

# Słownik etymologiczny języka litewskiego

Wojciech Smoczyński

Wydanie drugie, poprawione i znacznie rozszerzone

**Na prawach rękopisu**

Data utworzenia tego pliku: 26.2.2016

---

**Najnowszą wersję SEJL można pobrać tutaj:**

<https://dl.dropboxusercontent.com/u/21280621/Smoczyński W. Słownik etymologiczny języka litewskiego.pdf>

---

Ten plik jest wersją dygitalną Słownika i stale się odnawia.

Autor przyjmie z wdzięcznością wszelkie uwagi i sprostowania: [wsmoczy@gmail.com](mailto:wsmoczy@gmail.com)

---

Kazimiero Būgos  
atminimui.

## WSTĘP

Składniki hasła słownikowego w SEJL:

1. Rzeczownik ukazuje się pod formą nom. sg.

Gdy nom.sg. kończy się na *-is*, co jest końcówką dwuznaczną, dodaje się formę gen. sg., mianowicie *-io* (m.) lub *-ies* (f.m.). — Formom nom. sg., które są akcentowane na końcówce (*-à, -is, -ỹs, -ẽ, -uõ*), towarzyszy cyfra wskazująca paradygmat akcentowy. Np. *aušrà* 4, 2 p.a., *akīs, -iēs* f. 4 p.a., *vagīs, -iēs* m. 4 p.a., *ožỹs* 3 p.a., *duktẽ* 3 p.a., *eilẽ* 4 p.a., *akmuõ* 3 p.a. Również formy *plurale tantum*, akcentowane na końcówce, wymienia się z cyfrą paradygmatu akcentowego, np. *atlaidai* 3 p.a., *rugiai* 4 p.a.

2. Przymiotnik przytacza się w formie rodzaju męskiego, z dodaniem końcówki rodzaju żeńskiego.

3. Czasownik ukazuje się w trzech formach: infinitivi, praesentis i praeteriti.

4. Po wyrazie litewskim następuje odpowiednik łotewski i/lub staropruski. W wypadku wyrazów bałto-słowiańskich zaraz po formie litewskiej (bałtyckiej) wymienia się odpowiednik słowiański.

5. Na opis słotwórczy wyrazu składają się: osnowa (pierwiastek), sufix i stopień apofoniczny. Przynależność do określonego typu derywacyjnego ilustrują paralele strukturalne.

6. Rekonstrukcja formy prajęzykowej (plit., pb., pbsł., pie.) obejmuje z jednej strony skład morfemowy wyrazu (i stopień apofoniczny), z drugiej strony jego znaczenie etymologiczne.

7. Przy wyrazach odziedziczonych wskazuje się na przynależność leksemu lit. do określonego pierwiastka pie. i na (wybrane) odpowiedniki w pokrewnych językach ie.

8. Wyrazowi prymarnemu towarzyszą jego derywaty. Wymienia się je w podziale na wyrazy proste afiksalne i wyrazy złożone (cps.). W wypadku derywatów apofonicznych wyszczególnia się je w porządku stopni apofonicznych (SE, SO, SZ oraz WSE, WSO, WSZ).

9. Gdy zachodzi potrzeba uwidocznienia zróżnicowanych chronologicznie nawarstwień derywacyjnych, sięga się po takie terminy, jak «neopierwiastek», «neoosnowa» i «neosufiks» (ich objaśnienie jest dane na s. XXVIII).

10. Lokalizację derywatu zapewnia «Indeks wyrazów litewskich» z jego odsyłaczami do wyrazów hasłowych.

Za przykładem K. Būgi (1924) przy części rzeczowników wymieniono również ich derywaty onomastyczne. Są to z jednej strony nazwy miejscowe, głównie nazwy wsi<sup>1</sup>, oraz nazwy geograficzne (nazwy rzek i jezior, czasem też nazwy bagien, łąk, lasów i gór<sup>2</sup>), z drugiej strony nazwiska ludzi (zob. LPŽ), przeważnie pochodzące od przezwisk i nazw wykonywanych zawodów.

Gdy chodzi o dobór wyrazów do etymologizowania, to nie czułem się skrzepowany ramami współczesnego języka literackiego. Chętnie sięgałem po wyrazy przestarzałe, gwarowe, starolitewskie, gdy tylko było widoczne, że ich forma i/lub znaczenie wnoszą informacje cenne dla gramatyki historycznej lub historii języka. Z tego samego powodu nie stro- niłem od zapożyczeń. Sławizmy, germanizmy i letonizmy to wymowne pamiątki zetknięcia się Litwinów z innymi narodami i ich językami. Ze względu na wiek, ilość i szerokie rozpowszechnienie najważniejsze są tu oczywiście sławizmy (por. monografie A. Brücknera 1877, P. Skardžiusa 1931 i J. Otrębskiego 1932). W porządku chronologicznym wyróżnia się

<sup>1</sup> Wybrane — ale bez zamiaru ich wyczerpania — ze spisu urzędowego *Lietuvos TSR administracinio-teritorinio suskirstymo žinybas. II dalis*. Parengė Z. Noreika ir V. Stravinskas. Vilnius: Mintis, 1976.

<sup>2</sup> Wszystko za słownikiem hydronimicznym A. Vanagasa (1981).



tu zapożyczenia z języków staroruskiego (od XI w.), starobiałoruskiego, staropolskiego, średnio- i nowopolskiego, białoruskiego i — od końca XVII w. — rosyjskiego. Prace K. Būgi (1925) i N. Borowskiej (1957) są przykładem na to, jak można w oparciu o świadectwo zapożyczeń snuć interesujące wywody z zakresu historii kultury litewskiej. — Gdy chodzi o lettycyzmy, to wybór przykładów wraz z ich objaśnieniem zawdzięczam znawcy tego tematu, Panu Prof. V. Urbutisowi.

Cytowany w SEJL materiał litewski pochodzi niemal w całości z ukończonego w 2002 r. *Lietuvių kalbos žodynas* (skrót LKŽ). Ten słownik akademicki obejmuje słownictwo zarówno współczesnego języka literackiego, jak i słownictwo dawne (w tym najdawniejsze, z tekstów starolitewskich) oraz gwarowe, pochodzące głównie z przeprowadzonych po II wojnie światowej na obszarze całej Litwy badań dialektologicznych. Z LKŽ zaczerpnięto też zdania obrazujące użycie rzadszych wyrazów. Natomiast zdania ilustrujące użycie wyrazów gramatycznych (przyimków, spójników, partykuł) zostały przejęte z *Gramatyki języka litewskiego* J. Otrębskiego t. III (1956, 308 n.).

W szerokim zakresie wykorzystałem zasoby Szyrwidowego *Dictionarium trium linguarum* (skrót SD), po pierwsze dlatego, że jest to pionierskie opracowanie leksyko-graficzne dla języka litewskiego, po drugie dlatego, że ten polsko-łacińsko-litewski słownik daje moc wiadomości o XVII-wiecznej litewszczyźnie w interesującej oprawie języka średniopolskiego. Niezrozumiałe niekiedy dla współczesnego czytelnika wyrazy polskie zostały objaśnione przy pomocy *Słownika polszczyzny XVI wieku* (skrót SPXVI), słownika S. Lindego (skrót L.) i tzw. słownika warszawskiego (SW).

Bardzo dziękuję Axelowi Holvoetowi (Wilno) za liczne poprawki i ulepszenia, które wniósł do tekstu SEJL, Dariuszowi Piwowarczykowi (Kraków) za kontrolę materiału indo-europejskiego, Iwanowi I. Łuczycowi-Fiedarcowi (Mińsk) za sprawdzenie przykładów białoruskich oraz Annie Daugavet (Petersburg) za sprawdzenie przykładów łąteńskich.

Za przygotowanie pliku PDF winienem serdeczne podziękowanie Michaiłowi Osłonowi (Lwów).

Kraków, luty 2016 r.

Wojciech Smoczyński

## NOTA BIBLIOGRAFICZNA

Pierwsze wydanie tego słownika ukazało się na początku 2007 r.: *Słownik etymologiczny języka litewskiego. Lietuvių kalbos etimologinis žodynas*. Wilno: Wydawnictwo Uniwersytetu Wileńskiego, 2007. (Uniwersytet Wileński. Wydział Filologiczny). T. I, s. XXVII + 823. T. II: *Indeks wyrazów litewskich*, s. 308.

### Recenzje:

W. Mańczak, *Biuletyn Polskiego Towarzystwa Językoznawczego* LXIV, 2008, 289-293.

W. Mańczak, *Acta Baltico-Slavica* 33, 2009, 289-295.

W.R. Schmalstieg, *Baltistica* XLIII:2, 2008, 315-320.

V.A. Vitkauskas, *Acta Linguistica Lithuanica* LX, 2009, 129-134.

A.Je. Anikin, *Voprosy jazykoznanija*, 2009:4, 152-156. [tu proszę grażdankę]

D. Petit, *Kratylos* 58, 2013, 74-84.

## ŽRÓDŁA

- BRB = *Biblia tatai esti Wissas Schwentas Raschtas Lietuwischkai pergulditas per Janą Bretkuną Lietuwos Pleboną Karaliaucziuię*, 1590.
- BRP = *Postilla tatai esti trumpas ir prastas ischguldimas Euangeliiu... per Iana Bretkuna Lietuwos Plebona Karaliaucziuię Prusūs*, 1591
- DK = PALIONIS, Jonas (wyd.). *Mikalojaus Daukšos 1595 metų katekizmas*. Vilnius: Mokslo ir enciklopedijų leidykla, 1995. (Bibliotheca Baltica. Lithuania.) Mikalojaus Daukšos 1595 metų katekizmas.
- DLKŽ = *Dabartinės lietuvių kalbos žodynas*. IV leidimas. Vyriausiasis redaktorius Stasys KEINYS. Vilnius: Mokslo ir enciklopedijų leidybos institutas, 2000. (Lietuvių kalbos institutas).
- DP = PALIONIS, Jonas (wyd.). *Mikalojaus Daukšos 1599 metų Postilė ir jos šaltiniai*. Vilnius: Baltos lankos, 2000.
- EH = ENDZELĪNS, J[ānis], HAUZENBERGA, E[dīte]. *Papildinājumi un labojumi K. Mūlenbacha Latviešu valodas vārdnīcai*. 1.-2. sēj. Rīga 1934-1946.
- EV = Elbinger Vokabular. Cytowane za Vytautas MAŽIULIS (wyd.), *Prūsų kalbos paminklai*. Vilnius: Mintis, 1966..
- JUŠK = *Litovskij slovarʹ A. Juškeviča sʹ tolkovaniem slovʹ na russkomʹ i polʹskomʹ jazykaxʹ*. Tomʹ I. Sanktpeterburgʹ 1904. (Izdanie Otdělenija russkago jazyka i slovesnosti Imperatorskoj Akademii Naukʹ). — Toma II-go, vyp. 1. Petrogradʹ 1922, Rossijskaja gosudarstvennaja akademičeskaja tipografija.
- SGP = KARŁOWICZ, Jan. *Słownik gwar polskich*. T. I-VI. Kraków: Nakładem Akademii Umiejętności, 1900-1911.
- KN = POČIŪTĖ, Dainora (wyd.). *Knyga nobažnystės krikščioniškos, 1653*. Faksimilinis leidimas. Vilnius: Lietuvių literatūros ir tautosakos institutas, MMIV.
- Lietuviški tradiciniai vietovardžiai Gudijos, Karaliaučiaus krašto, Latvijos ir Lenkijos*. Sudarė Marija RAZMUKAITĖ, Aistė PANGONYTĖ. Vilnius: Mokslo ir enciklopedijų leidybos institutas, 2002. (Valstybinė lietuvių kalbos komisija.)
- Lietuvos TSR administracinio-teritorinio suskirstymo žinynas*. II dalis. Parengė Zigmuntas NOREIKA ir Vincentas STRAVINSKAS. Vilnius: Mintis, 1976.
- L. = LINDE, M. Samuel Bogumił. *Słownik języka polskiego*. Wydanie drugie, poprawne i pomnożone. Lwów: W drukarni Zakładu Ossolińskich, 1854.
- LEX = *Lexicon Lithuanicum*. Parengė Vincentas DROTVINAS. Vilnius 1987.
- LKŽ = *Lietuvių kalbos žodynas*, tomy I- XX. Vilnius 1943-2002.
- LPŽ = *Lietuvių pavardžių žodynas* (red. Aleksandras VANAGAS), [t. I] A-K (1985), [t. II] L-Ž (1989). Vilnius: Mokslo. (Lietuvos TSR Mokslų Akademija. Lietuvių kalbos ir literatūros institutas.)
- ME = MÜHLENBACHS, Karl. *Latviešu valodas vārdnīca. Lettisch-Deutsches Wörterbuch*, I-IV. Redigiert, ergänzt und fortgesetzt von J[ānis] ENDZELĪNS. Hg. vom lettischen Bildungsministerium, Riga 1923-1932.
- MŽ = URBAS, Dominykas. *Martyno Mažvydo raštų žodynas*. Vilnius: Mokslo ir enciklopedijų leidykla, 1996.
- NDŽ = NIEDERMANN, Max & Alfred SENN, Franz BRENDER, Anton SALYS. *Wörterbuch der litauischen Schriftsprache. Litauisch-deutsch*, I-V. Heidelberg: Winter, 1932-1968.
- PALIONIS, Jonas. 2004. *XVI-XVII a. lietuviškų raštų atrankinis žodynas (apie 10.000 žodžių)*. Vilnius: Mokslo ir enciklopedijų leidybos institutas.
- PK = BALČIKONIS, Juozas (wyd.). *1598 metų Merkelio Petkevičiaus katechizmas*. 2-s leidimas (fotografuotinis). Kaunas 1939. (Švietimo ministerijos Knygų leidimo komisijos

- leidinys n 506.). — [Tytuł oryginalny:] *Polski z Litewskim Katechizm Abo Krotkie w iedno mieysce zebranie, wiary y powinności Krześciańskiey* ... Nakładem Jego Mści Pána Málcherá Pietkiewiczá, Pisarzá ziemskiego Wileńskiego. W Wilnie ... roku 1598.
- SD = *Dictionarium trium linguarum in usum studiosæ iuventutis*, auctore R.P. Constantino Szyrwid. [Wydanie III]. Vilnae, Typis Academicis Societatis Iesu Anno Domini M.DC.XLII. Cytowane według wydania Kazys PAKALKA (red.), *Pirmasis lietuvių kalbos žodynas*. Vilnius: Mokslas, 1979.
- SD<sup>1</sup> = Pierwszy słownik K. Szyrwida (bez strony tytułowej). Cytowany według wydania Kazys PAKALKA (red.), *Senasis Konstantino Sirvydo žodynas*. Vilnius: Mokslo ir enciklopedijų leidybos institutas, 1997.
- Slovník jazyka staroslověnského. Lexicon linguae palaeoslovenicae*, I-IV. Red. Josef KURZ e.a. Praha: Academia, 1966-1997.
- SP = *Šyrwids Punktay sakimu (Punkty kazań)* Teil I: 1629, Teil II: 1644 litauisch und polnisch mit kurzer grammatischer Einleitung herausgegeben von Dr. Franz SPECHT. Göttingen: Vandenhoeck & Ruprecht, 1929.
- SPXVI = *Słownik polszczyzny XVI wieku*. Komitet redakcyjny: Stanisław Bąk e.a. Instytut Badań Literackich, Polska Akademia Nauk. Wrocław: Zakład Narodowy im. Ossolińskich, 1966-.
- SW = *Słownik języka polskiego*. Ułożony pod redakcją Jana KARŁOWICZA, Adama KRYŃSKIEGO i Władysława NIEDŹWIEDZKIEGO. T. I-VIII. Warszawa: Nakładem prenumeratorów i kasy im. Mianowskiego, 1900-1927 [tzw. Słownik warszawski].
- ŠLAPELIS, Jurgis. 1940. *Kirčiūotas lenkiškas lietuvių kalbos žodynas*. Antroji laida. Vilnius: Spaustuvė «Raida».
- VIDUGIRIS, Aloyzas. 1998. *Zietelos šnektos žodynas*. Vilnius: Mokslo ir enciklopedijų leidybos institutas.
- VITKAUSKAS, Vytautas. 1976. *Šiaurės rytų dūnininkų šnektų žodynas*. Vilnius: Mokslas.
- WP = *Wolfenbüttelio Postilė* [1573]. Parengė ir įvadą parašė hum. m. dr. Juozas KARACIEJUS. Vilnius: Vilniaus universitetas, 1995.

## LITERATURA

- ALEW = *Altlitauisches etymologisches Wörterbuch*. Unter Leitung von Wolfgang HOCK und der Mitarbeit von Evira-Jūlia BUKEVIČIŪTĖ und Christiane SCHILLER bearbeitet von Rainer FECHT, Anna Helene FEULNER, Eugen HILL und Dagmar S. WODKO. Bd. I: A-M, Bd. II: N-Ž, Bd. III: Verzeichnisse und Indices. Hamburg: baar, 2015.
- ALMINAUSKIS, K[azys]. GL. *Die Germanismen des Litauischen*. Teil 1: *Die deutschen Lehnwörter im Litauischen*. Kaunas: Šv. Kazimiero D-jos knygynas, 1934.
- AMBRAZAS, Saulius. 1993. *Daiktavardžių darybos raida. Lietuvių kalbos veiksmažodiniai vadiniai*. Vilnius: Mokslo ir enciklopedijų leidykla.
- AMBRAZAS, Saulius. 2000. *Daiktavardžių darybos raida*. [T.] II: *Lietuvių kalbos vardažodiniai vadiniai*. Vilnius: Mokslo ir enciklopedijų leidybos institutas.
- AMBRAZAS, Saulius. 2011. *Būdvardžių darybos raida. The Development of Adjective Formation*. Vilnius: Lietuvių kalbos institutas.
- ANIKIN, Aleksandr Jevgen'jevič. RES. *Russkij étimologičeskij slovarь*. Vypusk 1-. Moskva: Rukopisnye pamjatniki drevnej Rusi, 2007-.
- ANTILA, Raimo. 1969. *Proto-Indo-European Schwebeablaut*. Berkeley and Los Angeles: University of California Press. (University of California Publications in Linguistics, 58.)
- AON zob. GERULLIS 1922.
- BABIK, Zbigniew. 2009. *Pożegnanie z lasem. Nad «Słownikiem etymologicznym języka polskiego» profesora Wiesława Borysia*. Kraków: Nakładem autora.
- BAŃKOWSKI, Andrzej. ESJP. *Etymologiczny słownik języka polskiego*, I-II (do litery P włącznie). Warszawa: Wydawnictwo Naukowe PWN, 2000.
- BEDNARCIUK, Leszek. 1999. *Stosunki językowe na ziemiach Wielkiego Księstwa Litewskiego*. Kraków: Oficyna Wydawnicza Edukacja.
- BEDNARCIUK, Leszek. 2010. *Językowy obraz Wielkiego Księstwa Litewskiego*. Kraków: Lexis.
- BEEKES, Robert S[tephen] P[aul]. 1969. *The Development of the Proto-Indo-European Laryngals in Greek*. The Hague — Paris: Mouton.
- BEEKES, Robert S.P. 1995. *Comparative Indo-European Linguistics. An Introduction*. Amsterdam — Philadelphia: John Benjamins.
- BEEKES, Robert. 2010. *Etymological Dictionary of Greek*. With the assistance of Lucien van Beek. Vols. I-II. Leiden — Boston: Brill. (Leiden Indo-European Etymological Dictionary Series, vols. 10/1-2.)
- BERNEKER, Erich. 1896. *Die preussische Sprache. Texte, Grammatik, etymologisches Wörterbuch*. Strassburg: Verlag von Karl J. Trübner.
- BERNEKER, Erich. SEW. *Slavisches etymologisches Wörterbuch*, I: A-L (1908-1913), II: *ma — morь* (1914). Heidelberg: Carl Winter's Universitätsbuchhandlung.
- BEZLAJ, France. ESSJ. *Etimološki slovar slovenskega jezika*, I-IV. Ljubljana: Slovenska akademija znanosti in umetnosti, 1977-2005.
- BJORVAND, Harald & Fredrik Otto LINDEMAN. 2000. *Våre arveord. Etymologisk ordbok*. Oslo: Novus forlag. (Instituttet for sammenlignende kulturforskning. Serie B: Skrifter, CV.). — Drugie wyd.: Revidert og utvidet utgave. Oslo: Novus forlag, 2007.
- BOROWSKA = BOROWSKA, Nina. «Wpływy słowiańskie na litewską terminologię kościelną na podstawie *Dictionarium Szyrwida*», in: *Studia z Filologii Polskiej i Słowiańskiej* 2, 1957, 320-365.
- BORYŚ, Wiesław. 2005. *Słownik etymologiczny języka polskiego*. Kraków: Wydawnictwo

## Literackie.

- BRÜCKNER, Aleksander. 1877. *Litu-slavisches Studien*, 1: *Die slavischen Fremdwörter im Litauischen*. Weimar.
- BRÜCKNER, Aleksander. 1898. «Preussisch und Polnisch», in: *Archiv für slavische Philologie*, Bd. XX, 481-518.
- BRÜCKNER, Aleksander. 1927. *Słownik etymologiczny języka polskiego*. Kraków: Krakowska Spółka Wydawnicza.
- BSW zob. TRAUTMANN 1923.
- BUCK, Carl Darling. 1971. *A Dictionary of Selected Synonyms in the Principal Indo-European Languages. A Contribution to the History of Ideas*. 3<sup>rd</sup> impression. Chicago-London: The University of Chicago Press.
- BŪGA, Kazimieras. 1924. *Lietuvių kalbos žodynas*, I sąsiuvinis. Kaunas: Švietimo ministerija. Przedruk w Būga, RR III, 9-490.
- BŪGA, Kazimieras. 1925. «Die litauisch-weißrussischen Beziehungen und ihr Alter», in: *Zeitschrift für slavische Philologie* I, 26-55. Przedruk w Būga, RR III, 749-778.
- BŪGA, Kazimieras. RR. 1958-1962. *Rinkiniai raštai*. Sudarė Zigmas Zinkevičius, redagavo Vytautas Mažiulis. T. I (1958), t. II (1959), t. III (1961), t. IV (1962): *Rodyklės* (sudarė Zigmas Zinkevičius). Vilnius: Valstybinė politinės ir mokslinės literatūros leidykla.
- BUIVYDIENĖ, Rūta. 1997. *Vedybų giminystės pavadinimai*. Antrasis pataisytas leidimas. Vilnius: Mokslo ir enciklopedijų leidybos institutas.
- CHANTRAINE = CHANTRAINE, Pierre. *Dictionnaire étymologique de la langue grecque. Histoire des mots*, I-IV. Paris: Éditions Klincksieck, 1968-1980.
- CASARETTO, Antje. 2004. *Nominale Wortbildung der gotischen Sprache. Die Derivation der Substantive*. Heidelberg: Universitätsverlag C. Winter. (Indogermanische Bibliothek. Dritte Reihe: Untersuchungen).
- ČEPIENĖ = ČEPIENĖ, Nijolė. 2006. *Lietuvių kalbos germanizmai ir jų fonetinės ypatybės*. Vilnius: Lietuvių kalbos institutas.
- DERKSEN, Rick. 1996. *Metatony in Baltic*. Amsterdam — Atlanta, GA: Rodopi. (Leiden Studies in Indo-European, 6.)
- DERKSEN, Rick. 2008. *Etymological Dictionary of the Slavic Inherited Lexicon*. Leiden - Boston: Brill. (Leiden Indo-European Etymological Dictionary Series, vol. 4.)
- DERKSEN, Rick. 2015. *Etymological Dictionary of the Baltic Inherited Lexicon*. Leiden - Boston: Brill. (Leiden Indo-European Etymological Dictionary Series, vol. 13.)
- ECKERT, Rainer. 1988. *Die Nominalstämme auf -i- im Baltischen unter besonderer Berücksichtigung des Slawischen*. Berlin: Akademie der Wissenschaften der DDR.
- EICHNER, Heiner. 1982. *Studien zu den indogermanischen Numeralia. Rekonstruktion des urindogermanischen Formensystems und Dokumentation seiner einzel- sprachlichen Vertretung bei den niederen Kardinalia 'zwei' bis 'fünf'*. Habilitationsschrift Universität Regensburg [maschinenschr.].
- EICHNER, Heiner. 1988. «Anatolisch und Trilaryngalismus», in: Alfred Bammesberger (red.), *Die Laryngalthorie und die Rekonstruktion des indogermanischen Laut- und Formensystems*. Heidelberg: Carl Winter Universitätsverlag, 123-151.
- ENDZELIN, J[an]. 1922. *Lettische Grammatik*. Riga: Kommissionsverlag A. Gulbis.
- ENDZELĪNS, Jānis. 1943. *Senprūšu valoda. Ievads, gramatika un leksika*. Rīgā: Universitātes apgāds.
- ENDZELIN, J[an]. 1944. *Altpreussische Grammatik*. Riga: Verlag Latvju grāmata.
- ENDZELĪNS, Jānis. DI. *Darbu izlase četros sējumos*. Wydał R. Grabis e.a. Tomy I (1971), II (1974), III:1 (1979), III:2 (1980), IV:1 (1981), IV:2 (1982). Rīga: Zinatnē. (A. Upīša valodas un literatūras institūts.)

- ERNOUT, Alfred, MEILLET, Antoine. *Dictionnaire étymologique de la langue latine. Histoire des mots*. Paris: Librairie C. Klincksieck, 1932 (4 wyd. 1959-1960).
- ESBM = *Etymalahičny sloŭnik belaruskaj movy*. Red. V.U. MARTYNAŮ (t. 1-8), H.A. CYXUN (od t. 9). Minsk 1978-.
- ESJS = *Etymologický slovník jazyka staroslověnského*. Red. Eva HAVLOVÁ, (od zes. 7) Adolf ERHART, (od zes. 13) Ilona JANYŠKOVÁ. Academia, Praha: Academia, 1989-.
- Etimološki rečnik srpskog jezika*, I-. Beograd 2003-.
- Ėtimologičeskij slovar' slavjanskix jazykov*. ĖSSI. Red. O.N. TRUBAČEV. Moskva: Nauka, 1974-.
- Etymolohičnyj slovnyk ukrajins'koji movy*, I-IV. Kyjiv 1982-.
- EWD = *Etymologisches Wörterbuch des Deutschen*. Erarbeitet im Zentralinstitut für Sprachwissenschaft Berlin unter der Leitung von Wolfgang PFEIFER. 2. Auflage Februar 1997. München: Deutscher Taschenbuch Verlag.
- FALK, H.S., TORP, Alf. 1910-1911. *Norwegisch-Dänisches etymologisches Wörterbuch*, I-II. Heidelberg: Carl Winter's Universitätsbuchhandlung.
- FORTSON, Benjamin W. IV. 2005<sup>2</sup>. *Indo-European Language and Culture. An Introduction*. Blackwell Publishing Ltd. (Blackwell Textbooks in Linguistics, 19.)
- FRAENKEL, Ernst. 1929. *Syntax der litauischen Postpositionen und Präpositionen*. Heidelberg: Carl Winter Universitätsverlag.
- FRAENKEL, Ernst. 1950. *Die baltischen Sprachen*. Ihre Beziehungen zu einander und zu den indogermanischen Schwesteridiomen als Einführung in die Baltische Sprachwissenschaft. Heidelberg: Carl Winter Universitätsverlag.
- FRAENKEL, Ernst. LEW. *Litauisches etymologisches Wörterbuch* (unter Mitarbeit von Annemarie SLUPSKI, fortgeführt von Erich HOFMANN und Eberhard TANGL). I-II [bez osobnej paginacji]. Heidelberg: Carl Winter Universitätsverlag und Göttingen: Vandenhoeck & Ruprecht, 1955-1965.
- FRISK, Hjalmar. GEW. *Griechisches etymologisches Wörterbuch*, I-III. Heidelberg: Carl Winter Universitätsverlag, 1960-1973. (Zweite, unveränderte Auflage 1973).
- GERULLIS, Georg. AON. 1922. *Die altpreußischen Ortsnamen*. Berlin u. Leipzig: Vereinigung wissenschaftlicher Verleger.
- GIRDENIS, Aleksas. 1995. *Teoriniai fonologijos pagrindai*. Vilnius: Vilniaus universitetas.
- GJL zob. OTREBSKI 1956-1965.
- GL zob. ALMINAUSKIS 1933.
- GOTTSCHALD, Max. 1982. *Deutsche Namenkunde. Unsere Familiennamen*. Fünfte verbesserte Auflage... von Rudolf Schützeichel. Berlin — New York: Walter de Gruyter.
- GRIEPENTROG, Wolfgang. 1995. *Die Wurzelnomina des Germanischen und ihre Vorgesichte*. Innsbruck. (Innsbrucker Beiträge zur Sprachwissenschaft, 82.)
- HEIDERMANN, Frank. 1993. *Etymologisches Wörterbuch der germanischen Primäradjektive*. Berlin — New York: Walter de Gruyter. (Studia Linguistica Germanica, 33.)
- HERMANN, Eduard. 1926. *Litauische Studien*. Berlin: Weidmannsche Buchhandlung.
- IEW zob. POKORNY 1959-1969.
- JĖGERS, Benjaminš. 1966. *Verkannte Bedeutungsverwandtschaften baltischer Wörter*. Göttingen: Vandenhoeck & Ruprecht (Sonderdruck aus der Zeitschrift für vergleichende Sprachforschung, Bd. 80, S. 6-162 und 291-307.)
- JORDAN = JORDAN, Sabine. *Niederdeutsches im Lettischen. Untersuchungen zu den mittelniederdeutschen Lehnwörtern im Lettischen*. Bielefeld: Verlag für Regionalgeschichte, 1995. (Westfälische Beiträge zur Niederdeutschen Philologie, 4.)
- KABAŠINSKAITĖ = KABAŠINSKAITĖ, Birutė. *Lietuvių kalbos liaudies etimologija ir artimi reiškiniai*. Vilnius: Mokslo ir enciklopedijų leidybos institutas, 1998.

- KALĖDA, Algis, KALĖDIENĖ, Barbara, NIEDZVIECKA, Marija. 1991. *Lietuvių-lenkų kalbų žodynas. Słownik litewsko-polski*. Vilnius: Mokslas. — 2. wyd., zredagowała Laimutė KALĖDIENĖ. Warszawa: Ex libris Galeria Polskiej Książki, 2008.
- KARALIŪNAS, Simas. 1987. *Baltų kalbų struktūrų bendrybės ir jų kilmė*. Vilnius: Mokslas.
- KARALIŪNAS, Simas. 1995. «PIE \*h<sub>2</sub>rtko- 'bear' in Baltic», in: *Analecta Indoeuropaea Cracoviensia Ioannis Safarewicz memoriae dicata*. Cracoviae: Universitas, 189-196.
- KARULIS = KARULIS, Konstantīns. *Latviešu etimoloģijas vārdnīca*, I-II. Rīga: Avots, 1992.
- KAUKIENĖ, Audronė. 1994. *Lietuvių kalbos veiksmažodžio istorija. I [tomas]*. Klaipėda: Klaipėdos universitetas.
- KAUKIENĖ, Audronė. 2002. *Lietuvių kalbos veiksmažodžio istorija. II [tomas]*. Klaipėda: Klaipėdos universitetas.
- KAZLAUSKAS, Jonas. 1968. *Lietuvių kalbos istorinė gramatika (kirčiavimas, daiktavardis, veiksmažodis)*. Vilnius: Mintis. [Przedrukowane w Kazlauskas 2000, t. I].
- KAZLAUSKAS, Jonas. 2000. *Rinktiniai raštai* (red. Albertas Rosinas), t. I: Lietuvių kalbos istorinė gramatika, t. II: Straipsniai, recenzijos, kalbos kultūra. Vilnius: Mokslo ir enciklopedijų leidybos institutas.
- KLINGENSCHMITT, Gert. 1975. «Tocharisch und Indogermanisch», in: H. Rix (Hg.), *Akten der V. Fachtagung der Indogermanischen Gesellschaft, Regensburg, 9-14. September 1973*. Wiesbaden: Dr. Ludwig Reichert Verlag, 148-163.
- KLINGENSCHMITT, Gert. 1982. *Das altarmenische Verbum*. Wiesbaden: Dr. Ludwig Reichert Verlag.
- KLOEKHORST, Alwin. 2008. *Etymological Dictionary of the Hittite Inherited Lexicon*. Leiden — Boston: Brill. (Leiden Indo-European Etymological Dictionary Series, vol. 5.)
- KLUGE, Friedrich. *Etymologisches Wörterbuch der deutschen Sprache*. 22. Auflage. Unter Mithilfe von Max Bürgisser u. Bernd Gregor völlig neu bearbeitet von Elmar SEEBOLD. Berlin — New York: Walter de Gruyter, 1989.
- KLUGE-SEEBOLD zob. KLUGE.
- KORTLANDT, Frederik. 1978. «IE palatovelars before resonants in Balto-Slavic», in: *Recent developments in historical phonology*. The Hague, 237-243.
- KROONEN, Guss. 2013. *Etymological Dictionary of Proto-Germanic*. Leiden -Boston: Brill. (Leiden Indo-European Etymological Dictionary Series, vol. 11.)
- KRUOPAS, Jonas. 1970. «1598 m. Merkelio Petkevičiaus katekizmo leksika», in: *LKK XII*, 83-154.
- KUDZINOWSKI, Czesław. 1977. *Indeks-słownik do «Daukšos Postilė»*. Tomy I-II. Poznań: Uniwersytet im. Adama Mickiewicza.
- KÜMMEL, Martin Joachim. 2000. *Das Perfekt im Indoiranischen*. Eine Untersuchung der Form und Funktion... Wiesbaden: Reichert Verlag.
- KURYŁOWICZ, Jerzy. 1956a. *L'apophonie en indo-européen*. Wrocław-Kraków: Zakład Narodowy im. Ossolińskich. (Polska Akademia Nauk, Prace Językoznawcze, 9.)
- KURYŁOWICZ, Jerzy. 1956b. «Łotewsko-litewska monoftongizacja ai, ei > ie», in: *Biuletyn Polskiego Towarzystwa Językoznawczego XV*, 113-125.
- KURYŁOWICZ, Jerzy. 1958. *L'accentuation des langues indo-européennes*. 2<sup>e</sup> édition. Wrocław-Kraków: Zakład Narodowy im. Ossolińskich. (Polska Akademia Nauk, Prace Językoznawcze, 17.)
- KURYŁOWICZ, Jerzy. 1968. *Indogermanische Grammatik*. Bd. II: Akzent, Ablaut. Heidelberg: Carl Winter Universitätsverlag.
- KURYŁOWICZ, Jerzy. 1987. *Studia językoznawcze. Wybór prac opublikowanych w języku polskim*. Red. L. BEDNARCZUK. Warszawa: Państwowe Wydawnictwo Naukowe.
- LANSCHEWERT, René. 1984. *Die Rekonstruktion des baltischen Grundwortschatzes*. Frankfurt a.M., Bern, New York: Peter Lang.

- LARSSON, Jenny H. 2010. *Nominal Compounds in Old Prussian*. Stockholm University: Department for Baltic Languages, Finnish and German.
- LAUČJUTE = LAUČJUTE, Jurate Aloizovna. 1982. *Slovarь baltizmov v slavjanskix jazykax*. Leningrad: «Nauka». (Akademija nauk SSSR. Institut jazykoznanija.)
- LAV zob. SMOCZYŃSKI 2005.
- LEEŽ = *Lietuvių etnografijos enciklopedinis žodynas*. Red. Birutė KULNYTĖ, Elvyda LAZAUSKAITĖ. Vilnius: Lietuvos nacionalinis muziejus, 2015.
- LEHMANN, Winfred P. 1986. *A Gothic Etymological Dictionary*. Leiden: Brill.
- LEJEUNE, Michel. 1972. *Phonétique historique du mycénien et du grec ancien*. Paris: Éditions Klincksieck. (Traditions de l'Humanisme, IX.)
- LEMCHENAS = LEMCHENAS, Chackelis. 1970. *Lietuvių kalbos įtaka Lietuvos žydų tarmei*. Vilnius: «Mintis».
- LESKIEN, August. 1884. *Der Ablaut der Wurzelsilben im Litauischen*. Leipzig: Bei S. Hirzel.
- LESKIEN, August. 1891. *Die Bildung der Nomina im Litauischen*. Leipzig: Bei S. Hirzel.
- LEW zob. FRAENKEL 1955-1965.
- LEXER, Matthias. 1962. *Mittelhochdeutsches Taschenwörterbuch*. Dreißigste Auflage, mit Nachtrag. Leipzig: S. Hirtzel Verlag.
- LINDEMAN, Fredrik Otto. 1997. *Introduction to the 'Laryngeal Theory'*. Innsbruck. (Innsbrucker Beiträge zur Sprachwissenschaft, 91.)
- LIUKKONEN, Kari. 1999. *Baltisches im Finnischen*. Helsinki: Finnisch-Ugrische Gesellschaft. (Mémoires de la Société Finno-Ougrienne, 235.)
- LIV<sup>2</sup> = *Lexikon der indogermanischen Verben. Die Wurzeln und ihre Primärstammbildungen*. Unter Leitung von H. RIX und der Mitarbeit vieler anderer bearbeitet von Martin Kümmel, Thomas Zehnder, Reiner Lipp, Brigitte Schirmer. Zweite, erweiterte und verbesserte Auflage bearbeitet von Martin KÜMMEL und Helmut RIX, Wiesbaden: Reichert, 2001.
- LKG I = *Lietuvių kalbos gramatika*. I tomas: *Fonetika ir morfologija*. Autorzy: A. LAIGONAITĖ, V. MAŽIULIS, K. ULVYDAS, V. URBUTIS, V. VAITKEVIČIŪTĖ, A. VALECKIENĖ. Red. naczelny K. ULVYDAS. Vilnius: «Mintis», 1965. (Lietuvos TSR Mokslų akademija. Lietuvių kalbos ir literatūros institutas).
- LLOYD, Albert, LÜHR, Rosemarie (od t. II) & SPRINGER, Otto. *Etymologisches Wörterbuch des Althochdeutschen*, I-. (Bd. I: *a — bezzesto*, Bd. II: *bī — ezzo*, Bd. III: ..., Bd. IV: *gāba — hylare*). Göttingen — Zürich: Vandenhoeck & Ruprecht, 1988-.
- LÜBBEN, August. 1965. *Mittelniederdeutsches Handwörterbuch*. Nach dem Tode des Verfassers vollendet von Christoph Walther. Reprographische Nachdruck der Ausgabe Norden u. Leipzig 1888. Darmstadt: Wissenschaftliche Buchgesellschaft, 1965.
- MACHEK, Václav. 1934. *Recherches dans le domaine du lexique balto-slave*. Brno.
- MACHEK, Václav. 1968. *Etymologický slovník jazyka českého*. Druhé, opravené a doplněné vydání. Praha: Academia: Nakladatelství Československé Akademie Věd.
- Mały słownik języka polskiego*. Pod red. Stanisława SKORUPKI, Haliny AUDERSKIEJ, Zofii ŁEMPICKIEJ. Warszawa: Państwowe Wydawnictwo Naukowe, 1968.
- MAŃCZAK, Witold. 1977. *Słowiańska fonetyka historyczna a frekwencja*. Kraków: Nakładem Uniwersytetu Jagiellońskiego. (Zeszyty Naukowe UJ, CCCCLXXVI. Prace Językoznawcze, 55.)
- MARTIROSYAN, Hrach K. 2009. *Etymological Dictionary of the Armenian Inherited Lexicon*. Leiden -Boston: Brill. (Leiden Indo-European Etymological Dictionary Series, vol. 8.)
- MATASOVIĆ, Ranko. 2005. «The centum elements in Balto-Slavic», in: G. Meiser & Olav Hackstein (Hgg.), *Akten der XI. Fachtagung der Indogermanischen Gesellschaft*,



- 17.-23. September 2000, Halle an der Saale. Wiesbaden: Dr. Ludwig Reichert Verlag, 363-374.
- MAYRHOFER, Manfred. 1986, *Indogermanische Grammatik*. Bd. I. 1. Halbband: Einleitung von Warren COWGILL†. 2. Halbband: Lautlehre [Segmentale Phonologie des Indogermanischen] von Manfred MAYRHOFER. Heidelberg: Carl Winter Universitätsverlag.
- MAYRHOFER, Manfred. EWAIA. *Etymologisches Wörterbuch des Altindoeuropäischen*, I-IV. Heidelberg: Carl Winter Universitätsverlag, 1986-2001.
- MAŽIULIS, Vytautas. PKEŽ. *Prūsų kalbos etimologijos žodynas*, 1-4. Vilnius: Mokslo ir enciklopedijų leidybos institutas, 1988-1997.
- MEIER-BRÜGGER, Michael. 2002. *Indogermanische Sprachwissenschaft*. 8., überarbeitete und ergänzte Auflage der früheren Darstellung von Hans Krahe. Unter Mitarbeit von Matthias Fritz und Manfred Mayrhofer. Berlin — New York: Walter de Gruyter. (De-Gruyter-Studienbuch.)
- MEISER, Gerhard. 1998. *Historische Laut- und Formenlehre der lateinischen Sprache*. Darmstadt: Wissenschaftliche Buchgesellschaft.
- MEISER, Gerhard. 2003. *Veni vidi vici. Die Vorgeschichte des lateinischen Perfektsystems*. München: Verlag C.H. Beck.
- METTKE, Heinz. 1978. *Mittelhochdeutsche Grammatik. Laut- und Formenlehre*. Vierte Auflage. Leipzig: VEB Bibliographisches Institut.
- MIKLOSICH, Franz. 1886. *Etymologisches Wörterbuch der slavischen Sprachen*. Wien.
- NIEDERMANN, Max. 1956. *Balto-slavica*. Neuchatel — Genève: Librairie E. Droz. (Université de Neuchatel. Recueil de Travaux publiés par la Faculté des Lettres, vingt-septième fascicule.)
- NIKOLAEV, Aleksander S. 2010. *Issledovanija po praindoevropejskoj imennoj morfologii*. Sankt-Peterburg: Nauka. (Rossijskaja akademija nauk. Institut lingvističeskix issledovanij).
- NIL = Dagmar S. WODTKO, Britta IRSLINGER, Carolin SCHNEIDER, *Nomina im Indogermanischen Lexikon*. Heidelberg: Universitätsverlag Winter, 2008.
- NUSSBAUM, Alan J. 1986. *Head and Horn in Indo-European*. Berlin — New York: Walter de Gruyter. (Untersuchungen zur Indogermanischen Sprach- und Kulturwissenschaft. Neue Folge, 2.)
- OLSEN, Birgit Anette. 1988. *The Proto-Indo-European Instrument Noun Suffix \*-tloṃ and its variants*. Copenhagen: Munksgaard. (Historisk-filosofiske Meddelelser 55, Det Kongelige Danske Videnskabernes Selskab.)
- OSTHOFF, Hermann. 1901. *Etymologische Parerga*. Leipzig.
- OSTROWSKI, Norbert. 2006. *Studia z historii czasownika litewskiego. Iteratiwa. Denominatiwa*. Poznań: Wydawnictwo Naukowe Uniwersytetu im. Adama Mickiewicza w Poznaniu (Seria Językoznawstwo, 25.)
- OTRĘBSKI, Jan. ZS. *Wschodniolitewskie narzecze twereckie*. Część III: *Zapożyczenia słowiańskie*. W Krakowie: Nakładem Polskiej Akademji Umiejętności, 1932.
- OTRĘBSKI, Jan. 1934. *Wschodniolitewskie narzecze twereckie*. Część I: *Gramatyka*. Kraków: Nakładem Polskiej Akademji Umiejętności.
- OTRĘBSKI, Jan. GJL. 1956-1965. *Gramatyka języka litewskiego*. T. I (1958): *Wiadomości wstępne. Nauka o głoskach*. T. II (1965): *Nauka o budowie wyrazów*. T. III (1966): *Nauka o formach*. Warszawa: Państwowe Wydawnictwo Naukowe.
- OTRĘBSKI, Jan. 1961. «O badaniach nad nazwami wodnymi i miejscowymi na obszarze Litwy», in: W. Taszycki (red.), *I Międzynarodowa slawistyczna konferencja onomastyczna w Krakowie w dniach 22-24 października 1959. Księga referatów*. Wrocław-Warszawa-Kraków: Ossolineum, 49-58.

- PAKERYS, Jurgis. 2007. «Esamojo laiko formantas -st- išvestiniuose lietuvių kalbos veiksmazodžiuose», in: *Balt* XLII:3, 383-405.
- PALIONIS, Jonas. 1967. *Lietuvių literatūrinė kalba XVI-XVII a.* Vilnius: Mintis.
- PETERS, Martin. 1980. *Untersuchungen zur Vertretung der indogermanischen Laryngale im Griechischen.* Wien: Verlag der Österreichischen Akademie der Wissenschaften. (Philosophisch-historische Klasse, Sitzungsberichte, 377.)
- PETERSSON, Herbert. 1918. *Baltische und slavische Wortstudien.* Lund: Gleerup.
- PETIT, Daniel. 2004. *Apophonie et catégories grammaticales dans les langues baltiques.* Leuven — Paris: Peeters. (Collection linguistique publiée par la Société de linguistique de Paris, LXXXVI.)
- PETIT, Daniel. 2010. *Untersuchungen zu den baltischen Sprachen.* Leiden — Boston: Brill. (Brill's Studies in Indo-European Languages & Linguistics, vol. 4.)
- PINAULT, Georges-Jean. 1982. «A Neglected Phonetic Law: The Reduction of the Indo-European Laryngeals in Internal Syllables Before yod», 265-272, in: Anders Ahlqvist (ed.), *Papers from the 5th Conference on Historical Linguistics*, Galway, April 6-10, 1981. Amsterdam — Philadelphia: John Benjamins.
- POKORNY, Julius. IEW. *Indogermanisches etymologisches Wörterbuch*, I-II. Bern: A. Francke AG, 1959-1969.
- PRELLWITZ, Walther. 1891. *Die deutschen Lehnwörter im Preussischen und Lautlehre der deutschen Lehnwörter im Litauischen.* Göttingen: Verlag von Vandenhoeck & Ruprecht.
- PUHVEL, Jaan. HED. *Hittite Etymological Dictionary*, I-IV. Berlin — New York — Amsterdam: Mouton de Gruyter, 1984-1997.
- RASMUSSEN, Jens Elmegård. 1989. *Studien zur Morphophonemik der indogermanischen Grundsprache.* Innsbruck. (Innsbrucker Beiträge zur Sprachwissenschaft, 55.)
- REJZEK, Jiří. 2001. *Český etymologický slovník.* Voznice: Leda.
- REW zob. VASMER.
- RINGE, Don. 2006. *A Linguistic History of English. Vol. I: From Proto-Indo-European to Proto-Germanic.* Oxford: Oxford University Press.
- RIX, Helmut. 1976. *Historische Grammatik des Griechischen. Laut- und Formenlehre.* Darmstadt: Wissenschaftliche Buchgesellschaft.
- ROSINAS, Albertas. 1995. *Baltų kalbų įvardžiai: morfologijos raida.* Vilnius: Mokslo ir enciklopedijų leidykla.
- ROZWADOWSKI, Jan Michał. 1959. 1961. *Wybór pism. T. I: Pisma polonistyczne (1959). T. II: Językoznawstwo indoeuropejskie (1961).* Warszawa: Państwowe Wydawnictwo Naukowe.
- SABALIAUSKAS, Algirdas. 1990. *Lietuvių kalbos leksika.* Vilnius: Mokslo.
- SCHINDLER, Jochem, 1972. «L'apophonie des noms-racines indo-européens», *Bulletin de la Société de Linguistique de Paris* 67, 31-38.
- SCHINDLER, Jochem, 1975. «L'apophonie des thèmes indo-européens en -r/n», *Bulletin de la Société de Linguistique de Paris* 70, 1-10.
- SCHMALSTIEG, William R. 1974. *An Old Prussian Grammar. The Phonology and Morphology of the Three Catechisms.* University Park & London: The Pennsylvania State University Press.
- SCHMALSTIEG, William R. 2000. *The Historical Morphology of the Baltic Verb.* Washington D.C. (Journal of Indo-European Studies. Monograph no. 37.)
- SCHMID, Wolfgang P. 1963. *Studien zum baltischen und indogermanischen Verbum.* Wiesbaden: Otto Harrassowitz.
- SCHRIJVER, Peter. 1991. *The Reflexes of Proto-Indo-European Laryngeals in Latin.* Amsterdam — Atlanta: Rodopi.

- SHEVELOV, George Y. 1965. *A Prehistory of Slavic. The Historical Phonology of Common Slavic*. New York: Columbia University Press.
- SENN, Alfred. 1966. *Handbuch der litauischen Sprache*. Bd. I: Grammatik. Heidelberg: Carl Winter Universitätsverlag.
- SKARDŽIUS, Pranas. SLA. 1931. *Die slavischen Lehnwörter im Altlitauischen*. Kaunas: Spindulio B-vės spaustuvė. («Tauta ir Žodis», Humanitarinių Mokslų Fakulteto leidinys, VII knygos). — Wznówione w reprodukcji fotograficznej jako t. 4 wydawnictwa Pr. Skardžius, *Rinktiniai raštai* (red. Albertas Rosinas). Vilnius 1998.
- SKARDŽIUS, Pranas. 1935. *Daukšos akcentologija*. Kaunas: V.D.U. Humanitarinių Mokslų Fakulteto leidinys. (Fakulteto raštai XVII t.)
- SKARDŽIUS, Pranas. ŽD. 1943. *Lietuvių kalbos žodžių daryba*. Vilnius: Lietuvių mokslų akademija. Lietuvių kalbos institutas. — Wznówione w reprodukcji fotograficznej jako t. 1 wydawnictwa Pr. Skardžius, *Rinktiniai raštai* (red. Albertas Rosinas). Vilnius 1996.
- SKARDŽIUS, Pranas. RR. 1996-2014. *Rinktiniai raštai*. Sudarė Albertas Rosinas. T. 1 (1996), t. 2 (1997), t. 3 (1998), t. 4 (1998), t. 5 (1999), t. 6 (2014. Rodyklės), t. 7 (2013. Rodyklės ir bibliografija). Vilnius: Mokslo ir enciklopedijų leidybos institutas; [t. 6 i 7] Vilniaus universitetas.
- SKOK, Petar. *Etimologijski rječnik hrvatskoga ili srpskoga jezika*, I-IV. Uredili akademici Mirko Deanović i Ljudevit Jonke. Suradivao u predradnjama i priredio za tisak Valentin Putanec. Zagreb: Jugoslavenska Akademija Znanosti i Umjetnosti, 1971-1974.
- SLA zob. SKARDŽIUS 1931.
- SŁAWSKI, Franciszek. SEJP. *Słownik etymologiczny języka polskiego*, I-V [przerwany po wyrazie *ływy*]. Kraków: Towarzystwo Miłośników Języka Polskiego, 1952-1982.
- SŁPS = *Słownik prasłowiański*. Pod red. Fr. SŁAWSKIEGO. Wrocław: Zakład Narodowy im. Ossolińskich, 1974-.
- SMOCZYŃSKI, Wojciech. 1989. *Studia balto-słowiańskie*. Część I. Wrocław-Kraków: Zakład Narodowy im. Ossolińskich. (Polska Akademia Nauk, Oddział w Krakowie, Prace Komisji Językoznawstwa, 57.)
- SMOCZYŃSKI, Wojciech. 1992. «Die altpreußische Entnasalisierung und ihre Folgen für die Deutung der Deklinationendungen», in: W. Smoczyński & A. Holvoet (eds.), *Colloquium Pruthenicum primum*. Warszawa: Wydawnictwa Uniwersytetu Warszawskiego, 47-83.
- SMOCZYŃSKI, Wojciech. 2000. *Untersuchungen zum deutschen Lehngut im Altpreußischen*. Kraków: Wydawnictwo Uniwersytetu Jagiellońskiego. (Analecta Indoeuropaea Cracoviensia, III.)
- SMOCZYŃSKI, Wojciech. 2001. *Język litewski w perspektywie porównawczej*. Kraków: Wydawnictwo Uniwersytetu Jagiellońskiego. (Baltica Varsoviensia, III.)
- SMOCZYŃSKI, Wojciech. 2003a. *Hiat laryngalny w językach balto-słowiańskich*. Kraków: Wydawnictwo Uniwersytetu Jagiellońskiego. (Analecta Indoeuropaea Cracoviensia, IV.)
- SMOCZYŃSKI, Wojciech. 2003b. *Studia balto-słowiańskie*. Część II / *Baltisch-slavisches Studien*. Teil II. Kraków: Wydawnictwo Uniwersytetu Jagiellońskiego. (Baltica Varsoviensia, V.)
- SMOCZYŃSKI, Wojciech. 2005. *Lexikon der altpreußischen Verben*. Innsbruck. (Innsbrucker Beiträge zur Sprachwissenschaft, 117.)
- SMOCZYŃSKI, Wojciech. 2006. *Laringalų teorija ir lietuvių kalba*. Vilnius: Lietuvių kalbos institutas. (Bibliotheca Salensis, 2.)
- SNOJ, Marko. 2003. *Slovenski etimološki slovar*. Druga, pregledana in dopolnjena izdaja.

- Ljubljana: Modrijan.
- SOLTA, Georg Renatus. 1960. *Die Stellung des Armenischen im Kreise der indogermanischen Sprachen. Eine Untersuchung der indogermanischen Bestandteile des armenischen Wortschatzes*. Wien.
- SPECHT, Franz. 1944. *Der Ursprung der indogermanischen Deklination*. Göttingen: Vandenhoeck & Ruprecht.
- STACHOWSKI, Stanisław. 2014. *Słownik historyczno-etymologiczny turcyzmów w języku polskim*. Kraków: Księgarnia Akademicka.
- STANG, Christian S. 1942. *Das slavische und baltische Verbum*. Oslo: I Kommissjon Hos Jacob Dybwad.
- STANG, Christian S. 1966. *Vergleichende Grammatik der Baltischen Sprachen*. Oslo — Bergen — Tromsø: Universitetsforlaget.
- STANG, Christian S. 1970. *Opuscula linguistica. Ausgewählte Aufsätze und Abhandlungen*. Oslo — Bergen — Tromsø: Universitetsforlaget.
- STANG, Christian S. 1972. *Lexikalische Sonderübereinstimmungen zwischen dem Slavischen, Baltischen und Germanischen*. Oslo — Bergen — Tromsø: Universitetsforlaget. (Skrifter utgitt av Det Norske Videnskaps-Akademi i Oslo. II. Hist.-Filos. Klasse. Ny serie, 11.)
- STRUNK, Klaus. 1967. *Nasalpräsentien und Aoriste. Ein Beitrag zur Morphologie des verbums im Indo-Iranischen und Griechischen*. Heidelberg: Carl Winter Universitätsverlag.
- STÜBER, Karin. 2002. *Die primären s-Stämme des Indogermanischen*. Wiesbaden: Reichert.
- SZEMERÉNYI, Oswald. 1960. *Studies in the Indo-European System of Numerals*. Heidelberg: Carl Winter Universitätsverlag.
- TOPOROV, Vladimir Nikolaevič. PJ. *Prusskij jazyk. Slovarʹ*. T. I: A-D (1975), II: E-H (1979), III: I-K (1980), IV: K-L (1984), V: L (1990). Moskva: Izdatelʹstvo Nauka.
- TRAUTMANN, Reinhold. 1910. *Die altpreußischen Sprachdenkmäler*. Einleitung, Texte, Grammatik, Wörterbuch. Göttingen: Vandenhoeck & Ruprecht.
- TRAUTMANN, Reinhold. BSW. *Baltisch-Slavisches Wörterbuch*. Göttingen: Vandenhoeck & Ruprecht, 1923.
- TRAUTMANN, Reinhold. 1925. *Die altpreußischen Personennamen*. Ein Beitrag zur baltischen Philologie. Göttingen: Vandenhoeck & Ruprecht.
- TREMBLAY, Xavier. 2003. *La déclinaison des noms de parenté indo-européens en -ter-*. Innsbruck. (Innsbrucker Beiträge zur Sprachwissenschaft, 106.)
- TREMBLAY, Xavier. 2005. «Grammaire comparée et grammaire historique: quelle réalité est reconstruite par la grammaire comparée?», 21-195, in: G. Fussman, J. Kellens, H.-P. Francfort, X. Tremblay, *Āryas, Aryens et Iraniens en Asie Centrale*. Paris: Éditions-Diffusion de Boccard. (Collège de France. Publications de l'Institut de Civilisation indienne. Série in-8°, fasc. 72.)
- TSBM = *Tłumačal'ny sloŭnik belaruskaj movy*, 1-5. Red. K.K. ATRAXOVIČ. Minsk 1977-1984.
- UNBEGAUN, B.-O. 1995. *Russkie familii*. Perevod s anglijskogo. Obščaja redakcija i posleslovie B.A. Uspenskogo. Izdanie vtoroe, ispravlennoe. Moskva: «Progress».
- UNTERMANN, Jürgen. 2000. *Wörterbuch des Oskisch-Umbrischen*. Heidelberg: Carl Winter Universitätsverlag. (Handbuch der italischen Dialekte, III. Band.)
- URBAS, Dominykas. 1996. *Martyno Mažvydo raštų žodynas*. Vilnius: Mokslo ir enciklopedijų leidykla.
- URBUTIS, Vincas. 1978. *Žodžių darybos teorija*. Vilnius: Mokslas.
- URBUTIS, Vincas. 1981. *Baltų etimologijos etiudai* [t. 1]. Vilnius: Mokslas.
- URBUTIS, Vincas. 2009. *Baltų etimologijos etiudai*, [t.] 2. Vilnius: Vilniaus universiteto leidykla.

- URBUTIS, Vincas. 2010. *Knygos apie žodžius*. Vilnius: Vilniaus universiteto leidykla.
- VAAN DE, Michiel. 2008. *Etymological Dictionary of Latin and the other Italic Languages*. Leiden — Boston: Brill. (Leiden Indo-European Etymological Dictionary Series, vol. 7.)
- VAILLANT, André. GC. 1950-1977. *Grammaire comparée des langues slaves*. T. I-V. Lyon — Paris: IAC; Paris: Editions Klincksieck.
- VANAGAS, Aleksandras. 1981. *Lietuvių hidronimų etimologinis žodynas*. Vilnius: Mokslo ir literatūros institutas.
- VANAGAS, Aleksandras. 2004. *Lietuvos miestų vardai*. Antrasis leidimas. [I wyd. 1996]. Vilnius: Mokslo ir enciklopedijų leidybos institutas.
- VASMER, Max. REW. *Russisches etymologisches Wörterbuch*, I-III. Heidelberg: Carl Winter Universitätsverlag, 1953-1958.
- VIJŪNAS, Aurelijus. 2009. *The Indo-European Primary t-Stems*. Innsbruck. (Innsbrucker Beiträge zur Sprachwissenschaft, 133.)
- VINE, Brent. 1998. *Aeolic ὀρετον and Deverbative \*-etó- in Greek and Indo-European*. Innsbruck. (Innsbrucker Beiträge zur Sprachwissenschaft. Vorträge und Kleinere Schriften, 71.)
- VITKAUSKAS, Vytautas. 2006. *Lietuvių kalbos žodyno taisymai*. Vilnius: Lietuvių kalbos institutas.
- WALDE, Alois. WH. *Lateinisches etymologisches Wörterbuch*, I-II. 3., neubearbeitete Auflage von J[ohann] B[aptist] HOFMANN. Heidelberg: Carl Winter Universitätsverlag, 1938-1954.
- WATKINS, Calvert. 2011. *The American Heritage Dictionary of Indo-European Roots*. 3rd edition. Boston, New York: Houghton Mifflin Harcourt.
- WEISS, Michael. 2009. *Outline of the Historical and Comparative Grammar of Latin*. Ann Arbor, New York: Beech Stave Press.
- WH zob. WALDE.
- WITCZAK, Krzysztof T. 2003. *Indoeuropejskie nazwy zbóż*. Łódź: Wydawnictwo Uniwersytetu Łódzkiego.
- ZDANCEWICZ = ZDANCEWICZ, Tadeusz. «Litewskie elementy słownikowe w gwarach polskich okolic Sejn», in: *Lingua Posnaniensis* VIII, 1960, 333-352.
- ZINKEVIČIUS, Zigmas. 1966. *Lietuvių dialektologija*. Lyginamoji tarmių fonetika ir morfologija (su 75 žemėlapiais). Vilnius: Mintis.
- ZINKEVIČIUS, Zigmas. 1980, 1981. *Lietuvių kalbos istorinė gramatika*. T. I, II. Vilnius: Mokslo.
- ZINKEVIČIUS, Zigmas. 2002, 2003, 2004. *Rinkiniai straipsniai*. T. I, II (2002), III (2003), IV (2004). Vilnius: Lietuvių katalikų mokslo akademija.
- Zs zob. OTRĘBSKI 1932.
- ŽD zob. SKARDŽIUS 1943.
- ŽILINSKIENĖ, Vida. 1995. *Atgalinis dabartinės lietuvių kalbos žodynas*. Vilnius: Matematikos ir informatikos institutas. Lietuvių kalbos institutas.

## SKRŪTY NAZW CZASOPISM

- ALL — Acta Linguistica Lithuanica. Vilnius.
- Balt — Baltistica. Vilnius.
- LKK — Lietuvių kalbotyros klausimai. Vilnius.

## SKRÓTY

a. — albo	cypr. — cypryjski
abl. — (casus) ablativus	czak. — czakawski
abstr. — abstractum, rzeczownik oderwany	czas. — czasownik
acc. — (casus) accusativus, biernik	czes. — czeski
act. — activum, strona czynna	czyt. — czytaj
adess. — (casus) adessivus	dat. — (casus) dativus
adi. — (nomen) adiectivum, przymiotnik	daw. — dawne
adi. vb. — adiectivum verbale	demin. — (nomen) deminutivum, zdrobnienie
adv. — adverbium, przysłówek	denom. — (verbum, nomen) denominativum
ags. — anglo-saksoński	desid. — (praesens) desiderativum
akc. — akcentowy	dial. — dialektalny
alb. — albański	dłuż. — dolnołużycki
allat. — (casus) allativus	dn. — dolnoniemiecki
ang. — angielski	dor. — dorycki
aor. — aoryst	dosł. — dosłownie
arch. — archaiczny	drw. — derywat
arkad. — arkadyjski	du. — (numerus) dualis, liczba podwójna
atemat. — atematyczny	duń. — duński
att. — attycki	dur. — (verbum) durativum
aukszt. — auksztajski	eol. — eolski
aw. — awestyjski	ep. — epicki
bałt. — bałtycki	est. — estoński
beoc. — beocki	etym. — etymologia, etymologiczne
bg. — bułgarski	euf. — eufemizm
bibl. — biblijne	f., fem. — (genus) femininum, rodzaj żeński
błr. — białoruski	far. — farerski (Faroese)
bot. — (termin) botaniczny	fiń. — fiński
bret. — bretoński	fr. — francuski
bsł. — bałto-słowiański	frq. — (verbum) frequentativum
b.z.a. — bez znaku akcentowego w LKŽ	fryz. — fryzyjski
c. — (genus) commune, rodzaj wspólny	fut. — (tempus) futurum, czas przyszły
C — dowolna spółgłoska	galij. — galijski
card. — (nomen) cardinale, liczebnik główny	gen. — (casus) genetivus, dopełniacz
caus. — (verbum) causativum, czas. sprawczy	germ. — germański
cerk. — cerkiewny	głuż. — górnołużycki
chorw. — chorwacki	goc. — gocki
coll. — collectivum, rzeczownik zbiorowy	gr. — grecki
compar. — comparativus, stopień wyższy	gram. — (termin) gramatyczny
concr. — concretum, rzeczownik konkretny	gw. — gwarowy
condit. — (modus) conditionalis, tryb warunkowy	H — nieokreślona laryngalna (w przeciwieństwie do $h_1$ , $h_2$ , $h_3$ )
coni. — (modus) coniunctivus, tryb łączny	Hes. — Hesychius
cps. — (nomen) compositum, wyraz złożony	het. — hetycki
cs. — cerkiewnosłowiański	hist. — termin historyczny, wyraz odnoszący się do realiów historycznych
cur. — (verbum) curativum	hiszp. — hiszpański
cymr. — cymryjski	

- homer. — homerycki  
 ie. — indoeuropejski  
 iir. — indoirański  
 ill. — (casus) illativus  
 impers. — impersonale, nieosobowe  
 inchoat. — (verbum) inchoativum  
 indecl. — indeclinabile, nieodmienne  
 inf. — infinitivus, bezokolicznik  
 infig. — infigowany  
 inskr. — inskrypcyjny  
 instr. — (casus) instrumentalis, narzędnik  
 intens. — (verbum) intensivum  
 interi. — interiectio, wykrzyknik  
 intr. — (verbum) intransitivum, (czas.)  
     nieprzechodni  
 ipf. — (tempus) imperfectum, czas przeszły  
     niedokonany  
 ipv. — (modus) imperativus, tryb  
     rozkazujący  
 ir. — iryjski  
 isl. — islandzki  
 iter. — (verbum) iterativum, czas.  
     wielokrotny  
 jęz. — język  
 jid. — jiddisz  
 joń. — joński  
 kasz. — kaszubski  
 klas. — klasyczny  
 końc. — końcówka  
 kret. — kreteński  
 kuroń. — kuroński  
 latg. — łatgański  
 l.c. — loco citato, w miejscu cytowanym  
 lezb. — lezbijski  
 lit. — litewski  
 liter. — literacki; literatura przedmiotu  
 liw. — liwijski  
 loc. — (casus) locativus, miejscownik  
 lrg. — (spółgłoska) laryngalna  
 luw. — luwijski  
 luw.-hier. — luwijski hieroglificzny  
 luw.-klin. — luwijski klinowy  
 lyk. — lykijski  
 łac. — łaciński  
 łot. — łotewski  
 łuż. — łużycki  
 m., masc. — (genus) masculinum, rodzaj  
     męski  
 maced. — macedoński  
 med. — medium, strona zwrotna  
 m.in. — między innymi  
 mław. — z młodszej Awesty  
 myk. — mykeński  
 n. — (genus) neutrum, rodzaj nijaki  
 n. act. — nomen actionis, nazwa czynności  
 n. agt. — nomen agentis, nazwa wykonawcy  
     czynności  
 nazw. — nazwisko  
 neol. — neologizm, nowy wyraz  
 neoosn. — neoosnowa (werbalna,  
     nominalna)  
 neopwk. — neopierwiastek  
 neosuf. — neosufiks  
 niderl. — niderlandzki  
 niem. — niemiecki  
 n.instr. — nomen instrumenti, nazwa  
     narzędzia  
 nir. — nowoiryjski  
 n.jez. — nazwa jeziora  
 n.m. — nazwa miejscowa  
 nom. — (casus) nominativus, mianownik  
 nord. — nordycki  
 norw. — norweski  
 n.os. — nazwa osobowa  
 n.rz. — nazwa rzeczna  
 n.w. — nazwa wodna  
 nwn. — nowowysokoniemiecki  
 ob. — obok  
 obl. — (casus) obliquus, przypadek zależny  
 o.c. — opus citatum, dzieło cytowane  
 ord. — (nomen) ordinale, liczebnik  
     porządkowy  
 orm. — ormiański  
 oset. — osetyński  
 osk. — oskijski  
 osm.-tur. — osmańsko-turecki  
 p.a. — paradygmat akcentowy  
 pal. — palajski  
 panat. — praanatolijski  
 pass. — passivum, strona bierna  
 patron. — patronimiczne (nazwisko)  
 pb. — prabałtycki  
 pbsł. — prabalto-słowiański  
 pdg. — paradygmat  
 peior. — (nomen) peiorativum  
 pers. — perski  
 pf. — perfectum  
 pgerm. — pragermański  
 pgr. — pragrecki  
 pie. — praindoeuropejski

- piir. — praindoirański  
 pir. — prairiański  
 pis. — pisane (w zabytku)  
 pital. — praitalski  
 p.l. — per litteras, listownie  
 pl. — (numerus) pluralis, liczba mnoga  
 plit. — pralitewski  
 pl.t. — plurale tantum  
 płac. — prałaciński  
 płn. — północny  
 płn.-wsch. — północno-wschodni  
 płot. — prałotewski  
 pogardl. — pogardliwy  
 pol. — polski  
 połab. — połaabski  
 popr. — poprawiony  
 postvb. — postverbale, postwerbalny  
 pot. — potoczny  
 ppol. — prapolski  
 praep. — praepositio, przyimek  
 por. — porównaj  
 prs. — (tempus) praesens, czas teraźniejszy  
 prt. — (tempus) praeteritum, czas przeszły  
 prus.-niem. — prusko-niemiecki (jęz. niem. Prus Wschodnich)  
 prvb. — praeverbium  
 przen. — przenośne  
 przest. — przestarzałe  
 przym. — przymiotnik  
 przyp. — przypis  
 psł. — prasłowiański  
 ptc. — participium, imiesłów  
 ptk. — partykuła  
 ptoch. — pratocharski  
 pwk. — pierwiastek (rdzeń wyrazu, leksem)  
 quasiprym. — (czasownik) quasiprymary  
 rcs. — ruskocerkiewnosłowiański  
 rej. — rejon (jednostka administracyjna na Litwie)  
 refl. — (verbum) reflexivum, czas. zwrotny  
 ros. — rosyjski  
 rus. — ruski  
 rzecz. — rzeczownik  
 sampras. — (SZ typu) samprasāraṇa  
 sb. — (nomen) substantivum, rzeczownik  
 sch. — serbsko-chorwacki  
 scil. — scilicet, to jest  
 scs. — starocerkiewnosłowiański  
 serb. — serbski  
 serbcs. — serbsko-cerkiewnosłowiański  
 sg. — (numerus) singularis, liczba pojedyncza  
 słc. — słowacki  
 słh. — słoweński  
 słow. — słowiański  
 st. — stopień (apofoniczny)  
 st — staro-  
 stang. — staroangielski  
 stat. — (verbum) stativum  
 staw. — staroawestyjski  
 stczes. — staroczeski  
 stdn. — starodolnoniemiecki  
 sti. — staroindyjski  
 stir. — staroiryjski  
 stisl. — staroislandzki  
 stlit. — starolitewski  
 stłot. — starołotewski  
 stnord. — zob. *stisl.*  
 stpol. — staropolski  
 stpr. — staropruski  
 strus. — staroruski  
 stsaks. — starsaksoński  
 stszw. — starszwedzki  
 sttur. — staroturecki  
 stwn. — starowysokoniemiecki  
 suf. — sufiks, przyrostek  
 superl. — (gradus) superlativus, stopień najwyższy  
 syn. — synonim  
 s.v. — sub vocabulo, pod hasłem  
 szw. — szwedzki  
 śrdn. — średniodolnoniemiecki  
 średn. — średniowieczny  
 śrlac. — średniowieczny łaciński  
 śrir. — średnioiryjski  
 śrniderl. — średnioniderlandzki  
 śrpers. — średnioperski  
 śrrus. — średnioruski  
 śrwalij. — średniowalijski  
 śrwn. — średniowysokoniemiecki  
 tatar. — tatarski  
 temat. — tematyczny  
 t.y. — *tas yra* 'to jest'  
 toch. A, B — tocharski A, B  
 tr. — (verbum) transitivum, (czas.) przechodni  
 tur. — turecki  
 ukr. — ukraiński  
 umbr. — umbryjski  
 vb. — verbum



walij. — walijski  
 wcznwn. — wszesno-nowowysokoniemiecki  
 wed. — wedyjski, wedycki  
 węg. — węgierski  
 wł. — włoski  
 wsch.-bałt. — wschodniobałtycki

wsch.-fryz. — wschodniofryzyjski  
 wsch.-lit. — wschodnioliteński  
 wsch.-słow. — wschodniosłowiański  
 zach.-germ. — zachodniogermański  
 zm. — żmudzki

## NAZWY STOPNI APOFONICZNYCH

SE — stopień *e*  
 SE-C — stopień *e* antekonsonantyczny  
 SE-V — stopień *e* antewokaliczny  
 SO — stopień *o*  
 SO-C — stopień *o* antekonsonantyczny  
 SO-V — stopień *o* antewokaliczny  
 SP — stopień pełny  
 SW — stopień wydłużony  
 SZ — stopień zanikowy  
 SZ-C — stopień zanikowy antekonsonantyczny  
 SZ-V — stopień zanikowy antewokaliczny  
 WSE — wydłużony stopień *e*  
 WSO — wydłużony stopień *o*  
 WSZ — wydłużony stopień zanikowy

## ZNAKI SPECJALNE

< — pochodzi z (regularna zmiana fonetyczna)  
 > — przechodzi w (regularna zmiana fonetyczna)  
 ⇐ albo ⇒ — (1) zmiana morfologiczna, (2) derywacja, (3) zapożyczenie  
 /.../ — transkrypcja fonologiczna  
 [...] — transkrypcja fonetyczna  
 <...> — transkrypcja grafemiczna  
 «...» — przytoczenie z zabytku, cytata  
 # — pauza  
 : — stosunek allomorfów; stosunek formalny w ogóle  
 † — forma potencjalna, niezrealizowana  
*bu.vo* — kropka wskazuje podział wyrazu na sylaby

\*H — ogólny symbol spółgłoski laryngealnej  
 \*h<sub>1</sub>, \*h<sub>2</sub>, \*h<sub>3</sub>, \*h<sub>x</sub> — fonemy laryngealne  
 R — dowolny rezonant (*i*, *u*, *m*, *n*, *r*, *l*)  
 T — dowolny obstruent

## NIEKTÓRE TERMINY FACHOWE

**Adideacja** — takie skojarzenie dwu pojęć, które pociąga za sobą upodobnienie brzmienia jednego wyrazu do drugiego, np. *dūrpēs* ⇌ *tūrpēs* (por. *dūrti*), *mišpārai* ⇌ *nešpārai* (por. *mišios*), *tēvūnas* ⇌ *tijūnas* (por. *tēvas*).

**Afereza** — zanik głoski na początku wyrazu, w szczególności 1. zanik początkowej samogłoski (z reguły nieakcentowanej): *barāgas* < \*abarāgas, *rāitis* < *ērāitis*, *žaīčius* < *ažaīčius*, *Žūpis* < \*Užūpis a. \*Ažūpis, 2. zanik początkowej spółgłoski: *égērē* < *jégērē*, *éndrē* < *néndrē*, *óras* < *vóras*.

**Afiks** — termin nadrzędny względem terminów «prefiks», «sufiks» i «infiks». Oznacza morfem gramatyczny, który przyłącza się do morfemu leksykalnego w jednej z trzech pozycji wyrazowych: 1. przed morfem leksykalnym (por. prefiks *nu-* w *nu-KRĪT-o*), 2. po morfem leksykalnym (por. sufiks *-ul-* w *KRĪT-ul-iaĩ*), 3. w obrębie morfemu leksykalnego, mianowicie przez wsunięcie afiksu przed końcową spółgłoskę morfemu (por. infiks *-n-* w *KRĪ-n-T-ū* ⇌ *KRĪT*).

**Akrostatyczny** — zob. «Apofońiczno-akcentowe paradygmaty».

**Akut** — zob. «Intonacja».

**Allomorfy** — warianty fonologiczne jednego morfemu (zob.), które w swej formie są uwarunkowane przez sąsiedztwo morfologiczne. Przykłady: *bū-ti* : *buv-aĩ*, *vý-ti* : *vej-ù* : *vij-aĩ*, *drēsk-ia* : *drēsk-ē* : *drēks-ti*, *gint-yti* : *giñč-as*.

**Alternacja** — oboczność, wymiana samogłosek albo spółgłosek w obrębie morfemu, zachodząca według określonego schematu, por. np. *vedù* : *vādas* : *įvoda*, *marti* : *mařčiai*, *gaidỹs* : *gaidžiaĩ*.

**Alternant** — forma oboczna, wymieniająca się z inną w ramach określonego schematu. Por. «Apofońia», «Allomorfy».

**Amfikinetyczny** — zob. «Apofońiczno-akcentowe paradygmaty».

**Analogia** — typ zmiany morfologicznej, w wyniku której pewna forma gramatyczna przekształca się na wzór innej, istniejącej już w języku. Zmiana ta prowadzi do zastąpienia formy nieregularnej (wyjątkowej) formą regularną, a odbywa się to według tzw. proporcji analogicznej: *a* : *b* = *a*<sub>1</sub> : *x* (*x* = *b*<sub>1</sub>). Por. ang. *leg* : nom.pl. *legs* = *foot* : *x* (*x* = *foots*, zamiast *feet*); pol. *ojciec* : gen.sg. *ojca* = *syn* : *x* (*x* = *syna*, zamiast stpol. *synu*); lit. *piršlỹs* : instr.sg. *piršliù* = *vagis* : *x* (*x* = *vagiù*, zam. *vagimi*).

**Anaptyksa** — pojawienie się wewnątrz wyrazu samogłoski, która rozбивa grupę spółgłosek, por. *kimỹnai*, *šāratas* i *mišios* jako formy transponujące brzmienia błr. *kmin*, *šrot* i pol. *msza*.

**Aniŵowy** (termin gramatyki sanskryckiej) — mówi się o pie. pierwiastku, który nie był zakończony spółgłoską laryngalną. Aniŵowe z pochodzenia są pierwiastki takich wyrazów litewskich, jak *bégti* < pie. \*b<sup>h</sup>eg<sup>u</sup>-, *beĩti* < pie. \*b<sup>h</sup>er-, *brendù* ⇌ pie. \*b<sup>h</sup>red<sup>h</sup>-, *eĩti* < pie. \*h<sub>1</sub>ej-, *peĩti* < pie. \*per-, *riēsti* < pie. \*ureĩt-, *sédėti* ⇌ pie. \*sed-, *šliētis* < pie. \*kleĩ-, *žiēsti* < pie. \*d<sup>h</sup>ejg<sup>h</sup>-. Termin przeciwstawny: «Seťowy».

**Antonimy** — wyrazy o przeciwstawnym znaczeniu, np. *gēras* ‘dobry’ : *blōgas* ‘zły’, *draũgas* ‘przyjaciół’ : *priešas* ‘wróg’, *pradžia* ‘początek’ : *gālas* ‘koniec’.

**Antycypacja** — zbyt wczesne wystąpienie pewnego ruchu artykulacyjnego, uprzedzające przystosowanie artykulacji jakiejś głoski pod wpływem głoski następującej. Zob. «Asymilacja».

**Apelatyw** — łac. *nomen appellativum*, rzeczownik pospolity jako przeciwieństwo nazwy własnej (łac. *nomen proprium*). Np. *gulbė* ‘łabędź’ jest apelatywem w stosunku do takich nazw własnych, jak *Gulbė* a. *Gulbis* (nazwiska), *Gulbė* (n. rzeki), *Gulbis* (n. jeziora), *Gulbės* (n. wsi).

**Apofonia** — alternowanie samogłosek w formach należących do jednego gniazda leksykalnego (etymologicznego) a zróżnicowanych pod względem gramatycznym. Por. z jednej strony lit. *e* ⇒ *a*: *nešù* : *naštà*, *è* ⇒ *uo*: *sédu* : *súodžiai*, *ie* ⇒ *ai*: *liekù* : *laikaũ* (apofonia tzw. jakościowa), z drugiej strony *e* ⇒ *é*: *nešù* : *něščia*, *a* ⇒ *o*: *platùs* : *plōtis*, *ie* ⇒ *i*: *liekù* : *likaũ* (apofonia tzw. ilościowa).

**Apofoniczne stopnie** — formy jednego i tego samego leksemu, które ukazują się w opozycjach fleksyjnych lub derywacyjnych jako zróżnicowane pod względem wokalizmu. Odróżnia się:

1. st. pełny: z jednej strony st. *e* (lit. *e*, *ei/ie*), z drugiej strony st. *o* (lit. *a*, *ai*), por. *seku* : *sakaũ*, *veikiũ* : *vaikaũ*, *sniėgas* : *snaĩgė*,

2. st. zanikowy — brak samogłoski *e* lub *a* (lit. *iR/uR*, *i*, *u*), por. *mirkyti* : *meřkti*, *miltai* : *malti*, *likaũ* : *liekũ*, *dũbti* : *daubà*,

3. wzdłużony st. *e* (lit. *ė* ⇐ *e*), por. *lėmiau* : *lemiũ*, *mėtau* : *metũ*, *sėkmė* : *seku*, *vedlỹs* : *vedũ*,

4. wzdłużony st. *o* (lit. *o* < pb. *ā* ⇐ *a*), por. *koriau* : *kariũ*, *prāmonė* : *manyti*, *žodis* : *žadũ*, *grōžis* : *gražũs*,

5. wzdłużony st. zanikowy (lit. *y* ⇐ *i*; *ũ* ⇐ *u*), por. *pỹliau* : *pilũ*, *byrėti* : *birti*, *kỹboti* : *kĩbti*, *sąmyšis* : *sumišaũ*, *gylė* : *gilũs*. — *kũliau* : *kuliũ*, *įgũdis* : *įgudaũ*, *sąjũdis* : *sujudaũ*, *mūsaĩ* : *mūsos*.

**Apofoniczno-akcentowe paradygmaty** — klasyfikacja pie. rzeczowników atematycznych ze stanowiska przeciwstawności form mocnych (np. nom.sg.) i słabych (np. gen.sg.) odmiany. Są dwa kryteria tej przeciwstawności: po pierwsze stopień apofoniczny jednego ze składowych morfemów wyrazu (pierwiastek, sufixs, końcówka), po drugie pozycja akcentu w stosunku do jednego z wymienionych trzech morfemów. Dla praindoeuropejskiego przyjmuje się cztery typy paradygmatów (zob. Fortson 2005, 107 n.):

1. *akrostatyczny*, kiedy akcent spoczywa na pierwiastku tak w przypadkach mocnych, jak i słabych, przy czym mocne pokazują SO, zaś słabe SE, np. pie. \**nók<sup>u</sup>*-t-s ‘noc’, gen.sg. \**nék<sup>u</sup>*-t-s;

2. *proterokinetyczny*, kiedy w przypadkach mocnych akcent spoczywa na pierwiastku scharakteryzowanym przez st. pełny, zaś w przypadkach słabych przesuwają się na sufixs scharakteryzowany przez st. pełny, np. pie. \**mén*-ti-s ‘myśl’, gen.sg. \**mṇ*-tėj-s;

3. *hysterokinetyczny*, kiedy w przypadkach mocnych akcent spoczywa na sufixsie w st. pełnym, zaś w przypadkach słabych przesuwają się na końcówkę w st. pełnym, np. pie. \**ph<sub>2</sub>*-tér-s ‘ojciec’, gen.sg. \**ph<sub>2</sub>*-tr-és;

4. *amfikinetyczny* (lub *holokinetyczny*), kiedy w przypadkach mocnych akcentowany jest pierwiastek w st. pełnym, zaś w przypadkach słabych końcówka w st. pełnym; sufixs występuje zwykle ze wzdłużonym SO w nom.sg. i zwykłym SO w acc.sg. Por. pie. \**h<sub>2</sub>éus*-ōs ‘jutrzeńka’, gen.sg. \**h<sub>2</sub>us*-s-és, acc.sg. \**h<sub>2</sub>éus*-os-m.

**Apokopa, apokopowanie** — zanik samogłoski lub dyftongu na końcu wyrazu, np. *daũg* < *daugi*, *daugia*; *nebėr* < *nebėrà*; *nerst* [‘gniewa się’] < *nersta*; *rañkoj* < *rañkoje*; *bũk* < *bũki* (\**bėg*-ki); *māt* < *mataĩ*; *kōl* < *koleĩ*.

**Artykulacja** — ruchy narządów mowy prowadzące do wytworzenia głoski.

**Asymilacja** — upodobnienie głoski pod względem sposobu lub miejsca artykulacji do jej sąsiedztwa, z jednej strony następującego (wypadek częstszy), z drugiej strony poprzedzającego (wypadek rzadszy). Gdy w sekwencji *AB* upodobnienie narzuca segment *B*, mówi się o antycypacyjnej asymilacji segmentu *A* (albo: o wstecznym, regresywnym kierunku upodobnienia). Schematycznie: *AB* > *BB*, np. *mũždinti* < \**muš*-dinti (por. *mũšti*); *bėkti* < \**bėg*-ti (por. *bėgu*); stlit. *gindyvė* < *gimdỹvė* (por. *gimdỹti*); *iñpilas* < \**in*-pilas (por. *pĩlti*, *ipĩlti*). — Z kolei, gdy w sekwencji *AB* upodobnienie narzuca segment *A*, mówi się o perseweracyjnej asymilacji segmentu *B* (albo: o postępowym, progresywnym kierunku

upodobnienia). Schematycznie: *AB > AA*, np. \**virsus* > *viršùs*; \**neš-siu* > \**neš-šiu* > *nėšiu*; \**mėš-slas* (z \**mėž-slas*, por. *mėžiu*) > \**mėš-šlas* > *mėšlas*.

**Asymilacja na odległość** — upodobnienie zachodzące między głoskami, które nie stykają się ze sobą, lecz są przedzielone innym segmentem, por. *AxB > BxB*, np. \**seši* > *šeši*; *slūžyti* > *šlūžyti*.

**Atematyczna** — jest taka odmiana rzeczownika (deklinacja) lub odmiana czasownika (konjugacja), która obywają się bez sufiksu tematycznego pie. \*-e/o- (lit. -a-). Por. np. formy gen. sg. *seseř-s* lub *seseř-ės* do *sesuõ* 'siostra', formy 1 sg. prs. (stlit.) *ei-mi* do *eiti* 'iść', *duo-mi* do *duoti* 'dać'.

**Causativum, kauzatyw** — forma czasownika wyrażająca fakt, że podmiot powoduje wykonanie czynności przez jego dopełnienie (por. łac. *causāre* 'powodować, sprawiać'. Np. *gim-dyti* 'rodzić' do *gimti* 'rodzić się', właśc. 'sprawić, aby się urodziło'; *gydyti* 'leczyć' do *gyti* 'wracać do zdrowia'; *auš-yti* 'chłodzić, studzić' do *aušti* 'chłodzić, stygnąć'; *būd-inti* 'budzić' do *budėti* 'czuwać'.

**Cyrkumfleks** — termin oznaczający brak intonacji (przeciwieństwo «Akutu»), np. *aūkštas* sb. 'piętro' wobec *aukštas* adi. 'wysoki'. Zob. «Intonacja».

**Degeminacja** — uproszczenie grupy dwu identycznych spółgłosek wewnątrz wyrazu albo na końcu wyrazu, np. *šākotis* < \**šak-kotis*, *žirklės* < *žirk-klės* < \**žirg-klės*, *gēsta* < \**gens-sta* (por. *gēso*, *gēsti*), *žymė* < \**žym-mė* < \**žin-mė*, *līmarka* < \**lim-marka* < *līn-marka*, *rās* < \**ras-s* < \**rat-s* < \**rad-s* (por. *rañda*, *rādo*), *lūš* < \**lūš-š* < \**lūš-s* < \**lūž-s* (por. *lūžo*, *lūžti*).

**Deklinacja** — zob. «Fleksja».

**Delabializacja** — zatrącenie przez głoskę artykulacji dwuwargowej albo koartykulacji polegającej na zaokrągleniu warg, por. pie. \**k<sup>u</sup>*, \**g<sup>u</sup>* > lit. *k*, *g*.

**Denazalizacja** — odnosowanie, zmiana samogłoski nosowej w samogłoskę ustną, np. *šāla* = [ša:la] < \**šanla*, *qsa* = [a:sa] < \**ansa*, *gija* = [gi:ja] z \**gija* < \**ginja* (por. *išgijo*), *būva* = [bu:va] < \**būva* < \**bunva* (por. *būvo*).

**Denominativum** — wyraz pochodny, który utworzono od nomen, czyli od rzeczownika lub przymiotnika. Przykłady: 1. nomina: *āpavalas* ⇐ *āpavas*, *avižienojai* ⇐ *avižiēna*, *giñčininkas* ⇐ *giñčas*, *aklinai* ⇐ *āklinas*, *gudrēiva* ⇐ *gudrūs*, 2. verba: *grybāuti* ⇐ *grības*, *važiūoti* ⇐ *vāžas*, *skersakiūoti* ⇐ *skersākis*.

**Derywacja** — proces morfologiczny polegający na tworzeniu wyrazów pochodnych od innych wyrazów lub form gramatycznych. Zob. też «Morfologia».

**Derywacja wsteczna** — proces słowotwórczy, w którym funkcję formantu spełnia skrócenie osnowy derywacyjnej, np. *armà* ⇐ *armuõ*, *aušà* ⇐ *aušrà*, *būdēs* ⇐ *budynės*, *lāšis* ⇐ *lašišà*, *mėnas* ⇐ *mėnūlis*, *riešas* ⇐ *riešutas*, *šilagà* ⇐ *šilagėlė*, stlit. *žalna* ⇐ *žalniēriai*.

**Derywat** — wyraz pochodny.

**Deverbativum** — wyraz pochodny od czasownika (*verbum*), np. *gydytojas* ⇐ *gydyti*, *gydomasis* a. *pagydomas* ⇐ *gydo*, *grybautojas* ⇐ *grybāuti*, *nūogara* ⇐ *nugarėti*.

**Durativum** — czasownik wyrażający trwanie (por. łac. *durāre* 'trwać') pewnej czynności lub stanu w przeciwieństwie do jednokrotności (momentalności) lub wielokrotności (iteratywności).

**Dysymilacja** — odpodobnienie, w szczególności: 1° rozróżnienie dwóch głosek pierwotnie identycznych, np. *vėsti* < \**vet-ti* (to z \**ved-ti*); *vėzdavo* < \**ved-davo* (por. *vedū*); *kambarys* < \**kam.marys* (zapoż. ze śrwn. *kammer*), 2° powiększenie różnicy między dwiema głoskami, np. *šiñtas* < \**šintas*; *grāmdyti* < *grāndyti* (por. *grėndžiu*); *dūgnas* < \**dubnas*.

**Dysymilacja na odległość** — odpodobnienie zachodzące między głoskami, które nie stykają się ze sobą, lecz są przedzielone innym segmentem, por. *dirgėlė* < \**dilgėlė*; *sidābras* < \**sirabras*; *smākras* < \**smašras*; *nāmas* < \**damas*; *debesys* < \**nebes-*. — Dysymilacyjny

zanik jednej z dwóch identycznych spółgłosek w sekwencji wyrazu, np. *aguonà* < \*maguona; *kaĩras* < \*kairas; *kāklas* < \*kalklas; *naũjas* < \*n̄aujas; *pĩnigas* < *piningas*; *ugnĩs* < \*ungnis.

**Dźwiękonaśladowczy** — o wyrazie, który polega na swego rodzaju naśladownictwie naturalnych dźwięków (por. pol. *miauczeć*) albo ruchów (por. pol. *dyndać*, *zygzak*). Por. hasła lit. *barškėti*, *baũbti*, *krañkti*, *šlamėti*, *švilpti*.

**Ekspresywny** — o znaczeniu wyrazu: nacechowany uczuciowo.

**Elizja** — zanik samogłoski wyrazu (lub I członu złożenia) przed samogłoskowym nagłosem innego wyrazu (lub II członu złożenia), np. *pasilgo* < *pa.si.ilgo*; *neĩs* < *ne.eĩs*; *nišėjo* < *ne.išėjo*; *nėjo* < *ne.ėjo*; *nesù* < *ne.esù*; *bėsama* < *be.ėsama*; *tesie* ob. *te.esie*; *amžinātilsĩ* < *amžinq ātilsĩ*. — Zanik samogłoski w nagłosie II członu złożenia: *netnėš* < *ne.atnėš*; *nėrk* < *ne.ark*; *priengis* < *prie.angis*; n.m. *Naujāžeris* < \*Naujā.ežeris; n.rz. *Užuožeris* < *Užuo.ežeris*.

**Epenteza** — to samo, co «Insercja».

**Etymologia** — nauka o pochodzeniu i pierwotnym znaczeniu leksemów lub wyrazów pewnego języka oraz o ich powiązaniach w ramach grupy (rodziny) języków pokrewnych. Celem etymologii jest ustalenie — przy pomocy praw rozwoju fonetycznego, a więc na gruncie fonetyki historyczno-porównawczej — pierwotnego brzmienia wyrazu, jak też określenie — na gruncie historyczno-porównawczej morfologii — pierwotnej budowy morfemowej wyrazu, jak też jego pierwotnego znaczenia (tzw. znaczenie etymologiczne wyrazu).

**Etymologia ludowa** — interpretacja wyrazu odosobnionego albo obcego (jego budowy, znaczenia), której dokonują mówiący zgodnie z ich poczuciem językowym. Taka interpretacja jest z reguły rozbieżna z etymologią naukową, wypływającą z analizy faktów historyczno-porównawczych. Przykłady form «zniekształconych» w następstwie interpretacji «ludowo-etymologicznej»: *bezdžiõnė*, *ketveřgas*, *temptyvà*.

**Eufemizm** — forma językowa użyta zastępczo w miejsce innej, zakazanej przez tabu, por. *anàs*, *bičiulienė*, *ilgātė* a. *ilgõji*, *nelabàsis*, *paskutiniõji*.

**Fleksja** — proces morfologiczny polegający na tworzeniu form odmiany pewnego leksemu (wyrazu) przy użyciu afiksów gramatycznych (końcówek), które wyrażają funkcje przede wszystkim składniowe. Fleksja obejmuje z jednej strony **deklinację** — odmianę imion (rzeczowniki, przymiotniki, liczebniki, zaimki) przez przypadki, liczby i rodzaj gramatyczny, z drugiej strony **koniugację** — odmianę czasowników przez takie kategorie fleksyjne, jak osoba, liczba, czas, strona, tryb itp.

**Fonotaktyka** — zespół ograniczeń w łączliwości segmentów fonologicznych danego języka. Wyznaczają one dopuszczalny typ struktury sylaby i typ wyrazu fonologicznego w danym języku. Ograniczenia te dają o sobie znać m.in. w trakcie asymilowania zapożyczeń, gdy postać fonotaktyczna tych ostatnich ulega dostosowaniu do wymagań języka asymilującego.

**Frequentativum** — czasownik wyrażający czynność powtarzającą się, ponawianą (por. łac. *frequentāre* 'powtarzać, ponawiać'). Np. *dáigstyti* 'stebnować' do *diegti* 'kłuć'; *várstyti* 'nanizować' do *vėrti* 'kłuć, nizać'; *žangstýti* 'kroczyć, postępować' do *žėngti* 'kroczyć'.

**Gramatykalizacja** — przejście wyrazu z systemu słownikowego do systemu gramatycznego, np. gw. *daiktė* przyimek 'zamiast' ⇐ forma loc. sg. 'w (jednym) miejscu'.

**Hapaks** (gr. ἁπαξ λεγόμενον 'raz tylko powiedziane') — wyraz przekazany filologicznie w jednym tylko zaświadczeniu (zapisie). Por. np. stlit. *beziona* wymienione pod hasłem *beždžiõnė*.

**Haplologia** — zanik jednej z dwu następujących po sobie sylab. Chodzi z jednej strony o sylaby o identycznym składzie fonemowym, np. *gýslapis* < \*gysla.lapis; *šėmargas* < \*šema.margas; n.m. *Tauragė* < \*taura.ragė; n.m. *Taurāvas* < \*taura.ravas; *tėvardis* < *tėva.vardis*; *kasdiėnis* < *kasdienĩ.nis*. Z drugiej strony chodzi o sylaby o podobnym, lecz

nieidentycznym składzie fonemowym, np. *bōtkotis* z *\*botakotis* < *\*botaga.kotis*; *meškōjis* < *meška.kōjis*; *kākligē* < *\*kakla.ligē*.

**Heteroklityczny** — mówi się o typie odmiany rzeczownika, gdy ten pokazuje zmienność tematu w różnych przypadkach, zob. np. hasło *vanduō*.

**Heterosylabiczny** — należący do innej (sąsiedniej) sylaby — mówi się o fonemie w sylabicznej strukturze wyrazu. Por. «Tautosylabiczny».

**Hiat** (łac. *hiatus*) — rozziw, zbieg dwu samogłosek na granicy morfemów albo na granicy wyrazów. Gdy z chęci ułatwienia wymowy pojawia się tendencja do przewyciężenia rozziwów, następują takie zmiany fonetyczne, jak 1. epenteza spółgłoski ześlizgowej *i* (po *i*) lub *u* (po *u*), np. *prī.jēmē* < *prī.ēmē*, *su.védē* < *su.édē*, 2. elizja samogłoski (zob. «Elizja»), 3. kontrakcja samogłosek (zob. «Kontrakcja»), 4. konsonantyzacja samogłoski (zob. «Konsonantyzacja»).

**Hiat laryngalny** — hiat spowodowany zanikiem pie. spółgłoski laryngalnej, stojącej w pozycji *po* samogłosce wysokiej (*i* lub *u*) i *przed* jakąkolwiek samogłoską. Ten prajęzykowy hiat był eliminowany drogą wsunięcia spółgłosek ześlizgowych *i* i *u* jako wypełniaczy hiatu, w szczególności *i* wsuwano w pozycji po *i*, zaś *u* w pozycji po *u*. Przykłady: 1. *vijo* 'zwijał' (inf. *víti*) pochodzi z pb. *\*uiiā-*, to z pb. *\*ui.ā-* (hiat), kontynuującego pie. *\*ui.ā-* z *\*uih<sub>1</sub>-eh<sub>2</sub>-* (SP *\*uiēh<sub>1</sub>-*), 2. *būvo* 'był' (inf. *būti*) pochodzi z pb. *\*buuā-*, to z pb. *\*bu.ā-* (hiat), kontynuującego pie. *\*b<sup>h</sup>u.ā-* z *\*b<sup>h</sup>uh<sub>2</sub>-eh<sub>2</sub>-* (SE *\*b<sup>h</sup>ueh<sub>2</sub>-*).

**Hipokorystyczna** — mówi się o formie (rzeczownika lub imienia własnego), która wyraża pieśczośliwy stosunek do osoby nazywanej, np. pol. *tat-uś* (od *tata*), *Sta-ś* (od *Stanisław*), przenieśnię też o rzeczach, np. *brzu-ś* (od *brzuch*). Osnową hipokorystycznej formy wyrazu jest tzw. pierwiastek hipokorystyczny, tj. swoiste, nie liczące się z granicą morfologiczną przekształcenie wyrazu neutralnego pod względem uczuciowym, por. wyżej *tat-*, *Sta-*, *brzu-*. Zob. objaśnienia wyrazów *brólis*, *brótis*, *lénkas*, *móša*, *preikšas*.

**Hybryda, hybrydalna** — mówi się o takiej formacji słowotwórczej, w której doszło do połączenia morfemu rodzimego z morfemem obcojęzycznym, np. *kalāvēžē*, *kolūkis*, *rankavētas*.

**Hysterokinetyczny** — zob. «Apofońiczno-akcentowe paradygmaty».

**Homofonia** — identyczność brzmienia dwu wyrazów (*homofony*), które mają różne znaczenia, są odmiennego pochodzenia i różnią się pisownią, por. dla przykładu *sēgti* i *sēkti*, *tógti* i *tókti*.

**Inchoativum** — czasownik oznaczający moment początkowy stanu lub procesu, np. *īniřsta* 'wpada w złość', *prařysta* 'rozkwita', *sēnsta* 'starzeje się'.

**Infigowana** — mówi się o formacji czasu teraźniejszego, która jest zaopatrzona w infiks nosowy (zob.).

**Infiks nosowy** — morfem gramatyczny wstawiony do leksemu dla wytworzenia formy czasu teraźniejszego. W materiale litewskim infiksem jest segment *n* lub *m* zajmujący pozycję przed końcową spółgłoską leksemu w takich formach prs., jak np. *kri-n-tù* (prt. *kritaũ*), *řvi-ñ-ta* (prt. *apřvito*), *li-m-pù* (prt. *lipaũ*), *pra-n-tù* (prt. *prataũ*), *ta-m-pù* (prt. *tapaũ*), *se-ñ-ka* (prt. *apsēko*). — Z pochodzenia infigowane są również pewne formy czasu teraźniejszego, które zawierają samogłoski /ī, ū, ē, ā/ wywodzące się z denazalizacji samogłosek nosowych -ī-, -ū-, -ē-, -ā-, np. *řřja* z *\*rija* < *\*ri-n-ja* (por. *rijo*), *kliũva* z *\*kliũva* < *\*kliu-n-va* (por. *kliũvo*), *gēsa* z *\*ge-n-s-a* (por. *gēso*), *řřla* z *\*ša-n-la* (por. *užřřlo*). — W wypadku pierwiastków seńowych (zob.), gdzie infiks znajdował się przed spółgłoską laryngalną, kontynuant litewski pokazuje infiks stojący wprost przed końcówką osobową, np. gw. *gli-n-ù* 'lepieć' z *\*gli-n-H-oh<sub>2</sub>* (pwk. *\*gleiH-*), gw. *si-n-ù* 'wiążeć' z *\*si-n-H-oh<sub>2</sub>* (pwk. *\*seiH<sub>2</sub>-*). Dzieje się tak na skutek zaniku spółgłoski lrg. w pozycji przedsamogłoskowej.

**Ingressivum** — zob. Inchoativum.

**Insercja a. epenteza** — pojawienie się spółgłoski wewnątrz wyrazu w pozycji, w której

wcześniej jej nie było, por. 1. w grupie *sr*: *nas-t-raĩ* < *nasraĩ*, *gaĩs-t-ras* < *gaĩsras*, 2. w grupie *-ml-*: *im-b-lióti* < *imlióti*, 3. przed grupą *-st-*: *apĩna-k-stris* < *apĩnasris*, 4. przed grupą *-zd-*: *ble-g-zdinga* (stlit.) < *blezdingà*, 5. przed grupą *-št-*: *raĩ-k-štis* < *raĩštis*, *bó-k-štas* < *\*boštas*, 6. przed grupą *-šč-*: *ātvir-k-ščias* < *\*atvirščias*.

**Intonacja (akut)** — siłowe uwydatnienie początkowej mory w sylabie długiej, gdy pada na nią akcent. Por. różnicę między akutem i brakiem akutu (znak ~) w następujących parach wyrazowych: *klóstē* / *klōstē*, *týrē* / *tÿrē*, *sugáuti* / *sugaũs*, *láuk* / *laũk*, *várpa* / *var̃pa*, *gĩnti* / *giñti*. Zob. też «Laryngalna».

**Iterativum, iteratyw** — czasownik wyrażający czynność powtarzającą się (łac. *iterāre* ‘powtarzać’) lub wielokrotną, np. *lauž-ýti* ‘łamać’ (do *laužti*), *gáu-dyti* ‘łapać, łowić’ (do *gáuti*), *kil-óti* ‘podnosić’ (do *kélti*), *raus-ióti* ‘rozkopywać ziemię’ a. *raus-lióti* ts. (do *raũsti*), *vir̃k-čioti* ‘popłakiwać’ (do *ver̃kti*), *pirkinėti* ‘kupować’ (do *pir̃kti*), *iešk-inėti* ‘poszukiwać’ (do *ieškóti*).

**Kalka językowa** — zapożyczenie od innego języka wzoru semantycznego celem wytworzenia z jego pomocą nowej formacji w materiale rodzimym, np. *gár-laivis* ⇐ niem. *Dampf-schiff*; *ĩ-spūdis* ⇐ niem. *Ein-druck*; *juodadar̃bis* ⇐ ros. *černorabóčij*; *garbēs žōdis* ⇐ pol. *słowo honoru*.

**Koniugacja** — zob. «Fleksja».

**Konsonantyzacja** — zmiana samogłoski wysokiej *i*, *u* w spółgłoskę ześlizgową *j*, *u* (> *j*, *v*) dla pokonania hiatu, np. *apjākti* < *api.ākti* (por. pol. *dojdę* < *do.idę*). Por. też żm. *svadinti* < *\*suodinti*.

**Kontrakcja** — 1° ściągnięcie dwóch samogłosek w jedną, np. *nēsù* < *ne.esù*; *pokim* < *\*pākim* z *\*pā.akim*; n.m. *Póžerē* < *\*Pāžerē*, to z *\*Pa.āžerē* < *Pā.ežerē*; *trÿs* < *\*tri.iis* (to z *\*tre.iis* < *\*tre.ies*), 2° ściągnięcie dwóch samogłosek w dyftong, np. n.rz. *Šilaũpē* z *\*Šila.upē*, 3° ściągnięcie dwóch spółgłosek w jedną, np. *giñčas* < *\*gint.šas*; *vēčas* < *\*vet.šas* (to z *vētušas*); *ledžinga* < *\*led.žinga*; *žvāgalis* < *\*žvak.galis* (to ze *žvakì-galis*).

**Laryngalna (spółgłoska)** — jedna z trzech praindoeuropejskich spółgłosek szczelinowych (\*h<sub>1</sub>, \*h<sub>2</sub>, \*h<sub>3</sub>), które zanikły niemal wszędzie przed ukazaniem się pierwszych zabytków w językach ie. (wyjątkiem jest grupa języków anatolijskich, gdzie częściowo utrzymały się \*h<sub>2</sub> i \*h<sub>3</sub>). W materiale litewskim ślady laryngalnych stanowią przede wszystkim samogłoski długie rozmaitych wyrazów prymarnych, odziedziczonych z prajęzyka ie. Por. np. takie formy czasownikowe, jak *dėti* < *\*d<sup>h</sup>eh<sub>1</sub>-C*, *stóti* < *\*stāti* < *\*steh<sub>2</sub>-C*, *dúoti* < *\*dōti* < *\*deh<sub>3</sub>-C*, które mają odpowiedniki w gr. *t<sup>h</sup>ē-* (τίθημι), *stā-* (ἵστημι, dor. ἵσταμι) i *dō-* (δίδωμι). — Specyficznym dla jęz. litewskiego śladem jest intonacja (akut), która ukształtowała się na sylabach zawierających niegdyś tautosylabiczną spółgłoskę laryngalną — w odróżnieniu od sylab nie zawierających fonemu laryngalnego. Gdy w epoce zaniku spółgłosek laryngalnych następowało wydłużenie samogłoski towarzyszącej spółgłosce lrg. (tzw. wydłużenie zastępcze, kompensacyjne), ustalało się fonologiczne przeciwstawienie sylab długich i sylab krótkich. W czasach historycznych przejawia się ono na płaszczyźnie prozodycznej, mianowicie jako opozycja intonacji sylabicznej (dawna sylaba laryngalizowana) i braku intonacji (dawna sylaba nielaryngalizowana). Litewskie wyrazy i formy wyrazowe kontynuujące pie. prototypy z udziałem spółgłoski lrg. zostały zebrane w pracy Smoczyński 2006.

**Leksem** — morfem leksykalny w przeciwieństwie do morfemu gramatycznego; element słownikowy wspólny pewnej grupie form odmiany albo form słotwórczych.

**Leksykalizacja** — sytuacja, gdy pewna forma językowa traci związek z wyrazem dotąd ją motywującym i staje się samodzielną (etymologicznie nieprzejrzystą) jednostką słownikową. Główne przyczyny leksykalizacji to 1. zanik wyrazu motywującego (np. *ašvīenis* ⇐ *\*ašvas*, *ūdróti* ⇐ *\*ūdros*, *vadōvas* ⇐ *\*vadoti*), 2. zróżnicowanie znaczenia w stosunku do wyrazu motywującego (np. *ragáuti* : *rāgas*), 3. zróżnicowanie formy dźwię-

kowej w stosunku do wyrazu motywującego, zwykle wywołane nieregularną zmianą fonetyczną (np. *mėšlas* : *mėžiui*; *sarvalai* : *sra véti*; *sùtros* : *srùti*, *srùvo*). Analiza form zleksykalizowanych stanowi główny przedmiot badania etymologicznego.

**Letonizm** — zapożyczenie z języka łotewskiego.

**Lituanizm** — zapożyczenie z języka litewskiego.

**Metanaliza** — to samo, co «Reanaliza».

**Metateza** — przestawka, przestawienie kolejności głosek w obrębie wyrazu, np. *kepù* < \*peku; *sùtros* < *srùtos*; *dulsùs* < *duslùs*; *tulžis* < \*žultis.

**Metatonia**. Zastąpienie intonacji (akutu) brakiem intonacji jako charakterystyka pewnych form pochodnych nazywa się metatonią cyrkumfleksową, por. *bėgis* ⇐ *bėgti*; *stōvai* ⇐ *stōviu*; *pastōvai* ⇐ *pasistōti*; *šōkis* ⇐ *šōkti*; *ilgis* ⇐ *ilgas*; *kañdis* ⇐ *kąsti*; *gervinas* ⇐ *gėrvė*; *kuřpius* ⇐ *kūrpės*. — Proces odwrotny, gdy derywat tworzony od osnowy nieintonowanej otrzymuje intonację jako dodatkową charakterystykę, nazywa się metatonią akutową, np. *vārža*, *vāržas* ⇐ *veřžti*; *žiebas* ⇐ *žiēbti*; *žirgas* ⇐ *žeřgti*; *dilba* ⇐ *deļbti*; *kimša* ⇐ *kiņšti*; *ānkštis* ⇐ *aīkštas*; *vilķe* ⇐ *viļkas*; *dviėjau* : *dviējų*.

**Monoftongizacja** — zmiana dyftongu (dwugłoski) w monoftong (samogłoskę), np. *ābetas* < *ābeitas*; *momuō* < *muomuō*; żm. *vāks* < *vaīks* (por. *vaīkas*).

**Morfem** — najmniejsza jednostka o funkcji leksykalnej (leksem) albo gramatycznej (gramem).

**Morfologia** — część gramatyki zajmująca się morfemami i strukturami zbudowanymi z morfemów, tj. wyrazami. Morfologia dzieli się tradycyjnie na fleksję — naukę o odmianie wyrazów (zob. «Fleksja») i derywację — naukę o tworzeniu nowych wyrazów na podstawie innych, już istniejących (zob. «Derywacja»).

**Nazalizacja** — przekształcenie tautosylabicznego połączenia samogłoski ustnej ze spółgłoską nosową (dwa fonemy) w samogłoskę nosową (jeden fonem), np. *lįsti* < \*lin.sti (to z \*lint-ti < \*lind-ti, por. *liñdo*), *siųsti* < \*siun.sti (to z \*sįunt-ti, por. *siuñtė*), *tėvas* < \*tēn.uas, *žqsis* < \*žan.sis.

**Neosnowa** — produkt synchronicznej reanalizy (zob.) formy czasownika *sekundar-nego*, czasem też derywatu nominalnego (rzeczownika, przymiotnika, liczebnika, przysłówka, złożenia). Przykłady: *įsāky-mas* ⇐ *įsaký-ti* (zam. *įsak-ýti*), *sāmsty-mas* ⇐ *sāmsty-ti* (zam. *sām-styti*), *klōdas* ⇐ *klod-ýti* (zam. *klo-dýti*), *atst-ūs* ⇐ *atst-óti* (zam. *atstó-ti*), *stat-ýti* ⇐ *stāt-as* (zam. *stā-tas* ⇐ \*st-atas), *velniōn-iškas* ⇐ *velniōn-as* (zam. *veln-iōnas*), *kētver-tas* ⇐ *ketver-i* (zam. *ket-veri*, por. *keturi*), *lým-enas* ⇐ *lým-alas* (od cps. *lým-malas*).

**Neopierwiastek** — produkt synchronicznej reanalizy (zob.) formy czasownika *prymarnego*. W szczególności chodzi tu o formy bezokolicznika (por. *kriš-* od *kristi*) albo też o jedną z form czasu teraźniejszego, mianowicie scharakteryzowanych 1. infiksem nosowym (por. *krint-* / *krant-* od *kri-n-tù*), 2. sufiksem *-da-* (por. *eīda-mas* ⇐ prs. \*ei-da), 3. sufiksem *-na-* (por. *ein-ūs* ⇐ prs. *eī-na*), 4. sufiksem *-sta-* (por. *drįst-ėti* od *drįsta*; *barst-ýti* od *birsta*; *pýkst-auti* od *pýksta*).

**Neosufiks** — produkt synchronicznej reanalizy form nominalnych lub werbalnych, skutkującej wyodrębnieniem nowego formantu. Przykłady: *-sena* w *eīsena* (por. *dvēš-ena* ⇐ inf. *dvēšti*); *-damas* w *nėšdamas* (por. *eīda-mas* ⇐ prs. \*eida do *eīti*; *nėša-mas* ⇐ prs. *nėša* do *nėšti*).

**Nomen** — kategoria wyrazów odmieniających się przez przypadki: rzeczownik (łac. *nomen substantivum*), przymiotnik (łac. *nomen adiectivum*) i liczebnik (łac. *nomen numérale*).

**Obstruenty** — spółgłoski zwarte (np. *p*, *t*, *k*) i szczelinowe (np. *s*, *š*) w przeciwstawieniu do resonantów / sonorantów (*r*, *l*, *m*, *n*, *j*, *u*). Nigdy nie występują w funkcji zgłoskotwórczej, czyli nie tworzą ośrodka sylaby.

**Onomatopieczny** — zob. «Dźwiękonaśladowczy».



**Opozycja** — przeciwieństwo funkcjonalne między dwoma jednostkami językowymi (fonemami, morfemami, tagmemami).

**Palatalizacja** — zastępstwo spółgłoski niepalatalnej ('twardej') przez palatalną ('miękką'). Zjawisko to obserwuje się m.in. przy transponowaniu sławizmów w języku litewskim, por. *abriūšas* ⇐ błr. *obrūs*, *siūlyti* ⇐ błr. *sulīt*. — Poza tym w wypadku takich mutacji, jak *siur̃bti* ⇐ *suřbti* albo *sniūkis* ⇐ *snūkis*, można mówić o palatalizacji ekspresywnej.

**Paradygmat** — zespół form odmiany nominalnej (deklinacja) albo odmiany werbalnej (konjugacja).

**Patronimiczne** są wyrazy pochodne oznaczające pochodzenie od ojca, np. *sūn-aitis* ⇐ *sūnūs* to 'syn syna, czyli wnuk', *kālvaitis* ⇐ *kālvis* to 'syn kowala, kowalczyk'. Również nazwiska o sufiksie *-aitis* mają charakter patronimiczny, np. *Kālvaitis* to syn kogoś o nazwisku *Kālvis*.

**Perseweracja** — przedłużenie pewnego szczegółu artykulacyjnego, charakterystycznego dla głoski poprzedzającej, które objawia się w głosce następującej. Por. takie zmiany, jak *ks* > *kš*; *ps* > *pš*; *rp* > *rb*. Zob. też «Asymilacja».

**Pierwiastek (pwk.)** — synonim terminów «leksem», «morfem leksykalny», używany specjalnie w teorii apofonii, mianowicie celem wyróżnienia leksemów apofonicznie aktywnych, tj. wykazujących systematyczną zmienność wokalizmu pod względem jakościowym lub ilościowym. O szczegółach tej zmienności zob. «Apofoniczne stopnie».

**Polonizm** — zapożyczenie z języka polskiego.

**Prabałto-słowiański (pbsl.)** — termin ten precyzuje chronologię względną rekonstruowanej formy językowej. Pewna forma należy do «prabałto-słowiańskiej» gałęzi indoeuropejskiej, gdy jest młodsza niż prajęzyk ie. (pie.) i zarazem starsza od prajęzyków bałtyckiego (pb.) i słowiańskiego (psl.).

**Praeverbium** — morfem gramatyczny o charakterze przysłówka, który jest zrośnięty z czasownikiem i modyfikuje jego znaczenie, np. *pri-pràsti*, *su-pràsti* wobec simplex *pràsti*.

**Praindoeuropejski (pie.)** — prajęzyk wszystkich języków rodziny indoeuropejskiej. Języki tej rodziny zajmują w czasach historycznych obszar rozciągający się mniej więcej pomiędzy subkontynentem indyjskim i atlantyckim wybrzeżem Europy.

**Prajęzyk** — rekonstruowany model, z którego wyprowadza się drogą ewolucji grupę języków pokrewnych (np. języki bałtyckie). Model taki buduje się na podstawie porównania właściwości formalnych języków pokrewnych (np. litewskiego, łotewskiego, staropruskiego) i przez ustanowienie chronologii względnej procesów (głównie fonetycznych), które zróżnicowały języki danej grupy pokrewieństwa.

**Prefiks** — przedrostek, morfem gramatyczny derywacyjny, dołączany w pozycji przed morfem leksykalnym, mianowicie nominalnym, np. *añt-pirštis*, *apý-kaklè*, *be-pròtis*, *ne-sámonè*, *pró-senis*, *tarpù-karis*. Por. «Praeverbium».

**Prewerbium** — zob. «Praeverbium».

**Proporcja analogiczna** — zob. «Analogia».

**Proterokinetyczny** — zob. «Apofoniczno-akcentowe paradygmaty».

**Proteza** — pojawienie się na początku wyrazu samogłoski lub spółgłoski, której wcześniej tam nie było, por. 1° *atkōčius*, *iškadà* jako formy transponujące brzmienia błr. *tkač*, *škoda*, 2° *jieškōti* < *ieškōti*, *vožkà* < *ožkà*.

**Prymarny** — niemotywowany (o strukturze, o funkcji).

**Reanaliza** — rozkład wyrazu na morfemy dokonywany przez mówiącego zgodnie z jego poczuciem językowym (a rozbieżny z analizą historyczno-językową). Zob. «Neosnowa», «Neopierwiastek».

**Reduplikacja** — powtórzenie wyrazu lub części wyrazu (leksemu), stosowane jako charakterystyka derywatu albo formy fleksyjnej (por. perfectum greckie lub łacińskie). W jęz.

litewskim derywatami reduplikowanymi są takie np. wyrazy, jak *krỹžkryžiais*, *pilpilnỹtelis*, *niẽkniekis* oraz *gėrgėris*, *mãžmožis*, *skąnskonis*.

**Rekonstrukcja** — odtworzenie za pomocą specjalnych metod stanu językowego, który poprzedził stan zaświadczony w najstarszych zabytkach pewnego języka. W zakresie etymologii rekonstruuje się z jednej strony formy wyrazowe zwane prajęzykowymi, z drugiej strony pierwotne (etymologiczne) znaczenia wyrazów.

**Resegmentacja** — to samo, co «Reanaliza».

**Resonanty (sonoranty)** — grupa spółgłosek przeciwstawna obstruentom (zob.). Składa się z płynnych *r*, *l*, nosowych *m*, *n* i ześlizgowych *ĩ*, *ũ* (nazywanych też «półsamogłoskami»). W przeciwieństwie do typowych spółgłosek, które nie pojawiają w funkcji zgłoskotwórczej, resonanty w pewnych językach i w pewnych pozycjach spełniają funkcję ośrodków sylabicznych, por. czes. *krk* [kr̩k] 'kark', *vlk* [vl̩k] 'wilk', gen. sg. *krku* [kr̩.ku], *vlka* [vl̩.ka].

**Rusycyzm** — wyraz zapożyczony z języka rosyjskiego.

**Rutenizm** — wyraz zapożyczony z języka białoruskiego lub ukraińskiego.

**Samprasāraṇa** (termin gramatyki sanskryckiej, dosł. 'rozciągnięcie') — w teorii apofonii oznacza sylabiczny charakter stopnia zanikowego, uwarunkowany jego pochodzeniem z pierwiastków o strukturze *ReT*. Stopień zanikowy *saṃpras.* ma postać /RT/ (resonant + obstruent), przy czym fonem /R/, np. /r, l, m, n/ ukazuje się w realizacji tekstowej w allofonie sylabicznym, por. [r, l, m, n]; w wypadku /R/ = /ĩ, ũ/ allofony mają postać samogłosek [i, u].

**Sekundarny** — (o strukturze, o funkcji): umotywowany obecnością prymarnego.

**Sełowy** (termin gramatyki sanskryckiej) — mówi się o takim pierwiastku pie., który był zakończony spółgłoską laryngalną (typy \*TeH-, \*HeH-, \*ReH(T)-, \*TeRH-). Sełowe były np. pierwiastki takich wyrazów litewskich, jak *šėmas* < pie. \*keh<sub>1</sub>-, *stóras* < pie. \*steh<sub>2</sub>-, *júosta* < pie. \*(H)ieh<sub>3</sub>-s-, a także *vėmti* < pie. \*uēm<sub>1</sub>-, *plėšti* < pie. \*pleh<sub>1</sub>k-, *kiáuras* < pie. \*(s)keu<sub>h</sub>2-, *gėrti* < pie. \*g<sup>u</sup>erh<sub>3</sub>-. Termin przeciwstawny: «Aniłowiy».

**Skrót haplologiczny** — zob. «Haplologia».

**s-mobile**, czyli *s-ruchome* — swego rodzaju prefiks *s-*, który na początku wyrazu wymienia się z zerem dźwięku w formach jednego gniazda etymologicznego. Por. np. *skėlbti* : *kalbà*; *spjáuju* : scs. *pljujō* 'pluję'. Alternacja *s* : *ø* ukazuje się również wśród wyrazów zapożyczonych, por. *skvārma*, *skvarmà* ob. *kvarmà* 'forma'.

**Sonoranty** — zob. «Resonanty».

**Sonoryzacja** — udźwięcznienie spółgłoski bezdźwięcznej, np. *gaũgaras* < *kaũkaras*, *vizga* < *viska*, *kregždė* ob. *krykštė*, *gaĩzdras* ob. *gaĩstras* (< *gaĩsras*).

**Stopień (pełny, zanikowy, wzdlużony)** — zob. «Apofoniczne stopnie».

**Substantywizacja** — przekształcenie przymiotnika, imiesłowu, zaimka w rzeczownik, np. *liũtas* 'lew' ⇐ 'dziki'; *dantis* 'zab' ⇐ 'kąsający'; *aũtas* 'onuca' ⇐ 'owinięty'; *pažįstamas* 'znajomy człowiek' ⇐ 'znajomy'; *miltai* 'mąka' ⇐ 'zmielony'; *Sėjinė* 'święto Matki Boskiej Siewnej' ⇐ 'siewna'; *paskutinióji* 'nieszczęście' ⇐ 'ostatnia'; *anàs* 'diabeł' ⇐ 'tamten'.

**Sufiks** — przyrostek, morfem gramatyczny derywacyjny, dołączany w pozycji po morfemie leksykalnym, np. *gėr-as*, *ger-ėsnis*, *ger-iáusias*, *ger-ókas*, *ger-óvė*, *gėr-is*, *ger-ybė*, *ger-ėti*, *gėr-inti*.

**Supletywizm** — ukazywanie się w odmianie (paradygmacie) jakiegoś leksemu dwu lub więcej tematów, które pod względem etymologicznym reprezentują różne leksemy. Por. 1. odmianę zaimków: *ąš* : *man-ėš* (por. pol. *ja* : *mnie*), *mėš* : *mūs-ų* : *mu-mis* (por. pol. *my* : *nas*, *nami*), 2. odmianę rzeczowników: *žmogùs* : *žmónės* (por. pol. *człowiek* : *ludzie*), 3. odmianę czasowników: *esù* : *yrà* : *buvaũ* : *bũsiu* (por. pol. *jestem* : *byłem* : *będę*).

**Synkopa, synkopowanie** — usunięcie samogłoski krótkiej wewnątrz wyrazu 1° w pozycji przedakcentowej: *niaũgi*, *niókoti*, *žiótis*, *žvėnė*, 2° w pozycji poakcentowej: *dĩkis*, *greĩmas*, *tavõrčius*, *vėčas*, jak też *kėlnės* < *kėlinės*; *šėrnas* < \*šėrinas; *vėln(i)as* < *vėlinas*;

*sráužolė < srāva-žolė.*

**Synonimiczne złożenie.** Synonimicznymi są takie złożenia, w których człon drugi jest pod względem znaczeniowym synonimem członu pierwszego. Np. *liūna-balė, plepe-táuza, plik-nuogis, raĩst-pelkė, sėn-karšis, siet-rėtis*. Por. «Tautologiczne złożenie».

**Synonimy** — wyrazy mające to samo albo bliskie znaczenie, ale różniące się od siebie pod względem stylistycznym, emotywnym itp., np. *gardūs : skanūs; šaltis : spėigas; kalbėti : bylėti; gulėti : bimbsoiti*.

**š-mobile**, czyli *š-ruchome* — segment *š*, który na początku wyrazu wymienia się z zerem dźwięku w formach jednego gniazda etymologicznego. Typowa dla tej wymiany jest pozycja przed *k*, np. *škaplỹs* ob. *kaplỹs*; *škėblas* ob. *kėblas*; *škėžti* ob. *kėžti*; *škutrus* ob. *kutrus*. Rzadziej pojawia się *š-mobile* przed *t* (*štalpà* ob. *talpà*, *štylà* ob. *tylà*, *štrākas* ob. *trākas*), najrzadziej zaś przed *p* (*špygà*, interi. *špiš* ob. *piš*). Por. *s-mobile*, *v-mobile*.

**Sztywność apofoniczna** — usunięcie z paradygmatu alternacji apofonicznej (allomorfizmu) drogą uogólnienia jednolitego wokalizmu pierwiastka, por. np. *āusti, gaišti, lėdas, mėsti, nėsti, stenėti, šaltas, šerdis, širdis*.

**Tautologiczne złożenie.** Tautologicznymi są takie złożenia, w których człon drugi nazywa to samo, co człon pierwszy, a zależność między oboma członami przypomina stosunek apozycji. Gdy chodzi o charakterystykę formalną, to mamy tu w zasadzie dwa typy: (1) człony złożeniowe nie wykazują zróżnicowania pod względem wokalizmu (apofonii), np. *pradžia-prādis, sėn-senis, šun-šunis, žyg-žygis*, (2) człony złożenia są kombinacją zróżnicowanych pod względem wokalizmu allomorfów tego samego leksemu, np. *gėr-gėris, māž-možis, nič-niekas, skān-skonis* (allomorf na SW w II członie) oraz *žol-žalias* (allomorf na SW w I członie). Por. «Synonimiczne złożenie».

**Tautosylabiczny** — (o fonemie, głosce) należący do jednej sylaby. Np. można powiedzieć o /r/ w formach *vĩr.ti, vėr.da*, że jest tautosylabiczny, należy do tej samej sylaby, co poprzedzające je samogłoski /i, e/. Z drugiej strony /r/ w formie *vĩ.rė* jest heterosylabiczny, tj. należy do innej sylaby niżeli samogłoska /i/. Zob. «Heterosylabiczny».

**Tematyczna formacja** — forma deklinacyjna lub koniugacyjna, odznaczająca się przyłączeniem tzw. samogłoski tematycznej \*-e/o- w funkcji sufiksu strukturalnego, który przekształca leksem (pierwiastek) w temat fleksyjny. Termin przeciwstawny: «Atematyczna formacja». Tak np. w deklinacji litewskiej wyraz *sniėgas, sniėgà* 'śnieg' ma formację tematyczną (nom. sg. \*snoĩg<sup>uh</sup>-o-s, acc. sg. \*snoĩg<sup>uh</sup>-o-m) w odróżnieniu od odpowiedników gr. \*víψ, acc. sg. víψα 'śnieg' i łac. *nix, nivis, nivem* ts., które mają budowę atematyczną (nom. sg. \*snig<sup>uh</sup>-s, acc. sg. \*snig<sup>uh</sup>-m). W koniugacji lit. 2 pl. prs. *eĩ-na-me* 'idziemy' (3 os. *eĩ-na*) ma formację tematyczną w odróżnieniu od stlit. *ei-mė* a. *eĩ-me* DP (3 os. *eĩ-ti*).

**Transponat** — wyraz zrekonstruowany z materiału litewskiego, który odznacza się pewnymi charakterystycznie ie. właściwościami słowotwórczymi (sufiks, apofonia, akcentuacja), jednakże nie znajduje odpowiedników wyrazowych w innych językach ie. i z tego powodu nie może być zinterpretowany jako wyraz odziedziczony z prajęzyka ie. Użycie tego terminu ma na celu uwypuklenie różnicy chronologicznej dzielącej innowacyjne formacje litewskie (bałtyckie, bałto-słowiańskie) od formacji odziedziczonych z prajęzyka ie. Zob. Weiss 2009, 75, przyp. 25.

**Uniwerbizacja** — mechanizm słowotwórczy polegający na zespoleniu dwuczłonowego zwrotu językowego w jeden wyraz, por. np. *dievāž, sudiė, támsta, turbūt, vėskas*.

**Usztywnienie apofoniczne** — zob. «Sztywność apofoniczna».

**v-mobile**, czyli *v-ruchome* — segment *v*, który wymienia się z zerem dźwięku w formach jednego gniazda etymologicznego, por. 1° nagłos wyrazu: *vānta* ob. *ānta, vaĩzdis* ob. *aĩzdis (uĩzdis)*, 2° nagłosową grupę spółgłoskową, np. *svogūnas* ob. *sogūnas, skveĩbti* ob. *skeĩbti, tvaksėti* ob. *taksėti, tverėti* ob. *terėti, zviĩmbti* ob. *ziĩmbti*. Zinkevičius 1966, § 254 daje przykłady fakultatywnego *v* w pozycji śródgłosu, np. *brast(v)à, vaps(v)à, liėš(v)os*. Por.

s-mobile, š-mobile.

**Vṛddhi** (termin gramatyki sanskryckiej, dosł. ‘wzrost, przyrost’) — w gramatyce porównawczej oznacza taki proces derywacji denominalnej, który polega na wsunięciu samogłoski \*e do formy st. zanikowego albo st. pełnego, mianowicie na wsunięciu jej w pozycji po pierwszej spółgłosce składowej nomen (rzeczownika, przymiotnika, przysłówka) będącego osnową derywacji. Sufiksem jest zazwyczaj «samogłoska tematyczna» \*-o-, czasem też \*-i-o-, \*-i-. Przykłady: *béržas* < \*berHžas ⇐ pie. \*b<sup>h</sup>ṛh<sub>1</sub>ǵ-, *dervà* ⇐ \*deru-ó- (pwk. \*dru-), *béras* < pie. \*b<sup>h</sup>ēr-ó- < \*b<sup>h</sup>er-ó- (pwk. \*b<sup>h</sup>er-). W wyniku derywacji typu *vṛddhi* powstały takie opozycje apofoniczne, jak *béržas* (SP) : *bīrže* (SZ), *dervà* : *drevě*, *žénklas* : *pažinti* itp.

**Welaryzacja** — perseweracyjna asymilacja spółgłoski zębowej do spółgłoski tylnojęzykowej, np. *kš* < *ks*: *pūkšlė* < \*pukslė (to z *pūslė*); *bakštyti* < *bakstyti* (z *bastyti*); *gž* < *gz*: *žvaigždė* < \*žvaigzdė (to ze *žvaizdė*).

**Wokalizacja** — zmiana spółgłoski ześlizgowej *i* lub *u* w samogłoskę wysoką, odpowiednio *i* lub *u*, np. gw. *unūkas* < \*unūkas (zapoż. z biał. *unuk*). Por. «Konsonantyzacja».

**Wokalizm** — samogłoska lub dyftong w składzie morfemu.

**Zaimki** (łac. *pronomina*) — wyrazy o funkcji wskazującej, będące zastępnikami wyrazów nazywających, w szczególności rzeczowników (por. *jis*, *tàs*, *anàs*, *šis*, *kàs*, *kažkàs*, *pàts* wobec *žmogùs*) i przymiotników (por. *kóks*, *kuris*, *kitas*, *kitóks* wobec *gėras*).

# A A

**aba** spółnik stlit. ‘albo’, gw. *àba, abà* ts. (*Àba žus, àba prasimuš. Abà tu, abà aš nueisiu*) — zapoż. ze stpol. *abo*, błr. *abó* (SLA 22, LEW 1, ALEW 17). War. rozszerzony partykułą *-gi, abagi (abag)*, odpowiada stpol. *aboż*, błr. *abóž*. Zob. też *abbavem* i *alba*.

**ābadas** wsch.-lit. ‘obręcz koła wozowego zrobiona z jednego kawałka drewna kolisto zgiętego’: *O to rato ābadas stiprus!* ‘A obręcz tego koła jest mocna!’ Wyraz został zapożyczony w formie pl. *abadaĩ* 3 p.a. ‘obręcze’ z błr. *abadý, -óů* (por. sg. *vóbad* : ros. *óbod, -a*, stpol. *obód, obodu*, później *obwód*).

**abātas** 2 p.a. ‘opat, przełożony klasztoru katolickiego’ (akcent za LKŻ; brak w DLKŻ). SD *abatas* «opat, abbas». Sposób akcentowania sugeruje uczone zapożyczenie, oparte na formie śrlac. *abbātem* (acc.sg. do *abbās* ← gr. *ἄββας* ‘ojciec’). W podobny sposób ustaliły się formy stwn. *abbat*, śrwn. *abbet*, stang. *abbad, abbud*, ang. *abbot* (zob. Kluge-Seebold 7, EWD 8). — War. *ābatas* odpowiada akcentuacji odpowiednika pol. *opat*, przest. *apat*. — Gw. *ābtas, āptas* w Litwie pruskiej ← nwn. *Abt*, por. GL 23, 27, ALEW 17 (pominięte w LKŻ). — SD <abacia> «opatstwo, vulgo abbatia», czyt. *abacijà, -ijos* (Būga, RR III, 285; pominięte w LKŻ) — uczone zapożyczenie ze śrlac. *abbatia*. Gw. *aptienė, aptija* w Litwie pruskiej — kalki z nwn. *Ābtissin, Abtei*.

**abavem** spółnik stlit. ‘bowiem, enim’: *Dievo abavem tarnas esti* MŽ 32<sub>5</sub> ‘Dei enim minister est’ — zapoż. ze stpol. *abowiem* (SLA 22, ALEW 17). Zob. też spółnik *aba*.

**ābazaras** 3 p.a. przest., gw. 1. ‘gromada, tłum ludzi; stado’ (*Didelis ābazaras žmonių, žąsų*), 2. ‘wóz z zaopatrzeniem dla wojska’ (*Daug abązų važiavo*), 3. ‘obóz, obwarowane miejsce postoju wojska’ (*Abaze būti, gulėti*). Zapoż. z pol. *obóz, obozu* (SLA 22, LEW 1, ALEW 17). Stąd też stpr. *abarus* EV ‘wóz, Wayn [Wagen]’ (pewne zastrzeżenia do tego zgłosił PKEŽ 1, 38n.). — War. *ābažas (Sustoję į ābažą, apsikasė grioviu), ubāzas (Ir išlėkė žirgas iš ubąžų, ant to žirgo kazokas sėdėjo* ‘I wybiegł koń z obozu, na tym koniu kozak siedział’). Miejsce akcentu w war. *abāzas, ubāzas* świadczy o zapożyczeniu formy błr. *abóz, -u* (por. ZS 4). — Drw. *abazēlis* ‘sanki do przewożenia zimą kłody drzewa’. — Neologizmem Szyrwida jest wyraz *ap-važas* ‘obóz’, który kalkuje słow. \*ob-vozŭ, por. *O kadu puolė naktij unt apvažo rasa, puolė draugi ir Monna* SP II, 91<sub>30</sub> ‘A gdy padała w nocy na oboz rosa, spadała pospołu i Manna’.

**abejā** 3 p.a., *ābeja* 1 p.a. gw. ‘wątpliwość, niepewność’, *ābejas* ts. (⇒ *be ābejo* adv. ‘niewątpliwie, na pewno’). Zapewne specjalizacja znaczeniowa zaimka *ābeja* n. ‘oboje’ (zob. *abeji*). Nieco inaczej ALEW 18: substantywizacja adi. *ābejas* ‘beiderlei’. Osobno zob. *abejōti*. — Drw. *abejingas, -a* ‘obojętny, neglegens’ (por. *svajingas* ← *svajā*). Ewentualnie może to być kalka hybrydalna z pol. *obojętny* ‘nie okazujący zainteresowania kim lub czym’ (por. LEW 1). O ile pol. segment *oboj-* (złożony z *obo*<sup>o</sup> oraz *ojętny* ← vb. *jęć*) został fałszywie zastąpiony lit. tematem zaimkowym *abej-*, do czego następnie dołączono suf. przymiotny *-ingas*.

**abeji** 3 p.a. m. ‘obaj’, *ābejos* f. ‘obie’, *ābeja* n. ‘oboje’, używane z rzeczownikami pluralia tantum. Drw. od liczebnika *abū*, f. *abi* ‘oba’ (zob. s.v.). Odpowiednik łot. *abeji*, f. *abejas*. Z oboczną samogłoską sufiksu: scs. *oboji* m., *oboja* f., *oboje* n. ‘ἁμφότεροι, ἐκάτερος’, ros. gw. *obóji* m. ‘obaj’, *obóje* n. ‘jedno i drugie’ (por. pol. *oboje*, gen. *oboja* na

określenie dwu osób różnej płci albo dwu osób niedorosłych). Por. BSW 2, LEW 1. — Drw. 1. *ābejas*, -à ‘oboje’ (*Žmonės abejos lyties* DP ‘Ludzie obojga płci’. *Abejaĩs vežimais išvažiavo* ‘Wyjechali oboma wozami’), 2. *ābejetas* coll. ‘oboje, para, dwójka’, *ābejetas arkliū* ‘para koni, koń i kobyła’ (*Išvažiavo pasikinkęs ābejetą arkliū*); warianty gw. *ābeitas* (synkopowanie sufiksalnego *e*), *ābetas* (monoftongizacja), 3. *abejóks*, -ia ‘dwojaki, jeden i drugi’, 4. *abejópas* ‘dwojaki’ (*abejópai* adv. ‘dwojako’), 5. *abejuř* adv. ‘i tu i tam, w obu miejscach’, DP ‘w obojgu’ (*Mes... prityrėme, jog abejur sumelavai*) — formacja analogiczna *abejur*, wzorowana na *visuř* ‘wszędzie’.

**abejóti**, *abejóju*, *abejóju* ‘wątpić, powątpiewać’. War. *abijóti*, zm. *ābejoti*. Vb. denom. na -oti od zaimka *abejā* ‘oboje’ (zob. *abeji*). Paralela niemiecka: *zweifeln* < śrwn. *zwīvelen* ‘nie być pewnym czegoś, nie mieć pełnej wiary w co’. — Drw. *abejūtas* ‘wahający się, wątpiący, obojętny, bierny’, *abejūtas* ‘znośny, nienajgorszy, niezły, jaki taki’ (war. *abejūtnas*), *abejūtis* ts. — Neoosn. *abejo-*: *abejojamas* SD «niepewny, wątpliwy», *abejótinas* ts., *abejōnė* ‘wątpliwość’ (tej neoosnowy nie bierze pod uwagę ALEW 17n.; różne stlit. derywaty od *abejo-* zamieszcza on s.v. *ābejas*). Dawne adi. *abejotinis* a. *abejutis* SD «wątpliwy» może być kalką ze stpol. *obojętny* ‘wątpliwy, niepewny, niejasny, dwuznaczny, zagadkowy’.

**abeĩnas**, -à stlit. ‘powszechny, wspólny, publiczny, dotyczący ogółu, ogólny, pospolity, zupełny’ — zapoż. ze strus. *obel̃nyj* ‘pełny, zupełny’, por. ros. *obel̃nój* ‘okrągły’, ros. gw. *obel̃no* adv. ‘dookoła, wokół’, błr. *óbel̃* adv. ‘całkiem, zupełnie’. SD: *obelnas* «ogółem, generatim, in commune, vniuersè, coniunctim, aceruatim». N.B. SLA 22 przyjmował pożyczkę z nieistniejącego błr. *†obel̃nyj* ‘rund, voll; eigen; vollkommen’. Za nim LEW 1, LKŽ I, 7, ALEW 18. — Drw. *abelnaĩ* adv. ‘w ogólności, za wszystko razem (zapłacić), całkiem, zupełnie (siwy); wspólnie, razem (pracować)’, SD *obelnai* «powszechnie, communiter, generatim» (syn. *visiškai*), *abelnysta* stlit. ‘własność, Eigentum’ (Bretkun).

**abičajus**, -aus stlit. ‘zwyczaj, sposób bycia’: *Togdel atmainė abičajus savo* (Chyliński) — zapoż. z pol. *obyczaj*. Por. SLA 22, ALEW 18 (pominięte w LKŽ i LEW).

**abydà**, gen.sg. *abỹdos* 2 p.a. stlit. ‘krzywda, szkoda wyrządzona komuś niezasłużenie, bezprawnie; wstyd; zemsta’, SD «krzywda, bezprawie», DP też ‘zelżywość’ — zapoż. z błr. *abida*, -y (SLA 22n., ZS 4, LEW 1, ALEW 18, por. ESBM 1, 49). Osobno zob. *abỹdyti*. — Drw. *su abydu* adv. SD «krzywdą, z krzywdą».

**abidedi** gw. ‘obydwie’ (forma żeńska do *abũdedu*) — zapewne z przestawki sylab w formacji \*abidi-de, gdzie -de było partykułą podobną do -jen w war. *abĩdvijen*. Por. gw. *abidi* ‘obydwie’, powstałe z *abi-dvi* przez zanik *v*.

**abỹdyti**, *abỹdiju*, *abỹdijau* przest., gw. ‘krzywdzić’, SD *abydiju* «krzywdzę kogo; przebarszczam, przewodzę na kiem» (war. *abydũ darau kam*), DP też ‘szkodzić’ — zapoż. ze stbłr. *obidit̃*, por. błr. gw. *abĩdzic̃*, ukr. *obidỹty*, -d̃zu (SLA 23, LEW 1, ALEW 18, ESBM 1, 49).

**abydnykas** SD «krzywdziciel, wymacz cudzego, fraudator» — zapoż. z błr. *abĩdnik*, -a (SLA 23, LEW 1, ALEW 18, por. ESBM 1, 49).

**abĩdvi** gw. ‘obydwie’ — złożenie liczebników *abi* ‘obie’ i *dvi* ‘dwie’. Może być repliką stpol. *obie-dwie* (uwaga A. Bańkowskiego, p.l). Por. *abũdu* ‘obydwaj’. War. *abidi*, *abĩdvės*, *abĩdvejos*, *abiẽdvi*, *abĩdvijen*, *abĩjen*, *abĩjenai*, *abidedi* (zob.).

**abĩpus** 1. adv. ‘po obu stronach, z obu stron, obustronnie’: *Ūpės kraĩtas abĩpus statũs* ‘Brzeg rzeki jest po obu stronach stromy’, 2. praep. z gen.: *Vilnius stĩvi abĩpus Neriẽs ūpės* ‘Wilno leży po obu stronach rzeki Wilii’. W DP przysłówek ten miał postać *abĩpusiai* a.

*abipusiaĩ* ‘obustronnie, z obu stron’, stąd też ‘wzajemnie’ (*idant abipusiai milētumbitēs* DP ‘abyście się społecznie miłowali’). Zrost członów *abi* i *pūsē* (zob.). Odpowiednik łot. *abpus* ‘po obu stronach’, przest. *abi puši; abpušām* ‘z obu stron’. Zob. GJL III, § 772, ME I, 6. — Drw. *abipūsis* ‘obustronny, wzajemny’ (por. łot. *abpusējs*), *abipūsinis* ts., *abipūsišķas* ts.

**abrākas** stlit., gw. 1. ‘obrok, pasza dla koni, przeważnie w postaci ziarna owsa zmieszanego z sieczką’, 2. gw. ‘skiba chleba okrojona naokoło bochenka’, 3. przest. ‘pewna danina’ — zapoż. z błr. *abrók, -u* (SLA 23, ZS 4, LEW 1, ALEW 18, por. ESBM 1, 57). — Drw. *abrakīnē dúona* ‘chleb krojony przez całą szerokość bochenka’, *abrākinē* ‘torba na obrok, sakwa’, zdrob. *abrakēlis, abrakūžis, abrakūžēlis*. Cps. *abrākamaišē* ‘worek na obrok’, *abrākmaišis* ts. (por. *maišas*), *abrākēdis* ‘kto żywi się tym, co wyprosi, żebrak’ (por. *ēd-, ēsti*). Vb. denom. *abrakūoti* ‘zadawać koniom obroku’.

**ābrē** gw. 1. ‘dzieża chlebową’, 2. ‘koryto do solenia wieprzowniny’ — zapoż. z łot. *abra*, gw. *abre* ‘dzieża chlebową’ (Urbutis 2009, 304n., 311). — Drw. *ābrinas* ‘naczynko drewniane z pokrywką (na masło, twaróg, śmietanę, tłuszcz)’. War. *abrinē, ābrinis*, też *abrināitis* (por. łot. zdrob. *abriņa* ‘dzieżka’). N.rz. *Abrýna* (por. łot. *Abriņa* — nazwa rzecznej głębiny).

**ābrozas** stlit., gw. ‘obraz święty’, DP ‘obraz’ — zapoż. z pol. *obraz* (SLA 24, LEW 1, ALEW 19). Wariant lepiej dostosowany pod względem fonotaktycznym: *ābrozdas* (por. *bēzdas, rāzdumas, vēzdas* oraz *Jēzds* obok *Jēzus*, zob. Būga, RR I, 273). War. ze zmianą *a- > e-*: *ebrozas* ‘obraz’ (Bretkun, por. *ebrūsas*). — Drw. *ābrozininkas* ‘kto maluje a. sprzedaje obrazy, obraznik’, formacja na *-ininkas*, która odnowiła stlit. *abroz-nykas* ts. ⇐ stpol. *obraz-nik* ‘rzeźbiarz, snycerz, malarz’, pol. przest. ‘kramarz wędrowny, handlujący obrazami świętych’.

**abrūsas** stlit., gw. 1. ‘ręcznik płócienny, często ozdobny’, 2. ‘wąski pas ziemi, zagon’ — zapoż. z błr. *abrūs, -a* (SLA 24, ZS 4, LEW 1, ALEW 19, por. ESBM 1, 58). Warianty: *aprušas* (Bretkun); z wtórną palatalizacją: *abriūšas* (por. *pliūgas* ob. *plūgas*); z epitetycznym *t* po *s*: *abrūštas* (por. *čēštas, zopōštas*, Būga, RR II, 671); ze zmianą *a- > e-*: *ebrūsas* ‘ręcznik’ (Bretkun). — Drw. *abrūsai* pl. ‘dzwonki, obwisłe płatki skóry pod szczękami koguta’ (por. syn. *penai*), *abrūsēlis* ‘chusta, ścierka’, SD<sup>1</sup> «ścierka», *gegūtēs abrūsēlis* bot. ‘firletka poszarpana, *Lychnis flos cuculi*’, *kiškio abrūsēlis* bot. ‘przywrotnik pospolity, *Alchemilla vulgaris*’.

**abū** ‘oba, obaj’, f. **abi** ‘obie’, gen.pl. *abiejū* a. *abiējū*: *abū výrai* ‘obaj mężczyźni’, *abū vaikaĩ* ‘oboje dzieci’, *abi móterys* ‘obie kobiety’. Odpowiedniki bałt.: łot. *abi*, f. *abas*, stpr. *abbai* ‘obaj, oboje’, *prei abbans* ‘do obojga [męża i żony], zu ihnen beiden’, *abbaien* ‘jedno i drugie, beides’; scs. *oba* m., *obē* f.n., sch. *ōba, ōbē*, pol. *oba, obaj, obie*, < pbsł. \**abō* (Bsw 1n., LEW 1, ALEW 19n.). Transponat ie. \**h<sub>2</sub>e(m)b<sup>h</sup>oh<sub>1</sub>*. Por. gr. *ἄμφω* ‘obaj, obydwaj’, łac. *ambō* ‘obaj razem; jeden i drugi z osobna’ (de Vaan 2008, 37: \**h<sub>2</sub>(e)nt-b<sup>h</sup>oH*). Brak nazalizacji w pierwiastku pbsł. pozostaje niewyjaśniony. Por. gr. *ὄφης*, wed. *áhiḥ* ‘wąż’ wobec lit. *anglīs*. N.B. Beekes 2010, 96 łączy gr. *ἄμφω* z adv. *ἀμφί* m.in. ‘po obu stronach’ < pie. \**h<sub>2</sub>nt-b<sup>h</sup>i*. — Drw. *abejì* (zob.), *abuojas* (zob.).

**abūdedu** gw. ‘obydwaj’. Niejasne z powodu segmentu *-de-*. Może z przestawki sylab w formacji \**abudu-de*? Zob. *abūdu*. Por. partykuły *-jai, -jen* w war. *abudūjai* ‘obydwaj’, *abudūjen* ts.

**abūdu** ‘obydwaj’ — zrost liczebników *abū* ‘oba, obaj’ i *dū* ‘dwa, dwaj’. War. *abudūjai, abudūjen, abūjen, abūjenai, abuōdu*. Por. *abīdvi*.

**abuojas, -a** 1. ‘zły, rozeźlony (o zwierzęciu)’, 2. ‘niegodziwy, nikczemny, podły’, 3.

‘nieznośny, dokuczliwy, namolny’, 4. ‘paskudny, przykry (o pogodzie, o drodze)’. War. *abuojūs*, -i. Przymiotnik na -*jas* urobiono od zaimka *abuō-du* gw. ‘obydwaj’, będącego wariantem liter. *abū-du* ‘obydwaj’. Znacz. etym. ‘obustronny; taki, który chce zadowolić obie strony’, por. Būga, RR III, 304n. — Drw. *abúoja* c. ‘nieznośny człowiek’, *abuojýbė* ‘niegodziwość, nikczemność’, *abúojiškas* ‘przygłupi, nierozsądny’. Vb. denom. *abuojėti*, -ja, -jo ‘robić się złym (o psie)’.

**ach** interi. stlit. ‘ach!’: *Ach panai klusikiet ir permanikiet* MŽ 11<sub>7</sub> ‘Ach panowie, słuchajcie i przemyślajcie!’ Zapoż. z pol. *ach*. Fonetycznie przyswojony war. gw. *āk*, *āk*, por. *Āk, kad tu žinotum* ‘Ach, żebyś ty wiedział!’ *Āk kad dar duotai, tai dar valgytau* ‘Ach, jak dałbyś jeszcze, to bym jeszcze zjadł’.

**āctas** ‘ocet’ — zapoż. z pol. *ocet*, *octu* (LEW 1). Por. *ūksusas*.

**āčiū** interi. ‘dziękuję!’. War. *āčiu*, *āčiui*, żm. *āčiuo*. Sporne. Część badaczy widzi tu zapożyczenie z błr. *ácju*, *áci* (*ácTki*) ‘dziękuję!’ — w języku dzieci (por. np. LEW 1, LKŽ I, 1; brak w SLA), część natomiast uważa *āčiū* za rodzimy wyraz litewski, który został przejęty przez Białorusinów (por. np. Urbutis, *Balt* V:1, 1969, 48n., Karaliūnas, *LKK* XII, 1970, 180, Laučjute 42). Būga, RR III, 306 uważał kwestię za nierozstrzygniętą. Zob. też ESBM 1, 223 (s.v. *áci*) oraz Anikin, RES 1, 332, s.v. *átitb* oraz 336, s.v. *attjá*. — Drw. *ačiūlis* ‘ten, kto dziękuje, zwykle w imieniu innych’. Vb. denom. *ačiūoti*, -ju, -jau 1. ‘mówić «ačiū», dziękować’, 2. ‘(podczas wesela) zbierać datki dla panny młodej’, refl. *ačiūotis* ‘kłaniać się’.

**adamantas** stlit. ‘diament’ — zapoż. ze strus. *adamantb*, błr. przest. *adamánt* (≡ gr. ἄδαμας, -αντος, zob. REW I, 5). Por. ALEW 21, ESBM 1, 77 (brak w SLA, LEW). Zob. też *deĩmantas*.

**adamoškà**, gen.sg. *adamōškos* 2 p.a. przest. ‘adamaszek, tkanina jedwabna’, SD <adamoška> «adamaszek, sericum florulentum, tela Damascena, vestis scutulata»

— zapoż. ze stbłr. *adamaška* 1486, błr. *adamáška*, -i (por. ESBM 1, 77). Zob. SLA 25. Būga, RR III, 307 niesłusznie wyprowadzał *adamoškà* z pol. †adamaszka. Synonimy: *dāmastas* ≡ nwn. *Damast*; *māšastas* ≡ błr. *mōšast*.

**ādata** 1 p.a., *adatà* 3 p.a. ‘igła’ : łot. *adata* ts. War. *ādita*, żm. *ādeta*. SD *adata marinykų* «kompas morski». Formacja na -*atā*- od podstawy bądź werbalnej (por. *adyti*), bądź nominalnej (por. *sveikatà* ≡ *sveikas*). Funkcja nomen instrumenti przy suf. -*atā*- jest raczej odosobniona. Por. Ambrazas 1993, § 320, który wskazał *sūkata* ≡ *sūkti* jako jedyną paralelę. Według LEW 1 wyraz niejasny. Zob. s.v. *adyti*, gdzie za ALEW 21 przyjęto hipotezę, że lit.-łot. *ad-* kontynuuje SO pie. \**h<sub>1</sub>od<sup>h</sup>*- od \**h<sub>1</sub>ed<sup>h</sup>*- ‘kłuć, przeszywać’. — Drw. *adatėlė* SD<sup>1</sup> «igielka, iglica», *adinė* ‘igielnik’, *adinykas* SD<sup>1</sup> «igielnik, acicularius» [‘kto robi igły’]. — Z innym suf.: *adiklis* ‘drewniana a. kościana igła, używana do podszywania łapci, zszywania worków; igła do cerowania’. — Sb. *vỹžadis* ‘drewniana igła do podszywania łapci’ wygląda jak drw. wsteczny od cps. \**vyž-adatis* (por. *vyžà*). Paralele: *alkà* ≡ *ālkatis*; *pagynà* ≡ *pagynatis*.

**adynà**, gen.sg. *adỹnos* 2 p.a. stlit., gw. ‘godzina’ — zapoż. z błr. *hadzina* (por. SLA 25, ZS 5, LEW 127). Co do nagłosu por. *ālasas*, *arielkà*, *aĩnas*, *aršūs*. W języku literackim zastąpione przez *valandà* (zob.), por. *tris hadinas arba valandas* DP 180<sub>29</sub> ‘trzy godziny’. Osobno zob. *gadỹnė*. — Drw. *adynėlė* ‘chwila, krótka chwila’, DP ‘godzinka’, też *adynikė*, *adynūtė*, *adynūžė* ‘chwilka’.

**adỹnykas**, *adỹninkas* stlit., gw. 1. ‘zegar’, 2. ‘wskazówka godzinowa na zegarze’ — zapoż. z pol. przest. *godzinnik* ‘zegar’ (SPXVI) albo z błr. *hadzinnik* (tak SLA 25, ALEW 277). War. stlit. *hadynykas*. Por. lit. liter. *valandiniĩkas* ‘wskazówka godzinowa na zegarze’. —



SD: *muša adynykas* «bije zegar», *adynykas birys* «zegar ciekący, clepsydra», *adynykas iš saulės, šešėlio valundas rodžius* «słonecznik zegar, horologium sciothericum, solarium», *adynykas saulinis nešiojamas* «kompas, horoscopum vas, scaphium, ... horologium viatorium», *muša adynykas* «bije zegar», *rodyklė adynyko* «rączka u zegara, index horologij». Cps. *adynykadarys* SD «zegarmistrz» (por. *daryti*).

**adýti**, *adaũ*, *adžiaũ* ‘cerować, haftować; szyć, szyć (łapcie) igłą kościaną; robić na drutach’. Odpowiednik łot. *adīt*, *-u*, *-īju* ‘cerować, robić na drutach, stricken’. Prawdopodobna wydaje się hipoteza, że lit.-łot. *ad-* jest refleksem st. o (pie. \**h<sub>1</sub>od<sup>h</sup>-*) od pb. \**ed-* ‘kłuć, przeszywać’, < pie. \**h<sub>1</sub>ed<sup>h</sup>-* ‘stechen’ (zob. ALEW 21). — Drw. *adinėti* ‘cerować’, nomina: *ādata* (zob.), *adinys* ‘szew, ścieg stebnowany; wyszywanka’, *adiniaĩ* m.pl. ‘haft’. — Neoosn. *ady-*: *adỹklis* ‘drewniana a. kościana igła, używana np. do podszywania łapci’ (syn. *adiklis*), *adýtinis* ‘wyszywany, haftowany’ (por. *badýtinis*), *adýtoja* ‘hafciarka’ (por. *žindytoja* ⇐ *žindyti*), *adỹvė* ‘cerowaczka’.

**adva** stlit., gw. ‘ledwie, kaum’ — zapoż. z błr. gw. *adva* (SLA 25, LEW 2, ALEW 21). Por. strus. *odъva*, *edъva*, ros. *edvá*, ros. gw. *odvá* ‘ledwo, ledwie’. Ze zmieszania *adva* z rodzimym odpowiednikiem *vōs* (zob.) pochodzi stlit. *advos*, SD «ledwie, zaledwie, ægre, vix» (syn. *vos*, *nevos*, *minkai*).

**advērija** przest. ‘odrzwia, oprawa drzwi, futryna’, SD <adweria> «podwoy», SD<sup>1</sup> <adweria aukštine> «podwoy & podwoie, postis, limen superius, superliminare» — zapoż. ze stbłr. \**odverъje* n., por. strus. *odverъje*, ros. gw. *odvérъe*, błr. *adzvérъa* (SLA 25, LEW 2, ALEW 22). War. *edvērija* (por. *aldijā* > *eldijā*). War. *atverija* (Bretkun) ma *at°* zam. *ad°* na skutek ludowo-etymologicznego nawiązania ‘odrzwi’ do czas. *atvérti* ‘otworzyć’ (SLA 36). ALEW 22 niesłusznie włączył do hasła *advērija* wyraz *advērnykas* ‘odźwierny’ (zob. s.v.).

**advērnas** gw. 1. ‘poruszający się tyłem do przodu’ (*Neik adveřnas, sugriũsi* ‘Nie idź tyłem, upadniesz’), 2. ‘przekorny, sprzeciwiający się czemu bez powodu’ (*Advernām žmogui niekaip nepataikysi* ‘Przekornemu człowiekowi nijak nie dogodzisz’). Przymiotnik ten utworzono od przysłowka *advernaĩ* (war. *adverniaĩ*) ‘na odwrót, odwrotnie, przeciwnie’, który zapożyczono prawdopodobnie ze strus. *otvernъ* (zob. ALEW 22). Sonoryzację \**tv* > *dv* widać również w *remēsdva* < *remēstva*; *dvāikas* < *tvāikas*; łot. *dvans* < *tvans* [‘para, opary, wyziewy’]. — Drw. *adveřniškas* ‘odwrotny; opaczny’, SD «opaczny, præposterus & peruersus, inuersus, sinister, retrogradus», *adveřniškai* adv. ‘przeciwnym sposobem, opacznie, na opak (coś robić)’, SD «opacznie, præposterè» (ALEW 22 nazywa te wyrazy kalkami hybrydalnymi ze słowiańskiego, co jest chyba nieporozumieniem).

**advērnykas** stlit. ‘odźwierny, człowiek otwierający drzwi, człowiek pilnujący drzwi a. bramy’ (m.in. DP), SD<sup>1</sup> «odźwierny, ianitor, ostiarius» (syn. *vartinykas*) — zapoż. z pol. przest. *odźwiernik* ‘odźwierny’, por. SLA 25, SW III, 695. W poczuciu mówiących wyraz ‘odźwierny’ został skojarzony z *adverija* ‘oprawa drzwi, futryna’ (zob. s.v.). Następstwem tego była resegmentacja zapożyczenia jako *adver-nykas*. Dowodzi tego 1° zastępstwo stlit. *-nykas* przez standardowy suf. agentywny *-ninkas*: war. *advėrninkas*, *adveřninkas* ‘odźwierny’, 2° użycie lit. gw. *advērnykas* w nowym znaczeniu ‘oprawa drzwi, futryna’, np. *Stokit prie advėrnyko, pamieruosiu, katras didesnis* ‘Stańcie przy futrynie, zmierzę, który z was wyższy’. Do stlit. *advernykas* dotworzono fem. *advernykė* ‘odźwierna’ (Chyliński). N.B. ALEW 22 (s.v. *advērija*) mylnie podaje, że *advernykas* to kalka hybrydalna polskiego *odźwiern-y*, z dodaniem zakończenia lit. *-ykas*.

**ādvokas** 3 p.a. gw. ‘areszt, więzienie’ (*Jis jau antrus metus advokė sėdi* ‘On już drugi rok siedzi w areszcie’), war. *ādvakas* ‘areszt’. Zapoz. z pol. przest. *odwach*, *-u* 1. ‘pomieszczenie dla żołnierzy pełniących straż’, 2. ‘areszt w takim pomieszczeniu’. War.

*obwach, obacht, hobwach*. Wszystko z nwn. *Haupt-wache* ‘warta główna (u głównej bramy obozu)’ ⇐ franc. *grand-garde* (por. Bańkowski, ESJP II, 355). N.B. LKŻ I, 22 podaje mylnie pol. *adwach* jako formę źródłową.

**agnūs**, -i žm. 1. ‘zwawy, ruchliwy (o dziecku), dziarski, energiczny’, 2. ‘wielki, postawny, mocno zbudowany’. War. *āgnus*, -i. Drw. na -u- od \*agna-. Por. z jednej strony łot. *agns* ‘popędliwy, zapalczywy, energiczny’, z drugiej strony lit. gw. *aglūs* ‘gorzki, cierpki’. Por. LEW 2. — WSO *og-* < \*āg-: *ogūs*, acc.sg. *ōgų* gw. ‘cierpki, przykry w piciu (o piwie), mdły w smaku’ (war. *ugūs* ts.). Dalszy wywód niejasny. Może do wed. *ājī-* ‘walka, bój’, toch. B *āk* ‘zapal’, stir. *ág* ‘walka’?

**aguonà** 2 p.a. bot. ‘mak, Papaver’, SD «makowka» (syn. *aguonos galva*), zwykle pl. *aguōnos* ‘mak’, SD «mak». Brzmienie to pochodzi z \*maguonà i jest skutkiem dysymilacyjnego zaniku początkowego *m-* (*m-n* > *ø-n*), por. łot. *maguōne* a. *maguona* ‘mak’ (LEW 2, ME II, 547). W obu językach bałtyckich jest to zapożyczenie niemieckie, por. stwn. *mago*, *māho*, śrwn. *māge(n)* ‘mak’. Tymczasem str. *moke* Ev ‘mak, Mon [Mohn]’ jest zapożyczeniem pol. *mak* (Trautmann 1910, 380). — SD *aguona apskritinē* SD «głowica u czego», *aguona unt stulpų* SD «kapitela, słupów śnicerskich nagłówek» [‘głowica kolumny’, SPXVI] — jest to kalka wyrazu pol. *makowica* ‘głowica kolumny’ (SPXVI; por. *makavyčia*). — Drw. *aguonañis* ‘makowiec’, *aguonaitē* bot. ‘mak wątpliwy, Papaver dubium’, *aguonójas* ‘łodyga maku’, cps. *aguōn(a)pienis* ‘roztwór mleka makowego z wodą’ (por. *pienas*), *aguōngalvė* ‘makówka’ (por. *galvā*), *aguōntrynė* ‘makutra’ (por. *trinti*). — N.m. *Aguonaĩ*, *Aguonėnai*, *Aguōnis* (⇒ n.jez. *Aguōnio ēžeras*).

**aguřkas** 1. bot. ‘ogórek, Cucumis sativus’, 2. gw. ‘szyszka jodłowa a. sosnowa’ (syn. *kankorėžis*, *kirkužė*), 3. gw. ‘węzelek zawiązany na biczu bata’, 4. bot. ‘roślina bagienna, Calla palustris’. Zapoż. z pol. *ogurek*, *ogórek*, -rka (por. LEW 2). Zs 5 przyjmował raczej błr. *ahurók*, -rká jako formę źródłową. War. *aguřklas*, *vaguřklas* (wtórne *v-* też w *varganistā*), *avuřkas* (-*v-* wypełnia hiat po zaniku błr. *γ* < *g*, podobnie jak w *davādzija* ‘dogłada, hoduje, pieści’, zob. Zs 16, 91). Osobno zob. *guřklas*. — Drw. *agurkinas* ‘mały ogórek’, *agurkyně* ‘zupa ogórkowa’, *aguřkiška nosis* ‘nos wielki jak ogórek’. — N.m. *Aguřkiškė* 2x, *Aguřkiškis*.

**agzōlas** wsch.-lit. ‘stacja kolejowa’ — z zanikiem nagłosowego *v-* zapożyczone z błr. *vagzāl*, -a (⇐ ros. *vokzāl* ⇐ ang. *Vaux-hall*, zob. REW I, 216). Zob. Zs 5, 86 (pominięte w LKŻ i LEW). W kwestii zaniku *v-* por. *angérka* s.v. *algérka*.

**áidas**, *aīdas* 1. ‘echo, odgłos’, 2. gw. ‘hałas’ (*Vaikai áidą kelia*). Bez jasnej etymologii (zob. LEW 2). Dźwiękonaśladowcze? — Drw. *aidesjys* ‘odgłos’, *aidūs* ‘donośny, dźwięczny’. Vb. denom. *aidėti* a. *áidėti*, prs. *aīdi* a. *áidi* ‘rozbrzmiewać (o hałasie), rozlegać się, nieść (o echu, wieści)’, też ‘hałasować (o dzieciach)’, *išáidėti* ‘roztrwonąć pieniądze’.

**áidinti**, *áidinu*, *áidinau* 1. stlit. ‘podburzać, buntować ludzi’ (Bretkun), 2. gw. ‘wyrzucać, np. krzesła przez okno’. Taka paralela znaczeniowa, jak pol. *podniecić* ‘zachęcić do czego, namówić, podburzyć’ wobec *niecić* ‘powodować powstawanie ognia, rozpalać, zapalać’, skłania do upatrywania w *áidinti* formacji kauzatywnej do pwk. *aid-* < pie. \*h<sub>2</sub>e<sub>2</sub>id<sup>h</sup>- ‘rozpalać’ (LIV<sup>2</sup> 259). Brak odróżnienia SE i SO w kontekście *h<sub>2</sub>*. Por. gr. αἶθω ‘zapalać, podpalać’, αἶθουαι ‘płonąć’, wed. *édhate* ‘świeci się, jaśnieje’. Akut lit. sekundarny, podobnie jak w pokrewnych formach *aikštė* i *iesmė*. LEW 2 nieprzekonująco zestawiał z gr. οἶδος, -εος n. ‘obrządek, nabrzmiałość’, οἶδμα, -ατος n. ‘nabrzmiałość, fala wzbierająca, odmet (o rzece)’ oraz słow. *jadŭ* ‘trucizna’. Obecnie ALEW 23 wywodzi *áidinti* od sb. *aīdas* ‘echo, odgłos’, mianowicie na gruncie założenia, że czasownik odnosił się pierwotnie do polowania z nagonką, czyli z ludźmi najętymi po to, by krzykiem i dźwiękiem kołatek napędzali zwierzyne na stanowiska myśliwych’.

**aidùkas** przest. ‘przyboczny pański; służący’ — zapoż. z pol. *ajduk*, *hajduk* 1. ‘żołnierz piechoty węgierskiej (służącej w Polsce w XVII w.)’, 2. ‘służący ubrany (w liberię) jak hajduk’. — War. *eidukas* b.z.a. ‘żołnierz piechoty; artylerzysta’ (Čepienė 131 uważa za zapoż. z prus.-niem. *heiduck*, chyba niesłusznie). Por. nazw. *Aidùkas* ob. *Eidùkas* (LPŽ). — Teksty folklorystyczne pokazują przenośne użycie wyrazu *eidùkas* w znac. ‘diabeł, lichy’, por. *Ein kaip eidukas, lek kaip aitvaras. Ein kai eidukas, stov kai stiebas. War. eičiukas, aičiukas* (*Eičiukas arkliai karčius susukė*).

**áigyti**, *áigau* (war. *áigiju*), *áigiau* (*áigijau*) gw. 1. ‘kłuć, bóść’, 2. ‘zachęcać, nakłaniać, namawiać’, *nuáigyti* ‘spuścić lanie’ (*Tėvas nuáigijo / nuáigė vaiką*), refl. *áigytis* ‘wiercić się, zachowywać się niespokojnie’. Niejasne.

**aikštė**, acc.sg. *áikštę* 3 p.a. 1. ‘widok, przestwór’, 2. ‘miejsce otwarte, plac’ (war. *eikštė*), 3. ‘boisko’. Z innym suf.: *aikštis*, -iēs f. 4 p.a. ‘pogodny dzień; upał, gorąco, żar’. Jeśli założymy, że temat *aikšti-* wywodzi się przez zmianę *kš < ks* z *\*aiksti-*, to z kolei z *\*aisti-* przez insercję *k* przed grupę *sr*<sup>3</sup>, to dojdziemy do praformy *\*ajd-ti-*, czyli do hipotezy abstractum na *-ti-*, które utworzono od pwk. pb. *\*ajd-* ‘płonać, być gorącym; jaśnieć, widnieć’, < pie. *\*h<sub>2</sub>ejd<sup>h</sup>* ‘wzniesić ogień, rozpalać’ (w pozycji po *\*h<sub>2</sub>* nie można odróżnić SE od SO). Por. gr. αἶθω ‘zapalać, podpalać’, αἶθουαι ‘płonać’, wed. *édhate* ‘świeci, jaśnieje’, SZ *indhé* ‘podpala, zapala’ (LIV<sup>2</sup> 259). Zob. *áidinti* ‘podburzać’. Odpowiednio do tego można sobie wyobrazić paradygmaty lit., z jednej strony na SZ: *\*indù*, *\*idaũ*, *\*isti*, z drugiej strony na SE: *\*aidù*, *\*aidžiaũ*, *\*iēsti* (z *\*aīsti*). Analiza inf. *\*iēs-ti* dała początek neopierwiastkowi *ies-* / *\*ais-*. Poświadcza to drw. *iesmē* ‘ilość drewna wkładana jednorazowo do pieca’ (zob. s.v.). — Z praformy *\*ajs-tu-* wywodzi się przy udziale insercji *k* i zmiany *ks > kš* forma przymiotnikowa *aikštūs* ‘jasny, otwarty, dobrze widoczny, przejrzysty (o rzadkim lesie)’; *aikšti vietà* ‘widoczne miejsce’. Osobno zob. *áiškus*.

**áikštis**, -ies f. 1. ‘zachcianka, kaprys’ (*Aš tau áikštis išvarysiu*), 2. ‘chęć, chętką’ (*Tokia jam áikštis užėjo ir jis padarė*), 3. ‘szał, furia, wściekłość; wściekliwość’ (*Šuniui užėjo áikštis*). Niejasne. LEW 2 utożsamiał z *aikštis* 4 p.a. ‘pogoda, pogodny dzień; upał, żar’ i zbliżał ze sti. *ėjati*, *ingati*, -te ‘ruszać się’ (por. LIV<sup>2</sup> 222: pie. *\*Heig-* ‘sich [heftig] bewegen’). — Drw. *aikštingas* ‘kapryśny, grymasny’. Vb. denom. *áikštytis*, -ijasi, -ijosi ‘kapryścić, grymasić; szaleć, wrzeszczeć, hałasować’ (por. łot. *aikstītiēs* ‘krzyczeć, hałasować’).

**aim°**: *aimus* b.z.a. 1. ‘pięknej postaci (o człowieku); umiarkowany, powściągliwy, dobry’, 2. DP ‘celny’ [nawias zam. przypisu:] (*Idant tie, kurie buvo aimesniais ir pirmesniais tarp Apaštaly...* DP 593<sub>10</sub> ‘Aby ci, którzy byli celniejszy i przedniejszy między Apostoły...’ Niejasne. Zdaniem Kabašinskaitė 50 pokrewne *áimē < áibē* ‘moc, mnóstwo’. Być może *aimus* uległo leksykalnej dyferencjacji w stosunku do adi. *eimūs* ‘dobry, odpowiedni, zdolny, zręczny, wprawny’ ⇐ *eīti* ‘iść’ (ALEW 24), mianowicie na podstawie zmiany dźwiękowej *ei- > ai-* (por. gw. *eīti > gw. aīti*; *eikvōti > gw. aikvōti*) oraz przy interferencji rosyjskiego adi. *podxodjáščij* ‘odpowiedni, stosowny, nadający się do czego’ ⇐ *podxodítb* ‘podchodzić’, przen. ‘(dobrze komu, czemu) odpowiadać, pasować do czego’. W tym kontekście pozostają jednak niejasne takie użycia, jak *aimesnì čėsai* m.pl. ‘ciężkie czasy’ i *velinų aimumas* DP 621<sub>41</sub> ‘diabłów okrucieństwo’ (również ALEW 24 to odnotowuje: «Die Bedeutung ‘Grausamkeit’ ist bisher ohne Erklärung»).

**aimanúoti**, *aimanúoju*, *aimanavaũ* ‘biadać, lamentować; utyskiwać, narzekać, zrzędzić’, SD *aimanuoju* «biadam, vae ingemino» (syn. *dejuoju*). Dwuznaczne. Albo vb. denominativum od sb. *áimanas* a. *aīmanas* ‘bieda, nieszczęście, nędza’ albo drw. od interi.

<sup>3</sup> Por. *namykštis* daw. ‘domowy, domownik’ < *\*namykstis*, to z insercją *k* z *\*namystis* — drw. singulatywny na -*jo-* od coll. *namystà* ‘domownicy’ = *nam-ysta*.

*aimán*, *aĩman*, dosł. ‘biada mi!’. Por. *ái*, *aĩ* (interi.) *mán* ‘mi’ (forma dat.sg. do *áš* ‘ja’), zob. ALEW 22n. Niejasny jest war. *vaimanúoti*. LKŽ XVII, 908 porównuje go z łot. *vaĩmanāt* ‘jammern, wehklagen’, od *vaĩmanas*  $\Leftarrow$  *vai man* ‘wehe mir’ (por. ME IV, 437). Do tego *váimana* ‘lament, narzekanie’.

**aĩnis**, *-io* ‘potomek’ — zapewne neologizm, który został wyabstrahowany ze stlit. *at-ainis* ‘przybysz’ (Bretkun). Por. *atéiva* ‘przybysz, obcy’ : *eĩti* ‘iść’. Zob. Būga, RR III, 332.

**aistrà** 2, 4 p.a. 1. ‘silne pragnienie, żądza, pasja, popęd’, 2. ‘namiętność, zapal’, 3. ‘wścieklizna’, 4. ‘popęd płciowy (u zwierząt)’. Insercję *t* na granicy morfologicznej *\*s-r* akceptuje się w takich formach, jak *aštrūs*, *gaĩstras* ob. *gaĩsras*, *įstrĩgti* ob. *įsrĩgti*. Jeśli założymy ją również dla *aistrà*, to otrzymamy praformę *\*ais-rā*. Na temat osnowy *\*ais-* zob. s.v. *aikštē*. Co do suf. *-rā-* por. *kantrà*, *sausrà*, *taukrà*. Mniej prawdopodobne wydaje się zbliżenie z gr. οἶστρος ‘giez, bąk bydlęcy’, zob. LEW 3, Beekes 2010, 1062. — Drw. *aistrĩngas* ‘namiętny, popędliwy, gwałtowny; wściekły’, *aistruõlis* ‘zapaleniec’. Vb. denom. *jaĩstrinti* ‘roznamiętnić’.

**aisūs**, *-i* 4 p.a. 1. gw. ‘przejmujący, dojmujący, przykry’, 2. SD «rzewny, rzewliwy, amarus, lamentabilis». Adv. *aĩsiai* jest używane w tekstach folklorystycznych w stałym połączeniu *aĩsiai gaĩliai veĩkti* ‘rzewnie płakać’. Būga, RR III, 334 łączył z czas. łot. *aisīt* ‘szczyrzyć zęby’, zaś LEW 3 z interi. *aimán* ‘biada mi!’, co wydaje się mało przekonujące w obu wypadkach. Pwk. *ais-* można powiązać z jednej strony z *ais-* w *aistrà* m.in. ‘namiętność, zapal’, z drugiej strony z *ies-* w *iesmē* ‘ilość drew wkładana na jeden raz do pieca’, tj. z wyrazami opartymi na odziedziczonym pwk. pb. *\*aid-* ‘zapalić, wzniecić płomień, ogień’ z pie. *\*h<sub>2</sub>eĩd<sup>h</sup>*- (zob. LIV<sup>2</sup> 259). To prowadzi do hipotezy nomen z suf. *\*-sā-*, pb. *\*aid-sā-*, skąd *\*aisā-* na skutek asymilacji (*\*d-s-* > *\*ts* > *\*ss*) i degeminacji zaszłej na granicy morfologicznej; przypuszczalne znaczenie: ‘podniecenie, zapal, gorliwość’. Od *\*aisā-* utworzono przymiotnik na *-u-*. Jeśli jego etymologicznym znaczeniem było ‘palący, gorący’, to łatwo można sobie wyobrazić jego przenośne użycie jako ‘dojmujący, wywołujący przykre uczucie, smutek, żal’.

**aiškus**, *-i* 3 p.a. ‘jasny, wyraźny; zrozumiały, oczywisty’. SD «jawny» (syn. *žinamas*, *regimas*, *atviras*), «zacny» (syn. *žymus*, *skaistas*), «znakomity» (syn. *žymus*). War. *ėiškus*. Adi. *aiškus* wygląda jak intralitevski drw. od osnowy *aikš-C* (zob. *aikštē*, *aikštūs*), mianowicie z zastępstwem allomorfu *aikš-* przez *aišk-* w pozycji antewokalicznej. Sekundarny charakter tego derywatu podkreśla metatonia akutowa, por. gw. *aiškūs*, *-i* 4 p.a. Całkiem inaczej BSW 4, gdzie pb. *\*aišku-* ‘wyraźny’ wstawiono się w związek genetyczny z psł. *\*ěšnũ* < *\*aiskna-* ‘jasny’, rcs. *jasnũ*. sch. *jāsan*, ros. *jásnyj*, czes. *jasný*. To zostało podtrzymane w LEW 3 i REW III, 497. Podobnie Derksen 2008, 153: pbsł. *\*aiʔšk-(n)-*. — Drw. *aiškieiai*, *aiškieiai* adv. ‘jasno’, SD «jasno» (syn. *šviesiai*, *atviromis*, *raiškieiai*), *aiškinimas* ‘objaśnianie czego, tłumaczenie’, *aiškutēlis*, *-ė* ‘całkiem jasny, zupełnie jasny’. Cps. *aiškiearegỹs* ‘jasnowidz’ (por. *regėti*). Vb. denom. 1. *aiškėti*, *-ja*, *-jo* ‘rozjaśniać się, wyjaśniać się, robić się widocznym, wyraźnym’, *paaiškėti* ‘rozjaśnić się (o niebie), rozpogodzić się; wyjaśnić się (o sprawie)’, 2. *aiškinti* caus. ‘objaśniać, tłumaczyć; wywoływać błonę fotograficzną’ ( $\Rightarrow$  *aiškintelis* ‘dość jasny’, *aiškintojas* ‘interpretator, komentator’). — Do *aišk-* dotworzono przez analogię apofoniczną formę st. zanikowego *yšk-*: *yškus* (zob.).

**aitrūs**, *-i* 4 p.a. 1. ‘cierpki, gorzkawo-kwaśny (o piwie, miodzie, winie, słoninie), gorzki (o lekarstwie)’, 2. ‘gryzący (o dymie)’, 3. żm. ‘zapalony, energiczny, gorliwy’, 4. ‘dający dużo ciepła — o drzewie opałowym’ (*Beržinė malka aitrì — daug duoda kaitros*). SD *aitrus* «cierpki» (syn. *kartus*, *rūgštus*). Z innymi suf.: *aitrà* 4 p.a. ‘zapal, wigor; gorycz w gardle’ (war. *aitra*), *aĩtriai* adv. ‘cierpko, ze złością’, żm. ‘szybko i wydajnie (pracować)’, *aitrybė* SD

«cierpkość» (syn. *kartybē*). Niejasne. Būga, RR III, 339 zestawiał *aitrūs* ze scs. *jarū* ‘srogi, surowy’, ros. *járyj* ‘zawzięty, zażarty’, wyprowadzanym przezeń z pie. \*oīros. Później *jarū* łączono raczej z gr. ζωρός ‘o winie; niezmieszane, czyste, mocne’ < \*īōros (por. BSW 108, REW III, 494n., GEW I, 618, Boryś 2005, 204). Karaliūnas, *Linguistica Baltica* 1, 1992, 217n. wyprowadza *aitrūs* z pie. \*h<sub>1</sub>ai- ‘ogrzać, rozgrzać’. Jeszcze inaczej LEW 4: pokrewne scs. *jadū* ‘jad, trucizna’ (chyba nieporozumienie, bo *jadū* zakłada pbsł. \*ēd-, SW od \*ed- < pie. \*h<sub>1</sub>ed- ‘kąsać, jeść’, zob. *ésti*). Zob. też ALEW 24. — Vb. denom. *aitréti*, -ja, -jo ‘gorzknać, stawać się cierpkim’, *āitrinti* a. *āitrinti* ‘czynić coś gorzkim a. cierpkim, jątrzyć, rozjątrzać’.

**aitvaras** ‘latawiec; duszek domowy, skrzat skrzydlaty; urwis, psotnik’ — z synkopowania formy czterozgłoskowej *aitivaras* gw. ‘latawiec’, SD *aitivaras* «latawiec, incubus» [1. ‘coś, co lata w powietrzu za pomocą skrzydeł’, 2. ‘zły duch, niespokojny, niesforny duch, zwodnicza siła, diabeł’, SPXVI]. Inne war. *āičvaras*, *aitvoras* (> *aitoras*), *āitivieras*, *aititvaras*. N.m. *Aitvariškiai*. Niejasne, sporne. Może \*ativaras, drw. postwerbalny do *ati-varýti* ‘odpędzać, odganiać’? Początek wyrazu został przekształcony zmianą *aī* w *aitī*. Drw. wsteczny: *aitas* ‘urwis, obibok; włóczyki, niespokojny duch’; *aitais nueīti* ‘pójść na marne’. — Dyftong *ai* tłumaczy się antycypacyjnym wyodrębnieniem palatalności spółgłoskowej w postaci segmentu *i*. Por. *āmailioti* ob. *āmalioti* ‘pleść głupstwa’, n.m. *Airiógala* ob. *Ariógala* (por. pol. *Ejragoła*), n.rz. *Róduinia* ob. *Ródūnia* (por. pol. *Raduń*), n.m. *Mólainiai* z \*Mólan-iai (jest to drw. od n.rz. *Mólana*); *lāšleidis* ‘sopel lodu’ z \*laš-ledis. Podobnie w takich wyrazach zapożyczonych, jak 1. *āiniolas* < *āniolas* z pol. *aniół*, 2. *kaižūkai* < *kažiūkai* ‘kożuch’ (war. do *kažūkai* z błr. *kažúx*; forma pl.t. na wzór wyrazu rodzimego *kailiniai* ‘kożuch’), 3. *sumléinia* < *sumleniā* ‘sumienie’ z błr. *sumlénne*, 4. *večėiria* ‘wieczera’ ze stbłr. *večėrja*, 5. *vesėilia* ‘wesele’ z błr. *vjasėlle*. ALEW 24n. nie dostrzega wtórności dyftongu *ai* i dopatruje się w *aitvaras* złożenia o budowie \*aiti-varas; człon I jak w *aitas* (zob. wyżej) albo w stpr. *ayte-genis* EV ‘Kleinspecht’; człon II jak w *varýti*.

**aižyti**, *aižaũ*, *aižiaũ* 1. ‘łuszczyć, łuskać (groch, orzechy, bób)’, 2. ‘kruszyć, łupać, np. kamienie’, przen. *aižyti širdį* ‘rozdziierać serce’, *išaižyti* ‘wyluszczyć’, *suaizyti* ‘wyluszczyć, rozłupać; rozszczepić drzewo (o piorunie)’. Causativum z suf. -yti i SO *aiž-* ← *iž-*, por. *ižti* ‘łuszczyć się; pękać, łupać się’, *išiēžti* ‘wyluskać, wydobyć z łuski (ziarno, groch, fasolę)’. Paralele: *glaižyti* ← *gližti*; *braidyti*, *braidinti* ← *bristi*. Z innym suf.: *aižėti*, -ja, -jo ‘pękać’. — Nomina: *aižena* ‘wyluskany strąk, łuska, łupina; odłamek kamienia, lodu’, *aižūs* ‘łatwo się łuszczący, łamiący’ (*aižūs lėdas* ‘kruchy lód’), *išaiža* ‘łupina, łuszczyzna’, *núoaižos* f.pl. ‘łupiny’. Tu też *aiža* ‘pęknięcie’ : łot. *aīza* ‘szczelina (w ziemi, lodzie, skale)’ oraz stpr. *eyswo* EV ‘rana, Wunde’ < \*aizva. — Jeśli słow. *jazva* ‘rana, dziura, nora’ (por. pol. przest. *jaźwina* ‘nora borsucza, lisia’, pol. *jaźwiec* ‘borsuk’) wywodzi się z \*jēzva < \*ēzva, to może mieć strukturę \*aiž-ūā-. Może tu również należeć cs. *jazū* ‘canalis’, pol. *jaz*, -u ‘plot z wikliny postawiony w poprzek rzeki z przepustem do łowienia ryb’ < psł. \*ēžū < \*aiž-a- ‘otwór, przepust’.

**ājeras** bot. ‘roślina błotna tatarak, *Acorus calamus*’ — miejsce akcentu wskazuje na zapoż. z pol. przest. *ajer*, -u (a nie z błr. *ajér*, -u). Por. ros. *á.ir*, -a (war. *ir*) ‘*Acorus*’, co obecnie wyprowadza się ze źródła perskiego typu *āygār* ‘trzcina cukrowa’, zob. Anikin, RES 1, 116. — Pl. *ajeraĩ*, synkopowane *airaĩ* (*Pievose, paliūnēmis airaĩ žaliūoja*). Od tego utworzono nom.sg. *āiris* ‘tatarak’. — War. gw. z dyftongiem *ie*: *ājeras*, pl. *ajieraĩ*; *ālieras* (zmiana *i* > *l*), *ārielas* (metateza *l-r* > *r-l*); dzukskie *ōlieris*, *ōrielis*. Zob. Būga, RR III, 342. — N.rz. *Ajerýnas*, *Ajerýnė* (Vanagas 1981, 36).

**akálniai** adv. gw. ‘zawzięcie’ (*Akálniai ima* — odnosi się do konia, który dobrze ciągnie) — zam. \*nakálniai, przez dysymilatywny zanik pierwszego z dwu *n*. Zapoż. z ros. *naxáľno* ‘zuchwale, natrętnie, bezczelnie’. Zob. ZS 5, 96 (pominięte w Lkž).

**akamōnas** przest. 'ekonom, oficjalista dworski, dozorujący robotników w polu' (*Akamōno arklys, malūninko kiaulė ir kunigo gaspadinė tai lygiai riebus* 'Koń ekonomy, świnia młynarza i gospodyni księdza są na równi tłuszczy') — zapoż. z błr. gw. *akamón*, -a, to zaś ze zmiany *akanóm*, -a, por. ESBM 1, 100. Nieściśle LEW 120, s.v. *ekonōmas*. — War. *akanōmas* 'rządca w majątku' ⇐ błr. *akanóm* (ZS 5; pominięte w LKŻ).

**ākas** gw. 'motyka do kopania kartofli' — ze zmianą rodzaju zapoż. z prus.-niem. *hāk* f. (GL 23), por. nwn. *Hacke* f.

**akavitā**, gen.sg. *akavitos* 2 p.a. przest. 'alkohol raz tylko destylowany, gorzałka' — zapoż. z pol. *okowita* (por. łac. *aqua vitae*). Zob. Būga, RR III, 344; pominięte w LKŻ. Por. syn. *arielkà*. — N.m. *Akavitai*.

**akėčios**, -ių f.pl. 'brona, narzędzie do spulchniania roli' — z odnowienia sufiksem -iā- osnowy \*akētV- (por. *basnīrcias* ⇐ *basnirtas*; *stāčias* ⇐ *stātas*). Forma pl.t. jak np. *kópėčios*, *vežėčios*. War. z nagłosem e-: *ekėčios*. Odpowiedniki bałt.: stpr. *aketes* EV 'brona, Edge [Egge]', z wtórnym e-: łot. *ecēšas* f.pl. 'brona' ⇐ *ecēt* 'bronować' (war. *ecēžas*, *ecēkšas*, też m. *eceši*, *eceži*). Długa samogłoska ē przed sufiksem wskazuje na zależność (pierwotną lub wtórną) od czas. *akėti* 'bronować' (zob. s.v.). Odziedziczony charakter nagłosowego \*a- w bałtyckim (pie. \*o- z \*h<sub>2</sub>o-) potwierdza porównanie z łac. *occa* 'brona', walij. *oged* ts. < \*oketā- < pie. \*h<sub>2</sub>ok-et- (por. de Vaan 2008, 423; Derksen 2008, 145 przyjmuje praformę z \*k, \*h<sub>2</sub>ok-et-) oraz stwn. *egida*, nwn. *Egge* < pgerm. \*agipō- f. (por. EWD 261, Kroonen 2013, 4). Por. jeszcze glosę gr. ὄξίνα 'narzędzie rolnicze z żelaznymi zębami'; ks wtórne, pod wpływem ὄξύς 'ostry' (Beekes 2010, 1087). Inaczej BSW 68: pbsł. \*ekētjā-. Również Būga, RR II, 141, 243 i LEW 119, s.v. *ekėčios* dawali pierwszeństwo formie z e-. Zob. też ALEW 25. — Drw. *akėčiškai* adv. 'nieładnie, niezgrabnie'. Cps. *akėčdantis* 'człowiek o niezwartych i krzywych zębach' (por. *dantis*), *akėčkuolis* 'ząb, kołek w bronie' (por. *kuōlas*), *akėčvilkos* a. *akėtvilkos* f.pl. 'sanki do przewożenia brony' (por. *vilkti*), *akėčvirbalis* 'ząb w bronie' (por. *viřbas*). Vb. denom. *akėčiōti*, -ju, -jau 'robić coś nieporządnie'. — N.m. *Akėčiaiā*.

**akėivos** f.pl. wsch.-lit. 'przywidzenie, zjawy, złudzenie, omam wzrokowy' (war. *akėivai* m.pl.) — drw. na -eivā- od *akis* 'oko'. Inaczej LEW 4. Por. *gudréiva* ⇐ *gudrūs*; *narsėiva* ⇐ *narsūs*.

**akėti**, *akėju*, *akėjau* 'bronować' (*Vienas sėja, kitas akėja* 'Jeden sieje, drugi bronuje', tj. przykrywa wsiane ziarno). SD<sup>1</sup> *akėju* «włoczę, traho, occo». War. *ekėti*. Uchodzi za vb. denominativum od *akis* 'oko' (zob. LEW 119, s.v. *ekėčios*), co jednak nie jest pewne. Odpowiednik łot. *ecēt*, -ēju, -ēju 'bronować'. — Drw. *akėčios* (zob.), *akėstà*, -ėstos 'bronowanie' (por. *tekėstos* ⇐ *tekėti*), *akėtojas* 'kto bronuje' (SD<sup>1</sup> «włoczek, włocznik», SD «bronnownik»).

<sup>o</sup>**aki**<sup>o</sup>, złożenia z członem *akis* 'oko', *aki* 'dwoje oczu': *akibroksčas* 'wymówka, reprimenda' (por. *brōkšti*), *akýbrūkštis* ts. (por. *brūkti*), *akimirka* ob. *akýmirka* 'okamgnienie, chwila, moment' (por. *mérkti*), *akiplėša* c. 'ktoś bezczelny, zuchwały' (por. *plėšti*), *akiratis* 'widnokrąg, horyzont' (por. *rātas*), *akisopas* (zob. *sopėti*), *akistata* 'konfrontacja świadków', por. *statyti* (*suvėsti i akistatą* 'przeprowadzić konfrontację'), *akışveitė* bot. 'światlik łukowy, Euphrasia officinalis', *akivaizda* 'widok, obecność'<sup>4</sup> (por. *vaizd-*), *akivalka* 'katarakta' (por. *valk-*), *akivara* m.in. 'wir wodny; nie gojąca się rana' (por. *vėrti*, *atāvaras*), *akivaras* 'okno w bagnie, nurt rzeki, dziura w dnie rzeki a. jeziora, najgłębsze miejsce, odmet; grzęzawisko' (n.jez. *Akivaras*), *akižada* c. 'mówiący wprost w oczy, bez ogródek, zuchwały, bezczelny'

<sup>4</sup> Por. *Nestovėk pačiōj akivaizdoj* 'Nie stój na samym widoku!', *visiū akivaizdoje* 'na oczach wszystkich, w obecności wszystkich', *pavōjaus akivaizdoje* 'w obliczu niebezpieczeństwa'.

(por. *išžàsti*), *akižaga* ‘zuchwalec’ (por. *žàgti*), *akižara* ts. (por. *žėrti tiēsą į akis* ‘rąbać prawdę w oczy’, war. *akižera*, -žėra, por. *žėrti*), *baltākė* ‘bielmo na oku’, pot. ‘wódka, samogon’ (por. *báltas*), *baltākis* a. *baltaākis* 1. ‘(o koniu) białooki, (o człowieku) kto ma bielmo na oku’ (por. łot. *bāltacis* ‘o bladym licu’), 2. ‘kto patrzy krzywo, z niechęcią, ze złością’ (⇒ vb. denom. *baltakiūoti* ‘krzywo patrzeć’, *subaltakiūoti* ‘spojrzeć ze złością, rzucić złe spojrzenie’), *išluptaākis* (zob.), *išplēštaākis* (zob.), *išsprógtakis* (zob.), *išvarvétakis* (zob.), *išverstākis* (zob.), *keturākis* 1. ‘(o psie) z jasnymi plamami na brwiach’, 2. ‘człowiek noszący okulary’, *ketūrakė* ‘karta o czterech oczkach, czwórka’, *pilkakis* SD «oczu szarych, szarowych», *priešakys* a. *priešakis* ‘przód, przednia część’ (por. *prieš*), *pūlakis* (zob. *pūliai*), *pūtakis* (zob. *pūti*), *skersākis* ‘zezowaty’ — z kontrakcji *skersa-ākis*, por. *skeřsas* (⇒ vb. denom. *skersakiūoti* ‘patrzeć zezem, zezować; patrzeć ukradkiem; rzucać złe spojrzenia’), *vienākis* ‘jednooki’ (por. *vienas*). — N.m. *Daubakiaĩ*, *Išlestakiaĩ* (od przezwiska \*išlesta-akys, dosł. ‘czyje oczy wyglądają jak wydziobane’, por. *lėsti*), *Taurakiaĩ*, *Varnakė*, *Varnākiai*, *Vilkakiaĩ*.

**akis**, -iēs 4 p.a. f. ‘oko’ : łot. *acs*, strp. *ackis*. Formacja singulatywna, dotworzona do formy nom.du.f. *akī* ‘dwoje oczu’. Ta ostatnia ma odpowiedniki w nom.du.n. scs. *oči* ‘oczy’ i gr. hom. ὄσσε (< \*ot<sup>s</sup>je < \*okje) < pie. \*h<sub>3</sub>ék<sup>u</sup>i-h<sub>1</sub> lub \*h<sub>3</sub>ók<sup>u</sup>i-h<sub>1</sub> (por. Rix 1976, 75, 160, NIL 370n.; inaczej de Vaan 2008 425: ὄσσε < pie. \*h<sub>3</sub>k<sup>u</sup>-i-). — Nom.pl. *ākys* ‘oczy’ (*Keturiuos ākys daugiau mato ne viena*), wsch.-lit. *ākes*; ze skrzyżowania obu tych form powstał war. *ākies* (Skardžius, RR 4, 704, 742). Por. strp. *agins* Ev ‘oko, Ouge [Auge]’, *ackins* acc.pl. ‘oczy’. — Bałtycki temat na -i- zastąpił pie. formację atematyczną, por. np. gr. ὄμμα, -ατος n. ‘oko, oblicze, twarz’ < \*opma < pie. \*h<sub>3</sub>ék<sup>u</sup>-m<sup>u</sup>. Podstawa werbalna jest utrzymana w języku greckim, por. ὄσσομαι ‘widzę’ < pie. \*h<sub>3</sub>k<sup>u</sup>-iē-, SE fut. ὄσομαι ‘zobaczę’ < pie. \*h<sub>3</sub>ék<sup>u</sup>-se-, SO pf. ὄπωπα ‘sposzregam, zauważam’, ze zmiany \*ōpa < \*o-op-a < pie. \*h<sub>3</sub>e-h<sub>3</sub>ók<sup>u</sup>-h<sub>2</sub>e (por. LIV<sup>2</sup> 297). Zob. też Būga, RR III, 351n., 358n., BSW 4n., LEW 5, ALEW 25n. — Tematyzację przez -o- widać w łac. *oculus* ‘oko’ oraz scs. *oko* (gen.sg. *oka* i *očese*, co może być analogiczne do *uš-es-e* ‘ucho’), pol. *oko*, *oka*, *w oku*. — Drw. *akēlēs* f.pl. gw. ‘okulary’ (kalka słowotwórcza ros. *očki*), *akiklis* ‘siatka pszczelarza’, *akiniaĩ* m.pl. ‘okulary’, *akūtė* ‘komórka plastra pszczelego’, *paakys* ‘miejsce pod okiem’, *paakiuĩ* adv. ‘przed siebie, naprzód’ (por. *pakeliuĩ*, *padieniuĩ*), *per akis* adv. ‘bardzo dużo, w bród’. — Ze wzdłużeniem samogłoski tematycznej -i-: *ak-y-las* ‘bystrooki, spostrzegawczy, uważny, czujny, rozgarnięty’ (por. *ausylas*), DP ‘oczywisty; mający na co oko; mający pieczę’, *ak-y-tas* ‘z okami (ciasto, ser), porowaty, gąbczasty’ (por. *ausytas*), *ak-y-vas* ‘spozstrzegawczy; mówiący w oczy, bez ogródek; budzący ciekawość; ciekawy, zaciekawiony’, SD «dworny» (⇒ *akyvybė* SD «dworność»). — Złożenia zebrano s.v. °aki°. — Vb. denom. *akýti*, -ija, -ijo ‘porowacieć, stawać się gąbczastym, dziurawieć’ (zob. *akýtas*), *akiūoti* ‘oczkuwać drzewa owocowe’. — Przenośne użycia wyrazu *akis* to m.in. 1. ‘sidła na zające a. lisy’ (por. pol. gw. *oko* ‘pętla z włosia lub drutu do chwywania zwierząt’), 2. ‘komórka w plastrze miodu’, 3. ‘niezamarzające miejsce na jeziorze, tzw. płoń; przerębel, otchłań na bagnie, oczko wodne na zarosłym bagnie’ (por. *akivaras*, *aketė*). — N.jez. *Akis*, *Akys*, *Akēlė*, *Akēlės*.

**āklas**, -à ‘ślepy’, DP ‘ślepy, niebaczny’ (war. *ēklas*) : łot. *akls* ‘niewidzący, ślepy; mroczny, ciemny’. Por. *Galigu aklas vadžiot aklā* DP 286<sub>33</sub> ‘Izali może ślepy prowadzić ślepego’. Dewerbalny przymiotnik na -la- od *ākti* ‘ślepnąć’ (zob. s.v.). Paralela: łot. *kusls* ⇐ łot. *kust* (zob. *kūšlas*). Por. ŽD 163, LEW 5, NIL 373, ALEW 28. — Drw. *āklatis* a. *aklatīs* f. ‘ślepotą’ (m.in. DP, SD), *aklybė* ts., *āklinas* ‘ślepy; szczelny; pełny, nalany do pełna’ (por. *kuřtinās* ⇐ *kuřtas*), *aklinaĩ* adv. ‘szczelnie, na głucho (zamknąć)’, *aklinis* ‘ślepy; bez okien, bez drzwi, bez wyjścia’ (*aklinė žarnà* ‘ślepa kiszka’, *piřštinės aklinės* f.pl. ‘rękawice bez palców’), *āklis* ‘owad ślepak, wysysający krew ludzi i zwierząt’, *aklys* a. *āklius* ‘ślepiec, niewidomy’ (por. łot. *aklis*), *aklystė* ‘ślepotą, zaślepienie’, *akliužis* ‘niedowidzący człowiek a.

zwierzę; nieuważny człowiek', *aklókās* 'ślepowy', *aklomīs*, *aklōm* adv. 'na ślepo' (*aklomīs patáikyti* 'trafić na ślepo'), *aklūtis* 'ślepy, ślepiec' (⇒ *aklutēlis* 'całkiem ślepy', np. o koniu, *aklutūkas* ts.). Cps. *aklāvietē* 'ślepy zaułek', przen. 'sytuacja bez wyjścia' (por. *vietā*), *akližabis* (zob.). Por. jeszcze *aklieji obuoliai* m.pl. 'gatunek twardych jabłek', *aklōji žarnā* 'ślepa kiszka', cps. *ākležeris* 'zarośnięte [dosł. ślepe] jezioro' (por. *ēžeras*). — Vb. denom. *aklėti*, -ju, -jau 'ślepnąć, tracić wzrok', *aklinėti*, -ju, -jau 'chodzić po omacku; bawić się w ciuciubabkę', *aklinti* 'oślepić; iść na ślepo, po omacku', *apāklinti* DP 'zaślepić, oślepić' (por. łot. *aklināt* 'oślepić'). — Zwracają uwagę liczne nazwy jezior o osnowie *Akl-*, por. *Āklas*, *Aklaĩ*, *Aklāsis*, *Āklis*, *Aklỹs* itp. (znaczn. etym. 'jezioro zarośnięte, ukryte w zaroślach'). N.m. *Ākliai*, *Akliai*, *Aklāsis* *Ēžeras*, *Aklōji*, *Ākležeris*.

**akližabis**, -ė gw. 'ślepiec' (*Akližabi, nematai visai!*) — złożenie tautologiczne, por. *āklas* i *žābalas*. Podobnie są zbudowane cps. *pliknuogis*, *sėnkietis*.

**akmuō** m., acc.sg. *ākmenį* 3 p.a. 'kamień'<sup>5</sup>. War.: *ekmuō* (por. *āklas* > *ēklas*) oraz *akmuōj* (por. *sesuōj*, *žmuōj*), *ākmenas*, *ākminas*, *akmuvà*; *akmenīs*, *akmenỹs*, *ākmenis*. Nom.pl. *ākmenys*, stlit. *akmens*, *akmenes*, gw. *akmenaĩ*, *akmeniaĩ*. Odpowiednik łot. *akmens* a. *akmins* ts., nom.pl. *akmeņi* a. *akmiņi*, *akmenis*, zdrob. *akmentiņš* a. *akmintiņš*. Spodziewane w języku litewskim refleksy to *\*ašmuō*, *\*ašmen-*, mianowicie jako przekształcenia wyrazu pie. *\*h<sub>2</sub>ék-mon-*, *\*h<sub>2</sub>k-mn-és*, będącego derywatem od pwk. *\*h<sub>2</sub>ék-* 'być ostrym, robić ostrym, stawać się ostrym' (NIL 287n.). Por. wtórne *k* również w *akúotas*. Zastępstwo lit. *k* za *š* może mieć przyczynę w potrzebie dyferencjacji *akmuō* 'kamień' względem wyrazu *ašmuō* 'ostrze'. Zob. też Stang 1966, 93. — Formacja na *-men-* jest z pochodzenia abstractum o znaczn. 'ostrość'. To abstractum uległo konkretyzacji w znaczn. 'ostry kamień' (⇒ 'wszelki kamień') lub 'ostrze kamienne' (⇒ 'ostrze metalowe'). Por. sti. *ašman-* m. 'kamień, skała, kamień miotany jako pocisk' (z alternantem *ašn-* < *\*aš-mn-*: gen.sg. *ášnaħ*, instr.sg. *ášnā*), aw. *asman-* m. 'kamień; sklepienie niebieskie', gr. ἄκμων, acc.sg. ἄκμωνα m. 'kowadło' < 'kowadło kamienne'. Jako sufiks uogólniono w języku litewskim *-men-*, zaś w języku greckim *-mon-*. — Resztki atematycznych form odmiany: gen.sg. *akmeñs* < *akmenēs*, DP *ākmenes*, dat.sg. *ākmenie* (końc. *\*-ej*, por. scs. *kameni*), instr.sg. *akmemi* < *\*akmen-mi*, nom.pl. *ākmens* < *ākmenes*, acc.pl. DP *ākmenes* (por. Būga, RR III, 376n., Zinkevičius 1980, § 397). [ten nawias zmienił mce]. — Sufiks *-men-* widać też w scs. *kamy*, *kamene* m. 'kamień', ale upowszechnienie pwk. *ka-* na miejscu *†sa-* pozostaje zagadką; *kamy* zam. *†samy* przypomina *kopyto* zam. *†sopyto* (por. wed. *śaphāh*). Brak jasnego stanowiska w BSW 5. Referat dotychczasowej literatury w LEW 5. W ramach teorii laryngalnej pojawiła się hipoteza o przygodnej metatezie *\*h<sub>2</sub>ák-* > *\*kah<sub>2</sub>-*, por. NIL 292, przyp. 12, ALEW 28. Matasović 2005, 368 uważa refleksy z *k* za produkt depalatalizacji *\*k* przed resonantem. — Drw. od osnowy *akmen-*: *akmenēlis* 'kamyk, kamyczek', *akmenyčia* a. *namai akmeniniai*, *plytiniai* SD «kamienica, domus lapidea, domus lateritia, domus cœmentitia» (kalka z pol. *kamienica* : *kamień*; zob. też *kaminýčia*), *akmenijà* 'grunt kamienisty', *akmenykas* SD «kamiennik, co łamie albo wycina w gorach kamienie», *akmenýnas* ts., *akmenijis* DP 'kamienny', *akmenúotas laũkas* 'kamieniste pole'. Cps. *akmeñkalis* 'kamieniarz' (por. *kálti*), *akmenlaužis* SD «domikamień, saxifragus» (por. *laužti*), *akmenskaldỹs* 'kamieniarz' (por. *skaldyti*), *akmenširdis* 'człowiek o kamiennym sercu' (por. *širdis*), *akmentašỹs* (zob. *tašỹti*). Vb. denom. *akmenáuti* 'zbierać kamienie (z pola)', *akmenėti*: *širdis akmenėja* 'serce kamienieje', *akmenintis*: *akmeninuosi* SD «kamienieię» (syn. *ing akmenį pagrižtu*),

<sup>5</sup> Zaświadczenia w SD: *akmuo* «kamień prosty», *a. brungus* «k. drogi», *a. gaidžio romyto* «k. kapłuni», *akmuo juodas* «gagatek, gagates», *a. kaltas* «k. ciosany», *a. laužiamas iš kalnų* «k. nieciosany», *a. mėginys, mėginimo* «k. próbny», *a. mėnyčios girnų* «k. młyński», *a. iš putos marių, kiauras, skylėtas* «k. z piany morskiej, dziurkowaty», *a. rakštinis* «k. trunny, grobowy», *a. varinis* «k. mosiężny», *švaisus, vaikus a.* «k. przejrzyści».



*akmenytis*: *akmenijuosi* SD «kamienieję», *akmeniūoti* bibl. 'kamieniować, pozbawiać życia przez obrzucenie kamieniami'. — Por. też osnowę *akmen-* w n.rz. *Akmenà* (por. s.v. *armuō* n.rz. *Armenà*), *Akmēnē*, n.jez. *Ākmenas*, *Akmēnis*, *Akmeninis* oraz w n.m. *Akmēnē* 10x, *Akmēniai* 9x, *Akmeniaĩ* 3x, *Akmenỹnē* 6x, *Akmeniškiai* 4x, cps. *Akmeñtiltis* (por. *tiltas* 'most'; odpowiada stpr. *Stabinotilte*, zob. *stābas*).

**ākrūtas**, *ekrūtas* stlit., gw. 'okręt' — zapoż. ze stbłr. *okrutъ*. (Por. pol. *okręt*, kasz. *okrąť* 'statek', sch. czakawskie *ōkrūt* 'naczynie; beczka', < psł. \*ob-krōtŭ 'plecione naczynie', Boryś 2005, 388). Zob. Būga, RR III, 378n., SLA 26, LEW 5. Zwraca uwagę brak *ākrūtas* w SD. Zamiast tego s.v. «okręt, navis» znajdujemy *eldija didē* (zob. *eldijà*). — Nowszą pożyczką jest gw. *ākrentas*, *ākrantas* ⇐ pol. *okręt* (SLA 26, LEW 5. Por. też białoruski polonizm *okrent* b.z.a. gw. 'statek' (ESBM 8, 82).

**ākselis**, *-io* gw. 'sieczka, drobno pocięta słoma na pokarm dla koni', war. *ēkselis* — zapoż. z prus.-niem. *haksel*, *heksel* 'Häcksel' (GL 24, 48). Por. łot. *ekseli* m.pl. z nwn. *Häcksel*. — Drw. *akselinē* 'sieczkarnia'.

**aksómas** 'aksamit, tkanina jedwabna kosmata' (war. *aksōmas*) — drw. wsteczny od stlit. *aksómitas*, co było zapożyczeniem z pol. *aksamit* (por. SLA 27). Odrzucenie zakończenia *-it-* poświadcza taka paralela, jak *žilvis* ⇐ *žilvītis*. W kwestii akutu por. zapoż. *jómarkas*, *stórasta*, *tróptas*. ZS 5 niesłusznie wyprowadzał *aksómas* wprost z błr. *aksamit*, *-u*. — War. stlit. *aksamintas*, *aksómintas* pochodzą z pol. przest. *aksamint* < *aksamit* (⇐ stczes. *aksamit*), por. ALEW 29.

**ākstinas** 'kolec, cierń; ostro zakończony kij, oścień', przen. 'bodziec, podnieta', SD «bodziec; oścień; poganiacz, którym woły poganiaia»<sup>6</sup>. N.m. *Akstinaĩ* 2x. War. stlit. *ākštinas*. Odpowiednik łot. *akstins* ts. Jest to drw. z suf. *-na-* od *akstis* (war. *akštis*), *-iēs* f. 'oszczep, żerdka o ostrym końcu, drewniany rożen, szpikulec do nadziewania ryb do wędzenia', przest. 'ość u kłosa' (por. łot. *aksts* 'bystry, rozgarnięty') — z insercją *k* z pbsł. \*ašti-. Wtórne *s* zam. *š* widać też w war. *asnīs*, zob. *ašnīs*. — W podobnym stosunku derywacji pozostają wyrazy słowiańskie: scs. *ostīnŭ*, *-a* 'kolec', ros. przest. *ostén* 'oścień, kolec', czes. *osten* 'cierń, kolec; kij z ostrym końcem do poganiania bydła', stpol. *ościen*, *ostna* a. *osna* 'coś ostro zakończonego', pol. *oścień*, *-enia* 'osadzone na trzonku ostre widełki, służące do łowienia ryb' — obok pol. *ość*, *ości* f. 'cienka kostka rybia', stpol. 'kolec, cierń, ostra plewa, gruby włos sierści' (psł. \*ostī). — Z historycznego punktu widzenia prymarną jest tu postać *akšti-*, nie *aksti-* (por. BSW 5: pbsł. \*aksti- 'Spitze, Stachel usw.'). Pbsł. \*ašti-na- to nomen instrumenti, pochodzące od abstractum \*ašti- < pie. \*h<sub>2</sub>ék-ti- 'ostrość, ostrze'<sup>7</sup>. Por. wyżej psł. \*ostī, jak też lit. *aščia*<sup>o</sup> w cps. *aščiagaliaĩ* m.pl. gw. 'plewy pozostałe po wianiu ziarna; gorsze ziarno, poślad' (*Sušluok tuos aščiagalius — bus kiaulėms. Iberk arkliaims į lovį aščiagalių*). Inaczej NIL 289 i ALEW 29: rekonstrukcje pie. \*h<sub>2</sub>ak-s-ti-, \*h<sub>2</sub>ek-s-ti-. Refleks lit.-łot. odchyła się z powodu insercji *k* przed grupę *št/st* (o tym zob. s.v. *añkštas*). Pwk. *aš-* < pie. \*h<sub>2</sub>ék- ukazuje się również w *āšaka*, *ašmuō*, *ašnīs*, *aštrūs*, *ašutaĩ*. — Drw. *akstinyčia* (zob.).

**akstinyčia** b.z.a. przest. 1. 'oścień, bodziec do poganiania wołów', 2. 'kij zakrzywiony do zgarnywania ziemi z lemiesza a. kroju pługa', SD «kozica, styk». Formacja hybrydalna. Osnowa *akstin-* jak w *ākstinas* (zob.) została rozszerzona sufiksem *-yčia*, wyabstrahowanym z zapożyczeń słowiańskich typu *bažnyčia* 'kościół', *výnyčia* 'winnica'. Por. w SD kalki

<sup>6</sup> Por. gr. ἄκων, -οντος m. homer. 'oszczep', drw. ἄκαίνα f. 'oścień, bodziec'.

<sup>7</sup> St. pełny przy suf. *-ti-* widać też w wyrazach *ántis*, *sótis*, *vótis*. Z innych języków por. np. scs. *tatī* m. 'złodziej' < pie. \*téh<sub>2</sub>-ti- 'kradzież'; niem. *Tat*, ang. *deed* 'czyn' < pie. \*déh<sub>1</sub>-ti-; łac. *cōs*, *cōtis* f. 'kamień ostry, skała, oselka' < pie. \*kéh<sub>3</sub>-ti- 'ostrość'.

wyrazów polskich na *-ica*: *kaulinyčia* SD «kośnica» [‘kostnica’], *naktinyčia* SD «nocnica, ćma», *varpinyčia* SD «dzwonnica». Zob. GJL II, § 431.

**āktainis**, *aktaĩnis*, *-io* (1, 2 p.a.) gw. 1. ‘ósma część miary, wagi, achtel’, 2. ‘sążen drewna’ (war. *āktainė*), 3. ‘tzw. pur zboża albo jego połowa’ (*Susimalau rugių tris āktainius*, por. *pūras*), 4. ‘rodzaj naczynia’. Budowa: *akt-ainis*. Pochodzi z przekształcenia wyrazu *āktelis* (zob.), resegmentowanego jako *akt-elis*, za pomocą suf. *-ainis*, ukazującego się w rodzimym synonimie *ašmāinis* ‘ósma część miary’. Por. GL 24, LEW 6, Čepienė 170.

**āktelis**, *-io* gw. 1. ‘ósma część miary, wagi’, 2. ‘sążen drewna’, 3. ‘naczynie na piwo, tzw. achtel’ — zapoż. z prus.-niem. *achtel* ‘ósma część, Achtteil’ (GL 24, Čepienė 175), nwn. *Achtel*. Por. LEW 6, s.v. *āktainis*.

**ākti**, *ankù*, *akaũ* ‘zaczynać widzieć; zaczynać ślepnąć’ — infigowane vb. denom. do *akis* ‘oko’. Użycia przenośne: *ēžeras aĩka* ‘jezioro zarasta’ (dosł. ‘robi się ślepe’), *eketė aĩka* ‘przerębel zamarza’, *žaiždà aĩka* ‘rana się zamyka, zabliźnia’. Cps. *apàkti* ‘oślepnąć; zarosnąć — o jeziorze’ (DP ‘oślnąć, zaślnąć’), *atàkti* ‘przejrzeć na oczy (o kocie, szczeniaku), zacząć widzieć; odzyskać wzrok’, *praàkti* ‘przejrzeć na oczy; przekłuć się (o pisklęciu), zostać przebitym (o skorupie jaja)’, *priàkti* ‘zatkać się (o otworze), zarosnąć (o stawie, jeziorze)’, *užàkti* ‘oślepnąć; zarosnąć (o źródle, o jeziorze); zamarznąć (o przeręblu); zatkać się (o sicie, cedzidle, o korycie potoku)’. — War. *apjàkti* ‘oślepnąć’ (*Mūsų šuo jau visai apjāko, nei savo nepažįsta*), SD *apjunku* «oślnąć, oślepiać, ślepy jestem» (\**apjanku*) jest pamiątką po hiacie \**api.akti*<sup>8</sup>, który został przezwyciężony konsonantyzacją *i > ĭ* (paralela: *apjausys*). W niektórych gwarach zmiana sylabacji na *ap.jak* pociągnęła za sobą perseweracyjną asymilację *ja > je*, stąd war. *apjėkti*. Wreszcie metanaliza *ap-jàkti*, *ap-jėkti* doprowadziła do ustalenia się vb. simplex *jàkti*, *jankù*, *jakaũ* ‘ślepnąć, tracić wzrok’, war. *jėkti*, *jenkù*, *jekaũ*. Zob. Endzelīns, DI II, 162n. — Drw. *ākinti* ‘oślepić; robić oka; uczyć, pouczać; zachęcać’, *atākinti* ‘przywrócić wzrok; na nowo się otworzyć (o wrzodzie)’, *užākinti* ‘zatkać, zatykać; (o pszczołach) wypełnić komórkę plastra’. Nomen: *apākėlis* ‘oślepy, kto niedowidzi’. Osobno zob. *āklas*. — Od vb. cps. *apjàkti* pochodzą caus. *apjākinti* DP ‘oślepić, zaślepić’, *apjakinu* SD «oślepiać kogo; zaślepiać» oraz nomina *apjākėlis* ‘kto niedowidzi; ktoś nieuważny, gapowaty’, *apjakybė* ‘ślepotą; ciemnota’.

**aktovà**, gen.sg. *aktōvos* stlit. ‘ósmy dzień po jakimś święcie, po jakiejś uroczystości’, SD «oktawa święta iakiego, octidalia, nouendiales feriæ» — zapoż. z pol. *oktawa* (≡ śrlac. *octava*), por. SLA 27, ALEW 30.

**akúotas** a. *ākuotas* 1. ‘ość kłosa’ (*varpa be akuota* SD «kłos nieościsty, spica mutica»), 2. ‘ość rybia’ (*Valgant akúotas pakliuvo*), 3. ‘włos w futrze zwierzęcia, np. lisa; włos na suknie’, 4. ‘rzęsa, brew’, 5. ‘ostrość krawędzi tnącej, ostrza’ (*Būtų geras dalgis, tik akúoto nepalaiko*). — Adi. *akúotas* 1. ‘kolący, kłujący’, SD «ościsty, kolący» (syn. *dygus*), *varpa neakuota* «kłos nieościsty», 2. ‘o ostrym ostrzu, np. nóż’ (*Akúotas peilis*). — Odpowiednik łot. *akuōts*, *akuōts* (war. *akuota*) 1. ‘ość kłosa’, 2. ‘to, co kole, kłuje’ (o jęczmieniu), 3. ‘piękny włos na futrze, np. lisa’, 4. ‘dowcip’. Pb. \**ak-ōta-*. Zob. BSW 5, LEW 5n. (s.v. *ākstinas*), ALEW 30. — Z innym suf.: strp. *ackons* EV ‘ość kłosa, Grane [Ährenstachel]’, co przypomina stwn. *agana* ts. < pie. \**h<sub>2</sub>ék-on-eh<sub>2</sub>-* (por. NIL 290); łac. *acus*, *-eris* n. ‘plewa, łupina owoców strączkowych’. — Pwk. *ak-* może stać zamiast *aš-* < pie. \**h<sub>2</sub>ék-* ‘ostrzy, ostrze’, podobnie jak to jest w *akmuō* zam. \**ašmuo* (zob.). Por. *āšaka*. Na temat oboczności lit. *š* i *k* zob. Stang 1966, 91n., NIL 291, przyp. 11. — Drw. *akuotúotas* ‘ościsty (o zbożu, o

<sup>8</sup> Z *api* jako praeverbium. Por. utrzymanie hiatu w *api.ėdos* ≡ \**api-ėdu* (jak *apisėdai* ≡ \**api-sėdu*), a także wprowadzenie go do derywatów denominalnych z prefiksem *api*, np. *api.eiga* (starsze *apeigà*, *āpeiga*), *api.eilia* (brak war. †*apeilia*), *api.ausis* (częściej *apy.ausis*), *api.aušris* (częściej *apy.aušris*).

rybie)', *akuotìngi miēžiai* 'ościsty jęczmień'. N.m. *Akuōčiai, Akuotaĩ*.

**akvatà**, gen.sg. *akvātos* 2 p.a. stlit., gw. 'ochota, chęć na co', SD *su akvatu* «ochotnie» — zapoż. z błr. *axvóta*, -y (SLA 27, ZS 5; por. ESBM 1, 214, LEW 6, 1161, ALEW 30). War. *achvatas, achvotas* (Bretkun) oraz gw. *akatà, ukvatà, ukatà*. — Drw. *akvatūs* 'chętny' (SD «ochotny, alacris, promptus, paratus...»). Vb. denom. *akvātinti* 'chcieć, lubić co; zachęcać, kusić' (por. błr. *axvóciċa* 'mieć ochotę').

**akvātnas**, -à gw. 'ochoczy, chętny, rad, skory do czego' (*Anas išgert akvātnas* 'On [jest] skory do wypicia', scil. wódki) — zapoż. z błr. *axvótny* (ZS 5, por. LEW 6, ALEW 30). War. *achvotnas, ukvātnas*, -ūs 'chętny' (*Ne pijokas, ale išmest tai ukvatnas*), też *ukātnas, ukatnūs*.

**ālasas** I gw. 'głos, Stimme' (*O kq aš dainuosiu, ālaso neturiu* 'A cóż ja zaśpiewam, głosu nie mam') — zapoż. z błr. *hólas*, -u (Būga, RR III, 387, SLA 27).

**ālasas** II gw. 'hałas, zgiełk' (*Vaikai, nekelkit ālaso* 'Dzieci, nie róbcie hałasu!') — zapoż. z błr. *hālas*, -u (ZS 5, por. ESBM 3, 25n.). W LKŽ I, 92 *ālasas* II zostało omyłkowo złączone w jednym haśle z *ālasas* I 'głos'. Podobnie zresztą w LEW 6. — Vb. denom. *alasavóti* 'zachowywać się hałaśliwie — o dzieciach' — zapoż. z pol. *hałasować*; war. z aferezą: *lasavóti*.

**alatà**, gen.sg. *alātos* 2 p.a. gw. 1. 'bieda, nędza', 2. c. 'nędzarz, pijak' — zapoż. z błr. *halóta*, -y (por. LEW 6). Vb. denom. *alatavóti* 'robić burdy po pijanemu', *alātyti* 'hałasować' (*Girtas alātija*). Osobno zob. *alēti* II.

**alavēlis**, -io gw. 'ołówek', *alavūkas* ts. — zapoż. z błr. *alóvak, alóŭka* (← pol. *ołówek*, -wka), z substytucją sufiksów lit. -ēlis lub -ukas za błr. -ak- / -k-. Osobno zob. *alupkā, ālvas*.

**alavījas** bot. 'roślina doniczkowa aloes, Aloe' — zapoż. z pol. przest. *aleweja* (por. Būga, RR III, 389, Sw I, 26). Odpowiednik łot. *ālavejs* ← śrdn. *alowē* (Būga, l.c.; brak w ME). Por. błr. gw. *alivés* (ESBM 1, 107). Zakończenie -ijas i rodzaj męski tłumaczą się adideacją do *pinavījas* 'piwonia, Pæonia' (zob. s.v. *pinavijā*). Trudnym do objaśnienia wariantem jest gw. *alvasas* (zob. Būga, RR III, 428). Osobno zob. *alijōšius*. Rodzimy odpowiednikiem jest tu *gājus* (zob. s.v. *gajūs*).

**alba** spójnik stlit. 'albo' — zapoż. z pol. *albo* (SLA 27, LEW 6). War. gw. *alebà*. Zob. też *aba*.

**āldija, āldija** gw. 1. 'wielka chata', 2. 'nieporządek, bałagan' (*Mano bobos virtuvėj visuomet didžiausia āldija*). Przenośne użycie wyrazu *aldijā* 'łódź', będącego wariantem do *eldijā* ts., por. np. *Troba didelė kaip eldijā. Kiaulė kaip eldijā*. — Obok tego *āldrija* 'wielka chata, coś rozległego' (*Kas tokią aldriją užtvers*, t.y. *didį daržą*, JUŠK).

**āldyti, āldau** (war. *āldiju*), *āldžiau* (war. *āldijau*) gw. 1. 'gnać, pędzić', 2. 'robić bałagan', cps. *išāldyti* 'wygnać, wypędzić z domu' (war. *išāldinti*). Osnowa *al-d-* też w łot. *ālduot<sup>2</sup>* 'chodzić bez celu'. Niejasne. Może causativum na -dyti od osnowy *āl-C* < pie. \*<sub>h2</sub>el<sub>h2</sub>- 'ziellos gehen' (LIV<sup>2</sup> 264), por. gr. ἀλάομαι 'błąkać się, tułać się, zwł. jako wygnaniec lub żebrak; być niepewnym, zbitym z tropu' (ἄλη 'tułaczka; obłąd', ἀλήτης 'włóczęga, wędrowiec, tułacz'), łac. *ambulō, -āre* 'naokoło chodzić, przechadzać się, wędrować' (\*amb-alā-je). Būga, RR III, 391 zestawiał bałt. *al-* raczej z gr. *el-* w ἐλαύνω 'wprawiać w ruch, popędzać, powozić; ścigać, prześladować'. Tymczasem zdaniem Beekesa 2010, 401n. w ἐλαύνω tkwi pwk. pie. \*<sub>h1</sub>el<sub>h2</sub>- 'drive, move', który nie ma pewnych krewniaków poza Grecją. — W języku łotewskim znajdujemy też vb. denominativa: 1. *aluotiēs* 'tułać się, błądzić' ← sb. \*alā- (por. wyżej gr. ἄλη), 2. *ālētiēs* 'zachowywać się

niespokojnie, hałasować, dokazywać, szaleć', gdzie *āl-* zostało uogólnione z pozycji antekonsonantycznej. Por. jeszcze *āļa* 'głupiec, dureń'.

**āļdoti**, *āļdoju*, *āļdojau* gw. 'ryczeć, wrzeszczeć, robić hałas' (*Nealđok, miegančius priķelsi*), sb. *aldā* 'hałas'. Odpowiednik łot. *āldāt* 'ryczeć, hałasować'. Z innym suf. *aldēti*, *ālda*, *-ējo* 'rozbrzmiewać — o zgiełku, hałasie, śpiewie'. Zdaniem Urbutisa 2010, 310 chodzi tu o czasownik zapożyczony z błr. gw. *haldzēcъ*, *-ēju* (por. ros. *galdětъ* 'wrzeszczeć, hałasować'). — Z suf. *-avoti* może tu należeć lit. gw. *aldavóti* 'hałasować, tłuc się (o pijanym); trwonić (majątek)', *išaldavóti* 'rozproszyc, roztrwonić'.

**alē**, *āle* stlit., gw. 'ale' — zapoż. z błr. *alé*, pol. *ale* (SLA 28, ZS 5, LEW 7, ALEW 31; por. ESBM 1, 105). Np. *Aš tau tai liepiāu, alē tu neklausēi* 'Ja ci to kazałem, ale ty nie słuchałeś'. *Ale to negalēja nē vienu būdu gauti* MŽ 87 'Ale nie mogli tego w żaden sposób uzyskać'.

**alēti I**, *āli*, *alējo* gw. 1. 'cieć, lać się kroplami, sączyć się' (*Alēte išalējo alus*, t.y. *išējo, nēr alaus*), 2. 'biegać, latać' (*Ji tik iš vieno kiemo ī kitā āli, āli*), 3. *nualēti* tr. 'zalać — o wodzie' (*Vanduo nualējo žemesnius laukus*), intr. 'pograć się, utonąć'. Dla pwk. *al-* nie znaleziono dotąd pewnych nawiązań. Transponat ie. *\*h<sub>2</sub>el-*. — Drw. *almuō* (zob.).

**alēti II**, *āli*, *alējo* gw. 'żyć w biedzie, nędzy, głodować' (*Išalėjusiam duona gardu kaip medus* 'Dla zgłodniałego chleb smaczny jak miód'), *nualēti* 'zmarnieć, zbiednieć' — zapoż. z błr. *halēcъ*, *-ēju* m.in. 'żyć w nędzy' (LKŽ I 96, LEW 6; brak w SLA). Osobno zob. *alatā*.

**algā** 4 p.a. 'zapłata, zarobek, uposażenie, pensja', DP 'zapłata, myto, zasługa, odpłata, płata', *alga mēnesinē* SD «miesięczny obrok abo iurgiełt» ['wynagrodzenie, zapłata'], *alga žindimo* SD «mamczyne myto» ['zapłata dla kobiety karmiącej piersią cudze dzieci']. War. *elgā* (por. *erēlis* < *arēlis*). Odpowiada łot. *ālga* 'zapłata' oraz strp. *ālga-* ts. w zwrocie *ains dīlants ast swaisei ālgas werts* 'robotnik wart jest swej zapłaty'. Rzeczownik na gruncie bałt. niemotywowany. Pb. *\*algā* < pie. *\*h<sub>2</sub>alg<sup>uh</sup>ah<sub>2</sub>-* < *\*h<sub>2</sub>elg<sup>uh</sup>-eh<sub>2</sub>-*. Budowa zbieżna z gr. ἄλφῃ 'zdobycz, zysk'. Drw. od pwk. *\*h<sub>2</sub>elg<sup>uh</sup>-* 'zasłużyć na co, być wartym' (zob. LIV<sup>2</sup> 263, LEW 7, ALEW 31, Beekes 2010, 77). Por. gr. ἄλφεῖν 'zarobić', ἄλφαινεῖν 'dostarczać, przynosić' (ἄλφηστις m. 'zarabiający, tj. człowiek pracowity, przemysłny'), sti. *ārhati* 'zasługuje, jest wart', aw. *arəja'ti* 'jest wart', het. *halku-ēššar-* n. < pie. *\*h<sub>2</sub>lg<sup>uh</sup>-éh<sub>1</sub>sh<sub>1</sub>-r-*<sup>9</sup> — rozumiane dwójako: 1° 'supplies for festivals' (Kloekhorst 2008, 275), 2° 'harvest, first fruits' (Weiss 2009, 93). — Drw. *algēkšē* 'marna zapłata', *alginykas* SD «iurgieltnik, salararius» ['człowiek pobierający jurgiełt, najemnik, płatny sługa', SPXVI], *alginiņkas* 'najemny żołnierz', *algōčius* 'najemny robotnik'. Cps. *algālapis* 'lista płac' (por. *lāpas*), *algamītys* 'najemny robotnik' (por. *misti* I). Por. strp. *deinā-algenikamans* dat.pl. 'robotnicy dniówkowi, wyrobnicy, Tagelöhner'. — Vb. denom. 1. *algāuti* 'służyć komu, być sługą' (war. *elgauti*), 2. *algavóti* 'opiekować się, doglądać (dziecka), pamiętać o czyichś potrzebach', 3. *algóti* 'żebrac', 4. *algúoti* 'opłacać, dawać zapłatę' (łot. *ālguót* ts.).

**algerka**, *algerkā* a. *algierrkā* 2 p.a. przest., gw. 1. 'krótkie, watowane okrycie kobiece', 2. 'siermięga z sukna domowej roboty, obszyta czarnymi pasami'. Ze zmiany *angérka* (asymilacja *n-r* > *l-r*?), to z kolei z zanikiem *v-* z *\*vangérka* (por. *agzōlas*) < *vengérka* (NDŽ: 'ungarisches Frauenkleid, węgierski ubiór kobiecy'). Zapoż. z pol. przest. *węgierka* m.in. 'krótka szuba męska a. damska, ubierana pasmanterią, okładana barankami, czamarka' (SW

<sup>9</sup> Pie. nagłos *\*h<sub>2</sub>a-* < *\*h<sub>2</sub>e-* stawia pod znakiem zapytania przyjmowane dotąd powiązanie sb. *algā* z czas. lit. *elgtis* 'zachowywać się; żebrac', łot. *elgt* 'natrętnie prosić'. Chyba że uznamy, iż lit.-łot. *elg-* jest wtórne i pochodzi ze zmiany pierwotnego *\*alg-*, co w nagłosie bałtyckim nie byłoby trudne do wyobrażenia, por. lit. *elgā* ob. *algā* 'zapłata', *elgāuti* ob. *algāuti* 'służyć', łot. *ēlkans* ob. *alkans* 'głodny', lit. *ālkanas*; łot. *ēlksnis* ob. *ālksnis* 'olcha', lit. *ālksnis* ts.

VII, 525). Na zmianę w nagłosie litewskim mogła mieć wpływ obecność bliskoznacznego wyrazu pol. *algierka* przest. 'rodzaj długiego, sutego palta męskiego' (por. Sw I, 24). War. *lingérka*, *ingérka*, *ungérka* (wsch.-lit. wariant do *angérka*; bez związku ze stlit. *ungurai* 'Węgrzy'). Zob. też Būga, RR III, 396, 458, LEW 7.

**algóti**, *algóju* (war. *algu*), *algójau* stlit., gw. 1. 'nazywać', DP 'zwać, nazywać, mianować', SD<sup>1</sup> *algoju* «dzieić» (syn. *vadinu*, *vardų duomi*), 2. 'śpiewać; krzyczeć, nawoływać się (o pastuchach)', *paalgóti* DP 'nazwać'. Refl. *algótis* 'nazywać się', DP 'zwać się, mienić się'. W DP praesens do *algóti* ma postać *algu* (por. *iešku* do *ieškóti*; *miegù* do *miegóti*). GJL I, § 461 wspomina o alternacji spółgłoskowej *l / ū* i wymienia war. gw. *augóti* 'krzyczeć, śpiewać'. Etymologia nieustalona. LEW 7 przytoczył za Endzelinem porównanie ze wsch.-fryz. *ulken* 'krzyczeć, urągać komuś' i szw. gw. *ulken* 'zacząć warczeć'. Zob. też ALEW 32, który dodaje zestawienie ze śrdn. *ulk* m. 'hałas, niepokój', odnotowując zarazem izolowany charakter tej formy. — Drw. *algójimas* 'wołanie, nawoływanie': *Po mišką sklido uogaujančių vaikų algojimai* 'Po lesie niosły się nawoływania dzieci zbierających jagody'.

**aliái**: *aliái vieno* adv. 'co do jednego, bez wyjątku' (*Aliái vieno visi išvažiavo* 'Co do jednego wszyscy wyjechali'), *aliái visi* 'wszyscy bez wyjątku'. GJL III, § 773 dopatruje się pierwowzoru *aliái* w białoruskim odpowiedniku przysłowka pol. *zgoła*. — Kontrahowane: *alvėnas* 'każdy' (por. pol. pot. *każdy jeden*). Łączy się może ze spójnikiem *alė* (zob.), którego używano na wzór połączeń *bet kàs* 'ktokolwiek, każdy' i *bet kuris* 'którykolwiek'. Zob. Būga, RR III, 429, LEW 7. Kroonen 2013, 23 sprowadza *aliái* do pie. \**h<sub>2</sub>ol-jo-* i powraca do dawnego zbliżenia z goc. *alls* 'wszystek, każdy' < pie. \**h<sub>2</sub>el-nó-*. Rosinas, *Balt* XXIX:2, 1994, 188 sądzi, że bałtycki zaimek \**al*-ukazuje się w dwuczłonowych nazwach osobowych jak lit. *Algirdas* i stpr. *Algarde*. Brak w ALEW i u Derksena 2015.

**aliėjus**, *-aus* 'olej do smażenia' — zapoż. z błr. *alėj*, *-ju* (SLA 28, ZS 5, ALEW 32; por. ESBM 1, 105n.). Temat na *-ju-* też w *pakājus*, *rōjus*, *strājus*. — Drw. *aliėjinė* 'olejarnia', *aliejingas* 'oleisty', SD «oleiowaty», *aliejinykas* SD «oleynik», *aliėjinis* 'olejny' (SD «oleiowy»), *aliejūnas* b.z.a. 'lampa olejna' (nazw. *Aliejūnas*, *Alejūnas*, n.m. *Aliejūnai*), cps. *aliejadarys* SD «oleynik» (por. *darýti*).

**alijōšius**, *-iaus* bot. 'roślina doniczkowa aloes, Aloe' — zapoż. z błr. *albjás*, *-u* (⇐ pol. gw. \**alijas*, *alijasz*, *elijasz*). Inaczej ESBM 1, 108: z pol. *aloes*. Zakończenie *-ošius* nasuwa na pierwszy rzut oka myśl o dostosowaniu pożyczki do klasy derywatów na *-ošius* (por. *gudōšius*, GJL II, § 374). Bliższe prawdy wydaje się jednak przypuszczenie, że zakończenie *-ijōšius* wzoruje się na imionach biblijnych, takich jak stlit. *(H)elijōšius* '(H)eliasz', *Tobijōšius* 'Tobiasz' (DP, zob. Kudzinowski 1977, II, 494, 524). — Z uwagi na zgodność akcentową formy litewskiej i białoruskiej za mylny trzeba uznać wywód *alijōšius* z pol. *elijasz* 'aloes' w LKŻ I, 99. Osobno zob. *alavijas*. Rodzimą nazwą odpowiedniej rośliny jest *gājus* 'aloes' (zob. s.v. *gajūs*).

**ālinti**, *ālinu*, *ālinau*, zwykle z prvb. *nu-* 1. 'wyjałować ziemię', 2. 'wycieńczyć konia, wyczerpać siły' (refl. 'mozolić się'), 3. 'znosić, zedrzeć ubranie' — zapoż. z błr. gw. *halicb*, *-lju* (LEW 7). Starszy war. *ālyti*, *-iju*, *-ijau*.

**ališius**, *-iaus* gw. 'biedak' — zapoż. z błr. *halýš*, *-á* 'człowiek goły; człowiek biedny', por. Būga, RR III, 401. Nazw. *Ališius* (por. pol. *Golec* ⇐ *goły*), z metatezą samogłosek: *Aliūšis*; inne war.: *Ališis*, *Ališaitis*, *Ališėvičius*, *Ališauskas* (LPŽ I, 86; tu błędny wywód *Ališis* z nazwiska stpol. *Alisz*).

**alyvā**, gen.sg. *alyvos* 3 p.a. 1. 'drzewo oliwne, Olea europaea', 2. 'owoc tego drzewa, oliwka', 3. 'oliwa' — zapoż. z błr. *alíva*, pol. *oliwa* (SLA 28, ZS 5, ALEW 33; por. ESBM 1, 107). — Pl. *alyvos* 'krzew Syringa vulgaris'. — SD: *alyva* «oliwa drzewo, oliua, olea», *alyva*

*miškinė* «oliwa leśna, oleaster», *alyva sunka* «oliwa sok», drw. *alyvynas* «oliwny sad».

**alkà** I 4 p.a. gw. 'bagienko, mokradło', *āļkas* 1. 'wzniesienie porośnięte drzewami', 2. hist. 'miejsce kultu pogańskiego', 3. stlit. 'bożek, bożyszcze' (*Garbina ugnī... gyvates, žalčius, perkuną, medžius, alkus* DK 771 'Czczą ogień, zmije, węże, pioruna, drzewa, bożków'). Odpowiednik łot. *ēlka kalns* 'wzgórze świątynne, Tempelberg'. Ze zmianą *l > y*: *aukā* (zob.). Z innym suf.: *alkē* b.z.a. 'niewielki las, zagajnik'. Bez dobrej etymologii, zob. LEW 7, 24. Było zestawiane z pwk. pie. \**h<sub>2</sub>elk-* 'chronić, bronić', goc. *alhs* m. 'świętość, świątynia', stang. *ealh*, *alh* m. 'świątynia, obszar chroniony', *ealgian* 'bronić, chronić', zob. IEW 32, ALEW 33n. Kroonen 2013, 22 kwestionuje powiązanie z pie. \**h<sub>2</sub>elk-*, stwierdzając, że «it is conceivable that the word was adopted from a local non-IE language by Germanic and Baltic after their arrival in Europe». — N.m. *Alkā* 4x, *Āļkas* 2x, *Alkaĩ*, *Añtalkiai*. Tu może też stpr. n.m. *Alkayne*, *Alkeynen* (AON 8n.). — Niemąło jest nazw wodnych z osnową *Alk-*, por. n.rz. *Alkā* 3x, *Alkūpis*, *Alkupys*, n.jez. *Alkā*, *Āļkas*, *Āļkus*, *Alkañtis*, n. łąki *Stābalkis* (Vanagas 1981, s.v.).

**alkà** II 4 p.a. gw. 'głód, pomór' : łot. *alka* 'głód' — sb. postvb. od *āłkti* (zob.).

**āļkanas**, -à 'głodny' : łot. *alkans* 'głodny, chciwy'. Dwuznaczne. Taka paralela, jak *dóvanas* 'daremnny'  $\Leftarrow$  *dov-anà* 'dar', skłania do wyvodu przymiotnika od przypuszczalnego rzecz. \**alk-ana* 'głód'. Z drugiej strony przykład *plākanas*  $\Leftarrow$  *plākti* pozwala twierdzić, że *āļkanas* to przymiotnik dewerbalny od *āłkti* 'chcieć jeść, łaknąć' (zob. s.v.). Brak analizy w LEW 8 (s.v. *āłkti*). Skardžius, RR 4, 432 twierdzi, że drw. *alken-ybē* 'łaknienie' upoważnia do rekonstrukcji adi. \**alkenas*, z sufiksem jak w łot. *slepens* 'schowany' i scs. *vezenū* 'wieziony'. Vb. denom. *alkanāuti* 'głodować, cierpieć głód', rzadki war. *alkanūoti*. — Z innymi suf.: 1° stpr. *alkīns* 'trzeźwy', czyt. [alkíns] (drw. *sen alkīnisquai* 'z trudem, mit Kummer') — odpowiednik psł. \**olčīnū*, por. scs. *lačīnū* a. *alčīnū* 'głodny', sch. *lāčan*, czes. *lačný* ts., < pbsł. \**alk-ina-* (brak rekonstrukcji w BSW 6n.), 2° scs. *lakomū* 'żarłoczny, chciwy jedzenia', ros. *lákomyj* 'łakomy, chciwy; smaczny', czes. *lakomý* 'skąpy, chciwy', stpol. *łakomy* 'chciwy, chciwy jedzenia', < psł. \**olkomū*, pbsł. \**alk-ama-*.

**āļkierius**, -iaus gw. 'boczna izdebka, mały pokój gościnny' — zapoż. z pol. *alkierz*, -a ( $\Leftarrow$  stczes. *alkeř* < *arkeř*  $\Leftarrow$  śrwn. *arker*, por. Bańkowski, ESJP I, 9). Zdrob. *alkierūzis* 'alkierzyk'.

**āļksnis**, -io bot. 'olcha, Alnus', SD «olsza» (gw. *aliksniš*; z metatezą *l-n > n-l*: *añkslis*). Odpowiedniki bałt.: łot. *āļksnis*, *ēļksnis*, stpr. *abskande* Ev 'olcha, Erle' (corruptum, rozmaicie poprawiane, zob. PKEŽ 1, 44n.). Z uwagi na to, że strus. *olīxa*, ros. *о́льха* a. *ольха́*, pol. *olcha* wskazują na praformę \**alisā-*, zaś sekwencję \*-is- potwierdza stwn. *elīra*, *erila* (z pgerm. \**aliza* < pie. \**h<sub>2</sub>elis-V-*), to nasuwa się hipoteza, że praformą lit.-łot. było \**alis-nīa-*, które następnie zmieniło się drogą insercji *k* (por. wsch.-lit. *aliksniš*) i synkopowania *i* (por. *āļksniš*). Por. Būga, RR I, 353, przyp. 1, LEW 8, ALEW 34. — Akut w wyrazie *āļksna* 'miejsce porośnięte olchami, olszyna, olszyna na bagnie; łąka w parowie' (por. łot. *āļksna* 'leśne mokradło') może być umotywowany wzdlużeniem zastępczym (\**āļksnā-*), wynikłym z synkopowania formy trójzgłoskowej \**āļiksna* < \**ālis-nā-* (por. *kēlnēs*, *vēlnas*). Synkopowana może być również forma łac. *alnus*, -ī f. 'olcha', z \**alsno-* < \**h<sub>2</sub>elis-no-*. Inaczej Derksen 2008, 370n. i de Vaan 2008, 34n., którzy widzą tu pożyczkę z jakiegoś języka nieindoeuropejskiego, w rozmaity sposób zasymilowaną w bsł., germańskim i italskim. Podobnie Kroonen 2013, 22: «No certain IE etymology; perhaps a European substrate word». — Drw. *alksnýnas* 'olszyna' (war. metatetyczny: *ankslýnas*), *alksninis* 'olchowy, z drzewa olchy' (też o pewnym gatunku jabłek), *alksnýtē* 'zarośla olszowe', *āļksnuotos piēvos* f.pl. 'łąki z zaroślami olszowymi'. — N.m. *Āļksna*, *Alksniaĩ* 2x, *Alksnénai* 5x, *Alksniškēs* 3x, n.

łaki *Pálksniné* (akut pochodzi z kontrakcji, < \*pa alksniné), cps. *Álksniapievis*, *Álksniupiai*. N.rz. *Álksna* 2x, *Alksnà*, *Álksnè* 2x, n.jez. *Álksnas*, cps. *Álksnakelmè*. Por. Būga, RR III, 407n. — Drw. od osnowy *aliks-*: *aliksnninis* ‘olszowy, z olchy’ (SD<sup>1</sup> «olszowy»), *aliksnýnas* ‘miejsce porośnięte olchą, olszyna’ (⇒ *aliksnninè* bot. ‘grzyb olszówka’).

**álkti**, *álkstu*, *álkau* ‘chcieć jeść, łaknąć, cierpieć głód, głodować; bardzo chcieć’ (war. *álkti*), SD «łaknę, chce mi się jeść», stlit. też ‘mieć pragnienie’, *iśálkti* ‘wygłodzić się, zgłodnieć’, *praálkti* ‘przegłodzić się, zgłodnieć’. Caus. *álkinti* ‘głodzić kogo’, *iśálkinti* ‘zagliść’. Akut prawdopodobnie związany z sufigowaniem *-sta-* w prs. (por. *gimstu* s.v. *gimti*). Odpowiednik łot. *álkt*, *álkstu*, *álku* ‘mieć pragnienie; pragnąć, łaknąć, tęsknić za czymś’, *sálkt*, *salkstu*, *salku* ‘być głodnym, pragnąć’ (neopwk. *salk-* pochodzi z metanalizy formy *iz-s-álkt* ‘zgłodnieć’). — Nawiązanie psł. \*olk-a-ti, \*olčq, por. scs. *lakati*, *lačq* ‘być głodnym, cierpieć głód; pościć’ (war. *alūkati*, *alūčq*), stczes. *lákati* ‘być żądnym, chciwym; nęcić, wabić; czyhać, dybać’, stpol. *łączący* ptc. prs. ‘łaknący, głodny’. Bardziej rozpowszechniony jest czas. inchoatywny psł. \*olknoti ‘poczuć głód, zgłodnieć’, por. rcs. *laknuti* ‘być głodnym, słu. *láknoti* ‘zgłodnieć’, pol. *łaknąć* ‘odczuwać głód’. Por. Boryś 2005, 294. — Nomina: *alkà* (zob.), *álkanas* (zob.), *álkaté* ‘głód’, *álkatis* f. ts., SD «głód» (syn. *badas*, *iśalkimas*), też «łaknienie»<sup>10</sup>, *alkimas* a. *álkimas* ‘łaknienie’, *álkis* a. *álkis* ‘łaknienie, głód’, przen. ‘niedostatek czegoś’ (BSW 7 zestawiał to z rcs. *alūčī* ‘głód’), *alkulys* ‘łaknienie, głód’, *alkus* ‘kto szybko głodnieje (o dziecku)’, *iśalkimas* SD<sup>1</sup> «łaknienie», SD «głód» (syn. *badas*, *alkatis*), *iśalkis* ‘łaknienie, głód’ (*Iśalkyje kq sugriebęs žmogus suvalgai*). N.B. *álkis* może być formacją deprefigowaną, utworzoną np. od *iśalkis* ⇐ *iśálkti*. — Refleks SO \*h<sub>1</sub>olk- od pie. \*h<sub>1</sub>elk- ‘cierpieć, czuć się źle’, por. stir. *olc* ‘zły’ < \*h<sub>1</sub>olko-, stisl. *illr* ‘zły’ < \*elh-ila- (LIV<sup>2</sup> 235). Kroonen 2013, 116 odtwarza \*h<sub>1</sub>olHk- ⇐ \*h<sub>1</sub>elHk-. Zdaniem X. Tremblay p.l. osnowa *alk-* może pochodzić z allomorfu perfecti \*h<sub>1</sub>olk- od pie. \*h<sub>1</sub>elk-, por. stwn. *ilgi* ‘głód’. Na rzecz perfectum ma przemawiać obecność formy prs. atemat. *alkti* ‘jest głodny’ w Katechizmie z 1653 r. Zob. też BSW 6n., LEW 8, Derksen 2008, 367 (pbsł. \*ol?k-) i ALEW 34.

**alkūnē** 1. ‘łokieć, staw łączący ramię z przedramieniem’ (SD «łokieć, członek ręki od przegubu aż do dłoni, cubitus, vlna, lacertus»), *kēliais alkūnēmis eīti* ‘błagać’ (dosł. ‘iść na kolanach i łokciach’), 2. ‘kolano’ (war. *elkūnē*); *ūpēs alkūnē* ‘kolano rzeki’, 3. *alkūnē prieg alkūnei* ‘tłum ludzi’, dosł. ‘łokieć przy łokciu’. War. z *ū* na miejscu *l*: wsch.-lit. *aukūnē* (por. *áudra* ob. *áldra*, GJL I, § 461). Odpowiedniki bałt.: łot. gw. *ēlkūne*, *ēlkuone* ‘łokieć’ (obok *ēlkuons*, *ēlkuonis* ‘zgięcie’), stpr. *alkunis* Ev ‘łokieć, Elboge [Ellenbogen]’. Paralela morfologiczna w postaci lit. *virš-ū-nē* ‘wierzchołek’ ⇐ *virš-ū-s* ‘wierzch, pokrywa’ pozwala przyjąć derywację od osnowy na *-u-*: *alk-ū-nē* ⇐ \*alku-, z morfonologicznym wydłużeniem samogłoski tematycznej (por. GJL II, § 343). — Oboczną osnowę \*alk-u-, rozszerzoną przez *-t-*, widać w słowiańskim, por. scs. *lakūtī*, *-te* m. ‘łokieć, staw łokciowy’, ros. *lókotʹ*, *-tja*, czes. *loket*, *-kte*, pol. *łokieć*, *-kcia*. Zob. BSW 202, LEW 8, ALEW 35. Dalsze związki niejasne. W szczególności nie wyjaśniono ostatecznie alternowania osnów *al-k-* i *uol-ek-* (zob. *úolektis*). Okoliczność, że lit. *uol-* wywodzi się z pb. \*ōl- \*ōHl- < pie. \*h<sub>3</sub>eHl-, raczej wyklucza alternację apofoniczną z *al-*. Pewnie są to różne leksemy. — N.m. *Alkūnai*, *Alkūniškiai*.

**álmonas** przest., gw. 1. ‘mleczarz dworski’, 2. ‘nadzorca robotników rolnych, karbowy’, war. *ómonas* — zapoż. z prus.-niem. *hōmann* ‘karbowy; właściciel mleczarni’ (GL 25n., Čepienė 128, 155), por. nwn. *Hofmann*. Por. akut w zapoż. *álštukas*, *ókas*.

**almuō**, acc.sg. *álmenį* m. 3 p.a. gw. 1. ‘ropa, ropny wysięk z rany’, 2. ‘ropna plwocina’,

<sup>10</sup> Budowa tych rzeczowników przypomina psł. \*olkoti, \*olkota, por. słu. *lákot* f. ‘głód, żądza’ ob. *lákota* ‘głód’, czes. gw. *lakotě* f.pl. ‘chęć zjedzenia czegoś’, czes. *lakota* ‘łakomstwo, żądza, skąpstwo’, stpol. *lakoć* f. ‘smakotył’, pl. *lakoci*, dziś *lakocie* ‘przysmaki, smakotyłki’, stpol. *lakota* ‘apetyt, łakomstwo, chciwość pokarmów, obżarstwo’, kasz. *lakota* ‘apetyt, chęć, pożądanie’. Zob. Sławski, SEJP IV, 445 n., Boryś 2005, 294.

pl. *ālmenys* lub *ālmens* ts. Konkretyzowane nomen actionis na -men- od czas. *alėti* (zob. *alėti* I). Paralele: *tešmuō* 'wymię' ⇐ *tēšti*; *želmuō* 'kielek, ruń' ⇐ *žėlti*. Inaczej LEW 8 (s.v. *ālmės*). — Neoosn. *alm-*: *almē* 'ropa, wydzielina', pl. *ālmės* 'wysięk z ust lub nosa nieboszczyka', war. *ālmē*, *ēlmės* (por. syn. *šarvaĩ*, *tānės*), *almaĩs* adv. 'strumieniem, strugą', przen. 'chętnie, ochoczo'. N.rz. *Ālmē*, *Almajà*, *Almuonē* (b.z.a.), *Ēlmē*, n.jez. *Ālmajas*, *Ālmenas*, *Ēl̃mis*. N.B. Mało prawdopodobnie wygląda porównanie lit. *alm-* (*elm-*) z łac. *al-g-* w *alga* 'trawa morska, glon' u de Vaana 2008, 33. — Vb. denom. *almėti*, *ālma* (war. *ālmi*), -*ėjo* 'ciec powoli, wyciekać, przeciekać, sączyć się — o ropie, krwi' (*Almuō iš voties kaip vanduo ālma*). War. *alvéti* (zob.). — Dalszym wariantem jest tu prawdopodobnie *armėti*, *ařma* (war. *ārma*, *armėja*), -*ėjo* 'ciec, wyciekać', *nuarmėti* 'pograżać się, zapaść się — w błocie, w dziurze', *suarmėti* 'zbiec się z hałasem' (⇒ sb. postvb. *armà* 'błotniste, grząskie miejsce na drodze').

**almūzas** przest., gw. 'jałmużna' — zapoż. z prus.-niem. *almus* n. (GL 25). LKŽ I, 108 niesłusznie wymienił nwn. *Almosen* jako źródło zapożyczenia. Osobno zob. *almužnà*.

**almužnà**, gen.sg. *almužnos* 2 p.a. gw. 'jałmużna' (war. *jalmužnà*) — zapoż. z pol. *jałmużna* (⇐ stczes. *almužna* ⇐ stwn. *almōsan* ⇐ śrlac. *alimosina*). — War. *alūžnà*, gen.sg. *alūžnos* (Būga, RR III, 427n.; brak w LKŽ). W kwestii aferezy *j-* por. *égère* < *jégère*; *éras* < *jéras*. Osobno zob. *almūzas*. — Drw. *jalmužnykas* 'jałmużnik', *alūžninkas* ts.

**alodė**, *alodžia* stlit. 'pączek, Fladen, Krapfen', SD *aladžios* «pączek, globuli in oleo cocti...» — zapoż. ze strus. *oladḃja*, por. ros. *oládbja* (⇐ gr. ὀλάδι 'ciasto pieczone w oliwie', ἐλάδιον 'kropelka oliwy'). Zob. SLA 28, ALEW 35, REW II, 263.

**āłpti**, *alpstū*, *alpaũ* 1. 'mdleć, słabnąć, tracić przytomność', 2. 'bardzo chcieć, pragnąć (np. snu)', DP 'omdlewać'. SD *apalpstu* «mdleię, mdło mi, omdlewam» (syn. *apgaištu*). Nawiązanie w łot. *ālpa* 1. 'zacerpnięcie powietrza' (war. *ēlpe*), 2. 'chwila, raz', *alpām* a. *alpiem* adv. 'czasami, niekiedy; w tej chwili, zaraz'. Bez dobrej etymologii, por. Būga, RR III, 780, LEW 8. Osobno zob. *salpti*. — Puhvel, HED 1/2, 39n. wysunął porównanie z het. *alpu-* 'gładki, tępy'. Zostało ono jednak odrzucone przez Kloekhorsta 2008, 170n., który sprostował znaczenie het. *alpu-* na 'pointed, zastrzony, spiczasty'. — Drw. *ālpēti*, -*ju*, -*jau* 1. 'być w stanie omdlenia', 2. 'przychodzić do siebie', 3. 'jęczeć z bólu', *alpinti* caus. 'wywoływać omdlenie (o zaduchu); znieczulać chorego'. Nomina: *alpulys* 'omdlenie', *alpus* 'duszny, parny'. — Ze zmianą *a-* > *e-* należą tu jeszcze łot. *ēlpe* 'oddech, zacerpnięcie oddechu' (ob. *ālpa*), 'przeciąg, przewiew', *elpēt*, -*ēju* 'oddychać; odpoczywać', *ēlpuôt* 'oddychać', jak też lit. *ēlpēti*, -*ju*, -*jau* 'bardzo chcieć, pragnąć'. Por. oboczność *als-* / *els-* s.v. *alsėti*.

**alsinti**, *alsinū*, *alsinaũ* 'trudzić, nużyć, męczyć (np. konie, jazdą bez odpoczynku)', SD *alsinu* «trudzę kogo» (syn. *maitinu*), *įalsinti* 'wyjałować (ziemię)', *nualsinti* 'zmęczyć, zgonić (konie), wycieńczyć' — causativum z suf. -*inti* i SO *als-* ⇐ *ils-*, por. *ilsti* 'tracić dech, męczyć się' (s.v. *ilsėtis*). Paralele: *talpinti* ⇐ *tilpti*, *gaminti* ⇐ *gimti*, *kankinti* ⇐ *keñkti*. — Z innym suf.: *ālsėti*, -*ēju*, -*ėjau* 'dyszeć, ciężko, szybko oddychać' (war. *ēlsėti*) — formacja intensywno-duratywna, jak np. *siąutėti*, -*ēju*, *skėldėti*, -*ėja*, *sverdėti*, -*ėja* (por. GJL II, §§ 622n.). — Nomina na SO *als-*: *alsà* 'znużenie' (*be alsos* SD «niespracowany») — sb. postvb. podobne do *maità* ⇐ *maitinti* (por. *mìsti*); *alsėika* c. 'człowiek dychawiczny' (por. *liesėika*, *nevalėika*), *alsūs* 'nużący, męczący, mozolny; duszny, ciężki — o powietrzu', SD<sup>1</sup> *alsus* «słaby, debilis, languidus, flaccidus, remissus» (syn. *silpnas*), *nealsiai* SD «bez spracowania, indefessè» (syn. *nepriilstinai*), *nealsus* SD «niespracowany, indefessus, infatigibilis, indefatigibilis» (syn. *be alsos*). Vb. denom. *alsúoti* 'oddychać, dyszeć, oddychać ciężko, z trudem' (*Dar gyvas, alsúoja. Alsúoja kaip šuo liežuvį iškišęs*), *atalsúoti* 'chwycić oddech', *nualsúoti* 'wyzionąć ducha, umrzeć, zdechnąć' (war. *elsúoti*), ⇒ *alsāvimas* 'dyszenie, sapanie'. — Z uwagi na brak mocnych świadectw dla SE \**els-* wypada uznać wtórność



na głosu *e-* w formach łot. *ēlst*, *ēlšu*, *ēlsu* ‘sapać, dyszeć, ziajać; dmuchać w żary’ oraz *ēļšāt*, *-āju* ‘oddychać głęboko’ (por. oboczność *alp-* / *elp-* s.v. *āļpti*). Bałtycki pwk. *ils-* / *als-* nie został jeszcze należycie zetymologizowany, zob. LEW 184 (s.v. *īļsti*).

**ālštukas** gw. ‘krawat’ — zapoż. z nwn. *Halstuch* (GL 25). Zanik *h-* jak w *ākselis*, *āukmonas*. Akut przypadkowy, por. zapoż. *ālmonas*, *bālkis*, *gālgēs*. Osobno zob. *āldokas*.

**altōrius**, *-iaus* ‘ołtarz’ — zapoż. ze stbłr. *oltarь*, por. błr. gw. *aūtār* (ros. *óltarь*) ⇐ pol. *ołtarz* (SLA 28, ZS 5, LEW 8, ALEW 36). — Drw. *altorēlis* a. *altoriūkas* ‘obraz noszony w czasie procesji’ (formalnie zdrobnienia na *-ēl-*, *-iuk-*), *altorinis* ‘przeznaczony na ołtarz’.

**alubnykas** SD «gołębnik, columbarium» [‘kosz, w którym się gnieźdzą albo lęgna dzikie gołębie, gniazdo gołębie’, SPXVI] — zapoż. z błr. gw. *halúbnik*, *-a* ‘przednia część chłopskiej chaty’ (ESBM 3, 33), por. ros. *golubnik* i pol. *gołębnik* ‘schronienie dla gołębi’. Zanik *h-* jak w *adynā*, *ālasas*. Niedokładnie ALEW 36. Brak w SLA, LKŻ i LEW.

**alupkā**, gen.sg. *alūpkos* 2 p.a. gw. ‘ołówek’, war. *alūpka* 1 p.a. — ze zmianą rodzaju gramatycznego zapoż. z pol. [ołufk-], por. *ołówek*, gen.sg. *ołówka*. Osobno zob. *alavēlis*.

**alūs**, *-aūs* 4 p.a. ‘piwo’. SD *alus lētesnis* «cienkusz piwny, ceruisia secundaria». Odpowiedniki bałt.: łot. *alus* ‘piwo’, stpr. *alu* EV ‘miód sycony, miód pitny, Mete [Meth]’. Wraz z psł. \**olū* ‘piwo’ (rcs. *olū* ‘σίκερα’, strus. *olū* a. *olovina* [‘drożdże piwne’], ros. gw. *ol* ‘wszelki napój wysokowy oprócz wina’, slń. *ol*) zapożyczone z jakiegoś źródła germańskiego. Por. pgerm. \**alup*, stisl. *ol* ‘piwo; pijatyka’, norw. *øl* ‘piwo’, stang. *ealu(ð)* ‘piwo’, ang. *ale* ‘jasne piwo’, stsaks. *alo-fat* n. ‘beczka piwa’, śrwn. *al-schaf* n. ‘naczynie do picia’, ⇐ pie. \**alu-* \**h<sub>2</sub>el-u-* ‘gorzki; gorzki napój’. Zob. IEW 33, BSW 7, LEW 9, Snoj 2003, 470, ALEW 36. Inaczej X. Tremblay (p.l.): pie. \**h<sub>1</sub>al-* lub \**h<sub>2</sub>el-* ‘biały’. De Vaan 2008, 36 podnosi związek bsl.-germ. wyrazu z łac. *alūmen* n. ‘ałun’. Zob. też Kroonen 2013, 23n. — Drw. *aliniņkas* ‘piwosz’, *alīnē* ‘piwiarnia’, *alūnis* a. *alūnis* ‘piwny, na piwo, np. beczka’, *alūdē* 1. ‘piwiarnia’, 2. stlit. ‘beczułka’: *aptruko aludē* SD «opukła się beczułka, circuli dolij rupti sunt», *medžiaga unt aludžiū* SD «klepki, materia doliorum, vel pro dolijs, secamenta», *alūkas* ‘słabe piwo, piwo gorszego gatunku’. Cps. *alūdaris* ‘piwowar’ (por. *daryti*), *ālvežis* ‘ten, kto rozwozi piwo’, por. *vēžti* (akut zakłada wzdłużenie, które kompensowało synkopowanie *-u-* w \**alu-vežis*). Vb. denom. *alūoti* ‘pić piwo; niechcący rozlewać piwo (po stole)’.

**ālvas** stlit. ‘cyna’ (*alvu ir vašku leja* DK ‘leją cynę i wosk’): stpr. *alwis* EV ‘ołów, Bley [Blei]’. Nie jest to wyraz prapokrewny z rus. *ólovo* ‘cyna, ołów’, stpol. *ołów*, *ołowu* itd., lecz — w świetle wariantu stlit. *ālavas* ‘ołów, cyna’ (por. *apleju alavu, vašku* SD «oblewam co ołowem, woskiem») — jest to przekształcenie przez synkopę i wzdłużenie zastępcze formy zapożyczonej z błr. przest. *ólava* ‘ołów, cyna’ (błr. *vólava*, *-a* n.), mianowicie: *ālavas* > \**ālvas* = *ālvas*<sup>11</sup>. Por. SLA 27 (ze stbłr. *ólovo*), LEW 6, ALEW 30n. Tak samo łot. *ālva* ‘cyna’ sprowadza się do rus. *ólovo* (war. *ālvs*, *āls*). BSW 7 niesłusznie odtwarzał pbsł. \**ālva-* ‘Zinn, Blei’. Zob. też *alavēlis*. — Vb. denom. *alvūoti* ‘cynować, pobierać’ (łot. *ālvuôt* ts.), ⇒ *alvuotos puodynēs* f.pl. ‘cynowane garnki’.

**ālvē** a. *ālvē* stlit., gw. ‘naczynie półlitrowe (do picia wody, mleka, piwa, wina)’ — zapoż. z pol. przest. *halwa* (war. do *halba*) ‘naczynie o pojemności pół kwarty lub pół litra, służące do podawania piwa lub wina’ (SPXVI) albo z prus.-niem. *halwe* ‘pół litra’ (Čepienė 175). Akut przypadkowy, por. zapoż. *āldokas*, *gālgēs*. — Zdrob. *alvikē*, *alvytēlē*, *alvutē*. Inne drw.: *alvenykas* SD «nalewka do rąk» [‘naczynie do mycia rąk’], SD<sup>1</sup> «kruż, vrceus, amphora» [‘dzban’], *alvenykēlis* SD<sup>1</sup> «krużyk, vrceolus» [‘dzbanek’] (syn. *zbanelis*), *alvinē* ‘kubek do

<sup>11</sup> W podobny sposób tłumaczy się powstanie intonacji akutowej w formach lit. *stāltiesē* < *stāla-tiesē*; *dvárļaukis* < *dvēra-laukis*; *pāmšalas* < *pāmušalas*. Spośród slawizmów por. np. *pāltis*, *šālmas*.

picia’.

**alvéti**, *aļva*, *alvéjo* gw. ‘ciec, łąć się kroplami, sączyć się, ściekać’ (*Vaikas nesveikas, iš ausų aļva. Aļva ir aļva pamažēli iš beržo*). W sytuacji, gdy brak jest odpowiedniego pod względem znaczeniowym nomen *†alv-*, wypada sądzić, że *alvéti* jest wariantem równoznacznego czas. *alméti* (zob. *almuð*), zróżnicowanym zmianą fonetyczną *lm > lv*.

**alvytā** 2 p.a. gw. ‘rodzaj powrozu skręconego z witek wierzbowych lub gałęzi jodłowych, używany do łączenia pni w tratwę, do mocowania łąt dachowych do krokwi itp.’ (war. *alvýtē*). Pl. *alvýtos*, gw. *elvýtos* 1. ‘huśtawka zawieszona między dwoma drzewami’, 2. ‘brzozowe żerdki huśtawki, do których u spodu mocuje się deseczkę do siedzenia lub stania’. Odpowiedniki łot. *elvete* ‘wić, różga’ (⇒ *elvēt* ‘smagać różgą’), *elvede* ‘powróż skręcony z witek jodłowych, służący do cumowania tratwy’. Etymologia sporna (por. LEW 120, s.v. *elvýtos*). Złożenie? Por. czas. *výti*: *nuvyti* ‘uwić, spleść’. Būga, RR III, 429 myślał o złożeniu z sb. *vytīs* ‘wić, różga’ w II członie.

**āldokas** gw. ‘krawat’ — zapoż. ze śrdn. *halsdōk*, zob. Būga, RR III, 430 (pominięte w LKŽ). Odpowiednik łot. *āžuōgs*. Zanik *h-* jak w *ākselis*, *ar̥pas*. Co do akutu por. zapoż. *ālmonas*, *bālkis*, *gālgēs*. Osobno zob. *ālstukas*.

**āmalas** I bot. ‘jemiola, *Viscum album*’, war. *ēmalas* ts. Odpowiedniki bałt.: łot. *amuols*, *amuls*, gw. *ēmuols*, strp. *emelno* EV ‘Mispel [Mistel]’. Poza tym ze wzdłużoną samogłoską *ā*: łot. *āmuls*, *āmulis* ‘jemiola’. Odpowiedniki słowiańskie pokazują temat *\*emel-* / *\*omel-*: pol. *jemiola*, ślc. *omela*, słn. *omēla*, który zresztą alternuje ze SZ *\*(j)imel-*: cs. *imela*, sch. *imela*, ukr. *imēla*, stczes. *jmelé* n. BSW 7 postulował praformę bśl. *\*amelā-* (zob. też ALEW 36). Dalsze związki niepewne. Łączono z łac. *amārus* ‘gorzki, cierpki, ostry’, stwn. *amper* ‘ostry, gorzki’ (⇒ *ampfaro* ‘szczaw, Rumex’), zob. LEW 9, Kroonen 2013, 25 (postuluje sb. z apofonią: *\*<sub>2</sub>ém-ōl*, gen.sg. *\*<sub>2</sub>m-l-ós*). De Vaan 2008, 37 sprowadza *amārus* do pie. *\*<sub>2</sub>em-ro-*, zakładając zastępstwo suf. *\*-ro-* przez *\*-āro-* (o *āmalas* nie wspomina). — Bańkowski, ESJP I, 588 zwraca uwagę na fakt, że dawni ptasznicy używali kleistego soku z jagód jemioli do wyrobu lepów, służących do łowienia małych ptaszków. Jeśli nazwa rośliny wywodzi się z nazwy lepu, to może ona stać w związku z czas. ‘jąć, wziąć’, pie. *\*<sub>1</sub>em-* / *\*<sub>1</sub>m-* (LIV<sup>2</sup> 236). Analiza: *\*em-ala-* ‘coś, co chwyta, służy do chwytania’. Zob. *iṃti*.

**āmalas** II 1. ‘mszyca — szkodnik roślin, *Aphis*’, 2. ‘słodka, lepka substancja wytwarzana przez mszyce na liściach lipy’, war. *āmaras* ts. (syn. *lipčius*), 3. ‘błyskawica bez grzmotu’ (*Kai žaibuoja ir negriaudžia, senovės žmonės sako: āmalą meta, pagadins avižas*), 4. ‘choroba roślin w okresie kwitnienia, rzekomo pojawiająca się po błyskawicy bez grzmotu’, 5. ‘buczenie bąków (zapowiadające dobrą pogodę)’. Stoi pewnie w związku z *āmalas* I. — Vb. denom. *amalioti* — o błyskawicy bez grzmotu: *Šį vakarą vakaruose labai amaliuoja*.

**āmanas** gw. ‘zgiełk, hałas’ — zapoż. z błr. *hóman*, *-u* (ZS 5). — *amānyti*, *-iju*, *-ijau* ‘głośno gadać, gwarzyć, paplać’ — zapoż. z błr. *hamanícь*, *-njú*, 3 sg. *hamónicь* (war. *amanūiti*).

**āmatas** p.a. 3, 1 ‘rzemiosło, ręczna wytwórczość przedmiotów użytkowych’ — ze zmiany *\*ametas*, co było zapożyczone ze śrdn. *ammet* (por. GL 25, Skardžius, RR 4, 431, LEW 9), być może przy pośrednictwie języka łotewskiego, por. łot. *amats* ‘rzemiosło’ (Jordan 53). Obok *āmatas* jest pożyczka słowiańska *remēšlas*, *remēstas* (zob.). — Drw. *amatiniņkas* ‘rzemieślnik’, war. *amātinykas*, *amātnykas*, *amatnỹkas* (łot. *amatniēks*). Neoosn. *amatink-*: *amatinkāuti* ‘trudnić się rzemiosłem’, *amatinkiškas* ‘rzemieślniczy; szablonowy’.

**ambā** gw. ‘mamka, kobieta karmiąca piersią cudze dziecko’ — ze zmianą *m.m* na *m.b*

na granicy sylabicznej (por. *kambar̥ys*) — zapoż. z nwn. *Amme* f. (LEW 9). N.B. Čepienė 160 podała fałszywe zestawienie ze sti. *ambā* ‘matka’.

**am̥byti**, *am̥biju*, *am̥bijau* stlit., gw. ‘łajac kogo, wymyślać komu’ — zapoż. z błr. gw. *hāmbicī*, por. stbłr. *ganbit̥* (≡ pol. *hańbić*). Zob. SLA 29, ESBM 3, 42, 50. LEW 9 i ALEW 37 niesłusznie wymienili na pierwszym miejscu pol. *hańbić* jako źródło pożyczki. War. stlit. *hambyti*, *hanbyti*, z obocznym suf.: *hambavoti* (SLA 81). War. z nieetymologicznym *-r-*: *am̥bryti* ‘dokuczliwie czekać; mówić bez potrzeby, pleść bzdury; namolnie prosić’ (por. *vēzdras* < *vēzdas*). — N.B. Figurujący w LKŻ I, 118 wyraz *ambā* ‘gęda, nešlovė’ (rzekomo z pism Mażwida) jest *ghost-word*. W rzeczywistości chodzi o formę *hanba* ‘hańba’, por. *Apsaugok mus nūgi ghrieku Giedas Hanbos Vgnis Mara Mž 592*<sub>2</sub>.

**ambonà**, gen.sg. *ambōnos* 2 p.a. gw. ‘ambona, mównica kościelna’ — zapoż. z pol. *ambona* (LEW 9). Por. błr. *ambón*, *-u*. War. *ambonė* b.z.a., wsch.-lit. *ambōnija* (ZS 5).

**āmburgos** f.pl. gw. ‘woda, która wylała się na lód i zamarzła, zamarzły wylew wody przy przeręblu lub przy studni’ — z asymilacji *nb* > *mb* w praformie *\*anburgos*, to z *āntburgos* (por. *āmpalas* < *\*anpalas* < *ānt-palas*). Rzeczownik postwerbalny od vb. cps. *\*antburgēti*, por. *burgēti* ‘o źródle: bić, tryskać wodą’ (zob. s.v.). Syn. *sāmburgos*. — War. *āncburga*: *Vanduo burga iš eketies ir daro āncburgas* ‘Woda wypływa z przerębla i tworzy *āncburgos*’.

**āmčioti**, *āmčioja*, *āmčiojo* ‘z rzadka czekać, poszczekiwać’, *suāmčioti* ‘zaszczekać’, *āmsėti*, *āmsi* ‘szczebrać’, *suamsėti* ‘zaszczekać’, *āmtelėti* ‘szczeknąć’. Czas. onomatopeiczny, utworzony od interi. *ām*, *am̥* — o szczekaniu psa, por. *Lódamas šuvà āmsi ām-ām-ām*. *Šuō lója am̥-am̥-am̥*.

**āmpalas** 1. ‘woda, która wylała się na lód i zamarzła, zamarzły wylew wody przy źródle lub przy studni’ (*Eidama į šaltinį vandenio, āmpalą apibarstyk smėliu, kad nepaslystum*), 2. ‘bąbel, pęcherzyk na powierzchni wrzącej wody’. Z asymilacji w praformie *\*anpalas*, to zaś z *\*ant-pala-* — abstractum na SO *pal-* ≡ *pil-* od vb. cps. *antpilti* ‘nalać, nalać za dużo, przelać’ (zob. *pilti*). Zob. też ALEW 37. War. gw. *āntpalai*, *āntpalas*, *āncpalas*. Znacz. etym. ‘nalanie, przelanie’. Paralele apofoniczne: *gālas* ≡ *gēlti*; *vālas* ≡ *vēlti*. — Synonimy: *atāpalas* ‘zamarzły wylew wody u studni’ (*Pas šulnį jau atāpalas išsikėlė*), *iūpalas* ‘woda, która wypłynęła spod lodu i zamarzła’ (≡ *ipilti*), *ūžpalas* a. *ūžpalas* ‘lód zamarzły warstwami’ (≡ *užpilti*). Osobno zob. *pālios*, *prīepalas*. — Nawiązania dla SO *pal-* znajdują się z jednej strony w łot. *pali* m.pl. lub *palas* f.pl. ‘powódź’ (zob. Endzelīns, DI II, 398), z drugiej strony w słowiańskim, por. ros. *pólaja vodá* ‘woda przelewająca się przez brzegi’, też o bagnach nadrzecznych, które wzbierająca rzeka zamienia w jeziora, *vodopol’je* a. *polovod’je* ‘powódź’ (zob. REW II, 400), pol. przest., gw. *plóń*, *-ni* f. ‘dziura w powłoce lodowej; nie zamarzłe miejsce na bagnie, jeziorze, rzece’ < *\*pol-nĩ* : ukr. *polónka* ‘przerębel’ (Bańkowski, ESJP II, 627; co do znaczenia por. lit. *plūtis*).

**āmtmonas** przest. ‘urzędnik’ (m.in. *Donelajtis*) — zapoż. z nwn. *Amtmann*, por. Būga, RR III, 438, GL 26. Por. akut w zapoż. *ālmonas*, *āukmonas*.

**āmtsrotas** przest. ‘zwierzchnik, przełożony’ (m.in. *Donelajtis*) — zapoż. z nwn. *Amtsrat*, por. Būga, RR III, 439, GL 26. Por. akut w zapoż. *āmtmonas*.

**āmžinas**, *-ā* 1. ‘wieczny, bez początku i końca’, bibl. ‘wiekuisty’, SD *umžinas* «wieczny, wiekuisty, æternus, sempiternus, perennis», 2. ‘długotrwały’, 3. ‘nieustanny’ — adi. na *-inas* od sb. *āmžius* ‘wiek’ (zob. s.v.). Por. *kiēminas* ‘domowy’ ≡ *kiēmas*; *mēdinas* ‘dziki, leśny’ ≡ *mēdžias*. — Drw. *amžinātvė* ‘wieczność’, *amžinybė* ts., *amžininkas* ‘człowiek w tym samym wieku, równolatek’, *neāmžinas* DP «docześny». Por. jeszcze *amžin*, *amžin* adv.

‘nigdy’ (*Aš amžin čionai nebegrišiu!* ‘Nigdy tu już nie wróć!’), *amžindiē* ‘w żadnym razie’. Vb. denom. *amžinauti* ‘trwać wiecznie’, SD *umžinauju* «wieczę, wiecznie trwam, æterno, æternum maneo», *įamžinti* ‘uwiecznić’.

**amžinātilsī** indecl. ‘świętej pamięci’ — określenie używane w odniesieniu do zmarłych i stojące w apozycji do odpowiedniego rzeczownika, np. *Amžinātilsī mamunytē vis taip sakydavo* ‘Świętej pamięci mamunia zawsze tak mówiła (mawiała)’. *Viskas ējo tokia pat lygia vaga, kaip ir amžinatilsī tėvo nabašninko dienomis* ‘Wszystko toczyło się zwykłą koleją, jak za czasów świętej pamięci ojca nieboszczyka’. Wyraz powstał drogą elizji z *amžina.atilsī* (por. *žvairākis < žvaira.ākis*), to ze zrostu dwóch accusatiwów sg.: *amžinā ātilsī*, dosł. ‘wieczne odpoczywanie’, też jako nazwa modlitwy, por. *Sukalbėsim dabar tris sveikamārijas ir tiek kartų amžinātilsī* (Būga, RR III, 442). Zob. *ámžinas, ātilsis*. — Zinkevičius 1966, § 123 cytuje formę gw. *amžinātēlis* ‘świętej pamięci’. Jest to drw. na -ēlis od neoosn. *amžinat-*, która wynikła z resegmentacji *amžināt-ilsī* (por. czas. *ilsėtis*).

**āmžius**, -iaus 1. ‘czas życia, wiek życia’, 2. ‘wiek, stulecie, epoka’, 3. stlit. ‘żywoł’ (*taipag kad girklą geriame, kūnišką amžią turime* PK 130<sub>3</sub> ‘także gdy napój pijemy, ten cielesny żywot mamy’). War. *ámžias, ámžis, -io* (Bretkun, Donelajtis), SD: *umžis* 1. «wiek, sæculum, ætas», 2. «wieczność, æternitas, perennitas, æuum sempiternum», *senas amžis* «starożytność, vetustas» (⇒ *senu amžiu* «staroświecki, priscus, vetustus»). War. f. *amžia* PK ‘żywoł’. Odpowiednik stpr. *amsis* 1. ‘lud, Volk’, 2. ‘poganie, Heiden’: *mukinaiti wissans amsin* acc.pl. ‘nauczajcie wszystkich pogan’ (geneza znaczeń ‘lud’ i ‘poganie’ nie jest jasna). Od tego w widoczny sposób odchyła się forma odpowiednika łot. *mūžs* ‘czas życia, życie’, pl. *mūži* ‘czasy’, *mūžam* adv. ‘na całe życie, na wieczność, na zawsze’, *mūžu dienu, mūža dienu* adv. ‘zawsze’. Czy *mūž-* nie powstało z \**umž-* drogą metatezy? Wtedy mielibyśmy do czynienia z alternacją SP *amž-* i SZ \**umž-* (por. lit. *angūs : ūnginas; rambūs : rūmbas*). Etymologia pozostaje wciąż nieustalona. Transponat ie. \**h<sub>2</sub>emǵ<sup>h</sup>*- (pwk. homofoniczny z pie. \**h<sub>2</sub>emǵ<sup>h</sup>*- ‘wiązać, krępować; uciskać’, zob. Liv<sup>2</sup> 264). — Niezbyt jest przekonujący wywód *ámžius* z pb. \**au-miž-i-* ‘nasienie’ (pwk. jak w lit. *mỹžti* ‘oddawać mocz’) u Heidermannsa, *Linguistica Baltica* 7, 1998, 77-99; zreferowano to w NIL 384, przyp. 9 i w ALEW 38. — Drw. *ámžiais* adv. 1. ‘przez długi czas’ (*Kaip duosiu, tai amžiais atminsi*), 2. ‘nigdy’ (*Jis ámžiais pas gydytoją nėjo*), *ámžinas* (zob.). Cps. *pūsamžis* ‘półwiecze’, *pūsamžis, -ė* adi. ‘w średnim wieku’ (por. *pūsė*). Vb. denom. *ámžiauti, amžiauti* ‘długo żyć’, *įamžinti* ‘uwiecznić’.

**anāmet**, *anqmēt* adv. ‘tamtego roku’ — z uniwerbizacji zwrotu *ānq mētq*. Por. *anàs, mētas*.

**anañčės** adv. gw. ‘wtedy’ (*Anañčės ans jī sumušė* JUŠK) — wyraz ten składa się z członów *anan-* jak w *anañdie(n)* ‘tamtego dnia; wtedy’ (zob. *añdai*) oraz -čės jak w syn. *tañčės* ‘wtedy’ (zob. s.v.). Znacz. etym. ‘tamtego czasu’.

**anāpus**, *anāpus* praep. z gen. ‘po tamtej stronie’, np. *Anāpus ūpēs kitadōs giriā didžiausia āugo* ‘Po tamtej stronie rzeki niegdyś rosła bardzo duża puszcza’. Pochodzi ze zwrotu \**ana puse* ‘tamtą stroną’ (instr.sg.), zob. *anàs, pūsė*. War. gw. *anōpus, anuōpus* ⇐ *anoje pusėje*. Por. GJL III, § 774.

**ānas**, f. *anà* — stlit. zaimek 3 osoby ‘on, ona’. *anasai* DP ‘onże, ów’, *anasgi* SD «onże». Pl. *ānys*, war. *ānies* (ze skrzyżowania *aniē* i *ānys*), f. *ānos*. Odpowiada słowiańskiemu zaimkowi 3 osoby, por. scs. *onŭ* ‘on’, *ona* ‘ona’, *ono* ‘ono’, ros. *on, oná, onó* (strus. *oni* — *ini* ‘jedni — drudzy’). Pbsł. \**ana-* < pie. \**h<sub>1</sub>ono-* to derywat na SO w stosunku do \**h<sub>1</sub>eno-*, widocznego w gr. *ἔνν (ήμέρα)* adv. ‘pojutrze’ i *ἐκεῖνος* ‘ów, tamten’ (z \**e-ke-enos*), por. Beekes 2010, 397. Zob. też BSW 7n., LEW 10. Zdaniem X. Tremblay p.l. pbsł. temat zaimka wskazującego \**ana-* został wyabstrahowany z form instrumentalis,

porównywalnych z wed. *ánā*, staw. *anā*, *anāiš* (stare demonstrativum miało postać pie. \*h<sub>1</sub>e/o-).

**anàs**, f. *anà* — zaimek wskazujący ‘tamten, ów’ (*Anà knyga, nè šitā* ‘Tamta książka, nie ta tu’). Pl. *aniē*, f. *ānos* (war. *anōs*). Por. wyżej zaimek osobowy *ānas*. — Drw. *anaīp* adv. ‘w tamten sposób’ (por. *kaīp, taīp*), *anasaī*, f. *anōji* ‘tamten, ów’, *añdai* (zob.), *anóks* (zob.), *anotiškai* b.z.a.: *Ans dirba anotiškai*, t.y. *kaip ans* ‘On pracuje tak jak tamten’<sup>12</sup>; *anuo būdu* SD «onak, onako, illo modo». — Forma *anàs* uległa substantywizacji i pojawia się w roli eufemizmu dla ‘diabeł’. Por. *Neverk, už lango tupi anàs, ateis ir nuneš*. Podobnym eufemizmem jest *nelabàsis*.

**anàšal** praep. z gen. ‘po tamtej stronie’, np. *Anàšal miēsto yrà gražūs miškas*. Ze zwrotu \**ana šalia* ‘tamtą stroną’ (instr.sg.), zob. *anàs, šalis* (GJL III, § 775). Synonimem *anàšal* jest *abipus*.

**añdai**, gw. *andaī*, *andái* adv. ‘tamtym razem, swojego czasu, dawniej’, SD *undai* «onegda, nudius tertius» [‘przedwczoraj’], ⇒ *andainykštis: undainykštis* SD «niedawny» (syn. *nesenas*), «negdayszy». — Dłuższe war. *anañdien, anañdie* wskazują na uniwerbizację zwrotu *ānq diēnq* dosł. ‘tamtego dnia’ wraz z dodaniem suf. przysłówkowego *-ai*: *anañdien-ai*; potem kontrakcja w *anañdai, añdai*. Wyabstrahowana z *anañdai* neosn. *anand-* tkwi w adi. *anandykštis* ‘onegdajszy’ (por. formant w *dabarykštis*).

**andarōkas** gw. ‘spódnica z sukna domowej roboty’ (*Sijonas gražesnis, o andarōkas prastesnis*) — zapoż. z błr. *andarák, -á* (⇐ pol. *andarak, anderak*). Por. ESBM 1, 112n., Sw. Niedokładnie LEW 10. War. *anderēkas*. Osobno zob. *indarōkas*. — Drw. *andarēkšlis* a. *andarōkšlis* ‘znoszona, stara spódnica’ (*Iš seno andarēkšlio pasiuvė arkliams tarbq*), *andarōkinis* ‘dziecko nie odstępujące matki’ (dosł. ‘trzymające się spódnicy’).

**andliavóti, andliavóju, andliavójau** gw. ‘sprzedawać towary, handlować’ — zapoż. z błr. *handljavácь, -úju* (⇐ pol. *handlować, -uję*). — War. wsch.-lit. *andliùju*, inf. *andliùiti* został utworzony od błr. formy praesens na *-úju* (por. ZS 6, 114n.). Paralela: *targiùiti*.

**āndlius, -iaus** przest., gw. ‘handel’, DP *handlius, handliumi* — zapoż. z błr. *hándalb, -dlju* (⇐ pol. *handel, -dlu*), por. SLA 82, ZS 6, ESBM 3, 47. Temat na *-ju-* też w *ōblius, rōjus*. — War. *añdelis* (por. *ōblis* ob. *ōblius*). — Ze zmianą *dl > gl*: *añglius* (*angliaūnas miēstas* ‘handlowe miasto’). — Vb. denom. *añdeliavoti* a. *añdelioti* ‘handlować’, *añdeliuoti* ts. Osobno zob. *andliavóti*.

**angà** 4 p.a. 1. wejście’ (*Duryš užveria angą. Angà ikigal atverta*), 2. stlit. ‘drzwi, furtka’, SD *unga* «drzwi, weście; weście, którym wchodzą», 3. ‘otwór wlotowy ula’, 4. ‘otwór (pieca, rury, studni)’; *langū aņgos* pl. ‘otwory okienne’, *urvo angà* ‘wejście do jaskini’, *išeinamóji angà* ‘odbyt, końcowy otwór przewodu pokarmowego’. Pb. \**angā-* < pie. \**h<sub>2</sub>ong-eh<sub>2</sub>-*. Było zestawiane z psł. \**qgũlũ* ‘węgiel’, scs. *qglũ* ‘γωνία, narożnik’, ros. *úgol, uglá* ‘kąt’, sch. *ügao, ügla* ‘róg budynku, kąt’, czes. *úhel* ‘kąt’, pol. *węgiel, węgla* ‘(w budowlach) róg, narożnik, miejsce zetknięcia się dwu ścian zewnętrznych’ (por. LEW 10; brak w BSW). Pokrewne łac. *angulus* ‘róg, kąt; ostrze’, stwn. *ancha* ‘kark’, *anchal* ‘kostka’ (pgerm. \**ank-*). Pwk. \**h<sub>2</sub>eng-* ‘giąć, zginać’ (IEW 46: \**ang-*) — być może jest to wariant do pie. \**h<sub>2</sub>enk-* (zob. *ánka*). Inaczej Būga, RR III, 457, który uznał *angà* za drw. apofoniczny od *éngti* ‘zdzierać skórę’. ALEW 40 łączy *angà* ze stwn. *anka* ‘moździerz’, nwn. gw. *Anke* f. ts., też ‘zagłębienie, wgłębienie’. — Drw. *aņgininkas* ‘odźwierny’ (Dowkont, por. n.m. *Ángininkai*), *pasaņgē* ‘kąt u drzwi chaty, gdzie składano naczynia, stawiano wiadro z wodą’ (por. *pàs*), *prīeangis* a.

<sup>12</sup> Zwraca tu uwagę neosuf. *-otišk-*. Został on wyabstrahowany z adv. *savótiškai* ‘swoście, w swoisty sposób’ (zob. s.v.).

*prieangys* ‘miejsce u wejścia, przedsionek; ganek, weranda’ (≡ *prie angōs* ‘przy wejściu’, por. GJL II, § 22). War. z elizją: *priengis*, *priengys*. Cps. *pēčangē* ‘otwór pieca chlebowego’ (por. *pēčius*).

**ängelas** ‘anioł’ — zapoż. z błr. ros. *ängel*, -a (≡ scs. *anūgelū* ≡ gr. ἄγγελος). War. *ängelas*, *angielas* (Būga, RR III, 458), *āngēlas*, zdrob. *angēlēlis*, *angēlūkas*, *angēlūžis* (Kurschat). Odpowiednik łot. *eņģelis* ≡ śrdn. *engel* (Jordan 62). — Stlit. *angiolas* ≡ stpol. *angiol* (stąd też stpr. *angol* w słowniczku Grunaua); stlit. *anielas*: SD «anyoł, angelus, nuntius Dei», *anielas sargas* SD «anyoł stroż, angelus custos, tutelariss» ≡ stpol. *anieł*; stlit. *anialas* ≡ pol. *anioł* (gw. *āniolas*, *āniolas*; *āniuolas*, zdrob. *aniuoliukas* ‘aniołek’). Por. SLA 29, LEW 10, ALEW 40. W LKŻ pominięto stlit. zaświadczenia.

**angis**, -iēs 4 p.a. f. ‘wąż jadowity, żmija’. Z pochodzenia jest to wyraz zachodnio-aukštajcki. W żmudzkiem i wschodnio-aukštajckim zamiast niego używa się *gyvātē* (zob. Būga, RR II, 510). Odpowiedniki bałt.: stpr. *angis* EV ‘wąż, Slange [Schlange]’, łot. *uōdze* ‘żmija, żmija zygzakowata, Vipera berus’ (wtórny temat na -ē-). Pod względem budowy pb. \*ang-i- jest zgodne z łac. *anguis*, -is m.f. ‘wąż’, śrir. *escung* ‘węgorz’ (znacz. etym. ‘wąż wodny’). Rekonstrukcja pie.: \*h<sub>2</sub>eng<sup>uh</sup>-i- lub \*h<sub>2</sub>ong<sup>uh</sup>-i-. — War. apofoniczny w SZ, stwn. *unc* ‘wąż’ < pie. \*h<sub>2</sub>ng<sup>uh</sup>-, może mieć nawiązanie w lit. *ung-* wyrazu *ungurys* ‘węgorz’ (zob. s.v.). W tym świetle dwuznaczny wydaje się wokalizm odpowiednika psł. \*qžī, \*qža ‘wąż’ (ślń. *vōž*, ros. *už*, *užá*, ukr. *vuž*, pol. *wąż*, *węża*). Psł. \*q- może odzwierciedlać zarówno pbsł. SE/SO \*ang-, jak i SZ \*ung-. Zob. BSW 8 (pbsł. \*angi-), LEW 10, de Vaan 2008, 42 (tu też o ie. refleksach bez segmentu *n*, mianowicie gr. ἔχις, orm. *iž*, gr. ὄφις, wed. *āhi-*, aw. *aži-*). Derksen 2008, 388: pbsł. \*angi(o)s. Według ALEW 40 *angis* ma być refleksem złożenia pie. \*n-ng<sup>u</sup>i- ‘ohne Gliedmaßen, bez kończyn’, z wtórnym przekształceniem nagłosu. — Drw. *aņginas* ‘wielka żmija, wąż’ (żm. *uņginas*, *uņginas*), *angýnas* ‘żmijowisko’. Gw. *āginē* ‘żmija’ (*Įkando āginē kojon*) powstało z \*anginē przez dysymilacyjny zanik pierwszego z dwóch *n* (por. *ugnīs* z \*ungnis). Cps. *aņgiažolē* ‘zioło leczące ukąszenie żmii’ (por. *žolē*), *aņgažolē* ‘pewne zioło leśne, używane do spędzania opuchliny wymion krowich’ (*Parūkyk aņgažolēm tešmenį — atslūgs*). — N.rz. *Anginas* b.z.a., n.jez. *Angys*.

**angyti**, *āngau*, *āngiau* gw. 1. ‘bić, walić’, 2. ‘zdzierać skórę’, *paāngyti* ‘przynaglać, popędzać’, refl. *āngytis* ‘przeciągać się (w łóżku); przekomarzać się (z dziewczętami)’, *pasiāngyti* ‘przeciągać się (po śnie)’. Iterativum z suf. -yti i SO *ang-* ≡ *eng-*, por. *ēngti* ‘zdzierać skórę’. — Iteratywne prs. *āngiu* dało początek quasiprymarynemu pdg. *āngti*, -iu, -iau ‘zdzierać skórę; bić, uderzać; dręczyć, wyzyskiwać’. Paralela: *rāngiu* (*rāngti*) ≡ *rangyti* ≡ *reņgti*. — Inne pochodniki na SO *ang-*: *āngstyti* ‘łupać, łuskać (groch), ścierać (skórę z rąk)’, ze zmianą *ks* > *kš*: stlit. *angštyti* ‘ciemieżyć, dręczyć’ (zob. też *ānkštis*); *angūs*, acc.sg. *āngu* ‘leniwy, twardy, trudny do młócenia; trudny do zabicia (o psie); wytrwały; niewybredny’, *āngis* ‘leń’.

**anglis**, -ies 4, 2 p.a. f. ‘węgiel’, *medinė anglis* ‘węgiel drzewny’, *mēdžių anglis* ts., *akmeninė anglis* ‘węgiel kamienny’. War. m. *aņglis*, *ānglis*, -io. Odpowiedniki bsł.: stpr. *anglis* EV ‘węgiel, Kole [Kohle]’, łot. *ūogls* ⇒ *ūogle* (temat na -ē-) oraz psł. \*qgli ‘węgiel’, coll. \*qglije ‘węgle’, por. scs. *qgli*, sch. *ūgalj*, *ūglja*, ros. *ūgolb*, *ūglja*, czes. *uhel*, *uhle* a. *uhlu*, pol. *węgiel*, *węgla*. Pbsł. \*angli-, por. BSW 8, LEW 10, REW III, 171. Niewykluczone, że wyraz *anglis* jest refleksem pie. \*h<sub>1</sub>ong<sup>u</sup>-l- i że stoi w związku apofonicznym z *ugnīs* ‘ogień’ < pie. \*h<sub>1</sub>ng<sup>u</sup>-ni- (por. ESJS 575, de Vaan 2008, 297). Z innych języków ie. przytacza się sti. *āngāra*- m. ‘węgiel, węgiel drzewny’ < pie. \*h<sub>1</sub>ong<sup>u</sup>-ol- lub \*h<sub>1</sub>ong<sup>u</sup>-ōl- (IEW 779, Derksen 2008, 385) albo \*Héngol- / \*Hengl- (ALEW 41). — Drw. *aņglius* a. *aņglininkas* ‘węglarz, zajmujący się wypalaniem węgla drzewnego lub jego sprzedażą’ (SD *unglininkas* «węglarz»), *angludē* b.z.a. ‘pomieszczenie na węgiel’ (neosuf. -udē, por. *pašarūdē*, *namūdē*). Cps.

*angliadegys, angliādegis* ‘węglarz’ (por. *dègti*). Vb. denom. *apanglėti* ‘pokryć się kopciem’, *suanglėti* ‘zwęglić się’. — N.m. *Angliādegiai*. N.jez. *Añglis, Añglinis, Anglėlis*.

**anýta** 1. ‘matka męża, teściowa’, SD<sup>1</sup> «świekra»<sup>13</sup>, 2. stlit. ‘siostra matki’, por. *sūnaus sūnus tenevedie anytas alba motinas seseres* (Būga, RR III, 464). Wygląda jak formacja z suf. *-ytā-* od odziedziczonej osnowy *\*an-ā-* ‘starsza kobieta’, por. stwn. *ana* ‘babka, Ahne’ (*ano* ‘dziadek’), łac. *anus*, *-ūs* f. ‘stara kobieta; czarownica’, het. *hanna-* c. ‘babka’, lyk. *χῆνα* ts., gr. *ἄννις* Hes. ‘matka ojca’, < pie. *\*h<sub>2</sub>enH-*. Zob. LEW 10, de Vaan 2008, 45, Kloekhorst 2008, 285, ALEW 41n. — Stpr. *ane* Ev ‘babka, Altmutter [Großmutter]’ jest prawdopodobnie germanizmem (por. stwn. *ana*). — Wziąwszy pod uwagę całkiem izolowany charakter formantu *-ītā-* (por. GJL II, § 430), trzeba zapytać, czy nie chodzi tu o nawarstwienie się suf. *-tā-* na suf. *\*-ī-*, będący wykładnikiem formy feminini, por. *\*anī* < pie. *\*h<sub>2</sub>enH-ih<sub>2</sub>* (transponat, por. *martī* < pie. *\*mort-ih<sub>2</sub>*). Jako paralełę można wskazać w słowiańskim budowę femininum *\*vīlčica* ‘wilczyca’ (sch. *vūčica*, ros. *volčica*, czes. *vlčice*) — z *\*vīlči-* *-ka-*, czyli z sufigowania formy nom.sg.f. pie. *\*ul̥k<sup>u</sup>-ih<sub>2</sub>* (por. wed. *vr̥k̥ī-* f. ‘wilczyca’). Zob. Rozwadowski 1961, 150n.

**anýzius, -iaus** bot. ‘anyż, roślina zielna Pimpinella anisum’ (m.in. DP) — zapoż. z pol. *anyż*, *-u*, ale z miejscem akcentu dostosowanym do odpowiednika błr. *anís*, *-a / -u* (por. SLA 29). War. *anýžas, anýžiai, ānižė, ānišė*. — Gw. *anýsas* może pochodzić bądź z błr. *anís*, bądź z nwn. *Anis* (por. GL 26). Gw. *āniuža* przypomina błr. gw. *hānuš* (*hānus*) ‘anyż’, por. ESBM 1, 115. Odpowiednik łot. *anīži* m.pl. jest pochodzenia niemieckiego (Būga, RR III, 465; pominięte przez ME i Jordan 1995).

**ánka** stlit., gw. 1. ‘pętla powroza sznura’, 2. ‘ucho do zawieszania, zaczepiania’ < pb. *\*ankā-*. Akut niejasny. Odpowiedniki ie.: gr. *ὄγκος* m. ‘wąż, haczyk strzały; konsola, wspornik’, łac. *uncus* m. ‘hak, klamra’, sti. *anká-* ‘hak’, może też psł. *\*vūn-oka* w pol. *wnęka* ‘zagłębienie w ścianie’, pol. gw. ‘otwór w ścianie’ (por. Boryś 2005, 705). Transponaty ie. *\*h<sub>2</sub>ónk-eh<sub>2</sub>-*, *\*h<sub>2</sub>ónk-o-* (por. de Vaan 2008, 640). Z inną budową: psł. *\*okotī*, cs. *okotī* ‘hak’, *ukotī* ‘hak, kotwica’ < *\*ank-ati-*; psł. *\*pa-okū* ‘pająk, Aranea’, por. cs. *paokū*, sch. *pāūk*, slh. *pājek*, ros. *paúk*, ukr. *pavúk*, czes. *pavouk*, pol. *pająk*; znacz. etym. ‘istota o wygiętych, pałąkowatych nogach’ (por. lit. *vóras*), zob. REW II, 325. Poza tym por. gr. *ἄγκυλος* ‘zakrzywiony, wygięty’, *ἄγκών* ‘zgięcie, łokieć’, stwn. *angul* ‘haczyk u wędki’. Do pwk. pie. *\*h<sub>2</sub>enk-* ‘giąć, zginać’, por. het. *hinga* ‘zgina się’, wed. *ácāmi* ‘zginam (dłoń), zacerpuję dłonią’ obok *āñcāmi* ts. Zob. LIV<sup>2</sup> 268, BSW 9, LEW 11 (brak w ALEW), Boryś 2005, 408, Derksen 2008, 386.

**ankstī** adv. ‘wcześnie, rano’, SD *unksti* 1. «poranek, zaranie» (syn. *rytas*), 2. adv. «poranu» (syn. *ryto metu*), «rano»; *ankstī rýta* ‘wcześnie rano’, [przeniesz niżej: *iš anksto* ‘zawczasu, póki czas, z góry’]. War. gw. *ankstiē* (m.in. u MŽ), *ankstiēn*, *ankstienōs* ‘wcześnie’ oraz *ankstėinais* ‘bardzo wcześnie’ ob. *ankstėlnais* (oboczność *j / l*, por. *ājeras* i *ālieras*), *ankstėrnais* (oboczność *j / r*). Pokrewne stpr. *angsteina* a. *angstainai* adv. ‘wcześnie, z rana’. Etymologia niepewna. Dotychczasowe zbliżenie z jednej strony z wed. *āñjasā* adv. ‘słusznie, w słuszny sposób; szybko, od ręki, od razu’, *āñjas* adv. ‘z miejsca, z kopyta’, z drugiej strony z goc. *anaks* adv. ‘nagle, natychmiast’ (por. BSW 9, LEW 11) zostało zakwestionowane przez EWAIA I, 54n. — Drw. *āñkstas* ‘wczesny ranek’: *iš anksto* ‘wcześnie rano; zawczasu, póki czas, z góry’, *ankstývas* (zob.), *ankstókas laĩkas* ‘dość wczesna pora’, *ankstūčiai* adv. ‘bardzo wcześnie’, *ankstūs* ‘wczesny’ (war. *āñkstas*), *išankstīnis* ‘uprzedni, wcześniejszy, poprzedni’. — Zwrot *ankstūs rýtas* ‘wczesny ranek’ uległ uniwerbizacji w

<sup>13</sup> Por. *Jaunamarčiai bus dairū, kol papras pas anytą* ‘Młodej mężatce będzie nieswojo, nim przywyknie do teściowej’. *Anýta* — *velnio pramanyta* ‘Teściowa — wymysł diabła’. *Pikta kaip anýta* ‘Zła jak teściowa’.

*ankstrýtas* gw. ‘ranek’ (*Kokis gražus ankstrýtas. Dar šalti ankstrytaĩ*), war. *anstrýtas*.

**ankstývas** ‘wczesny, poranny’, SD *unkstyvas* «porankowy, zaranny; rany» (syn. *rytykštis*), *unkstyvos maldos Bažnyčios* «jutrznia, matutinum officium» — drw. z suf. *-yvas* od adv. *ankstì* ‘wcześnie, rano’ (zob. s.v.). — War. *ankstýbas*. Wahanie spółgłosek *v/b* w sufiksie powtarza się w takich parach, jak *kalývas, kalýbas* ‘z białą szyją’, *valývas, valýbas* ‘schludny, czysty’ (przy formie zaprzeczonej *nevalývas* ‘niechlujny, nieczysty; niedobry’ nie ma dubletu *†nevalybas*) oraz *vėlyvas, vėlybas* ‘późny, spóźniony’, *viežlyvas, viežlybas* ‘pocziwy’. Zob. GJL I, § 458. — Z historycznego punktu widzenia suf. *-yvas* jest neosufiksem. Wyabstrahowano go w typie *valývas*, gdzie zachodziła motywacja ze strony czas. *valýti* ‘czyścić’. Analiza historyczna: *valý-vas*, dewerbalny przymiotnik na *-va-*. Reanaliza: *val-ývas*. Nastąpiła ona w tym momencie, gdy przym. *valývas* ‘schludny’ stanął w jednym rzędzie z syn. *valūs* ‘czysty, schludny’. Por. jeszcze *dalývas* ⇐ *dalýtis*.

**ánkščia** stlit. ‘pożyczka’. SD: *unkščia* «pożyczana rzecz, mutuum, commodatum», *unkščiu duomi, unkščiu imu* «pożyczam», *unkščiu imtas* «pożyczalny, pożyczkowy; pożyczony», *unkščiu* «pożyczkiem» (odpowiada *ánkščia* DP, instr.sg.f.), *unt unkščios duodūs* «pożyczalnik, co pożycza komu». Por. jeszcze *ąkščiomis dāvē* DP ‘do czasu pożyczył’. — Vb. denom. *ánkščioti, -ju, -jau: išankščioti* DP ‘pożyczać’, *paankščioti* ‘pożyczać komu’, *paunkščioju* SD «pożyczam komu czego». Neoosn. *ánkščio-: paunkščiotojas* SD «pożyczalnik, co pożycza komu». Neoosn. *ánkščioj-: paunkščiojimas* SD «pożyczanie». — Cps. <unkščiaimis> SD «pożyczalnik, co u kogo pożycza», z *\*ánkščia-imýs*, złożenie z II członem będącym n. agt. do *imti* ‘wziąć, jąć’. Paralela: <kiškiaimis> (s.v. *kiškis*). — Niejasne. Było łączone z czas. *ánkščioti* ‘z trudem coś robić, (ciężko) dyszeć’, refl. ‘krępować się’, który przedstawia vb. denominativum do *añkštas* (zob.). Zob. Būga, RR III, 471, ALEW 42.

**ánkštara** żm. ‘pryszcz, węgier, larwa gza na grzbiecie bydła’, war. *ánkštera, ankštiras, ankštiras* (SD *unkštirai* «wągry, węgry, vari»). Nawiązanie w łot. kuroń. *anksteri* m.pl. ‘wągry, larwy’. Por. homofonię z *ánkštara* ‘strąk’ (s.v. *ánkštis*). — SZ *inkšt-: wsch.-lit. inkštiras*, zwykle pl. *inkštirai* ‘pryszcz, węgry, małe wrzody u bydła na grzbiecie’ (war. *inkštirai*; utrzymanie *s* w tej formie Būga, RR I, 277 nazwał niezrozumiałym). — Nie całkiem jasne. Por. LEW 185 (s.v. *inkštiras*), gdzie porównanie z jednej strony z psł. *\*qgrũ* ‘węgier, robak, larwa pasożytująca w ciele zwierzęcia’ (ros. *úgorb, -já*, czes. *uher, -hru*, pol. *wągiel*, przest. *wągr*) oraz stwn. *angar*, śrwn. *enger* ‘czerw, robak’, nwn. *Engerling* ‘pędrak, larwa chrabąszcza’ (Kroonen 2013, 28: pgerm. *\*angra-* < pie. *\*h<sub>2</sub>emg<sup>uh</sup>-ro-*), z drugiej strony z lit. *įščios* ‘łono, wnętrzości’. Zob. też ALEW 43.

**añkštas**, -à ‘nieszereki, ciasny, ścisły, nie dość pojemny’. War. *ankštūs*, SD *unkštus* «wąski». Z insercją *k* kontynuuje plit. *\*aňštas*<sup>14</sup>. Ta forma wynikała z synkopowania samogłoski *u* w praformie *\*aňžutas*. Była to formacja z suf. *-ta-*, rozszerzającym odziedziczoną ośnowę na *-u-*, pbsł. *\*anžu-* < *\*amžu-* < pie. *\*h<sub>2</sub>emg<sup>h</sup>-ú-*<sup>15</sup>. Inaczej LEW 11 (praforma *\*anž-stas*), BSW 11 (*aňkštas* z *\*anštas* < pie. *\*ang<sup>h</sup>-s-tos*), ALEW 43 (pie. *\*h<sub>2</sub>emg<sup>h</sup>-s-to-*). — Pbsł. *\*amžu-* było odpowiednikiem wed. *amhú-* ‘ciasny, wąski’, aw. *qzu-* ts., goc. *aggwus* ‘ciasny’, stisl. *qngr* ts. Por. też drw. scs. *qžikū* ‘στενός’, łac. *angustus* ‘wąski, ciasny, szczupły, mały’ (*\*ang-os-to-*), sb. *angiportus* ‘wąska uliczka’ (*\*angu-porto°*). Podstawa

<sup>14</sup> Co do insercji *k* por. np. *aũkštas* ‘piętro, strych’ < *\*auštas* < pie. *\*h<sub>2</sub>eũks-to-*; *akštis* f. < *\*aštis* (zob.), *bókštas* ‘baszta’ < *\*bóštas* (zapoż. z blr. lub pol. *bašta*).

<sup>15</sup> Por. łot. *riēksts* m. ‘orzech’, które z uwagi na lit. *riešutas* ts. trzeba wywodzić z prałot. *\*riests* < *\*riesuts* przy założeniu synkopy *u* oraz insercji *k* przed *st*. Forma lit.-łot. *\*raišu-ta-* polega znów na rozszerzeniu starszej *u*-ośnowy, widocznej w słow. *\*(o)rēxū* (por. adi. *\*orēx-ov-ū* ‘orzechowy’). Inna paralela to lit. *ašutai* ‘włosie’: łot. *ass* ‘ostry’ (*\*ašus*).



werbalna w gr. ἄγγω ‘dusić, dławić’, łac. *angō*, -ere ‘ściskać, dławić, dusić’, przen. ‘dręczyć, niepokoić, trapić’ (pie. \*h<sub>2</sub>emǵ<sup>h</sup>-e/o-), het. *hamanki* ‘przywiązuje, mocuje’ (pie. \*h<sub>2</sub>m-ón-ǵ<sup>h</sup>- / \*h<sub>2</sub>m-ŋ-ǵ<sup>h</sup>-). Zob. LIV<sup>2</sup> 264n., EWAIA I, 39, de Vaan 2008, 42, Derksen 2008, 388. — Przy odpowiedniku słow. *qzūkū* (sch. *ūzak*, ros. *úzkij*, pol. *wąski*) widać paralelne do bałt. \*-ta-rozszerzenie \*-ka-, < pbsł. \*amžu-ka-. Gdyby opisane zmiany nie zaszły, mielibyśmy przymiotniki o postaci lit. *†amžūs* i scs. *†qzū* (por. scs. *qže* n. ‘pęto, więzy’, sch. *ūžt* ‘węższy’). — Drw. *ankščià* ‘miejsce ciasne, miejsce niewygodne’, *ankščióji* f. ‘bezpieczne, ustronne miejsce’, *ankštybė kelių* SD «cieśń, angustia viarum, coarctatio», *ankštókas* ‘za ciasny’, *ankštumà* ‘ciasnota, ciasne miejsce’. Nazw. *Ankštūtis* (LPŽ). — Vb. denom. 1. *ankščióti* ‘z trudem coś robić’, *ankščiótis* ‘krępować się’, 2. *ankštėti* ‘stawać się ciasnym’, 3. *paañkštinti* ‘ścieśnić, zwęzić’ (*unkštinu* SD «zacieśniam co»), refl. *añkštintis* ‘krępować się’ (por. ros. *stesnját’sja* ‘krępować się, wstydzić się’ : *stesnját’* ‘ścieśniać, zacieśniać’), 4. *užañkšti*, -čia, -tė ‘zajmować miejsce, zawadzać, przeszkadzać’ (znacz. etym. ‘robić ciasnym, ścieśniać’).

**ánkštis**, -ies f. ‘strąk, podłużny owoc fasoli, grochu, bobu (który pęka wzdłuż dwu szwów)’, SD *unkštis* «strąk, folliculus fabarum, siliqua» — drw. postwerbalny od *ánkštyti*, to ze zmiany *ánkštyti* m.in. ‘łupać, łuskać, łuszczyć (groch, fasolę)’ < \*áng-styti. *áng-* to alternant na SO do *éng-*, por. *éngti* ‘zdzierać skórę (z owcy, psa)’, iter. *ángyti* ts. Paralela: *dangštis*, -ščio m. ‘pokrywa, wieko; dach’ (< *dañgstis*, -ščio) ⇐ *dángštyti* ‘przykrywać’ ⇐ *deñgti* ‘przykryć, nakryć’. Znacz. etym. ‘to, co podlega łuszczeniu’. Wątpliwą derywację *ánkštis* ⇐ *éngti* przyjął ALEW 44 (zakończenie -štis nie jest formantem w derywacji prymarnej, więc nie pociąga za sobą apofonii). Całkiem inaczej LEW 11: do pie. \*ang- ‘giąć, zginać’ jak w *angà* ‘wejście’. — Drw. *ankščiúotas* ‘mający dużo strąków’, *ánkštara* ‘strąk’, *ánkštiniiai augalai* ‘rośliny strąkowe’, cps. *ánkštpipiris* ‘papryka’ (por. *pipiras*). Vb. denom. *ánkštėti* ‘rósć w strąki’.

**anóks** ‘taki oto’, f. *anókia*, por. *Mán nerėikia tókio, mán reikia anókio* ‘Potrzebny mi jest taki oto, a nie tamten’. Gw. *anókiás* ‘owaki’: *Tai tókias, tai anókias* ‘To taki, to owaki’ (o kawalerze, który nie do końca się podoba). Por. oboczność *tókias* : *tóks*. SD *anoksai* «onaki, illius modi», *anuo būdu* «onak, onako, illo modo». Z \*anākja- ⇐ \*an-āka-, drw. od zaimka wskazującego *anàs* (zob.). Por. *kóks, tóks*. — Stpol. *onaczyć* ‘żartować, kpić, wyśmiewać’ zostało przez Szyrwidą skalkowane jako \*anāk-inoti, por. SD <anakiuoiu>, czyt. *anākinuju* «onaczę, agere, facere». Ten neologizm nie przyjął się.

**anót** praep. z gen. ‘według (kogo), czymś zdaniem’, np. *Javaĩ, anót jō, visái nesudýgo* ‘Zboże, według jego słów, zupełnie nie wzeszło’. War. *anôt, anóte, anotė, anôts, anuĩt, nôt*. Bez dobrej etymologii, por. GJL III, § 688n., LEW 11. Segment końcowy -t przypomina adv. *užiuot* (zob.). Synonimem *anót* jest *pasāk*.

**añskat** ptk. ‘oto’ — z uniwerbizacji zwrotu \*ans-ka t(i), dosł. ‘ten tu ci (dla ciebie)’, por. LEW 11, ALEW 44. Paralele: *šiskat, tàskat*. — War. z ptk. -ga-: *añsga* ‘oto’, rozszerzone: *añsga-tės* ts.

**aĩt** praep. z gen. (gwarowo z acc.) ‘na czym, na co; ku czemu’, np. *Karvėlis tūpi ant stógo* ‘Gołąb siedzi na dachu’. *Vištą užlėido ant kiaušinių* ‘Kurę puszczono na jajka’. *Berniukas eĩna ant namų* ‘Chłopiec idzie ku domowi’. Postać *aĩt* pochodzi z apokopowania dawnego, dziś gwarowego, przyimka *antà* (GJL III, § 690n.). Por. *anta amžiu amžią* MŽ 88<sub>3</sub> ‘na wieki wieków’ (przest. *anta amžinuju amžią* ts.), *anta kryžiaus* MŽ 446<sub>3</sub> ‘na krzyżu’, złożenia imienne: *antaryt* ‘jutro’, *antāvagė* ‘brzeg bruzdy’, n.m. *Antākalnis* ‘Antokol’ (dzielnica Wilna) : wsch.-lit. *untà kálno* ‘na wzgórzu, na górze’, n.m. *Antālaukis* (por. *laũkas* ‘pole’), *Antālieptė* (por. *liėptas* ‘kładka’), *Antāzavė* (por. n.jez. *Zálvė*). — Jeszcze bardziej

zredukowanym wariantem jest *an* ‘na, ku’, np. *Guli paslikas aň žemės* ‘Leży wyciągnięty na ziemi’, *an kelio DP* ‘na drodze’. — Spoza bałtyckiego por. wed. *ánti* adv. ‘w pobliżu, blisko’, gr. *ávτi* praep. ‘naprzeciw, zamiast, z powodu’, łac. *ante* adv. ‘na przedzie, naprzód’, gr. *ávτα* adv. ‘naprzeciwko, twarzą w twarz, oko w oko’, praep. ‘przed, naprzeciw’. Sądzi się, że gr. *ávτα* jest skostniałą formą acc.sg., zaś gr. *ávτi*, wed. *ánti* i łac. *ante* — skostniałym loc.sg. od rzecz. pierwiastkowego o znaczeniu ‘przód’. Por. het. *hant-* ‘przód, twarz’ < pie. *\*h<sub>2</sub>ent-*, het. *hantezzi-* ‘znajdujący się na przedzie, pierwszy’. Zob. Mayrhofer 1986, 132, EWAIA I, 78, Meiser 1998, 55, ALEW 44. Dalej por. goc. *and* 1° jako praep. ‘wzdłuż, ponad, na’, 2° jako prvb. *and-*: goc. *andstandan* ‘stać naprzeciw, przeciwstawiać się’ (por. nwn. *ant-*: *Antwort* ‘odpowiedź’ obok *ent-*: *entsprechen* ‘odpowiadać’), 3° jako prefiks *anda-*: goc. *andanēms* ‘przyjemny’. Por. BSW 10.

**antaĩ** adv. ‘oto, oto tam’, SD *untai* «ono, en, ecce» — ze ściągnięcia *\*ana tai*. Por. *ānas*, *anàs* oraz war. *ana-và* ‘oto’, gw. *ana-vāt* ts.

**añtakis**, -io m. 1. ‘łuk brwiowy’, 2. ‘brew’, zwykle pl. *añtakiai* ‘brwi’ (war. *ántakis*, *antakyš*) — drw. od zwrotu przyimkowego *ant akių* ‘nad oczami’ (zob. *añt*). — War. żmudzkie z *anč-*: *ánčakis* a. *ančakỹs*, też *ánčiakis*, *ančiakỹs*.

**añtgalis**, -io ‘grot’, *leties añtgalis* ‘grot oszczepu’ — drw. od zwrotu przyimkowego *ant galo* ‘na końcu’, znacz. etym. ‘to, co znajduje się na końcu’, por. *añt*, *gālas*.

**āntis**, -ies f. ‘kaczka domowa, kaczka dzika, Anas’: stpr. *antis* EV ‘Ente’ < pb. *\*ānti-* < *\*HanH-ti-*. Pdg. pie.: nom.sg. *\*h<sub>2</sub>énh<sub>2</sub>-ti-*, gen.sg. *\*h<sub>2</sub>nh<sub>2</sub>-téjs* (Beekes 1969, 197, Peters 1980, 26, 141, EWAIA I, 163). W bałtyckim brak jest form st. zanikowego o postaci lit. *†int-C*, *†unt-C*. Por. łac. *anat-* / *anit-* f., nom. *anas* < *\*hanhti-* (gen.pl. *ant(i)um*), stwn. *anut*, pl. *enti* < pgerm. *\*anad-* < *\*h<sub>2</sub>énh<sub>2</sub>-et-*. Na SZ: wed. *ātí-* f. ‘kaczka’ < *\*h<sub>2</sub>nh<sub>2</sub>-ti-* (nom.pl. *ātáyah*). Na temat gr. *νῆσσα*, att. *νῆττα*, beoc. *ῶσσα* f. zob. teraz Beekes 2010, 1018n. Punktem wyjścia był tu pie. temat na *\*-t-*: nom.sg. *\*h<sub>2</sub>énh<sub>2</sub>-t*, gen.sg. *\*h<sub>2</sub>nh<sub>2</sub>-t-és* (Kroonen 2013, 26). W alternatywnej rekonstrukcji postuluje się apofonię *\*o* : *\*ø*: *\*h<sub>2</sub>onh<sub>2</sub>-t* : *\*h<sub>2</sub>nh<sub>2</sub>-t-és*, zob. Vijūnas 2009, 95n. — W słowiańskim formy sch. *ūtva*, strus. *utovĩ* acc.sg. ‘kaczka’, ros. *utvá* coll. ‘kaczki’ każą założyć osnowę na *-ū-*: psł. *\*q̃ty*, *\*q̃t-ūv-e* < *\*h<sub>2</sub>énh<sub>2</sub>-t-u(e)h<sub>2</sub>-*. Z kolei *\*q̃tūka* w ros. *útka* ‘kaczka’ wskazuje na *\*āntū* -*kā-*, czyli na przekształcenie odziedziczonej osnowy na *-(t)i-*, może pod wpływem innowacyjnego tematu *\*ānt-ū-*. Por. BSW 10, LEW 11n. — Drw. *antiena* ‘mięso z kaczki’ (por. *žq̃siena*), *antiēnis* ‘kaczy, np. tłuszcz’, *añtinās* ‘kaczor’, SD *untinas* «anas, mas» pokazuje suf. *-na-* i metatonie cyrkumfleksową (por. *žq̃sinās* ‘gąsior’ ⇐ *žq̃sis*); *antinyčia*: SD *untinyčia*, *kur untis peni* «kaczniak, kocyk kaczy», *ántiška eišena* ‘kaczy chód’, *antýtē* nazwa tańca weselnego. Zdrob. *ančiukas*, *antýtis* a. *antýtis* ‘kaczętko’. Cps. *ántkiaušis* ‘kacze jajo’, war. *ánkiaušis* (por. *kiáušas*). Vb. denom. *ančiáuti* ‘polować na kaczki’. — N.rz. *Ánčia* 2x (por. pol. *Hańcza*), *Enčia*, cps. *Ánčiupis*, *Antytupis* b.z.a., n.jez. *Ánčia* 2x, *Eñčias*. N.m. *Ánčios*, *Ančénai*, *Añčiškiai*.

**añtis**, -čio ‘pazucha, zanadrze, spód ubrania na piersiach’, *kĩšti į aňtį* ‘wsunąć za pazuchę’. SD<sup>1</sup> *untis*, *ažuuntis* «nadra, sinus, gremium» (por. praep. *ažu-* s.v. *už-*), SD *untis* «nadra, zanadra», *untis klotimi* SD «sąsiek» [‘przedział w stodole, gdzie składa się zżęte zboże’]. War. z wtórnym *e*: *eñtis* (por. *Añdrius* > *Eñdrius* ‘Andrzej’). — Obok tego jest f. *antē*, *añtē* 1. ‘plewnik; sąsiek do przechowywania paszy’ (war. *iñtē* ‘plewnik’ z Survilėškis, rej. Dotnuvā, pokazuje zagadkowy wokalizm *inC*), 2. ‘wewnętrzna kieszeń ubrania’, 3. ‘wnęka w ścianie pieca’. Nawiązanie łot. *a(i)zuōts* ‘zanadrze’, *āzuōte* ts., też ‘plewnik’ obok *uōts*, *uōte* ‘ściek dla gnojówki, gnojowisko; ściek na pomyje (w kuchni), ściek w łaźni; zagłębienie w piecu, murze; obłożone deskami wejście do ziemianki’. — Temat na *-jo-* (por. gen.sg. *añčio*) mógł się rozpowszechnić na miejscu tematu na *-i-*, który był związany z

przysłówkiem (skostniałą formą loc.sg.) \*anti ‘na przedzie, z przodu’ < pie. \*h<sub>2</sub>ent-i. Por. gr. ἄντ-ί i łac. *ante* (s.v. *añt*) oraz het. *hant-* ‘przód, twarz’, drw. het. *hanza* adv. ‘na przedzie, przed’, *hantezzi-* ‘pierwszy, znajdujący się na przedzie’, goc. *andeis* m. ‘koniec’, stwn. *andi*, *endi* n. ‘czoło, zewnętrzna strona’ (zob. EWAIA I, 78, Meiser 1998, 55, Klockhorst 2008, 287n., Kroonen 2013, 31). Znacz. etym. *añtis*: ‘przednia część ubioru; ubiór okrywający piers’, por. Būga, RR III, 780, LEW 12, ALEW 44n.. — Drw. *antîñē* ‘wewnętrzna kieszeń w ubraniu’, *ũžantis* (zob.). Cps. *atvapañtis*, -ē ‘kto chodzi rozpięty na piersiach, rozchełstany’ (por. *ātvapas*).

**añtra** adv. ‘po drugie’, *untra* SD «po wtore» — skostniała forma rodzaju nijakiego do ord. m. *añtras*, f. *antrà*. Inne adv.: *añtra veřtus* ‘z drugiej strony’, *añtra tîek* ‘drugie tyle’.

**añtras**, -à ‘drugi, wtóry’, SD *untras nuog ko* «pierwszy po kim, secundus a rege» — liczebnik porządkowy do *dù* ‘dwa’. Odpowiedniki bałt.: stpr. *antars* a. *anters* ‘drugi’ i łot. *ùotrs* ts. Postać *añtras* jest sekundarna, ustaliła się po synkopowaniu nieakcentowanego *a* w *añtaras* (przest., gw.). Praforma bsl. \*antera-. Zmiana samogłoski sufiksальной *e* widoczna też w *pāstaras* ‘ostatni’, rzadszy war. *pāsteras*. Do porównania stoi z jednej strony formacja psł. \*qtorŭ ob. \*qterŭ ‘inny, drugi’, łuż. *wutory* ts. (drw. czes. *úterý* m. ‘wtorek, drugi dzień tygodnia’), z drugiej strony jej zredukowany war. psł. \*vŭ-tor-ŭ (por. prepozycję *vŭ-* ob. *vŭ-*) w scs. *vŭtorŭ* ‘drugi’, ros. *vtorój* ‘drugi, drugorzędny’, stpol. *wtóry* ‘następny po wymienionym, ponowny, inny’, pol. ‘następujący po pierwszym, drugi’. Por. BSW 10n., LEW 12, ALEW 46. Pbsł. \*antera- jest spokrewnione z wed. *ántara-* ‘odległy, odmienny, inny’ (por. *an-yá-* ‘inny, obcy’), goc. *anþar* ‘drugi’, stang. *ōðer*, ang. *other*, stwn. *andar*, nwn. *anderer* ts., < pie. \*h<sub>2</sub>én-tero- (EWAIA I, 77, Kroonen 2013, 30). Z uwagi na pochodzenie od sb. \*h<sub>2</sub>ent- ‘przód, przednia strona’ wolno przyjąć dla \*h<sub>2</sub>éntero- znacz. etym. ‘znajdujący się naprzeciw (mnie)’, por. Neri, *Kratylos* 54, 2009, 7. — Drw. *antraĩp* adv. ‘inaczej, w inny sposób’, *añtrininkas* 1. ‘rzecz drugiego gatunku, gorszej jakości’, 2. przest. ‘pomocnik w robocie na pańszczyźnie’<sup>16</sup>, *antruř* (zob. *kuř*), *kàs añtrą diēną* adv. ‘co drugi dzień’. Cps. *antrādienis* ‘wtorek, drugi dzień tygodnia’ (por. *dienà*), *añtrąkart* adv. ‘powtórnie, po raz drugi, ponownie’ (por. *kařtas*), *antrāpus* adv. ‘z drugiej strony, po drugiej stronie’ (por. *pūsē*), *antrāžiemis* ‘zwierzę (domowe), które przeżyło dwie zimy’ (por. łac. *bīmus* ‘dwulatek’ < \*dŭi-himo-, dosł. ‘dwuzimek’, zob. de Vaan 2008, 71).

**añtstolis**, -io ‘komornik, urzędnik powołany do przymusowego ściągania należności od dłużnika na podstawie orzeczenia sądu’ — drw. na -lis od vb. cps. *antstóti* m.in. ‘nastawać, upominać się o co, domagać się czego usilnie, natarczywie’ (zob. *stóti*). Paralele: *núostolis*, *príestolis* i *ũžstolis*.

**anūkas** ‘wnuk’ (SD «wnuk, wnęk, wnuczek, nepos, nepotulus») — zapoż. z ukr. *onúk* (Būga, RR I, 271, SLA 29, LEW 12, ALEW 46). Inaczej ZS 6: z błr. *ũnúk*, -a, ale bez komentarza na temat *a-*. Fem. *anūké* ‘wnuczka’, SD «wnuczka, wnęczka, neptis». Por. strus. *vŭnukŭ*, ros. *vnuk*, *vnúka*. Co do substytucji lit. *ũ* za podakcentowe ruskie *u* por. *bŭbinas*, *kŭmas*, *tijŭnas*. — Obok tego jest stlit. (BRB) i gw. *unūkas* ‘wnuk’ (*Keturi unūkai*, *sūnus ir martelė*) — zapoż. z błr. *unúk*, -a (ALEW 1150). Zob. też *nepuotis*, *neptė*. — Drw. *anūkáitis* ‘prawnuk’, *anūkelis* SD<sup>1</sup> «wnuczek & wnuczę, nepotulus», *próanūkis* ‘prawnuk’.

**ap-** prvb. o znaczeniu ‘ob-, o-’, np. *apáugti* ‘obrosnąć’, *apgaũbti* ‘okryć, otulić’, *apeĩti* ‘obejść’, też ‘oszukać’, *apmiřti* ‘obumrzeć’, *apskŭsti* ‘oskarżyć’, *apieškóti* ‘przeszukać’, *apkeliáuti* ‘zjeździć (wszystkie strony)’, refl. *apsidžiaũgti* ‘ucieszyć się’, *apsigėrti* ‘opić się’. — Przed czasownikami o nagłosie wargowym pojawia się prvb. **api-**, np. *apipėsti* ‘oskubać’,

<sup>16</sup> War. wsch.-lit. *uñtrinykas* został zapożyczony do polszczyzny litewskiej jako *unternik* ts. (por. SGP VI, 30).

*apiplékti* ‘zapleśnić’, *apibégiti* ‘obiet, obiegnąć’, *apibùrti* ‘oczarować’, *apibristi* ‘obejść brodząc’. — **apý-** prefiks złożzeń nominalnych, np. *apýbrékšmis* ‘wczesny zmierzch’ (por. *brékšma*), *apýburnis* ‘miejsce koło ust’ (por. *burnà*), *apýrytis* ‘przedświt, wczesny ranek’ (por. *rýtas*), *apývaras* ‘sznurek u łapcia’ (por. *vāras*). Typ przymiotnikowy *apýdykis* ‘prawie próżny’ (por. *dýkas*), *apýsenis* ‘podstarzały’ (por. *sēnas*) ma odpowiednik w stpol. *obstary* ‘podstarzały’ (por. *stary*). Stosunek *apý-* : *api-* jest porównywalny z *yš-* : *iš-* i *ūž-* : *už-*. Zob. GJL III, §§ 694n. Lit. *api-* jest refleksem pie. \**h<sub>1</sub>op-i*, formy loc.sg. od rzeczownika pierwiastkowego \**h<sub>1</sub>ops*, zob. *apiē*. Por. wed. *ápi* adv. ‘też, dalej, nawet’, staw. *aiṇī* ‘też, później’, stpers. *apiy* ‘też, jeszcze’, gr. ὀπιθεν adv. ‘(o miejscu) z tyłu, w tyle, (o czasie) potem, w przyszłości’, praep. ‘za, poza’, łac. *ob* praep. ‘naprzeciw, przed, przeciw; z powodu’ (zob. EWAIA I, 86).

**apačią** 3 p.a. ‘spód, dół, dolna część’. SD «spod, spodek czego». Odpowiednik łot. *apakša* ‘spód’ z \**apaša* (*k* wstawne, jak np. w *iekšas* ‘wnętrzaści’), *apakš* praep. ‘pod, unter’. Co do formantu zob. *įščios*. Rekonstrukcja: pb. \**apa-tiā* < pie. \**Hopo-tio-*. Drw. od adv. pb. \**apa* ‘pod, u dołu’, por. gr. ὑπό ‘(o miejscu i o ruchu) od, z’, ‘(o położeniu) z dala od, poza’, ‘(o czasie) od, po’, łac. *ab* ‘(o miejscu) od, z, (o czasie) od, po’. Zob. BSW 11, LEW 12, Karulis I, 70, ALEW 46n. — Podobnie sufigowana forma: wed. *ápatyam* n. ‘potomek, potomstwo’ < \**Hopetio-*, por. *ápa* praep. ‘fort, hinweg, ab’ (EWAIA I, 82). Oboczna formacja od adverbium na st. zanikowym: het. *appezzi(ia)* ‘backmost’ < \**Hpe-tio-* (Kloekhorst 2008, 264n.). — Drw. *āpačios* f.pl. 1. ‘bulwy kartofla’, 2. ‘paprochy (siana, słomy)’, 3. ‘mleko po zdjęciu śmietany’, *apatinis* ‘spodni, dolny’ (SD «odziemny, imus», *akmuo melnyčios girnų apatinis* «kamień młyński spodni, meta»), *apačiáusias* ‘najniższy’. — Dubletami do *apačią* są wyrazy gw. *apatīs*, *-iēs* f. ‘spód’, *apatē* ts., ⇒ *apatėjis* ‘spodni’ (osobliwe użycie suf. *-ėjis* w derywacji przymiotnikowej, por. łot. *galējs* ‘końcowy’, *sarkanējs* ‘rumiany’. Ambrazas 2000, 134n. wymienił jedynie rzeczownikowy suf. *-ėjis*, mianowicie w roli dubletu do *-ėjas*, np. *medėjis* ob. *medėjas* ‘myśliwy’, *prekėjis* ob. *prekėjas* ‘kupiec’). Od *apatinis* pochodzą sb. *apatinė* ‘spodnia część bielizny damskiej, halka’, *apatinės* a. *apatinukės* f.pl. ‘kalesony, gacie’, gw. *apatiniūkės* ts.

**apálka** I gw. 1. ‘pierwsza zerznęta z drzewa deska, z jednej strony pokryta korą’ (*Ar neturi apalkų, kad tvorai imi geras lentas*), 2. ‘brzegi wyprawionej skóry zwierzęcej, zwł. z nóg i głowy’ — zapoż. z błr. *apólak*, *-lka*. Por. ZS 6, s.v. *apólka*.

**apálka** II gw. ‘owalny, pleciony z wikliny koszyk, używany do wiania zboża’ — zapoż. z pol. *opalka*. N.B. LKŻ I, 183 przez niedopatrzanie złączył w jednym lemmacie *apálka* I i *apálka* II.

**apāštalas** stlit. ‘apostoł’ (m.in. MŽ, DP) — zapoż. z pol. *apostoł* (SLA 30, Urbas 1996, 24). Pominęte w LKŻ. Zob. *apāštalas*.

**apāštalas** ‘apostoł’ (m.in. MŽ, DP), war. *apāštolas* — zapoż. ze stpol. *aposztol* (≡ stczes. *apoštol*), por. SLA 30, Borowska 360n., LEW 12, ALEW 47. Z uwagi na grupę *-št-* należy tę formę oceniać jako starszą od *apāštalas* (zob. s.v.). ZS 6 niesłusznie wyprowadzał *apāštalas* z błr. *apóstal*. Łot. *apustulis* ≡ śrdn. *apostel* (Jordan 54). — Drw. *apāštalystē* DP ‘apostolstwo’, *apāštališkas* DP ‘apostolski’. Vb. denom. *apaštaláuti* ‘być apostołem, apostołować’. — N.rz. *Apaštēlē*.

**āpdas**, DP *ābdas* ‘odzienie, odzież’. Analiza: *apd-a-s*, drw. od neoosn. *apd-*, którą wyabstrahowano z formy *apdēti* w następstwie reanalizy vb. cps. *ap-dē-ti* ‘odziać czym, obłożyć, otulić’ wzorowanej na czas. sekundarnych na *-ēti*. Paralele: *iñdas*, *iždas*, *pādas*, *ūždas*. Zob. też *apýdžia*. Sb. postvb. od *apdēti* dopuszcza też ALEW 47. Całkiem inaczej NIL 100: analiza *āp-das* i wywód członu *-das* z pie. tematu \**-d<sup>h</sup><sub>1</sub>-ó-* (rzekomy drw. na *-o-* od st.

zanikowego pwk. \*d<sup>h</sup>eh<sub>1</sub>- ‘kłaść’).

**āpeigos** f.pl. ‘obchody, obrzędy’ — drw. na -gā- od vb. cps. *apeiti* ‘obejść, obchodzić, oporządzać (bydło)’. Zob. *eiti*.

**āpgamas** ‘piętno wrodzone, plamka na skórze od urodzenia, pieprzyk’, SD *apigamas* «znamię przyrodzone» — formacja z suf. -a- i SO *gam-* ⇌ *gem-* / *gim-*, por. vb. cps. *apsigimti* ‘urodzić się z jakąś właściwością’. Por. podobnie zbudowane drw. apofoniczne, z prefiksami wywodzącymi się z prewerbiów: *išgamas* stlit. ‘wyrodek; niecnotliwy’: *nuog tų išgamų savų* DP 573<sub>28</sub> ‘od tych wyrodków swoich’, *tie piktieji išgamai ir bedieviei hipokritai* DP 191<sub>30</sub> ‘ci źli a niecnotliwi a niezbożni hipokrytowie’; SD «odrodek, wyrodek, degener, indignus maioribus suis» (z innym suf.: *išgama* ‘wyrodek, łotr, nikczemnik’), *pāgamas* ‘łożysko płodu; wcześniak; cecha wrodzona, dziedziczna; potomek’, *priegamas* ‘znamię na ciele’, *prigamas* ‘właściwość wrodzona’ (*Jo prigamas toks*, t.y. *jis taip prigimęs* ‘Taki się urodził’). — Drw. deprefigowanym jest prawdopodobnie *gāmas* gw. 1. ‘natura, przyroda’ (*Pavasari visas gāmas atsigimė*, t.y. *atgijo* ‘Wiosną cała przyroda ożyła’), 2. ‘charakter ludzki’, 3. ‘znamię na ciele’, 4. ‘wyrób (np. ubranie, buty)’. Por. typ *šāras* ⇌ *pāšaras*; *šlaīmas* ⇌ *atšlaīmas*. — Z suf. -u-: *gamūs*, -i ‘owocny’, *išgamus* SD<sup>1</sup> «odrodek, degener».

**apýbrėkšmis**, -io ‘pora, kiedy jest szaro, ciemnawo, szarówka, wczesny zmierzch’ — dewerbalny drw. z suf. -mīa- i wydłużoną prepozycją *apy-* ⇌ *api-* od vb. cps. *apibrėkšti* ‘zmierzchnąć się’ (zob. *brėkšti*). Drw. *apýbrėkšmais* adv. ‘o zmierzchu’. Z innym suf.: *apýbrėkšmas*: *Grižo apýbrėkšmu* ‘Wrócił o zmierzchu’. — Z inną prepozycją: *priešbrėkšmis* ‘czas przed zmierzchem’ — od vb. cps. *pibrėkšti* ‘zmierzchnąć się’. Por. *apýbrėškis*, *apýaušris*, *apýušris*.

**apýbrėškis**, -io gw. ‘zmierzch’, *apýbrėškiu* adv. ‘o zmierzchu’ — dewerbalny drw. z suf. -īa- i wydłużoną prepozycją *apy-* ⇌ *api-* od vb. cps. *apibrėkšti* ‘zmierzchnąć się’ (zob. *brėkšti*). Por. *apýbrėkšmis*.

**apýdamė** a. *apidamė*: dwojaka lekcja zapisu <apidame> SD<sup>1</sup> «siedlisko». — N.m. *Apidemis*, *Apidemiškės*, n.jez. *Apidėmė*, *Apidemis*, *Apidmis* — z członem -dem- zapewne wtórnym w pozycji nieakcentowej. Do porównania stoją następujące formacje: *apýlinkė* m.in. ‘najmniejsza jednostka administracyjna’ (*apleñkti* ‘otoczyć’), *apýežerė* ‘przestrzeń wokół jeziora’, *apýkaimė* ‘okolica’, *apýkiemis* a. *apýkiemė* ‘najbliższe sąsiedztwo, najbliżsi sąsiedzi’, *apýkalnis* ‘miejsce przy górze, wzgórzu’. — Rzadsze są złożenia z członem *api-*, np. *apidaržė* ‘miejsce wokół sadu a. domu’, *apikaimė* ‘okolica’. — Szyrwidowe hapax legomenon <apidame> można uznać za archaizm, który polega na utrzymaniu leksemu *dam-* ‘dom’ w formie odziedziczonej (por. słow. *domŭ* ‘dom’ itp.), która nie została jeszcze zasymilowana w *nam-* (por. *namaĩ*). Etymologicznym znaczeniem wyrazu *apýdamė* będzie więc ‘to, co stanowi otoczenie domu (*dam-*)’. Współczesny odpowiednik *apýdamė* jest zaświadczony jako *apýnamė* ‘miejsce wokół domu’. — Nie jest jasne zakończenie -ėmė, które ukazuje się w takich formach gwarowych, jak *apýdėmė* ‘małe poletko położone między budynkami gospodarskimi’ i *apidėmė* ‘zagon ziemi między dwiema zagrodami, używany jako wygon dla bydła i świń’, n.m. *Apidėmė* 2x, *Apýdėmis*. Por. wyraz gw. *dėmė*, który oznacza m.in. ‘położenie jakiegoś miejsca’: *Čià graži dėmė*.

**apýdžia** gw. ‘tyczka do chmielu’. Analiza: *apydž-ia*. Derywacja sufiksem -jā- od neoosn. *apid-*, którą wyabstrahowano z formy *apidėti* w następstwie reanalizy vb. cps. *api-dėti* ‘obłożyć czym, odziać’, mianowicie na wzór czasowników z suf. -ėti. Paralele słotwórcze: *nuodžia*, *pradžia*. Wytworzeniu drw. nominalnego towarzyszyła zmiana *api-* (vb.) na *apy-* (sb.), czyli wydłużenie samogłoski prepozycji, podobnie jak np. w *apýbrėškis* ⇌ *apibrėkšti*. — Drw. akcentowy: *apydžia* 2 p.a. wsch.-lit. ‘miejsce, gdzie rośnie chmiel,

chmielnik'. War. *apýdē* ts. Drogą proporcji analogicznej *apyniaĩ* ('chmiel') : *apydžia* = *apvyniaĩ* ('chmiel') : *x* powstał war. *apvydžia* 'chmielnik' (por. n.rz. *Apvydžia*).

**apiē** praep. z acc. 'koło, wokół; o (kim, czym)', np. *Apsirišk skēpetą apie kākłą* 'Obwiąż sobie chustkę wokół szyi'. *Apie Kaūną visai nelijo* 'Koło Kowna deszcz wcale nie padał'. *Apie tavė kalbėjome* 'Mówiliśmy o tobie'. Według GJL III, § 696 pierwotnym brzmieniem przyimka i przedrostka było \**api* (zob. *ap-*), zaś forma *apiē* wytworzyła się dopiero pod wpływem *priē*. Zdaniem X. Tremblay *p.l.* *apiē* może być formą dat.sg. do rzeczownika pierwiastkowego *pie*. \**h<sub>1</sub>ops* 'to, co ujęto, co zostało objęte'.

**apierà**, *afierà* 2 p.a. stlit., gw. 'ofiara, darowanie czegoś na jakiś cel' (*Kokia viera, tokia apierà*), DP *afiera* 'ofiara', SD *afiera* «ofiara powszechnie, sacrificium, immolatio, res diuina, sacra, sacrificatio», *afiera pagono* «ofiara pogańska bydła, hostia, victima, libamen, piaculum». Zapoż. ze stpol. *ofiera* 'ofiara' (← stczes. *ofěra* ← stwn. *opfar*, *offar*), por. SLA 26, 31, LEW 13, ALEW 48n. War. m. *afieras* (Bretkun). — Vb. denom. *apieravóti*, przest. *afieravóti* 'ofiarować', por. stpol. *ofierować* ts. Neoosn. *afieravo-*: *ofieravonė* 'ofiarowanie' (stpol. *ofierowanie*), *afieravotojas* SD «ofiarnik, immolator, victimarius, liturgus». — Brak vb. denom. \**afierauti*, -aju przemawia za tym, że n. agt. *afieraunykas* 'ofiarnik' jest raczej zapożyczeniem z pol. *ofiarownik*, niż rodzimym drw. (por. syn. *afiernykas* ← pol. *ofiarnik*).

**apigalvis**, -io przest., gw. 'ogłówek, uździenica obejmująca głowę końską', war. *apýgalvis*. SD <*apigalwis*> «ogłówek na cielęta, łubek», <*apigalwi uždemi*> «ogłowie kładę». Od zwrotu przyimkowego *apie galvą* 'wokół głowy', zob. *ap-* i *galvà*. Paralele: *apinasris*, *apýsnukis*.

**apikōtas** przest. 'adwokat', war. *afikōtas* — zapoż. z prus.-niem. *afəkōt* (GL 26, Čepienė 137).

**apikulos** a. *apýkulos* f.pl. gw. 1. 'wstępnie otluczone, ale niewymłócone zboże', np. *Reikia rugiai visi nublokšti, tai bus sėklai ir duonai, o apikulas iškulsime paskui mašina*, 2. 'ziarno z otluczonych snopów', np. *Arklys apikulas ėda geriau kaip dobilus* — sb. postvb. na -ā- od vb. cps. *apikulti* 'otłuc, obić' (zob. *kulti*). — Przen. *apikula* a. *apýkula* c. 'niezdarny a. niechlujny człowiek; leniwy człowiek'.

**apýlinkė** 1. 'okolica, obszar rozciągający się dookoła jakiegoś miejsca, stanowiący jego otoczenie', 2. 'jednostka administracyjna zwana «apilinką»' (por. bliskoznaczne *apýdamė*, *apýgarda*, *apýkurtas*), 3. 'obłąk, wypukła część naczynia, brzusiec'. Od vb. cps. \**apilinkti*, por. *apleñkti* 'otoczyć, opasać czym'. Zob. *leñkti*, *liñkti*. War. *apýlinkis*; *apiėlinkė*, *apiėlinkis*. — Z inną budową: *aplinkà* 'okolica'. War. sonoryzowany: n.m. *Ablingà* (por. *aplikas* > *abligas*).

**apýnasris**, -io 'ogłówek koński, część uprzęży z wędzidłem nakładana na głowę zwierzęcia pociągowego', SD «kaganiec koński, uździenica» (*Apmauk arklių apinasriu* 'Założ koniowi uzdę'). Od zwrotu przyimkowego *apie nasrūs* 'wokół pyska', zob. *ap-* i *nasraĩ*. Paralele: *apigalvis*, *apýsnukis*. War. *apinasris*, *apinesris*, *āpnasris*. Znacz. etym. 'rzemienie wiązane wkoło pyska; to, co się zakłada dokoła pyska'. Paralela: pol. gw. *obretka* 'uździenica bez wędzidla, kantar' < \**ob-rūt-ūka*, por. strus. *rūtū* 'ostrze, szpic, dziób', ros. *rot*, *rta* 'usta, gęba' (ros. gw. *obrót* 'uzda'), słń. *řt* 'szpic, szczyt; dziób łodzi; przylądek, cypel', czes. *ret*, *rtu* 'warga', kasz. *retk* 'cypel, przylądek'. Znacz. etym. 'rzecz przez pysk, dokoła pyska zakładana', zob. Rozwadowski 1959, 301. — War. z insercją *t* do grupy *s-r*: *apinastris* (por. *gaĩstras* < *gaĩsras*), obok *apīnestris*, *āpnastris*. War. z dodatkową insercją *k*: *apīnakstris* (por. *gaĩdystė* > *gaĩdykstė*). — War. *apinastris* uległ w gwarach przekształceniu 1° w *apīnastis* (metateza *r*); por. jeszcze war. *apīmestris* 'ogłówek', gdzie *m* tłumaczy się adideacją do czas. *apīmēsti* 'obrzucić, obłożyć czym' (Zinkevičius 1980, 166), 2° w *āpnarslis*, w czym

przejawia się nawiązanie do *narslaĩ* ‘ogłów końska’ (*idem*, 158). Zob. też Kabašinskaitė 86.

**apyniaĩ**, -iũ 3 p.a. m.pl. bot. ‘chmiel, *Humulus lupulus*’ (war. *apynỹs*). SD *privarpau virpčiais apvynius* SD «obtykam ziola, chmiel». Odpowiednik łot. *apīni* m.pl. ‘chmiel’ (war. *apiņi*, *apeņi*). Wymienione formy wywodzą się z *apvyniaĩ*, *apvynỹs* przez dysymilatywny zanik *v* w zbitce *p-v* (por. *apalūs*). Formacja postwerbalna od vb. cps. *ap-si-vyniōti* ‘owijać się, owijać sobie’ (zob. *vyniōti*). Znacz. etym. ‘roślina pnąca się, wijąca się (wokół tyczki)’. — Drw. *apynýnas* a. *apynójas* ‘chmielnik, plantacja chmielu’ (por. łot. *apīnājs* a. *apinājs* ts.), *apynójai* m.pl. ‘łodygi chmielowe’ (por. łot. *apīnāji* ts.), n.m. *Apynójai*, n.rz. *Apýnis*, *Apynójis*. Cps. *apýnkartē* ‘tyczka chmielowa’, (por. *kārtis*), przen. ‘wysoka kobieta’. Vb. denom. *apyniāuti* ‘zbierać chmiel’, war. *apynāuti*.

**apýpenai**, -ų m.pl. stlit., gw. ‘trucizna’, SD: *apypenai* «jad, trucizna», *įleidžiu apypenus* «napuszczam co iadem», *apypenais pagadinu* ts. — sb. postvb. od vb. cps. *apipenėti* m.in. ‘zatruc pokarmem, otruć’ (SD *apipeniu* «truię kogo»). Zob. *penėti*. — Inna budowa: *apýpenas* ‘żywienie’ (*Menkas apýpenas paršų*) ⇐ *apipenėti*; *núopenos* f.pl. DP ‘trucizna’ ⇐ *nupenėti* gw. ‘karmiąc doprowadzać do śmierci, truć’.

**apývaras**, *apivaras* 1. ‘sznurek służący do przywiązywania łąpcia do nogi, tzw. oborka’, 2. SD «binda u czapki». Formacja z suf. -a- i SO *var-* ⇐ *ver-*, por. vb. cps. *ap(i)-vérti* ‘przewlec rzemyk przez dziurkę w skórze trzewika’. W kwestii etymologii zob. s.v. *vérti*. War. *apivara*, *apyvara*. W słowiańskim odpowiednią formacją jest psł. \*ob-vora, por. ros. *obóra* ‘sznurek u łąpcia, oborka’, ukr. błr. *obóra* ‘cienki sznurek’. Obok tego psł. \*sū-vora: pol. *swora*, *sfora* ‘smycz do wodzenia wyżłów a. chartów’, ros. *svórka* ts. Zob. BSW 352, REW II, 243. — Tu też *āpvaras* 1. ‘powróż u sieci’ (war. *apvarē*), 2. ‘lina łącząca żagiel z masztem’, 3. ‘oborka’, *āpvara* a. *apvarā* ‘sznurek do nanizywania liści tytoniu a. koralu; rzemyk u trepa; oborka łąpcia; tasienka przy kapeluszu’, ⇒ *apvárka* a. *apvárkas* ‘sznurek lub rzemyk u łąpcia’ (suf. -k- przypomina pol. gw. *oborka*), *įvara* 1. ‘otwór do nawleknięcia’, 2. ‘gruba nić, którą się przewleka pod skórą celem uwolnienia ropy z wrzodu’. Podobnie zbudowane drw. apofoniczne, z prefiksami wywodzącymi się z prewerbiów, wymieniono s.v. *vāras*.

**apkroja** SD «obłogi, impedimenta itineris» [‘ciężary, bagaże, szczególnie wojskowe’, SW; brak w SPXVI] — sb. postvb. od vb. cps. \*apkróju, \*-krójau, \*-króti ‘obkładać czym, składać na kupę’. Odpowiada łot. *krāja* ‘oszczędność; zapas’. Zob. też *krósnis*. Czasownik lit. \*króti był odpowiednikiem łot. *krāt*, *krāju* ‘zbierać, skupiać, oszczędzać’ < pie. \*kreh₂- ‘gromadzić, zbierać’ (LIV<sup>2</sup> 367: tylko bśl.). Paralele formalne: *klojā* ‘miejsce rozścielania lnu’ ⇐ *klóju*; *sējā* ‘pora siewów’ ⇐ *sēju*. ALEW 49 zauważa, że <apkroya> jest hapaksem i w związku z tym może być błędem drukarskim zam. <apkrowa>, por. *apkrōvā* ‘ładunek’ ⇐ *apkrāuti* ‘obłożyć, obładować’.

**apkvaĩpti**, *apkvaipstù*, *apkvaipaũ* gw. ‘tracić dech, dusić się’ — formacja z innowacyjnym SO *kvaip-*, utworzonym od SZ *kvip-* ⇐ *kvep-*, por. *kvēpti* ‘wdychać i wydychać powietrze’. War. sonoryzowany: *gvaĩbti* (zob.). — Drw. 1. *kvaipýti arklius* caus. ‘dawać wytchnienie zdyszonym koniom’, refl. *nusikvaipýti: Stabtelėk, kol arkliai nusikvaipỹs* ‘Zatrzymaj się [i poczekaj], aż konie odetchną’, 2. *kvaipstýtis: Arkliai išsikvaipstē* ‘Konie odetchnęły, odsapnęły’ (syn. *išsikvapstýti*). Z uwagi na to, że SO typu *ai* ⇐ *i* (*e*) z reguły ukazuje się w czas. sekundarnych (por. np. *klaipýti* ⇐ *klipti*, *klep-*; *vaipýtis* ⇐ *vīpti*, *vep-*), zachodzi podejrzenie, że inchoativum na -sta-, *apkvaipstù*, zostało dotworzone do caus. *kvaipýti*.

**aplamà** 3 p.a. gw. ‘całość’: *Žemė vienoj aplamōj* ‘Ziemia w jednym kawałku’. War. *āplamas: Mūsų ūkis ant vieno aplamo, tai ir šeimynos mažiaus tesamdome* ‘Nasze

gospodarstwo na jednym kawałku [ziemi], to i parobków mniej już najmujemy'. Formacja dewerbalna z suf. *-ā-*, *-a-* i SO *lam-*  $\Leftarrow$  *lem-*, zob. *lémti* (*aplémti*). Nawiązanie w łot. *lams* a. *lama* 1. 'ryczałt', por. *uz lamu pīrkt* 'kupić ryczałtem, hurtem, w całości, w dużej ilości', 2. 'akord', por. *uz lama strādāt* 'pracować na akord'. — Drw. *āplamas*, *-ā* 'ogólny, powierzchowny',  $\Rightarrow$  *aplamaĩ* adv. 'w ogóle, ogółem; w przybliżeniu, pobieżnie', *aplamaĩs* adv. 'pobieżnie, po łebkach', *āplamu* adv. 'powierzchownie, z grubsza, niedokładnie; (wszyscy) naraz, razem', DP 'w obec, pospolicie'.

**aplēisti**, *aplēidziu*, *aplēidžiau* 'zaniedbać (pracę), zapuścić (ogród), zostawić bez dozoru, porzucić, zarzucić (zajęcie), stlit. też 'porzucić kogo, opuścić, verlassen', SD *apleidziu* «odbiegam kogo w potrzebie» (syn. *pametu*), «opuszczam co; przepuszczam człowieku; zaniedbawam czego», *aplēisti pasāulī* 'zejść z tego świata'. Jedna z formacji prewerbialnych czas. *lēisti* (zob.). — SO *laid-*: *apylaida* SD «niedbalstwo; opuszczenie od kogo; zaniedbanie czego», *apylaida prietelystēs* SD «ostąpienie przyjaciela»  $\Leftarrow$  *apilēisti*; *aplaidūmas* 'niedbałość, niechlujstwo', *aplaidūs* 'niedbały, niechlujny'.

**aplikas** przest., gw. 'haftka, zapinka składająca się z haczyka i uszka' — zapoż. z błr. *haplik* ( $\Leftarrow$  pol. *heftlik*), por. Būga, RR II, 143, ALEW 49, ESBM 3, 51. War. *āplikas*. SD <aplikas> «haftka, fibula», <usele apliko> «kobyłka u pętlic, haftek». War. *ōplikas*, *ōpleka*, war. sonoryzowane: *ablikas* / *āblikas*, *abligas*, *ōplega* (paralele na sonoryzację podał Urbutis 1981, 195). Por. SLA 31; cytowany tam na pierwszym miejscu war. *†aplika* nie został potwierdzony przez LKŽ.

**apliņk** praep. z acc. 'do(o)koła, naokoło', np. *Susēdo visi apliņk stālq* 'Zasiedli wszyscy dookoła stołu'. *Reīks važiūoti apliņk ēžerq* 'Trzeba będzie jechać dookoła jeziora'. Pochodzi ze skrócenia przysłowka *apliņkui* 'naokoło'; *aplink eimi* SD «kolę, kołem idę, krążę», por. *apleņkti* m.in. 'ominać, obejść' (GJL III, § 776). Zob. *leņkti*, *liņkti*, *liņk*.

**apluokas** žm. 'ogrodzenie przy domu, gdzie się pasą zwierzęta domowe' — zapoż. z łot. *aplūoks* m.in. 'ogrodzony wybieg dla koni' (por. Urbutis 2009, 321). Letonizmem jest też synonimiczne *laīdaras* (zob.). Por. rodzime *diēndaržis*. — Sb. *aplūoks* w prymarnym znac. 'wygięcie, krąg', *apluoku apvilkt* 'zatoczyć krąg' stanowi drw. postwerbalny do *aplūocīt* 'zginając otoczyć' (por. lit. *lankýti*, *aplankýti*). — Drw. *kiaūlaphuokis* 'ogrodzenie dla świń' (por. *kiaūlē*), *veřšapluokis* 'ogrodzenie dla cieląt' (por. *veřšis*).

**āpmaudas** 1. 'irytacja, złość, niezadowolenie', 2. 'troska, niepokój, zmartwienie', DP 'smętek, frasunek' — sb. postvb. od vb. cps. *apmaūsti* 'dokuczyć, zbrzydnąć' (zob. *maūsti*). — Drw. *apmaudingas* 'zirytowany, zły', *apmaudūs* 'rozzniewany, rozzłoszczony; niepokojący'. Vb. denom. *apmaudāuti* 'złościć się; martwić się', *apmauduoti* DP 'frasować się'.

**aprač** stlit. praep. z gen. 'oprócz, außer' (*nieka negirk aprač Diēva* MŽ 388<sub>6</sub>) — zapoż. ze stpol. *oproc*, błr. *apróč* (SLA 31, LEW 13n., ALEW 50). War. stlit. *apračiai*.

**aprič** stlit. praep. z gen. 'oprócz' (LEX 'außer halb, ohn') — zapoż. z błr. *aprič*, *apryč* (SLA 32, LEW 13n., ALEW 50). — *apričnas* 'oddzielny, osobny' (Chyliński) — zapoż. ze strus. *opričnyj* (ALEW 50).

**apsēdai**, *-ū* 3 p.a. m.pl. gw. 1. 'czuwanie przy zmarłym' (syn. *budynēs*), 2. 'częstowanie swata przez dziewczynę i jej najbliższą przyjaciółkę'. War. *apīsēdai*, *apysēdos*, *apsēda*, *apsēdā*. Z *\*apsēd-a-*, *\*apsēd-ā-*, nomina actionis od vb. cps. *apsēsti* 'obsiąść, sięść dookoła, sięść gromadnie' (zob. *sēsti*). Paralele s.v. *sēd-*.

**apsimēsti**, *apsimetu*, *apsimečiau* 1. 'narzucić sobie, na siebie (okrycie)', 2. 'udawać, uśiłować ująć za kogo lub za co, symulować' — jeden z drw. prewerbialnych czas. *mēsti*



‘rzucić’ (zob. s.v.). — Drw. *apsimetamas* ‘udawany, pozorny’, *apsimētēlis* ‘symulant; hipokryta’. — Neoosn. *mest-* (≡ *mēstas*): *apsimestinis* ‘udawany, pozorny, nieprawdziwy’.

**āpskritas**, -ā ‘okrągły, zaokrąglony’ (SD *apiskritas* «okolny») — drw. dewerbalny z suf. -ta- od SZ *skri-* ≡ *skrei-*, por. *skrejū* ‘obracam się w koło’ s.v. *skriēti*. Paralela: *pāšlitas* : *šlejūos, šliētis*. — Drw. *apyskritis* SD<sup>1</sup> «okręg», *apskritai* adv. ‘w ogóle’, *apskritailis* ‘człowiek okrągły na twarzy’ (por. suf. w stpr. *scritayle* EV ‘obręcz koła, Volge [Radfelge]’, PKEŽ 4, 125). — N.jez. *Āpskritas, Apskritys, Apskritēlē*.

**apsodā** 3 p.a., *apsoda* 1 p.a. gw. 1. ‘to, w czym osadzony jest jakiś przedmiot, np. łożysko lufy, obsada hebla’, 2. ‘rama’, 3. ‘metalowa oprawa, np. cybucha fajki’ — zapoż. z pol. *obsada* ‘trzonek, oprawa; rama osadzona w murze’. Z tego samego źródła: *apīsoda* 1. ‘oprawa, obsada, trzonek’, 2. bibl. ‘załoga, grupa żołnierzy’, por. pol. *obsada* ‘zespół osób zajmujących wyznaczone stanowisko, personel, załoga’ (obok tego pol. *osada* ‘załoga (zamku, miasta, okrętu), osada wioślarska’). — Ze zmianą rodzaju: *āpsodas* liter. ‘oprawa soczewki, szkła powiększającego’, gw. *apsódas* ‘kolba (karabinu), oprawa (noża), rama’, *apīsodas* ‘kolba’, *apsódai* m.pl. ‘oprawa (okularów, fajki, lampy); rama’.

\***apsōtis**, -čio: transpozycja formy wsch.-lit. *apsōcis* m. ‘obcas’ (ZS 6; brak w LKŽ). Zapoz. z błr. gw. *absác* (≡ pol. gw. *obsac, absac* ≡ nwn. *Absatz*), por. ESBM 1, 61, Bańkowski, ESJP II, 332.

**āpstas** stlit. ‘dostatek, nadmiar czego, obfitość’. DP ‘dostatek, hojność, obfitość, mnostwo, pełno, okwitość’. SD<sup>1</sup> *apstas* «dostatek; obfitość» (syn. *vaislybė*), «opływanie» (syn. *turtė*), «przelewka, abundantia», SD «dostatek» (syn. *sutektė, skalsybė, gausybė*), «zbywa, nazbyt iest». Jest to drw. od neoosn. *apst-*, którą wyabstrahowano z *apst-ōti*. Taka struktura była produktem metanalizy vb. cps. *ap-stō-ti* ‘obstąpić, otoczyć ze wszystkich stron’ (por. *stōti*). Paralela: *ātstas* s.v. *atstūs*. Wątpliwa wydaje się analiza *āp-stas* i wywód -stas z tematu pie. \*-sth<sub>2</sub>-ó- w BSW 281, LEW 14, ALEW 970 i NIL 638. — Drw. *neāpstas* DP ‘niedostatek’, *apsčiai* adv. ‘dużo, obficie, w bród’, *apstūs* ‘obfity (plon, urodzaj), liczny; obszerny, nieciasny, za duży — o ubraniu, butach’ (arbitralny jest wywód *apstūs* z pie. \*opi-sth<sub>2</sub>-u- w NIL 647, przyp. 29). Vb. denom. *apstūoti* DP ‘obfitować’.

**apsūk**, *apsukuī* praep. z acc. ‘dookoła, wokół’, np. *Apsūk miēstą apējome* ‘Obeszliśmy dookoła miasta’. *Vaikaī apsukuī bėginėja* ‘Dzieci biegają dookoła’. Forma identyczna z formą przysłówka *apsūk* a. *apsukuī* ‘dookoła, naokoło’ ≡ *apsūkti* ‘obrócić’, *apsisūkti* ‘obrócić się, zakręcić się’. Zob. *sūkti*.

**aptiekā**, gen.sg. *aptiēkos* 2 p.a. stlit., gw. ‘apteka’. SD: «apteka, myropolium, pharmacopolium», *mokslas aplink aptiekos daiktų, aptiekos žinia* «aptekarska nauka, unguentaria». War. gw. *aptēkā*. Zapoz. z pol. *apteka*, -i, błr. *aptēka*, -i, por. SLA 32, ZS 6. Dyftong *ie* na miejscu słow. *e* jak np. w *patiekā, kliērikas, mieta*. Puryści zastąpili *aptiekā* neologizmem *vāistinė* a. *vāistinė* (DLKŽ), dosł. ‘miejsce, gdzie się robi i sprzedaje leki’ (por. *vāistas*). — *aptiēkorius*, f. *aptiēkorka* ‘aptekarsz, -rka’ ≡ pol. *aptekarsz, aptekarka*.

**apúokas** ‘puchacz, duży ptak drapieżny z rzędu sów, Bubo bubo’. SD 1. «puchacz, bubo», 2. «puszczyk, sowka, ulula». Odpowiednik łot. *apuōgs, apuoksts* ts. Może onomatopeicznego pochodzenia, podobnie jak np. nwn. *Uhu* ‘puchacz’ (LEW 14). Dalej por. ukr. *púhač*, błr. *puhác* (ros. *pugáč*) — od wykrzyknika *púhu puhú*, naśladującego głos puchacza. Zob. też *yvas*. Mało prawdopodobną hipotezę złożenia \*ap-uok- (człon II do *akis* ‘oko’) wysuwa ALEW 51. — Drw. *apúokagalvis* ‘o głowie wielkiej i zarośniętej’ (por. *galvā*). Vb. denom. *apuokinėti* ‘chodzić bez celu’, *apúokinti* ‘chodzić zamyślnym, zagapiać się’.

**āpušē** gw. bot. ‘osika, Populus tremula’, war. *apušē, apušis, āpušis* f. Wtórny nagłos *e-*:

*ēpušē* (liter.), war. *epušē*. Odpowiedniki bałtyckie łot. *apse*, stpr. *abse* EV ‘osika, Espe’ oraz słow. *osa* ts. < psł. \**opsa* wskazują na praformę bsł. \**aps-V-*. Ta zmieniła się na gruncie litewskim w *apuš-* prawdopodobnie pod wpływem wyrazu *pušis* f. ‘sosna’ (LEW 14 za K. Būgą; BSW 11n.: pbsł. \**apsā-*). Inaczej Tremblay 2005, 126: do pie. \**h<sub>2</sub>ops-eh<sub>2</sub>-*, por. stwn. *aspa*, stang. *aspe*, stisl. *osp* ‘osika’ (metateza *ps* > *sp*). ALEW 51 rozważa rekonstrukcje pie. \**apseh<sub>2</sub>-* lub \**aspeh<sub>2</sub>-*. — Drw. *apušýnas* a. *epušýnas* ‘las osikowy’. — N.rz. *Apušē, Āpušis* (z synkopą: *Āpšē*, n.m. *Āpsas* < \**Apšas* < \**Apušas*), n.jez. *Apušis*. N.m. *Apušýnē* 3x (por. stpr. *Apposyn*), *Apušótas* 7x. Por. stpr. n.m. *Abs-medie* (dosł. ‘Las Osikowy’) oraz *Apuswangen* ob. *Abswangen* (AON 7, 10). — Osobliwy jest war. gw. *lāpušē* (*Žemė čia dar ne paskutinė — lāpušės auga* ‘Ziemia tu jeszcze nienajgorsza — osiki rosną’), n.rz. *Lapušiškė*, n.jez. *Lapušninkas*. Zmiana nagłosu na skutek adideacji do *lāpas* ‘liść’?

**āpvalkas** gw. 1. ‘ubranie, odzienie’ (DP ‘odzież’), 2. ‘łuska ziarna’, 3. ‘wierzchnia część buta’, 4. ‘narzuta na łóżko’, 5. ‘poszewka, powłoczka’. Odpowiednik łot. *apvalks* ‘ubranie, narzuta na ramiona’. Formacja na SO *valk-* ⇐ *velk-* / *vilk-*, por. vb. cps. *ap-vīlkti* ‘oblec, ubrać, ubierać’. Dokładny odpowiednik słowotwórczy w psł. \**ob-volkū* ‘to, co okrywa niebo, obłok, chmura’, por. scs. *oblakū*, strus. i ros. gw. *óbolok* (war. *óboloko*), czes. *oblak*, pol. *obłok*, pol. gw. *owłok* (BSW 350, REW II, 242). Inne paralele apofoniczne zob. s.v. *valk-*. — Drw. *āpvalkalas* ‘pokrycie futra, ubiór, odzienie; poszewka’, pl. ‘bielizna’, *apvalkalas kunigų ilgas drobinis* SD «alba kapłańska», *apvalkalas processijose nešiojamas* SD «kapa, którą bractwa nabożne w processjach noszą».

**apvalūs**, -i 4 p.a. ‘okrągły’ (SD «okrągławy; okrągło długi, wałkowaty», DP ‘zupełny’). War. *āpvalas*. Formacja na SO *val-* do *vel-*, por. *vēlti* m.in. ‘wikłać, kudłać, zbijać, spiliśniać’ (LEW 14, ALEW 52). Zob. *vēlti* II, *valyti*. Pierwotnie mówiono *apvalūs* o czymś zbitym, uklepanym, mającym kształt kulistej bryły. — War. ze zmianą *va* > *uo*: gw. *apuolūs*. Dysymilacyjny zanik *v* wytworzył warianty gw. *apalūs*, *āpalas* (łot. *apaļš* ‘okrągły’, gw. *apals*) oraz *apolūs*. Por. *apārtē* < *apvārtē*; *apynīs* < *apvynīs*. — Drw. *apvala* SD «okrąg», *apvalaiņas* ‘owalny, zaokrąglony’, *apvalaiņis* ‘przedmiot owalny, cylindryczny; pralnik, wałek do ciasta’ (n.jez. *Apvalaiņis*), *āpvalias* ‘okrągły’ (war. *āpalias*). Forma anaforyczna: *āpvalasai* ‘ten okrągły’, n.jez. *Āpvalasai*. Vb. denom. *apvalēti*, -ju, -jau ‘zaokrąglić się, nabrać ciała’, *āpvalinti* ‘zaokrąglić przez ociosywanie’, *apvalinu* SD «okrągło co czynię». — Na gruncie słowiańskim ukazuje się odpowiednia formacja z pierwiastkiem w st. zanikowym: \**ap-vil-*. Stąd psł. \**ob-vilū* (udźwięcznienie *p-u* > *b-u*) > \**obilū* (dysymilacyjny zanik *v*<sup>17</sup>). Por. rcs. *obilū* ‘rotundus’, sch. *öbao* ‘obły, okrągławy’, ros. gw. *óblyj* ‘owalny, walcowaty’, czes. *oblý* ‘owalny, zaokrąglony’, pol. *obły* ‘mający kształt podłużny i zaokrąglony, walcowaty’, przest. *obli* ‘okrągły, owalny’. Znacz. etym. ‘zaokrąglony przez toczenie, owijanie’, por. Boryś 2005, 373.

**apvežēti**, *āpvežu*, *apvežējau* gw. ‘cierpieć, znosić’ — formacja duratywna na -ēti do *vežū*, *vēžti* ‘wieźć’ (zob. s.v.). Refl. *apsivežēti* gw. ‘mieć ochotę, chęć do czego, móc; nie brzydzić się (np. jeść z jednej miski)’. Obok *vež-* jest równoznaczne *vēž-* (zob. *vēžtis*) i *viež-* (zob. *vižtis*). — Drw. *apvažā* ‘niewrażliwość na rzeczy obrzydliwe’, *apvažūs* ‘nie brzydzący się, nie wzdrygający się’. Zob. też *núovaža*.

**apvija** 3 p.a., *āpvija* 1 p.a. 1. ‘zwitek służący do zwijania nici w kłębek’ (war. *apvijšs*), 2. ‘trzęcie włókno, pasmo w sznurze, w biczu’ — dewerbalne sb. na SZ-V *vij-* do *výti*, *vijaĩ* ‘wić, zwijać’ (zob. s.v.). Por. LEW 1248. — Podobne formacje: *īvija* ‘zwój w kształcie ślimaka, spirala’, *īvijaĩ* adv. ‘na ukos, po przekątnej’, *īvijas* ‘kręty, spiralny’, SD «kręcący się,

<sup>17</sup> Por. scs. *oblakū* ‘chmura, obłok’ < psł. \**obolkū*, to zaś z psł. \**ob-volkū*, znacz. etym. ‘to, co powleka niebo’. Dalej por. łac. *oportet* ‘należy, powinno się’ < \**op-uortēt* (do *vortō*, *vertō* ‘obracam, kręcę’).

zatoczysty, kręciasty» (syn. *ivairus*), «wężykowaty», *ivijas* ‘przrząd do zwijania nici’, *pavijā* ‘zwitek do nawijania nici; pasmo w skręcanym powrozie’, *pavijōs* adv. ‘na ukos’ (por. n.rz. *Pavijīnē*), *prievijā* a. *prievija* ‘wić przywiązująca łatę dachową do krokwia i w ten sposób przymocująca słomę na dachu’ (Šlapelis 1940, 378).

**apznáiminti**, *apznáiminu*, *apznáiminau* gw. ‘dać o czym znać, podać co do wiadomości, zawiadomić, ogłosić co’ (war. *apznáimytī*), np. *Jis jamui apznáimino*, t.y. *davė žinią* (JUŠK) — zapoż. z pol. *oznajmić*. LKŻ XIX, 1062 błędnie umieścił ten czasownik w obrębie hasła *znáiminti* ‘oznaczyć, opatrzyć znamieniem, znakiem charakterystycznym’ (to ostatnie jest vb. denom. od sb. *znaimē*, zob. s.v.).

**āpžabas** gw. ‘objęcie ramionami, ściśnięcie; rzecz ściśle obejmująca inną’. Z innymi suf.: *apžabā* ‘zakręt, zakos’ (*Pievas su apžabomis sunku iššienauti* ‘Trudno się zbiera siano na łąkach z zakosami’), *apžabomīs* a. *apžabōm* adv. ‘obejmując co z obu stron, okrakiem (jechać); chciwie (żreć); niedbale (pracować)’, *apžabuī* praep. ‘z obu stron’ (*Tas kaimas yra apžabuī vieškelio* ‘Ta wieś leży po obu stronach gościńca’). Formacje postwerbalne od *apžabinti* ‘ochwycić, ogarnąć, chwycić obcęgami, ścisnąć; otoczyć, opasać czym, obwiązać (sznurem)’, JUŠK ‘objąć jak kleszczami lub paszczą’. Pwk. *žab-* przedstawia alternant na SO do *žeb-*, zob. *žēbti*.

**āpžarga** adv. ‘na oklep, bez siodła (jeździć na koniu)’, SD *apžargomis joju, be balno* «oklep iadę» — skostniałe formy deklinacyjne instr.sg. i instr.pl.f., pochodzące od abstr. \**apžarga*, znaczn. etym. ‘okroczenie, objęcie czego rozstawionymi nogami, okrakiem’ (por. adv. *apžargiai* ‘okrakiem’). SO *žarg-* jest motywowany stopniem *e* w *apžergti* ‘okroczyć, objąć co nogami, usiąść jak na koniu’ (zob. *žergti*). Paralela: *slaptā* a. *slaptomīs* adv. ‘po kryjomu, potajemnie’ : *slaptā*, *-ōs* ‘tajemnica’ ⇐ *slēpti* ‘ukrywać’.

**ar̃** 1. ptk. pytajna ‘czy’: *Ar̃ tū ne gēda?* ‘Czy ci nie wstyd?’; 2. spójnik ‘czy, albo, lub’: *Šiaip ar̃ taip* ‘Tak czy siak’. *Ar̃ l̃jja, ar̃ snĩnga, ṽs tiek kelĩausiu* ‘Czy deszcz, czy śnieg, wszystko jedno pojedę’. DP *ar* ‘izali, czyli, azaż, zaś, izaż, a więc, abo, albo’ (war. *er*). Odpowiada lot. *ar(i)* adv. ‘także, też’, *ar* praep. ‘z’, stpr. *er prei* ‘aż do’. Pb. \**ar* < pie. \**h<sub>2</sub>er*, por. Beekes 2010, 121, LEW 15. SP *ar̃* stoi w apofonii do SZ *ĩr̃* (zob.). — Z rozszerzeniami: 1. *ar-bā* (zob.), 2. *ar-gi* ‘czyż’, np. *Ar̃gi tu āklas, kad nematai, kũn gyvuliai eina?* ‘Czyżes ślepy, że nie widzisz, gdzie było idzie?’, 3. DP *ar-gu* ‘czyż’ (por. *juobā, jėigu, negū* ob. *negi*).

**arbā** spójnik ‘albo, lub’: *Jis ṽs veřkia arbā juōkiasi* ‘On ciągle płacze albo śmieje się’. War. *ar̃be, arbē*. Zrost *ar* (zob.) z morfemem *ba*, który ukazuje się też w przysłówku żm. *juobā* ‘bardziej, tym bardziej, zwłaszcza’. Lit. *ba* przypomina słowiańską ptk. *bo* w takich spójnikach, jak *a-bo* > stpol. *abo* (zob. lit. *aba*) i *ali-bo* > pol. *albo*. Por. też spójnik pol. *bo* ‘ponieważ’. Stoi w apofonii do *bē* (zob.).

**arbatā**, gen.sg. *arbātos* 2 p.a. ‘herbata’ — zapoż. z błr. *harbāta*, *-y* (⇐ pol. *herbata*), por. ZS 6, 90. Zanik *h-* jak w *ālasas, āndlius, arielkā*. War. *arbotā*. Zob. też *čėjus*. — Drw. *arbatēlė* ‘skromny poczęstunek, herbatka’ (*pakviēsti į arbatėlę* ‘zaprosić na herbatkę’), *arbatytė* ts., *arbātinė* ‘bar z przekąskami’, cps. *arbātpinigiai* m.pl. ‘napiwek’ (por. *pinigaĩ*; por. błr. *čajavýja* pl.t. ‘napiwek’ ⇐ *čaj* ‘herbata’).

**arčiā** 4 p.a. gw. ‘otwarta, wolna przestrzeń, szczere pole’. Rekonstrukcja: \**artjā*. Przekształcenie dewerbalnego rzeczownika o suf. *-ti-*, \**ar-ti-*, w temat na *-jā-*. Znaczn. etym. ‘oranie’ ⇒ ‘pole’ (zob. *arti*). Por. *dėčiā* ob. *dėtis*; *delčiā* ob. *deltis*, *varčiā* ⇐ \**vartis*. W języku literackim ustaliła się postać z wtórnym nagłosem *e-*: *erčiā* (podobnie *erdvūs, eržilas*).

**ardā** 4 p.a., *ārda* 1 p.a. ‘rozstrój, niezgoda, kłótnia, swary; nieporządek, bałagan’ (war. *ařdas*), *ārda* c. ‘ten kto jątrzy, wichrzyciel, mąciwoda’. Formacja postwerbalna do *ardyti*

(zob.). Zapoż. lit. w błr. *ardá*, *irdá* ‘zgiełk, harmider, bałagan’ (Urbutis, *Balt* V:1, 1969, 47, Laučjute 52). Drw. *ardvā* ‘kłótnia, awantura’ (por. *naštva*  $\Leftarrow$  *naštā*, ŽD 377). — Z innymi suf.: *árdas* ‘bardzo gniewny’, *ardēsȳs* ‘gwar, harmider’, *ardȳnē* ‘niezgoda, swary’, *ardūs* a. *árdus* ‘kłótniwy, swarliwy, niezgodny’, *ardūs* ‘kruchy, pulchny (o gruncie), łatwo ulegający kruszeniu’.

**ardamas** gw. ‘poziome ruchome drzewce przytwierdzone jednym końcem do masztu, służące do przymocowania dolnej części żagla, bom’ — zleksykalizowane ptc. prs. pass. do *ardȳti* ‘pruć, rozwalać’ (zob. s.v.). Por. *kándamas*  $\Leftarrow$  *kānda*.

**ardas**, zwykle pl. *ardaĩ* 1. ‘żerdzie, na których w łaźni rozkłada się do suszenia len lub zboże’, 2. ‘ilość lnu lub zboża, która mieści się na dwóch takich żerdziach’, 3. ‘warstwa przeznaczona do suszenia’, 4. przen. ‘warstwa społeczna’ (*Valstiečių yra trys ardaĩ: ūkininkai, įnamiai ir bernai* ‘Są trzy warstwy wśród włościan: gospodarze, komornicy i parobcy’), 5. termin bot. ‘piętro roślinne’. Odpowiednik łot. *ārdš*, pl. *ārđi* ‘żerdzie lub belki w suszarni zboża’. Zdaniem LEW 15 jest to najprawdopodobniej zapożyczenie ruskie, por. ros. gw. *ārda* ‘wsparte na słupach żerdzie służące do rozwieszania sieci do suszenia’, *ārđy* f.pl. ‘przepłót do suszenia lnu’; wyraz pochodzenia karelskiego (*ardo*), zob. Anikin, RES 1, 270n. — Cps. *ardābalkis* ‘belka, na której spoczywają żerdzie, *ardai*’ (por. *bālkis*), *ardākilas*, *-kila* ts. (por. *kilti*), war. *arđkilas*, *ardkilā*; z uproszczeniem *rtk* > *rk*: *arķilas*, *arķila*.

**ardȳti**, *ardaũ*, *ardžiaũ* 1. ‘burzyć, rozwalać (ścianę, mur), przewracać’, 2. ‘rozbierać (piec, dom), rozkładać na części’, 3. ‘pruć (np. sweter, spódnicę)’, 4. ‘mącić, wprowadzać zamęt, niepokój’. DP ‘burzyć, rozpraszać, kazić’, *ardau* SD<sup>1</sup> «porę, porzę», *išardȳti* ‘wywrócić, wykopać, wyrwać z korzeniem’, DP ‘rozrzucić’, *išardau* SD «rosparam», *išardau tvorų* SD «rozgradzam co», *praardȳti maĩšą* ‘rozpruć worek’, *suardȳti* ‘zburzyć, zwalić, zniszczyć; zniweczyć, udaremnić (wesele, czyjeś plany)’. Refl. *ardȳtis* ‘bardzo głośno płakać, drzeć się (o dziecku); hałasować; kłócić się’. Odpowiednik łot. *ārdīt*, *-u*, *-īju* ‘rozrywać na części, na kawałki, rozbijać, rozwalać’. Analiza synchroniczna: *ar-dȳti*  $\Leftarrow$  *irti* ‘pruć się, pękać’ — causativum z suf. *-dyti* i SO *ar-*  $\Leftarrow$  *ir-*, zob. *irti* II. Paralele: *lāmdyti*  $\Leftarrow$  *limti*; *rāmdyti*  $\Leftarrow$  *rīmti*. Hipoteza diachroniczna: *ar-dȳti*  $\Leftarrow$  \**erda* — causativum z suf. *-yti* od prs. intr. z formantem *-d-* i SE *er-* (zob. *érdēti*). Zapoż. lit. w pol. gw. *ordzić* ‘drzeć ziemię, ryć; niedbale wykonywać jakąś pracę polową (orkę, bronowanie)’, przen. ‘korcić’ (Zdancewicz 345). — Nawiązanie w psł. \**oriti* caus. ‘burzyć’ < pie. \**h<sub>2</sub>orH-éje*- (Liv<sup>2</sup> 271, BSW 12), które jednak nie ma obok siebie czas. prymarnego *†orq*. Por. scs. *oriti*, *orjō* ‘obalać, zwałać’, *oboriti* ‘powalić’ (stpol. *oborzyć* ‘zburzyć, zniszczyć; uderzyć, wtargnąć’), *razoriti* ‘rozbić, zniszczyć’ (ros. *razorítʹ* ‘obrócić w ruinę, zniszczyć, spustoszyć’), *nerazorimũ* ‘niezniszczalny’. — Drw. *ardinėti* iter. ‘po trosze rozwalać, rozbierać (plot)’, *ardōnē* (zob.). N.B. *ardȳnē* ‘niezgoda, kłótnia’ jest dwuznaczne, może pochodzić od *ardā* (zob.) lub od *ardȳti*.

**ardōnē** gw. 1. ‘wielki przerębelski wyrąbany na jeziorze, służący do połowu ryb’, 2. ‘grząskie błoto’, 3. ‘coś wielkiego (izba, zwierzę)’ — formacja dewerbalna na *-onē* od *ardȳti* (zob.). Znacz. etym. ‘rozbijanie (łodu)’. War. *ardoniā*. Neosuf. *-onē* został wyabstrahowany z drw. na *-nē*, utworzonych od czas. na *-oti*, por. np. *kapōnē*  $\Leftarrow$  *kapóti*; *makōnē*  $\Leftarrow$  *makóti*. Zob. też *medžiōnē*.

**arielkà**, gen.sg. *ariēlkos* 2 p.a. przest., gw. ‘gorzałka, wódka’, SD «akwawita; gorzałka» (syn. *degtinē*) — zapoż. z błr. *harēlka*, *-i* (por. SLA 33 i LEW 16: z błr. *horēlka*). War. *alierkà* (metateza *r-l* > *l-r*). Co do traktowania nagłosu por. takie zapożyczenia, jak *adynā*, *āplikas*, *aršūs*. Wtórna jest postać nagłosu w war. *orielkà*, *ūrielka*, *varielkà*, *vorielkà*. — War. *arelkà* ‘gorzałka, wódka’ (ZS 7).

**argōnai**, -u m.pl. przest., gw. ‘organy’, *argonai nešiojami* SD «regał» [‘pewny rząd piszczałek w organach lub też gatunek mniejszych organków, pozytywka’, L.] — zapoż. z pol. *organy* lub błr. *arhány*, -aũ (SLA 33). Por. łot. *ērģeles* f.pl. ‘organy’ z dn. *örgel* (LEW 1199, Jordan 62). Osobno zob. *vargōnai*. — Drw. *arganykas* SD «organista, co gra, organarius», cps. *arganadarys* SD «organista, co robi organy, faber organarius» (por. *darýti*).

**arikis**, -io gw. ‘kamień graniczny’ — prawdopodobnie drw. z suf. -ja- od *arikas* ‘oracz’, czyli n. agt. na -ikas od *árti* (zob.). Por. *siuvikis* ob. *siuvikas*. Znac. etym. ‘znak zrobiony przez oracza’. — LKŽ I, 289 podaje, że u Bretkuna ukazują się formy 1° *arakis* b.z.a. ‘granica’ (syn. *rubežius*), acc.pl. *arakius*: *Tu kožnai žemei statai savo arakius* ‘Ty każdej ziemi wyznaczasz granice’, 2° *araikiai* m.pl. ‘granice’ (syn. *gronyčios*). Na razie pozostają one ciemne pod względem filologicznym. Różne hipotezy zreferowano w ALEW 53.

**arimas** 1. ‘oranie, orka’, SD «oranie», *mokslas arimo* «oracza nauka», 2. ‘zorane pole’ — nomen actionis na -imas od *ariù*, *árti* ‘orać’. Paralele: *riekimas* ⇐ *riēkti*, *vertimas* ⇐ *veršti*. — Drw. *ariminis* ‘ten, co orze — człowiek, wół, koń’ (por. *uždegimis* ⇐ *uždegimas*), *arimnykas* a. *arimninkas* ‘koń do orki; ten z dwu wołów w sprzężaju, który podczas orki idzie bruzdą (w odróżnieniu od *viršūnykas*); bat używany przy oraniu’. Neoosn. *arimin-*: *arimininkas* ‘wół, koń używany do orki’.

**arkýti**, *arkaũ*, *arkiaũ* gw. ‘kaleczyć, psuć, zniekształcać’, *suarkýti* ‘zepsuć, zmarnować’. Refl. *arkýtis* 1. ‘szarpać się, wyrwać się, szaleć’, 2. DP ‘zerować’: *O jeig šventėje nedera dirbt, tadąg toli mažiaus derės girtuot, arkýtis, puotaut* DP 340<sub>25</sub> ‘Lecz jeśli się w święto nie godzi robić, tedy daleko mniej będzie się godziło upijać, zerować, biesiadować’. Niejasne, zob. ALEW 54n. LEW 16 łączył z *érgti* ‘bić, uderzać’ (†*argyti* nie jest poświadczane). — Neoosn. *arky-*: *arkymai* DP ‘błazeństwa’: *arba glaudomis ir arkymais, arba indievomis pasakomis linksmia juos* DP 166<sub>46</sub> ‘abo żarty, błazeństwa, trafnymi powieściami, dobrą im myśl czynią’. — Do tego samego pierwiastka należą: *arkoti* ‘zrywać dachy — o wichurze’, *arksėti* ‘warczeć, szczebrać’, *arktà* ‘klótnia, sprzeczka, awantura’. Por. *arkštūs* s.v. *aržūs*.

**árklas** ‘socha, radło sporządzone z odpowiednio dobranego rozwidlonego drzewa’: łot. *arķls* ts. — ze zmianą rodzaju na męski z pb. neutrum \*ār-tla-n < pie. \*h<sub>2</sub>erh<sub>3</sub>-tlo-m ‘przyrząd do orania’. Odziedziczone nomen instrumenti od pwk. pie. \*h<sub>2</sub>erh<sub>3</sub>- ‘rozrywać ziemię, orać’. Por. LIV<sup>2</sup> 272, NIL 322n., ALEW 55. Według Olsen 1988, 12 suf. \*-tlo- jest sekundarny, na miejscu \*-tro-. Zob. *árti*. Paralelne nazwy ‘radła, pługa’ to 1° psł. \*ārdla- (scs. *ralo*, sch. *rālo*, slń. *rālo*, ros. *rālo*, czes. *rādlo*, pol. *radło*) < pie. \*h<sub>2</sub>erh<sub>3</sub>-d<sup>h</sup>lo-m n. (BSW 13 odtwarza dwie formy pbsł.: \*ārtla- i \*ārdla-; inaczej Snoj 2005, 601, który utożsamia scs. *ralo* z lit. *árklas*), 2° gr. ἄροτρον n. ‘pług, zwł. radło, socha’, goc. *ardrs* m. ‘pług’ (śrwn. *arl* f. ‘lemiesz’), < pie. \*h<sub>2</sub>erh<sub>3</sub>-tro-m, por. Beekes 1969, 231, LIV<sup>2</sup> 272 (przyp. 1), NIL 323, Kroonen 2013, 36. Gdy chodzi o łac. *arātrum* n. ‘pług’, to ze względu na obecność przedsufiksального ā (zam. spodziewanego ā, por. o w gr. ἄρο-) uznaje się tu drw. intrałaciński, odniesiony do inf. *arāre* ‘orać’ (zob. Schrijver 1991, 108). — Wziąwszy pod uwagę to, że pbsł. spółgłoska lrg. zanikała w zbitce \*-rh<sub>3</sub>tl-, trzeba uznać akut w *árklas* za sekundarny, dostosowany do inf. *árti*. Paralele słowotwórcze wymieniono s.v. *dóklas*. — Drw. *arklỹs* (zob.), cps. *arklāganas* ‘rękojeść u sochy’ (por. *gānas*), *arklāvirvė* ‘powróż u sochy’ (por. *viřvė*).

**arklỹs**, acc.sg. *árklį* 3 p.a. ‘koń, Equus caballus’. SD: *arklys didis totoriškas* «bachmat», *arklys pavadnykas* «koń powodny» [‘koń luzak, przeznaczony do wymiany w zaprzęgu lub do noszenia bagażu’, SPXVI], *arklys romytas* «wałach» [‘kastrowany ogier’], *arklys iš aslyčios* «koń z oślice, hinnus», *mažas arklys* «podieздеk», *stodas arklių* «stado koni»,

*prievaizda arkliu* «końskie gospodarstwo». Rekonstrukcja: pb. \*ārtl-i-ja-. Wyraz ten jest derywatem od nazwy 'sochy', *árklas* (zob.), kiedyś więc oznaczał on 'konia używanego do orki, konia roboczego' — w odróżnieniu od konia używanego pod wierzch, pod siodło (zob. *žirgas*). A. Bańkowski p.l. wątpi w słuszność takiego objaśnienia, pisząc «Słowo jest prastare, a końmi zaczęto orać od niedawna». — Drw. *arklidē* 'stajnia', war. *arklỹdē* (co do formantu zob. *avīdē*), *arkliēna* 'konina, mięso końskie', SD «szakapina» ['marny koń'], *arklinas* 'koń dosyć duży, ale jeszcze nie wyrosły' (GJL II, § 318), *arkliniņkas* 'stajenny, masztalerz; nocny pastuch koni', *beaṛklis* 'ktoś, kto nie ma konia' (*Kožnas beaṛklis nori, kad jī pavežtum*). — Nazwy 'lichego, słabego konia': *arklēkas* (por. *paršēkas*), *arklīna* a. *arklīnas*, *arkliókštis*, *arklištis*, *arkliūkštis*, *arkliūzā*. — N.jez. *Arklinis*, n.rz. *Arklinikē* a. *Arklinỹkē*. N.m. *Arklénai*. — Cps. *arklāgalvis* 'głuptas' (por. *galvā*), *arklāpjovis* 'długi nóż' (używany do zarzynania koni, por. *pjov-*), *arklāraištis* 'powrót do uwiązywania koni' (por. *raištis*), z insercją *k*: *arklāraikštis*; *arklāšeris* 'kto karmi konie' (por. *šerti* II); *arkliadañtē* (stlit.), *arkliadañtis* bot. 'koński szczaw, Rumex', SD «szczaw kobyli» (por. *dantīs*), *arkliadañtis* 'ktoś mający wielkie zęby, przypominające końskie' (por. n.m. *Arkliadañčiai*), *arkliaganỹs* 'koniuch, pastuch koni' (por. *gānas*), *arkl(i)āmiegis* (zob. *miegóti*), *arkliavagỹs* 'koniokrad' (por. *vagīs*), *arkliāpalaikis* 'konisko; szkapa' (por. *pālaikas*), *arkliāpjovis* 'kto zarzyna konie' (por. *pjov-*), *arkliāšūdis* 'odchody końskie' (zbierane na żarcie dla świń, por. *šūdas*), *arkliāvagis*, *-vagỹs* 'koniokrad' (por. *vagīs*), *arkligonē* (zob. *gon-*). Zob. jeszcze *ašvīenis*, *ešvā*.

**árkužas**, gen.pl. *arkužũ* 3 p.a. gw. 'wielka karta papieru, arkusz', 2. 'arkusz blachy', 3. 'tafla szkła' — ze zmiany *arkušas*. Na pierwszy rzut oka przypomina to oboczność *šaltỹžius* i *šaltỹšius*, ale raczej chodzi tu o dostosowanie słowotwórcze do klasy na *-už-*, por. *vaikũžas* 'łobuz, urwis', *drabũžis* 'odzienie' (GJL II, § 377). Stan dawny w SD: *arkušas popier[i]aus* «arkusz papieru, philura», *pinkī šimtai arkušų popieriaus* «ryza papieru, quingente philuræ chartæ» [dosł. 'pięćset arkuszy papieru']. Zapoż. z błr. *árkuš*, *-a*, pol. *arkusz*. Według SLA 33 jest to zapoż. z polskiego. Co do akutu por. zapoż. *kárdas*, *márgas*, *skárbas*. Zob. też ALEW 55.

**armaĩ** 4 p.a. m.pl. gw. 'osada dyszla' (war. *ermaĩ*) — zapoż. z prus.-niem. *arme*, por. LEW 16, Čepienė 96. Inaczej ME I, 575n., który wymienił *armaĩ* jako wyraz prapokrewny z łot. *ērmi* 'osada dyszla' i psł. \*armo, scs. *ramo*, cs. *ramě*, *-mene* 'ramię'. Germanizmem jest też *dýselis* (zob.).

**armīderis**, *armỹderis* gw. 'zgiełk, wrzawa, hałas' — zapoż. z błr. *harmīdar*, *-u* (pol. *harmider*). War. z dysymilacją *r-r > r-l*: *armīdelis*, *armỹdelis*. Por. ZS 7 (*armīderius*), LEW 16.

**armuō**, acc.sg. *ármenį* m. 3 p.a. 1. 'warstwa orna gleby', 2. 'oranie, orka', 3. 'grzęzawisko, topiel', 4. gw. 'głębina wodna, otchłań' — z pochodzenia nomen actionis na *-men-* od *ariũ*, *árti* 'orać'. Paralele: *rémuo* 'zgaga' ← \**rēti*, *sémuo* przest. 'siew, siejba' ← *sėti*. — Neoosn. *armen-* (← *ármenį*): *armenā* 'warstwa orna gleby', *ármenija* 'czas orki', *ármenys* m.pl. 'warstwa orna gleby; pora orania; grząski grunt; głębina, otchłań, przepaść'. Drw. wsteczny: *armā* 'rozmokła, grząska droga' (por. *óma* ← *ómenį*). — N.rz. *Armenā* (por. s.v. *akmuō* n.rz. *Akmenā*), *Armenāitis*, n.m. *Armināĩ* 5x, *Paarmenỹs*.

**ařnas** gw. 'palenisko w kuźni' (*Be arno geležies neįsildysi* 'Bez paleniska żelaza nie rozgrzejesz') — zapoż. z błr. *hóran*, *-rna* 'palenisko kowalskie'. Por. ESBM 3, 102 (LKŽ I, 311 wskazywał na źródłową formę ros. *gorn*). Traktowanie nagłosu jak w *arielkà*.

**ařnotas** 'ornat, ozdobna szata liturgiczna kapłana katolickiego', SD «ornat kapłański, vulgò casula, vestis extima sacerdotis sacrificantis» (brak w SD<sup>1</sup>) — zapoż. z pol. *ornat* (← czes. *ornát* ← śrwn. *ornāt* ← śrlac. *ōrnātus*). War. *arnōtas*, też f. *ařnota*. Por. SLA 34, LEW

16, ALEW 55.

**ar̥pas** ‘młynek do wiania zboża, wialnia’ (war. *árpa*, *árba*, *arbà*, *erpà*) — zapoż. z pol. *arpa* / *arfa*, błr. *hárfa* lub prus.-niem. *hārp* ‘Getreideharfe’. Por. SLA 33, Čepienė 99, 100, ZS 7. — Vb. denom. *arpuoti* ‘wiał zboże’.

**aršinas** ‘arszyn, rosyjska miara długości równa 71, 12 cm’ (*Milas per aršinq platumo buvo, kol nevėliau* ‘Sukno miało przed folowaniem ponad arszyn szerokości’). Zapoz. ze stbłr. *aršinū* lub ros. *aršin* (por. REW I, 29, ESBM 1, 156, Anikin, RES 1, 311). Por. błr. *aršyn*, -a. War. fem. *aršinà* 2 p.a.: *Į sieksnį eina trys aršinos* ‘Sążeń liczy trzy arszyny’.

**aršūs**, -i 4 p.a. ‘zawzięty, zażarty, zły’ — zapoż. z błr. *hóršy* ‘gorszy’ (LEW 16n.). Co do nagłosu por. *ariellà*, *ařnas*. O alternatywnej etymologii *aršūs* zob. s.v. *iřšti*. — Drw. *aršėsnis* ‘gorszy’, *aršiaũ* adv. ‘gorzej’. Vb. denom. *aršėti*, -ju, -jau ‘pogarszać się’.

**ar̥tas** przest., gw. ‘nazwa dawnej monety’, SD *artas* «ort, nummus argenteus» — zapoż. z pol. przest. *ort* ‘moneta srebrna bita w XVI-XVII w.’ (≡ śrwn. *ort*). — War. *ur̥tas* i *ortas* SD «urt, nummus argenteus» odpowiada wariantowi stpol. *urt*. Por. SLA 34, LEW 17, ALEW 56. Inaczej Čepienė 187, która widziała tu raczej germanizm.

**artaugas** przest. ‘szeląg’ — zapoż. ze strus. *artugũ*, ros. *ártug* ‘miedziana moneta’ (≡ stszw. *artogh*, *örtogh* < \*arut-taugō, por. REW I, 27, Kroonen 2013, 37, ALEW 56). — War. fem.: *artauga* SD<sup>1</sup> «szeląg, solidus, de numismate dictum» (syn. *šelinga*). Dyftong *au* pozostaje nieobjaśniony, por. LEW 17. Z tego samego źródła pochodzą łot. *ārtava*, *ārtavs*, *ar̥tavs*, przest. *ārtaugs* (ME I, 244).

**ar̥ti**, *ariù*, *ariaũ* (gw. *óriau*) ‘orać, żłobić i odwracać skiby ziemi za pomocą pługa, spulchniać ziemię’. Odpowiednik łot. *ar̥t*, *aru* (gw. *oru*), *aru*. Cps. *ap̥arti* ‘oborać, zaorać (rozrzucony nawóz)’, *at̥arti* ‘skończyć orać; orać po raz drugi; oraniem odrobić dług lub pożyczkę’ (*atariu ežiũ* SD «odorać miedzę»), *ažuart* SD «zaorać rolę», *iš̥arti* ‘wyorać’ (*iš̥arta dirva* SD «uprawna rola, uprawiona, sprawiona»), *su̥arti* ‘zaorać; stępić pług’, przen. ‘zbić, stłuc kogo’, *už̥arti* ‘suarti’, przen. ‘uderzyć, zdzielić kogo’. Przeważnie podaje się, że prs. lit. *ariù* ma formację identyczną z gr. ὀρόω ‘orzę’ (\*aro-je/o-), łac. *arō* ts. (\*ara-je/o-, inf. -āre), goc. *arjan* ‘orać’ oraz stir. *-air* ‘orze’, a wywodzącą się z pie. \*h<sub>2</sub>erh<sub>3</sub>-je/o- (SE w połączeniu z suf. -je/o-), zob. np. IEW 62, BSW 13, LEW 17, LIV<sup>2</sup> 272<sup>18</sup>. Jest to mało prawdopodobne z uwagi na to, że praforma \*h<sub>2</sub>erh<sub>3</sub>-je/o- musiałaby przez fazę \*HarH-C wydać refleks pb. \*ār-C, lit. †árju lub †óriu. Ruchomy pdg. *ariù*, *āria* świadczy raczej o tym, że mamy przed sobą prs. z pochodzenia iteratywne (pwk. na SO), kiedyś należące do inf. \*ar̥yti ‘orać’ ≡ pie. \*h<sub>2</sub>orh<sub>3</sub>-éje- (lrg. przed samogłoską znika bez śladu, stąd krótkość pwk. *ar-V*). Podobnie w słowiańskim prs. *orjō* ‘orzę’ mogło należeć do pierwotnego iter. \*oriti ‘orać’; to ostatnie zostało z czasem wyparte przez *orati* (por. ros. *orátb*, *orú* a. *orjú*, czes. *orat*, *oru*, pol. *orać*, *orzę*). Por. jeszcze pdg. apofoniczny w het. *ħarrai*, *ħarranzi* ‘miażdżyć, mleć, kruszyć’ < pie. \*h<sub>2</sub>ór<sub>h</sub><sub>3</sub>-ei, \*h<sub>2</sub>ř<sub>h</sub><sub>3</sub>-énti (Kloekhorst 2008, 300). — Drw. werbalne: *paarėti* ‘poorać trochę, przez pewien czas’, *arinėti* ‘orać po trosze, okopywać (kartofle)’, *ardinėti* ‘orać po trosze’, caus. *suárdinti* ‘zorać (łakę)’, *užárdinti* ‘zaorać (drogę)’. — Drw. nominalne: *āratė* ‘oranie, orka’ (por. *kūlatė*, *pjovātė*), *āratīs* a. *āretīs*, -ies f. ts., *arčią* (zob.), *arė* ‘czas orki, orka’, *arėjas* ‘oracz’ (łot. *arājs*), *ariamās* SD «oralny, arabilis» (ptc. prs. pass., por. pol. przest. *grunt oromy* ‘zdatny do orania’), ⇒ *ariamīnis* ‘orny, używany do orania — o wole, koniu’ (por. *penimis*); *arýba* ‘oranie, czas orania’, *arýbė* ‘czas orki’, *arienà* 3 p.a. ‘zorane pole’, *arikas* ‘oracz’, *arikis* (zob.), *arimas* (zob.), *arýnė* ‘rola, ziemia orna’, *árklas* (zob.), *armuō* (zob.),

<sup>18</sup> Dzieło to nie uwzględnia innej teoretycznej możliwości, mianowicie że gr. ὀρόω, łac. *arō* itp. mogą kontynuować formację na SZ i z suf. \*-eje-: pie. \*h<sub>2</sub>ř<sub>h</sub><sub>3</sub>-éje-.

*ársena* ‘orka’ (neosuf., por. *kársena*, *málsena*), *artojà* ‘czas orki’ (*Jau prasideda artojà*), *artójas* (zob.), *artùvas* ‘koń do orki’ (*Geras arklys, ale tik artùvas*), też ‘socha’, *artùvės* f.pl. ‘czas orki’, *atarà*, *ātaras* ‘koniec roli, poprzeczna bruzda na końcu roli’ (⇒ błr. gw. *atór*, por. ESBM 1, 198), *išara* a. *išarà* 1. ‘część radła, deska u spodu rozgałęziona, na którą nabija się żelazne narogi’, 2. ‘bruzda, zagłębienie między skibami’, 3. ‘ostatnia bruzda, idąca w poprzek roli’, *núoara*, żm. *nūara* ‘miejsce odorane przy miedzy; miejsce niezorane’. Cps. *laukarỹs* ‘czas orki’ (por. *laũkas* I). — WSO *or-* < \*ār-: *óriau* (gw. prt.), drw. *paorėti* ‘poorać trochę, przez pewien czas’, *óras* (zob.), *orẽ* (zob.).

**arti** adv. ‘blisko’, gw. *artiẽ* ts. (por. adv. *namiẽ*). Też praep. z gen., np. *Aš buvau arti namũ* ‘Byłem blisko domu’. *Kišėnė arti pilnio riešutũ* ‘Kieszeń prawie pełna orzechów’. Pokrewne gr. ἄρτι adv. ‘właśnie, w tej chwili; zaraz, niedawno’, co jest skostniałą formą locatiwu od tematu \*h<sub>2</sub>er-t-, por. Beekes 2010, 143, LEW 17. Martirosyan 2009, 135 porównuje jeszcze orm. *ard* ‘just now’, *ardi* ‘now’. — Drw. *ařtas* ‘bliski, nieodległy’ (*iš ařto* adv. ‘z bliska’), *artėst* gw. ‘bliżej’ (Vidugiris 1998, 60), *ařtimas* (zob.), *artỹn* adv. ‘bliżej’ (*artỹn tráukiasi* ‘zbliża się’, por. *tolỹn* ⇐ *toli*), *ařtis* ‘bliskość, niewielka odległość’, SD «bliskość» (syn. *artybė*, *artimystė*), *artūs* ‘bliski, niedaleki, nieodległy; bliski (w czasie); pokrewny’, DP ‘bliski’, cps. *artipilnis* ‘prawie pełny’ (por. *pilnas*). — Od osnowy \*art-it- ‘bliziutki’ utworzono adv. *artiteliai* ‘bardzo blisko, bliziuteńko’ (⇒ *artitelaičiai* ts.), *artitukai* ts.. Z kolei od \*art-ut- ‘bliziutki’ urobiono adv. *artutėliai* ‘bardzo blisko, bliziuteńko’, *artutukai* ts., *artutinis* ‘najbliższy; wzięty w przybliżeniu’. — Vb. denom. *ařtintis* ‘przybliżać się, nadchodzić, przystępować’, *priařtinti* 1. ‘podejść, zbliżyć się’, 2. tr. ‘przybliżyć’.

**ařtimas**, -à ‘bliski, niedaleki’ (war. *arřtimas*, *ařtymas*, *arřtymas*) — drw. z suf. -mas od adv. *arti* ‘blisko’ (por. *tólimas* ⇐ *toli*). — Urzeczownikowiony przymiotnik: *ařtimas* ‘bliźni, każdy człowiek w stosunku do drugiego’ (*padėti savo ařtimui*), DP ‘bliźni, powinowaty’, SD «bliźny, proximus» (kalka z pol., zob. Borowska 330), pl. *artimieji* ‘bliscy, najbliższa rodzina, krewni, przyjaciele’ (*Dažnai i artimieji nesugyvena gerai*). — Drw. *artimybė* ‘bliskość, pobliże, sąsiedztwo’, DP ‘bliskość, krewność, powinowatość’, *artimystė* SD «bliskość» (syn. *artis*, *artybė*).

**artójas** ‘oracz’ (SD «oracz; kmieć, rolnik»). Nomen agentis z suf. -toja- od *arči* ‘orać’ (zob. s.v.). War. *artójis*, *artójus*. Odpowiada z jednej strony stpr. *artoys* Ev ‘rolnik, Ackerman [Ackermann]’, z drugiej strony psł. \*artajĩ ‘oracz, rolnik’, por. scs. *ratai* ‘γεωργός’, chorw. przest. *rataj* (ob. *rātār*), śłń. *ratáj* (ob. *rátar*, *ratár*), ros. *rataj*, ukr. *ratáj*, stbłr. *orataj* (błr. *aráty*, -aha), stczes. *rataj*, pol. *rataj* [‘oracz wołami’]. Jeden z rzadkich wypadków dołączenia sufiksu pbsł. \*-tāja- wprost do pierwiastka werbalnego (paralele: *kastójas*, *klaustojas*, *patremtojas*). Inaczej w języku łotewskim, gdzie jest *arājs* ‘oracz’, z suf. -āja- jak np. w *vėdājs* ‘kto przewodzi, przewodnik’ (do *vėdu*), *bridājs* ‘kto brodzi’ (do *brist*, prt. *bridu*). Formacje bsł. są młodsze od utworzonych sufiksami \*-ter-, \*-tor- odpowiedników ie., por. gr. ἄροτρον m. ‘oracz, rolnik’ < pie. \*h<sub>2</sub>erh<sub>3</sub>-ter- (n. instr. ἄροτρον n. ‘plug’ < pie. \*h<sub>2</sub>erh<sub>3</sub>-tro-m), łac. *arātor* ‘oracz; wieśniak’ (zam. \*arātor) < pie. \*h<sub>2</sub>erh<sub>3</sub>-tor- (por. NIL 322). — Drw. *artojėlis*: *Nei aš pijokėlis, nei aš laidokėlis, tėvelio sūnelis* — *žemės artojęlis*; *artojinis*, *artojump priderys* SD «oraczy, georgicus, agricolaris». Por. jeszcze *artojà* ‘czas orki’ (s.v. *arči*). Vb. denom. *artojauti* ‘zarabiać oraniem’ (*Geriau jis eitų artojųauti*). — Zapoż. lit. w błr. gw. *artáj*, *hartáj* (1603 *ortaj*) ‘oracz’, stąd pol. gw. *ortaj* ts. (war. *orataj* jest wynikiem kontaminacji form *ortaj* i *rataj*), por. Laučjute 42, ESBM 1, 150, SGP III, 460.

**arúodas** 1. ‘przegroda z desek w spichlerzu, sásiek, zasiiek’ (*I vieną arúodą pila kviečius, į kitą miežius*), 2. ‘przegroda w piwnicy’. SD *aruodai* «przegrody w szpiklerzach, lacus, us», SD<sup>1</sup> *aruodas* «szpiklerz, granarium». War. *erúodas*. War. sufiksalny: *arúoda* gw. ‘skrzynia na ziarno’: *Kožnam javuo atskira arúoda* (Lukšiai). Odpowiednik łot. *aruōds*



‘przegroda w spichlerzu; skrzynia na ziarno’. Całkiem izolowane i niejasne, por. przegląd literatury w LEW 17n., Urbutis, *Balt* V:1, 1969, 47n. i ALEW 57n.. Prawdopodobnie trzeba wraz z ZS, 7 traktować *ariúodas* jako sławizm. Por. stbłr. 1583 *orudъ* ‘przegroda w spichlerzu’, błr. *arúd*, *harúd* (war. fem. *arúda*), ros. gw. *arúd* ts. Stbłr. *orudъ* może być refleksem psł. \*o(b)rōdũ, sb. postvb. od \*o(b)rōditi ‘ogrodzić, oddzielić ścianą’. W tym kierunku wskazuje taki refleks, jak ros. *soorudítъ* ‘zbudować, wznieść’. Zapoż. błr. w pol. gw. *arud*, *orud*, *harud*, *horud* oraz w prus.-niem. *arrōde*. Zob. Laučjute 27, ESBM 1, 152, Anikin, RES 1, 300. — Drw. *póruodē* gw. ‘piętro w spichlerzu’ (*Šiomet tik vieną póruodę miežiu prikūlēm*). N.m. *Aríodiškiai*.

**árvas** przest. ‘dziedzic, spadkobierca’ (war. *arbas*) — zapoż. z prus.-niem. *arw*, śrdn. *arwe* (GL 27, Čepienė 146), por. nwn. *Erbe*.

**aržūs**, -i 4 p.a. gw. ‘namiętny, jurny, lubieżny, pożądlivy; zajadły, uparty’ (war. *eržūs*). Pwk. *arž-* jest ten sam, co w nazwie ‘jader’, pie. \*h<sub>x</sub>org<sup>hi</sup>- (por. LIV<sup>2</sup> 239, przyp. 1, Būga, RR III, 780, LEW 123n.), z czym wiąże się *ežilas* (zob.). Por. stwn. *arg* ‘zły, zepsuty, rozpustny’, śrdn. *arch* ‘zły, kiepski’, stisl. *argr* ‘nieobyczajny; niemęski, zniewieściały’ < pgerm. \*arg-a- ‘unzüchtig’ (Heidermanns 1993, 102, Kroonen 2013, 34). — Z innymi suf.: *arškūs* ‘jurny, namiętny; zajadły, zapalczywy; niezdolny, zły’ (\*arž-kus; czy raczej do czas. *ižšti?*), *aržlūs* ‘nieposłuszny, krnąbrny’, *aržnūs* ‘wytrzymały, krzepki’. Od neoosn. *aršk-* (≡ *arškūs*) utworzono sufiksem *-tus* przymiotnik *arkštūs* gw. ‘kłótlivy, zajadły’.

**asà** 4 p.a. ‘ucho u garnka, ucho pętli, uchwyt’. SD <usa> «ucho w statku, ansa, manubrium, ansula». Pl. *ąsos*: SD <puodas su usomis> «dzban, fidelia, cuppa, capula fictilis», <usus serdoko> «kolca abo ogniwa w pancerzu, hami loricae». Odpowiedniki bałt.: łot. *ūosa* ‘ucho garnka’, war. *ūoss*, acc. *ūosi*; stpr. *ansis* EV ‘hak do zawieszania kotła nad ogniskiem, Hoke [Haken]’. Pb. \**ansā* obok \**ans-i-* < pie. \*h<sub>2</sub>ens-eh<sub>2</sub>-, \*h<sub>2</sub>ens-i-. Por. łac. *ānsa* ‘rękojeść, ucho, uchwyt, trzonek, klamra’. Z innymi suf.: stisl. *æs* f. ‘dziurka w skórze buta do przewleczenia sznurowadła’ (\**ansjō-*, suf. \*-*ieh<sub>2</sub>-*), gr. ἄνϛα n.pl. ‘cugle, uzda’ (\**ansja*, suf. \*-*ih<sub>2</sub>-*), hom. ἄνϛ-οχος ‘trzymający wodze’. Dalsze objaśnienie niepewne. Por. LEW 18, WH I, 51, Schrijver 1991, 45, 61, de Vaan 2008, 44, Kroonen 2013, 30, ALEW 58. BSW 10 odtwarzał pbsł. \**ansā-* ob. \**ansi-* ‘Henkel’. — Drw. *qsēlē* ‘pętka do zapinania’, SD <usele apliko> «kobyłka u pętlic, haftek», <useles> f.pl. «kolca u szaty», *ādatos qsēlē* ‘ucho igły’, *qsótas* a. *qsúotas* ‘z uchami’, *qsōtis*, -ė ‘z uchami’, sb. *qsōtis* ‘garnek z uchami’ (⇒ *qsōčius* ts.).

**asabà** 2 p.a. stlit., gw. 1. ‘osoba, jednostka ludzka’, 2. ‘wyobrażenie osoby’ (*Kortos su asābom*), 3. ‘twarz, wygląd’ — zapoż. z błr. *asóba*, -y, pol. *osoba* (SLA 34, ZS 7, LEW 18, ALEW 58). — Wariant przekształcony przy użyciu prefiksu *ap-*: gw. *apsabà* 2 p.a. ‘osoba; wygląd zewnętrzny’ (*Jo brolis yra visai tos pačios apsābos — toki pat kumpa nosė, aukšta kakta*), war. *apsābas* (*Jis ant to paties apsābo, kaip ir Jonas*). Por. Kabašinskaitė 11. Zob. też *personā*.

**asetras**, *asétras* stlit., gw. ‘jesiotr’, SD<sup>1</sup> «iesiotr, sturio, silurus» — zapoż. z błr. *asétr* (por. SLA 34, LEW 18, ALEW 58).

**āsilas** ‘osioł, Equus asinus’, SD «osieł, asinus» — zapoż. ze strus. *osilū*, por. Būga, RR III, 764, SLA 34, LEW 18 (przyjęte w ALEW 59 zapoż. z goc. *asilus* nie wydaje się prawdopodobne). Lit. *i* jako zastępstwo za strus. *o* (jer) widać również w *kātilas*, *kazilaĩ*, *kūbilas*, *Póvilas*. War. stlit. *ēsilas*, *eselas*. Stpr. *asilis* EV ‘osioł, Ezel [Esel]’ ≡ stpol. *osieł*, *osła* (inaczej PKEŻ 1, 101: z psł. \**osylъ*; Trautmann 1910, 304: z goc. *asilus*). Łot. *ēzelis* ‘osioł’ ≡ śrdn. *ēsel* (Jordan 62). — Drw. *asilas medinis* SD «osieł dziki, onager, onagerus» [‘łoś’], *asilaitis* SD «osłę», *āsile* ‘osłica’, *asilēlis* DP ‘osielek’, *asilyčia* a. *asilyčia* ‘osłica’ (m.in. DP, SD), *asilienė* ‘osłica’, *asiliukas* ‘osiołek’. Cps. *āsilarklis* ‘muł’ (por. *arklỹs*).

**asiũklis**, -io bot. 'skrzyp, Equisetum'. War. *asiũklis*, *esiũklis* (por. oboczność *ẽsilas* < *ãsilas*). Formacja nierozpoznana. Sufiks -ũk- czy raczej -kl-? Brak w ŻD i Ambrazas 1993. — Drw. *asiũklýnas* 'miejsce obficie porośnięte skrzypem', *asiũklýnė* 'miejsce, gdzie rośnie skrzyp', *asiũklinis* '(miotłka) ze skrzypu, (siano) z przymieszką skrzypu'. N.rz. *Asiũklė* 3x, *Asiũklýs*, n.m. *Asiũklė* 4x, *Asiũklýnė*. — Jak drw. wsteczny wygląda *asỹs* 'skrzyp zimowy, Equisetum hiemale' (war. *esỹs*), n.jez. *Asỹs*, n.rz. *Asĩnis*, *Āsupis*. : łot. *aši* m.pl. 'Equisetum', *ašas* f.pl. ts., poza tym *ašavi*, *ašenes* ts., *aški* / *ažgi* ts. War. lit.: *asiðkas* 'skrzyp', *asiũkas* ts. Nieco inne ujęcie w LEW 124 (s.v. *esỹs*). ALEW 267 traktuje *esỹs*, *asỹs* jako wyraz prymarny.

**asłà** 2 p.a. 1. 'klepisko z mocno ubitej gliny (w izbie lub stodole)', SD «tło proste, pauimentum», 2. 'podłoga z desek', 3. 'środek izby', 4. 'dno pieca chlebowego'. Bez ustalonej etymologii, zob. LEW 18, ALEW 59. Może pie. \*h<sub>1</sub>os-leh<sub>2</sub>- w znaczeniu 'to, co rzucono na ziemię (np. o mokrej glinie)', SO do pwk. pie. \*h<sub>1</sub>es- 'rzucić' (zob. LIV<sup>2</sup> 242n.). Por. het. *siēzzi* 'rzuca, ciska', wed. *asyati* zam. \*syati ts., < pie. \*h<sub>1</sub>s-jē-ti. Co do apofonii por. *tašlā* 'ciasto' ⇐ *tēšia* 'o wymieniu: wzbiera mlekiem'. Paralela semazjologiczna: lit. *pāmatas* a. *pamataĩ* m.pl. 'fundament, podwalina budowli', łot. *mētums* m.in. 'grobla, nasyp' jako derywaty od czas. *met-* 'rzucić'. — Cps. *aslāžemis* 'klepisko' (por. *žēmē*), *vidũ.aslis* 'środek klepiska' (por. *vidũs*), war. kontrahowany: wsch.-lit. *vidũoslis* (por. Zinkevičius 1966, § 135).

**asmõkas** gw. 'grosz' (*Neturi sarmatos nė ant asmõko* 'Nie ma ani za grosz wstydu') — zapoż. z błr. przest. *asmák* (⇐ pol. *ósmak* przest. 'moneta ośmiogroszowa'), por. LEW 18. War. *ašmõkas* ma š według rodzimego *āšmas* 'ósmý'.

**asmuõ**, acc.sg. *āšmenį* m. 3 p.a. 'osoba, jednostka ludzka, osobistość'. Analiza: *as-men-*. Neologizm oparty na temacie prs. *asũ* gw. < *esũ* 'jestem' (LEW 18). Zastąpił on sławizmy stlit. *asabà* i *personà* (zob.). War. *esmuõ*. — Drw. *asmenýbė* 'osobowość', *asmeninis* 'osobisty, prywatny; osobowy (zaimek)', *āšmeniškās* a. *asmēniškās* 'osobisty', cps. *asmėnvardis* neol. 'nazwa osobowa, antroponim' (por. *vařdas*). Vb. denom. *asmenũoti* 'odmieniać czasownik przez osoby', *āšmeninti* 'uczynić osobą' (*jāšmeninti* 'uosobić', *nuāšmeninti* 'pozbawić osobowości, indywidualności').

**astañkas**, *astanka* stlit., gw. 'ostatek, resztką, trochę' — formy singulatywne, dotworzone na gruncie litewskim do form *astañkai* m.pl., *astañkos* f.pl., oddających zapożyczenie błr. *astánki*, -*aũ* m.pl. 'ostatki, resztki'. Por. ZS 7. SLA 34 i ALEW 66 na pierwszym miejscu wymieniają stpol. *ostanek*. — Nagłos *a-* został przekształcony na prefiks *at-* w war. *atstañkas*, *ātstanka* (por. rodzimy syn. *atlaikaĩ*, *ātlaikas*). Ta morfologiczna zmiana pociągnęła za sobą drw. wsteczny deprefigowany *stanka* stlit. 'ostatek, resztką' (por. *ātsala* ⇒ *salā*; *atšiáuža* ⇒ *šiáuža*).

**āš** zaimek 1 osoby 'ja', przest. *eš*, gw. *ėš* (Zietela). Odpowiedniki bałt.: łot. *es*, stpr. *as* < \**es*. Rekonstrukcja: pb. \**ež*. Na temat zmiany *e-* > *a-* por. Zinkevičius 1966, § 119, Stang 1966, 31. Pb. \**ež* zostało widocznie skrócone z formy \**ežan*, która była kontynuacją pie. \*h<sub>1</sub>eǵ-h<sub>x</sub>-om, por. wed. *ahám* (\**až<sup>h</sup>*am). Postulat spółgłoski lrg. w zakończeniu formy wynika z refleksów gr. *ēw* i łac. *egō*, które wskazują na pie. \*h<sub>1</sub>eǵ-oh<sub>x</sub>, por. EWAIA I, 155, Schrijver 1991, 483, Beekes 2010, 373. — W słowiańskim zamiast \**ez-q* lub \**ez-a* jest \**azũ* — z niewyjaśnioną barwą i długością samogłoski pierwiastkowej, por. scs. *azũ* / *jazũ*, strus. *jazũ*, stczes. *jáz*, stpol. *jaz*. Kortlandt, *Balt* XLVIII:1, 2013, 6 przyjmuje dla słowiańskiego sekundarne wzdłużenie samogłoski w praformie \**ǵeǵHom*. Młodszym wariantem jest *ja* (strus. ros. pol. czes.), pozbawione zakończenia -*zũ* (por. pol. gw. *tera* < *teraz*; *zara* < *zaraz*). Zob. też ALEW 54. (rekonstrukcja pie. \*h<sub>1</sub>eǵh<sub>2</sub>-óm; w słowiańskim miało zajść wzdłużenie wedle tzw. prawa Wintera). — Formy emfatyczne zaimka 'ja': *ašaĩ* (*āšai*), *āšanai* (*āšano*, *āšanos*), *āšiai*, *ašiaina*, *ašiain* (SD <*ašieyn*> «ja, ego»), przest. *ašeino* (\**aš-iai-no*), *ašein*;

*āšgu, ašgujen; āšian, āšjan, āšianai* (war. *āšen, āšenai*), *āšianainos, āšianajos, āšiano, āšianos*.

**āšaka** 1 p.a., *ašakà* 3 p.a. 1. 'łuska, osłona ziarna, plewa, ostra plewa', 2. 'ość rybia, ość roślinna', 3. 'kręgosłup; grzbiet, tył, zad' (war. *ašikà*); *āšakos* f.pl. 'otręby, łuski ziarn zboża', SD «miękiny, apludæ, retrimentum». Wraz z łot. *asaka, asēka* 'ość rybia' znajduje odpowiednik w ros. *osóka* a. *osoká* bot. 'turzyca, ostra trawa bagienna z rodzaju *Carex*', błr. *asaká* ts., pol. *osoka* bot. '*Stratiotes aloides*' (por. ESBM 1, 162), < pbsł. \*aš-aka-. Pwk. pie. \*h<sub>2</sub>ek- jak w *aštrūs* (zob.). Suf. jak w *dubakà, kalvakà*. Zob. BSW 15, LEW 18, ALEW 60.. Nawiązanie w łac. *acus, -eris* n. 'plewa, łupina owoców strączkowych' < \*akos < pie. \*h<sub>2</sub>ek-os/-es- oraz goc. *ahs*, stwn. *ehir* 'kłos zboża' (por. de Vaan 2008, 23). — Zapoż. lit. w błr. *ašakí* f.pl. 'łuski z otluczonego w stępie ziarna' (Urbutis, *Balt V*:1, 1969, 49, Laučjute 53). — Drw. *ašakaĩnis* 'z łuskami, plewami — o mące, chlebie' (por. łot. *asakaĩns* 'ościsty', *asakaina zivs* 'oścista ryba'), *ašakĩnis* 'z łuskami, plewami', *ašakótas* ts., też 'ościsty'.

**āšara** 1 p.a. 'łza' : łot. *asara* ts. Obok tego przest., gw. *ašera*, por. dwoistość *vāsara / vasera, vēdaras / vēderas* (Stang 1966, 33). Przy użyciu suf. -arā- przekształcono pb. neutrum \*ašru w temat na -ā- (por. budowę *vāsara, aĩntaras, kataràs, vākaras*). Praforma bałt. \*ašru była kontynuacją pie. \*h<sub>2</sub>ek-ru-, por. wed. *ásru-* n. 'łza', aw. *asrū* n.pl. 'łzy', npers. *ars, ašk* 'łza', toch. A *ākār*, pl. *ākrunt*, toch. B *akrūna* 'łzy' (EWAIA I, 138n., LEW 18, ALEW 60; Kroonen 2013, 505 daje rekonstrukcję pie. \*h<sub>2</sub>ek-or-eh<sub>2</sub>-). W sprawie het. *išhahru-* n. 'łza' zob. Kloekhorst 2008, 391. — Oprócz tego są refleksy z nagłosowym *d-* na miejscu \*h<sub>2</sub>: gr. *δάκρυ* n. 'łza' (war. *δάκρυον*), orm. *artawsr*, stłac. *dacruma*, goc. *tagr*, stwn. *zahar*, nwn. *Zähre* f. (de Vaan 2008, 322, Beekes 2010, 299n.). — Drw. *ašarēlē* 1. 'łezka', 2. bot. 'pierzwiśnik, *Primula*' (*dangaũs ašarēlē* 'niezapominajka, *Myosotis versicolor*'), *ašarĩngas* 'łzawy'. Vb. denom. *āšarinti* 'doprowadzać do łez, do płaczu', *āšaroti* a. *ašaróti* 'łzawić; lać łzy, płakać' (⇒ *ašarótas* 'załzawiony, łzawy').

**ašis, -iēs** 4 p.a. f. 1. 'oś, na której obraca się koło wozu', 2. 'stos drzewa opałowego mający sążen długości, sąg' (*Ašis medžių ant vežimo uždėta*). War. *ašē* oraz *ešis, ešià*. Dial. relikty atematyczne: gen.sg. *ašės*, n.pl. *āšes*. Odpowiedniki bałt.: łot. *ass* 'oś', stpr. *assis* EV 'Achze [Wagenachse]'. Wraz ze scs. *osī, -i* f. 'oś' kontynuują pbsł. \*aš-i- (BSW 14, LEW 19, ALEW 60n.). Temat na -i- pochodzi z tematyzacji nomen pierwiastkowego pie. \*h<sub>2</sub>aks- < \*h<sub>2</sub>eks-. Lit. *š* z pie. \*ks ukazuje się również w *iēšmas, lašišà, šeši* (zob. też przypis do *ieškóti*). Odpowiedniki: łac. *axis, -is* m. 'oś', stir. *aiss* 'wóz, taczki'. Inna budowa: sti. *ákšah* m. 'oś' (\*aks-o-), gr. *ᾄξων, -οῦ* m. 'oś' (\*aks-on-), stwn. ags. *ahsa* ts. (\*ahs-ō), por. NIL 259n., Kroonen 2013, 6, s.v. \*ahsō. Dalsze objaśnienie niepewne. Rozważano nawiązanie do pie. \*h<sub>2</sub>ak- (< \*h<sub>2</sub>ek-) 'ostrzy; szpic' ('oś' jako 'coś spiczastego?') albo do pie. \*h<sub>2</sub>eg- 'pędzić, wprowadzić w ruch', od czego nomen z suf. -s-: \*h<sub>2</sub>eg-s-, zob. NIL 260, przyp. 1. — Cps. *ašigalis* 1. 'koniec osi', 2. 'biegun' (por. *gālas*), *šiáurēs ašigalis* 'biegun północny'.

**āšmas** stlit. 'ósmy', SD «osmy». Odpowiedniki bałt.: stpr. *asmus* 'ósmy', acc.sg. *asman*, łot. drw. *asm-īt-*: *asmīte zemes* 'ósma część włóki'. Stlit. liczebnik porządkowy do *aštuoni* 'osiem'. Formacja dwuznaczna: albo drw. od obciętej podstawy \*ašt-: ⇒ \*ašt-ma-, z suf. analogicznym do *sēkmas* 'siódmy' (zob. s.v.), albo też przekształcenie z \*aštūa- < \*aštaūa- (synkopa) < pie. \*oktoū-o- ⇐ \*h<sub>3</sub>ektoū (por. łac. *octāvus*, gr. *ὀγδο(F)ος* 'ósmy'). To samo odnosi się do scs. *osmū* 'ósmy' < \*ašma-. Zob. Smoczyński 1989, 88n. N.B. Do *osmū* dotworzono nowe cardinale *osmī* (scs.), które zastąpiło psł. \*osta 'osiem' < pbsł. \*aštō (zob. *aštuoni, aštuñtas*). Inaczej BSW 16: pbsł. \*ašma- jest refleksem pie. \*oktmo- (podobnie LEW 20). ALEW 61 nie daje rekonstrukcji. — Drw. *ašmáinē* 'plecionka mieszcząca osiem garnców zboża, z której wysiewa się zboże', *ašmáinis* 'miara zboża: osiem garnców; kosz o pojemności ośmiu garnców; ósma część włóki; pewna miara masła' (por. *ketvirtainis*), *āšmē*

‘karta o ośmiu oczkach, ósemka’ (syn. *aštuñtakė*), *ašminis* ‘moneta o wartości 15 groszy’, *ašmōkas* ts. Cps. *ašmadešimtas* SD<sup>1</sup> «ośmdziesiątny» (por. *dešimtas*), *ašmaliekas* SD «ośmnasty» (por. *liėkas*), *ašmašimtinis* SD «ośmsetny» (por. *šimtas*).

**ašmuō**, acc.sg. *āšmenį* 3 p.a., zwykle pl.m. *āšmenys* ‘ostrze noża, kosy, miecza’ (stlit. *ašmenes*). War. *ešmuo* b.z.a. (por. *ašis* > *ešis*). Odpowiednik łot. *asmens* m., pl. *asmenis* a. *asmeni* ‘ostrze, szpic kłosa, zaostrzony koniec’ (war. *asmins*, *asms*). Temat pb. \*aš-man- / \*aš-men- ← pie. \*h<sub>2</sub>ék-mon- / -men-. Por. wed. *ásman-* m. ‘kamień; pocisk miotany; skała’ (gen.sg. *ásnas*, instr.sg. *ásnā*), aw. *asman-* m. ‘niebo’, stper. *asman-* ts., gr. ἄκμων, -οῦς m. ‘kowadło’ (znaczn. etym. ‘kowadło z kamienia, kamienne’ (obok tego ἄκμή f. ‘ostrze, spiczaste, ostre zakończenie’, przen. ‘punkt kulminacyjny, szczyt, dojrzałość’ < pie. \*h<sub>2</sub>ék-meh<sub>2</sub>-). Zob. LEW 10, NIL 287, ALEW 61. Pwk. \*aš- ukazuje się także w wyrazach *āšaka*, *ašnis*, *aštrūs*, *ašutaĩ*. Osobno zob. *akmuō*. — Drw. *ašmenai* m.pl. ‘ostrze kosy’ (syn. *ašnis*), *ašmeniñkė* ‘specjalnie zaostrzona igła do szycia skóry, kozuchów’, *ašmeniuotas* DP ‘obojętny’ [‘o mieczu: obosieczny’].

**ašnis**, -iėš 4 p.a. f., żm. *āšnys* f.pl. 1. ‘ostrze kosy’, 2. ‘kielek’. War. *asnīs*. Formant -ni- jak w *šaknis*, *šlaunis*, *usnis* (zob. GJL II, § 291n.). Odpowiada łot. *asns* ‘wyrzynający się kielek, latorośl’ (zdrob. *asniņš*), < pb. \*aš-ni-. Do pwk. \*aš- ‘ostry’ < pie. \*h<sub>2</sub>ék-, o czym więcej s.v. *aštrūs*. Por. łac. *acūmen*, -inis n. ‘ostrze, ostry koniec; wierzchołek góry’.

**ašóklis**, -io gw. bot. ‘krzew porzeczek, Ribes rubrum’, pl. *ašókliai* ‘owoce porzeczek’ (war. *ešóklės*). Niejasne (ALEW 64). Z powodu war. *ašvóklis* dopuszcza się możliwość derywacji od *ašva* ‘klacz, kobyła’ (por. *aviētės* ← *avis*), zob. LEW 19. Inne war. o zmiennym nagłosie: *šašóklis*; *vašóklė*, *vašóklis*, *vašókslė*; *vaišóklis*, *vaišvóklis*, *vaišvókslis*. War. *vašók(š)lė* Kabašinskaitė 32 tłumaczyła adideacją do *atvaša* ‘pęd, odrostek’; pozostałe warianty pozostawiła bez komentarza.

**Ašpaža** wsch.-lit. ‘święto Wniebowzięcia N. M. Panny, święto Matki Boskiej Zielnej, przypadające 15.VIII.’ Z antycypacyjną asymilacją *š-ž* < *s-ž* z \*Aspaža — zapoż. z błr. *Aspaža* (zob. ZS 7, 91; pominięte w LkŻ). — Drw. *Ašpažėlė* ‘święto Narodzenia N. M. Panny, przypadające 8.IX.’ stanowi transpozycję zdrobniałej formy błr. *Aspóžka* < *Aspóžka* (zob. też s.v. *Špažiūkė*). Zob. LEW 19, 138, ESBM 1, 180. Por. apelatyw błr. *aspaža* ‘pani’ < *haspaža* < *gospoža*.

**aštrūs**, -i 4 p.a. ‘ostry’, stlit., gw. *āštras*, -à 4 p.a., SD *aštras* «ostry» (syn. *skudrus*, *šiurkštus*, *dygus*), *abišaliai aštras* «obosieczny». Najbliżej stoją łot. *astri* m.pl. ‘włosie w ogonie końskim’ (z \*asri < pb. \*ašrai) oraz przymiotnik scs. *ostrŭ* ‘ὄξύς, τραχύς’, ros. *óstryj*, czes. *ostrý*, pol. *ostry*. Formy z insercją *t* do grupy \*š-r na granicy morfemowej kontynuują pbsł. \*ašras (por. Bsw 15) < pie. \*ákros < \*h<sub>2</sub>ék-ro- lub \*h<sub>2</sub>ók-ro-. War. lit. *ašrūs*, *ašras* : łot. gw. *asrs*. Insercja *t* jest dziś charakterystyczna dla gwar pld.-auksztajckich, por. *auštrā*, *nastraĩ*, *straunūs*, *strēbti* (Zinkevičius 1966, § 242). — Z suf. \*-ro- również gr. ἄκρος ‘znajdujący się na samym brzegu, końcu, wierzchołku, szpicu’ < \*h<sub>2</sub>ék-ró-, hom. ἄκρον adv. ‘na szczycie’, ἄκρον n. ‘koniec, zakończenie, szczyt’, ἄκρό-πολις, -εος f. ‘gród na górze, warownia, zamek’, starsze ἄκρη πολις ts., łac. *ācer*, f. *ācris* ‘ostry, spiczasty, przenikliwy, bystry’ (*ā* wtórne, niejasne), sti. *asra-* tylko w cps.: *caturašra-* ‘o czterech kątach’. Por. IEW 18n., LEW 19, ALEW 62, NIL 288, de Vaan 2008, 22. — Z innymi suf.: scs. *osla* ‘kamień szlifierski do ostrzenia narzędzi’, slń. *ósla*, ros. *oslá* ‘osełka’ (zdrob. *osėlok*), stpol. *osla* ‘podłużny kamień do ostrzenia’ (pol. *oselka*) < pbsł. \*aš-lā- < pie. \*h<sub>2</sub>ék-leh<sub>2</sub>-; gr. ἄκωνη ‘osełka’ < pie. \*h<sub>2</sub>ék-on-eh<sub>2</sub>-. Pwk. *aš-* tkwi także w wyrazach *ašmuō*, *ašnis*, *ašeryš*, *ašutaĩ* oraz *akštis*, *ākštinas*. — Drw. *aštraregis* cps. SD «ostrowidz zwierzę» [‘ryś, Felis lynx’, SPXVI] (por. *regėti*), *aštr(i)adañtis* ‘o ostrych zębach’ (por. *dantis*). Vb. denom. *aštrėti*, -ja, -

*jo* ‘nabierać ostrości — o ostrzu kosy; wzmacniać się, mocnieć — o mrozie’, *āštrinti* ‘ostrzyć, np. nóż, szablę’ (gw. *āšrinti*). Por. łot. *asināt* ‘ostrzyć’. — N.m. *Aštrākalnis, Aštriākalnis, Aštriōji Kirsna*.

**aštuŋtas**, -à ‘ósmý’ — liczebnik porządkowy, który wyparł stlit. *āšmas* (zob.). Pochodzi ze zmiany \*aštuontas (por. łot. *astuōtaiš* ‘ósmý’). Był to drw. na -ta- od neoosn. *aštuon-* (zob. *aštuoni*), por. wsch.-lit. *aštuōntas*: *Aštuontaiš metais gimė* ‘Urodził się w [tysiąc dziewięćset] ósmym roku’) obok *aštuiontas*: *Dabar ji susilaukė aštuionto vaiko* ‘Teraz doczekała się ona ósmego dziecka’. Zob. Smoczyński 1989, 91n. — Drw. *aštuŋkė* ‘ósemka w kartach’ — zam. \*aštunt-kė, formacja wzorowana na *deviŋkė* ‘dziewiątka w kartach’ (por. *deviŋtas*); *aštuŋtadie* gw. adv. ‘ósmego dnia’ (ze zwrotu *aštuŋtą diēnq*), *aštuntaĩnis* ‘dziewiąta część’, *aštuŋtinis* ‘pociąg jadący o ósmej godzinie’. Cps. *aštuntādalīs* ‘ósma część’, war. kontrahowany *aštuŋdalē* (por. *dalīs*), *aštuŋtakė* ‘karta o ośmiu oczkach, ósemka’ (por. *akis*).

**aštuoneri**, f. *aštuonerios* 3 p.a. ‘ósmioro, osiem’ — drw. kolektywny na -er- od card. *aštuoni*, używany z rzeczownikami o formie plurale tantum, np. *aštuoneri marškiniai* ‘osiem koszul’, *aštuonerios rōgės* ‘ósmioro sań’, *aštuoneriū mėtų vaikas* ‘ósmioletnie dziecko’. — Neoosn. *aštuoner-*: *aštuonėrgis* ‘ósmioletni, np. koń’ (być może z \*aštuoner-kis przez persewerację *rk* > *rg*). — Neoosn. *aštuonerio-*: *aštuoneriō-pas* ‘ósmioraki’. — War. *aštuoneli*, f. *aštuoneliōs* coll. ‘ósmioro, osiem’, ⇒ \*aštuonėl-kis > *aštuonėl-gis* ‘ósmioletni’ (*lk* > *lg* przez persewerację), *aštuoneliokas* SD «ósmioraki» (zakończenie -okas imituje pol. -aki), *aštuoneliōpas* ts.

**aštuoni**, f. *aštuonios* 3 p.a. ‘osiem’ : łot. *astuōņi*, gw. *astuņi*. Forma męska o zakończeniu -ni złuzowała starsze \*aštuo < pbsł. \*aštō (zob. Smoczyński 1989, 79n., LEW 19n.). To z pie. \*oktō < \*h<sub>3</sub>ekteh<sub>3</sub> ‘osiem’ (lub \*HoktoH, ALEW 62), por. gr. ὀκτώ, łac. *octō*, wed. *aṣṭā(u)*. Oczekiwane psł. \*osta < pbsł. \*aštō znikło bez śladu, zastąpione przez neol. *osmī*. Nagłosowe *a-* z \*o- < \*h<sub>3</sub>o- < \*h<sub>3</sub>e- (paralele: *aki*, *arēlis*). — Drw. *aštuoneri* (zob.), *aštuonetas* ‘ósmioro’, SD «ósm» (*Sūnus jau aštuoneto vaikų susilaukė*), *aštuoniēse* adv. ‘w grupie ośmiu osób, w ósmioro’, war. *aštuoniēsu, aštuoniēsuo* (por. *septyniēse, devyniēse*). — Cps. *aštuonakė* ‘ósemka w kartach’, por. *akis* (⇒ *aštuōnė* ts.), *aštuondešimtas* SD «osiemdziesiąty» (dziś *aštuonias-dešimtas*), *aštuondūonis* przest. ‘kto żebrze, chodząc po wsiach’ (dosł. ‘kto wyżebrał chleb w ośmiu miejscach’, por. *dūona*), *aštuonialikas* SD<sup>1</sup> «ósmnaście» (por. °*lika*), *aštuoniasdešimt* ‘osiemdziesiąt’ (por. *dėšimt*). — Neoosn. *aštuonio-*: *aštuoniōlika* ‘osiemnaście’ (por. °*lika*).

**ašutaĩ**, -ũ 3 p.a. m.pl. ‘włosie w końskim ogonie lub grzywie’. War. *ešutaĩ*; z aferezą: *šutaĩ*. Z innym suf.: *ašataĩ*. Sg. *āšutas* ‘pojedynczy włos z końskiego ogona lub grzywy’. Formalnie wyraz ten odpowiada słowiańskiej nazwie ‘ostu, Carduus’ jako rośliny kłującej, kolczastej, por. cs. *osūtŭ*, ros. *osót*, pol. *oset* (stpol. też ‘dziewięćsił, głóg, krzak ciernisty’), slń. *óset*, < pbsł. \*ašu-ta- (BSW 15, REW II, 285)<sup>19</sup>. Jest to drw. z posesywnym suf. -ta-, rozszerzającym odziedziczoną osnowę na -u-, pbsł. \*ašu- ‘ostry’, por. łot. *ass* ‘ostry, spiczasty’ (⇒ *ašs* ‘ostry, srogi’, *asums* ‘ostrość’, *asumi* pl. ‘przedmioty o ostrych zakończeniach’), zob. LEW 18, ALEW 63. Pie. \*h<sub>2</sub>ék-u-, por. łac. *acus*, -ūs f. ‘igła, szpilka’ (⇒ *acūmen* n. ‘ostrze, ostry koniec, wierzchołek’, *acūtus* ‘zaostrzony, ostry’, *acuō* ‘ostrzyć, zaostrzać’); toch. B *akwatse* ‘ostry’ (\*h<sub>2</sub>aku-tjo-). Por. IEW 18n., NIL 289, de Vaan 2008, 23. Kloekhorst 2008, 168 zwraca uwagę na to, że het. *aku-* tu nie należy, ponieważ ma znaczenie ‘muszla’, nie zaś ‘kamień’, jak wcześniej przyjmowano (zob. np. Puhvel, HED 1/2, 24). — Z

<sup>19</sup> Por. gr. ἄκανθος m. ‘gatunek ostu’, ἄκανθα f. ‘kolec, cierń’, też o różnych kolczastych roślinach, ἄκανθος m. ‘gatunek ostu, Acanthus mollis; gatunek akacji’.

innym suf.: *aštrūs* (zob., tam też o łot. *astri* pl. 'włosie'. — Drw. *ašutinē* a. *ašutinē* 'włosienica, koszula z szorstkiej tkaniny zrobionej z włosia' (war. *ašatinē*), *ašūtis* bot. 'życica roczna, *Lolium temulentum*' (znaczn. etym. 'trawa przypominająca włosie?'), n.rz. *Ašūtis*, *ašutīs* 'włos z ogona końskiego' (war. *ašuōtis* ts. zawiera niejasne *uo*).

**ašva** b.z.a., stlit. 'klacz rozplodowa, kobyła', SD<sup>1</sup> «klacza, equa» (syn. *kumelē*). Ze zmiany starszej formy *ešva*, por. Zinkevičius 1966, § 117, Stang 1966, 31. Odpowiednik łot. gw. *asa*, *osa* (zanik *v*), n.m. *Asva*, *Osvijas* (Karulis I, 468n.). Formacja z suf. *-ā-* jak w łac. *equa* 'klacz', wed. *ásvā-*, aw. *aspā-* ts., przedstawia drw. żeński *\*h<sub>1</sub>ekū-eh<sub>2</sub>-* od pie. *\*h<sub>1</sub>ekūo-* 'koń' (NIL 230n.). Por. masculinum łac. *equus*, *-ī* (płac. *\*ekos*, gen.sg. *\*ek<sup>h</sup>ī*), stir. *ech*, toch. B *yakwe*, toch. A *yuk*, wed. *ásva-*, aw. *aspa-*, stang. *eoh*, stisl. *jór*, cps. goc. *aīhva-tunḡi-* f. 'tarnina, Dornstrauch' (dosł. 'koński ząb'). Brak jest refleksu *†ešvas* w bałtyckim. Zob. BSW 72, LEW 20, NIL 230n., ALEW 63n., de Vaan 2008, 192n. Pie. *\*h<sub>1</sub>ekū-o-* pochodzi z tematykacji starszego tematu na *-u-*, zaświadczonego w językach anatolijskich, por. het. *\*ekku-*, luw.-hier. *á-sù-*, lyk. *esb-* 'koń', ⇐ pie. *\*h<sub>1</sub>ék-u-s*, gen.sg. *\*h<sub>1</sub>k-ū-ós*, zob. Kloekhorst 2008, 237n. — Drw. *ašvienē* b.z.a. 'kobyła', *ašvienis* a. *ašvienīs* žm. 'koń roboczy' (*Geras ašvienis artojā mokina*), *ašvis* b.z.a. 'koń' (*giriniai ašviai* 'konie puszczańskie, dzikie'), *ašvókliš* (zob. *ašóklis*). Cps. *didašva* b.z.a. bot. 'pszonak drobnokwiatowy, *Erysimum cheiranthoides*' — w słowniku Brodowskiego z XVIII w. (por. *didis*). — Stpr. zwrot *aswinan dadan* Ev 'kobyła mleko, Kobilmilch [Stutenmilch]' przywodzi na myśl przymiotnik łac. *equinus* 'koński'. — N.rz. *Ašvā* 2x (por. łot. n.m. *Asva*), *Ašvijā*, *Ašvinē* a. *Ešvinē* (por. stpr. n.jez. *Asswin*, n.rz. *Asswene*). N.m. *Ašvénai*, *Ašvāraistis*, *Pāašvijis* (por. n.rz. *Ašvijā*). Zob. Būga, RR III, 536, Vanagas 1981, 50, AON 12.

**at-** prefiks 'od-', 'przy-', np. *atiṁti* 'odjąć, odebrać', *atšerti* 'odkarmić', *atskirti* 'oddzielić', *atpīgi* 'stanieć', *ateiti* 'przyjść', *atbēgti* 'przybiec', *atkviēsti* 'zaprosić' a. 'odwołać zaproszenie', *atmainā* a. *atāmaina* 'odmiana', *atābradas* 'mielizna u brzegu'. Prefiks *at-* odpowiada słow. *ot-* / *otū-*, jak i praep. *otū* 'od'. Praforma bsl. *\*ati*, *\*atu* (inaczej BSW 16: *\*at-*). Praformy ie. *\*h<sub>1</sub>eti*, *\*h<sub>1</sub>oti*, por. gr. *ēti* adv. 'jeszcze, oprócz tego, nadto', sti. *āti* adv. 'obok; nader, bardzo', praep. z acc. 'przez, ponad' (Beekes 1995, 221). Zestawia się tu jeszcze sti. *ataḡ* adv. 'stamtąd', rozumiane jako drw. od zaimka wskazującego *a-* 'ten tu' < pie. *\*h<sub>1</sub>e-* (EWAIA I, 35; paralele: *átra* 'tu, tam', *átha* 'na to, wtedy, potem', *adyá* 'dziś') oraz łac. *at* spójnik przeciwstawny 'ale, jednak, przecież' (de Vaan 2008, 59 wywodzi to z pie. adv. *\*h<sub>2</sub>et(i)* 'w tył, za siebie, wstecz'). — Gdy czasownik zaczyna się od spółgłoski dentalnej *d-* lub *t-*, praeverbium ma postać **ati-** lub **ata-**, np. *atidéti* 'odłożyć', *atidaryti* 'otworzyć', *atidaras* : gw. *atādaras* 'otwarty', *atitekėti* 'wyjść za mąż i przenieść się do domu męża', *atitiktī* 'odpowiadać czemu', *atātupstas* 'cofający się tyłem'. — Od złożzeń werbalnych z *ata-* tworzy się czasem drw. nominalne z prefiksem *ató-* < *\*atā-* (wzdłużenie *ata-*), np. *atódrėgis* 'zelżenie mrozu, odwilż' ⇐ *atadrėgstu* SD «wilgnę, wilgotnieję»; *atódaira* 'ogłądanie się, staranność' ⇐ *atsidairyti* 'ogłądać się za siebie'. Zob. GJL III, § 697n. Osobno zob. *atuo-*.

**atadā** I sb. 2 p.a. gw. 'oddanie tego, co było pożyczone', np. *Duok man ant atādos* 'Daj mi na oddanie'. *Norėčia gaut kiek grūdagalių ant atādos* 'Chciałbym dostać trochę poślądu na oddanie'. Drw. na *-ā-* od neoosn. *atad-*, którą wyabstrahowano z formy *atadiūoti*, mianowicie w następstwie reanalizy vb. cps. *ata-dūo-ti* 'oddać, zwrócić', dokonanej według wzoru czasowników na *-uoti*. Paralela: *pardā*.

**atadā** II ipv. gw. 'oddaj!': *Atadā pinigų, kur vakar daviau!* 'Oddaj pieniądze, które [ci] wczoraj dałem!' Z redukcji *\*ataduā* < *ataduok*, formy 2 sg. ipv. do *atadiūoti* gw. 'oddać' (zob. *dūoti*). War. *atadāč* 'oddaj!'. Przykład nieregularnego rozwoju fonetycznego, spowodowanego częstotścią użycia. Paralele: *atstā*, *atstrā*, *palā*.

**ātakia** stlit., gw. ‘zemsta, odwet’, DP ‘pomsta, krzywda’, war. *ātakē* ts., SD<sup>1</sup> *atakes* [acc.pl.f.] *darau* «mszczę się; pomszczę się» (obok tego *atgaunu* «mszczę się», *atgavimas* «pomsta»), *ātakis*: stlit. *atakį ataduoti* ‘wziąć odwet, zemścić się’. Zdaniem LEW 20 bliskoznaczne wyrazy gw. *atātikēs* f.pl. ‘odpłacenie, zemsta’ i *atātikis* ‘odpłacenie się za co’ przemawiają za tym, że *ātakia*, *ātakē*, *ātakis* wywodzą się odpowiednio z \**atatikia*, \**atatikē*, \**atatikis*, mianowicie przez redukcję haplologiczną. Podstawa werbalna w stlit. *ata-tikti* ‘trafić w co, trafić do celu’ (stąd ‘ugodzić kogo’ ⇒ ‘zemścić się za co’), zob. *tikti*. Nieco inaczej ALEW 64, który wychodzi od *atatikti* w znaczeniu ‘entsprechen, übereinstimmen’. — Drw. *atakingas* DP ‘mściwy’. Vb. denom. *ātakioti* DP ‘mścić się’ (⇒ *atakiotojas* b.z.a. ‘mściciel’), war. *atakiuoti* b.z.a.

**atāsēja** 3 p.a. gw. ‘żelazny pręt lub sznur łączący osie przednich kół z hołobłą’ (*Nutrūko vežimo atāsēja. Atsargiai važiuok — atāsėjos netvirtos. Važiuoja kaip ratai be atāsėjū*). Formacja na WSE *sėj-V* od *sej-V*, jak w czas. *sejū*, *siėti*, *atsiėti* ‘wiązać, łączyć’ (zob. s.v.). Odpowiedni wyraz ukazuje się również w formach apofonicznych na SZ (zob. *ātsija*) i SO (zob. *atsajà*). — Zapożyczenie lit. brzmi w języku białoruskim *atōsa*, przest. *otōsa* (stąd pol. gw. *otosa*), a to zakłada skrócenie pośredniej formy błr. \**atōseja* ⇐ lit. *atāsēja* drogą odrzucenia zakończenia *-ēja*. Nieco inaczej Urbutis, *Balt V*:1, 1969, 48. Zob. też Laučjute 18.

**atātupstas**, *-a* ‘cofający się tyłem, rakiem idący’ (*Vėžys eina atātupstas* ‘Rak idzie / chodzi tyłem’) — drw. od neoosn. *atatupst-*, wyodrębnionej z vb. cps. \**ata-tup-styti*. Por. *atitūpti* ‘przykucnąć, ugiąć tylne nogi’ oraz *tūpstyti* ‘doglądać, troszczyć się’ s.v. *tupėti*. Z innym suf.: *atātupsčias* ‘cofający się tyłem’. Paralele: *gulščias* od \**gulst(yti)*, *klūpstis*, *klūpsčias* od \**kłupst(yti)*, *kniūbsčias* od \**kniūbst(yti)*.

**ātbulas**, *-à* ‘poruszający się rakiem, tyłem do przodu, wsteczny; odwrócony; robiący bez powodu na przekór, na odwrót’ (war. *atābulas*) — złożenie członów *at-*, *ata-* i *bul-* jak w *būle* ‘zad, tylna część ciała, pośladki’ (zob. *bulis*). Por. *ātpakalias*, *ātstubas*. — Drw. *atbulaĩnis* ‘człowiek przekorny’, *atbuleĩkis* ts. Vb. denom. *atbulauti* ‘mówić lub robić na przekór’.

**atėiva** c. ‘kto przychodzi, przybysz’, *ateĩvis* ‘przybysz, nietutejszy’, SD «przychodzień, aduena» (war. *ataivis* u Bretkuna) — drw. na *-v-* od vb. cps. *ateĩti* ‘przyjść’. Z innymi prvb.: *apeĩvis* ‘dróżnik’ od *apeĩti* ‘obejść, obchodzić, oporządzać (bydło)’, *išeĩvis* ‘wychodźca, emigrant’ od *išeĩti* ‘wyjść’ (⇒ *išeivijà* ‘wychodźstwo, emigranci’), *pėreiva* a. *pėreivis* ‘przechodzień’ od *pėreiti* ‘przejść’. Zob. *eĩti* oraz *karėiva*.

**atgaĩ** adv. 1. ‘z powrotem’, 2. ‘do tyłu, wstecz’, 3. ‘znów, na powrót’ — z apokopowania formy stlit. *atgaliōs* a. *atgaliōn* ‘do tyłu, w tył’, por. SD *atgalios* «nazad, wzad», *atgalion* «wzad», *atgalion ažušuku* «wzad nachylam». Te adverbialia zakładają derywację od zanikłego sb. \**galia* ‘tył’, urobionego od *gālas* ‘koniec’ (zob. s.v.). — Drw. *ātgalias* ‘odwrócony tyłem; odwrotny, przeciwny’, *atgalinis* ‘powrotny (bilet), zwrotny (adres), wsteczny (o dacie)’.

**atgūti**, *atgūva* (\**gūva* < \**gu-n-va*), *atgūvo* gw. ‘o głosie ludzkim: po chorobie gardła odzyskać głos’, np. *Jo balsas vėl atgūva, o neseniai da toks užkimęs buvo* ‘On znów odzyskuje głos, a jeszcze niedawno był taki zachrypnięty’. *Tarė jau atguvusiu balsu* ‘Powiedział już zdrowym głosem’. Simplex \**gūti* wyszło z użycia. Odpowiednik łot. *gūt*, prs. *gūnu* a. *gūstu* (war. *gūju*, *guju*, *gūmu*), prt. *guvu* ‘ganiać za czym, chwytać, łapać, łowić (ryby); zaczerpnąć (powietrza); dostać, otrzymać’, *apgūt* ‘podołać, opanować’, *iėgūt* ‘osiągnąć, uzyskać, zdobyć (zaufanie), zyskać (na czasie)’, *pagūt* ‘pokonać, podołać’, *pėgūt* ‘nałapać (ryb, motyli)’, refl. *gūtiėš* ‘chwytać powietrze; starać się’, *atgūtiėš* ‘przyjść do

siebie, zaczerpnąć powietrza'. Formacja na SZ *gū-C* od *gāu-C*, jak w *gāuti* 'otrzymać, dostać' ⇐ pie. \*g<sup>(u)</sup>euH- / \*g<sup>(u)</sup>uH- 'osiągnąć, uzyskać' (Liv<sup>2</sup> 189: tylko bałt., etymologia nierozpoznana). Paralele: *plūti* : *plāuti*; *pūti* : \*pjāuti; *grīūti* (\*grūti) : *grīduti*; \*(s)pjūti (por. scs. *pli-nq-ti*) : *spjāuti*. — Prs. infig. °*gūva* < \*gūva < \*gu-n-va utworzono od osnowy prt. °*gūvo*, gdzie -v- było wypełniaczem tzw. hiatu lrg. (por. *pūva* < \*pūva ⇐ *puv-*, inf. *pūti*). Łot. prs. *gūnu* i *gūstu*, urobione od inf. *gūt*, są inchoatiwami młodszej daty. — Drw. od neopwk. *gūst-*: łot. *gūstīt*, -u, -īju frq. 'łowić, chwycić, łapać, pętać', *pagūstīt* 'chwycić, łapać', *sagūstīt* 'schwytać, pojmać, wziąć do niewoli' (⇒ *gūsts* 'kto nagle chwytą, porywa', *gūsts* 'niewola', *gūstīgs* 'chciwy, łapczywy'), refl. *gūstītiēs* 'robić coś w wielkim pośpiechu, robić gorliwie'. — Neoosn. *gūstī-*: *gūstība* 'niewola'.

**atidarýti**, *atidaraũ*, *atidariaũ* 1. 'otworzyć, odemknąć' (SD <atdarou> «odmykam skrzynie, otwieram»), 2. 'odrobić, odpracować, wykonać pracę wzamian za nabytą rzecz' (*Metus darysi ir atadarýsi man už kumeles*), 3. 'naprawić, zrobić takim, jakie było', 4. 'stąpić (brzytwę)' — jedna z formacji prewerbialnych rodziny *daryti* (zob.). — Drw. *ātdaras* 'otwarty, odemknięty' = [ādaras], gw. *atādaras*, *atīdaras*.

**atidē**, -ēs 2 p.a. gw. 'uwaga, koncentracja świadomości' (war. *atidā*, *atidžiā*) — drw. od neoosn. *atid-*, którą wyabstrahowano z *atid-ėti*, struktury będącej pochodną resegmentacji vb. cps. *ati-dē-ti* 'odłożyć', refl. *at-si-dē-ti* 'oddać się czemu, poświęcić się czemu' (zob. *dėti*). Paralele: *nuodžiā*, *pradžią*. Por. Būga, RR I, 108. — Drw. *neatidūs* 'nieuważny, nierozgarnięty (o dziecku)', *atidžiaĩ* adv. 'uważnie, z uwagą'. Por. *įdēmūs*.

**atitiktī**, *atatiktī*, *atitinkū* (war. -*tenkū*), *atitikaũ* 1. 'odpowiadać, być zgodnym, być podobnym, pasować do czego' (*Neatitinka raktas skylės*), 2. 'trafić w cel' (*atatinku* SD «trafiam do celu»), 3. 'odnaleźć rzecz, miejsce (dawno nie widziane)'. Jedna z formacji prewerbialnych rodziny *tikti* (zob.). — Refl. *atsitiktī* 'zdarzyć się, przydarzyć się komu' (*Jeigu višta gieda, atsitiks nelaimė. Atsitinka ir žydui kiaulienos ragauti*), też 'udać się, np. o dobrze upieczonym chlebie', 'być podobnym' (*Duktė buvo į tėvą atsitikusi*), 'przypominać sobie coś'. — Drw. *atitikmuō* 'odpowiednik, ekwiwalent', *atitiñkamas* 'odpowiedni', *atsitikimas* 'wypadek, zdarzenie', *atsitiktinis* 'przypadkowy' (⇒ *atsitiktinaĩ* adv. 'przypadkowo, przypadkiem, trafem'), przest. *notatiktē* SD «chyba, chybień» < \*ne-ata-tiktē, *notikimas* SD ts. < \*ne-at-tikimas (zob. *not-*).

**ātilsis**, -io 'odpoczynek, przerwa w pracy' (*Dirba be jokio ātilsio*), *āmžiną ātilsį* acc.sg. 'wieczne odpoczywanie', SD *atilsis nuog kariavimo iš sukakio abiejų šalių* «frysz, wytchnienie zmowne w potyczce». Abstractum dewerbalne na -*ia-* od vb. cps. *at-si-ilsėti* dosł. 'przestać się trudzić', zob. *ilsėtis*. Osobno zob. *póilsis*. — Ż innym suf.: gw. *atilstis* f. 'odpoczynek, przerwa'.

**atkaklūs**, -i 4 p.a. 'uparty, nieustępliwy, zawzięty, zacięty' : łot. *atkakls* 'niegrzeczny, niesforny' — formacja pochodna od *kāklas* 'szyja'. Szczegóły semazjologiczne niezbadane. — Drw. *atkakliaĩ* adv. 'uparcie, nieustępliwie', DP 'opacznie', *atkaklūmas* 'upór, nieustępliwość'.

**atkarūs**, -i 1. 'odgięty, odchylony, zadarty', 2. przen. 'przeciwny, niechętny, nieposłuszny, krnąbrny, przekorny', 3. przen. 'odpychający, nieprzyjemny' (war. *ātkaras*). Przymiotnik dewerbalny z suf. -u- i SO *kar-* ⇐ *ker-*, por. vb. cps. *atkėrti* 'odstać, odwisnąć, np. o korze drzewa; oddzielić się częściowo od całości' s.v. *kėrti* (Būga, RR III, 951). Paralele apofoniczne: *smarkūs* ⇐ *smeŗkti*, *rambūs* ⇐ *rémbėti* itp. (GJL II, § 72). Por. Urbutis 2010, 52n. Osobno zob. *įkyrūs*. — Vb. denom. *atkárti*, -*kāra*, -*kāro* 'odchylić się; stąpić się', por. *Nuo ilgo pjovimo atkāro ir dalgis* 'Od długiego koszenia kosa stępieła'.

**ātkilas**, -à 'odemknięty, otworzony — o wrotach', *atkilī var̃tai* m.pl. 'otwarte wrota',



*atkilūs*, -i ‘rosły, postawny, ładnie zbudowany’. Dewerbalne przymiotniki z suf. *-a-*, *-u-* i SZ *kil-* ⇐ *kel-*, por. vb. cps. *atkēlti* ‘unosząc w górę otworzyć’ (zob. *kēlti*), *atkilti* ‘przybyć, przyjechać’. — Z innymi prepozycjami: *išķilas* ‘wypukły, wystający’, przen. ‘podniosły, wyniosły’, *išķilus* SD «wysoki, wyniosły» ⇐ *išķēlti*, *išķilti*; *pakilūs* ‘wzniesiony, wysoko położony; podniosły, wzniosły’ ⇐ *pakēlti*, *pakilti*; *prākilas* ‘uchylony’, *prakilī vaŗtai* m.pl. ‘uchylone wrota’ ⇐ *prakēlti*.

**atkōčius**, -iaus gw. ‘tkacz’ — zapoż. z pol. *tkacz*. Obca grupa nagłosowa *tk-* została rozwiązana w *at.ko* przez wsunięcie protetycznej samogłoski *a*. Podobne wypadki: *akmŷnas*, *apsālmās* (zob. GJL I, § 340). — Obcym wyrazem jest też stpr. *tuckoris* EV ‘tkacz, Weber’ ⇐ śrwn. *tūchære*, *tūcher* ‘Tuchmacher, -händler’ (zob. P.U. Dini, *Biuletyn Polskiego Towarzystwa Językoznawczego* 43-45, 1991, 241n.). — Drw. *atkōčinis* ‘tkacki’, *atkōčinė* ‘cienka tkanina lniana’. — N.m. *Atkōčiai*, *Atkōčiškės* 2x, *Atkōčiškiai*.

**atkonyčia** SD<sup>1</sup> <atkaniecia> «tkanica, tkanka, redimiculum muliebre», SD <atkoniczka> «tkanka» [‘strój kobiecy na głowę’, L.] (syn. *rēdykla galvos*) — zapoż. z pol. przest. *tkanica*. Obca grupa nagłosowa *tk-* została rozwiązana tak, jak w wyrazie *atkōčius* (zob.). Por. SLA 35, LEW 21, ALEW 65.

**atlaidāi** I (3 p.a.) m.pl. 1. ‘przerwa, odstęp w czasie, pauza’, 2. ‘odwiedziny teściów u zięcia w pierwszą niedzielę po ślubie oraz świekrów u synowej w drugą niedzielę po ślubie’. Dewerbalne sb. na SO *laid-* ⇐ *leid-*, por. vb. cps. *atlēisti*, -*džiu* m.in. ‘zելեć, ustąpić, osłabnąć’ (zob. *lēisti*). — Z innymi suf.: *atlaidā* ‘zելzenie mrozu; ustąpienie choroby’, *ātlaidis* ‘odwilż, przerwa’ (*atlaidinŷs* ts.), *atlaidžia* ‘przerwa’ (*be atlaidžios* ‘bez przerwy’).

**atlaidāi** II (3 p.a.) m.pl. ‘odpust, parafialna uroczystość kościelna’ — drw. od *atlaidā* 3 p.a. ‘(w religii katolickiej) darowanie kary za grzechy pod warunkiem wykonania pewnych praktyk religijnych’. Por. SD: *atlaida* «folga, odpust», *be atlaidos* «bez folgi, bez odpuszczenia» (syn. *notleistinai*), *meldžiu atlaidos* «przepraszam» (dosł. ‘proszę o przebaczenie’). Dewerbalne sb. na SO *laid-* ⇐ *leid-*, por. vb. cps. *atlēisti*, -*džiu* m.in. ‘odpuścić komu (grzechy, winę), przebaczyć, darować’<sup>20</sup>. Zdaniem Borowskiej 330n. jest to pożyczka znaczeniowa z pol. *odpust* ⇐ *odpuścić*.

**ātlaikas** 1. ‘reszta, resztką, ostatek, pozostałość, rzecz nieużywana’, 2. ‘ciało nieboszczyka’, 3. ‘reszta czasu’ (*Mes ātlaikā nakties perleidom ramiai* ‘Resztę nocy spędziliśmy spokojnie’), *atlaikā* ‘reszta, resztką’. Substantywizowane przymiotniki z suf. *-a-* i *-ā-* oraz SO *laik-* ⇐ *liek-* / *lik-*, por. vb. cps. *atlīkti* ‘zostać, pozostać’. Znacz. etym. ‘(rzecz) pozostała’. Zob. BSW 154n., LEW 372n. Por. przymiotniki *ātlaikas* ‘zbywający’, *nūolaikas* ‘wolny od pracy, nie zajęty’ ⇐ *nulīkti* ‘mieć czas’, *pālaikas* ‘bezwartościowy, nie nadający się’ ⇐ *palīkti* m.in. ‘porzucić, opuścić’. Etymologia s.v. *likti*. Paralela apofoniczna: gr. λοιπός ‘pozostały’ ⇐ λείπω ‘pozostawiam’; substantywizacja: λοιποί pl. ‘potomni’, sti. *atirēkah* ‘nadmiar, resztką’ ⇐ *riņākti* ‘zostawia’. — Drw. *atlaikaĩ* m.pl. ‘resztki, szczątki, pozostałości’ (syn. *palaikaĩ*), *ātlaikūlēs* a. *ātlaikūliai* pl. ‘ostatki, resztki; szmaty’ (długość w części sufiksalnej tłumaczy się tym, że osnową derywatu na *-l-* była forma gen.pl. *atlaikū*). — Do lit. *ātlaikas* nawiązuje pod względem formacji scs. *otŭ-lĕk-ŭ* coll. ‘τὰ κατάλοιπα, resztki, ostatki’, strus. *olĕkŭ* ‘głowa barci’, ros. gw. *ólek* ‘górna część barci, początek plastrów, w których wylęgają się młode pszczoły’, ukr. *olik* ts., błr. *alĕk* ts., por. BSW 155, REW II, 263n. Ze zmianą *tl > kl*: stpol. *oklek* XV w. ‘plaster w górnej części barci, w którym wylęgają się młode pszczoły’, pol. gw. *oklek* ‘obłamki plastrów woskowych, opadłe na dno ula’ (⇒ vb. denom. *okleczyć* ‘wyciąć oklek albo osadzić oklek w głowie barci’), zob. Sławski, SEJP II,

<sup>20</sup> Por. stlit. *Atgileisk ir tu kaltes jai* ‘Odpuść i ty winy jej’. *Atmileisk tatai* ‘Odpuść mi to’. *kaltybė atleistina* SD «grzech powszedni» (syn. *nusidėjimas kasdieninis*).

196n. (s.v. *kleczyć*).

**atłajà** 3 p.a., *ātłaja* 1 p.a. 1. 'miejsce zalewane podczas powodzi', 2. 'mielizna, miejsce płytkie w jeziorze' — konkretyzowane abstractum z suf. *-ā-* i SO *laj-V*  $\Leftarrow$  *lej-V*, por. vb. cps. \**at-lej-u*, inf. *atlieti* 'odlać' (s.v. *lieti*). Znac. etym. 'odlewianie, odlewianie wody'. Paralele: *atsajà*, *ātsaja*  $\Leftarrow$  *sejù* (*siēti*), *ātšlaja*  $\Leftarrow$  *šlejù* (*šliētis*). — Z inną budową: *īlajaĩ* a. *lajaĩ* m.pl. 'głina do zalepiania dziur (w klepisku, piecu)', *išlajà* 'wylew (wody, krwi); łąka zalewana przez rzekę', *palajà* 'oblodzona, śliska droga' (ŽD 449), *ūžlaja* a. *užlajà* 'miejsce zalewane przez rzekę', *užiolaja* ts., *užlajos pievos* f.pl. 'łąki zalewowe'<sup>21</sup>. Z innymi suf.: *ātłajas* 'mielizna; odpływ morza', *atłajūs* a. *ātłajus* 'mała zatoka; głębina; wezbrana woda, która zalewa brzeg; mulisty brzeg rzeki po opadnięciu wody; grubsza warstwa lodu zamrożłego wokół przerębla', *atłajus* b.z.a. 'sos', *užlajūs* 'zamrożły wylew wody (koło studni, przy przeręblu)'. — W związku z (*ī*)*lajaĩ* stoi vb. denom. *lajóti* 'zalepiać dziury w piecu, ścianie', war. *lajúoti*.

**ātlapas**, *-à* 1. 'otwarty, rozwarty, odkryty' (*dūrys ātlapos* f.pl. 'drzwi otwarte'), 2. 'rozchełstany, niezapięty na guzik', *atlapōs širdiēs* gen.sg. 'otwartego serca, serdeczny'. Vb. denom. *atlapóti*, *-ju*, *-jau* 'otwierać, np. okno, drzwi; rozpinać ubranie', refl. *atsilapóti* 'odkryć się, odwinąć się — o pole, o dolnej części odzienia', *atsilapójes* 'rozpięty na piersiach, rozchełstany'. Niejasne. LEW 340 łączył z *lāpas* 'liść'. Warto jednakże rozważyć, czy *ātlapas* nie jest fonetycznym wariantem do *ātvapas* 'otwarty'  $\Leftarrow$  *atvēpti* (por. alternację *l/v*: *atlašà* ob. *atvašà*). — WSO *lop-* < \**lāp-*: *atlopóti*, *-au*, *-iau* 'otworzyć (drzwi), rozpiąć (ubranie)', refl. *atsilopóti* 'rozpinąć się, rozpinąć na sobie ubranie', *atlopóti*, *-ju*, *-jau* 'otwierać (drzwi)', *lopsóti* 'stać otworem — o drzwiach, być rozchełstany'.

**atlēgà** 3 p.a. gw. 1. 'odwilż', 2. przen. 'przerwa, ulga' (*Šq̄la be jokios atlēgōs*) — sb. postvb. od *atlēgti* m.in. 'zelżeć — o mrozie' (zob. *lēgti*). Z inną apofonią: *atlygà* 'odwilż' oraz *ātlaiga* / *atlaigà* ts. — Zapoż. lit. w bñr. gw. *atlēha* 'odwilż' (war. *adlēha*, *adliha*), ukr. *vidliha*, ros. gw. *otliğa* ts. (Laučjute 18).

**ātmyniais** adv. gw. 'czasami, z rzadka', np. *Ana dirba ātmyniais*, t.y. *kada atsimena* 'Ona z rzadka pracuje, tj. gdy sobie [o tym] przypomni'. *I tuos kapus tik ātmyniais kas belaidoja* 'Na tym cmentarzu rzadko kto jeszcze chowa (grzebie)'. Skostniała forma instr.pl. od sb. \**atmynis* 'przypomnienie sobie' (por. *šúoliais*  $\Leftarrow$  *šúolis*) albo drw. od \**atmyn-* utworzony przysłówkowym suf. *-iais*, por. *kařtkarčiais*, *rētkarčiais* (ob. *kařtais*  $\Leftarrow$  *kařtas*). Zawarty w tym wyrazie morfem *myn-* jest wyjątkowym przykładem wzdłużonego SZ od *min-* jak w *miņti* 'pamiętać, przypominać sobie' (por. brak wzdłużenia w *atminaĩ* m.pl. 'nabożeństwo za zmarłych').

**atmintis**, *-iēs* f. 4 p.a. 'pamięć', *iš atmintiēs* 'z pamięci' — abstractum z suf. *-ti-* i SZ *min-*  $\Leftarrow$  *men-*, por. *atmiņti*, *ātmenu* 'pamiętać, zapamiętać'. Budowa: *at-min-ti-s*. Na temat pdg. pie. nom.sg. \**mén-ti-s*, gen.sg. \**mņ-tėj-s* zob. s.v. *mintis*. — Odpowiednik psł. \**pa-mę-ti*: scs. *pamēti*, *-ti* f. 'pamięć, wspomnienie, μνήμη, μνημόσυнов', sch. *pāmēt*, ros. *pámjaty*, czes. *pamět*, pol. *pamięć* — umotywowany czasownikiem *po-mñ-jō*, *po-mñēti* scs. 'przypominać sobie', ros. *pómnju*, *pómniť* 'pamiętać', pol. *pomnę*, *pomnieć* 'zachowywać w pamięci'. Różnica praeverbium: lit. *at-* wobec słow. *po-*. Por. BSW 181. Paralele słowo-

<sup>21</sup> W słowiańskim stoją do porównania następujące nomina: 1. ros. *polój* a. *zalój* 'miejsce zalewane przez wodę', ros. gw. *nalój* 'ulewa', 2. stpol. *wzlój* 'rozlanie się, wylanie, wylew', *rozlój* 'zagłębienie w ziemi, w którym się zbiera woda, odpowiednie na staw, sadzawkę', 3. cs. *lojĩ*, *-ja* 'tłuszcz zwierzęcy, lój jagnięcy, owczy', slń. *loj* 'tłuszcz zwierzęcy', rcs. *lojĩ*, *-ja* 'cokolwiek stopionego, np. siarka', ros. *loj* gw. 'topiony tłuszcz zwierzęcy, zwykle wołowy, barani', pol. *lój*, *loju* 'tłuszcz zwierzęcy o twardej konsystencji'. Znac. etym. 'łanie, topienie (tłuszczu)'  $\Rightarrow$  'tłuszcz topiony, lejki'. Por. Boryś 2005, 304: psł. \**lojĩ* 'topiony tłuszcz zwierzęcy', konkretyzowana nazwa czynności: 'łanie (się)'  $\Rightarrow$  'to, co się leje, roztopiony tłuszcz'.

twórcze s.v. *mintis*. — Drw. *atmiñtinās* ‘pamiętny, godny pamięci, taki który się pamięta’ (odpowiada psł. \**pamētīnū*, por. pol. *pamiętny*, ros. *pámjatnyj*), SD *atmintinas* «pamiętny» (syn. *atmenamas*, *minėtinās*), *atmintinė* SD «pamięć, pamiątka», *atmintinis* ‘pamięciowy’, *atmintinaĩ* adv. ‘na pamięć, z pamięci’.

**atódvastis**, -čio gw. 1. ‘zaczerpnięcie świeżego powietrza’, 2. ‘wytchnienie, odpoczynek’ (war. f. *atódvastis*, -ies) — sb. postvb. od zanikłego frq. \**atadvastyti*, to z \**atadvas-styti*, zawierającego pwk. w SO *dvas-* ⇐ *dves-*, por. *dvesėti*, -ju, -jau ‘łapać powietrze, sapać, dyszeć’, *atsidvesėti* przest. ‘odsapnąć, odetchnąć’. Paralele: *atósprąstis* ⇐ \**atsprąstyti* (\**sprąs-sty-*, zob. *sprėsti*); *atósvažistė* ‘odblask, łuna (pożaru)’, war. *atósvažista*, *atósvažistas* ⇐ *atšvažistyti* ‘dawać odblask’. — Wyrazy bliskoznaczne: *atādvastis*, -ies f. ‘oddech, tchnienie’, SD 1. «oddech», 2. «oddechowa dziura, spiramentum, cauernulæ» (to znaczenie nie zostało odnotowane w LKŽ I, 352), ⇒ *atadvastingas* SD «oddechowy»; *ātdvastis* f. ‘oddech, wydech; odpoczynek’ (war. *ātdvasčius*), *be ātdvasčio* adv. ‘bez przerwy, bez wytchnienia’. Drw. wsteczny deprefigowany: *dvastis*, -iēs f. ‘zapach’, *be dvastiēs* adv. ‘w pośpiechu’ (dosł. ‘bez tchu’).

**atókus**, -i 1. ‘odległy, daleki’, 2. ‘ustronny’, *atoki vietà* ‘ustronne miejsce’, *atokiai* adv. ‘w oddaleniu, daleko’ (*Mūs visi giminės atokiai no vieni kitų gyvena* ‘Wszyscy nasi krewni daleko jedni od drugich mieszkają’), ‘z daleka’ (*Geriau nuo jo laikytis atokiai* ‘Lepiej trzymać się od niego z daleka’), *atatokiaĩ* adv. ‘w pewnej odległości od kogo, czego, z dala’. Wydaje się, że przymiotnik ten powstał z *at.tókus* przez degeminację, zacierającą granicę morfologiczną. Por. pisownię <tt> w *attokus esmi* SD «odległy iestem, diiungor, disto, absum, longius recedere». Samo *at.tókus* wyłoniło się z \**actókus* < \**atstókus* (*ct* < *tst*, zob. niżej *atstókas*), mianowicie drogą podstawienia *t* za *c* na tle ucieczki od dzukowania. Por. hiperpoprawną formę dzukską *atiprašai* ‘przepraszam’ zam. *aciprašai* (literacka pisownia: *atsiprašai*). Zob. też ALEW 65.

**atólas** ‘nowa trawa, która odrosła latem po skoszeniu trawy wiosennej, potraw, otawa, drugi pokos trawy’. Odpowiedniki bałt.: łot. *atāls*, str. *attolis* Ev ‘potraw, Gromot [Grummet]’. Nie całkiem jasne, zob. referat w LEW 22. Może sb. postverbale na st. wzdlużonym (vrddhi): \**atāl-a-*, ⇐ vb. cps. \**at-al-ti* ‘odżywić się, odrosnąć’. Por. pie. \**h<sub>2</sub>el-*, łac. *alō*, -ere ‘żywić, karmić, odżywiać, hodować (rośliny i zwierzęta)’, stir. -ail ‘żywi, wychowuje’, stisl. *ala* ‘rodzić, wychowywać’, goc. *alands* ‘rosnący’ (IEW 26n., LIV<sup>2</sup> 262; ME I, 149: ‘zu got. *alan* ‘wachsen...’). Nie przekonuje próba powiązania *atólas* i *atāls* z psł. \**otava* ‘potraw, druga trawa’ (słh. *otāva*, sch. *otava*, ros. *otáva*, czes. *otava*, pol. *otawa*) w Bsw 16 (brak wyjaśnienia dla różnicy *l* : *v*). Wyraz słowiański był objaśniany jako drw. postwerbalny, bądź od \**ot-aviti* ‘na nowo się pojawić’ (por. Snoj 2003, 482), bądź od \**ot(ũ)-taviti* ‘pozwolić (trawie) odrósć’ ⇐ \**otũ-tyti* ‘odrosć’ (por. Bańkowski, ESJP II, 464). Ostatnio Kabašinskaitė i Klingenschmitt (*Balt XXXIX*:1, 2004, 84n.) wystąpili z analizą lit. *atólas* i słow. *otava* jako pierwotnych formacji przymiotnych, odpowiednio 1. \**at-tāla-* < pie. \**at-teh<sub>2</sub>-lo-* i 2. \**at-tāua-* < pie. \**at-teh<sub>2</sub>-uo-*. Miałyby one być utworzone od pwk. \**teh<sub>2</sub>-* ‘rosnąć aż do osiągnięcia dojrzałości’, por. *talōkas* ‘dorosły, dojrzały’. Witczak, *Balt XXXVI*:1, 2001, 43n. usiłuje przeprowadzić dowód, że podstawowym terminem na oznaczenie ‘trawy’ było pie. \**at-*. Zob. też ALEW 65n. — Drw. *atolinė* ‘upominek wręczany pastuchowi w czasie, gdy przepędza się bydło na świeżo skoszone łąki’.

**atóstoga** gw. ‘przerwa’: *Bāras ir bāras be atóstogos. Su atóstogomis sniēga*. Drw. z suf. -ga od neoosn. *atasto-* ⇐ vb. cps. \**ata-stoti* ‘odstąpić, odejść (od roboty)’<sup>22</sup>, stąd

<sup>22</sup> Por. *Nu darbo neatstoju kiauras dienas* ‘Od roboty nie odstępuję całymi dniami’. *Niekas neatsistėja pats nuo darbo* ‘Nikt sam nie odchodzi z pracy’.

znaczenie pochodne 'przerwać (robotę)'. Co do osnowy por. vb. cps. *atstóti* s.v. *stóti*. Co do prefiksu *ató-* zob. *at-*. — Lit. liter. *atostogos* f.pl. 'urlop; wakacje, ferie uczniowskie' — neologizm utworzony na wzór wyrazów *āpeigos* 'obrzędy'  $\Leftarrow$  *apeĩti*; *pāreigos* 'obowiązki'  $\Leftarrow$  *pareĩti*. Gw. *atāstogos* 'urlop dla służących i parobków' (war. z odrzuconą prepozycją: *óstogos*). — Drw. *atostoginis* 'urlopowy, wakacyjny', *atostogininkas* 'urlopowicz'. Vb. denom. *atostogáuti* 'być na urlopie, być na wakacjach' ( $\Rightarrow$  *atostogáutojas* 'urlopowicz').

**atpēdžiui** adv. żm. 1. 'w ślad za kim (iść)', 2. 'wnet, niebawem' (*Atpēdžiui sugrįžo*) — skostniała forma dat.sg. rzeczownika \**atpēdis*, por. *pēdà* 'odciśnięty ślad stopy'. War. *atpēdžiaĩ*, *ātpēdžiu*, *atpēdžiaĩs*, DP *atpēdui* 'nazad'.

**atpént** adv. gw. 'z powrotem, nazad; znów, na nowo, ponownie' — przez apokopę i wżłuzenie zastępcze ze stlit. *atpenti* (por. *mán* < *māni*). War. *atpēnč*, *atpeñč*, *atpenčiui*, *atpentui*. Z uproszczeniem grupy *tp*: *apént*, *apéntais*, *apéntaičiai*s i *apēnč*, *apēnčiuo*. Zapewne jest to kalka słowotwórcza formy strus. *opjati* 'znów, na nowo'. Por. prefiks *at-* i sb. *péntis* 'pięta'; ros. *opjátb* 'znów' (LEW 12, Mańczak 1977, 188). Paralela stpol. *opięc* XIV-XV w. 'znów, potem, zasię, zaś'  $\Leftarrow$  *o pięcie*, np. w zwrocie *obrócić się o pięcie* 'do tyłu i z powrotem, «znów» do przodu' (Bańkowski, ESJP II, 419).

**atplaiša** 3 p.a., *ātplaiša* 1 p.a. 1. 'drzazga, odłamek (skały, kości), ułamek skorupy', 2. 'skraj (wsi)', 3. 'powtórne oranie odłogu', 4. 'człowiek wykolejony'. Rzeczownik prymarny z suf. *-ā-* i SO *plaiš-*  $\Leftarrow$  *plyš-* od vb. cps. *atplýšti* 'oderwać się' (zob. *plýšti*). Znac. etym. n. act. 'oderwanie się'. Paralela apofoniczna: *pāraišos* (zob.)  $\Leftarrow$  *paryžti*. Zob. też *paplāiša*, *plaišinti*.

**atrajā** 3 p.a. 1. 'żujka, pokarm, który zwierzę przeżuwać po powrocie z żołądka do jamy gębowej' (*Karvēs ātrajā ryja. Karvē ātrajā kramto*), 2. 'przeżuwanie, pora przeżuwania' (*Dabar pati atrajā*). Nomen actionis z suf. *-ā-* i SO *raj-V*  $\Leftarrow$  *rij-V* od vb. cps. *atryti* 'o bocianie: coś połkniętego zwrócić z żołądka' (zob. *ryti*). Znac. etym. 'zwrócenie tego, co zostało połknięte'. Por. *gromulys*. War. *atāraja*, *ātrajas*, *ātrajis* a. *atrajys*, *ātrajus* 'żujka' (bez apofonii: *atārija*). Paralele apofoniczne: *ātlaja* 'mielizna'  $\Leftarrow$  *atlyti*; *prarajā* 'otchłań'  $\Leftarrow$  *praryti*; *vajā* 'wygon'  $\Leftarrow$  *vyti*. — Vb. denom. *atrajoti*, *-ja*, *-jo* 'przeżuwać żujkę'. Jest też simplex: gw. *rajoti* 'żuć, żwać' (Šlapelis 1940, 401, 20; brak w LKŽ).

**atsajā** 3 p.a., *ātsaja* 1 p.a. 'pręt lub sznur łączący osie przednich kół z hołobłą, tzw. otosa', por. *Geležinēs āsajos stipresnēs už medines ir virvines*. War. *atsajē*: *Merga ištižusi kaip ratai be atsajės*. War. *atāsaja*: *Nutrūko ienų atāsajos*. Formacja na SO *saj-V*  $\Leftarrow$  *sij-V*, por. prt. *atsijo* do *atsyti* 'odwiązać, odłączyć' (por. wyżej *atrajā* : *atrijo*, *atryti*). Odpowiedni termin ukazuje się również w war. apofonicznych na SZ (zob. *ātsija*) i WSE (zob. *atāsēja*).

**atsakýti**, *atsakaũ*, *atsakiaũ* 1. 'odpowiedzieć, odpowiadać', 2. 'odmówić (np. pomocy), wymówić (mieszkanie)', *atasakau* SD<sup>1</sup> «odkazuję» (syn. *atsakinėju*), «odpowiedam», *atsakau kam ką* SD «odkazuję co komu; odpowiadam komu na co». Refl. *atsisakýti* 'odmawiać, zrzekać się, rezygnować', *atsisakau* SD<sup>1</sup> «odzywam się». Forma prewerbialna do *sakýti* (zob.). — Drw. *atsakinėti* 'odpowiadać', refl. *atsisakinėti* 'odmawiać, rezygnować'. Nomina: *ātsakas* 1. 'odpowiedź' (*Koks klausimas, toks ir ātsakas*), 2. 'brak zgody na co, odmowa' (*Norėjo ženyti, ale merga atvažiavo atsakaĩs ir atsakė veseilią*), *ātsakalas* 'odmowa', *atsakingas* 'odpowiedzialny', *atsākomas* 'odpowiedni (człowiek), właściwy, dobry (czas na co)',  $\Rightarrow$  *atsakomýbė* 'odpowiedzialność (osobista, cywilna)', *atsakomingas* 'odpowiedzialny' (neol.); *atsākomasis egzāminas* 'ustny egzamin', *atsakytas daiktas* SD «odkazanego co, fidei commissum, legatum», *atsakytojas* SD «auditor biskupi; odpowiedzialcz», *atsakūs* 'odpowiedzialny za co; odmawiający czego, np. pożyczki', *atsisākymas* 'odmowa, rezygnacja', SD<sup>1</sup> «odezwanie», SD «apelacja» (syn. *atsižadinimas*).

**atsavõn** adv. gw. ‘osobno, z osobna, oddzielnie’, np. *Abidvi gano savo karves atsavõn* ‘Obydwie pasą swoje krowy oddzielnie’. Trudne. Wygląda jak skostniała forma illativu od sb. \*atsava, por. *krūvõn* ‘do kupy’ ← *krūvā*; *amžinõn karalyston tavõn* DP 178<sub>43</sub> ‘do wiecznego krolestwa twojego’. Od zaimka *savo*, *sāvas* ‘swoj’? Jaka jest funkcja prepozycji *at-*? Por. *atsavitai* b.z.a. gw. ‘osobno, z osobna’. — Forma skrócona: *atsáu*: *Išrink bulves atsáu mažiukes ir dideles*. Z innym zakończeniem: *atsavuĩ*, *atsavuõj* ‘osobno, oddzielnie’.

**atseĩt** ptk. ‘jakoby, jakby, niby, podobno’, np. *Atseit, tu nežinojai, kad šiandien šventė* ‘Ty jakoby nie wiedziałeś, że dzisiaj [jest] święto’. *Atseĩt, i pats ten buvai* ‘Podobno nawet sam tam byłeś’. *Mokėjo lietuviškai, atseĩt, žemaitiškai* ‘Umiał po litewsku, niby po żmudzku’. Skostniała forma zwrotna 3 os. prs. atematycznego o budowie *at-si-eĩ-ti* ‘zdarza się (że)’, zmienionej przez synkopę i apokopę (GJL III, § 838). Zob. *atsieĩti*. Przykładem degradacji osobowej formy czasownika do roli partykuły jest też forma *vadĩnas*, zob. *vadĩnasi*. — War. gw. *atseĩnas* ‘atseit’ zawiera w sobie tematyczną formę prs. *eĩ-na* i przedstawia przekształcenie \*at-si-eina-s, z pleonastycznym dodatkiem ptk. zwrotnej po czasowniku, np. *Atseĩnas, mano žmonikė jau visai nedrūta* ‘Moja żoneczka [jest] jakby już całkiem słaba’.

**ātsiauta** gw. 1. ‘miejsce w zakolu rzeki, gdzie woda z powodu ukształtowania dna płynie wstecz lub stoi’, 2. ‘obszar zalewowy w zakolu rzeki’, 3. ‘zatoka, бухта’ — sb. postvb. od *siaũsti* I ‘burzyć się; okrążyć’. Por. syn. *ātsėda*, *āttaka*, *attienis*.

**atsieĩti**, *atsieĩna*, *atsieĩjo* 1. ‘kosztować, mieć cenę’ (*Tai brangiai atsieĩna*), 2. ‘wypaść, zdarzyć się’ (*Gyvenime visaip atsieĩna. Man dažnai atsieĩdavo Vilniun važiuoti*), 3. ‘udać się, powieść się’ (*Jam gyvuliai gerai atseĩna*), 4. ‘pozostawać z kimś w stosunku pokrewieństwa’ (*Jis man atsieĩna brolėnas* ‘On jest dla mnie bratem stryjecznym, ciotecznym’). Forma zwrotna do vb. cps. *ateĩti* ‘przyjść, nadejść, przybyć’, zob. *eĩti*. Osobno zob. *atseĩt*. — Na skutek elidowania samogłoski *i* w ptk. zwrotnej powstał war. wsch.-lit. *atseĩti*, *-seĩna*, *-sėjo*, skąd po resegmentacji nowe vb. simplex *seĩti* ‘udawać się, odbywać się pomyślnie’ (por. Urbutis 2009, 256n.). Paralele: *sal̃pti* ← \*ap-s(i)-alpti; *sil̃gti* ← pa-s(i)-ilgti.

**ātsija** ‘sznur, powróż lub pręt żelazny łączący osie przednich kół z hołobłą’ (*Seniau ātsijos būdavo virvinės, iš karklo ar beržo susuktos, o dabar geležinės*). War. *atāsija*: *Kaip šoko arklys, ir numušė atāsijas*. Formacja na SZ *sij-V* do *sy-C*, jak w prt. gw. *sijo* do *sýti* ‘wiązać, łączyć’ (zob. s.v.). Odpowiedni wyraz ukazuje się także w war. apofonicznych na SO (zob. *atsajà*) i WSE (zob. *atāsėja*).

**atsikaĩti**, *atsikaliu*, *atsikoliau* ‘oprzeć się o coś plecami’. Niezwrotne *atkaĩti* ‘oprzeć’: *Atkaĩk nugarą į sieną ir stovėk* ‘Oprzyp plecy o ścianę i stój’. — Drw. *kalstýti* iter. ‘opierać’: *Linus kreik laukuose balinti, paskuo jema rinkti, prie tvorų kalstyti ir džiovinti* ‘Len rozścielają na łąkach do bielenia, potem zaczynają zbierać, opierać o płoty i suszyć’. Refl. *kalstýtis* ‘stać oparłszy się o ścianę’ (*Anie, vyrai, prigėrę, priėdę pašaliais kaĩstos*, t.y. *stovi atsikolę į sieną*). Nomina: *ātkalas* žm. 1. ‘oparty o plecy krzesła, o ścianę’ (*Jis antai atkalas stovi*, t.y. *atsikolęs, atsilošęs* ‘On oto oparłszy się stoi’), 2. ‘odwrócony tyłem, odwrotny, wsteczny’, 3. ‘niechętny’ (*Su ātkala širdžia duodu* ‘Daję niechętnie’), *atkaĩtas* ‘plecy krzesła, fotela’, *atkaĩtė*, *ātkaltė* ts., *ātkaltis* ob. *atkaĩtis* f. ts., *atkaĩs* ‘odwrotny; chodzący rakiem; tępy (o ostrzu)’, *atkaĩai* adv. m.in. ‘znowu, z powrotem’ (por. łot. *atkal* ‘znowu’, *atpakaļ* ‘z powrotem’). Gdy się weźmie pod uwagę takie formacje, jak *pakalà* ‘tył ciała’ i *pakal̃s* ts., to stanie się widoczne, że czas. *atsikaĩti* oznaczał początkowo ‘odchylić się w tył, do tyłu’. Nawiązanie etymologiczne tylko w germańskim, por. stwn. *heldan* ‘zginać, pochyłać’, *halsēn* ‘schylać się’, stisl. *hallr* ‘pochylony do przodu’, goc. *hulps* ‘przychylny komu, łaskawy’, nwn. *hold* ‘przychylny; ujmujący, miły, słodki’, zob. LEW 210n., EWD 551, Heidermanns 1993, 311n. Dalsze pokrewieństwo z psł. \*kloniti, \*klonjō ‘chylić, pochyłać, zginać’ nie jest

wykluczone, ale różnica formalna (\*kl-on- vs. \*kol-) nie doczekała się jeszcze wyjaśnienia, zob. BSW 114, REW I, 572. — WSO *kol-* < \*kāl-: *atsikoliau* (prt.), *atsikōlēš* ‘oparłszy się w tył plecami’ (syn. *atsilōšēs* ⇐ *atsilōšti*).

**atsikvōšti**, *atsikvoštū* (\*<sup>o</sup>kvoš-stu), *atsikvošaũ* ‘przypomnieć sobie; pojąć, zrozumieć’, *pasikvōšti*, np. *Pasikvōšk*, *pasikvōšk*, *ir atsiminsi* ‘Postaraj się wrócić pamięcią i przypomnisz sobie’. Prawdopodobnie jest to czas. derywowany od inter. *kvōšt*, opisującej moment, gdy ktoś coś sobie przypominał, gdy komuś coś przyszło na myśl’. Por. *Kvōšt atsiminiau užmiršta* ‘«Kvošt» i przypomniałem sobie [zapomniane]’. *Kvōšt man į galvą, kad rytoj reikės į turgų važiuoti* ‘Nagle przyszło mi do głowy, że jutro trzeba będzie jechać na targ’. *Man tik dabar kvoštelėjo į galvą gera mintis* ‘Mnie dopiero teraz nasunęła się dobra myśl’. Por. LEW 327, s.v. *kvōšti*, ALEW 547. — Obok formy zwrotnej pojawiły się formy niezwrotne z rozmaitymi praeverbiami, które zmodyfikowały wyjściowe znaczn. ‘przypominać sobie, pamiętać’. Por. np. *apkvōšti* ‘osłabnąć (np. od gorąca, od zaduchu); stracić pamięć, zgłupieć’, *atkvōšti* ‘przyjść do siebie (po omdleniu)’, *nukvōšti* 1. ‘pojmować, rozumieć, umieć (np. tkać)’, 2. ‘słabnąć, mdleć’, *sukvōšti* ‘stać się słabym, chorowitym; zgłupieć’, *užkvōšti* ‘zapominać’. — Od inter. *kvōst* ‘kvošt’ (zob. wyżej) pochodzi paralelny czas. *atsikvōšti*, *atsikvočiũ*, *atsikvočiaũ* ‘przypominać sobie’ (*Iš pradžią nepažinau, tik paskui atsikvotėjau* ‘Z początku nie poznałem, dopiero później przypomniałem sobie’). Jego niezwrotny pochodnik *kvōšti*, *kvočiũ*, *kvočiaũ* oznacza ‘badać, rozpytywać, wypytować, przesłuchiwać, egzaminować’ (*iškvōšti káltinamąjį* ‘przesłuchać oskarżonego’) może więc być zinterpretowany jako causativum o znaczn. etym. ‘sprawiać, żeby ktoś sobie coś przypomniął’. Drw. nominalne z *kvot-*: *kvotà* ‘badanie, przesłuchanie (policyjne), śledztwo’, *kvotėjas* ‘badacz, egzaminator’.

**atsimētēlis** ‘odstępca, odszczepieniec’ — drw. na -ēlis od vb. cps. *atsimēsti* m.in. ‘odstąpić od czego, zrezygnować’. Zob. *mēsti*. Por. syn. *atskalūnas*.

**atsimōsti**, *atsimódžiu*, *atsimódžiau* gw. ‘uświadomić sobie, zrozumieć, domyślić się o co chodzi, połapać się, zorientować się’. Formacja oparta na neopwk. *mod-*, wyabstrahowanym z czas. *módytis* ‘machać rękami, wygrażać ręką’, należącego do rodziny *móti* (zob.). Paralela: *pláusti* ⇐ *plaud-* ⇐ *pláu-dyti* (drw. od *pláuti*).

**atsitokėti**: zob. <sup>o</sup>*tokėti*.

**atskalūnas** 1. ‘kto trzyma się z osobna’, 2. ‘odszczepieniec, odstępca od wiary’ — nomen agentis na -ūnas, urobione od vb. cps. *atsiskėlti* (*nuo bažnyčios*) ‘wystąpić (z kościoła)’. Znaczn. prym. ‘odłupać się (od pnia), oddzielić się’, zob. *skėlti*. Od tego też *atskalà* m.in. ‘odłam, sekta’. — Z innymi suf.: *atskaluo* SD<sup>1</sup> «odszczepieniec» (syn. *atsiskelįs*, *atskeltinis*), *atskaluonis* DP ‘odszczepieniec’ (syn. *atskilęs*).

**atsparà** 3 p.a. ‘opór; opora, podpora, oparcie; odporność’, *ātsparas* ‘podpora’ — dewerbalne abstracta na SO *spar-* do *spir-*, por. vb. cps. *atspirti* ‘odeprzeć, podeprzeć’ s.v. *spirti*. Transponat ie. \*-sp<sup>h</sup>orH-eh<sub>2</sub>-. Zob. też *pasparà*, *sąspara*. — Drw. *atsparūs* ‘odporny, wytrzymały’ (⇒ *atsparūmas* ‘odporność, wytrzymałość’).

**atstà** gw. ‘odejdz! odsuń się!’: *Atstà, vaike, nuo šviesos* ‘Odsuń się, dziecko, od światła’ (‘Nie zasłaniaj światła’). *Atstà šalin, aš čia sėsiu* ‘Odejdz stąd, ja tu siadę’. Z redukcji \*atstāk ‘atstók’ — formy 2 sg. ipv. do *atstóti* ‘odstąpić, odejść’ (zob. *stóti*). Dalsze uproszczenie: *atsà* ‘odejdz! odczep się!’. — Redukcję rozkaznika z ptk. zwrotną, *at-si-stók* ‘odejdz! odczep się!’, przedstawiają po pierwsze gw. *atsistà*, po drugie *atsók* (\*at-s-stok), dzukskie *acók*, *acà* (por. Būga, RR III, 305n.). Wszystkie te przykłady są ilustracją nieregularnego rozwoju fonetycznego, uwarunkowanego częstością użycia. Zob. również *atstrà* oraz *atadà*, *palà*, *žėk*, *žiũ* / *žiũ*.

**atstókas**, -i gw. ‘oddalony’ — dewerbalny przymiotnik na *-kas* od neoosn. *atsto-*, wyłonionej drogą metanalizy z *atstóti* ‘odstąpić, oddalić się’ (= *at-stó-ti*). Paralela: *atstùs*. Drw. *atstókai* adv. ‘daleko’, *atstokùmas* ‘odległość’. — Z innymi suf.: *atstokus* b.z.a. przest., gw. ‘oddalony’ (war. *atstogus*), SD «odległy, disiunctus, dissitus, remotus, longinquus» (syn. *tolus*), *nuog marių atstokus* SD «odmorski, od morza daleki, mediterraneus», *atstolus* b.z.a. gw. ‘odległy, daleki’ (⇒ *atstoliaĩ* a. *atstóliai* adv. ‘daleko’, *atstolùmas* ‘odległość’). Zob. też *atókus*.

**atstōvas** 1. ‘przedstawiciel, reprezentant’, 2. ‘odpowiednik’ (neol.). Dwuznaczne. Albo z suf. *-va-* od neoosn. *atsto-* ⇐ vb. cps. *at-stó-ti* m.in. ‘zastąpić, zastępować’ (por. *žinō-vas* ⇐ *žinóti*), albo też z suf. *-ova-* od neoosn. *atst-* z resegmentacji *atst-óti* (por. *ātstas*, *atstùs*). — Drw. *atstovýbė* ‘przedstawicielstwo’. Vb. denom. *atstováuti* ‘być czymś przedstawicielem, reprezentować kogo, co’, ⇒ *atstováutojas* ‘reprezentant’.

**atstrà** gw. ‘odsuń się!’: *Atstrà nuo lango, užstoji* ‘Odsuń się od okna, zasłaniasz [światło]’. Redukcja rozkaznika z ptk. zwrotną, *at-si-tráuk* (zob. *tráukti*). Przykład nieregularnego rozwoju fonetycznego, spowodowanego częstością użycia. Paralele s.v. *atstà*.

**ātstubas** gw. ‘odwrócony grzbietem, tyłem; cofający się, wsteczny’ (syn. *ātbulas*), adv. ‘tyłem, wstecz’ (*Eina ātstubas* ‘cofa się tyłem’). Złożenie z *at-* ‘od-’ i leksemem *stub-*, jak w wyrazie *stūburas* ‘kręgosłup, grzbiet’.

**atstùs**, -i 4 p.a. ‘oddalony, odległy, daleki’ — drw. od neoosn. *atst-*, którą wyabstrahowano z czas. *atstóti* drogą metanalizy vb. cps. *at-stó-ti* ‘odstąpić, odejść, oddalić się’ (zob. *stóti*). Paralela: *apstùs* s.v. *āpstas*. NIL 637 forsuje wywód (*at*)*stùs* z pie. \*-sth<sub>2</sub>-ú-. Inne drw.: *ātstas* ‘odległość, oddalenie’ (⇒ *iš ātsto* adv. ‘z oddali, z daleka’) (NIL 6 i ALEW 970 podają wątpliwą analizę *āt-stas* i wywód *-stas* z pie. tematu \*-sth<sub>2</sub>-ó-), *ātstas*, -à ‘odległy, daleki’ (⇒ *atstókas* ‘dość odległy’, *atstýbė* ‘odległość’, *atstumà* a. *atstùmas* ‘odległość’); *atstù* adv. ‘daleko, na uboczu’, *atstuō* adv. ‘daleko’, *atstuĩ* adv. ‘daleko; oddzielnie od czego, osobno’. — War. *atastùs*, -i ‘oddalony’ pochodzi od neoosn. *atast-* ⇐ *atastóti* ‘odejść, oddalić się’. Drw. *atasčiaĩ* adv. ‘daleko’ (*Buvome atasčiaĩ nuo namų, kai vežimas sulužo* ‘Byliśmy daleko od domu, kiedy wóz się złamał’). Osobno zob. *atókus*, *atstókas*.

**atšiaūža** žm. ‘odłupany kawałek drewna, drzazga’ (*Atšiaūža nuo lentos įlindo į koją*) lub *pašiaūža* ts. (*Nū gerosios lentos atitrūko pašiaūža*). Deverbativum z suf. *-žā-* (por. ŽD 391n.), utworzone od zanikłego czas. \**atšiauti* ‘odłupać, oderwać’ (zob. *šauti*). Por. *atšauti* ‘odpalić, wystrzelić; otworzyć (drzwi), odemknąć (okiennice)’. — Tu również *šiaūža* ‘drzazga’, formacja zapewne deprefigowana (por. *salà* ⇐ *ātsala*; *šlaĩmas* ⇐ *atšlaĩmas*).

**atšlaĩmas** gw. 1. ‘podwórze, dziedziniec’ (m.in. SD), 2. ‘klepisko, boisko w stodole’. War. *atšleĩmas* (por. *atšleĩtė* < *atšlaĩtė*; *kreĩtis* < *kraĩtis*). War. deprefigowany: *šlaĩmas* ‘podwórze’ (por. *šiaūža* ⇐ *atšiaūža*). — Alternant *atšlajĩmas* gw. ‘podwórze; stodoła’ nasuwa przypuszczenie, że istniał kiedyś war. akcentowy \**atšlajĩmas* i że dopiero synkopowanie sufiksального *-i-* pociągnęło za sobą formę dwuzgłoskową *atšlaĩmas* (gw. *ašlaĩmas*). Analiza: *at-šlaj-imas*, formacja na SO *šlai-* od \**šlej-*, por. vb. cps. *at-si-šliēti* ‘oprzeć się’. Zob. Morkūnas, *Lietuvos TSR MA Darbai* 2 (15), 1963, 267-273, S. Ambrazas, *Balt XLII*:1, 2007, 19. — Jest jednak pewna trudność z uzasadnieniem przejścia od znaczenia ‘oprzeć się’ do znaczenia ‘podwórze’. W tej sytuacji nie można wykluczyć alternatywnego objaśnienia, że mianowicie *atšlaĩmas* powstało z *atšlavĩmas* ‘podwórze, dziedziniec’ przez dysymilatywny zanik *v* w sekwencji *l-v*, połączony z kontrakcją (por. łot. *slāumi* m.pl. < \**slavumi* ‘śmiecie’). Wtedy mielibyśmy tu drw. na *-ima-* od alternantu *šlav-* z pdg. *šluoti* ‘zamiatać’ (zob. *šlav-*). Znacz. etym. ‘zamiatanie’, od tego ‘miejsce, które się zamiata, odmiata’ > ‘miejsce do wiania zboża’. Jeśli to prawda, to trzeba formę gw. *atšlajĩmas* uznać

za wariant *atšlaĩmas*, mianowicie wzorowany pod względem zakończenia na syn. *atšlavĩmas*.

**attienis**, *-io* gw. «vodovorotъ, zatinъ (rěki), tixaja voda u krutago berega; odlew rzeki, zatok, wir» (JUŠK I, 167): *Kur vanduo sukdamos eina atgal upyje, vadinas attienis* 'Miejsce w rzece, gdzie woda wiruje i płynie w przeciwną stronę nazywa się «attienis»'. Całkiem odosobnione. Może to być formacja z suf. *-nia-* od zanikłego czas. *\*at-tie-ti* 'zawrócić, zawrócić (o biegu wody)'. Praforma *\*tēi-ni-* albo *\*tāi-ni-*<sup>23</sup>. Jeśli założymy, że pwk. *tie-C* jest refleksem pb. SE *\*tēi-C* lub SO *\*tāi-C*, co wywodzi się z pie. *\*teih-C* lub *\*toih-C*, to otworzy się możliwość nawiązania do pie. *\*teih<sub>1</sub>-* 'wrzeć, gotować się, kipieć; być gorącym'. Por. het *zēari* 'ist gar, kocht', stir. *tinaid* 'taje, topi się (o lodzie)', stang. *đīnan* 'zwilżać; wilgnąć' (por. LIV<sup>2</sup> 617n., bez wzmianki o lit. *tie-*). Būga, RR II, 628n.: pokrewne ros. *zatin* 'cicha woda pod urwistym brzegiem rzeki'. Podtrzymał to REW I, 445. Całkiem inaczej LEW 20n.: do *týras* (zob.) i scs. *tajetū* 'taje, topi się'. — Jak drw. wsteczny wygląda *tienē* 'głębokie miejsce w rzece' (por. *šiaūža* ⇐ *atšiaūža*; *šlaĩmas* ⇐ *atšlaĩmas*). N.B. Formy *tenē*, *tēnē* cytowane w LEW 1080, nie występują w LKŽ.

**atúo-**: prefiks dublujący *ató-* przy rzeczownikach utworzonych od złożzeń czasownikowych z prvb. *ata-* / *at-* (zob. *at-*). Np. *atúodogiai* m.pl. 'żyto jare' ⇐ *atà-dega* 'odmarza' (obok *atòdaugiai* 'żyto jare'). War. *atúo-* na miejscu *ató-* przedstawia analogiczne nawiązanie do prefiksów *núo-* i *užúo-* (por. prvb. *nu-*, *už-*), ale szczegóły tego wyrównania nie zostały dotąd sprecyzowane. Zob. GJL III, § 699.

**atúodogiai** m.pl. gw. 'żyto jare', por. *Žieminiai rugiai jau žaliuoja, o atúodogiai dar nesudygo* 'Ozimina już się zieleni, a jarka jeszcze nie wzeszła'. *Gerą dagą norint gauti, reik atúodogius ankstie įsėti* 'Chcąc uzyskać dobry plon, trzeba wcześniej wysiać żyto jare'. Taka paralela, jak *atúoriečiai* (zob.), zaleca analizę *atuo-dog-ia-* i uznanie tu deverbativum na *-ia-* od vb. cps. *\*ata-dāg-*. Znacz. etym. 'odrosnąć' (por. *dagà* m.in. 'plon, urodzaj') albo 'odmarznąć' (por. *atàdega* 'odmarza'). Co do prepozycji zob. *at-*, *atúo-*. Pwk. werbalny *\*dāg-* na WSO, por. *dagióti*, *dogmē*. Zob. też ALEW 65. — War. *atúodugiai* 'żyto jare': *Atúodugiai yrà rugiai vasariniai* (JUŠK). Człon *dug-* tłumaczy się może adideacją do sb. *rugiai* 'żyto'. Niejasny jest człon *daug-* w war. *atúodaugiai*, *atòdaugiai* 'żyto jare'.

**atúoriečiai** m.pl. gw. 1. 'żyto jare' (*Žieminis rugius atsėjom atúoriečiais*), 2. 'pszenica jara' (SD «jarka, jara pszenica»). War. fem. *atúoriečios*. Nomen deverbativum na *-ia-* od vb. cps. *\*ata-riet-*, *\*atariesti* 'odrosnąć', por. *išriēsti* m.in. 'wyrosnąć', *pririēsti* m.in. 'rozrosnąć się'. Zob. *atúo-*, *riēsti*. — Niejasne są warianty z pwk. *rēt-*: *atórėčiai* m.pl. 'pszenica jara', ze zmienionym znaczeniem: *atórėtės* f.pl. 'odsiewki; otręby zbożowe' (*Paduo kiaulēm atorėčių*).

**atušà** 3 p.a. żm. 'odrośl, młody pęd' (syn. *atvašà*). Sb. postvb. na *-ā-* od vb. cps. *\*at-uš-* ti 'odrosnąć' lub *\*at-uš-ėti* 'odrastać'. Morfem *uš-* przedstawia SZ typu sampras. do *\*uēš-*, por. *vešėti* 'szybko i bujnie rosnać', *atvašà* 'młody pęd'. Rekonstrukcja: pie. *\*h<sub>2</sub>uks-* < *\*h<sub>2</sub>ugs-*, por. SE *\*h<sub>2</sub>uēks-* < *\*h<sub>2</sub>uēg-s-* 'rozrastać się'. Odpowiedniki: wed. *úksant-* 'rosnący', *ukšán-* 'byczek' (*\*h<sub>2</sub>ugs-én-*), aw. *uxšiieitī* 'rośnie', gr. *αὔξω* 'powiększać, zwiększać, pomnażać; wzmacniać coś, sprawiać rozwój; hodować'. Por. LIV<sup>2</sup> 288, gdzie zresztą brak wzmianki o *atušà*.

**atvangà** 3 p.a., *ātvanga* 1 p.a. 1. 'przerwa, odpoczynek', 2. 'spokojne miejsce na rzece, zatoka', 3. 'schronienie dla uchodźców' (Dowkont) — abstractum z suf. *-ā-* i SO *vang-* od vb. cps. *atvéngti* 'uniknąć czego' (zob. *véngti*). Paralele: *dangà* ⇐ *deñgti*; *lankà* ⇐ *leñkti*; *spandà*

<sup>23</sup> Por. paralelne deverbativa: *bañnis*, *-io* 'klótnia' ⇐ *bárti*; *kañnis*, *-io* 'bójka' ⇐ *káuti*. Oba wyrazy mają starszą osnowę na *-ni-*. Taką osnowę można przyjąć również dla *at-tieni-s*.



⇐ *spēsti* (GJL II, § 43). Osobno zob. *vangā*.

**atvarsļai** m.pl. žm. ‘wodze, lejce’. War. *ātvarsļai* 3 p.a., *atvašļai* 2 p.a. Analiza: \*atvars-la-. Nomen instrumenti na -la- od neoosn. *atvars-*, wyabstrahowanej z vb. cps. \*at-tvars-styti, to z synkopowania *ata-tvārstyti* lub *ati-tvārstyti* (dziś m.in. ‘odwijając bandaż’) ⇐ *atitvērti*<sup>24</sup>. Zob. s.v. *tvārstyti*. — Również syn. *tvārslēš* f.pl. ‘lejce’ tłumaczy się podobnie: \*tvars-lē-, por. *tvārsļas* ‘bandaż’. Paralelna budowa w *patvārslēš* ‘lejce’: \*patvars-lē-.

**atvaša** 3 p.a., *ātvaša* 1 p.a. ‘pęd, odrośl; odgałęzienie’ (łot. *atvasa*). Z innymi suf.: *ātvašē* ts. (łot. *atvase*), *ātvašas* ‘pęd, latorośl, zwł. na osinie’ (*Apušies ātvašas, o beržo atžalas*), war. ⇒ *atvašýnas* ‘zarośla, zagajnik’. War. *atlaša, ātaša, ātašas, atašýnas*. Formacje dewerbalne na SO *vaš-* od *veš-*, por. *vešēti* ‘szybko i bujnie rosnąć’ (pie. \*h<sub>2</sub>ueg-s- ‘rozrastać się’; ALEW 66 kwestionuje przydział *veš-*, *vaš-* do tego pierwiastka). Osobno zob. *atuša*. — Vb. denom. *atvašēti, -ja, -jo* ‘puszczać pędy, odrastać’.

**ātvejis**, -jo ‘przypadek, wypadek, raz’, *šiuō ātveju* adv. ‘w tym wypadku’, *geriāusiu ātveju* adv. ‘w najlepszym razie’, *vienu ātveju* adv. ‘za jednym razem, za jednym zachodem’. War. *ātvejas, ātveja* a. *atāveja*. Sb. postvb. od vb. cps. *āt-veju, -vijaū, -vīti* ‘przypędzić’, zob. *vīti* I. Z inną apofonią: *ātvējas* ‘przypadek, wypadek; przerwa’ (s.v. *vīti* I), *atvajā* ‘raz’ (s.v. *vajōti* I). — Drw. *ātvejais* adv. ‘niekiedy, czasami’, *atvejinis* ‘kilkakrotny; okazyjny (zarobek), sezonowy (o pracy)’.

**Ātvēlykis**, -io ‘pierwsza niedziela po Wielkanocy, niedziela przewodnia’ — drw. prefiksalny z *at-* ‘od’ od *Vēlykos* ‘Wielkanoc’ (zob. s.v.). War. *Atvēlykos* f.pl. b.z.a. Paralelne nazwy dni świątecznych, następujących po wielkich świątach, to *Ātkalēdis* ⇐ *Kalēdos* i *Ātsekminis* ⇐ *Sekminēs*.

**atvērti**, *atveriu, atvēriau* ‘otworzyć, odemknąć’, SD *ataveriu* «otwarzam», *atvertas* «otworzysty, patens», refl. *atsivērti* ‘otworzyć się’. Jedna z formacji prewerbialnych do *veriu, vērti* (zob.). — WSE *tvēr-*: *atvērimas* SD 1. «otwieranie», 2. adi. «otworzysty». — SO *atvarūs* ‘otwarty; gościnny, szczery’. — SZ *ātviras* (zob.).

**ātviras**, -ā ‘otwarty, odkryty; jawny, szczery, prostoliniyny’, DP ‘otworzony, gotowy’, SD «jawny; otworzony» (war. gw. *atāviras*). Dewerbalna formacja z suf. -a- i SZ *vir-* do *ver-/var-*, zob. *atvērti*. Z innym prefiksem: *prāviras* ‘uchylony, na wpół otwarty’. — Drw. *atviraĩ* adv. ‘jawnie’, *atviromis* a. *atvirōm* adv. ‘otwarcie (mówić, rozmawiać)’, *atviromis* SD «jasno» (syn. *šviesiai, raiškiai, aiškiai*), *atviromis stovi* SD «otworem co stoi». Por. łot. *durvis stāvēja atviru* a. *atvirā* ‘drzwi stały otworem’. Cps. *atvirašrīdis* ‘człowiek serdeczny, o otwartym sercu’ (por. *širdis*), *pūsviris* ‘na wpół otwarty’ (*pūsvirēs dūrys* f.pl. ‘drzwi uchylone’).

**ātvirkščias**, -iā ‘odwrotny’, drw. *atvirkščiaĩ* adv. ‘odwrotnie’, *atvirkštīnis* ‘odwrotny’. Z insercją *k* oraz zmianą *ks > kš* wywodzi się z praformy \*atvirsčias. To wyderwowane sufiksem -ja- od neoosn. *atvirst-* ⇐ *ātvirstas* ‘odwrocony’, ptc. prt. pass. do *atvērsti* (zob. *vērsti*). Co do neoosnowy na -t- por. *jāučias, kuččias, pēščias, tūščias*. Co do insercji *k* por. *išvirkščias, pékščias* (ob. *pēščias*).

**ātžagarias**, *ātžegarias*, -iā 1. ‘poruszający się tyłem do przodu’, 2. ‘sprzeciwiający się, przekorny, niechętny’, *atžagaras* SD<sup>1</sup> «narębný» [‘odwrotny, opaczny’, SPXVI], *atžagarus* SD

<sup>24</sup> Inaczej ŽD 163 i GJL II, § 173: drw. z suf. -sla-, \*at-tvar-sla- od *tvērti*. Trudność tej analizy polega na tym, że implikuje ona udział apofonii, *tver-* ⇒ *tvar-*. Tymczasem derywaty na -sla- są w rzeczywistości apofonicznie obojętne, tj. powtarzają wokalizm osnowy, por. np. *kešļas* (nie †karšļas) ⇐ *kertū*; *pēšļas* (nie †pašļas) ⇐ *peniū*; *veršļā* (nie †varšļā) ⇐ *verkiū*. — Taki wyraz, jak *spāšļai* m. pl. ‘sidła’ nie jest apofonicznym derywatem od *spēsti* (zob. ŽD 164, GJL II, § 173: \*spand-slai), lecz jest pochodnikiem z suf. -la- od neopwk. *spāqs-*. Ten ostatni został wyabstrahowany z frq. *spāstyti* ‘stawiać sidła’ (\*spāqs-sty- ⇐ SE *spēs-*).

«wspak idący», adv. *atžagarai* SD «wspak, na wspak», *atžagarai* adv. ‘na odwrót (włożyć buty), do góry nogami; pod włos (gładzić)’, SD<sup>1</sup> «na ręby» [‘na wywrót, odwrotnie’]. Por. łot. *ačgārns* ‘opaczny’ — z synkopowania \**atžagarnas*. Niejasne. Może do *žagarai* m.pl. ‘gałęzie bez liści, suche gałęzie, chrust’, ale strona znaczeniowa tego zestawienia pozostaje niejasna. Por. *ātpakalias*, *ātbulas*. — Drw. *atžagarañis* ‘robiący na przekór, osoba przekorna, uparta’, *atžagareivis* ts. (z sufiksoidem *-eivis*, por. *kareivis*). Drw. wsteczny: *ātžaga* c. ‘człowiek przekorny, przekora’.

**áudeklas** ‘tkanina’ — drw. dewerbalny, utworzony neosufiksem *-eklas* od *áudžiu*, *áusti* ‘tkać’. Formant z krótką samogłoską *e* ukształtował się w grupie takich dewerbatiwów, jak (gw.) *perēklē* ‘kura wysiadująca jaja’ ⇐ prs. *pēri* ‘siedzi na jajach’; *sēdēklē* ‘siedzenie przy warsztacie tkackim’ ⇐ prs. *sēdi* ‘siedzi’; *turēklis* ‘rękojeść, rączka pługa’ ⇐ *tūri* ‘trzyma’. Użyty tu formant *-ekl-* jest z pochodzenia fonetycznym, mianowicie iloczynowym, wariantem do *-ēkl-*. Ten ostatni polega na nawarstwieniu się sufiksu nominalnego *-kl-* (pie. \*-tl-) na sufiks *-ē-* czasowników sekundarnych, por. np. *turēklos* f.pl. ‘lejce’ ⇐ *turēti* m.in. ‘trzyma’; *velēklos* f.pl. ‘miejsce, gdzie piorą’ ⇐ *velēti* ‘prac uderzając pralnią’. Alternowanie długiej i krótkiej samogłoski w sufiksach litewskich jest zjawiskiem pospolitym, por. *-ykl-* i *-ikl-*; *-ūkl-* i *-ukl-*; *-uokl-* i *-ukl-*; *-okl-* i *-akl-*. — SD zaświadcza oboczny sufiks z samogłoską *-a-*, *-aklas*, co przypomina dwoistość łot. *aūdeklis* ob. *aūdakls* ‘tkanina’. Por. *audaklas* SD «tkana rzecz, textum, textile», *audaklas iž aukso* «złotogłówny, tela aurea», *audaklas iž šilky* «aksamit, sericum», *audaklas iž vilnos unt medžio augunčios* «barchan, vestis vel tela gossipina». Nie do przyjęcia jest hipoteza praform *\*audelas*, *\*audalas*, wyrażona w GJL II, § 224.

**áudra** ‘wichura, porywisty, gwałtowny wiatr, często z deszczem lub śniegiem, burza’, stlit. ‘powódź, potop’. War. *áudras* ‘wichura’. Młody war. akc. *audrà* (4 p.a.) ma być wzorowany na n.rz. *Audrà* (Vitkauskas, ALL LX, 2009, 129). Co do sufiksu *-rā-* por. *giedrà*, *kaitrà*, *šutrà*. Pwk. *aud-* ma nawiązanie w łot. *audaļa* ‘robotnik energiczny, pilny’, *audeniski* adv. ‘szybko’, jak też w lit. *audinis* ‘wiatr północno-wschodni’ (*Audinis pūčia*). Etymon niejasny. ALEW 67 jest zdania, że użycie *áudra* w znaczeniu ‘powódź’ pozwala łączyć ten wyraz z pie. pwk. \**ued-* ‘wytryskiwać, wypływać’ i heteroklitycznym nomen *\*ud-r/n-* ‘woda’; *aud-* ma być nowym stopniem pełnym, zbudowanym na *\*ud-*. W takim razie powstaje pytanie, dlaczego tym st. pełnym nie jest *\*eud-*, pb. *\*iaud-*? Por. *jaura* z pie. \*(H)*euh<sub>1</sub>r-* (s.v. *jūra*). — War. z alternacją *u / l*: *áldra* ‘wichura z deszczem, ze śniegiem; grad; hałas, zgiełk; bałagan’, *áldras* ‘wichura’ (por. n.rz. *Audrà* ob. *Aldrà* i *Audruvė* ob. *Aldruvė*). War. *ald-* mógł zostać wywołany adideacją do czas. *aldėti* m.in. ‘rozbrzmiewać — o zgiełku, hałasie’, *aldà* ‘hałas’. — Drw. *audringas* ‘burzliwy’, *audrinis* ‘burzowy’ (*audriniai dėbesys* m.pl. ‘chmury burzowe’). Vb. denom. *audrinti* ‘wzburzać, podniecać, roznamietniać, poruszać, niepokoić’, *audróti* ‘panować — o złej pogodzie’ (⇒ *audrótas* ‘burzliwy, wzburzony’). Por. też zwrot *áudras kėlti* ‘szaleć, hałasować — o dzieciach’ (war. *áldrus vėrsti* ‘hałasować, szaleć’), z czym wiąże się łot. *aūdrams* ‘dziecko rozpuszczone, niesforne’. — Drw. od *aldr-*: *aldravóti* ‘hałasować, szaleć; trwonić majątek na przyjemności’. Tu też interi. *aldri aldra* — o rozrzutnym używaniu, nieliczeniu się z groszem: *Kol turi — aldri aldra, kaip neturi — šnipšt!*

**áugalas** 1. ‘roślina’, 2. ‘wzrost, miara, do której ktoś dorósł’. Drw. z suf. *-ala-* od czas. *áugti* ‘rosnąć’ (zob. s.v.). Do tego gw. *áugala* c. ‘kto wyrósł ponad zwykłą miarę’ (syn. *augilà*). Bez dobrej paraleli, por. *kėpalas* ‘bochen’ (dosł. ‘pieczeń’), *veikalas* ‘dzieło’, zob. GJL II, § 174n. Z języka łotewskiego por. *aūgaļa* ‘młody las’, *aūglis* m. ‘owoc, owoc drzewa’. — Drw. *augalijs* coll. ‘roślinność, flora’ (syn. *augmenijà*), *augalinis* ‘roślinny, pochodzenia roślinnego, np. olej’, *augalystė* SD «uroda» (syn. *gražybė*), *augalotas* a.

*augalótas* ‘rosły, postawny; wysoki (o drzewie)’, SD «urodziwy» (syn. *grāžus*), sb. SD «buyny sad, drzewo»; adv. *augalotai* SD «buyno» (syn. *želmėningai*), «urodziwie» (syn. *grāžiai*).

**auginti**, *uginù*, *uginau* ‘doprowadzać do wzrostu, hodować, pielęgnować, wychowywać’ (DP *áuginti*) — causativum na -inti do *áugti* ‘rosnąć’ (zob. s.v.). Por. *álkinti* ‘nie dawać jeść’ ← *álkti*; *gaišinti* ‘marnować’ ← *gaišti*. — Drw. *augintinis* ‘wychowanek, przybrane dziecko’, *augintojas* ‘hodowca’.

**augyvė** stlit. 1. ‘matka’, 2. ‘niańka, piastunka’, 3. ‘łono matki’. LKŽ: *áugyvė*. Dwuznaczne. Możliwe są następujące analizy: 1° *aug-yvė*, formacja urobiona od *áugti* ‘rosnąć’ za pomocą neosuf. -yvė, wyodrębnionego w typie *gimdỹvė*, *giĩdyvė* ‘rodzicielka’ ← *gimdỹti* ‘rodzić’; *žindỹvė*, *žindyvė* ‘mamka’ ← *žindyti* ‘karmić piersią’, 2° *augy-vė*, drw. od osnowy wyabstrahowanej z *\*augyti*, caus. do *áugti*, z czasem odnowionego pod formą *auginti* ‘pielęgnować, wychowywać’. ŻD 388 nazywał *augyvė* tworem analogicznym. GJL II, § 160 analizował *aug-yvė*.

**augmuõ**, -eĩs m. 3 p.a. 1. ‘roślina’, 2. ‘owoc’, 3. ‘latorośl, pęd’, 4. ‘wrzód’ (syn. *auguonĩs*), 5. ‘wzrost, miara wzrostu’, 6. przest. ‘roczny przyrost, Jahrwuchs’ — dewerbalne abstractum na -men- od *áugti* ‘rosnąć’ (zob. s.v.). Paralele: *stomuõ* ‘postawa, wzrost’ ← *stóti*; *želmuõ* ‘kiełek, ruń’ ← *žėlti*. Por. łac. *augmen*, -*minis* n. ‘przyrost, rozwój’ : sti. *ojmán*- n. ‘siła, moc’ (BSW 17, WH I, 82). — Drw. *augmenijà* coll. ‘roślinność, flora’ (syn. *augalijà*). — Drw. wsteczne: *aũgas* ‘kiełek, pęd; roślina; wiek (osoby), lata życia’, *aũgė* ‘wzrost; wiek’ (por. *tėšmas* ← *tešmuõ*; *rėmas* ← *rėmuo*; *armà* ← *armuõ*).

**áugti**, *áugu*, *áugau* ‘rosnąć, powiększać się’. Cps. *apaugo vaisium* SD «obradzam, obrodziło drzewo», *ažuauga pažeizda* SD «zarasta rana w ciele», *daaugu* SD «dorastam», *jáugti* ‘wyrosnąć’ (*jáugęs vaikinas* ‘wyrośnięty chłopak’), *paáugti* ‘podrosnąć, podrastać’, *priáugti* ‘przyrosnąć do czego, dorosnąć, narosnąć; dojrzeć — o orzechach’ (*Riešutai dar nepriaugę*), DP ‘przyrastać, dorosnąć’ (*mumus priáugusiems* DP 217<sub>33</sub> ‘nam dorosłym’), *suáugti* ‘zrosnąć się, wyrosnąć, dorosnąć’ (*Jų vaikai visi jau suáugę*), *užáugti* ‘wyrosnąć, zarosnąć czym’, *užaugu* SD «dorastam». Odpowiednik łot. *aũgt*, *aũgu*, *aũgu* ‘rosnąć’. Pie. *\*h<sub>2</sub>eug-* / *\*h<sub>2</sub>ug-* ‘mocnieć, stark werden’ (LIV<sup>2</sup> 274), por. goc. *aukan* ‘powiększać się’, toch. A *ok-*, toch. B *auk-* ‘rosnąć, wzrastać’, łac. *augeõ*, -*ēre* ‘powiększać, rozszerzać’ < *\*aug-eje-* (pf. *auxī* < *\*h<sub>2</sub>eug-s-*), wed. *ójas-* n. ‘siła, moc’ < pie. *\*h<sub>2</sub>eug-es-/os-* (por. łac. *augustus* ‘wzniosły, majestatyczny; poświęcony, święty’). SZ wed. *ugrá-* ‘mocny, silny’ < pie. *\*h<sub>2</sub>ug-ró-*. Zob. BSW 17, LEW 24, de Vaan 2008, 61n. — W lit. praesens oczekuje się †*augù* (*\*h<sub>2</sub>eug-e-*), nie *áugu*. Akut może pochodzić 1° z prs. inchoatywnego *\*úkste* < *\*úng-sta* ← *\*uĩga* ‘zaczyna rosnąć’, do inf. *\*úgti*, prt. *\*ugaũ* (zob. niżej *úgti*), 2° z intensivum na st. wzdłużonym, por. *úgdyti* ‘hodować’ ← *úg-*. — Drw. *auginti* (zob.), *áugtelėti* ‘podrosnąć, podrastać’, *paaugėti* ‘podrosnąć’ (⇒ *áugėtinis*, -*ė* ‘przybrane dziecko’). Nomina: *áugalas* (zob.), *aũgas*, -*à* ‘więcej lat mający’, ⇒ *augėsnis* ‘starszy wiekiem’; *augestis* b.z.a. przest. ‘wzrost’ (poświadczane tylko z ‘Aušra’, wygląda na gazetowy neologizm z użyciem neosuf. -*estis*; Stüber 2002, 102 pisze *áugestis* i uważa to za dziedzictwo (*\*aug-es-*) porównywalne z łac. *augustus*), *augilà* c. ‘rosły, postawny’, *augimas* ‘rośnięcie’, *augyvė* (zob.), *auglas* SD «roślość, sporość; rośnienie», ⇒ *auglỹs* ‘pęd, latorośl; nowotwór’, *aũglius* a. *augliũs* ‘młody pęd; wiek życia; wzrost; urodzaj’, DP ‘rośnienie, wzrost’, *auglũs* ‘dobrze rosący’, *augmuõ* (zob.), *auguonĩs*, -*iẽs* f. ‘wrzód’, *augũs* ‘bujny, szybko rosący, rozrośnięty, wysokiego wzrostu’ (⇒ *augesnỹsis sũnũs* ‘starszy syn’), *aũklė* (zob.), *daaugis* SD<sup>1</sup> «dorosły», *išaugai* adv.: *siũti drabužį išaugai* ‘szyć ubranie na wyrost’, *išaugtinis* 1. ‘uszyty na wyrost’, 2. ‘przykrótki (o części ubioru), za mały, za ciasny (o butach)’, *neũžauga* (zob.), *paauglỹs* ‘wzrostek, nastolatek’ (⇒ *paauglỹstė* ‘wiek chłopięcy, dziewczęcy’), *priėauglė* ‘podlotek’,

*prieauglis* ‘przychówek’, *suáugélis* ‘dorosły’ (por. *subrëndélis*), *užaugis* SD<sup>1</sup> «dorosły». — SZ *ug-*: *ugdýti* (zob.). — WSZ *ūg-*: *ūgti* (zob. *ugdýti*). — Nowy SP *uog-* ⇐ *aug-*: *uõgis* (zob.). — N.B. Są też w języku litewskim kontynuanty synonimicznego pwk. pie. \*h<sub>2</sub>ueks- ‘rozrastać się’ < \*h<sub>2</sub>ueg-s- ⇐ \*h<sub>2</sub>éug-, zob. *vešėti* i *aukštas*.

**aukā** 4 p.a. 1. ‘ofiara składana bóstwu’, 2. ‘ofiara wojny, wypadku’ — wyraz przywrócony do użycia w języku literackim przez Dowkonta jako zastępstwo za pożyczkę polską *afiera* (m.in. DP, SD), gw. *apierà*. Por. Būga, RR I, 355n., który uważał formę *aūka* za wariant od *alka* (zob. *alkà* I). Etymologia sporna, por. ostatnio Razauskas, ALL LVIII, 2008, 17n.. — Cps. *aukākalnis* ‘góra, na której składano ofiarę bóstwu’ (por. *kálnas*), *aūkuras* ‘miejsce, gdzie spalano ofiarę’ (z \**auk.kuras* < \**auka-kuras*, budowa wzorowana na *ugniā-kuras* ‘ognisko, palenisko’, por. *ugnīs*, *kūrti*). Vb. denom. *aukóti*, -*ju*, -*jau* ‘ofiarować, ofiarowywać, składać w ofierze’, dawniej też *aukáuti* ts. (Dowkont). Por. DP *afieravóti* ‘ofiarować, przynieść’.

**aūklas** gw. ‘wiązadło przy łapciach, sznurowadło; onuca’; *aūklē* ‘powrózek, wiązadło przy łapciach; sznurek u sieci; pończocha; onuca’ — nomina instrumenti z suf. -*klas* / -*klē* od *aūti* ‘obuwać się’ (zob. s.v.). Odpowiednik stpr. *auclo* EV ‘uździenica, Halfter’. Spoza bałtyckiego por. łac. *sub-ū-cula* ‘spodnia szata, poszula noszona pod tuniką’, drw. od vb. cps. *sub-u-ō*, -*ere* ‘o ubraniu: włożyć na spód’, z II członem \*<sup>o</sup>autlā < pie. \*h<sub>2</sub>eu(H)-tleh<sub>2</sub>- (por. Weiss 2009, 283, de Vaan 2008, 642). Osobno zob. *aūtas*. — Drw. *auklēlē* ‘żyłka do wędki’ (*Jis pina iš arklių ašutų meškerei auklėlę* ‘Splata z włosia końskiego żyłkę do wędki’), *auklỹnē* ‘bandaż’. Vb. denom. *auklėti*, -*ju*, -*jau* ‘owijać onucami golenie nóg’ (zob. też *sauklėti*).

**auklē** 1. ‘niańka, piastunka’, 2. stlit. ‘mamka’, SD<sup>1</sup> «mamka, nutrix» — ze zmiany \**auk-klē* < \**aug-klē*, przez asymilację i degeminację (por. *kárklēs*, *sproklē*). Odpowiednik łot. *aūkle*, *aūkla* ‘niańka’. Nomen agentis z suf. -*klē* od pwk. *aug-*, por. *auginti* ‘hodować, uprawiać, pielęgnować; wychowywać’, *áugti* ‘rosnąć’. Znacz. etym. ‘ten, kto rości, hoduje, kto sprawia, że ktoś / coś wzrasta’. Związek *auklē* z czas. *aukioti* ‘nosić, kołysać dziecko na rękę, piastować’, przyjęty w ALEW 72, jest raczej wtórny (por. rozbieżność w intonacji). — Vb. denom. *auklėti*, -*ju*, -*jau* ‘wychowywać, niańczyć dzieci’, stlit. ‘nosić na rękę, kołysać na rękach’ (SD<sup>1</sup> «piastuję, gero, gesto, in vlnis gesto»; SD «wychowuję kogo, aduco, alo», syn. *užūgiu*). Odpowiednik łot. *aūklēt* ‘opiekować się dzieckiem, nosić je na rękach, piastować’. — Neoosn. *auklē-*: *auklētīnis* ‘wychowanek’ (SD «wychowaniec, alumnus»), *auklētoja* ‘wychowawczyni’, SD<sup>1</sup> «piastunka, ancilla quæ infantes in vlnes gerit», *auklētojas* ‘wychowawca’, SD<sup>1</sup> «piastun, tutor». — Neoosn. *auklēj-*: *auklējimas* ‘wychowanie’, SD <*auklēimas*> «wychowanie» (syn. *užūgis*).

**aukmonas** gw. ‘naczelnik’ (GJL I, § 505) — ze zmiany \**autmonas*, co zapożyczone z nwn. *Hauptmann*. War. *ókmonas* (por. wtórne *km* < *tm* w *rykmetỹs*, *šálkmētēs*; *km* < *pm* w *trūkmena*). Zanik *h-* jak w zapoż. *ākselis*, *álštukas*. Akut przypadkowy, por. zapoż. *árvas*, *liúosas*, *tùlpē*.

**áuksas** ‘złoto’. Bez segmentu -*k-*: gw. *áusas* ‘złoto’, stlit. *ausas* u Bretkuna (*šimtą tukštantį talentų auso* ‘hundert tausend centner golds’)<sup>25</sup>. Odpowiednik stpr. *ausis* EV ‘Golt [Gold]’, dat.sg. *ausin* (*ni sen ausin adder sirablan* ‘nie złotem ani srebrem’)<sup>26</sup>. Z pb. \**aūsa-* <

<sup>25</sup> Do tego *auskalis* ‘złotnik’ (Bretkūnas), co jednak nie jest całkiem pewne, ponieważ można sobie wyobrazić rozwój fonetyczny *áuks-kalis* (por. *kálti*) > *auskalis*, czyli pojawienie się *aus-* w następstwie dysymilatywnego zaniku *k* w I członie złożenia.

<sup>26</sup> Od tego odchyła się łot. *zēlts* ‘złoto’, wyraz współrzdenny z lit. *gėl̃tas* ‘żółtawy’ (por. też *žėl̃tas*). Zob. Fraenkel 1950, 35.

\*Haušo- < pie. \*h<sub>2</sub>eus-o-, por. łac. *aurum*, -ī n. ‘złoto’, sabińskie *ausum* ts. (nieco inaczej Driessen apud ALEW 69: pie. \*h<sub>2</sub>é-h<sub>2</sub>us-o-). Obok tego toch. A *wesä*, toch. B *yasa* ‘złoto’ < pie. \*h<sub>2</sub>ues-eh<sub>2</sub>. NIL 358n. umieszcza nazwę ‘złota’ wśród deverbatiwów od pwk. \*h<sub>2</sub>ues- ‘dnieć, świecić’. Znacz. etym. ‘to, co jaśnieje, połyskuje’. — Wstawne *k* przed *s* ukazuje się np. w *úoksas*. Por. również łot. gw. *jūks* < *jūs* ‘wy’, *mūksa* < *mūsa* ‘muchy’ (Endzelin 1922, 173). Akut bez historycznej motywacji, niejasny. Można rozważyć wyrównanie formy plit. \*aūsas ‘złoto’ do drw. *áuksnas* ‘złota moneta, czerwieniec’, pochodzącego z synkopowania adi. \*aūsinas ‘złoty’. — Drw. *áuksinas* (zob.), *áuksinykas* DP ‘złotnik’ (zapewne kalka słowotwórcza pol. *złot-nik*, por. GJL II, § 477), *áuksiškas* ‘podobny do złota, złotej barwy; bardzo dobry’. Cps. *auksabuŕnis* ‘złotousty’ (por. *burnà*), *auksādailis* ‘złotnik’ (m.in. SD, por. *dāilinti*), *auksadarŕis* ‘alchemik’, SD «alchimista, chymicus, chrysopæus» (por. *darŕiti*), *auksakalŕis* ‘złotnik’ (por. *kāliti*), war. *áukskalis*, *aūkskalis*; *auksaširdis* ‘o złotym, dobrym sercu’ (por. *širdis*). Vb. denom. *áuksinti* ‘złocić, powlekać złotem; malować na złoty kolor’ (war. *áuksyti*, -iju, -ijau), *auksúoti* ‘pozlacać’ (⇒ *auksúotas* ‘pozlaczany’).

**áuksinas**, -a ‘złoty, ze złota zrobiony’. SD: *auksinas* «złoty», *grundelēs auksinos*, *sidabrinos* f.pl. «naramiennik męski, armilla, brachiale», *obuolis auksinas* «pomarańcza» (przekład łac. *malum aureum*), *prierunkoviai auksini* m.pl. «manel[I]a» [‘drogocenna ozdoba noszona na ramieniu, bransoleta, naramiennik’, SPXVI]. Przymiotnik na -inas od *áuksas* ‘złoto’. Por. *gelažinas* DP ⇐ *gelažis*; *vārinas* ⇐ *vāris* (GJL II, § 317). — Drw. *auksinis* ‘złoty, ze złota’. — Substantywizacja: *áuksinas*, -o ‘złota moneta, złoty’, SD «złoty, florenus», *auksinas raudonas* SD «złoty czerwony, aureus nummus». War. synkopowany: *áuksnas* ‘złota moneta, czerwieniec’ (*Auksnų popierinių nebuvo, visi metaliniai*). Por. idiom *skaityti auksinus* ‘wymiotować’.

**aūkslē** ‘ukleja, Alburnus alburnus, Leuciscina’, war. *aukslē* 4 p.a., *áukslē* 1 p.a. Ta mała ryba rzeczna odznacza się piękną błyszczącą łuską. Może więc z \*auks-lē ⇐ *áuksas* ‘złoto’, znacz. etym. ‘połyskująca złotem, jak złoto’. Por. zdanie *Aūkslē žiba kai sidabrinė* ‘Ukleja błyszczy jakby była srebrna’. Zmiana *ks* > *kš* jak np. w *raukslē*, *verkšlā*. N.jez. *Aukšlinis*, *Aukšlynė*, n.rz. *Aūkšliupis*. — Łot. *aukslēja* ‘ukleja’ wygląda na lituanizm (\*aukslē); jego zakończenie mogło zostać wyrównane do ros. *uklēja* (*uklējka*). — Wbrew BSW 18, LEW 25 i Borysiowi 2005, 665 pokrewieństwo lit. *aūkslē* i psł. \*uklēja (sch. *uklija*, ukr. *uklija*, stczes. *úklejě*, czes. *úklej*, pol. *ukleja*) nie może uchodzić za pewne. Zob. też Vaillant, GC IV, 529n., ALEW 70.

**aukslŕis**, acc.sg. *aūkslŕi* 4 p.a. 1. ‘spleciony z łyka koszycek, zwinięta z kory trąbka na jagody’ (SD «kazub z łubku, z kory drzewney»), 2. ‘naczynie z kory brzozonej do czerpania wody’, 3. ‘tutka z papieru’. War. z ruchomym *v*:- *vaukslŕis*, *vaukslē* (por. *ánta* ob. *vánta*; *añzdis* ob. *vañzdis*). Nie ma ustalonej etymologii, zob. LEW 25. Po pierwsze może być przekształcone insercją *k* i zmianą *ks* > *kš* z plit. \*au-slys<sup>27</sup>, por. *aūlas* ‘cholewa’, łot. *aūle* ts. Po drugie *aukslŕis* może być pozbawionym *r*- wariantem do *raukslŕis* ‘króbką z kory brzozonej do zbierania jagód’ (syn. *raukslē*). — Wcześniej *aukslŕis* było łączone z łac. *aula* (młodsze *ōlla*) ‘naczynie z gliny lub innego materiału, garnek do gotowania potraw’ < *aulla* < \*aukslā (por. zdrob. *auxilla* ‘garnuszek’ < \*aukslelā-), por. Būga, RR II, 205, LEW 25, ALEW 70. Wydaje się, że nie jest to możliwe ze względów głosowych: pie. \*ks daje w języku litewskim *š*, nie zaś \*kš, por. np. lit. *dėšinas* : wed. *dāksinaḥ* ⇐ pie. \*deks-i; lit. *vešėti* : aw. *vaxšt*, gr. hom. ὀέχομαι < pie. \*h<sub>2</sub>ueks- (\*h<sub>2</sub>ueg-s-).

**aukštas** ‘wysoki’ : łot. *aūgstis* ts. (pisownia *g* na wzór czas. *aūgt* ‘rosnąć’). Refleks ten

<sup>27</sup> Por. *pūkšlē* ‘pęcherz, nabrzmienie’ < \*pū-k-slē obok *pūslē* ts. Ostatecznie z \*pūs-lē, do *pūsti*, *puñta*, *pūto* ‘nadymać się, puchnąć’. Por. też gw. *pirkšlŕis* < *piršlŕis* ‘swat’ (do *pišti*).

zawiera insercję welarną do formy \*auštas, która ze swej strony stoi najprawdopodobniej na miejscu starszej \*uštas < pie. \*h<sub>2</sub>uks-tó-, adi. vb. o znacz. etym. 'wyrosły, dorosły'. Inaczej ALEW 70, który ujmuje *aukštas* jako sb. denominativum, utworzone sufiksem posesywnym -to- od *augestis* 'wzrost, Wachstum' (pie. \*h<sub>2</sub>éug-(e)s-); znacz. etym. 'Wachstum habend'. Wokalizm i intonacja zostały dostosowane do czas. *augti* 'rosnąć' (zob. s.v.). Inaczej Zinkevičius 1980, § 216: analiza \*aug-stas ⇐ *augti*. Brak w ŽD i Ambrazas 1993. — Drw. *aũkštas* 'strych, poddasze, piętro'<sup>28</sup>, *aukštiejus* KN 19<sub>8</sub> m. 'Najwyższy, Bóg', *aũkštis* 'wysokość, wzrost, odległość od ziemi; strych', ⇒ adi. *aukštìnīs* 'położony na górze' (⇒ *aukštiniu* stlit. adv. 'w górę, na górę', DP, PK 'wzgorę'), sb. *aukštìnīs* 'dziura w dachu kurnej chaty lub suszarni (łaźni), służąca do odprowadzania dymu', SD <aukβinis>, błędnie zam. <aukβtinis> «komin wywiedziony dla dymu, dymnik», *aukštỹs* 'dama (w kartach)', *aukštukas* 'wyżnik lub dama, nazwa jednej z kart', *aukštúomenė* 'wysocy panowie, arystokracja' (por. *didúomenė*). Vb. denom. *paaukštinti* 'podwyższyć', przen. 'awansować kogo'. — N.m. *Aukštieji* 2x, *Aukštója*, *Aukštóji* 3x, cps. *Aukštādvāris* 10x, *Aukštagōjis*, *Aukštākalniai* 5x, *Aukštākalnis* 8x, *Aukštāšlynis*, *Aukštikalniai*, *Aukštkalviai*, *Áukštumalai* (por. *lýgmalas*).

**aukštỹn** adv. 'w górę, do góry', SD «wzgorę, sursum». Ten przysłówek na -yn od *aukštas* 'wysoki' lub *aũkštis* 'wysokość' (zob. s.v.) stał się punktem wyjścia dla kilku derywatów, por. 1. *aukštynai* 'w górę; na wznak (leżeć), tj. z twarzą zwróconą do góry', 2. *aukštỹnui* a. *aukštỹniui* przest. 'w górę, do góry', 3. *aukštỹniekas* 'na wznak' ⇒ *aukštỹniekai* SD «wznak, na wznak, supine»; 4. *aukštỹnókas* 'na wznak'. Tym ostatnim odpowiada w języku literackim adv. *aukštieľninkas* 'położywszy się na plecach, na wznak', o budowie nie do końca jasnej; -iel- może być wtórne, na miejscu -el-, por. gw. *aukštėľnykas*, -ėľninkas. Co jednak począć z segmentem -ien- w wariantcie *aukštėľnykas* [guliu] (m.in. w SD s.v. «wznak leżę, supinus sum»)?

**aukúoti**, *aukúoju*, *aukavaũ* stlit., gw. 'nosić, kołysać dziecko na rękę', DP 'piastować' — vb. denominativum od \*aukas, \*auka. Etymologia nieznana. Próba powiązania z *auka* 'ofiara' (zob. Razauskas, ALL LVIII, 2008, 17n.) jest ze względów semantycznych mało przekonująca. — SZ *uk-*: łot. *ucēt*, -ēju 'kołysać w ramionach' (⇒ *ucēns* 'pieszczotliwe określenie małego dziecka'), por. Karulis I, 87; II, 449. — WSZ *ūk-*: lit. gw. *ūkúoti* a. *ūkauti* 'o dziecku: brać je na ręce, w ramiona; kołysać, huścić'. LEW 24n. zwraca uwagę na pokrewieństwo *auk* / *uk-* z jednej strony ze stpr. *ucka* adv. 'najwyżej, höchst', z drugiej strony z goc. *auhuman* acc.sg. m. 'wyższy, höher', *auhumist* 'najwyższy, höchst', zaś ALEW 72 wyraża przypuszczenie, że pierwotnym znaczeniem czasowników litewskich było 'unosić w górę'. Zob. też *ūčioti* 'kołysać dziecko na rękę, huścić'.

**aũlas** 'cholewa buta', *bātai ilgaĩs aulaĩs* 'buty z długimi cholewami', drw. *aulinis* 'but z długą cholewą', *auliniai* *bātai* m.pl. 'buty z cholewami'. Odpowiedniki bałt.: łot. *aũle* 'cholewa' (*aũls*, *aũlis*), stpr. *aulis* EV 'kość goleniowa, Schene [Schienbein]', ⇒ *aulinis* EV 'cholewa, Schaft [Stiefelschaft]'. Dwuznaczne. Z jednej strony może to być drw. na -la- do *aũti* 'wkladać lub zdejmować obuwie' (zob. s.v.). Z drugiej strony może to być wyraz odziedziczony, spokrewniony z het. *auli-* c. 'tchawica', gr. αὐλός m. 'flet, fujarka, rurka, tuleja włóczni; otwór miecha' (drw. αὐλόν, -ώνος m.f. 'parów, wawóz, jar; kanał, cieśnina; rura, przewód') oraz z łac. *alvus*, -ī m.f. 'brzuch, zwł. jego dolna część wraz z wnętrznościami; łono kobiety; kadłub statku; ul dla pszczoł' (z metatezy *l* w praformie \*aũlo-, por. drw. *alveus* m. 'koryto, niecka, wanna, kocioł, kosz; wgłębienie, rów, fosa'). Transponat ie. \*h<sub>2</sub>eu(H)-lo-. Por. de Vaan 2008, 36, Beekes 2010, 170, ALEW 73. — Bliskoznaczne wyrazy żm. *aulỹs* 'ul' i łot. *aũlis* 'barć' wskazują na to, że znaczenie

<sup>28</sup> Z resegmentacji zwrotu *ant aũkšto* 'na strychu' = *an.taũkšto* wyodrębniono war. gw. *taũkštas*, por. *Lipk ant taũkšto*, *kindziuko atsipjausi*.

‘cholewa’ mogło zostać przeniesione z nazwy przedmiotu o wydrążonym środku. Tu też psł. \*ulijī ‘wydrążenie w drzewie dla roju pszczół, barć, ul’ (pbsł. \*aṭl-iĵa-), por. rcs. *ulijī* ‘ul’, ros. *ulėj*, śłh. *úlĵ*, czes. *úl*, pol. *ul*. Drw. psł. \*ulica ‘wąskie przejście, droga wąska, po bokach ograniczona’. Zob. BSW 18 (\*aṭleĵa-), LEW 25n., Boryś 2005, 665n.

**aūmonē** gw. ‘świadomość, przytomność’, np. *Ligonis guli be aūmonēs* ‘Chory leży nieprzytomny’. Jest to drw. na -ē od \*aumon-, co było pewnym przekształceniem formy nom.sg. \*au-mōn-ø (zob. *aumuō*). Paralele: *múomonē* ob. *múomuonis*, *šarmuonis*. Inaczej LEW 26: «Angleichung von *aumuō* ‘Verstand’ an synonymes *sámonē* von Wz. *men-*».

**aumuō**, acc.sg. *aūmenĵ* 3 p.a. m. ‘rozum, intelekt’ < \*au-men-. Pwk. bałt. *au-* identyfikuje się ze słow. *u-* w scs. *umū* ‘voūč, rozum, umysł, myśl’, ros. *um*, *umá* ‘rozum, umysł, intelekt’, czes. *um* ‘rozum; umiejętność’, stpol. *um* ‘rozum, sprawność umysłu; zamiar’. Słowiański temat wokaliczny \*aum-a- jest wtórny, utworzony od neoosn. \*aum-. Zdaniem X. Tremblay p.l. wyraz lit.-słow. należy do pwk. pie. \*h<sub>1</sub>eṭ- ‘widzieć’, por. het. *ūhĥi* ‘patrzy się’, 3 pl. *uwanzi*, wed. *uvé* prs. med. ‘patrzę na siebie’ (por. LIV<sup>2</sup> 243). Uwzględniając to, że pie. \*h<sub>1</sub>eṭ- wydałoby lit. \*jau-, trzeba dla *aū-men-* założyć praformę na st. o, pie. \*h<sub>1</sub>oṭ-men-. Paralele słowotwórcze: *piemuō*, *šarmuō*. Osobno zob. *ovyje*. Inaczej BSW 18, 21 (pbsł. \*au-ma-, \*au-men-, od \*āṭi- ‘czuwanie, das Wachen’) i Derksen 2008, 508 (pie. \*h<sub>2</sub>eṭ-m-, nomen pokrewne sti. *āviš* adv. ‘jawnie, otwarcie’ < pie. \*h<sub>2</sub>oṭis). — Drw. *aumeniais* adv. ‘na pamięć’, *aūmenim* adv. ‘bez namysłu’ (inaczej o tych formach LEW 26), *aūmeniškās* ‘rozumowy’, *aūmonē* (zob.). Niejasny pozostaje war. z samogłoską o-: *omuō* (zob.).

**aurē** 1. ptk. ‘oto; oto tam; właśnie’ — wyraz kierujący uwagę na kogo lub na co albo wskazujący na kogo lub co’, np. *Aurē ir Jonas parvažiuoja* ‘Oto przyjeżdża Jan’ / ‘Właśnie Jan jedzie’. *Jis aurē ateina* ‘On właśnie nadchodzi’. *Aurē kas ten eina* ‘Właśnie ktoś tam / tamtędy idzie’. *Aurē kur galvijai!* ‘Patrz, gdzie było [poszło]!’, 2. adv. ‘tam’, np. *Aurē, pačiame dangaus pakraštyje, pasirodė nedidelis debesėlis* ‘Tam, na samym skraju nieba, pojawił się niewielki obłoczek’, 3. adv. ‘dawniej, kiedyś, swego czasu, ongiś’, np. *Aure buvau susitikęs Vincą* ‘Spotkałem kiedyś Wincentego’. *Kad buvo gerai aurē* ‘Jak kiedyś / ongiś było dobrze’; w tym znaczeniu też cps. *an-aurē*, np. *Anaurē buvo gražią dieną* (Būga, RR III, 449), 4. adv. ‘mniej więcej wtedy’, np. *Gar parvažiūosi aurē apie šventą Petrą ar vėliau* ‘Może przyjedziesz powiedzmy koło św. Piotra albo później’. — SD<sup>1</sup> poświadcza wariant pisowniany *auria* obok rozszerzonego *aurianai* «onędy, illac» [‘tamtędy’, SPXVI]<sup>29</sup>, później *auriaĩ* a. *auriaĩš* adv. ‘niedawno’ (NDŽ I, 68). — War. gw. z samogłoską o: *auriō* adv. ‘swego czasu, kiedyś dawniej’ (*Auriō buvo pas mus atėjęs kaimynas* ‘Kiedyś zaszedł do nas sąsiad’), *aurionaĩ* adv. ‘niedawno’ (*Ans buvo aurionaĩ*, t.y. *neseniai* ‘On był niedawno’). Sporne. Dawniej było wywodzone od osnowy zaimkowej \*ava-, jak w scs. *ovū* ‘ten’ (ros. gw. *ov*, *óvyj* ‘inny, jakiś’, pol. *ów* ‘tamten’), zaś pod względem sufiksu porównywane z gr. *deūpo* ‘tutaj, tu, dotąd, dotychczas’, zob. LEW 26, Stang 1966, 236. Ostatnio wysuwa się zbliżenie *aurē* z indoirañskim przysłówkiem \*aurā ‘w dół; dotąd’, por. aw. *aorā*, stpers. *aurā*, war. metatetyczny: wed. \*arvā w drw. *arvāñc-* ‘facing hither’, *arvā-vát-* ‘sąsiedztwo’, zob. Dunkel, *Balt* XLIV:1, 2009, 49n. LEW, l.c. bez słowa uzasadnienia zestawiał obok *aurē* formy *varākui* ‘tu oto’ i wsch.-lit. *unrākui* ‘tam oto’. Stang, l.c. postawił pytanie, czy *varēkui* nie pochodzi z \*avare- (zob. *varēkur*). Sceptycznie o tym ALEW 73.

**ausis**, -iēs f. ‘ucho’, *ausiñ sakýti* ‘mówić na ucho’ (dial. gen.sg. *ausēs*, por. Kazlauskas 1968, 263). Formacja singulatywna, dotworzona do formy *ausi* nom.du.f. ‘dwoje uszu’, por. scs. *uši* ts. < pbsł. \*ausī, to z pie. \*h<sub>2</sub>oṭs-i-h<sub>1</sub> lub \*h<sub>2</sub>oṭs-s-ih<sub>1</sub> (tak np. NIL 340, natomiast

<sup>29</sup> LKŽ I, 499 zmienił Szyrwidową pisownię <ia> na <e>: *aurē*, *aurēnai*.

Stüber 2002, 193, 204: \*h<sub>2</sub>eūs-s-ih<sub>1</sub>). Pl. *aūsys* f.pl. ‘uszy’, gw. *aūses* (dawny gen.pl. *ausiū* ustępuje przed tematycznym *ausiū*, zob. Kazlauskas, l.c.). Odpowiedniki bałt.: łot. *ausis* f.pl. ‘uszy’ (gen.pl. *ausu* a. *aušu*), singulativum *àuss* ‘ucho’; stpr. *āusins* acc.pl. ‘uszy’. BSW 18 odtwarzał pbsł. \*aus- obok \*ausi-. Zob. też ALEW 73. — Formacją porównywalną z bsł. tematem na -i- jest łac. *auris*, -is f. ‘ucho’ (ob. *aus-cultō* ‘przysłuchiwać się’ ⇐ ‘nastawiać ucha’). Z innymi suf.: goc. *auso* n., stwn. *ōra*, niem. *Ohr* n., ang. *ear* (\*auzōn-), alb. *vesh* (\*oūsos). Są to przekształcenia rzeczownika pierwiastkowego pie. \*h<sub>2</sub>oūs-os- / \*h<sub>2</sub>us-es- n. ‘ucho’, por. gr. οὖς, gen. ὠτός (z \*oūhatos < \*oūsatos < \*h<sub>2</sub>oūs-s-n-t-), aw. *uši*- n. ‘ucho’, *uši* ‘dwoje uszu’ (\*h<sub>2</sub>usih<sub>1</sub>); orm. *ownkn* ‘ucho’ (zakończenie wzorowane na *akn* ‘oko’). Podstawa werbalna to pie. \*h<sub>2</sub>eū- ‘spozstrzegać, zauważać, odczuwać’, por. het. *au-* / *u-* ‘widzieć, zobaczyć’ (Kloekhorst 2008, 227n.). — Drw. *añtausis* przest. ‘policzek jako część ciała; raz wymierzony w policzek, tzw. nausznik’ (por. *añt*), *apausys* a. *āpausis* ‘miejsce wokół ucha, skroń’, gw. *apjausys* ts. (*Žili apjausiaĩ, o vis dar bernas* ‘Siwe skronie, ale wciąż jeszcze młodzieniec’) < \*api-ausys (konsonantyzacja *i* > *ĩ* jak w *apjakti*, zob. *akti*); *ausēlē* ‘uszko, pierożek’, *ausýlas* ‘dobrze słyszący, dobry słuch mający’ (por. *akýlas* ⇐ *akis*), *ausingas* ‘z daleka słyszący’, *ausiotas* a. *ausiuotas* SD «uszaty», *ausýtas* ‘uszaty, z (dużymi) uszami; z uchami — garnek, czapka’ (por. *akýtas*). Cps. *ausikaras* SD «nauszką, inauris» (por. *kárti* I), *aūskaras* ‘kolczyk, klips’ (⇒ *auskarėliai* m.pl. bot. ‘roślina ozdobna serduszka, Dicentra’), *nuleistausis* SD «kłapouchy, obwisłych uszu» (por. *nusilėisti* s.v. *lėisti*).

**áusti**, *áudžiu*, *áudžiau* 1. ‘tkać’, SD «tkę krosna», 2. ‘walić, smagać, prać; o koniu: uderzać kopytem’, 3. ‘pędzić, lecieć’, 4. ‘kasłać’, 5. *káilį áusti* ‘łoić komu skórę’. Atematyczna forma 3 os. prs.: gw. *áusti* < \*aud-ti (Būga, RR II, 239). Odpowiednik łot. *aūst*, *aūžu*, *aūdu* ‘tkać; działać’. Pie. \*Heu- ‘tkać’ (LIV<sup>2</sup> 224). Pd. lit.-łot. został zbudowany na neopwk. *au-d-*, który jest apofonicznie sztywny. Akut niewyjaśniony. Prs. *áudžiu*, które pokazuje SO i suf. -iō-, jest pochodzenia iteratywnego. Kiedyś należało ono do inf. \*audyti ⇐ \*Hoūd<sup>h</sup>-éje-. Formacją prymarną było w prabałtyckim zapewne prs. na SE i z suf. -d-, pb. \*jauđu ‘tkam (sobie, dla siebie)’ < pie. \*Heu-d<sup>h</sup>e-. Jedyne pewne comparandum znajduje się w wedyckim: *váyati* ‘tka’ < pie. \*Hu-éje-, drw. *ūvur* pf. ‘utkali’, SO *ótum*, *ótave* ‘do tkania’, *ótu-* ‘watek w tkaninie’. Brak jest w bałtyckim SZ typu wed. °utá- ‘utkany’ < pie. \*Hu-tó-. Zob. też BSW 17, LEW 26, ALEW 74. Apofonię intralitevską *aud-* ⇒ SZ \*ud- ⇒ WSZ *ūd-* poświadcza drw. *ūdis* (zob.). — Drw. *ataudaĩ* m.pl. lub *ātaudos* f.pl. ‘watek, nić przewodnia, przetykana w poprzek osnowy’ (por. łot. *aūdi* ts.), *audėjas* ‘tkacz’, przest. *audėjus* SD (por. łot. *aūdējs* ts.), *áudeklas* (zob.).[*audeklas*, *audaklas* przechodzą do osobnego hasła] — Neopwk. *aus-*: *áustyti* ‘tkać’ < frq. \*aus-sty-, *áusdinti* cur. ‘dać do utkania’ (por. *káusdinti*), *atausdyti* ‘uzupełnić tkanie’. Nomina: *austūvas* ‘krosna; tkalnia’, przest. ‘tkanina’: SD *austuvas šilkinis plonas* «kitayka, tela serici subtilissimi», *austuvė* SD «tkaczownia, textrina». Por. łot. *aūstene* ‘chusta kobieca’, *aūstine* ‘utkany wąski pasek’.

**áustyti**, *áustau*, *áusčiaũ* gw. ‘wyziębiał pomieszczenie ciągłym otwieraniem drzwi’ (*Áusto ir áusto duris, kur čia bus šilta*) — frequentativum na -styti od *áušyti* ‘wyziębiał’ (zob. s.v.). Rekonstrukcja: \*aus.sty- < \*auš-sty-. Granica międzymorfemowa zatarta przez asymilację \*š-s > \*s-s i degeminację, podobnie jak w *maistyti* (zob.).

**austyti**, *austaũ*, *ausčiaũ* ‘obuwać i zzuwać’ (*Tuos vaikus austyk ir austyk — čia apauk, čia nuauk*), *apaustyti* ‘obuwać’, *nuaustyti* ‘zzuwać’ — frequentativum na -styti od *aũti* (zob.). — Neoosn. *aust-*: *austinėtis* ‘obuwać się powoli’, *austrà* (zob.). — Neoosn. *austy-*: *aūstymas* ‘obuwanie’, *apaūstymas* ts.

**austrà** 4 p.a. gw. ‘wojłokowe obszycie rzemienia, zapobiegające wpijaniu się postronków szlei w koński bok’. Prawdopodobnie drw. na -rā- od neoosn. *aust-*, która powstała z metanalizy *aust-yti* ⇐ *au-styti* ‘obuwać i zzuwać’ (zob. s.v.). Paralela: *švāistra* ⇐



*švaistýti* (s.v. *švisti*).

**aušà** 4 p.a. gw. ‘świt, brzask’ (*Ryt prieš aušą išvažiavom* ‘Wyjechaliśmy rano przed świtem’) — sb. postvb. na -ā- od *aušti*, *aušta* ‘świtać, dzień’. Odpowiednik łot. *ausa* ‘świt’ ⇐ *āust* ‘świtać’. Por. *aušrà*.

**áuščioti**, *áuščioju*, *áuščiojau* gw. 1. ‘studzić jedzenie’ (*Áušciok karštą stovą, kol ataus*), 2. ‘paplać’ — iteratyw na -čioti do *áušyti* ‘studzić’ (zob. s.v.). Paralele: *bakčióti* ob. *bākyti*; *stabčióti* ob. *stabýti*; *peščióti* ob. *pešióti*. — Prócz tego jest *áuščioti* w znac. ‘puszczać plotki, plotkować’: *Žmonės ausčiaja* (tylko u słownikarzy, np. Nesselmann, Kurschat). Nie chodzi tu o osobny czasownik, lecz o hiperpoprawną pisownię dla czas. *áuščioti* w znac. ‘paplać’, por. idiom *áušyti būrną* dosł. ‘studzić, chłodzić gębę’ (s.v. *áušti*). Z tego powodu nie można czas. *áuščioti*, *áuščioti* uważać za kontynuację vb. denominativum \**aust-ja-*, które rzekomo wyderywowano z pb. \**austā-* n.pl. ‘usta’ (scs. *usta* ‘Mund’), por. BSW 19, za nim LEW 26. — N.B. Stpr. *austo* EV ‘usta, Munt [Mund]’, *āustin* acc. sg. ‘pysk, Maul’ — z dyftongizacji \**ūsta*, jest zapożyczeniem z języka polskiego, a nie wyrazem prapokrewnym ze scs. *usta*. Inaczej BSW 19, LEW 26 (s.v. *áuščioti*); PKEŽ 1, 124; NIL 390 (rekonstrukcja pie. \**h<sub>3</sub>oust-ah<sub>2</sub>-*). Porównywalne refleksy ze stpr. *au*, pochodzącym z dyftongizacji \**ū*, to *bāuton* ob. *būton* ‘być’ (por. lit. *būti*, łot. *būt*, scs. *byti*), *bāusei* ‘niech będzie’ (por. stlit. *būsigu* DP) oraz wyrazy zapożyczone: *daūsin*, *doūsin* ‘dusza’ ob. *dūsin*, *dusi* ts. ⇐ stpol. *dusza* (por. stlit. *dūšià*), *salaūban* ob. *salūban* ‘małżeństwo’ ⇐ stpol. *ślub* (por. stlit. *sqliūbas*).

**áušyti**, *áušau*, *áušiau* gw. 1. ‘studzić, oziębiać — np. o potrawach’ (*Aš karštą stovą aušau. Apáušyk, nesrėbk karšto viralo*), 2. ‘wyziębiać izbę, chatę przez niedomykanie drzwi’ (*Uždaryk duris — aušai gryčią*), *atáušyti* ‘ostudzić’, DP ‘ochłodzić’, refl. *atsiáušyti* ‘orzeźwić się (na świeżym powietrzu)’. Causativum na -yti od *áušti* ‘stygnać’ (zob. s.v.). War. *áušinti*, SD<sup>1</sup> *aušinu* «chłodzię, frige facio, refrigero»; *áušyti*, -iju, -ijau (SD <aušiu> «studzę, refrigero»). Użycia przenośne: 1. *áušyti būrną* (*dantis, dýkają, nasrūs*) ‘mówić bez potrzeby, paplać, pleść’, np. *Neáušyk nasrū! Ką čia dýkają auši?* — znacz. etym. ‘studzić a. chłodzić gębę, zęby’, 2. *áušyti knygą* ‘wertować, przewracać kartki książki’. Odpowiednik łot. *aūsīt*, -u, -īju ‘czerpać za pomocą chochli gotującą się zawartość i wlewać z powrotem do kotła dla powstrzymania wrzenia’ (war. *aūsēt*, *aūsēnāt* ts.).

**aušrà** 4, 2 p.a. ‘świt, brzask, zorza poranna, jutrzienka’. SD: *aušra* «zorza zaranna, aurora», *žvaizdė aušros* «gwiazda iutrzienka, lucifer», *pirm aušros* «przededniem». Por. n.rz. *Aušrà*, *Aušrupis*, n. góry *Aušrà*, *Aušrākalnis*, n.m. *Aušrà* 3x. War. z insercją *t*: pld.-lit. *auštrà* ‘świt’ : łot. *āustra* ‘zorza poranna, brzask’ : scs. *za ustra* ‘rano’. Pie. \**h<sub>2</sub>eus-reh<sub>2</sub>-?* Por. stang. *ēastre* f. ‘bogini wiosny, spring goddess’, pl. ‘Wielkanoc, Easter’, śrwn. *ōster(n)* ts. < pgerm. \**austrōn*, zob. Kroonen 2013, 43. Z innym suf.: *aušarà* gw. ‘świt’ (por. *vāsara* / *vasarà*, *vākaras*). Osobno zob. *aušà*. — SZ *uš-* / *ūš-*: gw. *ūšra* ‘świt, brzask’, *apyūšris* ‘przedświt’. Wymienione formy stanowią drw. na -r- od nominów \**aušā* względnie \**ūšā*, tych samych, które dały osnowę denominatywnym czasownikom, por. 1° *aušti* ‘świtać’ (zob. s.v.), 2° *ūšti*, *ūšta*, *ūšo* b.z.a. ‘świtać’ (*Yra apyūšris, kad ūšta*, t.y. *diena daros rytmetį*), gdzie forma praesentis pochodzi z \**unšta* < \**unš-sta* (to na miejscu prs. infig. \**u-n-ša* ⇐ pwk. \**uš-*; por. objaśnienie prs. *ūšta* ‘stygnie’ s.v. *áušti*). — Biorąc pod uwagę to, że \**aušā* i \**ūšā* dadzą się wywieść przez zmianę \*(u)s > (u)š z pbsł. \**ausā* względnie \**usā* (por. *kraušyti*, *krušà*), można tutaj dopuścić przekształcenie form przypadkowych nomen pie. \**h<sub>2</sub>eūs-os-* : \**h<sub>2</sub>eus-s-* ‘zorza poranna, jutrzienka’<sup>30</sup>. Względy porównawcze raczej wykluczają derywację przez -rā- (za

<sup>30</sup> Por. gr. lezb. αὔως, joń. ἠώς < \**aūsōs* < \**h<sub>2</sub>eūs-ōs*, łac. *aurōra* ‘zorza poranna, jutrzienka’ < \**aūsōs-ā* : wed. *uśāh*, gen. *uśāh* < \**h<sub>2</sub>eūs-ōs*, \**h<sub>2</sub>eus-s-ēs*. Podstawę werbalną stanowi tu pwk. pie. \**h<sub>2</sub>eus-* / \**h<sub>2</sub>eus-* ‘świtać,

czym opowiedział się np. NIL 358: pie. \*h<sub>2</sub>aus-r(-)ah<sub>2</sub>). Zalecają za to, by za osnowę pochodnego rzeczownika na -(r)ā przyjąć formę loc.sg., który był scharakteryzowany suf. \*-er- jako alternatywą sufiksu \*-en-, por. za Nussbaumem 1986, 236 takie paralele, jak aw. *zamar*<sup>o</sup> ‘na ziemi’ < \*(d<sup>h</sup>)ǵ<sup>h</sup>m-er-ø obok wed. *jmán* ts. < \*(d<sup>h</sup>)ǵ<sup>h</sup>m-en-ø (por. *héman* ‘w zimie’). W wypadku \*h<sub>2</sub>us-s- mamy z jednej strony loc. bezkończówkowy \*h<sub>2</sub>us-és-ø ‘o świetle’ (wed. \*ušás ⇒ *ušás-i*), z drugiej strony loc. na -er, *ušar*<sup>o</sup> (wed. *ušarbúdh-* ‘wcześniej się budzący’) < \*h<sub>2</sub>us-s-er-ø ‘o świetle, wcześniej’, przy czym obok loc. *ušar*<sup>o</sup> są również pochodne formacje z suf. -a- i -ā-: wed. *usr-á-* ‘o świetle’ (*usráyāman-* ‘wcześniej wyruszający’), *usr-ā* ‘świt’ (por. Nussbaum, l.c., Stüber 2002, 105n., NIL 358). Na wzór tego modelu można dla pralitewskiego odtworzyć następujący pdg.: sg. nom. \*aušuo < \*auš-ōs, obl. \*uš-es-<sup>31</sup>, loc. \*uš-er-ø. Dalej można uznać, że lit. gw. *úšra* ‘świt’ oddaje \*ušr-ā, tj. drw. od formy loc.-adv. ‘o świetle’ z suf. -ā-, zastępstwem -er- przez -r- (apofonia?), z czasem dodatkowo nacechowany wydłużeniem pierwiastka (tak też w *apyūšris*). Wynikałoby z tego, że *aušrà* (gw. *auštrà*) jest tworem młodszym, łączącym w sobie r locatiwu z *auš-* należącym do formy nom. \*aušuo. — Drw. *apyaušris* ‘świt, świtanie’ (*Apýaušriu išvažiāvo*), *aušrinė žvaigždė* a. *aušrinė* ‘gwiazda poranna, jutrzienka’ (por. stpol. *jutrzna gwiazda* ts.), *priešaušris* ‘pora bezpośrednio przed zorzą’ (typ *priešdienis*). Por. n.m. *Aušrėnai* 2x, *Aušrinė* 2x, cps. *Aušrākaimis*. — Innowacyjne \*auš-r- widać również w słowiańskim, por. scs. za *ustra* adv. ‘rano’ < \*za usra (insercja t), bułg. *zástra* ts., maced. *dzastra* i prawdopodobnie scs. (j)utro, pol. *jutro* (właśc. ‘o świetle’), jak świadczą staropolskie refleksy z s: *jutrzejczy czas*, *jutrzienka*, *nazajutrz*, ⇐ psł. \*jistro ⇐ \*auš-ra-. Por. BSW 19 (pbsł. \*ausrā-), LEW 27, Sławski, SEJP I, 594n., Derksen 2008, 510 (pbsł. \*auš(t)ro-). — Nazwa wychodzącej na wschód bramy miejskiej w Wilnie, *Aušrōs vařtai*, musiała pierwotnie brzmieć \*Auštrōs vařtai, z t wstawnym przed grupą šr, jak to jest w dialekcie wschodnioliteńskim. Świadczy o tym polska replika tej nazwy o postaci *Ostra Brama*. Została ona zniekształcona na skutek adideacji do przym. *aštrūs* ‘ostry’. Znacz. etym. ‘Brama Jutrzienki’. — Nawiązania łotewskie ze wstawnym t: *āustrums* ‘wschód jako strona świata; świat Wschodu, das Morgenland’, *āustrenis* ‘wiatr północnowschodni’, *āustriņš* ‘wiatr wschodni’.

**áušti**, *áušta* (\*auš-sta), *áušo* ‘stygnać, ziębnać’, *atáušti* ‘ostygnać; twarzenie przez stygnięcie (o żelazie)’, SD «oziębnać», *atauštu* SD «stygnę», *praáušti* ‘przestygnać’. Odpowiednik łot. *āūsīt* (zob. *āuši*). Wciąż bez dobrej etymologii. Próba powiązania *áušti* z *vēsti* ‘oziębiać się, stygnąć’ (zob. LEW 27) jest ze względów formalnych mało przekonująca (zob. analizę czas. *vēsti* s.v.). Do tego powrócił Ostrowski, *Balt* XLVIII:1, 2013, 77n., proponując dla pb. \*āuš- : \*ūēs- rekonstrukcję pie. \*h<sub>2</sub>eu<sub>h</sub>1-s- : \*h<sub>2</sub>ue<sub>h</sub>1-s-, czyli stosunek apofoniczny zwany ‘Schwebeablaut’. Brak odpowiedników ie. spoza języków bałtyckich stawia tę rekonstrukcję pod znakiem zapytania. ALEW 75 sprowadza *áušta* do \*auž-sta, czyli do pwk. pb. \*auž- ‘zimny, chłodny’ < pie. \*h<sub>3</sub>euǵ- ‘zimny’, por. orm. *oyc* ‘zimny’, stir. *úar* ‘zimny, chłodny’, *úacht* m. ‘zimno’, śrwalijsk. *oer* ‘zimny, chłodny’ (intonację akutową objaśnia się tu tzw. prawem Wintera). — Drw. *áušči*oti (zob.), *áušėti*, -ja, -jo dur. ‘powoli stygnąć’, *nuáušėti* ‘wystygnać’, przen. ‘ochłonać, opamiętać się, uspokoić się’, *suáušėti* ‘stygnać ścinać się (o galarecie)’, *áušinti* a. *aušinti* caus. ‘studzić, chłodzić, zwł. gorące płyny; wyziębiać’. Osobno zob. *āuši*ti i *āusty*ti. Nomina: łot. *aūksts* ‘zimny’ — z insercją k z pb. \*auštas; *aūksti* adv. ‘zimno’, *aūkstums* ‘zimno’, *aukstuma puses vējš* ‘wiatr wschodni’. — SZ ūš-: *atūšti*, -ūšta, -ūšo gw. ‘ostygnać’: *Karšta košē jau atūšo*, t.y. *atvēso* ‘Gorąca kasza już wystygła’. Nomen *ūšas* ‘studzenie (gorącej strawy)’. Długość pochodzi prawdopodobnie z

dnieć’, por. wed. *vī...* āvas aor. ‘rozjaśnił się’ : *ucchāti* prs. ‘rozjaśnia się’ (Liv<sup>2</sup> 292). Por. jeszcze łac. *auster*, -trī m. ‘wiatr południowy, przynoszący deszcz i utrudniający żeglugę; południowa strona świata’ < \*h<sub>2</sub>euš-tero- (de Vaan 2008, 64).

<sup>31</sup> Por. *mēnuo*, acc. sg. *mēn-es-ī* ‘księżyc, miesiąc’.

formy praesentis, gdzie suf. *-sta-* nawarstwił się na temat infigowany: *\*u-n-ša* ⇒ *\*unš-sta* > *\*ūš-sta* > *ūšta* (do tego prt. *\*at-ušo*, inf. *\*at-ušti*).

**aūšti** ‘świtać, dzień’, *aūšta* (*\*auš-sta*), *išaūšo* ‘zaświtało’ (SD «oświtło, illuxit dies»), *praaūšo* ‘rozwidniło się’, adv. *aūstant* ‘o świetle’, *prieš aūstant* ‘przed świtem’. Odpowiednik łot. *āust*, *-st*, *-sa* ‘świtać; ukazywać się’. Trudne. Formacja praesentis z suf. *-sta-* przemawia na rzecz vb. denominativum od *\*auš-V* ‘świt, brzask’, zob. *aušā*. Z kolei to *\*auš-V* mogłoby być derywatem typu *vřddhi* od *\*uš-* < pie. *\*h<sub>2</sub>us-*, co z redukcji *\*h<sub>2</sub>ues-* ‘świtać’, por. NIL 358n., LIV<sup>2</sup> 292. — Drw. *aušdyti*: *praaūšdo* ‘zaświtało, rozwidniło się’, *aušdinėti*: *Tai buvo praaūšdinėjant* ‘To było o świetle’. Nomen *aušimas* ‘świtanie, świt’: *Vasarą čia temsta, čia aušta* — *čia temimas, čia aušimas* ‘W lecie to zmierzcha, to świta, to zmierzcha, to świt’. — W dialekcie południowo-auksztajekim ukazuje się pwk. werbalny *auštr-*, por. prs. *aūštra* ‘świta’ i prt. *išaūstro* ‘rozwidniło się, zaświtało’ (formy inf. nie ma). Prawdopodobnie pochodzi on z resegmentacji formy przysłówkowej *aūstrant*, ⇒ *aūstr-ant*. Ta ostatnia powstała w gwarowym zwrocie *prieš aūštrai aūstant* ‘przed świtem’ (por. lit. liter. *prieš aūšrai aūstant*), mianowicie drogą upodobnienia *aūstant* do *aūštrai*. Trzeba się też liczyć z oddziaływaniem predykatywnego zwrotu *Jau auštrā* ‘Już świt’ (por. *Jau aūštra* ‘Już świta’).

**aūtas** ‘pas tkaniny do owijania stopy, onuca’ (*Apvyniōti kōjas aūtais*). Odpowiednik łot. *āuts* ‘onuca; opaska na czoło, chusta’. Dewerbalne nomen instr. z suf. *-ta-* od *aūti* (por. *kāltas* ⇐ *kālti*; *plāktas* ⇐ *plākti*) albo też substantywizacja adi. vb. *auta-* od *aūti* (zob.). Nawiązanie psł. *\*on-u-tja* ‘onuca’ ⇐ *\*(v)ūn-u-ti* ‘wdziać, obuwać’, por. scs. *onušta* ‘obuwie, sandały’, słh. *onūča* ‘onuca’, ros. *onūča* ts., błr. *anūča* ‘szmata’, czes. *onuce* ‘onuca’, pol. *onuca* (Boryś 2005, 391). Martirosyan 2009, 150 porównuje orm. *awd* ‘footwear’. Osobno zob. *aūklas*. — Drw. *aūtinykas* ‘szmaciarz, kto skupuje szmaty’. Cps. *autagalys* ‘ścierka, onuca’ (por. *gālas*), *autakojis* SD «nogawica», *aūtkojis* ‘onuca’ (por. *kōja* ‘noga’ oraz łot. *kāj-āuts* ‘onuca’, z odwróconym szykiem członów), *autskarys* ‘onuca, szmata, ścierka’ (por. *skarā*).

**aūti**, *aunū*, *aviaū* 1. ‘wkładać a. zdejmować obuwie, obuwać się’, 2. ‘wdziewać spodnie, wsuwać nogi w nogawki, w pończochy’, cps. *apaūti* ‘obuwać; włożyć spodnie; podkuć konia’ (*apiaunu* SD<sup>1</sup> «obuwam»), przen. ‘oszukać’, *iaūti* ‘wsunąć nogę do buta’, *nuaūti* ‘zzuć, zdjąć obuwie; spuścić spodnie’, *suaūti* ‘znosić, zniszczyć obuwie’. Refl. *apsiaunu* SD «obuwam trzewiki», *nusiaūti* ‘zdjąć obuwie z nóg’ (*Nusiaviu, nusivilkau ir atsiguliau*). Odpowiednik łot. *āut*, prs. *āunu* a. *āju*, prt. *āvu* a. *avu* ‘obuwać się’. Zob. BSW 21n., LEW 27n. — Drw. *avėti* (zob.), *austyti* (zob.). — Pwk. pie. *\*h<sub>2</sub>eūH-* / *\*h<sub>2</sub>uH-* ‘obuwać się’, por. łac. *induō* ‘wdziać, włożyć’, *exuō* ‘wyciągnąć, wyłuskać, wyzuć, zdjąć’ (LIV<sup>2</sup> 275). Na podstawie typowej koniugacji bałtyckiej, gdzie prt.-inf. na SZ przeciwstawia się prs. na st. pełnym, wolno przypuścić, że prt. *\*ūvo* wraz z inf. *\*ūti* (por. *būvo* : *būti*; *pūvo* : *pūti*; *siūvo* : *siūti*) miało kiedyś obok siebie praesens z jednej strony tranzytywne *\*avū* ‘obuwam’ < pie. *\*h<sub>2</sub>eūH-* e/o-, z drugiej strony intransytywne *\*unū* ‘obuwam się’ < pie. *\*h<sub>2</sub>u-n-H-é/ó-* (por. hipotezę prs. *\*munū* ‘odziewam się’ s.v. *māuti*). Założenie prs. *\*unū* wymusza historycznie dana postać prs. *aunū*, 3 os. *aūna* (por. łot. *āunu* ob. *āju*). Nie sposób odnieść jej wprost do pierwiastka, ponieważ ten jako zakończony spółgłoską lrg. wymagałby refleksu z intonacją: *\*āunu*, *\*āuna*. Nasuwa się więc przypuszczenie, że *aunū* to nowotwór, będący kompromisem między dwiema starszymi formacjami praesentis. Składa się on z pierwiastka na st. pełnym *au-*, jak w prs. *\*avū*, oraz z formantu *-nu*, którego dostarczyło prs. infig. *\*unū* poprzez metanalizę *\*u-nū* (por. *sinū* ‘wiązę’ do *siēti*). — Brak intonacji (†*āuti*) pochodzi z form antewokalicznych, takich jak prs. *\*avū*, dur. *avē-*. Jest też pośrednią wskazówką tego, że stara forma antekonsonantyczna na SP (*\*āuC*) albo została wcześniej wyeliminowana, albo też w ogóle nie zaistniała. — SZ *ū-* zaświadcza być może gw. *ūtis*, *-iēs* 4 p.a. f. ‘wyłaz dla pszczół w ulu’, analiza: *ū-ti-* < *\*h<sub>2</sub>uH-ti-* (por. niżej łac. *indūtus*). Zob. *avilyš*, gw. *aulys* ‘ul pszczeli’.

— Pie.  $*h_2euH-$  >  $*HaH-$ , por. orm. *agaw* ‘odział się’, *aganim* ‘wdziewam, odziewam się’. Na skutek perseweracyjnej asymilacji  $*h_2eu$  >  $*h_2au$  (> *au*) brak jest przy tym pierwiastku odróżnienia SE i SO. Mamy z jednej strony SP *au-*, z drugiej strony SZ  $*u-V$  /  $*\bar{u}-C$  (z  $*uH-V$  /  $*uH-C$ ), ale w czasach historycznych verbum to jest apofonicznie sztywne. — Słowiański zna tylko formy złożone z praeverbiami, por. scs. *obuti* ‘obuć, wsunąć obuwiu na stopy’ (ros. *obúť*, czes. *obout*), scs. *izuti* ‘zdjąć obuwiu, zzuć’ (ros. *izúť*, stpol. *zuć*, czes. *zout*). Zob. REW II, 246, Boryś 2005, 377 (nie uwzględniają spółgłoski lrg. w składzie pierwiastka). W poszczególnych językach słowiańskich czas. *obuti* (*sę*) jest używany również w odniesieniu do odzieży i znaczy ‘wdziewać, ubierać (się)’. Praesens zwykle *ob-u-jetŭ* (rcs. *izuju*, ros. *izúju*, slh. *izŭjem*), choć zdarza się i formacja z suf. tematycznym *-e/o-*: *iz-ov-etŭ*. Brak refleksu SZ  $\dagger ob-y-tŭ$  ‘obuty’, por. łac. *indŭtus* ‘odziany, ubrany’ <  $*ind-\bar{u}-tos$  < pie.  $*-h_2uH-to-$  (do *induō*). — Nomina od *au-C*: *aŭklas* (zob.), *aŭlas* (zob.), *aŭtas* (zob.), *autŭvas* ‘obuwiu’, *basaučiaĩ* (zob. *bāsas*). — Nomina od *av-V*: *āpavas* ‘obuwiu’ (⇒ *āpavalas* ts.), *apavimas* SD<sup>1</sup> «obuw», SD «obow, obuwiu», *apsiavimas* SD «obuwanie», *āvalas* ‘obuwiu’ (⇒ *āvalynē* ts.), *javŭs* a. *inavŭs* ‘o bucie: łatwy do obucia’ (*Šie batai ināvŭs, lengva inauti. Tavo čebatai labai neinavŭs*). Por. łot. *izava* ‘znoszony łapec, zdarty but’.

**avédra** ‘ptak drapieżny orłosep, *Gypaëtus barbatus*’. Analiza: *av-édra*. Neologizm z *av-* ‘owca’ i neoosn. *-édra* w II członie. Znacz. etym. ‘pożerający owce’ (zob. *avis*). Por. *pelédra* ‘sowa’, *žuvédra* ‘mewa’ — derywaty z suf. *-rā-* od złożień *pel-éda*, *žuv-éda*. N.B. Cps.  $*av-éda$  nie zostało poświadczane.

**avéti**, *aviù* (3 os. *āvi*), *avėjau* 1. ‘być obutym, nosić obuwiu’, 2. gw. ‘nosić spodnie’ — durativum na *-éti* od *au-*. por. *aunù*, *aŭti* ‘obuwać się, wdziewać spodnie’. Cps. *išavéti* a. *praavéti* ‘rozluźnić, rozchodzić obuwiu’, *nuavéti* ‘znaszać, zdzierać obuwiu, spodnie’, refl. *atsiavéti* ‘nachodzić się w pewnym obuwiu, np. w drewniakach’: *Aš jau atsiavėjau mediniai, daugiau nebeavėsiu*. W użyciu przenośnym *avéti* to ‘wyśmiewać, pogardzać’ (*Marti avėjo mošq*). — Od neopwk. *av-* utworzono caus. *apavinti* ‘obuć kogo’.

**avidē** ‘owczarnia’ — zdaniem Kroonena 2013, 45 podlega analizie etymologicznej *avi-dē* (zob. *avis*), ponieważ jest wyrazem prapokrewnym z pgerm.  $*awi-dja-$  n. ‘stado owiec’, por. goc. *aweþi*, stang. *eowde*, stwn. *ouwiti*, *ewiti* ts. Praforma ie.  $*h_3eu-i-d^h h_1-iō-$ . Sufiks pgerm.  $*-dja-$  powraca w  $*kudja-$  n. ‘stado, trzoda’ (śrniderl. *cudde*, stwn. *kutti*) < pie.  $*g^h h_3u-d^h h_1-iō-$ . — Metanaliza *av-idē* wydała neosufiks widoczny w *kiaulidē* ‘chlew świński’ (por. *kiaulē*), *arklidē* ‘stajnia dla koni’ (por. *arklŷs*), *karvidē* ‘obora dla krów’ (por. *kārvē*). Z metanalizy *avi-dē* pochodzi oboczny neosufiks *-dē*, np. *pelūdē* ‘miejsce, gdzie gromadzi się plewy, plewnik’ (od *pēlūs*), *alūdē* ‘piwiarnia’, przest. ‘beczka na piwo’ (od *alūs*). W końcu resegmentacja *pel-udē* wydała neosufiks widoczny w takich neologizmach, jak *pašarūdē* ‘część stodoły, gdzie trzyma się paszę’ (por. *pāšaras*) i *namūdē* ‘tkanina domowej roboty’ (por. *namaĩ*). Od *pelenai* m.pl. ‘popiół’ utworzono tak *pelenidē* ‘popielnik’, jak i *pelenūdē* ts.

**aviētēs** f.pl. bot. ‘maliny, *Rubus saxatilis*’. SD: *avietēs uogos* «maliny, malinowe jagody», *krūmas aviečiū* «malinowy krzak» (syn. *avietynas*). Drw. z suf. *-iet-* od *avis* ‘owca’, pod względem znaczeniowym oparty na porównaniu owoców maliny do owieczek (albo do bazi na wierzbie). Por. syn. *kāt-uogēs* ‘maliny’. Z innym tematem fleksyjnym: *aviēčios* ‘jagody maliny’ (zm. *avēčios*): łot. *aviešas* ts. Por. LEW 28, ME I, 232 (s.v. *avene*), ALEW 77. — Drw. *avietŭnas* ‘maliniak’, *avietinē* ‘nalewka na malinach, malinówka’, *avietojas* ‘łodyga maliny, pęd malinowy’. Vb. denom. *aviečiāuti* ‘zbierać maliny’, *avietāuti* ts.

**avikinē** wsch.-lit. ‘owczy chlew, owczarnia’, SD «owczarnia, ouile, caula» (syn. *avinē*) — z substantywizacji przymiotnika  $*avik-inis$ ,  $*-inē$  ‘owczy’. Przymiotnik ten urobiono od rzecz.  $*avika$  lub  $*avikē$ , który był zdrobnieniem na *-k-* od *avis* ‘owca’. Paralela: psł.  $*ovīca$

‘owieczka’, por. scs. *ovīca*, ros. *ovcá* ‘owca’. — Inne drw. od \*avik- ‘owca’: *avikena* ‘skóra owcza, baranica’, *avikīena* ‘baranina’, żm. *avikéna* ts. (tę formację porównywano z cs. *ovčína* ‘μῆλωτή’, ros. *ovčína* ‘skóra barania’, por. BSW 20n.), n.jez. *Avikinis*, nazwy łąk *Avikinē*, *Avikinēs* (Vanagas 1981, 54). Z nazw rzecznych *Aukūpē*, *Aūkūpis* 3x można odtworzyć cps. \*avik-upē, zaś z n.rz. *Aukspirta* cps. \*avik-spirta, por. *avīspira* ‘owcze bobki’ (inaczej Vanagas 1981, 52). — Wyraz gw. *avikē* ‘owczy chlew, owczarnia’, por. *Išvaryk aveles iš avikēs* (LEW 28 wymienił *avikē* z fałszywym znac. ‘kleines Lamm’) nie może być drw. prymarnym od *avis* ‘owca’ (wbrew ŽD 131), ponieważ znaczenie jednoznacznie wskazuje tu na drw. wsteczny od *avikinē* (por. *marškiniaĩ* ⇒ *marškiaĩ*; *kūrkinas* ⇒ *kūrkis*). Możliwe, że ta derywacja wzorowała się na stosunku *žqsis* ‘gęsiniec’: *žqsis* ‘gęś’. — Jest jeszcze forma wsch.-lit. *avýka* ‘owca’ (*Buvo pasamdytas piemuo avýkas ganyti*, Zietela), której zakończenie -yka dopuszcza dwie interpretacje: 1° wzdłużenie samogłoski sufiksalnej -i- osnowy *avis* (innowacja), 2° kontynuacja pierwotnego zakończenia \*-ī-kā- (archaizm typu psł. \*vīlčica, ros. *volčica*, por. wed. *vrkīh*), gdzie sufix \*-keh<sub>2</sub>- nawarstwiał się na pie. sufixs feminatywny \*-ih<sub>2</sub>- formy \*h<sub>2</sub>ou-ih<sub>2</sub> ‘owca-samica’ (por. brak różnicowania co do rodzaju w gr. hom. *ōĩs*, att. *ōĩs* f.m.). Do tego zdrob. *avykēlē* i *avytýka* (Vidugiris 1998, 70). To ostatnie z dysymilacji w \*avyk-yka (*k-k* > *t-k*) albo też z metatezy na odległość w formie pierwotnej \*avyk-yta (*k-t* > *t-k*).

**avilýs** ‘ul; rój pszczeli’. Gw. war. sufiksalne: *āvalis*, *avelýs*, *āvulis*. Obok tego żm. *aulýs* ‘ul’: łot. *aūlis* ‘barć, dziupla z gniazdem pszczół, kłoda z wydrążonym otworem dla roju’. Odpowiednik słowiański: rcs. *ulijǫ*, ros. *úlej*, ukr. *vúlij*, czes. *úl* ‘ul’, sch. *úljevi* pl. ‘larwy pszczół’, bg. *úlej* ‘wydrążony pień drzewa’, co BSW 18 wywodzi z psł. \*ulijǫ < pbsł. \*auleja-. Znacz. etym. ‘wydrążony pień drzewa’. Stoi w związku z litewską nazwą ‘cholewy’, zob. *aūlas*. Zob. LEW 25n., ALEW 77. — N.m. *Aviliaĩ* 5x, *Auliaĩ*.

**āvinas** ‘samiec owcy, baran’ (SD «baran nie czyszczony; skop»). Odpowiedniki bałt.: łot. *āuns* (gw. *avēns*, *avins*) ‘baran’, stpr. *awins* EV ‘Ster [Widder]’ (n.m. *Awyne-mediens*, dosł. ‘Barani Las’, AON 14, 233). Pb. \*aūina- kontynuuje wraz z psł. \*ovīnǫ ‘samiec owcy’ (cs. *ovīnǫ*, *ovīna*, sch. *ōvan*, *ōvna*, ros. *ovén*, *ovná*, stpol. *owien*, *owna*) praformę bsł. \*aūi-na- (BSW 21), z suf. posesywnym -na- dołączonym do osnowy na -i- (*avis* ‘owca’). Znacz. etym. ‘należący do owcy’. Zapoż. bałtyckie w fiń. *oinas* ‘baran’ (LEW 28, Stang 1966, 23). — Na skutek resegmentacji *āv-inas*, mającej oparcie w *aītinas* ‘kaczor’ ⇐ *āntis* i *žqsinas* ‘gąsior’ ⇐ *žqsis* ustalił się neosuf. -inas, używany na oznaczenie samców w świecie zwierząt, ptaków i owadów, por. GJL II, § 318. — Neosn. *avin-*: *aviñčiena* ‘baranina’ (neosuf. -čiena, por. segment -č- w ros. *ovčína* ‘owcza skóra’), *avinēlis* ‘baranek, jagnię’ (n.m. *Avinēliai*), *avinyčia* stlit. ‘owczarnia; Kościół’, *aviniena* SD «skopowina, caro veruecina», *avininis* SD «skopowy, verueceus, veruecinus», *avininis vilkas* ‘wilk polujący na owce’, *avinýkas* a. *aviniñkas* ‘owczarnia’, *avinikēs žirklēs* f.pl. ‘nożyce do strzyżenia owiec’, *aviniōkas* ‘baran średniej wielkości’. Cps. *avīngalvis*, *aviñ-* ‘głupiec, baran’ (por. *galvā*), *avīnvagis* ‘złodziej owiec’ (por. *vagis*), *avīnvedis* (zob. *ved-*).

**avýnas** przest. ‘wuj, brat matki’ — formacja na -īna-, pochodna od \*avas (por. niżej łac. *avus*) lub od \*avis (por. stpr. *awis* EV ‘brat matki, Oeme [Oheim]’). Wyraz ten został wyparty przez sławizm *dēdē*. Zob. LEW 28, ALEW 78. Odpowiednik scs. *ujĩ* ‘wuj’ zakłada praformę \*aūjo-. Por. z jednej strony luw.-klin. *hūḫa-*, lyk. *χuge-* ‘dziadek’, łac. *avus*, -ī ‘dziadek, przodek’, orm. *haw* ‘dziadek’, z tematyzowanej osnowy na st. pełnym pie. \*h<sub>2</sub>éuh<sub>2</sub>-o- [usuwam germańskie], z drugiej strony het. *hūḫa-* ‘dziadek’ z tematyzowanej osnowy na st. zanikowym pie. \*h<sub>2</sub>uh<sub>2</sub>-ó- (zob. Kloekhorst 2008, 353, Schrijver 1991, 48). — Drw. *avýnienē* przest. ‘wujenka’.

**avis**, -iēs f. 4 p.a. 'owca, Ovis'. Odpowiednik łot. przest. *avs*, acc.sg. *avi*<sup>32</sup> < pbsł. \*aṽ-i-. Prototyp ie. odtwarza się w postaci pdg. akrostatycznego z apofonią \*o/e: nom.sg. \*h<sub>2</sub>éu-i-s, gen.sg. \*h<sub>2</sub>éu-i-s (zob. np. Weiss 2009, 258). Por. luw.-klin. *hāui-* (zapoż. w het. *hāui-*), gr. hom. *ōĩς*, att. *oĩς* f.m., łac. *ovis*, -is f., pgerm. \*awi- f. (stnord. *ær* 'owca', stang. *ēow*, ang. *ewe*, stwn. *ouwi*, *ou* ts., drw. goc. *awistr*, stwn. *ewist*, *ouwist* 'owczarnia'). Brak wydłużenia według prawa Brugmanna w refleksie wed. *áviš*, *ávyah* m.f. przemawia na rzecz osnowy na SE, pie. \*h<sub>3</sub>eu-i-. SE tkwi podobno także w toch. B *ā(u)w*, pl. *awi*. Zob. NIL 335n., Kloekhorst 2008, 337n., Beekes 2010, 1060n., Kroonen 2013, 45. Lit.-łot. refleksy i słow. *oviča* (pbsł. \*aṽi-kā-) są pod względem apofonicznym dwuznaczne, ponieważ w odpowiednich językach brak jest odróżnienia samogłosek pie. \*o (z \*h<sub>1</sub>, 2, 3o i \*h<sub>3</sub>e) oraz \*a (z \*h<sub>1</sub>o, \*h<sub>2</sub>o, \*h<sub>3</sub>o i \*h<sub>2</sub>e). — Drw. *avidē* (zob.), *aviena* 'baranina', *aviētēs* (zob.), *avikē* (zob. *avikinē*), *āvinas* (zob.), *avinē* 'owczarnia' (m.in. SD), *avynē* przest. ts. Złożenia z *avi-*: *avidantē* 'o kobiecie: która ma drobne zęby, ma zęby jak u owcy', *avigalvis* 'głupiec, dureń' (dosł. 'barania głowa'), *aviganis* 'pasterz owiec, owczarz', stlit. *avigonis* ts., *avikailis* 'kożuch z owczej skóry, baranica', *avikamša* (zob. *kamšyti*), *avikirpēs* f.pl. 'nożyce do strzyżenia owiec', *avikirpis* 'czas strzyżenia owiec', *avipjovis* 1. 'czas bicia owiec', 2. 'rzeźnik' (obelga), *avispira* 'łajno owcze, gnój owczy' (war. *avispiris*), *avitaukai* m.pl. 'owcze sadło'. — W słowiańskim brak jest refleksu \*ovī, -i f., są za to derywaty od osnowy pbsł. \*aṽi-: 1° *oviča* scs. 'πρόβατον', < \*aṽi-kā-, por. bg. *ovcá*, ros. *ovcá*, głuż. *wowca*, dłuż. *wejca*, czes. *ovce*, pol. *owca*, 2° cs. *ovně* (odpowiednik lit. *āvinas*, zob.). Budowa wyrazu *oviča* przypomina z jednej strony lit. gw. *avik-* (zob. *avikinē*), z drugiej strony sti. *avikā-* f. 'owieczka', stwalij. *eguic*, śrwalijs. *ewig* 'łania', por. BSW 20n.

**avižā** 'ziarnko owsa', pl. *āvižos* 3 p.a. 'owies, Avena' (war. *jāvižos*). Odpowiedniki bałt.: łot. *āuzas* f.pl. 'owies' — zmienione z \*avizās przez synkopowanie *i* i skrócenie wygłosu. Stpr. wyse EV 'owies, Hawer [Hafer]' pokazuje aferezę *a-* (\*avizā); inaczej Witczak 2003, 67, który postuluje różnicę apofoniczną. Rekonstrukcja: pb. \*aṽiž-ā- (BSW 21) < pie. \*aṽiž<sup>h</sup>-ā- lub \*h<sub>2</sub>euig<sup>h</sup>-eh<sub>2</sub>-. Inna budowa w łac. *avēna* 'owies, dziki owies' < \*aṽiksna- < pie. \*h<sub>2</sub>euig<sup>h</sup>-sneh<sub>2</sub>- (por. Schrijver 1991, 46n.). Refleks słowiański \*ovīšū 'owies' różni się od bałtyckiego bezdźwięczną spółgłoską *-s-* w wygłosie, por. cs. *ovīsū*, sch. *ōvas*, ros. *ovēs*, czes. *oves*, pol. *owies* z pbsł. \*aṽiž-a- (BSW 21), gdzie prajęzykowe \*-š- kontynuowało zasymilowaną grupę \*-ž-s-, < pie. \*h<sub>2</sub>euig<sup>h</sup>-so- (por. scs. *osī* : lit. *ašis* z pie. \*h<sub>2</sub>eks-i-). Dokładniej o tym ALEW 80. De Vaan 2008, 65 zwraca uwagę na obcy charakter sufiksu \*-ig<sup>h</sup>- i uważa nazwę owsa za nieindoeuropejski wyraz substratowy. Podobnie Derksen 2008, 384n. — Drw. *avižaiñis* adi. 'owsiany', sb. 'owsiany chleb', *avižē* (zob.), *avižiena* 'rżysko po owsie' (⇒ *avižienójai* gw. 'słoma z owsa'), *āvižinas* 'z pozostałościami owsa, po owsie, np. worek', *avižinė kōšē* 'kasza owsiana, owsianka', *avižlius* 'chrabąszcz', *avižójai* m.pl. 'słoma z owsa' (por. łot. *āuzāji*), *avižójas* 'słomka owsa'. Cps. *avižmiežiai* m.pl. 'mieszanina owsa i jęczmienia' (por. *miēžis*), *aviž.žirniai* 'mieszanina owsa i grochu' (por. *žirniai*), *vīkavižiai* (zob. *vīkiai*). — N.m. *Avižiai*, *Avižiēniai* 4x (⇒ *Avižieniškis*), *Avižinė* 2x. N.rz. *Avižē* 2x, *Avižiēnis*, *Avižlīs*, *Avižintakis*.

**avižē** bot. 1. 'płomyk wiechowaty, *Phlox paniculata*', 2. 'życica roczna, *Lolium temulentum*', też 3. 'drapieżny owad szczerklina, *Ammophila*', 4. 'ważka, *Libella*', 5. 'ptak trznadel, gnieźdzący się na polach, w niskich zaroślach, *Emberiza citrinella*'. Drw. na *-ē* od *āvižos* 'owies' (zob. s.v.).

**ažýšsūnis**, -io wsch.-lit. 'zięć przyjęty do domu teściów'. Analiza: *až-yš-sūnis*, znacz.

<sup>32</sup> Dziś *āita* 'owca', drw. wsteczny od *āitiņa*, formy powstałej z *avitiņa* przez zanik *v* interwokalicznego (por. *zūitiņa* 'rybka' z *zuvitiņa*). Z pochodzenia zdrobnienie na *-iņa*. Odnowiło ono starszy drw. \*avite. Por. ME I, 14, Karulis I, 59.

etym. '(zięć) wzięty za przybranego syna'. Złożenie członów *až* gw. 'za' oraz *yšsūnis* 'przybrany syn', por. SD <išsūnis> «przysposobiony, adoptatus, adoptiuus filius», *priimu ažu išsūnį* «przysposabiam kogo, za syna przywłaszczam» (syn. *ažusūnij*). Zob. też *įsūnis*, *užkurys*.

**ažnyčia** 1. gw. 'suszarnia ziarna lub słodu' (*Apipylė ažnyčia grūdų, nè per savaitę neišdžius*), 2. stlit. 'suszarnia słodu': SD <ažničia> «ozdownia, ozdnica, fumarium, frumentarium». Zapoż. z pol. XVI w. *oźnica*, to ze zmiany *ozdnica* 'suszarnia słodu, półproduktu do wyrobu piwa, słodownia' (SŁXVI s.v.). Zob. też SLA 36. — War. *aznyčia*, *azinychia*. War. *jeznychia* pochodzi ze zmiany \*jazyčia (por. *jevaĩ* < *javaĩ*); protetyczne *j-* jak np. w gw. *jāvižos* < *āvižos*.

# B

**bà** gw. spójnik przyczynowy ‘bo, ponieważ’ (*Nekask kitam duobès, bà pats jon ipulsi*) — zapoż. z błr. *ba*, pol. *bo*, por. LEW 28. ALEW 82 uważa *bà* za wyraz odziedziczony, stojący w apofonii z *bè* ‘denn; noch’.

**babaūšis**, *-io* gw. ‘zebrak w łachmanach, którym straszą dzieci; straszydło, zmora, upiór’. War. *babaūžis, babužys*. Niejasne, por. LEW 29. Zob. też *baūbas, bužys*.

**babilis**, *-io* a. *babilius, -iaus* gw. ‘mieszkający kątem w cudzej chacie, komornik; biedak’ — zapoż. z błr. *babylb, -ljá* ‘samotny, nie mający rodziny; biedak, bez ziemi, bez własnej chaty’ (por. Zs 8, ESBM 1, 258). War. *bòbelis, bóbelis*.

**babkai** m.pl. stlit. ‘wawrzyn, laur, Laurus: drzewo, jego owoce i liście’, Bretkun: *babkų medis* ‘drzewo laurowe, Lorbeerbaum’ (obok *lorbero medis*, por. nwn. *Lorbeer*) — zapoż. z błr. *babki, -óŭ* ‘owoce drzewa laurowego, liście bobkowe’ (⇐ stpol. *bobki, -ów*). LKŻ: *bābkas* ‘laur, Laurus nobilis’ (Ruhig, Kurschat). Por. SLA 36, LEW 29 i ALEW 82, gdzie wszędzie operuje się formami sg. *babkas* a. *babka*, wywodząc je wprost ze stpol. *bobek*. Zob. też *lāuras*.

**bačkà** 2, 4 p.a. przest., gw. ‘beczka’ — zapoż. z błr. *bóčka, -i* (SLA 36, Zs 8, LEW 29, ALEW 82; por. ESBM 1, 374n.). — Drw. *bāčkininkas* ‘kto robi beczki, bednarz’, *bāčkis, -ė* ‘ktoś tęgi, gruby (jak beczka)’, nazw. *Bāčkis* (LPŽ). — N.m. *Bāčkininkai* 2x (⇒ *Bāčkininkėliai*), *Pūsbačkiai*.

**badái**, *badaĩ* ptk. 1. stlit. ‘niechby’, w zdaniach wyrażających życzenie, np. *Bodai pachliebčiaus žiedna nebebūtų* KN 10<sub>15</sub> ‘Bodajże wszyscy pochlebcy zginęli’, 2. gw. ‘chyba, pewnie, podobno, prawdopodobnie’ (*Kepure badái ant sienos kabo* ‘Czapka chyba wisi na ścianie’). Zapoż. z błr. *badáj, bahdáj* ‘niech Bóg da, aby...’ (por. pol. *bodaj*, przest. *bogdaj*, ESBM 1, 263). Zob. ALEW 82; brak w SLA i LEW.

**bādas** 1. ‘brak jedzenia, głód’ (łot. *badš*), 2. ‘brak, niedostatek’ (np. *šiēno bādas* ‘brak siana’), 3. ‘człowiek nienasycony, żarłok’ (por. niżej złożenia z I członem *bad-*); *kēsti badù* ‘cierpieć głód’, *badu kinčiu* SD «mrę głód» [‘umieram z głodu’], *miřti badù* ‘mrzeć z głodu’, *ažumirštu badu* SD «zamieram», *bādq atgāuti* ‘zaspokoić głód’. Wyraz *bādas* wygląda na nowotwór, który rozpowszechnił się kosztem starszego *alkatis* (zob.). Pochodzenie nieustalone. Być może jest to formacja na SZ *bād-* od SP \**bād-*, jak w *bodėti* ‘cierpieć głód, przymierać głodem’, por. prs. *bodžiu* SD «mrę głód» [‘umieram z głodu’]. Transponat ie. \**b<sup>h</sup>eh<sub>2</sub>d<sup>h</sup>*-. Zob. też *bodėtis*. W kwestii apofonii por. *plak-* / *plok-*, *rad-* / *rod-*. Inaczej LEW 29 i ALEW 84: *bādas* stoi w apofonii do *bédà* (zob. s.v.). — Drw. *bādaras* ‘kłopot, zmartwienie’, *badijà* 1. ‘niedostatek, brak (pieniędzy, paszy)’, 2. ‘nieurodzajna ziemia’. Cps. *bādkošis* ‘głodomór’ (por. *kóšti*), *bādlaukis* ‘odłóg, ugór’ (dosł. ‘głodowe pole’, por. *laūkas*), *badmāras* ‘umieranie z głodu’ (por. *mar-*), ⇒ *badmarāuti* ‘cierpieć głód, źle się odżywiać’, war. *badmariāuti*; *badmirà, -mirys* ‘kto wciąż jest głodny, głodomór’ (por. *miřti*), ⇒ *badmir(i)āuti* ‘niedojadać, morzyć się głodem’; *badrijà* c. ‘głodomór’ (por. *rýti*), *bāds muka* c. ts. (por. *smùkti*), *bādstipa* c. ts. (por. *stipti*), *bādvietē* ‘lica, nieurodzajna ziemia’ (por. *vietà*), *bādzolē* 1. ‘trawa, której bydło nie zje’, 2. bot. ‘głodek mrzygłód, Draba’ (por. *žolē*). — Vb. denom. 1. *badāuti* ‘cierpieć głód, głodować’, 2. *badēnti* ‘morzyć głodem’, 3. *badėti, -ju* (war. *badù*), *-jau* ‘głodnieć, łaknąć’, 4. *bādinti* ‘morzyć głodem’ (war. *badinti*), 5. *badúoti*



‘głodować, cierpieć głód’, SD *baduoju* «mrę głód», 6. *pribàsti*, *-bandù*, *-badaũ* ‘zabraknąć’ (*Pribadaũ kō* ‘Zabrakło mi czegoś’). — Od neoosn. *badav-* (← prt. *badāvo*) urobiono sb. *badavijà* 1. f. ‘czas głodu’, 2. c. ‘kto wciąż jest głodny, nienasycony’<sup>33</sup> — z suf. jak w *badijā*, *vergijā*; ⇒ *badavijis* ‘biedak, nieborak’.

**badýti**, *badaũ*, *badziaũ* 1. ‘bóść, uderzać rogami’, 2. ‘kłuć — o kolcu, cierniu’ (*Rugiena kojas bādo*), 3. ‘razić oczy — o słońcu’ (*Saulē aki bādo*), 4. ‘szturchać, budzić ze snu, pobudzać do czego’. SD *badau* «bodę, kolę, stursam kogo», *ragais badau* «trykam kogo». Cps. *atbadýti* m.in. ‘odpracować szyjąc’, *įbadýti* ‘wetknąć w ziemię (znak)’, *prabadýti* ‘przebić (dziurę); poduczyć (dziecko)’, *pribadýti* m.in. ‘zbudzić ze snu’. Odpowiednik łot. *badīt*, *-u*, *-tju* ‘bóść, kłuć’. Iteratyw z suf. *-yti* i SO *bad-* ← *bed-*, zob. *bēsti*. Paralele: *lasýti* ← *lesù*; *sagýti* ← *segù*; *tapýti* ← *tepù*. Por. na SO łac. *fodiō*, *-ere* ‘kopać, kłuć, przewiercać’, het. *paddai* ‘kopie, ryje’ < pie. *\*b<sup>h</sup>od<sup>h</sup>h<sub>2</sub>-* (LIV<sup>2</sup> 66). — Zwraca uwagę fakt, że odpowiadający *badýti* iteratyw psł. *\*boditi*, *\*boždō* (pie. *\*b<sup>h</sup>od<sup>h</sup>h<sub>2</sub>-éje-*) został wyparty przez formację quasiprymarną, por. scs. *bodō*, *bosti* ‘bóść, kłuć’, ros. *bodú*, *bostí*, czes. *bosu*, *bůst*, pol. *bodę*, *bóść*. Od *bod-* (pbsł. *\*bad-*) utworzono nowe iterativum z suf. *-ati* i SW *\*bād-* ← *bad-*, por. rcs. *badati* ‘kłuć’<sup>34</sup>, sch. *bádati* ‘kłuć, bóść’, słc. *bádat* ‘kłuć, nakłuwać’, pol. przest. *obadać* ‘bodąc naokoło kłuć’, *zbadać* ‘spychać, zbijać’, pol. *badac* ‘gruntownie poznawać coś za pomocą analizy naukowej’, por. Boryś 2005, 19. Brak lit. †*bodoti*. — Drw. werbalne: *bādelētis* ‘włóczyć się bez potrzeby’, *bādeliōti* a. *badeliōti* ‘kłuć chwilami to tu, to tam; bóść rogami’ (suf. jak w *gaūdelēti*, *gaūdeliōti*), *badinēti* ‘kłuć po trochu, czasami; obijać się, chodzić bez zajęcia’, *badžiōti* ‘kłuć ziemię, kopać’, refl. *badžiōtis* ‘obijać się, wałęsać się’. — Drw. nominalne: *badēklis*, *-ē* ‘byk a. krowa bodąca inne zwierzęta’, sb. ‘kolec’ (por. łot. *badeklis* ‘bodziec do klucia; wykałaczką’), *badikas* ‘bodliwy — o byku’, *badiklis* ‘cierń, kolec; szpikulec wystrugany z drewna’ (neosuf. *-iklis*, zob. *šaudiklis*), *badikšlis* ‘kolec rośliny, krzewu; roślina z kolcami; spiczasty, ostry róg (krowy)’, *badikšlē* ‘bodliwa krowa’, *badoma gelažis kareivijū* SD «koncerz» [‘długi, prosty, ostro zakończony miecz’, SPXVI], *badūs* ‘bodliwy; kłujący, kołący; ostry — o zapachu, smaku’ (por. *landūs* ← *landýti*, *dairūs* ← *dairýtis*). Por. stpr. *boadis* EV ‘pchnięcie czymś ostrym, Stych [Stich]’, stłot. *badekle* ‘pokusa, Versuchung’ (znacz. etym. ‘dłubanie, grzebanie w czym’, zob. Jēgers 1966, 156). — Cps. *žvākbadis* ‘umieszczony na długim kiju blaszany kapturek, służący do gaszenia świec w kościele, gasidło’ (por. *žvākē*). — Neoosn. *bady-*: *badýdinti*: *Nebadýdink gyvuliū* ‘Nie pozwól bydłu, żeby się bodło’ (por. typ *rašýdinti*). — Neoosn. *badyt-* (← *badýtas*): *badytynēs* f.pl. ‘bodzenie się bydła, mocowanie się owiec’ (por. suf. *-ynē-* w *muštynēs*, *peštynēs*), *badýtinis* ‘nakłuwany — o wzorze, pikowany — o materiale, kołdrze’ (por. *adýtinis*), *badýtuvas* ‘przyrząd do klucia, do dziurawienia’.

**bagnà** 4 p.a. gw. ‘błoto; błoto przy bagnie; miejsce grząskie, trudne do przejścia i do przejechania wozem’ — ze zmianą rodzaju zapoż. z błr. *báhna*, *-a* n. War. *bagmà* oraz *bognà*, *bōgnas*. Z asymilacją *b-n* > *m-n*: *magnà*. — Drw. *bagnótas* ‘grząski’: *Taip bagnótas kelias, kad net arkliai gula* ‘Tak grząska droga, że nawet konie się kładą’; *māgnija* ‘bagniste miejsce’ (*Tokiūose māgnijose nei žolė želia, nei medis auga, nei gyvuliai užėina — tik paukštis tepriekia* ‘W takich błotach ani ziele się nie zieleni, ani drzewo rośnie, ani zwierzę zachodzi — tylko ptak przylatuje’), *magnynē* ts.

**bagoctva** stlit. ‘bogactwo’ (*Lobis ir bagoctvas bus jo namuosu* MŽ 460<sub>2</sub>) — zapoż. z błr. *baháctva*, pol. *bogactwo*. — Wsch.-lit. forma *bagoctvā*, *bagostvā* ‘bogactwo’ przybiera w Lazūnai postać *bostvā* na skutek oddziaływania fonetyki błr.-lit. Objawia się to zmianą g w γ

<sup>33</sup> Paralela: *brōlav-à* ‘bracia; bractwo’ ← *brōlāvo* ← inf. *brōlāutis* ‘bratać się, przyjaźnić się’.

<sup>34</sup> Por. scs. *sūgarati* ‘spalać się, dopalać się’ (pol. *ogarek* ‘niedopalony kawałek czegoś’) ← *gorēti*; *vūprašati* ‘rozpytywać się’ ← *prošiti*; *posagati* ‘wychodzić za mąż’ : lit. *sagýti*.

oraz  $t^s$  w s: \*bayastva. Stąd po zaniku  $\gamma$ : \*ba.astva (hiat) > \*bāstva (długość w następstwie kontrakcji) > *bostvā* (labializacja  $\bar{a} > \bar{o}$ ), zob. Zinkevičius 1966, § 128. Por. *bagočius*, *bagótas*.

**bagōčius**, -iaus przest., gw. 'bogacz', f. *bagočkā* 'bogaczka' — zapoż. z błr. *baháč*, -á, f. *baháčka* (SLA 36). — N.m. *Bagōčiai*.

**bagótas** przest., gw. 'bogaty' — zapoż. z błr. *baháty* (SLA 36n., Zs 8, LEW 29). Stąd też łot. *bagāts*. BSW 23 niesłusznie uznał *bagótas* i *bagāts* za wyrazy prapokrewne ze scs. *bogatŭ*. — Drw. *bagotŭstē* 'bogactwo'. N.m. *Bagotēliai*, *Bagotīškiai*. Vb. denom. *prasibagotyti* 'wzbogacić się'. — Reanaliza *bagó-tas* umożliwiła pojawienie się vb. denom. *bagóti*, -ju, -jau gw. 'bogacić się', *nubagóti* a. *prabagóti* 'wzbogacić się'.

**bagotŭrius**, -iaus stlit., gw. 'bogacz' — zapoż. z błr. *bahatŭr*, -á 1. 'bogacz', 2. 'bohater' (⇐ strus. *bogatyrŭ* 'bohater, wojownik' ⇐ sttatar. *bahatyr*, *bahadyr* ⇐ sttur. *bayatur*, por. Stachowski 2014, 80, REW I, 99). Błr. znaczenie 'bogacz' pochodzi z ludowo-etymologicznego nawiązania do adi. *bogatŭ* 'bogaty' (strus.). Zob. SLA 37, Zs 8, LEW 29, ALEW 85. Nazw. *Bagotŭrius*, *Bagotŭrius*, war. kontrahowany: *Botŭrius* (LPŽ), z \*Bātyrius < \*Ba.atyrius < \*Bayatyrius.

**baidŭti**, *baidaŭ*, *baidžiaŭ* 1. 'straszyć, płoszyć, płosząc odpędzać, wyganiać', 2. 'grozić, zagrażać', 3. 'o zjawach, urojeniach: budzić przestach'. Prs. 3 os. *baido* impers. '(coś) straszy, wzbudza strach'. SD: *baidau* «płoszam, straszę kogo» (syn. *baisinu*), «trwożę kogo». Cps. *atbaidŭti* 'odstraszać, odstręczać', *atbaidau* «odpłaszam; odstraszam», *ibaidŭti* 'nastraszyć, napędzić strachu', *isbaidau* «wypłaszam», *isbaidyt* «wystraszyć co na kim», *nubaidau kū nuog ko* «odwodzę kogo od czego» (syn. *nugrasau*), «oganiam». Odpowiednik łot. *baĩdīt* a. *baĩdināt* 'wzbudzać strach, straszyć', refl. 'bać się'. Dwuznaczna formacja. Synchronicznie: causativum z suf. -dyti i SO *bai-C* od SZ *bij-V* (por. *bijóti(s)* 'bać się', łot. *bijāt* ts. obok *bī-C* w łot. *bītiēs* ts.); paralele: *lāmdyti* ⇐ *līmti*; *tāldyti* ⇐ *tīlti*. Diachronicznie: z uwagi na prs. intr. \*biedu 'boję się' < pb. \*bēj-de- < pie. \*b<sup>h</sup>ei<sub>h2</sub>-d<sup>h</sup>e- (por. LIV<sup>2</sup> 72), co wynika z obecności czasownika łot. *biēdēt*, -ēju 'wzbudzać strach, napawać strachem, przerażać kogo', można *baidŭti* analizować *baid-yti*, tj. jako causativum-iterativum z suf. -yti i SO *baid-* ⇐ \*beid- / \*bied-. — Neoosn. *baid-*: *baĩdas* 'strach na wróble, straszdyło' (łot. *baidas*), *baidēklis* ts., *baidūs* 'strachliwy' (por. łot. *baĩdīgs* 'budzący strach; strachliwy, np. koń'). Według ME I, 250 łot. *baiglis* 'straszydło, mamidło, mara, z mora' może być refleksem \*baid-lis. Stąd wyabstrahowano neoosn. *baig-*, widoczną w takich drw., jak *baĩgs* 'budzący strach, straszny', *baigi* m.pl. 'budzące grozę znaki, ukazujące się na niebie w czasie zorzy północnej', *baiga* a. *baigums* 'strach'; letonizmem jest żm. *baigus* 'budzący strach' u Dowkonta. N.B. ALEW 87 niesłusznie forsuje genetyczne powiązanie *baĩgs* z lit. *baikštūs* 'bojaźliwy'; to ostatnie jest intralitewskim neologizmem (zob. s.v.). — Neoosn. *baidy-*: *atbaidymas* SD «odwodzenie kogo», *baidyklas* 'straszydło' (Bretkun), *baidŭklē* a. *baidyklē* 'strach na wróble', SD «straszydło widome» (⇒ *baidyklāitis* 'nicpoń'), *baidŭtuvē* przest. 'więzienie'.

**baĩgti**, *baigiũ*, *baigiaũ* 'skończyć, doprowadzić do końca'. War. ze zmianą *ai > ei*: *beĩgti* ts. — odpowiada łot. *bēigt*, *bēidzu*, *bēidzu* 1. 'zakończyć, przestać', 2. 'skonać, umrzeć'<sup>35</sup>. SD: *baigiu darbu* «dorabiam czego» (syn. *dadirbu*), «konam co, prowadzę bez przerwania do końca; kończę co», war. z *ei*: *beigiu kalbu* «domawiam czego» (syn. *dakalbu*); *pabaigiu* «dokonywam czego» (syn. *galu darau*, *dadirbu*). Refl. *nusibaĩgti* 'skonać,

<sup>35</sup> Por. stpol. *konać* 'doprowadzać do końca czynność zaczęta': pol. *konać* 'umierać', *skonać* 'umrzeć'; ros. gw. *konátŭ* 'kończyć, doprowadzać do końca' i 'konać, umierać', liter. *skončátŭsja* 'skonać, umrzeć, dokonać żywota'.

zdechnąć'. Prs. *baigiù* może mieć charakter quasiprymarny, tj. może pochodzić od iteratywnego inf. \**baigyti*, podobnie jak np. *daužiù* (*daũžti*) obok *daužyti*. — Alternant *baig-* jest formą SO do SZ *big-*, pochodzącego z redukcji pwk. \**beg-* według reguły  $TiT \Leftarrow TeT$ , wzorującej się na modelu  $RiT \Leftarrow ReT$  pierwiastków z resonantem<sup>36</sup>. Paralelne iteratywy ze SO *ai*: *kaišyti, káišioti*  $\Leftarrow$  *kiš-* / \**keš-*; *paišyti, páišioti*  $\Leftarrow$  *piš-* / *peš-*. Pb. \**beg-* było kontynuantem pie. SE \**b<sup>h</sup>eg-* 'łamać' (LIV<sup>2</sup> 66), por. orm. *bekanem* 'łamię', aor. *ebek*, wed. *bhanákti* 'łamię, kruszy' (zam. pie. \**b<sup>h</sup>-né-g-ti*), wed. *bhagna-* 'złamany'. Ślad SE pb. \**beg-* jest widoczny w pdg. *bengiù, beñgti* żm. 'kończyć' (zob. s.v.). Uderza brak w bałtyckim refleksów SO †*bag-*. — Nomina ze SO *baig-*: *baigtis, -iēs* f. 'zakończenie, rezultat, wynik czego', *baigtūvēs* a. *pabaigtūvēs* f.pl. 1. 'święto na zakończenie większych prac w gospodarstwie', 2. 'dożynki', *baigēna* c. 'zdechłak, chudeusz', *išbaigos* f.pl. 'resztki', *nūobaigos* f.pl. 'resztki, fusy; zakończone, dożynki' (war. *nūobangos*), *nusibaigēlis* 'cherlak' (por. *nudvēšēlis*), *pabaigā* 'koniec, zakończenie', *pabaiga gyvenimo* SD «skonanie». — SZ *big-* ukazuje się w adi. *bigas* (zob.), jak też w temacie infigowanym *bi-n-g-*, który usamodzielniał się względem *big-* jako neopierwiastek, zob. *biñgti*.

**báika** gw. 1. 'wymysł, kłamstwo, bzdura', 2. 'żart, figiel' (*báikas krēsti* 'stroić żarty, żartować'), 3. 'bagatela, błahostka, głupstwo' — zapoż. z błr. *bájka*, pol. *bajka* (SLA 37, pominięte w LEW). War. *báikē*, m. *báikis*, f.pl. *báikos*. Też indecl. *báiki* 'bajki, głupstwo'  $\Leftarrow$  błr. *bájki*, pol. *bajki* (ZS 8). Por. akut w zapoż. *náika, váiskas*. — Drw. *baikaũnas* 'wesoły, lubiący żarty' (*Baikaũnas vaikinas, tai visi jį kviečia*), *báikinykas* 'człowiek lubiący żartować, żartowniś, kpiarz', *baikōrius* 'żartowniś'. Vb. denom. *báikauti* a. *baikáuti* 'mówić żartem, robić sobie żarty z czego'.

**baikštūs**, -i 4 p.a., przest. *baikštas* 'bojaźliwy, lękliwy, strachliwy'. Pochodzi przez zmianę *kš* < *ks* z \**baikstus*, to z insercją *k* z \**baistus*. Formacja derywowana od neoosn. *baist-*, dla której możliwe są dwa źródła: 1° \**baist-yti*, z metanalizy vb. frq. \**bai-styti*<sup>37</sup>, gdzie *bai-* przedstawia SO do *bij-*, *bijóti* 'bać się' (apofonia podobna do *pais-*  $\Leftarrow$  *pis-* w *páistyti*), 2° *baist-* z metanalizy prs. *baišta* impers. 'robi się strasznie' (zob. *baišti*). Co do zmian fonetycznych por. *paũkštis* i *šáuķštas*. Inaczej ALEW 87, który usiłuje ustanowić pokrewieństwo między *baikštūs* i łot. *baĩgs* (wyraz łot. jest prawdopodobnie neologizmem, zob. s.v. *baidyti*). — Drw. *baĩkščiai* 'lękliwie, lękając się czego', SD «boiaźliwie, timidē, pauidē, trepidē» (syn. *su baimi, bailiai, drebulingai*). Vb. denom. *baikštáuti* 'lękać się, płoszyć się' (por. *drąsauti*  $\Leftarrow$  *drąšūs*).

**báilē**, *bailē* gw. 'strach' (war. *bailà*). Odpowiednik łot. *baĩle* 'strach'. Dewerbalne abstractum na -*lē-*, utworzone od SO *bai-C*  $\Leftarrow$  SZ *bij-V*, por. *bijóti(s)* 'bać się'. Wokalizm apofoniczny jak w *baidyti* (por. ŽD 169). Akut metatoniczny (por. *báimē* 'strach'). Por. ALEW 87. — Neoosn. *bail-*: *bailūs*, -i 'tchórzliwy, płochliwy — o zającu, o koniu' (war. *baulūs*), SD *bailus* «boiaźliwy» (syn. *krūpus, bijūsis*), *bailiai* «boiaźliwie» (syn. *su baimi, baikščiai*), *bailýbē* a. *bailýbē* 'bojaźń', *bailýš* 'tchórz, strachajło' (war. *baulýš*), *baĩlius* ts. Odpowiednik łot. *baĩls, baĩļš* 'bojaźliwy'. Vb. denom. *báilauti* DP 'bać się, lękać się', *báilētis* 'bać się', *bailinti* a. *báilinti* 'straszyć kogo' (por. łot. *baĩļuôt* ts.), refl. *bailintis* 'bać się', SD<sup>1</sup> *bailinuosi* «trwożę [się]».

**báimē** 1. 'strach, lęk, bojaźń' (SD «boiaźń»), 2. 'straszydło, widziadło strach budzące', 3. przen. 'wielka ilość, mnóstwo' (*Tokių atsitikimų báimē*). Odpowiednik łot. *baĩme* 'strach'. Dewerbalne abstractum na -*mē-*, utworzone od SO *bai-C*  $\Leftarrow$  SZ *bij-V*, por. *bijóti(s)* 'bać się'.

<sup>36</sup> Por. *bid-*  $\Leftarrow$  *bed-* (*bēsti*); *dig-*  $\Leftarrow$  *deg-* (*dēgti*); *piš-*  $\Leftarrow$  *peš-* (*pēšti*); *sig-*  $\Leftarrow$  *seg-* (*sēgti*); *tis-*  $\Leftarrow$  *tes-* (*tesėti*).

<sup>37</sup> Właściwie można by postulować osnowę werbalną z insercją *k*: \**baikštyti* z \**bai-k-styti*. Por. *baugštūs*  $\Leftarrow$  *baugštytis*; *makštūs*  $\Leftarrow$  *mankštyti*.

Akut metatoniczny (por. *báilė* ‘strach’). Wokalizm apofoniczny jak w *baidyti* (por. ŽD 205). Zob. też ALEW 85. — Neoosn. *baim-*: *báimingas* a. *baimingas* ‘bojaźliwy, strachliwy’ (war. *báimiškas*), *baimybė* gw. ‘wielka ilość’. Vb. denom. *báiminti* ‘straszyć kogo’, *báimytis* ‘bać się’.

**baĩsti**, *baĩsta* (\*bais-sta<sup>38</sup>), *baĩso* gw. Zwykle prt. *pabaĩso* impers. ‘zrobiło się strasznie, ogarnął kogo strach’ (*Net man pabaĩso, kad pradėjo žaibuoti. Man pabaĩso vienam eit per medžią*). Odpowiednik łot. *man baist* ‘boję się’, dosł. ‘jest mi strasznie’ (3 os. prs. \*baista). Zwraca uwagę znaczenie formy SD *baistu* «okrutnieję, exuo hominem vel humanitatem, ferus fio» (syn. *gailinuosi*). Pwk. *bais-*, na którym opiera się ta odmiana, jest w gruncie rzeczy neopierwiastkiem. Wyabstrahowano go z formy prs. na *-sta-*, należącej do pdg. \*baĩsta, \*bājo, \*baĩti. Było to vb. denominativum, urobione od adi. *bajūs* ‘bojaźliwy’ (SO *baj-* ← *bij-*, zob. *bijóti*). — Neopwk. *bais-* w nominach: *baisà* ‘okropność, strach’, SD «lękanie, strach» (por. łot. *baiss* ts.), *baĩsas* ‘urojone straszne stworzenie, upiór, zmora’, *baisinykas* SD «okrutnik, tyran[n]us» (syn. *gailinykas*), *baisūs* ‘straszny, straszliwy’, SD «niebezpieczny; ogromny, srog, straszny, wielki; okrutny, haniebny» (por. łot. *baiss* ‘straszny’), *baĩsu* adv. ‘strasznie’ (por. łot. *man baĩs* ‘boję się’)<sup>39</sup>. Trudno się zgodzić z tradycyjną analizą \*bai-sā- (do *bijóti*, pie. \*b<sup>h</sup>oiH-seh<sub>2</sub>-) lub \*baid-sā- (do *baidyti*). Zob. ŽD 310, GJL II, § 355, ALEW 89, Kroonen 2013, 63. Suf. \*-sa- /\*-sā- jest ograniczony do derywacji odpierwiastkowej i nie jest używany do tworzenia nominów od czasowników sekundarnych. — Vb. denom. 1. *baisėtis* ‘bać się’, DP ‘strachać się, brzydzić się’, *baisiuosi* SD «zdrygam się czego, na co» [‘wzdrygać się’], *pasibaisėti* ‘bać się’, 2. *baĩsinti*, a. *báisinti* ‘straszyć, napędzać strachu’, *baisinu* SD «straszę kogo, trwożę kogo» (syn. *baidau*).

**bajōras** hist. ‘szlachcic na Litwie i Białorusi, bojar’. SD 1. «bojarzyn, nobilis inferioris ordinis», 2. «szlachcic urodzony, nobili genere natus equestris ordinis, vir nobilis», 3. «ziemianin, wolny sobie, dzierżawca starodawny, terrigena, nobilis priuatus». Zapoż. z błr. \*bajár, to ze skrótu wyrazu błr. *bajáryn* (ESBM 1, 340). Por. strus. *bojarin* ‘szlachcic’, ros. *bojárin*, ukr. *bojarýn* ts. (REW I, 114). Nieco inaczej SLA 37, LEW 30, ALEW 89. Sławizmem jest też łot. *bajārs* ‘bogacz, ten komu dobrze się powodzi’ (*mates bajārs* ‘chwalipięta’). — Drw. *bajorai* SD «szlachta», *bajōrė* ‘szlachcianka’, SD<sup>1</sup> «ślachcianka, fæmina seu virgo nobilis», SD «ziemianka, nobilis fæmina», *bajorijà* coll. ‘szlachta, bojarstwo’, *bajorinis*[:]*raštinykas*, *sūdas* SD «grodzki, castrensis» [scil. pisarz, sąd], *bajorjstė* ‘szlachectwo, bojarstwo, stan bojarski’, *bajōriškas* ‘szlachecki, bojarski’, SD «szlachetny, nobilis», *bajor(i)ukas* ‘syn szlachcica; biedny szlachcic, szlachcina’. Cps. *bajōrdvaris* ‘zagroda szlachecka’ (por. *dvāras*), *bajōrgalis* ‘lepsz, izba, świetlica’ (por. *gālas*), *dīdžbajoris* ‘bogaty, znaczny szlachcic’ (por. *dīdis*), *smūlkbajoris* ‘drobny szlachcic’ (por. *smulkūs*), *šūnbajoris* ‘zubożały szlachcic, szlachetka’ (dosł. ‘psi’, por. *šuō*), *žydbajoris* ts. (por. *žydas*). Vb. denom. *bajōrinti* ‘nadawać szlachectwo’, SD *bajorinu*, *bajoru darau* «szlachcicem czynię, nobilito». — Nazw. *Bair(i)ūnas*, *Bājaras*, *Bajarūnas*, *Bajerėvičius*, *Bajōras*, *Bajoraitis*, *Bajorýnas*, *Bajoriūnas*, *Bajorūnas* (LPŽ), n.m. *Bajōrai* 20x, *Bajorai* 2x, *Bajoraičiai* 2x, *Bajorāliai*, *Bajorėliai*, *Bajōriškės* 4x, *Bajōriškiai* 11x, *Bajoriškėliai*, *Bajoriūniškis*, *Bajōrakampis*.

**bakalōrius**, *-iaus* stlit. ‘nauczyciel; nauczyciel śpiewu kościelnego’, SD «bakalarz, baccalaureus» — zapoż. z pol. przest. *bakalarz*, *-a* (SLA 37, ALEW 89). War. *bakalorias*, *-io*, por. *Teip tada buvo mūsų bakaloriu* ‘Tak wtedy był naszym nauczycielem’ (Chyliński).

<sup>38</sup> Por. Karaliūnas 1987, 124, który słusznie odrzucił możliwość wywodu z \*baid-sta.

<sup>39</sup> Wziąwszy pod uwagę sekundarny charakter leksemu lit. *bais-*, trzeba z rezerwą odnieść się do etymologicznego zestawienia zach.-germ. \*baizi- m. (stang. *bār-*, niem. *Bär* ‘odynieć, dzik’) z lit. *baĩsas*, *baisà* w Kluge-Seebold 60, s.v. *Bār*<sup>2</sup>, jak też do wywodu psł. \*bēsū ‘zły duch, szatan’ wraz z lit. *baĩsas* z pie. \*b<sup>h</sup>oiHd<sup>h</sup>-so- u Derksena 2008, 40.

**bākstelēti**, *bākstelēja* (war. *bākstelia*), *bākstelējo* gw. ‘lekko trącić, szturchnąć, bodnąć (rogami), ukłuć (igłą)’ — czas. momentalny na *-elēti*, utworzony od inter. *bākst* — o lekkim trąceniu, ukłuciu’. Z innymi suf.: *bākstelti*, *bāksterēti*, *bāksterti* ts. Podobieństwo do łac. *baculum* ‘kij, laska’ wydaje się przypadkowe (przeciwnego zdania jest de Vaan 2008, 67). Por. *bakštyti*.

**bākšē** gw. ‘bokówka, alkierz, przyboczny pokoik’ (JUŠK) — drw. na *-šē* od neoosn. *bak-*, wynikłej z reanalizy wyrazu *bakavā* ‘bokówka, izba mała, gorsza’. Ten ostatni był zapożyczeniem bądź z błr. *bakóũka* ‘bokówka’, por. ros. *bokovája kómnata* (LEW 30), bądź z prus.-niem. *backāwe*, *backōwə* ‘piekarnia’ (por. Čepienė 120). Paralela: *preikšas* ← *preik-* ← *preikuras*.

**bakštyti**, *bakštaũ*, *bakščiaũ* gw. ‘trącać, szturchać, popychać; zachęcać; krzątać się w gospodarstwie domowym’ — czasownik na *-yti*, utworzony od inter. *bākšt* — o trąceniu, bodzeniu, ukłuciu’. Z innym suf.: *bākštinti* ‘szturchać, zachęcać’, *išbākštinti* ‘wypędzić, wygnać’. Por. *bākstelēti*.

**bakūžē** gw. ‘stara, licha chata chłopska’ — zapoż. ze śrdn. *back-hūs* n. ‘pomieszczenie z piecem chlebowym, mała chata’ (GL 28, LEW 30, Čepienė 118), por. nwn. *Backhaus*. Z tegoż źródła łot. *bakūzis* ‘piekarnia’ (Jordan 54). W kwestii zakończenia por. *rōtūžē*. — Drw. wsteczny: *bakā* ‘licha chata’ (Urbutis 1978, 291; brak w ŽD).

**balā** 2 p.a. 1. ‘błoto, bagno, obszar bagnisty’, 2. ‘rozlana woda, kałuża’, 3. przen. ‘mnóstwo, moc’ (*gyvā balā* ts.), war. gw. *balē* 2, 4 p.a. SD *bala* «bagnisko, bagno» (syn. *raistas*), «trzęsawica» (syn. *raistas*, *klumpa*, *liūnas*). Odpowiedniki bałt.: łot. *bala* ‘gliniasta, bezdrzewna dolina’, *balas* f.pl. ‘wilgotny, nieurodzajny grunt’, str. n.jez. *Balyngen*, n.m. *Balionynen*, *Balowe* (AON 15, 232). Stoi w związku z adi. *bālas* ‘blady, białawy’ (zob. s.v.). Znacz. etym. ‘miejsce pokryte białawym porostem, roślinnością bagienną’. Por. fakt, że przymiotnikiem *biały* jest umotywowany wyraz stpol. *biel* ‘błoto, bagno, teren podmokły; biaława warstwa drewna pod korą’ (Boryś 2005, 33, s.v. *bloto*). — Idiomy: *Balā žino* ‘Licho wie / Diabli wiedzą’ (skrótcone *balāžin*). *Balā jō nemātē* ‘Mniejsza z tym’. *Palaidā balā* ‘Istny chaos, bałagan’. — Drw. *balýnas* ‘moczary, trzęsawisko’, *balýnē* ts. (vb. denom. *balýnauti* ‘bieleć (o zbożu, owsie); być bladym’), *balingas* a. *balýstas* ‘błotny, błotnisty, bagienny’, *balókšnis* ‘małe błoto, kałuża, dół z wodą, np. na drodze’, *balótos piėvos* f.pl. ‘błotniste łąki’. Cps. *baltvýkslė* ‘błędny ogień na bagnie’ (por. *tviėksti*), *liūnabalė* ‘bagnista łąka’ (por. *liūnas*). — N.m. *Bālos*, *Bālālē*, *Bāliškės* 2x, *Bāliškiai* 2x, *Bāliškiai* 2x, *Bāliškiai* 2x, *Ažūbaliai* 12x, *Ažūbalis* 9x, *Pabaliai*, *Užbaliai* 9x, *Užūbaliai* 17x, cps. *Balagānas*, *Balagānai*, *Bālbutai*, *Baldegiaĩ*, *Bālkalnis* oraz *Ėgliabaliai*, *Ožkabaliaĩ* 3x, *Šlapābalė*, *Veršiobalis*, *Viľkabaliai* 3x. N.rz. *Balāitis*, *Balinis*, *Bālupis*, n.jez. *Baluosýs*, *Baluošas*, *Bālakampis*, *Bālažeris* (część tych nazw może należeć do adi. *bālas*).

**baladōti**, *baladōju*, *baladōjau* 1. ‘tłuc, uderzać, kołatać, stukać, dobijać się, robić hałas potracając meble lub jakieś przedmioty’, 2. ‘paplać, pleść’, *atbaladōti* ‘przywieźć z hałasem’, *subaladōti* ‘zbić, stłuc (garnek)’, refl. *baladōtis* ‘tłuc się, włóczyć się, wałęsać się’ — od inter. *baladāi*, *baladi*, *baladū* — o odgłosie uderzenia, stukania do drzwi. Zapoz. lit. w pol. gw. *baldać*, *baldać się* (Zdancewicz 336). — Drw. *baladōšius* ‘kto tłucze się po nocy’, *baladūnas* ts., też o dziecku (często) budzącym się w nocy.

**balamūtas** przest., gw. ‘człowiek niepoważny, wprowadzający zamieszanie; kto z głupoty albo złej woli robi to, czego nie należy; oszust’ — zapoż. z błr. *balamūt*, *-a* (por. SLA 37, Zs 8, LEW 31, ALEW 90).

**balamūtyti**, *balamūtiju*, *balamūtijau* przest., gw. ‘wprowadzać w błąd, mamić, tumanić; niepotrzebnie czym zaprzętać, zawracać głowę; mówić głupstwa’ — zapoż. z błr.

*balamúicis̃, -múču* (por. SLA 37, ZS 8, LEW 31, ALEW 90).

**balanà** 2 p.a. 1. 'biel, zewnętrzna część drewna w pniu drzewa', 2. 'łyko', 3. 'łuczywo, szczapa używana do oświetlania' — zapoż. z błr. *balóna*, -y (LEW 31, por. ESBM 1, 296, s.v. *balóns*). War. m. *balānas*. — Neoosn. *bal-*: *balāninē* a. *balaninē* 'kosz pleciony z łyka brzozy' (por. suf. w *līepinē, drūskinē, šāukštinē*), *balēnas* 'biel pod korą drzewa', *balys̃* 'płonąca szczapa, łuczywo'. — N.m. *Balanēliai*.

**balānda** bot. 'lebioda (komosa biała), chwast zbożowy *Chenopodium*', roślina jadalna. War. *bālanda, balandà, balañdē, balandē*. Odpowiednik łot. *baluode, baluoda* 'łoboda, roślina o niedużych jajowatych liściach, *Artriplex*'. Formacja utworzona sufiksem *-and-* od adi. *bālas* 'biały, białawy' (zob. s.v.). Por. *skalānda, rakandà, valandà*. Rzadki suf. *-and-* może pochodzić z udźwięcznienia częściej spotykanego suf. *-ant-*, por. GJL II, §§ 446, 451. Inne war.: *vālanda* 'lebioda', *balāndra* ts. (por. *dešrā, taukrā*), ⇒ *balandrē, balandris* b.z.a. ts. — Drw. *balandiēnē* a. *balandynē* 'zupa jarzynowa' (syn. *lapiēnē*). — Zapoz. lit. w błr. gw. *balandà* m.in. 'potrawa z praśnego ciasta i borówek; rzadkie jadlo; zupa owocowa, czasem zaprawiona mąką' (war. *labandà*), ukr. *balandà* 'potrawa z tłuczonych kartofli', ros. gw. *balandà* 'pewna odmiana lebiody; boćwina (nać), potrawa z botwinki, okraszona; wszelkiego rodzaju rzadkie, liche jadła'. Zob. Urbutis, *Balt V*:1, 1969, Laučjute 38.

**balañdis** I, -*džio* 'dziki gołąb, Columba': łot. *baluōdis* 'gołąb, dziki gołąb' — drw. z suf. *-and-* od *bālas* 'biały, białawy'. Por. *balānda* 'lebioda'. Nie wiadomo, czy tu należy *balañdis*, -*ē* 'bydlę bez rogów'. — N.m. *Balañdziai* 6x. N.rz. *Balañdē, Balañdupis*, n.jez. *Balañdis*.

**balañdis** II, -*džio* 'trzeci a. czwarty miesiąc roku, marzec, kwiecień' — do *balañdis* 'dziki gołąb, Columba'. Użycie nazw gołębia w lit.-łot. nazwach miesięcy omówił Levin, *Linguistica Baltica* 2, 1993, 109n. Zob. też ALEW 91.

**balánka** przest., gw. 1. 'cienka skóra rozpięta na ramie okiennej', SD *balunka* «błona w oknie, fenestra», 2. 'szyba', 3. 'rama okienna' (*Jo namų baltos balánkoss*), 4. 'kraciasty wzór na tkaninie lub serwecie' — zapoż. z błr. *balónka*, -i (SLA 37, LEW 31, ALEW 91, por. ESBM 1, 295, s.v. *balóna* 'szkło w ramie'). Co do akutu por. zapoż. *varánka, pastaránka*. — Drw. *balánkas* 'okno': *Seniau namai buvo su mažais balánkais*.

**bālas**, -*à* 'biały, białawy, blady' — krótka samogłoska pierwiastkowa wskazuje na związek tego wyrazu z formą prt. *pabālo* 'zbielał, pobladł' od *bālti* (zob.), *pabālti*<sup>40</sup>. Z innym suf.: *balà* (zob.). — Vb. denom. *balēti, bāli, -jo* 1. 'być białym, bieleć, np. o zbożu' (*Rugiai jau bāli, reiks pjaut*), 2. 'być bladym z niedożywienia' (*Be duonelēs bāli*), *balēti, -ja, -jo* 'robić się białym, blednąć' (por. łot. *balēt, -u, -ēju* ts.), *bālinti* 'bielić, trzymać (płótno) na słońcu do wybielenia; zabielać barszcz' (por. łot. *balināt* 'bielić'), przen. *akīs bālinti* 'wytrzeszczać oczy; krzywo patrzeć'.

**balāzyti**, *balāziju, balāzijau* gw. 'bluzgać przekleństwami, łajać po grubiańsku'. War. *balāžyti*. Vb. denom. o niejasnej podstawie. Por. *balabāsyti* 'pleść, paplać', *balbāsyti* ts.

**balbēti**, *balbū, balbėjau* gw. 'pleść, gadać, rozmawiać'. Czas. pochodzenia onomatopeicznego, podobnie jak np. *blabēti, blazgēti*. Zapoz. lit. w pol. gw. *balbotać* 'mówić niewyraźnie, bełkotać' (Zdancewicz 336). — Drw. *balbatà* a. *balbātas* 'papla, gaduła, pleciuga' (o suf. *-at-* w nazwach osób zob. GJL II, § 410), *balbāčas* ts. Vb. denom. *balbātyti* 'gadać, pleść, paplać', *balbatuoti* 'paplać; mówić niewyraźnie', *balbāčyti* ts. Por. jeszcze

<sup>40</sup> De Vaan 2008, 248 rozumie lit. *bālas* jako bezpośredni refleks pie. *\*b<sup>h</sup>olH-o-* i z tym zestawia drw. łac. *fulica* 'kurka wodna, łyska' < *\*ful-ik-*, od adi. *\*b<sup>h</sup>e/olH-* 'biały'. Podobnie Kroonen 2013, 50, s.v. *\*balika/ōn-*.

*balbāsyti* s.v. *mankāsyti*.

**balbiērius**, *-aus* stlit. 1. 'golibroda, fryzjer', 2. 'felczer, chirurg'. SD: «barwierz, chirurgus, vulnerarius, tonsor», *skrynelē balbieriaus skutiklinē* «barwierska szkatuła do brzytwy». Zapoż. z pol. przest. *balbierz*, *balwierz* 'golibroda; cyrulik, felczer' (← śrwn. *balbier*, *balwier*), por. SLA 37, LEW 35. Nazw. *Balbiērius*, *Balbiēris*, *Balberaitis* (LPŽ). N.m. *Balbiēriškis*. — War. *barbiērius* ← pol. przest. *barbierz* (SLA 39, LEW, l.c., ALEW 99). Nazw. *Barbiērius*, *Barbiėjus* (LPŽ).

**balčius**, *-aus* 'białas, białe zwierzę (pies, wieprz, koń)'. Dwuznaczne: albo *\*balt-ius* od *\*balt-*, albo *\*balč-ius* od *\*balč-* jak w *\*balčas* < *\*balt-ša*<sup>41</sup>. W obu wypadkach punktem wyjścia była neosn. *balt-*, którą wyabstrahowano z adi. *báltas* (zob.). — N.rz. *Bálčia* 4x (formacja na *-iā-* typu *Šalčia* ← *šaltas*, *kalčia* ← *kałtas*). — Neosn. *balč-*: *bálčikas* 'biały wieprzek', *balčikės* f.pl. 'gatunek kartofli' (por. nazw. patron. *Balčikónis*, LPŽ), *balčiūgė* 'bielica, glina z piaskiem' (por. *moliūgà* 'grunt gliniasty'), *balčiūkas*, *-ė* 'białas zwierzę; biała kura', *bálčkis*, *-ė* 'biały wieprzek, biała świnia'. — N.m. *Bálčiai* 2x, *Balčiai* 2x, *Bálčiai*, *Bálčėnai*, *Bálčiškė*.

**balđai**, *baldaĩ* m.pl. 1. 'meble', 2. gw. 'wszelkie wykonane z drewna sprzęty domowe wraz z narzędziami (np. sochą, broną)', 3. 'niepotrzebne przedmioty, rupiecie'. Sg. *baldas* b.z.a. przest. 'żerdź, którą uderza się o powierzchnię wody w celu spłoszenia ryb'. Formacja postwerbalna z metatonią od *báldyti* 'stukać, kołatać' ← *béldžiu* (zob. *bélsti*). Por. LEW 39, ALEW 91.

**báldyti**, *báldau*, *báldžiau* 'stukać, walić, kołatać, łomotać', refl. *báldytis* 'objąć się, włożyć się; tłuc się, robić hałas' — iteratyw z suf. *-yti* i SO *bald-* ← *beld-*, por. *bélsti* 'pukać, stukać'. Paralele: *válgyti* ← *\*velg-*; *valdyti* ← *veld-*. — Nomina: *baldà* 'stuk, trzask, hałas' (por. *laidà* ← *lėisti*; *rangà* ← *reñgtis*), *balđai* (zob.), *baldūs* 'nierówny, trząski — o drodze pełnej wybojów', cps. *naktibalda* c. 'nocny włóczęga' (por. *naktis*).

**bálkis**, *bálkė* gw. 1. 'belka, bierwiono obrobione z czterech stron', 2. 'część pługa', 3. 'wąski pas ziemi' — zapoż. z prus.-niem. *balke* (GL 29, LEW 31, Čepienė 104). Por. łot. *balķis* 'belka' ← śrdn. *balke* (Jordan 54). Zob. też *bolka*. — Drw. *ardābalkis* 'belka, na której spoczywają żerdzie, «ardai»' (por. *arđas*).

**bal̃ksta** przest., gw. prs. 3 os. gw. 'bieleje — o dojrzewającym zbożu, o tkaninach lnianych rozłożonych na słońcu', inf. *bal̃ksti* (forma prt. niepoświadczona). SD *balkstu* «biele się; blednieje» (syn. *išblykštu*). Jest to wytworzony insercją *k* wariant do prs. *bal̃sta* 'bieleje' (prt. *bal̃to*, inf. *bal̃sti*), które stanowiło vb. denom. od *báltas* 'biały'. — Gdy z *bal̃ksta* w pewnej gwarze wyabstrahowano neopwk. *balk-*, to powstał innowacyjny pdg. *bálkti*, *bálksta*, *bálko* 'bieleć — o zbożu, o tkaninach'. Paralelne neopwk. na *-k-*: *kvaik-* (*kvaĩ-k-sta*), *tilk-* (*tĩl-k-sta*). — Gdy w pewnej gwarze grupa *ks* formy *bal̃ksta* zmieniła się w *kš* i gdy doszło do resegmentacji *bal̃kš-ta*, to pojawił się innowacyjny pdg. *balkš-ti*, prt. *bal̃šk-o* b.z.a. (*Bet ir tos jo akys kažkokios kitos, pabal̃škusios, nebematančios nieko* 'Ale i te oczy jego jakieś inne, poblądle, niczego już nie widzące'). Por. *brėkšti*, *brėško* ← prs. *brėkšta* < *\*brėšta*.

**bal̃nas** 'siodło', SD «siodło na konia, iarczak, ephippium, scordiscus». Prawdopodobnie ze stlit. *balgnas* (Bretkun), mianowicie drogą zaniku *g* w zbitce *-lgn-*. Odpowiednik stpr. *balgnan* EV 'siodło, Satel [Sattel]'. Drw. o strukturze *\*b<sup>h</sup>olg<sup>h</sup>-no-* od pwk. pie. *\*b<sup>h</sup>elg<sup>h</sup>-* 'nabrzmiawać, zaokrąglać się' (dublet z niepalatalnym *\*g<sup>h</sup>* do pie. *\*b<sup>h</sup>elg<sup>h</sup>-*, zob. LIV<sup>2</sup> 73). Znacz. etym. 'poduszka'. Por. stwn. *balg* 'skóra zwierzęca jako pojemnik, bukłak, pochwa

<sup>41</sup> Co do suf. *-ša-* por. z jednej strony *gōbšas* od *gōbti*, *mīgšas* od *mīgti*, z drugiej strony *giñčas* < *\*gint-ša-* od *giñtyti*, *kručās* < *\*krut-ša-* od *krutėti*.

(na miecz), futerał', ags. *bylg* 'worek, miech', ang. *belly* 'brzuch', stisl. *bolstr* 'poduszka', ags. *bolster* 'miękkie wysłanie krzesła'. Zob. też LEW 31n. i ALEW 92. Matasović 2005, 367 sądzi, że w pbsł. zmieszały się ze sobą pie. pierwiastki  $*b^h olh_2-$  (stpr. *balgnan*) i  $*b^h olg^h-$  (zob. *balžiena*). Stang 1972, 14 ze względów znaczeniowych powstrzymuje się przed wiązaniem bałt. *balg-* z rodziną lit. *balžiena* 'poprzeczka w saniach'. Lit. *balnas* może być zapożyczeniem ze staropruskiego. — Drw. *balnēlis* 'siodelko (roweru)', *balninykas* SD «siodlarz», dziś *balniniņkas* ts. (por. stpr. *balgninix* EV 'Seteler [Satteler]'), *balninis* SD m. «siodłowy koń, sellarius», *balņius* 'siodlarz, rymarz'. Cps. *balnākilpē* 'strzemień' (por. *kilpa*), *balnāsaitis* 'popręg u siodła' (por. *saītai*). Vb. denom. *balnōti* 'siodłać konia, kulbaczyć', SD *balnoju* arkłj «sterno equum», pot. 'spuszczać komu lanie'.

**bálnas**, -ā 'biały, o białym grzbiecie (wół, krowa)': *Jautis bálnas, kad turi visą plauką baltą. Šita karvė ne marga, bet balnà, mat jai tik nugara balta*. Z wymianą sufiksu do *báltas* (zob.). War. *balnas*. Odpowiednik psł.  $*bolnũ$  'białawy, jasny' można odtworzyć z drw.  $*bolnĭje$ , por. ros. przest. *bolónĭe* m.in. 'łaka nadrzeczna', stczes. *blání* n. 'murawa, pastwisko', pol. *blonie* 'pokryte trawą duże pastwisko'. Por. też psł.  $*bolna$  'biaława warstwa drzewa znajdująca się tuż pod korą': ros. *boloná*, czes. *blána*. Zob. BSW 25, Boryś 2005, 32. — Drw. *bálnis*, -ē '(zwierzę) o biał(aw)ym grzbiecie'. Cps. *balnugāris* 'o biał(aw)ym grzbiecie' (z  $*baln-nugaris$ , zob. *nūgara*), war. metatetyczny: *balnagūris* (*u-a > a-u*). N.jez. *Balnys*, *Balnius*, n.rz. *Balnupis* 2x, *Balnupys*.

**bals-**, neopierwiastek pochodzący z metanalizy prs. denominatywnego *bálsta* do *bálti*, *bālo* 'stawać się białym, bieleć'. Przykłady: *bálsoti*, -ja, -jo 'bieleć' (por. łot. *balšināt* 'stawać się białym, bieleć', *balsīt* ts.), *bálstelēti* a. *bálsterēti* 'nieco pobieleć — o Inie, o dojrzewającym życie'. Nomina: *bal̃sis* 'białe zwierzę' (forma używana w apozycji do wyrazów 'pies, świnia, zając'), *balsỹs* a. *bal̃sius* 'biały pies', *balsiūnē* bot. 'mech porastający korę drzew, Opegrapha atra' (por. n.jez. *Bal̃sis*, *Balsỹs*, n.rz. *Bálsē*, *Bal̃supis* 3x), *bal̃skē* 'niewielka płaska ryba z białymi skrzelami', też m. *bal̃skis* a. *balskỹs* ts. (w kwestii suf. -k- przy osnowie na -s- por. *ėškà*, *piřskus*, *smiřskus*, *váiskus*), *bal̃švas* a. *bálšvas* 'białawy' (inna analiza w ŽD 377 i Ambrazas 2011, 56: *bal-svas*), war. z insercją k i zmianą ks > kš: *bal̃kšvas* 'białawy'. Osobno zob. *balžganas*.

**bal̃sas** 'głos' (łot. *bālss*) — formacja dewerbalna na SO *bals-* od neopwk. *bils-*, który został wyabstrahowany z prs. *bilstu* 'zaczynam mówić', zob. *bilti*. Paralele: *gařsas* 'dźwięk; pogłoska'  $\Leftarrow$  *girs-* (*iřgirsti*); *nařsas* a. *narsà* 'gniew, złość'  $\Leftarrow$  *nirs-* (*jniřsti*). Tradycyjna analiza:  $*bal-sa-$ , zob. BSW 25, ŽD 310, Karulis I, 102, ALEW 93. LEW 32 przytoczył m.in. zestawienie ze sti. *bhařà-* 'szczekający, ujadający' oraz *bhāřate* 'mówi', *bhāřā-* f. 'mowa, język', sugerując tym samym, że segment -s- mógł być składnikiem pie. pierwiastka. Tymczasem według EWAIA II, 262 nie jest wcale jasne, czy *bhař-* 'szczekać' jest spokrewnione z *bhāř-* 'mówić'; refleks *bhāř-* może zawierać rozszerzenie pierwiastkowe  $*-s-$  w stosunku do pwk. pie.  $*b^h eh_2-$  'mówić'. — Drw. *bal̃sē* 'samogłoska' (war. *balsē*), przest. 'litera samogłoskowa; litera w ogóle' (dziś *raiðē*), *balsinas* 'dobry, donośny głos', *balsingas*, -a 1. '(o człowieku, dzwonie) mający dźwięczny, donośny głos', 2. 'wypowiadany głosem, głośny, dobrze słyszalny', SD «głośny» (syn. *stumbus*, *girdētinas*, *iřgirstinas*), *balsù* adv. 'głośno, na głos' (*Sakyk jam balsù. Balsù paskaityk*), *balsùs*, -i 'głośny, dobrze słyszalny' ( $\Rightarrow$  *bal̃siai* adv. 'głośno'). — Vb. denom. *balsuoti* 'głosować', *prabalsėti*, -ja, -jo 'stać się znanym, zdobyć rozgłos', *subalsėti* 'rozlec się, dać się słyszeć, np. o krzyku' (*Girioj garsiai subalsėjo, lyg pagelbos šauktų*).

**baltanēlis** SD «bieluczki, candidulus» (brak w LKŽ). Zdrobnienie na -ēl- od niepoświadczanego adi.  $*baltanas$  'biały'. Por. suf. -anas w *álkanas*, *dárganas*, *ūkanas*. Osnowa *báltas* 'biały'.



**báltas**, -à 'biały'. Odpowiada łot. *balts* 'biały; czysty, bez domieszek; jasny, bezchmurny, pogodny; dobry, warty czego; lśniący, błyszczący; blady, płowy; pożółkły (liść); rozżarzony do białości'. N.jez. *Báltas* 3x, n.rz. *Baltà*. Zleksykalizowane ptc. prt. pass. na -ta- do *bálti* 'bieleć, robić się białym' (zob. s.v.). Niezupełnie pewne jest zrównanie lit. *báltas* z psł. \*bolto 'rozmokła ziemia, błoto; bagno', scs. *blato*, bg. *bláto*, sch. *bläto*, ros. *boloto*, czes. *bláto*, pol. *bloto*; znac. etym. 'białe, białość', rzekomo od białej barwy roślinności bagiennej'. Por. BSW 25, SLPS I, 311n., ESJS 65, Boryś 2005, 33, Derksen 2008, 53, Anikin, RES 4, 32n. Zob. też LEW 32, ALEW 94. — Neoosn. *balt-*: *balťalas* a. *báltalas* 1. 'zaprawa do potraw (mleko, śmietana)', 2. 'bielidło, biała farba', *baltikai* m.pl. 'gatunek piestrzenic, *Tricholoma*', *baltikiai* m.pl. bot. 'rodzaj grzybów, *Lactarius subdulcis*' (por. *juodikiai*), *báltikis* a. *balťikis* 'biały zając', *baltỹlai* (zob.), *baltimai* m.pl. 'biała przędza, białe nici', *báltymas* (zob.), *baltiniaĩ* m.pl. 'przędza przeznaczona do bielenia; bielizna', *baltinỹs* 'biała tkanina; biało w oku a. w jajku' (łot. *balťiņš* 'biały koń, zwykle stary, słaby'), *báltis*, -é 'biały koń, białe bydło', *balťis* 'białość, biel', SD<sup>1</sup> «iaieczny białek» ['biało w jajku'], *baltulỹs* 'biała plamka', *priebaltis* 'prawie biały'. N.jez. *Baltajis*, *Baltajēlis*, *Baltỹs*, *Baltiekā*, n.rz. *Baltōji Ančia*. — Cps. *baltaduōnis* 'próżniak, wałkoń' (por. *dūona*), *baltakaŗtis* a. *baltkaŗtis*, *báltkartis* '(koń) z białą grzywą' (por. *kaŗčiai*), ⇒ n.m. *Baltakaŗčiai*, *Báltkarčiai*; *baltākē* a. -ākis (zob. *aki*), *balt(a)laũkis* '(koń) z białą plamą na czole' (por. *laũkas* II) : łot. *balt-pieris* ts.; *baltanugāris* (zob. *nūgara*), *baltaraņkis* 'kto unika wysiłku fizycznego' (dosł. 'czyje ręce są białe', por. *rankā*), *balťmilčiai* m.pl. 'biała mąka' (por. *miltai*), *bált(a)mišķis* 'las liściasty', por. *mišķas* (dosł. 'las, w którym rosną drzewa o jasnej korze: brzozy, jesiony, olchy, lipy'), *báltraķis* 'dojrzałe zboże jare' (por. *rāķas*). Vb. denom. *báltinti* 'bielić (ściany), wybielać len' (por. SD *drobiabaltynē*, *vieta kur drobį baltina* «blech, solarium», dosł. 'miejsce, gdzie się bieli płótno'), zabielać mlekiem, śmietaną, *baltuoti* 'bieleć (w oddali)'. Por. neoosn. *balč-* s.v. *balčius*.

**bálti**, prs. *bāla* (\*ba-n-la, war. *bálsta*)<sup>42</sup>, prt. *pabālo* (zam. \*bólo) 'stawać się białym, bieleć, blednąć', *prabálti* 'posiwieć'. Odpowiednik łot. gw. \*balt 'bleichen': *Mati ar gadiem... bala* (ME I, 256). Caus. *báldyti*, -au, -iau 'bielić, malować na białą farbą a. wapnem; bielić płótno; zabielać zupę mlekiem a. śmietaną'. Chodzi tu o vb. denominativum od zanikłego adi. \*bólās < pb. \*bāla- 'biały, jasny', por. łot. *bāls* 'blady', *pabāls* 'białawy'. Dewerbalna formacja z suf. \*-lo-, pie. \*b<sup>h</sup>eh<sub>2</sub>-lo-. Pwk. pie. \*b<sup>h</sup>eh<sub>2</sub>- 'jaśnieć, świecić się', por. wed. *bhāti* 'błyszczący, promienieje', aw. *frauuāiti* 'bije blaskiem', gr. φαλός-λευκός Hes. 'biały' (por. LIV<sup>2</sup> 68n.). N.B. Oprócz łot. *bāls* za rekonstrukcją \*bólās przemawiają vb. denominativa *bolēti*, *bōli* 'bieleć — o dojrzałym zbożu' i *boluoti*, -ūoja 'bieleć, widnieć, majaczyć, rysować się w oddali'. Nie wiadomo, dlaczego ALEW 94 opatrzył łot. *bāls* uwagą 'mit morphologisch unklarer Länge'.

**baltỹlai** m.pl. gw. 'bielidło' — drw. od *báltas* 'biały' z neosuf. -yla-, który wyabstrahowano z jednej strony z dewerbalnych rzeczowników typu *dažỹlai* ⇐ *dažỹti*; *rūkỹlas* ⇐ *rūkỹti*, z drugiej strony ze sławizmu *černylas* (zob. LEW 73). Paralela: *júodas* ⇒ *juodỹlas*. Zob. też GJL II, § 205.

**báltymas** 3 p.a. 1. 'biało w jajku; biało oka', 2. 'biel, zewnętrzna część drewna', 3. bot. 'wiosnowka pospolita, *Draba verna*'. SD *baltymas pauto* «białek w iaiu» ['biało w jajku'], *baltymas unt akių* «białek w oku» ['biało oka']. Z innym suf.: *báltymē* 'biała plama, łata (np. na łbie konia); bielmo na oku'. Pochodnik od adi. *báltas* 'biały' z rzadkim neosuf. -ymas, który wyodrębniono z formacji dewerbalnych typu *pūdymas* ⇐ *pūdỹti*; *maišymas* ⇐ *maišỹti* (por. GJL II, § 279). Zob. też s.v. *pólymas*. — Drw. *baltymaĩ* m.pl. 'biało',

<sup>42</sup> Por. denominatywne prs. *skāra* (\*skanra) do *skārti* 'drzeć się, rwać się' ⇐ *skarā* 'chustka, frędzla', *šāla* (\*šanla) do *šālti* 'robić się zimno, zamarzać' ⇐ \*šālas (łot. *sals* 'mróz'). Zob. GJL II, § 529.

*baltyminis* ‘złożony z białka, białkowy’.

**baltynójai** m.pl. gw. ‘ubiegłoroczna, nieskoszona trawa, która zbielała’ — z przekształcenia *baltymójai* ts. Formacja z neosuf. *-oja-* od osnowy *baltym-* jak w *báltymas* ‘białko, biel’ (zob. s.v.). Wyraz utworzono na wzór nazw łodyg i słomy roślin uprawnych, por. *avižójai* ‘słoma z owsa’ (≡ *āvižos*), *miežojai* ‘słoma z jęczmienia’ (≡ *miēžiai*). Przyczyną zastępstwa *baltymójai* ⇒ *baltynójai* była analogia sufiksalna, mianowicie do grupy wyrazów z neosuf. *-nojai*, por. *bulvienójai* ‘nać kartoflana’ (≡ *bulviena*), *sėmenójai* ‘wymłócone główki lnu’ (≡ *sėmenys*), *žirniénójai* ‘grochovina’ (≡ *žirniėna*). Zob. jeszcze GJL II, § 95. — War. metatetyczny: *baltojynaĩ* (*n-j > j-n*), por. *Kokios ten pievos — vieni baltojynaĩ*. — Drw. *baltynojas* 1. ‘las liściasty’, 2. bot. ‘wełnianka, Eriophorum’.

**baltušnykas** przest., gw. ‘białoskórnik, garbarz wyprawiający skóry ałunem (na kozuchy, rękawiczki)’ — formacja hybrydalna, łącząca rodzimy wyraz *baltušis* ‘białoskórnik’ (por. nazw. *Baltušis*, LPŽ) z suf. *-nyk-*, jak w synonimie ruskiego pochodzenia *sirmėtnykas* (zob.). War. *baltušninkas*. — Zapoż. lit. w błr. gw. *baltušnik* ‘kuśnierz’ (1578 *boltušnik*), stąd pol. gw. *boltusznik*, *baltušnik* (1638 *baltusznic*, *boltusznik*, *bowtusznik*), por. Laučjute 42.

**balva** stlit. ‘dar lub pieniądze dane w celu przekupienia kogoś’, por. *tasai yra tikruoju Piemenimi, o daugiausiai kad patis neimpirkas, nei indaužias, nei įveržias, nei tarnavimu..., nei balvomis, nei kokiuo kitu neprideramu keliu* DP 247<sub>12</sub> ‘ten jest prawym pasterzem, zwłaszcza gdy się sam nie wkupi, ani wtrąci, ani zasługą... ani dary, ani żadną inszą nieprzystojną drogą’. LKŽ akcentuje *balvā*, ale bez określenia p.a. War. *balvas* (*Balvai ir vandenį atgrąžin*). Odpowiednik łot. *balva*, *balve* ‘dar, prezent, łapówka’. Można analizować \*bal-vā-, formacja na SO od zanikłego pwk. \*bel- / \*bil-. Vb. denom. *balvoti* przest. ‘przekupywać’ (por. łot. *balvēt*, -ēju ‘obdarowywać; gościć’, *balvuot*, -uōju ‘obdarowywać’. Bez etymologii, zob. LEW 33, ALEW 95. — Drw. *balvininkas* ‘łapownik’ (⇒ *balvininkystė* ‘łapownictwo’), cps. *balvapinigiai* m.pl. ‘łapówka’. Vb. denom. *balvoti* ‘wręczać łapówkę’, *išbalvoti* ‘przekupić’.

**balvōnas** stlit. ‘bałwan, bożek pogański, posąg bożka pogańskiego’, gw. 1. ‘strach na wróble’, 2. ‘kopyto szewskie’, 3. ‘niedolęga, gapa’, 4. ‘chłopiec nieokiełzany, rozpustny’. Zapoż. z błr. *balván*, -á (SLA 38, ZS 8, LEW 33; por. ESBM 1, 291). — Drw. *balvonystė* przest. ‘czczenie bałwanów’, *balvonų garbintojas* ‘bałwochwalca’, cps. *balvonagarbis* ts. (por. *gerbt*), *balvonmeldis* ts. (por. *melstis*). Vb. denom. *apibalvōnyti*, -iju, -ijau ‘brzydko ostrzyć kogo’, refl. *apsibalvōnyti* ‘nieudolnie ociosać drzewo’. — Drw. wsteczny: *balvas* przest. ‘bożek’ LEX, *balvo slūžba* ‘Götzendienst’ LEX. Paralele: *drakōnas* ⇒ *drākas*; *veliōnis* ⇒ *velys*. ALEW 95 mylnie podaje, jakoby *balvas* zostało wyabstrahowane z cps. *balvachvolstva* DP ⇐ pol. *bałwochwalstwo*.

**balzāmas** ‘balsam, żywica drzew zawierająca aromatyczne olejki eteryczne’, 2. ‘roztwór żywicy, używany do celów leczniczych i do wyrobu kosmetyków’. Miejsce akcentu wskazuje na zapoż. z błr. *balzám*, -u (TSBM 1, 335) ⇐ ros. *balzám*. Brak w LEW. LKŽ I, 624 nie zaznaczył obcości tego wyrazu. — Stlit. *balsāmas*, stlit. i gw. *balsōmas* pokazują -s- jak w odpowiedniku pol. *balsam*, -u (por. SLA 38, ALEW 92). SD *balsamas*, *sunka tekunti iš medelio balsamo* «balsam oleiek, sok balsamowy», *medelis balsamo* «balsam drzewko, abo krzewinka». — Ze zmianą -m- na -n-: wsch.-lit. *bal'sōnas* a. *b'al'sōnas* ‘balsam jako kwiat doniczkowy’ ⇐ błr. *balzám* (ZS 8, 92).

**balžganās**, -à, *bálžganās*, -a 1. ‘białawy, niezupełnie biały — o tkaninie, sierści owczej’, 2. ‘białoszary — o lodzie, o powierzchni jeziora, o chmurze’, 3. ‘bielejący; dochodzący, dojrzewający — o zbożu’ (*bálžgani javaĩ* m.pl.), 4. ‘zamglony — o oczach

podpitego człowieka'. Por. łot. gw. *balzgans* 'białawy' (lituanizm?). Z synchronicznego punktu widzenia przedstawia się jako *balz-ganas* < \*bals-ganas, czyli drw. od neopierwiastka na -s- (por. prs. *bálsta* 'bieleje' ⇐ *bálti*). Paralele: *juõzganās* : *juõsta*; *raũzganās* : *raũsta*; *žal̥zganās* : *žal̥sta* a. *žal̥sta*. Diachronicznie biorąc, jest to \*balsk-anas, drw. z suf. -ana- od nominalnej osnowy *balsk-* (por. *bal̥skis*, *bal̥skē* s.v. *báltas*). Uległ on perseweracyjnej sonoryzacji: *lsk* > *l̥zg*<sup>43</sup>. W nieco inny sposób objaśniono neosuf. -*ganās* w ŻD 227. Osobno zob. *balžanas* s.v. *balžas*. — Drw. *balžgan̥iniai* m.pl. bot. 'pewien gatunek mchu, Leucobryaceae', *balžganókas* 'nieco białawy', *balžganos* f.pl. 'kurza ślepotą, kuroślepie'. Vb. denom. *balžganuoti* 'robić się białawym — o niebie w porze świtania; płowieć — o odzieży; bieleć — o zbożu nadającym się do żęcia'. — Neoosn. *balzg-*: *balžginti*, z prvb. *pra-*, už- 'zabierać potrawę mlekiem, śmietaną' (*Kiek čia to pieno — prabalžgini kruopas, ir nēr!*). N.rz. *Bélzgyš* < \*Balzgyš (war. *Belžgis*, *Belžgys*).

**balžginti**, *balžginti* gw. 'stukać do drzwi, łomotać' — wywodzi się chyba przez dysymilację -zg- < -zd- z \*balzdinti < \*bals-dinti. Chodzi tu o drw. intensywny od neopwk. *bals-* (⇐ *bils-*), jak w *balsnóti* 'lekko zastukać, np. w okno', *bálsterti* 'stuknąć', *balstinėti* 'tłuc się, hałasować; włóczyć się', jak też w *balšas*. O tym zob. s.v. *bilti*. — Prawdopodobnie takie same zmiany fonetyczne ukształtowały czas. *balžgyti*, -*iju*, -*ijau* 'paplać; szczebać w dokuczliwy sposób', *subalžgyti* 'powiedzieć coś niezrozumiale'.

**balžas**, -*à* gw. 'o niebie: jasny, pogodny, niebieskawy', por. *Toks balžas dangus, nē vieno debesio nesimato* — prawdopodobnie drw. wsteczny od *balžanas* b.z.a. 'białawy, niezupełnie biały, z odcieniem białym'. Por. *drāpas* ⇐ *drāpana*; *spalģē* ⇐ *spalģena*. Por. też neoosn. *balzg-* w *balžginti* 'zabierać potrawę'. — Drw. *balža* b.z.a. bot. 'modrak, Crambe', *bálžis* 'zwierzę o popielatej sierści'. — Samo *balžanas* pochodzi ze zmiany \*balžganās. Był to war. fonetyczny do *balžganās* 'białawy' (zob. s.v.). Przymiotnik ten ukazuje się w nazwach kilku roślin, por. *balžanoji trainē* bot. 'sit siny, Juncus glaucus', *balanda balžanoji* bot. 'komosa sina, Chenopodium glaucum', *žliugē balžanoji* bot. 'gwiazdnica błotna a. sina, Stellaria glauca'.

**balžiena**, *balžienā* 1. 'podłużna belka brony, do której wbija się zęby', 2. 'nasad sań osadzony na tkwiących w sanicy słupkach, zwanych stramami' (war. żm. *balžėnas*). Z innym suf.: *balžienas* 1. 'kawałek drewna, zwykle brzoźowego, służący do wyrobu narzędzi', 2. 'poprzecznik w bronie lub saniach', 3. 'uchwyt u kosy'. Odpowiedniki bałt.: łot. *bālziēns* 'drządek poprzeczny łączący nasady sań; grządział pługa' (por. *pabālsts* 'podpora, wspornik; poduszka'), stpr. *balsinis* Ev 'poduszka, Kussen [Kissen]' (pb. \*balžin-). Nawiązania w słowiańskim: 1. psł. \*bolzina, por. słń. *blazina* m.in. 'poprzeczna belka w saniach, kłonica wozu, nasad pługa, legar, drewniany podkład pod ciężary; belka w dachu; poduszka', sch. *blāzina* 'pierzyna, poduszka', 2. psł. \*bolžino, por. ros. gw. *bólozno* 'gruba deska; drewniana podstawa sochy, do której mocuje się soszniki i rączki', kasz. *blozno* 'nasad sań, pozioma belka leżąca na stramach sań, płoza' (ŚLPS 1, 314), 3. psł. \*bolza, pol. przest. *bulza* 'torba skórzana, miech, gw. 'miech kowalski' (⇒ *bulzować*, *buzować* 'dmuchać w ogień z bulży, tzn. z miecha'), por. Bańkowski, ESJP I, 101. Rekonstrukcja pbsł. \*balž-ejñā- / \*balž-ina- (BSW 25n., LEW 33, ALEW 96). Derksen 2008, 54n.: pbsł. \*bolžeižna?, \*bolžeižnos. Są to dewerbalne nomina na SO \*balž- ⇐ \*belž- od pie. \*b<sup>h</sup>elg<sup>h</sup>- 'nabrzmiwać, wydymać się, puchnąć', por. stir. *bolgaim* 'puchnąć', stisl. *bolginn* 'nabrzmiały' oraz nomina wed. *barhiš-* n. 'ściółka; ściółka ofiarna', *upabārhaṇa-* n. 'wyścielenie, poduszka', aw. *barəziš-* n. 'poduszka', npers. *bāliš* ts. (IEW 122n., 125n., Liv<sup>2</sup> 73). Jeśli segment \*-g<sup>h</sup>- jest rozszerzeniem pierwiastka, to można pie. \*b<sup>h</sup>el-g<sup>h</sup>- zestawiać z pie. \*b<sup>h</sup>el-g-

<sup>43</sup> Paralele: 1. *jsk* > *jzg* w *draiskýti* > *draizgyti* 'targać, wicherzyć'; *pleiskānēs* > *pleizgānēs* f. pl. 'łupież we włosach', 2. *jst* > *jzd* w *graistēti* > *graiždēti* 'mówić niewyraźnie, pleść głupstwa'; \*žaista > žaizdā (zob.).

odzwierciedlonym w stisl. *bjalki* m. 'belka', stwn. *balko*, nwn. *Balken* ts. (por. Kluge-Seebold 56, EWD 91, Kroonen 2013, 58). — Pwk. w SE \*belž- jest kontynuowany w czas. łot. *belzt*, -*žu*, -*zu* 'podpierać, wspierać' (słabo poświadczane), od czego iter. *balstīt*, -*u*, -*īju* 'podpierać' (\*balž-stī-), refl. *balstītiēs* 'opierać się; dopomagać sobie, posuwać się, rozwijać się; kłębić się (o zawiei śnieżnej)'. Derywatem od *belzt* jest sb. *bālstš*<sup>2</sup>, *balšts* (\*balž-tas), też f. *balste* 1. 'wspornik, podpórka, podparcie', 2. 'rączka pługa, czepiga', 3. 'podstawa sochy, w której tkwią czepigi' (war. z insercją *k*: *balksts*), 4. 'drewniany kołek pod lemieszem'. Do tego łot. gw. *bolzdi* pl. 'nasada sań umieszczana na stramach płozy' (udźwięcznione z \*balsti), war. z insercją *g*: *balgzds* ts. oraz vb. denom. *bālzīt*, -*u*, -*īju* 1. 'zaopatrywać sanie w «balzieni»', 2. 'podpierać; owijać, zawijać'.

**baĩbalas** gw. 1. 'giez koński, ślep, Tabanus', 2. 'dzika pszczoła, Apis silvestris', 3. 'chrabąszcz, Melolontha melolontha', 4. 'żuk gnojowy, Geotrupes stercorarius'. Stoi w związku z czas. *baĩbti* 'zrzędzić, gderać w dokuczliwy sposób' (*Nutilk, gana baĩbti*). Ten ostatni utworzono od interi. *bām*, *baĩ* — o ukłuciu gza, np. *Gyliai gyliuoja, baĩ baĩ baĩ* — *kramto karves*. Por. bliskoznaczne *biĩbalas* s.v. *biĩbti*.

**bambėti**, *bambù* (war. *bāmbu*), *bambėjau* 1. 'stale na coś narzekać, zrzędzić, utyskiwać, gderać', 2. 'niewyraźnie mówić, mamrotać, bąkać' (*atbambėti pōterius* 'odklepać pacierze'). Dźwiękonaśladowcze, por. *Bām bām, ir daugiau nieko nesako* '«Bam bam» i nic więcej nie mówi'; *bāmbtelėti* 'bąknąć, powiedzieć niewyraźnie, niezrozumiale'. — Z innymi suf.: *baĩbti* 'zrzędzić, gderać', *bāmbšėti* 'łomotać, stukać; mówić niskim, grubym głosem; gderać; poszczekiwać'. Z języka łotewskiego por. *bambāt*, -*āju* 'pukać, stukać, łomotać, hałasować', *bambēt* ts. — Drw. *bambālius* 'zrzęda, mantyka', *bambēklis* ts., *bambėzas* ts.

**bambizas** gw. pogardl. 1. 'dziecko z wielkim brzuchem', 2. 'podrostek, wyrostek (nadający się już do roboty)', 3. 'duchowny wyznania ewangelicko-reformowanego, niekatolik'. War. *bambizā*, *bambj̃zas*. Niejasne. Po pierwsze może to być dewerbalna formacja z ekspresywnym suf. -iz- od *baĩbti* 'grubieć, puchnąć, nadymać się', *bāmbėti* 'rosnąć wzwyż i wszecz'. Paralele: *bambūzas* 'człowiek z wielkim brzuchem'; *vėpiza* 'papla' ⇐ *vėpti*; *kernėzas* 'człowiek niepokązny, kurdupel' ⇐ *kernėti*; *plėrza* 'gruby, ociężały człowiek' ⇐ *plėrti* (ŽD 390, GJL II, § 368). Po drugie może to być zapożyczenie z pol. *bombiza* 'niezgrabny, otyły człowiek, brzuchacz', *bambiza* pogardl. 'ksiądz protestancki' (to ma pochodzić ze szkolnej łaciny i stać w związku z śrlac. *bombizare* 'być nadętym, gadać górnio', zob. SW I, 189). Błr. gw. *bambiza* 'duży, niezgrabny człowiek; obibok, łobuz' jest raczej polonizmem niż lituanizmem; inaczej Urbutis 2010, 89, Laučjute 27, ESBM 1, 300.

**baĩbti**, *baĩbsta*, *baĩbo* gw. 1. 'grubieć, nadymać się, puchnąć, pęcznieć', 2. 'chciwie jeść', 3. 'zdychać', 4. 'złościć się', *nubaĩbti* 'nabrać ciała, przytyć; schudnąć', *pribaĩbti* wulg. 'upić się', *užbaĩbti* m.in. 'rozgniewać się'. Czas. utworzony od wykrzyknika, por. *bāmp*, *baĩmp* — o odgłosie uderzenia, trzaśnięcia, też o zwaleniu się na łóżko (*Bāmp* *apvirto lovon*). Por. syn. *paĩpti*. — Drw. *bāmbėti*, -*ju*, -*jau* 'rosnąć wzwyż i wszecz, przybierać duże rozmiary' (*nubaĩmbėti* 'nabrać ości — o kłosach jęczmienia'), *bāmbšėti* 'spędzać czas na leżeniu, wylegiwać się; stać długo i beczynnie, sterczeć'. Nomina: *bāmba* 'pępek' (SD *bumba* «pępek, vmbilicus» (war. m. *bembas* b.z.a. 'pępek'), też 'zgrubienie, narośl na drzewie; grubszy, cięższy koniec żurawia studziennego; tłuczek do kaszy a. kartofli' : łot. *baĩmba* 'kula, gałka; tłuczek' (por. LEW 33, ALEW 96), *baĩbalas* 'dziecko grube, tłusciutkie; człowiek mały a krępy', *bāmbingas* 'mający wielki brzuch', *bāmbinis*, -*ė* 'kurdupel', *bāmbizas* (zob.), *bāmblys* m.in. 'dziecko z wielkim brzuchem; człowiek niski a gruby', *bāmbotas* a. *bāmbuotas* 'brzuchaty'. Z języka łotewskiego por. *baĩbuli* pl. 'kartofle' oraz *buĩmba* 'kula, gałka', *būmbul(i)s* 'miękkie nabrzmienie, obrzęk; bryłka, grudka; narośl na drzewie', pl. *būmbuli* 'kartofle'.

**bandà** I 4 p.a. 1. 'stado bydła rogatego' (DP 'bydło, bydłeta'), 2. 'stado całej wsi' (syn. *kaīmenē*). Konkretyzowane abstractum z suf. *-ā-* i SO *band-* od zanikłego SE *\*bend-* (por. GJL II, § 43). Paralele: *blandà*  $\Leftarrow$  *blēsti*; *grąžà*  $\Leftarrow$  *grēžti*; *naštà*  $\Leftarrow$  *nēšti*. Brak odpowiednika łot. *†buoda* (zob. też niżej *bandà* III). Pwk. pie. *\*b<sup>h</sup>end<sup>h</sup>* 'wiązać, łączyć' (LIV<sup>2</sup> 75), por. wed. *badhnāti* 'wiąże', aor. *ābadhnāt*, goc. *bindan*, nwn. *binden* 'wiązać'. Z tym wiąże się adi. lit. *beñdras* (zob.). Rozwój znaczeniowy wyrazu *bandà* pozostaje niepewny: 'stado spętane' (?), 'stado trzymane w miejscu ogrodzonym' (?). Zob. też LEW 34. Zapoż. lit. w jid. *bande* 'stado' (Lemchenas 67). — Drw. *bandýkštis* (zob.), *bandinė* 'ogrodzenie dla krów; pastwisko odległe od gospodarstwa; poczęstunek urządzany przez pastuchów w Zielone Świątki', *bandinga* 'cielna — o krowie', *bandiniņkas* 'obora, chlew dla bydła', *bandinis* 'starszy pastuch', *bandišius* 'pastuch', *bañdžius* (zob.). Cps. *bandāganis* a. *bañd-* 'pasterz bydła' (por. *gānas*), *bandōdaržis* 'miejsce ogrodzone, w którym zamyka się w lecie krowy, tzw. letnik', war. *bandādaržis*, *bañd.daržis* > *bañdaržis* (por. *daržas*), *bandókiemis* ts. (por. *kiemas*), *bandótakis* 'droga, którą pędzi się bydło na pastwisko, wygon' (por. *tākas*), war. kontrahowany: *bañtakis* (\*bant-takis); *bañdšunis* 'pies pasterski' (por. *šuõ*). Vb. denom. *bandāuti* 'służyć jako pastuch', refl. *pasibandāuti* 'zarobić sobie', *prasibandāuti* 'wzbogacić się'.

**bandà** II 4 p.a. 1. 'bułka, zwykle pieczona razem z chlebem' (*Iškepė tris kepalus duonos ir dvi bandas ragaišiaus*), 2. 'placek z tartych ziemniaków' (*Bulbas tarkuojam ir bañdą keпам*), 3. 'wykrojony kawałek torfu, klocek torfowy' (*Vyrai veža, moterys bandas daro*). Zdaniem LEW 34 *bandà* II jest wyrazem identycznym z *bandà* I. — Zapoż. lit. w błr. *bónđa* 'bochenek; bułka; poczęstunek ze świeżego mięsa' (Urbutis, *Balt V*:1, 1969, 50) oraz pol. gw. *bonda* 'wielki bochen chleba', *bondka* 'mała bułeczka, kukielka, z resztek ciasta przy chlebie dla dzieci wypiekana' (SGP I, 104). Zob. też Lučjute 9n..

**bandà** III 4 p.a. przest. 1. 'ziarno siewne dla parobka lub syna gospodarza, tzw. przysiewek', 2. 'żniwo z kawałka ziemi przysianego na gospodarskiej roli ziarnem parobka jako wynagrodzenie w naturze; wszelka zapłata w naturze dla parobka', 3. 'przydzielana bliskim członkom rodziny działka ziemi dla jej użytkowania' (GJL II, 39), 4. 'dodatek do zapłaty', 5. SD «obrywka» ['dodatkowy, uboczny dochód', SPXVI], 6. 'stan posiadania, majątek' (*Praleidžiau visą savo bandą*), 'oszczędności' (*Bobutė turi susidėjus didelę bandą*). Trudne. Zwrot przysłówkowy stpr. *ni enbāndan* 'niepotrzebnie, bez potrzeby, nicht vergeblich' sugeruje obecność rzeczownika pb. *\*banda* o znac. 'pożytek'. Dalszy wywód niejasny. — Wyraz lit. został przejęty do języka łotewskiego jako *bañda*, zwykle pl. *bañdas* 1. 'przydzielony parobkowi kawałek ziemi albo ziarno do zasiania go, tzw. przysiewek', 2. 'dodatkowy zarobek', 3. 'zysk, korzyść', por. ME I, 261, Būga, RR III, 664. Tu też lituanizm w postaci pol. gw. *bonda* 'sianie zboża na cudzej ziemi z ustępstwem pewnej części plonu' (*Siać zboże na bondzie*), por. SGP I, 104, Urbutis, *Balt V*:1, 1969, 50. — Vb. denom. *bandótis* 'korzystać z przysiewku', *banduotis* 'uzyskiwać dochód z przysiewku'.

**bandýkštis**, *-sčio* stlit. 'bydlę', DP 'bydlę, bydlątko'<sup>44</sup> — brzmienie to ustaliło się w następstwie insercji *k* przed grupę *st* (\*bandy-k-stis) oraz zmiany *ks* > *kš*. Forma wyjściowa *bandystis*, *-sčio* b.z.a. 'bydlę'. Chodzi tu o derywat z suf. *-ja-* od neoosn. *bandyst-*, którą wyabstrahowano z rzeczownika zbiorowego albo oderwanego na *-yst-*, *\*bandysta* a. *\*bandystē* 'stado bydła' (od *bandà*, zob. *bandà* I). Znaczenie *bandystis* należy więc

<sup>44</sup> *Ar brangesnis ir bandykštis neg žmogus* DP 281<sub>24</sub> 'Bo azali droższe jest bydlę niżli człowiek'. — *Nesa kas tatai būty, kad krikščionis to nedarytų drin išganymo savo, ką bandykščiai drin žmonių darę est; būtytų paikesnis neg bandykštis, kuris...* DP 587<sub>31</sub> 'Abowiem co by to było, gdyby tego Chrześcijanin dla zbawienia swego nie czynił, co bydlęta dla ludzkiego zdrowia czyniły; wszakże by głupszy był niż bydlę, który by...'

sprecyzować jako syngulatywne: ‘sztuka bydła’<sup>45</sup>. — Co do suf. -yst- por. stlit. *karalysta* a. *karalystė* ‘królestwo’ ⇐ *karālius*, *draugysta* ‘małżeństwo’ ⇐ *draūgas*, *kunigystė* ‘pańszczyzna’ ⇐ *kūnigas* m.in. ‘pan’. Derywację sufiksem -ja- od osnowy na -yst- zaświadcza również wyraz *namykštis* (zob.) < \*namystis ⇐ *namystà* a. *namỹstė*. — Gdy *bandykštis* znalazło wtórną motywację słowotwórczą w sb. *bandà* ‘stado bydła’, to doszło do wyabstrahowania -ykštis jako neosufiksu, mianowicie o funkcji singulatywno-deminutywnej, por. drw. *kiaulykštis* ‘prosiaczek’ ⇐ *kiaũlė*; *šunykštis* ‘piesek’ ⇐ *šuõ*, *šuñs*. O przymiotnikowym neosuf. -ykštis zob. s.v. *naminykštis*.

**bandýti**, *bandaũ*, *bandžiaũ* ‘próbować, badać’, *pabandýti* ‘spróbować’ (stpr. *perbānda* ‘kusi, versucht’). Iteratyw z suf. -yti i SO *band-* od neopwk. \*bind- lub \*bend- ⇐ prs. infig. \*bindu / \*bendu ‘próbuję’ ⇐ ‘próbuję kłując, nakłuwając coś’ (por. *bedũ*, *bėsti*). Paralele: *brandinti* ⇐ *brindũ* / *brendũ* (zob. *bristi*); *slampinti* ⇐ *slimpũ* (zob. *slipti*). W staroliteńskim utworzono do *bandýti* war. *bandavoti*, podobnie jak *rūkavoti* do *rūkýti* (por. *ŽD* 515). Znaczenie ‘próbować, badać’ jest przeniesione, podobnie jak w wypadku stpol. *badać* ‘szukać, pytać, dowiadywać się, zgłębiać’ wobec *badati* ‘kłuć rogami’ innych języków słowiańskich (iter. na WSO \*ō do *bodq*, *bosti* ‘bóść’). — Drw. *bandinỹs* ‘próbka, np. wody’. Neosn. *bandy-*: *bañdymas* ‘próba, doświadczenie, eksperyment’ (⇒ *bandyminis* ‘doświadczalny’).

**bañdžius**, -*iaus* gw. 1. żm. ‘starszy pasterz’, 2. ‘parobek, sługa’, 3. ‘kto skupuje bydło, zboże, len’, 4. ‘kolega, przyjaciel’. Denominativum na -ius od *bandà* I ‘stado bydła rogatego’. Znacz. etym. n. agt. ‘kto zajmuje się stadem’ albo ‘kto pasie bydło’. Paralele: *keřdžius* ‘główny pasterz’ ⇐ \*kerdā (scs. *čřěda* ‘trzoda’); *jaũčius* ‘pastuch wołów, wolak’ ⇐ *jāutis*; *bičius* ‘pszczelarz, bartnik’ ⇐ *bītė* (GJL II, § 107). — Drw. *bandžiũlis* ‘kolega, współpracownik’, też ‘krętać, oszust’ (por. *bičiũlis* ⇐ *bičius*), *bañdžiuvienė* ‘koleżanka’. Vb. denom. *bandžiautis* a. *bandžiũotis* ‘kolegować ze sobą’ (⇒ *bandžỹstė* ‘koleżeństwo’).

**bangà** 4 p.a. 1. ‘fala’ (war. *bangė*), 2. ‘nagle uderzenie deszczu, śniegu’ (*Uterninke kas buvo bangà — snigo, lijo!*), 3. ‘koniec’, 4. przen. ‘mnóstwo, chmara, rój’, *prabangà* ‘przepych, zbytek’. Z innym suf.: *bañgas* 1. ‘gwałtowny deszcz, burza’, 2. ‘fala; sztorm’, 3. ‘mnóstwo, chmara’. Formacje dewerbalne z suf. -ā-, -a- i SO *bang-* ⇐ *beng-* / *bing-*, por. *beñgti* ‘kończyć’, *nubiñgti* ‘pobić, zwyciężyć’ (s.v. *biñgti*). Znacz. etym. ‘uderzenie, natarcie (wiatru)’. Por. *šúoras* ⇐ *šėrti*; *vėtra* ⇐ *vėti*; łot. *gāziēns* ⇐ *gāzt* (s.v. *gōžti*). Od tego odchyła się łot. *buoga* a. *buōgs* ‘otoczona polem kępa drzew a. zarośli, lasek; kupa, gromada’. — Z uwagi na innowacyjny charakter osnowy *beng-* (zob.) mało jest prawdopodobny wywód *bangà* wprost z pie. \*b<sup>h</sup>ong-áh<sub>2</sub>-, proponowany w NIL 6, przyp. 4 i Kroonen 2013, 51. Zob. też BSW 26. — Drw. *bangũs* ‘ulewny — o deszczu’, *bangólaužis* ‘falochron’ (por. *láužti*). Vb. denom. *bangióti* ‘falować, wznosić się i opadać’, *bangóti* a. *bangúoti* ts.

**banginis**, -*io* ‘wieloryb, Balaena’ — neologizm nawiązujący do wyrazu *bangà* ‘fala’, prawdopodobnie na tle homofonii wyrazów lit. *vālas* ‘fala’ (z nwn. *die Welle*) i \*valas ‘wieloryb’ (z nwn. *der Wal*). Szczegóły pozostają niejasne, zob. LEW 34. Por. stpol. *wielko-ryb*, dziś *wielo-ryb*, będące kalką ze śrwn. *wal-visch* (stwn. *hwal-fisc*), z ludowo-etymologicznym zastępstwem nwn. *wal-* przez pol. *wielo-*, *wielko-*. Por. także *didžuvis*. N.B. W dawnych tekstach lit. w znaczeniu ‘wieloryb’ ukazuje się *velbliūdas* (zob.).

**banityti**, *banitiju*, *banitijau* gw.: *išbanityti* 1. ‘wyganiać, wypędzać’ (*Išbanitytas, išvytas iš savo namelio*), 2. ‘skrzyczeć kogo, wyłajać’ (*Iškeikė, išbanitijo*). Prawdopodobnie zapoż. z pol. przest. *banitować* ‘skazywać na wygnanie, wypędzać, wyganiać z kraju’ ⇐

<sup>45</sup> Jest też war. *bandysčias*, -*io* XVIII w. ‘bydlę, bydlątko’ (zob. Zinkevičius 2004, t. IV, 241), urobiony od formy gen. sg. *bandysčio*.

*banita* ‘wygnaniec’ (Sw I, 94). LKŻ nie zaznaczył obcości tego wyrazu. — War. *išbenityti* ‘złajać kogo, zwymyślać’. War. z dysymilacją *n’i > n’u*: *baniùtyti* ‘męczyć (konie), dręczyć (psa), znęcać się’, *išbaniùtinti* ‘z krzykiem wypędzić’ (*Piemenį išbaniùtino iš namų ganyti*), *nubaniùtinti* ‘zabić (psa)’.

**barabōnas**, *barabānas* gw. 1. ‘bęben’, 2. przen. ‘brzuch’ — zapoż. z błr. ros. *barabán*, -a (por. Zs 9). Zob. też *būbinas*.

**barāgas** przest., gw. ‘bróg, przenośny, umocowany na czterech tyczkach daszek, który osłania przed deszczem kopkę siana, słomy albo torfu’ — zapoż. z błr. *abaróh*, -a (stbłr. *oborogъ*) ‘stóg, sterta’, por. LEW 34, ALEW 99, ESBM 1, 44). Afereza początkowego *a*- jak np. w *bezdziōnē*, *Špažiūkē*, *šutaĩ*. SLA 38 mylnie podał błr. *†borógъ* jako formę źródłową. — N.m. *Barāginē* 2x, *Baraginē*.

**baránka** gw. 1. ‘obarzanek’, 2. ‘splciony z wikliny wianek, służący do połączenia kołków w płocie’, 3. stlit. ‘patelnia’ — zapoż. z błr. *baránka* (Zs 9), por. war. błr. *abarának*, -nka m. War. *barankà*, *baronkà*.

**bāras** 1. ‘przestrzeń pola zajmowana przez uczestników żęcia zboża, koszenia siana, rwania lnu’<sup>46</sup>, 2. ‘gromada ludzi’, 3. przen. ‘pole działania, dziedzina twórczości’. Odpowiednik łot. *bars* 1. ‘pokos, tyle ile obejmuje jeden zamach kosy’ (*lielu, platu baru džinu* ‘koszę dużym, szerokim pokosem’), 2. ‘trawa, zboże leżące wałem szerokości pokosu’ (*baru iziet* ‘skosić pokos do końca’, *baru siet* ‘związać zboże leżące w pokosie’, *baru vest* ‘przewodźć w koszeniu’), 3. ‘linia, według której odbywa się rwanie lnu’, 4. ‘kupa, gromada, stado’. Izolowane, brak alternantów apofonicznych w porównywalnych znaczeniach. Przyjęte za Būgą RR II, 294 objaśnienie mówi, że *bāras* jest derywatem na SO *bar-* ← *ber-* od *beĩti* ‘sypać, prosić’ (zob. s.v.). Znacz. etym. ‘taka przestrzeń roli, którą można obsiać za jednym zachodem’. Por. BSW 31, LEW 34 n. — Drw. *bar(a)vedỹs* ‘kto przewodzi żęciu (zboża), koszeniu (trawy), rwanu (lnu)’.

**baravyķas** bot. 1. *tikrĩnis b.* ‘prawdziwek, borowik, *Boletus edulis*’, 2. *rudakepũris b.* ‘podgrzybek brunatny, *Boletus badius*’ — zapoż. z błr. *baravik*, -á (SLA 39, Zs 9, LEW 35), stąd też łot. *baravika* (*barvika*, *bervika*). — Drw. *baravyķynē* ‘miejsce, gdzie rosną prawdziwki’, cps. *baravyķdantis* ‘człowiek o słabych zębach’ (por. *dantis*). Vb. denom. *baravyķauti* ‘zbierać prawdziwki’. — N.m. *Baravyķai* 5x, *Baravyķynē* 3x. N.rz. *Baravyķinē*.

**barĩbti**, *barbiũ*, *barbiaũ* gw. ‘wydawać dźwięk, brzmieć, dzwonić, brzękać, szczekać; paplać, trajkotać’, *užbarĩbti* ‘zachrypnąć’. Dźwiękonaśladowcze, podobnie jak np. *paĩpti*. — Drw. *barbēnti* ‘stukać, pukać’, *barbēti*, *barĩba* a. *bārba*, -ėjo ‘stukać, turkotać; zrzędzić, gderać; klepać pacierze (o żebrzącym)’, *užbarbēti* ‘pokryć się lodem (o szybie podczas silnego mrozu)’, *bārbinti* a. *barĩbinti* ‘stukać, pukać, kołatać’, *bārbintis* ‘telepać się (chłopskim wozem po nierównej drodze)’.

**bardišius**, -iaus 1. stlit. ‘topór bojowy z szerokim obosiecznym ostrzem, umocowanym na długim drzewcu, berdysz’ (SD<sup>1</sup> «halabarda, bipennis, securis Romana, Amazonia»), 2. gw. ‘tępe narzędzie (kosa, siekiera, nóż)’. 3. gw. ‘ktoś nadmiernie wysoki, dryblas, drągal’. Zapoz. z pol. przest. *bardysz* (por. węg. *bárd* ‘topór ciesielski’, Bańkowski, ESJP I, 41), pol. *berdysz*, -a. War. *bartišius*. Zob. SLA 39, ALEW 100.

**baĩrgas** stlit., gw. ‘kredyt’, *ant bargo imti* ‘wziąć na kredyt’ — zapoż. z pol. przest. *borg*, *wziąć co na borg* (← śrwn. *borg* ‘Anleihe’). War. *bargà*. Por. SLA 39, LEW 35, ALEW

<sup>46</sup> Por. w słowniku JUŠK (1904, 192): «gon, gony, polosa pokosa, paĩni, ṽ odiñ p̃rijem̃ obrabatyvajemaja; zajęcie w rozsypce pewnej przestrzeni w żęciu, rwanu».

100. Vb. denom. *bargáuti* ‘pożyczać, brać co na kredyt’, *bařginti* ‘dawać komu co na kredyt’, *bargúoti* ts.

**barišius**, *-iaus* gw. ‘litkup, zapijanie wódki po dobitym targu, po zakupie konia, krowy’ — zapoż. z błr. *barýš*, *-ú* (por. Zs 9, 89). War. *barýšas*, pl.t. *barýšiai*, *barýšćiai* (por. syn. *magarýčios*).

**bařnis**, *-io* 2 p.a. ‘kłótnia, sprzeczka’. War. *barnýš*. Wtórne masculinum na *-ja-*, które zajęło miejsce stlit. femininum o temacie na *-i-*, por. *barnis*, *-iēs* f. 4 p.a. ‘kłótnia, zwada’. DP ‘swar, nieprzyjaźń, spory, zwady, roznice, rostyrki, spieranie’, SD<sup>1</sup> «hadrunek; krnąbrność» (syn. *paikystē*), «poswar» (syn. *vaidas*), «rostyrk», SD «hadrunek, spor» (syn. *nederme*), «swar, zwada, poswarek». Analiza: *bar-ni-*, dewerbalne abstractum od *bártis* (zob.), z metatonią. Paralelna budowa w *ašnis*, *šlaunis*, *vilnis*. — Stlit. *bar-ni-* ma dokładny odpowiednik w psł. \*bornī, *-ni* f., abstractum motywowanym przez czas. \*borti, \*borjō ‘mocować się, walczyć’, por. scs. *branī* ‘bój, bitwa, walka’, sch. *brân* ‘walka’, słh. *brân* ‘obrona’, strus. *boronb* ‘walka, zmaganie się; przeszkoda’, ros. gw. *bóronb* ‘zakaz’, stczes. *brañ* ‘oreż, zbroja’, pol. *broń* ‘oreż, narzędzie walki’. Zob. BSW 27, LEW 35n., ESJS 76, Boryś 2005, 40. — Już w stlit. ukazują się war. *barniā* i *barnē*, należące do produktywnych odmian żeńskich na *-jā-* i *-ē-*, por. Ambrazas 1993, § 71. W masculinum jest war. gw. *bařnius*, *barniūs* ‘kłótnia’. — Drw. *barninykas* SD «warchoł» (syn. *vaidinykas*), dziś *barniniņkas*; *bařnius* gw. ‘kłótnik’.

**barōnas** gw. 1. ‘baran, samiec owcy’, 2. ‘(piękna) skóra barania z kudłami’, 3. przen. ‘hebel z dwoma uchwytyami’ — zapoż. z błr. *barán*, *-á* (SLA 39, LEW 35; por. ESBM 1, 308). — Drw. *barōnai* m.pl. ‘długi kozuch barani, baranica’, *baroniēna* ‘baranina’, *baronuōtis* ‘ktoś odziany w kozuch barani’. — N.m. *Barōnai* 3x, *Baronēliai* 3x.

**barstýti**, *barstaũ*, *barsćiaũ* ‘sypać, rozsypywać, posypywać (piaskiem)’, *kēliq rōžēmis barstýti* ‘usłać drogę różami’, *sáujomis pīnigus barstýti* ‘szastać pieniędzmi’ (dosł. ‘rozzracać garściami’). Odpowiednik łot. *bārstīt*, *-u*, *-īju* ‘posypywać, rozsypywać’. Cps. *išbarstau* SD «rospędzam, rozganiam, rospraszam, rozsypuię». Refl. *išsibarstýti* 1. ‘rozproszyć się’, SD «rospierzchnąć się», 2. ‘poronić (o świni, owcy)’, 3. ‘roztrwonić (pieniądze, majątek)’. Analiza synchroniczna: *bar-styti*, frq. z suf. *-styti* i SO *bar-* ⇐ *ber-*, por. *beřti* ‘sypać’. Analiza diachroniczna: *barst-yti* — causativum z suf. *-yti* od osnowy na SO *barst-* ⇐ neopwk. *birst-*, por. *birsta* ‘sypie się, wysypuje się’ (zob. *birti*). Paralele: *markstýti* ⇐ *miřkst(a)*; *tvārstyti* ⇐ *tvīrst(a)*; *lankstýti* ⇐ *liņkst(a)*. — Neoosn. *barst-*: *barstinėti* ‘po trochu posypywać, wysypywać’, nomina: *bařstalas* ‘mieszanka ziarna i grubo mielonej mąki jako pokarm dla zwierząt’ (⇒ *barstalinis* ‘do zasypywania karmy zwierzęcej — o mące’, vb. denom. *barstalioti* ‘rozsypywać ziarno, mąkę’); *barstiniāi* m.pl. ‘osypka, mąka grubo mielona, dawana jako pokarm zwierzętom domowym’, *barstūs* ‘który się sypie, rozprasza (m.in. o krótkim sianie)’, *išbarstos* f.pl. ‘poślad’, *pabarstaĩ* (zob.). Por. łot. *bārstes* f.pl. ‘rozsypane zboże’, *bārstala* c. ‘kto wszystko rozsypuje, rozsiewa, wszystkim prósz’, *izbārstas* f.pl. ‘coś rozsypanego’. — Neoosn. *barsty-* (⇐ *barstý-ti*): *barstýklė* ‘słomiany kosz, z którego się wysiewa żyto’, *barstýlai* m.pl. ‘osypka’ (syn. *bařstalas*). — Neoosn. *bars-* (⇐ \*bars-sty- albo SO do *birs-* ⇐ *birsta*): *barsnóti*, np. *Paukščiams javų barsnók* ‘Rozsyp ptakom (trochę) zboża’ (por. *gabsnóti*, *kapsnóti*).

**barsukas** ‘borsuk, Meles meles’ — zapoż. z błr. *barsúk*, *-á* (por. ESBM 1, 318). Wbrew LEW 35 wydaje się, że lit. akcent sufiksalny wyklucza pol. *borsuk* jako formę źródłową. War. *barsiukas* (Zs 9). — Drw. *barsukinė* ‘torba z borsuczej skóry, noszona przez swata’. Proporcja analogiczna *asilukas* : *āsilas* = *barsukas* : *x* wytworzyła neol. *bařsas*, por. Niedermann 1956, 174, Urbutis 1978, 291, Kabašinskaitė 12. — N.m. *Barsukai*, *Barsiukai*,



*Barsukinē* 8x. Por. *opšrūs*.

**barščīai**, *-iū* m.pl. 1. 'zupa z czerwonych buraków, barszcz', 2. 'kiszone buraki wraz z kwasem'. Obok tego *barštis*, *-ščio* bot. 'burak czerwony, *Beta rubra*'. SD: <baršciey> «barszcz, *Iusculum acanthinum*», *barštis* «barszcz, *Acanthus*», *tolygus barščīū* SD «barsczowy» (syn. *žalias*). Zapoż. z błr. *borščē*, *barščū* — nazwa potrawy i rośliny (SLA 39, LEW 35; por. ESBM 1, 372). — War. z insercją *k*: *barškšćiai*. Sławizmami są też łot. *bārškšes*, *bārškšes*, *bārškši*, *barkški* (ME I, 274). — Drw. *barštīnē* 'beczułka do kisenia buraków', *barštīnykas* 'garnek do gotowania barszczu'. Cps. *būlviabarščiai* 'barszcz z kartoflami' (por. *būlvēs*), *šaltībarščiai* (zob.), *žaliābarščiai* (zob. *žālias*). Por. też *palaidi barščiai* pot. 'bałagan'.

**barškēti**, *bārška* (war. *barška*), *barškējo* 1. 'turkotać (o wozie), grzechotać; szczekać z zimna (zębami)', 2. przen. 'trajkotać, paplać, pleść'. Czas. dźwiękonaśladowczego pochodzenia, podobnie jak np. *braškēti*, *dardēti*, *tarškēti*. — Drw. *bārškinti* 'pukać, uderzać (palcami o stół), opukiwać (pacjenta)', *pabārškinti ī duris* 'zapukać (kołatać) do drzwi'. Nomina: *barškalas* a. *bārškalas* 'grzechotka, kołatka zawieszana na szyi krowy; paplanina; papla, pleciuga', *barškātā* c. 'gadatliwy człowiek' (por. *blāzgata*, *sūrgata*), *barškesyš* 'szczęk, turkot' (por. *braškesyš* 'trzask, chrzęst'), *barškūtis* 'kołatka'. — War. *barkš-*: *bārškšioti* 'wydawać brzęki', *barkšoti* 'sterczeć'.

**bārti**, *barū* (war. *bariū*), *bariaū* (war. *baraiū*) 'ganić, łajać kogo, wymyślać komu', DP *barti* 'strofować, karać, gromić, fukać'. SD *baru* «fukam; gromię kogo; strofuję o co kogo». Cps. *nubārti* 'zwymyślać', *subārti* 'sfukać, pogderać; zwymyślać, złajać', *subaru* SD<sup>1</sup> «sfukam» (syn. *sujudu*, *sunieku*). Refl. *bārtis* 'sprzeczać się, kłócić się', *baruosi* SD «sprzeczam się, swarzę się, wadzę się, hadrunkuuję». Odpowiednik łot. *bārt*, *baru*, *bāru* 'łajać, besztąć, wymyślać'; podobny pdg. zdarza się w gwarach lit.: *bārti*, *bariū*, *baraiū*. Czas. quasiprymarny. Wokalizm *a* w powiązaniu z formacją prs. na *-ja-* w łot. i słow. przemawiają na rzecz pierwotnego iteratywu na SO: \**bar(i)ū*, \**barýti* ⇐ \**b<sup>h</sup>orH-eje-*, urobionego od pwk. pie. \**b<sup>h</sup>erH-* 'robić ostrym narzędziem'. Paralele: lit. *kalū* zam. \**kaliu* (por. łot. *kaļu*); *kasū* zam. \**kasiu* (por. łot. *kašu*); *malū* zam. \**maliu* (por. łot. *maļu*). Interpretacja ta nawiązuje do ujęcia Stanga 1942, 39n., 106n. Inaczej LIV<sup>2</sup> 80, który widzi w *barū* refleks prs. reduplikowanego na SO pie. \**b<sup>h</sup>é-b<sup>h</sup>orH-*. Por. łac. *feriō*, *-īre* 'bić, uderzać, razić, kłuć, dotykać, ciąć, rozbijać; ugodzić (mieczem, siekierą), ranić, zabić; tłoczyć, kuć, wybijać', wed. *bhṛṇāti* 'grozi, lży'. — Również w słowiańskim brak refleksów SE. I tam ukazuje się formacja quasiprymarna na SO, por. scs. *borjō*, *brati* 'bić się, zmagać się, walczyć', *pobratī* 'zetrzeć się w boju', ros. *borjú*, *boróť* 'przemagać w zapasach, pokonywać w walce', refl. *borjúś*, *boróťśja* 'mocować się, walczyć', pol. gw. *bróc się* 'iść w zapasy, walczyć'. Nawiązanie w łac. *forō*, *-āre* 'wiercić, wywiercić, przewiercić' < \**foraje-* < pie. \**b<sup>h</sup>orH-je-* (de Vaan 2008, 235n.) oraz w germ. \**barjan-* 'walczyć, to fight', stisl. *berja* 'bić, uderzać', stwn. *berjan* 'bić, walić, tłuc'. Zob. BSW 27, LEW 35n., Boryś 2005, 40, Derksen 2008, 57n., Kroonen 2013, 53. — Nomina: *baṛnis* (zob.), *barimas* SD<sup>1</sup> «łaianie» (syn. *lojojimas*), *baṛnas* 'kłótniwy, swarliwy', *barnūs* ts., *bārtinas* 'zły, niedobry' (znacz. etym. 'zasługujący na naganę, naganny'), *barūnas* 'kłótniwy, swarliwy człowiek', *barus* SD «fukliwy, obiurgatorius» ['srogi, opryskliwy, gniewny', SPXVI] (syn. *judus*), *ižbartas* SD «zhukany, percussus, consternatus crebris vexationibus», *nūobara* 'zganienie, przygana'. Refleksem na st. zanikowym *bur-* ⇐ \**ber-* / *bar-* może być *burnā* (zob.).

**barzdā** 4 p.a. 'broda, zarost na dolnej części twarzy' (gw. *barzā*). Odpowiedniki ie.: z jednej strony łot. *bārda* 'broda' (gw. *bārzda*, *bārzda*) i scs. *brada* 'broda', sch. *bráda*, ros. *borodá*, czes. *brada*, pol. *broda*, z drugiej strony łac. *barba* (zam. \**forba*) ts. < pie. \**b<sup>h</sup>ard<sup>h</sup>-*

eh<sub>2</sub>-<sup>47</sup>. Rekonstrukcja pbsł. \*bardā (BSW 27), \*bordā? (Derksen 2008, 55). Grupa spółgłoskowa *zd*, która wyróżnia refleks litewski, ma prawdopodobnie wytłumaczenie w oddziaływaniu formy praeteritum *apibařdo*, *subařdo* ‘obróś włosami na brodzie’, która wywodzi się fonetycznie z \*-barsto. Por. prs. -*bařsta* < \*bard-sta, inf. *bařsti* — vb. denominativum od plit. \*bardā. Perseweracyjne udźwięcznienie *rst* > *rd* ma paralełę w *drumstýti* > *drumzdýti* ‘mącić’, *druńščias* > *druńždžias* ‘chmurzy się’. — Inne objaśnienia *barzdā* podają ŽD 99 (formacja z wątpliwym suf. -*dā*-, \*bard-dā-) i LEW 36 (porównanie sekwencji lit. -*rd*- z wed. -*rst*- w wyrazie *bhr̥štī*- f. ‘ostry koniec, szpic’; traci ono na ważności w świetle nowej etymologii wyrazu wedyckiego w EWAIA II, 273: drw. od pwk. \*bhraś- ‘ostrzyć’). PKEŽ 1, 151 zakładał kontaminację plit. \*bardā z bałt. odpowiednikiem wyrazu psł. \*borzda ‘bruzda, podłużny rowek w ziemi’. Por. jeszcze rekonstrukcję pie. \*b<sup>h</sup>ar(s)d<sup>h</sup>-o/eh<sub>2</sub>- w NIL 4, gdzie segment *s* budzi wątpliwości. — Drw. *barzdylā* ‘brodac’ (gw. *barzylā*), *barzdōtas* ‘brodaty’, *barzdūkas* ‘gnom, karzeł podziemia’, *bařzdžius* ‘brodac’, *bebařzdis* ‘nie mający brody, zarostu’, SD «gołowās, młodziķ». N.m. *Barzdaĩ*, *Barzdžiaĩ* 4x, *Bebařzdžiai*. Cps. *barzdāplaukis* ‘włos z brody’ (por. *plāukas*), *barzdaskutys* ‘golibroda, fryzjer’ (por. *skūsti*), *bařzdiskutis* a. -*skutys* ‘brzytwa’, DP <bārskutis> ts. (por. *skūsti*). Vb. denom. *bařzti*, *barztū*, *barzdaũ* ‘obracać włosami, brodą’, ⇒ *apibarzdęs jaunikaitis* ‘brodaty młodzienc’, *subarzdęs vyras* ‘brodaty mężczyzna’.

**bāsas**, -ā 1. ‘bosy, bosonogi’ (łot. *bass* ts.), 2. ‘niepodkuty — o koniu, o saniach’. Pokrewne strus. *bosū*, ros. *bos*, *bosój* ‘bosonogi’, pol. *bosy* ts. oraz stisl. *berr* ‘obnażony, goły, (o koniu) nieosiodłany, (o słowach) jasny, wyraźny’, stwn. *bar* ‘nieokryty, goły, ubogi, prosty, czysty’ (*bara-fuozī* ‘bosonogi’), ang. *bare* ‘goły’, < pgerm. \*baza- ‘entblößt’ (zob. Heidermanns 1993, 121). Odziedziczona formacja dewerbalna na SO, pie. \*b<sup>h</sup>os-o- ‘obnażony, огоłocony’, znacz. etym. ‘zeskrobany, starty’. Por. pwk. \*b<sup>h</sup>es- 1. ‘ścierać, zamiatać’: stwn. *besmo* m. ‘miotła’; 2. ‘rozcierać w zębach, żuć’: wed. *bābhasti* ‘żuje, przeżuwa’. Zob. BSW 28, LIV<sup>2</sup> 82, LEW 36, NIL 34n., ALEW 103. — Drw. *bāsius* ‘bosonogi; biedak’, *basūtēs* f.pl. ‘sandały damskie’. Cps. *basakōjis* ‘bosonogi; niepodkuty’ (por. *kōja*), *basamīnčia* adv. ‘(obuć się) na gołe nogi, bez onuc, skarpet, pończoch’ (por. *įsiminti* s.v. *minti*), war. *basamīndis*, *basamiñdžio* adv. ‘na gołą nogę’ (udźwięcznienie *nt* > *nd*, por. *kandābyti*, *rāndas*), *basanāgis* ‘niepodkuty, na miękkich kopytach’ (zob. *nagā*), *basaučiaĩ* adv. ‘na gołą nogę’ (por. *aũti*), *basnirta* a. -*nirčia* adv. ‘na bosc nogi’, war. *besnirta*, war. zdysymilowany: *basmirta* (por. *įsinirti* ‘wsunąć nogi w drewniaki, chodaki’), war. *basnirtas* a. -*nirčias*; *bāsspiras* ts. (por. *įsispirti* ‘wsunąć nogi w drewniaki’). Vb. denom. 1. *basėti*: *nubasėti*, -*ju*, -*jau* ‘zużyć obuwie i zostać bosym, chodzić boso’, 2. *basinėti*, -*ju*, -*jau* ‘chodzić boso’, 3. *bāshintis*: *nusibāšinti* ‘rozzuwać się’.

**basedlā** gw. ‘instrument smyczkowy używany w kapeli ludowej, basy’ — z udźwięcznienia *tl* > *dl* w \*basetla, co było wariantem do *basetliā*, zapoż. z pol. *basetla*.

**baslỹs** 4 p.a., *bāslis* 2 p.a., -*io* ‘kół w płocie; pal’, por. *Besk baslį*, *baslyk basliūs*, *smeik mietus* JUŠK. SD «koł, vallus, palus, stipes, sudes» (syn. *tuinas*). Dewerbalna formacja z suf. -*ļa*-, utworzona od *bas*-, tj. neopierwiastka na SO do *bes*-, por. *bēsti*, *bedū* ‘kłuć czymś ostrym, wkuwać, wtykać gdzie’, *įbēsti* ‘wetknąć (kołek w ziemię), wbić (pal)’. Paralele: *kaslỹs* ‘rydel’ ⇐ *kāsti*; *kablỹs* ‘hak’ ⇐ *kabėti* (por. GJL II, § 170, gdzie zresztą *baslỹs* pominięto, podobnie jak w ŽD). W kwestii stopnia *o* w neopierwiastku na -*s*- por. 1° *krams*- od *krims*- (*krimsti*) w *kramslỹs* ‘chrząstka’, 2° *smars*- od *smirs*- (*smirsti*) w *smārsas* m.in.

<sup>47</sup> Germański pokazuje formę rodzaju męskiego: stwn. *bart*, ags. *beard* ‘broda’, stnord. *barð* ‘róg, skraj’ < pgerm. \*barda- < pie. \*b<sup>h</sup>orzd<sup>h</sup>-o- (Kroonen 2013, 54). — Zakończenie -*us* formy stpr. *bordus* EV ‘broda, Bart’ może być dostosowane do odpowiednika niemieckiego. Inaczej Mažiulis, PKEŽ 1, 151: *bordus* jest błędem pisownianym zam. <bordo>.

‘smród’. Ambrazas 1993, 191 umieszcza *basl̥ys* w rubryce sufiksu *-slys*, z czego wniosek, że ma on na myśli praformę *\*bad-slys*. Trzeba jednak pamiętać, że *-slys* jest neosufiksem, więc jako taki nie może pociągać za sobą apofonii *\*bed- ⇒ \*bad-*.

**bastýti**, *bastaiũ*, *basčiaiũ* ‘wtykać tyki, wbijać kołki, słupy, pale’. Osnowa *bast-* jest dwuznaczna. Albo z *\*bas-sty-* (od neopwk. *bas-*  $\Leftarrow$  *bes-*, zob. *bèsti*; *\*bad-sty-* od *badýti* jest mniej prawdopodobne). Albo *\*bast-y-* od interi. *bāst*, *bāst* — o mocnym uderzeniu czymś ostrym (rogiem, łopatą). Odpowiednik łot. *bastīt* ‘wyrzucać, wykluczać’, *bakstīt* ‘dłubać w czymś’. Refl. *bastýtis* ‘tulać się (po świetle), włóczyć się bez zajęcia’. — Neoosn. *bast-*: *bastinēti* ‘kłuć po trochu, bóść lekko (o krowach)’, *bastinētis* ‘objąć się’, neoosn. *basč-*: *basči-óti* ‘kłuć po trochu’ (war. *bes-čióti*  $\Leftarrow$  *bèsti*). Nomina od *bast-* / *basč-*: *bastūnas* ‘obibok, włóczęga’ (por. *lakstūnas*  $\Leftarrow$  *lakstýti*), *bastuōklis* ‘koczownik’, *basči-ūvā* ‘obibok, włóczęga’ (*Bastēs*, *bastēs*, *ē ant galo atsibastē par mus itas basčiūvā*), z rzadkim suf. *-ūvā*. — N.m. *Bastūnai* 2x.

**bašlikas** gw. ‘rodzaj ciepłego kaptura o długich patkach do zawiązywania dookoła szyi’ (*Šiandien labai pusto, užsidek bašliką*) — zapoż. z błr. ros. *bašlyk*, *-á* (por. Zs 9, REW I, 65).

**bātas**, zwykle pl. *bātai* ‘buty, obuwie’ — zapoż. z błr. *bot*, pl. *bóty* (SLA 39, LEW 36; por. ESBM 1, 372). Por. *čebātas*, *čeverýkas*. — Drw. *batúotas* ‘w butach, obuty’, cps. *bātraištis* ‘sznurowadło’ (por. *raištis*), *batsiuvys* ‘szewc’ (por. *siūti*). Vb. denom. *apibatúoti* ‘obuć nogi; kupić komu buty’.

**batvinis**, *-io* gw. ‘boćwina, odmiana buraka uprawiana dla korzenia i liści’ — zapoż. z błr. *bacvínne*, *-nja* ‘liście buraków; gotowana kapusta; barszcz’ (por. Zs 8, ESBM 1, 328; nieco inaczej LEW 36). Stąd też łot. *batviņi* m.pl. ‘boćwina’. — Drw. *batviniai* m.pl. ‘kwas z boćwiny, zupa na nim gotowana, boćwinka’. — N.m. *Batviniškės* 2x.

**baũ** ptk. pytajna stlit., gw. ‘czy to, czy też’: *Bau aš tau nesakiau?* ‘Czy to (też) ja ci nie mówiłem?’. *Bau tiki ing Dievą Tėvą?* MŽ 109<sub>5</sub> ‘Czy wierzysz w Boga Ojca?’ Obok tego war. *biau*: *Biau maki paterį bylati?* MŽ 10<sub>21</sub> ‘Czy umiesz zmówić pacierz?’ W sprawie spornego pochodzenia tych partykuł zob. Hermann 1926, 305, 341n., GJL III, § 801, LEW 37.

**baũbas** 1. ‘to, co budzi strach, straszidło’ (*Vaikus gąsdina baubu*), syn. *maũmas*, 2. ‘postrach, lęk rzucony na kogoś’. Wariant fonetyczny (rzadkiego) wyrazu *baũgas* ts., należącego, jako sb. postverbale, do *bauginti* ‘wzbudzać w kimś strach’ (zob. s.v.). War. *baubā*. Zob. też *babaũšis*. — Drw. *baũbinas* ‘straszydło’ (*Vaikai, baũbinas ateina*). Vb. denom. *baũbinti* ‘straszyć; straszyć dziecko *baubasem*’.

**baubėti**, *bāubėja*, *bāubėjo* gw. 1. ‘chwycić, wzmagać się — o mrozie; pokrywać się lodem — o szybie w oknie’, 2. ‘puchnąć, brzęknąć, wzbierać, narywać (o wrzodzie)’, 3. ‘rosnąć, przybierać na ciele’. War. *baũbėti*. Niejasne.

**baũbti**, *baubiũ*, *baubiauũ* 1. ‘buczeć, ryczeć — o wołach’ (syn. *maũmti*), 2. ‘bąkać, wydawać głos podobny do głosu ptaka bąka’. SD: *baubiu* «bąkam» (syn. *būbiju*), «beczę, bekam», *atbaubiu* «odryknąć». Odpowiednik łot. *baubt* ‘ryczeć’. Czas. dźwiękonaśladowczy, por. *Baũ baũ baubia jaučias*. Z innymi suf.: *bāubčioti* ‘ryczeć od czasu do czasu, porykiwać’, *baubėnti* ‘ryczeć; powodować ryk, drażnić wołu’, *baubóti* ‘ryczeć; głośno płakać; raczkować — o dziecku; szastać pieniędzmi’. — Drw. *baubinas* SD «beczenie, bek, mugitus, boum» (syn. *maumimas, jaučio bliūvis*), *baubl̥ys* 4 p.a. ‘ptak bąk, Botaurus stellaris’ (por. *krankl̥ys*  $\Leftarrow$  *krañkti*),  $\Rightarrow$  *baubl̥ynė* ‘miejsce, gdzie trzymają się bąki’. N.m. *Baubliaĩ* 7x, *Baũbliškiai*. — War. monoftongiczny: gw. *būbti*, *būbiũ*, *būbiaũ* ‘buczeć, ryczeć — o wole, bzyczeć — o lecących owadach’, drw. *būbl̥ys* ‘ptak bąk’, SD «bąk ptak naski, Butio, asterias» (syn. *dūkas*). Z innymi suf.: gw. *būbauti* ‘buczeć, ryczeć — o bydle’, gw. *būbyti*, *-iju*, *-ijau* ts., SD *būbiju*

«bąkam, facio bombum, bubio» (syn. *baubiu*).

**baudà** 4 p.a. 1. 'kara pieniężna, grzywna, mandat', 2. 'łanie, cięgi' (war. *pabaudà*) — sb. postvb. na -ā- od *baudžiù*, *baŭsti* (zob.). Z innymi suf.: *baudaŭs* (zob.), *baudimas* SD «katowanie», *baūdžiava* (zob.). — Drw. *baudinỹs* neol. 'rzut karny (w meczu piłkarskim)', cps. *savabaūdis* 'swawolny, nie liczący się z innymi; samodzielny, niezawisły' (por. *sāvas*).

**baudaŭs** adv. żm. w zwrotach z czasownikami *nueiti* 'pójść', *išeiti* 'wyjść' przysłówkę ten oznacza '(pójść) na marne', '(skończyć się) niczym', np. *Man išėjo baudaŭs tą ausų gydymas*. Należy do sb. *baudà* 'kara, cięgi' (zob. *baŭsti*). Znacz. etymologiczne: '(skończyło się) karą'? Por. bliskoznaczne *káislais*.

**báudinti**, *báudinu*, *báudinau* gw. 'pobudzać, zachęcać, namawiać, poduszczać; przynaglać, popędzać'. War. *baūdinti*, *baudinti*, *báudyti*. Formy te wywodzą się z pierwotnego pdg. \**baudžiù*, \**baudžiaũ*, \**baudyti* (\*pie. \**b<sup>h</sup>oud<sup>h</sup>-éje-*). Było to causativum na SO *baud-* ← *bud-* w stosunku do vb. ingressive *bundù*, *bùsti* 'budzić się ze snu, ocucać się' oraz względem vb. durative *budėti* 'nie spać, być czujnym'. Po ukształtowaniu się quasiprymarnego pdg. *baudžiù*, *baŭsti* (zob.) formacja \**baudyti* (wraz z jej wariantem na -*inti*) przybrała funkcję iteratiwu do *baŭsti*, mianowicie w znac. przenośnym: 'pobudzać, wywoływać pewne stany psychiczne, pewne reakcje'. Odpowiedniki bałt.: łot. *bāudīt, -u, -īju* 'próbować, sprawdzać, kosztować, spożywać' (refl. 'próbować sił, mierzyć się z kim, stawać do zapasów'), stpr. \**et-baud-int* 'obudzić': (*wissans aulaušins*) *etbaudinons wirst* fut. '(wszystkich umarłych) wskrzesi, (alle Todten) auferwecken wird', *etbaudints* 'obudzony, auferweckt' (zob. Lav 126). Pb. \**baud-ī-* jest pod względem historycznym porównywalne ze słow. *bud-i-* 'budzić ze snu, przerywać czyjś sen', mianowicie jako causativum do *būdėti* scs. 'nie spać, czuwać', por. scs. *vūzbuditi, -buždō* 'obudzić', słń. *budīti, budīm, ros. budīť, bužú, pol. budzić, budzę*.

**baūdžiava**, *baudžiavà* hist. 'pańszczyzna, obowiązek bezpłatnej pracy na gruntach pańskich, ciężący na chłopach w epoce feudalnej'. War. suf. *baūdžiuva*, *baudžiamà*. Dewerbalny drw. z suf. -*avā-*, -*uvā-*, -*mā-* od *baudžiù*, *baŭsti* m.in. 'napominać, żądać czego od kogo'. Por. *gāniava* ← \**ganiũ*, *ganỹti*; *karšiavà* ← *karšiũ*, *karšti*. Z drugiej strony trzeba uwzględnić, że *baūdžiava* może równie dobrze być derywatem od prt. \**baudžiauo* (do inf. \**baudžiauti* 'pędzić do roboty'), por. *kariavà* ← *kariāvo* (*kariāuti*). Dzisiejsze *baudžiauti* to 'odrabiać pańszczyznę'. Nieco inaczej LEW 37, który odsyła aż do *budėti*.

**bauginti**, *bauginù*, *bauginaũ* 'wzbudzać w kimś strach, straszyć, przestraszać, przerażać, zastraszać' — causativum z suf. -*inti* i SO *baug-*. Sufiks wtórny, zam. \**baugỹti* ← pie. \**b<sup>h</sup>oug-éje-*. Znacz. etym. 'zmuszać do ucieczki'. Por. *jaukinti* zam. \**aukỹti* (scs. *učiti*), *báudinti* ob. *báudyti*. War. fonetyczny: *baiginti* (LKŻ I, 560; inaczej Leskien 1884, 271: do łot. *baigi*). Pwk. pie. \**b<sup>h</sup>eug-* (LIV<sup>2</sup> 84), por. gr. φεύγω, aor. ἔφυγον 'rzucić się do ucieczki, uciekać; unikać, wystrzegać się, wzdragać się, lękać się; uciekać z kraju, uchodzić z ojczyzny', łac. *fugio, -ere, fugi* 'uciekać, umykać; ustępować, cofać się; iść na wygnanie', tr. 'szukać ucieczki; odrzucać, gardzić, nie znosić'. Prs. prymane \**biaugũ* 'uciekam' ← pb. \**beug-e-* < pie. \**b<sup>h</sup>eug-e-* zanikło, nie pozostawiając śladów innych, niż w drw. apofonicznych. — Drw. *baugštyti* (zob.), *baugėlė* 'strach na wróble', *baugulỹs* 'dreszcz', *baugũs* 'strachliwy, tchórzliwy, płochliwy (o koniu); wątlý, nieodporny'. — SZ *bug-*: *bũginti* 'straszyć, przestrzegać przed czym', *bugũs* 'lękliwy, płochliwy' (por. gr. ἔφυγον), *bugšnũs* a. *bugštũs* ts. — WSZ *bũg-*: *bũgti* (zob.).

**baugštyti**, *baugštaũ*, *baugščiaũ* gw. 'straszyć, przestraszać, płoszyć' — ze zmiany *baugštyti* (*ks* > *kš* przez persewerację). War. akc. *báugštyti*. Frequentativum na -*styti* do *bauginti* 'straszyć' (zob. s.v.). Por. ALEW 105, który niesłusznie przyjmuje adi. *baugũs* za

podstawę derywacji. — Neosn. *baugšt-*: *baũgšćioti* a. *báugšćioti* ‘straszyć, przstraszać’, też intr. ‘bać się’, *pabaugšténti* ‘postraszyć kogo’, *baugštinti* ‘straszyć, płoszyć’. Nomina: *baugštūs* ‘lękliwy, bojaźliwy’, war. *baũgštas* (por. *mankštūs* ← *mankštýti*), *nebaugštūs* ‘nieustraszony’, cps. *baugštaširdis* ‘tchórz’ (dosł. ‘o lękliwym sercu’, por. *širdis*).

**baus-**, neopierwiastek wyabstrahowany z inf. *baūsti* (zob.). Drw. *bauslỹs* ‘przykazanie, rozkaz’, *bausmẽ* 1. ‘kara’ (*kũno bausmẽ* ‘kara cielesna’, *mirtiẽs bausmẽ* ‘kara śmierci’), 2. ‘groźba’ (*Bausmẽ yra tai bauginimas*), *baustojas* bibl. ‘ten kto karci’, *baustuvẽ* ‘więzienie’, SD «katownia». — *baustýtis* ‘szykować się, wybierać się; zbierać się na deszcz — o chmurach’ < \*baus-sty- (por. *glaustýtis* < \*glaus-sty-).

**baūsti**, *baudžiũ*, *baudžiaũ* 1. ‘pobudzać, zachęcać’, 2. ‘napominać, nalegać, żądać, grozić, wzbudzać strach’, 3. ‘karcić, karać, wymierzać karę’. SD *baudžiu* «bicuię» (syn. *plaku*, *klesčiu*, *genėju*), «katuię» (syn. *buzavoju*). Refl. *baūstis*, *baudžiūsi* ‘zamierzać coś robić, zamyślać, szykować się do czego’, *susibaūsti* ‘sprzysiąc się, spiskować’. Pdg. quasiprymarny na miejscu iter.-caus. \**baudýti*, \**baudžiũ* ← pie. \**b<sup>h</sup>oud<sup>h</sup>-ēje-*. Brak prs. prymarnego lit. †*bjaudu*, które by odpowiadało scs. *bljudo*, *bljusti* ‘zważać na co, przestrzegać czego’, ros. *bljudú*, *bljustí* ts. (iter. *nabljudátb* ‘spozstrzegać, uważać’), z pie. \**b<sup>h</sup>ēud<sup>h</sup>-e-* ‘być obudzonym, czuwać’. Por. sti. *bódhati* ‘pilnuje czego’, aw. *baodaite* ts., gr. *πεύθομαι* ‘dowiadawać się’ (*πευθῆν*, -ῆνός m. ‘szpieg, zwiadowca; wypytujący, ciekawski’, *πευθῶ*, -οῦς f. ‘nowość, wiadomość’), goc. *anabiudan* ‘rozkazywać’, stwn. *biotān* ‘zaofiarować, nastrończyć’, nwn. *bieten* (LIV<sup>2</sup> 82, BSW 32n., LEW 62, Stang 1942, 34, Kroonen 2013, 61). — Neopwk. *baus-* (zob.). Osobno zob. *báudinti*.

**bāžytis**, *bāžijuosi*, *bāžijausi* stlit., gw. ‘kłać się, zaklinać się, przysięgać, dawać zapewnienie bijąc się w piersi’ (*Bāžijasi, nèt krūtīnẽ pyksi* Bije się w piersi, aż piersi trzeszczą). Ze zmianą miejsca akcentu zapoż. z błr. *bažýcca* ‘zaklinać się, przysięgać’, prs. 1 sg. *bažúsja*, 3 sg. *bóžycca* (por. ros. *božítbja* ts.), znacz. etym. ‘przysięgać na Boga, świadczyć się Bogiem’. Por. Zs 9, SLA 40, LEW 37. — Drw. *užbažyti* stlit. ‘zaprzysiąc kogo’, *pasibažydinti* ts., por. *Plebonas tur... tą moteriškę užbažyti* (glosa *pasibažydinti*) ‘Ksiądz winien tę kobietę zaprzysiąc’ (Bretkun), zob. ALEW 106.

**bāžmas** stlit., gw. ‘moc, mnóstwo’, por. *toksai bažmas žmonių* DP 124<sub>46</sub> ‘taka wielkość ludzi’. *Štai tuo bāžmas sukviestų svečių susirinko* ‘Oto zebrało się mnóstwo sproszonych gości’ (Donelajtis). War. *bāžma* ‘mnóstwo, liczba niezliczona’ (JUŠK): *Bažmos javų sudėtos* ‘Mnóstwo zbóż złożonych [w stodołach]’. Dewerbalna formacja na -*ma-*, -*mā-*, utworzona od *bāž-*, tj. innowacyjnej formy st. zanikowego, opartej na \**bāž-* jak w łot. *bāzt*, *bāžu*, *bāzu* ‘wtykać, wpychać; upychać siano w stodołę’ (*baznīca cilvēku kā bāztin piebāzta* ‘kościół nabity ludźmi’), refl. *bāztiēs* ‘wciskać się; wtrącać się w cudze sprawy, narzucać się’ (*bāslis* ‘kto się narzuca; stręczyciel’), iter. *bāzīt*, -*u*, -*īju* ‘wpychać, napychać’. Nomina na SZ \**bāž-*: łot.: *baža* ‘mienie, Habe’, *bažiņas* f.pl. ‘zabawki’. Por. ME I, 276, LEW 38, ALEW 107. Apofonię \**bāž-* ⇒ *bāž-* można porównać do \**drāž-* ⇒ \**drāž-* (*drōžti* : łot. *drazā*) oraz \**plāk-* ⇒ *plāk-* (*plókščias* : *plākti*, *plākanas*). Znacz. etym. *bāžmas* można odtworzyć jako ‘tłum, tłok, ścisk’<sup>48</sup>. Pwk. poza bałtyckim nieznanym. Transponat ie. \**b<sup>h</sup>eh<sub>2</sub>g<sup>h</sup>-* (struktura podobna do \**b<sup>h</sup>eh<sub>1</sub>g<sup>h</sup>-*, por. LIV<sup>2</sup> 68). — Drw. *bāžmastis*, -*ies* f. ‘wielka liczba, mnóstwo’ (*Laukų dvaro bāžmastys*).

**bažnyčia** 1 p.a. ‘kościół’, DP ‘kościół, cerkiew, bożnica’. SD: *bažnyčia* «kościół materialny, dom Boży, templum, aedes sacra, dominicum», *bažnyčia vyriausia* «tym, templum cathedrale», *bažnyčia seno testamento* «kościół starego zakonu, synagoga», *gudų*

<sup>48</sup> Por. *grūsnis* ‘kupa’ ob. *grūstis* ‘ścisk, tłok’, *grūsmẽ* ts. Inne paralele: *kamšà* ← *kemšù*; *sprūstis* ← *sprūsti*; pol. *cizba*, stpol. *ciszczba* ‘ścisk, tłok’ od *ciskać*, *ściskać*; ros. *tolpá* ‘tłum’ : lit. *telpù*, *tilpti*.

*bažnyčia* «cerkiew, templum Russicum, ecclesia Russorum». War. akcentowy *bažnyčia*, -iōs, -iōje, -iōn DP (Skardžius 1935, 104). Zapożyczenie ze strus. *bož(ī)nica*, -y ‘templum’. Z tego samego źródła łot. *baznīca* ‘Kirche’ (ME I, 269 wywodził z ros. *božnica*). Por. błr. liter. *bažnica* ‘półka z obrazami świętymi, ikonami; świątynia jakiegokolwiek wyznania’ (ESBM 1, 274), ros. gw. *božnica* ‘mały kościół, kaplica’. Inaczej SLA 40, LEW 38: źródłem zapożyczenia była forma stbłr. *bož(b)nica* albo stpol. *božnica*. Według ZS 9 z błr. *bažnica*. Akut w sylabie wewnętrznej ma paralele w zapoż. *palýčia*, *važnyčia*. — War. z perseweracyjnym *n* w sufiksie: *bažninčia* gw. ‘kościół’ (Zinkevičius 1966, § 250; odpowiednik łot. gw. *bazninca*), ⇒ *bažninčinis* a. *bažnintinis* ‘kościelny’. — Drw. od neoosn. *bažnyč-*: *bažnyčėlė* SD<sup>1</sup> «kościółek, sacellum», SD «kaplica, sacellum, sacrarium» (syn. *koplyčia*), *bažnyčiškas* ‘kościelny, związany z kościołem’, SD «kościelny». — Drw. od neoosn. *bažnyt-*: *bažnytynkas* sb. ‘kościelny, posługujący w kościele’, SD «kościelny» (syn. *bažnyčios priveizdėtojas*), *bažnyt-inis* ‘kościelny’ (kalka pol. formacji *kościel-ny*), *sakraistė kunigų bažnytinė* SD «kapa kościelna, kapłańska, impluua, æ, penula sacra, cappa», *bažnytiškas* ‘kościelny, związany z kościołem’ (war. *bažnyčiškas*), *bažnytūžė* gw. ‘kościół protestancki’, *priebažnytis* ‘przedsionek kościelny’. Cps. *bažnytkaimis* ‘wieś kościelna, parafialna’ (por. *káimas*), war. *bažnyčkiemis*, *bažnytkiemis* (por. *kiēmas*), *bažnytkelis* ‘droga prowadząca do kościoła’ (por. *kēlias*), *bažnyttakis* ‘ścieżka, którą się idzie do kościoła’ (por. *tākas*). — N.m. *Bažnytگیرis*, *Bažnytkaimis*. — Vb. denom. *atsibažnyčiuoti* przest., gw. ‘o kobiecie: być wprowadzoną do kościoła po urodzeniu dziecka’ (por. *įvadýnos*).

**bè** I praep. z gen. ‘bez; oprócz; poniżej, mniej; przed’ (SD «krom»), np. *Atėjo be kepūrės* ‘Przyszedł bez czapki’. *be manęs* ‘beze mnie’. *be tō* ‘prócz tego’. *Be penkių litų negausi* ‘Poniżej pięciu litów nie dostaniesz’. *Pasikėlė be dienės* ‘Wstał jeszcze przed świtem’ (dosł. ‘przede dniem’). *Be porýt numirėlio neláidosime* ‘Przed pojutrzem nieboszczyka nie pochowamy’. Por. łot. gw. *be* ‘bez’, stpr. *bhe* ‘ohne’. Uderza brak końcowej spółgłoski w porównaniu z odpowiednimi formami łot. *bez*, słow. *bezŭ* (z gen.), *bez-* ‘bez, bez-’ oraz wed. *bahís* adv. ‘na dworze, z zewnątrz, poza’, < pie. *b<sup>h</sup>e-g<sup>h</sup>*-. Zob. GJL III, §§ 701n., Derksen 2008, 38, ALEW 107.

**bè** II ‘czy’, ptk. wyrażająca pytanie lub wątpliwość, np. *Bè tù nežinaĩ?* ‘Czy ty nie wiesz?’. Potocznym wariantem *bè* jest *bà* ‘czy’: *Bà tiktai būvo taip?* ‘Czy tylko było tak (jak mówisz)?’. Stoi w apofonii do *ba*, zob. złożenia *ar-bà*, *juo-bà*. — Formy rozszerzone: (1) *be-gi*, apokopowane *bėg* ‘czy, czyż’, np. *Bėg būsi mano žentas?* ‘Czy będziesz moim zięciem?’ *Beg ne tujai, marte, vakar turguj buai, turguj turgavojai?* ‘Czyż [to] nie ty, synowo, byłaś wczoraj na targu, na targu targowałaś?’ (2) *be-gù* ‘czy’: *Nežinaũ, begù suláuksiu kitį mėtų* ‘Nie wiem, czy doczekam następnego roku’, (3) *bè-ne*, *be-nè* ‘czy, czy to, czy może, czyżby’: *Bėne tu buvai miestė?* ‘Czy byłeś w mieście?’ *Benė iš kaimo parvažiavai?* ‘Czy może ze wsi przyjechałeś?’ *Benė jis ką žino?* ‘Czy on coś wie?’ / ‘Czyżby on coś wiedział?’ (GJL III, § 801). — Ze skróconej formy *ben* powstał przez asymilację *b-n* > *m-n* wariant *meñ*, np. *Meñ buvai Salantūs?* ‘Czy byłeś w [miasteczku] Salantaĩ?’

**be** ptk. łączona z przymiotnikami i czasownikami; uwydatnia trwanie właściwości albo czynności. Np. *Aĩ besveĩkas, aĩ begývas?* ‘Czy nadal jesteś zdrow i ruszasz się?’ *Besėdint šalta* ‘Gdy się siedzi, [to jest] zimno’. — W złożeniu z czasownikiem ma *be* wartość partykuły o różnych znaczeniach przysłownych: (1) ‘jeszcze’, np. *Kō bereĩkia?* ‘Czego jeszcze trzeba?’, (2) ‘tylko’, np. *Lašėlis beliko* ‘Kropelka tylko została’, albo ‘jeszcze tylko’, np. *Tik tō iĩ bereikėjo* ‘Tylko tego jeszcze trzeba było’, (3) przy czasowniku zaprzeczonym: ‘już więcej nie’, np. *Nebereĩkia* ‘Już więcej nie trzeba’. *Nebeatmenu* ‘Już nie pamiętam’. *Nebelýja* ‘Już nie pada (deszcz)’. *Nebegreĩt pasimatýsim* ‘Nieprędko się zobaczymy’. — *Nebėrà* a. *nebėr* ‘Więcej (już) nie ma (przedtem było)’ — zrost połączenia wyrazowego \*ne

be yra (por. *yrà*). — Połączenie *nè-be* ptk. ‘już nie, więcej nie’, np. *Jis jaũ nèbe vaĩkas* ‘On już nie jest dzieckiem’. Osobno zob. *te-be*. — Pochodzenie ptk. *be* pozostaje otwartym zagadnieniem, zob. Hermann 1926, 334n., 339n., 362n., GJL III, §§ 801n.

**bebėžė**, *bėbežė* pot. 1. ‘ropucha’, 2. ‘wesz’. Dźwiękonaśladowcze. Por. *bebėkas* ‘jąkała’, *bėbti* ‘beczeć — o owcy, o dziecku’, *bėbioti* ‘beczeć — o jagnięciu’.

**bėbras** ‘bóbr, Castor fiber’. War. *bebrùs* (m.in. SD), *bėbras*, *bėbrius*, *bėbras*, *bėbrus*, *bėbrùs* oraz *vėbras*, *vėbras*. [zam. przypisu, po kropce zdanie w nawiasie: (War. *bābras* jest zapoż. z błr. *babēr*, *babrá*; od tego n.m. *Babraĩ* 2x, *Babrinė*, *Babriškės* 2x).] War. zdysymilowany: *dėbras*, *dābras*. Odpowiedniki bałt.: łot. *bėbrs* ‘bóbr’, stpr. *bebrus* EV ‘Bewer [Biber]’. Najbliżej stoi germ. \**bēbru-* ‘bóbr’, stwn. *bibar*, nwn. *Biber*, śrdn. *bēver*, stang. *beofer*, ang. *beaver*, stisl. *bjōrr* (Kluge-Seebold 82). Pie. \**b<sup>h</sup>e-b<sup>h</sup>ru-*, formacja reduplikowana od pwk. \**b<sup>h</sup>er-* ‘brązowy, brunatny’, por. wed. *babhrú-* ‘czerwonobrązowy, brązowy, brunatny’ obok aw. *baβra-* m. ‘bóbr’, łac. *fiber*, *-brī* m. ‘bóbr’ (pital. \**fifro* / \**fefro-*, de Vaan 2008, 217). Znacz. etym. wyrazu *bėbras* to ‘zwierzę o brunatnym futrze’. Osobno zob. *bėras*. — Słowiański pokazuje przeważnie wokalizm *o*, por. rcs. *bobrŭ* (war. *bebrŭ*), strus. *bobrŭ*, stczes. *bobr*, pol. *bóbr*, *bobra*, ros. *bobr*, *bobrá*, błr. *babēr*, *babrá*, ukr. *bibr*, *bobrá*. Zob. BSW 28n., LEW 38, ALEW 108), SŁPS 1, 290n., Derksen 2008, 34. — Drw. *bebrenà* ‘skóra bobra’, *bėbrenos* f.pl. ‘futro bobrowe’, *bebrinińkas* ‘polujący na bobry’, *bebriũkas* ‘małe bobra, bobrek’. — N.rz. *Babrũngas*, *Bėbrė*, *Bėbrujis*, *Debrėstis* a. *Debrėstas*, n.jez. *Bebrusaĩ*, *Bebrŭtis*. N.m. 1. *Bėbrai*, *Bėbrikai*, *Bebrinińkai*, *Bebrũjai*, 2. *Vebrĩškis*, *Vebrónys*, 3. *Vėbriaĩ*, *Vėbriškiai*, 4. *Dābrai*. Zob. też *neris* s.v. *nėrti* I.

**bėbti**, *bėbia*, *bėbė* gw. 1. ‘wydawać przeciągły głos, beczeć — o owcy’ (*Avis bėbia, ožka mekena*), 2. ‘beczeć, ryczeć — o dziecku’. Dźwiękonaśladowcze, por. *Bė, bė — rėkia arba bėbia avis*. Por. pol. *beczeć* ‘wydawać głos — o owcy, kozie; głośno płakać’, czes. *bečet* ‘beczeć, meczeć; płakać’, ukr. *bekaty* (LEW 38). — Też z krótkim *e*: *bėbioti* ‘beczeć — o jagnięciu’. Osobno zob. *bėkauti*.

**bėdà** 4 p.a. ‘bieda, niedola, nieszczęście’ (łot. *bēda*). Drw. *bėdinti* ‘kłopotać, trapić’, *subėdinti* ‘zbić do krwi, zranić’, *bėdóti*, *-ju*, *-jau* ‘biadać, narzekać, biadolić’, *pabėdóti* ‘poskarżyć się komu’ (por. łot. *bėdāt* ‘martwić się’); *bėdinas* ‘biedny, nieszczęśliwy’ (odpowiada scs. *bėdĩnŭ* ‘biedny, ubogi’), *bėdũlis* ‘biedak’ (por. *biedulis*). Trudne. Wysunięto dwa objaśnienia: 1° *bėd-* to wzdłużony SE, stojący w apofonii do *bad-*, *bādas* ‘głód’ (pwk. \**b<sup>h</sup>ed<sup>h</sup>-* ‘kłuć, ryć ziemię’, zob. *bėsti*), por. LEW 38. 2° *bėd-* jest refleksem SE pochodzącego wprost z pie. \**b<sup>h</sup>eh<sub>1</sub>d<sup>h</sup>-* ‘napierać, pchać; uciskać, dręczyć, gnębić’, por. wed. *bād<sup>h</sup>ate* ‘prze, naciska, dręczy’, *jñubād<sup>h</sup>-* ‘padający na kolana’ (LIV<sup>2</sup> 68). Druga z tych hipotez wymaga jednak uznania, że akutowane \**bėda* (1 p.a.) zostało zastąpione przez nieintonowane *bėdà*. — Przy takim ujęciu wyraz lit.-łot. byłby tylko przypadkowo zbieżny z sb. scs. *bėda* ‘nędza, bieda, cierpienie, niedola’, rcs. też ‘niebezpieczeństwo, przymus, chłosta, bicie’, ros. *bedá*, *bedý*, *bedú* ‘nieszczęście, niedola, zmartwienie, plaga, klęska’, co uchodzi za nomen postvb. od czas. *bėditi* scs. ‘zmuszać’, *pobėditi* ‘pokonać, zwyciężyć, pobić’, *ubėditi* ‘zmusić’ (rcs. ‘uprosić, przekonać, rozkazać’) < \**baĩd-ĩ-* < pie. \**b<sup>h</sup>oĩd<sup>h</sup>-eĩe-*. Dla *bėditi* najbliższym odpowiednikiem jest goc. *baidjan* ‘zmuszać’, stisl. *beiða* ‘prosić o coś’, por. Stang 1972, 14n. Dalej por. gr. *πειθω* ‘namawiać, przekonywać, zjednać, uprosić, zwabić, omamić’, *πειθομαι* ‘być przekonany, namówiony, być posłusznym, zaufać, wierzyć’, łac. *fīdō*, *-ere* ‘wierzyć, zawierzyć, ufać, pokładać nadzieję’ < pie. \**b<sup>h</sup>eĩd<sup>h</sup>-e/o-*. Por. LIV<sup>2</sup> 71, NIL 12-13, de Vaan 2008, 218. Derksen 2008, 39 dopuszcza zmieszanie w słow. *bėd-* form pierwiastkowych pie. \**b<sup>h</sup>oĩd<sup>h</sup>-* i \**b<sup>h</sup>ēd<sup>h</sup>-*. Zob. też ALEW 109.

**bėdrė** gw. 1. ‘dół’, 2. ‘dziura wybita w nawierzchni drogi, wybój’, 3. ‘grzęzawisko,

bloto'. Odpowiednik łot. *bedre* 'dół, jama, grób'. Formacja dewerbalna na -r- od *bedù*, *bèsti* m.in. 'kopać, ryc' (pie. \*b<sup>h</sup>ed<sup>h</sup>-). Por. *dubrē*, *dubrā* ⇐ *dùbti*. Związek z psł. \*bedro lub \*bedra 'okolica kości biodrowej' (cs. *bedra*, sch. *bèdro*, *bèdra*, ros. *bedró*, ślc. *bedro*, pol. *biodro*, stpol. f. *biodra*) nie został na razie uprawdopodobniony, por. Derksen 2008, 35. — Drw. *bēdrekiš* 'dół na pomyje, dół na gnojówkę; błoto, grzęzawica' (por. suf. -ek- w *lydēkiš*, *lydekā*), *bedrīnas* 'dół na pomyje'. — n.m. *Bēdrēs*, *Bedriā*, n.rz. *Bēdrē* 2x.

**bedūgnē** 'bezdeń, otchłań, przepaść' (war. *bedūgnis*), dosł. 'to, co nie ma dna' — substantywizacja zwrotu przyimkowego *be dūgno* 'bez dna'. Zob. *dūgnas*. — Drw. *bedūgnis* 'nie mający dna, dziurawy (o naczyniu); bezdenne (o jeziorze, morzu)', *bedugnis* SD «bezdenne row, woda, fundum non habens» (syn. *gilus*), *giluma bedugnē* SD «przepaść, hiatus» [dosł. 'głębia bezdenne'], ⇒ *bedugnybē* SD «bezdenność, profunditas magna» (syn. *giluma*). — N.jez. *Bedūgnis* 30x, *Bedugnīs* 2x, n.rz. *Bedūgnē* 3x, n.m. *Bedūgnē* 2x.

**bēginti**, *bēginū*, *bēginaū* 1. 'konie skłonić do biegu' (por. łot. *bēdzināt*), 2 'rozlać, wylać płyn, sprawić że coś cieknie, płynie', 3. 'kierować, sterować statkiem'. Causativum na -inti do *bēgti* (zob.), znacz. etym. 'zmusić kogo do biegu, sprawić, że biegnie'. Paralela: *danginti* ⇐ *dēngti*. Osobno zob. *boginti*. Cps. *išbēginti* 'doprowadzić (mleko, kaszę) do wykipienia' (niejako 'sprawić, że wybiega'), *pabēginti* 'dać (koniowi) pobiegać; doprowadzić zwierzę do kopulacji' (*Ta karvē jau pabēgino*), *subēginti* 'zlać, przelać (wino z gąsiora do butelek)'.

**bēgti**, *bēgu* (stlit. *bēgmi*), *bēgau* 1. 'biec, biegać', 2. 'uciekać, pierzchać, ratować się ucieczką', 3. 'szybko iść, spieszyć', 4. 'płynąć, toczyć swe wody — o rzece' (*Kur bēga Šešupē, kur Nemunas teka*), 5. 'płynąć — o łodzi', 6. 'lać się, wypływać (o krwi, łzach, smarkach)', 7. 'przelewać — o dachu', 8. 'kipieć, przelewać się' (*pūodas bēga* 'garnek kipi'). Cps. *išbēgti* 'wybiec, uciec, wykipieć, wyciec', *pabēgti* 'ucieć skąd, zbiec; móc bieć' (*vōs pabēgu* 'ledwo biegnę, nie mogę bieć'), *pabēgu* SD «zbiegam od pana», *prabēgti* 'przebiec', *pribēgti* 'przybiec, podbiec', *subēgti* 'zbiec się, zbiegać się (o ludziach, drogach, rzekach)', refl. *susibēgti* 'zbiec się'. Odpowiada łot. *bēgt*, *bēgu*, *bēgu* a. *bēdzu* 'bieć' i psł. \*bēgō, \*bēgti 'bieć', strus. *bēgu*, *bēči*, ukr. *bihú*, *bičy*. Cps. *pabēgti* 'ucieć' utrzymuje pierwotne znaczenie odziedziczonego pwk. \*b<sup>h</sup>eg<sup>u</sup>- (LIV<sup>2</sup> 67), por. gr. φέβομαι 'uciekać, ze strachu, umykać, pierzchać', SO φοβέω caus. 'zmusić do ucieczki, spłoszyć, przerazić, odstraszyć, grozić czym', < \*b<sup>h</sup>og<sup>u</sup>-éje-. Długowokaliczna postać pierwiastka bsł. \*bēg<sup>u</sup>- tłumaczy się formacją prs. akrostatycznego, z charakterystycznym dlań st. wzdlużonym: \*b<sup>h</sup>eg<sup>u</sup>-ti (paralela: *ēdu* s.v. *ēsti*). Inaczej Derksen 2008, 39 n.: efekt prawa Wintera. Obie możliwości dopuszcza teraz ALEW 110. — Drw. werbalne: °*bēgēti*: *pabēgēti* (zob.), *bēginēti* iter.-demin. 'biegać', *pabēginēti* '(o stadzie) rozbiec się, rozproszyć się', *bēginti* (zob.), *subēgiōti* 'pobiec, polecieć, skoczyć (po co)', *bēgsnōti* a. *bēgšnōti* 'lekko bieć' (por. *plakšnōti*, *tapšnōti*). — Drw. nominalne: *bēgčīā* a. *bēgčiomis* adv. 'biegiem', *bēgē* 'bieg konia' (*Geros bēgēs kumelē*), *bēgikas* 'biegacz; koń szybko biegnący', *bēgimas* 'bieg, ucieczka', *bēginas* adi. 'biegnący' (*Mergaitē nubēgo bēginā namo. Tekina bēgina visas dienas*), *bēgine* adv. 'biegiem' (*Bēk bēgine ī kaimynus parnešti druskos*), *bēgis* 'bieg konia; przeciąg czasu; tor kolejowy, szyna kolejowa; płoza, łyżwa' (⇒ *pābēgis* 'podkład pod szyną kolejową'), *bēglīs* 'zbieg, uciekinier', *bēglūs* 'chyży (koń), zręczny, pracowity', *bēgsena* 1. 'bieg konia, sposób biegania', war. *bēgsēna* (neosuf., por. *eīsenā*, *trīpsenā*), 2. 'wygięcie płóz w saniach', *bēgštā* a. *bēgštē* 'bieg konia', ⇒ *bēgštēna* a. *bēgštenā* ts. (*Arklio bēgštēna, žmogaus eisenā*), *bēgštūs* 'rączy, chyży — o koniu'; *bēgūnas* 'kto szybko biegnie, rączy koń,



koń wyścigowy; zbieg, dezterter, włóczęga', SD<sup>1</sup> «zbieg»<sup>49</sup>, *bėgùs* 'rączy, prędkie', SD<sup>1</sup> «pierzchliwy», *ĩbėgis* 'ujście rzeki, dopływ; rozped', *išbėginis* (zob.), *išbėgos* f.pl. 'to, co wykupiało', *pabėgimas*: *kalinių pabėgimas* 'ucieczka więźniów', *pabėgūnas* SD «zbieg», *prabėgomis* adv. 'mimochodem, pobieżnie, powierzchownie', *priebėga* 'schronienie, przytułek', *sambėgis* (zob.). — Neosn. *bėginėj-*: *tunkus oran bėginėjimas* SD «biegunka» [dosł. 'częste wybieganie na dwór']. — Cps. *bėgratis* gw. 'rower' (kalka nwn. *Fahrrad*, por. *rātas*), *trumpabėgis*: *trumpabėgės rāgės* f.pl. 'sanie o krótkich płozach' (por. *truṃpas*). — Starym st. o do \*bėg- było \*bōg-, odzwierciedlone w dwóch czas. łotewskich: 1. *buōdzināt* 'zmusić do ucieczki, ukryć' < \*buog-inā-, 2. *buōkstītiēs* 'błąkać się, wałęsać się, włóczyć się' < \*bōg-stī-. — Nowy SO *bog-* < \*bāg- od \*bėg-: *boginti* (zob.).

**beĩ** I spójnik 'i', łączący styczne ze sobą pojęcia, np. *tėvas beĩ mótina* 'ojciec i matka', *dienā beĩ naktis* 'dzień i noc', *beĩ aš, beĩ tu* 'i ja, i ty' (GJL III, § 803). Stlit. też *beĩgi* 'i' (np. u Mażwida). Zob. wyżej ptk. *bė* obok *begù, benė*. Takie formy, jak *neĩ* 'ni' obok *nė* 'nie' oraz *neĩ* obok *negi*, *negù* sugerują wywód *beĩ* z \*be \*i.

**beĩ** II ptk. pytajna gw. 'czy', np. *O gyvolius beĩ pašėrė?* 'A zwierzęta (bydło) czy nakarmił?' *Užmirštus daiktus beĩ atidavei kam reikiant?* 'Czy oddałeś zapomniane rzeczy komu trzeba?' Zob. *beĩ* I.

**bejė** adv. / ptk. '(a) właśnie, rzeczywiście, (to) prawda'. Np. *Beje, būčiau užmiršęs — kada važiuosit į miestą?* 'A właśnie, byłbym zapomniiał, kiedy jedziecie do miasta?' War. *bėigos*: *Tai, bėigos, Juozą šaukia* 'To widocznie / właśnie Józefa wołają'. Niejasne (ALEW 108 nie oddziela *bejė* od *bė, begù* i *biau*).

**bėkauti, bėkauja, bėkavo** gw. 'wydawać przeciągły głos, beczeć — o owcy' — dźwiękonaśladowcze, por. interi. \*bėk, \*bek (ob. *bė*, zob. *bėbti* 'beczeć'). Podobnym czasownikiem jest pol. *beczeć*, czes. *bečet* i sch. *bėcati*, zob. Boryś 2005, 24. — Z innymi suf.: *bėksėti, bėksi* a. *bėksóti, bėkso* 'beczeć cicho i krótko'.

**bėkėrė** m. przest., gw. 'piekarz' (m.in. *Donėlajtis*) — zapoż. z prus.-niem. *bekar* (GL 29, Čepienė 129), por. nwn. *Bäcker*. War. *bėkeris*. Co do zakończenia *-ėrė* por. *būtėkėrė, dišėrė, klėknėrė*. — Nazw. *Bėkėrė, Bėkeris, Bėkeraitis* (LPŽ).

**belaišvis** a. *beláisvis*, *-ė* 'jeniec', SD «niewolnik, seruus, mancipium» — drw. od zwrotu przyimkowego *be láisvės* 'bez wolności' (zob. *laišvas*). Paralele: *berańkis, besarmātis*. — Drw. *beláisvė* a. *belaišvė* 'niewola' (*Pakliuvau beláisvėn* 'Dostałem się do niewoli'), SD «n. *belaisvė* SD «niewolnica, serua».

**bėlsti, bėldžiu, bėldžiau** 'pukać, kołatać (do drzwi, w okno), stukać, walić (pięściami)'. Odpowiada łot. *bełzt, beļžu, beļu* 'wymierzyć cios, uderzyć; bić w dzwon' (płot. \*beldu). Praesens pb. \*bėld-ja- od osnowy \*bėld- (?) ← pie. \*b<sup>h</sup>elH-d<sup>h</sup>e-. — SO *bald-*: *báldyti* (zob.). — SZ *bild-*: *bildėti* (zob.).

**beļžti, belžiù, belžiaũ** gw.: *susibelžti* 'zmoczyć się, zlać się (w pościeli)'. Niejasne. Brak alternantów †bilž- / †bulž-, †balž-. Por. syn. *telžti*.

**beńdras, -à** 'wspólny; ogólny', DP 'spólny, społeczny, uczestnik, wzajemny, pospolity', SD *bindras* «społeczny, mutuus, communis» (*bindras gyvenimas* SD «bursa, contubernium»). Odpowiada rzeczownikowi łot. *biedrs* 'towarzysz, kolega', *biedre* 'towarzyszka, przyjaciółka' (*mūža biedre* 'towarzyszka życia, małżonka'), *biedrū* a.

<sup>49</sup> N.B. *bėgūnas* w znaczn. 'czop zawiasowy drzwi, wrót' może być zapożyczeniem albo kalką znaczeniową z rus. *begún*, pol. *biegun*. Por. *Mūsų klijimo durų bėgūnas gana geras, dėl to ir durys gerai vaikščioja. Nudilo bėgūnas, ir durės iškrito. Jis sukasi ir sukasi kaip vartai ant bėgūno*.

*biedrumis* adv. 'wspólnie, razem, pospołu'. War. kuroń. *bėñdrs* 'rówieśnik; towarzyszy, partner; druga część w parze, np. druga rękawiczka'. — SO *band-*: *bandà* (zob.). — Formacja dewerbalna pie. \**b<sup>h</sup>end<sup>h</sup>-ro-* 'związany z kim, przywiązany do kogoś'. Pwk. \**b<sup>h</sup>end<sup>h</sup>-* 'wiązać, łączyć', por. goc. *bindan*, stwn. *bintan* 'wiązać', wed. *ábadhnāt* 'związał' (LIV<sup>2</sup> 75, BSW 30, LEW 39, ALEW 112). Z innymi suf.: gr. *πενθερός* 'ojciec żony, teść' (pie. \**b<sup>h</sup>end<sup>h</sup>-ero-*), sti. *bándhu-* m. 'powiązanie, pokrewieństwo, powinowactwo; krewniak ze strony matki; mąż; przyjaciel' (pie. \**b<sup>h</sup>end<sup>h</sup>-u-*). — Drw. *bendraĩ* adv. 'wspólnie, wzajemnie, ogólnie, razem', *beñdra*: *Aš su jaĩs neturiũ niẽko beñdra* 'Ja z nimi nie mam nic wspólnego', *beñdras* sb. 'wspólnik, współuczestnik' (por. wyżej łot. *biedrs*), *bendratĩs* f. gram. 'bezokolicznik' (neol.), *beñdrė* gw. 'wspólna łąka, wspólne pole', *bendrija* 'wspólnota', *bendrinis* 'wspólny, ogólny, społeczny', *bendrỹstė* 'wspólnota, koleżeństwo', SD «obcowanie z kiem, społeczność, ucześnictwo», *bendróvė* 'wspólnota', przest. 'rodzina wraz z czeladzią', *bendruomenė* 'wspólnota'. Cps. *bendraamžis* 'rówieśnik' (por. *ámžius*), *bendrabūstímė* (zob. *būstimas*), *bendrābutis* 'dom studencki, hotel robotniczy' (por. *būtas*), *bendradaĩbis* 'współpracownik' (por. *dárbas*), ⇒ *bendradarbiāuti* 'współpracować'; *bendrakeleĩvis* 'towarzysz podróży' (por. *keleĩvis*), *bendražỹgis* 'współbojownik' (por. *žỹgis*), *bendravarĩdis* 'imiennik' (por. *varĩdas*), SD <byndrawardis> «družba, cognominis» (syn. *vienavardis*), *žydbendras* (zob. *žydas*). Vb. denom. *bendráuti* a. *beñdrauti* 'kolegować, współpracować', *beñdrinti* 'łączyć w jedno, scalać', *apibeñdrinti* 'uogólniać, dokonywać uogólnień'.

**beñgti**, *bengiũ* (war. *bengũ*), *bengiaũ* žm. 'kończyć, doprowadzać do końca' (*Aš jau bengũ darbą. Aš bengu amžį. Beñgas rugpjūtis, o da rugiai nepjauti*), *nubeñgti* 'ukończyć, skończyć', *pabeñgti* 'skończyć', DP 'dokonać, dokończyć, skończyć, wykonać', refl. *nusibeñgti* 'skonąć, zdechnąć' (por. ros. *skončátsja* 'skonąć, umrzeć, wyzionąć ducha'). Porównywalne formy z infiksacją allomorfu na st. *e*, np. *brendũ*, *gendũ*, *senkũ* przemawiają za starszeństwem formy praesentis z suf. *-a-*, tj. gw. *bengũ*. Analiza: *be-n-g-a-*, temat prezentalny, należący kiedyś do pwk. \**beg-* < pie. \**b<sup>h</sup>eg-* 'łamać', por. wed. *bhanákti* 'łamię, kruszy' (LIV<sup>2</sup> 66). Po tym pierwiastku pozostały dwa ślady: st. zanikowy typu *TeT* ⇒ *TiT* o postaci *big-* (por. *nubiñgti* 'pobić, zwyciężyć' s.b. *biñgti*) oraz innowacyjny st. *o* w postaci *baig-* (zob. *baĩgti*). Znacz. lit. 'skończyć' wywodzi się ze 'złamać' przez fazę pośrednią 'urwać, przerwać'. Zob. też ALEW 98. Nieco inaczej Urbutis 1981, 98, który wychodził od pwk. pie. z determinatywem \**-g-*: \**b<sup>h</sup>ej-g-* / \**b<sup>h</sup>i-g-* 'bić, wbijać, przeszywać'; u tegoż autora na s. 100 są paralele semazjologiczne dla znacz. 'skończyć'. — Drw. *beñgiamas* 'ostatni, najgorszy', *beñgsena* 'ostateczny koniec, śmierć' (war. *beñgšena*), *bengtĩvė* f.pl. 'poczęstunek na zakończenie wspólnej pracy'. — SO *bang-*: *ĩbangėti*, *-ju*, *-jau* 'napełnić się' (*pilni ir imbangėję visokio neteisumo* DP 280<sub>17</sub> 'pełni są wszelakiej nieprawości'; rzadki typ iteratywny na *-ėti*, zob. GJL II, § 622), *bangstỹti* frq. 'kończyć, wykańczać' (war. *bangštỹti*). Nomina: *bangà* (zob.), *bangũs* 'rzęsisty, obfity (o deszczu)', *nũobangos* f.pl. 'resztki (ziarna); zakończenie dłuższej trwającej pracy, np. dożynki po sprzęcie zboża; poczęstunek po zakończeniu wspólnej pracy' (war. *nũobaigos*), *pabangà* 'zakończenie, koniec' (syn. *pabaigà*), DP 'skończenie, dokończenie, ostatek, skutek, dokonanie, koniec, doskonałość', *prabangà* 'przepych, zbytek', SD *prabunga* «nadmiar» (syn. *prabingimas*), «zbytek, niemiara, zbyteczność», ⇒ *prabangũs* 'zbytorny, wystawny'. W kwestii stpr. *asmai pobanginnons* 'pobudziłem do czego' zob. LAV 268.

**beñkartas** gw. 1. 'dziecko nieprawego łoża, nieślubne dziecko, bękart', 2. 'wyrodek, zwyrodniała, nieudana roślina a. zwierzę', 3. obelżywe określenie zwierzęcia (*Tie beñkartai ėriukai vėl į rugieną!*). Zapoż. z pol. *bękart*, stpol. *bankart* (⇐ śrwn. *bankhart*, *banchart* m., znacz. etym. 'dziecię poczęte na ławie', por. nwn. *Bankert*). War. stlit. *bankartas*, *beñkortas* (SLA 38, 40). Por. nazw. *Bònkartas* (LPŽ). Zob. syn. *bõstras*. — Vb. denom. *benkartāuti* 'próżnować, wałęsać się', *benkartėti* 'wyradzać się, (o roślinach, zwierzętach) tracić

wartościowe cechy wskutek krzyżowania w bliskim pokrewieństwie’, por. *Tojẽ giminẽ benkartẽtẽ išbenkartẽjo*, t.y. *iš benkartũ tik benkartos gimsta, išẽjo į benkartas* JUŠK ‘Ten ród całkiem się wyrodził, tj. z bękartów tylko bękarci się rodzą’. *Išbenkartẽjo tos mano obelys, nẽ vienos doros nebeliko* ‘Wyrodziły się te moje jabłonie, ani jedna dobra nie została’. — N.m. *Benkártai*.

**beñt**, *bént* adv. ‘przynajmniej, choć, chociaż’, np. *Kad tavẽ beñt vienas pagirtũ* ‘Żeby ciebie choć jeden pochwalił’. *Tai beñt vyras!* ‘To przynajmniej mężczyzna!’ — War. rozszerzony *beñt-gi*, stąd uproszczone *beñgi*, *béngi*, np. *Bengi paliauk su pasaka savo!* ‘Skończyłbyś [już] swą opowieść!’ *Toks tai béngi vyras!* ‘Taki to przynajmniej [jest] mężczyzna!’ Złożenie członów \*ben i \*ti. W \*ben może tkwić morfem negacji (\*be-ne). Rozszerzające \*-ti jak np. w *bèt*, *beti*, *nèt*. Por. GJL III, §§ 825, 837. Zob. *bè* II. — W DP ukazuje się war. *peñt* ‘aby, acz nic’ [‘przynajmniej’], *pen* ‘aby’. Według GJL III, § 825 łączy się z występującymi u Daukszy przysłówkami *atpẽt* ‘na wstecz’ i *atpẽcz* ‘wzajemże’. Osobno zob. *nebeñt*.

**bẽralas** 1. ‘ziarno zbożowe z plewami, ziarno nie wiane’, 2. ‘mąka lub ziarno, którym zaprawia się żarcie dla świń’, 3. ‘porcja ziarna wysypanego do suszenia’. Formacja z suf. -*alas* i WSE *bẽr-*  $\Leftarrow$  *ber-*, zob. *beriu*, *beñti* ‘sypać’. Znacz. etym. ‘to, co się sypie; to, czym się sypie’. Paralele: *srẽbalas*  $\Leftarrow$  *srebiu*, *srẽbti*; *gẽralas*  $\Leftarrow$  *geriu*, *gerti*. — Drw. *bẽraliẽnẽ* ‘chleb z mąki razowej, tj. raz mielonej, nie odsiewanej, zawierającej otręby’, *duona bẽralienẽ* SD «borys» [‘chleb razowy’], *duona šiu[r]kšti*, *bẽralienẽ* SD «chleb gruby» [‘razowy’], *bẽralinis* ‘razowy, zrobiony z *bẽralas*’. — Zapoż. lit. w błr. przest. *berelo*, *ber̃lo*, *berlo* ‘ziarno nie wiane, nieczyste’, błr. gw. *beral*, *bẽrlica* ts., *bjarlóvyj* a. *berlóvy* ‘chleb z nie wianego ziarna’ (Laučjute 35n.).

**bẽras**, -à ‘(o maści końskiej) gniady, kasztanowaty, koloru jasnobrunatnego’, SD «gniady, badius, gilvus, fulcus, phæniceus, spadiceus»: łot. *bẽrs* ‘brązowy, gniady’, < pb. \*bẽra- < pie. \*b<sup>h</sup>erH-ó- (transponat). Formacja vrddhi od pie. \*b<sup>h</sup>erH- ‘błyszczący; jasnobrązowy’. Por. \*b<sup>h</sup>erH-on- w pgerm. \*beran- / \*berōn- ‘niedźwiedź’, stnord. *björn* (*bera* f. ‘niedźwiedzica’), stwn. *bero*, *pero*, nwn. *Bār*, ang. *bear*;znacz. etym. ‘brunatny, der Braune’. Zob. IEW 136, BSW 30, LEW 39, EWD 97, Kluge-Seebold 59, Kroonen 2013, 59, ALEW 114. — Drw. *apybẽris* ‘nie całkiem gniady’, *bẽrasis* ‘koń gniady, gniadosz’ (syn. *bẽrinas*, *bẽriõkas*, *bẽris*, *bẽruõlis*), *bẽróji* f. ‘gniada kobyła, kasztanka’, *bẽrekšlã* c. ‘człowiek o śniadej cerze’ (por. *verkšlã*, *šmėkšlã*), *bẽrvas* b.z.a. ts. (*Kumelẽ mano bẽrvalẽlẽ* ‘Kobyła moja [jest] nieco kasztanowata’). Cps. *bẽrlašis* ‘biały z brązowymi plamami — o krowie, koniu’ (dosł. ‘brązowo nakrapiany’, por. *lãšinti*, *lãšas*), *bẽrširvis* ‘gniadosiwy’ (por. *širvas*), *júodbẽris* ‘czarno-gniady’ (por. *júodas*). — N.rz. *Bẽrẽ* a. *Bẽrẽ*, *Bẽrupis* 2x, *Bẽrupys* (por. łot. *Bẽrupe*).

**bẽregint** adv. ‘w jednej chwili, zaraz’. Analiza: *be-regi-nt-*, skostniała forma ptc. prs. act. od *regėti*, *rẽgi* ‘widzieć, uważać’. Paralele: *bemãtant*, *nedẽlsiant*, *negaištant* (zob. GJL III, § 671).

**beřgžti**, *bergždziũ* (war. *bergždũ*, *bergžtũ*), *bergždziaũ* 1. ‘być niezapłodnioną, jałową (o krowie, kobyle, owcy)’, 2. ‘dojrzewać (o zbożu, o roślinach), twardnieć (o ziarnie)’, 3. ‘pozbawiać się czegoś, ogołacać się’, *išbeřgžti* ‘wyjałowić (o krowie, o ziemi); dojrzeć; roztrwonić (majątek, pieniądze)’, *pabeřgžti* ‘dojrzeć’. Forma czasownika uległa zmianie na skutek insercji g, por. war. *beřžti*, *beřžtũ*, *beřžaũ* ‘dojrzewać (o zbożu)’. Oboczne prs. *beřgžda* i *beřgžta* mogą być starsze od *beřgždzia*. Wywodzą się odpowiednio z \*beřž-da-

(stativum) i \*berž-sta- (inchoativum). Bez wyraźnych nawiązań ie. Transponat ie. \*b<sup>h</sup>erǵ<sup>(h)</sup>-<sup>50</sup>. — Nomen postvb. *berždzia karvė* SD «krowa iałowa, taura», *berždinė*, *berždzia*, *telyčia* SD «iałowica, iuuenca, iunix, buccula» [‘młoda krowa, która jeszcze nie rodziła’] (rekonstrukcję pbsł. \*b<sup>h</sup>ersd(i)ā wysuwa ALEW 117). Dziś z insercją g: *bergždzia* a. *bergždē* ‘(krowa, owca) jałowa, (kobieta) bezpłodna, bezdzietna’, przen. *beřgždzios viltys* f.pl. ‘płonne nadzieje’, *beřgždzias dárbas* ‘daremny trud’; *beřgždinė* ‘jałowka’, *bergždinys* ‘zwierzę bez potomstwa; człowiek bezdzietny’, *bergždýtė* ‘jałowka’. Vb. denom. *bergždáuti* a. *bergždúoti* ‘(o samicy) być niezapłodnioną, jałową, nie mieć potomstwa, (o ludziach) być bezdzietnym; być starą panną a. starym kawalerem’, też ‘żyć rozwiązle, nierządnie’.

**bérnas** 1. ‘młodzieniec, kawaler’, 2. ‘parobek, najmowany na rok młody robotnik rolny’, 3. stlit. MŽ ‘sługa’, DP, SD ‘pacholę’, SD<sup>1</sup> «chłopiec, puer, famulus». Odpowiednik łot. *bērns* ‘dziecko’, *pupa bērns* ‘osesek’ (por. *pups* ‘piers kobieca’). Jeśli wyraz lit.-łot. istotnie odpowiada orm. *beřn*, gen.sg. *beřin* ‘ciężar, brzemię’, SO goc. stisl. *barn* n. ‘dziecko’, stang. *barnum* dat.pl. ‘dzieci’, alb. *barrė* ‘ciężar’ (por. LEW 40), to jest to refleks praformy ie. \*b<sup>h</sup>er-no- ‘brzemię, ciąża’. Rozwój znaczeniowy: ‘ciężar płodu’ ⇒ ‘płód’ ⇒ ‘dziecko’. Formacja oparta na pwk. pie. \*b<sup>h</sup>er- ‘nieść, przynieść’, zob. *beřti*. Por. jeszcze gr. φερνύ f. ‘wiano, posag’ (Beekes 2010, 1562). — Z innym suf.: psł. \*bermę, \*ber-men-e ‘ciężar noszony’, scs. *brēmę*, -mene ‘ciężar, ładunek’, ros. *berémja* ‘ciężar, toból; brzemienność, ciąża’, czes. *břímě*, *břemene* ‘brzemię, ciężar’ (⇒ *břemeno* ts.), pol. *brzemię* ‘ciężar’, stpol. *wstąpić w brzemię* ‘zajść w ciążę’. — Z uwagi na anitowy charakter pierwiastka akut litewski stanowi pewną trudność. Żeby ją przezwyciężyć, można założyć, że intonacja pochodzi ze wzdłużenia zastępczego, do którego doszło po synkopowaniu samogłoski sufiksu. To prowadzi do wywodu *bérnas* z \*bēr.nas < \*bērinas, a więc z praformy o suf. \*-ino-, pie. \*b<sup>h</sup>er-ino- (transponat). Mielibyśmy więc tutaj wariant sufiksalny do pie. \*b<sup>h</sup>er-no-. Inaczej Derksen 1996, 216, 229, który zakłada metatonie akutową (za nim ALEW 115). — Drw. *beberné* DP ‘niepłodna’ (⇒ *bebernystė* DP ‘niepłodność’, *bebernumas* ts.), *bernavà* ‘gromada chłopców, chłopcy’ (por. *diedavà*), *bernėkas* ‘chłopak’ (⇒ *bernėkaitis* ‘chłopczyk’), *bernėlis* ‘młodzieniec, chłopak, kawaler’, bibl. ‘dzieciątko’, *bernelis* SD<sup>1</sup> «chłopiec, chłopiątko, chłopiaszek, puellus», «dziecię, puer, infans, pusio, pupus» (syn. *vaikelis*), SD «dziecię, dziecina, dziecko» (syn. *vaikelis*), *bernijà* ‘chłopcy, gromada chłopców’ (por. *mergijà*), *bernýnas* ‘chłopaczyna’, *berniōkas* ‘podrosły chłopak, parobek’, *bernýstė* ‘stan i okres życia kawalera; służba parobka’, DP ‘dzieciństwo’, *bėrniškas* ‘młodzieniec’, *berniškė* DP ‘dzieciństwo’, *berniūkas* ‘chłopiec, chłopczyk; walet w kartach’ (por. pol. *chłopak* ‘walet’), *bernuōlis* ‘parobczak’ (neosuf. jak w *vargūolis*). Cps. *bernūrakis* (zob. *rākas*), *būdelbernis* ‘pomocnik kata’ (por. *būdelis*), *sėnbernis* ‘stary kawaler’, war. *sėmbernis* (por. *sėnas* oraz syn. *žilvaikis* s.v. *vaikas*). Por. łot. *bėrnaukle* ‘niańka’, *bėrnmāte* ‘kobieta spodziewająca się dziecka’. Vb. denom. *bernáuti* ‘być w stanie kawalerskim; być u kogo parobkiem’. Por. łot. *bėrnuoties* ‘rodzić dzieci, wydawać potomstwo’.

**bértainis**, *bėrteinis*, -io gw. ‘ćwierć, czwarta część wagi, miary’ — zapoż. z prus.-niem. *bertel* ‘Viertel’ (LEW 40, Čepienė 170n.), z zakończeniem dostosowanym do takich nazw miar, jak *ketvirtainis*, *ašmáinis* i zapoż. *āktainis* (zob. GJL II, § 347).

**beřti**, *beriù* (zam. \*berù), *bėriaũ* 1. ‘sypać, prószyć’, 2. ‘wiać zboże, tj. oddzielać zanieczyszczenia z omłóconego ziarna’. Cps. *imberiu* SD «wsiepać», *išbeřti* ‘rozsypać, wysypać’, *subeřti* ‘zsypać (w jedno miejsce)’, *užbeřti* ‘zasypać, posypać’. War. wsch.-lit.

<sup>50</sup> Inaczej jest zbudowany przymiotnik psł. \*berd-iā- (pie. \*b<sup>h</sup>erd-*ieh*<sub>2</sub>-), por. rcs. *brėžda* ‘ciężarna’, ros. gw. *berėžaja*, *berėžaja* ‘brzemienna, żrebna (o kobyle)’, ukr. *berėža* ‘cielna, żrebna’, sch. *brėđa* ‘cielna’, czes. *březí* ‘brzemienna’. — Osobno stoi też łac. *forda* f. ‘cielna krowa’ < \*forida < pie. \*b<sup>h</sup>ori-d- ‘birther, who gives birth’ (pwk. \*b<sup>h</sup>er- ‘nosić, nosić brzemię’), zob. de Vaan 2008, 232.

*bérti*, *beriu*, *béria*. Odpowiednik łot. *bērt*, *beru*, *bēru* ‘sypać’. Odpowiednik scs. *berq* ‘biorę, zbieram’ (inf. *bīrati*) przemawia za rekonstrukcją pbsł. praesens na *-e/o-*, lit. *\*berù* < pbsł. *\*berō* < pie. *\*b<sup>h</sup>ēr-o-h<sub>2</sub>*. Por. BSW 31, LEW 40, Stang 1942, 35. Pwk. *\*b<sup>h</sup>er-* ‘nieść, przynosić’, por. wed. *bhárti* a. *bibhárti* ‘niesie’, tematyzowane: wed. *bhárati* ‘niesie, przynosi’, aw. *baraitī* ts., gr. φέρω ‘niosę’, łac. *ferō* ts., goc. *bairan* ‘nosić, rodzić’ (LIV<sup>2</sup> 76)<sup>51</sup>. ALEW 115 zwraca uwagę na alternatywną rekonstrukcję pie. *\*(s)ber-*, mianowicie w nawiązaniu do gr. σπείρω ‘siać, rozsiewać’ i het. *isparnu-* ‘rozsypać’. — Drw. *beřdinti* a. *berdyti* ‘sypać, wysypywać’, *berénti* ‘posypywać (solą, cukrem)’, *berióti* ‘sypać’, *išberióti* ‘wysypywać’. Nomina: *berlūs* ‘syпки — o ziarnie przedwcześnie się sypiącym’, *bérnas* (zob.), *bertuvē* ‘wiejaczka, wialnia; naczynie do przenoszenia ziarna a. mąki’, łot. *bēri* m.pl. ‘danina zbożowa’, *beres* f.pl. ts. — Tu może też lit. gw. *berklaĩ* (acc.pl. *bérklus*) m.pl. ‘kładka, zwykle zrobiona z żerdzi’ (*Per upę yra berklaĩ pereiti*). — WSE *bēr-*: *bériaũ* (prt.), drw. *bēralas* (zob.), *bērātē* ‘ziarno niewiane; ziarno suszone w piecu; mąka do zasypywania żarcia świńskiego’ (paralele: *lakātē*, *lesātē*, *plakātē*), *bērīmas* ‘sypanie; porcja ziarna przeznaczona do suszenia w piecu; wianie ziarna’, cps. *žolbērē* ‘dziewczynka rozsypująca kwiaty podczas procesji religijnej’ (por. *žolē*). Por. z jednej strony łot. *bērējs* ‘grabarz’, *bēres* ‘pogrzeb’, z drugiej strony scs. *brēmę* ‘ciężar, ładunek’, ros. *berémja* ‘ciężar; ciąża’, wed. *bhārman* loc.sg. ‘przy ofiarowaniu’ (*\*b<sup>h</sup>ēr-men-*, NIL 16), stwn. *bāra* f. ‘nosze dla zmarłych, mary’ (*\*b<sup>h</sup>ēr-ah<sub>2</sub>-*, NIL 17). — SZ *bir-*: *biréti* (zob.), *birti* (zob.). — SO *bar-*: *barstýti* (zob.). Nomina: *atbaraĩ* a. *ātbaros* pl. ‘poślad, ziarno gorszego gatunku oddzielone podczas czyszczenia zboża’ (łot. *atbaras*), *išbaros* f.pl. ‘poślad’ (*Papilkit kiaulēms išbaru*). Por. łot. *atbaras* a. pl. *atbari* ‘miara ziarna oddawana pastorowi przez gospodarza, Kirchenkorn’ (syn. *bērība*), *bars* ‘ławica piasku przy ujściu rzeki’, *bārņi* m.pl. 1. ‘żużel’, 2. ‘mąka podsypywana pod kładziony na łopatę bochenek chleba’. Osobno zob. *bāras*, *sámbaris*.

**béržas** bot. ‘brzoza, *Betula alba*’. Odpowiedniki bałt.: łot. *bēzrs* (war. *bēzra*, *bērze*), str. *berse* Ev ‘Birke’. Z innym suf.: psł. *\*bērž-ā-*, sch. *brëza*, ros. *berëza*, błr. *bjaróza*, czes. *bríza*, dluž. *brjaza*, pol. *brzoza* (por. łot. *bēzra*, lit. n.jez. *Bérža*). Pbsł. *\*bērž-ā-* m. lub *\*bērž-ā-* f. (por. BSW 32). — Z uwagi na czas. wed. *bhrájate* ‘błyszczący, jaśnieje’, aor. *ábhrāt*, który pokazuje SP w postaci pie. *\*b<sup>h</sup>reh<sub>1</sub>g-* (LIV<sup>2</sup> 92; por. *\*brëž-* s.v. *brékšti*), trzeba drw. *\*bērž-ā/ā-* zakwalifikować jako formację vřddhi, którą dotworzono do SZ *\*bīrž-* (zob. *bīrže*) < pie. *\*b<sup>h</sup>rh<sub>1</sub>g-*, tj. do formy słabej dawnego pdg. apofonicznego<sup>52</sup>. Por. wed. *bhūrjá-* m. ‘gatunek brzozy’. Podobnym nowotworem jest stang. *beorc* ‘brzoza’, stisl. *bjork* ts. (*\*berkō*). Motywem znaczeniowym nazwy była połyskująca, bielejąca kora odnośnego drzewa, por. alb. *bardhë* ‘biały’ < pie. *\*b<sup>h</sup>rh<sub>1</sub>g-*. Zob. też ALEW 116. LEW 40 rozważa pokrewieństwo *béržas* z *beřžti* ‘dojrzewać’ (zob. *beřgžti*), co wydaje się mniej prawdopodobne. — SZ *birž-*: *bīrže* (zob.). — Drw. od *berž-*: *beržynas* ‘brzezina, las brzozowy’ (⇒ *beržynáitis* ‘młodniak brzozowy’), *beržinė* a. *béržinė* ‘rózga brzozowa’, *beržinė kōšē* ‘chłosta, baty’, *beržynē* ‘brzeźniak’, *beržinukas* bot. ‘grzyb kozak, koźlarz, *Boletus versipellus*’, *beržytē* ‘młodniak brzozowy’ (n.rz. *Beržytē*), *béržta* ‘gleba brzozowa, na której rosną brzozy’ (n.m. *Béržtai* 2x, n.jez. *Béržtas*, n.rz. *Béržtalis* :: łot. *bīrtala*, *bīrtala* ‘zagajnik brzozowy’; *Béržtupis* 3x), *béržtva* ob. *béržva* ‘las brzozowy, brzeźniak’ (n.m. *Béržtvos*, por. *brastvā* ob. *brastā*), *beržtvynas* ts., *pabéržis* bot. ‘podgrzybek, *Boletus scaber*’. — N.m. *Beržaĩ* 2x, *Bērže* 3x,

<sup>51</sup> Obok *beřti* jest dobrze zaświadczony wariant akutowany *bérti*. Trudno go wytłumaczyć jakimiś czynnikami analogicznymi. Być może doszło na gruncie litewskim do zmieszania się refleksów dwóch pierwiastków pie., mianowicie *\*b<sup>h</sup>er-* ‘nieść, przynosić’ i *\*b<sup>h</sup>erh<sub>2</sub>-* ‘szybko, energicznie się poruszać’ (por. LIV<sup>2</sup> 81). Ten drugi, używany np. w odniesieniu do wiania zboża, mógł wydać lit. *bér-C*.

<sup>52</sup> Paralele: *jáunas*, *žėntas*, a także *diėvas*, *dienā*, *žiemā*. — Formacją vřddhi jest również nazwa drzewa psł. *\*bērštū* ‘brzost’ < ie. *\*b<sup>h</sup>erh<sub>1</sub>g-to-*, por. słń. *brěst* (ob. *brěst*), chorw. *brijěst*, serb. *brěst*, ros. *berěst*, czes. *břest*, pol. *brzost*. Znacz. etym. ‘drzewo o połyskującej korze’. Nieco inaczej Snoj 2003, 57, Derksen 2008, 37 n.

*Béržėnai* 5x, *Beržijà*, *Beržynai*, *Beržynas*, *Béržiniai* 2x, *Beržiniai* 3x, *Béržininkai* 5x (por. str. *Bersenik*, *Barsenik*, *Bersnickenn*, AON 19), *Beržytė* 11x, *Béržoras* (por. suf. w *vaivóras*), *Pabéržė* 13x, *Pabéržiai* 10x, cps. *Béržpelkis*, *Naujāberžė*, *Šlapāberžė*, *Tribéržiai* 2x (⇒ *Antātriberžis*). N.rz. *Béržas*, *Béržė*, *Beržė*, *Beržiena*, *Beržuonà* (war. *Beržūnà*), *Béržupis* 8x, n.jez. *Bérža*, *Béržinis*, *Beržinis* 3x, *Béržoras*.

**besiedà**, gen.sg. *besiēdos* 2 p.a. stlit., gw. 'biesiada, uroczysty posiłek dla wielu osób' — zapoż. z blr. *bjasėda*, pol. *biesiada* (SLA 40, ALEW 117). War. gw. *besiēdas*.

**beskuō** adv. 'oto dlaczego': *Tai ir pats tenai buvai — beskuō taip gerai žinai* 'To sam tam też byłeś — oto dlaczego tak dobrze wiesz'. War. *beskō*, *beskōg*, *beskām*, *beskōm*, *beskuñ*, z samogłoską *ė*: *bėskū*, z dyftongiem *ie*: *bieskū*, *bieskuō*. Bez dobrego objaśnienia, zob. przegląd literatury w LEW 41.

**bespiečnas** stlit. 'bezpieczny, spokojny' (LKŽ I, 781: *bespiečnas*, -à 4 p.a.), por. z Bretkuna: *Eš bespiečnas esmi* 'Jestem bezpieczny', *busit bespiečni* 'będziecie bezpieczni' (z głosą *spakaini*). Zapoż. z pol. *bezpieczny* ⇐ *bez pieczy* 'bez opieki'. Por. SLA 40, LEW 867. — Drw. *spiēčnas*: *spiēčni būtų* 'aby byli bezpieczni' (Bretkun, z głosą *pakajuje*), zob. SLA 204; brak w LKŽ. Forma ta pochodzi z metanalizy *be-spiečnas*, uwarunkowanej obecnością litewskiej prepozycji *bė*, *be-* 'bez', por. złożenia typu *beglōbis* 'bez opieki (o dzieciach)', *bemiēgis* 'bezseny'. Paralele: *spalstva* ⇐ *paspalstva*; *vādas* ⇐ *nevādas*.

**bēsti**, *bedū*, *bedžiaū* 1. 'kłuć czymś ostrym, wkuwać, wtykać, wbijać (kół)' [przypis wchodzi do tekstu głównego: (*Kuolą reikia kalt, baslį best*),]

2. przest. 'kopać, ryc ziemię rydlem' (SD *bedu* «kopam, kopię»), 3. 'pędzić, posyłać (do roboty)'. Cps. *įbėsti* 'wetknąć, wbić, np. kołek w ziemię, igłę w tkaninę' (*akis įbėsti* 'utkwieć wzrok'), *išbėsti* 'wykopać (studnię), wybić (oko)', *nubėsti* m.in. 'wykopać (buraki)', *subėsti* 'wbić w ziemię (widły); uszyć coś naprędce'. Refl. *įsibėsti* 'wbić się, wryć się (w ziemię)'. Odpowiada łot. *best*, prs. *bėdu* a. *bežu*, prt. *bedu* 'kopać (dół), zakopywać, grzebać nieboszczyka' (*bėdama diena* 'dzień pogrzebu'). Z języka staropruskiego można przytoczyć jedynie formę peryfrastyczną *embaddusisi* 'tkwi; tkwią', stojącą na miejscu spodziewanej <embaddu(n)s ist> (z kopulą śrwn. *ist* zam. str. *ast*), por. ptc. prt. act. lit. *į-si-bed-us-* od *įsibėsti* 'wbić się w co, utkwieć w czym' (Lav 103n.). Bałt. *bed-* kontynuuje pie. \*b<sup>h</sup>ed<sup>h</sup>h<sub>2</sub>- 'bóść, kłuć, wtykać' (LIV<sup>2</sup> 66, BSW 29, LEW 41), por. het. *paddai* 'kopie, grzebie', łac. *fodiō*, -ere 'kopać, kłuć, przebijać' oraz scs. *bodq*, *bosti* 'bóść'. — St. zanikowym do *bed-* było kiedyś *bid-* (typ *TiT* ⇐ *TeT*), por. łot. *bikstīt* 'kłuć po wielokroć, dziurawić; poganiać bydłę' (ME I, 295), z insercją *k* z \*bistīt, to z \*bis.stī- < płot. \*bid-stī-. — Drw. *bedžiōti* 'wtykać (tyczki), spulchniać (ziemię)'. Por. łot. *bedīt*, -u, -īju 'kopać, grzebać', *apbedīt* 'pochować'. Nomina: *bedējas* SD «kopacz, fossor», syn. *kuris beda ky*, *kasējas*, *kastojas* (por. łot. *bedējs* 'grabarz'), *bediklis* 'motyka; kopacz' (por. łot. *bedeklis* 'kretowisko'), *bēdrē* (zob.), cps. *mólabedis* 'miejsce, gdzie się kopie glinę' (por. *mólis*), war. *moliabedys*; *žembedys* (zob. *žēmē*). N.rz. *Sūbedis* (\*Sūd-bedis?). — Neopwk. *bes-*: *besčiōti*: *išbesčiōti* 'kopać ziemię dla jej spulchnienia', *bestinis* 'o lodzie: rąbany' (w przeciwieństwie do *pjautinis* 'cięty piłą'), n.jez. *Bestinis* 3x, *bestukas* 'motyczka do kopania kartofli', *bestūvas* 'oskard do kopania gliny', człony kompozycyjne °*bestē* (*móliabestē* 'glinianka', por. *mólis*), °*bestis* (*móliabestis* ts.) i °*bestys* (*molbestys* ts.). — SO *bad-*: *badyti* (zob.), *bastyti* (zob.). — Neopwk. na SO *bas-* ⇐ *bes-* (*bėsti*): *baslys* (zob.), *basnōti* 'bóść rogiem, szturchać łokciem, kuksać' (inaczej ŽD 511: \*bad-snoti). N.B. Równoznaczne z *basnōti* formy *baksnōti* i *bakšnōti* nie są wariantami zmienionymi przez insercję *k* (i *ks* > *kš*); raczej są to czasowniki utworzone od inter. *bākst* (zob. *bākstelėti*) lub *bākšt* (zob. *bākštėti*).

**bēsveikas**, -a, *besveikas*, -à gw. 1. adi. 'zdrów', por. *Aĩ besveikas, aĩ begyvas?* 'Czy

nadal jesteś zdrow i ruszasz się?’ (zob. ptk. *be*), 2. zaimek 2 os. ‘ty’, por. *Ką besveikas pasakysi?* ‘Co ty powiesz?’ *Ką bėsveikas dirbi dabar?* ‘Co ty teraz robisz?’ (zob. *sveikas* III).

**bèt** I 1. spójnik przeciwstawny ‘lecz, ale’, np. *Ne báltas, bèt júodas* ‘Nie biały, lecz czarny’. *Nórs stĩpsi, bèt žmonėm neĩtĩksi* ‘Choćbyś zdechł, to (lecz) ludziom nie dogodzisz’ (por. łot. *bet* ‘ale, lecz’). 2. spójnik przyczynowy ‘bo, ponieważ’, np. *Nespjáuķ ģ vādenģ, bèt pāts sugērsi* ‘Nie pluj do wody, bo sam ją pić będziesz’. DP *betag* ‘ale’ obok *beti* (*labia*) ‘ale (raczej)’. Też *betai-gi* DP ‘ale’ i *batai-g* PK ‘ale’. Praforma nie jest jednoznaczna: \*be-ta, \*ba-ta, \*be-ti, \*ba-ti? Niejasna jest długość w war. gw. *bēt*. Przypomina to pary *bēs* i *bēs*; *nēs* i *nēs*. ALEW 119 uważa zawarte w *betaĩg betaĩ* za analogiczne do adv. *čionaĩ* i *nūnaĩ*. — W gwarach *bèt* ukazuje się w połączeniu ze sławizmem *àle, alè*: *alè bèt* ‘jednak’, *bèt àle* ts.

**bèt** II 1. ptk. ‘przynajmniej, choć, choćby; jednak’ (war. *bēt*), np. *Pasidarysim alaĩs, bèt būs linksmiaĩ* ‘Zrobimy sobie piwa, przynajmniej będzie weselej’. *Nāģi dār pasēdēkim — bēt greičiaĩ dienā išeĩs* ‘Posiedźmyż jeszcze — przynajmniej dzień szybciej minie’. 2. ptk. nieokreśloności, por. *bet kās* ‘byle kto, ktokolwiek’, *bet kōks* ‘byle jaki’; *bet kada* ‘kiedykolwiek’, *bet kaĩp* ‘jakkolwiek’, *bet kuĩ* ‘gdziekolwiek’. Zob. *bèt* I.

**bevėik** adv. 1. ‘prawie, niemal’, 2. gw. ‘szybko, wkrótce’. Ze skrócenia *bevėikiai* ts., por. *Ar bevėikiai pasimatysim?* ‘Czy szybko się zobaczymy?’. Podobny skrót w *vėik* ‘prędko, szybko; prawie, niemal’ < *vėikiai*. Połączenie adv. *vėikiai* ⇐ vb. *vėikti* (zob.) z ptk. *bè*, por. *bemāt, bèregint*. Wtórny war. *beveĩk*.

**bēzdas**, pl. *bezdaĩ* gw. bot. 1. ‘krzew bez, Sambucus’, 2. ‘lilak, Syringa’ — zapoż. z pol. gw. *bezđ, bezdu* (obok *best, bestek*, por. SGP I, 67) lub błr. gw. *bezđ* (por. SLA 41, Zs 10, LEW 41n., ESBM 1, 434). War. *bēzas*, pl. *bezaĩ*, też z długością: *bēzdas*, pl. *bēzdai*. Grupa -*zd-* odpowiada rodzimej zbitce -*zd-*, która pojawia się między samogłoskami, por. *lizdas, bezdũ*. Zs 88 stwierdził, że oddawanie słowiańskiego z litewskim -*zd-* miało miejsce tylko wtedy, gdy to z było głosek końcową w odpowiednich wyrazach słowiańskich. Por. *vēzdas, zóvezdoms*. Zob. też ALEW 120.

**bezđėti, bezdũ, bezđėjau** gw. 1. ‘wydalać gazy z jelit, puszczać wiatry, psuć powietrze’, wulg. ‘bździeć, pierdzieć’, 2. ‘wydawać zapach — o woni wydzielanej przez płonące łuczywo’ (*Balana degdama bēzda*). War. gw. *bezėti* (por. *spurzėti, veizėti*). Nawiązanie łot. *bezđėt, -u, -ėju* ‘bździeć’. Odpowiednik łac. *pēdō, -ere* ‘puszczać wiatry’ < \*pezdō < pie. \*pesd-e/o- (por. LIV<sup>2</sup> 477) dowodzi tego, że *bezdũ* powstało z udźwięcznienia nagłosu w starszym \*pezdũ. Podstawa ostatecznie onomatopeiczna. Zob. BSW 221 (tu niefortunna rekonstrukcja pbsł. \*pizdĩti ‘fistet’), LEW 42, de Vaan 2008, 454n, ALEW 120. — Z inną apofonią: gr. βδέω ‘puszczać wiatry; cuchnąć’ < \*bzdeō < \*psd-ėje- (por. GEW I, 230). — Drw. *bezđalaĩ* m.pl. ‘bździny’ (⇒ *bezđālius* ‘kto bździ, bździuch’, por. *spjauđālius, smirdālius*), *bezđinē* ‘tyłek’ (por. łac. *pōdex, -icis* m. ‘tyłek’, co bywa wyprowadzane z *pēdō*, zob. IEW 829; inaczej de Vaan 2008, 455). — SZ typu *TiT* ⇐ *TeT*: lit. *bizd-*, pbsł. \*pizd-, por. *subjzdũ* (\*binzdu), *-bizdaũ, -bizti* ‘zabździeć’, *bizdas* ‘tyłek’ (⇒ vb. denom. *bizdinėti* ‘chodzić wystawiwszy tył’). Por. *gis-* ⇐ *ges-* (*gėsti*); *piš-* ⇐ *peš-* (*pėšti*). Cps. *šikibizda* c. ‘srajda’ (por. *šikti*), *žilbizdis* (zob. *žilas*). Odpowiednik psł. \*pizdėti, por. śłh. *pəzdėti, pəzdĩm*, po udźwięcznieniu: \*bizdėti, por. sch. *bəzđjeti*, ros. *bzdetʲ, bzđit*, pol. przest. *bździeć, bźdżę* (gw. *bździeć*), czes. *bzđit, bzđĩm* (stczes. *pezd*, gen. *pzda / bzda* ‘tyłek’)<sup>53</sup>. Zwraca uwagę brak

<sup>53</sup> Za tym, że istniało kiedyś iterativum o formie \*pizdati (pwk. na st. wzdlużenia, suf. -ā-), przemawia drw. postwerbalny pol. *pizda*, czes. *pizda*, ros. *pizdā* ‘cunus’, pierwotnie ‘anus, otwór odbytnicy’, znac. etym. ‘to, czym się bździ’. Inaczej objaśnia ros. *pizdā* REW II, 355. — Z jęz. rosyjskiego pochodzą zapożyczenia lit. *pizdā* ‘vagina, cunus’, *pyzdā* ts., łot. *pizda* ts. — N.B. Ukazujący się w słowniczku Grunau wyraz strp. *pisda* ‘tyłek, Arsch’ (ob. *peisda* ts., war. zdyftongizowany) jest najprawdopodobniej zapożyczeniem polskim, a nie krewniakiem psł. \*pizda. Inaczej Mažiulis, PKEŽ 3, 244 n., który suponował pbsł. \*peizdā ‘cunus’.

refleksów SO †bzd-.

**beziēpyčios** f.pl. SD 1. «bayki, plotki, brednie» (syn. *niekai, tušti žodžiai, paklaidos, sapnai*), 2. «błazeństwo» (syn. *niekai*) — zapoż. z ros. *bezlépica* (?). SLA 41 wyprowadza ze stbłr. *bezlépica* lub pol. *bezlepica*, zaś ALEW 120 ze strus. *bezlépica*. — War. *beziēpyčia* gw. 1. ‘chytrość, fortel’, 2. ‘niedołęga, człowiek bezwartościowy’.

**bezmēnas, bezmēnas** gw. 1. ‘bezmian, waga przesuwnikowa bez szal’, 2. przen. ‘niedołęga’ — zapoż. z błr. *bjazmēn, -a* (por. strus. *bezmēnъ*, ros. *besmén*, ukr. *bezmín*, REW I, 69n., ESBM 1, 437). SLA 41 wymienił formę stbłr. *bezmēnъ*. War. z dysymilacją *m-n > v-n*: *bezvēnas* (Zs 10). Sławizmem jest też łot. *bēzmēns* ‘bezmian’ (war. *vēzmēns*).

**beždžiōnē** ‘małpa, Simia’ — z *beždžiōnē* przez asymilację *z-ž > ž-ž*. Dawny war. na -a: *beždžiona* SD «małpa». Gw. *bizdžiōnē*. Wszystko to są przekształcenia wyrazu stlit. *bežiona* (Chyliński), czyt. [be.zi.jō.na], który został zapożyczony z błr. *abezzjána* ‘małpa’ (por. ros. *obezzjána*) i zmieniony 1° drogą aferezy *a-* (por. *barāgas*), 2° przez ludowo-etymologiczną adideację do czas. *beždėti* ‘pedere’ (por. Kabašinskaitė 23). Por. SLA 41, LEW 42. — Z hapaksem Chylińskiego koresponduje gwarowa forma wsch.-lit. *bežionā* 2 p.a. ‘małpa’. Jest ona trójzgłoskowa, ponieważ w odnośnym dialekcie funkcjonuje opozycja fonemów /z’/ : /z/, umotywowana licznymi pożyczkami leksykalnymi ze słowiańskiego. — Vb. denom. *beždžioniāuti* ‘małpować, bezmyślnie naśladować’.

**bỹbis, -io** wulg. ‘członek męski, penis’ (*Guli merga jaujoj, turi bỹbį saujoj*, por. Otrębski 1934, 228, przyp. 2). War. *bybỹs*. Odpowiada łot. *bĩbis* 1. ‘penis’, 2. ‘człowiek nierozgarnięty, gapa’, 3. nazwa straszdyła, którym się grozi niegrzecznym dzieciom (war. *bũbis*, por. *Neik ten, bũbis pagaus!*, zob. *bũbas* II), 4. ‘obcy, gość — w języku dzieci’ (*bĩba puisis* ‘obcy chłopiec’, *bĩba meita* ‘obca dziewczynka’). Ze względu na reduplikowaną postać uchodzi za wyraz pochodzący z języka dzieci (por. LEW 42). Zapoż. lit. w pol. gw. *bibis, bibas* ‘penis’ (Zdancewicz 337). — Drw. *aštra-bybėlis* gw. ‘kto ma penis o ostrym końcu’ — epitet małego chłopca (Otrębski 1934, 203n.). Wyraz pominięty w LKŻ.

**bičiūlis, -io** 1. ‘ten, z kim dzieli się barć, z kim się ma wspólne pszczoły’, 2. ‘dobry kolega, przyjaciel’, 3. ‘krajan, ziomek’. JUŠK *bičiūlis* «wspólnik co do pszczół»: *Su kuriuomi bičiulauni, vadinas bičiulis* ‘Ten, z którym dzielisz pszczoły, nazywa się «bičiulis»’<sup>54</sup>. Drw. na -ulis od *bičius* ‘pszczelarz’, SD «bartnik», to od *bītē* ‘pszczoła’ (zob. s.v.). — Pochodne: *bičiulē* euf. ‘niedźwiedź’, *bičiulienē* ‘bartniczka; przyjaciółka’, euf. ‘niedźwiedź’, *bičiulystē* ‘przyjaźń’, *bičiuliškas* ‘przyjacielski, przyjazny’. — Vb. denom. *bičiuliāuti* a. *bičiulāuti* 1. ‘mieć z kimś wspólne pszczoły lub jakieś zwierzę domowe’, 2. ‘przyjaźnić się, kolegować’, *bičiuliūoti* ts. — War. sufiksalny: *bičiūōlis* ‘ten, z kim się ma wspólne pszczoły’, drw. *bičiūolijā* ‘ludzie, którzy dzielą z sobą barć’, vb. denom. *bičiūoliūotis* ‘mieć z kimś wspólne pszczoły; przyjaźnić się’.

**bỹdyti, bỹdau, bỹdžiau** gw. ‘zmuszać bydło do powstania’, por. *Karvė įklimpo balon — bỹdžiau bỹdžiau, bet pati neatsikelė* ‘Krowa ugrzęzła na bagnie, zmuszałem ją do powstania, ale sama się nie podniosła’; *išbỹdyti* ‘wypędzić, wygnać (świnie z barłogu), wypędzić kogo z domu’, *pribỹdyti* ‘postawić na nogi, zmusić do powstania’. Drw. *bỹda* ‘bicie, targanie’, ⇒ *bỹdaliuoti* ‘bić targając, szarpiąc’. Urbutis 1981, 109 zaproponował przekonującą analizę bỹ-

Przemienność znaczeń ‘anus’ i ‘vagina, cunnus’ nie jest rzadkością, por. np. niderl. *kont* ‘anus’ : ang. *cunt* ‘vagina’.

<sup>54</sup> Paralele semajologiczne z jęz. niemieckiego: 1. niem. *Genosse* m. ‘towarzysz, towarzysz broni’, stwn. *ginōž*, znac. etym. ‘ten, z kim dzieli się stado, bydło’ (por. stnord. *naut* ‘bydło rzeźne lub pociągowe’), 2. niem. *Geselle* ‘czeladnik, towarzysz, kompan’, znac. etym. ‘ten, z kim dzieli się mieszkanie’ (por. śrwn. *sal*, niem. *Saal*).



*dyti*, mianowicie w nawiązaniu do łot. czas. *bīdīt*, -u, -īju ‘sunąć, pchać suwając, popychać, upychać, napychać’ (ME I, 303). Chodzi tu o iterativum na -dī-, utworzone od pwk. pbsł. \*bī-, zanikłego w języku litewskim, ale utrzymanego w łotewskim i słowiańskim. Por. z jednej strony łot. przest. *bīt*, *bīt* ‘schieben, sunąć’ (ME I, 304 nie wymienił form prs. i prt.), z drugiej strony psł. \*biti, \*bījō ‘bić, zadawać razy, ciosy’, scs. *biti*, *bījō* (wtórnie *bijō*), sch. *bīti*, *bījēm*, słn. *bīti*, *bījēm*, ros. *bitʹ*, *bōju*, stczes. *bīti*, *biū* (*biem*, *bieš*), czes. *bít*, *biji*, pol. *bić*, *biję* (zam. \*bję). Rozszczepiony refleks pbsł. \*bī-C / \*bīj-V jest kontynuacją pie. \*b<sup>h</sup>iH-C / \*b<sup>h</sup>iH-V jako st. zanikowego do \*b<sup>h</sup>eiH- ‘bić, uderzać’, zob. LIV<sup>2</sup> 72, Smoczyński 2003a, 14. Por. isl. *bjá* ‘bić się, walczyć’, stir. *benaid* ‘uderzyć, trafić’, śrbret. *benaff* ‘uciąć’ (Kroonen 2013, 64). — SO-V \*baj-a- (\*b<sup>h</sup>oiH-o-): scs. *razbojī* m. ‘napaść, rozbój’, *ubojī* m. ‘mord, zabójstwo’, pol. *bój*, *boju* ‘starcie zbrojne, walka’, czes. *boj* ‘bitwa’. — WSZ-V \*bīj-ā-: scs. *ubijati* ‘zabijać’ (wtórnie *ubivati* ts.) ⇐ *ubijō* (\*ubījō), *ubiti* ‘zabić’. — Z nominów należą tu 1. psł. \*bidlo < pie. \*b<sup>h</sup>iH-d<sup>h</sup>lo- ‘przrzęd do bicia, do uderzania’, por. stpol. *bidło* ‘belecza brony, w której są gwoździe’, pol. *bidło* ‘płoch w krosnach, przybijaczka’, czes. *bidlo* ‘drag’, ros. *bilo* ‘tłuczek’ (BSW 33, Olsen 1988, 13), 2. stwn. *bīhal*, śrwn. *bīl(e)*, nwn. *Beil* n. ‘topór’ < pie. \*b<sup>h</sup>iH-tlo- ‘narzędzie do obróbki drewna’ (Kluge-Seebold 71), stisl. *bīldr* ‘grot strzały’ < pgerm. \*bī-ðlā- (Olsen 1988, 13), 3. gr. φιτρός m. ‘kloc drzewa, kłoda’, skrócone z \*p<sup>h</sup>itros < pie. \*b<sup>h</sup>iH-tro- (por. GEW II, 1021, Beekes 2010, 1574), 4. prawdopodobnie też łac. *fīnis*, -is m.f. ‘granica, linia graniczna’ < pie. \*b<sup>h</sup>iH-ni-, znaczn. etym. ‘wbity w ziemię przedmiot stanowiący znak graniczny’ (por. de Vaan 2008, 222).

**bidzēnti**, *bidzenū*, *bidzenaū* pot. ‘biec z wolna małymi krokami, truchtem (o koniu, psie, dziecku)’ — czas. utworzony od interj. *bidz* (*bidzi*) — o wolnym biegu, por. *Arklys bidz bidz bidz bidzena*. Por. bliskoznaczne *bīksēti*, *bīksēti*, *digēnti*. — Drw. *bidznā* ‘wolny bieg krótkimi krokami, powolny kłus’ (*Kiaulēs iš žingsnio įėjo į bidzną, toliau į tikrą riščią*), ⇒ vb. denom. *bidznēnti* ‘biec powolnym kłusem’.

**biēdnas**, -ā stlit., gw. ‘biedny, ubogi’ — zapoż. z błr. *bédny*, pol. *biedny* (SLA 41, LEW 38, s.v. *bēdā*). War. *biednas*. — Drw. *biēdnykas* a. *biēdninkas* ‘człowiek biedny, biedak, nędznik’ (LEW 38, s.v. *bēdā* niesłusznie opisał ten wyraz jako zapożyczenie ze słow.; tak samo ALEW 121), *biedningas* ‘biedny’ (Bretkun), *biednuōlis* ‘biedak’. Odpowiednio do tego wyraz *bēdūlis* ‘biedak’ przybiera postać *biedulis* DP ‘nędznik, nędzniczek’. Vb. denom. *biēdnyti*, -iju, -ijau ‘klepać biedę’, *nubiēdninti* ‘doprowadzić do nędzy’.

**biedniōkas**, f. *biedniōkē* gw. ‘człowiek biedny, biedak’ — zapoż. z błr. *bjadnják*, gen.sg. *bednjaká*, f. *bjadnjácska*. LKŽ I, 806 niesłusznie wymienił na pierwszym miejscu pol. †biedniak, na drugim ros. *bednják* jako formy źródłowe. — Drw. wsteczne: *biēdnis* ‘biedak’, *biēdnis* ts. (por. *žebrōkas* ⇒ *žēbris*).

**bīesas** stlit., gw. ‘zły duch, szatan, diabeł’ — zapoż. ze strus. \*bēsū, por. ros. *bes*, *bésa*, ukr. *bis*, błr. *bes*. Nieco inaczej SLA 42, LEW 43. Co do akutu por. zapoż. *svīetas*, *priētelius*.

**bigas**, -ā gw. 1. ‘krótki, mały (o palcu, ogonie)’, 2. ‘tępy (o ostrzu)’ — formacja na SZ *big-* do pb. pwk. \*beg- (typ *TiT* ⇐ *TeT*) < pie. \*b<sup>h</sup>eg- ‘łamać’, zob. *baīgti*. Znaczn. etym. ‘ułamany, skrócony przez ułamanie’. Urbutis 1981, 95n., 97 przyjmuje derywację od czas. \*bigti ‘bić, uderzać’, który miał zostawić ślad w drw. lit. *nubīginti* gw. ‘złamać (nóż), ociosując skrócić (kół)’ oraz łot. *bidzīt* ‘grzebać w ogniu, w piecu; pchać, popychać’, *bidzināt* ‘kłuć ościeniem, dawać bodźca, szczuć; grzebać w piecu’ (por. ME I, 293). Plit. \*bigti wywodzi on z pie. \*b<sup>h</sup>ei-g- / \*b<sup>h</sup>i-g- ‘bić, wbijać, przeszywać’ (Urbutis, o.c., 98). Rekonstrukcja taka jest dyskusyjna. — Drw. *bigē* ‘marny, tępy nóż, krótki nóż ze złamanym końcem lub bez trzonka (syn. *bigēlē*); ucięty ogon; krótki warkocz; kikut dłoni; krótkie odzienie, kamizelka; wiejska potańcówka’, *bigelis* ‘małe dziecko’, *bigis* ‘tępy nóż; przedmiot

krótki, ucięty, ułamany; ręka bez palca', *bìgis*, -è 'mający krótki ogon (pies, kura); w krótkiej sukience (dziewczyna)' : łot. *biġis* 'diabeł' (uzasadnienie rozwoju znaczenia w kierunku 'diabeł' podał Urbutis 1981, 96). Cps. *biguodēgis* 'o krótkim ogonie' (por. *uodegà*). — Nazw. *Bigà*, *Bigas*, *Bigata*, *Bigūnas* (LPŽ). N.rz. *Bigūlis*. — Obocznym do *big-* st. zanikowym było *bug-* ← \**beg-*, por. *būgius*, -è 'kto nie ma palca lub palców'.

**bījzti**, *bījzia*, *bījgē* 1. 'brzęczeć, bzykać (o osie); świstać (o kuli)', 2. 'drażnić krowy słowem 'biz biz', 'bizz bizz', naśladowującym odgłos lecącego gza (o pastuchach)', 3. 'popłakiwać, marudzić (o dziecku)', iter. *byzginēti* 'brzęczeć' — czas. utworzony od inter. \**byzg*, por. *biz biz*, *bizz bizz*, *biziñ*, *biziñg* — o bzyczeniu lecącego owada. Osobno zob. *bīzas* 'giez'. — Też z krótkim *bizg-*: *bizgēti*, *bizga*, -ējo 'brzęczeć, bzykać'. Por. bliskoznaczne czas. *ziřzti*, *zījzti*, *zuřgti*, *zuřgzti*. — Drw. *byzgelē* 'giez koński' (war. *byzdēlē*). Vb. denom. *bījzgauti* 'huczeć — o pszczołach w ulu'.

**bijōti** a. *bijōtis*, *bijaũ(s)*, *bijōjau(s)* 'bać się, obawiać się', SD *bijausi ko* «boię się; obawiam się czego», *niēko nesibijōjo* 'niczego się nie bał'. Odpowiednik łot. *bijātiēs*, -ājuōs 'bać się, czcić', stpr. *biātwei*, czyt. [bi.jā:tvei] 'bać się', 3 os. *bia*, czyt. [bi.ja] 'boją się'. Durativum stanu z suf. -ā- od pwk. \**bī-C* / \**bij-V* (*i* jest wypełniaczem tzw. hiatu lrg.) < pie. \**b<sup>h</sup>i<sub>h</sub>₂-* (pwk. \**b<sup>h</sup>e<sub>i</sub>h₂-*). Antekonsontyczna forma SZ \**bī-C* jest dochowana w języku łotewskim: *bītiēs*, *bīstuos* (prt. *bijuos*) 'bać się', drw. *bīdināt* 'przestraszać, płoszyć, napominać', *bīles* f.pl. 'strach', *pārbielis* 'wielki strach, panika'. — Drw. *bijinti* gw. caus. 'wprawiać w strach, straszyć'. Nomina: *bijōnē* 'bojaźń, obawa', stpr. *biāsnan* dat.sg., czyt. [bi.jā:snən] 'bojaźń'. — Neoosn. *bijoj-* (por. prt.): *bijōjimas* 'bojaźń, lęk, obawa', *bijōjimasis* SD «obawianie się». — Alternant na SE, pie. \**b<sup>h</sup>e<sub>i</sub>h₂-* 'złęknąć się, przestraszyć się', wed. *bháyate* 'lęka się' (Liv<sup>2</sup> 72), odzwierciedla się być może w łot. *biēdēt*, -ēju 'straszyć, wzbudzać strach, napawać strachem, przerażać kogo' — o ile jest to drw. od prs. intr. \**biēdu* 'boję się' < pb. \**bēi-de-* < pie. \**b<sup>h</sup>e<sub>i</sub>h₂-d<sup>h</sup>e-* (por. łot. *ziēdu*, *ziēdēt* 'kwitnąć' ← pie. \**geiH-d<sup>h</sup>e-*). — Neopwk. *bied-* ⇒ *biēdināt* 'grozić, ostrzegać', *biēdēklis* 'kukła dla odstraszenia ptaków', *biedi* m.pl. 'straszydło, zmora'. — Do formy SZ *bij-V* dotworzono SO w dwóch postaciach. Por. 1° SO *baj-V*: *bajūs* 'bojaźliwy' (paralele: *gajūs* ← *išgijo*; *rajūs* ← *nurijo*; *vajjūs* ← *nuvijo*; Stüber 2002, 71 niepotrzebnie wstawia innowacyjną formę *bajūs* w tzw. system Calanda), *bajā* 'strach', *bajaĩ* adv. 'straszenie'. Od *bai-* wywodzi się vb. inchoat. *baĩsta*, zob. *baĩsti* (gdzie też mowa o neopwk. *bais-*, *baisūs*). Lit. *baj-V* ma nawiązanie z jednej strony w stpr. *pobaiint* 'ukarać' < \**pabaj-in-ti* (caus. na SO, por. wyżej lit. *bijinti*), z drugiej strony w scs. *bojati sę*, *bojō sę* 'bać się, odczuwać strach', ros. *boját'sja*, stpol. *bojać się* ts. (nieco inaczej Derksen 2008, 50). — 2° SO *bai-C*: *baidýti* 'straszyć, płoszyć' (zob. s.v.). Na temat frq. \**bai-styti* zob. s.v. *baikštūs*. Nomina: *báilē* (zob.), *báimē* (zob.). Dotychczasowy wywód pbsł. allomorfów \**baj-V* / \**bai-C* z formacji pie. perfectum \**b<sup>h</sup>e-b<sup>h</sup>o<sub>i</sub>h₂-e* (por. Stang 1942, 24, 146, Stang 1966, 324, Vaillant, GC III, 392) wydaje się mniej prawdopodobny.

**bijūnas**, *bijūnas* bot. 'kwiat ogrodowy piwonia, Paeonia' — z przekształcenia zapożyczenia *pivōnija*, przest. *pivanija* (SD <piwania> «piwonia») ← pol. *piwonia* 'Paeonia'. Z jednej strony nastąpiła tu ludowo-etymologiczna adideacja do czas. *bijōtis* 'bać się', z drugiej strony wyraz otrzymał suf. -ūnas, właściwy dla dewerbalnych nomina agentis (por. ŽD 277n., LEW 43). Osobno zob. *pinaviā*.

**biksvēs** a. *būksvos* f.pl. gw. 'spodnie; gacie noszone pod spodniami, gatki' (war. *bikšvēs*, *būksvēs*, *būksos*) — przekształcenie sufiksem -v- form \**biksēs*, *bikšēs* a. *būksos*, które oddawały zapożyczenie nwn. gw. *būxen* 'spodnie' (samogłoski *i/u* są dwojaką substytucją za nwn. *ü*). Por. GL 31. Nawiązanie w łot. *biksas* a. *bikses* f.pl. 'spodnie' ze śrdn. *būxe* (Jordan 55). — Lit. gw. *bikšios* f.pl. 'gacie' jest zapoż. z łot. *bikses* (Urbutis 2009, 296).

**bikšėti**, *bikšiù* (3 os. *bikši*), *bikšėjau* gw. ‘chodzić małymi krokami, dreptać’ — czas. utworzony od *interi*. *bikš* — o szybkim chodzie małymi krokami, por. *Bikš bikš ir nubikšėjo nē žodžio nesakęs* ‘Podreptał szybko, nie powiedziawszy ni słowa’. Por. bliskoznaczne *bidženti*. — Z innymi suf.: *bikšėnti* ‘iść w pośpiechu małymi krokami, biec truchcikiem’, *bikšinėti* ‘chodzić bez celu, objąć się, próżnować’. — Od pokrewnej *interi*. *biks*, *bikst* — o dreptaniu pochodzi *biksėti* ‘iść rażno, lekko i szybko’, *biksnóti* ‘biec, lecieć (o psie, koniu)’.

**bylą** 4 p.a. ‘mowa, mówienie’, 2. ‘przemowa, oracja’, 3. ‘opowieść, historia’, 4. ‘proces sądowy; akta sprawy’ (*ažusakau bylas* SD «sądy zapowiedzieć, edico fori diem, denuncio iudicia» [‘podać do publicznej wiadomości’]), 5. ‘sprawa, to, co dotyczy kogo lub czego; to, co kogo obchodzi’, 6. ‘czas, pora jakiegoś zdarzenia’ (*Vestuvių bylōj gera ir pasigerti. Nakties bylōj visaip atsitinka*), 7. ‘zwyczaj’ (*Žinai, miestelio bylōj, prisirinko visokių žmonių*). DP ‘prawo, powieść, sprawa, mowa, rozmowa, rzecz’. Dewerbalna formacja z suf. -ā- i SW *byl-* ← *bil-*, por. *bilti* ‘zacząć mówić’, *prabilti* ‘przemówić’. Paralele: *pylā* ← *pilti*; *vymā* ← *vėmti*. — Drw. *bylinỹkas* DP ‘wymowca’, SD<sup>1</sup> «prawny, iuridicus, iurisperitus», dziś *byliniņkas* ‘pieniacz, kto się procesuje z byle powodu’, *bylūs* ‘rozmowny, wymowny’, *nebylūs* ‘niemowa’, *nebylkā* c. ‘niemowa’ (⇒ *nebylkis* b.z.a. ts.), *núobylis* DP ‘umowa’, *prābylis* DP ‘przedmowa’, SD<sup>1</sup> ts. Cps. *bylāvietē* (por. *vietā*): *bylavietē*, *tiesavietē*, *kurion kas priguli, ir kurioj kas bylinēja su kuo* SD 1. «forum czyie, kędy stanie u prawa», 2. «grod, castrum nobilitatis» (por. *vietā*), *gražbylūs* neol. ‘krasomówca, orator; gaduła, papla’ (dosł. ‘kto pięknie mówi’, por. *gražiaĩ*), *niekabylys* SD «kuglarz, figlarz, skoczek» (por. *niēkai*). — Vb. denom. 1. *bylāuti* ‘mówić, prawić’, refl. *bylāutis* ‘prawować się’, cps. *niekabylauju* SD «kugluję, gesticulor, ago mimum» (syn. *pamėmi*), 2. *bylinėti* ‘prawować się, toczyć spór sądowy’ — rzadki wypadek, gdy czas. na -inėti pochodzi od rzeczownika, paralela: *darbinėti* (por. GJL II, §§ 689, 693), DP ‘pozywać, prawować’, SD *bylinēju* «prawuję się z kim; rozpieram się z kim; wadzę się z kim» (syn. *vaidinuosi*), dziś refl. *bylinėtis* ‘prawować się, procesować się’, 3. *bylóti* (zob.). — Od cps. *gražbylūs* urobiono vb. denom. *gražbyliāuti* ‘wygłaszać oracje, mowy, perorować; bajdurzyć, wygłaszać piękne frazesy’.

**bildėti**, *bilda*, *bildėjo* ‘stukać, kołatać; jechać z turkotem, hałasem’. Drw. *bildesỹs* ‘stukot, turkot; hałas powodowany przez dzieci’. Formacja na -dėti opiera się na alternancie SZ \*bīl-C (zob. *bilti*) od pwk. \*bēl-C < pie. \*b<sup>h</sup>elH- ‘wydawać dźwięk, brzmieć’ (Liv<sup>2</sup> 74). Można suponować pie. formację prs. \*b<sup>h</sup>lH-d<sup>h</sup>e-. Inaczej LEW 39 (pwk. \*beld-, \*bild-) i Kroonen 2013, 84 (pie. \*b<sup>h</sup>eld-, \*b<sup>h</sup>ld-). — SE *béld-C*: *bélsti* (zob.). — SO *bald-*: *báldyti* (zob.). — Drw. od SZ *bild-*: *bildėnti* ‘postukiwać’, *bildinti* ‘stukać, kołatać; jechać z turkotem; pędzić (bydło) z hałasem’, *išbildinti* ‘wybić (szyby), wytrześć (kurz), złoić (skórę)’. Inchoat. *biłsti*, *biłsta*, *biłdo*, zwykle *subiłsti* ‘zastukać’.

**bylóti**, *bylōju* (war. *bylaũ*), *bylōjau* ‘mówić, gawędzić, obwieszczać; podawać sprawę do sądu’, DP ‘mówić, mieć rzecz, radzić, powiadać, wyznawać, rzec, wymówić, powtarzać, poświadczyć, świadczyć, podnosić’, *išbylóti* ‘wygrać sprawę w sądzie’, DP ‘wymówić, wysłować’, *nubylóti* DP ‘poślubić’, *pabyłóti* ‘porozmawiać, naradzić się’. Refl. *bylótis* ‘procesować się’. Jest także poświadczony rzadki war. *býloti*, akcentowany na pierwiastku. Dwuznaczne. Po pierwsze stlit. prs. *bylaũ* (m.in. MŽ, DP, SD<sup>55</sup>) obok inf. na -oti przemawia za zaliczeniem *bylóti* do klasy deverbatiwów, mianowicie do czasowników stanu typu *žinóti* (por. Stang 1966, 324) albo — uwzględniając st. wzdłużony samogłoski pierwiastkowej — do statiwów typu *brýdoti* (por. GJL II, § 567n.). Paralele: *dýroti*, *glūdoti*, *tūnoti* (por. wyżej

<sup>55</sup> Por. *Už tiesos bylau jumus* MŽ 122<sub>11</sub> ‘Zaprawdę mówię wam’. — *Knygelės pačias byla Lietuvyninkump ir Žemaičiųump* MŽ 8<sub>2</sub> ‘Książeczka sama mówi do Litwinów i Żmudzinów’. — *Jeį jumus tiesą bylaũ, kodrin man netikite?* DP 128<sub>35</sub> ‘Jeśli wam prawdę mówię, czemu mi nie wierzycie?’ — SD *bylau* «mówię» (syn. *kalbu*, *tariu*, *išžundu žodį*), *tunkiai bylau* «mawiam» (syn. *kalbineju*, *dažnai kalbu*).

war. akcentowy *býloti*). Po drugie, jeśli prs. *bylaũ* jest innowacją na miejscu *bylôju*, to trzeba *bylôti* traktować jako vb. denominativum od sb. *bylà* m.in. ‘mowa’ (zob. s.v.), por. *stokóti* ‘odczuwać brak’  $\Leftarrow$  *stokà*, *iššišakóti* ‘rozgałęziać się’  $\Leftarrow$  *šakà*. — Refl. *bylótis* ‘prawować się, procesować się’. — Neoosn. *bylo-*: *bylósena* ‘przewód sądowy’ (neol., por. *galvósena*, *varťósena*).

**bilti**, *bilstu* (war. *bylũ* < \*bĩlu < \*binlu), *bilaũ* ‘zacząć mówić’, zwykle *prabilti* ‘przemówić, odezwać się’. Odpowiednik łot. *bilst* (zam. \*bĩlt), *biłstu*, *biłdu* ‘powiedzieć, mówić; starać się o rękę’. Formacja bazuje na SZ \*bĩl-C < pie. \*b<sup>h</sup>lH-C od \*bēl-C < pie. \*b<sup>h</sup>elH- ‘wydawać dźwięk, brzmieć’ (LIV<sup>2</sup> 74), por. stang. *bellan* ‘ryczeć’, stwn. *bellan* ‘szczebrać’ (-ll- z \*-lH-). — Drw. typu *bil-C*: *bil-dėti* ‘stukać, kołatać’ (zob. s.v.). Odpowiednik łot. *biłdēt*, *biłdu*, *biłdēju* ‘mówić, powiedzieć’, przest. ‘przemawiać’, *atbiłdēt* ‘odpowiedzieć’, *piēbiłdēt* ‘wspominać, napomykać o czym’ ( $\Rightarrow$  iter. *biłdināt* ‘przemawiać, pozdrawiać; mówić dużo i długo’).

— Drw. typu *bil-V*: prt. *bilaũ*, drw. *biłinti* caus. ‘wszczynać rozmowę, zagadywać’, *biłus* ‘rozmowny’. Nawiązanie w stpr. *billīt* ‘mówić, powiedzieć’, prs. 3 os. *billa* a. *billi* ( $\Rightarrow$  *billijsnans* obl.pl. ‘powiedzenie’, *preibillīsna* nom.pl. ‘obietnice’). — WSZ *byl-*: *bylà* (zob.). — Formacja prs. *bilstu* została zanalizowana 1° na *bilst-u*, stąd neopwk. *bilst-*, por. *biłšćioti* ‘stukać, np. w ścianę’, *biłšćius* ‘wrzawa, hałas’, *biłsdēnti* ‘lekko stukać’ (z \*biłst-enti), 2° na *biłs-tu*, stąd neopwk. *biłs-*: *biłsnóti* ‘trzaskać’, *biłšmas* ‘stuk, turkot’, n.jez. *Biłsas*, n.rz. *Biłšinyčia*. Do tego *bals-* jako SO do *biłs-*: *bałsas* (zob.), *balsnóti* ‘lekko zastukać, np. w okno’ (por. *gars-*  $\Leftarrow$  *girs-*); *balst-* jako SO do *biłst-*: *balsterēti* b.z.a. ‘zastukać’, *bálsterti* ‘stuknąć’ oraz *balstinēti* ‘tłuc się, hałasować; włączyć się’. Osobno zob. *bałzginti*.

**biĩmbti**, *bimbiũ*, *bimbiaũ* 1. ‘brzęczeć, wytwarzać brzęk’, 2. ‘płakać, beczeć’, 3. ‘o psie: skomleć, skowyczeć’, *išbiĩmbti* ‘szybko wyjść’, *išsibiĩmbti* ‘wyprosić co płaczem’. Czas. o osnowie onomatopeicznej, por. interi. *bimbt*, *biĩmbt* — m.in. o brzęczeniu owada, o odgłosie płaczu. — Drw. *bimbēti*, *biĩmbia*, -*éjo* ‘brzęczeć’, *bimbēti*, *bimba*, -*éjo* ‘paplać; poruszać się ze spętanymi nogami’. Nomina: *biĩmbalas* 1. ‘giez koński, ślep, Tabanus’, 2. nazwa niektórych żuków i chrząszczy. 3. peior. ‘dziecko’ (por. bliskoznaczne *baĩmbalas*), *biĩmbikas* ‘leń, obibok’ ( $\Rightarrow$  vb. denom. *biĩmbikauti* ‘objąć się bez zajęcia’), *biĩmbilas* ‘giez, ślep’, peior. ‘małorolny chłop, bezrolny chłop, komornik; bat’, *bimbolas* ‘brzęczący owad’, przen. ‘frędzla; wyrostek; obibok’.

**biĩngti**, *bingiũ*, *bingiaũ*, gw., zwykle z prvb. *nu-*: ‘pobić, zwyciężyć; zatłuc, zabić’, refl. *nusibiĩngti* ‘przepracować się’. — Intr. *biĩngti*, *biĩngsta*, *biĩngo* ‘wzmagać się, przekraczać miarę; nabierać ciała (o zwierzęciu), stawać się dorodnym, silnym, mocnieć’, *iĩbiĩngti* ‘wzmóc się (o chorobie), zakorzenieć się, umocnić się; rozswawolić się’, *prabiĩngti* ‘rozszałeć się (o burzy), przekroczyć zwykłą miarę’. Osnowa *bing-* została wyabstrahowana z formy pierwotnego prs. infigowanego w pdg. \*bingũ, \*bigaũ, \*bigti. Podstawą tego pdg. był neopwk. *big-*, wcześniej funkcjonujący jako allomorf słaby w pdg. apofonicznym \*beg- / \*big-  $\Leftarrow$  pie. \*b<sup>h</sup>eg- / \*b<sup>h</sup>g- ‘łamać’ (por. LIV<sup>2</sup> 66). Znacz. ‘pobić, zwyciężyć’ czasownika *nubiĩngti* można więc interpretować jako przenośne w stosunku doznacz. fizycznego ‘złamać’. Por. nomen *bigas* ‘krótki’ itp. oraz wywody Urbutisa 1981, 102n. — Obok *bing-* istnieje refleks SE *beng-* (zob. *beĩngti*) i SO *bang-* (zob. *bangà*). — Przy *big-* pojawił się innowacyjny SO *baig-* (zob. *baĩgti*). — Drw. *bingęs* DP ‘zbytńi, zbytęczy, obrzydły, tęgi, mierziony’, *biĩngtas* ‘ładny, piękny, dorodny, urodzajny, wytworny (o stroju)’, *bingũs* ‘piękny, dorodny (o koniu), bujny (o lnie); okrutny’<sup>56</sup>, *bingusiai* DP adv. ‘uprzejmie, usilnie,

<sup>56</sup> Z uwagi na innowacyjny charakter osnowy *bing-* (neopwk.) mało prawdopodobny wydaje się wywód *bingũs* z praformy ie. \*b<sup>h</sup>ng-ó- w NIL 6, przyp. 4.

nazbyt, hardzie, nader', *prabingęs* DP 'zbytńi, zbytęczy, niezmięny, nad miarę', *iþbingęti*, -*ja*, -*jo* DP 'zmocnić się', *prabingętas* SD «rozrzutny; zbytęczy, bezmięny» (syn. *prašmotingas*), *prabingtę* SD «rozrzutność; zbytek, niemiara, zbytęczność».

**biŗbti**, *birbiũ*, *birbiaũ* 1. 'brzęczęć, bzyczęć, bzykać (o lecących owadach), wydawać świst, świstać (o kulach, strzałach)', 2. 'burczęć w brzuchu, kiskach', 3. 'muczęć (o głodnej lub spragnionej krowie)', 4. 'warczęć (o psie)', 5. 'beczęć (o dziecku)', 6. 'furczęć, huczęć (o maszynie)', *apibiŗbti*: *Uþdenk męsq, kad musęs neapibiŗbtũ* 'Przykryj mięso, żeby muchy nie narobiły', *iŗbiŗbti* 'wymłócić młockarnię; wyjechać z turkotem'. Czas. pochodzenia dźwiękonaśladowczego, podobnie jak np. *piŗpti* i *baŗbti*. Zob. też ALEW 126. — Drw. *birbauti* 'bzykać (o owadach); popłakiwać (o dziecku); grać na trąbce', *birbčióti* 'z rzadka muczęć (o krowach), popłakiwać (o dziecku)', *birbęti*, *birba*, -*ęjo* 'brzęczęć, dzwonić (o szybie w oknie)', por. *Žemę dreba*, *sienos virpa*, *langai birba*, *naktį užmigę negalima*, *atbirbęti* 'przyjechać z turkotem', *uŗbirbęti* 'o szybie: pokryć się szronem, lodem'. Nomina: *birbųnę* a. *biŗbynę* 'piszczalka zrobiona z kory olchowej a. wierzbowej, słomy, trzciny (syn. *birbę*); fujarka; pusty koniec ptasiego pióra', przen. 'płaksa'.

**biręti**, *bira*, *biręjo* 'sypać się (o piasku, ziarnie), lać się (o mleku, o łzach)' — durativum z suf. -*ęti* do *birti* 'sypać się' (zob. s.v.). Lit. osnowa \*bir-ē- ma paralełę w psł. \*bir-ā- (iter.), por. scs. *bīrati* 'brać', sch. *brāti*, ros. *bratъ*, czes. *brāti*, pol. *brać*. — Drw. *birdinti* caus. 'sypać, kazać sypać (piasek, ziarno)' : łot. *biŗdināt* ob. *birdīt*, -*u*, -*iju* 'rozsypywać, wylewać'. Nomina: *biralai* m.pl. 'otręby, wszystko co sypkie' (*biralinė duona* 'chleb z otrębów'), *birda* 'mżawka, drobny śnieg', *birenos* f.pl. 'drzazgi', *biručiai* a. *birukai* m.pl. 'gatunek zboża', *birulę* bot. 'mak ogrodowy, Papaver somniferum; mak polny, Papaver rhoeas' (war. *biruolę*), *biruliai* m.pl. 'gorsze ziarno', *birulis* 'człowiek małego wzrostu', *birus* 'sypki, dający się sypać; plenny, wydajny — o życie' (war. *birlus*, *birnus*), ⇒ *birutis*, -*ę* 'drobnej budowy ciała'; *birutę* bot. 'dziki mak, Papaver rhoeas', *iŗbiros* a. *pābiros* f.pl. 'poślad, gorsze ziarno', cps. *kiāurbira* (zob. *kiāuras*). — WSZ *byr-*: *byręti*, *būra*, -*ęjo* 'sypać się, opadać, spadać; rodzić' (*Rugiaĩ nebūra* 'Nie ma się co spieszyć', dosł. 'Żyto jeszcze się nie sypie'), *subyręti* 'rozsypać się, rozbić się, roztrzaskać się' i 'urodzić dziecko' (*Šiandien susiedę subyręjo, dukterį susilaukę* 'Dzisiaj sąsiadka urodziła, doczekała się córki'). Nomen: *byrą* 'plon, urodzaj' (znaczn. etym. 'wysyp'). — W słowiańskim por. WSZ *bir-* ⇐ *bir-* w scs. *sūbirati* iter. 'zbierać, gromadzić' : stpol. -*birać*, pol. -*bierać* (o-, roz-, wy-, z-), sb. stpol. *obirki* 'obierzyny, łupiny', pol. *obierki*.

**biŗgzi**, *birzgiũ*, *birzgiaũ* 1. 'brzęczęć, bzyczęć, bzykać (o lecących owadach), 2. 'wydawać świst, świstać (o lecącej kuli, kamieniu), 3. 'turkotać (o wozie na drodze)', 4. 'muczęć (o krowie)', 5. 'furczęć, huczęć (o maszynie, motocyklu)', 6. 'trajkotać', *parbiŗgzi* 'przybiec z pastwiska — o krowach kęsanych w upalny dzień przez gzy', *subiŗgzi* 'złajając, zwymysłać kogo'. Dźwiękonaśladowczy pwk. *birzg-*. Por. synonimiczne czas. *biŗmbti*, *biŗbti* i *ziŗzti*. — Drw. *birzgęti* 'cicho brzęczęć, bzyczęć', *birzgęti* 1. 'mruczęć z niezadowolenia, burczęć, gderać, zrędzic; płakać — o dziecku', 2. 'wydawać dźwięk syczący, trzeszczący podczas smażenia, skwierczęć — o tłuszczu na patelni', *birzginti* a. *biŗzginti* 'powodować brzęk, rzępolić (na skrzypcach); wysmażać słoninę na skwarki; przynaglać, popędząć'. Nomina: *birzgělę* 1. 'giez, ślep, Oestrus', 2. 'zabawka dziecinna wprawiana w ruch wirowy, bąk', 3. c. 'gorączka — o człowieku zapalczywym, popędliwym', *birzgelis* 'musujący chłodzący napój wyrabiany z chleba, tzw. kwas; woda sodowa', *birzginys* 'skwarek jako okrasa do kaszy; człowiek gorączka', *birzgus*, -*i* — takim przymiotnikiem określa się męczyznę lgnącego do kobiet lub kobietę lgnącą do męczyzn.

**birka** gw. 1. 'drewienko z wyrzniętym nacechowaniem, służące za znak rozpoznawczy skóry owczej, oddawanej do garbarza', 2. 'drewienko z nacięciami, używane do losowania',

3. przen. 'penis'. Zapoż. z blr. *bírka*, -i (Zs 12; por. ESBM 1, 351).

**birkavas** przest. '(rosyjska) miara wagi równa dziesięciu pudom [160 kg]', łot. *biřkavs* ts. — zapoż. ze strus. \**birkovŭ*, por. strus. *birkoviřkŭ* a. *berkoviřkŭ* ts. — z elipsy wyrażenia \**birkoviřkŭ* pōdŭ 'miara wagi miasta Björkö na jeziorze Mälar' (por. stszw. *biærkö*), ros. przest. *bérkovec* 'dziesięć pudów'. Por. Būga, RR III, 765, Zs 12, REW I, 78n., LEW 44. War. *birkava*, *birkuva*. Ze zmianą *v > l*: *birkolas* (por. *ātvapas > ātlapas*; *atvařà > atlařà*). — Cps. *pŭsbirkavis* 'pięć pudów, np. siana', por. *pŭsē* (Otrębski 1934, 280).

**biřkřtas** gw. 'mały las, zagajnik' (*Nueik birkřtař řluotŭ. Tuoj ir mŭsŭ birkřtē atsiras grybŭ*). Może z insercją *k* z \**biřstas*, to zaś z \**biřž-tas* 'zagajnik brzozowy'? Por. *biřžtva* 'brzezina' obok *biřžē* ts.

**birmavóti**, *birmavóju*, *birmavójau* stlit., gw. 'bierzmować, udzielać sakramentu bierzmowania' — zapoż. ze stpol. *birzmować*, -uję (SLA 42, LEW 44). War. *dirmavóti* (dysymilacja *b-m > d-m*, por. *dēbras*). — Wsch.-lit. *bermŭiti* 'bierzmować' opiera się na formie 3 sg. prs. *bermŭja* ⇐ pol. *bierzmuje* (inf. *bierzmować*), por. Zs 10, 114 (pominięte w LKŹ). — *birmavōnē* 'sakrament mający umocnić ochrzczonych w wierze; uroczystość bierzmowania' — zapoż. ze stpol. *birzmowanie*.

**biřti**, prs. *bŭra* (\**bŭra* < \**bi-n-ra*; war. *bŭrna*<sup>57</sup>, *biřsta*, *biřa*), prt. *biřo* 'sypać się, rozsypywać się, rozpraszać się; opadać (o czymś miałkim, drobnym)', *nubiřti* 'opasać (o liściach, kwiatach)'. Akut bez historycznego uzasadnienia. Odpowiednik łot. *biřt*, *biřstu*, *biřu* 'spadać, opadać; ciec (o łzach), łać się (o pocie)'. Prs. intransytywne utworzono drogą infigowania SZ *biř-* ⇐ *ber-*, zob. *beřti*. Formację prt. *biřo* < pbsł. \**biř-ā* można przyrównać do scs. *biř-a-ti* inf. 'brać'. — Drw. *biřēti* 'sypać coś miałkiego, drobnego, posypywać prosząc; prosić — o śniegu, deszczu', *biřēti* (zob.), *biřinti* 'sypać', *iřbiřinti* 'wysypać; wybić (szybę, zęby)'. — Neopwk. *biřst-* (⇐ prs. *biřst-a* albo interi. *biřst-biřst* — o sypaniu się małej ilości czegoś sypkiego, np. ziarna, mąki): *biřstēti* 'sypać po trochu', *pabiřstēti* 'posypać trochę (mąką)' (por. *blēstēti* ⇐ *blēsta*, *rŭkstēti* ⇐ *rŭksta*), *biřstinti* 'sypać po trochu, posypywać', refl. *biřstintis* a. *apsibiřstinti* 'posypywać się (popiołem)', nomina: *biřstŭs* 'sypki — o ziarnie za wcześniej sypiącym się z kłosów', *biřstva* b.z.a. 'sypanie się zboża'. — Neopwk. *biřs-* (⇐ prs. *biřs-ta*, \**biřs-sta*?): *biřsnóti* 'sypać się po trochu (o ziarnie)', *pabiřsnóti* 'poproszyć — o śniegu'. SO *barst-* ⇐ *biřst-*: *barstŭti* (zob.). — WSZ *byř-*: *byřēti* (zob. *biřēti*).

**biřvē** gw. 'brew' (JUŠK), pl. *biřvēs* — zapoż. z pol. *brwi* f.pl., por. Būga, RR II, 294. Zob. *bruviřs*. — N.m. *Bebiřvař* 2x (od n.os. \**be-biřvis* 'ten, co nie ma brwi', por. n.m. *Bebařzdŭiai* ⇐ *bebařzdis*).

**biřžē** 'brzezina, zagajnik brzozowy' — drw. kolektywny z suf. -ē-, urobiony od \**biřž-* 'brzoza', formy prawdopodobnie starszej od *bēřzas* (zob.). Odpowiedniki łot.: *biřžs*, *biřzis*, *biřze* 'brzezina; laszek liściasty'. Tu może też *biřžēlis* 'miesiąc czerwiec', stlit. *beržēlis* 'miesiąc kwiecień, maj lub czerwiec' (zob. Skardžius, RR 4, 29 oraz LEW 41, ALEW 127). — Inne drw.: *biřžlis* 'gałąź brzozy' (por. *ŭgliřs* 'pęd'), *biřžtva* żm. 'brzezina; krzaki, zarośla', *biřžŭkas* 'mały zagajnik brzozowy', *biřžŭklis* 'różga' (właśc. 'różga brzozowa'). Zob. też *biřkřtas*. — N.m. *Báltabiřžis*, *Pabiřžē* 4x (por. *Pabēřžē* 13x), *Pabiřžiai* 2x (por. *Pabēřžiai* 10x). N.jez. *Biřžulis*, n.rz. *Biřžēlis*, *Biřžupŭřs*. Por. stpr. n.jez. *Biřsuke*, n.m. *Biřselauken* (AON 19, 21).

**biřžē** 1. 'wiecha, pęk gałęzi lub słomy, gałązki, które zatyka się w polu dla oznaczenia

<sup>57</sup> Tak jak *svŭrna* 'nachyla się, zwisa' zakłada *sviřna* < \**svinra* (zob. *sviřti*), tak też *bŭrna* wymaga pośrednictwa formy \**birna* < \**binra*. Dalsze paralele: *řkŭřlna* ob. *řkiřlna* (*řkiliřti*), *řvŭřlna* ob. *řviřlna* (*řviliřti*), *řŭřlna* ob. *řřlna* (*řřiliřti*).

granicy wysianego ziarna', 2. 'wiecha rozgraniczająca sąsiednie pola', 3. 'oznaczony wiechami zagon, który się zasiewa za jednym zachodem', 4. 'nieszereki pas ziemi' (*Mano dirva dviejų biržių pločio*), 5. 'pewna część lasu przeznaczona do wyrębu, spuszczenia żywicy itp.', 6. 'pas wyrąbany w lesie'. War. *biržė, biržė, biržis* a. *biržis* f. Odpowiednik łot. *birze* a. *birzs, birzis* 1. 'bruzda', 2. 'ograniczony bruzdami zagon, który siewca obsiewa jednym zamachem', 3. 'kawałek pola przydzielony do zorania', 4. 'nierówno zasiane pasmo roli'. Objaśnienie niepewne. Po pierwsze może tu chodzić o wiechę zrobioną z gałęzi brzozy, por. *biržė* 'zagajnik brzozowy' (*biržė* byłaby formą metatoniczną). Po drugie, jeśli pierwotnym znaczeniem wyrazu było 'bruzda' (por. łot. *birze*), to wchodzi w grę związek z pwk. pie. \*b<sup>h</sup>erg<sup>h</sup>- 'podnosić, podwyższać' (LIV<sup>2</sup> 78), por. gr. φράσσω 'ogrodzić, otoczyć naokoło, otoczyć wałem, oszańcować'. Inaczej LEW 44n.: do pie. \*b<sup>h</sup>ors- jak w scs. *brašino* 'jadło, pokarm', ros. gw. *bórošno, borošno* 'mąka, zwł. żytnia' (\*b<sup>h</sup>orsino-). Jeszcze inaczej Derksen 2008, 59: powiązanie z psł. \*borzda 'bruzda', scs. *brazda*, ros. *borozdá* (rekonstrukcja \*b<sup>h</sup>(o)rs-d<sup>(h)</sup>); zob. też ESJS 78). — Drw. *biržikas* 'kto idzie za siewcą i oznacza wiechą miejsce, dokąd pada ziarno', *sámbiržė* 'miejsce przez pomyłkę nie obsiane' (war. *sánbiržė*). Vb. denom. *biržyti, -iju, -jau* 'oznaczać linię zasianego pola', *biržioti* ts. Por. łot. *birzēt* 'robić bruzdy'. — Niejasny jest status czas. *biržti, -iù, -iaũ* 'ryć nogą w roli wgłębną linię dla zaznaczenia szerokości zasiewu' (*Kur tu birži, veizēk, kur grūda i krimta*).

**biskis, biškis, -io** gw. 'trochę, niedużo, nieco, odrobinę' — zapoż. z prus.-niem. *beske, biške* (GL 32, LEW 45), por. nwn. *ein bißchen*. — Zdrob. 'troszeczkę, odrobinę': *biskēļi, biskelāiti, biskūti, biskutēļi, biskučiũka*. Vb. denom. *biskinēti* 'wałęsać się, chodzić bez zajęcia', *biškēnti* 'iść drobnym krokiem, dreptać'.

**bitė** 'pszczola, *Apis mellifica*'. War. *bitis, -iēs* f. Odpowiedniki bałt.: łot.

*bite*, stpr. *bitte* Ev 'pszczola, Bene [Biene]'. Pb. \*bi-t-i- (\*bit-i-tā-?) różni się od psł. \*bi-k-el-ā-, por. cs. *bičela* ob. scs. *būčela*, sch. *pčēla*, ros. *pčelá*, stpol. *pczoła* (pol. *pszczola*), czes. *slc. včela* oraz od stir. *bech* m. 'pszczola' (\*b<sup>h</sup>i-ko-), łac. *fūcus* m. 'truteń' (\*b<sup>h</sup>oj-ko- lub \*b<sup>h</sup>ou-ko-). Pochodzenie pewnie onomatopeiczne, zob. LEW 45, 1329, Boryś 2005, 501, de Vaan 2008, 245. — Drw. *bičiūlis* (zob.), *bičius* 'pszczelarz', gw. 'pszczola', *bičių priveizdėtojas* SD «bartnik» (syn. *bičius*), *bitinas* 'królowa u pszczół', SD «pszczol matka», *bitynas* 'pasieka', *bitnykas* a. *bitininkas* 'pszczelarz' (⇒ *bitininkystė* 'pszczelarstwo'), *bitinis* 'pszczeli': *vy nas bitinis* SD «muszkatale wino» — przekład łac. *apianum vinum* ['wino deserowe, słodkie, aromatyczne o korzennym zapachu zbliżonym do zapachu gałki muszkatołowej, SPXVI]; *bitytis*, zwykle pl. *bityčiai* 'zarodki pszczół'. — Lit. *bitnykas* zostało zapożyczzone do błr. gw. *bitnik* 'pszczelarz' (Laučjute 27), pol. gw. *bitnik* 'mający cudze pszczoły u siebie na przechowaniu, jako współnik do połowy miodu i rojów z nich zahodowanych' (SGP I, 87). — Cps. *bitaulis* 'ul pszczeli; gruby, tęgi człowiek' (por. *aulys*), *bičėda* 'ptak pszczołojad, Merops apiaster' (por. *ėsti*, złożenie typu *pel-ėda*), *bičkapis* a. *bit-* 'podbieranie miodu, miodobranie' (por. *kópti*), *bitkoris* 'plaster miodu; spróchniałe drzewo' (por. *korys*), *bitlesis* 'ptak pszczołojad' (dosł. 'który zbiera pszczoły [dziobem]', por. *lėsti*), *bitvagas* 'ptak pszczołojad' (dosł. 'złodziej pszczół', por. *vagis*). — N.rz. *Bitė, Bità*, cps. *Bičlaidis, Bičupis, Bičiupys, Bitlaistis, Bitupis, Bitupys*, n.jez. *Bitinēlis, Bitežeris*. N.m. *Bitėlė, Bitinaĩ* 2x, *Bitininkai, Bitlesiai*. Por. stpr. nazwę bagna *Bitpelkis, Bitpelki* (AON 21; zob. *pėlkė*).

**bizà** I 4 p.a., też *bizė* gw. 'warkocz włosów', przen. 'warkocz cebuli' — zapoż. z łot. *biza, bize* (⇐ dn. *bise*), por. ME I, 302, LEW 45, Urbutis 2009, 296. War. *bizas*.

**bizà** II 4 p.a. gw. 'kwas chlebowy' — prawdopodobnie war. fonetyczny do *buzà* (zob.). — Drw. *bizalas* 'niesmaczny napój, liche piwo', war. *bįzalas*. Vb. denom. *bizyti, -ju, -jau* 'pić z ochotą (wodę, mleko, piwo)', *bįzoti, -au, -ojau* 'leżeć jak pijany pod płotem; leżeć

plackiem, wylegiwać się’.

**bizas** gw. ‘giez, owad pasożytujący na różnych zwierzętach’ — drw. od interi. *biz biz*, *bizz bizz*, naśladowącej bzyczenie komara, gza, bąka. War. *bizys*. — Drw. *biznà* ‘ogon’ (por. *uodegà* : *úodas*). Vb. denom. *bžinti* 1. ‘o pastuchach: wprawiać krowy w bieg zawołaniem ‘biz biz’ (war. *bžinti*), 2. ‘popędzać (konie), drażnić (psa)’, 3. ‘iść leniwie, ociężale’, *bizóti* ‘o krowach: gzić się, biegać wskutek bólu wywołanego ukąszeniem owada’. — Obok tego *bizdas* ‘giez’ (w sprawie grupy -zd- por. *bēzdas*): *Šiandien užėjo karvėms bizdas — labai daug gylių skraido*. Vb. denom. *bizdėti*, *bizda*, -ėjo ‘śpieszyć się, gnać, biegać, gorączkować się’ (*Bizda kaip byzdėlė*). Por. interi. *bizdai* — o szybko wykonywanej robocie, o szybkim chodzie. — Drw. *bizdėlė*, *byzdėlė* ‘giez, bąk’ (⇒ vb. denom. *bizdėlioti* a. *byzdėlioti* ‘gzić się’), *bizdinas* ‘giez, ślepak’. Por. *byzgėlė* s.v. *bžgti*.

**bizūnas**, *bizūnas* gw. 1. ‘bicz w postaci pęku rzemieni spiętych na krótkim trzonku’, 2. przén. ‘włóczęga, biedak’, 3. bot. ‘groszek leśny, *Lathyrus silvestris*’. Zapoż. z błr. *bizún*, -á (Zs 12, LEW 45; por. ESBM 1, 348). Wymienione w LEW, l.c. warianty *bisūnas*, *bezūnas* ‘bicz’ nie zostały w LKŻ uwzględnione.

**bjaurūs**, -i 4 p.a. 1. ‘brzydki, brudny, odrażający, obrzydliwy, wstrętny’, 2. ‘nikczemny, niecny’, 3. ‘wielki, silny (o mrozie, upale)’. SD *biaurus* «brzydki» (syn. *dargus*), «niecnotliwy» (syn. *piktas*, *dargus*), «nierządny, wszeteczny»<sup>58</sup>[usuwam przyp. 26]; plugawy; sprośnik, sprośny», *biaurus darbas* SD «niecnota» (syn. *piktybė*, *biaurybė*, *pagadas*), *bjaurūs šuō* ‘zły pies’. War. *bjaūras*, *bjaūrus*. Odpowiednik łot. *blāurs* ‘bardzo zły, straszny, odrażający’. SZ *bjur-*: *bjūrti* (zob.). Bez ustalonej etymologii, por. przegląd hipotez w LEW 42n. — Drw. *bjāuras* c. ‘niegodziwiec, nikczemnik; niewybredny w słowach’, *bjauratis*, -iēs f. ‘plucha, chlapa, szaruga’ (por. *sausatis* ⇐ *saūsas*), *bjaurastis* ts., *bjaurybė* ‘paskudztwo, obrzydliwość’, SD «sprośność», *bjaūrie* adv. ‘w porze pluchy’ (*Kur tu eisi tokiē bjaūrie*), *bjaurumà* ‘słota, plucha; błotniste miejsce (na drodze)’. Por. łot. *blāuris* ‘złośliwy człowiek’. — Vb. denom. 1. *bjaurėti* ‘brzydnąć, stawać się wstrętnym, przykrym; psuć się — o pogodzie’, refl. *bjaurėtis*, *pasibjaurėti* (3 os. *pasibjaūri*) ‘brzydzić się czym, odczuwać wstręt’, 2. *bjaūrinti* ‘szpecić, zanieczyszczać, brudzić, kalać’ (war. *bjāurinti*), *išbjaurinu* SD «gwałce» (syn. *pasiliju*), *subjaūrinti* ‘oszpecić’, 3. *bjauróti* ‘szpecić, psuć wygląd; zanieczyszczać (podłogę), paskudzić’, intr. ‘psuć się — o pogodzie’, *išbjauróti* ‘zwymyślać’.

**bjūrti**, prs. *bjūra* (\*bjūra < \*bju-n-ra; war. *bjūrsta*), prt. *pabjūro* 1. ‘pogorszyć się, zepsuć się (o pogodzie, o rozmokłej drodze)’, 2. ‘paskudzić się, źle się goić (o ranach)’, 3. ‘być niegrzecznym (o dziecku)’, *atbjūrti* ‘sprzykrzyć się, obrzydnąć’ (*Atbjūro man miestas, grįšiu sodžium*), *subjūrti* m.in. ‘zacząć łajać, fukać, kłócić się; wzmóc się, zaostrzyć się — o objawach choroby’. Inchoativum z infiksem względnie sufiksem -sta- od SZ *bjur-* ⇐ *bjaur-*, zob. *bjaurūs*. — Drw. *bjūrinti* caus. ‘brudzić, szpecić’ (syn. *bjaūrinti*), DP ‘kalać, plugawić, szpecić, szkaradzić’, ⇒ *išbjūrintas* DP ‘zeszepony’, *nepabjūrintas* DP ‘niepokalany’. Por. łot. *blāuris* ‘złośliwy człowiek, Boshafter, Fürchterlicher’.

**blabėti**, *blabù*, *blabėjau* gw. 1. ‘buchać — o ogniu’, 2. ‘bulgotać — o wodzie, kaszy w garnku’, 3. ‘dużo i bez potrzeby mówić, paplać’ (por. *blabėti* ts.) — czas. utworzony od interi. *blà blà blà* — o turkocie, o dźwięku towarzyszącym wrzeniu, o buchnięciu ognia. — Drw. *blābinti* caus. 1. ‘podkładać na ogień, podsycać płomień’, 2. ‘zagadywać, wszczynać rozmowę’, nomina: *blābinas* ‘papla, pleciuga’, *blābis* ts.

**blaikstytis**, *blaikstosi*, *blaikstėsi* gw. 1. ‘przygasać i na nowo się rozżarzać — o

<sup>58</sup> Por. *Nepapildyk griekia bjauraus* PK 108<sub>25</sub> ‘Nie popełnisz cudzołóstwa’. — *Nedirbk grieką tu bjauroja* PK 108<sub>25</sub> ‘Nie czyń grzechu Sodomskiego’.



węglach, żarze', 2. 'rozpogadzać się, rozjaśniać się — o niebie'. Oboczna forma *blaistýtis* (*išsiblaistýti* 'rozproszyc się — o chmurach, przejaśnić się') przemawia za analizą \*blais-sty-, frequentativum zmienione przez insercję *k*. Osnowa werbalna na SO *blais-*  $\Leftarrow$  *blis-* (zob. *blisti*), por. *bláisėti, bláisioti*. War. *blaikštýtis* 'przejaśnić się' pokazuje *kš* ze zmiany *ks* (por. *lakštýti* < *lak-stý-*, *baikšta* < *baiksta*). Całkiem inaczej LEW 46: *blaikštýtis* ma stać w apofonii do *blỹkšti* (zob.).

**blaivùs**, -i 4 p.a. 1. 'blady, białawy, jasny, (o niebie) niebieskawy, pogodny, bezchmurny', 2. 'trzeźwy, nie pijany', 3. przen. 'rozsądny, rozważny'. War. *blaivas*, -à (m.in. SD). — Vb. denom. *blaivėti, -ja, -jo* ts., *prablaivėti* '(o niebie) rozjaśniać się', *prasiblaivēt* SD «wytrzeźwieć, roztrzeźwieć», *prasiblaivýti* 'rozpogodzić się; wytrzeźwieć', *blaivýtis* '(o niebie) rozjaśniać się, przejaśnić się, (o pijanym) trzeźwieć'. Adi. *blaisvas* b.z.a. 'blady; trzeźwy' — derywacja wymienna z suf. -*svas*, por. *bliesvas* 'poblady'. — Jak st. zanikowy do *blaiv-* wygląda *blyv-* w izolowanym czas. *blývoti, -oja, -ojo* 'być nieprzytomnym, być w agonii' (por. *gaivùs*  $\Leftarrow$  *gyv-*, *gývas*). Sporne. Dotychczasowe zestawienie ze słow. *blēdũ* 'blady', stang. *blāt* 'blady, wyblakły', stwn. *bleizza* 'siniak' (LEW 46, SŁPS 1, 260, Derksen 2008, 43, ALEW 131) o tyle nie jest na miejscu, że prowadzi do rekonstrukcji plit. \*blaid-vas, czyli założenia zmiany głosowej *dv* > *v*, która jest sprzeczna z faktami, por. *eŗdvas*, nie *†ervas*; *išdvėrti*, nie *†išverti*; *vaĩdvilkis*, nie *†vaivilkis*. BSW 34 s.v. \*blaida- zestawiał scs. *blēdũ* jedynie ze stang. *blāt* < \*blaita-. Heidermanns 1993, 128, s.v. \*blaita- 'blaś' wywodzi *blaisvas* b.z.a. za LEW, l.c. z praformy \*blaid-svas (pie. \*b<sup>h</sup>lojd-). Kroonen 2013, 69, s.v. \*blīwa- 1 n. zakłada pie. \*b<sup>h</sup>loi-u-éie dla lit. *blaivýtis* i pie. \*b<sup>h</sup>loi-uo- dla stang. *blēo* 'color, hue, complexion', śrniderl. *blie* 'complexion'.

**blākē** 1. 'pluskwa, owad Cimex lectularius', 2. 'motyllica wątrobowa, Fasciola hepatica', 3. 'wrzosowiec cienkoskrzydłowy, Corispermum', 4. 'wioślak, Corissa geoffroyi', 5. 'warzywnica kapustna, Eurydema oleracea'. Oboczność form łot. *blakts* i *plakts* 'pluskwa' (z \*plakutis, zob. *plākti*) nasuwa podejrzenie, że grupa *bl-* w nagłosie litewskim jest wtórna, i że powstała drogą sonoryzacji \*pl-: *blākē* z \*plākē, podobnie jak *blusà* 'pchła' z \*plusa (zob.). Motywujący przymiotnik zachowany w łot. *plaks* obok *plakans* 'płaski, gładki' i lit. *blākas, blākanas* 'równy, gładki (o powierzchni morza, łąki)'. Znacz. etym. 'owad o płaskim kształcie'. Podobnie utworzone nazwy 'pluskwy' to pol. gw. *płoszczyca* od przym. *płoski* stpol. 'płaski, spłaszczony' (ukr. *ploščýca* ts.) i pol. *pluskwa*, ukr. gw. *pljúsća* od przymiotnika typu ukr. gw. *pljuskýj* 'płaski, równy', psł. \*pljuskũ (zob. Boryś 2005, 442) oraz ang. *bed-bug*. Etymonem 'płaski' operowali już LEW 47 i ALEW 131. Wątpliwe jest zestawienie pb. \*blak-ti-, łot. *blakts*, pl. *blaktis* 'pluskwa' z łac. *blatta* f. 'mól, ćma, karakon' < \*blakta (?) w BSW 34. Wyraz łaciński nie ma pewnej etymologii (w słowniku de Vaana 2008 został pominięty). Mało przekonująca jest rekonstrukcja pie. \*blak<sup>(u)</sup>- przy pomocy pasztuńskiego *brez* f. 'pluskwa' (pirań. \*bračī) u Witczaka, *Balt* XLV:2, 2010, 301n. — Drw. *blakėtas* 'zapluskwiony (o pomieszczeniu)', *blakỹnė* 'miejsce zapluskwione', *blakinis* 'zapluskwiony; o zapachu pluskwiew', *blākutė / blakutė* 'pluskwa' lub *blākūtė* ts. Vb. denom. *blakinėti* 'szukać pluskwiew; chodzić bez zajęcia, obijać się'. — Obok *blākutė / blākūtė* powstała ekspresywna nazwa osoby: *blakūtà / blakūtas* 'kto się wałęsa' (por. *lemtūtà*), od tego vb. denom. *blakutinėti / blakūtinėti* 'wałęsać się'.

**blaksėti, blāksi, blaksėjo** gw. 1. 'błyskać, migotać (o płomieniu)', 2. 'mrugać, poruszać powiekami'. Z innymi suf.: *blakčioti* 'migać, błyskać', *blakštýti* (zob.). Osnową tych czasowników był najprawdopodobniej wykrzyknik, por. *blāk, blāks* — o pełgającym a. gasnącym ogniu, *blākst* — o zamykaniu się, np. drzwi, *blākt* — o rozbłysku płomienia, o nagłym ustaniu, zakończeniu czego'. Osobno zob. *bliksėti*.

**blakštienos** f.pl. 1. 'rzęsy u powiek', 2. 'powieki'. War. *blakštienos* SD «powiek włosy,

pili vel libramenta palpebrarum». Z innym suf.: łot. *blakstiņi* ob. *plakstiņi* m.pl. ‘rzęsy’ (obok *plaksts*, *plakste* ts.). Etymologia sporna. Dotąd wskazywano na związek z adi. *blākas* a. *blākanas* ‘równy, gładki (o powierzchni jeziora, morza przy bezwietrznej pogodzie)’, łot. *blaks* ts. (por. LEW 47), pozostawiając bez wyjaśnienia fakt, że nie ma takich sufiksów, jak -*stienā*-, -*stina*-. Wydaje się, że lepiej jest wyjść od zwrotu *blakstienas sudēti* ‘zmrużyć oczy’, który świadczy o związku nazwy ‘brwi’ z mruganiem, czyli ‘poruszaniem powiekami’. Sb. *blakstiena* ‘rzęsa’ można wtedy ująć jako drw. na -*ienā*- od neoosn. *blakst*-, którą wyabstrahowano z vb. *blakstīti* ‘błyskać światłem (lampy)’ (zob. s.v.). Znaczn. etym. ‘to, czym się mruga’. Wynika z tego, że pierwotnie wyraz ten musiał się odnosić do ‘powieki’, nie zaś do jej owłosionego brzegu, zwanego ‘rzęsą’. Zob. też ALEW 132. Co do derywacji sufiksem -*n*- od neoosn. zakończonej na -*st*- por. *lakstīnas* od *lakst*- (*lakstīti*); *lamstinis* od *lamst*- (*lāmstyti*); *pāistena* od *pāist*- (*pāistyti*).

**blakstīti**, *blakstaũ*, *blaksčiaũ* gw. ‘błyskać (światłem lampy) po nocy’ — vb. frequentativum na -*styti* do pwk. *blak*- jak w *blaksēti* (zob.).

**blandā** 4 p.a. 1. ‘zachmurzenie; mgła’, 2. ‘zaprawa mączna w potrawie’, *apyblanda* ‘przedświt, półmrok, zmierzch’, *prieblanda* ‘pomrok, zmrok, zmierzch’. Dwuznaczne. Albo nomina prymarne na SO *bland*- ⇐ *blend*- od *blēsti* (zob.) albo rzeczowniki postwerbalne od *blandītis* (zob.).

**blandītis**, zwykle w 3 os. *blaĩdosi*, *blaĩdēsi* 1. ‘ściemniać się, zmierzchać, chmurzyć się’, 2. ‘rozjaśniać się, wypogadzać się’, 3. ‘trzeźwieć, wracać do przytomności (o chorym)’, 4. ‘błądzić, tułać się’, *apsiblandīti* ‘zachmurzyć się (o niebie); stać się sennym’, *išsiblandīti* ‘wypogodzić się; oprzytomnić (po śnie), wytrzeźwić (po upiciu się)’, tr. *išblandīti* ‘ocucić, wytrzeźwić; wybić ze snu’. Formacja iteratywna z suf. -*yti* i SO *bland*- ⇐ *blend*- do *blēstis* ‘chmurzyć się’. Starsze prs. iter. na -*ja*-, *blaĩdžiasi*, dało początek pdg. quasiprymarnemu *blāstis*, *blaĩdžiasi*, *blaĩdēsi* ‘cierpieć na zatrucie alkoholowe’. ALEW 132 przyjmuje raczej *blīsti* jako podstawę tego iterativum. — Nawiązania na SO: 1. łot. gw. *sabluodītiēs* ‘złądzić, zabląkać się’ (łot. liter. *blāndītiēs* jest kuronizmem, zob. Karulis I, 131n.), 2. scs. *blōždq*, *blōditi* ‘mylić drogę, błąkać się; popełniać błąd; żyć rozpustnie’ ⇐ *blēsti*, *blēdq* ‘paplać, bredzić’. Por. BSW 35, LEW 47, Derksen 2008, 47. — Nomina: *blandā* (zob.), *blandūs* ‘niejasny, mętny; zmierzchający, pochmurny, ciemny; zawieszony, gęsty — o zupie’, *blandi sriubā* ‘gęsta zupa’ (por. łot. *bluožs* ‘gęsty, zwarty, szczelny’). Vb. denom. *blandūoti* ‘wygłądać nieczysto, mętnie’.

**blaĩkti**, *blankstũ*, *blankaũ* 1. ‘stawać się bladym, blednąć (z głodu, choroby, gniewu, lęku)’, 2. ‘tracić barwę, płowieć (o tkaninie)’, 3. ‘gasnąć (o łuczywie), słabnąć (o człowieku)’, 4. ‘dnieć, świtać’ (*Diena jau blaĩko*), cps. *apiblaĩkti* ‘stracić rumieńce, poblednąć’, *nublaĩkti* a. *prablaĩkti* ‘przejaśnić się (o niebie)’. Neopwk. *blank*- został wyabstrahowany z prs. infig. \**bla-n-ka* do \**blakti*, \**blako*. Por. pwk. *blak*- w *blaksēti*, *blakčioti* ‘migać, błyskać’. Por. *bluk*- (s.v. *blūkti*) jako ewentualny refleks SZ do *blak*- (typ *TuT* ⇐ *TeT*/*TaT*). Dalsze objaśnienie niepewne. Zob. LEW 50, s.v. *blinksēti*. Būga, RR I, 434; III, 780 wysunął przypuszczenie o prapokrewieństwie *blank*- ze słow. \**blōk*- jak w pñ. -psł. \**blōkati* się ‘chodzić bez celu, błądzić’ (pol. *bląkać się*, czes. gw. *blúkat’ se*, ukr. gw. *blukátysja*). Brak wzmianki o tym w LEW, l.c. Brak hasła \**blank*- w BSW. — Drw. *blankinti* ‘doprowadzać do pobladnięcia’, *blaĩkterti* ‘przejaśnić się (o niebie)’, *blankā* ‘zmierzch, mrok’, *blaĩkas* ‘równy, gładki, m.in. o powierzchni morza’ (syn. *blākas*), *blankũs* ‘blady, zamglony, mętny, szary; wyblakły; nieciekawý’.

**blaškīti**, *blaškaũ*, *blaškiaũ* 1. ‘rzucać, ciskać, miotać na strony (m.in. o wietrze)’, SD *blaškau* «szamocę, in partes varias rapio, agito, iacto», 2. ‘ganiać, pędzać (gęsi), odpędzać

(muchy)', 3. 'targać, wicherzyć (włosy)', 4. 'sprzątać, czyścić', 5. 'trwonić pieniądze'. Refl. *blaškýtis* 'rzucać się, miotać się (o chorym); pierzchać, rozbiegać się; tułać się, poniewierać się; biegać się — o krowie' (*Karvė blāškos su jaučiais*), *išsiblaškýti* 'rozpraszać się'. Iteratyw na -yti od SZ *blašk-* ← \**blāšk-*, zob. *blōkšti* (tam też etymologia). W kwestii neoapofonii \**ā* ⇒ \**ā* zob. *plàkti* / *plókščias*; *šakùs* / *šókti*; *vagiù* / *vōgti*. Gwarowe prs. *blaškiù*, ukazujące się przy inf. *blōkšti* (zob. Zinkevičius 1966, § 598) kiedyś należało do iter. *blaškýti*. — Z innymi suf.: *išblaškėti* 'ulec rozproszeniu, rozproszyć się — o rodzinie', refl. *išsiblaškėti* 'rozpraszać się, nie móc się skupić na jednej rzeczy' (⇒ *išsiblaškėlis* 'człowiek roztargniony, zapominalski, roztrzepaniec'), caus. *išblaškinti* 'rozproszyć, rozpędzić — chmury (o wietrze)'. — Drw. *blaškaĩ* m.pl. 'wymłócone przez obijanie snopy żyta lub pszenicy, które są przeznaczone na pokrycie dachu' (war. f. *blāškės*, *blāškos*).

**bláudžioti**, *bláudžioju*, *bláudžiojau* 'błąkać się, chodzić bez celu, włóczyć się'. Nomen postvb. *blaūdžius* 'kto chodzi bez celu, włóczęga'. Inna budowa: *blaudyti* 'błądzić', hapaks stlit. *blaudant-*, por. *Atmesk mokslus netikruosius, ir priversk visus blaudančius* PK 118<sub>3-4</sub> 'Oddal nauki fałszywe, nawróć błędne i złościwe'. Niejasne. Nie przekonuje powiązanie *blaud-* z *blaus-* / *blus-* w LEW 48. Może raczej *blaud-* jest innowacyjnym st. pełnym do *blūd-*, jak w czas. *blūdyti* 'błądzić' i *blūsti* 'dostawać zawrotu głowy'? — Czas. *bláudžiukoti*, -ju, -jau 'chodzić bez celu z miejsca na miejsce' ma wygląd vb. denom. od \**blaudžiukas*.

**bláustis**, *bláusiasi*, *bláusėsi* (war. *blaūstis*) 'chmurzyć się, zasnuwać się chmurami' (*Dangus bláusiasi, bus lietaus*), *apsiblaūsti* 'zachmurzyć się; zacząć niedowidzieć; stawać się sennym; stawać się chmurnym, posępnym, markotnym', *užsiblausti* 'pokryć się chmurami' — formacja na SO w stosunku do *blus-*, zob. *blūsti* 'przymykać powieki, mrużyć oczy, wpadać w drzemkę'. — Drw. *bláusėtis* 'być sennym, rozespanym' (*išsiblausėti* 'pozbyć się ochoty do spania', *nusiblausėti* 'oprzytomnieć po śnie, rozcmychać się'), *blausóti*, -o, -ójo 'mrużyć oczy, mrugać oczami' (\**blaus-só-*?), *blauštýtis* 'chmurzyć się' (\**blaus-sty-*), *blausùs*: *blausùs óras* 'pochmurna pogoda', *blausùs stiklas* 'zamglone szkło', *blausùs véidas* 'posępna, ponura twarz', *blaūšios ākys* 'senne oczy'.

**blauzdà** 4 p.a. 1. 'goleń, podudzie', 2. 'łydka'. SD<sup>1</sup> «goleń, crus, tibia, sura», SD «dyst mięsisty, pęga, sura» (syn. *pablauzdys*). War. *blauzà*. Obok tego m. *blaūzdas* 'goleń; przedramię'. Całkiem izolowane i niejasne. Porównanie z *blūzgana* 'łupież' (zob. LEW 48) niczego nie wyjaśnia, ponieważ grupa *zd* zwykle nie alternuje swobodnie ze *zg*. Obecność -*zd-* może prowadzić do przypuszczenia, że chodzi tu o udźwięcznienie *st* praformy \**plausta* (por. *grūzdas* < \**krustas*, tam inne paralele). Pod względem formalnym chciałoby się wstawić *blauzdà* w związek z czas. *pláustyti* 'pławić w wodzie, płukać, prać, myć' (intens. do *pláudžiu*, *pláusti* 'płukać'), ale znaczeniowa strona tego zestawienia pozostawia wiele do życzenia. Zob. też ALEW 133. — Drw. *blauzdinė* 'to, co chroni goleń, nagolennik', *blauzdinės* f.pl. 'skarpety a. pończochy okrywające łydki, podkolanówki' (por. suf. w *kójinės*), *blauzdinės veltos* f.pl. SD «suleiaty» ['pilśniowe buty okrywające łydkę', SW], syn. *apavis sruogutas*. Cps. *blaūzdlauža* 'pora roku, kiedy ziemia jest ledwo podmarzła, zapada się pod kołami wozu, trudno po niej jechać' (por. *laužti*, dosł. 'pora łamania goleni'?), *blauzdikaulis* 'kość goleniowa' (por. *káulas*, syn. *stibikaulis*). — N.rz. *Blauzdà*, *Blauzdēlė*. N.m. *Vilkablaūzdė*.

**blazgėti**, *blazgù*, *blazgėjau* 1. 'buchać, wystrzelać — o ogniu', 2. 'trzeptać', 3. 'dużo i bez potrzeby mówić, paplać' (por. *blabėti* ts.) — czas. pochodzenia onomatopeicznego (por. *bliāūgzti*). — Z innymi suf.: *blazgėti* 'stukać, kołatać', *pablazgėti* 'zapukać do drzwi', *blāzginti* 'o wietrze: poruszać, miotać czym, *blāzginti liežuvį* 'strzępić sobie język, mówić za dużo i niepotrzebnie'. — Nomina: *blāzgata* 'kto pyskuje, złorzeczy, używa przekleństw' (o suf. por. GJL II., § 411), ⇒ vb. denom. *blazgātyti* 'przeklinać', *išblazgātyti* 'zwymyślać,

zwzywać kogo’.

**blažeikas** stlit. ‘poświęcona świeca’ — zapoż. z pol. przest. *blażejek*, *-ejka* ts. (SW), zdrobnienie od imienia *Blażej*, łac. *Blasius* (SLA 42, ALEW 133).

**blēdis**, *-ies* f. stlit., gw. ‘szkoda w uprawie (wyrządzona przez zwierzęta)’, np. *Žiūrėk, tavo arkliai kokią man blėdį padarė, visus kopūstus išėdė*. Niezupełnie jasne. SLA 42, LEW 48 uważają za zapoż. z błr. \*bljadь, por. strus. *bljadь* ‘oszustwo; oszust’.

**blēka** gw. 1. ‘blacha’, 2. ‘płaskie naczynie blaszane do pieczenia’, war. *blėkà*, *-os* — zapoż. z błr. *bljáxa*, *-i* ⇐ pol. *blacha* (SLA 42, Zs 10, LEW 48, por. ESBM 1, 365).

**blēkai** m.pl. przest., gw. 1. ‘flaki, jelita zwierzęce’, 2. ‘potrawa z flaków’, *blėkai* SD «flak, flaki» — przez sonoryzację *pl* > *bl* w formie pierwotnej *plēkai* (gw.). Zapożyczenie z błr. *pljáxi* m.in. ‘jelita zwierzęce’ (por. ESBM 9, 248). SLA 42, za nim LEW 49 wskazywali raczej na pol. *flaki* jako formę źródłową. Co do udźwięcznienia por. *blazdėti* ob. *plazdėti*; *āblikas* < *āplikas*. Co do substytucji lit. *lė* za błr. *lja* por. *plėškà*.

**blėkis**, *-io* gw. 1. ‘blacha’ (war. *blėkė*), 2. ‘naczynie blaszane do pieczenia’, 3. ‘blaszana odznaka’ — zapoż. z prus.-niem. *blek*, *blāk* (GL 32, LEW 48, Čepienė 104).

**blėsti**, *blėsta* (\*blės-sta), *blėso* 1. ‘przygasać — o ogniu, pokrywać się popiołem — o żarach’, 2. ‘przemijać (o urodzie), ochłonać (z gniewu)’, *atblėsti* ‘ostygnąć — o piecu’, *užblėsti* ‘zniknąć — o ogniu w ognisku; zgasnąć — o lampie naftowej’. Trudne. Po pierwsze można ująć *blės-* jako WSE do \*bles-, kontynuującego pie. \*b<sup>h</sup>les- ‘błyszcząć, glänzen’? Por. za IEW 158: śrwn. *blas* ‘łysy, blady’, sb. n. ‘łuczywo; paląca się świeca’, stwn. *blas-ros* ‘zwierzę z gwiazdką na łbie’, ang. *blaze* ‘buchać płomieniem’. Po drugie, *blės-* może być z pochodzenia wykrzyknikiem, por. *blėst*, *blėst* — o nagłym zniknięciu płomienia, wygaśnięciu ognia; o otwarciu lub zamknięciu powiek. ALEW 134: ‘Etymologisch isoliert’. — Drw. *blėščioti* 1. ‘przygasać, migotać (o ogniu)’, 2. ‘przewracać oczami’, *blėščioja* SD «miga się co, migoce» (syn. *mirga*, *blizga*, *plesta*), *blėšėti*, *-ja*, *-jo* ‘powoli dogasać, pełgać (o ogniu na żarach)’. — Neopwk. *blėst-* (⇐ *blėsta*?): *blėstauti* ‘palić się słabym ogniem’ (por. *pýkstauti*, *vargstauti*), *blėstėnti* ‘dogasać’, *blėstelėti* 1. o niknącym blasku ognia (*Ugnis blėstelėjo ir užgeso*), 2. ‘spojrzeć, zerknąć’, *blėsterėti* ‘rzucić okiem’. Por. J. Pakerys, *Balt* XLII:3, 2007, 390.

**blėsti**, *blendžiù* (zam. \*blendu?), *blendžiaũ* 1. ‘zaprawiać zupę mąką’, 2. ‘mieszać, mącić wodę’, 3. ‘karać (dziecko) biciem’, 4. ‘spać’, 5. ‘mówić głupstwa’, refl. *blėstis* ‘chmurzyć się, zbierać się na deszcz; przejaśniać się’. Pod względem formy odpowiada z jednej strony łot. *bliēzt*, *bliēžu*, *bliēzu*, łot. kuroń. *blenst*, *blenžu*, *blendu* a. *blenzu* ‘ledwo widzieć, być krótkowidzem, patrzeć, wypatrywać, szpiegować, czyhać; mówić głupstwa’, z drugiej strony scs. *blėdų*, *blėsti* ‘błądzić, mylić się; paplać’. Por. Stang 1942, 34, LEW 47n. Do pie. \*b<sup>h</sup>lend<sup>h</sup>- ‘zmącić się’, pwk. ograniczonego do bsl. i germ., por. goc. *blinds* ‘ślepy’, stisl. *blindr*, stwn. *blint* ts. (pgerm. \*blenda-), nwn. *Blendling* ‘mieszaniec’, SZ stisl. *blunda* ‘spać, drzemać’ (własc. ‘mieć oczy zamknięte’), *blundr* ‘drzemka’. Zob. BSW 34n., Stang 1972, 15, Heidermanns 1993, 133n., LIV<sup>2</sup> 89. — SZ *blind-*: *blįsti* (zob.). — SO *bland-*: *blandýtis* (zob.).

**blevyzga** 2 p.a., *blevýzga* 1 p.a. ‘mowa nieprzyzwoita, sprośna, wulgarna’, 2. c. ‘ten, co takiej mowy używa’. War. *blev-yzà* ‘kto nie przebiera w słowach’ zaleca analizę *blevyz-* *-ga*. Z uwagi na to, że pisownia <ev> alternuje czasem z pisownią <iav> (por. *ševelýs* ob. *šiavà*; *grevà* < \*griava [ob. łot. *gravât*], *plevénti* < \*pliaventi), można suponować pierwotne brzmienie \*bliavyzga i związek etymologiczny z czas. *bliáuti* m.in. ‘kłać, przeklinać, bluźnić’ (zob. s.v.). Por. też *bliaũgztī*. Z inną argumentacją LEW 49. — Paralelne formacje:

*blevėz-gà* ‘kto używa wulgarne go języka’ (brak †*blevėza*, por. *plevėzà* ts.), *blevūz-gà* ts. (brak †*blevūza*, por. *arkliūzà*, *lojūgas*). — Vb. denom. *blevỹzgoti* ‘kłać, przeklinać, używać plugawych słów’, *blevỹzoti* ts., *blevūzgoti* ts.

**blezdingà** 3 p.a. zm. ‘jaskółka, Hirundo’. War. *blēzdinga*, *blēzdingē*, *blezdingē*; z insercją *g*: *blegzdinga* (Bretkun). Leksem *blezd-* stoi w zupełnej izolacji. Jeśli założymy, że *blezd-* pochodzi ze zmiany *plezd-* (udźwięcznienie *pl-* > *bl-*, jak np. w *blākē*, *blusà*), to otworzy się możliwość nawiązania nazwy jaskółki do czas. *plezdū*, *plezdēti* ‘trzepotać, uderzać skrzydłami; szybować po niebie, latać’; stanowi on wariant czas. *plazdū*, *plazdēti* (zob.). Por. zdania: *Kregždės plēzda padangėse* ‘Jaskółki szybują pod niebem’. *Kregždės plāzda, bus lietaus* ‘Jaskółki szybują / latają, będzie deszcz’. *Kregždės taip aukštai plāzdi* ‘Jaskółki tak wysoko szybują’. Rekonstrukcja: \**plezd-inga* < \**plazd-inga*, znacz. etym. ‘ptak szybujący’. Suf. *-inga* powraca w *kregždingà* ‘jaskółka’ (zob. *kregždē*) i *kúolinga* ‘kulik’. — Łot. *bezelīga* ‘jaskółka’ uchodzi za przekształcenie formy \**blezdīga* (= lit. *blezdingà*) pod wpływem adideacji do czas. *bezelēt* ‘wiederholt ein wenig fisten, popierdywać’. Osłabia tę hipotezę brak poświadczeń dla czas. †*plezdēt*, †*plazdēt*. Zob. też LEW 49.

**bliaūbti**, *bliaubiū*, *bliaubiaū* gw. 1. ‘głośno płakać, szlochać’, 2. ‘głośno pić, pić gulgocząc’. Prawdopodobnie drw. od inter. \**bliaub* (por. *bliāuk* s.v. *bliaūkti*).

**bliaūgti**, *bliauzgiū*, *bliauzgiaū* gw. 1. ‘bluzgać przekleństwami; mówić głupstwa’ (*Kad pradėjo bliāūgti, tai nebuvo ko klausyti*), 2. ‘ciosać, ociosywać’. Prawdopodobnie drw. od inter. \**bliauzg* (por. *bliāuk* s.v. *bliaūkti*). Por. *blazgėti*. LEW 49 był skłonny wiązać etymologicznie z *bliaūkti*). Zapoż. lit. w pol. gw. *blazgać* ‘pleść głupstwa, opowiadać świństwa, paplać’ (Zdancewicz 337).

**bliaūkti**, *bliaukiū*, *bliaukiaū* 1. ‘cieć (o ślinie, krwi), lać się (o łzach, pocie), wylewać się, padać (o deszczu)’, 3. ‘palić się mocnym ogniem’, 4. ‘płakać, szlochać’, 5. ‘bluzgać przekleństwami’, *pribliaūkti* ‘zanieczyścić wymiocinami’. Prawdopodobnie drw. od inter. *bliāukt* — o wulgarnym odezwanii się; o odgłosie wymiotowania. — Drw. *bliāukoti* ‘lać, padać (o deszczu); płakać; przeklinać’, *bliāuksėti* ‘ryczeć z przerwami; wymiotować — o kocie’, *bliāuktelėti* ‘zaryczeć; powiedzieć coś niepotrzebnie, chlapnąć’. Nomina: *bliāuka* c. ‘kto używa plugawego języka’ (por. łot. *blāuka* ‘płaczliwe, niespokojne dziecko’), *bliāuketos* f.pl. ‘wulgarne wyrażenia’.

**bliāuti**, *bliāuju* (war. *bliāunu*), *bliōviau* 1. ‘ryczeć, beczeć (o zwierzętach)’, 2. ‘płakać’, 3. ‘porykiwać przy śpiewie’, 4. ‘kłać, przeklinać, bluźnić’, 5. ‘pleść bzdury, mówić o byle czym, paplać’. Najbliższe odpowiedniki to z jednej strony łot. *blāūt*, *blāuju* a. *blāūnu*, *blāvu* ‘ryczeć, beczeć’, *atblāūt* ‘krzyknąć w odpowiedzi (o nawoływaniu się w lesie)’, *piēblāūt* ‘przywołać krzykiem’, z drugiej strony scs. *bljujō*, *bljīvati* ‘wymiotować’ (*bljīv-V* z \**bljuu-V*), stpol. *bluję*, *blwać* ts. Pbsł. \**bljāu-je/a-*, SZ \**bljuu-ā-* (Smoczyński 2003a, 51n.). Do pwk. pie. \**b<sup>h</sup>leuH-* / \**b<sup>h</sup>luH-* ‘przelewać się, überströmen’ (Liv<sup>2</sup> 90), por. gr. φλέει ‘jest dosyć, jest w obfitości’, SZ φλύει ‘przelewa się, tryska, wybucha; zalewa potokiem słów, papla’, φλύος, -εος n. ‘próżne gadanie, paplanina, głupstwa’, łac. *fluō*, *-ere* ‘płynąć; ociekać czymś; opływać w coś, obfitować; spływać, zwisać, spadać’ (\**fluuō* < \**b<sup>h</sup>luH-e/o-*). ALEW 134 sceptycznie ocenia stronę semantyczną tego zestawienia. Zapoż. lit. w pol. gw. *blać* ‘beczeć — o owcach; płakać — o dzieciach’ (Zdancewicz 337, por. lit. gw. *blioti* ‘beczeć’). — SZ *bliū-C* / *bliuv-V*: *bliūti* ‘ryczeć’, prs. *bliūvū* = \**bliuvu* < \**bliu-n-vu* (war. *bliūjū*, *bliūnū*, *bliūstu*), prt. *bliuvaū*, cps. *prabliūti* 1. ‘zacząć ryczeć, zacząć wrzeszczeć, strofować plugawymi słowami’, 2. ‘o ropniu: pęknąć i rozlać się’, *išbliūti* ‘o piaście koła: rozkładać się, rozluźnić się’. Drw. *bliuvoti* ‘ryczeć, buczeć’, nomina: *bliūvas* ‘krowa, która dużo ryczy; dziecko płaksa; krzykacz; papla, gaduła’. N.m. *Bliuvaĩ*, *Bliuviškiai*, *Bliuvónys*. N.rz. *Blivōkas* (< \**Bliuvokas*,

*li z l'u*). Por. łot. *sablūt* 'spłynąć, zlać się w jedno', *blūdināt* 'doprowadzać do krzyku'. — Pb. nagłos *bl'*- rozpowszechnił się ze st. *e*, *bl'au-*, na formę st. zanikowego (por. *bliūti* zam. *\*blūti*) oraz na WSZ, np. *pabliūvoti* 'poryczać przez pewien czas', *bliūva* 1. 'płacz, ryk', 2. 'płaksa, beksa', *bliūvis* 'ryk, ryczenie', *jaučio bliūvis* SD «beczenie, bek, mugitus, boum» (syn. *maumimas*, *baubimas*), *bliūvōkas* 'kto ryczy (o cieleciu)'. — WSO *bliov-*: *bliōviau*, *bliōvē* (prt.), drw. *bliovimas* 'beczenie' (SD<sup>1</sup> «ryk, mugitus, boatus, rugitus»), n.m. *Bliovaĩ*. Do tego łot. *blāvināt* 'doprowadzać do krzyku', *blāvāt*<sup>2</sup> 'paplać', *blāva* 'krzykacz'.

**bliežti**, *bliežiu*, *bliežiau* b.z.a. gw. 'cisnąć, rzucić'. Odpowiednik łot. *bliēzt*, *bliēžu*, *bliēzu* 'bić, uderzać, rąbać, targać; szybko i energicznie pracować; iść z trudem, ociężale'. Lit.-łot. czasownik prymarny kontynuuje osnowę pbsł. *\*bleiž-* < pie. *\*b<sup>h</sup>lei-ǵ-* 'uderzać' (LIV<sup>2</sup> 88n.). Najbliższe nawiązanie w łac. *flīgō*, *-ere* 'bić, uderzyć, zwł. powalić na ziemię', *afflīgō* 'rzucić o ziemię, powalić, rozbić, uszkodzić' < pie. *\*b<sup>h</sup>lēj-ē-*. De Vaan 2008, 226 zwraca uwagę na to, że w innych językach ie. na miejscu *\*-ǵ-* ukazują się odmienne rozszerzenia pierwiastka, mianowicie *\*-g<sup>u</sup>-* w gr. φλῖθω 'gnieść, ścisnąć' oraz *\*-H-* w goc. *bliggwan*, stwn. *bliuwan* 'bić, uderzać' (pgerm. *bliwwan* < *\*b<sup>h</sup>liH-u-*?). — SZ *\*bliž-*: žm. *blìžē* 'radło zrobione z rozgałęzionego drzewa'. Tu też łot. *blizas* f.pl. 'ruiny'. — WSZ *\*blīž-*: *blýžoti*, *-o*, *-ojo* intr. 'o ciężko chorym: leżeć bezwładnie, bez ruchu, nie wydając z siebie głosu' (znaczn. etym. 'leżeć jak zabity'), gw. *blyžinti* b.z.a. 'iść' (por. łot. *bliēzt* 'iść z trudem, ociężale'). Nomina: *blyžē* 4 p.a. 'skaza na płótnie lnianym, skaza w tkaninie' (⇒ *blyžiúotas* 'ze skazami'; brak vb. *\*blyžiúoti*), *blyžótojas* 'ciężko chory'. Por. łot. *blīznis* 'wiatrołom, drzewa powalone przez wicher w lesie'. — SO *blaiž-*: *blāižyti* 'ścierać, łuskać, usuwać skórkę, łuskę': łot. *blaīžīt*, *blaīžīt*, *-u*, *-īju* 'uderzać o co, rzucać, gnieść, zgniatać; naciskać; pocierać, masować'. — W odróżnieniu od bałtyckiego w słowiańskim brak jest refleksów werbalnych, poświadczane są tylko nomina z osnową *\*bliz-* (psł. *i* z pbsł. SE *\*eī* lub WSZ *\*ī?*. Beekes 2010, 1579 dopuszcza pwk. sełowy pie. *\*b<sup>h</sup>liH-ǵ-*). Por. 1° rzeczownik z suf. *\*-nā-*, psł. *\*bliz-na*: sch. *blīzna* 'skaza w tkaninie; ślad po zagojonej ranie', ros. gw. *blizná* 'skaza w tkaninie; ślad po ranie' (war. *bljuzná*), pol. *blizna* 'ślad po ranie; znamię, piętno' (znaczn. etym. 'ślad po uderzeniu, po rąbnięciu'), 2° przymiotnik scs. strus. *blizū* 'bliski', ⇒ *\*blizū-kū*: ros. *blizkij* 'nieodległy w przestrzeni', czes. *blizký* (znaczn. etym. 'przyległy, styczny' ⇐ 'zbity'?); drw. *\*bliz-inī*, pol. *bliźni*, stpol. *blizny*. Por. LEW 46 (s.v. *blāižyti*), REW I, 92n., Boryś 2005, 29n. Brak w BSW.

**blýkšti**, *blýkšta* (*\*blykš-sta*), *blýško* 1. 'stawać się bladym, blednąć — o twarzy' (*Nuo ligos visi pablykšta*), 2. 'dnieć, świtać' (*Jau diena blykšta*) — czasownik o pwk. *blykš-C-* / *blykš-V* i funkcji ingresywnej został urobiony od interj. *blýkšt* — o błyśnięciu (słońca, błyskawicy), o nagłym poblednięciu, o spojrzeniu spođe łba. Jest też war. *blýkšti* (*Ilgai sirgau ir išblyškau*), z akutem jak w wykrzykniku *blýkšt*. — Drw. *blyškūs* 'świecący bladym światłem; blady (o niebie); nienasycony (o barwie), wybladły, spłowiały'. — Z innym suf.: *blykšóti*, *-o*, *-ojo* 'świecić bladym światłem; patrzeć spođe łba'. — LEW 46 (s.v. *blaiškštýtis*) nie docenia kluczowej pozycji wykrzyknika w grupie wymienionych tu form i niepotrzebnie forsuje ich zbliżenie z jednej strony z *blizgėti* (zob.), z drugiej strony — za BSW 34 — z rodziną cs. *blěskū* 'blask', *blīštati* 'błyszcząć'. Podobnie Derksen 2008, 48n. oraz Kroonen 2013, 69 (wywód *blyškėti* z *\*bliǵ-sk-eh<sub>1</sub>-*, w nawiązaniu do pgerm. *\*blīkan*, stang. *blīcan*, śrwn. *blīchen* 'to shine'). Zob. też ALEW 135.

**blýnas** 1. 'blin, rodzaj naleśnika z mąki (gryczanej, żytniej, pszennej) lub z tartych kartofli', 2. 'gotowany placek', 3. przen. 'płaski przedmiot', 4. 'krąg na wodzie', war. *blýnas*, SD *blynai* pl. «kręple, ciasto smażone». Zapoż. z błr. *blin*, *-á* (SLA 42, Zs 10, LEW 50; por. ESBM 1, 360).

**bliñdē** bot. 'wierzba iwa, *Salix caprea*'. SD *blindē* «wierzba, *salix*» (syn. *gluosnis*,

žilvitis). War. *blinda*, *blindis*, *-iēs* f., też *gliñdē*. Łączy się z czas. *blīsti*, *bliñdo* m.in. 'zmierzczać; tracić blask, blednąć'. Znacz. etym. 'drzewo o bladej a. matowej korze' (?). LEW 49, s.v. *blendis* odtwarzaznacz. etym. «die Blendende». — Do *blind-* jest alternatywny SZ *blind-*, mianowicie w *blūndē*, *bluñdē* bot. 'Salix caprea', zob. Būga, RR II, 541 (z paralelami). — Wreszcie są oboczne bazwy tego drzewa na SE, por. *bleñdē*, *blengē*, *blendis*, *blendkarklis* bot. 'Salix caprea' (por. *kařklas*). — Zapoż. lit. w błr. *blīndzja* (LEW 49, por. ESBM 1, 361) i pol. gw. *blindzia* 'wierzba iwa' (SW), por. Urbutis, *Balt* V:1, 1969, 50. — Drw. *blindynas* SD «wierzby, wierzbowy gaiek», *blindinis* 'wierzbowy, z wierzby, z drzewa wierzbowego zrobiony'. — N.rz. *Blendā*, *Bleñdziava*, *Blindā*, *Blindājus*, *Bliñdupis*, n. jez. *Blēnda* (gw. *Blinda*). Por. łot. n.m. *Blidienne*, 1272 *Blidenen* (Būga, RR III, 256, 734).

**blīsti**, prs. *blīsta* (\*blīsta < \*blins-sta, war. *bliñsa*), prt. *blīso* gw. 1. 'ściemniać się, zmierzchać', SD <blīsta> «mierzcza się, mrok pada» (syn. *timsta*), 2. 'przygasać (o płomieniu świecy)', 3. 'pokrywać się popiołem (o żarze)'<sup>59</sup>. Prs. ingressivum na *-sta-* od SZ *blis-* < *blēs-*, zob. *blēsti* (por. *ryž-* < *rēž-* s.v. *rēžti*). Suf. *-sta-* dołączono tu do osnowy \*blins-, należącej do dawnego prs. infig. \*bli-n-sa (por. prt. *blīso*, inf. *blīsti*)<sup>60</sup>. — Drw. *blīsas* 'z białą łysiną na łbie', *blīsis*, *-ē* 'taki koń, kobyła', *blīskaktis*, *-ē* ts. (por. *kaktā*). Vb. denom. *blīsti*, *blīsta*, *blīso* 'robić się «blīsas», stawać się białoszarym, siwieć'. — Nowy SO *blais-* < *blis-*: *blāisēti*, *-ja*, *-jo* 'o ogniu: gasnąć, dogorywać', *blāisioti*, *-ja*, *-jo* ts. (*Žarijos blāisioja* 'Żar dogasa'), także *blāikstītis* (zob.). Nomen: *blāisvas* b.z.a. 'blady, białawy'. Por. SO *gais-* < *gis-* (s.v. *gēsti* II); *rais-* < *rīsti*; *švais-* < *švīsti*.

**blīsti**, *blīsta* (\*blind-sta), *bliñdo* 1. 'zmierzczać się', 2. 'mętnieć (o wodzie)', 3. 'zastygnać, zgęstnieć (o kaszy)', 4. żm. 'wycierać się, cienieć, dziurawieć (o tkaninie)', 5. 'tracić blask a. rumieniec, blednąć', 6. 'psuć się (o drodze)'. W części użyć przedstawia inchoativum na SZ *blind-* < *blend-* do *blendžiū*, *blēsti* (zob.). Odpowiednik łot. kuroń. *blīnst*, *blīnstu*, *blindu* 'połykiwać, zmierzchać się', *bliñdēt*, *-u*, *-ēju* 'błyszczyć, migotać'. — Drw. *bliñdē* (zob.), *prīblinda* 'pomrok, zmrok, zmierzch'. Por. łot. *bliñda* c. 'krótkowidz, kto niedowidzi; kto się błąka, wałęsa, obibok'. — Z prs. *blīsta* wyabstrahowano neopwk. *blīs-* (pisownia *blys-*), por. *blīsti*, *blīsta*, *blīso* 1. 'rozwidniać się, świtać', 2. 'bieleć (od słońca)', 3. '(o węglach) przestać się żarzyć, dogasać', 4. 'zmierzczać' (*Parējau jau visai beblystant*), *išblīsti* 'poblednąć, zblednąć'. — N.B. Bliskoznaczny pwk. z krótkim *i*, *blis-*, nie należy tutaj, lecz do rodziny *blēsti* (zob. *blīsti*).

**bliūdās** stlit., gw. 'misa, miska (gliniana, blaszana, cynkowa)'. SD: *bliūdās* «misa spora głęboka, paropsis, catinus, lanx», *laižytojas bliūdū* «polizacz misek, catillo». Zapoż. z błr. *bljūda*, *-a* n. (SLA 43, ZS 10, LEW 50; por. ESBM 1, 364). — Drw. *bliūdelis* SD «mieczonek», *bliūdinis* 'obwoźny sprzedawca misek, garnków i drobnych przedmiotów gospodarstwa domowego', *bliūdžius* 'kto sprzedaje naczynia i je naprawia'. Cps. *bliūdlaižis* 1. 'palec służący do wylizywania, smakowania; palec wskazujący' (por. *laižyti*, *laižius*), 2. 'łakomeczuch, łasuch' (*Bliūdlaižis laižo bliūdus*), 3. 'kto ostatni przychodzi do stołu', *bliūdlaižē* wulg. 'gęba'. — N.jez. *Bliūdēlis* 8x, *Bliūdēnis*, *Bliūdinis*, *Bliūdys*, n.rz. *Bliūdas*, *Bliūdālis*.

<sup>59</sup> Por. *Lempa bliñsa, gal žibalo nebēr* 'Lampa przygasa, chyba nie ma już nafty'. *Žiemą labai anksti blīsta* 'Zimą bardzo wcześniej zapada zmierzch'. *Jo žvakė pribliso, bet neužgeso visai* 'Jego świeca przygasła, ale całkiem nie zgasła'. *Diena visai pribliso* 'Dzień całkiem zgasł'. *Seniai pasikūrenę, jau ir žarijos užblisę* 'Dawno napalili, żary pokryły się już popiołem'.

<sup>60</sup> Kumulacja infiksu i sufiksu *-sta-* w formie praesentis zachodzi również w takich wypadkach, jak *drīksta* (*drikti*), *drīsta* (*drīsti*), *dvīsta* (*dvīsti*), *gīžta* (*gižti*), *igrīsta* (*grīsti* II), *krīpsta* (*kripti*), *līsta* (*listi*, zob. *līsti*), *mīšta* (*mišti*), *skīsta* (*skīsti*), *sklīsta* (*sklīsti*), *stīgsta* (*stīgti*), *švīsta* (*švīsti*), *tīžta* (*tižti*), *vīsta* (*vīsti*) oraz — z wokalizmem *ū* — *blūsta* (*blūsti*), *dūsta* (*dūsti*), *dūžta* (*dūžti*), *grūsta* (*grūsti*), *trūksta* (*trūkti*). — Praesentia tworzone od pwk. na SE: *gēsta* (*gēsti* II), *glēžta* (*glēžti*), *iēžta* (*iēžti*). Zob. GJL II, § 535 n., Stang 1966, 342.

**bliūkis**, -io gw. 1. 'drewniany wał do ugniatania i wyrównywania gruntu', 2. 'gruby i mocny mężczyzna'. Z zastępstwem obcego *o* przez lit. *u* zapożyczone z prus.-niem. *blok* (GL 33). Por. też pol. przest. *blok* 'drzewo grube, nieociosane, kłoc' ⇐ nwn. *Block*, śrwn. *bloch* 'kłoc drewna' (por. SW I, 168). — War. *blūkis* a. *blukys* 'gruby kawał drewna, kłoc; kłoda; drewno zawieszane na szyi świni', *blūkas* 'kłoc drewna, polano, kłoda' (*blukēlis* 'talia kart'), *blūkē* 'kłoc drewna do rozłupania'.

**bliūkšti**, *blūkšta* (\*bliūkš-sta), *bliūško* 'zapadać się, wklęsać, zmniejszać się (o brzuchu), tęchnąć (o obrzęku, puchlinie), kurczyć się, cienieć, opadać z ciała, chudnąć'. Też z krótkim *u* w pwk.: *bliūkšti*, *bliūška* (war. *bliūnška*), *bliūško* ts. Czasownik urobiony sufiksem -sta- od interi. *pliūkšt* — o chluśnięciu, o zapadnięciu się, opadnięciu, o upadku czegoś miękkiego, *pliūkšt* — o chluśnięciu, o plaśnięciu, klaśnięciu. Udźwięcznienie *pl'-* > *bl'-* (por. np. *plūkti* / *blūkti*, GJL I, § 453). Inaczej LEW 50.

**bliūznyti**, *bliūzniju*, *bliūznijau* 1. stlit. 'błuźnić', 2. gw. 'urągać czemu, kłąć, przeklinać, złorzeczyć, pyskować' — zapoż. z pol. *bluźnić*, 3 sg. *bluźni* (SLA 44, LEW 52). War. *bliūznyti* (m.in. MŽ), *blūznyti* (m.in. Donelajtis). SD zastępuje ten polonizm peryfrazą: *piktai prieš Dievą kalbu* «błuźnię, blasphemo, impia in Deum verba iacio». Drw. *bl(i)uzn-ostva* BrB 'błuźnierstwo' (neosuf. -ostva, por. SLA 44). — *bliuzniērius* m.in. DP 'błuźnierca' ⇐ stpol. *blūznierz*. War. *bliuzniērius*. Drw. *bliuznierstva* DP 'błuźnierstwo' ⇐ pol. *bluźnierstwo* (war. *bliuznierstva*, m.in. MŽ). — Neoosn. *bliuzny-*: *bliūznytojai* DP 'błuźniercy' (por. *mūčytojas* 'oprawca' ⇐ *mūčyti*). — Neoosn. *bliuznij-*: *bliūznijimas* DP 'błuźnierstwo' (por. *mūčijimas* SD<sup>1</sup> «męczenie, męczeństwo» ⇐ *mūčija*).

**blizgėti**, *blizga*, *blizgėjo* 'świecić odbitym światłem, świecić się, lśnić' (SD *blizga* «miga się, migoce»). War. z grupą žg: *blizgėti* (por. łot. *blizgēt* 'błyszczyć'). Grupy žg nie da się wytłumaczyć odziedziczoną sekwencją dźwiękową. Najprawdopodobniej pojawiła się ona w następstwie sonoryzacji grupy *sk*. Po pierwsze można w *blizgėti* widzieć wariant do *pliskėti* m.in. 'błyszczyć, połyskiwać' (zob. *plyksėti*). Paralele: *duzgėti* ob. *tuskėti*; *dvazgėti* ob. *tvaskėti* (GJL I, § 453). Po drugie można w *blizgėti* widzieć wariant do *bliskėti* (*bliska*, -ėjo) 'błyskać — o błyskawicy', które jest z kolei oboczniakiem częstszego czas. *bliksėti* (*bliksi*, -ėjo) 'błyskać — o błyskawicy; świecić słabym światłem, połyskiwać'. Osnową tego ostatniego była interi. *bliks* — o rozbłysku światła, o zgaśnięciu świecy. Odpowiednie intensivum brzmi *blýks*, od tego *blýksėti* 'błyskać — silnie, mocno, bez ustanku (o błyskawicy)'. Jak widać, chodzi tu o grupę spółgłoskową *sk(V)*, pochodzącą z metatezy grupy *ks*, grupy charakterystycznej z jednej strony dla wykrzyknika, z drugiej strony dla czasownika przybierającego suf. konsonantyczny. Por. *bliēškia* 'pali się wielkim płomieniem; błyska się', ale inf. *bliēksti*. Do tego jest zresztą war. dźwięczny *zg(V)* / *ks(T)*, por. *bliēzgia*, inf. *bliēgzti*. Inaczej LEW 46 (s.v. *blaiškýtis*). Mało przekonujące jest zbliżenie *blizg-* do pie. \*b<sup>h</sup>leig- 'błyszczyć, lśnić' w ALEW 137. — Drw. *bligzti*, *blýzga* (\*blýzga < \*blinzga), *bliggo*, zwykle z prvb. *pa-*, *pra-*, *su-* 'zacząć błyszczyć'; *bligznóti* 'błyskać, połyskiwać'; *bligzinti* 'pucować, polerować, glancować (buty); świecić (w oczy)'. Nomina: *blizgalas* 'świecąca ozdoba, błyskotka', *blizgē* 'błyszczka na ryby', *blizgesys* 'błysłk, połysłk', *blizgūs* 'błyszczący, połyskujący'.

**blōgas**, -à 1. 'niedobry, zły, marny', 2. 'chudy, lichy (o koniu), słaby (o chorym)', 3. gw. 'dziurawy; odwrotny; lewy'. Zapoż. ze stbłr. *blagij* 'lichy, marny, zły', z okresu przed spirantyzacją *g* > *h*. Por. błr. *blahí*. Stąd też łot. *blāgs* 'słaby, wyczerpany chorobą; zły (o drodze, człowieku, niegrzecznym dziecku), kłótniwy'. Zob. SLA 43, ZS 10, LEW 46. — Drw. *blogumà* 'niedogodność, trudność' (*Dabañ būs patī blogumà* 'Teraz będzie najgorsze', tj. największa trudność), *blogūmas* 'niedobry, zły stan', cps. *blōgmetis* 'ciężki czas, kryzys' (por. *mētas*). Vb. denom. *pablōgti*, -*blōgsta*, -*blōgo* 'pogorszyć się, pogarszać się' (*Rūdenī*



*oraĩ pablõgsta*), też ‘nieco schudnąć, zmizernieć’, *blogéti* ‘pogarszać się, chudnąć, słabnąć (o chorym)’, *blõginti* ‘wycieńczać (konie)’, *pablõginti* ‘pogorszyć co’, *blogúoti* ‘źle się czuć, niedomagać’.

**blõkšti**, *bloškiũ* (war. *blaškiũ*), *bloškiaũ* ‘energicznie rzucać na ziemię, miotać, obijać o co, trzepać’. SD: *blaškiu* «młocę», *bloškiu žemèn* «obalam kogo; uderzam kogo o ziemię». Cps. *apiblõkšti* ‘obijać snopy zboża dla wymłócenia z nich ziarna’, *nublõkšti* ‘zrzucić, strącić (na ziemię), odrzucić, odtrącić’, *nublõkšti nuo árklío* ‘zrzucić z konia’. Leksem *blošk-C* jest neopierwiastkiem, który został wyodrębniony przez metanalizę z formy prs. \*blokštu. To ostatnie było fonetyczną kontynuacją formacji \*blókstu < \*blāg-stu, opartej na pwk. pb. \*blāg- < pie. \*b<sup>h</sup>leh<sub>2</sub>- ‘bić, uderzać’, por. łac. \*flāgō ⇒ *flāgitāre* ‘domagać się usilnie’. Zob. LIV<sup>2</sup> 87, de Vaan 2008, 224. Antewokaliczny allomorf *blošk-V* stał się punktem wyjścia dla nowego st. zanikowego *blašk-* (neoapofonia \*ā ⇒ \*ā, por. *šõkti* ⇒ *šakùs*), zob. *blaškyti*. Inaczej LEW 51, który daje pierwszeństwo zestawieniu *blašk-* / *blošk-* z łac. *flagrum* ‘bicz, bat, batóg’, *flagellum* ts. oraz stisl. *blaka* ‘uderzać, wymierzać ciosy, bić, bić skrzydłami’.

**Bloviēščius**, *-iaus* przest., gw. ‘święto Zwiastowania Najświętszej Marii Panny, 25.III.’ Ze zmiany \*blāvieščius < \*blayavieščius, co zostało zapożyczone z bñr. przest. *blagovēščie* a. *blagovēšt̃* (Būga, RR I, 348n., por. SLA 43). War. *Bloviēščiai* m.pl., *Bloviēščios* f.pl. Por. *ant dienos Błowieščiu* DP ‘na dzień Zwiastowania’. *Per Bloviēščius vēža pradedā krypt* ‘Po Zwiastowaniu kończy się sanna’.

**blõznas** gw. 1. ‘kilkunastoletni chłopiec, wyrostek, smarkacz’, 2. ‘ośmieszający się, niepoważny człowiek’ — zapoż. z bñr. *blāzan* a. *blāzen*, *-zna* (ZS 10, ESBM 1, 356).

**blūdas** 1. stlit., gw. ‘błędzenie, szaleństwo, obłęd’ (DP ‘błąd’). 2. gw. ‘postrzeleniec, wariat; rozpustnik’ — zapoż. z bñr. *blud*, *-u* (SLA 44, ZS 10, LEW 51). — Vb. denom. *blūsti*, *blūstũ* (\*blūd-stu), *blūdaũ* ‘dostawać zawrotu głowy, głupieć; przejawiać gwałtowne uczucia, szaleć, wariować’.

**blūdyti**, *blūdiju*, *blūdijau* stlit., gw. ‘błądzić, chodzić bez celu, błąkać się; majaczyć w gorączce’ — zapoż. z bñr. *bludzićь*, *bludźũ*, 3 sg. *blūdzicь* (SLA 44, ZS 10, LEW 51; por. ESBM 1, 362). Por. *blāudžioti*. — Drw. *apsiblūdyti* ‘omylić się’, *sublūdyti* ‘zgłupieć, zwariować’, iter. *blūdinėti* ‘błąkać się, błądzić’, ingress. *blūsti*, *blūstũ*, *blūdaũ*, z prvb. *iš-*, *pa-* ‘stracić głowę, zmieszać się, zgłupieć’, *pablūsti* ‘zgubić drogę, zbłądzić’.

**blūkti**, *blūñka*, *blūko* ‘płowieć na słońcu, blaknąć, odbarwiać się, tracić intensywność barwy’ (syn. *plūkti*), caus. *blūkinti* ‘czynić wypłowiałym’ (*Saulė ir lietūs blūkina drapaną*). Sporne. LEW 51 wywodził lit. *bluk-* z wątpliwej praformy ie. \*błk-. IEW 159n. odtwarzał \*b<sup>h</sup>leu-k- jako rozszerzenie pwk. \*b<sup>h</sup>el- ‘błyszczec’. Heidermanns 1993, 136 zestawiał z *blūkti* przymiotnik śrwn. *blūc*, *bliuge* ‘nieśmiały, bojaźliwy’ (< pgerm. \*blūga-). Obecnie LIV<sup>2</sup> 91, s.v. \*b<sup>h</sup>leu-k- ‘blaknąć’ porównuje lit. *bluk-* z walij. *blyng-* ‘rozzłościć się’. A może *bluk-* jest oboczną do *blik-* formą st. zanikowego od pwk. \*blek- / blak-? Zob. *blakštienos*, *blañkti*. Por. też wykrzykniki *blūkt* — o szybkim zgaśnięciu płomienia, ognia, *blūkt* — o chwilowym pojawieniu się płomienia (*Ugnis blūkt blūkt blūkt, blūkčiojo blūkčiojo, kol užgeso*). Chybiona wydaje się próba powiązania *blūkti* z rodziną *balti* ‘stawać się białym, bieleć’ w LEW 51.

**blusà** 2 p.a. ‘pchła, owad *Pulex irritans*’ (łot. *blusa*). Formacja identyczna z psł. \*blūxa, por. rcs. *blūxa*, ros. *bloxá*, ukr. *blixá*, sch. *būha* (pl. *būhe*), stczes. *blcha*, czes. *blecha*, pol. *pchła* (z metatezy \*płcha, to z \*błcha), < pbsł. \*blus-ā- (por. BSW 35). — Z innym suf.: *blusia* SD<sup>1</sup> «pchła», *mažos blusios* SP I, 316<sub>8</sub> ‘małe pchły’. — Porównanie z wed. *plūši-*, orm. *low* (pie. \*plus-) zaleca przyjąć sonoryzację \*pl- > \*bl- w pbsł. nagłosie (paralela: *blužnis*). Jeszcze inna konstelacja spółgłosek w odpowiednikach gr. ψύλλα ‘pchła’ (\*psul-) i łac. *pūlex*,

-icis m. 'pchła' (\*pusl-ek-, metateza pie. \*plus-). Por. LEW 51n., ALEW 138, IEW 102, de Vaan 2008, 496. — Nawiązanie na st. pełnym w germańskim: [kolejność:] stisl. *vló*, stang. *fleā*, stwn. *flōh* 'pchła', < pgerm. \*flauhō- < pie. \*plouk-eh₂- (por. Kluge-Seebold 222, Kroonen 2013, 145). — Drw. *blusétas šuō* 'zapchlony pies', *blusínēs* f.pl. 'pokrzywka, wysypka na skórze' (war. *blusiniāi*), *blūsīus* 'pchlarz'. — Vb. denom. *blusáutis* 'iskać się, szukać pcheł', *blusinēti* 'szukać pcheł, łowić pchły', przen. 'doszukiwać się czego, czepiać się'.

**blūsčioti**, *blūsčioja*, *blūsčiojo* 'o płomieniu: ukazywać się i niknąć, palić się chwiejnie; pełgać', np. *Žvakē nuo vėjo blūsčioja* 'Płomień świecy pełga na wietrze'. Czasownik utworzony od inter. *blūst*, *blūst* — o nagłym ukazaniu się, buchnięciu płomienia, ognia, np. *Blūst ugnis į linus, ir įsigavo* 'Płomień buchnął w len i zajęło się'. Por. *blūsčioti* 'przymykać powieki', wymienione s.v. *blūsti*. Osobno zob. *blusēnti*.

**blusēnti**, *blusēna*, *blusēno* 'palić się słabym płomieniem, tlić się' (*Da žarijos blusēna, o tu jau jušką uždarei* 'Żar się jeszcze tli, a ty już szyber zasunąłeś'). Czasownik utworzony od inter. *blūst* 'buch!', por. *Blūst liepsna iš pečiaus* 'Płomień buch z pieca'. Osobno zob. *blūsčioti*.

**blūsti**, prs. *blūsta* (\*blūsta < \*bluns-sta; war. *blūsa* < \*blūsa < \*blu-n-sa), prt. *blūso* gw. 'przymykać powieki, mrużyć oczy, stawać się sennym, wpadać w drzemkę', *apiblūsti* 'stać się sennym, rozespać się' (*apiblūšēs* 'senny'), SD <abbūst> «osowieć, despondere animum, horrere, contristari», <abbūsis> «osowiały, niewesoły, melancholik», *priblūsti* 'zapaść w drzemkę'. War. z š: *blūšti*, *blūšta*, *blūšo* stawać się sennym'. Pwk. czasownikowy *blus-* pochodzi prawdopodobnie od wykrzyknika *blūst* (war. *blūst*, *blūst*), opisującego mgnienie powiek, moment zapadnięcia w sen lub moment otwarcia oczu, por. *Vaikas blūst ir užmigo* 'Dziecko «blust» i usnęło' (syn. *blàst*). Inaczej LEW 48: uważa *blus-* za powiązane z *blaud-* jak w *blaudžioti* 'błąkać się'. ALEW 138 przyjmuje dla objaśnienia *blūsta* kontaminację form prezentalnych *blūsa* i \**blūsta*, jak się zdaje niepotrzebnie. — Drw. *blūstelėti* a. *blūsterėti* 'na krótko, na chwilę zasnąć'. — SO *blaus-*: *blāustis* (zob.). — WSZ *blūs-* (por. wyżej inter. *blūst*): *apsiblūsėti* 'stawać się sennym', *blūsčioti* 'mrużyć oczy, przymykać powieki'. Nomen: *blūsà* f. 'chęć spania, senność', c. 'ospały człowiek', vb. denom. *blūsúoti* 'spać niespokojnie, z przerwami' (*Blūsúoti yra ne vienu trūkiu migti*), 'ospale pracować; objąć się bez pracy; chmurzyć się; wypogadzać się'. Patrząc historycznie, mamy tu do czynienia z neopwk. *blūs-*, który został wyabstrahowany z formy prs. *blūsta* (zob. wyżej) i stał się oparciem dla obocznego względem *blūsti* paradygmatu *blūsti*, *blūsta*, *blūso*, por. *priblūsti* 'zdrzemnąć się', *užblūsti* 'zasnąć na krótko, zadrzemać'. Zob. paralele s.v. *blūsti*.

**blužnīs**, -iēs 4 p.a. f. 1. 'śledziona', 2. gw. 'płuca'. Z innym suf.: *blužnē* SD «śledziona, słodzona, splen, lien», stpr. *blusne* Ev 'śledziona, Milcze [Milz]'. Odpowiedniki łot. *blužne*, *blužna*, *blužņa*. Rekonstrukcja: plit. \**plužnis* (\**pl* > *bl* jak w *blusà*) < pb. \*(s)*plužnis* (s-mobile) < pb. \*(s)*pulžnis* (metateza \**pul* > \**plu*). Formacja o temacie na -i-, \*(s)*pulžn-i-*, pochodzącym z przekształcenia osnowy spółgłoskowej \*(s)*pulž-en-*. Praforma ie. \*(s)*plǵ<sup>h</sup>-ēn* / \*-en-. Odpowiedniki: sti. *plīhán-* m. 'śledziona', aw. *spərəzan-* ts. (indo-ir. \*(s)*plǵ<sup>h</sup>-an-*), gr. *σπλήν*, *σπληνός* m. ts. — może ze \**σπλην-ήν* (por. GEW II, 770, Beekes 2010, 1385). — Łac. *liēn*, -enis m. 'śledziona' zakłada pital. \**liχēn* < \**liǵ<sup>h</sup>-ēn*. Zmianę nagłosu i wokalizm *i* tłumaczy się mutylacją tabuistyczną, por. de Vaan 2008, 340. Ten sam czynnik odpowiada być może za przekształcenie pie. \**spǵ<sup>h</sup>-ēn* w \**selǵ<sup>h</sup>-en-* > \**selž-en-*, stanowiące osnowę refleksu psł. \**selzen-*<sup>61</sup>. Od tego powstał drw. na -ā-, psł. \**selzena-*, por. cs. *slězena* 'σπλήν,

<sup>61</sup> Niedokładne rekonstrukcje pie. figurują w Boryś 2005, 615.

śledziona', sch. *slezēna*, czes. *slezina* (gw. *slezena*), stpol. *složona* (war. *śłodzona*), drw. ros. *selezēnka*, ukr. *selezinka* ts. Zob. IEW 987, BSW 256, LEW 52, ALEW 139, REW II, 605. — Drw. *blužnūtē* bot. 'śledziennica, Chrysosplenium' (ziele leczące niedomaganie śledziony), cps. *blužnāžolē* bot. 'śledziennica' (por. *žolē*), *blužnpapartis* b.z.a. bot. 'zanokcica, Asplenium' (por. *papaṛtis*).

**bóba** 1. 'stara kobieta, baba', 2. 'kobieta, żona', 3. 'akuszerka'. SD *vetuša boba* «baba» (syn. *žmona sena*). War. *bōbē*. Odpowiada łot. *bāba* 'stara kobieta; czarownica' oraz słow. *baba* 'matka ojca lub matki; stara kobieta, staruszka', scs. 'mamka', < pbsł. \*bābā. Twór oparty na reduplikacji, por. BSW 23 («Ursprünglich Lallwort»), LEW 52, Boryś 2005, 19. — Drw. *bobēlē* 'kowadełko do klepania kosy; obuszek', *bóbiškas* 'baba, kobieta' (por. *móteriškas, meṛgiškas*), *bobýna* 'babina' (por. *diedýna*), *bōbšē* 'starucha, babsko, babsztyl' (por. *meṛgšē*), *bōbštē* 1. 'starucha', 2. 'akuszerka' (⇒ *bōbštagara* 'baba stara i zła', dosł. 'babsko-piećko', por. *prāgaras*), *bobūtē* 'babka, babunia', SD «babka, auia» (⇒ vb. denom. *bobutāuti* 'być akuszerką'). Cps. *bobkalys* a. *bóbkalis* stlit. 'ten, kto poślubił wdowę', gw. 'czwarty mąż wdowy' (drugi członek do *kālti*, znacz. etym. 'przykuty do (starej) kobiety'<sup>62</sup>), *bóblaižis* 'tłuczek do kartofli': *Paduok bóblaižī, reikia bulves sugrūsti* (por. *laižyti*), *bóblaužis* a. *-lauža* 'kobieciarz, rozpustnik' (por. *láužti*), *bóbponē* 'baba panią udająca' (por. *poniā*), *bóbturgis* 'targ przed zapustami' (por. *tuṛgus*), *bóbvyris* 'zniewieściałą mężczyzną' (por. *výras*), *bóbžolēs* f.pl. 'zioła lecznicze', *žōlbobē* 'baba lecząca ziołami' (por. *žolē*). Vb. denom. 1. *bobsēti* a. *bóbsēti* 'często używać wyrazu «boba»; żyć jak baba', *bobúoti* 'nazywać babą', *apibobúoti* 'przyjąć rodzące się dziecko' (*Boba nuvéjo, apibobāvo, vaiką pakrikštijo ir grįžo*). — N.m. *Bóbaraistis, Bóbkalnis, Bóblaukis* 3x.

**bobiñčius**, *-iaus* 'babiniec, przedsionek kościoła, w którym przesiadują baby kościelne' — zapoż. z pol. przest. *babiniec*, *-ńca*. W wyrazach zapożyczonych suf. *-inčius* jest formą transpozycyjną polskiego suf. *-iniec* / *-inca* (zastępstwo pol. *c* przez lit. *č*), por. GJL II, § 409. Poza tym *-inčius* funkcjonuje jako neosufiks (por. *gudriñčius* ⇐ *gudr(ūs)*), który powstał w wyniku resegmentacji dewerbatiwów na *-čius* typu *karšiñčius* od *káršin(a)*; *misliñčius* od *mislin(a)*.

**bobmuderē**, *bobmuterē* przest. 'akuszerka, położna' — zapożyczenie złożenia prus.-niem. *bademutter*, z adideacją I członu *bad-* do rodzimego *bóba* 'baba; akuszerka' (zob. GL 33, Čepienė 147). Por. łot. *bādmuodere, bāmuodere* ⇐ śrdn. *bādemōder* (Jordan 54).

**bōčius**, *-iaus* gw. 1. 'ojciec', 2. 'ojciec ojca a. matki, dziadek', 3. 'starzec', 4. 'przodek'. Z innym suf.: *bōčis*, *-io*. Są to przekształcenia sufiksalne wyrazu *bočiā* m., który oddawał zapożyczenie błr. *bácja*, *-i* m. 'ojciec' (por. wsch.-lit. *To bernuko bočiā buvo kvaras* 'Ojciec tego chłopca był chory'). Por. jeszcze błr. *báčka*, *-i* 'ojciec' (też w zwrocie do starszego człowieka), pl. *bacłki*, *-óŭ* 'rodzice' (LEW 52, ESBM 1, 335n.). — Drw. *bočēlius* 'dziadek', *bōčiškai* adv. 'jak stary człowiek, nie spiesząc się (np. pracuje)', *prābočiai* a. *prabōčiai* m.pl. 'przodkowie, pradziadowie', war. *próbočiai* (por. rodzime syn. *prótēviai, próseniai*): *prābočių šalis* 'ziemia przodków', *ji bajoraitė iš bōčių prābočių* 'ona jest szlachcianką z dziada pradziada'.

**bodėtis**, *bodžiūs* (3 os. *bōdisi*, war. *bōdisi*), *bodėjus* 'czuć niechęć do kogo lub czego' (*Jis manimi bōdisi*), czuć obrzydzenie, wstręt (*Bodėtis kurio valgio*), DP 'brzydzić się, odbywać, mierzić, tęsknić sobie, gardzić, zbywać'; *bodauti* 'nudzić się'. SD: *bodžiūsosi* «mierzę się czym» (syn. *dygiūsosi*), «przekwintuię», *bodžiūsosi iš ko* «przykro mi, ciężko mi».

<sup>62</sup> Por. następujące określenia męczyzn: *Pirmas* — *vyras*, *antras* — *užkurys*, *trečias* — *užtupys*, *kervirtas* — *bobkalys*, *penktas* — *bobos baigys* 'Pierwszy [z męczyzn to] mąż, drugi — «užkurys», trzeci — «užtupys», czwarty — «bobkalys», piąty — «bobos baigys»'.

Niezwrotne: *atbodėti* ‘obmierznać, sprzykrzyć się’, *bodėti* ‘cierpieć głód, przymierać głodem’ (SD *bodžiu* «mrę głód», co zostało wymienione w SD wraz z *baduoju* i *badu kinčiu* jako synonimami). Do tego może *bādas* ‘głód’ jako forma pochodna na SZ *ā* ⇐ SP *ā*. Osobno zob. *pabósti*. — Refleks *bod-* < \**bād-* najprawdopodobniej nie jest fonetyczny (brak nawiązań w zakresie pie. \**b<sup>h</sup>eh<sub>2</sub>d<sup>h</sup>-*). Takie wypadki, jak *bog-* zam. *buog-* (s.v. *bégiti*), *slog-* zam. *sluog-* (s.v. *slégiti*) oraz *sod-* zam. *suod-* (s.v. *sédėti*) każą liczyć się z analogicznym zastępstwem fonetycznego refleksu \**buod-* przez lit. *bod-*, mianowicie na mocy sekundarnej apofonii bałt. \**ē* ⇒ \**ā*, która wzoruje się na stosunku \**e* ⇒ \**a* wśród samogłosek krótkich. Jeśli założymy wyjściowe \**buod-*, to będzie można je objaśnić jako alternant na SO, \**bōd-* < pie. \**b<sup>h</sup>oh<sub>1</sub>d<sup>h</sup>-*, i powiązać z pwk. \**b<sup>h</sup>eh<sub>1</sub>d<sup>h</sup>-* ‘napierać, gnębić’ (LIV<sup>2</sup> 68, LEW 29), por. wed. *bādhate* ‘prze, naciska, pili’, *abībhatsata* ‘poczuł wstręt’, scs. *bēda* ‘nędza, bieda, cierpienie, niedola’ (zob. też wyżej lit. *bėdà*). — Drw. *atbódus dárbas* ‘obmierzła robota, praca’, *bodūs* ‘przykry, nudny, dokuczliwy, uciążliwy’ (DP ‘mierziony’), *nuoboda* (zob.). — Neoosn. *bodėj-* (⇐ *bodėjosi*): *bodėjimas* ‘zniechęcenie, znużenie’, *bodėjimasis* SD «mierziaczka, obida, fastidium, odium, displicentia» (syn. *dygėjimasis*, *nuoboda*).

**boginti**, *boginù*, *boginaũ* gw. 1. ‘nieść, ciągnąć coś ciężkiego, niewygodnego, taszczyć, nieść a. ciągnąć w pośpiechu’, 2. ‘pędzić, biec dokądś’. War. *bōginti*. Cps. *iboginti* ‘wwelec, wtaszczyć do środka’, *išboginti* m.in. ‘spowodować wykipienie gotującego się płynu’ (syn. *išbėginti*), ‘poronić’, *paboginti* ‘zmusić do ucieczki’, DP ‘porwać’, *praboginti* ‘przewietrzyć (piec)’. War. sufiksalny: *bogėnti*, *-enù*, *-enaũ*. Drw. *boginėjas* a. *bogintojas* ‘woźnica’, *bogūnas* DP ‘zbieg, zbiegły’ (por. *bastūnas*, *bėgūnas*). Czas. *boginti* stoi na miejscu \**bogyti* ‘wprawić w ruch’, co było caus.-iter. do *bėgti* ‘biec’. Morfem *bog-* jest produktem innowacyjnej apofonii \**bėg-* ⇒ \**bāg-*. Paralele: *sėsti* ⇒ *sodinti*; *slėgti* ⇒ *sloginti*. Stary refleks st. *o* do *bėg-* brzmiałby \**bōg-*, lit. †*buoginti* (por. łot. *buōdzināt* ‘zmusić kogo do ucieczki’, *buogulēt* ‘szukać schronienia, kryjówki’). Zob. też LEW 38, ALEW 140. — Czas. *bōglinti*, *-inu*, *-inau* ‘iść z trudem, wlec się’ wygląda jak vb. denominativum od sb. \**bog-la* c. ‘ten, co się wlecze’. Osobno zob. *bėginti* i *bokštavimas*.

**bókštas** ‘wieża zamkowa a. kościelna, wieża ciśnień, wieża w szachach’. Stlit. *bakšta* (Bretkun). Zapoż. z pol. *baszta* ‘wieża obronna’ (⇐ czes. *bašta* ⇐ włos. *bastia*), z insercją *k* i — w części wypadków — ze zmianą rodzaju gramatycznego na męski. Por. SLA 37, LEW 30, 52, ALEW 90, Rejzek 2001, 72. W kwestii insercji *k* w zapożyczeniach por. *kriškstolas* < \**krištolas* ⇐ pol. *kryształ*; *šėkštařnė* < *šeštařnė* ⇐ błr. *šestėrnja*; *šiũrkštainis* < \**šiurštainis*. Co do akutu por. zapoż. *pópiežius*, *stórasta*. — N.rz. *Bókštupis* a. *Bókštupelis* (por. *ùpė*). — Zapoż. lit. w błr. *bákšta* (od XVI w.) ‘wieża zamkowa; więzienie’, stukr. *bakšta* ts. (Laučjute 93, ESBM 1, 284).

**bókštavimas** stlit. ‘ucieczka’, por. *O teip melskite Dievą (bylo Viešpatis Christus) idant jūsų bókštavimas ne būtų žiemą, arba dienoje Subatos* DP 374<sub>42</sub> ‘A tak proście Boga (mowi Pan Chrystus) aby wasza ucieczka nie przypadła zimie, albo w dzień Sobotni’. Pochodzi od czas. \**bokštauti* ‘uciekać’, który był intensivum do \**bokštyti*. To ostatnie z \**bokstyti* (*kš* < *ks*, por. *lakštýti* < *lakstýti*), w końcu z \**bāg-sty-ti* — frequentativum z apofonią \**bāg-* ⇐ \**bėg-*, por. *bėgti* ‘biec, uciekać’. Refleks \**bāg-* widać w *boginti* m.in. ‘pędzić, biec dokądś’ (zob. s.v.). Oparcie dla podanej interpretacji stanowi budowa odpowiednika łot. *buōkstītiēs* ‘błąkać się, włóczyć się’. Pochodzi on z frq. \**bōg-stī-*, wytworzonego z udziałem starszej apofonii \**bōg-* ⇐ \**bėg-*. Por. lit. *suod-* ob. *sod-* (⇐ *sėd-*) s.v. *súodžiaĩ*, *sodinti*.

**bolka** (*bol'ka*), gen.sg. *bōlkos* (*bōl'kos*) 2 p.a. przest., gw. ‘belka, belka w powale, moście’ — zapoż. z błr. *bál'ka*, *-i* (Zs 9). W kwestii depalatalizacji *l'k* > *lk* por. zapoż. *kulka*, *liũlka*. Inaczej SLA 44: zapożyczone ze stpol. *balka*. Zob. też *bálkis*.

**bonkà**, gen.sg. *bōnkos* 2 p.a. przest., gw. ‘bańka, naczynie kuliste ze szkła, blachy a. gliny; bańka lekarska; butelka’. Zapoż. z błr. *bánka*, -i ‘bańka’ (pl. *bánki*, -nek ‘bańki lekarskie’). War. *bōnkē* ‘gliniany dzbanek, butelka’, *bōnkis* ts. SLA 45 i LEW 53 wywodzili raczej z pol. *bańka*. Błędne jest wskazanie na błr. *bánka* w LKŻ I, 973.

**borùžē** ‘biedronka, *Coccinella septempunctata*’. Bez etymologii. — Pwk. *bor-* ukazuje się w czas. *bórauti* ‘posypywać, obsypywać (solą, mąką, cukrem)’, *bóroti* ts., ale ich pochodzenie pozostaje niejasne. Por. syn. *petrēlis*.

**bōsas I** ‘bas, najniższy głos męski; niski rejestr dźwięków w instrumencie muzycznym; instrument muzyczny smyczkowy a. dęty o najniższej skali’ — zapoż. z pol. *bas*, -u. — Drw. *bōsyti*, -iju, -ijau ‘wtórować basem’.

**bōsas II** przest., gw. ‘beczka, wielka beczka’ — zapoż. z nwn. *Faß* n. (GL 34, LEW 52n., Čepienė 72). — Drw. *bōsius* ‘bednarz’, cps. *drūskbosis* ‘beczka na sól’ (por. *druskà*).

**bōstras** przest., gw. ‘nieślubne dziecko, bękart’, SD «bękart, baster» (syn. *betēvis*) — zapoż. z pol. przest. *baster*, -tra (LEW 53). Por. *beñkartas*.

**botāgas** ‘bicz, bat’ — zapoż. ze stbłr. *batógъ* (SLA 45, ZS 9, LEW 53, ESBM 1, 329), por. błr. *batóh*, *batahá*. War. *vatāgas*. War. żm. *votāgas*, *uotāks*. SD: *botagas drūtas* «korbacz» [‘bicz rzemieenny, bykowiec’, SPXVI], *botagas šikšninis gali švinų turįs, kiestienius* «basalyk» [‘bicz zakończony kulą ołowianą’, SPXVI], *botagas totoriškis* «nahayka» [‘krótki bicz z grubych rzemieni’, SPXVI]. — Drw. *botāgaitis* ‘rękojeść bicia, biczysko’, *botagykštis* a. *botagykščias* ts. Cps. *bōtkotis* ‘biczysko’ — z kontrakcji lub skrótu haplogologicznego formy \*botago-kotis ⇐ *botāgo kótas* (por. *kótas* ‘trzonek, uchwyt’), war. *botākotis*, *botāgotis*. Vb. denom. 1. *botāgyti*, -iju, -ijau ‘bić batem’, *išbotāgyti* ‘tkać nierówno, tak że jedno pasmo robi się grubsze, inne cieńsze’, *subotāgyti* ‘zaciąć (konie) batem’, 2. *botagúoti* ‘biczować, batożyć’.

**bōtas** stlit., gw. ‘łódź, lekka łódź żaglowa’ — zapoż. ze śrdn. *bōt* (⇐ śrang. *bōt*, por. EWD 158). Zob. GL 34 i LEW 53. SLA 45 dopuszczał zapoż. z pol. XVI w. *bat*, zwykle *bata* ‘lekka łódź żaglowa’.

**bōvytis**, *bōvijaus*, *bōvijaus* refl. stlit., gw. ‘bawić się, zabawiać się’ — zapoż. z błr. *bávicca*, *báuljusja*, 3 sg. *bávicca*, pol. *bawić się* (SLA 45, LEW 53). — Drw. wsteczny: *bōvas* ‘zabawa, rozrywka’ (ŽD 22; por. *dabóti* ⇒ *dabà*).

**božóti**, *božóju*, *božójau* gw. ‘kroić chleb na grube pajdy’. Wygląda jak vb. denominativum od *bož-*. Niejasne. Por. może *bāžmas* ‘moc, mnóstwo’ jako formę SZ stojącą obok SP \*bāž- w łot. *bāzt* ‘wtykać, wpychać’.

**brāčikas** wsch.-lit. ‘ministrant’ — zapoż. z błr. gw. *brátčyk*, -a (ZS 10; pominięte w LKŻ).

**bradà** 4 p.a. 1. ‘wielkie błoto na drodze’, 2. ‘grząska droga w porze roztopów’, 3. ‘bród na rzece, mielizna’, 4. ‘brodzenie z brodnia’, 5. ‘śląd wydeptany’ — abstractum dewerbalne z suf. -ā- i SO *brad-* ⇐ *bred-*, por. *brīsti* ‘brnąć’, iter. *bradyti*. Formacje prefigowane: *atābrada* ‘płycizna u brzegu’ (war. *atābradē*), *atōbrada* ‘twarde dno brodu’, *išbradà* ‘płycizna z twardym dnem u brzegu jeziora’. — Z innym suf.: *brādas* ‘błoto w podwórzu, na drodze; bród na rzece’ (*Arkliai paupy tiēs bradū ganosi*), *bradaĩ* m.pl. ‘wielka sieć ciągniona z dwóch łodzi’ (syn. *bradinė*), *bradinys* ‘brodnia’ (por. łot. *bradenis* ts.), *bradesys* ts. Odpowiedniki bsł.: łot. *brads* ‘bród’ i psł. \*brodũ ts., cs. *brodũ*, sch. *brôd*, ros. *brod*, *bródu*, pol. *bród*, *brodu*. Formacje prefigowane: *atābradas* ‘płycizna u brzegu jeziora a. rzeki’, *atōbradas* ts., *iñbradas* ‘brodnia’ ⇐ *įbrīsti* ‘wejść brodząc’ (por. *imb* w *imbuvys*), *núobradas* ‘bród, płytkie

miejsce w rzece a. jeziorze'. Osobno zob. *brastà*. — N.rz. *Brādas* 2x, *Bradesà*, n.jez. *Brādesas*, *Bradesēlis*. N.m. *Bradesai*, *Bradēšiai*, *Ilgabradà*, *Ilgabradai*, *Īlgabradē*, *Īlgabrados*, n.jez. *Īmbradas*.

**bradýti**, *bradaũ*, *bradžiaũ* 'brodzić', SD «brodząc po wodzie, ambulo in aqua» (syn. *brindu*, *bredžioju*) — iterativum z suf. -yti i SO *brad-* ⇌ *bred-*, por. *brīsti* 'brnąć'. Paralele: *kratýti* ⇌ *krečiũ*; *prašýti* ⇌ \**prešu*; *slapýti* ⇌ *slepiũ*. Odpowiedniki łot.: *bradīt*, -*īju* 'przechodzić w bród', częściej *bradāt*, -*āju* 'brodzić po wodzie, błocie; deptać, tratować, np. zasiew', *izbradāt* 'podeptać'. Do *bradýti* / *bradīt* nawiązuje psł. \**broditi* 'brodzić', por. cs. *broditi*, *broždō*, sch. *brōditi*, ros. *brodítʹ*, *brožũ*, pol. *brodzić*, *brodząc*. ALEW 142 mimo braku świadectw spoza bałto-słowiańskiego odtwarza pie. \**bʰrodʰ-éje/o-*. — Z innymi suf.: *bradžióti*, -*ju*, -*jau* 'brodzić' : łot. *bražāt*, -*āju* 'brodzić; chodzić bez celu' (war. *bredžióti*), *bradīnti* caus. 'zmuszać (bydło, konie) do brnięcia, brodzenia' (war. *brēdīnti*). — Nomina na SO *brad-*: *bradà* (zob.), *bradiena* 'czas, gdy drogi są nieprzejezdne; zła droga', *bradmà* 'brodzenie, bród', *nuobrādas* 'zuchwalec, natrętnik, arogant', *núobrada* c. 'włóczęga' (z tym por. ros. *s-uma-sbród* 'narwaniec, szaleniec'). Cps. *dvibradis* 1. 'brodnia włóczona przez dwóch ludzi', war. *dvibredis*, 2. 'rozdwojone, wyrastające z jednego pnia drzewo' (por. *dvi°*), *tribradis* 'brodnia włóczona przez trzech ludzi', war. *tribredis* (por. *tri°*). — N.rz. *Bradēliai*, *Bradiškēs*, *Pabradē*, *Pābradumē*, *Ūžbradumē*. — Nowy SO *braid-* ⇌ *brid-*: *braidýti* (zob.).

**braidýti**, *braidaiũ*, *braidžiaũ* 1. 'brnąć, brodzić', 2. 'chodząc po zbożu, trawie deptać je, tratować' — iterativum z suf. -yti i innowacyjnym SO *braid-* ⇌ *brid-* ⇌ *bred-*, por. *brīsti* 'brnąć' (zob. też Stang 1966, 121). Paralele: *draiskýti* ⇌ *drik-* / *drek-*; *glaižýti* ⇌ *gliž-* / *glež-*; *raitýti* ⇌ *rit-* / \**ret-*. Iter. *braidýti* odnowiło odziedziczoną formację *bradýti* (zob.), która była zgodna ze słow. *broditi* 'brodzić'. — Z innymi suf.: 1. *bráidžioti* a. *braĩdžioti* 'brodzić w wodzie, po błocie, zbożu, rosie' (por. *páišioti* ⇌ *piš-* ⇌ *pešũ*; w kwestii akutu zob. Būga, RR II, 475n.), 2. *braidinėti* 'deptać, tratować', 3. *braidīnti* caus. 'pędzić bydło przez błoto, bagno'. — Nomina: *braidà* 'bród', *braĩdomai* adv. 'dużo, w bród (o pieniądzach)', por. *braĩdo* 3 os. prs. 'brnie, brodzi'.

**bráizyti**, *bráizau*, *bráiziau* 1. 'drapać, trzeć, rozdzierać (np. o zębach brony)', 2. 'pocierać zapalkę', 3. 'kreślić ołówkiem, piórkiem, rysować' (war. *braižýti*), refl. *bráizytis* 'robić hałas, tłuc się (w nocy)', *pasibraižýti* 'weselić się, zabawiać się (wieczorami)'. Iterativum z suf. -yti i innowacyjnym SO *braiž-*, utworzonym od SZ *brīž-* ⇌ *brēž-*, por. *brėžti* 'rznąć, drapać'. Paralele apofoniczne: *pláišyti* ⇌ *plyš-* ⇌ *plėš-* (*plėšti*); *ráižyti* ⇌ *ryž-* ⇌ *rėž-* (*rėžti*). Dalej por. *braidýti* ⇌ *brid-* ⇌ *bred-*. — Nomina: *apýbraiža* 'zarys, kontur, szkic', *braižas* 'kresa, rys; zagon; charakter pisma', *braižinys* 'rysunek, wykres', *pabraiža* c. 'psotnik, urwis', *pabraižaĩs* adv. 'po ciemku, gdy jest mrok, noc', *pabraižmaĩs* ts. — Neoosn. *braižy-*: *braižytojas* 'kreślarz' (por. *raižytojas* ⇌ *ráižyti*).

**brājyti**, *brājiju*, *brājijau* stlit., gw. 'dokazywać, swawolić, szaleć (zwykle o dzieciach i małych zwierzętach)' — zapoż. z błr. gw. *bróić*, -*ju*, pol. *broić*, -*ję* (SLA 45, Zs 10, por. ESBM 1, 380). War. *brājinti*, *brajóti*. Osobno zob. *zbraĩnas*.

**brakinti**, *brakinũ*, *brakinaũ* gw. 'szyć byle jak, w pośpiechu', *pribrakinti* 'uwiązać (konia)', *subrakinti* 'mocno związać; spętać (nogi krowy)'. Bez etymologii. — Interi. *brakli* *brakli* — o szybko i byle jak wykonywanej czynności. Od tego neoosnowa *brakl-*, por. *braklinti* 'mocno zawiązać; nieść z trudem, taszczyć; wciskać, wpychać; łomotać do drzwi', *atbraklinti* 'otworzyć (drzwi), przyjechać (ciężkim, uginającym się wozem)', *išbraklinti* 'z trudem wydobyć, np. kamień z jamy', *užbraklinti* 'mocno zawiązać (worek, pęto)'.

**brakoniērius**, -*iaus* 'kłusownik, człowiek zajmujący się bezprawnym łowieniem na cudzym łowisku' — zapoż. z ros. *brakonʹér* (⇌ franc. *braconnier*). Por. lit. przest. *medijė*

s.v. *medėjas*.

**brandà** 4 p.a. 1. 'urodzaj zbóż, żniwo' (*Šimet gera brandà rugių. Kviečiai šimet neturi brandōs*), 2. 'dojrzałość człowieka' (*brandōs atestātas* 'świadcstwo dojrzałości'), 3. bot. 'buławinka czerwona, *Sclerotium clavus*' (*Šimet daug brandos grūdų, bus juoda duona*). Nomen actionis z suf. *-ā-* i SO *brand-*  $\Leftarrow$  *brend-* / *brind-* 'dojrzewać', zob. *brėsti* I, *brįsti*, *brandinti*. Znacz. etym. 'dojrzewanie'. Paralele: *blandà*  $\Leftarrow$  *blėsti*; *dangà*  $\Leftarrow$  *deŋgti*; *sklandà*  $\Leftarrow$  *sklėsti*. — Z innymi suf.: *brandis* f. lub *brañdis* m. 'plon, urodzaj'. — Drw. *brandingas* 'dojrzały', *brandūs* 'dojrzały, jędrny, stwardniały; żyzny; dobrze odżywiony, tłusty' : łot. *bruōšs* 'gruby, krępy, mocny, solidny; obfity — o deszczu', < pb. \**brand-ja-*. — Inne nomina z *brand-*: *brándalas* przest. i gw. 'jądro (orzecha), zawartość pestki (wiśni)', SD *brundalas* «jądro, nucleus» (war. *brandalys*), *brándė* 'dojrzały strąk grochu a. bobu' ( $\Rightarrow$  *brandauti* 'zbierać strąki', *brandiena* 'zupa ze strąków'), *brándulas* a. *brandulys* gw. 'jądro owocu', *branduolys* 'jądro' (*riešuto* b. 'jądro orzecha', *atomo* b. 'jądro atomowe'). — Vb. denom. *brándėti*, *-ja*, *-jo* 'o roślinach: zawiązywać, utworzyć zawiązki kwiatów, owoców', *pribrandėti* 'dojrzyć', refl. *apsibrandėti* 'obszarpywać się, stawać się postrzępionym'. Tu też stpr. *pobrandisnan* 'obciążenie (sumienia)'  $\Leftarrow$  \**pa-brand-īt* 'obciążyć, uczynić ciężkim', *pobrendints* 'obciążony'  $\Leftarrow$  \**pa-brand-int* 'obciążyć' (por. Lav 268). Pod względem budowy por. *brandinti*.

**brandinti**, *brandinù*, *brandinaũ* 1. '(o zbożu) nie żąć, pozwolić mu dojrzeć, czekać, aż dojrzeje' (też o owocach), 2. 'suszyć', *nubrandinti* 'robić, żeby dojrzało; wysuszyć (kartofle przed kopcowaniem)'. Causativum z suf. *-inti* i SO *brand-*  $\Leftarrow$  *brend-* / *brind-* 'nabierać soków, dojrzewać', zob. *brėsti* I oraz *brįsti*. Paralele: *skandinti*  $\Leftarrow$  *skėsti*; *gramzdinti*  $\Leftarrow$  *grimžti*; *gadinti*  $\Leftarrow$  *gėsti*. — Nomen: *brandà* (zob.),

°**brandinti**: *įbrandinti* gw. 'wpędzić (bydło) do brodu' — causativum na SO *brand-*  $\Leftarrow$  *brend-*. Osnową był neopierwiasstek wyabstrahowany z prs. infig. *brendù* 'brnę' do *brīsti* (zob.). Paralele: *glamž-*  $\Leftarrow$  *glemž-* (do *glež-*); *dramb-*  $\Leftarrow$  *drimb-* (do *drib-* / *dreb-*); *slamp-*  $\Leftarrow$  *slimp-* (do *slip-* / *slep-*).

**brangùs**, *-i* 4 p.a. 'drogi w cenie, kosztowny'. Nawiązanie łot. kuroń. *braņgs*, *brāņgs*<sup>2</sup> 'wspaniały, dorodny (o koniu); tłusty, korpulentny'. Bez dobrej etymologii, zob. LEW 53. Mało prawdopodobne jest zestawienie z nwn. *Prunk* 'przepych, okazałość' w ME I, 324 (EWD 1055 wiąże *Prunk* z czas. *prangen* 'lśnić, błyszczeć', niepewnego pochodzenia). — Drw. *brangenýbė* 'przedmiot drogocenny, klejnot; drożyzna' (neosuf. *-enybė*, zob. GJL II, § 384), *brangumýnai* m.pl. 'kosztowności' (neosuf. *-umynas*, zob. GJL II, § 332). Cps. *brāngakmenis* 'drogocenny kamień' (por. *akmuō*), *brangýmetis* 'drożyzna, okres drożyzny' (por. *mėtas*). Vb. denom. *brāngsta*, *brāngo*, *brāngti* 'drożyć', *branginti* 'wysoko wyceniać, podawać wysoką cenę; cenić, szanować; oszczędzać', *brangintis* 'cenić się, wynosić się, nie dawać się uprosić'. — SZ *bring-*: *bringti*, *bringsta*, *bringo* 'drożyć, podnosić się w cenie', zwykle z prvb. *pa-* lub *su-*.

**brangvīnas** 'wódka' — z przekształcenia \**brandvynas*  $\Leftarrow$  śrdn. *brantwīn* pod wpływem adideacji do zwrotu *brangùs vīnas* 'drogie wino', zob. LEW 54, GL 34.

**branksóti**, *brañkso*, *branksójo* 1. 'wystawać ponad jakąś powierzchnię, sterczeć, np. o kamieniu' (*Akmuo ant dirvos brañkso*, t.y. *guli*), 2. przen. 'tkwić w miejscu, siedzieć bezczynnie' (*Brañkso per visądien*). War. ze zmianą *ks* > *kš*: *brankšóti*: *Arklys visai sukūdo, vieni kaulai brañkšo*. Analiza: *brank-so-*, stativum z suf. *-sā-* i SO *brank-*  $\Leftarrow$  *brink-*, por. *brinkti*, *-sta* 'pęcznieć, brzęknąć' (war. *briñkti*). Znacz. etym. 'być napęczniałym, spuchniętym'. Z takim samym suf.: *kumpsóti* 'wystawać, sterczeć', *pampsóti* 'leżeć wydętym od przejedzenia lub przeżarcia się', *pūpsóti* 'być wydętym, wypchanym (o kieszeni)', zob.

GJL II, § 576. St. apofoniczny *o* ma paralele w *klaksóti* ⇐ *kleñka*, *kanksóti* ⇐ *keñkia*, *vampsóti* ⇐ *veñpa*.

**brañktas** 1. 'orczyk, poziomo zawieszony drążek u wozu lub pługa służący do zakładania postronka', 2. 'polano zawieszane na szyi owcom i świniom, żeby utrudnić im bieganie', 3. 'drewno ze sznurami do uwiązywania bydła za szyję'. War. *brañktis*. Odpowiednik łot. *brankts* adi. 'ciasny, gładki, ściśle przylegający'. Niejasne. LEW 54 wskazywał nawiązania germańskie: goc. *anapraggan* 'dręczyć, gnębić, bedrängen', śrdn. *prangen* 'ściskać, krępować', *pranger* 'pręgierz' (podtrzymał to Kroonen 2013, 399; wywód z pie. \*brong<sup>h</sup>-e-). ALEW 144 dodał do tego gr. βρόγχος 'tchawica; gardło', βρόγχια 'oskrzela; chrząstki tchawicy', βράγχος 'chrypka; pewna choroba świń', βράγχια 'skrzela ryb' i wysunął praformę ie. \*brang<sup>h</sup>-. — Drw. *branktēlis* 'kołeczek do zapinania odzieży'. — Zapoż. lit. w błr. gw. *bronkt* 'orczyk', war. *brunta* b.z.a. (Laučjute 42), pol. gw. *bronkt* 'drewno ze sznurami do uwiązywania bydła za szyję' (SGP I, 120), też *bronké* 'orczyk' ⇐ *brañktis*.

**brántas** 1. bot. 'kianianka, Cuscuta, roślina pasożytnicza na koniczynie, lnie, konopiach', 2. bot. 'powój, Convolvulus', 3. 'gangrena'. Też plurale tantum *brántai* 1. 'kianianka', 2. 'wysypka na skórze', 3. 'kiła, syfilis' (SD «franca, lues venerea»), 4. 'pewna choroba drzew'. Wyraz ten uchodzi za zapożyczenie z nwn. gw. *brant* 'choroba roślin' (GL 34n., LEW 54). Warto jednak zwrócić uwagę na to, że w części użyć *brant*- mogłoby być alternantem na st. *o* od czas. *brent*-, zob. *bręsti*, *breñto* 'butwieć, gnić'. — Drw. *brančius*: *brunčius* SD<sup>1</sup> «francowaty» (syn. *bruntus turis*); *brántetas* 1. 'ogarnięty kianianką', 2. 'chory na kiłę, syfilityk', *brantúotas* ts., *brantiēliai* m.pl. 'wysypka', *brantūčiai* m.pl. bot. 'kianianka', cps. *brántrugis* bot. 'sporysz, grzyb pasożytniczy na kłosach żyta i wielu traw, Claviceps purpurea' (por. *rugys*), *brántšašiai* m.pl. 'trąd, lepra' (por. *šašas*).

**brastà** 4, 2 p.a. 1. 'bród w rzece' (SD «brod, vadum»), 2. 'grzaska, błotnista droga, łąka'. War. *brazda* 'bród' (LEX). Najbardziej rozpowszechniona z wielu nazw 'vadum', które wiążą się z pwk. *bred-* / *brid-* 'brnąć, brodzić', zob. *brīsti*. Analiza synchroniczna: *bras-tà*, drw. z suf. *-tā-* i SO *bras-* ⇐ (neopwk.) *bris-*, zob. *brīsti*. Paralele apofoniczne: *lqstà* ⇐ *līsti*; *maīstas* ⇐ *mīsti*; *narsà*, *nařsas* ⇐ *niřsti*. Analiza diachroniczna: *brast-a*, drw. od neoosn. *brast-*, którą wyabstrahowano z frq. \*brastyti 'brodzić', etymologicznie: \*bras-sty-ti. Paralele: *mąstyti*, *spąstyti*, \*ląstyti (s.v. *lqstà*). — Neoosn. *brast-*: *brastingas* SD «brodzisty, brod mający; zbrodzony» (syn. *perbredamas*), *brastvā* 'bród' (por. *lqstvā* ob. *lqstà*; inaczej Zinkevičius 1966, § 254: *v-mobile*), war. z zanikłym *t*: *brastvā* 'bród'; *brastvālis* 'błotnista droga przez las' (por. suf. w *duburkālis*, *kurpālis*, por. GJL II, § 182). — N.rz. *Brastà* 9x (war. *Brazdà*), *Brastēlē* 4x. N.m. *Brastà* 3x, *Pabrasčiai*, *Ūžbrasčiai*, *Ūžubrastis*, cps. *Īlgbrastē*, *Šventybrastis*, *Vilkabrastis*, *Žydabrastis*. Nazwa bagna *Gilbrastis* (dosł. 'Głęboki Bród'), ⇒ n.rz. *Pagilbrastis*. — N.rz. *Brastvā* 5x, *Īlgbrastvis*. — Por. za AON, s.v. staropruckie nazwy brodów w zapisach od XIII w.: *Balkombrastum* ob. *Galkobrastum*, *Gintebrast*, *-brost*, *-brust*, *Cucenbrast*, *Chucunbrasth* (por. n.m. *Cukemedie*), *Singurbrast* (por. *singuris* EV 'szczygieł, Stegelicz [Stieglitz]'), *Stabobrast*, *Stababras* (dosł. 'Kamienny Bród', por. lit. *stābas*), *Wolbrost*.

**braškėti**, *brāška*, *braškėjo* 1. 'wydawać odgłos na skutek pęknięcia, łamania się, rozrywania się, trzeszczenie, chrzęścić', 2. 'chwycić — o silnym mrozie' (*Dieną teška*, *naktį brāška*, t.y. *šqla*), 3. 'cierpieć, męczyć się (na zimnie)'. SD: *braška* «trzeszczy», *brašku* «trzaskam czym» (syn. *pliaukšiu*). Dźwiękonaśladowcze, podobnie jak np. *barškėti*, *brazdėti*. Interi. *braški* *braški* lub *brākšt* *brākšt* — o odgłosie pęknięcia, łamania się. ALEW 145 wychodzi od pie. \*b<sup>h</sup>reg- 'łamać; rozpadać się na kawałki' (łac. *frangō*, goc. *brikan*). — Drw. *braškinti* 'powodować trzaski, chrobotać, chrzęścić; trzaskać — o mrozie', nomina: *brāškės*



f.pl. 1. 'truskawki, *Fragaria*' (por. *sprāgēs* ⇐ *spragēti*), 2. 'wszy', *braškesjys* 'trzask, chrzęst' (por. *barškesjys* 'szczęk, turkot'). Neoosn. *braškēj-*: *braškējimas* SD «trzeszczenie». — WSO *brošk-V*, *brokš-C*: *brōkšti*, *broškiu* (war. *braškiu*), *broškiaũ* 'ubijać masło; uderzać dłonią, trzepać' (por. *Braškant pieną, randasi sviestas šio*, Bretkun). Nomina: *brōkštas* a. *brókštas* 'maselnica', *brokštēlis* ts., *brokštūvas* ts. (por. *brozd-* obok *brazd-* s.v. *brazdėti*), cps. *akibrokštas* 'wymówka, reprimenda'. Inaczej LEW 59, który nieprzekonująco łączył *brošk-* z *brauk-* (*braũkti*) i ani słowem nie wspomniał o alternancie *brašk-*.

**braũkti**, *braukiũ*, *braukiaũ* 1. '(z)garnąć, (z)mieść, trzeć, wycierać, kreślić, wykreślać', 2. 'trzepać (len, paździerze), dziergać, przeciągać len po dziergaczce', 3. 'zgarbiać całą garścią (jagody, borówki, porzeczki)', 4. przen. 'jechać szybko, mknąć, pędzić, lecieć', 5. *prākaitą braũkti* 'pracować w pocie czoła' (dosł. 'ocierać pot'). SD<sup>1</sup> *braukiu* «mknę, repo, serpo»; *skubiai braukiu* SD «bieżę wskok, lecę, pędzę, volo, cursu magno feror» (syn. *skubinomis braukiu*, *tekinomis eimi*, *šokinomis teku*). Cps. *įbraũkti* 'nakreślić; zapalić zapalkę; coś wsunąć; wjechać', *išbraũkti* 'przekreślić, skreślić', *nubraũkti* 'zamieść, wytrzeć; odzierać (len)', *pabraũkti* 'przeciągnąć (ręką po włosach), przetrzeć (szmatką), podkreślić (ołówkiem)', refl. *nusibraũkti* 'zedrzeć sobie (skórę), zdrasnąć'. Odpowiednik łot. *brāukt*, *brāucu* 'trzeć, pocierać', przen. 'jechać, wieźć się'. Brak refleksu SE \*br̥iāuk- < pie. \*b<sup>h</sup>reuk- skłania do przypuszczenia, że chodzi tu o czas. quasiprymarny, którego pdg. opiera się na *braukiũ* jako praesens z pochodzenia iteratywnym, kiedyś należącym do inf. *braukýti*. — SO *brauk-*: *braukýti*, -aũ, -iaũ 'pociągać, kreślić, ścierać, przecierać, masować ciało' (*braukau* SD «kreszę, kreślę»), *nubraukýti* 'zgarnąć, zmieść, poskreślać'. Neoosn. *brauky-*: *imbraukymas* SD «dylowanie» (por. *vaĩkymas* ⇐ *vaĩkýti*). — Pie. \*b<sup>h</sup>reuk- / \*b<sup>h</sup>ruk- 'pocierać' (Liv<sup>2</sup> 97: tylko bsł.). Por. ros. *brykáť* 'wierzgać (o koniu), brykać' ⇐ WSZ \*brūk-ā-. Co do struktury pierwiastka por. bliskoznaczne \*b<sup>h</sup>reuk- 'skrobać, zdzierać' (Liv<sup>2</sup> 97), SO psł. \*brus-: slń. *obrúsi* 'obtoczyć dokoła', sch. *brúsi* 'drapać, strugać, ścierać, ostrzyć, szlifować', rcs. *obrusiti* 'otrzeć', ros. gw. *obrusít* 'oberwać, oskubać', ukr. *brusýty* 'ostrzyć kamieniem', czes. *brousit* 'ocierać, wygładzać', pol. *brusić* 'ostrzyć kosę osetką, szlifować', gw. 'mleć na żarnach' (pie. \*b<sup>h</sup>rouk-éje-). — Nomina na SO: *braũkis* 'pociągnięcie, np. szmatą po stole', *kirčio braukis* SD «cios», *brauktūvai* m.pl. 'cierlica do lnu', *brauktuvė* 'trzepaczka do wybijania kostry ze lnu', SD «kopystka» ['łopatka, którą się miesza w naczyniu'], *brauklỹs* '(drewniane) rygiel u drzwi', *imbraukas* SD «dyl», *užubraukas* 'boczna deska w wozie do gnoju, gnojnica'. Cps. *rasabraukỹs* (zob. *rasà*), *šalibraukas* 'gnojnica' (por. *šalis*). — W związku z interi. *brāukš(t)*, *braũkšt* (o nagle, szybko następującej czynności) stoją takie formy, jak *braukšėti* 'zamiatąć, myć (okna)', *braukšlė* 'zasuwa do zamykania okien; międllica', *braukšmas* 'jechanie wozem' (*Vienu braukšmū važiuosime visi* 'Jednym jechaniem pojedziemy wszyscy'). — SZ *bruk-*: *brũkti* (zob.). — WSZ *brūk-*: *brũkis* (zob. *brũkti*).

**braũžti**, *braužiũ*, *braužiaũ* gw. 'trzeć, wycierać; zdzierać' — stoi w apofonii *au* : *uo* do *brúožti* (zob.). Por. *brũžinti*.

**brāvoras** 1. stlit. 'browar', 2. gw. 'gorzelnia' (war. *brāvaras*) — zapoż. z błr. *bróvar* (⇐ pol. *browar*, ze zmiany stpol. *browarz* 'piwowar' ⇐ śrwn. *brūwer*, por. Bańkowski, Esjp I, 79). Osobno zob. *prāvoras* I.

**brāzdas** 'miąsz, miazga, tkanka twórcza u drzew, leżąca między łykiem a drewnem, rdzeń' (SD<sup>1</sup> «miazga, succus, alburnum, liquor arborum»). Pl. *brazdaĩ* 4 p.a. 'sok drzew; tarte owoce'. Z innym suf.: *brazdà* 'miazga drzewa; (gęsty) sok uzyskany z nacięcia pnia drzewa, też 'czas na wiosnę, kiedy drzewa obficie wydzielają soki' (*Medžius nereikia į brāzdą kirsti*). Są też warianty bez -d-: *brāzas*, *brazà*. Niejasne. Związek z dźwiękonaśladowczym czas. *brazdėti* (zob.) wydaje się mało prawdopodobny z uwagi na brak punktów styecznych między

znaczeniami ‘miazga drzewa, sok z drzewa’ i ‘szurać, chrobotać’. LEW 55 rozważał pokrewieństwo *brāzdas* z pewnymi czas. germańskimi: stisl. *bresta*, stang. *berstan*, stwn. *brastōn* ‘sich (zer)brechen, bersten’ (podtrzymał to ALEW 147). Hilmarsson, *Balt* 20:1, 1984, 40-45 próbował powiązać *brāzdas* na gruncie apofonii z nazwami ‘wrzosu, Calluna’: *birzdis*, *brizdis* (które pozostają etymologicznie ciemne). Doprowadziło go to do pwk. pie. *\*b<sup>h</sup>rsd<sup>h</sup>*- i do zbliżenia z het. *paršdu-* ‘młody pęd, latorośl’ (lub raczej ‘liść’, zob. Kloekhorst 2008, 645n.). Apofonia *ra* : *ir/ri* nie została przez autora przekonująco uzasadniona. — Drw. *brazdūs* ‘zawierający dużo soku, soczysty’. Vb. denom. *brazdāuti* ‘spuszczać sok z drzew, *brazdūoti* ‘nacinać korę drzew dla spuszczenia soku; zdejmować miąższ, korę, obdzierać (brzozę, olchę), trzeć (ziemniaki na tarce); obgryzać młode drzewka (o zającach)’.

**brazdēti**, *brāzda*, *brazdējo* ‘szurać, chrobotać (o myszy); turkotać (o wozie na polnej drodze); trzaskać drzewiami’, *subbrazdēti* ‘załomotać, zatrzeszczeć’. Dźwiękonaśladowcze, podobnie jak *braškēti*, *bruzgēti*, *terškēti*. Por. interi. *brazdī*, *brazdỹ* i *brazdū* na oznaczenie odgłosu szurania, chrobotania vel sim. — Z innymi suf.: *brazdēnti* a. *brāzdinti* ‘szurać, chrobotać’. — Drw. *brazdesỹs* ‘chrobot, szuranie’. — WSO *brozd-* < *\*brāzd-*: *brozdāuti* ‘stukać’, *brozdēti*, *brōzda*, *-ējo* ‘stukać, trzaskać, turkotać; jechać z turkotem’ (por. łot. *brāzdēt*, *-u*, *-ēju* ‘hałasować, szumieć, huczeć, trzaskać’), *brōzdinti* ‘robić hałas, trzaskać czym, pędzić z hukiem; ocierać o co, kaleczyć’, *išbrōzdinti* ‘wywlec, wynieść coś ciężkiego’, *pabrōzdinti* ‘zastukać do drzwi’. Por. *brošk-* obok *brašk-* (s.v. *braškēti*).

**bredžiōti**, *bredžiōju*, *bredžiōjau* gw. ‘brodzić; chodzić po kałużach — o dzieciach’, SD *bredžiōju* «brodząc po wodzie». Iterativum z suf. *-ioti* i SE *bred-* jak w prs. gw. *bredū* do *bristi* ‘brnąć’ (zob. s.v.). Paralele: *bedžiōti* ⇐ *bēsti*; *sekiōti* ⇐ *sēkti*; *vedžiōti* ⇐ *vēsti*. Starsza jest tu formacja na SO: *bradžiōti* ‘brodzić’ (rzadkie), DP *subbradžiōjo* prt. ‘zbroił’. — Caus. *brēdinti* ‘przeprowadzać kogo w bród przez rzekę’ (*Aš bredu ir kitą brādinu per upį*). Jest to war. nieapofoniczny do *bradinti*, zob. *bradyti*. — Nomina na SE *bred-*: *brēdas* ‘kałuża’, *bredēnē* ‘uciążliwa wędrówka po rozmokłej drodze’, *bredmā* a. *bredmū* adv. ‘w bród, brodząc’, *bredūnēlis* ‘pastuszek po błocie brodzący’ (z *dajny*), *breduvā* ‘grzęzawisko, topiel’, *perbredamas* SD «zbrodzony, brod mający, brodzisty, vadosus» (syn. *brastingas*).

**brėkšti**, *brėkšta*, *brėško* gw. 1. ‘świtać, dnieć’, 2. ‘zmierzchać’, *prabrėkšti* ‘rozednieć’, *subbrėkšti* ‘zmierzchać’. Drw. nominalne: *apybrėkšmis* (zob.), *brėkšma* ‘brzask, świt; zmierzch’, *brėkštā* a. *brėkšta* ‘czas przed świtaniem, przedświt’, *nūobrėškos* (zm. *nūbrėškos*) f.pl. ‘zmrok, zmierzch’, *prabrėkštant* adv. ‘o świtaniu’ (skostniała forma dat.sg. od ptc. prs. act. do *prabrėkšti*), *sāmbrėškis* ‘zmrok’. Allomorfy *brėkš-C* / *brėšk-V* dadzą się wytłumaczyć reanalizą formy prs. *brėkšta* jako *brėkš-ta*, czyli prs. na *-ta-* (por. *aūš-ta* ‘świta’ wobec prt. *aūšo*, inf. *aūšti*). — Z historycznego punktu widzenia chodzi tu o neopierwiastek, który zajął miejsce odziedziczonego pwk. *\*brēž-* < pie. *\*b<sup>h</sup>reh<sub>1</sub>ǵ-* ‘świecić, jaśnieć blaskiem’, por. wed. *bhrājate* ‘błyszczysz, lśnisz’ (aor. *ábhrāt*), aw. *brāzaiti* ‘lśnić’, < *\*b<sup>h</sup>reh<sub>1</sub>ǵ-e-* (Liv<sup>2</sup> 92). Zastępstwo *\*brēž-* przez *brėkš-* nastąpiło za pośrednictwem urobionej od *\*brēž-* formy prs. na *-sta-*: *\*brēž-sta* ‘świta, dnieje’ (prt. *\*brėžo*, inf. *\*brėžti*). Dalszy rozwój fonetyczny tej formy polegał na asymilacji: *\*brėšta* i insercji *k*: *\*brėšta* > *brėkšta*. Zmiany te doprowadziły do zatarcia w formie praesens granicy morfologicznej i do zerwania więzi z pwk. *\*brēž-* (prt., inf.). To pociągnęło za sobą resegmentację *brėkš-ta* i dotworzenie nowych form dla inf.: *brėkš-ti* i prt.: *brėšk-o*. Oparciem dla tej innowacji były takie pdg.<sub>3</sub> jak *trókšti*, *blykšti*, *rykšti*. Por. też inf. *balkšti* ⇐ prs. *balkšta* (to ze zmiany *balksta* < *balsta*). — Wywodzenie prs. *brėkšta* wprost z praformy ie. *\*b<sup>h</sup>rh<sub>1</sub>ǵ-ské-* (Liv<sup>2</sup> 92, Kroonen 2013, 78) lub bsł. *\*brež-sk-* (Derksen 2008, 61; 2015, 99) wydaje się nieporozumieniem, tym bardziej że pie. typ praesens z suf. *\*-ske/o-* nie pozostawił śladów w językach bsł. Wątpliwa jest też rekonstrukcja osnowy pbsł. *\*brėška-* w BSW 37.

**breŋgti**, *breŋgia* (war. *bręzia*), *breŋgē* gw. ‘warczeć, huczeć; stukać, tłuc się, wszczynać hałas’. Onomatopeiczny pwk. *brenzg-*. Por. infigowany temat prs. *brinzg-* s.v. *brīgti* oraz *brend-* s.v. *brēsti* II. Por. bliskoznaczne *bruŋgti*. Próbowano ustanowić pokrewieństwo z psł. \*bręzg-, ukazującym się w refleksie ros. *brjázgatʹ* ‘brzęczeć, brzdąkać, stukać; dzwonić, terkotać; paplać trzy po trzy; wymyślać, łajać’ (⇒ *brjázgi* m.pl. ‘iskry, bryzgi, odpryski; plotki, kalumnie; niesnaski, kłótnie’), *zabrijázgatʹ* ‘zacząć dzwonić, brzęczeć’. Zob. Būga, RR I, 435, BSW 37, REW I, 131n., LEW 56, Anikin, RES 4, 315n. — SO \*branzg-: *brązgēti*, *brązga*, -*ėjo* ‘trzeszczeć, chrzęścić (np. o ziarnie rozcieranym na żarnach), pasibrązginti ‘zastukać do drzwi’. — SZ *brinzg-*: *brīngzterēti* ‘brzęknąć, zadzwonić’.

**brēnyti**, *brēniju*, *brēnijau* gw., zwykle z prvb. *nu-* ‘zranić, skaleczyć’ (war. *brēninti*). WSE *brēn-*: *brēnyti*, zwykle z prvb. *nu-* ‘zadrapać, skaleczyć’, z innym suf.: *brēnīoti*, -*ju*, -*jau* ‘psuć, deptać, tratować (o koniach), ryc (o świniach)’. Bez etymologii. — WSZ *bryn-* ⇐ \*brin-: *brýnas* ‘biedny, bez pieniędzy, bez pracy’ (*Nudegēs paliko brýnas, kur ans bedings? Ana yra visiškai brýna, netur užsiėmimo*). — SO *brain-* ⇐ \*brin-: *bráinioti* ‘deptać, tratować’, *nubráinioti* ‘zdeptać (trawę) — o gęsiach; zerwać (dach) — o wietrze’ (*Vėjas gryčios dangtį nubráiniojo*). — Czy tutaj też *brienė* b.z.a. bot. ‘przestęp, roślina z rodziny dyniowatych, Bryonia’?

**brēsti** I, *brēstu*, *bréndau* ‘nabrzmiawać, nabierać soków, dojrzawać — o roślinach, owocach, ludziach’, *subrēsti* ‘dojrzeć, dorosnąć’. Drw. *bréndēti*, -*ju*, -*jau* ‘dojrzawać’. Odpowiedniki bałt.: łot. *briēst*, prs. *briēstu* a. *briēžu*, prt. *briēdu* ‘nabrzmiawać, pęcznieć, grubieć’ oraz, stpr. *pobrendints* ‘obciążony (grzechem)’, *sen brendekermnen* ‘schwanger, ciężarna’ < \*sen brenden kermnen ‘z ciężkim brzuchem’. Do pie. \*b<sup>h</sup>rend- ‘wzbierać, tryskać’ (LIV<sup>2</sup> 95), por. SZ stir. *do:e-prinn* ‘wytryska, kipi’. Akut lit. jest wtórny. — SO *brand-*: *brandinti* (zob., tam też nomina z *brand-*). — SZ *brind-*: *brīsti* (zob.). — Drw. *augilā nebreñdila* ‘człowiek rosły, lecz umysłowo niedorozwinięty’, *subrēndēlis*, -*ē* ‘człowiek dojrzały, dorosły’ (por. *suāugēlis*). Por. łot. *briēdēt*, -*ēju* ‘powodować dojrzewanie, wzrost’, *briēdināt* ts., nomina *briēda* ‘brzęknięcie, wzrost, dojrzewanie’, *briēdīgs* ‘szybko rosnący, dorodny, wydajny, obfity’.

**brēsti** II, *bréndžia*, *bréndē* gw. ‘zgrzytać, skrzeczeć, terkotać (o głosie derkacza)’. Pwk. onomatopeiczny, por. *brenzg-* s.v. *breŋgti*. Nie wiadomo, jak wyjaśnić homofonię z leksemem *brend-* w formie *brēsti* I. — Neopwk. *brēs-*: *brēslē* ‘derkacz, Crex crex’, war. *brēzlē* (por. *kramzlē* < *kramslē*), *brēsliukas* ‘pisklę derkacza’ oraz *brēsne* ‘derkacz’, war. *brēzne* (por. *skriaũznas* < *skriaũsnas*). Inne war.: *briežlys*, *briežlė* ‘derkacz’.

**brēsti**, *brēsta*, *brēnto* gw. ‘nasiąkać wilgocią, butwieć (o drewnie, zbożu), murszeć, gnić (o kartoflach)’. Bez alternantów apofonicznych. Niejasne. Por. *brant-* s.v. *brántas*.

**brēžti**, *brēžiu*, *brēžiau* 1. ‘drapać, drapać pazurami’, 2. ‘kreślić linię w ziemi’, 3. ‘pocierać siarkę zapalką’, *pabrēžti* ‘podkreślić, np. ołówkiem’, przen. ‘uwydatnić, położyć nacisk na co, zaakcentować’. Refl. *atsibrēžti* ‘oddzielić się, odgraniczyć się’, *susibrēžti* przest. ‘zranić się, skaleczyć się’. Brak odpowiedników ie. Transponat ie. \*b<sup>h</sup>reh<sub>1</sub>ǵ<sup>h</sup>- (IEW 167 umieścił *brēžti* s.v. pie. \*b<sup>h</sup>rej<sub>1</sub>-ǵ-, zapewne na skutek mylnej oceny dyftongu w iter. *braižyti*). Wymieniona w LEW 56 dyftongiczna ‘forma oboczna’ *briežti* nie figuruje w LKŽ. — Drw. *brēžyti* iter. ‘drapać, rysować’, *brēžtelėti* ‘drasnąć; zapalić zapalkę’. Nomina: *brēžinys* ‘rysunek techniczny’, *brēžis* ‘draśnięcie, rysa, szrama, blizna; wykres’ (z metatonią, por. *ėdis*, *gėris*, *rėžis*), *brēžtas* ‘rylec’, *brēžtukas* ‘zapalka; rylec’, *brēžtūvas* ‘cyrkiel’, *brēžukas* a. *brēžukė* ‘zapalka’. — Od *brēžti* pochodzi również interi. *brēžt* — o drapnięciu, draśnięciu (przez kota), *brēžt* b.z.a. — o skrobaniu piórem. — SO *bruož-* < \*brōž-: *brúožti* (zob.). — Młodszy SO \*brāž- ⇐ \*brēž-: *bróžti* (zob.). — SZ *brīž-*: *brīžterėti* ‘potrzeć,

drasnąć zapalką, szurnąć nogą'. — WSZ *bryż-*: *brýžis* 'zakreślona linia; pas ziemi' (syn. *rēžis*). — Dyftongiczny SO *braiž-*  $\Leftarrow$  *briž-*: *bráizyti* (zob.).

**briaunà** 4 p.a. 1. 'kant, wąska, ostra krawędź, gzyms (pieca)', 2. 'grań, kalenica', 3. 'tępa strona noża' (SD *briauna peilio* «tylec noża, tergum cultri»), 4. 'piętka chleba'. Pl. *briaūnos peilio* 'trzonek noża'. Niejasne. NIL 44, przyp. 7 wywodził od czas. *briáutis* 'wciskać się'. Z kolei LEW 57 łączył z *bruvīs* 'brew', powołując się na fakt, że gw. *brūnēs* oznacza zarówno 'tępą stronę noża', jak i 'brwi' (zob. s.v.). Zob. też ALEW 149. — Drw. *briaunaĩnis* 'wielościć' (neol.), *briaunótas* 'graniasty', cps. *daugiabriaūnis* 'o wielu krawędziach' (por. *daũg*).

**briáutis**, *briáunuosi* (war. *briáujuosi*), *bróviausi* gw. 'wciskać się, wdzierać się, leźć przemocą', *įsibriáuti* 'wedrzyć się (do środka), wleźć, wcisnąć się, wtarabanić się', *išsibriáuti* 'wyleźć z trudem (np. z tłumy)', *prasibriáuti* 'przecisnąć się (przez tłum)', *prisibriáuti* 'stłoczyć się w jednym miejscu; dopchać się, docisnąć się (do czego)', *pribriáuti* 'przyprzeć (do ściany), przycisnąć'. Częstszym wariantem jest *bráutis* ts., z *r* niepalatalnym, uogólnionym z prs. *bráujuosi*, gdzie doszło do dysymilatywnego zaniku *į* przed suf. *-ia-*, por. *gáuju* s.v. *gáuti* (tam też dalsze paralele). Lit. *briáu-C* jest refleksem pie. \**b<sup>h</sup>reuH-* 'wyłamywać, wywazać' (Liv<sup>2</sup> 96), por. stisl. *brjóta* 'łamać', śrwn. *briezen* 'pęcznieć, pękać — o pąkach' (Stang 1972, 16). — SZ \**bruH*, por. 1° *brū-C*: gw. *brūdyti* 'wysyłać spieszenie (do roboty w polu lub na łące), ponaglać kogo' — causativum na *-dyti* od \**brūti* (por. *pūdyti*  $\Leftarrow$  *pūti*) albo też causativum na *-yti* do prs. \**brūda* 'pcha się, spieszy się', inf. \**brūti* (por. *sūdyti*  $\Leftarrow$  \**sūda*, \**sūti*). 2° \**bruv-V*, wzdłużone w *brūv-V*: *brūvéti*, *brūviù*, 3 os. *brūvi* a. *bruvėja* 'harować, ciężko pracować, męczyć się' (por. duratiwa typu *mūvéti*, *pūvéti*). 3° Z prs. infigowanym \**brunū* < \**b<sup>h</sup>ru-n-H-é-* może być związany czas. *brūnyti*, *-ija*, *-ijo* '(o chomacie) ocierać kark koński' (por. *dūna*, *-ėti*, *trūna*, *-ėti*), jak i sb. *brūnēs* (zob.). — SO *brau-*: łot. *braūnāt*, *-āju* 'skrobać, drapać', refl. 'drapać się; zrzucać skórę' (iter. do zanikłego \**braūt*), *braūna* 'strup, łuska ryby, skóra zrzuciona przez węża'. Por. jeszcze SO w psł. \**brujo*, \**brujiti* 1. 'brzęczeć, szemrać', 2. 'płynąć, ciec': ros. gw. *bruítb* 'szybko płynąć', *brúitb* 'płynąć zakolami, wić się (o rzece)', błr. *brúicb* 'oddawać mocz, sikać; moczyć się podczas snu' (Anikin, RES 4, 263), jak też nomen psł. \**brūja* < \**brāu-ja*  $\Leftarrow$  pie. \**b<sup>h</sup>rouH-jeH<sub>2</sub>-* (transponat): sch. gw. *brūja* m.in. 'zgiełk, wrzawa', ukr. gw. *brūja* 'bystry prąd w rzece; przeciąg', ros. gw. 'drobne fale powstałe w wyniku bystrego prądu lub ruchu statku'.

**brýdis**, *-džio* gw. 'chwila, moment', np. *Dar brýdis truks, kol aš ateisiu* 'Jeszcze chwilę potrwa, nim ja przyjdę'. Zapoż. z łot. *brīdis* 'Weile, kurze Zeit', por. Bērtulis, *Kalbotyra* XIV, 1966, 45-50, Urbutis 2009, 293n.

**brīedis**, *-džio* 'łoś, Alces alces': łot. *briēdis* 'jeleń, Cervus elaphus'. Odpowiednik stpr. *braydis* Ev 'łoś, Elint [Elch]' wskazuje na praformę \**braid-ja-* (por. lit. *ie* z pb. \**aĩ* w *iena*, *iēšmas*, *sniēgas*). Bez dobrej etymologii, zob. przegląd literatury w LEW 57. — Drw. *brīedē* 'łosica, łosza', *briedžiūkas* 'łosię, łoszak', cps. *briedgauris* bot. 'bliźniczka wyprostowana, Nardus stricta' (por. *gaūras*). — N.m. *Briedžiai*, *Briedžiaĩ*, *Brīedinė* 2x, *Brīediškė*, cps. *Brīedlaukis*, *Brīedpjaunis*. N.rz. *Brīedupis* 6x, *Brīedžiupis*, *Brīedžragis*, *Brīedžvertis*, n.jez. *Brīedžežeris* (por. stpr. n.jez. *Preydazare* < \**Braid-azar*?).

**brīgztī**, *brýzga* (zam. *brīzga*, war. *briņzga*), *brizgo* 1. 'strzępić się (o rękawie, brzegu ubrania)', 2. 'tępieć; szczerbić się (o ostrzu)', *užbrīgztī* 'wystzępić się, porwać się; stępieć (o kosie)'. Drw. *brizgėti*, *brizga*, *-ėjo* 'strzępić się', *išbrizgėti* 'stępić się, wyszczerbić się (o ostrzu siekiery, kosy)'. Nomina: *atbrizgaĩ* m.pl. 'strzępy u brzegu rękawów', *ātbrizgos* f.pl. ts., *brizgalas* (zob.), *brizgas* a. *brizgà* 'strzęp, gałgan', *brizgē* 'tępa, wyszczerbiona kosa', *núobrizgos* f.pl. 'strzępy', *brizgulys* 'strzęp' (zapoż. lit. w pol. gw. *bryzgul* ts., por. Laučjute

42n.). Alternant *brizg-* jest formą st. zanikowego typu *RiT*  $\Leftarrow$  *ReT* od *brezg-*, por. *bregzti*, *brezga*, *brezgo* b.z.a. ‘rwać, zdzierać, strzepić’, *brezgēlis* ‘kawałek (mięsa), okrajka’. Paralele: *mizg-*  $\Leftarrow$  *mezg-*; *rizg-*  $\Leftarrow$  *rezg-*. — WSZ *bryzg-*: *apsibryzgēti* ‘wystrzepić się’, *bryzgā* ‘strzep’, *brīzgalas* ‘kawałek, np. słoniny’, *bryzgē* ‘oderwany kawałek płótna (do zawinięcia rany)’. — WSE *brēzg-*: *brēzgis* ‘odkrojony kawałek (np. słoniny)’. Por. *drēskē*  $\Leftarrow$  *dresk-*. — Spodziewany w stopniu o refleks *\*brazg-* (por. *draskyti*  $\Leftarrow$  *dresk-*) został zastąpiony przez *braizg-* na drodze innowacji apofonicznej, mającej punkt wyjścia w SZ *brizg-*, por. *bráizgēti*, *-ēja*, *-ėjo* ‘strzepić się’ (por. *maizgītis*  $\Leftarrow$  *mizgo*; *raizgīti*  $\Leftarrow$  *rizgo*). Nomina: *atbraizgā* ‘strzep, łachman’, *ātbraizgas* ts. (war. *ātbraiskas*: *Slinko debesų atbraiskai*), *braizgas* ‘strzep, okrawek’. Tu też w użyciu przenośnym czas. *braizgti*, *braizgiù*, *braizgiaù* ‘mówić w sposób niewyraźny lub niezrozumiały (w obcym języku)’. — Nowy SE *breizg-*  $\Leftarrow$  *brizg-*: *bréizgēti*, *bréizga* ‘strzepić się, rozłazić się — o brzegach tkaniny, odzieży’. Paralele: *dréiskēti*  $\Leftarrow$  *drisk-* (*dresk-*); *kréitēti*  $\Leftarrow$  *krit-* (*kret-*); *tréikēti*  $\Leftarrow$  *trik-* (*trek-*). — Nowy SE *briezg-*  $\Leftarrow$  *brizg-*: *briēzgtis* ‘uginąć się — o ostrzu’, *atsibriēzgti* ‘stąpić się; ułamać sobie (np. paznokiec)’, *briezgaĩ* m.pl. ‘strzępy, oddarte kawałki’ (*Jo drabužiai vieni briezgaĩ*), *briēzgenos* f.pl. ‘nierówności na ostrzu; strzępy’. Paralele: *riet-*  $\Leftarrow$  *rit-* (*riēsti*); *skried-*  $\Leftarrow$  *skrid-* (*skriēsti*); *stieb-*  $\Leftarrow$  *stib-* (*stiēbti*).

**brilà** 2 p.a. gw. ‘wielki kawał, odłamany kawałek, brzeg czegoś’. War. *brīlas* ‘bryła ziemi’. Najprawdopodobniej zapożyczenie z pol. *bryła* ‘gruby, nieforemny kawał’ (por. *bryła ziemi*, *gliny*, *bryła lodu*), a nie wyraz prapokrewny z psł. pñ. *\*bryla* < pbsł. *\*brūlā*. — Derywację apofoniczną *bril-*  $\Rightarrow$  *brail-* poświadcza sb. *ātbraila* a. *atbráila* 1. ‘bryła zeschłej ziemi, gruda’ (*Įdžiuvus žemė — plyšta atbrailom, negali arti*), 2. ‘wielki kawał’ (*Kam tokiom didelėm atbrailom pjaustot tuos medžius?*). Por. drw. *atbraila* s.v. *brīlius*. Ze względów głosowych odpada porównanie lit. *brilà* / *ātbraila* z psł. *\*briti* ‘golić, ścinać’ (pie. *\*b<sup>h</sup>reiH-*), co rozważał m.in. LEW 58. Zob. jeszcze REW I, 129n.

**brīlius**, *-iaus* przest., gw. 1. ‘słomiany kapelusz o dużym rondzie’ (SD «kapelusz»), 2. *karēs brylius* ‘hełm’ (Dowkont), 3. ‘brzeg kapelusza, rondo’, 4. ‘górna część grzyba, główka’, 5. ‘abażur lampy’. Zapożyczone bądź z pol. przest. *bryl*, *-a* ‘kapelusz słomiany’, bądź z bñr. ros. *brylb*, *-ljá* ( $\Leftarrow$  pol. *bryl*). Por. SLA 46, ZS 11, LEW 58. War. *brīlis*, *brylīs*, *brīlius*. — Drw. *ātbryla* ‘gzyms pieca’ (*Degtukai yra padėti ant ātbrylos*), *brīliai* m.pl. ‘brzeg(i) kapelusza, rondo’ (*Tavo skrybėlės brīliai labai platūs*), *bryliūotas* ‘w kapeluszu, z kapeluszem na głowie’, *brylelius* SD «jamułka» [‘mała okrągła czapeczka nakrywająca tylko wierzch głowy, mycka’, SPXVI]. — Derywację apofoniczną *bryl-*  $\Rightarrow$  *brail-* poświadcza sb. *atbrailà* (*ātbraila*, *atbráila*) ‘rondo, brzeg kapelusza okalający jego główkę; gzyms pieca; karnisz’. Jest to wariant wyrazu *ātbryla* (zob. wyżej). Vb. denom. *brailiūoti* ‘zaginać w dół lub w górę brzeg kapelusza’ (JUŠK). Por. drw. *ātbraila* s.v. *brilà*.

**brindos**, *-ų* gw. 1. ‘koronka, ażurowa tkanina ze splotów nici, służąca do przybrania bielizny, odzieży, obrusa’, 2. ‘lamówka, obszywka, obramowanie brzegów tkaniny’, 3. przen. ‘łój zebrany z kiszek’. Zapoz. z bñr. gw. *brīнды* f.pl. ‘ozdobne obszycie, bramowanie szerokich rękawów lub brzegów sukni; zmarszczki, szerokie fałdy’ (por. ESBM 1, 390) albo wprost z pol. przest. *bryndy*  $\Leftarrow$  *brynda* f. m.in. ‘ozdoba stroju kobiecego’ (SLXVI). — Forma sg. *brinda* a. *brindà* występuje w znacz. 1. ‘koronka, lamówka’, 2. ‘fałdy skóry na szyi krowy’, 2. ‘brzeg, skraj czegoś’, 3. ‘nierówność, wybrzuszenie na ostrzu kosy’. — Drw. *brindžios* f.pl. ‘zmarszczki u rękawów i u spodu sukni kobiecej’, *su brindžiom* ‘ze zmarszczkami’ (Otrębski 1934, 24). Vb. denom. *brindotis* refl. ‘idąc po błocie, zabrudzić sobie poły, spód ubrania’, *išsibrindoti* ‘ubłocić się’, *brinduoti* ‘obszywać lamówką; robić fałdy’.

**brinkšterėti**, *brinkšteriu*, *brinkšterėjau* przest. ‘pstryknąć z odgłosem palcami

(kciukiem i palcem wskazującym), dać komu prztyka, szczutka (np. w nos)', SD *brinkšteriu pirštu* «szczudłek daię, talitro percutio» — drw. na *-erēti* od interi. *brinkšt* — o odgłosie prztyknięcia palcami. Paralela: *pliáuķšterēti* ⇔ interi. *pliáuķšt*. — Drw. *brinkšterėjimas* SD «szczudłek, talitrum».

**brinkti, brinksta, brinko** (war. *brĩnkti*) 1. 'pęcznieć (o grochu, kaszy)', SD

«pęcznieię», 2. 'brzęknąć, nabrzmiwać, puchnąć, np. o nodze, o wrzodzie', SD *pribrinkīs* «nabrzmiały», 3. 'twardnieć, obsychać (o błotnistej drodze)', 4. 'wzbierać wodą — o rzece, jeziorze', *pabrĩnkti* 'nabrzmić, opuchnąć; obeschnąć (o drodze), wezbrać (o rzece)', *pabrinko grūdas* SD «rospęczniało ziarno», *subrĩnkti* 'napęcznieć, nabrzęknąć', *užbrĩnkti* 'uszczelnić się przez pęcznienie (o zamoczonej beczce, naczyniu z klepek)'. W podobnym zakresie znaczeniowym używa się czas. *brēsti* (zob.). — SO *brank-*: *brankýti*, częściej *brankinti* caus. 'moczyć w wodzie (groch), by napęczniał; parzyć wrzątkiem' (bez apofonii: *brinkinti* ts.), *branksóti* (zob.). Nomina: *brankà*, *-ōs* 'pęcznienie, obrzęk', SD <brunka> «nabrzmiałość, tumor, tumiditas» (syn. *pribrinkimas*), *branklỹs* 'kawałek twardego drewna używany do skręcania sznura, powroza'. — SZ *brink-* ma odpowiednik w psł. \*brękn-, por. \*bręknō, \*bręknōti (por. BSW 36): pol. *brzęknę, brzęknąć* 'nabrzmiwać, pęcznieć' (*nabrzękły* 'nabrzmiały'), ros. gw. *brjáknutʹ* 'przesiąkać wilgocią, moknąć', liter. *nabrzjáknutʹ* 'napęcznieć pod wpływem wilgoci, powiększyć się', ukr. *brjáknũ, brjáknũty* 'pęcznieć (o nasionach, pąkach drzew)', słń. *nabrėkniti, -brėknem* 'napuchnąć', *zabrėkniti* 'zapuchnąć'. — Dalsza etymologizacja pozostaje sporna. Dotąd pbsł. \*brink- wywodzono z pie. \*b<sup>h</sup>rnk- ⇐ \*b<sup>h</sup>renk- 'brzęknąć, nabrzmiwać' ze wskazaniem na stisl. *bringa* 'piersi, klatka piersiowa', por. LIV<sup>2</sup> 95 (tylko germ. i bsl.), LEW 53n. (s.v. *brangūs*), Derksen 2008, 62. Nie całkiem to zadowalające. Po pierwsze wygłos *-Vnk-* jest charakterystyczny raczej dla tematów infigowanych, niż dla pierwiastków elementarnych. Po drugie rekonstrukcja \*b<sup>h</sup>renk- wyklucza możliwość uznania lit. akutu za fakt historycznie umotywowany (†b<sup>h</sup>renHk- nie wchodzi w grę). Dlatego lepiej byłoby przyjąć, 1° że lit. *brĩnk-* jest z pochodzenia neopierwiastkiem, który wyabstrahowano z prs. infig. \*brĩ-n-k-ō, 2° że takie prs. należało kiedyś do pdg. SZ \*brĩk- : SP \*brėĩk-, wywodzącego się z pie. SZ \*b<sup>h</sup>riHk- : SP \*b<sup>h</sup>reĩHk- a. \*b<sup>h</sup>rieHk- 'stroszyć się' (por. LIV<sup>2</sup> 93: tylko gr. i celt.). St. zanikowy \*b<sup>h</sup>riHk- znajduje się w czas. gr. φρίσσει 'jest chropowaty, nierówny (o powierzchni), jest nastroszony, jeży się, staje dęba (o włosie, grzywie, szczecinie), marszczy się, burzy się (o powierzchni wody)'. Gdy się wejdzie na tę drogę, to pozostanie do wyjaśnienia kwestia różnicy znaczeniowej, dzielącej czasowniki bsl. i grecki.

**bristi, brendũ** (war. *bređũ, brindũ*), *bridaũ* 1. 'brnąć, iść w wodzie, bagnie, śniegu', 2. 'łowić ryby brodnia', 3. 'moczyć (buty, odzież) podczas brodzenia', 4. 'powoli posuwać się naprzód', 5. 'przesuwać się po niebie (o słońcu, księżycu)'. SD *bređũ* «brnę, brodżę». Cps. *ažubrist toli vundenin* SD «zabrnąć w wodę», *ĩbristi* 'brodząc wejść' (*ĩbristi ĩ skolàs* 'zabrnąć w długi'), *perbređũ* SD «przebrnąć». Formacja prs. z infiksem wstawionym do pierwiastka na st. *e* należy do serii *beñga, geñda, keñša, mēža, peñta, reñta, señka, skreñda, smeñga, streñga*. Odpowiednik łot. *brist*, prs. *brėdu* (por. lit. *brendũ*) ob. *bridu* (por. lit. *brindũ*), prt. *bridu* 'brnąć'. Nawiązanie słowiańskie: psł. \*bredō, \*brĩsti 'brnąć, brodzić', por. cs. *bredō, brestĩ*, ros. *bređũ, brestĩ*, czes. przest. *bředu, břĩsti* (stczes. *brdu, WSZ břĩsti*), kasz. *břėdō, břėsc*. Pdg. pbsł. \*bred- / \*brid-, zam. starszego \*bred- / \*bird-, jest kontynuacją pie. \*b<sup>h</sup>red<sup>(h)</sup>- / \*b<sup>h</sup>rd<sup>(h)</sup>- 'brnąć'. Odpowiednik zewnętrzny jedynie w alb. *bređh* 'skacze, podskakuje' < \*bred-a-. Por. BSW 37, LEW 58, ESJS 537 (s.v. *neprėbredomʹ*), LIV<sup>2</sup> 91. — SZ *brid-*: SD *brindu* «brodżę po wodzie», *brĩdinti* caus. 'zmusić do brnięcia, pędzić (bydło) przez bród; rzucić na kolana'. — Forma *brid-* stoi na miejscu refleksu fonetycznego \*bird- (pie. \*b<sup>h</sup>rd<sup>(h)</sup>-), który może być dochowany w sb. *birdà* 'rzadkie, grząskie błoto na drodze'. Wtórna

sekwencja *ri* wzoruje się na *re*, sekwencji właściwej dla st. pełnego *bred-*. Por. proporcję analogiczną  $eR : iR = Re : x$  ( $x = Ri$ ). Podobnie *rik-* zam. \*irk- (zob. *rik̃ti*), *trim-* zam. \*tirm- (zob. *tr̃im̃ti*), *trip-* zam. \*tirp- (zob. *trep̃enti*), *tris-* zam. \*tirs- (zob. *tr̃ist̃i*). Inaczej rozumie *ri* Stang 1966, 33. — Drw. na SE: *bred̃zióti* (zob., tam też nomina z *bred-*). — Drw. na SZ: *atābrida* a. *atābridas* ‘płycizna u brzegu jeziora a. rzeki, bród’, *bridà* 1. ‘ślad wydeptany w zbożu, trawie’, 2. ‘bród rzeczny’, 3. ‘błoto, topiel’ (por. *pāk̃ritos*  $\leftarrow$  *kret-*, *ligà*  $\leftarrow$  \*leg-), *bridē* ‘sieć rybacka, którą dwóch ludzi włóczy brodząc, tzw. brodnia’, *brid̃imas* ‘brodzenie, bród’, *išbrida* ‘ścieżka wydeptana w zbożu (przez gęsi, kury)’, cps. *dṽibridē* ‘brodnia włoczona przez dwóch ludzi’ (por. *dṽi°*), *tribridē* ‘brodnia włoczona przez trzech ludzi’, war. *tribridis* (por. *tri°*). — N.rz. *Brideikis*, *Brid̃žintakis*, n.jez. *Brid̃vaišis*. N.m. *Bridaĩ*, *Brid̃žiaĩ* 2x, *Kálnabrid̃žiai* 2x, *Kuliabridà*. Por. łot. *bridināt* ‘brodzić’, *bridenis* ‘brodnia; siatka do łapania raków’, *brid̃iēns* m.in. ‘wielka ilość, bardzo dużo’ (por. pol. *grzybów było w bród*, tj. bardzo dużo). — SZ psł. \*br̃id-: rcs. *pribr̃ide* aor. ‘przebrnął’, cs. *nepr̃ēbr̃idomŭ* ‘ἀπέραντος, nie do przebrnięcia’ < \*brida-ma-. Por. też psł. \*br̃idnōti w pol. *przebrnąć*, *zabrnąć* (\*brid-ne-) obok *brdać*: *brda się komuś w głowie* ‘przywiduje się’, *ubrdać sobie co* ‘uroić sobie, wymyślić sobie’ (\*brid-ā-). — Z inf. *br̃isti* wyabstrahowano neopwk. *bris-*, por. drw. *bris̃nóti* ‘powoli brnąć’ (por. *girs̃nóti*, *kris̃nóti*), *br̃isterti* ‘zdechnąć (o krowie)’, nomina: *br̃istinė* ‘brodnia’, *br̃istūs* ‘głęboki’. Por. też neopwk. *bras-*  $\leftarrow$  *bris-* s.v. *brastà*. — WSZ *bryd-*: *brydóti* ‘wszedłszy do wody, stać w niej’, *pabryd̃ėti* ‘pobrodzić przez jakiś czas’ (por. *pagyñėti*, *palyp̃ėti*),] Nomina: *bryd̃ē* a. *brydà* ‘ślad wydeptany poprzez zboże lub łąkę’ (war. *br̃ydis*), też ‘brodzenie, bród’. Ze słowiańskiego por. \*br̃id- w stczes. *br̃isti* ‘brnąć, brodzić’ (prs. *brdu* zam. *b̃ředu*), czes. *b̃řisla ve vodě* gw. ‘brnęła przez wodę’ jako WSZ do \*br̃id-, inf. \*br̃īsti, słc. *brst* gw. ‘brnąć’ (Machek 1968, 74). — SO *brad-*: *bradyti* (zob., tam też nomina z *brad-*). — Nowy SO *braid-*  $\leftarrow$  *brid-*: *braidyti* (zob.). — Nowy SO *brand-*  $\leftarrow$  *brend-*: °*brandinti* (zob.).

**br̃īsti**, *br̃īsta* (\*brind-sta), *br̃indo* (gw. *br̃ido*) gw. 1. ‘pęcznieć — o grochu, sznurze, drewnie’, 2. ‘brzęknąć, puchnąć — o palcu, zaokrągląć się — o twarzy, o kobiecie w ciąży’, 3. dojrzewać — o ziarnie w kłosach’, 4. ‘wysychać — o błocie na drodze’. Ingressivum na -*sta-* od SZ *brind-* do *brend-*, por. *br̃ęsti* I ‘nabierać soków, dojrzewać’. — Drw. *br̃iñdē* ‘twardy bolesny guzek na stopie lub dłoni, odcisk; bolesny obrzęk’, *subr̃indimas* ‘napęcznienie (drzwi, które się nie otwierają); guz w mięsie’. — Neopwk. *br̃is-*: *br̃istel̃ėti* ‘trochę posunąć się w dojrzewaniu’. — Od *br̃is-* lub *br̃ęs-* utworzono SO *br̃ąs-*, stąd drw. *br̃ąsà* ‘urodzaj, plon’ i *br̃ąs-và* ts. ( $\Rightarrow$  adi. *br̃ąsvus* bibl. ‘urodzajny, plenny’, *br̃ąsvingas* ts.), *br̃ąs-tvā* ‘urodzaj’. Paralele dla SO: *l̃ąs-* (*l̃ąstà*), *m̃ąs-* (*m̃ąst̃yti*), *sp̃ąs-* (*sp̃ąst̃yti*).

**br̃itvā**, gen.sg. *br̃itvos* 2 p.a. przest., gw. ‘brzytwa’ — zapoż. z błr. *br̃ýtva*, pol. *brzytwa* (SLA 46, ZS 11, LEW 59). — Vb. denom. *br̃itytyti*, -*ju*, -*jau* ‘ostrzyć’, *nub̃ritvyti* a. *sub̃ritvyti* ‘zganić, zwymysłać’.

**br̃izgalas** ‘strzęp, gałgan, ścierka (do stołu), szmatka do zawinięcia a. związania czegoś’, war. *br̃yžgalas* ‘podłużny kawałek (słoniny)’. Drw. z suf. -*alas* od czas. *br̃izg̃ėti* ‘strzępić się’ (zob. *br̃ig̃zti*, tam też o *br̃izgas* ‘strzęp, gałgan’). Z innym suf.: *br̃izgul̃ys* ‘strzęp’ ( $\Rightarrow$  pol. gw. *bryzgul* ‘strzęp wiszący przy ubraniu’, por. Zdancewicz 337). — Na gruncie etymologii ludowej pojawiła się reanaliza *br̃iz-galas*, *br̃yž-galas* (rzekome złożenia z II członem ‘koniec’). Dowodem na neosnowę *bryz-* jest drw. wsteczny *br̃yžas* ‘wąski podłużny kawałek słoniny lub mięsa; odkrawek skóry, sukna’, *br̃yžas žēm̃s* ‘szmat ziemi’ (rzadki war. *br̃izas*).

**br̃izgilas**, pl. *br̃izgilaĩ* 1. ‘wędzidło, kielżno’, 2. ‘uzda, ogłówek wraz z wędzidle’. Odpowiednik stpr. *brisgelan* EV ‘uzda, Czom [Zaum]’. Należy do czas. *br̃izg̃ėti* ‘strzępić się’, podobnie jak *br̃izgalas* (zob.). Znacz. etym. ‘uzda zrobiona ze sznurka’. ALEW 153 rozważa

ewentualność kalki ze stwn. *brittil*, *brīdil* m. 'uzda' (pgerm. \*brigdila-).

**brizinti**, *brizinu*, *brizinau* gw. 1. 'robić nieostrym narzędziem (nożem, sierpem, kosą, siekierą, piłą)', 2. przen. 'nie dawać spokoju, uporczywie nagabywać, gderać', *atbrizinti* 'stępić', *pabrizinti* 'naostrzyć' — drw. na -*inti* od *interi*. *brizi brizi* — o odgłosie rżnięcia, piłowania, *brży brży* ts., *brizu brizu* ts. — Z innymi suf.: *brizyti* (-iju, -ijau), *brżinti*, *bryžuoti*. — Od równoznacznej *interi*. *brži brži* utworzono czas. *bržinti*, -inu, -inau 'robić nieostrym narzędziem; rzępolić (na skrzypcach); gderać'.

**brōkas** przest., gw. 1. indecl. w funkcji predykatywnej 'brakuje, braknie' (*Pinigū jam ne brōkas, gerai uždirba*), 2. 'niedobór, niedostatek czego', 3. 'brak, wada, defekt, skaza, feler (u konia)'. Zapoż. z pol. *brak* (← śrwn. *brak*), por. SLA 46, ZS 10, LEW 59. — Vb. denom. *brōkyti*, -iju, -ijau, zwykle z prvb. *iš-* 'wybrakować, odrzucić, nie przyjąć' (*Jo kariuomenėn nepriėmė, išbrōkijo* 'Nie wzięto go do wojska, uznano za niezdolnego do służby'). Osobno zob. *brokaūnas*.

**brokaūnas** gw. 'o koniu: mający wadę, feler' (znacz. etym. 'pochodzący z wybrakowania') — zapoż. z błr. *brakóūny*, por. ZS 10. Por. *brōkas*.

**brōlis**, -io 1. 'brat', 2. 'družba na weselu', 3. 'brat zakonny', 4. 'człowiek, z którym jest się związanym przyjaźnią, bliskimi stosunkami, wiarą' (*Braliai, seserys, imkiet mani ir skaitykiet* MŽ 84 'Bracia, siostry, weźcie mnie i czytajcie!'. *Čia broliai artojai lietuviškai šneka* 'Tu bracia oracze po litewsku mówią'). Odpowiednik łot. *brālis* 'brat'. Drw. na -*lis* od pierwiastka hipokorystycznego \*brā 'bracie!', por. formy *bró!*, *brō!*, *brā!* gw. 'bracie!' (Zinkevičius 1980, § 302) — ze skrócenia formy voc.sg. \*brāter. Por. GJL II, § 198, który nazywa sufiks -*lis* w *brōlis* strukturalnym. Inaczej LEW 59, gdzie mówi się o 'wewnętrznym skróceniu' («innere Kürzung») formy *broterēlis* 'braciszek'. Formacja *brō-lis* przypomina polski i czeski drw. *bra-ch* 'brat', voc.sg. *brachu!*, oparty na pwk. hipokorystycznym \*bra, pochodzącym ze skrócenia wyrazu \*bratrū, por. scs. *bratrū*, czes. *bratr*, głuź. *bratr*, dłuź. *bratš* (por. Machek 1968, 64). Temat pbsł. \*brā-ter- < pie. \*b<sup>h</sup>rēh<sub>2</sub>-ter- (BSW 36, IEW 163n., NIL 38n.). Por. sti. *bhrātar-* 'brat', łac. *frāter*, -*tris* (umbr. *frater* nom.pl., -*trum* gen.pl.), goc. *brōpar*, ir. *brāthair*, toch. A *pracar*, toch. B *procer* ts. oraz gr. φράτηρ, joń. φρήτηρ, -τερος, też φράτωρ, -τοπος 'członek bractwa, tzw. fratirii' (pl. 'członkowie tego samego rodu, klanu'). — W językach bałtyckich temat \*brāter- utrzymuje się głównie w formie zdrobniałej *broterēlis* (zob.), używanej w dajnach. Temu odpowiada łot. *brātarītis* 'braciszek', z suf. -*īt-* i *brātar-* zam. *brāter-* (por. Karulis I, 140). Poza tym por. osnowę *broter-* w *broterystē* gw. 'braterstwo', vb. denom. *susibróterauti* gw. 'zbratać się'. — Stpr. zwrot *mīlai bratrīkai* voc.pl. 'mili bracia!' poświadcza osnowę \*brā-tr-, czyli z sufiksem na SZ. — Drw. od osnowy *brōl-*: *brōlainis* 1. 'syn brata, bratanek', 2. 'družba', *brōlaitē* 1. 'żona brata, bratowa', 2. 'córka brata, bratanica', 3. 'kuzynka', 4. 'družka', *brōlāitis* 1. 'bratanek', 2. 'družba', *brōlēcia* 'syn brata, córka brata', SD «bratanka, synowica», *brolelis* 1. SD «braciszek, fraterculus» (por. Borowska 322n.), 2. bot. 'fiołek trójbarwny, bratek, Viola tricolor', *brōlēnas* 'bratanek, kuzyn' (por. łot. *brālēns* 'bratanek, siostrzeniec; kuzyn; brat przyrodni'), SD «bratanek, synowiec» (por. *sēsērēnas*), *brōlēnai* SD<sup>1</sup> «stryieczne dzieci», *brōlējia* 'córka brata', *brōliēnē* 'żona brata' (war. *broliēnē*), *brolijā* 1. 'bracia i siostry, rodzeństwo', 2. 'bractwo, stowarzyszenie', *brolikas* 'bratanek, kuzyn', *brōliškas* 'braterski, bratni' (SD «fraternus», tj. 'należący do bractwa', syn. *broliškas*), *brōlytis* 'bratanek; braciszek' (por. łot. *brālītis* 'braciszek'), *broliūnas* 'kuzyn', *jbrolis* 'przybrany brat'. — Cps. *broliāvaikis* 'bratanek, bratanica (dla wuja, wujenki)', *broliāvaikiai* m.pl. 'dzieci dwóch, trzech braci względem siebie, bracia stryjeczni, kuzyni' (por. *vaikas*), *broļžudys* 'bratobójca' (por. *žudyti*), ⇒ *brōļžudiškas* 'bratobójczy'; *pūsbrolis* 'kuzyn, brat przyrodni' (dosł. 'półbrat', por. *pūšē*, nwn. *Halbbruder*), *sāmbrolis* 'współbrat; członek bractwa' (kalka z nwn. *Mitbruder*), war.



*sánbrolis*. — Vb. denom. *broliáutis* ‘kolegować, przyjaźnić się; być bratem, družbą’, *pabroliáuti* ‘zostać družbą, wejść w rolę družby’, *susibroliáuti* ‘zbratać się, zaprzyjaźnić się’, *atsibroliáuti* ‘zerwać przyjaźń z kim’. Od tego neoosn. *broliau-*: *broliavà* ‘bracia, dzieci braci; bractwo’, war. *brolavà*  $\Leftarrow$  *brolāvo*, *brolāutis* ‘bratać się’.

**bromà**, gen.sg. *brōmos* 2 p.a. stlit., gw. ‘brama, zwieńczone daszkiem słupy, do których umocowane są wrota’ (*su bromù vařtai* ‘wrota z taką bramą’). Zapoż. z błr. *bráma* ( $\Leftarrow$  pol. *brama*), por. SLA 46, ZS 11, LEW 59. Por. *brona*.

**brona** b.z.a. stlit. ‘brama’ (m.in. Bretkun) — zapoż. ze stpol. *brana* a. *brona* ‘brama’ (SLA 46, LEW 59; pominięte w LKŻ). Por. *bromà*.

**brosis**, *-io* b.z.a. gw. ‘kuzyn’, war. *brožis*. Fem. *brōsė* ‘kuzynka; ciotka; koleżanka, przyjaciółka’. Osnowa *bros-* została prawdopodobnie wyabstrahowana z cps. \**bros-seserė*, pochodzącego z asymilacji w \**brot-seserė* ‘kuzynka ze strony brata a. siostry’ (?). Odpowiednie złożenie przetrwało w nazwie roślinnej *brōseserė* a. *brōtseserė* ‘bratek, fiołek trójbarwny, Viola tricolor’ — I człon do *brōtis* (zob.), II człon do *sesuō* (por. *brolēlis* ‘Viola tricolor’). Zob. też LEW 160, ALEW 156. — Drw. ukazujące się w dajnach: *brosutēlis* ‘braciszek’ (neosuf. *-utėl-*, por. *sesiutėlė* ‘siostrzyczka’), war. *brasutēlis* b.z.a. Cps. *brosvaikelelis* ‘synek brata’ (por. *vaikas*). Stąd chyba wyabstrahowano neoosn. *brosv-*, widoczną w *brosvutēlis* gw. ‘braciszek’, war. *brasvutēlis*.

**brostvà** 2 p.a. gw. 1. ‘bractwo różańcowe, kółko religijne’, 2. ‘dewocjonalia (medalik, szkaplerz, różaniec)’ — zapoż. z błr. *bráctva*  $\Leftarrow$  pol. *bractwo* (por. ZS 11, 97n.). War. *broctva*. — Vb. denom. *susibroštventi* ‘zaprzyjaźnić się’, *broštventis* ‘tłoczyć się’, *prisibroštvyti* ‘przylgnąć do siebie, pokochać się’. — Neoosn. *brost-*: *brostautis* b.z.a. ‘obcować, przestawać z kim’. — Neoosn. *bros-*: *brosauti(s)* ‘przyjaźnić się, kolegować’, *brošas* b.z.a. ‘kochanek; kobieciarz’.

**broterēlis**, *-io* gw. ‘braciszek’, war. *broterēlis*. Wyraz ukazuje się tylko w dajnach, por. *Kelkit*, *bročiai*, *broterėliai*, *balnokit žirgel’* ‘Wstawajcie, bracia, braciszkwie, siodłajcie rumaki’. *Ir išėjo broterēlis, ir pažino vainikėlį* ‘I wyszedł braciszek, i rozpoznał wianuszek’. *Išjojo broterēlis į didįjį krygelį* ‘Pojechał braciszek na wielką wojnę [dosł. wojenkę]’. War. żm. *bruoterēlis* ts. (Vitkauskas, ALL LX, 2009, 130). Drw. deminutywny z suf. *-ėl-* lub *-el-*. Zaświadcza utrzymanie osnowy *broter-* ‘brat’ < pb. \**brā-ter-* < pie. \**b<sup>h</sup>rēh<sub>2</sub>-ter-*. Dalsze szczegóły s.v. *brōlis*.

**brōtis**, *-čio* żm. ‘brat’. Wyraz nie występujący w zabytkach, poświadczony tylko w dajnach. Formę nom.sg. utworzono prawdopodobnie do formy voc.sg. *brōti* ‘bracie’ (por. voc.sg. *brōli* od *brōlis*). Paralela: stpr. *mijls brāti* voc.sg. ‘miły bracie’, *brote* Ev nom.sg. ‘brat, Bruder’. Podstawą słowotwórczą była tutaj neoosn. \**brāt-*, wyodrębniona na gruncie metanalizy \**brāt-er-* z tematu nominalnego \**brā-ter-* < pie. \**b<sup>h</sup>rēh<sub>2</sub>-ter-* (por. oboczną osnowę \**brā-*  $\Leftarrow$  \**brāter-* s.v. *brōlis*). — Zdrob. *brotaitis*, *brotelis*, *brotukas* ‘braciszek’, *brotulēlis* b.z.a. (war. z dysymilacją *l-l > l-r*: *broturēlis* ts.). — Inne drw.: *brotainis* b.z.a. ‘syn brata, bratanek’, *brotiūšė* ‘córnka brata’, *brotiūšis* ‘syn brata’ (suf. jak w *tėtiūšis*), *brotiūžis* ‘kuzyn’ (war. kontrahowany *brožis* b.z.a., por. LEW 60). — Gw. *brotas* b.z.a. ‘oblubieniec’ jest bądź drw. wstecznym od *brōtis*, bądź zapożyczeniem z błr. pol. *brat*. — Czas. *brōtautis* a. *brōtāutis* ‘blisko się przyjaźnić’, *susibrotāuti* ‘zaprzyjaźnić się’ — zapoż. z pol. *bratać się, zbratać się*. War. *brotintis* ‘bratać się, zbliżać się; zalecać się’, *susibrotinti* ‘zakochać się, spowinowacić się’,  $\Rightarrow$  *brotinēlis* ‘braciszek’ (w dajnach). Osobno zob. *brosis*.

**brōžti**, *brōžiu*, *brōžiau* gw. ‘przesuwać coś ze szmerem, powodować szmer ocierając się o co, szurać, szurgotać, szurać nogami’. Odpowiednik łot. *brāžt*, *brāžu*, *brāzu* (war. *brāzt*) intr. ‘szaleć, huczeć, szumieć; pędzić dokądś, szybko jechać, bieć’, tr. ‘poruszać, sunąć,

miotać, ciąć, rąbać'. Pb. \*brāž- przedstawia innowacyjny alternant na SO od pwk. \*brēž-, por. *brēžti* 'rznąć, drapać'. Paralele: *glóbtī* ⇌ *glébtī*; *róptī* ⇌ *réptī*; *slógtī* ⇌ *slégtī*. Z inną apofonią: *brúožti* (zob.). — Drw. *brōžintis* 'Ignąć do kogo (o dziewczynie)', *brōžyti*, -iju, -ijau 'gnać, pędzić'. Por. łot. *brāžētiēs* 'huczeć, szumieć — o drzewach', nomina: *brāze* 'wielki tłok', *brāziens* 'huk, trzask, łomot, łoskot; nagana, skarcenie', *brāzma* 'ścisk, tłok; impet, gwałtowność; uderzenie wiatru', *brāža*<sup>2</sup> 'beładna kupa chrustu', *brāžņa*<sup>2</sup> 'tłok, ciżba' (por. lit. *kamšà* ⇌ *kemšù*).

**brūižti**, *brūižiu*, *brūižiau* gw. 'pędzić precz, przepędzać', *išbrūižti* 'wypędzić, wygnać', *subbrūižti* 'spędzić w jedno miejsce'. Chyba od interi. \*bruiž. Drw. *bruištās* 'różga, witka (do pędzenia)'. — War. z insercją k: *bruikšti*, *bruiškiū*, *bruiškiaũ* 'pędzić', 2. 'wsuwać, wtykać', *išbruikšti* 'wypędzić, wygnać'. Chyba od interi. \*bruikšt. Drw. *bruikštās* 'różga, witka (do pędzenia)'.

**brukanas** a. *brūkanas* stlit. 'trzeźwy' (tylko w DP). Bez etymologii, por. ALEW 157.

**brūknēs** 2 p.a. f.pl. bot. 'borówki czerwone, brusznice, *Vaccinium vitis idaea*'. War. *brūknios*, *brūknys*. Leksem *bruk-* jest alternantem na SZ do *brauk-*, por. *braukti* m.in. 'zbierać, zgarniać całą garścią (jagody, borówki, orzechy laskowe, porzeczki, szyszki chmielu)', *nubrukti* 'zedrzyć'. Znacz. etym. 'owoce, które się zrywa garścią'. Nazwa owoców została widocznie przeniesiona na nazwę rośliny. Podobnie w wypadku płn.-psł. wyrazu \*brusnica 'jagoda brusznica', por. ros. gw. *brusnica*, czes. *brusnice*, pol. gw. *bruśnica* — drw. od dewerbalnego adi. \*brusīnū 'związany ze ścieraniem, zgarnianiem' ⇌ psł. \*brusiti 'zrywać owoce; ostrzyć osełkę; mleć na żarnach' (Boryś 2005, 41), ros. gw. *brusnūt* 'zrywać z gałązki (liście, jagody), zrywać całą garścią' (Anikin, RES 4, 282). — Drw. *brukniēnē* 'konfitura z borówek' (⇒ *brukniēnōjas* 'krzewina borówki'), *bruknōjas* ts. Vb. denom. *brukniāuti* 'zbierać borówki'.

**brūkti**, *brukū* (war. *brunkū*), *brukaũ* (war. *brukiaũ*) 'wsuwać, wciskać, wpychać, trzepać (len), popędzać (konie)', *nubrukti* 'zedrzyć, zerwać; zapchać, zadziać', *subrukti* 'wtłoczyć, wpechnąć, wbić', refl. *įsibrukti* 'wleźć (gwałtem), wcisnąć się'. Odpowiednik łot. *brukt*, *brūku* (\*brunku), *bruku* 'schodzić, odpadać, łuszczyć się; zginać, łamać'. Alternant *bruk-* jest st. zanikowym do *brauk-*, zob. *braukti*. — Drw. *brūkteletī* 'wsunąć, wcisnąć, wetknąć', *brūksteletī* 'pociągnąć (miotłą), szarpnąć' (z niejasnym -s-). Nomina: *brūknēs* (zob.), *bruktuvē* 'cierlica do lnu'. — WSZ *brūk-*: *brūkis* 'pociągnięcie (miotłą, grabiami, piórem)', 2. 'pasma, ślad, linia; pasmo niezorane, niebronowane, niezgrabione' (por. n.m. *Vilkabrukiaĩ*), *brūklīs* 'kij, patyk, gruby kij, laska; zasuwa, rygiel'<sup>63</sup>. W materiale łotewskim por. *brūce*, *brūce* 'szrama, blizna, rana; szew stebnowy', *brūkle*, częściej *brūklene* 'borówka, brusznica' (por. lit. *brūknēs*). Nawiązanie w słow. \*brykati, ros. *brykát* 'o koniu: podskakiwać i wierzgać', ukr. *brykáty* ts. (stąd zapożyczone pol. *brykać*).

**bruṁzti**, *bruṁzdžia*, *bruṁzdē* gw. 'świstać — o lecącym przedmiocie'. Czas. onomatopieczny, utworzony od interi. \*brumzt. Por. bliskoznaczne *breṅgti*, *bruṅgti*.

**brūnēs** f.pl. gw. 1. 'brwi' (war. *bruniaĩ*), 2. 'tępa strona noża, brzytwy, kosy' (war. *brunis* f.). Pwk. *brun-* może być formą SZ do *briaun-*, por. *briaunā* m.in. 'tępa strona noża'. Dalszy wywód niejasny, zob. LEW 57, s.v. *briaunā*. Warto rozważyć zbliżenie z czas. *brūnyti*

<sup>63</sup> Pokrewne znaczeniowo formy z osnową zakończoną na -kš- wywodzą się od wykrzykników *brūkš* a. *brūkš(t)*, *brūkš(t)*, opisujących energiczny, zamaszysty ruch po jakiejś powierzchni, pociągnięcie, szarpnięcie itp. Por. *brūkšēti*, *brūkši*, -ējo (prs. z suf. -si-: \*brūkš-si, inf. -sēti) 'wycierać nos, szurać (nogami)', *brūkšēti*, -ju, -jau 'ostrzyć kosę'. Nomina: *brūkšēlē*, *brūkšēlis* SD «kreska, linia», *brūkšis* SD «cios; kreska, linia», *brūkšmas* a. *brūkšmē* 'rysa, plama; przerwa, miejsce rzadkie w tkaninie', *brūkšnīs* 'linia; wąski skrawek, pas, pasmo; myślnik, znak pauzy', war. *brūkšmis* 'rysa, linia'; *brūkšnēlis* m. '(w interpunkcji) kreseczka, łącznik'.

‘(o chomącie) ocierać kark koński’, wymienionym s.v. *briáutis*.

**bruñgzi**, *bruñzia* (war. *bruñgzdia*), *bruñzgè* (war. *bruñgzdè*) ‘szumieć, huczeć; świstać — o lejącym kamieniu; skrzypieć — o drzwiach; okazywać niezadowolenie, szemrać, sarkać’. Czas. onomatopeiczny, utworzony od interi. *bruñgzt*, *brùngzt*. Por. bliskoznaczne *breñgzi*. — Drw. *brunzgéti*, *brùnzga*, *-éjo* ‘wydawać dźwięk (o strunie basetli, o maszynie); szeleścić, chrzęścić’, *brùnzginti* ‘wytwarzać dźwięki, powodować odgłosy, hałasować; młócić przy pomocy młockarni’, *parbrùnzginti* ‘przygnać (krowy do domu)’, *subrùnzginti* ‘spędzić (bydło w jedno miejsce)’, *bruñzgynè* ‘wiatrak, młyn napędzany wiatrem’.

**brúożti**, *brúożiu*, *brúožiau* gw. ‘kreślić, robić znaki, oznaczać co; szybko iść, maszerować’. Ten paradygmat może być innowacją na miejscu pdg. iteratywnego \*brúożyti, \*brúożiu, \*brúožiau. Pwk. *bruoż-* < \*brōž- jest alternantem w st. o do *brēž-*, por. *brēžti* ‘rznąć, drapać’. Z inną apofonią: *bróžti* (zob.), *braūžti* (zob.). — Sb. *brúožas* ‘pasma, rys, linia, kresa; cecha, właściwość’ dopuszcza dwa tłumaczenia: 1° drw. prymarny z apofonią: \*brōž-a- < \*brēž-, *brēžti* ‘rznąć, drapać’ (por. *rúožas* < *rēžti*; *luomas* < *lémti*), 2° drw. postwerbalny od *brúožti*.

**brùvèlè**, *brùvèlè* m. przest. ‘piwowar’ — z dysymilacji na odległość w \*bruvèrè, zapoż. z prus.-niem. (śrdn.) *bruwer*, *bruere*, por. nwn. *Brauer* (GL 36, LEW 55). Zdaniem ALEW 141 wolno tu zakładać transpozycję z lit. -ū-. Paralele s.v. *bùtkèrè*. Łot. *brūvelis*, *brūveris* ‘piwowar’ < śrdn. *brūwen* (Jordan 58).

**bruvìs**, *-iēs* 4 p.a. f. przest., gw. ‘brew’ (war. *brùvè*).. Temat na -i- pochodzi z reanalizy formy acc.sg. *brùvī* < pbsł. \*brū-in, kiedyś należącej do nom.sg. \*brū-s. Podobnie w słowiańskim ustalił się nom.sg. scs. *brūvī* f. ‘brew; powieka’ na miejscu psł. \*bry (gen. \*brūve, acc. \*brūvī). Por. ros. *brovʹ*, *bróvi*, stczes. *brev*, *brve* (czes. *brva*), pol. *brew*, *brwi*. Zob. BSW 38, REW I, 124, LEW 57 (s.v. *briaunà*), ALEW 159, ESJS 83, Derksen 2008, 66. Inne odpowiedniki ie.: wed. *bhrú-* f., acc.sg. *bhrúvam*, gr. ὀφρῦς f., gen.sg. ὀφρῦ(F)ος, acc.sg. ὀφρῦ(F)α < pie. \*h<sub>3</sub>b<sup>h</sup>ruH-s, acc.sg. \*h<sub>3</sub>b<sup>h</sup>ruH-m. Pierwotny pdg. ie. odtwarza się w postaci nom.sg. \*h<sub>3</sub>b<sup>h</sup>rēuH-s (por. stwn. *brāwa*, stisl. *brá* ‘brew’), gen.sg. \*h<sub>3</sub>b<sup>h</sup>ruH-os, zob. Beekes 2010, 1135. — Cps. *juodabrùvis* ‘ktoś o czarnych brwiach, brunet’ (por. *júodas*), *juodbruvýs* ‘ktoś o ciemnej cerze, o czarnych włosach, brunet’, war. z metatezą r: *juodaburvýs*.

**bruzdėti**, *bruzdù*, *bruzdėjau* 1. ‘ruszać się, wiercić się, niepokoić się’, 2. trudzić się, pracować, krzątać się’, 3. ‘burzyć się, buntować się, wywoływać niepokój, rozruchy’, *įbruzdėti* ‘wjechać (na podwórze) z hałasem, turkotem’. Odpowiednik łot. *bruzdēt*, *-u*, *-ēju* ‘terkotać, turkotać, klekotać’. Inchoat. *brūzti*, *brūzdù* (\*brūzdu < \*brunzdu), *bruzdaũ*: *subrūzti* ‘poruszyć się, zakrzętnąć się, szybko zabrać się do czego, pospieszyć się z robotą’. — Jest alternant na SO, *brauzd-*: łot. *brauzdēt*, *-u*, *-ēju* ‘stukać, łomotać, hałasować’. Alternacja lit. między *brūzd-* (prs.) i *bruzd-* (non-prs.) związana jest z infiksacją, por. gw. prs. *subrunzdù*. Kłopotliwą grupę *zd* można wyjaśnić asymilacją perseweracyjną *nst* > *nzd*, zaszłą w prs. na *-sta-*. Rekonstrukcja: prs. *brunzdù* < \*brunstu : prt. \*brudau, inf. \*brusti. Prs. \*brunstu pochodziło z \*brund-stu, które odnowiło starszą formację \*bru-n-du, opartą na SZ \*brud- do pwk. \*brīaud- (transponat ie. \*b<sup>h</sup>rēud<sup>(h)</sup>-, por. IEW 169; brak w LIV<sup>2</sup>). Leksem *bruzd-* jest neopierwiasikiem, który wyabstrahowano z prs. *-brunzdù*. Gdy chodzi o perseweracyjną asymilację *nst* > *nzd*, to mogła jej sprzyjać styczność znaczeniowa (neo)pierwiasika *bruzd-* z dźwiękonaśladowczym czas. *brazdėti* ‘szurać, chrobotać, turkotać’, por. interi. *brūzdu* *brāzdu*. — Neopwk. *brūzd-* (por. *subrūzdù*) dał podstawę formacji na *-ja-*: *brūzdžiù*, *brūzdžiaũ*, *brūžti* ‘pracować, krzątać się’ (*Výrai po laukus brūzdžia, o bobos po vidų*). Nomen: *įbrūzdis*, *-džio* ‘szczyt prac polowych’: *Pačiame darbo įbrūzdy lietus ėmė lyti*.

— Drw. *bruzdà* ‘krzątania, pośpiech, np. przed wyjazdem z domu’), *bruzdalas* b.z.a. ‘człowiek niecierpliwy, kłótniwy’, *bruzdesys* ‘rwetes, krzątania, rozruchy’, *bruzdulys* ‘pośpiech, gorączka’, *bruzdus* ‘prędko, ruchliwy, obrotny, pilny’. Osobno zob. *brūzduklis*. — Neosn. *bruzdēj-*: *bruzdējimas* ‘bunt, rozruchy’. — Jak metatetyczny wariant do *bruzdėti* wygląda bliskoznaczny czas. *burzdėti, burzdù, -ėjau* 1. ‘poruszać się (niespokojnie), rzucać się całym ciałem, miotać się, trzepotać się, wyrwać się (z uchwytu, z klatki, sieci)’, 2. ‘stukać, turkotać’, 3. ‘tokować (o cietrzewiu)’, 4. ‘mówić niewyraźnie, mamrotać’. Drw. *būrzda* ‘niespokojne dziecko, wierzypięta’, *burzdūkas* ts., *burzdūlis* ‘człowiek żywy, żywotny, ruchliwy’, *burzdus* ‘ruchliwy, żwawy’ (zob. wyżej *bruzdus*). Wobec wtórności postaci lit. *burzd-* wątpliwe jest przyjmowanie za BSW 40 pokrewieństwo *burzdus* z psł. \*būrzū ‘szybki, prędko’, por. sch. *břz* ‘szybki, skory, żwawy, bystry’, ros. *bórzij, borzój* ‘szybki, rączy’, czes. *brzý* ‘szybki, prędko’, stpol. *barzy* ‘szybki, prędko; popędliwy, gwałtowny’ (IEW 143 umieścił psł. \*būrzū s.v. pie. \*b<sup>h</sup>er-es-). N.B. Rekonstrukcja psł. \*būrzdū, z grupą spółgłoskową \*rzd (zob. BSW 40, Boryś 2005, 21), nie ma uzasadnienia w materiale słow. Rzadko ukazująca się grupa *rzd*, np. w błr. *bórzdo* ‘szybko’, sch. *brzdica* ‘miejsce w potoku, gdzie woda wartko spływa po kamieniach’ (war. *brzica*), zawiera ‘epitetyczną’ zwartą *d*, która służyła zdysymilowaniu grupy *r.z* (*plynna spirant*). Z kolei *dz* jak w pol. *bardzo* pochodzi z insercji *d* do grupy *r.z* (por. stpol. *barzo* ‘szybko, prędko; całkowicie’), zob. Boryś 2005, 21n.

**brūzduklis, bruzdūklis, -io gw.** 1. ‘kołek służący do skręcenia, zaciśnięcia powroza, wiązania’, 2. ‘kołeczek do zapinania odzieży’ (war. *brūzūklis*), 3. ‘przyrząd do zaciśnięcia pyska świni przed jej zakłuciem’, 4. ‘polano przywiązywane do szyi świni, aby jej utrudnić ucieczkę’, 5. ‘rozszczepiony kij’, 6. ‘drewno służące do unoszenia a. opuszczania kamienia żaren’ (syn. *bruzdiklis, brūzgūlis*), 7. przest. ‘uzda’ (*Ir levq baisiu bruzdukliau žabosi*, KN 80<sub>21</sub>). Analiza: *bruzd-uklis*. Nomen instrumenti z neosuf. *-ukl-* (zob. *kabūklas*). Osnowę *bruzd-* chciałoby się na pierwszy rzut oka zidentyfikować z czas. *bruzdėti* ‘ruszać się, krzątać się’ (zob. s.v.), ale temu sprzeciwiają się względy semantyczne. Lepiej jest uznać *brūzduklis* za wyraz niemotywowany, oparty na innym *bruzd-* niż w *bruzdėti*, mianowicie na pbsł. \*bruzd- (Berneker, SEW I, 92n., BSW 38). Por. odpowiednik psł. \*brūzda w scs. *brūzdy* f.pl. ‘wędzidło; uździenica, uzda’, slń. *břzda* ‘wędzidło, uzda; hamulec’, ros. *brozdá* ‘uzda, wędzidło’ (częściej *brazdá*, pl. *brazdý* ts., cerkiewizm). Dalsza etymologizacja pozostaje niepewna, zob. LEW 60, REW I, 125, SLPS 1, 402, Snoj 2003, 62 (rekonstrukcja pie. \*b<sup>h</sup>rezd<sup>h</sup>-). Pewne inne możliwości objaśnienia \*brūzda referuje ESJS 83. — Warto zauważyć, że w słowiańskim obok \*brūzda ukazują się refleksy formacji na SO: \*borzda, por. ros. gw. *borozdílka* ‘pałka a. żelazny pręt, służący do kierowania sankami przy zjeżdżaniu z góry’, połab. *brōzd’ēl* m. ‘klin w radle a. pługu’, czes. *nábrazdník* ‘klin w pługu’, ros. *zaborozénnik, zaboróznik* ‘kliny do regulowania szerokości a. głębokości orki’, ros. gw. *borozdít’* ‘powstrzymywać konia wędzidle’ (wszystko za SLPS 1, 402).

**brūzgas** ‘rózga, patyk, witka’, pl. *brūzgai* ‘gęste zarośla, krzaki, gąszcz’ (war. *brūzgaĩ*, *bruzgaĩ*). War. *brūzgas* ‘lasek mały i rzadki’ (JUŠK). Nawiązanie w stpr. *brusgis* Ev ‘bat, Geisel [Geißel]’. Niejasne. Zdaniem LEW 61 stoi w związku z onomatopeicznym czas. *bruzgėti, brūzga, -ėjo* ‘ruszać się powodując szmer, szelest; szurać, chrobotać’. Por. SD: *brūzgimas, brūzga* «szmer, strepitus», *brūzgauju* «szmer czynię, obstrepo» (według ALEW 160 *brūzga* mogło pierwotnie odnosić się do szelestu powodowanego przez zwierzę a. człowieka przedzierającego się przez zarośla). Por. jeszcze interi. *bruzdù* — o szmerze, chrobotaniu, *brūzdu brāzdu* — o odgłosie upadku na ziemię’. — Drw. *brūzgūlis* ‘kij, pałka; kołeczek do zapinania odzieży; przyrząd służący do zaciśnięcia pyska świni przed jej zakłuciem; kawał drewna służący do zawieszenia sprawianej owcy a. świni; zbity z trzech drewn trójkąt, który zawiesza się na szyi świni, aby ograniczyć jej ruchy; rozszczepiony kij; drewno służące do unoszenia a. opuszczania kamienia żaren’. Por. syn. *brūzduklis*. — W SD

*brūzgūlis* oznacza 'kostkę do grania' (pominięte w LKŽ). Por. <kaulalis žaislinis, bruzgulis> «kut do grania, talus, taxillus», <kauleleis žaidžiu, bruzguoleys žaidžiu, bružoiu> «kuty gram, officulis ludo» ['gram w kości'], <žaislas bruzguleys> «kutow gra, kuty, ludus talorum, talarius ludus» (wyraz *kut* nie jest notowany w SPXVI).

**brūžinti**, *brūžinu*, *brūžinau* 'trzeć, pocierać o co, wygładzać, wycierać, szorować, piłować', refl. 'łazić bez celu, kręcić się, objąć się bez zajęcia', *išbrūžinti* 'wymaglować (bieliznę); wymieść', *nubrūžinti* 'otrzeć, np. skórę na ciele', *pabrūžinti* 'wyszorować (podłogę)'. War. *brūžinti* a. *brūžinti*, też *brūžyti*, -iju, -ijau. Formalnie biorąc, *brūž-* stanowi wzdlużony SZ do \*brūž- ⇐ *brauž-* (zob. *braužti*, *brúoži*). Por. krótką samogłoskę pierwiastkową w *bružėti*, *bružu*, *bružėjau* 'iść, jechać z hałasem', łot. *bružāt*, -āju 'trzeć, wycierać; (ubranie) niszczyć przez używanie' (obok *brūžlāt*, -āju 'trzeć'). Różnica bałtycko-słowiańska co do wygłosowej spółgłoski pierwiastka, zaświadczona w parze *āvižos* : \*ovīšū 'owies', otwiera drogę dla zestawienia *brūž-* z psł. \*brys- (⇐ \*bryz-?). Por. scs. *sūbrysati*, -ajō 'zeskrobać', bg. gw. *briša* 'ocierać, ścierać', śłh. *brīsati* 'wycierać, zacierać, ścierać' (pot. 'bić, tłuc'), *nebo se briše* 'przejaśnia się', sch. *brīsati* 'wycierać, szorować; przekreślać; ścinać z nóg, kosić' (gw. 'zamiatać'), połab. *brāiše* 'skrobie (rybę)'. Z kolei lit.-łot. \*brūž- można zestawzić z psł. \*brūs- w prymarnym vb. \*brūsnoti, por. cs. *brūsnuti* 'golić, skrobać', bg. *brūsna se* 'goli się; linieje (o bydle)', ros. gw. *brośnútʹ* '(len, konopie) oczyszczać z główek przez trzepanie; zrywać (jagody) całą garścią, zgarniać'. Zob. SLPs I, 399, 405 (gdzie jednak preferuje się zrównanie etymologiczne z lit. *brūkti* 'trzepać (len)', *nubrūkti* 'zedrzeć'). Zob. też LEW 54n., ALEW 160. — Drw. *brūžas* a. *brūžēklis* 'pilnik', *brūžė* 'tarka do bielizny', *brūžkos* f.pl. 'magiel' (⇒ *brūžkúoti* 'wygładzać, maglować', *subrūžkúoti* 'spulchnić ziemię za pomocą wideł'), *brūžuklis* 'kto za pomocą piły wycina deski, tracz', *brūžuōklė* 'pilnik'. Tu prawdopodobnie też stlit. *brūžas* SD<sup>1</sup> «frant, morio, parasitus, gnat[h]o», SD «frant» (dotąd czytane raczej *bružas*, zob. LKŽ I, 1103, s.v. 1 *bružas*), znac. etym. 'kto obja się bez zajęcia'. Vb. denom. *brūžúoti* 'trzeć, szorować', refl. 'trzeć się o siebie, ocierać się; łażyć bez celu, kręcić się, pętać się'.

**būbas** I (w języku dzieci) 'wszelki okrągły przedmiot: jabłko, kartofel, jajko, ziarno grochu, bobu, jagoda'. Niejasne.

**būbas** II gw. 'istota z bajki, którą straszy się dzieci'. War. *būbis* ts., przen. 'smarki w nosie'. — *bubālis* postać mityczna: 'mieszkający w dębie opiekun bydła i pasterzy'. — *būbilas* postać mityczna: 'bóg miodu', 2. w zagadkach: 'wielki gruby człowiek'. Niejasne.

**būbinas** gw. 'bęben' — zapoż. ze strus. *bubīnū* 'bęben'. Inaczej SLA 47: ze zmiany *būbnas* ⇐ bhr. *būben*, -bna. Akcentowane rus. *u* substytuuje się zwykle długim lit. *ū*, por. *kūdas* ⇐ *xudū*, *anūkas* ⇐ *onūk*. Co do zakończenia -inas, gdzie lit. *i* oddaje strus. jer, por. *dīvinas* ⇐ strus. *divīnū*. — War. gw. *būbinas* 'bęben', też 'część młockarni; odkładnica pługa; kolor w kartach; truteń' z powodu krótkiego *u* w leksemie musi być wtórny. Forma ta została włączona do grupy derywatów od czas. *būbinti* 'bębnić, dudnić' (zob. s.v.). Młodszą pożyczką jest *būgnas* (zob.). Zob. też *barabōnas*.

**būbinti**, *būbina*, *būbino* 'bić w bęben, bębnić; bić, uderzać kogo; robić coś z użyciem siły, energicznie; młócić cepami; (wóz) wysoko załadować' — czas. utworzony od interi. *būbt*, *būbt* — m.in. o odgłosie uderzenia, dzielenia. Por. *baūbti*. — Z innymi suf.: *bubčiōti* 'o odgłosie spadających jabłek', *bubėnti* 'dudnić (o bębnie, odgłosie burzy, armaty); o głosie cietrzewia', *bubėti*, *būba*, -ėjo 'dudnić; huczeć — o ogniu; mamrotać, natrętnie prosić', *būbyti*, -ija, -ijo 'stukać, kołatać, grzmieć, strzelać, trzaskać, młócić, rąbać, kopać głęboko, napychać, ładować ponad miarę', *bubiju* SD «bąkam, facio bombum, bubio» (por. war. z *bib-*: *nubībyti* 'zastrzelić'), *bubsėti* (zob.).

**bubsėti, bũbsi, bubsėjo** 1. ‘wydawać odgłos przy uderzaniu (np. cepami) lub przy upadaniu’ (*Kai kūlikai su spragilais kulia, tai iš tolo girdėt, kaip spragilais bũbsi* ‘Gdy młocarze młocą cepami, to z daleka słyhać, jak cepy *bũbsi*’), 2. ‘mamrotać, bąkać’ (*Jei jis ką pasakoja, tai bũbsi bũbsi, žodį po žodžio traukdamas* ‘Jak on coś opowiada, to mamrocze, ciągnąc słowo po słowie’). SD *bubsiu* «bełkocę, glukam, bilbio, bilbit amphora». Czas. pochodny od *interi*. *bũbt, būbt* — m.in. o odgłosie upadku, przewrócenia się, uderzenia (por. pol. *bęc*). Zob. *pupsėti* ⇐ *pũpt, pũpt*.

**bũcai** m.pl. ‘korki, buty do gry w piłkę nożną’ — ze zmianą rodzaju zapożyczone z błr. *bũcy, -aũ*, ros. *bũtsy, -ov* f.pl. (⇐ ang. *boots*, zob. Anikin, RES 5, 224n.).

**bũce** ptk. stlit., gw. ‘rzekomo, podobno, niby’, np. *žodžiais buce geidžia atajimo Christaus* DP 383<sub>42</sub> ‘i słowy wrzekomo żądają przyszcia Chrystusowego’ — zapoż. z błr. gw. *bũcca* ‘niby, jakoby, podobno’, por. ros. *bũdto* ts. (ESBM 1, 432, s.v. *bũccam*). War. gw. *bũceg* (\**bucegi*), np. *Eina pro šalį ir bũceg nemato* ‘Idzie obok i niby nie widzi’. Inne war. *bũcegu, bũcegum, bũcegos*. War. *bũcem* oddaje błr. gw. *bũccam* ‘jakoby’. Zob. też ALEW 163. N.B. LEW 61, za nim LKŹ I, 1115 wskazywali mylnie na pol. *boć* jako źródło zapożyczenia.

**bučiũoti, bučiũoju, bučiavaũ** ‘całować’ (łot. *bučuõt* ts.) — czas. denominatywny od wykrzyknika *bũč* nazywającego cmoknięcie, odgłos przy całowaniu. Por. *bũčiũ* — skierowane do dziecka wezwanie do pocałowania: *Bũčiũ dẽdei ranką!* ‘Cmoknij wuja w rękę!’. Podobnie LEW 61. Dźwiękonaśladowczą osnowę \**bu-* widać też w takich nazwach pocałunku, jak ang. przest. *buss*, nwn. *Buss*, nwn. bawarskie *Busserl*, szw. *puss*, hiszp. *buz*, włos. *bacio*, zob. Kluge-Seebold 116, de Vaan 2008, 69. Dalej por. pol. *dać buzi* ‘pocałować, dać się pocałować’ (*buzia* ‘usta dziecka a. kobiety; policzki, twarz’), ros. *datʹ bũsju* ‘pocałować’, błr. *dacʹ bũsʹki* ts., *bũsja, bũsi* ‘całus (w języku dzieci)’ ⇒ *bũsjacʹ* ‘całować’. — Neoosn. *buč-*: *bũčtelėti* ‘pocałować szybko, krótko’, nomina: *rankų bučiavimas* ‘całowanie rąk’, *bučiavimasis*: *Aplink tik sveikinimasis, bučiavimasis* ‘Dokoła tylko witanie się, całowanie się’, *bučinyš* ‘pocałunek’, *bučiũkas* ts., *bũčkis* pot. ‘całus, całusek’ (por. łot. *buča* ‘pocałunek’).

**bũčius, -iaus** gw. 1. ‘wiklinowy kosz w formie stożka, obciążony siecią, do łowienia mniejszych ryb’, 2. ‘kosz wiklinowy do przechowywania żywych ryb w wodzie, sadz’, 3. ‘beczka upleciona ze słomy (na zboże, mąkę itp.)’. War. *bũčias, bũčas, bũčis, bučỹs*. LEW 61 uważał za zapoż. z łot. gw. *bucis* ‘kosz wypleciony z wikliny’; wyraz łot. ma być jego zdaniem spokrewniony z (rzadkim wyrazem) lit. *bũkis* ‘kosz rybacki zwany buczem’<sup>64</sup>. Nie jest to prawdopodobne, ponieważ *bũčius* sięga daleko na południe od granicy łotewskiej. Niewykluczone, że jest to sławizm, transpozycja formy \**bučʹ* ‘rodzaj kosza rybackiego’, utworzonej od czasownika psł. dial. \**butjō, \*butiti*. Por. błr. *buč, -a* ‘wiklinowy kosz rybacki; wielki pojemnik ze słomy’, ros. gw. *buč* ‘kosz rybacki; przyrząd do łowienia raków’ obok *bučũ, butĩtʹ* ‘uderzać, bić, walić (powodując odgłos, łoskot)’, też ‘zapędzać ryby w sieci przy pomocy drąga rybackiego; mącić wodę’ (Anikin, RES 5, 218n.), słh. *bũtiti, bũtim* ‘uderzyć, walnąć’, sch. gw. *bũtiti* ‘bić; robić masło’ (SLPS I, 454). N.B. Urbutis, *Balt* V:1, 1969, 51 i Laučjute 28 ujmowali błr. *buč*, pol. przest. i gw. *bucz* jako lituanizm. Podobnie Anikin, RES 5, 253 w odniesieniu do ros. gw. *buč*. — Drw. *bučẽlis* ‘klatka w kształcie bucza do suszenia serów’, *bũčinas* ‘kosz rybacki’, *bučiõnẽ* ‘siatka rozpięta na koszu rybackim; siatka do przenoszenia siana’. — N.m. *Bučiã 3x, Bučẽliai*.

**bũcnas, -a** 1. stlit. ‘postawny, okazały — o rycerzu’ (zob. SLA 47), 2. gw. ‘tęgi, tłusty

<sup>64</sup> Według LKŹ I, 1140 wyraz *bũkis* występuje również w znac. 1. ‘ręka bez dłoni, bez palców, kikut’, 2. ‘zbite jajko’ i 3. ‘szary dzięcioł, *Sitta europaea*’.

— o wieprzu’ — zapoż. z błr. *bučnyj*, *-ája* ‘(o roślinie, zbożu) bujnie rosnący, rozrastający się’. War. akcentowy: gw. *búčny*. Stbłr. *bučnyj* ‘dumny, nadęty’. Błr. wyraz uchodzi za polonizm (ESBM 1, 428), por. pol. XVI w. *buczny* ‘dumny, okazały, pyszny, zarozumiały’, *bucznieć* ‘próchnieć, butwieć’. Zob. też ALEW 163.

**būdà** 4 p.a. 1. ‘buda z desek a. gałęzi, szałas z chrustu, namiot; buda pastucha, buda stróża w sadzie’, 2. ‘psia buda’, 3. SD<sup>1</sup> «kucz, scena, taberna, tentorium» [‘chata, szopa, budka’, SPXVI], 4. ‘buda na wozie’, 5. marna chata, chałupa’, 6. ‘klatka do przewozu świń’, 7. ‘rząd snopków konopnych tak ustawionych, aby je wiatr środkiem przewiewał’. Zapożyczenie z błr. *būda*, -y (SLA 47, por. ESBM 1, 398) albo pol. przest. *buda* (← śrwn. *būde*). Por. łot. *būda* ‘szałas, chata’ (według ME I, 357 jest to zapoż. z ros. *būda*). — Drw. *būdēlē* ‘ustęp, wygodka’, stlit. <budele> SD<sup>1</sup> «kuczka» [zdrob. od *kucza* ‘chata, buda, szałas, namiot’, SPXVI], *būdēlninkas* ‘robotnik leśny nocujący w budzie, szałasie’, *būdininkas*, *būdininkas* 1. ‘kto mieszka w budzie’, 2. dawniej ‘kramarz, sprzedawca w budzie jarmarczej’ (stpol. *budnik*). — N.m. *Būda* 18x, *Būdos* 19x, *Būdaī* 8x, *Būdēlē* 3x, *Būdininkai*, *Būdininkaī*, *Būdninkai*, *Būdninkai* (krótkość wtórna), cps. *Būdāviečiai*, *Būdbaliai*, *Būdežeriai* 2x, *Būdviečiai* 12x, *Būdvietis* 6x oraz *Griškabūdis* (por. nazw. *Griškā*, LPŽ), *Jurgbūdžiaī* (por. imię *Jūrgis*), *Jūodbūdis*, *Senābūdis*, *Valākbūdis*, *Vařnabūdē*.

**būdamas**, -à ‘będący’. Analiza synchroniczna: *bū-dama-s*, ptc. contemporale na -*dama-* od *būti* ‘być’. Analiza historyczna: *būda-ma-s*, ptc. prs. pass. na -*ma-* od praesens intr. z suf. -*da-*, pb. \**būda* ‘jest, istnieje, bytuje’ < pie. \**b<sup>h</sup>uh<sub>2</sub>-d<sup>h</sup>e-* (transponat). Zob. *būti*, *būdavo*, jak też prs. *véřda*. Paralele: *eīdamas*, *jōdamas*, *pūdamas*. Por. GJL III, § 598n., Smoczyński 2003b, 44n., z liter. (tam też o prs. \**bu-n-dō* ← \**būd-* jako praformie dla scs. *bōdō* ‘będę’).

**būdas** 1. ‘charakter ludzki, usposobienie’, 2. ‘sposób, metoda’ (*jókiu būdū* adv. ‘w żaden sposób’). DP ‘sposob, obyczaj, miara, porządek, prawo, umysł, pilność’. SD *būdas* «sposób, obyczaj, powód do czego, obrząd, ceremonia, model, nota (pieśni)», *būdai geri* «obyczajność» (syn. *viežlyvystē*), *būdūmp prigulj* «obyczajowy, moralis», *būdas tiesos* «postępek prawny», *moterišku būdu imuosi* «niewieścieię». Jest to sb. postvb. do *būsti*, *būstū*, *būdaū* ‘nawykać’ (zob. s.v.) albo do *būdytis*, *būdintis* ‘ćwiczyć się, wprawiać się w czym’ (zob. *baūsti*). Nie do przyjęcia jest derywacja *bū-das* od *bū-ti* ‘być, istnieć’, wysunięta w ŻD 99 i powtórzona teraz przez ALEW 164. Formant -*das* nie jest odziedziczony. Jest to neosufiks, wyabstrahowany drogą metanalizy z rzeczowników postwerbalnych, pochodzących od czasowników sekundarnych z sufiksami -*dyti*, -*dėti* i -*dinėti*. Jako taki nie bierze on udziału w tworzeniu nominów od pierwiastków. Paralela w postaci *klō-das* ← *klōti* jest fałszywa, ponieważ w gruncie rzeczy chodzi tu o *klōd-as* od *klod-yti* (etymologicznie: *klō-dyti*). — *pabūdas* ‘charakter ludzki; wygląd, rysy twarzy; jakość skóry twarzy, cera; kształt, forma przedmiotu’. — Drw. *būdingas* ‘charakterystyczny, szczególny, właściwy dla kogo, czego’, *póbūdis* ‘charakter, wygląd, aparycja, temperament’. Cps. *būdvardis* gram. ‘przymiotnik’ (neol., por. *vařdas*), *lengvabūdis* ‘lekkoduch’ (por. *leņgvas*), *savabūdis* ‘ktoś niepodobny do innych członków rodziny; człowiek niezależny’ (por. *sāvas*).

**būdavo** ‘bywało’. Nieosobowo używana forma 3 os. praeteriti od inf. \**būdauti*. Por. *Būdavo*, *visus iki ašarų prijuokindavau* ‘Bywało, że wszystkich do łez potrafiłem rozśmieszyć’. Formy kontrahowane: (1) *būdaū*, por. *Būdaū*, *pasrebi juodų barščių ir dirbi dvare per dieną* ‘Bywało, popijesz czarnego barszczu i pracujesz we dworze przez (cały) dzień’, (2) *būdo*, por. *Kur, būdo, velniai vaikus veda, ten šiandien laukai tyso* ‘Gdzie diabli — bywało — dzieci uprowadzają, tam dziś zboże wylega’. — Niejasna jest geneza formy pld.-lit. *būlavo* (skrótcone *būlau*) ‘bywało’. Ze skrzyżowania *būdavo* i *būlavo* powstało (stlit.) *būdlavo*. Zob. GJL III, § 499. — Wspomniany wyżej inf. na -*auti* został utworzony od neopwk. *būd-*, wyabstrahowanego z prs. \**būda* ‘jest, istnieje’ do *būti* (transponat ie. \**b<sup>h</sup>uh<sub>2</sub>-*

d<sup>h</sup>e-). O rekonstrukcji plit. prs. \*būda przesądza obecność takich form pochodnych, jak 1° *būdamas* ‘będący’ (zob. s.v.), 2° *būdyti*, -*iju* (a. -*au*), -*ijau* (a. -*iau*) ‘pozostawić, przetrzymać (w pewnym miejscu), by nabrało pożądanych właściwości’ (np. o Inie w moczynie, o Inie rozesłanym do bielienia, o wędzonym mięsie, wędlinie, rybie). Historycznie biorąc, chodzi tu o causativum na -*yti* do prs. intr. \*būda, analizowanego \*būd-a, 3° *būdinėti* ‘bywać’ (*Kap manę nebūdinėja namie, tai anas man ir karvelę palaidžia, ir laukan išleidžia* ‘Jak mnie nie ma [dosł. ‘nie bywa’] w domu, to on i krówkę wydoi, i na dwór wypuści’) — iteratyw z suf. -*inėti*; *atbūdinėja* ‘ubywa, zmniejsza się’, *pribūdinėja* ‘przybywa’. — Jest prawdopodobne, że wyodrębnienie -*davo* jako sufiksu prt. frequentativi nastąpiło drogą resegmentacji formy prt. *būdavo* z chwilą odniesienia tej ostatniej do inf. *būti*. Inaczej Otrębski (GJL III, § 499), który przyjmuje wzór w postaci czas. *dūodavo* (← \*duodauti ← prs. *dūoda*), odniesionego wtórnie do inf. *dūoti*. Zob. też Ostrowski 2006, 84, przyp. 66.

**budavóti**, *budavóju*, *budavójau* stlit., gw. ‘budować, wznosić budowlę’ — miejsce akcentu świadczy o tym, że jest to zapoż. z błr. *budavácь*, *budúju*, 3 sg. *budúje*, a nie z pol. *budować*, jak podają SLA 47, LEW 61, LKŻ I, 1119 i ostatnio ALEW 164. — Neoosn. *budavo*:-*budavótojas* DP ‘budownik’. Neoosn. *budavoj*:-*budavójimas* DP ‘budowanie’. — Zapożyczeniami białoruskimi, a nie polskimi są również: *budaunỹkas* stlit. ‘budowniczy, Baumeister’ ← błr. *baudaũník*, -*á*; *budavõnė* stlit. ‘budowanie; budynek’ ← błr. *budavánne* n.

**budė** 4 p.a. gw. 1. ‘grzyb niejadalny’ (war. *būdė*), 2. ‘huba drzewna’. Z innym suf.: *budis*, -*iēs* f. ‘pewien gatunek grzybów’. Leksem *bud-* pojawia się również w derywacie płn.-słowiańskim \*būd-(ū)la ‘grzyb, zwłaszcza niejadalny’, por. stpol. *bdla* ‘grzyb blaszkowaty trujący lub gorszy jadalny’, w XVI w. też ‘huba lekarska, Polopyrus officinalis’, pol. gw. *bdły* a. *bedły* ‘grzyby niejadalne’ (zdrob. *bedłka*, pot. *betka*), czes. gw. *bedle* pl. ‘gatunek grzybów’, ros. gw. *blīcy* ‘wszystkie grzyby prócz białych’. Por. BSW 39 (pbsł. \*budīā- ob. \*budulā-), Bańkowski, ESJP I, 38. — Drw. *kiaũliabudė* ‘świński grzyb, Ithyphallus impudicus’, *põniabudė* ts., *šilabudė* ‘borowik, grzyb biały, Boletus edulis’ (por. *šilas*).

**būdė** 1. ‘osełka do ostrzenia kosy’, 2. ‘pochwa na oselkę’. War. *budė*. Uchodzi za sb. postvb. do czas. *budėti* ‘czuć, być czujnym’ (zob. s.v.), rozumianego jako ‘mieć wyostrzone zmysły’, zob. LEW 62. Mało to przekonujące. — Vb. denom. *budėnti daĩgi* ‘ostrzyć kosę’, *būdyti*, -*iju*, -*ijau* ‘ostrzyć’. — Jest alternant z początkowym g-: *gūdė* žm. ‘osełka’, *gūdėti* ‘ostrzyć oselkę’ (por. oboczność *gudėti* : *budėti* ‘czuć przy nieboszczyku’).

**būdelis**, -*io* 1. ‘kat, wykonawca wyroków śmierci, dawniej także kar cielesnych, tortur; oprawca, dręczyciel’, 2. przen. ‘diabeł, czort’. Zapoz. z prus.-niem. *bodel*, dn. *boddel* ‘kat’ (stąd też łot. *budēlis*, *budelis* ts.), por. GL 37, LEW 62, Čepienė 129. — Drw. *būdeliškas* ‘bezlitosny, okrutny’. — N.m. *Būdeliai*, *Būdelkiemis*.

**budėti**, *budžiù* (war. *budù*, *budėju*), *budėjau* 1. ‘nie spać, być czujnym, czuć’, 2. ‘dawać baczenie, pilnować; dyżurować’, 3. ‘czuć przy umarłym’ (w tym znac. jest synonimem *gudėti*). Odpowiada stpr. *budē* ‘oni czuwają, sie wachen’ oraz scs. *būdėti*, *būždq* ‘nie spać, czuć’, ros. *bdetb*, *bžu*, *bdiš* ‘czuć’, sch. *bdjēti*, *bdīm* ts., stczes. *bdieti*, *bzu* (*pobdieti* ‘być świadomym, zdawać sobie sprawę’), czes. *bdíti*, *bdīm* ‘czuć’. Por. BSW 33, REW I, 66n. Pbsł. durativum stanu na SZ \*bud-ē- do \*bjaud-e- < pie. \*b<sup>h</sup>ēud<sup>h</sup>-e- ‘być obudzonym, czuć’ (LIV<sup>2</sup> 82), zob. *baūsti*. Osobno zob. *būsti*. — Drw. *būdinti* caus. ‘budzić ze snu’ : łot. *budīt*, -*u*, -*īju* ts. Odpowiednik scs. *buditi* ‘budzić’ wskazuje na to, że chodzi tu o zastąpienie plit. \*baudyti z pbsł. \*baud-ī- < pie. \*b<sup>h</sup>ouđ<sup>h</sup>-ēje- (por. BSW, l.c., LEW 62). Bałtycki SO na -ī- utrzymał się w pewnych derywatach, por. lit. *báudyti* ‘zachęcać, namawiać do czego’ s.v. *baūsti*. Od neoosn. *budin-* pochodzi iter. \*budinoti, zaświadczone w formie prt.



*pabudinojo* stlit. ‘obudzili’ (odpowiednik łot. *budināt*), por. \**dalinoti*, \**deginoti*. — Nomina: *budŷnēs* (zob.), *budrūs* (zob.). — Neoosn. *budē-*: *budētojas* 1. ‘dyżurny’, 2. ‘kto czuwa przy umarłym’, *budētuvēs* f.pl. ‘czuwanie przy umarłym’ (*Vadinas budētuvēs, kol lavonas guli arba sēdi namuose, lydētuvēs kelyje, laidotuvēs* — *kapuose* ‘Obrzęd nazywa się «budētuvēs», póki trup leży lub siedzi w domu, «lydētuvēs», gdy jest w drodze na cmentarz, «laidotuvēs», gdy jest na cmentarzu’). Por. psł. \**būd-ě-*: czes. *bdělý* ‘baczny, czujny — o śnie’. — Neoosn. *budēj-*: *budėjimas* ‘czuwanie, pilnowanie, dyżur’, SD «czułość, vigilantia».

**budŷnēs**, *-iy* f.pl. ‘czuwanie przy zmarłym, z modlitwami i śpiewem’, war. *budŷnē* (por. łot. *budine* ts.) — nomen actionis z neosuf. *-ynē-* od *budēti* ‘nie spać, czuwać’. Por. *lindŷnē* ⇐ *lindēti*; *stovŷnē* ⇐ *stovēti*. — Drw. wsteczny: *būdēs* f.pl. (*ī budēs susiejo pilna troba žmonių*). Zob. też *budētuvēs* s.v. *budēti*.

**budrūs**, *-i* 4 p.a. ‘czujny (o psie), baczny (o stróžu), spostrzegawczy, przezorny’, DP ‘czujny’, SD «czuiący, czuyny, sensibilis, vigilans...». War. *būdrus*, stlit. *būdras*. Dewerbalny przymiotnik na *-ra-* (wtórnie *-ru-*) od SZ *bud-* ⇐ *baud-*, zob. *báudinti*, *būsti*, *budēti*. Paralele: *gūdras* (*gudrūs*) ⇐ *gūsti*; *sūkras* (*sukrūs*) ⇐ *sūkti*, por. GJL II, § 237. — War. *būdras* znajduje nawiązanie w scs. *būdrū* ‘πρόθυμος, czujny, chętny’ (por. czas. *būdēti* ‘nie spać, czuwać’), sch. *bādar* ‘żwawy, żywy’, ros. *bódryj* ‘rześki, krzepki, pełen sił, energii’, przest. ‘dzielny, odważny, mężny’ (BSW 33, REW I, 100). — Vb. denom. 1. *budráuti* ‘nie spać, czuwać’, 2. ze wzdlużeniem: *būdrauti* ‘spać niespokojnie, budząc się; nie móc zasnąć, cierpieć na brak snu’, 3. *budrēti*, *būdri* DP ‘czuć, czuwać’ (⇒ *budrėjimas* DP ‘karność, czujność, pilność’).

**būginti**, *būginu*, *būginau* gw. ‘nieść, przenosić, ciągnąć, wieźć coś ciężkiego, niewygodnego, taszczyć’. Jest synonimem *boginti* (zob.), ale różnica wokalizmu *u* : *o* (\*ā) jest tego rodzaju, że zdaje się wykluczać wywód z jednego pierwiastka. — Z innym suf.: *bugēti*: *atbugēti* ‘przynieść, np. wody’, *nubugēti* ‘zanieść co komu; wywieźć’. — Drw. *bugdēti*: *išbugdēti* ‘wynieść, zabrać (o złodzieju)’, *išibugdēno* ‘wyprowadził się’, *bugdŷti*, *-aũ*, *-iaũ*: *atbugdŷti* ‘przynieść z trudem, przytaszczyć; przypędzić (bydło, owce)’, *pribugdŷti* ‘napchać, napelnić z czubem, naładować (wóz)’, war. *bugdinti*. — SO *baug-*: *išbauginti* ‘doprowadzić (np. mleko) do wykipienia’, niejako ‘doprowadzić do wyniesienia się’. Sufiks kauzatywny jak w syn. *išbēginti* (por. *išbēginaĩ púodq*).

**būgnas** ‘bęben’ — ze zmiany stlit. *būbnas*, por. np. *Garbinkit jį būbnais, strūnomis ir vargonais* PK 1025 ‘Chwalcie go w huczne bębny, w struny i w organy’. Zapoż. z błr. *būben*, *-bna* (SLA 47, LEW 61). Zmiana *bn* > *gn* jak w *dūgnas*, *lūgnios*. Jeszcze starszą pożyczką jest *būbinas* (zob.). — Drw. *būgnēlis* ‘bębenek w uchu’, *būgnininkas* ob. *būbnininkas* ‘dobosz’. Vb. denom. *būgnyti*, *-iju*, *-ijau* ob. *būbnyti* ‘bębnić’ (por. błr. *bubnić* ts.).

**būgti**, *būgstu*, *būgau* ‘trwożyć się, lękać się’, *ibūgti* a. *pabūgti* ‘złęknąć się, przestraszyć się’ — ingressivum na *-sta-* od *būg-*, wzdlużonego SZ do *baug-*, por. *bauginti* ‘przestraszać’. Brak refleksu SE †*biaug-* < pie. \**b<sup>h</sup>eug-* lub \**b<sup>h</sup>eug<sup>h</sup>-*, por. LIV<sup>2</sup> 84n. — Drw. *būgauti* ‘bać się, lękać się’ (intens. na SW, por. *krūpauti* ⇐ *krūpti*, *dūsauti* ⇐ *atsidūsti*), DP *nebūgaukime* ‘nie trwóżmy się’ (⇒ *būgavimas* ‘trwoga, lęk’), *būgdŷti* caus. ‘straszyć, płoszyć’, *būgis* ‘strach’. N.B. Nazwisko *Būgà* może być z pochodzenia drw. wstecznym od czas. *būgauti*, użytym jako przezwisko osoby nieśmiałej, bojaźliwej (osoby, która *būgauja*). — Historycznie biorąc, trzeba uwzględnić dwa tłumaczenia *būg-*. Po pierwsze: wzdlużenie pwk. na SZ *bug-* od *baug-* (por. nawiązanie germańskie: stang. *būgan* ‘zginać, wyginać’, Kluge-Seebold 83, s.v. *biegen*). Inaczej Beekes 2010, 1564, s.v. φεύγω, który uważa *būg-* za przejaw tzw. prawa Wintera. Po drugie: można w *būg-* widzieć neopierwiastek, który wyabstrahowano ze zdenalizowanego refleksu prs. na *-sta-*: *būkstu* / *būgstu*, to z \**būkstu* < \**bunkstu* < \**bung-stu*; formacja na *-sta-* odnowiła formację infig. \**bungù* (prt. \**bugaũ*, inf.

\*būgti). Por. palijskie prs. *paribhuñjati* ‘czyści, oczyszcza’. — Obok *būkstu* istniał wariant ze zmianą *ks > kš*, *būkštu*, *būgštu*. Przemawia za tym drw. *būgštūs* ‘lękliwy, strachliwy’. Dalej por. *būgštā* ‘strach’ i vb. denom. *būgštauti* ‘bać się’, *nubūgštinti* caus. ‘wypłoszyć, wypędzić wzbudzając strach’. Z *būgštūs* zakończenie *-štūs* rozszerzyło się na war. krótkowokaliczny *bugštūs* (⇒ vb. denom. *bugštinti* a. *būgštinti* ‘płoszyć — zwierzęta, ptaki’). Co do *bugšnūs*, to ma ono budowę *bugš-nūs*, na wzór *bugš-tūs* (forma metanalityczna).

**būilē** gw. 1. ‘kartofel’, zwykle pl. *būilēs*, 2. pewna roślina bagienna, 3. bot. ‘szczwół plamisty, *Conium maculatum*’, 4. bot. ‘szalej jadowity, *Cicuta virosa*’. Zapoż. z błr. gw. *bylb* (LEW 62n.). Lit. *ui* za słow. *y* też w *muilas*, *smuikas*, *tuinas*. — Drw. *buiļņē* ‘kartoflanka z mięsem’, cps. *buiļākasis* ‘pora kopania kartofli’ (por. *kāsti*).

**būiliai**, *-iū* m.pl. przest., gw. ‘szczypiorek’ — zapoż. z błr. *býlle*, *byllē*, *-lja* n. (por. ESBM 1, 432; inaczej SLA 48). Por. *būilē*.

**būilis**, *-io* gw. 1. bot. ‘trybula, *Anthriscus*’, 2. ‘ryba kur diabeł, *Myoxocephalus scorpius*’. Niejasne.

**buinūs**, *buiņas* 1. stlit. ‘gwałtowny, popędliwy, mający silny popęd płciowy, jurny’, 2. ‘pełen sił żywotnych, dorodny’, 3. ‘o zbożu: bujnie rosnący; o ziarnie: pełne’ — zapoż. z pol. przest. *bujny*, błr. *bujnų*, *-āja*. Por. SLA 48, LEW 63, ALEW 167 (ESBM 1, 403n.). Zob. też *bujóti*.

**buitis** 4 p.a. f. ‘byt, bytowanie, życie, sposób życia’ (war. *būitis*). SD <buytis> 1. «bytność rzeczy, existentia, subsistentia» (syn. *būtybē*, *esybē*, *sunčius*, *būklē*), 2. «jestestwo, existentia» (syn. *esybē*, *buitis*, *sunčius*), 3. «obecność, praesentia»<sup>65</sup> (syn. *būmenia*, *būkla*), 4. «żywot, życie, pobyt na świecie, vita, aetas, spatium vitae» (syn. *gyvenimas*). Wyraz ten jest wariantem formy *būtis*, *-ies* 4 p.a. f. ‘byt, bycie, życie, egzystencja’ (m.in. u Mażwida), będącej refleksem pie. \*b<sup>h</sup>uh<sub>2</sub>-ti- — abstractum z suf. *-ti-* i SZ od pwk. \*b<sup>h</sup>ueh<sub>2</sub>- m.in. ‘stawać się’ (LIV<sup>2</sup> 98, zob. też *būti*). Odpowiedniki ie.: wed. *bhūti-*, *bhūti-* f. ‘pomyślność, dobrobyt, moc’, stisl. *búđ* f. ‘chałupa; pobyt gdzie’, scs. *zabytī* f. ‘zapomnienie’ (por. NIL 47). — Drw. *pribuitis* SD «rezydencja plebana, starosty etc.» (syn. *gyvenimas*), *nepribuitis* SD «nieprzytomność». — Neoosn. *bui-*: *buišā* ‘istnienie, życie’ (syn. *būšā*, por. GJL II, § 370). — Dyftong *ui* jest wtórny. Powstał na miejscu *ū* wskutek antycypowania miękkości spółgłoskowej (*ř*) w formie [bū’is]. W zakresie czas. *būti* najbliższą paralełą jest forma ipv. *buik* ‘bądź!’, wielokrotnie ukazująca się w Postylli z Wolfenbüttel (1573) — z apokopy *buiki*, to zaś z *būki* ‘bądź!’. Dalej por. z tegoż zabytku wtórny dyftong *ai* w rozkaznikach czasowników na *-āti*: *bylaik* ‘mów!’ < *bylāki*, *dūmaik* ‘pomyśl! uważaj!’ < *dūmāki*, *saugaik* ‘strzeż się! waruj się!’ < *saugāki*. Dalsze paralele: *mūistytis* ob. *mūstytis*; *mergūtis* ob. *mergūtis*; *ragūtēs* ob. *rāgutēs*. Innego zdania był Buga, RR I, 294: «*ui* vm[esto] *ū* vvedeno, povidimomu, iz praes. \*bujū ‘bųvū’». Powtórzył to LEW 68.

**bujóti**, *bujója*, *bujójo* stlit., gw. 1. ‘bujnie rosnąć, rozwijać się — o zbożu, o warzywach’, 2. ‘używać, hulać, dbać o przyjemności i rozkosze’ — zapoż. z pol. przest. *bująć* (zob. SPXVI II, 499), ale z akcentuacją odpowiednika błr. *bujács*, *-āju* ‘bujnie rosnąć’ (por. ESBM 1, 430n.). Zob. SLA 48, LEW 63, LKŽ I, 1136, ALEW 168. Zob. też *buinūs*.

**būk** ptk. ‘jakoby, niby, podobno’ (por. ros. *búdto* ts.), np. *Jis dējosi, būk eiti norīs* ‘Udał, jakoby chciał iść’. Z pochodzenia jest to forma 2 sg. ipv. ‘bądź!’ do *būti*. Por. *būce*. — SD *būk tai*, *būk štai* «bądź to, bądź owo» — kalka przytoczonego zwrotu polskiego.

<sup>65</sup> Por. *kur Dievas ypačiu būdu savo buitį tūlais žinklais rodydavo* SP I 41<sub>19</sub> ‘gdzie Bog osobliwym obyczajem znaki rozmaite swej obecności pokazywał’.

**bùkas** ‘drzewo buk, *Fagus*’ — zapoż. z prus.-niem. *buk* (GL 37, LEW 63), por. nwn. *Buche* f. ‘buk’. Osobno zob. *bũkas*. — Drw. *bukýnas* ‘las bukowy, buczyna’, *bukùtis* ‘szyszka’.

**bùkas**, -à ‘nieostry, nienaostrzony, tępy’. Etymologicznie ciemne. Brak st. pełnego \*biauk-, \*bauk- w porównywalnym znaczeniu. — Drw. *buksà* c. ‘człowiek bez palców, ze zdrętwiałymi palcami; partacz’, *bùkstis* ‘ręka bez palców, kikut; niezaostrzony kół; tępe narzędzie’. Cps. *bukagaľvis* ‘tępak’ (por. *galvà*), *bukakójis* ‘człowiek o krótkich i grubych nogach’ (por. *kója*), *bukanõsis* ‘o płaskim nosie’, war. *buknosà* c. (por. *nõsis*), *bukaprõtis* ‘człowiek nierozgarnięty’ (por. *prõtas*), *bùkgalis* ‘tępy koniec’ (por. *gãlas*). Vb. denom. *bùkti*, *buňka*, *bùko* ‘tępieć, tracić na ostrości’ (synonim czasownika *šipti* ‘tępieć’, por. *Ašmenys peilio buňka, kirvis šimpa*). Caus. *atbukénti* ‘stępić’, *atbùkinti* ts., *subukinu* SD «objam komu gębę» (syn. *sukulu burnų*). N.B. Łot. *bukât* ‘uderzać pięścią’, *buõkât* ‘überdreschen, um die Hülsen und Hacheln abzudreschen’ jest pewnie zapożyczony z dn. *bõken* ‘uderzać’, zob. LEW 63 (nie uwzględnia tego ALEW 61, s.v. *atbùkti*).

**bũkas** gw. ‘drzewo buk, *Fagus*’. Długość *ũ* wskazuje na zapoż. z bñr. *buk*, -a / -u albo z pol. *buk*. Obok tego jest germanizm *bùkas* (zob.). — Drw. *bũkēlis* a. *bũkēlē* ‘szyszka’, znac. etym. ‘szyszeczka bukowa’ (por. *bukùtis* ‘szyszka’ s.v. *bùkas*). — Od *bũkēlis* pochodzi drw. wsteczny: *bũkas* ‘szyszka’ (*Šiandie važiuosme girion bũkų rinkt*). Por. *ēras* ⇐ *erēlis*; *kuõdas* ⇐ *kuodēlis*.

**bukčióti**, *bukčióju*, *bukčiójau* gw. ‘jakać, mówić coś niewyraźnie, nie płynnie; jakać się, zaczynać się przy mówieniu’, *bukčioju* SD<sup>1</sup> «zaiąkam się, hæsito, balbutio», *susibukčióti* ‘splatać się (o nogach konia)’: *Arkliui kojós susbukčiójo, ir pargriuvo*. Czas. na -čioti utworzony od interi. *bùk* m.in. o zająknięciu: *Bùk bùk — ir neturi, kas sakyt* ‘Buk buk i nie ma co powiedzieć’. Paralele: *trũkt* ⇒ *trũkčioti*; *trĩkt* ⇒ *trĩkčioti* (ŽD 519). Drw. *bùkčius* ‘jakała’. LEW 63 chciał powiązać *bukčióti* z *bùkti* ‘tępieć’, co z semantycznego punktu widzenia nie jest pociągające. Z kolei ALEW 168 myślał o podstawie nominalnej typu \*buk-tas. — War. gw. *bukčiuoti* (m.in. u Kurschata) polega na wymianie -oti na -uoti.

**bũklē** a. *bũklē* ‘byt, stan, położenie’, SD «bytność rzeczy, existentia, subsistentia» (syn. *buitis*, *bũtybē*, *esybē*). — Z innymi suf.: *bũkla* ‘byt, życie; miejsce pobytu, siedziba, miejsce po dawnej siedzibie’, SD «obecność» (syn. *buitis*, *bũmenia*). Por. *sēkla* ⇐ *sēti*. Gw. *bũklēs* a. *bũklos* f.pl. ‘miejsce po starym domostwie, po dawnej siedzibie’. Por. n.m. *Bũklēs* 2x, *Bũkliškē*. — War. m. *bũklas* SD «dożysko, legowisko» (syn. *guolis žvėrų*), *mergų bũklas* SD «frauc[y]mer miejsce, gynæceum, gynæconitis, virginal» (syn. *moterų gyvenimas, mergavietė*). Obok tego *pabũklas* ‘narzędzie’. — Analiza: *bũ-kl-* < \*bũ-tl- (pie. \*b<sup>u</sup>H-tlV-), drw. z suf. nomen instrumenti od pwk. *bũ-*, por. *bũti* ‘być, istnieć’. Paralele: *pjũklas* ⇐ *pjũti*; *dēklas* a. *dēklē* ⇐ *dēti*. Odpowiednik psł. (zach.) \*bydlo < \*bũ-tlo-m, por. czes. *bydlo* ‘byt, życie; mieszkanie, domek’, słc. *bydlo* ‘mieszkanie, dom; majątek’, pol. *bydło* ‘zwierzęta domowe’, stpol. też ‘posiadłość; żywot’. Por. BSW 41, LEW 68, Boryś 2005, 48, Derksen 2008, 70.

**buklūs**, -i 4 p.a. ‘chytry, przebiegły, podstępny, cwany, wykrętny’, war. *bùklus* DP ‘chytry’ — drw. na -us do sb. \*buklā (por. *buklē* ‘chytrość, podstęp’). Paralela: *girkłūs* ⇐ *giřklas*. Niejasne. Dopatrywano się tu jakiejś dyferencjacji względem rzeczownika *bũklē* ⇐ *bũti* (zob. LEW 68), ale bez wyjaśnienia krótkości pierwiastkowej. — Drw. *bukliai* adv. SD «sztucznie», *buklỹstē* ‘podstęp, zdradliwość, obłuda’, *buklūmas* ‘chytrość’, DP ‘zdrada, fortel, chytrość, sztuczki; najazd’. — N.m. *Bũkliškiai*.

**bũlbē**, zwykle pl. *bũlbēs* gw. ‘kartofle’ (war. *bũlbia*, pl. *bũlbios*) — zapoż. z bñr. *bũl̥ba*, pl. *bũl̥by* (stąd też łot. gw. *buļbi* m.pl. ‘kartofle’), por. ESBM 1, 410. LEW 63 daje

pierwszeństwo źródłu pol. *bulba*. — Drw. *bulbienójai* m.pl. ‘łęciny kartofla’, *bulbójai* ts. (por. łot. *būlbāji* ts.). Cps. *būlbakasis* a. *bulbākasis* ‘pora kopania kartofli’, war. *bulbiākasis*, *būlbiakasis*, *būlbkasis* (por. *kāsti*), *bulbiābarščiai* m.pl. ‘barszcz z kartoflami’ (por. *barščiai*), war. *būliabarščiai* (*b-b > ø-b*); *bulbiāduobē* ‘ziemianka, dół na kartofle’ (por. *duobē*), *bulbnosā* c. ‘czyj nos jest podobny do kartofla’ (*Ano vaikai tokie bulbnōsos, nežinau, į ką ir atgimė*, por. *nōsis*). — Vb. denom. *bulbāuti* ‘szukać kartofli, prosić (wiosną) o kartofle’, *bulbiāuti* ‘kopać kartofle’. Osobno zob. *būlvēs*.

**bulis**, *-ies* 4 p.a. f. gw. 1. ‘jeden z pośladków’, 2. przen. ‘grubszy koniec igły, ucho igielne’ (*įveriu siūly bulin adatos* SD «nawłoczę igłę, zawłączam», dosł. ‘wnizuję nić w ucho igły’), 3. przen. ‘główka gwoźdźcia, kołka, sworznia’, 4. przen. ‘pewna część w kołowrotku’. Etymologicznie ciemne. Zob. próbne zestawienia w LEW 63n. Obecnie ALEW 169 przypomniał o wysuniętym przez Mayrhofera (KEWA II, 43, 439) zrównaniu *bulis* ze sti. *bulih* f. ‘buttocks, vulva’, *burih* f. ‘vulva’. Są to wyrazy późno poświadczane, bez odpowiednika w wedyckim. Mimo to ALEW l.c. odtwarza pie. \**buli-* f. ‘Körperöffnung im Unterleib, After, Vulva’. — Drw. *būlys* f.pl. ‘pośladki, tyłek, dupa’ (*Nuo staigio kalno nušliaužė bulimis*), gw. *būlē* a. *buliā* ‘zad, tylna część ciała; pośladek, biodro; grubsza część igły, uszko w igle’, *bulinė ādata* ‘igła z wielkim uchem’. Zob. też *ātbulas*.

**būlius**, *-iaus* ‘buhaj, byk rozplodowy’ (war. *builis*) — zapoż. z prus.-niem. *boll*, *bull* (GL 37, LEW 64), por. nwn. *Bulle* m. Łot. *buļlis* ‘byk’ ⇐ śrdn. *bulle* (Jordan 58). — Drw. *buliavā* ‘opłata za pokrycie krowy’ (por. *gūliava*, *pūliava*), *bulinas* ‘byczek’, *bulinė* ‘kawalek ziemi przeznaczony dla tego, kto trzyma buhaja na użytek całej wsi’, *būliškas* ‘jak u byka, buhaja’. Vb. denom. *buliāuti* ‘być nieżonatym, trwać w kawalerskim stanie’, *buliūotis* ‘(o krowie) gonić się, odczuwać lub zaspokajać popęd płciowy’.

**bulvarkas** stlit. ‘wał ochronny, umocnienie, bastion fortyfikacji’ (m.in. BRB, tu też war. *bolvarkas*), gw. *būlvarkis* — zapoż. ze stpol. *bulwark*, *bulwerk* ⇐ śrwn. *bolwerk* (SLA 48, LEW 64, ALEW 150), por. nwn. *Bollwerk* n. Natomiast GL 38 przyjmuje zapoż. z prus.-niem. *bulwerk* (śrdn. *bolwerk*). War. metatetyczny: *burvalkas* ‘przedmieście, Vorstadt’ (BRB).

**būlvēs** f.pl. bot. ‘kartofle, *Solanum tuberosum*’ — zapoż. z błr. *būlvvy* (ESBM 1, 410), pol. *bulwy* f.pl. Por. łot. gw. *būlvas*<sup>2</sup> a. *būlvi*<sup>2</sup> ts. Zob. Niedermann 1956, 78n., LEW 63. — Drw. *bulvienā* ‘kartoflisko, pole po ziemniakach’, *bulviēnē* ‘zupa kartoflanka’, *bulvienojas* ‘łodyga kartofla, nać, łęcina’. Cps. *būlviakasis* ‘pora kopania kartofli’, war. *bulvākasis* (por. *kāsti*), *būlviabarščiai* m.pl. ‘barszcz z kartoflami’ (por. *barščiai*). — Przekształcone przez dysymilację są formy gw. *būliava* ‘kartofel’ z \**bulviava* (*ø-v* z *v-v*), *buliāvis* ‘kto lubi kartofle’ z \**bulviavis* — derywaty od neosn. *bulviav-* jak w prt. *bulviāvo* ⇐ *bulviāuti* ‘prosić o kartofle’ (GJL I, § 340 niesłusznie upatrywał w *būliava* epentetyczne *-a-*). Osobno zob. *būlbēs*, *būilē*.

**buṁbūlas** 1. ‘węzeł, np. na sznurze’, 2. ‘włosy upięte z tyłu głowy w węzeł, kok’, 3. ‘guz na ciele’, 4. ‘owalny, okrągły przedmiot, gałka’, 5. ‘pączek, zarodek liścia, kwiatu’ (syn. *buṁbūras*, *puṁpurās*), 6. przest. ‘bąbel na wodzie’ (syn. *buṛbūlas*), 7. ‘zgrubiałość na źdźble rośliny, kolanko’ (syn. *buṁbūras*). Z innymi suf.: *buṁbalas* ‘okrągły przedmiot; pęcherz; węzeł’, *būmbļys* ‘zgrubiała część łodygi podziemnej niektórych warzyw, bulwa; pochwa kłosa; pień drzewa; mały snopek słomy w strzesze’ (syn. *bāmbļys*). Od onomatopeicznego pwk. *būmb-*. Podobnie brzmiąca, ale powstała niezależnie, jest formacja psł. \**bōbūljī* ‘pęcherzyk na wodzie, na skórze’, por. sch. *būbalj* ‘pęcherz na wodzie’, czes. *boubel* ‘pęcherz; guz na ciele’, pol. *bąbel* ‘pęcherzyk na wodzie, na skórze’ (por. LEW 64, Boryś 2005, 24). Bsw 39 poszedł chyba za daleko, postulując wspólną innowację pbsł. \**būmbūla-*.

**būmenis**, *-ies* f. stlit. ‘istność’ [‘istnienie’], hapaks z DP, por. *tad tikrai du tur būt, Tėvas ir Sūnus, tai yra dvi perskirti personi, o ne viena pati persona, kuryji kartą būtų Tėvu, kartą Sūnumi, o kartą Dvasia S. kaip atmainantis būtų natūra būmenies Dievo* DP 44<sub>19</sub> ‘tedyć pewnie dwaj być muszą, Ojciec i Syn, to jest dwie rozdzielne personie, a nie jedna sama persona, ktoraby raz była Ojcem, raz Synem, a raz Duchem S. jakoby odmienna była natura istności Boskiej’. — Z innymi suf.: *būmenē: potam būmenē* SD «potomność, potomny czas, posteritas», *būmenia* SD «obecność, praesentia» (syn. *buitis, būkla*). Trzy te wyrazy są neologizmami języka teologicznego. Pod względem słowotwórczym są to formacje na *-is, -ē, -ia* oparte na neoosn. *būmen-*, którą wyodrębniono z odmienianej atematycznie formacji osnownej *\*būmuo, \*būmen-s, \*būmen-ī* ‘byt, istota’ — abstractum na *-men-* od pwk. *bū-* jak *būti* ‘być, istnieć’. Podobnymi derywatami są np. stlit. *pjūmenis* a. *pjūmenē* ‘żniwo’ ob. *pjūmuō* ts.; *armenā* ob. *armuō* ‘zorana warstwa gleby’; *reikmenē* ‘potrzeba’ ob. *reikmuō* ‘narzędzie’. — Inaczej ŽD 237, GJL II, § 311 i Ambrazas 1993, 55. Zamiast neoosnowy na *-men-* (*būmen-*), rozszerzonej sufiksem fleksyjnym, wszyscy ci autorzy przyjmują neosufiks *-men-* (*-menis, -menē, -mena, -menia*), dołączony do pwk. werbalnego. Jest to nieporozumienie, przynajmniej w odniesieniu do tych tematów samogłoskowych, które — jak *būmenis, pjūmenē, armenā* i *būmenia* — są niewątpliwymi derywatami od starych rzeczowników o osnowie spółgłoskowej na *-men-*. — Termin ‘neosufiks *-men-*’ ma natomiast zastosowanie w odniesieniu do takich rzeczowników na *-menē, -mena, -menia, -menas, -menis*, które nie mają lub wedle wszelkiego prawdopodobieństwa nigdy nie miały morfologicznych poprzedników z odziedziczonym suf. spółgłoskowym *-men-*. Por. dla przykładu *nešmēnē* (brak *†neš-muo*), *puošmenā* (brak *†puoš-muo*), *eimenas* (brak *†ei-muo*), *pūtmenys* (brak *†put-muo*) itp.

**būna** 3 os. ‘zwykle jest, bywa’ (1 sg. *būnū*, 2 sg. *būnī*) — praesens habitualne do *būti*, prt. *būvo*. Por. za NDŽ I, 92: *Žiemā būna teñ šaltā* ‘Zima bywa tam chłodna (ostra)’. *Tebūna Diēvo valīā!* ‘Niech się dzieje wola boska!’ *peŗ dvejūs metūs būnant kalėjime* ‘podczas dwuletniej bytności w więzieniu’. W przeciwieństwie do *būsta* (zob.) cyrkumfleksowana forma *būna* wyklucza derywację od osnowy infinitivi *bū-*. Brak akutu łączy *būna* z równoznacznym — ale starszym — prs. *būva*, wywodzącym się z formacji infigowanej *\*būva < \*bu-n-va*<sup>66</sup>. Wydaje się, że przy *būna* chodzi o derywację za pomocą suf. *-na* od neopierwiastka *bū-*, który wyodrębniono z formy *būva*, rozumianej jako *bū-va*, czyli jako praesens o cesze *-va* (por. *šlīva* ⇐ *šlīti*). Gdy chodzi o formant *-na*, to został on przeniesiony z formacji prs. typu *aūna, jaūna, eīna*<sup>67</sup>. Pierwiastki dyftongiczne z *au, ei* są, jak wiadomo, ściśle związane z pierwiastkami o wokalizmie *ū, ī*. Prs. *būna*, odnawiające formę *būva*, należy do jednej serii z formami *džiūna, griūna, kliūna, žiūna*, które odnowiły starsze praesentia *džiūva, griūva, kliūva, žiūva* (na miejscu jeszcze starszych *\*džiūva, \*griūva, \*kliūva, \*žiūva*). Proces reanalizy kontynuantów prs. infigowanego i następnie substytuowania wykładnika *-na* w miejsce *-va* można obserwować również przy pierwiastkach z *y < \*iH-C*, zob. uwagę o *gyňa* s.v. *gyti*.

**búomas** ‘drąg do podważania i toczenia kamieni, pni; drąg do zapierania drzwi; pawąz na wozie siana; szlaban’ — zapoż. z prus.-niem. *bōm* (GL 38, LEW 64n., Čepienė 94, 111). Por. łot. *buōmis* ‘drąg do podnoszenia ciężarów; pawąz’ ⇐ średn. *bōm* (Jordan 58).

**búožė** 1. ‘gałka jako zakończenie laski’, 2. ‘pałka z grubszym końcem’, 3. ‘narzędzie do młócenia (bijak w cepach), do zgniatania, ubijania, miażdżenia’, 4. ‘maczuga’, 5. ‘kolba (karabinu)’, 6. ‘pastorał, buława’, 7. ‘bezmian, waga przesuwnikowa’, 8. przen. ‘kułak,

<sup>66</sup> Por. Stang 1966, 353: «Formen wie *līna, būna* sind gewiss später Ersatz für *līja, būva*».

<sup>67</sup> Nie można więc zgodzić się z Otrębskim (GJL II, § 534) i Sennem 1966, 288, którzy twierdzili, że prs. *būna* zostało utworzone od osnowy inf. *būti*.

bogaty gospodarz'. SD «buława; maczuga», *buožė gelažinė trumpų kotų turinti* SD «kijec» ['krótka żelazna buławka używana zwł. przez Mazurów', SPXVI]. Odpowiednik łot. *buōze*, *buozis* 'kij, pałka, maczuga; bezmian; barć leśna na uciętym pniu drzewa'. — Drw. *buožēlē* 'bijak cepów; wałek do tarcia maku; ruchoma część maselnicy; zawiązek owocu', SD «pałka do bębna». Cps. *buožgaļvis* 'kijanka, larwa żaby', war. *buožgaļvē*, *buodžgaļvē* (por. *galvā*, syn. *kūjagalvis*), *buožgaļvis*, *buodžgaļvis* 'mający wielką głowę' (przezvisko, obelga). — Jest to jeden z takich wypadków, kiedy dyftong *uo* ukazuje się na miejscu spodziewanej samogłoski lit. *o* < pbałt. \*ā (paralele: *kuōlas*, *stuomuō*). Rekonstrukcja: \*bōžē < \*bāž-iā — drw. od wyrazu \*bāžu- < \*b<sup>h</sup>āg<sup>h</sup>u- < \*b<sup>h</sup>eh<sub>2</sub>g<sup>h</sup>-u- 'ramię, łokieć mierniczy'. Por. wed. *bāhū-*, aw. *bāzu-* 'ramię; przednia łapa zwierząt', gr. πῆχυς, eol. πᾶχυς m. 'ramię, łokieć mierniczy', toch. A *poke*, toch. B *poko* 'ramię', stnord. *bógr* 'shoulder', stwn. *buog* ts. łac. *tri-fāx*, *-fācis* f. 'rodzaj pocisku' (znaczn. etym. 'broń na trzy łokcie długa'). Motyw dla rozwoju znaczeniowego *būožė*: kość z przedniej łapy upolowanego zwierzęcia była widocznie używana jako pałka, maczuga. Por. dyferencjację znaczeniową przy wyrazie *šonas*.

**būras** przest. 1. 'chłop' (m.in. Donełajtis), 2. hist. 'Litwin, mieszkaniec b. Prus Wschodnich' (w odróżnieniu od Niemca, mieszkańca miasta, mieszczanina) — zapoż. z prus.-niem. *būr* (GL 39, LEW 65, Čepienė 129n.), por. nwn. *Bauer*. — Drw. *būrka* 'chłopka' (m.in. Donełajtis), cps. *būrvaikis* 'chłopski syn' (por. *vaikas*).

**burbėti**, *buřba* a. *būrba*, *burbėjo* 1. 'mówić niewyraźnie, mamrotać, mruścić, jękać się', SD *burbu* «blekocę, balbutio» (syn. *burbekluoju*, *stenekliju*), 2. 'burczeć z niezadowolenia', 3. 'tokować (o cietrzewiu), gulgotać (o indyku)', 4. 'bulgotać (o źródle, o gotującej się wodzie)', 5. 'robić co z hałasem, turkotać', 6. 'palić się mocnym ogniem', 7. 'bujnie rosnać'. Czas. dźwiękonaśladowczy, por. interi. *būrbt*, *buřbt* — o bulgocącym a. lejącym się płynie, o bzyku owada, o wymamrotaniu paru słów (*Apie tai niekam nė burbt* 'O tym nikomu ani mru mru!'), też o pogrążeniu się w w wodzie, błocie. Inaczej BSW 39, LEW 43n. (s.v. *biřbti*). — Drw. *burbėklis* 'gderliwy człowiek, zrzęda', *burblys* ts., *buřbulas* a. *būrbulas* 'bańka, bąbel na wodzie, bańka mydlana', *burbūlis* 1. 'bańka', 2. 'cietrzew', 3. 'kto ma pulchne policzki, jest puciołowaty lub gruby', *burbuolė* 'kuliste zakończenie, gąłka; pompon u bata; pączek; bańka na wodzie', też 'szyszka; lilia wodna', *burbuolė* SD «bąbel, bąbol, bańka na wodzie». Zapożyczeniem lit. *burbūlis* jest ros. gw. *burbūlb* 'bańka na wodzie', drw. *būrbolka* ts., zob. Anikin, RES 5, 149. — Vb. denom. *burbuliūoti* 'ukazywać się (o bańkach na wodzie), puszczać bańki; chlupotać, bulgotać; gulgotać (o cietrzewie, indyku); mamrotać, narzekać, utyskiwać, gderać; przymilać się, zalecać się', *burbuoliuoja vanduo* SD «bąbele się czynią na wodzie» (syn. *kunkaluoja vanduo*). — Tu też *buřbti*, *burbiū*, *burbiaū* 'brzęczeć, bzykać; mamrotać, bąkać; brudzić, zanieczyszczać (o muchach na szybie)'. Por. syn. *biřbti*.

**būrė** I gw. 'owca' (w języku dzieci), zdrob. *burýtė*, *burìutė* — od zawołania na owce *burė*, *burė*, *burìuk*. Vb. denom. *burėnti* 1. 'beczeć (o owcy)', 2. 'zwoływać owce'. Por. LEW 65. Poza tym *būrė* oznacza 'szyszkę' (*Voverė burė yra išaižiusi*). Niejasne.

**būrė** II 'żagiel' — zapoż. z łot. *buŗa*, które ze swej strony jest zapożyczeniem fińskim, por. fiń. *purje* 'żagiel', est. *puŗje* ts. (LEW 65). Zob. też zapoż. *žėglis*. — Drw. *burinis laĩvas* 'statek żaglowy', cps. *būrlaivis* 'żaglowiec' (por. *laĩvas*), *būrstiebis* 'maszt żaglowy' (por. *stiebas*). — N.B. W czasach Szyrwida wyraz *būrė* nie był jeszcze znany w języku wschodniolitewskim. Por. takie zwroty, jak *drobė eldijinė* SD «żagiel do naw», *kartis drobės eldijinės* SD «żaglowy drąg». Zob. też *žėglis*.

**burgėti**, *būrga*, *burgėjo* 1. 'o wodzie: wydobywać się z głębi, o źródle: bić, bulgotać' (*šaltinis būrga*), 2. 'mamrotać, zrzędzić', 3. o kiskach, brzuchu: *pilve būrga* 'w brzuchu

(komuś) burczy'. Też *burgti*, *burgia* a. *burga*, *burgē* b.z.a. 'o wodzie: wylewać się spod lodu; bulgotać'. Czas. dźwiękonaśladowczy, por. inter. *būrg* — o wodzie wypływającej z przerębla, *būrgt*, *buŗgt* — o wpadającym do wody kamieniu, wiadrze. Por. LEW 66. Podobny charakter mają czas. *burbēti* (zob.), *buŗgti* 'warczyć, huczyć; brzęczyć; burczeć w brzuchu', *burkūoti* 'gruchać (o gołębiach)' obok *brukūoti*: SD<sup>1</sup> *brukuoju* «grucham, garrio, gemo instar columbarum aut turturum», SD *brukuoja karvelis* «grucha gołąb». — Drw. *āmburgos* (zob.), *buŗgē* 1. 'błoto, grzęzawisko', 2. 'rzadka, licha zupa', 3. 'samogon', *išburgos* b.z.a. f.pl. 'ujście rzeki, ujście Niemna do morza' (Dowkont). — N.jez. *Būrgis*, *Burgālis*, n.rz. *Burgēlis*, *Buŗgupelis*. — Por. łot. *burgutiņa* 'bąbel na wodzie'.

**būrys**, acc.sg. *būŗj* 4 p.a. 1. 'gromada ludzi, grono; stado zwierząt; chmara ptaków', 2. 'pluton wojska', 3. gw. 'przeciąg czasu, okres' (*Vilniuj ilgā būŗj gyvenau*), 4. gw. 'uderzenie deszczu, śniegu, wichru; zamieć śnieżna'. War. *būŗas* 'mała chmura deszczowa' (*Kad ir maŗas būŗas, bet priljo daug*). Odpowiednik łot. *būris* 'mnóstwo, tłum, ciżba'; też *būŗa* 'kupa, stos'. Może to być derywat na -*ia*- od prymarnego przymiotnika *\*būŗas* < pie. *\*b<sup>h</sup>uh<sub>2</sub>-ró-*, znacz. etym. 'liczny, mnogi, rozmnożony' ⇐ 'urodzony' (por. *būŗi* 'być, istnieć', pwk. pie. *\*b<sup>h</sup>ueh<sub>2</sub>-*). Por. Būga, RR I, 305n., BSW 40, LEW 66. Tymczasem NIL 47 widzi tu refleks derywatu rzekomo już pie., rekonstrukcja *\*b<sup>h</sup>uh<sub>2</sub>-r-iō-*. Z innym suf.: wed. *bhūŗi-* 'liczny, mnogi, wielki, potężny', aw. *būŗi-* ts. < *\*b<sup>h</sup>uh<sub>2</sub>-r-i-* (NIL, l.c., tak też ALEW 171). Paralela znacz.: gr. φῦλον 'ród, plemię, szczerp, klan, rasa; naród, lud', φυλή 'grupa ludzi powiązanych węzłami krwi, plemię, fyla' : φύω 'płodzić, rodzić, wydawać na świat'. — Drw. *būŗēlis* 'kółko (literackie), gromadka (dzieci)', *būŗininkas* 'plutonowy', *sāmbūŗis* 'zebranie się, zbiegowisko; stowarzyszenie' (od vb. cps. *susibūŗti*, por. *sāmbēgis*), cps. *būŗvalkis* 'ścieżka wydeptana przez bydło' (por. *valk-*). Adv. *būŗiaĩs* 'czasami, chwilami, z przerwami; miejscami' (war. *būŗais*), *kĩtā būŗj* a. *kitū būŗiū* 'innym razem'. Vb. denom. 1. *būŗautis*, *susibūŗauti* 'zejść się w gromadę; ożenić się', 2. *būŗiūotis* 'skupiać się, gromadzić się, zrzeszać się', 3. *būŗti*, *būŗiū*, *būŗiau*, z prvb. *su-* 'skupiać, łączyć się (w stado); płatać (nici, sznury)', refl. *susibūŗti* 'skupić się, zejść się w gromadę'.

**būŗka** gw. 'długie obszerne okrycie wierzchnie, uszyte z sukna' — zapoż. z błr. *būŗka*, -i (LKŻ I, 1188, por. ESBM I, 417).

**burkantai** b.z.a. m.pl. przest. bot. 'pasternak, roślina warzywna o jadalnych korzeniach, *Pastinaca sativa*', SD *burkuntai* «pasternak» — przekształcenie formy pl.t. *\*burkanai*, która oddawała zapożyczony wyraz strus. *būŗkanũ* (SLA 48). Z tego samego źródła pochodzi łot. *buŗkāns* 'marchew' (ME I, 353).

**būŗlas**, *buŗlas* gw. 'błoto, rzadkie błoto, miejsce rozdeptane kopytami zwierząt' (*Arkliai, inpuolę j tokj mulkasj, paneria j burlq iki ausiũ*). Trudne. W wypadku analizy *bur-las* (por. *grūblas* ⇐ *grūbti*; *aūlas* ⇐ *aūti*; *siūlas* ⇐ *siūti*) leksem *bur-* pozostaje w zupełnej izolacji. Z tego względu lepiej poniechać zestawienie z psł. *\*būŗl-ogũ* 'legowisko zwierząt, barłóg' (res. *būŗlogũ*, sch. *būŗlog*, ros. *berlóga*, ukr. *berlih*, *berlóha*, czes. *brloh*), które wysunął Būga, RR I, 435, a podjęli REW I, 80 i LEW 66. Warto zauważyć, że w BSW brak jest odpowiedniego zestawienia. Alternatywą dla analizy *bur-las* może być *burl-as*, deverbativum do *buŗlyti* 'o zwierzętach: zamiast żreć mieszać żarcie pyskiem i zapaskudzać koryto' (zob. s.v.). — Drw. *burlegā* 'błoto, grzęzawisko; marna polewka; niesmaczne zsiadłe mleko', *burliā* c. 'kto jedząc zanieczyszcza siebie i stół; tłusty człowiek', *burlynas* a. *burlyne* 'błoto, błocko', *burlingē* 'przekwaszone mleko; niesmaczna zupa', *burliūgā* 'rzadkie błoto; marna polewka', *burliuņgē* ts., *burliuņgis* 'tłusciuch o okrągłej, nalanej twarzy' (na temat suf. -*iung-* zob. GJL II, § 508). — N.B. Z uwagi na podobieństwo formalno-znaczeniowe takich form, jak *burliā* (zob.) i *murliā* 'grzęzawisko, błoto', *burliuņgis* (zob.) i *murliuņgis* 'tłusciuch', nasuwa się pytanie, czy *būŗlas* nie może być fonetycznym wariantem do *\*murlas*, zob. *mūŗla*,

*mùrlė, murlià* s.v. *mùrti* ‘moknąć, rozmakać’ (na temat gwarowej oboczności *b / m* zob. GJL I, § 459).

**burliōkas** gw. ‘1. Rosjanin starowierca, filipon’ (*burliōkų burtai* ‘paplanina, bzdury’, NDŽ), 2. ‘tęgi mężczyzna o rumianej twarzy’ (*Raudonas, toks burliōkas*). Rzadszy war.: *burlōkas* 1. ‘Rosjanin starowierca’, 2. ‘Rosjanin, najmowany do kopania rowów melioracyjnych’ (Zs 11). Zapoż. z ros. *burlák, -á* ‘flisak wożański ciągnący łodzie pod prąd rzeki’, też ‘nieżonaty, samotny mężczyzna; bezdomny, włóczęga; nieokrzesaniec’ (por. REW I, 148). Przesunięcie znaczenia w kierunku ‘Rosjanin starowierca’ nie zostało na razie niewyjaśnione, zob. Anikin, RES 5, 172n. Palatalizacja osnowy (*burl-*) jest prawdopodobnie następstwem ludowo-etymologicznego skojarzenia wyrazu zapożyczonego z rodziną czas. *buřlyti* (zob.). Rusycyzmami są też łot. *burlaks* ‘kto zajmuje się rozbojem na drodze, rozbójnik, bandyta’ i fiń. *purlakka* ‘włóczęga; nieżonaty mężczyzna’. Por. LEW 66.

**buřlyti, buřlija, buřlijo** wsch.-lit. 1. ‘o zwierzętach: zamiast pić / żreć mieszać płynne żarcie pyskiem, puszczać bańki, zapaskudzać koryto a. wiadro; niechętnie pić / żreć’, 2. ‘o kopytach zwierząt: mieszać błoto, robić błoto’ (*Gyvoliai buřlija balą*, t.y. *balą daro*), 3. ‘o nurkujących kaczkach: puszczać bańki’. Prawdopodobnie zapoż. z błr. *burlícь, -ljú*, 3 sg. - *licь* ‘bulgotać, gulgotać — wydawać dźwięk towarzyszący laniu się, przelewaniu płynu, wrzeniu’. Por. też ros. *burlítь* m.in. ‘tryskać strumieniem; szybko mieszać (płyn, coś rzadkiego; przelewać z głośnym odgłosem; powodować bulgotanie; burczeć — o odgłosie we wnętrzościach; bełkotać (o pijanym)’. Podstawa zapewne onomatopeiczna. Mało prawdopodobne jest pokrewieństwo litewsko-słowiańskie, które z powodu refleksu sch. *brliti* dopuszcza — z pewną rezerwą — Anikin, RES 5, 175. Warianty lit. z innymi suf.: *buřlinti* ‘mącić wodę kijem’ (refl. ‘pluskać się — o kaczkach’), *burlióti, -ja, -jo* ‘rozrzucać żarcie pyskiem’ (*Paršai ėdalą išburliójo*).

**burnà**, acc.sg. *bùrną* 3 p.a. 1. ‘usta, jama ustna’, 2. ‘twarz, gęba, pysk’. War. *bùrna* 1 p.a. SD: *burna* «gęba, os, bucca», «pucki, bucculæ», *kraipau burnų* «wykrzywiam gębę», *sukuliu burnų* «obijam komu gębę», *ažudungtė burnos moterų* «zatyczka niewieścia» [‘zasłona białogłowska na twarz’, L.]. Odpowiedniki łot.: *puřna* a. *puřns* ‘pysk, morda (psa); szpic stopy, buta’ (por. łot. *pāls* ob. *bāls* ‘blady’). Wokalizm *urC* wskazuje na setowy st. zanikowy, \*b<sup>h</sup>erH-néh<sub>2</sub>-. Wiąże się z orm. *beran* ‘usta’, śrir. *bern(a)* ‘przepaść, otwór’, stwn. *bora* ‘dziura’ i łac. *perforāre* ‘przedziurawić’, por. LEW 66. To prowadzi do pwk. \*b<sup>h</sup>erH- ‘robić ostrym narzędziem’ (LIV<sup>2</sup> 80), por. materiał ie. przytoczony s.v. *bárti*. BSW 40 w ślad za artykułem S. Mladenova (*Indogermanische Forschungen* 35, 134) zestawiał *burnà* z bg. gw. *burna* ‘warga’, trzeba jednak zauważyć, że izolowany charakter bułgarskiego świadectwa pozbawia go siły dowodowej. — Drw. *apyburnis* ‘miejsce koło ust’, *burnius* SD<sup>1</sup> «gębiasty, labeo», *paburnis* (zob.). Cps. *kraivaburnis* SD «krzywogęby, distorto vultu homo, valgus» (por. *kreivas*), *nepraus(ta)buřnis* ‘kto się nieprzyzwoicie wyraża’ (por. *nēpraustas* ‘niemyty’), *stačiabuřnis* ‘kto mówi prosto z mostu, bez ogródek’ (por. *stāčias*), *šunburnis* 1. ‘istota bajkowa o psim pysku’, 2. ‘kto się nieprzyzwoicie wyraża’ (por. *šuō*). Zwraca uwagę człon złożeniowy *bur-*, nie *burn-*, w *pilvaburys* ‘brzuchomówca’ (por. *piļvas*, syn. *pilvakalbys*). Vb. denom. *burniūoti* ‘gderać, zrzędzić, sprzeciwiać się’, *suburniūoti* ‘zwymyślać’, *burnóti, -ju, -jau* ‘pyskować, wymyślać, złorzeczyć’.

**burōkas** bot. ‘burak, Beta’ (m.in. SD) — zapoż. z błr. *burák, -á* (SLA 48, Zs 11, LEW 67). — Pl. *burōkai* ‘zupa buraczana, barszcz’ — zapoż. z błr. *burakí, -óů* (por. ESBM 1, 413).

**bursà** 4 p.a. stlit. DP ‘towarzystwo; spółka; społeczność; gmin’ — zapoż. z pol. przest. *bursa* ‘internat, wspólne miejsce zamieszkania uczącej się młodzieży; bractwo, cech; towarzystwo’ (SPXVI). Por. SLA 49, LEW 67.



**bursavóti**, *bursavóju*, *bursavójau* stlit. DP ‘obcować, towarzyszyć’ — zapoż. z pol. przest. *bursować* m.in. ‘przestawać, obcować, zadawać się’ (SPXVI). War. *bursauti* ‘obcować’ (Bretkun), *bursyti* ts. (DP). Por. SLA 49. — Gw. *bursavóti* ‘podburzać, podjudzać’, np. *Ana bursavója vyrą mano, kad mane muštum*, t.y. *primoko. Pribursavójo visą kaimą, nebegaliu nė pasirodyti*.

**bursinỹkas** stlit. DP ‘towarzysz; spółsługa’ — zapoż. z pol. przest. *burśnik* ‘współtowarzysz; żołnierz należący do tej samej rotty’ (SPXVI). Por. SLA 49. — Drw. *bursinỹké* DP ‘towarzyszka’.

**būrta** 1. ‘czworoboczny kawałek drewna; kawałek (mydła, słoniny, mięsa)’, 2. ‘los ciągniony, sors’, SD «los, losowanie» (*burtas metu* SD «losuję»), 3. ‘sześcianek do gry w kości’, 4. przest. ‘czary’<sup>68</sup>, 5. ‘część, udział w czym’. Odpowiednik łot. *buŗta*<sup>2</sup> ‘nacięcie, karb; spis’. Dewerbalny rzeczownik na -tā- od *būrti* ‘rzucać losy’ (por. GJL II, §§ 392, 395). — Drw. *burtelē* SD<sup>1</sup> «los, sors», *burteles metauju* SD<sup>1</sup> «losuję», *per burteles kū daliju* SD «losuję», *būrtos* f.pl. ‘przesąd, zabobon’. — Z innym suf.: *būrtas* ‘los, kostka, gałka do losowania; bilet loteryjny’, pl. *būrtai* 1. ‘losy’: *mēsti būrtus* ‘rzucać losy’, *tráukti būrtus* ‘ciągnąć losy’, 2. ‘wrózby, czary’, 3. ‘przesady’. Odpowiednik łot. *burts* ‘Zeichen eines Zauberers, Wahrsagers; der Buchstabe’. — Zapoz. lit. w pol. przest. *burty* pl. ‘czary’ (Bednarczuk 1999, 155). — Drw. *būrtininkas* ‘czarownik, wróżbita’, SD *burtinykas* «wieszczek, wrożek» (por. łot. *burtnieks* ts.), *būrtvos* f.pl. ‘wrózby, czary’ (por. suf. w *bēržva*, *brastvā*). Cps. *burtametys* SD «losownik, sortitor, sortilegus» [‘co losy puszcza, rzuca’, L.] (por. *mēsti*), *burtāžodis* ‘czarodziejskie słowo, zaklęcie’ (por. *žōdis*). Por. łot. *būrvī* ‘czarownik’ (⇒ *būrvīgs* ‘czarodziejski’, *būrvība* ‘czary’), cps. *burtsmetis* ‘losujący’.

**būrti**, *buriū*, *būriau* 1. ‘rzucać losy, losować’, 2. ‘odprawiać czary, praktykować magię’, 3. ‘wróżyć, przepowiadać przyszłość’. SD *burīu* «wieszczę, wrożę». Odpowiednik łot. *buŗt*, *buŗu*, *būru* ‘czarować, uprawiać czary; guzdrać się’. Bez pewnej etymologii. BSW 40: do gr. φάρμακον n. ‘lek, lekarstwo; trujące ziele; napój zaczarowany’, pl. φάρμακα ‘czary, uroki, gusła’ (zob. też GEW II, 992n.; tymczasem Beekes 2010, 1554 określił φάρμακον jako wyraz pregrecki). ME I, 354 rekonstruuje znac. etym. ‘robić znaki bartnicze, klejma’, czego śladem ma być sb. psł. \*būrtī ‘barć’. Podobnie Jēgers 1966, 38n.: ‘robić nacięcia jako znaki tajemne’. LEW 67: *būrti* należy do rodziny ros. *bortb* ‘barć’. — Drw. *burimas* SD «wieszczba, wieszczenie; wroźba, wrożenie», *būrta* (zob.).

**būsiā** ptk. gw. ‘jakoby, niby, rzekomo, podobno’, np. *Būsia kits iš tenai kunigas persikels čia* ‘Podobno (jakiś) inny ksiądz stamtąd przeniesie się tutaj’. War. do *būsiā* II (zob.). Por. *būce*, *būk*.

**būsiā** I sb. SD <busiu> «potomni», SD <potam busiu> «potomni ludzie, potomkowie» — skostniała forma nom.pl.m. od participium fut. act. *būsiąs* ‘taki, który będzie’ (inf. *būti*).

**būsiā** II ptk. ‘jakoby, niby’, np. *Dar, mat, būsiā nežinanti Lazdienės liežuvis*. Skostniała forma nom.pl.m. od participium fut. act. *būsiąs* ‘który będzie’ (inf. *būti*). Syn. *būsiām*, *būsiūt* (por. *nórint*), *būsis*.

**būsilas** gw. ‘bocian, Ciconia’ — zapoż. z błr. *būsel*, -*sla* (LEW 67, por. ESBM 1, 423, Anikin, RES 5, 206). War. synkopowany *būslas*. Por. syn. *gañdras*, *garnỹs*, *gužūtis*, *starķas*. — Drw. *busilēlis* ‘pewna roślina polna i roślina łąkowa’, *busiliūkas* ‘młode bociana’. — N.m. *Busilaĩ*, n.jez. *Busilỹ ēžeras*.

<sup>68</sup> Por. *su burtinyke ant burtos veizdėdavau* MŽ 114 ‘z czarownicą na czary patrzyłem’. — *Netikėkime žynavimump, žolinėjimump, būrtump, velniump, praktikoriump kokiūose norint privalymuose mūsų* DP 483<sub>31</sub> ‘Nie uciekajmy się do czarow, do czartow, do praktykarzow w jakichkolwiek potrzebach naszych’.

**būsokas**, *būšokas* gw. ‘bosak, długi drąg, na którym osadzone jest żelazne okucie z ostrzem i hakiem’ — zapoż. z prus.-niem. *bōshaken* (GL 39, LEW 67), por. nwn. *Bootshaken* m. ‘drąg do odpychania łodzi’. Zob. też *prikis*.

**būsta** 3 os. prs. gw. ‘mieszka, przebywa gdzie; bywa, zdarza się’, np. *Mano teta būsta Vilniui penkiasdešimt metų* ‘Moja ciotka mieszka w Wilnie pięćdziesiąt lat’. *Prieg dukterei būstu* ‘U córki mieszkam’. *Visaip jau čia būsta* ‘Różnie tu bywa’. *Apsibūsta* ‘Przyzwyczajają się’. Prs. utworzone suf. *-sta-* od inf. *būti* ‘być’. Podobny pdg.: *plūti*, *plūsta*, *plūvo*. Por. bliskoznaczne prs. *būna* i *būva*. — Neopwk. *būst-*: *būsti* inf. ‘żyć’ (Vidugiris 1998, 100), *būstimas* (zob.).

**būsti**, *bundū*, *budaũ* ‘budzić się ze snu, ocuwać się’, zwykle z prvb.: *atbūsti* ‘przestać spać’, *įbūsti* ‘wyrosnąć, dojrzeć’ (*Visi trys vaikai buvo nemaži, jau inbudę*), *nubūsti* ‘zbudzić się; dojrzeć umysłowo, stać się świadomym czego’, *pabūsti* ‘zbudzić się, oprzytomnieć’, SD *pabundu* «ocucam się» (syn. *pagirstu*), *subūsti* ‘zbudzić się po kolei, jeden po drugim’ (*Subūdo, suskelė visa šeimyna*). Odpowiednik łot. *bust*, *būdu* (\**bundu*, war. *būstu*), *budu* ‘budzić się ze snu’. Formacja na SZ *bud-* od niezaświadczanego SE \**bjaud-* < pie. \**b<sup>h</sup>eud<sup>h</sup>* ‘czuć, być obudzonym’ (LIV<sup>2</sup> 82, BSW 33), por. scs. *bljudŭ*, *bljusti*, gr. πεύθομαι (s.v. *baūsti*). Formacja infigowana spełniała rolę inchoativum lub ingressivum w stosunku do dur. *budėti* (zob.). Por. Vaillant, GC III, 236. Temat \**b<sup>h</sup>und<sup>h</sup>* — też w gr. πυνθάνομαι ‘dowiadywać się, rozpytywać się o co; wiedzieć, słyszeć o czym’. — Neopwk. *bus-* (≡ *būsti*): *atbusčiai* m.pl. ‘przerwy we śnie’ (por. *rėgzčiai* ≡ *rėgzti*). — Neoosn. *bund-* (≡ *bundū*): *prasibundinėti* ‘przebudzać się’, *pabundinti* b.z.a. ‘budzić kogo’ (por. *prijuṇdinti* ≡ *jundū*; *jūnkinti* ≡ *jūnkiu*). — Odpowiednik z sufiksem nosowym: psł. \**būd-nŭ*, scs. *vūzbūnŭ*, *-būnŭti* ‘ocknąć się, obudzić się’ (aor. *vūzbūde*), strus. *vozbnū*, *vozbnutŭ*. Sufigowane \**būd-nŭ* tak się ma do infigowanego lit. *bundū* jak \**dūxnŭ* ‘tchnę, oddycham’ do *dūnsū* i \**sūxnŭ* ‘schnę’ do *sūnsū*. — WSZ *būd-*: *būdytis*, *-ijas* DP, później *būdytis*, *-inas* ‘ćwiczyć się, uprawiać się w czym, pobudzać się do czego’ (sb. postvb. *būdiĵimas* a. *įbūdiĵimas* DP ‘ćwiczenie’). Sb. postvb. *būdas* (zob.). Nawiązanie psł. \**byd-a-* < pbsł. \**būd-ā-*: scs. *vūzbydati* iter. ‘ocykać się’. — SO *baud-*: *bāudinti* (zob.).

**būsti**, *būstū*, *budaũ* gw. ‘wyknąć, nawykać’, *įbūsti* ‘wprawić się w czym, nabrać wprawy’, *pribūsti* ‘przywyknąć (do jakiejś pracy), nabrać doświadczenia’, *pribūdęs*: *Ką čia kalbėti, jis pribūdęs žmogus — ir šilto ir šalto ragavęs*. Trudne. Po pierwsze *būd-* może być alternantem na st. wzdlużonym do *bud-* (\**b<sup>h</sup>ud<sup>h</sup>*), jak w *bundū*, *būsti* ‘budzić się ze snu’. Po drugie *būd-* może być neopierwiastkiem, mianowicie takim, jaki widać w *būdavo* (zob.). Wtedy prs. *būstū* < \**būd-stu* ‘oswajam się, nawykam’ byłoby drw. inchoatywnym od prs. statywnego \**būdu* ‘istnieję’ (zob. *būdamas*).

**būstimas** DP ‘istność’ [istnienie], war. *būstimė* a. *būstimė* DP ‘istność’ [łac. *essentia*], istotność, bytność, postawa, postać, istota’. Np. *Nesa viena yra Dievystė, vienas būstimas, ir natūra, viena galybė, amžinumas...* DP 218<sub>29</sub> ‘Abowiem jedno jest Bostwo, jedna istność, i natura, jedna możność, wieczność...’. — *bet viena yr, ir ne kita visų trijų personų Dievystė, viena būstimė, ir natūra viena* DP 261<sub>23</sub> ‘ale jedno jest, a nie insze wszystkich trzech osob bostwo, jedna istność, i natura jedna’. W kwestii akcentuacji zob. Skardžius 1935, 44, 108. Rzeczowniki te są abstractami na *-im-*, utworzonymi od neopwk. *būst-*, wyabstrahowanego z prs. *būsta* ‘mieszka, bywa’ (zob. s.v.). Por. *siuvimas* ‘szycie’ od *siuv-* jak w *siūva* ‘szyje’ (*siūvo* ‘szył’). Fakt, że nie ma drugiego przykładu na użycie suf. *-imas* przy osnowie prezentycznej na *-sta*<sup>69</sup>, skłania do przypuszczenia, że *būst-im-* to jeden z Daukszowych

<sup>69</sup> Tak np. prs. *plūsta* ‘pływie’ (\**plūd-sta*) od *plūsti* nie prowadzi do †*plūst-imas* ani †*plūst-imė*. Odpowiednie abstractum brzmi *plūdīmas*, *paplūdīmas* ‘rozlanie się’, jest więc derywatem od osnowy prt. *plūdo*. Podobnie w

neologizmów. — Podobny charakter ma złożenie *bendra-būstimē* (nie odnotowane w LKŽ), oddające w DP polski rzeczownik *spolistość* przest. ‘fakt bycia tejże samej istoty, co i drugi’ (por. *beñdras*)<sup>70</sup> ⇐ *spol-istny* przest. ‘jednej z drugim istoty’ (np. *Chrystus jest spolistny Ojcu swemu*, L. z Wujka). — Inne drw. od neopwk. *būst-*: *būstas* ‘miejsce przebywania, mieszkanie’, *būstē* gw. ‘pewien stan, sposób bycia’ (*šventės būstē* ‘świętowanie’), *būstinē* a. *būstynē* ‘siedziba, kwatery, miejsce stałego pobytu’ (*Čia mano būstinē*).

**bušūitis**, *bušūjuos*, *bušūjaus* gw. 1. ‘o dzieciach: szaleć, hałasować’ (*Nesbušūik — tėvelis miega* ‘Nie hałasuj — tatuś śpi’), 2. ‘wywoływać burdy podczas wesela a. zabawy’ — zapoż. z błr. *bušavácь*, *-ūju*, 3 sg. *-ūje* (por. ZS 11).

**būt-**, neosnowa wyabstrahowana z formy *būtas* ‘taki, który stał się, który był’, ptc. prt. pass. do *būti* ‘być’ (zob. s.v.), por. też *nebūtas* ‘niebywały, nieistniejący’. Drw. 1. *būtýbē* a. *būtýbē* ‘istota żywa, stworzenie’, SD «bytność rzeczy» (syn. *buitis*, *esybē*). — 2. *būtinās*, *-ā* ‘konieczny, nieodzowny, istotny, ważny’<sup>71</sup>, SD<sup>1</sup> «doskonały» (syn. *suvisu*, *visiškas*, *tobulas*), SD «ważny, przyiętny», *būtinās daiktas* «ważno co iest, waży co», ⇒ *būtinaĩ* adv. ‘koniecznie’, DP *būtinai* ‘zgoła [‘zupełnie’], istotnie’; ⇒ *būtinýbē* ‘konieczność, nieodzowność’. — 3. *būtingas* SD «istotny, substantialis» (syn. *esingas*). — 4. *būtinē* a. *būtīnē* ‘miejsce pobytu, zamieszkania’. — 5. *būtovė* ‘przeszłość; nauka o przeszłości, historia’, neol. z formantem *-ovė*, jak np. *senovė* ‘starożytność’. — 6. *būtuvė*, *būtūvė* ‘byt, życie’ (*Ot, kokia mūs būtuvė*), ‘miejsce zamieszkania’ (por. *virtūvė* ⇐ *virtas*). Por. *eit-*, *mirt-*.

**būta** — ptc. prt. pass. n. od *būti* ‘być’. Jest konstruowane z agensem o formie genetiwu, np. *Kienō čia būta? Čia Jōno būta* ‘Kto tu był? Tu był Jan’. *Mat, ir svečių būta* ‘Widać, że byli (tu) goście’. Por. też *būta kō* ‘nic się nie stało, nie ma sprawy’.

**būtas** 1. ‘dom mieszkalny, chata’, 2. ‘budynek gospodarski’, 3. ‘dom z podwórzem i zabudowaniami gospodarskimi, obejście’, 4. ‘mieszkanie złożone z jednego lub wielu pokoi’, 5. ‘sień w chłopskiej chacie, zwykle z paleniskiem do gotowania’, 6. SD *moterų butas* «frauc[y]mer mieysce» [‘kobiety należące do pocztu dworskiego, panny dworskie, dwórki’, SPXVI] (syn. *moterų gyvenimas*, *mergų būklas*). Różni się iloczasetem od *būtas* ptc. ‘taki, który był, gewesen’, por. *būta*, *būti*. — Z innym suf.: *butā* ‘dom, chata, mieszkanie; dom wraz z całym gospodarstwem rolnym, obejście’, SD «pokoy, budowanie, penetrable, conclauē» [‘wnętrze domu’] (syn. *gyvenimas*). Odpowiada stpr. *buttan* acc.sg. ‘dom’, gdzie postgeminacja *tt* wskazuje na krótkie *u*. — Etymologiczne powiązanie nominów *būtas*, *butā* z czas. *būti* ‘być’ < pie. *\*b<sup>h</sup>uh<sub>2</sub>-C* (por. LEW 68) wymaga hipotezy, że w strukturach *\*b<sup>h</sup>u-tó-*, *\*b<sup>h</sup>u-teh<sub>2</sub>-* ukazuje się pierwiastek nielaryngalizowany i że został on przeszczepiony do pozycji antekonsonantycznej z takiego kontekstu, gdzie pie. *\*b<sup>h</sup>uh<sub>2</sub>-* wydawało *\*b<sup>h</sup>u-* na mocy prawa głosowego (zanik spółgłoski lrg., np. w wyrazie złożonym). Inna, i chyba bardziej prawdopodobna ewentualność, to neoapofonia *ū* (osnowa) ⇒ *ũ* (derywat), paralelna np. do *\*ā* ⇒ *ā*. Paralele: gr. *φυτός* ‘wydający owoce, urodzajny; ukształtowany przez naturę, bez sztuki’, *φυτόν* n. ‘roślina, stworzenie, potomek’, *φύλλον* ‘roślina’ : stang. *botl*, *bold* ‘dom’, stisl. *ból* ‘miejsce zamieszkania, obóz’ (pgerm. *\*buþla-* < pie. *\*b<sup>h</sup>u-tlo-*<sup>72</sup>, por. NIL 49); stir. *both* f. ‘chałupa’, śrwalijs. *bod* f. ‘miejsce zamieszkania, dom’ (pcelt. *\*butā-*); *φύσις*,

takich razach, jak *ēmimas* ‘branie, wzięcie’ ⇐ *ēmē* (por. prs. *ima*), *gērīmas* ‘picie’ ⇐ *gērē* (prs. *gēria*), *blīvīmas* ‘beczenie, bek’ ⇐ *blōvē* (prs. *bliāuna*), *pylīmas* ‘lanie, sypanie’ ⇐ *pylē* (prs. *pila*).

<sup>70</sup> Jest to hapaks, por. *griūva klajojimas bedievių Naujakrikščių, prieš tikrą Dievystę ir pirmamžinavimą, ir bendrabūstimės su Tėvu Sunaus Dievo* DP 349<sub>21</sub> ‘Upada błąd niezbożnych Nowochrześciancew, przeciw prawemu Bostwu a przedwieczeństwie, a społistości z Ojcem Syna Bożego’.

<sup>71</sup> Podobną budowę ma przymiotnik rcs. *bytinū* ‘ἐπιούσιος’, strus. *bytinyb* ‘powszedni, codzienny’ (o chlebie), ros. gw. *býtinyj* ‘przeszły, były’ i ‘zdrowy, krzepki, dorodny’, słh. *būten* ‘istotny, ważny’, stpol. *bymy*, *bytni* ‘istniejący, istotny’.

<sup>72</sup> Z tym kontrastuje refleks lit. *būkla* m.in. ‘miejsce pobytu, siedziba’ < pie. *\*b<sup>h</sup>uh<sub>2</sub>-tleh<sub>2</sub>-*, zob. hasło *būklė*.

-εος f. m.in. ‘urodzenie, pochodzenie, początek; wzrost; przyroda; byt, wszechświat, rzeczywistość’ < pie. \*b<sup>h</sup>u-ti- wobec wed. *bhūti-* f. ‘pomyślność’, lit. *būtis* (zob. *buitis*) < pie. \*b<sup>h</sup>uh<sub>2</sub>-ti- (NIL 47). Derksen 2015, 107 poprzestaje na stwierdzeniu, że krótka samogłoska formy *būtas* jest problematyczna, zaś ALEW 174 widzi w *būtas* zapożyczenie celtyckie. — Drw. *butēlis* ‘mały domek przeznaczony dla komornika’ (⇒ *butėlninkas* ‘chłop bezrolny mieszkający kątem w cudzej chacie, na komornym’, por. *trobėlninkas* od *trobėlė*), *būtininkas* ‘lokator; właściciel domu; robotnik budowlany’, *butūkas* ‘sień, przedpokój’, *priebutis* ‘ganek, przedsionek’, *ūžbutis* ‘część domu znajdująca się za sienią, zwaną «butas»’. Cps. *būtangė* ‘róg domu’ (por. *angà*), *būtkručis* ‘złodziej okradający mieszkania’ (por. *krūčas*), *būtpinigiai* m.pl. ‘dieta na hotel, dodatek mieszkaniowy’ (por. *pinigaĩ*), *būtšaknis* ‘syn dziedziczący gospodarstwo po ojcu’ (por. *šaknis* ‘korzeń’), *būtvietė* ‘miejsce, gdzie stał dom’ (por. *vietà*), *viėšbutis* ‘hotel’ (por. *viėšis*), *viršūbutis* ‘poddasze, strych’ (por. *viršus*). Vb. denom. *butauti* ‘szukać mieszkania’. — N.m. *Balbutai* (por. *balà*).

**būtent** ‘mianowicie, w szczególności, to jest’, wyraz, który poprzedza wymienienie przedmiotów, o których mowa’, np. *trys daiktai... būtent netikėjimas in Kristų, aptėisinimas paties žmogaus, bei piktasis sūdas* (Bretkun) ‘Trzy rzeczy... mianowicie niewiara w Chrystusa, osądzenie samego człowieka i sąd ostateczny’. *Daug lapuočių auga mūsų krašte, būtent qžuolai, beržai, klevai ir kt.* ‘Dużo drzew liściastych rośnie w naszym kraju, mianowicie dęby, brzozy, klony i inne’.

Zapewne stoi w związku z ptc. nesessitatis na *-tinas*: *būtinās* ‘ten, co ma / winien być’ (SD<sup>1</sup> «doskonały, integer, perfectus...»). Dalsza analiza niepewna, zob. LEW 68 i ALEW 154, gdzie też wzmianka o war. stlit. <butinte> WP.

**buterbrōdas** pot. ‘kromka chleba z masłem, serem itp., kanapka’ — zapoż. z ros. *buterbrōd*, *-a*, przest. *buterbrót* (← nwn. *Butterbrot*, z nieregularnym przesunięciem akcentu na II człon złożenia, zob. REW I, 153, Anikin, RES 5, 217). Puryści zalecają zastąpienie tego rusycyzmu przez *sumuštėnis* (por. *sumuštė* ‘zbić’, tu ‘złożyć razem — o dwu kromkach chleba’).

**būti**, prs. *esù* (3 os. *yrà*; *būva*, *būna*), prt. *buvaũ* ‘być, istnieć; znajdować się gdzie; przebywać; bywać’. Forma 3 os. prt. *būvo* zmienia się w gw. *buõ* / *buã*, *bũ* (przez kontrakcję) lub *bù* (przez apokopę). Por. Zinkevičius 1966, § 136. Cps. *atbūti* m.in. ‘odwzajemnić (pomoc sąsiedzka), odpracować’, *išbūti* ‘przebyć, odbyć; wytrzymać’, *nubūti* ‘wytrzymać, usiedzieć (w domu); zapomnieć; pozbyć się; ubyc’, *pabūti* ‘pobyć’ (*pabūvęs* ‘niemłody, leciwy’), *prabūti* ‘przebyć, przebywać gdzie’, *pribūti* (zob.), *užbūti* ‘zatrzymać się gdzie dłużej; zapomnieć; zapłacić, wynagrodzić’. Refl. *apsibūti* ‘zostać na miejscu, zamieszkać’, *atsibūti* ‘odleżeć się (o lnie na polu)’, *įsibūti* ‘przebyć gdzie dłuższy czas i przyzwyczaić się, zakorzenieć się’, *užsibūti* ‘zabawić gdzie (dłużej); zająć w ciążę’. Odpowiedniki bsl.: łot. *būt* ‘być’, stpr. *būton* (też *boūt*, *boūton*, *baūton*), scs. *byti* ts. Refleks SZ pb. \*buH-C < pie. \*b<sup>h</sup>uh<sub>2</sub>-C od \*b<sup>h</sup>ueh<sub>2</sub>- ‘rosnąć, stawać się’ (Liv<sup>2</sup> 98)<sup>73</sup>. Allomorf \*b<sup>h</sup>uh<sub>2</sub>- był z pochodzenia aorystyczny, por. wed. *á-bhū-t* ‘stał się, powstał’, gr. *ἔφυν*. Lit. formy inf. *būti* i prt. *buvaũ* są supletywne względem praesentiów *es-* (zob. *esù*) oraz *yrà* (zob.). Podobnie w słowiańskim: scs. *byti* ‘być’, *zabyti* ‘zapomnieć’: ptc. pass. *za-būv-enũ* ‘zapomniany’. Allomorfizm lit. *buv-* / *bū-*, słow. *būv-* / *by-* (pbsł. \*buu-V : \*bū-C) jest konsekwencją zatrąty spółgłoski laryngalnej w dwóch zróżnicowanych pozycjach, por. 1° \*b<sup>h</sup>uh<sub>2</sub>-V — zanik antewokalicznej lrg. pociąga za sobą tzw. hiat lrg. (zob. *buv-*), 2° \*b<sup>h</sup>uh<sub>2</sub>-C — zanik antekonsonantycznej lrg.

<sup>73</sup> Wtórą postacią st. pełnego jest \*b<sup>h</sup>ueh<sub>2</sub>-, por. wed. *bhāvati* ‘staje się, jest’. Tu też WSO \*b<sup>h</sup>ueh<sub>2</sub>- w psł. \*baviti, por. scs. *izbaviti* ‘uratować, uwolnić’, ros. *bávity* ‘przedłużać, zwiększać’, pol. *bawić* m.in. ‘przebywać gdzie’ (por. rekonstrukcję pbsł. \*bōuejō w BSW 41).

powoduje wydłużenie zastępcze samogłoski *u*. Zob. Smoczyński 2003a, 55n. — Osobno zob. *būna*, *būva*, *būsta*, *būdamas*, *būdavo* oraz *esù*, *yrà*. — Drw. *būklè*, *būkla* (zob.), *būmenis* (zob.), *būtis*, *-ies* (zob. *buitis*).

**bùtkèrè** m. przest., gw. ‘bednarz, rzemieślnik wyrabiający naczynia klepkowe, obręczowe (beczki, kubły drewniane, balie)’ — zapoż. z prus.-niem. *butker* (GL 40, Čepienė 130), por. nwn. *Böttcher*. War. *bùtkèrius*. Co do zakończenia *-èrè* por. *bèkèrè*, *dīšèrè*, *klēknèrè*. — Nazw. *Bùtkera*, *Bùtkiera*, *Bùtkeris*, *Butkèràitis*, *Butkeràitis*, *Butkieràitis* (LPŽ).

**buv-**: neopierwiastek wyodrębniony drogą reanalizy formy prt. *bùvo* ‘był’, to z pb. *\*buu-ā-* < pie. *\*b<sup>h</sup>uh<sub>2</sub>-eh<sub>2</sub>-* (transponat). Zob. *būti*. Sekwencja *uv-V* na miejscu pie. *\*uh<sub>2</sub>-V*, zawiera *v* jako wypełniacz tzw. hiatu laryngalnego. Formant *\*-ā-* tworzył niegdyś imperfectum. Por. nieco odmienny od bałtyckiego rozwój w łacinie: *-bam* (*amābam* ‘kochałem’, *docēbam* ‘uczyłem’) wywodzi się z *\*b<sup>h</sup>uām* < *\*b<sup>h</sup>u.ām* < *\*b<sup>h</sup>uh<sub>2</sub>-eh<sub>2</sub>-m* (Weiss 2009, 414). — Drw. werbalne: *būva* (zob.), *buvinēti* iter. ‘bywać’ (*atbuvinēti* ‘odbyć co, odrobić, odpracować’, *pėrbuvinēti* przest. ‘przebywać, obcować (z ludźmi)’, *bùvinti* a. *buvinti* ‘zachęcać kogo do pozostania w gościnie’ (*Kol bùvinom, tol jis dar prieg mūs laikēs* ‘While we were making / encouraging [him] to stay, he still stayed with us’), refl. ‘zadomowić się’, *buvóti*, *-ju*, *-jau* ‘być nieraz, wielokrotnie, bywać; zdarzać się; dawać dobry urodzaj’ (por. suf. w słow. *byvati*). Niejasne jest *išsibujóti* ‘przebywać za długo w gościnie’. — N.B. Takie rzeczowniki, jak *buvėjas*, *nebùvėlis*, *pribuvėja* (zob. niżej) uprawniają do rekonstrukcji zanikłego czas. *\*buvėti* ‘bywać’, o strukturze paralelnej do *pluvėti*: *plūti*, *plūvo*. Por. na st. wydłużenia: *pabūvėti* ‘pobyć czas jakiś w pewnym miejscu’. — Drw. nominalne: *buvėnė* ‘miejsce pobytu’, *buvėjas* ‘bywalec’, *buvimas* ‘istnienie’, *buvys*, *-ė* ‘związany z daną miejscowością, miejscowy, tutejszy’ (*Jis ne čia buvys. O čia visi buviai*), *buvōčius* ‘człowiek w wielu miejscach bywały, bywalec’ (por. SD *visur buvys* «bywalec, bywały»), *buvōlas* ts. (por. zakończenie w pol. *bywały*), *buvōvas* ‘bywalec’, *buvūnas* ts., *imbuvys* a. *ibuvys* ‘kto nie ma własnego mieszkania i mieszka kątem w cudzej chacie, na komornym; lokator’ (por. syn. *įnamys*), *nebùvėlis* ‘kto dawno lub nigdy nie był (jako gość), ktoś dawno niewidziany’, SD «niebywały» (syn. *nebuvis*), war. *nėbuvelis*; *nebuvočas* ‘dawno niewidziany’ (w dajnie), *pabūvus* adv. ‘nieco później, potem’ (skostniała forma ptc. prt. act. do *pabūti* ‘pobyć gdzieś’, por. *netrukus*, *išskyrus*, GJL III, § 671), *pribuvėja* ‘akuszerka, położna’, war. *pribuvėja* 4 p.a. (zob. *pribūti*, por. suf. w *priėmėja*), *pribuvimas* SD<sup>1</sup> «obecność; przytomność, praesentia». — Cps. *čiābuvis* (zob.), *keřdbuvis* ‘były przełożony pastuchów, były «kerdžius»’ (por. *keřdžius*), *kūnigbuvis* ‘były ksiądz’ (por. *kūnigas*), *sėnbuvis* ‘stary, dawny mieszkaniec’ (por. *sėnas*), *švogeřbuvis* (zob. *švogeris*), *žėmbuvis* ‘czas, gdy pracuje się w polu, na roli’ (por. *žėmė*). — Trudny do oceny jest hapaks <tebuwis> SD<sup>1</sup> «obecny, praesens» (syn. <essus>). Por. SD <tinay> «tam»). — Słowiańskim nawiązaniem do *buv-V* jest osnowa *būv-* w scs. *zabūvenū* ‘zapomniany’ (⇒ *zabūvenije* ‘zapomnienie’), ros. *nezabvėnnij* ‘niezapomniany’. — WSZ *būv-* (⇐ *buv-V*): *pabūvėti*, 3 os. *pabūvi* ‘pobyć w jakimś miejscu, zostać gdzieś na krótko’, nomina: *būvas* SD «osiadłość, domicilium», *būvis* ‘byt, istnienie, egzystencja’, *būvys*, *-ė* ‘miejscowy, tutejszy’ (*Jis to kaimo būvys, ne svetimas. Ji to krašto būvė*), por. wyżej *buvys*; *póbūvis* ‘przyjemne spędzanie czasu w towarzystwie, zabawa, rozrywka’, *sám būvis* ‘współistnienie’. Odpowiednik słow. *byv-V* ‘bywać’, por. scs. *prėbyvati* ‘przebywać, trwać w jakimś miejscu’, *sūbyvati sė* ‘urzeczywistniać się’, *zabyvati* ‘zapominać’, pol. *bywać* ‘być często, zdarzać się’, ros. *byvátb* ts., *zabyvátb* ‘zapominać’, < pbsł. *\*būu-ā-* (iter. z suf. *-ā-* i WSZ *\*būu-* ⇐ *\*būu-V*). Derksen 2015, 108 ignoruje sekundarny charakter SZ pbsł. *\*būu-V* i łączy lit. *buvóti* ze scs. *byvati* (przemilczając przyczynę rozbieżności w wokalizmie). Łączy też — bez uzasadnienia — lit. *bùvinti* z psł. *\*baviti*, wywiedzionym przezeń z pie. *\*b<sup>h</sup>oh<sub>2</sub>u-* eje-.

**būva** 3 os. ‘zwykle jest, bywa, trwa’ (1 sg. *būvù*, 2 sg. *būvì*) — prs. habitualne do *būti* ‘być’, prt. *būvo*. Por. np. *Nuėjo ir ilgai būva* ‘Poszedł i długo go nie ma’ (dosł. długo gdzieś bawi). *Mėnesį būva gerai iškepta duona* ‘Dobrze wypieczony chleb trzyma się [nawet] miesiąc’. *Grįbai neilgai tepabūva* ‘Grzyby [po zebraniu] szybko się psują’. Obecna pisownia <būva> zastępuje uzasadnioną historycznie pisownią <būva>. Długie *ū* wywodzi się z nosowego *ų* przez konwersję cechy nazalizacji w przedłużone trwanie. Chodzi tu o formację praesentis utworzoną od osnowy prt. *buv-* przy użyciu infiksu nosowego: \*bu-n-va. Tak samo zbudowane i tak samo akcentowane są formy prs. *griūva*, *kliūva*, *žiūva*, stojące obok prt. *griūvo*, *kliūvo*, *žiūvo*. Innego pochodzenia jest natomiast długie *ū*, ukazujące się w inf. *būti*, *griūti*, *kliūti*, *žūti*. Intonacja akutowa zaleca tu wywód *ū(C)* z prążykowej sekwencji ze spółgłoską lrg.: \*uH(C), zob. Smoczyński 2003a, 55, 61, 63, 104. Błędne wydaje się twierdzenie Otrębskiego (GJL II, § 534) i Senna (1966, 288), jakoby prs. *būva* zostało utworzone od osnowy inf. *būti*. Osobno zob. *būna*. — Gw. *būvóju* ‘bywam’ utworzono sufiksem iteratywnym *-oju* od neosnowy *būv-*, pochodzącej z reanalizy *būv-ū*. — Gw. *būmù* ‘bywam’ (2 sg. *būmì*, 3 os. *būma*) polega na analogicznym wyrównaniu formy habitualnej *būvù* do *esmù* ‘jestem’ (2 sg. *esmì*). — Gw. *būti* 3 os. ‘bywa’ (Zietela) derywowano od osnowy inf. *būti* przy użyciu końcówki *-ti*, przeniesionej z równoznacznej formy *ėsti* ‘bywa’. Por. Zinkevičius 1966, § 620.

**buzà** 4 p.a. 1. ‘zaprawiony mąką napój dla cieląt a. prosiąt; płynny pokarm dla psa’, 2. ‘marna zupa; rzadka kasza’, 3. ‘błoto, blocko’ — zapoż. z pol. *buza* ‘kaszka mączna rzadkawa, rozmieszana i rozgotowana; breja, szumowiny’ (SW). War. z wtórnym dyftongiem *ui*: *buizà*, *buizē*, *buizė*. Por. LEW 63. O tureckiej filiacji wyrazu *buza* (ros. *buzá*) zob. teraz Anikin, RES 5, 62n. — Drw. *buziščià* ‘samogon’, *buziūkàs* a. *buziūlis* ‘cielę’, cps. *tēliabuzė* (zob. *tēlias*). Vb. denom. *buzóti*, *-ju*, *-jau* ‘chlapać płynnym jedzeniem, paprać, zanieczyszczać buzą (serwetę, stół); jeść chciwie, łapczywie, w sposób nieapetyczny’.

**bužys**, *būžys* 4 p.a. 1. ‘owad’ (*Pagauk itą būžį ir išmesk oran*), 2. ‘robak’ (*Pavasari visi būžiaĩ išlenda iš žemės*), 3. ‘wesz — w języku dzieci’, war. *būžė*, *bužė* (*Eikš, pažiūrėsiu, ar neturi galvoj būžiū*), 4. ‘szyszka’, 5. ‘bazia, np. na wierzbie’, 6. ‘coś, czym straszy się dzieci’. Odpowiednik łot. *buza* a. *būza* ‘wesz’, *buzis* ts. Etymologia nieustalona, zob. LEW 29, s.v. *babaūžė*. Witczak, Balt XLVI:1, 2011, 79n. zaproponował powiązanie lit.-łot. wyrazów z pie. \*b<sup>h</sup>uǵos m. ‘koziół’, \*b<sup>h</sup>uǵā f. ‘koza’ (por. orm. *buc* ‘jagnię; koźlę; dziecko’ obok *bcic* ‘wesz’; aw. *būza-* m. ‘koziół’, npers. *buz* ‘koza’). Zakłada on następujący rozwój znaczeniowy: 1. ‘koziół, koza’ ⇒ 2. ‘skaczące dziecko’ ⇒ 3. ‘skaczący owad’ ⇒ 4. ‘wesz’ (⇒ 5. ‘owad’). — Nie jest pewne, czy należy tu *bužys* ‘pałka zakończona gałką, używana do płoszenia ryb’, ⇒ vb. denom. *būžiūoti* ‘zapędzać ryby do sieci’ (*būžmas* ‘matnia sieci’).

# C

**cabóti**, *cabója*, *cabójo* gw. ‘o krótkotrwałym deszczu: spadać wielkimi rzadkimi kroplami’ — z \*capóti, od interi. *càp*, opisanej s.v. *capéti*.

**cakséti**, *càksi*, *cakséjo* 1. ‘tykać — o zegarze’ (*Laikrodis càksi*), 2. ‘kapać kroplami, kropić’ (*Càksi vandens lašai*). Czasownik na -sėti, utworzony od interi. *càkt* 1. o tykaniu zegara (por. pol. *tykać* ⇐ *tyk*), 2. o odgłosie spadającej kropli, o ukąszeniu (owada, żmii). Paralele: *cvakséti*, *capséti*.

**cāpas** gw. ‘szpunt, czop, którym zatyka się otwór w beczce’ — zapoż. z prus.-niem. *zape* (GL 40, Čepienė 72, LEW 69<sup>74</sup>), por. nwn. *Zapfen* m.

**capéti**, *cāpa*, *capéjo* ‘kapać z dachu’. — *capséti*, *càpsi*, -éjo 1. ‘kapać z dachu’ (*Nuo stogų càpsi*), 2. pot. ‘biec drobnym krokiem, truchcikiem (np. o gęsi)’. — *capénti* ‘iść lub bieć drobnym krokiem’, *capinti* ‘iść pomalu, wlec się’. Czasowniki na -ėti, -sėti oraz -enti, -inti, utworzone od interi. *càp* 1. o spadającej kropli (*Klausau — tik càp càp, žiūrau — per lubas teka*), 2. o chodzeniu, bieganiu albo też od interi. *càpt* 1. o spadającej kropli (por. pol. *kap*), 2. o pochwyceniu czego, o dziobnięciu (por. pol. *cap*). Paralele: *cakséti*, *cvakséti*. Osobno zob. *cabóti*. — Drw. *cāpas* ‘spadająca kropla; sopel lodu; smark z nosa’, *caplỹs* ts., też ‘smoczek’.

**cāras** ‘monarcha rosyjski a. bułgarski, car’ — zapoż. z błr. *car*, -á (por. LEW 69). Osobno zob. *cērius*.

**cēberas**, *cēberas* gw. ‘szerokie naczynie z klepek o dwóch uchach, ceber’ — zapoż. z pol. *ceber*, -bra (stpol. *cebr*, *czber* ⇐ czes. *čber*) lub błr. *cébar*, -bra. War. *cēberis*, *cēberis*, *ceberyš*, z wtórnym -a-: *cābaras*, *cāberis*. Od polskiej lub białoruskiej osnowy obl. *cebr-* pochodzą war. *cēbras*, *cēbras*. Nieściśle LEW 69. — Zdrob. *cabařkas* ob. *cebeřkas* zostało zapożyczzone z błr. *cabérak*, -rka (por. odpowiednik pol. *cebrzyk*).

**cecelè**: SD *cecelès vaikų* f.pl. «czaczko, crepundia» [‘zabawka dziecięca’, SPXVI] — ze zmiany formy \*cacele, zapożyczonej z pol. *cacko*, z zastąpieniem zakończenia pol. -ko sufiksem lit. -elė. War. gw. *cackà*, *cāckė* ‘zabawka dziecięca’, też m. *cāckis*, *cāckis* ts.

**cēchas** 1. hist. ‘stowarzyszenie samodzielnych rzemieślników jednego lub kilku pokrewnych zawodów’, 2. ‘oddział produkcyjny lub naprawczy w fabryce, hala fabryczna’ — zapoż. z ros. *cex*, -a (⇐ pol. *cech*, zob. REW III, 291). Natomiast stlit. *ciekas* ‘stowarzyszenie samodzielnych rzemieślników’ (m.in. DP) było zapożyczeniem bezpośrednim z pol. *cech*, -u (⇐ śrwn. *zeche* f.). Por. SLA 51. Nieściśle LEW 69.

**cēlius**, -iaus gw. ‘cal, miara długości równa 25,4 mm’ — zapoż. z pol. *cal*, -a. Różnica rodzaju raczej wyklucza wywód z błr. *cálja*, -li f., zob. ZS 12. Por. transpozycję *cērius* ⇐ ros. *carь*. Osobno zob. *cólis*.

**cepelinai**, -ų m.pl. pot. ‘potrawa z tartych ziemniaków, nadziana mielonym mięsem a. twarogiem i uformowana w kształcie grubego cygara, przypominającego niemiecki sterowiec’. Z początku nazwa żartobliwa, przeniesiona z *cepelinas* ‘sterowiec, statek

<sup>74</sup> Wszyscy troje autorzy dopuszczają ewentualność przejęcia polskiego wyrazu *cap*. Jest to raczej wykluczone z uwagi na fakt, że pol. *cap* nie zostało poświadczane w znaczn. ‘szpunt’, zob. SW I, 255.

powietrzny o powłoce wypełnionej gazem' ⇐ nwn. *Zeppelin*. Od nazwiska niemieckiego konstruktora hrabiego Ferdinanda von Zeppelin. Puryści zalecają zamiast tego *didžkukuliai* (por. *kukùliai* s.v. *kùkulis*).

**cērius**, -*iaus* gw. 'monarcha rosyjski a. bułgarski, car'. Zakończenie -*ius* przemawia za zapożyczeniem formy rosyjskiej z miękkim -*r*': *carъ*, gen.sg. *carjá*. Por. transpozycję *cēlius* ⇐ pol. *cal*. Inaczej ZS 12, który na pierwszym miejscu wskazał błr. *car*, -*á* jako formę źródłową. Niejasne stanowisko zajął LEW 69. Osobno zob. *cāras*, *ciēsorius*.

**ceřkvē** 'cerkiew, świątynia wyznania prawosławnego' — zapoż. ze stbłr. *cerkva*, por. błr. *carkvá*, -*y*, pl. *cérkvy*, -*aũ*. LEW 69 przyjmował zapożyczenie z ros. *cérkovъ*, -*kvi*. — War. *cerkvà* 4 p.a. ⇐ błr. *carkvá* (ZS 12). — War. żm. *cirkva* 1 p.a. wywodzi się zdaniem Būgi, RR III, 765 z formy stbłr. *cirk(ũ)va* i jest starszy od wsch.-lit. *ceřkvē*. — N.B. W SD s.v. *cerkiew*, *templum Russicum*, *ecclesia Russorum* figuruje zwrot *gudų bažnyčia*, dosł. 'ruski kościół'.

**cēta I** stlit. 'liczba parzysta': w zwrocie *cēta lyka* SD «cetno lichu, gra, par impar» (zapytanie używane przy grze w kości). Prawdopodobnie jest to zapoż. pol. zwrotu *cetno czy lichu*. Inaczej LEW 69: z błr. \**cata*. — W SD<sup>1</sup> ukazuje się zmieniony w nagłosie war. *sēta*: *sēta ir lyka* «cetno czy lichu, par vel impar». Dziś gw. *sētà*: *Ar lyka, ar sēta?* 'Czy lichu, czy cetno?'. Por. *lyka*.

**cēta II** stlit. 'złota lub srebrna blaszka nabita na pas jako ozdoba', SD «cętka, bulla cinguli aurea, argentea» — prawdopodobnie ze stbłr. \**cata*, co było odpowiednikiem ros. *cáta* m.in. 'oprawa ikony; stara moneta', strus. *cęta* 'drobna moneta; ozdoba', scs. *cęta* 'σηνάριον' (REW III, 283n.). Por. SLA 50, LEW 69. Odpowiednik stpol. *cętka* 'drobna, cienka moneta, mała blaszka okrągła albo guzik mosiężny używane do ozdoby stroju, pasów, uprząży', por. Bańkowski, ESJP I, 120. Zob. też *čēta*.

**cibē** pot. 1. 'koza, Capra', 2. przen. 'lekkomyślna dziewczyna a. kobieta' — od interi. *cib cib* lub *cibà cibà*, będących zawołaniami na kozy. War. *cibà*. — Ros. *cýba* 'koza; koza w nosie' ⇐ *cýba* (zawołanie na kozy), pol. gw. *cyba* 'koza' to niezależne twory onomatopieczne, por. REW III, 294.

**cibùkas** gw. 'cybuch w fajce' — zapoż. z błr. *cybúk*, -*á* (⇐ pol. *cybuch*, -*a*). Por. SLA 51, ZS 12, LEW 69.

**cibùlis**, -*io* pot. 'cebula', też pl.t. *cibùliai* ts. — zapoż. z pol. przest. *cybula*, ze zmianą rodzaju gramatycznego na męski (por. syn. *svogūnas*). War. *cibùlē*, *cibulià* oraz *čibùlis*, *čibùliai*. Por. SLA 51, LEW 69. W środowisku dzujskim ukazuje się hiperpoprawna forma *tibùliai* 'cebula' (Zinkevičius, *Balt* XLV:2, 2010, 300). — Drw. *cibulaĩnē* 'potrawa cebulowa (sos, zupa)', *cibùlius* 'kto lubi (jeść) cebulę', cps. *cibùlakis* 'kto ma wielkie oczy' (dosł. 'oczy jak cebule', por. *akis*), war. *cibùliakis*.

**cicas** gw. 'perkal, tkanina bawełniana podobna do płótna' — zapoż. z pol. przest. *cyc*, -*u* 'rodzaj tkaniny bawełnianej' ⇐ nwn. *Zitz* (Sw I, 357).

**cicilistai** gw. 'socjaliści' — zapoż. z błr. gw. *cicilisty* m.pl. (ZS 13, LEW 69). — Neoosn. *cicil-*: *cicilikas* 'socjalista' (ZS 13).

**cickà**, gen.sg. *cickos* 2 p.a. gw. 1. 'pierś kobieca', 2. 'sutek na piersi, sutek u ssaków', 3. 'smoczek' — zapoż. z błr. *cýcka*, -*i* (por. TSBM 5, 263). Mylne było wskazanie na pol. †*cycka* jako wyraz źródłowy w SLA 51, LEW 69 i LKŻ II, 21. War. *cickē*, *cickis*. — Drw. wsteczny: *cicē* 'pierś kobieca; smoczek' (por. *ũtura* ⇐ *ũturka*).

**ciēlius**, -*iaus* stlit., gw. 'cel' (SD<sup>1</sup> «cel; kres») — zapoż. z błr. *celĩ*, -*i* lub pol. *cel*, -*u* (SLA 51, ZS 13, ALEW 156). — Vb. denom. *ciēlyti* 'celować', *celiūoti* ts. War. wsch.-lit.



*cieliùju*, inf. *cieliùiti* został utworzony od polskiej formy prs. *celuję* (Zs 13 tymczasem wskazywał na błr. *célicca*; praesens od tego brzmi jednak *céljusja*).

**ciēsorius**, -*iaus* przest., gw. ‘cesarz’, SD «cesarz, cæsar, augustus, imperator Romanus» — zapoż. ze stbłr. *cēsari* (SLA 51, LEW 69), por. błr. *césar*, -*a*. War. *ciēcorius*. — Drw. *ciesorienē* SD «cesarzowa, augusta, imperatrix», *ciesorystē* SD «cesarstwo, imperium», *ciesoriškas* SD «cesarski, cæsarianus, imperatorius, imperialis, cæsareus».

**cimbolai** m.pl. stlit., gw. ‘cymbały’: *Garbinkite jį ant cimbolų, kurie skamba* PK 102<sub>8</sub> ‘Chwalcie go na cymbalech, które głośno brzeczają’. Sg. *cimbalas* SD «cymbał, cymbalum, sistrum» (syn. *kunkliai*). Zapoz. z błr. *cymbáły*, -*ai*, pol. *cymbały* (SLA 51, Zs 13, LEW 70, brak w ALEW).

**cỹpti**, *cỹpia*, *cỹpē* ‘wydawać cienki, ostry głos, wydawać pisk, piszczeć (o myszy, szczurze, kurczęciu)’ (*pelẽ sũcypē* ‘mysz pisnęła’). War. *čỹpti*: SD *čỹpiu* «piszczę, pipio». Formacja na st. wzdlużenia w stosunku do *cip-* w *sucipti*, -*ciĩpa*, -*cĩpo* inchoat. ‘pisnąć’ (drw. *cipũkas* ‘kurczę’, *cipũlis* ‘kurczę świeżo opierzone’). Odpowiednik łot. *cipt*, *cĩept* ‘piszczeć’. Dźwiękonaśladowcze, por. interi. *cĩp(t)*, *cỹp(t)* (LEW 70, ALEW 163). — Czas. *cĩpti* jest notowany również w znaczeniach ‘zabraknąć czego’ (*Anys jau seniai pricĩpo duonos*) i ‘drętwieć’ (*Pirštũ galai ciĩpa beverpĩant*). — Drw. *cỹpauti* ‘piszczeć, kwilić (o myszach)’, *cỹpčioti* ts., *cỹpdyti* a. *cỹpinti* ‘powodować pisk, zmuszać do pisku’, *cypsėti*, *cỹpsi* ‘piszczeć, kwilić’, *cỹptelėti* ‘pisnąć’. Nomen: *cypỹnė* ‘piszczalka’, *cyplyš* ‘piszczyk, płaksa’.

**ciĩpti**, *ciĩpia*, *ciĩpē* ‘ćwierkać (o świerszczu), kwilić (o niemowlęciu), beczeć (o jagnięciu)’. Dźwiękonaśladowcze, por. interi. *cĩrpt*. — Drw. *cĩrpauti* ‘świergotać, szczebiotać’.

**coliáuka** gw. 1. ‘deska gruba na cal, calówka’ (*Mes lentas pjovėmė coliáukomis*), 2. ‘składana linijka z podziałką calową’ (*Pamieruok su coliáuka*) — zapoż. z pol. *calówka*.

**cólis**, -*io* ‘cal, miara długości równa 25,4 mm’ (*Penkių cólų ilgas* ‘Długi na pięć cali’) — prawdopodobnie zapoż. z pol. *cal*, -*a*. GL 41 uważał za germanizm, por. nwn. *der Zoll*. Osobno zob. *cėlius*, *coliáuka*. — Drw. *cólinis* ‘calowy, na cal gruby’, cps. *dvicólis*, -*ė* ‘dwucalowy (gwóźdź, deska)’.

**cukierka**, *cukérka* gw. ‘cukierek’ — zapoż. z błr. *cukérka*, -*i* (a nie z pol. *cukierek* m., jak podał LKŻ II, 48).

**cũkernyčia** gw. ‘naczynie na cukier, cukiernica’ — zapoż. z pol. *cukiernica*, ale pod względem akcentowym dostosowane do błr. *cũkarnica*, -*y* (por. war. *cukernýčia*). Natomiast *cũkrinyčia* a. *cukrinýčia* jest rodzimym derywatem od *cũkrus* (zob.).

**cũkrus**, -*aus* ‘cukier’, stlit. *cũkras* (m.in. SD) — zapoż. z błr. *cũkar*, -*kru* ⇐ pol. *cukier*, -*kru* (por. SLA 52, LEW 70, ALEW 157). Starszą pożyczką było *sokoras* (zob.). — War. żm. *sũkrus*, *sũkrius*. Por. łot. *cukurs* a. *sukurs* ⇐ śrdn. *sucker* (Jordan 59).

**cvaksėti**, *cvąksi*, *cvąksėjo* ‘stukać obcasami (na bruku)’, 2. ‘tykać — o zegarze’ (syn. *caksėti*), 3. ‘uderzać, bić — o tętnie, sercu’, 4. ‘kiwać się, merdać się — o krótkim ogonie’, 5. ‘spadać kroplami, kapać z dachu’ (syn. *caksėti*, *capsėti*). Czasownik na -*seti*, utworzony od interi. *cvąkt* — o odgłosie uderzenia, o stuku młotka, o odgłosie chleptania, o użądleniu pszczoły, *cvąk* — o tykaniu budzika. — Z innymi suf.: *cvąkinti* ‘chleptać — o kocie’, *cvąknóti* ‘tykać — o zegarze’, *cvąksóti* ‘wisieć, zwisać’, *cvąkteleti* a. *cvąkterėti* ‘zdzielić, uderzyć; ukąsić — o żmii’. — Od interi. *dzvąkt* pochodzą czas. *dzvąkteleti* a. *dzvąkterėti* ‘uderzyć’. — Od interi. *cvąngt* lub *dzvąngt* pochodzą czas. *cvąngteleti* ‘zdzielić, uderzyć’ i *dzvąngterti* ts. (zwł. o zacięciu konia). — Od interi. *cvįngt* lub *dzvįngt* — o uderzeniu, cięciu

pochodzą czas. *cvìngtelèti* ‘zdzielić, uderzyć’ i *dzvìngterti* ts. Por. LEW 116.

**cvēkas** gw. ‘gwóźdź, gwóźdź żelazny z wypukłą główką, ćwiek’ — zapoż. z prus.-niem. *zweck* (GL 42, LEW 71), por. nwn. *Zwecke* f. Osobno zob. *cvīēkas*.

**cvīēkas**, *čvīēkas* gw. ‘gwóźdź żelazny z wypukłą główką, ćwiek’ — zapoż. z pol. *ćwiek*, -a (ZS 13, LKŻ II, 52). Osobno zob. *cvēkas*.

**cvīkis**, *čvīkis*, -io gw. ‘szpunt w beczce’ — zapoż. z prus.-niem. *zwicke* (GL 42, LEW 78).

**cvīklas** gw. ‘ćwikła, gatunek buraka, Beta cicla; burak czerwony, Beta vulgaris’, war. *cvīklis* — ze zmianą rodzaju zapożyczone z pol. *ćwikła*. Starsza postać zapożyczenia to *svīklas*, m.in. SD «ćwikła, beta». Por. też łot. *svīkls* ‘ćwikła’. Zob. SLA 59, 212, LEW 71.



**čáižyti, čáižiju. čáižijau** ‘chłostać, smagać (batem), biczować’ (war. *čaižyti*, też *šaižyti*). Drw. *čaižus* ‘ostry, przenikliwy — o wietrze, o głosie’, *pačaižos* f.pl. ‘wióry, heblowiny; drzazgi’. Formacja na SO *čaiž-*  $\Leftarrow$  *čiež-*, por. *čiežti, čiežiu, čiežiau* ‘zacinać — o deszczu’, *jčiežti* ‘zbić, zlać kogo’, *nučiežti* ‘zgonić, zmęczyć (konie)’, *pričiežti* ‘zmoczyć pościel (o dziecku)’. Prawdopodobnie dźwiękonaśladowcze. — WSZ *čyž-*: *čyžti, čyžiu, čyžiau* ‘chłostać, smagać, sieć’.

**čařtas** ‘diabeł’ — zapoż. z błr. *čort, -a* (SLA 52, LEW 71). Osobno zob. *čeřtas*.

**čebātas**, zwykle pl. *čebātai* przest., gw. ‘but’ — zapoż. z błr. przest. *čebót* (SLA 53, ZS 14, LEW 71, ALEW 157), por. błr. *čóbat*, pl. *čóbaty*. Por. SD *čebatai* m.pl. «bot, boty, też «skornie» [‘obuwie na gołeń zachodzące, sztyble, kamasze’, L.], *čebatai kareivijų* «nagolenice żołnierskie, ocræ militares».

**čebatōrius, -iaus** przest., gw. ‘szewc’ (SD «szwiec, sutor») — zapoż. ze stbłr. *čebotárŭ* (SLA 53), por. błr. *čabatár*. Osnowa na *-ius* też w *cērius, ciēsorius*. — Drw. *čebatorinė* SD «szewski warsztat, sutrina». N.m. *Čebatōriai* 2x, *Čebatoriai*, *Čebatōriškiai*.

**čēbras** gw. bot. ‘cząbr ogrodowy, *Satureia hortensis*’ (*Reikia ant žarijų uždėti čėbrų ar kitų žolių*) — zapoż. z błr. *čabór*, gen.sg. *čabarų* ‘cząbr; macierzanka’ (SLA 537, ZS 14, LEW 71). Osobno zob. *čiōbras*. — Drw. *čėbrėliai* m.pl.: *čėbrėlių arbota* ‘herbata z cząbru’.

**čēdyti, čēdiju** (war. *-yju*), *čēdijau* (war. *-yjau*) przest., gw. 1. ‘oszczędzać, oszczędnie używać, spożywać (o chlebie)’, 2. ‘szanować, okazywać uszanowanie, kłaniać się’, 3. ‘lubić’<sup>75</sup>. Z uproszczeniem nagłosu *šč-* > *č-* zapożyczone ze stbłr. *ščadītŭ* (SLA 53, LEW 72, ALEW 157), por. błr. gw. *ščadzicŭ*. War. *čēdinti*. — Drw. *čēdytinai* adv. ‘na zapas’: *Sudėjau sūrius čēdytinai*, t.y. *ant tolesnio laiko, čėdūs* ‘oszczędny’, *čėdlỹvas* ts., *čėdūtis, -ė* ‘ktoś przesadnie oszczędny’.

**čėjus, -aus** gw. ‘herbata’ — zapoż. z błr. *čaj, -u*, ros. *čaj, -a / -u* (ZS 14; pominięte w LKŻ). Zob. też *arbatà*.

**čēkoti, čēkoju, čēkojau** (war. *čėkóti, -ju, -jau*) gw. 1. ‘siekać (kapustę)’, 2. ‘jeść niechętnie, bez apetytu’, refl. *čėkotis* ‘naśmiewać się, naigrawać się’. Z innym suf.: *čėkėnti* ‘mlaskać przy jedzeniu’. Dźwiękonaśladowcze. Por. interi. *čėk čėk* — o odgłosie cięcia, też o odgłosie żrącej świni. Inaczej LEW 72: zapoż. z ros. *sečŭ, sekátŭ*, pol. *siec, siekać* (bez wzmianki o błr. *sjakú, sjačý*).

**čėksėti, čėksi, čėksėjo** 1. ‘cykać, tykać’ (syn. *caksėti, capsėti*), 2. ‘mlaskać, jeść mlaskając’, *čėksėnti* ‘mlaskać, jeść mlaskając’. Czasownik na *-sėti, -senti*, utworzony od interi. *čėkš* a. *čėkšt* — o odgłosie cięcia, uderzenia, też o szeleście, np. *Čėkš čėkš čėkš, čėksi kaip ir kiaulė prie lovio* ‘«čėkš čėkš čėkš», mlaskasz jak świnia przy korycie’.

**čėmodānas** wsch.-lit. ‘walizka’ — zapoż. z błr. *čamadán, -a*, ros. *čėmodán*. War. *čiumadōnas* (ZS 15). LKŻ II, 67 omyłkowo wskazał pol. *czėmodan* jako źródło pożyczki.

**čėpčius, -iaus** stlit., gw. ‘czepiec, dawne kobiece nakrycie głowy z płótna,

<sup>75</sup> Por. *Nusilenkiu jam, čėdiju ji* ‘Kłaniam się mu’. — *Kas ką čėdija, o cigonas visumet lašinius* ‘Kto co lubi, lecz Cygan zawsze słoninę’. *Kurs miegą čėdyja, tas miegalius* ‘Kto sen lubi, ten śpioch’.

zawiazywane pod brodą, noszone przez mężatki', SD «czepiec, vitta, ricca, reticulum» — zapoż. z pol. *czepiec*, *-pca*. War. *čėpčius*, *čāpčius*, z dysymilacją *č-č* > *š-š*: *šėpšius*, *šėpšius*, *šėpšis*. — Słabiej poświadczony jest war. *čepečius* (Bretkun) — zapoż. ze stbłr. *čepéc*, por. błr. *čapéc*, *-pcá*. Zob. SLA 53, LEW 72, ALEW 157n.

**čėpsėti**, *čėpsiù* (3 os. *čėpsi*, *čėpsi*), *čėpsėjau* 'mlaskać, pomlaskiwać przy jedzeniu, cmoktać', 2. 'człapać'. Czasownik na *-sėti*, urobiony od inter. *čėpt*, por. *Čept čėpt su lūpom*. *Žiūrėk, mergyte, kaip kiaulytė čėpsi* — *čėpt čėpt*. Paralela: *čiaupsėti*.

**čėra**, stlit., gw. 'szklane naczynie do picia, czara', SD<sup>1</sup> <čiera> «czasza, crater, phiala, calix, scyphus...» (syn. *kūbkas*, *taurė*) — zapoż. z błr. *čára*, *-y*, pol. *czara* (← ros. *čára*, zob. Boryś 2005, 90). Por. SLA 54, LEW 72, ALEW 158. — *čėrkà*, *čėrkà*, *čėrka* gw. 'kieliszek do wódki' — zapoż. z błr. *čárka*, *-i* ts. (ZS 15). War. *čierkà*.

**čėrai**, *čėrai* (4 p.a.) m.pl. przest., gw. 'czary', SD<sup>1</sup> <čierai, pikti darbaj> «guśla vel guśły, prāstigiā» — zapoż. z błr. *čáry*, *-aũ*, pol. *czary* (SLA 55, ZS 14, LEW 72, ALEW 158). War. *čėrai*. Zob. też *čiustai*. N.B. Brak jest wzmianki o lemmacie SD<sup>1</sup> w LKŽ II, 72. — Vb. denom. *čėrėti*, *-ju*, *-jau* 'odczyniać, odprawiać czary' (*Boba mok čėrėti*).

**čėraunykas** przest., gw. 'czarownik', SD<sup>1</sup> <čieraunikas> «guślarz, prāstigiator» — zapoż. z pol. *czarownik*, *-a* (SLA 54, ZS 14, LEW 72, ALEW 158). Por. błr. *čaraũnik*, *-á*. War. *čėrauninkas*, *čėrauninkas*.

**čėravóti**, *čėravóju*, *čėravójau* przest., gw. 'czarować, odprawiać czary', SD<sup>1</sup> <čierawoiu> «guślę, fascino, incanto» — zapoż. z błr. *čaravácь*, *čaríju*, *-aváũ*. War. *čėravoti*, wsch.-lit. prs. *čėrùju* (inf. *čėrùiti*) z błr. *čaríju*.

**čėrepyčia** przest. 'cegła, kafel pieca ogrzewczego', SD «kachel, testa fornacis» — zapoż. z błr. przest. *čėrepica* (SLA 54, LEW 73), błr. *čarapíca*. War. synkopowany: *čėrpyčia* 'dachówka, kafel', SD<sup>1</sup> «kachel, testa» (por. niżej *čėrpė*). Zob. też *kakalỹs*, *kōklis*.

**čėrėslas** przest., gw. 'trzos, skórzany pas podróżny na pieniądze' — zapoż. z stbłr. *čereslo* n. (SLA 54, LEW 72). War. SD <čieraslas> «trzos, ventrale, saccus».

**čėrėšné** gw. bot. 'czereśnia, *Prunus avium*', oboczny temat na *-ā-*: *čėrėšnios* f.pl. SD «trześnia, cerasia» — zapoż. ze stbłr. *čėrėšnja* (SLA 54), por. błr. *čarėšnja*, *-i*. War. z insercją *k*: *čėrėkšné*, *čėrėkšné*.

**čėrevỹkas** przest., gw. 'trzewik, but uszyty ze skóry' — zapoż. z stbłr. *čėrevíkь* (SLA 54, 57, ZS 14, 96, LEW 73, brak w ALEW), por. błr. *čaravík*, *-a*. — War. metatetyczny: *čėverỹkas*, m.in. SD «trzewik» (syn. *kurpė*). — Neosimplex *verỹkas*, pl. *-ai*, por. *Čia verỹkai tavo* 'Oto twoje trzewiki'. *Kurpālius kurpinėja verỹką, uždėjęs ant kurpalio* 'Szewc szyje trzewik, nałożywszy skórę na kopyto', ⇒ *verỹkiotas* 'obuty w trzewiki'. Neol. *verỹkai* powstał na mocy proporcji analogicznej: *čėbātai* : *bātai* = *čėverỹkai* : *x*. — N.m. *Čėverỹkinė*. N.rz. *Čėverỹk-traukis* (por. *tráukti*), dosł. 'taka (rzeka), co wciąga buty', por. Vanagas 1981, 77.

**čėrkšti**, *čėrškia*, *čėrškė* 'skrzeczeć' (*Šárka užčėrškė* 'Sroka zaskrzeczała'), też 'szczekać, terkotać, miarowo stukać', *čėrkštelėti* 'szczeknąć, trzasnąć'. Zob. *čėršk-V* w *čėrškėti*. Dźwiękonaśladowcze, por. inter. *čėrkš*, *čėrkšt* — o szczeku, trzasku (LEW 72). — Drw. *čėrkšlė* 'kos, *Turdus merula*', *čėrkšlỹs* 'drozd, *Turdus viscivorus*' — ptaki tak nazwane od trzeszczącego głosu (zob. Urbutis 1981, 47n.). Paralele: *trakšlỹs* ⇐ *traškėti*, *trakšėti*, inter. *tràkš*, *tràkšt*; *čėžỹs* ⇐ *čėžėti*, inter. *čė-čė*.

**čėrnỹlas** 1. stlit. 'atrament' (m.in. Bretkun), 2. gw. 'czarna pasta do butów' — zapoż. ze stbłr. *čėrnílo* n. (SLA 54, ALEW 158), por. błr. *čarníla*, *-a* n.. War. *čėrníla* 'atrament' (ZS

14). Por. *inkaustas*. Według LEW 73 wyabstrahowany stąd neosuf. *-ylas* znalazł zastosowanie w neol. *juodylas* ‘czarna farba, czernidło, atrament’ (zob. s.v.).

**čėrpė** 1. ‘skorupa garnka’, 2. ‘dachówka’, 3. ‘kafel w piecu’, 4. ‘wglębie w ścianie pieca, schowanko na zapalki’, 4. ‘makutra; naczynie gliniane’. Przekształcenie przez synkopę formy \*čėrepė, będącej transpozycją zapożyczenia stblr. *čėrep* (SLA 54, LEW 73), por. blr. *čėrap*, -a. W kwestii synkopy i akutu por. *šálmás*, *šėrnas*. Temat na -ė- mógł się ustalić pod wpływem rodzimego syn. *šùkė*. Zob. *čėrepyčia*.

**čėrškėti**, *čėrška*, *čėrškėjo* ‘brzękać, trzeszczeć; ćwierkać (o wróblach)’. Por. *čėrkš-C* w *čėrkšti*. War. bez -k-: SD *čėrši svirplys* «cwierka swiercz, fritinnit cicada». Dźwiękonaśladowcze (ALEW 158). Por. *čėrkšti*. — Drw. *čėrkšėti*, *čėrkši*, -ėjo ‘szczekać, trzeszczeć, trzaskać’ < \*čėrkš-sėti z \*čėršk- -sėti (paralela: *čiaukšėti*).

**čėrtas** przest., gw. ‘diabeł, szatan’ — ze zmiany *čarťas* (zob.), to zapoż. z blr. *čort*, -a (por. SLA 55, ZS 14, LEW 71). Zob. też *biesas*, *šatōnas*.

**česaĩ**, -ĩ m.pl. gw. ‘zegarek’ (*Po česaĩs váikščioja* ‘Chodzi z zegarkiem na rękę’) — zapoż. z ros. *časý*, -óv (ZS 14; pominięte w LKŽ). Por. *zagárkas*.

**čėsas** przest., gw. 1. ‘czas’, 2. ‘pora, chwila stosowna do czego’ (*Jau čėsas eiti gulti*), 3. ‘godzina’ (*Jau aštuoni česaĩ*). Zapoz. z blr. *čas*, -u ‘godzina, termin, czas’ (SLA 55, ZS 15, LEW 73, ALEW 159). Zob. też *anañčės*, *tañčės*. — Epitetyczne -t- pokazuje war. *čėstas*, por. *abrūstas*, *zopōstas* (Būga, RR II, 671). — Drw. *čėsais*, *čėsaĩs* adv. ‘czasami, czasem; przypadkiem, może’, *čėsingas* ‘czasowy, tymczasowy; który ma dużo czasu’, *čėsinga mōteris* ‘kobieta w ciąży’, *čėsiškai* adv. bibl. ‘w życiu doczesnym’ (*čėsiškai ir amžinai* MŽ 138<sub>9</sub>), *čėsu* adv. ‘na czas, o właściwej porze’ (*Geriau čėsu skatikas, negu po čėso rublis* ‘Lepszy grosz na czas, niż rubel po czasie’), *kuōčės* a. *kuočės* adv. ‘co pewien czas, czasami’ (*Kuōčės mus aplanko svečiai, viešnios*) — z kontrakcji *kuo čėsu*; *nečėsas* ‘nieodpowiedni czas’, pl. *nečėsai* ‘brak wolnego czasu’, *nečėsėlis* (zob.).

**čėslas** wsch.-lit. ‘data’ (*kataro čėslo?* ‘którego dzisiaj?’), tj. ‘jaki dziś dzień miesiąca?’) — zapoż. z blr. *čysló*, -á n. ‘data, termin kalendarzowy’ (por. ZS 14; pominięte w LKŽ). Zmiana samogłoski pozostaje niejasna.

**čėsnākas** bot. ‘czosnek, *Allium sativum*’, SD<sup>1</sup> *čėsnākai* [pl.t.] «czosnek» — zapoż. ze stblr. *čėsnok* (SLA 55, ZS 14, LEW 73, brak w ALEW), por. blr. *časnók*, gen.sg. *časnakú*. War. *čėsnāgas*, *čėšnāgas*; *šašnāgas* (brak †*šašnākas*), *šešnākas* i *šešnāgas*, *šišnākas* i *šišnāgas* (por. -g- w *lenciūgas*), *šisnākas*. Żm. *šišnākas* ukazuje się w zapożyczeniu łot. *šiņņaks*, *šiņņaks* (ME IV, 19, LEW 991). — Drw. *čėsnakīnai dañtys* m.pl. ‘zabki w główce czosnku’.

\***čėsnas**, -à — zapoż. z blr. *čėсны*, -aja ‘uczciwy, szlachetny, prawy, cnotliwy’ (por. ros. *čėstnyj*). Zaświadczone tylko w stlit. derywatach, por. 1. *čėsnis* ‘cześć, szacunek; uczta, bankiet’; ze zmieszania z syn. *čėstis* (zob.) pochodzi war. *čėstnis* LEX ‘uczta, Gelage, Gasterey’, 2. *čėsningas* ‘czcigodny, reverendus’; ze zmieszania z syn. *čėstingas* pochodzi war. *čėstningas* KN ts., 3. vb. denom. *čėsnavóti* ‘czcić, szanować; ucztować’; ze zmieszania z syn. *čėstavóti* (zob.) pochodzi war. *čėstnavoti* LEX ‘ucztować, bankettieren, schmausen’.

**čėstavóti**, *čėstavóju*, *čėstavójau* 1. stlit. ‘czcić, szanować’ (*Čėstavoki tėvą ir motyną tavo, jei nori ilgai gyventi* MŽ 19<sub>5</sub> ‘Czcij ojca i matkę twą, jeśli chcesz długo żyć’), 2. stlit., gw. ‘częstować czym’ — zapoż. ze stblr. *čėstvovatė* (SLA 56), por. ros. przest. *čėstvovatė*, *čėstviju* ‘okazywać szacunek’, blr. *častaváčь*, *častúju* ‘częstować okazując szacunek’. — Wsch.-lit. *čėstuja* 3 os. ‘częstuje’, inf. *čėstùiti* ⇐ blr. *častúje*, zob. ZS 14, 114.

**čėstis**, -ies 1. stlit. ‘cześć, szacunek’, 2. stlit. ‘uczta, bankiet’, 3. gw. ‘poczęstunek’ —

zapoż. z błr. *čescb*, -i (SLA 56, Zs 14, LEW 73, ALEW 159). War. *čestis*, *čēstis*.

**čēstis**, -ies stlit., gw. 'szczęście, powodzenie' — ze zmiany *ščēstis*, zapoż. z błr. *ščásce*, -cja n. (SLA 56, LEW 73, ALEW 160). Zob. *ščēstis*.

**čēta** stlit. 'kolczyk' — ze zmiany *cēta* (zob.). Por. SLA 56.

**čētras** 1. stlit. 'namiot', 2. gw. 'plótno rozpięte na skrzydłach wiatraka', 3. 'woal' — zapoż. z błr. *šacěr*, gen.sg. *šatrá* (SLA 56, LEW 73, brak w ALEW). — Obok tego jest forma fem. *čētrà* 2 p.a. 'namiot': *Četroj savoje mane laikys* PK 53<sub>16</sub> 'W namiocie mię swym zachowa', *čētrų ištiesiu, pastatau* SD «rozbijam namiot woienny». — Starszy jest war. o nagłosie *š*:- *šētrà*, *šētras* (zob.). Zastępstwo *š* > *t̪* — widać też w takich zapożyczeniach, jak *šēprōnas* > *čēprōnas* oraz *šiškà* > *čiškà* (> *čičkà*).

**čētvērgas** przest., gw. 'czwartek' (*Čētvērgas* — *mēsos diena*), SD <čietwiergas> — zapoż. ze stbłr. *čētvērgb* (Būga, RR III, 772, 774, SLA 56, Borowska 352, LEW 73, brak w ALEW), por. błr. *čacvēr*, gen.sg. *čacyjarhá*. — *Žalias čētvērgas* 'Wielki Czwartek'. War. *čiatvērgas*; f. *čētvērga*: *čētvērgos diena* (Bretkun). Osobno zob. *ketvērgas*. — Stpr. *\*ketwirtice*, pis. <ketwirtire> Ev 'czwartek, Donirstag [Donnerstag]' jest kalką hybrydalną z pol. *czwartek*.

**čēžēti**, *čēža*, *čēžējo* 'cicho trzeszczeć, szeleścić, szemrać; ćwierkać'. Dźwiękonaśladowcze. Por. *šežēti* 'skrzypieć, trzeszczeć — o lodzie pod nogami'. — Drw. *čēžinti* 'szeleścić, szemrać; łuskać, łuszczyć', *čēžys* gw. 'ptak kos, Turdus merula' (zdaniem Urbutisa 1981, 45 nazwa ta stoi w związku z trzeszczącym głosem tego ptaka: paralela: *trakšl̥ys* 'kos' ⇐ *traškēti*, *trakšēti*).

**čīa** 1. adv. 'tu, w tym miejscu, tutaj', 2. ptk. 'to', np. *Kàs čīa yrà?* 'Co to jest?' *Kóks čīa dārbas!* 'Co to za robota!'. Refleks plit. *\*t-jā*. Przysłówek utworzony od zaimka wskazującego *tàs* 'ten' (GJL III, § 662, LEW 1064, ALEW 161). — Obok tego *šià* (zob.) i *šičia* (zob.). — Drw. *čionaĩ* adv. 'tutaj' < *\*tjā-nai*, skrócone *čiōn*, od tego adi. *čionýkštis* 'tutejszy, miejscowy' (por. *tenýkštis* od *teñ*).

**čīābuvis**, *čīabūvis*, *čīabuvys*, -io 'tubylec, od dawna zasiedziały, stały mieszkaniec jakiegoś miejsca, autochton', SD<sup>1</sup> <čīabuvis> «obywatel» (syn. *gyventojas*), SD <čīabuvis> «obywatelski; rodzić z tąd, tuteczny, indigena, oriundus hinc; tuteczny, indigena, huius loci» (syn. *čīagimis*). Por. *Jis čīābuvis, ne atėjūnas* 'On tutejszy, nie przybysz'. *Iš niekur nekilęs — čīabuvys* 'Znikąd nie pochodzi — tubylec'. *Tik du čīabūviai gyvena* 'Mieszka [tu] tylko dwóch starych mieszkańców'. Złożenie adv. *čīa* 'tu' z dewerbalnym tematem *buv-ja* 'bywały, bywalec' (zob. *buv*). Paralela: *čīāgimis* (zob.). — *nečīābuvis* 'ktoś nietutejszy, kto przybył z innych stron'.

**čīāgimis** a. *čīagimys*, -io 'tu urodzony, tutejszy', SD <čīagimis> «rodzić z tąd, tuteczny, indigena, oriundus hinc» (syn. *čīabuvis*). Złożenie adv. *čīa* 'tu' z dewerbalnym tematem *gim* 'urodzony' (por. *gimēs*, *gimti*). Paralela: *čīābuvis*. Por. też gr. αὐθι-γενής 'tu urodzony, krajowy', z I członem αὐθι 'tu, tutaj, na miejscu', wywodzącym się przez haplogię z *\*autóthi*.

**čīāudēti**, prs. *čīāudziū* (3 os. *čīāudi*, war. *čīāusti*, *čīāuda*, *čīāudēja*), prt. *čīāudējo* 1. 'kichać', 2. przen. 'skarżyć się, narzekać'. War. s-mobile: wsch.-lit. *sčīāudēti* / *ščiāudēti*, SD *sčīāudmi* «kicham, parskam, sternuo...» (syn. *sčīāudau*), SD<sup>1</sup> *sčīaumi* ts. Z innym suf.: *čīāudyti*, -au, -iau 'kichać', SD *sčīāudau* «kicham, parskam, sternuo...» (syn. *sčīāudmi*).. Dźwiękonaśladowcze, podobnie jak synonimiczne czas. *čīūsti*, *čīūti*, *skiāudēti* i łot. *šķaũdīt* (*šķaũt*). Zob. LEW 74, ALEW 161. — Zwraca uwagę apofonia *au* ⇒ *u*: *čīūdinti* caus. 'pobudzić do kichnięcia (przez zażycie tabaki)'. — Drw. *čīaudulys* 'kichnięcie': *Čīaudulys*

*ima* ‘Chce mi się kichać’. — Z atematycznej formy 3 os. prs. *čiąusti* ‘kicha’ wyabstrahowano neopwk. *čiaust-*, o czym świadczy drw. *susičiąustėti* ‘kichnąć sobie, wykichać się’. Paralela: *prisérgstėti* ⇐ *sérgsti* (s.v. *sérgėti*).

**čiaukščioti**, *čiaukščioju*, *čiaukščiojau* 1. gw. ‘trzaskać z bicia, powodować powstanie silnego odgłosu’, 2. SD *čiaukščiaju* «chechoć się, cacchinor» [‘śmiać się, przeważnie mocno, głośno’, SPXVI]. Czasownik na *-čioti*, utworzony od inter. *čiaukš*, *čiaukšt* m.in. o uderzeniu, ucięciu czego, o zacięciu konia. Paralele na taką derywację wymienia ŻD 519. Zob. też ALEW 161n.

**čiaupas** ‘kran do wody’ — sb. postvb. do *čiaupti* ‘zaciskać, zamykać’ (zob. s.v.).

**čiaupti**, *čiaupiu*, *čiaupiau* ‘zaciskać, zakręcać (kran), zamykać (usta); cmokać’, *sučiaupti lūpas* ‘ścisnąć, zacisnąć usta’, *užčiaupti* ‘zamknąć usta, stulić (komuś) gębę, zakneblować’. Czas. urobiony od inter. \*čiaupt, por. syn. *čepsėti*. Drw. *čiaupsėti*, *čiaupsiu* ‘mlaskać przy jedzeniu, cmokać’. — SZ *čiap-*: *čiūpti*, *čiumpù*, *čiupaũ* ‘chwycić, chwytąć, łapać’, *nučiūpti* ‘schwytąć, złapać, sięgnąć, ukraść’, *sučiūpti* ‘schwycić, schwytąć’ — dźwiękonaśladowcze, por. wykrzyknik *čiūpt* ‘łap, cap, chap’. Drw. *čiupinėti* ‘macać, obmacywać’, *čiupinėtis* ‘cackać się; marudzić’, *čiupnóti* ‘macać, obmacywać; robić coś powoli, guzdrać się’, *čiupióti* ts., *čiupiótis* ‘cackać się, dłubać się, marudzić’. Nomina: *čiupiklis* ‘czulek’, *čiuplūs* ‘chwytny, porywający, kradnący; zręczny, zdolny do różnych prac’, *čiuptukas* ‘macka, czulek’, *apčiupomis* adv. ‘po omacku’. Por. LEW 71, 74, 1067, ALEW 165. — SO *taup-*: *lūpas taupyti* ‘zaciskać usta’ (zob. s.v. *taupyti*). — Do *čiaup-* jest war. *čiuōpti* (paralele s.v. *duobė*).

**čiaurėnti**, *čiaurenù*, *čiaurenaũ* gw. 1. ‘szczekać cienkim głosem, kwilić’, 2. ‘mówić niewyraźnie, mamrotać, bełkotać’, refl. *pasičiaurėnti* ‘cicho, szeptem rozmówić się’ — czasownik na *-enti* od osnowy *čiaur-* onomatopeicznego pochodzenia, por. inter. *čiaũ riaũ riaũ* — o głosie psa. Paralela: *gagėnti* ‘gęgać’ ⇐ *gà gą gą*.

**čiaušketi**, *čiauška* (war. *čiaũška*), *čiauškéjo* 1. ‘ćwierkać, świergotać’, 2. ‘szczebotać; trąkotać’. War. *čiaukšėti*. Dźwiękonaśladowcze. — Drw. *čiauksėti*, *čiauksi*, *čiauksėjo* ‘ćwierkać, świergotać’, też ‘kłapać (szczękami), szczekać (zębami), ciąć batem’ — ze zmiany \*čiaukš-sėti, to z \*čiaušk- -sėti (paralela: *čerksėti*). Nomina: *čiauškus* ‘szczebiotliwy (o dziecku)’, *čiauškūtis* ‘gadula, papla’, *čiauškūtė* ‘szczebiotka’, *pačiauška* ‘szczebiotka, trzpiot’.

**čiēlas**, *ciēlas* stlit., gw. ‘cały, nienaruszony, zupełny, pełny’ — zapoż. ze stbłr. *cělъ* (SLA 51, 57, LEW 70, ALEW 156), por. błr. *cėly*. War. akcentowy: *cielas* 3 p.a. SD: *cielas* «cały, integer, solidus», *kanapų cielių neperskeltų* «kopyt całych, okrągłych, nierozdwoionych, solidipes, solidas habens vngulas» (wydawca SD czyta *čiēlas*, choć na fotografii widać raczej <c> niż <ć>). Oboczność *c’-* / *č’-* jak w *cienà* obok *čienà*. — Drw. *čielaĩ* a. *cielaĩ* adv. ‘całkiem, zupełnie’, *cielinykas* ‘miejsce w polu nie poruszone (wskutek pomyłki) przy oraniu’ (Zs 13). Cps. *čielāžemis* (zob.), *čieliāliniai* m.pl. ‘len jeden tylko raz czesany’, por. *linaĩ* (*Turiu keletą kuodelių čieliālinių*).

**čielāžemis** gw. ‘kto gospodarzy na niepodzielonym, dziedzicznym areale ziemi’, dosł. ‘na całej ziemi’. Złożenie hybrydalne z I członem przymiotnikowym: *čiēlas* a. *ciēlas* ‘cały’ (rutenizm) i członem II *žēmė* ‘ziemia’. War. *cielāžemis* oraz *čiēlažemis*, *čielažēmis*. Określenia *čielāžemis* używano dla odróżnienia względem mniejszego gospodarza, zwanego *pūsinykas* (zob. s.v.), por. np. *Ar čia pusinyko, ar cielāžemio triobos?* Być może na skutek atrakcji słowotwórczej na miejscu złożenia z *žemis* pojawił się drw. na *-inykas* (*-ininkas*): *čiēlinykas* (*-ininkas*), *čiēlinykas* (*-ininkas*), por. *Jis pusinykas, o mes čiēlinykai. Ten pusininkas, o čia čiēlininkas gaspadorius*.

**čienią**, *cienià* 4 p.a. przest., gw. 1. 'cena; ustalona opłata, taksa; wartość', 2. 'miara, umiar, np. w jedzeniu' (*pačioj čienioj* 'w miarę, w sam raz'). Zapoż. ze stbłr. *cěna*, pol. *cena* (SLA 57, Zs 13, LEW 75), por. błr. *caná*, pl. *cény*, *cen*. Oboczność *č'*- / *c'*- jak w *čiēlas* obok *ciēlas*. Osnowa litewska na *-iā-* pozostaje niewyjaśniona. Rzadsze war.: *čienė* 'suma pieniędzy; przydzielone komuś zadanie', *čienà* 'cena, wartość'.

**čiēpas**, *ščiēpas* stlit. 1. 'szczep, drzewo szczepione, sadzonka', SD «szczep, plantata arbor», 2. bibl. 'zadatek, skłonność ludzka, która może się rozwinąć' (*įskelt jon ščiēpelius visokių gamtų šventųjų* DP 96<sub>39</sub> 'szczepić w niej szczepki wszelakich cnot świętych'). Zapoż. z pol. *szczep* (SLA 57, 214, LEW 75, ALEW 162). Por. *čiēpyti*.

**čiēpyti**, *ščiēpyti*, *-iju*, *-ijau* stlit. 'szczepić, uszlachetniać drzewa i krzewy owocowe przez przeniesienie gałązki rośliny szlachetnej na roślinę uszlachetnianą' — zapoż. z pol. *szczepić* (SLA 57, 214, LEW 75, ALEW 162). Por. *čiēpas*.

**čiepsėti**, *čiepsi*, *čiepsėjo* 'pisać, popiskiwać' (war. *čiepsėti*, *ciepsėti*), SD *čiepsiu* «piskam, pisać, inflare sonum aliquem celeriter...» — czasownik na *-sėti*, utworzony od inter. *čiep* — o głosie pisknięcia (por. ALEW 162n.) Paralela: *piepsėti*. Zob. też syn. *cỹpti*. — Drw. *čiepsiotinai* SD «piskliwie, acute sonat» zakłada zanikłe vb. \**čiepsioti*.

**čigonas** 'Cygan' — zam. starszego *cigōnas*, SD <cygonas> «Cygan, Cyngarus», co było zapożyczeniem z błr. *cyhán*, *-á* (SLA 51, Zs 13, LEW 70). Fem. *čigonkà*, *-ōs* dial. 'Cyganka' — zapoż. z błr. *cyhánka*, *—i*. — Drw. *čigonienė* 'żona Cygana', *čigonýnas* 'dziecko cygańskie', *čigōniškas* 1. 'cygański, jak u Cyganów', 2. 'wielki, niezwykły', *cigoniukas* 'dziecko cygańskie'. N.m. od *čigon-*: *Čigōnai*, *Čigōniškė*. N.m. od *cigon-*: *Cigonāliai*, *Cigōniškiai* 3x.

**čigonėnai** m.pl. pot. 'Karaimowie' — drw. na *-ėn-* od *čigōnas* (zob.). Vitkauskas 2006, 74 poprawił zapis LKŽ II, 106, gdzie figurowało *čigonėnai*.

**čigūnas** gw. 1. 'żelazo lane, żeliwo' (war. *čiugūnas*), 2. 'żeliwny sagan z dwoma uchwytami', 3. 'szlak kolejowy' — zapoż. z błr. *čyhún*, *-á* / *-ú* (por. Zs 15). Por. ros. *čugún*, *-á* 'żeliwo'.

**čilbėti**, *čilba*, *čilbéjo* 'ćwierkać, świergotać, szczebiotać': *Čilba vilba girelės paukšteliai* 'Ćwierkają leśne ptaszki'. Dźwiękonaśladowcze, por. inter. *čyl* — o prosięciu wsysającym rzadki pokarm (*Ta kiaulikė tik čyl čyl skysčius, o tirščius paliekt*). Drw. *čilbūtis* 'ćwierkający ptak'. Por. syn. *čiulbėti*, *ulbėti*.

**činėšas** hist. 'podatek pieniężny za użytkowanie ziemi, wnoszony przez chłopą na rzecz pana' (po zniesieniu pańszczyzny). Stlit. *činšius* SD<sup>1</sup> «czynsz, census, censio, contributio» (syn. *donis*). Zapoż. z pol. *czynsz*, *cynsz* (⇐ stczes. *cinže* ⇐ śrwn. *zins*). War. z asymilacją *č-š* > *č-č*: gw. *činėčius*.

**čiōbras** gw. bot. 'cząbr ogrodowy, *Satureia hortensis*' — zapoż. z błr. *čabór*, gen.sg. *čabarú* 'cząbr; macierzanka' (SLA 57, LEW 71), por. ros. *čabér*, *čobr*. SD: *čiobrai* m.pl. «cząbr ziele», *čiobrai laukiniai* «macierzanka». War. *čēbras* (zob.). — Drw. *čiobrēlis* a. *čiobrēliai* bot. 'macierzanka, tymianek, *Thymus*'.

**čirkšti**, *čirškia*, *čirškė* 'ćwierkać, świergotać; cykać; brzęczeć, dzwonić; tryskać; skwierczeć', SD *žiogas čirškia* «cwierka świerz, fritinnit cikada». Dźwiękonaśladowcze, por. *čerškšti*. — Drw. *čirkščioti* 'ćwierkać; tryskać, pryskać', *čirškinti* 1. 'rzępolić', 2. 'skwarzyć, piec', nomina: *čirškalas* 'świergot', 'kto krzyczy lub śpiewa cienkim głosem; papla', *čirškūtis* 1. 'skwarek', 2. 'krzykacz, krzykała'.

**čirvañčius**, *-iaus* gw. 'złota moneta' — zapoż. z błr. *čyrvónec*, *-nca* 'złota moneta o



wartości pięciu i dziesięciu rubli, używana w przedrewolucyjnej Rosji' (TSBM 5, 330), por. ros. *červónec* 'złota dziesięciorublowka, czerwonec'. Zob. ZS 15 (tu mylnie akcentowana forma *čyrvanéc*). Podobnie zbudowane słowizmy: *gagañčius*, *ražañčius*.

**čirvas** 1 p.a., *čirvas* 2, 4 p.a. 1. 'kolor w kartach, oznaczony czerwonymi serduszkami, czerwien, kier', 2. 'blin w kształcie serca', war. *čirva*, pl. *čirvos* (w obu znaczeniach). Zapoż. z błr. *čyrva*, -y lub pl. *čyrvy*, -aũ (por. LKŽ II, 131, TSBM 5, 328, 331). Por. ros. *červi* m.pl. 'kiery'.

**čystas**, -à stlit., gw. 'czysty' — zapoż. z błr. *čysty*, -aja (por. SLA 58, ZS 15, LEW 75, ALEW 163). — Drw. *čystatà* 'czystość'.

**čystyti**, *čystiju*, *čystijau* stlit., gw. 'czyścić' — zapoż. ze stbłr. *čistit̃* (SLA 58), błr. *čyscic̃*, *čyšču* (por. LEW 75, ALEW 163n.). — War. ze zmianą *č'i* > *č'u*: *čiustyti*, -iju, -ijau 'czyścić, czyścić zgrzeblę; jeść z apetytem' (por. *ščilnūs* > *ščiulnūs* 'szczelny'), *apčiustyti* 'uporządkować; oporządzić (nieboszczyka)', też 'okraść' (znacz. etym. 'ogolić' ⇐ 'oczyścić z czego'), *pasičiustyti* 'oczyścić się; przyozdobić się czym'.

**čyščius**, -iaũs stlit., gw. 'czyścić' — zapoż. z błr. *čyscec*, -stca (⇐ pol. *czyścić*, -śca (-śca) ⇐ stcz. *čistec*, -stca). War. stlit. *sčyščius*. Por. SLA 58, ZS 15, LEW 75, ALEW 186, TSBM 5, 333.

**čiũdas** stlit., gw. 1. 'dziw, cud', 2. 'wielka ilość, mnóstwo' — zapoż. z błr. gw. *čud* (por. SLA 58, ZS 15, LEW 76, brak w ALEW). Por. *čiustai* oraz *dỹvas*.

**čiũkà** pot. 'świnia', *čiũkas*, *čiũkè* a. *čiũkè* ts. — od zawołania na świnie *čiũk*, *čiũk*, *čiũk* lub *čiũka čiũka*, *čiũku čiũku*. Paralela: *jũkšè*. — Drw. *čiũklè* 'świnia', *čiũklis* 'prosię', *čiũklus* 'dorodny (o dziecku, o prosięciu)', *čiũkūtis* 'prosię, prosiaczek'. Vb. denom. *čiũkènti* a. *čiũkènti* 'zwoływać świnie', *čiũknóti* a. *čiũknóti* ts. — War. *čiugà* a. *čiũgà* 'świnia' — od zawołania na świnie *čiugà čiugà*, *čiũgà čiũgà*. Drw. *čiũgana* 'świnia', *čiũglis* 'prosię', *čiũgàlis* ts.

**čiũkuras** 1. 'grzbiet dwuspadowego dachu' (syn. *kraĩkas*, *šelmuo*), 2. 'poddasze', 3. 'otwór dymny w dachu kurnej chaty' (*Nèra kamino, dũmai rūksta pro čiũkurą* 'Nie ma komina, dym uchodzi przez čiũkuras'), 4. 'wylot komina', 5. 'zasuwa pieca chlebowego, szyber', 6. (neol.) 'wierzchołek góry'. Zapewne drw. od interi. \*čiũk, z suf. -uras jak np. w *kũkšturas* 'grzbiet', *gũburas* 'wzgórze, pagórek', *kaũkuras* 'szczyt góry'. Co do sufiksu zob. ŽD 307n. Por. łot. *čukur(i)s* 'pęk; wzgórek, szczyt domu; wnętrze komina'. LEW 76 wiązał raczej z czas. *čiũkšti*, *čiũkšcia*, *čiũško* 'podnosić się, jeżyć się — o włosach'.

**čiulbėti**, *čiulba*, *čiulbéjo* 'ćwierkać, szczebiotać, świergotać, kłaskać', *čiulba* c. 'ptak śpiewający'. Dźwiękonaśladowcze, por. interi. *čiul* — o głosach rozmawiających, o świniaach pijących wodę; *šiul* — o ssącym cielęciu. Por. syn. *čilbėti*, *ulbėti*.

**čiuldėti**, *čiulda*, *čiuldėjo* gw. 1. 'ćwierkać, świergotać', 2. 'szczebiotać, paplać (o dziewczętach)', 3. 'mówić niewyraźnie', *čiulde* c. 'kto niewyraźnie mówi'. Dźwiękonaśladowcze, por. interi. *čiuld* — o mówiącym dziecku. Obok tego *uldėti* 'ćwierkać; gulgotać — o indyku, cietrzewiu'. Por. *čiulbėti*.

**čiulėti**, *čiulēju*, *čiulėjau* gw. 'żuć, przeżuwać; gnieść, ugniatać (ciasto)', refl. *čiulėtis* 'znosić ból przez czas dłuższy'. Por. interi. *čiul* — o ssącym, cmokającym cielęciu.

**čiulkės** f.pl. gw. 1. 'pończochy' (SD «pończochy, nagolenice, tibalia, gentialia, perilia, periscelis», *čiulkė drobinė* «szkarpetka, calceus, linteus»), 2. 'miękkie pantofle domowe' (por. *dróbė*), *čiulkės megztos* SD f.pl. «kapcie» (por. *mėgztai*) — zapoż. z błr. gw. *čulki* f.pl. ⇐ ros. *čulki*, -ók 'pończochy' (por. SLA 58n.). Osobno zob. *čiunkės*.

**čīul̥pti**, *čīulpiù*, *čīulpiaũ* ‘cmokać przywołując zwierzęta, mlaskać, głośno wsysać płyn, ssać sutek, cmokać fajkę’. SD *čīulpiu* «sarkam, sorbeo» [‘głośno wciągać nosem lub ustami, siorbać’]. Por. łot. *čulpt* ‘ssać’. Dźwiękonaśladowcze. Por. interi. *čīulpt* — o ssaniu sutka, palca; o cmokaniu na konia, aby ruszył. Por. *siul̥pti*. Zob. LEW 71, 76, ALEW 164. — Drw. *čīulpsėti* ‘cmokać na konie’, *čīulpstytis* ‘oblizywać się’. Nomina: *čīulpaĩ* m.pl. ‘szpik kostny’ (*Nemėtyk kaulų su čīulpaĩš, iščīulpk!* ‘Nie wyrzucaj kości ze szpikiem, wyssaj [szpik]!’), *čīulpas* 1. ‘szpik’ (znaczn. etym. ‘to, co się wysysa z kości’), 2. ‘smoczek’, 3. ‘papieros skręcony w palcach’. Inne nazwy ‘smoczka’: *čīulpė*, *čīulpikas*, *čīul̥pis*, *čīulpōkas*, *čīulptukas*, *čīulpukas*, *čīul̥škis*. Zob. też *tūškas*.

**čīunkēs**, *čīumkēs* f.pl. gw. 1. ‘wełniane pantofle z nici, zrobione na drutach’, 2. ‘kaptcie splecione ze sznurka’, 3. ‘uszyte z płótna obuwie do trumny’. Fonetyczne warianty wyrazu *čīulkēs* (zob.).

**čīūntai**, *čīuñtai* m.pl. gw. ‘strzępy, szczątki, kawałki’, np. *Maišas — vieni čīūntai* ‘Worek — w strzępach’. *Ledas susproginėjęs į čīūntus* ‘Łód popękał na kawały’. *Didis vaiskas į čīūntus sumuštas tapęs* ‘Wielkie wojsko zostało doszczętnie pobite’. Jest też war. f. *čīūntos*, np. *Nukrito puodas nu stalo i suejo į čīūntas* ‘Spadł garnek (gliniany) ze stołu i rozpadł się na kawałki’. — War. fonetyczny ze zmianą *č’u > č’i*: *čīntai*, np. *Kad krito puodas nuo lentynos, tai į čīntus subiro* ‘Jak garnek spadł z półki, to rozpadł się na drobne ułamki (doszczętnie)’. — Morfem lit. *čīunt-*, pochodzący ze \*ščiunt- (por. *čėstis < ščėstis*), jest transpozycją polskiego leksemu *szczątk-*, czyt. [ščont-], gw. [ščunt-], który tkwi w wyrazie *szczątek*, *-tku* ‘drobna resztką’ (por. stpol. *szcządek*, *-dku*). Pominięcie w transpozycji segmentu pol. *-ek* świadczy o tym, że w rozumieniu Litwinów *szczątek* było wyrazem zdrobniałym o sufiksie *-ek/k-*. Por. traktowanie *gizēlis* (z niem.) ⇒ *gīzas*; *kuodēlis* (z błr.) ⇒ *kuōdas*; *barsukas* (z błr.) ⇒ *bařsas*. N.B. LKŽ II, 159 podaje pol. *szczęt* jako formę źródłową dla *čīunt-*; nie jest to trafne, ponieważ segment lit. *unT* trudno pogodzić z pol. *enT*.

**čīuōpti**, *čīuopiù*, *čīuopiaũ* ‘chwycić, macać’, *apčīuōpti* ‘namacać i chwycić, ująć’ (⇒ *neapčīuopiamas* ‘nieuchwytny, niedostrzegalny’), *iščīuōpti* ‘wykraść’, *sučīuōpti* ‘schwytać (złodzieja)’. Dźwiękonaśladowcze. Por. interi. *čīup* a. *čīu̥pt* ‘chap — o pochwyceniu czegoś’. Por. LEW 74, ALEW 164. Zob. też *čīaūpti*.

**čīūpoti**, *čīūpoju*, *čīūpojau* przest., gw. ‘macać, wyczuwać co za pomocą dotyku’, SD *čīūpoju* «dotykam się czego» (syn. *pasilyčiu*), ⇒ *pačīūpojimas* SD «dotknięcie, dotykanie» (syn. *palytėjimas*). Zamiast \*ščiūpoti — zapoż. z błr. *ščúpacь*, *-aju* (SLA 59, Zs 15). Zmianę nagłosu spowodowało nawiązanie pożyczki do rodzimego czas. *čīupinėti* ‘macać, obmacywać’, *čīu̥ptelėti* ‘capnąć, chapnąć’, pochodzącego od interi. *čīupi* a. *čīu̥pt* — o pochwyceniu czego (por. pol. *cap!*), *čīupi čīupi* — o powolnym wykonywaniu jakiejś czynności.

**čīurėnti**, *čīurēna*, *čīurēno* 1. ‘ciec, płynąć powoli (o wodzie), ciurkać’, 2. ‘sikać (o dziecku)’, 4. ‘szemrać (o liściach na wietrze)’, 5. ‘szczebiotać, świergotać’. Dźwiękonaśladowcze. Por. interi. *čīu̥r* — o lejącej się wodzie, mleku, urynie, *čīu̥rčīu̥r* — w zwrocie do dziecka: *Ar nenori čīu̥rčīu̥r?* ‘Czy nie chcesz siusiu?’, ⇒ *čīu̥rčīu̥rčīu̥r*, *čīu̥rčīu̥rčīu̥r* (zdrobnienia na *-yt-*, *-uk-* pod formą gen.pl., indeclinabile). — Drw. *čīurà* a. *čīūrà* c. ‘kto moczy się w pościeli’, też o kimś brudnym, zarośniętym, *čīu̥r̥ynė* ‘struga lejąca się z dachu, struga potu; szpara; vagina’, *čīurūlis* ‘struga z dachu’. Vb. denom. *čīurūoti* ‘moczyć się (o dziecku)’, *nučīurčėnti* ‘wysadzić (dziecko) do sikania’. Tu też *čīūrauti* ‘popłakiwać, pochlipywać’. — *čīu̥r̥las* a. *čīu̥rlė* ‘struga, potok’, *čīu̥rlėlis* ‘struzka, rzeczułka’, ⇒ vb. denom. *čīu̥rlėnti*, *-ėna*, *-ėno* ‘ciec, sączyć się wśród kamyków, szemrać (o strumyku)’, war. *čīu̥rvėnti* ts. (por. *eikvóti* ob. *eiklóti*); *čīu̥rlinti* ‘prac byle jak’, *apsičīu̥rlinti* ‘umyc się byle jak’. Tu też

*čīurliōkas* ‘wyrostek, młokos’, znac. etym. ‘szczoch’ (por. *čīurūoti*).

**čīurķšti**, *čīuršķiū*, *čīuršķiaū* ‘ciec, wypływać (o wodzie z naczynia, o krwi z żyły); moczyć się (o dziecku), zlać (o deszczu)’. Dźwiękonaśladowcze. Por. interi. *čīurķšt* m.in. o pryskającej wodzie, o strudze wody, o sikającym psie a. dziecku. — Drw. *čīurķšl̥ys* 1. ‘struga, strumień’, 2. ‘fontanna’, *čīurķšl̥ē* ‘struga, strumień’, *čīurķšlius* ‘struga’, *čīurķšliumis* adv. ‘strugami (lać się)’.

**čīurna**, *čīurnà* (4 p.a.) 1. ‘nadgarstek; część rękawicy okrywająca nadgarstek’. 2. ‘kostka w nodze konia’. Bez etymologii.

**čīurti**, *čīūra* (\*čīu-n-ra, war. *čīursta*), *čīuro*: *sučīurti* 1. ‘zabrudzić się, wysmolić się, poczernieć’, 2. ‘o ubraniu: znosić się, złachmanić się’, 3. ‘zbiednieć, zubożeć’ — vb. denominativum od nomen \*čīurV-, należącego do rodziny *čīurénti* (zob.). Por. LEW 77. — Drw. *sučīurinti* ‘pobrudzić, powalać (ubranie); znosić, zedrzeć (ubranie)’, *sučīuróti* ts.

**čīustai** m.pl. SD «czarowanie; czary, veneficium, prāstigiā» (syn. *nuodai*) — formacja postwerbalna do *čīustyti*, -iju, -ijau ‘czarować’, *apčīustiju* SD «oczarować, sensus omnes eripere, eripere alicui mentem prāstigijs», *atčīustiju* SD «odczarować, recanere serpentes, recantare». Vb. *čīustyti* było zapewne iter.-caus. do zanikłego prs. \*čīusta ‘robi się dziwnie, staje się cud’, zam. \*čīūsta < \*čīūd-sta (prt. \*čīūdo, inf. \*čīūsti), utworzonego od sb. *čīūdas* ‘dziw, cud’ (zob. s.v.). W związku z obocznością *u/ū* por. *’ū/ī* w parze *čīustyti* ‘czyścić’ : *čỹstyti* ts. Por. LEW 77. Brak w ALEW. Zob. też *dỹvas*. — Drw. *čīūstininkas* ‘czarownik’, SD *čīustinykas* «czarownik, prāstigiator, magus, incantator» (syn. *nuodinykas*), *čīustinykē* «czarownica, saga, venefica, prāstigiatrix» (syn. *nuodinykē*), *čīustinykų* «czarowniczy». — Tutaj może też stlit. *čīūsta* ptk. ‘jakoby, rzekomo, ponoć’, DP ‘wrzkomo’, SD «rzkomo, wrzkomo, jakoby, quasi».

**čīūsti**, *čīundū*, *čīūdau* gw. ‘zacząć kichać’ (*Aš čīundū, išgirdęs bečīaudant* ‘Zaczynam kichać, gdy usłyszę kichającego’). Dźwiękonaśladowcze, podobnie jak syn. *čīūti* i *čīāudėti*.

**čīūtē** gw. ‘szyszka świerkowa, sosnowa’. Bez etymologii. Związek z gw. *čečkā* ‘szyszka’ (zob. LEW 72) nie jest oczywisty.

**čīūti**, *čīūnū* (war. *čīūvū*), *čīuvaū* gw. ‘kichać, czchać’. War. *sčīūti*, *sčīūti*. Dźwiękonaśladowcze. Por. syn. *čīūsti* i *čīāudėti*.

**čīūžas** I sb. gw. ‘wąski pas ziemi uprawnej’, zdrob. *čīužēlis*: *Broliai čīužēliais pasidalino dirvą* ‘Bracia podzielili sobie rolę na wąskie pasy’. Niejasne. Zob. *čīužėti*. — N.m. *Čīūžiakampis* (por. *kaŋpas*).

**čīūžas** II, -à adi. gw. ‘niekrewny, obcy, cudzy’ — zapoż. z błr. *čužý* (ZS 15, LKŽ II, 187), por. ros. *čužój*. — Drw. *čīūža*: *Kuř čīūža, teñ šīūža* ‘Gdzie obco, tam szorstko’ (Wśród obcych człowiek czuje się nieswojo).

**čīužėti**, *čīūža*, *čīužėjo* ‘szeleścić (o suchych liściach, o sianie, słomie); stukać, pukać; skrzypieć, zgrzytać (w zębach)’. War. *šīužėti*. Dźwiękonaśladowcze, od interi. *čīūž* — o pełznieniu, o szybkim ruchu, *čīūžt* — o poślizgnięciu się, *čīūžt* a. *čīūžt* — o poślizgnięciu się i upadku, o laniu wody, *čīužu čīužu* — o ślizganiu się. — Z inną budową: *čīūžti*, *čīūžta*, *čīūžo*: *nučīūžti* ‘zmoknąć; schudnąć, zmarnieć’, *sučīūžti* ‘zrobić się bezużytecznym, zmarnować się’, *čīūžti*, *čīūža*, *čīūžo* ‘leżeć w łóżku’, *nučīūžti* ‘ucichnąć (o wietrze)’, *čīuženti* ‘szeleścić, szemrać’, *čīužinėti* ‘ślizgać się, jeździć na łyżwach’. Nomina: *čīužesỹs* ‘szelest, szmer’, *čīužyklà* ‘ślizgawka’, *čīužinỹs* (zob.), *čīūžos* f.pl. ‘żdźbła’, *čīužūs* ‘łatwy do powożenia (o saniach)’. — WSZ *čīūž-*: *čīūžti*, -iū, -iaū ‘ślizgać się; mieść (o miotle)’, *nučīūžti* ‘ześlizgnąć się z dachu (o topniejącym śniegu)’, *susičīūžti* ‘zlać się, zmoczyć się’, *čīūžaloti*, -ju, -jau ‘ślizgać

się' (*Vaikas lėkdamas, kur ledas, čiūžaloja*), *čiūžauti* 'szurać (nogami, butami)', *čiūžčioti* 'ślizgać się' (*Čiūžčioja kojós ant ledo*), *čiūžtelėti* 'pośliznąć się'. Nomina: *čiūža* c. 'kto ledwo powłóczy nogami, idzie z trudem, wlecze się', *čiūžẽ* 1. 'śląd w trawie, zbożu, w śniegu' (*Nuo lapės uodegos ant sniego paliko čiūžẽ*), 2. 'drewniane płozy, sanki do przeciągania pługa lub brony na pole' (syn. *čiūžlā*), *čiūžis* 'siennik', *pačiūža* 'łyżwa'. — SO *čiauz-*: *čiaūžti*, *-iū*, *-iaū* 'ślizgać się; czołgać się, pełzać; o dziecku: moczyć się', iter. *čiaūžyti* 'ślizgać się'. — Alternant *čiuo-*: *čiuōžti*, *-iū*, *-iaū* 'ślizgać się, jechać (na łyżwach)', *čiuōžti pačiūžomis* 'jeździć na łyżwach', *nučiuōžti* 'ześliznąć się, pojechać ślizgając się', frq. *čiuožinėti* 'ślizgać się, jeździć na łyżwach'. Nomina: *čiuožėjas* a. *čiuožikas* 'łyżwiarz', *čiuožyklā* 'ślizgawka, lodowisko'. Zob. też ALEW 164.

**čiužinys**, *-io* 3 p.a. 1. 'siennik, wór napchany słomą lub sianem, służący do spania', 2. 'materac', 3. 'wypchany słomą worek jako siedzenie na wozie' — substantywizowany przymiotnik na *-in-*, utworzony od rzeczownika typu *čiužos* 'żdźbła, resztki słomy' (zob. *čiužėti*). Por. *čiužis* 'siennik'. Zob. też LEW 74, s.v. *čiaūžti*.

**čyžẽ** hist. 'czynsz', SD «czynsz, tributum, census, pensio; pobor, tributum, vectigal, indictio» (syn. *doklẽ, donis*) — zapoż. ze stpol. *czyža, ciža* (← śrwn. *zise* ← śrlac. *accisia*). Por. SLA 59, LEW 78 (brak w ALEW). — Drw. *čyžinykas* SD «czynszownik, censitus, vectigalis alicui; dannik, tributarius» (syn. *doklinykas*), cps. *čyžjavai* m.pl. 'czynsz spłacany zbożem' (por. *javaĩ*). Vb. denom. *čyžiūoti* 'płacić czynsz'.

**čižti**, prs. *čyžta* (\*činž-sta, war. *čiñža*), prt. *čižo*: *įčižti* 'o październikach przywierających do włókien lnu: zbić się, przylegać, przywierać (przez co len staje się trudny do trzepania i przędzenia)', *pričižti* ts., por. *Linai pričižę, vieni spaliai, ką už juos gausi!* 'Len zbity, same październik, co (ty) za niego dostaniesz!'. *Linai gerai atidirgo, nepričižę* 'Len dobrze się odleżał, nie jest zbity'. Bez etymologii. Pwk. dźwiękonaśladowczy? — Drw. *čižas* 1. 'paździeże przywierające do włókien lnianych' (*Kokie čia linai, tik vienas čižas!*), 2. 'kupa szeleszczących liści, odpadków'. — WSZ *čyž-*: *čyžti*, *čyžiu*, *čyžiau* (war. *čyžau*) 'uderzać, bić kogo; nękać (o pchłach)', też o ulewnym deszczu (*Lytus čyžia*), *nučyžti* 'zbić, obić; wpędzić w nieszczęście', *užčyžti* 'zdzielić (batem), złać (o deszczu)'. Drw. *čyžis* 'uderzenie, smagnięcie (batem)'. Vb. denom. *čyžyti*, *-iju* (-yju), *-ijau* (-yju): *Aš čyžmą čyžyju dvare kaip vergas* 'Ja we dworze odrabiam pańszczyznę jak niewolnik', *čyžma* 'robota pod chłostą': *Čyžyti čyžmą dvare ant lažo* 'Odrabiać pod chłostą pańszczyznę we dworze'.

**čvértis**, *-ies* f. przest., gw. 'czwarta część całości, ćwierć, ćwiartka' — zapoż. z blr. *čvercb, -i*, pol. *ćwierć, -i* (SLA 59, ZS 14, LEW 78). Rodzimy odpowiednik: *ketviřtis, -čio* (zob. *ketviřtas*). W kwestii akutu por. zapoż. *žerkolas, kačėrga*. — Drw. *čvértinė* 'czwarta część roku, kwartał', *čvertkā* a. *čvértka* 'ćwierć rubla (25 kopiejek); ósma część garnca (miara ziarna)'. Vb. denom. *čvertavóti* 'rozcinać na ćwierci, ćwiartować mięso'.

**čvičyti**, *čvičiju, čvičijau* gw. 'bić, chłostać, smagać (różgą, batem)', por. *Čvičija su botagu per kinkas* — zapoż. z pol. *ćwiczyć*. Z innym suf.: *užčvičinti* 'złać, zalać — o ulewnym deszczu'. Ze zmianą *tʰv > šv*: war. *švičyti* 'bić, chłostać; ostrzyć (nóż); glansować, pucować (buty); chciwie jeść, żreć', *sušvičyti* 'udać się gdzie, pojechać' (*Aš du kartus sušvičijau į Salantus*).

# D

**dabà** 4 p.a. zm. 'zwyczaj, sposób bycia, postępowania' (Dowkont), *gerà dabà* adv. 'po dobru', *grazià dabà* ts. War. *dābas* 'zwyczaj; uroda'. Nie ma pewności, czy to wyraz odziedziczony, czy też jedno z zapożyczeń łotewskich Dowkonta. Odpowiedniki bśł.: łot. *daba* 'sposób bycia, nawyk, zwyczaj (*vēcā dabā* 'starym zwyczajem'), natura, charakter ludzki'; psł. \**doba* 'odpowiedni, sprzyjający czas', por. sch. *dōba* indecl. 'wiek, pora, czas; starość', czes. *doba* 'określony czas, pora; okres, epoka', stczes. też 'wiek ludzki, lata; to, co komuś odpowiada, na czym komuś zależy', pol. *doba* 'okres dnia i nocy; czas, pora, epoka' (inny suf. w stpol. *dob'* f.: *tą dobią* adv. 'wtedy, wtenczas'), scs. tylko z przedrostkiem: *podoba jestū* 'godzi się, wypada' (*podobīno vrēmē* 'stosowny czas'). Por. BSW 42, Sławski, SEJP I, 150, Boryś 2005, 115. Rekonstrukcja pbsł. \**dab-ā-*. Rekonstrukcja pie. pierwiastka jest sporna: 1° \**d<sup>h</sup>ab<sup>h</sup>-* 'dopasowywać; stosowny, odpowiedni' (IEW 233), por. goc. *gadaban* 'być stosownym; zdarzać się' (pf. *gadob* 'jest odpowiedni, pasuje'), 2° \**d<sup>h</sup>eHb<sup>h</sup>-* / \**d<sup>h</sup>Hb<sup>h</sup>-* 'pasować, być stosownym, odpowiednim' (LIV<sup>2</sup> 135n.), co jest mniej prawdopodobne z uwagi na brak refleksów \**d<sup>h</sup>eHb<sup>h</sup>-* i fakt, że łac. *faber*, -*brī* m. 'rzemieślnik, kowal, cieśla' może mieć inną podstawę niż \**d<sup>h</sup>Hb<sup>h</sup>-*ró- (zob. niżej). Kroonen 2013, 86 operuje pwk. pie. \**d<sup>h</sup>eb<sup>h</sup>-* / \**d<sup>h</sup>ob<sup>h</sup>-* 'to fit'. — Adi. *dabnūs* 'ozdobny, strojny, ładny' (znacz. etym. 'odpowiedni, dobrany, dopasowany') — można zestawzić z psł. \**dob-īnū*, por. stczes. *dobny* 'dogodny, stosowny, korzystny', sñł. *dōben* 'odnoszący się do okresu czasu, doby, epoki', sch. *dōban* ts., też 'leciwy, wiekowy', głuż. *zдобny* 'stosowny, odpowiedni' (SLPS 3, 329). — Z kolei lit. *dabūs* 'stojny, ładny' ma nawiązanie w scs. *udobū* 'łatwy, lekki, facilis' (ros. *udōbnyj* 'dogodny, wygodny; odpowiedni, właściwy'), ros. gw. *dob* 'dobry, silny, zdrowy', cps. *dob-zdorov* 'całkowicie zdrowy, krzepki' (⇒ sb. *dob* 'rozpieszczony człowiek'); strus. *dobē* adv. 'bardzo, nadzwyczajnie', dłuż. gw. *dobosć* 'czas, pora'. Tu też stpol. nazwy osobowe *Dobo-sław*, *Brzez-dob* (por. SLPS 3, 318; tu brak wzmianki o formach lit.). — Formację przymiotną na -*la-* od *daba* zaświadcza łot. *dabls* 'szczupły, mocny', *nedabls* 'trujący', *nedablas zāles* f.pl. 'trujące ziola' (zob. Endzelīns, DI II, 160), cps. *lab-dabls* 'dobrego gatunku, np. groch', drw. *dabļš* 'mocny, bujny, wyrośnięty', gw. *dabļis* ts., na SW *dābļs* 'bujnie wyrosły'. — Jako równoległą do łot. *dabls* < \**dab-la-* należy oceniać formację psł. \**dob-rū* 'odpowiedni, stosowny, właściwy, taki, jaki powinien być, należyty, dobrze czyniący' itd., por. scs. *dobrū*, bg. *dōbъr*, sch. *dōbar*, sñł. *dóber*, ros. *dōbryj*, czes. *dobrý*, pol. *dobry* (SLPS 3, 310). Jedyne nawiązanie bałtyckie stanowi tu człon złożenia łot. *dabravecis* 'dzielny, roztropny człowiek' (ME I, 428). Rekonstrukcja pbsł. \**dab-ra-s-*. — Jeśli należy tu łac. *faber* 'kowal, cieśla', jak się ogólnie przyjmuje, to pbsł. \**dabras* i łac. *faber* dadzą się połączyć w praformie ie. \**d<sup>h</sup>ab<sup>h</sup>-ro-s-*, por. IEW 233, SLPS 3, 316, de Vaan 2008, 197. Beekes, *Historische Sprachforschung* 109, 1996, 230 uznał pwk. \**d<sup>h</sup>ab<sup>h</sup>-* za nieindoeuropejski. — Inne nomina od *dab-* (*dabūs*): *dabitā* 'strojniś, modniś', *dabišius* ts., *dabšnūs* 'ozdobny, piękny'. — Vb. denom. *dabinti* 1. 'szykować, przygotowywać', SD *dabinu* «gotuję [syn. *prirēdau*, *surinku*]; kształtuję [muntumi darau]», 2. 'ozdabiać czym, stroić', refl. 'stroić się, ubierać się ładnie, upiększać się', *išdabinti* 'wystroić', SD<sup>1</sup> *išdabinu* «wystrychnę, wystrychuię» ['wygładzić, wygłaskać, wystroić'], SD *išdabinti namai* «budowny dom», *išdabintas lubas* «strop wytworny». Z innym suf. i odległym znaczeniem: łot. *izdabāt*, -*āju* 'być uczynnym, miłym dla kogo' (znacz. etym. 'dostosować się', por. ME I, 428). — Odpowiednik słowiański z prefiksem *po-*: scs. *podobajetū* 3 sg. prs. 'wypada, godzi się, przystoi, trzeba', ros. *podobájet* ts., pol. *podobać się* 'przypadać do gustu, być komuś miłym'

(stpol. też 'być podobnym'), czes. *podobati se* 'mieć wspólne cechy z kim, czym' (przest. 'udawać się') — jest drw. na -ati od sb. \**podoba* 'podobieństwo, odpowiedniość, upodobanie', por. SŁPS 3, 286, Boryś 2005, 452

**dabař** 1. adv. 'teraz, obecnie, współcześnie', 2. *dābar* ptk. 'jeszcze', np. *Dabar notajo adyna mano* 'Jeszcze nie przyszła godzina moja'. *Dābar sūnus nesiženija* 'Syn jeszcze się nie żeni'. War. *dabà, dāba*. Stlit. DP *dābar* a. *dabař* 'jeszcze, dopiero, teraz, dziś, owszem, k temu, tedy, nad to, przedsię, odtąd', SD *dabar* «dopiero; jeszcze; k temu, ku temu [syn. *priegtam, top, vėl*]; nad to [syn. *unt to, vėl, per tai, liš to*]; teraz [syn. *nu, nū*]», *dabar essys* «niniejszy, terażniejszy». Odpowiednik stpr. *dabber* 'noch, jeszcze'. Nie ma ustalonej etymologii. Zapewne z adverbializacji nomen o sufiksie -ar- (por. \**dabara* jak np. *āšara, vāsara* albo \**dabaras* jak np. *mātaras, žāgaras*), które było derywatem rzeczownika *dabà* (zob.). Zob. LEW 79, ALEW 166. — Warianty przysłowka 'teraz': *dabà, dabarař, dabařčios, dabargi, dabařg* a. *dābarg* (DP), *dābargu* (DP), *dabarjan* (Chyliński), *dabarōs, dabartēl* (SD też «dopiero», SD<sup>1</sup> «dopieruczko»), *dabartēlei, dabartēlenai, dabartēlēs, dabartēlios, dabařtēs, dabartis* (b.z.a.). — Forma kontrahowana: gw. *dař* a. *dār* 'teraz' < *dābar*, np. *Kur dār tu buvai?* 'Gdzie ty teraz byłeś?'. *Bus ji dař mano žmona* 'Ona będzie teraz moją żoną'. — Drw. *dabařtis, -ē* 'teraźniejszy' (⇒ *dabartykštis, -ē* ts.), *dabartis, -iēs* f. 'teraźniejszość, współczesność' (⇒ *dabartinis* 'teraźniejszy, dzisiejszy, współczesny', ⇒ gw. *dabartiniškas* ts.), gw. *dabarykštis* 'teraźniejszy' (⇒ *dabarykščias* ts.), gw. *dabarinis* ts. (⇒ *dabarinỹkščias* ts., po synkopowaniu i: *dabarnỹkščias* ts.). Por. ŽD 373.

**dabóti, dabóju, dabójau** 1. 'pilnować, doglądać kogo, czego', 2. 'uważać na co, zwracać na co uwagę, troszczyć się o co' (*Dabók ant kūdikio*). Jest to transpozycja czas. pol. *dbać* XVI w. 'troszczyć się, starać się, mieć wzgląd; przestrzegać, przywiązywać do czego wagę' (SPXVI), z samogłoską anaptyktyczną *a* dla usunięcia obcej fonotaktycznie grupy nagłosowej *db-* (por. GJL I, § 340). — Innowacje lit.: 1° formacje prewerbialne, np. *apdabóti* 'obejrzyć, obrządzić; spostrzec, zauważyć', *padabóti* 'przypilnować; spojrzeć, popatrzeć na co', *pradabóti* 'przejrzeć na oczy', *uždabóti* 'zadbać o co; zauważyć, zobaczyć', też 'znieść, ścierpieć' (*Negaliu šitos bobos uždaboti*), 2° formacja zwrotna *dabótis* 'uważać na co' (*Dabókis, kad šuo neįkastų*), DP 'obaczyć się, baczyć (się), patrzeć, dojrzyć, uważać, widzieć', *įsidabóti* 'wejrzeć, przypatrzeć się komu, czemu' (osobno zob. *pasidabóti*). — Na skutek reanalizy *da-bóti* pojawił się neologizm *bóti, -ju, -jau* 'zwracać na co uwagę, troszczyć się', też 'bać się czego' (*Jis nebója nei lietaus, nei šalčio*). Nowe formy prewerbialne: *atbóti / adbóti* 'unikać czego, bać się' (DP 'dbać'), *pabóti* żm. 'zwracać uwagę, zauważać', *subóti* 'zmizernieć, schudnąć' (*Besirgdamas drūtai subójo*), refl. *apsibóti* 'przyzwyczaić się'.

**dadėti, dāda, dadėjo** gw. 'o gęsi: wydawać głos *da da da*, gęgać' (*Žąsys dāda, o žąsinas taraliuoja*) — czas. dźwiękonaśladowczy. Z innymi suf.: *dadėnti* 'gęgać', *dadnóti* 'gęgać; paplać', *dadóti* 'o niemowlętach: gaworzyć; mówić niewyraźnie, niezrozumiale'. W użyciu literackim ustaliły się formy *gagėti, gagėnti*.

**dagà** 4 p.a. 1. 'upał, gorąco, skwar letni', 2. gw. 'wzrost roślin' (*Kai yžlyja, tai geresnė dagà*), 3. gw. 'plon, urodzaj, żniwo' (*Dobilų gaunam dvi dagi. Rugiai žyd, veikiai dagà bus*) — prymarne nomen actionis z suf. -ā- i SO *dag-* ⇐ *deg-*, por. *dėgti* 'palić (się)'. Por. wed. *nidāghá-* m. 'skwar, gorąca pora roku', pgerm. \**daga-* m. 'dzień' (goc. *dags*, stnord. *dagr*, ang. *day*, nwn. *Tag*). Paralele apofoniczne: *lasà* ⇐ *lėsti*; *našà* ⇐ *nėšti*; *sagà* ⇐ *sėgti*. Vb. denom. *dagúoti* stlit. 'zbierać plon, zboże'. Prefigowane: *išdaga* a. *išdagà* 'miejsce wygorzałe, wypalone przez słońce, tzw. płonia; wypalenisko w lesie', *išdagos* f.pl. 'wypalenisko w lesie, opalone drzewa, resztki spalonych drzew' (por. n.m. *Įšdagos*). Osobno zob. *dagóti*. Nawiązanie łot. *daga* 'pogorzelisko'. Zob. Lew 85n., ALEW 167. — Z innym

suf.: *dāgas* BRB ‘żniwa’, *vynodagas* stlit. ‘winobranie’; stpr. *dagis* EV ‘lato, Somer [Sommer]’, do tego cps.: *dagagaydis* EV ‘pszenica jara, Somerweyse [Sommerweizen]’ (por. *gaydis* EV ‘pszenica, Weyse [Weizen]’), *dagoaugis* EV ‘latorośl, Somirlatte [Sommersproß]’ (por. lit. *augl̥ys* ‘pęd, latorośl’ s.v. *aúgti*).

**dagilis** ‘ptak szczygieł, *Carduelis carduelis*’, SD<sup>1</sup> 1. «czyż, czyżyk», 2. «szczygieł» — stoi w związku z *dagilis* bot. ‘oset, *Carduus*’, zob. *dagỹs* s.v. *dagióti*. — Nazw. *Dagilis*, *Dagilius* (LPŽ). N.m. *Dagiliai* 4x, *Dagilỹnė* 2x, *Dagiliškės*.

**dagióti**, *dagióju*, *dagiójau* ‘podpalać, zapalać (np. świece), spalać’ — iteratyw z suf. -*ioti* i SO *dag-* ← *deg-*, por. *dėgti* ‘palić (się)’. War. *degióti*. Paralele apofoniczne: *lakióti* ← *lekiũ*; *trasióti* ← *tresiũ*; *ránkioti* ← *renkũ*. Z innymi suf.: *daginėti* ‘powoli palić, spalać’, *uždagstyti* ‘zapalać światło’ (*Uždagstỹk šviesą*). — Formacja *dagióti* weszła na miejsce \**dagyti*, prs. \**dagiu* ← pie. \**d<sup>h</sup>og<sup>uh</sup>-eje-*, por. łac. *foveō*, *-ēre* ‘grzać, ogrzewać; wysiadywać jaja; schlebiać, sprzyjać, popierać’, wed. *dāháyati* ‘pali, spala’ (LIV<sup>2</sup> 133, de Vaan 2008, 237). — Nomina na SO *dag-*: *ažudagas* SD «podpały wojenne» [‘pociski zapalające’], *ažudagas akių* SD «zapalenie oczu», *dagà* (zob.), *dāgas* ‘hubka w krzesiwie’ (dosł. ‘zapalacz’), *dagilis* (zob.), *dāgtis* m. lub *dagtĩs* f. ‘żegadło do wypalania dziur w drzewie’, *dāgtis* ‘knot w świecy, knot w lampie naftowej’, *dāglas* ‘łaciaty, z łatami koloru spalenizny’, *dagỹs* bot. ‘oset, *Carduus*’ (por. łot. *dadzis*), *dagũs* 1. ‘łatwopalny’, 2. ‘kolący, ostry, przenikliwy (wiatr), palący, przykry w smaku’ (znaczn. etym. ‘piekący, palący’, por. *degũs*), *įdagas* ‘wypalony znak’. Cps. *anglādagis* ‘kto wypala węgiel drzewny’ (por. *anglis*), *žėmdagas* (zob.). — N.m. *Dagià* 3x, *Dagiaĩ* 3x, *Išdagaĩ* 4x, *Iždagaĩ*, *Padagaĩ* 3x, *Paiždagaĩ* (por. *Paištakiaĩ*), cps. *Dāglaukis*. N.jez. *Dāgas*, *Daglėjas*, *Daglėjus*, n.rz. *Dagià*. — WSO *dog-* < \**dāg-*: *atūodogiai* (zob.), *dogmė* (zob.).

**dagóti**, *dagóju*, *dagójau* 1. ‘sprzątać zboże, zbierać żniwo, plon’ (*Ką pasisėjai, tą ir dagósi*), 2. ‘otrzymywać zapłatę’ (*Jie dagos savo pelnytą algą*), *nudagóti* intr. ‘dobrze wyrosnąć, dać dobry urodzaj’, tr. ‘sprzątnąć zboże’. Vb. denominativum na -*oti* od *dagà* m.in. ‘plon, urodzaj, żniwo’. — Neoosn. *dogo-*: *dogotuvės* b.z.a. f.pl. ‘dożynki’.

**dáigas**, *daĩgas* 1. ‘kiełkowanie, wschodzenie roślin; wschodzące zboże, ruń’, 2. ‘kiełek’, 3. ‘sadzonka, rozsada’ — nomen actionis z suf. -*a-* i SO *daig-* ← \**deig-*, por. *diegti* ‘kłuć, sadzić’. Paralele: *žai̯das* ← *žiedžiũ*; *laĩkas* ← *lenkiũ*. Formalnie bliskie jest łot. *daĩgi* m.pl. ‘nosze ciężarowe składające się z dwóch połączonych ze sobą żerdzi lub drągów’. Por. ALEW 167. — Z innym suf.: *daigà* ‘kiełkowanie, wschodzenie roślin’ (por. *laidà* ← *lėidžiũ*; *našà* ← *nešũ*), *išdaiga* ‘kiełek na rżysku’, *padáiga* ‘formująca się stosina pióra ptasiego; cienkie włoski na skórze człowieka’, war. *padáigos* ts. Nawiązanie łot. *daĩga* ‘długi, cienki pręt, tyka, wędzisko’. Tu też *išdāiga* 1. ‘figiel, żart’ (war. *išdāigai*), 2. ‘złe zachowanie powodujące szkodę lub nieszczęście’. — Vb. denom. *dāigėti*, -*ja*, -*jo* ‘puszczać kiełki, kiełkować’.

**dāigyti**, *dāigau*, *dāigiau* 1. ‘kłuć, wtykać’, 2. ‘ciąć (o komarach)’, 3. ‘szczypać — o mrozie’ (znaczn. etym. ‘sprawiać wrażenie czegoś kłującego’), 4. ‘biegać, latać (o dzieciach)’ — iteratyw z suf. -*yti* i SO *daig-* od *dyg-* (zob. *dỹgti*) albo od \**deig-* (zob. *dėgti*). Odpowiednik łot. *daidzĩt*, -*u*, -*ĩju* ‘szyć’, przen. ‘szybko biec’. Paralela apofoniczna: *māigyti* ← *myg-* / *mieg-*. Zob. ALEW 167. — Z innymi suf.: *daiginti* caus. ‘sadzić, by kiełkowało, doprowadzać do kiełkowania, hodować na rozsadę’, *išdaiginti* 1. ‘wydawać, rodzić plon (o ziemi)’, 2. ‘usuwać (chwasty), wydalić, wyrzucić kogo (z pokoju)’, *sudaiginti* ‘doprowadzić do kiełkowania’, *dāigóti* ‘zabijać, mordować, niszczyć’ (*nudaigóti* ‘uśmiercić, ukatrupić; podziać, zadziać, zgubić’), *dāigstyti* (zob.). — Nomina na SO *daig-*: *dāigas* (zob.), *daigimas* SD «kłócie w ciełe, ból, punctus, punctiuncula, verminatio, compunctio» (syn. *diegimas*),

*daĩgius* gw. ‘pęd, rostek, latorośl’ (SO też w *vaĩsius*, *vaĩkius*), *daĩglius* ‘latorośl’ (neosuf. -*lius* jak w *deĩlius*), *daigũs* 1. ‘taki, co szybko kielkuje’ (*Miežiai nedaigũs, salyklas nedygsta*), 2. ‘ostry, kolący’ (*Ėgliai daigũs, duria*), 3. ‘uszczypliwy, zgryźliwy’ (*Daigũs žodžiai*), *dáiktas* (zob.).

**dáigstyti**, *dáigstau*, *dáigsčiai* 1. ‘kłuć, nakłuwać’, 2. ‘zaobrębiać, stebnować, fastrygować, szyć rzadkim ścięciem’, 3. ‘sadzić do kielkowania’ — frequentativum z suf. -*styti* i SO *daig-* ⇐ *\*deig-*, por. *diegiu*, *diegti* ‘sadzić, kłuć’. Paralele: *laĩstyti* ⇐ *lieti*; *nárstyti* ⇐ *nerti*; *vángstyti* ⇐ *vėngti*. Etymologicznie: *dáigstyti* jest drw. z suf. -*yti* i SO *daigst-* od neopwk. *dygst-* (zob. *dýgti*). — Neoosn. *daigst-*: *dáigstas* 1. ‘sadzonka, rozsada’, 2. ‘ścieg’ (por. *laĩstas* ⇐ *laistyti*; *spástai* ⇐ *spástyti*).

**daiktaras** SD<sup>1</sup> «dziełopisek, chronographus, historiographus» [błąd zam. *dzieiopisek* ‘historyk’, SPXVI] — przez degeminację z *\*daikt-taras*. Wyraz ten jest kalką złożenia pol. *dziejo-pisek* (XVI w.), z członem *°taras* w roli n. agt. substytuującego pol. *°pisek* (por. *taĩti*) oraz członem *daikt(ai)* ⇐ *dzieje* (por. *dáiktas*).

**dáiktas**, *daĩktas* 1. ‘przedmiot, rzecz’, 2. ‘miejsce’, 3. SD «skutek, effectus, exitus, euentus» (syn. *padaras*), *žiestas daiktas* SD «garnczarska robota». Odpowiedniki bałt.: łot. *daĩkts*<sup>2</sup> ‘rzecz, przedmiot, narzędzie’, *daĩkti*<sup>2</sup> m.pl. ‘owady, insekty; węże’, *daĩkši* m.pl. ‘rzeczy drobne, drobiazgi’, stpr. *stan deickton* acc.sg. ‘to miejsce’, *steison deicktas* gen.sg. ‘czegoś, des etwas’. Przyjawszy, że znacz. ‘miejsce’ jest najstarszym wśród tu wymienionych, można odtworzyć nomen *\*daig-ta-* o znacz. ‘miejsce nakłute, tj. oznaczone przez wetknięcie w nie tyczki, kołka, pala, gałęzi’, por. formy *dáigyti* ‘kłuć, wtykać’, *dáigas* ‘kiełek, sadzonka’ s.v. *diegti* ‘kłuć’. Pod względem budowy można *dáiktas* porównać do wyrazów *laĩtas* i *saĩtas*. Pod względem znaczeniowym por. łac. *punctum*, które należy do *pungō* ‘kłuć, ranić, przeniknąć w głąb’ i oznacza z jednej strony ‘ukłucie’ jako czynność, z drugiej strony wynik czynności: ‘ślad po ukłuciu’ (⇒ ‘kropka, cętka, oczko na kości do gry’). Por. śrwn. *stich* ‘ukłucie, przekłucie (igłą), przesczycie (szpada)’, które ma znacz. poboczne ‘miejsce spadziste, strome wzniesienie’. Por. LEW 79, ALEW 168. — Drw. *daiktai* m.pl. SD<sup>1</sup> «dzieie» (syn. *darbai*, *veikalai*), *dáiktais* adv. ‘miejscami’, *nuo dáikto* adv. ‘po kolei’ (*Kàsk bũlves nuo dáikto* ‘Kop kartofle po kolei’), cps. *daiktādėtis* ‘skrzynia do składania i przechowywania rzeczy’ (neol., por. *dėti*), *dáiktapalaikis* ‘przedmiot niepotrzebny, mało wartościowy, grat’ (por. *pālaikas*), *daiktaras* (zob.), *daiktāvardis* gram. ‘rzeczownik’ (neol., por. *vaĩrdas*). — W gwarach wsch.-litewskich forma loc.sg. *daiktè* ulega 1° leksykalizacji jako przysłówek ‘razem, w kupie, w jednym miejscu’ (*Gyvename daiktè* ‘Mieszkamy w jednym miejscu’), 2° gramatykalizacji jako przyimek z gen. ‘zamiast’ (por. *Daiktè cukro dėjom medaus in bruknes* ‘Zamiast cukru dodawaliśmy do brusznicy miodu’). — Neoosn. *daik-*: łot. *daiceklis* ‘Siebensachen, Kram’, *daikari* m.pl. ‘Gerümpel’.

**dailė** 4 p.a., acc.sg. *dailę* stlit. ‘rzemiosło, zwł. ciesielskie’, DP ‘sztuka, robota’, ‘umiejętność artystyczna, sztuka’. SD *namų dailė* «budowniczego urząd». Z innym suf.: *dailà* ‘sztuka’ Jest to sb. postverbale od *dáilinti*, *dáilyti* ‘gładzić, heblować’. Następstwem uznania *dail-* za drw. apofoniczny od *dil-* (zob. *dáilinti*) będzie zaprzeczenie tożsamości lit. *°daila* = słow. *°dělja* (scs. strus. *drėvodělja* ‘cieśla’). Nieporozumieniem jest odnoszenie wyrazu *dailė* do sti. *dīdyati* ‘świecą, błyszczą, lśnią’, pie. *\*deih₂-* (zob. LEW 80) albo też do słow. *dělo* ‘czyn, dzieło’, pie. *\*dʰeh₁-* ‘kłaść, stawiać’ (zob. Būga, RR II, 487, LEW 80, Skardžius, RR 4, 696), o czym teraz napomyka NIL 112, przyp. 56. — Złożenia z *°daila*, *°dailė*, *°dailis* o znacz. ‘rzemieślnik’: *auksādailis* ‘złotnik’, ⇒ *auksadailė* SD «złotnictwo», *dr(i)aučiadailis* SD «kopiynik, co kopije robi» (por. *driaũčius*), nazw. *Každāila* (\*Kaš-daila, zob. *kāšė*), *ratadāila* ‘kołodziej’, SD *ratadailė* ts., *ratadailis* ts. (por. *rātas*, *rātai*), n.m. *Radailiaĩ* (\*Rat(a)-dailiai), nazw. *Skridāila* (\*Skrit(a)-daila, por. *skriėti*), *staludailis* SD «stolarz» (por.



*stālas*). — Vb. denom. *sudailauti* stlit. ‘złączyć, połączyć (o członkach ciała)’.

**dailidē** 1. ‘cieśla’, 2. ‘stolarz’. DP ‘budownik, budowniczy, rzemieślnik, cieśla’, SD «budownik, ædificator; cieśla, faber lignarius», *valdžia unt dailidžių* «budowniczego urząd» [dosł. ‘zwierzchność nad cieśłami’] (syn. *namų dailė*). War. *dailydė, dailỹdė, dailỹdžia, dailỹda* ‘cieśla’. Nomen agentis utworzone neosufiksem *-idē* od *dāilinti* ‘gładzić, wyrównywać, heblować’ (pierwotnie *dāilyti* ⇐ *dilti*). Objaśnienie tego formantu w roli wykładnika n. agt. nastęcza trudności, bo *-idē* jest w zasadzie związane z nomina loci, nazywającymi rozmaite pomieszczenia dla zwierząt domowych (zob. GJL II, § 448). Nasuwa się pytanie, czy *dailidē* nie było najpierw collectivum oznaczającym zespół roboczy (‘cieśle’), a dopiero później przybrało funkcję singulativum (‘cieśla’)? — Neoosn. *dailid-*: *dailidėlė* SD<sup>1</sup> «ciesielczyk», *dailidystė* ‘ciesiołka, rzemiosło ciesielskie’, SD «ciesielstwo», *dailidiškas* ‘ciesielski’ (m.in. SD), *dailydžiukas* SD «ciesielczyk». Vb. denom. *dailidauti* ‘zajmować się ciesielstwem’, *dailidžiauti* ts. — Zapoż. lit. w błr. gw. *dójlid* ‘budowniczy, architekt, cieśla, stolarz’, przest. *dojlida / dailida* 1450 (war. *dovlidž*), stąd pol. gw. *dojlid, dojlida* ‘cieśla’, por. Urbutis, *Balt* V:1, 1969, 56, Laučjute 36. — N.m. *Dailidės* 5x, *Dailidukas* 2x, *Dailidžiai*.

**dāilinti, dāilinu, dailinau** ‘gładzić, heblować’ (gw. *dāilyti*) — causativum z suf. *-inti* i innowacyjnym SO *dail-* ⇐ *dil-*, por. *dilti* ‘wycierać się, zmniejszać się’ (zob. s.v.). Paralelne formy na SO *ai* przed resonantem: *gaiminti* ⇐ *giñti*; *gairinti* ⇐ \**gir-*; *gaivinti* ⇐ *gyv-*; *kairinti* ⇐ *kir-/kyr-*. Zob. też ALEW 169, s.v. *dailūs*. — Drw. *dailintùvas* a. *dāilintuvas* ‘nóż do strugania, wygładzania’.

**dailūs, -i** 4 p.a. ‘wyrównany, pozbawiony chropowatości, gładki’, przen. ‘ładny, piękny, przystojny, wystrojony’, DP ‘ozdobny, subtelny’, SD «sztuczny» [‘kunsztowny, misterny, foremny’, L.]. Przymiotnik postvb. od *dāilinti* ‘gładzić, heblować’. Nawiązanie w łot. *dāilš* ‘delikatny, subtelny, miły, ładny’. Por. ALEW 168n. — Drw. *dailitelys* ‘niezwykle piękny, urodziwy’ (⇒ *dailitelāte* — o bardzo ładnej dziewczynce), *dailūmas* ‘ładność, piękno, zgrabność, wdzięk, przystojność’, DP ‘ozdoba, misterstwo’ (⇒ *dailumēinia* ‘przystojność u mężczyzny’), *dailutēlis* ‘bardzo, niezwykle piękny’, cps. *nedail-dirbā* ‘kto robi coś nieudolnie, źle, partaczy’ (por. *dirbti*). Por. łot. *dailums* ‘delikatność, zgrabność, gracia, wdzięk’. Vb. denom. *dāilinti* o znac. ‘ozdabiać, upiększać; karmić, tuczyć’, które z czasem zlało się zupełnie ze starszym deverbativum *dāilinti* ‘gładzić, wyrównywać’<sup>76</sup>. Refl. *dāilintis* ‘upiększać się (o kobiecie); przymilać się, łączyć się do kogo’.

**dainā** 4 p.a. ‘pieśń, pieśń świecka, piosenka’ (w odróżnieniu od *giesmē* ‘pieśń kościelna; pieśń uroczysta’). War. *dāina, dainē*. Sporne. Może drw. z suf. *-nā-* i SO *dai-* od \**dij-V*, które pozostawało w alternacji z \**dī-C* jak w łot. *dīdīt, -du, -dīju* ‘wziąć do tańca’<sup>77</sup>. Rekonstrukcja: \**daj-nā-*, znac. etym. ‘śpiewanie do tańca, pieśń taneczna’. Allomorfy pb. \**dij-V* / \**dī-C* reprezentują dwojaką realizację st. zanikowego od pwk. sełowego pie. \**dejh<sub>1</sub>-* / \**dih<sub>1</sub>-* ‘pędzić przed siebie’ (Liv<sup>2</sup> 107), por. gr. δῖενται 3 pl. prs. ‘pędzą, spieszą się’ (\**dih<sub>1</sub>-entoj*), δῖνέω ‘kręcić, obracać w koło’, pass. ‘toczyć się, obracać się, wirować; włóczyć się’ (\**dih<sub>1</sub>-néu-*), wed. *dīyanti* ‘leca, fruną’. Zob. też LEW 80, ALEW 169. — Refleksami st. pełnego są formy łot. *deju* (\**dejh<sub>1</sub>-V*), inf. *diēt* (\**dēj-C* < \**dejh<sub>1</sub>-C*) ‘skakać, tańczyć; śpiewać’, *apdiēt* ‘tańczyć w koło; obtańcowywać’. Od osnowy prs. *dej-* (neopwk.) urobiono łot. *deja* ‘taniec’ (⇒ *dejuot* ‘tańczyć’ ⇒ *dejuotājs* ‘tancerz’), *dejums* ‘tańczenie, taniec’, jak też *deinis* ‘tancerz, skoczek’. — Drw. *bedaīnis, -ē* ‘kto nie umie śpiewać, kto nie ma głosu’

<sup>76</sup> Por. LKŻ II, 225, gdzie na pierwszym miejscu wymieniono znac. ‘czynić pięknym, upiększać, ozdabiać’, nie zaś ‘gładzić, wygładzać’.

<sup>77</sup> Por. *gý-dyti* ⇐ *gý-ti* : *gij-aũ* (SO *gaj-ūs*). Z suf. *-nā-* i SO por. *mainā* ‘zamiana’ < \**maĵ-nā-*, od \**mij-V* jak w łot. *miju*, prt. do *mīt* ‘wymieniać, handlować’, *mītiēs* ‘wymieniać się’.

(por. *begerklis*), *dainýnas* ‘śpiewnik’, *daininiñkas* ‘śpiewak’, *dainōrius* gw. ‘pieśniarz, śpiewak dajn’ (por. suf. w *giedōrius*), *dañnius*: *tautōs dañnius* ‘piewca narodowy’, *dainuškà* ‘niepoważna piosenka’ (co do suf. por. ros. *častúška* ‘przyśpiewka’). Vb. denom. *dainuoti* ‘śpiewać piosenki’ (⇒ pol. gw. *dejnować* ‘śpiewać półgłosem, podśpiewywać’, por. Zdancewicz 338). Por. n.rz. *Dainavà*, *Dainýs*, *Dainēlē*, *Dañnupis*. — N.B. Łot. *dañņa* ‘piosenka’ może być drw. postwerbalnym od łot. *dañāt*, *dañuôt* ‘tańczyć, śpiewać, weselić się’. Ten zaś czasownik da się ująć — w paraleli do lit. *páinioti* ⇐ *pinù*; *tráinioti* ⇐ *trinù* — jako formację z suf. -iā- i SO *dain-* ⇐ *din-*, czyli jako drw. od osnowy prs. infig. \**dinu* < pie. \**di-n-h<sub>1</sub>-o-h<sub>2</sub>*.

**dairýtis**, *dairaūsi*, *dairiaūsi* 1. ‘rozglądać się, oglądać się na strony’, 2. ‘szukać kogoś wzrokiem’ (gw. *deirýtis*), *apsidairýti* ‘obejrzyć się’. Odpowiedniki bałt.: łot. *daĩrītiēs* ‘rozglądać się, stać w zakłopotaniu, krępować się, obawiać się’ (*daĩri* adv. ‘niesamowicie, strasznie’), stpr. *endeirīt* / *endyrītwei* ‘ansehn, spojrzeć, popatrzeć’, *endirīs* ‘sieh an!’). Analiza: *dair-y-* ⇐ *dyr-*, formacja intensywna na SO *dair-* ⇐ *dyr-*, zob. *dyrēti*. Paralele apofoniczne: łot. *dairītiēs* ‘(o drewnie) rozszczepiać się, rozłupywać się’ ⇐ *dir-* (lit. *dirti*); *nairýtis* ⇐ *nyr-*. Osobno zob. *zdairýti*. Por. Lew 90, Lav 84, 107n., ALEW 169n. — Drw. *dairinētis* iter. ‘rozglądać się’, *dairinoti* stlit. ‘godzić, jednać ludzi’ (zwykle z prvb. *su-*). Nomina: *apydaira* ‘dogłądanie domu, obejścia; gospodarstwo domowe’ (⇒ drw. wsteczny: *dairà* ‘obrzządzanie gospodarstwa’), SD *apydaira* «ostrożność» (syn. *pasarga*), *apdairūs* ‘baczny, oględny, przezorny’ (por. SD *apydairus* «baczny; ostrożny»), *apdairiaĩ* adv. ‘ostrożnie, uważnie’, *atódaira* ‘wzgląd na coś lub na kogoś, oglądanie się, liczenie się z czymś, kim’, ⇒ *be atódairos* adv. ‘bez względu, nie zważając na coś’ (⇒ *beatódairiškas* ‘bezwzględny’), *dairūs* ‘baczny, uważny’, *dairù* adv. ‘nieswojo’ (*Mišku eiti dairù*), *nesudairingas* stlit. ‘nieprzejednany, nieubłagany’, *nopdairus* SD «niebaczny» (syn. *nopvaizdus*, *nopžvalgus*, zob. *nop-*), *padairà* ‘widziana przestrzeń, widok; krajobraz, pejzaż’ (war. *padeirē* b.z.a.). Por. łot. *daĩras* f.pl. ‘uczucie strachu, grozy’, *daĩri* adv. ‘strasznie, niesamowicie’.

**dāktaras** 1. ‘doktor jako tytuł naukowy’, 2. stlit. ‘uczony w Piśmie św., teolog’, 3. gw. ‘lekarz’ — zapoż. z pol. *doktor*. Nazw. *Dāktaras*, *Daktarāitis*, *Daktarāvičius*. — Wsch.-lit. *dōktorius*, -*iaus* ‘doktor, lekarz’ — zapoż. z błr. *dóktar*, z sufiksem wzorowanym na *gaspadōrius* (Zs 16, 105).

**dálba** ‘dźwignia, drąg, łom’ : łot. *dal̃ba* ‘pień drzewa; tyczka do płoszenia ryby; żerdź do popychania łodzi’. War. *dáuba*, zob. GJL I, § 461. Z innym suf.: stpr. *dalptan* EV ‘przebijak do metalu, Durchslag’ : psł. \**dolb-to* ‘dłuto, narzędzie do wyłabiania’, bg. *dlató*, sch. *dlijèto*, ros. *dolotó*, czes. *dláto*, pol. przest. *dlóto* (stpol. *dloto* XIV w. ‘toporek o wąskim ostrzu’). Formacja na SO *dalb-* ⇐ *delb-*, por. *del̃bti*, -*iù*, -*iaũ* ‘spuszczać (oczy, głowę, ogon)’, łot. *dēl̃bs* ‘ramię’. Pwk. pie. \**d<sup>h</sup>elb<sup>h</sup>*- ‘kopać, wydrążyć’ (Liv<sup>2</sup> 143), por. stwn. *bitelpān* ‘grzebać, zakopywać’, stang. *delfan* ‘kopać, grzebać’. SZ *dilb-* / *dulb-*: *dil̃bti* (zob.). Por. Leskien 1884, 323, BSW 54, LEW 81.

**dal̃gis**, -*io* ‘kosa’, war. *dal̃gē*. Odpowiednik stpr. *doalgis* EV ‘Senze [Sense]’. Łot. *dal̃gis*, *dal̃gē* ‘kosa’ jest lituanizmem (ME I 436). Formacja postwerbalna od zanikłego czas. \**dalgìu*, \**dalgýti* ‘kosić, uderzać ostrym narzędziem’ < pie. \**dolg<sup>h</sup>-éje-*, por. stisl. *telgja* ‘ociosywać, przycinać (drewno, kamień)’, ir. *dluigim* ‘rozszczepiam’. SE pie. \**delg<sup>h</sup>-* ‘spalten, behauen’ (Liv<sup>2</sup> 113). Inaczej BSW 44, LEW 81. Leskien 1884, 323 stwierdził pokrewieństwo apofoniczne *dalg-* i *dilg-*, zob. *dilgti* (s.v. *dilgēti*). Kroonen 2013, 525 wywodzi *dal̃gis* wprost z pie. \**dolg<sup>h</sup>-i-*. ALEW 170 odtwarza pie. \**d<sup>h</sup>alg<sup>h</sup>-* f. ‘sierp; kosa’, mianowicie na podstawie zestawienia z łac. *falx*, -*cis* f. ‘sierp, kosa, nóż ogrodniczy; bosak, osęka; miecz zakrzywiony’. — Drw. *dalgenà* ‘duże pióro kogucie’ (znaczn. etym. ‘kosiste

pióro'), *dalginis* SD «kosisty, iako kosa krzywy», *pradalgē* (zob.). Cps. *dalgīākirvis* 'berdysz, topór bojowy na długim drzewcu' (por. *kiŗvis*), *dalgīākotis* 'trzonek kosy, kosisko' (por. *kotas*), war. kontrahowany: *dalkotis* \*dalk.kotis < \*dalg-kotis (GJL I, § 524). — N.m. *Dalgaĩ*, *Dalginė*. — SZ *dilg-* < \*dlg<sup>h</sup>-. *dilgēti* (zob.).

**dalis**, *-iēs* 4 p.a. f. 1. 'część, dola, udział w dziedzictwie, spadku', 2. 'posag', 3. 'szczęście a. nieszczęście, los', 4. 'oddział wojska'. DP 'część, częśćka, uczestnictwo, sztuka'. Formacja na SO: \*dal-i- < pie. \*dolh<sub>1</sub>-i-, znac. etym. 'odcięty kawałek czegoś, część oddzielona', por. sti. *dali-* 'skiba'. Pwk. pie. \*delh<sub>1</sub>- 'ciosać, rozszczepiać' (LIV<sup>2</sup> 114), por. lit. prs. *delù* s.v. *dilti* 'wycierać się, zmniejszać się', łac. *dolō*, *-āre* 'ociosać, obrobić, wygładzić' < \*delh<sub>1</sub>-je- (⇒ *dolābra* 'narzędzie żelazne do cięcia i rozbijania, rodzaj kilofa', *dolābella* 'siekierka'), sti. *dālati* 'pęka, rozpada się na kawałki', *dala-* n. 'część, kawałek', SO *dalayati* caus. 'rozszczepia, rozłupuje' < pie. \*dolh<sub>1</sub>-ėje-. Por. BSW 44, LEW 81 — Z innym suf.: *daliā*, *-iōs* 'część, porcja', SD: 1. *dalia sviato akims regima* «kraj świata, który okiem obejrzyć może, horizon», 2. *kapoju ing dalias* «sztukuię, discindo, seco in partes», 3. «obrok, cibaria, annona salaria». Formacja ta ma odpowiednik z jednej strony w łot. *daļa* 'część, udział' < pb. \*dalj-ā-, z drugiej strony w psł. \*dolja (ros. błr. ukr. *dólja*, pol. *dola*) 'część przypadająca komu w udziale', przen. 'los przypadający komu w udziale, położenie, sytuacja życiowa'. — Płd.-słow. *dola* 'część' < \*dal-ā-, por. stsch. *tri doli złata*, śrbg. *tri doly złata* 'trzy jednostki wagi złota'. — Drw. *bedālis* 'nieszczęśliwy, nieszczęsny' (por. pol. *niedola* 'nieszczęście'), *dalēlē* 'częśćka' (m.in. DP), *dalelytē* gram. 'partykuła' (neol.), *dalinỹkas* DP 'uczestnik' (por. *žuvinykas* ⇐ *žuvis*), *dalininỹkas* 'wspólnik', *dalinē dūona* przest. 'dzienna porcja żywności, zapłata za pracę', *dalinis* 'częściowy', SD «obrocny, cibarius, panis cibarius» ['żywność będąca wynagrodzeniem za pracę', SPXVI], *dalinỹs* 'oddział wojska'. Cps. *dalia-ēmys* stlit. 'uczestnik' — kalka z nwn. *Teil-nehmer*. Vb. denom. *dalyti* (zob.). — N.m. *Daliā*, cps. *Naujādalīs* 2x.

**dalỹti**, *daliyũ* (war. *dalyjũ*), *daliyaũ* (war. *dalyjaũ*) 'dzielić, rozkładać całość na części; rozdawać co częściami, po trochu', *atidalỹti* 'oddzielić; oddać część', *išdalyti* 'rozdać, rozdzielić' (*iždalyk elgetomus* DP 'rozdaj ubogim'). Refl. *atsidalỹti* 'oddzielić się, odłączyć się', *nusidalỹti* 'zbiednieć na skutek dzielenia ziemi', *pasidalỹti* 'podzielić się, np. ziemią', *susidalỹti* ts. Pdg. gw. *dalyti*, *dalaũ*, *daliaũ*. DP 'dzielić, udzielać, rozdawać, rozdzielać, podawać, sprawować'. SD: *per burteles kũ daliyu* «łosuję, sortior, sortes duco» (syn. *burtas metu*), *nudaliyu* «udzielam komu czego, impertio». Z innym suf.: *dalinti* (gw. *davinti*). Jest to vb. denominativum na *-inti* od *dalīs* 'część, dola' (zob. s.v.), znac. etym. 'kawałkować, rozkładać całość na części'; stpr. *dellieis*, czyt. [deli.jeis] 'niech użycza, niech udziela' < \*daliyais (LAV 83n.)<sup>78</sup>. Od neoosn. *dalin-* pochodzi iter. \*dalinoti, zaświadczone w formie prt. *dalinōjo* gw. 'dzielili (ziemię, las)'. — Formacje postwerbalne: *atādalas* 'oddział; sąsiek w stodole', *atadalōm* adv. 'oddzielnie' ⇐ \*atadalyti; *ātđalas*, *-ā* 'oddzielny, osobny (o polu)', *atđalēs* f.pl. 'otręby' ⇐ *atidalỹti*, *dalmuō* 'iloraz' (neol.), *dalūs* 'dający się podzielić, podzielny — o liczbie' (neol.), *nedalūs* 'niepodzielny'. — Neoosn. *daly-*: *dalyba* 'rozdawanie (kart)' : łot. *dalība* 'udział'; pl. *dalybos* 'podział (dziedzictwa, majątku)', *dalykas* 'część składowa, pewna ilość; udział w dziedziczeniu; przedmiot, rzecz, sprawa' (por. stpr. *dellijks*, *dellijcks*, *delliks* 'artykuł (wiary), część'), *dalytojas* DP 'rozdawca', *dalyva* SD<sup>1</sup> 'dzielnik' ['człowiek, który coś dzieli, zwłaszcza przeprowadza podział majątku', SD też «miernik» ['człowiek zajmujący się pomiarem gruntów, geometra'] i «obrocny» ['zarządzający

<sup>78</sup> W słowiańskim od *dolja* urobiono vb. denom. 1. \*dolēti, scs. *odolēti* a. *sūdolēti*, *-dolējetũ* 'zdolać, przemóc, zwyciężyć', ros. *odolētũ* ts., 2. \*dolati, ukr. *dolaty* 'pokonywać, zwyciężać', stczes. *dolati* 'odpierać, bronić' (*dolati se* 'walczyć z czym'), pol. *podolać*, *zdolać* 'dać sobie radę, potrafić coś zrobić', znac. etym. 'dążyć do zdobycia swego udziału, swej doli'. Nieco inaczej Boryś 2005, 453, s.v. *podolać*.

żywnością’], *dalývas* DP ‘szafarz; uczestnik (królestwa)’. — Neoosn. *dalyv-*: *dalývis*, *-io* 1. ‘uczestnik’, 2. gram. ‘imiesłów, participium’ (neol.), vb. denom. *dalyvauti* ‘brać w czym udział, uczestniczyć’, *nedalyvauju* SD «niespołkuję, non participo, non sum particeps».

**dalmōnas** przest., gw. ‘kieszeń’, war. *delmōnas*, *telmōnas* ‘kieszeń; sakiewka’ — prawdopodobnie zapoż. z ros. *dolmán*, *dolomán* ‘kurtka husarska, kurtka kroju węgierskiego, szamerowana, obszyta futrem; kaftan wkładany na inne okrycia’ ⇐ pol. przest. *dołman*, *dołoman* (⇐ osm.-tur. *doloman* ‘suknia turecka noszona pod futrem’). Por. SLA 61, REW I, 360, LEW 87, Stachowski 2014, 152. Zob. też *karmōnas*.

**dambrà** 4 p.a. gw. 1. ‘przyrząd do grania, zrobiony przez pasterza z wygiętego kawałka drewna, na którym rozpięto kilka woskowanych nici’, 2. ‘harmonijka ustna’. War. *dañbras*. Stlit. *dumbra* ‘pewien instrument muzyczny’ (por. *Giedokiat ponui su liaupsė, chvolą duokiat nū jam dumbros balse* MŽ 241<sub>9</sub>); *umC* ze zmiany *amC*. Zapoż. z błr. *dómbra* a. *dambrá* ‘strunowy instrument muzyczny podobny do bałajki’ (por. TSBM II, 189), ⇐ ros. *dombrá*, *domrá* (⇐ tatar. *dumbra*, osm.-tur. *dumru*). Por. REW I, 361, LEW 82 (s.v. *dañbras*), Stachowski 2014, 155.

**dangà** 4 p.a. 1. ‘okrycie, odzież’, 2. ‘przykrycie, pokrycie dachu; okrycie na konia, derka’, 3. ‘pokrywa (np. na dziezę) wypleciona ze słomy a. wikliny’, 4. ‘przykrycie ula’ < pb. \**dang-ā-* — nomen actionis z suf. *-ā-* i SO *dang-* ⇐ *deng-*, por. *deñgti* ‘przykryć’. War. metatoniczny gw. *dānga* ‘przykrycie’ (J. Klimavičius, *LKK* XII, 1970, 192), liter. *dāngos* f.pl. ‘przepona’. — Formacje prefigowane: *apdangà* ‘nakrycie, okrycie; pokrycie, pokrywa’ (⇒ *āpdangalas* ts.), *atādanga* ‘odkrycie’, SD *atadunga* ts. (syn. *atadingimas*), *padangà* ‘opona koła’, *priedanga* ‘kryjówka’, *ūždanga* ‘kurtyna’. Paralele: *lankà* ⇐ *lenkiù*; *sklandà* ⇐ *sklendžiù*; *tvankà* ⇐ *tvenkiù*. — Drw. *dañgalas* ‘okrycie’, SD *dungalas* *arklio brungus* «czaprag, instratum equorum splendidum» [‘ozdobna kapa okrywająca konia’], *dangóvé* coll. ‘odzież, tkaniny odzieżowe’ (por. *daržóvé* ⇐ *daržas*, *šilóvé* ⇐ *šilas*). Cps. *šāšdanga* ‘mycka, jarmułka’ (por. *šāšas*, *šašbaudà*). Por. łot. kuroń. *dañdzis* ‘obrzecz koła’. — Prapokrewny odpowiednik słow. \**dōga* ‘sklepienie, coś łukowato wygiętego’, por. rcs. *duga* ‘łuk, tęcza’, sch. *dúga* ‘tęcza’, *düga* ‘kleпка’, ros. *dugá* ‘łuk, kabłąk do jednokonnego zaprzęgu’, ukr. *duhá* ts., też ‘tęcza’, stpol. *dęga* ‘pręga na niebie, tęcza, łuk’, pol. gw. *dęga* ‘pręga na skórze szrama; kleпка beczki; coś wygiętego w łuk’. Por. BSW 45, Sławski, SEJP I, 145, Bańkowski, ESJP I, 270.

**dangýti**, *dangaũ*, *dangiaũ* ‘okrywać, przykrywać, nakrywać, zasłaniać (twarz)’ — iteratyw z suf. *-yti* i SO *dang-* ⇐ *deng-*, por. *deñgti* ‘przykryć, nakryć’. Paralele: *rangýti* ⇐ *rengiù*; *lankýti* ⇐ *lenkiù*; *grándyti* ⇐ *gréndžiù*. Z innym suf.: *dangstýti* (zob.). — Nomina na SO *dang-*: SD *ažudungtė burnos moterų* «zatyczka niewieścia» [‘welon’], *dañgtis* 1. ‘pokrywa, wieko’, 2. ‘dach, strzecha’, 3. ‘obora’ (SD *šiaudy dungtis* «poszycie na domie, stramentum, stramen», por. zwrot *padingiu šiaudais* «poszywam chałupę»), *dangūs* (zob.), *išdangaĩ* m.pl. ‘przepona’, *priedangtis* ‘daszek u czapki’. Osobno zob. *dangà*. — Od neoosnowy \**dangt-* urobiono *išdangčiai* a. *išdañgčiai* m.pl. ‘przepona’ (por. *dāngos*, *išdangaĩ*), cps. *akidangčiai* m.pl. ‘klapy oczne w uprzęży końskiej’ (por. *akis*).

**dangstýti**, *dangstaũ*, *dangsčiaiũ* 1. ‘okrywać, przykrywać, nakrywać, zakrywać, zasłaniać (twarz)’, 2. ‘ukrywać, zatajać (np. przestępstwo)’. SD *apdungstau* «ochylam co, kogo» [‘ukrywam, zatajam’], *nudangstýti* ‘poodkrywać, pozdejmować pokrycia’. Refl. *dangstýtis* ‘przykrywać się (np. kocem)’, DP ‘opponować; szczyścić się’ [‘zasłaniać się tarczą’]. Analiza synchroniczna: *dang-stýti* — frequentativum z suf. *-styti* i SO *dang-* ⇐ *deng-*, por. *deñgti* ‘przykryć, nakryć’ (zob. s.v.). Analiza diachroniczna: *dangst-ýti* — causativum z suf. *-yti* od osnowy na SO *dangst-* ⇐ neopwk. *dingst-*, por. prs. intr. *diñgsta* do

*diŋgti* ‘podziać się, zniknąć’ (zob. s.v.). Paralele: *lankstyti* ⇌ *liŋkst(a)*; *markstyti* : *miŋkst(a)*; *tvárstyti* : *tvirst(a)*. Znacz. etym. ‘sprawić, że znika; sprawić, że go nie widać’ ⇒ ‘zasłonić, zakryć’. — Sb. postyb. *daŋgstis* ‘pokrywa (garnka, wiadra); wieko (trumny); dach, strzecha; tarcza’, DP ‘szczyt’ [‘tarcza’]. War. ze zmianą *ks* > *kš*: *daŋgštis*.

**dangujėjis**, *-ji* stlit. ‘będący w niebie, niebieski, niebiański; wieczny’, np. *kurią vierniemus saviemus ant palinksminimą tėvas dangujėjis duosti* PK 17<sub>8</sub> ‘ktorego wiernym swym ku wszelakiemu pocieszeniu dawa Ociec niebieski’. *Angelai dangujėji* DP 14<sub>20</sub> ‘Aniołowie niebiescy’. Przymiotnik utworzony od formy loc.sg. *dangųj*, *dangui* ‘w niebie, na niebie’ za pomocą neosuf. *-ėjis*, który wyabstrahowano w typie *dienojėjis* (zob.). Paralele: *naktyėjis*, *pragarėjis*. — War. stlit. *dangujėsis* ‘niebieski’ (*Karaliau dangujėsis* MŽ 249<sub>7</sub> voc.sg. ‘Królu niebieski’) zawiera na miejscu *-jis* zakończenie *-sis*. Wprowadzono je przez analogię do anaforyzowanych przymiotników typu *geràsis*<sup>79</sup>. — War. stlit. *dangųjis* ‘niebieski’ (*Radyk mums tėvą dangųjį* MŽ 48<sub>1</sub> ‘Pokaż nam ojca niebieskiego’) jest dwuznaczny. Po pierwsze może on pochodzić z haplologicznego skrócenia formy *dangujėjis*. Po drugie może być drw. fleksyjnym od loc.sg. *dangųj*.

**dangùs**, *-aũs* 4 p.a. ‘niebo’. War. metatoniczny: DP <*dāgus*, *-aus*> = *dāngus*, *-aus* (J. Klimavičius, *LKK* XII, 1970, 191). Temat pochodny na *-u-* od abstractum *dangà* ‘przykrycie’, stojącego w apofonii do *deŋgti* (zob.). War. gw. *dengùs* ‘niebo’ polega na wyrównaniu formy do motywującego czasownika (por. *kentrùs* zam. *kantrùs*, zmienione według *kenčiù*). Odpowiednik stpr. *dangus* Ev 1. ‘niebo, Hemel [Himmel]’, 2. ‘podniebienie, Gume [Gaumen]’, acc.sg. *dangan*, *dengan* ‘niebo, Himmel’. Od tego odchyła się pod względem sufiksu psł. \**dōga* (zob. *dangà*). Wyraz *dangùs* oznaczał pierwotnie ‘przykrycie (ziemi), sklepienie niebieskie’<sup>80</sup>. Nowe znaczenie chrześcijańskie to ‘miejsce wiecznej szczęśliwości’ (Borowska 323). — Drw. *danginiai*: SD *dunginiai* «niebiescy, diui, cœlites, cœlicolæ, superi» (syn. <*dunguy essu ßwyntiey*>, dosł. ‘święci będący w niebie’), *daŋgiškas*, gw. *dāngiškas* 1. ‘koloru nieba; niebieski’ (*daŋgiškos ākys* ‘niebieskie oczy’), 2. ‘właściwy niebu, niebiański’, 3. przen. ‘zachwycający, rozkoszny’, SD *dungiškas* «niebieski, cœlestis», *dangójas* a. *dangójis* ‘ciało niebieskie’ (neol.), *dangujėjis* (zob.), *dangulỹs* gw. ‘chmura’, *padangė* ‘niebiosa, przestworza niebieskie’. — *Dungun jėmimas P. Marios* SD «Wniebowzięcie Panny Mariey» — kalka z pol. (Borowska 334). Dziś zastąpione neologizmem *Daŋginė* ‘święto Wniebowzięcia N.M. Panny, 15.VIII.’ (por. *Žolinė*).

**dantis**, *-iẽs* 4 p.a. m.f. ‘zab’. Odpowiednik stpr. *dantis* Ev ‘Czan [Zahn]’. Tematyzowana przez *-i-* osnowa spółgłoskowa (por. gen.pl. *dantių*). Nom.sg. został zbudowany na formie acc.sg. *dañtį* < \**dantin* < pie. \**h<sub>1</sub>dónt-m*. Wyraz ‘zab’ polega na substantywizacji ptc. prs. act. \**h<sub>1</sub>d-ónt-* do pwk. \**h<sub>1</sub>ed-* ‘kąsać, jeść’ (zob. *ėsti*). Znacz. etym. ‘kąsający’, por. NIL 210, 216, BSW 45, LEW 82, ALEW 175. Odpowiedniki ie.: wed. *dán*, *dántam*, gr. eol. ἔδοντες m.pl. ‘zęby’ (klas. ὀδόν, gen. ὀδόντος, acc. ὀδόντα ‘zab’, gdzie *o-o* z asymilacji *e-o*), stwn. *zand*, *zan*, nwn. *Zahn*. — Z sufiksem na SZ: łac. *dens*, *dentis*, *dentum*, stir. *dét* n., goc. *-tunþus*, orm. *atamn* (\**atann*) < pie. \**h<sub>1</sub>d-nt-* (por. wed. *d-at-áh*, gen.sg. do *dán*). Inaczej de Vaan 2008, 166: pie. \**h<sub>3</sub>d-nt-*. W bałtyckim brak jest śladów po osnowie słabej †*dint-* lub †*dunt-*. — Drw. *bedañtis* ‘bezzębny’ (⇒ n.m. *Bedañčiai* 2x), *dañtenos* f.pl. ‘dziąsła’, *dantýtas* ‘zębaty, z zębami (klucz, gardziel szczupaka)’, *pradañtė* a. *prădantė* ‘szczerberba w zębach, w grzebieniu; rzadsze miejsce w tkaninie’, *pródantis* ‘przerwa między zębami’. N.B. *dantistas* ‘dentysta’ jest zapoż. z ros. *dantíst* ⇌ fr. *dentiste*. Cps. *dantiraštis*

<sup>79</sup> Mniej prawdopodobna jest hipoteza Skardžiusa (ŽD, 66 n.) o ‘kontaminacyjnej’ konstrukcji \**dangujėjis* + *esąs*, która miała zostać zinterpretowana jako *dangujė esąs* ‘w niebie będący’.

<sup>80</sup> Podobną nazwą jest niem. *Himmel* m. ‘niebo’ < \**hem-ila*, od pwk. \**ķem-* ‘przykryć, zasłonić’. Tu też niem. *Hemd* n. ‘koszula’ < \**hamilþa-*, znacz. etym. ‘okrycie’. Por. EWD 541, 530 n.

‘pismo klinowe’ (neol., por. *rāštas*), *dañtratis* ‘koło zębate’ (por. *rātas*), *kaltadañtis* ‘ktoś o wydatnych, szerokich zębach’ (por. *kālti*), *šūndantis* bot. ‘psiząb liliowy, Erythronium denscanis’ (por. *šuõ, šuñs*), *raktas vienaduntis* SD «wytrych, klucz iednozębny». Por. stpr. *dantimax* EV ‘dziąsło, Czanfleysch [Zahnfleisch]’ (por. lit. *mākas*, omówione s.v. *makštis*). — N.B. W słowiańskim zamiast \*dōtī : \*dēt- (por. pol. *dziąsła*, gw. *dziąsny* ‘fauces, gingiva’) jest neologizm *zqbũ* scs. ‘dens’. Ma on odpowiednik w lit. *žam̃bas* (zob.).

**dāpas**, zwykle pl. *dāpai* gw. ‘powódź, woda powodziowa’ — z deprefigowania formy \*padāpas, to ze zmiany *patāpas* bibl. ‘potop’ (zob. s.v.). Paralele: *māčyti* ⇐ *pamāčyti*; *žỹčyti* ⇐ *pažỹčyti*. — N.jez. *Dāpai*, n.rz. *Dapiškis* b.z.a.

**dār** adv. ‘jeszcze’ — z kontrakcji w formie *dābar* ‘teraz’ (zob. s.v.). Por. GJL I, § 578 (w kwestii zaniku -b- autor porównuje pol. gw. *trza* < *trzeba*), LEW 79.

**dárbas** ‘praca, robota; czyn’, SD «robota»: łot. *darbs* ‘praca’. Nomen actionis z suf. -a- i SO *darb-* ⇐ *dirb-*, zob. *dirbti*. Znacz. etym. ‘robienie, robota’. Paralele: *maršas* ⇐ *miřšti*; *smardas* ⇐ *smirdēti*. Por. jeszcze *gēras dárbas* ‘dobry uczynek’, *júodas dárbas* ‘napad, przy którym dochodzi do zranienia lub morderstwa osoby napadniętej’, dosł. ‘czarna robota’, *Kas táu dárbo!* ‘Nie twoja sprawa!’. — Drw. *bedařbis*, -ē ‘bezrobotny’ (⇐ *be dárbo* ‘bez roboty, pracy’), *darbingas* ‘zdolny do pracy; pracowity, wydajny’, *darbinỹkas* DP ‘robotnik, sprawca’, SD «robotnik», później *darbiniņkas* ts., *darbštũs* ‘pracowity, kto lubi pracować, nie leni się’ (por. neosuf. w *gobštũs*), ⇒ *darbštuõlis* sb. m. ts.; *darbũs* ‘pracowity’, SD «robotny człowiek, pracowity», *iřdarbis* ‘wyrób; odrobienie zgodnie z zobowiązaniem; zarobek’ (por. GJL II, § 22), *nedárbas* ‘bezrobocie’, *nuodarbē* ‘to, co zostało zrobione, wyrób, dzieło; robota w polu; obrabianie ziemi za zapłatą; zarobek, wynagrodzenie’, *nuodarbīaĩ* adv. ‘stopniowo, konsekwentnie’, DP ‘skutecznie’ (od adi. \*nuodarbus, dziś *nuodarbũs* ‘sprzyjający pracom polowym; szybko pracujący’), *priedarbas* ‘szopa, dach na słupach do przechowywania sprzętu gospodarskiego i wozu’, *priedarbis* ‘dodatkowy zarobek’ (por. *iřdarbis*), *ũždarbis* (zob.). — Cps. *darbādienis* ‘dniówka, dzień pracy zarobkowej’ (por. *dienā*), *darbỹmetis*, -*metē* ‘czas sianokosów i żniw, tj. okres głównej pracy rolnika’ (por. *mētas*, syn. *darbỹlaikis*), *darbyvietē* SD «warstat, officina», *darbyvietē, kur kaliniei dirba* SD «kierat, gdzie więźniowie robią w więzieniu, abo w gorach kamiennych, kruszcowych, ergastulum, pistrinum» (por. *vietā*), *darbóvietē* ‘miejsce pracy’ (por. *vietā*), *darbótvarķē* ‘porządek dzienny’ (por. *tvarkā*), *juodadařbis* (zob.), *pātdarbē* ‘okres naglających prac polowych’ (człon I zapewne do *pāts* ‘sam’; niejasny war. *kātdarbē*). — Vb. denom. 1. *darbāuti* ‘pracować’, 2. *darbinēti* DP ‘pracować’ — rzadki wypadek, gdy czasownik na -inēti został utworzony od rzeczownika, paralela: *bylinēti* (zob. GJL II, § 693), 3. *darřbuiti*, -*uju*, -*ujau* ‘robić, pracować’ (m.in. DP), 4. *darřbuliuoti* ‘wykonywać drobne prace’, SD *darřbuliuoju* «narabiam czym» (syn. *dažnai darau ku*) — vb. denom. od sb. \*darbulis ‘robótka’, 5. *darbũotis* refl. ‘pracować, trudyć się’ (⇒ *darbũotojas* ‘pracownik’). Od sb. \*darbalas ‘praca’ mogą pochodzić *darbaluoju* SD «bawię się tym», jak też *dārbaliuoti* ‘pracować’ i *darřbalioti* ‘robić po trochu’. — N.m. *Darbālaukis*.

**dardēti**, *dařda* (war. *dārda*), *dardējo* ‘turkotać, wydawać odgłos podobny do wydawanego przez toczące się po twardym podłożu, podskakujące na wybojach koła wozu’ (*vēžimas dārda* ‘wóz turkocze’), *sudardēti* ‘zajeżdżać z turkotem’ (*Visi sudardējo ģ kiemā*). Dźwiękonaśladowcze, podobnie jak syn. *durdēti*. Inne syn.: *baršķēti*, *gragēti*, *taršķēti*. Odpowiednik łot. *dardēt*, częściej *dārdēt* ‘trzeszczeć, skrzypieć, hałasować, gęgać, kwakać, paplać, trajkotać’, *ratu dārde* ‘turkot kół’. — Drw. *dārdinti*: *Statinę dārdinti per akmenis* ‘Toczyć beczkę [z turkotem] po kamieniach’. Nomina: *dardā* c. ‘gadula, papla’, *dardesỹs* ‘turkot’, *dardũlis* ‘gadula; zartowniś’.

**dargā** 4 p.a., *dārga* 1 p.a. 1. ‘dżdżysta pogoda, ślota, pluchota’ (*Kokia dargā užpuolē*),

2. gw. 'moczenie lnu w moczydło' (*Linai da reikalingi dargōs*), 3. przen. 'obmowa, oszczerstwo, potwarz'. Abstractum z suf. *-ā-* i SO *darg-* ⇐ *derg-* / *dirg-*, por. *dérgti* 'padać — o deszczu, pluchać — o śniegu z deszczem', *sudirgti* 'nastać — o słońcu jesiennej' (Leskien 1884, 324). Berneker, SEW I, 212 przyrównał do *dargā* wyraz strus. *pa-doroga* 'niepogoda, zamieć śnieżna', ukazujący się w zdaniu: *izutra byla padoroga velika, zamjatnja, sněgъ, a v obědechъ bylo vedro*. On też zwrócił uwagę na sł. gw. *sódraga* 'śnieg z deszczem' (do tego ze SZ *drg-*: *sódrga* 'grad', por. wyżej *sudirgti*). Podtrzymali to REW II, 300 i LEW 103 (s.v. *drégti*). Być może należałoby postulować wspólny drw. pbsł. *\*darg-ā-*. Brak tego w BSW. Derksen 2008, 389 odtwarza jednak pbsł. *\*dor?ga?*. ALEW 176n. nie wyklucza związku *padoroga* z ros. *doróga* 'droga' i jako paralełę przytacza ros. *raspútica* 'plucha, Matschwetter' od *putь* 'droga'. — Drw. *dárgana* 'niepogoda, słońce' (⇒ *dárganas*, -à 'słotny, dżdżysty', *darganótas* ts.), *dargùs* a. *dárgus* 'słotny', *dargùs* 'oszczerzy', SD *dargus* «bezecny; brzydki; niecnolliwy; nierządny, wszeteczny».

**dárginti, dárginu, dárginau** 1. gw. 'trzymać (len) w moczydło lub w stanie rozłożonym na łące', 2. 'psuć, rozpuszczać dziecko zbytym pobłażaniem'. War. *darginti*. Z innym suf.: *dárgyti* gw. 'potwarzać, lżyć, oczerniać' (syn. *darkýti*). Causativum z suf. *-inti* lub *-yti* i SO *darg-* ⇐ *derg-* / *dirg-*, zob. *dérgti, dirgti*. Por. typ *nartinti* ⇐ *niřsti*. Inchoat. na *-sta-*: *dařgti, dařgsta, dařgo* 'rozmać, psuć się', *atidařgti* 'odmoczyć się — o lnie', *iřdařgti* 'stać się wybrednym, rozpuścić się; odleżeć się — o lnie', *sudařgti* 'zmoknąć, przemoknąć'. — Nomen: *dargā* (zob.). — N.m. *Dárgiai* 3x, *Dargiā* 4x.

**dary-**, neoosnowa wyabstrahowana z inf. *daryti* (zob.). Drw. *darydinti* 1. 'dać do zrobienia', 2. 'dać do wykastrowania' (por. *sakýdinti* ⇐ *sakýti*). Nomina: *daryba*: *žodžiu daryba* gram. 'słowotwórstwo', ⇒ *darybinis* 1. gram. 'słowotwórczy', 2. gram. 'przechodni' (o czasowniku); *daryklā* 'wytwórnia, fabryka; browar', *dārymas* 'czynienie', SD «robienie czego wielkiego, molitio», *darymas daiktų* SD «sprawowanie rzeczy, gestio negotij, curatio», *medaus darymas* SD «miodu robienie w ulach»; *darynē kareivinē* SD «taran wojenny», *darynē pakasynose dėl didžiūnų* SD «katafalk, pergma, mausoleum, herorum fastigium», *darytinis* 'sztuczny' (*darytinis pienas* 'sztuczne mleko'), SD «niesamorodny, manu factus», *darytinis véikslas* gram. 'strona czynna', *darytojas* DP 'sprawca, czyniciel, stwórcy', SD «autor; sprawca», *žodyno sudarytojas* 'kto ułożył słownik'; *indarymas sienosna lintų* SD «futrowanie ścian drzewiane», *padārymas* 'wykonanie', *pādarynės* coll. 'narzędzia gospodarskie'.

**daryti, daraũ, dariaũ** 1. 'robić, wytwarzać co, czynić, sprawiać', 2. 'zbierać pieniądze; zbierać z pola', 3. 'odziewać, ubierać', 4. 'napychać, nadziewać, robić kielbasy', 5. 'sprawiać ryby, wieprza', 6. 'farbować, malować', 7. 'kastrować', 8. 'zaprawiać potrawę, krasić mlekiem, tłuszczem'. Causativum z suf. *-yti* i SO *dar-* ⇐ *der-*, por. *derù, derėti* 'nadawać się' (LEW 83, ALEW 180). Odpowiednik łot. *darīt, -u, -īju* 'robić, wytwarzać'. Etymologicznym znaczeniem formacji było 'czynić odpowiednim, użytecznym'. Odpowiedniki indo-irańskie wskazują na pie. *\*d<sup>h</sup>er-* 'trzymać mocno, przytrzymywać', por. wed. *dhārayati* 'przytrzymuje, podpira', aw. *dāraiaūt* ts. < pie. *\*d<sup>h</sup>or-éje-* (LIV<sup>2</sup> 145). — Cps. *apdaryti* 'odziać, ubrać; pofarbować', *atidaryti* (zob.), *ažudarau* SD «przyprawiam potrawę, trunek», *įdaryti* 'wprawiać (okna), oprawiać (obrazy), nadziewać (kaczkę), zamarynować; usmolić się', *indarau* SD «wprawiam co», *nudaryti* 'źle zrobić, sknocić; sprzątnąć (z pola, ze stołu), sprawić rybę', *padaryti* 'zrobić, wykonać, wyrzucić (wrażenie, wpływ), sprawić, zrzucić', *pėrdaryti* 'przerobić, zrobić na nowo', *pradaryti* '(drzwi) przemknąć, uchylić; zakrasić nieco (jadło)', *pridaryti* 'narobić, nawarzyć; przymknąć', *pridarau* SD «przyprawiam co», *sudaryti* 'utworzyć, stworzyć, zawrzeć (umowę), ułożyć (plan), zaprawić potrawę', *uždaryti* 'zamknąć, zamykać (drzwi), osadzić w więzieniu; zakrasić potrawę'. Refl. *nusidaryti* impers.

‘przejaśnić się, wypogodzić się’, SD *nusidaro* «wyjaśnia się» (por. łot. *dārs* m.in. ‘pogodny’). — Drw. *darinēti* iter. ‘wyrabiać; patroszyć (świnie); otwierać i zamykać’: łot. *darināt* iter. ‘robić, wykonywać, warzyć (piwo), obciosywać (drzewo), ostrzyć (siekiere), wiązać (koronki), szykować (posag)’, refl. *darinātiēs* ‘stroić się’; *dārstyti* ‘otwierać i zamykać (drzwi, okno)’, ⇒ neoosn. *darst-*: *dārstelēti* ‘nieco uchylić’ (typ *dēstelēti*, *dūostelēti*). — Nomina na SO *dar-*: *āpdaras* ‘ubiór, ubranie; okucie, oprawa’, *neapdarus* SD «niewypolerowany» (syn. *neapšveistas*), «niewytworny», *darnā* ‘ład, harmonia’ (⇒ *darnūs* ‘pasujący, zgodny, harmonijny’), *darūs* gram. ‘produktywny (o afiksie słowotwórczym)’, *īdaras* ‘nadzienie, farsz; opakowanie, tara’, *īdarus*: *indarus esmi* SD «godzę się na co» (syn. *patogus esmi*), *pādaras* (zob.), *prādaras* (zob.), *ūždaras* (zob.), *uždarmē* ‘loch więzienny’. Cps. *geradarjys* ‘dobroczyńca’ (por. *gēras*), *juokdarjys* (zob. *juōkas*), *puotadarjys* SD «biesiadnik, co ucztę sprawuie, conuiuator...» (por. *pūota*). — Neoosn. *dary-* (zob.). — WSO *dor-* < \**dār-*: *dōras* (zob.), *ūždoris* a. *uždorjys* ‘zamek, zamknięcie; zagroda, przegroda’.

**darkýti**, *darkaũ*, *darkiaũ* 1. ‘kaleczyć, psuć, zniekształcać’, 2. ‘gardzić, lekceważyć’, *sudarkýti* ‘oszpecić, zeszpecić’ — iterativum z suf. -yti i SO *dark-* ⇐ *derk-*, por. *deřkti* ‘psuć’. Paralele: *vartýti* ⇐ *veřsti*; *varžýti* ⇐ *veřžti*. Refl. *darkýtis* ‘psuć się (o pogodzie); brzydko się ubierać; wymyślać komu; szaleć, wygłupiać się, błaznować’. — Z innymi suf.: *dārkčioti* ‘psuć, kaleczyć, zniekształcać, szpecić’, DP ‘katować’, *išdarkčiotas* DP ‘zeszpeczone (ciało)’, *darkóti* ‘hańbić, lżyć, szpecić’, *darkštýtis* refl. ‘obrzucać się obelgami’ (z \**dark-sty-*, ze zmianą *ks* > *kš*). — Nomina: *dařķas* ‘brudas; leń’, *darktūvas* ‘kto klnie, przeklina’, *darkūs* ‘niechlujny, brudny, szpetny, zepsuty; dżdżysty’. — Neoosn. *darky-*: *kalbōs dařķymas* ‘kaleczenie języka’.

**daržas** 1. ‘pas ziemi przy domu, gdzie sadi się warzywa, ogród warzywny’, 2. ‘sad’, 3. ‘nieduży kawałek ziemi uprawnej’, 4. ‘zagrodzone miejsce dla bydła’, 5. stlit. ‘raj’, m.in. DP (*daržas ramus pirmo žmogaus* SD «ray, paradisus»), 6. przen. ‘krąg dokoła księżyca’. Odpowiednik łot. *dārs* ‘ogród, ogrodzenie; krąg dokoła księżyca a. słońca; przepona; pęcherzyk’. Osnowa *darž-* nie jest jasna. Formalnie biorąc, wygląda jak refleks SO *darž-* ⇐ *dirž-*, por. *diržas* ‘pas skórzany, rzemień’ (Leskien 1884, 324 ze znakiem zapytania; BSW 45). Rozważano też ewentualność metatezy skrajnych spółgłosek: *darž-* z *žard-* (zob. *žardas* m.in. ‘zagroda, okólnik dla bydła’). Przeciwn temu LEW 83 i ALEW 181 (ten ostatni zakłada pwk. pie. \**derg<sup>h</sup>*- ‘objąć, zagrozić, einfassen, umschließen’). — Zapoż. bałtyckie w fiń. *tarha* ‘płot, ogród’ (Stang 1966, 23). — Drw. *daržēlis* 1. ‘ogródek kwiatowy; ogrodzenie wokół grobu’, 2. ‘posłanie z żerdzi na saniach’, 3. *vaikų daržēlis* ‘przedszkole’ — kalka z nwn. *Kindergarten* (⇒ *darželinukas* ‘przedszkolak’), *daržinė* ‘szopa a. stodoła na siano, paszę lub zboże’ (SD «szopa, nubilarium»), ‘plewnik obok chlewu; rozporek w spodniach’, przest. ‘stajnia’: *daržinėj guli* PK 153<sub>21</sub> ‘w stajni leży’, *daržininkas* ‘ogrodnik; chłop małorolny, nie mający ziemi ani bydła’ (SD *daržinykas* «ogrodnik, olitor, hortulanus»), *daržóvė* coll. ‘jarzyny, warzywa’, też pl. *daržóvės* ts. (⇒ *daržóvinis* ‘warzywny, jarzynowy’). — Zapożyczenie lit. w błr. gw. *daržýna* a. *daržėnė* ‘obora’ (Laučjute 44), pol. gw. *dorżyn* ‘zagrodzone miejsce dla bydła’ (por. SGP I, 354). — Cps. *bandódaržis* (zob. *bandà* I), *diēndaržis* ‘zagroda dla bydła pod gołym niebem, tzw. dziennik’ (por. *dienà*), też ‘ogrodzenie dla kur’. — N.m. *Daržai*, *Daržėliai*, *Daržiniškai* 4x, *Daržiškės*, cps. *Daržbalys*, *Daržiāpievė*, *Daržupys* oraz *Nedėldaržis* 2x, *Vilkdaržė*. — N.jez. *Daržinėle*.

**dastýti**, *dastaũ*, *dasčiaũ* gw. ‘szastać (pieniędzmi)’, *išdastýti* ‘rozdawać, rozdzieląć (pieniądze)’. Najprawdopodobniej jest to refleks praformy \**das.styti* < \**dat-styti* < \**dad-styti*, gdzie suf. frequentativi -sty- dołączono do *dad-*, tj. do neopierwiastka w st. o od *ded-* (por. *dedù* s.v. *dėti*). Paralele: *bastýtis* ⇐ *bėsti*; *klastýti* ⇐ *kles-* (s.v. *klėsti*); *mastýti* ⇐ *mėsti*. Por. też drw. na SO *dad-*: *išdada* s.v. *išdedis*. — Na metanalizę formy prt. *dasči-aũ* wskazuje drw.



*dasči-óti* ‘dawać po trochu’, *išdasčióti* ‘rozdawać’. Od tego sb. postvb.: *dāsčiai* m.pl. ‘nosidła na słomę zrobione z dwu żerdzi powiązanych sznurkami’ (por. *graībsčiai*, *grēbsčiai*), *dāsčius* ‘widły na długim drzewcu albo tyczka z gwoździem na końcu do podawania snopów na górę’ (*Trumpas dāsčius, sunku per virdį perduoti*), war. *dāštis* ts. (*Kad nebepasieki paduoti, pasiimk dāštį*).

**daubà** 4 p.a. ‘parów, wąwóz, jar w lesie’ — formacja z suf. *-ā-* i SO *daub-* od pwk. \**džiaub-* / *dub-*, por. *dūbti* m.in. ‘wkłęsać, zapadać się’. Paralele apofoniczne: *naudà* ⇐ \**niaud-* / \**nud-*; *našà* ⇐ *neš-*; *spandà* ⇐ *spend-*. Nawiązanie w drw. stpr. *padaubis* Ev ‘dolina, Tal’<sup>81</sup> oraz stpr. n.jez. *Dauben*, *Douben*, n.m. *Doubeniken* (AON 26, 30, 232). Transponat ie. \**d<sup>h</sup>ou̯b-ah₂-*, por. toch. B *taupe* ‘kopalnia’, toch. A *top* m. ts. < \**d<sup>h</sup>ou̯b-o-* (NIL 122). Zob. też LEW 108n., PKEŽ 1, 176n., ALEW 182n.). Jest też nomen lit. z innowacyjnym wokalizmem *uo*: *duobẽ* (zob.). — Drw. *daubótas* ‘(obszar) pokryty wąwozami’, *dauburỹs* ‘parów, wąwóz; głębia wodna’, ⇒ *dauburiúotas* ‘(obszar) pokryty parowami’. — Zapoż. lit. w błr. gw. *daūburý* m.pl. ‘położone między polami parowy, w których zbiera się siano’ (Urbutis, *Balt V*:1, 1969, 54, Laučjute 66). — N. m. *Daubà*, *Daūbos*, *Daūbiškiai*, *Daubārai* 2x, *Daubaraĩ*, cps. *Daubakiaĩ*, *Viľkdaubis* (ob. *Viľkduobẽ*). N.rz. *Daubà* 6x, *Daūbas*, *Daubūlis* 3x, *Daubūtẽ* 2x, *Šulnėldaubis*, n.jez. *Dauburỹs*.

**daūg** adv. ‘dużo, wiele, siła, moc’ — przez apokopę ze stlit. i gw. *daugi* DP adv. ‘dużo’ albo *daugia* DP ts. (por. zakończenie w *māža* ‘mało’). Odpowiednik łot. *daūdz* < \**daudza* (por. stlit. *daugia*). — Stopień wyższy: *daugiaū* ‘więcej’, dawniej *daugiaūs* DP (por. *romiaus* DP ‘spokojniej’ do \**romiai*). Obok tego stlit. *daugesnis* DP adi. ‘obfitszy’, *daugesni* adv. ‘więcej’, apokopowane *daugesn* ts. (<Ketweriopay daugiesn> SD «czwornasob, quadruplum» [‘w poczwórnej ilości, liczbie’]<sup>82</sup>), ⇒ *daugēsniai* ‘więcej’. Odpowiednik słowiański *dug-* w adi. strus. *dužii* ‘mocny, silny, potężny’, ros. gw. *dúžij* (ros. pot. *djúžij*) ‘silny, zdrowy, mocnej budowy ciała, dorodny’, ukr. *dúžyj* ts., pol. *duży* ‘dość wielki’, bg. gw. *nedúg* ‘niemoc, choroba’, por. Sławski, SEJP I, 181. Znacz. ‘silny, mocny’ wywodzi się z ‘liczny, obfity’ (bałt.). Pbsł. \**daug-* jest refleksem st. *o* od pie. \**d<sup>h</sup>eug<sup>h</sup>-* ‘dotykać, cisnąć, pocierać (doić); dawać korzyść’ (IEW 271, LIV<sup>2</sup> 148), por. gr. *τεύχω* ‘przygotowywać, sprawiać, przyrządzać’, goc. *daug* ‘is fit, avails, przydaje się’, stwn. *touk* ‘jest zdatny, ma siłę, przydaje się na co’ (nwn. *taugen*). Zob. też Lew 84, ALEW 184. — Drw. *daugēlis* (zob.), *daugeriópas* (zob.), *daugetas* przest. ‘wiele, mnóstwo’ (Chyliński), *daugýbẽ* ‘mnóstwo, wielka ilość’, DP ‘wielkość, moc’ (por. *galýbẽ* ‘moc, potęga’), SD<sup>1</sup> «gmin, plebs...» (syn. *tūlybẽ žmoniu*), «mnóstwo, moc», *daugiese* adv. ‘w wielkiej liczbie’ (por. *dviese*, *keliese*), *daugiesu* ts., *daugyn* adv. ‘coraz więcej’ (*Tas muses naikini, o jų vis daugyn ir daugyn*), *daugmāž* adv. ‘mniej więcej’, *peĩ daūg* adv. ‘za wiele’, *daugmuō* ‘mnożna’ (neol.), *daugsus* (zob.), *daugumà* ‘większość’, *daugus* przest. ‘liczny, mnogi’. — Drw. od osnowy *daugia-*: *daūgiur* adv. ‘w wielu miejscach’ (por. *kuĩ*), cps. *daugiamētis* ‘wieloletni’ (por. *mētai*), *daugianōris* ‘człowiek zachłanny, chciwiec’ (por. *norėti*). — Vb. denom. *daugėti* ‘przybywać (o wodzie), powiększać się (np. o rodzinie, rosnać’, *dāuginti* caus. ‘mnożyć, pomnażać, rozmnażać, rozpleniać’ (zob. też *dāugsinti* s.v. *daugsus*). — N. m. *Daūgai* (?), cps. *Daugāliai* 2x (\**Daugaliai*, zob. *gālas*), *Daūglaukis*, *Daugmaūdziai*, *Daugūdžiai* (\**Daug-gudžiai*, zob. *gūdas*).

**daūgelis**, *-io* 1. ‘mnóstwo, wiele, wielu’ (*daūgelis iš mūsų* ‘wielu z nas’. *Terpu*

<sup>81</sup> W słowiańskim zamiast spodziewanego \**duba* < \**daubā* jest \**dupa* ‘wglębie, wydrążenie, dziura; spód, tył’, por. pol. *dupa* ‘anus; cunnus’, gw. *dupa snopa* ‘spód snopa’, *dupa wozu* ‘tył wozu’, *dupka* ‘wydrążenie w żarnach’ (scs. *dupina* ‘dziura, otwór’). Psł. \**dup-ja* adi. ‘wydrążona’ rozwinęło się w nazwę ‘dziupli, otworu w drzewie’: ros. daw. *dupljá*, sch. *dúplja*, stczes. *dúpě*, stpol. *dupel* (pol. *dziupla* ma *dź-* pod wpływem wyrazu *dziura*). BSW 45 postulował oboczność pbsł. \**daubā* / \**daupā* ‘Höhlung’.

<sup>82</sup> LKŽ II 320, s.v. *daugiesu* czyta lemma Szyrwidowe *Ketweriopai daugiesu*.

*daugelio visokių atsiranda* ‘Między wieloma różni mogą się znaleźć’), 2. ‘gromada’, SD «gromada, congeries, acervus» (syn. *minia*, *krūva*), *daugelis piktadėjų* SD «dotrowstwo, sentina scelaratorum»<sup>83</sup>, *daugelis šaknių* SD «korzenistość, copia radicum» [‘mnogość korzeni’, L.], *nedaugelis*, *-io* ‘niewiele, niedużo, trochę’, DP ‘maluczko’. Jest to drw. na *-elis* od adv. *daũg* ‘wiele, dużo’ (por. *būrēlis* ‘gromadka’). — Różne formy przypadkowe tego rzeczownika uległy adwerbializacji, por. *daũgely*, *daugelỹ* ‘w kilku, gromadnie’, *daugelỹse* a. *daugelĩse* ‘w kilku mężczyzn (koszą żyto)’, war. *daugeliuōs* (por. *daug̃iese* ts.); *daugeliōse* ‘w kilka kobiet (rwano len, śpiewano)’. — Apokopa *daũgelis* w znac. ‘wiele’ wytworzyła war. *daũgel* ‘dużo, wiele’, por. *Daũgel dūmų, mažai ugnies. Aš negaliu daugel gerti, reiks ma ryto anksti kelti*.

**daugeriópas**, *-a* ‘wieloraki, różnoraki’ — drw. z neosuf. *-eriopas* od adv. *daũg* ‘dużo, wiele’. W kwestii neosufiksu zob. s.v. *penkerĩ*. Paralele: *tūleriópas*, *visokeriópas*. — Drw. wsteczny: *daugeras*: stlit. *daugera žvėrių* ‘mnogość zwierząt’ (Bretkun). Por. suf. *-opas* w *dvejópas* ⇐ *dvej̃i*.

**daugsus**, *-i* stlit. ‘mnogi, liczny, obfity’. Dublet do *daug̃s* ts. Utworzono go neosufiksem *-sus*, który wyodrębniono z równoznacznego adi. *gaus̃s* drogą metanalizy *gaus̃-ūs* (por. *gaus̃à*) ⇒ *gau-s̃s* (por. *gauti*). — Na wzór stosunku *gaus̃s* ⇒ *gaũsinti* dotworzono do *daugsus* vb. denominativum *daũgsinti* stlit. ‘pomnażać, powiększać’ (refl. *daũgsintis* ‘mnożyć się, rozmnażać się, powiększać się, obfitować w co’). Było ono dubletem do *daũginti* (zob. *daũg*). W tekstach starolitewskich są też poświadczone warianty z samogłoską *u*: *dugsus* ‘daugsus’ i *dũgsinti* ‘daugsinti’, zob. LKŽ II, 797

**daũsos**, *-ũ* f.pl. 1. stlit. ‘oddech, wydychane powietrze, Atemluft’, 2. ‘przestwór, powietrze’, 3. ‘ciepłe kraje’, 4.] ‘kraj błędnego spoczynku, raj’. War. *daus̃à*, *daũsēs*, *daũsios*. Por. *Nemirsi*: *su varnom į dausēs lėksi* ‘Nie umrzesz, polecisz z wronami do ciepłych krajów’. *Rengiasi kaip varnos į dausiās lėkti* ‘Szykują się jak wrony do wylotu do ciepłych krajów’. Drw. *padausēs* stlit. ‘firmament’. Formacja vřddhi: *\*daus̃ā* < *\*d̥h̥ousah₂* < *\*d̥h̥eush₂*, derywowana od pie. SZ *\*d̥h̥us-*, pwk. *\*d̥h̥ues-* ‘oddychać’ (lit. *dūsti*, *dvēsti*). Zob. BSW 65, LEW 115 (s.v. *dvēsti*), ALEW 184n. LIV<sup>2</sup> 160, przyp. 1 wymienia paralelne vřddhi z germańskiego: goc. *dius* ‘dzikie zwierzę’ < pgerm. *\*deuza-* < pie. *\*d̥h̥eush₂-ó-* (znac. etym. ‘mit Atem versehen’). Stronę semazjologiczną tej etymologii skomentował Heidermanns 1993, 155. — Podobną formacją jest scs. *dux̃ũ* m. ‘πνοή, πνεῦμα, ψυχή, oddech, tchnienie, wiatr, dusza’, < pbsł. *\*daus̃-a-* < pie. *\*d̥h̥ous̃-o-* ⇐ *\*d̥h̥us-*. Z nim wiąże się drw. słow. *duša* ‘dusza’, scs. ‘ψυχή, πνεῦμα, anima, animus’, sch. *dūša*, ros. *duša* < *\*daus̃-ja-* (por. BSW 65). Motywacja znaczeniowa jest tu podobna, jak przy wyrazie gr. θυμός ‘dech, oddech’, przen. ‘duch, usposobienie, umysł, dusza’ wobec cs. *dujō*, *duti* ‘dąć, dmuchać’ (pwk. *\*d̥h̥euh₂-*, zob. *dūmai*). — Vb. denom. *dausiōti*, *-ju*, *-jau* ‘chodzić bez celu, wałęsać się; chodzić w dalekie strony’.

**daužyti**, *daužaũ*, *daužiaũ* ‘bić, uderzać; tłuc, rozbijać na kawałki’, *apdaužyti* ‘poobijać, poobtłukiwać’, *apdaužau* SD<sup>1</sup> «otrącam», *sudaužau* SD<sup>1</sup> «drobię» (syn. *trupinu*, *smulkinu*), «podrúžgam, podrúžgotawam» (syn. *sutrupinu*), «rostrącam». Refl. *daužytis* ‘bić się, tłuc się, obijać się (też o ptaszku w klatce)’, przen. ‘chodzić bez zajęcia, wałęsać się’, *daužausi* SD «błąkam się; gachuię, po nocy chodzę szalejąc; tłukę się; tułam się». Odpowiednik łot. *daũzīt*, *-u*, *-īju* ‘bić, uderzać’. Pochodzenie dwuznaczne. Z jednej strony może być iteratywem na SO *dauž-* od *\*d̥žiaũž-*; zakłada to zanik prymarnego czas. *\*d̥žiaũžti* (transponat ie. *\*d̥h̥eugh̥-*, pokrewieństwo niejasne, zob. LEW 84, ALEW 185; brak w IEW). Z drugiej strony może być kauzatywem na SO *dauž-* ⇐ *duž-*, por. *dūžti* ‘pękać, tłuc się’ (paralela: *láužyti* ⇐ *lūžti*). —

<sup>83</sup> LKŽ II 313 nie uwzględnił znaczeń «gromada» i «dotrowstwo».

Prócz tego jest pdg. *daužiũ, -iaũ, daužti* ‘tłuc, bić, uderzać (o piorunie, o cepach); mówić, wymawiać’: łot. *dauzt, -žu, -zu* ‘rozbić, stłuc, zdruzgotać’; cps. *išdaužiu iš runkų* SD «wytrącam co z ręki», *nudaũžti* ‘uderzyć, zdzielić, rąbnąć, utraćić, złamać; ukraść’, *nudaužiu* SD «utrącam co», *perdaužiu* SD «przetłukiwam co, przetrącam», *sudaũžti* m.in. intr. ‘zgadzać się ze sobą’ (*Jie nuo seniai gerai sudaũžia*), *uždaužti* ‘zatrzasnąć (drzwi); zabić’, refl. *nusidaũžti* ‘oddalić się; podziać się, zniknąć; zająć się czymś’. Pdg. ten wygląda na quasiprymary, powstały wokół iteratywnego prs. na *-ja-*, kiedyś należącego do inf. *daužyti*. Paralele: *braũkti, kaũpti, plaũkti*. — Inne czas. sekundarne od *dauž-*: *daužėti, -ėja, -ėjo* ‘tłuc się (o szkle), pękać (o skórce rąk, butów, o wargach), znaszać się, strzępić się — o odzieży’ (rzadki typ iter. na *-ėti*, por. *tyrėti, veržėti*), *daužauti* ‘(w zabawie) zderzać, zbijać ugotowane na twardo jajko innym jajkiem’, *daužterėti* ‘uderzyć, zdzielić’. — Nomina: *daužiklis* ‘umocowany na żerdzi kłoc, służący do ubijania ziemi’ (por. łot. *daūzeklis* 1. ‘niespokojne dziecko; gwałtowny człowiek’, 2. ‘to, o co można się potknąć, czym można się zgorszyć’), *daužystė* gw. ‘złodziejstwo’, *daužtinės* f.pl. ‘stuknięcie się kielichami przy toaście’. — Neoosn. *daužy-*: *apdaužytas* SD «okrzosany» [‘obcięty, przycięty — o gałęziach’], *daužytojas* ‘kto tłucze kamienie, kamieniarz’ (por. *tapýtojas*), *sudaũžymas* DP ‘zburzenie, stłuczenie, rozbicie’.

**dav-**: neopierwiastek, który został wyabstrahowany z formy prt. *dāvē* ‘dał’ (zob. *dúoti*). Drw. *davinėti* iter. ‘dawać, rozdawać’, *išdavinėti* ‘wydawać, przydzielać co komu; donosić, denuncjować’, nomina: *davėjas* ‘dawca’ (w SD jako syn. *duotojas*), *pardavėjas* ‘sprzedawca’ (*drobės pardavėjas* SD «płociennik, co płotno przedaie, lintearius»), *davinys* ‘porcja jedzenia, prowiantu’ (*maisto davinys* ‘racja żywnościowa’), *įdavikas* ‘donosiciel’, *išdava* ‘wynik, rezultat’, *išdavikas* ‘zdrajca’ (⇒ *išdavikiškas* ‘zdradziecki’), *išdavystė* ‘zdrada’, *nuodavà* ‘wydanie córki za mąż’ (⇐ *nudúoti*), *parsidavėlis* ‘sprzedawczyk’, *uždavinys* ‘zadanie’.

**davatkà**, gen.sg. *davātkos* 2 p.a. c. peior. ‘człowiek pozornie a. przesadnie pobożny, dewot a. dewotka’ — zmienione z \*devatka, to zapoż. z pol. *dewotka* (LEW 84). Por. *Jurgis tikras davatkà. Ūkei trys nenaudingi daiktai: vaikas muzikantas, arklys drigantas, merga davatkà*. War. *davutkà, dauutkà* ‘kobieta niezamężna o wielkiej pobożności’ (Zs 101). — Drw. *davatkėnas* ‘dewot’, cps. *šundavatkė* pogardl. ‘kobieta nz pozór pobożna’. Vb. denom. *davatkauti* ‘być dewotką’ (*Geriaus devatkauti, nekaip blogą vyrą gauti*), *davatkūoti* ‘być dewotką’ (*Davatkūojančios bobos ir už velnią baisesnės*).

**dažyti**, *dažaũ, dažiaũ* 1. ‘moczyć, zamaczać (chleb w tłuszczu, oleju, śmietanie, miodzie)’, 2. ‘zamaczać (tkaninę, jajka) w farbie, farbować’ (SD *dažau* «farbuię», syn. *krosiju*), 3. ‘malować (ściany)’, 4. ‘lać świece z wosku’ (syn. *lidyti*), 5. przen. ‘popijać wódkę’. Cps. *nudažau* SD «farbuię», *padažyti* ‘zmoczyć, zamaczać (chleb w tłuszczu, miodzie)’, *uždažyti* ‘zamalować (plamy); zabarwić (płyn, wódkę)’. Refl. *nusidažyti* ‘upić się’. Formacja iteratywna lub kauzatywna z suf. *-yti* i SO *daž-* od niezachowanego pwk. \*dež- / \*diž-. Por. z jednej strony *daryti* ⇐ *derũ*; *ganyti* ⇐ *genũ*, z drugiej strony *kasyti* ⇐ \*kesũ; *prašyti* ⇐ \*prešũ. Etymon nierozpoznany (por. LEW 84; brak w IEW). ALEW 186 zestawia ze stir. *deug*, acc.sg. *dig* f. ‘napój, trunek’, śrwalijs. *diawd* f. ‘napój’. Transponat ie. \*deġ<sup>h</sup>- lub \*d<sup>h</sup>eg<sup>h</sup>-. — Drw. *dažaĩ* m.pl. ‘farba’, *dāžas* ‘sos’, *dāžalas* a. *dažinyš* ‘sos, polewka’, *pādažas* (zob.). Cps. *mildažis* ‘kto zajmuje się farbowaniem sukna’ (por. *mīlas*), *stogdažė* ‘sopel zwisający z dachu’, por. *stogas* (znaczn. etym. ‘to, co kapie z dachu jak wosk z palącej się świecy’, por. *stogžvakė* ‘sopel’). — Neoosn. *dažy-*: *dažylai* m.pl. ‘farba do farbowania’ (por. *rūkylas* ⇐ *rūkyti*; *taškylas* ⇐ *taškyti*), *dažytojas* ‘farbiarz’ (SD «farbierz»), *dažytinė* ‘farbiarnia’ (m.in. SD), *dažyvēs* f.pl. ‘farby do farbowania (wełny, lnu)’.

**dāžnas**, -à 1. ‘częsty’, 2. ‘niejeden’ (war. *dažnūs*) < pb. \*daž-na-. *Dāžnas svėčias* ‘Częsty gość’. *Dāžnas taip pasako* ‘Niejeden tak mówi’, *Mes dāžnas taip pašnekam*

‘Niejeden z nas tak mówi’, *dažnaĩ* adv. ‘często’ (war. *dežnaĩ*), *dažnókai* adv. ‘dosyć często’. Por. stpr. *kodesnimma*, *kudesnammi* adv. ‘tak często, so oft wie’ < \*ku dažn-. Z innym suf.: łot. *dažs* ‘niejeden, niektóry, pewien’ (z \*daž-ja-), *dažs labs* ‘inny’, *dažu labu reizi* ‘kiedy indziej, innym razem’, *dažas dienas vēlāk* ‘kilka / parę dni później’, *dažuos gadījumuos* ‘w niektórych wypadkach’, drw. *dazums* ‘wielka ilość’, *daždažads* ‘rozmaity, różnorodny’. Brak alternantów †dež-, †diž- / \*duž-. Pochodzenie nierozpoznane, zob. LEW 84n., ALEW 186. Por. *tānkus*, *tiřštas*.

**dē-**, derywaty od pwk. *dē-* jak w *dēti* ‘kłaść, położyć’. 1° Drw. werbalne: *dēdinēti* iter. ‘składać, gromadzić, wykladać; znosić jaja’, *nusidēdinēti* ‘grzeszyć’, ⇒ metanaliza *dēd-inēti*, ⇒ neoosn. *dēd-*: *dēdinga* ‘(kura) która znosi wiele jaj’, *dēdliōti* ‘kłaść, składać, wkładać, nadawać (imię)’; *dēliōti* (zob.), *dēstyti* (zob.). — 2° Drw. nominalne: *dētis*, -ies (zob.), *dēklas* (zob.), *dēlē* (zob.), *dēlis* ‘niesienie się kur, znoszenie jaj’ (*Prastos viřtos, menkas dēlis*), *dēmuō*, *dēmenj* ‘część składowa, składnik’, *dētūvai* m.pl. 1. ‘miejsce a. naczynie do złożenia (mięsa do solenia)’, 2. SD<sup>1</sup> «tworzydło, forma casearia» [‘drewniana forma do wyciskania serów’], *indētuvē* (zob. *indēlis*), *iřdētuvē* SD «schowanie». — Cps. *pirmadeljys* a. *pirmādelis* cps. ‘pierwsze zniesione jajko’ (por. *pīrmās*), *šāukštdētē* 1. ‘drewniana półeczka do wtykania łyżek, łyżnik’, 2. ‘półka na naczynia’ (por. *šāukštas*). Osobno zob. *dēj-*.

**debesis**, -iēs 3 p.a. f.m. ‘chmura, obłok’ (gw. *debesē*, *debesuō*), pl. *dēbesys*. Stlit. *debeses* pl. ‘chmury’, gen.pl. *debesū* (zob. Kazlauskas 1968, 285). Odpowiednik łot. *debesis* ‘chmura, obłok’, *debess* f. ‘niebo; niebo chrześcijańskie’, pl. *debesis* ‘niebiosa’, gen.pl. *dēbēsu*, *debešu*. Nowsza formacja z suf. -ja-: *debesjys*, -io ‘chmura’. Lit.-łot. *debes-* pochodzi z \*nebes- przez asymilację \*n-b > d-b<sup>84</sup>. Kontynuuje pie. neutrum \*nēb<sup>h</sup>-os / \*neb<sup>h</sup>-ēs-os. Odpowiedniki ie.: scs. *nebo*, *nebese* ‘niebo’, pl. *nebesa* ‘niebiosa’, wed. *nābhah*, *nābhasah* ‘wilgoć, chmura’, gr. νέφος, νέφους ‘chmura; rzesza, gromada’, het. *nepis-* = [nēbis-] ‘niebo’, loc.sg. *nepisi* ‘w niebie’ (por. NIL 499, Kloekhorst 2008, 603, ALEW 186n.). Stüber 2002, 131 przypisuje formie pie. \*nēb<sup>h</sup>-os znaczenie ‘niebo zachmurzone’, mianowicie w opozycji do \*dijēus ‘pogodne niebo dzienne’. — Z innym suf.: gr. νεφέλη f. ‘chmura, obłok; mrok śmierci; zamglenie wzroku’, łac. *nebula*, śrwalij. *nyfel* ‘chmura’ < pie. \*neb<sup>h</sup>-el-eh<sub>2</sub>-, por. stisl. *njól* f. ‘mrok, ciemność’, stwn. *nebul*, nwn. *Nebel* ‘mgła’ < pgerm. \*nebVl-. — Drw. *debesēlis* ‘chmurka, obłoczek’, *debesiūkštis* ts., *debesuotas dangūs* ‘pochmurne niebo’.

**dēbti**, *dēbiū*, *dēbiaū*, zwykle z prvb.: *idēbti* ‘utkwic wzrok, wlepic oczy’ — czas. utworzony od interi. *dēbt*, *dēpt* — o spojrzeniu, o złym spojrzeniu (*Dēbt marti su akimi kaip su peiliu ant anytos*). Inaczej LEW 89, s.v. *dēpčioti* (niewiarygodne zestawienia z gr. τάφος,θάμβος itp.). — Drw. *dēbčioti* a. *dēpčioti* ‘patrzeć złowrogo, krzywo, ze złością’, *dēbsēti* a. *dēpsēti* ‘patrzeć spode łba, złowrogo, ponuro’, *dēbsōti* a. *dēbsoti* ‘patrzeć krzywo, posępnie, ze złością; sterczeć, stać bez zajęcia’, *dēbteletēti* ‘spojrzeć ze złością, ponuro’ (war. *dēpterēti*).

**dēdē** 1. ‘brat ojca a. matki, stryj a. wuj’, 2. (w języku dzieci) ‘każdy starszy mężczyzna’ — zapoż. ze stblr. *djádja*, por. bhr. *dzjádzja*, ros. *djádja* (Zs 17). Samogłoska *é* jest substytucją za bhr. *’a* również w *lélē*, *mēsà*, *mètà*. Por. *tētē* : ros. *tjátja* ‘tatuś’. LEW 85 dopuszcza niezależne w obu językach pojawienie się ‘Lallwörter’ *dēdē* i *djádja*. — Drw. *dēdēnas* SD «wuieczny» [‘syn wuja’], *dēdēnai* SD<sup>1</sup> m.pl. «wuieczne dzieci». Osobno zob. *dēdina*.

**dēdervinē** ‘liszaj, chorobowy wykwit na skórze, Herpes’. War. *dedervinē*, *dedervinē*, przest. *dedervinas* ‘Flechte’ (LEX). Pokrewne łot. *dedere*, *dederene*, gw. *dederve*, *dedervine* ts. Bez pewnej etymologii. LEW 85 zestawiał z reduplikowanymi formacjami wed. *dadrūs* f.

<sup>84</sup> Coś podobnego zaszło też w luw.-klin. *tapass-* ‘niebo’ < pie. \*neb<sup>h</sup>es-, luw.-hier. *tipas-* ts. < pie. \*nēb<sup>h</sup>es-.

‘wypryski na skórze’, stang. *teter* ‘liszaj’, jak też z walij. *tarwed* pl. ts. Tak też ALEW 187. Etymon werbalny: *dīrti* (zob.). — Vb. denom. *dederviniūoti* ‘pokrywać się liszajem’.

**dēdina**, *dēdyna* ‘wujenka, stryjenka’ (SD 1. «stryjenka, amita, patris mei soror», 2. «wuienka, auunculi vxor») — zapoż. ze stblr. *djádina*, y (SLA 62, ZS 17, LEW 85, s.v. *dēdē*), por. błr. *dzjádzina*. — Z innym suf.: *dēdienē* ‘wujenka, stryjenka; ciotka; starsza kobieta’, żartobl. ‘tyłek’.

**dēdinti**, *dēdinu*, *dēdinau* ‘sprawiać (pilnować), żeby kura się niosła w jakimś miejscu’ (drw. *dēdalas* ‘znoszenie jaj’). Drw. od neopwk. *ded-*, który wyabstrahowano z prs. *dēda* ‘niesie się, znosi jaja’ (do *dēti*). War. *dēdēnti* oraz *dēdinti*, który ma nawiązanie w łot. *dēdināt* ts. Zob. też *išdedis*, *išdada*.

**dēgalas** ‘paliwo; knot; głównia, pochodnia’ (n.rz. *Dēgalas*), pl. *degalaĩ* ‘paliwo’. Dewerbalny drw. na *-alas* od *dēgti* ‘palić się’. Paralele: *žibalas* ‘nafta’ od *žibėti* ‘świecić się’; *rūkalaĩ* ‘wyroby tytoniowe’ od *rūkyti* ‘palić tytoń’. Drw. wsteczny: *dēgas* ‘głownia, knot’ (por. *pāmušas* ⇌ *pāmušalas*). — Z innymi suf.: *degatīs* f. ‘upał, skwar’ (por. *kepatīs* ⇌ *kepū*), *degēšiai* (zob.), *degimas* ‘palenie się; wypalanie (cegieł, garnków); pogorzelisko’, SD «pałanie»<sup>85</sup>, *vundenio iš žolių degimas* SD «wodek palenie, distillatio herbarum» [‘pędzenie wódki’], *degymė* ‘pogorzelisko’ (n. m. *Degimai* 8x, *Pādegimė*), *dēglas* neol. ‘pochodnia’, *dēglas* ‘łaciasty, pokryty plamami, podpalany’ (por. łot. *dēgls* ts.), *degłoji* ‘łaciasta świnia’, *dēgsnē* (zob.), *degūklas* ‘kaganek (oliwny)’, *deguonis* a. *deguōnis* ‘tlen’, *degūs* ‘łatwo, dobrze się pałący’, *degūtas* (zob.), *nūodega* ‘niedopałek (papierosa)’, *nuodeglis* ‘głownia’: *nuodeglis ažugesis* SD «głownia gaszona, titio», *nuodeglis degūs* SD «głownia żarzysta, torris», *padegėjas* ‘podpalacz’, *padegėlis* ‘pogorzelec’, *padegimas* SD «pogorzelisko; pożog», *pādegis* ‘pogorzelec’, *uždegimas* ‘zapalenie’ (⇒ *uždegiminis* ‘zapalny’). — Cps. *dēgligė* ‘oparzelina — choroba drzew’ (por. *ligà*), *dēgmetis* ‘upał, skwar letni’ (war. *degmatīs*, -iēs f.<sup>86</sup>). — N.m. *Degiaĩ*, *Dēgulės*, *Deguliaĩ* (⇒ n.jez. *Degulėlis*), cps. *Anglādegiai*, *Baldegiaĩ*. N.rz. *Degė*, *Deguvà* a. *Dēguva*, cps. *Dēgupis*.

**degėšiai** 2 p.a. m.pl. ‘zgliszczą’, *padegėšiai* m.pl. ‘pogorzelisko’, *degėsis* ‘głownia; spalone drzewo’, też ‘nazwa miesiąca sierpnia’ (zob. Skardžius, RR 4, 29), SD *degėsis* «pogorzelec». Z innym suf.: *degėšys* ‘miejsce wypalone; oparzelina na skórze’, *degesiaĩ* m.pl. ‘zgliszczą’. Konkretyzowane nomina actionis na *-ėsis*, *-ėsys* od *dēgti* ‘palić się’ (zob. s.v.). Paralele: *tinėšiai* ⇌ *tinti*; *svilėšiai* ⇌ *svilti*. — N.m. *Degėšiai* 2x, *Degėšiai* 4x.

**dēgsnē** 2 p.a. lub *degsnē* 4 p.a. gw. 1. ‘miejsce wypalone w lesie a. ma łące; miejsce spalone przez słońce’, 2. ‘pogorzelisko’, 3. bot. ‘jaskier, Ranunculus’ — konkretyzacja dewerbalnego abstractum na *-snē* od *dēgti*. War. *degsnis* f., *degsnys* (por. GJL II, § 295). Paralela łot. *degsnis*, *dēgsna*, *dēgšņa* ‘pogorzelisko, wypalony las a. bagno; nisko położony las iglasty; młody las’. — Z pokrewnym suf. *degsmē* ‘wypalone miejsce, pogorzelisko’ (por. *versmē*). — Drw. *degsnynas* ‘suche, piaszczyste pole’. — N.rz. *Dēgsnē* 2x, *Degsnis*, *Degsnys*. N.m. *Dēgsnē* 8x, *Degsniaĩ* 4x.

**degt-**, neosnowa wyabstrahowana z formy *dēgtas* ‘palony’, ptc. prt. pass. do *dēgti* (zob.). Drw. *degtinė* ‘wódka’, SD «akwawita, vinum crematum, vinum igne eliquatum» (syn. *arielka*), ⇒ *degtindaris* cps. ‘bimbrownik’ (por. *daryti*); *degtukas* 1. ‘człowiek zapalczywy, gorączka’, 2. ‘zapalka’ (neol.), *degtūnėlis* ‘światelko (domostwa)’ — zdrob. od \**degtūnas* (tylko w dajnie, por. *Vai žiba žiburėlis*, *vai dega degtūnėlis*, *tenai laukia manęs močiutė*; por.

<sup>85</sup> Por. łot. *dedzieda* ‘ugór, odłóg zarastający dziką roślinnością’ > *dziedzieda* ts. Co do motywacji znaczeniowej por. ros. *ugór* ⇌ *goréty* ‘gorzeć’.

<sup>86</sup> Por. *a* < *e* w *nēgaras* < *nēgeras*, *našpārai* < *nešpārai*, *saklyčià* < *sekyčià*.

*saldūnēlis* ⇐ *saldūnas*), *degtūvas* ‘zapalnik’ (neol.), *degtuvē* ‘gorzelnia’ (neol.), *pradegtinē*, *pradeginta kūno vieta dēl dregnumo ižtekinimo* SD «kauterium» [‘przepalenie jako zabieg leczniczy’, SPXVI]. Paralele s.v. *girt-*, *imt-*, *jungt-*, *plakt-*.

**dēgti**, *degù* (war. *dengù*), *degiaũ* 1. intr. ‘palić się, stać w ogniu, płonąć, gorzeć; palić, grzać (o słońcu); być gorącym (o kaszy, herbacie); gnić (o wilgotnym ziarnie, koniczynie)’, 2. tr. ‘palić co, zapalać, wypalać (cegły, garnki, wapno); palić tytoń’. Odpowiednik łot. *degt*, *dēgu* / *dēdzu*, *degu* intr. ‘palić się, stać w ogniu’, tr. ‘palić co, spalać’. SD: *degù* «gorę» (syn. *liepsnoju*), «pałam» (syn. *liepsnuoju*, *žerplu*, *karščiuoju*), *degu karščiais* «gorączkę mam»; *ažudegu* SD «podpalam, zapalam co», *ažusidegu* SD «zapalam się», *išdēgti* intr. ‘spalić się’, SD «wygorzeć», tr. ‘wypalić (cegły)’, przen. ‘udać się, powieść się’ (*niēkas neišdegē* ‘nic się nie udało’), *nudēgti* ‘nadpalić się; opalić się; oparzyć się’, *nudega šalčiu*, *ugnim* SD «odmarza co, gelu aut igne quippiam aduritur», *padēgti* ‘ogorzeć; podpalić’, *sudēgti* ‘spalić się’, *sudegu* SD «zgorywam», *uždēgti* ‘zapalić co’. W gwarach też prs. infig. *apdeņga* ‘opala się’, *ideņga* ‘rozpala się’ (paralele s.v. *gēsti* I). — Pb. \*deg- należy do pwk. pie. \*d<sup>h</sup>eg<sup>uh</sup>- ‘traktować ogniem, palić’ (LIV<sup>2</sup> 133), por. wed. *dāhati* ‘pali, spala’, mław. *dažaiti* ts., nomen gr. τέφρα, ep. τέφρη f. ‘popiół’ (też o stosie pogrzebowym). Zob. też BSW 49, LEW 85, ALEW 189. — Caus. *dēginti* ‘palić ogniem, podpalać, trzymać zapalone (łuczywo), oświetlać, opalać (o słońcu), palić (fajkę); palić (o wódce, lekarstwie), parzyć; mieć gorączkę; trawić (kwasem)’, *indeginu* SD «smelcuię, encausto aliquid pingo, muro» [‘na gorąco pokrywać metal emalią, glazurą’], *nudēginti* ‘sparzyć wrzątkiem; udusić, np. kapustę’. Refl. *dēgintis* ‘odczuwać popęd płciowy, np. o kobyle’ (*Kumelē dēginas, reik leisti pas kumelius*), *įsideginti* DP ‘rozpalić się’. Por. łot. *dedzīt* ‘palić, puszczać iskry’. Od neoosn. *degin-* pochodzą iter. *deginēti* ‘zapalać, podpalać’ (łot. *dedzināt*) i \*deginoti: stlit. *išdeginajo* ‘spalili (miasta)’ u Bretkuna (por. \*budinoti, \*dalinoti). Jest też iter. *degioti* ‘podpalać’. — Causativum na SE *deg-* i z suf. *-inti* zastąpiło odziedziczone \*dagyti ⇐ pie. \*d<sup>h</sup>og<sup>uh</sup>-ej-, por. wed. *dāháyati* ‘pali, podpala’, łac. *foveō*, *-ēre* ‘grzać, ogrzewać’. toch. A *tsāk-* ‘spalić’, *tsāk-* ‘oświetlić, świecić’. — Nomina na SE: zob. *dēgalas*, *degēšiai*, *dēgsnē*, *degūtas*. — SO *dag-*: *dagioti* (zob., tam też nomina z *dag-*). — SZ *dig-* (⇐ *deg-*) jest innowacją apofoniczną, która naśladuje formę st. zanikowego *RiT* pierwiastków z resonantem (por. *bridaũ* ⇐ *bredũ*). Drw. *digūs* ‘kolący’ (por. wyżej *dagūs*), *dignā* (zob.). — Pbsł. \*deg- / \*dig- uległo w słowiańskim asymilacji antycypacyjnej w \*geg- / \*gig-, skąd psł. \*žeg- / \*žig-, por. scs. *žešti*, *žegō* ‘palić’, ipv. *žbdi* ‘pal!’. Starszy pdg. słowiański łączył w sobie SE inf. \*žegti ze SZ prs. \*žigō (\*gig- z \*dig-), por. pol. *žec*, *žgę*, *žżesz*, głuź. *žec*, *žhu*, ros. *žečb*, *žgu*. W scs. jest *žigō* rzadkim wariantem do *žegō* ‘palę’. Dalej por. ros. *žgut*, *žgutā* ‘pochodnia skrócona z konopi i umoczona w smole’, < \*žig-qt-, osnowa partycypialna jak w ros. *žgúčij* ‘piekący’, stpol. *žgący* ‘palący’. — WSE *dēg-*: *dēgčioti* ‘(o płomieniu) ukazywać się od czasu do czasu’, *dēgurti* ‘palić się powoli, słabo’, nomina: *dēgē* ‘łuczywo używane przy łowieniu ryb nocą’, *dēgis* ‘miejsce wypalone’, *dēglē* ‘grząskie, głębokie miejsce na bagnie’ (por. łot. *dēglāji* ‘nisko położone miejsce wypalone’), *nuodēgulis* (zob.), *padēgēlis* ‘pogorzelec’. Por. też n.m. *Padēgiai*. Nawiązanie psł. \*žag- (z \*žēg- < \*gēg- < \*dēg-), por. ros. gw. *žagátb* ‘spalać’, czes. *žáhat* ‘palić’, głuź. *žahać* ‘smalić, palić’ < \*žagati (iter. na *-ā-*), nomen stpol. *žagiew* f. ‘to, co służy do wzniecania ognia, próchno, hubka’, pol. ‘płonący kawał drewna, głównia; huba drzewna, grzyb Polyporus’, głuź. *žahow* m. ‘hubka w krzesiwie’, ukr. gw. *žahvá* ‘hubka’ (por. Boryś 2005, 750, s.v. *žagiew*). — WSO *dog-* < \*dāg-: *atúdogiai* (zob.), *dogmē* (zob.). Odpowiednik psł. \*gag- < \*dāg- utrwalił się w nazwie ‘zgagi’, tj. ‘uczucia pieczenia w przelyku’, por. slh. *izgāga*, ros. gw. *izgāga* (też ‘mdłości’), czes. *žáha* < *žháha*, przest. *žháha*, pol. *zgaga*, < psł. \*jǐz-gaga — sb. postvb. od czas. sekundarnego psł. \*jǐz-gagati (\*gāg-ā-) lub \*jǐz-gažati (\*gāg-ē-). Por. lit. *gōrē* ‘zgaga’ ⇐ *gorėti*.

**degūtas** ‘dziegieć, smoła (oleista czarna ciecz otrzymywana podczas suchej destylacji

drewna), używana do smarowania kół, butów, też w leczeniu chorób skóry'. Por. *Mūsų tėvai degūtą degdavo ratams tepti. Seniau ir čebatus degutū tepė*. War. *dagūtas* (m.in. u Donełajtisa). SD *degutas* «dziegieć, sutorium, vnguen». Odpowiednik łot. *dēguts* 'smoła z brzozy, Birkenteer' (> *ģēguts*), war. *deguta*, *dēguots* (> *ģēguots*). Rzeczownik *degu-ta* został urobiony od przymiotnika na -u-, por. *degūs* 'dobrze się palący' (zob. *dēgti*, pie. \**d<sup>h</sup>eg<sup>uh</sup>*-). Por. budowę *nagūtis* ← *nagà*, *nāgas*. Z formacją lit.-łot. jest prawdopodobnie spokrewnione psł. dial. \**degūtī* 'smoła brzozowa': ros. *dēgotʹ*, *dēgtja*, ukr. *dėhotʹ*, błr. *dzióhacʹ*, -*hcju*, stczes. *dehet*, -*hte*, pol. *dziegieć*, -*gciu* (brak w pld.-słow.; słh. *degét* jest czechizmem). Budowa jak w \**nogūtī* 'paznokiec', \**olkūtī* 'łokieć'. Por. BSW 49, LEW 86, Sławski, SEJP I, 194, Derksen 2008, 98. Fakt, że pbsł. \**deg-* 'płonać' (lit. *dēgti*) jest kontynuowane przez psł. \**geg-* > \**žeg-* (por. scs. *žegō*, *žėšti*, nie zaś *†degō*, *†dešti*), dał powód do przypuszczenia, że północnosłowiańskie refleksy praformy \**degūtī* nie odzwierciedlają stanu sprzed zmiany \**deg-* > \**geg-*, lecz świadczą raczej o zapożyczeniu wyrazu bałtyckiego, dokonany jeszcze w epoce przedhistorycznej. Kwestii tej nie da się na razie rozstrzygnąć. Przegląd literatury dają REW I, 335, Sławski, l.c., Urbutis, *Balt V*:1, 1969, 55 i Laučjute 12. — Drw. *degūčius* 1. 'kto zajmuje się wyrobem dziegciu, dziegciarz, smolarz', 2. 'ktoś umazany dziegciem', 3. nazwa żuczka *Carabus*, *degutēlis* 'dziegieć do leczenia ran skóry u zwierząt; farba dziegciowa, czarna farba', *degutinė* 'jama, w której pędzą dziegieć' (syn. *degūt-duobė* ts.), *degutinykas* SD<sup>1</sup> «dziegciarz, picator», *degutininkas* 'dziegciarz' (zapoż. lit. w jid. *degutnik* 'dziegciarz', por. Lemchenas 73), *degūtis*, -čio 'dziegciarz' (⇒ nazw. *Degūtis* LPŽ, spolszczone *Deguć*). — N.m. *Degūčiai* 17x, *Degutāliai*, *Degutēliai*, *Degutinė*, *Degutinė*, *Degūtiškė* 2x, *Degūtiškės* 2x, cps. *Degūtigris*. N.rz. *Degūtė*, *Degutinė*, cps. *Degūtintakis*.

**deĩmantas** 'diament' — ze zmiany *diẽmantas* (gw.), zapożyczonego z pol. przest. *djamant*, z zastępstwem pol. [dja] przez lit. [d̪e]. Pol. *djamant* wywodzi się z *dyjamant* (XVI w.), co oddawało śrwn. *dīamant* ← stfr. *diamant*. — Z Litwy pruskiej poświadczony jest germanizm *dẽmantas* (*dýmantas*) ← prus.-niem., śrdn. *dẽmant* (GL 43; brak w LEW), por. nwn. *Diamant*. Zob. też *adamantas*.

**deĩvė**, *deivė* 'bogini' (SD «bogini, dea») — forma żeńska od *diẽvas* 'bóg', scharakteryzowana suf. -ė- i apofonią *ie* ⇒ *ei* (zob. Kuryłowicz 1956b, 119). Brak apofonii w war. *diẽvė*, *dievė* 'bogini' oraz łot. *dieve* ts. Por. *deivāitis* ob. *dievāitis*, *deivystė* ob. *dievystė*, *deivinti* ob. *dievinti*.

**deivóti**, *deivóju*, *deivójau* gw. 1. 'patrzeć, obserwować — słońce, gwiazdy' (*Deivójau į saulę ir žvaigždes, norėjau sužinoti, koks bus oras*), 2. 'czcić kogo' (*Žmonės kuone deivoja tą garbės vertą senelį*). Kuryłowicz 1956b, 116 uważał *deivóti* za vb. denominativum od osnowy wspólnej ze słow. *divũ* 'cud'.

**děj-**, neopierwiastek wyabstrahowany z *dėjau*, *dėjo*, form praeteriti do *dėti* 'kłaść, położyć'. Drw. *atidėjimas* 'odroczenie (w czasie)', *dējà* 'odcisk palca', *dėjamas*: *kaulelis dėjamas darbi kokiami* SD «kostka w robocie sadzoney, tesserula, tessera, quincux», *dėjymė* 'znak zrobiony palcem (plama, wgłębienie)', *dėjinėti* iter. 'składać, przekładać; rzadko znosić jaja', *dėjinys* 'jajko nadzwyczaj małe, zniosek' (syn. *išdėlis*), *išdėjimas* *aba pakasimas žmagaus numirusio* SD<sup>1</sup> «pogrzeb, funus» (syn. *pralydėjimas*), *išdėjimas* SD «pogrzeb» (syn. *pakasynos*), *padėjėjas* 'pomocnik', DP 'wspomożyciel', *padėjėti* 'o kurze: przez jakiś czas znosić jajka', *padėjėja* DP 'orędowniczka' ← *padėj-* (por. typ *sėjėjas*). Cps. *geradėjās* (zob.). — Por. łot. *dēj-*: *dējāla* a. *dējele* 'wydrążone drzewo przeznaczone na barć' (por. *duori dēt*, *dravu dēt* 'dziać barć'), *dējējs* 'kto kładzie, stawia', *dējēja vista* 'kura często znosząca jaja'. Osobno zob. hasło *dē-*.

**dējā** I interj. 'niestety', DP 'niestety, niestety; biada, biadaż' (wyraz uwydatniający,

że coś nie jest po myśli mówiącego), np. *Dejà, šiandien negalėsiu ateiti* 'Niestety, dziś nie będę mógł przyjść'. Por. też *Deja aba bėda, kurie namus namamus pristato aba prigretina* SP I, 334<sup>13-14</sup> 'Biada, którzy przyłączacie dom do domu'. Zob. *dejà* II.

**dejà** II sb. f. 'bieda, nieszczęście', np. *Apsakyk jai mano dejas ir sunkų vargelių* 'Opowiedz jej o moich nieszczęściach i ciężkim losie'. *Linksmybei svieto amžiną deją V. Dievas žada* DP 214<sub>8</sub> 'Weselu świeckiemu wieczną biadę Pan Bog opowiada'. Substantywowany wykrzyknik, zob. *dejà* I. LEW 86 stawiał pytanie, czy *dejà* nie jest spokrewnione z *dainà* 'piosenka'. Podobnie ALEW 189. — Vb. denom. *dejūoti* 'biadać, utyskiwać, użalać się, lamentować', DP 'narzekać'.

**dėkà** adpozycja o znac. 'dzięki', rządząca formą genetiwu, która staje zwykle w postpozycji, np. *Nė tėvo dėkà tai p atsitiko* 'Nie dzięki tobie tak się stało'. *Tėvo pagėlbos dėkà* 'Dzięki twojej pomocy'. Skostniała forma rzeczownika *dėkà*, -ōs 'dzięki, podziękowanie', który zapożyczono z błr. *dzjaka*, -i ← pol. przest. *dzięka* (GJL III, § 779). — Obok tego pl. *dėkos* 'podziękowanie, wdzięczność', SD *dėkos* «dzięka, dziękowanie, dziękczynienie» (syn. *dėkavojimas*). Osobno zob. *padėkà*. — Drw. *dėkingas* 'wdzięczny'. Vb. denom. *dėkoti*, -ju, -jau 'dziękować', war. *dėkoti* ts. (⇒ *dėkuo* interi. 'dzięki!'). Osobno zob. *dėkui*.

**dėkavoti**, *dėkavoju*, *dėkavojau* stlit., gw. 1. 'dziękować, wyrażać wdzięczność, składać podziękowanie' (SD *dėkavoju* «dziękuję»), 2. 'błogosławić' (Maźwid) — zapoż. ze stbłr. *djakavatʹ*, por. błr. *dzjəkavatʹ*, *dzjəkaju* (SLA 62, LEW 86, ALEW 190). War. *džėkavoti*. — *atidėkavoti* 'podziękować', przest. 'zwolnić kogo ze służby, z urzędu'. — Neoosn. *dėkavoj-*: *dėkavojimas* SD «dzięka, dziękowanie, dziękczynienie» (syn. *dėkos*), *seimo atdėkavojimas* 'rozwiązanie sejmu' (Kurschat). Neoosn. *dėkav-*: *nedėkavystė* stlit. 'niewdzięczność' (brak w Lkż; syn. *nedėkingystė*), *dėkavōnė* przest. 'podziękowanie'. Literacki odpowiednik brzmi *dėkoti* (zob. s.v. *dėkà*).

**\*dėkla** lub **\*dėklas** hist. 'dziakło, danina zbożowa w dawnej Litwie; miara ziarna' (LKŻ II 388, Skardžius, RR 4, 383n., 727n.). Nie jest to forma przekazana, lecz zrekonstruowana na podstawie białoruskiego lituanizmu *djaklo*: stbłr. od 1473 r.; w tekstach łac. *dyaclo* od 1387 r., później *dzjəkló*, *dzjəkla*, por. Laučjute 36. Urbutis, *Balt V*:1, 1969, 55 w odróżnieniu od LKŻ (*l.c.*) i LEW 91 odtworzył oryginalny wyraz lit. w postaci *\*dėklas* — dewerbalne nomen instrumenti na -klas (nie †-kla, †-klė) od *dėti* 'kłaść', zaś jego znaczenie etymologiczne ustalił — odpowiednio do budowy — jako 'naczynie do składania i przechowywania ziarna'. Wynika z tego, że nazwa dziakła jako daniny (zbożowej, siennej itp.) wywodzi się od nazwy pojemnika na ziarno. N.B. Pol. *dziakło* 'dawna danina zbożowa na Litwie', por. *To, co nazywało się w Polsce pomocne, miało w Litwie imię dziakła* (zob. SW I, 633), też m. *dziakiel*, f. *dziakla*, jest z pochodzenia pożyczką białoruską, nie litewską. Dowodzi tego charakterystyczna zmiana błr. *dja* w *dzja*, zaszła ok. XIV w. W tym sensie trzeba sprostować ujęcie Bednarczuka 1999, 154, który zaliczył *dziakło* do najstarszych zapożyczeń litewskich w języku polskim.

**dėklas** 1. 'pochwa, futerał, kabura', 2. 'plecak', *padėklas* 'miejsce, gdzie się coś kładzie, taca, podstawka, podkładka' — nomen instrumenti albo nomen loci z suf. -kla- od *dėti* 'kłaść' (zob. s.v.), *padėti* 'położyć'. Paralele: *dėklas*, *būkla* (GJL II, § 223). — Z innym suf.: *dėklė* a. *dėklė* 1. 'plecak', 2. 'kieszeń', 3. 'miejsce w piecu do przechowywania ciepłych potraw, duchówka'. Metatonia cyrkumfleksowa jak np. w *būklė* (ob. *būklė*), *pabūklas*. Osobno zob. *\*dėkla*.

**dėkudiė** interi. gw. 'dzięki Bogu!' (*Šiomet, dėkudiė, viską nuo laukų gražiai nuėmėm* 'W tym roku, dzięki Bogu, wszystko z pól na czas sprzątnęliśmy'), war. *dėkudiev* b.z.a. — zrost wyrażenia *dėkui diėvui*, zredukowany drogą nieregularnego rozwoju fonetycznego.



Paralele s.v. *diē*.

**dēkui** interi. 'dziękuję!' — zapoż. błr. *džákuj*, to ze skrócenia formy *džákujū*, odpowiadającej pol. *dziękuję* (por. LEW 86, Zs 17, Mańczak 1977, 144). War. *dēku*, *dēkučiu* (por. *āčiū*). — Forma *dēkui* jest używana również jako przyimek z datiwem: *dēkui Diēvui* 'dzięki Bogu'. — Od interi. *dēkui* utworzono delokutywny czas. stlit. *dēkūiti* 'dziękować', prs. *dēkiju* (por. błr. prs. *džákujū*, *džákujū*), prt. *dēkūjau*; por. *pilniūiti* s.v. *pilnas*. Z innym suf.: *padēkauti* 'podziękować' (Zs 18; pominięte w LKŽ).

**dēl** praep. z gen. 'dla, na czyjaś korzyść, z powodu, w celu' (por. łot. *dēļ*, *deļ*) — skrócenie z *dēlei* ts. (m.in. DP), co jest właściwie notacją allofoniczną dla formy *dēliai* (por. łot. gw. *dēļi*). W pierwiastku zgadza się z postpozycją scs. *dēlja*, *dēlīma* 'dla', stpol. *dziela* ts. Pod względem etymologicznym było łączone z sb. scs. *dēlo* 'dzieło' (*dēlīma* — petryfikowany instr.du.?), por. Berneker, SEW I, 195, BSW 48, LEW 86 n., GJL III, § 704 n., ESJS 128, ALEW 191. Derksen 2008, 102n. nie wyklucza zapożyczenia słow. w bałtyckim. — Praep. *dēl* tworzy złożenia z genetiwem zaimków *kās*, *tās*, por. *kođēl* 'dlaczego' (DP *kođēlig* 'czemuż'), *tođēl* 'dlatego' (DP *tođēlig* 'przetoż', *tođēleig* 'stądżeć'). W gwarach skraca się do *kōde* (*kōd*, *kōl*), *tōde*. Formy analityczne: *dēl kō* 'dlaczego', *dēl tō* 'dlatego', zrost *dēltō* 'jednak' (por. łot. *tā dēļā* 'dlatego'). Zob. też *drin*.

**delčią** 4 p.a. 'ostatnia kwadra księżyca, tzw. stary księżyc'. Analiza: \*delt-*īā*-, drw. od neoosn. *delt-*, którą wyabstrahowano z formacji (gw.) *deltis*, *-iēs* f. ts. Paralele: *dēčią* ob. *dētis*; *kalčią* ob. *kaltis*. Z uwagi na to, że przy suf. *-ti-* spodziewamy się raczej pierwiastka w st. zanikowym (por. *kiltis*, *skiltis*, *svirtis*), należy na początku procesu historycznego postawić nie *deltis*, lecz *diltis*, *-iēs* f., formację znaną z gwar wsch.-lit. (por. *Kiaulės reikia diltį skersti*, *kad mėsa nekirmytų* 'Świnie należy zarzynać podczas *diltis*, aby mięso nie robaczywiało'). Z pochodzenia jest to abstractum dewerbalne na *-ti-* od *dilti*, *dyla*, *dilo* m.in. 'ubywać przez tarcie, ścieranie' oraz 'zmniejszać się — o tarczy księżyca' (*Mėnulis baigia dilti*). Por. też idiomy: *kai delčia dilo* 'mizerniał z powodu choroby', (*pasėdėjo*) *ir kaip delčia išdilo* '(posiedział) i zniknął nic nie powiedziawszy'. Rekonstrukcja znaczenia: n. act. 'ubywanie' ⇒ n. concr. 'zmniejszająca się tarcza księżyca'. Pwk. pie. \*delh<sub>1</sub>-C / \*dlh<sub>1</sub>-C 'behauen, spalten' (Liv<sup>2</sup> 114). Zob. Vijūnas, *Balt* XLVI:2, 2011, 185-200, ALEW 191. Paralele semajologiczne: *pāraižos* ⇐ *paraižyti*; strus. *ščipū* a. *ščīnenije* 'zmniejszanie się tarczy księżyca' ⇐ *ščīnuti sja* 'ubywać, zmniejszać się' < psł. \*ščip-nq-ti (por. REW III, 453), znac. etym. 'pomniejszenie przez szczypanie, skubanie'. — W gwarach, które miały przy *dilti* praesens na SE *dēla* 'ściera się, zmniejsza się' (\*delh<sub>1</sub>-e/o-), doszło do analogicznego wyrównania wokalizmu w derywacie, stąd *deltis* na miejscu *diltis* (tak w języku literackim). Równolegle do drw. *delčia* ⇐ *deltis* pojawił się obok *diltis* drw. *dilčia* (\*dilt-*īā*-). Z innym suf.: *dilčius* 'ostatnia kwadra'. — Neoosn. *delč-* (⇐ *delčia*): *delčē* 'ostatnia kwadra księżyca', *delčis* a. *delčius* ts. (SD *mėnuo delčius* «księżyc po pełni, na schodzie»), cps. *gāladelčis* 'ostatnia kwadra księżyca' (por. *gālas*). W SD ukazuje się <menuo diltus> «księżyc po pełni, na schodzie» — z formą ptc. prs. act. *dilstųs* < *dilstąs* od *dilsta* (inf. *dilti*).

**delčius**, *-iaus* SD 1. «dzielca, distributor, partitor» (syn. *dalyva*), 2. «miernicki, miernik, decempedator, mensor, agrimensor» (syn. *dalyva*) — zapoż. ze stbłr. *delbčij* (por. SLA 63, pominięte w LEW i ALEW).

**dēlē** 4 p.a. 1. 'pijawka, *Hirudo medicinalis*', 2. 'pijawka końska, *Aulastomum gulo*' (*Negaudyk šitų dēlių, čia netikros, čia kumelinės*), 3. 'pijawka rybia, *Piscicola geometra*', 4. 'soliter pasożytujący w jelitach człowieka', 5. 'ślimak', 6. 'strużka krwi' (*Eina kraujų dēlė per kaklą iš galvos*), 7. 'krwawa pręga na skórze od uderzenia batem' (*Arklys po dēlēm*). War. gwarowe: 1. *gēlē*, o nagłosie dostosowanym — na gruncie etymologii ludowej — do czas.

*gēlti* m.in. 'żądlić kłuc' (por. LEW 87, Kabašinskaitė 56), 2. *dielē* 4 p.a. 'pijawka; tasiemiec; ślimak' (n. rz. *Diēlupis*). — Drw. *dēlētās* 'pelen pijawek (o miejscu, wodzie)', cps. *kumēldēlē* 'pijawka końska, Aulastomum gulo', war. *kumēldena* (por. *kumēlē*). Vb. denom. *dēliāuti* 'łapać, zbierać pijawki'. Osobno zob. *dēlēti*. — Odpowiednik łot. *dēle* 'pijawka', drw. *dēlene* 'pijawka', *dēline* ts., *mēlnā dēlene* 'pijawka końska'. Pochodzi z pb. \**dēl-iā-*, drw. od adi. vb. \**dē-la-* 'ssący'. To ostatnie znajdujemy w postaci substantywizowanej w łot. *dēls* 'syn', znac. etym. 'osesek, ssak' (por. łac. *filius* < \**fēlios* ⇐ *fēlāre* 'ssać pierś'; umbr. *feliuf* acc.pl. 'lactantes'). — Osnowa werbalna utrzymana w łot. *dēt*, *dēju*, *dēju* 'ssać pierś matki' < pb. \**dē-īe-*, od pwk. pie. \**d<sup>h</sup>eh<sub>1</sub>-* ts. (LIV<sup>2</sup> 138: \**d<sup>h</sup>eh<sub>1</sub>(i)-*). Por. wed. *dhāyati* 'ssie pierś' < pie. \**d<sup>h</sup>h<sub>1</sub>-éje-*, SE wed. *dhārú-* 'karmiąca piersią', gr. θήσατο aor. 'ssał', θηλή 'piers kobieca', stang. *delu* f. 'brodawka piersiowa', stwn. *tila* ts. (pgerm. \**dēlō*). Tu jeszcze łot. przest. *Dēkla* f. 'bogini mająca pieczę nad oseskami i dziećmi w kołyskach', analiza: *dē-kla* < pb. \**dē-tlā-*. Osobno zob. *pirmadēlē*. — SZ-C \**dī-*: łot. *dīle* 'ssące cielę, źrebię a. prosię'. Zob. BSW 51, LEW 87, ALEW 191. — W słowiańskim por. scs. *dojiti* 'doić pierś (o osesku)'. SO *doj-V* został utworzony od zanikłego SZ-V \**di<sub>1</sub>-V* (por. scs. *napojiti* 'napoić' ⇐ *pījetū* 'pije', inf. *piti*). — Neopwk. *dēj-* (⇐ *dēju*): łot. *dējals* a. *dējala* 'mleko matki; mlecz ryby', *dējuolis* 'syneczek' (por. wyżej *dēls*). — N.jez. *Dēlšs*, *Dēlšnas*, *Dēlinē*, *Dēlinis* 17x.

**dēlēti**, *dēlēju*, *dēlējau* gw. 'bić konia batem w taki sposób, że powstają krwawe pręgi na jego skórze', np. *Visas arklys sudēlētās*. Vb. denom. na *-ēti* od *dēlē* m.in. 'krwawa pręga'.

**dēliōti**, *dēliōju*, *dēliōjau* 1. 'kłaść, układać (np. karty)', 2. 'rozkładać, rozkładać po trochu', 3. 'nakładać (do zjedzenia)', 4. 'o kurach: nieść się, często znosić jaja', 5. 'nadawać komu imię, przezwisko', 6. 'iść, kroczyć', 7. 'opowiadać, zmyślać', war. *dēlioti* — iterativum-deminutivum utworzone neosuf. *-lioti* od *dēti* 'kłaść' (zob. s.v.). Paralele: *imliōti* ⇐ *iṃti*; *krāulioti* ⇐ *krāuti*; *rēpliōti* ⇐ *rēpti* (GJL II, § 590n.). Cps. *apdēlioti* 'obkładać', *atidēlioti* 'odkładać, odraczać w czasie', *sudēlioti* 'składać, ustawiać, np. książki na półce; składać z części; zrobić nieco sera', refl. *susidēlioti* 'cudzołożyć, zdradzać męża, żonę' (dosł. 'pokładać się z kim'). — Drw. *neatidēliōtinās* 'pilny, naglący, nie cierpiący zwłoki'.

**dēlnas** a. *dēlna* 'dłoń otwarta, wyprostowana', SD *delnas* «dłoń spodnia, vola manus» (syn. *plaštaka* «dłoń, palma») : łot. *dēlna* 'wewnętrzna strona dłoni, otwarta dłoń'. Rekonstrukcja \**dēl-nā-*, \**dēl-nā-* < pie. \**delH-no/eh<sub>2</sub>-*. Por. strus. *dolonī* 'dłoń', ros. gw. *dolónʹ* (z metatezą: ros. liter. *ladónʹ*) < pbsł. \**dāl-ni-* < \*pie. \**dolH-ni-*. Podstawa czasownikowa w lit. *dēlti*, *dēliù* 'ścierać, gładzić' (zob. *dilti*). Tam też o pwk. pie. \**delh<sub>1</sub>-* / \**dłh<sub>1</sub>-* lub \**delH-*. Fakt, że w języku rosyjskim przy *dolónī* obok znac. 'dłoń' pojawia się znac. 'miejsce równe na klepisku; boisko do młócenia', nasuwa przypuszczenie, że pojęcie dłoni jest styczne z pojęciem 'płaszczyzna równa i gładka', mianowicie w przeciwieństwie do pięści (tj. dłoni zwiniętej, skurczonej) lub garści (tj. dłoni złożonej do objęcia czegoś). Zob. Berneker, SEW I, 208, BSW 51, LEW 87n. Kroonen 2013, 513 (s.v. \**telda-* 'drape, tent') sprowadza *dēlnas* do pwk. \**delH-* 'rozpościerać, rozszerzać, to spread out'. Tymczasem ALEW 191 sięga do porównania z gr. θένω, -αποφ n. 'dłoń; podeszwa' (\**d<sup>h</sup>enr*) i stwn. *tenar*, *tenra* 'dłoń, hohle Hand' (\**denara-*), a to prowadzi go do rekonstrukcji paradygmatu pie. \**d<sup>h</sup>ólnr*, gen.sg. \**d<sup>h</sup>eln-nés*. Niepewne. — Drw. *idelnis* 'łata ze skóry lub tkaniny naszywana na dłoń rękawicy'.

**dēlsti**, *delsiū*, *delsiaū* 'zwlekać, ociągać się, marudzić, odkładać na później, powodować opóźnienie', *uždēlsti* 'zwlekać, odwlekać co'. Drw. *nedēlsiant* adv. 'nie zwlekając, niezwłocznie' (typ *negaištant*, *bėregint*). Odpowiednik łot. *dēlst<sup>2</sup>*, *dēlsu<sup>2</sup>*, *dēlsu<sup>2</sup>* 'mówić, opowiadać', war. *dēlzt*, *dēlžu*, *dēlzu* 'mówić bez ustanku, paplać, pleść' (perseweracyjna asymilacja *ls* > *lz*); drw. *delsēt* 'mówić, opowiadać', adv. *dēlsu dēlsumis* 'potykając się'. Etymologia niepewna. Mimo różnicy spółgłoski *-s-* w pierwiastku było

zestawiane z psł. \*dīl-, por. scs. *prodīliti* ‘przedłużyć’, ros. *dlītsja* ‘trwać, przewlekać się’ (LEW 88). — SO *dals-*: *dalsùs* ‘kto zwleka, ociąga się, mitręży czas’. — SZ *duls-* (przy braku †*dils-*): *dulsùs* m.in. ‘wolno pracujący, leniwy’. N.B. Na rzecz prs. \**dulsta* < \**duls-sta* ‘zwleka, marudzi’ przemawia neopwk. *dulst-*, widoczny w pochodnym czas. *dulsčiu*, *dulsčiaũ*, *dułsti* ‘zwlekać, marudzić’.

**dēmē** 4 p.a. 1. ‘skaza, plama; miejsce zabrudzone’, 2. ‘grzech’. Drw. wsteczny deprefigowany od sb. *núodēmē* ‘grzech’, SD *mirtina nuodēmē* SD «śmiertelny grzech, mortale peccatum». To ostatnie miało budowę *núodē-mē* ⇐ neoosn. *nudē-*, z reanalizy vb. cps. *nu-si-dėti* ‘przewinić, zgrzeszyć’, ze zwykłym w deverbativach pominięciem ptk. zwrotnej. Paralela: *nuodžia* ‘występek, grzech’. — Drw. *demesjys* ‘uwaga, baczność’ (neol.). Vb. denom. *dēmėti*, -ju, -jau ‘plamić’, refl. *dēmėtis*, *dēmiuos*, *dēmėjaus* ‘uważać, zapamiętywać’, *įsidēmėti* ‘zapamiętać, zwrócić uwagę’, ⇒ *įsidēmėtinās* ‘godny uwagi, pamiętny’.

**dēmbti**, *dembiau*, *dembiaũ* gw., zwykle z prvb. *į-* ‘napiać, zgiąć’, por. *Bėgi ir bėgi, indėmbės kuprelė* ‘Biegniesz i biegniesz zgarbiony (skulony)’. Brzmienie *demb-V* pochodzi najprawdopodobniej z udźwięcznienia *temp-V* jak w *tempti*, -iũ, -iaũ ‘ciągnąć, napinać, naprężać’ (zob. s.v.). Por. *dudūtis* ob. *tutūtis*, *dribnóti* ob. *tripnóti*. — Drw. *demblys* 1. ‘łodyga; kolanko w słomie’, 2. ‘włókno, łyko’, 3. ‘pokrywa upleciona ze słomy lub łyka’, 4. ‘plecionka z łyka lipowego; słomianka’, 5. ‘pierwszy, spodni rząd snopków w strzesze’, 6. ‘deska przybita na skraju dachu dla zabezpieczenia strzechy przed wiatrem’ (w tymże znaczeniu war. *dambliaĩ*: *Nuo vėjo saugo stogą dambliaĩ*). Użycie drw. *demblys* w znac. 3, 4 i 6 pozwala sądzić, że osnowny czas. *dēmbti* był używany m.in. jako synonim czas. ‘pleść, splatać, wiązać, mocować’. Wbrew LEW 88 nie widać potrzeby nawiązania *dēmbti* do czas. *dūmti* ‘dąć, dmuchać’. — Alternant na SO *damb-*: *daĩblis*, *damblys* 1. ‘snopek wzmacniający skraj strzechy, okap’ (*Surišk dar kelis dambliūs*), 2. ‘deska mocująca strzechę’.

**demi** stlit. 1 sg. prs. ‘kładę’ < pb. \**ded-mi* — praesens atematyczne do *dėti*, oparte na neopwk. *ded-*, wyabstrahowanym z prs. *dedũ*. Por. SD: *demi* «nastawiam» (syn. *guldžiu*, *statau*), *demi kũ kami* «kładę», *iždemi* «chowam» (syn. *laikau*, *pakuopiu*, *peniu*, *mitinu*) i «kryję co» (syn. *ažuslepiu*, *ažumetu*, *apvožiu*), *iždemi numirusį* «grzebię kogo» (syn. *pakasu*), *pademi* «forytuję kogo» (syn. *tikinu kũ*), «gałę co komu, podeymuię co, podziwiam co gdzie, pomagam komu, ratuję kogo», *sudemi* SD «składać co pospołu z drugim». Refl. *demiesi kur* «podziwiam się gdzie», *nusidemi* «grzeszę; przewiniam co; występuję, wykraczam», *prasidemi* SD<sup>1</sup> «zaczynam się», SD «wynikam» (syn. *pasirodžiu*). Przekształcenia tematyczne formy 1 os. *demi*: *demũ*, *dėmu* (ē z inf. *dėti*). — 3 os. *desti* ‘kładzie’ < pb. \**ded-ti*. Skrócone *dest*. Por. SD: *desti višta* «niesie się kokosz», *padest* «pomaga co do czego». Refl. *pra-desti-si* MŽ ‘zaczyna się’, *pra-si-dest* SD «wszczyna się co». Przekształcenia tematyczne formy 3 os. *desti*: *desčiu*, 3 os. *dėsti*, *dėsčiu*, 3 os. *dėsti* (ē z inf. *dėti*).

**dėngti**, *dėngiu*, *dėngiau* pot. ‘robić coś szybko i energicznie; szybko iść, biec, jechać; bić; jeść, pić’ (war. *dėngti*), *nudėngti* ‘zdzielić, uderzyć; oszukać; ukraść’, *pridėngti* ‘upić się’. Odpowiednik łot. *diēgt*, *diēdzu*, *diēdzu* ‘iść szybko, wielkimi krokami; biec’, gw. *diekt*, prt. *diecu* ‘szybko biec’ (Skardžius, RR 4, 340). — Są też warianty ekspresywne z nagłosową afrykatą: *džėngti* ‘szybko iść, lecieć’ i *džėngti* ts. (por. *žėngti*). — SO *dang-*: caus. *danginti*, *danginti*: *išdanginti* ‘wynieść lub wywieźć coś ciężkiego, wytaszczyć; wysiedlić kogo’, *nudanginti* ‘przynieść, przetaszczyć; ukraść; zabić’, DP ‘przyprowadzić’, *pėrdanginti* ‘przenieść, przeprowadzić’, refl. *dangintis* ‘przeprowadzać się, przesiedlać się’, DP ‘przenosić się’. Tu też sb. łot. *dānga*<sup>2</sup> ‘kij, pałka’ (por. wyżej *nudėngti*). Etymologia niepewna. Nie wyklucza się specjalizacji znaczeniowej czas. *dėngti* ‘przykrywać’, zob. LEW 88n. Por. SZ *padiĩngti* a. *pradiĩngti* ‘zapodziać się, przepaść, zginać’.

**deñgti**, *dengiù*, *dengiaũ* ‘przykryć, nakryć’, *apdeñgti* ‘okryć, pokryć czym’, SD «nakrywam, okrywam co» (*manteliu apdingtas* SD «płaszczem odziany»), *atideñgti* ‘odkryć, odsłonić’, SD *atadingiu* «odkrywam co», SD *atdingiu* «odsłaniam co», *nudeñgti* ‘odkryć, zdjąć okrycie’, *pradeñgti* ‘odkryć nieco, uchylić (pokrywkę)’. Do pie. \*<sup>h</sup>eng<sup>h</sup>- m.in. ‘przykryć, zakryć’ (IEW 250, brak w LIV<sup>2</sup>), por. norw. *dyngja* ‘kupa gnoju’, stwn. *tung* m.f. ‘podziemne pomieszczenie dla tkaczek’, stisl. *dyngja* ‘kupa; podziemne pomieszczenie dla kobiet’, śrwn. *tunc* m.f. ‘ziemianka przykryta warstwą gnoju, jama podziemna’ (EWD 252, s.v. *Dung*). Zob. też Lew 88n., ALEW 193. Kroonen 2013, 109 odtwarza czasownik pgerm. \**dungon-* ‘to cover(?), pour over(?)’ na podstawie Faroese *dunga* ‘to pile up; to snow heavily’, szw. *dunga* ‘to get soaked’, obs. ‘to rain, pour down’, śrdn. *dungen* ‘to irrigate’, < pie. \*<sup>h</sup>ng<sup>h</sup>-neh<sub>2</sub>-. — Drw. *dengėti*, *dengiù*, -*ėjau* ‘być czymś okrytym, być ubranym, odzianym’. Neoosn. *dengėj-*: *dengėjas* 1. ‘kto kogoś odziewa’ (*Penki vyrai namuos, o viena tik dengėja [kuri suverpia, suaudžia ir visus apsiuva]*), 2. ‘kto kryje dach, pokrywa go strzechą’, *dengėja* ‘drewniany przyrząd służący do równania słomy na strzesze’ (syn. *stóg-dengtė*). Por. *ekėja*, *tekėja*. — Nomina od *deng-*: *apdingtė* SD «nakrywka» (syn. *apdunga*), *ažudingtė nuog šviesos* SD «ciennik, umbraculum», *deñgalas* przest., gw. ‘zasłona; okrycie, szata; kryjówka; osłona, ochrona’, *dengikas* ‘kto pokrywa dachy, dekarz’, *dengtė* ‘przykrycie’, *dengtūvas* ‘pokrowiec’, *pridingtėlė*: <pridingtėlė kieliko> SD «pala ołtarzowa, operculum sacri calicis, vulgo palla» [‘płócienna, sztywna i kwadratowa przykrywka na kielich, używana podczas mszy św.’, SPXVI]. — Podwójny SZ *ding-* / *dung-*: *diñgti* (zob.) obok *apduñgti*, -*sta*, -*o* ‘o niebie: zasnuć się chmurami, zachmurzyć się’, drw. *dungsnóti* a. *dungsnótis* ‘chmurzyć się’. Stosunek *diñgti* : *duñgti* (SE *deñgti*) przypomina *lĩmti* : *nulĩmpti* (do *lėmti*), *sliñkti* : *sluñkinti* (do *slenkũ*) oraz *ĩngti* : *ũngti* (do *ėngti*). — SO *dang-*: *dangyti* (zob., tam też nomina z *dang-*), *dangstyti* (zob.).

**dēnis**, -*io* ‘pokład statku’ (gw. *dēnē*) — zapoż. ze śrdn. *dene*, skąd również łot. *dene*, -*is* (LEW 89).

**derėti**, *derù* (war. *deriũ*), *derėjau* 1. ‘targować się, spierać się o cenę przy kupnie’, 2. ‘zakładać się’, 3. ‘być w zgodzie z kim’, 4. ‘pasować, odpowiadać, nadawać się na coś; być do twarzy’ (3 os. *dera* DP ‘godzi się, słuza’, SD «godzi się»), 5. ‘urosnąć, urodzić się (o urodzaju), być urodzajnym, dawać owoc, dawać dobry plon’. Refl. *derėtis* ‘targować się, uzgadniać, negocjować’. Odpowiednik łot. *derēt*, -*u*, -*ēju* ‘zawrzeć umowę; targować się; zaręczyć się; założyć się; pasować, odpowiadać; nadawać się, służyć do czego’. Drw. statywny z suf. -*ē-* od \**der-* / \**dir-* < pie. \*<sup>h</sup>er- / \*<sup>h</sup>ir- ‘mocno trzymać, przytrzymywać, mocować’. Por. aw. *dərətā* ‘utrzymuje’, wed. *dādhāra* pf. ‘podtrzymuje, wspiera’, SO *dhārāyati* ‘przytrzymuje, podpira’ (LIV<sup>2</sup> 145), nomina: łac. *firmus* ‘silny, mocny, trwały’ < \**fermos* < pie. \*<sup>h</sup>er-mo- (de Vaan 2008, 223), wed. *dhārman-* n. ‘oparcie; utrwalony porządek, prawo’. Zob. też LEW 83 (s.v. *darýti*), ALEW 195. — Cps. *inderu* SD «godzę się na co» (syn. *indarus*, *patogus esmi*, *paderu unt ko*, *susieimi*), *išderėti* ‘wytargować’, *nuderėti* ‘utargować, wytargować’, *paderu unt ko* SD «godzę się na co» (zob. wyżej *inderu*), *priderėti* (zob.), *suderėti* ‘umówić się, zgodzić się, zawrzeć umowę’, *suderu su kuo* SD «przeiednywam kogo», *ne sudera* SD «rozroznił się, rozerwali», *užderėti* ‘dobrze wyrosnąć, dać dobry urodzaj’. — Z innym suf.: *dėrinti* (zob.). Nomina: *dėramas* ‘odpowiedni, stosowny, należyty’ (← ptc. prs. pass.), *derybos* f.pl. ‘targowanie się’ (*užmokėti bė derybų* ‘zapłacić bez targów’), też ‘rokowania, pertraktacje, układy’ (por. łot. *derība* ‘zakład’, pl. *derības* ‘zaręczyny’), *derlius* (zob.), *dermė* ‘zgoda, zgodność, ład’, *derñas* ‘przyzwoity, ładny; zgrabny, harmonijny’, *inderus* SD «grzeczny» (syn. *patogus*, *mundagus*, *munus*), *nederlā* c. ‘kto grymasi, wybredza’, *nederme* ‘niezgoda; nieurodzaj’, SD «spor, waśń» (syn. *barnis*), «zaście nieprzyjazne», *nesudermė* SD<sup>1</sup> «roźnica, controuersia», SD «rokosz, secessio plebis ab optimatibus», *padermė* ‘ród, rodzina; rasa’, DP ‘powinowactwo; powinowaci’, *priedermė*

‘obowiązek, powinność’ (≡ *priderėti*), *sudermė* SD<sup>1</sup> «przymierze, pax, foedus, pactum, induciæ», «zgoda, concordia, consensus». — Neoosn. *derėj-*: *derėjimasis* ‘targowanie się, negocjacje’ (por. *domėjimasis*), *derėjimas javų* SD «buyność; obrodzenie; zboża obfitość, urodzaj» (por. *judėjimas* ≡ *judėjau*), *nederėjimas javų* SD «nieurodzaj, sterilitas, tenuitas frugum». — WSE *dēr-*: *sándėris* ‘umowa, np. handlowa, transakcja; akt spisany’ (≡ *suderėti*). — SO *dar-*: *darýti* (zob.). — WSO *dor-* < \**dār-*: *dōras* (zob.), *sándora* (zob. *sándara*)<sup>87</sup>.

**dėrgti, dėrgiu, dėrgiau** (war. *dėrgti*) 1. ‘padać (o deszczu), pluchać (o śniegu z deszczem)’, 2. ‘plugawić, zanieczyszczać, walać, brudzić’, 3. ‘psuć, niszczyć’, 4. przen. ‘lżyć, znieważać słowami, szkalować, potwarzać’, refl. *susidergti* ‘wypróżnić się’. Osobno zob. *dėrkti*. Odpowiedniki bałt.: łot. *dėrgtiēs, dėrdzuōs* z dat. ‘budzić wstręt, odrazę’, np. *glaimi man dėrdzas* ‘raża mnie pochlebstwa / brzydzą się pochlebstwem’. stpr. *dergē* ‘nienawidzą, sie hassen’, *ast dergēuns* ‘nienawidził, hat gehasst’, *erdērktis* ‘zatruty, vergiftet’ (*derg-* może pochodzić z *darg-*, zob. LAV 84n., 121). Czasownik ten zawiera nowy SE \**dērg-*, który utworzono do formy SZ \**dīrg-*, pochodzącej z pie. \**d<sup>h</sup>rh<sub>2</sub>g<sup>h</sup>-* (zob. *dīrgti*) jako redukcji pwk. \**d<sup>h</sup>reh<sub>2</sub>g<sup>h</sup>-* (‘aufgewühlt werden, in Aufruhr geraten’, LIV<sup>2</sup> 154). Paralela: *peršū* zam. \**prešū*, SE utworzony do formy SZ *pirš-*, *piršti* < \**prk-* (pie. SE było \**prek-*). Całkiem inaczej LEW 103, s.v. *dėrgti* oraz Kroonen 2013, 93, gdzie wskazano na możliwość pokrewieństwa *dėrgti* z ir. *derg* ‘czerwony, zwł. o krwi’, stang. *deorc* ‘ciemny, mroczny’, ang. *dark* ts. (< pgerm. \**derka-* < pie. \**d<sup>h</sup>erg-o-*), vb. denom. śrwn. *terken* ‘brudzić’, *verterken* ‘zasłaniać, zaciemniać’. Zob. też Heidermanns 1993, 153, ALEW 196. — Drw. *dėrgėti, -ju, -jau* ‘psuć, marnować, trwonić; potwarzać’ (war. *dėrgėti*), *sudėrgėti* ‘znosić, zedrzyć (ubranie)’, też intr. ‘rozpaść się — o kamieniu’. Por. łot. *dėrdzētiēs, -ējuos* ‘kłócić się’. Nomina: *dėrgybė* ‘obmowa, oszczerstwo’, *dėrglā* c. ‘ktoś nierozgarnięty, niedołęga, niezguła; partacz’ : łot. *dėrglis* ‘brudas, niechluj; ktoś niegrzeczny’ (⇒ vb. denom. *dėrglioti* ‘brudzić, paskudzić; lżyć, potwarzać kogo’), *dėrgna* a. *dėrgnā* ‘plucha’ (⇒ vb. denom. *sudėrgnōti* ‘zlać, zmoczyć — o deszczu; zepsuć’), *dėrgštas* ‘partacz, fuszer; brudas’. Dziwna jest negacja w *nėderga, nėderga* ‘brudas, niechluj’. — Neoosn. *dergė-*: *dergėjas* ‘partacz, potwarca, oszczerca’, *dergėtuvas* ‘partacz, fuszer’, DP ‘sprośny, wszeteczny’, *dergėtuvė* c. ‘partacz, kto wszystko psuje’. — SZ *dīrg-*: *dīrgti* (zob.). — SO *darg-*: *dārginti* (zob.), *dargā* (zob.).

**dėrinti, dėrinu, dėrinau** 1. ‘dostosowywać, przymierzać, dopasowywać (deski, ramę, klucz)’, 2. ‘dogadzać komu’ (*Jau ką anagi jam dėrina*), 3. ‘zamierzać, mieć zamiar’, 4. ‘stroić (skrzypce), zestrajać (głosy)’, 5. ‘godzić, doprowadzać do porozumienia’, 6. ‘targować cenę’, 7. ‘umawiać się z kim o pracę’, *sudėrinti* ‘dopasować, dobrać (np. kolor); uzgodnić, uładzić; pogodzić (skłóconych)’. Stlit. ‘jednoczyć, łączyć’ (*kad žodis tavo prieg mumus būtu, o mus su tavim visad derintų* PK 185<sub>17</sub> ‘by słowo twoje w nas miejsce miało, a nas z tobą zawsze zjednaczało’), SD *derinu* «jednam» [‘doprowadzam do zgody’], *suderinti* DP ‘pojednać’. Causativum od *der-* jak w *derù, derėti* m.in. ‘być w zgodzie’. Znacz. etym. ‘czynić zgodnym, uzgadniać’. Brak apofonii (†*darinti*, por. *gaminti* ≡ *gem-*) i użycie suf. *-inti* (zam. *-yti*) przemawiają za innowacyjnym charakterem formacji. Starszym kauzatywem do *derėti* było *darýti* (zob.). Podobną budowę widać w *tėkinti* ‘toczyć’ ≡ *tekėti*, które zajęło miejsce \**takyti* (por. scs. *točiti* ≡ *tekō*). — Tylko w staroliteńskim jest poświadczony caus. *sudairinti* ‘doprowadzić do zgody’. Utworzono je od SZ \**dir-* ≡ *der-* z udziałem stopnia *o*, podobnie jak np. *gāirinti* ≡ *gir-*; *kāirinti* ≡ *kir-*. — Drw. *dėrintis* refl. ‘zalecać się, umizgać

<sup>87</sup> Nie zyskała uznania próba J. Zubatego powiązania lit. *dor-* z psł. \**dar-i-*, jak w czes. *zdariti se, podařiti se* ‘udać się, powieść się’, pol. *zdarzyć się*, zob. LEW 83, s.v. *darýti*. Czas. zach.-słowiański jest raczej denominativum pochodnym od *darũ* ‘dar, donum’, zob. Boryś 2005, 109, s.v. *darzyć*.

się' (*Anas in Tapilę dērinas*). Nomina: *derinỹs* 'zgoda, zgodność, zestawienie, kompozycja', *dērintojas* 'stroiciel, nastawiacz', SD<sup>1</sup> «iednacz; pośrednik», *suderinamas* a. *suderētinas* SD «przeiednany». Por. łot. *derināt* 'przekonywać, namawiać kogo; zaręczać'. — Causativum od *dēra*, *derēti* 'rodzi się (o zbożu), owocuje, daje plon' ma również postać *dērinti* 'sprzyjać urodzajowi', por. *Šīmet, kaip matyt, javų visai nederina. Dabar kviečiukus pasėjom, tegul dievas dērina*.

**deřkti, derkiũ, derkiaũ** gw. 1. 'psuć porządek, zostawiać co w nieładzie; psuć, szpecić', 2. 'brudzić, zanieczyszczać (odchodami), plugawić', 3. 'znieważać słowami, lżyć, szkalować', 4. 'udawać', cps. *išdeřkti* 'zwymyślać kogo; roztrwonić (pieniądze)', *išsuderkti* 'wyprowadzić się', *nuderkti* 'zrobić coś byle jak, połowicznie', *suderkti* 'zepsuć coś w trakcie robienia, zmarnować'. Leksem *derk-* przedstawia prawdopodobnie wyspecjalizowany znaczeniowo war. fonetyczny do *dėrgti* (zob., por. zmianę *drėgsta* w *drėksta*). — Drw. *derksėtis* 'siedzieć w nieprzyzwoitej pozie', *derksóti* 'siedzieć a. leżeć rozwalwszy się'. Nomina: *derklà* 'potwarz, obmowa; brudas; leń' (⇒ vb. denom. *derklióti* 'lżyć, szkalować', *derklótis* 'obrzucać się obelgami'; *derkliũgas* 'rozpustnik', por. suf. w *vyliũgas*), *derkmė* 'skaza, wada', *deřkštas* 'brudas, niechluj'. — SO *dark-*: *darkyti* (zob.). — SZ *dirk-* jest słabo poświadczony, por. *diřkti, -sta, -o* 'psuć się', *sudiřkti* 'zepsuć się — o pogodzie' (*Kažkodėl šiandien sudirko oras*). Por. *dirg-* s.v. *dirgti*.

**deřlius, -iaus** 'urodzaj, plon' — formacja z suf. *-ju-* od należącego do vb. *derũ, derėti* m.in. 'być urodzajnym' (zob. s.v.) nomen z suf. *-l-*. Por. z jednej strony adi. *derlius* 'urodzajny, żyzny — o glebie, ziemi; bujny, tłusty, zdrowy, sporego wzrostu' (por. *išteklus* 'zapas' ⇐ *išteklus* 'wystarczający'), z drugiej strony sb. *derla* b.z.a. 'urodzaj', *derlė* ts. Mimo tego nie sposób wykluczyć derywacji wprost od vb. *derũ*, mianowicie przy użyciu neosuf. *-lius*. Paralele: *auglius* DP 'rośnienie, wzrost' ⇐ *augti*; *spiėtlius* ⇐ *spiėsti*; *stiglius* ⇐ *stigti*. — Drw. *derliava* b.z.a. 'urodzaj', *derlingas* 'urodzajny' (*derlingi mėtai* 'urodzajny rok'), *nederlius* 'lichy urodzaj, nieurodzaj', *nederliaũs* indecl. 'taki, co nie rośnie, nie rozwija się (o człowieku, zwierzęciu, roślinie)', np. *Tie mūs ėriukai šīmet visai nederliaũs: antai vienas vos parėplioja*. Vb. denom. *suderlėti, -ju, -jau* 'nabrać ciała, utyc'.

**dėrti, dėrsta, dėro**, zwykle *padėrti* gw. 1. 'nieruchomieć, słupieć' (o oczach pijanego, chorego, umierającego), 2. 'kleić się (o powiekach kogoś sennego)', 3. 'chmurzyć się, posepnąć', 4. 'mizernieć, chudnąć; marnieć (o zbożu)', 5. 'nastroszyć się (o piórach)'. — SZ *dyr-*: *dỹrti, dỹrsta, padỹro* 'mętnieć, zamglić się, stępieć (o wzroku kogoś sennego, gorączkującego a. pijanego)'. Bez nawiązań zewnętrznych. Trudne. LEW 89 (s.v. *deriũgà*) łączył *dėr-* z *dyr-* (zob. *dyrėti*) oraz z *duor-* (zob. *duōrti*). — Takie formacje, jak *dĩrsćioti* 'spoglądać, zerkać' (por. *žiũrsta* ⇒ *žiũrsćioti*), *dĩrstelėti* 'zerknąć, spojrzeć, wyjrzyć (przez okno)' obok *dỹrstelti* 'spojrzeć' nasuwają przypuszczenie, że leksem *dyr-* można było wyabstrahować z prs. *dỹrsta*, które ze swej strony miało za podstawę interi. *dĩrst, dĩrst* — o szybko rzuconym spojrzeniu. Jeśli tak, to alternant *dėr-* przedstawiałby nowy st. *e*, dotworzony do *dyr-*. — Drw. *dyrinėti* 'chodzić ze spuszczoną głową, włóczyć się bez zajęcia', *dỹrinti* ts., *dỹrũoti* 'patrzeć tak, jakby chciało się coś ukraść; próżnować; żyć w biedzie'. Nomen: *dỹrinas* 'stojący ze spuszczoną głową, zawstydzony'.

**dervà, acc.sg. dėrvà 3 p.a. lub deřvą 4 p.a.** 1. 'szczapa smolna, smolny kawał sosny, łuczywo; pień, z którego wypala się smołę', 2. 'żywica; smoła, dziegieć', *dervė* 'drzewo smolne, smolaczek'. Zapoż. bałtyckie w fiń. *terva* 'smoła, dziegieć' (LEW 90). — Pochodzi z *\*deruā* ⇐ *\*deruā-* (pie. *\*deru-ó-*) adi. 'z drzewa, drzewny'. Drw. typu *vřddhi*, utworzony od sb. pie. *\*dru-* (por. gr. *δρυ-τόμος* m. 'drwal, ścinający drzewa', IEW 214). W słowiańskim paralelną derywację poświadcza scs. *drěvo* n. 'drzewo, drewno' (psł. *\*deruō-*), zaś w germańskim stang. *teoru* n. 'smoła drzewna' (ang. *tar*), stisl. *tjara* f. ts., < pgerm. *\*terwa/ōn-*.

Por. BSW 52n., LEW 90n., Kroonen 2013, 514, ALEW 181, 196, REW I, 342. Derksen 2008, 99 nie wspomina o *vřddhi*. — Lit. *dervà* jest pamiątką po nomen pie., które miało pdg. apofoniczny: \**dór-u*, gen.sg. \**dr-éu-s*, por. wed. *dāru*, *dróh* n. ‘drzewo’ (EWAIA I, 721), gr. *δόρυ*, *δόρατος* n. ‘pień, drzewo; drzewce włóczni’ (obok \**dr-u-*: *δρῦς*, *δρυός* f. ‘drzewo; dąb’). Fortson 2005, 108 rekonstruuje pdg. akrostatyczny: pie. \**dóru*, gen.sg. \**déru-s*; uważa on gen.sg. wed. *dróh* < \**dr-éu-s* za innowację (typ proterokinetyczny). — Zob. też *drevě* jako kontynuację osnowy \**dr-eu-*. Z synchronicznego punktu widzenia *dervà* należy do grupy derywatów na -*va*, por. *dirvà*, *kalvà* (ŽD 377n.). — Drw. *dervétas* ‘smolny, smolisty (o drewnie)’, *deřvinas* ts., *dervingas* ‘żywiczy’ (o sośnie), *dervinis* ‘wypalony ze smolnej sosny (o dziegciu)’, *dervókšlis* a. *dervókšnis* ‘polano ze smolnego drzewa, drzazga na podpałkę’. Cps. *dervāsiūlis* ‘dratwa szewska’, tj. nić konopna nasyciona smołą (por. *siūlas*). — Alternant z wokalizmem *a* (osnowa \**dor-u-*?): wsch.-lit. *darvā* ‘szczapa smolna, łuczywo; smoła’ (⇒ *darvingas* SD «smolny»), *darvókšlis* ts., *darvokšnė* b.z.a. ‘światło łuczywa’. Nawiązanie łot. *darva* ‘smoła’, drw. *darvāksnis* ‘smolne drzewo’, *darvaīns* ‘pomazany, ubrudzony smołą’, *darvene* ‘beczka na smołę’. — Nazwy własne: 1° od *derv-*: n.jez. *Dervinis*, n.rz. *Dérvelis* a. *Dervelys*, *Sudervē* (od tego n.m. *Sudervē*, pol. *Suderwia* f. lub *Suderwie* n. w XVII w., dziś *Suderwa*) — zapewne cps. \**Sud-dervē*, por. n.rz. *Sudotā* i cps. *Medērvā* < \**Med-dervā*), — 2° od *darv-*: n.rz. *Sudarvē* (war. do *Sudervē*).

**déržti**, *déržiu*, *déržiau* gw. ‘szybko iść, pędzić’ (war. *deřžti*) — formacja na SE do *dirž-*, zob. *diržti*. Akut wtórny, niewyjaśniony. Formalnie bliskie łot. *derža* 1. ‘krótki bicz; bat z długim biczem’ (por. lit. *diržas* ‘pas, rzemień’), 2. przen. ‘chłop pańszczyźniany; kto wykonuje ciężkie roboty; grubianin, głupiec’, 3. ‘pańszczyzna, ciężka praca’. Bez jasnych nawiązań ie. Transponat ie. \**d<sup>h</sup>erǵ<sup>h</sup>-* / \**d<sup>h</sup>řǵ<sup>h</sup>-*. Por. IEW 254. LEW 106 proponował zbliżenie z *dróžti* ‘strugać’, co wydaje się mało prawdopodobne. — Drw. *deřžinti* a. *deřžyti*, -*iju*, -*ijau* ‘nadażać za kim (w chodzie, podczas pracy)’, np. *Šitokie kirtikai, kas gali deřžinti griebti*.

**desėtynà**, gen.sg. *desėtynas* 2 p.a. stlit. ‘dziesięcina, podatek wynoszący dziesiątą część zbiorów’ — zapoż. ze stbłr. *desjatína* (SLA 63, LEW 91), por. błr. *dzesjácina*, -*y*.

**desėtkas** przest., gw. 1. ‘dziesiątek, grupa złożona z dziesięciu (osób, rzeczy)’, 2. ‘dziesięć wspartych o siebie snopków lnu’ — zapoż. ze stbłr. *desjátokъ*, -*tka* (SLA 63), por. błr. *dzesjátak*, -*tka*.

**dėsnis** 1. ‘prawo natury, zasada, która rządzi procesami przyrody’, 2. ‘formuła naukowa opisująca pewną prawidłowość (prawo fizyki, językowe)’. Budowa dwuznaczna: albo formacja utworzona neosufiksem -*snis* od *dėti* ‘kłaść’, albo formacja na -*nis* od neoosn. *dės-* (por. *dėslės*, *dėslī* s.v. *dėstyti*). Pod względem formalno-znaczeniowym *dėsnis* jest kalką terminu nwn. *das Gesetz* ⇐ *setzen*. Podobną kalką jest łot. *likums* ‘das Gesetz’ ⇐ *likt* m.in. ‘położyć, kłaść’. Por. LEW 91, ME II, 470.

**dėstyti**, *dėstau*, *dėščiau* ‘składać, wykladać, rozkładać, układać’, przen. ‘tłumaczyć, wyjaśniać; wykladać, mieć wykłady, nauczać’: łot. *dėstīt*, -*stu*, -*iju* ‘sadzić rośliny; diać barć, drażyć drzewo na barć’ — frequentativum na -*styti* od *dėti* ‘kłaść’ (zob. s.v.). Paralele: *dúostyti* ⇐ *dúoti*; *klóstyti* ⇐ *klóti*; *máustyti* ⇐ *máuti*. — Zwraca uwagę trojaka metanaliza formy infinitiwu. Po pierwsze: *dėst-yti*, drw. *dėstelėti* ‘dodać nieco (przyprawy); o kurach — nieść się przez pewien czas i przestać’ (por. *dúostelėti*), *dėstinėti* ‘po trochu, pomалу kłaść, składać; mówić powoli’ (⇒ *dėstinėtojas* ‘składacz, zecer w drukarni’), nomina: *dėstis*, -*ies* f. ‘zdarzenie’ (por. *klostis* ⇐ *klóstyti*), łot. *dėsts* ‘roślina, sadzonka; inspekt’. Po drugie: *dėsty-ti*, por. *dėstytojas* ‘wykładowca’ (por. *kūrstytojas* ⇐ *kūrstyti*). Po trzecie: \**dės-sty-ti* (na mocy prawa degeminacji), neoosn. *dės-*, por. *dėslės* a. *dėšlos* f.pl. ‘jajowisko u kury’, *dėslī* a. *dėsnī* ‘(o kurze) nieśna, nośna, znosząca wiele jaj’, sb. *dėsnis* (zob.), vb. denom. *dėslioti* a. *dėslioti*,

por. *Išsidėslijo vištos, nebded. Tévas po skatiką sudėslijo pinigų*. Metanaliza formy praeteriti jako *dėsči-au* wydała neoosnowę widoczną w *dėsčioti* ‘układać, rozkładać, przekładać’ (alternatywne objaśnienie: drw. na *-čioti* od neoosn. *dēs-*, zob. wyżej).

**dešĩmtas** ‘dziesiąty’, liczebnik porządkowy do *dešimtis* ‘dziesięć’. Odpowiedniki bałt.: stpr. *dessimts* ob. *dessympts*, łot. *desmitāis* ‘dziesiąty’. Pb. \**dešim-ta-* < pie. \**dek̑m-to-* (IEW 192), por. gr. δέκατος, goc. *taihunda* oraz scs. *desētū* ‘dziesiąty’ (które dało osnowę nowemu card. *desētī*, -i ‘dziesięć’). Łac. *decimus* i sti. *dašamāh* ‘dziesiąty’ kontynuują starszy prototyp z suf. \*-h<sub>2</sub>o-, pie. \**dek̑m-h<sub>2</sub>ó-*, por. Meiser 1998, 175. Inaczej Weiss 2009, 374, który sądzi, że *decimus* jest formą analogiczną na miejscu \**dekentos* < pie. \**dek̑m-to-*. — Drw. *dešimtīnē* hist. 1. ‘dziesięcina, podatek wynoszący dziesiątą część zbiorów’, 2. ‘dziesięcina jako miara pola w Rosji carskiej’, *dešimtinykas* stlit. 1. ‘dziesiętnik, dowódca dziesiątki żołnierzy’ (SD «dziesiętnik, decurio»), 2. ‘urzędnik wybierający dziesięcinę’.

**dešimtis**, gen.sg. *-tiēs* 3 p.a. f. ‘dziesięć’. Stlit. też *dešimts*, np. *Dešimts šventų priesakymų, kurius davė Pons Dievs* MŽ 387<sub>13</sub> ‘Dziesięcioro świętych przykazań, które dał Pan Bóg’. Stlit. paradygmat atematyczny, por. gen.sg. *dešimtēs* DP, gen.pl. *dešimtų* DP (Kazlauskas 1968, 251, 254). Gw. *dēšimts* ob. *dešĩmts*. Też m.: gw. *dēšimtis*, *-čio* (*Nei dēšimčio kiaušinių nebuvo*). Inne war. nominatiwu: *dēšimt*, *dešĩms* (m.in. SD<sup>1</sup> «dziesięć, dziesięcioro») oraz *dešĩm*, *dēšim*. Odpowiednik łot. *desmit*, *desmits* (z metatezą *simt* > *smīt*). Są to refleksy pbsł. indeclinabile \**dešint*, które zostało przekształcone w temat na *-i-*, następnie na *-ja-*. Z innym tematem: psl. \**desę*, gen.sg. \**des-ęt-e* ‘dziesięć’ (scs. *desētī*, sch. *dēsēt*, ros. *dēsjať*, czes. *deset*, pol. *dziesięć*). — Praforma bsl. \**dešin* < pie. \**dek̑m* (zob. Smoczyński 1989, 81n.). Odpowiedniki ie.: gr. δέκα, łac. *decem* (umbr. *desen-duf* ‘dwanaście’), wed. *dāśa*, goc. *taihun*, stang. *tīen* (\**tihun-i*). Por. IEW 191n., Lew 91, ALEW 198n., Toporov, Pj I, 332n. — Odmienna jest formacja stpr. *dessimton* ‘dziesięcioro (przykazań)’, gdzie zakończenie *-on* jest wykładnikiem rodzaju nijakiego. Obok tego *dessimpts* a. *dessepts* ‘dziesięcioro’ (wstawne *p*), dat.pl. *dessimtons* ts. — Liczebniki dziesiątkowe wywodzą się ze zrostów wyrażen dwuczłonowych o znac. ‘dwa dziesiątki’, ‘trzy dziesiątki’ itd. Współcześnie są to zakończone na *-dešimt* indeclinabilia z członem początkowym o formie acc.pl.f. odnośnego liczebnika jednostkowego, por. *dvidešimt* ‘20’, *trisdešimt* ‘30’, *kėturiasdešimt* ‘40’, *penkiasdešimt* ‘50’, *šėšiasdešimt* ‘60’, *septyniasdešimt* ‘70’, *aštuoniasdešimt* ‘80’, *devyniasdešimt* ‘90’. — Podczas gdy liczebniki dziesiątkowe na *-dešimt* są nieodmienne, nazwy dziesiątków utrzymują odmianę w obu członach, np. *dvi dēšimtyš* dosł. ‘dwie dziesiątki’ (nom.-acc.pl.f.), gen.pl. *dviejų dešimčių*, dat.pl. *dvieš dešimtimis*, instr.pl. *dvieš dešimtimis*, loc.pl. *dviejosė dešimtyšė*. — Drw. *dešimtetas* SD «dziesiątek żołnierzów, decuria, contubernium» — nieznaną z innych źródeł formacją na *-eta-* od *dēšimt* ‘dziesięć’ (por. suf. w *dvėjetas*, *trėjetas*). Cps. *dešĩmtakė* ‘karta z dziesięcioma oczkami’ (por. *akis*), ⇒ *dešĩmka*, *dešĩmkė* ts. (por. *aštuñkė*, *deviñkė*), war. *dešĩmakė*. Zob. osobno *dešĩmtas*.

**dēšinas**, -à ‘prawy’ — drw. z suf. *-na-* od adv. \**deši* < pie. \**deks-i* ‘z prawej strony, na prawo’, co było skostniałą formą loc.sg. od sb. \**deks* ‘prawa strona (ciała)’<sup>88</sup>. Dla lit. *š* z pie. \**ks* por. *vešėti*. W ten sposób wyraz lit. staje w jednym rzędzie z wed. *dākṣinaḥ*, aw. *dašina-* ‘prawy’. Zob. IEW 190, Fraenkel 1950, 110, LEW 91, ALEW 199). Z innymi suf.: gr. myk. *de-ki-si-wo* /*deksiŋos*/ ‘prawy’, gr. δεξιός ‘prawy; zręczny, sprytny, bystry, składny; uprzejmy’, δεξιτερος ‘prawy’. Zob. Beekes, *Orbis* 37, 1994, 87-96. — Odpowiednik scs. *desnū* ‘prawy’ (bg. *dēsen*, sch. *dēsān*, do tego scs. *desnica* ‘prawica’) sugeruje praformę \**deš-na-*, czyli derywację wprost od pie. sb. \**deks*, podobnie jak to jest przy łac. *dexter* i goc. *taihswa*

<sup>88</sup> Por. gr. ἀντί, łac. *ante* ‘przed’, właśc. loc.sg. \**h<sub>2</sub>ent-í* ‘w obliczu (czego)’, het. *hanti* ‘naprzeciw; zamiast’: *hant-* ‘przód, czoło’.



‘prawy’. Por. BSW 53n., Rew I, 345n., de Vaan 2008, 168. Derksen 2008, 100 postuluje pbsł. \*deš(i)nos z pie. \*deks-(i)no-. — Drw. *dešinē* ‘prawa ręka, prawa strona’, *dešinys*, -ē ‘prawy; prawicowy’ (*dešiniūjū pažiūrū žmogūs* ‘człowiek o prawicowych przekonaniach politycznych’). Vb. denom. *dešinėti*, -ju, -jau ‘przesuwać się na prawo (w polityce)’.

**dešrà** 4 p.a. 1. ‘kielbasa, kiszka nadziana mięsem, kaszą a. kartoflami’, 2. ‘słomiana podkładka pod chomąto’, 3. ‘pręga na skórze po zdzieleniu batem’. SD *dešra raumeninė* «kielbasa», *dešra drūtinė* «maciek, kiszka gruba, pingue suis intestinum» [‘kiszka gruba wieprzowa’, L.]. War. z insercją k: *dekšrà*. Odpowiednik łot. *dēsa* ‘kiszka, kielbasa’ (*gluma dēsa* ‘podpuszczka’, *putraimu dēsa* ‘kaszanika’, *dēsu puolīs* — o bardzo upartym człowieku) sugeruje analizę *deš-rà*, czyli formację denominalną typu *taukrà* ⇐ *taukaĩ*. Z drugiej strony obecność gwarowej formy *dešerà* 3 p.a., *dēšera* 1 p.a. nasuwa myśl, że *dešrà* może pochodzić z synkopowania formacji na -er-. Por. *kauprà*, *kaũpras* ob. *kaũparas* ‘pagórek’; *skiedrà* ob. *skiedarà* ‘drzazga’. Pochodzenie osnowy *deš-* pozostaje zagadką. Wciągano tu do rozważań wyraz *dedešrà* bot. ‘ślaz, Malva’, war. *dedešvā*, łot. *dēdēsa* a. *dēdēss* ‘kwiat łąkowy, Lathyrus pratensis’ (por. LEW 85, s.v. *dedešrà*, ALEW 200), mimo to trzeba powiedzieć, że budowa wyrazu pozostaje nadal niesprecyzowana. — Drw. *dešrēlē* ‘parówka, kielbaska’, *dešrinė* ‘wędliniarnia’, *dešrinykas* SD «kielbaśnik, farctor», dziś *dēšrininkas* ts. Cps. *subindēšrē* ‘odbytnica u świni’ (por. *sūbinė*). — N.m. *Pusdešriaĩ* (por. *pūsė*).

**dėti**, *dedū*, *dėjau* 1. ‘kłaść, położyć’, 2. ‘podziać, pomieścić’ (*Nebėra kur dėda* ‘Nie ma już miejsca’), 3. ‘ładować, pakować, składać (w stodole)’, 4. ‘dokładać’, 5. ‘wstawiać (okna)’, 6. ‘składać, znosić (jaja)’. Warianty formy 3 os. prs.: *dėsti*, *dėsti*, *dēma*, *dēma*. Odpowiedniki bsł.: łot. *dēt*, *dēju* ‘składać jaja — o ptaku’ (*vista dēj uolas*), psł. \*dėti, \*dēdij ‘położyć, postawić; zrobić, wykonać’, por. scs. *vūz-dėti*, -*dēždō* ‘podnieść, wznieść’, strus. *dėti*, *dežu* ‘pomieścić, podziać; czynić, robić’, stczes. *diēti* ‘położyć, schować’, stpol. *dzieci się* ‘podziać się’ (pol. *dziać* < *dziejać*, *dzieję* ‘wyrabiać na drutach, szydełkiem’, gw. ‘nadziewać’ < iter. \*dēj-ā-). — Cps. *atidėti* ‘położyć z powrotem, odłożyć, odroczyć w czasie’, *įdėti* ‘włożyć (do środka); wstawić, wprawić; umieścić (w gazecie), ulokować (kapitał); wsadzić (do więzienia); zadenuncjować, oskarżyć’, *indėti* ‘włożyć (do środka)’, *indemi* SD «fasuię» (syn. *inkrauju kū stovinyčion*), «nakładam czego; wbijam w pamięć co» (syn. *įspaudžiu širdin*), *išdėti* ‘wyjąć wszystko (z czegoś); wyłożyć pieniądze, ponieść koszt; znosić jaja (o kurze, gęsi); schować; pochować, pogrzebać (*išdėti grabe*); opowiedzieć’, *nudėti* ‘sprzątnąć, podziać, zawieruszyć, zgubić; zabić, położyć trupem’, *padėti* (zob.), *pėrdėti* ‘przełożyć, przekładać (z ręki do ręki); kłaść na wskroś, przerzucać kładkę; dać za dużo czego’, przen. ‘przesadzić, przesadzać; opowiedzieć, wyłożyć’, *pradėti* (zob.), *pridemi* SD<sup>1</sup> «przyczyniam» (syn. *dauginu*), *sudėti* ‘złożyć (w jednym miejscu), ułożyć, znieść jajko, złożyć ręce (na piersiach), składać (siano w kopki), złożyć (rzeczy do skrzyni), zrobić (ser, kielbasę’ (*sūris sudėtas* SD «podpuszczany ser»)), *uždėti* ‘nałożyć, nasadzić, założyć, włożyć (czapkę); nasadzić na trzonek’, SD *uždemi*, *užmauju kirvį*, *kūjį unt koto* «nasadzam siekierę, młot». Refl. *dėtis* 1. ‘udawać’, 2. prs. *dėdas(i)* ‘dzieje się’ (*Nežinau, kas ten dėdas* ‘Nie wiem, co tam się dzieje’), prt. *dėjōs(i)* ‘stało się’, war. gw. prs. *dėstas*, *dėstis*, też *dėmas* (*Nėr kur dėmas* ‘Nie ma się gdzie podziać’), 3. impers. *dėdas* ‘zdaje się’, *apsidėti* 1. ‘okryć się przed zimnem; obrosnąć mchem (o dachu), obrosnąć słoniną (o świni)’, 2. ‘udać, postąpić nieszczercze’, *atsidėti* ‘poświęcić się czemuś’, *įsidėti* ‘nałożyć sobie; zacząć się nieść (o kurach); udawać; założyć się; zapamiętać sobie; wdać się w co’, *nusidėti* (zob.), *prasadėti* (zob. *pradėti*), *susidėti* ‘złożyć sobie co; składać się z czego; współżyć bez ślubu, żyć w konkubinacie’. — Drw. werbalne i nominalne od pierwiastka zebrano s.v. *dē-*. — Prs. atematyczne stlit. *demi* ‘kładę’, 3 os. *dest* (zob. *demi*). — Na podstawie świadectwa staroindyjskiego rekonstruuje się dla prajęzyka atematyczne prs. reduplikowane z apofonią SO : SZ w pwk., por. wed. *dādāhāti* ‘kładzie, stawia’, staw. *dadāiti* < pie. \*d<sup>h</sup>é-d<sup>h</sup>oh<sub>1</sub>-ti : 3 pl.

wed. *dádhati*, staw. *dadaitī* < pie. \**d<sup>h</sup>é-d<sup>h</sup>h<sub>1</sub>-nti* (EWAIA I, 783, zwł. 786)<sup>89</sup>. SE: wed. aor. *ádhat* < pie. \**é-d<sup>h</sup>eh<sub>1</sub>-t* (por. gr. aor. ἔ-θη-κ-ε). Najprawdopodobniej z reduplikowanej formy słabej 3 pl. \**d<sup>h</sup>é-d<sup>h</sup>h<sub>1</sub>-nti* > pbsł. \**dedinti* ‘kładać’ został wyabstrahowany neopwk. pbsł. \**ded-*, który stał się podstawą prs. tematycznego: z jednej strony lit. *ded-ù* ‘kładać’ < \**ded-e-*, z drugiej strony scs. *deždō* ts. < \**ded-je-*, *deždeši* (zam. \**dedō*, \**dedeši*?). Por. BSW 47, LEW 91n., ALEW 202n. oraz W.P. Schmid, *Studies in Baltic and Indo-European Linguistics in honor of William R. Schmalstieg*, 2004, 166n. — Drw. od *ded-*: *dēdinti* (zob.), *išdedis* (zob.). — Drw. na SO *dad-*: *dastyti* (zob.), *išdada* (zob. *išdedis*). — Neopwk. *dēj-*: zob. hasło *dēj-*. — Na temat ewentualnego refleksu SO \**dā-* ⇐ \**dē-* zob. s.v. *dóklas*. — Ze złożeniami typu prvb. *dē-* łączy się proces morfologicznej metanalizy, który wytwarza neoosnowy kończące się na *-d-*, takie jak *apd-*, *ind-*, *išd-*, *nuod-*, *pad-*, *prad-*, *prid-*, *užd-*. Zob. hasła *āpdas*, *iñdas*, *iždas*, *nuōdai*, *nuodžià*, *pādas*, *pradžia*, *priēdas*, *ūždas*.

**dētis**, *-ies* f. 1. ‘pora znoszenia jaj’, 2. ‘jaja z jednego zniesienia’ (*Tie kiaušiniai yra antros dėties*), 3. ‘jajowisko u kury, gęsi, miejsce gdzie rosną jaja’ (*Žąsies dėtis pasileido, tuo dės pautus*), 4. przen. ‘zanadrze czymś wypełnione’ (*Vaikas su dėtiimi eina*, t.y. *už ančio pilna riešutų, obalių neša* JUSZK ‘Dziecko idzie z zanadrzem pełnym orzechów, jabłek’)<sup>90</sup>. Konkretyzowane nomen actionis na *-ti-* od pwk. *dē-*, por. *dėti* m.in. ‘znosić jaja (o kurze)’. Paralele: *sprūstis* ‘ścisk, tłok’ ⇐ *sprūsti*; *viltis* ‘nadzieja’ ⇐ *vilti*. — Nawiązania ie.: psł. \**dēti*: scs. *blagodēti* ‘dobrodrojeństwo, miłość, łaska’, aw. *niōātay-* ‘złożenie, schowanie’, pgerm. \**dēdi-*: ang. *deed* ‘czyn, uczynek’, śrdn. *dāt*, nwn. *Tat* ‘czyn’, goc. *missa-deps* ‘przestępstwo, Missetat’, < pie. \**d<sup>h</sup>ēti-* < \**d<sup>h</sup>ēh<sub>1</sub>-ti-* (por. IEW 237, BSW 48, ESJS 130, EWD 1415). — Drw. *dētys* f.pl. ‘jajowisko u ptaków’. Oba wyrazy mają oboczne tematy na *-(t)jā-*, por. *dēcīā*, *dēcīos*.

**dēvēti**, *dēviū* (3 os. *dēvi*, war. *dēvia*, *dēvēja*), *dēvējau* ‘być odzianym, ubranym, nosić ubiór a. nakrycie głowy, czapkę’, DP ‘obłoczyć się, nosić’, cps. *išdēvēti* ‘przenosić, ponosić (buty, ubranie)’ (*Išdēvējau taiš bātais visūs metūs*), *padēvēti* ‘ponosić (ubranie) przez pewien czas’, refl. *nusidēvēti* ‘zederzyć się, zużyć się przez noszenie (o ubraniu, czapce)’. Drw. *dēviniaĩ* m.pl. ‘ubranie noszone na codzień’, *išdēvos* f.pl. ‘ubranie całkiem znoszone, łachmany’. Odpowiednik łot. *dēvēt*, *-ēju* różni się znaczeniem: ‘nazywać, podawać za kogo/co, uważać za kogo/co’. Por. scs. *dejō* ‘mówię’, inf. *dēti*, współistniejące z *dejō* ‘działam, czynię’, inf. *dējati* a. *dēti*. — Neoosn. *dēvē-*: *dēvētinis*, *-ē* ‘(ubiór) noszony na codzień’ (*Su dēvētine suknele atējo į pašoki*). — Wbrew rozpowszechnionemu pogładowi (por. LEW 92, Stang 1966, 321) nie ma żadnego związku genetycznego między segmentem *v* lit. *dēviū* i cechą *-u-* w formie perfecti sti. *dadháu* ‘położył, nałożył’. Każda z tych formacji jest produktem niezależnych od siebie innowacji. Na temat wed. *dadháu* zob. teraz Kümmel 2000, 270n., LIV<sup>2</sup> 137. — *dēvēti* przedstawia sobą denominativum tego samego typu, co *stovėti* ‘stać’ od \**stóvas* i *norėti* ‘chcieć’ od *nóras*. Osnowę dało mu nomen \**dē-ua-* < pie. \**d<sup>h</sup>eh<sub>1</sub>-uo-* o znaczeniu adi. vb. ‘odziany, okryty czym’ względnie sb. ‘odzienie, ubiór’ (w następstwie substantywizacji). Pwk. \**dē-* < pie. \**d<sup>h</sup>eh<sub>1</sub>-* jak w *dėti*, zwłaszcza *apsidėti* ‘ubrać

<sup>89</sup> Część współczesnych badaczy sądzi, że gr. τίθημι ‘stawiam, kładę, umieszczam’ nie jest refleksem fonetycznym (pie. \**d<sup>h</sup>i-d<sup>h</sup>eh<sub>1</sub>-mi*), lecz wytworem proporcji analogicznej, mianowicie δίδωμεν ‘dajemy’ : δίδωμι ‘daję’ = τίθεμεν : x (x = τίθημι), zob. LIV<sup>2</sup> 136 n.

<sup>90</sup> N.B. To przenośne użycie wyrazu *dētis* (‘jajowisko’ ⇒ ‘zanadrze’) zostało w BSW 48 oddane za pomocą mylnej definicji znaczeniowej ‘Last, ciężar’. Stąd znaczn. ‘Last’ zostało przejęte przez inne słowniki etymologiczne i — co gorsza — bywa podawane jako jedyne znaczenie wyrazu *dētis* (por. np. IEW 237, de Vaan 2008, 217: *dētis* ‘Last’). Czasem ukazują się nieuzasadnione rozszerzenia znaczn. ‘Last’, por. GEW I, 667: *dētis* ‘Ladung, Last’; EWD 1415: *dētis* ‘Last, Ladung, Fracht’.

się, okryć się (przed zimnem), włożyć czapkę<sup>91</sup>. Odpowiednie nomen utrzymało się w słowiańskim. Por. z jednej strony stpol. *odziej*, -a ‘odzież, odzienie, ubranie, szaty’ < \*oděvŭ, od vb. cps. *o-dě-ti*, *odeždetŭ* scs. ‘odziać, ubrać’ (znaczn. etym. ‘obłożyć, otoczyć czym’, por. wyżej lit. *apsidėti*), z drugiej strony oparte na \*oděvŭ vb. denom. scs. *oděvati* ‘ubiera, przyodziewać’, sch. slń. *oděvati*, ros. *odevátŭ*, stpol. *odziewać*, czes. *odívat* (stczes. *odievati*)<sup>92</sup>. Jak widać w derywacji denominatywnej słowiański używa suf. -ā- (\*dēu-ā-), który jest izofunkcyjny z suf. -ē- formacji lit. *dėvėti* < \*dēu-ē-. Zob. też ALEW 203.

**devyni**, f. *devínios* 3 p.a. ‘dziewięć’ : łot. *devīni*, *devīnas* (ob. *devīni*, *devīnas*) ts. Obok tego scs. *devětŭ* (sch. *děvêtŭ*, ros. *děvjatŭ*, czes. *devět*) zam. psł. \*nevę a. \*nevŭ. Zakończenie -yni lit. formy męskiej jest wtórne. Chodzi tu o przekształcenie praformy \*devin (indecl.), pochodzącej z \*nevin < pbsł. \*nevin < pie. \*h<sub>1</sub>neun. Zob. Smoczyński 1989, 79n. Odpowiedniki ie.: gr. *ἐννέα* (Rix 1976, § 185), orm. *inn*, wed. *náva*, toch. AB *ñu*, łac. *novem* (zam. \*nōn < \*noven, por. *nōnus* ‘dziewiąty’, *nūn-dinae* f.pl. ‘dzień targowy’, por. Meiser 1998, 172), stir. *nōi*, goc. *ni.un*, ags. *nigun*, ang. *nine* (pgerm. \*newun). Bsl. nagłosowe *d-* liczebnika ‘dziewięć’ tłumaczy się atrakcją do formy ‘dziesięć’, por. pbsł. \*dešin < pie. \*dekm. Zob. też Iew 318n., Lew 92, ALEW 203n. — Drw. *devýně* ‘dziewiątka w kartach’, *devýnetas* coll. ‘dziewięcioro’, *devyniese* adv. ‘w grupie dziewięciu osób’ (war. *devyniesu*, *devynisu*, *devyniuōs*). — Cps. *devýnakē* 1. ‘karta z dziewięcioma oczkami, dziewiątka’, 2. ‘łapeć z łyka’ (por. *akis*), *devynbalsē* ‘pokrzewka, gajówka — ptak śpiewający Sylvia’ (por. *balsas*), *devyniasūnis* ‘ten, co ma dziewięciu synów’ (por. *sūnis*), *devynmotērius* ‘kobieciarz’ (dosł. ‘żyjący z dziewięcioma kobietami’, por. *móteris*), *devyniatēvis* ‘nieślubne dziecko, bękart’ (dosł. ‘dziecko mające dziewięciu ojców’, por. *tēvas*), war. *devýntēvis*, -tēvis; *devynvyrē* ‘rozwiązła kobieta’ (dosł. ‘żyjąca z dziewięcioma mężczyznami’, por. *vyras*). — Neoosn. *dev-* (← *devýně*): *devē* ‘dziewiątka w kartach’, *devēklē* ts.

**deviņas** ‘dziewiąty’, liczebnik porządkowy do *devyni* ‘dziewięć’. Wraz z łot. *devītaš* i scs. *devětŭ*<sup>93</sup> (sch. *děvêtŭ*, ros. *děvjatyj*, czes. *devátý*, pol. *dziewiąty*) pochodzi z pbsł. \*devin-ta-. To zam. pbsł. \*nevin-ta- (por. str. *newīnts*). Zob. Smoczyński 1989, 92n. Praforma ie. \*h<sub>1</sub>neun-to- ‘dziewiąty’, por. gr. *ἐνάτος*, goc. *niunda*, ags. *nigundo*, nwn. *neunter*. — Drw. *deviņkē* ‘dziewiątka w kartach’ (z \*devint-kē, por. *dešiņkē*, *aštuņkē*), *deviņtinēs* f.pl. ‘wspominki za zmarłego urządzone dziewiątego dnia po pogrzebie’, *devintinis* gw. ‘dziewiąty czwartek po Wielkanocy’, ⇒ *Deviņtinēs* f.pl. ‘święto Bożego Ciała’ (por. nazwy świąt *Sekminēs*, *Šeštīnēs*).

**dēžē** 4 p.a. 1. ‘króbka z kory do przechowywania drobnych przedmiotów’, 2. ‘pudło, skrzynia’, 3. *šiūkšliu dēžē* ‘kosz na śmieci’ — zapoż. z blr. *dzjažá*, -ý ‘dzieża’ (LEW 92). Osobno zob. *diečkà*. — Drw. *dēžūtē* ‘pudełko, skrzynka’.

**dybà**, -ōs stlit. ‘pręgierz’, SD<sup>1</sup> «dyba, catasta, numella» — zapoż. z pol. przest. *dyba* ‘kłoda przepiłowana wzdłuż z wycięciami na ręce i nogi więźnia’. Por. SLA 64, LEW 93.

**dīčkas**, -à ‘dość wielki’, *dīčkis*, -ē ‘wielki, niemały’, sb. 1. ‘wyrostek, kilkunastoletni chłopiec (zdolny już do pracy w polu)’, 2. ‘palec środkowy’. Formy te pochodzą ze ściągnięcia \*dit.škas, \*dit.škis, powstałych na skutek synkopowania nieakcentowanej samogłoski *i* w praformach \*dīdiškas, \*dīdiškis, drw. na -išk- od adi. *dīdis* ‘wielki’ (zob.

<sup>91</sup> Sufiks -uo- przy stopniu *e* widać też w łot. *stāvs* ‘stojący, wyprostowany, stromy; krnąbrny’ < pie. \*steh<sub>2</sub>-uo- (obok tego lit. *stóras* ‘gruby, tęgi’, scs. *starŭ* ‘stary’, stisl. *stórr* ‘wielki’ < pie. \*stéh<sub>2</sub>-ro-); lit. *tėvas* ‘cienki’ < pie. \*ténh<sub>2</sub>-uo-.

<sup>92</sup> W systemie słowiańskim *oděvati* funkcjonuje jako imperfectivum (iterativum) w stosunku do *oděti* jako perfectivum.

<sup>93</sup> Od tego urobiono nowe card. *devětŭ* ‘dziewięć’. Zastąpiło ono psł. \*devŭ, -i ← \*nevŭ, -i z pie. \*h<sub>1</sub>neun.

s.v.). Paralele fonetyczne: *drūčkis, viškai, vėčas*. — Wtórny war. z c: *dicikas, dickis* (por. n.m. *Dickaimis* < \*Dick-kaimis). — Drw. *dičkus* 1. ‘dziecko większe od innych; dryblas’, 2. ‘próżniak, obibok’, *dičkuvienė* ‘tęga kobieta’ (neosuf. -*uvienė* też w *rėčiuvienė, vėriuvienė*).

**didelis**, -ė ‘wielki, duży, wysoki, silny, znaczny, potężny’, SD też *didalis* ‘wielki’. Drw. na -el-, -al- od *didis* (zob.). Pod względem strukturalnym Heidermanns 1993, 406 zestawiał *didelis* z goc. *mikils* ‘duży, wielki’ < pgerm. \*meki-la-, drw. od pie. \*meg-i-.

**didis**, -džio ‘wielki’, f. *didė* (war. *didė, didi, didžià*). DP m.in. ‘wielki, bardzo wielki, obfity, stateczny; bogaty; hojny; główny, przedni’, SD «wielki, wspaniały», PK też ‘mocny’ (*Aš esmi Pons Dievs tavo didis* PK 107<sub>17</sub> ‘Jam jest bowiem Pan Bog twój mocny’). Por. jeszcze z SD: *didė žuvis* «wieloryb» (zob. *didžuvis*), *arklys didis totoriškas* «bachmat, caballus Scyticus», *didis jaučias* «czaban, bos grandis Podoliensis», *didis kunigaikštis* «car, magnus dux», *tinklas didis* «niewod», *didyn eimi* «podrastam» (syn. *augu*). Odpowiednik łot. kuroń. *dižs* ‘wielki’ < \*didjas, f. *diža*. — Osnowa *did-* jest izolowana i z powodu krótkiego *i* trudna do wyjaśnienia. Może zamiast \*dyd- ‘świetny, jaśniejący, wybitny’ — drw. od prs. na -d-, \*dýda a. \*dieda ‘jaśnieje, jest widoczny’, < pie. \*d(e)ih<sub>2</sub>-d<sup>h</sup>e- (transponat). Por. gr. hom. δέατο ‘ukazał się’ (pie. \*deih<sub>2</sub>-), δῆλος ‘widoczny, wyraźny’ (z \*déalos), wed. *didāya* ‘świeci’ (LIV<sup>2</sup> 108). Zob. też LEW 93, ALEW 204n. — Drw. *apýdidis* ‘dosyć duży’, *didelis* (zob.), *didikas*, -ė ‘wielmoża, magnat’ (por. *šventikas* ⇌ *šventas*), *didingas* ‘majestatyczny, okazały’, *dýdis* ‘wielkość, rozmiar’, *didmenos* f.pl. ‘hurt’ (*didmeninė prekyba* ‘handel hurtowy’), *didókas* ‘dość duży (np. dom); nieco za duży (np. but)’, n.jez. *Didóvas, diduomenė* (zob.), *didūs* ‘wielki, bogaty (posag); pyszny, wyniosły’, *didžiūlis* ‘wielki, ogromny; doniosły, wielki’ (n.jez. *Didžiūlis* 3x), *didžiūnas* ‘magnat, możnowładca, dostojnik’, SD «wielmożny» (syn. *dauggalis*), *viešpates didžiūnai* m.pl. SD «panowie przedni, optimates proceres», *išdidis* ‘dość wielki’, *išdidūs* (zob.), *pódidis* ‘dość duży, nie taki mały; nieco za duży’. — Cps. 1. z I członem *did°*: *didašva* (zob. *ašva*), *didmeistris* ‘arcymistrz’ (por. *mėistras*), *didpāpė* ‘kobieta o wielkich piersiach’ (por. *pāpas*), *didūsis* ‘ktoś z dużymi wąsami’ (por. *ūšai*), war. *didžiūsis, didvyris* ‘bohater’ (por. *výras*), *didžuvis* (zob.), 2. z I członem *didž°*: *didžbajoris* (zob. *bajōras*), *didžponis* ‘wielki pan’ (por. *pōnas*), *didžtūris* ‘bogacz’, DP ‘bogacz, bogaty, możny’ (por. *turėti*), *didžtuŕtis* ‘bogacz’ (por. *tuŕtas*), 3.z I członem *didžia°*: *didžiagerklis* ‘krzykacz, krzykała’ (por. *gerklė*), *didžiasviestis* (zob. *sviestas*), *didžiaturis* SD «bogacz, diues, opulentus» (por. *turėti*), *didžiātuŕtis* ‘bogacz’ (por. *tuŕtas*), *didžiavyris* SD «bohater, heros» (zob. wyżej *didvyris*). — Vb. denom. *didėti* ‘powiększać się, zwiększać się’, *didinti* ‘powiększać, zwiększać’ (por. łot. *dižināt* ‘powiększać, wynosić, chwalić’), *disti, dýsta* (\*dind-sta, war. *diñda, dida*), *dido* ‘pysznąć się, wynosić się nad innych; stawać się wielkim’. Refl. *didinuosi* SD «kokoszę się, facio me magnum, fumo mihi spiritus & arrogantiam», *didžiauju* SD «kokoszę się» (syn. *pasipučiu, didinuosi*), «pysznąć się», *didžiūotis* ‘pysznąć się, chełpić się’ (⇒ *didžiūoklis* ‘pyszałek, zarozumialec’). — N.m. *Didėja* 3x, *Didėnai*, złożenia: 1° z członem *Didžia°*: *Didžiabalīs, Didžiādvaris, Didžiagraščiai, Didžiākaimis, Didžialaukis* 2x, *Didžiālaukis, Didžiasalis* 2x, *Didžiāsalis* 3x, *Didžiāšilis*, 2° z członem *Did°*: *Didkiemis, Didkiškė, Didlapiai, Didlaukė, Didlaukis, Didmedžiai, Didsodė, Didšiliai, Didvėjis, Didviečiai, Didvyžiai*, 3° z członem *Didž°*: *Didžprūdžiai, Didžprūdėliai*.

**didysis** ‘ten wielki’, f. *didėji* a. *didžioji* ‘ta wielka’ — anaforyzowana forma przymiotnika *didis* ‘wielki’, f. *didė* (zob.). Np. *Vytautas Didysis* ‘Witold Wielki’, n.jez. *Didysis*, n.m. *Didysis Raistas* 3x; gw. *didysai*, n.rz. *Didysai upėlis*. SD: *driežas didysis, didalis* «smok, draco», *kunigas didysis* «prałat, antistes, praesul, sacerdos maiorum gentium», *tetervinas didysis* «bażant, phasianus». — F. *didžioji raidė* ‘wielka litera’, n.m. *Didžioji Riešė* 6x, *Didžiosios Lāpės* 6x; gw. *didėja*, n.rz. *Didėja*, SD *višta didėja* «kokosz».

**didúomenē** ‘wielcy panowie, magnateria; rządzący, władza’ — collectivum utworzone neosufiksem *-uomenē* od *dīdis* ‘wielki’ (zob. s.v.). W języku literackim *-uomen-* służy do tworzenia odprzymiotnikowych neologizmów, oznaczających odłamy społeczeństwa według jakiejś charakterystycznej właściwości, por. za GJL II, § 312: *aukštúomenē* ‘arystokracja’, *šviesúomenē* ‘warstwa ludzi wykształconych’, *prastúomenē* ‘prosty, nieuczony lud’, *jaunúomenē* ‘młodzież’, *visúomenē* ‘ogół społeczeństwa’. Neosufiks *-uomen-* pochodzi prawdopodobnie z kontaminacji segmentów *-uo*, jak w nom.sg. typu *reikmuō* ‘potrzeba’ i *-men-*, jak w przypadkach zależnych typu gen.sg. *reikmeñs*. Inaczej GJL II, l.c., gdzie formację na *-uo-menē* ujęto jako collectivum dotworzone do rzeczowników na *-uo-lis*, np. *prastuō-lis* ‘człowiek prosty, prostaczek’ ⇒ *prastúo-* *-menē*. Nieprawdopodobne jest paralelizowanie lit. *-uomen-* z goc. *-ōmin* w typie *aldōmin* dat.sg. ‘starość’, o czym ostatnio Ambrazas 2000, § 127.

**didžiaĩ** adv. ‘wielce, bardzo’ (*Didžiaĩ nusistebėjo* ‘Bardzo się zdziwił’) — formacja przysłówkowa na *-iai* do *did-*, zob. *dīdis*. War. stlit. i gw. *dideĩ*, np. *Didei esme sugriešiję* MŽ 453<sub>18</sub> ‘Bardzośmy zgrzeszyli’. — St. wyższy *didžiaĩ* ‘więcej, bardziej’, stlit. *didžiaũs*, np. *Nes žmones yra piktop didžiaus pažvilę, o neg gerop* DP 90<sub>39</sub> ‘Bo ludzie są do złego skłonniejsi aniż do dobrego’ (por. *daugiaũs* DP ‘więcej’ od *daũg*). St. najwyższy *didžiausiai*, np. *Nes žaizdos buvo... ant vietų... kurios didžiausiai sopa pažeistos* DP 176<sub>27</sub> ‘Bo rany były... na mieścach... które najbardziej bolą obrażone’.

**didžuvis** f. stlit. ‘wieloryb, Balaena mysticetus’: *Ir sutverė Dievas didžius didžuvius* (Chyliński). LKŽ notuje też przest. *didžuvė* i współczesny literacki neol. *didžiažuvė* b.z.a. Złożenia te wywodzą się z grupy atrybutywnej, zaświadczonej np. u Szyrwida: *didė žuvis* SD «wieloryb, cetus, ti, delphinus, balena», dosł. ‘wielka ryba’ (por. *žuvis*). Niewykluczony jest wpływ słotwórczy złożenia pol. XVI w. *wielko-ryb* (war. *wielgoryb*) ‘Balaena’, por. *wielki* ‘didis’, *ryba* ‘žuvis’. N.B. Starsze od *wielkoryb* jest stpol. *wieleryb*, będące zapewne kalką ze stczes. *velryb* (por. czes. *velryba*). Człon *wiele°* pochodzi od stpol. *wieli* ‘wielki’, tak jak stczes. *vel°* od *velí* ‘wielki’ (por. ros. przest. *velij*, scs. *velijǫ*, bg. *vélj* ‘wielki’, ⇐ psł. \**velǫ*). Zob. REW I, 180n., Machek 1968, 682, Rejzek 2001, 705, Boryś 2005, 694.

**diē, Diē** ‘Boże!’ — skrócona postać formy voc.sg. *diēve* od *diēv-a-s* ‘bóg’. Por. *Tū Põne Diē šventàsis!* ‘Boże wszechmogący!’ *Diē dúok!* ‘Daj Boże!’ (obok *Dúok Diēve!* ts.). — Por. dwa zwroty z SD: 1. <Diebesaugay> «Boże uchoway, auertat Deus» = *Die, besaugai* (por. *sáugoti*), 2. <Diebeganay> «Boże uchoway» = *Die, beganai* (por. *ganyti*). Wszystko to są przykłady nieregularnego rozwoju fonetycznego, spowodowanego częstością użycia. Dokładniej o tym zjawisku Mańczak 1977, zwł. s. 55-56. Zob. też *dėkudiē*, *diedúok*, *diepadėk*, *diežmō*, *giñdie*, *padėkdievs*, *sudiē*, *žegnódie*.

**diečkà** 2, 4 p.a. przest., gw. ‘stągiew; mała dzieża do ciasta’ — ze zmiany *dieškà* (gw.), SD <dießka> «dzieża, koryto do ciasta», to zapożyczone ze stblr. *dežka* (SLA 64, Zs 18, LEW 92, s.v. *dėžē*), por. błr. *dzėžka*, *-i*. — N.rz. *Diėčkė*.

**diėdas** przest., gw. ‘dziad, dziadek; starzec’. SD «dziad, oycow abo matczyn ociec, dziadek» — zapoż. ze stblr. *dėd* ‘avus paternus, avus maternus’ (SLA 64, Zs 18, LEW 85, s.v. *dėdė*), por. błr. *dzed*. Zob. też *pródiėdas*. — Drw. *andiėdas* ‘dziad zgrzybiały, starowina’, *diedavà* ‘grupka, towarzystwo starszych mężczyzn’ (por. typ *bernavà*), *diedėlis* ‘kowadełko do klepania kosy’, *diedeliukas* bot. ‘światlik łakowy, Euphrasia officinalis’, *diedýnas* a. *diedýna* ‘dziadowina, starowina’ (por. *bobyňa*), *diėdinis* ‘jak u dziada, żebraczy’, SD «dziadowski», *diedukas* ‘dziad, dziadek; starzec’, przen. ‘pierwszy a. ostatni snop zboża; główny snop w mendlu; kupa zerwanych konopi’.

**diedúok** ptk. ‘bodaj’, SD *dieduok* «bodaj» (syn. *Dieve duok*) — ze ściągnięcia często

używanego zwrotu *Diē dúok!*, to zaś z *Diēve dúok!* ‘Daj Boże!’. Por. pol. *bodaj* ptk. ‘niechby, oby, przynajmniej’ < stpol. *bogdaj* ⇐ *Bog daj* ‘niech Bóg da’. Zob. *diē*, gdzie też podano formy paralelne.

**díegti**, *díegiu*, *díegiau* tr. ‘kłuć ziemię, sadzić rośliny do kiełkowania’, intr. ‘boleć, mocno boleć, odczuwać (u)kłucie’. Por. łot. *diēgt*, *diēdzu* ‘kłuć; przebijać, uderzać; szyć, cerować, spinać, szepiać’ (*diēdzēt* a. *diedzināt* caus. ‘doprowadzać do kiełkowania’). Z pb. \**dēig-* < pie. \**d<sup>h</sup>eiHg<sup>u</sup>*- ‘wetknąć, przeszyć’ (LIV<sup>2</sup> 142). Por. SZ w łac. arch. *fīvō*, klas. *figō*, -*ere* ‘przymocować, przybić, umocnić; przebić, przekłuć, trafić, ubić’, *fibula* ‘klamra, sprzączka’, < \**fīu-* < pie. \**d<sup>h</sup>iHg<sup>u</sup>*-. Zob. BSW 49n., LEW 93 (s.v. *díegas*), ALEW 205, de Vaan 2008, 219. — Nomina: *díegas* 1. ‘kiełek’ (war. *dáigas*), 2. ‘mała ilość, trochę’ (*neĩ díego* ‘ani trochę’), *diegimas* SD «kłocie w ciele, ból» (syn. *daigimas*), *dieglỹs* ‘kłucie, kłujący ból (w jelitach, nerkach, sercu), kolka’ (⇒ *dieglinis* SD «kolikowy, colicus, coliacus»). — N.m. *Diegliaĩ* 2x, *Dieglēliai*. — SZ *dyg-*: *dýgti* (zob.). — SO *daig-*: *dáigyti* (zob., tam też nomina z *daig-*), *dáiktas* (zob.).

**diēmedis** (1 p.a.), *diemedỹs* (3 p.a.), *-džio* bot. ‘boże drzewko, krzew Artemisia abrotanum’ — złożenie o formie uproszczonej z *diēv-medis* < *dieva-medis* (gw., b.z.a., por. SD <dieue-medis> «boże drzewko, abrotonum») przez synkopowanie nieakcentowanej samogłoski łącznikowej *-a-*. Inaczej GJL I, § 561, gdzie jest mowa o zaniku sylaby *-va-*.

**dienà** 4 p.a. ‘dzień’. *Labà dienà* a. *Lābq diēnq* ‘Dzień dobry!’. Odpowiedniki bałt.: łot. *diena*, strp. *deinan* acc.sg. ‘dzień’, acc.pl. *tans deinans noūson gijwis* ‘die Tage unsers Lebens’. Refleks formacji tematycznej na SP, pb. \**dejn-ā-*. W słowiańskim tymczasem widać refleks na SZ \**din-*: scs. *dĩnĩ* ‘dzień’, gen.sg. *dĩne* < \**din-es* (por. Vaillant, GC II, 1, 193n.). Do formacji słowiańskiej na SZ nawiązuje z jednej strony łac. *din-* w *peren-dinus* ‘pozajutrzejszy’, *nūndinae*, *-ārum* ‘targ odbywany co dziewięć dni’ (\**noūeno-dino-*, por. de Vaan 2008, 415), z drugiej strony cps. wedyckie: *puru-dīna-* ‘wielodniowy’, *su-dīna-* ‘pogodnie dniejący’, *madhyām-dīna-* m. ‘południe, środek dnia’ (por. scs. *polu-dīne* ‘w południe’). — Tu też zach.-germańska nazwa ‘wiosny’, pochodząca od złożenia \**langa-tin(a)-*, dosł. ‘długi dzień’ lub ‘długie dni’, stąd ‘czas, kiedy dni stają się długie’ ⇒ ‘wiosna’, por. stang. *lencten*, stwn. *langez*, skrócone *lenzo*, śrwn. *lenze*, nwn. *Lenz* m. (dziś ukazuje się jako wariant poetycki obok *Frühling*). Zob. Kluge-Seebold 438, EWD 791n. — W przeciwieństwie do *dĩnĩ* wyraz lit. *dienà* nie ma nawiązań w językach starożytnych. Wokalizm \**eĩ* tego wyrazu odpowiada zasadzie derywatu *vřddhi* (por. Kuryłowicz 1956a, 151, NIL 70; paralela: *žiemà*, ALEW 207). Jeśli przyjmujemy, że *dienà* stoi w związku z przymiotnikiem \**dejn-ó-* ‘dzienny’, to przeciwstawność \**dejn-ó-* / \**din-* da się wyjaśnić paralelnie do \**dejũ-ó-* ‘bóg nieba dziennego’ (wed. *deváh*, lit. *diēvas*) : \**diũ-* ‘nieboienne’, mianowicie jako derywację od nomen atematycznego \**dĩ-en-* / \**di-n-* ‘dzień’ (gen.sg. \**dinós* a. \**dínés*). Por. wed. *adyá* adv. ‘dziś’ < \**h<sub>1</sub>e-dĩ-e-*. Podczas gdy scs. *dĩne* można uznać za bezpośredni ślad po takim nomen pie., to lit. *dienà* jest produktem kilku przekształceń: 1. \**din-* ⇒ 2. \**dejn-ó-* (insercja *e*) ⇒ 3. \**dejn-* -*eh<sub>2</sub>-* (mocja) ⇒ 4. substantywizacja. — Drw. *apýdienis* ‘przedświt, półmrok’ (por. *apývakaris*), *dieni* (zob.), *dienýnas* ‘dziennik lekcyjny’, *dieninis* ‘dzienny, codzienny’ : strp. *deininan* ‘codzienny, powszedni’; podobna budowa w scs. *dĩnĩnũ* ‘τῆς ἐμέρας, dzienny; καθημερινός, codzienny’; *dienojėjis* (zob.), *diēnos* f.pl. 1. ‘ciąża, koniec ciąży’, 2. ‘miesiączka’, *kiek’ dienōs* adv. DP ‘co dzień’, *padiēnis* ‘dniówkowy (o robocie)’, sb. m. ‘robotnik dniówkowy’, *padieniũ* adv. ‘co drugi dzień’, *pradieniũ* adv. ‘co drugi dzień’ (por. *pramečiũ*), *priešdienis* ‘przedświt’. — Cps. *diēndaržis* (zob. *daržas*), *diēngalis* a. *dienūgalis* ‘kto znajduje się na schyłku życia’ (por. *gālas*), *dienōraštis* ‘dziennik w formie pamiętnika; dzienniczek ucznia’ (por. *rāštas*), *dienóvidis* ‘południe’ (dosł. ‘środek dnia’, por. *vidūs*; n.m. *Dienóvidžiai*), *diēnpelnis* ‘wyrobnik, robotnik dniówkowy’ (kalka

nwn. *Tagelöhner*, por. *peļnas*), *diēnpinigiai* m.pl. ‘koszty dziennego utrzymania, diety’ (por. *pinigai*), *diēnraštis* ‘dziennik, gazeta codzienna’ (kalka nwn. *Tageszeitung*, por. *rāštas*), *nedienā* (zob.), *savadienē* gw. ‘pańszczyzna’ (por. *sāvas*; związek z *dienā* niejasny), *šiokiādienis* ‘dzień powszedni’ (por. *šiōks*), *vidūdienis* ‘południe’ (por. *vidūs*), *vienādien* adv. 1. ‘jednego dnia’ (*Vienādien dirba, kītādien namo būna*), 2. ‘pewnego dnia’ (*Vienādien išejo ir neparējo*), *vienadiēnis* ‘jednodniowy; urodzony tego samego dnia; kto żyje dniem bieżącym i nie troszczy się o przyszłość’. — Vb. denom. *dienagóti* ‘spędzać czas na przędzeniu, robieniu na drutach itp.’ (neosuf. -*goti*), *diēnytis*, -*ijas*, -*ijos* ‘świtać, dzień’, *išsidiēnyti* a. *prasidiēnyti* ‘rozpogodzić się’, *dienóti* 1. ‘dnieć, świtać’, 2. ‘topić śnieg — o słońcu’ (*Dienā dienāja, naktį šlā*), 3. ‘spędzać gdzie dzień’, 4. ‘spędzać dzień na zbiorowym przędzeniu lub robieniu na drutach’, *įdienóti* ‘zaświtać; przygrzewać — o słońcu’.

**dienī**, acc.sg. *diēniā* 4 p.a. f. ‘brzemienna, ciężarna — o krowie, kłaczy, owcy’, war. *dienē* ts. Analiza: \**dien-ī*. Zakończenie jak w *martī, patī* (-i z pie. \*-ih<sub>2</sub>). Osnowa jak w wyrazie *dienā* ‘dzień’, o czym świadczy obecność formy pl.t. *diēnos* w znacz. ‘ciąża, okres ciąży, koniec ciąży’ (*Reikėjo rugius pjauti, o dienų gale buvau*). Por. zwrot *móteris dienosė* ‘kobieta ciężarna’ (dosł. ‘taka, która na dniach będzie rodzić’). Inaczej LEW 87 (s.v. *dēlē*): do sti. *dhēnā-*, *dhenū* ‘krowa mleczna’. Zdaniem Liukkonena 1999, 142n. *dienī* ma odpowiednik w fiń. *tiine*, co jest zapożyczeniem bałtyckim. — Drw. *dieninga* f. ‘będąca w ostatnim stadium ciąży’, *dienūlē* ‘kobieta w ciąży’. Cps. *dienagālē* a. *diēngalē* ‘ciężarna bliska rozwiązania’, *dienógālē* ‘(o kobyle) bliska oźrebiania się’, *dienūgala* ‘kobieta w ostatnim miesiącu ciąży’ (por. *gālas*). — Nawiązanie łot. *atdiene* ‘krowa, która cieli się już w drugim roku życia’, *atdienīte* ts. War. gw. *atdieņi, adieņi, adiņi, adaīne*. ME I, 154 łączył z pie. \**d<sup>h</sup>ēj-* ‘ssać piers’, łot. *dēju, dēt* ‘ssać’.

**dieniojējis**, -*ji* stlit. ‘dzienny’, np. *Norite grašio dienojėjo be darbo* DP 484<sub>36</sub> ‘Żądacie grosza dziennego bez roboty’. *Kurie est ant adynų kanonikiškų, taip naktyjėjų, kaip ir dienojėjų* DP 268<sub>33</sub> ‘Którzy bywają na godzinach Kanoniczych, tak nocnych jako i dziennych’. Rekonstrukcja: \**dienājēn-jis*, drw. z postpozytywnym zaimkiem 3 osoby od plit. formy loc.sg. \**dejn-āj-ēn* ‘w dniu’, por. lit. *dien-oj-ė* do *dienā*. Forma loc.sg. zawiera postpozycję \**ēn*, która rozszerzyła wcześniejszą formę locatiwu z zakończeniem \*-*āj* (por. łac. *Romae* ‘w Rzymie’, scs. *ročě* ‘w ręce’). W podobny sposób powstała forma adess.sg., por. np. *šakāi-pi* ‘przy gałęzi’ od loc.sg. \**šakāj* : *šakā*. — Reanaliza *dienoj-ėjis* dała początek neosufiksowi -*ėjis*, zob. *dangujėjis, naktyjėjis, pragarėjis*.

**diepadėk**, *diepadė* interi. ‘dopomóż Boże!’ — zrost wyrażenia *diē(ve)* voc.sg. ‘Boże!’ *padėk* ‘pomóż!’ (ipv. od *padėti*). Por. pol. *Tak mi Panie Boże dopomóż!* Z innym szykiem składników: *padėkdievs*. Paralele s.v. *diē*.

**dievagótis**, *dievagójuos, dievagójaus* ‘zaklinać się, świadczyć się bogiem’: *Dievagójasi lỹg nekáltas avinēlis* ‘Zaklina się jak niewinny baranek’. Wygląda na złożenie z vb. *góti* (zob.), znacz. etym. ‘uchodzić za pobożnego’ (?). Por. *svárdagoti* ‘czuć się ni to chorym ni to zdrowym’ (dosł. ‘chwiać się, wahać się’). Zob. też *dievótis, bāžytis*.

**dievāitis** a. *dievaītis*, -*čio* 1. ‘piorun’ (*Dievaitis jį numušė*), 2. ‘księżyc, księżyc w pełni, pełnia’ (*Pjauna rugius po devaičiū. Mojaus dievaitis šiltas buvo*), 3. hist. ‘bożyszcze, bożek pogański lub jego posąg’ (z innymi suf.: łot. *dievelis* ‘bożek’, *dieveklis, diēviņš* ts.). Pochodnik na -*aitis* od *diēvas* ‘bóg’ (zob. s.v.). — Spolszczone brzmienie *Dewajtyš* ukazujące się w tytule powieści Marii Rodziewiczówny (1888). — Jest i war. *deivāitis, deivaītis* (por. oboczność *ie / ei* s.v. *deivē*).

**diēvas** ‘bóg’. Odpowiedniki bałt.: łot. *diēvs* 1. ‘niebo’ (*Saule nuoiēt dievu / dievā*), 2. ‘bóg w niebie’, stpr. *deywis* EV ‘bóg, Got [Gott]’ (obl.sg. *deiwan*). Voc.sg. *diēve* ‘Boże!’ :

stpr. *deiwe*, *deiwa*; skrócone: *diē* (zob.). Pb. \**deju-a-*. Wraz z łac. *deus* ‘bóg’, łac. arch. *deiuos* (por. *dīvus* ‘boski, niebiański, ubóstwiony’), oskij. *deivai* ‘deae’, stisl. *tīvar* pl. ‘bogowie’ (\**teju-a-*) odzwierciedla formację *vṛddhi*: pie. \**dej-u-ó-* od \**di-u-* ← \**dj-eu-* ‘niebo dzienne’. Por. Kuryłowicz 1956a, 151, NIL 72, de Vaan 2008, 167n., ALEW 209. Porównywalne formacje lit. z *vṛddhi* to *dienà*, *žiemà*, *dervà*, *béržas*, *žéntas*. Znaczn. etym. przymiotne: ‘związany z niebem dziennym’. Zapoż. bałtyckie w fiń. *taivas* ‘niebo’ (LEW 94, Stang 1966, 54). — Lit. *diēvas* i łac. *deus* nawiązują do wed. *deváh* < \**dajū-á-*, prymarnie adi. ‘niebiański’, sekundarnie sb. ‘bóg’, por. aw. *daēuua-* ‘demon’, tj. ‘zły bóg’ (NIL 69n., 72). Ośnówny rzeczownik pie. \**dj-ēu-s*, \**di-u-ós* typu wed. *dyáuṣ*, *diváh* ‘niebo, bóg na niebie’, gr. Ζεύς, Διός ‘Zeus’, het. *sius*, *siunas*, *siunan* ‘bóg’ (por. EWAIA I, 750n., NIL 70) nie jest w języku litewskim kontynuowany. — Drw. *bedievis* SD «bezbożny, niepobożny», sb. *bediēvis* ‘bezbożnik, ateista’, przest. ‘niezbożnik’ (*Bediēvj neteisybēs jo sugauna ir nutveria, ir virvēmis nusidėjimū savo susiriša* SP II, 157<sub>25</sub> ‘Nieprawości jego pojmają niezbożnika, a powrozami grzechów swych związanych bywa’), ⇒ *bedievystē* SD «niezbożność, impietas», *dievaĩ*: *Dievaĩ jō nemātę!* ‘Bóg z nim!’; *Kād jĩ dievaĩ!* ‘A niech go diabli!’; *dievāitis* (zob.), *dievažaitis* zdrob. ukazujące się w dajnie (*Oi dievuliau, dievažaiti, ant ko aš antgersiu?*), *dievystà* ‘bóstwo’, DP, SD «bóstwo», *dievingas* SD «boski», syn. *dieviškas* (por. łot. *dievīgs* ‘boski; świetny, wspaniały’), *dievystē* DP, SD ‘bóstwo’ (war. *dievīstē* DP), *diēviškas* ‘boski’ (por. scs. *bož-īškū* ts. ← *bogū*), *dievonis* stlit. ‘syn boży’, *dievōp* adv. (skostniała forma all.sg.): *Dievōp nueĩti* ‘odejść do Boga’ (‘umrzeć’), *dievotas* (zob.), *dievūkas* ‘bożek (pogański)’, *dievūlis* (zob.), *pradiēvai* (zob.). — Od formy gen.sg. *diēvo*, używanej atrybutywnie, pochodzi drw. *diēvojis* gw. ‘boży, boski’ (por. *žmoniūjis* gw. ‘ludzki’). — Cps. *diēmedis* (zob.), *dievadirbys* ‘świątkarz’ (por. *dirbti*), *diēvnamis* ‘dom boży, Gotteshaus’ (por. *namaĩ*), *dievabaĩmis* ‘bogobojny’ DP, SD (por. *bijóti*), ⇒ *dievabaimingai* SD «bogoboynie», *dievobáimingas* ‘bogobojny’; *dievobijās* DP ‘bogobojny’ (por. *bijóti*), *dievogarbis* SD «nabożny» (por. *garbē*; syn. *maldingas*), *dievogindyvė* (zob.), *dievomeldis* SD «bogomodlca, pius», II człon do *melstis* ‘modlić się’ — przekład ruskiego wyrazu *bogo-molec* (Borowska 333), *dievotarnystē* (zob. *tařnas*). — Vb. denom. *diēvinti* ‘czcić jako boga’, przen. ‘ubóstwiać, uwielbiać’: łot. *dievināt* (war. *deivinti*), *dievotis* (zob.), *dievūotis* ‘przysięgać, kląć się na Boga’, *padeivinti* DP ‘uwielbić’.

**dievaži**, *dievāž* ‘naprawdę! dalibóg! słowo daję!’ — wykrzyknik potwierdzający prawdziwość tego, co się mówi, np. *Dievaži, nemeluoju!* ‘Dalibóg nie kłamię!’; *Dievaži, jīs tō nepadārē* ‘Słowo daję, on tego nie zrobił’. Z uniwerbizacji zwrotu *diēvas žino* ‘Bóg wie’ (GJL I, § 578, Mańczak 1977, 55, 150). Por. *dievažiñ*. — Odpowiedni zwrot z ptk. *gi*, *dievaži gi*, ulega kontrakcji w *diežgi*. — Od neoosn. *dievaž-* pochodzi vb. denom. *dievāžytis*, *-ijasi*, *-ijosi* ‘zaklinać się, przysięgać na boga, twierdzić coś (mało wiarygodnego) — przy użyciu wykrzyknika *dievaži*’.

**dievažiñ** adv. ‘nie wiadomo’, np. *Dievažiñ, kuř jīs išėjo* ‘Nie wiadomo, dokąd on wyszedł’. Z uniwerbizacji zwrotu *diēvas žino* ‘bóg wie’ (GJL I, § 578, Mańczak 1977, 55, 150). Dalsze kontrakcje prowadzą do *diēvžin* (por. *Diēvžin, kaip teĩ būvo* ‘Nie wiadomo, jak tam [naprawdę] było’) oraz *diēžin* (por. *Rýt taĩ diēžin, kàp būs* ‘Jutro to nie wiadomo, jak będzie’). Z tym por. *diežmō*.

**dieveris**, gen.sg. *dieveriēs*, gw. *dieverš*, *dieverēs* i *dieverio*, acc.sg. *dieverj* 3 p.a. m. ‘brat męża, dziewierz, szwagier’. SD<sup>1</sup>, SD *dieveris* «dziewierz, leuir, frater mariti». War. gw. *dieveris*, *-io*, *dieverys*, *-io*, *dieveras*, *dieverus*, *dieverius*, z wtórnym *v*: *dievervis* (Buivydienė 1997, 103n.). Atematyczne formy nom.pl. gw. *dieveres*, gen.pl. gw. *dieverj* (Buivydienė, l.c.,



Stang 1966, 224<sup>94</sup>). Odpowiednik łot. *diēveris* ‘brat męża’. — Kontynuuje wraz z psł. \**dēverī*, \**dēveri* a. \**dēverja*, sch. *djēvēr*, *djēvera*, rcs. *dēverī*, ros. *dēverb*, ukr. *dīver*, czes. *dever*, stpol. *dziewierz* ‘brat męża’ (zdrob. *dziewiorek*) praformę bsł. \**dāiuer-* (por. BSW 43, SŁPS 3, 179). Długi dyftong pojawił się w następstwie metatezy spółgłoski lrg.: \**aHiC* > \**aiHC* (inaczej Kuryłowicz 1958, 214, który zakładał metatonię akutową). Pbsł. \**dāi.uer-* wywodzi się kolejno z \**daih<sub>2</sub>.uer-* < \**da.h<sub>2</sub>i.uer-* < pie. \**deh<sub>2</sub>i-uer-* (por. Mayrhofer 1986, 162). W następstwie metatezy lit. osnowa akutowana *diēver-* różni się od takich refleksów, jak sti. *devār-* (*devāram*, *devr̥su*) ‘brat męża, szwagier’, gr. *δαῖρ* (*δαερός*, *δαερα*, *δαίρι*) ts. i stwn. *zeihhur* ‘szwagier’, stang. *tācor*, *tācur* ts. (pgerm. \**taikura-*, \**taikwer-*), które wszystkie zakładają prajęzykowy dyftong krótki. Paralelną metatezą objaśnia się akut w osnowie lit. *piemenj*, zob. Rasmussen 1989, 272. Inaczej LEW 94, który za Endzelinem (DI III:2, 520) podnosił wtórność wokalizmu *ie*, tłumacząc go adideacją †*daiveris* do wyrazów *diēvas*, łot. *dievuojš*. Bezkrtycznie powtarza to dziś NIL 60. Według ALEW 209 powstanie akutu pozostaje niewyjaśnione. — Drw. *dieverāitis* ‘syn brata męża’, *dieverē* a. *dieverē* 1. ‘siostra męża’ (syn. *mōša*), 2. ‘żona brata męża’, 3. ‘teściowa’, *dieverēčia* ‘cóрка brata męża’ (por. suf. w *brolēčia*, *dukterēčia*, *seserēčia*), *dieverēnas*, -ē b.z.a. ‘dziecko brata męża’ (por. *brolēnas*, *seserēnas*), *dieverienē* ‘żona brata męża, szwagierka’, *dieverienē* ‘siostra męża’ (por. łot. *dieverene* ‘cóрка brata męża’). Zob. Buivydienē 1997, 107n.

**Dievogindyvė** SD «Bogarodzica, Deipara» (brak w LKŽ) — ze zmiany \**dievo-gimdyvė* (*md* > *nd*), por. *diēvas* ‘bóg’, *gimdývė* ‘rodzicielka, matka’ (od *gimdýti* ‘rodzić’). Wyraz ten jest kalką zrostu polskiego *boga-rodzica*, z formą gen.sg. w I członie. Por. Borowska 334. — Od A. Baranauskasa pochodzi neol. *Dieva-gimdė* ‘Boża Rodzicielka, Matka Boska’ (*Dievagimdei žodžiais savo tokią garbę pranašavo*).

**dievotas**, -a 1. ‘pobożny, nabożny’, 2. ‘niezły, znośny’ (*Dar čia dievotas kelias* ‘Tu jeszcze droga znośna’) — drw. od *diēvas* ‘bóg’ z suf. -otas. War. stlit. *deivotas*. Rzadki war. sufiksalny *dievúotas* (Lalis, Šlapelis), por. *pilvotas* ⇐ *piļvas*, *pienúotas* ⇐ *pienas*. — Odpowiednik stpr. *deiūwuts*, *deywuts* < \**deiv-āt-* odchyła się pod względem znaczeniowym: ‘zbawiony, selig’; drw. *deiūwūtiskan* ‘boży, zbawienny, göttlich, selig’, *deiūwūtiskai* a. *deiūwūtiskan* ‘zbawienie, Seligkeit’, vb. denom. *epdeiūwūtint* ‘uszcześliwić, beseligen’.

**dievótis**, zwykle z prvb. *at-*: *atsidievóti*, *atsidievóju*, *atsidievójau* ‘pożegnać się’, dosł. ‘odbożyć się’ (*Atsidievójo Petras su giminėmis ir išvažiavo namo*). Vb. denom. od *diēvas* ‘bóg’. Znacz. etym. ‘wypowiedzieć przy rozstaniu «sudieu», tj. z Bogiem’. — War. *atsideivóti* ‘pożegnać się’ (por. *deivē*, *deivóti*). — Nowsza wersja: *atsisudievóti* ‘powiedzieć «sudieu» na pożegnanie’ (*Neužmiřšk atsisudievóti*). Jest to vb. denom. utworzone od inter. «*sudiēu*»’ (zob. *sudiē*).

**dievūlis**, -io ‘bożek (pogański), posążek bóstwa’ — zdrob. do *diēvas* (zob.). Drw. *dievūdirbis* ‘świątkarz, rzeźbiący wizerunki boga’ (por. *dīrbti*, syn. *dievadirbys*). Vb. denom. *dievuliūoti* ‘biadolić, używając wykrzyknika «dievuli»’ (⇒ *dievuliāvimas* ‘biadolenie’).

**diežmō** gw. ‘dziękuję!’ — z uniwerbizacji zwrotu \**diēve užmók* ‘Boże zapłać!’. Por. *mokėti* II. Zob. też *diē*, *dieduok*.

**digėnti**, *digenù*, *digenaũ* ‘biec drobnym krokiem — o dziecku, kobyłce’, *išdigdėnti* ‘szybko wyjść’, *dignóti*: *nudignóti* ‘pobiec’, *padignóti* ‘popadać — o deszczu’ — czas. utworzony od inter. *dig* — o szybkim biegu (war. *digs*, *digť*, *digù*), por. *Dig dig dig atbėga nuo kalno*. Por. bliskoznaczne *bidžėnti*. — Szybki chód lub bieg oznaczają też inter. z długą

<sup>94</sup> Błędne są informacje NIL 58 o rzekomo u Daukszy występujących formach *dieveres*, *dieverij*. Zob. LKŽ II, 519, Kazlauskas 1968, 250 n. Palionis 1967, 213 cytuje *dieveris* tylko z Biblii Bretkuna (BRB Tob. 14<sub>14</sub>).

samogłoską: *dygi, dygo, dygù*.

**dygétis**, *dygiuosi* (3 os. *dýgisi*), *dygėjausi* ‘odczuwać wstręt, brzydzić się czym’, *dygiuosi kuo* SD<sup>95</sup> «mierzę się czym» (syn. *bodžiūosi*). Neoosn. *dygėj-*: *dygėjimasis* SD «mierzączka, ohida, fastidium, displicentia» (syn. *bodėjimasis*). — Przenośne użycie czasownika o treści ‘doznawać bólu wskutek ukłucia’. Por. *dygėti, dýgi, dygėjo* 1. ‘odczuwać klucie w ciele, kłujący ból’, 2. ‘puszczać kielki, kielkować’. Dalsze szczegóły s.v. *diegti, dýgti*.

**dýglė** ‘ryba ciernik’ (war. *dýgė, dýgė*) — od *dyglỹs* m.in. ‘kolec, cierń’, znacz. etym. ‘ryba z kolcami’ (por. pol. gw. *kolka* ‘ciernik’). Nazwa zoologiczna: *dýglė trispýglė* ‘*Gasterosteus aculeatus*’, dosł. ‘ciernik trójkolczasty’ (por. *tri*° ‘trzy’, *spyglỹs* ‘kolec, cierń’), nawiązuje do charakterystycznych dla tej ryby trzech ostrych kolców, znajdujących się na grzbiecie i w płetwach brzusznych. Por. żm. *stėkis*.

**dyglỹs** 4 p.a. 1. ‘cierń, kolec (róży, ostu, też jeża, ryby)’, 2. ‘żądło’, 3. ‘kolka w boku’. War. *dýglis* 2 p.a. Odpowiednik łot. *dīglis* ‘kiełek’. Dewerbalny drw. na *-li-* od *dyg-*, por. *dýgti* ‘kielkować’, *dygėti* ‘kłuć’. — Drw. *dýglė* (zob.), *dygliuotas* ‘kolczasty, ciernisty’, *dyglūs* ‘ostrzy, kolący, kłujący’. Cps. *dýgliakaulė* zool. ‘jeżozwierz, *Hystrix cristata*’ (war. *dyglỹs*, por. *kiaũlė*), *dygliāžolė* bot. ‘ostropest plamisty, *Silybium marianum*’ (por. *žolė*). Vb. denom. *dýglinti* a. *dýglinti* ‘kłuć, przeszywać’, też ‘wolno iść, wlec się’.

**dignà** 4 p.a. lub *dignas* 1. ‘halo, świetlisty pierścień wokół księżyca lub słońca’, 2. ‘tęcza’, 3. ‘aureola’, 4. gw. ‘pręga na skórze’. SD *dignas* «koło iasne w około miesiąca, halo, corona». War. *dignià, dignis* (f.), ze zmianą *gn > gm*: *digmas*. Są to drw. od *dig-* jako st. zanikowego typu *TiT* od *deg-*, por. *degù, dègti* ‘palić się, płonąć’. ALEW 209 nieprzekonująco wywodzi *dig-* z *drig-* jak w syn. *drigė* (zob.).

**dýgti, dýgsta, dýgo** ‘o roślinach, nasionach: wypuszczać kielki, kielkować, wschodzić’ (SD <diksta> «wschodzi zboże»), *išdýgti* ‘wykielkować; pojawić się, powstać’, *padýgti* ‘o zębie: wyrznąć się’, *uždýgti* ‘zarosnąć, zagłuszyć inną roślinę’ (*Usnės javus uždygo*). Refl. *įsidýgti* ‘ująć się pod boki’. Odpowiednik łot. *dīgt, dīgstu, dīgu* ‘kielkować’. Pdg. oparty na neopwk. *dyg-*, wyabstrahowanym z formy prs. *dýgstu* ⇐ *dīgstu* < \*ding-stu, to zam. \*di-n-gu (paralele: *svýsti* oraz *klỹpti, krỹpti, slỹpti*). Mniej jest prawdopodobne, żeby *dyg-* było refleksem SZ \*dīg- od pb. \*dēig- < pie. \*d<sup>h</sup>eiHg<sup>u</sup>- ‘wetknąć, przeszyć’ (zob. LEW 93, s.v. *diegas*, ALEW 210). Por. SE lub SZ w łac. arch. *fīvō*, klas. *fīgō, -ere, fīctus* ‘przymocować, przybić; przebić, przekłuć’ (Liv<sup>2</sup> 142, de Vaan 2008, 219). Por. SE *diegti*, SO *dáigyti*, młodszy SO *dáigstyti* ⇐ *dýgsta*. — Drw. werbalne: *dygėti, dygiù* (3 os. *dýgi*, też *dýga*), *dygėjau* dur. 1. ‘kłuć — o bólu kłującym; boleć’ (osobno zob. *dygétis*), 2. ‘wschodzić, wypuszczać kielki’, *dýgčioti, -ja, -jo* ‘kłuć — o bólu’, *dygdinėti* ‘wschodzić (o lnie, seradeli)’, *dygėnti* a. *dyginti* caus. ‘sadzić, by kielkowało’, *salýklą dygėnti* ‘doprowadzać słód, ziarna jęczmienia do kielkowania’, *dygsėti* ‘kłuć stopę — o kamyku’, *dygsóti* ‘kłuć w boku; być bez zajęcia’, *dýgtelėti* a. *-terėti* — o wrazeniu nagłego ukłucia, nagłego bólu (np. zęba). — Prócz tego jest war. *dig-*, z ekspresywnym — jak się zdaje — skróceniem: *digtelėti* a. *-terėti* ‘poczuć lekkie ukłucie (w boku, w sercu)’, *digčioti, -ja, -jo* — o krótkotrwałym kłującym bólu, *digsėti, digsi, -séjo* ‘ts. Por. interi. *dīg* — o kłującym bólu: *Dīg dīg dig nutirpusi koja*. — Drw. nominalne: *dýgas* bot. ‘oset, *Carduus*’ (por. łot. *dīgs* ‘pęd, kiełek’), *dýgė* 1. bot. ‘agrest, *Ribes grossularia*’, 2. bot. ‘mech mokradłosz olbrzymi, *Calliargon giganteum*’, *dygimas* ‘kielkowanie; wysyp (grzybów); wyrzynanie się (zębów); miejsce, w którym przerzyna się szyję szlachtowanej świni’, *dýgis* ‘kolec’, *dyglỹs* (zob.), *dýgsnis* ‘ścieg’,

<sup>95</sup> LKŽ II, 524 pisze błędnie *dyguosi kuo*.

*dygulys* ‘cierń, kolec; klucie, kolka w boku’, *dygus* ‘kłujący, kolący’, SD «kolący; ościsty; ostry».

**dijōkas**, stlit. *dijākas* bibl. ‘pisarz, sekretarz’, por. *Sūnūs Sifo buvo dijakais* ‘Synowie Seta byli pisarzami’ (Bretkun) — zapoż. ze stblr. *dyjakъ* ‘pisarz księcia’, por. blr. *dzjak*, -*ā*. Zob. SLA 64, LEW 94n.

**dýkas**, -*ā* 1. ‘pusty, próżny, wolny od czego’, 2. ‘niczym nie zajęty, bezczynny’, 3. ‘darmowy; daremny’, 4. ‘prawdziwy, szczery, istotny’, 5. ‘namiętny’. SD: *dykas* «dziki, ferus; prożnujący» (syn. *pateikys*), *dyka žemė* «odłogiem leży pole», *šaknis dyka vyno* «macica winna dzika». Nawiązanie łot. *dīks* (*dīks*, *dīks*) ‘pusty, próżny; wolny od pracy’, *dīkā* adv. ‘nadaremno, na próżno’. Z uwagi na brak akutu (†*dýkas*) wyraz ten jest raczej zapożyczeniem ze strus. \**dikū* ‘dziki, nieoswojony, nieomowy’ (por. ros. *dikij*, ukr. *dýkyj*, blr. *dziki*), niżeli wyrazem odziedziczonym, prapokrewnym z psł. pñ. \**dikū* ‘nieoswojony, nieomowy, nieuprawny’ (pol. *dziki* ‘nieoswojony’, kasz. *zēki* ‘dziki, nieomowy, nieuprawny, leśny, polny’). Inaczej BSW 54, SLA 17, LEW 95, ALEW 211. — Drw. *apydykis* ‘pustawy, niepełny, dosyć wolny’ (⇒ *apydykiai* adv. ‘prawie próżno’), *dýkē* ‘dzika świnka, samica dzika’, *dykrā* ‘pustkowie, odludzie’ (por. *kauprā*, *šutrā*, *taukrā*), *dykumā* ‘próżnia; pustkowie, pustynia’ (por. n.m. *Dykumā*), *dykūnas* ‘darmozjad, próżniak; swawolnik’ (por. *lētūnas* ⇐ *lētās*), *padýkēlis* ‘psotnik, łobuz’. — Cps. *dykaduōnis* ‘darmozjad, wałkoń’ (por. *dúona*), *dýkametis* ‘czas wolny od pracy’ (por. *mētas*), *dykažēmis* ‘kto nie uprawia posiadanej ziemi’ (*žēmē*), *dýkbandē* ‘stado młodego bydła’ (por. *bandā* I), *dýkmalkis* ‘zamiłowany próżniak’ (II czł. do *málka*?), *dýksmiltē* ‘piaszczysta gleba’ (por. *smiltis*), *dýkvietē* ‘pustkowie, szczere pole’ (por. *vietā*). — Vb. denom. 1. *dykáuti* ‘nic nie robić, próżnować, swawolić’, SD «prożnuję» (syn. *pateikiu*), *išdykáuti* ‘dokazywać, swawolić, psocić’, *paišdykáuti* ‘poswawolić, pofiglować’, 2. *dykavóti* a. *dýkavoti* ‘dokazywać, swawolić’, 3. *dýkinti* ‘opróżniać, zbierać z pola’, 4. *dýkti*, *dykstū*, *dykaũ* ‘stawać się pustym, pustoszeć; dziczeć (o kocie, psie)’, *išdýkti* ‘stać się swawolnym, rozwydrzonym, rozpuścić się, rozhultać się, zepsuć się w sensie moralnym; stawać się próżniakiem’, *iždykstu* SD «pustoszeję; zalegam się, zależał się» (syn. *iždrykstu*), *išdýkēs vaikas* ‘rozpuszczone dziecko’, SD <*izdikis*> «zdziczały, efferatus». Nomina postvb. *išdyka* c. ‘hultaj, łobuz, nicpoń’, *išdýkēlis* ts. (⇐ *išdýkēs*).

**diktas**, -*ā* gw. ‘mocny, silny, trwały; mocnej budowy, krępy, gruby’ — zapoż. z prus.-niem. *dicht* (GL 44, LEW 95). Por. łot. *dikts* ‘głośny, silny; bardzo’ — zapoż. ze śrdn. *dichte* (Jordan 60). — Drw. *dikčiai*, *dikčiaiā* adv. ‘dużo, pełno; bardzo, silnie’, też ‘dobrze’ (*Dikčiai dirbti* ‘Dobrze pracować’). Vb. denom. *įdiktėti*, -*ju*, -*jau* ‘wzmocnić się’, *padiktėti* ‘przytyć, utyć’, *sudiktėti* ts.

**dīlbtī**, *dilbstū*, *dilbaũ* 1. ‘spuszczać (oczy)’, 2. ‘podkradać się, czyhać na kogo’, SD *dilbstu* «godzę na co» (syn. *tykau ko*, *tikinu kur*, *dilbinėju*), 3. ‘chodzić bez zajęcia, unikać roboty’, 4. ‘niszczyć się od używania (o odzieży)’, 5. ‘wsiąkać (o pocie)’, *nudīlbtī* ‘spuścić (oczy)’, *žiūri iš padilbų* ‘patrzy spode łba’. Iter. *dilbinėti* 1. ‘chodzić oczy spuściwszy, chodzić bez zajęcia’, 2. SD *dilbinėju* «godzę na co» i «podstrzegam kogo» [‘obserwować, śledzić, chcieć przyłapać na czymś’, SPXVI], *dīlbinti* ‘iść ze spuszczoną głową’. Nomina: *dilba* c. ‘ponury, mający oczy spuszczone; kto patrzy spode łba; leniuch’ (⇒ vb. denom. *dilbsóti* ‘stać patrząc spode łba’), *dilbas*, -*ā* ‘tępy — o ostrzu siekiery, kosy’, *dīlbinas* ‘kto patrzy spode łba’ (por. *skūbinas*, *tėkinas*), *dīlbis* a. *dilbis* ‘ręka od dłoni do łokcia, przedramię’ (por. łot. *dēlbs* ‘ramię, Oberarm’), *dilbōnas* przest. ‘obłudnik, lizus’, *dīlbša* ‘człowiek nadmiernie wysoki, dryblas, drągal’. — Oboczny refleks st. zanikowego *dulb-*: *dūlbis* ‘człowiek powolny, nieudolny’, łot. *duļbs* ‘tępy, głupi; głuchy’, *dulbur(i)s* ‘człowiek roztargniony, dystrakt’. Tu też cs. *dlūbō*, *dlūbsti* ‘dłubać, wyżłabiać, wydrążyć’, sch. *dūbēm*,

*dūpsti*, ros. *dolbljú, dolbítb*, pol. *dlubię, dlubać*. — SZ *dilb-* / *dulb-* stoi w apofonii do *delb-*, por. *del̥bti*, *-iũ*, *-iaũ* 1. ‘opuszczać (głowę, ogon), spuszczać (oczy, wzrok), patrzeć w dół’, 2. ‘krzywić, wykrzywiać’, 3. ‘bić, uderzać’, *nudel̥bti* ‘o roślinach: rosnąć uniemożliwiać wzrost innym roślinom, zagłuszać je’ (*Avižos žirnius nudelbs* ‘Owies zagłuszy groch’), < pie. \**d<sup>h</sup>elb<sup>h</sup>*- ‘kopać, drażyć’ (Liv<sup>2</sup> 143). Zob. też Leskien 1884, 323, BSW 54, LEW 81, ALEW 211. — Drw. *dēlba* 1. ‘dźwignia, drag’ (syn. *dálba*), 2. c. ‘człowiek ponury, patrzący spode łba’ (syn. *dilba*), *del̥btas*, *-à* ‘krzywy, skrzywiony’. Por. łot. *dēlbs* ‘ramię’. — SO *dalb-*: *dálba* (zob., tam też stpr. *dalptan*).

**dildyti**, *dildau*, *dildžiau* 1. ‘ujmować przez tarcie, ścierać, wygładzać pilnikiem’, 2. przen. ‘łagodzić’ (*Laikas dildo nuoskaudas* ‘Czas łagodzi poczucie krzywdy’), 3. ‘marnować czas, przeszkadzać w pracy’, *išdildyti* ‘zetrzeć; zniweczyć, zmarnować’. War. *dildinti*. Por. jeszcze *dildyti nagūs* ‘piłować paznokcie’, *dildyti liežuvį* ‘paplać, dużo mówić’ (dosł. ‘ścierać język’), *neišdildomi įspūdžiai* ‘niezatarte wrażenia’. Refl. *dildytis*, *dildžiasi* ‘zmniejszać się’. Causativum z suf. *-dyti* i SZ *dil-* ⇐ *del-* (pie. \**delh<sub>1</sub>-*), por. *dilti*, *dylū* ‘wycierać się, ubywać na skutek tarcia’. Paralele apofoniczne: *girdyti* : *gėrti*; *kildyti* : *kėlti*; *virkdyti* : *verk̥ti*. — Metanaliza *dild-yti* wydała neoosn. *dild-*, por. *dildinėti* ‘stale dłubać przy czym’, nomina: *dilda* c. ‘ktoś nieruchawy, niezbyt pracowity’, *dildė* ‘pilnik’ (por. *klōdė* ⇐ *klōdyti*), *dildėklis* ts., *dildžia* ‘ostatnia kwadra księżyca’ (co do motywacji zob. *delčia*). — Neoosn. *dildy-*: *dildytojas* ‘kto niszczy, marnuje’, *dildytuvas* ‘pilnik’.

**dilgėlė** 3 p.a. bot. ‘pokrzywa, Urtica’. War. zdysymilowany: *dirgėlė*. Formacja dewerbalna z suf. *-lė* od *dilgėti* m.in. ‘swędzieć, piec’ (zob. s.v.). — Neoosn. *dilgėl-*: *dilgėlynas* a. *dilgėlynas* ‘miejsce porośnięte pokrzywami’, *dilgėlinė* ‘pokrzywka, wysypka pokrzywkowa’. — Drw. wsteczny: *dilgė* ‘pokrzywa’ (por. *kirmėlė* ⇒ *kirmė*; *kumėlė* ⇒ *kumė*). Od tego *dilgienojas* ‘łodyga pokrzywy’ (z neosuf. *-ienojas*, wyabstrahowanym w typie *pupienojai*), *dilgėnė* a. *dilgėnė* ‘zarośla pokrzywy, pokrzywa’, *dilgėnės* DP ‘pokrzywy’. Vb. denom. *dilgiąuti* ‘zbierać pokrzywy’. — N.m. *Dilgiai*, *Dilgėnė* (może też *Dirgėlai*). N.jez. *Dilgėnė*.

**dilgėti**, *dilga*, *dilgėjo* 1. ‘świerzbiec, swędzieć, piec’, 2. przen. ‘mieć chęć na co’, 3. przen. ‘korcić, nie dawać spokoju, kusić, nęcić’. Leksem *dilg-* jest prawdopodobnie kontynuacją SZ \**dľg<sup>h</sup>*- do pie. \**delg<sup>h</sup>*- / \**dolg<sup>h</sup>*- ‘spalten, behauen’ (Liv<sup>2</sup> 113n.), por. SO *dalg-* s.v. *daľgis*. Akut lit. wygląda na wtórny. Inaczej ALEW 211: do pie. \**d<sup>h</sup>elg-* ‘kłuć, przekłuwać, stechen’. — Drw. *dilgčioti* ‘strzykać, kłuć’, *dilginti* ‘parzyć (o pokrzywie), swędzić, drażnić’ (⇒ *dilginiąuti* ‘zbierać pokrzywy’), *įdilgyti* ‘sparzyć (o pokrzywie)’, *dilgsėti*, *dilgsi* ‘kłuć (często), strzykać’ oraz *įdilgti*, *-dilgstu*, *-dilgau* ‘oparzyć się (na pokrzywie)’. Nomina: *dilgūs* ‘ostrzy, kolący’, *dilgėlė* (zob.).

**dilti**, prs. *dyla* (\**dila* < \**di-n-la*, war. *dilsta*), prt. *dilo* 1. ‘ubywać przez tarcie, wycierać się, zużywać się przez ścieranie, zmniejszać się (o drewnianej części narzędzia, urządzenia)’, 2. ‘niszczyć, marnieć, przepadać, znikać’, 3. ‘żyć w nędzy’. Oboczny pdg.: *diłti*, prs. *dēla* (war. *dil̥sta*, *diłna*, *dyl̥na*), prt. *dilo* (war. *dilē*). Cps. *išdilti* ‘wytrzeć się, zetrzeć się, zatrzeć się (w pamięci); zniknąć (o bólu); nie odbyć się (np. o weselu)’, *išdilsta* SD «wyciera się co» (syn. *išsitrina kas*), ⇒ *išdiljs* «wyrobiony, robotą wytarty», *pradilti* ‘przetrzeć się (o ubraniu), przedziurawić się’, *sudilti* ‘zetrzeć się, zniszczyć, stępić się’, *pādai sudilo* ‘podeszwy zdarły się, zużyły się’, *peilis sudilo* ‘nóż stępił się’. Odpowiednik łot. *diļt* a. *diļt*, prs. *dilstu* a. *dēlu*, prt. *dilu* ‘zużywać się, zmniejszać się, cienieć; tępieć (o ostrzu)’. — Drw. *dildyti* (zob.), *dilēnti* ‘mocno trzeć, powoli rżnąć (nieostrym nożem, sierpem); zacierać ręce; próżnować, włóczyć się’, *dilinti* ‘trzeć, ostrzyć, ścierać, gładzić pilnikiem’, *apdilinti* ‘zetrzeć, zużyć’, *atidilinti* ‘stępić (kosę)’, *išdilinti* ‘wyrobić dziurę (w blasze)’, SD «wygłodać», *sudilinti* ‘zedrzeć (trepy, płozy sań), przetrzeć (spodnie na kolanach)’. Por. łot. *dilināt* ‘zużywać,

ścierać, tępić (ostrze)'. Nomina: *dilikas* a. *dilikas* 'mały sierp' (*Iš vieno pjūklo pasidirbau du diliku*), 'stępiony nóż', *dilius* 'nóż a. kosa o zużytym ostrzu', *išdila* 'znoszone ubranie; zużyty nóż, kosa', też 'wrzód'. — SE *del-*: prs. gw. *dēla* (inf. *dilti*), *dēlia* (inf. *dēlti*), *nudēlēti*, -ja, -jo 'zetrzeć się, stępić się'. Nomina: *dēlnas* (zob.), *delčià* (zob.), *deluntas* BRB 'delikatny, zart' (*Ale ana labai buva laiba* [glosa: *delunta*] *ir graži* 'Sie war aber sehr zart und schöne'; co do sufiksu zob. ŽD 375, ALEW 192). — WSE *dēl-*: *dēliau* prt. do *dēlti*, *deliù* gw. 'zglądzać, ścierać' (*Bernas dēlė dēlė akmenelį*), łot. *dēlīt* 'ścierać, zużywać; dręczyć', *dēlītiēs*<sup>2</sup> 'męczyć się, mozolić się; klócić się', *dēldēt*, -ēju 'zużywać, ścierać', caus.-iter. *dēldināt* ts. — Wymienione formy należą do pwk. pie. \**delh<sub>1</sub>-* 'ciosać, obrabiać ostrym narzędziem' (LIV<sup>2</sup> 114) albo też pie. \**delH-* 'rozpościerać, rozszerzać, to spread out' (Kroonen 2013, 513, s.v. \**telda-*). Por. łac. *dolō*, -āre 'ociosać, obrobić, wygładzić; wyciosać, przez ciosanie utworzyć' < \**delaĵe-* < pie. \**delh<sub>1</sub>-ĵe-*, SO łac. *doleō*, -ēre 'czuć ból, cierpieć, chorować, odczuwać przykrość, niechęć' < \**doleĵe-* < pie. \**dolh<sub>1</sub>-eĵe-*, *dolor*, -ōris m. 'ból, smutek, troska, męka, uraza, obraza' < pie. \**dolh<sub>1</sub>-ōs*. Zob. LEW 81n., ALEW 245n.. — Lit. SO *dal-*: zob. *dalīs*, *dalyti*. — Lit.-łot. alternacja iloczynowa w SZ *dīl-C* / *dil-V* stoi w związku z prążykową spółgłoską lrg. w składzie pierwiastka. Wychodząc od pie. \**delh<sub>1</sub>-*, zrekonstruuujemy: 1. SE *dēla*, łot. *dēlu* < pb. \**delH-e/a-* < \**delh<sub>1</sub>-e/o-* (zanik lrg. przed samogłoską), 2. SZ-V *dilo*, łot. *dilu* < pb. \**dilH-e/a-* < \**dļh<sub>1</sub>-e/o-* (zanik lrg. przed samogłoską), 3. SZ-C *dilti*, łot. *dīlt* < pb. \**dīl-C* < \**dilH-C* < \**dļh<sub>1</sub>-C* (wzdłużenie \**il* < pie. \**l*, które nastąpiło po zaniku lrg. w pozycji przed spółgłoską; objaw kompensacji fonologicznej).

**dimsta** w zwrocie gw. *dimsta man* b.z.a. 'zdaje mi się'. Grupa *m-st* jest wynikiem zdysymilowania sekwencji [ŋ-st] w starszej formie *dingsta man* 'zdaje mi się, sądzę'. Zob. *dingėti*, *manding*.

**dimstis**, -ies (b.z.a.<sup>96</sup>) f. przest. 1. 'podwórze' (*Anksti rytą kėliau, dimsties vartus vėriau*), 2. 'obejście, dwór jako gospodarstwo' (*Nuėjo į kokią dimstį ir tapo ten užveizdų*), 3. BRB 'ganek, przedsionek'. Izolowane, niejasne. Było dotąd analizowane \**dim-st-i-* i uważane za refleks złożenia pie. \**dṃ-sth<sub>2</sub>-i-*, z I członem w SZ do \**dem-* / \**dom-* (por. gr. δάπεδov 'powierzchnia ziemi, grunt; podłoga') i II członem w postaci SZ do \**steh<sub>2</sub>-* 'stanąć'. Por. stpr. n.m. *Dymsteyne*, *Dymsteines* (AON 28; nie można jednak wykluczyć, że w II członie tej nazwy tkwi nwn. *Stein* 'kamień'). Zob. BSW 44, LEW 95, NIL 637, ALEW 212 (rekonstrukcja: \**dim-stis* 'Haus-stand'). Por. *apydamė*.

**dīngėti**, *dīngi* (war. *dīnga*), *dīngėjo* gw. 'zdawać się, wydawać się', war. *dingėti*, *diŋga*, *dingėjo*, zwykle w zwrocie *dīnga man* lub *man dīngi* 'zdaje mi się'. Zob. też *dimsta*, *manding*. — *dingti*, *dingsta*, *dingo* b.z.a. 1. 'wydawać się, sądzić' (*Man dingst(a). Kas dingsta tau?*), 2. 'podość się' (*Ar tai tau dingsta?*), *dīngoti*, -ja, -jo 'wydawać się, wyglądać jakoś w czyichś oczach, nasuwać przypuszczenie', *dīngsėti* 'tkwić w głowie — o myśli' (*Galvoje vis dīngsi mintis*). Pwk. *dīng-* jest alternantem na SZ w stosunku do *dēng-* jak w *dēngti* 'szybko iść, szybko biec, jechać' (zob. s.v.), por. LEW 88n. Osnową wymienionych czasowników mógł być wykrzyknik *dīngt* — o nagłym przeblysku myśli, o niespodziewanym uprzytomnieniu sobie czegoś (*Tik dīngt ir atsiminiau*). Inaczej ALEW 212: pod względem morfologicznym pokrywa się z *diŋgti* 'przepaść, zniknąć'. — Neopwk. *dīngs-* (≡ *dingsta*): *dingstis* f. 'nagły przeblysk myśli; powód, przyczyna, okazja, pretekst; domysł' (*tà pačià dingstimì* adv. 'z tego samego powodu'), *dīngstelėti* — o nagłym wrażeniu, o przeblysku myśli.

**diŋgti**, *dingstù*, *dingaũ* 1. 'zostać zagubionym, zawieruszyć się, podziać się, przepaść, zniknąć, ulotnić się' (*Nežinau, kur peilis diŋgo, pradingo, prapuolė, prazuvo*), 2. 'skończyć

<sup>96</sup> Nie wiadomo, z jakiego lit. źródła pochodzi akcentowana forma *dimstis*, przytoczona w NIL 637.

się' (*Nejutom, kaip vasara dingo*), 3. 'znaleźć sobie miejsce, podziać się' (*Ak, kur dingtų ponai, kad jie būro netektų!*), *padiŋgti* a. *pradiŋgti* 'zapodziać się, przepaść, zginać' (*Kur tu buvai pradiŋgęs?*). Formacja ingresywna na *-sta-* od SZ *ding-*  $\Leftarrow$  *deng-*, por. *deŋgti* 'przykryć, nakryć'. — Oboczny refleks SZ *dung-* ukazuje się w *apduŋgti*, *-sta-*, *-o* 'o niebie: zasnuć się chmurami, zachmurzyć się' (*Šiandien giedros neverta laukti, visas dangus apduŋgęs*).

**dirbti**, *dirbu*, *dirbau* 'pracować, wykonywać co, robić, produkować; (skórę) wyprawiać, garbować'. Odpowiednik łot. *dirbt* 'szybko biec; iść powolnym krokiem'. Cps. *atidirbti* 'odrobić, robotą odpłacić' (war. *atadirbti*), *dadirbu* SD «dorabiam czego» (syn. *baigiu darbu*), *įdirbti* 'usprawnić, ulepszyć; zanieczyścić', *išdirbti* 'wyrobić; wyprawic (skórę); powalać, zanieczyścić', *nudirbti* 'zrobić, wykonać, skończyć robotę', *sudirbti* 'wybrudzić, zabrudzić (ubranie)', *uždirbti* 'zarobić'. Refl. *apsidirbti* 'obrobić się, doprowadzić do końca robotę w obejściu', *dasidirbu* SD «dorabiam się» (syn. *dirbu darbu, įgiju ku*), *dirbk* 'rób!', *dirbkis* 'radź sobie!' (por. *žinokis*). Do pwk. pie. *\*d<sup>h</sup>erHb<sup>h</sup>-* / *\*d<sup>h</sup>īHb<sup>h</sup>-* 'pracować', który pozostawił ślad również w językach germańskich: ags. *deorfan* 'pracować; ginać, przepadać' (*gedeorf* n. 'praca, trud, znój'), śrdn. *vorderven*, śrwn. *verderben* 'zginać, umrzeć', tr. 'zepsuć', por. IEW 257, LEW 82 (s.v. *dārbas*), Kroonen 2013, 93, ALEW 213. Liv2 121 wywodzi *dirbti* z pie. *\*derb<sup>h</sup>-* 'wiązać razem, splatać' (ze znakiem zapytania). — Drw. *dirbdinti* 'zamawiać wykonanie; robić, budować', *padirbėti* 'popracować (trochę, przez pewien czas)', *dirbinėti* 'wykonywać drobne prace, porabiać' (*išdirbinėti* 'wyprawiać skóry', *uždirbinėti* 'zarabiać'). Nomina: *atodirbis* 'odrobek, odrabianie w polu należności za dzierżawioną ziemię' (od *atadirbti*), *dirbama* (ptc. prs. pass.): *Čia žmonių dirbama ir norima dirbti* 'Tu ludzie pracują i chcą pracować', *dirbėjas* 'robotnik, wykonawca', *dirbyklė* 'wytwórnia, fabryczka', *dirbinys* 'wyrób, wytwór' (neol.), *dirbsena* zm. 'praca' (por. neosuf. w *beŋgsena*, *eisena*, *jósena*), *įdirbis* 'nakład pracy', *išdirba* (zob.), *dirbtas arklys* 'koń roboczy' (*Dirbtas arkliais nevažiuoja turgun*). Cps. *dievadirbys* 'świętkarz, kto rzeźbi wizerunki świętych' (por. *diėvas*), *kailiadirbys* 'kto szyje futra, kuśnierz' (por. *kailis*), *odadirbys* 'garbarz' (por. *oda*), *pečdirbys* 'rzemieślnik stawiający piece, zdun' (por. *pėčius*), *plytadirbys* 'ceglarz, strycharz' (por. *plytā*), *rātadirbis* a. *ratdirbys* 'rzemieślnik wyrabiający koła, stelmach' (por. *rātas* oraz polskie cps. *koło-dziej* : *dziać*), *žemdirbys* 'rolnik' (por. *žėmė*). — Neosn. *dirbt-* (od ptc. prt. pass. *dirbtas* 'robiony'): *dirbtinis* 'sztuczny, nienaturalny' ( $\Rightarrow$  *dirbtinaĩ* adv. 'sztucznie, nienaturalnie', por. *būtinaĩ*), *dirbtuvė* 'pracownia, warsztat, np. stolarski'. — SO *darb-*: *dārbas* (zob.).

**dyrėti**, *dyriù*, *dyrėjau* 1. 'sterczeć i patrzeć wytrzeszczonymi oczami, spoglądać, oglądać się, wypatrywać; siedzieć ze spuszczonej oczyma', 2. 'trwać gdzie bez zajęcia' (*Gana dyrėti, eik dirbti!*). Obok *dýroti*, *dýrau*, *dýrojau* ts. Dalej por. *dyrąuti* 'stać i podpatrywać' (por. *tyráuti*  $\Leftarrow$  *tirti*), *dyruoja*, *dyruoti* 'zerka nim ukradnie; rozgląda się (chodząc bez zajęcia); klepie biedę'. Formacja na *-ėti* ma odpowiednik w strp. *endyrītwei* 'spoglądać na co', *endeirīt* ts., *endirīs* 'spójrz, popatrz' < *\*dīrē-*. Wchodzą tu w grę dwie etymologizacje. Po pierwsze może to być vb. denominativum od zanikłego adi. vb. *\*dýras* < *\*dih<sub>2</sub>-ró-* 'świecący, błyszczący'. Pwk. *\*deih<sub>2</sub>-* 'oświećlać; pokazywać się', por. wed. *đīdāya* 'świeci, oświećla', gr. hom. *δέατο* 'ukazał się'<sup>97</sup>. Paralela formalna: *styrėti* ob. *styróti*. Po drugie *dyr-ē/-o-* mogło zostać wyderwowane z neopwk. *dyr-* jak w *padýrti* 'zamglić się, stępieć — o wzroku' (zob. s.v. *dėrti*). Mało prawdopodobne wydaje się zrównanie *dyrėti* z pgerm. *\*tīrēn-* 'migotać, błyszczeć się, to shimmer, shine' (Nw. *tira*) < pie. *\*diH-r-eh<sub>1</sub>-* u

<sup>97</sup> W podobny sposób na podstawie łacińskiego vb. denom. *migrāre* 'zmieniać miejsce, wędrować' odtwarzamy zanikły przymiotnik *\*migrus* < pie. *\*h<sub>2</sub>mīg<sup>u</sup>-ró-* 'zmieniający miejsce'. Pwk. *\*h<sub>2</sub>meīg<sup>u</sup>-*, por. gr. *ἀμείβω* 'zamieniać, wymieniać, zmieniać miejsce', SO *ἀμοιβή* 'odpłata, zapłata, zadośćuczynienie; wymiana, zamiana'.

Kroonena 2013, 518. — Do neopwk. *dyr-* dotworzono SO w postaci *dair-*: *dairýtis* (zob.).

**dĩrgti** (war. *diřgti*), zwykle w 3 os. *dĩrgsta*, *dĩrgo* 1. ‘wilgotnieć, moknąć’, 2. ‘spadać z ciała, chudnąć, mizernieć’, 3. ‘jałowić — o nienawożonej roli’, 4. ‘słać się — o lnie podczas sloty, tj. leżeć na łące, aby włókna lnu odstały od kostry’ (*Ant dargos dĩrgsta linai, kad lyja*, t.y. *klojasi gerai*), *apdĩrgti* stlit. ‘nienawidzieć’, *atidĩrgti* ‘o lnie: odleżeć się, wymoczyć się (w moczydle)’, *iřdĩrgti* ‘rozpuścić się, wpaść w niesubordynację’, *nudĩrgti* ‘schudnąć; skruszyć się — o włosach’, *sudĩrgti* ‘nastać — o słocie jesiennej; rozmoknąć; zepsuć się, rozstroić się — o nerwach’. Formacja inchoatywna z suf. *-sta-* i SZ *dĩrg-*  $\Leftarrow$  *derg-*, zob. *dėrgti*, SO *dārginti*, *dargà* (zob.). Zob. też ALEW 231. Lit. *dĩrg-* < pb. \**dĩrg-* przedstawia prawdopodobnie refleks odziedziczonygo st. zanikowego, por. pie. \**d<sup>h</sup>reh<sub>2</sub>g<sup>h</sup>-* / \**d<sup>h</sup>řh<sub>2</sub>g<sup>h</sup>-* ‘aufgewühlt werden, in Aufruhr geraten’ (LIV<sup>2</sup> 154). Odpowiedniki: gr. θράσσω, aor. ἔθραχθη ‘mącić, niepokoić; niszczyć’, τράσσω, aor. ἔτραξα, ἔθραξα ‘poruszać, mącić, wzburzać’, intr. ‘być w nieładzie, w zgiełku, zamieszaniu’. SO: psł. \**drāg-*, scs. *razdražō*, -*dražiti* ‘rozdrażnić, rozzłościć’ < pie. \**d<sup>h</sup>roh<sub>2</sub>g<sup>h</sup>-ēje-* (LIV<sup>2</sup>, l.c.). — Drw. *dĩrginti* caus. ‘drażnić, pobudzać, podniecać’, *ĩdĩrginti* a. *sudĩrginti* ‘rozdrażnić, zirytować, zdenerwować’, *dĩrgėnti* ‘(dzieci) rozpuszczać’, nomina: *dĩrgiklis* ‘bodziec, podnieta’, *dĩrglūs* ‘drażliwy, pobudliwy’. — N.B. BSW 55 n. i LEW 96 łączyli lit. *dĩrginti* raczej z czas. psł. \**dĩrgati* (\**dĩrgnōti*) ‘targać, drzeć, zrywać’, por. slń. *dr̥gati* ‘trzec, pocierać, szorować, zamiatać’, ros. *dėrgatb* ‘szarpać, targać; dokuczać komu’, czes. gw. *drhat pėři* ‘drzeć pierze’, pol. *dziergać* ‘obszywać brzeg tkaniny ścięciem; robić na drutach’, pol. gw. *dzierzgać* ‘zdzierać z łodyg główki lnu’, dłuż. *žergač* ‘oczyszczać len przez międlenie; zrywać liście; robić pętle, węzły’. Ostatnio przychyłili się do tego Boryś 2005, 141, Derksen 2008, 135n. (rekonstrukcja pbsł. \**dirʔg-*, pie. \**drHg<sup>h</sup>-*, por. stang. *tiergan* ‘drażnić’, nwn. gw. *zergen* ‘dokuczać’), jak też ESJS 921.

**dĩrsė** I 1. bot. ‘stokłosa, *Bromus secalinus*, roślina z rodziny traw, rosnąca przy drogach, w rowach’, 2. bot. ‘kostrzewa, *Festuca*, roślina z rodziny traw’. War. *dĩrsa*, SD *dĩrsa* «kostrzewa, panicum syluestre, mylium agreste». Odpowiedniki łot.: *dĩrsa* ‘*Panicum silvestre*, *Bromus secalinus*’, *dirši* m.pl. ‘*Bromus secalinus*’, *diršas* f.pl. ts. — War. ze zmianą *d* > *g*: *gĩrsa*, *gĩrsė*, drw. *pagĩrsiai* m.pl. ‘ziarno zmieszane ze stokłosą; poślad, ziarno gorszego gatunku’. — LEW 96 uważał *dĩrsė* za spokrewnione z nwn. *Dort*, stwn. *turd*, *turth*, *durd* ‘chwast zbożowy’. Według ALEW 213 wzajemny stosunek tych form pozostaje niejasny. — Cps. *řundĩrsės* a. *řundĩrsiai* ‘zboże zachwaszczone stokłosą’ (por. *řuō*). — Zapoż. lit. w błr. gw. *gĩrsa*, *gĩrsà* ob. *dýrsa*, *dzĩrsa* ‘*Bromus*’, ros. gw. *gĩrsa* ‘pewien chwast’, pol. gw. *gĩrsa* ob. przest. *dýrsa* ‘kostrzewa’ (por. Urbutis, *Balt* V:1, 1969, 53, GJL I, § 92, Laučjute 12), a także w jid. *dirse* ‘marne żyto’ (Lemchenas 74). — N.m. *Dĩrsiaĩ*, *Gĩrsiaĩ*.

**dĩrsė** II gw. ‘tyłek, dupa’. Odpowiada łot. *dirša* ts., co jest umotywowane czas. *dĩrst* ‘wypróżniać się, srać’. Dalszy wywód sporny, zob. LEW 96.

**dĩrti**, *diriù* (war. *derù*), *dýriau* ‘drzeć, odzierać, zdzierać (skórę), łupić kogo’ (SD<sup>1</sup> «łupię»), też ‘bić, uderzać, sieć’, *nudĩrti* ‘zedrzeć (skórę), zżąć (żyto), zbić (dziecko)’, *uždĩrti* ‘zadrzeć w górę (głowę, nogi)’, *uždĩrti kójās* ‘umrzeć, zdechnąć’, dosł. ‘zadrzeć nogi’. Jest też pdg. nieakutowany *diřti*, *derù*, *dýriaũ*. Wraz ze scs. *derō*, *dĩrati* (pbsł. \**dir-ā-*) ‘zdzierać, obdzierać ze skóry; drzeć, rwać, skrobać’ oraz cs. *dĩrō*, *drěti* (\**derti*) ‘łupić, rabować’ kontynuuje pie. \**derH-* / \**drH-*, por. gr. δέρω lub δείρω ‘obdzierać ze skóry, odrywać; złościć skórę, oćwiczyć’, pf. δέδαρμαι, wed. *darayat* ‘przełamuje’, *dĩrñá-* ‘rozdarty, rozerwany, rozszczepiony’. Por. IEW 206n., BSW 52, LEW 96n., ALEW 214, Kroonen 2013, 513, s.v. \**teran-*; LIV<sup>2</sup> 119: pie. \**der-* ‘zerreißen, zerspringen’. — Pbsł. st. *e* ukazuje się w dwóch pozycjach, 1° w prs. lit. gw. *derù* : scs. *derō* ‘drę’ < pie. \**derH-e-*, 2° w inf. cs. *drěti* ‘drzeć’ < \**dēr-C* < pie. \**derH-C*. — Podwójny refleks SZ *dir-* / *dur-*. 1. SZ *dir-*: *dĩrti* < \**dĩr-C* < pie.

\*dirH-C, drw. *dirdinti* ‘kazać (ze)drzeć skórę’, refl. *dirdintis* ‘zdychać’, *nusidirdinti* ‘zdechnąć’, *dirinėti* ‘zdzierać skórę’, *dirti* ‘zdzierać skórę; strzyc włosy; zdzierać ubranie’, war. ekspresywny z dz-: *dzirinti* ‘piłować, rżnąć powoli, tępym narzędziem’. Nomina: *dirikas* ‘kto zdziera skórę; kto szybko zdziera ubranie’, *dirvā* (zob.), cps. *kailiadirys* a. *kāiliadiris* ‘kto zdziera skórę, kto oprawia zwierzęta’ (zob. *kāilis*). Tu też ros. *děrn* ‘darń’, strus. *dīrnū* ‘przysięga’ — od zwyczaju kładzenia darni na głowie przysięgającego (por. REW I, 343n.). Iteratyw łot. gw. *dirāt* ‘zdzierać skórę, łupić’ (rzadkie) ma nawiązanie w psł. \*dīr-a-, por. scs. *dīrati* ‘drzeć’, *razdīrati* ‘rozerwać’, ros. *dratʹ* (*derú*), stpol. *drać* (*dziorę, dzierzysz, dzierze*) ‘drzeć, targać, szarpać’. Nomen scs. *razdīranije* ‘rozbrat, rozłam; strzęp, kawałek’. — 2. SZ *dūr-C*: *dūrti* (zob.). — WSZ *dyr-*: *kailiū dyrėjas* ‘kto zdziera skórę’ ← iter. \*dīr-ē-. Obok tego jest iter. \*dīr-ā-: łot. *dīrāt*, -āju ‘zdzierać skórę’, war. *dīrāt* (⇒ *dīrātājs* ‘hycel’) — z odpowiednikiem w scs. *razdirati* ‘rozdzierać, rozrywać’, ros. *razdiratʹ* ts. Sb. postvb. scs. *dira* ‘σχίσμα, dziura’, sch. *dīra*, ros. *dirá*, czes. *dīra* ts. (REW I, 353). — SO *dar-V* < pie. \*dorH-V: *nūodaras* ‘odpadki z łyka’: łot. *nuōdaras* f.pl. ts., *darījums* ‘miejsce wykarczowane na łąkę, pastwisko’ (drw. od osnowy prt. *darīju* ‘robiłem’). W słowiańskim por. strus. *dorū* ‘oczyszczona przez karczowanie ziemia, przeznaczona na uprawę lub pastwisko’, ros. *dor*, v *dorú* ts., też ‘drzewo łatwe do łupania; gont’, błr. gw. *dor* ‘dranice na gonty’, *dórki* ‘zorany ugór; pole wśród lasu’; scs. *razdorū* ‘skandal, wzburzenie’, ros. *razdór* ‘kłótnia, spór’ (BSW 52, SŁPS 3, 127). — Nowy SO *dair-* ← *dir-*: łot. *dairītiēs* ‘rozszczepiać się, rozłupywać się’ (brak odpowiednika lit.; w sprawie apofonii zob. *dairītis*), sb. postvb. *dairas* f.pl. ‘(duże) szczapy drewna’. — WSO \*dōr-, psł. \*dar-: scs. *udariti* ‘uderzyć, stuknąć, porazić’, ros. *udáritʹ* ‘uderzyć, pałnąć; ukarać; nastać’, sb. postvb. sch. *ūdār* ‘cios, uderzenie, zamach, porażenie’, ros. *udár* ‘uderzenie, cios; porażenie, udar mózgu’; pol. *udar* ‘uderzenie narzędziem; porażenie’ uchodzi za rusycyzm (zob. Boryś 2005, 662).

**dirvā**, acc.sg. *dirvā* 2, 4 p.a. ‘gleba, grunt, ziemia uprawna, rola, pole orne, działka ziemi’. SD «grunt, plac, rola, fundus, solum agri», *gryna dirva* «płonny, malignus ager», *išarta dirva* «uprawna rola, uprawiona, sprawiona, pastinatus ager». Odpowiednik łot. *dirva*<sup>2</sup> ‘pole zasiane; łąn zboża’ (war. metatetyczny: *driva*). Dewerbalny drw. z suf. -va i metatonią cyrkumfleksową od *derū*, *dirti* ‘drzeć, zdzierać’ (zob. s.v.). Znacz. etym. ‘ziemia uprawna pozyskana przez karczowanie’ (por. łot. *plēsums* ‘ziemia orna, rola’ ← *plēst* ‘drzeć, rwać’; ros. *dor* ‘rola’ ← *derú*, *dratʹ* m.in. ‘rwać, zdzierać’). Zob. Būga, RR II, 253, BSW 56, ME I, 470, Endzelīns, DI II, 648, LEW 97<sup>98</sup>. Kroonen 2013, 514 łączy *dirvā* z jednej strony z germańską nazwą ‘wyki’ (pgerm. \*terwōn- f. ← pie. \*der-ueh<sub>2</sub>-), z drugiej strony ze sti. *dūrvā*- bot. ‘dūrvā grass, *Panicum dactylon*’. — Tu też ros. *derėvnja* ‘wieś’, gw. ‘pole uprawne’ (por. strus. *pašetʹ derevnju* ‘orze pole’) — refleks \*dīrvīnja, drw. od adi. \*dīrv-īn- ‘wykarczowany’;znacz. etym. ‘ziemia wykarczowana pod uprawę’. Nieco inaczej REW I, 341n., BSW 56. — Drw. *dirvelē* SD<sup>1</sup> «rolka, roleczka, agellus», *dirvinukas* SD<sup>1</sup> «rolnik», *dirvinystē* SD<sup>1</sup> «rolnictwo», *dirvókšlis* a. *dirvókšnis* ‘poletko’, *dirvónas* (zob.), *dirvuōlē* bot. ‘rzepik, Agrimonia eupatoria’, *pódirvis* ‘podglebie’, *prīdirvis* ‘wzniesione miejsce na łące tuż przy roli’ (por. *prīkelis*). Cps. *dīrtarpis* ‘poletko otoczone łąką’ — ze zmiany \*dirūtarpis < \*dirva-tarpis (por. *tārpas*), *dirvāžolē* ‘trawa pastwna’ (por. *žolē*), *dirvōžemis* ‘ziemia pod uprawę, pole uprawne, gleba, grunt’ (por. *žēmē*), *dirvōžemio vanduo* ‘woda gruntowa’. —

<sup>98</sup> W ME I, 505, Karulis I, 234 i BSW 56 niesłusznie połączono lit. *dirvā*, łot. *dirva*<sup>2</sup> z łot. *druva* ‘zasiane pole, łąn zboża; ugór’. Wziąwszy pod uwagę fakt, że *druva* ma obok siebie vb. denom. *druvāt* a. *druvuôt* ‘kosić zboże i zwozić do stodoły’, wolno postulować związek łot. *druv-V* z pwk. pie. \*dreuH- / \*druH- ‘żąć, ścinać’, por. wed. *drūnāná-* ‘ściągający, żnący’, *drūnāti* ‘szkodzi’, śrpers. *drūn-* ‘żąć, kosić’ (LIV<sup>2</sup> 129, ale bez form łotewskich). Łot. *druv-ā-* byłoby refleksem pb. \*dru-ū-ā- < pie. \*druH-eh<sub>2</sub>-, z *ū* jako wypełniaczem hiatu wywołanego zanikiem spółgłoski lrg. Por. lit. *būvo* ‘był’ z pb. \*bu-ū-ā- < pie. \*b<sup>h</sup>uh<sub>2</sub>-eh<sub>2</sub>-. — Tymczasem ALEW 215 uważa *druva* za metatetyczny wariant do \*dur-va, utworzonego od vb. *duřt* ‘kłuć, przekłuwać’ (lit. *dūrti*).



N.m. *Dirvėnai*, *Dirvėliai* (\*Dirv-vėliai, por. *Valiaĩ*), *Dirvupiai* (n.rz. *Dirvupė*). N.jez. *Dirvinis*.

**dirvonas** 'odłóg, pole przez dłuższy czas nieuprawiane, zapuszczone, porośnięte dziką roślinnością (SD «odłóg, niesprawianie ziemi»). Odpowiednik łot. *dirvāns* pokazuje przesunięcie znaczeniowe: 'nowizna, ziemia uprawiana po raz pierwszy po dłuższej przerwie'. Synchronicznie: formacja na *-onas* od sb. *dirvā* 'rola, pole orne'. Diachronicznie: \*dirvā-na-, formacja przymiotna od rzeczownika na \*-ā-, tego typu, co *geltōnas* 'zółty' od *geltā* 'zółtość' i *vīlnonas* 'wełniany' od *vīlna* (*vīlnos*) 'wełna', por. GJL II, §§ 335n. Znac. etymologiczne pozostaje do ustalenia. Na przykład może chodzić o przymiotnik o formie pierwotnie zaprzeczony, \*nēdirvonas 'nieorany', który do momentu substantywizacji funkcjonował w grupie atrybutywnej \*nēdirvonas laukas 'nieorane pole'. Paralelę na zjawisko substantywizacji może być *vīlnonas* sb. 'wełniana tkanina; wełniane ubranie' (*Per vīlnoną gyvatė neparkanda* 'Przez wełniane ubranie żmija nie ukąsi'). — Vb. denom. *dirvonuoti* 'leżeć odłogiem'. — Zapożyczenie lit. w błr. przest. *dirvanʼ, dyrvanʼ*, błr. *dzirván* 'pole nieuprawne, zarosłe zielskiem; ziemia uprawiana po raz pierwszy, nowizna' (war. *dzerván, dzjarván, dyrván*), ros. gw. *dyrván* 'odłóg', pol. przest. *dyrwan* 'pole nieuprawne, odłóg'. Por. GJL I, § 92, Urbutis, *Balt V*:1, 1969, 55, Laučjute 29n. — N.m. *Dirvėnai* 10x, *Dirvėnai* 7x (też n.jez.), *Dirvėnai* 2x, *Dirvėniškės* 6x, *Dirvėniškis* 6x, *Dirvėnakiai* 2x.

**diržas** 1. 'podłużny pas wykrojony ze skóry, rzemień', 2. 'pas do przymocowania czego', 3. przen. 'pas ziemi długi a wąski' (por. *daržas*). Odpowiednik łot. *dirža* 'pas skórzany, rzemień' (może być lituanizmem, por. łot. *derža* s.v. *dēžti*). Pozostaje w niejasnym stosunku znaczeniowym z *diržti* (zob.). BSW 56, LEW 97 łączą z aw. *dərəz-* f. 'wstęga, pęto' i czas. *dərəzayēti* 'przywiązuje, pęta' < pie. \*d<sup>h</sup>erǵh- 'mocno trzymać, festhalten' (zob. IEW 254). ALEW 215 proponuje alternatywny wywód od pie. \*derǵh- 'objąć, zagrozić, einfassen, umschließen' (jak w lit. *daržas*). — Drw. *dirželiai, kuriais plakasi* m.pl. SD «dyscyplina, którą się biczują» (syn. *rykštės, šniūreliai*), *diržovės* f.pl. 'rzemienie, uprząż, rząd koński'.

**diržti, diržti** (\*dirž-stu), *diržaũ* 1. 'pokrywać się twardą łuską (o grochu, o kartoflach podczas gotowania)', 2. 'twardnieć, sztywnieć', 3. 'stawać się ciągliwym, niełamliwym' (Būga, RR I, 601), 4. 'zamierać (o sercu)', 5. 'wiednąć', 6. 'kisnąć (o piwie)', *įdiržti* 'stwardnieć', *sudiržusios raňkos* f.pl. 'stwardniałe dłonie'. — Drw. *apdiržėti* 'stwardnieć, stać się nieczułym', przen. 'nieco się zestarzeć'. Nomina: *diržas* (zob.), *diržingas* 'twardy, nie dający się łupać (o drewnie), mocny, silny, wytrzymały, tęgi; leniwy', *diržus* 'nie dający się rozszczepiać, niełupliwy, łukowaty', *sudiržėlis* 'postarzały człowiek'. — SE *derž-*: *dēžti* (zob.). — Bez jasnych nawiązań ie. Transponat ie. \*d<sup>h</sup>erǵh- / \*d<sup>h</sup>erǵh- 'mocno trzymać, festhalten', por. IEW 254.

**dýselis, -io** 1 p.a., *dyselỹs* 3 p.a. gw. 'dyszel u wozu' (*Arklys pasibaidė ir dýselį nulaužė*) — zapoż. z prus.-niem. *dīsəl* (GL 45, Čepienė 91), nwn. *Deichsel*. Co do akutu por. zapoż. *čýžė*. Tu też łot. *dīsele* 'dyszel' ⇐ śrdn. *dīssel* (Jordan 60). War. *diselis, diselỹs* mają -ĩ- pod wpływem polonizmu *dīšlius* 'dyszel' (zob. s.v.).

**dīšėrė** m. przest. 'stolarz' — zapoż. ze śrdn. *discher, diskar* (GL 45, Čepienė 130n., ALEW 215), por. nwn. *Tischler*. Co do zakończenia m. -ėrė por. *bėkėrė, bũkėrė, klėknėrė*. — Nazw. *Dīšėraitis, Dīšėraitis* (LPŽ).

**dīšlius, -iaus** gw. 'dyszel' — zapoż. z błr. *dýšalb, -šlja*, pol. *dyszel, -szla* (ZS 17). War. *dīšlis*. Osobno zob. *dýselis*.

**dỹvas** przest., gw. 'dziw, cud; coś, co wywołuje zdziwienie', używane zwykle jako pl.t. *dỹvai* — zapoż. z błr. *dzíva, -a* n., pl. *dziwy, dziũ*, zob. SLA 64, ZS 18, LEW 98, ALEW 215n.. Por. *čiũdas, čiũstai*.

**dỹvinas**, -à przest., gw. 1. 'dziwny, nadzwyczajny, niezwykły', 2. 'dziwny, zadziwiający, mirabilis, mirificus', 3. 'cudowny, miraculosus' — zapoż. ze strus. *divīnū* (por. Būga, RR I, 344). Paralela: *krivida*. Inaczej SLA 65 i LEW 98, gdzie wzięto pod uwagę dwie ewentualności. Pierwsza to zmiana *dỹvinas* (zob. niżej) w *dỹvinas* przez wsunięcie anaptyktycznej samogłoski *i* do obcej grupy -vn- (regulacja fonotaktyczna). Druga to intralitewska derywacja od *dỹvas* 'dziw, cud' przy użyciu przymiotnikowego suf. -inas (typ *áuksas* ⇒ *áuksinas*). — Młodszą pożyczką jest *dỹvinas* 'dziwny' (m.in. Maźwid) ⇐ stbłr. *dívny*, por. błr. *dziūny*. Taka ocena wynika z obecności zbitki -vn-, która jest w języku litewskim fonotaktyczną anomalią. Zwykle usuwano ją drogą asymilacji antycypacyjnej *v-n* > *m-n*, stąd *dim̃nas* jako wariant najszerzej rozpowszechniony (inne war.: *dimnūs* oraz *dỹmnas*, *dymnūs*).

**dỹvytis**, *dỹvijasi*, *dỹvijosi* przest., gw. 'dziwić się, okazywać zdziwienie' — zapoż. ze stbłr. *divit̃sja* (SLA 65, ZS 18, LEW 98, ALEW 216), por. błr. *dzivicca*, *dziūljūsja*, 3 sg. *dzivicca*.

**dỹžti**, *dỹžiu*, *dỹžiau* pot. 1. 'zdierać skórę', 2. 'dziobać, grzebać pazurami (o kurach)', 3. 'trzeć na tarce do prania', 4. 'chłostać, smagać (różgą); bić, uderzać', 5. 'kopać, ryć w ziemi', *išdỹžti* 'wysiorbać', *nudỹžti* 'zedrzeć skórę', *padỹžti* 'stępić (ostrze); ukraść', *pridỹžti* 'zbić, stłuc (psa, żonę)', refl. *dỹžtis* 'troszczyć się, martwić się'. Nawiązanie łotewskie: *dĩžāt* 'ugniatać stopami, ubijać nogami, udeptywać; podrygiwać; niepokoić się'. — Słabo poświadczony jest alternant na SE *diež-*, por. *nudiežti kailī* 'złoić skórę, zbić, stłuc kogo'. Tu może również łot. *diežēt* 'proponować komu towar, namawiać kogo na kupno'. — Z uwagi na fakt, że lit. *dyž-* ukazuje się m.in. w znaczeniu 'chłostać, smagać różgą; bić, uderzać', a łot. *dĩž-* w znaczn. 'ugniatać stopami', nasuwa się hipoteza o wzdlużeniu st. zanikowego \**diž-* od pwk. \**dejž-* 'ugniatać glinę, smarować gliną', < pie. \**d<sup>h</sup>ejǵ<sup>h</sup>-* / \**d<sup>h</sup>ig<sup>h</sup>-* 'smarować (gliną), gnieść, miesić (glinę)'. Por. wed. *úd dihanti* 'układają warstwami', goc. *digan* 'lepić z gliny', łac. *fingō, -ere* 'obrabiać, formować'. Zob. LEW 98, 1307, LIV<sup>2</sup> 140. — St. *e*, pb. \**dejž-*, jest kontynuowany w postaci metatetycznej \**žejd-*, zob. *žēsti*.

**dō** ptk., która ukazuje się w zwrotach *Kas tas dō vienas?* 'Co to za jeden?', *Kas tai dō žmogus* 'Co to za człowiek?', *Ir kas dō naktis* (Maironis) 'I co za noc!'. Zaświadczenia sięgają epoki starolitewskiej, por. *koksai t̃ai do Kar̃alus ĩoia musump* DP 2<sub>31</sub> 'co to za Król jedzie do nas'. Według Augstkalnsa, *Studi baltici* 6, 1936-1937, 99n. zwrot *kas do* wywodzi się drogą dysymilacji ([z.z] > [z.d]) z wariantu *kas zo*, który jest rozpowszechniony w gwarach wschodniej i południowej Litwy, por. np. *Kas čia zō kaimas?* 'Co to za wieś?' *Kas gi te zō paukštukas* 'Cóż tam za ptaszek', *Kas j̃a žino, kas čia zō žmonelē* (LKŽ). Ten ostatni jest przekładem potocznego zwrotu pol. *co za (człowiek)* lub ros. *čto za (čelovek)*, co z kolei pochodzi z przekładu zwrotu nwn. *was für ein?* 'co za jeden?'. Zob. też LEW 98. N.B. W GJL III, § 805 niesłusznie uznano *dō* za zapożyczenie ptk. ruskiej *da*. — Poza tym ptk. *dō* ukazuje się jako odpowiednik polskiej ptk. *do*, mianowicie w zwrocie stlit. *kas tau do to?*, będącym przekładem z pol. *co ci do tego?* 'was geht es dich an?'.

**dobilaĩ**, -ũ 3 p.a. m.pl. bot. 'koniczyna, Trifolium'. Odpowiedniki łot. *dābuols*, *dābuls* ob. *ābuōls*, *ābuolis*. Suf. jak w *stibilas*, *spragilaĩ*. Pwk. \**dāb-* pozostaje niejasny, zob. Lew 99, ALEW 216. ME I, 446, za nim Derksen 2008, 25 dopuszczają zmieszanie formy wyrazów 'koniczyna' i 'jabłko' (por. *obuol̃ys*). Brak odpowiedników spoza bałtyckiego. — Drw. *atādobilis* 'pole po koniczynie', *dobiliena* ts., *dobiliukas* 'biała koniczyna'. — N.m. *Dobiliai* 3x, *Dobilija*, *Dobilinē*, *Dobil̃nē*, *Dobil̃niai*, *Dōbiliškis*.

**dōbti**, *dōbiu*, *dōbiau* pot. 'bić, uderzać, zabijać, mordować; odbierać możliwość, siłę; zwyciężyć'. Odpowiada łot. *dābt*, -*bju*, -*bu* 'uderzać, rąbać'. W złożeniu z prvb. *nu-*, *pa-*, *už-*

oznacza 'zabić'. Pb. \*dāb-, który ma odpowiedniki germańskie, por. norw. *dabba* 'to beat, kick', śrang. *dabben* 'to strike', ang. *to dab* 'lekko uderzyć', nwn. dial. *tapfen, tappen* 'to grope, szukać po omacku', < pie. \*d<sup>h</sup>eh<sub>2</sub>b<sup>h</sup>- (zob. Kroonen 2013, 88).

**dogmē** gw. 'wypalone miejsce na łące', np. *Pieva išdegė dogmėmis*. Analiza: \*dāg-mē-, drw. ze WSO \*dāg- ⇐ *dāg-*, por. *degū, dėgti* 'palić się, płonąć, gorzeć'. Por. -dog- w *atūdogiai* 'żyto jare'. Znacz. przenośne 'miejsce wyróżniające się, odbijające od otoczenia, łąta, plama (w zbożu, w trawie)' pojawia się przy formach *dogmē* 'żyzny kawał ziemi', *dognis* a. *dógsnis* 'łąta (w zbożu)', *dogniais* a. *dógsniais* adv. 'miejscami, łątami', np. *Avižos dogniais pjautinos, dogniais dar žalios. Pieva išėsta dógsniais*. — Z innym wokalizmem: *degmē* 'wypalone miejsce w lesie', *degsnē* a. *degsnis* 'miejsce wypalone'.

**dōkas** gw. 'dach' (*Buvo dōkas su dokū čia žmonių*) — zapoż. z pol. *dach* (⇐ nwn. *Dach*). Zastępstwo lit. *k* za *χ* jak np. w *griėkas, kuknià*. Drw. *padokē* 'miejsce pod strzechą, pod okapem'. Osobno zob. *dōkauka*.

**dōkauka** gw. 'dachówka' (*Dangti dōkaukomis žada dengti*) — zapoż. z pol. *dachówka*. War. *dōkalka* (oboczność *l / ū*, por. GJL I, § 461), *dōkalta* (adideacja do czas. *kalū, kálti* m.in. 'wbijać gwoździe'). Por. *dōkas*.

**dóklas** gw. 1. 'wielki kosz na siano; dwa zaplecione sznurami łąki drewniane, pomiędzy które wsadza się siano a. słomę do przenoszenia', 2. 'klatka do przewozu prosięcia'. War. *dókla, dóklė, dóklis, doklīs*. Analiza: *dó-klas* < pb. \*dā-tla-, nomen instrumenti porównywalne np. z *dēklas* i *dēklė* od *dėti* 'kłaść'. Pierwiastek dopuszcza dwojaką analizę. Po pierwsze \*dā- może być apofonicznym stopniem *o* do \*dē- (por. *dėti* 'kłaść, wkładać'), paralele: *boginti* ⇐ *bėgti*; *sodinti* ⇐ *sėsti*. Po drugie \*dā- może być refleksem pwk. pie. \*deh<sub>2</sub>- 'dzielić, rozdzielać' (LIV<sup>2</sup> 103: \*deh<sub>2</sub>(i)- 'teilen'), który tkwi m.in. w wyrazach *dosnūs, dótīlas* i *dóvanas*. To pociąga za sobą rekonstrukcję n. instr. \*deh<sub>2</sub>-tlo-. Paralele słowotwórcze dla pwk. sełowych 1° na SE: *árklas, gérklos, sėkla, žėnklas*, 2° na SZ: *būklė, girklas, irklas, pjūklas*. — Resegmentacja *dók-las* legła u podstawy drw. *dókšė* 'kosz', por. *Atnešk dokšę šiaudų arkliam pakratyt*. Por. *kumėl-šė* ⇐ *kumėl-ė* ⇐ *kum-ėlė*.

**dóklė** a. *doklė* hist. 'danina, podatek', SD: *doklė* «czynsz» (syn. *čyžė*), «hołd» (syn. *donis*), «pobor» (syn. *donis, čyžė*), «podymne, łąnowe, poradne» (syn. *donis*), *doklį atrinku* «pobor odbieram», *doklį duomi* «pobor daię», *doklės atrinkėjas* «poborca». Niezupełnie jasne. Po pierwsze może to być przekształcenie zapoż. *donis* 'danina' (zob. s.v.) na wzór rodzimego syn. *duoklė, duoklė* (⇐ *duoti*). Po drugie może to być formacja paralelna do *dóklas* (pie. \*deh<sub>2</sub>- 'dzielić, rozdzielać'), pokazująca metatonię cyrkumfleksową (paralela: *dėklė*). LEW 112 umieścił wyraz s.v. *duoti* 'dać'. ALEW 216 uważa wahanie wokalizmu *o / uo* za niejasne i odsyła do Stanga 1966, 41n. — Drw. *doklinis* SD «poborny, czynszowy» (syn. *čyžinis*), *doklinykas* SD «dannik; czynszownik».

**domėtis, domiūs** (3 os. *dōmisi*), *domėjaus* 'uważać, zwracać na co uwagę, ciekawić się, interesować się' (war. *gomėtis*). Bez etymologii. Wygląda jak vb. denom. od osnowy na -m-, \*domas < \*dā-ma-. — Drw. *dōmautis, -aujuos, -avaus* 'szukać czegoś lepszego, przebierać, być wybrednym', *dōminti* 'zajmować, ciekawić, interesować', nomina: *domūs* 'uważny, zaciekawiony', *įdomūs* 'ciekawy, interesujący'. Neoosn. *domėj-*: *domėjimasis, -mosi* 'zainteresowanie, zaciekawienie czym' (por. *bodėjimasis*).

**donis, -iēs** 4 p.a. f. stlit., gw. 'danina, podatek', SD *donis* «hołd» (syn. *doklė*), «pobor» (syn. *doklė, čyžė*), «podymne, łąnowe, poradne» (syn. *doklė*), *donį kam moku* «hołduię komu» (syn. *doklį duomi*). Jest to zapoż. z błr. *danь, -i* 'danina' (SLA 65, LEW 99, LEW 99, ALEW 216). Z innym suf.: *donià* 4 p.a. War. *duōnis* przest. 'danina' pokazuje dyftong dostosowany do czas. *duoti* 'dać' (Urbutis 2010, 55). — Drw. *doninykas* SD «hołdownik»

[‘osoba zobowiązana do składania daniny, płacenia podatków’] (syn. *doklinykas*), *doninis* SD «hołdowny» (syn. *doklinis*).

**dōras**, -à 1. ‘dobry w sensie moralnym, porządny, przyzwoity’, 2. ‘taki, jaki powinien być, jaki się należy, odpowiedni’ (*Nebeturiu dorōs sveikatos* ‘Nie mam już dobrego zdrowia’). War. *dōras*, -à. Odpowiednik łot. *dārs* ‘pogodny (o dniu), udany, mocny, solidny, pracowity’. Etymologizacja niepewna. Było analizowane jako WSO \*dār- do *dar-* (*daryti*) ← *derėti* ‘nadawać się na coś’, zob. LEW 83. Paralela: *godūs* : *gedėti* (por. ALEW 217). Inna ewentualność to rekonstrukcja \*dā-ra- < \*deh<sub>2</sub>-ro- i nawiązanie tego przymiotnika do pwk. pie. \*deh<sub>2</sub>- ‘dzielić, rozdzielać’ (LIV<sup>2</sup> 103), por. wed. *áva adāt* ‘oddzielił’. Znacz. etym. ‘taki, który dzieli sprawiedliwie’? — Drw. *dorà* ‘cnota, moralność, porządek’ (SD<sup>1</sup> *daran nusidemi* «popelniam, perpetro, admitto, committo, delinquo»), *doróvė* ‘cnota, zacność’, *dorúoju* adv. ‘po dobremu’, *nedōras* ‘niegodziwy, nieuczciwy, niecny, niemoralny’ (⇒ *nedōrėlis* ‘niegodziwiec, nikczemnik’), *nepadorūs* ‘nieprzyzwoity’. Vb. denom. *dōrinti* ‘umoralniać’, *doróti*, -ju, -jau 1. ‘uprzętać, porządkować’ (*doróti javūs* ‘sprzątać zboże, urodzaj’), *pařšq doróti* ‘patroszyć prosię’, 2. ‘zwyciężać wroga’, *iřdoróti* ‘wydać za mąż’, *sudoróti* ‘sprzątnąć, zdjąć; zwyciężyć’.

**dosnūs**, -i 4 p.a. ‘szczodry, hojny, obfity’. War. *dōsnus*, *dōsnas*, *dōsnas*. Łot. *dāsns* ‘hojny’ (war. *dāžns*) odpowiada lit. *dōsnas*, ale z powodu małego zasięgu jest podejrzan o zapożyczenie z litewskiego (por. ME I, 449). Analiza: *dos-na-*, drw. od neoosn. *dos-*, którą wyabstrahowano z czas. \*dostyti (= \*dos-sty-) ‘rozdawać’, będącego odpowiednikiem łot. *dāstīt*, *dāstīt*, -u, -īju ‘lekkomyślnie rozdawać, trwonić’, *izdāstīt* ‘roztrwonić (pieniądze, majątek)’. Rekonstrukcja: pb. \*dā-stī-, intensivum do pwk. \*dā- < pie. \*deh<sub>2</sub>-, \*deh<sub>2</sub>-i- ‘dzielić, rozdzielać’ (LIV<sup>2</sup> 103), por. wed. *áva adāt* ‘oddzielił’, *dáyate* ‘bierze sobie część’ (\*dh<sub>2</sub>-éje-). Paralele: *klōstyti* ← *klōti* (pie. \*kleh<sub>2</sub>-); *mōstyti* ← *mōti* (pie. \*meh<sub>2</sub>-). Inaczej ŽD 166: praformy \*do-snus, \*do-slus, za nim ALEW 253. — Inne drw. od *dos-*: *atādosis* DP ‘odpłata, nagroda, oddawanie’, *dōsai* m.pl. ‘dary dla panny młodej’ (drw. wsteczny, por. *atādvastis* ⇒ *dvastis*), *doslūs* ‘szczodry’, SD<sup>1</sup> «hojny, szczodry, uczynny» (⇒ *doslybė* SD<sup>1</sup> «hojność», *doslystė* SD<sup>1</sup> «szczodrość»). — Stlit. *pardōsas* a. *pařdosas* ‘sprzedaż’ oraz stpr. *perdāsai* ‘Verkauf’ może być kalką hybrydalną ze stpol. *przedaż* (lit. -*dosas* za pol. -*daż*, z ludowo-etymologicznym nawiązaniem do *dosnūs* ‘hojny’, zob. LAV 80n.). Od tego drw. *pardōstė* ‘sprzedaż’.

**dōšyti**, *dōšiju*, *dōšijau* wsch.-lit. 1. ‘dawać się we znaki, trafić’, 2. ‘zaczeplać, molestować dziewczęta’ (*Bernas dōšija mergas*). Refl. *dōšytis* a. *došýtis* 1. ‘szaleć, dokazywać — o dzieciach’, 2. ‘szaleć — o wicherze, o burzy’, 3. ‘ciężko pracować, harować’. Z innym suf.: *dōšintis* ‘szaleć; ciężko pracować, (o krowie) biegać się, latować się’. Czas. denominatywny od osnowy \*doš- nieustalonego pochodzenia.

**dotilas**: DP <dōtilas, dōtilų> ‘datek, podatek’, SD «datek, datum» (syn. *duosnis*) — drw. na -la- od sb. \*dāti- < pie. \*déh<sub>2</sub>-ti- ‘dola, część wydzielona’. Pwk. pie. \*deh<sub>2</sub>- ‘dzielić, rozdzielać’ (LIV<sup>2</sup> 103), por. wed. *áva adāt* ‘oddzielił’. — Resegmentacja *dot-ilas* otworzyła drogę do derywacji wymiennej, stąd żm. *dōtalas* ‘dar, podarek’ (por. łot. *dātali* m.pl. ‘podarki’, o ile to nie lituanizm, por. ME I, 449). Drw. wsteczny: *dōtas* ‘dar, podarek’. Zob. też *dosnūs*. ALEW 218 ignoruje lit. refleksy pie. \*déh<sub>2</sub>- i uważa *dōtas* (war. *duotas* b.z.a.) za substantywizowane ptc.prt.pass.

**dovanà**, acc.sg. *dóvanq* 3 p.a. 1. ‘rzecz podarowana, dar’, 2. ‘darowanie kary, amnestia’, 3. ‘ofiara dla bóstwa’. War. *dóvana* 1 p.a., *dovenà* 3 p.a. SD *dovana* «podarek; poczęsne, podarek panu; odużne, honorarium, præmium», *dovana paminėtinė* SD «upominek, pignus amoris», *dovana vyro moteri duota* SD «wiano, dotalitium, donum nuptiale vxori a

marito datum». Odpowiednik łot. *dāvana* ‘dar, podarek’, war. *dāvana*, *dāvāna*, *dāvana*<sup>2</sup>. Analiza: *dov-ana* — rzeczownik utworzony od dewerbalnego przymiotnika \**dóvas* < \**dāua-* ‘rozdzielający, dający’, por. pie. \**dah<sub>2</sub>-uo-* < \**deh<sub>2</sub>-uo-* (pwk. \**deh<sub>2</sub>(i)-* ‘teilen’, por. LIV<sup>2</sup> 103). Co do pierwiastka por. z jednej strony wed. *áva adāt* ‘oddzielił, wydzielił’, z drugiej strony łot. *dāstīt*, -u, -īju ‘lekkomyślnie rozdawać, trwonić’ < \**dā-stī-* (z insercją k: *dākstīt* ‘dawać, wręczać’; zob. s.v. *dosnūs*). Paralele: *liēkana* ⇌ *liēkas*; z obocznym suf. -enā: *gyvenā* ⇌ *gývas*. Całkiem inaczej NIL 61 (rekonstrukcja pie. \**doh<sub>3</sub>-uon-o-* ⇌ pwk. \**deh<sub>3</sub>-* ‘dawać’) i ALEW 255 (*dovanā* ma być derywatem od *dōvis* ‘Schenkung, Gabe, Spende’). — Neosnowa \**dāv-* pochodzenia nominalnego ukazuje się również w łot. *dāvāt* a. *dāvāt*, -āju ‘dawać, dawać w darze, ofiarować swe usługi’, iter. *dāvināt* ts.<sup>99</sup> — Drw. *dovanaĩ* adv. ‘darmo’, DP *dóvanai* ‘prozno’, *ne dóvanai* ‘nie darmo’ (skostniała forma dat.sg. od sb. *dovanā*), *dóvanas* ‘darmowy’, SD «daremny» (por. suf. w *dārganas* ⇌ *dārgana* ⇌ *dārga*). Vb. denom. *dovanóti* ‘darować, dawać w darze’ (war. *dovenóti*), SD<sup>1</sup> «daruję; nadarżam» (por. łot. *dāvanāt* ‘obdarowywać’), drw. *neperdovanotas* SD «nieprzedarowany, incorruptus & integer testis» [‘nieprzekupny’].

**drabā** 4 p.a. gw. 1. ‘opad mokrego śniegu, śniegu z deszczem’, 2. ‘flegma’ (*Drābq drebiu*, t.y. *spjaunu skreplius*) — nomen actionis z suf. -ā- i SO *drab-* ⇌ *dreb-*, por. *drebiū*, *drēbti* ‘bryznąć, rzucić czymś mokrym a gęstym’. Cps. *sniēgdraba* ‘deszcz ze śniegiem, plucha’ (por. *sniēgas*), *šlāpdraba* ‘plucha’ : łot. *slapdrabs* ts. (por. *šlāpias*, łot. *slapjš*). Czy tu *nūodraba*, żm. *nūdraba* c. ‘człowiek rosły, postawny, wielki’ (por. typ *nūodvasa*)? — Z innymi suf.: *drabnā* ‘opad mokrego śniegu na wiosnę, śnieg chwilowy; ciasto na placki ziemniaczane; bagno, grzęzawisko’, *drābnas* a. *drabnūs* ‘ociężały, nieochoczy, ciężki (o powietrzu)’. Osobno zob. *drabstýti*. — Stary SO jest poświadczony również w pgerm. \**drab-*, por. śrdn. *draf*, śrwn. *treber* n.pl. ‘wytłoczyny winne’ (Heidermanns 1993, 160n.).

**drabstýti**, *drabstaĩ*, *drabsčiaĩ* 1. intr. ‘padać — o śniegu’, 2. tr. ‘(błotem) bryzgać, tryskać, chlapać, rozchlapywać’, 3. ‘rozrzucać gnój’, 4. ‘szastać pieniędzmi’. SD<sup>1</sup> *drapstau* «płuszczyć et płuskać» [‘ochlapywać czymś brudzącym, bryzgać, brudzić’, SPXVI] (syn. *taškau*), *ažudrabstyt* SD «zapluskać co» [‘zachlapać, zabrudzić’] (syn. *ažutaškýt*), *nudrabstýti* ‘nachlapać’, *sudrapstýti* DP ‘popluskać (o szacie)’. Frequentativum z suf. -styti i SO *drab-* ⇌ *dreb-*, por. *drēbti* m.in. ‘bryznąć’. Paralele: *barstýti* ⇌ *beĩti*; *lakstýti* ⇌ *lēkti*; *slapstýti* ⇌ *slēpti*. Nieco inaczej ALEW 219, który zakłada *dribti* m.in. ‘padać — o śniegu’ jako punkt wyjścia derywacji. — Drw. *drapstymas* SD<sup>1</sup> «płuskanie, inquinatio» [‘brudzenie, zanieczyszczanie’]. — Z nowym SO *draib-* ⇌ *drib-*: *draibstýti* (zob.). — Inne czasowniki na SO *drab-*: *drabĩti* ‘robić ociężałym, zwiędłym’ (refl. *pasidrabĩti* ‘zrobić się ociężałym’), *drabsóti* ‘być ociężałym, leżeć w stanie wyciągniętym, leżeć leniwie’ (syn. *drybsóti*).

**drabūžis**, -io 1. ‘odzież, ubranie, suknia, strój’, 2. ‘strzęp, szmata’ — należy do rodziny *dróbē* ‘plótno’ (zob. s.v.). Potwierdza to gwarowy war. *drobūžis*, gdzie samogłoskę pierwiastkową wyrównano właśnie do *dróbē*. Objasnienie wokalizmu *drab-* może być dwojakie. Po pierwsze, obecność takich synonimów, jak *drāpanos* f.pl. ‘odzież, bielizna’ i *drābanas* ‘łachman’ obok *drēpenos* f.pl. ‘znoszona odzież; łachmany’, pozwala ująć *drap-*, wtórnie *drab-* jako stary st. o do pie. \**dre-* ‘oderwać, uciąć’ (zob. LIV<sup>2</sup> 128: gr. *δρέπω* ‘zrywać, zbierać — owoce, kwiaty’). Zob. też ALEW 219, 221. Po drugie, można widzieć w *drab-* innowacyjny st. zanikowy, utworzony na podstawie st. pełnego pb. \**drāb-* (*dróbē*) według reguły \**ā* ⇒ \**ā*. Paralele: *lajūs* : *lóti*; *šakūs* : *šókti*; *bāžmas* : łot. *bāzt*. Osobno zob. *drāpana*. — BSW 61 i LEW 100 w ślad za Bernekerem, SEW I, 219 łączyli lit. *drap-* / *drob-* z

<sup>99</sup> Bez związku z łot. *dāvāt* jest osnowa *dava-* czasownika scs. *razdavati* ‘rozdawać, rozdzielać’. Polega to na odnowieniu iter. *razdajati* (por. *dajo*, -eši ‘daję’) za pomocą neosuf. -vati. Ten ostatni został wydrębniony drogą metanalizy w typie -byvati, -kryvati (iter. do byti ‘być’, kryti ‘kryć’). Zob. uwagi s.v. *buv-* i *krīvā*.

głuż. *draby* ‘wszelka odzież’, czes. *zdraby* ‘gałgany, łachmany’. Zdaniem LEW 100 wyrazy te łączą się dalej z rodziną czas. *dir̥ti*, mianowicie na mocy hipotezy o rozszerzeniu pierwiastkowym *-p-*. Rozszerzenie takie widzi autor również w słow. *drapati* ‘kratzen, reißen’. — Sufiks *-už-* ukazuje się również z samogłoską długą: *drabūžis, drobūžis*. — Jest też war. z samogłoską *e*: *drebužis* ‘odzież, ubranie’. Jest on o tyle ważny, że ma odpowiednik w łot. *drēbe* ‘suknia, odzież’, pl. *drēbes* ‘bielizna’ (prawdopodobnie drw. wsteczny typu *drāpas* ⇐ *drāpana*). ALEW 219 sądzi, że war. *drebužis* pojawił się w wyniku adideacji do vb. *drebeti* ‘drzeć’.

**drāgēs**, *-iū* f.pl. 1. stlit. ‘drożdże’ (BRB, jako glosa do *mielēs* ‘die hefen’), 2. gw. ‘osad z topionego tłuszczu rybiego’ (Litwa pruska). Prawdopodobnie jest to zapożyczenie ze stpr. *dragios* Ev ‘drożdże, Heuen [Hefen]’ (\**dragijās* f.pl.), drw. od \**drag-* < pie. \**d<sup>h</sup>rah<sup>h</sup>-*? Por. Žulys, *Balt* I:2, 1966, 151n., PKEŽ 1, 217n., Urbūtis 2009, 315. Do drugiego ze znaczeń litewskich nawiązuje z jednej strony wyraz łot. *dradži* m.pl. ‘resztki wysmażonej słoniny, skwarki, remains of cooked fat’ (Būga, RR III, 206 uważał tę formę za kuronizm), z drugiej strony jedno z użycy wyrazu śłh. *drōzga* (zob. niżej). Zestawia się ze stisl. *dregg* f. ‘męty, szumowiny, osad; drożdże’, łac. *fracēs*, *-um* f.pl. ‘wytloczyny z oliwek a. winogron’, por. BSW 58, LEW 100, de Vaan 2008, 238, Kroonen 2013, 99. Dalszy wywód niepewny. Znacz. etym. ‘coś rozdrobnionego, rozgniecione’? Wyraz pochodzenia nieindoeuropejskiego? (por. de Vaan, *l.c.*). ALEW 219n. wychodzi od pie. \**d<sup>h</sup>roh<sub>1</sub>g<sup>h</sup>-* / \**d<sup>h</sup>rh<sub>1</sub>g<sup>h</sup>-* ‘osad denny; drożdże’. — Nieco odchyła się od tego psł. \**drozga*, por. śłh. *drōzga* ‘rozgniecione owoce, zwł. winogrona, zacier, brzeczka winna; osad z topionego tłuszczu’, sch. *drōzga* ‘szlaka, żużel; osad, namuł, szlam’. — Por. jeszcze drw. psł. \**drozg-īja* (\**d<sup>h</sup>rasg<sup>h</sup>-īeh<sub>2</sub>*), scs. *droždīje* f.pl. ‘zaczyn, zakwas’, ros. *drōžži* m.pl. ‘zaczyn, zakwas do chleba, zakwas piwny, zacier’, ros. gw. *drožža* (\**droždžija*), pol. *drożdże* f.pl., stpol. *drożdża* sg. (REW I, 371, ESJS 149n., Boryś 2005, 127).

**draibstýti**, *draibstaũ*, *draibsčiaũ* gw. ‘iść po błocie rozchlapując je’, *apdraibstýti* ‘zachlapać, ochlapać błotem a. gnojem’, *nudraibstýti* ‘brudzić, zanieczyszczać odchodami (o kurach). Refl. *draibstýtis* ‘tułać się, nie móc znaleźć sobie miejsca’, *išsidraibstýti* ‘porozkładać się (po kątach do snu); wylegiwać się’. Frequentativum z suf. *-styti* i innowacyjnym SO *draib-* ⇐ *drib-* (⇐ *dreb-*), zob. *dribti*, *drēbti*. Paralele: *smaigstýtis* ⇐ *smig-* (*smeg-*); *draiskýti* ⇐ *drisk-* (*dresk-*). Por. stary SO *drab-* w *drabstýti*.

**draikýti**, *draikaũ*, *draikiaũ* ‘roztrząsać, roztrzepywać’, *išdraikýti* ‘rozrzucać — słomę, siano’ (⇒ łot. *izdraikīt* ‘porozrzucać’), *uždraikýti* ‘zasypać, zasypywać’. Refl. *draikýtis* 1. ‘rozwichrzyć się, rozczochrać się’, 2. ‘(o suce) być w rui’, *draikausi* SD «błakam się», *išsidraikýti* ‘rozleźć się, rozwiać się, rozpostrzeć się’. Iteratyw z suf. *-yti* i SO *draik-* ⇐ *driek-*, zob. *driēkti*. Paralele: *graibýti* ⇐ *griēbti*; *laižýti* ⇐ *liēžti*; *kraipýti* ⇐ *kreipti*. — Z innymi suf.: *draikioti* ‘wikłać, plątać’, *draikiotis* 1. ‘(o dziewczynie, kobiecie) zadawać się z mężczyznami’ (*Su visais bernais draikiojas to merga*), 2. ‘(o suce) być w cieczce’ (*kalē draikiojas*); *išdraikstýti* ‘rozrzucać, roztrzepywać; rozwichrzyć (włosy)’. — Nomina na SO *draik-*: *draikà* ‘ruja, cieczka’, *draĩkalas* ‘coś splątanego, splątane nici, przędza, len’, *draĩkčius* ‘włóczęga’ (SD «biegun, błakacz», syn. *klaidūnas*, *padaužu*), *draĩkos* f.pl. ‘paprochy słomy, siana; rozrzucone śmiecie; cienkie gałązki’, *padraĩka* ‘włóczęga’, *padraĩkos* (zob.), cps. *šūndraika* a. *šūndraĩka* bot. ‘widlak, Lycopodium’ (por. *šuõ*; war. *šūndrieka*).

**draiskýti**, *draiskaũ*, *draiskiaũ* ‘rozrzucać, targać, wichrzyć’. Odpowiednik łot. *draĩskāt*, *-āju* ‘rwać, rozrywać; szaleć, dokazywać’. Causativum z suf. *-yti* i innowacyjnym SO *draisk-* od *drisk-* ⇐ *dresk-* (Leskien 1884, 325), zob. *dreskiũ*, *drēksti*. Paralele: *maizgýti* ⇐ *mizg-* (pwk. *mezg-*); *raizgýti* ⇐ *rizg-* (pwk. *rezg-*); *traiškyti* ⇐ *trišk-* (pwk. *trešk-*). Inaczej LEW 101

(s.v. *draskà*). — Drw. *draĩskalas* peior. ‘podarte ubranie, strzęp, łachman, gałgan’, ⇒ *draiskālius* ‘obdatus, łachmaniarz’. Por. łot. *draĩška* c. ‘kto szybko zdziera ubranie’, *draiskas* f.pl. ‘szmaty’, *draiski bērni* m.pl. ‘rozpuszczone dzieci’. — Z sonoryzacją *isk* > *izg*: *draizgýti* ‘targać, wichrzyć’, *draizgóti* ‘stroić żarty’. — Nowy SE *dreisk-* ⇐ *drisk-*: *dréiskēti*, -ēja, -ējo ‘rwać się’, DP ‘targać się’. Paralele: *bréizgēti* ⇐ *brizg-* (*brezg-*); *kréitēti* ⇐ *krit-* (*kret-*); *tréikēti* ⇐ *trik-* (*trek-*). — Ze słowiańskiego por. infigowany temat nominalny \*dręsk- (por. lit. *drińška* ⇐ *driksti*), który uległ sonoryzacji w \*dręzg-: scs. *dręzga* ‘łas’, strus. *drjazga* ts., ros. *drjazg* m. ‘wiatrołom, chrust, drewno dryfujące w wodzie’, pol. gw. *drzęzg* ‘szczapa drewna’, stczes. *dřízhati* ‘rąbać drzewo na opał’.

**drākas I** stlit. ‘smok’ (syn. *smākas*). Dwuznaczne. Albo zapoż. z nwn. *Drache* m. ‘smok’ (śrwn. *trache*), albo drw. wsteczny *drākas* od *drakōnas* ‘smok’ (zob.). Inaczej SLA 65, który przyjął zapoż. ze strus. *drokū* (⇐ gr. *δράκος*), co jednak nie jest pewne z powodu braku kontynuantów formy *drokū* ‘smok’.

**drākas II** gw. 1. ‘awantura, kłótnia; bójka’, 2. ‘miejsce w polu spustoszone przez bydło, szkoda’ — zapoż. z błr. ros. *drāka*, -i (⇐ *drátysja* ‘bić się’). Por. polski rusycyzm *draka* ‘awantura, bójka’.

**drakōnas**, *drakōnas* gw. ‘smok’ — zapoż. z błr. ros. *drakón*, -a (⇐ łac. *draconem* acc.sg. ‘smok’), por. REW I, 367, ESBM 3, 147n.

**dramb-** gw.: *drambà* ‘ślad w stratowanym zbożu’, *drambalaĩ* m.pl. ‘osad, męty, gąszcz (w płynie)’, *drambaliēnē* ‘słota, plucha’ (syn. *drabà*), *drambālius* ‘grubas, brzuchacz; dziecko umorusane’, *drambālinti* a. *drambālyti* ‘rozdeptywać, tratować — o koniach, bydle’ (syn. *dreĩmbti*), *drambāžius* ‘grubas, brzuchacz’, *dramblē* ‘wielki brzuch’, *dramblýs* 1. ‘człowiek ociężały, nieruchawy, grubas, brzuchacz’ (por. zapoż. łot. *dramblis* ‘żarłok’), 2. ‘słoń, Elephas’. Por. Kabašinskaitė 50: sprzeciw wobec próby wyprowadzenia *dramblýs* ‘słoń’ z zapożyczenia nwn. *Dromedar*, *Trampeltier*. Wszystkie wymienione wyrazy mają za podstawę neopwk. *dramb-*, który jest derywatem apofonicznym od *drimb-*, por. *driĩmba*, prs. infig. do *driĩbti* ‘padać, osuwać się, zwisać, stawać się ochlapłym, wątłym, miękkim’, też ‘padać — o śniegu’ (por. ALEW 220). Zob. też *dreĩmbti*. Paralele: *klamp-* ⇐ *klimp-* (s.v. *kliĩmpti*); *kramt-* ⇐ *krimt-* (s.v. *kriĩmsti*); *slamp-* ⇐ *slimp-* (s.v. *slēĩpti*).

**drānga** gw. 1. ‘drąg, długa gruba żerdź, używana do podważania a. toczenia ciężarów (kamienia, belki, beczki), por. syn. *dálba*, 2. ‘jeden z bocznych drągów wozu drągowego’, 3. ‘boczna deska łóżka’ — zapoż. z pol. *drąg* ze zmianą rodzaju gramatycznego (war. *draĩngas* ‘drąg’). Co do akutu por. zapoż. *pastrāngas*, *varānka*. Wbrew BSW 59 nie widać podstaw do przyjęcia pokrewieństwa z psł. *drōgū*, scs. *drōgū* ‘kij, pałka, drąg’, strus. *drugū*, słh. *drōg*, czes. gw. *drouh* ts. Ostatnio ESJS 150 powraca do starego zrównania lit. *drānga* ze scs. *drōgū*, co więcej opisuje *drānga* jako drw. apofoniczny od *dréngti* ‘drzeć, zdzierać, zużywać, np. o odzieży’ (zob. s.v.). Kroonen 2013, 99n. dodaje do tego stnord. *drangr* m. ‘(detached) pillar of rock’ od czas. *drengja* ‘przymocować, to fasten’. — Drw. *drangaĩ* 4 p.a. m.pl. ‘wóz drągowy, tj. mający po bokach dwa grube drągi, a między nimi deskę; wóz drabiniasty’, *drāngos* f.pl. 1. ‘boki wozu (drabiny, deski)’, 2. ‘górna część wozu (bez kół)’, 3. ‘wóz a. sanie do gnoju’, 4. ‘tylna część wozu’, *dranginis vežimas* ‘wóz drągowy’.

**drāpana** pot. ‘odzienie, ubiór’ (przest. ‘szata’), pl. *drāpanos* ‘chusty; bielizna’. *drapana nekaltybēs* PK ‘szata niewinności’, *velēju drapanas* SD «pierzę vel piorę chusty». Paralele: *gārbanos*, *spūrganos*, *strāzdanos*. — War. z samogłoską pwk. *e*: *drēpenos* f.pl. ‘znoszona odzież, łachmany; bielizna’ < \*drep-enā-. Nie wiadomo, czy to apofonia, czy zmiana fonetyczna z \*drapēnā- (por. *drebūžis* ob. *drabūžis*). — War. z suf. -ana- i dźwięcznym wygłosem pwk.: *drābanas*, pl. -aĩ ‘łachman, strzęp’: *Drabanaĩ yra smulkmenos*

*drabužiu*, *skarmalai* ‘*Drabanai* to strzępy odzienia, szmaty’. — Są to deverbative od pb. \*drep- / \*drap- < pie. \*drep- / \*drop- ‘odciąć, uciąć, oderwać’ (LIV<sup>2</sup> 128), por. gr. δρέπω ‘zrywać, zbierać (owoce, kwiaty); używać, korzystać’, δρέπτω ‘zrywać, zbierać’, wed. *drāpī*-m. ‘płaszcz, szata’, łac. *drappus* m. ‘ścierka, szmata’, stnord. *trǫf* n.pl. ‘rąbek, strzęp’. Zob. też LEW 100, s.v. *drabūžis*, ALEW 220n. Osobno zob. *dróbē*. — Drw. *añdrapanēs* a. *añndrapanēs* f.pl. ‘miesiączka’, *añndrapaniai* m.pl. ts. (dosł. ‘to, co na bieliznie, plamy krwi na bieliznie’), *drapānē* ‘pomieszczenie do przechowywania odzieży’, *drapānēs* f.pl. ‘miesiączka’. — Drw. wsteczny: *drāpas* ‘grube okrycie wełniane’ (por. łot. *drēbe* ‘suknia, odzież’, pl. *drēbes* ‘bielizna’; lit. *spal̃gena* ⇒ *spal̃gē*). — Cps. *drapánkubilis* ‘kosz posażny’, war. *drabánkubilis* (por. *kūbilas*), *drāpanpalaike* ‘znoszone ubranie, odzież’ (por. *pālaikas*).

**draskýti**, *draskaũ*, *draskiaũ* ‘drzeć, rozdierać; szarpać, rozszarpać; drapać’, DP też ‘targać, łupić’, SD *draskau* «drapię co, drę» (syn. *plēšau*), «szarpam co», *apdraskýti* ‘odrapać, obszarpać, wystrzępić, zrywać (liście)’, *nudraskýti* ‘poobrywać, poobdzierać’, *pradraskýti* ‘przedzierać, rozdrapywać’. Iteratyw na SO *drask-* do *dresk-* / *drisk-*, zob. *drēksti*, *driksti* (LEW 101, ALEW 221). Paralele: *kratýti* ⇐ *krēsti*; *slapyti* ⇐ *slēpti*. — Odpowiednik łot. *draškīt*, *-īju* ‘rozłupywać, rozszczepiać’, refl. ‘szarpać się’. Z innym suf.: łot. *draskāt*, *-āju* ‘rozrywać, zdzierać, skrobać’. Nie można wykluczyć, że psł. \*draskati: bg. *dráskam* ‘drapać, skrobać’, pol. gw. *draskać* ‘krzesać; zapalać zapalnik obok *drasnąc* ‘zadrapać, skaleczyć’ (z \*drasnąc) jest refleksem WSO, pbsł. \*drāsk-ā-. Por. innowacyjny SO *draisk-* ⇐ *drisk-* s.v. *draiskýti*. — Drw. *draskinēti* ‘rozdierać (starą koszulę); drapać (drzwi, o kocie), rozdrapywać (strupy)’. Nomina: *draskà* ‘szczapa, wiór’, SD *draska gelažinē* «łuska żelazna», *drāskana* ‘podarte ubranie; kto szybko zdziera ubranie; ktoś skory do bitki’ (por. suf. w *gābana*, *drāpanos*), *draskus* SD «łupieżny, prędatorius» (syn. *lupus*, *plēšus*). — Neoosn. *drasky-*: *draskymas* SD «drapiestwo, drapież; łupiestwo, żdzierstwo, łupienie» (syn. *plēšymas*), «szarpanina», *draskytojas* SD «drapieżca; łupieżca; szarpacz» (syn. *plēšytojas*).

**drāsūs**, *-i* 4 p.a. ‘śmiały, odważny, dzielny (w walce)’. SD <drusus> «śmiały». War. *drāšus* 2 p.a. Odpowiednik łot. *drūoss*, *drūošs* ‘odważny, dzielny; bezpieczny, pewny’. Dewerbalny przymiotnik z suf. *-u-* i SO \*drans-, który utworzono od neopwk. \*drins- (por. prs. infig. \*dri-n-su s.v. *drīsti*), albo też od neopwk. \*drens- (por. prs. *drēsū* ‘śmiałem’ s.v. *drīsti*). Paralele apofoniczne: *alsūs* ‘męczący’ ⇐ *ilsti*; *brangūs* ‘drogi’ ⇐ *bringti*; *klampūs* ‘grząski’ ⇐ *kliņpti*. Por. LEW 101n., Karulis I, 231, ALEW 222. — Drw. *drāšà* ‘śmiałość, odwaga’, *drāšà* adv. ‘śmiało, odważnie’ (Donelajtis), *drāseikà* ‘śmiałek’, *drāsybē*: SD <drusibe> «śmiałość dobra», *drāsmē* ‘śmiałość, odwaga’ (por. *tankmē* ⇐ *tankūs*), *drāsuōlis* ‘śmiałek’ (suf. jak w *narsuōlis*). — Vb. denom. 1. *drāšauti* ‘nadrabiać śmiałością, śmiałkować, ryzykować’, 2. *drāšēti* ‘nabierać śmiałości, odwagi’, 3. *drāšinti*: *īdrāšinti* ‘ośmielić, pobudzić do śmiałości’, SD *īdrūsīnu* «ubezpieczam kogo». — Stlit. *drēsus* ‘śmiały, odważny’, np. *Buvo drēsus ans pranašas tarp smarkių žvėrų įmestas* PK 137<sub>12</sub> ‘Był przespieczon Prorok święty między srogimi zwierzęty’ — dewerbalny przymiotnik z suf. *-u-* i SE \*drens-, utworzony od prs. infig. *drēsū* stlit. i gw. ‘mam śmiałość, ośmielam się’ (zob. *drīsti*). Paralele: *stambūs* ⇐ *steĩbti*; *stangūs* ⇐ *stėngti*. Por. NIL 122n., przyp. 12 (wywód *drāsūs* z prs. infig. pie. \*d<sup>h</sup>re-n-s-e/o- nie wydaje się jednak trafny). Zwraca uwagę brak derywatów od war. *drēsus*.

**draūgas** ‘przyjaciół, kolega, towarzysz, druh’ (f. *draūgē* a. *draugē*), DP ‘gamrat, miłośnik’, SD «družba», *nedraūgas* ‘wróg, nieprzyjaciół’. Odpowiedniki bałt.: łot. *draugs* ‘towarzysz, kolega; członek pary’ (f. *drāudzene* ‘przyjaciółka’), stpr. *draugiwaldūnen* acc.sg. ‘Miterbe, współdziedzic’, *sendraugiwēldnikai* nom.pl. ‘Miterben, współdziedzice’. Wraz ze scs. *drugū* ‘przyjaciół; drugi’, *nedrugū* ‘nieprzyjaciół’ kontynuuje pbsł. \*draug-a- (BSW 59) < pie. \*d<sup>h</sup>roug<sup>h</sup>-o- (IEW 255), por. goc. *gadrūhts* ‘żołnierz’ (\*ga-druhta-), stang. *gedrēag*



‘gospodarz, host’ (\*ga-drauga-). W językach biał. należy się liczyć z zanikiem czasownika \*driągti, który był odpowiednikiem goc. *driugan* ‘ciągnąć na wojnę’ (ESJS 151), stang. *drēogan* ‘to do, work; to endure, suffer’, śrang. *drīen* ‘to perform; to experience; to put up with, endure’, < pie. \*d<sup>h</sup>reug<sup>h</sup>- (Liv<sup>2</sup> 157: ‘Gefolgschaft leisten’). Zob. też Kroonen 3013, 102: pgerm. \*dreugan- ‘to do a duty(?)’. Znacz. etymologicznym drw. \*draug-a- mogło być ‘członek drużyny, towarzysz w wyprawie wojennej’. Por. jeszcze LEW 102, ALEW 224, PKEŽ 1, 221n., REW I, 373, ESJS 151. — Ze stlit. znana jest forma *sudrūgo* prt. ‘zadał się z kim, zaprzyjaźnił się’, inf. *sudrūgti* (Bretkun), nie wiadomo tylko, czy st. zanikowy *drug-* jest odziedziczony, czy też dopiero litewski. Por. goc. *drauhti-witop* ‘military service’, stang. *dryht* f. ‘people, multitude, army’, śrwn. *truht* ‘troop, squad, platoon’, < pgerm. \*druhti- f. ‘host, retinue’ (Kroonen 2013, 104). — Drw. *draugā* ‘koleżanka, przyjaciółka’, *draūgalas* ‘towarzysz, drużba, rozpustnik’, SD «cudzołożnik, aduler, stuprator», SD<sup>1</sup> «kurwiarz, kurewnik», *draugalà* 1. ‘drużna, drużka’, 2. ‘żona’, DP ‘nałożnica’, 3. SD «cudzołożnica» (por. łot. *draugala* a. *draugaļa* ‘przyjaciółka, kochanka’), ⇒ vb. denom. *draugalāuti* DP ‘nieczystotę płodzić’, SD «cudzołożyć»; *draugijā* ‘towarzystwo, stowarzyszenie’, *draugē* DP ‘towarzystwo, rzesza, poczet, społeczność’, SD «bractwo; cech» (por. łot. *drāudze* ‘gmina, Gemeinde’), *draugē kelinga* SD «komitywa, towarzystwo podróżne», *draugē* adv. ‘razem, wspólnie, łącznie’, *drauge vienas untram* SD «wzajem» (por. przysłówki strus. *drugū* ‘razem, jednocześnie’, ros. *vdrug* ‘wtem, nagle, niespodzianie, zniemacka’), *draugēlē* a. *draugelē* pot. ‘łajno krowie, krowieniec’, *draugētai* adv. SD «pacholczo» [‘mając wielu pachółków, w towarzystwie wielu pachółków’, SPXVI], *draugyba* przest. ‘towarzystwo; przyjaźń’ (por. łot. *drāudzība* ‘przyjaźń’), *drauginykas* SD «towarzysz» (syn. *sēbras*), *draugystā* przest. ‘obcowanie (świętych)’, gw. ‘para małżeńska’, *draugystē* ‘przyjaźń, koleżeństwo; towarzystwo; wspólnota wiernych’, też ‘rodzina pszczela’, *drauguōlis*, -ē ‘małżonek’ (⇒ *drauguolystā* ‘małżeństwo’), *draugūs* ‘przyjazny, łatwo nawiązujący przyjaźń’, *nedraugingas* ‘nietowarzyski’ (m.in. SD). — Zgodność słowotwórcza łączy drw. lit. *drauginis* ‘wspólny (np. zarząd); zbiorowy (o liczebniku); towarzyski’ z psł. \*družīnū, por. cs. *družinū*, ros. *drūžnyj* ‘przyjacielski’, < pbsł. \*draug-ina- (BSW 59). — Złożenia są reprezentowane przez kalki pewnych compositów niemieckich, np. *draūgbrolis* ‘współbrat’ (ob. *sámbrolis*) 1. ‘współbrat’, 2. ‘członek bractwa’ ⇐ nwn. *Mitbruder*; *draugmiesčionis* DP ‘współmieszczanin’ ⇐ nwn. *Mitbürger*; *draūgsqnaris* ‘współczłonek’ ⇐ nwn. *Mitglied*; *draūgtarnis* ‘współsługa’ (DP *draugiatarnis* ‘społsługa’) ⇐ nwn. *Mitknecht* — wszystko książkowe. — Vb. denom. *draugāuti* ‘kolegować, przyjaźnić się’, stlit. ‘obcować’, SD «cudzołożyć».

**drausmē** ‘dyscyplina (pracy), karność (żołnierska), rygor (więzienny)’ — dewerbalne abstractum na -mē, utworzone od neopwk. *draus-* ⇐ inf. *draūsti* ‘zabraniać’ (zob. s.v.). Paralele: *bausmē* ⇐ *baūs(ti)*; *grēsmē* ⇐ *grēs(ti)*; *reikšmē* ⇐ *reikš(ti)*. Inaczej ŽD 206 i GJL II, § 275 (suf. -smē). — Neoosn. *drausm-*: *drausmūs* SD «karny» (syn. *nuodraudus*).

**draūsti**, *draudžiū*, *draudžiaū* 1. ‘zakazywać, zabraniać, wzbraniać, karcić’, 2. ‘namawiać do pozostania’ (*Manē draūdžia dār pasilikti*), SD<sup>1</sup> *draudžiu* «hamuję, nie dopuszczam, powściągam». War. gw. *driaūsti* (zob. Karaliūnas 1987, 21). Cps. *apdraūsti* ‘ubezpieczyć (dom przed pożarem)’, *ažudraust* SD «zatrącam, zatrącić kogo, mactare aliquem, fuste» [‘zdzielić kogo, np. kijem’] (⇒ *ažudraustas* «zakazany»), *nudraūsti* ‘odzwyczaić karząc, zabraniając’, *sudraūsti* ‘skarcić, zgromić, skrzyczeć, ukarać; uspokoić, powstrzymać’, *sudraudžiu* SD<sup>1</sup> «pohamuję». Refl. *draūstis* ‘wzbraniać sobie’, stlit. ‘powściągać się, temperować się’, *apsidraūsti* ‘ubezpieczyć się’. Pdg. quasiprymarny, wywodzi się z iteratywnego prs. *draudžiū* do \*draudyti (por. *draūdinti* ‘karcić, karać’, iter. *draudinėti* ts.). Paralele: *baudžiū* do *baūsti*; *daudžiū* do *daūžti*. — Neopwk. *draus-*: *drausmē* (zob.). — Odpowiedniki bałt.: *drāudēt*, -u, -ēju ‘grozić’ (*drausma* ‘groźba, strach’), stpr. *ni*

*draudieiti* ‘nie wzbraniajcie!’, czyt. [ni draudi.jeiti], forma ipv. od vb. \*draudijāt, 3 os. prs. \*draudijai (paralela: *klausieiti* ‘słuchajcie!’). Czas. bałtycki nie ma jasnych nawiązań ie. ALEW 225 zakłada tożsamość pierwiastka w *draūsti* i *drovētis* ‘wstydzić się, krępować się’ (zob. s.v.). — SZ *drud-*: łot. gw. *drudēt* ‘zadowalać się czym’. — WSZ \**drūd-*: łot. *drūsme* ‘nagana, kara’ (z insercją k: *drūkste* ts.), *drūsmīgs* ‘okropny, odrażający’.

**dreβēti**, *dreβū*, *dreβējau* ‘trząść się, drgać, drzeć, dygotać’. DP ‘być zatrwożonym, uciekać, drzeć, trząść się’. SD *drebu* «boić się; drzę; trzęsę się», *padreβēti* ‘zachwiać się’. Odpowiada łot. *dreβēt*, -u, -ēju ‘drzeć, trząść się’. Durativum stanu na -ēti od pwk. *dreβ-*, zob. *drēβti*, *driβti* (por. Lew 104, ALEW 226). — Neoosn. *dreβēj-*: *dreβējimas* ‘drzenie (rąk), dygotanie (z zimna)’, DP ‘drzenie, trzęsienie, wstyd’, SD «drzenie» (syn. *dreβulys*), «trzęsienie czego» (syn. *kratymas*), *žēmēs dreβējimas* ‘trzęsienie ziemi’ (por. *judējimas*, *kalējimas*). — Caus. *drēβinti* ‘wstrząsać, potrząsać, wprawiać w drzenie’ (por. łot. *dreβināt* ts., też ‘drzeć; biec drobnym kłusem’). — Nomina z *dreβ-*: *dreβlīs* ‘plucha, opad mokrego śniegu’, *dreβūčiai* m.pl. ‘galareta, zimne nóżki’, *dreβulē* ‘osika, Populus tremula’ (⇒ n.m. *Dreβuliaĩ*, *Dreβulinē*, *Dreβulynē* 2x), *dreβulīs* ‘dreszcz; drzenie (z zimna, strachu), drżączka; trzęsienie (ziemi)’, też ‘galareta’, SD «drzenie» (syn. *dreβējimas*), «trzęsawica choroba» (por. łot. *drēβulis* ‘dreszcz, drzenie’), *dreβulīs*, -ē ‘człowiek, który drży, trzęsie się; zmarzłuch’, ⇒ *dreβulingai* adv. SD «bojaźliwie» (syn. *baikščiai*, *bailiai*), *dreβūs* ‘bojaźliwy’, SD «drżący», *dreβutiēna* a. *dreβutiēnē* ‘galareta’, *dreβūtis* bot. ‘grzyb trufła rzekoma, Tremellodon’, *dreβužē* ‘osika’. Cps. *dreβaraņkis* ‘ten, komu trzęsą się ręce, drżą palce’ (por. *rankā*). — SO *drab-*: *drabinti* ‘wstrząsać ciałem (o gorączce, febrze)’, *drabūs* ‘trząski, drżący (o liściach osiki)’.

**drēβti**, *dreβiū*, *drēβiaū* 1. ‘bryznąć, np. błotem’, 2. ‘rzucać czymś mokrym i gęstym (np. tynkiem), chlastać, uderzać z pluskiem, chlupotem’, 3. ‘obrzucać (ścianę) mokrą gliną’, 4. intr. ‘padać — o mokrym śniegu’, 5. przeni. ‘wypróżniać się’, 6. ‘zdzielić, uderzyć’, 7. ‘robić coś byle jak, niedbale’, 8. ‘szorstko, niegrzecznie odpowiadać’. Cps. *išdrēβti* ‘wychlupnąć, wychlusnąć’, *nudrēβti* ‘ulepić z gliny; zrzucić, cisnąć’, *padrēβti* ‘chlasnąć czymś gęstym, rzucić (narzędzia) gdzie popadnie’, *pardrēβti* ‘rzucić, powalić kogoś lub coś miękkiego, otyłego’, *sudrēβti* ‘wrzucić (kaszę do miski); ulepić z gliny (ścianę)’, refl. *atsidrēβti* ‘położyć się rozciągnąwszy się w niedbalej pozie, rozwalić się (w krześle)’. Odpowiednik łot. *drēbt*, *drēβju*, *drēbu* ‘padać — o mokrym, lepkiem śniegu podczas kurniawy’. Do pie. \**d<sup>h</sup>reb<sup>h</sup>* ‘sich ausscheiden, sich niederschlagen, gerinnen’ (LIV<sup>2</sup> 153), por. gr. τρέφω, ἔτραφον, τέτροφα ‘zgęszczać, ścinać, powodować krzepnięcie, zsiadanie się czegoś; żywić, karmić, utrzymywać’ (LEW 104, Beekes 2010, 1505). — Drw. *dreβēti* (zob., tam też nomina z *dreβ-*). — WSE *drēb-*: *drēβiaū* (prt.), *drēβulti*, prs. *drēβula* ‘pada śnieg mokry i rzadki’, nomina: *drēβalas* ‘gлина zmieszana ze słomą (do obrzucania ściany); nieudane masło, nieudana konfitura’, *drēβējas* ‘tynkarz’, *drēβlas* ‘mokry, dżdżysty, jak podczas pluchy’, *drēβtinis* ‘ulepiony z gliny’. — SZ *drib-*: *driβti* (zob.). — SO *drab-*: *drabstīti* (zob.), *drabā* (zob.). — Nowy SO *draib-*: *draibstīti* (zob.). — WSO *drob-* < \**drāb-*: *drōblis* (zob.).

**drēgnas**, -ā ‘mokry (śnieg, ubranie), rozmokły (o drodze), wilgotny, nasycony wilgocią’ (war. *drēgnas*), *drēgnūs* ‘wilgotny, słotny, dżdżysty (o jesieni)’, SD «iłowaty, wilgotny» (syn. *šlapias*). Odpowiednik łot. *drēgns* ‘mokry, wilgotny’ (też *drēgs* ‘słota, plucha’, *drēgzna* ‘pora zimna i wilgotna’). Inne nomina: *apýdrēgnis* ‘mokrawy’, *drēgnā* ‘wilgoć’, *drēgnātis*, -iēs f. ‘dżdżysta pogoda, słota’, *drēgnūmas* ‘wilgoć’, SD «ił, wilgotność, wilgoć» (syn. *šlapuma*, *drēgnyba*), *drēgnumas kūno vanduo* SD «flegma, pituita», *drēgnumas vienas terp keturių tulžis* SD «kolera, bilis». Vb. denom. *drēgninti* ‘zwilżać (ziemię)’, SD *drēgninu* «odwilżam», *drēgnýti*, -ija, -ijo ‘wilgnąć, nabierać wilgoci’, *drēgnóti*

‘mżyć, popadywać; padać — o deszczu ze śniegiem’. — Vb. *drékti*, *dréksta*, *dréko* intr. ‘wilgotnieć, nasiąkać wilgocią, moczyć się’ (ze zmiany *drég-sta*), *atadrékstu* SD «wilgnę, wilgotnieję, wilżeję», *atidréksti* ‘zawilgnąć (o ziarnie, prochu), nabrać wilgoci’, *pridréksti* ts., *sudréksti* ‘zmoknąć (o sianie, lnie), zamoknąć (o zapalkach)’. Pierwotny pdg. jest poświadczony gwarowo: *drégti*, *-sta*, *-o* ‘wilgotnieć’. Caus. *dréginti* ‘wilżyć, wilgocić’. ALEW 227 widzi w *drégti* vb. denom. od zanikłego nomen typu łot. *drēgs* ‘słota, plucha’. To nomen ma być refleksem pb. \**drēga-* < \**d<sup>h</sup>reh<sub>1</sub>g<sup>h</sup>o-*, to jest formacji *vřddhi* od pwk. pie. \**d<sup>h</sup>roh<sub>1</sub>g<sup>h</sup>-* / \**d<sup>h</sup>rh<sub>1</sub>g<sup>h</sup>-* (zob. *drāgēs*). — Neopwk. *drēk-*: *drēkti*, *-ia*, *-ē* ‘padać — o deszczu lub śniegu’, *sudrēkinti* ‘zwilżyć, zwilżać’; *drēkūs* ‘wilgotny’ (⇒ vb. denom. *drēkioti* ‘wilgotnieć — o śniegu, o cieple odwilżyć’, *drēkvā* ‘wilgoć; słota, plucha’. — Neopwk. *drēg-*: *atādrēgis* ‘odwilż’, *atōdrēgis* ts., SD<sup>1</sup> <*atadregis*> «wilgotność», war. *atādrēkis* a. *atōdrēkis* ⇐ *atadrēgstu*; *drēgmē* ‘wilgoć’ (⇒ *drēgmatis* f. ‘dżdżysta pogoda’). — Ocena *drēg-* jest trudna. Forma *drēgnas* mogła się ustalić na miejscu starszego \**drōgna-* < \**drāg-na-* < pie. \**d<sup>h</sup>reh<sub>2</sub>g<sup>h</sup>-no-* przez dostosowanie wokalizmu do osnownego czas. *dērgti* (zob.). Por. też *dīrgti*, *dārginti*. LEW 103 łączył *drēg-* z *dērgti*, jak też ze strus. *padoroga* ‘niepogoda, słota’. Kroonen 2013, 103 w wątpliwy sposób sprowadza lit. *drégti* do pie. \**d<sup>h</sup>reg-* i łączy z pgerm. \**drinkan* ‘pić’, goc. *drigkan*, stang. *drincan*, stwn. *trinkan* (\**d<sup>h</sup>ré-n-g-e-*).

**drēksti**, *dreskiū*, *drēskiaū* 1. ‘drapać, skrobać’, 2. ‘drzeć na kawałki’, 3. przen. ‘zedrzeć z kogo, wziąć więcej pieniędzy, niż się należy’, cps. *ažudrēkst* SD «drasnąć kogo» (syn. *numaukt truputį kūno*), *nudrēksti* ‘zedrzeć, zerwać, zdrapać’, *pradrēksti* ‘przedrzeć, rozedrzeć, przerwać, rozerwać, zadrapać’. Innowacyjny czasownik lit.-łot. pochodzenia onomatopeicznego. Por. interi. *drēks* — o nagłym ruchu, *drēkst* — o spadaniu, *drēkst* — o rwaniu, darciu, drapaniu, *drýkst* ts. Inaczej LEW 101, ALEW 228 (tu nieprzekonujące zestawienie ze scs. *drēzga* ‘łas’, ros. gw. *drjazg* ‘chrust’; zob. niżej *drūzgai*). — WSE-V *drēsk-*: *drēskiaū* (prt.), drw. *drēskē* ‘dziura wydarta w odzieniu’, *drēskējas* ‘rabuś’, *drēskimas* DP ‘drapiestwo, łupiestwo’. WSE-C *drēks-*: *drēksti* (inf.), drw. *drēkstine linta* SD «dranica» (syn. *plēštine linta*), *drēkstūvas* ‘hebel zdzierak’. — SZ *drisk-V* / *driks-C*: *drikti* (zob.). — SO *drask-*: *draskyti* (zob.). — Nowy SO *draisk-* ⇐ *drisk-*: *draiskyti* (zob.).

**dreĩbti**, *dreĩbia*, *dreĩbē* gw. 1. ‘padać — o deszczu ze śniegiem, o mokrym śniegu’ (syn. *dreĩgti*), 2. ‘rozdeptywać, tratować (o koniach, bydle)’, 3. ‘doprowadzać do nieładu’, 4. ‘nieudolnie coś robić, partaczyć, psuć’, 5. ‘szybko rosnać’. Pdg. na SE *dreĩb-*, który został prawdopodobnie dotworzony do SZ *drimb-* jak w prs. *drimbū* do *drihti* (zob. s.v.). — Drw. *drēmbēti* ‘szybko rosnać’, *dreĩblīs* ‘ktoś nieudolny, niezdarny’ (por. *dramblīs* ‘ktoś ociężały, otyły’).

**drēngti**, *drēngiu*, *drēngiau* (war. *dreĩgti*) ‘drzeć, zdzierać, zużywać — odzież, kozuch, buty’, *atidrēngti* ‘odedrzeć (kawałek); przybiec’, *nudrēngti* ‘znosić, zedrzeć’, *pradrēngti* ‘przetrzeć (spodnie na kolanach)’. Brak alternantów na SO i SZ. Būga, RR II, 191 pierwszy wskazał na związek z ros. *drjagát* ‘szarpać się, targać się; mieć drgawki, konwulsje’, *drjagá* ‘skurcz’, *drjágva* ‘błoto’, *drjagvá* ‘galareta’ oraz słń. *dregati*, *drēgam* ‘pchać, szturchać; tupotać’, chorw. *izdregati* ‘zdeptać, stratować’ < psł. \**dręgati* Podtrzymał to LEW 103n. (REW I, 375, s.v. *drjagá* o lit. *drēngti* nie wspominał). Daje to pewne widoki na rekonstrukcję pbsł. leksemu \**drēng-*. Byłby to skostniały temat prs. infigowanego od pwk. \**drēg-* (transponat ie. \**dreH-g<sup>h</sup>-*). Koniec końców spokrewnione z pie. \**derH-* ‘drzeć, zdzierać’, zob. *dirti*.

**dreĩgti**, *dreĩgia*, *dreĩgē* ‘padać — o deszczu ze śniegiem, o mokrym śniegu’ (syn. *dreĩbti*). — SO *drang-*: *drangà* 4 p.a. ‘brzydka dżdżysta pogoda trwająca dłuższy czas, deszcz ze śniegiem, słota, plucha’: *Baisi drangà drengia. Visas ruduo draĩgos ir draĩgos*. Drw. *drangōnē* gw. ‘dżdżysta pogoda, plucha’, *drangūs* ‘dżdżysty’. Leksem *dreng-* pochodzi pewnie z infigowania pwk. \**dreg-*. Por. bliskoznaczne *drēg-* w *drēgnas*. — Podwójny refleks

SZ *dring-* / *drung-*. 1. SZ *dring-*: *dringtī*, *dringsta*, *dringo* ‘mięknąć, np. o rozmarzającym mięsie’ (*Mēsa sušalusi, ī šilumā ģešta, dringsta*, t.y. *atsileidžia*), też ‘łagodnieć, ustępować — o chorobie’. 2. SZ *drung-*: *druņgti* ‘ocieplać się, ogrzewać się, stawać się letnim, ciepławym’, *atdruņgti* ‘zagrzać się, rozgrzać się’, *īdruņgti* ‘oziębic się, ochłodzić się’ (*Apsivilk šilčiau, ī vakarā gali įdrungti*), *druņginti* caus. ‘robić letnim, lekko podgrzewać, ogrzewać’. Nomen: *druņgnas* (zob.).

**drēpinti**, *drēpinu*, *drēpinau* żm. 1. ‘rozchlapywać błoto, bryzgać błotem — o pędzącym koniu’ (syn. *drabstyti*), 2. ‘nalewać’, 3. ‘hojnie dawać, rozdawać’ (por. *drēpti*, -ū, -iaũ ts., *drabstyti* ‘szastać pieniędzmi’), 4. ‘szybko jechać konno, szybko biec’. Z innym suf.: *drēpyti*, -iju, -ijau ‘zacinać deszczem ze śniegiem’ (syn. *drabstyti*). Pwk. *drep-* jest alternantem do *dreb-*, zob. *drebiũ*, *drēbti*. — WSE *drēp-*: *drēpoti* ‘rozchlapywać błoto, bryzgać błotem — o dzieciach; brnąć w błocie; robić coś nieładnie, bazgrać’. Por. WSE *drēb-* w *drēbstyti* ‘rozchlapywać błoto — o dziecku’.

**drevē** 4 p.a. 1. ‘dziupla, otwór wygniły, wypróchniały w drzewie stojącym (zamieszkały przez pszczoły, ptaki, wiewiórki)’, 2. ‘gruba sosna z uciętym wierzchołkiem i otworami wydrążonymi dla umieszczenia roju pszczół’. War. *drēvē*, *zdrevē*, *drevā*, *drēvas* oraz *drēsvē* (n.rz. *Drēšvos*), ze wzdłużeniem: *drēvē*. Pochodzi z *\*dreu-ijā-*, formacji opartej na temacie pie. sb. *\*dr-ēu-* (por. sti. *dróh*, gen.sg. do *dāru* n. ‘drzewo’), który pozostawał w alternacji z *\*dr-u-* (por. gr. *δρῦς*, *δρῦός* f. ‘drzewo; dąb’, cps. *δρυ-τόμος* ‘drwal’, dosł. ‘powalający drzewa’) i SO *\*dór-u-* (por. gr. *δόρυ*, *δόρατος* n. ‘pień, drzewo; drzewce włóczni’, sti. *dāru* n. ‘drzewo’), zob. IEW 214, EWAIA I, 721. Osobno zob. *dervā*. — Drw. *drevinis*: *drevinēs bītēs* f.pl. ‘pszczoły bartne’, *drēvininkas* ‘bartnik’. N.rz. *Drēvēs ūpis*, *Drēverna* (na temat suf. zob. GJL II, § 352). Vb. denom. *drevēti*, -ja, -jau 1. ‘(o drzewie) gnić, gnić od środka’, 2. ‘wyjmować miód z barci’. — SO *drav-*: *dravē* a. *dravis* ‘dziupla, barć’: łot. *drava* a. *dravs* ‘barć’ (zob. ALEW 225), stpr. *drawine* EV ‘Boete [Beute, hölzernes Bienenfaß]’ (Trautmann 1910, 323); *drāvas* ‘truteń, samiec pszczół’ (⇒ vb. denom. *dravāuti* ‘o trutniu: szukać miejsca na osadzenie roju’). N.rz. *Drāvinē* a. *Dravinē*, *Sandravā*, cps. *Sausdrāvas*, *Sausdrāvē*, n.m. *Sausdravai* (⇒ *Sausdravēnai*). — WSO *drov-* < *\*drāv-*: *drovā* a. *drovē* ‘wygniły otwór, dziupla’, por. łot. *drāva* ‘wnętrze barci’, *drāvas kuoks* ‘dziupla zamieszkała przez pszczoły, barć’. O nazwach ‘dziupli’ i ‘barci’ pisał specjalnie Būga, RR II, 62n.

**drežēti**, *drežũ*, *drežējau* żm. ‘niechętnie dawać, żałować komu czego, skąpić’. — SZ *driž-* (typ *RiT* ⇐ *ReT*; refleksem fonetycznym byłoby *\*dirž-* < pie. *\*drǵ<sup>h</sup>-*). Por. *drižti*, prs. *dryžtũ* (*\*dryž-stu*, war. *dryžũ* < *\*drižu* < *\*dri-n-žu*), prt. *drižaũ* ‘bać się, obawiać się, krępować się’, dur. *drižēti*, *drižiũ* (3 os. *driži*), -ējau 1. ‘krępować się’, 2. ‘żałować komu czego, skąpić’, 3. ‘lenić się; być nieruchawym’ (*Taip aš drižiũ eiti*). — WSZ *dryž-*: *dryžti*, *dryžiũ*, *dryžiaũ* ‘z trudem nieść (coś ciężkiego)’ (znaczn. etym. ‘wlec, ciągnąć?’). Brak refleksów SO †*draž-*. Zestawiano ze stisl. *trega* ‘zasmucać, martwić’ < pie. *\*dreǵ<sup>h</sup>-* ‘betrüben, zasmucać’, por. LEW 106, LIV<sup>2</sup> 125, Kroonen 2013, 521.

**driāubti**, *driāubiu*, *driāubiau* gw. 1. ‘zrywać niedojrzałe owoce’, 2. ‘miać, miętosić, zdeptywać (zasiew)’. — SO *draub-*: *draūbinti* ‘merdać’ (*Šuo draubina uodegą*). Niejasne. — Drw. *padriaūbēlis* ‘rozpustnik’, SD «nałożnik, concubinus» (syn. *palaiduo*), *padriaūbēlē* ‘rozpustnica’, SD «nałożnica, concubina, pellex» (syn. *paleistuvē*), war. *padraūbēlis*.

**driāučius**, -iaus gw. 1. ‘gruby pień drzewa’, 2. ‘drzewce chorągwi, sztandaru’, 3. ‘rodzaj broni, włócznia, kopia’ (SD<sup>1</sup> «kopya, hasta»). Zapożyczenie pol. przest. *drzewce*, -a n. ‘rodzaj broni w postaci drążka odpowiedniej długości i grubości zaopatrzonego na końcu w metalowe ostrze, włócznia, dzida, kopia, oszczep’ (SPXVI). — Obok tego *draučius* SD

«kopija żołnierska, hasta, sarissa, contus» (por. n.m. *Draučiaiā*). Palatalizacja *r'* wtórna, podobnie jak w formach *abriūšas, riūmai, triobā, triūbā*. — Drw. *driaučinykas* SD «husarz; kopiynik» obok *draučinykas* SD «kopiynik, hastatus, phalanx», <*draučiadailis*> SD «kopiynik, co kopije robi, hastarum artifex» (LKŽ czyta to *draučiādailis*).

**dribti, drimbū, dribaũ** 1. 'spadać pod własnym ciężarem, zsuwać się (z łopaty, łyżki — o cieście, kaszy), osuwać się; zwisać z nosa (o smarkach)', 2. 'opadać, zwieszać się, zwisać; stawać się ochlapłym, wątlwym, miękkim', 3. 'linieć — o kurach', 4. 'znosić miękkie jaja (o chorej kurze)', 5. 'padać — o śniegu': *sniēgas driмба* 'śnieg (gęsto) pada'. Cps. *apdribti* 'pokryć się wilgotnym śniegiem', *įdribti* 'wpaść (do studni)', *išdribti* 'wywalić się, wywrócić się (o rzeczy dość gęstej, ciężkiej); pochylić się ku ziemi (o zbożu); wstać z łóżka; utyć, przytyć', *nudribti* 'zwalić się, zwisnąć' (*nudribti nuo arklio*), *padribti* 'położyć się spać; osunąć się w dół; skończyć się', *pardribti* 'zwalić się (o czymś miękkim, grubym)', *sudribti* 'upaść, zwalić się; położyć się (spać); zwiędnąć na słońcu; osłabnąć; rozchorować się — o kurze'. Prs. infig. o funkcji ingressivum do *drebeiti* 'trząść się, drzeć' albo też o funkcji intransitivum do *drebiū, drēbti* m.in. 'rzucić czymś mokrym i gęstym'. Pwk. *drib-* stanowi alternant na SZ do *dreb-* (typ *RiT*  $\Leftarrow$  *ReT*). Z uwagi na to, że *drebiū* odzwierciedla pie. *\*d<sup>h</sup>reb<sup>h</sup>-*, spodziewamy się w st. zanikowym refleksu lit. *\*dirb-* < *\*d<sup>h</sup>rb<sup>h</sup>-*, z *CirC* jako zwykłą kontynuacją *\*CṛC*. Wynika z tego, że *dreb-* / *drib-* zastępuje odziedziczoną alternację *dreb-* / *\*dirb-* na skutek wyrównania formy SZ do formy SP. Podobne wypadki to *brid-* / *bred-* (zob. *brīsti*), *trim-* / *trem-* (zob. *trīmti*) i *trip-* / *trep-* (zob. *trepēnti*). Por. ALEW 228. — Drw. *dribčiōti* 'bryzgać; dreptać, człapać', *dribšēti* 'zwisać i trząść się', *dribtelēti* 'zsunąć się, spaść; nałożyć dużo (jedzenia)', *dribšas* 'człowiek ociężały, leniwy; fujara, niezdara' ( $\Rightarrow$  *dribšius* 'ktoś tęgi, gruby, z trudem się poruszający, idący'), *sudribęs* 'ciężki, ociężały' (por. syn. *drābnas* s.v. *drabā*), *sudribēlis* 'rozlazły, ociężały człowiek'. Cps. *šlāpdriba* 'deszcz ze śniegiem, plucha' (por. *šlāpias*; syn. *šlāpdriba*). Por. łot. *dribināt* 'wstrząsnąć, wprowadzić w drżenie', *dribulis* 'niespokojny człowiek'. Tu też stpr. *sen dirbinsnan* 'z drżeniem, z trwogą' — drw. na *-sna-* od czas. *\*dribint* (metateza *r*). — Neopwk. *drimb-* ( $\Leftarrow$  prs. *driмба*): *drimba* a. *drimbā* c. 'człowiek wysoki i tęgi', *drimbāila* c. ts., *driմbalas* 'człowiek niezgrabny, nieruchawy' ( $\Rightarrow$  pol. gw. *drymbał*, por. Zdancewicz 338), cps. *stāldrimba* 'serweta na stół, obrus' < *\*stāla-drimba* (por. *stālas*). Nowy SE *dremb-*  $\Leftarrow$  *drimb-*: *dreմbti* (zob.). — Nowy SO *dramb-*  $\Leftarrow$  *drimb-* (zob.). — WSZ *dryb-*: *drýboti*, *-ja*, *-jo* 'obwisać', *drybsóti* 'leżeć wyciągnąwszy się, być wygodnie na czymś rozłożonym, leżeć leniwie, wylegiwać się' (por. *dryksóti*  $\Leftarrow$  *drikti*; *stypsóti*  $\Leftarrow$  *stipti*). Zob. ALEW 228. — SO *draib-*  $\Leftarrow$  *drib-*: *draibstýti* (zob.).

**driēkti, driekiū, driekiaũ** 1. 'ciągnąć wzdłuż, rozciągać, snuć (o pająku), prząść', 2. 'słać, rozpościerać', 3. 'rozpraszać, roztaczać, rozwichrzać', 4. 'odzierać drzewa z kory', *išdriēkti* 'rozciągnąć, roztrzepać', *padriēkti* 'rozesłać (słomę), rozrzucić (zboże do młócenia)'. Refl. 3 os. *drēkiasi* 1. 'wyptywa ciągnąć się (ślina z ust, smarki z nosa, miód z łyżki)', 2. 'płóży się (roślina rozrastająca się nisko przy ziemi, np. widłak), pnie się (chmiel)'. Nomina: *drieka* 1. 'włókno' (*Šimet linai neturi geros driekos*, t.y. *skaros*), 2. 'garść włókien, nici', 3. bot. 'widłak, Lycopodium' (roślina nazwana tak od płożących się pędów), drw. *driekana* ts.; *driekos* f.pl. 1. 'pakuły, krótkie włókna lnu a. konopi', 2. 'pierwsze mleko, siara', *driekės* f.pl. 'długie wióry, heblowiny', cps. *šundrieka* bot. 'widłak, Lycopodium' (por. *šuō*, war. *šundraika*). Rekonstrukcja *\*dreik-* / *\*drik-*. Etymologia nieustalona. Nie przekonuje zbliżenie ze słc. *driek* m. 'pień drzewa; tułów człowieka', zob. BSW 59 (za J. Zubatym). Podtrzymane w LEW 101, s.v. *draīkas*. Inne języki słowiańskie nie znają takiego wyrazu. IEW 276 umieścił *driēkti* pod rekonstrukcją pie. *\*d<sup>h</sup>reig<sup>h</sup>-* / *\*d<sup>h</sup>rig<sup>h</sup>-* 'włos, szczecina' (gr. *θρίξ, τριχός*), dopuszczając widocznie wariant z bezdźwięczną spółgłoską w wygłosie: pie. *\*d<sup>h</sup>reik<sup>h</sup>-*. — SZ *drik-*: *drikti* (zob.). — SO *draik-*: *draikýti* (zob.). — Nowy SE *dreik-*  $\Leftarrow$  *drik-*: *dreikti* (zob. *drikti*).

**driežas** 3 p.a. 'jaszczurka, Lacerta'. War. *driežas* 4 p.a. SD *driežas didysis, didalis* «smok, draco» [dosł. 'wielka jaszczurka']. Niejasne. Wariant na SZ *dryžas* gw. 'jaszczurka' podsuwa myśl o ewentualnym związku z sb. *dryžas* 'smuga, pręga, pas w tkaninie', por. Leskien 1884, 272, LEW 104n., ALEW 229. — Drw. *driežavà* coll. 'dzieci, wyrostki; drobne zwierzęta (prosiaki, koty, szczeniaki)', też 'rozpuszczone dziecko', *driežinas* 'samiec jaszczurki', *driežiūkštis* 'małe dziecko lub zwierzątko', *driežlas* 'jaszczurka', *driežlẽ* ts. *driežlỹs* ts. (⇒ *driežliena* b.z.a. 'mięso jaszczurek'), z insercją g: gw. *driegžlỹs* 'jaszczurka' (por. *druōgžlẽs*). Cps. *driežlakỹs* 'uparciuch — o dziecku' (por. *lẽkti*). — N.m. *Driežaĩ, Dryžiaĩ*.

**drigañtas** gw. 1. 'ogier, stadnik, nietrzebiony samiec konia', 2. przen. 'chłopak, który uwija się koło dziewczyn', 3. przen. 'niespokojne dziecko, psotnik, urwis', 4. bot. 'żółty goździk'. Zapoż. z pol. przest. *drygant* 'ogier' (por. pol. *drygać* 'drgać, trząść się', wspomniane s.v. *drugỹs*). — Drw. *diẽvo drigañtas* 'zebrak', *drigantĩnis* 'wielki (o gruszcze, o musze)'. — N.rz. *Drigañtas*, n. łąki *Drigañtai*, n. góry *Drigañkalnis* (por. *kálnas*). — War. gw. *dragañtas* 'ogier' powstał zdaniem LEW 105 przez adideację *drig-* do czas. *drãgoti, dragóti* 'robić coś nieporządnie, psuć, niszczyć', refl. *drãgotis* 'dokazywać — o dzieciach'.

**drignė** 4 p.a., *drignė* 2 p.a. 1. bot. 'szalej czarny, lulek czarny, Hyoscyamus niger' (m.in. SD «szaley»), war. *drignis, -iẽs* f., 2. 'kasza z tartych kartofli', 3. c. 'ktoś niespokojny, wiercipięta' (⇒ *drignius* ts.); *drignės sėti* 'swawolić, psocić'. Odpowiednik łot. *drigene, drigele*, zwykle w formie pl. na *-es* bot. 'szalej'. Drw. *drignius* 'ktoś niespokojny'. Wychodząc od faktu, że wywar z szaleju powoduje duże pobudzenie ruchowe, można postulować analizę *drig-nė*, z *drig-* jako obocznikiem do *drug-*, zob. *drugỹs* 'dreszcz, gorączka z dreszczami' (porównanie z *drugỹs* już w LEW 105). Postać *drig-* można było dotworzyć do *drug-* przez analogię do takich par, jak *rim-* / *rum-* (*rĩmtas, rĩmtas*), *triš-* / *truš-* (*trišti, trušti*). Inaczej ALEW 229, gdzie postuluje się powiązanie nazwy rośliny z *drignė* (zob.). Łot. *drigene* miało powstać przez dysymilację z \**drignene*.

**drignė, drignė** wsch.-lit 1. 'halo, świetlisty pierścień wokół księżyca lub słońca', 2. 'tęcza'. War. *drignà, drignas, drignis, drignỹs*. Niejasne przekształcenie równoznacznego wyrazu *dignà* (zob.). Por. LEW 105. ALEW 229 nieprzekonująco łączy *drignė* z *dribti* m.in. 'opadać, zwisać', zakładając, że istniała forma pośrednia \**dribnė*.

**driksti**, prs. *dryška* (zam. \**drįska* < \**dri-n-ska*; war. *dryška* < \**drįsk-sta*), prt. *drisko* 'rwać się, drzeć się, strzępić się — o brzegu tkaniny, o ubraniu', *apdriksti* 'obedrzeć się, znosić się', *įdriksti* 'naderwać się', *nudriksti* 'oberwać', *pradriksti* 'przedrzeć się', *sudriksti* 'porwać się, zniszczyć się'. Alternanty *drisk-* / *driks-* są formami st. zanikowego do *dresk-*, por. *drėksti, draskýti*. Zob. też ALEW 230). — Jest war. *drigzti, dryžga* (zam. \**drįzga*), *drizgo* 'drzeć się, strzępić się' (*Visos kelnės nudrizgo*). — Drw. *driksčióti* 'rwać się po trochu', tr. 'drapać pazurami (o kocie)', *driksėti* (\**drisk-sė-*), *driksi, -sėjo* 'rwać się, drapać sobie (o kocie); głośno puszczać wiatry; wrzeszczeć przenikliwym głosem', *drikstelėti* 'pęknać, rozedrzeć się (o spodniach); zaciąć (konia batem); upić się'. Por. łot. *driskât, -āju* 'rwać, rozrywać; biegać tam i z powrotem' (refl. 'zachowywać się niespokojnie, hałasować, szaleć'): lit. *driskóti* 'pierzdziec głośno i długo'. Nomina: *drikslis* 'stare, znoszone ubranie, łachman', *driskalas* 'łachman, strzęp', *driskius* 'łachmaniarz', *išdriskos* f.pl. 'łachy, szmaty', *nudriskėlis* a. *sudriskėlis* 'obdartus, oberwaniec', cps. *skaradriskis* (zob. *skarà*). Por. łot. *drisku drasku* adv. 'na strzępy, na kawałki', *driškēt* 'strzępić się'. — WSZ *drysk-* / *dryks-*: *dryskoti* 'pierzdziec głośno i długo', *dryksėti, dryksi, -ėjo* 'grzebać pazurami (o kurze), trzeć, pocierać (zapałkę); ostro a głośno pierdziec', *dryksėti, dryksi, -ėjo* 'skakać, podskakiwać', *išdryksėti* 'wybiec w podskokach — o źrebięciu', *drykstelti* 'wydać głos, jaki bywa przy pierdnięciu, rwaniu się ubrania; zaciąć (konia batem), skosić (np. trochę koniczyny)'. Z pochodzenia

*drysk-* / *dryks-* jest neopierwiastkiem, por. wyżej *dryška* z *\*drjska*; *dryksta* z *\*drjsk-sta*.

**drikti**, *driňka*, *driko* 1. 'wikłać się, plątać się', 2. 'rozpierzchać się, rozpraszać się', cps. *išdrikti* 'odmotać się, zwinąć i rozciągnąć się wzdłuż (o niciach, słomie, łodydze)', *padrikti* 'rozpostrzeć się, rozesłać się, rozciągnąć się', *sudrikti* 'splątać się' — prs. inchoatywne z infiksem i SZ *drik-*  $\Leftarrow$  *driek-*, por. *driēkti* m.in. 'rozpraszać, rozwichrzać'. Podobna budowa w *riňka*  $\Leftarrow$  *riēkti*; *miňga*  $\Leftarrow$  *miēgti*; *šviňta*  $\Leftarrow$  *šviēsti*. — Drw. *atādrīkas* 'otwarty, rozwarty', *drikā* 'osnowa nici, nawicie; sieć, siatka', coll. 'strzępy, szmaty', *drikas* 'spodnia warstwa słomy w strzesze', *išdrikas* 'wyciągnąwszy się, wyciągnięty wzdłuż, rozwalony (na łóżku); wyuzdany, rozpasany', war. *ištrīkas* 'rozchelstany, niezapięty, bez wierzchniego ubrania (w koszuli i gaciach)', *ištrīkinas* 'półubrany'; *pādrīkas* 'rozpostarty, niepowiązany, luźny'. Od *išdrikas* pochodzi *išdrikūmas* 'wyuzdanie', SD «wszeteczeństwo, rozpusta». — WSZ *dryk-*: *drykti*, *dryksta*, *dryko* 'wypływa ciągnąc się (o ślinie, białku jajka), wyciągać się wzwyż, rozciągać się, rozpościerać się'. Z etymologicznego punktu widzenia *dryk-* jest neopierwiastkiem, który wyodrębniono w formie prs. *dryk-sta*, kiedyś tworzącej pdg. z prt. *\*driko*, inf. *\*drikti*. Analiza: *\*drikssta* < *\*drink-sta*  $\Leftarrow$  *\*dri-n-ka*. Na temat denazalizacji *i* > y, kumulacji infiksu i suf. *-sta-* w formie praesentis zob. paralele s.v. *blīsti*. — Nowy SE *dreik-*  $\Leftarrow$  *drik-*: *dreīkti*, *-iū*, *-iaū* 'roztrząsać, rozpraszać, rozrzucać', *pridreīkti kiēmą* 'zaśmieszyć podwórze, zaproszyć żdźbłami'; *nudreikiu žievį medžio* SD «odzieram drzewo». Nomen: *drēika* c. 'gapa'. Paralele: *eīžti*  $\Leftarrow$  *ižti*; *kleipti*  $\Leftarrow$  *klipti*; *šveīsti*  $\Leftarrow$  *švīsti*.

**drin** stlit. adv., praep. z gen. 'dla, z powodu', por. następujące zrosty z DP: *kódrin* 'czemu', *kodrīnag* 'czemuż' (por. *kodēlig* 'czemuż' s.v. *dēl*), *tódrin* 'dla tego', *todrīnag* 'przetoż' (por. *todēlig* 'przetoż' s.v. *dēl*). Obok tego *drīnag to* 'przetoż'. Ze zmieszania *drin* i syn. *dēl* (zob.) powstał war. *dril-*, por. stlit. *kodrīlei*, *todrīlei* (Willent). Pochodzenie niejasne, zob. ALEW 230. Z uwagi na postać przysłowka żm. *darin* 'dlatego' (tylko u Dowkonta) było łączone z czas. *daryti* 'robić, czynić', por. LEW 83.

**drīsti**, *drīstū* (*\*drins-stō*), *drīsaū* 'śmieć, mieć śmiałość, ośmielać się, ważyć się', *īdrīsti* 'nabrać śmiałości, rozzuchwalić się'. SD *īdrīstu* «ochynąć się» ['zanurzyć się, wpaść do wody', SPXVI]. Stlit. *drīsus* 'odważny', *drīsai* adv. 'odważnie'. Odpowiednie prs. łot. *drīstu* 'śmiem' < *\*drīstu* < *\*drins-stu* (war. z insercją *k*: *driksstu* 'śmiem'). Lit.-łot. *\*drins-* jest neopierwiastkiem, który został wyabstrahowany z prs. infig. *\*drinsu* < *\*dri-n-s-ō* (prt. *\*drisau*, inf. *\*dristi*). — Postać pierwiastka lit.-łot. *\*dris-* tłumaczy się metatezą *r* zaszłą w refleksie pbsł. *\*dīrs-* < pie. SZ *\*d<sup>h</sup>rs-*  $\Leftarrow$  *\*d<sup>h</sup>ers-* 'ośmielić się' (LIV<sup>2</sup> 147), por. wed. *dhṛṣṇóti* 'ośmiela się, ma odwagę', pf. *dadhárṣa* 'jest odważny', gr. θρασύς 'śmiały, ufny; pochopny, ryzykowny', wed. *dhṛṣnú-* 'śmiały' (zam. *\*dhṛṣ-ú-*), śrwn. *tūrre*, *dūrre* 'śmiały, zuchwały' (pgerm. *\*durzu-*), < pie. *\*d<sup>h</sup>rs-ú-* (zob. NIL 120, Heidermanns 1993, 167n.). Dla bałto-słowiańskiego *\*dīrs-* por. 1. strp. *dyrsos* 'dzielny, tüchtig', *dīrstlan* 'okazały, postawny, stattlich', nazwy osobowe *Dirse*, *Dirsune* (Trautmann 1925, 24n.), 2. psł. *\*dīrs-*  $\Rightarrow$  *\*dīrz-*, scs. *drūžū* itd. (zob. niżej). Metateza *irC* > *riC* znajduje paralelę w formie prs. *trinū* 'trę, nacieram', z *\*tirnū* < pie. *\*tṛ-n-h<sub>1</sub>-é-* (zob. *trīnti*). Inaczej Vaillant, GC III, 239, który postuluje alternację *\*dris-* / *\*dres-* «pour la commodité de l'infixation, et en généralisant l'infixe nasal». Kroonen 2013, 111 daje nieprawdopodobny wywód *drīstū* z pie. *\*d<sup>h</sup>r-n-s-s-* *ske-*. — Neoosn. *drīst-* (z metanalizy *drīst-u*): *drīstēti*, *-ju*, *-jau* 'śmieć, mieć śmiałość, odwagę'. Odpowiednik łot. *dristēt*, z insercją *k*: *driksēt*, *-u*, *-ēju* 'śmieć, ważyć się' (paralele: *rūkstēti*  $\Leftarrow$  *rūksta*; *vārgstēti*  $\Leftarrow$  *vārgsta*; łot. *smīlgstēt* 'skomleć, skowyczeć' do *smīlgstu*, *sūrstēt* 'boleć' do *sūrstu*, zob. Pakerys, *Balt* XLII:3, 2007, 383n.). — Do st. zanikowego *\*drins-*  $\Leftarrow$  *\*dris-* (< *\*dīrs-*) dostosowały się w bałtyckim stopnie pełne: 1° SE *\*drens-*: prs.

przest. i gw. *drēsù* ‘śmiem, mam śmiałość’<sup>100</sup>, 2° SO \*drans-: *drqsùs* ‘śmiały’ (zob. s.v.). — Infigowanemu pb. \*dri-n-su odpowiadało w prasłowiańskim sufigowane \*dīrs-nq (SZ \*dīrs-). Udźwięcznienie *s* w otoczeniu rezonantów (*r-s-n* > *r-z-n*) doprowadziło do \*dīrz-nq, por. scs. *drūznōti* ‘ośmielać się’, ros. *derznútʹ*, stczes. *drznúti*, stpol. *darznqć* ‘śmieć’<sup>101</sup>. Zob. BSW 60, LEW 101n., ALEW 231, Derksen 2008, 137.

**drýžas** 4 p.a. 1. ‘pasma, smuga, pręga, pas w tkaninie’, 2. ‘odzież w pasy, pasiak’, 3. ‘pas ziemi’, 4. gw. ‘włóczęga’ (*Ko valkiojies kaip drýžas?*). Formacja na SZ lub WSZ *dryž-* \*driž- od *driež-*, które ukazuje się w słabo poświadczonym czas. gw. *driežti*, -iu, -iau ‘drzeć, znaszać — o ubraniu’, por. LEW 104. Jest war. *drūž-*, zob. *drūžē*. — Obok tego adi. *drýžas*, -à (3, 1 p.a.) lub *drýžas*, -à (4 p.a.) ‘w pasy, pasiasty, wielobarwny (o tkaninie, ubraniu); w pasy, z plamami, pstry (o prosięciu)’, też o oczach kogoś sennego (*Vaiko jau akys dryžos, tegul eina miegoti*), su *dryžomīs akimīs* adv. ‘w stanie pijanym’.

**dróbē** 1. ‘tkanina z czesanego lnu, płótno’, 2. przen. ‘obraz namalowany na płótnie’, 3. gw. ‘w kosie: płaszczyzna między ostrzem a płazem’ (*Siaura dalgio drobē*). Pl. *dróbēs* ‘poszewka pościelowa’. SD: «płótno», *drobē eldijinė* «żagiel do naw» (por. *eldijà*), *drobē labai plona* «bisior» [‘droga, miękka tkanina, najczęściej lniana, biała...’, SPXVI], *drobē plona* «płótno cienkie», *drobē rinktinė* «cwelich» [‘lniana, gruba tkanina’, SPXVI], *suskutos iš drobēs* «fletych» [‘zwitek szarpi, służący do opatrywania ran, tampon’, SPXVI], *drobēs pardavėjas* «płociennik, co płótno przedaie». Poza tym *drobē* ukazuje się w SD s.v. «bielony воск» jako synonim do *išbaltintas vaškas*. — Drw. *drobėlė* ‘cienkie płótno domowej roboty; płótno na koszule, bluzki’, *dróbinas* adi. ‘plócienny’ (por. *geležinas, plieninas, kiėminas*), *dróbinas* sb. ‘tkanina lniana’, *drobiniaĩ* m.pl. ‘plóciennie części ubrania, koszula, bielizna’, *drobinis* a. *dróbinis* ‘utkany z lnu, plócienny; blady jak płótno’, *apvalakas kunigų ilgas drobinis* SD «alba kapłańska», *drobulė* ‘kawał płótna; płachta do przenoszenia paszy, drewna; chusta zarzucana na plecy; prześcieradło; obrus’ (⇒ łot. *drābule* ‘prześcieradło’). Cps. *drobiabal[t]is* SD «blecharz» [‘rzemieślnik, który wybiela płótno’, SPXVI] (emendacja <°balis> na <°baltis> za LKŽ II, 739), por. *báltas*; ⇒ *drobiabaltynė* / *vieta, kur drobį baltina* SD «blech, solarium» [‘miejsce, gdzie się bieli płótno’, SPXVI]; *dróbšarkis* ‘rodzaj lnianej tkaniny z dodatkiem wełny’ (por. *šarkas*). — W obrębie pierwiastka alternuje zarówno wokalizm (*a/o*, *a/e*), jak i konsonantyzm (*b/p*): *drab-*, *drāb-*, *drēb-* i *drap-*, *drēp-*. Por. 1. *drābanas* ‘strzęp, łachman’, łot. *drēbe* ‘tkanina’, *drēbes* f.pl. ‘bielizna, sztuka odzieży’, 2. *drabūžis* (zob.), 3. *drāpana* (zob.). Pb. \*drep- / \*drap- z pie. \*drep- / \*drop- ‘odciąć, oderwać’ (LIV<sup>2</sup> 128), por. gr. *δρέπω* ‘zrywać; używać, korzystać’, *δρέπτω* ‘zrywać, zbierać’. WSO \*drōp-: gr. *δρόπαξ* m. ‘plaster smołowy’ (Beekes 2010, 353). Por. jeszcze SW wed. *drāpī-* m. ‘płaszcz’ (EWAIA I, 758). LEW 100 (s.v. *drabūžis*) sięgnął do porównania z psł. \*drapati, ros. *drāpatʹ* ‘czmychać’, gw. ‘skrobać, drzeć pazurami’, pol. *drapać* ‘skrobać, pocierać, szarpać czymś ostrym, zwł. paznokciami, pazurami’, < pbsł. \*drōp-ā-. Zob. też ALEW 231. — N.m. *Drōbai*, *Drōbiškiai* 2x. N.rz. *Drobūkštis*, *Drobālieknis*.

**drobỹnos**, -ų f.pl. gw. 1. ‘drabina’ (war. *drobynà* 2 p.a.), 2. ‘wóz drabiniasty’, 3.

<sup>100</sup> Por. *Nedrēsu kalbēt patis ižg save, bet ižg rašto kalbu* DP 490<sub>26</sub> ‘Nie śmiem mówić sam z siebie, ale z pisma mówię’. — *kadqg tokios pavargusios personos dažnai abydos savos skųstis nedrēsa* DP 336<sub>7</sub> ‘gdyż takie ubogie persony częstokroć się krzywdy swej uskarżyć nie śmieją’. — N.B. LKŽ II, 726 wymienił obok prs. *drēsa* wariant gw. *drēsa*, tymczasem Vitkauskas (ALL LX, 2009, 130) prostuje, że taki wariant nie istnieje.

<sup>101</sup> Por. sonoryzację w łot. *sakārznis* ‘obalone drzewo wraz z korzeniami’ < \*sakār-snis. — Wtórna sekwencja *r-z* ukazuje się również w adi. psł. \*dīrzū(kū), por. scs. *drūžū* ‘θρασύς, odważny, śmiały’, bg. *drēzvk* ‘nieustraszony, zuchwały, beczelny’, słh. gw. *dřz*, daw. *dřzek* ‘zuchwały’ (potem *dřzen*), ros. *děrzok*, *děrzkiĭ* ‘grubiański, beczelny; zuchwały, śmiały’ (gw. *derzkój* ‘odważny, dzielny’), czes. *drží* a. *drzký* ‘zuchwały, śmiały, odważny’, stpol. *darski*, *darzki* ‘dzielny, śmiały’ (ob. *dziar.zy*; później *dziarski* i zmiana znaczenia na ‘rzeński, żwawy’). Por. BSW 60, REW I, 343, Boryś 2005, 138.



‘wielki wóz do przewozu siana, zboża’, 4. ‘złób’ — zapoż. z błr. *drabiny*, -in, pol. *drabiny*.

**drōblis** a. *droblÿs*, -io gw. ‘plucha, śnieg z deszczem, ni to śnieg, ni to deszcz’ War. *drōblius* a. *drobliūs*. Z uwagi na syn. *drabā* ‘opad mokrego śniegu’ trzeba *drob-* ująć raczej jako \*drāb-, czyli wzdłużony SO, niżeli jako innowacyjną apofonię \*drēb- ⇒ \*drāb-. Pwk. *dreb-*, SW *drēb-*, por. *drebiū*, *drēbti* m.in. ‘padać — o mokrym śniegu’. Wzdłużony SO ukazuje się również w przymiotniku pgerm. \*drōba- ‘mętny; zagmatwany; speszony’, por. stang. *drōf* ‘mętny, zmacony; zmieszany, zakłopotany’, stwn. *truobi* ‘mętny, nieprzejrzysty (o wodzie, winie); smutny, zmartwiony’, nwn. *trūbe* (Heidermanns 1993, 160n.).

**drōčius**, -iaus gw. ‘robotnik, który piłuje kłody na deski, tracz’ (*Pasamdē dročius rąstams pjauti*) — ze zmiany *trōčius* ts. (*tr* > *dr* przez antycypację). Zapoż. z pol. *tracz* (≡ psł. \*tīrati ‘piłować, rznąć’, por. lit. *tirti*). — Vb. denom. *dročiāuti* ‘być traczem, piłować kłody’.

**drovėtis**, *droviūos* (3 os. *drōvisi*), *drovėjaus* ‘wstydzic się, krępować się, nie śmieć’, np. *Nesidrovėk, valgyk!* ‘Nie krępuj się, jedz!’. *Ji vyry drōvis* ‘Ona wstydzi się mężczyzn’. Drw. *drovā* a. *drovė* ‘nieśmiałość, skrępowanie, wstyd’, *drōvastis* a. *drovastis* f. ‘wstydlivość, wstyd’, *drovūs* ‘nieśmiały, krępujący się’, *bedrōvis* ‘bezwstydnik’. Paralele w postaci *gėdėtis* ‘wstydzic się’ ≡ *gėda*, *bodėtis* ‘nie znosić’ ≡ *bodūs* oraz *atgyvėti* ‘odżyć’ ≡ *gyvas* pozwalają dopatrywać się w *drovėtis* vb. denominativum. Jego osnową mogło być adi. vb. \*drōvas ‘bojaźliwy, wstydlivy’ < pb. \*drāua- < pie. \*dreh<sub>2</sub>-uo-, znac. etym. ‘taki, który ucieka, uciekający’. Pwk. \*dreh<sub>2</sub>- ‘uciekać’ (LIV<sup>2</sup> 127), por. gr. ἀποδιδρᾶσκω ‘ucieć, umknąć, zwł. ukradkiem’, ἀπέδρᾶν aor. ‘uciekłem’, wed. *drātu* ‘niech biegnie’, *dadrur* pf. ‘wybiegli, rozbiegli się’<sup>102</sup>. ME I, 494 wysunął przypuszczenie, że *drovėtis* może wraz z łot. *dravēt* i *drauvēt* ‘grozić’ być zapożyczeniem ze śrdn. *drouwen* ‘grozić’. Podczas gdy łot. czasowniki istotnie odpowiadają niemieckiemu, to o litewskim nie można tego powiedzieć. Trudno jest znaleźć wspólny mianownik dla znaczeń ‘wstydzic się kogo’ i ‘grozić komu’. Mimo to ALEW 232 twierdzi, że *drovēti* musi być zapożyczone bądź z niemieckiego bądź z łotewskiego.

**drōžti**, *drōžiu*, *drōžiau* 1. ‘strugać’, 2. ‘bić, uderzać, smagać, zacinać (konie)’. SD «dłubię co; hebluję; ryję, rzeżę obrazy» (syn. *rėžiu*), «strugam co», *išdrōžti* ‘wystrugać; wypalić’ (*eldija išdrožta* SD «komięga»), *nudrōžti* ‘zastrugać, wystrugać’, przen. ‘pomknąć dokąd’, *nudrōžiu* SD «skrobie co iako drzewo» (⇒ *nudrōžimas* «skrobanie drzewa»), *sudrōžti* ‘zestrugać; uderzyć’, *uždrōžti* ‘uderzyć, zdzielić’. Refl. *nusidrōžti* ‘zaostrzyć sobie, zatemperować sobie’. Niejasny jest war. z dyftongiem *uo*: *druožti*, *duožiū*, *duožiaū* ‘zdzierać (odzież, obuwie), znaszać (ubranie)’. Odpowiednik łot. *drāzt*, *drāžu*, *drāzu* ‘strugać, chłostać, smagać różgą, bić, uderzać, rzucać, ciskać, lać; biec’, *atdrāzt* ‘odciąć; szorstko odpowiedzieć’, *iedrāzt* ‘wpaść jak burza, wderzeć się; zadać cios’, refl. *drāztiēs* ‘zaczeplić kogo, szukać zwady, nacierać na kogo’. Bez nawiązań zewnętrznych, por. LEW 106. Transponat ie. \*d<sup>h</sup>reh<sub>2</sub>g-. Co do typu pierwiastka por. pie. \*d<sup>h</sup>reh<sub>2</sub>g<sup>h</sup>- ‘rozdrażniać, podniecać’, m.in. w scs. *razdražq*, -*dražiti* ‘rozzłościć’ (LIV<sup>2</sup> 154). Na podstawie tej rekonstrukcji ALEW 232 ostrożnie sugeruje pokrewieństwo litewsko-słowiańskie. — Drw. *drožimo žinia* SD «sznicerstwo, cęlatura, sculptura», *drožėjas* n. agt. SD «dłubacz, snycerz», *drožtinis* ‘strugany, tarty (o potrawie z tartych kartofli)’, SD «sznicerski», *drožtūvas* ‘nożyk do strugania’, SD «dłubaczka ogrodnicza» i «rzezak, strug», *drožlai* m.pl. ‘wiórki’, *drōžlės* f.pl. ts. Z języka łotewskiego por. *drāztīt*, -u, -iju ‘skrobać, zdrapywać, strugać’ < \*drāž-stī-, refl. *drāztītiēs* ‘być niesfornym, niegrzecznym, niespokojnym’. Nomina: *drāzts* ‘przyrząd do strugania’, też ‘człowiek szukający zaczepki’, *drāzlis* ‘strużyna, heblowina’, *drāza*<sup>2</sup> ‘tłok,

<sup>102</sup> Adi. lit. *drovūs* ‘nieśmiały, wstydlivy, krępujący się’ mogło otrzymać 4 p.a. w momencie zastąpienia \*drōvas 1 p.a. przez formację *u*-tematyczną. Paralela: gw. *storūs* ≡ *stóras*.

ciżba' (znacz. etym. 'napór, ścisk', por. lit. *grūstis, sāngrūdis, sprūstis*). Od neopwk. *drās-* (≡ *drāzt*) utworzono drw. *drāslis*<sup>2</sup>, *drāstaļa* 'niepohamowany, nieopanowany człowiek, niegrzeczne dziecko', *drāsme* 'szrama, blizna'. — Innowacyjny SZ \**drāž-* ≡ \**drāž-*: łot. *draza* 'skrawek, ścinek, wszelkie odpadki drewna, drzazgi'. Por. *ātšakas* ≡ *šōkti; plākti* : \**plokti* (*plókščias*). Osobno zob. *druožlē*.

**drūčkis**, -ē lub *drūčkis*, -ē pot. 'gruby i niski (człowiek lub zwierzę)'. Z etymologicznego punktu widzenia starszym wariantem jest tu *drūčkis* (por. *drūtas*, nie †*drutas*). Afrykata *č* powstała na miejscu zbitki *t.š* w praformie \**drūt.škis*. Ta ostatnia powstała w następstwie synkopowania samogłoski *i* w formacji wyjściowej z suf. -*iškis*: \**drūt-iškis* ≡ *drūtas* (zob.). — Krótkość pierwiastkowej samogłoski w war. liter. *drūčkis* mogła się ustalić przez analogię do wyrazu *dičkis* 'wyrostek, kilkunastoletni chłopiec' < \**dit.škis* < \**didiškis*.

**drugys**, -io 1. 'dreszcz, gorączka z dreszczami, febra' (SD «zimnica, febra, gorączka zimna, febris frigida»), 2. 'gatunek motyla' (SD<sup>1</sup> «motyl»), 3. *drūgio dōbilas* bot. 'bobrek trójlistkowy, Menyanthes trifoliata'. Odpowiedniki bałt.: łot. *drudzis* 'gorączka, zimnica', *drudzi* m.pl. 'mole', stpr. *drogis* EV 'trzcina, Ror [Rohr]'. Praforma \**drug-ija-*. Odpowiednik psł. \**drūg-ī-*, por. ros. *drožb, droži* f. 'dreszcz', pol. *dreszcze* pl. (zam. \**drežce* f.pl. od \**drežca* 'dreszcz' < \**drīž-īca*, Bańkowski, ESJP I, 297). Rzeczowniki te są motywowane pierwiastkiem \**drug-* 'drzeć, dygotać', utrzymanym w czasowniku słowiańskim, por. 1. psł. \**drūžati* < \**drug-ē-*, prs. \**drūžq* < \**drug-je-*: ros. *drožatb, drožú*, pol. *drzeć, drzę*, 2. psł. \**drūgati* iter. 'drgać, dygotać' < \**drug-ā-*: słh. *drgati*, ukr. *dryháty*, czes. *drhati*, pol. *drgać* (BSW 61, Boryś 2005, 125, 131). Do tego perfectivum na -*nq-*: scs. *sūdrūgnoti sē* 'złęknać się, przestraszyć się', ros. *drógnutb* 'drgnąć, zadrzeć', pol. *drgnąć* 'zatrząść się' (ESJS 921). Do pie. \**d<sup>h</sup>reug<sup>h</sup>-* / \**d<sup>h</sup>rug<sup>h</sup>-* 'trząść się, kurczyć się' (IEW 275, brak w LIV<sup>2</sup> 157), por. ags. *driogan* 'oszukiwać', SZ wed. *drūhyati* 'krzywdzi'. — WSZ \**drūg-*: łot. *drūdzēt* 'z zimna dygotać, z zimna drętwieć, kostnieć'. Nawiązanie w słow. *dryg-*, por. ros. *drygatb* a. *drygāt* 'kopać nogami' (gw. 'rzucać się w konwulsjach'), pol. przest. *drygać* 'drgać, trząść się', *wzdrygać* 'wstrząsać, wzruszać', *wzdrygać się* 'gwałtownie drgać; nie chcieć czegoś robić, wzdragać się', nomen: *drygawka* 'wiosło flisackie'. Osobno zob. *drigañtas*.

**drukavóti**, *drukavóju, drukavójau* stlit. 'drukować' — miejsce akcentu wskazuje na zapoż. z błr. *drukavác* (≡ pol. *drukować*). ALEW 233 niesłusznie przyjmuje polską formę źródłową. — *drukōrius* 'drukarz' ≡ błr. *drukár*.

**drūgzti**, *drūžgia, drūžgē* gw. — o buczeniu kołowrotka; o dźwięku wydawanym przez płożę sań trącą o ziemię; o szczechu żaren, do których dostał się kamyk. Dźwiękonaśladowcze. Por. syn. *brūgzti*.

**drumstýti**, *drumstaũ, drumsčīaũ*: *sudrumstýti* 'zmącić (wodę), zakłócić (spokój)', dawne prs. *drumsčīu* SD «mącić», *drumsčīu alų, vynų* SD «kłócić piwo, wino», *drumsčīasi alus* SD «burzy się piwo». War. sonoryzowany: *sudrumzdýti* 'zmącić' (*m-zd* z *m-st* przez persewerację, por. *subrunzdū* < *subrunstū*). Odpowiednik łot. *drūmstīt, -stu, -stīju* 'kruszyć, drobić'. Vb. frequentativum z suf. -*styti* do zanikłego vb. prymarnego \**drumti*, na st. zanikowym od \**drem-* < pie. \**d<sup>h</sup>rem-* (transponat). Paralele: *dūrstyti* ≡ *dūrti*; *kūrstyti* ≡ *kūrti*. N.B. Obecność typu apofonicznego *barstýti* ≡ *beřti*; *drabstýti* ≡ *drēbti*; *graistýti* ≡ *griēti* pozwala przypuszczać, że *drumstýti* zajęło miejsce starszej formacji na SO, czyli †*dramstyti*. — Pdg. *drumsti, -sčīu, -sčīaũ* 'mącić (wodę, płyn)' jest quasiprymarny, mianowicie oparty na prs. *drumsčīu*, które kiedyś należało do inf. \**drumstýti*. War. sonoryzowany: *drumzdžīu* a. *drumzdū, drumzdžiaũ, drumžti* 'mącić', refl. *drumždžias* a. *drumždas* 'chmurzy się, ma się na deszcz'. — Neoosn. *drumst-* (≡ *drumst-ýti*): *atadrumstis*

«odmęt» [‘głęboka, często zmacona woda, wir’, SPXVI], *drum̃stas* a. *drumstùs* ‘mętny (o wodzie, piwie); zamglony, zachmurzony’, *drumstéjas* ‘kto mąci, zakłóca spokój’, *sudrumstingos arba sudrumsčiamos širdies* SD «namiętny, perturbationibus obnoxius» (syn. *geidulingas*), *drum̃ztis* ‘mętnieć — o wodzie, samogonie’. Por. łot. *drum̃stala* ‘drobina, okruch, strzęp’, ⇒ *drumstalāt* ‘kruszyć, np. chleb’. — Neopwk. *drums-*: por. łot. *drum̃sēt*, -*ēju* ‘mącić’, *drum̃sināt* ts., nomina: *drum̃sla* ‘okruch, strzęp’ (war. *drum̃psla*, *drumska*, *drum̃zaka*), ⇒ *drumslāt* ‘kruszyć’. Zob. też ALEW 233n., gdzie jednak zupełnie przemilczano procesy resegmentacji, których wytworem są neoosnowy *drumst-* i *drums-*. — Neopwk. *drumz-* (≡ *drumzdū*): *drum̃zlēs* f.pl. ‘męty, osad’<sup>103</sup>. War. ze zmianą *mz > mž*: *drum̃žlēs*; *drumzlūs* ‘mętny’, war. *drum̃žlūs*. Por. łot. *drumzēt* ‘gnieść, miąć, miętosić’. — Neoosn. *drumzl-*: *drumzlēti*, -*ja*, -*jo* ‘mętnieć’, war. *drum̃žlēti* (⇒ *drumzlētas* ‘mętny, mętnawy’), *drum̃žlinas* ‘mętny, zachmurzony’, war. *drum̃žlinas* (⇒ *drumzlinaĩ* m.pl. ‘męty’, *drum̃žlinti* ‘mącić’).

**druņgnas**, -*ā* 1. ‘ani ciepły ani zimny, ciepławy, letni’, *druņgnas vanduo* ‘letnia woda’, 2. ‘zamglony, mętny’, 3. przen. ‘nieczuły, obojętny’ — dewerbalny przymiotnik na -*nas* od *drung-* jak w *druņgti* ‘ocieplać się’, zob. *dreņgti*. War. *druņgas*, *drungūs*. Paralele: *drēgnas* ≡ *drēgti*; *silpnas* ≡ *silpti*. Nawiązanie łot. kuroń. *drungans* ‘ciepławy, letni’. Dalsze objaśnienie niepewne. LEW 107 zestawiał z *dreņgti* ‘padać — o deszczu ze śniegiem’ (ze znakiem zapytania). Zob. też ALEW 220, 234. — Drw. *vasārdrung(n)is* ‘ciepławy, letni — o wodzie’ (por. *vāsara*).

**druožlē** 4 p.a. gw. ‘strużyna’, zwykle pl. *druožlēs* f.pl. ‘heblowiny, strużyny, wióry, drzazgi’ (SD «heblowiny; strużyna»). War. *drūžlē*. War. z insercją *g*: *druōgžlēs* gw. ‘wióry, drzazgi’ (por. *driegžlēs* ob. *driežlēs*). Odpowiednik łot. *druožtala*, *druožtele* ‘skrawek, ścinek, sztuka, kruszyna, drobina’, ⇒ vb. denom. *druožtalāt*, *druožtelēt* ‘drobno krajać, siekać’. Oboczna forma *drožlē* ‘strużyna’ nasuwa myśl, że *druožlē* stoi w związku z czas. *drōžti* ‘strugać’ < pb. \**drāž-*, por. LEW 106. To prowadzi do hipotezy o derywacie na st. *o*, *druož-l-* < pb. \**drōž-l-* od pie. \**d<sup>h</sup>roh<sub>2</sub>g-* ≡ \**d<sup>h</sup>reh<sub>2</sub>g-* (transponat). Jeśli tak, to należałoby postulować akutowane \**drūožlēs* jako formę pierwotną. Por. *klūonas* ob. *klōti*; *šūokoti* ob. *šōkti* oraz uwagi Būgi, RR II, 342, 348 oraz Stanga 1966, 43 na temat oboczności *uo* : *o* (\**ā*). N.B. W innym miejscu Būga, RR II, 366 wymienia jeszcze *drūž-* (*drūžē* ‘pas, pręga’) jako alternant *druož-*.

**drūpai**, -*u* gw. ‘krople, lekarstwo odmierzane po kropli’ (*drūpai pro skilvj* ‘Krople na żołądek’) — zapoż. z prus.-niem. *drope* m. ‘kropla’, por. nwn. *Tropfen* m. (GL 46). War. f. *drūpēs*.

**druskā** 2 p.a. ‘ziarnko soli’, pl. *drūskos* ‘sól’. SD *druska* «sol». Odpowiednik łot. *druska* ‘okruch’ (*drusku* adv. ‘trochę’, *drusciņ* ‘troszeczkę’), *druskas* f.pl. ‘okruchy, kruszyny’. Pb. \**drus-kā-*, formacja dewerbalna o budowie podobnej do *spēkā* ≡ *spēti*; *trinka* ≡ *trinti*. Pwk. *drus-* jest refleksem SZ \**d<sup>h</sup>rus-* od pie. \**d<sup>h</sup>reus-* ‘rozpadać się, odpadać, kruszyć się’ (LIV<sup>2</sup> 157), por. goc. *driusan* ‘spadać’ (*draúhsnos* f.pl. ‘okruchy’), walij. *dryll* ‘drobina, okruch’ (\**d<sup>h</sup>rus-lío-*)<sup>104</sup>. Znacz. etym. ‘drobina, kruszyna’. Por. Lew 107, ALEW 234. Brak form na SE †*driaus-*, SO †*draus-*. Osobno zob. *drūzgai*. — Wyraz lit. jest neologizmem na miejscu zanikłego sb. \**sólis* ‘sól’, które było odpowiednikiem łot. *sāls*, acc.sg. *sāli* f.m. ‘sól’ < pb. \**sāl-* (zob. *sólymas*). — Drw. *drūskē* bot. ‘solanka, Salsola’, *drūskinė* a. *druskinė* ‘solnica, solniczka’, *drūskinis*: *drūskinis maišas* ‘worek na sól’, *drūskinė*

<sup>103</sup> Możliwy jest też wywód z \**drumslēs*, przez zmianę *msl > mzl* jak w *kremzlē*.

<sup>104</sup> LEW 107 wymienił w tym kontekście jeszcze łac. *frustum*, -*ī* ‘kawalek, kasek’ (pie. \**d<sup>h</sup>rus-to-*). Tymczasem WH I, 553 daje tu pierwszeństwo rekonstrukcji \**b<sup>h</sup>rus-to-*, pwk. \**b<sup>h</sup>reus-* ‘tluc, rozbijać’. Tak też LIV<sup>2</sup> 97, przyp. 1.

*bačkà* ‘beczka na sól’ (*medžiaga unt druskinių, unt aludžių* SD «klepki» [do wyrobu beczek]), *druskinyčia* stlit. ‘solnica’, *visotimės druskinyčia* SD «komora rzeczypośpolitey solna, salinarium emporium, salinaria annona regni, cella salinaria publica» (suf. słow., por. *akstinyčia*), *drūskininkas* ‘solarz, kto warzy sól, kto handluje solą’, *drūskius* ‘solarz; kto lubi jeść słono’ (por. *šluočius, mėsius*). Cps. *druskakalnis* SD «solna gora» [‘kopalnia soli’] (syn. *druskos kalnas*, por. *kálnas*), *druskavietė* SD «żupa, salis fodinæ, salis officina» (por. *vieta*), ⇒ *vyresnis druskavietės* SD «żupnik, salinator, salinarium præfectus»; *druskažolė* b.z.a. bot. ‘świbka błotna, Triglochin palustris’, *drūskbosis* ‘beczka na sól’ (por. *bōsas* II). Vb. denom. *drūskinti* ‘solić, np. mięso’, *druskuoti* ‘sypać sól, posypywać solą’. — N.m. *Drūskiai* 3x, *Drūskininkai* 3x (pol. replika *Druskieniki, Druskienniki*).

**drustas** b.z.a. żm. ‘plaster miodu’. Niejasne. Jeśli ze zmiany \*trustas < \*(s)trud-ta- (s-mobile), to por. psł. \*strūdī f. ‘miód w plastrze’, strus. *strūdī* ob. *stredī* ‘miód’, slń. *střd, strdī* ‘miód w plastrze’, stpol. *stredź, strdzi* ‘miód’ (uwaga A. Bańkowskiego p.l.). Por. *korýs*.

**drūtas**, -à ‘gruby i niski, przysadzisty, krępy; otyły, tęgi; krzepki, mocny; twardy, stały’, SD też «pękaty», *balsas drūtas* SD «bas w śpiewaniu». War. palatalizowany: gw. *driūtas* (por. *driūžė* ob. *drūžė*). Bez pewnego objaśnienia. Transponat ie. \*d<sup>(h)</sup>ruH-tó- ⇐ pwk. \*d<sup>(h)</sup>reṽH-. Było porównywane ze sti. *dhruvā-* ‘mocny, krzepki, trwały’, stpers. *duruva-* ‘zdrowy’, goc. *triggws* ‘wierny’, jak też ze stpr. *druwis* ‘wiara’, *druwīt* ‘wierzyć’, zob. BSW 61, LEW 107. Według ALEW 235 *drūtas* jest drw. od nominalnego pdg. pie. \*dōru- / \*dreṽ- n. ‘drzewo, drewno; pień drzewa’; znac. etym. ‘mit Holz’, skąd ‘gruby, tęgi, mocny’. — War. żm. *drūktas* zawiera wtórny segment -k- (por. Zinkevičius 1966, § 245). Wariant ten ma nawiązanie w łot. *drūktis* ‘gruby, mocny’, jak też w stpr. \*drūkt(a)s, od czego urobiono adv. *drūktai, drūcktai* ‘mocno, fest’. Heidermanns 1993, 160 odrzuca insercję k i przypuszcza, że *drūktas* i *drūtas* należą do osobnych pie. pierwiastków; *drūktas* ma być spokrewnione z pgerm. \*dreuga- ‘festhaltend’, por. stnord. *drjúgr* ‘wydajny, obfity, wystarczający’, stang. *drēog, -drēohra* ‘poważny, trzeźwy, roztropny’. N.B. Są też formy krótkowokaliczne: łot. *drukts* ‘krępy’, *drukns* ‘krępy, przysadzisty, mocny’, dotąd niewyjaśnione. — Drw. *drūtinis* ‘gruby’: *dešra drūtinė* SD «maciek, kiszka gruba, pingue suis intestinum», *drūtis, -iēs* 1. ‘moc, siła’, 2. ‘sytość, uczucie zaspokojenia głodu’, *drūtis, -čio* 1. ‘grubość’ (*Kiek ilgio, tiek drūčio*), 2. ‘moc, siła’, *drūtį įgyju* SD «mięszszeię, grubieię», *drūtyņ eimi* SD «mięszszeię, grubieię; mocnieię, mocnię się, dużeię» (syn. *drūstu*). Osobno zob. *drūčkis*. Cps. *drūtgalyš, drūčgalys* ‘grubszy koniec’ (por. *gālas*), z uproszczeniem zbitki: żm. *drūgalis* ts. — Vb. denom. *drūsti*: *drūstu* SD «mięszszeię, grubieię; mocnieię, mocnię się, dużeię» < \*drūs.stu < \*drūt-stu (syn. *drūtu tumpu, drūtį įgyju*); *drūtėti* ‘grubieć, krzepnąć’, *drūtinti* (zob.). — Drw. od *drūkt-*: *drūktis* ‘grubość’, cps. *drūktgalis* ‘grubszy koniec’ (por. *gālas*), vb. denom. *padrūktinti* ‘wzmocnić, umocnić (w wierze)’. Por. stpr. *podrūktinai* ‘potwierdzam, bestätigen’ (właśc. ‘umacniam’) ⇐ \*drūktas.

**drūtinti, drūtinu, drūtinau** 1. ‘czynić krzepkim, mocnym, umacniać, wzmacniać’, 2. przest. ‘dodawać sił organizmowi, posilać, sycić’ (*nedrūtinų, nesotinų penukšlas* SD «nieposilny pokarm, napoy»). DP ‘utwierdzać, dowodzić, potwierdzać’, *drūtinu* SD «twierdząc». Vb. denom. na -inti od *drūtas* (zob.). Refl. *drūtintis* DP ‘utwierdzać się’, *drūtinuosi* SD «czerstwieię; jędrnieię; krzepię się».

**drūzgai**, -ų 2 p.a., *druzgaĩ, -ų* 4 p.a. m.pl. ‘pokruszone, drobne części czego, paprochy, żdzbla, szczapki, drzazgi, chrust; kawałki rozbitego naczynia; śmiecie’. War. z ū: *drūzgai, drūzgaĩ* ts. Prawdopodobnie z sonoryzacji sk > zg w praformie \*druskai, pokrewnej wyrazowi *druskà* (zob.). Paralele: *duzgėnti* ob. *tuskėnti*; *dvazgėti* ob. *tvaskėti*; *vizgėti* ob. *viskėti* (por. BSW 61n., GJL I, § 453). — Vb. *druzgėti, drūzga, -ėjo* ‘kruszyć się, rozpadać się na części’, *sudruzgėti* ‘rozbić się, rozpaść się na kawałki’. Zob. LEW 107 (s.v. *druskà*), gdzie porównano

lit. *družėti* z pol. przest. *druzgać* ‘łamać z trzaskiem, kruszyć, tłuc’ oraz sch. *drūzgati* ‘gnieść, wytłaczać; rozdrabniać, kruszyć’. Osobno zob. *drūgzi*.

**drūžē** 4 p.a. 1. ‘pas, pasmo w tkaninie’, 2. ‘pas ziemi’. War. *driūžē, druožē* (por. Būga, RR II, 366).. Niejasne. Por. syn. *dryžas*. — Drw. *drūžaĩnis* ‘tkanina w pasy, pasiak’ (syn. *dryžaĩnis*). Vb. denom. *drūžėti, -ju, -jau* ‘tkając robić barwne pasma’.

**drūžti**, prs. *drūžtù* (\**drunž*-stu; war. *drūžù* < \**drunžu*), prt. *družai* gw. 1. ‘opadać z siłą, słabnąć; zelżeć (o mrozie)’, 2. ‘ustawać, przestawać’, *nudrūžti* ‘obedrzeć się, wystrzępić się; przestać, zaniechać (np. palenia tytoniu), ustać (o deszczu), ucichnąć (o wietrze)’, *padrūžti* ‘padać z osłabienia, z głodu’ i ‘być pozbawionym władzy w kończynie’ (*Ans padrūžēs*, t.y. *nevaldo nė vieno šlonko* ‘On jest sparaliżowany, nie włada żadną kończyną’). Izolowane. Wziąwszy pod uwagę brak refleksów †*druž-*, †*driaūž-*, warto może podtrzymać hipotezę Fraenkla (LEW 107), że *druž-* jest oboczniem *driž-* w realizacji st. zanikowego od pwk. *drež-*, por. *drežėti* ‘niechętnie dawać, skąpić’. Paralele: *trūšti* ob. *trīšti* (⇐ *trēšti*); *drūžē* ob. *dryžas*. — Drw. *drūžnas*, zwykle o oczach: *drūžnos ākys* ‘zmętniałe oczy, niedowidzące oczy’ (niejasny jest war. *blūžnos akys* ts.), cps. *družnākis* ‘niedowidzący; krótkowidz’ (por. *ākis*). Por. sufiks w *ālpnas* ‘słaby, omdlewający’, *siļpnas* ‘słaby’, *šūtnas* ‘parny’. Z innym suf.: łot. gw. *družīņš* ‘człowiek małego wzrostu’, *družīņi* m.pl. ‘niskie rośliny; krótki len’. Zob. też ALEW 235.

**dū** m. ‘dwa’ — ze zmiany pb. \**du* < \**dvuo* < \**duō* < pie. \**du-o-h<sub>1</sub>* (nom.du. m.). Por. dolnołot. *duo* ‘dwa’ (*duotiek* ‘dwa razy tyle’, *abu duo* ‘obydwaj’). Odpowiedniki ie.: wed. *dvā / dvāu* ‘dwa’, gr. δώ-δεκα ‘dwanaście’ (\**duō*). — Obok tego jest postać dwuzgłoskowa: łot. *divi* ‘dwa’ ze zmiany \**duvi* (wtórna końc. pl. -i), łot. gw. *dui* (gen. *duju*), to z pierwotnego \**duu* (kończ. du. -u), por. Endzelin 1922, 357<sup>105</sup>. Odpowiedniki: scs. *dīva*, sti. *duvāu*, gr. hom. δύω, łac. *dūō* z \**duuō* < pie. \**duu-o-h<sub>1</sub>* ‘dwa’. — Nieoczekiwany jest dyftong w stpr. *dwai* ‘dwa’, por. *dwai dellikans* acc.pl. ‘dwie części’, *dwai grijkans* acc.pl. ‘dwa grzechy’. Najwidoczniej nawiązuje on do dyftongu odpowiednika nwn. *zwei*. — Żeńska forma *dvi* ‘dwie’ pochodzi ze skrócenia \**dvie*, to z pbsł. \**duaj* < pie. \**duh<sub>2</sub>-ih<sub>1</sub>* (z końcówką nom.du. f.) albo pie. \**duo-ih<sub>1</sub>* (z końcówką nom.du. n.), por. wed. *dvé / duvé* f.n., scs. *dūvē* f.n., sch. *dvīje*. ALEW 237 sądzi jednak, że *dvi* może być młodą formacją, opartą na na formie masculini \**dvu*, zanim ta ostatnia zmieniła się w *dū*. — W wyrazach złożonych pojawia się alternant *dvi°* (zob.) < pie. \**dui-* ‘dwa’. Segment \*-i- jest bądź samogłoską łącznikową złożień, bądź segmentem wtórnym, dodanym przez analogię do sąsiedniego liczebnika \**tri-* ‘trzy’ (por. de Vaan 2008, 71, s.v. *bi-*). — Długość *dvy-* w *dvýlika* ‘dwanaście’ tłumaczy się analogią do formy *try-* w sąsiednim liczebniku *trýlika* ‘trzyście’. Wtórne y widać również w *dvýnas* (zob.). — Formy emfaticzne z ptk. -ai: *dūjai*, f. *dvijai*, por. *Ašiai, tujai — bernai dūjai* ‘Ja, ty — chłopaki dwa’. *Tik dvijai uogas teradau* ‘Tylko dwie jagody znalazłam’. Inne war. gwarowe: *dūjainos, dvijainos, dūjan, dvijan, dūjanai, dvijanai, dūjanos, dvijanos*. — Ordinale ‘drugi’ ma formę *añtras* (zob.).

**dūbliai** 2 p.a., *dūbliaĩ* 4 p.a. m.pl. gw. ‘wnętrznosci, narządy wewnętrzne zabitego zwierzęcia’ (war. *dūblys, dūblos* b.z.a. f.pl.), *dūblỹs* 4 p.a. ‘brzuch; wnętrznosci’, ⇒ *dūblỹs, -ē* ‘ktoś o wielkim brzuchu (człowiek a. krowa)’. Izolowane, dotąd uważane za niejasne, por. ALEW 237 (brak w Lew). Kuszające jest zestawienie osnowy *dub-l-* z *dug-n-* które ukazuje się w synonimicznym wyrazie *dugnōlis* 1. ‘jelito grube’, 2. ‘ślepa kiszka’ (war. *dugnōlius*), 3. ‘tyłek’, 4. przen. ‘człowiek gruby, tłusty’. Ponieważ *dug-n-* łatwo wywieść z \**dub-n-* (por. *dūgnas* ‘dno’ z \**dub-nas*), więc mamy przed sobą dwie różniące się formantem formacje od

<sup>105</sup> Człon *du-* w łot. kuroń. *ducele* cps. ‘dwukołowy wóz’ pochodzi z *duj-* (por. *dujdesmit* ‘dwadzieścia’, *duipacmit* ‘dwanaście’), to zaś z \**duju* < \**duvu* ‘dwa’. Zob. Endzelin 1922, 358.

pwk. *dub-* (por. *dùbti* ‘stawać się wklęsłym, stawać się wewnątrz pustym’): z jednej strony *dub-l-* / *dūb-l-*, z drugiej strony *\*dub-n-*. Dalsza analiza pozostaje otwarta. — Drw. *dūbliņgē* przest. ‘żołądek, Magen’, gw. ‘jelito grube’ i ‘ślepa kiszka’.

**dubrā** gw. ‘zapadlisko, parów w lesie’ — dewerbalny drw. na *-rā-* od *dùbti* ‘zapadać się’ (zob. s.v.). Odpowiednik łot. *dubra* ‘błoto, grzęzawisko’, pl. *dubras* ‘rozjeżdżone koleiny’. — Z innym suf.: *dubrē* ‘przesieka leśna’ (por. *bēdrē* ← *bedū*). — Nawiązanie w psł. *\*dūbra*, por. pol. przest. *debra* ‘zarośla, zarosłe nierówności terenu; parów, jar’, *debry* pl. ‘kamienioloły’, ślc. gw. *debra* ‘rów wymyty przez wodę deszczową; parów, wąwóz, dół’, ukr. gw. *dēbra* ‘jar, parów, kotlina’, błr. gw. *dziebra* ‘dolina między górami; potok, strumyk między górami’ (SŁPS 5, 147). Lepiej jest poświadczony psł. *\*dūbrī*, -i f. ‘wąwóz, parów, jar, dół, dolina porośnięta lasem’, np. rcs. *dūbrī*, ros. *dēbrь*, -i, pl. *dēbri*, błr. gw. *dobrь*, stpol. *debrz*, *dbrzy*. Zob. SŁPS 5, 147, BSW 46, ALEW 278. Por. jeszcze toch. B *tapre* ‘wysoki’ < pie. *\*d<sup>h</sup>ub-ró-*. — Drw. *dubrāvas* a. *dubravā* ‘dziura wybita na drodze; koleina’, *dubrỹs* ‘wgłębienie, jama, parów; głębina w rzece, jeziorze’. N.m. *Dūbriai*, n.rz. *Dubravā*, *Dubrỹs*, *Dūbrius*. Tu też nazwa miasta ros. *Brjansk* nad Desną < *\*dūbrjaniskū* (por. Anikin, RES 4, 320). — Z długą samogłoską: *dūbra* b.z.a. gw. ‘bród wymoszczony gałęzmi i kamieniami’.

**dùbti**, *dumbù*, *dubaũ* ‘stawać się wewnątrz pustym, wklęsłym, zapadać się, grzęznąć (w błocie, śniegu), walić się, rwać się, pękać’: łot. *dubt*, *dubu*, *dubu* ‘zapadać się, wklęsać’. Cps. *jdùbti* ‘wklęsać, dołkowacieć’, *išdùbti* ‘wypróchnieć’ (*mēdis išdūbēs* ‘drzewo spróchniałe’), ‘wklęsać, zapadać się, dziurawieć — o rękawicach’, *neišdūbēs*, SD *neišdubįs* «niedrożony, solidus» (syn. *neišdrožtas*), *sudùbti* ‘osiąść, opuścić się w dół, zapaść się, wklęsnąć’. Formacja na SZ od pwk. pie. *\*d<sup>h</sup>eub<sup>h</sup>-* / *\*d<sup>h</sup>ub<sup>h</sup>-* (zob. IEW 267, brak w LIV<sup>2</sup>). Por. goc. *diups* ‘głęboki’ (*\*deupa-*), *daupjan* ‘zanurzać, chrzczyć’, ags. *dūfan* ‘zanurzać się’, SZ stir. *dub* ‘czarny, ciemny’, *dobur* ‘mroczny’, sb. m. ‘woda’, walij. *dwfr* m. ts. (por. lit. *dubùs*) rcs. *dūno* ‘dno’, scs. *bezdūna* ‘bezdeń, otchłań’ (zob. *dūgnas*, *bedūgnē*). W języku litewskim brak jest refleksu SE *\*džiaub-*<sup>106</sup>. ALEW 237 rekonstruuje przymiotnik pie. *\*d<sup>h</sup>ub<sup>h</sup>u-* i proponuje ująć *dùbti* jako vb. denominativum od *dubùs* (zob.). — Nomina od SZ *dub-*: *dubā* ‘dziupła w drzewie; suszarnia zboża a. lnu; chata; gospodarstwo wiejskie, obejście’, *dūbē* ‘zagłębienie, dolina; barć’, *dubinỹs* ‘miska’, *dubuō* (gen.sg. *dubeņs*, acc.sg. *dūbenį*) ‘misa, miska; miednica jako część szkieletu, pelvis’ (⇒ *dūbenis* ‘gliniana misa zawierająca wspólny posiłek wieśniaków’), *dubrā* (zob.), *duburỹs* (zob.), *dubūs* (zob.), *jduba* ‘wgłębienie, wybój, dziupła’, *išduba* ‘otwór w drzewie, dziupła’. Por. łot. *dubenis* ‘wgłębienie’, *dubli* m.pl. ‘błoto, muł, szlam’, *dubums* ‘dziupła’. Cps. *dubadegỹs* ‘podpalacz; roztrwoniciel’ (por. *dubā*), *dūbaklonis* ‘głęboka dolina’ (por. *klōnis*). Vb. denom. *dubēti*, -ju, -jau intr. ‘wklęsać, dołkowacieć’, tr. ‘bić, robić kilofem, rąbać’, przen. ‘ciężko pracować, harować, mordować się’ (war. *dūbēti*), *dūbinti* ‘żłobić (koryto), wybijać otwory (dla pszczół) w drzewie, drażyć’. — WSZ *dūb-*: *dūbsóti* ‘stać w stanie spróchniałym (o dębie, o chacie); leżeć a. siedzieć rozleniwionym’. Nomina: *dūbas* ‘misa, miednica’, *dūbra* b.z.a. (zob. *dubrā*), *dūburỹs* a. *dūburas* — war. do *duburỹs*, *dūburas* (zob.). Odpowiednikiem słowiańskim może tu być *dyb-*, por. strus. *dyba* ‘kłoda, narzędzie tortur’, ros. *dýba* ‘narzędzie tortur, na którym rozpinano skazańca’, pol. *dyby* f.pl. ‘kłody z otworami, w które zamykano ręce i nogi więźnia’. Znacz. etym. ‘coś wydłubanego’, por. pol. gw. *dyby* ‘obuwie wydłubane w drewnie’. Osobno zob. *dūgnas*, *dum̃blas* i *dumbrā*. — SO *daub-*: *daubā* (zob.).

**duburỹs** a. *dūburas* 1. ‘kotlina, wądół’, 2. ‘dół wybity w nawierzchni drogi, wybój’, 3. ‘zagłębienie w dnie rzeki, głębina w rzece, jeziorze’. Rzeczownik z suf. *-r-*, utworzony bądź od przym. *dubūs* ‘wklęsły’ (por. *vidurỹs* ← *vidūs*), bądź od czas. *dùbti* ‘zapadać się, wklęsać’.

<sup>106</sup> Bez związku z tym *džiaũbti*, *džiaubiũ*, *džiaubiaũ* ‘chodzić z nosem zwieszonym na kwintę’.

Odpowiedniki łot. *duburs* ‘dość głębokie i szerokie miejsce w rzece; dziupla’, łot. gw. *duburis* ‘ubogie gospodarstwo z zapadającymi się budynkami i marną ziemią uprawną; narzędzie rybackie’. Osobno zob. *dubrā*. — N.m. *Duburiaĩ* 3x, *Duburāitis* 3x, cps. *Karviādūburis* (nazwa pewnego miejsca w rzece), n.jez. i n.rz. *Duburỹs* (Būga, RR III, 956). — Neoosn. *dubur-*: *duburķis* ‘wybój; zagłębienie wymyte na łące przez wodę; dół wypełniony wodą, zapadlisko w dnie rzeki a. jeziora, głębia; miejsce do prania bielizny’ (war. *duburķas, duburķē*), ⇒ *duburķālis* ‘źle utrzymany staw’ (suf. *-alis* jak w *brastvālis*).

**dubūs**, -i 4 p.a. ‘wklęsły, zapadły; rozjeżdżony (o drodze); głęboki (o talerzu); z dziuplą (o drzewie)’. SD «biorący w się, capax» (syn. *daug imūs*), «dołkowaty, lacunosus etc.» (syn. *duobētas, kraupus*). Przymiotnik dewerbalny od *dūbti, dumbū* (zob.). Nawiązanie w germańskim przymiotniku na SP \*deupa- ‘głęboki’, por. goc. *diups*, stisl. *djūpr*, stang. *dēop*, ang. *deep*, stwn. *tiuf*, nwn. *tief* oraz na stopniu zanikowym w stir. *domain*, walij. *dwfn* ‘głęboki’ < pie. \*d<sup>h</sup>ub<sup>h</sup>-ni-. Por. BSW 46, LEW 108, Heidermanns 1993, 153n., NIL 122, Kroonen 2013, 94). — Drw. *dubakā* ‘jar, parów’ (por. suf. w *ašakā*), *dublūs* ‘wklęsły, zapadły’ (⇒ *dublỹs* a. *dubliā* ‘dziupla w drzewie’), *dubrā* (zob.), *dubulē* ‘dziura na drodze powstała po odwilży’, n.m. *Dubūliai* (⇒ *dubuliūoti* ‘o drodze: robić się wyboistą a. grząską; o tkaninie: marszczyć się’), *dubumā* ‘zapadlina, wklęsłość’, war. metatetyczny: *būdumas* ts. Osobno zob. *dūgnas*. — N.rz. *Dubākē* 2x (też n.jez.), *Dūbē*, *Dūbis*, *Dubijā*, *Dubingā*, *Dubiōji* 2x, *Dubỹsa* a. *Dubysā*, *Dubỹsas* (por. GJL II, § 367), cps. *Dubaĩs-upis* (z formą gen.sg. w I członie, od tego simplex *Dubaĩsis* 3x), n.jez. *Būdasas* < \*Dub-asas, *Dubēlē*, *Dubiōji* 2x, *Dubūkas*, *Dubūklis* 2x. N.m. *Dūbēs* 2x, *Dūbiai*, *Dubiai* 2x, *Dūbos*, cps. *Dubōsgiris*, *Padubysỹs* 12x. Od osnowy *Dubl-*: n.jez. *Dubliā*, n.rz. *Dūblis*, *Dubluņgē*.

**duchas**, *dūchas* stlit. ‘duch (święty)’ — zapoż. z błr. *dux*, pol. *duch*. — Adi. *duchaunas*, -a ‘duchowy, duchowny’ — zapoż. z błr. *duxóūny*, pol. *duchowny*. — Sb. *duchavenstva* ‘duchowieństwo’ — zapoż. z błr. *duxavēnstva*, pol. *duchowieństwo*. Por. SLA 66, ALEW 238. Zob. też *dūkas*.

**dūdā**, gen.sg. *dūdos* 2 p.a., też pl. *dūdos* ‘dudy, dęty instrument muzyczny składający się ze skórzanego mieszka i piszczałek’, *vargōnū dūdos* ‘piszczałki organowe’ (sg. *dūdā* ‘fujarka; trąba’). SD<sup>1</sup> <duda> «dudy; gaydy» [‘dęty instrument muzyczny’, SPXVI]. Zapoż. z błr. *dudā*, -y (SLA 66, LEW 84). Wątpliwy jest postulat praformy bsl. \*daūdā- ‘Pfeife’ (Būga, RR I, 327, za nim BSW 46n.), który ma za podstawę izolowane comparandum bałtyckie w postaci lit. gw. *daudytē* ‘fujarka wystrugana z drzewa brzoźowego’. — Drw. *dūdmaišis* ‘kobza’ (por. *maišas*). Vb. denom. *dūdūoti* ‘grać na dudach, grać na fujarce, trąbce’, *dūdyti*, -*iju*, -*ijau* ts.

**dudēnti**, *dudēna*, *dudēno* 1. ‘stukać (np. kijem w klepisko)’, 2. ‘grzmieć z lekka, pogrzmiwać’ (*Perkūnas da toli, tik dudēna*), 3. ‘dudnić (o głuchym odgłosie bębna), huczeć (o ogniu w piecu, o ruchu pojazdów)’, 4. ‘mówić’ (*Aš suprantu, bet dudēnt nemoku. Nepagirsi kitaip dudēnant*), refl. *pasidudēnti* ‘pogadać sobie’. War. *dudnōti*, -*ju*, -*jau*. Czasowniki na *-enti* i *-noti*, utworzone od interi. *dū* — o pukaniu, stukaniu, turkotaniu (wozu) itp., też o mówieniu, o klepaniu pacierzy (*Dū dū dū dudnoja poterius*).

**dudūtis**, -čio ‘ptak dudek, Upupa epops’ — od interi. *dū*, naśladowującej m.in. głos dudka, por. *Dudūtis gieda dū dū dū*. Z innym suf.: *dudūkas*. Zob. syn. *kukūtis*, *lupūtis* i *tutūtis*. — Niezależna od litewskiej jest formacja psł. \*dudūkū ‘Upupa epops’, por. czes. *dudek*, pol. *dudek*, ukr. gw. *dudók*. Obok tego interi.: czes. *dudú*, pol. gw. *du-du* — o głosie dudka (zob. Boryś 2005, 131). Por. jeszcze ros. *udód* ‘dudek’, ukr. *údid*, *udóda*, słń. *vdòd*, bg. *vdod* ts.

**dūgnas** 1. ‘dno, dolna powierzchnia, spód rzeki, jeziora, morza’, 2. ‘spód naczynia’, 3. ‘pokrywa, przykrywka garnka’, 4. ‘tyłek’, 5. ‘odległa okolica, zabity kąt’, 6. przen. ‘istota,

podstawa czego' — przez zmianę \*bn > gn z plit. \*dubnas, pbsł. \*dub-na-. Także łot. *dubens* 'dno, grunt, głębia' zostało przekształcone z \*dubna- (z kolejną zmianą *ub* > *ib*: *dibens* ts.). Pokrewne psł. \*dūno z \*dūb-no, por. rcs. *dūno*, bg. *dāno*, sch. slń. *dnò*, ros. *dno* (zdrob. *dónce*, stczes. *dence* < \*dūnice), pol. *dno* (zdrob. *denko* < \*dūnūko), zob. Berneker, SEW I, 245n., BSW 46. Paralela słowotwórcza: scs. *sūnū* 'sen' < \*sup-nó- (zob. *sāpnas*). Transponat ie. \*d<sup>h</sup>ub-nó-, por. galij. *dubno-*, *dumno-* 'świat, ziemia', stir. *domun* m. 'świat', śrwalijs. *dwfn* adi. 'głęboki', m. 'świat'. Zob. IEW 267, NIL 122, LEW 108, ALEW 238). Leksem czasownikowy jak w *dūbti* 'wklęsać, zapadać się'. Znacz. etym. adi. 'który się zapadł, wklęsły', substantywizacja: 'wgłębienie' (zob. *dubūs*). — Drw. *be dūgno* a. *iki dūgno* adv. 'bez liku, bardzo dużo' (*Be dūgno durniū yra* 'Głupców jest bez liku'), *bedūgnē* (zob.), *dūgnēlis* 'deska do krojenia i bicia mięsa', SD<sup>1</sup> «denko, fundus, solum», *dūgninēs žūvys* f.pl. 'ryby denne', *dūgnōlis* żm. 'jelito grube; ślepa kiszka; tyłek' (Būga, RR I, 438 wskazał paralelę semazjologiczną w postaci bg. *dānjak* 'ślepa kiszka' ⇐ *dāno* 'dno'; zob. też *dūbliai*), *pādūgnēs* f.pl. 'męty, fusy, osad denne', też 'męty społeczne'. — N.m. *Dugnaĩ* 4x, *Dūgnēliai*, *Dūgnēlis*.

**dūgzti**, *dūzgia*, *dūzgē* 'brzęczeć, bzykać (o owadach), huczeć (o żarnach), stukać (o krosnach)'. Czas. onomatopeiczny. — Drw. *dūzgēnti* 'pukać, opukiwać; brzęczeć (o pszczole)', *dūzgēti* 'stukotać, turkotać; brzęczeć; mówić, paplać'. Alternacja gz-C : zg-V współistnieje z jednostajnym ks-C/V w syn. *tuksnōti* 'głośno stukać', *tuksēnti* 'postukiwać'.

**dūiti**, *dujū*, *dujaũ* pot. 'biec szybko, lecieć, pędzić', cps. *apdūiti* 'zamglic się, zaparować — o szybie; ulec zamroczeniu, wściec się, zgłupieć, stracić rozsądek' (*apdūjēlis* 'otępiały człowiek'), *išdūiti* 'wybiec, popędzić', *padujusiū akiū esmi* SD<sup>1</sup> «niedoyrzę, cæcutio». Nomina: *dujā* 1. 'drobny deszcz', 2. 'mgła' (⇒ *dujōti* 'okrywać się mgłą; mżyć; być widocznym jak przez mgłę'), 3. 'sypka ziemia, pył', 4. 'zetlały, zbutwiały materiał, przedmiot', 5. 'śmietanka na mleku', 6. 'torf, torfowisko', *dujēlē* 'drobina, odrobina', *dūjos* f.pl. 'gaz, gazy' (znacz. etym. 'pył, kurz'). Odpowiednik łot. *dūju spalvas* 'pierce, puch' ma wtórne *ū* pod wpływem syn. *dūnas* f.pl. 'puch, pierze' (zapoż. ze śrdn. *dūn*, por. Jordan 61); łot. gw. *duis* 'mętny (o wodzie), bury, brudnoszary', *dujans* 'nieokreślonej barwy', *duins* 'mglisty, niewyraźny, mętny, ciemny'. — Pdg. czasownikowy został zbudowany wokół neopwk. *duj-*, pochodzącego z resegmentacji praesens na *-je/o-*, \**duje-* < \**d<sup>h</sup>u-je-* (por. *gūiti* ⇐ *gujū*; *zūiti* ⇐ *zujū*). Pwk. pie. \**d<sup>h</sup>eu-* / \**d<sup>h</sup>u-* 'biec, spieszyć się' (LIV<sup>2</sup> 147), por. wed. *dhávate* 'pędzi, gna', gr. θέω 'biec, spieszyć' < \**d<sup>h</sup>eu-e-*, ep. θείω ts. < \**d<sup>h</sup>eu-je-*, SZ θύνω 'rzucać się gwałtownie'. Akut lit. wtórny. Inaczej ALEW 239: rekonstrukcja pie. \**d<sup>h</sup>uh<sub>2</sub>-jé/ó* — 'dymić, Rauch machen', por. łac. *suffiō*, *-īre* 'okadzać, oczyszczać przez kadzenie'; Kroonen 2013, 91: pie. \**d<sup>h</sup>uh<sub>2</sub>-jēh<sub>2</sub>*. — Być może, że w czas. łot. *žautiēs*, *žaujuos* (war. *žauņuos*), *žāvuōs* m.in. 'szaleć, dokazywać; przeciw naprzód; upadać, walić się' tkwi refleks pb. stopnia *e*, \**žiaū-* z \**diaū-* < pie. \**d<sup>h</sup>eu-*.

**dūkas** I stlit., gw. 'ptak brodzący, Botaurus stellaris, wydający głos podobny do głuchego płaczu' (*Dūkas kaip arklys žvengia. Dūkas didelius miškuos kaip žmogus dejuoja*), SD «bąk ptak naski, butio, asterias». Stoi w związku z łot. *dūkt*, *-cu* 'głucho brzmieć; brzęczeć' (⇒ *dūka* 'piszczałka, piszczałka w organach'), por. ALEW 239. Pochodzenie ostatecznie onomatopeiczne, jak w wypadku syn. *būblīs*, *baublīs* 'ptak bąk' (zob. *baūbti*).

**dūkas** II 1. stlit. 'duch, spiritus', 2. gw. 'zapach, zaduch, smród; oddech, tchnienie, zadyszka' — zapoż. z bhr. *dux*, *-u* / *-a* (SLA 66, Zs 17). — *vienu dūkū* adv. '(wypić) duszkiem, jednym łykiem', *nē dūko* adv. 'ani śladu' (nie zostało), dosł. 'ani zapachu'.

**dukrà** 2 p.a. 'córka' — prawdopodobnie neosimplex, powstałe drogą deprefiksacji. Stało obok takich form, jak *įdukra* a. *išdukra* 'córka przybrana', *pódukra* 'pasierbica' (por.



stpr. *poducra* Ev ‘Stiftacht’ [Stieftochter]). Praforma: \*duk-tr-ā, z sufiksem w st. zanikowym (paralele s.v. *duktē*). — War. ze wzdłużoną samogłoską *ū*: *dūkrà* ‘córka’, *pódūkra* ‘córka męża lub żony z poprzedniego małżeństwa, pasierbica’. — Drw. *dukràitē* a. *dūkraite* ‘córka syna a. córki, wnuczka’, *dūkrē* a. *dukrē* ‘córka’, *dukrijà* ts., *dukryna* ts. Zdrob. *dukrēlē*, *dukrýtē* (⇒ *dukrýtēlē*, *dukrytužēlē*), *dukrūžē* (⇒ *dukrūžēlē*).

**duksėti**, *duksėjau* (war. *duksiū*), *duksėjau* gw. 1. ‘oddychać, wzdychać, dyszeć’, 2. ‘ufać, mieć zaufanie, dowierzać, nie wątpić’<sup>107</sup>. Refl. *atsiduksėti* ‘odetchnąć, zaczerpnąć powietrza; westchnąć, jęknąć, zajęczeć’, *išsiduksėti* ‘zwietrzeć; wyschnąć (o sianie), przejść, ustać (o bólu)’, *prasiduksėti* ‘przewietrzyć się (o izbie)’. Formacja z suf. -*sėti* od pwk. *duk-*, który przedstawia sobą st. zanikowy typu sampras. od \*dvek-, por. *dvēktis* ‘oddychać, dyszeć’. Paralele: *dus-* ⇐ *dves-* (*dūsti*, *dvēsti*); *dulk-* ⇐ *dvelk-* (*dulkėti*). Inaczej LEW 115, który założył strukturę początkową na -*ėti*, \**dus-ėti*, i przyjął insercję *k* przed *s* w formie st. zanikowego *dus-* ⇐ *dves-*. Osobno zob. *dukslūs*. War. ze wzdłużeniem: *dūksėti* ‘oddychać’. — WSZ *dūk-*: [przenoszę do osobnego hasła: *dūkti*, *dūkstū*, *dūkaū* ‘wściekać się, złościć się; (o dzieciach) szaleć, swawolić, dokazywać; wietrzeć, ulatniać się’ (znacz. etym. ‘zacząć sapać, szybko oddychać w gniewie)’. SD *padūkstū* «głupieię» (syn. *pasvaigstu*), ⇒ caus. *padūkinu* SD «głupiem czynię» (syn. *pasvaiginu ku*). Por. łot. *apdūkt*, -*stu* a. -*ku* ‘zachmurzyć się — niebie; wpaść w oszołomienie, zgłupieć’. —] stlit. *dūksėtis* (3 os. prs. *dūksis*) DP ‘ufać, dufać, kochać się, wspierać się’, *visiems, kurie tavim dūksis* PK 151<sub>11-12</sub> ‘wszem, którzy w cię ufają’, *dūksiuosi* SD «ufam». — Neoosn. *dūks-*: *dūksauti* a. *dūksáuti* ‘dyszeć’, *dūksúoti* ‘dyszeć, oddychać szybko, ciężko’ (dublet do *dūsúoti*). Nomina: *dūksus*, -*i* ‘obfity’, adi. poświadczane tylko formą comparatiwu *dūksesnē*<sup>108</sup> (⇒ vb. denom. *padūksinti* DP ‘uwielbić, rozmnożyć’), *dūksē* PK ‘nadzieja’ (brak w LKŽ) obok *dūksis* PK ‘ufność, ufanie’<sup>109</sup>, *padūksis* DP ‘nadzieja, ufność, dufanie’, PK ‘ufanie, pociecha’, SD «ufanie, ufność», też *padūksē* PK ‘pociecha, ucieczka’<sup>110</sup>. — Neoosn. *dūksėj-*: *dūksėjimas* DP ‘ufność, ufanie, nadzieja’.

**dukslūs**, -*i* 4 p.a. 1. ‘szeroki, obszerny, luźny (o ubraniu, obuwiu), 2. ‘barczysty, tęgi, przy kości, otyły’. SD<sup>1</sup>: *dukslus* «ogromny» [‘dużych rozmiarów; budzący strach, trwogę’], ⇒ adv. *duksliai* «ogromnie» [‘straszliwie, przerażająco’, SPXVI]. Analiza: *duks-lus*. Jest to drw. od neoosn. *duks-* ⇐ *duksėti* (zob.). — War. *dūkslas*, ze zmianą *ks* > *kš*: *dūkšlas*, *dukšlūs*. War. sufiksalne: *dukstas* b.z.a., *dūksvas* oraz *dukšnūs*. — Vb. denom. *dūkslinti* ‘poszerzać, powiększać’, *nudūkslinti* ‘zrobić (uszyć) zbyt szerokim, zbyt obszernym’.

**dūksóti**, *dūksaū* (war. *dūksóju*), *dūksójau* wsch.-lit. 1. ‘wietrzeć (o piwie), ulatniać się (o zapachu)’, 2. ‘ciężko oddychać, dyszeć’, 3. ‘widnieć, majaczyć w oddali’ (syn. *dunksóti*), 4. ‘być beczynnym, tkwić gdzie nic nie robiąc’, refl. *atsidūksóti* ‘odetchnąć, odpocząć’ — formacja z suf. -*soti* od WSZ *dūk-*, paralelna do *dūk-sėti*, o czym s.v. *duksėti*. Por. oboczności typu *mirksóti* : *mirksėti*; *tyksóti* : *tyksėti* i typu *styróti* : *styrėti*.

**dūkšta** gw. ‘wiecha, tyczka wyznaczająca miejsce rozgraniczenia gruntów’. Niejasne. Może drw. od interi. *dūkst* — o uderzeniu, szturchnięciu? Por. n.jez. *Dūkšta*, *Dūkštas*, n.rz. *Dūkštà*. Inna możliwość to powiązanie z adi. *dukstas* (b.z.a.), zob. *dukslūs*. N.B. W języku

<sup>107</sup> Por. *jai... su vierna širdžia duksite šventai mielaširdystei jo* PK 211<sub>24</sub> ‘jeśliże... z wiernym sercem ufacie świętemu miłosierdziu jego’. — *nes mes savo piktybes regim, vienok loskoj tavo mes duksim* PK 211<sub>24</sub> ‘boć my nasze złości baczemy, wszakże w łasce twej nie wątpiemy’.

<sup>108</sup> Por. *idant būtų dūksesnē teisybė mūsų, neg anų Doktorų ir Veidmainių Žydiškų* DP 313<sub>35</sub> ‘aby była obfitsza sprawiedliwość nasza, niżli onych Doktorów i Licemierników Żydowskich’.

<sup>109</sup> Por. *nes amžinop džiauksmop tamui nėra dūksės* PK 140<sub>22</sub> ‘Bo k wiecznej radości nie masz w nim nadzieje’. — *užtaryk mus tarnus tava, tavimp dūksj guldinčius* PK 173<sub>24</sub> ‘bądź przyczyną ludu twego, tobie ufającego’.

<sup>110</sup> Por. *ant padūksės artimų mūsų* PK 32<sub>18</sub> ‘ku pociesze bliźnich naszych’. — *o tegul tava avelės netur kitos padūksės, tiktai tavimpi* Pone PK 179<sub>26</sub> ‘A niechaj twoje owieczki nie mają inszej ucieczki, nad cię Pana swojego’. N.B. LKŽ IX, 59 pisze *paduksē*.

litewskim nie ma takiego terminu fizjograficznego, jak łot. *dūkstis* ‘bagno, błoto; kałuża’, od którego pochodzą łot. nazwy łąk *Dūkstāji*, *Dūkste*, *Dūkstene*, *Dūkstplaviņa* i n.jez. *Dūkstiņa*.

**duktē** 3 p.a. ‘córka’, acc.sg. *dūkterj*, gen.sg. *dukteš*. Odpowiedniki bśł.: stpr. *dukti*, *dohti* ‘córka’ (brak form przypadków zależnych), scs. *dūšti*, gen.sg. *dūš-ter-e*, acc.sg. *dūš-ter-ī*, sch. *kēī*, *kēēri*, słh. *hčī*, *hčēre*, ros. *dočb*, *dóčeri*, stczes. *dci*, *dceře*, stpol. *dca*. Rekonstrukcja: pbsł. nom.sg. \*duk-tēr-ø, acc.sg. \*duk-ter-in (por. BSW 62), < pie. \*d<sup>h</sup>ugh<sub>2</sub>-tēr-ø, acc. \*d<sup>h</sup>ugh<sub>2</sub>-ter-m (zanik spółgłoski lrg. między obstruentami). Odpowiedniki ie.: goc. *daūhtar*, stisl. *dottir*, stang. *dohtor*, *dohter*, stwn. *tohter* (pgerm. \*duhter- f.), galij. *duxtir*, oskij. *futir* (pital. \*fuxtēr, \*fuxtros), aw. *dugadā* (gatyckie), *duyda*, acc.sg. *duydarəm*, śrpers. *duxt*, orm. *dowstr*, toch. A *ckācar*, toch. B *tkācer* (gen.sg. *tkātre*). Obok tego gr. θυγάτηρ, θυγάτερα, θυγατρός, wed. *duhitā*, *duhitāram*, *duhitūh*, gdzie w zbitce *CHC* w pozycji po lrg. pojawiła się samogłoska anaptyktyczna gr. *a* lub wed. *i* (\*d<sup>h</sup>ugh<sub>2</sub><sup>v</sup>-ter-). Por. LEW 110, IEW 277, NIL 126n., de Vaan 2008, 253. Osobno stoją lyk. *kbatra* ‘córka’ i luw.-hier. *tuwatra/i*-ts., które mogą mieć pwk. w st. pełnym: \*duetr- < \*duēktr- < pie. \*d<sup>h</sup>uegh<sub>2</sub>-tr; acc.sg. \*d<sup>h</sup>ugh<sub>2</sub>-tēr-m, gen.sg. \*d<sup>h</sup>ugh<sub>2</sub>-tr-ós (zob. Kloekhorst 2008, 9, 902n.). — Formacją vřddhi jest pgerm. \*deuhtra- n. ‘wnuk’: śrwn. *diehter*, *tiehter*, nwn. dial. *Tichter*, < pie. \*d<sup>h</sup>eugh<sub>2</sub>-tro- (Kroonen 2013, 93 n.). — Apofonia sufiksalna -ter- / -tr- została w bśł. usunięta na korzyść st. pełnego -ter-, zob. *duker-*. — Reliktem tematu \*duk-tr-, gdzie sufiks pojawia się w st. zanikowym (por. oskij. *futurei*, *fuutrei* dat.sg. ‘córce’, gr. θυγατρός gen.sg.) jest z jednej strony lit. *duktrýčia* ‘córeczka’, z drugiej strony osnowa *dukr-*, pochodząca z uproszczenia *dukr-* (zob. *dukrā*). — Zdrobnienia od *dukt-*: *duktčiūtē*, *duktūika* (neosuf. -uika pochodzi z typu *sesūi-ka* ← \*sesūj ‘siostra’).

**duker-**: neoosnowa wyodrębniona z formy acc.sg. *dūkterj* do *duktē* ‘córka’ (zob. s.v.). Drw. *dukerē* a. *dūkerē* gw. ‘córka’ (por. *móterē* ← *móterj*, *sēserē* ← *sēserj*), gw. *dukeris* ‘córka’ (por. *móteris*, *sēseris*), *dukerēcīa* ‘córka brata lub siostry’, *dukerēnas* ‘syn córki, wnuk’ (neol.), ‘mąż córki’ (neol.), *īdukerē* a. *išdukerē* ‘przybrana córka’ (drw. wsteczny deprefigowany: *duktērē* ts.).

**dūkti**, *dūkstū*, *dūkaū* 1. ‘wściekać się, złościć się’, 2. ‘o dzieciach: szaleć, swawolić, dokazywać’, 3. ‘wietrzeć, ulatniać się’ (znaczn. etym. ‘zacząć sapać, szybko oddychać w gniewie’). SD *padūkstu* «głupieię» (syn. *pasvaigstu*), ⇒ caus. *padūkinu* SD «głupiem czynię» [‘ogłupiam’] (syn. *pasvaiginu ku*). Odpowiednik łot. *apdūkt*, -stu a. -ku ‘zachmurzyć się — niebie; wpaść w oszołomienie, zgłupieć’. Formacja na wzdłużonym SZ *dūk-* ← \*duk- od \*dvek-, zob. *dvūktis* ‘oddychać, dyszeć’. — Drw. *padūkelis* SD «głupiec». Zob. ALEW 241n.

**dūlē**, *dūlē*, *dūlē* bot. 1. ‘grusza, *Pirus communis* — drzewo i owoc’, 2. ‘kartofel’, 3. ‘nawóz koński’, 4. ‘uderzenie kciukiem w głowę’ (syn. *grūšiā*), 5. ‘tyłek’, 6. ‘figa, pięść z kciukiem umieszczonym między palcami jako gest oznaczający: nie, nic z tego’ (*Te tau dūlē!* ‘Na ci figę!’). War. *dūliā*, *dūlia*, SD <dula> «gruszka drzewo». Zapoż. z błr. *dūlja*, pol. *dula* (SLA 66, LEW 110). Zob. też *grūšiā*.

**dūlēti**, *dūlēja* (war. *dūla*, *dūli*), *dūlējo* ‘gnić, butwieć, próchnieć; palić się powoli (o mokrym drewnie)’, 3 os. *dūli* ‘rysuje się w oddali, majaczy, nie jest wyraźnie widoczne’ — pwk. *dūl-* przedstawia wzdlężenie *dul-*, będącego st. zanikowym typu sampras. od *dvel-* (zob. *dvēlti*). Odpowiednik łot. *dūlēt* a. *dūlāt* ‘odymiać pszczoły; łowić ryby a. raki z pochodniami; pracować do późna w nocy’. Nieco inaczej BSW 62. — Drw. *dūlūoti* ‘z dala widzieć jak we mgle’. Nomina: *dūlē* próchno do odymiania pszczoł; zjawia, mara’, *dūlēšiai* m.pl. ‘próchno’, *dūlia* ‘próchno; próchno do odymiania pszczoł; dym; mgła’, *dūliava* ‘mgła z mżawką’, *dūlis* a. *dūlīs* 1. ‘mgła; gęsty dym’ (tutaj z powodu akutu nie można wykluczyć zmieszania z pwk. \*d<sup>h</sup>uh<sub>2</sub>-, zob. *dūmai*), 2. ‘próchno do odymiania pszczoł; porcja dymu wpuszczonego do ula;

garść słomy do osmalenia wieprza; wiatry' (*dūļ paléisti* 'zepsuć powietrze'), *dūlūs* 'szybko butwiejący, ulegający rozkładowi' (por. łot. *dūls* 'ciemnej barwy, brązowawy').

**dūlkē** 1. 'drobina kurzu, prószynka', 2. 'pyłek kwiatowy', 3. 'trochę, odrobina czego' (*Sviesto nē dūlkēs nēra*), DP 'proch, proszek', SD<sup>1</sup> «proch, proszek» — rzeczownik postwerbalny od *dūlka*, *dūlkēti* (zob.). Odpowiednik łot. *dūļķe* 'drobiny słomy a. plew; osad denný, szlam; mętne piwo; kałuża, błoto'. — Pl. *dūlkēs*, -iū 1. 'pył, kurz', 2. 'pyłek kwiatowy', 3. 'nawóz sztuczny', 4. 'proszek, np. do prania', SD «kurzawa» (syn. *rūkai*), «kurzawa sucha z ziemie; proch». Cps. *žiedādūlkēs* f.pl. 'pyłek kwiatowy'. — Zapoż. lit. w błr. *dūl̃ki* pl. 'kurz powstający przy międleniu słomy lnianej lub konopnej', stąd pol. gw. *dulki* 'kurz' (por. Urbūtis, *Balt V*:1, 1969, 57, Laučjute 44).

**dūlkēti**, prs. *dūlka* 1. 'kurzy się, jest dużo kurzu, pyłu', prt. *dūlkējo* (SD *dulka* «mży, deszcz drobny pada»), 2. pot. 'szybko się poruszać (iść, biec, jechać)' — durativum na -ē- w stosunku do *dūlkti*, *dūlksta*, *dūlko* inchoat. 'wzbijać się, unosić się — o kurzu na drodze', *dūlkti*, *dūl̃kia*, *dūl̃kē* 'mżyć — o deszczu'. Z innymi suf.: *dūlkēti* intr. 'mżyć — o deszczu', tr. 'wzniecać kurz, kurzyć', SD *dulkena* «mży» (syn. *dulka*), *dūlkinti* 'kurzyć, wzniecać kurzawę, podnosić tumany kurzu', SD *dulkinu* «kurzę, kurzawę czynię; proszę, prochem posypuię», *apdūlkinu kū* «kurzę co». — Nomina: *dūl̃kas* 'mgła' (⇒ *dūl̃kū dūl̃kais* adv. 'bardzo mocno', np. o upadku z dachu, z konia), *dūl̃kē* (zob.), *dulksnā* 'mżawka' (por. *skursnā*, *rēksnā*). Por. też interi. *dūlkt*, opisująca powstawanie obłoku kurzu (*Vieškelis tik dūlkt dūlkt dulka*), war. *dūlk*. — N.m. *Dūlkiai*, *Dūl̃kiškē* 2x, *Dūl̃kiškiai* 2x. — Alternant *dulka* stanowi formę SZ sampras. do *dvelk-*, por. *dvel̃kti*, *dvelkiū*, *dvelkiaū* 'o wietrze — łagodnie, słabo wiać; o zapachu — rozchodzić się', *dvelkēti* 'słabo wiać'. Por. ALEW 242. — Młodszy st. zanikowym do *dvelk-* jest *dvilk-*, por. *dvil̃kčioti* 'z lekka wiać, powiewać', *dvil̃ksnoti* ts. Paraleli dla alternacji *dulka-* / *dvelk-* / *dvilk-* dostarcza czas. *urk-* / *verk-* / *virk-*, zob. *vẽrk̃ti*. — Z punktu widzenia gniazda etymologicznego, do którego należy *dvelk-* / *dulka-*, chodzi tu o neopierwiastek, który wyabstrahowano z vb. denominativum, urobionego od nomen z suf. -k-. To ostatnie należało do pwk. \**dūel-* / \**dul-*, o czym s.v. *dvēlti*. W szczegółach inaczej BSW 62.

**dūmā**, gen.sg. *dūmos* 2 p.a. stlit. 'myśl, myślenie, rozum; rada', DP 'myśl; zmysł; rada; дума; mniemanie; rozum; pomyślenie' — zapoż. z błr. *dūma*, -y. Por. SLA 66n., ESBM 3, 163, ALEW 243 (wskazuje stpol. *duma* jako wyraz źródłowy). — Sławizmem jest też łot. *duōma* ob. *duoms* 'myśl, mniemanie' (LEW 110). — Vb. denom. *dūmōti* stlit., gw. 'myśleć', też *dūmoti* m.in. DP 'myśleć, pomyśleć; rozmyślać; uważać; starać się; dbać; obmyślać', *apdūmoti* DP 'obmyślać', *padūmoti* DP 'pomyśleć, umyślić', *pērdūmoti* DP 'nadmyślić', *uždūmotas* DP 'rozważony'. Por. łot. *duōmāt* 'myśleć, mniemać'. N.B. SLA 67, LEW 110 i ALEW 244 uważają *dūmōti* za zapoż. ze strus. *dumati*, -aju, błr. *dūmacь*, -aju albo pol. *dumać*.

**dūmai**, -u m.pl. 'dym' : łot. *dūmi* ts. W stlit. też sg. *dūmas* 'dym', por. stpr. *dumis* EV 'dym, Rouch [Rauch]'. Odpowiada scs. *dym̃*, sch. *dīm* 'dym', czes. *dým* (BSW 62n., LEW 110, ALEW 243). Refleks pbsł. \**dū-ma-*, to z pie. \**d<sup>h</sup>uh<sub>2</sub>-mo-*. Wyraz ten przedstawia substantywizację adi. vb. \**d<sup>h</sup>uh<sub>2</sub>-mó-* 'dymny', utworzonego od pwk. pie. \**d<sup>h</sup>ueh<sub>2</sub>-* / \**d<sup>h</sup>uh<sub>2</sub>-* 'wydzielać dym, dymić, kadzić; tchnąć; wydzielać woń'. Odpowiedniki ie.: *dhūmāh* 'dym', gr. *θυμός* m. 'oddech, tchnienie, siła życiowa'<sup>111</sup>, łac. *fūmus* 'dym, opar'; na SO: stwn. *toum* 'para, opar, wyziew, zapach' < \**d<sup>h</sup>ouh<sub>2</sub>-mo-*. Zob. EWAIA I, 795, LIV<sup>2</sup> 158, de Vaan 2008, 249, Kroonen 2013, 90. Motywujące czasowniki: het. *tūh̃hae-* 'dymić, kadzić' (zob. Kloekhorst 2008, 886n.), gr. *θύω* 'ofiarować przez spalanie', *τύφω*, *τέτυφα* intr. 'wywoływać

<sup>111</sup> Barytoneza refleksów bałto-słowiańskich ma prawdopodobnie związek ze zjawiskiem substantywizacji pierwotnego przymiotnika na \*-mo-, zob. Kabašinskaitė i Klingenschmitt, *Balt XLI*:2, 2006, 175.

dym, dymić', tr. 'wykadzić, wykurzyć dymem'; łac. *suffiō* 'kadzić, okadzać; przebłagać' < \*d<sup>h</sup>uh<sub>2</sub>-jē- (por. slń. *dijem*, *díti* 'dąć; pachnieć; dyszeć' ⇐ psł. \*dyjō, zob. Bezłaj, ESSJ I, 102). — SO: cs. *dujō*, *duti* 'dąć, dmuchać' (w inf. zlewa się z refleksem *dōti* od \*d<sup>h</sup>mH-C ts., zob. *dūmti*). — Możliwe, że na stopniu *e* należy tu vb. lit. *džiāuti* 'suszyć' (zob. s.v.). — Drw. *dūmas*, -à 'koloru dymu — o wole lub krowie', *dūminē* 'podkurzacz do pszczół' (syn. *rūklỹs*), *dūminē pirkia* 'kurna chata, chata bez komina', *dūminē* 'wędzarnia; spiżarnia'. Cps. *dūmakēlē* 'mgła', dosł. 'mgła spowijająca drogę' (por. *kēlias*), *dūmalākas* a. *dūmlakas* 'komin; kłęby dymu; żagiew, służąca do przenoszenia ognia' (por. *lak-*). Vb. denom. *dūmyti*, -iju, -ijau 'dymić (o piecu), wypuszczać dym; palić (fajkę, papierosa); wędzić mięso', *uždūmyti* 'napęlić dymem, zadymić', war. *dūminti*. Sb. *dūmaka* 'mgła (jesienna, poranna), opar; mrok' — drw. wsteczny od *dūmakēlē* (zob. wyżej). — N.m. *Dūmēliai*, *Dūmiškės*, *Padūmė*, *Padūmỹs*, cps. *Dūmlaukiai*, *Laukóduma*. N.jez. *Dūmas*, n.rz. *Dūmė*, *Dūmė*, *Dūmešis*.

**duṁblas** 'osad wody błotnej, muł, szlam', SD «muł co się na dnie w rzeczach rzadkich ustawa; kał ['błoto']». Z uproszczeniem *mbl* > *ml*: *dumlas* SD «kał» ['błoto'], drw. *dumleliai* b.z.a. m.pl. 'szlam'. Por. łot. gw. *duṁbla* 'muł'. Dewerbalna formacja na -la- od *dumb-*, neopwk. wyabstrahowanego z prs. infig. *dumbū* do *dūbti* 'wkłęsać, zapadać'. Z innym suf.: *dumbrā* (zob.). Por. LEW 108, ALEW 243. — Pochodne: *duṁblē* a. *dumblē* 'grunt namułowy, grząskie miejsce', *duṁbliai* m.pl. 'glony, algi', *duṁblinas*, -à 'mulisty, szlamowaty', *dumblỹnas* a. *dumblỹnē* 'miejsce zamulome, замуł, grzęzawisko', Vb. denom. *dumblēti* 'pokrywać się mułem, ilowacieć', *dumblōti* 'brodzić w mule', *dumblūotis* 'mętnieć (o wodzie, niebie), o niebie: zasnuwać się chmurami, mieć się na deszcz' (⇒ *dumblūotas* 'uwalany w mule', 'mętny — o samogonie', SD «mulisty od mułu, limosus»). — N.rz. *Duṁblē* 5x, *Dumblỹs* 9x (w tym n.jez.), n.jez. *Duṁblis* 11x, *Dumblēlis* 6x. N.m. *Duṁblē* 2x, *Duṁblēs*, *Dumblỹnē* 5x, *Dumblỹs*, cps. *Duṁblaukē* (\*Dumbl-laukē), *Padumblē* 3x, *Padumbliai* 2x.

**dumbrā** 2 p.a. gw. 'głębina w rzece; staw, sadzawka' : łot. *dubra* 'błoto, grzęzawisko'. Z innymi suf.: *dumbravā* 'grunt miękki, grząski, stratowany kopytami zwierząt; wyboje na drodze, koleiny', *dumbrē* 'wybój na drodze', *dumbrūs* 'grząski; wilgotny' : łot. *duṁbrs* 'bagnisty, grząski' (sb. m. 'błoto, bagno'). Są to derywaty na -r- od *dumb-*, osnowy prs. infig. *dumbū* do *dūbti* (zob.). Osobno zob. *duṁblas*. Pod względem słowotwórczym można *dumbrā* i łot. *duṁbrs* zestawiać z psł. \*dōb-r-ū 'las dębowy', por. śrbg. *dōbrū* 'las', stczes. *dūbra* 'pastwisko w dolinie górskiej'. Drw. psł. \*dōbr-ov-a: scs. *dōbrova* 'las', sch. *dūbrava* 'las, gaj', ros. *dubrōva* poet. 'las liściasty', czes. *doubrava* 'las dębowy', stpol. *dąbrowa* 'nie zagospodarowany las liściasty lub zarośla z przewagą dębów', pol. 'las dębowy, dębina'. Zob. Sławski, SEJP I, 140n. Inaczej Boryś 2005, 110, który powraca do dawnego zestawienia \*dōbrū ze sti. *dhūm-rá-* 'koloru dymu, szary, ciemny'.

**duṁčius**, -iaus 1. stlit., gw. 'mędrzec; doradca', 2. 'zwierzchnik' — zapoż. ze stblr. \*dumecъ, -mca, por. ros. przest. *dūmec* 'myśliciel, mądry człowiek; doradca' (pl. *dumcy*). Wspomniane w SLA 67 oraz LKŽ II, 840 błr. *dūmčij*, jak i pol. †dumiec raczej nie wchodzi w rachubę jako formy źródłowe. Grupa lit. -mč- jako substytucja za słow. -mc- jest normalna, por. *niēmčius* ⇐ błr. *némec*, -mca. — Vb. denom. *dumčiovoti* a. *duṁčiovoti* 'rozmyślać, zastanawiać się'.

**duṁplekē** zm. 'boczna deska wozu służącego do przewożenia gnoju, gnojnic' — zapoż. z nwn. gw. *dun(k)flecht* (LKŽ II, 844). War. zmieniony przez metatezę l: *duṁpleklē* ts., *duṁpleklēs* f.pl. 'wóz do przewożenia gnoju' (war. *duṁplikēs*), *duṁpleklis* ts. Zob. też *kárkluba*.

**dùmplès**, -iŭ f.pl.t. 'narzędzie z desek i skóry do wpychania powietrza, miech kowalski, miech w organach' — pochodzi z \*dumlès przez epentezę *p* do grupy *m-l* (por. *imblióti* < *imlióti*, *kamblÿs* < *kamlÿs*). Nomen instrumenti na -lè- od czas. *dumiù*, *dùmti* 'dąć' (zob. s.v.). Por. zwroty *dùmples pūsti* a. *dùmples dùmti* 'dąć w miechy', *dùmples mīnti* a. *dùmples spāusti* 'deptać / naciskać miechy'. Paralele słowotwórcze: *templē* 'ciężciwa' ⇐ *teṃpti*; *stemplē* 'przełyk' ⇐ *\*steṃpti*; *rēplēs* 'szczypce' ⇐ *\*rep-*. Por. Lew 88, ALEW 244. — War. gw. *dūplēs* 'miechy' (*Kalvis pirko dūples*) zakłada nazalizację *\*um(p)* > *\*u(p)* i następnie denazalizację *\*u(p)* > *ū(p)*. — Vb. denom. *dumplēnti* 'pykać fajkę', *dumpliūoti* 'dąć w miechy, dymać; ciężko oddychać; mocno kaszleć; palić papierosa; z trudem iść'. — Zwrot *dùmk dùmples* 'dmij w miechy' zmienił się przez atrakcję w *dùmpk dùmples*, stąd neol. *dùmpti* 'dąć w miechy' (*dùmpiu*, *dùmpiau*) i drw. w postaci *dumpikas* n. agt. 'ten, co dyma miechami przy organach, tj. pompuje powietrze'.

**dùmti**, *dumiù* (zam. *\*dumù?* por. *stumù*), *dūmiau* 1. 'dąć, silnie dmuchać' (SD «wachluję, ventilo flabello»), 2. 'dąć w miechy, deptać miechy', 3. 'ciężko oddychać, dyszeć — o koniu' (*Arklys sunkiai dūmē*), 4. pot. 'nałogowo palić tytoń, często sięgać po papierosa', 5. 'podkurzać pszczoły', 6. 'szybko się poruszać (iść, biec, jechać)', *idùmti* 'wpaść, wlecieć', *uždùmti* 'zabiec, zalecieć'. Wraz z psł. *\*dūmq*, *\*dōti* (to z *\*dūti* przez obniżenie artykulacji *\*u* > *\*q*), por. scs. *dūmq*, *dōti* 'dąć, wiać', sch. *dmēm*, *dūti*, ukr. *dmu*, *dūty*, pol. *dmę*, *dąć* przedstawia refleks pbsł. SZ *\*dūm-C* (BSW 63, LEW 88, s.v. *demblyš*). Praforma ie. *\*d<sup>h</sup>mH-C* ⇐ *\*d<sup>h</sup>meH-*. Odpowiedni st. zanikowy zaświadcza wed. *dhamitá-* 'nadęty' (pie. *\*d<sup>h</sup>mH-tó-*), *dhámanti* 3 pl. 'dmuchają', zam. *\*dham-ánti* < pie. *\*d<sup>h</sup>mH-énti* (do formy 3 pl. dostosowała się forma 3 sg., stąd *dhámati* 'dmie'), zob. LIV<sup>2</sup> 153. SE pie. *\*d<sup>h</sup>meH-* (wed. *adhmasam* 1 sg.aor. 'zadąłem', *dhmātr-* 'ten, kto dmie') nie pozostawił refleksów bsł. Zob. też ALEW 244. — Nomina na SZ-C: *dumčią* 'miech kowala, miechy' (*Dumčią dumia ugnī*), war. *dumčius* b.z.a., *dùmplēs* (zob.), *dumslēs* f.pl. 'Blasebalg, miechy' (Bretkun) — formalnie odpowiada stpr. *dumsle* Ev 'pęcherz moczowy, Bloze [Harnblase]' (neosuf. -slē-, por. komentarz słowotwórczy do *pūslē*); *dùmtuvēs* (zob.). Ze zmianą *ms* > *mš* należy tu jeszcze *dūmslē* a. *dumšlē* 'zgrubienie, nierówność, wybrzuszenie, zmarszczka (w tkaninie, suknie)', znac. etym. 'wzdęcie, pęcherz'. Por. pol. *miechur* przest. 'woreczek na tytoń, pęcherz moczowy'. — SZ-V: cs. *nadūmenŭ* 'nadęty, napuszczony', ros. *nadměnnŭj* 'wyniosły, nadęty'. — WSZ *\*dūm-V*: scs. *nadymati* sę 'nadymać się, pysznić się' (por. cs. *sypati* 'sypać' < *\*sūp-ā-*), pol. *dymać* 'dmuchać przy użyciu miecha kowalskiego', *nadymać*, *odymać* (*usta*).

**dùmtuvēs**, -iŭ f.pl.t. przest., gw. 1. 'miech kowalski', 2. 'miech w organach', 3. 'podkurzacz do pszczół' (SD «miech skorzany do podymania»), 4. SD «wachel, wachlarz». War. *dùmtuvēs*. Dewerbalne nomen instrumenti na -tuv- od *dùmti* 'dąć, silnie dmuchać'. War. o formie sg. *dumtuvē* 3 p.a., *dùmtuvē* 1 p.a. Por. *kártuvēs* ⇐ *kárti*; *kultuvē* ⇐ *kūlti* (GJL II, § 144). Współczesny odpowiednik literacki to *dùmplēs* (zob.).

**dundėti**, *dūnda* (war. *duñda*), *dundėjo* 1. 'wydawać silny, głuchy odgłos, grzmieć, dudnić, huczeć (o grzmocie burzy, o wystrzale armatnim)', 2. 'turkotać (o wozie)', 3. 'głośno mówić'. SD *dundu* «hukam, huczę». Z innym suf.: *dūndinti* 'grzmieć, dudnić; turkotać; stukać, kołatać do drzwi'. Czasowniki na -dėti, -dinti, utworzone od interi. *duñ* *duñ* lub *dundūn*. Por. łot. *dunēt*, -u, -ēju 'grzmieć, huczeć, dudnić', *duñdināt* ts. Paralele sufiksalne w ŽD 527, 547 n. Typologicznie podobne jest pol. *dudnić* a. *dudnieć* 'wydawać głuchy odgłos, grzmieć', ukr. *dudnity*, bg. *dúdna*, por. Sławski, SEJP I, 178. Wywód od pwk. pie. *\*d<sup>h</sup>uēn-* 'brzmieć, dźwięczeć' (zob. LEW 110n., ALEW 244) wydaje się mniej prawdopodobny.

**dunėti**, *dūna* (war. *dunėja*), *dunėjo* gw. Praesens, zwykle z prvb., np. *išduna*, *nūduna* 'o sianie, piwie) wietrzeje, traci zapach wskutek dostępu powietrza', jest refleksem formacji z infiksem nosowym, < *\*d<sup>h</sup>u-n-H-é-*. Pwk. pie. *\*d<sup>h</sup>uēh<sub>2</sub>-* / *\*d<sup>h</sup>uh<sub>2</sub>-* 'wydzielać dym, dymić,

kadzić; tchnąć; wydzielać woń' (por. LIV<sup>2</sup> 158) jak w sb. *dūmai*. Por. bliskoznaczny pwk. \*d<sup>h</sup>ue-k- s.v. *dvēktis*. — Metanaliza *dūn-a* wytworzyła neopierwiastek widoczny w formach inf. *dunėti*, prt. *dunėjo* i drw. *dūninti* 'strzelać', *dunyti* b.z.a. 'popędzać konia'. Paralela łot.: *dunēt* 'tęchnąć, pleśnieć (o ziarnie, mące)'. Neopwk. *dun-* stoi na równi z *trun-*, zob. *trunėti*.

**dunksėti, dūnksi, dunksėjo** 1. 'pukać, stukać, kołatać, łomotać, walić', 2. 'majaczyć, ukazywać się niewyraźnie, mglście' — czasownik na *-ėti*, utworzony od inter. *dūnks*, *duñks*, opisującej odgłos stuknięcia, uderzenia, łomotu; też o kołataniu serca (war. *dūnks*, *duñks*). Por. *tiksėti* ⇐ *tiks*; *tuksėti* ⇐ *tūks*. Z innymi suf.: *dūnksčioti*, *dunksėnti*, *dunksnóti* 'pukać, kołatać'; *dunksóti* 'majaczyć w oddali, ukazywać się niewyraźnie'; *dūnkselėti* a. *dūnkssterėti* 'stuknąć, zastukać; mocniej zabić — o sercu; zaświtać komu w głowie'. — Oboczna osnowa *dunsk-* (metateza *ks* > *sk*): *dunskėnti* a. *dūnskinti* 'pukać, stukać'. War. sonoryzowany *dunzg-*: *dunzgėti*, *dūnzga*, *-ėjo* 'dudnić, turkotać (o jadącym wozie)', *dūnzginti* 'pięścią łomotać w drzwi, dobijać się (o pijanym)'. —

**duobė**, acc.sg. *dūobę* 4 p.a. lub *duóbę* 3 p.a. 1. 'jama, dół' (*akiū duōbės* 'oczodoły'), 2. 'grób, mogiła', 3. 'dół na kartofle', 4. 'sadzawka', 5. 'głębina w rzece', 6. 'wybój na drodze', 7. 'miejsce, do którego zgarnia się żar, popielnik'. DP 'doł; padoł; ostre miejsce'. Odpowiednik łot. *dūobe* 'jama, grządka, grób; głębina w rzece' (⇒ *duōbjš* 'głęboki, niski — o głosie'). — Z innym suf.: *dūoba* a. *duobā* 'dziupla; część stodoły, gdzie się suszy zboże, len' (por. *lināduobē*), też 'wglębie u dołu klatki piersiowej'. Zob. alternant *daub-* s.v. *daubā*. — Osnowa werbalna *dub-* jak w *dūbti*, *dumbū* m.in. 'wklęsać' (por. LEW 108, s.v. *dūgnas*). W związku z paralelizmem fonologicznym dyftongów *ie* (przedni) i *uo* (nieprzedni) pozostaje pewna lit.-łot. innowacja apofoniczna. Otóż na wzór stosunku apofonicznego *ai* : *ie* (np. *snaigē* : *sniēgas*) pojawiło się zróżnicowanie *au* : *uo*, widoczne we współlistnieniu takich synonimów, jak *daubā* i *duobė*. Z historycznego punktu widzenia istotny jest fakt, że alternanty zawierające dyftong *uo* ukazują się przeważnie w derywatach produktywnych (tu *duobė*), podczas gdy wokalizm *au* cechuje zwykle derywaty nieproduktywne (tu *daubā*)<sup>112</sup>. Dla całej zreferowanej tu kwestii zob. Kuryłowicz 1956b, zwł. s. 123n. Trudny do przyjęcia jest pogląd zawarty w ALEW 245: *duob-* ma być refleksem formacji *vřddhi*, utworzonej od *daubā*. — Drw. *duobiaũ* adv. 'głębiej', *duobytāitēs* f.pl. 'dołeczki w policzkach' (brak *†duobytē*; jest zdrob. *duobiōtē* 'dołek, dołeczek'). Cps. *degūtduobē* 'jama, w której pędzą dziegieć' (por. *degūtas*), *duōbiakelē* 'wyboista droga' (por. *kēlias*), *duobakasys* a. *duobkasys* 'grabarz' (dosł. 'kopidoł, ten co kopie dół, grób', por. *kāsti*). Vb. denom. *duōbti*, *-iū*, *-iaũ* 'robić zagłębienie, żłobić, drażyć' (por. łot. *dūobt*, *-bju*, *-bu* ts., ⇒ *duōbjš* 'wydrażony'; iter. *dūobīt*<sup>2</sup> 'wydlubywać, drażyć'), *duobėti*, *-ja*, *-jo* 'czynić wyboistym', ⇒ *duobėtas* 'wyboisty, dołowaty, jamisty', SD «dołkowaty» (syn. *dubus*, *kraupus*). — N.m. *Duobiaĩ* 2x, *Duobiniai* 3x, *Duobūliai*, *Duobūžiai*, cps. *Vilkaduobė*, *Vilkduobė* (ob. *Vilkdaubis*). N.rz. *Duobė*, *Duōbinis* a. *Duobinys*, *Duobūlis*, cps. *Duōbupis*, *Dūobupis*, *Duobūpis* (ze zmianą *b-p* > *d-p*: *Dūodupis* a. *Duodūpis*). N.jez. *Duobys* 2x, *Dūobenas*, *Duobytē*, cps. *Dūobeizis* (por. *eĩžti*), *Duobžerys* (z synkopowania \**Duob-ežerys*).

**dūodu** prs. 1 sg. 'daję'. Wywód pb. \*dōd- z pie. \*dōh<sub>3</sub>-dh<sub>3</sub>-, mianowicie w nawiązaniu do prs. o pierwiastku na SO typu gr. δίδωσι : wed. *dādāti*, aw. *daḍāiti* 'daje' < pie. \*dē-doh<sub>3</sub>-ti (zob. LIV<sup>2</sup> 105) jest niesprawdzalną hipotezą. Bardziej wiarygodne wydaje się przypuszczenie, że \*dō-d- jest innowacyjną osnową z epoki pbsł., utworzoną drogą analogii, mianowicie na wzór osnowy \*de-d-, która ukazuje się w osnowie reduplikowanej prs.

<sup>112</sup> Alternację apofoniczną *au/uo* dokumentują następujące pary allomorfów: *aug-/uog-*, *blaus-/bluos-*, *čiaup-/čiuop-/tuop-*, *daub-/duob-*, *dauž-/duož-*, *gauž-/guož-*, *graub-/gruob-*, *graud-/gruod-*, *kaup-/kuop-*, *plaud-/pluod-*, *raup-/ruop-*, *rauš-/ruoš-*, *saup-/suop-*, *saus-/suos-*, *skaud-/skuod-*, *spaug-/spuog-*, *sriaub-/sriuob-*, *šiauš-/šiuoš-*, *šlau-/šluo-*, *šliauž-/šliuož-*, *taup-/tuop-*.

‘kładę’. Por. proporcję *dėti : dedù = dúoti : x* ( $x = dúodu$ ). — Na neoosnowie *duod-*, wyodrębnionej z formy prs. *dúodu*, zbudowano formy prs. atematycznego, por. stlit. *dúomi* ‘daję’ < \**duod-mi*, *dúosi* ‘dajesz’ < \**duod-si*, pl. 1. *dúome* < \**duod-me* ‘dajemy’, 2. *dúoste* < \**duod-te* ‘dajecie’, 3 os. *dúosti* < \**duod-ti* ‘daje, dają’ (*ir duosti mumus liudijimą per žodį Dieva* PK 17<sub>15</sub> ‘i dawa nam świadectwo przez słowo Boże’), często apokopowane: *duost* (por. stpr. *dāst* ‘daje, dają’). Podobnie w odpowiedniku słowiańskim, por. scs. *damī* < \**dad-mī*, 3 sg. *dastū* < \**dad-tū*, 3 pl. *dadētū* 3 pl. ‘dają’ (sch. *dádē*, stczes. *dadie*, ukr. *dadūtʲ*). — Neopwk. *duod-* (≡ *dúod-u*): *duodinėti* iter. ‘dawać’ (por. *dėdinėti*), wsch.-lit. *dúodyti* a. *duodyti* iter. ‘dawać’ (*pardúodyti* ‘sprzedawać’, *prisidúodyti* ‘przywidywać się’), żm. *dúodlioti* ‘dawać’. Nomina: *duodimas* SD<sup>1</sup> «danie, danina, datio, donatio», *dúodingas* ‘chętnie dający, hojny’, *dúodinga kárvė* ‘mleczna krowa’.

**dúona** 1. ‘chleb’, 2. ‘jedna dzieża ciasta chlebowego, jedno zarobienie ciasta’ (*Iš šitų rugių bus kokios trys dúonos*), 3. ‘bochenek chleba’ (*Didelė dúona kepa tris valandas, nedidelė — dvi*), 4. ‘zboże chlebowe, żyto’, 5. ‘pożywienie, źródło utrzymania’, 6. ‘ekscepcja, dożywotnie utrzymanie, zagwarantowane rodzicom przez dzieci przejmujące ich gospodarstwo’ (*Mano tėvai sau užsirašo duoną*), 7. ‘pyłek kwiatowy znoszony do plastra przez pszczoły, tzw. pożytek’. SD: *duona kvietienė* «chleb pszenny», *duona rugienė* «chleb pospolity», *duona šiurkšti, bėralienė* «chleb gruby» [‘chleb razowy’], *duona pašvįstytinė* «opłotek, oblatio». Por. jeszcze *dalinė dúona* przest. ‘dzienna porcja żywności; żywność będąca wynagrodzeniem za pracę’. *Uždarbiai buvo menki, bet sudurdavau duoną su duona* ‘Zarobki były marne, ale wiązałem koniec z końcem’. — W języku łotewskim wyraz *duõna* przybrał sekundarne znac. ‘kromka chleba, piętka’. Stało się tak na skutek pojawienia się neologizmu *māize* ‘chleb’ (zob. *miēžiai*). Rekonstrukcja: pb. \**dōnā* ‘chleb’ (BSw 58) < pie. \**d<sup>h</sup>oH-neh<sub>2</sub>*- ‘ziarno zbożowe’ (NIL 125, ALEW 246), por. wed. *dhānā*- f. ‘prażone ziarno; ziarno siewne’, toch. A *tām*, toch. B *tāno* f. ‘ziarno, ziarno siewne’. Zob. też LEW 111, Karulis I, 223, 560n. Bałtyckie znac. ‘chleb’ wywodzi się ze znac. ‘ziarno zbożowe’. Por. ros. *zernŭ* ‘zboże’ ob. *zernó* ‘ziarno’. — Drw. *duoninykas* SD «piekarz», *dúoninis* a. *duoninis* ‘na chleb (mąka, ciasto); z chleba (potrawa); do krojenia chleba (nóż)’, *duõnius* ‘piekarz; kto przywozi chleb na wesele’, *duoniēnė* ‘zupa na cieście chlebowym; chleb zmieszany z wodą, mlekiem a. kwasem, potrawa zwana «mutinys»’. Formacje zdrobniałe *duonaitė*, *duonėlė*, *duonikė* oznaczają ‘lepszy chleb z mąki drobno mielonej’; *duonėlė* to też ‘taniec polka’. — Cps. *dykaduõnis* ‘darmozjad, wałkoń, próżniak’ (por. *dýkas*), *duonamaišys* ‘kto zarabia, miesi ciasto’ (por. *maišyti*), *dúondengtė* a. *-dengtis* ‘plótno do przykrycia dzieży z ciastem’ (por. *deñgti*), *dúonėdis* a. *duonėdys* ‘darmozjad’ (por. *ėsti*), SD <*duonedis*> «pasorzyt, pasobrzuch, parasitus, parasitaster, assecla mensarum» (syn. *pilvapenys*), *dúongeldė* ‘dzieża na ciasto chlebowe’ (por. *gėlda*), *dúonkepis* a. *-kepė* ‘piec chlebowy; dzieża’, *duonkepys* ‘piekarz’ (por. *kėpti*), *dúonkubilis* ‘dzieża’ (por. *kūbilas*), *dúonlovis* ‘koryto do wyrabiania ciasta’ (por. *lóva*), *dúonmaišis* ‘dzieża’ (por. *maišyti*), war. *dúomaišis* < \**duom.maišis*; *dúonmilčiai* m.pl. ‘mąka na chleb’ (por. *miltai*), *duonpelnys* ‘wyrobnik, człowiek wynajmujący się do pracy’ (dosł. ‘zarabiający na chleb’, por. *pelnýti*), *duonraikys* ‘kto kraje chleb, kto wydziela chleb’ (por. *raikyti*), *dúonriekis* ‘nóż do krajania chleba’ (por. *riėkti*), *dúontiesa* (zob. *tiėsti*), *dúonvabalis* ‘mącznik, Tenebrio molitor; chrząszcz, którego larwy żyją w mące i otrębach’ (por. *vābalas*), *lengvaduõnis* ‘nierób, próżniak’ (por. *leñgvas*). N.jez. *Šventaduõnis*. — Vb. denom. *duonáuti* 1. ‘prosić o chleb, prosić o jałmużnę, żebrać’, 2. ‘kupować zboże’, refl. *apsiduonėti* ‘o nożu: oblepiać się (świeżym) chlebem’. Por. jeszcze vb. denom. *duoneliáuti* ‘prosić o chleb, żebrać’, od *duonėlė*.

**duõrti** gw.: *paduõrti*, *paduorstù*, *paduoraũ* 1. ‘zmizernieć, wyblednąć’, 2. ‘zgłupieć, oszaleć’, *duoras* b.z.a. ‘głupi, głupiec’. Niejasne. Wątpliwa wydaje się przyjęta przez LEW 89n. (s.v. *deriũgà*) apofonia *duor-* ≡ *dēr-*, por. *padėrti* ‘słupieć, nieruchomieć — o oczach

chorego, pijanego'. Może tu raczej chodzić o refleks WSO \*dōr- do *der-* / *dir-*. Zob. *dirti*, gdzie też o ros. *u-dár-itb* 'uderzyć, palnąć'.

**dúostyti**, *dúostau*, *dúosćiau* gw. 'dawać, wydawać, rozdawać', *atidúostyti* 'oddawać', *išsidúostyti* 'rozdawać (swoje rzeczy)' — frequentativum z suf. *-styti* od *dúoti* 'dać' (zob. s.v.). Paralele: *šlúostyti* ⇐ *šlúoti*; *klóstyti* ⇐ *klóti*; *dėstyti* ⇐ *dėti*. Z uwagi na atematyczne prs. *duost(i)* 'daje' (zob. *dúodu*) nie można tu jednak wykluczyć derywacji *dúost-yti*, czyli sufiksem *-yti* od neopwk. *duost-* (por. *sárgstyti* ⇐ *sérgsti*). — Neoosn. *duost-* z metanalizy *dúost-yti* jest widoczna w drw. *dúostelėti* 'dać trochę, nieco, np. tytoniu', *duosturti* b.z.a.: *Duosturti ligoniui vaistą* 'Dać choremu lekarstwo'. Tu też *duostē* stlit. 'dar' (Katechizm Belarmina: *O duostes cielas* 52<sub>20</sub>)<sup>113</sup>. Paralele: *šluōstē* ⇐ *šlúostyti*; *kaūstē* ⇐ *káustyti*; *klōstē* ⇐ *klóstyti*. — Na skutek resegmentacji \*duos-styti pojawił się neopwk. *duos-*, od którego utworzono: *dúosena* 'dawanie; uderzenie (deszczu); dokazywanie; podobieństwo' (neosuf., por. *ársena*, *eīšena*, *jósena*), *duoslūs* a. *duosnūs* 'hojny, chętnie dający' (por. syn. *doslūs*, *sosnūs*), *duosna* stlit. 'ofiara, żertwa', *duosnis* SD «datek» (syn. *dotilas*).

**dúoti**, prs. *dúodu* (stlit. *duomi*, gw. *dúomu*, *dúoju*), prt. *daviaũ* 'dać, dawać'. Odpowiedniki bałt.: łot. *duôt*, *duôdu* (*duômu*), *devu* 'dać', stpr. *dāt*, *dāton*, *dātwei* 'dać'; tematyczne prs. [da:ja]: *dais* 'daj, pozwól', *dāiti* 'dajcie, pozwólcie' (ma odpowiednik w lit. gw. *dúoju* i pol. *daję*); prt. [da:ja]: *dai* 'dał'; fut. *dāσαι*, *dase* 'da' (zob. LAV 72n.). Na temat prs. atemat. *duost(i)* 'daje' zob. s.v. *dúodu*. — Cps. *apdúoti* 'urzec, oczarować, otruć', *ataduomi* SD «nagradzam co komu; wracam co komu», *atidúoti* 'oddać, np. dług', *atduomi* SD «oddaię», *ažuduomi* SD «naymuję komu», *daduomi* SD «nadażam; naddawam», SD «dodaię; nadażam komu» (syn. *sutinku kam*), *įdúoti* 'wręczyć, zadenuncjować kogo', *išdúoti* 'wydać, zdradzić' (SD *išduomi dukterį ažu vyro* «wydaię corkę za męż»), *nudúoti* 'wydać za męż', *padiúoti* 'podać, podawać, złożyć (podanie)', *paduomi* SD «poddaię co komu», *pardúoti* 'sprzedać' (zob. s.v.), *pérduoti* 'podać, oddać, doręczyć', *pradiúoti* 1. 'okrasić jedzenie', 2. 'dać zadatek, zaliczkę' (zob. *praduōtkas*), *uždúoti diržù* 'zdzielić pasem, spuścić lanie'. Refl. *dúotis* 'dać się, pozwolić', *atsidúoti* 'pachnąć (zwykle nieprzyjemnie), trącić czym, cuchnąć', *atsiduomi kuo* SD «pachnę czym», *įsidúoti* 'wdać się, wziąć w czym udział, wmieścić się do czego, wplątać się w co, zadać się z kim'<sup>114</sup>, *insiduomi pražuvon* SD «wdaię się w niebezpieczeństwo», *įsiduost* SD<sup>1</sup> «powodzi się» (syn. *sekasi*), *nusiduomi* SD<sup>1</sup> «udawam się» (zapewne kalka z pol.), *pasidúoti* 'podać się, ustąpić', *pasiduomi* SD<sup>1</sup> «hołduię, subicio me, me subdo, homagium præsto» ['składać hołd jako akt wyrażający zależność wobec swego zwierzchnika lennego', SPXVI]. — Pbsł. inf. \*dō-C ⇐ pie. \*doh<sub>3</sub>-C < \*deh<sub>3</sub>-C. Por. prs. gr. δίδωσι : wed. *dádāti*, aw. *daḍāiti* 'daje' < pie. \*dé-doh<sub>3</sub>-ti (formacja reduplikowana z pwk. na SO, por. LIV<sup>2</sup> 105), aor. wed. *ádāt* 'dał' < pie. \*é-deh<sub>3</sub>-t. Ze zmianą \*dō- > \*dā-: stpr. *dāt* 'dać' i psł. \*dati, scs. *dati*, sch. *dāti*, pol. *dać* ts. (⇒ scs. *darŭ* 'δῶпов, dar', por. BSW 57). Osobno zob. *dúodu*. — Formacja praeteriti lit. *daviaũ* 'dałem', łot. *devu* ts. pozostaje wciąż niewyjaśniona. Por. Stang 1966, 380n., LEW 111n., de Vaan 2008, 182 (s.v. *duim*). LIV<sup>2</sup> 107 proponuje wywód \*daŭ- < \*dou- z pie. \*doh<sub>3</sub>u-C, czyli z formy supletywnej do *duo-* (\*deh<sub>3</sub>-). Sporne jest też pochodzenie wariantu gw. *dēvē* 'dał'. Zob. też hasło *dav-*. — Często używany ipv. *dúok* 'daj', *padiuk* 'podaj' skraca swój wokalizm w gw. *dàk*, *padàk* (*Padàk tą šaukštą*). — Iteratywy opierają się na trzech osnovach: 1. na inf.: *dúo-styti* 'dawać' (zob. s.v.), 2. na prs.: *duod-inėti* 'dawać', 3. na prt.: *dav-inėti* 'dawać, rozdawać'. Iteratywno-deminutywne znaczenie ma *duolióti* gw. 'dawać po trochu; oferować cenę za co', z neosuf.

<sup>113</sup> Brak w LKŻ II, 876. — Ambrazas 1993, 44, przyp. 36 wywodzi *duostē* z atematycznej formy 3 os. prs. *dúosti* 'daje'.

<sup>114</sup> Też jako kalka z pol. *wdać się w kogoś* 'wrodzić się (w ojca, matkę), odziedziczyć po kimś jakieś cechy wyglądu, charakteru'.



-lioti jak w *délioti*, *kráulioti* (por. też *dúod-lioti*). — Nomina od pwk. *duo-*: *dúoklê* ‘danina; porcja’, *duotojas* SD «dawca» (syn. *davéjas*), *ažuduotojas* SD «naymacz, locator, conductor», ‘ten, który coś wynajmuje’, SPXVI] (syn. *pasumdytojas*), *užduotis* f. ‘zadanie’. N.B. Z rodziną *dúoti* wiąże się kilka drw. wstecznych, które urobiono od złożień z praeverbiami, zob. *atadà*, *pardà*, *prāдай*. Podobne nowotwory stwierdza się również przy złożeniach prewerbialnych z *dėti* i *stóti*.

**dùpinas** gw. ‘żerdź z grubszym końcem, służąca do zaganiania ryb do sieci’ (syn. *spùrgas*). Całkiem odosobnione, niejasne. Zestawiano z dn. *duven* ‘bić, uderzać’ (Būga, RR I, 359) lub łot. *dupētiēs* ‘głucho brzmieć’ (zob. LEW 112). Może od interi. \**dup*, por. *dūpterēti* ‘uderzyć, zdzielić’. Dalej por. interi. *tūp* a. *tūp* — o ciężkim, wolnym chodzie. Suf. -inas jak np. w *áuksinas* ‘ze złota’, *pliēninas* ‘ze stali’, *vārinās* ‘z miedzi’.

**dūrdyti**, *dūrdau*, *dūrdžiau* gw. ‘kłuć, nakłuwać’, *atidūrdyti* ‘zrobić krótszym a grubszym (o przedmiocie z drewna)’, *nudūrdyti* ‘domyślać się, orientować się’, *sudūrdyti* ‘zwichnąć, (palec, nogę) wybić ze stawu’. Refl. *dūrdytis* ‘stykać się z czym, sięgać czego’ (*Stukiai dirvos dūrdos į girią*, t.y. *baigias ties mišku*). Iteratyw z suf. -dyti od *dūrti* ‘kłuć, przeszywać’ (zob. s.v.). Paralele: *grūmdyti* ‘ściskać, miętosić’  $\Leftarrow$  *grūmti*; *pildyti* ‘napełniać’  $\Leftarrow$  *pilti*. Brak apofonii odróżnia te przykłady od typu *spārdyti*  $\Leftarrow$  *spirti*, *tvārdyti*  $\Leftarrow$  *tvėrti*. — Neoosn. *durdy-*: *durdỹklē* ‘oścień, trójząb do łowienia ryb’ (dosł. ‘narzędzie do kłucia, przekłuwania’). Por. *šaudỹklē*  $\Leftarrow$  *šaudyti*; *žardỹklē*  $\Leftarrow$  *žardyti*.

**dūr̃ys**, -y f.pl. ‘drzwi’. Przest., gw. *dūres* (m.in. SD<sup>1</sup>). Odpowiedniki bałt.: łot. gw. *duris*, gen.pl. przest. *duru*, liter. *dūrvis*, -vju ‘drzwi’ (drw. od \**dur-u-*), str. *dauris* Ev ‘wrota, Grosthor’ (z \**duris* przez dyftongizację *u* > *au*). Dwa źródła morfologiczne wchodzi tu w grę. Pierwszym jest forma dualis pie. \**d<sup>h</sup>ur-ih<sub>1</sub>*, dosł. ‘dwa skrzydła drzwi’, poświadczona w językach germańskich, por. stisl. *dyrr* n.pl., stsaks. *duri* f., stwn. *turi* f.,pl. (zob. Kroonen 2013, 110). Drugim jest rzeczownik o temacie spółgłoskowym i paradygmacie apofonicznym,] pie. \**d<sup>h</sup>uor-* : \**d<sup>h</sup>ur-C*, \**d<sup>h</sup>ur-V*, por. wed. nom. du. *dvārā* ‘drzwi’, pl. *dvārah* (*dv-* zam. \**dhv-* przez adideację do *dvāu* ‘dwa, dwoje’?), acc.pl. *dūrah* (dalsze refleksy w NIL 130n.). Z tego paradygmatu oprócz *dūr̃ys* (ob. *dūres*, gen.pl. *dūr̃y*) wyodrębniły się jeszcze dwie formacje: 1° scs. *dvorŭ* ‘podwórze’ (znaczn. etym. ‘miejsce przed drzwiami’, zob. *dvāras*), por. łac. *forēs*, -ium f.pl. ‘podwoje, drzwi’, *forīs* adv. ‘na dworze, z dworu’, *forās* adv. ‘precz za drzwiami’; toch. B *twere* m. ‘drzwi’, 2° scs. *dvīri* pl. ‘drzwi’, ros. *dverʹ* f. — o budowie wskazującej na pierwotny suf. spółgłoskowy: \**dūr̃-ja-* (por. *čet-vīr-tŭ*, lit. *ket-viř-tas* ‘czwarty’ : *ket-ur-i* ‘cztery’). Paralelnym drw. od antekonsonantycznej postaci st. zanikowego jest gr. θαιρός ‘zawiasy, na których obracają się skrzydła drzwi lub bramy; oś rydwanu’, z pgr. \**t<sup>h</sup>uariós* < \**d<sup>h</sup>ur-ió-* adi. ‘dla drzwi, drzwiowy’. Por. BSW 63, LEW 112n., ALEW 248n., GEW I, 647. Wydaje się dziwne, że Beekes 2010, 529, s.v. θαιρός nie wspomina o comparandum słowiańskim. — Drw. *durinykas* SD «odźwierny» (syn. *vartinykas*), później *dūrininkas* ‘odźwierny, portier’, *prieduris* ‘miejsce przy drzwiach wejściowych; część stodoły przy wrotach’, *uždurỹs* a. *užduris* ‘miejsce za drzwiami’, *uždurēlis* ‘tylne wejście do chaty; miejsce osłonięte od wiatru’.

**dūr̃is**, -io ‘ukłucie, nakłucie; nazwa pewnego ściegu’, SD «sztych, ictus», *pažeizda nuog dūr̃io* SD «sztychowa rana» — nazywająca wynik czynności formacja z suf. -ja- i st. wzdłużonym *dūr-* od *dūrti* ‘kłuć, bóść’ (zob. s.v.), z metatonią cyrkumfleksową. Paralele: *bēgis*  $\Leftarrow$  *bēgti*; *šōkis*  $\Leftarrow$  *šōkti*; *ūgis*  $\Leftarrow$  *āugti*. Zob. też ALEW 249. — Z inną budową: *sándūra* ‘zetknięcie się, styk, połączenie’ ( $\Leftarrow$  *sudūr̃ti*), cps. *moldūr̃ys* ‘glinianka’ (por. *mōlis*). Por. łot. *dūre* ‘pięść; siekiera do lodu, łom; wielkie dłuto do drażenia barci; płaskie dłuto’ (war. *dūris*<sup>2</sup>), *dūr̃iēns* ‘sztych, raz, uderzenie pięścią’, *dūrums* ts. — N.m. *Antādūr̃ē*.

**dùrklas** gw. 1. 'rožen', 2. 'wiosło', 3. 'szytylet, pugał', 4. 'kieł, np. u słonia'. Odpowiednik łot. *durkls* 'ostro zakończone żelazo służące do dziurawienia, do zatykania łuczywa'. Nomen instrumenti na -klas od *dùrti* m.in. 'kłuć, bósć' (zob. s.v.). Paralele: *pjùklas* ⇐ *pjauti*; *giñklas* ⇐ *ginti*; *irklas* ⇐ *irti* (ŽD 193n., GJL II, § 223). — Z innymi suf.: *duřklē* 'bodąca krowa', *durklýs* 'żelazny łom do kruszenia lodu; bosak strażacki; bagnet; narzędzie do kopania torfu', też bot. 'poziwnik szorstki, Galeopsis tetrahit'. Por. drw. łot. *durklis* 'zakończona żelaznym zębem tyczka, używana do chodzenia po lodzie'.

**duřnas**, -à przest., gw. 'głupi' — zapoż. z błr. *durný* (stąd też łot. *duřns* 'smutny; oszołomiony, narowisty — o koniu'). Por. SLA 67, ZS 16, LEW 113. — Drw. *durnybē* SD «głupstwo», *durnýstē* a. *durnystā* 'głupota', *durnāropē* (zob. *rópē*).

**durnavóti**, -ju, -jau 'przest., gw. 'głupiec; szaleć, awanturować się, hałasować; nazywać kogo durniem' — zapoż. ze stbłr. *durnovátŭ*. Tak SLA 67, ale trzeba zauważyć, że błr. †*durnavacŭ* nie jest notowane (por. TSBM, ESBM). Może więc jest to rodzime vb. denom. od *duřnas*. — *durnavótas*, -a gw. 'mający w sobie coś z głupca' — zapoż. z błr. *durnaváty*.

**durnéti**, *durnéju*, *durnéjau* gw. 'głupiec' (zwykle z prvb. *ap-*, *iš-*, *su-*) — zapoż. z błr. *durněcŭ*, -éju.

**duřnius**, -iaus przest., gw. 'głupiec, dureń' — zapoż. z błr. *dúranŭ*, gen.sg. *dúrnja* (por. SLA 67, LEW 113, ESBM 3, 165).

**dùrpēs**, -iŭ f.pl. 'torf' — zmienione z *tùrpēs* ts. w następstwie adideacji do czas. *dùrti* 'kłuć'. Zapoz. z dn. *turf* (LEW 113, Kabašinskaitė 82), por. nwn. *Torf*. War. *dùrpos* f.pl., też sg. *dùrpa*. — Drw. *durpéta dirvā* 'torfiasta gleba', *durpýnas* 'torfowisko', *durpýnē* 'dół na torfowisku', *dùrpīnē* sb. 'miejsce, gdzie kopie się torf', *dùrpīnis* 'torfowy, (worek) na torf, (spódnica) koloru torfu', sb. 'ten, co kopie torf'. Cps. *durp(i)akasýs* a. *durpkasýs* 'kopacz torfu' (por. *kàsti*), *dùrpšiūrē* (zob. *šiūrē*). — N.m. *Durpénai*, *Dùrpīnē*. — Z pol. *torf* m. pochodzi lit. gw. *tōrpas*, *tōrpa*, pl. *tórpēs* (rodzaj żeński dostosowany do *dùrpēs*). Drw. *torpýnas* 'torfowisko', cps. *torpāemis* 'czas kopania torfu', *torpēmýs* ts. (por. *ēmiaũ*).

**dùrstyti**, *dùrstau*, *dùrsčiau* (war. *durstýti*) 1. 'przeszywać, kłuć, -kłuwać', 2. 'robić dziury, dziurawić', 3. 'zszywać, sztukować', *sudurstau trobelj* SD «klece»

Odpowiednik łot. *duřstīt*, -u, -tju 'przeszywać; grzebać w ogniu; szwankować, jąkać się; potykać się'. Frequentativum na -styti do *dùrti* 'kłuć, przeszywać' (zob. s.v.). Por. *kùlstyti* ⇐ *kùlti*; *kùrstyti* ⇐ *kùrti*. — Neoosn. *dursč-*: *dùrsčioti* 'chodzić i dotykać jakby czegoś szukając'. — Neoosn. *durst-*: *dùrsteletī* 'kolnać, ukłuć; przyjść do głowy', *durstinēti* 'wiązać, splatać'. — Neoosn. *dursty-*: *sudurstymas trobelēs* SD «kleć, klatka» ['byle jak zrobiona budka, nędzny domek; klatka', SPXVI].

**dùrti**, *duriù* (zam. \**durù*?), *dúriau* tr. 1. 'kłuć, przeszywać', SD *duriu* «kolę» (syn. *badau*, *daigau*), 2. 'bósć' (*Jáutis dùria* 'Byk bodzie'), 3. 'kłuć igłą, szyć, przyszywać, sztukować', 4. 'zdzierać darń', 5. 'kłuć, boleć' (*Šóną dùria* 'Kłuje w boku'), 6. intr. 'biec, gnać, pędzić' (*Ka dūrē jis per laukus — tiek jį matei*). Cps. *atidùrti* 'kłuć do twardego dna', *jdùrti* 'ukłuć', *išdùrti* 'wykłuć, wybić (szybę); ukraść', *išduriu akis* SD «wykałam oczy», *nudùrti* 'zakłuć, kłując zabić', *padùrti* 'przebić, przekłuć (nogę), wbić (na widelec); ukraść', *pérdurti* 'przekłuć', SD «przekałam, przeszywam szydłem», *pidùrti* 'dodać, (o odzieży) dosztukować', też 'następować, iść lub jechać za kim', *sudùrti* 'złączyć, związać; ledwo dawać sobie radę' (*sudùrti gālą su galū* 'związać koniec z końcem'). Refl. *atsidùrti* 'znaleźć się gdzie', *susidùrti* 'zderzyć się', przen. 'zetknąć się z czym'. Odpowiednik łot. *duřt*, *duřu*, *dūru* 'kłuć, uderzać, trącać', *egli*, *priedi durt* 'wydrążyć pień na barć'. Dotąd przyjmowano, że lit.-łot. *dur-* przedstawia SZ typu *ūrC* < \**řHC* do pie. \**derH-C* (plit. \**dérC*), przy czym

*ūrC* uchodziło za intralitevski oboczniak *īrC* w *dirti* ‘drzeć, zdzierać’<sup>115</sup> (por. LEW 113, ALEW 249n., LIV<sup>2</sup> 120, przyp. 1). Trzeba jednak zwrócić uwagę na możliwość przydzielenia *dūrti* do innego pierwiastka ie. niż \**derH-*. Można ująć *dūr-C* jako refleks pie. \**durh<sub>1</sub>-C*, tj. st. zanikowego typu sampras. do pie. \**d<sup>h</sup>uerh<sub>1</sub>-* ‘uszkodzić, zranić’, por. het. *duyarnanzi* prs. 3 pl. ‘łamią’ < pie. \**d<sup>h</sup>ur-n-h<sub>1</sub>-enti*. Zob. LIV<sup>2</sup> 160, przyp. 1, Kloekhorst 2008, 907 (inaczej Kroonen 2013, 89, który operuje pierwiastkiem \**d<sup>h</sup>erh<sub>3</sub>-*). Przy tym ujęciu SZ *dūrti* należałby pierwotnie do *dvérti* (zob.). — Drw. *dūrdyti* (zob.), *dūrstyti* (zob.). — Nomina na SZ *dūr-*: *dūrklas* (zob.), *priduřkas* (zob.), *priedurà* ‘przybudówka; podpora, zapomoga’, *prieduraĩ* m.pl. ‘dolna część sukni, brzeg sukni’, *prieduras* ‘dosztukowana część ubioru; dodatek; pochwa, nasadka’. — Neoosn. *durt-* (≡ *dūrtas*): *durtinai* SD adv. «sztychem», *durtinė žaizdà* ‘rana kłuta’, *durtinỹs* ‘surdut’, *dūrtuvas* a. *durtūvas* ‘bagnet’. — Przysłowki urobione od czasowników złożonych z praeverbiami: *įdūrmais* a. *įdūrmu*, *įdurmui* ‘w ślad za (kim, czym), śladami, tuż za, z tyłu’ (por. *įdūrti*), *padūrmais* ‘z tyłu, w ślad za, tuż za’, *padūrmu* ‘w ślad za; wszyscy razem, kupą, gromadą, hurmem; nagle, gwałtem’, war. gw. *pabūrmu* ‘wszyscy razem, wspólnie’ (por. *padūrti*), *pridūrmais* ‘jeden po drugim, tuż za (z tyłu), tuż zaraz po kim’, *pridūrmu* ‘szybko, natychmiast’ (por. *pridūrti*). — WSZ *dūr-*: *dūriau* (prt.), drw. *dūréti*, *dūri* (war. *dūria*, -*ėja*), -*ėjo* ‘wystawać, sterczeć; czaić się, podkradać się; czyhać, czekać w ukryciu z zamiarem kradzieży’, *išdūrėti* ‘dotykać nogami do dna, gruntować’, *padūrėti* ‘ukraść’, *dūrinėti* ‘szukać czego, myszkować po kątach; obijać się bez zajęcia; być pogrążonym w pracy’, *dūrinti* ‘iść ze spuszczonego nosem, ze wzrokiem utkwionym w ziemię’, *dūroti*, -*ju*, -*jau* ‘mieć wzrok utkwiony w ziemi, patrzeć spode łba, ponuro; być zamyślonym’ (*Dūronas žemyn akis įdūręs, pasikvempęs dūro*, t.y. *mislyja, rymo*), nomen *dūris* (zob.).

**dūsėti**, *dūsiù* (3 os. *dūsi*, war. *dūša*, *dūsėja*), *dūsėjau* ‘dyszeć, ciężko oddychać; mieć zadyszkę’. Refl. *atsidūsėti* ‘odetchnąć, odpocząć’, DP *atadūsėtis* ‘westchnąć, wdychać’. Intensivum z suf. -*i-* / -*ė-* i wzdłużonym st. zanikowym *dūs-* ≡ *dus-*, zob. *dūsti*, SP *dvēsti* (pie. \**d<sup>h</sup>us-* ≡ \**d<sup>h</sup>ues-*). Paralele: *glūdėti* ‘tkwić w ukryciu’, *rūpėti* ‘obchodzić’, *žiūrėti* ‘patrzeć, oglądać’. — Z uwagi na nawiązanie słowiańskie (por. cs. *dyšō*, *dyšati* ‘oddychać głośno, z trudem’, sch. *dīšēm*, *dīšati*, ros. *dyšú*, *dyšátb*, czes. gw. *dyšet*, pol. *dyszę*, *dyszeć*) można postulować praformę bsł. \**dūs-ē-*. — Z innymi suf.: *dūsauti* ‘wzdychać, narzekać, użalać się’, *dūsauju* SD<sup>1</sup> «wzdycham», *dūsúoti* ‘dyszeć, sapać’, *dūsuoju* SD<sup>1</sup> «dycham, dyszę» (syn. *kvepuoju*, *dvėsuoju*). — Nomina: *atódūsis* ‘oddech, westchnienie; wytchnienie, odpoczynek po pracy’, war. *atādūsis*, *atdūsis*, *atódūstis* (por. *atókvēpis*). — Rodzimość łot. *dūša* ‘das leibliche und seelische Befinden’ jest kwestią sporną. Nie można wykluczyć zapożyczenia z ros. *duša*, acc.sg. *dūšu* ‘dusza, Seele’, zob. ME I, 530. Por. lit. *dūšià*.

**dūsti**, prs. *dūstù* (\**dųstù* < \**duns-stu*; war. *dunsù*<sup>116</sup>), prt. *dusaũ* ‘tracić oddech (o chorym), zadyszeć się, zadusić się, zgasać (o ogniu), snąć (o rybach); tęchnąć, psuć się (o mięsie)’. Refl. *atsidūsti* ‘wetchnąć; odetchnąć, odpocząć’, *atsidųstu* SD<sup>1</sup> «westchnę, suspiro». Formacja inchoatywna z suf. -*sta-* (odnawiającym prs. infigowane) i SZ typu sampras. *dus-* od *dves-* < pie. \**d<sup>h</sup>ues-* (por. LIV<sup>2</sup> 160, ALEW 250). Zob. SP *dvēsti*, WSZ *dūsėti*. Niewiarygodny jest wywód *dūstù* z prs. pie. \**d<sup>h</sup>us-ske-*, który podaje Kroonen 2013, 111. — Odpowiednik łot. *dust*, *dušu*, *dusu* ‘ciężko oddychać, ziajać’, *piēdust* ‘(przed burzą) zrobić się duszno, parno’, drw. *dusēt*, -*u*, -*ēju* ‘sapać, dyszeć; drzemać, wypoczywać’, *atdusētiēs* ‘odetchnąć, nieco odpocząć’, *sadusēt* ‘spieścić (o sianie, mące)’. Dubletem do *dus-* jest łot. *tus-*: *tust*, *tušu*, *tusu* ‘sapać, dyszeć, ziajać, stękać, jęczeć’ (por. *tvest* ts.). — Drw. *dūsinti* caus. ‘dusić (o kaszlu)’, *apdusinu arklį* SD «ochwacić konia» [‘konie nabawiać ochwatu,

<sup>115</sup> Por. oboczności *gir-* / *gur-* (s.v. *gérti*); *miřkti* / *murknà*; *skilbti* / łot. *skulbēt*; *skirti* / *skūrti*; *tiļži* / *tuļži*.

<sup>116</sup> Na temat kumulacji infiksu i suf. -*sta-* w formie prs. zob. przypis s.v. *blīsti*.

przesypać konia', L.], *uždūsinti* 'zadusić'. Nomina: *duslūs* 'zduszony, przytłumiony, niewyraźny (głos), głuchy (odgłos)', gram. 'o spółgłosce: bezdźwięczny', war. metatetyczny: *dulsūs* 'zduszony, głuchy'; *dusnà* c. 'kto cierpi na zadyszkę', *dusulỹs* 'dychawica, astma; zadyszka' (por. syn. *sintis*), SD «dychawica; ochwat bydłęcy» (⇒ *dusulingas* 'cierpiący na zadyszkę, dychawiczny'), *uždūsėlis* 'człowiek zadyszany, szybko się męczący', por. łot. *sadusējis gaiss* 'zaduch, duszne powietrze'. Por. nomina łac. *furvus* 'ciemny, czarny' < pie. \*<sup>dh</sup>us-uo-, *fuscus* 'ciemny, czarniawy; opalony, ogorzały; przytłumiony — o dźwięku' < pie. \*<sup>dh</sup>us-ko- (de Vaan 2008, 252). — Ze słowiańskiego por. formację prs. inchoatywnego z suf. nosowym: \**dus-ne/o-*, scs. *vŭz-dŭx-nŭ-ti* 'westchnąć', ros. *doxnŭtŭ* 'tchnąć', pol. *westchnąć* 'głęboko i głośno odetchnąć', *odetchnąć*, stczes. *dchnŭti* 'wydawać dech, oddychać' (por. Vaillant, GC III, 236). Podobna różnica między sufiksem i infiksem nosowym zachodzi w takich parach form, jak scs. *vŭzbŭnŭ* 'budzę się' : lit. *bundù*; scs. *sŭxnŭ* 'schnę' : lit. *sunsù*. — WSZ *dūs-*: *dūsėti* (zob.).

**dūšià**, gen.sg. *dūšios* 2 p.a. przest., gw. 'dusza, duch', SD *paminėjimas dūšių numirėlių* «zaduszny dzień, feralia, solennia funerum» — zapoż. z błr. *duśá*, -ý. Inaczej SLA 68 i LEW 114: z pol. *dusza*. — Z języka polskiego pochodzi zapoż. stpr. *dusi* EV 'dusza, Sele [Seele]', obl.sg. *dūsin*, *daūsin*, *doūsin*, por. Trautmann 1910, 325. Osobno zob. *Uždūšinėš*. — Cps. *bedūšis* 'bezduszny, nieczuły', *dūšiažudys* (zob.), *dūšmišė* 'msza za zmarłego' (dosł. 'msza za duszę', por. *mišios*). N.m. *Šiauda-dūšė* (por. *šiaudas*).

**dūšiagūbis** stlit. 'zbójca, męzobójca': *terp dūšiagūbių* PK 90<sub>19</sub> 'miedzy zbojcy', *gimdytojų ir vyresnių neklausančių, kaujančių, dūšiagūbių aba razbainykų, ir kitų piktybes visokias mylinčių* PK 208<sub>24</sub> 'rodziców i przełożonych nieposłusznych, zdrajców, męzobojców albo zabijaków, i innych rosterki wszelakie miłujących'. Kalka złożenia stbłr. *dušegubŭ* (por. SLA 68; pominięte w LKŽ). Por. *dūšià*.

**dūšiažudys** SD «kacierz, hæreticus» — kalka złożenia pol. przest. *duszobojca* 'człowiek powodujący utratę zbawienia — o heretykach' (SPXVI). Por. *dūšià* 'dusza', *žudyti* 'zabijać, zgładzać'. Wyraz ten figuruje w SD obok syn. *heretikas* 'kacierz heretyk', *tiesos priešinys* 'przeciwnik prawdy' oraz peryfrazy *puikas naujų mokslų krikščionystėj sakytojas* 'zuchwały głosiciel nowych nauk pośród chrześcijan'.

**dūžti**, *dūžta* (\**dūžta* < \**dunž-sta* ⇐ \**dunža*), *dūžo* 1. 'pękać, tłuc się, rozbijać się' (por. łot. *duzt*, *dūztu*, *duzu* 'rozbijać się'), 2. 'pękać, dziurawieć, drzeć się — o tkaninie'. Prs. ingresywne z suf. *-sta-*, odnawiającym prs. infigowane \**dunža* od SZ *duž-* ⇐ *dauž-*, zob. *daužyti* (nieco inaczej ALEW 252, który wychodzi od st. pełnego w postaci *daižti*). — Drw. *dužėti*, -ja, -ja, z prvb. *iš-*, *su-* 'wyszczерbić się, postrzepić się', *sudūžinti* caus. 'stłuc'. Nomina: *dūženos* f.pl. 'odłamki (szkła, naczyń), szczątki, resztki', *dužūs* 'kruchy, łamliwy'. Por. łot. *dužētiēs*, *-ējuos* 'martwić się', *dužāt*, *-āju* 'być zasmuconym, przybitym'. — WSZ *dūž-*: *dūžis* 'szczerba; uderzenie, raz'. — Na mocy alternacji *au* ⇒ *uo* (zob. *duobē*) należy tu jeszcze drw. *dūožis*, -ies f. 'pęknięcie, np. w kielichu'.

**dvaili** *arkliai* m.pl. SD «podwojne konie, bijuges equi», *dvaili* SD «cug koni podwojny, biga». Dziś gw. *dvailas* 'podwójny', *dvailai*, *-i* sb. 'para koni' (*árklius į dvailius sukinkýti* 'sprząc konie w parę', *dvailais važiuoti* 'jechać parą koni'), *dvailis* 'bliźniak'. Leksem *dvail-* ma w gwarach oboczni *dveil-*: *dveilai*, *dveilis*. Obie postaci sprowadzają się do złożenia, z jednej strony *dvi-eilis* 'należący do pary, stojący z kim w jednym rzędzie', z drugiej strony *dvi-ailis* ts., z gwarowym refleksem *ai-* < *ei-*. Por. *dvieiliai rātai* 'wóz zaprzężony w parę koni'. W pierwszym członie złożenia tkwi liczebnik 'dwa' (zob. s.v. *dù*), w drugim sb. *eilė* a. *eilia* 'rząd, kolej'. Granica morfologiczna uległa zatarciu na skutek elizji *i* w hiacie oraz w następstwie kontrakcji (por. *vieneilis* < *viena.eilis* 'jednorzędowy'). Por. *trailai*. Zob. też

ALEW 251. — Drw. *dvaĩlinti* ‘podwoić; przyprząc konia’, *pridvaĩlinti*: *Vienas arklys tokiam kely nepatrauks ratų, pridvaĩlink kitą arklių* ‘Jeden koń po takiej drodze wozu nie pociągnie, przyprzęgnij drugiego konia’, *sudvaĩlinti* ‘zdwoić; (konie) złożyć w parę’, *susidvaĩlinti* ‘ułożyć się, umówić się z kim; zwąchać się’; *dvaĩlyti, -iju, -ijau* 1. ‘sprząc (konie) w parę’, 2. ‘tuc, siec, bić’, *dvaĩliju* SD<sup>1</sup> «chłostam» (syn. *plaku*), *išdvaĩliju* SD «wzbieram kogo», *pridvaĩlyti* ‘przyprząc’, *sudvaĩlyti* ‘zaprząc parę koni’, przen. ‘zjednoczyć, spoić, zdwoić’; *sudvaĩliuoti* ‘(konie) spętać w parę (żeby nie skakały przez płot)’. Neoosn. *dvaĩly-*: *išdvaĩlymas* SD «bicie, percussus, verberatio, plaga...» (syn. *mušimas, mūšis, plakimas, plaktė, išbaudimas*). — N.m. *Dvaĩliniai*.

**dvāras** 1. ‘dziedziniec, podwórze’ (por. SD<sup>1</sup> s.v. «dwor»: <bloimas> jako syn. *dvaras*), 2. ‘majątek ziemski, dwór’, 3. ‘pałac’ — zapoż. z błr. *dvor, dvará* lub z pol. *dwór, dworu* ‘majątek ziemski wraz z obszernym domem mieszkalnym’. Por. BSW 63, LEW 112 (s.v. *dūr̃ys*), ESJS 156. Por. należące do tego samego pola znaczeniowego sławizmy *dvařčius, dvarionis* i *dvaronka*. Inaczej NIL 131, 135, przyp. 32 i ALEW 252, którzy widzą w *dvāras* raczej refleks pie. \*d<sup>h</sup>uor-o-m (ALEW sądzi, że interferencja słowiańska dotyczy tylko strony semantycznej). — Drw. *dvaringas* SD<sup>1</sup> «dworny, urbanus, ciuilis, curiosus» (syn. *viežlyvas*), *dvarystà* ‘pańszczyzna’ (por. *kunigystà*), *dvarỹstēs* a. *dvarỹstos* f.pl. ‘pańszczyzna’, *dvarystē* SD<sup>1</sup> «dworstwo, aulica vita, aulici mores» [‘życie dworskie’], *dvāriškas, -a* ‘należący do dworu, dworski’, SD<sup>1</sup> «dworski», SD «nadworny», *dvariškis, -ė* ‘chłop pańszczyźniany; służa we dworze; dworak’. Cps. *dvārlaukis* < *dvāralaukis* ‘pole dworskie’ (por. *laukas*), *dvārponis* ‘właściciel dworu, obszarnik’ (por. *pōnas*), *dvārviētē* ‘miejsce, gdzie znajdował się dwór’ (por. *vietà*). — W SD s.v. *dwor, aula* znajdujemy takie odpowiedniki lit., jak *didžianamė, sėnys, gyvenimas didžiūnų*. Osobno zob. *dvařčius*. — N.m. *Dvāras, Dvarālis* 2x, *Dvarėliai* 3x, *Dvarėlis* 2x (⇒ *Dvarėlišiai* 4x), *Dvarỹkščiai* 5x, *Dvarỹkščius* 2x obok *Dvarỹščiai* (insercja *k* przed *šč*), *Dvariniškai, Dvāriškiai* 2x, *Dvariškiai* 4x, *Dvariūkai* 2x, cps. *Dvaralaūkiai, Dvarāmiškis, Dvarapiėvis, Dvargaliai, Dvārkeliai, Dvārlaukis, Dvarpėlis, Dvārtiškiai, Dvārvičiai* 13x oraz *Aukštādvaris* 10x, *Laukdvariai, Pūsdvaris* (\*Pūsta-dvaris), *Senādvaris* 4x, *Sendvariai*.

**dvařčius, -iaus** SD 1. «dwor we wsi, villa», 2. «folwarek, prædium, villa fructuaria» — z wtórną grupą *rč* na miejscu *rc* (por. gw. *dvařčius* ‘folwark’) zapożyczone ze stpol. *dworzec* ‘gospodarstwo rolne’, XVI w. ‘folwark i dom mieszkalny do niego należący’ (SPXVI). SLA 68 wymienia raczej stbłr. *dvorec* (błr. *dvaréc, -rcá*) jako wyraz źródłowy. Por. *niēmčius, kriaũčius* oraz oboczność *c/č* w *palōcius / palōčius, traĩcē / traĩčē*. — Drw. *dvarčėlius* SD<sup>1</sup> «folwarczek, prædiculum, rusculum, agellus», SD «folwarczyk, prædiolum». — N.m. *Dvārčiai, Dvařčiai* 2x, *Dvarčiai, Dvārčius* 2x, drw. *Dvārčėnai, Dvārčėninkai* 3x, *Dvarčėškiai* 2x.

**dvarionis, -iēs** 3 p.a. m. 1. ‘właściciel dworu, ziemianin’, 2. hist. ‘dworzanin’ (SD<sup>1</sup> <tarnas dwarianis> «dworzanin, aulicus, curialis»), 3. ‘człowiek należący do czeladzi dworskiej, służący’. Formacja ta jest singulativum utworzonym od pl. *dvarionys* ‘dworzanie’. To ostatnie było transpozycją formy kolektywnej stbłr. *dvarjāne, -rjān*. Stąd pochodzi różnica dzieląca lit. *dvarionis* i stbłr. *dvorjāninъ* (por. ros. *dvorjanin*, ukr. *dvorjanyn*). — W epoce po depalatalizacji błr. *ř* > *r* forma coll. *dvarāne, -rān* ‘dworzanie’ została ponownie zlitewszczona, przybierając tym razem postać *dvaronys*. Od niej to urobiono formę singulatywną *dvaronis, -iēs* m. ‘dworzanin’ (por. n.m. *Dvarónys*). Od niej utworzono następnie war. sufiksalny *dvarōnas* gw. ‘dworzanin’. SLA 69 i LEW 114 nie uwzględniają opisanego porządku przekształceń. Zamiast tego sugerują oni skrócenie — w procesie transpozycji — źródłowej formy błr. *dvoran(inъ)*, co z morfologicznego punktu widzenia jest hipotezą *ad hoc*.

**dvaronka** 1. stlit. 'młoda kobieta' (Chyliński), 2. gw. *dvaranka* 'żona właściciela dworu, ziemianka' — zapoż. z błr. *dvaránka*, -i 'żona lub córka właściciela dworu, ziemianina'. Błędny jest wywód z pol. †dworzanka w SLA 69 (brak sprostowania w LEW 114). War. *dvarionka* nawiązuje swym palatalnym *ř* do wyrazu *dvarionis* (zob. s.v.).

**dvasas** SD 1. «dech, tchnienie, duch, spiritus, halitus, anima» (syn. *kvapas*), 2. «duch, rozumna bez ciała rzecz, mens, animus, spiritus». Dziś *dvāsas* to 'cherlak, zdechlak', *piktas dvāsas* 'diabeł' (dosł. 'zły duch'). Prymarna formacja z suf. -a- i SO *dvas-* ⇌ *dves-*, por. *dvesiù*, *dvēsti*. Por. ALEW 252. Paralela: *kvāpas* 'tchnienie, zapach' ⇌ *kvepiù*. W kwestii znaczenia 'duch' zob. Borowska 324. Mniej prawdopodobny jest wywód *dvāsas* wprost z pie. \*d<sup>h</sup>uos-o- u Kroonena 2013, 112. — Drw. *ātdvasis* 'oddech; otwór dla powietrza (w miechach)', *bedvāsis*, -ē 'martwy' (dosł. 'bez tchu, nie oddychający'), *bedvāsis žmogūs* 'bezduszny człowiek' (zob. też. *atōdvastis*), *dvasingas* 'duchowy, uduchowiony (człowiek); mający duszę' (⇒ *dvasingystē* SD «duchowieństwo, stanu duchownego ludzie», syn. *dvasingo gyvenimo draugē, kunigų stono žmonės*), *dvāsinis* 'duchowny, np. seminarium' (⇒ *dvāsininkas* 'osoba duchowna'), *dvāsiškas* 'duchowy' (⇒ *dvasiškis* 'osoba duchowna'), *dvasnà* 'zdychanie, konanie; zdechlak, nędzne stworzenie; padlina', *išdvasa* c. 'cherlak, zdechlak', też o chudym, słabym zwierzęciu ⇌ *išdvesiu* (syn. *išdvėsa, išdvėšėlis*), *nūodvasa* c. 'zdechlak' ⇌ *nūdvesiu* (por. *nūogara, nūotrauka*). Vb. denom. *dvasauti* 'przymierać głodem', SD *dvasauju* «tchnę, spiro» (⇒ *dvasavimas* SD «tchnienie, halitus, spiritus»), *dvasinti* 'morzyć głodem', *dvasiuti*: SD *dvasuoju* «dyszę, dycham, anhelu, spiro» (syn. *kvėpuoju*).

**dvasià** 2 p.a. 1. 'dech, oddech' (*gāudyti dvāsią* 'chwytać dech, łapać oddech', *be dvāsios* 'bez tchu'), 2. 'duch, właściwości psychiczne człowieka, świadomość' (*tvirtà dvasià* 'mocny duch', *kėlti dvāsią* 'podnieść na duchu'), 3. 'dusza' (*Dvasià kūno ir kraujo neturi* 'Dusza nie ma ciała ani krwi'), bibl. *Šventoji Dvasià* 'Duch Święty' (war. *Šventà Dvāsė*). Odpowiednik łot. *dvaša* 'duch, tchnienie, oddech, para, opar'. Drw. z suf. -jā- od *dvāsas* (zob.). Nieprawdopodobny jest wywód wprost z pie. \*d<sup>h</sup>uos-jēh<sub>2</sub>- u Kroonena 2013, 112. — War. *dvāsē* 1. 'tchnienie, dech', 2. 'duch', *piktà dvāsē* 'diabeł' (dosł. 'zły duch').

**dveigys**, -io 'dwuletnie zwierzę domowe, dwulatek'. Być może z \*dveikys, z perseweracyjnym udźwięcznieniem obstruentu *jk* > *ig*. Por. *treigys* 'trzylatek' z \*treikys. Formacje z suf. -kys od osnów liczebnikowych *dvej-*, *trej-*, por. *dvejì mētai* 'dwa lata', *trejì mētai* 'trzy lata'. Sonoryzację obstruentu w pozycji po *i* pokazują też wyrazy *kraīgas* < *kraiķas* i *tvaīgas* < *tvaīkas*. Por. paralelną zmianę *k* > *g* w otoczeniu rezonantów płynnych: *lk* > *lg* w *mainēlga, vertēlga*; *rk* > *rg* w *aštuonērgis, ketvėrgē, vienērgis*. Bsw 64 (za nim Lew 108) odtwarza pbsł. \*d<sup>h</sup>ueiga- 'mający dwa lata', mianowicie na mocy zestawienia *dveigys* ze stsč. *dviz* 'dwuletni' (XVI w.), ⇒ *dvīze*, gen.sg. *dvīzeta* n. 'dwuletnia owca'. Wyraz ten nie ma odpowiedników w innych językach słowiańskich, nie ma też dobrego objaśnienia. Skok I, 464n. rekonstruuje pie. \*d<sup>h</sup>ueig<sup>h</sup>o- i twierdzi, że formant -z jest kontynuacją \*-g<sup>h</sup>o-, zmienioną na skutek trzeciej palatalizacji. Nie można wykluczyć, że *dviz* jest derywatem wstecznym od \*dvizim 'zwierzę, które przeżyło dwie zimy' (paralela: łac. *bīmus* 'dwuletni' < \*d<sup>h</sup>ui-χimo- 'having two winters', zob. de Vaan 2008, 71). Zob. *dviergis* i *triergis*.

**dvejì**, f. *dvējos* 4 p.a. 'dwoje, dwójka' (*dvejì marškiniaĩ* 'dwie koszule', *dvējos žirklės* 'dwoje nożyc'), n. *dvēja* 'dwoje', *dvēja tiek* adv. 'dwa razy tyle'. Formacja kolektywna do *dū*, *dvi* 'dwa'. Postać *dvej-* pochodzi ze zmiany \*dvaj-, za czym przemawiają takie odpowiedniki ie., jak scs. *dīvojĩ* 'podwójny, dwojaki' (psł. \*dvojĩ), gr. *δοιοί*, du. *doió* 'obaj, dwaj', wed. *dvayá-* 'podwójny, w parze', < pie. \*d<sup>h</sup>uoĩ-ó- (IEW 228). Chodzi tu o drw. na SO od alternantu \*d<sup>h</sup>ui-, zob. *dvi*<sup>o</sup>. Nie wiadomo, czy zmiana lit. \*dvaj- > *dvej-* polega na wyrównaniu do sąsiedniego coll. *trejì* 'troje', czy też na tendencji fonetycznej (por. *aj* > *ej* w

*sejonas* oraz *ai > ei* w *skreidinti, šeivà*). — Drw. *dvejeri* coll. ‘dwoje’, f. *dvėjėrios* (por. *vieneri*); *dvėjėtas* ‘dwoje’ z \**dvej*-atas (por. suf. -at- w łot. *divatā*, gw. *dujatā* ‘we dwoje’, jak też w lit. *vienatīs* ‘samotność’). Kontrahowany war. żmudzki brzmi *dvėitas* (*dvēc*) ‘dwoje, dwójka’, przy czym akut tłumaczy się wydłużeniem w następstwie kontrakcji. Zob. Zinkevičius 1966, § 146, Zinkevičius 1981, § 511. Niejasna jest natomiast krótka samogłoska we wsch.-lit. wariantie *dvetas* b.z.a. Por. *trėtas* s.v. *trejì*. — Inne drw.: *dvejaĩp* adv. ‘dwojako’, *dvejopas* ‘dwojaki, dwoisty’, SD<sup>1</sup> «sowity», ⇒ *dvejopiai* adv. «dwoiako». W SD *dvejopas* ma obok siebie polonizm *dvejokas*, zaś adv. *dvejopiai* polonizm *dvejokai* (por. *trejokias* ‘trojaki’). — *dvejuosù* adv. ‘we dwoje, we dwójkę’ (war. *dvejuōs*). — Vb. denom. *dvejoti* ‘wątpić, wahać się’ (por. nwn. *zweifeln*), *dvėjinti* ‘podwajać’, SD *ing dvi dali skiriu, dvejinu* «dwoję, dzielę na dwie części», *dvėjintis* ‘dwoić się, np. w oczach’.

**dvejopiniai** m.pl., stlit. hapaks DP ‘Dwojczacy’ [‘wyznawcy odłamu arian, uznającego bóstwo tylko Boga Ojca i Ducha Świętego; dyteista’, SPXVI], por. *Ir tuo vėl išpažinimu skiriamės nuog Žydy, Turkų ir Naujakrikščių, ir kitų Heretikų, kurie arba vieną personą dievystėje dest, kaip Žydai, Turkai, Naujakrikščiai, arba tiektai dvi, kaip Agarėnai ir Dvejopiniai šiuo amžiu* DP 257<sub>49</sub> ‘A tym też wyznaniem jesteśmy różni od Żydów, Turków i Nowochrześciców; i innych heretyków, którzy albo tylko jedną osobę w bóstwie kładą, jako Żydzi, Turcy, Nowochrześcice, albo tylko dwie, jako Agarenowie i Dwojczacy tych czasów’. Rzeczownik *dvejop-inis* (← adi. *dvejopas* ‘dwojaki’, zob. *dveji*) jest kalką z pol. przest. *dwojcz-ak* (← sb. *dwojca* ‘liczba dwa’), por. SPXVI, s.v.

**dvėktis**, *dvėkiuos*, *dvėkiaūs* gw. ‘oddychać, dyszeć’: *Aš dvėkiuos atsistojęs, ir tu atsidvėk, kad pailsai* ‘Ja dyszę wstawszy, i ty odetchnij, byś odpoczął’, drw. *dvėkioti* ‘oddychać, dyszeć’. Morfem *dvėk-* stanowi WSE do \**dvek-*, podobnie jak *dvės-* do *dves-* (zob. *dvėsti*), *drėb-* do *drėb-* (zob. *drėbti*). Bez nawiązań zewnętrznych. Pod względem budowy można pwk. \**duēk-* opisać jako zawierający rozszerzenie \*-k-, \**d<sup>h</sup>ue-k-*, i porównać z pie. \**d<sup>h</sup>ue-h<sub>2</sub>-* ‘wydzielać dym, dymić; wydzielać woń’ (Liv<sup>2</sup> 158)<sup>117</sup>. Zob. *dūmai, dunėti*. — SZ typu *RiT* ⇐ *ReT*, *dvik-*: *padvikti*, -*dviksta*, -*dviko* ‘zacząć cuchnąć, śmierdzieć’: *Kaip tik linus ištraukia, tai oras per penkis viorštus padviksta* ‘Jak tylko wyciągają len [z moczydła], to powietrze na pięć wiorst cuchnie’. Paralela: *dvis-* ⇐ *dves-* s.v. *dvėsti*. — SO *dvak-*: *apdvākėlis* ‘osobnik przygłupi’, *ātdvakas* ‘oddech, wydech, zapach z czegoś bijący (np. z beczki)’, *dvākas* ‘powietrze; ciężkie powietrze, zaduch, smród’, przen. ‘głupiec’, *dvāklas* ‘osobnik głupi, głupawy, półgłówek’, *dvaknà* ‘znoszone, zużyte odzienie’, przen. ‘głupiec’, *dvāknos* f.pl. ‘pierzyna mało piór w sobie mająca’, cps. *avidvakas* ‘niedołęga, głupiec’ (por. *avis*). — Vb. denom. 1. *dvākti, dvankù, dvakaũ* ‘bzikować, głupiec’, 2. *dvakėnti* ‘iść, biec bez celu’, 3. *išdvakėti, -ja, -jo* ‘stracić zapach, moc, zwietrzeć (np. o piwie)’, 4. *dvakinėti* ‘chodzić, biegać tu i ówdzie bez celu’, 5. *dvaknóti* ‘biegać co tchu przy robocie; powiewać na wietrze (o odzieniu)’. — WSO *dvok-* < \**dvāk-*: *dvōkti* (zob.). — SZ sampras. *duk-* ⇐ \**dvek-*: *duksėti* (zob.).

**dvėlti**, *dveliu*, *dvėliau* gw. ‘uderzać, bić’, *atidvėlti* ‘zbić (psa)’, *uždėlti* ‘zepsuć powietrze’ (por. *dūlį palėisti* ts.). Pwk. pb. \**duēl-* / \**dul-*. Bez wyraźnych nawiązań poza bałtyckim. — WSE *dvėl-*: *dvėlioti* ‘dyszeć, sapać; łopotać na wietrze’, *dvėlė* ‘dusza, dusza umarłego’ (syn. *vėlė*)<sup>118</sup>. — SO *dval-*: *dvalioti* ‘cuchnąć (wódka)’. — SZ sampras. *dul-*: *dulėnti* ‘lekko śnieżyć, drobno śnieżyć’, *dūlas* ‘siwawy, popielaty, żółtawy, czerwono-żółty’ :

<sup>117</sup> Wymiana spółgłoski zwartej i laryngalnej w wygłosie bliskoznacznych pierwiastków pie. zachodzi np. w wypadku 1. \**kleu-k-* (zob. *šliaũkti*) : \**kleu-H-* (zob. *šliuoti, šlavù*) : \**kleu-d-* (gr. κλύω ‘oblać, opłukać’), 2. \**b<sup>h</sup>lei-g-* (zob. *bliežti*) : \**b<sup>h</sup>li-H-* (goc. *bliggwan*, stwn. *bliuwan*) : \**b<sup>h</sup>li-g<sup>h</sup>-* (gr. φλίσσω).

<sup>118</sup> LEW 114, który nie uwzględnił rodziny czasownikowej *dvel-* / *dul-*, objaśniał *dvėlė* jako produkt kontaminacji wyrazów *vėlė* i *dvasià*. Powtórzyła to Kabašinskaitė 72.

łot. *duls* ‘ciemnej barwy, brązowawy, gniady — o koniu’ (cps. *dulibērs* ‘ciemnobrązowy’, *dulumēlns* ‘czarniawy’), *apdulā* c. ‘osobnik przygłupi’, war. *apdulys*. Stosunek pb. \**duel-* : \**dul-* można porównać do pie. \**d<sup>h</sup>ues-* / \**d<sup>h</sup>us-*, zob. *dvēsti*. — SZ *dvil-* (młodszy w stosunku do *dul-*), w postaci wzdłużonej *dvyl-*: *dvylas* ‘ciemnobrązowy, krasy (o bydle)’. Por. łot. *dvīli* m.pl. ‘kurz, proch’, *dvīlis* ‘para, opary’. Zob. też ALEW 254. — WSZ *dūl-* ⇐ *dul-*: *dūlēti* (zob.).

**dvērti**, *dvēra* (\**dve-n-ra*, war. *dvērsta*), *dvēro* gw. ‘o otworze w drewnianym przedmiocie: zbytnio się rozszerzać pod naciskiem tkwiącego w tym otworze drewna’. Np. o piaskie koła, w której tkwią szprychy, mówi się *Stebulē dvērsta*, t.y. *didelē kiaurymē darosi, pladarojas* (JUŠK); *išdvērti* ‘rozszerzyć się’ (*Skylē išdvēro, reikia taisyti*), ‘rozpiąć się, rozchełstać się’ (*Vaikas išdvēręs*, t.y. *nesusisagstęs*). Dotąd było łączone z *dūrys* ‘drzwi’, mianowicie przy założeniu, że *dur-* stanowi SZ typu sampras. do \**d<sup>h</sup>uer-* ‘otwierać się’, por. LEW 112. Przy tym ujęciu akut *dvēr-C* pozostawał niewyjaśniony. Jako alternatywa nasuwa się powiązanie z pwk. pie. \**d<sup>h</sup>uerh<sub>1</sub>-* ‘uszkodzić, zranić’ (lit. *dvēr-C* z pb. \**duēr-C*). Por. het. *duḡarnanzi* prs. 3 pl. ‘łamią’ < pie. \**d<sup>h</sup>ur-n-h<sub>1</sub>-enti* (LIV<sup>2</sup> 160, przyp. 1, Kloekhorst 2008, 907. Zob. też *dūrti*).

**dvēsti**, *dvēsta* (\**dve-n-sta*), *dvēso* gw. ‘gasnąć — o ogniu, żarze, świetle lampy’, por. *Jau ugnis visai išdvēsus. Uždvēso ugnis. Lempa pradėjo dvēsti*. Neologizm oparty na formie SE *dves-*, wyabstrahowanej z pdg. *dvēsti* ‘zdychać’ (zob. tam znacz. 3. ‘gasnąć’).

**dvēsti**, *dvesiū*, *dvēsiaū* 1. ‘o zwierzętach: zakończyć życie, zdechnąć, zdychać’ (też wulgarnie o ludziach), 2. ‘cierpieć głód, głodować, spadać z ciała, chudnąć’, 3. ‘gasnąć — o żarze’ (*Nedek juškos — žarijos dar neapdvēsusios*). Cps. *išdvēsti* ‘wywietrzeć, zwietrzeć’, *nudvēsti* ‘zdechnąć’, *padvēsti* ‘zdechnąć, paść’. Refl. *atsidvēsti* ‘zaczepnąć powietrza (o człowieku), nabrać powietrza (o beczce z piwem); odetchnąć, odpocząć’. Odpowiednik łot. *dvēst* a. *dvest*, *dvešu*, *dvesu* ‘tchnąć, chuchać, oddychać, tracić dech, ciężko oddychać, stękać’. Tu też wariant z *tv-*: łot. *tvēst*, *tvešu*, *tvēsu* ‘sapać, dyszeć, ziajać’. Pbsł. \**d<sup>h</sup>ues-* / \**d<sup>h</sup>us-*, refleks pie. \**d<sup>h</sup>ues-* / \**d<sup>h</sup>us-* ‘oddychać’. Por. BSW 64n., LEW 115n., ALEW 298, LIV<sup>2</sup> 160. — SE *dves-*: *dvesiū* (zob. wyżej), drw. *dvesēti*, *-ju*, *-jau* ‘łapać powietrze, sapać, dyszeć; źle się czuć, niedomagać’ — odpowiada łot. *dvesēt*, *-ēju* ‘kaszeleć, sapać, dyszeć’. Refl. *atsidvesēti* przest. ‘odetchnąć, odpocząć’, *dvesēti* caus. ‘doprowadzać do zdechnięcia’. Nomina: *dvēsas* ‘cherlak, zdechlak’, *dvēsena* gw. ‘padlina, ścierwo’ (suf. *-ena*, por. *ēšena*, *jaūšena*), *dveskā* c. ‘zdechlak’ (por. *vepskā*). Nawiązanie łot. *dvese* ‘ciężki oddech’, *dveselis* ‘dychawiczny człowiek’. — WSE *dvēs-*: *dvēsiaū* (zob. wyżej), *dvēsti*, *-sta*, *-o* ‘wietrzeć, tracić zapach, moc (o piwie)’, *apdvēsti* ‘zatechnąć, pokryć się pleśnią (o mięsie)’, *nudvēsti* ‘zdechnąć’, *sudvēsti* ‘zaśmierdnąć — o mięsie’; *dvēsčioti* ‘oddychać czym’ (m.in. DP), też ‘powoli zdychać’, *dvēsinti* ‘głodzić, morzyć głodem’. Nomina: *atādvēsis* ‘oddech, tchnienie; odpoczynek, przerwa’, *dvēsā* c. ‘chudy człowiek a. zwierzę, zdechlak’, *dvēsena* ‘padlina; zdechlak’, *dvēseliēna* a. *dvēseliēna* ts. (brak formacji pośredniej \**dvēsel-*, por. łot. *dvēsele* ‘oddech, dusza, duch’), *dvēskā* c. ‘zdechlak’ (por. *ēskā*, *saūskē*), *dvēsā* c. ‘zdechlak’, *nudvēselis* ‘zdechlak’. — SZ ma dwojaką postać: 1° *dus-* (typ sampras., lit.-słow.), zob. *dūsti*, 2° *dvis-*: zob. *dvīsti*. — WSZ *dūs-*: *dūsēti* (zob.). — SO *dvas-*: zob. *dvāsas*, *dvasiā*, *atōdvastis*.

**dvi-** ‘dwu-’ w pierwszym członie złożzeń (zob. *dū*). Por. cps. *dviakē* ‘dwójka w kartach’ (por. *akis*), *dviāsis* ‘o dwóch uchach (dzban)’ (por. *qasā*), *dviaūkštis* ‘dwupiętrowy’ (*aūkštas*), *dvigalvis* ‘dwugłowy, np. orzeł’ (por. *galvā*), *dvigrūtis* ‘podwójny’ (por. *grūtē*), *dvigubas* ts. (zob. *gūbti*), *dvikaŗtis* ‘dwukrotny, podwójny’ (por. *kaŗtas*), *dvikiņkis* ‘dwukonny’ (por. *kinkŗti*), *dvikōjis* ‘dwunożny’ : *kōja* (por. pie. \**dui-* w wed. *dvipāt*, gr. *δίπους*, łac. *bipēs*, IEW 229), *dvikova* ‘pojedynynek’ (por. *kovā*), *dvilinkas* ‘we dwoje złożony, podwójny’ (por. *liņkti*),



*dvilj̥pis* ‘podwójny, dwoisty; obłudny, fałszywy’ (por. *lipti* I), *dvimētis* ‘dwuletni’ (por. *mētas*), *dvirātis* ‘mający dwa koła’, *dvīratis* ‘rower’ (por. *rātas*), *dvīsēda* adv. ‘we dwóch, we dwoje (jechać na koniu)’ (por. *sēd-*), *dvišākis* ‘rozdwójony, rozwidlony, rosochaty’ (por. *šakà*), *dvišālis* ‘dwustronny, obustronny’ (por. *šalis*), *dvitrj̥nis* ‘(jajko) z dwoma żółtkami’ (por. *trj̥nys*), *dvīvamzdis* ‘dwururka, dubeltówka’ (por. *vaṃzdis*), *dvīvērēs dūr̥ys* f.pl. ‘dwuskrzydłowe drzwi’ (por. *vērti*). — Oboczna forma *dvie°*: *dvierātis* gw. ‘mający dwa koła’ (*dvierātis vežimas*) może być skrótem z *dviēja* ‘dwaj, we dwóch’. — N.m. *Dvikāpiāi*, *Dvilikiai*, *Dvirēžiai*.

**dvīdešimt** ‘dwadzieścia’, gw. *dvīdešim*, *dvīdešimts*. Nie jest to złożenie typu *dvīgubas*, lecz wynik uniwerbizacji grupy *dvi dēšimti* ‘dwie dziesiątki’, której oba człony się odmieniały. Gdy doszło do apokopy zakończenia *-i* (z pochodzenia końcówka nom.-acc. du.), wyraz stał się nieodmienny.

**dviejau** adv. gw. ‘we dwóch’, war. *dvieja*, *dviejo*, *dvieju*. W ujęciu H. Eichnera 1982 (nieopublikowana rozprawa habilitacyjna), które zreferował EWAIA I, 762, lit. *dviejau* ma przedstawiać adverbializację formy locatiwu dualis pb. \**duājau*, będącego kontynuacją praformy ie. \**duōih₁-ou* (por. lit. *dù* ‘dwa’ < pie. \**duo-h₁*). Odpowiednik wed. *dváyoš* (końcowe \*-s wtórne, por. scs. *dvoju*). Nieco inaczej Weiss 2009, 210: końcówka gen.-loc. du. \**hₓou(s)*.

**dviese** adv. ‘we dwóch’ (*Dviese pjovēme šienq*). Starsze zakończenie *-su* w gw. *dviesu*. Skostniała forma dawnego loc.pl. liczebnika *dù*. Rekonstrukcja: \**duājse*, starsze \**duājsu* < pie. \**duōih₁-su*. Dzisiejszy loc.pl. brzmi *dviejuosē*, f. *dviejosē* (por. Zinkevičius 1981, § 486). Wtórne są zakończenia war. gw. *dviesa*, *dvieso*. — Gw. *dvisù* ‘we dwóch’ ma *i* na skutek wyrównania formy *dviesu* do *trisù* ‘we trzech’, zob. Zinkevičius 1980, § 308.

**dviergis** stlit. ‘mający dwa lata, dwulatek (o jagnięciu)’: *Du jėrelių dvejų metų* (glosa: *dviergių*) *afieravok* BRB ‘Dwoje jagniąt dwuletnich (glosa: dwulatków) ofiaruj’. Formacja analogiczna do *triergis* ‘trzyletni, trzylatek’, wytworzona proporcją *tri°* : *tri.ergis* = *dvi°* : *x* (*x* = *dvi.ergis*). Por. *tri.eĩlis* jak *dvi.eĩlis*. Lekcja trójzgłoskowa, [tri.er.gis], pojawiła się w wyniku morfologicznej reinterpretacji formy fonetycznej [trier.gis], kontynuującej jeszcze starsze *trejergis* BRB ‘mający trzy lata, trzylatek’, morfemowo: *trejer-gis*, por. *trejeri mētai* ‘trzy lata’ (zob. hasło *triergis*). Podczas gdy coll. *trejeri* ma obok siebie drw. na *-gis*, to coll. (gw.) *dvejeri* ‘dwoje’ ⇐ *dù*, *dvi* ‘dwa’ podobnego derywatu (†*dvejergis*) obok siebie nie ma. Ten więc fakt zmusza do uznania *dviergis* za wytwór proporcji analogicznej.

**dvj̥nas**, -à adi. ‘bliźniaczy’ (*Jie dvyni. Tos seserys dvj̥nos*). Homofoniczne sb. *dvj̥nas* ‘bliźniak’, war. *dvynj̥s* (por. łot. *dvīnis*), pl. *dvynaĩ* ‘bliźnięta’ (m.in. SD), dziś *dvyniaĩ* ts. Osobliwa morfologia: *dvy-* jak w cps. *dvj̥lika* ‘dwanaście’ (gdzie *y* nie jest pierwotne, zob. *dù*) oraz neosuf. *-na-*. Por. segment *n* w łac. *bīnī* adv. ‘po dwóch’, też ‘dwaj, para’, < \**duis-no-* (de Vaan 2008, 72). Por. *trynaĩ*. — Neoosn. *dvyn-*: *dvynūkai* m.pl. ‘bliźnięta, dwojaczki’, gw. *dvynickai* a. *dvynickiai* ts. Cps. *pusiadvynis* SD «bliźniak» ob. *dvynapūsis* ‘jedno z bliźniąt’ (neol., por. *pūšē*).

**dvisti**, prs. *dvj̥sta* (\**dvj̥sta* < \**dvins-sta*; war. *dviṃsa*), prt. *dvīso* 1. ‘zaśmierdzieć się, zepsuć się — o mięsie, kielbasie’, 2. ‘palić się bez płomienia, tlić się, gasnąć’, *apdvisti* ‘stęchnąć, zacząć trącić, cuchnąć’, *išdvisti* ‘zwietrzyć, wywietrzeć; zgasnąć’, *uždvesti* ‘zepsuć się — o mięsie, o wodzie w zamkniętej studni; zgasnąć’. Prs. ingressivum na *-sta-* od SZ *dvis-* ⇐ *dves-* (typ *RiT* ⇐ *ReT*), zob. *dvesiù*, *dvēsti* ‘zdychać’. Suf. *-sta-* dołączono tu do neoosn. \**dvins-*, należącej do prs. infig. \**dvi-n-sa* (por. prt. *dvīso*, inf. *dvisti*). Na temat kumulacji infiksu i suf. *-sta-* w formie praesentis zob. przypis s.v. *blisti*. — Drw. *dvīsēti*, *dvīsi*, -ējo ‘trącić czym, cuchnąć, śmierdzieć; stawać się zepsutym, tęchnąć (w zamknięciu);

bić stęchliwą (o niewietrzzonej izbie)', *dvīsinti*: *uždvišinti* 'zgasić, stłumić ogień'. Nomen: *dvisà* 'cuch, nieprzyjemny zapach (niektórych roślin)'. — Nowy SE *dveis-*  $\Leftarrow$  *dvis-*: gw. *dveisti*, *-iù*, *-iaũ*, zwykle z prvb. *ap-* 'nachmurzyć się, nadąsać się, zasępić się', por. *Kažin kas jai yra, vaikšto apdveisus* 'Nie wiadomo, co jej jest, chodzi nadąsana'. Paralele: *kleĩpti*  $\Leftarrow$  *kliþ-* (*klep-*); *kreĩkti*  $\Leftarrow$  *krik-* (*kreþ-*); *smeĩgti*  $\Leftarrow$  *smig-* (*smeg-*).

**dvõkti**, prs. *dvõkia* (war. *dvõksta*, też *dvãkia*), prt. *dvokiaũ* (war. *dvõko*) 'śmierdzieć, cuchnąć; psuć się, gnić, wydając przykrą woń; dąć, dmuchać (o wietrze)', cps. *apdvõkti* 'zamroczyć się, odurzyć się', *išdvõkti* 'zwietrzeć, stracić moc i woń (o piwie)', *padvõkti* 'stać się śmierdzącym, zaśmierdzieć się (o mięsie)'. Pb. \**dvāk-je/a-*, formacja pochodna od \**du̯ēk-* (zob. *dvēktis*), wytworzona innowacyjną apofonią \**ē*  $\Rightarrow$  \**ā*. Paralele: *glõbti*  $\Leftarrow$  *glēbti*; *slõgti*  $\Leftarrow$  *slēgti*. Gwarowe prs. *dvãkia* jest być może śladem po zanikłym pdg. iteratywnym \**dvakia*, \**dvakē*, \**dvakyti*. Por. gw. *blāškia* : *blaškyti*. — Drw. *dvoksóti*, *dvõkso*, *-ójo* 'zalatywać czym, wydzielać jakąś woń'. Nomina: *apdvõkēlis* 'osobnik przyglupi; zwietrzałe piwo', *dvõkas* 'smród, fetor', *dvõkla* 'niedołęga, niezdara', *dvokulys* 'smród', *dvokus* 'cuchnący, smrodliwy', cps. *avidvokas* 'niedołęga, głupiec' (por. *avis*, war. *avidvakas*).

**džiaũgtis**, *džiaugiũos*, *džiaugiaũs* 'cieszyć się, radować się', *atsidžiaũgti* 'nacieszyć się', *pasidžiaũgti* 'ucieszyć się'. Odpowiednik łot. *žaudzītiēs*, *žauguõs*, *žaudzījuõs* 'narzucać się, przymilać się, głaskać, pieścić, obejmować, całować' (por. ME IV, 790). Bez ustalonej etymologii. Rozważano powiązanie 1° z łot. gw. *gaũgtiēs* 'pieścić' (nagłos zmieniony pod wpływem vb. *gaũbt* 'cieszyć się') < płot. \**djaugtis* (ME I, 694, LEW 116n.), 2° z adv. *daũg* 'dużo' i vb. łot. *padũgt* 'zdołać' (Kazlauskas 2000, II, 171n.). Referat innych prób etymologicznych w LEW, l.c i ALEW 254. Według Bammesbergera, *Balt, Priedas* IV, 1994, 13n. pwk. *džiaug-* może być refleksem pie. \**d<sup>h</sup>euġ<sup>h</sup>-* 'treffen' (LIV<sup>2</sup> 148n.), odzwierciedlonego m.in. w gr. τεύχω 'zrobić, wykonać; wywołać, spowodować', SZ τυχ-, τυχάνω, aor. ἔτυχον 'przypadkiem być na miejscu, być obecnym przy czymś; zdarzyć się (o wypadkach); osiągnąć cel, mieć szczęście, powodzenie; trafić, ugodzić, dobrze utrafić; trafić na coś; otrzymać to, co trzeba, dostać, uzyskać od kogoś'. W związku z tym warto rozważyć możliwość wyprowadzenia lit. znaczenia 'ucieszyć się' (por. *nudžiũgti*) z pierwotnego znac. 'osiągnąć cel, dobrze utrafić'. — SZ *džiug-*: *džiũgti* (zob.).

**džiauti I**, *džiaunu* (war. *džiauju*), *džioviau* gw. 'biec, szybko iść'. Odpowiednik łot. *žaũtiēs*, *žaunuõs*, *žāvuõs* 'iść szybko, nie zważając na przeszkody, biegać, szaleć'. Lit. *džiaui* i łot. *žau-* kontynuują pb. \**djaũ-* < pie. \**d<sup>h</sup>eu-* 'biec', por. wed. *dhāvate* 'biegnie, przybiega', gr. θέω, ep. θείω 'biec' (\**d<sup>h</sup>eu-je-*, por. lit. *džiauju*), SO wed. *dhāváyati* 'powozi wozem' (znacz. etym. 'wprawia w ruch, bieg'). Zob. ME IV, 793; LIV<sup>2</sup> 147n. (tu brak form bałt.). Akut pochodzenia analogicznego. N.B. LEW 117 nie uwzględnił faktu, że lit. *džiauti* ukazuje się m.in. ze znaczeniem 'biec'.

**džiauti II**, *džiaunu* (war. *džiauju*), *džioviau* gw. 1. 'z mocą, energicznie coś robić', 2. 'bić, uderzać, ciąć batem', 3. 'strzelać', *atidžiauti* 'odrąbać (palec)', *nudžiauti* 'zabić'. Odpowiednik łot. *žaũt*, *žāuju* a. *žāunu*, *žāvu* 'bić, uderzać, wymierzyć silny cios; lać — o ulewnym deszczu'. Refleks pb. \**djaũ-C*, co wygląda jak kontynuant pie. \**d<sup>h</sup>euH-* 'gwałtownie się poruszać, potrząsać' (LIV<sup>2</sup> 149n.), por. gr. θύω 'gwałtownie rzucać się', θυίω 'szaleć, być w proroczym natchnieniu', θύω 'szaleć; wrzeć; gorąco pragnąć', wed. *dhāvati* 'wyciera, splukuje', *dhūnóti* 'potrząsa'. N.B. LEW 117 nie odróżnia *džiauti* 'erschlagen, totschiagen' od *džiauti* 'zum Trocknen aufhängen' (zob. niżej *džiauti* III).

**džiauti III**, *džiaunu* (war. *džiauju*), *džioviau* 'wieszać do suszenia, suszyć', *nudžiauti* 'zdjąć coś suszącego się; ukraść'. Odpowiednik łot. *žaũt*, *žāuju* a. *žāunu*, *žāvu* 'wieszać do suszenia'. Refleks pb. \**djaũ-C*, co wygląda jak formacja vřddhi, \**d<sup>h</sup>euġ<sup>h</sup>-*, od pie. \**d<sup>h</sup>uh<sup>2</sup>-*.

Por. pie. \*d<sup>h</sup>ueh<sub>2</sub>- ‘dymić, kadzić, Rauch machen’ (Liv<sup>2</sup> 158). Odpowiedni SZ \*dū-C < pie. \*d<sup>h</sup>uh<sub>2</sub>-C widać w sb. *dūmai* ‘dym’ (zob. s.v.). Inaczej LEW 117 i ALEW 255, gdzie zestawienie ze stwn. *touwen* ‘umierać’, stisl. *deyja* ts. — Drw. *džiaustyti* frq. ‘suszyć’, *apdžiaustyti* ‘pozawieszać w koło do suszenia’ (paralela: *kráustyti* ⇌ *kráuti*). Pod względem etymologicznym *džiaust-y-* może być apofonicznym caus. do prs. intr. *džiūsta* (*džiūti*) ‘schnąć’ (por. *baugstytis* ‘lękać się’ ⇌ *įbūgsta* ‘trwoży się, lęka się’). Z innym suf.: łot. *žaūdēt* ‘suszyć (ryby, mięso, zboże, siano, bieliznę)’ ⇌ *žaūt*. — Nomina na SE *džiau-*: *džiauklai* m.pl. ‘tyczki używane do rozwieszania sieci’ (war. *džiautos*), *džiauta* a. *džiautas* ‘przedział w suszarni zboża; podwieszany pod powałą kosz do suszenia serów’, *džiautis*, -iēs f. ‘(mokra) bielizna przeznaczona do rozwieszenia’, cps. *kāildžiautis* ‘widły do suszenia skóry’ (por. *kāilis*), *sūrdžiautē* ‘kosz do suszenia serów’ (por. *sūris*). Por. łot. *žaūtuve* ‘miejsce, gdzie coś rozwieszono do suszenia’, *žaude* ‘suszarnia ziarna’ (por. *žaūdēt*), *žautris* ‘drażek do zawieszania suszonych rzeczy’. — WSO *džiov-* < \*džiāu-: *džiōviau* (prt.), *džiovinti* caus. ‘suszyć (siano, grzyby)’, przest. ‘wędzić’, *džiavinu* SD «ożdżę słod; wędzę mięso, ryby», *džiovinu* SD «osuszam; suszę co». Nomina: *džiovā* a. *džiova* 1. ‘susza, suchość’, 2. przest. ‘suszarnia lnu, zboża’ (por. łot. *žāva* ‘suszarnia zboża’), 3. ‘gruźlica, suchoty’ (⇒ *džiōvininkas* ‘suchotnik, gruźlik’), *džiovienē* SD «grzanka, tabella panicea» (syn. *riekelē duonos džiovintos*), *džiovyklā* ‘suszarnia ryb, lnu’ (neosuf. -ykla jak w *pjovyklā*, *stovyklā*). — Nowy SZ *džiū-C*: *džiūti* (zob.).

**džiūgti** stlit., gw.: *nudžiūgti*, -*džiungù*, -*džiugaũ* ‘ucieszyć się, uradować się, rozweselić się’, *pradžiūgti* ‘zacząć się cieszyć’, refl. *prasiidžiūgti* DP ‘uradować się, wyskoczyć z radości’. Prs. inchoatywne z infiksem -n- od SZ *džiug-* ⇌ *džiaug-*, por. *džiaūgtis* ‘cieszyć się’. Forma prs. odnowiona sufiksem -sta: *džiūgstū* (\*džiūgstu < \*džiung-stu). Postać SZ *džiug-* ustaliła się na miejscu \*dug- (pie. \*d<sup>h</sup>ug<sup>h</sup>-) drogą wyrównania nagłosu do formy SE z *ž’*-. — Drw. *džiūginti* caus. ‘cieszyć, sprawiać radość, radować kogo’. Nomina: *džiugesys* ‘radość’, *džiugulis* SD «wesołek, hilarulus», *džiugūs* ‘radosny, rozradowany’, SD «rzekotliwy» [‘wrzaskliwy, chrapliwy’, L.]. Cps. *niekdžiugys* a. *niēkdžiugis* ‘kto się cieszy z byle czego’ (por. *niēkai*). Niejasne jest znaczenie adv. *džiugais* b.z.a. ‘grupami’ (*Eina žmonės džiuais* ‘Idą ludzie grupami’). — WSZ *džiūg-*: *džiūgauti* ‘bardzo się cieszyć, radować się’ (por. *dūsti* ⇒ *dūsauti*), drw. *džiūgautinēs* b.z.a. ‘triumf’ (neol.), *džiūgavimas* ‘wielka radość’.

**džiūti**, prs. *džiūsta* (war. *džiūsta*, *džiūva*, *džiūna*), prt. *džiūvo* (war. *džiūvo*, *džiūvo*) ‘schnąć, wysychać’, SD *džiūstu* «suchoty mam, tabesco morbo» — formacja inchoatywna z suf. -sta- i SZ *džiū-C* ⇌ *džiau-C*, por. *džiauti* ‘wieszać do suszenia’. Odpowiednik łot. *žūt*, *žūstu*, *žuvu* ‘schnąć’. Pochodne sb. *dūmai* (zob.) przemawia za tym, że pierwotną formą st. zanikowego było *dū-* (< pie. \*d<sup>h</sup>uh<sub>2</sub>-C, por. Liv<sup>2</sup> 158). Palatalne *ž’* musiało zostać uogólnione ze SE *džiauti*. — Cyrkumfektowane formy praesentis sprowadzają się do prs. infig. \*džiūva, które wydało *džiūva*, a po resegmentacji neopwk. *džiū-*; od tego ostatniego utworzono neol. *džiūna* i *džiūsta* (por. objaśnienie form *būva* i *būna*). *džiūna* i *džiūsta* można porównać do *griūna* i *griūsta* (inf. *griūti*). — Drw. *nudžiūdinėti* intr.: *Nelyja, tai nudžiūdinėja viskas* ‘Nie ma deszczu, więc wszystko wysycha’, *paišdžiūdinėti* tr.: *Balos paišdžiūdinėjo* ‘Bagna powysychały’, *džiūdinti* caus. ‘suszyć’. Nomina: *džiūsna* 1. ‘gruźlica’, 2. ‘człowiek lub bydlę wyschłe’ (por. *lūšna*, *rėksna*), war. *džiūsna*; *džiūtis* f. ‘posucha, spiekota’, SD «suchoty choroba, phthisis» [‘gruźlica’]. — Neopwk. *džiūs-* (⇌ *džiūsta*): *džiūškis* ‘chudzielec’ (por. suf. w *snūškis*). — SZ-V *džiuv-*: *ažudžiūvo pažeizda* SD «zapięła się rana», *džiuvinti* caus. ‘suszyć’ (*Saulė kaitina, šieną džiuvina*). Nomina: *džiuvėsis* ‘zeschła kromka chleba; człowiek wychudły, wysuszony’, *džiuviēnis* ‘chudzielec’, *džiuvimas* ‘suszenie’ (liter. *džiūvimas*), *džiuvinys* ‘to co przeznaczone do suszenia; to co wysuszono’. — Brak śladów po SZ \*duų-V (\*d<sup>h</sup>uh<sub>2</sub>-V), który kiedyś pewnie alternował z \*dū-C (\*d<sup>h</sup>uh<sub>2</sub>-C), zob. Smoczyński 2003a, 57n. Niewykluczone, że prt. gw. *džiūvo* (łot. *žuvu*) i caus. *džiuvinti* weszły na miejsce

starszych form \*dùvo i \*duvinti. — WSZ-V *džiūv-*: *nudžiūvo* ‘wysechl’, *išdžiūvēti*, *-ēja* ‘(powoli, stopniowo) wysychać, chudnąć’. Nomina: *džiūvā* ‘upał, skwar; suchoty’, *džiūvātē* ‘susza, posucha’ (por. *ālkātē*, *mēžātē*), *džiūvē* ‘posucha; suchoty’, *džiūvēsis* ‘sucharek’, *sudžiūvēlis* ‘ktoś zmizerniały, cherlak’, *džiūvīmas* ‘schnięcie’.

# E È

**éd-**: nomina urobione od czas. *édu*, *ésti* ‘jeść, żreć’: *apiédos* f.pl. ‘resztki jedzenia, paszy’ (na temat hiatu zob. s.v. *àkti*), *éda* gw. ‘jedzenie, żarcie’ (por. stpr. *īdai* ‘jedzenie’: *kērmeniskai īdai bhe poūton* ‘cielesne spożywanie i picie’), *ēdalas* a. *ēdelas* ‘jadło, zwł. żarcie świń’ (⇒ vb. denom. *ēdalioti* a. *ēdelioti* ‘żreć po trochu’, > *ēdailiōti* ‘jeść często po trochu’, por. *pīlsta(i)lioti*), *ēdesy̯s* a. *ēdesis* ‘pokarm, pasza; jedzenie, jadło, strawa’, *ēdikas* ‘ciemieżca, gnębiciel’, *ēdimas* ‘jedzenie, żarcie, karma, pasza’, *ēdin̄ys* ts., *ēdis* ‘żarcie dla bydła, świń’ (z metatonią, por. *brēžis*, *gēris*, *rēžis*), *ēdišius* ‘żarłok (człowiek a. zwierzę)’, *ēdmenys* (zob.), *ēdrà* (zob.), *ēdūnas* ‘żarłok’, *ēduō*, *ēdeñs* m. ‘zanogcica’, *ēduonis*, *-iēs* m. ‘próchnienie kości, zanogcica; próchnica zębów’ (por. łot. *ēduons* ‘zastrzał, bolesne obrzmienie końców palców’, *ēduonis* ‘kłótniwy człowiek’), *ēdžia* ‘jadło, pasza; próchnica zębów; żarłok; pasożyt, darmozjad’ (por. 1° łot. *ēža* ‘jedzenie; żłób w oborze’ i ‘żarłok’, 2° stpol. *jedza* ‘jedzenie, pokarm’, ros. *ēža*, cs. *jažda* ts.), do tego *ēdžia* c. ‘ciemieżca, gnębiciel; kto trwoni pieniądze’, *ēdžios* f.pl. 1. ‘żłób, jasła’, 2. ‘niesprzątnięte resztki jedzenia (na stole, w garnkach)’, *išēda* c. ‘ten, co zjada resztki’, *išēdos* f.pl. ‘resztki jedzenia’ (por. łot. *izēdas* ‘resztki żarcia’), *nepriēda* c. ‘nianasyceniec, żarłok’, *paēdà* ‘szybkie spożycie, szybkie zużycie’, *ūžēdis* a. *ūžēdžiai* ‘jasła, żłób’. — Cps. *abrākēdis* (zob. *abrākas*), *dūonēdis* (zob. *dūona*), *irmēdē*, *-ēdis* (zob. *irmos*), *karvélēdis* (zob. *karvēlis*), n.m. *Kiaūlēdžiai* (dosł. ‘świniojady’, por. *kiaūlē*), *lašinēdis* ‘kto je słoninę, kto lubi słoninę’ (por. *lašiniai*), *mēsēdis* (zob.), *mēsēdis* (zob.), *pačiaēdžiai* m.pl. SD<sup>1</sup> «samojad, samojedź, ant[h]ropophagus» (por. *patis*), *ūmēdē* (zob.), *žolēdis* (zob. *žolē*). Por. łot. *pusēdā* adv. ‘w połowie posiłku’. Zob. też człon *-ēda* w cps. *bičēda*, *pelēda*, *šūdēda*, *ūtēda*, *vyrēda*, *žuvēda*.

**ēdaī**, *ēdāi* gw. ‘jedź!, żryj!’ — forma ipv. z ptk. *-ai* dodaną do pierwiastka czas. *ésti* (zob.). Np. *Kol turi* — *ēdāi*, *nebeturi* — *kentāi* ‘Póki masz — jedź, jak już nie masz — cierp’. *Nu, šunie, ēdaī ēdaī* ‘Teraz, psie, żryj żryj’.

**ēdmenys**, *-i* m.pl. 1. peior. ‘gęba, pysk, jadaczka; zęby’, 2. ‘żywność, prowiant’, *ēdmēnē* ‘wiktuały, prowiant, zapas jedzenia na drogę’. Są to derywaty na *-ys* i na *-ē* od neoosn. *ēdmen-*, którą wyabstrahowano z form odmiany *\*ēdmen-s*, *\*ēdmen-i* spółgłoskowca *\*ēdmuo* ‘jedzenie, żarcie’ — dewerbalne abstractum z suf. *-muo* / *-men-* od *éd-* jak w *édu*, *ésti* ‘jeść, żreć’ (por. *rémuo* ‘zgaga’ ← *\*rēti*, *sémuo* ‘siew, siejba’ ← *sēti*). — Neoosn. *ēdm-*: *ēdmalis* ‘drobny pokarm ryb’ (por. suf. w *sargālis*).

**ēdrà** 4 p.a. ‘pasza, karma; apetyt; zgryz’ — drw. na *-rā-* od *édu*, *ésti* ‘żreć’. Por. deverbativa *aušrà*, *giedrà*, *kantrà*. — Drw. *ēdrāšas* ‘żarłok’ (por. *lavāšas* ‘ślamazara’), *ēdrūnas* ‘żarłok, obżartuch’, *ēdrūs* ‘niewybredny w jedzeniu, żarłoczny, łakomy, łapczywy; jadalny, strawny (o trawie)’, SD «strawny, esculentus». Vb. denom. *ēdrāuti* a. *ēdróti* ‘żreć po trosze’, *ēdrinēti* ts. Osobno zob. cps. *pelēdra*, *žuvēdra*.

**ēglē** 1. ‘świerk, Picea’, 2. ‘jodła, Abies’ (syn. *kēnis*). SD: *eglē* «jedlina, abies», *sakai eglīu* «pokost, vernix». War. *āglē* ‘jodła’. Odpowiednik łot. *egle* ‘świerk’. Ze zmianą *dl* > *gl* z lit.-łot. *\*edl-iijā-*. Nazwa spokrewniona z jednej strony ze słow. *\*edl-ā-* / *\*edl-i-* ‘jodła, świerk’, por. cs. *jela* ‘świerk’, czes. *jedle*, śl. *jedl’a* ‘jodła’, pol. *jodła* obok stpol. gw. *jedl*, stczes. *jedl*, ros. *jelb* ‘jodła’ (BSW 66, LEW 117 n.), z drugiej strony z łac. *ebulus*, *-ī* f. ‘dziki bez, bez karłowaty, Sambucus’, z *\*ēplo-* < *pie*. *\*h<sub>1</sub>ed<sup>h</sup>-lo-*. Zob. de Vaan 2008, 185, Derksen 2008, 139. Było łączone z osnową przymiotnika *pie*. *\*h<sub>1</sub>ed<sup>h</sup>-* (*\*ed<sup>h</sup>-*) ‘ostro zakończony,

spiczasty' (zob. IEW 289 n.) i lit. *ãdata* 'igła' (zob. LEW 118, z liter., ALEW 257). Zapoż. lit. w pol. gw. *jegla* 'świerk', *jeglina* 'zielone gałązki świerkowe' (Zdancewicz 340). — N.B. Stpr. *addle* Ev 'jodła, Tanne [Fichte]' jest prawdopodobnie zapożyczeniem z pol. *jodła*. Wskazuje na to z jednej strony grupa *dl* (por. *maddla* 'prośba' ⇐ stpol. *modla*), z drugiej strony afereza *j-* (por. *assanis* Ev 'Herbist [Herbst]' ⇐ pol. *jesień*). Inaczej Trautmann 1910, 296 i PKEŻ 1, 48. — Drw. *eglynas* 'świerczyna, las świerkowy', *eglinis* 'świerkowy', SD «jedlinowy, abiegnus», *eglinės málkos* f.pl. 'drwa świerkowe', *eglutė* 'świerczek, jodelka, choinka'. — N.m. *Ėgliai, Eglaitė, Eglýnai, Eglinė* 2x, *Eglýnė* 2x, *Egliniai, Eglýtė*, cps. *Eglýnlaukis*. N.rz. *Ėglė, Eglesỹs* 2x, *Eglỹšė, Ėglupis*. — WSE *ėg-*: *ėglis* a. *ėglis* stlit., gw. 'jałowiec, Iuniperus', war. *ėglius, ėglius, jėglỹs, jėglius* (por. łot. *paegle, paeglis, paērglis* 'jałowiec', war. *paēgle, paēglis*), ⇒ *ėglýnas* 'krzaki jałowca, laszek jałowcowy' (por. łot. *paegliēns* 'krzak jałowca'), *ėglištis* 'wielki, rozrośnięty jałowiec'. Przy uwzględnieniu wahania nagłosu *ė-/jė-* trzeba tu dołączyć *jėglė* 'cis, *Taxus baccata*'. Zob. Gliwa, *Balt* XLIV:1, 2009, 77n., ALEW 257. — N.m. *Ėgliškiai* 4x, cps. *Ėgliabaliai, Ėglupiai, Ėglupis*.

**ėibė** 1. 'moc, mnóstwo, wiele' (war. *áibė, áimė*), 2. 'szkoda, strata' (*Áudra padārė daĩg ėibių* 'Burza wyrządziła dużo szkód'). War. *jėibė*. Bez dobrej etymologii. LEW 118 łączył z czas. *eĩti* 'iść'. Analiza *\*ei-bė* jest o tyle problematyczna, że suf. *-bė* — w odróżnieniu od suf. *-ba* (por. *svarbà, paliáuba*, GJL II, § 380) — w zasadzie nie pojawia się w derywacji dewerbalnej. — Drw. *ėibininkas* 'szkodnik, psotnik'.

**ėidamas**, *-à* ptc. contemporale 'idąc', np. *Pamaži eidamas, nepavargau* 'Powoli idąc, nie zmęczyłem się', stlit. *Eidami mokyklat visas žmones* MŽ 'Idąc, nauczajcie wszystkich ludzi'. Z pochodzenia jest to ptc. prs. pass. o sufiksie *-ma-*, utworzone od tematu zanikłego prs. *\*eida* 3 os. 'idzie' < *\*h<sub>1</sub>ej<sub>2</sub>-d<sup>h</sup>e-/o-*. Odpowiednie praesens utrzymuje się w słowiańskim, por. scs. *idq* 'idę' (*izidq* 'wychodzę', *vũnidq* 'wchodzę, wstępuję'), czes. *jdu* 'idę', *najdu* 'znajdę' < psł. *\*jĩdq* (inf. czes. *jĩti*), pol. *idę, iść* (inf. stpol. *ić*). Rekonstrukcja prs. *\*h<sub>1</sub>ej<sub>2</sub>-d<sup>h</sup>e-/o-* lub *\*h<sub>1</sub>i<sub>2</sub>-d<sup>h</sup>e-/o-*. Por. Vaillant, GC III, § 442, GJL I, § 599, Smoczyński 2003b, 44 n., Babik 2009, 74<sup>119</sup>. Paralele: *bũdamas, jodamas, pũdamas*. — Resegmentacja *\*eida-mas* ⇒ *eid-amas* (por. *nėšamas* 'niesiony' od *nėšti*) wytworzyła neopwk. *eid-*, por. *eidinėti* iter. 'chodzić', *sueidinėti* 'schodzić się, zbierać się' (osobno zob. *ėĩdinė*), *ėĩdinti* caus. 'zmuszać do chodzenia', *nueĩdinti* 'kazać pójść, kazać odejść', *eidýti* iter.: *apeidýti* 'obchodzić', *sueidýti* 'schodzić się'. — W chwili, gdy pierwotne *\*eida-mas* weszło w zależność motywacyjną od inf. *ėĩti*, doszło do resegmentacji *ėĩ-damas*, a następstwem tego było usamodzielnienie się *-dama-* jako neosufiksu (por. *nėš-damas*, f. *nėš-damà* 'niosąc-' ⇐ *nėšti*). Zróznicowanie prs. atematycznego *ėĩti(i)* i prs. na *-d-*, *\*eida*, pod względem funkcyjnym pozostaje niewyjaśnione.

**ėĩdinė** a. *eidinė* 1. 'inochód, bieg konia odznaczający się tym, że stawia on obie prawe nogi na przemian z obiema lewymi', 2. gw. 'stęp, kroc, najpowolniejszy, miarowy chód konia' (*Važiuoja per tiltą eidinė* 'Jedzie przez most krokiem *eidinė*'). Przyst. *eidena*: *Arklys turi gerą eideną* 'Das Pferd geht einen guten Schritt'. Por. *eidinė* SD «jednochoða, cursus qui glomeratim fit», <eydiny iot> SD «stępią iachać». Formalnie jest to nomen derywowane od neoosn. *eidin-* ⇐ *ėĩdinti* 'kazać iść, zmusić do chodzenia' (synchronicznie: caus. na *-dinti* od inf. *ėĩti*; etymologicznie: caus. na *-inti* do prs. *\*eida* (o czym zob. s.v. *ėĩdamas*). — Drw.

<sup>119</sup> Wcześniej segmentu *\*d<sup>h</sup>-* nie łączono z formantem prezentnym. Widziano tu raczej partykułę pie. *\*d<sup>h</sup>i*, stanowiącą formant imperatiwu: *\*(h<sub>1</sub>)i<sub>2</sub>-d<sup>h</sup>i* 'idź' > psł. *\*jĩdĩ* : wed. *ihĩ* 'idź', gr. *ĩthĩ* ts., por. Vaillant, GC III, § 348. Sławiści przyjmują, że na podstawie rozkaznika *\*jĩdĩ* rozwinęło się prs. *\*jĩdq*, scs. *idq* 'idę'. Na to trzeba powiedzieć, że nie znamy żadnych innych form indicativi praesentis, które by zawdzięczały swą formę pierwotnemu imperatiwowi. Poza tym jest godne uwagi, że jęz. litewski, który rozporządza specyficznie prezentną osnową *ei-da-*, nie zna ani jednej formy imperatiwu, w którego składzie występowałaby partykuła pie. *\*d<sup>h</sup>i*.

*eidinỹkas* SD «jednochodnik, stępak», liter. *eidiniņkas* ‘inochodziec’ : stłot. *eidenieks* ‘stępak’, łot. *aīdeniēks*, *aidiniēks* ts. (⇒ stłot. *eideniski iet* ‘iść stępa’, łot. *aīdeniski iet* ts.). Zob. też *jodiniņkas*.

**eigā** 4 p.a. 1. ‘chód, sposób chodzenia’, 2. przen. ‘proces, tok (pracy), bieg (sprawy)’. Dewerbalne abstractum z rzadkim suf. *-gā*<sup>120</sup> od pwk. *ei-* jak w *eīti* ‘iść’ (por. LIV<sup>2</sup> 297, przyp. 1). Por. suf. *-gā-* w łot. *straūga* ‘nisko położone, grząskie miejsce’ : słow. *struga* ‘prąd wody, strumień’ ⇐ pbsł. *\*sraugā-*, od pie. *\*srou-* / *\*sreu-* (zob. *sravēti*). Inaczej NIL 370: pie. *\*h<sub>3</sub>oig<sup>h</sup>-ah<sub>2</sub>-* od pwk. *\*h<sub>3</sub>eig<sup>h</sup>-* ‘(fort)gehen’ (por. LIV<sup>2</sup> 296n.); suponuje to wywód *eigā* z pb. *\*aigā* < pie. *\*oigā*. Podobnie ALEW 257n. — Od neoosn. *eig-* pochodzą: *eīgastis*, *-ies* f. lub *-sčio* m. ‘chód, sposób chodzenia’ (por. *bjaurastis* ⇐ *bjaurūs*), *eigulỹs* ‘leśnik’, *eiguva* ‘rewir leśny, leśnictwo’. Ze zmianą *ei-* > *ai-*: gw. *aīgis* ‘chód, Gang’, *aīgystē* ‘sposób chodzenia, Gangart’ (Būga, RR III, 326). Cps. *sava.eīgis* ‘samobieźny — o kombajnie’ (por. *sāvas*), *tiesia.eīgis* ‘prostolinijny’ (dosł. ‘prosto chodzący’, por. *tiesūs*). — Formacje prefigowane: *apeigā* a. *āpeigos* f.pl. ‘obchód, rewir leśniczego; obrzęd (weselny, religijny), obrzędy’, SD *apeiga* «obchod; obchodzenie», *apīeiga* ‘dogłádanie domu i dobytku; zachowanie (ludzkie)’, *ažueiga* SD «zaście w drogę» [‘zastąpienie komu drogi’] (syn. *ažuējimas*), *išeiga* (zob.), *pareigā* ‘obowiązek, powinność, (pełniona) funkcja’ (por. *pareīna*), *pereiga* SD «przeście, transitus», *praeiga* SD<sup>1</sup> «przechód», SD «przemijanie; przeminienie», *prieiga* a. *prieigā* ‘dojście do czego, dostęp; schronienie; czyjeś towarzystwo; dogłádanie (chorego), obrządzanie (bydła); dorywcza praca’ (war. *preigā* ‘przednia część pieca’), SD<sup>1</sup> «przystęp; ucieczka», *sāneiga* ‘zejście się, spotkanie; zebranie wiejskie’ (por. DP *sāeiga* ‘schadzka’), *sūeiga* (zob.), *užeiga* SD «nadeście» (syn. *užējimas*).

**eiklūs**, *-i* 4 p.a. gw. ‘szybki, prędkie, rączy; kto lata z miejsca na miejsce’, np. *Eiklūs arklys* — *eina ir eina ir vis neprīlsta* ‘Dzielny koń — idzie i idzie i mimo to nie męczy się’, *Jo arkliai labai eiklūs* ‘Jego konie są bardzo szybkie’, *eiklūs žingsnēliai* m.pl. ‘szybkie kroki’. Drw. dewerbalny od *eīti* ‘iść’ utworzony neosufiksem *-klus*. Morfem ten ma swe źródło w formacjach denominalnych typu *girklūs* ‘kto się chwali, przechwala’ ⇐ *giŗklas* ‘chwalenie; pochwała’, które zreinterpretowano jako dewerbalne, w tym wypadku: *gir-klūs* ⇐ *girti* ‘chwalić’. War. sonoryzowany: *eiglūs* ‘szybki, prędkie’ (por. *žiŗglēs* < *žiŗklēs*). — Vb. denom. *eīklinti* ‘ujeżdżać, ukłádać do biegu’.

**eikš** interi. ‘chodź tu!’ — z apokopy *eikše*, to z *eīk-šen* (ipv. ‘idź, chodź’ do *eīti* ptk. *šeñ* ‘tu’) przez nieregularny rozwój fonetyczny zwrotu często używanego (por. Mańczak 1977, 137, z paralelami). Paralela: *dúokš* ‘daj tu!’ — Forma 2 pl. ipv. *eik-šē-kit(e)* ‘chodźcie tu!’ oraz *eik-šeñ-kit(e)* ts. ma zakończenie *-kit(e)*, które przejęto z ipv. *eīkit(e)* ‘idźcie!’ (*eī-ki-te*). War. *eikšēkite*, *eikšīte*, *eikšte*, *eikšta* ‘chodźcie tu!’.

**eikštē** 3 p.a. gw. ‘bród’, np. *Čia mūsū eikštē par upē*, t.y. *mes vis čia einame*. Ze zmianą *kš* < *ks* z *\*eikstē* (*k* wsunięte przed grupę *st*, por. *ēkstūs*). To z *\*eist-ē* ‘przejście, przechód’ ⇐ *\*ei-styti* ‘chadzać’, frq. do *eīti*?

**eikvóti**, *eikvóju*, *eikvójau* ‘nieoszczędnie używać, szastać, trwonić (pieniądze, majątek), marnotrawić, tracić’ (war. *aikvóti*). SD *eikvoju* «szafuię czym, dispenso», *išeikvot* «wyszafować co, effuse dispensando absumere» [‘szafując wydać, rozdając wyczerpać’] (syn. *išrast*). Bez dobrej etymologii. War. *eiklóti* ‘szastać, trwonić’ (analiza: *eikl-oti*, vb. denom. do *eiklūs*, zob.) nasuwa pytanie, czy *eikvóti* nie pochodzi z wymiany spółgłosek *v* i *l* (por. *čiurvēnti* ob. *čiurlēnti*; *davīnti* ob. *dalīnti*). Inna ewentualność to założenie *\*eikvóti*, vb.

<sup>120</sup> Według GJL II, § 498 *eigā* ma być złożeniem tautologicznym pierwiastków *eīti* i *góti*. Z biegiem czasu złożenie to miało zostać zinterpretowane jako twór sufiksalny: *\*ei-gā-*, w następstwie czego doszło do emancypacji *-ga* jako neosufiksu.

denom. na *-uoti* od sb. *\*ei-ka* 'kolejność, porządek' (zob. *eilē*). Spirantyzacja ślizgu *u(o) > vo* jak w *duobē > dvabē*; *guōlis > gvālis*. Jeszcze inaczej Karaliūnas, *Balt XXVIII:1*, 1994, 67 n.: *eikvōti* pochodzi z *\*eiktvōti*, vb. denom. urobionego od adi. *\*eik-tu-* «išdykēlis, padauža, nenuorama...»; pwk. pb. *\*aik-* / *\*eik-* 'poruszać się, być niespokojnym'. Zob. też ALEW 258n. — Neoosn. *eikvo-*: *eikvojimas* SD «szafowanie», *eikvotojas* SD «szafarz».

**eilē** 4 p.a. 1. 'rząd, szereg', 2. 'warstwa, pokład', 3. 'kolej, kolejność', 4. 'pokolenie, generacja', 5. 'linia, porządek, szyk', 6. 'sąsiek w stodole; urodzaj'. War. *eilā*, *eiliā*. — SD: *eilia* «rząd, szyk», *eilia unt ko* «koley na kogo», *eilia giminēs* «linia rodu, familiey», *eilia namū* «pierzeia, połać, striga ædium», *eilios ne laikau* «wykraczam, ustępuję z porządku», *eiliū darau* «szykuję», *be eilios* «nieporządnie; nieuszykowany» (syn. *be rēdo*). War. z gwarową zmianą *ei-* > *ai-*: *ailē* b.z.a., *ailiā*, *ailā* 'rząd, szereg'. Odpowiedniki łot. 1. *eila* 'rząd, szereg', 2. *aila*, *aile*, *aiļa* ts., 3. *iela* 'ulica' (właśc. 'rząd domów'), też 'rząd snopów; stos drewna'. Wymienione wyrazy są derywatami na *-l-* od czas. *eīti* 'iść' (łot. *iēt*, *iēt*). Co do strony semazjologicznej por. gr. *στοῖχος* 'rząd, warstwa (ułożonego kamienia), szereg (żołnierzy), szyk wojenny (okrętów), rząd pali, tyczek do rozpinania sieci' jako drw. od czas. *στεῖχω* 'iść, kroczyć, przychodzić'. — Drw. *apieilia* SD<sup>1</sup> «obrzęd, ceremonia» (co do hiatu zob. s.v. *akti*), *beeilē* SD «nierząd» ['nieład, nieporządek, anarchia'] (syn. *nestraka*), *beeilis* 1. 'niewypadający po kolei, nadzwyczajny' (*Beeilis darbas dvaruose seniau buvo gvoltais vadinamas* 'Nadzwyczajne (nagłace) roboty we dworach były dawniej nazywane gvoltai'), 2. 'niesadzony rzędami, np. o kartoflach' (*Beeilēs bulvės*), 3. 'wtrącający się do czyjejś rozmowy' (*Beeilis žmogus*), *beeilis* SD «nieporządnny», *eilalē perbraukta* SD «linia», *eilinis* adi. 'kolejny', sb. m. 'szeregowiec', *eilūtē* 'rzędek, weset, linijka', też 'garnitur, ubranie', *išeiliai* a. *išeiliai* adv. 'kolejno, po kolei' (≡ *iš eilēs* ts.), *neeilinis* 'nieprzeciętny, niepospolity, nadzwyczajny', *paieiliū* adv. 'kolejno, po kolei, według kolejności'. Cps. *eilēraštis* 'wiersz' (por. *rāštas*), *eilēdara* 'wersyfikacja' (por. *daryti*), ⇒ *eiliadarys* 'wierszokleta', SD «sporządzić, ordinator», *eiliakalys* 'wierszokleta' (por. *kalti*), *eiliu padētas* SD «sporządzony, dispositus, instructus, ordinatus», *pirmāeilis* 'pierwszyzna, np. ugór orany po raz pierwszy' (por. *pirmas*). — Vb. denom. *eilyti*, *-iju*, *-ijau*: *eiliju* SD «sporządzam co», *eiliju kariū* SD «szykuję wojsko», *sueiliju* SD<sup>1</sup> «porządzam, ordino, dispono» (syn. *eiliū, parētkū darau*), *nopēilytinai* SD «nieokreśnię, indefinite, infinite» (brak form Szyrwidowych w LKŽ s.v. *eilyti*); *apeilioti*: *neapeiliotas* SD «nieokreszony, nieopisany, infinitus, interminatus». Zob. też *dvaili*.

**eīnamas**, *-ā* 'taki, który służy do chodzenia; bieżący' — ptc. prs. pass. do *einū* 'iść' (zob. *eīti*). Np. *Čiā kelēlis pēščiu eīnamas* 'Tu [jest] dróżka, którą chodzą piesi'. *Dūrys visiems eīnamos* 'Drzwi, przez które wszyscy przechodzą, tj. przez wszystkich używane'. *Jos tada buvo dienos einamos* 'Jej wtedy wypadały dni, w które musiała chodzić' (do roboty, na pańszczyznę). Zob. war. *ejamas* s.v. *eīti*. — Drw. *einamāsis viētīninkas* 'miejscownik oznaczający cel ruchu, illativus', *einamōji sākāita* 'rachunek bieżący (w banku)', *išeinamoji* b.z.a. 'ustęp, wygodka'. Od tego neoosn. *einam-*: *einamōkas* 'kto nigdzie nie zagrzewa miejsca, kto przenosi się z miejsca na miejsce' (por. *einōkas*); *neprieinamas* 'nieodostępny, nieprzystępny, (rzecz) nie do zdobycia', *pereinamas* 'przechodni, przejściowy' ≡ *pereina* 'przechodzi'.

**eīnelis**, *-io* gw. 'pieniądz o najmniejszej wartości' (*Aš neduočiau už tokį berną nė vieno eīnelio*) — z *\*eineris* przez dysymilację *r-r > r-l* (paralele s.v. *raitelis*). Jest to zapoż. z nwn. *der Einer* 'jednostka czego; jedyńka' (Čepienė 191).

**eīnėti** gw.: *išeinėti*, *išeinėju*, *išeinėjau* 'ryć w czym, rozgrzebywać co' (*Išeinėjo visa ir paliko*). Z innymi suf.: *einelioti*, *-ju*, *-jau* 'grzebać w jedzeniu, jeść od niechcenia' (*Kam tu taip išeineliotai mėsą, kad valgai, tai valgyk*), *išeinioti*, *-ju*, *-jau* 'rozgrzebać, rozbabrać



jedzenie — o dzieciach' (*Vaikai išėiniojo, o man reikia valgyti*). Niejasne. Może od neopwk. *ein-*, wyabstrahowanego z formy prs. *eīna* 'idzie, chodzi', *išeīna* 'wychodzi'? Akut wtórny?

**ėinis**, *-io* 1. 'ptak brodzący drop, Otis tarda', 2. 'ptak hubarka długoczuca, Otis tetrax'. Najwidoczniej drw. na *-jo-* od adi. *einūs*, *-i* 'szybko chodzący', które miało za podstawę neopwk. *ein-* ⇐ prs. *eīna* 'idzie, chodzi' (zob. *eīti*). Akut metatoniczny. Znacz. etym. 'ptak szybko chodzący'. Por. fakt, że psł. \*dropī m. 'Otis tarda' (pol. *drop* ob. *dropia*, czes. *drop*, sch. *dröplja*) jest wywodzone od pwk. pie. \*dr-ep- 'biec, biegać', por. sti. *drāpāyati* 'zmusza do biegu'. — N.rz. *Eināutas* (por. suf. w *Viešnautas*), cps. *Eīnupis*.

**ėisena** 1. 'chodzenie', 2. 'sposób chodzenia, charakterystyczny chód', 3. 'pochód, procesja' — dewebalne abstractum na *-sena* od *eīti* 'iść, chodzić' (por. ŽD 234). War. *ėisena* (analogiczne do *bėgšena* < *bėgsena* 'bieg, bieg konia'). O resegmentacji *eis-ena*, umotywowanej oddziaływaniem wzoru abstractów na *-ena*, świadczą takie neologizmy, jak *eisà* 'chód, sposób chodzenia', *ėisetis* ts., *ėisinė* ts., *eisnīs* ts. oraz *eislūs* 'lubiący chodzić, spacerować; szybko chodzący' (war. *aislūs*), *ėismas* 'poruszanie się, ruch pieszy, kołowy', *ėismo taisỹklės* 'przepisy ruchu drogowego' [usuñ:, *eismė* ts.]

**ėit-**, neosnowa pochodząca z resegmentacji formy *ėitas*, ptc. prt. pass. od *eīti* 'iść' (zob. s.v.). Drw. *apeitas* SD<sup>1</sup> «obeszły», ⇒ *apeitojas* SD «zasadnik» ['zasadzca, kto się na kogo zasadza']; *ėitena* c. 'kto szybko chodzi', *ėitinė* 'chód; piosenka marszowa (w wojsku)', *ėitỹnės* f.pl. 'zawody w chodzie' (por. *lenktỹnės*), też 'pochód, procesja', *ėitinóji* a. *ėitinója* 'czas pójścia dokądś, udania się w drogę' (*Ar reiks Jurgiui kariuomenėn eiti? — Kad bus eitinóji, tai eis*) ⇐ *ėitinas* 'taki, który wymaga pójścia' (por. *mirtinóji*). Paralele s.v. *būt-*, *mirt-*, *vėt-*. — Vb. denom. *ėitinėti*, *-ju*, *-jau* 'chodzić, spacerować'.

**ėita** ptc. prt. pass. rodzaju nijakiego do *eīti* (zob.) w konstrukcji z podmiotem o formie gen., np. *Čia nesenai žmogaus eita* 'Tędy niedawno szedł człowiek'. — Inne formy rodzajowe: *Čia mano eitas kelias*, *eita vieta* 'To droga, którą szedłem; to miejsce, przez które szedłem'.

**ėiti**, *einù*, *ėjaũ* 1. intr. 'iść, chodzić', 2. tr. 'wypełniać pewną rolę', np. *ėiti pãreigas* a. *pareigũ kėliq eiti* 'pełnić obowiązki', *mokslūs eiti* 'uczyć się', *ėiti sargỹbq* 'stać na warcie'. Cps. *anteiti* žm. 'wejść, nadejść, natrafić na co, znaleźć; zająć, okupować', *apeiti* 'obejść; oporządzić (bydło)', *apeimi* SD «obchodzę co; obstepuię kogo» (syn. *apstoju*), «okrażam; otaczam, obskakuję», *ateiti* 'przyjść, nadejść, dojrzeć' (*j metūs ateiti* 'osiągnąć dojrzałość'), też 'wyzdrowieć' *jeiti* 'wejść, wchodzić', *išeiti* 'wyjść, wystąpić (z brzegów), ruszyć, ukazać się drukiem, przejść (dobrą szkołę)', *nueiti* 'pójść, dojść, przejść, odejść, odjechać, zejść', *pareiti* 'przyjść (do domu), wrócić (z wojny)', przen. 'zależeć, być zależnym' (*Šis dalỹkas nuo manęs nepareina*), *pėreiti* 'przejść, przechodzić', SD *pereit* «schodzić pola, lasy», *praeiti* 'przejść, przechodzić; minąć — o upływie czasu', *praeimi* SD 1. «mijam co, przemijam, omijam» (syn. *apilinkiu*), 2. «celuię, przodkuię» ['przewyższać, prześcigać', SPXVI], *praeimi kitų* SD «przewyższam, celuię», *sueiti* 'wejść w całej grupie; skończyć się, minąć; schodzić się, stykać się, graniczyć; krzyżować się', *užeiti* 'zajść (z tyłu), zarosnąć (chwastami)', przen. 'nastąpić, zacząć się' (*užėjo šalčiai*). Refl. *ėitis* (zob.). — Zwraca uwagę brak refleksów na SO, \*aj-C / \*aj-V, jak też na SZ \*i-C. Wymienione na początku trzy formy paradygmatu są innowacjami. — Prs. tematyczne z suf. *-na-* zastąpiło odmienianą atematycznie formację na SE (zob. niżej). Reanaliza formy *eīna* wydała neopwk. *ein-*, por. gw. *ateininėti* 'przychodzić', *pereininėti* b.z.a. 'przechodzić, mijać (o czasie)', *einūs* 'kto szybko chodzi; kto nie usiedzi w jednym miejscu', ⇒ *einōkas* 'kto chodzi a. przenosi się z miejsca na miejsce' (syn. *einamōkas*). — Praeteritum otrzymało formację z suf. *-ā-* (por. gw. *ėjaũ*), w części gwar i w języku literackim scharakteryzowaną dodatkowo st. wzdłużonym: *ėjaũ* (zob.). — W

infinitiwie oczekuje się alternantu na SZ, lit. *†iti*, por. sti. *ití-* ‘chód’, łac. *itio*, *-ōnis* f. ‘chodzenie’. SP *eīti* został uogólniony z formy praesens. — W języku staroliteńskim praesens miało pdg. atematyczny: DP *eīmi*, *eīsi*, *eīt* — kontynuacja pie. *\*h<sub>1</sub>éi-mi*, *\*h<sub>1</sub>éi-si*, *\*h<sub>1</sub>éi-ti* (LIV<sup>2</sup> 232 n.), por. wed. *émi*, *éši*, *éti* (gr. *εἶμι* ‘pójdę’), stpr. *ēit* ‘idzie’ [usuń: *ēisei* ‘idziesz’]. Przekształcone z atematycznych są takie formy gwarowe, jak *eimù* ‘idę’ = *eim -u* (*eim-* z reanalizy 1 sg. *ei-mi* ⇒ *eim-i*; por. gw. *esmù* ‘jestem’), *eitù* ‘idę’ = *eit -u* (*eit-* po reanalizie 3 os. *ei-ti* ⇒ *eit-i*). — W kwestii ptc. prs. act. *\*i-ant-* zob. hasło *ent-*. — Pdg. łotewski odchyła się od litewskiego w kilku punktach. Prs. ma postać tematyczną *iēmu* a. *eīmu*, z dyftongiem *je* uogólnionym z inf. *iēt* a. *iēt*. Stosunek obu tych form pozostaje niewyjaśniony, por. Stang 1966, 59, Stang 1970, 138 n.<sup>121</sup>. W łotewskim języku literackim forma praesens brzmi obecnie *ēju*. — Odpowiednia formacja tematyczna musiała przez czas jakiś istnieć również w języku litewskim, skoro są poświadczone następujące formy stlit.: 1° participium prs. pass. *eja-ma-*, por. *ejamas* SD<sup>1</sup> «drożysty, peruius» (syn. *kelingas*), *ejamas kelias* SD<sup>1</sup> «gościniec» (syn. *viešas kelias*), *nepriejamas* SD<sup>1</sup> «nieprzystępny», SD «niedostępny; nieprzystępny», *perejamas* SD «przebyty, przebytny», *praejamas* SD<sup>1</sup> «przechodzisty, peruius» (por. łot. *izejams* ‘wyjściowy’), 2° participium prs. act. *ejant-* ‘idący’, *ējās* DP, nom.pl. m. *ējā* DP, *praejunt* SD «przemijając, in transitu, praeteriens», *praejunciū* gen.pl. SD (s.v. «nadprzyrodzonych rzeczy nauka»). Zob. Zinkevičius 1981, 146, Petit 2004, 241. Wreszcie por. nomina łot. *eja* ‘ścieżka, chód, krok’, *ateja* ‘ustęp’, *izeja* ‘wyjście’, do których nawiązuje lit. adv. *perejaĩ* ‘na wskroś’ (zob. s.v.). — Stlit. forma 1 pl. prs. *notaime* PK 193<sub>25</sub> ‘nie przychodzimy’ powstała z *ne atejame* przez fazy *\*na ataj(a)me* i *\*nātaime* (zob. *not-*). — Łot. praeteritum jest supletywne: *gāju* ‘poszedłem’ (zob. *gōti*). — Drw. ze SP *ei-C*: *apeigā* (zob. *eigā*), *ateinā* gw. ‘przyszłość’, stlit. *atainis* ‘przychodzień, przybysz’ (Bretkun), *atainas* WP < *\*ata-einis*, *\*einas* (por. ALEW 64), *ateitīs*, *-iēs* f. 1. ‘przyszłość’, 2. gw. ‘strona, z której się przychodzi’<sup>122</sup>, *eīdamas* (zob.), *eīmena* a. *eīmenas* LEX 498 ‘Fluß, rzeka’ (neosuf. *-men-*; zob. też Urbutis 2009, 202), *eīmūs* ‘dobry, odpowiedni, zdolny, zręczny, wprawny’, *eīnamas* (zob.), *eīšena* (zob.), *eislūs* ‘lubiący chodzić; szybko chodzący’ (war. *aislūs*), *eisnīs* f. ‘chód’], *išeitīs*, *-iēs* f. ‘wyjście’, *išeīvis* (zob. *atēiva*), *praeitīs*, *-iēs* f. ‘przeszłość’, *sūeiga* (zob. *eigā*), *sueitīs*, *-iēs* f. ‘zebranie’, 2. ‘stosunek płciowy’ (kalka łac. *coitus*). Osobno zob. hasło *eit-*. — Tylko w gwarach występują drw. na SP *ej-V*, por. *ejīmas* ‘chód’ (liter. *ējīmas*), *ejōkas* ‘prędko — o koniu’, *ejūkas* ‘(dobry) piechur’, *ejūte* ‘chodzenie pieszo, droga do pokonania pieszo’. Por. wyżej gw. prt. *ējaĩ*. — WSE *ēj-*: prt. *ējaĩ* (zob., tam też drw. od osnowy *ēj-*).

**eītis**, *eīnas*, *ējōs* ‘powodzić się’ — formacja zwrotna do *eīti* ‘iść’ (zob. s.v.). Np. *Kaip eīnasi?* ‘Jak idzie? Jak się masz?’ *Nesieīna gyventi* ‘Nie sposób żyć / Nie da się żyć’. *Man nesieīna kiaulēs — vis serga ir serga* ‘Nie wiedzie mi się ze świniami — wciąż chorują i chorują’. *Tinginiui visi darbai neīnas* ‘Leniowi żadna robota się nie udaje’. Cps. *apsieīti* 1. ‘oporządzić (zwierzęta)’, 2. ‘obejść się bez kogo, czego’ (kalka z pol.): *apsieimi be to* SD «obchodzę się bez tego», war. elidowany: *apseīti*; *atsieīti* (zob.), *prisieīti* ‘nachodzić się’, przen. ‘trafić się, zdarzyć się’, *susieīti* ‘zejść się, zetknąć się, połączyć się, spotkać się; graniczyć z sobą’, *susieimi* SD «godzę się na co» (syn. *inderu*; *indarus*, *patogus esmi*; *paderu unt ko*).

**eīžti**, *eīžiū*, *eīžiaĩ* gw. ‘łuskać, wyłuskiwać; rozgrzebywać, grzebać w czym w poszukiwaniu czego’ (war. *ēižti*), *išeīžti* ‘rozerwać, rozszarpać’ (*Vilkas šunį išėižė. Išėižė kaip*

<sup>121</sup> Por. oboczność dyftongów *ei* / *ie* w *speīsti* / *spiēsti*; *streīgti* / *striēgti*; *mēilē* / *mielas*; *tēisē* / *tiesūs*; *eilē* : łot. *īēla*, *geībti* (łot. *ģeībt*) : łot. *ģiebt*.

<sup>122</sup> Por. *Jis gyvena nuog mūs ateitīs trečiam namie* ‘On mieszka w trzecim domu, licząc od nas’, dosł. ‘kiedy się przychodzi z naszej strony’.

*ežys varlę*). Czasownik ten pokazuje nową postać SE *eiž-* w stosunku do *iež-*, por. *išiēžti* ‘wyłuskać, wydobyć z łuski (ziarno, groch, fasolę)’. Ten st. pełny został ufundowany na st. zanikowym *iž-*, zob. *ižti*. Paralele apofoniczne: *kleipti-*  $\Leftarrow$  *klipti*; *kreikti-*  $\Leftarrow$  *krikiti*; *speisti*  $\Leftarrow$  *spisti*. — Stativum na *-ē-*: *ēižēti*, *ēiži* (war. *ēižēja*), *ēižėjo* ‘pękać — o ziemi, lodzie, kamieniu, desce’, *suēižēti* ‘popękać, spękać, pokryć się rysami’. Paralele: *brēizgēti*  $\Leftarrow$  *brizg-*; *drēiskēti*  $\Leftarrow$  *drisk-*; *krēitēti*  $\Leftarrow$  *krit-*. — Nomen: *ēižena* ‘odłamek, łupina’ ( $\Rightarrow$  vb. denom. *ēiženoti* ‘pękać’), n.jez. *Dúobeižis* (por. *duobē*).

**ējaũ** ‘szedłem, poszedłem’ — forma prt. do prs. *einũ* (zob. *eĩti*). Na pierwszy rzut oka wygląda jak alternant apofoniczny na WSE *ēj-V*. W istocie jest to jednak produkt reanalizy formy złożonej z negacją. Punktem wyjścia było tu *\*ne ejau* ‘nie szedłem’ (por. gw. *ėjaũ*), skąd po kontrakcji *nėjaũ*; to zostało następnie zreinterpretowane na *ne ejauũ*. Zob. Zinkevičius 1966, § 130. Paralele: *\*ne emiau* ‘nie wziąłem’  $\Rightarrow$  *nėmiaũ*  $\Rightarrow$  *ne ėmiaũ*; *\*ne esu* ‘nie jestem’  $\Rightarrow$  *nėsu*  $\Rightarrow$  *ne ėsu*. — Neoosn. *ēj-*: *paējēti*, *paējũ*, *paējėjau* ‘pójść’ (*Tu šalià paėjėk* ‘Ty pójdz bokiem’), refl. *pasiejēti*, ‘pójść, podejść kawalek drogi’, *prisiejēti*: *Jau aš prisiejėjau ik valiai* ‘Już ja się nachodziłem do woli’ (paralele: *panešēti*, *pavėžēti*), *ėjinēti* ‘chodzić często po trosze’ (por. *bėginēti*, *jojinēti*). Nomina z *ēj-*: *apėjimas* SD «zasadźka, zasacka» (*darau kam apėjimũ* SD «zasadzam na kogo»), *atėjėlis* ‘przybysz, przychodzień’, *atėjimas* ‘przyjście’, *atėjũnas* przest. ‘przybysz’ (por. *bastũnas*, *klajũnas*), *atėjuonis*, *-iēs* ts.<sup>123</sup>, *ėjėjas* ‘piechur’, *ėjikas* ‘kto wytrwale chodzi piechotą, dobry piechur; chodźiarz’, *ėjimas* ‘chód’ (*paskui ėjimas* SD<sup>1</sup> «naśladowanie», *tolin ėjimas* SD «postępek w czym»), *ėjũnas* ‘wałęsa, włóczyki’, *įėjimas* ‘wejście’, *išėjėlis* b.z.a. ‘wychodźca, emigrant’, *išėjimas* ‘wyjście’, *išėjũs* ‘kto często wychodzi, rzadko bywa w domu’, *pėrėja* ‘przejsie; przełęcz’, *pėrėjũnas* ‘włóczęga, nicpoń’, *suejaĩ* adv. ‘oszczędnie, tyle ile się zużyje’, *suėjũnai* m.pl. ‘przybysze, obcy’, *užėjėjas* DP ‘następca’, *užėjimas* SD «nadejsie» (syn. *užeiga*), *užėjũnas* KN ‘wysłannik’.

**eketė** 3 p.a. ‘przerębel, otwór wyrąbany w lodzie (na rzece, stawie, jeziorze)’. Ze zmiany *aketė* (brak opozycji samogłosek /e/ : /a/ na początku wyrazu, zob. Girdenis 1995, 62). War. *eketis*, *eketys* oraz *āketis*, *aketis*, *aketys*. Jest to drw. z suf. *-et-* od *akis* ‘oko’ (zob. LEW 120). Odpowiedniki łot.: *akacis*, zwykle *akate* a. *akata* ‘napelniona wodą jama na bagnie’, *akace* a. *akata* ‘przerębel do łowienia ryb; zagłębienie w rzece lub jeziorze’. — Drw. wsteczne: *akà* a. *ākas* ‘przerębel do czerpania wody lub łowienia ryby’ (por. *alkà*  $\Leftarrow$  *ālkatīs*, *ālkatē*). Tu też łot. *aka* ‘studnia’. Mało prawdopodobne wydaje się twierdzenie Schmalstieg, *Balt* 36:1, 2001, 20-22, jakoby *ākas* było archaizmem, zgodnym co do formy i znaczenia ze scs. *oko* ‘oko’. Zepchnięcie *ākas* do funkcji sekundarnej ‘oko w lodzie’ ( $\Rightarrow$  ‘przerębel’) miało nastąpić z chwilą pojawienia się neologizmu *akis*, o formie derywowanej od *aki* (nom.du.) i o rodzaju żeńskim wzorowanym na *ausis* ‘ucho’. Schmalstieg nie wypowiada się na temat *akà* jako obocznika formy *ākas*. Tymczasem tego rodzaju dwoistość formy nie jest w derywacji wstecznej niczym niezwykłym, por. np. *aūgas* i *aūgē* od *augmuō*; *lāšis* i *lāšē* od *lašišā*; *žiaūbas* i *žiaubē* od *žiauberē*. — Kontaminacja z czas. *kertũ*, *kiŗsti* ‘rąbać’ wydała war. *ekertė*, *ėkertis* ‘przerębel’, por. *Žiemą kerta ėkertes vandeniui semt, velēt, galvijams girdyt* ‘Zimą wyrębiają przeręble, służące do czerpania wody, prania, pojenia bydła’. Zob. Kabašinskaitė 85. — N.rz. *Eketė*, *Eketis*, *Eketys*.

**ėkštũs**, *-i* 4 p.a. 1. ‘wybredny w jedzeniu; niejadek; łasy, łakomy’, 2. ‘nieodporny (na zimno zimowe)’. Grupa *kš(t)* tłumaczy się perseweracyjną zmianą z *\*ks(t)*, zaś *-k-* jest

<sup>123</sup> Problem stanowią warianty z samogłoską *a* na miejscu *ė* zwykłych form. Por. SD<sup>1</sup> <ataiuo> «przychodzień» oraz gw. *atajuonis*, *-iēs* c. ‘przybysz’ obok *atajuōnis*, *-ė* ts. Być może chodzi tu o pierwotne formacje *\*atejuo*, *\*atejuonis*, z krótkowokalicznym allomorfem *ej-V*, jak np. w gw. *ejimas*, *ejōkas*, *ejūkas* i *ejūtė* (zob. wyżej). Możliwość zmiany *atej-* na *ataj-* sugerują takie oboczności, jak *ataivis* (stlit.) : *ateivis* ‘przybysz’ i *ataiga* (stlit.) : *ateiga* ‘przyjście’. Por. też stlit. *atainis* ‘przybysz’ wobec *ateinũ*.

spółgłoską wstawną. Rekonstrukcja \*ēs-tūs, drw. od neopwk. *ēs-* ⇐ *ésti* ‘jeść, żreć’. Inne utworzone od *ēs-* nomina wymieniono s.v. *ēškā*. — Drw. *ēkštūmas* ‘wybredność’. Vb. denom. *ēkštauti* b.z.a. ‘być wybrednym, przebierać w czym’.

**eldijā**, acc.sg. *ēldijā* 3 p.a. 1. ‘czołno, łódź wydrążona z jednego pnia’, 2. stlit. ‘wszelka łódź, też z żaglem’. DP ‘łódź, łódka’, SD «bat[a], nauis oraria» [‘lekka łódź żaglowa’, SPXVI], «czołn, monoxylum, cymba, linter, nauicula; nawa, nauis, nauigium, vehiculum», 3. przen. ‘coś wielkiego, wielki przedmiot’ (zob. *āldija*). Forma *eldijā* pochodzi ze zmiany *aldijā* (zob., por. *āļksnis* > *ēļksnis*). Wyraz prapokrewny ze scs. *alūdii* ob. *ladii*, bg. *lādja*, sch. *lāda*, strus. *lodbja* ‘łódź’, ros. gw. *lodbjā*, *lodbja* (*ladbjā*), stpol. *łodzia*, pol. *łódź*, *łodzi*. Stoi w związku z germańską nazwą ‘koryta’, por. norw. gw. *olda*, *olle* f. < pie. \*ald<sup>h</sup>- (IEW 31 n.). Obecnie ALEW 20 proponuje rekonstrukcję cps. pie. \*ol-d<sup>h</sup>h<sub>1</sub>-, znaczn. etym. ‘Mittel zum Übersetzen’. Zob. też BSW 6 (pbsł. \*aldijā-), LEW 120, REW II, 52, s.v. *łódka* (psł. \*oldī), Boryś 2005, 303 (psł. \*oldbji), Kroonen 2013, 21 (pie. \*Hold<sup>h</sup>-ih<sub>2</sub>-, gen.sg. \*-jeh<sub>2</sub>-s). — Dalsze zaświadczenia z SD: *eldija didē* «okręt, nauis», *eldija išdrožta* «komięga, caudicaria nauis, nauis trabica» [‘statek czworoboczny do spławiania zboża’, SPXVI], *eldija pridingta* «korab, arca Noë» (syn. *skrynja Noes*), *eldija su irklais* «galera, triremis», *eldijos sukulimas* «rozbitcie nawy, naufragium», *dugnas eldijos* «naw dno, carina», *pirmagalīs eldijos* «naw przodek, prora», *paskuigalis eldijos* «naw zadek, puppis», *pratiesas eldijos vytinēs* «maszt, malus» (dosł. ‘maszt na szkucie’). — Drw. *eldijēlē* SD «łódź, łódka mała» (syn. *luotelis*), *eldijēlē rūkylinē* «czołnek do kadzidla», *eldijinis* SD «okrętowy, żeglarski», *drobē eldijinē* SD «żagiel do naw, velum», *kartis drobēs eldijinēs* SD «żaglowy drąg, antenna».

**ēļgeta** c. ‘ubogi, żebrak’ — formacja dewerbalna od *ēļgtis* m.in. ‘żebrac’, z suf. -et-, który charakteryzuje m.in. pejoratywne nazwy osób, por. *vālketa* ‘włóczęga’, *vaŗgeta* ‘biedak’ (GJL II, § 416). War. *elgēta* b.z.a. — Drw. *elgētinas* ‘żebrak’, *elgetis* SD «żebranie; żebractwo, żebranina, żebraczy żywot» (syn. *elgetavimas*), *elgetinis* SD «żebraczy». — Vb. denom. 1. *elgetāuti* ‘żebrac’ (war. *elgētāuti*) ob. *ēļgetauti* DP ‘żebrzeć’, *daiktas išelgetautas* SD «żebranina, to co się wyżebrało», ⇒ *elgetāutojas* ‘żebrak’, 2. *elgetēti*: *nuelgetēti* ‘zostać żebrakiem’, 3. *ēļgetoti* a. *elgetōti* DP ‘żebrzeć’, ⇒ *elgetojas* b.z.a. ‘żebrak’.

**ēļgtis**, *elgiuos*, *elgiaūs* 1. ‘postępować, sprawować się, zachowywać się’, DP ‘sprawować się, obchodzić się, używać, zachowywać się’, 2. stlit. ‘prosić o jałmużnę, żebrac’, 3. ‘posługiwać się czym’, 4. ‘zadawać się z kim, obcować, przestawać’, 5. ‘trudzić się, pracować’, *pasielgti* ‘obejść się z kim’. SD<sup>1</sup> *elgiuosi* 1. «gnaruię się» [‘skromnie żyć, poprzestawać na małym’, SPXVI], 2. «haruię» [‘pędzić kogo do pracy, zmuszać do wysiłku, ćwiczyć’, SPXVI] (syn. *vargstuoju*), 3. «wyżebrzam, emendico», ⇒ *pasielgimas* PK ‘pożywienie’. Odpowiednik łot. *elgtiēs* ‘natrętnie prosić; wytrzymać, opanowywać się’, *elgt*, *eldzu* ‘narzucać się, natrętnie prosić’. ALEW 262 za pierwotne uważa znaczenie ‘żebrac’. Z niego można wyprowadzić z jednej strony ‘natrętnie prosić’, z drugiej strony ‘zachowywać się przesadnie pobożnie’. Dalsza etymologizacja niejasna. Było łączone z wyrazem *algā* ‘zapłata’ (pie. \*h<sub>2</sub>elg<sup>uh</sup>-eh<sub>2</sub>-, zob. LEW 7, ALEW 262), co jednak pociągało za sobą trudności natury znaczeniowej. Martirosyan 2009, 37 zestawia z *ēļgtis* orm. *alkalk* ‘indigent, poor, miserable’. — Drw. *elgimasis* ‘zachowanie, postępowanie’, *ēļgsena* ts. (*Savo ēļgsena jis visiems pavyzdys*).

**ēlnis**, -io ‘jeleń, Cervus, Cervus elaphus’. Stlit. forma trójzgłoskowa *elenis*, -io (*Kaip elenis šaukia šviežio vandenio* BRB ‘Wie der Hirsch schreiet nach frischem Wasser’, f. *elinē* BRB ‘łania, Hindin’) przemawia za tym, że *ēlnis* zawdzięcza swój akut synkopie i

wzdłużeniu zastępczemu: *e.le.nis* > *ēl.nis* = *ēlnis*<sup>124</sup>. Z wokalizmem *a-* dochodzą tu lit. *álnė* ‘łania’, łot. *ālnis* ‘łoś, Alces alces’ (Būga, RR III, 780), jak też stpr. *alne* Ev ‘zwierz, Tyer’ (rozszerzenie znaczenia: ‘jeleń’ ⇒ ‘dziki zwierz’). — Temat na *-ja-* formy standardowej *ēlnias* jest analogiczny, podobnie jak w wypadku *vēlnias* zam. *vēlnas* (< *vēlinas*). Uwzględniając te zmiany, można zestawiać pb. *\*elen-ja-* z pol. *jeleń, jelenia*, ros. *ólenb, olénja*, gdzie temat również był kiedyś spółgłoskowy: psł. *\*elenĩ*, gen.sg. *\*el-en-e* (por. Vaillant, Gc II:1, 197 n.). Pbsł. *\*elen-* (BSw 68) < pie. *\*h<sub>1</sub>el-en-/on-* (por. ALEW 262). Derksen 2008, 140 rekonstruuje *\*h<sub>1</sub>el-h<sub>1</sub>en-i*. W innych językach sufiks ukazuje się w st. zanikowym (IEW 303 n.): gr. ἔλαφος m.f. ‘jeleń, łania’ (*\*h<sub>1</sub>el-ŋ-b<sup>h</sup>os*) obok ἔλλος m. ‘jelonek, cielę jelenia’ (*\*h<sub>1</sub>el-n-o-*), orm. *eln*, gen.sg. *elin*. Por. jednak wariant gr. ἔνελος-νεβρός Hes., z metatezy spółgłosek w *\*elen-* (Beekes 2010, 403). — Gdy chodzi o nazwę ‘łani’, to refleksy słowiańskie cs. *alŭniji*, stczes. *laní* (czes. *laň*), stpol. *łani* (pol. *łania*) sugerują praformę *\*ālnĩ*, czyli femininum na SO, pie. *\*h<sub>1</sub>ol-Hn-ih<sub>2</sub>*, por. Derksen 2008, 368 n. Nieco inaczej BSw 69: pbsł. *\*ēlnĩ-* ob. *\*ālnĩ-*. — N.m. *Ēlnišķiai*, cps. *Ēlniakalnis, Ēlniakampis, Ēlmišķis* (< *\*Elm-mišķis* < *\*Eln-mišķis*).

**ēmiaũ** ‘wziąłem’ (3 os. *ēmē*) — forma prt. do prs. *imũ*, zob. *iĩti*. Z opisowego punktu widzenia: forma wyglądająca jak alternant apofoniczny na st. wzdłużenia *ēm-* ⇐ *em-* (pie. *\*h<sub>1</sub>em-*), por. *emũ* gw. ‘biorę’ do *iĩti*. Pochodzenie tego wzdłużenia jest kwestią sporną. Ostatnio Meiser 2003, 152, przyp. 3 podniósł podobieństwo *ēmiaũ, ēmē* do perfectum łac. *ēmī*, wywodzącego się — jego zdaniem — z praformy ie. *\*h<sub>1</sub>e-h<sub>1</sub>m-* (sylaba reduplikacyjna plus pwk. w st. zanikowym). Zob. też Petit 2010, 135, który trafnie zauważył, że w litewskiej kontynuacji pie. *\*h<sub>1</sub>eh<sub>1</sub>m-* należałoby oczekiwać refleksów akutowanych *†ēmiau, †ēmē*. Najprostszym wyjściem wydaje się hipoteza o resegmentowaniu formy zaprzeczonej: *\*ne.emiaũ* ‘nie wziąłem’ drogą kontrakcji zmienia się w *nēmiaũ*, a to zostaje zinterpretowane jako *ne ēmiaũ*. Paralele: *\*ne.ejau* ‘nie szedłem’ ⇒ *nējaũ* ⇒ *ne ējaũ*; *\*ne.esũ* ‘nie jestem’ ⇒ *nēsũ* ⇒ *ne esũ* (zob. Zinkevičius 1966, § 130). — Neoosn. *ēm-*: *ēminėti* iter. ‘-bierać’ (*Ką čia ēminėji po žiupsnelį, pasisemk [aguonų] visą saują*), *ēmioti* ‘wybierać miód’, *išēmioti* ‘wybierać, np. konie dla wojska’. Nomina: *ēmimas* ‘branie, wzięcie; sprzątanie zboża z pola’ — abstractum typu *atėjimas* ‘przyjście’ (por. jeszcze *gėrimas* ⇐ prt. *gėrē*; *pylimas* ⇐ prt. *pylė*), *kaklo ažuėjimas* SD<sup>1</sup> «šlinogorž» [‘dawica, wrzód, który gardło zalega’, L.], *prijėmimas*: *mokestis ažu prijėmimų miesčionystėn* SD «mieyskie, wkupne do miasta» (w kwestii sandhi por. *pàjemu, sùjemu* s.v. *iĩti*), *išėma* ‘wycięcie, wykrój; wgłębienie’, *priėmėjas* ‘przyjmujący’, *priėmėja* pot. ‘akuszerka, położna’ (por. syn. *pribuvėja*), *suėmimas* ‘aresztowanie’. Cps. *meduėmis* ‘wybieranie miodu’ (por. *medūs*), *torpāėmis, torpėmỹs* ‘czas kopania torfu’ (por. *dūrpės*). W gwarach spotyka się praeteritum urobione od st. zanikowego *im-*: *imiau*, zwykle używane z prepozycjami, por. *pāimiau* ‘wziąłem’ < *\*pa.imiau*; *nėimiau* ‘nie wziąłem’ < *\*ne.imiau*, gdzie dyftongi *ái, éi* pochodzą z kontrakcji usuwającej hiatus (zob. Zinkevičius 1966, § 127).

**ėngti, ėngiu, ėngiau** 1. ‘zdzierać skórę (z owcy, psa)’, 2. ‘skrobać, zeszkrobywać’, 3. ‘znosić, zdzierać (odzież)’, 4. przen. ‘ciemieżyć, wyzyskiwać, uciskać, dręczyć’, 5. ‘bić kogo; ostro komu wymyślać’. W sprawie etymologii zob. *ingti*. — Drw. *engėjas* ‘ciemieźca, wyzyskiwacz’, *engikas* ‘kto szybko zdziera odzież a. buty’. — SO *ang-*: *angyti* m.in. ‘zdzierać skórę’ (zob. s.v., tam też nomina na SO). — Podwójny refleks SZ *ing-* / *ung-*, zob. *ingti* ob. *uĩkšti*.

<sup>124</sup> Dalsze przykłady akutu, który jest świadectwem wzdłużenia kompensującego zanik sylaby wewnętrznej: 1. *gėlžj* < *gēležj* acc. sg. do *geležis* f. ‘żelazo’, 2. *šūlnj* < *šūlinj* acc. sg. do *šūlinys* ‘studnia’ (od *šūlas* ‘słup, klepka z cembrowiny studziennej’), 3. *kėlnės* obok *kėlinės* pl.f. ‘spodnie’ (drw. do *kėlis* ‘kolano’), 4. *vėlnas* daw. ‘diabeł’ < *vēlinas* (drw. do *velē* ‘dusza umarłego’).

**eñtj**, f. *eñčiq* — stlit. formy acc.sg. dla participium prs. act. ‘idącego, idącą’. Pełne paradygmaty masc. i fem. podaje Zinkevičius 1981, § 614. Osnowa *ent-* została wyabstrahowana z jednego ze złożzeń prewerbialnych, najprawdopodobniej z *išentj* ‘wychodzącego’. *išentj* daje się zinterpretować jako forma przekształcona ze starszej \*išiantj, czytaj [iš’antj], na mocy neutralizacji opozycji /a/ : /e/ w pozycji po palatalizowanej spółgłosce (por. Girdenis 1995, 172). Palatalizowane š’(a) wywodziło się z prąjęzykowego sandhi \*iš \*jant-, gdzie \*jant- było refleksem pie. \*h<sub>1</sub>j-ont- ‘idący, chodzący’, ptc. prs. act. od pwk. \*h<sub>1</sub>ej- / \*h<sub>1</sub>i- ‘iść, chodzić’. Plit. \*jant- było odpowiednikiem participiów gr. ἰών ‘idący’ (\*ijōn) i wed. *yán*, gen.sg. *yatáh* ts. (por. Rix 1976, § 257: \*ə<sub>1</sub>j-ént-s, \*ə<sub>1</sub>j-nt-ós). [zam. przyp.: W sprawie łac. *iēns* zob. ostatnio Petit 2004, 244.] Cechy apofoniczne ptc. prs. act., mianowicie pierwiastek na SZ i sufiks na SO, znajdują potwierdzenie w budowie takiej formacji, jak stlit. *sant-* (zob.) < pie. \*h<sub>1</sub>s-ont-. Porzucam wywód *ent-* ze złożenia typu *atent-* ‘przychodzący’ < \*atjent- < \*at-j-ant- przy założeniu palatalizacji *ja* > *je* i zaniku *j* (SEJL 28 n.). Mniej prawdopodobna wydaje się hipoteza Zinkevičiusa 1981, § 614, w myśl której forma prewerbialna typu \*pri-jent- traciła jotę drogą «kontrakcji» z \*pri-ent-. — Od neoosn. *ent-* urobiono szereg złożzeń prewerbialnych, por. stlit. *at-ent-*: *atentj* ‘przychodzącego’, *pa-ent-*: *paenčiq* ‘pochodzącego’<sup>125</sup>, *paenčios* ‘idącej, zdążającej’, *pra-ent-*: *praenčiq* ‘przechodzący’. — Słabo reprezentowany nom.sg. *eñtis*, f. *entj* ustępuje przed innowacyjnymi formami *ejant-* i *einant-*, por. *ėjas*, f. *ėjanti*, acc.sg. *ėjantj*, *ėjančiq*, gen.sg. *ėjančio*, *ėjančios*; *eīnas*, f. *eīnanti*; *eīnantj* (por. Zinkevičius, l.c., Petit 2004, 240 n.). — Dwuznaczny jest war. *atant-* ‘przychodzący’, por. DP *atañtj*, *atañčio*, *atañčius*, f. *atañčiq*, *atañčios*. Można go tłumaczyć bądź zmianą *ate* w *ata* (por. stlit. *ataivis*, *ataiga* obok *ateivis*, *ateigà*), bądź wpływem praeverbium o formie *ata-* (\*ata-ent-, por. Zinkevičius, l.c.).

**ėrcikis**, *hercikis*, -io stlit. ‘książę’ — zapoż. z prus.-niem. *hertzig* (Čepienė 125), war. *hercekis*, *ercekis* (m.in. Bretkun, por. GL 56, LEW 121). — Drw. *ėrcikaicia* przest. ‘córka księcia, księżniczka’, *ercikaitis* przest. ‘syn księcia’, *hercikystė* przest. ‘księstwo’. — Młodą pożyczką jest *hėrcogas* hist. ‘książę’ ⇐ nwn. *Herzog*. Drw. *herzogystė* hist. ‘księstwo; tytuł książęcy’.

**ėrdėti**, *ėrdėja* (war. *ėrdi*), *ėrdėjo* 1. ‘pękać (o ziemi podczas suszy, o wargach)’, 2. ‘pruć się (o szwie, o swetrze), strzępić się (o brzegu tkaniny, rękawa)’, 3. ‘psuć się (o zdrowiu)’, *išėrdėti* ‘rozleźć się, wystrzępić się; zrobić się dziurawym’. Odpowiednik łot. *ērst*, *ēržu* (\*erd-je-), *ērdū* ‘rozłaczać, rozdzielać’ (*ērda zeme* ‘pulchna ziemia’, *ērdi* adv. ‘luźno, luzem’). Opisowo biorąc, mamy tu formację na -dėti od pwk. *ir-C* jak w *irti* II < \*h<sub>2</sub>rH-C ‘pruć się, rozpadać się’ (Liv<sup>2</sup> 271). Paralele: *mėrdėti* : *miřti*; *svėrdėti* : *sveřti*. Natomiast ze stanowiska historycznego jest to drw. duratywny na -ė- od neopwk. *erd-*, pochodzącego z resegmentowania prs. na -d-, \*ėrda ‘pruje się, pęka’. Prs. \*ėrda tak się miało do inf. *irti* jak *vėrda* do *virti*. N.B. Z uwagi na to, że pwk. w st. pełnym pie. \*h<sub>2</sub>erH- musiał wydać w bałtyckim \*ārd- (zatarcie różnicy między SE i SO), trzeba postulować pierwotne formacje litewskie z samogłoską *a* w pierwiastku: \*ārdėti, prs. \*ārda. Lit. *ėrdėti* wygląda na formę analogiczną. Kontrast wokalizmu *e* : *a* między intr. *ėrdėti* i caus. *ardyti* przypomina *skėldėti* : *skaldyti* i *vėldėti* : *valdyti*. — Inne drw. od *erd-*: *erdinėti* (*suerdinėję*, *išerdinėję* *kailiniai* ‘rozłazący się, postrzępiony kożuch’). Osobno zob. *ardyti*.

**ėrdvūs**, -i ‘przestronny, nieciasny (np. pokój)’, 2. ‘obszerny, nieciasny (np. o ubraniu)’, 3. ‘szeroki’ (*ėrdvūs vařtai* ‘szeroka brama, szerokie wrota’). Starszy war. z suf. -va-: *ėrdvas*, por. *erdvas* SD<sup>1</sup> «przestworny». Odpowiednik łot. *ārdavs* ob. *ėrdavs* (*ėrdīgs*) 1. ‘zręczny, biegły, wprawny, płynny (w mowie)’, 2. ‘przestronny, wygodny’. Formy o nagłosie *e-* są

<sup>125</sup> *Tikime ing Dvasiā šventā, nuog Dieva tėva paenčia, ir nuog Sūnaus jā imame* PK 111<sub>11</sub> ‘Wierzmy w Ducha świętego, od Ojca pochodzącego, i od Syna go bierzemy’.

młodsze od stlit. i gw. *ařdvas*, -à (*ardvas kelias* DP ‘szeroka droga’, *durys ardvos* ‘drzwi szerokie’, *batai arđvi* ‘buty za duże, za luźne’). Por. wtórny nagłos *e-* w *erčią* < *arčią*, *eřžilas* < *ařžilas*. Budowa: *ard-va-*, przymiotnik dewerbalny, utworzony od neoosn. *ard-*, wyabstrahowanej z czas. *ardýti* ‘burzyć, rozbierać, rozpraszać, rozkładać na części’. Suf. -*va-* jak np. w *gývas* ⇌ *gýti*. Por. LEW 15 n. GJL II, § 119 przemilcza obecność war. *ařdvas* i sprowadza *eřdvas* do *éřdėti* ‘pruć się’; sugeruje on przekształcenie starszego tematu na \*-*u-* (\**erd-u-s*) drogą tematyzacji. ŽD 376 wywodził *eřdvas* od *éřdėti*, zaś *ařdvas* od *ardýti*. ALEW 264 dodaje odmienne pod względem budowy łot. *ēřds* m.in. ‘luźny, wygodny’ ⇌ *ēřst*, -*žu*, -*du* ‘pruć się, rozpadać się’. — Drw. od *erđv-*: *erđvē* ‘przestrzeń, przestworze’, *erđvybē* SD «przestwor», *erđvumas* SD<sup>1</sup> «przestwor, przestworność». — Drw. od *arđv-*: *ařdvinti* ‘czynić przestronnym, poszerzyć (otwór)’.

**erēlis**, -*io* ‘orzeł, Aquila’. War. *arēlis* (m.in. SD). Odpowiednik stpr. \**arelis*, pis. <*arelie*> EV ‘orzeł, Are [Adler]’, zob. Būga, RR II, 508). Odpowiednik łot. przest. *ereļi* m.pl. ‘orły’, łot. liter. *ērglis* ‘orzeł; sokół’ — z insercją *g* do \**ērlis*, to z synkopowania \**erelis* (por. insercję *g* do grupy *r-l* w lit. *kārļa* > *kārgļa*; *varlē* > *varglē*; inaczej Endzelin 1922, 176: *ērglis* < \**ēr-d-lis* < \**ērlis*). — Nagłosowe *e-* literackich form lit.-łot. jest wtórne, podobnie jak np. w wyrazach *eldijā*, *eřžilas*, *eřerýs* (zob. uwagę fonologiczną s.v. *eketē*). N.m. *Erēlišķēs*. Inne odpowiedniki: z jednej strony scs. *orilŭ* ‘orzeł’, sch. *òrao*, *òrla*, ros. *orél*, *orlá*, pol. *orzeł*, *orla* (por. BSW 13, LEW 122, ALEW 264n.), z drugiej strony goc. *arans* nom.pl. ‘orły’ (pie. \**h<sub>3</sub>ér-on-es*), nwn. *Aar*, het. *hāraš* ‘orzeł’ (pie. \**h<sub>3</sub>érōs*), acc.sg. *hār-an-an* (pie. \**h<sub>3</sub>ér-on-m*) oraz gr. hom. ὄρνειον n. ‘ptak’, klas. ὄρνις, ὄρνιθος m.f. ts. < pie. \**h<sub>3</sub>er-n-* (Kloekhorst 2008, 301 n., Beekes 2010, 1106). Dane porównawcze wskazują na pierwotny rzecz. atematyczny o suf. -*en/n-* i o nagłosie \**o-* z pie. \**h<sub>3</sub>e-*. Dla prasłowiańskiego trzeba przyjąć osnowę \**ar-il-* (\**h<sub>3</sub>er-l-C*), zaś dla prabałtyckiego \**ar-el-* (starsze \**ar-il-*?). Powiązanie osnowy bsł. na -*l-* z osnową -*n-* innych języków jest możliwe na gruncie hipotezy o pie. pdg. heteroklitycznym, który był scharakteryzowany alternacją sufiksów -*l-* (nom.sg.) : -*n-* (obl.). Por. oboczność suf. \*-*uel-* : \*-*uen-* w nazwie ‘słońca’ (s.v. *sāulē*). Derksen 2008, 376 zrekonstruował pbsł. \**or-il-o-* ob. \**er-el-io-*. — Drw. *arelaitis* SD «orleę», *arelinis* SD «orli» (LKŽ II, 1140 wbrew świadectwu Szyrwida pisze wszędzie *e-* zam. *a-* i dodaje znaki akcentowe: *erēlis*, *erelāitis*, *erelinis*), *erēlišķas* ‘orli’, *ereliūkas* ‘orzelek, orleę, orlik’. N.m. *Arēlišķēs*. — Produktem derywacji wstecznej są formy *ēras* ob. *āras* ‘orzeł’ (por. *kuodēlis* ⇒ *kuōdas*; *dilgēlē* ⇒ *dilgē*; *kumēlē* ⇒ *kumē*).

**érgti**, *érgu* (war. *érgiu*), *érgiau* gw. 1. ‘uderzać w twarz’, 2. ‘zdzierać, zdrapywać, zeskrobywać’, *išérgti* ‘zbić, wygrzmocić’, *nuérgti* ‘zedrzyć, stłuc’, refl. *susiérgti* ‘zbić sobie (nos)’. Formalnie odpowiada łot. *érgt*, -*dzu* ‘szczrzyć zęby’: *suns éřdz zuobus*, iter. *eřģit zuobus* ts., refl. *erģitiēs* ‘przekomarzać się, drażnić się, kłócić się’ (por. ME I, 570 n., bez etymologii). — SO *arg-*: *argóti*, -*ju*, -*jau* ‘bić, uderzać’, *pérargoti* ‘przebić rogami’ (*Man jautis su ragais perargojo visā šonā*), *suargóti* ‘zedrzyć, znosić (odzież)’. — LEW 16 łączył *érgti* z *arkýti* ‘psuć, kaleczyć’, to jednak pozostaje etymologicznie ciemne (zob. s.v.). Przypuśćmy, że postać pierwiastka *erg-* jest młodsza od *arg-* albo nawet nie jest z nim etymologicznie powiązana. Wtedy *argóti* będzie można będzie ująć jako iteratyw na -*oti* od czas. prymarnego \**argu*, \**argti*, zbudowanego na pwk. *arg-*, który wywodzi się z pie. \**org-* < \**h<sub>3</sub>erg-*<sup>126</sup>. Taki pwk. jest zaświadczony w następujących refleksach: het. *hārakzi*, *harkanzi* ‘zginać, przepaść, zniknąć’ (pie. \**h<sub>3</sub>érg-ti*, \**h<sub>3</sub>rg-énti*), caus. *harnikzi* ‘niszczy, burzy, unicestwia’, orm. *harkanem* ‘biję, walę’, stir. *orgaid* ‘zabić, zniszczyć, splądrować’, con *oirg* ‘uderzyć, porazić’, zob. LIV<sup>2</sup> 301, Kloekhorst 2008, 306 (w obu dziełach brak wzmianki o lit.

<sup>126</sup> Por. wtórny nagłos lit. *a-* w takich formach na stopniu *e*, jak *aki* < pie. \**h<sub>3</sub>ek<sup>u</sup>ih<sub>1</sub>*, *arēlis* < pie. \**h<sub>3</sub>er-el-* (scs. *orilŭ*) oraz *ařžilas* < pie. \**h<sub>3</sub>érg-i-*.

arg-).

**érkē** ‘kleszcz, pasożyt ludzi i zwierząt, Ixodes’ (SD «kleszcz robak»). Odpowiednik łot. *ērcē* (*ērcis* ‘jałowiec, Juniperus’, *ērcietis* ‘krzak dzikiej róży’). Niejasne. Proponowano nawiązanie do *irti* ‘pruć się, pękać’, *ardyti* ‘pruć, burzyć’, znacz. etym. «Spaltendes, Zernagendes, Beschädigendes» (zob. LEW 122). Wziąwszy pod uwagę fakt, że *irti* jest refleksem pie. \*h<sub>2</sub>rH- (zob. *irti* II), trzeba by uznać *érkē* z formę zmienioną z *árkē* (war. gw.)<sup>127</sup> < pie. \*h<sub>2</sub>arH- < \*h<sub>2</sub>erH- (por. LIV<sup>2</sup> 271). Formacja z suf. -*kē* przy pwk. na SE (por. *spēkà* ⇌ *spēti*). Inna ewentualność, to zestawienie *érkē* z psł. \*orkū ‘rak, Astacus’ (sch. *rāk*, ros. *rak*, pol. *rak*), zob. Boryś 2005, 509, Derksen 2015, 155, ALEW 265. — Drw. *erkūtē*: wyraz ten z dodaniem przydawek *kriaušinė*, *liaukinė*, *sodinė*, *žemuoginė* oznacza różne gatunki pajęczaków. — N.m. *Ērkšva*, cps. *Ērkiasalē*. — War. gw. *kerē* 4 p.a. (*Čiulpia kraujā kaip kerē* ‘Sączy krew jak kleszcz’) poświadcza niezwykłą metatezę spółgłosek: *erk* > *ker* (Otrębski 1934, 421). Zdaniem Kabašinskaitė 32 powodem zmiany było raczej ludowo-etymologiczne skojarzenie z *kēras* ‘krzak, pień’.

**erškētis**, -*čio* bot. ‘głóg, dzika róża, krzew kolczasty, Rosa’, DP ‘cierń’, SD «głóg, Oxycantha, Pina alba», *uogos erškēčio* SD f.pl. «jeżyny owoc», *erškēčiai* SD m.pl. «ciernie». Analiza: *erškēt-ja-*, drw. od adi. \*erškētas, to z kolei urobione od sb. \*erškē. Por. łot. *ēršķis* ‘krzak tarniny’ (war. *ērķsis*, *ērķšis*). Paralele: *šukētis*, -*čio* ‘przedmiot wyszczerbiony’ ⇌ *šukētas* ‘szczerbaty’ ⇌ *šukē* ‘szczerba’; *lapēčiai* m.pl. ‘lisia skóra’ ⇌ *lapētas* ‘lisi’ ⇌ *lāpē* ‘lis’. Wynika z tego, że sb. \*erškē mogło kiedyś oznaczać ‘cierń, roślinę z cierniami’, zaś \*erškētas adi. ‘ciernisty’. Osnowa *eršk-* pozostaje na razie bez dobrego objaśnienia (por. LEW 122 n.)<sup>128</sup>. ALEW 265n. rozważa połączenie z łot. *ērcis* m. ‘jałowiec, Juniperus’ oraz *ērcē* ‘kleszcz, Ixodes’. — Jest prawdopodobne, że pod wpływem *eršk-* ‘cierń’ wyraz stlit. *ešketras* ‘wielka ryba, wieloryb’ (odpowiednik nwn. *Walfisch*), znany jedynie z Bretkuna, przybrał obecną postać *erškētas* [lit. znaczeniem jest ‘jesiotr, Acipenser sturio’] (war. *erškētras*, *erškētras* b.z.a.). Por. ALEW 266. Żulys, *Balt* I:2, 1966, 153 uważał *ešketras* za zapożyczenie staropruskie, por. stpr. *esketres* EV ‘jesiotr, Stoer’. — War. *erškētys*, *ērškētis*, też z krótkim *e* w sufiksie: *erškētis* ‘głóg, cierń’ (m.in. DP), *erškētys*, *ērškētis*. — Drw. *erškētynas* ‘miejsce zarosłe głogiem, zarosła dzikiej róży’, SD<sup>1</sup> «cierniewisko», SD «ciernisko; jeżyny, Rubus», *erškētīnis* ‘cierniowy, zrobiony z cierni; kolczasty — o drucie’, *erškētīnis vainikas* ‘korona cierniowa’ (ob. *erškēčių vainikas* ts.), *erškētra* ‘krzak głogu’, cps. *erškētrožē* bot. ‘dzika róża, Rosa canina’ (por. *rōžē*), *erškētuogē* ‘owoc dzikiej róży’ (por. *uoga*). — N.rz. *Erškētynė*, *Erškētupys*. Tu też n.jez. *Reškētis* — z metatezy *r* w \*Erškētis; n.rz. *Reškētā*, *Reškētēlė* (inaczej Vanagas 1981, 276).

**eržilas** ‘ogier, stadnik’, *veišlinis eržilas* ‘ogier rozplodowy’. SD<sup>1</sup> *eržilas* «drygant, caballus, equus admissarius, emissarius», SD «stadnik koń, admissarius equus, emissarius». Z innym suf.: łot. *ērzelis* ‘ogier’. Nagłos *e-* pochodzi najprawdopodobniej ze zmiany *a-*, por. gw. *ažilas* ‘ogier’ oraz takie paralele, jak *erdvūs* < *ardvūs*; *erēlis* < *arēlis*; *ēsilas* < *āsilas*. Zob. też uwagę fonologiczną s.v. *eketē*. Inaczej BSW 71 (pbsł. \*eržila-), LEW 123. Nagłos *a-* pokazuje też przym. *aržūs* ‘namiętny, jurny’ (zob. s.v.). — Pokrewny wyraz *išarža* m. ‘samiec jednostronnie wytrzebiony, wnetr’ (war. *ištarža*, *ištaržas*, *ištarša* — z niejasnym segmentem -*t-*) wskazuje na to, że osnowa *arž-* stoi w związku z pie. nazwą ‘jąder’. Por. gr. ὄρχις, -εως m. ‘jądro’, zwykle pl. ὄρχις, orm. *orjik* (pl.), het. *arki-*, stir. *uirge* < pie. \*h<sub>3</sub>orǵ<sup>h</sup>-. Pwk. \*h<sub>3</sub>erǵ<sup>h</sup>- ‘(o samcu) pokrywać samicę, kopulować’, por. het. *ark-* ‘wskakiwać na samicę, kopulować’, ros. gw. *jerzátb* ‘trząść się’, SO gr. ὀρχέομαι ‘tańczyć’ < \*h<sub>3</sub>orǵ<sup>h</sup>-éje-

<sup>127</sup> Paralele: *ērmenys* < *ārmenys*; *eržilas* < *ažilas*; *erdvūs* wobec (daw.) *ařdvas*, jak też *ermaĩ* < *armaĩ* ‘osada dyszla’.

<sup>128</sup> Brak analizy słotwórczej wyrazu *erškētis* u Skardžiusa (ŽD) i u Ambrazasa 2000, § 321 (-ētis).



. Por. Kloekhorst 2008, 203 n., tam też sperostowanie rekonstrukcji  $*h_1erǵ^h$ -, figurującej w LIV<sup>2</sup> 238. — Lit. *ažilas* można rozumieć jako drw. od sb.  $*aržys$  f.pl. ‘jądra’. Znacz. etym. ‘(zwierzę) mające jądra, (zwierzę) używane do rozplodu’. Por. łot. *paut-turis* ‘niekastrowany byk’ s.v. *pūsti*. Paralełą semazjologiczną może tu być stosunek form śrwn. *geil* m.in. ‘pożądliwy, jurny’ : *geile* ‘jądra’ (nwn. *aufgeilen* ‘podniecić się seksualnie’, *Geilheit* ‘podniecenie płciowe’), zob. LEW 123, ALEW 267.

**esā** ptk. ‘rzekomo, niby, jakoby’, używane w modus relativus, <  $*es$ -ant-. Np. *Ji esā niēko nežinanti* ‘Ona jakoby nic nie wie’. Skostniała forma nom.sg.n. od ptc. act. do prs. *esū* ‘jestem’ (GJL III, § 671). — Forma zaprzeczona *nesā*, gw. *nēsā* (<  $*ne$ -esant-), por. np. *Pirkūtū šuvā mēsā, bēt pinigū nēsā* ‘Kupiłby pies mięsa, lecz ponoć nie ma pieniędzy’.

**ėskā** 2, 4 p.a. 1. ‘żarcie, żer, pokarm dla zwierząt’, 2. żm. ‘chęć do jedzenia, żarcia, apetyt’ — drw. z suf.  $-kā$ - od neopwk. *ēs*- < *ēsti* (zob.). War. gw. *jėskā* 2 p.a. < gw. *jėsti* (*Jis menkos jėskos*). Por. łot. *ēška* ‘żarłok; kłótniwy człowiek’, drw. *ēškis* ts. Paralele: *dvėskā, saūskė, žžkės*<sup>129</sup>. Osobno zob. *pėrėskas*. Por. też *ėkštūs*. — Inne drw. od neopwk. *ēs*-: *ėšena* ‘jedzenie; żarcie dla zwierząt’ (por. *dvėšena* < *dvėsti*), *ėsnūs* ‘żarłoczny’ (por. suf. w *kalbnūs, nagnūs*), *ėstūvai* m.pl. ‘jasła’ (por. psł.  $*ēsli$  f.pl. ‘jasła, żłób’ <  $*ēsti$  ‘jeść, żreć’: scs. *jasli*, sch. *jāsli*, slń. *jāsli*, ros. *jāsli*, stczes. *jėsli*, stpol. *jašli*), *ėstūvas* ‘żarłok’, *suėstis* f. ‘nieszczęście’ (*Papuolė mergelei suėstis* ‘Dziewczynę spotkało nieszczęście’ [urodziła dziecko]). — Neoosn. *ėsk-* (< *ėsk-ā*): *ėškėna* ‘apetyt’, *ėskūs* ‘żarłoczny’ (błędna analiza  $*ēd$ -skus, z fikcyjnym suf.  $-sku$ -, w ŽD 124; Ambrazas 1993, § 271 nie uwzględnił tego wyrazu), *ėskus*,  $-ē$  ‘kto często i dużo je’, *ėskuvienė* ‘dziewczyna o wielkim apetycie’.

**esmė** 4 p.a. ‘istota, sedno rzeczy, meritum’ — drw. z suf.  $-mė$ - od osnowy *es*- jak w prs. *esū* ‘jestem’, *ėsti* ‘bywa’. — Drw. *esmėnis* ‘istotny, zasadniczy, podstawowy’, *ėsmėškas* ‘istotny, merytoryczny’.

**ėsti**, *ėdu*, *ėdžiau* ‘żreć — o zwierzętach’ (stlit., gw. ‘jeść — o ludziach’), *suėsti* 1. ‘zjeść, zeżreć’, 2. ‘przeżreć’ (*Gėleži rūdys suėdė*). Refl. *apsiėsti* ‘objeść się, obeżreć się’, *pėrsiėsti* ‘przeżreć się’, *užsiėsti* ‘zawziąć się na kogo’. Dawne prs. atematyczne: 1 sg. *ėmi* ‘jem’ ( $*ēd$ -mi), wtórne *ėmu*, *jėmu*, 1 pl. *ėme* ( $*ēd$ -me), 3 os. *ėsti*, *ėst*, gw. *jėst(i)* ( $*ēd$ -ti). Por. stlit. *dažnai ėmi* SD «iadam» (syn. *valginėju*), *kirmėlės mani ėsti* SD «robacy mię toczą», *aplaidžiame savą tikrąją valgymą, ir ėme apipenus tos žemės* DP 40<sub>45</sub> ‘opuszczamy swoy własny pokarm, a pożywamy trucizny tey ziemie’. Odpowiedniki bśł.: łot. *ēst*, prs. *ēdu* a. *ēmu*, prt. *ēdu* (przest., gw. *ēžu*) ‘jeść, żreć, pochłaniać’, stpr. *īst* a. *istwei* ‘jeść’, *īdeiti* a. *idaiti* ‘jedzcie!’, scs. *jasti* ‘jeść’, prs. *jamī, jasi, jastū*, 3 pl. *jadētū* (z  $*jād$ - <  $*jēd$ - <  $*ēd$ -<sup>130</sup>). Pbsł.  $*ēd$ - < pie.  $*h_1ēd$ - przedstawia drw. na st. wzdłużonym w stosunku do pwk. pie.  $*h_1ēd$ - ‘kąsać, jeść’ (zob. LIV<sup>2</sup> 230). Wzdłużenie stanowiło zapewne nacechowanie typu praesens atematycznego zwanego Nartenowskim: 3 sg.  $*h_1ēd$ -ti, 3 pl.  $*h_1ēd$ -nti. Paralela: *bėgu* < pie.  $*b^h eg^u$ -. Inaczej NIL 209, przyp. 43: wzdłużenie fonetyczne  $*h_1ēd$ - >  $*h_1ēd$ - na mocy tzw. prawa Wintera. Zob. też ALEW 270. Niektóre odpowiedniki ie.: wed. *ātti*, 3 pl. *adānti*, het. *e-za-az-zi*, 3 pl. *a-da-an-zi*, gr. *ἔδομαι* (*ēdōmai* ‘będę jadł’), łac. *edō, ēs, ēst*, 3 pl. *edunt* (inf. *ēsse*; w kwestii *ē*- zob. Meiser 1998, 223 n., Weiss 2009, 431), goc. *itan* (pf. *et*), stang. *etan*, stwn. *ezzan*. St. wzdłużony: stwn. *ās* n. ‘dead meat, padlina’, toch. B *yetse* ‘(outer) skin’, <

<sup>129</sup> Błędna jest analiza  $*ēd$ -skā w ŽD 124 (fikcyjny suf.  $-skā$ -). Ambrazas 1993, § 271 pominął *ėskā*, choć przy *vepskā* (ibidem) wymienił paralełę w postaci łot. *ēška* ‘żarłok’. — Zbieżność *ėskā* z łac. *ēscā*,  $-ae$  ‘jadło, pokarm, przynęta’ jest dziełem przypadku (przeciwnego zdania jest Weiss 2009, 295).

<sup>130</sup> Nastąpiła tu jotacja nagłosowego  $*ē$ -. Jota pojawiała się — w charakterze wypełniacza hiatu — w pozycji po praeverbium zakończonym na samogłoskę, np. *po-j-asti* ‘pojeść’, *u-j-asti* ‘ujeść, wyżreć’ (por. też cps. *suxo-j-adīci* ‘kto pości, kto je niewiele’). Gdy natomiast praeverbium kończyło się spółgłoską, to *ē* pozostawało bez zmiany, por. *iz-ėsti* ‘wyjeść’, *ob-ėsti* sę ‘objeść się’, *sūn-ėsti* ‘zjeść’.

pie. \*h<sub>1</sub>ēd-so-.. — Deverbativa: *édėti: paédėti* ‘trochę zezreć, trochę popaść się’, *edinėti* iter. ‘jeść często po trochu, żreć’, *edinti* caus. ‘dawać jeść, żreć, karmić; wytrawiać’, *édoti* ‘bić (baterem)’, *édžioti* ‘gryźć, kąsać’, *édžioti* DP ‘strofować, fukać, karać, łąać’ (*suédžioti* ‘zdzielić, uderzyć’). — Drw. nominalne od *éd-* zebrano s.v. *éd-*. — Neopwk. *ēs-* (≡ *ésti*): *ésdinti* caus. ‘dać żreć, nakarmić’, *pérésdinėti* ‘przeżuwać pokarm — o krowie’, *estyti: išestyti* b.z.a. gw. ‘wyżerać’ (*Tieji šašai visą žmogaus kūną este išestydavo iki gyslų*) — przez degeminację z \*ēs-sty-ti, frq. do *ésti* (paralele: *láistyti, páistyti, pustýti*). Nomina: *ėskà* (zob.), *ėšnos* f.pl. ‘dziąsła’, *ėsnūs* ‘żarłoczny (o świni, krowie)’, *priėstinō* adv. ‘do syta’ (*Aš arklių šeriu nepriėstinō, ažtai i arklys nepavaromas*), prawdopodobnie od \*pri-ēs-tinas ‘taki, co winien się nażreć’. Por. łot. *ēsti* m.pl. ‘dokuczliwy (dosł. żrący) ból’, *ēstes* f.pl. ts. — Neoosn. *ést-* (≡ *estyti*): *išėstoti*, np. *Reikė daugiau buvo man miško išėstoti* ‘Trzeba mi było więcej lasu wyrąbać’.

**esù** 1 sg. prs. ‘jestem, istnieję’ (*nēsù*, gw. *nesù* ‘nie ma mnie’ < \*ne esù), 2 sg. *esi*, 1 pl. *ėsame*, 2 pl. *ēsate*. Odpowiedniki łot. *esmu* (gw. *ėsu*), *esi*, *ėsam*, *ėsat* (zob. Endzelin 1922, § 601). W 3 os. pojawia się forma supletywna *yrā* ‘jest, są’ (zob. s.v.), łot. *ir*. Ptc. prs. pass. *ėsamas* ‘będący; terażniejszy’, *bėsama* impers. ‘jest, są’ < \*be ēsama (*Anojē ūpēs pūsēje gerī bėsama ganīklų*). — W języku staroliteńskim praesens do *būti* miało odmianę atematyczną, por. *esmi, esi, esti* < pie. \*h<sub>1</sub>es-mi, -si, -ti (zaprzeczone *nēsti* ‘nie jest, nie ma’, z kontrahowania *ne esti*). Odpowiedniki: scs. *jesmī* ‘jestem’, wed. *ásmi*, gr. εἰμί = [émí] ts. Por. LIV<sup>2</sup> 241 n. — Zastępstwo *esmi* przez *esù* polega na tematyzacji pwk. *es-* przy użyciu suf. \*-e/o-. W gwarach spotyka się jeszcze inne refleksy, np. *esiū* ‘jestem’ (suf. \*-jo-), *ėsu* ts. (drw. wsteczny od cps. *nēsù*, por. Zinkevičius 1966, §§ 130 i 617). — Tematyzacja neoosnowy *esm-* (≡ *esmi*) wydaje formy *esmù*, *esmiū* ‘jestem’. Tematyzacja apokopowanej formy 3 os. *est* prowadzi do *estù* ‘jestem’ i dalej *esčiū*. — Neopwk. *es-*: *esybė* ‘istota żywa; byt, egzystencja’, SD <essibe> 1. «bytność rzeczy, existentia, subsistentia» (syn. *buitis, būtybė, sunčius, būklė*), 2. «istność, vsia, essentia, natura» (syn. *prigimimas, prigimtis*), 3. «jestestwo, existentia» (syn. *buitis, sunčius*), *esimas* BrB ‘istnienie, egzystencja’, *esingas* SD «istotny», *esmė* (zob.). — Pwk. w st. zanikowym *s-* przetrwał w formie ptc. prs. act. *sant-* (zob.) < pie. \*h<sub>1</sub>s-ont-. — Obok prs. *esù* stoi supletywne prt. *buvaū* ‘byłem’, inf. *būti* ‘być’ (pie. \*b<sup>h</sup>ueh<sub>2</sub>- / \*b<sup>h</sup>uh<sub>2</sub>-), zob. *būti*, *buv-*.

**ešerỹs**, -io ‘okoń, Perca fluviatilis’, SD «okuń» — ze zmiany *ašerỹs* (gw.), co potwierdza odpowiednik łot. *aseris, asaris* (gw. *asers, asars*). Praforma bałt. \*aš-er- < pie. \*h<sub>2</sub>ek-er- (por. LIV<sup>2</sup> 261: \*h<sub>2</sub>ek- ‘scharf sein’). Wyraz należy do rodziny *aštrūs* ‘ostry’. Motywem nazwania mogła być ciernista (ostra) płetwa grzbietowa okonia lub jesiotra. Por. BSW 14, LEW 125, ALEW 270n. Nie ma pewności, czy należy tu porównywać pol. gw. *jesiory* gw. ‘ości, kości rybie’ (SGP II, 256), ponieważ poza obszarem języków lechickich wyraz ten nie jest zaświadczony. — N.jez. *Ėšeras* a. *Ešerāitis, Ešerēlis, Ešerinė* 2x, *Ešerinis*, też n.rz. (łącznie 26x), ⇒ *Ešerinēlis, Ešeriniūkas*.

**ėtmonas** hist. ‘najwyższy dowódca wojskowy w Wielkim Księstwie Litewskim lub w Koronie’, stlit. *hėtmonas* DP — zapoż. ze stblń. *hetmanъ* XVI w. (≡ pol. *hetman*, ESBM 3, 80), por. blń. *hétman*, -a. SLA 83 i LEW 180 wskazywali na pierwszym miejscu pol. *hetman* jako źródło zapożyczenia.

**ėžeras** ‘jezioro’ (SD <ėžiaras>), gw. *āžeras, āžaras*. Odpowiedniki bałt.: łot. *ēzērs, ēzars* ‘jezioro, jaz przy młynie’; stpr. *assarān* Ev ‘jezioro, See’, por. stpr. n.jez. *Aschar*, n. błota *Azara*, n.jez. *Lawkaser, Loucasir* (por. *laucks* ‘pole’), *Medyonazara* (por. *median* ‘las’), zob. AON 12, 83, 96. Wyraz spokrewniony ze słow. *jezero*, pol. *jezioro*, ros. *ózero* ‘See’ (BSW 73: pbsł. \*ežera- ob. \*ažera-). W braku nawiązań ie. dalsza etymologizacja nie jest możliwa. LEW 125 łączył z *ežē* ‘miedza’ i orm. *ežr*, gen.sg. *ežer* ‘skraj, brzeg’. Zob. też ALEW

271. Transponat ie. \*Heġ<sup>h</sup>-ero-? \*Hoġ<sup>h</sup>-ero-? Derksen 2008, 148: \*h<sub>1</sub>eg<sup>h</sup>-(e)ro-. Przeciw zbliżeniu z gr. Αἰέπων (zob. LEW, l.c.) opowiedział się Beekes 2010, 182. — Drw. *ežerýnas* ‘pojezierze’, *ežeróksnē* ‘zanikające, zarastające jezioro; okno w bagnie’, *ežerúklis* ‘zarastające jezioro’, *paežerē* ‘miejsce przy jeziorze’ (war. kontrahowany: *požerē*, acc.sg. *póžerę*), *ùžežerē* ‘miejscowość za jeziorem’. Cps. *ēžervietē* a. *ežér-* ‘miejsce, gdzie było kiedyś jezioro’ (por. *vietà*). — N.jez. *Ēžeras* 5x, *Ežeráitis* 3x, *Ežerālis* 2x, *Ežerýnas* 2x, *Ežeryšcia* b.z.a., *Ēžeruona*. N.rz. *Ežerēlis* 5x, *Žerēlis* (z *Ežer-* przez aferezę). Według K. Būgi (RR III, 279) n.jez. *Zārasas* w rej. *Zarasaĩ* pochodzi z aferezy \**Azārasas*, to zaś ze zmiany \**Ezerasas*. W tej nazwie tkwi drw. na -*asas* od selońskiego wyrazu \**ezer(a)s* ‘jezioro’ (por. sufiks w n.jez. *Čēdasas*, *Svédasas* i *Laũk-esas*). Od nazwy jeziora urobiono nazwę miasta: \**Azarasaĩ*, skąd *Zarasaĩ*, gw. *Zerasaĩ*. Jej polski odpowiednik brzmi *Jezior-os-y* i stoi bliżej etymonu, niżeli dzisiejsza nazwa litewska. Skardžius, RR 4, 432 rekonstruuje \**Ezer-esas*. — N.m. *Ežeraĩ*, *Ežeráiciai* 3x, *Ežerēliai* 2x, *Pā.ežerē* 3x, *Pa.ežerē* 2x, *Pa.ežeriaĩ* 15x, *Póžerē* 3x (z \**Pāžerē* < \**Pa.ažerē* < *Pā.ežerē*), *Užū.ežerē* 3x, cps. *Naujāžeris* (z \**Naujā.ežeris* drogą elizji), *Tarpežerē*, *Terpežeriai*.

**ežgē** 4 p.a. ‘ryba jazgarz, *Acerina cernua*’. War. *ežgys* / *ažgys*, *egžlys*, *ežegys*. Niejasne. Leksem można sprecyzować jako *ežg-*, mianowicie na mocy porównania z odpowiednikiem psł. \**ēzg-* (wzdłużony SE), por. stpol. *jazgierz*, pol. gw. *jazgar*, *jazgier*, ukr. gw. *jážhar*, *jážhir*, blr. gw. *jážhúr*, *jadžhár* (obok tego psł. \**ēzg-jĩ* w pol. *jażdż*, *jaszcz* ‘jazgarz’, czes. slc. *ježdík* ts.). Z uwagi na kolczastą pletwę grzbietową jazgarza łączono te wyrazy z nazwą ‘jeża’, *ežys*, *ažys* (jakkolwiek ta nie zawiera segmentu g). Por. BSW 73: pbsł. \**ežgja-*. Derksen 2008, 156: pbsł. \**egž-jo-*, \**ežg-jo-*, \**ēžg-jo-*. Zob. też ALEW 271n. — Obok tego jest wariant z segmentem -*eg-* / -*ag-* w części sufiksальной, por. *ežegys*, *ažegys* ‘jazgarz’, n.rz. *Āžagis* a. *Ažagys*, n.jez. *Ažāgis* w rej. Léipalingis (z jaćwieskim -*z-*, por. Vanagas 1981, 54), n.m. *Ažagaĩ*. Do tego nawiązuje stpr. *assegis* EV ‘okoń, Persk [Barsch, Perca fluviatilis]’, por. n.jez. *Asegewad*, *Asigewadde*, *Asegewayde* (AON 11). Zob. też *pūgžlys*.

**ežia** 2, 4 p.a. 1. ‘miedza rozgraniczająca pola uprawne’, 2. ‘grzęda, grządka’ (w tych gwarach, które nie znają wyrazu *lýsē*, *lýsia* lub *lýsvē*). SD *ežia* «kopiec na roli, terminus, terminales lapides», «miedza, limes», *ežia daržo* «grządka w ogrodzie zioł», *atariu ežiu* «odorać miedzę», *kasu ežias darži* «gracuję ogrod». War. *ežē*, *ažia*. Odpowiedniki bałt.: łot. *eža* ‘grzęda; miedza’ (\**ezjā-*), stpr. *asy* EV ‘miedza, Reen [Rain]’. Rekonstrukcja pb. \**ež-iā-*. Etymologizacja niepewna. Dopuszczano derywację od pie. nomen pierwiastkowego \**Heġ<sup>h</sup>-* / \**Hēġ<sup>h</sup>-*, czyli pokrewieństwo z *ēžeras* ‘jezioro’ (por. np. LEW 125). Wbrew BSW 73 nie należy tu cs. *jazū* ‘canalis’ (o tym zob. s.v. *ižti*). Do tego zestawienia powraca teraz ALEW 271 i rekonstruuje pie. \**ieġ<sup>h</sup>-* dla bałtyckiego oraz pie. \**iēġ<sup>h</sup>-* dla słowiańskiego. — Jeśli damy pierwszeństwo nagłosowi *a-*, jak w gw. *ažia* (por. *aketē* > *eketē*), to pojawi się możliwość nawiązania osnowy *až-* ‘miedza’ do zanikłego wyrazu pb. \**až-ras* ‘pole’, < pie. \**h<sub>2</sub>eg-ro-*, por. gr. ἄργός, wed. *ágrah*, łac. *ager*, *agrī*, goc. *akrs* ‘pole, rola’ (zob. NIL 268). — Drw. *aņtežis* ‘miejsce, gdzie łąka przylega do roli, wzniesienie między rolą i łąką’ (*Pašalys ežēs vadinas antežis*), ⇒ *paantežys* ‘miejsce na pagórku łąki przy samej roli’ (Šlapelis 1940, 286), *ežinis* ‘o polu: styczne z innym, graniczące przez miedzę’ (SD *ežinis* «miedzny, na miedzy stojący, terminans»), *sānežis* ‘wspólna miedza’, *sūežis* ts., *tarpežis* ‘podłużny rowek między skibami, zagonami, bruzda’ (por. *tarp*). Cps. *ēžgalis* ‘koniec grządki, krótka grządka’ (do *gālas*, por. łot. *ežmala*, *ežmalis* ‘miedza, skraj pola’). — N.m. *Terpežys*, n.rz. *Ēžupis*.

**ežys** 4 p.a. ‘jeż, *Erinaceus*’ (war. *ažys*, *ežys*) : łot. *ezis*, -*ža* ts. — refleks pb. \**ežija-* < pie. \**h<sub>1</sub>eg<sup>h</sup>i-jo-*. Odpowiednik psł. \**ežia-* (synkopowanie *i*?), por. serb.-cs. *ježi* ‘ἐχῖνος’, sch. *jēž*, *jēža*, ros. *jěž*, *ježá* (strus. *ož* ma *o-* na wzór zdrobnienia \**ožikū*), ukr. *iž*, *ižák*, pol. *jeż*, -*a*. Pierwotna osnowa na -*i-*, pie. \**h<sub>1</sub>eg<sup>h</sup>i-*, por. gr. ἔχῖς, -εος m. ‘zmija’. Do porównania stoją: 1°

germański drw. na *-l-*: stwn. *igil*, nwn. *Igel* 'jeż' (pgerm. \*egila-), 2° grecki drw. na *-n-*: ἐχῖνος m. 'jeż, jeżowiec morski' < \*h<sub>1</sub>eg<sup>h</sup>i-Hno- (nawiązanie apofoniczne: orm. *ozni* 'jeż' < \*h<sub>1</sub>og<sup>h</sup>iHn-jo-). Por. BSW 73, LEW 1330, ALEW 272, GEW I, 601 n., Derksen 2008, 149.

# F

**fābrikas** ‘fabryka’, gw. *pābrikas* — z uwagi na miejsce akcentu zapoż. z błr. *fābryka*, -i (≡ pol. *fabryka*), ze zmianą rodzaju gramatycznego. War. f.: *fābrika*, *pāabrika* oraz *fabrikē*, *pabrikē* (z akcentem typu polskiego).

**fālšius**, -iaus przest., gw. ‘fałsz, nieprawda’, SD<sup>1</sup> «fałsz» (syn. *neteisé*) — zapoż. z błr. *fałbš*, -u (≡ pol. *fałsz*, -u ≡ śrwn. *valsch*), por. SLA 50, 70n., LEW 126, ALEW 273. War. *folšius* (Chyliński).

**falšyvas** stlit., gw. ‘fałszywy’, DP ‘fałszywy, faleszny, prozny’ — zapoż. z błr. *fałšyvy*, pol. *fałszywy* (SLA 71, 72, LEW 126). War. gw. *palšyvas* (Zs 39). — War. stlit. *chvalšyvas* ≡ stbłr. *xvalšivyyj* (SLA 50, ALEW 273).

**falvarkas** stlit. ‘folwark’: *muitus*, *karčemas*, *falvarkus*... *arendavoja* DP 294<sub>1</sub> ‘czła, karczmy, folwarki... arendują’ — zapoż. z pol. *folwark* (< stpol. *forwark* ≡ śrwn. *vorwerc* n. ‘podmiejskie gospodarstwo rolne’). Por. SLA 71, ALEW 273 (brak w LKŽ). Osobno zob. *palivárkas*.

**fanabèrija**, *fanabērija* 1. ‘nieuzasadnione niezadowolenie, fochy; wyniosłość, pycha, zadzieranie nosa’, 2. ‘chusteczka w butonierce’ — zapoż. z błr. *fanabéryja*, -i (≡ pol. *fanaberie* f.pl. ≡ jid. *fajne berjes* ‘tęgie zuchy’, por. SW I, 718). War. gw. *panabèrija*, *panabērija*. — Drw. *fanaberistas* ‘dumny; o koniu: narowisty, uparty’ (*Jo kumelē tai fanaberistà*), war. *panaberistas* — zapoż. z pol. *fanabierzysty* (por. odmienne miejsce akcentu w błr. *fanabérysty*).

**farba** przest. 1. ‘farba do farbowania’, 2. stlit. ‘maść końska’, SD *forba* «maść, color» (syn. *krosa*, *kvorba*) — zapoż. z pol. *farba* (≡ śrwn. *varwe*, nwn. *Farbe*), por. SLA 72, ALEW 273n. Osobno zob. *kvorbà*. — Vb. denom. *farbavoti* ‘zabarwiać, nasycać farbą’ ≡ pol. *farbować*.

**farma** SD<sup>1</sup> «forma na dzwon, działo» [‘przyrząd, urządzenie do nadawania kształtu’, SPXVI] — zapoż. z pol. *forma*. Wyraz pominięty w LKŽ i ALEW. Osobno zob. *kvarmà*. — Vb. denom. *farmavoti* ‘nadawać formę, kształt’: SD<sup>1</sup> *farmavoju* «formuję, kształtuję, formo, fingo» ≡ pol. *formować*, -uję (por. *kvarmavóti* s.v. *kvarmà*).

**fělē** gw. ‘wada, brak, feler (gdy mowa o zwierzęciu domowym lub maszynie)’ — zapoż. z prus.-niem. *fěle*, por. nwn. *Fehler* (GL 49; pominięte w LEW). Co do akutu por. zapoż. *šėpis*. — Drw. *fėlingas* ‘mający wadę, feler’, np. *Tas arklys fėlingas, su viena akimi* ‘Ten koń ma feler, brak mu jednego oka’.

**fělčēris**, -io ‘felczer’ — zapoż. z pol. *felczer*, -a (≡ nwn. *Feld-scher*, zob. Sławski, SEJP I, 226). Gw. *peļčēris* i *peļčērius* (Zs 42; pominięte w LKŽ).

**figà** 2 p.a., *fjgà* 2 p.a., gen.sg. *figos*, *fjgos* bot. ‘figa, Ficus carica’. SD <figa medžias> «figa drzewo, ficulnea arbor, ficus», <figa wayšius> «figa owoc, ficus», <figa neižnokusi> «figa nie dojrzała, grossus», <figa sausa> «figa sucha, carica, ficus liuiana». Zapoz. z pol. *figa* (≡ śrwn. *vīge* ≡ łac. *ficus*). Por. SLA 71, LEW 126. Osobno zob. *špygà*.

**fijolka** stlit. bot. ‘fiołek, Viola’, SD<sup>1</sup> <fialka> «fiołek, viola», SD <fijolka> «fiołek, viola» — zapoż. ze stpol. *fijalka*, *fijolka*.

**firánka** gw. 'zasłona na okno, firanka' — zapoż. z pol. *firanka* (por. stpol. *firank*, *firhank* ⇐ śrwn. *vürhanc*, por. nwn. *Vorhang*). War. *firámk*a pokazuje dysymilację *ŋk* > *mk*. Por. akut w zapoż. *balánka*, *varánka*.

**fotogrāfija** 'fotografia' — zapoż. z pol. *fotografia*. War. gw. *patagrāpija*.

**fundameñtas** 'fundament', DP 'fundament, grunt', SD «grunt, solum, fundamentum» (syn. *padas*, *pamatas*) — zapoż. z pol. *fundament*, -u (SLA 73, ALEW 276), błr. *fundáment*, -a / -u. Akcentuacja lit. odpowiada łac. *fundamentum* i niem. *Fundament*. War. gw. *pundameñtas*, *pundāmentas*. Z dysymilacją *n-m* > *ø-m*: *pudameñtas*, *pudāmentas*, też *pūda*<sup>o</sup> (por. *aguonà* z *\*maguona*, *éndrē* z *néndrē*), później zmienione przez asymilację samogłoskową *a-e* > *e-e*: *pudemeñtas*, *pudēmentas*. Osobno zob. *kundāmentas*. — Drw. *pudamentinē* 'wypitka z okazji położenia fundamentów'. — Ludowo-etymologiczna adideacja do wyrazu *pādas* (m.in. 'podwalina domu') pociągnęła za sobą powstanie war. *padameñtas*, *pādamentas* 1. 'fundament', 2. 'pierwsza belka spoczywająca na fundamencie'. — Nieregularną kontrakcją formy *padamentas* tłumaczy się war. stlit. *pamentas* WP 195. Tak w LKŽ IX, 293. Tymczasem J. Karaciejus, wydawca WP, na s. 283 podaje odczyt *ant Panumenta* (*ant Aslas*) WP 195<sub>8</sub>. — Tu pewnie też *puodmentas* LEX 'podstawa pieca kaflowego, Kachelofenfuß', por. *púodas* m.in. 'kafel'.

**fūrmonas** przest., gw. 'woźnica, furman' (SD<sup>1</sup> «furman, auriga, veredarius») — zapoż. z pol. *furman* (⇐ nwn. *Fuhrmann*). War. *furmōnas* ⇐ błr. *furmán*, -á. Inne war.: *pūrmonas*, *puřmonas*. Osobno zob. *kūrmonas*. — Drw. *furmonystē* SD<sup>1</sup> «furmaństwo», gw. *purmonỹstē* ts. Vb. denom. *purmonáuti*, *pūrmonauti* 'furmanić, powozić końmi'.

**fūrtka** gw. 'lufcik w oknie' — zapoż. z pol. przest. *furtka* (drw. od *furta* 'brama' ⇐ śrwn. *phorte* ⇐ łac. *porta*), por. nwn. *Pforte*. War. *fūrtkē*. Osobno zob. *kvarstkā*.

**futrā**, gen.sg. *fūtros* przest., gw. 'odzienie wierzchnie podbite futrem' (SD<sup>1</sup>: «futró, pannus subductitius», *futru pamušu* «futruię, sudduco») — zapoż. z pol. *futro* n. (⇐ nwn. *Futter* n. 'podszewka').

# G

**gābalas** 1. 'kawał, kawałek, bryła, część jakiejś masy, całości', 2. 'kawał drogi (do przebycia)' : łot. *gabals* 'kawałek, sztuka; odległość, okolica; pora'. Z uwagi na to, że dołączenie suf. *-alas* nie pociąga za sobą apofonii  $e \Rightarrow a$ , nie można tu mówić o derywacji od pwk. *geb-* (por. *gebėti*). Raczej chodzi tu o powtórzenie w osnowie derywatu na *-alas* samogłoski *a* z podstawy werbalnej, tak jak np. w *pādažalas*  $\Leftarrow$  *padažyti*; *bařstalas*  $\Leftarrow$  *barstyti*. To skłania do przypuszczenia, że osnową sb. *gābalas* był czas. sekundarny typu *\*gabyti*, i że ten ostatni został wyparty przez nowotwór w rodzaju *gabėnti* 'przenosić, przewozić'. Znacz. etym. 'część przemieszczona z miejsca na miejsce, przedmiot dostarczony'  $\Rightarrow$  'część jakiejś całości'. — War. *gābalis* 1. 'kawał, kawałek (chleba, ryby, słoniny)', 2. przen. 'kawał drogi'. War. metatetyczny: *bāgalis* 'wielki kawał czego' (*Deřra viename bāgaly*, t.y. *luite*) < *gābalis* (por. *g-b* < *b-g* w *gerbtis* < *\*bergtis*; *b-ž* < *ž-b* w *bližas* < *žlibas*). — Drw. *gabalinis cūkrus* 'cukier w kostkach' (dosł. 'pokawałkowany'). — Z innymi suf.: *gābana* (zob.), *gabulys* 'bryła; kłęb siana; zwój, zawiniątko, tobolek, pakunek', *gābužas* a. *gabūžis* 'garść, wiązka'; *gabīžalas* 'kawał soli kamiennej odłupany ze słupka' — drw. na *-alas* od jakiegoś *\*gab-ižas* (por. *gāb-užas*). Bardzo rzadki suf. *-iž-* jest w zasadzie poświadczony tylko w hydronimii, por. n.rz. *Gabižius* a. *Gabižis*; obok tego *-yž-*: n.rz. *Gumyža* (Vanagas 1981, 127 łączył tę nazwę z sb. *gūmulas* m.in. 'kawał, bryła').

**gābana** 1 p.a., *gabanà* 3 p.a. gw. 'pęk, wiązka, garść (siana, słomy, grochowin, lnu)', por. *Glēbis šieno tarp rankų, gabana po pažaste, našta ant pečių nešama* 'Naręcze siana, «glėbys», niesie się w rękach, «gabanę» pod pachą, a «naštę» na plecach'. Odpowiada łot. *gabana* 'naręcze; kopka siana', *gabane* 'snop'. Formacja z suf. *-anā-* i SO *gab-*  $\Leftarrow$  *\*geb-* 'chwycić, wziąć', zob. *gebėti*, *gabėnti*, *góbti*. Znacz. etym. 'to, co chwycono rękoma'. Por. LEW 126n., ALEW 348. W sprawie apofonii por. *dārgana*  $\Leftarrow$  *dėrgiu*; *trāškanos*  $\Leftarrow$  *treškiu*. Co do suf. zob. ŽD 227n. — Vb. denom. *gābanoti* a. *gabanóti* 'składać sobie naręcze'.

**gabėnti**, *gabenù*, *gabenaũ* 'przenosić, przewozić, transportować, dostarczać', cps. *pargabėnti* 'przynieść, przywieźć (do domu), dostarczyć', *sugabėnti* 'znieść na kupę, zgromadzić w jednym miejscu', *užgabėnti* 'zanieść; zaprowadzić gdzie'<sup>131</sup>. Refl. *gabėntis* 'przeprowadzać się w inne miejsce' (m.in. DP), *gabenuosi* SD<sup>1</sup> «prowadzę się» (syn. *prasikeliu*) ob. *gabinuosi* SD «prowadzę się, przeprowadzam się». War. ze zmianą *énT* > *ėjT*: *gabėiti* (por. Zinkevičius 1966, § 151). Z innym suf.: *gabinti* 'przynieść; oszczędzać (chleb); wabić zwierzę do obory; wbić szpony w ofiarę (o jastrzębiu)'. — Formacje dewerbalne z suf. *-enti*, *-inti* i SO *gab-*  $\Leftarrow$  *geb-* < *pie. \*g<sup>heb</sup>* 'chwycić, wziąć; dać', zob. *gebėti*. Paralele apofoniczne: *lamėnti*, *laminti*  $\Leftarrow$  *lėmti*, *limti*; *tapėnti*, *tapinti*  $\Leftarrow$  *tėpti*. Nieco inaczej LEW 126n. (s.v. *gabanà*). — Na istnienie frq. *\*gabstyti* 'chwycić' wskazują dwie neoosnowy: 1° *gabst-*, por. *gabstà* 'garść, garstka (siana, słomy)',  $\Rightarrow$  vb. denom. *gabstauti* 'bardzo chcieć, pragnąć, pożądać'; ze zmianą *ps* > *pš*<sup>132</sup>: *gābštās* c. 'chciwiec, sknera', *gabštūs* 'zręczny; chciwy, pazerny',  $\Rightarrow$  *gabštauti* 'pragnąć za dużo, być chciwym', 2° *gabs-* (reanaliza *\*gabs-sty-*), por. *gabsnóti* 'zbierać, skupiać',  $\Rightarrow$  *gabsnėlė* 'garstka (siana, koniczyny)'. — Wziąwszy pod uwagę znaczenie, trzeba sb. *gābas* 'chciwiec, sknera' uznać za drw. wsteczny od *gābštās*. — WSO *gob-* < *\*gāb-*: žm. *gobinti* b.z.a. 'nosić, przenosić' (*Pasienais daug yra žmonių nešėjų*,

<sup>131</sup> Por. *Tuosgi nusidėjęlius... savisp pašaukia, ir karalystėn umžinon užgabena* SP I, 183<sub>30</sub> 'Tychże grzesznych ludzi... do siebie powoływa i do królestwa wiecznego zaprowadza'.

<sup>132</sup> Por. *graibštėti* ob. *graibstyti*; *kapštėti* ob. *kapstyti*; *krapštėti* z *\*krapstyti*.

*kurie gobina į Žemaičius kantrobantus* ‘Na pograniczu jest wielu przemytników, którzy przenoszą kontrabandę na Żmudź’). Osobno zob. *gobétis*, *góbti*.

**gabùs**, -i 4 p.a. 1. ‘zdolny, sprytny’, 2. ‘chciwy’ — przymiotnik odczasownikowy z suf. -u- i SO *gab-* ← *geb-*, por. *sugebėti* ‘potrafić, zdołać, móc’. Paralele: *našùs* ← *nėšti*; *važùs* ← *vėžti*. — Drw. *gabùmas* ‘zdolność, uzdolnienie’.

**gādina** 1 p.a. gw. ‘żmija’, używane m.in. jako przekleństwo skierowane do krowy: *Stoj tu gādina!* ‘Stój, ty gadzino!’ (Zs 18) — zapoż. z błr. *hádžina*, -y ‘żmija’.

**gadýnė** 1 p.a., *gadýnė* 2 p.a. przest., gw. 1. ‘czas, pora’ (*Išaušo gera gadýnė vaikščioti po sodą*), 2. *pikta gadýnė* SD<sup>1</sup> «głód, fames» (syn. *badas*), 3. ‘godzina’ (war. *gadynà*), 4. ‘dobry czas, czas dostatku, bezpiecznego bytowania’ (*Vasarą visiems gadýnė — šilta, gera!*). Zapoz. ze stbłr. *godina*, -y (SLA 73, LEW 127), por. błr. *hadžina*, -y. W odróżnieniu od bliskoznacznego *adynà* (zob.) wyraz został zapożyczony przed błr. spirantyzacją g w γ. Būga, RR I, 440 przyjmował prapokrewieństwo wyrazów lit. i słow.

**gadinti**, *gadinù*, *gadinaũ* ‘psuć, niszczyć, uszkadzać, demoralizować; kalać, zanieczyszczać’ — causativum z suf. -inti i SO *gad-* ← *ged-* do *gendù*, *gėsti* ‘psuć się’. Paralele apofoniczne: *alsinti* ← *ilsti*; *danginti* ← *dėngti*; *kankinti* ← *keñkti*. War. *gadýti*, -aũ, -iaũ ‘psuć, niszczyć’. — SD: *gadinu* «fałszuję, corumpo, vitio, adultero aliquid; gwałcę, violo, profano...» (syn. *įbjaurinu*, *pasyliju*), «psuję co, corumpo, vitio...», «pustoszę co, vasto, popular, vexo» (syn. *niekinu*), *gadinys* SD<sup>1</sup> «zaraźliwy, razisty, pestilens, contagiosus» (syn. *prisimetys*), *pagadinti* ‘zepsuć, popsuć, uszkodzić’, ⇒ *pagadinamas* SD «skazitelny, dissolubilis, corruptioni obnoxius», *pagadintas* ‘zepsuty’, SD<sup>1</sup> «zapowietrzony, infectus peste» (syn. *maran įžeistas*), SD «skażony, zepsowany, corruptus, vitiosus, profligatus», *pergadinti* DP ‘przeszkadzać, przekazać, szkodzić’. Refl. *vočiu vežiu gadinuosi* SD «kanceruię się, cancro incestor». *gadint giminį* SD «kazirodztwem kogo zelżyć, incesto flagitio aliquem polluere, incestare aliquem», *gadinimas giminės* SD «kazirodztwo, incestus, incestum» (prawdopodobnie kalka z polskiego, por. *giminė* ‘ród’; zob. też *kraujómaiša*). — Od *pagadinti* pochodzi sb. postvb. *pagadas* SD<sup>1</sup>, SD 1. «nakażenie, vitium» (syn. *papyktis*, *papiktinimas*) [‘zepsucie, zniszczenie’, SPXVI], 2. «niecnota, facinus, flagitium, crimen, maleficium» (syn. *piktybė*, *bjaurybė*, *bjaurus darbas*), 3. «psota, mollities, pollutio, lasciuiia» [‘cielesna żądza, cielesność, jurność’, L.], syn. *bjaurybė*, 4. «skaża, corruptela, labes, pernicies» (syn. *pagadinimas*), 5. «skażenie, zepsowanie, corruptio, vitiositas» (syn. *pagadinimas*). Do tego gw. *pagadas* b.z.a. ‘uszkodzenie (w wozie), wada (u zwierzęcia)’.

**gādyti**, *gādiju*, *gādijau* przest., gw. ‘godzić skłóconych, doprowadzać do porozumienia; dać, pożyczyć’, *išgādyti* ‘pożyczyć, użyczyć’ (*Išgādykit man dalgės, eisiu šeko pasišienauti*), *pagādyti* ‘dogadzać komu; pożyczać komu; jednać skłóconych’, refl. *gādytis* ‘dochodzić do porozumienia (po sprzeczce), jednać się z kim; nadawać się, być odpowiednim; wypadać, być stosownym’, *susigādyti* ‘zgodzić się (np. na cenę); pogodzić się’. Zapoz. ze stbłr. *godítb(sja)* (SLA 73n., LEW 127), por. błr. *hadzicb*, *hadźu*, refl. *hadzicca*, *hadźúsja*.

**gādnas**, -à stlit., gw. 1. ‘godny, wart czego, zasługujący na co’ (*Ir gadnas esti darbinukas algas sava* MŽ 31<sub>12</sub> ‘Dignus est operarius mercede sua’), 2. ‘stosowny, odpowiedni, właściwy’. War *gadnùs* oraz *hadnas*, *hadnus*, *adnas* (por. paralele s.v. *adynà*). Zapoz. ze stbłr. *godnyj* (strus. *godńnyj*), por. błr. *hódny*, -aja, pol. *godny*. Zob. SLA 74, LEW 127, ALEW 277n. — Drw. *gadnystė*, *hadnystė* ‘godność’, *gadnumas*, *adnumas* ts.,

**gagėti**, *gāga*, *gagėjo* ‘o gėsi: wydawać głos *ga ga ga*, gęgać’ (*Žąsys kieme gāga*) — czas. dźwiękonaśladowczy. Z innym suf.: *gagėnti* ‘gęgać’: *Ko gi ten žąsys pas duris gagėna?* Por. syn. *dadėti*, *dadėnti*.



**gaidē** gw. peior. 'panna z dzieckiem'. Niejasne. Por. *gaidys*.

**gaīdgystē** 'pora piania kogutów, świt' (war. *gaīdgysta*). Forma kontrahowana z *gaīdžiagystē*, co jest złożeniem członów *gaidys* 'kogut' i *-gystē* 'pianie' (n. act. na *-tē* od neopwk. *gys-* ← *gysti*, por. typ *pagaūtē, paslaptē*). SD <gaydžiagiste> «kuropoy, czas ktorego pieją koguty, gallicinium». — Z metatezą *-g-*: *gaīdygstē, gaīdykstē*. Z uproszczeniem grupy *-dg-*: *gaīdysta, gaīdystē*. — Drw. wsteczne: *gaīdžiagēs* f.pl. lub *gaidžiāgis* (*Trečiame gaidžiāgy reikdavo jau keltis* 'Po trzecim pianiu należało już wstawać').

**gaidys**, *-džio* 4 p.a. 1. 'kogut, kur', 2. przen. 'słaby człowiek; zادیorny człowiek, zawadiaka', 3. 'kurek na dachu', 4. 'kurek przy kotle, kran', 4. 'kurek w karabinie'. SD: *gaidys* «kogut, kokot, kur, gallus, gallus gallinaceus», *giesti gaidys* «pieie kur, canit gallus», *gaidys romytas* «kapłun, capus, capo, gallus castratus» ['młody kogut kastrowany']. Pb. \**gaīd-i-ja-*, formacja na SO *gaid-* do *gied-* / *gyd-*, por. *giedōti* 'śpiewać', *pragysti* 'zapiać, zaśpiewać', *gaida* przest. 'śpiewak, kantor'. Znacz. etym. 'ptak piejący, śpiewający'. Paralele onomazjologiczne: ros. *petux* 'kogut' ← *petь* 'śpiewać'; pol. gw. *piejak* 'kogut' ← \**piejać* 'piać'; nwn. *Hahn*, goc. *hana* 'kogut' ← *pie*. \**kan-*, por. łac. *canō, -ere* 'śpiewam', stir. *canim* ts. — Drw. *gaidelis* SD «kurczak, kurek, pullaster», *gaidelis unt viršaus bažnyčios* SD «kurek na kościele, triton», *gaidelis ručnyčios* SD «kurek v rusznice, ingniarium bombardæ», *gaīdenas* 'kogucik', *gaīdzius* 'zawadiaka, awanturnik'. Cps. *gaīdakiēnē* 'niedowidząca kobieta' (por. *akis*), *gaīdāpešis* 'ktoś nierozgarnięty' (dosł. 'kto skubie koguty', por. *pēšti*), *gaīdapirštis* (zob. *pirštas*), *gaīdašiūris* 'gapa, gamoń' (por. *šiūrti*), *gaīdgystē* (zob.), *gaīdmigis* 'krótki sen' (dosł. 'sen taki, jak u koguta', por. *migti*). — Odpowiednik łot. *gaīlis* 'kogut' (właśc. 'śpiewak') jest trudny do analizy, ponieważ pwk. †*gai-* nie ma oparcia w materiale bałt. Być może chodzi tu o przekształcenie formacji typu lit. *gaidys* drogą skrótu hipokorystycznego (⇒ *gai-*) i dołączenie suf. *-lis*, mianowicie jak w łot. *brālis*, lit. *brólis* 'brat' (por. ME I, 585). — N.m. *Gaidžiaĩ* 3x, *Gaidēliai* 7x, *Gaideliaĩ* 2x, *Gaideliškės* 2x, *Gaīdziupės*. N.rz. i n.jez. *Gaidys*, n.rz. *Gaīdziupis*.

**gaidrūs**, *-i* 4 p.a. 'jasny, pogodny', *gaidrà* 'pogodne, bezchmurne niebo' — wyrazy te są dubletami szerzej znanych form *giedrūs* i *giedrà*. Pwk. *gaid-* można ująć jako intralitevski drw. na SO *gaid-* ← *gied-*, zob. *giēdras*. A może chodzi o formację analogiczną do syn. *skaidrūs*? — Vb. denom. *gaīdrytis, -ijasi, -ijos* 'wypogadzać się' (*Jau gaidrijasi iš vakarų pusės, nebebūs lytaus*), stlit. prs. *-gaidro: nusigaidro* SD «wyjaśnia się, wypogadza się, differenat» (syn. *nusidaro*). Zob. też *gaīsas* I.

**gaīdžiorýt** gw. adv. 'popopojutrze', tj. za cztery dni — przysłówek wymieniony przez Otrębskiego (1934, 421) wraz z dwoma podobnymi: *kakorýt* 'popojutrze' i *vištosrýt* 'za pięć dni'. Złożenie z I członem *gaidys* 'kogut' w formie gen.sg. i II członem *rýt(as)* 'jutro'. Motyw onomazjologiczny niejasny.

**gaīgalas** 1. 'kaczor, samiec kaczki', 2. 'burczenie — o odgłosie dochodzącym z wnętrzości biegnącego konia' (*Šitam arkliui bėgant muša gaīgalas. Jų drigantas gaīgalą turi*), 3. przen. 'podobny do rozprysku ślad powstający po uderzeniu kamieniem w lód' (*Kokį gražą gaīgalą užmušiau ant ledo*). Formacja na *-alas* od onomatopeicznej osnowy *gaig-* (\**gaigēti, \*gaigti*), pierwotnie nazwa czynności, podobna np. do *plēpalas* 'paplanina' ← *plēpēti* 'paplać', *čirškalas* 'świergot' ← *čirškēti* 'świergotać' (por. GJL II, § 175). Konkretyzacja w formie nazwy ptaka znajduje paralelę w takich wyrazach, jak *biṁbalas* 'giez, ślep' (← *biṁbti* 'brzęczeć'), *tarškalas* 'grzechotka' (← *tarškēti* 'turkotać, terkotać'). — Do *gaig-* należy jeszcze *gaigoti* b.z.a. 'biadać, utyskiwać, żalić się', *gaigūs* 'wybredny, kapryśny; niewytrzymały, słaby — o koniu'. Nawiązanie łot. *gaigals* 'nurek', *gaigulis* ts., *gaigale* 'gatunek mewy'. Z innym wokalizmem: stpr. *gegalis* EV 'pewien ptak wodny,

Kleinetuecher [kleiner Taucher, Colymbus minor]' (Trautmann 1910, 336, PKEŻ 1, 335n.). LEW 128 wciąga do porównania również ros. *gógoľ* 'ptak wodny nur, Bucephala', pol. przest. *gogół*, *gogoła* 'nur' (Sw I, 866), ale tutaj chodzi zapewne o twór od bałtyckiego niezależny. Zob. też ALEW 279. — Vb. denom. *gaigaliuoti* 1. 'wydawać głos podobny do kaczora, płakać', 2. 'o biegnącym koniu: wydawać odgłos zwany *gaigalas*'.

**gailēti**, *gailiū*, *gailėjau* 'żałować, litować się, współczuć', *pagailēti* 'pożałować, utulić w żalu', *pagailiu* SD<sup>1</sup> «luto mi, compatior». Refl. *gailētis* 'żałować, kajać się', *gailiuosi* SD<sup>1</sup> «kaiam się, pœnitet me...», *gailiuos ažu nusidėjimus* SD<sup>1</sup> «pokutuję, resipisco, pœnitentiam ago», *pasigailēti* 'pożałować, okazać komu litość; ulaskawić (przestępcę)', *pasigailiu* SD «lituję się nad kim, lito mi kogo, žal mi go, misereor, miserescit me», syn. *susimilstu unt ko* (por. łot. *gailēt* albo *gailētiēs* 'żarzyć się, jarzyć się; żartować, figlować'). Z innymi suf.: *gailinti* caus. 'rozzalać, rozrzewniać, zasmucać kogo; współczuć komu', *igailintas* SD «rozdrażniony, irritatus, exasperato animo», *pagailoti* 'pogłodzić, popieścić (o kogucie, gęsiorku)'. Czas. denominatywny od adi. *gailūs*, por. LEW 128n. — Nomina: *gaila* sb. 'żał, litość, szkoda' (*Mán jō gaila* 'Żal mi go'. *Kaip gaila!* 'Jaka szkoda!'), *gaila žvėris* SD «jędza, lamia» (syn. *gailinykė*), *gailas* sb. 'ból, żal', *gailė* SD «pokuta», *gailės* a. *gailės* 'żał, skrucha', *gailėsta* a. *gailėstis*, *gailėstis* f. 'żał' (⇒ *gailėstauti* 'żałować, boleć nad czym, ubolewać'), *gailingas* 'miłosierny, litościwy; żaloszny', *gailinykė* SD «jędza, lamia», *gailysta* 'żałość', *gailystė* SD «żał, pœnitentia, dolor» (⇒ *gailystoti* 'żałować', *gailystoju ko* SD «żałuję czego»), *gailius* przest. 'pokuta', *pagaila* 'politowanie, litość' (⇒ *pagailiai* adv. 'żałośnie'), *pasigailėtinas* 'pożałowania godny, budzący litość'. Cps. *gailiašiŗdis* 'miłosierny, litościwy, współczujący' (por. *ŗirdis*).

**gailūs**, -i 4 p.a. 1. 'cierpki, gorzki (o pieprzu), jadowity, piekący, gryzący (o dymie, mydle), palący (o słońcu, cebuli, rzodkiewce)', 2. 'chłodny, zimny (o rosie, o poranku)', 3. 'mściwy'. War. *gailus*, -i. SD<sup>1</sup> *gailus* «dziki, ferus, bestialis, immanis, indomitus» (syn. *smarkus*). Odnowienie formacji o sufiksie -a-: stlit. *gailas*, -a, m.in. SD «jadowity, venenatus, virulentus; okrutny, crudelis, truculentus...; rozjadły, rabiosus, stimulatus rabie, efferati animi; srog, surowy, seuerus, trux, trunculentus», DP 'żałosny, szkodliwy'. Spokrewnione z przysłówkiem psł. \*dzēlo 'mocno, silnie', por. scs. *dzēlo*, *zēlo* 'σφόδρα, λίαν' (strus. *zēļū* 'silny, gwałtowny'), słh. *zelō* 'bardzo', ros. przest. *zelō*, stczes. *zielo* ts., < pbsł. \*gaila- (BSW 75). Wyraz pbsł. kontynuuje pie. \*g<sup>h</sup>oī-lo-, por. stwn. *geil* 'zuchwały, gwałtowny, arogancki' < pgerm. \*gaila-. Zob. IEW 452, REW I, 452, Snoj 2003, 853, Heidermanns 1993, 226, Derksen 2008, 138. — Drw. *gailinykas* SD «okrutnik, tyrannus (syn. *baisinykas*, *smarkinykas*), *gailiokim* adv. < *gailū akim* dosł. 'oczom przykro' = 'pali w oczy', np. od zapachu cebuli, chrzanu (Otrębski 1934, 426). Vb. denom. *gailauti*: *gailauju* SD «bestwię się, ferocio; srożeię, grassor, sœvio», *gailēti* (zob.), *gailintis*: *gailinuosi unt ko* SD «okrutnieię, exuo hominem vel humanitatem, ferus fio» (syn. *baistu*), «pastwię się nad kim, sœvio in aliquem, debachari & graffari...», «srozę się, facio me ferocem».

**gaiminti**, *gaiminū*, *gaiminaũ* gw. 'dopomagać do wzrostu, do rozwoju, hodować, chować (o dziecku, bydłociu, lesie)' — formacja kausatywna z suf. -inti i innowacyjnym SO *gaim-* ⇐ *gim-* (⇐ *gem-* 'rodzić się'), zob. *gimti*. Paralele apofoniczne: *dailinti* ⇐ *dil-* ⇐ *del-*; *gairinti* ⇐ \**gir-* ⇐ \**ger-*. — *igaiminti* 'zasadzić, żeby rosło', *apgaiminti* 'utuczyć (gęś)', *atgaiminti* stlit. 'ożywić': *atgaiminas tikejimas* DP 'ożywczy' (o wierze w Boga). Refl. *gaimintis* 'rozmnażać się', *isigaiminti* 'zaopatrzyć się w coś, nabyć, sprawić sobie coś', *nusigaiminti* ts. Nomen: *gaĩmaras* 'kto marudzi, mitręży czas; niejadek, zdechlak'.

**gáinioti**, *gáinioju*, *gáiniojau* 'pędzać, ganiać' (war. *gainióti*), *išgáinioti* 'rozpędzić, rozegnać', *nugáinioti* 'odegnać; zmęczyć ciągłym popędzaniem; zgubić', *sugáinioti* 'zapędzić (bydło) do obór', przen. 'pojąć, zrozumieć'. Odpowiednik łot. *gaiņāt*, -āju 'pędzać,

ganiać, odganiać'; z innym suf.: *gaĩnīt*, -u, -ĩju ts. (Endzelĩns, DI II, 644n.). Drw. iteratywny z suf. -*ioti* i innowacyjnym SO *gain-*, urobionym od SZ *gin-* jako redukcji z *gen-*, por. *genũ*, *giĩti* 'gnać, pędzić'. Zob. Būga, RR I, 295 (ze wskazaniem paraleli w postaci *trainiōti*  $\Leftarrow$  *trinti*), Stang 1966, 121). W kwestii akutu zob. Būga, RR II, 475n., Derksen 1996, 298n. SO *gain-* stanął obok starszego *gan-*, por. *ganyĩti*, *ganiōti*. W obrębie pierwiastków typu *TeR* / *TiR* najbliższą paralelę dla *gaĩnioti* jest *skáinioti* (zob.). — War. *gein-*: *geiniōti* 'pędzać, ganiać' — zmiana *ai* > *ei* jak np. w *skreidinti*, *šeivà*, *teiráutis*. Osobno zob. *geinỹs*.

**gaĩrinti**, *gaĩrina*, *gaĩrino* '(o wietrze) mocno dąć, wiać świszcząc, wyć' (syn. *gārinti*, zob. s.v. *gāras*), *išgaĩrinti* '(o wietrze) rozruszyć, rozwiać, przewrócić, powalić; (izbę) wywietrzyć, wystudzić', *nugāĩrinti* 'wywiać, wywiewać' (*nugāĩrintas véidas* 'twarz ogorzała od wiatru'). Formy prewerbialne wskazują na causativum z suf. -*in-* i innowacyjnym SO *gair-* od \**gir-* (SZ do \**ger-* / \**gar-*, zob. *garéti*). Dyftongiczna postać SO *gair-* należy do serii *gaimĩnti*  $\Leftarrow$  *gim-*; *káirinti*  $\Leftarrow$  *kir-*; *spairĩnti*  $\Leftarrow$  *spir-*. — Nomina: *vėjo ātgairė* a. *ātgaira* 'strona, z której wieje wiatr, nawietrzna', *vėjo pagáira* 'podmuch wiatru', *vėjo pagáirė* 'miejsce na wietrze' (*stovėti vėjo pagáirėje* 'stać na wietrze'), *gaĩrė* a. *gaĩrė* 'wiecha, tyczka (na polu, łące); wzniesienie; wieża widokowa; miejsce na wietrze; powiew wiatru, przewiew, przeciąg, wydmuch' (zapewne jest to drw. wsteczny od formacji prefigowanej), *ūžgaĩrė* 'miejsce osłonięte od wiatru' (*Kai šalta, tai i zuikiai lenda į ūžgaĩres*). — Zdaniem Kabašinskaitė i Klingenschmitta (*Balt XXXIX*:1, 2004, 77-84) osnową rzeczownika *gaĩrė* miałyby być przymiotnik pb. \**gai-ra-* < pie. \**g<sup>h</sup>ai-ro-*, spokrewniony ze stir. *gaith* 'wiatr' < \**gaĩtā-* < pie. \**g<sup>h</sup>(h<sub>2</sub>)ai-tah<sub>2</sub>-* (por. gr. χαίτη f. 'długie, luźne, rozpuszczone włosy; grzywa konia').

**gaĩsas** I 1. 'łuna wschodzącego lub zachodzącego słońca; łuna pożaru na niebie, na horyzoncie' (war. *gaisà*), 2. 'pożar' (*Vyrai, einam gaĩso gesint*), 3. 'zorza polarna' (*Kai kada žemiuose pasirodo gaĩsas*). Przez degeminację z \**gais.sas*, to z \**gait-sas* < \**gaid-sas*, por. ŽD 310, LEW 128. Pwk. *gaid-* jak w *gaidrūs*, *gaidrà*.

**gaĩsas** II 'przestwór, powietrze' — zapoż. z łot. *gāiss* 'powietrze, atmosfera; pogoda', *gaisā* adv. 'w powietrzu, nad ziemią' (zob. Urbutis 2009, 294). DLKŽ 160 niesłusznie włączył *gaĩsas* II do hasła *gaĩsas* I.

\***gaĩsas**, \**gaĩsa* — rzeczowniki zaświadczone pośrednio przez zwroty przysłówkowe, por. 1. gw. *vienu gáisu* 'jednym tchem (przybiec), bez wytchnienia, bez przerwy, bez ustanku, ciągle (płakać, o dziecku); od razu, za jednym zamachem' (skostniała forma instr.sg.m. od \**gaĩsas*), 2. gw. *visa gáisa* 'w pośpiechu, bez wytchnienia' (skostniała forma instr.sg.f. od \**gaĩsa*). Osnowne rzeczowniki miały budowę \**gai-sas*, \**gai-sa*, podobną do łot. *gāita*, *gaĩta* 'chód, sposób chodzenia, bieg (koński)', od czego adv. *vienā gaitā* 'za jednym zachodem, za jednym razem; ciągle, ustawicznie'. Ponieważ w wypadku *gāita* chodzi o drw. od neopwk. *gai-*  $\Leftarrow$  prs. *gāju* (zob. *góti*), przyjmujemy, że i na gruncie litewskim funkcjonował neopwk. *gai-*, pochodzący od prs. *góju* < \**gāiō*. Jakoznacz. etym. \**gai-sas* można przyjąć 'tok, bieg, ciąg (czynności), trwanie (stanu)'. Por. *gausà*  $\Leftarrow$  *gáuti* (GJL II, § 355). — Synonimami zwrotu *vienu gáisu* są formacje z neosuf. -*sm-* i -*st-*, por. *vienu gáismu* 'w jednej chwili' (*Vienu gáismu atsudūriau namie*), *vienu gáistu* 'wnet, od razu; bez przerwy' (*Vienu gáistu jis atbėgo*).

**gaisinti**, *gaisinu*, *gaisinau* hapaks stlit. 'tłumić, gasić', por. *Širdis mūsų piktąsias sutrinki, akmeningas tu pats išmankštinki, ir erskėčiai vietos te neturi, kurie gaisina mūsų tava žodį* PK 184<sub>26-27</sub> 'Opokę serca naszego wyraż, namiętności nasze też w nas zagaś, i ciernie ono niech miejsca nie ma, które nasienie twe w nas potłumia'. Formacja kauzatywna z suf. -*inti* i innowacyjnym SO *gais-* od *gis-* (SZ do *ges-* 'gasnąć', zob. *gėsti* II). Paralele

apofoniczne: *maitinti*  $\Leftarrow$  *mit-*; *kaišyti*  $\Leftarrow$  *kiš-*; *paišyti*  $\Leftarrow$  *piš-*.

**gaisma** b.z.a. žm. 'śpiew, śpiewanie' (Dowkont). Sufiks jak w *vėsmà*  $\Leftarrow$  *vės(ti)*, *prasmà*  $\Leftarrow$  *pràs(ti)*. Morfem *gais-* stanowi allomorf na SO do neopwk. *gies-*, por. *giesti* 3 os. prs. atemat. 'śpiewa' (zob. też hasła *giesmė*, *giėšena*). — Derywację *ai*  $\Leftarrow$  *\*ei* / *ie* ilustruje np. stosunek *švais-à*  $\Leftarrow$  *šviės-ti*. Starszy allomorfizm *gaid-* : *gied-* zachodzi np. między formami *gáida* 'melodia' i *giedu* 'śpiewam' (zob. *giedóti*).

**gaĩsras** 1. 'pożar, palenie się budynku, lasu', 2. 'łuna wschodzącego lub zachodzącego słońca', 3. 'poświata księżycowa, noc księżycowa' — denominativum na *-ra-* od *gais-* jak w *gaĩsas* 'łuna na niebie, łuna pożaru' (zob. s.v.). Osnowę *gaĩsas* przyjmuje też ALEW 282. Inaczej ŹD 301: analiza *\*gaid-sra-* (do *gied-* / *gaid-* jak w *giėdras*, *gaidrùs*). — Z innymi suf.: *gaĩsrà* 'łuna, zorza', *gaĩsrės* f.pl. 'łuna brzasku lub zachodu słońca; łuna pożaru'. — Drw. *gaĩsrininkas* 'strażak', *gaĩsrùs* 'płonący; czerwony', cps. *gaĩsràvietė* 'pogorzelisko' (por. *vietà*). Por. n.m. *Gaĩsriaĩ* 2x. — War. gwarowe: 1° z insercją *t* do grupy *s-r-*: *gaĩstras* 'pożar',  $\Rightarrow$  *gaĩstrinis vėjas* 'trąba powietrzna, bardzo silny wir powietrzny, zrywający dachy', 2° z udźwięcznieniem *i-st-r*  $>$  *ĩzdr*: *gaĩzdras* 'łuna pożaru' (por. *žaĩzdras* z *\*žaistras*  $<$  *\*žaisras*; *kėmzras* z *\*kemsras*);  $\Rightarrow$  vb. denom. *gaĩzdrėti* 'świecić, lśnić, błyszczeć'. Inaczej ŹD 301 i Urbutis 1981, 105: *gaĩzdras*  $<$  pb. *\*gaid-dra-*.

**gaĩsùs**, -i 4 p.a. gw. 'odznaczający się szybkim wzrostem (drzewo, krzew, roślina)' — przymiotnik derywowany od neoosn. *gai-* ( $\Leftarrow$  *gajùs*, zob.) formantem *-sus*. Ten ostatni należy oznaczyć jako neosufiks, ponieważ został wyabstrahowany z takich wyrazów na *-sus*, które urobiono jako adi. na *-us* od sb. z suf. *-sa-*, *-sā-*, np. *baisùs* 'straszny, okropny'  $\Leftarrow$  *baisà*, *narsùs* 'śmiały'  $\Leftarrow$  *narsà*, *naĩsas*.

**gaĩšinti**, *gaĩšinù*, *gaĩšinaũ* 1. 'przeszkadzać', 2. 'zużywać bez potrzeby (np. sól), trwonić (pieniądze, majątek), marnować', 3. 'zgubić, zapodziać', 4. 'psuć, niszczyć', 5. 'tępić (muchy), trzebić', 6. 'doprowadzać do poronienia, usuwać ciężę', 7. 'morzyć głodem'. DP 'zburzyć, zniszczyć, zgładzić, spustoszyć, rozszafować, rozproszyc, wytracić, wyniszczyć'. Odpowiednik łot. *gàisināt*, -*āju* 'marnotrawić, trwonić'. Causativum na *-inti* od *gaĩšti* 'niknąć, zdychać' (zob. s.v.). Pierwotnie było to chyba causativum na SO, *\*gaĩšyti* od *\*giš-* / *\*geiš-*. Por. *naikinti*  $\Leftarrow$  *nỹkti*; *jaukinti*  $\Leftarrow$  *jũkti*; *alsinti*  $\Leftarrow$  *ĩłsti*.

**gaĩšti**, *gaĩštù* (*\*gaiš-stu*), *gaĩšaũ* 1. intr. 'zdychać, padać; niknąć, znikać; chudnąć, mizernieć', 2. tr. 'marnować, trwonić; mitrzyć, tracić czas na darmo'. Odpowiednik łot. *gàist*, *gàistu*, *gàisu* 'znikać, przechodzić, przemijać'. Cps. *apgaĩšti* DP 'omdlewać', *apgaĩštu* SD «mdleję, mdło mi, omdlewam, deficio viribus, linquor animo» (syn. *apalpstu*), *išgaĩšti* DP 'zginać, zniknąć, zniszczyć', *nugaĩšti* 'zdechnąć', *pragaĩšti* '(czas) zmarnować, stracić', *sugaĩšti* 'zmitrzyć czas, zmarnieć, zdechnąć'. Brak alternantów SE †*gieš-* / †*geiš-*, SZ †*giš-* / †*guš-*. Najprawdopodobniej czas. quasiprymary z wokalizmem *ai* uogólnionym z prs. iter.-caus. *\*gaĩšyti*, zob. *gaĩšinti* (por. *baĩgti*  $\Leftarrow$  *\*baigyti*, *káĩšti*  $\Leftarrow$  *\*kaišyti*). Bez jasnych nawiązań zewnętrznych. Por. LEW 129, gdzie sprzeciw wobec zestawienia z łac. *haereō*, -*ēre* 'tkwić w czym, przylegać' (wyraz łac. nadal czeka na objaśnienie, zob. de Vaan 2008, 278). Wspólny z *haereō* etymon postuluje na nowo ALEW 283. — Drw. *gaĩščioti* 'urywczo wdychać powietrze, łkać, szlochać; konać, umierać', *gaĩšinti* (zob.). Nomina: *vėjo ātgaiša* 'podmuch wiatru', *ātgaišis* 'wietrzne miejsce, przeciąg', *gaĩšas* 'mitręga, strata czasu', *gaĩšatis* f. ts. (por. *degatis*, *genatis*), *gaĩščius* SD «niszczenie, consumptio» (syn. *gaĩšinimas*, *naikinimas*), *gaĩščiu kam ažuduomi* SD «bawię kogo długo, diutius aliquem moror, teneo, tardo...» (syn. *trukinu*, *gaĩšinu*, *karšinu*), *gaĩsmà* 'powolność, mitręga' (por. *bradmà*, *šarmà*), *gaĩštas* a. *gaĩštis* f. 'mitręga', *išgaĩšimas* DP 'spustoszenie', *išgaĩšinỹs* 'dziecko niedonoszone, wcześniak', *išgaĩštis* DP 'niedostatek', *negaĩštant* adv. 'niezwłocznie, bezzwłocznie'

(skostniałe ptc. prs. act.), *pragaištis*, -iēs f. 'nieszczęście, zguba, klęska'. Ze zmianą *ai > ei*: *geišamà* 'koniec, śmierć'.

**gaivénti**, *gaivenù*, *gaivenaũ* gw. 'cucić zemdlącego, pijanego, pobitego', por. *Girtą gaivėna. Teip buvo primuštas, kad vos beatgaivėno*. Refl. *atsigaivénti* 'ocknąć się, oprzytomnieć' (*Abu vyru atsigaiveno*), *išsigaivénti*: *tuo išsigaivenu* SD «wychowam się tym, wyżywię się, meam tenuitatem hoc censu sustentare» (syn. *pasipeniu*). Jest to paralelny do *gaivinti* (zob.) derywat od neoosn. *gaiv-*. Por. oboczność sufiksalną *graudénti* : *graudinti* 'wzruszać', *šokénti* : *šokinti* 'brać do tańca'.

**gaivinti**, *gaivinù*, *gaivinaũ* 'cucić, przywracać do przytomności, orzeźwiać' (*Gaivink apalpusį, apraudok numirusį* 'Ocuć omdłającego, oplakuj umarłego'). DP 'uzdrowiać, uleczyć', *gaivinu* SD «czerstwie, vegeto», *atgaivinti* 'ożywić, wskrzesić', DP 'ożywić, ożywiać', SD «krzewię, refocillo» (war. gw. *atgeivinti*). Refl. *gaivinuosi* SD 1. «czerstwienie, vegetor, vigeo» (syn. *drūtinuosi, stropstu, stropyn eimi*), 2. «żyć czym, żywić się», ⇒ *gaivinimas* SD «czerstwienie, vegetatio», *atsigaivinu* SD «odżywiam się, reparro, reficio, recreo vires, reficio me». Czas. *gaivinti* nie może stać w związku z prymarnym czas. *gýti* 'goić się, zdrowieć', ponieważ sufiks kauzatywny ma postać *-inti*, nie zaś *-vinti*; segment *-v-* musi więc należeć do osnowy. Wypada przyjąć, że *gaiv-* jest alternantem na SO w stosunku do neoosnowy *gyv-*, i że ta powstała z metanalizy *gýv-as* ⇐ *gývas* adi. 'żywy'. Podobnie łot. *dzīv-ināt* 'cucić' utworzono od neoosnowy *dzīv-* ⇐ *dzīvs* 'żywy'. Znacz. etym. 'sprawić, żeby odżył, żeby żył, żeby był żywym'. Paraleli dla dyftongicznego stopnia *o* typu *gaiv-* dostarczają takie causativa i iterativa, jak *gaiminti* ⇐ *gim-*; *káirinti* ⇐ *kir-*; *spairinti* ⇐ *spir-*<sup>133</sup>. Leskien 1884, 273 niesłusznie wywodził *gaivinti* od adi. *gaivùs*. — Inne drw. werbalne od neoosn. *gaiv-*: *atgaivėti* 'odżyć, powrócić do życia' (war. *atgáivėti, atgėivėti*), *gaivėtis* refl. 'ożywać, wracać do przytomności' (war. *gáivėtis, gėivėtis*), *atsigaivėti* 'odżyć'; *gaivėlėti* 'dawać (słabe) oznaki życia' (*Papjautas gaidys vos gaivėlėja*), *atgaivėlėti* 'ocucić', *atsigaivėlėti* refl. 'ocknąć się, wyzdrowieć, ożywić się'; *gaivėnti* (zob.), *gaivinėti*, -ju, -jau 'chodzić ledwie żywym, niedomagając', *gaivóti* 'dawać oznaki życia'. — Drw. nominalne: *atgaivà* 'odrost, odrośl', *atgaivingas* 'orzeźwiający', *atgaivinimas* SD «wskrzeszenie umarłego», *ažgaivintas* SD «ożyły, zmartwychwstały, rediuius», *gaivà* 'ożywienie (wiosenne), żywotność (ciała), zdrowie organizmu', też bot. 'łoczyga pospolita, Lapsana', *gáivala* c. 'nędzarz' (*Tokie gáivalos — neturi ko valgyti, o tingi dirbti*), *gaivalas* 'żywe stworzenie; słaba istota; siła przyrody, żywioł, przejaw siły przyrody; środowisko życiowe (np. ptaka)', *gamtôs gaivalai* pl. 'żywioły natury', *patámsių galvalai* pl. 'męty społeczne, siły destruktywne' (⇒ *gaivališkas* 'żywiolowy, spontaniczny'), *gaivastis* ob. *gaivestis* 'życie' (*Nebe kiek to gaivasčio jam beliko*), *gaivena* c. 'chuda, mizerna istota', *gaivinamas* 'orzeźwiający, ożywczy' (ptc. prs. pass. na *-ma-*), *gaivinamasis gėrimas* 'napój orzeźwiający', *gaivingas* 'ożywczy, np. promień słońca, deszcz', *gaivys*: *Galvijų gaivys*, t.y. *būrys* 'Stado bydła', *gaivystė* SD «czerstwość, viuacitas, vigor», *gaivumas* 'ożywienie', *gaivùs* 'rzeźki, ożywczy, orzeźwiający', SD «czerstwy, vegetus, viuax»<sup>134</sup>, *pagáiva* a. *pagáivė* 'gwałtowny prąd powietrza, przewiew, przeciąg' (por. *pagáira*). Cps. *gaivakaras* 'słabowity, wątlý' (por. *kárti*

<sup>133</sup> Brak wzmianki o czas. *gaivinti* w ŽD i w LEW 154, s.v. *gýti* (tu wspomniano tylko *gaivėtis, gaivùs, gaivingas*, ale bez komentarza słowotwórczego). — GJL II, § 680 wymienia *gaivinti* z uwagą: «Niewątpliwie o tym samym pierwiastku, co w *gyvėnti* m.in. 'żyć'». Z kolei *gyvėnti* GJL II, § 675 opisuje jako drw. od *gýti*, argumentując, że bezpośrednią osnową była tu nie forma infinitiwu, lecz forma prs. z suf. *-va-*, \*gyva 'żyje', porównywalna ze scs. *živō* do *žiti*, stpol. *žywe* do *žyc*. Trzeba zauważyć, że praesens o postaci \*gyva nie znajduje potwierdzenia w materiale bałtyckim.

<sup>134</sup> Monografia Ambrazasa 2000 uwzględnia jedynie trzy spośród wymienionych tu nominów, mianowicie *gaivalas* (§ 404), *gaivastis* (§ 51) i *gaivestis* (§ 56). I wszystkie trzy traktuje jako formacje denominalne odpowiednio na *-alas, -astis, -estis*, ni słowem nie napomykając o tym, skąd się wzięła osnowa *gaiv-*.

l), ze zmianą *ai > ei*: *geivakaras* c. 'słaby, ledwie żywy' (syn. *gyvakaras*), *negéiva* c. 'dziecko niejadek' (może dostosowanie do nazw osób na *-eiva*, por. *mušéiva*, *gudréiva*, *puošéiva*).

**gaižēs**, *-iū* f.pl. przest., gw. 'gacie, kalesony, Unterhosen'. Niejasne. Por. ALEW 284.

**gáižēti**, *gáižēja*, *gáižējo* gw. 'zanieść się płaczem, płakać do utraty tchu, stracić oddech (o bezdechu dziecinny)', np. *Vaikas gáižēti užgáižējo*, t.y. *užsirēkē*, *užgarējo*, *uždyko*, *kad nuomarīs užpuolē*. Niejasne. Vb. denominativum od adi. *gaižūs*?

**gaižūs**, *-i* 4 p.a. 1. 'niesmacznie kwaśny, cierpki, gorzki, mdły', 2. 'gryzący (o dymie)', 3. 'wybredny w jedzeniu, kapryśny' (war. *gaižas*), 4. 'zgorzkniały, zniechęcony, zły', *igaižūs* 'naprzykrzający się, dokuczliwy'. Dewerbalny przymiotnik z suf. *-u-* i SO *gaiž-*  $\Leftarrow$  *giež-* / *giž-*, por. *gižti* 'piec, palić w ustach'. Odpowiednik łot. *gaizs* 'nieprzyjemny, gorzki, gryzący, kwaśny, o złym smaku' (z innym suf. *gaisls* 'wściekły — o psie'). Paralele: *bangūs*  $\Leftarrow$  *biņgti*; *našūs*  $\Leftarrow$  *nēsti*; *smarkūs*  $\Leftarrow$  *smeṛkti*. — Drw. *gaižalas* 'cierpki, kwaśny, niesmaczny płyn a. jedzenie', *gaižena* c. 'dziecko niejadek; niedomagający, słaby człowiek', *gaižulys* 'gorzkość, gorycz', *gaižuōklis* 'dziecko niejadek; ktoś wybredny, kapryśny', *pagaiža* 'złość, kłótnia'. — Vb. denom. *gaižti*, *gaižta* (\*gaiž-sta), *apgaižo* 'robić się gorzkim — o mleku', *gaižēti*, *-ja*, *-jo* 'palić, drapać w gardle (od goryczki)', *apgaižēti* 'skwaśnieć, zgorzknieć', *gaižuoti* 'okazywać upór, kapryścić, grymasić'.

**gajūs**, *-i* 4 p.a. 1. 'szybko gojący się (o ranie)', 2. 'szybko zdrowiejący', 3. 'odznaczający się dobrym zdrowiem; odznaczający się dużą żywotnością, wytrzymałością (człowiek, zwierzę), szybkim wzrostem (drzewo, krzew, roślina)', 4. 'nie dający się łatwo zabić'. Dewerbalne adi. na st. *o*, *gaj-V*, urobione od SZ *gij-V* jak w *gijaū*, prt. do *gýti* 'goić się, zdrowieć' (zob. s.v.). Paralele: *bajūs*  $\Leftarrow$  *bijójo*; *rajūs*  $\Leftarrow$  *nurijo*; *sajūs*  $\Leftarrow$  *sijójo*; *vajys*  $\Leftarrow$  *nuvijo*. Chodzi tu o drw. apofoniczny od innowacyjnej osnowy werbalnej, która powstała w warunkach hiatu lrg. (por. Smoczyński 2003a, 20, 39). Nieścisle jest stwierdzenie w ALEW 284, jakoby *gajūs* było derywatem od *gýti*. Wątpliwy jest wywód *gajūs* wprost z pie. formacji na SO, \*g<sup>u</sup>oih<sub>3</sub>-ó-, za czym opowiedzieli się NIL 185 i Derksen 2008, 173 (rekonstrukcja: \*g<sup>u</sup>h<sub>3</sub>oi-o-?). — Inne formacje na SO *gaj-V*: *atgajà* a. *ātgaia* 'odrost, odrośl; orzeźwienie' (war. *atāgaia* 'odrośl', też bot. 'rozchodnik wielki, *Sedum maximum*'), *ātgaia* ts., *ātgaia* a. *atgajūs* 'przewiew; otwór dla dostępu powietrza (do piwnicy, beczki); świeże powietrze', *be jokio atgajaūs* adv. 'bez żadnej przerwy', *atgajūs* 'świeży (o powietrzu), orzeźwiający (o wietrze); odporny, wytrzymały', *gajūkas* 1. 'mała rybka a. robak jako przynęta na szczupaka', 2. bot. 'kocanki piaskowe, *Helichrysum arenarium*' (o leczniczych właściwościach), *gājus* 1. 'okres bujnego wzrostu (zboża)', 2. bot. 'aloes, *Aloe*' (o zastosowaniu leczniczym, m.in. do gojenia ran). — Od *gaj-* derywowano vb. denominativa: *atsigajēti* 'wrócić do (pełni) sił, do zdrowia' (*išgajēti* 'wygłodnieć', *gajēti* 'głodować'), caus. *užgājinti* 'wycieńczyć zwierzę (marnym żywieniem)'. — Odpowiednikiem osnowy *gaj-V* na gruncie słowiańskim jest czas. \*gojiti 'powodować, że ktoś, coś żyje, umożliwiać życie'  $\Leftarrow$  \*žiti 'żyć', por. sch. *gōjiti* 'karmić, odżywiać, tuczyć' (gw. 'leczyć, uzdrawiać'), ros. gw. *góju*, *góitb* 'leczyć rany, otaczać troską, dobrze karmić', czes. *hojím*, *hojiti* 'leczyć, zwł. rany', pol. *goję*, *goić* 'leczyć, opatrywać rany, wrzody, powodować zabliznienie się miejsc skaleczonych' (przest. też 'karmić, tuczyć'), por. BSW 75, REW I, 284, Boryś 2005, 170. Nie wiadomo jednak, czy chodzi tu o formację odziedziczoną (caus. o formie pie. \*g<sup>u</sup>oih<sub>3</sub>-éje- nie ma nawiązań poza słowiańskim, zob. LIV<sup>2</sup> 215), czy raczej o innowację wewnętrzną, mianowicie drw. apofoniczny od psł. prs. \*žij-q 'goję się' (por. orm. *keam* 'żyję' < \*gijāmi).

**gālas** 'koniec, kres, zakończenie; śmierć', *gālā gāuti* 'zginać, umrzeć, skończyć się', *gālā padarýti* 'wykończyć, zabić', *Eik po galaīs!* 'idź do diabła!' Odpowiedniki bałt.: łot. *gals* 'koniec, szpic, wierzchołek', też 'okolica' (*mūsu galā* 'w naszej okolicy'); stpr. *gallan*

obl.sg. 'śmierć', *golis* Ev 'Tot [der Tod]'. Rekonstrukcja: \*g<sup>u</sup>olH-o-, drw. na st. *o* od pie. \*g<sup>u</sup>elH- 'przeszywać' (Liv<sup>2</sup> 207), zob. *gēlti*. Etymologicznym znaczeniem wyrazu *gālas* było pewnie 'spiczasty koniec, kłujący czubek', por. łac. *punctum* 'ukłucie, punkt' ⇐ *pungō* 'kłuć, ranić'. Zob. BSW 83, LEW 130. — Drw. *atāgalias* 'odwrotny', *atgal* (zob.), *ātgalis* 'resztką' (⇒ *atgalinē dešrā* 'kiełbasa zrobiona z resztek mięsa'), *atgalys* 'drobiazg; marny kawałek gruntu', *begāl* adv. 'bardzo wiele, bardzo dużo' — z apokopowania zwrotu *be gālo* 'bez końca' (⇒ *bēgalē* 'bezmiar, ogromna ilość', *begālinis* 'nieskończony, bezkresny', *galinis* SD «palec mały, digitus minimus, auricularis»), *galiāusias* 'końcowy, ostatni, ostateczny', *galōp* a. *galōp* adv. 'ku końcowi, pod koniec, w końcu' (dawniej all.sg. *galōpi* 'ku końcowi'), *galū* a. *galū* praep. 'na końcu', *galūtinās* 'końcowy, ostateczny', *galūtinis* 'będący na końcu; ostateczny, nieodwołalny', DP *iki gali* adv. 'aż do końca', SD *ne iki gali* adv. «nie do końca, non ex toto», *negalas* SD «nieskończoność, infinitio, infinitas» (por. łot. *negals* 'nieskończoność, ostateczność; nieszczęście'), *nēgalēs* f.pl. zm. 'wielka ilość czego, mnóstwo, masa' (*Musiū nēgalēs priviso*), *nuogaliai* adv. 'jedno po drugim, po kolei, nic nie opuszczając; stale, wciąż', *pagalys* (zob.). — Cps. *drūtgalys* 'grubszy koniec' (por. *drūtas*), *gāladelčis* (zob. *deltis*), *galadiēnis* a. *gāladienis* 'kto dożywa swych dni; leń' (por. *dienā*), *gālamaišis* 'co pozostało na dnie worka; niewielka ilość' (por. *maišas*), *gālavagis* 'niezorany koniec pola; poprzeczna bruzda' (por. *vagā*), *galūdirvis* 'skraj pola' (por. *dirvā*), *galūgalvis* 'wezglowie łóżka' (por. *galvā*), *galūkaimis* 'skraj, koniec wsi' (por. *kāimas*), *kōjagalis* a. *kōjgalis* 'część łóżka, gdzie kładzie się nogi' (por. *kōja*), *laibagalys* 'cieńszy koniec' (por. *lāibas*), *pastūrgalis* 'tył, tylna część' (por. *pāsturas* s.v. *pāstaras*), *pirmagalys* 'przód, przednia część, przodek wozu' (por. *pīrmās*), *senagalys* 1. 'księżyc w ostatniej fazie', 2. 'grubszy koniec, np. drzewa' (por. *sēnas*), *storagalys* 'grubszy koniec, np. kłody, belki' (por. *stōras*), *tvirtagalys* 'dolna część włókna lnianego' (por. *tvirtas*). — Vb. denom. 1. *galaūtis* 'męczyć się', *išgalāuti* 'wykończyć, wykarczować', *nugalāuti* 'zabić' (dosł. 'wykończyć'), 2. *negalāuti* stlit. 'niedomagać, być chorym, cherlać', 3. *galūoti* 'męczyć, dręczyć, mordować', *galūotis* 'męczyć się, mordować się', *negalūoti* 'niedomagać'. — Z innym suf.: stpr. *gallintwei* 'zabić', dosł. 'uśmiercić' ⇐ *gallan* 'śmierć' (por. żm. *nugālinti* 'zabić zwierzę'). — N.jez. *Begālis*. N.m. *Galaĩ* 3x, *Galēliai* 2x, *Galīniai* 15x, cps. *Galālaukis* 2x, *Gāležeriai*, *Galūlaukiai*, *Galūlaukis* oraz *Ariōgala* 2x, *Daugāliai* 2x (\**Daug-galiai*), *Daukšiōgala* (por. *Daūkšiagirē*), *Dvargaliai* (por. *Dvārviečiai*), *Gūdgaliai* (zob. *gūdas*), *Keliūgala*, *Latvīgala*, *Māišiagala*, *Šilagala*, *Šilagalys*, *Šilgaliai*. Por. stpr. n.m. *Kappēgalin*, *Coppigal* (AON 56, 231). Człon *ōgala* w typie *Ariōgala* mógł oznaczać 'miejscowość', por. łot. *gals* m.in. 'okolica, Gegend' (Būga, RR I, 251n., Skardžius, RR 4, 845).

**galāsti**, *galāndu*, *galāndau* 1. 'ostrzyć (nóż, siekierę, kosę)', SD *galundu* «ostrzę, acuo, exacuo...», 2. 'dąć, wiać — o silnym wietrze, powodującym szkody', *atgalāsti* 'stąpić ostrze', *išgalāsti* 'naostrzyć; (o wietrze) wywiać ciepło, wyziębnić izbę', *nugalāsti* 'zetrzeć, pomniejszyć tarcie, szlifowaniem; (o wietrze) wywiać, zmieść, znieść', *pagalāsti* 'naostrzyć', *pagalāstas* 'doświadczony' (*Tu manęs nemokyk — aš esu pagalāstas*; por. takie zwroty, jak *aptilkęs žmogūs*, ros. *tolóčnyj párenʹ*, nwn. *durchtriebener Mensch*), *sugalundu* SD<sup>1</sup> «zaostrzam, acuo, exacuo», *užgalāsti* 'stąpić'. — War. *gelāsti*, *gelāndu* (war. *gelāndžiu*), *gelāndau* 'ostrzyć; dąć — o wietrze' (por. *gerānkštis* < *garānkštis*) oraz *gelēsti*, *gelēndu* (war. *gelēndžiu*), *gelēndau* 'ostrzyć; dąć — o wietrze'. — Drw. na -yti: *galāndyti*, *galāndau*, *galāndžiau* 'ostrzyć' (war. -iju, -ijau). — W języku łotewskim odpowiednikiem *galand-* jest *galuod-*, por. *galuōda* 'osełka', war. *galuods*, *galuode* ts. Etymologia nie do końca jasna. Z uwagi na brak starych poświadczeń dla formy *galāsti* i zarazem obecność dwuzgłoskowej formy stlit. *glāsti*, *glanda* (war. *glandžia*), *glando* (war. *glandē*) 'ostrzyć', u Bretkuna *glandžia* (syn. *aštrina*) obok *gland* w znac. 'ostrzą (języki)', wchodzi w grę zastąpienie pierwotnej formy \*glāsti przez *galāsti* na podstawie ludowo-etymologicznego nawiązania do

czas. *gáldyti*, -au, -iau ‘trzeć, pocierać’. Sugerowana przez LEW 130 adideacja do sb. *gālas* ‘koniec’ (‘ostrzy koniec, szpic’) wydaje się mniej prawdopodobna. — Wokalizm *a* w *gland-* wskazuje na czas. quasiprymary, tj. utworzony na podstawie prs. *glandžia*, które należało pierwotnie do iter. inf. *\*glandyti* ‘doprowadzać do połysku’ (?). Postać pb. pierwiastka w SE można odtworzyć jako *\*glend-* i uznać za refleks pie. *\*g<sup>h</sup>lend<sup>h</sup>*- 1. ‘patrzeć’, 2. ‘błyszcząć, lśnić, świecić się’ (zob. LIV<sup>2</sup> 200). Por. łot. kuroń. *glendi* ‘szukaj!’ (ipv. do *\*glendēt*), *nūogleñst* ‘ujrzeć, spostrzec’ (przekazane bez form osobowych), psł. *\*glēdēti*, stpol. *ględzić* ‘patrzeć’, czes. *hledět*, ros. *gljaděť* ts. obok iter. scs. *glēdati* ‘patrzeć’, sch. *glēdati* ts., ros. gw. *gljádats’* ‘obejrzyć’, stpol. *ględać* ‘patrzeć, wypatrywać czego’ (pol. *oglądać* ‘przypatrywać się czemu’), czes. *hledat* ‘szukać’. Dalej por. śrwn. *glinzen* ‘połyskiwać, lśnić’ (⇒ śrwn. adi. *glanz* ‘jasny, błyszczący’ ⇒ sb. *glanz* ‘blask, błysk’), szw. *glänta* ‘przejaśniać się (o niebie)’, norw. *gletta* ‘patrzeć, spoglądać’ (zob. BSW 92, LEW 130). — Neoosn. *galqs(t)-*: *galąstyti*, -iju, -ijau (też -o, -ė) ‘ostrzyć’, *galąstuvas* ‘osełka do kosy, szlifierka, toczydło’, SD <galąstuwas> «osła, cos, cotis», ⇒ SD <galąstuwelis> «osełka, coticula».

**galbūt** ptk. ‘chyba, być może, możliwe’ — z uniwerbizacji zwrotu *gāli būti* ‘może być’ (por. *galėti*). Por. *turbūt*, *žūtbūt*. W pewnej gwarze dzukskiej pojawia się w tym znaczeniu *gālkiba* (Pūnškas), formacja złożona z *gāli* i zapożyczonego *kiba* ⇐ pol. *chyba*; można ją nazwać złożeniem tautologicznym.

**gáldyti**, *gáldau*, *gáldžiau* gw. ‘trzeć, pocierać, szorować’, *nugáldyti* ‘zetrzeć, oczyścić’ (por. łot. *galdīt* ‘łuszczyć’) — intensivum na -dyti od zanikłego czas. *\*galyti* ‘obedrzeć, obrać z czego’, znac. etym. ‘ogolocić’. Akut wtórny. Czas. *\*galyti* był denominativum od pbsł. adi. *\*gala-* ‘goły’, por. psł. *\*golŭ*, scs. *golŭ* ‘nagi’, ros. *gólŭj* ‘nagi, niczym nie pokryty, pusty; biedny’, czes. *holý* ‘łysy, nieporośnięty, niczym nieosłonięty’, pol. *goły* (por. BSW 76). Inaczej Būga, RR I, 601 i LEW 131, którzy przyjmują derywację sufiksem -dyti wprost od nomen. Na to nie ma paralel; suf. -dyti tworzy wyłącznie deverbativa.

**galėti**, *galiù* (3 os. *gāli*), *galėjau* ‘móc, zdołać, być w stanie’ : łot. *galēt*, -ēju ‘skończyć, pokonać trudności, podołać, wytrzymać’. Cps. *apgalėti* ‘pokonać, zwyciężyć’, *apgaliu* SD «podbiiam pod moc, subiugo, redigo in ditionem meam, sub iugum mitto; zwyciężam kogo, vinco, supero» (syn. *pergaliu*), *apgaliu kų sau* SD «zniewalam kogo sobie, zwyciężam, deuincio, obligo, obstringo», *igalėti* ‘być w stanie, czuć się na siłach’, *išgalėti* ‘potrafić, móc, być w stanie, zdołać’, *ižgaliu* SD<sup>1</sup> «zdążam, tolero, sustineo...», *ižgalis* SD «zdolny, sufficiens viribus», *negalėti* ‘nie móc, nie potrafić; niedomagać, chorować’, *nugalėti* ‘zwyciężyć, pokonać’, *pagalėti* ‘potrafić, zdołać, móc’, *pérgalėti* ‘zwyciężyć, przezwyciężyć’. Lit. pwk. *gal-* może być formą apofoniczną SO-V do pie. *\*gelH-* ‘zyskać moc, władzę nad kim’ (zob. LIV<sup>2</sup> 185n.). Por. słowiańskie *gol-* w rcs. *golěmŭ* ‘wielki, wysoki’ (od zanikłego czas. *\*golēti* : lit. *galėti*), bg. *goljám* ‘wielki’, sch. *gòlem*, stczes. *holemý* ts. Do tego ros. *goljám* adv. ‘wiele, bardzo’, strus. *golomja* ts., ros. gw. *ogolómja* ‘bezsilność, omdlenie’. Zob. LEW 131, BSW 77, REW I, 290, ALEW 289. — Forma 3 os. *gāli* ‘może’ przechodzi przez apokopę w *gál* adv. ‘być może’. — Drw. *galinėtis* ‘mocować się’, ⇒ *galŷnės* f.pl. ‘zapasy, walka wręcz’. Ptc. prs. pass. *gālimas* ‘możliwy’, *negālimas* ‘niemożliwy’, *gālima* adv. ‘można’ (skostniała forma rodzaju nijakiego), *negālima* ‘nie można, nie wolno’, *nenūgalimas* ‘niezwyciężony, nieprzeparty (o chęci)’. — Inne nomina: *galià* (zob.), *galiñčius* (zob. *galiūnas*), *galŷnės* f.pl. ‘zapasy’, *galingas* ‘silny, potężny’ (⇒ *galingumas* ‘siła, potęga’), *galiūnas* (zob.), *igalė*: *visa igalė* adv. ‘z całej siły’, *išgalė* ‘możliwość, zdolność, wypadek, zdarzenie; szczegół, drobiazg, okoliczność’, SD *ižgalė* «przemożenie, możliwość, facultas, copia, vires» (syn. *ižgalėjimas*), «zdolność, captus, facultas, vires», *išgalės* f.pl. ‘możliwości, możliwości, siły’ (*pagal išgales* adv. ‘w miarę możliwości’), *išgaliai* a. *išgalės* pl. ‘szczegóły, okoliczności czego’, *pérgalė* ‘zwycięstwo’. Cps. *visagālis* bibl. ‘wszechmocny, -mogący’ — drw. na -is od ptc. prs. act.



*visagālīs* a. *-gālintis* (por. *visas*); substantywizacja: *visagālīsis* ‘Wszechmogący’ (m.in. u Donelajtisa). — Neoosn. *galē-*: *negalētuvė* SD «szpital chorych, nosocomium» (por. czes. *nemocnice* ‘szpital’ ← *nemoc* ‘choroba’). Paralele: *gulētuvė*, *lydētuvės*, *penētuvė*. — WSO *gol-* < \**gāl-*: *gōlē* ‘siła, moc’, *goliūgas* ‘siłacz, mocarz’, *goliūnas* ts. (por. *galiūnas*). Czy tu też *gōlinti* ‘pędzić, gnać’?

**gālgēs**, *-iū* f.pl. gw. ‘szubienica’ — zapożyczone ze zmianą rodzaju z nwn. *Galgen* m. Akut przypadkowy, por. zapoż. *ālštukas*, *bālkis*. — War. *gālgis* a. *gālgis* ‘szubienica’. Jego użycie jest w zasadzie ograniczone do złożeń, por. *Kad tave gālgis!*. *Eik po gālgiais!* *Gālgis žino, kur jis naktimis vaikšto ir ką dirba*.

**galià** 2 p.a. ‘moc, siła, ważność czego; zdrowie’ — dewerbalne abstractum na *-jā-* od *galėti* ‘móc’. Por. *dvasià* ← *dvēsti*, *valdžià* ← *veldėti* (GJL II, § 89). — Vb. denom. *galioti* ‘mieć moc, być ważnym, obowiązywać’, *negalioti* ‘być nieważnym, nieprawomocnym’. — *negalià* ‘niedomaganie, choroba, słabość’, *nēgalė* a. *negalė* ts., *negālė* DP ‘niemoc, niedostatek, choroba, krewkość’ (⇒ vb. denom. *negalti*, *-gālstu*, *sunegalaū* ‘zachorować’, *negaluoti* ‘niedomagać’, *negālė* ‘niedomaganie’).

**galiūnas** przest., gw. ‘siłacz, mocarz’ — nomen agentis na *-ūnas* od *galėti* ‘móc, zdołać’. Paralele: *klajūnas* ← *klajoti*, *žiniūnas* ← *žinoti*. — Z innymi formantami: *galiñčius* ‘siłacz, mocarz’ — z neosuf. jak w *gudriñčius* (por. *karšiñčius*), war. sonoryzowany: *galiñdžius* (*ntš* > *ndž* przez persewerację); *galiūgas* ‘mocarz’ — z sufiksem ruskiego pochodzenia (tak GJL II, § 501, ze wskazaniem na wyrazy ros. *žadnjuga*, *pɣjančuga*, *xitrjuga*).

**galvā**, acc.sg. *gālvā* 3 p.a. 1. ‘głowa’, 2. ‘jednostka, indywiduum; sztuka — o zwierzęciu’, 3. *gyvā galvā* ‘życie, istnienie’<sup>135</sup>. Odpowiedniki bałt.: łot. *galva*, str. *galwo* Ev ‘głowa, haupt [Kopf]’, *galbo* ts., *gallū* ts. (n.jez. *Ilgolwen* < \**Ilg-golwen*, dosł. ‘Długie Głowy’, por. AON 49). Formacja zgodna z psł. \**golva*, por. scs. *glava*, sch. *gláva*, acc.sg. *glāvu*, ros. *golová*, acc.sg. *gólovu*, czes. *hlava*, pol. *głowa* < pbsł. \**gal-uā* (BSW 77: \**gāluā*). Spokrewnione ze scs. *golū* ‘goły’. Znacz. etym. ‘łysina’. Rozwój ku znaczeniu ‘głowa’ na zasadzie figury *pars pro toto*. Zob. LEW 131n., REW I, 286 (tu m.in. o możliwym pokrewieństwie ze strus. *želvī* ‘guz, obrzęk’). Por. stwn. *calua* ‘calvitium, łysina’, *kalo* ‘goły, łysy’ < zach.-germ. \**kalwa-* (Kluge-Seebold 346n.), łac. *calva*, *-ae* ‘czaszka’ — z substantywizacji zwrotu \**calva testa* ‘łysa głowa’ ← *calvus* ‘łysy’ (WH I, 143). Neologizm *galvā* zastąpił odziedziczoną nazwę typu pie. \**kērsh₂-* ‘głowa’ (zob. *širšuō*). Zob. też ALEW 290. — Drw. *apigalvis* (zob.), *galvingas* ‘wielkogłowy’, SD «głowiasty, capitulatus; główny, capitalis», *galvelė* SD «główka czosnku, cebule, bulbus, caput, capitellum» (syn. *skiltis*), *galvenà* a. *gālvena* 1. ‘główka nasion lnu’, 2. ‘skóra z głowy zwierzęcia domowego’ (por. *žāndenos*), *galvijās* (zob.), *galvius* SD «głowacz, wielkogłowy, capito, onis» (syn. *didžiagalvis*), *galvōkas* ‘wglębie w kapeluszu; niewielka chmura (deszczowa)’, *galvōnas* ‘przełożony, zwierzchnik, naczelnik’ (już u Bretkuna), żm. ‘chmura kłębiasta’, *galvōsas* ‘niewielka czarna chmura’ (suf. jak w *ragōsas*), *pagālvė* (zob.), *prīegalvis* (zob.). Zdrob. *galvēlė*, *galvikė*, *galvūtė* ‘główka’. — Cps. *galvadingtė* SD «kaptur, capitium, cucullus» (syn. *galvos dungalas*), por. *deñgti*; *galvāpinigiai* m.pl. hist. ‘podatek pogłówny, pogłowne’ (por. *pinigai*), war. *galvpenigai* (por. nwn. *Kopfgeld*), *galvažudys* (zob. *žudyti*), *galvōsūkis* ‘łamigłówka’ (por. *sūkti*), *galvōtrūkčiais* (*bėgti*) adv. ‘(biec) na złamanie karku, na łeb na szyję’ (por. *trūkti*), *galūgalvis* ‘wezgłowie łóżka’ (por. *gālas*), war. *galvūgalis* a. *galvū-*, *galvūgalė* (⇒ *galvūgalyje* ‘u wezgłowia’, por. *kojūgalis*), *kógalviai* (zob.), *pramuštgalvis*

<sup>135</sup> Por. *ant mótinos gyvōs galvōs* ‘za życia matki’, *prie mào gyvōs galvōs* ‘za mojego życia, jak długo ja żyję’. *Kas būs po tào galvōs?* ‘Co będzie po twej śmierci?’.

‘ktoś lekkomyślny, skory do bójk’ (por. *galvā pramuštā* ‘ten, kto ma pociąg do czegoś’), *pūsgalvis* ‘półgłówek’ (por. *pūšē*), *strīmagalviais* (zob.), *trūkčiagalviais* adv. ‘na złamanie karku’ (por. wyżej *galvōtrūkčiais*), *ūžiāgalvis* (zob. *ūžti*). Por. stpr. *galwas-dellīks* ‘główna część’, I człon o formie gen.sg. na *-as* (kalka z nwn. *Haupt-stück*). — Vb. denom. *galvoti* (zob.).

**galvijas** ‘bydlę, zwierzę domowe, zwykle rogate (wół, krowa)’, przen. o człowieku: ‘bydlę’. W DP *galvijas* jest rzecz. zbiorowym ‘bydło’, por. *jog būdamas padarytas ant patogumo Dievo, tapė po tam patogumi galvijui neišmintingam* DP 482<sub>30</sub> ‘że będąc stworzony na podobieństwo Boże, sstał się potym podobien bydłu sprosnemu’. W języku literackim odpowiednią funkcję spełnia forma nom.pl. *galvijai* ‘bydlęta; bydło’, zob. GJL II, § 100. Drw. na *-ijas* od wyrazu *galvā* ‘sztuka bydła’, por. *Karvių su telyčiom peržiem aštuonios gálvos reiks išliuobti*. — Neoosn. *galvij-*: *galvijėti* ‘stawać się podobnym do bydlęcia’, *galvijuoti* ‘wymyślać od bydłąt’. — Od neoosn. *galv-* utworzono *galvidė* ‘obora, chlew’.

**galvoti**, *galvóju*, *galvójau* ‘myśleć, rozmyślać, zastanawiać się’ — vb. denominativum na *-oti* od *galvā* ‘głowa’. Por. pol. *głowić się* ⇐ *głowa* (GJL II, § 572). — Neoosn. *galvo-*: *galvōčius* ‘człowiek mądry, inteligentny, mędrzec’, *galvósena* ‘sposób myślenia, myślenie’ (por. *vartósena* ⇐ *vartoti*), *galvotas* ‘rozumny, rozsądny’, *galvotojas* ‘mędrzec; mądrala’.

**gāmalas** gw. 1. ‘kawalek (chleba, mięsa)’, 2. ‘gałka ze śniegu, ciasta’, 3. ‘kulista bryła (masła, sera)’. Odpowiedniki psł. \*gomola a. \*gomolja ‘ugniecioną bryłą’, por. cs. *gomola* ‘brył, gruda’, strus. *gomola* a. *gomolja* ts., slń. *gomólja* ‘bryła (sera, masła)’, pol. gw. *gomola* ‘kulista bryła (masła, gliny, błota)’, czes. *homole* f. ‘ścięty stożek; kopulasty wierzchołek góry’, drw. *homolka* ‘bryłka (suszonego) sera’, pol. *gomółka* ts., też ‘kulista bryłka (masła, błota)’. Formacje na SO pie. \*gom- od \*gem- ‘ścisnąć w garści, zgnieść; chwycić’, por. γόμος m. ‘ładunek okrętowy; juki’ (do γέμω ‘być pełnym, ładownym’), umbr. *gomia*, *kumiaf* ‘ciężarna, prośna — o świni’ (\*gom-īā-). Z innymi suf.: *gamākas* ‘kawał’, *gāmulas* ‘bryłka, gałka’, *gamulys* ‘kawalek, grudka, gałka’, *gāmužas* a. *gāmužas* ts. Por. Liv<sup>2</sup> 186, BSW 88, LEW 132, Boryś 2005, 171. Derksen 2008, 177 odtwarza pbsł. \*gomolos, \*gomulos. — WSO *gom-* < \*gām-: *gomūs* (zob.). — SZ *gum-*: *gūmulas* (zob., tam też o słow. *žimo*, *žėti*).

**gaminti**, *gaminù*, *gaminaũ* ‘wytwarzać, produkować, robić, gotować (obiad); zarabiać, zapracowywać’. Causativum z suf. *-in-* i SO *gam-* od *gem-* / *gim-*, por. *gimti* ‘rodzić się’. Odpowiednik stpr. *gemin-* < \*gamin-: *ainangeminton* acc.sg. ‘jednorodzonego, eingeborenen’. SD *iždų krauju*, *gaminu* «skarbię» [‘zbierać pieniądze, gromadzić bogactwa’], *įgaminti* DP ‘nabywać, zniewolić sobie’, *nugaminti* ‘zrobić, wykonać’, DP ‘otrzymać’, *pagaminti* ‘przyrządzić, przygotować, zrobić’, *sugaminu* SD «gromadzę» (syn. *surinku*, *sukrauju*, *sudėmi*), «kupię, gromadzę» (syn. *krauju*, *sukrauju*, *sumetu kruvų*, *sunešu*), *sugaminta* SD «gotowo, parate, paratissime, in procinctu» (syn. *pririnkta*, *prirėdyta*). Refl. *įsigaminti* ‘zrobić sobie, sporządzić sobie; zaopatrzyć się w co, nabyć’, *išsigaminti* gw. ‘umrzeć’. — Od skróconej podstawy werbalnej *gam-* utworzono szereg neologizmów języka literackiego, por. *gamýba* ‘zorganizowana wytwórczość, produkcja’, *gamyklà* ‘fabryka’, *gaminys* ‘wyrób, produkt’. Osobno zob. *āpgamas*, *gamtà*.

**gamtà** 4 p.a. 1. ‘przyroda, natura’, 2. ‘ród, pokrewieństwo; pochodzenie’, 3. DP ‘cnota’ — formacja z suf. *-tā-* i SO *gam-* ⇐ *gem-* / *gim-*, por. *gimti* ‘rodzić się, powstawać’. Podobna budowa w *laktà* ⇐ *lekiù*; *naštà* ⇐ *nešù*; *piestà* (\*paistā) ⇐ *pisti*. — Drw. *negamta* DP ‘niecnota’. Neol. cps. *gamtāmokslis* ‘nauka przyrodnicza, przyrodoznawstwo’ (por. *mókslas*), *gamtótýra* ts. (por. *tirti*), *gamtovaizdis* ‘krajobraz’ (por. *vaizdas*).

**ganà**, *gañ* adv. ‘dość, dosyć; starczy’: łot. *gana*, *gan* ts. Nie do końca jasne. Porównuje się scs. *gonēti* ‘wystarczać’, *gonējetū* ‘ἀρκεῖ’, sti. *ghaná-* ‘zbity, zwarty, ścisły, gruby, tęgi’.

*āhaná-* ‘pełny czego, tryskający czym’, < pie. \*g<sup>uh</sup>en- ‘bić, uderzać’ (por. LEW 132n., LIV<sup>2</sup> 218). — Drw. *gangreĩt* adv. ‘prawie, omal’ (por. *greĩtas*). Vb. denom.: 1. *ganėti*, -ja, -jo ‘starzczać, wystarczać’ (*ganėtinās* ‘wystarczający’), 2. *gandėti* ‘mieć dość czego’ (zob. s.v.).

**gānas** gw. ‘pasterz’, łot. *gans* ts. — nomen agentis z suf. -a- i SO *gan-* ⇐ *gen-*, por. *genū*, *giñti* ‘gnać, pędzić’. Obok tego nomen instrumenti: *arklāganas* ‘rękojeść u sochy’ (por. *ārklas*). Odpowiada nomen pie. \*g<sup>uh</sup>ón-o-, por. sti. °*ghanah* ‘zabijający, uśmiercający’, gr. φόνος m. ‘morderstwo, zabójstwo; przelana krew’ (pwk. \*g<sup>uh</sup>en-, por. LIV<sup>2</sup> 218, LEW 152n.). Paralele: *nāras* ‘nurek’ ⇐ *neriū*; *sākas* ‘tropiciel’ ⇐ *sekū*: *sārgas* ‘stróż’ ⇐ *sėrgiu*; *vādas* ‘wódz’ ⇐ *vedū*. — Refleksy psł. \*gonū mają częścią znaczenie nomen actionis, por. ros. *výgon* ‘wypędzenie bydła’, czes. *výhon* ‘wypędzenie bydła’, częścią znaczenia konkretne, por. ros. *výgon* ‘pastwisko’, pol. *wygon* ‘wspólne pastwisko gromadzkie, droga na pastwisko’, stpol. *zgon* ‘koniec, kres’, kasz. *zgon* ‘ostatnie zapuszczenie sieci do głębi’, błr. *zhon* ‘miejsce na gromadzenie się; wielka ilość’ (\*sū-gonū). — Inne nomina na SO *gan-*: *atāgana* ‘miejsce spasionie przez konia uwiązane na postronku’, *išgana* ‘droga, którą prowadzi się bydło na pastwisko, wygon’ (war. *išgena*, *išginà*), ‘ogrodzone pastwisko; spasiona łąka, nie nadająca się już do koszenia’ (war. *išganià*), *paganà* ‘pastwisko; pasza’ (war. *paganià*), *užúogana* ‘zagon’. — Drw. *ganōvas* ‘poganiacz; goniący, ścigający złodzieja’: *Ganōvai*, *kurie ginēs bėgantį vagį* (o suf. zob. s.v. *vadōvas*), *pāganas* ‘pomocnik pasterza’, ⇒ *paganikas* ‘pomocnik pasterza; kto pędzi zwierzę na targ’ (z suf. -ik-, który z jednej strony jest zdrabniający, z drugiej strony charakteryzuje nomina agentis, por. *kulikas*, *laužikas*), *paganikis* ‘pomocnik pasterza’. Por. łot. *ganeklis* ‘stado; wygon; różga pastucha’, *ganekles* f.pl. ‘pastwisko’. — Sb. *pāganas* ukazuje się również w znac. 1. ‘tymczasowe pastwisko, ugór’ (por. *paganà*), 2. *pāgano vieta* ‘miejsce odpoczynku, przerwa, postój (podczas przemarszu wojska)’. — W jakimś związku z tym stoi gw. *paganaĩs* adv. ‘rzadko, w dużych odstępach — o sianiu ziarna’, por. *Pasėjo grūdus paganaĩs: kur vienas, kur kitas*.

**gandėti**, *gandū*, *gandėjau* gw. ‘mieć dość czego, mieć pod dostatkiem, być zadowolonym’, DP ‘powieść się’, refl. *gandėtis* ‘chcieć’, *atsigandėti* ‘stracić ochotę, znudzić się czym’ (*Tą darbą atsigandėjau bedirbti*). Temat *gandė-* powstał z połączenia neosuf. -dė- z osnową *gan-* jak w adv. *ganà* ‘dość’ (zob. s.v.). Wyodrębnienie neosuf. -dė- umożliwiły takie opozycje formalne, jak *mėrdėti* : *merėti*, *miřti*; *ėrdėti* : *irti*; *svėrdėti* : *sveřti*. Inaczej Heidermanns 1993, 232, który włączył do rozważań przymiotnik pgerm. \*ganta- ‘zdrowy, cały’, stwn. *ganz*, *ganzo* i operował dwiema osnowami odziedziczonymi, pie. \*g<sup>h</sup>on-d- (lit. *gand-*) i pie. \*g<sup>h</sup>on- (lit. *gan-* jak w *ganà*). — Neoosn. *gand-*: *atgandūs* ‘nudny, dolegliwy, trudny do wytrzymania’, *gañdas* ‘zadowolenie’ (*Gañdas tau, o man ne gañdas*), *gandžiaūs* adv. DP ‘raczej, owszem’, *nėganda* a. *negandà* 1. ‘wielka bieda, troska, zmartwienie, nieszczęście’; wstyd, hańba, nieprzyjemność’, *nėgandas* ‘kłopot, bieda, nieszczęście; błąd, grzech’, *negandaĩ* m.pl. DP ‘kłopoty’, PK ‘zbytek, przesadzenie miary’ (*ne pasiputime, ne neganduose* PK 237<sub>3</sub> ‘nie w pysze, nie w zbytku’), *nėgandžia* c. ‘diabeł’ (*Nėgandžios čia juos visus ir sunešė*). Vb. denom. *negandóti* DP ‘kłopotać się’, *nėgandotis* ‘bać się, trwożyć się’, *negandótis* DP ‘krępować się, wstydzić się, lękać się’, *nėganduotis* ‘być niezadowolonym, gryźć się’.

**gandėtis**, *gandėjuos* (3 os. *gandėjasi*), *gandėjaus* gw. ‘bać się, lękać się’, *pasigandėti* ‘przestraszyć się’, *nesigandėk* ‘nie bój się’. Z innym suf.: *gandėntis* ‘bać się’. — Caus. *gañdinti* ‘straszyć, przestraszać’, DP *išgañdinti* ‘przestraszyć, przerazić’. Inchoat. *gąsti*, *gąstū* (\**gand-stu*), *gandaũ* (zob.). — Czas. *gandėtis* uchodzi za drw. od zaprzeczonego czas. *negandėti* ‘nie mieć dość, nie mieć czego pod dostatkiem’, por. *gandėti*. Znacz. etym. ‘obawiać się niedostatku’ (?). Zob. LEW 138n., s.v. *gąstas*. — Drw. *nuoganda*, zm. *nūganda* ‘przestrach; nieszczęście’, *nuogandūs* ‘budzący strach; strachliwy, bojaźliwy’.

**gañdras** ‘bocian, Ciconia’ — zmienione z \*gantras przez sonoryzację *n-t-r > n-d-r* (por. *vórtingle < vórtinklè, tambrùs < tamprùs*). Zapożyczenie wyrazu prus.-niem. *ganter* ‘gašior’ (śrdn. *gante*, śrwn. *ganze* ‘gašior’), ze zmianą znaczenia na ‘bocian’ (LEW 133, ALEW 292). Por. synonimy s.v. *bùsilas*. Lituanizmem jest natomiast łot. gw. *gañdris, gañdrs*, por. ME I, 599, Niedermann 1956, 181n. — Drw. *gandrāitis* a. *gandriūkas* ‘młode bocianie’, *gandrīnē* ts., *gandrīnas* ‘stado bocianów’, cps. *gandrālizdis* ‘bocianie gniazdo’ (por. *līdzas*). Vb. denom. *gandrīnēti* ‘chodź w poszukiwaniu czego’, *gañdrinti* ‘chodź jak bocian’. — N.m. *Gañdrīnē*.

**gāngos** f.pl. gw. ‘galeria w kościele, chór; miejsce przy organach’ — zapoż. z nwn. *Gang* (GL 52, LEW 133, Čepienē 107). Osobno zob. *gōnkas*. Syn. *viškos, žālabas*. Łot. *gaņģis* ‘Gang, Weg; Mühlengang’ ⇐ śrdn. *ganc* (Jordan 62).

\***gangstyitis, -ausi, -iausi** stlit. ‘tulać się’: formacja wnioskowana z hapaksu SD <gungstausi> «tulać się, vagor, palor, oberro» (syn. *daužausi*). Pwk. *gang-* powraca w gw. *gāngytis* ‘ruszać się, poruszać się (o koniach)’, *gānga* ‘kij z zagiętym końcem, laska’. Od \**gāngla* ‘laska starca’ może pochodzić vb. denom. *gañglinti* ‘iść z trudem’ (*Kur gañglini, kūmai?*), war. *gañgrinti* ts. (*Per pievā kažkas gañgrina*). Dalsza analiza niepewna. — Niejasny jest natomiast wariant bez *-n-*, \**gagstinētis*, zaświadczony jako hapaks w SD<sup>1</sup> <gagstineiوسي> «tulać się, vagor, oberro, discurro», ⇒ drw. <gagstineiūsus> «tulać, vagus, circulatus». ALEW 278 dopatruje się tu związku z czas. *gagēti, gagēti* ‘o gęsiach: wydawać głos, gęgać’, co nie do końca jest przekonujące.

**ganýti, ganaũ, ganiaũ** ‘pędzać po pastwisku, paść, wypasać’, *ganau pekų* SD «pasę bydło, pasco, seruo pecudes», przen. ‘chować (dzieci), pilnować’, refl. *ganýtis* ‘paść się; popasać w czasie podróży’. Iteratyw z suf. *-yti* i SO *gan-* ⇐ *gen-*. Por. SE *genù* s.v. *giñti* oraz nominalny SO s.v. *gānas*. Paralele apofoniczne: *manýti* ⇐ *menù*; *lankýti* ⇐ *lenkiù*; *kamšýti* ⇐ *kemšù*. Odpowiednik łot. *ganīt, -u, -īju* ‘paść, pilnować’. Cps. *atganýti* ‘odpaść (chude bydło, konia)’, *išganýti* ‘pasąc zachować (drob, bydło), wypaść’, *nuganýti* ‘zmarnować, stracić sztukę podczas wypasu’, *nuganau* SD «spasam bydlęm, depasco alienam possessionem», refl. *atsiganýti* ‘odpaść się, odkarmić się’. Osobno zob. *išganýti* ‘zbawić’. — Temat lit.-łot. *gan-ī-* ma odpowiednik w słow. *gon-i-*, por. scs. *goniti, gonjō* ‘prześladować, dążyć do czego’, ros. *gonítʹ, gonjŭ* ‘pędzić, biec za kimś’, pol. *gonić, gonię* ‘podążać za kimś, aby go dopędzić’, czes. *honít* ts. < pbsł. \**gan-ī-* ⇐ *pie*. \**g<sup>th</sup>on-éje-* (BSW 85, Liv<sup>2</sup> 218). Porównanie z formą prs. scs. *gonjō* nasuwa przypuszczenie, że prs. *ganaũ* jest innowacją na miejscu \**ganiũ* (por. paralele zestawione s.v. *gýdyti*). Takie stosunki formalne, jak *baũdžiava* ⇐ *baudžiũ*; *karšiava* ⇐ *karšiũ* stanowią oparcie dla wyvodu sb. *gāniava* ‘pora pasienia bydła; pastwisko; pasza’, *paganià* ‘pastwisko, pasza’, *atāgania* ‘pasienie w lepszym miejscu’ od formy prs. \**ganiũ* (por. *Miškas* — *gera paganià gyvuliam. Bus paganiōs gyvuliam* — *žolė gerai želia*). War. *gānēva*, por. suf. *-ēvė* w nazwach rzek, np. *Gynėvė, Šešėvė*. — W apofonii do *gan-* stoi WSO \**gān-*, zob. *gon-*. — Neoosn. *gany-*: *ganyba* ‘pasienie bydła’ (por. *dalyba* ⇐ *dalyti*) : łot. *ganības* f.pl. ‘pastwisko’; *ganyklā* ‘pastwisko’, SD *ganyklos* f.pl. «pastwisko, pastio, pascua, pecuaria loca» : łot. *ganīkla, ganīkle* ‘pastwisko; stado’; *ganytojas* ‘pasterz’ (m.in. SD). Por. słowiańską neoosnowę *goni-*: pol. *gonitwa* ‘gonienie, ściganie się’, przest. ‘ludzie goniący, pogoń’, czes. *honitva* ‘obwód, diecezja’, *honitba* ‘polowanie, teren myśliwski, rejon łowiecki’, ukr. *honytva* ‘pościg, szybka jazda’ (Boryś 2005, 171).

**gántas** gw. ‘trójwarstwowy zestaw sieci, na który składają się dwie naprężone sieci rzadkie (grubookie) z zewnątrz i luźno między nimi zawieszona sieć gęsta (drobnoooka)’. Pochodzenie niejasne. Zapoż. lit. w pol. gw. *ganta* ‘cienka sieć rybacka’ (Zdancewicz 339). Zob. też *triūbnyčia*. — Vb. denom. *gantauti* a. *gantúoti* ‘napędzać ryby do sieci zwanej «gantas»»; łowić ryby za pomocą «gantas»’.

**garánkštis**, *-ies* f. 1. 'nierówno skrzycone miejsce w niciach, powrozach, pętka od skręcenia się nitek, supeł, węzeł' (por. syn. *sąsurkē*), 2. gw. 'zmarszczka, fałda', 3. 'trzonowy ząb', 4. gw. 'korzeń zęba'. Niejasne. Może złożenie z *-ankštis*, należącym do adi. *añkštas* 'ciasny'? Człon *gar-* bez nawiązań. War. *garánkšna*, *garánkšnė*, *garánkšnīs* oraz *garánkšlė* a. *geraňkšlė* (zakończenie dostosowane do *rauškšlė* 'zmarszczka'). — Do *garánkštis* 'ząb trzonowy' są war. *geránkštis* i *geriukštas*.

**gāras** 1. 'para, mgła', 2. 'swąd, dusząca woń wydzielająca się z czegoś smażonego, zapach spalenizny', 3. gw. 'pragnienie, wielka chęć', 4. gw. 'kaptur pieca chlebowego'. SD *garas* 1. «kopeć, vapor flammæ» (syn. *rūkas*), 2. «kurzawa mokra z wody, vaporatio, euaporatio», 3. «para, vapor, halitus, spiritus, anhelitus» (syn. *kvapas*). Odpowiedniki bałt.: łot. *gars* 'para, gęsta gorąca para w łaźni; oddech, tchnienie; duch, siła życiowa; dusza'<sup>136</sup>; zapach, woń', stpr. *goro* EV 'palenisko, Vuerstant [śrwn. *viurstat*]' (Trautmann 1910, 341). Dwuznaczne. Albo odziedziczone nomen prymarne na SO: pie. *\*g<sup>uh</sup>or-o-* ← *\*g<sup>uh</sup>er-* 'zagrząć się' (LIV<sup>2</sup> 219n., NIL 196) albo też intralitewskie nomen postvb. od *garėti* 'parować' (zob. s.v.). — Drw. *garañė* 'miejsce wyżej położone na polu, gdzie nie udaje się zboże', *garinė* 'wywietrznik', *garinis*, *-ė* 'parowy'. Vb. denom. *gārinti* 'trzymać w parze lub nad parą; dmuchać, dąć (o wietrze); iść gdy jest wietrznie; puścić z dymem', *gārintis* 'parzyć się w łaźni', *garúoti* 'parować — o wodzie' (por. łot. *garuôt* ts.), *nugarúoti* a. *sugarúoti* 'zacządzić się'. Por. jeszcze łot. *gar̃me* 'umiarkowane ciepło', stpr. *gorme* EV 'gorąco, Hicze [Hitze]': sti. *gharmá-* m. 'żar, gorąco'. — Cps. *gārlaivis* 'parowiec', por. *laīvas* (kalka nwn. *Dampfschiff* lub *Dampfboot*), *gārlaidė* 'dymnik' (por. *laidyti*), *gārmētis* 'naczynie drewniane z jednym uchem do polewania rozpalonych kamieni w łaźni' — wraz z łot. *garmētis* jest kalką nwn. *Dampfwerfer* (por. *gāras*, *mēsti*), *garvežys*, acc.sg. *gārvežī* 'parowóz' (por. *vēžti*), *gārvilka* a. *gārvilkas* 'dymnik, wywietrznik': łot. *garvilka* (por. *vilkti*), war. *gārvilkis*, war. metatetyczny: *gālvirkis*, por. *lātrankis*). We wszystkich tych wypadkach akut *gār-C* jest następstwem synkopowania formy czterozgłoskowej, por. *gāralaivis*, *gāralaidė*, *\*gāramētis*, *\*garavežys*, *\*gāravilka*.

**gārbana** 1 p.a., *garbanà* 3 p.a. 'pasma wijących się włosów, lok, kędzior, pukiel', zwykle pl. *gārbanos* 'kędziory, loki'. Suf. *-anā-* jak w *plāskanos* 'łupież', *strāzdanos* 'piegi'. Z innym suf.: *garbiniaĩ* m.pl. 'kędziory, loki' (war. *gerbiniaĩ*). Znacz. etym. 'to, co urosło' (?), mianowicie z uwagi na SZ *gurb-*, który ukazuje się w pokrewnym czas. *guřbti*, *guřbsta*, *guřbo* 'poprawiać się, przybierać na wadze, mocnieć' (zob. s.v.). Brak alternatywnego refleksu *\*gurb-*. Dalsze związki niepewne. Por. może hapaks stpr. *garbis* EV 'góra, Berg' (pis. *grabis*) oraz nazwy geograficzne złożone z II członem *-garb-*: *Gailgarben* (z głosem «auf deutsch *Weissenberg*»), *Laygegarbe*, *Mantegarbs*, *Wenegarbis*, zob. Trautmann 1910, 341, AON 35, 80, 94, 199, PKEŽ 1, 324. — LEW 135 i PKEŽ, l.c. łączyli *guřbti* z psł. *\*gūrbū* 'wypukłość, wzniesienie', por. cs. *gūrbū* 'grzbiet górski', bg. *gūrb* 'plecy', ros. *gorb* 'wypukłość na plecach lub klatce piersiowej, garb; plecy', czes. *hrb* 'garb', pol. *garb* ts., stpol. też 'gruczoł na szyi, wole; sęk'. Zob. też Boryś 2005, 155. — Drw. *garbānius* 'kędzierzawy człowiek', *garbanótas* 'kędzierzawy' (war. *gerbanótas*), cps. *garbangaļvis* 'ktoś kędzierzawy' (por. *galvā*). Od *garbiniaĩ* pochodzi drw. wsteczny: *garbaĩ* m.pl. 'kędziory, loki' (por. *marškiniaĩ* ⇒ *marškiaĩ*). Vb. denom. *garbanóti plāukus* 'kręcić loki', *garbanótiš* 'kędzierzawić się, wicić się (o włosach, roślinach)'.

**garbē** 4, 3 p.a. 'chwała, sława; honor, cześć', DP 'chwała, cześć, pocziwość, poczet, smak, (*balvonų* g.) bałwochwalstwo, pokłon, waga, służba', *negarbē* 'hańba, wstyd'. Nomen

<sup>136</sup> Paralela semazjologiczna: gr. θυμός m. (pie. *\*d<sup>uh</sup>₂-mó-*, zob. s.v. *dūmai*) ma z jednej strony znac. 'oddech, dech', z drugiej strony znac. 'siła życiowa; pożądanie, pragnienie, ochota, apetyt; usposobienie, duch, wola; umysł, dusza jako siedlisko myśli'.

actionis na -*ē*- od *ger̃bti* ‘poważać, szanować, czcić’. Wśród abstraktów na -*ē*- stopień *o* jest czymś wyjątkowym, jako paralelę można wskazać tylko *smālkēs* f.pl. ‘czad’. — Z innym suf.: *garbā* ‘cześć, chwała’, *Dievo garba* SD «pobożność, pietas», *garba Dievui priderunti* SD «pokłon Boski, adoratio», *pagarbā* ‘cześć, sława, honory’. Paralele: *skarā* ⇐ *skērti*, *vārza* ⇐ *ver̃žti*.

**garbstýti**, *garbstaũ*, *garbsčiaũ* 1. ‘czcić, wielbić, otaczać czcią’, 2. ‘wychwalać nieboszczyka nad grobem’ (*Mirusj sũnũ motina garbsto*), 3. ‘złorzeczyć, przeklinać kogo’ (*Jis toks žmogus, visi jĩ gar̃bsto*). Frequentativum z suf. -*styti* i SO *garb-* ⇐ *gerb-*, por. *ger̃bti* ‘szanować, czcić’. Paralele: *svarstýti* ⇐ *sveřti*; *tvārstyti* ⇐ *tvērti*. — Neoosn. *garbst-*: *garbstā* ‘pochwala umarłego’ (co do budowy por. *gabstā* ⇐ *gabstýti*; co do znaczenia por. *mastā* ⇐ *mastýti*), ⇒ vb. denom. *garbstavóti* ‘wychwalać kogoś’.

**gařdas** 1. ‘ogrodzenie w chlewie dla drobnych zwierząt’, 2. ‘część chlewu znajdująca się pod gołym niebem’, 3. ‘ogrodzona część wygonu lub podwórza, przeznaczona dla bydła i koni, okólnik’, 4. przest. ‘stado całej wsi; gromada zwierząt domowych, trzoda; zgromadzenie wiernych’<sup>137</sup> (DP ‘owczarnia’), 5. ‘koszar na polu lub pastwisku’, 6. ‘zbita z żerdzi a. desek klatka do przewozu świń’. Odpowiednik łot. *gārdš* ‘zagroda dla świń’. Zapoż. bałtyckie w fiń. *karsina* ‘przegroda, ogrodzenie’ (por. niżej lit. *gardinỹs*), zob. LEW 136, Stang 1966, 23. Lit. *gařdas* ma odpowiedniki przede wszystkim słowiańskie (por. BSW 78n., Derksen 2008, 178). Z jednej strony jest to cs. *ogradũ* ‘φραγμός, κήπος’, ros. *ogoród* ‘ogródek; ogrodzenie z żerdzi’, ukr. *horód* ‘ogród’, sch. *zágrad* ‘ogrodzenie, płot’, słń. *ograd* ‘ogrodzone miejsce, ogród warzywny’, czes. *ohrad* ‘ogród’, stpol. ‘ogrodzony kawał ziemi w pobliżu zabudowań gospodarskich; gospodarstwo zagrodnika’, pol. *ogród*, *ogrodu* ‘miejsce pod uprawę warzyw, ziół, kwiatów’. Z drugiej strony jest to scs. *gradũ* ‘miasto, twierdza; wał, mur obronny’, sch. *grād*, -*a*, słń. *grād*, -*a* ‘miasto’, ros. *górod*, ukr. *hórod* ts., czes. *hrad* ‘zamek; przegroda na rzece’, pol. *gród*, *grodu* ‘warowna siedziba (księcia)’. Poza tym por. alb. *gardh* m. ‘płot’. Praforma bśl. \**gard-a-* < pie. \**g<sup>h</sup>ord<sup>h</sup>-o-*, znacz. etym. ‘miejsce ogrodzone’. Jest to drw. na SO *gard-* ⇐ \**gerd-* od niezachowanego czasownika †*gersti*, który kontynuował pwk. pie. \**g<sup>h</sup>erd<sup>h</sup>-* ‘grodzić, otaczać płotem’ (LIV<sup>2</sup> 197, IEW 444), por. goc. *gairda* f. ‘pas’, ⇒ *bigairdan* ‘opasać, otoczyć’. W bałtyckim znacz. ‘ogrodzenie’ uległo zwężeniu do ‘zagroda dla zwierząt domowych’. Por. BSW 78n., LEW 135n., REW I, 297, Boryś 2005, 181. Zwraca uwagę brak w bałtyckim vb. denominativum typu psł. \**gorditi* ‘stawiać ogrodzenie’, por. ros. *gorodítʹ* ‘ogradzać’, czes. *hradit* ‘umacnieć, odgradzać’, pol. *ogrodzić*, *zagrodzić*. — Odpowiedniki nominalne w germańskim: goc. *gards* m. ‘dom; podwórze, dziedziniec’, *garda* m. ‘stajnia, obora dla bydła’, stisl. *garōr* m. ‘ogrodzona rola, grunt; ogrodzenie, podwórze; miejsce umocnione’, ags. *gard* ‘ogrodzona parcela’, stdn. *gard* ‘ogrodzenie, zagroda’, stang. *geard* ‘ogrodzone pole, podwórze; dom wraz z gospodarstwem rolnym’, ang. *yard* ‘płot, ogrodzenie, zagroda, domostwo’ (zob. IEW 444). Na temat form gr. χόρτος i łac. *hortus* < pie. \**g<sup>h</sup>orto-* zob. odpowiednio Beekes 2010, 1644n. i de Vaan 2008, 290n. W kwestii zestawienia wyrazów lit. *gařdas* i *žardas* zob. Matasović 2005, 368. — Drw. na SO *gard-*: *apýgarda* ‘okręg, obwód administracyjny’ (por. *apýlinkē*), *gardēlē* ‘przenośne ogrodzenie, np. dla prosiaka’, *gardinỹs* ‘koszar, okólnik’, *gardis* (zob.). Por. N.m. *Gardēliai*, *Pāgardē*. — SZ \**gird-*: psł. \**žirdĩ* f. ‘żerdź, długi, cienki drąg, służący np. do budowy ogrodzenia’, por. scs. *žrĩdĩ* ‘kij, pałka, drąg’, słń. *žřd*, strus. *žřdĩ* ‘żerdź, drąg’ (⇒ est. *hirs* ‘żerdź płotu’, fiń. *hirsi* ‘belka’), ros. *žerdь* (gw. *žeredь*), stpol. *žyrdź*, pol. *żerdź*, czes. *žerd* (BSW 79, REW I, 419, Boryś 2005, 754). Pbsł. \**gird-* łączy się ze stisl. *gyrōa* ‘opasać’ (\**g<sup>h</sup>rd<sup>h</sup>-je-*), goc. *ufgurdans* ‘opasany, gotowy’ oraz wed. *grhá-* ‘domostwo, dom’, aw.

<sup>137</sup> *Nesang daug neprietiųjų pasikelė prieš mus. Mums gardui tava grumzdžia* PK 141<sub>19-20</sub> ‘Boć siła nieprzyjaciół już powstała wzgorę. Nam trzodzie twojej grożą’.

*garāḍa-* ‘siedziba demonów’, < pie. \*g<sup>h</sup>rd<sup>h</sup>-ó-.

**gardis**, -iēs 4 p.a. f. ‘jeden z boków wozu drabiniastego’ (war. *gaṛḍē*). Pl. *gaṛḍys* a. *gaṛḍēs* ‘drabiny wozu’, *édamosios gaṛḍys* ‘jasła drabiniaste’. Należy do rodziny *gaṛdas* (zob.), a to z uwagi na fakt, że boki wozu drabiniastego stanowią swego rodzaju ‘ogrodzenie’ dla przewożonego nim ładunku siana, słomy itp. — Drw. *gardiniṅkai* m.pl. żm. ‘wóz drabiniasty’ (*Jis i mugę su gardininkai važiuoja*).

**gardūs**, -i 3 p.a. 1. ‘smaczny, smakowity, apetyczny’, 2. ‘miły, przyjemny (zapach, sen)’ (war. *gárdas* 3 p.a.), *gardūs kqsnēlis* ‘smaczny kąsek’, *gardūs kvāpas* ‘przyjemny, apetyczny zapach’. Odpowiednik łot. *gaṛds* ‘smaczny, przyjemny’ (*gardu muti* a. *ar gardu muti ēst, dzert* ‘z wielkim apetytem jeść, pić’). Brak form apofonicznych \*gerd-, \*gird- / \*gurd-. Etymologia niepewna, zob. LEW 136, ALEW 297. Obecność akutowanego wariantu *gárdas* zachęca do szukania związków z pwk. pie. \*g<sup>h</sup>erh<sub>3</sub>- ‘pochlonać, połknąć’, por. lit. *gėrti* ‘pić’. W grę wchodzi drw. dewerbalny na SO, \*gārd-a-, utworzony od osnowy prs. na -d-, \*gēr-da ‘połyka’ < \*g<sup>h</sup>erh<sub>3</sub>-d<sup>h</sup>e-. Znacz. etym. ‘jadalny, pitny’. — Drw. *gardēsis* ‘smakołyk, delikates’, *gardýbē* ts., SD «smak, sapor» (syn. *gardumas*), *gaṛdis* ‘smak, dobry smak (jedzenia, napoju)’, *gardulys* ‘smakołyk’, SD «przysmak mokry, sok do potraw, embamma; smak, smaku czucie, gustus, gustatus», *gardūmas* ‘smak czego’ (por. łot. *gaṛdums* ‘przyjemny smak; przysmak’), *gardumýnai* m.pl. ‘smakołyki’, DP ‘przysmaki’ (neosuf. -umynas, zob. GJL II, § 332), *gardžiaĩ* adv. ‘smacznie, smakowicie, apetycznie’ (por. łot. *gardi* adv. ‘smacznie, ze smakiem’, *ka ne gārdas* adv. ‘ile dusza zapagnie’). Vb. denom. *gārdinti* ‘przyprawić potrawę, polepszyć jej smak’ (por. łot. *gaṛdināt* ts.), *gardžiulotis* ‘smakować z przyjemnością, delektować się, rozkoszować się’, *pagaršti*, -gaṛsta, -gaṛdo 1. ‘zrobić się smacznym’ (*Kartais ir juoda duona pagaṛsta*), 2. ‘nabrać ochoty do jedzenia’ (*Visi valgo valgo, ir man pagaṛdo*).

**garėti**, *gariù* (3 os. *gāri*, war. *garėja*), *garėjau* ‘zamieniać się w parę, parować (o zupie); tracić zapach (o piwie)’, *išgarėti* ‘wyparować’, przen. ‘wyginać, zniknąć, paść (o kurach)’, *nugarėti* ‘wyschnąć; zdechnąć’, *pragarėti* ‘przestygnać’, przen. ‘zginać, przepaść, zbiednieć’, tr. ‘roztrwonić (dorobek ojca)’, *užgarėti* ‘wyginać’, refl. *ušsigarėti* ‘o dziecku: tracić dech w spazmatycznym łkaniu’ (*Kūdikis rēkdamas užsigarėja*). Odpowiedniki bśł.: łot. *izgarētiēs* ‘wypalić się — o piecu’ oraz scs. *gorēti*, *gorjō*, *goritū* ‘gorzeć, palić się, płonąć’, *razgorēti sē* ‘zapalić się, zapłonąć płomieniem’, ros. *gorētʹ*, *gorjū* ‘palić się, płonąć’ (*ugorētʹ* ‘zaczadzić’, iter. *ugorātʹ* ‘ulegać zaczadzeniu’, por. lit. *gāras* ‘swąd’), pol. *gorzeć*, -eje ‘palić się, płonąć’ (*gorący* ‘silnie grzejący, upalny’, z psł. \*gor-qt-), czes. *hořet* ‘palić się’, *horoucí* ‘gorący’. Pbsł. \*gar-ē- jest formacją na SO, \*g<sup>h</sup>or-eh<sub>1</sub>-, od pie. \*g<sup>h</sup>er- ‘zagrząć się’ (por. BSW 79, LEW 134n., LIV<sup>2</sup> 219n.). — W formie 3 sg. prs. uderza różnica wokalizmu między końcówkami lit. *gāri* i scs. *goritū* (niewyjaśnione). — Drw. *išgārinti piṛtī* caus. ‘upuścić nieco pary z łaźni’, *išgārinti vādenį* ‘gotowaniem doprowadzić do wyparowania wody’ (w części użyć *gārinti* może być vb. denom. od *gāras* ‘para’). Nomina: *atgarà* ‘pęd wiatru’, *ant vėjo atgarōs stovėti* ‘stać na wietrze, stać w przeciagu’, *gāras* (zob.), *núogara* c. ‘zdechłak; niewdzięcznik’ (por. *nugarėti*), cps. *šunagarjys* ‘niedołęga’ (por. *šuō*). — W językach bśł. brak jest jasnego refleksu SE \*g<sup>h</sup>er-, por. gr. θέρμαι ‘ogrzać się’, θερμός ‘gorący’, orm. *jeṛaw* ‘ogrzał się’ (LIV<sup>2</sup> 219). Nie ma pewności co do adi. psł. \*žer-javū ‘rozżarzony’ (stczes. *žeravý* ob. *řeřavý*, slń. *žerjāv* ts.; stpol. *żerzawie* ‘zarzewie’), ponieważ część refleksów wskazuje na osnowę *žar-* (WSE \*gēr-), por. strus. *žarjavjy* ‘żarzający się, palący się’ ob. *žeravjy* ‘gorący, rozpalony’ (por. Boryś 2005, 730). Zob. jeszcze *gēras*. — WSE \*gēr-: psł. \*žariti ‘sprawiać, że się pali, żarzy’, sch. *žāriti* ‘żarzyć, rozżarzać; piec, palić’, ros. *žāritʹ* ‘smażyć, piec; palić, prażyć, suszyć’; \*po-žariti ‘zapalić’ (ros. *požāritʹ* ‘upiec, usmażyć’), ⇒ sb. postvb. sch. *pōžār*, ros. *požār* ‘palenie się czegoś, pożoga’, cs.

*požarŭ* ‘incendium’; sch. *žâr, žâra* ‘żar ognia, rozżarzone węgle’, czes. *žár* ‘wielkie gorąco; ogień, pożar; mocny blask; rumieniec’, pol. *żar, -u* rozżarzone węgle, gorąco, upał’, stpol. *żary* pl. ‘miejsce po wypalonym lesie’. — WSO *gor-* < \*gār-: *goréti* ‘palić w gardle’ (zob. s.v.). — SZ *gr-V* < \*g<sup>uh</sup>r-V: psł. \*grěti, \*grějo ‘czynić ciepłym, grzać’, ros. *gretʹ, grěju*, pol. *grzać, grzeję*, ukr. *hranʹ* ‘żar’. Tu też nomen łot. *grēmens* ‘zgaga, pieczenie w gardle’ (Berneker, SEW I, 351, ME I, 652). — W st. zanikowym antekonsonantycznym spodziewamy się refleksu \*gir- lub \*gur- < \*g<sup>uh</sup>r-C. SZ \*gur- jest potwierdzony tylko dla słowiańskiego, por. psł. \*gūr-nū, rcs. strus. *gūrñū* ‘palenisko, ognisko; piec; naczynie z rozżarzonym węglem’, ros. *gorn*, loc.sg. v *gornú* ‘palenisko w kuźni, piec kowalski lub hutniczy’, *gorný* m.pl. ‘dolna część pieca z paleniskiem; piec na podwórzu do gotowania latem pod gołym niebem’, sch. *gr̥no* gw. ‘palenisko, w którym się otrzymuje metal z rudy’, ros. *gornó* m.in. ‘piec do wypalania glinianych naczyń’ (BSW 102, REW I, 296)<sup>138</sup>. Por. SZ w łac. *fornus* m. ‘piec’, *furnus* m. ‘piec piekarski’, sti. *ghr̥nā-* m. ‘żar, gorąco’ < pie. \*g<sup>uh</sup>r-no- (de Vaan 2008, 235). — Takie derywaty, jak *dair-* ⇐ *dyr-* (zob. *dairýtis*) oraz *žair-* ⇐ *žir-* (zob. *žairà, žairià* s.v. *žer̥ti*) nasuwają przypuszczenie, że SZ lit. \*gir- (z pie. \*g<sup>uh</sup>r-) pozostawił ślad w pochodniku na SO *gair-*, zob. *gáirinti*.

**gargėti**, *garğa* (war. *gárga*), *gargėjo* ‘gęgać — o głosie gęsi; gulgotać — o odgłosie gotującej się wody; chrypieć, chrapać’. Odpowiada łot. *gārdzēt, -u, -ēju* ‘chrypieć, chrapać; charczec, rzezić’. Durativum na -ē- do *garģti, -iū, -iaū* ‘chrypieć, chrapać, charczec’. Pochodzenie dźwiękonaśladowcze, por. interi. *garģt* — o chrapaniu. Paralela: *gagėti*.

**garmėti**, *garmù, garmėjau* 1. ‘hurmem, kupą iść, biec i hałasować’, 2. ‘grzęznąć, pogrążyć się, zatapiać się (w bagnie, topieli)’, 3. ‘szemrać (o wodzie); mruczeć, mamrotać’, *igarmėti* ‘zajechać z hukiem przed dom (o wozach pełnych ludzi), wejść z hałasem’, *išgarmėti* ‘wyjść (tłumem, hurmem)’, *nugarmėti* ‘runąć, spaść w dół (z drzewa, ze schodów); utopić się’. Pwk. *garm-* stanowi prawdopodobnie metatetyczny wariant do *gram-*, zob. bliskoznaczne *gramėti* oraz *grĩmti*. Inaczej LEW 137; odsyła on do *grĩm̃zti* (SO *gramzdýti*), ale nie wyjaśnia roli dodatkowego segmentu -z-. — Drw. *gar̃malas* ‘wrzask, krzyk’, ⇒ *garmālius* ‘krzykacz, płaksa — o dziecku’, ⇒ vb. denom. *garmaliūoti* ‘bulgotać, gulgotać — o wrzącej wodzie, o gotujących się kartoflach; o chlupocie wody pod stopami idącego; o płukaniu gardła’.

**garnỹs**, -io 4 p.a. ‘czapla, Ardea’ — odpowiada łot. *gar̃nis* ‘bocian, Ciconia’ oraz *gārnis, gārnis* ‘czapla’ a. ‘bocian’. Obok tego łot. gw. *guoris* ‘czapla’ — refleks \*ganris, to z \*garnis przez metatezę. Por. lit. n.m. *Garnỹs, Garniaĩ* 3x, *Garniškiai*, n.rz. *Garnỹs, Gařnupis, Garnupỹs, Garnũ.upis*. Wyraz lit.-łot. czeka wciąż na swą etymologię. — Urbutis 1981, 18, przyp. 1 wskazał na możliwość powiązania leksemu *gar-* z apofonicznym st. *o* do *ger-* w znac. etym. ‘pochłaniać, pożerać’ (zob. s.v. *gėrti*). Jako paralele dla SO autor przytoczył gw. wyrazy lit. *pragařnas* ‘żarłoczny’ i *gar̃nyti, -iju, -ijau* ‘żreć, pochłaniać’ oraz łot. gw. *gar̃nis* ‘żarłoczny człowiek’ (ob. *garlis* ‘mała czeluść, przepaść’). Etymologicznym znaczeniem wyrazu *garnỹs* byłoby zatem ‘żarłok, pożeracz (ryb)’. Por. też lit. *prāgaras*. Paraleli semajologicznej dostarcza tu ślc. gw. *hltavica* a. *hltavka* ‘czapla’ ⇐ *hltat* ‘żreć, pożerać’. — N.B. Łączenie *garnỹs* z *gėrvė* ‘żuraw’ (por. LEW 137) wydaje się niemożliwe ze względów głosowych (apofonia *arC* : *ērC*?). Zob. jeszcze *žūgara*.

**gar̃sas** ‘dźwięk, echo; wieść, pogłoska, plotka’ — formacja dewerbalna na SO *gars-* ⇐ *girs-*, od neopierwiastka na -s, który został wyabstrahowany z inf. *išgiřsti* ‘usłyszeć’, zob.

<sup>138</sup> Derywatami od \*gūrñū ‘piec garncarski’ są nazwy ‘wypalonego naczynia glinianego’, z jednej strony psł. \*gūrñ-ūk-: pol. *garnek, garnka*, ros. przest. *gornokŭ*, maced. *garnók*, z drugiej strony psł. \*gūrñ-ik-: cs. *gr̃nīčĩ*, rcs. *gūrñičĩ*, stpol. *garniec, garnca*, czes. *hrnec, hrnce* (por. Sławski, SEJP I, 259 n., Boryś 2005, 156).



*giṛsti*. Paralelne formacje na SO: *baļsas* ⇐ *bils(tu)*; *brastà* ⇐ *brīs(ti)*. War. ze zmianą *rs > ls*: *gaļsas* ‘echo’<sup>139</sup>. Inaczej ŻD 310: \*gard-sas (za nim ALEW 298; LEW 153 nie komentuje budowy wyrazu). — Drw. *garsūs* ‘głośny, donośny, dźwięczny’, przen. ‘szeroko znany, słynny, sławny’, *negaṛsas* ‘zła wiadomość’ (por. typ *nedienà*), *gaṛsiai* adv. ‘głośno, donośnie’ (war. *gaļsiai* — o rżącym koniu). Vb. denom. *garsėti*, -ja, -jo 1. ‘brzmieć, rozbrzmiewać’, 2. ‘zdobywać rozgłos, stawać się sławnym’, *gársinti* ‘ogłaszać’ (*apgársinti* ‘obwieścić, ogłosić’), *gársinas* refl. ‘daje o sobie znać’.

**garstýčia**, *garstyčia* (2 p.a.) 1. bot. ‘gorczyca, Sinapis’, 2. ‘przyprawa sporządzona z nasion gorczycy, musztarda’. Przekształcenie formy *garčýčia*, *garčýčia* — zapoż. z błr. *harčýca*, pol. *gorczyca* (SLA 74, ZS 18, LEW 138). War. *garšýčia*. — Pod wpływem wyrazu *garšvā* ‘podagrycznik’ powstały war. *garstvyčia* b.z.a., *garsvyčia*, *garsvýchia* (m.in. SD <garswičia> «gorczyca, sinapi»). Por. LEW, l.c., Kabašinskaitė 33, 83.

**garšvā** 4 p.a., *gāršva* 1 p.a. bot. ‘podagrycznik pospolity, Aegopodium podagraria’ (czasem ‘dzięgiel, Angelica silvestris’), gw. *geršvā*. SD<sup>1</sup> *garšvas* «giersz, olus atrum» [‘podagrycznik’]. Z innymi suf.: *garšas* gw. ‘podagrycznik; dzięgiel’, łot. *gārša* ts. (war. *gārša*<sup>2</sup>, *gārse*<sup>2</sup>, *garše*, też pl. *gāršas*, *gārši*). Formacja z suf. -va, -vas jest pewnie młodsza, por. *brastvā* ⇐ *brastà*, *širtva* ⇐ *širtas*. Słowiańskim odpowiednikiem jest psł. \*gorxŭ ‘groch, Pisum sativum’, por. sch. *gräh*, ros. *goróx*, czes. *hrách*, pol. *groch*. Rekonstrukcja pbsł. \*garš-a- /-ā- < pie. \*g<sup>h</sup>ors-o- / -ā-, por. BSW 79n., LEW 138, Derksen 2008, 179. Zmiana \*rs > lit. rš jak w *piṛštas*, *veṛšis*, *viršūs*. Pwk. pie. \*g<sup>h</sup>er-s- ‘trzeć, ucierać’, por. wed. *nigharṣati* ‘uciera’, sti. *gharṣati* ‘trze’ (EWAIA I, 513, IEW 440). Osobno zob. *garġzdas*. — N.rz. *Garšvā*, *Garšvé*, n.m. *Garšviai* 3x, *Garšvinē* 2x, *Garšviniai* 2x, *Garšviškės*. — N.rz. *Garšas*, *Gāršupis*, *Garšpelkis*, n.m. *Garšpjaunis*.

**gāsdinti**, *gāsdinu*, *gāsdinau* ‘wprawiać w strach, straszyć, zastraszać’ — causativum na -dinti od neopwk. *gās-*, który wyabstrahowano z formy inf. *gāsti* lub formy prs. *gāstū* (\*gand-stu) ‘poczuć strach, przerazić się’ (zob. *gāsti*). War. sufiksalny: *gāsdyti*, -au ‘straszyć’, gw. *gāisdyti*, -inu (Zietela). Paralela słowotwórcza: *siūsdinti* ‘troszczyć się, aby coś lub kogoś wysłano’ ⇐ *siūsti* (*siuncīti*) ‘ślać, posyłać’. Dalsze szczegóły s.v. *gandētis*.

**gaspadā**, gen.sg. *gaspādos* 2 p.a. przest., gw. 1. ‘dom zajezdny, karczma’, 2. ‘dom, mieszkanie’ (m.in. u Donełajtisa), 3. ‘obejście, gospodarstwo’ — zapoż. ze stbłr. *gospoda*, pol. *gospoda* (SLA 74, LEW 138, ALEW 298), por. błr. przest. *haspóda*, -y ‘dom gospodarza’. War. *gacpadā*.

**gaspadinē** przest., gw. 1. ‘gospodyni, żona gospodarza’, 2. ‘kucharka (na weselach, chrzcinach)’ — zapoż. ze stbłr. *gospodýnja* (SLA 74, ZS 18, LEW 138), por. błr. *haspadýnja*, -i. War. *gacpadinē*. Por. *gaspadōrius*. — Drw. *gaspadināitē* ‘cóрка gospodyni, gospodarza’. Vb. denom. *gaspadināuti* ‘być gospodynią’.

**gaspadōrius**, -iaus przest., gw. 1. ‘gospodarz, właściciel gospodarstwa wiejskiego’, 2. ‘rządca w majątku ziemskim’, 3. przen. ‘pierwszy snop zboża przynoszony do domu na znak rozpoczęcia żniw’. Zapoz. ze stbłr. *gospodár* (SLA 74, ZS 18, LEW 138), por. błr. *haspadár*, -á. War. *gacpadōrius*. Por. *gaspadinē*. — Drw. *gaspadorāitis* ‘syn gospodarza’ (nie parobek), *gaspadorýstē* ‘gospodarstwo, gospodarka’. Vb. denom. *gaspadorāuti* ‘prowadzić gospodarstwo rolne, gospodarować’ (war. *gaspadoriāuti*).

**gāsti**, *gāstū* (\*gand-stu), *gandaū* gw. ‘poczuć strach, przerazić się’, SD <gustu> «lękam się» (syn. *baidausi*), zwykle z prvb. *ap-*, *iš-*, *nu-*, refl. *išsigāsti* ‘przestraszyć się’ (SD

<sup>139</sup> LEW 131 niesłusznie opisał war. *gaļsas* jako wyraz odziedziczony, rzekomo prapokrewny z psł. \*golsŭ ‘głos’ (scs. *glasŭ*, ros. *gólos*, czes. *hlas*, pol. *głos*).

*išsigundau*), *pėrsigąsti* ts., *susigąsti* ts. Formacja inchoatywna na *-sta-* od *gand-* jak w *gandėtis* ‘bać się’ (zob. s.v.). — Neopwk. *gąs-*: *gąsdinti* (zob.), *gąslūs* ‘lękliwy, bojaźliwy’ (⇒ *gąslývas* ts.). — Neopwk. *gąst-* (⇐ *gąstù*): *gąstas* ‘strach, przestach’, *gąstauti* ‘lękać się, niepokoić się’ (por. *pýkstauti*, *vargstauti*), *gąstýtis*, *-ausi* ‘bać się’ (\**gąst-ytis*, por. *baustýtis*, *glaustýtis*), *išgąstėtis* ‘wystraszyć się’, *išgąstėngas* ‘lękliwy, strachliwy’, *išgąstis* ‘przestach, przerażenie’, DP ‘strach, złęknienie, trwoga, przestach’, *nuogąstūs* ‘budzący strach, grozę’ (war. *nuogąstvūs*). — Dwuznaczna jest forma *gąščioti* intr. ‘obawiać się, lękać się’ (war. *gąščióti*, *gansčióti*), tr. ‘wprawiać w strach, straszyć czym (np. dziecko)’. Mogła ona zostać wyderywowana zarówno od *gąs-* (neosuf. *-čioti*), jak i od *gąst-* (suf. *-ioti*).

**gąšytis**, *gąšijuos*, *gąšijaus* gw. ‘stroić się’, *išsigąšyti* ‘wystroić się’ (*Jis išsigąšijo nuo galvos lig koju*) — zapewne zapoż. z ros. *gošít’sja* ‘szykować się, przygotowywać się (do drogi, do podróży)’. War. *gąšintis*, *gašautis* b.z.a. Inaczej LEW 139, który sugerował odziedziczony charakter pwk. *gaš-*, porównując go z oset. *γazun*, *gazin* ‘spielen’ i orm. *gazan* ‘dzikie zwierzę’. — Drw. *gąšas* ‘strój, elegancki ubiór’, *gašývas* ‘wystrojony, elegancki’, *gašūs* ‘strojny, piękny’.

**gašlā** 4 p.a. gw. ‘żądza, pożądanie, popęd płciowy’. Drw. na *-lā-* od pwk. *gaš-*. ME I, 109 zestawiał z łot. *gašs* ‘cierpki, gryzący’ (znacz. etym. ‘palący’?). Brak alternantów †*geš-*, †*giš-*, †*guš-*. Bez dobrej etymologii. LEW 139 łączył z *gąšytis* ‘stroić się’ (zob. s.v.). Zob. też ALEW 299. — Drw. *gašlšs*, *-ē* ‘lubieżnik, rozpustnik’, *gašlūs* ‘chętny, ochoczy, rwący się do roboty, zapalony do czego, pilny, gorliwy; przywiązany do kogo; namiętny, pożądlivy, lubieżny’ (*gašli mergā* ‘namiętna dziewczyna’), *gašlūmas* ‘żądza, pragnienie’. Vb. denom. *gašlāuti* ‘oddawać się rozpucie, prowadzić rozwiązłe życie’.

**gātavas**, *-ā* przest., gw. ‘gotowy, wykonany, skończony’, DP ‘gotow, gotowany, pogotowiu’. Np. *Esu gātavas tau padėti. Nebenueikit toli — pietūs gatavi!*. Z uwagi na miejsce akcentu zapożyczone raczej ze stpol. *gotow, gotowy* (SLA 74n., LEW 139), niż z błr. *hatóŭ, hatóvy*, za czym opowiadał się Zs 18. Zob. też ALEW 300. Sławizmem jest też łot. *gatavs* ‘gotowy, dojrzały’. Osobno zob. *gatāvyti*. — Drw. *gatavaĩ* adv. ‘całkiem, zupełnie’, *gatavēckas* a. *gatavickis* ‘kto lubi przychodzić na gotowe’ (z suf. antroponimicznymi pochodzenia słowiańskiego *-eckas, -ickas*), *gatavikas* 1. ‘wdowiec, który ożenił się z wdową’, 2. ‘mąż idący na gospodarkę żony’. Cps. *gatauduōnis* ‘leń, darmożjad’ (dosł. ‘kto przychodzi na gotowy chleb’, por. *dúona*).

**gatāvyti**, *gatāvijau*, *gatāvijau* przest., gw. ‘przygotowywać, szykować’. Dwuznaczne. Może być zarówno drw. denominatywnym od adi. *gātavas* (zob.), jak też zapożyczeniem ze stbłr. *gotóvitʹ*, stpol. *gotować* (za zapożyczeniem opowiada się SLA 75), por. błr. gw. *hatóvicʹ, -vlju* (ESBM 3, 71n.). Zob. też ALEW 300. — Z innym suf.: *gatāvinti* ‘przygotowywać’, refl. *susigatāvint* ‘przygotować się’ (por. stpol. *zgotować się*). — Strp. *pogattawint sien* ‘przygotować się’ jest vb. denominativum od niezaświadczonego adi. \**gataws* ⇐ stpol. *gotow, gotowy*. Z innym suf.: łot. *gatavuôt* ‘przygotowywać’.

**gatavóti**, *gatavóju*, *gatavójau* przest., gw. ‘gotować, warzyć’, *išgatavóti* ‘ugotować jedzenie’ — zapoż. z błr. *hatavácʹb, hatúju*.

**gātvē** 1. ‘droga między domami, ulica’, 2. gw. ‘wygon dla bydła’. Przekształcenie za pomocą suf. *-vé* wyrazu \**gatē*, który został chyba zapożyczony ze śrdn. *gāte* f. ‘wąskie przejście ograniczone domami, droga wiejska, niebrukowana’ (to w odróżnieniu od śrdn. *strāte* [nwn. *Straße*] ‘droga bita, brukowana’, ⇐ późnołac. *via strāta*). Co do formacji por. *lýsvē* ob. *lýsē, lýsia*; *brastvā* ob. *brastā*. — Podobne było traktowanie śrdn. *gate* w języku łotewskim: z jednej strony prosta transpozycja, por. łot. *gate* ‘droga między dwoma płotami’ (Jordan 62), z drugiej strony derywacja sufiksalna, por. *gatva, gatve* a. *gatuve* ‘droga z obu

stron ogrodzona, wygon dla bydła; ulica, aleja', *gatva* 'bród'. Wciąganie do rozważań formy goc. *gatwo* f. 'πλατεῖα, ulica' (por. LEW 139), która ma innowacyjną formację z neosufiksem *-wōn-* (zob. Casaretto 2004, 163), nie wydaje się potrzebne. N.B. Wyraz przejęty z nwn. *Gasse* f. 'ulica' ustalił się w Litwie pruskiej w formie transponowanej *gasà* 'ulica, droga' lub *gāsas* ts. (por. Čepienė 104).

**gaũbti**, *gaubiũ*, *gaubiaũ* 'otulać, owijać, spowijać, okrywać', cps. *apgaũbti* 'okryć, otulić (ze wszystkich stron)', *įgaũbti* 'wgnieść', *išgaũbti* 'wygiąć do góry, uwypuklić', *nugaũbti* 'zdjąć okrycie', *sugaũbti dėl̃nus* 'zwinąć dłonie w trąbkę', *sugaũbti javiũs* 'zebrać zboże z pola'. Refl. *gaũbtis*, *gaubiũos*, *gaubiaũs* 'okrywać się, zawiązywać sobie chustkę; zwinąć się w głowę (o kapuście)'. Pwk. pie. \*g<sup>(u)</sup>eũb<sup>h</sup>- lub \*g<sup>(u)h</sup>eũb<sup>h</sup>- 'giąć, zginać' (LIV<sup>2</sup> 188, przyp. 1). Zupełny brak refleksów SE \*gĩaũb- nasuwa podejrzenie, że mamy tu do czynienia z czas. quasiprimarym, którego pdg. zbudowano wokół prs. na SO *gaubiũ*, kiedyś należącego do iteratywnego inf. \*gaubýti. Por. 1° *gaubýtis* refl. 'zawiązywać sobie chustkę, okrywać się czym' : scs. *pogubiti* 'ἀπόλλοιμι', ros. *gubljũ*, *gubítũ* 'niszczyć, psuć', pol. *gubię*, *gubić* 'tracić przez nieuwagę; doprowadzać do zatury, do zniszczenia; pustoszyć, burzyć, zabijać' (caus. do SZ \*gũbnq), 2° *gaubéti*, *gaubiũ* (3 os. *gaũbi*), *-ėjau* 'nosić chustkę na głowie', 3° *gaubstyti* 'owijać czym, zawiązać (w pieluchę)'. Inaczej BSW 100, LEW 140. — Nomina na SO *gaub-*: *gaubėja* 'kobieta, która w czasie wesela przyozdabia głowę panny młodej', *gaũbtas* a. *gaubtiũvas* 'kaptur', przen. 'abażur', *įgaubtas* 'wklęsły', *išgauba* 'wypukłość'. W słowiańskim por. 1. scs. *sugubũ* 'podwójny' (znacz. etym. 'zgięty we dwoje', por. SZ w odpowiedniku lit. *dvigubas*), 2. ros. gw. *gubá* 'zatoka wcinająca się w ląd' (por. nwn. *Bucht* 'zatoka' : *biegen* 'giąć'), 3. pol. *przegub* 'przeięcie (ręki), staw', kasz. *gub* 'fald', 4. slń. *gũba* 'fald, zmarszczka'. — SZ *gub-*: *gũbti* 'wklęsać, zapadać się' (zob. s.v.; tam też o WSZ *gũb-*). — Z uwagi na to, że pwk. \*g<sup>h</sup>eũb<sup>h</sup>- ma kontynuację ograniczoną do bsł., bierze się pod uwagę ewentualność, że \*g<sup>h</sup>eũb<sup>h</sup>- pochodzi z \*b<sup>h</sup>eũg<sup>h</sup>- przez metatezę skrajnych spółgłosek pierwiastka: b<sup>h</sup>-g<sup>h</sup> > g<sup>h</sup>-b<sup>h</sup> (paralela: *žiedžiũ*, *žičsti*), por. LIV<sup>2</sup> 188, przyp. 1, Kroonen 2013, 61n. — Pwk. pie. \*b<sup>h</sup>eũg<sup>h</sup>- 'zginać się' dokumentują takie refleksy, jak goc. *biugan* 'giąć się, zginać', stang. *bũgan*, stwn. *biogan*, nwn. *biegen* ts., wed. *paribhuját* 'obejmuje, bierze w objęcia', być może też ros. *bgatũ* 'giąć' (WSZ \*bũg-ā-: ros. *obygátũ* iter. 'owijać, otulać', sb. postvb. *obyga* 'ciepła odzież').

**gáudinti**, *gáudinũ*, *gáudinau* gw. 'przywracać (chorego) do zdrowia, do sił' (war. *gaudinti*) — causativum z suf. *-dinti* od *gáutis* refl. 'mocnieć, zdrowieć, wracać do sił' (zob. *gáuti*). Np. *Gáudinũ ligónĩ* 'Doprowadzam chorego do zdrowia, do sił'. *Išnešė bobą negyvą ir jau nebeatgaudino* 'Wynieśli babę nieżywą i już jej do życia nie przywrócili'. — *prigáudinti* iter. 'oszukiwać' ⇐ *prigáuti* 'oszukać', refl. *apsigáudinti* 'dać się oszukać'.

**gáudyti**, *gáudau*, *gáudžiau* 1. 'chwytać, łapać', 2. 'łowić zwierzęta a. ptaki', 3. 'zbierać i chwytać trawę (o owcy)', 4. przen. 'oszukiwać'. SD: *gaudau* «chwytam, capio, capto, preno, venor» (syn. *saikau*, *grėbstau*), «imam kogo, capio, comprehendo, inijcio manus alicui» (syn. *nutveriu*), *gaudau paukščius* «łowię ptastwo, aucupor» (syn. *paukštauju*), *gaudau žvėris* «łowię zwierz, poluię, sector, venor, sector feras» (syn. *medžioju*). Refl. *gáudytis* 'ganiać się, bawić się w łapanego'. Odpowiada łot. *gaudīt*, *-u*, *-īju* 'chwytać, łowić'. Cps. *apgáudyti* 'łowiąc ryby obejść, np. dwa jeziora; popielić (grządki), pozdejmować (pajęczyny)', *atgáudyti* 'ocucić (topielca), odkarmić (prosię)' (zob. *gáudinti*), *pagáudyti* DP 'pojmać, połowić', *sugáudyti* 'złapać', przen. 'pojąć, zrozumieć'. Refl. *atsigáudyti* 'przyjść do siebie', *susigáudyti* 'uświadomić sobie, zorientować się' (por. pol. *połapać się*), war. synkopowany: *suzgáudyti*, ⇒ neosimplex gw. *zgáudytis* 'połapać się', neoreflexivum *raz-si-zgáudyti* ts. (z obcym prv. *raz-*, por. ros. *razobrátsja*). Oboczny paradygmat na *-in-*: gw. *gáudyti*, *-ina*, *-ino*, iter. *gaudinėti*, frq. *gáustyti*, *-ina*, *-ino* (Vidugiris 1998, 197 n.). —

Możliwe są tu dwie etymologizacje: 1° *gáu-dyti*, formacja intens. na *-dyti* do *gáuti* ‘dostać, otrzymać’ (paralele: *spjáudyti* ⇐ *spjáuti*; *šáudyti* ⇐ *šáuti*), 2° *gáud-yti* ⇐ prs. \**gáuda* ‘dostaje’, formacja caus.-iter. na *-yti* do niezachowanego prs. intr. z suf. *-da-* (paralele: *skáldyti* ⇐ *skélđa* : *skilti*, *skélti*; *skárdyti* ⇐ *skeřđžia* : *skérđti*). — Neoosn. *gaud-*: *apgaudinéti* ‘oszukiwać’ (⇒ *āpgaudas* ‘oszustwo’), *gaūdelēti* ‘zbierać po trochu’ (por. suf. w *bādelēti*), *gaūdeliōti* a. *gāūdeliōti* 1. ‘zbierać (chrust, siano, zioła)’, 2. ‘wykradać, podkradać’ (por. suf. w *bādeliōti*). Cps. *šungaudys* (zob. *šuō*), *žvirblāgaudis* (zob. *žvirblis*). — Neoosn. *gaudy-*: *gaudyklā* ‘pułapka, potrzask’, *gaudyklē* SD «łapaczka, samolowka, decipulum seu decipula» (syn. *spūstas*), *gaudyklē žodyj* SD «łapaczka w mowie, aucupium, captio, tendicula» [‘pułapka, podstęp, oszustwo’, SPXVI].

**gaūras** ‘włos na ciele zwierzęcia’ (w odróżnieniu od *plāukas* ‘włos na głowie’), war. *gāuras* 3 p.a.pl. *gaurāi* ‘kudły, sierść psa, wilka, niedźwiedzia’ (gw. *kaurāi*). Odpowiednik łot. *gauri* m.pl. ‘owłosienie łonowe’. Formalnie należy jako SO *gaur-* do pwk. *gur-*, zob. *gūrti* ‘kruszyć się’ (por. LEW 140), ale strona znaczeniowa tego zbliżenia wymaga jeszcze badania. Por. łot. *gauris* ‘pulchry’, *gaura zeme* ‘pulchra ziemia’. Co do apofonii por. *maul-* ⇐ *mul-* s.v. *mūlti*. BSW 80 zestawiał z sch. *gūra* ‘garb’, zaś ALEW 300n. ze śrir. *gūaire* ‘sierść, szcjecina’, norw. gw. *kaur* ‘lekko wijąca się wełna’ i mław. *gaona-* ‘włos zwierzęcy’ (możliwy drw. od pie. heteroklitykonu). — Drw. *gaūrius* ‘człowiek o mocno owłosionym ciele’, *užgaurėtas* ‘kędzierzawy, kudłaty (o owcy, o wełnie)’, cps. *plaukgaurys* (zob.). — Vb. denom. *gauriōti* a. *gāuriōti* 1. ‘kosić z wierzchu, nierówno, nieumiejętnie’, 2. ‘plewić z grubsza’, 3. ‘pleść głupstwa’, *gauriōti* 1. ‘pokrywać się kudłami’, 2. ‘sunąć, pojawiać się — o chmurach kłębiastych’, ⇒ *gauriōtas* ‘kosmaty, kudłaty’. — Neoosn. *gauruot-*: *gauruōčius* ‘człowiek mocno owłosiony’, *gauruotinė* ‘skóra pokryta kudłatą sierścią, zwł. skóra niedźwiedzia’, cps. *gauriōtkiunkis* 1. ‘kartofle gotowane w łupinach i po przepołowieniu podane na stół’, 2. ‘gotowane w łupinach kartofle zmieszane z grochem’ (por. *kiuñkē*, *kiuñkis* ‘potrawa z kartofli gotowanych / duszonych razem z grochem’, war. *kiuñgis*). — N.m. *Gaūrē* 2x, *Gaurēlai*.

**gausā** 4 p.a. 1. ‘to, co się otrzymuje, dostaje od kogoś, np. pożywienie’, 2. ‘wszystko, co się ma; cały dobytek, majątek’ (*Visā gausā atnešiau*, t.y. *kā tiktai turiu*), 2. ‘obfitość, mnogość, wielka ilość; nadmiar, zbytek’. Drw. z neosuf. *-sā-* od czas. *gāuti* ‘dostać, uzyskać’ (por. ŽD 310). Odpowiednik łot. *gaūsa* ‘pożywność, Nahrhaftigkeit’. — Neoosn. *gaus-*: *gausūs* ‘obfity, liczny’, SD «dostatni, dostateczny, lautus, locuples, luculentus, sumptuosus; sowity, abundans, cumulatus, copiosus» (syn. *skalsus*), «spory, diuturni, longi vsus»: łot. *gaūss* ‘obfity; powolny’, *gausybē* ‘mnóstwo, moc, huk’, SD «dostatek, facultas, copia, abundantia» (syn. *sutektē*, *apstas*, *skalsybē*), *gausingas* ‘obfity, liczny’, *gausvā* ‘obfitość, mnogość czego’ = *gaus-va*, por. *brastvā* ⇐ *brastā* (nieprawdopodobna analiza w ŽD 378: \**gausū-ā-*, rzekomo drw. od osnowy *gaus-u-*). Por. n.rz. *Gausāitē*, *Gausutē* b.z.a. — Vb. denom. *gausēti* ‘powiększać się, mnożyć się’, *gaūsinti* a. *gāusinti* ‘pomnażać, powiększać’, SD *gausinu* «obfity czynię, opulento, exubero» (syn. *skalsinu*). Por. łot. *gaūsit* ‘pomnażać’, *gaūsināt* ‘obdarzać, przysparzać’.

**gaūsti**, *gaudžiū*, *gaudžiaū* 1. ‘głośno brzmieć (o dzwonach, organach)’, 2. ‘wydawać (żałosny) odgłos, szumieć, wyć (o wietrze)’, 3. ‘brzęczeć (o owadach)’, 4. ‘jęczeć, płakać, szlochać, oplakiwać (umarłego)’. Odpowiada łot. *gaūst*, *gaūžu*, *gaūdu* ‘jęczeć, uzalać się, lamentować’, refl. *gaūstiēs* ts. Jeśli prs. *gaūdzia* ustaliło się na miejscu \**gauda*, to byłby to przykład intranzytywnego praesens na *-da-* do *gauti* b.z.a. ‘wyć jak wilk’, zaświadczonego w Clavis Germanico-Lithvana s.v. *Heulen wie die Wölff*: *Gauju*, *jau*, *su*, *ti* (por. Urbutis 1981, 29). Pwk. *gau-* jest dźwiękonaśladowczy, por. łot. *gavilēt*, *-ēju* ‘jodlować’, też o śpiewie słowika, jak też zebrane niżej derywaty. Z uwagi na to niepewne jest pokrewieństwo z

czasownikiem scs. *gōdō*, *gōsti* ‘grać na instrumencie strunowym’, stpol. *gędę*, *gąść* ts., ros. przest. *gudŭ* a. *gužŭ*, *gustŭ* ts., też ‘głośno brzmieć (o dzwonie)’. Por. BSW 80, LEW 140n., Boryś 2005, 159 (s.v. *gęśle*), Derksen 2008, 183, ALEW 301. — Drw. *gaudōti*, -ja, -jo ‘brzmieć, szumieć, huczeć’: łot. *gāudāt*, -āju ‘biadać, lamentować; wyć (o psie)’, *gaudēt*, -u, -ēju intr. ‘(o wietrze jesiennym) huczeć, wyć’, *gaudēt*, -ēju tr. ‘zasmucać, doprowadzać do płaczu’, *gaudētiēs* ‘lamentować, biadać nad czym’. Nomina: *gaudesŷs* ‘odgłos dzwonu’, *gaudimas* ts., *gaũduonē* ‘pewien brzęczący owad’, war. *gaudōnē* (por. *gaudōti*), *gaudūs* ‘dźwięczny, donośny; smutny, ponury’. — Neopwk. *gaus-* (≡ *gaũsti*): *gaũsmas* ‘huk, szum’ (por. *gařsmas*, *graũsmas*). — Jako refleks st. zanikowego może tu należeć *gūdūs*, -i 4 p.a. ‘przejmujący, pełen grozy, niesamowity’, zob. LEW 140.

**gáuti**, *gáunu* (war. *gáuju*), *gavaũ* (war. *góviau*) 1. ‘otrzymać, dostać, uzyskać’, 2. ‘zdolać, zdążyć’, 3. ‘począć, zająć w ciężę’, 4. ‘musieć’ (*Rytoj gausim rugius pjauti. Gausi važiuti į namus*), 5. tr. ‘chwycić, złapać; zebrać (plon); dotknąć kogo (o chorobie)’. Odpowiedniki bałt.: łot. *gaut*, prs. *gaunu* a. *gauju*, prt. *gavu* a. *gāvu* tr. ‘łapać, łowić, starać się dostać’<sup>140</sup>; stpr. *pogaũt* ‘przyjąć (z podziękowaniem)’, *kas pogauts ast* ‘który się począł’ [z Ducha św.], *engaunai* a. *engaunei* ‘otrzymuje’, *wīrst gauuns* 3 pl. fut. ‘otrzymają, dostąpią’. Pwk. pie. \*g<sup>(u)</sup>euH- / \*g<sup>(u)</sup>uH- ‘osiągnąć, uzyskać’ (LIV<sup>2</sup> 189: tylko bałt.; etymologia nieznana). ALEW 303 przytoczył pokrewne nomina: mław. *gaona-* m. ‘zysk, Gewinn’, gr. γυῖον n. ‘ręka; całe ciało’, γυῖα n.pl. ‘członki’, ἐγγύη ‘rękojmia, poręka; zaręczyny’ (pominąwszy niepewne mław. *gauua-* m. ‘ręka’). — Cps. *apgáuti* ‘oszukać’, *apgaun[u]* SD «oszukiwam kogo, decipio, seduco aliquem...» (syn. *priviliu*), *atgáuti* 1. ‘otrzymać z powrotem’, 2. przest. ‘mścić się’, SD *atgauiiu* «mszczę się z czego y nad kiem, vleiscor, vindico, persequor» (syn. *kerštų darau*), *atgaunu* SD<sup>1</sup> «mszczę się; pomszczę się» (syn. *atakes darau*), *igáuti* ‘nabrać (smaku, zapachu, obawy, strachu, rozsądku), nabawić się (choroby)’, *išgáuti* ‘z trudem odzyskać (dług), wywabić (z domu)’, *pagáuti* ‘złowić, złapać, pochwycić, porwać; wziąć, przejąć; ogarnąć (o strachu); uchwycić (sens)’, *prigáuti* ‘oszukać’ (DP też ‘omylić się’), ‘uwieść (dziewczynę); dosięgnąć, pochwycić, ułapić’, adv. *pagautaĩ* DP ‘niedbale’ (por. typ *nelauktaĩ*); *sugáuti* ‘schwytać, złapać’, DP ‘pojmać, uchwycić, ułowić’, *užgáuti* 1. ‘uderzyć, zbić’, 2. ‘ubliżyć komuś, obrazić kogo’ (zob. *užgaulė*), 3. ‘zaprzec dech’. Refl. *gáutis* ‘mocnieć, zdrowieć, wracać do sił’, *atsigáuti* 1. ‘poprawić się, wzmocnić się’, 2. ‘ocknąć się, oprzytomnieć’, *išsigáuti* ‘wydostać się (z domu, stajni), wydobyć się (z biedy); poprawić się, wrócić do zdrowia’, *nusigáuti* ‘dostać się dokąd, dotrzeć; wyrwać się z czego; skorzystać z dogodnej chwili, z dogodnego czasu’ (por. *nūogūsis*), *prasigáuti* ‘przemknąć się niezauważonym’ (por. pol. *przedostać się*), *parsigáuti* ‘przywlec się, z trudem wrócić’, *užsigáuti* ‘uderzyć się; obrazić się’. — SZ ma dwie postaci, *gū-C* i *guv-V* < \*guH-. 1. SZ-C *gū-*: *atgūti* ‘odzyskać głos’ (zob. s.v.), łot. *gūt* (*gūstu*, *guvu*) ‘łowić, łapać, chwycić’. 2. SZ-V *guv-*: *atgūvo* (prt.), drw. *guvūs* ‘pojętny, zaradny, sprytny; żywotny, prędki’ (znacz. etym. ‘szybko chwytający’), ⇒ vb. denom. *gūvinti* ‘uczyć zaradności’, *išgūvinti* ‘wprawić, wytresować (konia)’. — SO *gau-C*: *gáudinti* (zob.), *gáudyti* (zob.), *gaulióti* ‘otrzymywać po trochu’ (por. *duolióti* ≡ *dúoti*; *raulióti* ≡ *raúti*). Nomina: *apgáulė* a. *āpgaulė* ‘oszustwo’ (⇒ *āpgaulius* ‘krętacz, oszust’, *apgaulūs* ‘skłonny do oszustwa’), *atgautojas* SD «mściciel, vindex, vltor» (syn. *kerščius*, *kerštadarys*), *gaujā* 4 p.a. ‘gromada, sfera, stado, zgraja, banda, szajka’: łot. *gauja* ‘tłum’ (por. n.rz. *Gaujā*, łot. *Gaũja*), *gausā* (zob.), *pagaulūs* ‘pojętny, wygodny w użyciu’, *pasigautinis* a. *susigautinis* ‘nieślubne dziecko’ (por. *pasigáuti* ‘złowić sobie’, *susigáuti* ts.), *prigautojas* SD «zdrayca, proditor...» (syn. *privylėjas*), *užgaulė* (zob.). — SO *gav-V* (≡ *guv-V*): *gavaũ* prt. (zob. wyżej), *apgavikas* ‘oszust’, *atgavėjas* SD<sup>1</sup>

<sup>140</sup> Z prs. inchoat. *gaustu*, które kiedyś należało do inf. *gaut*, został wyabstrahowany neopwk. *gaus-*, por. pdg. łot. *gaũst*, *gaũstu*, *gaũsu* ‘dostać, otrzymać’.

«pomściciel, vltor, vindex», *atgavimas* SD<sup>1</sup> «pomsta», SD «oddanie wet za wet», *gavùs* 'kto potrafi szybko chwycić, łapać', *pagavà* 'pojmowanie, postrzeganie, percepcja', *pagavėjas* SD «podchwytacz, posłuchywacz, obserwator, speculator», *pagavùs* 'pojętny', *užgavikas* 'kto ubliża, znieważa'. — Pdg. prymarny *gauti* ustalił się zapewne na miejscu *\*giāuti* < pie. *\*g<sup>(u)</sup>euH-*. Allomorf *gau-* pojawił się najpierw w formacji prs. *gājuju*, wywodzącej się z *\*giājuju* < *\*giāu-īō*. W kontekście suf. *-je/o-* doszło do dysymilatywnego zaniku *ī* w sylabie pierwiastkowej. Paralele: *kājuju*, *krājuju*, *mājuju*, *plājuju*, *rājuju*, *šājuju*; nomina: *kraūjas*, *naūjas*. — Nowsze prs. na *-nu*, lit. *gāunu*, łot. *gaunu*, każe liczyć się z oddziaływaniem formacji infigowanej *\*gunù* < pie. *\*g<sup>(u)</sup>u-n-H-é-*. Jej śladem może być neopwk. *gun-* w *gūndyti* (zob.).

**gavėnià**, gen.sg. *gavėnios* 2 p.a. 'post, surowy post, Wielki Post', SD «post wielki 40 dni, vulgo quadragesima, ieunium 40 dierum» — zapoż. ze stblr. *govėnije*, por. błr. *havėnne*, *-ja* n. 'rozpoczynanie postu, poszczenie' (SLA 75, Zs 19, LEW 142, brak w ALEW). War. *gavėnė*. — Drw. *gavėninis* a. *gavėniškas* 'postny', *Užgavėnės* f.pl. 'ostatni wtorek przed Wielkim Postem', dawniej 'ostatni tydzień przed Wielkim Postem, zapusty'. SD: *ažugavėnios* f.pl. «mięsopust, zapust, bacchanalia, liberalia, hilaria» (syn. *pralaidimas mėsiado, mėsiėdrynės*), ⇒ *ažugavėtinis* «mięsopustny, bacchanalibus aptus», *ažugavėtinė sereda* «wstępna środa, feria quarta cinerum». Cps. *pusiaugavėnis* DP 'śrzedopostny' (por. *pusiáu*), *vidūgavėnis* 'środek postu' (por. *vidūs*). Vb. denom. *gavėnioti* gw. 'pościć'. Osobno zob. *gavėti*, *pāšnykas*.

**gavėti**, *gaviù* (3 os. *gāvi* lub *gāvia*), war. *gavėju*, *gavėjau* 'pościć; głodować' — zapoż. ze stblr. *govėt* (SLA 75, LEW 142), por. błr. *havėć*, *-ėju*. Stąd też łot. *gavēt*, *-ėju* 'pościć'. — Drw. *atgavėti* 'zakończyć post' (por. ros. *otpostit'sja* ts.), *gāviamas*: *Nu yra gaviamas laikas* 'Teraz jest czas postu', *užgavėti* 'po raz ostatni jeść mięsną potrawę przed postem', *užgavėtojas* DP n. agt. 'zapustnik' ['zapusty czyli mięsopust obchodzący', L.]. Zob. *gavėnià*.

**gėbenė** I (*gebenė*) żm. 'bąbel, pęcherz, pryszcz, krostka, wysypka; mały przedmiot, drobiazg'. Izolowane, niejasne. LEW 142 porównywał ze stpr. *gabawo* EV 'ropucha, Crothe [Kröte]' i nawet z psł. *\*žaba* 'Kröte, Frosch' < *\*gėbā-*. — Vb. denom. *nugėbenėti* 'pokryć się krostkami, pryszczami', ⇒ *gebenėtas* a. *gėbenėtas* 'pryszczaty, krostowaty'.

**gėbenė** II bot. 'bluszcz, Hedera', żm. *gėbinė* ts. Niejasne. LEW 142 uważał za identyczne z *gėbenė* I.

**gebėti**, *gebù*, *gebėjau* 'potrafić, móc, mieć zwyczaj, lubić' (*Aš nègebu eiti su kurpėmis į miestelį*, t.y. *neturiu papročio*), cps. *įgebėti* 'umieć, potrafić', *pagebėti* 'mieć zwyczaj, mieć w zwyczaju' (*Mes nepàgebame eiti į karčemą*), *sugebėti* 'potrafić, zdołać, móc' (*Ar sugebėsi tai padaryti?*). Stativum na *-ė-*, *geb-ė-* kontynuuje w pierwiastku pie. *\*g<sup>h</sup>eb<sup>h</sup>-* 'chwycić, wziąć; dać' (LIV<sup>2</sup> 193), por. goc. *giban* 'dać', SO *gaf* 'dał'. Osobno zob. *gabėnti*. Por. BSW 74, LEW 126 (s.v. *gabanà*). — WSE *gėb-*: *apgėbti*, *-gėbiù*, *-gėbiau* '(o kwoce) wziąć pisklęta pod skrzydła, ogarnąć je', refl. *apsigėbti* 'otulić się (kożuchem)', *atsigėbti* 'przyjść do siebie, odżyć', *sugėbti* '(spadek) zagarnąć, przywłaszczyć sobie'. Paralelne czas. ze WSE: *lėpti* ⇐ *lep-*, *plėsti* ⇐ *plet-*, *slėpti* ⇐ *slep-*, *srėbti* ⇐ *sreb-*. — SO *gab-*: *gabėnti* (zob.), nomina: *gābalas* (zob.), *gābana* (zob.), *gabùs* (zob.). — WSO *gob-* z *\*gāb-*: *góbti* (zob.).

**gėda** 'wstyd, hańba', DP 'wstyd, sromota, niesława'. Odpowiednik stpr. *gīdan* acc.sg. 'wstyd', *nigīdings* 'bezwstydnny' (zmiana *ē* > *ī*). Prapokrewne z psł. *\*žada* < *\*gėda* 'odraza, wstręt', od czego wywodzą się takie drw., jak stpol. *žadny* 'wstrętny', *žadać się* 'brzydzić się, czuć wstręt', < pbsł. *\*gėd-ā-* < pie. *\*g<sup>h</sup>eh<sup>h</sup>d<sup>h</sup>-*. Por. BSW 81; IEW 484: *\*g<sup>h</sup>ēd<sup>h</sup>-*; brak w LIV<sup>2</sup>. Dalej por. stwn. *quāt*, nwn. *Kot* m. 'błoto; kał', śrwn. *quāt* 'zły', niderl. *kwaad* ts., śrang. *cwēd* 'zły, odrażający' (LEW 142). ALEW 304 sądzi, że pierwotnym znaczeniem pierwiastka było 'czuć wstręt, brzydzić się czym'. — SO *\*gōd-* ⇐ *\*gėd-*: psł. *\*gad-i-* ⇐ pie. *\*g<sup>h</sup>oh<sup>h</sup>d<sup>h</sup>-*.

ėje-, por. cs. *gaditi*, *gaždō* ‘detestari, vituperare’, rcs. *gaditi* ‘lżyć; bluźnić’, śn. *gāditi* przest. ‘obrzydzać, budzić wstręt’, sch. *gāditi* ‘obrzydzać; hańbić, znieważać’, ros. *gādīt’sja* ‘brudzić się; psuć się, niszczyć się’. Drw. postvb.: psł. \**gadū* ‘to, co budzi obrzydzenie, wstręt’ (⇒ ‘gad, wąż’, pod wpływem tabu), por. scs. *gadū* ‘gad, płaz; szkodliwe robactwo’, sch. *gādovi* ‘wszystko to, co wywołuje wstręt, brud; brzydota’, coll. ‘robactwo; myszy, jaszczurki, żaby, węże’, ros. *gad* m.in. ‘szkodliwe zwierzęta i owady’, czes. *had* ‘wąż, żmija; podły, nikczemny człowiek’. Por. Sławski, SEJP I, 247, Boryś 2005, 153. — Drw. *begédīs* ‘bezwstydnik’ (n.m. *Begédžiai*), *gédingas* ‘haniebny, sromotny, niecny’, *gédiškas* ‘plugawy, sprośny (o słowach), hańbiący’, DP ‘sromotny, szkaradny, wszeteczny, sprośny, gamracki’. Vb. denom. *gédētis* (zob.).

**gedėti**, prs. *gedžiù* (3 os. *gēdi*, war. *gēda*, *gēdžia*), prt. *gedėjau* ‘żałować w myśli, tęsknić, odczuwać stratę, żal po zmarłym, tęsknić po drogiej osobie, opłakiwać; nosić żałobę, chodzić w żałobie’. SD <giedet> «żałobę nosić, mutare vestem, pullatum esse». Durativum stanu na -ė/-i- do *gendū*, *gēsti* ‘psuć się’. Paralele: *kežėti*, *merėti*, *perėti*. — Drw. *gēdulas* a. *gedulys* ‘żałoba’, *gēdulas* ‘żałobny, pogrzebowy’, DP ‘żałosny, żałobny’, ⇒ *gedulingas* ts., SD «żałobę noszący, pullatus, sordidatus, atratus; żałobny, funebris, funereus», *giedulingos mišios* pl.f. ‘msza żałobna’; *giesmė gedula* SD «pogrzebna piosnka, epicedium, cantus funebris, elegus», *geduli rūbai* SD pl. «żałoba, ubior żałobny, vestimentum funebre, lugubris ornatus» (por. suf. w *stebulas*, *tóbulas*), *gedūlis* ‘żałobnik’. — Neoosn. *gedėj-*: *gedėjimas* ‘żałoba’, SD «żałoba, ceremonia po śmierci, squalor, luctus, mœror» (por. *stenėjimas* ⇐ *stenėjau*; *judėjimas* ⇐ *judėjau*).

**gédētis**, prs. *gédžiuos* (3 os. *gėdisi*, war. *gėdžiasi*, *gėdasi*, *gėdėjasi*), prt. *gėdėjaus* ‘wstydzic się’, DP ‘wstydzic się, sromac się, zawstydzic się’. War. *gėdytis*. SD *gėdžiuosi* «wstydzę się, sromam się» (w SD<sup>1</sup> wymienione wraz z syn. *kūviuosi*), ⇒ *nesigėdžius* SD «niewstydlivy, impudens, inuerecundus, impudicus». Vb. denominativum od *gėda* ‘wstyd’ (zob. s.v.). Paralele: *gėrėtis* ⇐ *gėris*; *laimėti* ⇐ *laimė*; *gobėtis* ⇐ *gōbis*. — Drw. *gėdinti* caus. ‘zawstydzac’, *ažugėdinu* SD<sup>1</sup> «zasromybam, confundo, erubescere facio», *ižgėdinu* SD<sup>1</sup> «pohańbiam, temero, confundo, profano; zelzę, ignominia afficio», SD «dżę kogo, łaię sromotnie, szkaluię, contumelia aliquem onero, insequor, vexo, noto, dedecoro, lacero» (syn. *kolioju*, *lojoju*, *sarmatiju*, *peikiu*, *gėdų darau kam*).

**gėgnė**, zwykle pl. *gėgnės*, -ių 1. ‘krokwie, belki w wiązaniu dachowym podtrzymujące pokrycie dachu’, 2. ‘krzyżaki do przytrzymywania słomy na strzesze’, 3. ‘rosocha (do suszenia koniczyny)’, 4. ‘drewniany pałak sieci’, 5. ‘rodzaj sieci rybackiej’, 6. ‘część jarzma’, 7. ‘część krosien’. Łot. *džėgas* f.pl. ‘gzyms’, *džėguļi* m.pl. ‘ozdoby ciesielskie’ (\*geg-ul-). Pochodzenie niejasne, zob. LEW 142, ALEW 305. Może z sonoryzacji \*kek-nė, por. *kek-* w *kėkė* ‘kiść, grono; gałąź’. — Zapoż. lit. w błr. gw. *hėhni*, *hėhli* ‘sieć rybacka; część jarzma’ (ESBM 3, 76). — Drw. *gėgninis* ‘wierzchnia belka w ścianie dźwigająca krokiew’. Vb. denom. *gėgnauti* ‘łowić za pomocą sieci zwanej «gėgnė»’. Por. syn. *krakaĩ*, *kreklaĩ*.

**gegužė** I 3 p.a., *gegužė* 2 p.a. ‘kukułka, Cuculus canorus’ (war. *degužė*). SD *gegužė* «gżegżółka, cuculus». Odpowiedniki bałt.: łot. *džėguze* ‘kukułka’ (war. *džėgūze*, *džėguōze* i *džėguse*, *džėgusis*), str. *geguse* Ev ‘Kukug [Kuckuck]’. Dźwiękonaśladowcze. Za zapożyczenie bałtyckie uchodzi fiń. *kāki* ‘kukułka’, est. *kāgi* ts. (zob. LEW 142n., Stang 1966, 31). — N.m. *Gėgužiai* 3x, *Gėgužinė* 10x, *Gėgužiškis* 2x, *Gėgužkalnis*. — Drw. wsteczne: *gegà*, *gegẽ*, *gẽgẽ* (⇒ zdrob. *gėgūlē*, *gėgūtė*). N.m. *Pagėgiai* 3x, *Gėgūtė* 2x, *Gėgūtės*.

**gegužė** II 3 p.a. ‘miesiąc maj’ (przest. ‘miesiąc kwiecień’), *gegužės pirmoji* ‘pierwszy maja’. Do *gegužė* I. Znacz. etym. ‘miesiąc kukułki’ stoi w związku z okresem godowym tych ptaków. Zob. Skardžius, RR 4, 29n., LEW 142n. — Drw. *gegužis* ‘maj’, *gegužinė* ‘majówka’.

**geĩbti**, *geibstù* (war. *geibiù*), *geibaũ* (war. *geibiaũ*) ‘cherlać, słabnąć, niedomagać; zdychać, padać, umierać’. Odpowiednik łot. *ģeibt*, *-bstu*, *-bu* ‘ginać, padać (o zwierzętach)’. Brzmienie *geib-V* wynikało prawdopodobnie z sonoryzacji *keip-V*, zob. s.v. *kaĩpti*. Tam też uwaga etymologiczna. Bez związku z łac. *gibber*, *-eris* m. ‘garb’ ← \**gĩf-ro-*, co de Vaan 2008, 259n. wywodził za IEW 354 z pie. \**geib<sup>h</sup>-*. LIV<sup>2</sup> nie notuje takiego pwk. — Drw. *gėibėti*, *-ju*, *-jau* ‘męczyć się w agonii’, *nugeibėnti* ‘zdechnąć’. Nomina: *geibà* c. ‘cherlak, zdechlak’, *geĩbšas* ts., *geibšs* ‘nie mający sił, zdrowia, wątły, chorowity’. — Jest alternant łotewski z dyftongiem *ie*: *ģiebt*, *-bjū*, *-bu* ‘słabnąć, blednąć’, nomina: *ģiebs* ‘blady, słabowity człowiek’, *ģiebulis* a. *ģieblis* ‘chorowite dziecko, cherlak, mizerak’ (por. łot. *iēt*, *iēt* : lit. *eĩti*, jak też oboczności łot. *kėipt<sup>2</sup>* ‘to plunder, to steal’ and *nuo-ciept* ‘to steal’; *tēikt* ‘to say’ i *tiēkt*, *tiēkt* ‘to reach’). — SZ \**gib-*: łot. *ģibt*, *-bstu*, *-bu* ‘zapadać się, wklęsać (o ziemi); pochylać się, garbić się’ (*ģibis* ‘garbaty’). — WSZ *gyb-*: *gyĩbti* (zob.). — SO *gaib-*: łot. *gaibs* ‘lekkoduch’ (brak refleksów lit. †*gib-*, †*gaib-*).

**geidulỹs**, *-io* 3 p.a. ‘żądza, pożądanie, namiętność’. DP ‘pożądliwość, żądza, chuć, chciwość, rokosz’, *geidulys piktas* SD «pożądliwość, cupiditas, appetitus». Nomen actionis z suf. *-ulys* od *geidziũ*, *geĩsti* ‘chcieć, pragnąć’ (zob. s.v.). Paralele: *dusulỹs* ← *atsidũsti*; *kosulỹs* ← *kósėti*; *sopulỹs* ← *sopėti*. — Drw. *geidulingas* ‘pożądliwy, lubieżny, pełen chuci’, SD «namiętny, perturbationibus obnoxius» (syn. *sudrumstingos arba sudrumsčiamos širdies*), *įgeiduliai* DP m.pl. ‘pożądliwości’. Vb. denom. *geiduliáuti* ‘chcieć, pragnąć’ (war. *geĩduliauti*).

**geinỹs** 4 p.a., *geĩnis*, *-io* 2 p.a. gw. 1. ‘zrobione ze sznurów łaźwiwo, na którym bartnik wspina się do umieszczonej na drzewie barci, Beutnerstrick’ (odpowiednik łot. *dzėinis*), 2. ‘osnowa tkaniny’ (łot. *dzėinis*), 3. ‘zagięty kij do podbijania klipy, kij do poganiania świń’, 4. ‘zbity z cienkich drzew pomost, do którego przybijają tratwy’. Etymologia sporna. Wcześniej łączono *geinỹs* z *gijà* ‘nić’ < pie. \**g<sup>u(h)</sup>iH-éh<sub>2</sub>* (zob. LEW 143n., ALEW 305), ale to nasuwa trudności apofoniczne, por. st. pełny pie. \**g<sup>u</sup>ieH-*. Założywszy wtórność dyftongu *ei*, można rozważyć praformę \**gainys*. Byłby to drw. postwerbalny od *gáinioti*, *gainiōti* ‘pędzać, ganiać’, które ma oboczną postać z *ei*, *geiniōti*. Por. wtórne *ei* w takich formach, jak *gėivėtis* < *gáivėtis*; *reitōti* < *raitōti*; *teiráutis* < *tairáutis*. Na ustalenie się wokalizmu *ei* mogło też mieć wpływ brzmienie synonimu *genỹs* (łot. *dzenis*) ‘łaźwiwo bartnika’ (zob. s.v.).

**geĩsti**, *geidziũ* (zam. \**geidu?*), *geidžiaũ* ‘chcieć, pragnąć, domagać się, usilnie żądać’. DD ‘pożądać, żądać, winszować, trwać o co’. SD: *geidziũ* «chcę, volo, cupio, opto, desidero» (syn. *noriu*), *apturėt geidziũ* «domagam się czego, deponco» (syn. *įgyt rūpinuosi*), *geidziũ kam* «życzę komu czego, opto, malo, volo». Refl. *įsigeĩsti* ‘nabrać wielkiej ochoty’, SD *ažusigeidė ko* «zachciało się komu czego, incidit in cupiditatem, incensus est cupiditate». Inf. *geĩsti* stoi prawdopodobnie na miejscu spodziewanego †*giēsti*. Do pie. \**g<sup>h</sup>ejd<sup>h</sup>-* ‘oczekiwać, spodziewać się, życzyć sobie’ (LEW 144; LIV<sup>2</sup> 196: tylko bśl. i germ.), por. scs. *židq* ‘czekam’ < \**gejd-e-* (por. Stang 1942, 34), stang. *gĩtsian* ‘żądać, domagać się’, stwn. *gĩt* m. ‘chciwość, żądza’. — Intens. *geidáuti* ‘pragnąć, chcieć, pożądać’ (por. *rėkauti* ← *rėkti*), *pageidáuti* ‘życzyć sobie, pragnąć, chcieć’. — Nomina na SE: *geidĩmas* ‘pragnienie, żądanie’, DP ‘żądza, chciwość, żądanie, pożądanie, pożądliwość’, *įgeidĩmas* DP ‘pożądanie, żądza, pożądliwość, chciwość’, *geidulỹs* (zob.), *geidžiamoji nĩosaka* gram. ‘tryb życzenia, optativus’, *pageidĩmas* SD «afekt, affectus, motus animi, affectio, commotio» (syn. *noras*, *geidulys*, *širdies pakrutinimas*), *pageidimai* m.pl. SP ‘pożądliwości’. — SZ *gid-*: *gĩdis* ‘chciwy czego’, *nėgidis* ‘niepożądliwy’ (tylko u JUŠK). Tu też słow. \**žid-*, scs. *židati*, *židq* ‘czekać’ (oboczne prs. *židq*), ślń. *ždėti*, *ždĩm* ‘siedzieć nieruchomo, cicho, czyhać’, ros. *ždat<sup>2</sup>*, *ždu* ‘czekać’, stczes. *ždāti*, *ždu* ts., stpol. *ždać*, *ždał*, *ždali* ‘czekać, wyczekiwać’ (por. BSW 82, REW I, 413). — WSZ \**gĩd-*: stpr. *sengijdi* ‘oby otrzymał (błogosławieństwo)’, *sengijdaut*



‘otrzymać’, znac. etym. ‘doczekać się czego’. — SO *gaid-*: łot. *gaidīt*, -u, -īju ‘czekać, oczekiwać, wyglądać czego’, z czym łączy się stpr. prs. \**gaidija*, przekształcone przez zmianę *ai > ei* i apokopę w *giēidi* a. *gēide* 3 pl. ‘oczekują, żywią nadzieję’ (zob. Lav 146n.). Nomina: lit. *gaĩdas* ‘pragnienie, pożądanie’, *ĩgaidas* ‘wielka chęć, pożądanie’, *ũžgaidas* ‘zachcianka, chęć, kaprys’. Por. łot. *gaĩdības* f.pl. ‘oczekiwanie narodzin dziecka, końcowy okres ciąży’ (por. pol. zwrot *przy nadziei* ‘w ciąży’), *gaidīšana* ‘czekanie, oczekiwanie’. Vb. denom. *gāidauti* a. *gaidāuti* ‘pragnąć, mieć pragnienie, ochotę na co’.

**gēla** 4 p.a. 1. ‘silny, kłujący ból, kolka; suchy ból (w kościach)’, 2. stlit. ‘biegunka; czerwotka, dyzenteria’ (war. *gēļē*), 3. ‘zmartwienie’ — rzeczownik postwerbalny od *gēlti* m.in. ‘mocno boleć’ albo decompositum (zob. niżej złożenia z II członem °*gēla*). Formalnie bliskie są formacje strus. *žalī* ‘żał, uczucie urazy, smutku’, jak też OE *quāla* f. ‘pangs of death’, OHG *quāla*, *chuāla* f. ‘torment, misery’, MoHG *Qual* f. ‘pain, agony’. Zob. BSW 83, LEW 145, ALEW 307, Kroonen 2013, 316. — Z inną budową: *apgēlaĩ* m.pl. ‘odwiedziny położnicy’ (war. *āpgēlēs*, *apgēlos* f.pl.), ⇒ vb. denom. *apgēlēti*, -ju, -jau ‘odwiedzać matkę po urodzeniu dziecka, nieść jej upominek’; *ātēgēlos* f.pl. ‘połóg, kilkudniowy odpoczynek po urodzeniu dziecka’ (*Ātēgēlos atēgēlōm nelygu: kita ir trijū dienu neguli, o kitai ir devynių maža*). Por. łot. *dzēle*<sup>2</sup> ‘człowiek o ostrym, kąśliwym języku’, *dzēlīgs* ‘kłujący, gryzący, kąśliwy’, *dzēlums* ukłucie, ukąszenie’. — Cps. *dantīgēla* ‘ból zęba’ (por. *dantis*), *saūsgēla* ‘reumatyzm’ (por. *saūsas*), *širdgēla* ‘ból serca, żal, zmartwienie’ (por. *širdis*).

**gēlas**, -ā gw. ‘niesłony, niekwaśny, przasny (syn. *préskas*), słodki, niegotowany (o mleku)’. War. *gēlas*. Prawdopodobnie ze zmiany \**jēlas* (por. *gēras* z *jēras* ‘jagnię’), co szcątkowo zachowane w gw. *jēlas* b.z.a. w zmienionym znaczeniu ‘bez skóry’ (*Jēla mēsa* ‘Mięso bez skóry’)<sup>141</sup>. — Drw. *gēliēne* ‘potrawa niesłona, niekwaśna’. Vb. denom. *gēlinti* ‘odsalać (wodę morską)’. — Część badaczy widzi w *gēlas* zapożyczenie z łot. *jēls* ‘niegotowany, niedojrzały, zraniony (o skórze)’. Pb. \**īēl*-a- odpowiada psł. \**jēlŭ* > \**jalŭ*, co zawarte w drw. \**jalovŭ* ‘jałowy, nieurodzajny, bezpłodny — o samicy’ (por. scs. *istovŭ* ‘prawdziwy’ ⇐ *istŭ*), odpowiedniki: sch. *jālov*, ros. *jālovyj*, czes. *jalový*, pol. *jałowy* (por. BSW 107; inaczej LEW 193). Dalsze objaśnienie, zwł. w odniesieniu do WSE \**īēl*-, jest trudne. Zestawienie z gr. ἄλιος ‘próżny, bezowocny, bezużyteczny’ (< \**īal-ījo*?) stoi pod znakiem zapytania, bo wyraz ten nie ma pewnej etymologii (por. Boryś 2005, 203, Beekes 2010, 69).

**gēlbēti**, prs. *gēlbēju* (war. *gēlbu*, *gēlbiu*, *gēlbstu*, 3 os. *gēlbi*, *gēlbti*, *gēlbsti*), *gēlbėjau* 1. ‘ratować, ocalać, wybawiać’, 2. ‘pomagać, wspierać’ (z lit. zapożyczono łot. *gēlbēt* ts.). DP ‘zbawić, wspomagać, uchować, ratować, wybawić, założyć niedostatku, żałować’, *gelbiu* SD «ratuję kogo» (syn. *pademi kam*). Cps. *išgēlbēti* ‘wybawić, uratować’, *ižgelbu* SD<sup>1</sup> «wyswobodzam, wyświebodom», *ižgelbiu iž nelaisvēs* SD «wyzwalam kogo», *pagēlbēti* ‘pomóc, pomagać’. Refl. *gēlbētis* ‘dawać sobie radę, obchodzić się bez czego’. W stlit. praesens było atematyczne: *gēlbti* a. *gelbt* ‘wybawia, ratuje’ (*Kodrin mūsū negelbsi* ‘Czemu nas nie wybawiasz?’). Bez dobrej etymologii. Jeśli akut jest wtórny (por. niżej *gilbti*), to czasownik może stać w związku z pie. nazwą ‘łona, macicy’, pie. \**g<sup>h</sup>elb<sup>h</sup>o-*: wed. *gārbha-* m., gr. δελφύς, -ύος f. (IEW 473), po litewsku \**gelb-*. Wówczas można by przy vb. cps. *išgēlbēti* ‘uratować’ założyć znac. etym. ‘pomóc przy wyłonieniu się płodu’ (?). Byłoby to vb. denominativum. Inaczej LEW 144: *gelbēti* stoi w związku z *galēti* ‘móc’; IEW 359n.: do pie. \**gleb<sup>h</sup>*- ‘zusammenballen’. Z uwagi na obecność synonimicznego czas. *šēlpti* ‘pomagać, wspierać’ (zob. s.v.) i alternację spółgłosek *š / k* (zob. GJL I, § 467) można spekulować o dublecie fonetycznym \**šēlp-* / \**kēlp-* i o kontynuacji \**kēlp-* w postaci udźwięcznionej \**gelb-*.

<sup>141</sup> Wymienione w LKŻ IV, 339 dwa dalsze znaczenia: ‘nutrintas’ i ‘skaudus’ (‘otarty’, ‘bolesny’) mogą należeć do innego przymiotnika, mianowicie \**jēlas* < \**gēlas*, por. *gēla* ‘ból’.

— Drw. *gelbus* DP ‘zbawienny’. — Neoosn. *gelbē-*: *gēlbētojas* ‘ratownik’, DP ‘zbawiciel’. Neoosn. *gelbėj-*: *gēlbėjimas* ‘ratowanie, ratunek’, SD<sup>1</sup> <*gialbeimas*> «ratunek, auxilium, remedium» (syn. <*padeimas*>). — SZ *gilb-*: *gilbti*, *gilbstū*, *gilbaũ*, zwykle z prvb. *pa-* stlit. i gw. ‘wracać do zdrowia, odzyskiwać zdrowie, mieć się lepiej’; *pragilbti* gw. ‘przetrwać, przecierpieć (jakiś czas o głodzie)’. — SO *galb-*: *pagálba* ‘pomoc’ (w SD *pagalba* jest synonimem *pašalpa*), stlit. też *pagalbė*; *priegalba* hapaks stlit. ‘łożnica’, tj. ‘łoże, łóżko’ (por. *kadang įsčia jos buvo priegalba apžieduotinio* DP 624<sub>39</sub> ‘ponieważ żywot jej był łożnicą oblubieńcą’) — jako sb. postverbale zakłada \**prigelbėti* jako czas. motywujący (por. *prieglauda* ⇐ *priglausti*). Nawiązanie stpr.: *galbimai* 1 pl. ‘pomagamy’, *galbse* ‘racz pomóc’, *pogalban* acc.sg. ‘pomoc’. Drw. *pagálbinykas* stlit. ‘pomocnik’ : stpr. *pogalbenix* ‘zbawiciel, Heiland’, war. *pagalbnykas* (Bretkun).

**gėlda** 1. ‘niecka’, 2. koryto’ — wraz z łot. *gēlda*, stpr. *galdo* EV ‘niecka, Mulde’ zapożyczone ze śrwn. *gelte* (LEW 144). Cps. *dúongeldė* ‘dzieża na ciasto chlebowe’ (por. *dúona*). — N.m. *Gėldai*, *Geldėnai*.

**gėlė** 4 p.a. ‘kwiat doniczkowy; kwiat w ogródku; kwiat w ogóle’. SD *gėlės* f.pl. «podlaszczki» [‘fiolatek błotny, *Viola palustris*’]. Formacja na st. wzdłużonym do *gel-*, jak w *gėltas* ‘żółty’ (zob. s.v.). Znacz. etym. ‘żółtobarwny kwiat’. Prócz tego jest *gėlė* ‘choroba żółtaczka’. Zob. też LEW 144, ALEW 308. — Drw. *gėlėtas* ‘kwiecisty’, *gėlynas* ‘miejsce obsadzone kwiatami, kwietnik’, *gėliniņkas* ‘kwiaciarnia’.

**gelėžis**, *-iēs* 3 p.a. f. ‘żelazo’, przen. ‘miecz’ (stlit.). War. *gelažis*, *geližis*. SD: *gelažis* 1. «żelazo, ferrum», *materia gelažies* «żelazna ruda, materya, ferrarium metallum», 2. «żelazne naczynie, ferramenta», *badoma gelažis kareivių* «koncierz, contus ferreus». Por. zakończenia wyrazów *rekėžis* ‘coś rozkraczystego’, *kerėža* ‘drzewo gałęziaste’. Odpowiednik wsch.-łot. *dzelezs*. Formy łot. liter. *dzēl(z)s* a. *dzēlze* ‘żelazo’ powstały przez synkopowanie samogłoski sufiksowej *e*. Podobne zjawisko w żm. *gelžis* (acc.sg. *gėlžį* < *gēležį*) oraz stpr. *gelso* EV ‘żelazo, Ysen [Eisen]’. Por. LEW 144, ALEW 308. — Psł. \**želēzo* (scs. *želēzo*, sch. *žēljezo*, ros. *želēzo*, czes. *železo*, pol. *żelazo*) odchyła się od refleksu litewskiego wzdłużonym wokalizmem (*ē*) sufiksu. Wątpliwa jest rekonstrukcja pbsł. \**gel-ēža-* w BSW 83. Rekonstrukcja pie. \**g<sup>h</sup>el-eg<sup>h</sup>*- (IEW 435) odwołuje się do hipotezy, że gr. *χαλκός* m. ‘miedź, brąz, spiż’ wywodzi się z \**χαλχός* przez dysymilację. Inne szczegóły pozostają niewyjaśnione. — Drw. *gelažinas* DP ‘żelazny’ (war. *geležinas*), ⇒ *gelažinykas kariautojas* SD «kiriśnik, cataphractarius..., grauis armaturæ miles» [‘żołnierz ciężko zbrojny, konny lub pieszy’, SPXVII]; *geležinis* ‘żelazny, z żelaza’ (gw. *gelažinis*); *koštuvis varinis, gelažinis* SD «durszlak, colum», *serdokaš gelažinis, srieguotas* SD «karacena, lorica squamata, plumata», *gelėžė* ‘padalec, anguis fragilis’, *gelėžė* a. *gelėžtė* ‘ostrze noża; nóż nieoprawiony, ostrze bez trzonka, bez rękojeści; zniszczony nóż’ (war. *gelėkštė*, np. *Kriaunos ir gelėkštė lenktinio peilio*), *geležinis* ‘żelazny naróg u sochy’, *geležiniai* m.pl. ‘okowy, kajdany’, *gelėžius* ‘kował’, *gėlžininkai* m.pl. ‘wóz z żelaznymi osiami’ (por. *gelžis*). Cps. *akmuo gelažiatraukis* SD «magnet, magnes, siderites», *gelažiatietė* SD «żelazne góry, huty, ferrariæ» (por. *vieta*). — N.m. *Gelėžiai* 6x, *Geležinė*, *Geležiniai* 3x; *Gėlžė*, *Gelžiaĩ*, *Gelžyciai* 2x, *Gelžiniai*.

**gelmė** 4 p.a. ‘głębina, najgłębsze miejsce’. Odpowiednik łot. *dzelme* ‘głębia, zwł. w rzece; głębokie oko wodne na bagnie; wydrążony otwór, np. w barci’, ⇒ *dzelmenis* ‘głębokość’, *dzelmīgs* ‘bardzo głęboki, przepastny’. Analiza: *gel-mė*. Formacja z wyjątkowym st. apofonicznym *gel-*, który stoi obok zwykłego *gil-*, zob. *gilūs* ‘głęboki’, *gilmė* ‘głębia, głębina’. Suf. *-mė* jak w *lygmė* ‘miejsce równe’ ⇐ *lygūs*; *tankmė* ‘gąszcz, gęstwina leśna’ ⇐ *tankūs* (ŽD 205n., GJL II, § 273, ALEW 309). W kwestii różnicy akcentowej lit.-łot. zob. Derksen 1996, 59, 61n. — Z innym suf.: łot. *dzelve* ‘oko wodne na bagnie; moczydło do lnu’.

**gelnis**, -iēs 4 p.a. f. gw. 'część składowa tratwy, tzw. gaska': *Tas sielius turi penkiolika gelniū* (JUŠK). War. *geļnē*. Niejasne. LEW 145 łączył z *gelmē* 'topiel, głębina' (zob. s.v.), co nie całkiem przekonujące.

**geļtas**, -ā 1. 'żółtawy, żółty', 2. 'o koniu: płowej maści, bułany'. Odpowiada łot. *dzelts* 'żółty' < pb. \*gel-ta-. Alternant na SZ \*gil-ta- ukazuje się w słowiańskim, por. cs. *žltŭ* 'żółty', sch. *žūt*, f. *žūta*, ros. *želt*, f. *želtá*, czes. *žlutý*. Do pwk. pie. \*g<sup>uh</sup>el- / \*g<sup>h</sup>el-, por. łac. *fel*, *fellis* n. 'żółć, gorycz, trucizna', gr. *χολή* 'żółć; czarna ciecz sepii' (*χολαί* pl. 'woreczek żółciowy'), *χόλος* m. 'żółć; gniew, oburzenie, złość; gorycz', aw. *zāra-* 'żółć' (zob. IEW 429n., BSW 83n., LEW 145). Zob. *želtas*. — Drw. *geļčius* 'koń jasnogniady, bułany', *geltā* 'żółtość, żółć; żółtaczka', *geļtis* 'bułany koń', *geļtē* 'bułana klacz'; *geltōnas* 'żółty, płowy', SD «żółtoczerwony, żółtogorący, rutilus, rufus, flammeus»: łot. *dzelťāns* 'żółty, płowy' (analiza \*geltā-na-, drw. od sb. *geltā*, por. *raudōnas* ← *raudā*), *liga geltana* SD «żółta choroba, żółtaczka, icterus, morbus arquatus». Cps. *geļtligē* 'żółtaczka' (por. *ligā*). Osobno zob. *gilnā*. — Stpr. <gelatynan> Ev 'żółty, Gel [gelb]' poprawia się na *geltaynan* i objaśnia jako drw. z suf. -ain-, paralelny do łot. *dzelťains* 'żółty' (zob. Endzelīns 1943, 176). Por. suf. w *žydraĩnis*. — Vb. denom. *gelsta* 'żółknąć, żółcieje' (z \*gels.sta < \*gelt-sta), prt. *išgelto*, inf. *geļsti* (por. łot. *dzelst* 'żółknąć', drw. *dzeltēt*, *dzeltāt* ts.). — Z inf. *geļsti* lub z prs. *geļsta* wyabstrahowano neopwk. *gels-*, por. *geļstelēti* 'pożółknąć, żółknąć', *geļšvas* 'żółtawy' (por. *baļšvas*, *juošvas*, *raūšvas*), ⇒ cps. *gelsvaplauķis* 'płowowłosy, jasnowłosy' (por. *plāukas*); *geļzganas* 'żółtawy' (o suf. zob. s.v. *baļzganas*). — Neoosn. *gelsv-*: vb. denom. *gelsvēti*, -ja, -jo 'żółknąć', *gelsvūoti* 'żółcić się'. — WSE *gēl-*: *gēļē* 1. 'żółtaczka', 2. 'kwiat' (zob. s.v.).

**gēlti**, *gēlia*, *gēlē* 1. 'zapuszczać żądło, żądlić; kłuć (o owadach, o żmii)', 2. 'boleć, mocno boleć', 3. 'przenikać, przejmować — o zimnie, mrozie, szczypać — o mrozie' (znaczn. etym. 'sprawiać wrażenie czegoś kłującego'), *atgēlti* 'odrętwieć; odmrozić sobie (ręce, nogi)', *iģēlti* 'użądlić, ukłuć, urazić', *išgēlti* 'wypsuć się (o zębach)', *pagēlti* 'poboleć (o zębie); zmarznąć aż do bólu', *sugēlti* 1. 'ukłuć, użądlić; zakłuć; nagle zboleć' (*daņtŭ sugēlē* 'zabolał ząb'), 2. 'zapaść na zdrowiu, rozchorować się', *užgēlti* 'użądlić (śmiertelnie), zmarznąć aż do bólu', refl. *išigēlti* 1. 'rozboleć (o zębie)', 2. 'nie ustawać, trzymać (o mrozie)'. Odpowiednik łot. *dzelť*, *dzelu*, *dzelu* 'kłuć, żądlić, kąsać, parzyć', iter. *dzelđēt* a. *dzelđīt*, też *dzelstīt*. Do pie. \*g<sup>u</sup>elH- 'przeszywać, zadawać ból', por. stang. *cwelan* 'cierpieć, psuć się, umierać, to die', stisl. *kvelia* 'męczyć, dręczyć', stir. *at-baill* 'umrzeć, to die', walij. *aballu* ts. Zob. LIV<sup>2</sup> 207, BSW 83, LEW 145, ALEW 309n. — Nomina: *gēlmenis* 'wielki mróz', *gelmuo* 'mróz', *geluonis* (zob.), *pagelā* a. *pāgelas* (zob.). — WSE *gēl-*: *gēlē* (prt.), drw. *gēlā* (zob.), *gēlimas viduriū* SD «gryzienie, morsus, torsio, tormina» ['ostry, samorzutny ból jako objaw choroby', SPXVI], *gēluo* 'żądło' (war. do *geluō*), *iģēlimas* 'użądlenie', *pagēlāi* (zob. *pagelā*), *sugēlēlis* 'chory, kto się rozchorował' (por. *sugēlti*). — SO *gal-*: *gālas* (zob.). — Podwójny refleks SZ *gil-* / *gul-*. 1. SZ *gil-*: *gilti* (zob.). 2. SZ *gul-*: stpr. *gulsennin*, *gulsennien* acc.sg. 'ból, Schmerz' (zob. Lav 167). Por. dwoistość *miļž-* / *mulž-* s.v. *miļžti*.

**gelumbē**, acc.sg. *gēlumbē* 3 p.a. 1. 'sukno domowej roboty; sukno fabryczne'. SD: *gelumbē* «sukno, pannus», *gelumbē burnātina arba mēlyna* «granat, purpura violacea aut cærulea», *gelumbē mēlyna* «lazurowe sukno, pannus cæruleus», *gelumbēs darymas* «sukiennictwo, lanificium», *rietimas gelumbēs* «postaw sukna, volumen panni aut telæ», 2. 'barwa tkaniny': *rūbai iž gelumbēs vienokios* SD «barwa, vestis color» (syn. *vienoveidē*), *lēta gelumbē* SD «kir, pannus vilis, leuidensa». Sporne. Było łączone z przymiotnikiem słowiańskim typu stpol. *goļēby* a. *goļēbi* 'niebieskawy, taubenblau' (por. scs. *golōbī* 'gołąb'), ale szczegóły pozostają niejasne, zob. LEW 146, ALEW 310. N.B. Łot. *gēlumbe* 'najlepsze sukno, ubranie' jest zapożyczeniem z języka litewskiego (ME I, 695n.). Stpr. *golimban* Ev 'niebieski, Błow [blau]' jest zapożyczeniem ze stpol. *goļēby* a. *goļēbi*. Derksen 2008, 175

opowiedział się za prapokrewieństwem lit. *gelumbẽ*, stpr. *golimban* i psł. \**golǫbũ* ‘niebieski’. — Drw. *gelumbẽtas* a. *gelumbiũotas* ‘w sukiennym ubraniu’, *gelumbinykas* SD «sukiennik, lanarius, lanificus», później *gelumbiniũkas* ts., *gelumbinis* ‘sukienny’ (m.in. SD), *gelumbinẽ sermẽgà* ‘siermięga uszyta z sukna’.

**geluonis**, *-iẽs* f. 3 p.a. 1. ‘żądło pszczoły, osy’, 2. ‘koniuszek języka żmii’ (*Gyvatẽs geluonis dvĩsakas*), 3. ‘rdzeń wrzodu, najtwardsza część ropnia, czyraka’. War. *gẽluonis*, *-io* m. Odpowiednik łot. *džẽluonis* a. *džẽluone* ‘żądło; jad, trucizna’. Osnowa scharakteryzowana samogłoską *-i-*, *geluon-i-*, została wyabstrahowana z formy acc.sg. \**gelōnin*, gdzie \*-in było refleksem prajęzykowej końcówki \*-n (pie. \*-m̃). Z pochodzenia była to formacja dewerbalna, urobiona od pwk. *gel-* (zob. *geliũ*, *gẽlti* m.in. ‘żądlić’) sufiksem apofonicznym \*-on/-en-. Pierwotny pdg. miał charakter alternacyjny: nom.sg. \**gel-ōn-ø* wobec acc.sg. \**gel-en-in* (paralela: *šir̃šuõ*, *šir̃šenj* ‘szerszeń’). Pdg. ten uległ ujednostajnieniu przez zastąpienie acc.sg. \**gel-en-in* formą dostosowaną do nominatiwu, tj. \**gel-ōn-in*, lit. *gẽluonj*. Podobnej budowy są *auguonis*, *gyvuonis*, *landuonis*. — Starsza forma nom.sg. jest zaświadczona jako *geluõ* m.f. gw. ‘żądło’, m.in. SD <*gieľuo*> «żądło, aculeus», stlit. też ‘jad’, por. *Vienok tavę̃s tas geluo neingils* PK 79<sub>21</sub> ‘Tobie przedsię ten jad nie zaszkodzi’. — Drw. *geluotas*: SD <*gieľuotas*> «żądłowaty, aculeatus» [‘na kształt żądła, z żądłem, żądlisty, żądlasty’, L.]. — War. *gẽluõ* m. ‘żądło; język żmii; rdzeń wrzodu’, *gẽluonis* f. ts. mają samogłoskę długą *ẽ*, zapewne z wyrównania do formy prt. *gẽlē* od *gẽlti* ‘użądlić’ (por. drw. *įgẽlimas* ‘użądlenie’).

**gėmbė** ‘drewniany kołek w ścianie, służący do wieszania ubrań, do skręcania sznurów i do uwiązywania bydła’ — z udźwięcznienia \**kėmbė*, por. *kembė* b.z.a. ‘drewniany kołek w ścianie, wieszak’. Drw. od osnowy prs. infig. *kembũ* do *kėbti* ‘zaczepiać się’ (zob. s.v.). Akut niejasny. Paralele na udźwięcznienie wymieniono s.v. *guľbė*. Wysunięte w LEW 146n. przypuszczenie o pokrewieństwie *gėmbė* z scs. *gõba* ‘gąbka’, ros. *gubá* ‘huba na drzewie’, czes. *houba* ‘grzyb; huba’ < psł. \**gõba* jest nie do przyjęcia; wyraz słowiański jest odpowiednikiem łot. *guľba* ‘narośl, guz’, zob. s.v. *guľbas*. Zob. też ALEW 310n.

**gendrōlius**, *-iaus* gw. ‘generał’ — zapoż. z prus.-niem. \**gendrōl* (*d* wstawne) < *genrōl*, por. GL 53, Čepienė 140. War. *gendrolas* b.z.a. Lit. liter. *generōlas* pochodzi z ros. *generál*.

**genėti**, prs. *geniũ* (3 os. *gẽni*, war. *gẽnia*, *genėja*), prt. *genėjau* 1. ‘obcinać gałęzie na zrąbanym pniu drzewa, krzesać; przycinać gałęzie, wycinać krzaki’, 2. ‘zrywać część liści (na warzywach)’, *išgenėti* ‘przycinać gałęzie, trzebić, przerzedzać’. W SD jest prs. *genėju* «bicuię, loris cædo, flagris cædo, flagello» (syn. *baudziũ*, *klesčiu*, *plaku*), *apgenėju* «obcinam drzewo, puto arborem, circumcido, abscindo» (syn. *apkertũ*). Neoosn. *genė-*: *nopgenėtas* SD «nieokrzesany, imputatus». Neoosn. *genėj-*: *apgenėjimas šakũ* SD «obcinanie, detruncatio ramorum, frondatio, putatio, amputatio» (syn. *apkirtimas*). Odpowiednik łot. *dzenēt*, *-ēju* ‘obcinać gałęzie’ ob. *džēnāt*, *-āju* ‘pędzać, ganiać; szukać (złodzieja); polować na co; obcinać gałęzie’. Lit. pierwiastek na SE *gen-* jest refleksem pie. \**g<sup>uh</sup>en-* ‘bić, uderzać’ (Liv<sup>2</sup> 218) i stoi w związku z atematycznym pdg. prs. wed. *hánti* ‘bije, zabija’, 3 pl. *ghnánti*: het. *kuenzi* = [g<sup>uh</sup>ēnt<sup>s</sup>i] ‘bije’, 3 pl. *kunanzi* = [g<sup>uh</sup>nant<sup>s</sup>i], < pie. \**g<sup>uh</sup>én-ti*, \**g<sup>uh</sup>n-énti*. Dalej por. orm. *jnem* ‘uderzam’, scs. *ženq*, *gūnati* ‘gnać, pędzić’ (zam. \**gnati* = \**gn-a-ti*, por. pie. \**g<sup>uh</sup>n-eh<sub>2</sub>-*), stpol. *žonę*, *ženiesz*, *gnać* ‘pędzić przed sobą, gonić, ścigać’. — Pod względem tematyzowanej osnowy prs. *geniũ* odpowiada gr. *θεῖνω* ‘biję, rażę, siekę, zadaję cios, przeszywam (bronią)’ z \**t<sup>h</sup>enjō* < pie. \**g<sup>uh</sup>én-jō*. Inaczej jest zbudowane prs. łac. *dēfendō*, *-ere* ‘bronie’, *offendō* ‘uderzam czymś o coś, ranię’, < pie. \**g<sup>uh</sup>en-d<sup>(h)</sup>e/o-*. W języku litewskim doszło do zwężenia pierwotnego znaczenia do ‘uderzać ostrym narzędziem’. Osobno zob. *giñti* ‘gnać, pędzić’. — Drw. *genj̃s* (zob.), *išgenos* f.pl. ‘obcięte drobne gałęzie’, cps. *šākgenis* ‘siekiera do obcinania gałęzi’ (por. *šakà*). — N.m. *Geniaĩ* 8x, *Geniškiai*, *Gėniakalnis*.

**genỹs I**, -io 4 p.a. ‘umocowany do buta hak, umożliwiający bartnikowi wspinanie się po drzewie’. Odpowiednik łot. *dzenis* ts. Zdaniem K. Būgi jest prapokrewne z ros. *ženb* ‘sznurowa drabinka, służąca bartnikowi do wspinania się po drzewie do barci’ i błr. gw. *ženb* ts. (Būga, RR I, 494; II, 683). Zob. też REW I, 419. N.B. ESBM 3, 270, s.v. *ženb* podaje fałszywe zestawienie z lit. *geinỹs* i łot. *dzeinis*. Rekonstrukcja: pbsł. \*gen-ia- (brak w BSW). Dewerbalne nomen od pwk. \*gen- < pie. \*g<sup>uh</sup>en- ‘bić, uderzać’ (LIV<sup>2</sup> 218), por. lit. *genù*, *giñti* ‘gnać, pędzić, odpędzać’. Pod względem etymologicznym może być formacją równoległą do *genỹs* II (zob. s.v.). Zob. też *geinỹs*.

**genỹs II**, -io 4 p.a. ‘dzieciół, Picus’. Odpowiedniki bałt.: łot. *dzenis* ts., strp. *genix* EV ‘Specht’. Zwykle łączone z *genỹs* I i z *genėti* ‘obcinać gałęzie’ przy założeniu znacz. etym. ‘(dziobem) bijący’, zob. LEW 152, ALEW 311. — A. Bańkowski p.l. zwrócił mi uwagę na to, że pod względem semantycznym bardziej przekonujące byłoby zbliżenie z *ginù*, *ginti* ‘bronić’, ponieważ «dzieciół słynie u ludu jako srogi i czujny strażnik lasu, ostrzegający inne ptaki przed niebezpieczeństwem (np. grożącym ze strony kuny)».

**gentis**, -iēs 4 p.a. f. 1. coll. ‘krewni, ród, powinowaci’, 2. hist. ‘plemię’, 3. stlit. ‘przyjaciół, przyjaciółka, powinowaty, krewny; pokrewieństwo’. SD<sup>1</sup> <gintis> «przyjaciół, amicus, cognatus, familiaris, necessarius» (syn. *prietelius*), SD <gintis> 1. «krewność, powinowactwo z jednej krwi, consanguinitas» (syn. *gintystē*), 2. «rodzina, cognatorum multitudo». N.B. Łot. *ģente* ‘pokrewieństwo’ jest lituanizmem (ME I, 696). Liczne poświadczenia sb. *gentis* w DP pozwalają stwierdzić, że wyraz ten był dwójako akcentowany: z jednej strony *gentis*, gen.sg. *gentiēs*, acc.sg. *geñti*, gen.pl. *genčīũ* (4 p.a., jak obecnie), z drugiej strony *géntis*, acc.sg. *génti*, nom.pl. *géntis* a. *géntes*, gen.pl. *génčīũ* (1 p.a.). Por. Kudzinowski 1977, I, 220n., Skardžius 1935, 117. — Jeśli wzór akutowy jest starszy, to powstaje pytanie, czy *géntis* nie pochodzi z \*žéntis < \*žēnti- < pie. \*géh<sub>1</sub>-ti- ‘narodziny’ itp. (por. NIL 140)<sup>142</sup>, z g- zam. ž- na skutek wtórnego odniesienia wyrazu do czas. *gimti* ‘rodzić się’. — Drw. *genčia* stlit. ‘krewny’ (Chyliński), *gentáinis* a. *gentāinis* ‘krewny, krewniak’, *gentaitis* b.z.a. ‘rodak’, *geñtinās* ‘krewny’, *gentỹstē* ‘powinowactwo’, SD <gintiste> «krewność, powinowactwo z jednej krwi, consanguinitas», *geñtiškas* ‘rodowy, plemienny’. Vb. denom. *apsigentausti* LEX ‘zaprzyjaźnić się’ *sugentáuti* ‘spowinowacić się’, *susigéntinti* ‘spokrewnić się’, *sugentúoti* ‘zaprzyjaźnić się’, *apsigentúoti* ‘spowinowacić się’.

**geradėjas**, -a stlit. ‘dobrodziej, -ka; ten, który zrobił komuś coś dobrego’. W języku staroliteńskim ukazuje się pod formą rodzaju wspólnego: *geradėja* c. DP ‘dobrodziej’ [‘dobroczynca, opiekun’, SPXVI], SD «chlebowdawca, benefactor; dobrodziej, benefactor». Kalka słowotwórcza złożenia pol. *dobro-dziej*, błr. *dabra-dzėj* (por. SLA 75). Człon I *gera-* jak w *gėras* ‘dobry’. Człon II *-dėja*, *-dėjas* przedstawia drw. od neopierwiastka *dėj-* jak w formie prt. *dėjau* ‘położyłem’ od *dėti* (zob. hasło *dėj-*). Z faktu, że człon pol. *-dziej* stoi w związku etymologicznym z czas. stpol. *dziejać* ‘robić’ (por. Sławski, SEJP I, 151), zaś ten ostatni nie ma odpowiednika litewskiego (†*dėjoti*), wynika wniosek, że zastąpienie *-dziej* formą *-dėja(s)* polega na substytucji dźwiękowej, nie znaczeniowej. Nieco inaczej LEW 147. Zob. też *geradāris* oraz *piktadėjas*, *piktadarỹs*. — Drw. *geradėjystē* 1. ‘dobrodziejstwo’ (*Dėl to... širdingai Ponui Dievui už tokias jo geradėjystes dėkavokime* PK 173 ‘Przełoż... serdecznie dziękujemy Panu Bogu za takowe dobrodziejstwo jego’), 2. SD «dobroczynność, beneficentia».

**geradėstnykas** SD «man, lennem prawem co trzymający, fidelis, cliens, beneficiarius» [‘wasal, lennik, hołdownik’, SPXVI]. Nieregularne ściągnięcie formy \**geradėjyst-nykas* (por. *geradėjystninkas* hist. ‘lennik’ w słowniku Kurschata). Nazwa osoby na *-nykas*, urobiona od

<sup>142</sup> Por. st. pełny przed suf. *-tor-*: gr. γενέτωρ ‘rodzić’ = wed. *jānitar-*, łac. *genitor* (\**genātor*) z pie. \*géh<sub>1</sub>-tor-.

abstr. *geradējystē* ‘dobrodziejstwo, dobroczynność’ (zob. *geradējas*). — Drw. *geradējystnybē* SD «maństwo, lenno, lenne prawo, feudum, clientela, homagium» — abstr. na -ybē, utworzone od neoosn. *geradējystn-* ← \**geradējyst-nykas* ‘lennik’.

**gēras**, -ā ‘dobry, przyjemny, przyjazny; udany, dogodny, odpowiedni, należyty’, *geras su visu žmogus* SD «cnotliwy, probus, integer, innocens»; *gerai gēras* ‘bardzo dobry’, *pāts gerāsis* ‘najlepszy’, *visū gerāusias* ‘(ze wszystkich) najlepszy’. Neutrum *gēra*: *Gēra semti iš pilno aruodo. Negēra yra žmogui vienam būti. Užteks to gēro*. Zwraca uwagę użycie *gēras* w SD<sup>1</sup> w znaczn. «osobliwy, egregius, praestans», czyli w roli synonimu do *ypatūs* (nie odnotowane w LKŽ III, 241n.). Lit. *gēras* było dotąd łączone z czas. *girti* ‘chwalić’ (zob. s.v.), mianowicie jako formacja na SE, \**g<sup>uh</sup>erH-o-* ‘szanowany, chwalony’, por. łac. *grātus* ‘przyjemny, miły; kochany, drogi’ pie. \**g<sup>uh</sup>rh<sub>x</sub>-to-* (zob. LEW 154, Weiss 2009, 100, ALEW 313n.). Równie dobrze można jednak brać pod uwagę rekonstrukcję \**g<sup>uh</sup>er-o-* adi. ‘gorący, ciepły’, w sensie fizycznym lub przenośnym (*mān gēra* ‘dobrze mi’ < znaczn. etym. \*ciepło mi), do pwk. \**g<sup>uh</sup>er-* ‘ocieplić się, zagrzać się’ (zob. *garėti*). — Substantywizacja: *gēras* ‘dobro; dobro posiadane, majątek’, *svētimas gēras* ‘cudze dobro’. — Drw. *apýgeris* ‘dość dobry’, *gerai* adv. ‘dobrze’, *gerýbē* ‘dobroć’, SD «cnota, virtus, probitas, integritas vitæ; dobroć, bonitas; ludzkość, humanitas, benevolentia» (syn. *žmogystē*, *geras noras*), *geřmena* (zob.), *gerókas* ‘dość dobry, porządný, znaczny’, *geróvé* ‘dobrobyt, dostatek’, *gerūlis* ‘dobry człowiek’, *negēras* a. *nēgeras* 1. ‘nieszczęście’, 2. ‘diabeł’, war. ze zmianą *ge* > *ga*: *nēgaras* ‘diabeł’ (*Ot nēgaras prakeiktasiai!*), *negerāsis* ‘diabeł’, *negērelis* ‘diabeł; zły człowiek’, *negeróji* f. ‘choroba, nieszczęście; zły duch, diabeł’, *negeróvé* ‘niedociągnięcie, wada, niedostatek’, *gerýn eina* ‘idzie ku dobremu, polepsza się’. Cps. *gerabūdis* ‘dobroduszny’ (por. *būdas*), *geradāris*, -*darýs* ‘dobroczyńca, dobrodziej’, por. *darýti* (kalka pol. *dobroczyńca?*), *geranōris* ‘życzliwy, przychylny’ (por. *norėti*), *geraiřdis* ‘dobroduszny, dobrotliwy, serdeczny’ (por. *řirdis*). Osobno zob. *geradēja(s)*. Vb. denom. *gerėti*, -*ja*, -*jo* ‘poprawiać się, polepszać się’. — WSE *gēr-*: *gerýbē* ‘dobro (materialne), bogactwo’, DP ‘rozkosz’ (obok *gerýbē* ‘dobroć’, zob. GJL II, § 384), *gēris* ‘dobroć, dobro’ (*gēris iř blōgis* ‘dobro i zło’), *gērius* gw. ‘dobroć’, SD «krotofila, oblectatio animi, deliciae» (syn. *linksmybē*); «rozkosz, voluptas, deliciae, delectatio, iucunditas» (syn. *mēgumas*); «uciecha, delectatio, iucunditas, voluptas» (syn. *džiaugsmas*), ⇒ *gērūnas* SD «rozkosznik, pieściłiwy, voluptarius homo, delicatus» (syn. *lepūnas*). Cps. *gėrgėris* (zob.). Vb. denom. *gėrėtis*, *gėriuos* (3 os. *gėrisi*), *gėrėjaus* ‘zachwycać się, napawać się, rozkoszować się, znajdować w czym radość, przyjemność’ (war. *pasigėrėti*), *gėrauti* DP ‘rozkoszować (sobie)’. — Neoosn. *gērē-*: *gērėtinai* adv. SD «rozkosznie, delikacko, delicatē, molliter, lepidē» (syn. *su gėrium*), *gērėtojasis* SD «krotofilny, oblectator» (por. typ *kalbėtojas*). — Neoosn. *gērēj-*: *gērėjimasis* ‘zadowolenie, zachwyć’, SD<sup>1</sup> «rozkosz, voluptas, deliciae, delectatio» (syn. *mēgumas*), *gērėjimas* DP ‘rozkosz, kochanie’ (por. *dygėjimasis*, *stenėjimas*).

**geřbti**, *gerbiu*, *gerbiau* 1. ‘szanować, poważać, czcić’, SD *gerbiu* «szanuię kogo, honorifice tracto aliquem, colo, obseruo», SD<sup>1</sup> *gerbiu* «mniemam, puto, reor, existimo...» (syn. *regimisi*, *tariuosi*), 2. żm. ‘sprzątać, czyścić’. Cps. *apgeřbti* żm. ‘doprowadzić do ładu, sprzątnąć, wyczyścić, oporządzić (izbę), obrządzić (krowę, konia)’, *atgeřbti* ‘pomścić’, *prigeřbti* ‘rzucić na kogoś podejrzenie’. Refl. *geřbtis* ‘chwalić się’, DP ‘zalecać się’, *gerbiuosi* SD<sup>1</sup> «domnimawam się, opinor, colligo, conicio...» (syn. *tariuosi*; drw. *gerbimasis* SD<sup>1</sup> «domniemanie, opinio, coniectura», syn. *nutartis*), *apsigeřbti* ‘umyć się, czysto się ubrać, odziać; ozdobić się’ (zapożyczeniem z dialektu żmudzkiego jest łot. *ģērbt*, -*bju*, -*bu* ‘doglądać, ubierać, stroić’, ME I, 698), *atsigeřbti* ‘odżyć, podnieść się — o roślinie po deszczu’, *nusigeřbti*: *Nusigerbē karvē apsiveršiavusi*, t.y. *nusivokē*, *apsičystijo* ‘Krowa oczyściła się po ocieleniu’ (⇒ żm. *nūģerbos* f.pl. ‘łożysko z pępowiną, błony płodowe, tzw.

popłód'<sup>143</sup>, por. syn. *išvalos*, *núovalos*, zm. *nūgreibos*), *prisigerbti* 'przypodobać się, przypocholebiać się, przymilać się'. Dotąd było wywodzone z pie. \*gerb<sup>h</sup>- 'nacinać, robić karby' (por. LEW 147 n., LIV<sup>2</sup> 187), co jednak wydaje się trudne ze względów znaczeniowych. Może raczej pwk. lit. *gerb-* wywodzi się przez metatezę skrajnych spółgłosek z \*berg-, to zaś z pie. \*b<sup>h</sup>erg<sup>h</sup>- 'chronić'? Por. z jednej strony goc. *bairgan* 'chować, chronić', stwn. *bergan*, nwn. *bergen* 'ukrywać, chronić, ratować', z drugiej strony psł. \*berg-ti, scs. *bręgo*, *bręšti* 'dbać, troszczyć się', ros. *beregú*, *beréčb* 'strzec, chronić, pilnować; oszczędzać, szanować', refl. 'wyszczać się, pilnować się, unikać' (LIV<sup>2</sup> 79, BSW 31, REW I 76, ALEW 314, Kroonen 2013, 60). Stan sprzed metatezy dokumentuje lit. SZ *birg-* < pie. \*b<sup>h</sup>rg<sup>h</sup>-, por. *birginti* 'nie wydawać dużo, oszczędzać, skąpić'. Paralele dla metatezy stanowią takie formy lit., jak *kepù* < \*pekù, *tulžis* < \*žultis oraz *žiedžiù* < \*diežiù. — SZ \*girb-: *birginti* (jak wyżej). — SO *garb-*: *gárbinti* DP 'chwalić, wysławiać, wyznawać, czcić, wielbić', SD *garbinu* «czczę, honoro, veneror, obseruo, colo», dziś 'czcić, wielbić, rozślawiać' (*pagárbinti* 'pozdrowić, pochwalić'), *liaupsinoja ir garbinoja* 'chwałą i czczą' (Bretkun), *garbstyti* (zob.). Por. refleksy łot. *garbāt* 'czyścić', częściej na SW: *gārbāt* 'robić coś w pośpiechu; dogłądać, pielęgnować; mieć pieczę, zajmować się, obrządzać', *gārbēt* 'dobrze traktować, ochraniać, oszczędzać'. — Nomina z *garb-*: *garbas* 'sprzątanie (pokoju); okrycie, strój', *garbē* (zob.), *garbimas* SD «szanowanie kogo, reuerentia, veneratio, obseruatio», *garbingas* 'zaszczytny, chlubny, czcigodny', DP 'chwalny, chwalebny' (⇒ *garbingai* 'chlubnie, z honorem'), *garbūs* DP 'chwalebny, uczciwy, pocziwy' (⇒ *garbiai* adv. DP 'chwalebnie, uczciwie, pocziwie'), SD «czci godny, venerandus, venerabilis...», dziś 'honorowy, zaszczytny', gw. 'schludny, porządný'<sup>144</sup>.

**gerdas** stlit. 1. DP 'nowina', 2. DP 'poselstwo', 3. SP 'żart'<sup>145</sup> — nomen z suf. -a- i SE *gerd-*, stojącym w alternacji z *gird-*, zob. *girdžiù*, *girdėti* 'słyszeć'. — Vb. denom. 1. *gerdauti* 'żartować', SD *negerdauju* «nie żartuję, non iocor, serio rem ago» (syn. *nesijuokiu*), 2. *gerdenti*: *gerdenu* SD «głoszę, rozgłaszam, diuulgo, rumore spargo, percelebro, dissipio famam», «obwieszczam co komu, nuncio, annuncio, apporto nuncium» (syn. *našinu*), refl. *gerdenasi* SD «rozgłasza się co, crebrescit fama, fama spargitur» (syn. *našinasi*). Deverbativa: *gerdenimas* SD «rozgłoszenie, diuulgatio», *nopgerdentas* SD «nieopowiedny, sine nuntio aliquis, rumore carens» (syn. *neapsakytas*), < \*ne-ap- (zob. *nop-*), *gerdinykas* SD «frant, sycophanta, nugator» (syn. *šūtas*, *brūžas*), cps. *gerdnešis*, -*nešys* przest. 'poseł, herold' (por. *nėšti*). — Osnowę na SP *gerd-* zaświadcza również denominatywny czas. stpr. *gerdaut* 'powiedzieć, sagen', prs. *pogerdawie* 'głoszą (ewangelie), sie predigen' (\**gerdauja*), *preigerdawi* 'obiecuje, verheißt' (\**preigerdauja*), *as gerdawi iūmans* 'mówię wam, ich sage euch' (\**gerdauja*), ipv. *gerdaus* 'powiedz! sage!', *engerdaus* 'powiedz, wyznaj (grzech)! erzähle!'. Zob. LAV 150n.

**gerdinėti**, *gerdinėju*, *gerdinėjau* stlit., gw. 'pić po trochu', *pragerdinėti* 'po trochu przepijać (zarobek, posag)'. Frequentativum z suf. -*dinėti* do *gerti* 'pić'. Paralele: *ataduodinėti* DP 'oddawać' ⇐ *dūoti*; *ištremdinėti* DP 'wyganiać' ⇐ *tremti* (zob. GJL II, § 691). Na skutek reanalizy *gerd-inėti*, indukowanej przez synonimiczny czas. *gėrinėti* 'pijać,

<sup>143</sup> Zob. Vitkauskas 2006, 34, 173, który zwrócił uwagę na brak potwierdzenia dla postaci †nūogerbos, figurującej w LKŽ.

<sup>144</sup> N.B. Znaczenie form stpr. *gērbt*, *gerbt* 'mówić', SZ *gīrbīn* acc.sg. 'liczba, Zahl' przemawia za innym ich zaszeregowaniem, mianowicie do pwk. pie. \*gerb<sup>h</sup>- 'nacinać, robić karby' (LIV<sup>2</sup> 187), por. gr. γράφω 'wyskrobać, wydrapać znaki, pisać', γράφίς, -ίδος f. 'rylec do pisania na woskowych tabliczkach, igła do haftowania', < SZ \*grb<sup>h</sup>-, stang. *ceorfan* 'ucinać'. Inaczej LAV 149 n.

<sup>145</sup> Por. *Nes Bažnyčia... šiomis dienomis mūsto ape sopulius Christaus Viešpaties savo... Bažnyčia ape ašaras, a Sūnūs ape juokų, gerdus, šutūs* SP I, 361<sup>13</sup> 'Bo kościół... w te dni rozmyśla o boleściach Chrystusa Pana swego... Kościół o łzach, a synowie o śmiechu, żartach, szyderstwach'.

od czasu do czasu się upijać', *pragérinėti* 'po trochu przepijać', pojawiła się neoosn. *gerd-* 'pić'. Widać ją w drw. *gerdauti* przest. 'pić, biesiadować, ucztować' (por. suf. w *gérauti* s.v. *gérti*).

**gėrgėris**, -ė 'najlepszy, najcenniejszy', sb. *gėrgėriai* m.pl. 'rzeczy najcenniejsze' (*Čia mano gėrgėriai sudėti*) — złożenie tautologiczne, które łączy w sobie alternanty *ger-* (SE) i *gēr-* (WSE) przymiotnika 'dobry', zob. *gėras*. Paralele: *māžmožis*, *skānskonis*. Zakwalifikowanie takich formacji do reduplikacji (zob. ŽD 23, ALEW 315) nie wydaje się trafne.

**gėrióti**, *gėrióju*, *gėriójau* 'popijać, pić po trochu; łykać (lekarstwa)' — durativum na -*ioti* od *gérti* 'pić' (zob. s.v.), z pierwiastkiem w postaci wydłużonego st. *e*. Podobne formacje: *gėrauti* DP 'stale pić, pijać, upijać się, ucztować', *pagėrauti* 'często się upijać', *gėrinėti* 'popijać, pić po trochu', *pragėrinėti* 'po trochu przepijać'. — Nomina z *gēr-*: *gėralas* 'napój', gw. 'poidło, koryto dla krów' (por. *srēbalas*), *gėrātė* 'napój' (por. *lakātė*, *lesātė*, *plakātė*), *gėrėjas* 'pijący, pijak', *gėrėmas* 'picie' (abstr. z suf. -*imas* i SW w pierwiastku, por. *ėmėmas* ⇐ *ėmė*; *pylimas* ⇐ *pylė*; *bliovėmas* ⇐ *bliovė*), *gėringas* 'chętnie lub dużo pijący (o człowieku, o koniu)', *gėris* 'napój', m.in. SD (co do metatonii por. *ėdis*, *brėžis*, *rėžis*), *gėrėvas* 'kto potrafi wiele wypić; pijak' (suf. analogiczny do *žinėvas* itp.), *gėrėus* 'dobry do picia, o dobrym smaku (woda)', *prāgėros* a. *pragėros* f.pl. 'przepicie wódki z okazji zaręczyn, postanowienia o ślubie' (war. *pragėrai* m.pl.), *prasigėrėlis* 'pijak, pijaczyna', *ūžgėros* f.pl. 'przepicie wódki z okazji zaręczyn, raz u pana młodego, raz u panny młodej' (syn. *ūžgertėvės*).

**gerklė**, acc.sg. *gėrkłė* 3 p.a. 'gardło, przełyk, tchawica'. SD: *gerklė* 1. «gardło, gula, guttur, rumen» (syn. *gurklis*), 2. «krtąń, gardziel, rura do płuc oddechowa, głosowa, aspera arteria, trachea, canalis animæ» (syn. *stemplė*). Z innym suf.: *gėrklos* f.pl. 'krtąń; paszcza'. Odpowiednik łot. *dzerklis* 'napojone ciele a. jagnię'. (N.B. Łot. *gėrkle* 'gardło, przełyk; wąska przestrzeń między ścianami; najwyższe miejsce rzeki, lejkowate zwężenie w sieci' jest lituanizmem, por. ME I, 697). Pb. \**gēr-tl-*, nomen instrumenti od czasownika typu lit. *gérti* (zob.). Znacz. etym. 'to, czym się chłonie, pochłania pokarm'. Paralele słowotwórcze wymieniono s.v. *dóklas*. — Odpowiednik psł. \**ger-dlo*, por. strus. *žerelo* 'ujście', ros. *žereló* 'otwór, ujście, przełyk', czes. *zřídlo* 'fons', pol. *źródło*. Zob. też *gurklỹs*. — Drw. *begerklis* a. *begėrklis* 'kto ochrypl, stracił głos' (por. *bedaĩnis*), *gerklinė* 'choroba gardła' (por. *kraujinė*), *gerklingas* 'o donośnym głosie; wrzaskliwy, krzykliwy', *gerklinis* 'gardłowy (głos)', *gerklinis* sb. 'krzykacz', też 'osobnik lubiący wypić' (por. *gérti*), *gerkliūgas* 'krzykacz' (por. *vyliūgas*), *įgerklis* 1. 'grdyka, jabłko Adama', 2. przen. 'szyja więcierza; wąskie, ciasne miejsce', *ingerklis* 'sadz, skrzynka do trzymania złowionych ryb w wodzie' (war. *iñgirklis*). Cps. *išverstagėrklis* 'krzykacz, płaksa' (por. typ *išverstākis*). Vb. denom. *gerklėti* 'krzyczeć na całe gardło' (por. pol. *gardłować*). — N.rz. *Gerklė* 3x, *Gėrkłės*, *Gerklālė*, *Gerklīkė*. N.m. *Gerklinė*, *Vištagerklis*.

**geĩmena** 'najlepsza część czego' (*Jis sau išsirinko geĩmenas, o man paliko išskyras*) — formacja utworzona neosuf. -*mena* od osnowy przymiotnej *ger-* jak w *gėras* 'dobry'. Paralele: *plonmenà* 'najcieńsza część czegoś' ⇐ *plónas*, *retmenà* 'miejsce bardzo rzadkie w zbożu' ⇐ *rėtas*; *smulkmenà* 'drobiazg, drobnostka' ⇐ *smulkūs*. — Neosuf. -*mena* pochodzi z tematyzowania za pomocą -*ā-* sufiksu -*men-*, który ukazuje się w odmianie rzeczowników na -*muo*. Por. np. *armuō*, *ar-meñ-s*, *ār-men-į* 'warstwa orna gleby', od czego drw. *armen-ā* ts. W następnej fazie resegmentacja *geĩ-mena* ⇒ *geĩm-ena*, *ret-mena* ⇒ *retm-ena* pociągnęła za sobą zakończone na -*m-* neoosnowy *germ-* i *retm-*. Od nich to utworzono takie nowotwory, jak *germė* 'najlepsza część (roli, łąki); lepszy kąsek' (*Germės suvalgęs, prie stalo vadina*) i *retmė* 'rzadkie miejsce w zbożu'. Ambrazas 2000, § 150 nie dostrzega innowacyjnego charakteru osnów na -*m-* i w konsekwencji stawia formacje z suf. -*ė* typu *retmė* na jednej



plaszczyźnie chronologicznej z formacjami o suf. *-mena* (*retmenà*). Przykład *germẽ* został zresztą przez autora oderwany od *retmẽ* i umieszczony w poświęconym sufiksowi *-mẽ* § 59.

**géršẽ** gw. 1. ‘czapla, *Ardea cinerea*’, 2. ‘żuraw, *Grus cinerea*’. Najprościej byłoby wytłumaczyć *géršẽ* jako drw. od *gervẽ* ‘żuraw’, z wymianą suf. *-vẽ* na *-šẽ* (por. *dókšẽ* ob. *dóklas*, *skěpšẽ* ob. *skepetà*, *gribšis* ob. *grỹbas* ‘grzyb’). Trudność stanowi tylko brak paraleli na przejście znaczeniowe od ‘żuraw’ do ‘czapla’. — Łotewskim odpowiednikiem może być *dzēse*, zmienione z *\*dzērse* przez zanik tautosylabicznego *r* po długiej samogłosce. — N.rz. *Geršōkas*, *Gēršupis*. — Gw. nazwa ‘czapli’, *gěšẽ* a. *gėnšẽ*, ze zmianą *nš* > *nž*: *gėnžẽ*, jest chyba pochodzenia dźwiękonaśladowczego (por. pol. *gęgać* — o głosie gęsi). — N.m. *Genčai*, *Genčũ*, *Gėnžgirẽ* (też n.rz.). — Hapaks stpr. *geeyse* EV ‘czapla, Reeger [Reiher]’ doczekał się trzech interpretacji: 1° emendacja <y> na <r>: <geerse> — dla uzgodnienia z odpowiednikiem lit. *géršẽ* (Trautmann 1910, 336, Endzelīns 1943, 175n.), 2° emendacja <y> na <n>: <geense> — dla uzgodnienia z odpowiednikiem lit. *gėnšẽ* a. *gėnžẽ* (Būga, RR I, 306), 3° lekcja zapisu <geeyse> jako [geisẽ] a. [geizẽ] i wywód z osnowy onomatopeicznej *\*gei-* / *\*gai-* (PKEŽ 1, 334).

**gérti**, *geriũ*, *gériaũ* 1. ‘pić’, 2. ‘pić alkohol, upijać się; przepijać do kogo’, 3. ‘próbować, kosztować napoju’ (*geriu kitop* SD «kredencuię komu, prægusto cibos, prælībo alicui, trado libatam gustu potionem»), 4. ‘zażywać tabaki’, 5. ‘tonąć’, 6. ‘gnić od nadmiaru wody (o kartoflach)’, 7. ‘dąć, dmuchać (o wietrze)’, 8. ‘dziobać, wydziobywać (o ptakach)’. Cps. *atgérti* ‘upić nieco, wypić swoją porcję; odświeżować piciem (wesele, kupno)’, *igérti*: *igeriu kũ savisp* SD «nabieram w się czego, imbuor, imbibo», *pagérti* ‘móc wypić (o wódce)’, *pragérti* ‘przepić’, *sugérti* ‘napić się, wypić do dna’, ‘pić, pić wódkę, sięgać po kieliszek’ (*Ne tep jau labai, bet sũgeria ir anas* ‘Nie tak bardzo, ale i on popija’), też ‘uzgodnić zamążpójście córki’ (*Taip ir sutarẽ, sugėrẽ mane* ‘Uzgodnili, przepili za moje zamążpójście’. *Sugerta mergà*), *užgérti* ‘popić nieco, popić lekarstwo; wypić za czyjeś zdrowie’. Refl. *ažusigeriu* SD «zapiiam się, ebrietati assuesco», *įsigeriu* SD<sup>1</sup> «siąknę, absorbeor, imbibo», *nusigérti* ‘upić się’, *pasigeriu* SD «podpījam sobie, subbībo, plus paulo bibo; upijam się, inebrio, obruo me vino, ingurgito me», SD<sup>1</sup> «podrzepielam, inebrior, poculis indulgeo» [‘pofolgować sobie w piciu, podchmielić sobie’, SPXVI], *persigėrẽ* SD «rozmarzyło go piwo, wino, ex nimio vino hausto crapulam, temulentiam sentit» (syn. *apsilakẽ*), *prisigėrti* ‘upijać się; nasiąkać (o gąbce)’, *susigėrti* m.in. ‘wsiąknąć, wsiąkać’ (*Lietaus vanduo susigėrẽ į žemę* ‘Woda deszczowa wsiąkła w ziemię’). — Odpowiedniki bśl.: łot. *dzeŗt*, *dzeru*, *dzēru* ‘pić’ oraz psł. *\*žerti*, scs. *požrėti* ‘połknąć, pożreć’ (BSW 89, LEW 148n., ALEW 316). Akutowane lit. *gér-C* odzwierciedla st. pełny pie. *\*g<sup>u</sup>erh<sub>3</sub>-C* ‘pochłaniać, połykać’ (LIV<sup>2</sup> 211), por. wed. *garan* 3 pl. coni. ‘winni pożreć’ (zam. †*jaran*), orm. *eker* ‘pożarł’; stwn. *querdar* m.n. ‘przynęta, bait’, nwn. *Köder* m. ts. (*\*g<sup>u</sup>erh<sub>3</sub>-tro-*); SZ gr. ἔβρως ‘pożarłeś’ (*\*g<sup>u</sup>erh<sub>3</sub>-C*), prs. βίβρωσκω ‘zjadam’. Wynika z tego, że lit.-łot. znaczenie ‘pić’ polega na zwężeniu ogólniejszego znaczenia ‘chłonać, połykać’. — Słowiańskie prs. na SZ i z sufiksem *\*-e/o-*, scs. *žřq* ‘połykam’, ros. *žru*, *žratb* wraz z odpowiednikiem wed. *girati* / *gilati* ‘pożera’ sugerują, że prabałtycki mógł znać formację *\*girō*, lit. *\*girũ*. Kiedyś należała ona do serii sełowej *minũ* (scs. *mĩnq*), *pinũ* (scs. *pĩnq*), gw. *pilũ*, *stumũ*. Wokalizm *ẽ* w *geriũ* zdradza w każdym razie innowacyjną budowę, por. *neriũ* wobec cs. *vũ-nřq*; *veržiũ* wobec scs. *po-vrřq*. Gdyby prs. na *\*-ie/o-* było dawne, to musiałoby przybrać postać †*gėriu* (pwk. na SE) lub †*gėriu* (pwk. na SZ). — Drw. na SE: *geravoti* przest. ‘pić po trochu, popijać’ (rzadkie przy deverbativum użycie suf. *-avoti*, por. *minavoti*), *gerdinėti* (zob.), *išgėrdinti* ‘wypijać’, *gerėti*, *-ju*, *-jau* ‘pić (na zdrowie)’, *pagerėti* ‘upijać się’. Nomina: *geriamas* SD «pity, co się godzi pić, poculentus, est potui», *gerklẽ* (zob.), *gėrklos* (tamże), *gertinas* SD «pijalny, potorius», *gertivẽ* ‘karczma’, m.in. SD (⇒ *gertuvnykas* «karczmarz, caupo»), też ‘naczynie do przechowywania zapasu wody, manierka’, *gertivės* f.pl. ‘uczta’, *išgertivės* ‘pijatyka, popijawa’, *sugertivės*

‘poczęstunek z piciem dla swatów po uzgodnieniu małżeństwa’. — WSE *gér-*: *gériaui* (prt.), drw. *gérióti* (zob., tam też nomina na SW *gér-*). — SO-V *gar-*: *prāgaras* (zob.), *žūgara* (zob.). — SO-C *gar-*: *garmā* c. ‘żarłok’ (por. *sukmā*, *šleimā*), ⇒ *garimalas* 1. ‘gardło’, 2. ‘żarłoczne zwierzę albo ptak’<sup>146</sup> (⇒ *garmalinē* ‘gardło’), *pragarmē* 3 p.a. ‘przepaść, głębia bez dna’ (zam. \**pragārmē* ⇐ \**g<sup>u</sup>orh<sub>3</sub>-men-?*). — WSO *gor-* < \**gār-*: *gōrē* a. *gorē* ‘karczma’, *pragorē* ‘czeluść, przepaść’ (por. *ōrē* ⇐ *ariū*; *gōlē* ⇐ *galiū*), cps. *gōrgelis* (zob.). — SZ-C \**g<sup>u</sup>rh<sub>3</sub>-C* wydaje refleks podwójny, *gīr-C* i *gūr-C* (zob. *gurklīs*). SZ *gīr-C*: *gīrti*, *gīrstu* (zob. *gīrsnōti*), *gīrdyti* (zob.). Nomina: *gīrklas* przest. ‘napój’ (m.in. PK, SD), gw. ‘cienkie piwo’, *gīrtas* I ‘odurzony alkoholem, upity, pijany’: psł. \**žirtū*, pol. *nażarty*, co odpowiada gr. βρωτός ‘jadalny, do jedzenia’ < pie. \**g<sup>u</sup>rh<sub>3</sub>-tós* (z innym suf. wed. *gīrnā-* ‘połknięty’) — osobno zob. hasło *girt-*; *gīrtas* II 1. ‘mocny — o piwie, winie’, 2. DP ‘pijany’ [o napoju: ‘powodujący stan nietrzeźwości’]. Por. jeszcze stosunek łot. *dzirklis* ‘szyja w saku na ryby’: psł. \**žirdlo* ‘źródło’, ros. *žerló* ‘ujście’, ukr. *žorló*, głuż. *žorlo* ‘źródło’. — SZ *gīr-V*: *gīrauti* iter. ‘pijać, zwł. alkohol’, *gīrauju* SD «napijam się, potito, poto», *gīrinēti* ‘popijać, pić z przestankami, po trochu’ (war. *gīrinēti*). Źródłem krótkiego *gīr-* było zapewne prymarne prs. \**gīrū* ‘piję’ < \**g<sup>u</sup>rh<sub>3</sub>-e/o-*. — Nomina: *gīrā* ‘musujący, chłodzący napój wyrabiany z chleba, kwas chlebowy’, SD<sup>1</sup> «kwas, fermentum» (por. łot. *dzīra*, *dzīra* ‘napój dla bydła; kwas pitny’), *pāgīrios* (zob.), *ūžgīrēs* f.pl. ‘pijatyka’ ⇐ *ūžgīrti* ‘wypić, zapić’. — WSZ *gyr-V*: *gyra* a. *gyrē* b.z.a. ‘biesiada z piciem, pijatyka’: łot. *dzīra*, zwykle pl. *dzīras* ‘biesiada z piciem, np. z okazji wesela, chrzcina’ (war. *dzīras*, *dzīres*), ⇒ vb. denom. *dzīruôt*, *dzīruôt* ‘biesiadować, ucztować’. W słowiańskim por. osnovę czas. *žir-a-* (\**gīr-ā-*): scs. *požirati* iter. ‘pożerać, polykać’ (⇒ *požiratel’* ‘pożeracz’). Sb. postvb. psł. \**žirū* ‘pożeranie, żarcie, pokarm’, scs. *žirū* ‘pastwisko’, ros. *žir* ‘tłuszcz’, czes. *žír* ‘żarcie, zjadanie, pokarm; tuczenie’, stpol. *žyr*, pol. *żer* ‘żarcie, pożeranie, pożywienie zwierząt’<sup>147</sup>.

**gerúokštas** gw. ‘ząb trzonowy, służący do rozcierania pokarmów’, stlit. *geruokštis* (Bretkun). War. zm. *gerūkštis* świadczy o alternacji *uo* : *ū* w sufiksie (por. *liguostas* ob. *ligūstas* ⇐ *ligā*). Odpowiednik łot. *džēruoksnis* ob. *džērukštis*. Synonim lit. brzmi *geránkštis* a. *garánkštis*. Bez dobrej etymologii, zob. próby zreferowane w LEW 134, s.v. *garánkšta*. ALEW 316n. dopatruje się tu złożenia członów *gēras* ‘dobry’ i drw. od *aukštas* ‘wysoki’, co wydaje się wątpliwe pod względem tak formalnym jak i semantycznym.

**gėrvė** ‘żuraw, Grus grus’ (SD «żoraw ptak, grus»). Odpowiedniki bałt.: łot. *dzērve*, stpr. *gerwe* EV ‘żuraw, Kranch [Kranich]’. Pb. \**gērū-ijā*, drw. od pie. \**gerh<sub>2</sub>-u-*. Różni się osnovą i sufiksem od strus. *žeravli*, sch. *žërâv*, pol. *żóraw*, wtórnie *żuraw*, < \**ger-āu-ia-* < pie. \**gerh<sub>2</sub>-ōu-*. Nieco inaczej BSW 87: pbsł. \**gērūiā-* f., \**gerōūia-* m. Spółgłoskę lrg. odtwarza się w oparciu o lit. intonację (akut), a jej jakość (\**h<sub>2</sub>*) precyzuje się przy uwzględnieniu refleksu (*r*)*a(n)* w gr. γέρανος ‘żuraw’, < pie. \**gerh<sub>2</sub>-no-*, por. Beekes 1969, 196, Schrijver 1991, 246, ALEW 317. — Pwk. na SZ ukazuje się w łac. *grūs*, *gruis* f. ‘żuraw’, gdzie *ūC* < \**uh<sub>2</sub>C* pochodzi z metatezy spółgłoski lrg. w praformie \**grh<sub>2</sub>-u-s* (Schrijver, l.c., de Vaan 2008, 274). — Drw. *gervėlė* ‘rączka narzędzia, kopaczka do kartofli, klin do szczepiania drewna’, *geřvinas* ‘żuraw — samiec’, *geřvinas*, -ā ‘niebieskawo-szary (o upierzeniu gęsi, kury)’, *gerviukas* ‘pisklę żurawia; motyka do kopania kartofli’, *gervōkas* ‘kopaczka do kartofli’. Cps. *gėrvuogė*, *geřvuogė* ob. *gėrvia-* bot. ‘żurawina, Oxycoccus’ (por. *uoga*). — N.m. *Gėrviai* 2x, *Gervėlės*, *Gervėlišké* 2x, *Gervėčiai*, *Gėrviškė*, *Pagėrvė*, *Pāgerviai*, cps. *Gėrvaraistis*, *Gėrvičiai* (\**Gerv-viečiai*). N.rz. *Gėrvė* 3x, *Gervėčia*, *Gervýnas*, *Gėrvupis*, n.jez. *Gervėtis*. — N.m. *Gervinaĩ*, *Gervinė*, *Gerviniai*, *Pāgervinė*. N.rz. *Geřvinas* 4x,

<sup>146</sup> Od tego należy oddzielić *garimalas* ‘wrzask, krzyk’, co jest sb. postvb. do *garmėti* ‘iść kupą hałasując’.

<sup>147</sup> Mniej prawdopodobne jest paralelizowanie *žirū* z *pirū* ⇐ *piti* i wywód z pie. \**g<sup>u</sup>ih<sub>3</sub>-ró-* ‘to, co służy do życia’, por. wed. *jīrā-* ‘żywy, żywotny, zwawy, prędko’ (pwk. \**g<sup>u</sup>ieh<sub>3</sub>-* ‘żyć’, zob. *gýti*, *gývas*).

## Gervinkelis.

**gesinti**, *gesinù*, *gesinaũ* 1. g. *ùgnj* ‘gasić ogień’, 2. g. *kálkes* ‘gasić wapno, tj. rozrabiać wodą wapno palone’, 3. ‘rozcieńczać (ocet, spirytus)’, 4. ‘spłacać (długi)’, 5. ‘bić, uderzać’ (*užgesinti* ‘zaciąć konia batem’) — causativum na *-inti* do *gèsti* ‘gasnąć’, apofonicznie sztywne, podobnie jak np. *dēginti*  $\Leftarrow$  *dēgti*; *kēpinti*  $\Leftarrow$  *kēpti*; *tēkinti*  $\Leftarrow$  *tekėti*. Też intr. *gesinti* ‘szybko iść, bieć, gonić’, por. *Aš atsisuku, o jis kad gesina, tai gesina paskui mane* ‘Ja odwracam się, a on biegnie za mną jak może najszybciej’. — Z innym suf.: stlit. i gw. *gesýti*, *-aũ*, *-iaũ* ‘gasić ogień’ (dawne prs. *gesiũ*, 3 os. *gēsia*, m.in. w DP), też intr. ‘szybko iść’ (*Kas te gēso keliu?* ‘Któż tam pędzi drogą?’). Refl. *gesýtis* ‘bronić się; leczyć się, kurować się, np. ziołami’. — Drw. *gesiklis* ‘gaśnica’, *gesintùvas* ts., cps. *ugniagesys* ‘strażak’ (por. *ugnīs*).

**gèsti I**, *gendù*, *gedaũ* 1. ‘psuć się, marnieć, gnić’, 2. ‘wściekać się’, 3. ‘ronić, poraniać’, 4. ‘mdleć, obumierać’. Temat infigowany *gend-*<sup>148</sup> ma odpowiednik w psł. \*žęđjō, por. scs. *žęždō*, *žęždeši*  $\Rightarrow$  inf. *žędati* ‘mieć pragnienie, tęsknić za czym’; ukr. *žadaty* ‘życzyć sobie, żądać; pragnąć, łaknąć’, czes. *žadat* ‘żądać, domagać się’; prosić’, stpol. *žqdać* ‘bardzo chcieć czego, pragnąć’ (pol. ‘ostro domagać się czego’). Do tego sb. postvb. scs. *žęžda* ‘δίψα, pragnienie’, sch. *žēda*, strus. *žaža* ts., pol. *žadza* ‘usilne, gorące pragnienie’ (zob. Vaillant, GC III, 325n.). Pwk. pie. \*g<sup>uh</sup>ed<sup>h</sup> ‘życzyć sobie, prosić o co’, por. gr. ποθέω ‘tęsknić, odczuwać brak, pragnąć’. Zob. LIV<sup>2</sup> 217, BSW 84n., LEW 149n., ALEW 318. — Cps. *apgèsti* DP ‘narzekać’, *išgèsti* ‘wypsuć się’, *nugèsti* ‘nadpsuć się; zanieść się (od płaczu)’, *pagèsti* ‘zepsuć się, oszaleć, pomieszać się (o rozumie)’. Refl. *pasigèsti*, *-gendù*, *-gedaũ* ‘spozrzeć się, że brak czegoś lub kogoś’ (*Pasigēdo laĩkrodžio*), war. *pazgèsti* (zob. *zgèsti*). — Na SE *ged-* mamy jeszcze: *gedėti* (zob.), *gedauti* ‘tęsknić, odczuwać stratę, szukać’, *pagedauti* ‘wspominać, odczuwać brak kogoś’, refl. *pasigedauti* ‘szukać, poszukiwać’, war. *pazgedauti* (zob. *zgedauti*). Nomina: *gendqs* SD <gindus> «skazitelný, dissolubilis, corruptioni obnoxius» (syn. *pagadinamas*), *negendqs*: SD <negindus> «nieskazitelny, incorruptus», *pagēdēlis* ‘człowiek zepsuty, szalony; niegodziwiec’, *sugēdēlis* 1. ‘to, co się zepsuło, co nie działa’, 2. ‘człowiek zepsuty’ (*Yra gerų žmonių, yra ir sugėdėlių*). — SO *gad-*: *gadinti* (zob., tam też *pagadas*). — WSO *god-* <\*gād-: *godūs* (zob.). — SZ \*gid- (typ *TiT*  $\Leftarrow$  *TeT*): łot. kuroń. *ginstu*, *gindu*, *ginst* ‘ginać, marnieć, popadać w nędzę, stawać się żebrakiem’ (por. ME I, 699). Pierwotny pdg. \*gindu, \*gidau, \*gisti został tu zmieniony drogą uogólnienia tematu infigowanego.

**gèsti II**, prs. *gēsta* (\*gens-sta, stlit., gw. *gēsa* a. *geñsa*), prt. *gēso* 1. ‘gasnąć, wygasać’, 2. ‘słabnąć, zanikać’. SD *gīstu* «gasnę, extinguor», *nuodeglis ažugesis* «głównia gaszona, titio». Odpowiedniki łot.: *dzist*, *dziestu*, *dzisu* intr. ‘gasnąć’; *dzēst* a. *džest*, prs. *džešu* a. *džēšu*, prt. *dzēsu* a. *džesu* tr. ‘gasić’. Paralele na infigowanie SE wymieniono s.v. *gèsti* I. Lit. *ges-*, łot. *džes-* jest refleksem pie. \*(s)g<sup>u</sup>esh<sub>2</sub>- ‘gasnąć’ (LIV<sup>2</sup> 541), tradycyjnie: \*(s)g<sup>u</sup>es- (IEW 479, Beekes 2010, 1314). Por. wed. *jāsate* ‘mdleje, jest wyczerpany’, toch. AB *kās-* ‘gasnąć’, gr. σβέννυμαι ‘być zgaszonym, zgasnąć, zniknąć, umrzeć; wyschnąć; ucichnąć, uspokoić się’, σβέννυμι tr. ‘zgasić, stłumić, uśmierzyć, uciszyć; wysuszyć’, aor. ἔσβην hom. ‘zgasł’ (\*e-sg<sup>u</sup>esa-t < \*e-sg<sup>u</sup>esh<sub>2</sub>-t), ἄ-σβεσ-τος hom. ‘nieugaszony’ (zam. \*ἄ-σβα-τος), goc. *qist* f. ‘zniszczenie’,  $\Rightarrow$  *fraqistnan* ‘zepsuć się’, *usqistjan* ‘zniszczyć, zabić’. Zob. BSW 86, LEW 149, ALEW 319. — Drw. *gesinti* (zob.), nomina: *gesmē* ‘pełgający ognik, ledwo tłący się żar’, *gēsulas* ‘głównia’, łot. *džēsna* ‘zmrok’, war. *džiēsna* ‘zierzch, przedświt’, *džiezna* ‘łuna na niebie’ (znacz. etym. ‘gasnące światło’). Zwraca uwagę brak refleksów na SO \*gas-. — W słowiańskim brak zarówno SE \*žes- (†žesnō), jak i SO \*gos- (†gositi). Jest za to WSO \*gōs-: strus. *gašq*, *ugasiti* caus. ‘gasić ogień’ < \*g<sup>u</sup>ōs-ēje-, scs. *negasimyjī* ‘nie do ugaszenia’ (typ

<sup>148</sup> Paralele na infigowanie pierwiastka w stopniu *e*: prs. 3 os. *breñda*, *deñga*, *geñda*, *gēsa* (*geñsa*), *kēmpa*, *keñša*, *keñda*, *reñta*, *señka*, *skreñda*, *smeñga*, *stemba*, *šneñka*.

*kaziti* ‘powodować zniszczenie’  $\Leftarrow$  \*koz-  $\Leftarrow$  *čeznq* ‘ginać, znikać’ < pbsł. \*kež-, zob. *kežēti*). — Innowacyjny SZ *gis-* (typ *TiT*  $\Leftarrow$  *TeT*) zaświadcza wsch.-lit. pdg. *gisti* (zob.).

**gi** ptk. podkreślająca, np. *Aš gi ne vagis!* ‘Jażem nie złodziej!’. *Dēl kō gi tu taiṗ daraī?* ‘Dlaczegoż ty tak robisz?’. *Būkik* (z *būki-gi*) *dešinē mūsū priešgi jū baisybę* PK 143<sub>10</sub> ‘Bądźże prawicą naszą przeciw ich srogości’. Partykuła ta wzmacniała też rozmaite wyrazy nieodmienne, por. 1. przyimki *iñg* ob. *ĩ*, *nuōg* ob. *nuō*, *priēg* ob. *priē* (-g z apokopowania -gi w enklizie), 2. przysłówki *kaīpgi* ‘jakże’, *kuṛgi* ‘gdzież’, 3. spójniki, np. *aṛgi* ‘czyż’, 4. ptk. *nāgi* ‘nuże’. Zob. Hermann 1926, 106n., Lew 126, ALEW 319n. — Niektóre zrosty z ptk. *gi* uległy leksykalizacji, por. *iṛgi* ‘także, również’ (ob. *iṛ* ‘i’), *nēgi* ‘czyż, czyżby’ (ob. *nē* ‘nie’). Osobno zob. *gu*.

**gỹbti**, *gybstù*, *gybaũ* gw. 1. ‘podupadać na zdrowiu, cherlać, marnieć; usychać (o kwiatach)’, 2. ‘zdrowieć, wracać do sił’, cps. *apgyḃti* ‘zemdleć’, *atgyḃti* ‘wyzdrowieć, wrócić do sił’, *nugỹbti* ‘schudnąć, zmarnieć; uschnąć (o roślinach), zdechnąć (np. o koniu)’, *pragỹbti* ‘dorabiać się, bogacić się’, drw. *gỹbena* ‘cherlak, mizerak’. Wychodząc od praesentiów na -sta- z pierwiastkowym y, ukazujących się obok infinitiwów z pierwiastkowym i, np. *blystù* : *blisti*, *dvystù* : *dvisti*, można utrzymywać 1° że *gybstù* należało pierwotnie do inf. \*gĩbti, 2° że *gybstù* pochodzi z denazalizacji w formie \*gĩbstu < \*gimb-stu, która odnowiła starsze prs. infig. \*gi-m-bu. Paralela: *klypstù* s.v. *klỹpti*. SZ \*gib- od *geib-* (zob. *geĩbti*) jest dany w łot. *gĩbt*, *gĩbstu*, *gĩbu* ‘zapadać się, wklęsać (o ziemi); pochylać się, garbić się’. Do tego WSZ *gĩb-* w łot. *gĩbt* a. *gĩbt*, *gĩb̃stu*, *gĩbu* ‘omdleć, dostać zawrotu głowy; pożądać czego’. (*gĩba* ‘omdlenie’, c. ‘cherlak, słabeusz’).

**gýdyti**, *gýdau* (war. *gýdžiu*), *gýdžiau* ‘leczyć’, DP ‘uzdrawiać, leczyć, uleczyć, opatrzyć’, *atgýdyti* ‘ożywić’, DP ‘obżywiać, ożywiać, wskrzesić’, PK ‘obżywić’ (*taipa būsim atgydyti*, *būdam Christu pasotinti* PK 131<sub>7</sub> ‘tak będziemy obżywieni, będąc Chrystem nasyceni’), *pagýdyti* ‘wyleczyć’. — Dawne praesens brzmiało *gýdžiu*, por. SD «goię, sano, medeor, curo; lecę, medeor alicui, medicor...», *ižgydžiu* «uzdrawiam, sano, restituo salutem, reddo sanitatem», *ižgydžiamas* «uleczony, zleczony, sanabilis, medicabilis», *neižgydžiamas* «nieuleczysty, insanabilis, inmedicabilis»<sup>149</sup>. — Biorąc synchronicznie, *gýdyti* jest kauzatywem na -dyti od pwk. set *gýti* ‘goić się, zdrowieć’ (zob. s.v.). Paralele: *lýdyti*, *rýdyti*. Natomiast z diachronicznego punktu widzenia chodzi tu o causativum na -yti, utworzone od prs. intr. \*gyda ‘goi się, zdrowieje’,  $\Leftarrow$  \*gy-da < pie. \*g<sup>u</sup>ih<sub>3</sub>-d<sup>h</sup>e-, od pwk. \*g<sup>u</sup>ieh<sub>3</sub>- (LIV<sup>2</sup> 215). Podobnie należy oceniać np. caus. *gimdýti* (zob.). Zwraca uwagę brak refleksu na SO †gaidyti. — W języku łotewskim na podstawie neopwk. *dzīd-* (por. *dzīdināt* ‘leczyć’) powstał nowy SE *dzied-*, por. *dziēdēt*, -ēju ‘leczyć’, *dziēdināt* ts., *dziedīgs* ‘leczniczy’. — Rzadki jest war. *gýdinti* ‘leczyć, uzdrawiać’. Neoosn. *gydin-*: stlit. *atgydinēti* ‘ożywać, stawać się żywym’, por. *ir žmonēs ant dūšios numirę, pradējo kilotis ir atgydinēt per pažinimā piktybēs savos* DP 181<sub>32</sub> ‘i ludzie na duszy umarli, poczęli powstawać i ożywiać przez uznanie złości swej’. — Nomina: *gýdomasis* ‘leczniczy’, *gýdomosios žolēs* f.pl. ‘zioła lecznicze’, *pagýdomas* ‘uleczalny’. Neoosn. *gydy-*: *gydyklā* ‘lecznica, sanatorium, kurort’, *gýdymas*

<sup>149</sup> Paralele starolitewskie i gwarowe dla prs. iteratywnego z suf. -ja- przy infinitiwie na -yti: *giṁdžia* ‘rodzi, wydaje na świat’, *girdžia* ‘poi, napawa’, *guldžia* ‘kładzie, nastawia’, *gūndžia* ‘kusi’, *atjūnkia* ‘odzwyczajają od ssania’, *pakiñkia* ‘zapręga’, *pakirdžia* ‘budzi’, *kliudžia* ‘zawadza komu, przeszkadza’, *laidžia* ‘puszcza’, *lōdžia* ‘rozdrażnia psy’, *lōpia* ‘łata odzież a. buty’, *miḡdžia* ‘usypia (dziecko)’, *miṛkia* ‘moczy, zamacza’, *mōkia* ‘uczy, naucza’, *minkia* ‘ciśnie, miesi’, *mōkia* ‘uczy’, *pildžia* ‘napęlnia, pełni’, *pjūdžia* ‘szczuje; podjudza, podburza’, *plūkdžia* ‘splawia drewno’, *pūdžia* ‘gnoi’, *rōdžia* ‘pokazuje’, *rūḡia* ‘kwasi’, *rūkia* ‘kurzy’, *parūkia* ‘podkurza (pszczoły)’, *ažušaldžia* ‘zamraża’, *šildžia* ‘grzeje, ogrzewa’, *tēmdžia* ‘zaciemnia’, *užūḡia* ‘wychowuje’, *valdžia* ‘rządzi, panuje’, *vēčia* ‘wieje zboże’, *vēdžia* ‘wietrzy, studzi, oziębia’, *pavýčia* ‘ususza’, *virkdžia* ‘doprowadza do płaczu’, *suvýščia* ‘zawija (w pieluchy)’, *žindžia* ‘karmi piersią’. Zob. też Zinkevičius 1966, § 614, Ostrowski 2006, 46, przyp. 31.

‘leczenie’ (m.in. SD), *gydymai* SD<sup>1</sup> m.pl. «lek, lekarstwo, medicina, medicamentum, remedium», *gydytojas* ‘lekarz’, SD «cyrulik, archiatros; lekarz, doktor, medyk, medicus...» (syn. *vaistytojas*), *arklių gydytojas* SD «konował, veterinarius, equarius medicus» (syn. *arkliogydis*), *gydytuvė* SD «lekarnia, locus ubi ægricurantur».

**giedóti**, *giedu* (war. *giestu*), *giedójau* 1. ‘śpiewać pieśni kościelne, nabożne, uroczyste’, 2. ‘o ptakach: ‘śpiewać, pisać’, *išgiedot giesmį* SD «wyśpiewać pieśń, emodulari». Odpowiednik łot. *dziēdāt, dziēdu, -āju* ‘śpiewać’. Prs. *giedu* jest formacją z suf. *-d-* i SE: pb. \*gēi-dō, transponat ie. \*g<sup>(u)</sup>eiH-d<sup>h</sup>e-. Z porównawczego punktu widzenia pwk. \*gēi-C jest neopierwiastkiem. Derywowano go od formy SZ \*gī-C < pie. \*g<sup>(u)</sup>iH- (por. wed. *gītā-* ‘śpiewany’), która wywodzi się przez metatezę spółgłoski lrg. ze SZ pie. \*g<sup>(u)</sup>Hi- ⇐ SE \*g<sup>(u)</sup>eHi- (Liv<sup>2</sup> 183), to z kolei z reanalizy prs. na *-ie-*, por. wed. *gāyati* ‘śpiewa’, strus. *gaju, gajetū, gajati* ‘krakać’ < pie. \*g<sup>(u)</sup>éH-je-. Pierwiastkiem elementarnym było tu pie. \*g<sup>(u)</sup>eH-, jak np. w wed. *gāti* ‘śpiewa’, *gātú-* ‘śpiew’. Por. BSW 76, LEW 150, ALEW 320n., REW I, 251. — Spotykane w tekstach stlit. formy atematyczne 1 sg. *giemi* ‘śpiewam’ < \*gied-mi, 3 os. *giesti, giest* < \*gied-ti są innowacjami, opartymi na tematycznej formacji praesentis z suf. *-d-*, por. 1 sg. *giedu*. 1 sg. *giemi* została zastąpiona przez gw. *giemu* (por. *esmū* zam. *esmī*), war. *giėvu* (Lazūnai), zob. Zinkevičius 1966, § 627. — Drw. *giedinti* caus. ‘kazać komu śpiewać, zachęcić kogo do śpiewania’, np. *Giedink juosius, lai gieda, kad nebūtų tylu* ‘Każ im śpiewać, niech śpiewają, żeby nie było tu tak cicho’ (por. łot. *dziēdināt* ‘zachęcać do śpiewu’). Nomina: *giēdālas* ‘marny, nieudolny śpiew’, *giedōrius* a. *giēdorius* ‘śpiewak pieśni nabożnych’ (por. suf. w *dainōrius*). — Neopwk. *gies-* (⇐ 3 os. prs. *giesti* ‘śpiewa’, por. SD *giesti gaidys* «pieie kur, canit gallus»): *giesmė* (zob.), *giēsena* (zob.). — Neoosn. *giedo-*: *giedodinti* caus. ‘kazać śpiewać, zachęcać do śpiewu’ (*Saulė giedodina paukštelius*), nomina: *giedósena* ‘sposób śpiewania’ (neosuf. *-sena*, por. *virtósena*), *giedotojas* ‘śpiewak kościelny, kantor’, *giedótinės mišios* f.pl. ‘msza śpiewana’, *giedótinis* ‘(tekst) wykonywany śpiewem’. — Neoosn. *giedoj-*: *giedojimas* ‘śpiewanie, śpiew’ (*giedojimų knygų* f.pl. ‘śpiewnik’). — SZ *gyd-*: *gýsti* (zob.). — SO *gaid-*: *gaidà* a. *gáida* ‘melodia; nuta; sposób śpiewania’ (*gaidų žaidėjai* MŽ ‘muzykanci’), *gaida* przest. ‘śpiewak w kościele, kantor’, *gaidys* (zob.), *priegaidė* gram. ‘intonacja jako dźwiękowa cecha prozodyczna’, *sángaida* ‘zgodność tonów’. Osobno zob. *gaisma*.

**giēdras**, *-à* 1. ‘słoneczny, jasny, pogodny, bezchmurny (o niebie)’, 2. ‘przezroczysty, czysty (o wodzie)’, 3. ‘dobry, ostry (o wzroku)’. War. *giedrūs, giedrus*. Odpowiednik łot. *dziēdrs* ‘błękitny jak niebo’ (zapożyczeniem lit. jest przym. *giēdrs*<sup>2</sup> ‘pogodny’). Jeśli trafne jest ogólnie przyjęte zestawienie z gr. φαῖδρός ‘jasny, promienny, świecący’, przen. ‘promieniejący radością, pogodny, zadowolony’, to *giēdras* jest refleksem pb. formacji \*gaid-ra- (por. lit. *ie* z \*a<sub>1</sub> w *iēšmas, sniēgas*). Praforma ie. \*g<sup>uh</sup>oid-ro- (por. IEW 488, BSW 75, LEW 128) lub \*g<sup>uh</sup>aīd-ro- z \*g<sup>uh</sup>eh<sub>2</sub>d-ro- (tak Beekes 2010, 1544 i ALEW 321). Osobno zob. *gaidrūs*. — Drw. *giedrà* ‘pogoda, pogodny czas, okres słonecznej pogody’ (por. żm. *gydrà*), *giedrūtis* bot. [nazwa pewnego kwiatu ogrodowego], *prógiedris* ‘okres dobrej pogody’, *prógiedrulis* ‘przejaśnienie’ (war. *prógiedruolis*), cps. *giedrāvalkis* ‘zaćma, katarakta’ (por. *vilkti*, syn. *akivalka*). Vb. denom. *giedrėti, -ja, -jo* ‘przejaśniać się, wypogadzać się’, *giēdrytis, -ijas, -ijos* ts., *išgiedrėti* ‘wyschnąć od upału’ i tr. ‘wysuszyć, wypalić — o słońcu’, *nugiedrėti* ‘rozpogodzić się’ (por. gr. φαῖδρύνω ‘nadać blask, czyścić, myć; rozweselać’ ⇐ φαῖδρός). — SZ \*gid-: łot. *dziēdrs* ‘jasny, pogodny’. — WSZ *gyd-*: żm. *gydrà* ‘giedra’, *prógydra* ‘przejaśnienie nieba’, *prógydrone* ‘prześwit w lesie, przecinka w lesie’, żm. *prógydrulis, prógydrūlis* ‘przejaśnienie, okres mniejszego zachmurzenia; prześwit w ścianie lasu’. Por. łot. *dziēdrs* ‘błękitny, lazurowy; jasny, przejrzysty’, *dziēdrums* ‘pogodne niebo’.

**giēsena** ‘śpiew, śpiewanie’ — drw. na *-ena* od neopwk. *gies-* ⇐ *gies(ti)* prs. atemat. 3 os. ‘śpiewa’ (Smoczyński, *ALL* 49, 2003, 127). Zob. *giedōti*. Paralele: *ēsena* ⇐ *ēs(ti)*; *jaūsena* ⇐ *jaūs(ti)*. Trudna do przyjęcia jest wysunięta przez Būgę analiza *\*gied-sena* ⇐ *giedu*, zakładająca przejście *\*gietsena* > *\*giessena* > *giēsena* (Būga, *RR* II, 402; podtrzymane w *ŽD* 234.). Założone zmiany dźwiękowe, datowane na czasy przedhistoryczne, stoją w sprzeczności z innowacyjnym charakterem sufiksu *-sena*, który pojawia się w rozkładzie komplementarnym ze starym sufiksem *-ena* (por. *dvēs-ena* ⇐ *dvēsti*; *krēk-enos* ⇐ *kreketi*), poza tym stanowi nacechowany ekspresywnie wariant do *-ena*, por. np. *stip-sena* wulg. ‘śmierć’ obok *stip-ena* ‘zdechłak’ ⇐ *stipti*. Suf. *-sena* derywuje zwłaszcza abstracta od czas. sekundarnych (por. *kalbēsena* ‘sposób mówienia’ ⇐ *kalbėti*; *laikýsena* ⇐ *laikyti*; *giedósena* ⇐ *giedoti*). — Būga (*l.c.*), za nim *ŽD* 234 uważali *-sena* za kontynuację formantu o postaci pb. *\*-sjanā*, por. refleks łot. *-šana*. Tymczasem nie można tu wykluczyć odrębności rozwoju łotewskiego i litewskiego. Uderzający jest brak refleksu lit. *†-siana*. Por. *siaučiu* : łot. *šāušu*; *dvesiū* : łot. *dvešu*; *rausiū* : łot. *rāušu*. W ujęciu niniejszego słownika zakończenie *-sena* dewerbalnych abstraktów (np. *dūosena*, *jósena*, *eīsena*) traktuje się jako neosufiks, który został wyabstrahowany z formacji na *-ena*, urobionych od neopierwiastków z wygłosowym *-s-*.

**giesmē**, acc.sg. *giesmę* 3 p.a. 1. ‘śpiew; pieśń, piosenka (weselna, żołnierska)’, 2. ‘pieśń chóralna zwana «sutartinė»’, 3. ‘pieśń pogrzebową zwana «rauda»’, 4. ‘pieśń uroczysta’ (*tautōs giesmē* ‘hymn państwowy’), 5. ‘pieśń religijna’. SD: *giesmē* «pieśń, piosenka, cantilena, cantio, canticum, cantiuncula, melos»: *giesmē gedula* «pogrzebna piosenka, epicedium, nēnia, cantus funebris, elegus», *giesmē svodbinē* «weselna piosenka, epithalamium, nuptiale carmen». Odpowiada łot. *dziēsma*, *dziēsme* ‘pieśń, pieśń religijna’. Analiza: *gies-* -*mē*, formacja urobiona sufiksem *-mē* od neopwk. *gies-*. Ten ostatni został wyodrębniony drogą metanalizy z formy atematycznego prs. 3 os. *giesti* ‘śpiewa’, o czym zob. s.v. *giedōti*<sup>150</sup>. Inne drw. na *-mē* od neopwk. na *-s-* to *bausmē* ⇐ *baūs(ti)*, *drausmē* ⇐ *draūs(ti)* i *grēsmē* ⇐ *grēs(ti)*. Zob. Smoczyński, *ALL* 49, 2003, 107n., 127. Inaczej *ŽD* 206 (*\*gied-smē*) i *GJL* II, § 275 (suf. *-smē*). — Drw. *giesmýnas* ‘śpiewnik’, *giesmingas* ‘melodyjny’ (m.in. SD), *giesminykas* SD «muzyk, co uczy muzyki, phonascus», *giesminykas vyresnis* SD «muzyk reient, chori magister» [‘przewodnik chóru’], *giesminiņkas* ‘śpiewak; ptak śpiewający; autor pieśni’, *knygos giesminyķu* SD «partesy, libri musicorum, symphoniacorum» [‘kartki z zapisem nutowym, partytura’, SPXVI], *giesminis* SD «muzyczny, musicus, symphoniacus» (syn. *giedotinis*), *giesminēs knygos* SD «żołtarz, liber psalmodiarum sacrorum, psalterium» [‘zbiór psalmów, psalterz’].

**giēžti**, *giežiū*, *giežiaū* 1. ‘piec, palić, drapać — w ustach, w gardle’ (*Gerklēj giežia gaižulys. Man giežia burnoj*), 2. ‘bardzo chcieć, pragnąć; prosić, natrętnie prosić’, 3. ‘złościć się, gderać, wyładowywać gniew na kim, ostrzyć ząb’, *giēžti āpmaudq* ‘żywić urazę’, *atgiēžti* ‘zemścić się’, refl. *giēžtis* ‘naprzykrzać się’. Nomina: *giežā* c. ‘kto chowa urazę’, *giežūs* ‘niezadowolony, naprzykrzony’, *pagiežā* ‘złość, uraza, żądza zemsty, zemsta’ (⇒ vb. denom. *pagiežēti* stlit. ‘zemścić się’, *pagiežingas* ‘zły, zirytowany, mściwy’), *giežulys* ‘drapanie w gardle’. N.B. Pożyczką z litewskiego jest łot. *gieza* c. ‘kto kręci, zmyśla, kłamie’ (ME I, 701). — Etymologia nieustalona, zob. referat w LEW 129. Transponat ie. *\*g<sup>h</sup>eiǵ<sup>h</sup>* ‘łaknąć, pragnąć’, por. wed. *jeh-* ‘dyszeć z otwartymi ustami’, goc. *faihugeigan* ‘pożądać’, *gageigan* ‘uzyskać’, stwn. *gingo* m. ‘pragnienie, staranie, dążenie do czego’, zob. ALEW 321. — SZ

<sup>150</sup> Dotąd stosowano tu analizę etymologizującą: *\*gied-smē*, por. *ŽD* 206, *GJL* II, § 275, Ambrazas 1993, 56. W ujęciu niniejszego słownika *-smē* nie jest odziedziczonym sufiksem, lecz neosufiksem, por. np. *deg-smē* ⇐ *dēgti*; *lėnk-smē* ⇐ *lėñkti*. Neosuf. *-smē* został wyabstrahowany z formacji na *-mē* utworzonych od osnów na *-s-*. Zostało to umożliwione przez prawo degeminacji, działające na granicy morfemów, por. np. *giesmē* = *\*gies-smē*; *versmē* = *\*vers-smē*.

*giż-*: *gižti* (zob.). — SO *gaiž-*: *gaižus* (zob.). — Niejasne są formy *geižti*, *geižiù*, *geižiaũ* ‘być złym, okazywać gniew’, *nugéižėti*, *gėiži* ‘całkiem skwaśnieć (o mleku)’. Po pierwsze może tu chodzić o wariant fonetyczny od st. *o*, *gaiž-* (por. *atgėivėti* < *atgáivėti*; *geinióti* < *gainióti*), po drugie — o nowy st. *e*, *geiž-*, który wyderywowano ze SZ *giž-* (*gižti*), por. *ežti* ⇐ *ižti*; *kreikti* ⇐ *krikti*; *speisti* ⇐ *spisti*.

**gijà** 4 p.a. 1. ‘przędza, nić przędzy, nić niekręcona’ (*Gijà nesukta, o siūlas suktas*), 2. ‘nić w wątku, w osnowie tkaniny’. Odpowiednik łot. *dzija* ‘nić przędzy; sznur do wspinania, używany przez bartnika’. Z pb. \**gi.Hā* < pie. \**g<sup>u(h)</sup>iH-éh<sub>2</sub>*. Interwokaliczne *j* wypełniło hiat powstały na skutek zaniku spółgłoski lrg. w pozycji interwokalicznej. Formacja na SZ-V od pie. \**g<sup>u</sup>ieH-*. Por. wed. *jyā-* f. ‘cięciwa łuku’ (EWAIA I, 603). Podobnie do *gijà* są zbudowane: gr. hom. βίος m. ‘łuk; cięciwa’ < \**bi.ió-* < pie. < \**g<sup>u</sup>iH-ó-*, znacz. etym. ‘(pręt) zaopatrzony w cięciwę’ (Beekes 2010, 215), aw. *jiiā-* ‘cięciwa’ < piir. \**jiHaH-*. — Z suf. spółgłoskowym: *gýsla* (zob.), pbsł. \**gī-kā-*, psł. \**žica*, por. cs. *žica* ‘nervus, ścięgno’, serb. *žica* ‘nić, dratwa’, ros. gw. *žica* ‘przędza czesankowa’ (BSW 87, REW I, 424, 426, LEW 150, ALEW 322)<sup>151</sup>. — Drw. *pagijaĩ* adv. ‘nanizując po jednej nici’. Por. łot. *dzijēklis* ‘splątana, zawężlona przędza’.

**gilē** 1. ‘żołędź, owoc dębu’, 2. *gilē kvepiunti* SD «muszkatowa gałka, nux myristica, myrobalanus..., glans vnguentaria» (syn. *riešutis kvepius*). Pl. *gilēs* ‘żołędzie, trefle w kartach’ (*gilių karālius* ‘król żołędny, treflowy’). War. *gilis*, *-iēs* f. ‘żołędź’. War. ze wzdłużoną samogłoską pwk.: *gylē*, *gylē*. Odpowiedniki bałt.: stpr. *gile* EV ‘żołędź, Echele [Eichel]’, łot. *zīle*, *zīle* ts. (\**dzīle*). Odosobniony jest war. z samogłoską *ē* w pwk.: *gēlē* 4 p.a. (wsch.-lit. z Užpāliai). — Z innymi suf.: gr. βάλανος f. ‘żołędź; daktyl; glans penis’ (z pgr. \**g<sup>u</sup>al-ano-* < pie. \**g<sup>u</sup>lh<sub>2</sub>-eno-*), orm. *kalin*, *kalnoy* ‘żołędź’ (pie. \**g<sup>u</sup>lh<sub>2</sub>-eno-*), łac. *glāns*, *glandis* f. ‘żołędź; pocisk ołowiany; przednia część męskiego członka’ (\**glānd-i-* < pie. \**g<sup>u</sup>lh<sub>2</sub>-nd<sup>(h)</sup>-i-*). Por. Beekes 1969, 195, Schrijver 1991, 223, de Vaan 2008, 263n. — Słowiański pokazuje pwk. w st. pełnym: psł. \**želodī* m. ‘żołędź’, por. rcs. *želudī*, ros. *žóludb*, sch. *žēlūd*, słn. *žélod*, czes. *žalud*, pol. *żołędź*, *żołędzia*, < pbs. \**geland-i-* < pie. \**g<sup>u</sup>elh<sub>2</sub>-e/ond<sup>(h)</sup>-i-*. Formacja typu *vřddhi*? Dalsze objaśnienie niepewne. Zob. BSW 82, LEW 151, ALEW 322n., Boryś 2005, 755n. Na tym tle *gilē* można objaśniać dwojako. Po pierwsze jako refleks pb. \**gil-ijā-*, drw. od SZ \**gil-V* < pie. \**g<sup>u</sup>lh<sub>2</sub>-V*. Po drugie jako drw. wsteczny od osnowy \**gil-end-* / \**gil-and-* (pie. \**g<sup>u</sup>lh<sub>2</sub>-e/ond<sup>(h)</sup>-?*), po której pozostał ślad w postaci wyrazu gw. *gilénd-ra*, *gilénd-ré* ‘urodzaj na żołędzie, orzechy, jagody i grzyby’. — Vb. denom. *gilėti*, *-ja*, *-jo* ‘rodzić żołędzie’.

**gilnà** gw. 1. ‘ptak żoła, Merops’, 2. ‘drozd, Turdus’ (LKŽ nie oznaczył p.a.). Por. łot. *dziļna* ‘dzięcioł, Picus’ (war. *dzilnis*), *mēlnā dzilna* ‘czarny dzięcioł, Picus martius’, *zilā dzilna* ‘niebieski dzięcioł’. Wyraz lit.-łot. ma odpowiednik w psł. \**žilna* ‘żoła’, por. rcs. *žlūna*, sch. *žúna*, ros. *želná*, ukr. *žóvna*, czes. *žluna*, pol. *żoła* < pbsł. \**gil-nā* — formacja na SZ pie. \**g<sup>u</sup>h<sub>1</sub>-* ⇐ \**g<sup>u</sup>h<sub>1</sub>el-* ‘żółty, zielony’ (zob. *geļtas*). Nazwa ptaka stoi w związku z jego żółtozielonym upierzeniem. Por. BSW 88, LEW 146 (s.v. *gēlti*), REW I, 416, Boryś 2005, 756. — W języku czeskim obok *žluna* ‘dzięcioł, Picus’ ukazuje się *žluva* ‘wilga, Oriolus oriolus’ < psł. \**žilva* < pbsł. \**gil-ūā* (por. BSW 88, Machek 1968, 729n.).

**gilti**, *gilia* (war. *gýla* < \**ginla*), *gýlē* (war. *gilo*) ‘kłuć, żądlić — o owadzie’, *igilti* ‘ukłuć żądlem, ugodzić’, *sugilti* ‘użądlić — o wielu pszczołach’. Obok tego intr. *gilti*, *gilsta*, *gilo* ‘zacząć boleć’, zwykle z prvb. *pra-*, *su-*. Formacje na SZ *gil-C* ⇐ *gél-C*, por. *gēlti* ‘zapuszczać żądło; boleć’, pie. \**g<sup>u</sup>elH-* / \**g<sup>u</sup>h<sub>1</sub>H-* ‘quālen, stechen’ (LIV<sup>2</sup> 207). Zob. też BSW

<sup>151</sup> Por. jeszcze psł. adi. \**židūkū*, błr. *žýdki* ‘cienki’ (stpol. *żydki* ‘cienki — o prętach, różgach’ jest rutenizmem), które zostało prawdopodobnie utworzone od prs. \**židetū* < pbsł. \**gī-de-*, znacz. etym. ‘jest taki, że daje się napręzać (jak cięciwa), splatać (jak witki, różgi)’.

83, LEW 145n., ALEW 323n. Oboczny refleks SZ *gul-C*: stpr. *gulsennien* acc.sg. 'ból, Schmerz' (por. Būga, RR II, 261, z paralelami na dwoistość *uR / iR*). — Drw. *gildyti* caus. 'powodować, wywoływać ból', *sugildyti širdį* 'złamać serce'. Nomina: *gile* 'drewniany gwóźdź', *giltinė* a. *giltinė* 'śmierć wyobrażona pod postacią kościotrupa z kosą, kostucha' (*Jam giltinė jau dalę gelanda*), SD *giltinė* «śmierć, mors, obitus», syn. *smertis* (zapoż. do łot. *giltene*, *giltēnis* 'kościotrup, szkielet'), *giltinis* 'wielki, silny (o pragnieniu)', *gilūs* 'bolesny, przykry', *igilūs* 'kąśliwy, złośliwy, zjadliwy'. — WSZ *gyl-*: *gylė* (prt.), drw. *gylelis* b.z.a. 'kij o zaostrozonym końcu do poganiania wołów, oścień', *gyluonis* 'żądło' (war. do *geluonis*), *gylīs* 1. 'żądło', 2. 'giez, bąk bydlęcy', 3. 'oścień'. Vb. denom. *gylioti* a. *gyliuoti* 'o bydle: gzić się, zachowywać się niespokojnie wskutek bólu spowodowanego kąsaniem przez gzy' (por. *zylioti*), ⇒ *gylia* zm. 'pora gżenia się'.

**gilūs**, -i 4 p.a. 'głęboki'. Odpowiedniki bałt.: łot. *dziļš*, -ļa ts. (drw. na \*-ja-), stpr. *gillin maiggun* acc.sg. 'głęboki sen'. Bez ustalonej etymologii, por. LEW 151, ALEW 324, Pkež 1, 363n. Może \*gil-u- < pie. \*g<sup>u</sup>lH-u- od pwk. \*g<sup>u</sup>elH- 'przeszywać, przebijać' (LIV<sup>2</sup> 207), zob. *gēlti*, *gilti*. Znacz. etym. 'wydrażony (w drzewie)'. Por. łot. *dzelme* m.in. 'wydrażony otwór barci' obok *dzelmīgs* 'przepastny, bardzo głęboki'. — Drw. *gilybė* 'głębokość, np. studni', *gilynė* 'topiel, głębia', *gilmė* 'głęb, głębina', *gilumà* ts., *giluma bedugnė* SD «przepaść, hiatus». Vb. denom. *gilti*, *gyla*, *gilo* 'robić się głębokim, wzbierać — o rzece', *gilinti: pagilinti* 'pogłębić'. — N.rz. *Gilanda*, *Gilandė*, *Gilasys*, *Gilijà*, *Gilūsis*, *Gilūvē*, *Gilupis* 3x, n.jez. *Gilis* 2x, *Gilius*, *Gilujis*, *Gilādis*, *Gilaūsis*, *Gilūitis* (z \*Gilūtis, por. dyftong w *paukštūitis* < *paukštūtis*, *uj* na skutek antycypowania zmiękczenia w spółgłosce *t*), *Gilūšis* 6x (ob. tego *Gilūišis* 2x, gdzie *uj* stoi w związku z miękkością *š*), *Gilūtas* 2x. N.m. *Gilānd-viršiai*. — WSZ *gyl-*: *gylė* a. *gylė* 'głębka w jeziorze a. rzece; wytyczona droga wodna, farwater': łot. *dzīle* 'głębka, topiel, otchłań'; *gylis* 'głębokość' (por. *dīdis*, *slīdis*). — SE *gel-*: *gelmė* (zob.).

**gimdýti**, *gimdaũ*, *gimdžiaũ* 'rodzić, wydawać na świat'. War. *gimdyti* — z intonacją jak w prs. *gimstu* do *gimti*. Dawne prs. na -ja-: *gimdžiũ*, war. *gindžiũ*. Por. *pagimdžiu* SD<sup>1</sup> «porodzę, pario, enitor», ptc. prs. act. DP <*gimdženti*> f. 'rodząca', gen.sg. DP *gimdžiančiosios* 'rodzącej' (paralele s.v. *gýdyti*). Z synchronicznego punktu widzenia jest *gimdýti* kauzatywem na -dyti do *gimti* 'rodzić się', znacz. etym. 'sprawić, aby coś się urodziło' (łot. przest. *dzimdināt* 'spłodzić' ⇐ *dzimt*). Natomiast ze stanowiska diachronicznego jest to causativum na -yti do praesens intr. \*gim-da 'rodzi się', dosł. 'przychodzi (na świat)', < pie. \*g<sup>u</sup>m-d<sup>h</sup>e- 'przychodzi' od pwk. \*g<sup>u</sup>em- (LIV<sup>2</sup> 209), zob. *gimti*. Podobny wypadek: *gýdyti*. Brak alternantu na SO †*gamdyti* (por. *lámdyti*, *rámdyti*, *trámdyti*) przypomina takie causativa, jak *guldyti*, *vimdyti*, *tvimdyti*. — Neoosn. *gimd-* (⇐ *gimd-yti*): *gimdà* 'macica', cps. *pirmagimdė* 'kobieta pierwszy raz rodząca', SD «pierzwiastka krowa, owca, primipara» (por. *pirmas*), *vaikagimdė* SD «położnica, puerpera, parturiens» (por. *vaikas*). — Neoosn. *gimdy-* (⇐ *gimdy-ti*): *gimdyklà* 'izba porodowa', *gim̃dymas* 'poród' (SD *priimu vaikų gimdyti* «babie, obstetricor»), *gimdytoja* 'rodzicielka', *gimdytojai* m.pl. 'rodzice', *gimdyvė* 'położnica', przest. *gimdyvė* SD «rodzicielka, genetrix, procreatrix, mater» (por. *augyvė* ⇐ \**augyti*); war. z asymilacją *md* > *nd*: *gindyvė* SD «rodzicielka» (por. *gindžiũ*), *Dievogindyvė* (zob.); *vaikagimdystė* SD «polog, puerperium» (brak w LKŽ). — Neoosn. *gimdyt-* (⇐ *gimdyt-as*): *gimdytinis* SD «rodzayny, co się rodzić może, generabilis».

**giminė**, -ės 3 p.a. 1. coll. 'ogół krewnych, rodzeństwo, rodzina, ród' (*Jõ giminė didele* 'Wielka jest jego rodzina', *aukštos giminės* SD «urodzony zacie, summo loco natus, genere & nobilitate primus»), 2. bibl. 'rodzaj ludzki', 3. singulativum 'krewny' (*Jis mán artimà giminė*). Por. DP 'naród, ród, rodzaj, pokolenie, ślactwo, rodzina', SD «narod, natio, gens, genus; plemię, narod, semen, soboles, progenies, propago; pokolenie, stirps, progenies, rod,



genus, natales, stemma» (por. słow. *narodũ* ‘natio, generatio’ < ‘to, co się narodziło’, sb. postvb. od czas. *naroditi*). Formacja dewerbalna na *-in-* od *gĩmti* ‘rodzić się’ (zob. s.v.). — Drw. *gimináitis* a. *giminaĩtis* ‘krewny, krewniak’ (formant jak w *saváitis*), *giminėtas* SD<sup>1</sup> «powinowaty» (syn. *artimas*), SD «krewny, z iedney krwi powinowaty», *giminiėtis* ‘krewniak’, *gimininis* SD 1. «herbowy» [‘należący do jednego herbu, rodu’] (syn. *vienožymis*), 2. «narodowy, gentilitius, gentilis», *giminỹstė* ‘pokrewieństwo’, *giminūs* ‘spokrewniony, powinowaty’; *gadinimas giminės* SD «kazirodztwo, incestus, incestum» (zob. *gadinti*). Vb. denom. *giminiuotis* ‘spokrewniać się, pielęgnować związki pokrewieństwa’, przen. ‘przyjaźnić się’.

**gĩmt-**, neosnowa wyabstrahowana z formy *gĩmtas*, ptc. prt. pass. do *gĩmti* ‘rodzić się’ (zob. s.v.). Drw. *gĩmtādienis* cps. ‘dzień urodzin’ (por. *dienā*), *gĩmtinas* ‘naturalny, wrodzony’, *gĩmtinė*, *gĩmtinė*, *gĩmtinė* 1. ‘miejsce urodzenia, ojczyzna, ojczysty kraj’ (*Čia mano gĩmtinė, čia bus ir mirtinė*), 2. ‘narodziny, urodzenie’, 3. ‘macica’ (por. łot. *dzimte* ‘macica’, *dzimtene* ‘miejsce urodzin, mała ojczyzna, Heimat; pierwszy puszek — u ptaków’), *gĩmtinis* ‘ojczysty, przyrodzony’ (*gĩmtinis krāstas* ‘ojczyzna’, *gĩmtinė kalbā* ‘ojczysty język’), *gĩmtystė* SD «powinowactwo, cognatio, necessitudo fraterna, propinquitas», *gĩmtóji* f. ‘dzień urodzin, urodziny’ (syn. *gĩmtādienis*), *gĩmtuvė* a. *gĩmtuvė* ‘miejsce urodzenia, strony rodzinne’, *gĩmtuvės* f.pl. ‘poród, dzień narodzin; macica’, *prigimtas* SD «własny, właściwy, proprius, germanus, natiuus», *prigimtinis* ‘naturalny, przyrodzony’. Por. *būt-*, *degt-*, *gĩnt-*, *ĩmt-*.

**gĩmti**, *gĩmstu*, *gĩmiaũ* ‘rodzić się, przychodzić na świat; powstawać, pojawiać się’. Pdg. gw. *gĩmti*, *gemũ* (⇒ *gemstũ*), *gĩmiaũ* albo *gĩmti*, *gimũ*, *gĩmiaũ* (zob. Zinkevičius 1966, § 597). Stlit. prs. *gemũ* ‘rodzę się’ ma odpowiednik w łot. *dzēmu*. Cps. *atgĩmti* ‘urodzić się na nowo; urodzić się podobnym do kogoś, wdać się w kogoś’, *ĩgĩmti* ‘wrodzić się, nabyć jakichś właściwości przy urodzeniu’ (*ĩgĩmęs* DP ‘wrodzony’), przen. ‘zacząć się, rozpocząć się’ (*Gruodinis ĩgema. Mėnuo ĩgema*), *išgĩmti* ‘urodzić się niepodobnym do rodziny, wyrodzić się’ (*ižgĩmu* SD<sup>1</sup> «odradzam się, degenero»), *prigĩmti* ‘urodzić się jako nie pierwsze dziecko’. — Refl. *apsigĩmti* 1. ‘urodzić się z jakąś właściwością, z jakąś wadą’ (*Jis jaũ tóks apsigĩmęs*), 2. ‘urodzić się jako kto’ (*Apsigĩmę būvo tikraĩs žemaĩčiai* ‘Byli urodzonymi Żmudzinami’), *ĩsigĩmti* ‘urodzić się podobnym do kogoś, wdać się w kogoś’, *išsigĩmti* ‘wyrodzić się, stracić cechy typowe dla jakiejś rodziny’, *išsigĩmu* SD «wyradzam się od przodków swych, degenero», *nusigĩmti* ‘zwyrodnieć’. Odpowiedniki bałt.: łot. *dzĩmt*, prs. *dzēmu* a. *dzĩmstu*, prt. *dzĩmu* ‘rodzić się’, stpr. *gemton* ‘rodzić dzieci’, ptc. *gemmans*, *gemmons* ‘urodzony, geboren’, *nauna-gimton* ‘nowo narodzony, neugeboren’, *ainan-gimmusin* acc.sg. ‘jednorodzony, eingeboren’ (por. lit. *vien-gĩmusĩ* ts.). Etymologicznym znaczeniem pierwiastka bałt. *gem-* / *gim-* było ‘przyjść, przychodzić’ (scil. na świat), a to z uwagi na fakt, że jest to kontynuant pie. \*g<sup>u</sup>em- / \*g<sup>u</sup>m- ‘przyjść’ (LIV<sup>2</sup> 209n., BSW 84, LEW 151, ALEW 327n.). Por. SE wed. *ágan* aor. ‘poszedł, przyszedł’, gr. hom. βᾱτην ‘poszli’ < pie. \*é-g<sup>u</sup>em- (por. *gemũ*), SZ-V wed. *ágman* aor. ‘poszli, przyszli’ (\*e-g<sup>u</sup>m-ent), SZ-C wed. *gácchati* ‘idzie, przychodzi’, aw. *jasaiti* (\*gas-), gr. βᾱσκε ‘chodź! przyjdź!’ (\*g<sup>u</sup>m-ské-), łac. *veniō* (\*g<sup>u</sup>m-ĩō), gr. βαίνω (\*baniō < \*bamiō). Por. synonimiczny pwk. \*g<sup>u</sup>eh<sub>2</sub>- s.v. *góti*. — Akut formy *gĩmsta* jest analogiczny, wzorowany na praesens z suf. *-sta-* tworzoną od pierwiastków sętowych. Inaczej Būga, RR II, 247, który mówił o metatonii akutowej pierwiastków cyrkumfleksowanych w sytuacji, gdy tworzyły one praesens z suf. *-sta-*. — Drw. na SZ *gim-*: *gĩmdỹti* (zob.). Nomina: *čĩāgĩmis* (zob.), *gĩmčĩus* gw. ‘genitalia’, *gĩmĩmas* ‘narodzenie, narodziny; charakter ludzki’, DP ‘rodzaj, ród’, PK ‘plemię (ludzkie), lud’, *gĩminė* (zob.), *gĩmstis* f. ‘łono, macica; łożysko, błony płodowe’, *gĩmtis* (zob.), *gĩmulỹs* ‘noworodek; zarodek, embrion, płód’ (war. *gĩmulỹs*), *ĩgĩmtas* ‘wrodzony (talent, wada, choroba)’, *išgĩmėlis* a. *išsigĩmėlis* ‘wyrodek’, *ižgĩmis* SD «wyrodek» (syn. *ižgĩmas*), *išgĩmulis* ‘ostatnie

dziecko, wyskrobek', *prigimimas* 'natura, cechy wrodzone', *sángimis* 'bliski krewny' (neol.). Cps. *negyvagimis* SD «pomiotek, martwe dziecię, porzutek» (dosł. 'kto się nieżywy urodził', por. *gývas*), *vienagimis* bibl. DP 'jednorodny, jednorodzony' (por. *vienas*), SD «jednorodny, vnigena, vnicus», synkopowane *viengimis*. Por. stpr. *stan etgimsannien* acc.sg. 'odrodzenie', *steise naunan gimseinin* gen.sg. 'nowe narodziny'. Zob. też hasło *gimt-*. — WSZ *gym-*: *gymēlis* 'żółte ciało jaja', *gỹmis* stlit. 'twarz, oblicze; rysy twarzy, wygląd, cera, obraz; cechy wrodzone, charakter ludzki, natura', SD<sup>1</sup> «dice, oblicze, vultus, facies, conspectus, præsentialia, gestus» (z litewskiego zapożyczono łot. *gĩmis* ts.), *gymulỹs* (war. do *gimulỹs*), *pagỹmis* 'postawa, wygląd po kimś odziedziczony', war. *pagỹmas*, *pagỹmius*. — SE *gem-*: prs. *gemũ* (tak wyłącznie w DP), nomina: *gema* b.z.a. 1. 'przedwczesny poród', 2. 'wcześniak', *gẽmalas* 'zarodek, załążek; bakteria'. Łotewskie caus. *dzẽmdēt* 'rodzić' nasuwa hipotezę o prs. intransitivum z suf. *-da-* i SE: \**gem-da* 'rodzi się' (por. *grẽmdēt* s.v. *grĩmti*, *rẽmdēt* s.v. *reĩti*). Inne drw. łot. od neoosn. *dzẽmd-*: *dzẽmdināt* 'rodzić', *dzẽmde* 'macica', *dzẽmdĩbas* f.pl. 'połóg'. — SO *gam-*: *gamĩti* (zob.). Nomina zebrano s.v. *āpgamas*. — Godne uwagi jest powstanie nowego SO *gaim-* (zob. *gaimĩti*), ponieważ wniósł on do szeregu apofonicznego *gem-* / *gim-* / *gam-* alternant dyftongiczny, por. Stang 1966, 121.

**gimtĩs**, *-iẽs* 4 p.a. f. 1. 'narodziny, urodziny', 2. 'natura' (*Nẽra daikto gražesnio prieš gimtĩ*), 3. 'organy płciowe, genitalia', 4. 'macica, uterus', 5. 'płeć, sexus', 6. 'rodzaj gramatyczny'. Por. łot. *dzĩmts*, *-s* 'ród'. Budowa: *gim-ti-*, dewerbalne abstractum z suf. *-ti-* i SZ od *gem-*, por. *gemũ*, *giĩti* 'rodzić się'. Formalne odpowiedniki ie.: gr. βάσις 'kroczenie, krok; stopa, noga' (πρόβασις 'posuwanie się naprzód; inwentarz żywy'), sti. *gáti-* m.in. 'przyjście', < pie. \**g<sup>u</sup>m-ti-*. Paralele litewskie: *mintĩs* ← *men-*; *mirtĩs* ← *mer-*; *viltĩs* ← *vel-*. — Z prefiksami: *ĩgimtĩs* f. 'natura, cechy wrodzone; charakter, usposobienie', *prigimtĩs* f. 'natura, cechy wrodzone'.

**giĩdie** interi. gw. 'broń Boże!', war. *ginkdieũ* ts. — zrost wyrażenia *gĩnk Diẽve*, zredukowany na skutek nieregularnego rozwoju fonetycznego, por. war. *Diẽve gĩnk*. Zob. *gĩnti*, *diẽvas*. Paralele s.v. *diẽ*.

**gynėti**, *gyniũ* (3 os. *gỹni*, war. *gynėja*), *gynėjau* gw. 1. 'pędzić, popędzać' (*Tingini gynėk, miegantĩ žadink* 'Leniwego pędź [do roboty], śpiącego budź'), 2. 'kończyć co' (*Jau gỹni siũti* 'Ona już kończy szyć'. *Gyniũ gyvenimą* 'Kończę życie'). Iteratyw z suf. *-ėti* i SW *gyn-* ← *gin-*, zob. *gĩnti*, *giĩti* (ALEW 328). Paralele: *pakylėti*, *palũkėti*. Cps. *dagynėti* 'dokończyć' ← \*'zapędzić do końca' (*Rytoj dagynėsim rugius pjaut* 'Jutro skończymy żąć żyto'), *pagynėti* 'przegonić (psa); dogonić kogo', DP 'dokończyć, skończyć, dokonać', *užgynėti* 'skończyć'. Refl. 'kończyć się', np. *Gỹnisi mano gyvenimo dienos* 'Kończą się dni mego życia'. — Neoosn. *gynė-*: *gynėjas* n. agt. 'obrońca' (por. *tyrėjas* ← *tyrėti*).

**giĩklas** 1. n. act. stlit. 'obrona', SD *apginklas* «obrona, propugnaculum arx, murus, praesidium innocentiae», 2. n. agt. stlit. 'obrońca', 3. n. instr. 'oręż, broń' (też pl. *giĩklai*, *ginklai*). Z pb. \**gin-tla-* < pie. \**g<sup>u</sup>h<sup>h</sup>ŋ-tlo-* (SE pie. \**g<sup>u</sup>h<sup>h</sup>en-* 'bić, razić'), zob. *gĩnti*, *genėti*. Paralela: *apiginklas* SD<sup>1</sup> «oganka, flabellum, muscarium» ← *apiginu* «oganiem, depello, ventulum facio». Formacja pokrewna psł. \**žėdlo* < pbsł. \**gin-dla-* n. 'narząd kłujący owadów; kolec, cierń', por. scs. *žėlo* 'кѣтров', slń. *žėlo*, ros. *žálo*, czes. gw. *žádlo*, pol. *žądło* (por. gw. *žądło żelazne* 'osadzone w drewnianej ręczce półokrągły nóż sierpa', SGP VI, 435). — Drw. *begiĩklis* 'bezbронny, nieuzbrojony', *apginklė* SD «twierdza, munitio, propugnaculum, praesidium» (syn. *pilis*), ⇒ *apginklus* SD «obronny, warowny», *miestelis apginklus* SD «miasteczko obronne, castellum».

**gint-**, neoosnowa wyabstrahowana z formy *gintas*, ptc. prt. pass. do *gĩnti* 'bronić', *gĩntis* 'bronić się, zaprzeczać, nie przyznawać się, zapierać się'. Drw. *giĩčas* < \**gint-šas*

‘spór, spieranie się, sprzeczka, zatarg’<sup>152</sup>, też ‘człowiek lubiący się sprzeciwiać, sprzeczać, przechernik’ (⇒ *giñčininkas* ‘dyskutant’; vb. denom. *giñčyti*, -iju, -ijau ‘dowodzić swego, obstawać przy swoim zdaniu’, *užgiñčyti* ‘zaprzeczyć’), *apgintinis* SD «obronie służący, tutelariss», *gintutis* stlit. ‘człowiek kłótniwy’, *gintučiai* m.pl. DP ‘uporni’, *gintulys* ‘przechera, przekora’ (por. *krutulys* ⇐ *krutėti*). Vb. denom. *giñtyti*, -iju, -ijau ‘spierać się, sprzeciwiać się, być spornym’ (⇒ neoosn. *gintij*:- *giñtijimas* DP ‘spor, przeciwieństwo, sprzeciwieństwo’). Por. *gimt*-, *girt*-, *imt*-, *kirst*-.

**giñtaras** 3 p.a. ‘bursztyn’, *gintāras* 2 p.a. SD «bursztyn, succinum, electrum». Odpowiednik łot. *dzītars* (war. *zītars*), łot. kuroń. *dziñtars* (ME I, 552, 559). Forma latynizowana: *gentarum* (Būga, RR III, 150). Z powodu braku odpowiedników brak etymologii. Może to być drw. na -aras albo złożenie z II członem °taras. Fraenkel 1950, 22 i LEW 152 zestawiał z ros. *jantár*ь, -rjá ‘bursztyn’ [strus. *jentar*ь 1551], ale to nie jest wyraz prapokrewny, lecz zapożyczenie z bałtyckiego, por. ALEW 328n. Implikuje ono praformę ruską \*jętar-, wywodzącą się ze źródłowej praformy bałt. \*intaras albo \*jintaras. Por. REW III, 491 (bez komentarza do stosunku *jant*- : lit. *gint*-). Z języka rosyjskiego *jantár* przeszło do innych języków słowiańskich, por. ukr. i błr. *jantár*, dłuż. *jantař*, głuż. *jantar*, czes. *jantar*, ślc. *jantár*, sch. *jāntâr*, slń. *jāntar* (zob. Urbutis 2009, 396, Laučjute 26 z liter.); stąd też węg. *gyantár*. — Drw. *gintarinis* ‘bursztynowy’. Vb. denom. *gintarauti* ‘zbierać bursztyn’.

**ginti**, *ginù*, *gýniau* 1. ‘bronić kogo, czego’, 2. ‘zabraniać, zakazywać’, SD *ginu* «odmawiam komu czego», *apginti* ‘obronić’, *neginu* SD<sup>1</sup> «dozwalam» (syn. *perleidžiu*), *užginti* ‘zabronić, zakazać; zaprzeczyć, wyprzec się czego; odmówić, odrzucić (prośbę)’. Refl. *gintis* (zob.). Formacja na SZ *gin*- ⇐ *gen*- (zob. *genėti*), Do pie. \*g<sup>uh</sup>en- / \*g<sup>uh</sup>η- ‘uderzać, razić’, zob. LIV<sup>2</sup> 218, BSW 85, LEW 152. Akut *gin*-C sekundarny, zob. *giñti*. Znaczn. etym. ‘uderzeniem odpierać napaść’, stąd ‘bronić się, bronić czego’ (por. ALEW 331). — Drw. *giñklas* (zob.), *gintojis* gw. ‘obrońca’, *gintuvė* a. *gintuvė* ‘twierdza, forteca’, SD «baszta murowana do obrony, propugnaculum», *nopgintas* SD «nieobroniony, indefensus, improtectus» (por. *nop*-), *priešgina* c. ‘człowiek przekorny i uparty, robiący na przekór, na odwrót; uparciuch’. — WSZ *gyn*:- *gýniau* (prt.), drw. *gynėti* (zob.), *gýnioti*, -ju, -jau iter. ‘bronić’ (typ *pýnioti*, *pýlioti*). Nomina: *gynimasis* ‘bronienie się, samoobrona’, *gynýba* ‘obrona’, cps. *savìgyna* ‘samoobrona’ (por. *sāvas*).

**giñti**, *genù*, *giniaũ* ‘gnać, pędzić, doganiać, wypędzać, odpędzać’, *apgiñti* ‘przepędzić’ (*apiginu* SD<sup>1</sup> «oganiam, depello, ventulum facio»), *atginti* ‘odpędzić, odegnąć’, *nuginti* ‘odpędzić od czego; wyprzec się’, *užgiñti* ‘zagnąć, np. na pastwisko; dogonić kogo’. Odpowiednik łot. *dzīt* (*dzīt*), *dženu*, *džinu* ‘gnać, pędzić, transportować; robić bruzdy; kosić; oddawać się czemu’, refl. *dzītiēs* ‘starać się; posyłać’. Pdg. alternacyjny *gen*- / *gin*- < pie. \*g<sup>uh</sup>en- / \*g<sup>uh</sup>η- ‘uderzać, bić, razić’. Znaczenie lit.-łot. ‘pędzić, wypędzać’ pochodzi z ‘biciem zmuszać do szybkiego ruchu’ (por. ALEW 329). Inf. *giñti* < \*g<sup>uh</sup>η-t(e)i- jest porównywalny z psł. \*žēti ‘uderzać ostrym narzędziem’ ⇒ ‘ścinać sierpem’ (scs. *žēti*, ros. *žat*ь, stczes. *žieti*, pol. *żąć*) oraz z wed. *hatī*- f. ‘uderzanie; uderzenie, cios’, stnord. *gunnr*, *guðr* f. ‘walka, bitwa’ (*gunnfani* ‘chorągiew wojenna’, por. stwn. *gundfano* ts.). Inne odpowiedniki ie. wymieniono s.v. *genėti*. Zob. LIV<sup>2</sup> 218, BSW 85, LEW 152. — Drw. na SE *gen*:- *genatis* f. ‘drogą, którą się pędzi bydło na pastwisko, wygon’ (por. *degatis* ⇐ *dēgti*; *gaišatis* ⇐ *gaišti*); inne nazwy ‘wygonu’ to *genatys*, *genātvė*, *genesys*, *genestys*, *genētė*, *genetys* (BRB *genitys*), *išgena*, *pragenā*. Dalsze drw.: *gēninas* ‘pędzący, pędząc’: *ējo žqsimis* *gēninas* ‘szedł pędząc gęsi’ (GJL II, § 316), *genūlis* ‘pastuszek’, *genutys* ‘zagroda dla bydła’ (por. n.rz. *Genūtė*), *pragenāi* m.pl. ‘pierwszy wiosenny wypas bydła, upominki wręczone z

<sup>152</sup> Zatarcie granicy morfemów na skutek ściągnięcia *t.š* w *č*, zob. GJL I, § 512 i II, § 369. Tam też paralele *gūčas*, *krūčas*, *snūčas*.

tej okazji pastuchom'. Por. łot. *dženāt*, *-āju* iter. 'pędzać, polować; szukać (złodzieja)'. — Podwójny refleks SZ *gin-* / *gun-*. 1. SZ *gin-*: *ginióti*, *-ju*, *-jau* iter. 'rozpędzać, rozganiać' (por. łot. *džīdināt* ts., od neopwk. *dzī-* < \**dzin-C* < \**gin-C*), nomina: *išginā* a. *išginiā* 'wygon, pastwisko', *praginā* a. *praginiā* ts. Nawiązanie psł. \**žīnq*, \**žēti* 'zać, ścinać sierpem', por. scs. *žīnjo*, *žēti*, ros. *žnu*, *žatʹ*, stczes. *žnu* (*žnu*), *žieti*, pol. *żnę*, *żąć*<sup>153</sup>. 2. SZ *gun-*: *guniōti* (zob.). — WSZ *gyn-*: *gynēti* (zob.). — SO *gan-*: *ganiōti* 'pędzać, ganiać' (war. *geniōti*), *ganýti* (zob.), *gānas* (zob.), *praganā* 'wygon' (war. *pragenā*). Nowy SO *gain-* ⇐ *gin-*: zob. *gáinioti*. — WSO *gon-* < \**gān-*: zob. *gon-*. — WSZ *gyn-*: *gynēti* (zob.). — Usamodzielnionym drw. prewerbialnym jest *apginti* 'obronić, obronić się' (znac. etym. 'opędzić się'), z akutem metatonicznym. Wtórne simplex *ginū*, *ginti* (zob.). Inaczej Derksen 2008, 561 (s.v. \**žēti* II), który przyjmuje pwk. *ultima laryngalis*: pbs. \**genʔ-* / \**ginʔ-*.

**gintis**, *ginuos*, *gyniaus* 1. 'bronić się', 2. 'zaprzeczać, nie przyznawać się, zapierać się', *atsiginti* 'opędzić się (np. od much)'. Forma zwrotna do *ginti* 'bronić kogo, czego' (zob. s.v.). SD: *ginuosi* «prę się czego, zapieram się», *ažusiginu* «zapieram się czego», *ažugina mi ko kas* «odmawiają mi, repulsam fero, patior».

**girdēti**, *girdžiū* (3 os. *girdi*), *girdėjau* 1. 'słyszeć', 2. gw. 'czuć' (kalka z błr. *čuć*, *čuju*). Odpowiedniki bałt.: łot. *dzirdēt*, *dzirdu* (gw. *dziržu*), *-ēju* 'słyszeć', stpr. *kirdīt*, *kirdītwei* ts., *kīrdimai* 1 pl. 'słyszemy', *kirdijti* 2 pl. '(po)słuchajcie'. — Drw. *gīrsti* (zob.), *girdēti*: *girdena* SD «gruchnęło co, increbescit rumor, ingruit, perstrepit» (syn. *našina*). Nomina: *girdā* 'pogłoska, plotka; słuch, zdolność słyszenia' (łot. *dzirde* 'słuch'), *girdas* 'wiadomość podawana z ust do ust, pogłoska, słuchy' (⇒ *negirdomis* adv.: *pralēisti negirdomis* 'puszczać mimo uszu'), *girdalas* ts., *girdēnis* 'kto dobrze słyszy' (por. *skendēnis*). — SE *gerd-*: *gerdas* (zob.). Przynależność etymologiczna pwk. *gerd-* / *gird-* pozostaje kwestią nierozstrzygniętą. Łączono z jednej strony z lit. *girti* 'chwalić' (pie. \**g<sup>u</sup>erH-*, LIV<sup>2</sup> 210), z drugiej strony z orm. *kardam* 'wołam, nazywam' (pie. \**gerd<sup>h</sup>-*, LIV<sup>2</sup> 187). ALEW 331 rekonstruuje zwrot pie. \**g<sup>u</sup>er(H)- d<sup>h</sup>eh<sub>1</sub>-* 'dawać znać, Kunde geben'.

**girdyti**, *girdau*, *girdžiau* 1. 'dawać pić, poić, upijać' (łot. *dzirdīt*, *dzirdināt* 'poić'), 2. 'topić kogo w wodzie' — causativum z suf. *-dyti* i SZ *gir-* ⇐ *ger-*, zob. *gerti*, *girsnoti*. Dawne prs. *girdžiu* SD «napawam kogo, adquo, do potum». Cps. *atgirdyti* 'odkarmić cielę' (pojąc je mlekiem), *išgirdyti* 'zużyć na pojenie (całą wodę), wypić (do dna)', *nugirdyti* 'doprowadzić do gnicia (kartofle na kartoflisku)', *nugirdžiu* SD «upałam kogo, poię, inebrio aliquem, conficio aliquem vino», *sugirdyti* 'dać wszystko wypić, spoić kogo'. Refl. *prisigirdyti* 'utopić się; odebrać sobie życie przez utopienie'. Brak SO †*gárdyti* (por. *spárdyti*, *tárdyti*) przypomina takie wypadki, jak *dildyti*, *pildyti*, *šildyti*. — Neoosn. *gird-*: *girdūklis* 'osesek; małe cielę, które trzeba poić, bo nie ssie matki', *girdūkšlis* 'dziecko szatucznie karmione', też o szczeniu, prosięciu. Por. łot. *dzirdināt* caus.-iter. 'poić, częstować, gościć'. — Neoosn. *girdy-*: *girdyklā* 'wodopój, poidło', żartobl. 'karczma': łot. *dzirdīkla*<sup>2</sup> 'wodopój'; *girdỹklas* 'płynny pokarm dla zwierząt', *girdymas* 'pojenie (koni)', SD «napawanie, aquatio», *girdytūvē* 'poidło'.

**girgždēti**, *girgžda* (war. *girgždi*), *girgždėjo* 1. 'skrzypieć — o drzwiach, wrotach, łóżku, o butach, o śniegu pod butami', 2. 'trzeszczeć — o suchym, kołyszącym się na wietrze drzewie' (*Ne tas medis lūžta, kurs girgžda* 'Nie łamie się to drzewo, które trzeszczy'). SD *girgždžiu* «skrzypię, strideo, strido» (⇒ *girgždėjimas* SD «skrzyp, skrzypienie, stridor, strepitus»). Dźwiękonaśladowcza formacja na *-ēti*, por. interi. *girgždu*. Zob. bliskoznaczne czas. *girkšėti* ⇐ *girkš(t)*; *grikšėti* ⇐ *grikšt*. — Z innym suf.: *girgždauti* a. *girgždauti*

<sup>153</sup> Wydaje się dziwne, że LIV<sup>2</sup> 215 zaliczył scs. *žīnjo*, *žēti* do pwk. pie. \**g<sup>u</sup>ieh<sub>3</sub>-* 'żyć' (por. scs. *žiti*, *živq*). Zob. również zastrzeżenia Derksena 2008, 561.

‘skrzypieć ciągle, ustawicznie’. — Nomina: *giŕgždas* a. *girgždas* 1. ‘strzykanie w kościach’ (por. łot. *dziŕkste*), 2. ‘kawalek skóry wkładany do butów po to, by te skrzypiały’, 3. ‘żwir, piasek z kamyczkami’ (syn. *žviŕgždas*), 4. ‘jakieś ziele’, *girgždesys* ‘skrzypienie (drzwi, wozu)’. — SO *gargžd-*: *gaŕgždas* ‘żwir, grunt zawierający żwir’ (por. łot. *gargzda* ‘piaszczysta gleba, grauer sandiger Boden’). Zob. też *žviŕgždai*. Por. ALEW 332. — N.m. *Gargždaĩ* 2x, *Gargždēlē*, *Gaŕgždupis*. N.rz. *Geŕgždas*, *Gergždžiukas* (e wtórne).

**girkšēti**, *girkši*, *girkšējo* stlit., gw. ‘skrzypieć, trzeszczeć (o drzewach), zgrzytać (o zębach)’, DP ‘zgrzytać’; *girkšterēti* a. *girkštelēti* ‘skrzypnąć’ — dźwiękonaśladowcze, por. interi. *girkš*, *girkšt*. Por. bliskoznaczne czas. *grikšēti* ← *grikšt*; *girgždēti* ← *girgždu*.

**girià** 2 p.a. ‘wielki las, puszcza’. SD *giria* «pustynia, puszcza, solitudo, desertum, eremus». War. *girē*. Odpowiedniki bałt.: łot. *dziŕa*, *dzire* ‘las’, stpr. n. lasu *Girgen*, n.m. *Auctigirgen*, dosł. ‘Wysoki Las’ (AON 13, 236). — Oboczna formacja na SO *gar-* ukazuje się w znac. ‘drzewo’: stpr. *garian* EV ‘drzewo, Bom [Baum]’, czyt. [gari.jən], *esse stesmu garrin* ‘z drzewa’ (por. gr. *δρυμός* ‘las’ obok *δρῦς* ‘drzewo’). — Wyrazy bałtyckie stoją w związku z jednej strony ze SZ sti. *giri-* m. ‘góra, wzniesienie’ < pie. \**g<sup>u</sup>ŕH-í-*, z drugiej strony ze SO w scs. *gora* ‘góra, góra pokryta lasem’ (bg. maced. *gora* ‘las’) < pie. \**g<sup>u</sup>orH-eh<sub>2</sub>-*, jak i w odpowiednikach irańskich: aw. *ga<sup>u</sup>riš* m. ‘góra, góry’ < \**g<sup>u</sup>orH-i-*, chotańskie *gara-*, sogdyjskie, paszto *gar* ‘góra’ < \**g<sup>u</sup>orH-o-*. Por. BSW 78, LEW 153, ALEW 332n., PKEŽ 1, 326n., EWAIA I, 487. N.B. Formacja *girià* może pochodzić z przekształcenia starego f. \**giri* < pie. \**g<sup>u</sup>ŕH-í-h<sub>2</sub>*, por. *pačià* ← *pati* ‘zona, małżonka’ < pie. \**potih<sub>2</sub>*; *neptē* ‘wnuczka’ ← \**nepti* < pie. \**neptih<sub>2</sub>* (wed. *naptī*). — Drw. *girėnas* ‘człowiek mieszkający w lesie’, *giriētis* b.z.a. 1. ‘osiadły w lesie odludek, samotnik’, 2. SD<sup>1</sup> «puszczyk, ulula», *giringas* ‘lesisty’, *giriņkas* (zob.), *girininkas* ‘leśniczy; robotnik leśny; mieszkaniak lasu’, *giriņis* ‘leśny; dziki (jabłoń, grusza, świnia); gruboskórny, nieokrzęsany’, *giriótas* ‘lesisty (obszar)’, *giriņkas* ‘człowiek mieszkający na skraju lasu’, *pagiriņs* 1. ‘skraj lasu’ (*Jis gyvena pagiriņ*, t.y. *netoli girios* ‘On mieszka pod lasem’), 2. ‘pole pod lasem’ (⇒ *pagiriņžis* ts.), *užigiris* ‘miejsce za lasem, zalesie’, cps. *vidūgiris* ‘środek lasu’ (por. *vidūs*). — N.m. *Girė*, *Girios*, *Giraitė* 7x, *Girėlė* 23x, *Girėlka* 3x, *Girininkai* 22x, *Pagiriaĩ* 27x, *Užgiriai* 6x, *Užigiriai*, cps. *Girialaukis* oraz *Šlāpgirė*, *Vaŕnagiriai* 2x. N.rz. *Girālė*, *Girėlė*, *Girijà*, *Giraudas* a. *Giraudà*, cps. *Girótakis*, *Girupis* 8x. Por. stpr. n.m. *Iwo-garge*, *Iwe-garge*, z glosą «huwinboum»; I człon do lit. *yvas* ‘sowa puchacz’ (AON 50, 233, PKEŽ 2, 59n.).

**girinykas** SD «pustelnik, eremita, anachoreta». Analiza: *gir-inykas*, por. *girià* ‘las, puszcza’. Jest to kalka staropolskiej formacji *pustynnik*, rozumianej przez Litwinów jako *pustyn- -nik*. Por. stpol. *pustynia* ‘las, bór; pustkowia, miejsce puste, bezludne; miejsce wygnania’, ⇒ adi. *pustynny*, ⇒ n.agt. *pustynn-ik*. To ostatnie zmieniło się w *pustyl.nik* przez dysymilację, następnie w *pustelnik* przez obniżenie samogłoski (por. *styr* > *ster*; *styrta* > *sterta*), zob. Bańkowski, ESJP II, 966 (nieco inaczej Boryś 2005, 504). Por. ros. *pustýnnik* ‘pustelnik’ ← *pustýnnij* ‘pustynny, bezludny’: *pústynja*, *pústyn’* ‘bezludne miejsce’. ŽD 144 niesłusznie potraktował *girinykas* jako banalny wariant formy *girininkas* ‘ten, kto mieszka w lesie lub tam pracuje’. LEW i Ambrazas 2000 pominęli wyraz Szyrwidowy.

**girnós**, -ų f.pl. ‘żarna kamienne’, *girna* ‘kamień mielący, tzw. biegun; żarna ręczne; jeden z kamieni młyńskich; tylek’. Odpowiednik łot. *dziŕnas* f.pl. ‘żarna’. Pb. \**gīr-nā-*. Por. stisl. *kvern* ‘żarna’, goc. *asilu-qairnus* ‘μύλος ὀνικός’, stwn. *quirn(a)* ‘żarna’. — Oboczna formacja pbsł. \**gīr-nū-*, por. łot. *dziŕnus* ‘żarna’: scs. *žrūny*, -ūve ts., ukr. *žórna* ts., stpol. *żarny* ‘prasa do wyciskania wina, oleju’, pol. *żarna* ‘urządzenie do mielenia ziarna’. Od tego derywat z pochodzenia przymiotny z suf. \*-aŕa-, por. cs. *žrūnovŭ* ‘kamień żarnowy, młyński’, stpol. *żarnów* ts. (⇒ pol. *żarnowiec* ‘kamień żarnowy’), ros. *žėrnov* ‘żarna’: łot. *dziŕnavas* f.pl. ‘żarna, młyn’, < pbsł. \**gīrn-aŕa-*. Stpr. hapaks *girnøywis* EV ‘żarna, Quirne

[Handmühle]’ pozostaje niejasny w części sufiksanej. — Formacja \*gīr-nū-, prawdopodobnie starsza od \*gīr-nā- (zob. BSW 89, LEW 153n.), odzwierciedla pie. \*g<sup>u</sup>rh<sub>2</sub>-nuH- i należy do tej samej rodziny, co adi. pie. \*g<sup>u</sup>rh<sub>2</sub>-ú-, por. wed. *guri-* ‘ciężki, ważki’, gr. βαρύς ts. (brak lit. †gīrūs, †gūrūs). Zob. ALEW 333n. — W języku łotewskim ukazują się adi. *grūts* ‘ciężki, trudny, mozolny’, które jest pod względem budowy zbieżne z łac. *brūtus* ‘ciężki, ociężały; tępy, głupi’, < pie. \*g<sup>u</sup>ruh<sub>2</sub>-tó-. Drw. ten ukształtował się przy udziale metatezy spółgłoski lrg. w formie pierwotnej \*g<sup>u</sup>rh<sub>2</sub>utó- (≡ \*g<sup>u</sup>rh<sub>2</sub>-ú-), por. de Vaan 2008, 76. — St. pełny I \*g<sup>u</sup>erh<sub>2</sub>-C dokumentuje wed. *gārīyas-* ‘cięższy’, *gariman-* n. ‘ciężar’, zaś st. pełny II \*g<sup>u</sup>rēh<sub>2</sub>-C (tzw. *Schwebeablaut*): wed. *grāvan-* m. ‘kamień prasy, kamień do tłoczenia somy’, stir. *bró* ‘żarna’, < pie. \*g<sup>u</sup>rēh<sub>2</sub>-uon- (EWAIA I, 508). — Drw. *girnēlē: kēlio* *girnēlē* ‘rzepka kolanowa, łękotka’ (por. pol. gw. *żarnówka*), *giṛnius* ‘kto wyrabia żarna’ (por. nazw. *Girnius*, *Giṛnius*, *Girnyš*, n.m. *Girniaĩ*), *girnóvė* ‘warzęcha, duży ptak brodzący, *Platalea leucorodia*’. Cps. *gīrnakalis* ‘rzemieślnik wykuwający żarna’ (por. *kālti*), war. *gīrnākolis*; *gīrnakmenis* ‘kamień żaren’, *gīrnūkalis* ts. (por. n.m. *Gīrnakaliaĩ*), *gīrnkalis* ts. (por. n.m. *Gīrnakaliaĩ* 2x z \*Gīrn-kaliai), por. łot. *dziṛn-kalis* ts.; *gīrnakalis* a. *gīrnkalis* ‘dłuto do ciosania żaren’, *gīrnākūjis* ‘młotek do wykuwania żaren’ (por. *kūjis*), *gīrnākūlis* ‘jeden z kamieni żaren’ (por. *kūlis*), *gīrnalovis* a. *gīrnālovis* ‘krosna żaren, drewniany kadłub, w którym są one umocowane; skrzynka u żaren, do której sypie się mąka’ (por. *lovys*), *gīrnapusė* 1. ‘jeden z kamieni żaren’ (dosł. ‘połowa żaren’), 2. ‘kamień młyński’, *gīrnāskylė* ‘otwór w dolnym kamieniu żaren, w tzw. leżaku’, *gīrnatraukis* b.z.a. ‘młon w żarnach’, *pusiāgīrnis* ‘jeden z kamieni żaren’ (por. łot. *pusdziṛnavas* f.pl.).

**giṛskus**, -aus gw. ‘samochwał, chwalipięta’ — drw. z neosuf. -skus od vb. cps. ≡ *pa-si-gīrti* ‘pochwalić się’. Por. *smiṛskus*, *tviēskus*. War. ze zmianą *sk* > *ck*: *giṛckus*. — Drw. zachowujący prepozycję *pa-* osnowy: *pagiṛskas* a. *pagiṛskis* ‘samochwał’.

**gīrsnóti**, *gīrsnóju*, *gīrsnójau* ‘pić po trochu; popijać (wódke), upijać się od czasu do czasu’ (war. *gīrsnoti*). Analiza: *gīrs-noti*. Z innym suf.: *gīrs-čióti* ‘popijać, pić po trochu, małymi łykami (o wódce), sączyć (piwo)’. War. z insercją *k* i zmianą *ks* > *kš*: *gīrksnóti*, *gīrkšnóti*, *gīrkšnoti* (⇒ *gīrkšnó-tojas* ‘pijący, pijak’). Od tego interi. *gīrkšt* — o odgłosie wydawanym przez tego, co pije duszkiem. Wymienione czasowniki są derywatami od neopwk. *gīrs-*, który wyabstrahowano z prs. *gīrstu*, por. *apgīrti*, -*gīrstu*, -*gīrau* ‘upić się’, *pragīrti* ‘rozpić się, stać się pijakiem’. Alternant *gīr-C* stoi w apofonii do *gēr-C*, zob. *gērti*. Paralelne drw. na -*noti*, -*čioti* od neopwk. na -*s-* to *kīlsnóti*, *kīlsčióti* ≡ *kīlsta* (por. *kīlti*). — W związku z *gīrsč(ióti)* stoi osnowa *gīršt-* wyrazu *pāgīrštokas* ‘kto się trochę / od czasu do czasu upija’ (*Pāgīrštoki buvo muno tėvai, bet neprasiġerė* ‘Moi rodzice lubili wypić, ale nigdy się nie rozpili [nie stali się pijakami]’). — Dubletem do *gīrkšnóti* jest *gīrkšnóti* ‘pić małymi łykami, popijać’, z *gīrk-* wzorowanym na czas. *gīrkūi*, *gīrkūti* ‘chciwie jeść’ (por. SZ *gīr-* / *gīr-* s.v. *gērti*). Od *gīrkš-* pochodzi też *gīrkščioti* ‘łykać głośno, pić głośno’ i *gīrkšterėti* ‘łyknąć’, SD *gīrkšteriu* «popijam sobie, sorbillo, primoribus labris gusto, attingo». Por. wykrzyknik *gīrkš gīrkšt* ‘łyk, łyk’. — Drw. *gīrkšnīs* ‘łyk, haust’ a. *gīrkšnys* ts. zakładają metanalizę *gīrkšn-óti*.

**giṛsti**, *gīrstū*, *gīrdaũ* ‘zacząć słyszeć’, zwykle z prvb.: *atgīrsti* ‘dowiedzieć się’, *išgīrsti* ‘usłyszeć, dowiedzieć się, dostać wiadomość’, SD «nasłuchać, inaudire aliquid» (por. łot. *izdzīrst*, -*stu*, -*du* ‘doznać, usłyszeć’), *pagiṛsti* ‘posłyszeć’, SD «ocucam się, expergiscor, euigilo, excutior somno», *pragiṛsti* ‘odzyskać słuch’ — formacja inchoatywna na -*sta-* od SZ *gīrd-*, zob. *gīrdėti* ‘słyszeć’. — Neopwk. *gīrs-*: *gīrslas* ‘głos; wiadomość usłyszana’, *gīrsmas* ‘głos, odgłos rozmowy’. SO *gars-* ≡ *gīrs-*: *garšas* (zob.).

**gīrt-**, neoosnowa wyabstrahowana z formy *gīrtas* ‘pijany’, ptc. prt. pass. do *gērti* ‘pić’ (zob. s.v.). Drw. werbalne: *gīrtāuti* ‘oddawać się pijactwu’, DP ‘upijać się’, SD «pijam,

potito», *girtinti* ‘upijać’, *girtuoti* ‘upijać się’ (m.in. DP) — z ciekawym pod względem semantycznym derywatem: *išgirtuoti* ‘wytrzeźwić’<sup>154</sup>. — Drw. nominalne: *apýgirtis* ‘podpity, nieco pijany’ (por. *girtis*), *apgirtys* ts., *girtė* ‘picie, biesiadowanie’, SD «hojne częstowanie, sumptuosum conuiuium, liberales epulae, opsonium opiparum...», do tego: *girtės namai* SD «karczma, caupona, meritorium, bacchanal», *maršalka girtės* SD «marszałek weselny, biesiadny, praefectus conuiuij, architriclinus» (syn. *maršalka svodbos*); *girtėiva* b.z.a. ‘pijak’ (por. *mušėiva*, *nevalėiva*), *girtybė* SD «opilstwo, upicie, temulentia, crapula, vinolentia», *girtis*, -čio sb. ‘pijany’ (*Nesuprantu, ar jis girtas, ar tik girčiū apsimetęs*) — zapewne drw. wsteczny od *apýgirtis*; *girtitelis* ‘pijaniusieńki’ (⇒ *girtitelaitis* ts.), *girtókas* ‘podpity, podchmielony’ (*girtoku darau ką* SD «podpoić kogo, mediocriter appotum reddo aliquem, meracius aliquem inuito»), *girtukėlis* ‘zupełnie pijany’, *girtūklė* a. *girtūklis* ‘pijak’, *girtūs* ‘pijany’, *girtūtis* ‘bardzo pijany’, *girtuvė* ‘karczma’ (*Girtuvėje, arba karčemoj, nesėdėjo*), ⇒ *girtuvinis* ‘karczemny’, *girtūvinykas* ‘karczmarz’. Cps. *pųsgirtis* ‘podpity’ (dosł. ‘na pół upity’, por. *pųsė*). Paralele s.v. *būt-*, *degt-*, *imt-*, *jungt-*, *mest-*. — Neoosn. *girtuo-* (← *girtuoti*): *girtuoklė* c. DP ‘pijanica, opily’, SD «kuflarz, pijanica, potator, potor, bibo, onis», «opily, ebriosus, bibax, crapulosus», *girtuōklės* f.pl. bot. ‘łochynie, borówki bagienne, Vaccinium uliginasum’ (por. *sūpuōklės* ← *sūpuoti*), *girtuōklis* ‘pijak’ (⇒ vb. denom. *girtuokliauti* ‘oddawać się pijaństwu’). — Neoosn. *girtut-* (← *girtūtis*): *girtučiuokas* ‘zupełnie pijany, pijany w sztok’, *girtutėlis* ‘zupełnie pijany’, *girtutukas* ts.

**girti**, *giriū* (zam. \*giru?), *gýriau* ‘chwalić, zachwalać’, refl. *girtis*, *giriūos*, *gýriaus* ‘chwalić się, chępić się’, *pasigirti* ‘pochwalić się’. SD<sup>1</sup> *giriuos* «wynaszam się, laudes meas praedico, decanto», SD *giriوسي* «chępię się, glorior, iacto, ostento me». Odpowiedniki bałt.: łot. *dziŗt*, *dziŗu*, *dzŗu* ‘chwalić’, refl. *dziŗuōs*, *dzŗuōs*, *dziŗtiēs* ‘przechwalać się, chępić się; mieć zamiar, przystępować do czego; obiecywać sobie’, stpr. *girtwei* ‘chwalić, loben’, prs. 1 pl. *girrimai* (drw. *wargan girsnan* acc.sg. ‘zła opinia, böse Leumund’, *pogirsnan*, *pogirschnan* acc.sg. ‘pochwała, Lob’, *pogirrien* ts.). — Prs. na -ja- jest zapewne młodszego pochodzenia: *giriū* tak się ma do scs. *žirq* (*žrėti*) ‘składać ofiarę’ jak np. *diriū* do scs. *dīrq* (*drėti*) ‘drzeć’ i *tiriū* do scs. *tīrq* (*trėti*) ‘trzeć’. Zob. Stang 1942, 30n., 35. Rekonstrukcja \*girie- < pie. \*g<sup>u</sup>ṛH-é- (por. Liv<sup>2</sup> 210n.). — Ptc. prt. pass. *pagirtas* ‘pochwalony’ odpowiada wed. *gūrtá-* ‘pozdrowiony’, łac. *grātus* ‘przyjemny, uczynny, godny podziękowania, kochany, drogi’, < PIE \*g<sup>u</sup>ṛH-tó-. — Pie. SE-V \*g<sup>u</sup>érH-e-: wed. *járate* ‘śpiewa, opiewa, pozdrowia’. SE-C: pbsł. \*gērti > scs. *žrėti* ‘składać ofiarę’. Por. BSW 88, LEW 154, ALEW 336. W bsł. brak jest śladu po prs. infigowanym \*girnō ← \*g<sup>u</sup>ṛ-n-H-é- (por. wed. *gr̥ṇāti* ‘pozdrowia, wychwala’). Brak też refleksów na SE (lit. \*ger-V, \*gér-C) i na SO (lit. \*gar-V, \*gár-C). — Drw. *giŗklas* ‘chwalenie, pochwała; samochwał’ (\*gīrtla-), *giŗskus* (zob.), cps. *sáugira* c. ‘samochwał’ (por. *sāvas*). — Neoosn. *girkł-*: *girkłus* ‘kto przechwala się, chępi się’ (por. *apginklus* ← *gińklas*). — WSZ *gyr-*: *gýriau* (prt.), drw. *gyréjas* ‘człowiek, który chwali, chwalca, wielbiciel’, SD «chwalca, laudator», *gýrius* ‘chwalenie, chwalba’, DP ‘chwała, chluba’ (por. *myrius*, *výlius*, *výrius*), *gyrūnas* SD «chępliwy, gloriosus, tumidus, ostentator», *pāgyros* f.pl. ‘pochwała; zachwalanie’, *pagyrimas* ‘pochwała’, DP ‘chwała, zalecanie, błogosławieństwo, pochwała, pochwalenie, szczęście’, *pagyrūnas* ‘osoba chwaląca samą siebie, samochwał’ (⇒ *pagyrūniškas* ‘chępliwy’), *gyrpelnys* ‘kto lubi się chwalić’ (por. *peľnas*).

**gýsla** ‘żyła’. SD: *gysla kraujo* «żyła krewna, vena», *gysla plestinti* «żyła pulsowa, oddechowa, arteria, vena». Pl. *gýslos* ‘puls’: *plasta gyslos* SD «bije puls, micant arteriæ». Odpowiedniki bałt.: łot. *dzísła*, *dzísle*, z gw. insercją *k*: *dzíksła*, *dzíksle* ‘żyła; cięciwa łuku’

<sup>154</sup> Por. *Aš išgirtavaū*, t.y. *išsipagiriojau* ‘Wytrzeźwiałem’. Też refl.: *Išsigirtuoti yra išsipagirti, išsiblandyti*. — *Nežadink jo, teišsigirtuoja* ‘Nie budź go, niech wytrzeźwieje’.





z formy prs. *gyjù*, gdy ta zajęła miejsce *\*gijù*. Zarówno w *gynù*, jak i *gyjù* pierwiastkowe *y* jest innego pochodzenia, niżeli *y* w inf. *gyti*; przejawia się to zresztą w różnicy intonacji. W jednym szeregu z *gynù*, 3 os. *gyna* stoją praesentia *lyna* (*lyti*), *pyna* (*pyti*) i *ryna* (*ryti*), kontynuujące *\*lina*, *\*pina* i *\*rina*. — SO znany jest tylko w innowacyjnej postaci *gaj-V*  $\Leftarrow$  *gij-V*: *gajùs* ‘szybko gojący się’ (zob. s.v.).

**gỹvalioti**, *gỹvalioju*, *gỹvaliojau* ‘pędzić żalosny, marny żywot, wegetować’, stlit. *atgyvalioti* ‘ożywić, wskrzesić’ — urobione od *gývas* ‘żywy’ vb. denominativum z neosuf. -*alioti* (por. typ *sárgalioti* ‘zapadać na zdrowiu, niedomagać’  $\Leftarrow$  *sargãlius*). — War. z wtórnym dyftongiem *ai*: *gỹvailioti* ‘wegetować’ (*al'o* > *ai'l'o*; *i* wskutek antycypowania miękkości *l*). Por. neosuf. -*ailioti* w *édailióti*, *kirtailióti*, *pilstailioti*.

**gývas**, -à ‘żywy’ : łot. *dzīvs* ts., stpr. *gijwans*, *geiwans* acc.pl. ‘żywych’. Wraz ze scs. *živŭ* ‘ζῶν’, ros. *živój*, kontynuuje dewerbalne adi. pbsł. *\*gī-ŭa-* (por. *gyti*, scs. *žiti*). Było ono refleksem pie. *\*g<sup>u</sup>ih<sub>3</sub>-ŭo-* ‘żywy’  $\Leftarrow$  pwk. *\*g<sup>u</sup>ieh<sub>3</sub>-* / *\*g<sup>u</sup>ih<sub>3</sub>-* ‘żyć’ (por. LIV<sup>2</sup> 215, NIL 185n., ALEW 339n.). Odpowiedniki ie.: wed. *jīvā-*, łac. *vīvus*, goc. *qius* itd. Por. budowę adi. *sývas*, *šývas*. — Drw. *gyvastà* gw. ‘życie’, *gyvastis*, -iēs f. ts., *gývis* ‘żywe stworzenie, żyjątko’, SD «zwierzę, animal, animans» obok *gỹvis* ‘żywość’; sposób akcentowania uwydatnia różnicę między concretum i abstractum (por. *sūris* ob. *sūris*  $\Leftarrow$  *sūras*); *gyvatà* (zob.), *gyvātē* (zob.), *gývyba* gw. ‘życie, żywotność’ (por. łot. *dzīvība* ‘życie; żywa istota’), *gyvýbē* ‘życie, istnienie’, SD «żywość, vitalitas, vigor», *atiñti* *gyvýbē* ‘pozbawić życia’ ( $\Rightarrow$  *gyvybingas* ‘żywotny’, *gyvýbinis* ‘zyciowy, żywotny’), *gyvingas* ‘pełen życia’, SD «żywotny, salutaris, animalis, vitalis», *gyvulýs* (zob.), *gyvūmas* ‘żywość, rzeźkość’, SD «czerstwość, viuacitas, vigor» (syn. *gaivystē*), *gyvuonīs*, -iēs f. ‘miejsce pod paznokciem, wewnętrzna część rogu; żywe mięso; rdzeń wrzodu; żądło pszczoły lub osy; język żmii’ — z suf. jak w *auguonīs*, *geluonīs* (war. *gyvuonýs*, *gyvonīs*, *gývanis*), *negývélis* ‘umarły’, *niekū* *gyvū* adv. ‘w żaden sposób’. — Cps. *gyvāplaukiai* (zob. *pláuukas*), *gývagis* (zob. *vōgti*), *gývakaras* c. ‘słaby, ledwie żywy — człowiek a. zwierzę’ (por. *geivakaras* s.v. *gaivinti*), *gyvāklanis* (zob. *klānas*), *gyvaladžia* (zob. *laid-*), *gyvāmēsē* a. *gývmēsē* ‘żywe mięso w ranie’ (por. *mēsà*), *gyvanāstris* ‘kto wrzeszczy na całe gardło’ (por. *nasrai*), *gývanašlis* a. *gyvānašlis*, *gyvanāšlis* ‘mąż porzucony przez żonę, słomiany wdowiec’ (dosł. ‘żywy wdowiec’, por. *našlē*, *našlýs*), *gývanašlē* ‘żona porzucona przez męża’ (dosł. ‘żywa wdówka’), *gyvāplaukiai* (zob. *pláuukas*), *gývasakiai* (zob. *sakai*), *gývnagis* ‘miejsce pod paznokciem, pod kopytem, pod rogiem; żywe mięso’ (por. *nagà*; war. *gýnagis*, zapewne przez fazę *\*gyū-nagis* i zanik ślizgu), *gývragis* ‘żywe mięso w rogu’ (por. *rāgas*; war. *gýbragis*, *gýragis* < *gývaragis*), *gývrungis* a. *gývrungiai* m.pl. ‘przednia ruchoma część wozu’ (por. *rūngas*), *léisgyvis* (zob.), *pūsgyvis* (zob. *pūšē*). — Vb. denom.: 1. *gỹvalioti* (zob.), 2. *gỹvelēti*, -ju, -jau ‘żyć jako tako, trzymać się’, 3. *gyvéti*, -ja, -jo ‘ożywiać się’, *pagyvéti* ts., *negyvéti*: *sunegyvéti* ‘zrobić się nieżywym, zdechnąć’, *užnegyvéti* ‘zemdleć; umrzeć, zdechnąć’, 4. *gývinti*: *pagývinti* ‘ożywić, ożywiać’, 5. *gývoti* a. *gyvóti*, -ju, -jau ‘mieć się, żyć’ : łot. gw. *dzīvāt*, -āju ‘pracować, wykonywać robotę; żyć’, refl. *dzīvātiēs* ‘bawić się, np. o dzieciach’ (taki sam temat na -ā- w stpr. *giwa* ‘żyje’ < *\*[gi:va:ja]*, war. *giwe*, *gīwu*, 1 pl. *giwammai*, *giwemmai* ‘żyjemy’), 6. *gyvúoti* ‘mieć się, żyć’ (*Kaip gyvúoji?* ‘Jak się masz?’ *Tegyvúoja!* ‘Niech żyje!’), przest. *Laĩ gyvúoja!* ts.) : łot. *dzīvuôt* ‘żyć, mieszkać, przebywać; pracować, być zajętym’, refl. *dzīvuotiēs* ‘bawić się’. — Niezwykłym derywatem na SO jest *gaiv-*  $\Leftarrow$  *gyv-*: *gaivinti* (zob.).

**gyvatà** 2 p.a., *gývata* 1 p.a. przest. 1. ‘życie, żywot; sposób życia’ (DP ‘żywot, życie, stadło, cnota’), 2. ‘miejsce zamieszkania, domostwo, gospodarstwo’ — abstractum przymiotne na -*atā*- od *gývas* ‘żywy’. Paralela: *sveikatà*  $\Leftarrow$  *sveikas* (por. *Kaip einasi gyvatà*, *sveikatà*). Odpowiednik stpr. *giwato* EV ‘życie, Lebin [Leben]’. Por. syn. *gyvastà*, *gyvastis*. — BSW 76, s.v. *\*gīuatā*- zestawiał formację bałtycką z łac. *vīta* ‘życie’, rozumianym przezeń

jako refleks płac. \*uīuētā. Dziś jednak *vīta* wyprowadza się — wraz z oskij. *biitam* ‘vitam’ — z pital. \*g<sup>u</sup>ītā- < pie. \*g<sup>u</sup>ih<sub>3</sub>-teh<sub>2</sub>-, zob. Untermann 2000, 147. Z drugiej strony Meiser 1998, 92 i de Vaan 2008, 686 rozważają alternatywną rekonstrukcję \*uīūita < \*uīūotā < pie. \*g<sup>u</sup>iH-uo-teh<sub>2</sub>-. Osobno zob. *gyvātē*, *gyvėnimas*. — N.B. War. stlit. *gyvatas* ‘żywot’ może mieć zakończenie wzorowane na odpowiedniku słowiańskim, por. scs. *životū* ‘życie’ (≡ *živū* ‘żywy’), ros. *živót*, -otá ‘brzuch’, przest. ‘życie, żywot’, błr. przest. *žyvót*, -atá ‘życie’, pol. *życie* ts.

**gyvātē** 1. ‘zmija, Vipera berus’, 2. przen. ‘obrzydlowiec, paskudnik’. SD<sup>1</sup> 1. «gadzina, anguis, serpens, vermis, insectum», 2. «wąż, żmija, anguis, coluber, stellio, aspis», SD 1. «padalec, seps, sepis», 2. «wąż ziemny, serpens, coluber», 3. «zmija, cerastes, aspis idis, excetra», *urvas gyvačiū* SD<sup>1</sup> «nora, latibulum serpentum». War. *gyvata* ‘wąż’ (WP). Concretum na -ē w stosunku do abstractum *gyvatā* ‘życie’ (zob. s.v.). Por. ALEW 340. — Drw. *gyvatėnas* gw. ‘syn gada, syn żmii’ (obelga, odpowiadająca w przybliżeniu ros. *sukin sŭn*), *gyvatinas* — przekleństwo i obelga ‘łobuz, łotr’ (od tego neosn. *gyvat-*: *gyvāčas* — obelga, z \*gyvat-šas, por. suf. w *giñčas*, *trīčas*), *gyvatŭnas* a. *gyvatŭnė* ‘zmijowisko, gniazdo żmij’, *gyvatinė* ‘nalewka na żmii’, *gyvatukas* ‘zmijka, maszyna do sortowania ziarna; węzownica’. Cps. *gyvāčbalė* ‘bagno, gdzie bytują żmije’ (por. *balà*), *gyvātgalvis* ‘mający głowę żmii’ (o złoścącym się człowieku, też jako obelga), por. *galvā*; *gyvātklanis* ‘miejsce, gdzie wygrzewają się żmije’ (por. *klānas*), *gyvātmušis* ‘kto zabija żmije’ (por. *mūšti*), *gyvātvakarīs* ‘ostatni wieczór przed ślubem’ (por. *vākaras*). — Vb. denom. *gyvačiāuti* ‘wyszukiwać i zabijać żmije’, *išgyvatėti* 1. ‘złajac, zwymyślać kogo’ (dosł. ‘nazywać kogo żmiją, gadziną’), 2. tr. ‘stawać się robaczywym’ (*Bulvės išgyvatėja* ‘Kartofle robaczywieją’). — N.m. *Gyvātŭnė* 3x, *Gyvātŭškės*. N.rz. *Gyvātē*, *Gyvatinikė*, *Gyvātupis*.

**gyvėnimas** 1. ‘życie’, DP ‘życie, żywot’, 2. DP ‘mieszkanie, przybytek, gospoda, przemieszkanie, obcowanie’ — nomen actionis na -imas od *gyvėnti* ‘żyć’. Paralele: *kedėnimas*, *kūrėnimas*, *purėnimas*. — SD *gyvenimas*: 1. «mieszkanie, habitatio, domicilium...», 2. «pokoy, budowanie, penetrare, conclaue» (syn. *buta*), 3. «rezydencja plebana, starosty, sedes aut habitatio praefecti alicuius» (syn. *pribuitis kur*), 4. «żywot, życie, pobyt na świecie, vita, aetas, spatium vitæ» (syn. *buitis*), *gyvenimas su kuo* «obcowanie, consuetudo, conuersatio, conuictus, communicatio», *bindras gyvenimas* «bursa, contubernium, conuictus» (syn. *vienovietė gyvenimo*), *moterų gyvenimas* «fraucmer miejsce, gynæceum, gyneconitis, virginal» (syn. *mergų būklas, mergavietė*).

**gyvėnti**, *gyvenù*, *gyvenaũ* 1. ‘żyć, istnieć’, 2. ‘przebywać gdzie, mieszkać gdzie’, 3. ‘utrzymywać się z czego, zajmować się czym’, 4. ‘uprawiać, orać (ziemię)’, 5. ‘żyć w zgodzie’. War. gw. *gyvėiti* (Zinkevičius 1966, § 151). DP ‘żyć, mieszkać, przemieszkiwać, bywać, używać, obcować, przebywać, trwać, sprawować, zażywać, rokoszować, lostować, zachować się, obchodzić się, strawić, obierać się’. Cps. *apgyvėnti* ‘zasiedlić; obrobić, zaorać (pole)’, *atgyvėnti* ‘przeżyć się, wyjść z użycia’, *išgyvenu kuř* SD «obywam się, diutius alicubi commoror...», *išgyvėnti* ‘przeżyć, przemieszkać; wyrugować, wyrzucić’, *pagyvėnti* ‘pożyć, pomieszkać’ (*pagyvėnės žmogùs* ‘człowiek w podeszłym wieku’), *pragyvėnti* ‘przeżyć, przemieszkać’, *sugyvėnti* ‘żyć w zgodzie, zgodnie współżyć; doczekać się (syna)’, *užgyvėnti* m.in. ‘zapracować, zarobić’. Refl. *nusigyvėnti* ‘zbiednieć, zubożeć; zrujnować się, zbankrutować’. Analiza: \*gyven-ti, vb. denominativum od osnowy, jaką widać w sb. *gyvenā* ‘życie’, abstractum od adi. *gŭvas* ‘żywy’ (por. *retenā* ‘rzadkość’ ≡ *rėtas* ‘rzadki’). Inne abstracta utworzone od adi. *gŭvas*: *ātgyvena* ‘przeżytek’, *pragyvena* ‘początek nowego życia, zwł. życia w małżeństwie’ (*Aš tą parsivežiau ant pragyvenės jaunajai* ‘Przywiozłem to dla panny młodej na początek nowego życia’). Na skutek wtórnego odniesienia czas. *gyvėnti* do przym. *gŭvas* doszło do emencypacji neosufiksu -enti. Zajął on miejsce obok -inti, głównie

jako wykładnik drw. kauzatywnego, np. *graudėnti, kedėnti, kūrėnti, pūdėnti*. Inaczej GJL II, § 675: *gyvėnti* opiera się na neopwk. *gyv-*, wyabstrahowanym z formy prs. \**gyva* ‘żyje’ (inf. *gýti*), która była odpowiednikiem scs. *živŭ* ‘żyję’ (inf. *žiti*). — Drw. *gyvenamas* SD «mieszkanu służący, habitabilis», *gyvėnam(a)s jáutis* ‘wół roboczy, używany do orki’ (syn. *dirbamas*), *gyvėnimas* (zob.), *gyvėnsena* ‘tryb życia’ (neol.), *gyvėntojas* ‘mieszkaniec’, *gyvėntuvė* zach.-lit. ‘zamieszkałe miejsce’, wsch.-lit. ‘życie’ (*Ana man visą gyvėntuvę aptrūčijo* ‘Ona zatrula całe moje życie’), *negyvėnimas* ‘niezamieszkały, bezludny’, *prigyvėntinis*, -ė ‘kochanek, konkubent’, *sugyvėnamas* ‘łatwy we współżyciu, zgodny, niekłótniwy’, *sugyvėntinis*, -ė ‘kochanek, konkubent’. Cps. *gyvėnvietė* neol. ‘osiedle, miejscowość’ (por. *vietà*; zapewne kalka ros. *žilišče* ‘miejsce zamieszkania’).

**gývolis**, -io żm. ‘żywe stworzenie, zwierzę, bydłę’, por. *Gývolis yra: ašvienis, karvė, avis, ožka, kiaulė* ‘Bydłciem jest koń, krowa, owca, koza, świnia’. Jest to drw. dewerbalny od neosn. *gyvo-* ← *gývoti* ‘żyć’ (zob. *gývas*). Paralele: *kreivōlis* ← *kreivóti*; *mazgōlis* ← *mazgóti*<sup>155</sup>. — N.m. *Gývoliaĩ*.

**gyvulỹs**, acc.sg. *gývulį* 3 p.a. ‘zwierzę, zwierzę domowe, bydłę’ — rzecz. na -ul- od adi. *gývas* ‘żywy’. Jako drw. odprzymiotnikowy stoi obok *godulỹs* ‘chciwość’ ← *godūs*; *kartulỹs* ‘zgaga’ ← *kartūs* itp. To nasuwa przypuszczenie, że *gyvulỹs* mogło być kiedyś abstractum, porównywalnym np. z pol. gw. *żywizna* ‘bydło; rogaczna, nierogaczna’, też ‘domowe zwierzę: koń, bydłę, owca’ (por. SGP VI, 454), analiza: *żyw-izna* ← *żywy*. Por. łot. *dzīvuonis* ‘żywa istota’ ← *dzīvs*. Osobno zob. *gývolis*. — Drw. *gyvulijà* ‘fauna’ (neol.), *gyvulinis* ‘zwierzęcy (tłuszcz), bydłeczy (wagon)’ (⇒ *gyvulininkystė* ‘hodowla bydła’), *gývuliškas* ‘zwierzęcy (strach, zachowanie)’, adv. *gývuliškai* ‘(być) jak bydłę, zwierzę’. Vb. denom. *sugyvulėti* ‘zezwierzęcić’.

**gizėlis**, -io przest. 1. ‘czeladnik w warsztacie rzemieślniczym, pomocnik majstra; pomocnik kowala; pomocnik młynarza; pomocnik kupca, ekspedient w sklepie’, 2. ‘człowiek nie umiejący usiedzieć spokojnie na miejscu, wiercipięta’ — zapoż. z pol. przest. *gizel*, *giezel* ‘komisant handlowy, subjekt’ (Sw) albo też z prus.-niem. *gesel* (za czym opowiadają się GL 54, LEW 155 i Čepienė 131), por. nwn. *Geselle* m. War. *gižėlis*. War. akcentowy: *gizelis*. — Drw. wsteczne: 1. *gizas*, rzadziej *gizis* ‘czeladnik, pomocnik’: *Malūne būdavo už gįzq. Pons su savo gįziū nuėjo*, 2. *gižas* ts., por. *Kur amatninkas, ten ir gižas. Ejo su šešiais gižaĩs, trobas dirbdamas*. *gizas* jest produktem proporcji analogicznej *vaikėlis* : *vaikas* = *gizėlis* : *x*, por. Niedermann 1956, 174.

**gižti**, *gyžta* (\**ginž-sta*), *gižo* ‘gorzknąć (o mleku, piwie), kisać, kwaśnić’ — formacja ingresywna z suf. -sta- (odnawiającym prs. infig. \**gi-n-ža*) i SZ *giž-* ← *giež-*, zob. *giēžti*. Por. Stang 1966, 342, Lew 129, ALEW 340n. — Drw. *gižėnti* a. *gižinti* ‘drapać w gardle — o wypitym płynie, o kurzu’, nomina: *gižūs* ‘nadkiśnięty, nadgorzkły, cierpki’, *apgižįs alus* SD «obrzaskowate piwo, ceruisia ingratus habens dulcorem», *apgižimas alaus* SD «obrzask w piwie, sapor ceruisia dulcis & acerbus, dulcedo ingrata» [‘cierpkość, kwaśność’, SPXVI]. N.m. *Gižaĩ*, *Gižiaĩ*, cps. *Gižiemiaĩ* (\**Giž-žiemiai*). — WSZ *gyž-*: *gyžti*, *gyžtū* (\**gyž-stu*), *gyžaũ* ‘kisać, kwaśnić’ (gw. *gyžti*), *apgýžti* ‘skwaśnić nieco, podkisać’, *išgyžti* ‘dać upust gniewowi’, *gyžterėti* ‘kwaśnić (o mleku, winie)’. — Stativum *gyžėti*, -iũ, -ėjau ‘odczuwać cierpkość, palenie w ustach; kisać — o mleku’, *atgyžėti* ‘odpłacić pięknym za nadobne’. Caus. *gyžinti* ‘kwasić’. Nomen: *pagyžūs* ‘natrętny, uprzykrzony’. — SO *gaiž-*: *gaižūs* (zob.).

<sup>155</sup> Inaczej ŽD 184 i Ambrazas 2000, 174, którzy ignorując osnowę werbalną z suf. -o- (*gývoti*), wywodzą *gývolis* wprost od *gývas* ‘żywy’, czyli traktują go na równi z *dugnōlis* (od *dūgnas*) i *senōlis* (od *sēnas*). Moim zdaniem *gývolis* jest deverbativum utworzonym sufiksem -lis, podczas gdy *dugnōlis* i *senōlis* są denominatywami utworzonymi neosufiksem -olis.

**glabóti**, *glabóju*, *glabójau* 1. wsch.-lit. 'garnąć, zgarniać; sprzątać (siano, zboże)', 2. żm. 'strzec, opiekować się', 3. żm. 'prosić, upraszać, błagać', *suglabóti* 'schwytać (złodzieja)'. Odpowiedniki bałt.: łot. *glabāt*, *-āju* 'strzec, chronić; doglądać, żywić; chować umarłego', str. *poglabū dins* prt. 'obejmował ich, brał ich w ramiona' < \*[paglaba:ja:]. Formacja iteratywna z suf. *-ā-* i SO *glab-* ⇐ \*gleb-, por. *glēbti* 'obejmować rękoma, ramionami'. — Od sb. \*glab-estis 'objęcie' pochodzi vb. denom. *glabesčiūoti* 'brać w objęcia, przytulać' (war. *glabasčiūoti*, *glabasčiōti*). — Z innym suf.: *glabstyti* 'okrywać, zakrywać, zawijać w co, stulać; zbierać do kupy; tulić, osłaniać ramionami, chronić przed czym', DP *glapstydamas* 'oblapiający'. Osobno zob. *klapstyti*. — Nawiązanie słowiańskie z suf. *-īti*: psł. \*globiti, \*globjō, por. bg. *sglobjávam* 'łączę, składam; sporządzam', słu. *zglobīti* 'sklepić, spać, zewrzeć' (*zglōb* 'spojenie, sklepienie'), ukr. *hlōbyty*, *hlōbyty* 'umacniać (wał w młynie); zacieśniać, zatykać pakułami', *zahlōbyty* 'zabić klinem, zespolić', czes. *zahlobit* 'wbić (pał w ziemię, klin w drzewo)', stpol. *głobić* 'ściskać, spajać (klamrami), objąć klinami; spinać (beczkę obręczami)', *zagłobić* 'umocnić zabijaniem klinów, zatknąć (na trzonku), zaklepać, zanitować, spoić, umocować, wprawić'. Por. BSW 91, LEW 156, Sławski, SEJP I, 291.

**glaistyti**, *glaistaũ*, *glaisčiaiũ* 'rozcierać, rozcieniać (ciasto), mazać, smarować (masło), zalepiać dziury (gliną), lutować (garnki), tynkować (ściany)', refl. *glaistytis* 'łgnać, przylegać, przylepiać się (do podniebienia, do nóg); łączyć się, przymilać się' (por. *glaĩmi* m.pl. 'pieszczoty, pochlebstwa, żarty'). Frequentativum z suf. *-styti* i SO *glai-* ⇐ glei-, por. *glejũ*, *gliēti* 'mazać, smarować'. Paralele: *graistyti* ⇐ *grejũ* (*griēti*); *skraistytis* ⇐ *skrejũ* (*skriēti*). — Neoosn. *glai-*: *glaištas* 'kit do uszczelniania szyb' (por. *laĩštas* ⇐ *laistyti*). — Z innym suf.: łot. *glaidīt* 'głaskać, pieścić'.

**glājus**, *-aus* 'lepka ciecz; polewa z roztopionego cukru do ciast, lukier' — dewerbalny rzeczownik na SO *glaj-V* ⇐ *glej-V*, por. *glejũ* gw. 'mażę, smaruję' s.v. *gliēti*. Paralela słowotwórcza: *šlājus* ⇐ *šlejũos* (*šliētis*).

**glamonėti**, *glamonėju*, *glamonėjau* 'głodzić, obejmować, ściskać, pieścić'. Taki stosunek, jak *vakaronėti* ⇐ *vakarōnė* (zob.), każe tu przyjąć vb. denominativum od *glamōnė* 'pieszczota'. Dalsza analiza jest jednak utrudniona przez brak zaświadczenia dla †*glamoti*, czasownika, który dał osnowę abstractum na *-(o)nė* (zob. paralele s.v. *medžiōnė*). Trudno jest zdecydować, czy *glam-* było formą nominalną, czy raczej werbalną. LEW 156 połączył drogą apofonii *glam-* z osnową *glem-* jak w sb. *glēmēs* (*glem-* ma raczej charakter innowacji, zob. s.v.). LEW, l.c. przytoczył jako paralełę semazjologiczną łot. *glaims* 'przymilny, schlebający' (znacz. etym. 'lepki, łgający'); *glaĩmi* m.pl. 'pieszczoty, pochlebstwa, żarty'.

**glámžyti**, *glámžau*, *glámžiau* 1. 'miać, gnieść, miętosić', 2. 'zsuwać, spychać (do kupy), stulać, otulać', 3. 'trzeć białiznę na tarce, prać', 4. 'ściskać kogo, brać w objęcia'. War. *glamžyti*. Drw. *glamžūs* 'mnący się, gniotący się'. Patrząc synchronicznie, jest to iteratyw na SO *glamž-* do *glemžiũ* (zob. *glemžti*), podobny do *kamšyti* ⇐ *kemšũ*, *varžyti* ⇐ *veržiũ*. Diachronicznie zaś jest to kauzatyw na SO \*glanž- do \*glenžu intr. 'tracić sztywność, mięknąć' ⇐ *glež-* (zob. *glēžti*). Znacz. etym. 'sprawiać, że coś traci sztywność'. — *glámždyti* 'miać, gnieść' — frequentativum na *-styti* od *glamž-*. Wywód fonetyczny: \*glamž-styti > (asymilacja) \*glams.styti > \*glamstyti (degeminacja) > \*glamzdyti; udźwięcznienie *m-st* > *m-zd* przez persewerację, jak np. *drumstyti* > *drumzdyti*. Akut wtórny, podobnie jak w *glámžyti*.

**gláuda** stlit. DP 'dworność, żart; szeptý', por. *regėdamas*, *jog tatai jau ne gláuda*, *jog jį Viešpatis pavadinò, jog jį žodžiais išjudėjo...* DP 308<sub>2</sub> 'Widząc, że to już nie żart, że go pan zawołał, że go słowy skarał...'. — *arba glaudomis ir arkymais, arba indievomis pasakomis*

*linksmīna juos* DP 166<sub>45</sub> ‘abo żarty, błazeństwa, trafnymi powieściami, dobrą im myśl czynią’. War. *gliauda* (Bretkun). Niezbyt jasne. Przyjęte dotąd porównanie z psł. \*glumũ ‘żart’, scs. *bezũ gluma* ‘constans’, ros. *glum* ‘żart, szyderstwo’ < \*glauma- (BSW 91, REW I, 276, LEW 155) da się utrzymać tylko pod dwoma warunkami. Po pierwsze, że się uzna, iż lit. *gláuda* jest rzeczownikiem postwerbalnym od prs. na -d-, \*gl(i)au-de/o-, które utworzono od inf. \*gl(i)auti (pwk. \*gl̥iau- / \*glau-\*). Po drugie, że się przyjmie, iż psł. \*glumũ zostało urobione od tego samego pbsł. \*glau- sufiksem \*-ma- (por. lit. *iėšmas* < \*aiš-ma-, *krúmas* < *kráuti*). ALEW 341n. rekonstruuje za IEW 451 pwk. pie. \*g<sup>h</sup>leu(H)- ‘weselić się, żartować’ i wymienia należące do niego nomina: gr. *χλεῦν* ‘żart, dowcip’, stnord. *glý* n. ‘radość’, *glaumr* m. ‘radosny zgłęb’, stang. *glēow* n. ‘wesołość, przyjemność’, *glēam* m. ‘głośno okazywana radość, radosne okrzyki’. — Drw. *glaudingas* a. *gliaudingas* stlit. ‘miły, przyjazny; żartobliwy’. Vb. denom. *gláudoti* ‘żartować’, por. *tu juokies*, *gláudoji*, *puotáuji* DP 10<sub>25</sub> ‘ty się śmiesz, żartujesz, biesiadujesz’.

**gláunas**, *glāūnas*, -à gw. 1. ‘bardzo dobry (np. o koniu), pełen zalet’, 2. ‘główny (o drodze)’ — zapoż. z ros. *glávnyj* ‘główny, podstawowy, najważniejszy’ (Zs 19, LKŻ III, 400). Co do akutu por. zapoż. *driáučius*, *skáuka*.

**glāūsti**, *glaudžiū*, *glaudžiaū* 1. ‘zsuwać razem, zwierać, łączyć, przyciskać’, 2. ‘tulić, otaczać opieką, chronić’, cps. *priglaūsti* ‘przytulić, przygarnąć, zaopiekować się’, *priglaudžiū* SD «przytulam, apprimo pectori», *suglaudžiū* SD «spałam co, conglutino, contingo; złączam co, coniungo, copulo, socio» (syn. *sudemi*, *sujungiu*, *suneriu*), *suglaudžiamas* SD «spoisty, compactilis, iugabilis» (syn. *sudedamas*). Refl. *glāūstis* ‘tulić się, garnąć się, przywierać’, *prisiglaūsti* ‘przytulić się; znaleźć przytułek, opiekę’. Etymologia nieustalona. LEW 155n. połączył *glaud-* z *glod-* (zob. *glósti*) na podstawie (wątpliwej) apofonii \*au : \*ā. — Caus. *glāūdinti* ‘ściśniać, zacieśniać’. Adi. *glaudūs* ‘gładki, równy, ściśle przylegający, delikatny, łagodny’, *glāūdēs* f.pl. ‘kąpielówki’, *prieglauda* (zob.), *suglaudimas* SD «złączenie czego, coniunctio, consociatio, iunctio» (syn. *sujungimas*). — Neopwk. *glaus-* (≡ *glāūs-ti*): *glāustytis* iter. ‘przytulać się, lgnąć; znajdować gdzieś schronienie’, z \*glaus-sty- (por. *baustytis* < \*baus-sty-), *glāusmē* b.z.a. ‘miejsce, do którego coś się przysuwa’ (Dowkont), *glāūstas* ‘ściśnięty, zwarty; zwięzły’, *priglaustojas* ‘ten, co przytula’ (por. *aplēistojas*, *skūstojas*, *žāistojas*), *suglaustas* SD «spoiony, compactus, coagmentatus; złączony, coniunctus, cohærens, consociatus» (syn. *sujungtas*). — SZ *glud-*: *priglūsti*, -*glundū* (war. *glūstū*), -*gludaū* ‘przypaść, np. do ziemi (o żołnierzu), przywrzeć do czego, przylgnąć, przytulić się’. Nomina: *glūdas* bot. ‘roślina ozdobna nachyłek, Coreopsis’, *glūdē* ‘osełka do kosy’ (lot. *gluda*), *glūdūs* (zob.). — WSZ *glūd-*: *glūdēti* (zob.).

**glēbys** a. *glēbis*, -io 4 p.a. 1. ‘objęcie, ramiona obejmujące, trzymające coś w uścisku’ (*Jis mano glēbyjē numirē*), 2. ‘naręcze, płast (siana, słomy), zbity w kształcie poduszki, trzymany w ręku’ (*Glēbis šieno tarp rankų, gabana po pažaste, našta ant pečių nešama*), *glēbys šieno* SD «wiecheć siana, lacinia», 3. ‘dziecko’ (*Merga su glēbiū. Trijų glēbių mama*), 4. ‘grupa, gromada’, 5. ‘odstęp między rączkami kosy’. War. *klēbys*. Konkretyzowane nomen actionis od *glēbti* ‘obejmować ramionami’ (stlit. też *klēbti*). — Drw. *glēbiadarys* ‘ten, kto zbija siano w naręczu, w płasty’.

**glēbti**, *glemba* (war. *glēba*, *glebsta*), *glēbo* ‘tracić tęgość, sprężystość, twardość, mięknać, wiotczeć, flaczeć’. Infigowanie allomorfu na SE też w syn. *glēžti*. Drw. *glēbinti* caus. ‘czynić wiotkim, sflaczałym, gnuśnym, ospałym, leniwym’. Nomina: *glēbna* ‘wąty, słaby, delikatny, nietęgi’, *glēbē* bot. ‘grzyb koźlak, Boletus luteus’, *glebūs* ‘śliski, rozmiękły, rozmokły (o drodze); słabowity (o dziecku)’. — SO *glab-*: brak refleksów. — SZ \*glib- (typ *RiT* ≡ *ReT*) dany jest pośrednio w wariancie *klib-*, por. *klibti*, *kliṃba*, *klibo*: *išklibti* a. *suklibti* ‘rozchwiać się, zacząć się ruszać (o zębach, o częściach drewnianych narzędzi i sprzętów, o

nożu), stracić spójność, przen. o człowieku 'kulawieć, zapadać na zdrowiu'. — Równoznacznym z *klibti* jest czas. *klèbti*, *kleĩba*, *klèbo* (zob.). Jego znac. 'rozchwiać się' stoi w oczywistym związku z właściwym dla *glèbti* znac. 'tracić tęgosc, twardosc, sprężystosc'. — Nowy SE *gleib-*  $\Leftarrow$  *glib-*: *gleĩbti*, *apgleĩbsta*, *-gleĩbo* 'wiotczeć, więdnąć podczas upału (o liściach warzyw i drzew)'. Por. *dveĩsti*  $\Leftarrow$  *dvis-*; *greĩbti*  $\Leftarrow$  *grib-*. — Obok tego *kleĩpti* ( $\Leftarrow$  *klip-*) 'przechylać, wykrzywiać (buty, kół, koło), wykoślawiać'.

**glèbti**, *glébiu*, *glébiau* 'obejmować ramionami, brać w ramiona, ogarniać; okrywać, otulać, chować pod przykryciem'. War. *glèbti*. War. sandhiczny: *apkleĩpti* stlit. 'objąć, ogarnąć wiarą, rozumem, pojąć' (por. *klèpys* ob. *glèbys*), zob. ALEW 42. Odpowiednik łot. *glèbt*, *-bju*, *-bu* 'ratować, chronić'. Innowacyjny czas. bałtycki ze wzdłużonym SE do \*glèb- < pie. \*gleb<sup>(h)</sup>- 'zusammenballen, zmiąć, zgnieść' (IEW 359). Śladem po \*glèb- jest 1° neopwk. *glemb-* 'garnąć, zgarniać' (zob. *gleĩmbti*), 2° SO *glab-*: *glabóti* (zob.). De Vaan 2008, 264 dołącza tu — za IEW — łac. *glēba* 'bryła ziemi, skiba, grudka; rola, ziemia uprawna'. LIV<sup>2</sup> nie notuje pwk. \*gleb- ani \*gleb<sup>h</sup>-. ALEW 343 odtwarza pwk. z laryngalną: pie. \*gleh<sub>1</sub>b<sup>h</sup>- 'obejmować, umfassen'. Kroonen 2013, 309 dodaje refleksy germańskie na st. zanikowym: stisl. *kolfr* m. 'bulb; bolt, arrow', ags. *kolbo* 'club, cudgel, thong', stwn. *kolbo* m. 'cob, cudgel', nwn. *Kolben* m. 'spadix; flask', < pgerm. \*kulba(n)- 'round object' < pie. \*glh<sub>1</sub>b<sup>h</sup>-on- (?). — Drw. *glēbesčióti* 'brać w ramiona, obejmować, tulić, przytulać' (vb. denom. od \*glēbesys), też *glēbesčiúoti* ts., *praglēbdinēti*: *Praglēbdinēju šakas, ažna paukštēs lizdas* 'Rozgarniam rękami gałęzie i oto ptasie gniazdo'. *Praglēbdinēju paklotj, o anas guli grynās* 'Odkrywam pościel, a on leży nagi'. Nomina: *glēbys* (zob.), *nopglēbimas* SD «nieobiętość, acatalepsia» (por. *nop-*). — SO *glob-* < \*glāb- został odzwierciedlony w *glóbt* (zob.).

**gléimos** f.pl. gw. 1. 'śluz, lepka galaretowata substancja (np. na mięsie, na skórze ryby)', 2. 'pleśń, np. na serze' (war. *gléimēs*), 2. bot. 'grzyb pleśniowy kropidlak, Aspergillus'. Dewerbalna formacja z suf. *-mā-* i SP *glei-*, uogólnionym z pozycji antewokalicznej, jak w prs. *glejū* do *gliēti* 'mazać, smarować, zalepiać gliną' (pie. \*gleiH- / \*gliH-, LIV<sup>2</sup> 190). Osobno zob. *glimti*. Por. BSW 92, LEW 157. Vb. denom. *glémēti*, *-ja*, *-jo* 'pokrywać się śluzem, pleśnieć'. Z innym suf.: *glēivēs* (zob.). — Jest alternant z dyftongiem *ie*: łot. *gliēme* 'ślizak', *gliemene* 'robak', *gliemas* 'lepka ciecz' (por. oboczności *pielā* / *peĩlis*, *spiegas* / *spēigas*). — Alternant na SO \*glai- zaświadczony jest w słowiańskim, por. słń. *glēn* 'muł; lepki osad w cieczy; rzęsa na stojącej wodzie', strus. *glēñ* f. 'wilgoć; sok; śluz', czes. *hlen* 'śluz, kleista wydzielina', stpol. *glan* 'gęsta, śliska zawiesina w wodzie; śluz, maź', wtórnie pol. *glony* pl. 'rośliny wodne, algi', < psł. \*glēñũ < pbsł. \*glai-na- (por. Boryś 2005, 161).

**gléinē** gw. 'rozmokła glina, np. na drodze', *gléinia* 'gliniasta rola; grunt gliniasty, błotnisty'. Wyrazy te wskazują na lit. derywację apofoniczną *glein-* (SP)  $\Leftarrow$  *glin-* (SZ), zob. *gliñti* 'mazać gliną'. Paralele: *kreik-*, *kreĩkti*  $\Leftarrow$  *krik-* (dawny SP *kriek-*); *neik-*, *neĩkti*  $\Leftarrow$  *nik-* (*niek-*); *pleik-*, *plėĩkti*  $\Leftarrow$  *plik-* (*pliek-*). Inaczej Derksen 2008, 164: pie. \*gleh<sub>1</sub>i-n-. — Z innym suf.: *gleinūs* 'rozmiektły, ciągliwy (o glinie); lepki, kleisty (o grzybie)'.

**glēivēs**, *-iũ* 4 p.a., *glėivēs* 1 p.a. f.pl. 1. 'śluz, ciągnąca się flegma', 2. 'lepka substancja', 3. 'osad na dnie (koryta), pleśń'. Dewerbalna formacja z suf. *-vē-* i SP *glei-*, uogólnionym z pozycji antewokalicznej, jak w prs. *glejū* (= *glej-u*) należącym do inf. *gliēti* 'mazać, zalepiać przy pomocy gliny' (por. pie. \*gleiH- / \*gliH-, LIV<sup>2</sup> 190). War. *glėivos*, też m. *glėiviai*. Vb. denom. *glėivėti* 'pokrywać się śluzem, pleśnią'. Drw. *glėivėnē* 'błona śluzowa, śluzówka', *glėivus* b.z.a. 'lepki, śliski'. — Z inną apofonią: łot. *glīve* 'śluz, rzęsa, szlam'. Z innym suf.: *gléimos* (zob.). — Przy założeniu, że dyftong w lit. *glei-* jest odziedziczony, od dawna przytacza się tu comparandum w postaci wyrazu psł. \*gli-va, rzekomo z pbsł. \*glei-ũā-, por. strus. *gliva* 'śluz, muł, il' ( $\Rightarrow$  ros. *gliveta* 'pokrywać się

śluzem'), sch. *gljiva* 'grzyb', czes. *hlíva* 'gatunek grzyba' (⇒ czes. gw. *hlivet* 'żyć nędznie, wegetować'), głuź. *hliwk* 'żywica drzew owocowych', pol. gw. *gliwa* 'rodzaj grzyba, huba drzewna'<sup>156</sup> (⇒ *gliwieć* 'o białym serze: pokrywać się śluzem; o owocach: psuć się'). Zob. BSW 92, ME I, 628 (s.v. *glīve*), REW I, 273 (tu też o *glev*, *glevá* 'śluz na skórze ryby'), LEW 157 (s.v. *gliēti*), Boryś 2005, 161 (s.v. *gliwieć*), Derksen 2008, 165 (pbsł. \**gleʔiwaʔ*). Z dwóch względów wydaje się to wątpliwe. Po pierwsze lit. *glei-C-* jest innowacyjnym alternantem w stosunku do *glie-C* (por. brak refleksu †*glievės* < \**gleiH-u-*). Po drugie pśł. \**gliwa* objaśnia się bez trudu jako wariant apofoniczny na SZ, mianowicie pbsł. \**glī-ūā* < pie. \**gliH-ueh₂-* (transponat). Paralela: łot. *glīve* < \**gliH-u-* (zob. wyżej). Z innym suf.: pśł. \**glina* 'Lehm', ros. *glína* < pbsł. \**glī-nā-* < pie. \**gliH-neh₂-* (transponat). Przyczyną nieporozumienia było ignorowanie spółgłoski lrg. w składzie dyskutowanego pierwiastka pie. (por. rekonstrukcję pie. \**glei-* w Boryś 2005, 161).

**glēmēs**, -iū f.pl. gw. 1. 'flegma, gęstawa, lepka ciecz, wydzielana przez błony śluzowe gardła, krtani i oskrzeli'), 2. 'śluz na mięsie' (*Nugrandyk nuo mēsos tas glemēs*). Leksem *glem-* jest z pochodzenia neopierwiastkiem w st. pełnym, który utworzono od pwk. *glim-* (etymologicznie *glim-* należało do SE *gleim-*), zob. *glīmti*, *gléima*. Paralela: *drēsti* ⇌ *drīsti*. War. na SW *glēmēs*. Inaczej LEW 156: *glem-* ma być tożsame z *gleim-*; autor pisze: «*glēmēs*, *glēmēs* = *glēimēs*, *glēivēs*». — Drw. *glemēšiai* m.pl. 'śluz, pleśń', *glēmēsos* a. *glēmēsos* f.pl. ts., *glemežiaĩ* m.pl. ts., *glemūs* a. *glēmūs* 'gęsty, ciągnący się, śluzowaty'. — Vb. denom. 1. *glemēti*, -ja, -jo 'pokrywać się śluzem, pleśnieć', 2. *glemōti* 'jeść w sposób nieapetyczny', 3. *glēmoti* 'brać jedzenie brudnymi palcami; zanieczyszczać', 4. *glēmti*, *glēmsta*, *glēmo* 'śluzowacieć, pleśnieć' (akut związany z sufīgowaniem -sta-).

**glembti**, *glembiū*, *glembiaū* 'garnąć do kupy, ku sobie; chwytać', *suglembti* 'zagarnąć'. Chodzi tu o neopierwiastek, który wyabstrahowano z prs. infig. \**gle-m-bu* od \**gleb-*, zob. *glēbti*. Paralele: *glemžti*, *keṁpti*, *steṁbti*. — Jako nomen postvb. należy tu stpr. *glenptene* EV 'odkładnica pługa, Strichbret [Streichbrett am Pfluge]', [deska, która odgarnia podniesioną lemieszem ziemię], < \**glemb-tin-*. Por. sufiksalne <e> w stpr. *warene* EV 'kocioł mosiężny, Messingkessel' wobec lit. *varinis* ts. Do porównania stoją takie nazwy przedmiotów z neosuf. -tin-, jak lit. *pintinė*, *pintinė* 'kosz wyplatany, kobiałka', *strigtinis* 'rodzaj sieci', *vilkūnis* 'włók, niewód'.

**glemžti**, *glemžiū*, *glemžiaū* 'zgarniać (naręcze), garnąć do kupy, zagarniać ku sobie; sprzątać; łączyćwie jeść, połykać', cps. *apglemžti* 'objąć ramionami, owinąć (głowę)', *nuglembti* 'porwać, ukraść', *paglembti* 'odebrać, przywłaszczyć sobie; wyciągnąć, porwać, pochwycić', *suglembti* 'pochwycić; zmiąć, wygnieść (spódnice)', przen. 'przywłaszczyć sobie' (*suglembti tuřtą*). Odpowiednik łot. *glemzt*, -žu, -zu 'jeść, zreć powoli, w sposób nieapetyczny; mówić głupstwa; czyścić, sprzątać'. Z pochodzenia jest *glemž-* neopierwiastkiem, wyodrębnionym z prs. infig. \**glemžu* < \**gle-n-žu* 'tracę sztywność, miękneć' ⇌ *glež-*, zob. *glēžti*. Paralelne neopierwiastki z infiksem i wokalizmem *e* wymieniono s.v. *glembti*. Inaczej LEW 156: rozszerzenie -ž- przy pwk. pie. \**glem-*. — Nomen: *glēmža* c. 'człowiek chciwy, garnący do siebie'. Por. łot. *glemža* c. 'człowiek leniwy, gnuśny; kto je powoli', ⇒ vb. denom. *glemžāt*, -āju 'robić co powoli, guzdrać się, nie zdążać; jeść w sposób nieapetyczny'. — SZ *glimž-*: *glimžtelēti*, *glimžterēti* 'szybko zgarnąć do siebie'. — SO *glamž-*: *glāmžyti* (zob.).

**glēžnas**, -à 'miękki, wiotki, niesprężysty, pozbawiony jędrności; delikatny; wąty, słaby; wybredny w jedzeniu'. War. z insercją *g*: *glēgžnas*. Dewerbalne adi. z suf. -na- od

<sup>156</sup> Bańkowski, ESJP I, 432 zaznacza, że o dawności tego gwarowego wyrazu świadczą nazwy osobowe *Gliwic* 1366-1500, *Gliwka* 1485 oraz n.m. *Gliwice* 1276.

*glèžti* ‘tracić sztywność’ (zob. s.v.). Paralela semazjologiczna: *guřnas*  $\Leftarrow$  *gurti*. Odpowiednik łot. *glēzns* ‘nie stawiający oporu, słabowity, cherlawy, wrażliwy; delikatny, pełen wdzięku, piękny’. Por. LEW 157, ALEW 343. Nawiązanie słowotwórcze w psł. \*gleznũ lub \*glezno, \*glezna, por. rcs. *gleznũ*, *glezna* a. *glezno* ‘kostka u nogi’, bg. *glēzen* ts., sch. *glēžanj* ts., ros. *glēžna* ‘goleń’, ukr. przest. *hlezna* ‘kostka u nogi’, *hlezno* ‘goleń’, stczes. *hlezen*, czes. *hlezo* ‘kostka u nogi’, stpol. pol. gw. *glozn* ts., pol. XVI w. *glozna* ‘kostka u nogi’ oraz ‘goleń; kość łokciowa’. O tym brak wzmianki w Bsw. Comparandum litewskiego nie znają też Sławski, SEJP I, 286, REW I, 272n., a ostatnio np. Bańkowski, ESJP I, 432n. Praforma bsł. \*glež-na-. Dalsze szczegóły s.v. *glèžti*.

**glèžti**, *glèžta* (\*glenž-sta), *suglèžō* ‘tracić sztywność, tęgość, sprężystość, mięknać, wędnać, słabnąć; nie mieć tęgości, sprężystości’. Paralela słowotwórcza: *tèžti*, *tēžta*, *sutēžō*. W kwestii osnowy infigowanej \*glenž- zob. *glemžti*. — Drw. *gležėti*, -ēja, -ėjo ‘rozmać, robić się grząską (o drodze)’, *glèžinti* ‘człapać, iść z trudem (po rozmięklej drodze, po błocie)’. Nomen: *glēžnas* (zob.). LEW 157 postulował pokrewieństwo *glež-* z *glēmēs*, *glemžti* i *gliēti* na podstawie wspólnego pwk. pie. \*gel- ‘(sich) ballen, Gerundetes, Kugeliges’. Mało to prawdopodobne. Z uwagi na wskazane ostatnio przez Kloekhorsta 2008, 428 comparandum hetyczne w postaci *kalanki*<sup>i</sup> ‘uspokoić, ukoić, zadowolić’ — causativum na SO \*glo-n-gh-, można postulować pwk. pie. \*glegh- o znac. ‘stawać się słabym, wrażliwym’ *vel sim* (brak w LIV<sup>2</sup>). Należą do niego również nomina: lit. *glēgžnas* (zob.) i stnord. *kløkk* ‘miękki, giętki, wiotki; sentymentalny’ (\*klinkuaz), zob. IEW 401, s.v. \*glegh-. Kloekhorst, l.c. odrzuca rekonstrukcję pie. \*glegh- na podstawie argumentu, że sekwencja dwóch mediae (\*g-gh) narusza ograniczenie fonotaktyczne nałożone na pie. pierwiastek. — SZ *gliž-* (typ *RiT*  $\Leftarrow$  *ReT*): *gližti*, *glýžta* (\*glinž-sta, gw. *gliņža*), *gližō* ‘pokryć się śluzem (o mięsie, serze); stać się śliskim’, *igližti* ‘przypaść komu do serca, spodobać się’, *išgližti* ‘rozchwiać się, rozpaść się’, *sugližti* ‘zrobić się oślizłym, wiotkim, rozchwiać się, stać niepewnie’, *gližūs* ‘śliski, lepki’. — WSZ *glyž-*: *glýžti*, *glýžta*, *glýžō* ‘nie móc ustać na nogach; stawać się śliskim (o drodze)’. — SO *glaž-*: *išglažymas* b.z.a. ‘zepsucie czego’. Możliwe nawiązanie w słowiańskim, por. psł. \*gloz-, pol. daw. *glozn* a. *glozna* ‘kostka u nogi; część nogi między stopą i kolanem, goleń’. Brak wzmianki o tym w Bsw. — Nowy SO *glaiž-*  $\Leftarrow$  *gliž-*: *glaižyti* ‘Ignąć do czego, mieć wielką chęć na co’ (*Senis diedas glaižo prie arielkos* ‘Stary dziadek Ignie do wódki’). Paralele: *glaibytis*  $\Leftarrow$  *glibti* (SE *glèbti*), *graibyti*  $\Leftarrow$  *gribti* (SE *grèbti*), *smaigyti*  $\Leftarrow$  *smigti* (SE *smègti*).

**gliāudyti**, *gliāudau*, *gliāudžiau* 1. ‘łupać orzechy, wydobywać z łuski (ziarno, groch, fasolę)’, 2. przen. ‘roztrząsać, rozważać’. War. akc. *gliaudyti*. Budowa bliskoznaczných czas. *gvaldyti* i *gvildyti* zaleca analizę *gliau-dyti*, tj. iterativum lub causativum od niezaświadczonej osnowy prymarnej \*gliau-. Dalszy wywód niejasny, pie. \*gleu-dh-, \*gleu-d-? (brak w IEW 362). LEW 180 porównywał bliskoznaczný pwk. pie. \*gleubh- ‘wycinać, rozszczepiać’, por. gr. γλύφω ‘rzeźbić, drążyć, wyrzynać nożem’, pass. ‘być wylęgany’, łac. *glūbō*, -ere ‘oczyszczać z kory (drzewa i rośliny), wyluskiwać (ze strąków ziarna, nasiona); obdzierać ze skóry’, stwn. *klioban* ‘rozszczepiać, rozłupywać’ (zob. LIV<sup>2</sup> 190, de Vaan 2008, 266). ALEW 343: ‘Etymologisch dunkel’. — Drw. *gliāudas* ‘skorupa (orzecha), łuska (ziarna)’, *gliaudėlis* ‘dojrzały orzech, który sam wypadł z łupiny’, war. *gliaudėlys*, *gliaudėlis*, SD «wyłupek orzech, wyręblak, nux matura vltro è calyce exsilens». — Jest odpowiednik na (W)SZ *gliūd-*: *gliūdėnti* ‘łupać orzechy’ (suf. jak w syn. *gliaudėnti*, *gvildėnti*).

**gliaumà** 4 p.a., zwykle pl. *gliaumōs* 1. ‘kożuch na zsiadłym mleku lub śmietanie’, 2. ‘śluz na powierzchni mięsa, kamienia (w wodzie), pleśń na serze’, 3. przen. ‘niechlujny człowiek’. War. *gliaumē*, pl. *gliaumēs*; *gliaumās*, pl. *gliumaĩ*. Vb. denom. *gliaumėti* ‘pokrywać się śluzem, pleśnią’, *gliaumyti*, -ija, -ijo ts. (war. *glaumyti* b.z.a.). — SZ *glum-*:



*glumēs* f.pl. 'śluz', drw. *glumesys* 'zaschłe błoto (w sianie), osad denny, muł', *glumétas* 'lepki (o ziemi), oślizły', *glumūs* 'lepki, pokryty śluzem, oślizły, śliski, grząski'. Odpowiednik łot. *glums* 'śluzowaty, oślizły, śliski; gładki, prawdziwy'. — SO *glaum-*: łot. *glaūms* 'śliski; równy, równomierny'. Nie ma dobrej etymologii. Transponat ie. \*gleu-m- ⇐ \*gel-, por. IEW 357, 361n. Por. bliskoznaczną osnowę *gleim-*: *gléima*. LEW 158 nieprzekonująco łączył z przym. *glūmas* 'bez rogów', stpr. *glumbe* 'łania'.

**glibys**, -io 4 p.a. gw. 'mający kaprawe, ropiejące oczy'; *glibti*, *glimbu*, *glibau* b.z.a. 'ślepnąć, tracić wzrok' (znane tylko z XIX-wiecznego słownika Kossarzewskiego). Sporne. ALEW 343 wskazuje na syn. *žlibis*, *žlibys* 'niedowidzący, ślepiec' i sugeruje zmieszanie *žlib-* z czas. *glēbti* 'mięknąć, wiotczeć, flaczeć' lub z adi. *glitūs* 'oślizgły, miękki, lepki'. Zdaniem Būgi, RR II, 244n. *glib-* jest refleksem st. zanikowego do pwk. \*gleib-, który zachował się w słowiańskim, por. sch. *glīb* 'błoto', bg. *glib* 'trzęsawisko, moczar; lepkie błoto' < psł. \*glibŭ < pbsł. \*gleib-a-; drw. stpol. *glibiel* 'trzęsawisko; przepaść, otchłań' (war. *gnibiel*, *gibiel*) < psł. \*glib-ělī; pol. przest. *gliпки* 'klejowaty', gw. 'zakalcowaty — o chlebie' < \*glib-uka-. Por. Būga, l.c., Berneker, SEW I, 310 (cytuje m.in. scs. *uglībŭ* 'utkwilem', aor. do \**uglībēti*), Sławski, SEJP I, 283n. — Do tego dochodzą lit.-łot. refleksy czasownikowe, mianowicie 1. na SE *glieb-*: łot. *gliēbtiēs*, *gliēbjuos*, *gliēbuos* 'czepiać się czego lub kogo; przytulać się, lgnąć; bronić się, opędzać się' (ME I, 628), 2. na SO *glai-*: lit. *glaibytis*, -aūs, -iaūs 'ukrywać się — o zbiegu' (JUŠK). Wszystkie wymienione formy należą do pwk. pie. \*gleib<sup>h</sup>-, por. stwn. *klebēn*, nwn. *kleben* 'przylepiać się, lgnąć', SO stwn. *kleiben* caus. 'przylepiać' (IEW 363; LIV<sup>2</sup> 189: tylko germ. i bsł.). W BSW brak jest hasła pbsł. \*gleib- / \*glib-.

**gliēti**, *gliejū* (war. *glejū*), *gliejaū* 'mazać, smarować, zalepiać gliną (szczeliny, dziury w ścianie, w piecu)', *apgliēti* 'posmarować (kromkę chleba, tłuszczem, śmietaną); oblepić się (gliną, o kole)', *užgliēti* '(dziurę) zalepić gliną, zatkać czym'. Refl. *gliētis* 'przylepiać się (o glinie, błocie, cieście); lgnąć do kogo'. Pdg. ukształtował się wokół formy prs. *glejū* < pie. \*gleiH-e- (por. LIV<sup>2</sup> 190), do której utworzono anitowy infinitivus (zam. †*glīyti*) i także praeteritum (zam. †*glijaū* < pie. \*gliH-eh<sub>2</sub>-). — Śladem po dawnym prs. infig. \*gli-n-H-é- jest pdg. *gliñti* (zob.). Tam też o długości pochodzenia laryngalnego. Nie wiadomo, czy inf. *glieti* jest archaizmem (\**gleiH-C?*). Akut też w drw. *gléima*, *gléivēs* (zob.). Zob. BSW 92, LEW 157. — SZ *gli-*: *glitas* (zob. *glisti* I). — SO *glai-C*: *glaištýti* (zob.), *glaištýtis* m.in. 'łasić się, przymilać się'. Por. łot. *glaims* 'przymilny, schlebający' (znaczn. etym. 'lepki, lgnący'), *glaiñmi* m.pl. 'pieszczoty, pochlebstwa, żarty'. — SO *glaj-V* ⇐ *glej-V*: *glājus* (zob.).

**glimti**, *glimsta*, *glimo* gw. 'pokrywać się śluzem, pleśnią', *apglimti* 'zakrzepnąć, stężeć, np. o galarecie' — ingressivum na -sta- od *glim-*, st. zanikowego, który został utworzony do *gleim-*, neopierwiastka wyabstrahowanego z *glémēti* 'pokrywać się śluzem, pleśnią', z pochodzenia vb. denominativum od *gléima* (zob.). — We wsch.-lit. znany jest pdg. *gliñti*, *gliēma*, *glimē* (Liñkmenys, rej. Ignalinà). Prs. *gliēma* przypomina *gliēna* i *gliēja* (zob. *gliēti*). — Drw. *glimēti*, -ja, -jo b.z.a. 'pokryć się pleśnią', *glimótas* 'spleśniały, zgliwiał' — o serze' (brak vb. †*glimóti*), *glimūs* 'lepki, śliski'. — Przy neopwk. *glim-* pojawił się nowy SE *glem-*, zob. *glēmēs*.

**glinda** 'jajko wszy przyłączone do włosa, gnida' (*Nešvari galva, pilna glindų* 'Brudne włosy [dosł. 'głowa'], pełne gnid'), SD *glinda* «gnida, lens dis». War. *glindis*. Z uwagi na odpowiednik łot. *gnīda* przyjęto, że lit.-łot. praforma mogła brzmieć \**gninda* i że z tego drogą dysymilacji *n-n* w *l-n* wyłoniło się lit. *glinda* (akut pozostaje problematyczny), zob. IEW 437, LEW 157. Forma \**gninda* stoi jednak w izolacji, a jej struktura spółgłoskowa nie wygląda na odziedziczoną. Odpowiednik psł. \**gnida* (sch. *gnjida*, ros. *gnida*, czes. *hnida*, pol. *gnida*) wywodzi się z ie. \**g<sup>h</sup>nīdā*, zob. IEW 437. Tymczasem według ALEW 343n. należy łot. *gnīda* postawić w jednym rzędzie z psł. \**gnida*, natomiast lit. *glinda* traktować jak inny

wyraz, mianowicie drw. od pie. \*d<sup>(h)</sup>lnd-, por. łac. *lēns, lendis* ‘gnida’ z pital. \*dlind-? (tak de Vaan 2008, 334). Temu jednak sprzeciwia się brak paraleli na zmianę \*dl > \*gl w pozycji nagłosu wyrazowego. — Drw. *glindinis peiliukas* ‘nożyk do usuwania gnid’, *glinduotas* ‘pełen gnid’, *gliñdžius* a. *glindžius* ‘kto ma gnidy we włosach; małe dziecko’.

**gliñti**, *glinù*, *gliniaũ* gw. ‘mazać gliną, smarować gliną, zalepiać dziury gliną’, por. *Mūras pilnas plyšių, jau reiks kada glintienai. Apgliñkit moliu, tai vanduo neis*. Pdg. zbudowano na neopwk. *glin-*, wyabstrahowanym z formy prs. *glinù*, kiedyś należącej do inf. \*glýti (zob. *gliēti*). To prs. było refleksem pie. formacji infigowanej \*gli-n-H-é- od \*gleiH- (Liv<sup>2</sup> 190: ‘bestreichen; kleben bleiben’; bez wzmianki o formie lit.). Rekonstrukcja pdg.: \*glinù, prt. \*glijaũ < \*gliH-eh<sub>2</sub>- (j jako wypełniacz tzw. hiatu lrg.), inf. \*glýti. Podobne ukształtowanie pokazują formy prs. *sinù* (s.v. *siñti*), *trinù* (s.v. *trinti*) i *trunù* (s.v. *trunėti*). — Do *glin-* dotworzono SP o postaci *glein-*, zob. *gléinē*. — Długowokaliczny SZ \*glī-C < pie. \*gliH-C utrzymał się w derywacji. Por. z jednej strony *glymai* m.pl. ‘krótki mech, porost; glony morskie’, łot. *glīme* ‘zakalcowate, niedopieczone miejsce w chlebie’, *glīve* ‘śluz, rzęsa, szlam’, z drugiej strony psł. \*glinā ‘Lehm’: ros. *glīna*, czes. *hlīna* (scs. *glinīnũ* ‘z gliny, gliniany’)<sup>157</sup>; z innym suf.: psł. \*gliva, strus. *gliva* ‘śluz, muł, il’ (por. *gleivēs*).

**glīsti** I, *gliñta*, *glītō* 1. ‘stawać się śliskim, lepkiem (o glinie po deszczu), 2. ‘pokrywać się śluzem, pleśnią (o mięsie, kielbasie, serze); rozkładać się (jak stary grzyb)’ — vb. denominativum utworzone od neoosn. *glit-*, którą wyabstrahowano z adi. vb. \*glitas ← \*glei-, zob. *gliēti*, *gliñti*. — Nomina: *glitas* ‘klej tkacki’, *glītūs* ‘śliski na skutek zwilżenia (grunt, droga), pokryty pleśnią (o kielbasie), oślizgły (o maślaku, rydzu), lepki, przywierający (o cieście, glinie, błocie, roli), miękki (o wodzie z rzeki, o ługu), wodnisty (o kartoflu), gładki, równy’, SD «lipki, lepisty, tenax, lentus, piceatus, viscatus» (syn. *limpus*), *glitu tumpu* SD «lipnę, lipnieję, lentesco» (syn. *limpu*). Odpowiednik łot. *glits* ‘oślizgły, śliski, miękki’, *gliti kartupeļi* — o (gotowanych) kartoflach, które są zbyt wilgotne. — Inne drw. od neoosn. *glit-*: *gličiai* a. *glitai* adv. ‘gładko (ociosać)’, *glītē* ‘wydzielina z nosa, smark, sopel; śluz, szlam; mlecz rybi’, *glītēs* f.pl. SD «kley ryb, gdy się trą, strigmentum piscium» i «lipkość, lentor picis» (syn. *glitumas*), *glītēsiai* m.pl. ‘śluz, lepka galaretowata substancja, szlam’, war. *glitesiaĩ*, *glitesos* ts., *glitinas* ‘ze śluzem na palcach, śluzowaty’, cps. *glitlaižis* ‘kto liże smarki’, por. *laižyti* (⇒ \*glit-šas > *gličas* ‘smarkacz’, por. GJL II, § 369). — Vb. denom. *glitinti* 1. ‘robić śliskim, smarować tłuszczem, smarem’, 2. ‘gładzić, wygładzać, polerować’, *glitūoti* ‘pokrywać się śluzem; gładzić’, *glitūotis* ‘kleić się, ciągnąć się (o substancji ciągliwej)’. — WSZ *glyt-*: *pérglyta* žm. ‘cieńsze, słabsze miejsce w nici a. sznurze; nierówność; puste miejsce w kielbasie; przerwa, odpoczynek’ (zob. LEW 574), *pérglytotas* adi. ‘nierównej grubości (o kielbasie)’. Por. łot. *glīts* ‘czysty, zadbany, ładny’. — WSZ *glys-* ← *glīsti*: *glysciōti*, -ju, -jau ‘(ciasto) powlekać tłuszczem, białkiem’.

**glīsti** II, *glỹsta*, *glīso* gw. ‘pokrywać się popiołem (o żarze), przygasać’. Jeśli *glis-* jest neopierwiastkiem, wyabstrahowanym z formy prs. *glỹsta* < \*glins.sta < \*glint-sta, to *glīsti* II jest odmianką *glīsti* I. Znacz. etym. ‘pokrywać się cienką warstwą jakiegoś osadu, pokrywać się nalotem’.

**glóbtī**, *glóbiu*, *glóbiau* 1. ‘okrywać, otulać, kutać (niemowlę)’, 2. ‘głaskać’, 3. ‘otaczać opieką, opiekować się, troszczyć się, chronić’, 4. ‘pielęgnować, leczyć’. Cps. *apglóbtī* ‘wziąć w ramiona, objąć’, *išglóbtī* 1. ‘uratować’ (łot. *izglābt* ts.), 2. ‘wyleczyć’, *nuglóbtī* ‘zebrać pod dachem, złożyć w stodole (zboże, siano)’, *suglóbtī* ‘zawinąć (w pieluchę); przygarnąć

<sup>157</sup> Por. wsch.-lit. n.m. *Aukštā-glynis* 2x, formacja hybrydalna z członem I do *áukštas* ‘wysoki’ i członem II *glyn-*, oddającym zapożyczone słow. *glīna*. Wzorem była tu nazwa *Aukštā-šlynis*, por. *šlynas* ‘gliną pewnego gatunku’.

(pogorzalców); wyleczyć (chorego)'. Odpowiednik łot. *glābt*, *-bju*, *-bu* 'ratować kogo'. Leksem *glob-* < \*glāb- to alternant na SO do \*glēb- jak w *glēbti* 'brać kogo w objęcia'. Przykład innowacyjnej apofonii  $\bar{e} \Rightarrow \bar{a}$  (zam. \*ō). Paralele: *brōžti*  $\Leftarrow$  *brēžti*; *rōpti*  $\Leftarrow$  *rēpti*; *slōgti*  $\Leftarrow$  *slēgti*. Por. też *sodinti*  $\Leftarrow$  *sēdu*. Zob. LEW 156, ALEW 344n. — Drw. *globōti*, *-ju*, *-jau* 'otaczać opieką, opiekować się',  $\Rightarrow$  *globójimas* 'opieka, opiekowanie się', *globotojas* 'opiekun, kurator'; *apglobōti* 'otulić, okryć ze wszystkich stron'. War. metatetyczny: *goplōti*, *-ju*, *-jau* 'okazywać pomoc, pomagać, ratować' (na miejscu \*goblōti, zob. ALEW 350). — *glōbstyti* frq. 'okrywać, osłaniać, otulać; obejmować, tulić w ramionach' (por. *klōstyti*  $\Leftarrow$  *klōti*; *glōstyti*  $\Leftarrow$  *glōsti*). Nomina: *globà* 'opieka, piecza' ( $\Rightarrow$  *beglōbis* 'bez opieki, bez nadzoru'), *globéjas* 'opiekun', *priegloba* 'schronienie, przytułek' (por. *prieglauda*), *suglobēšnis* 'pomoc, opieka w chorobie' (por. suf. w *kalbesnis*, *mokesnis*). Wyrazy z niewzdłużonym wokalizmem *glab-* wymieniono s.v. *glēbti*.

**glodūs**, *-i* 4 p.a. 'gładki, wygładzony, równy, dobrze przylegający'. Z innymi suf.: *glōdnas*, *glodnūs*. Formacja z suf. *-u-*, *glodūs*, ma odpowiednik w psł. \*gladū, por. scs. *gladū-kū* 'gładki, bez nierówności, niechropowaty', sch. *glādak*, ros. *glādkij*, czes. *hladký*, pol. *gładki* (o słow. rozszerzeniu *-kū* zob. s.v. *kartūs*, *raižūs*, *saldūs*). Pbsł. \*glād-u- jest kontynuacją pie. \*g<sup>h</sup>leh<sub>2</sub>-d<sup>h</sup>- 'wygładzać, równać', czyli etymologicznego st. *e* (IEW 431: \*g<sup>h</sup>lād<sup>h</sup>-, BSW 90, LEW 158). W językach pokrewnych ukazują się drw. od st. zanikowego, por. 1. śrwn. *glat* 'błyszczący, równy, śliski', śrdn. *glat* 'gładki', stisl. *glādr* 'błyszczący, wesół', ang. *glad* 'zadowolony, rad', < pie. \*g<sup>h</sup>lh<sub>2</sub>-d<sup>h</sup>ó-, 2. łac. *glaber* 'gładki, bezwłosy, łysy, bez zarostu', przen. 'bezzlistny, pozbawiony kłosów' (*glabrum* 'okolica pusta, nie porośnięta, kamienista') — z analogicznym  $\check{a}$  zam. \*glāber < pie. \*g<sup>h</sup>lh<sub>2</sub>-d<sup>h</sup>-ró- (por. Schrijver 1991, 188, de Vaan 2008, 263, ALEW 345n.). Język litewski nie zna form SZ †gild-, †gūld- ani też †glād- (por. typ *plākti*). Osobno zob. *glōsti*. — Obok *glodūs* (*glodnūs*) istnieją synonimy z wokalizmem *uo*: *gluodūs*, *gluodnūs* a. *gluōdnas* 'gładki, równy', przest. *gluodas* SD «gładki, glaber, politus» (syn. *ištrintas*). Vb. denom. *gluōdinti* 'gładzić, czesać gładko', SD «gładzę, polio, læuigo, dolo» ( $\Rightarrow$  *gluodinimas* SD «gładzenie, politura, læuigatio», syn. *ištrinimas*). Dyftong *uo* tych wyrazów można interpretować dwojako. Po pierwsze z uwagi na refleks sch. *glādak* (zob. wyżej) nie można wykluczyć, że przymiotnik zapisany w SD jako <gluodas> był akutowany: *gluodas* 1 p.a. W takim razie wolno w nim widzieć refleks apofonicznego st. *o*, czyli pb. \*glōdas < pie. \*g<sup>h</sup>lōh<sub>2</sub>-d<sup>h</sup>-o- (budowa jak *klūonas* < pie. \*kloh<sub>2</sub>-no-, *rūožas* < pie. \*urōh<sub>1</sub>g-o-). Brak intonacji w war. *gluodūs* byłby objawem metatonii albo wyrównania akcentuacji do typu przymiotnikowego na *-ūs*. Po drugie można wokalizm *uo* ująć w kontekście alternacji z dyftongiem *au*, por. *daub-* / *duob-*, *kaup-* / *kuop-*, *skaud-* / *skuod-*, *raup-* / *ruop-* itp. Za tym idzie przypuszczenie, że pwk. *glod-* 'gładzić' w części swych derywatów nominalnych wszedł w styczność etymologiczną z pwk. *glaud-* 'przywierać; tulić' (zob. *glaušti*, *glaudūs*), co pociągnęło za sobą pojawienie się alternantu *gluod-*. Zob. też *gludūs*.

**glōsti**, *glōdžiu*, *glōdžiau* gw. 'gładzić, wygładzać, usuwać nierówności', *susiglōsti* 'wygładzić sobie włosy' — prawdopodobnie pdg. quasiprymary, zbudowany wokół prs. *glōdžiu*, pierwotnie należącego do inf. \*glodyti — vb. denom. od *glodūs* 'gładki' (zob. s.v.). Inaczej BSW 90, LEW 158. — Drw. *glōdē* 'osełka', *ledaglōdē* (zob. *lēdas*). — Neopwk. *glos-* ( $\Leftarrow$  *glōsti*): *glōstyti* frq. 'gładzić dłonią, głaskać, z lekka dotykać, muskać' (por. łot. *glāstīt* 'gładzić'), przez degeminację z \*glos-sty-; SD<sup>1</sup> *glastau* «mazgam, demulceo» ['głaskać, pieścić', SPXVI], SD *paglostau* «pobłażam komu, indulgere, blandiri, suffragari, alludere alicui», *paglostomas* «pobłażanie, blandimentum, blanditiæ..., indulgentia». Nomina: *glosnūs* 'łagodny, miły, przyjemny'. Odpowiednik łot. *glās-*: *glāsīt* 'głaskać, pieścić' (war. *glāzīt*), *glāsīgs* 'pieszczotliwy'. — Neoosn. *glost-* ( $\Leftarrow$  *glōst-yti*): *glōstelēti* 'pogłaskać', *glōstinēti* 'głaskać, gładzić', *glōstinis* 'gładzony, szlifowany, polerowany'. Tu też łot. *glāsts* 'głaskanie,

pieszczota' oraz stpr. *glosto* Ev 'osełka, Wetsteyn [Wetzstein]' (por. lit. *glōdė* ts.).

**glotkas**, -a stlit., gw. 1. 'gładki, np. kamień, lód, droga', 2. 'łśniący, błyszczący (o sierści konia)' — zapoż. z błr. *hládki*, pol. *gładki* (SLA 75, Otrębski 1032, 19, ALEW 345). War. *glōtkus*, *glotkūs*. Por. *glotūs*.

**glotūs**, -i 4 p.a. gw. 'gładki' — zapoż. z prus.-niem. *glot* (GL 54), por. nwn. *glatt*. Budowa i akcentuacja dostosowana do rodzimego odpowiednika *glodūs*. War. sufiksalne *glōtnas*, *glotnūs* zostały upodobnione do rodzimych syn. *glōdnas*, *glodnūs*.

**glūdās** gw. 'środek nocy': *Buvo nakties glūdās, kad atvažiavo svetys*, t.y. *buvo gūdrumas nakties* 'Był środek nocy, kiedy przyjechał gość'. Formalnie wygląda jak rzeczownik postwerbalny od *glūdēti* 'być przycupniętym, siedzieć, leżeć w ukryciu' (zob. s.v.), ale różnica znaczeń jest trudna do przewyciężenia. — Drw. *glūdumà* a. *glūdumas* 'późna pora, spokój; północ, środek nocy; głębia, mrok (lasu, nocy); zakątek, zapadły kąt; otchłań (wieków)', *glūdūs* 'niemiły, ponury; ustronny'. Cps. *naktìglūdu* adv. 'w środku nocy' (por. *naktīs*), war. *naktìglūdu* odpowiada zwrotowi *naktiēs glūdumojē* 'w głębi nocy'. Osobno zob. *gūdas*.

**glūdēti**, *glūdžiù* (3 os. *glūdi*, *glūdžia*), *glūdējau* 'być przyczajonym, przycupniętym; stać, kucać, siedzieć lub leżeć w ukryciu; przeczekiwać co, schowawszy się, tkwić w ukryciu', *čią glūdi pavōjus* 'tu czai się niebezpieczeństwo'. Z innym suf.: *glūdoti*, -au (-ōju), -ōjau 'być przycupniętym, ukrytym' (por. *klūpoti*, *gūžoti*), 'leżeć bez snu w pościeli', stlit. 'być przytulonym, spoczywać na czyichś piersiach' (zob. ALEW 346). Durativum stanu z suf. -ēti, -oti i WSZ *glūd-* ← *glud-*, por. *priglūsti* inchoat. 'przypaść, np. do ziemi, przywrzeć'. Zob. też *glāūstis* 'przywierać, tulić się'. — Drw. *glūdinti* 'skradać się, czaić się; wlec się (do domu)'. Osobno zob. *glūdās*.

**gludūs**, -i 4 p.a. 1. 'gładki, równy (lód, pień)', 2. 'delikatny, łagodny, miły, przyjemny' — dewerbalny przymiotnik z suf. -us i SZ *glud-* ← *glaud-*, por. *glāūsti* m.in. 'zsuwać razem, zwierać', refl. 'przywierać'. Znacz. etym. 'ściśle przylegający'. Nawiązanie łot. *gluds* 'gładki; śliski jak węgorz; równy, czysty', *gludēns* 'gładki, równy'. Czy tu *glūda* 'głina niebieskawej barwy'? Osobno zob. *glodūs*. — Z innym suf.: *glūdnas* 'odpowiedni, poręczny (o narzędziu), wygodny (o ubiorze); miły, przyjemny, grzeczny' (war. *gludnūs*. — Vb. denom. *glūdinti* 'szlifować' (por. łot. *gludināt* ts.), *sugludintis* DP 'spajać się, łączyć się'. Por. n.rz. i n.jez. *Glūdas*.

**glūmas**, -à gw. 'bez rogów, np. o krowie, wole, owcy'. War. *glūmis*, -ė. Sądzi się, że ma odpowiednik w rzeczowniku stpr. *glumbe* Ev 'łania, Hinde', por. LEW 158, PKEŻ 1, 385n. Sporne. Znaczenie wyrazu uniemożliwia łączenie z sb. *glūmas* 'kręciek, zaćmienie umysłu, ogłupienie, otumanienie' (war. *glūmas*), co zapożyczone z błr. *glum*, -u. — Zakończenie wariantu gw. *glumžas*, -à 'bez rogów' tłumaczy się chyba skrzyżowaniem *glūmas* z syn. *baūžas*.

**gluōdenas** 'padalec, beznoga jaszczurka *Anguis fragilis*'. War. *gluodenà*, *gluōdinas* (płd.-zm. *glūdinas*), *gluodinė*, *glodinė*. Formacja pochodna od *gluodas*, *gluodūs* 'płaski'. Znacz. etym. wiąże się ze sposobem poruszania się padalca: 'istota, która się płaszczy, przypada do ziemi'. Por. pol. *padalec* '*Anguis fragilis*' ← stpol. *padały* 'taki, co się padał, tj. pękał zmieniając skórę' (ptc. prt. od *padać się*), zob. Bańkowski, ESJP, II 484.

**gluosnis**, -io bot. 'wierzba, *Salix*', SD «wierzba» (syn. *blindė*, *žilvitis*). War. *gluosna*, *gluosnė*, *gluosnis*, -ies f., *gluosnys*, z insercją k: *gluoksnis*. Odosobniony jest war. *glūsnis*. Niejasne. Może do *gluod-*, jak w *gluodūs* 'gładki' (zob. *glōsti*) albo też do *gluot-*, jak w *gluōtnas*, *gluotnūs* 'równy, gładki; miły'. N.B. LKŻ III, 441 przytoczył war. *gluosis* 'wierzba'

z Jūžintaĩ koło Rōkiškis, żywo przypominający stpr. *glossis* EV ‘Horwyde [Haarweide, *Salix vitellina*]’, < pb. \**glōsis* (por. Trautmann 1910, 340, PKEŽ 1, 384n.). Tymczasem Vitkauskas, ALL LX, 2009, 131 kwestionuje istnienie takiej formy (ALEW 346 tego nie odnotował). — Drw. *gluosnynas* ‘wierzby, zarośla wierzbowe’, SD «wierzby, wierzbowy gaiek, *salicetum*», cps. *gluosnagalvis* ‘ktoś nierozgarnięty, roztrącony, zapominalski’ (por. *galvā*), *gluosnakarklis* ‘gatunek wierzby, wierzba podobna do iwy’ (por. *karklas*).

**glūpas**, -à stlit., gw. ‘głupi’ — zapoż. z błr. *hlupy*, pol. *głupi* (SLA 76, ALEW 346). — Drw. *glūpystē* ‘głupota’, *glūpōkas* ‘głupkowaty’ (por. rodzime odpowiedniki *kvailystē*, *kvailōkas*).

**glūšinti**, *glūšinu*, *glūšinau* gw. ‘głuszyć, pozbawiać możliwości słyszenia, uniemożliwiać słyszenie’, zwykle z prvb.: *apglūšinti* 1. ‘ogłuszyć, pozbawić chwilowo słuchu’ (*Didelis sprogimas apglušino žmones*), 2. ‘pozbawić przytomności’ (*Kaip davė kuolu galvon, ir apglušino*), 3. ‘o chwastach: rosnąc nadmiernie uniemożliwiać wzrost innym roślinom, zagłuszać je’ (*Žolės burokus visiškai apglušino*), *priglūšinti* m.in. ‘łowić ryby ogłuszając je’. War. *glūšinti*. Zapoż. z pol. *o-głusz-yć*, *za-głusz-yć*, ewentualnie przy pośrednictwie odpowiednika białoruskiego. — Drw. postwerbalny: *glūšas*, -à ‘głuchy; tępy, nierozgarnięty, nieudolny’. Od tego *glūšas* c. ‘głupiec, dureń’, *glūšis* a. *glūšys* ts. Nieuzasadnione jest twierdzenie o etymologicznej tożsamości *glūšas* i psł. \**gluxū* ‘głuchy’, scs. *gluxū*, ros. *gluxój*, pol. *gluchy*, zob. Sławski, SEJP I, 295n., LEW 159, Boryś 2005, 165, Derksen 2008, 167 (pbsł. \**gl(o)ušos*). — Nieprawdziwe jest też zbliżenie etymologiczne scs. *gluxū* ‘głuchy’ z lit. *glusnūs* ‘odznaczający się dobrym słuchem; posłuszny’ oraz żm. *klūsas* ‘głuchy’, zob. BSW 91. Gdy chodzi o *glusnūs*, to jest to — jak już odnotował GJL I, § 454 — gwarowy wariant do *klusnūs* (zob. *klūsti*), powstały drogą sonoryzacji *kl-* > *gl-*. Z kolei *klūsas* jest najprawdopodobniej drw. wstecznym od \**ne-klusas* ‘niesłyszący’ (por. *nēvadas* ⇒ *vādas*). Gdyby słowiański przymiotnik miał odpowiednik litewski, to ten brzmiałby †*glaušas* lub †*glausas*.

**gnebti**, *gnemba*, *išgnebo* b.z.a gw. ‘związać, sflaczać’, drw. *gnebinėti* ‘skubać, urywać; wydobywać orzech (ze skorupy), dłubać’, też ‘robić co powoli’ (syn. *knibinėti*). — WSE *gnėboti*, -ju, -jau ‘brać jedzenie po trochu (o chorym); wyskubywać (chleb z bochenka)’. Chyba drw. od wykrzyknika. Por. bliskoznaczne *knėbti*, *gnybti*. — SO *gnab-*: *gnābas* ‘skąpiec’, *gnabūs* ‘pracowity, zapobiegliwy’, *sugnabeliōti* ‘ściskać palcami (nici sieci)’.

**gniāužti**, *gniāužiu*, *gniāužiau* ‘miać, gnieść, ścisnąć, zaciskać (w rękę); tłumić, zapierać (dech)’, *apgniāužti* ‘ściskać w garści’, *atgniāužti* ‘rozewrzeć dłoń’, *išgniāužiu* SD «wyżymam, *exprimo aliquid manu compressum*», *sugniāužti kumštį* ‘zacisnąć pięść’, refl. *pėrsigniāužti* ‘ściskać się (pasem)’. Odpowiednik łot. *gnaūzt<sup>2</sup>*, -žu, -zu, gw. *gnaūzt* ‘gnieść, ścisnąć, wyżymać; okładać, tłuc’, z metatezą na odległość: *žnaūgt*. Szerzej jest rozpowszechniona formacja na SO *gnaūžīt*, -zu, -zīju iter. ‘gnieść, ścisnąć, wyżymać’, *nagus gnaūžīt* ‘załamywać ręce’. Alternacja łot. *gnauz-* / *gnauz-* odzwierciedla różnicę apofoniczną między SE i SO. W języku litewskim została ona zatarta na skutek uogólnienia alternantu na SE *gniāuž-*. Iter. *gniāužyti* ‘miać, gnieść, ścisnąć (w rękę), tłoczyć, pracować bieliznę’ stoi prawdopodobnie na miejscu \**gnaūžyti* (= łot. *gnaūžīt*). — Nomina: *gniāužos* f.pl. ‘wytłoczyny’, *gniāužtas* a. *gniāužta* 1. ‘garść (ziarna, orzechów); miara grubości’, 2. ‘pięść, kułak’ (*Suėmė gniāužtus ir eina prie manęs*), 3. przen. ‘ucisk, gnębienie kogo’, *gniāužtūvai* m.pl. ‘imadło, kleszcze’, *gniāužulys* ‘naręcz (siana)’. — SZ *gniūž-* (zam. \**gnuž-*?): *gniūžti*, *gniūžta*, *gniūžo* ‘giąć się’, *sugniūžti* ‘związać, zmięknąć, oklapnąć’, *gniūždyti* ‘gnieść, splaszczać’, nomina: *gniūžulas* ‘bryłka (chleba), kula, gałka (ciasta, masła, śniegu, papieru); pęd’, *gniūžūs* ‘dający się ugniatać, lepić (o śniegu)’. — WSZ *gniūž-* (zam. \**gnūž-*?): *gniūžis*

‘wiązka (słomy), oselka (masła)’, *gniūžtē* a. *gniūžtē* ‘kulka, gałka; garść’, *gniūžtis* f. ts. Por. łot. *gņūzt* ‘zginać się, załamywać się’. — Brak związków zewnętrznych. Bez przekonującej etymologii, zob. LEW 159. Struktura pierwiastka przemawia za derywacją od wykrzyknika, por. *gniūžt*, *gniūžt* — o zaciskaniu dłoni, pięści. Kroonen 2013, 298 dopuszcza pokrewieństwo z germańską nazwą ‘wiązki, pęku’ (śrdn. *knocke*, *knucke* f. ‘bundle of flax’, nwn. *Knocke* ts.) i sprowadza *gniūžti* do pie. \**gneuǵ-je-*.

**gnýbti**, *gnýbu* (war. *gnýbiu*), *gnýbau* (war. *gnýbiau*) ‘szczypać’ — od interi. *gnýbt* — o szczypnięciu (paralela: *žnýbti* ⇌ *žnýbt*). Inaczej BSW 93, LEW 159 i ALEW 347: pokrewne śrdn. *knīpen* ‘kneifen, szczypać’, niderl. *knijpen* ts. — Nomina: *gnýbis* 1. ‘uszczypnięcie, (siny) ślad po uszczypnięciu’, 2. ‘szczypota, kawałek, trochę’, *gnýblēs* f.pl. ‘obcęgi, szczypce’ (war. *gnýplēs*, *gnýplai*), SD *gnyblēs* «kleszczki do orzechów, nucifrangibula» (syn. *replēlēs*), *gnýbliai* m.pl. ‘szczypce raka’, *gnýbtas* ‘zacisk, uchwyt’, *gnybtūvai* m.pl. ‘nożyczki do świec, do przycinania knota’, *īgnybimas* SD «uszczypliwość, dicacitas, mordacitas». Do tego łot. *gnībeklis* ‘drewniane szczypce do łowienia raków’. — SO *gnaib-*: *gnáibyti* a. *gnaibyti* 1. ‘szczypać (o gęsi, o owadach, o mrozie)’, 2. ‘robić zagięcia (na brzegach ciasta)’, 3. ‘zrywać (owoce); wycinać (drzewa)’, syn. *žnáibyti*; *gnaibūs* ‘łatwy do zrywania’. — Od interi. *gnibt* (o szczypnięciu) pochodzi czas. z prs. infigowanym: *gnimbu* ‘szczypię’, *gnimbau* (zam. \**gnibau*), *gnimbt* (zam. \**gnibti*). — Neopwk. *gnimb-*: *gnimbās* ‘szczypota, odrobina’, *gnimbis* ‘kawałeczek’ (por. *guṁbas* ⇌ *gumbū*; *slimpa* ⇌ *slimpū*).

**gniūsai** a. *gnūsai* m.pl. ‘drobne żyjątka, pasożyty, owady, muszki, komary, gzy, pchły, wszy; świerzby’ — forma kolektywna od zapożyczenia błr. *hnjus* a. *hnus*, -u. Por. SLA 76, LEW 159, ALEW 347.

**gobētis**, *gobiūos* (3 os. *gōbisi*, war. *gobėjasi*), *gobėjaus* gw. ‘mieć ochotę na co, pragnąć, pożądać czego, łakomić się’ (syn. *godētis*). Durativum na -*ēti* od czas. prymarnego typu *prisigōbti* ‘nagarnąć sobie’, *sugōbti* ‘zagarnąć, zabrać’ (zob. *gōbti*). — Z innym suf.: psł. \**gabati* ‘chwycić, zagarnąć’, bg. gw. *gābam* ‘oszukiwać’, błr. *habać* ‘chwycić’, ukr. gw. *hābaty* ts., czes. gw. *habat* ‘brać, przywłaszczać sobie’, ślc. *habat* ‘zagarnąć, zabierać siłą’, stpol. *gabać* ‘chcieć coś zagarnąć; oskarżać’, pol. gw. *gabać* ‘zaczepiać, niepokoić’, *nagabać* ‘prześladować, dręczyć, dokuczać’, frq. *nagabywać* ‘zwracać się z żądaniem a. prośbą’. Por. BSW 74, Sławski, SEJP I, 243, Boryś 2005, 347. Pbsł. intensiva \**gāb-ē-*, \**gāb-ā-* oparte są na SW od \**gāb-*, por. *gabēnti* ‘nieść, wieźć dokądś, przenosić, przewozić’. — Nomina: *gōbis* ‘chciwość’, *gōbšas* sb. ‘chciwiec, sknera’, *gobšūs* ‘łakomy, łapczywy’, *gobštūs* ‘łasy, chciwy’ (neosuf. jak w *darbštūs* ⇌ *dārbas*), *gobūs* ‘chciwy, gorliwy’ (⇒ vb. denom. *pragōbti*, -*stu*, -*au* ‘stać się chciwym’). Por. łot. *gābans* ‘chciwiec’, *gābiķis* ‘chciwiec, człowiek nienasycony’, *gābšis* ‘chciwy’.

**gōbti**, *gōbiu*, *gōbiau* 1. ‘okrywać głowę chustką, związuć jej końce pod szyją’, 2. ‘garnąć do siebie, tulić, chwycić, brać’, *apgōbti* ‘okryć (chustą, kożuchem), przykryć; objąć, ogarnąć; ożenić, wydać za mąż’, *išgōbti* ‘wynieść sobie chyłkiem (np. rzeczy z mieszkania)’, *sugōbti* ‘zagarnąć, zabrać’. Refl. *gōbtis*, *gābias*, *gōbēs* lub *gōbtis*, *gābias*, *gōbēs* DP ‘mieć się do kogo, uciekać się, garnąć się’, gw. *gōbtis* ‘pojąć za żonę’ (*Negalėjo vesti, arba gobtis*), *prisigōbti* a. -*gōbti* ‘nagarnąć, nagromadzić sobie (czegoś, co cudze)’. Odpowiednik łot. *gābtiēs* ‘brać sobie, garnąć do siebie’. — Pdg. stlit. łączył w sobie dwa tematy: temat na SO *gab-* w praesens i temat na WSO *gob-* < \**gāb-* w non-praesens. Paralele: *blašk-* / *blošk-* ‘rzucić’; *dvak-* / *dvok-* ‘śmierdzić’; *kar-* / *kor-* ‘wieszać’; *smag-* / *smog-* ‘rzucać, uderzać’; *vag-* / *vog-* ‘kraść’. W lit. doszło do uogólnienia WSO *gob-* w całym pdg. Z etymologicznego punktu widzenia należy parę *gab-* / *gob-* powiązać ze SE *geb-* w *gebėti* (zob.). Do pie. \**g<sup>h</sup>eb<sup>h</sup>-* ‘chwycić, wziąć; dać’ (LIV<sup>2</sup> 193), por. goc. *giban* ‘dać’, SO *gaf* ‘dał’. Inaczej ALEW 348, który wychodzi raczej od pie. \**g<sup>h</sup>eh<sub>2</sub>b-* ‘chwycić, pochwycić, zabrać’ (por. LIV<sup>2</sup> 195:

\*g<sup>h</sup>eHb-) i jako pokrewne wymienienia łac. *habeō* ‘mieć, trzymać’, stir. *gaibid* ‘gaib’ ‘wziąć, ująć’, goc. *gabei* f. ‘bogactwo’, *gabeigs* ‘bogaty’, stnord. *gǫfugr* ‘szanowany, czczony’. Zob. LEW 127, jak też hasła *gebéti*, *gobétis*. — Pwk. \*gāb- zaświadczony jest również w postaci stpr. <gob->, <güb->, <gub-> i w znac. ‘stąpać, kroczyć, iść’. Por. zwroty peryfrastyczne z ptc. prt. act., imitujące odpowiednie konstrukcje niemieckie: *unsey gobuns andangon*, *vnsei gūbans nadangon* ‘wstąpił na niebiosy, auffgefaren gen himmel’, *stwendau pergubuns wirst preileigi[n]twey...*, *stwendau wirst pergūbons preilīginton...* ‘stamtąd przyjdzie sądzić..., von dannen er kommen wird zu richten...’, zob. PKEŽ 1, 419, LAV 165n. — Drw. *góbstyis* ‘okrywać się chustą’, nomen: *gobtūvas* neol. ‘okap pieca chlebowego; kaptur na głowę; klosz, abażur’.

**góčēs** f.pl. stlit., gw. 1. ‘spodnie męskie’, 2. ‘gacie, kalesony’ — zapoż. ze stpol. *gace*, *gacie* pl.t. ‘dolna część stroju mężczyzny’ (SPXVI), strus. *gači*, ros. gw. *gáči* ts. (SLA 76, ALEW 348). Co do akutu por. zapoż. *póvas*, *špókas*, *vóga*. — War. *góčios* f.pl.: *Baltom góčiom apsilvilkēs išējo pjauti* ‘Włożywszy białe gacie, poszedł żąć (kosić)’. Tu też SD<sup>1</sup> <gačias> «famurał, subligaculum» [‘spodnie okrywające biodra i uda, wkładane pod wierzchnią szatę’, SPXVI]; wyraz pominięty w LKŽ. Por. *gotkos*.

**godóti**, *godóju*, *godójau* 1. ‘myśleć, starając się przypomnieć coś sobie’, 2. ‘rozmyślać, rozważać; marzyć’, 3. ‘żałować kogo, współczuć komu’, 4. ‘troszczyć się (o rodziców), szanować’, *pagodóti* ‘współczuć, okazywać współczucie, żałować’ (*Sotus alkanam nepagódo*), też ‘pożyczyć’ (*Pagodók man kokį desėtką rublių*). Odpowiednik łot. *gādāt*, -āju ‘myśleć, zastanawiać się; troszczyć się, starać się o co, próbować’. Refl. *atsigodóti* ‘przypomnieć sobie kogoś; przypomnieć sobie, którą drogą pójść’: łot. *atgādāties* ‘przypomnieć sobie’; *prasigodóti* ‘nabyć, kupić sobie’. — Sporne. Było oceniane jako zapożyczenie ze słow. *gadati*, zob. Berneker, SEW I, 289, LEW 159n., Sławski, SEJP I, 247n. Za rodzimością *godóti* opowiedzieli się m.in. Būga, RR I, 307 i Skardžius, RR 4, 597. Osobno zob. *gōsti*. — Z innym suf.: *godyti*, *godau* SD «rokuję, ratiocinor» (syn. *mystau*), «rozmyślam się, namyślam się» (syn. *susimystau*), *godau apie ką* SD «radzę o kim, consulo, caveo, serui alicui», refl. *dasigodau* SD «domyślam się czego» (syn. *įspėju*, *numanau*, *supruntu*). — Drw. *žmogus nuogodus* SD «rayca, radny pan, senator, vir consularis» (syn. *žmogus sumanus*). — Neoosn. *godo-*: *godotojas* SD «radziciel, suasor, auctor alicuius rei» (syn. *sumanytojas*), *dasigodotinai* SD adv. «domyślnie, coniectorie» (syn. *įspėtinai*). — Neoosn. *godoj-*: *dasigodojamas* SD «domyślny» (syn. *įspėjamas*, *įspėtinas*), *dasigod[oj]imas* SD «domyśl, dorozumienie się».

**godūs**, -i ‘pożądający czego, zachłanny, łakomy, chciwy’, *gōdžiai* adv. ‘chciwie, łapczywie, zachłannie (jeść, żreć, pić)’ — przymiotnik na -u-, zbudowany na WSO \*gād- ← \*gād- od *ged-*, zob. *gēsti* I, *gedėti* (paralela: *dōras* : *derėti*). Zob. LEW 149n., ALEW 349. Prapokrewne z psł. \*žēd-, por. scs. *žēdati*, *žēždō* ‘pragnąć, tęsknić za czymś’ (BSW 85). SO \*gād- nie został poświadczony. — Z innym suf.: *gōdas* stlit. ‘łakomstwo, chciwość’ i ‘ten, kto się na co łakomi’, DP ‘łakomstwo; łakomy, chciwy; łakomca, łakomiec’. — Drw. *godingas* DP ‘łakomy’, *godulys* ‘chciwość’. Vb. denom. *godėti*, -ju, -jau ‘skąpić komu czego, żałować’, refl. *godėtis* ‘łakomić się’ (m.in. DP), *gosti*, *godžiu*, *godžiau* b.z.a. ‘pragnąć, pożądać’, ⇒ neopwk. *gos-*: *goslūs* ‘chciwy; pożądlivy, lubieżny’, *goslība* a. *goslībė* ‘żądza, pragnienie czego’.

**gōjus**, -aus stlit., gw. 1. ‘gaj, niewielki lasek, zwykle liściasty’, 2. stlit. ‘miejsce kultu pogańskiego’, SD «gay, nemus, saltus, lucus» — zapoż. ze stblr. *gaj* lub pol. *gaj*, -u (SLA 76, LEW 160, ALEW 349), por. błr. *haj*, *hāju*. Temat na -u- też w zapoż. *mōjus*, *rōjus*. — Drw. *gojýnas* ‘gaj jako miejsce’ (por. *krūmýnas*), ⇒ *gojynēlis* ‘gaik’ (w dajnie: *Eisime mudu, bernužėli, per tą žalią gojynėlį*), *gōjinis* ‘rosnący, żyjący w gaju’. — N.m. *Gōjus* 24x,

*Gojēlis, Gōjiškis 3x, Ažūgojai, Pagojaĩ 7x, Pagojē 11x, Pagojỹs 10x, Užūgojai, Užgojis, cps. Aukštągōjis* (por. *Aukštāgiris*).

**gókčioti, gókčioju, gókčiojau** gw. 1. 'odbijać się przed wymiotami (o wydobywaniu się przez usta gazów z żołądka)', np. *Gókčioja, gókčioja, bet pravemti negali*, 2. 'łkać', 3. 'łapczywie, brzydko jeść, zreć'. Drw. na *-ioti* od *interi*. *gókt*, por. *Tik gókt gókt ir pradėjo vemti* 'Tylko *gokt gokt* i zaczął wymiotować'. Por. LEW 160n. — Od *interi*. \**gokš* pochodzi bliskoznaczny czas. *gókšėti, gókšiu, gókšėjau* 'wydawać odgłos poprzedzający wymioty', np. *Pársivalgęs gókši*, t.y. *nor vemti* 'Przejadłszy się *gokši*, to jest chce wymiotować'. *Kas negali išvemti, tas gókši* 'Kto nie może zwymiotować, to *gokši*'.

**gomurỹs**, acc.sg. *gómurį* 3 p.a. 1. 'podniebienie', 2. wsch.-lit. 'sklepienie pieca piekarskiego', 3. DP 'usta, paszczeka, Rachen'. War. *gomerē, gómerę* 'podniebienie'. Odpowiednik łot. *gāmurs* 'gardło; tchawica; wole'. Suf. jak w *duburỹs, kauburỹs, sūkūrỹs*, zob. ŽD 309. Zestawiano ze stisl. *gómr* m. 'podniebienie, szczeka, dziąsła', stwn. *goumo* m. 'podniebienie; nozdrza', nwn. *Gaumen* m. 'podniebienie', zob. IEW 449, LEW 161, ALEW 350, Derksen 2015, 184.. Transponaty ie. \**g<sup>h</sup>eh<sub>2</sub>-mr-* (Kroonen 2013, xxv) i \**g<sup>h</sup>eh<sub>2</sub>-mn-* (Beekes 2010, 1614, s.v. *χάος*). — Drw. *gomurijà* c. 'kto się drze na całe gardło', *gomurinē* 'gardło, gęba', *palėisti gomurinē* 'rozedrzeć się na całe gardło'. Z innym suf.: *gómarinis* 'człowiek krzykliwy; człowiek żarłoczny'. — Innowacyjny SZ *gām-* ← \**gām-* wolno postulować z uwagi na takie refleksy, jak *gamarinē* 'gardło, gęba', *gamarijā* 'gardło; krzykacz'. Paralele: *ātvakas : vókti; plākanas : plókščias; rapūkas : rópė*.

**gomūs, -aūs** gw. 'chętny, ochotny' (Būga, RR II, 456, bez lokalizacji dial.), NDŽ I, 195 'willig, bereit, geneigt'. Brak w LKŽ. Būga, l.c. powiązał pwk. *gom-* z jednej strony z rzecz. *gomulỹs, gómulio* wsch.-lit. 'ugniecioną gałką; kłęb', z drugiej strony z dwoma alternantami apofonicznymi: 1° na SO *gam-* ← \**gem-* 'gnieść, zgniatać': *gāmalas* 'kawał; gałka, kula', *gāmas* wsch.-lit. 'kto dużo je, żarłok' (łot. *gāma* ts.), 'kto pracuje ponad siły', 2° na SZ *gum-* ← \**gem-* (łot. *gumdīt* 'popędzać, gnać'). W odniesieniu do *gāmas* Būga, l.c. sformułował etymologizującą parafrazę: «kas viską nori suimti, suglemžti», tj. 'kto chce wszystko zgarnąć, żarłocznie zjeść'. Etymologię Būgi rozwinął Urbutis 1981, 62n., dodając nowe wyrazy dla każdego z wymienionych wyżej alternantów, por. 1° dla *gom-*: *gomurà* 'człowiek zachłanny, chciwiec', *begomāris, -ė* 'nienasyceniec', *gómarinis, -ė* 'żarłok, obżartuch', także łot. *gāma* 'obżartuch', *gāmars* ts., *gāmēt* 'głodować; łaknąć; obżerać się', 2° dla *gam-*: *gāmulas* 'kawał, bryła', *gamaūnas* 'chciwy', *gamáuti* 'chcieć, pragnąć', *gamúoti* ts. oraz 3° dla *gum-*: *gumāras* 'zachłanny człowiek', *gumařnas* a. *gumarnūs* 'chciwy', *gumėti* 'próbować, chcieć'. Jednocześnie Urbutis, l.c. wykazał na wielu przykładach współzależność znaczeń 'kawał', 'jeść wielkimi kęsami, chciwie, łapczywie' i 'być wygłodniałym', 'łaknąć', 'chcieć, pragnąć'. LEW 149n. (s.v. *gėsti* 2.) wywodził *gomūs* z błędnej praformy \**god-mu-*, zbudowanej na *godūs* 'chciwy, łakomy'. — Drw. *igomiaĩ valgyti* 'jeść z wielkim apetytem', *igomis* 'chęć do jedzenia, apetyt', *gomù* adv. 'z ochotą, z przyjemnością'. Vb. denom. *įsigomėti* 'nabrać ochoty, apetytu'.

**gon-**, refleksy WSO \**gān-* od *gan-* jak w *ganýti* 'pędzać po pastwisku, paść'. Drw. *atāgonis* 1. 'odpasienie (chudego konia)', 2. 'drugi pokos trawy, potraw, otawa' (*Jau nугanēm ir antrą atāgonį* 'Już spaśliśmy nawet drugi pokos'), *gonà* a. *góna* 'gromada, tłum, stado; mnóstwo', *gōniava* 'stado krów, owiec, gromada dzieci; mnóstwo' (por. *gāniava* s.v. *ganýti*), *gonỹs* a. *gōnis* 'salamandra'. — Cps. *arkligonė* 'nocny wypas koni' (por. *arklỹs*), *naktigonė* (zob.), *žąsigonis* 'pasący gęsi', war. *žąsiāgonis* (por. *žąsis*). — Odpowiednik słow. *gan-* (pbsł. \**gān-*) widać 1° w scs. *izganjati* 'wyganiać', ukr. *hanjáty* 'gonić, prześladować', czes. *pohánet* 'poganiać, popędzać', pol. *ganiać, poganiać, wyganiać*, 2° w zach.-słow. \**ganiti*, stpol. *ganić* 'łżyć, zniesławiać; pozywać do sądu', czes. *hanit* a. *hanět* 'ganić,



potępiać' (znacz. etym. 'prześladować słowami').

**gōnyti**, *gōniju*, *gōnijau* gw. 1. 'ganić, strofować, łajać', 2. 'szpecić, kaleczyć, psuć', war. *gōnyti* — zapoż. ze stbłr. *gánicъ* (LEW 161), błr. *hánicъ*, *hánju*. Stąd też łot. *gānīt*, -u, -īju 'ganić, łajać'. — Drw. *sugōnyti* 'złajać kogo, skaleczyć (palec), zranić (konie), stłuc (miskę)'.

**gōnkas** przest., gw. 'ganek, przybudówka przed wejściem do domu', też pl.t. *gōnkai* ts. — zapoż. z błr. *hānak*, -nka lub pol. *ganek*, *na ganku* (por. SLA 76, LEW 133). War. f. *gonkā* 'ganek', pl.t. *gōnkos*: *stiklīnēs gōnkos* 'ganek oszklony, weranda'. W gwarze Tverēcius *gañkas* to 'część tratwy', zob. Zs 19. — Drw. *prīgonkis* 'ganek; miejsce przed gankiem; schody prowadzące na ganek' (żm. *prýgonkis*), *priešgonkys* 'miejsce przed gankiem'. Zob. też *gāngos*.

**gōntas** gw. 'gont, wąska cienka deseczka do pokrywania dachu', np. *Mūsū trobos stogas gōntais dengtas* 'Dach naszej chałupy [jest] kryty gontami' — zapoż. z pol. *gont*. War. *gontà* 2 p.a. (*Apdengē trobą su gōntomis* 'Pokrył chatę gontem'). Zob. też *skiedrā*, *šiñdelis*. — Cps. *gonkvīnē* b.z.a. 'gwóźdź do przybijania gontów' (z \*gont-vinē przez dysymilację *nt > nk*, por. *vinis*), *gōntmedis* 'drewno do wycinania gontów' (por. *mēdis*).

**gōrčius**, -iaus stlit., gw. 1. 'garniec, dawna miara objętości (owsa, piwa), zawierająca cztery kwarty (około trzech litrów); naczynie o takiej objętości', 2. 'wystająca część kapelusza' (*Pripylē riešučių pilnā kepaliošo gōrčių* 'Nasypał orzechów, wypełniając cały kapelusz'). War. *gōrčius*. Zapoz. z błr. *harc-* jak w gen.sg. *hārca* do *hārnec* (TSBM). Por. pol. *garniec*, *garnca*. Zob. LEW 161.

**gōrdyti**, *gōrdiju*, *gōrdijau* stlit., gw. 'gardzić, nie szanować, lekceważyć', — zapoż. z pol. *gardzić* lub błr. *hārdzić*, *hārdžu* (zapoż. z pol.); *pagōrdyti* ⇐ pol. *pogardzać*, błr. *pahardžacъ*; *pagorda* 'pogarda' ⇐ pol. *pogarda*, błr. *pahārda*. Por. SLA 76, Zs 19, ALEW 350.

**gorėti**, *gōri*, *gorėjo* gw. 1. 'palić w przelyku (o przyprawach, o zgodzie)', 2. 'być wygłodzonym', *išgorėti* 'przetrwąć jakiś czas bez jedzenia, wygłodzić się', refl. *atsigorėti* 'wrócić do zdrowia' (*Gorėte atsigorėjo ligonis*, t.y. *atsigriebė*, *atsigavo* JUŠK 'Chory wrócił do zdrowia'). Formacja z suf. -ėti i WSO *gor-* < \*gār- od *gār-* (pie. SO \*g<sup>uh</sup>or- 'zagrzać się'), zob. *garėti*, *gāras*. Por. wokalizm czasowników *bodėtis*, *drovėtis*, *gobėtis*. ALEW 351 uważa ten czasownik raczej za denominativum od adi. *gorūs* 'ostry, piekący'. — Nomina z *gor-*: *gorà* 'spalenizna, swąd (w kuchni)', *gōrē* 1. 'zgaga', 2. 'naczynie z żarem', 3. 'naczynie do okurzania pszczoł', 4. przest. 'jadłodajnia, Garküche' (LEX), *gorūs* 'ostry, piekący'. Vb. denom. *goruoti* 'być zaczerwienionym od gorąca; pilnie pracować; gorąco pragnąć; dąć, hulać — o wietrze'. Por. też n.rz. *Gorėika* a. *Gorijà*, *Gorupys*, *Gorpyš*. — Oboczna formacja z suf. -oti: *goróti*, -ju, -jau 'bardzo chcieć, gorąco pragnąć'. W słowiańskim odpowiada jej psł. \*gar-a-, por. scs. *izgarati*, -ajō 'gorzeć, płonąć', *sūgarati* 'spalać się, dopalać się', sch. *garati*, czes. *hárat* 'silnie płonąć, palić się' (⇒ *oharek* 'głownia, ożóg, niedopałek', por. pol. *ogarek* 'nie dopalony kawałek'), ros. *ugár* 'czad, zac zadzenie', *pejányj ugár* 'zamroczenie alkoholowe', ukr. *výhar* 'pogorzelisko'. Por. SO *gor-* w scs. *gorėti* 'palić się, płonąć'. Do pwk. \*gār- należy jeszcze *gōrinti* 'zachęcać, podniecać do czego; drażnić, kusić czym' (znacz. etym. 'zagrzewać do czego'). — Łot. *guor-* w *āizguore* 'przestrzeń między ścianą a piecem, za piecem, zapiecek; przednia część pieca w dawnej chacie wiejskiej' wygląda jak refleks pb. \*gōr- (z pie. \*g<sup>uh</sup>or-?). ME I, 29 wskazywał na pokrewieństwo z łot. *gars* 'para, gorąca para' i stpr. *goro* 'palenisko'. Zob. też LEW 134n.

**gōrgelis**, -ė gw. 'pijak', z dysymilacji *r-r > r-l* w \*gor-geris. Jest to złożenie tautologiczne o członach apofonicznie zróżnicowanych, por. tematy *gor-* oraz *ger-* s.v. *gérti*.

Model zrealizowany w takich złożeniach, jak *māgmogis*, *māžmožis* i *skānskonis*, kazałby oczekiwać raczej †ger-goris, niż \*gor-geris. Por. jednak *žōlžalias*, gdzie SW *žol-* koresponduje z *gor-*.

**gōsti**, *gostù* (\*god-stu), *godaũ* gw., tylko z prvb.: *atgōsti* ‘odwyknąć, odzwyczaić się’, refl. *atsigōsti* 1. ‘oprzytomnieć, ocknąć się, przyjść do siebie’, 2. ‘przypomnieć sobie’ (*Žiūriu ir neatsigostù* ‘Patrzę i nie mogę sobie przypomnieć [czy znam spotkanego człowieka]’), ‘uświadomić sobie’, *susigōsti* ‘zorientować się’ (*Po valandēlēs susigodo, bet jau buvo per vėlu* ‘Po chwili zorientował się, ale było już za późno’). Formacja \*god-stu jest prs. inchoatywnym do czas. *atsigodōti* m.in. ‘przypomnieć sobie’ (zob. *godōti*). — Drw. *atāgoda*, gw. *atōgoda* ‘przytomność, pełnia władz psychicznych, świadomość’ (*Ligonis jau nebeturi atōgodos* ‘Chory jest już nieprzytomny’).

**gošlẽ**, acc.sg. *gōšlę* 3 p.a. gw. ‘dziupla’ (*Gošlẽn gyvena bitės* ‘W tej dziupli mieszkają pszczoły’. *Pušelė su gōšle* ‘Sosenka z dziuplą’). Izolowane, niejasne (brak w *ŽD*, *LEW*). Praforma \*gāš-l-. Sekwencja *g-š* w pierwiastku nie może być odziedziczona z pie. (może zamiast \*k-š?). — Drw. *gōšlinės bitės* ‘pszczoły żyjące w dziupli’.

**gōti**, *gōju*, *gōjau* gw. ‘iść szybkim krokiem, spieszyć’ (*Žmonės, užmatę gaisrą, tik gōja gōja iš visų pusių*), cps. *atgōti* ‘przyjść szybko’, *išgōti* ‘wypłoszyć’ (*Visas vištas išgōjo lapė iš diendaržio*), *nugōti* ‘odejść szybko; umrzeć, zdechnąć (np. o koniu)’. Odpowiednik łot. *gāju* ‘poszedłem’, który jest supletywną formą prt. do *iēmu* ‘idę’, nasuwa przypuszczenie, że w bałtyckim doszło do specjalizacji znaczeniowej pwk. \*gā- ‘pójść’, kiedyś mającego wartość tylko aorystyczną, por. aor. wed. *āgāt* ‘wkroczył, poszedł’, gr. ἔβη ‘poszedł’ od pie. \*g<sup>u</sup>eh<sub>2</sub>- ‘postawić stopę, stąpnąć, wkroczyć, wejść’ (*LIV*<sup>2</sup> 205, *BSW* 76, *LEW* 161n.). Pwk. \*g<sup>u</sup>-eh<sub>2</sub>- ma alternanty \*g<sup>u</sup>-em- (zob. *gīmti*) oraz \*g<sup>u</sup>-eṃ- (por. analizę gr. πρέσβυς u Beekesa 2010, 12,32). — Tematyczne prs. lit. *gōju* (por. *stōju* do *stōti*) kontrastuje z atematycznym prs. wed. *jīgāti* ‘kroczy’ ⇐ aor. *gā-*. Paralelne praesentia na *-je-*, utworzone od pwk. na *-o-* < \*-eh<sub>2</sub>-, zestawiono s.v. *lōti*. — Sb. łot. *gātis* nom.pl. ‘droga; wlot a. wylot w ulu; zamknięcie w ulu; ściek’ ma wygląd prymarnej formacji dewerbalnej na *-ti-*, < pie. \*g<sup>u</sup>eh<sub>2</sub>-ti-, znac. etym. ‘chód; przejście’ (por. *NIL* 174). Nawiązanie w psł. \*gatī, por. strus. *gatī* f. ‘pomost lub nasyp przez bagno a. grząskie miejsce; grobla, tama’, czes. *hat’* f. ‘ścieżka, droga na grząskim podłożu; faszyna do umacniania podłoża’, sch. gw. *gat* m. ‘przejście przez rzekę, potok’, dluž. *gat* m. ‘tama, grobla’, stpol. *gać* ‘jaz młyński z mostem na rzece’, pol. gw. *gać* ‘materiał do gacenia; droga wymoszczona faszyną’, czes. *hat’* ‘ścieżka, droga na grząskim terenie; faszyna do umacniania podłoża’. Nomina z innymi suf.: wed. *gātū-* m. ‘chód, droga’, aw. *gātu-* ‘droga’ < pie. \*g<sup>u</sup>eh<sub>2</sub>-tu-, wed. *gātra-* n. ‘członek ciała, kończyna’ < pie. \*g<sup>u</sup>eh<sub>2</sub>-tro- (por. *NIL* 174). — Vb. denom. psł. \*gatiti oznacza m.in. ‘prowadzić drogę przez bagna, błota, wyścielając ją kłodami, pniami, gałęziami’ (ros. *gatítb*, czes. *hatit*, pol. *gacić*), zob. Boryś 2005, 152. — W języku łotewskim z prs. *gāju* wyabstrahowano neopwk. *gāj-* i na nim zbudowano takie drw., jak z jednej strony *gājējs* ‘pieszy, przechodzień; wędrowiec; parobek, robotnik’ (*kaŗa gājējs* ‘wojak, żołnierz’), *gājums* ‘chód, droga, przebieg czego; rocznik (pisma); wynik, owoc, dorobek’, *pārgājiēns* ‘przejście’, z drugiej strony *gāita*, *gāita* ‘chód, sposób chodzenia, bieg (koński)’, *iet vēŗa gaitu* ‘chodzić rakiem’, *vienā gaitā* adv. ‘za jednym zachodem, za jednym razem; ciągle, ustawicznie’, *gaitā jāť* ‘jechać stępa, tj. powoli, miarowo’, *iet gaitas* ‘odrabiać pańszczyznę’, *meŗa gaitas* ‘dziczyzna; płody leśne’; *gaitīgs* ‘szybki, zwawy, zwinny’. — Również dla języka litewskiego trzeba przyjąć resegmentację formacji z suf. *-ĩ-*, mianowicie \*gā-ĩō (*gōju*) ⇒ \*gāĩ-ō. Świadczy o tym neopwk. *gāi-C*, ukazujący się w zwrocie przysłówkowym *vīenu gāisu* (zob. \*gāisas). Nie ma natomiast nominów z *goj-V*.

**gotkos**, *-u* f.pl. stlit. ‘część męskiej bielizny, noszona pod spodniami’ — ze zmianą

rodzaju zapoż. z pol. *gatki* m.pl. (SLA 76, ALEW 351). Por. *góčės*.

**govaras** b.z.a. wsch.-lit. 1. 'czapla popielata', 2. przen. 'gapa, gamoń; człowiek bierny, obojętny'. Nazwa nawiązująca zapewne do głosu wydawanego przez czaplę. Założywszy, że *gov-* może być refleksem WSO \*gāu-, można za BSW 80n. i Urbutisem 1981, 29n. wciągnąć do porównania 1° SO w czas. lit. *gauti* b.z.a. 'wyć jak wilk', zaświadczone w Clavis Germanico-Lithvana: Heulen wie die Wölff. *Gauju, jau, su, ti*. Interpretacja Urbutisa, l.c.: *gáuju, góviau* (WSO), *gáuti*, 2° refleks SO w psł. \*gov-, por. scs. *govoriti* 'robić hałas', cs. 'mówić', ros. *govorítb* 'mówić', stpol. *goworzyć* 'mówić', czes. *hovořit* 'mówić, rozmawiać' — vb. denom. od psł. \*govorũ 'wrzawa, zgiełk', 3° refleks WSO psł. \*gav- w pol. *gaworzyć* 'wydawać pierwsze ciągi dźwiękowe (o niemowlęciu)', czes. *havořiti* 'mówić, gwarzyć, czynić zgiełk' — vb. denom. od psł. \*gavorũ 'hałas, zgiełk' (por. REW I, 282n.). Suf. *-aras* ukazuje się w niejednym rzeczowniku, utworzonym od czas. onomatopeicznego, por. *kaũkaras* 'kto wyje, ryczy' ← *kaũkti*; *kibaras* 'kto się czepia' ← *kĩbti*; *klėgždaras* 'rozklekotany przedmiot, którego części nie są spójne ze sobą, uderzają o siebie' ← *klegždėti* 'chwiać się; nie być w stanie zwartym, być obluzowanym', *plėparas* 'papla' ← *plepėti* (Urbutis, l.c.).

**góžti, góžiu, góžiau** gw. 1. 'powalać drzewa' (*medžius miške góžti*), 2. żm. 'lać, nalewać (mleko, piwo)', 3. 'energicznie chwycić, porywać, ukradkiem zabierać', 4. 'bardzo pragnąć, pożądać', 5. 'szybko iść' (syn. *góti*). Cps. *atgóžti* 'zaprawić potrawę, np. mlekiem; szybko nadejść, przyjść', *išgóžti* 'wylać; szybko wyjść', refl. *išsigóžti* 'wylewać się, wyciekać, np. o żywicy'. Odpowiednik łot. *gāzt gāžu, gāzu* m.in. 'przewrócić, powalić drzewo'. Co do etymologii zob. *gōžti*.

**gōžti, gožiu, gožiaũ** 1. 'o roślinach: rosnać szeroko, rozrastać się', 2. 'rozwijać się — o liściach kartofli, buraków, warzyw' (war. *gōžti*), 3. 'zagłuszać cieniem inne rośliny; w ogóle: zasłaniać' (war. *gōžti*). Cps. *apgōžti* 'zagłuszyć cieniem, zakryć, osłonić; pokryć liście (o robactwie)', *prigōžti* 'narosnąć (o drzewach w lesie)', *užgōžti* 'zagłuszyć cieniem'. Odpowiednik łot. *gāzt, gāžu, gāzu* tr. 1. 'lać, nalać', 2. 'zwalić, przewrócić, powalić drzewo', 3. 'rozzrucić (gnój)', 4. 'skosić (łąkę, zboże)', intr. 'lać, mocno padać; walić się, przewracać się — o drzewie', *izgāzt* 'wylać, zwalić, strącić, wypchnąć', *sagāzt* 'zrzucić na kupę, zwalić', iter.-caus. *gāzīt, -īju* 'przechylać na bok, chwiać czymś, chybotać'. Lit.-łot. \*gāž- jest spokrewnione ze słow. *gaz-*, por. sch. *gāziti, -im* 'stapać po podłożu miękkim, płynnym; brnąć w błocie, śniegu, wodzie, trawie; rozgniatać (winogrona, śliwki); mocno stapać, deptać, tratować, łamać; nie szanować, niszczyć; zapładniać (kurę, gęś)', przen. 'dręczyć, uciskać, nękać', slh. *gāziti, -im* 'brnąć; rozdeptywać, rozgniatać', rcs. *izgaziti, -gažu* 'zniszczyć'. Przy uwzględnieniu czasownika sti. *gāhate* 'wkracza, wchodzi do wody', który się wywodzi od WSE pie. \*g<sup>(u)</sup>ēg<sup>h</sup>- ← \*g<sup>(u)</sup>eġ<sup>h</sup>- 'wniknąć, wejść do wody', można tu przyjąć z jednej strony pbsł. \*gōž- (sch. *gāziti*) jako regularną kontynuację formacji na WSO, pie. \*g<sup>(u)</sup>ōg<sup>h</sup>- (por. LIV<sup>2</sup> 183; tu brak form lit.-łot.), z drugiej zaś strony — po stronie bałtyckiego — odnowienie apofonii \*gēž- ⇒ \*gōž- (lit.-łot. †gūož-) pod postacią \*gēž- ⇒ \*gāž- (łot. *gāž-*, lit. *gož-*). Paralele apofoniczne: *glóbtĩ, gróbtĩ, bogĩntĩ, sodĩntĩ*. Por. LEW 162. Zob. też SLPS 7, 78n. (z liter.), który na pokrewieństwo bałto-słowiańskie zapatruje się sceptycznie. Brak w BSW. — Drw. *gožėti, gōžĩ, -ėjo* 'zagłuszać cieniem inne rośliny', *nugožėti* ts., też intr. 'osiąść na dnie naczynia (o pyle, fusach)', *gōžĩntĩ* 'iść niespiesznie, leniwie, wlec się'. Nomina: *gōželis* 'zapominalski, gapa, gamoń', *gōžena* c. ts., *gōžės* f.pl. 'lupiny; wytłoki (konopi, maku), używane na paszę; fusy, osad denne', *nūgožos* 'to, co osadziło się w cedzidle' (← *nugožti*), *užgožis* żm. 'drewniana półeczka z otworami do umieszczania łyżek, łyżnik', cps. *kraujagoža* b.z.a. 'krwio pijca' (por. *kraugeryš*). N.m. *Gōžiai*. — Nomina łot.: *gāza* a. *gāze* 'pochyłość, spadek; spadek wody, wodospad; urwisko', *gāziēns* 'ulewa, silny deszcz; uderzenie, raz'

(por. lit. *šúoras* ⇐ *šerti*), *gázma* ‘wylew, ulewa; stok, zbocze’, *gázums* m.in. ‘karczunek’, *gázamais* ‘pień; kij, laska’ (do prs. *gāžu*).

**grābas** 4, 2 p.a. gw. 1. ‘trumna’, 2. stlit. ‘dół w ziemi, gdzie chowa się zmarłego, grób’, DP ‘grob, maryl’. Zapoż. ze stblr. *grobъ* (por. Būga, RR II, 192) lub pol. przest. *grob* (por. SLA 76n., Zs 19, Borowska 359), por. bhr. gw. *hrob*. — Gw. *grabañ dēdamas* — mówi się o kimś, kto jest bardzo chudy (Zs 19), dosł. ‘do trumny kładziony’.

**grābē** gw. ‘rów’ — zapoż. z prus.-niem. *grōbe* (GL 55, 94, LEW 162). — Drw. *grabkasjys* ‘kopacz rowów’ (por. *kāsti*).

**gragēti**, *grāga*, *gragējo* gw. ‘turkotać, jechać z turkotem, wydawać odgłos podobny do wydawanego przez koła wozu, toczące się po twardym podłożu, podskakujące na wybojach’ (*Kur aš ten su tuščiais ratais gragėsiu!*). Dźwiękonaśladowcze, podobnie jak syn. *dardėti* i *tarškėti*. — Z innym suf.: *grāginti* ‘rzeć’. — Z innym wokalizmem: *gregėti*, *grēga*, *-ėjo* ‘chrzęścić, cicho trzeszczeć — o kruszącym się lodzie na powierzchni rzeki’, *gregnóti*, *-ja*, *-jo* ‘o świniach: wydawać głos, chrząkać’.

**graibýti**, *graibaũ*, *graibiaũ* 1. ‘chwytać, łapać’, 2. ‘szukać lub znaleźć po omacku’, SD *graibau* «macam, palpo»; zrozumieć chcę, tento, indago, exploro» (syn. *čiupinėju*), 3. ‘łowić w wodzie, płynie; zbierać z powierzchni płynu’, 4. przen. ‘nieco rozumieć (obcy język)’, *pagraibýti* ‘pogrzebać w czym; wybrać, wyłowić (np. z zupy)’, *sugraibýti* ‘namacać, chwycić w ciemności, w wodzie; zebrać, zgrabić palcami’. Iteratyw z suf. *-yti* i SO *graib-* ⇐ \**greib-* (pie. \**g<sup>h</sup>reib-*), por. *griēbti* ‘chwytać, zbierać z wierzchu’. Paralele: *kraipýti* ⇐ *kreipti*; *laižýti* ⇐ *liēžti*; *sváidyti* ⇐ *sviesti*. — Z innymi suf.: *graibalióti* ‘macać’ (por. *kraipalioti* ob. *kraipýti*), *graibinėti* ‘szukać po omacku, macać; zgarniać (szumowiny z powierzchni gotującej się zupy)’, *graibstýti* (zob.). Nomina: *apgraibomis* adv. ‘po omacku; powierzchownie’ (por. *apčiūopomis*), *graibūs* ‘zręczny (o palcach), chwytny’, też ‘czuły, wrażliwy’ (*Arklys turi jautrias, graibias lūpas* ‘Koń ma czułe, chwytnie wargi’).

**graibstýti**, *graibstaũ*, *graibščiaũ* 1. ‘chwytać, łapać; szukać lub znaleźć po omacku’, 2. ‘łowić w wodzie, płynie; zbierać (burzyny) z powierzchni płynu’ — frequentativum z suf. *-styti* i SO *graib-* ⇐ \**greib-* (pie. \**g<sup>h</sup>reib-*), zob. *griēbti*, *graibýti*. Paralele: *graistýti* ⇐ *griēti*; *glaistýti* ⇐ *gliēti*; *saistýti* ⇐ *siēti*. — Neoosn. *graibst-*: *graibstinėti* ‘zgarniać, zbierać (śmietanę z mleka)’, *graibščiai* m.pl. ‘odwiewki, plewy’ (*Nugrėbstyks graibščius nuo grūdų*), *graibstas* b.z.a. ‘czerpak, sak na ryby’, *graibsteklis* b.z.a. ts. (por. *žarstėklis* ⇐ *žarstýti*), *nūograibstos* f.pl. ‘szumowiny, burzyny, piana na powierzchni gotującego się płynu’. — War. ze zmianą *ps* > *pš*: *graibštýti* ‘chwytać, łapać, łowić; kraść’, refl. *atsigraibštýti* ‘podnieść się z choroby, ozdrowieć’ (por. *kapštýti* z *kapstýti*). Neoosn. *graibšt-*: *graibštas* 1. ‘czerpak, sak na ryby’, 2. ‘dziurkowana chochla kuchenna’, 3. ‘drobny złodziej, złodziejask’, *graibštūs* ‘ten co szybko chwyta, pojmuje, orientuje się; kto sięga po cudze’. Od *graibštas* pochodzi vb. denom. *gráibšćioti*, *graibšćióti* ‘łowić rybę podbierakiem przy brzegu’ (sztuczna pisownia *sč* zam. *šč*).

**graīkas**, *-ė* ‘Grek, Greczynka’, pl. *Graīkai* ‘Grecy’ — nazwa uczona, której dyftong *ai* wskazuje na to, że została utworzona na wzór gr. Γραικός, pl. Γραικοί (por. transpozycję łac. *Graecus*, pl. *Graeci* oraz zapożyczenie łacińskie w etruskim *creice*, rum. *grec*). — Historycznie poświadczone nazwy Greków są pochodzenia polskiego lub niemieckiego. Por. 1° DP *Grēkai*, *Grėkai* (= *grėkai*) — zapoż. z pol. *Grek*, pl. *Grecy*, przest. *Grekowie*; od tego adi. DP *Grėkiskzas* ‘grecki’ (= *grėkiškas*), adv. DP *Grėkiskzakai*, *Grėkiskzakai* ‘po grecku’ (= *grėkiškai*). Brzmienie pol. *Grek* jest uczoną transpozycją ze śl. *Graecus* = [grekus]. Ten latynizm wyparł odziedziczone \**Grzek* < psł. \**grīk-* ‘Grek’, por. stczes. *hřek*, czes. *řek* (stczes. *hřěcký* > czes. *řecký* ‘grecki’), ros. *grek*, *-a* ‘Grek’, sch. *Gřk* : scs. *grīkū* (zob.

Berneker, SEW I, 359; REW I, 306). Osobno zob. *grikai*. — 2° SD *Grakas* «Greczyn, Graecus» — polonizm, zmieniony z *grēkas* na skutek wsch.-lit. dyspalatalizacji *re > ra* (por. *graytas* SD «prętki, celer, citus, pernix» z *greiřtas*, zob. Zinkevičius 1966, § 186). — 3° *Grykas*, *-ko* (= *grỹkas*) w XVIII w. w słownikach z Prus Wschodnich — zapoż. z nwn. *ein Grieche* (por. GL 55).

**gráistėti**, *gráistu* (war. *gráisciu*, 3 os. *gráisti*), *gráistėjo* gw. 1. 'mówić niewyraźnie, mówić głupstwa', 2. 'chodzić bez celu, błąkać się', 3. 'umieć coś niecoś, powierzchownie' (war. *graištėti*) — formacja pochodna od neoosn. *graišt-*, którą wyabstrahowano z czas. *graištýti* (zob.), używanego przenośnie m.in. w znac. 'mówić głupstwa', por. *Ką tu čia graistaĩ — nei teip buvo, nei ką!* 'Co za głupstwa tu opowiadasz — było zupełnie inaczej!' War. sonoryzowani: *graiždėti*, *graiždù*, *graiždėjau* 'mówić niewyraźnie' (*įsd > įzd* przez persewerację).

**graištýti**, *graištaũ*, *graisčiaũ* 1. 'zgarniać piankę, śmietankę', 2. przen. 'mówić niewyraźnie, mówić głupstwa', *apgraištýti* 'okraść', *iřgraištýti* 'wydziobać (o kurach)', *nugraistau* SD «odszumować, szumuić co». Frequentativum z suf. *-styti* i SO *grai-* ← *grei-*, por. prs. *grejũ* do *griėti* 'zgarniać z powierzchni płynu'. Paralele: *glaistýti* ← *glejũ*, *gliėti*; *saistýti* ← *sejũ*, *siėti*; *skraistýtis* ← *skrejũ*, *skriėti*. Drw. *nugraistymas smetõno* 'zgarnianie śmietany'. Por. LEW 168, ALEW 352. — Neoosn. *graišt-*: *gráistėti* (zob.), *nugraistinėti* 'zgarniać śmietankę'.

**gráizyti**, *gráizau*, *gráiziau* (war. *graižyti*) gw. 1. 'rozrzynać w poprzek, rozcinać, krajać okrągłe przedmioty, ciąć w plastry', 2. 'wiercić dziury', 3. 'obrywać (liście z buraków)', 4. *gráizyti rankàs* 'załamywać ręce' (jako wyraz przerażenia, rozpacz), *iřgráizyti* 'rozjeździć drogę, łakę' Iteratyw z suf. *-yti* i SO *graiž-* ← \**greiž-*, por. *griežti*, *-iu*, *-iau* 'rznąć, ciąć, drążyć'. Odpowiednik łot. *gráizīt*, *-u*, *-īju* 'ciąć, przycinać; mocno pocierać, biczować, chłostać', *zuobiem graižīt* 'zgrzytać zębami'. Paralele apofoniczne: *dáigyti* ← *diegti*; *sáikyti* ← *siekti*; *láidyti* ← *lėisti*. — Nomina na SO: *graižà* a. *gráizà* 'oderznięty kawał drewna', *graižai* m.pl. 'wątory, szpary w dolnym brzegu klepek, w które wchodzi ostry kant dna naczynia, beczki' (*Reikia graižus išrėžti ir dugnį dėti* 'Trzeba wyrznąć wątory i wstawić dno'), *graižas* 'obwód sita, obwód bębna; otok czapki; rondo kapelusza; brzeg naczynia', *graižtas* stlit. 'piła' (por. *grāžtas* 'świder' ← *grēžti*, ŽD 320, ALEW 352), *graižtai* m.pl. 'wątory', *gráiztos* f.pl. 'wątory' (war. *gráiztvos*), *graižus kėlias* 'kręta droga'. Por. łot. *graiže*, zwykle pl. *gráizes* (war. *graižas*) 'cięcie, rżnięcie; ból brzucha, kolka', *graizes zāle* bot. 'śledziennica skrętolistna, Chrysosplenium alternifolium', *gráizigs* 'tnący, gryzący, kąśliwy'. — Tu pewnie też *gráizytis* 'odgraczać się, grozić komu' (war. *gráizėtis*, *gráizauti*), *uřsigráizyti* 'rozeźlić się; uprzeć się'.

**grajavóti**, *grajavóju*, *grajavójau* gw. 'o prostytutce: włóczyć się, wałęsać się': *Merga pludungė grajavó po miestą lig vélumo*, t.y. *vadalojas* JUŠK 'Latawica włóczy się po mieście do późna'. Czas. na *-avoti*, mający charakter ekspresywnego dubletu do *grajóti* m.in. 'wylawiać w płynie lub z płynu'. Znacz. etym. 'łowić klientów' (o prostytutce).

**grājyti**, *grājiju*, *grājijau* gw. 1. 'grać na instrumencie muzycznym', 2. 'grać w karty', 3. 'dopiąć czego, uzyskać co'. Sposób odmiany wskazuje na zapożyczenie osnowy *graj-*, wyabstrahowanej z białoruskiego pdg. prs. *hrāju*, *-jeř*, *-je* od gw. *hracь* (liter. *ihracь*). War. sufiksalny *grājinti*, *-inu*, *-inau*. N.B. W LEW 162 figuruje nieprawdopodobny wywód *grājyti* z pol. *grać*, prs. *gram*. — Drw. *grājis* a. *grājus* 'gra, zabawa dziecięca'.

**grajóti**, *grajóju*, *grajójau* gw. 1. 'wylawiać w płynie lub z płynu (gąszcz)', 2. 'zgarniać piankę, śmietankę', 3. 'przewracać rzeczy w poszukiwaniu czego, przetrząsać'. Iteratyw z suf. *-oti* i SO *graj-V* ← *grej-V*, por. prs. *grejũ* (gw.) do *griėti*. Paralele apofoniczne: *skrajóti*

← *skrejù*; *vajóti* ← *vejù*. — Drw. *nuograjaĩ* m.pl. ‘śmietanka’, *pagrajẽ* ‘śmietana rzadka i chuda’.

**grakštùs**, -i 4 p.a. ‘ładny, śliczny, pełen wdzięku’, ⇒ *grakščiaĩ* adv. ‘z wdziękiem’. Obecność takich przymiotników postwerbalnych, jak *baugštùs* ‘bojaźliwy’ od *baugštýtis* i *mankštùs* ‘giętki’ od *mankštýti*, nasuwa przypuszczenie, że *grakštùs* mogło zostać wyderywowane sufiksem -u- z czas. \*grakštyti ‘stroić, upiększać’, to z insercją *k* z \*graštyti. Struktura etymologiczna: \*graž-sty-ti, vb. denom. od *gražùs* (zob.). Pierwotnym znaczeniem *grakštùs* było zapewne ‘wystrojony, upiękaszony’. Podobne objaśnienie, uwzględniające insercję *k*, stosuje się do *baikštùs* (zob.). — Niejasny pozostaje wariant z dyftongiem *ai*: *graikštùs* ‘ładny, śliczny; wymyślny; kapryśny, wybredny w jedzeniu’. Zob. Lew 165, 168, ALEW 352.

**gramañtas** 1. ‘wielka bryła ziemi, gruda, kawałek (chleba, sera, mięsa)’, 2. ‘człowiek wielki, niezgrabny’, 3. ‘walające się rzeczy, rupiecie’. Analiza: *gram-añtas*, por. suf. w *lamañtas*, *ramañtas* oraz n.rz. *Ālantas*, *Sālantas*, n.jez. *Šlavañtas* (GJL II, § 446). — Z innymi suf.: *gramākas* ‘chleb wkruszony do mleka albo posłodzonej wody’, *grāmatas* gw. ‘gromada ludzi’. Pwk. *gram-* jest spokrewniony ze słow. *grom-*, por. sch. *grōmada* ‘wielki kawał czegoś; mnóstwo’, ros. *gromáda* ‘rzecz wielkich rozmiarów; mnóstwo czegoś, kupa; zebranie, tłum’, gw. ‘szum, hałas’, pol. *gromada* ‘grupa ludzi, zebranie, mieszkańcy wsi’, stpol. ‘kupa, stos, pęk; tłum ludzi’ (BSW 94, LEW 162n.; N.B. Lit. gw. *grūmada* ‘tłum’ jest zapoż. z błr. *hramáda*). Pie. \*g<sup>u</sup>rem- ‘huczeć, dźwięczeć’, por. gr. βρέμω ‘ryczeć, huczeć; dźwięczeć, chrzęścić; o ludziach: wściekać się, krzyczeć’, SO βρόμος ‘hałas, trzask (ognia), huk (piorunu), ryk (morza)’ (por. LIV<sup>2</sup> 216). Dla bśł. formacji na SO można przyjąć znac. etym. ‘gromada ludzi’, ⇒ ‘mnóstwo, moc’ ⇒ ‘wielki kawał czegoś’. — Słowiańskie znac. ‘gromada’ można wyprowadzić ze znac. ‘zgiełk, wrzawa’, por. czes. przest. *hluk* ‘gromada, zbiegowisko’ obok czes. *hluk* ‘hałas, wrzawa’ (zob. Boryś 2005, 737, s.v. *zgiełk*). Por. też lit. *sugrumėti* ‘zejść się, zebrać się w zgiełku’ ob. *grumėti* ‘grzmieć, dudnić’. — SZ *grum-* (\*g<sup>u</sup>rm-) może tkwić w sb. *grumañtas* ‘bryła ziemi, gruda’, mianowicie przy założeniu, że ten rzeczownik został dopiero wtórnie skojarzony z rodziną czas. *grūmti* ‘cisnąć, tłoczyć’ (zob. s.v.). — N.m. *Pāgramantē*, *Pāgramantis*, *Pāgramantālis*.

**grambýti**, *grambaũ*, *grambiaũ* gw. 1. ‘chwycić po omacku, myszkować (w poszukiwaniu jedzenia)’, 2. ‘chwycić trawę, zboże przez płot (o krowie, koniu)’, 3. ‘zeskrobywać z dna’, cps. *pagrambýti* ‘pogrzebać, np. w kieszeni’, *sugrambýti* ‘zebrać do kupy’. Refl. *grambýtis* ‘rzucić się w różne strony; chodzić bez zajęcia’. Stosunki takie, jak *dramb-* ← *drimbũ*; *kramt-* ← *krimtũ*; *slamp-* ← *slimpũ* przemawiają za ujęciem *gramb-* jako formy SO od neopwk. *grimb-*, wyabstrahowanego z prs. infig. *grimbũ* do *gribti* ‘chwycić, złapać’ (zob. *grebóti*). — Z innymi suf.: *grámbautis* ‘grzebać, macać (w kieszeni), przeszukiwać, chodzić po omacku’, *grambstýtis* ‘sięgać do garnków (po jedzenie)’. — Nomina: *grambýs* zool. ‘chrabąszcz majowy, Melolontha melolontha’, *grambuolýs* zool. 1. ‘żuk gówniak, Geotrupes stercorarius’, 2. ‘chrabąszcz’, war. gw. *grámbuolē* ‘chrabąszcz’ — z odpowiednikiem str. *gramboale* EV ‘żuk, chrząszcz, Webil [Käfer]’ (por. PKEŽ 1, 395); *grambùs* ‘szukający czegoś do zjedzenia’. Cps. *grambuoliaākis* ‘ktoś o dużych, czarnych oczach’ (por. *akis*). Vb. denom. *grambuoliáuti* ‘szukać (ziół, jagód), zbierać’, przen. ‘wałęsać się, objąć się’. — Quasiprymary jest czas. *graĩmbti*: *išgraĩmbti* ‘wyjeść z apetytem’, *sugraĩmbti* ‘zjeść, spałaszować’, oparty na prs. iter. *grambiũ* do *grambýti* (por. *rángti*, *rángiu* do *rangýti*).

**gramėti**, *gramù*, *gramėjau* gw. 1. ‘biec na przełaj’, 2. ‘padać z trzaskiem (w dół, w głąb)’, 3. ‘zapadać się, grzęznąć’, *iگرامėti* ‘wpaść, wbiec z łoskotem’, *nugramėti* ‘przebiec z hałasem; spaść (z drzewa)’. Formacja na SO *gram-* od pbsł. \*grem- / \*grum- a. \*grim- < pie.

\*g<sup>h</sup>rem- / \*g<sup>h</sup>rm-. Zob. LIV<sup>2</sup> 204. Osobno zob. *grumėti* (tam też o łot. *gremt*). Nieco inaczej BSW 97, LEW 163. — W słowiańskim stoi do porównania dewerbalny rzeczownik na SO: psł. \*gromŭ ‘grzmot, huk piorunu’, scs. *gromŭ* ‘βποvrή, grom, piorun’, sch. *grôm*, -a, ros. *grom*, -a, czes. *hrom*, pol. *grom* ts., < pbsł. \*gram-a-. BSW 97 i GEW II, 1116 (s.v. χρεμετίζω) porównują to z gr. gw. χρόμος Hes. ‘rzenie; szmer, trzask’, stisl. stwn. *gram* ‘zły, gniewny’, perskie *γaram* ‘złość, wściekłość’, < pie. \*g<sup>h</sup>rom-o-. Paralela: psł. \*brodŭ ‘brodzenie, bród’ od pbsł. \*bred- / \*brid- ‘brnąć, brodzić’. — Metateza *r* wytworzyła war. *garmėti* (zob.).

**gramnyčią** 2 p.a., *gramnyčia* gw. ‘gruba świeca woskowa, poświęcana w kościele katolickim w dniu święta Oczyszczenia Najświętszej Marii Panny, zwanego *Gromnice*, dziś: Matki Boskiej Gromnicznej, 2.II.’ Zapoż. z pol. *gromnica* (← *gromna świeca*, zapalana w czasie burzy dla odwrócenia gromów, gradu i w ogóle dla odpędzenia złych mocy, więc także przy łożu umierającego, zob. Bańkowski, ESJP I, 481n.). War. z asymilacją *mn* > *mm* (> *m*): *gramyčia*, z dysymilacją *mn* > *bn*: *grabnyčia*. Mniej prawdopodobna wydaje się «przeróbka wyrazu słowiańskiego pod wpływem *grābas*», jak to proponowała Borowska 342 (zob. też SLA 77, LEW 162, Kabašinskaitė 19). Por. *Gramnyčios*.

**Gramnyčios** a. *Gramnyčios*, -ių f.pl. przest., gw. ‘święto Matki Boskiej Gromnicznej, przypadające 2.II. u katolików, a 15.II. u prawosławnych’ — zapoż. z błr. *hramnicy*, -níc (ZS 19) albo z pol. *Gromnice* f.pl. (por. *na Gromnice*, *o Gromnicach*, *przed Gromnicami*). Zob. Sławski, SEJP I, 349. Osobno zob. *gramnyčia*. — War. z dysymilacją *mn* > *bn*: *Grabnyčios*, -ýčios. War. z zanikiem (błr.) *γ*:- *Ramnyčios* (Lazūnai). Literackim odpowiednikiem są tu *Graudulīnės* (zob.). Zob. też *Žvākės*.

**gramulti** stlit. ‘żuć, przeżuwać’. LKŽ III, 513 przytacza tę formę infinitivi jako hapaks z SP, por. *Jei penukšlu ir duona yra daiktai dvasingi, tada reikia jų sukrantinēt, gramult, nuryt ir viduriuose suvirint karščiū jų* SP I, 188<sub>3-4</sub> ‘Jeżeli pokarmem y chlebem są rzeczy dochowne [!], tedyć trzeba ie żwać, polykać y strawić’. Do *gramulti* należy forma prs. *gramuliu*, w LKŽ, l.c. nie notowana, a poświadczona w SD, por. 1. <gramulu> «przeżuwa bydło, remando, rumino», 2. <gramulu> «żuię, mando cibum» (syn. *krumtau*). Do tego abstractum na -imas: 1. <gramulimas> «przeżuwanie, ruminatio», 2. <gramulimas> «żwanie, żucie, confectio escarum» (syn. *sukrumtimas*). N.B. W indeksie do SD jego wydawca omyłkowo umieścił *gramuliu* s.v. *gromulioti*; z kolei *gramulimas*, mimo konsekwentnej pisowni <gram°>, znalazło się s.v. *gromulimas*. Lekcję *grom-* przyjmuje też ALEW 370. — Oprócz stlit. formacji na -ulti jest zaświadczona gwarowa formacja na -uoti, por. *gramuoti*: *Avis gramuója. Vakar karvė dar gramavo*. Sufiks wskazuje na vb. denominativum, por. gw. *grāmas* ‘żujka’. Obecność form gwarowych z *ā* rozprasza wątpliwości co do lekcji przekazanych przez Szyrwida wyrazów. Etymonem opisanej grupy form jest prawdopodobnie wykrzyknik \*gram, odnoszący się do odgłosu żucia, przeżuwania. Por. bliskoznaczne *grañ* w zdaniu *Klauso, kas po kopūstus grañ grañ patamsiai gremžia*. — W tym kierunku wskazuje również synonimiczny czas. stlit. *grumulti* ‘przeżuwać’ (Bretkun), stojący w związku z interi. *gruñ* — o odgłosie gryzienia, kruszenia (kości) w zębach, por. *Šuva kaulus gruñ gruñ ēda*; do tego *sugrūmuluoti* ‘pogryźć, przeżuć’, por. *Pilną burną prisikimšęs, kad negali nė sugrūmuluoti*. — Na koniec przychodzą warianty z wokalizmem *o*: gw. *grōmulti*, -a, -o 1. ‘o krowie a. owcy: przeżuwać żujkę’, 2. *pagrōmulti* ‘pogryźć, rozgryźć (o pestkach słonecznika)’, gw. *gromuoti* b.z.a. ‘przeżuwać żujkę’ (por. wyżej *gramuoti*). Ujęcie różnicy *grom-* : *gram-* w terminach apofonii (st. wzdłużenia) wydaje się mało prawdopodobne. Podstawą mogła być interi. \*grom (zob. s.v. *gromulys*).

**gramzdýti**, *gramzdziù*, *gramzdžiaũ* przest., gw. ‘grozić’, SD *grumzdziu* «grożę, minor, minitor, propono minas». Niejasne. Może dyferencjacja znaczeniowa w stosunku do *gramzdýti* ‘pograżać, topić’, zob. *grimžti*. — Drw. SD *grumzda* «groźba, comminatio, minae»

(syn. *grumzdymas*), *grumzdus* «groźny, minax» (⇒ *grumzdžiai* «groźno, minaciter», *grumztinai* ts.), gw. *gramzdūs* ‘ponury, nieprzytulny (o pomieszczeniu)’.

**grañdas** 1. ‘gruba deska mostowa’, 2. ‘jedna z żerdzi tworzących pokład (tzw. *ardaĩ*) do suszenia lnu w łaźni’ — formacja z suf. *-a-* i SO *grand-* ⇐ *grend-*, por. *grendžiù*, *gręsti* ‘kłaść podłogę, most’. — Pl. *grandaĩ* ‘sufit, strop z żerdzi; podkład z gałęzi, chrustu’ (por. n.m. *Grandaĩ* 2x) — odpowiada łot. *gruõdi* m.pl. ‘wymoszczenie mostu; drewno umacniające brzegi studni, cembrowina’. — Z innymi suf.: *grandà* ‘gruba deska mostowa’, SD *grunda* «piętro w budowaniu, contignatio, tabulatum», *pagrandà* ‘wymoszczona kamieniami i gałęziami droga przez grząską łąkę, grobla’, SD *pagrunda* «bruk, via strata» ob. *pogrunda* «pokład w budowaniu, tabulatum, stratum solo, stratura». Formacja na *-ā-* ma nawiązanie w łac. *grunda* ‘dach’, *suggrunda* ‘okap’ < \**χrondā-* < pie. \**g<sup>h</sup>rond<sup>h</sup>-eh<sub>2</sub>-* (por. de Vaan 2008, 273n., który zresztą nie wymienił lit. *grandà*). — *grandis*, *-iēs* (gw. *-ēs*) f. ‘gruba deska, bal; klepisko, podłoga’. — Drw. stpr. *grandico* EV ‘szeroka, gruba deska, Bole [Bohle]’ (PKEŻ 1, 396n.). — N.rz. *Pagrandà* 3x, *Pagrandėlė*.

**grandis**, *-iēs* 4 p.a. f. ‘drut zgięty w koło, kółko w łańcuchu, obrączka, metalowy krążek, pierścień, ogniwo; kolczyk w nosie świni; kolanko w słomce, w źdźble’. SD *grundis* 1. «kolce u szuflad, u drzwi, armilla», 2. «obartuch, circulus, ex farina caseo & aqua, lixulæ, semilixulæ» [‘ciasto kołowe z serem’, L.], *grundis rato gelažinė* «refa, annulus rotæ ferreus» [‘żelazna obręcz koła’]. Spokrewnione ze stpr. *grandis* EV ‘ogniwo żelazne, Rincke [Ring]’ oraz z przymiotnikiem łot. *gruods* ‘tęgi, mocno skręcony (o nici, powrozie, sznurze), naprężony’, *gruods laiks* ‘długotrwała posucha’. Pochodzenie niejasne. Dotychczasowe zestawienie *grand-* ze sti. *granthi-* ‘węzeł’ i czas. *grathnāti* ‘wiąże, łączy’ (BSW 94n., LEW 164) odpada, ponieważ formę tego ostatniego wywodzi się dziś od pwk. pie. \**g<sup>(u)</sup>renth<sub>2</sub>-* (zob. LIV<sup>2</sup> 191). — Drw. *grandėlė* ‘kółko, małe ogniwo’, SD *grundelė* «obarzanek, spira», *grundelės* f.pl. SD «kolca do opon, annuli velares, circites; kolca u szaty, armilla, fibula, spinter» (syn. *yselės*), *grundelės auksinos, sidabrinios* SD «naramiennik męski, armilla, brachiale», *grandinė* ‘łańcuch’ (neol.), *kuolas grundinis* SD «prąga, pręgierz, palus numellarius» [‘słup, przy którym wystawiano przestępców na widok publiczny lub wymierzano im kary cielesne’, SPXVI]. — SZ *grind-*: *grindis*, *-iēs* f. ‘metalowe kółko, obrączka’.

**grantas** b.z.a. gw. ‘gruby piasek, żwir’ (*Ant to kalniuko grantas, niekas neauga* ‘Na tej górze jest żwir, [więc] nic nie rośnie’), war. *grantis*, *-iēs* f. 4 p.a. ‘żwir, szuter’ (*Grantį pila ant kelio* ‘Sypią szuter na nawierzchnię drogi’) — zapoż. z nwn. *Grand* (GL 55, LKŽ). Zwraca uwagę brak świadectw onomastycznych. Cps. *grantkelis* b.z.a. ‘droga żwirowa, szutrowa’ (por. *kēlias*). Zob. też *gruñdas* II. — N.B. Ze zmianą *anC* w *unC* należy tu SD *gruntas* «gruz, rudus, eris»: *gruntais pamušu aslų* «gruzem nabijam, rudero, rudus induco», *pilnas gruntu* «gruzowaty, ruderatus», *gruntuotas* «gruzłowaty, glebosus, calculosus». SLA 79 omyłkowo włączył ten wyraz s.v. *gruñtas* ‘Grund, Boden’; błąd ten powrócił teraz w ALEW 373.

**grasinti**, *grasinù*, *grasinaũ* ‘grozić (palcem, ręką), straszyć (karą), wzbraniać’ — causativum z suf. *-inti* i SO *gras-* ⇐ *gres-*, por. *gręsti* ‘wzbudzać wstręt, odrażać’. Paralele: *grąžinti* ⇐ *gręžti*; *alsinti* ⇐ *ilsti*. — War. przest., gw. *grasyti*, *-aũ*, *-iaũ*: *atgrasyti* ‘odpędzać, odstręczać, zrażać; oduczać’, *ižgrasau* SD<sup>1</sup> «wyfukiwam, maledictis expello & emungo», *nugrasau* SD «oduczam kogo, odkładam kogo, desuefacio, dedoceo» (syn. *nubaidau kų nuog ko, nujunkiu*), *sugrasyti* DP ‘omierzyć sobie’. Odpowiednik łot. *grasīt* ob. *grasāt* ‘grozić’, *iēgrasītiēs* ‘zabierać się do czegoś, odgrażać się’. — Neoosn. *gras-*: *grasmē* ‘groźba; karność, dyscyplina’, war. ze zmianą *sm* > *zm*: *grazmē*, *grazmā*, np. *Nēr jokios grazmēs* — *ką nori vaikai, tai daro* ‘Nie ma żadnej dyscypliny, dzieci robią, co chcą’. Por. *grēsmē*.



**grāšis**, -io przest., gw. 'grosz' — zapoż. z pol. *grosz* lub stbłr. *grošb* (SLA 77, LEW 164), por. błr. *hroš*, *hróša*, pl. *hróšy*, -aũ (ESBM 3, 107). Natomiast łot. *grasis* 'grosz' pochodzi ze śrdn. *grosse* (Jordan 62). — Drw. *grāšgalis* 'pieniądz o najmniejszej wartości' (por. pol. *psi grosz*), *trīgrašis*: *kišti sāvo trīgrašī* 'wtrącać swoje trzy grosze'.

**Graudulīnēs**, -iũ f.pl. gw. 'święto Matki Boskiej Gromniczej, 2.II.' — formacja pluralna od (*žvāķē*) *graudulīnē* '(świeca) gromniczna'. SD: *Švintē graudulīnē* «Gromnice święto, Candelaria, orum», *žvakē graudulīnē* «gromnica, tonitrualis candela» (por. Borowska 342). Analiza: *graudul-in-*, drw. od *graudulīš* 'grzmot, piorun', co należy do rodziny *grīausti* (zob.). Zob. też *Gramnīčios*.

**graudūs**, -i 4 p.a. 1. 'żałosny, rzewny, smutny, tkliwy', 2. 'silny (deszcz), surowy, okrutny, srogi', 3. 'twardy, niegiętki, łomki, łatwo pękający, kruchy (o drzewie, szkłe, grzybie)'. DP 'krewki ['kruchy]', słaby, mdły, żałosny, rzewny'. Formacja dewerbalna z suf. -u- i SO *graud-* ← *grūd-*, por. *grūsti*, *grūdu* 'tłuc, rozdrabniać'. Nawiązanie apofoniczne w łot. *grāuds* 'ziarno', ⇒ *grauduôt* 'wytrząsać ziarno z kłosów' (por. lit. *grūdas*). Zob. LEW 170, s.v. *gr(i)ōzdas*. — Drw. *grāūdis* 'ból, żal', *graudīmasis* 'skruszenie się, skrucha'. Nawiązanie łot. *graušļi* m.pl. 'gruz, pokruszone odłamki', *mīzalu graušļi* m.pl. 'piasek w pęcherzu moczowym'. Dalej por. stisl. *grautr* m. 'grubo mielone ziarno zbożowe, kasza'. Tu też należy przymiotnik pgerm. \**grauta-* 'grubo zmielony', od którego wywodzą się stang. *grēat* 'mocny, gruby, wielki', ang. *great* 'wielki', śrwn. *grōž* 'rozciągnięty', nwn. *groß* 'wielki', por. Heidermanns 1993, 256, EWD 481 (s.v. *groß*) oraz 486 (s.v. <sup>1</sup>*Grütze*). — Vb. denom. *graudēti* 1. 'rozczułać, rozrzewniać', 2. 'przestrzegać przed czym, uprzedzać o czym', *graudīti* 'rozczułać, rozrzewniać', stlit. 'upominać, karcić' (nieprawdopodobny jest wywód tego czasownika z pbsł. \**groud-* u Derksena 2008, 193). Osobno zob. *grūsti*, -*stu* 'rozczułać się'.

**grāužas** 1. 'odłamek (pękniętego) kamienia; żwir', 2. 'żwirowata gleba', 3. 'ławica piasku (na Niemnie)', 4. 'piaszczysty lub żwirowaty brzeg rzeki a. jeziora', 5. 'ogryzek (jabłka a. gruszki)' — sb. postvb. od *grāužti* 'gryźć, miażdżyć' (zob. s.v.). Odpowiedniki łot. *grauzis* 'okruch, żdźbło, słomka', *graužļi* m.pl. 'gruz, rumowisko'. Sponuje się nawiązanie w psl. \**gruzū* 'coś rozkruszonego, rozdrobnionego', por. pol. *gruz* 'odłamki rozkruszonego muru, cegieł, kamienia; luźny materiał skalny' (stpol. też 'zaprawa wapienna'), pl. *gruzy* 'rumowisko, ruiny', kasz. *gruz* 'gruz; bryła, gruda' (ukr. *hruz* 'bita cegła, żwir' jest polonizmem), bg. gw. *grūza* 'gomółka sera'. Por. Sławski, SEJP I, 361, Boryś 2005, 183 (brak w BSW). Inaczej Bańkowski, ESJP I, 489: pol. *gruz* jest zapoż. z nwn. *graus* 'gruby żwir'. — N.m. *Grāužai* 2x, *Graužai* 4x, *Grāužiai* 4x, *Graužiai*.

**grāužti**, *grāužiu* (zam. \**graužu?*), *grāužiau* 1. 'gryźć coś twardego, np. kość, brukiew, jabłko, miażdżyć zębami', 2. 'obgryzać łodygi, korę drzew', 3. 'obcierać nogę — o bucie', 4. 'gryźć w oczy — o dymie', 5. 'wdzierać się — o wodzie, podmywać brzeg, wypłukiwać jamę'. Refl. *grāužtis* 'gryźć się, klócić się; martwić się czym', *īsigraužti* 'wgryźć się, zrobić dziurę, np. o myszy; pograżać się w smutku'. Odpowiednik łot. *grāužt*, *grāužu*, *grāužu* 'gryźć, ogryzać, trzeć (oczy), pocierać', *izgrāužt* 'wygryźć (dziurę); o wodzie: rwać brzeg'. Prs. *grāužiu* (łot. *grāužu*) należało kiedyś do iteratywnego inf. \**graužyti* (por. *graužyti* b.z.a. 'gryźć, zżerać — o robaku', *apgraužau* SD «nakęsuie, prarodo, arrodo, admordeo»), a po dotworzeniu inf. *grāužti* nabrało charakteru formy quasiprymarnej (por. *lāužiu* s.v. *lāužti*; *spāužiu* s.v. *spāužyti*). W ten sposób został wyparty pdg. *grīaužiu*, -*iau*, -*ti* (gw.), oparty na SE \**grīauž-* < pie. \**g<sup>u</sup>reuHg<sup>h</sup>*- 'druzgotać, miażdżyć, gryźć' (transponat). Por. gr. βρύχω obok βρύκω 'jeść chciwie, zreć, połykać; gryźć, kąsać; zgrzytać (zębami)' od SZ pie. \**g<sup>u</sup>ruHg<sup>h</sup>*- (GEW I, 272, Beekes 2010, 244). BSW 100, LEW 164 i Derksen 2008, 194 nie biorą pod uwagę alternantu *grīaužti* i traktują *grauž-* jako pwk. prymarny. — Drw. *graužinēti* frq.

‘obgryzać’, nomina: *gráužas* (zob.), *graužatīs*, -iēs f. ‘zgryzota, zmartwienie’, *grauženā* ‘figa, pięść z wystawionym kciukiem’, *graužīkas* ‘gryzoń’, *graužulys* ‘zgryzota, zmartwienie’, *graužūtis* bot. ‘głóg, Crataegus’, *išgrauža* ‘dziura zrobiona przez rwącą wodę, wyrwa, jama’, *pragraužā* ‘rowek wydrążony przez wodę’ (por. łot. *grāuze* ‘koleina’, *grauzis* ‘okruch, żdźbło, słomka’). Cps. *graužavīrba* (zob. *virbēti*), *kiřmgrauža* (zob. *kirmis*). — Nomina od *griauž-*: *griáužas* ‘gruby żwir; nieurodzajna ziemia; spieczona skórka chleba’, *griaužinis* ‘(o koniu) który ma skłonność gryźć drzewo’ (syn. *griaužēda* b.z.a.). — Neoosn. *graužt-*: *graužtūkas* ‘ogryzek’. — SZ *grūž-*, psł. \*gryz- < \*g<sup>u</sup>ruHǵ<sup>h</sup>-: scs. *gryzō*, *grysti* ‘gryźć, rozrywać zębami’, sch. *grízēm*, *grīsti*, ros. *gryzŭ*, *gryztŭ*, czes. *hryzu*, *hrýzt*, pol. *gryzę*, *gryźć* — obok lit. *grūžinėti* ‘ogryzać’, sb. *grūžtīs*, -iēs f. ‘klucie w brzuchu, boku, koło serca, kolka’, war. *grūžtis*. Zob. Stang 1942, 35, Vaillant, GC III, 145. — Nowy SZ *grūž-* ⇐ *grūž-*: *grūžēti* ‘żreć po trochu, obgryzać’ (*Avis ēda*, *gružena*, *šapena* ‘Owca żre, gryzie, skubie’), *gružinėti* ‘obgryzać (liście, kość, jabłko)’, *gružinti* ‘pozwolić (krowie w jakimś miejscu) żreć trawę’, *gružlōti* ‘żreć — o krowie’. Nomina: *grūžas*, -ā ‘krótki, ogryziony’, sb. *grūžas* ‘ogryzek; niedogotowana kluska a. kartofel; miejsce na łące wyżarte, spasione’, *grūžē* (zob.), *gružinys* ‘miejsce na łące, gdzie krowa wyżarła już trawę’, *gružlūs* ‘kruchy (o cieście), dający się sypać, sypki (o śniegu)’. Tu też łot. *gruži* m.pl. ‘gruz, żwir’, *gruzis* ‘ziarenko, drobina’. Konsekwencją ustalenia się st. zanikowego *gruž-* jest to, że odziedziczony SZ *grūž-* nabrał charakteru st. wzdłużonego.

**grāž-**, prymarne nomina na SO *grāž-* ⇐ *grēž-* / *grīž-* (por. *grēžti*, *grīžti*, *grāžinti*): *grāžā* 1. ‘zakręt na drodze’, 2. ‘reszta wydana z wpłaconych pieniędzy’, *grāžulas* ‘dyszal’ (SD *grūžulas* «dyszal, temo»), *sāngrāža* ‘miejsce, gdzie można zawrócić wóz’ (⇐ *sugrīžti*), *sāngrāžos dalelýtē* gram. ‘partykula zwrotna, refleksywna’, *sāngrāžas* ‘powrót do domu’ (⇐ *sugrīžti*)<sup>158</sup>, *sangražuī* a. *sangražaī* adv. ‘(tkać) w jodełkę’, dosł. ‘z nawrotami’, *sugrāžā* ‘odwrot’, SD *sugrāža* «odwrot woieny, receptus, reuocatio à bello», *sugrāžtai* a. *sugrāžtai* m.pl. ‘odwiedzenie domu rodziców panny młodej w pierwszą niedzielę po weselu’ (war. *sugrāžai*, *sūgrāžai*, *sugrāžynēs*, *sugrāžtūvēs*, *sugrēžtūvēs*). Cps. *saulēgrāža* 1. ‘przesilenie dnia z nocą’, 2. ‘słonecznik’ (por. *saulē*).

**grāžinti**, *grāžinū*, *grāžinaū* 1. ‘zwrócić, zwracać, np. dług’, 2. ‘przywracać (do stanu uprzedniego)’, 3. ‘kręcić (głowę), załamywać (ręce)’, 4. ‘zawracać kogo z drogi, pędzić (bydło) z powrotem’, 5. ‘skłaniać kogo do powrotu’. Causativum z suf. -inti i SO *grāž-* ⇐ *grēž-*, zob. *grēžti*, *grīžti*. War. *grāžinti*. Z innym suf.: *grāžyti* (zob.). — *atgrāžinti* ‘skierować (do wyjścia), oddalić (groźbę, zemstę)’, *sugrāžinti* ‘zawrócić kogo; zwrócić, oddać (dług)’, refl. *susigrāžinti* ‘odzyskać co’. — Drw. *grāžintinē sumā* ‘suma zwrotna’, *sugrāžinimas* SD «wracanie kogo, reuocatio», *sugrāžintojas* SD «przywrociciel, vindex libertatis, restitutor salutis». Nomina na SO *grāž-* ⇐ *grēž-* / *grīž-* zebrano s.v. *grāž-*.

**grāžyti**, *grāžaū*, *grāžiaū* 1. ‘wiercić świdrem, świdrować, robić dziurę’ (war. *grāžinti*), 2. ‘drylować (owoce)’, 3. ‘wykręcać, załamywać’ (*rankās grāžyti* ‘załamywać ręce’). SD *grūžau* «kieruię czym, nawracam czego, torqueo, flecto, conuerto, dirigo» (syn. *grīžiu*, *linkiu*). Odpowiednik łot. *gruōzīt* ‘kręcić, obracać, zmieniać, przekręcać (słowa), wypaczać’ (*galvu gruozīt* ‘łamać sobie głowę’), *nugrāžyti* ‘powyżymać, poodwracać’. Iterativum-causativum z suf. -yti i SO *grāž-* ⇐ *grēž-*, zob. *grēžti*, *grīžti*. Z innym suf.: *grāžinti* (zob.). Paralele: *tāsyti* ⇐ *tēsiū*; *glamžyti* ⇐ *glemžiū*; *kamšyti* ⇐ *kemšū*. — Nomina: *grāžtas* ‘świder’ < pb. \*granž-ta-, stpr. *granstis* EV ‘świder, Nebiger [Bohrer]’ < pb. \*granž-ti-.

<sup>158</sup> Por. *Bus sāngrāžas, kad atpent sugrīžta išejēs* ‘Będzie «sangrāžas», gdy po wyjściu wraca się z powrotem’. *Su sāngrāžais buvau, t.y. keliūs sykius slūžijau pas jiji* ‘Z nawrotami [tam] byłam, tj. kilka razy byłam u niej służącą’.

**gražóti**, *gražóju*, *gražójau* przest., gw. ‘grozić, zastraszać’, *pagražóti* ‘pogrozić komu (palcem, ręką)’ — zapoż. ze stblr. *grožitb*, *grožu* (blr. *hrazícь*, *hražù*), z uogólnieniem osnowy prezentalnej *grož-* i dodaniem suf. *-oti* w paradygmacie lit. Przeoczone w SLA. Dotąd niesłusznie wymieniano *gražóti* jako formę spokrewnioną z psł. \*groza ‘to, co powoduje strach, przerażenie’ oraz z vb. denom. \*groziti, \*grožō ‘budzić grozę, zapowiadać coś złego’ (ros. *grozá*, *grožitb*, -žú, pol. *groza*, *grozić*, -żę). Zob. Būga, RR I, 284, BSW 95, REW I, 309, LEW 165, Sławski, SEJP I, 353, Derksen 2008, 191. Znaczenie ‘grozić’ wyrażają po litewsku formy pierwiastkowe *grės-* i *gras-*, por. *grėsti*, iter. *grasýti*, *grasinti*.

**gražūs**, -i 4 p.a. 1. ‘ładny, piękny, śliczny’, 2. ‘pogodny (czas, dzień)’, 3. ‘spory, liczny’, 4. ‘dobry, przyzwoity’, 5. ‘czysty, zadbany’. SD «chėdogi, piękny, urodziwy, elegans, pulcher, formosus, venustus». Formacja z suf. *-u-* i SO *graž-* ← \*grež-, por. łot. *grēzns* ‘piękny, wspaniały, zbytorny, wytworny, luksusowy’. Obok tego *grazns* ts. Izolowane, bez dobrej etymologii, zob. LEW 165. Transponat ie. \*g<sup>(h)</sup>reğ-, \*g<sup>(h)</sup>reğ<sup>h</sup>-. — Drw. *gražėiva* ‘strojniś’ (por. *gudrėiva*), *gražybė* a. *gražūmas* ‘piękno, piękność’, *gražylas* SD «piękrzydło, offucia, pigmentum» [‘szminka’], *graž(i)ulis* SD «galant, comptus, elegans, concinnus», *gražuōlis* ‘piękny mężczyzna’, *gražiūoju* a. *gražuō* adv. ‘po dobremu, polubownie’, *gražuōlėiai* adv. ‘całkiem, zupełnie’. Por. strp. n. os. *Grassute* < pb. \*graž-ut- (Trautmann 1925, 182). Vb. denom. *pagražėti*, -ja, -jo ‘wyładnieć, wypięknieć’, *grāžinti* ‘czynić pięknym, upiększać, ozdabiać’, *gražinu* SD «zdobię, orno, honesto, decoro». — N.m. *Gražiškiai* 7x, *Gražuliai* 2x, *Gražuoliai*, cps. *Gražiāvietė*, *Gražūpai*. — WSO *grož-* < \*grāž-: *grōžė* ‘piękno’, *grōžis* ‘piękno, piękność’, DP ‘roskosz, zażycie’ — abstractum z suf. *-ė-*, *-ja-* i SW od *graž-* (por. apofonię w *lōbis*, *plōtis*, *skōnis*), ⇒ drw. *grožybė* ‘piękno, piękność’. Vb. denom. *grožėtis*, *grōžisi* ‘zachwycać się, lubować się’, DP ‘kochać się w czym, mieć w czym upodobanie’ (⇒ *grožėjimas* DP ‘kochanie; rokoszny’), *pasigrožėti* ‘pozachwycać się, podziwiać’.

**grebėstas**, *grebėstas* 1. ‘łata dachowa, długa listwa drewniana, przybijana w poprzek krokwi i służąca do umocowania słomy a. gontów’, 2. pl. *grebėstai* ‘wiązanie dachu, szkielet dachu’, 3. pl. ‘żerdzie, pręty w suszarni, na których rozściela się len, groch itp.’, 4. ‘bezwartościowy, niepotrzebny przedmiot, grat’. Pl. *grebėstai* ‘gołe kości (obgryzione przez wilki); szkielet zwierzęcia’. War. wsch.-lit. *grabėstas*. Formacja z rzadkim neosuf. *-ėst-*, użytym przy pwk. *greb-* lub *grab-*, por. *grebóti* m.in. ‘chwycić, ujmować’, iter. *grabstýti* ts. Znacz. etym. ‘przedmiot, który spaja, łączy — niejako obejmuje — położone obok siebie krokwie’. LEW 165 umieścił *grebėstas* s.v. *grėbti*, ale różnicy wokalizmu nie skomentował. — Zapoz. lit. w blr. XVII w. *grabjasty*, *grebjasty*, blr. gw. *hrėbest*, *hrebjást*, ros. *grebjást(a)*, pol. gw. *grabiasta*, -ast ‘łaty dachowe, na których leży słoma’ (por. Laučjute 11). — War. z udźwięcznieniem: *grebėzdas* ‘łata dachowa’, też o człowieku: ‘niezdara, niedołęga, fajtlapa’. War. sufiksalny: *grebėšas* ‘łata dachowa’. Przypomina on *skanėšai*, żmudzki wariant wyrazu *skanėstai* ‘smakołyki’, por. ŻD 367, GJL II, § 420. — Dla objaśnienia neosufiksu *-ėst-* ważne są takie przykłady, jak *tekėstos* ‘zamążpójście’ i *talkėstė* ‘wzajemna pomoc w gospodarstwie’ (*akėstà* ‘bronowanie’). Ponieważ pochodzą one od czasowników na *-ėti* (*tekėti*, *talkėti*, *akėti*), nasuwa się naturalnie analiza *tekė-* -sta, *talkė-* -sta (por. suf. *-st-* w typie *klōstas* : *klōti*, dawniej motywowanym przez vb. iter. *klōstyti*). Przemieszczenie segmentu *-ė-* z tematu werbalnego *tekė-* itd. do (neo)sufiksu nastąpiło prawdopodobnie wtedy, gdy drw. *tekėstos* został zrelacjonowany do prs. *tekū* (zamiast do inf. *tekėti*). N.B. Wymienione wyżej formacje na *-(ė)st-* nie ukazują się w monografiach słowotwórczych S. Ambrazasa (1993, 2000).

**grebóti**, *grebóju*, *grebójau* ‘chwycić, podnosić z ziemi; grabić grabiami, spulchniać ziemię’. Pwk. pie. \*g<sup>h</sup>rebh<sub>2</sub>- ‘chwycić, ujmować’ (LIV<sup>2</sup> 201), por. wed. *grbhñāti* ‘chwycić’,

zam. \*grbñāti < \*g<sup>h</sup>rb-né-h<sub>2</sub>-ti (aor. *ágrabhīt*)<sup>159</sup>. W języku litewskim bardziej są rozpowszechnione refleksy st. wzdłużonego *grēb-*, zob. *grēbti*. — Nie wiadomo, czy SE reprezentuje czas. *grebinėti*, -ju, -jau ‘szukać po omacku’, ponieważ jest to wariant do *grabinėti* ‘szukać po omacku; łapać raki; zabierać, podkraść’ (*ra* > *re*?). — Inne formy na SO *grab-*: *grabalioti* ‘szukać, chwytac po ciemku, po omacku; robić coś nieudolnie, byle jak, źle’, *graboti* ‘iść po omacku; robić byle jak, źle; grabić (siano)’, *grabstyti* ‘chwytac, porywac, ścigać; podkraść’ (neoosn. *grabst-*: *grabstauti* ‘kraść’), war. ze zmianą *ps* > *pš*: *grabštyti* ‘kraść’ (neoosn. *grabšt-*: *grabštauti* ‘kraść’, *grabštūs* ‘zdolny do chwytania; umiejacy ścigać, ukraść’, *grabštukas* ‘złodziejaszek’). Nomina: *grabišius* ‘drobny złodziej, złodziejaszek’, *grābšas* ts., *grabūs* ‘zręczny, o wprawnych palcach, chwytaki; chętny do roboty’. — SZ *grib-* (typ *RiT* ⇐ *ReT*): *gribti* (zob.). Oboczny SZ *grub-* (typ *RuT* ⇐ *ReT*): *grumbytis* ‘przetrasac w poszukiwaniu czegoś; (o zwierzętach) chwytac trawę przez płot’ — iteratyw od zanikłego prs. \*grumbu do \*grubti (por. wyżej *grimbū*, *gribti*). Zob. też *grēbti*.

**grēbstyti**, *grēbstau*, *grēbsciau* ‘powoli grabić, zgrabiać resztki (siana, słomy); chwytac, zabierać, podkraść’, *grēbstau* SD «chwytam, capio, capto, prehendo...» (syn. *gaudau*, *saikau*). Frequentativum na -styti od *grēbti* ‘grabić’ (zob. s.v.). — Neoosn. *grēbst-*: *grēbsciai* a. *grēbsciai* m.pl. ‘zgrabki, zgrabione resztki (siana, słomy, większe plewy)’, *grēbstà* ‘grabienie (siana)’, *grēbstēs* a. *grēbscios* f.pl. ts., *grēbstukai* m.pl. ‘zgrabki, śmieci’, *núogrébstos* f.pl. ‘zgrabki po skoszonym sianie, zbożu’, *pagrēbstai* ts. (⇒ vb. denom. *grēbstinėti* ‘zgrabiać resztki, pozostałości siana, słomy’). Paralele: *graĩbstas*, *graĩbsciai* ⇐ *graibstyti*; *slāstai*, *sūslasčiai* ⇐ \*slastyti.

**grēbti**, *grēbiu*, *grėbiau* 1. ‘grabić grabiami, zgrabiać na kupę’ (*grėbiu* SD «grabię siano, słomę»), 2. ‘chwytac rękoma koszone zboże’, 3. ‘brać przemocą jako zadośćuczynienie za długi lub szkodę’, *prigrēbti* ‘nagrabic, zebrać grabiami’. Pwk. *grēb-* jest z pochodzenia wzdłużonym alternantem do *greb-* < pie. \*g<sup>h</sup>rebh<sub>2</sub>- ‘chwytac, ujmowac’ (LIV<sup>2</sup> 201), zob. *greboti*). Refleksem na SO \*grōb- może być *gruobstas* gw. ‘garść, naręcze (słomy, siano)’, sb. postvb. od \*gruobstyti frq. ‘chwytac’. Innowacyjna apofonia *ē* ⇒ *ā* wytworzyła nowy SO \*grāb-: *gróbtai* (zob.). — Drw. *grēbstyti* (zob.), *grēblīs* ‘grabie’ (acc.sg. *grēblī*), ⇒ *grēblēlis* ‘małe grabie’, *grēblelis* *gelažinis daržinykų* SD «graca ogrodnicza, sarculum», *grēbliukas* ‘motyka do kopania kartofli’, *pagrėbimas* SD<sup>1</sup> «grabież, analecta, omnes reliquiae, quae colliguntur» (syn. *sugrėbas*). Cps. *grēbliakotis* ‘trzymak u grabi’ (por. *kotas*), *negrėbša* c. ‘ktoś niezdarny’.

**grėdos** f.pl., *grėdai* m.pl. gw. 1. ‘poziomo ułożone drążki tworzące rusztowanie wzdłuż ścian izby, a służące do suszenia drewna’, 2. ‘drążki do zawieszania odzieży i bielizny pod powalą izby’, 3. ‘w oborze: rusztowanie z żerdzi do składania siana a. słomy; jasła’, 4. ‘rusztowanie do suszenia lnu nad otwartym ogniem’, 5. (*grėdà*) ‘stos drew złożony pod strzechą’, 6. ‘podłużny stos drewna na podwórzu’, 7. (*grėdas*) ‘podłoga mostu’, 8. ‘podkład z żerde i gałęzi, kładziony pod kupką siana, zboża, aby nie zamokło’. Zapoż. ze stblr. *grjada*, por. błr. *hradà* ‘grzęda, żerdź, drążek’, ros. *grjadà* ‘grzęda w ogrodzie; pasmo’, ros. gw. ‘belka, żerdź’. Zob. SLA 77, Zs 19, LEW 166. Tu też SD *vištų grėda* «kurnik, szopa, abo sadz szeroki na kury, gallinarium, chors» (syn. *vištynyčia*, *sėdėlės*).

**greĩtas**, -à ‘prędkie, rychłe, szybkie, bystry (o koniu)’. War. *graĩtas*, tak też SD<sup>1</sup> «chutki, chybkie, kwapliwy, prętki», SD «prętki» (syn. *veikus*, *stropus*). Odpowiada łot. *greĩts* ‘żwawy,

<sup>159</sup> Od *greboti* należy oddzielić pwk. *greb-*, który ukazuje się w czas. łot. *grebt*, *grebju*, *grebu* ‘drapać, żłobić, drążyć’. Ten ostatni pochodzi z pie. \*g<sup>h</sup>reb<sup>h</sup>- ‘ryć, kopać’ (stszw. *græva* ‘kopać, grzebać’, SO goc. *graban* ts., zob. LIV<sup>2</sup> 201) i ma nawiazanie w scs. *grebō*, *greti* ‘δάρπειν, robić wiosłem’, *pogreti* ‘pogrzebać, zakopać’, ros. *grėsti* ‘wioslować, zgarniać na kupę’ (gw. ‘chwytac, łapać’), stpol. *grzebę*, *grześć* ‘grzebać, kopać’ (SO scs. *grobü* ‘grób, grobowiec’, stpol. *grobia*, pol. *grobla* ‘uspany wał z ziemi’). Tutaj brak jest odpowiednika lit.

zawzięty, dokuczliwy, gniewny'. Tu też alternant *grie-*: łot. *grieti* adv. 'prędko, szybko' (por. *sviēkas* ob. *sveīkas*). Przymiotnik ten powiązany z czas. *grejū*, *griēti*, którego używa się m.in. w znac. 'poganiać, wypędzać', zob. LEW 166. — Drw. *greičius* 'ten, co szybko pracuje' (por. *pikčius* ← *piktas*), *greitāja* adv. 'naprędce' (GJL III, § 646), *greitomis* adv. 'w pośpiechu, z pośpiechem', *greitōsiomis* ts., *greitōji* f. 'biegunka', *greitūju* adv. 'naprędce' (GJL, l.c.), cps. *gangreīt* adv. 'prawie, omal' (por. *ganā*). — Drw. z *grait-* w SD: *pasiuntinys graitas* «goniec, veredarius, pegasarius», cps. *graitatikis* «lekkowierny» ['łatwowierny, naiwny', SPXVI] (por. *tikėti*), ⇒ *graitatikybė* «lekkowierność» (syn. *ūmas tikėjimas*).

**grémžti**, prs. *grémžiu* (war. *grémdziu*, *grémdu*), prt. *grémžiau* (war. *grémdžiau*) 'strugać, wydrążyć (np. drewnianą łyżkę), żłobić, dłubać; drapać, skrobać, obierać (kartofle); golić (brodę)', *nugrémžti* 'oskrobać (np. marchew), obrać z łupin'. Trudno oprzeć się przypuszczeniu, że pdg. *grémdziu*, *grémdžiau* wywodzi się ze zmiany bliskoznaczných form *gréndžiu*, *gréndžiau* (zob. *grėsti*) na podstawie dysymilacji *nž* > *mž*. Również formy *grémžiu*, *grémžiau* objaśniają się fonetycznie: ich -ž'- pochodzi z uproszczenia afrykaty -ž'- . Inf. *grémžti* stoi na miejscu oczekiwanego *grémšti*. Całkiem inaczej LEW 172 (s.v. *grōmulas*), który sądzi, że chodzi tu o pwk. *grem-*, rzekomo rozszerzony o -ž- drogą analogii do *gráužti* 'gryźć'. — SO *gramž-*: *grámžyti*, -au, -iau iter. 'skrobać, wyskrobywać' jest synonimem *grámdyti* / *grándyti* ts., iteratywu należącego do *gréndžiu* (zob. *grėsti*). — *grámžti*, -iu, -iau 'miezdrzyć, oskrobywać wewnętrzną część skóry z mięsa' (*Kailius avikailį grámžia* JUŠK 'Garbarz miezdrzy skórę owcy') jest pdg. quasiprymarym, zbudowanym wokół prs. *grámžiu*, pierwotnie należącego do iter. *grámžyti*.

**grėsmė** 4 p.a. 1. 'stan zagrożenia, groźba, niebezpieczeństwo', 2. pot. 'skarzenie, zwymyślanie kogo, ukaranie' — dewerbalne abstractum na -mė, utworzone od neopwk. *grės-* ← inf. *grėsti* m.in. 'grozić' (zob. s.v.). Paralele: *drausmė* ← *draūsti*; *reiksmė* ← *reikšti*; *giesmė* ← prs. *giesti*. Inaczej ŽD 206 i GJL II, § 275 (zakładają suf. -smė). — Neoosn. *grėsm-*: *grėsmingas* 'groźny, zagrażający'.

**grėsti**, *gréndžiu*, *gréndžiau* 1. 'skrobać, trzeć, drapać, zdzierać (korę, mech, strupy), obierać z łupin; drapać paznokciami', 2. 'dłubać w nosie', 3. 'żłobić koryto (o rzece)', refl. *apsigrėsti* 'oczyścić się, obmieść koło siebie', *nusigrėsti* 'zedrzeć sobie skórę (na plecach, na nodze)'. Oboczny pdg. *grėsti*, *grėndu*, *grėndau*. Akut nie ma oparcia porównawczego (zob. niżej). War. ze zmianą *énS* > *ėjS*: gw. *grėisti* (por. Zinkevičius 1966, § 151, z licznymi paralelami)<sup>160</sup>. Drw. *grėndymas* 'klepisko', war. *grėmdymas*. — Lit. pwk. *grend-* kontynuuje pie. \*g<sup>uh</sup>ren-d<sup>(h)</sup>- 'rozcierać' (LIV<sup>2</sup> 204: \*g<sup>(u)h</sup>rend- '(zer)reiben'), por. łac. *frendō*, -ere 'gryźć, miażdżyć zębami', przen. 'zgrzytać zębami', stang. *grindan* 'rozcierać, miażdżyć, mleć', stwn. *grint* 'żwir', niderl. *grind* ts., nwn. *Grind* m. 'strup na ranie', stisl. *grandi* 'ławica piasku, mielizna', goc. *grundu-* 'grunt, powierzchnia ziemi'. Zob. BSW 96n., LEW 167, de Vaan 2008, 241, Kluge-Seebold 278 (s.v. *Grind*), 280 (s.v. *Grund*). Osobno zob. *grémžti*. — SO *grand-*: *grándyti* 'skrobać, wyskrobywać, zeszkrobywać (błoto z podeszwy)' (por. *spándyti* ← *spėsti*). War. z dysymilacją *nd* > *md*: *grámdyti* (por. *siūmdyti* ob. *siūndyti* oraz wyżej *grėmdymas*). Nomina: *grandiklis* 'skrobak', *pagrándėlis* 'bochenek upieczony z wyskrobków ciasta', *pagrandūkas* ts., przen. 'wyskrobek, ostatnie dziecko w rodzinie' (war. z *md*: *pagramdūkas*). — Neoosn. *grandy-*: *grandỹklė* 'zgrzebło' (por. *laidyti* ⇒ *laidỹklė*),

<sup>160</sup> Zinkevičius, l.c. umiejscowił tę zmianę w gwarach zach.-aukštajckich kowieńskich, zwł. na granicy z b. Prusami Wschodnimi. Moim zdaniem zjawisko litewskie ma odpowiednik w materiale staropruskim, mianowicie w sporadycznej denazalizacji dyftongów nosowych \*enC, \*anC (> *ei*, *ai*), np. *dileitiskan* 'zajęcie, Hantierung' < \*dīlantiskan (drw. od *dīlants* 'robotnik, Arbeiter'), *sen wissan swaieis* 'ze wszystkimi swoimi, mit allen der seinen' < *sen swaiens*, *sen swaians* ts., *sindais* 'siedzący, sitzend' < \*sindans (war. *syndens*, *sīdans* ts.), zob. Smoczyński 1992, 48 n.

war. *gramdyklē* przest. 'skrobak garbarza, tzw. mizdrownik, Schabeisen'. — N.m. *Pagrandà* 4x, *Pagrendà* 2x, *Pagrandai*, *Pāgrandos*, *Pagrañdziai* 2x, ze zmianą *nd* > *md*: *Pagrámdai*, *Pagramdai* 2x, *Pagramdinē*.

**grēsti**, *grendziū*, *grendziai* 'kłaść podłogę, most, drogę; mościć drogę przez bagno; słać posłanie, łożę', *pagrēsti* 'rozłożyć, rozścielić coś pod czymś', refl. *susigrēsti* 'o powierzchni: pokryć się (warstewką lodu, śmietany). Odpowiednik łot. *griest*, *griežu*, *griedu* 'budować; kłaść podłogę'. Refleks pie. \**g<sup>h</sup>rend<sup>h</sup>*-, jak w biał. nazwie 'belki, grzędy dla ptaków' (IEW 459, BSW 98, LEW 170). — Drw. *grēndymas* a. *grēndimas* 'klepisko w izbie lub stodole'. War. z dysymilacją *nd* > *md*: *grēmdymas* 'klepisko w stodole' (por. *grāndyti* > *grāmdyti*). — SO *grand*:- *grañdas* (zob.). — SZ *grind*:- *grīsti* (zob.).

**grēsti**, *gresiū*, *grēsiai* 1. intr. 'wzbudzać wstręt, odrażać', 2. intr. 'grozić, zagrażać', 3. tr. 'grozić czym, odstraszać, zakazywać', *atgrēsti* 'odstraszyć, zniechęcić, odzwyczaić od czego, odstręczyć (np. od picia wódki)', *įgrēsti* 'naprzykrzyć się, znudzić się', *nugrēsti* DP 'obrzydzić sobie'. Etymologicznie ciemne. Przy założeniu tzw. 'Schwebeablaut' próbowano nawiązywać czasowniki lit. do nominów stwn. *gerstī* 'nienawiść, obrzydzenie' i nwn. *garstig* 'szkaradny, szpetny, obrzydliwy' (pie. \**g<sup>h</sup>ers*-), zob. BSW 95, LEW 166n. Inaczej ALEW 359: do pie. \**g<sup>h</sup>res*- 'abschrecken, abstoßen' (orm. *garš*, gen.pl. *garšic* 'człowiek lub rzecz wstręt wzbudzająca'). — WSE *grēs*:- *grēsiai* (prt.), drw. *grēsmē* (zob.). — SZ *gris*- (typ *RiT* ⇐ *ReT*): *grīsti* 'stawać się przykrym' (zob. s.v.). — SO *gras*:- *grasinti* (zob.), nomina: *atgrasūs* 'wstrętny, nieprzyjemny, odpychający', *grasà* 'groźba', *grasūs* 'zagrażający, groźny; odrażający, odpychający, budzący obrzydzenie, plugawy (np. język)'. —

**gretà** 4 p.a. gw. 1. 'szereg, grono, gromada', 2. 'sąsiedztwo, najbliższa okolica', *suglaūsti gretàs* 'zewrzeć szeregi', *mūsų gretosė* loc.pl. 'w naszym gronie'. Niejasne. Możliwa analiza: \**gret-ā*, drw. żeński od neoosn. *gret-*, którą wyabstrahowano z adi. *grētas* 'sąsiedni, znajdujący się obok'. Analiza indoeuropeistyczna: *gr-eta-* < \**h<sub>2</sub>gr-etó-*, adi. vb. zbudowane na st. zanikowym pie. \**h<sub>2</sub>ger-* 'zebrać razem, zgromadzić' (Liv<sup>2</sup> 276). Por. gr. ἄγειρω 'zbierać, zgromadzać' (\**h<sub>2</sub>gér-je-*), SZ gr. ἄγρειω 'schwytać, wziąć, zdjąć' (\**h<sub>2</sub>gr-éje-*). Inne formacje lit. z sufiksem \*-eto- przy st. zanikowym to *mētas* i *stātas* (zob. też *slātyti*). Zob. Būga, RR I, 109, LEW 167, ALEW 360. — War. *gretē* SD «przyległość, continetia, cohærentia, continuatio regionum», *gretē* adv. 'obok' — skostniały instr.sg. od *gretē*; *gretēj* adv. 'obok, w pobliżu, niedaleko' — skostniały loc.sg. (*Jų namai visai gretēj* 'Ich dom [jest] całkiem blisko'), *gretēj esųs* SD «przyległy, adiscens, contiguus, continens». — Drw. *gretà* adv. 'obok' (*Gretà stóvi* 'Stoi obok') i praep. z gen. 'obok' (*Stók gretà manēs* 'Stań obok mnie'. *Juōdu gretà vienas aĩtro būvo* 'Obaj, jeden obok drugiego, byli') — skostniała forma instr.sg. (war. apokopowany: *grèt*); *gretùmais* adv.: *Namai jujų gretùmais stovi*, t.y. *gretē* 'Domy ich obok siebie stoją', *pagrečiuĩ* adv. 'kolejno, po kolei; obok, razem', *šaligrečiai* (zob. *šalis*). — Adi. *grētimas* 'bliski, sąsiedni', war. *gretýmas* (⇒ *gretiminis* 'przyległy, równoległy, sąsiedni', war. *gretiminis*). Cps. *lygiagrētis* 'równoległy, paralelny' (por. *lygus*). — Vb. denom. *grētinti* 'stawiać jedno obok drugiego, zestawiać, porównywać', *prigrētinti* 1. 'przybliżyć', 2. 'przyłączyć', *sugrētinti* 'zestawić, porównać', przest. 'złączyć węzłem małżeńskim, zjednoczyć z kim'. Refl. *grētintis* 'przymilać się; lgnąć do czego; szukać okazji'. — Od zanikłej osnowy \**gret-ut-* pochodzi adi. *gretutinis* 'przyległy, sąsiedni, pobliski' (por. *vidutinis*, *viršutinis*). — Innowacyjny SZ *grut-* ⇐ *gret-* (por. *krut-* ⇐ *kret-* s.v. *krutėti*), zamiast \**gurt-* (*ru* jak st. pełny *re*): *grutė* 'para, dwójka', pl. *grutės* 'sposób pętania koni w pary' (*Ašvienius sudėk į grutės*), drw. *grūčiai* m.pl. ts. (*Sudėk arklius į grūčius*), *grutėlis* 'kawaleczek, odrobina czego', *grutinis* 'należący do pary', cps. *dvi-grūtis* 'podwójny' (por. *dvi*). Vb. denom. *grutėti* b.z.a. 'szczepić drzewa; pętać (konie) parami', *grutuoti* 'łączyć w parę, np. konie; maszerować w szeregu (o żołnierzach)'.

**gręžti**, *gręžiù*, *gręžiaũ* 1. 'zawracać (koniał, wóz)', 2. 'skręcać (powróż); wyżymać (wodę z mokrej bielizny)', 3. 'wiercić dziurę, otwór, świdrować', 4. 'wydawać resztę pieniędzy'. SD *grįžiu* «kieruję czym, nawracam czego, torqueo, flecto, conuerto...» (syn. *linkiu*), «wiercę co świdrem, perforo, perterebro» (syn. *grųžtu*). Cps. *apgręžti* 'zawrócić, obrócić', SD *apgrįžiu* «nawracam kogo, conuerto, reuoco, corrigo, reduco aliquid» (zapoz. znaczeniowe z pol. *nawracam*, zob. Borowska 330), *atgręžti* 'odwrócić; zwrócić (dług)', *išgręžti* 'przewiercić; wycisnąć, wyżać (bieliznę)', *nugręžti* 'wykręcić, wyżać (bieliznę), wygnieść; odwrócić (twarz)', *pagręžti* DP 'obrócić, nawrócić; udać się; użyć czego; naciągnąć', *pérgręžti*: *pergrįžt* SD «przewiercieć». Refl. *apsigręžti* 'obrócić się; zamienić się w co', *atsigręžti* 'odwrócić się', *nusigręžti* 'odwrócić się'. Odpowiednik łot. *griezt*, *griežu*, *griežu* 'zawracać, skręcać, obracać, przewracać (siano), schodzić (z drogi), wyżymać (bieliznę), splatać, wić (gniazdo), łamać, międlć (len)', *izgriest tiltu* 'zwozić most'. Pb. \**grenž-* / \**grinž-* < pie. \**grengh-* / \**grngh-* 'obracać, kręcić', por. stang. *cringan*, *crincan* 'to yield, fall', śrniderl. *kringhen* 'obrócić się', niderl. *krengen* 'obrócić (łódź)' (LEW 167, ALEW 360n., Kroonen 2013, 305; LIV<sup>2</sup> 191: tylko germ. i bałt.). — Nomina: *gręžulė* 'drogowskaz', łot. *griežams tilts* 'zwożony most', *mēness grieži* 'fazy księżyca'. — Tu chyba też stpr. *greanste* Ev 'powrósł skręcone z giętkich gałązek, Witte', por. lit. *grįžtė* 'przewiaśło, powrósł skręcone ze słomy' (Trautmann 1910, 342, PKEŽ 1, 404). — SZ *grįž-* < \**grinž-*: *grįžti* (zob.). — SO *grąž-* < \**granž-*: *grąžyti* (zob., tam też nomina z *grąž-*), *grąžinti* (zob.).

**griáučas** gw. 'gruby, wysoki dąb po ścięciu' — substantywizacja adi. vb. *griáučas* 'powalony' od *griáuuti* m.in. 'obalać, powalać' za pomocą suf. *-ja-* (por. *griáu medis* 'powalone drzewo w lesie'). Paralele słowotwórcze: *slāpčas* ob. *slāptas*; *stāčas* ob. *stātas*; *pēsčas* ob. *pēstas*; izolowane *nēščia*. — Podobnie w wypadku wyrazu *griáučiai* m.pl. 'szkielet, kościec' analiza \**griaut-ja-* lub \**griau-tja-* prowadzi do powiązania z czas. *griáuuti* (por. LEW 171, s.v. *griūti*), tu jednak pozostaje do zbadania aspekt semajologiczny derywacji.

**griáuusti**, *griáuđzia*, *griáuđē* 'grzmieć, huczeć, rozlegać się (o huku)'. Odpowiednik łot. *grausts*, *-žu*, *-du* 'grzmieć, łoskotać (o grzmocie burzy)'. Alternant *griáuđ-* przedstawia SE w stosunku do neopwk. *grūd-*, por. *grūsti*, *grūdu* a. *grūđziu* 'tłuc, ucierać, ubijać, rozdrabniać' < pie. \**g<sup>h</sup>ruH-d<sup>h</sup>*. Zob. też LEW 168, 173. — Drw. *griáuđēti*, *-ēja*, *-ėjo* 'grzmieć, rozlegać się (o huku)'. Nomen: *griáuđimas* 'grzmot, huk, trzask'. Neopwk. *griau-*: *griaušmas* 'grzmot, grom, piorun' (⇒ *griaušmingas* 'grzmiący, huczny, burzliwy'), *griauštiniš* 'grzmot, grom, piorun', cps. *griaušpenis* 'strzałka piorunowa, belemnit' — przez degeminację z \**griauš.penis* (por. *spenys*). — SO *graud-*: *gráuisti*, *gráuđzia*, *gráuđē* 'grzmieć', SD *graudžia* «grzmi, tonat» (zamiast iter. \**gráuđyti*, \**gráuđzia*?). Odpowiednik łot. *graust*, *graužu*, *graudu* 'gruchnąć, grzmieć', drw. *graudēt*, *-ēju* 'hałasować; strącać (sadze z sufitu), wytrząsać (ziarno), trzepać', nomina: *graudiens* 'uderzenie burzy', *graudums* 'grzmot pioruna'. — Neopwk. *graus-*: *graušmas* 'grzmot', SD «grom; ogrom», *grausmus* SD «ogromny, srogi, straszny, wielki» (syn. *baisus*). War. z udźwięcznionym obstruentem, *usm* > *uzm*: *graužmas* 'grzmot burzy' (por. *skriaušnas* > *skriaūžnas*). — Czas. sekundarny: *graudēti* 'gromić, ostro upominać, karcieć; zadawać klęskę, zwyciężać' skrót. — Nomina: *graudulys* 'grzmot, piorun' (w LKŽ III, 526 niesłusznie złączone w jednym haśle z *graudulys* 'żał, smutek', *žvākė graudulinė* 'gromnica, świeca zapalana podczas burzy; poświęcona świeca woskowa zapalana przy umierającym' (*Lavoną padėjo ant lentos, galvose uždegė jam graudulinę žvakę*), *Graudulinės* (zob.).

**griáuuti**, *griáuunu* (war. *griāju*), *grióviau* 'burzyć (dom), obalać, powalać (drzewa), wywracać, niszczyć; grzmieć'. Cps. *apgriáuuti* 'nieco obwalić', *nugriáuuti* 'wywrócić i strącić', *pagriāju* SD «obalam co, rozwalam, burzę (miasto)», refl. *įsigriáuuti* 'włamać się, wtargnąć'.

Odpowiednik łot. *grāūt<sup>2</sup>*, *grāūju*, *grāvu* ‘wywracać, rozbijać, druzgotać; szybko i skutecznie działać’. Lit. *griáu-C* odzwierciedla pie. \*g<sup>h</sup>reuH-C, tj. formę st. pełnego, którą dotworzono do SZ \*g<sup>h</sup>ruh<sub>1</sub>-. Ten ostatni pochodził z metatezy \*g<sup>h</sup>rh<sub>1</sub>u- ⇐ SE pie. \*g<sup>h</sup>reh<sub>1</sub>u- (Liv<sup>2</sup> 202), por. łac. *ingruō*, -ere ‘wpaść, zwalić się; napaść na kogo’, *congruō* ‘zbiegać się, schodzić się, spotykać się’ (de Vaan 2008, 274), gr. ἔχραον aor. ‘napadłem’. Taki innowacyjny SP miał oparcie w serii lit. *bliāuti*, *briāutis*, *džiāuti*, *liāutis*. Zob. też LEW 171, s.v. *griūti*. — Drw. *griāudinti* ‘kazać coś zburzyć, zrujnować’, nomina: *griāumenys* m.pl. ‘wiatrołom w gęstym lesie’, *pagriautojas* SD «obalacz, demolitor, euersor», cps. *griāumedis* 1. ‘powalone drzewo’ (por. *mēdis*), 2. ‘drzewo kruche, niegiętkie’, 3. przen. ‘człowiek wielkiego wzrostu, dryblas, drań; niezdara’. — Przykładem derywatu z *griau-V* jest łot. *grava* (war. *grava*) ‘parów, wąwóz o stromych stokach’, *gravas* pl. ‘rozjeżdżone dziury na drodze; kupa’, ⇒ vb. denom. *gravāt* ‘kopać doły, rowy’. Temu odpowiada lit. gw. *grevā* ‘łożysko rzeki, dolina, parów’ (u Dowkonta) < \*griava, *grēvas* ‘niezgrabiasz’ < \*griavas (por. Ē, *grēvas*, *kur eina, ten pargriūva* ‘Ot niezgrabiasz, gdzie pójdziesz, tam się przewróci’). Do tego warianty na st. wzdłużonym *grēv-*: *grēva* obok *grēvelis*, *grēvaiša* ‘niezgrabny dryblas’. W kwestii *grev-* / *grēv-* zob. Smoczyński 2003a, 62. — Neopwk. *griov-*: *grióviau* (prt.), drw. *griovā* ‘parów, wąwóz’ (war. *grova*, *grovē*, n.rz. *Grovā*), przen. ‘niezdara’, *griovys* ‘rów, kanał’ (war. *grovys*), SD: *mūrogriovis* «kusza wojenna wielka murowa, ballista, catapult» (por. *mūras*), <pagriavimas> «obalanie, demolitio, ruina, euersio». Por. n.m. *Grioviaĩ*, cps. *Griōvadvaris*. Odpowiednik łot. *grāvis* ob. *grāvis* ‘rów’, ⇒ *grāvēt*, *grāvēt* ‘kopać doły, rowy’. Zob. ALEW 366.

**grỹbas** ‘grzyb’, SD «grzyb, fungus, tuber, callus terræ» — zapoż. ze stblr. *gribъ* (SLA 77, Zs 20, LEW 168, ALEW 362), por. błr. *hryb*, -a. Sławizmem jest też łot. *grība* ‘borowik, prawdziwek, Boletus edulis’, *grības* f.pl. ‘grzyby niejadalne’. — War. *rỹbas* (Zietela), por. łot. gw. *rības* f.pl. ‘borowiki’, ⇐ błr. *hryb* (co do substytucji błr. *γ-* por. zapoż. *riēkas*, *rabytēlis*). — War. f. *grỹbē* (*Baravykas gera grỹbē*). — Drw. *grybēkšis* a. *grybēkšis* ‘marny grzyb’, *grybēlis* 1. bot. ‘kulczyba wronie oko, Strychnos nux vomica’, 2. ‘grzybica’, 3. ‘małżowina uszna’, 4. ‘czubek nosa’, *grybiēnē* ‘zupa grzybowa’, *grybijā* ‘miejsce, gdzie rośnie dużo grzybów’. Z ekspresywnym skróceniem *y > i*: *gribšis* ‘marny grzyb’. Vb. denom. *grybāuti* ‘zbierać grzyby’ (⇒ *grybāutojas* ‘grzybiarz’, *grybāvimas* ‘grzybobranie’). — N.m. *Grỹbai*, *Grybēnai* 3x, *Grỹbiškēs* 2x, *Grỹbiškiai* 2x, cps. *Grỹblaukis*, *Grỹbtrakis*, *Gribžiniai*.

**gribti**, *grimbù*, *gribaũ* gw., zwykle z prvb. *su-* ‘chwycić, pochwycić, złapać’, refl. *susigrĩbti* ‘połapać się, pojąć’ (por. *zgribti*). Formacja inchoatywna na SZ *grib-* od *grieb-* lub *greib-* (zob. *griēbti*). Ślad prs. infigowanego też w gr. χρίπτω tr. ‘dotknąć lekko, musnąć’, intr. ‘zbliżyć się, tknąć’ < \*k<sup>h</sup>rimph<sup>h</sup>-je/o- ⇐ \*g<sup>h</sup>ri-m-b<sup>h</sup>-e/o- (por. Beekes 2010, 1650). — Drw. *gribšas* a. *gribšius* ‘złodziejaszek’, *gribšnis* ‘szczypa’ (war. metatetyczny: *gĩrbšnis*), *gribšt* interi. ‘chap! cap!’, *gribštas* ‘złodziejaszek’ (⇒ vb. denom. *gribščiōti* ‘kraść’). — Neopwk. *grimb-* (⇐ *grimbù*): *grimba* c. ‘łakomy, chciwy człowiek, nielitościwy człowiek’. — Tu też łot. *gribēt*, -u, -ēju, ze zmianą znac. ‘chwycić’ na ‘chcieć złapać, dostać’ ⇒ ‘chcieć’.

**gryčĩa** 2 p.a. 1. ‘chałupa, chata wiejska’, 2. ‘gorsza izba, czarna izba w (kurnej) chacie’. Pochodzi z przekształcenia wyrazu *grinčĩa* (zob.). — Drw. *grỹčinykas* a. *grỹčininkas* 1. ‘domownik’, 2. ‘trzymający się domu (pies, kura)’, *bitēs grỹčinykēs* f.pl. ‘pszczoły swojskie, nieżądłace’. Cps. *viršũgrytis* ‘poddasze, strych w chałupie’, war. *viršũgryčia*, *viršũgrytē* (por. *viršũs* oraz syn. *viršũbutis*).

**griēbti**, *griebiũ*, *griebiaũ* 1. ‘chwycić, zbierać z wierzchu (śmietankę, tłuszcz, pianę)’, 2. ‘zbierać to, co skoszono’, 3. ‘zaczynać (robotę)’, 4. *atgriēbti* ‘odzyskać (rzecz zgubioną, ukradzioną)’. Refl. *griēbtis* ‘chwycić się, porywać się, imać się czego, brać się do czego’,



*atsigriēbti* ‘poprawić się, wzmocnić się; odegrać się, powetować sobie’, *nusigriēbti* ‘zdjąć sobie z wierzchu (śmietankę, tłuszcz)’. — War. żmudzki z dyftongiem *ei*: *greībti*, *-iū*, *-iaū* ‘chwycić’ (paralele: *dreikiū* ob. *driekiū*; *skleidžiū* ob. *skliedžiū*; *plėikiu* ob. *plėikiu*), drw. *nūgreibos* żm. ‘popłód’. Odpowiednik łot. *greībt*, *-bju*, *-bu* ‘chwycić, ująć’. Łot. alternant *grieb-* ukazuje się w nomen *griēpsta* ‘ochota, apetyt na coś’ (*Man uznāca griepsta pēc gaļas*). — SZ *grib-*: *gribti* (zob.). — SO *graib-*: *graibyti* (zob., tam też nomina z *graib-*). — Do pie. *\*g<sup>h</sup>reib<sup>h</sup>-* / *\*g<sup>h</sup>rib<sup>h</sup>-*, por. goc. *greipan* ‘chwycić’, SO stisl. *greipa* ‘dopuszczać się czego, dokonywać’ (LEW 168, ALEW 362, LIV<sup>2</sup> 203). Z uwagi na ograniczenie pierwiastka do języków bałtyckich i germańskich LIV<sup>2</sup>, l.c. dopuszcza możliwość «onomatopeicznego nowotworu» (zob. jednak nawiązanie gr. *χρίπτω* s.v. *gribti*). BSW 96 odtwarza pbsł. prs. *\*greiḃiō* ‘greife’. Inna ewentualność jest taka, że alternant na SE *greib-* / *grieb-* jest wtórny, dotworzony do formy SZ *grib-*, która pierwotnie należała do pwk. *greb-* < pie. *\*g<sup>h</sup>rebh<sub>2</sub>-* ‘chwycić’ (o tym zob. s.v. *grebóti*). — Drw. *griebikas*, *-ē* ‘kto zbiera to, co skoszono’, *griebštūs* ‘skłonny do kradzieży’ (⇒ *griebštūkas* ‘złodziejaszek’).

**griēkas** stlit., gw. ‘grzech’ — zapoż. ze stblr. *grēx*, błr. *hrex*, gen.sg. *hraxú* a. *hréxu* (SLA 77n., ZS 20, LEW 168, ALEW 363), z substytucją *k* za błr. *x*. Paralele: *kriēnas*, *kūdas*, *kūrtas*, *lėnkas*, *pārakas*<sup>161</sup>. War. stlit. *griechas*. Sławizmami są też łot. *grēks* i stpr. *grīkan*. — War. *riēkas* pokazuje *ø-* na miejscu błr. spirantu *γ-* (por. *rýbas* ob. *grýbas*). — Drw. *griekingas* ‘grzeszny’, *griekinỹkas* a. *griekiniņkas* ‘grzesznik’. Vb. denom. *griekāuti* ‘wyznawać grzechy, spowiadać się’ (por. stpr. *grikaut* ‘beichten’), *atgriekauti* ‘rozgrzeszyć’ (Bretkun) — kalka z nwn. *ent-sündigen*.

**grienka** stlit. ‘opieczony kawałek chleba, grzanka’ — zapoż. z błr. *hrénka*, *-i* (SLA 78, ALEW 363; brak w LKŽ).

**griēšyti**, *griēšiju*, *griēšijau* stlit., gw. ‘grzeszyć’ — zapoż. ze stblr. *grēšitē* (SLA 78, LEW 168, s.v. *griēkas*, ALEW 364), por. błr. *hrašýcъ*, *hrašú*, 3 sg. *hrašýcъ* a. *hrēšýcъ*. — Drw. *dievāgriešis* gw. ‘ten, kto bluźni Bogu’ (por. *diēvas*).

**griēšnas**, *-ā* stlit., gw. ‘grzeszny’ — zapoż. ze stblr. *grēšnyj* (SLA 78, ZS 20, LEW 168, s.v. *griēkas*, ALEW 364), por. błr. *hrēšny*. — Drw. *griēšningas* ‘grzeszny’, war. zdysymilowany *griēšingas* (Bretkun).

**griēšnykas**, *griēšninkas* stlit., gw. ‘grzesznik’ — zapoż. ze stblr. *grēšnik* (SLA 78, ALEW 364), por. błr. *hrēšnik*, *-a*.

**griēti**, prs. *griējū* (war. *grejū*<sup>162</sup>, *grienū*), prt. *griējaū* (war. *grējaū*, *griniaū*) 1. ‘zbierać, zgarniać z powierzchni płynu (piankę, śmietankę, tłuszcz)’, 2. ‘zagarniać ryby siecią, łowić’, 3. ‘pędzić kogo do roboty, wypędzać z domu’, *sugriēti* ‘zgarnąć, zebrać (o pieniądzach); złapać w wodzie, złowić; spędzić (ludzi do pracy)’. Dwuznaczne. Po pierwsze może być fonetycznym wariantem do *kriēti* (zob.) < pb. *\*kreiH-* < pie. *\*kreh<sub>1</sub>(i)-* ‘przesiewać, oddzielać’, którego forma usamodzielniała się drogą sonoryzacji *kr* > *gr* w nagłosie. Po drugie *grej-V*, *grie-C* może kontynuować pwk. pie. *\*g<sup>h</sup>rej-* ‘smarować, nacierać maścią’ (LIV<sup>2</sup> 203, ALEW 364), por. gr. *χρίω* ‘natrzeć, namaścić, pomazać (jako wybrańca); farbować, pokrywać czymś’. LEW 168 łączył m.in. z adi. *grýnas* i — nieprzekonująco — z vb. *griēbti*. Osobno zob. *grinti*. — Nomen na SE-V: *greīmas* wsch.-lit. ‘kożuch na gotowanym mleku lub zupie’, kontrahowane z *\*grēj-imas* (por. *klaīmas* ‘stodoła’ z *\*klājimas*). — SE-C: *grienā* ‘śmietanka’, *grienē* ‘stężała warstwa na powierzchni płynu, kożuch; cienki lód’ (*grienēlē*

<sup>161</sup> Por. jeszcze interi. *rak-čiai-čiai* (gw. z Ródūnia) — przejęte z pol. *rach-ciach-ciach*. LKŽ XI, 100 niesłusznie przyjmuje rodzimy charakter tego wykrzyknika.

<sup>162</sup> Por. gwarowe praesentia *glejū* do *gliēti*; *lejū* do *liēti*; *rejū* do *riēti*; *sejū* do *siēti*; *skrejū* do *skriēti* oraz paralele łotewskie u Stanga 1966, 357.

‘cienka warstwa wierzchnia’, war. *greinēlē* ‘niewielka ilość’), *grietinē* ‘śmietana’. — Neopwk. *griej-* (← *griejū*): *griejīmas* ‘zdejmowanie pianki z mleka; pianka na mleku’. — WSE *grēj-*: *grējaū* (prt.), drw. *grējīmas* ‘śmietana’ (por. *atējīmas* ← *atējau*), *grėjus* przest. ‘obfity połów ryby’. N.B. Gw. *grēnēlē* ‘cienka warstewka, 9. o śniegu’ wygląda jak drw. od \**grēna* lub \**grēnē*<sup>163</sup> ‘kożuch na powierzchni płynu’, to z kontrahowania formacji \**grejena* lub \**grejenē*. Por. syn. *krēnā* z \**krejena*. — SO *graj-V* ← *grej-V*: *grajóti* (zob.). — SO *grai-C*: *graištýti* (zob.), nomen *graišmas* ‘pianka na parzonym mleku’.

**griežti I**, *griežiu*, *griežiau* gw. 1. ‘rznąć, rznąć, wycinać, robić nacięcia, wątory; kosić (łąkę); siekać (słomę na sieczkę)’, 2. ‘drażyć, kreślić’, 3. ‘grać na skrzypcach’, 4. ‘zgrzytać zębami’, SD *griežiu duntimis* «zgrzytam», 5. ‘boleć (o zębie, brzuchu)’, *atgriežti* ‘oderżnąć, rznąć odkroić, odciąć’. War. *griežti*. Odpowiednik łot. *griežt*, -žu, -zu ‘rznąć, kroić (chleb), ciąć (papier); wyrzynać (figurki z drewna), strugać; zgrzytać (zębami), chrzęścić, skrzypieć, grać na skrzypcach’. Bez nawiązań zewnętrznych, niejasne (zob. ALEW 364n.). LEW 169 wiązał z *griksēti* ‘chrzęścić, zgrzytać’, co wydaje się niemożliwe z powodów formalnych (zob. s.v.). — Drw. *apgriežtai* adv. ‘w sam raz’, *griežējas* ‘muzykant, skrzypek’, *griežtas* ‘surowy, srog; ścisły, dokładny’ (znaczn. etym. ‘rznący, ostry’), ⇒ *griežtūmas* ‘surowość, rygor, dyscyplina’, *griežtūvas* ‘skrzypce’. Por. nomina łot. *grieže* ‘pług z przypominającym nóż lemieszem, ein Abstechpflug’ (syn. *griezis*), *grieženis* ‘ucięty kawałek’, *griežīgs* ‘tnący, ostry’, *griežne* ‘ścierń’, *labības griežne* ‘ściernisko po zżętych zbożu’. — SO *graiž-*: *graižyti* (zob., tam też nomina z *graiž-*). — SZ *grīž-*: *grīžas* ‘ból w stawach’.

**griežti II**, *griežiu*, *griežiau* — o głosie derkacza. Odpowiednik łot. *griežt*, -žu, -zu ts. (*grieža* a. *grieže* *griež* ‘derkacz wydaje głos’). Dźwiękonaśladowcze, por. interi. *griež* — o głosie derkacza. — Drw. *griežē* ‘ptak derkacz, chruściel, *Crex crex*’, SD «chruściel ptak» (łot. *grieže* ts.), częściej *griežlē* ts. — N.rz. *Griežā* a. *Griežā*, cps. *Griežpjaunis*, *Griežupē*, *Griežupis*.

**grikai**, -ų 2 p.a., gw. *griakai*, -ũ 4 p.a. m.pl. bot. ‘gryka, *Fagopyrum esculentum*’ — zapoż. ze strus. \**grīka* ‘roślina grecka’, ze zmianą rodzaju gramatycznego na męski. Por. ros. gw. *grēča*, -y ‘gryka’ (drw. *grečīxa* ts., *grēšnevyj* ‘gryczany’), gdzie refleks *grek-* < psł. \**grīk-* jak w ros. *grek*, -a ‘Grek’ (por. sch. *Gřk* : scs. *grīkū*). Inaczej SLA 78 i LEW 168, którzy przyjmują zapożyczenie *grikai* z pol. *gryka*. — Drw. *griakai* m.pl. ‘gryka’, SD «tatarka iaryzyna, ocymum (vulgo) cicer», SD<sup>1</sup> «tatarka, cicer, cicerula» [‘gryka, hreczka, poganka’, L.], *grikiēnē* ‘kasza gryczana’, *grikinis* ‘z gryki, gryczany (blin, chleb, kasza)’, *grikinis* ‘osoba, która lubi potrawy z mąki lub kaszy gryczanej’. — Łot. *grīki* m.pl. ‘gryka’ (gw. *kriķi*, *driķi*) jest zapożyczeniem z lit. *griakai*, zob. Urbutis 2009, 318. Inaczej ME I 655: «*grīki*... Nebst oder durch li. *grikai* aus poln. *gryka* [oder aus nd. *grick*...]»; tak też ALEW 365. — Zapożyczenie lit. w błr. gw. *hrýka* (Urbutis, *Balt* V:1, 1969, 54). — Również pol. *gryka* ‘*Fagopyrum*’, znane od XV w., jest zapożyczeniem litewskim, z początku ograniczonym do Mazowsza (zob. Sławski, SEJP I, 362n. z liter.). Od XVI w. szerzy się w języku polskim *hreczka* (*reczka*, *greczka*) — zapoż. z ukr. *hréčka* ‘gryka’ < \**grīčika* (drw. od \**grīka*), por. Sławski, o.c., 430. O związku ‘*Fagopyrum*’ z Litwą świadczy też pol. gw. *litewka* ‘gryka, tatarka’ (por. SGP III, 41). — N.m. *Grikiēniai* 3x, *Grikiēnos* 2x, *Grikyñē*, cps. *Grikapēdis* 2x, *Grikpēdžiai* 2x. N.jez. *Grikis*.

**griksēti**, *griksi*, *griksējo* ‘chrzęścić (pod nogami), zgrzytać (zębami); rozgryzać, chrupać’, też o odgłosie kołowrotka, *griksstelēti* ‘krótco zachrzęścić’ — dźwiękonaśladowcze, por. interi. *griksšt*. W LEW 169 niesłusznie powiązane z *griežti* ‘rznąć, drażyć’. Por.

<sup>163</sup> LEW 293, s.v. *krēnā* wymienił «*grēnē* aus \**grejenē* ‘Sahne, Rahm’», jednak LKŽ III, 565 nie potwierdził autentyczności takiej formy (LKŽ zna tylko *grēnē* b.z.a., z krótkim *e*, opisane jako synonim do *grienē*).

bliskoznaczne czas. *girkšėti*  $\Leftarrow$  *girkš(t)*; *skrupsėti*  $\Leftarrow$  *skrup(s)*.

**grik̃ti**, *grinkù*, *grikaũ* gw. 'stawać się nieżycziwym, tracić ochotę, opuszczać się' (JUŠK), *atgrik̃ti* 'stać się nieżycziwym' (JUŠK). Z *gr-* pochodzącym z udźwięcznienia *kr-* stanowi wariant do *krik̃ti* 'rozpraszać się, tracić wytrzymałość, psuć się' (zob. s.v.). Paralele: *grýtis* < *krýtis*; *griēti* < *kriēti*.

**grim̃ti**, *grimù*, *nugrimaũ* gw. 'zapaść się, ugrzęznąć, zanurzyć się, pogrążyć się, utonąć', *pagrim̃ti* 'wejść w zwyczaj, modę'. Drw. *grim̃dinti* caus. 'pograżać, zanurzać'; nomen: *āpgrimu* adv. 'w ogóle, ogółem' (syn. *apskritaĩ*). Odpowiednik łot. *grimt* (*grim̃t*<sup>2</sup>, *grim̃t*), *grimstu*, *grimu* 'pograżać się, tonąć', caus. *grim̃dināt* 'pograżać, zatapiać', *grim̃dīt*, -u, -īju ts. Pwk. *grim-* funkcjonuje jako st. zanikowy do pb. \**grem-* < pie. \**grem-* 'być wilgotnym; pograżać się' (por. IEW 405). Niewiarygodnie brzmi twierdzenie BSW 97 i LEW 169, jakoby pdg. łot. *grimt* opierał się na formie prs. *grimstu*, wywodzącej się z \**grimz-stu*, zob. *grim̃zti*. Żadne ze wspomnianych dzieł nie wzmiankuje o lit. pdg. *grim̃ti*. — Warto odnotować, że *grim-* jest formą analogiczną na miejscu fonetycznego refleksu †*girm-* < pie. \**gr̃m-*. Podobny wypadek przedstawia *brid-* zam. †*bird-* przy *bred-*, zob. *bristī*. — SE *grem-*: łot. *gremdēt*, *iegremdēt* 'zanurzyć, zatopić' jest kauzatywem na *-dēt*. Formant ten nasuwa przypuszczenie o ewentualnym praesens intr. na *-d-*, \**grem-da* 'pograża się, tonie' (por. łot. *dzemdēt* s.v. *gim̃ti*). — SO *gram-*: *gramēti* (zob.), *garmēti* (zob.).

**grim̃zti**, *grimztù*, *grimzdaũ* (war. *grimzaũ*) 'grzęznąć, zagłębiać się w czymś grząskim, błotnistym, pograżać się, zapadać się, tonąć', DP 'zanurzać się'. Pisane również *grim̃sti*, *grimstù*, *grimzdaũ* ts., SD *grimstu* «grązę się, submergor, sido in aqua» (syn. *skįstu*). Słowiański odpowiednik *gręz-*, scs. *pogręžnōti* 'γερμίζομαι, zanurzyć się, pogrążyć się', pol. *grzęznąć* 'pograżać się (np. w błocie), zapadać się', stczes. *hřáznūti*, *hřáznūti* 'upaść, pogrążyć się', ros. *grjáznuť* 'grzęznąć', sugeruje rekonstrukcję pbsł. st. zanikowego \**grimž-* od pwk. \**gremž-* < pie. \**grem-ǵ<sup>h</sup>* - (na temat pwk. elementarnego \**grem-* zob. s.v. *grim̃ti*). Co do rozszerzenia \**-ǵ<sup>h</sup>* - por. *grēžti* < pie. \**gren-ǵ<sup>h</sup>* -, *veržti* < pie. \**uer-ǵ<sup>h</sup>* -. Na tym tle należy lit. refleksy *grimz-* i *grims-* uważać za sekundarne, wprowadzone na miejsce \**grimž-* i \**grimš-* w warunkach asymilacji antycypacyjnej, mianowicie w takich formacjach, które zostały utworzone sufiksami dentalnymi. Refleks *grimz-* stoi prawdopodobnie w związku z prs. na *-d-* (\**grimž-du*), zaś *grims-* z prs. na *-sta-* (*grimstù* < \**grimž-stu*). Postać z grupą dentalną *zd* (\**grimzdu* zam. \**grimždu*) ustaliła się przez analogię do *st* w formie prs. *grimstù*. Inaczej BSW 97, LEW 169, ALEW 365n. — Reanaliza \**grimzd-u* wytworzyła neopwk. *grimzd-*, widoczny w prt. *grimzdaũ* 'pograżyłem się' oraz drw. *grimzdēti*, *grim̃zda* / *grim̃zdi*, -ėjo 'być pograżonym, zanurzonym; grzęznąć (w błocie)', *grim̃zdinti* 'zanurzać, pograżać, zatapiać'. Nomina: *grim̃zdas* 'grąż, ciężarek nawlekany na dolny sznur sieci w celu jej obciążenia' (war. *grim̃zde*). N.m. *Grimzdaĩ*. — SO *gramz-*: *gramz-dýti* 'pograżać, topić', *gramz-dinti* 'pograżać', DP 'narzać, pograżać; potępiać', *nugramzdinti* DP 'utopić; potępiać'. — Neoosn. *gramzd-*: *gramzdēti*, *gramzdù*, -ėjau dur. 'pograżać się, grzęznąć, tonąć'. Nomina: *gram̃zdis* 'kamień spuszczały na linie do wody w celu zatrzymania łodzi', *gramzdūs* 'szybko tonący'. — Neopwk. na SO *gramst-* ( $\Leftarrow$  *grimst-*, *grimzt-*): *gramstýti* iter. 'zanurzać raz po raz' (por. *lámstyti*  $\Leftarrow$  *limsta*; *markstyti*  $\Leftarrow$  *miřksta*). — Słowiański SO *grqz-*  $\Leftarrow$  *gręz-*: scs. *pogręžiti*, -*gręžq* 'zanurzyć, zagłębić' (refl. 'utonąć'), ros. *gruzítb*, *grúžu* 'opuszczać na dno, zatapiać, zanurzać', ukr. *hruzyty* 'deptać nogami ziemię', stpol. *pogręzić* a. *pogrzązić* 'zanurzyć' (iter. *pogrężać*), pol. *pogrążyć* 'zanurzyć, zagłębić w czymś', czes. *hroužit* a. *hroužit* 'zanurzać, zatapiać', zob. Boryś 2005, 456.

**grýnas**, -à, *grýnas* 4 p.a.<sup>164</sup> 1. 'czysty, bez domieszek', 2. 'szczerzy, prawdziwy', 3. 'dobry, wyborowy; wyborny, wyśmienity', 4. 'tłusty', 5. 'nagi, łysy, goły (bez roślinności), pusty', 6. 'biedny, ubogi', 7. 'niepłodny — o roli': *gryna dirva* SD «płonny, malignus ager, exucta segetes», 8. SD<sup>1</sup> «lichy, vilis, pauper, tenuis, contemptus, abiectus». Odpowiednik łot. *grīns*, *grīns* 'mocny (o powrozie); surowy, zły'. Niezbyt jasne. Przy założeniu pierwszeństwa wariantu *grýnas* było łączone z vb. *griēti* 'zgarniać z powierzchni płynu', zob. LEW 168, GJL II, § 287, ALEW 438. — Drw. *gryneilā* 'oblodzona droga; niepokryty śniegiem lód', *grynýbē* 'niewinność, czystość; ubóstwo', *grynjeji* m.pl. 'gotówka' (*mokēti grynašiais* 'płacić gotówką') — z substantywizacji anaforyzowanego przymiotnika; *gryniñtelis* 'o chlebie: czyściutki, bez domieszek' (por. *naujiñtelis*), *grynitelýs* 'goluteńki' (por. *jaunitelýs*), *grýnius* 'biedak', SD «gołota, nie osiadły», *grynumā* 'to, co nagie' (*Mān pati grynumā pakliuvo* [przy podziale łąki] 'Mnie się dostało najbardziej gołe miejsce', tj. najmniej porośnięte trawą), *grynūmas* 'ubóstwo', *grynuōlis* 'samorodek, metal w stanie rodzimym, w postaci bryłki'. Cps. *grynakraujis* 'czystej krwi, rasowy (koń, pies)' (por. *kraujas*), *grýnledis* 'lód niepokryty śniegiem; mróz bez śniegu' (por. *lēdas*), *grýnašala* 'gołoledź' (por. *šalti*), war. *grynšalā*, *grýnšala*; *grynaširdis* 'szczerzy, dobroduszny' (por. *širdis*), *grýnpinigiai* m.pl. 'gotówka' (do *pinigai*, por. nwn. *Bargeld*), *grynavešlis* 'czystej krwi, rasowy' (por. *vešlė*). — Vb. denom. 1. *grynēti* 'przejaśniać się; biednieć, ubożeć', 2. *grýninti* caus. 'czyścić, oczyszczać, np. ziarno', przen. 'ogalać (z majątku przy podziale spadku)', intr. 'być jałowym, nieurodzajnym', *nugrýninti* 'opróżnić', 3. *grýnyti*, -iju, -ijau 'oczyszczać, np. mięso z tłuszczu; nie nawozić (pola), wyjaławiać', *nugrýnyti* 'okraść (dom); wpędzić w nędzę', 4. °*grynti*: stlit. *nugrynti* 'zbiednieć, zubożeć', por. *nei ižg to, kas mumus liektis, nugrynusiemus nenorime atviržt* DP 512<sub>40</sub> 'ale ani z tego, co nam zbywa, ubogim nie udzielamy', *pagrynau* SD «podupadam, res, opes, fortunae meae modicae, imminutae... sunt».

**grinčią**, gen.sg. *grinčios* 2 p.a. gw. 1. 'chałupa, chata wiejska', 2. 'gorsza izba, czarna izba w (kurnej) chacie'. Synkopowana postać wyrazu *grinyčią* 2 p.a. (war. *grýnyčia*), SD *grinyčia* «izba czarna, hypocaustum». Został on zapożyczony bądź ze stbłr. \*gridnica (SLA 78, LEW 169 n.), bądź ze strus. *gridinica* 'pomieszczenie dla gwardii przybocznej księcia' (por. ukr. *hrýdnyčia* 'koszary, garnizon'), zob. REW I, 308. Osobno zob. *gryčią*. — Drw. *grinčiška troba* b.z.a. 'kurna chata', *grintelė* b.z.a. 'mała chata, chatka', cps. *grinčpečis* 'piec chlebowy' (dosł. 'piec stojący w czarnej izbie', por. *pēčius*).

**grindis**, -iēs f. 1. 'pojedyncza deska w podłodze lub w moście', 2. 'podłoga' (syn. *grandis*), 3. 'mróz' (*Kol grindis turi, galima ginti gyvulius per balas* 'Póki mróz trzyma, można pędzić bydło przez błota'). Dewerbalny rzeczownik z suf. -i- i SZ *grind-* ⇐ *grend-*, por. *grēsti* i *grīsti*. Według GJL II, § 65 jest to konkretyzowane n. act. 'słanie, rozścielanie'. Zob. też BSW 98. — Inaczej zbudowane nomina z *grind-*: *grindā* 'pojedyncza deska podłogi lub mostu; podłoga z desek; gliniane klepisko' (por. łot. *grīda* 'deska; podłoga', *dēļu grīda* 'podłoga z desek'), *grīndas* 'deska mostu, podłogi; podłoga z desek; strop z żerdzi w chlewie, oborze' (por. łot. *grīds* 'deska'), *grīndys*, -dū f.pl. 'podłoga' (*medinēs grīndys* 'podłoga z desek'), *pagrindýs* 'miejsce pod podłogą', *pógrindis* 'piwnica, podziemie', przen. 'konspiracja' (*pógrindžio organizācija* 'organizacja podziemna') — kalka z ros. *podpóľbe* 'podziemie' (⇐ *pol* 'podłoga'). — Cps. *kelgrinda* b.z.a. 'wymoszczona droga' < \*kēlia-grinda (por. *kēlias*), *kūlgrinda* a. *kūlgrindā* 'bruk; wymoszczone kamieniami przejście przez bagno; podwodna kamienna droga, utrzymywana w tajemnicy przed obcymi' (por. *kūlis*), *žēmgrindas*, -grinda ts. (por. *žēmė*, *žēmas*). — Vb. denom. *grindyti*, -ijū, -ijaũ 'wykładać deskami (podłogę, most)', por. łot. *grīdīt* ts.; *grindyti*, *grindau* (war. *grīndziu*), *grīndžiau*

<sup>164</sup> Por. oboczności *dvýlas* / *dvýlas*; *dvýnas* / *dvýnas*; *giedras* / *giēdras* itp., przedyskutowane w rozprawie Būgi, RR II, 421.

‘kłaść podłogę, most’, refl. *apsigrindyti* ‘o powierzchni wody: pokryć się lodem, twardą skorupą’, ⇒ nomina: *grindinys* ‘bruk, bita droga’, *pagrindėjas kelių* SD «brukarz, lithostrota». — N.m. *Pagrindà, Peliagrindà, Žemgrindžiaĩ* (⇒ *Pāžemgrindis*).

**grinti**, *grinù*, *griniaũ* gw.: *išgrinti* ‘wygarnąć, wydostać (z garnka)’, *nugrinti* ‘zaczepnąć płynu; ukraść’, *pagrinti* ‘pochwycić, wziąć’, *sugrinti* ‘chwycić, zgarnąć, zabrać’, *atgrinti* ‘wziąć odwet, zemścić się’. Pdg. zbudowany na podstawie formy prs. *grinù*, która jest z pochodzenia formacją infigowaną \*gri-n-H-e/o-, o nagłosie zmienionym przez sonoryzację z pb. \*kri-n-H-e/o- (pwk. pb. \*kreiH- / \*kriH- ‘garnąć, zgarniać, zbierać’), zob. *kriėti* i *griėti*. Paralele: *gliñti* ⇐ *glinù*; *siñti* ⇐ *sinù*; *trinti* ⇐ *trinù*.

**grioti**, *grioku*, *grioku* stlit.: 1. SD<sup>1</sup> <grioua> «kracząc, krakam, cornicor», SD <griou> «kracząc, krakam, crocito, cornicor», 2. SD <griouu> «kracząc na kogo, vrgeo conuicijis, maledictis succlamo» (syn. *šaukiu unt ko*). Drw. SD <grioumas> «krakanie, crocatio, crocitus». Onomatopeiczne, podobnie jak *gróti*, -*ju*, -*jau* ‘krakać (o wronach), wyć (o wilkach)’. Nieco inaczej ALEW 366, który nie odróżnia tego *gróti* od sławizmu *gróti* ‘grać (na instrumencie, w karty)’.

**griōzti**, *griōzdžiũ*, *griōzdžiaũ* 1. ‘przetrzasać, przewracać w poszukiwaniu czego’ (gw. *grōzti* ts.), 2. gw. ‘zgrzytać, skrzypieć’, *prigriōzti* ‘zgromadzić’, *sugriōzti* ‘znaleźć, odszukać’, *užgriōzti* ‘zatarasować (przejście, drogę)’. Sb. *griōzdas*, gw. *grōzdas* 1. ‘rzecz sporych rozmiarów nie stojąca w swoim miejscu, zawadzająca’ (*Griōzdais užverstas aukštas*), 2. ‘stary mebel, grat, rupieć’, 3. przen. ‘człowiek wielki i niezgrabny, niezdamy’ (syn. *grōzdas*). Vb. denom. *griōzdinti*, gw. *grōzdinti* ‘nosić przedmioty ciężkie, niewygodnych kształtów i rozmiarów’. Trudne. Grupa -*zd-* wskazuje na charakter ekspresywny wymienionych wyrazów. LEW 170 sugerował powiązanie *griōzd-* z *grūd-* w *grūsti* ‘ubijać, tłuc’ i *graud-* w *graudūs* m.in. ‘łomki, kruchy’, trzeba jednak zauważyć, że stosunek *o* (\*ā) : *au* : *ū* jest całkiem izolowany na gruncie apofonii litewskiej. Niejasne pozostają też synonimy *griōzdas*, mianowicie *gramōzdas* i *gremēzdas*.

**gristi I**, *gridù*, *gridaũ* gw.: *nugristi* DP ‘prowadzić, odwieść, odtrącić, przenieść’, refl. *atsigristi* ‘przyjść z orszakiem, przyjść wraz z tłumem’. Drw. *gridėti*, -*ju*, -*jau* ‘iść, wędrować’, *gridyti*, -*aũ*, -*iaũ* ‘być w drodze z dala od domu przez dłuższy czas, wędrować’ (war. *gridyti* oraz *gridyti*, -*iju*, -*ijau*), *nugridyti* ‘pójść dokądś’, DP ‘przeprowadzić, zaprowadzić’, *užgridyti* DP ‘zanieść’. — WSZ *gryd-*: *išgrydyti* ‘wynosić, powynosić (rzeczy z domu)’. — Infigowany SZ \*grind- stanowi osnowę formacji praesentis w słowiańskim, por. scs. *grędo* ‘nadchodzić’ (\*grindō); stąd ę rozciągnięto na inf.: scs. *gręsti* ‘ερχομαι, πορεύομαι’ zam. \*grīsti (por. lit. *gristi*). Tu też ros. *grjadú*, *grjastí* ‘zbliżać się, nadchodzić’ (*grjaduščij* ‘przyszły’), ślń. *grém* a. *grēm* ‘iść’ < \*gręd-mī (drw. *vîgred*, -*i* ‘wiosna’ < \*vygrēdi). Do pie. \*g<sup>h</sup>reid<sup>h</sup>- ‘kroczyć’, por. goc. *grids* ‘krok’, śrwn. *gritt* ts., nwn. gw. *gritten* ‘rozkraczyć nogi’ (Liv<sup>2</sup> 203, Snoj 2003, 190). Można postulować pdg. pbsł. \*grindō, \*gristi, z którego język litewski uogólnił osnowę non-prs. \*grid-, zaś słowiański osnowę prs. \*grind-. Por. BSW 98, Lew 171, ALEW 367, Skardžius, RR 4, 381n. Kaukienė, *Balt XXVIII*:1, 1994, 80 wychodzi od pwk. monoftongicznego \*g<sup>(h)</sup>red<sup>h</sup>-. To, co nas uderza w materiale bsł., to nieobecność form na st. pełnym †grejd-, lit. †gried-.

**gristi II**, prs. *grystù* (\*grīstù < \*grins-stu, war. *grinsù*, *grīsù*), prt. *grisaũ* ‘stawać się przykrym, odrażającym, naprzykrzyć się, obmierznąć, dokuczać, dawać się we znaki’, *atgristi* ‘odzwyczaić się, odstąpić (od kogo); zrazić się (do kogo, czego), porzucić co; odkochać się, odstręczyć się; sprzykrzyć się’, *igrīsti* ‘naprzykrzyć się, zbrzydnąć’, *nugristi* ‘dokuczyć, obrzydnąć’. Prs. inchoatywne na SZ *gris-* ⇐ *gres-*, por. *gresiũ*, *grēsti* ‘wzbudzać wstręt’. Suf. -*sta-* nawarstwił się tu na osnowę \*grins-, należąca do prs. infig. \*gri-n-su.

Rekonstrukcja pdg.: \*grinsù, \*grisaũ, \*gristi. Kumulacja infiksu -n- i suf. -sta- zachodzi również w takich formach, jak *blystù* do *blìsti*; *dvystù* do *dvìsti*; *myštù* do *mìšti*. Por. Lew 167, ALEW 367, Stang 1966, 342n.

**grĩsti**, *grindžiũ* (war. *grendũ*), *grindaũ* (war. *grindžiaũ*) 1. 'kłaść deski podłogi a. mostu', 2. 'kłaść bruk, brukować', 3. 'gacić, mościć (pękami gałęzi drogę przez bagno)'. SD: *grindžiu kelių akmenimis* «brukuię, sterno viam lapidibus, saxis», *grindžiu kelių raisti* «gacę, sterno viam palustrem». Cps. *pagrĩsti* 'nasłać, wybrukować, położyć nawierzchnię z desek', przen. 'ugruntować, uzasadnić' (*pagrĩsti įrėdymais* 'oprzeć na dowodach'). Odpowiednik łot. *grĩst*, *grĩžu*, *grĩdu* 'kłaść podłogę; stawiać most, wyścielać most deskami; kłaść żerdzie na przęter, układać sufit z żerdzi; nakrywać do stołu'. Pwk. *grind-* jest refleksem SZ \*g<sup>h</sup>rd<sup>h</sup>- do pie. \*g<sup>h</sup>rend<sup>h</sup>- 'kłaść belki, żerdzie; belka' (por. IEW 459, BSW 98, LEW 170n., ALEW 368). Osobno zob. SE *grēsti*, SO *grañdas*. — Trudno zdecydować, jaki st. apofoniczny odzwierciedla forma psl. \*gręda, por. sch. *grėda* 'belka, kładka', rcs. *grjada* 'belka', ros. *grjadá* 'grzęda, żerdź; łańcuch gór', ukr. *hrjada* 'drag, żerdź', ros. *grjadka* ts., stczes. gw. *hřada* 'belka podtrzymująca strop', czes. 'grzęda dla kur', stpol. *grzęda* 'żerdź, dąrzek, na którym odpoczywa ptactwo domowe; dąrzek do wieszania odzieży', gw. 'dyszel pługa', < pbsł. \*grindā- lub \*grendā- (BSW 98 odtwarzał pbsł. \*grindā-). Dalej por. stisl. *grind* 'krata, ogrodzenie', stwn. *grintil* 'belka, zaszuwa wrót'. — Drw. *grindis* (zob.), *pāgrindas* (zob.), *pagrindimas kelia raisti* «gać, strata viarum in paludibus», *pāgrįstas* 'uzasadniony, umotywowany', *kelias pagrįstas* SD «bruk, via strata», *pagrįstas akmenimis* SD «brukowany, lapidibus stratus». — Neopwk. *grįs-*: *grįsdinti* 'kłaść podłogę, most', *grįsiai* m.pl. 'strop z desek w chlewie, oborze', *grįsmas* 'miejsce wybrukowane'. — Neoosn. *grįst-* (ptc. prt. pass. *grįstas* 'moszczony, brukowany'): *grįstas* 'belka mostu, drogi, podłogi; sufit z żerdzi', *grįstinis* 'bruk', *grįstojis* 'brukarz'. Cps. *grįstakelis* 'droga (w podmokłym lesie) wymoszczona bierwionami' (por. *kėlias*), n.m. *Gristupys* (\*Grįst-upys).

**grĩũti**, prs. *griũvũ* (\*griũvu < \*griu-n-vu; war. *griũnũ*, *griũstũ*), prt. *griuvaũ* 1. 'walić się na ziemię, upadać, runąć', 2. 'spadać z góry (o bombie, meteorycie)', 3. 'zapadać się, rozstępować się (o ziemi)', 4. 'psuć się; zmniejszać się (o tarczy księżycy)', 5. 'z walić się (o nieszczęściu, chorobie)', 6. 'ginać, umierać, zdychać'. SD *griũstu* «wałę się, upadam, cado, labor, corruo». Odpowiednik łot. *grũt* a. *grũt*, *grũstu*, *grũvu* 'walić się na ziemię; przewracać się, spieszyć się'. Cps. *įgriũti* 'wpaść (do dziury, do studni)', *nugriũti* 'spaść (z wozu, z pieca)', *pagriũti* 'przewrócić się; rozmoknąć (o drodze); zdrzemnąć się', *prigriũti* 'licznie przyjść, przyjechać' (*Pilnas kiemas svečių prigriũvo* 'Podwórze zapełniło się gośćmi'), też 'bujnie, obficie wyrosnąć — o zbożu'. — Nomina: *griũvena* 'obryw, zwał ziemi (np. na brzegu rzeki, drogi)', *griũvenos* f.pl. 'zwalisko (domu, muru), ruiny', *griuvėšiai* m.pl. 'ruiny' (por. *degėšiai*), *nūogriuva* 'urwisko, np. na brzegu rzeki', war. *nūogriuvīs*. Oboczne formy prs. *griũnũ*, *griũstũ* wywodzą się od neopwk. *griũ-*, wyodrębnionego z prs. *griũvũ* (por. uwagi s.v. *bũva*). Refleksy st. zanikowego *griũ-C* / *griuv-V* są innowacjami na miejscu \*grũ-C / \*gruv-V < pie. \*g<sup>h</sup>ruh<sub>1</sub>- (SP pie. \*g<sup>h</sup>reh<sub>1</sub>u-, LIV<sup>2</sup> 202). Stan dawny w łot. gw. *grũt* 'walić się; spieszyć się', *gruveši* m.pl. 'ruiny, zwałiska, gruz', jak też w lit. gw. *gruvėšai* m.pl. 'ruiny', *grũvũs* 'walący się' (Smoczyński 2003a, 61). Tu może też lit. n.jez. *Grũtas*, n.rz. *Grũtà*. Miękkie *r* zostało w *griũti* uogólnione z formy SE \*grĩāu-C jak w *grĩauti* 'burzyć, obalać' (zob. s.v.). Por. gw. *žiũvo*, *žiũti* 'zginał' obok *žũvo*, *žũti*. — SO *grau-*: *grauti*, *grāunu* a. *grāju*, prt. *gróviau* (*iš vietos išgrauja* PK 105<sub>14</sub> 'z gruntu wykorzenia', *pagrauju* SD<sup>1</sup> «obalam, abicio, sterno, prosterno» (war. *pagriauju* SD). Nomina: *graũmenys* — war. do *grĩāumenys* (zob. *grĩauti*), cps. *graũmedis* — war. do *grĩāumedis* (zob. *grĩauti*). Por. n.rz. *Graumuo* 2x, *Graumenà*, *Graumenālis*.

**Grĩva** n.rz. w rej. Kuršėnai na Żmudzi — jest śladem po zanikłym apelatywie \*grĩva,

który był odpowiednikiem łot. *grīva*, *grīve* ‘ujście rzeki’, *grīva* ‘ujście Dźwiny do morza w Rydze; teren położony między dwiema rzekami; stare koryto rzeki’. Por. łot. n.rz. *Grīva* (*Upes-grīva* n.m. nad Zatoką Ryską), może też stpr. n.jez. *Greywa*, *Greywo* (AON 46). Zdaniem J. Zubatego należy tu jeszcze łot. *grīvis* ‘gruba długa trawa’, *grīvja zāle* ‘licha trawa o grubych łodygach, rosnąca na obszarze często zalewanym’ (zob. ME I, 658). — Wymieniony w słowniku Miežinisa (1894) wyraz lit. *gryva* ‘ujście rzeki, delta’ jest letonizmem, zob. Urbutis 2009, 277. — Łot. apelatyw ma nawiązanie w psł. \**griva* ‘grzywa, długie włosy pokrywające kark zwierzęcia’, por. sch. *grīva* ‘grzywa’, słh. gw. *grīva* ‘miedza porośnięta trawą’, ros. *grīva* ts., też ‘podłużna mielizna, podłużne wzniesienie o stokach pokrytych lasem’, bhr. gw. *hrīva* ‘mielizna w miejscu spływania dwu rzek’, pol. gw. *grzywa* m.in. ‘kępa trawy, zboża ominięta podczas koszenia; nie zaorany kawałek pola; podłużna wyniosłość’ (por. BSW 98 n.). Nawiązanie w wed. *grīvā-* f. ‘kark, tylna część szyi’ (*grīva-baddhā-* ‘zawiązany na szyi’), aw. *grīuuā-* ‘kark’ < pie. \**g<sup>h</sup>riH-ueh<sub>2</sub>-* (EWAIA I, 509). Wyraz wedycki skłania do przypuszczenia, że zarówno słowiańskie znac. ‘włosy rosnące na karku’, jak i bałtosłowiańskie znac. topograficzne wywodzą się z anatomicznego znac. ‘kark, szyja’. Znac. ‘kark’ prześwieca jeszcze w drw. słowiańskich, por. 1° \**grivīnū*: strus. *grivnyj* ‘zawieszany na karku’, czes. *hrívni sádlo* ‘saddło z końskiego karku’, słh. *grívno pečenje* ‘pieczeń z karkówki’, 2° \**grivīna*: csł. *grivīna* ‘naszyjnik, naramiennik; moneta’, sch. *grīvna* przest. ‘naszyjnik; srebrny pieniądz’, ros. *grīvna* ‘dawna jednostka pieniężna; naszyjnik’, pol. *grzywna* ‘kara pieniężna’, przest. ‘jednostka płatnicza w srebrze’ (por. Boryś 2005, 187).

**grivina** 1. ‘w carskiej Rosji: moneta srebrna o wartości 10 kopiejek’, 2. ‘w Litwie pruskiej: marka lub 20 groszy pruskich’ — zapoż. ze stbł. *grivna*, z insercją *i* dla rozwiązania obcej fonotaktycznie grupy *vn* (por. SLA 79, LEW 171, ALEW 369). — Obok tego *grivna* DP ‘grzywna’ (*davē jiemus dešimtī ilgujū arba grivnū* DP 382<sub>20</sub> ‘dał im dziesięć grzywien’).

**grīžti**, *grīžtū* (\**grinž*-stu), *grīžaĩ* ‘wrócić, powrócić, powracać, zwł. do domu’ — praesens z suf. *-sta-* i SZ *grīž-* < \**grinž-* < pie. \**grnǵ<sup>h</sup>-* ‘obrać’ (LIV<sup>2</sup> 191), por. SE s.v. *grēžti* (Lew 167, ALEW 369). Cps. *apgrīžti* DP ‘obrócić się’, *pargrīžti namō* ‘powrócić do domu’, *sugrīžti namō* ts., *sugrīštu* SD «cofam się» (syn. *atgrīštu*), «wracam się». Por. SO *grąž-* s.v. *grąžyti*. — Drw. *apgrīžimas* SD<sup>1</sup> «odwrot, repastinatio», SD «nawrocie, conuersio, reditus, reuersio», *grīžimas* ‘powrót’ (SD «wiercenie, terebratio, terebratus»), *grīžtē* a. *grīžtē* ‘przewiaśło, powróśło skrócone ze słomy; naręcze, wiązka (lnu), warkocz cebuli’ (por. łot. *grīzta*, *grīzts* ‘coś skróconego, zwiniętego; coś potarganego’), *grīžulas* ‘dyszel’, przest. ‘ujeżdżalnia’, SD <*grīžulas*> 1. «koło, w którym konie do biegu ćwiczą, gyros», 2. «woz niebieski, arctos, f. vrsa maior», *grīžulē* a. *gryžulē* ‘wiązka (czesanego) lnu złożona z kilku garści’, *negrīžtamaĩ* adv. ‘bezpowrotnie’, *sugrīžtīvės* f.pl. ‘odwiedzenie domu rodziców panny młodej w pierwszą niedzielę po weselu’ (syn. *sugrąžtīvės*, *sugrąžtai*). Cps. *grīžkelis* ‘rozstaj’ (por. *kēlias*). — N.m. *Pagrīžaĩ*.

**gróbai**, *-ų* m.pl. ‘szkielet, kościec’, *gróbas* ‘żebro’. Odpowiednik stpr. *grabwe* EV ‘żebro, Ribbe [Rippe]’. Tu też stpr. *grauwus* EV ‘bok ciała, Seyte’, czyt. [gra:vəs], ze zmiany \*[gra:bəs], ⇒ *grawyne* EV 304 ‘boczna deska w wozie służącym do przewozu gnoju, Tuncbret [Dungbrett]’. Niejasne. Porównywano z czas. *grēbti*, *gróbti*, zob. LEW 165n., PKEŽ 1, 411n., ALEW 369. — Obok tego jest *gróbas* žm. 1. ‘kiszka’, 2. ‘żołądek’ (to znaczenie można wyprowadzić ze złożenia *sūra-gróbis*, war. *sūrgrobis*, *sūrgróbis* ‘wysuszona część żołądka cielęcego, używana jako podpuszczka przy wyrobie serów’); cps. *subìngrobis* ‘odbytnica, jelito proste’ (por. *sùbinē*).

**gróbti**, *gróbiu*, *gróbiau* 1. ‘chwycić, złapać (za rękę, za połę)’, 2. ‘gwałtem zabierać, porywać; pozbawiać czego, grabić’ (*Kas gróbs* — *nepralōbs*), *pagróbti* ‘pochwycić, porwać, zagrabić, przywłaszczyć sobie’. Odpowiednik łot. *grābt*, *-bju*, *-bu* ‘grabiec, zgarniać;

chwycić, *izgrābt* 'wygrzebać, wygarnąć (np. popiół z paleniska)'. Refleks stopnia *o*, pb. \*grāb-, utworzonego od pwk. \*grēb-, por. *grēbti* 'grabić' < pie. \*g<sup>h</sup>rebh<sub>2</sub>- 'chwycić'. Paralele dla innowacyjnej apofonii *ē* ⇒ *ā*: *glēbti* ⇒ *glóbtī*; \*gēž- ⇒ *góžti*; *bēgti* ⇒ *boginti* (por. Kuryłowicz 1987, 359). Nawiązanie w iteratywie psł. \*grabiti 'zgarniać do siebie; rabować' (scs. *grabiti* 'łupić, rabować', ros. *grābitʹ* ts., gw. 'chwycić rękami', pol. *grabić* 'zgarniać grabiami; wyrównywać grabiami powierzchnię ziemi; zabierać siłą, rabować, łupić'). Z innym suf.: łot. *grābāt* 'chwycić, łapać'. Derksen 2008, 185 odtwarza pbsł. \*groʔb-. — Drw. *gróbstyti* frq. 'chwycić często, porywać, ściągać, kraść', *prigróbstyti* 'zagarnąć, nachwycić, narabować' : łot. *grābstīt*, *grābstīt* 'chwycić, grabić, zgrabiać (zboże, siano); sięgać po omacku'. Z innym suf.: łot. *grābāt* 'chwycić, łapać'. — Nomina: *grōbšas* 1. 'kto potrafi szybko sprzątnąć zboże', 2. 'łakomczuch, chciwiec' (⇒ vb. denom. *grōbšauti* 'porywać, kraść'), *grobuonīs*, -iēs m. 'drapieżnik (zwierz a. ptak); rabuś, łupieżca'. Por. łot. *grābeklis* 'grabie', *grābikis* ts., *grābs* 'złodziej'. — Neoosn. *grobst-* (← *gróbstyti*): *grobstinēti* 'porywać, zabierać', *grobstēklis* 'kto kradnie od czasu do czasu, złodziejasek', *grobštūs* 'chciwy, kto się łakomi na cudze' (ze zmianą *ps* > *pš*), ⇒ *grobštukas* 'złodziejasek'. Neoosn. *grobsty-*: *gróbstytojas* 'grabieżca, złodziej' (por. *dēstytojas*, *slapstytojas*).

**grōmata** stlit., gw. 'list, pismo urzędowe, dokument', SD «list, pisanie od kogo przysłane, epistola, lit[t]eræ, epistolium». War. *grōmeta* przest. 'list'. Ze zmiany \*grāmata — zapoż. ze strus. *gramota*, -y 'pismo' (← gr. γράμματα n.pl. 'pismo, list, umowa; księga'), por. ros. *grāmota*. Stąd też łot. *grāmata* 'książka, paszport, list' (por. ME I, 644). SLA 79 przyjmował raczej źródło stbłr. *gramota*, por. błr. *hrāmata* 'umiejętność pisanie i czytania; pismo; dokument pisany'. Por. Lew 172, ALEW 369n. — Drw. *gromatanešys* SD «kursor, poseł listowny pieszy» (syn. *lakštanešys pēščias*), war. gw. *gromatnešys*, *grōmetnešis*; *grōmetbogis* przest. 'kartka papieru listowego' — kalka hybrydalna z nwn. *Briefbogen* (GL 55).

**gromulys** 3 p.a. 1. 'żujka, pokarm, który zwierzę przeżuwające powtórnie przeżuwa po jego powrocie z żołądka do jamy gębowej' (*Karvēs sugulusios grōmulī gromula* 'Krowy położyły się i przeżuwają żujkę'. *Karvē grōmulī pametē* 'Krowa przestała przeżuwać [zachorowała]'), 2. 'trawienie'. War. *grōmalas*, *grōmulas*. Pierwotnie nazwa czynności na -*ulys*, utworzona od interi. \*gram gram (zob. *gramulti*) lub \*grom grom, nazywającej odgłos przeżuwania. Por. *gruṃ gruṃ* — o gryzieniu kości przez psa (*Šuva kaulus gruṃ gruṃ ēda*), *gruṃšt* — o miażdżeniu zębami czegoś twardego (zob. *gruṃšti*). Onomatopeiczną podstawę może mieć również czas. łot. *grēmuot* 'żuć, wolno jeść; przeżuwać (o bydle)'. Inaczej LEW 172: *grom-* ma pozostawać w apofonii z *gram-* jak w *gramahtas* 'bryła, gruda'. ALEW 370 zwraca uwagę na związek *grom-* / *gram-* ze stang. *crimman* 'pchać, napychać, gnieść' i stwn. *gikrumman* 'vollgestopft'. Naszym zdaniem *grom-* należy — ze względu na znaczenie — zestawiać przede wszystkim ze stlit. *gramulti* 'żuć, przeżuwać' (zob. s.v.). — Vb. denom. *grōmuliuoti* 'przeżuwać żujkę; gryźć; trawić', war. *grōmulioti*.

**gronyčią**, gen.sg. *gronyčios* 2 p.a. stlit., gw. 'granica, linia oddzielająca; granica państwa' — zapoż. z błr. *hranica*, -y, pol. *granica*, -y (SLA 79, Zs 19, ALEW 370). War. *ronyčią* 'ścieżka przez pole' (por. *rỹbas* ob. *grỹbas*; *riēkas* ob. *griēkas*). Zob. też *rubēžius*.

**gróti I**, *grója*, *grójo* 1. 'o wronach: krakać' (*Varnos grója* 'Wrony kraczą'), 2. 'o wilku: wyć' (*Vilkai grója* 'Wilki wyją'). Onomatopeiczne. Por. *grioti*.

**gróti II**, *gróju*, *grójau* 1. 'grać na instrumencie muzycznym', 2. 'grać w karty, brać udział w grze', 3. 'robić coś energicznie a. byle jak'. Sposób odmiany wskazuje na zapoż. z błr. gw. *hracʹ*, *hrāju* (błr. liter. *ihracʹ*), nie zaś z pol. *grać*, *gram*, jak to podał LEW 162 (s.v. *grājyti*).



**grōtos** f.pl. 'kraty' — z udźwięcznienia *kr* > *gr* w stlit. *krōtos* (zob.). Inaczej LEW 172: zapoż. z pol. gw. *grata*.

**grūbti**, *gruṃba*, *grūbo* 'grabieć (o palcach), drętwieć, kostnieć, chropowacieć', *nugrūbti* 'zgrabieć, zdrętwieć (o palcach, dłoniach, od zimna, mrozu, od pracy w ziemi)', *sugrūbti* 'zgrabieć, zdrętwieć'. Osnowa prs. infig. *gru-m-b-* < pb. \**gru-n-b-*, vb. denominativum od adi. *grubūs* (zob.). Drw. *nugrūbnagis* 'ktoś ze zgrabiałymi palcami, ktoś nieumiejętny w robocie' (por. *nagai*). Odpowiednik łot. *grumbt*, *-bju*, *-bu* 'marszczyć się' pokazuje uogólnienie infiksu *n* w całym pdg. Drw. *gruṃba* 'zmarszczka, fałda; koleina', *gruṃbulis* 'garb, nierówność'. — W słowiańskim z paralelnego do *grumbū* prs. infigowanego \**grōbō* został wyabstrahowany neopwk. \**grōb-*. Na nim zbudowano adi. \**grōbū*, por. scs. *grōbū* 'ἄγποκος, ἰδιώτης, nieuczony, nieokrzesany', slń. *grōb* 'szorstki; gruby, duży, poważny', pol. gw. *gręby* 'mający zmarszczki; cierpki', kasz. *grēbi* 'gruby; razowy, z grubo mielonego ziarna; zsiadły, gęsty — o mleku' (Sławski, SEJP I, 356). — O tym, że *grūb(ti)* było interpretowane jako neopierwiastek, świadczy obecność alternantu na SO *graub-*, por. *graublẽ* 'błoto zamarzłe na drodze' (obok *gruoblẽ* ts.). W słowiańskim por. psł. \**grubū*, ros. *grubyj* 'surowy, nieobrobiony, szorstki, ostry; wulgarny', czes. *hrubý* 'złożony z większych części, gruby, niecienki, otyły; szorstki, chropowaty', pol. *gruby* 'niecienki; tęgi, otyły; przytłumiony (o głosie)'. Por. BSW 99n., Sławski, l.c., Boryś 2005, 181.

**grubūs**, -i 4 p.a. 1. 'zgrabiały (o palcach)', 2. 'niegładki, nierówny, chropowaty, szorstki', 3. 'grubo zmielony, grudkowaty (o mące)', 4. 'niemiły, gburowaty', 5. stlit. 'ostry', por. *grubumi ir ankštu keliu* DP 90<sub>41</sub> 'ostrą i ciasną drogą'. Przymiotnik z suf. *-u-* i SZ *grub-* od \**grīaūb-* / \**grauḃ-*. Transponat ie. \**ghreū-b<sup>h</sup>-*. Brak jasnych nawiązań. Por. LEW 172, s.v. *grūb(l)as*. BSW 100 i LEW, l.c. zestawiali *grubūs* ze stwn. *grob* 'gruby, tęgi, silny', śrdn. *grof* ts. Dziś jednak wyrazy niemieckie etymologizuje się inaczej, zob. EWD 479, ALEW 371. — Drw. *grubā* a. *grūbas* 'droga pokryta grudą' (*Niekur nevažuosim, grubā, arkliai kojas pasimuš* 'Nigdzie nie pojedziemy, gruda, konie poobijają sobie nogi'), *grūbezis* 'zamarzłe błoto, gruda na drodze', *grūblas* 'kępa, kępka; gruda, grudka; zgrubienie', *grubiai* adv. 'szorstko, po grubiańsku', *grublūs* 'szorstki, nierówny' (⇒ *grublétas* 'chropawy, nierówny, zgrubiały — o skórze, szorstki'), *grūbslas* 'grudka, bryłka ziemi' (war. *grūbzlas*), *grūbstas* 'bryła wyschniętej, zbitej ziemi, gruda na roli', *grūbtas* ts. (⇒ *grubtyñẽ* 'miejsce pokryte zeschniętymi grudami, z trudem dające się bronować'). Cps. *grubaūsis* 'ktoś przygłuchy; (owca) z krótkimi uszami' (por. *ausis*), *grubnāgis* 'ślamazara, niedołęga; człowiek o grubych palcach' (por. *nagai*). Por. łot. *grubulis* 'bryła zamarzłej ziemi; skorupa; rozwalina płotu', *grubulī* m.pl. 'gruz, odłamki muru, cegieł, kamienia'. Vb. denom. *grūbti* (zob.). — N.m. *Grubai* 2x, *Grūbos* 3x, *Grubynai*, *Grubiškiai*, *Grubiškis*; *Grubliai*. N.rz. *Grūbẽ*, *Grūb-intakis*. — WSZ *grūb-*: *grūbā* 'wzniesienie na bagnie, kępa porośnięta krzakami, brzezina; pagórek' (*Vieta lygi, nuotaki, kur-ne-kur iškilusios grūbos* 'Miejsce równe, łagodnie opadające, tu i ówdzie wznoszą się kępy').

**grūcẽ**, *grucẽ* stlit., gw. 1. 'kasza z otłuczonych w stęporze krup żytnich, pęczak, gruca' (SD «gruca, granea, auenacea puls», 2. 'polewka z takiej kaszy' — zapoż. z pol. *gruca* (≡ śrwn. *griuze* n.). Por. SLA 79, ZS 20, LEW 173, ALEW 371. War. *gruciā* (2 p.a.), *grūcẽ*, *grūcia*.

**grūdas** 'ziarno', np. *avižōs grūdas* 'ziarno owsa'. Zwyczaj pl. *grūdaĩ* 3 p.a. 'ziarno, zboże'. Odpowiada wsch.-łot. *grūds* 'ziarno' (por. SO łot. *grāuds* 'ziarno' s.v. *graudūs*). Rzeczownik postwerbalny od *grūsti*, *grūdu* 'tłuc, ubijać w stępie' (zob. s.v.). Pierwotnie oznaczał 'ziarno przetworzone, przeznaczone do spożycia' (por. ALEW 371). — Drw. *grūdiēnẽ* 'owsianka', *grūdijā* coll. 'plon w ziarnie' (*Rugij ant šiaudijos daug, ant grūdijos maž šimet*), cps. *atāgrūdžiai* m.pl. 'ziarno gorszego gatunku, przeznaczone na karmę dla

zwierząt' (prepozycja *ata-* w funkcji prywatywnej), *grūdgaliaĩ* m.pl. 'poślad' (por. *gālas*), *pipirgrūdis* 'ziarnko pieprzu' (por. *pipiras*), *žiemgrūdžiai* m.pl. 'ozimina' (por. *žiemà*).

**grūmdyti**, *grūmdau*, *grūmdžiau* 1. 'gnieść, miętosić, tłoczyć, gniotąc wpychać, aby jak najwięcej weszło (do worka)', 2. 'prac trąć w rękę' (war. *grūndyti* 'prac', por. grupę *-nd-* w *duntuvės*, *gindyvė*), 3. 'ostrzyć, np. siekierę'. Cps. *atgrūmdyti* '(wymię krowy) zmiękczyć masażem', *sugrūmdyti* 'wepchnąć, wtłoczyć do worka, do pomieszczenia', refl. *grūmdytis* 'popychać się, szturchać się'. Intensivum z suf. *-dyti* i bez apofonii do *grūmti* 'cisnąć, tłoczyć' (zob. s.v.). Paralele: *stūmdyti* ⇌ *stūmti*; *mūndyti* ⇌ *mūmti*. Neosn. *grumdy-*: *grumdỹklė* 'niecka do zamaczania bielizny, do prania', *grumdỹnė* 'tarka do prania'. Odpowiedniki łot.: *grumdīt* 'pchać, trącać, odpychać' (ob. *grumīt* ts., refl. *grumītiēs* 'pchać się, narzucać się'; *grūmstīt*, *gruņstīt*, *-u*, *-īju* 'zgarniać do kupy; potrząsać, pchać', *gruņslas* f.pl. 'resztki, okruchy' (por. lit. *gruņstas* s.v. *grūmti*).

**grumėti**, *grūma* (war. *grūmi*), *grumėjo* 'grzmieć, dudnić (o huku, odgłosie pioruna, armat), huczeć', *įgrumėti* 'wejść, wjechać z hałasem', *sugrumėti* 'zejść się, zebrać się w zgiełku'. Z innymi suf.: *grumėnti* 'głucho dudnić (o odległych grzmotach)', tr. 'napominać, przestrzegać, grozić, odgrażać się', *grumóti*, *-ju*, *-jau* 'grozić, straszyć zapowiedzią czegoś złego'. Nomen: stpr. *grumins* Ev 'drobny deszcz, grzmot odległej burzy, Dunreyn [dünner Regen, der ferne Donner]' (por. Trautmann 1910, 343, PKEŽ 1, 416n.). Tu chyba też łot. *gruma* 'uraza', *grumu vilkt* 'żywić do kogo urazę'. Pwk. *grum-* przedstawia st. zanikowy do *grem-*, por. łot. *gremt*, *gremju*, *grēmu* 'mruczeć; mówić podniesionym głosem', refl. *greņtiēs*, *gremjuos*, *grēmuos* 'odgrażać się, grozić'. Pie. *\*g<sup>h</sup>rem-* / *\*g<sup>h</sup>rm-* 'huczeć, dudnić, grzmieć' (IEW 458n., LIV<sup>2</sup> 204), por. aw. *gramənt-* 'szalejący, wściekły', gr. *χρεμίζω* 'rzeć — o koniu; rwać się do kobiety — o mężczyźnie' (war. *χρεμετίζω*). Nieco inaczej BSW 97, LEW 163 (s.v. *gramėti*). — SO *gram-*: *gramėti* (zob., tam też o psł. *\*gromū*). — WSZ *grūm-*: *grūmóti*, *-ja*, *-jo* 'grzmieć; grozić (palcem, pięścią)'. — Alternant *grum-* stoi w oboczności do *grim-*, ukazującego się w takich formach, jak łot. *grimts* 'gniewny, niemiły, nieprzyjazny', *grima* c. 'nieznośny człowiek, zrzęda' oraz stpr. *grīmons* 'zaśpiewaj!' (inf. *\*grimt*), zob. LAV 164 (fakt przemilczany przez Derksena 2008, 195). Na rzecz datowania dwoistości *\*grim-* / *\*grum-* w prabalto-słowiańskim przemawia refleks psł. *\*grīm-*, por. scs. *vūzgrīmēti*, *-grīmļo* 'zagrzmieć', serb. *gr̃meti*, ros. *gremětʹ* 'grzmieć, huczeć; głośno mówić', ukr. *hrymity*, czes. *hřmėti* a. *hřmíti*, *-im* 'grzmieć', pol. *grzmieć* 'głośno rozbrzmiewać; mówić głośno, dobitnie'. Por. podwójny refleks SZ w parach *drīngti* / *druņgti*; *rīmtas* / *rūmtas*. — WSZ *\*grīm-*: psł. *\*grimati* (iter.), pol. przest. *pogrzymać* 'pogrzimiewać'. N.B. Spodziewanym refleksem st. zanikowego jest pb. *†girm-* / *†gurm-* < pie. *\*g<sup>h</sup>rm-*. Poświadczone formy *grim-*, *grum-* pochodzą z wyrównania sekwencji VR do sekwencji RV, właściwej dla formy SE *grem-*. Podobnymi innowacjami apofonicznymi są *grim-* zam. *†girm-* (zob. *grīmti*), *brid-* zam. *†bird-* (zob. *brīsti*) oraz *plit-* zam. *†pilt-* (zob. *plīsti*).

**gruņšti**, *gruņščia*, *gruņštē* gw. 'wydawać charakterystyczny odgłos przy gryzieniu, chrupać (sucharki, orzechy, owies)', *gruņšėti*, *gruņši*, *-ėjo* 'chrupać, chrupotać (o koniu, krowie), chrzęścić (o piasku, żwirze pod nogami), zgrzytać (o maszynie)' — czasowniki utworzone od interi. *grūmšt* — o miażdżeniu zębami czegoś twardego. War. sonoryzowany: *gruņždžia* 'chrupie w zębach'. War. z epentezą *p*: *grumpštauti*, por. SD<sup>1</sup> <grumbštaiui> «chroboć, crepo, strepo, strido» (brak w LKŽ). Por. *stīmti* > *stīmpiti* 'rosnąć, wyrastać'. Zob. też ALEW 445.

**grūmti**, *grumiū*, *grūmiau* gw. 'cisnąć, tłoczyć, gnieść', *išgrūmti* 'wypędzić (z chałupy)', *pagrūmti* 'pokonać, zwyciężyć', *sugrūmti* 'spędzić (bydło do obory); zgnieść, strataować; zjeść, zeżreć'. Refl. *grūmtis* 'mocować się, walczyć; przedzierać się' : łot. *grumtiēs*<sup>2</sup>, *grumjuos* 'mocować się'; *prasigrūmti* 'przecisnąć się, przedrzeć się (przez tłum)'.

Drw. *grūmdyti* (zob.). Bez alternacji apofonicznej. Etymologia nieustalona. ALEW 446 uważa *grum-* za spokrewnione ze stang. *croma*, *cruma* m., śrdn. *krome* f. ‘okruszyna chleba’. — Nomina: *grumañtas* ‘bryła ziemi, gruda’ (syn. *gramañtas*, por. suf. w *lamañtas*, *ramañtas*), *gruñtas* a. *gruñstas* ‘bryła ziemi’, *grumtynės* a. *grumtūvės* f.pl. ‘zapasy, walka’, *grūmulas* ‘bryła (gliny, błota, masła), kawał (chleba, ciasta), galka (sera), garść (słomy), kłęb (dymu)’, też ‘gruczoł’ (⇒ pol. gw. *grumoł* ‘kawał gęstej ropy z rany, rdzeń wrzodu; pęk szmat; kilka gęsto rosnących na jednej gałązce owoców’, por. Zdancewicz 340), *grūmuta* ‘krzew, krzak’, *grūmutas* ‘kiść, grono, pęk (orzechów)’.

**gruñtas**, *gruñtas* 1. ‘wierzchnia warstwa ziemi nadająca się pod uprawę, gleba’, 2. ‘dno rzeki, jeziora, morza’, 3. ‘tło na obrazie malarskim’, 4. przen. ‘podstawa, istota; powód czego’. Zapoż. z pol. *grunt* (⇐ śrwn. *grunt*, por. nwn. *Grund*). Łot. *grunte* ⇐ śrdn. *grunt* (Jordan 63). Zob. SLA 79, LEW 173. — Adi. *gruntaūnas* a. *gruntaūnas* gw. ‘solidny, mocny, wartościowy’ ⇐ pol. *gruntowny*. Vb. denom. *gruntavoti* ‘umacniać, utwierdzać; nakładać pierwszą warstwę farby; docierać do dna (rzeki, jeziora), wymierzać głębokość wody’ (por. pol. *gruntować* ts.).

**gruoblē** 4 p.a. gw. ‘błoto zamarzłe na drodze, gruda, nierówności’, por. *Šiņnakt stipriai pašalo — kelias bus vienos gruoblēs*. Jest to wariant wyrazu *graublē* ts., por. *Vakar labai paralo, tai šiandien ant kelio didelės graublēs*. Ustalił się on jako synonim *graublē* w podobny sposób jak np. *duobē* ustaliło się obok starszego *daubā* (drw. od vb. *dūbti*). Wzajemny stosunek dyftongów tłumaczy się neoapofonią *au* ⇒ *uo* (o tym szerzej s.v. *duobē*). Analiza: *graub-lē*, drw. apofoniczny od *grub-* jak w *grūbti* ‘grabieć od chłodu, mrozu, kostnieć’ (zob. *grubūs*). — Drw. *gruoblētas* ‘szorstki, chropawy, nierówny, wyboisty, sękaty (o kiju)’, *gruoblīus* ‘gruda, nierówna, wyboista droga’. — Neoapofonią *u* ⇒ *uo* objaśnia się pwk. *gruob-* czasownika żm. *nugrūobēti* ‘pokryć się naroślami, guzami (o pniu drzewa); zgrubieć (o skórze na dłoniach)’.

**grúodas** 1, 3 p.a. gw. 1. ‘mróz bez śniegu’ (*Ne šalna, bet grúodas buvo*), 2. ‘silny przymrozek’ (*Nušaldė gruodāi jurgilius*), 3. ‘błoto zamarzłe na drodze, ziemia stwardniała od mrozu, gruda’ (*Ant kelio didžiausi grúodai — negal pavažiuoti*), 3. ‘wypryskowe zapalenie skóry w okolicy pięcin tylnych nóg (u koni, bydła)’, 4. ‘parch, scabies, zapalenie skóry u zwierząt’. Formacja scharakteryzowana dyftongiem *uo*, którą można ująć jako drw. apofoniczny do *au*: *gruod-* ⇐ *graud-* < pie. *\*g<sup>h</sup>rouð<sup>h</sup>*- (paralele s.v. *duobē*). Najbliższy odpowiednik w słow. *gruda* ‘zbitya bryła ziemi, błoto zamarzłe na drodze’, przen. ‘zbitya masa (masła, sera)’, por. sch. *grūda*, ros. *grúda*, czes. *hrouda*, pol. *gruda*, < pbsł. *\*graud-ā-*, por. Būga, RR I, 458, ESJS 199, ALEW 373. Dalej por. dyftong *au* w łot. *grāuds* ‘ziarno’, lit. *graudūs* m.in. ‘kruchy’ oraz łac. *rūdus*, *-eris* n. ‘gruz, ruiny; zaprawa murarska’ (pie. *\*g<sup>h</sup>reudos*, zob. Weiss 2009, 163). Stosunek lit. *uo* : słow. *u* powtarza się w formach *kiupa* : *kupa* i *liubas* : *lub*, por. Būga, RR II, 340. Wysuwane wcześniej zrównanie *grúodas* ze słow. *gradū* ‘grad, opad atmosferyczny w postaci kawałeczków lodu’, które implikuje praformę bsł. *\*grōda-* (zob. BSW 99, REW I, 302, Boryś 2005, 177), nie wydaje się trafne. Por. LEW 173: «Lit. *grúodas* etc. haben nichts mit lat. *grandō*, slav. *gradъ*, ai. *hrādūni*-... zu tun». — Drw. *grúodis* ‘miesiąc grudzień’, gw. ‘listopad’. Z tym por. psł. *\*grudīnī*, strus. *grudīnī* ‘listopad’, ros. przest. *grúdenʹ* ‘grudzień a. listopad’, stczes. *hruden* ‘czas między grudniem a styczniem’, pol. *grudzień* (stpol. też ‘listopad’). Co do motywacji znaczeniowej por. ukr. *hrúdnoe vrémja* ‘czas, kiedy ziemia pokryta jest grudami’, *hrudnýj* gw. ‘wyboisty, nierówny (o drodze)’. Cps. *grúodšala* a. *-šalas* ‘gołoledź, mróz bez śniegu’ (por. *šalti*). Vb. denom. *gruodėnti* ‘jechać po grudzie, po nierównej drodze’, *nugrúodėti* ‘(o koniu) pokryć się parchami’, *išgrúoduoti* ‘(o drodze) pokryć się grudą, stać się grudowatą, nierówną, wyboistą’. — N.m. *Grúodžiai* 3x, *Grúodiškė* 2x, *Grúodiškės*.

**grūsti** I, prs. *grūdu* (war. *grūdźiu*), prt. *grūdau* (war. *grūdźiau*) 1. 'tłuc w stępie, ubijać, ucierać, drobić, rozdrabniać', 2. 'pchać, wpychać, upychać', 3. 'bić kogo', 4. 'nieść, wieźć (na sprzedaż)', 5. 'pędzić (gęsi, krowy)'. SD *grūdu* «krupię, szrotuię, kruszę, frendeo» (syn. *plēšiu*). Cps. *apgrūsti* 'otłuc (ziarno tłuczkiem)', *ažugrūdźiu* SD «lituię co, ferrumino, agglutino», *sugrūsti* 'stłuc, rozbić; wtłoczyć (do worka)', *užgrūsti* 'wepchnąć; zabić; zapędzić; (potrawę) zaprawić do smaku'. Refl. *grūstis* 'tłoczyć się, pchać się; hałasować, dokazywać, brykać (o dzieciach); parzyć się (np. o psach)', *atsigrūsti* 'nadejść niespodzianie gromadą', *isigrūsti* 'włamać się, wedrzeć się', *prasigrūsti* 'przepchać się, przedrzeć się', *prisigrūsti* 'dopchać się; napychać sobie', *susigrūsti* 'wtłoczyć się'. Odpowiednik łot. *grūst*, *grūzu*, *grūdu* 'pchać, popychać, bić, ubijać w móżdżiezu, otłukiwać (konopie), ugniatać (kapustę w becze); gorliwie pracować'. — Prs. *grūdźiu* należało kiedyś wraz z prt. *grūdźiau* do inf. \**grūdyti*. Był to pdg. kauzatywny z suf. *-dyti* do vb. intr. \**grūti* 'runąć' : łot. gw. *grūt* 'walić się' (zob. *griūti*). Para *grūdźia*, \**grūdyti* : *griūti* stała na równi z takimi, jak stlit. *atgýdžia*, *atgýdyti* 'ożywić' ⇐ *atgyti* 'ożyć'; *žindžia*, *žindyti* 'karmić własnym mlekiem' ⇐ *žįsti*, *žinda* 'ssać'. Inaczej BSW 99, LEW 173n., ALEW 374 (refleks pie. \**g<sup>h</sup>reud-*, \**g<sup>h</sup>rud-*). — Odpowiednik łot. *grūdīt*, *-u*, *-īju* jest używany w znac. 'wtykać, wpychać; tłuc, ubijać; łuskać (groch)', ale przede wszystkim oznacza 'hartować żelazo przez zanurzanie w wodzie'. Tak też lit. gw. *grūdyti*, liter. *grūdinti* 'hartować (żelazo, stal)', SD<sup>1</sup>: *grūdinu* «hartuię, acuo, consolido, induro», *ažugrūdinimas* «hart, acies, cuspis, mucro». — Neopwk. *grūs-* (⇐ *grūs-ti*): *grūstyti* 'tłuc po trochu' < \**grūs-sty-* : łot. *grūstīt* 'od czasu do czasu popychać', nomina: *grūsmē* 'ścisk, tłok', *grūsnis*, *-ies* f. 'kupa', *grūstis*, *-iēs* 'ścisk, tłok' (por. neopwk. *būs-*, *džiūs-*, *plūs-*, *pūs-*). — Neoosn. *grūst-*: *grūstinē* 'kasza tłuczona, krupy', *grūstūvas* 'tłuczek; wycior do lufy', *grūstuvē* 'stępa, móżdżierz'. — Inne nomina: *grūdas* (zob.), *grūdēklis* 'tłuczek' (*Su grūdekliū grūsk kanapius, miežius grūstuvēje* 'Tłuczkiem ubija się w stępie konopie, jęczmień'), *grūdēlis* 'ziarnko; malutkie poletko', *grūdikas* a. *grūdīklis* 'stępa', *sāngrūda* (zob.), *sūdas ant sugrūdimo* SD<sup>1</sup> «móżdżierz, mortarium», *užgrūdālas* 'to, czym zaprawia się potrawę dla poprawienia jej smaku' (⇐ *užgrūsti*), cps. *pipirgrūdis* 'móżdżierz do ucierania pieprzu' (por. *pipiras*). — N.m. *Pagrūdaī*. — SO *graud-*: *graudūs* (zob.).

**grūsti** II, *grūstu* (\**grūd-stu*), *grūdau* 'rozczułać się, rozrzewniać się, roztkliwiać się, przejmować się'. Intransitivum na *-sta-* do *grūsti*, *grūdu* 'tłuc, rozcierać, rozdrabniać' (zob. s.v.). Znacz. etym. 'wzruszać się'. Pod względem semazjologicznym por. pol. *wzruszyć* 'poruszając przewrócić, spulchnić ziemię', przen. 'rozczerść, roztkliwić kogo'; scs. *rušiti* 'burzyć, łamać, niszczyć'. — Zwraca uwagę dublet z samogłoską krótką: gw. *grūsti*, *gruñda* (war. *grudžia*), *grūdo* 'rozczułać się, smucić się'. — SO *graud-*: *graudūs* (zob.).

**grūšiā**, gen.sg. *grūšios* 2 p.a. gw. bot. 1. 'grusza, *Pirus communis* — drzewo i owoc', SD «gruszka drzewo, pyrus», 2. 'uderzenie kciukiem w głowę' — zapoż. ze stbłr. *grūša*, *-y* (SLA 79, ALEW 374: z pol. *grusza*), por. błr. *hrūša*, *-y*. — War. *grūša*, *grūšē*, *grūšas*, z palatalnym *r*: *griūšā*, *griūšē*, *griūšas*. War. *grūšniā* pokazuje zakończenie analogiczne do *vyšniā* 'wiśnia' (LEW 174). Zob. *kriāušē*.

**grūzdas** I gw. 'chrust — gatunek ciasta' — z udźwięcznienia konsonantyzmu w formie wyjściowej \**krustas*. Jest to zapoż. z pol. *chrust* 'kruche ciastka smażone na tłuszczu, faworki'. Inaczej LEW 174: rodzime, do *grūsti*, *grūdu* 'tłuc w stępie'. Por. *plazdēti* ob. *plastēti* oraz *urgždīnē* ob. *urkštīnē*, *dvazgēti* ob. *tvaskēti* (GJL I, § 453).

**grūzdas** II gw. 'gruz, rumowisko, odłamki' (war. *grūzas*, *grūzdas*) — zapoż. z pol. *gruz*. W języku literackim pl.t. *gruzdaī* a. *grūzdaī* 4 p.a. 'odłamki rozkruszonego kamienia, cegły'. Grupa *-zd-* na miejscu *-z-* polega na dostosowaniu fonotaktycznym do rodzimej zbitki *-zd-* między samogłoskami, jak w typie *lizdas*, *bezdu*. Paralele: *bēzdas*, *vēzdas*. Inaczej LEW 174: rodzime, do *grūsti*, *grūdu* 'tłuc w stępie'.

**gruzdėti**, *grūzda*, *gruzdėjo* 1. 'palić się bez płomienia, tlić się (o mokrym drewnie, torfie), prażyć się (o ziarnie)', 2. 'szeleścić, trzeszczeć, chrzęścić', *įsigruzdėti* 'zająć się, zacząć się palić; wdać się w kłótnię', caus. *grūzdinti* 'podpiekać, podsmażać, prażyć, palić; zachęcać'. Odpowiedniki łot.: *gruzdēt*, -u, -ēju 'tlić się', *gruzdināt* 'opiekać na rożnie'. Oboczny czas. *grūzti*, *grūzda*, *grūdo* 'tlić się; prażyć się' (por. łot. *grust*, *grūzdu*, *gruzdu* 'zapalać się; tlić się, jarzyć się') sugeruje, że *gruzd-* jest neopierwiastkiem, związanym z formacją prs. \*grunzda < \*grunsta (udźwięcznienie *nst* w *nzd*) < \*grund-sta, to z odnowienia prs. infig. \*gru-n-da (por. prt. *grūdo*). Pwk. *grud-* stanowi st. zanikowy do *griaud-*, por. *griaūsti*, *griaūsta*, *griaūdo* 'stawać się kruchym (o mięsie zająca), być podpiekanym, prażyć się, podsychać (o skórce chleba)', *apgriaūdusi mēsa* 'opieczono mięso'. Inaczej ALEW 375: causativum na -dėti. — Nomina: *gruzdaĩ* m.pl. 'zgliszczka, pogorzelsko' (war. *grūzdaĩ*), *grūzdys* f.pl. 'trociny', *gruzdūs* 'łamlivy, kruchy (np. o serze, cieście); krótko ostrzyżony'. — N.m. *Gruzdžiaĩ* 2x, *Grūzdiškē*, *Grūzdiškis*. — SO *grauzd-* ⇐ *gruzd-*: *grāuzdėti*, *grāuzda*, -ėjo 'palić się bez płomienia, tlić się'. War. *grauz-*: *grāuzėti*, *grāuza*, -ėjo ts., *įsigrauzėnti* 'zacząć się tlić — o mokrym drzewie w ognisku' (*Kad ir šlapios malkos, bet vis tiek įsigrauzėno*). Nomen: *grauzdūs* 'twardy (o drewnie); zły, surowy, szorstki, grubiański'.

**grūžė** gw. 'kiełb, mała ryba słodkowodna, Gobio gobio, Gobio fluviatilis'. War. *grūžas*, *grūžia* (SD «kiełb naski»). Odpowiednik łot. gw. *grūzis* m. 'kiełb'. Może być spokrewnione z *grūžas* 'krótki, ogryziony', łot. *grūži* m.pl. 'gruz, żwir', co w apofonii z *grāužti* 'gryźć, obgryzać', łot. *grāužt* ts.. Znacz. etym. 'istota gryząca' (por. Urbutis 2010, 53). Zob. też LEW 164, Karulis I, 321, ALEW 375. — Drw. *grūžlis* a. *grūžlīs* 'kiełb'.

**gu** ptk. podkreślająca pytanie w języku starolitewskim, np. *Tu-gu esi ansai, kursai turi ateiti?* 'Tyżeś ów, który ma przyjść?' *Seniai-gu jau numirė* 'Dawno już umarł?' *Klausiu jus, pa-gu-žįstat tą mokslą?* 'Pytam was, znaciez tę naukę?' Dziś utrzymuje się tylko w zrostach *jėigu* 'jeżeli' i *negū* 'niżeli' (DP też *argu* 'czyż'). Odpowiednik słowiański w ptk. porównawczej scs. *ne-gū-li* 'niż'. Zob. Hermann 1926, 171n., Lew 126, ALEW 375. Osobno zob. *gi*.

**gubà** 4 p.a., zwykle pl. *gūbos* 1. 'mendel, zazwyczaj złożony z dziesięciu ustawionych razem snopów', por. *Gubàs stato dažniausiai dešimties pėdų* 'Gubos stawiają zwykle z dziesięciu snopów'. *Vėtra išvartė visas rugių gubàs* 'Wichura wyróciła wszystkie mendle żyta', 2. 'kozły, np. o karabinach ustawionych po kilka tak, że jeden opiera się o drugi'. War. *gūbė*. Formacja dewerbalna od pwk. *gub-* jak w *gūbti* 'chylić się ku ziemi' (zob. s.v.). Znacz. etym.: 'pochylone ku sobie snopy zboża'. — Drw. *gubėlė* 'snopek oziminy a. koniczyny; dwa wsparte o siebie snopki; motowidło', *gubiniai* m.pl. — mówi się o kurczętach i kaczkach, które się wylęgły wtedy, gdy żyto stało na polu w mendlach' (*Gubiniai viščiukai, ančiukai. Gubinės vištytės geriausios — dėslios*). Vb. denom. *gubóti* 'stawiać snopy w mendle'.

**gūbrỹs**, *gūbrio* 4 p.a. (war. *gubrỹs*) 1. 'kurhan, kopczyk, kopiec mogilny; pryzma śniegu', 2. 'wierzchołek wzgórza, góry', 3. 'grzbiet, plecy człowieka', 4. 'grzbiet koński', 5. 'szczyt dachu, kalenica', cps. *kalnāgūbris* 'łańcuch górski' (por. *kálnas*). Dewerbalny drw. na -rĩa- od pierwiastka na st. wzdłużonym *gūb-* ⇐ *gub-*, por. *išgūbti* 'wygiąć się ku górze' (zob. *gūbti*). Por. SO *gaub-* w war. *gaubras* b.z.a. 'pagórek', *gaubrỹs* 'górką, wzgórze' (*Kur gaubrėliai, čia ir rugiai da matos* 'Gdzie pagórki, tam i żyto jeszcze stoi'), drw. *gaubriūotas* 'z pagórkami, pagórkowaty (o polu)'. — Z innym suf.: *gūbras* 'usypany kopiec; wzniesienie, pagórek', ⇒ *gūbrỹnas* 'miejsce z wieloma pagórkami'. — Tu też *gūrbautas* 'niewielkie wzniesienie; nierówność na drodze', ze zmiany \*gūbr-autas drogą metatezy *br* > *rb*. -autas jest neosufiksem, który wyabstrahowano w typie *móliautas* ⇐ *móliauti*; *panáutas* ⇐ *panáuti* (zob. s.v.).

**gùbti**, *guṃba*, *gùbo* ‘chylić się (o ścianie), zapadać się’, *igùbti* ‘pochylić się ku ziemi’, *išgùbti* ‘zrobić się wypukłym’. Odpowiednik łot. *gubt*, *gubstu*, *gubu* ‘zginać się, pochylać się, krzywić się’. Formacja inchoatywna z infiksem nosowym i SZ *gub-* do *gaub-*, por. *gaùbti* ‘otulać, owijać’. Pwk. pie. \*g<sup>(u)</sup>ub<sup>h</sup> ‘giąć, zginać’ (LIV<sup>2</sup> 188). Zob. też BSW 100n., LEW 140. — Drw. *susigubóti* ‘związać się w kłęby — o zbożu’ (*Geri rugiai — susigubóję gubomis kaip verpetais* ‘To dobre żyto, skłębione jak wiry’). Por. łot. *gubât* ‘składać siano w kopki’, *gubinât* ‘zginać’. Nomina od *gub-*: *gubà* (zob.), *gùbé* ‘głęboki talerz’, *gubrà* ‘wybrzuszenie na drzewie; szczyt góry’, *gubrỹs* (zob. *gūbrỹs*), *gùbulas* ‘gałka, bryłka, kulka’ (⇒ vb. denom. *gùbulti* ‘zgniatać w gałkę, robić gałki’), *gubulỹs* ‘duża porcja wody toczącej się po zboczu góry po deszczu’, *gùburas* a. *gūburas* ‘stos, kupa; pagórek’ (war. *guburỹs* a. *gūburỹs*), *gubùs* ‘sprytny, zręczny, zwinny; oszczędny’ (znaczn. etym. ‘giętki, gibki’, por. czes. *hebký* ‘gibki’). Cps. *dvigubas* ‘podwójny, złożony we dwoje’, por. *dvi°* (⇒ vb. denom. *padvigubinti* ‘podwoić’, *dvigubúoti* ‘w dwójkasób oddawać pożyczone, np. siano’), *viengubas* ‘pojedynczy’. Por. stpr. *dwigubbus teisis* [gen.sg.] *werts* ‘warci / godni podwójnej czci’ (⇒ vb. denom. *dwibugūt* ‘wątpić, zweifeln’, przez metatezę z \**dvigubūt* < \**dvigubât*; kalka śrwn. *zwīfelen*, nwn. *zweifeln*), zob. LAV 99. — W słowiańskim por. SZ *gūb-* w scs. *sūgūbati*, *-gūbljō* ‘zginać’, *sūgūnōti* < \*-*gūb-nō-* ‘zgiąć, coś prostego skrzywić’, ros. *gnutʹ*, *gnu*, pol. *gnąć* ⇒ *giąć*, *gnę* ts., czes. *hnouti* ‘poruszyć’, sch. *gānuti* ‘poruszyć, wzruszyć’. Obok tego st. pełny w scs. *(su)gubū* ‘podwójny’, co pod względem znaczeniowym odpowiada lit. *(dvi)gubas*; znaczn. etym. ‘zgięty we dwoje’. — Lit. n.rz. *Gubesa*, *Gubinỹs*, *Gubupỹs*. — WSZ *gūb-*: łot. *gūbātiēs* ‘pochylać się, garbić się, chować się, skrywać się, wynieść się cichaczem’, *gūbāt*, *-āju* ‘iść pochylonym, iść ociężale, kulić się’. Odpowiednik psł. \**gybati*, por. scs. *gybati*, *gybljō* ‘ἀπόλλυμαι, ginać’, *prēgybati* ‘zginać’, ros. *gybátʹ* a. *gybatʹ* ‘lekko poruszać, kołysać’, *sgibátʹ* ‘zginać’, ukr. *hybáty* ‘gnieść, miesić’, czes. *hýbati* ‘poruszać’, pol. *gibać*, *gibię* ‘zginać, poruszać, chwiać, kołysać’ (zob. BSW 100n., Sławski, SEJP I, 274n., Boryś 2005, 160). — W języku litewskim refleksy WSZ *gūb-* spotyka się tylko w nomen, por. *gūbrà* c. ‘ktoś zgarbiony’, *gūbrỹs* (zob.). W słowiańskim por. ros. *izgīb*, *sgib* ‘przegub’, czes. *ohyb* ‘zgięcie, przegub’, *záhyb* ‘zagięcie, fałd’; psł. \**gybūkū*: sch. *gībak* ‘giętki, gibki’, ros. *gībkij* ‘giętki’, ukr. *hybkýj* ts., czes. *hybký* ‘ruchliwy, zwinny, chyży’, pol. *gibki* ‘giętki, sprężysty, zwinny, zręczny’ (por. wyżej *gubùs*). — SO *gaub-*: *gaùbti* (zob.).

**gùčas**, *-é* gw. ‘sprytny, przebiegły’, sb. ‘spryciarz, mądrała’ (*Žmogus gùčas, kurs išgudo ir gudrus*) — pochodzi z \**gutšas* < \**gud-šas*, przez ściągnięcie zbitki *t.š* w afrykatę *č*. Drw. na *-šas* od osnowy *gud-*, por. 1° vb. *gùsti*, *gundū*, *gudaũ* ‘nawykać, wprawiać się’, *išgùsti* 1. ‘nauczyć się’, 2. ‘zmańdrzeć’, 3. ‘odwyknać, odzwyczaić się’ (*Mieste bebūdamas, išgudo dirbti* ‘Żyjąc w mieście, odwykł od pracy [rolnika]’), 2° adi. *gudrùs* ‘zmyślny, chytry’. Podobnie zbudowane formacje: *krùčas* ⇐ *krutėti*; *snùčas* ⇐ *snūsti* (por. GJL I, § 512; II, § 369).

**gùdas** przest., gw. 1. ‘Białorusin’, 2. ‘Rosjanin’<sup>165</sup>. Fem. *gùdė* ‘Białorusinka’. Pl. *gudaĩ* m.pl. ‘Białorusini’, DP *Gudai* ‘Ruś, Rusacy’<sup>166</sup>. SD: *Gudas* «Rusin, Ruthenus», *Gudai* «Ruś kray, Russia», *Gudy* *bažnyčia* «cerkiew, templum Russicum, Ecclesia Russorum», *papas Gudy*, *kunigas* «pop Ruski», *vyskupas Gudy* «władyka, Episcopus Græcus». Pochodzenie etnonimu *gùdas* pozostaje niejasne. Wywodzą go od nazwy Gotów, mianowicie na podstawie hipotezy, że Bałtowie nazywali «Gudami» nie tylko Gotów, lecz również Słowian, pozostających pod władzą Gotów, por. Būga, RR III, 124, 738, 782n., Fraenkel 1950, 23,

<sup>165</sup> W słowniku JUŠK I, 485 jest definicja następująca: «rossjanin; chłop, robotnik rossyjski; białorus, pińczuk».

<sup>166</sup> Por. *kaip pustelnykai girioj... ir ik šiai dienai Gudai ir Griekai daro DP 139<sub>37</sub>* ‘jako pustelnicy na puszczy... i po dziś dzień Ruś i Grekowie czynią’. — *Kaip ne per seniai Gudamus bei Padalionimus tikos DP 509<sub>46</sub>* ‘jako się niedawno Rusakom i Podolanom dostało’.

LEW 174. — W gwarach nazwa *gūdas* uległa apelatywizacji i oznacza: 1° ‘człowieka mówiącego inną gwarą (litewską)’, np. *Apie Gegužinę gudaĩ, jie kitoniškai kalba* ‘Koło Gegužinė [są już] Gudowie, oni inaczej mówią’, 2° ‘dziecko, któremu nie nadano jeszcze imienia’, np. *Mano broliukas da tebėr gūdas* ‘Mój braciszek jest jeszcze «gudas»’. — Drw. *gudijà* ‘miejsce, gdzie mieszka wielu Białorusinów’<sup>167</sup>, *gūdiškas* ‘białoruski’ (*Pas mus ant rinkos gudiška vāpa* ‘U nas na targu białoruska rozmowa’), *gūdiškai* adv. ‘po białorusku’, *gudōšius* peior. ‘Białorusin’. Cps. *skeršagudis* gw. ‘ktoś koszlawiący mowę litewską, mówiący z białoruska po litewsku’ (por. *skeršas*). Vb. denom. *gudauti* ‘mówić po białorusku’, *išgudėti*, -ju, -jau 1. ‘stać się Białorusinem, zruszczyć się’, 2. ‘zacząć mówić inną gwarą, w rozmowie przechodzić na inną gwarę’, *išgūdyti* ‘zruszczyć kogo’, refl. *susigūdyti* ‘zruszczyć się’. — N.m. *Gudaĩ* 5x, *Gudāičiai* 7x, *Gudēliai* 31x, *Gūdiškė* 7x, *Gūdiškiai* 3x, cps. *Gūdakalnis*, *Gūdakampis*, *Gūdakiemis* 2x, *Gūdamedis*, *Gūdapievis*, *Gūdaraistis*, *Gūdgaliai* 2x, *Gudgalys* 2x, *Gūdirvės* (\*Gud-dirvės), *Gūdkaimis*, *Gūdlaukis* 2x, *Gūdmiškė*, *Gūdravis* oraz *Daugūdziai* (\*Daug-gudžiai), *Pusgudžiai*.

**gūdas** gw. ‘środek w odniesieniu do przedziału czasowego, sam środek’, np. *naktiēs gūdas* ‘środek nocy’, por. *Pačiame nakties gūde*, t.y. *nakties gūdrume, pasirodė ugnis* JUŠK ‘W samym środku nocy pokazał się ogień’. Syn. *gūdumà* a. *gūdumas* ‘środek (nocy, zimy)’, *gūdra* b.z.a. ts., ⇒ *gūdrumas* ‘środek (nocy, dnia, lata)’, *gūdrume nakties* PK 153<sub>27</sub> ‘o połnocy’. Niejasne. (Por. błr. *hlupa noć* ‘środek nocy’, dosł. ‘głupia noc’). Z uwagi na znaczenie mało jest prawdopodobny związek *gūd-* z czas. *gundū*, *gūsti* ‘przyzwyczajać się’ (por. LEW 141, ALEW 375n.). Może *gūdas* da się fonetycznie wywieść z syn. *glūdas* ‘środek nocy’, mianowicie przez zmianę *glūdas* w \**guūdas* i dysymilatywny zanik *u* przed *ū*? Zob. *gūdūs* s.v. *gaūsti*.

**gudrūs**, -i 4 p.a. ‘przebiegły, sprytny, chytry’ — z odnowienia starszej formacji *gūdras* ts. : łot. *gudrs* ‘mądry, rozsądny; chytry, przebiegły, podstępny’, < pb. \**gud-ra-*. Prymarne adi. vb. od SZ *gud-*, por. *gundū*, *gūsti* ‘wprawiać się w czym’. Paralele: *sūkras* (*sukrūs*) ⇐ *sūkti*; *mišras* (*mišrūs*) ⇐ *mišti*; *stipras* (*stiprūs*) ⇐ *stipti*. LEW 141 zestawiał z *gāuti* ‘dostać, otrzymać’, łot. *gūt* ‘chwytać, łapać’. ALEW 383 podał to w wątpliwość i skonstatował brak etymologii. — Z innym suf.: *išdugūs* ‘chytry, przebiegły’ — z metatezy spółgłosek w praformie \**iš-gud-us* (zmiana *g-d* > *d-g* ma paralelę w *k-t* > *t-k*, por. *plāštaka*). Osobno zob. *gūčas*. — Drw. *gudréiva* c. ‘mądrała, mędrak, ktoś przemądrzały’, *gudriņčius* ‘mądrała’ (na temat neosuf. -*inčius* zob. *bobiņčius*), *gudruōlis* ‘mądrała, spryciarz’. Vb. denom. *gudráuti* ‘mądrzyć się, mędrkować’.

**gūiti**, *gujū* (war. *gūinu*, *guinū*), *gujaū* 1. ‘wypędzać, wyganiać skąd’, 2. ‘pokrzykiwać, łąć, besztuć’ (syn. *ūiti*), 3. ‘dybać, czyhać, czaić się’ (*Jis gūja man atkeršyti* ‘On czyha, żeby się na mnie zemścić’), *išgūiti* ‘wygnać, wypędzić’. Refl. *gūitis* ‘toczyć się’, *apsigūiti* ‘obrobić się’ (*Jis vienas neapsigūja* ‘Jemu jednemu / samemu trudno się obrobić’). Brak poświadczenia dla interi. †*gui* raczej nie zaleca wywodu paralelnego do *zūiti* ⇐ interi. *zūi*! Jeśli *gujū* jest formacją starą, to możliwa droga do jej wyjaśnienia prowadziaby przez praformę \**guH-je-* (por. *dujū* < \**d<sup>h</sup>u-je-* s.v. *dūiti*) i hipotezę zaniku spółgłoski lrg. w pozycji przed *j*. Starym infinitiwem byłoby tu \**guH-C*, co widać w łot. *gūt* ‘ganiać za czym, łapać, chwytać, łowić’, *gūstīt* ‘chwytać, łowić’. Zob. *gāuti*, gdzie też mowa o SZ *gū-*, ukazującym się w *atgūti*. — Neopwk. *guj-*: *gujikas* ‘goniący za czym’ (por. *zujikas* ⇐ *zujū*, *zūiti*). — Neopwk. *guin-* (⇐ prs. *guinū*): *guinioti* ‘ganiać, pędzić’, *guīnyti*, -iju, -ijau ‘pędzić, odpychać od siebie’, *išguīnyti* ‘wynieść, ukraść’. Paralele na reanalizę prs. z suf. -*na-*: *ein-* ⇐ *einū* (zob.

<sup>167</sup> W słowniku JUŠK I, 485 jest definicja następująca: 1. «zbiór rossjan», 2. «Piński kraj; ziemia rossyjska, Ruś». — K. Būga, RR III, 782 podawał, że Dzukowie z okolic Marcinkónys nazywają ‘Białoruś’ *Gūdo šalis*. Dodał przy tym, że sam nigdy nie słyszał wersji *gudū šalis*.

*eīti*); *maun-* ⇐ *máunu-* (zob. *máuti*); *sien-* ⇐ *sienù* (zob. *siēti*). Inaczej Būga, RR I, 295: *guinióti* ma być kontaminacyjnym wariantem do *gunióti*, z *i* jakoby przeniesionym z prs. *gujū*. Podobnie Endzelīns, DI II, 645.

**gukštinēti**, *-ēju*, *-ėjau* stlit. 'tułać się' — czasownik znany z jednego tylko świadectwa, por. *Teest motē našlystoj, vaikai pastumdēliais, tegukštinēja visada čia su pavargēliais* PK 87<sub>16-17</sub> 'Niech żona wdową będzie, dziatki sirotami. A niechaj się tułają między żebrakami'. Z wtórnym *g-* w nagłosie, jak np. w *gaktà* < *kaktà*; *goserē* < *koserē*. Rekonstrukcja: \**kukšt-inēti*. Por. *pakukštinēti* 'chodzić powoli, dreptać', np. *Pakukštinēju dar aplink namus, bet toliau nenueinu* 'Krzętałem się jeszcze koło domu, ale dalej już nie chodzę'. Osnowa onomatopeiczna, por. interl. *kùkšt*: *Niekas nē nekùkšt* 'Nikt nie idzie ani nie jedzie'. *Tai miške tyku, niekur niekas anei kùkšt* 'Tak w lesie cicho, nigdzie nikt nie wydaje głosu'.

**gul-**, dewerbalne nomina pochodne od *gulù*, *gulti* 'kłaść się, położyć się': *apgulà* 'obleżenie (twierdzy)', *gulà* adv. 'leżąc' (skostniała forma instr.sg. od abstr. 'leżenie', por. *rēplà*), *gulēnē* 'leżenie; miejsce do leżenia, legowisko' (por. *perēnē*, *plaukēnē*, *sēdēnē*), *gulyklà* ts., *kamara gulima* SD «łożnica albo sypialna komora, cubiculum, conclauē», syn. *gulta* (por. łot. *guļamā istaba* a. *guļamistaba* 'sypialnia'), *gulinys* '(w zbożu, trawie) miejsce, gdzie ktoś leżał, miejsce wygniecione', *gulomīs* adv. 'leżąc, na leżąc' (skostniała forma instr.pl., por. *gulà*), *gulovà* 'żona' (w dajnach), *gulōvas* 'mąż; wylegujący się próżniak' (od vb. \**gulóti*, por. *žinōvas* ⇐ *žinóti*), *gulta* 'łóże, posłanie', *gulta naujovedekliu* SD «łożnica nowożeńska albo małżeńska, thalamus» (por. łot. *gulta* 'łóże dla jednej osoby', jak też zapoż. lit. w błr. gw. *gulta* n. 'legowisko świni', war. *gūlda*, zob. Urbutis, *Balt* V:1, 1969, 54, Laučjute 65, 105), *gultas* 'łóże, posłanie' (cps. *vasaragultas kareivių* SD «leża żołnierska letnia, aestiva, orum», *žiemagultas kariaunyų* SD «leża żołnierska zimna, hyberna, orum, hyemalia», *gultė* SD «legowisko, cubitus, us», *īgula* a. *īgulà* 3 p.a. 'załoga (twierdzy, okrętu), garnizon' (⇒ *īgulininkas* 'członek załogi'), *išgula* 'wywrócone w lesie drzewo, drzewo powalowe' (syn. *išvala*, *išvarta*), 'zboże, które się pokładło; miejsce, gdzie leży powalone zboże', *išgulos* f.pl. 'wyległe zboże', *nēgula* a. *nēgulē* 'siedzenie do późna w nocy' (dosł. 'niekładzenie się spać'), *pógulis* 'drzemka, odpoczynek' (*atsigułti pógulio* 'zdrzemnąć się po obiedzie'), *priegulà* a. *priegula* 1. 'poobiedni odpoczynek', 2. 'kochanka, konkubina', 3. 'ten, kto śpi obok', *priegulas* a. *priēgulas* 1. 'ten, kto leży, śpi obok', 2. 'kochanek, konkubent', ⇒ *priegulauti* 'spać w jednym łóżku (z braku osobnego łóżka)'; *priēgulē* 'nocne pasienie koni' (zm. *prýgulē*), *priēgulis* 'poobiedni odpoczynek', *sāngulas* (zob.), *sāngulis* (zob.). Cps. *žemagulys* (zob. *žēmē*), *žemgulys* (zob. *žēmas*).

**gūlba** 1 p.a., *gulbà* 4 p.a. zm. 'wiąz, Ulmus; brzość, Ulmus montana' — może być odpowiednikiem stisl. *kolfr* m. 'narośl na drzewie, pałka; serce dzwonu; tępa strzała', szw. *kolv* 'grubszy koniec strzały', stwn. *kolbo* 'kolba (karabinu), kij z grubszym końcem, pałka', z pgerm. \**kulb-* < pie. \**glHb<sup>(h)</sup>*- do \**gleHb<sup>(h)</sup>*-. Por. IEW 359n., Karaliūnas, *Balt* XXV:1, 1989, 53n. Zob. *gioba*.

**gulbē** 2 p.a. 'łabędź, Cygnus'. War. *gulbē* 4 p.a., *gulbis*, *-iēs* f. (4 p.a.). SD *gulbis* «łabędź, cygnus, olor», SD<sup>1</sup> *gulbies* [gen.sg.] «łabęci, cygneus, olorinus» (por. ŽD 51n.). Inne war.: *gulbis*, *-io*, z niejasnym zanikiem *g-*: *ulbē*. Odpowiedniki bałt.: łot. *gūlbis* m. 'łabędź', strp. *gulbis* Ev 'Swane [Schwan]'. W gałęzi słowiańskiej jest oboczność \**kulp-ja-*, por. kasz. *kielp* 'łabędź', głuż. *kolp*, *-pja*, sch. *kūp*, gw. *gūb* ts., ros. *kolpica* 'młoda samica łabędzia' (*kólpik* 'ptak *Platalea leucorodia*'). Innowacja leksykalna bśł., nie wiadomo tylko, której z dwu postaci dać w rekonstrukcji pierwszeństwo<sup>168</sup>. BSW 101 odtwarzał dwie praformy bśł.

<sup>168</sup> W jęz. litewskim nierzadkie są dublety wyrazowe zróżnicowane dźwięcznym lub bezdźwięcznym konsonantyzmem, np. *duzgēna* a. *tuskēna* 'kołacze', *griūga* a. *kriūka* 'rozprasza się', *gėmbė* a. *kembė*



\*gulbja- ob. \*kulpia- (ogniwem pośrednim między nimi mogło być \*kulbja-, z udźwięcznienia \*lpj̃ > \*lbj̃). Etymologia niepewna. LEW 175 rozważał — w ślad za sławistami (zob. np. REW I, 289) — powiązanie pierwiastka wyrazu *gulbē* ze słow. nazwą gołębia, psł. \*golqbī. Derksen 2008, 261 zbliża ze stir. *gulban* m. ‘dziób; żądło’, walij. *gylfin* m. ‘dziób; ryj’, co prowadzi go do wniosku, że sekwencja bsł. \*ul nie może być refleksem pbsł. \*l̥. Wahanie spółgłosek *k/g* i *p/b* przemawia, zdaniem Derksena (*l.c.*), na rzecz wyrazu substratowego, nieindoeuropejskiego pochodzenia. Zob. też ALEW 377, Derksen 2015, 192n. — Drw. *gulbinas* ‘łabędź samiec’ (⇒ *gulbinis* SD «łabęci, cygneus, olorinus»). Od tego drw. wsteczne: *gulbas* ‘łabędź samiec’ (*Gulbas su gulbėmis plaukia*) lub *gulbis*, -io (por. *žq̃sas* ⇐ *žq̃sinas*; *kūrkis* ⇐ *kuṛkinas*). — N.m. *Gulbės*, *Gulbinaĩ* 6x, *Didieji Gulbinaĩ* (por. spolszczoną wersję n.m. *Gulbiny*, od tego nazw. *Gulbinowicz*), *Gulbinė* 4x, *Gulbiniškiai* 5x, *Pagulbis*. — Strp. n.jez. *Gulbig*, n.m. *Gulben*, *Gulbitten*, *Golbitten* (AON 47).

**guldýti**, *guldaũ*, *guldžiaũ* 1. ‘kłaść, układać, wykladać’, 2. ‘kastrować’. Przest., gw. prs. *guldžiu* SD «nastawiam, pono, expono, objicjo» (syn. *demi*, *statau*), *marmuru guldžiu* SD «marmuruję, marmurem pokładam, marmoro» (syn. *marmuru kloju*). Formacja kauzatywna na -dyti do *gul̃ti* ‘położyć się’, *gul̃ėti* ‘leżeć’, por. *guldýti vaikūs į lovą* ‘kłaść dzieci spać’. Odpowiednik łot. *gul̃dīt*, -u, -īju, częściej *gul̃dināt* ‘kłaść do snu, dać odpocząć’. Pwk. apofonicznie sztywny, podobnie jak w *gydyti*, *pjudyti*, *gimdýti*. — Cps. *ažuguldžiu padų, pamatų* SD «zakładam budowanie», *išguldýti* ‘wyłożyć’, *notguldžiamas* SD «nieodwłoczny» < \*ne-at-guldžiamas (zob. *not-*), *suguldýti* ‘położyć, dać nocleg; przygiąć (zboże do ziemi)’, *suguldžiu* SD «składam co pospołu z drugim» (syn. *sudemi*). Refl. *guldžiuosi* SD «funduję się na czym» (syn. *pasispiriu unt ko*). — Neoosn. *guld-*: *atgul̃dinėju* SD<sup>1</sup> «odwłączam» (syn. *trukinu*). Sb. postvb. *priegulda* hapaks stlit. ‘łożnica’ [‘łóże, łóżko’], por. *tad išėjo pasavintinis išg prieguldos savos* DP 33<sub>8</sub> ‘tedy wyszedł oblubieniec z łożnicy swej’, ⇐ *priguldýti* ‘położyć obok kogoś, przy kimś’. — Neoosn. *guldý-*: *ažuguldýtojas* SD<sup>1</sup> «założyciel», *ažuguldýtinis* «zakładnik, człowiek dany w zakładzie, w zastawie, obses idis», *guldýtuvės* f.pl. ‘pokładziny, uroczyste wprowadzenie nowożeńców do sypialni’, *paguldýtuvė* SD «skład, miejsce gdzie składają, conditorium, repositorium», *priguldymas* PK ‘przykład’ (pewnie kalka z pol. *przykład* : *przy-kładać*), *suguldýtinis* SD «składny, concinnus, congruens».

**gul̃ėti**, *guliũ* (3 os. *gūli*, war. *gūlia*), *gul̃ėjau* ‘leżeć, odpoczywać, spać’, *aukštienykas guliũ* SD «wznak leżę, supinus sum», *atsigul̃ėti* ‘odleżeć się (o lnie, chlebie, jabłkach)’, *nugul̃ėti* ‘odleżeć (rękę), doprowadzić do odrętwienia’, *pėrgul̃ėti* ‘przeleżeć; przenocować’, *prigul̃ėti* ‘wylegiwać się; pasować, być odpowiednim; należeć do kogo’, *užgul̃ėti* ‘zostać na noc, przenocować’ (por. *užgulis* żm. ‘drugi mąż na gospodarce wdowy’), *užguli* SD «należy, interest, pertinet» (syn. *prisieit*), *užsigul̃ėti* ‘zachorować; zasiedzieć się; zalegać, pozostawać w zapomnieniu’. Formacja z suf. -ėti stanowi durativum do *gul̃ti* ‘położyć się’ (zob. s.v.). Odpowiednik łot. *gul̃ēt*, *gulu* a. *guļu*, *gul̃ēju* oznacza ‘spać, odpoczywać; leżeć, być położonym’ (*iet gul̃ēt* ‘kłaść się spać’, *likt bērnis gul̃ēt* ‘kłaść dzieci spać’) : *gul̃t*, prs. *gul̃stu* a. *guļu*, prt. *gulu* a. *gūlu* ‘kłaść się spać; rozbijać obóz’. — Neoosn. *gul̃-*: *gul̃étuvė* ‘pokój sypialny, posłanie, leże’ (por. *lydétuvės*, *negalétuvė*).

**gul̃ščias**, -à 1. ‘leżący, poziomy’ (*gluosnis gul̃ščiasis* bot. ‘wierzba płożąca, *Salix repens*’), SD «padający na twarz, cernuus» (syn. *kniūpsčias*), 2. ‘pochyły, niewyprostowany’. Pb. \*gulst-ias. War. z insercją *k*: *gul̃kščias*. Zob. też war. *gval̃ščias* s.v. *gul̃ti*. Drw. *gul̃sčiukas* ‘przyrząd do ustalania poziomego położenia, poziomnica’. Z innymi suf.: *gul̃stinas* a.

‘drewniany kolek na ubranie’, *griaũnos* a. *kriaũnos* ‘trzonek składanego noża a. brzytwy’, *gaũgaras* ‘wierzchołek góry’ obok *kaũkaras* ‘pagórek’, *žābas* ‘różga’ obok *šāpas* ‘słomka, gałązka’. Zob. Būga, RR I, 448.

*gulstìnīs* ‘poziomy’. Są to formacje oparte na neoosn. *gulst-*, która pochodzi z reanalizy vb. frq. \**gulstyti* od *gułti* (zob.). Paralele: *klūpsčias* ⇐ \**klupstyti*; *kniūbsčias* ⇐ \**kniūbstyti*, a także *graībsčiai* ⇐ *graībstyti*; *grėbsčiai* ⇐ *grėbstyti*. Zanikły czas. \**gul-sty-ti* był odpowiednikiem łot. *gulstītiēs* ‘często się kłaść, polegiwać, zasypiać, leniuchować’, *luopus gulstīt* ‘pozwalać bydlu leżeć na pastwisku’. Por. łotewską neoosn. *gulst-*: *gulstavāt* ‘spać o niezwykłych porach; zmieniać jedno posłanie na drugie’ (por. lit. prt. *kūrstavo* od *kūrstauti* ⇐ *kūrstyti* : *kūrti*).

**gułti**, *gulù*, *guliaũ* ‘kłaść się, położyć się’ (war. *gułti*, *gūlù*, *gulaũ*), *eimi gultų* SD «kładę się spać» (z formą supini na *-tų*), *apgulu kariu kų* SD «oblegam kogo wojskiem, obsideo, obsidium facio», *atgułti* ‘położyć się; rozchorować się’, *nugułti* ‘zgnieść, przygnieść i przydusić, przywalić; opaść’ (*Dūlkēs nūgula žēmen* ‘Kurz opada na ziemię’), *nugula mielēs alaus* SD «dostaie się piwo, defæcatur ceruisia, eliquatur à fæcibus...» (syn. *nusistovi alus*), *pagulu* SD<sup>1</sup> «polegam, procumbo», *sugułti* ‘położyć się (spać)’, też o zbożu: ‘położyć się, wyleć’, *užgułti* ‘położyć się; zachorować; zadusić ciężarem własnego ciała; zagłuszyć (o roślinach)’, *užgulu* SD «nalegam komu, vrgeo, insto, ingruo alicui...». Refl. *atsigułti* ‘położyć się’. Odpowiednik łot. *gułt*, prs. *gulstu* a. *guļu*, prt. *gulu* a. *gūlu* ‘kłaść się spać, rozbijać obóz’. Morfem *gul-* jest refleksem st. zanikowego typu sampras. od pie. \**guel-* ‘kłaść się’ (zob. LIV<sup>2</sup> 192). Paralela: *žul-* ⇐ \**žvel-* (s.v. *įžulnùs*). Jako wyrazy pokrewne wymienienia się orm. *kalal* ‘pieczara, nora, barłóg’, stszw. *kolder* ‘miot, potomstwo pochodzące z jednej ciąży’ (zob. LEW 175n., LIV<sup>2</sup>, l.c., ALEW 379). — Młodszą formą st. zanikowego było *gvil-* < \**gul-*C, zob. *gvildyti*. — Drw. werbalne: *guldyti* (zob.), *gulėti* (zob.), *gulinėti* iter. ‘polegiwać, kłaść się na jakiś czas i znów wstawać’, *gūlinti* ‘pozwolić komu położyć się, dać miejsce do spania’. Drw. nominalne: zob. *gul-*. — WSZ *gūl-*: łot. *gūlāt*, *-āju* iter. ‘(cały dzień) leżeć w łóżku, wylegiwać się, leniuchować, przeciągać się, wyprężyć się (po śnie)’. Nomen: *sángūlis* (zob. *sangulis*). — SO *gval-*: *gvaldyti* (zob.), nomina: *gvalis* DP ‘łóże, łóżko’, *gvalinis* ‘poziomy, leżący’, *gvalinė tvorà* ‘plot z poziomo umocowanych żerdzi’, *gvalù* adv.: *Gvalù sušlijò rugiai* ‘Żyto położyło się na płask’. Por. Būga, RR II, 261, ALEW 384. Na zanikły czas. \**gval-styti* wskazuje adi. postvb. *gvalščias* ‘leżący’ (por. wyżej o pochodzeniu *gułščias*). Prawdopodobnie wtórnym wariantem do *gval-* jest *guol-*, zob. *guōlis*.

**gułbas** 1. ‘guz, brodawka, narośl na łodydze, na pniu drzewa; sęk; brodawka na ogórku’ (*gułbą dúoti* ‘pokazać figę’), 2. SD <*užuolin[i]s gumbas*> «galas, galla» [‘narośl na liściach dębu, dębiana’, SPXVI], 3. ‘bulwa, zgrubiała część podziemnej łodygi kartofla, buraka’, 4. ‘guz na ciele ludzkim lub zwierzęcym; wrzód’, 5. SD «gruczoły, glandulæ, strumæ panus» (syn. *norikaulis*), 6. ‘ból brzucha, kolka’, 7. ‘ból macicy’, 8. ‘przepuklina’, 9. ‘niedomaganie śledziony’. Jest to drw. od neopwk. *gumb-*, który został wyabstrahowany z prs. infig. *gułba* do *gūbti* (zob.), por. *išgūbti* ‘wygiąć się ku górze’ Paralele: *jūngas* ⇐ *jūngiu*; *gnūmbas* ⇐ *gnūmbu*; *slimpa* ⇐ *nuslimpù*. Znacz. etym. ‘wypukłość, wyrzuszenie’. — Z innym suf.: łot. *gułba* ‘narośl, guz; wzniesienie, kupa’ (\**gumb-ā*). — Odpowiednik psł. \**gōba* (o z \**ū*, obniżenie samogłoski nosowej) < \**gūba* < pbsł. \**gumb-ā*, por. scs. *gōba* ‘gąbka’, pol. *gęba* ‘twarz, usta, pysk’ (stpol. też ‘gąbka morska; grzyb trufla’), czes. *houba* ‘grzyb, huba; gąbka morska’, ros. *gubá* ‘warga; huba’, gw. ‘narośl na ciele; podbródek; krawędź, brzeg’. Por. BSW 101 (pbsł. \**gumba-* m., bez objaśnienia budowy), LEW 176 (zestawienie ze stisl. *kumpr* ‘Klumpen’... albo ze stisl. *kumbr* ‘Holzklotz’; brak wzmianki o psł. \**gōba*). Zdaniem Borysia 2005, 158 w słowiańskim etymologicznym znaczeniu było z jednej strony ‘mięsista narośl na ciele ludzkim, zwierzęcym, na roślinie’, z drugiej strony ‘wypukła część ciała: warga, policzek, usta’. Zob. też ALEW 379n. — Drw. *gumbinė* 1. ‘sękaty kij’, 2. ‘zapiecek’, 3. ‘spizarnia’, *gumbūotas* ‘pokryty sękami, guzami, wrzodami, węzłami (o nici)’, SD «gruczołowaty, strumosus, glandulosus» (syn. *norikaulotas*). Cps. *gumbanosis* ‘kto ma guzowaty nos’ (por. *nosis*), *gumbasnāpis* ‘z guzowatym dziobem — o

gęsi' (por. *snāpas*). Vb. denom. *guṁbti*, -*sta*, -*o* 1. 'rosnąć, powiększać się — o guzie, o bulwie', 2. 'nabierać ciała — o dziecku'. — Inne drw. od *gumb-*: *gumbrys* 'część jarzma wokół szyi wołu; to, w czym osadzony jest ster tratwy', *guṁburas* 'guz, wypukłość', *gumbūtis* bot. 'pięciornik kurze ziele, *Potentilla erecta*'.

**gūmulas** 'kłąb, kłębek; gałka, kulka, bryłka; kawał, pajda (chleba)'. Z innym suf.: *gūmuras* 'kłąb'. Dewerbalna formacja na SZ *gum-* (← \*gem-, zob. niżej gr. γέμω), dochowanym w czas. łot. *gūmt*, *gūmstu*, *gūmu* 'zginać się, uginać się; nabrzmiewać, grubieć'. Do tego *gumstīt* frq. 'ściskać, gnieść; chwycić, łapać; po kryjomu łowić', *vistas gumstīt* 'łapać kury', nomina: *gums* 'guz; pączek', *gūmza* 'ostry zakręt, zgięcie, nierówność, fałda' (*gumzu gumzām iet* 'iść chwiejnym krokiem'). — N.rz. *Gumýža* (Vanagas 1981, 127). — W pbsł. obocznym do *gum-* refleksem st. zanikowego było \*gim-. Widać je w słowiańskim, por. cs. *žimō*, *žeti* 'gnieść, ściskać', scs. *sūžeti* 'ścisnąć', ros. *žmu*, *žatʹ* 'ściskać, wyciskać (sok), zgniatać, ugniatać', pol. *wyżmę*, *wyżać* 'wycisnąć wodę z pranej bielizny', pol. przest. *zeżmę*, *zżać* 'ścisnąć, zgnieść w garści; zmarszczyć (czoło)'. Z nominów por. np. ros. ukr. *žménja* 'garść' (\*žimīnī), ros. *žmīna* 'garść kłosów'. — WSZ \*gīm-: scs. *sūžimati* 'ściskać, zgniatać', pol. *wyżymać* 'wyciskać wodę z pranej bielizny' (czes. *ždímat* ts.), *zžymać się* 'obruszać się, reagować gniewnie'. Zob. BSW 88, REW I, 427n., LEW 132, Boryś 2005, 721, 748. — Podwójny refleks SZ pbsł. \*gim- / \*gum- jest kontynuacją pie. \*gṁ- od \*gem- 'ścisnąć w garści, zgnieść; chwycić' (LIV<sup>2</sup> 186), por. gr. γέμω 'być pełnym czego, być ładownym (o okręcie), być obciążonym, obładowanym (o zwierzętach jucznych)', γέμος n. 'ciężar, ładunek, brzemień', śrir. *gemel* 'pęto', walij. *gefyn* ts., orm. *čim*, *čem* 'uzda'. N.B. Wymieniane czasem w tym związku łac. *gemō*, -*ere* 'wzdychać, jęczeć, stękać' (por. LIV<sup>2</sup> 186, przyp. 5) ma raczej inne powiązanie, zob. de Vaan 2008, 257. — SO *gam-*: *gāmalas* (zob.). — WSO *gom-*: *gomūs* (zob.).

**gūndyti**, *gūndau* (stlit. też *gundžiu*), *gūndžiau* 'kusić, wystawiać kogo na pokusę, namawiać, nakłaniać', *gūndyti pažadaīs* 'kusić obietnicami', *gūndo eiti į šokius* 'korci iść na tańce', *igūndyti* 'skusić, namówić, skłonić, pobudzić', *pagūndyti* DP 'poduszczyć', *pagundžiu* SD<sup>1</sup> «poduszczam, irrito, instigo, incesso, stimulo...», refl. *gundžiuosi apie ką* SD «kuszę się o co, tento aliquid, attento, molior». Odpowiednik łot. *gundīt* 'kusić do złego', częściej *iegumdīt* 'skusić, zwieść' (z dysymilacją *nd* > *md*, por. lit. *grándyti* > *grámdyti*). Z pochodzenia jest to kauzatyw na -*dyti* do dawnego prs. \*gunū 'dostaję, otrzymuję' < pie. \*g<sup>(u)</sup>-n-H-é- (które zostało zastąpione przez *gáunu*, zob. *gáuti*). ALEW 380 łączy raczej z *giñti* 'pędzić, doganiać'. — Neoosn. *gund-*: *gūnda* 'pokusa, pożądanie', *pagūnda* ts. (*vèsti į pagūndą* 'wodzić na pokuszenie'), *gundininkas* 'kusiciel'. — Neoosn. *gundy-*: *gūndymas* 'pokusa', *gūndytojas* 'kusiciel', *pagundytojas* DP 'kusiciel', SD «powod, author» (por. *rašytojas*, *tapytojas*).

**gūngti**, *gūngiu*, *gūngiau* a. *guñgti*, -*iū*, -*iaū* gw. 1. 'garbić się, kulić się', 2. 'iść zgarbionym a. skulonym', 3. 'krzątać się, pracować; uginać się pod ciężarem'. War. *gūngti*, *gūngstu*, *gūngau*. Czasownik utworzony od interi. *gūngt gūngt*, opisującej chód pochylonego, przygarbionego człowieka, por. *Gūngt gūngt ir atgungė* 'Przyszedł zgarbiony'. W tym znaczeniu także *gūngi gūngi* a. *gūngi gūngi*, por. *Gūngi gūngi atgūnga senis*, t.y. *susilenkęs eina* «'Gūngi gūngi' przychodzi zgarbiony starzec'. — Inne formacje werbalne: *gūnginti*, -*inu*, -*inau* 'iść — o człowieku przygarbionym, skulonym', *susigūnginti* 'skulić się, zewrzeć się (stojąc na zimnie); spać zwinąwszy się w kłębek', *gūnginėti* 'iść przygarbionym', *gūngsóti* a. *gūngsóti* 'trwać w pozycji skulonej; sterczeć bezczynnie', *gūngstyti*: SD *gūngstausi* «tułam się, vagor, palor aris, oberro» (syn. *daužausi*), *gūngtelėti* 'zgarbić się'. Tu pewnie też *gūngytis* 'drapać się po ciele'. Nomina: *gūnga* 'kłębek jako pozycja ciała śpiącego dziecka' (*Vaikas į gūngą susigūnginęs miegojo*), *guñgas* 'niezgrabny człowiek, niezdara',

*guñgē* c. ‘zgarbiony człowiek’, *gunḡl̥s*, *-ē* ‘zgarbiony człowiek; garbus’ (⇒ *guñḡlinti* ‘iść zgarbionym’). — N.B. Interi. *gùngt gùngt* stosuje się też do opisu kroczącej czapli: *Garnys guñḡija gùngt gùngt gr̥ybšt*. Do tego *gungāras* ‘człowiek bardzo wysoki, dryblas’ (syn. *gāngē* c., *gāngla* c.). — LEW 134, s.v. *gañgaruoti* postuluje apofonię *gung-* : *gang-* i dołącza tu takie formy, jak *gāngytis* ‘poruszać się’ i *gānga* ‘ruch’.

**gūniā** 4, 2 p.a. przest., gw. 1. ‘derka, gruby kosmaty koc, używany jako okrycie na konie, narzuta siedzenia na wozie’, SD *gūnia* «koc, cento, amphitapon...» (syn. *dungalas varsuotas*), 2. ‘wypleciona ze słomy zasłona na okna i drzwi, chroniąca przed zimnem’, 3. ‘przeciwdeszczowe okrycie ze słomy, używane przez pastucha’. Zapoż. z pol. *gunia* ‘wierzchnie okrycie z grubego sukna’ itp. (zob. Sławski, SEJP I, 378n.). Por. SLA 80, LEW 176, ALEW 381. War. *gūñē*, *gūñē*. — Drw. *gūñēlē* ‘kocyk’ (m.in. SD). Vb. denom. *gūñēti* ‘przykrywać (konie) derką’, *gūniūoti* ts., *apsigūniōti* ‘owinać się (ciepłym) okryciem’.

**guniōti**, *guniōju*, *guniōjau* gw. ‘gonić, pędzać, pobudzać, zmuszać do biegania’ — iteratyw na *-iōti* od SZ *gun-* / *gin-* ‘gnać, pędzić’ < pie. *\*g<sup>uh</sup>n-C* (SE *\*g<sup>uh</sup>en-*, zob. odpowiedniki ie. s.v. *genēti*)<sup>169</sup>. Por. Lew 152, ALEW 381. Zob. też *guiniōti* s.v. *gūiti*. Alternatywny refleks SZ *gin-* widać w iter. *giniōti* ‘rozpędzać, rozganiać’ (zob. *giñti*). — Scs. *gūnati* inf. ‘gnać’ (prs. *ženq*), *izgūnati* ‘wygnać’ nie może być formą odziedziczoną. W antewokalicznym st. zanikowym spodziewamy się refleksu *\*gn-V*, nie *gūn-V*, por. wed. prs. 3 pl. *ghn-ānti* wobec 3 sg. *hān-ti* ‘bije, zabija’. Scs. *gūn-ati* musiało więc zająć miejsce psł. *\*gn-ati* (pbsł. *\*gn-ā-* < pie. *\*g<sup>uh</sup>n-eh<sub>2</sub>-*). Ta innowacja polegała na wprowadzeniu antekonsonantycznego allomorfu *\*gūn-C* (*\*g<sup>uh</sup>n-C*) do pozycji antewokalicznej. Ze słowiańskiego punktu widzenia *gūnati* jest iteratywem na *-ati* do zanikłego czas. prymarnego *\*gōti* < pbsł. *\*guntei*, por. stpr. *guntwei* ‘treiben’ (scil. ‘unehrliche Hantierung’). Vaillant, GC III, § 470 postawił pod względem apofonicznym *gūnati* na równi ze *zūvati* ‘wołać, krzyczeć; nazywać’. Z punktu widzenia teorii laryngalnych nie można tego zaakceptować: w pierwszym wypadku mamy pwk. aniłowy (*\*g<sup>uh</sup>en-*), w drugim pwk. setowy (*\*g<sup>h</sup>ueH-*). St. zanikowy antewokaliczny od tego ostatniego miał postać *\*g<sup>h</sup>uH-eh<sub>2</sub>-*, skąd przez fazę pbsł. *\*žuu-ā-* refleks historyczny *zūvati*. Jednakże sekwencja *ūv-a* jest nieporównywalna z *ūn-a*, ponieważ w pierwszym wypadku *ū* nie jest samogłoską anaptyktyczną wsuniętą przed resonant w st. zanikowym (por. *guntwei*), zaś *v* — w przeciwieństwie do *n* — nie jest etymologicznym składnikiem pierwiastka, lecz ślizgiem (*glide* *\*u*), który pojawił się w sekwencji *\*CuH-V* w następstwie zaniku spółgłoski lrg., czyli w hiacie *\*u.V*. W kwestii stpr. *guntwei* zob. PKEŽ 1, 424. — Drw. *pagunikis*, *-ikē* ‘chłopiec, dziewczyna na posyłki’. — Czy należą tu n.m. *Gūniai*, *Paguniaĩ*?

**gúoba** 1, 4 p.a. 1. bot. ‘wiąz, Ulmus’, 2. ‘rusztowanie do suszenia siana’. War. dzukski *gúobas*. Odpowiednik łot. *guōba*. Bez dobrej etymologii. Dotychczasowe porównanie z pol. gw. *gab* ‘wiąz’ (por. LEW 176n.) odpada w świetle wywodu psł. *\*grabrū* > prapol. *\*grabr* > *\*gabr* > *gab* (zob. Boryś 2005, 176). Zob. też *gūlba*. — N.m. *Guobaĩ*, *Guōbē*, *Guobīniai*, *Guōbos*, *Paguobỹs*. N.rz. *Gúoba*, *Gúobuva*, *Guopỹs* (z synkopowania *\*Guopupỹs* < *\*Guob-upỹs*).

**gúogis**, *-io* wsch.-lit. 1. ‘nieproszony gość na weselu’ (*Buvom veselijon nuveję gúogiais* ‘Poszliśmy nieproszeni na wesele’. *Svečiai valgo, ē gúogiai šoka* ‘Goście jedzą, a guogiai tańczą’), 2. ‘kto przyszedł na potańcówkę z innej wsi’. Z *kuog-* przez udźwięcznienie, por. *kuōgis* a. *kūogis* ts. (*Kad nekvies, važiuosma kuōgiais* ‘Jeśli nas nie zaproszą, pojedziemy

<sup>169</sup> Wbrew Būdze, RR I, 295 nie należy tu *gūnyti*, *-iju*, *-ijau* ‘gonić, ganiać, pędzać (bydło, świnie)’, ponieważ jest to wariant do *gōnyti*, *-iju*, *-ijau* — czasownika zapożyczonego z pol. *gonić* (substytucja *ū* w miejsce obcej samogłoski *ò*).

jako *kuogiai*. *Kuogiu į vestuves aš jau neeisiu* 'Nieproszony nie pójde na wesele'). Por. *kūgis* > *gūgis*; *koserẽ* > *goserẽ*. Niejasne. Por. z jednej strony *kúogė* 'niewielka, spiczasta kopka siana' (syn. *káuogė*); sнопек owsa, zawiązany powrółem u góry (syn. *kuōdė*), z drugiej strony *kúokas* 'pałka; narzędzie do tłuczenia, rozniatania', war. *guogas*. — LEW 311 wychodził od *kúogis* i zestawiał to z czas. *káuti* 'uderzać, wbijać', nie podając bliższego uzasadnienia. Otrębski, *Balt* V:1, 1969, 78 wywodził *guogis* z \**kuokis* 'tancerz', mianowicie w nawiązaniu do wyrazu *kuokinė* 'potańcówka' (który nie ma pewnej etymologii).

**guōlis**, -io 1. 'miejsce do spania (np. na podłodze), legowisko', 2. 'legowisko zwierzęcia (zająca, wilka)', *guolis žvėrų* SD «łożysko, legowisko, cubile, latebræ ferarum» (syn. *būklas*). Odpowiednik łot. *guōļa* 'gniazdo, obóz, muszla (ślimaka), jasła, żywopłot'. Forma pierwiastkowa *guol-* jest dwuznaczna. Z jednej strony może to być apofoniczny alternant do *gul-*, jak w czas. *guļti*, *guļēti* (por. *stuobrīs* : *stūburas*), z drugiej strony może być to być fonetyczne przekształcenie formy *gval-* (*gval* > *gual* > *guol*), ukazującej się m. in. w wyrazach *gvalis* DP 'łóże' i *gvaldyti* 'składać ściskając'. ALEW 381 przyjmuje apofonię *u* ⇒ *uo*, wskazując na stosunek *dūbti* ⇒ *duobē* jako paralełę. W szczegółach inaczej BSW 93, IEW 402. Z kolei LEW 176 rekonstruował pb. \**guōl-*, skąd \**gōl-* > *guol-* drogą zaniku \**u* (por. *šuō*, *dū*). — Drw. *prīeguolis* 'krótki odpoczynek, drzemka' (syn. *prīegulis*), cps. *guoliāvietē* 'legowisko przygotowane dla krowy, cielęcia' (por. *vieta*), *vasaraguolis* SD «leża żołnierska letnia, æstia, orum» (syn. *vasaragultas*, por. *vāsara*), *ziemaguolis* SD «leża żołnierska zimna, hyberna, orum, hyemalia» (syn. *ziemagultas*, por. *ziemā*).

**gúosti**, *gúodžiu*, *gúodžiau* 'pocieszać, okazywać współczucie', *pagúosti* 'pocieszać, dodawać otuchy', refl. *gúostis* 'użalać się, skarżyć się, szukać współczucia', iter. *guōdžioti(s)* ts. Nie dość jasne. Būga, RR II, 352 łączył z *gaudžiū*, *gaūsti* 'głośno brzmieć; płakać, szlochać' i łot. *gaižu*, *gaišt* 'jęczeć, żalić się, narzekać'. LEW 159n. nawiązywał *gúosti* do *godōti*, -ju m.in. 'żałować kogo, współczuć komu', postulując apofonię *uo* (\**ō*) : *o* (\**ā*). Lepiej jednak pozostawić ten czasownik na boku, ponieważ zachodzi podejrzenie zapożyczenia ze słów. *gadati* (zob. s.v.). — Próbną rekonstrukcją: *gúodžiu*, prs. z pochodzenia kauzatywne: 'sprawiam, że ktoś jest zadowolony'; inf. \**gúodyti* ⇐ \**gōd-ije/a-* < pie. \**goh₂dʰ-eje/o-*. Formacja na SO od \**geh₂dʰ-* 'być zadowolonym, cieszyć się'. Por. gr. γηθέω, dor. γᾱθέω 'cieszyć się, radować się' (zob. LIV² 184; bez wzmianki o formach lit.). — Drw. *gúoda* 'współczucie, litość', *gúodus* 'litościwy', *pagúoda* 'pocieszenie, pociecha, otucha, ukojenie', *neguōdas* 'hańba, wstyd'.

**guōtas** 2, 4 p.a., *gúotas* 1 p.a. 1. 'stado (bydła), trzoda (świn), ławica (ryb)', 2. 'gromada (dzieci)', 3. 'niewielka grupka (drzew, krzaków, grzybów)', *guōtais* a. *gúotais* adv. 'w gromadzie, gromadnie, w większej liczbie'. Niejasne i trudne. Dotąd przy założeniu pierwiastka pb. \**gō-* < pie. \**gʷeh₃-* 'żywić, paść' przyjmowano pokrewieństwo *gúotas* z gr. βότωρ 'pastuch', SZ βόσκω 'paść, hodować, karmić' (\**gʷh₃-ske/o-*), zob. LEW 177, ALEW 381, Frisk, GEW I, 253, Beekes 2010, 227n. Natomiast Būga, RR II, 353 postulował dla *guotas* podstawowe znaczenie 'stado bydła' i zestawiał ten wyraz z łot. *guovs* 'krowa' oraz takimi odpowiednikami ie., jak gr. βούς 'byk, wół; krowa', wed. *gáuḥ* ts. i scs. *govēdo* 'bydło', < pie. \**gʷoūs* < \**gʷeh₃-u-s*. Można do tego dodać, że LKŽ notuje z tekstu pewnej dajny wyraz gwarowy *guōtē* o znaczeniu 'krowa' (przen. 'niechlujna kobieta'); jest też drw. *guōtena* 'młoda krowa'. — Z drugiej strony w akutowanym war. *gúotas* można równie dobrze dopatrywać się refleksu innej praformy, mianowicie pb. \**gō-ta-* < pie. \**gʷoh₂-to-*. Chodziłoby o formację na SO od pwk. \**gʷeh₂-* 'stąpać, iść' (zob. *góti*). Znacz. etym. 'zejście się', stąd 'gromada' itp.

**guōtē** bot. 'grzyb jadalny wodnicha, Hygrophorus'. Obok tego *guočià* 'grzyb Armillaria mellea', też 'rydz, Lactarius deliciosus'. Z uwagi na użycie wyrazu w takim zdaniu, jak

*Guotais augančias budis vadiname guotėmis* (Būga, RR II, 353, LKŽ III, 740), jest prawdopodobne, że nazwa grzyba stoi w związku z przysłówkiem *guotais* ‘gromadnie, w wielkiej liczbie’ (rosnąć, np. o grzybach), zob. *guotas*.

**gūra** c. gw. ‘kto chodzi pochylony, schylony, zgięty wpół; dryblas, niezdarny dryblas’, *pagūromis*, *pagūrōm*, *pagūromis* adv. ‘pochylony ku ziemi i do przodu, zgięty wpół (iść, bieć)’ — stoi w związku z czas. *gūrėti* ‘trwać w stanie skulonym (o pastuchu stojącym na deszczu)’, *gūrinėti* ‘chodzić schylonym, np. po lesie, zbierając jagody a. grzyby’, *gūrinti* ‘powoli iść przygarbionym’ i ma nawiązanie w łot. *gūrātiēs*<sup>2</sup> ‘zgięty wpół robić coś (na roli)’, *gūrāt* a. *gūrēt* ‘ukazywać się w oddali, poruszać się powoli; parzyć się (o psach)’. Prawdopodobnie należy do rodziny czas. *gūrti*, por. *gurēnti* ‘iść szybko małymi krokami, dreptać’. — N.m. *Gūrai* 3x, *Gūriai*, *Gūriškē*.

**guŗbas** wsch.-lit. 1. ‘kosz upleciony z wikliny lub słomy’ (war. *guŗbis*), 2. ‘kosz wyścielający wnętrze wozu, tzw. wasąg’, 3. ‘żłób, drabinka, za którą kładzie się paszę dla bydła’, 4. ‘kojec dla ptaków domowych; miejsce znoszenia lub wysiadki jaj’, 5. ‘psia buda’ (war. *gurbà*), 6. ‘odgrodzona część w chlewie, przeznaczona dla drobnych zwierząt (owiec, prosiąt, cieląt)’, 7. ‘chlew; obora’, SD *kiaulių gurbas* «świnnik, suile, hara», 8. ‘klatka dla zwierząt; klatka dla ptaków’, 9. ‘kryty słomą ul pszczeli’, 10. ‘motowidło, przyrząd do zwijania nici, przędzy’. Odpowiednik łot. *gurbs*, *guŗba* ‘budka dla szpaków; klatka dla ptaków domowych; przepierzenie z desek w stajni’. Bez dobrego objaśnienia. Przyjęta przez LEW 178 etymologia orzeka, że *gurb-* jest refleksem pie. \*gr-b<sup>h</sup>-, gdzie pwk. pie. \*g(e)r- ‘splatać, skręcać’ (por. IEW 385n.) został rozszerzony ‘determinatywem’ -b<sup>h</sup>-. W terminach apofonii lit.-łot. *gur(b)-* kwalifikuje się jako formę na SZ \*gr-C, którą można powiązać z innymi alternantami w językach pokrewnych. Z jednej strony jest to SO \*gor- w refleksie stisl. norw. *kass* m. ‘kosz wiklinowy’ < pgerm. \*karsa- < pie. \*gór-s-os. Z drugiej strony jest to SE \*ger- w refleksach germańskich (stnord. *kiarr* n. ‘krzaki’, szw. *kärr* n. ‘bagno, mokradło’ < pgerm. \*kersá-), jak również w greckim: γέppov n. ‘plecionka; tarcza z plecionki pokrytej skórą wołową; pleciony kosz we wnętrzu wozu; pał, tyczka; pocisk, strzała’ < \*gerson < pie. \*gér-s-om. Zob. LEW 178, ALEW 382, Frisk, GEW I, 300. Zwraca uwagę fakt, że etymologizacja gr. γέppov u Friska (*l.c.*) obywa się bez lit. *guŗbas*. Tak samo u Beekesa 2010, 268, który zresztą sądzi, że wyrazy germańskie i grecki nie są odziedziczone, lecz pochodzą — jako pożyczki — z substratu ‘europejskiego’. — Fakt, że wyraz *guŗbas* ukazuje się w prymarnym znac. ‘kosz upleciony z wikliny lub słomy’, zmusza do powiązania go z następującymi wariantami o zbliżonych znaczeniach: *kuŗbas* ‘kosz upleciony z wikliny lub słomy’ (war. *kuŗbis*), też ‘żłób w oborze; kaganiec; ul; klatka dla ptaków’, *kaŗbas* ‘kosz; kobiałka; siatka do przenoszenia karmy dla zwierząt’. Wszystkie te wyrazy zostały zapożyczone z prus.-niem. *korb*, *korw* (zob. s.v.). Wydaje się, że *guŗbas* można uznać za wariant *kuŗbas*, mianowicie z udźwięcznieniem k- > g- w nagłosie. Podobne wypadki to *galdūnai* < *kaldūnai* (zapoż. z pol. *kołduny*) i *gobtēras* < *koptēras* (zapoż. z pol. *kaptur*). — Drw. *gurbà* ‘psia buda’, *gurbēlis* ‘komórka; klateczka’ (SD<sup>1</sup> «chlewik»), *guŗbis* ‘kosz, koszyk’. Cps. *gurbāvietē* ‘miejsce, gdzie stał chlew a. obora’ (por. *vieta*). — N.m. *Guŗbai*, *Gurbaĩ*, cps. *Guŗbšilis*. Vb. denom. *gurbūoti* ‘obwijać (nici, przędzę) na motowidle, motać’.

**guŗbti**, *gurbstū*, *gurbaũ* 1. ‘poprawiać się, przybierać na wadze, mocnieć, wzmacniać się’ (*Po ligai sesuo guŗbsta*, t.y. *eina stipryn* JUŠK ‘Po chorobie siostra mocnieje’), 2. ‘rozpieszczać się’, 3. ‘niedomagać, upadać na zdrowiu, cherlać’ (*Jis visą laiką guŗbo ir guŗbo, iki numirė* ‘On cały czas cherlał i cherlał, aż umarł’), *praguŗbti* ‘poprawić się (na ciele), polepszyć się; wzbogacić się’, *nuguŗbti* ‘zmarnieć, zmizernieć, uschnąć, zdechnąć, paść’ (ciekawe użycie prvb. *nu-* w funkcji prywatywnej). Zdaniem LEW 135, 178 SZ *gurb-*

można powiązać z *garb-* jako refleksem SO, zob. *gárbana* ‘kędzior, lok’. — Drw. *gurbéti*, *gurbiiu*, *-éjau* ‘rozpieszczać się, psuć się od zbyt dogodnych warunków’. Nomen: *gurbūs* ‘szybko, bujnie rosnący, urodzajny; dobrze odżywiony’, *gurbiaĩ* adv. ‘szybko, bujnie (rosnąć, rozwijać się)’.

**gurdūs**, *-i* 4 p.a. gw. ‘bezsilny, słaby; powolny, nieruchawy, marudny; nierozmowny’. Wraz z łot. *guřds* ‘zmęczony, wyczerpany, wycieńczony’ (war. *guřdens*, *gurdelis*) uchodzi za refleks pie. \**g<sup>h</sup>rd-ú-*, gr. *βραδύς* ‘powolny, tępy na umyśle; leniwy, spóźniony’, łac. *gurdus* ‘głupi, niezdara, bałwan’, por. LEW 178, de Vaan 2008, 275, Beekes 2010, 234. Mimo to można w *gurd-u-* dopatrywać się bałtyckiego nowotworu, mianowicie przymiotnika utworzonego od tematu prs. \**gur-da-* ‘traci siły, słabnie’, inf. \**gurti*, por. *gūrti* m.in. ‘słabnąć, marnieć’, *gurdinti* caus. ‘gnębić, ciemnieżyć’. — Drw. *gurdēlis* ‘kto cherla, kto ledwo żyje’, *sugurdimas* ‘zmizernienie, zguba, strata, upadek’. Vb. denom. *guřsti* (zob.).

**guřklas**, *gūrklas* gw. bot. ‘ogórek, *Cucumis sativus*’, 2. ‘melon, *Cucumis melo*’ — zapoż. z nwn. *Gurke* (stąd też łot. *guřkis* ‘ogórek’). Sufiks *-las* został dodany na wzór wyrazu *sviklas*, *cviklas* ‘ćwikła’ (zob. LEW 178). Por. *aguřkas*.

**gurklīs**, *-io* 3 p.a. (war. *gūrkliis* 1 p.a., acc.sg. *gūrklij*) 1. ‘podgardle, wole u ptaków’, 2. SD «wola u człowieka, skora pod gardłem wisząca, struma», 3. ‘przód wozu’, 4. ‘szyjka naczynia, szyjka butelki’, 5. ‘chochła, warząchew’. Z innym suf.: stlit. *gurklē* ‘gardło’, SD <*gurklis*> «gardło, gula, guttur, rumen» (syn. *gerklē*). Odpowiada z jednej strony łot. *gurklis* ‘wola, gardziel’<sup>170</sup> i stpr. *gurcle* Ev ‘gardziel, Gurgel’, z drugiej strony psł. \**gūrdlo* n. ‘gardło’, sch. *gr̥lo*, rcs. *grūlo*, ros. *górlo*, czes. *hrdlo*, pol. *gardło* (por. BSW 89n., LEW 148n.). Morfem *gur-* wraz z oboczniem *gir-* reprezentuje st. zanikowy do *ger-* ‘pić, chłonać’, zob. *gérti*, *gerklē*. Forma bałt. na *-kl-* < \**-tl-* i słow. na *-dlo* pełniły funkcję nomen instrumenti ‘(część ciała) którą pochłania się pokarm’. Derksen 2008, 198 odtwarza pbsł. \**gūr?tlo-* < pie. \**g<sup>h</sup>rh<sub>3</sub>-tlóm*. Synchronicznie *gurklīs* jest kojarzone z onomatopeicznym czas. *guřkti* (zob. s.v. *gurksėti*). — Drw. *pagurklē* SD «grzebień u kura spodni, podgardlek, palea», *pagurklis* ‘podbródek, podgardle’. — N.m. *Gurkliaĩ*, *Antgurkliai*.

**gurksėti**, *gūrkši*, *gurksėjo* gw. ‘pić wydając odgłos gulgotania’ — czas. na *-seti*, urobiony od inter. *gūrkt*, *guřkt* — o odgłosie polykania, *gūrkš* a. *gūrkšt* ts. Paralela: *mulksėti* ‘chciwie jeść, łykać’ ⇐ *mūlkt*, *muřkt*. Tak jak od *mūlkt* utworzono quasiprymarny czas. *muřkti*, *-iū*, *-iaū* ‘chciwie jeść, pić, polykać’, tak też obok *gūrkt* pojawił się czas. *guřkti*, *-iū*, *-iaū* ‘chciwie jeść, żreć, dziobać’. Por. jeszcze *gūrktelėti* ‘połknąć, przełknąć’.

**guřnas** gw. 1. ‘kostka u ręki a. nogi’, 2. ‘pęcina w nodze konia’, 3. ‘staw, przegub’, 4. ‘biodro’, 5. ‘krzyż, lędźwie’ (por. łot. *gūrns* ‘lędźwie, biodra’), drw. *gurnēlis* ‘kostka u nogi; mały kawałek szynki’. Bez ustalonej etymologii, zob. LEW 178 n. Może do czas. *gūrti*?

**guřsti**, *gurstū* (\**gurd-stu*), *gurdaĩ* ‘mitrężyć, marudzić, marnować czas; słabnąć, marnieć; ginąć, zdychać’ — vb. denominativum na *-sta-* od przym. *gurdūs* ‘bezsilny, słaby’ (zob. s.v.). Cps. *iřguřsti* ‘przebyć gdzieś czas jakiś; wyginać, pozdychać; rozzuchwalić się, rozwydrzyć się (o dzieciach)’, *nuguřsti* ‘zmarnieć, zdechnąć’, *praguřsti* ‘zmitrężyć, stracić czas; zmarnować się (o uprawach)’, *suguřsti* ‘zwlekać, mitrężyć, guzdrać się; zmarnieć, zmarnować się (o uprawach)’, war. *zguřsti* (zob.). — Drw. *gurdinti* caus. ‘gnębić, ciemnieżyć, powodować czyjąś śmierć; dokuczać, przeszkadzać’ (*Sūnus mirė, bado nugurdintas* ‘Syn umarł zamorzony głodem’). — Neopwk. *gurs-*: *guřstas* ‘mitręga, strata czasu’, cps. *gurstadiēnis* ‘kto marudzi z robotą’ (por. *dienà*).

<sup>170</sup> Nie należy tu wyraz łot. *guřklas*, pl. *gurkli* ‘żabia ikra, skrzek’; pochodzi on z sonoryzowania formy \**kurklas*, por. *kurkli* ‘skrzek’.

**gùrti**, prs. *gùra* (\**gura* < \**gu-n-ra*; war. *gùrsta*), prt. *gùro* 1. 'kruszyć się, drobić się, rozpadać się, rozłazić się, sypać się, psuć się', 2. 'słabnąć, męczyć się, marnieć, wątleć', *aùsys gùrsta* 'dzwoni w uszach', dosł. 'uszy się psują' (dokładniej o tym Urbutis 2009, 180n., z paralelami łot.). Cps. *išgùrti* 'rozproszyć się', *pagùrti* 'osłabnąć, ucichnąć (o wietrze, burzy); znużyć się', *prigùrti* 'osłabnąć (o wietrze)', *sugùrti* m.in. 'pokruszyć się (o chlebie), stopnieć (o śniegu); zmęczyć się, osłabnąć'. Odpowiednik łot. *guŗt*, *guŗstu*, *guru* 'słabnąć, marnieć, chudnąć', *izguŗt* 'osłabnąć', *paguŗt* 'znużyć się, zmęczyć się'. Morfem *gur-* można zakwalifikować jako st. zanikowy typu sampras. do pwk. *gver-* / *gvar-*, por. *gvérti*, *gvēra* (*gvérsta*), *gvēro* 'rozchwiać się (o wozie, o drewnianych przedmiotach), zbytnio się rozszerzyć (o otworze), obluzować się, rozklekotać się' (syn. *dvérti*), też 'zepsuć się; zgłupieć', *sugvérti* 'zestarzeć się, zepsuć się', caus. *išgvērinti* 'doprowadzić do rozchwiania, rozklekotać (wóz, rower); rozpuścić (dziecko)', *išgvērēlis* 'niedołęga, gamoń'. Paralele dla SZ sampras.: *tur-* ⇐ *tver-*; *urk-* ⇐ *verk-*; *žul-* ⇐ *žvel-*. Pwk. *gver-* może być innowacją, mianowicie stopniem pełnym dotworzonym analogicznie do SZ *gur-*. Rekonstrukcja pie. \**g<sup>u</sup>rh<sub>2</sub>-* ⇐ SP \**g<sup>u</sup>erh<sub>2</sub>-* / \**g<sup>u</sup>reh<sub>2</sub>-* 'mleć na żarnach' (zob. *girnōs*). W tym kierunku wskazuje przymiotnik pgerm. \**kwerru-* z pie. \**g<sup>u</sup>erH-nu-*, por. goc. *qairrus* 'gentle, mild', stisl. *kvirr*, *kyrr* 'calm', śrdn. *querre* 'tame', śrwn. *kürre* 'mild' (Kroonen 2013, 318). Inaczej LEW 179, gdzie uwydatniono raczej związek z łot. *gaurs* (zob. niżej). Urbutis 2009, 183n. podniósł kwestię oboczności *gv-* i *dv-*; jeśli *dvérti* jest starsze od *gvérti*, to wolno, jego zdaniem, postulować związek z czas. *dùrti* 'kłuć, przeszywać'. — Drw. *guréti*, *gùra*, *guréjo* dur. 'drobić się, rozpadać się, kruszyć, stawać się pulchnym', *suguréti* 'rozbić się, rozwalić się; połamać się, pokruszyć się na drobne kawałki; osłabnąć', *guréti* 'iść szybko małymi krokami, dreptać'. Caus. *gùrinti* 'kruszyć, drobić, miętosić; załamywać (ręce); z trudem nieść, wlec, taszczyć', *išgùrinti* 'wybić (szybę), powykruszać, powybijać', *pragùrinti* 'przebić, rozwalić, rozbić', *sugùrinti* 'skruszyć, pokruszyć (chleb); stłuc, potłuc, rozbić, zbić (jajko); skruszyć (serce)', *sugurinu miestų* SD «burzę miasto, vrbem everto, excido» (syn. *suardau*, *pagrauju miestų*), refl. *nusigùrinti* 'ukruszyć się, sobie'. Nomina: *gurinys* 'okruch, kruszyna' (por. str. *gurins*: *As gurins grīkenix* 'Ja biedny grzesznik'), *gurlūs* 1. 'dobrze wykarmiony, dorodny, tłusty (o dziecku, kurze, zwierzęciu); bujnie rosnący' (syn. *gurnūs*), 2. 'słaby, oklapły, szybko się męczący — o koniu' (syn. *gurnūs*), *gurlī dienā* 'dzień, kiedy człowiek czuje się słaby, apatyczny' (por. łot. *gurls* 'zmęczony, słaby'), *gùrulas* 'gałka, bryłka; trochę', *gurulys*, zwykle pl. *guruliaĩ* 'okruchy', *gurūs* 'kruchy (kamień, chleb, ser), pulchny (o ziemi)', *guriaĩ* adv. 'grubo (mleć)', *gurūs*, -*aũs* sb. 'czarna, deszczowa chmura', *gurutys* 'okruch, odrobina'. — Czy tu n.m. *Gùrai*, *Gùrios*, *Paguriaĩ*, *Paguĩriai* (wtórny dyftong *uir* z sekwencji *ur'V*)? — Neoosn. *gurv-* (⇐ *gurūs*): *gùrvelis* 'szmatka, gałgan', *gurvōlis*, *gùrvolis* 'gałka, bryłka, kula (śniegu), bryła, gruda (ziemi)', *gurvōlis* 'bryła, kula, gruda', DP 'guz' (*Mes buvome tas gēdas, gurvoliūs... nupelnę* DP 161<sub>26</sub> 'Myśmyć byli te sromoty, guzy... zasłużyli'), *gurvūolis* 'gałka, bryłka'. — WSZ *gūr-*: *gūrēti*, zob. s.v. *gùra*. — Nowy SO *gaur-* ⇐ *gur-*: *gaũras* (zob.). Por. łot. *gaurs* 'pulchny (o ziemi)'. — SO *gvar-*: *išgvara* c. 'gapa, gamoń'. — WSE *gvēr-*: *gvēra* 'człowiek nierozgarnięty, gamoń' (⇒ vb. denom. *gvērauti* 'gapić się; paplać, trajkotać, mówić głupstwa; fałszywie śpiewać'), *gvēralai* m.pl. 'głupstwa, bzdury', *gvērjñē* 'otwór'.

**gùsti**, *gundū*, *gudaũ* 'przyzwyczajać się, wprawiać się, zaprawiać się w czymś', cps. *igùsti* 'nawyknąć, wprawić się (w robocie), zdobyć doświadczenie', *išgùsti* 'wprawić się (np. w oraniu); odwyknąć, odzwyczaić się (od ciężkiej pracy); zmańdrzeć', *nugùsti* 'odwyknąć', *prigùsti* 'przywyknąć' (*Prigùsti lengviaũ kaiņ nugùsti*). — Drw. *gùdinti* caus. 'przyuczać, oswajając (konia)', *igùdinti* 'przyuczyć, przyzwyczaić do czego', *nugùdinti* 'odzwyczaić', *pragudėti* 'poduczyć się czego'. Nomina: *gùdas* sb. 'nawyk, wprawa', *gùdas* adi. 'nawyki do czego, doświadczony; łatwy w obejściu', *gudriūs* (zob.), *igudimas* 'nawyk'. Osobno zob.



*gūčas*. — WSZ *gūd-*: *ígūdis* ‘nawyk, przyzwyczajenie’ (por. *ígūsti*). — Etymologia pozostaje niejasna, por. ALEW 383. Odniesienie *gu(d)-* do czas. *gāuti* ‘otrzynać, dostać; zdołać, zdążyć’ (zob. LEW 141) wydaje się wykluczone z uwagi na fakt, że st. zanikowym do *gāu-C* jest *gū-C*, nie zaś *†gu-C*, por. *atgūti*.

**gūzikas** przest., gw. 1. ‘przedmiot służący do zapinania odzieży, guzik’, 2. ‘węzeł, supeł’, 3. ‘frendzel’ — zapoż. z pol. *guzik* (SLA 80, LEW 179, ALEW 383).

**gužėti**, *gužù*, *gužėjau* ‘zbiegać się zewsząd, gromadnie, tłumnie’, *igužėti* ‘wejść (do chaty) szybko całą gromadą’, *nugužėti* ‘pobiec tłumem’, *prigužėti* ‘nazbiegać się w wielkiej liczbie’, *sugužėti* ‘schodzić się w pośpiechu, zbiegać się tłumnie’. Pwk. *guž-* jest refleksem st. zanikowego pie.  $*g^{(u)h}uǵ^h- \leftarrow *g^{(u)h}euǵ^h-$  ‘ukryć, schować’ (LIV<sup>2</sup> 199), por. wed. *guhās* ‘ukrywasz’, *gūhati* ‘ukrywa’. Brak refleksów na SE, pbsł.  $*g_{jau}ž-$ . Inaczej LEW 179, gdzie zbliżenie z ros. gw. *guz* ‘dolna część snopa’, *gúška* ‘kuper u ptaka’ itp. — Nomen: *gužūtis* 1. ‘bocian, Ciconia’, 2. ‘małe bociana’. Drw. wsteczny: *gūžas* ‘bocian’: *Gūžas su gužučiai išlėkė iš savo gūžtos* ‘Bocian ze swymi małymi wyleciał z gniazda’. N.m. *Gužaĩ*, *Gužiniaĩ*, *Gužučiai* 3x, cps. *Gūžupis*. — WSZ *guž-*: *gūžti* (zob.). — SO *gauž-*: *susigaužti*, *-gaužù*, *-gaužiau* ‘skurczyć się, skulić się’. Nowym alternantem do *gauž-* jest *guož-*: *įsiguožti* ‘osiąść, usadowić się gdzieś’ (syn. *įsigūžti*), *susiguožti* ‘skulić się’ (syn. *susigūžti*). Por. *nusikuōpti* obok *kaūpti* oraz uwagę s.v. *duobė*.

**gūžti**, *gūžia*, *gūžė* intr. ‘(o kurach) osiadać, przykucać’, tr. ‘trzymać w cieple’, *apgūžti* ‘(o kurze, kwoce) okryć pisklęta skrzydłami i ogrzać je; okryć, otulić’, *sugūžti* ‘osiąść w gnieździe, okryć pisklęta skrzydłami’. Pwk. *gūž-* to wzdłużony SZ do *guž-* jak w *gužėti* (zob.), por. pie.  $*g^{(u)h}uǵ^h- \leftarrow *g^{(u)h}euǵ^h-$  ‘ukryć, schować’ (LIV<sup>2</sup> 199). ALEW 383n. ocenia zestawienie z *gužėti* jako trudne do przyjęcia. — Drw. *gūžčioti*, *-ja*, *-jo* 1. ‘wzruszać ramionami (na znak niewiedzy, obojętności, pogardy)’, 2. ‘ze strachu kurczyć się, kulić się w sobie, wzdrygać się’ (*Vaikas labai bailus, gūžčioja dėl mažo nieko* ‘Dziecko jest bardzo bojaźliwe, wzdryga się z byle powodu’), *gūžėti*, *-ja*, *-jo* ‘leżeć w cieple pod przykryciem, siedzieć pod skrzydłami matki, wygrzewać się w gnieździe’, *gūžoti* ‘siedzieć lub leżeć skurczywszy się’, caus. *pagūžyti* 1. ‘posadzić (kwokę lub gęś) na jajach’, 2. ‘posadzić rozsądę’. Nomina: *gūžys*, acc.sg. *gūžį* ‘gardziel ptasia, wole, (u ludzi) grdyka, wypukłość na przedniej stronie szyi, jabłko Adama’, też ‘główka kapusty’ (war. *gūžė*), *gūžtà* 1. ‘gniazdo lęgowe ptaka’ (por. łot. *gūsts* ts.), 2. przen. ‘melina złodziejska’. Cps. *ānčiagūžtis* ‘gniazdo dzikiej kaczki’ (por. *āntis*), *vištagūžtė* ‘miejsce, gdzie kura składa jaja’ (por. *vištà*). Vb. denom. *gūžtauti* ‘szukać miejsca na gniazdo, więc gniazdo’.

**gvaibti** pot.: *apgvaibti*, *-gvaibstù*, *-gvaibaũ* ‘osłabnąć i zemdleć, stracić przytomność’ — jest to sonoryzowany wariant czas. *kvaip̃ti*<sup>171</sup>: *apkvaip̃ti* ‘stracić dech’, którego znaczenie przesunęło się od ‘stracić dech’ ku ‘zemdleć’. Alternant *kvaip-* to forma SO do *kvip-*  $\leftarrow$  *kvep-*, zob. *kvēpti*. — Drw. *gvaibėti*, *gvaibu*, *-ėjau* ‘padać z osłabienia, mdleć’, *užgvaibėti* ‘wynędznąć (o krowie)’. — War. ze zmianą *ai > ei* (?): *gvėibėti*, np. *Ligonis nugvėibėjo* ‘Chory zemdlał’. — Inna ewentualność: war. *v-mobile* do *geib-*, por. *geibti* ‘cherlać, niedomagać’, *geibėti* ‘męczyć się w agonii’.

**gvaldyti**, *gvaldaũ*, *gvaldžiaũ* 1. ‘łupać orzechy, łuskać, łuszczyć (ziarno, groch, fasolę)’, 2. ‘składać ściskając, ugniatając’ (war. *gváldyti*), *išgvaldyti* ‘wyłuskać; dowiedzieć się, zbadać’, *sugvaldyti* ‘zmieścić, umieścić w pewnym miejscu’ (*Kanklės nesugvaldyti*, t.y. *nesudėsi, bus keblu vežti* ‘Kankli nie sposób upchnąć, niewygodnie będzie je wieźć’). Analiza: *gval-dyti*. Formacja kauzatywna z suf. *-dyti* i SO *gval-*. Ten ostatni jest dwuznaczny:

<sup>171</sup> Paralele: *dribnóti < tripnóti*; *dvazgėti < tvaskėti*; *gaūgaras < kaūkaras*.

może być odziedziczony (\*gʷol- ⇐ \*gʷel- / \*gul-) albo dotworzony do nowego SZ *gvil-* (zob. *gvildyti* i *gułti*). Znaczn. etym. 'kłaść, układać jedno blisko drugiego'. Formacja złożona z prvb. *iš-*, *išgvaldyti* 'wyłuskiwać', mogła początkowo oznaczać 'rozrywać to, co ściśle do siebie przylega'. — Neoosn. *gvald-*: *gvaldus* 1. 'taki, który się dobrze łupie, łuszczy', 2. 'zwarty, szczelny, ściśle przylegający, gęsty (o zbożu)', *gvaldžiai* adv. '(składać) ściśle, nie pozostawiając luzów'. N.m. *Gvaldaĩ*.

**gveĩbti**, *gvelbiũ*, *gvelbiaũ* 'brać ukradkiem, przywłaszczać sobie, kraść' (*Kur jis pasisuka, čia gvelbia*), *išgveĩbti* 'wyłudzić (pieniądze); wyłuskać, wydobyć owoc z orzecha', *nugveĩbti* 'zdjąć (sandaly); ukraść', *sugveĩbti* 'zagrabić, zagarnąć (majątek)' — plit. pwk. \*gʷelb- / \*gʷelb- / \*gulb-. Niezrozumiałe jest zakwalifikowanie tego czasownika s.v. pie. \*gleub<sup>h</sup> — w IEW 402. Por. też LEW 180. — SO *gvalbyti* 'łuszczyć orzechy, groch; wydobywać pestki z wiśni, drylować' (przen. 'rozpatrywać, analizować'), *gvalbyti svetimą daiktą* 'przywłaszczać sobie cudzą rzecz', nomen: *gvalbiklis* 'narzędzie do drylowania wiśni, dryłownik', *gvalbūs* 'dobrze łuszczący się'. — SZ *gvilb-*: *gvilbti*, -sta, -o, z prvb. *iš-*, *pr-* 'dojrzewać — o orzechach, też o zbożu, ziemniakach', *pagvilbti* 'wziąć ukradkiem, przywłaszczać sobie', *prigvilbti* 'wezbrać, narwać — o wrzodzie' (*Skaudulys jau tavo prigvilbęs, veikiai trūks*), *gvilbyti* caus. 'łupać, łuszczyć orzechy' (syn. *gvildyti*), nomina: *gvilbis* 'dojrzały orzech' (syn. *gvildis*), *gvilbūs* 'dobrze łuszczący się'.

**gviēštis**, *gviešiũs*, *gviešiaũs* gw. 'palić się do czego, pragnąć czego' (*Jis nesigviešė garbės*), 'mieć na co ochotę, łasić się na co; nie móc się czemu oprzeć'. War. *gviēžtis*, -žiũs, *gviēžtis*, *gvežiũs*. Niejasne. Nagłos może być wtórny, udźwięczniony z \*kviēštis (por. *kvaĩpti* > *gvaĩbti*). Wtedy por. *atsikviešinti* b.z.a. 'przewietrzyć się, orzeźwić się, ochłonąć'.

**gvildyti**, *gvildau*, *gvildžiau* 'łupać, łuszczyć orzechy', war. *gvildyti* — formacja na -dyti od SZ *gvil-* (transponat \*gul-C) ⇐ pie. \*gʷel- 'kłaść się', por. LIV<sup>2</sup> 192 (gdzie zresztą brak wzmianki o *gvil-*). Akut wtórny. Forma *gvil-*, nawiązująca do SP, przedstawia odnowienie st. zanikowego *gul-* (typ sampras.), zob. *gułti*. Paralela: *žvil-* odnawiające *žul-* ⇐ \*žvel- (zob. *žvilti*, *įžulnūs*). Pod względem znaczeniowym *gvil-dyti* dubluje *gval-dyti* (zob.), czyli odpowiedni drw. na SO. Osobno zob. *gliāudyti*. Por. Lew 180, ALEW 384. — Z innymi suf.: *gvildėnti* 1. 'łuszczyć orzechy; łuskać groch, fasolę', 2. przen. 'rozpatrywać, roztrząsać, rozważać, badać', *gvilsti*, *gvilsta*, *gvildo* 'dojrzewać — o orzechach', ⇒ *gvildis* 'dojrzały orzech'. Nomina: *gvildas* 'mieseczka orzecha a. żołądzia', *gvildukai* m.pl. 'kleszcze do orzechów'. N.m. *Gvildžiaĩ*.

**gvōltas**, *gvaltās* stlit., gw. 1. 'przemoc, przymus', 2. 'hałas, krzyk, zamieszanie' (*gvoltū šaũkia* 'wzywa pomocy, ratunku'), 3. hist. 'gwałt, powinność robocizny ponad pańszczyznę, zwł. podczas żniw' — zapoż. z pol. *gwałt* (⇐ śrwn. *gewalt*), por. SLA 80, LEW 180, ALEW 385. War. *gvoltà*, *gvaltà*. Od tego indecl. *gvōlton*: *gvōlton rėkia* 'krzyczy gwałtu' (Zs 20). Por. polską interi. *Gwałtu!* 'Na pomoc! Ratujcie!' — Drw. *gvoltavoti* 'gwałcić, zadawać gwałt, dopuszczać się gwałtu; naruszać, pogwałcać (zakazy, post)'. War. *gvōltyti*, -iju, -ijau ⇐ pol. *gwałcić* (⇐ śrwn. *gewalten*, nwn. *gewaltigen*).

# I Ĳ Y

**ĩ**, przest. **iĩ**, **iĩg** < *iĩ-gi* praep. z acc. ‘w, do, na’. Np. *Sùk Ĳ dēšinę* ‘Skręć na / w prawo’. *Atėjo Ĳ svečiūs* ‘Przyszli w gošcinę’. *Ĳ vākarą ěmė šalti* ‘Pod wieczór zaczął chwytać mróz’. *Jis Ĳ tėvą panašūs* ‘On [jest] podobny do ojca’. — Prvb. *ĩ-*, np. *ĩdeda* ‘wkłada’, *ĩbégo* ‘wbiegł’. — Prefiks nominalny (1) *ĩ-* / *in-* przy rzeczownikach: *ĩmovas* ‘futurał’, *indėlis* ‘wkład, wkładka’, (2) *ĩ-* przy przymiotnikach: *ĩprastas* ‘zwykły’, (3) *ĩ-* / *in-* przy rzeczownikach: *isōdas* ‘zięć przyjęty do domu teściów’, *inkstirai* m.pl. ‘pryszcze, wągry (u bydła na grzbiecie)’, obok *iĩ-* / *iĩ-*: *iĩtapas* ‘znamię na skórze’, *iĩpilas* ‘wsypa na pierze’. Zob. GJL III, §§ 706n. — Gdy chodzi o stpr. praep. *en* i prefiks *en-*, to należy się liczyć z dwojakim pochodzeniem tych form. W części oddają one pb. \**in* zmienione fonetycznie w *en*, *en-*, w części zaś oddają zapożyczone morfemy nwn. *an*, *an-*, w szczególności w kalkowanych złożeniach czasownikowych, np. *enimt* ‘annehmen’, *endeirīt* ‘ansehen’, *engemmons* ‘angeboren’. — Słowiański ma praeverbium o postaci *vũn-*, por. *vũniti*, *vũnidõ* ‘wejść’ (stpol. *wniść*, *wnidę*); *vũnimati* ‘spozstrzegać, zauważać’. Wywodzi się ono z pbsł. \**un-*. Refleksy lit. *in-* i psł. \**un-* przedstawiają rozszczepiony refleks st. zanikowego \**h<sub>1</sub>n-* od pie. \**h<sub>1</sub>en-* ‘w’. Pie. allomorf na st. *e* jest kontynuowany w przyimku gr. *ἐν*, ep. *ἐνί* ‘w’, łac. *in* < stłac. *en* oraz goc. *in* < \**en* ts. Poza tym jest on poświadczony w łot. prefiksie *ie-*, por. *iekšas* f.pl. ‘wnętrżności’ (*k* wstawne do \**iešās* < pb. \**en-tjā-*). — Słowiański w odróżnieniu od bałtyckiego zachowuje refleks wariantu apofonicznego na SO, \**q-* < pbsł. \**an-* < pie. \**h<sub>1</sub>on-*, por. złożenia nominalne typu psł. \**qdolũ* ‘canyon’ (pol. *wądół* ‘dolina, wąwóz’, czes. *údol* ts., scs. *udolĩ* f. ‘dolina, nizina’), \**qtũkũ* ‘weft yarn in woven cloth’ (ros. *utók*, czes. *útek*, pol. *wątek* ‘nici idące w poprzek osnowy’). Zob. BSW 69, LEW 188, de Vaan 2008, 306, Hill, Balt XLVIII:2, 2013, 199, ALEW 465.

**iclius**, **-iaus** gw. 1. ‘hycel’ (Zs 20), 2. ‘krnąbrne, nieposłuszne dziecko, hultaj’ (war. *icelis*, *-io*), 3. ‘pętelka wszyta przy kołnierzu (np. płaszcza) i służąca do zawieszania’ (*Prisiūk icliū, negalima paltas pakabinti*). Zapoż. z błr. *hicalb*, *-clja*, pol. *hycel*, *-cla* 1. ‘łapacz psów bezdomnych, oprawca’, 2. przen. ‘szelma, szubrawiec, łotr, hultaj’ (Sw), ze zwykłym zanikiem *h-* (por. Zs 90n.). Por. też *hyclik* — żartobliwe przezwisko dzieci i niedorostków (Sw).

**ýda** 1. ‘wada wrodzona, przywara, brak, usterka’ (*Arklys su yda. Puodas su yda. Be kokios ydos*), 2. ‘zaczepka, pretekst do sprzeczki’. War. *ýdva*. Niejasne. LEW 181 w nieprzekonujący sposób wiązał *ýda* ze sławizmem *ýdas* ‘owad, pasożyt’ (zob. s.v.). — Drw. *beýdis* a. *beýdis* ‘bez wad’, *ýdingas*, *ydingas* ‘wadliwy’.

**idañt**, **idánt** spójnik ‘aby, żeby’, który łączy się z orzeczeniem podrzędnym w formie conditionalis, np. *Aš jam prisakiau, idant jis tai nedarytų* ‘Przykazałem mu, żeby tak nie robił’. War. *idant*, *ýdant*, *ydánt*. Akut w *idánt* może być następstwem wzdłużenia zastępczego po synkopowaniu formy *idantigi* albo też po apokopowaniu zakończenia *-igi*. War. skrócony: stlit. *id*<sup>172</sup>. Budowa nie została dotąd zadowalająco przedstawiona. Według LEW 182 lit. *id-* odpowiada sti. *id-* w *idā(nīm)* adv. ‘teraz, obecnie’, przy czym *i-* jest elementem zaimkowym

<sup>172</sup> Por. *Paremk Pone širdis mūsų, id valia tavo pildytų* PK 20<sub>6</sub> ‘Wesprzyj Panie serca nasze, aby wolę twą wypełniały’. — *Id mūsų mislis būtų danguj, nesang tujen mūsų šauki* PK 182<sub>11</sub> ‘By nasza myśl była w niebie, bo nas tam wzywasz do siebie’. — *Duok, id mes gerai gyventumbim, tavo norą pildytumbim* KN 188<sub>26</sub> ‘Spraw, abyśmy cnotliwie żyli, wolę twoją wypełniali’.

(demonstrativum). — W tekstach stlit. ukazuje się również wariant z samogłoską *a* w pierwiastku: *adañt*, *adánt* ‘aby, żeby’, wsch.-lit. *adunt* ts.<sup>173</sup>. LEW, l.c. widział tu osnowę zaimkową \*o-/\*e-.

**įdas** przest., gw. ‘owad, pasożyt’, pl. *y dai* ‘(szkodliwe) robactwo’, SD *y dai* m.pl. «owad, insecta, orum», «gadźcina, reptile» (syn. *žemaslunka*) [‘pełzający płaz lub gad’] — zapoż. z błr. gw. *hyd* ‘coś budzącego odrazę, wstręt’, por. SLA 84, LEW 181, ALEW 466. Zastępstwo błr. *γ* przez lit. *ø* omówił Zs 90n. — Neosemantyzmem M. Daukszy jest nomen agentis *y das* DP ‘morderz, złośnik, kacerz’, por. *y dai*, *tironai*, *ir kiti piktieji* DP 459<sub>16</sub> ‘kacerze, tyrannowie, i inszy złośnicy’, (⇒ *ydiškas* ‘kacerski’).

**įdēm** adv. 1. ‘na pewno, umyślnie, celowo’, 2. ‘mianowicie, właśnie’. Przez apokopę z \*įdē-mu (por. *niūdēm*, *nuōdēm* ob. *nuodēmu* ⇐ *nudėti*; *prādēm* ob. *tuo prādēmu* ⇐ *pra(si)dėti*). Przysłówek z formantem -m-, utworzony od neoosn. *įdē-*, wyabstrahowanej z vb. cps. *į-si-dėti* ‘zapamiętać sobie’. Obok tego adi. *įdēmūs* 1. ‘uważny, czujny, skupiony, skoncentrowany’, 2. ‘ciekawý, godny uwagi’ (por. *atidūs* ⇐ *atsidėti*). — Drw. *įdēmiaĩ* adv. ‘uważnie, z uwagą’, *įdēmnas* ‘prawdziwy’, *įdēmnaĩ* adv. 1. ‘dokładnie, szczegółowo, wyraźnie’, 2. ‘umyślnie, celowo, specjalnie (np. przyjść)’.

**iekà**, *jiekà* 4 p.a. gw. ‘ilość, wielkość, objętość’. Mówi się o wezbranych wodach Niemna, które od pewnego czasu nie opadają: *Nemunas tō pačiō iekō* albo *Toj pačioj jiekōj Nemunas stovi*, dosł. ‘Niemen pozostaje w tej samej wielkości (objętości)’. Prawdopodobnie pochodzi ze zmiany \*kiekà, to od *kiekas*, -a / -à ‘jak wielki’ (zob. *klek*). Por. *iek-vienas* < *kiek-vienas* ‘każdy’.

**ielaktis**, -ies 1 p.a., *ielaktis*, -iēs 3 p.a. f. ‘hołobla sochy, którą ciągną woły; dyszel pług; drewniana noga’. War. *jelaktis*, *ielektis*, *jielektys*. War. z grupą -kst-, -kšt-: *ielakstis* (*ielakstē*), *ielakštis*, *ielekstis*, *ielekštis*, *ielikštis*. Por. łot. *ielukši* m.pl. ‘rączki pług’. Niejasne. Būga, RR II, 191 łączył z *iltis* ‘kiel’, tak też LEW 184.

**iena** ‘dyszel’, pl. *ienos* ‘hołoble, podwójny dyszel, do którego wprzęgą się konia’. Drw. *ieninis* ‘pociągowy, dyszlowy — o koniu’, *ienikēs* f.pl. ‘sanie jednokonne’, *ieninykai* m.pl. ts., cps. *ienavirvė* ‘rzemień do umocowania dyszla w saniach’ (por. *viřvė*), *ilgaiēnis* ‘długonogi’ (por. *ilgas*). — Rekonstrukcja \*aiñā-. Na podstawie fiń. *aisa* ‘drąg dyszla’, uważanego za pożyczkę bałtycką, odtwarza się zanikły wyraz pb. \*aiśā-. Gdy się uzna, że segment -s- jest w tej strukturze sufiksalny, to będzie można nawiązać z jednej strony do słh. *ojē*, gen.sg. *ojēsa* n. ‘dyszel’ < \*ai-es- < pie. \*h<sub>2</sub>eĭH-es- (pwk. w SE i suf. w SE; drw. ros. *vojē* gw. ‘dyszel’, gen.sg. *vojá*), z drugiej strony do het. *hišša-* c. ‘dyszel’ i wed. *īśā-* f. ts., czyli do wyrazów, które przedstawiają \*h<sub>2</sub>iHs-eh<sub>2</sub>-, drw. od osnowy słabej \*h<sub>2</sub>iH-s-. Por. Eichner 1988, 132, EWAIA I, 208, Snoj 2003, 467, Kloekhorst 2008, 346. Inne rekonstrukcje w BSW 4. — W związku z pb. \*aiśā- wymienia się również gr. hom. οἰήυος n. ‘ster’, drw. na -īo- od \*oīsā- < pie. \*h<sub>2</sub>oiH-s- (pwk. na SO, por. też drw. na -āk-: οἰάξ, -ηκοξ m. ‘uchwyt steru, wrzeczono sterowe’). Por. GEW II, 356. Na tym tle spodziewalibyśmy się w języku litewskim raczej *īesna* lub *īešna*, niż *iena*. Ponieważ jednak -sn- nie mogło się tu uprościć w -n-, wypada przypuszczać, że wyraz lit. ma strukturę \*h<sub>2</sub>eĭH-n-eh<sub>2</sub> lub \*h<sub>2</sub>oiH-n-eh<sub>2</sub>, czyli że jest to drw. od tematu spółgłoskowego na -en- / -n-. Kroonen 2013, 13 rekonstruuje sb. o odmianie heteroklitycznej pie. \*h<sub>3</sub>óiH-r, gen.sg. \*h<sub>3</sub>éiH-n-s; forma nominativu miałaby być kontynuowana w pgerm. \*airō f. ‘wiosło’ (stnord. *ár*, stang. *ār*, ang. *oar*), zaś forma genetiwu

<sup>173</sup> Np. *arba patys sau stebisi, ir unt rūbų dairosi, o adunt jų nesulaužytų arba nepateptų, rūpinasi* SP II, 176<sub>20</sub> ‘albo sami na się poglądają, albo aby szaty nie nadłamali, troszczą się’. — *kuris... alkanas tekėjo, adunt užmuštų artimų savo iš ulyčios pagrėbtų, ir išdėtų* SP II, 177<sub>28</sub> ‘który... na czczo biegł, aby zabitego bliźniego swego z ulice wziął i pogrzebł’.

w lit. *iena*.

**iesmē**, acc.sg. *iesmē* 3 p.a. 'ilość drewna wkładana na jeden raz do pieca (w łaźni, w suszarni zboża, lnu)', por. *Viena iesmē jau perdegē, reikētū dar ir kitā perleisti*. War. *iesmē* 1 p.a. Drw. *iesmēlē* 1. 'garść chrustu na podpałkę' (*Imesk kokia iesmēlę šakų, ir užteks pirčiai iškūrint*), 2. 'piecyk żelazny'. Rekonstrukcja: pb. *\*aism-ijā* (BSw 3: *\*aismijā*-). Formacja oparta na podstawie nominalnej *\*ajd-sma-*, por. aw. *aēsma-* m. 'drewno na opał' : stisl. *eisa* f. 'ogień', stir. *áed* ts. Akut lit. sekundarny. Pwk. pie. *\*h<sub>2</sub>ejd<sup>h</sup>*- 'zapalić, wzniecić' (Liv<sup>2</sup> 259), por. wed. *indhē* 'zapala się', *édhate* 'promienieje, świeci' (⇒ *édha-* m. 'drewno na opał', por. stang. *ād* m. 'stos całopalny, ogień' < *\*aida-*), gr. *αῖθος* 'pożar, ogień' (*αἶθω* 'niecić ogień, zapalać', *αἶθομαι* 'płonać'), *ἰθαρός* 'gorący, pogodny'; łac. *aestus*, *-ūs* m. 'pożar, skwar, gorączka, namiętność, zmartwienie', *aestās*, *-ātis* f. 'upał letni, lato, rok', *aedes*, *-is* f. 'gmach, świątynia' (znacz. etym. 'miejsce, gdzie znajduje się ołtarz do całopalenia'); pgerm. *\*ajstaz*: stang. *āst* 'piec', ang. *oast* 'piec do suszenia chmielu'. Zob. Būga, RR I, 328, BSw 3n. LEW 182: do psł. *\*ēštēja* 'piec', *\*vūn ēštēja* 'do pieca' (zdaniem Machka 1968, 399 nawiązanie słów nie jest pewne). Zob. też *aidinti* m.in. 'podburzać, buntować' oraz *aistrā* m.in. m.in. 'namiętność, zapal'.

**ieškonēs**, *-iū* f.pl. 'zwiady wśród pszczół, pszczoły, które w czasie wyrojenia lecą szukać nowego siedliska, tzw. posły' (*Maniau — spiečius, o pasirodo — ieškonēs*). War. *ieškonys*, *-iū*. Drw. na *-nē-*, *-nija-* od neoosn. *ieško-* ⇐ *ieškoti* 'szukać'. GJL II, § 337: «Rzeczowniki czasownikowego pochodzenia na *-onis* są bardzo rzadkie, ale przecież ich nie brak: pl. *ieškonys*». — War. z niejasnym *uo* zam. o: *ieškuōnēs*, *ieškuonys* (czas. *†ieškuoti* nie istnieje). — Drw. wsteczny: *ieškas* 'posły' (*Pas aną avilį buvo ieškas*). Por. *velys* ⇐ *velionis*.

**ieškoti**, *ieškau*, *ieškójau* 'szukać'. SD *ieškau* «szukam czego», SD<sup>1</sup> «szperam; szukam», SD *ieškau javų, penukšlos kartui* «picuię, żywność gromadzę». War. *ieškoti* (por. *jievā* ob. *ievā*). War. akcentowy: *ieškoti*, *-ju*, *-jau*. W pewnym zabytku forma prs. ukazuje się w postaci *jiešku* 'szukam' (zob. Stang 1966, 324). Cps. *apieškoti* 'obszukać'<sup>174</sup>, *atieškoti* 'odszukać', *atieškau* SD «odyskuię co, recupero erepta, reparo amissa, recipio postliminio aliquid», *paieškau unt tiesos* «przezyskuię co na kiem» ['wygrywam z kim sprawę w sądzie']. Refl. *ieškotis* 'szukać sobie, dla siebie' (*Rytój ieškosiuos bėrno* 'Jutro będę sobie szukał parobka'). Odpowiednik łot. *ieškāt*, *-āju* 'iskać, wybierać robactwo z włosów, piór', refl. *ieškātiēs* '(o ptakach) iskać się': *vistas ieskājas*. — Drw. *atieškinēju* SD «upominam się czego, reposco aliquid, exigo, repeto», nomina: *apieškus* SD<sup>1</sup> «podstępny, fallax, fraudulentus, insidiosus» (⇒ *apieškingai* adv. 'podstępnie'), *ieškinys* 1. 'to, czego się szuka', 2. 'powództwo, roszczenie strony w postępowaniu sądowym'. — Neoosn. *ieško-*: *ieškonēs* (zob.), *ieškonis* 'zwiadowca', *ieškōvas* 'powód w sądzie, strona skarżąca', *ieškōsena* 'pościg za złodziejem'. — Neoosn. *ieškoj-*: *ieškōjimas* 'szukanie, poszukiwanie', *atieškōjimas* SD «odyskanie» ['odzyskanie'], *ieškotojas* 'poszukiwacz, badacz', SD «szukacz», *atieškotojas* SD «komisarz». — Wydaje się, że formacja *ieškoti* jest z pochodzenia czas. denominatywnym, utworzonym od zanikłego sb. *\*ieška* < pb. *\*aiš-kā*- 'pragnienie, (po)żądanie'. Por. łot. *ieska* 'pragnienie, ochota, apetyt'. Co do formantu *-kā-* w dewerbatywach zob. *spēkā*, *stokā* (por. też scs. *rēka*, *znakū*). Pwk. pb. *\*aiš-* < pie. *\*h<sub>2</sub>ejs-* a. *\*h<sub>2</sub>ojs-* 'pragnąć' (Liv<sup>2</sup> 260)<sup>175</sup>, ze zmianą *\*is* > *\*iš*, jak w typie *maišas*. Co do pwk. por. SZ sti. *icchāti* 'pragnie, stara się', aw. *isaiti* ts. < pie.

<sup>174</sup> N.B. Czas. *apieškoti* w znaczeniu 'täuschen' jest kalką pol. *oszukać*, *oszukiwać*, por. np. *kaip savi patį apieško ir apgauna* SP II, 52<sub>21</sub> 'jako samego siebie oszukiwa'.

<sup>175</sup> W kontekście *h<sub>2</sub>* brak jest odróżnienia form SE i SO. Podobnie jest w takich wypadkach, jak lit. *iesmē* < *\*ajd-* < pie. *\*h<sub>2</sub>ejd<sup>h</sup>*- (zob. wyżej), *iēšmas* < *\*aiš-* < pie. *\*h<sub>2</sub>eiks-* (zob. niżej), jak też *augti* 'rosnąć' < pie. *\*h<sub>2</sub>eug-*, *saūšas* 'suchy' < pie. *\*seh<sub>2</sub>uso-*, *kāulas* 'kość' < *\*keh<sub>2</sub>ul-*, *algā* 'zapłata, zarobek' < pie. *\*h<sub>2</sub>elg<sup>wh</sup>*-, *arti* 'orać' < pie. *\*h<sub>2</sub>erh<sub>3</sub>-*.

\*h<sub>2</sub>is-ské-ti (SP sti. *eṣati* ts.). Inaczej BSW 67, LEW 182. Inaczej też Kortlandt, *Balt* XXV:2, 1989, 104, który w odniesieniu do prt. *ieškójo* mówi o nawarstwieniu się dodatkowego sufiksu na suf. aoristi \*-ā-. Derksen 2008, 214 i Derksen 2015, 197 n. rekonstruuje pbsł. \*(o)jʔskaʔ, zakładając zastąpienie suf. \*-sk- przez \*-Hsk-. Kroonen 2013, 13 zestawia łot. *ieska* ‘pragnienie’ i stwn. *eisca* ‘żądanie’ jako paralelne refleksy pie. \*h<sub>2</sub>ois-sk-eh<sub>2</sub>-, tj. derywatu na \*-eh<sub>2</sub>- od prezentalnej osnowy z sufiksem \*-sk-. — Postulowane wyżej dla bałtyckiego vb. denominativum znajduje paralelę w czas. stwn. *eiscōn* ‘badać, pytać, żądać, wymagać’, nwn. *heischen* — drw. od sb. *eisca* (stwn.). Por. Kluge-Seebold 302; LIV<sup>2</sup> 260, przyp. 1. Przeciw temu Villanueva Svensson, *Balt* XLIV:1, 2009, 14. — Formacja scs. *iskati*, *iskq* (war. *ištq*) ‘szukać’, *iziskati* ‘pozyskać’ (\*jiz-iskati), ros. *iskátb*, *iščú* ‘szukać’, *izyskátb* ‘znaleźć, odzyskać’, stpol. *iskać*, *iszczę* ‘szukać’, *odyskać* ‘odszukać’ (od XVI w. ograniczone do znaczenia ‘szukać i wybierać robactwo z włosów, piór’), pol. *zyskać* ‘uzyskać, osiągnąć’ może pochodzić z psł. \*(j)iskati < \*iskā-, tj. z vb. denominativum, które miało za podstawę \*is-kā- ‘pragnienie’ (pwk. na SZ pie. \*h<sub>2</sub>is-<sup>176</sup>). Inaczej REW I, 488, s.v. *iskátb*. Kontynuację pie. pie. \*h<sub>2</sub>is-ské-ti (zob. wyżej sti. *icchāti*) przyjmuje dla bałto-słowiańskiego ALEW 467. — Temat *iešk-* jest apofonicznie sztywny, zgodnie z jego denominatywnym pochodzeniem. Mimo to w pewnych gwarach pojawia się innowacyjny st. zanikowy *išk-*, mianowicie w formacji inchoatywnej: *suyškù*, *sùiškau*, *suikšti* ‘zacząć szukać’ (*Dabar visi suiško, pirma niekas neieškojo* ‘Teraz wszyscy rzucili się szukać, przedtem nikt nie szukał’). Prs. *suyškù* ma obocznic *suinškù*, z czego wynika, że forma *yšk-* pochodzi z denazalizacji *jšk-*.

**iēšmas** 1. ‘rožen do opiekania mięsa’ (*iešmas* SD<sup>1</sup> «rožen, veru», *užmauju unt iešmo* SD «zatykam na rožen pieczeniu, figo verru, infigo verubus»), 2. ‘dzida, włócznia’ (syn. *dūrtuvas*), 3. ‘tyczka wbijana w dno rzeki przy stawianiu sieci’, 4. przen. ‘zwrotnica kolejowa’. War. *jiēšmas*, rzadko *viēšmas*. Odpowiedniki bałt.: łot. *iesms* ‘rožen’, stpr. *aysmis* Ev ‘dzida, rožen, Spis [Spieß am Bratspieß]’ (Trautmann 1910, 297). Z pb. \*ajšm-a-, co pochodzi z tematyzacji osnowy spółgłoskowej na -men-/mn-, \*ajš-men-. Por. n.rz. *Jiešmuō*, gen.sg. *Jieš-meñ-s*. Rekonstrukcję dyftongu o barwie \*aj narzuca zestawienie z odpowiednikiem gr. αἰχμή f. ‘grot, ostrze włóczni; włócznia’, myk. /aiksmāns/ acc.pl. ⇐ pie. \*h<sub>2</sub>eṭks-m-. Pwk. \*h<sub>2</sub>eṭk- ‘przebijać czym, nadziewać na co’ (LIV<sup>2</sup> 259), por. łac. *icō*, -ere ‘uderzyć, ugodzić’. Brak jest w bałtyckim form na SZ typu łac. *ictus* ‘ugodzony’ < \*h<sub>2</sub>ik-tō- (lit. *†ištas*). Zob. LEW 182 (gdzie też o żm. war. *veišmus*) oraz ALEW 467. — Drw. *iešmelis* SD «roženek, veruculum», *iēšmininkas* ‘zwrotniczy na kolei’. — W hydronimach zaznacza się oboczność protetycznych spółgłosek j- i v-, por. n.rz. *Jiešmuō* ob. *Viešmuō*, *Jiešmenēlis* ob. *Viešmenēlis*, n.rz. i n.jez. *Jiešnālis* ob. *Viešnālis*. Możliwe, że warianty z v- pozostają w jakimś związku z wyrazem *viešmuō* ‘mała rzeczka, rzeczulka’ (por. Vanagas 1981, 135n.). — N.m. *Pajiešmēniai*.

**ietis**, -ies f. ‘oszczep, włócznia, spisa’ (war. *jietis*), DP ‘włócznia’<sup>177</sup>, SD «grot; spis żołnierski, pilum» (*medžias, kartis ilga, su ietim karionei vartojama* SD «drzewce, drzewo»). Niejasne. Jeśli jest to refleks pb. \*aj-ti-, to może założyć pwk. \*h<sub>1</sub>oih<sub>2</sub>-, o formie stopnia o,

<sup>176</sup> Fakt, że pie. \*sk i pie. \*ks są po litewsku kontynuowane jednostajnie jako š (nie zaś jako šk ani kš), z kolei po słowiańsku jako s (nie zaś jako sk ani ks) — zob. hasła *ašis, dēšinas, iēšmas, šeši* — zniechęca do łączenia pierwiastka lit. *iešk-* z osnową \*išk- praesens pie. \*h<sub>2</sub>is-ské-ti (sti. *icchāti*), jak też do identyfikacji lit. *iešk-* z pierwiastkiem słow. *isk-* (por. praformę bsł. o nagłosie \*ej-, \*eisk-, w BSW 67, który jest sprzeczny z nagłosem pie. \*h<sub>2</sub>ej-). — Trzeba też odnotować istotny fakt morfologiczny, że mianowicie w jęz. bałto-słowiańskich nie ma śladów po pie. formacji prezentalnej z suf. \*-ske-, ewentualnie z wyjątkiem scs. *pasq* ‘pasę’, które może odzwierciedlać pie. \*peh<sub>2</sub>-ske- na równi z łac. *pāscō* ‘pasę’, *pāscor* ‘pasę się’ (inaczej Villanueva Svensson, *Balt* XLIV:1, 2009, 16).

<sup>177</sup> Por. *šonas ietimi pradurtas* DP 145<sub>22</sub> ‘bok włócznią otworzony’. — *nekurie ietimis perdurti* DP 621<sub>48</sub> ‘niektorzy włóczniami przebic’.

utworzony od SZ \*h<sub>1</sub>ih<sub>2</sub>- jak w wyrazie *yła* ‘szydło’? Akceptuje to ALEW 468. — Drw. *ietinykai* SD nom.pl. «spisnicy, pilani, cohors pilata», *ietinis* SD «grot maiący, cuspidatus». Cps. *ietigalis* ‘grot’ (por. *gālas*).

**ievà** 4, 2 p.a. bot. ‘czeremcha, Prunus padus’. War. *jievà* : łot. *iēva* ts. Z uwagi na dwuznaczność refleksu *ie* (< \*ei lub \*ai) trzeba założyć dwie praformy: pb. \*eiūā lub \*aiūā. Pierwsza ma nawiązanie w psł. \*iva ‘gatunek wierzby’, ros. *iva*, sch. *īva*, ros. *ivá*, czes. *jíva* ‘wierzba, Salix’, pol. *iwa* ‘gatunek wierzby, Salix caprea’ (por. też stwn. *īwa* ‘cis’, nwn. *Eibe* ts.). Druga nawiązuje do gr. oñ f. ‘jarzębina, Sorbus domestica’, ða n.pl. ‘jagody jarzębiny’, łac. *ūva*, -ae ‘grono, winorośl’ < \*oiūā < pie. \*h<sub>1</sub>oiH-ueh<sub>2</sub>-, por. de Vaan 2008, 648, Beekes 2010, 1041n., ALEW 469. Dalsze objaśnienie niepewne. Por. BSW 68 (odtworza pbsł. \*eiūā-, \*ēiūā-, nie uwzględnia \*aiūā-), LEW 183, Kluge-Seebold 167. — N.rz. *Jievìnē*, nazwy bagien *Jievà*, *Jiēvaraistis*. — N.B. LKŽ IV, 19 oprócz znaczenia 1. ‘czeremcha’ wymienił jeszcze następujące: 2. ‘rzemień przy chomacie’, 3. ‘skórzane wiązanie w cepach’ i 4. ‘biało wyprawiona skóra’. Na razie pozostają one niejasne.

**įgaunis**, -io ‘wada wrodzona, brak (u zwierzęcia)’ — drw. na -*ja*- od neoosn. *įgaun*- jak w prs. *įgauna* do *įgauti* m.in. ‘nabyć, nabawić się (choroby)’. Znacz. etym. ‘to, co nabyte’. Paralela: *maūnas* a. *maunūs* ⇐ *maun*- (do *māunu*, *māuti*).

**įgýti**, *įgyjù* (\*gi-n-ju), *įgijaũ* ‘nabyć, dostać, zdobyć, osiągnąć’, *įgyju* SD «dorabiam się; dostaję, dostawam czego; zdobywam się na co», *brungiai to įgijau* SD «kosztuję mi to» (syn. *daug unt to išmitau, išradau*), refl. *įsigýti* ‘nabyć co dla siebie’. Jedna z formacji prewerybnych należących do czas. *gýti* (zob.). — Neopwk. *gij*:- *įgijėjas* ‘nabywca’, *įgijimas* SD «nabycie, nabywanie czego» (syn. *apturėjimas, gauklas*), *įgijinỹs* ‘nabytek, sprawunek’ (por. *pagijėlis* s.v. *gýti*).

**įkandin** a. *įkandiñ* 1. adv. ‘tuż za, tuż po, w ślad za, z tyłu’, np. *Aš jam įkandinėjau. Nors ir įkandin vijomės, bet vis tiek prapuolė*, 2. praep. z gen. ‘za kimś’, np. *Aš einu įkandin jo. Įkandin jųėjo ir kiti*. Zleksykalizowana forma illatiwu sg. do sb. *įkandis* ‘ukąszenie’ (zob. s.v. *kąsti*). Inne war.: *įkandinaĩ*, *įkandinais*, *įkandine*, *įkandiniai*, *įkandiniu*, *įkandiniui*.

**ikì**, *ik* praep. z gen. (rzadko z dat.) ‘do, aż do’, np. *ikì vākaro* albo *ikì vākarui* ‘do wieczora, aż do wieczora’. *Vandėns ikì kėlių* ‘Wody do kolan’. *Privālgiau ikì sőties* ‘Najadłem się do syta’. *Susiriñko visi ikì vieno* [albo] *ikì vienām* ‘Zebrali się wszyscy co do jednego’. Łączy się z wyrazami nieodmiennymi: *ikì čià* ‘do tego tu miejsca’, *ikì kuř* ‘dokąd, do którego miejsca’, *ikì šiðl* ‘dotąd’ (⇒ *ikišiðlinis* ‘dotychczasowy’), *ikì teñ* ‘do tego tam miejsca’, *ikì tðl* ‘do tego miejsca; do tego czasu’. Odpowiedniki bałt.: łot. *ik* ‘jak często’, *ikām* spójnik ‘während, solange, bis’, stpr. *ikai* spójnik ‘ob, wenn’. Budowa nie do końca jasna. Segment *i*- należy prawdopodobnie do zaimka względnego \*i<sub>o</sub>- < pie. \*H<sub>1</sub>ios (zob. *jis*), segment *-k*- przypomina słowiański przyimek *kũ*, stpol. *k* ‘do, ku czemu’. Por. LEW 183, GJL III, § 712. Porównanie stpr. *ikai* z łac. *aequus* ‘równy, płaski’ (Trautmann 1910, 345) pozostaje w zawieszeniu z uwagi na to, że wyraz łac. nie ma przekonującej etymologii (zob. Ernout-Meillet 11, de Vaan 2008, 27). — Drw. *ikikarinis* ‘przedwojenny’ ⇐ *ikì kāro* adv. ‘aż do wojny’ (por. *kāras*). — Obok *ik* jest forma z wokalizmem pełnym: gw. *jiek* < \*iek ptk. ‘aż do, co do (jednego)’, np. *Brolis jiek skatiką parnešė*, t.y. *visus pinigus. Surinksi jiek mažiausią dainelę, žodį*. Por. *kiek* : *kàs*; *тік* : *tàs*; *šiek* : *šis* (ALEW 470).

**įkypas**, -à ‘ukośny, skośny’ (*Audeklo raštas įkypas*). Adv. *įkypai* ‘ukośnie, na ukos’ (*Pjauk lentą įkypai*). Jako przyimek z gen.: *Eik įkypai miško* ‘Idź lasem na ukos’ (dosł. ‘na ukos lasu’), zob. GJL III, § 781. Osnowa *kyp*- należy do vb. *kỹpti*, *kypstù*, *kypai* ‘cherlać, niknąć, marnieć’, zob. *kaĩpti*. — War. z s-mobile: *skỹpas* ‘ukośny, krzywy’.

**įkyrùs**, -i 4 p.a. ‘natrętny, uprzykrzony, dolegliwy, dokuczliwy, nieznośny, trudny do

wytrzymania',  $\Rightarrow$  drw. *įkyrūmas* 'natręstwo', *įkyruōlis* 'natręt'; *atkýrus* 'dokuczliwy, przykry', *prakýrā* 'dokuczliwość', *prakýra* c. 'człowiek natrętny, dokuczliwy, nieznosny' (drw. wsteczny: *kýra*). Wszystkie te formacje pochodzą od neopwk. *kyr-*, związanego z prs. *kyrū* < \**kīru* < \**kinru* (por. war. *kīrstu*) do czas. *įkirti*, *-kīraũ* 'znudzić się, zbrzydnać, dokuczyć'. Paralele dla neopwk. z innowacyjnym *y*: *dýgti*, *klýpti*, *krýpti*, *slýpti*. — Dur. na -*ėti*: *įkyréti*, *įkyriũ*, *įkyréjau* 'znudzić się, naprzykrzyć się, zbrzydnać, dokuczyć', por. *Mán įkyréjo láukti*. — Etymologia niezdeterminowana, zob. LEW 183, 644. Uwzględniwszy obecność adi. *ātkaras*, *atkarūs* 'krnąbrny, nieprzyjemny' (zob. s.v.), można *kir-* / *kyr-* nawiązać do pwk. *ker-* jak w czas. *atkérti* 'odwisnąć, odchylić się, odstać' (zob. *kérti*). Por. *kirinti*. — Nowy SO *kair-*: *káirinti* (zob.).

**ikrai**, *-ų* m.pl. 1. 'jajka rybie, ikra' (SD «ikra rybia, oua piscium»), 2. 'łydki, Waden'. Odpowiedniki bałt.: łot. *ikri* m.pl. 'ikra, skrzek żabi; łydki', stpr. *yccroy* EV 'łydka, Wade'. Nawiązanie w psł. \**jīkra*, bg. gw. *ikra* 'łydka', ros. *ikrá* 'kawior; łydka', ukr. *ikra* 'jajka ryb; wymię krowy', czes. *jikra* 'ikra', pol. *ikra* 'jajka ryb; mięsień na łydce, łydka' < psł. \**jīkra*. Z pbsł. \**ikr-ā/ā-*. Może to być derywat od pie. osnowy w SZ pie. \**ik<sup>u</sup>-*, jak w formie gen.sg. \**ik<sup>u</sup>-n-és* do \**iek<sup>u</sup>-r* / \**iek<sup>u</sup>-r* n. 'wątroba' (por. śrir. *iuchair*, zwykle *iuchra* f.pl. 'ikra'). Zob. *jēknos*. Por. NIL 393, Petit 2004, 113n. (z rezerwą LEW 183). Znacz. etym. 1. 'organ wewnętrzny, który wyglądem przypomina wątrobę' (por. Petit, *o.c.*, 102), 2. 'leberartige, weichliche Masse' (ALEW 470). Zob. też BSW 103.

**įkurtùvės**, *-ių* f.pl. 'uroczystość z poczęstunkiem z okazji wprowadzenia się do nowego mieszkania, tzw. osiedliny' (*Sekmadienį įkurtuvės kursime, švęsime*) — sb. postvb. na *-tuvės* od vb. cps. *į-si-kūr-ti* 'wprowadzić się, zamieszkać gdzie'. Zob. *kūrti*. — Zapoż. lit. w pol. gw. *inkurtowiny*, ros. gw. *ikurtívi* (Laučjute 58). — War. *įkurės* a. *įkurės* f.pl. (*Įkurės reikia kelti, kad įsikuria*).

**ýla** 1. 'szydło, narzędzie do nakłuwania, przeszywania, przebijania twardego materiału', 2. 'gruba igła do szycia twardego tworzywa, np. skór', SD «szwayca, veruculum» ['rodzaj szydła']. Odpowiedniki bałt.: stpr. *ylo* EV 'szydło, Ale [Ahle]', drw. łot. *īlēns* a. *īlēns* ts., gw. *īlans*, z metatezą: *īnals*; gw. *īle* jest lituanizmem (ME I, 836). Sporne. LEW 183 przyjmował zapożyczenie z goc. \**ēla* (stwn. *āla* 'szydło'). Jeśli przyjmiemy na wzór form *mig-là*, *as-là* analizę *ý-la*, to otworzy się droga do rekonstrukcji \*(H)iH-laH. Można ją sprecyzować jako \**h<sub>1</sub>ih<sub>2</sub>-leh<sub>2</sub>-*, tj. nomen instrumenti na SZ do pwk. \**h<sub>1</sub>ieh<sub>2</sub>-*, występującego w lit. *jóti*, łot. *jāt* 'jechać konno'. Znacz. etym. 'narzędzie, którym się wjeżdża, którym się coś przeszywa' (por. lit. *įbraukiũ* 'wjeżdżam' ob. 'wsuwam, wpycham coś': łot. *brāukt*, *brāucu* 'jechać'). Osobno zob. *iētis*. Inne możliwości referuje ALEW 471. — Drw. *ylēlē* 'żrenica' (dosł. 'szydełko'), *ylīkē* 'małe szydło, szydełko', *ýlinas* 'ostro zakończony, spiczasty (nóż, róg, hełm)', *ýliškas* ts., *ýlius* 'ostry kawałek żelaza wbity na końcu kija; bosak', przen. 'wścibski człowiek, ten co wszędzie się wkręci'. Cps. *ylarāgis* 'z rogami jak szydła, np. byk, wół' (por. *rāgas*), *ylasnūkis* 'z szydłowatym ryjem — o świni' (por. *snūkis*), *ýldagtis* 'żegadło do wypalania dziur w drewnie' (por. *dagióti*), war. *ýldagis*, *ýldegis*. Vb. denom. *ýlinti*: *paylinti* 'zaostrzyć (kół, klin)', *praylinti* 'przebić szydłem'. — N.m. *Ýliai* 2x, *Yliaĩ*, *Ýlišké*, n.jez. *Ylēlis*, n.rz. *Ylyčià*, *Ýlupis*. — Nazwa miasteczka *Ylakiaĩ* (pol. *Ilłoki*) pochodzi od n.os. *Ýlakis*, *Ylakỹs* (LPŽ), która kiedyś była przezwiskiem kogoś, obdarzonego przenikliwym (przeszywającym) spojrzeniem: cps. \**yla-akis*, dosł. 'szydło-oki'.

**ilgainiui** adv. 'z czasem, z biegiem czasu, po pewnym czasie, po jakimś czasie'. Zakończeniem nawiązuje do takich przysłówków, jak *pakeliuĩ* 'po drodze', *padieniuĩ* 'dzień po dniu', z tym, że osnową nie jest tu rzeczownik (por. *kēlias*, *dienà*), lecz przymiotnik: \**ilgainis*  $\Leftarrow$  *ilgas* 'długi' (por. suf. w *avižaĩnis*, *saldaĩnis*). Znacz. etym. 'po dłuższym czasie'. Młodszy war. *ilgaĩniui*.



**ilgas**, -à 1. 'długi, mający duży wymiar wzdłuż, daleko ciągnący się', 2. 'długi, trwający znaczny przeciąg czasu, długotrwały'. Odpowiedniki bałt.: łot. *ilgs* 'długotrwały', str. *ilga* a. *ilgi* adv. 'długo', *kuilgimai* adv. 'lebenlang', *stu ilgimi* adv. 'aż, bis'. Forma zmieniona z \**dilgas* przez zanik *d-* (por. różnicę lit. *āšara* : gr. *δάρου*, stwn. *zahar*, LEW 184). Pbsł. \**dilga-* (BSW 55), \**dil?gos* (Derksen 2008, 133), < pie. dial. \**dlh<sub>1</sub>g<sup>h</sup>-ó-* 'długi'. Por. z jednej strony scs. *dlūgū* 'μακρός', sch. *dūg*, ros. *dólgij* (*dólog*, *dolga*, *dólgo*), czes. *dlouhý*, pol. *długi*, z drugiej strony wed. *dīrghá-*, aw. *darəga-*. Bez segmentu \*-g<sup>h</sup>- ukazuje się psł. forma vb. denom. \**dīliti* 'trwać', por. scs. *prodīliti slovo* 'przedłużyć mowę', *udīljenū* 'wydłużony'. Dalej por. adv. scs. *dīlje* 'dłużej', slń. *dljè*, czes. *déle* ts., sb. ros. *dĺina* 'długość'. — Poza bałto-słowiańskim i indo-irańskim trzeba się liczyć z innymi prototypami ie., por. z jednej strony het. *daluki-* < pie. \**dólugh<sup>h</sup>-i-*, gr. *δολυχός* < pie. \**doligh<sup>h</sup>o-* lub \**dolh<sub>1</sub>-i-g<sup>h</sup>o-*, z drugiej strony łac. *longus*, goc. *laggs*, stwn. *lang*, stisl. *langr* < pie. \**dlong<sup>h</sup>o-*. Wzajemny stosunek osnów \**dlh<sub>1</sub>g<sup>h</sup>-*, \**dolug<sup>h</sup>-* i \**dlong<sup>h</sup>-* pozostaje zagadką. Możliwe, że chodzi tu o wyrazy złożone z I członem \**del(h<sub>1</sub>)-*, \**dol(h<sub>1</sub>)-* i II członem zawierającym segment \*g<sup>h</sup>. Zob. Beekes 1969, 237n., Rix 1976, 74, EWAIA I, 728n., de Vaan 2008, 348, Kloekhorst 2008, 820, ALEW 473. — Drw. *apýilgis* 'dość długi' (war. *apīilgis*), *ilgaĩ* adv. 'długo', *ilgas metas* SD «chwila» (syn. *valunda*), *ilgātē* 'zmija' (eufemizm dla *gyvātē*), *ilginis* 'długi i prosty' (*ilginiai šiaudai* m.pl. 'słoma odpowiednia do krycia dachu, tzw. kulowa'), sb. *ilginis* 'belka, na której spoczywają krokwie', *ilgis* 'długość', *ilgōji* euf. 'zmija', dosł. 'długa' (por. *ilgātē*), *ilgšas* 'człowiek wysokiego wzrostu', *ilgšis* 'dryblas, drab', *linai* *ilgūnēliai* m.pl. 'len włóknisty', *išilgas* (zob.), *nožilgai* (zob.), *pailgas* 'podłużny', ⇒ *pailgaĩ* adv. 'podłużnie'. Cps. *ilgamētis* 'długoletni' (por. *mētai*), *ilganāgis* 'złodziej' (por. *nagaĩ* 'palce; ręce'), *ilgapiřštis* 'mający długie palce' (por. *piřštas*), sb. m. 'złodziej', *ilgaraňkis* 'długoręki' (por. *rankà*), sb. m. 'złodziej'. — Vb. denom. 1. *ilgauti* 'tęsknić za czym', 2. *ilgėti*, -ja, -jo 'stawać się dłuższym, wydłużać się', 3. *ilginti* 'przedłużać, wydłużać' (por. łot. *ildzināt* ts.), 3. *ilgti* (zob.). — N.m. *İlgai*, *İlgiai*, *İlgiškē*, *İlgōji*, *İlgosios*, *İlgūčiai*, *Antailgis*, *Añtilgē*, *Pailgiai* 2x, *Pailgis* 4x, cps. *İlgabradaĩ*, *İlgakiemis*, *İlgalaukiai* 2x, *İlgapievis*, *İlgašilis*, *İlgatrakis*, *İlgbrastē*, *İlgviečiai*. N.jez. *İlgai*, *İlgas*, *İlgēs*, *İlgajis*, *İlgasai*, *İlgasiai*, *İlgēlis* 9x, n.rz. *İlga*, *İlgōja*, *İlgōji* 4x, *İlgotis*, *İlgupys*. Por. str. n.jez. *İlgene*, *İlgowe*, *İlgolwen* (\*İlg-golwen), n. bagna *İlgenpelke* (AON 49).

**İlgēs** a. *İlgēs*, -iū f.pl. 1. 'dzień Wszystkich Świętych (1.XI.)', 2. 'dzień Zaduszny (2.XI.)' — zapoż. ze śrdn. *de hilgen* < *de hilligen* 'święci, die Heiligen' (GL 56, LEW 184, ALEW 473). Z tego samego źródła łot. *ilģes* f.pl., *ilģi* m.pl. 'dzień Wszystkich Świętych' (Jordan 64). W kwestii nagłosu zob. *ičlius*. Por. też *kriškčiai*. — *ilģēs* f.pl. 'danina w naturze składana panu, dziedzicowi', por. *Dovanos*: *žąsys*, *vištos*, *gaidys*, *linai*, *verpalas*, *kiaušiai*, *dienos darbymetē*, *kurius valsčionys ponui duoda*, *vadinas ilģēs*. Nazwa daniny pochodzi od terminu jej składania w dzień Wszystkich Świętych (por. GL, l.c.). — Vb. denom. *ilgioti*, -ju, -jau 'chodzić po prośbie, prosić o jałmużnę, żebrać'.

**ilgti**, *ilgsta*, *ilgo* 'dłużyć się, nudzić się' (por. łot. *ilgt*, -*stu*, -*gu* 'trwać; tęsknić'), z prvb. *iš-*, *pa-*, *pra-* 'znudzić się, sprzykrzyć się' — vb. denominativum od przym. *ilgas* 'długi' (zob. s.v.). Refl. *išsiilgti*: SD <ižsijlkstu> «tażę» ['tęsknię za kim'], *pasiiilgti* 'stęsknić się za kim, za czym', war. kontrahowany: *pasilgti* (zob. *silgti*). — Drw. *ižs[i]ilgimas* SD «chwila, interuallum, longi temporis vsura» (syn. *ilgas metas*, *valunda*), *ilgesys* 'tęsknota' (zm. *ilgesa*), *ilgus* 'tęskny, smutny; nudny' (*mán ilgū* 'tęskno mi'), *prailgis* SD «przedłużenie, prorogatio, productio» (syn. *pratiša*). — Neopwk. *ilgst-* ⇐ *ilgst-a*: *ilgstintis* 'zwlekać, ociągać się', *ilgstēlēs* f.pl. 'tęsknota za domem', *ilgstelis* ts., *ilgstinis* 'podłużny, o wydłużonym kształcie'. — Dur. na -*ėti*: *ilgėtis*, *ilgėsi*, *ilgėjosi* 'tęsknić za czym' (z gen., np. *İlgisi namų*), por. łot. *ilguotiēs* ts. Neoosn. *ilgėj-*: *ilgėjimas* gram. 'wzdłużenie', *ilgėjimasis* 'tęsknota' (por. *domėjimasis*). Caus. na -*inti*: *ilginti* 'przedłużać, wydłużać co', DP 'odkładać, odwłaczać'

(*gailėjimo nuodemių ne ilgink* DP 165<sub>29</sub> ‘pokuty nie odkładaj’), por. łot. *īldzināt* ‘przedłużać, zwlekać’.

**ilingē** stlit., ‘silny podmuch wiatru; wichura’, żm. [*ilingis* m.] — zapoż. z prus.-niem. *iling*, *ilung* ‘pośpiech; nagle uderzenie wichury’, por. śrdn. *ilinge*, nwn. *Eilung*. Stąd też łot. *īlīņš*, liw. *iling* i est. *iling* ‘nagły poryw wiatru’. Zob. GL 57, ME I, 836, LEW 1330, ALEW 393n.

**ilsētis**, *ilsiuosi* (3 os. *ilsisi*, war. *īlsisi*), *ilsėjaus* ‘odpoczywać’. Ten czasownik został wyabstrahowany ze złożenia *at-si-ilsēti*, które znaczyło ‘przestać się trudzić’, mianowicie w opozycji do *īlsti*, *ilstu*, *ilsaū* ‘tracić dech, męczyć się, nużyć się’, por. SD *ilstu* «morduię się, pracuię się» (syn. *varginuosi*, *tysausi*), «trudzę się», *išilstu* «wysilam się», *išilsau tekėdamas* «ubiegałem się» (*Kada dvasia mano išilsta* PK 99<sub>19</sub> ‘Bo chociaż duch mój we mnie ustał [tu: ustaje]’), *pailsti* ‘zmęczyć się, znużyć się’, DP ‘ustać, przestać, zemdleć’, *pailstu* SD «osłabiec», *prilstu* SD «przesilam się», *užilsti* ‘stracić dech, zasapać się’. Odpowiednik na st. pełnym: łot. *ēlst*, *ēlsu*, *ēlsu* ‘sapać, dyszeć, ziając; miec zadyszkę’, *ēlsāt*, *-āju* ‘sapać; szlochać, łkać’, *ēlšāt*, *-āju* ‘głęboko oddychać’. Bez dobrej etymologii, zob. LEW 184, ALEW 474. Osobno zob. *silsēti*. — Drw. *īlsinti* a. *ilsinti* caus. ‘dać odpocząć’ (*īlsinu ašvienius, kurie pavargo. Aš ilsiu apilsęs ir kitą ilsinu apalsintą*), *nenuilstamas* ‘nie ustający w wysiłkach, niestrudzony, niezmordowany’. — N.B. Gwarowa forma z akcentem sufiksальnym, *ilsinti*, funkcjonuje w znac. przeciwnym ‘trudzić, powodować zmęczenie, nużyć’, np. *Ilino ir pailsino arklių gražai* ‘Męczył i całkiem zmęczył (zgonił) konia’. *Su tavim dirbti negaliu, mane visai pailsina* ‘Z tobą nie mogę pracować, ty mnie za bardzo męczysz’ (bo za szybko pracujesz). — Nomina: *ātilsis* (zob.), *išilsimas* SD «spracowanie», *nuilsimas* SD ts., *póilsis* (zob.), *p[r]iilsinimas* SD «osłabianie, osłabienie, infirmatio, debilitatio...». — SO *als-*: *alsinti* (zob., tam też nomina z *als-*).

**iltis**, *-ties* f. ‘kiel, spiczasty ząb, ząb znajdujący się między siekaczem a zębem trzonowym; kiel w dolnej szczęce samca ssaków’. Odpowiednik łot. *ilts*, z insercją *k*: *īlks* a. *īlks* ‘kiel dzika, tzw. szabla; siekacz u słonia’, *ilkses* pl. ‘zęby trzonowe młodego konia’ (też o wielkich zębach człowieka). Do tego war. *īlknis*, który wywodzi się przez dysymilację *kn* < *tn* z *\*iltis* (por. lit. *tiknagas* < *tītnagas*), to dalej przez synkopę z adi. *\*iltinis*, por. lit. *iltinis dantis* ‘ząb kiel’. Niejasne. Sb. *iltis* mogłoby polegać na konkretyzacji starego abstractum na *-ti-*, *\*il-ti*<sup>178</sup>. Pwk. na SZ *\*h<sub>2</sub>lh<sub>1</sub>-* do pie. *\*h<sub>2</sub>leh<sub>1</sub>-* ‘mleć, zemleć, rozetrzeć’ (LIV<sup>2</sup> 277), por. gr. *ἄλέω* ‘mieleć’, *ἄλετης* ‘mielący’, *ἄλετης ὄνος* ‘kamień młyński’. Inaczej Būga, RR II, 191: odtwarza praformę *\*ilktis* i łączy z *ielaktis* ‘hołobla sochy’ (tak też LEW 184). ALEW 475 rozważa rekonstrukcję *\*ilg-tis* i powiązanie z vb. *ilgti* (znacz. etym. ‘lang gewachsen, länglich’). Zob. też *žam̃bas*.

**imai** interi. ‘niech go!’ w złożeniu: *Imai jį budelis*, t.y. *lai budelis jį ima* ‘Niech go kat weźmie!’. Zapewne z pleonastycznym *jį* zamiast *\*ima-j(į)* *budelis*, to zaś przez elipsę partykuły hortatywnej *lai* w zwrocie *\*lai ima jį budelis*.

**įmantrūs**, *-i* 4 p.a. 1. ‘niezwykły, wyszukany, wymyślny (o imieniu), kwiecisty (o stylu)’, 2. gw. ‘roztropny, pojętny, niegłupi’ (Šlapelis 1940, 113) — dewerbalny przymiotnik od *įmanýti* ‘pojąć, zrozumieć; potrafić, móc’, utworzony neosufiksem *-trus*. Por. *maištrūs* ⇐ *maišýti*.

**įmbieras** bot. ‘imbir, *Zingiber officinale*’, SD «imbier» — zapoż. z pol. przest. *imbier*.

<sup>178</sup> Paralele: *skiltis*, *-ies* f. ‘rozdział, szpalta, część, działka, pasmo’ < *\*sklh<sub>1</sub>-tí-* (pwk. *\*skelh<sub>1</sub>-*, zob. *skėlti*), *diltis*, *diltį* f. ‘ostatnia kwadra księżycy’ < *\*dlh<sub>1</sub>-tí-* (zob. *dilti*), *viltis*, *viltį* f. ‘nadzieja, ufność’ < *\*ulh<sub>1</sub>-tí-* (pwk. *\*uelh<sub>1</sub>-*, zob. *vėlti* I).

War. *im̃biras* ⇐ pol. *imbir*. War. *im̃beras*, *imb̃eras* ⇐ prus.-niem. *imber*, por. nwn. *Ingwer* (GL 57). Por. SLA 84, LEW 184, ALEW 475.

**imlióti**, *imlióju*, *imliójau* ‘brać często po trosze’ — iterativum-deminutivum z neosuf. -*lioti*, odnawiającym -*ioti* w równoznacznym czas. *imióti*. Od *im̃ti* ‘wziąć, brać’ (zob. s.v.). Paralele: *délióti* ⇐ *déti*; *kráulioti* ⇐ *kráuti* (GJL II, § 590n.). — War. z epentezą *b*: *imblióti*, *imblioti* (por. Zinkevičius 1966, § 240). — War. z dysymilacją *mb* > *md*: *imdlioti* b.z.a. War. z dysymilacją *dl* > *gl*: *imglioti* b.z.a.

**imstýti**, *imstaũ*, *imsčiaũ* 1. ‘brać, -bierać, zwł. wybierać, przebierać, wyjmować’, 2. zdejmować (czapkę), ciągać (dziecko za ucho)’, war. *im̃styti*, *im̃styti* — frequentativum na -*styti* do *im̃ti* (zob.). Refl. *im̃stýtis* ‘brać się za ramiona, mocować się, pasować się’, DP ‘biedzić się, mocować się’. Odpowiednik łotewski pokazuje suf. -*stāt*: *jē̃m̃stāt* ‘brać raz po raz, -bierać’ ⇐ *jē̃m̃t* (J. Pakerys, *Balt* XLIV:1, 2009, 95). — Neoosn. *imst-*: *im̃stinēti* ‘brać po trochu’ (por. *kurstinēti* ⇐ *kū̃r̃styti*). Neoosn. *imsty-*: *im̃stymas* ‘wzięcie; zapasy’, *atĩm̃stymas* ‘odejmowanie’ (por. *sám̃stymas* ⇐ *sám̃styti*).

**imšà** gw. ‘msza św., katolickie nabożeństwo liturgiczne’. Wyraz ten, nienotowany w LKŻ, podał Zinkevičius (*Balt* XLV:1, 2010, 64), mianowicie jako nowy przykład na metatezę sekwencji *mi* (*mišia*) w *im*. Dziwi nas okoliczność, że *mišia* miałyby tu wydać *imšà*, czyli refleks pozbawiony palatalnego *š*’ (por. s.v. *mišios*). Wydaje się, że *imšà* ze swym niepalatalnym *š* jest raczej wyrazem obcym, mianowicie zapożyczeniem z błr. *imšà*, -ý ‘msza’ (zob. TSBM 2, 541). ESBM 3, 386 podaje, że błr. forma z protetycznym *i-* (zapożyczona ze stpol. *msza*) jest poświadczona od końca XV w. Inne błr. przykłady z protezą *i-* to np. *imhlà* ‘mgła’ (por. ros. *mgla*, pol. *mgła*), *imžà* ‘mżawka’ (por. ukr. *mža*), *iržà* ‘rdza’ (por. ros. ukr. *rža*, pol. *rdza*). Błr. proteza *i-* jest odpowiedzialna również za takie transpozycje litewskie, jak *išstrova* i *ištūgos* (zob. s.v.).

**imt-**, neoosnowa wyabstrahowana z ptc. prt. pass. *im̃tas* ‘wzięty’ do *im̃ti* (zob.). Drw. *im̃čios* f.pl. ‘zapasy’, *im̃čius* ‘kto bierze łapówki, łapownik’ (neosuf. -*čius*, o czym zob. s.v. *sūkčius*), *imtinaĩ* adv. ‘włącznie’, *im̃tynēs* f.pl. ‘zapasy’ (DP *im̃tyniũ* *ėjo*), *im̃tinys* ‘jeniec, żołnierz wzięty do niewoli’ (por. strus. *jatīci*, stpol. *jēciec*, -*tca*, ches. *jatec*, -*tce* < psł. \*ęćīci < \*imt-ika-, znaczn. etym. ‘taki, którego pojmano’), *suim̃tinis* ‘aresztant’. — *priimt-* (⇐ *priim̃tas* ‘przyjęty’): *priim̃tinās* ‘do przyjęcia, annehmbar’, *nepriim̃tinās* ‘będący nie do przyjęcia, niedopuszczalny’ (por. cs. *prijētīnũ* ‘δεκτός’, ros. *prijátnyj* ‘przyjemny’), *priim̃tinis* stlit. ‘usynowiony’, sb. *priim̃tinis*, -*ė* 1. ‘dziecko usynowione’, 2. ‘ten, kto usynawia’, DK ‘(o Bogu) który usynawia, traktuje jak synów’, 3. ‘ktoś przyjęty do domu, np. służący’, *priim̃tūvēs* f.pl. ‘obrzęd przyjmowania panny młodej w domu pana młodego’ (por. *sutuoktūvēs*, *vestūvēs*). Paralele s.v. *būt-*, *degt-*, *girt-*, *jungt-*, *mest-*.

**im̃ti**, *im̃u*, *ėmiaũ* (war. *imiaũ*) ‘wziąć, brać’. War. stlit. *im̃pt* DP. Cps. *apĩm̃ti* ‘objąć, ogarnąć’, *atĩm̃ti* ‘odebrać, zabrać, odjąć’, *atimu* SD «pozbawiam kogo czego», *išim̃ti* ‘wyjąć, wydostać, wywabić (plamę), wycofać (z obiegu)’, *nuĩm̃ti* ‘zdjąć, zebrać (plon z pola)’, *paĩm̃ti* ‘wziąć, zdobyć, zagarnąć, przejąć, zabrać’ (*paĩm̃ti nagañ* ‘wziąć w obroty, przyprzeć do muru’, zob. *nāgas*), *praĩm̃ti* ‘napocząć’, *priĩm̃ti* ‘przyjąć; odebrać; powziąć, podjąć (np. decyzję)’, *suĩm̃ti* ‘wziąć (do ręki), schwycić, schwytać, ogarniać rękami, aresztować; pojmować’<sup>179</sup>, *užĩm̃ti* ‘zająć (miejsce, mieszkanie, kraj)’. Refl. *im̃tis* ‘brać się, wziąć się (do czego); mocować się’, *apsĩm̃ti* ‘zobowiązać się’, *moterĩšku būdu imuosi* SD «niewieścieię». Nawiązanie stpr. *im̃t* ‘wziąć’, prs. *im̃ma* ob. -*im̃mai*, 1 pl. *im̃mimai*, prt. *im̃ma* ob. *im̃mats* ‘wziął’ (też *ym̃mits*, *ym̃meits* ts.), cps. *ebim̃mai* ‘obejmuje, begreift in sich’, *enim̃ton sin*

<sup>179</sup> Por. *Anas jau nieko nebesūjema* ‘On już niczego nie rozumie / nie pojmuje’. *Akys nebsujema ir per akuliorius* ‘Oczy już nawet przez okulary nie widzą’.

‘przyjąć, sich annehmen’. Odpowiednik psł. \*(j)ęti, starsze \*(j)iti, prs. \*(j)imō, por. scs. *jėti*, *imō* ‘ująć, chwycić’ (typ *žimō* : *žėti*), *vūžėti*, *vūžimō* ‘wziąć’ (BSw 103n., EsJS 291n., Vaillant, Gc III, 194, 309n.). Należy do pwk. pie. \*h<sub>1</sub>em- / \*h<sub>1</sub>m- ‘wziąć’ (Liv<sup>2</sup> 236). Por. łac. *emō* ‘kupować, nabywać’, cps. *prōmō* ‘wyjąć, wydobyć’, *sūmō* ‘brać, zabierać’, stir. *do-eim* ‘chroni, ochrania’, PGm. \*neman- ‘to take’ (Go. *niman*, OE *niman*, OHG *neman*), a verb back-formed to the perfective form \*ga-neman ⇐ \*gan-eman < \*kom-h<sub>1</sub>ém-e- (zob. Kroonen 2013, 387). Alternacja lit. *im-* (SZ) i *ém-* (WSE) jest jedyna w swoim rodzaju. — Wzdłużenie w prt. *ém-* implikuje obecność praesens na SP *em-*, por. typ *rēmiaũ* ⇐ *remiũ* (pwk. \*h<sub>1</sub>rem-), *sēmiau* ⇐ *semiũ* (pwk. \*semH-). Takie praesens jest istotnie poświadczane w formach gw. *emũ* ob. *jemũ* ‘biorę’. Protetyczne *j-* zostało uogólnione drogą resegmentacji formacji złożonych, jak *nè-ĩ-emu* ‘nie biorę’, *pà-j-emu* ‘biorę, zabieram’, *sũ-j-emu* ‘chwytam’, gdzie glajd *ĩ* został wsunięty dla przezwyciężenia hiatu (por. jeszcze gw. *karvã-j-emis* m. ‘osoba dokonująca rekwizycji krów’). W gwarach ukazuje się pdg. *jemũ* ⇒ *jēmiaũ*, *jiĩti*, mający zresztą nawiązanie w łot. gw. *jemu* ⇒ *jēmu*, *jeĩt*<sup>180</sup>. Odpowiednie praesens z suf. -ie/o- zaświadcza słowiański: scs. *jemljō* ‘biorę’, *vũn-emljō* ‘podnoszę’ < psł. \*(j)em-ĩō, inf. *imati* < psł. \*(j)im-a-, o funkcji imperfectivum do *jėti*, *imō* ‘ująć, chwycić’. Twierdzenie, że prs. na SE, *emũ*, *ēma* powstało sekundarnie (analogicznie) na podstawie formy prt. *ēmiaũ*, *ēmē* (zob. ALEW 477), nie brzmi przekonująco. — Drw. z *jem-*: *sujemaĩ* m.pl. ‘miejsce, gdzie zbiegają się dwie rzeki’ (dosł. ‘zebranie’, por. *Jau prie sujemaĩs kasa* ‘Już przy zbiegu rzek kopią’), *užúojemom*, wsch.-lit. *ažúojemom* adv. ‘okrężną drogą, naokoło’ (od \*užuo-jema ‘obejście naokoło’). — WSE *ém-*: *ēmiaũ* (zob., tam też derywaty). — SO \*am- / \*jam-: *pājamos* (zob.). — Drw. werbalne ze SZ *im-*: 1. *atimdinēju kū nuog ko* SD «wyciągam co od kogo, exigo, repeto», *imdinėti* ‘często brać, wciąż brać’, *imdinēju* SD «bieram, sumptito», *išimdinēju* SD «wybieram, excerpo, depromo», <įsijmdžineiu iš ko> SD «dobywam się z czego, erumpo, eluctor» = refl. *išsiimdzineju iš ko*, 2. *iĩdinti*: *atiĩdinti* ‘kazać zabrać’ (por. *maldinti* ‘dać do zemlenia’), 3. *iminėti* ‘po trochu brać, używać’, 4. *imióti* ‘brać często po trosze’ (ŽD 518), 5. *imlióti* (zob.), 6. *imóti*: *užsiimóti* (*kuo*, *su*) ‘zajmować się czym’ — prawdopodobnie kalka z języka polskiego (lit. -im-oti jak pol. *im-ać*), 7. *imstýti* (zob.). — Ze słowiańskiego por. psł. \*jĩmati jako iteratyw do \*jĩmō, \*jęti, scs. *imati*, prs. *jemljō* ‘brać, chytać’, ros. przest. *imátb*, *jémlju*, czes. *jimati*, *jimám*, pol. przest. *imać*, *imam*, pol. *imać się* ‘chytać się, brać się (do czego)’. — Nomina na SZ *im-*: *apimamas* SD «obiętny, comprehensibilis», *apimimas* SD «obiętość, capacitas»<sup>181</sup>, *apimtīs* f. ‘objętość, np. kuli; zakres, rozmiary czego’, *atimtīs* f. ‘odejmowanie’, *imlūs* ‘chłonny, łatwo przyswajający sobie (wiedzę)’, *ĩmonē* ‘przedsiębiorstwo’, *išimtinē* (zob.), *išimtīs* f. ‘wyjątek’, *paimlūs* ‘pojętny’ (war. *paimblūs*), *priimlūs* 1. ‘do przyjęcia’, 2. ‘przyjemny’, 3. ‘przyjemny do picia, orzeźwiający’ (war. *priimblūs*), *suimtīs* f. ‘areszt’. Cps. \*kiškiaimys (zob. *kiškis*), \*ankščiaimys (zob. *ánkščia*).

**ĩnagis**, -io ‘narzędzie, przyrząd, instrument, broń’, war. *ĩnagē*, *ĩnagē* — drw. od *nagaĩ* ‘palce’, *ĩ nagũs iĩti* ‘ująć w palce’. Znacz. etym. ‘to, co bierze się do ręki’, por. zdanie *Ką naguose turiu, bus ĩnagis — pagalyš, vėzdas, virvė, kirvis, botagas* ‘«Ľnagis» będzie to, co trzymam w ręku — kij, laska, sznur, siekiera, bat’. *Pasiimk ĩnagį nuo šunų* ‘Weź sobie kija na psy’. Paralela: *ĩrankis* ⇐ *rankà*. Por. jeszcze *ĩnagũs* ‘sprawny w palcach, zręczny w robocie’. — Drw. *ĩnagininkas* gram. ‘narzędnik, instrumentalis’.

**indarōkas** gw. ‘spódnica z sukna domowej roboty’, rzadziej *inderōkas* — zapoż. z pol.

<sup>180</sup> Odpowiednik łot. *ņemt*, *ņemu*, *ņēmu* ‘wziąć, brać’ tłumaczy się skrzyżowaniem (kontaminacją) czasowników pochodzących od dwu różnych pierwiastków: 1° *ņemt*, *ņemu*, *ņēmu* ‘wziąć, brać’ od pie. \*nem- ‘przydzielać, zuteilen’ (por. gr. νέμω, goc. *niman*, Liv<sup>2</sup> 453), 2° *jeĩt*, *jēmu* ‘wziąć, brać’ od pie. \*h<sub>1</sub>em- ‘wziąć’ (Liv<sup>2</sup> 236). Por. ME II, 899.

<sup>181</sup> W LKŻ I, 215 figuruje to w błędnym odczytaniu †apimūmas.

przest. *inderak* ‘spodnia część ubioru kobiecego, rodzaj spódnicy’ (SPXVI). Akcent dostosowany do war. *andarōkas* (zob.).

**iñdas** ‘naczynie kuchenne, garnek’, SD *indai* pl. «naczynie» — drw. na *-a-* od neoosn. *ind-*, którą wyabstrahowano z czas. *indēti* w następstwie resegmentacji wzorowanej na czasownikach na *-ēti*. Struktura pierwotna: *in-dē-ti* vb. cps. ‘włożyć do środka’ (por. *dēti*). Podobnie derywowane formacje to *āpdas*, *iždas*, *pādas*, *ūždas*. Inaczej BSW 47, LEW 92; rzekomy refleks członu złożeniowego *\*-da-* < pie. SZ *\*-d<sup>h</sup><sub>1</sub>-o-* (dziś podobnie np. de Vaan 2008, 629, s.v. *tribus*). Sekundarny charakter grupy form na *-das* ignoruje ALEW 209 (s.v. *-das*) oraz 478. — Drw. *indaujā* ‘wiele naczyń stojących (w bezładzie) na stole; szafa na naczynia, kredens; szafa na ubrania, łyżnik’, z suf. kolektywnym *-auja* (por. *žydaujā*), war. *indauniā* 2 p.a. ‘szafa na naczynia’; stlit. *indēlis* ‘kielnia, Kelle’ (por. ALEW 478). Zapoż. lit. w błr. *jandouka* hist. ‘wielka czara miedziana do trunków’, ukr. *jandila*, *jandola* ‘wielka misa z dwoma uchwytnymi; pokrywa ula’, pol. XVI w. *indowa*, pol. gw. *jandowa*, *jandula* ‘czara’ (Laučjute 26). — Inne drw. od neoosn. *ind-*: *iñdija* a. *iñdijos* f.pl. ‘głębia we wnętrzu ziemi, w wodzie’, *iñdilas* ‘ktoś wścibski, kto wszędzie lezie (o dziecku), wiercipięta; natręt’.

**iñdēlis** a. *īdēlis*, *-io* 1. ‘pokarm wzięty do pracy lub na drogę’, 2. ‘wkład w kasie oszczędnościowej’, 3. przen. ‘przyczynek, wkład do dzieła, do sprawy’. Analiza: *indē-lis*, *īdē-lis*, drw. od neoosn. *indē-*, *īdē-*, powstałej z reanalizy vb. cps. *in-dē-ti*, *ī-dē-ti* ‘włożyć, wkładać do środka’. Podobnie zbudowane deverbativa na *-lis*: *išdēlis*, *sāndēlis*, *ūždēlis*. Osobno zob. *indētuvē*, *indēvē*. — Z innym suf.: *īdētas* 1. ‘pokarm wzięty do pracy’, 2. ‘nadzieja’ (*Aš turiu visą iđētą ant tavęs*).

**iñdētuvē** ‘pojemnik, futeł’ SD «kapsa; puszka do S.S. Sakramentu», *indētuvē gali vežimo* SD «kielnia wozowa, loculamentum rhedæ posticæ» [‘skrzynia w tylnej części powozu’], *indētuvē plūksnų raštinky* SD «pennal pisarski, calamaria theca», *indētuvē kilpinio* SD «saydak do łuku, theca arcus», *šaudyklių indētuvē* SD «saydak do strzała, pharetra». Analiza: *indē-tuvē*, drw. od neoosn. *indē-* (*īdē-*), powstałej drogą reanalizy vb. cps. *in-dē-ti* (*īdēti*) ‘włożyć, wkładać do środka’, por. SD *indemi* «fasuję, nakładam czego». Paralele s.v. *iñdēlis*.

**iñdēvē** 1. ‘trucizna, trutka’, 2. ‘zły duch’ — analiza: *indē-vē*, drw. od neoosn. *indē-*, którą objaśniono s.v. *iñdēlis*, *indētuvē*. Sufiks jak w *kālvē* ⇐ *kālti*; *viřvē* ⇐ *vėrti*. Paralela semazjologiczna: *nuodaĩ* ‘jad, trucizna’ ⇐ *nudėti*.

**indievas**, *-a* stlit. 1. DP ‘trafny’: *arba glaudomis ir arkymais, arba indievomis pasakomis linksmina juos* DP 166<sub>46</sub> ‘abo żarty, błazeństwa, trafnymi powieściami, dobrą im myśl czynią’. 2. SD «foremny, artificiosus, argutus, plenus artis» (syn. *pilnas dailės, su menu padarytas*). Bez etymologii.

**iñgti**, *iñgsta*, *iñgo* 1. ‘(o kożuchu) tracić włos, rozłazić się, zostać wygryzionym przez mole’, 2. ‘(o wężu) pozbywać się skóry’, 3. przest. ‘o farbie: odchodzić, odpadać’ (*Krosas inksta*), 4. ‘ubożeć, biednieć’, *nuĩngti* ‘wypłowieć, zblaknąć; (o włosach) wypadać, łysieć; zedrzeć się (o ubraniu)’, tr. ‘wyjałować glebę (przez złą uprawę)’. Odpowiednik łot. *īgt*, *īgstu*, *īgu* ‘przemijać, ginać; być markotnym, czuć się źle; jęczeć z bólu’, drw. *īkstēt*, *-u*, *-ēju* ‘sarkać, mruczeć, szemrać; guzdrać się’ (\**ing-stē-*). Lit. *ing-* i łot. *īg-* reprezentują st. zanikowy do *eng-*, por. lit. *ėngti* ‘zdzierać skórę’. — Drw. *iñgčioti*, *iñgčioti* ‘popłakiwać, kwilić — o dziecku’. Nomina: *iñgas* ‘leniwy, gnuśny’, *iñgis* ‘leń’. Por. łot. *īgnis* a. *īgņa* ‘mruk, zrzęda’, *īguonis* ts. — Obok prs. *iñgsta* = [inksta] jest sonoryzowany war. *iñgzda* o znac. ‘narzeka, żali się, biadoli’. Do niego dotworzono prt. *iñgzdē* i inf. *iñgzti*. Ta ostatnia formacja legła u podstawy nowego pdg. *inzgū*, *inzgāũ* (⇒ *inzgū*, *inzgāũ*), inf. *iñgzti* / *iñksti* ‘skomleć, skowyczeć; porykiwać (o krowach); smętnie nucić (o kobiecie)’. — Neopwk.

*inkst-*: *inkštėti*, *-ju*, *-jau* ‘jakać się, mówić nieśmiało, powoli’, *inksčioti* ts., *inkstūlis* ‘jakała’. Alweolaryzacja *ks* > *kš* pociągnęła za sobą war. *iñkšti* ‘(o psie) skomleć, warczeć, burczeć, (o myszach, prosiętach) piszczeć, popiskiwać, (o człowieku) biadać, narzekać, utyskiwać, zrządzić’, do czego nowe prs. *iñkščia* i prt. *iñkštē*. Neopwk. *inkšt-*: *inkščioti* ‘nawoływać się, wykrzykiwać (przy młóceniu), pokrzykiwać, jęczeć’. — Z lit.-łot. \**ing-* zestawia się psł. \**ęga* > \**ędza* (III palatalizacja), por. scs. *jēdza* ‘μαλακία, νόσος, niemoc, słabość, choroba’, stczes. *jeze* ‘zła kobieta, czarownica, wiedźma’, czes. gw. *jaza* ‘zła kobieta’, stpol. *jēdza* ‘czarownica, wiedźma; demon, potwór’, < pbsł. \**ingā-*. Odpowiedni st. pełny \**aig-* może tkwić w ros. °*jaga* (por. *bāba-jagá* ‘zła wiedźma pod postacią staruchy’) < pbsł. \**aig-ā-* < pie. \**h<sub>2</sub>eig-eh<sub>2</sub>-*. Znacz. etym. ‘baba — choroba’, tj. ‘baba lecząca choroby zamawianiem’. Zob. BSW 70 (s.v. \**engiō*), LEW 10 (s.v. *angūs*). Inaczej REW III, 479. — W perspektywie ie. można \**ing-* uważać za temat infigowany od pwk. \**h<sub>2</sub>ig-*, czyli od st. zanikowego do pie. \**h<sub>2</sub>eig-*, por. łac. *aeger* ‘chory, niezdrowy, cierpiący, słaby, znużony; zbolący, przygnębiony, zmartwiony’ < \**aigro-* (Schrijver 1991, 38, de Vaan 2008, 26). Por. też alternatywny do *ing-* st. zanikowy *ung-* (s.v. *uñkšti*).

**ýnis**, *-io*, też pl.t. *ýniai* 1 p.a. 1. ‘szron’, 2. ‘żłódź — czas, kiedy pada deszcz ze śniegiem i marznie na drzewach, na drodze; gołoledź’. Z innym suf.: *ýnis*, *-ies* f., też pl.t. *ýnys* 1 p.a. ‘szron, okiść na drzewach’, war. *ynis*, *-iēs* f. 4 p.a. ts. Sporne. Brückner 1877, 87 uważał za pożyczkę ruską (por. strus. rcs. *inii*, bñr. *inej*, ros. *ínej*), podczas gdy jego następcy — począwszy od Miklosicha 1886, 96 i Bernekera (SEW 432), a skończywszy na Fraenklu, LEW 185, Vasmerze, REW I, 483 i Urbutisie 2010, 54 — uważali wyraz lit. za odziedziczony z prabałto-słowiańskiego. Por. rekonstrukcje pbsł. \**īñja-* i \**īñija-* w BSW 104 oraz \**iñio(s)* u Derksena 2008, 213. Argument intonacji akutowej, która ma świadczyć przeciw zapożyczeniu ze słowiańskiego (por. BSW, l.c.), nie powinien być absolutyzowany z uwagi na fakt, że niejedynemu litewskiemu sławizm otrzymał w transpozycji przydział do 1 p.a., por. przykłady z *y* w sylabie początkowej: *grýnyčia*, *mýlista*, *prýsėga* a. *prýsiega*, *týkoti*, *výskupas*, *Výsla*, w sylabie wewnętrznej: *bažnýčia*, *gadýnė*, *palýnas*, *rabýtelis*, *važnýčia*, *Vėlykos*. To samo odnosi się do germanizmów, por. np. *ýpas*, *dýselis*, *týnė*. Wydaje się więc, że kwestia zapożyczenia jest otwarta. ALEW 478 uważa wyraz bałto-słowiański za odziedziczony z pie. i jako comparandum wymienia orm. *eleamn*, gen.sg. *elemān* ‘Raureif’. — Synonimami *ýnis* są *šeřkšnas* i *šarmā*.

**iñkaras** ‘kotwica’ — zmienione z *añkaras* (zapoż. z nwn. *Anker*) na gruncie ludowej etymologii, mianowicie przez skojarzenie z czas. *kárti* ‘wisieć’, *įkárti* ‘wywiesić’. War. *įkaras*, *įkaras*, *iñkoras*, *uñkuras*, *uñkuris*, *unkurius*. Por. łot. *eñkurs* ‘kotwica’ < *añkurs* ⇐ śrdn. *anker* (Jordan 61). Zob. LEW 185, 1164, Kabašinskaitė 34, ALEW 479. — Drw. *iñkariškas* ‘przypominający kotwicę’, *inkarūs* ‘zagięty do środka (o kosie)’, cps. *iñkarvietė* ‘kotwiczowisko’ (por. *vieta*). Vb. denom. *iñkarinti* ‘rzucić kotwicę’, *jiñkarinti* ‘zakotwiczyć, umocować na kotwicy’.

**inkaustas** stlit. ‘atrament’ (Bretkun) — zapoż. z pol. przest. *inkaust* (⇐ śrlac. *encaustum* ⇐ gr. ἔγκαυστον, por. Bańkowski, ESJP I, 548). Zob. też SLA 85, ALEW 479. Por. *černýlas*.

**iñkilas** 1. ‘ul umieszczony w gałęziach drzewa dla zwabienia pszczół’, 2. ‘budka dla ptaków’. War. *įkilas*, *įkilas*. Drw. postwerbalny czasownika *įkėlti* ‘unieść w górę, podnieść do góry’ (zob. *kėlti*). Por. zdania *Įkelk iñkilą į qžuolą, gal bitės ateis. Buvau inkėlęs tris iñkilus liepėsan, ale bičių nesugavau*. — N.m. *Inkilaĩ*.

**inkstas** ‘nerka’. Pl. *inkstai*, *inkstaĩ* 1. ‘nerki’, SD *sopulys inkstų* «nerek bolenie», *žvirzdai inkstuose ir kitur sopulį darų didį* «kamień choroba, calculus, lapis» [‘kamica;

kamień żółciowy, nerkowy', SPXVI], 2. przest. 'wnętrzości; dusza', 3. gw. 'jądra męskie'. Odpowiedniki bałt.: łot. *īksts* 'nerka', zwykle pl. *īkstis*, gw. *īkši*, *ikši* 'nerki', stpr. *inxcze* Ev 'nerka, Nyre [Niere]'. Nawiązania psł. \*jīst-es-: 1. scs. *istesa* pl., *istesē* du. 'nerki' < SZ psł. \*ist-es-, 2. strus. *jestesē* du. 'jądra' < SO psł. \*ēst-es- < pbsł. \*aīst-es- (por. stisl. *eista* n. 'jądro' < pgerm. \*aistōn-, zob. IEW 774). Skłania to do przypuszczenia, że pbsł. \*ist-es- uległo zmianie w trzech szczegółach: 1. \*ist- ⇒ \*inst- przez wyrównanie formy do bliskoznacznego wyrazu \*instjā- 'łono, wnętrzości' (zob. *īščios*), 2. insercja *k* przed grupę *st*: \*inst- > *inkst-*, 3. temat samogłoskowy na *-a-* zastąpił temat spółgłoskowy na *-es-*. Związki zewnętrzne nierozpoznane. — BSW 105 odtworzył pbsł. \*istes- (scs. *istesa*) i dodał uwagę: «Niejasny jest stosunek do pr. *inxcze*, lit. *īnkstas* ...». LEW 188 rozpatrywał *īnkstai* łącznie z *īščios* 'łono, wnętrzości', łącząc je za IEW 774 z pwk. pie. \*oīd- 'nabrzmiwać, puchnąć' (\*h<sub>2</sub>eīd- we współczesnym zapisie). ALEW 479 jest zdania, że obecność segmentu *-n-* wyklucza bezpośrednie zestawienie form bałtyckich ze scs. *isto*, *-ese* 'nerka'. Kroonen 2013, 14 podtrzymuje hipotezę o wtórnym charakterze segmentu *-n-* w formie litewskiej i sprowadza *īnkstas* do pie. \*h<sub>2</sub>id-st<sub>h2</sub>-o-, zaś scs. *isto* do pie. \*h<sub>2</sub>id-st<sub>h2</sub>-os-.

**iñtras** gw. 'samiec (ogier, knur) mający jedno jądro w mosźnie, a drugie ukryte w jamie brzusznej, wnęter, cryptorchis' — ze zmiany \*entras na gruncie fonetyki wschodnio-litewskiej. Wyraz przedstawia zapożyczenie z pol. *wnęter*, co w ustach Litwinów przybrało postać \*enter (nagłos *†vn-* nie istnieje). Por. Būga, RR II, 294, LEW 12, s.v. *añtri(u)s*. — Drw. *iñtrius* 'samiec świni, knur' (war. *eñtris*, *eñtrius*). W tymże znaczeniu poświadczony jest war. *añtrius*, *añtris* — nagłos zmieniony na skutek adideacji do *añtras* 'drugi'? — N.B. Obecność *añtrius* nasuwa wątpliwość co do dawności nagłosu *en-*. Wziąwszy pod uwagę takie warianty, jak *eñtis* < *añtis*; *Eñdrius* < *Añdrius* 'Andrzej', wolno utrzymywać, że *en-* w *eñtris* pochodzi ze zmiany *an-*, < \*antris.

**ýpas**, *ybas* gw. 1. 'cios, raz, uderzenie; moment' (*Dviem ýpais jautį užmušė*), 2. 'pręga na skórze (po uderzeniu)', 3. 'bat spleciony z pasków rzemiennych' — zapoż. z prus.-niem. *hīp*, *hīb*, por. nwn. *Hieb* m. (GL 57, LEW 186). W kwestii nagłosu por. *ičlius*. Co do akutu por. zapoż. *ýzopas*, *čýžė*. — Drw. *vienu ýpu* adv. 'od razu, za jednym zamachem; (wypić) jednym haustem, duszkiem'.

**ypatūs**, -i 4 p.a. 'szczególny, osobny, oddzielny'. DP 'osobliwy, osobny, własny, znamienity, szczyry, osobisty, różny'. SD<sup>1</sup> «niepospolity» (syn. *labai geras*), «osobny; osobliwy» (syn. *geras*), «przedni» (syn. *geras*), «trafny, trefny» (syn. *juokingas*), SD «osobliwy; osobny; prywatny» (syn. *namykštis*), «szczególny» (syn. *pats vienas*), «wyborny, osobliwy», *kamara ypati* SD<sup>1</sup> «pokoy, cella, conclave». Odpowiednik łot. *īpašs*, *īpats* 'osobliwy, szczególny'. Uchodzi za cps. z II członem *patis* 'pan, sam', ale człon I *y-* pozostaje niejasny (z denazalizacji *i-*?). Zdaniem ALEW 480 człon *y-* może być identyczny z *ī-* w złożeniu wed. *īdṛš-* 'ein solcher, ein gleicher' (człon II do *darš-* 'widzieć'). Zob. też LEW 186. — Drw. *ýpačiai* adv. 'w szczególności, zwłaszcza', SD<sup>1</sup> «mianowicie», SD «osobliwie; prywatnie; wybornie, znamienicie; zwłaszcza» (por. łot. *īpaši* ts.), war. *ýpač*, *ýč*; *ýpačias* przest. 'osobliwy, szczególny' : łot. *īpašs* ts. < pb. \*īpat-ja-; *ypatýbē* 'właściwość, cecha', *ypatimas* DP 'własność', *ypatinai* DP adv. 'mianowicie', *ýpatinė* 'obraz, osoba; miejsce osobne, oddzielne', DP 'osoba, postawa, osobność' (*ypatinėje karvelio* 'w osobie gołębice'), *ypatingas* 'szczególny, osobliwy' (por. łot. *īpatīgs* 'niezwykły, nadzwyczajny'), *ypatinis* a. *ýpatinis* 'szczególny, osobliwy; prywatny', DP 'osobliwy, osobny, różniejszy', *ypatinus* SD «osobny, o sobie pewny, własny, personalis», *ypatystė* SD «osobność, recessus, vs, solitudo, anachoresis, locus sine arbitris» (syn. *ypati vieta*). Vb. denom. *ypatúoti* '(o dziecku) być nieswoim, być niespokojnym'.

**īpēdin**, *īpēdin* adv. 'w ślad za, w trop', np. *Šunys kiškį ipēdin vejās* 'Psy gonią w ślad za

zającem'. Formacja pochodna od sb. *pèdà* m.in. 'ślad stopy', z zakończeniem analogicznym do syn. *īkandin*. — Drw. *īpēdinis* 1. 'następca' (*sósto īpēdinis* 'następca tronu'), 2. 'spadkobierca, dziedzic (majątku)', ⇒ *īpēdinỹstē* 'dziedzictwo'.

**īpelis**, -io gw. 'motyka' — zapoż. z nwn. *Hūpel*. Co do nagłosu por. *ýpas*.

**īprotis, īprotis** 'nawyk, nałóg' — abstractum z suf. -ia- i SW \*prāt- ⇐ *prat-* od vb. cps. *īpràsti* 'przyzwyczaić się, przywyknąć' (zob. *pràsti*).

**īr** 1. spójnik 'i': *Tévas ir sūnūs* 'Ojciec i syn', 2. adv. 'też, także, również': *Aš ir nežinau, kur jis* 'Ja też nie wiem, gdzie on jest'; 'nawet': *Zuikis ir lapo bijo* 'Zając nawet liścia się boi'. *Kad žmogus ir miršta, darbai gyvena* 'Nawet kiedy człowiek umiera, to dzieła (jego) żyją', 3. ptk. uwydatniająca człon zdania, przed którym stoi, np. *Ir geležis nudyla* 'Nawet żelazo ściera się'. *Ir tai negėlbėjo* 'Nawet to nie pomogło'. Odpowiada łot. *ir* 'także' (rzadko 'i'), stpr. *ir* 'także; i'. Pb. \*ir < pie. \*h<sub>2</sub>r̥, por. gr. ἄρ(α) 'więc, zaraz; wtedy; bo, ponieważ' (Beekes 2010, 121). Stoi w apofonii do *ar* (zob.). Bammesberger, *Balt XXXII*:2, 1997, 231n. rozważa związek etymologiczny *īr* z formą werbalną *yrà* 'jest, są'. Zob. też ALEW 481.

**yrà** prs. 3 os. 'jest, są', np. *Taip jau buvo, yrà ir bus* 'Tak już było, jest i będzie'. Innowacyjna formacja czasu teraźniejszego w funkcji vb. copulativum i vb. existentiae ('jest, istnieje, znajduje się'). Pojawiła się ona obok odziedziczonej formacji *ēsti* (atematycznej), spychając tę ostatnią do wyrażania funkcji sekundarnej, mianowicie prs. habitualnego 'bywa', por. Stang 1970, 172n., Stang 1966, 316, 412. Odpowiednik łot. *ir* 'jest, są'. Wciąż bez dobrego objaśnienia, zob. próby zreferowane w LEW 124 (s.v. *esmi*) i Schmalstieg 2000, 73n.; Endzelin 1922, 551, 556, ALEW 481. — Forma *yrà* ściągnięta z negacją *ne* wydała *nērà*, *nēr* 'nie ma', np. *Yrà žmoniu, nērà žmogaus* 'Są ludzie, nie ma człowieka'. *Tai nērà kō basakyti* 'Nie ma o czym mówić'. — Ściągnięta z negacją *nebe* wydała *nebērà* 'już więcej nie ma', skąd redukcje w *nebēr* i *nebē*, por. GJL I, § 570 i Mańczak 1977, 183. — Ściągnięta z ptk. *be* względnie *te* wydała odpowiednio *bērà* 'jest jeszcze, są jeszcze' oraz *tērà* 'jest tylko, są tylko', np. *Karvė reikia parduoti, šieno maža bėra* 'Krowę trzeba sprzedać, siana jest już mało'. *Tiek tērà* 'Tyle tylko jest'. *Vieniñtelis tērà kėlias* 'Teraz jest to jedyna droga'.

**īrankis**, -io 'narzędzie, przyrząd' (por. łot. *īeruōcis* ts.), *dārbo īrankiai* pl. 'narzędzia pracy' — drw. od *rankà* 'ręka', *ī rankàs paiñti* 'wziąć w ręce'. Znacz. etym. 'to, co bierze się do ręki'. Paralela: *īnagis* : *nagaĩ*.

**irkà** 4 p.a. gw. 1. 'wyprawna skórka kozła a. barania', 2. 'wąskie pasmo wyprawnej skóry baraniej, wszywane dla wzmocnienia szwu kozucha' — zapoż. z błr. *irxa*, -i, pol. *ircha*, -y. War. ze zmianą *rk* > *rg*: *irga*. Osobno zob. *jerkà* oraz *zòmša*. — Drw. *irkenà* 'pasma skóry baraniej, używane do obszycia pól kozucha'. Vb. denom. *irkúoti*, -ju, -avaũ 'wyprawiać skórę na zamsz', *iširkúoti* 'złoić komu skórę'.

**irmos**, -u f.pl. 'przyrząd złożony z dwóch powiązanych ze sobą żerdzi, służący do podnoszenia i stawiania słupów'. Znacz. etym. 'ramiona', ponieważ chodzi tu o refleks pb. formy \*īr-mā- < pie. \*h<sub>2</sub>r̥H-meh<sub>2</sub>-. Por. z jednej strony stpr. *irmo* Ev 'ramię, Arm', z drugiej strony wed. *īrmā-* m. 'ramię' i być może również łac. *armus*, -ī 'ramię (człowieka), łopatka (zwierzęcia)', < pie. \*h<sub>2</sub>r̥H-mó-. Zob. EWAIA I, 205n., Schrijver 1991, 313n., Ernout-Meillet 47n., de Vaan 2008, 55. — Cps. *irmėdė*, -ėdis f. 'stan gorączkowy, grypa', zwł. 'łamanie w kościach, stawach, artretyzm' (por. *ėd-*, *ėsti*). — Słowiański wraz z germańskim kontynuują alternant apofoniczny na st. pełnym, por. 1° scs. *ramo* 'βραχίον, ὤμος, ramię', ros. przest. *rámo* ts. < psł. \*ormo-, 2° goc. *arms*, stisl. *armr*, stwn. *aram*, nwn. *Arm* 'ramię', < pgerm. \*arma- < pie. \*h<sub>2</sub>órH-mo- (de Vaan, l.c.) albo \*h<sub>2</sub>érH-mo- (Kroonen 2013, 35). Młodszej daty jest formacja z suf. -men-, psł. \*ormę, \*ormene, por. cs. *ramě* 'ramię', sch. *ràme*, -mena,



ukr. *rámja*, czes. *rámě*, -mene (pot. *rameno*), pol. *ramię*, -mienia ts. Por. BSW 13, LEW 186, Boryś 2005, 510. Nie należy tu *armaĩ* ‘osada dyszla’ (zob.).

**iršti**, *irštù* (\*irš-stu), *iršaũ* gw. ‘gniewać się, złościć się’, *suiršti* 1. ‘rozniewać się’, 2. ‘zgęstnieć, zakrzepnąć (o krwi)’. Odpowiednik łot. *irstiēs* ‘gniewać się, złościć się’, *sairstiēs* ‘rozniewać się’. — Oboczny SZ *urš-*: *uršūs* ‘gniewny, srogi, surowy; zaczepny, swarliwy’. — SO *arš-*: *aršýtis*, *ařšausi*, *ařšiausi* gw. ‘wzburzyć się, unosić się (gniewem, złością), wściekać się’, por. Urbutis 2009, 189n. (tu sprzeciw wobec wyvodu LEW 187 od *aršūs*, zapożyczenia z błr. *hóršy*). Inne drw.: *ařšiai* adv. ‘szybko, prędko’ (*Laikas ařšiaiũ bėga kap vanduo*), *arškūs* 1. ‘namiętny, jurny (ogier, młodzieniec)’, 2. ‘nieznośny, zły’ (inna możliwość to wywód z \*arž-kus, zob. *aržūs*), ⇒ vb. denom. *arškýtis* ‘być rozdrażnionym, złym, szukać zaczepki’; *aršūs* ‘surowy, srogi, gniewny’ (por. wyżej *uršūs*). Por. łot. *aršāki* adv. ‘bardziej’. Tu też łot. *ārsala* ‘rozniewana kobieta; rozbiegana z podniecenia krowa’ (ME I, 141, 244, Urbutis, o.c., 195). — SE *erš-*: *erštas* a. *ērštas* ‘zły człowiek, siejący niezgodę’ (zmieszane z *erštas* ‘przywódca bandy złoczyńców, herszt’ ⇐ pol. *herszt*), *erštas* ‘wybuch gniewu, awantura’, *erštauti* ‘złościć się’ (Urbutis, o.c., 196). — Refleksy lit. *arš-* / *irš-* < pb. \*ars- / \*irs- (*rš* z \*rs jak w *gařšas*, *piřštas*, *viršūs*) mogą być interpretowane jako anitowe warianty do pie. \*HerH-s- / \*HrH-s- ‘zazdrościć komu czego’. Por. wed. *īršyant-* ‘zazdrosny’ (aw. *arəšiiant-* ‘zawistny’, *araska-* m. ‘zazdrość, zawiść’), *īršyú-* ‘zazdrosny’, *īršyā-* f. ‘zazdrość, zawiść’, *irasyāti* ‘jest zazdrosny, zazdrości’, het. /arsanija-/ ‘być zazdrosnym, żywić zawiść’, /arsanant-/ ‘zawistny’. Zob. LEW 187, EWAIA I, 206n., Urbutis, o.c., 197.

**irštva**, acc.sg. *irštva* 3 p.a. gw. ‘zimowe leże niedźwiedzia’ — jest najprawdopodobniej metatetycznym wariantem do *širtva* (zob. *širtas*), por. LEW 187, 988n. Young, *Journal of Baltic Studies* 22:3, 1991, 241n. i Karaliūnas 1995 podejmowali próbę wyprowadzenia *irštva* z praformy ie. \*h<sub>2</sub>r̥tko- ‘niedźwiedź’, por. het. *hartakka-* = /Hrtka-/ (Kloekhorst 2008, 316), gr. ἄρκτος, wed. *īkṣa-*. Na gruncie bałtyckim próba ta napotyka trudności, przede wszystkim fonetyczne.

**irti** I, *iriù*, *ýriau* ‘wiosłować’ : łot. *irīt*, *iŗu*, *īru* ts.; *iriu eldijū* SD «steruię», *atirti* ‘przy płynąć — o łodzi’, *nuiŗti* ‘odpłynąć na łodzi wiosłując; przewieźć, przeprowadzić łodzią’ (*Nuiŗk manē ģ kītā pūšē* ‘Przewieź mnie na drugą stronę’). Refl. *irtis* DP ‘przewozić się (przez wodę)’, *iriuosi* SD<sup>1</sup> «rudluię» [‘robię wiosłem’], «żegluię», SD «iadę w łodzi; żegluię gdzie», *atsiŗti* ‘przy płynąć wiosłując’, *nusiŗti* ‘popłynąć wiosłując, popłynąć na łodzi’. Pb. SZ \*īr-C < pie. \*h<sub>1</sub>r̥h<sub>1</sub>-, por. gr. ἐρετμόν. ‘wiosło’ < \*h<sub>1</sub>r̥h<sub>1</sub>-tmó-. SE \*h<sub>1</sub>reh<sub>1</sub>-: gr. myk. *ereen* ‘wiosłować’ (Liv<sup>2</sup> 251). Dalej por. łac. *rēmūs* m. ‘wiosło’ (suf. -smo-, por. stłac. *triřesmom* ‘z trzema wiosłami’) oraz war. *Schwebeablaut* \*h<sub>1</sub>erh<sub>1</sub>-: ἐρετης ‘wioślarz’, wed. *aritar-* ts. (por. Beekes 1969, 132, 234, Schrijver 1991, 18, 140, Liv<sup>2</sup> 251, przyp. 1). Pierwotny pdg. litewski na st. zanikowym brzmiał zapewne: \*irù, \*iraũ, \*irti. Brak śladów po SE \*rē-C i SO \*rō-C (por. stisl. *róa*, stang. *rōwan* ‘wiosłować, to row’ < \*h<sub>1</sub>roh<sub>1</sub>-e-). Przyjmuje się, że pokrewnym refleksem staropruskim jest hapaks *artwes* EV ‘Schifreise [‘Kriegsfahrt zu Wasser’]’ (zob. Trautmann 1910, 302). Wyraz ten jest rekonstruowany jako \*ertvēs < \*er-tuvēs (zob. PKEŽ 1, 93n.). Jeśli tak, to mielibyśmy tu do czynienia z apofonią typu *Schwebeablaut* (zob. wyżej), przy czym ta wymagałaby pierwiastka z pb. samogłoską długą: \*ēr-C < pie. \*h<sub>1</sub>erh<sub>1</sub>-C. Zob. też ALEW 483. — Drw. *irstytis* frq. ‘przewozić się łódką’, *irstausi* SD<sup>1</sup> «żegluię», *pairstytis*: *Eĩnam pasiirstyt* ‘Popłynmy łódką!’. Od *irstytis* pochodzą: 1. neoosn. *irst-*: *irstinētis* (*Su laivais aplink irstinējas* ‘Wożą się w koło łódkami’), *irstinykas* SD<sup>1</sup> «żeglarz, nauta», 2. neoosn. *irsty-*: *irstymas* DP ‘przewóz’, *pasiirstymas* ‘wożenie się łódkami’ (neol.). — Nomina od *ir-*: *iros* f.pl. ‘dulki, służące do opierania wiosł podczas wiosłowania’, *irklas* ‘wiosło’, SD<sup>1</sup> «rudel, clauus, gubernaculum nauis» (por. łot. *irķls* ‘wiosło; ster’, war. *irkla*, *irkle*, *irklis*),

⇒ *irklinykas* SD<sup>1</sup> «rudelnik, remex», *irta* gw. ‘wiosło’ (por. n. instr. *gulta*, *kélta*, *šlúota*), *irtingas* SD «żeglowny, nauigabilis», *irtojas* SD «żeglarz, co po morzu jeździ», *žinia irimosi*, *žinia irtinė* SD «żeglowanie, nauka żeglowania, res nautica...», *preirà*, -*ōs* gw. ‘przybita do boku łodzi listwa z otworem na wiosło’ (z \**prie-ira*). — WSZ yr-V: *yriau* (prt.), drw. *yrėjas* ‘sternik’ (m.in. SD), *yrikas* ‘wioślarz’. — Brak form bałtyckich na SE: †*rē-C*, SO †*rō-C* (ale zob. *rūonis*). — Innowacyjny SO *air-* ⇐ SZ *ir-*: *aiřytis* gw. ‘wiosłować’, *nusiaĩryti* ‘popłynąć wiosłując’ (⇒ sb. postvb. \**aira*, pis. <*eira*> ‘przystań, port’). Odpowiednik łot. *aiřēt* a. *aiřāt* ‘wiosłować’ (⇒ *aiřēklis* ‘wiosło’, *aiřis* a. *aiře* ts.). Por. lit. *dairýtis* ⇐ *dyr-*; *tairáutis* ⇐ *tir-*.

**ir̥ti** II, prs. *ĩra* (\**ĩra* < \**i-n-ra*; war. *ir̥sta*), prt. *iro* ‘pruć się, pękać, psuć się, rozkładać się, rozpadać się, rozłazić się (o tkaninie), walić się, rozwalać się, psuć się’. Cps. *atir̥ti* ‘odpruć się, oderwać się’, *iřirti* ‘rozpruć się’ (*Siulė iřiro*), ‘rozpaść się, rozpadać się’ (*Man ratai iřiro*, *abrakai iřiro*. *Iřiro jũ draugystė*), *iřirusiai* DP ‘niedbale’, *pair̥ti* ‘podniszczyć się, nadpsuć się, rozłazić się’, *suir̥ti* ‘runąć, zwalić się, przewalić się, rozpaść się, rozsypać się, rozchwiać się, rozlecieć się (o wozie), rozpruć się (o tkaninie), zepsuć się (o zdrowiu, pogodzie, języku)’, o kobiecie: ‘urodzić, powić dziecko’. Odpowiednik łot. *iřt*, *iřstu*, *iru* ‘rozpadać się, pruć się’. Intransitivum z infiksem -*n-* i SZ *ir-C* ⇐ \**ēr-C*. Pbsł. \**ir-C* kontynuuje pie. \**h₂rH-C* od pwk. \**h₂erH-* ‘sich auflösen, verschwinden’ (Liv<sup>2</sup> 271 n.), por. het. *ħarrai* ‘miażdży, kruszy’, SO scs. *oboriti* a. *razoriti* ‘zburzyć, zwalić’ < pie. \**h₂orH-ēje-*. W języku litewskim brak wprawdzie SO †*ar̥yti*, jest za to *ard̥yti* (zob.) oraz *ařlioti* ‘ryć — o świniach, szarpać — o psie’, *iřařlioti* ‘nakrzyczeć na kogo, zwymyślać’, *ařliotis* ‘kłócić się’. Bez SO ukazuje się odpowiednie causativum łot. *iřdīt*, -*u*, -*ĩju* ‘rozdzielić, (ziemię) wzruszyć, spulchnić’. — Prs. *ĩra*, w gwarach jeszcze *iřra* (por. *Sutapyk duoną, kad iřra kepat* ‘Przyklepnij chleb, jeśli pęka przy pieczeniu’), zostało odnowione przez sufigowanie -*sta-*: *ir̥sta* (osnowa inf.). Podobnie *bir̥sta* ob. *bĩra* < \**bi-n-ra* ‘sypie się’ oraz *dil̥sta* ob. *dĩla* < \**di-n-la* ‘ściera się’. Z *ir̥sta* wyabstrahowano neopwk. *ir̥st-*, następnie dotworzono do niego alternant na SO, stąd *ar̥st-yti* ‘ryć, robić doły w ziemi — o świniach’ (przypomina to łot. *iřst-ināt* ‘pruć, wysnuwać nitkę’ ⇐ *iřstu*). — Drw. *iros* f.pl. ‘gruzy, ruiny’, *iřša* ‘kto chodzi rozchełstany’ (*Eina kaip iřša, neužsisagstęs*), por. typ *nėtikša*; *irtis* f. ‘otchłań, głębina bezdenna, wir wodny’, *ir̥s* ‘łatwo się rozdzierający, prujący, kruchy’, *iřira* ‘nieporządek, bałagan’, c. ‘człowiek nieporządny’, *iřiras* ‘luźny, nieciasny (o nici luźno przedzonej, o ziarnie w kłosie); który się rozpruł, rozpadł, rozleciał’, *pair̥kas* (zob.), *suir̥elis* (zob.), *suĩros* f.pl. ‘gruzy, ruiny’. — Godny uwagi jest oparty na *ir-* alternant w SO *air-*, por. łot. *zuobus aiřīt*, -*u*, -*ĩju* ‘szczyrzyć zęby, śmiać się szyderczo’ (war. *zuobus irt* ts.). Paralele lit.: *dair-* ⇐ *dyr-*, *kair-* ⇐ *kir-*, *skair-* ⇐ *skir-*, *tair-* ⇐ *tir-*. — Nowa apofonia *ir* ⇒ *er* wytwarza SP z wokalizmem *e*, którego wcześniej w danym gnieździe etymologicznym nie było<sup>182</sup>: *ėrdėti* (zob.).

**ĩsas** a. *ĩsas*, -*à* wsch.-lit. ‘krótki, kusy’. Odpowiedniki bałt.: łot. *ĩss*, z insercją *k*: *ĩkss* ‘krótki’, stpr. *ĩnsan* acc.sg. ‘kurz’. Praforma bałt. \**insa-*. Adi. *ĩsas* wygląda jak pochodnik od tematu *ins-* ⇐ prs. infig. \**i-n-sa* (inf. \**isti*). Akut niejasny. Ponieważ pojęcie ‘krótki’ jest styczne z pojęciem ‘prędko, szybki’, można suponować związek z pwk. pb. \**ejs-* / \**is-* < pie. \**h₁ejsh₂-* / \**h₁ish₂-* ‘pędzić, ponaglać’ (Liv<sup>2</sup> 234), por. wed. *iřnāti* ‘popędza, posyła’, *ĩřate* ‘spieszy się’, *ĩřat* adv. ‘trochę, lekko; w przybliżeniu’. — Drw. *ĩsaĩ* adv.: *Pririřai karvę įsaĩ* ‘Przywiązałeś krowę za krótko’ (tj. na zbyt krótkim powrozie), *ĩřyn* adv.: *Diena ilgyn, sieksnis įřyn* ‘Dzień się wydłuża, sążeń robi się krótszy’, *ĩřūtė* ‘krótkie okrycie, odzienie’. — N.rz. 1. *Įsė* < \**Insė*, replika nwn. *Inse* (dosł. ‘Krótka’); *Įsėlė* (nwn. *Klein Inse*), cps. *Įs-upỹs*. 2. Ze zmianą *ns* > *ms*: n.rz. *Įmsrė* (z \**Ins-rė*), *Įmsrėlė*. 3. Z epentezą *t* do grupy *s-r*: n.rz. *Įstrà*

<sup>182</sup> Odziedziczonym z pie. \**h₂erH-* refleksem było \**arH-C*, pbsł. \**ār-C*, tj. kontynuant zlewający się ze stopniem *o* \**h₂orH-* > \**arH-C* > \**ār-C*.

< *Isrā* (z \**Ins-ra*, por. nwn. *Inster*); od tego n.m. *Isrutis* a. *Istrutis* (nwn. *Insterburg*, pol. *Wystruć*). 4. n.rz. *Ųsala* < \**įs-sala* < \**įsa sala* (dosł. ‘krótka wyspa, krótki zagon’, może nawet ‘krótka wieś’, zob. *salà* I, *salà* II).

**įščios**, -*iy* f.pl. ‘łono, wnętrzości’ (*mótinios įščiose* ‘w łonie matki’). Stlit. też w formie sg. *įščia* ‘brzuch’, DP ‘żywot, wnętrzości, wewnętrzny’, por. *pažino priežastį ano laigymo arba žaidymo bernelio savoj įščioj* DP 474<sub>30</sub> ‘poznała przyczynę onego skakania, albo grania dzieciątka w swym żywocie’. Praforma: \**instiās*, znac. etym. ‘to, co znajduje się wewnątrz (ciała)’. Akut niejasny. Grupa *st* skłania do rekonstrukcji granicy morfemowej *t.t*, \**int-tiā-* (por. formant *-tiā-* w *apačià*). Osnową jest \**int-*, morfem wyabstrahowany z niezachowanego adv. \**intas* ‘wewnątrz’ < pie. \**h<sub>1</sub>n-tó-*. Por. na st. pełnym: gr. *ἐντός* adv. ‘wewnątrz’, łac. *intus* adv. ‘wewnątrz, w środku; do wnętrza, do środka’, < pie. \**h<sub>1</sub>en-tó-*. Zob. de Vaan 2008, 300, 306 (praforma \**n-s-tiō-*). W szczegółach inaczej BSW 69, LEW 188, ALEW 483. — Drw. przymiotny ma postać gr. *ἐντέρεος* ‘wewnętrzny’. Suf. *-ter-* pojawia się też przy adv. \**h<sub>1</sub>enter* ‘wewnątrz, w środku’ (łac. *inter*, wed. *antár*), od którego po grecku urobiono najpierw adi. \**enter-o-* ‘wewnętrzny’, potem sb. *ἐντερον* n. ‘kiszka, jelito’, zwykle pl. *ἐντερα* ‘kiszki, jelita, wnętrzości; brzuch, łono’. — Prostsza jest historia łot. *iekšas* f.pl. ‘wnętrzości’: z \**iešas* (insercja *k* jak w *apakša*, zob. *apačià*), to z \**ent-iā-*, drw. od pb. \**entas* adv. ‘wewnątrz’ (dotąd przyjmowano raczej derywację \**en-tiā-*, tj. od przysłówka pie. \**h<sub>1</sub>en* ‘w, wewnątrz’, por. LEW, *l.c.*).

**įsnauja** (*ýsnauja*) 1 p.a., *įsnaujà* 3 p.a. ‘sadło, warstwa tłuszczu z wewnętrznej strony brzucha świńskiego, tłuszcz otaczający wnętrzości’. War. *įsnauja*, *ýsnavas*. Odpowiednik łot. *iešņava*<sup>2</sup>, zwykle pl. *iešņavas* ‘sadło, sadło świńskie napchane do cienkiej kiszki; niesolony smalec’. Niezbyt jasne. Może stać w związku z zanikłym czas. lit. \**snauti*, łot. \**šņaut*, < pie. \**sneū-* ‘tryskać, wytryskiwać; ściekać’, por. wed. *snauti* ‘kapie, ścieka’, 3 pl. *snuvanti* ‘wypuszczają mleko strumieniami’, gr. *νῶω* (\**naū-je/o-*) ‘płynąć, płynąć czymś; ociekać czymś’, pass. ‘być nawodnionym, zroszonym’, łac. *nūtrīx*, *-īcis* f. ‘mamka, żywicielka’ (pie. \**sneū-tr-ih<sub>2</sub>-*). Por. LIV<sup>2</sup> 574 (bez wzmianki o wyrazie lit.), LEW 188. Znac. etym. ‘to, co ścieka (gdy opieka się mięso na rożnie)?’. — Niejasna jest budowa wyrazu *įsnaudos* f.pl. ‘tłuszcz gęsi’. Wstępnie można zauważyć, że segment *-d-* nasuwa myśl o podstawie prezentalnej \**snau-da* do inf. \**snauti*. — Ciemne jest też *įsnagos* f.pl. ‘tłuszcz otaczający wnętrzości ptaka’.

**įspūdis**, -*džio* ‘wrażenie, przeżycie, zwł. silne’, np. *Jo kalba ir mums įspūdį padarė* ‘Jego mowa i na nas zrobiła wrażenie’. Literacka kalka z nwn. *Eindruck* ‘wrażenie, impressio’ ⇐ *eindrücken* ‘wciskać, wgniatać’. Por. allomorf *spūd-* s.v. *spáudyti* oraz sb. postvb. *įspaudas* ‘znak wcisnięty, piętno’ ⇐ *įspáusti* ‘wcisnąć’. — Drw. *įspūdingas* ‘robiący wrażenie, okazały, imponujący’, *įspūdius* ‘wrażliwy, czuły na bodźce, przeżycia’.

**įstaiga** ‘instytucja (państwowa, kulturalna, naukowa); urząd, biuro’ — rzeczownik postwebalny od *įsteĩgti* ‘założyć, powołać do istnienia’ (zob. *steĩgti*). Znac. etym. ‘zakład’.

**įstrižas**, -*à* 3 p.a. ‘ukośny, skośny’, *įstrižai* adv. ‘na ukos, z ukosa; po przekątnej’<sup>183</sup>. Osnowa *striž-* jest wariantem *strig-* w rzadkim *įstrigas*, *įstrigaĩ*, należy więc ostatecznie do czas. *strĩgti* ‘tkwić, utkwić’ (zob. s.v.). Por. oboczność *ž/g* w wypadku *atlėžti* : *atlėgti*. — Drw. *įstrižaiñė* ‘przekątna’.

**įsūnis**, -*io* ‘przybrany syn’ — drw. postwerbalny od vb. denom. *įsūnyti*, -*iju*, -*ijau* ‘usynowić’ (zob. *sūnūs*). — Synonimy gw. *įšsūnis*, *ýšsūnis*, SD <*įzsunis*> «przysposobiony,

<sup>183</sup> Por. synonimy: *įkypas* (war. *skypas*), *įkrypas*, *įšlijas*, *įvijas*, *įžambūs*, *įžulnūs*, *įžvilnas*, *nuožvelnūs*, *pāšlitas* a. *pāšlinas*, *pavairūs* a. *pravairūs*, *prākeršas*, *pražvilnūs*.

adoptivus filius», *priimu ažu išsūnį* «przysposabiam kogo, za syna przywłaszczam, adopto mihi aliquem pro filio», syn. *ažusūnį(u)*. Osobno zob. *azýšsūnis*.

**iš** praep. z gen. 'z, spośród, od', np. *Atvažiavo iš kaimo* 'Przyjechał ze wsi'. *Jis kilęs iš Vilniaus* 'On pochodzi z Wilna'. *Kàs iš jūsų čià vyrėnis?* 'Kto tu z was starszy?'. *Gavaū láišką iš brólio* 'Dostałem list od brata'. *Gieda iš ausiės* 'Śpiewa ze słuchu'. Jest szereg połączeń przyimkowych z *iš*: (1) *iš anapus* 'z tamtej strony': *Iš anapus upės* 'Z tamtej strony rzeki', (2) *iš pō* 'spod': *Išliūdo iš pō stālo* 'Wylazł spod stołu', (3) *iš už* 'zza, spoza': *Dūmai kyla iš už miško* 'Dym unosi się zza lasu'. — Stlit. *ižgi, ižg*'. Praforma \**iž* / \**iš*. Wraz ze stpr. *is* (war. *esse, assa*), łot. *iz, iz-* / *is-* 'z' oraz psł. \**jīz-* ts. (scs. *izū, -iz-*, ros. *iz, izo*, pol. *z*) przedstawia osłabiony w proklizie wariant przyimka pbsł. \**eš* / \**ež* < pie. \**h<sub>1</sub>eġ<sup>h</sup>(s)* adv. 'na zewnątrz', por. gr. *ἐξ, ἐκ* 'z, od, spośród', łac. *ex, ē, ec-* 'z, ze środka, od; z powodu', oskij. *eh*, umbr. *ehe, eh, e*, stir. *ess*. Por. Endzelin 1922, § 532, de Vaan 2008, 195n., ALEW 484. GJL III, § 718 uważał przyimek bsl. za pozbawiony nawiązań ie. LEW 188 sceptycznie odniósł się do filiacji grecko-łacińskiej. Stang 1966, 34 zakwalifikował *i* w *iš* jako refleks tzw. *schwa secundum*, wymieniając ten przykład razem z *bīzdzius, kibėti* i *šišti*.

**iš-** prefiks rzeczowników utworzonych ze złożzeń czasownikowych z prvb. *iš-*. Np. *išdaga* a. *išdagas* 'miejsce wypalone' ⇐ *išdėgti* 'wypalić (się)', *išnara* 'rzrucona skóra (zmii, węża, raka)' ⇐ *išsinėrti* 'zrzucić skórę'. — **ýš-** to gwarowy wariant prefiksu *iš-*, ze wzdłużoną samogłoską, podobnie jak w parach *apy-* : *api-* (zob.) albo *ūž-* : *už-* (zob.). Np. *ýštaka* 'miejsce, skąd wypływa woda; początek rzeki' ⇐ *išteketi* 'wyciec, wypłynąć' (war. *ištaka*), *ýstėkis* 'rzeczółka wypływająca z bagna' (war. *ištakis*). Przez analogię *ýš-* pojawia się również w derywacji denominalne, np. *ýšdukra* ob. *išdukra* 'cóórka przybrana' ⇐ *dukra*; *ýšsūnis* ob. *išsūnis* 'syn przybrany' ⇐ *sūnūs*. Zob. GJL III, §§ 716n.

**išautis** a. *išautys, -čio* 'rozwoora, drąg z rozszczepionym przednim końcem, który jest umocowany w przodku wozu i w ten sposób łączy go z tylną częścią wozu' — rzeczownik postwerbalny od vb. cps. *išauti* m.in. 'strzelając trafić w coś, trafić do wewnątrz' (zob. *šauti*). Znacz. etym. 'to, co wstrzelono, siłą wsunięto'.

**išbėginis** a. *išbėginis, -ė* 1. 'o drzewie: wysoki i prosty, wysmukły' (syn. *ištekinis*), 2. 'kto nie może usiedzieć w domu, wciąż z niego wybiega', 3. 'o ubiorze: wyjściowy, świąteczny' (syn. *išeiginis*) — od vb. cps. *išbėgti* 'wybiec, uciec', zob. *bėgti*.

**išdaras** 1. 'kastrowany samiec, trzebienieć', 2. 'mleko po oddzieleniu odeń śmietany' — drw. postwerbalny od vb. cps. *išdarýti* m.in. 'wytrzebić (samca), wykastrować; wyczyścić (patrosząc)'. Zob. *daryti*. — Drw. *išdaris* 'kastrowany samiec', *išdarinis* ts.

**išdedis, -džio** gw. 1. 'małe, ostatnie jajko zniesione w sezonie przez kurę lub gęś', 2. przen. 'ostatnie, mniejsze od innych, dziecko w rodzinie' — drw. od neoosn. *išded-*, którą wyabstrahowano z formy prs. *išdeda* '(o kurze) niesie się, znosi jaja' lub prs. refl. *išsideda* 'kończy znosić jajo', inf. *išdėti, išsidėti*. Zdrob. *išdedukas: Višta šįrytai padėjo išdeduką, matyt, apsistos dėti*. Zob. też *dėdalas* i *dėdinti*. — Synonimem wyrazu *išdedis* jest *išdada*, por. *Tur būt, žąsis išdadą padėjo, kad toks mažas*. Formacja *išdada* stoi na równi z *išdaga* 'miejsce wypalone w lesie' od prs. *išdega* 'wypala', skąd wniosek, że *išdada* jest derywatem na st. *o* od prs. *išdeda* lub od neoosn. *išded-*. Paralele dla SO, który ukazuje się w neopierwiastku, są następujące: *baslys* ⇐ *bes-* (prs. *bedū*), *brastà* ⇐ *bris-* (prs. *bredu*), *brąsà* ⇐ *bręs-* (prt. *pribrėndo*), *ląstà* ⇐ *lįs-* (prs. *lėndū*).

**išdėlis, -io**, war. *išdėlys, ýsdėlis* 1. 'zniosek, jajko nadzwyczaj małe; ostatnie jajko zniesione w sezonie', 2. przen. 'ostatnie dziecko w rodzinie, dziecko mniejsze od innych' (syn. *ųždėlis*). Analiza: *išdė-lis*, drw. na *-lis* od neoosn. *išdė-*, wynikłej z resegmentacji vb. cps. *iš-dė-ti* '(o kurze) nieść się, znosić jaja'. Por. *Višta neišdėjo — turėjo papjauti* 'Kura nie

niosła się — trzeba ją było zarznąć’. Paralele słowotwórcze: *indēlis*, *sándēlis*, *ūždēlis*. Zob. też *išdedis* i *išdada*.

**išdidūs**, -i 4 p.a. ‘dumny, wyniosły, pyszny, zarozumiały, okazujący pogardę’ — dewerbalny przymiotnik na -u- od vb. cps. *išdīsti*, -*dīsta*, -*dīdo* ‘stawać się zarozumiałym, pysznym, chępliwym’ ⇐ *didis* (zob.). — Drw. *išdidūmas* ‘duma, pycha; zarozumiałość’, *išdiduōlis* ‘pyszałek’, *iš didžio* adv. ‘wyniośle, z góry’ (*Iš didžio žiūri į savo buvusius draugus*).

**išdirba** gw. pogardl. ‘rozwiązła dziewczyna’ — sb. postvb. od vb. cps. *išdirbti* m.in. ‘wyprawić (skórę); powalać, zanieczyścić’. Zob. *dirbti*.

**išeiga** 1 p.a. lub *išeigà* 3 p.a. ‘wyjście; wyjście z domu, chodzenie w gošcinę; otwór, wylot; wynik, rezultat’, DP ‘zeszcie, wychód, wyście, wyprawa; pochodzenie; rozstaje, rozstanie’ — drw. na -ga od vb. cps. *išeiti* ‘wyjść’ (paralele s.v. *eigà*). — Drw. *išeiginis* a. *išeiginis* 1. ‘wyjściowy, odświętny (o ubraniu)’, 2. ‘wyjazdowy, do wyjazdów z domu (o koniu, kobyle)’, *išeiginė diena* ‘dzień wolny od pracy’ (por. ros. *vyxodnoj den’* ts.), *išeiglīs*, -*ė* ‘(koń) wyjazdowy, cugowy’ (*Išeiglīs arklys yra brangesnis už darbinį*), *išeigūs* ‘kto lubi przebywać poza domem, gościć u innych; kto chętnie bywa swatem, świadkiem, kumem’ (war. *išeiglūs*).

**išganýti**, *išganaũ*, *išganiaũ* bibl. ‘zbawić, wybawić, zachować’ — kalka ze strus. *sūpasti* ‘zbawić’, σφζεν przy użyciu czas. *ganýti* ‘paść’. Por. Borowska 336. — Drw. *išgānymas* ‘zbawienie’, *išganýtojas* ‘zbawiciel’, DP ‘zbawiciel, stwórzyciel’ (przekład wyrazu strus. *sūpasũ* lub rus. *spasitel’*).

**išgrýto** gw. adv. ‘z rana’, np. *Nesivėluok, atėik anksti, išgrýto* ‘Nie spóžniaj się, przyjdź wcześniej, z (samego) rana’. Należy do sb. *rýtas* ‘rano, ranek’. Z uwagi na to, że grupa *š-r* może być rozbita tylko przez wstawne *t* (por. *aštrūs* itp.), segment -g- musi mieć inne objaśnienie niż epenteza. Chodzi tu zapewne o ptk. emfaticzną *gi*, zredukowaną do *g* w warunkach uniwerbizacji zwrotu przyimkowego. Rekonstrukcja: \*iž gi rýto, znacz. etym. ‘z samego rana’. Kontrakcja i asymilacja: \*ižgrýto, pis. <išgryto>. — Drw. *išgrýtas* ‘rano, początek dnia’ (syn. *rýtas*), ⇒ *išgrýtė* adv. ‘rano, rankiem’; *išgrýčiai* a. *išgrýčiai* m.pl. 1. ‘czas porannego wypasu bydła w porze letniej’, 2. ‘śniadanie’, *išgrýkštis* ‘poranny, z rannego udoju (o mleku)’ (suf. jak w *rytýkštis*), ⇒ *išgrýkščias* ‘poranny’ (suf. jak w *rytýkščias*); *išgrýkštytis* ‘pozostały z rana, poranny’, *išgrýkštyčias* ts.

**išilgas**, -à ‘wzdłuż rozciągnięty, podłużny’: *Mėdis pargriuvo ir išilgas išsitiesė raistė* ‘Drzewo runęło i rozciągnęło się jak długie w gręzawisku’. Złożenie prepozycji *iš* z tematem adi. *ilgas* ‘długi’. — Drw.: 1. *išilgaĩ* adv. ‘wzdłuż’ (*skersaĩ ir išilgaĩ* ‘wzdłuż i wszerz’), 2. *išilgaĩ* praep. z gen.: *Eĩk išilgaĩ griovio* ‘Idź wzdłuż rowu’ (zob. GJL III, § 782). — N.rz. *Išilginis*, *Išilginis*.

**išimtinė**, *išimtinė* ‘dożywotnie utrzymanie, które zastrzegali sobie rodzice, przekazując gospodarstwo dzieciom, tzw. ekscepcja’, por. *Bočiai per notariją gerą išimtinę užsirašydino. Su didele išimtaine bepigu ir seniems gyventi*. Drw. na -ė od *išimtinis* ‘wyłączny’, ⇐ ptc. necess. *išimtinis*, -à ‘wyjęty, wydzielony’ (SD «wyiemny, wyjętny, exemptilis»), od *išimti* ‘wyjąć’, zob. *imti*. — Drw. *išimtininkas*, -ė ‘kto żyje z ekscepcji’ (*Kurs gyvena ant išimtinės, tas išimtininkas*).

**iškaĩt** adv. ‘od razu, natychmiast’ — zrost wyrażenia przyimkowego *iš kaĩto* ‘od razu’ (por. *kaĩtas* ‘uderzenie, raz’). Przypomina to zrosty pol. *zrazu* i ros. *srázu* ‘od razu’ (por. GJL III, § 641).

**yškus**, -i 1 p.a. stlit. ‘jasny, wyraźny; zrozumiały’ — forma st. zanikowego *yšk-*, którą

dotworzono do *aišk-* jak w równoznacznym przym. *aiškus* (zob.). Por. dwoistość *plaišùs* : *plyšùs*. Cytaty stlit.: *todrinag idant niekuo neverstumbei, pridėjo Viešpatis yškiais žodžiais: jog mus budeliamus paduos* DP 362<sub>45</sub> ‘Przetoć abyś się nic nie mylił, dołożył Pan tego wyraźnymi słowy: żeć nas katom poda’. — *norint aniemus žmonėmus slaptė Traicės šventos raip šviesiai it yškiai nebuvo parašyta* DP 253<sub>28</sub> ‘chocia onemu ludowi tajemnica Trojce Ś. tak jaśnie wyrażona nie była’. — *o tatai kalbasi apie tuos, kurie yškiai piktu žyvatu surinkimą Dievo piktina* PK 204<sub>24</sub> ‘a to się mówi o onych, którzy jawnie złym żywotem Zbor Boży gorszą’. Drw. *yškiai* adv. ‘jasno, wyraźnie’. N.B. Cytowana w pracach językoznawczych forma stlit. *iškus, iškùs* (por. np. BSW 4; Sławski, SEJP I, 467 wprowadził ją nawet w kontekst etymologiczny psł. \*jyskra) nie jest autentyczna.

**išlipakis**, -ė gw. ‘ktoś o wylupiastych oczach’, dosł. ‘z wylazłymi na wierzch oczyma’. Złożenie członów *išlip(us)-* (ptc. prt. act. do *išlipti* ‘wyleźć’, zob. *lìpti*) i *aki-* ‘oko’ (zob. *akis*).

**išlyžis**, -io 1 p.a., *išlyžys* 3 p.a. 1. ‘pośrodek między palcami, miejsce przy osadzie palców’ (SD «spara miedzy palcy, diuisio in digitos, interualla digitorum»), 2. ‘błona okrywająca palce ptaków wodnych’. Pwk. *lyž-* przedstawia wzdłużenie SZ *liž-* od \**leįž-*, por. *ližti* ‘lizać’, *išližti* ‘wyliz(yw)ać’. Znacz. etym. ‘miejsce między palcami dłoni, z którego się coś wylizuje, np. tłuszcz, sos’. Por. *laižius* ‘palec wskazujący’ (etymologicznie ‘lizący’) oraz gr. *λιχανός* m. ‘lizący; o palcu: wskazujący’. Zob. też ALEW 485. — War. na SE *liež-*: żm. *išliežis* ‘pośrodek między palcami’. Z tym związany jest drw. *liežuonis*, -iēs m. ‘zapalenie skóry między palcami u nóg’, por. *Liežuonis — kojų pirštų liga: išėd išliežius*.

**išluptaākis**, -ė gw. 1. ‘ktoś z wylupionymi oczyma’, 2. ‘ktoś krnąbrny’. War. z elizją: *išlūptakis, išlūptākis*. Złożenie członów *išlupta-* (ptc. prt. pass. do *išlūpti* ‘wylupić’, zob. *lūpti*) i *aki-* ‘oko’ (zob. *akis*). Paralela: *išplėštaākis*.

**išmatos** f.pl. 1. ‘kał, odchody ludzkie’, 2. ‘odchody zwierzęce zmieszane ze ściółką, gnój, obornik’ — sb. postvb. z suf. -ā- i SO *mat-* ← *met-*, por. vb. cps. *išmėsti* ‘wyrzucić’. Co do etymologii zob. *mėsti*. Porównywalne formacje bez apofonii: łot. *izmētumi* m.pl. ‘kał, odchody’ ← *izmest* ‘wyrzucić’ (iter. *izmīmtāt*); ros. *počet* ‘kał, łajno; odchody zwierzęce, obornik’ ← *pometatb* ‘rzucać, miotać, rozrzucać’. Zob. też s.v. *šūdas*. — Z taką samą budową: *išmata* gw. 1. ‘nieurodzajna, nieuprawiana ziemia, ugór’, 2. ‘ziemia wspólna całej wsi’, 3. ‘poronienie’ (por. vb. cps. *iš-si-mėsti* ‘poronić’). Alternant ze WSO \**māt-*: *išmota* ‘wybrakowany towar’.

**išmukas**, -à gw. ‘smukły; wysoki i szczupły (o koniu, drzewie)’, por. *Karvė ne tokia išmukà kaip arklys; taip greitai ji ir nepabėga*. War. *išmukùs*: *Jų, bra, geras arklys: status, pilnas, išmukùs*. Względy semantyczne nie pozwalają na zbliżenie z czas. *mùkti* ‘łuszczyć się’ (\**iš-mukas*) ani *smùkti* ‘spełzać, zsuwać się’ (\**iš-smukas*). Może więc *išmukas* to drw. wsteczny od \**išmuklas*, które powstało z \**iš-smuk-las* — formacji hybrydalnej, kalkującej pol. wy-smuk-ły? Por. takie derywacje jak *krėkai* ← *krėklai*; *prėsas* ← *prėslai*; *ùbas* ← *ùblas*. — Wariantem do *išmukas* jest *išmukùs* ‘o koniu: wysoki i szczupły’, por. *Arklys ne kana kas — išmukus* (jedno zaświadczenie gwarowe, z Ūpninkai, rej. Jonavà). Takie przykłady asymilacji antycypacyjnej jak 1° [isūnis] ‘przybrany syn’ z \**is.sūnis* < \**iš.sūnis*, pis. *išsūnis*, 2° [iskubėti] ‘w pośpiechu wyjść, wybiec’ z \**is.skubėti* < \**iš.skubėti*, pis. *išskubėti*) (zob. GJL I, § 451) pozwalałyby oczekiwać, że obocznikiem do *išmukùs* będzie \**ismukùs*, nie zaś *išmukùs*. Forma ta jest więc problematyczna, podobnie jak np. oboczność *isnauja* i *išnauja*.

**išnara** ‘zrzuciona skóra żmii, węża, raka’ — deverbale nomen z suf. -ā- i SO *nar-* ← *ner-*, por. vb. cps. *iš-si-nėrti* ‘zrzucić skórę’, dosł. ‘wynurzyć się’ (zob. *nėrti*). Zob. *nėrti* I. Paralele: *skarà* ← *skėrti*; *lakà* ← *lėkti*; *vārža* ← *veržti*. Bez apofonii: *iššeros*. — N.rz. *Išnara*,

n.jez. *Išnaraĩ*.

**iš nenócko**, *iš nenōcko* adv. gw. 1. 'niespodziewanie' ([*Veidrodis*] *krito iš nenócko ir sugurėjo*), 2. niechcący, nieumyślnie' (*Nesibark, aš iš nenócko taip padariau*) — zapoż. z pol. *znienacka* 'niespodziewanie' (< psł. \*jiz-nenadika, zob. Boryś 2005, 744). Por. odpowiednik błr. *znjanácku* 'raptownie' (ESBM 3, 342). War. *iš nenóska* 'niechcący', *iš nenosčią* b.z.a. ts. Użycie prepozycji *iš* wynika z wyrównania do rodzimego zwrotu *iš netýčių*.

**išorė** 'zewnątrzna strona czegoś' — pochodzi od zwrotu przyimkowego \**iš oro* 'z zewnątrz' ⇐ 'od strony pola', zob. *óras*. — Drw. *iš išorės* adv. 'z zewnątrz', *išorinis* a. *išorinis* 'zewnątrzny'. — N.m. *Įsoriai, Įsoriškės*.

**išpažintis**, *-iēs* 3 p.a. f. 1. 'wyznanie (wiary)', 2. 'spowiedź, wyznanie grzechów przed kapłanem' — nomen actionis na *-ti-* od vb. cps. *išpažinti* m.in. 'wyznawać wiarę; wyznawać grzechy na spowiedzi', por. SD *ižpažistu* «wyznam co, confiteor, fateor; zeznam co u urzędu, profiteor», *ižpažistu, išsakau savo nusidėjimus* (SD<sup>1</sup>) «spowiadam się, confiteor» (syn. *apsisakau*), *neižpažistu* «nie przyznawam, nego». SD<sup>1</sup> ma s.v. «spowiedź, confessio» trzy synonimy: *išpažinimas, pasisakymas* i *spaviedis*, zaś SD ma tylko *išpažinimas nuodėmių* «confessio culpæ». Dalsze szczegóły s.v. *ožinti*.

**išpėlioti**, *išpėlioju, išpėliojau* stlit. 'rozpiąć na krzyżu, ukrzyżować', *unt kryžiaus išpėlioju* SD «krzyżuję, crucifigo...» (syn. *kryžiavoju, unt kryžiaus prikalu, primušu*). War. *išpėloti*: *Ant kryžiaus išpėlojo ir pakabino* DP 145 'Na krzyżu rozpięli i powiesili'. Zapoz. ze stbłr. \**pjalitʹ* 'rozciągać, rozpinać', por. ros. *pjalitʹ* 'rozciągać, rozdzierać' (*pjalitʹ škūrki* 'rozpinać skórki futerkowe do suszenia'), ukr. gw. *pjalitʹ* 'naciągać, rozciągać', < psł. \**pędliti*. Por. błr. *pjalicʹ* 'o oczach: wytrzeszczać' (ESBM 10, 296). Psł. \**pędliti* jest vb. denom. od \**pę-dlo*, por. ros. *pjalo*, n.pl. *pjala* 'rama do rozpięcia skóry (do suszenia)', czes. gw. *piadlo* ts., pol. gw. *piądló* 'rosocha do suszenia skórki królika', stpol. *piądlá* n.pl. 'drabiny do tortur': stczes. *padla* ts. Por. BSW 219, REW II, 477, Machek 1968, 425n. — Drw. *unt kryžiaus išpėliojimas, prikalimas* SD «ukrzyżowanie, suspensio in cruce, crucifixio»; <yʃʒpyālatas... anth kryʒʒaws> (Modlitwa dzukska) 'rozpięty na krzyżu, ukrzyżowany'. Co do lit. *ė* za błr. *ʹa* por. *dēdė, lėlė*. Osobno zob. *pelčiai*.

**išpėlti**, *išpelia, išpėlė* gw. 'otworzyć szeroko oczy, wytrzeszczyć oczy' — zapoż. z ros. *vypjálitʹ (glazá)*. Mylnie jest objaśnienie tego czasownika w LEW 568, s.v. *pėlti* («Gehört zur Familie von ai. *phálati* 'birst, springt entzwei'»).

**išplėštaākis**, *-ė* 1. 'ktoś z wybałuszonymi, wytrzeszczonymi oczyma', 2. 'zuchwalec, arogant'. War. z elizją: *išplėštākis*. Złożenie członów *išplėšta-* (ptc. prt. pass. do *išplėšti* 'wyrrwać, wyrzec', zob. *plėšti*) i *aki-* 'oko' (zob. *akis*). Por. *akiplėša, išluptaākis*.

**išrūgos**, *išrūgos* f.pl. 'serwatka, płyn otaczający bryły zsiadłego mleka' (SD «serwatka, serum») — sb. postvb. z suf. *-ā-* od vb. cps. *išrūgti* 'skisnąć, sfermentować, zsiąść się (o mleku)', zob. *rūgti*. War. *išrūgai, išrūgės* b.z.a. Por. *pārūgos*.

**išsprógtakis**, *-ė* gw. 'ktoś o wylupiastych oczach' — z elizji w \**išsprogtā.kis*. War. *išsprogtākis, išsprogtakys*. Złożenie członów *išsprogtā-* (ptc. prt. pass. do *išsprógti* 'wylupiść się', zob. *sprógti*) i *aki-* 'oko' (zob. *akis*). Paralele: *išplėštākis, išluptaākis*.

**išstrova** b.z.a. (Nesselmann, Kurschat) przest. 'pożywienie, jedzenie; danie będące częścią obiadu' — zapoż. z błr. gw. *istráva* 'pożywienie, zwłaszcza ugotowane z warzyw' (por. ESBM 3, 404). Gwarowy wyraz białoruski różni się od standardowego *stráva* 'pożywienie, jedzenie; danie' (⇒ lit. *strovà*, q.v.) samogłoską protetyczną *i-*. Służy ona usuwaniu pewnych zbitek spółgłoskowych w nagłosie wyrazu, por. np. *lža* > *il.žá*

‘kłamstwo’, *rža* > *ir.žá* ‘rdza’, *strop* > *is.tróp* ‘krokiew’, *stūžka* > *is.tūžka* ‘wstążka’ (zob. ESBM 3, 378n.). Zaskakującym faktem jest to, że protetyczne *i-* zostało w litewskiej transpozycji zastąpione prepozycją *iš-* ‘z’. Żeby to zrozumieć, trzeba się odwołać do pewnego zjawiska z dziedziny sandhi wewnętrznej w języku litewskim. Brzmienie *is-* na początku wyrazu jest niekiedy przez mówiących sprowadzane do etymologicznej sekwencji *\*iš-s*, gdzie *iš-* jest prepozycją (‘z, od’), por. np. [*išūnis*] ‘adoptowany syn’ < *\*is.sūnis* (*s* z degeminacji *s.s*) < *\*iš.sūnis* (*s.s* z asymilacji antycypacyjnej w *š.s*); w standardowej pisowni: <*išsūnis*>. Podobnie [*iskubėti*] ‘w pośpiechu wyjść, wybiec’ z *\*is.skubėti* < *\*iš.skubėti* (*skubėti* ‘spieszyć się’), zob. GJL I, § 451. Wracając do *išstrova*, można powiedzieć, że sekwencja ortograficzna *iš.s-* jest pewnym wnioskiem fonotaktycznym, jaki Litwini wyprowadzili z konfrontacji błr. brzmienia *is-* z litewskimi nagłosami typu [*išūnis*], [*iskubėti*].

**ištūgos** f.pl., stlit. hapaks z SD: <*J3ftugos*> «petlice, nodi, noduli globuli vestium, aurei, argentei, sericei» [‘pętelki z tkaniny lub metalu, nierzadko szlachetnego, stanowiące część zapięcia lub przybrania szaty’, SPXVI]. Brak w SLA, LKŽ, LEW (ALEW 484 wyprowadza z <*J3ftugos*> formę *istūga*). Analiza: *iš-stūgos*, gdzie *stūgos* (*stūgos*) można wstępnie oznaczyć jako formę pluralis do *stūgà* ‘wstęga, utkany pas ozdobny’ (zob. s.v.). Przeprowadzona wyżej analiza przykładu *išstrova* nasuwa przypuszczenie, że lit. prefiks *iš-* może stać w związku z białoruskim wariantem *istūha* ‘wstęga’ (\**istuga*), gdzie *i-* było samogłoską protetyczną.

**iššieptadañtis**, -ė gw. ‘ktoś z wyszczerzonymi (w uśmiechu) zębami’. War. haplologiczny: *iššiepdañtis*. Złożenie członów *iššiepta-* (ptc. prt. pass. od *iš-si-šiēpti* ‘wyszczerzyć się’, zob. *šiēptis*) i *danti-* ‘zab’ (zob. *dantis*).

**ištaka** ‘miejsce, skąd wypływa woda, źródło, początek rzeki’, *ištakoš* f.pl. ‘początki czego’, n.rz. *Īštaka*, *Īstakà*. Nomen prymarne na SO *tak-* ⇐ *tek-*, por. *tekėti* ‘ciec, płynąć, bieć’. Podobnie zbudowane formacje zebrano s.v. *tākas*. — Z innym suf.: *ištakas* ‘wypływ, źródło’, *ižtakas* SD<sup>1</sup> «odnoga, brachium fluuij vel maris», «potok, riuus, amnis» (syn. *tekmė, upis*), *ižtakas prūdo* SD «upust, spust w stawie, emissarium, effluuium lacus» (n.rz. *Īštakas*). Nawiązanie słowiańskie: ros. *istók* ‘źródło’, przen. ‘początek’, sch. *ĭstok* ‘wschód’, stpol. *stok* ‘strumień, potok; źródło’ < psł. \**jĭztokŭ* (por. Boryś 2005, 578, s.v. *stok*). — Drw. *ištakēlis* SD<sup>1</sup> «odnożka; potoczek, riuulus» (syn. *tėkmele*), *ištakis* ‘rzeczulka wypływająca z bagna’ (n.rz. *Īštakis*, *Īstakỹs*), *ištakūs* ‘(o drzewie) wysoki i prosty, strzelisty; smukły’.

**išteklis**, -iaus ‘zapas, zapasy, zasoby’ — drw. na -*ju-* od przymiotnika *išteklūs* ‘wystarczający’, będącego drw. na -*lus* od vb. cps. *ištēkti* ‘wystarczyć’, zob. *tēkti*. Paralela: *derlius* ⇐ *derlus*. — Z innymi prefiksami: *nepriteklis* ‘niedostatek, niedobór’ ⇐ *pritekti* ‘starczać’ (neosuf. -*lius*), *perteklis* ‘nadmiar, zbytek; dostatek, zamożność’ ⇐ *pertekti* ‘mieć czego pod dostatkiem’.

**ištikimas**, -à ‘wierny’ — przymiotnik ten pochodzi z leksykalizacji ptc. prs. pass. na -*ma-* od prs. *ištiki* 3 os. ‘wierzy, daje czemu wiarę, ufa’. Podobnie są zbudowane: *pàtikimas* ‘pewny, niewątpliwy, niezawodny’ (⇐ *pàtiki* ‘wierzy, ufa, nie wątpi’), *tikimas* ‘wiarygodny, prawdopodobny’ (⇐ *tiki* ‘wierzy’). Zob. *tikėti*.

**ištiktukas** gram. ‘wykrzyknik, interiectio’ (neol.) — drw. na -*ukas* od neoosn. *ištikt-* ⇐ *ištiktas*, ptc. prt. pass. od vb. cps. *iš-tik-ti* ‘zdarzyć się, nastąpić, wybuchnąć’, por. *tikti*. Porównywalne neologizmy na -*ukas*: *jungtukas*, *degtukas*. W GJL II, § 470 przyjmuje się — ze stanowiska opisowego — sufiks o formie -*tukas*.

**ištisas**, -à 1. ‘cały, ogarniający zupełnie, obejmujący wszystkie części składowe, zupełny’, 2. ‘nie ulegający zmianom, stały (o zajęciu, pracy)’, 3. ‘prosty, niezłożony;



wyciągnięty (leży), wyprostowany (o postawie), nieskładany (o nożu)', 4. SD<sup>1</sup> *ižtisas* «szczry» (syn. *tikras*; «wierny» (syn. *tikiys*). Przymiotnik dewerbalny na SZ *tis-* ← *ties-* od vb. cps. *ištiēsti* 'rozciągać, rozpościerać, wyciągać' albo *iš-si-tiēsti* 'wyprostować się, wyciągnąć się (na łóżku), rozprostować (członki)'. Por. *pātisas* 'rozpostarty, rozciągnięty'. Dalsze szczegóły s.v. *tiēsti*. — Drw. *ištisai* adv. SD<sup>1</sup> «do czysta» ['całkowicie, zupełnie'], SD «prosto, po prostu», *ištīšēlis* 'wysoki i szczupły człowiek', *ištisīnis*: *per ištisinę nedēliā* 'przez cały tydzień', *peilis ištisīnis* 'nóż nieskładany, stołowy', *žodžiai ištisiniai* gram. 'wyrazy niezłożone, simplicia', *ištisūs* 'cały; wysoki i wyprostowany; postawny; pełny, w pełni (o księżycu)'.

**išvarvėtakis**, -ė 1. 'ktoś o łzawiących, zalzawionych oczach; płaksa', 2. 'skąpiec' — z elizji w \*išvarvėta.akis. Złożenie członów *išvarvėta-* (ptc. prt. pass. do *išvarvėti* 'wyciec ciurkiem', zob. *varvėti*) i *aki-* 'oko' (zob. *akis*). Paralele: *išplėštākis*, *išluptākis*.

**išverstākis**, -ė 'komu oczy na wierzch wystąpiły, ten co ma wypukłe oczy; zuchwalec, arogant' — z elizji w \*išversta.akis. Złożenie członów *išversta-* (ptc. prt. pass. do *iš-veršti* 'wywrócić', zob. *veršti*) i *aki-* 'oko' (zob. *akis*). Paralele: *išplėštākis*, *išluptākis*.

**išvirkščias**, -ià 'wywrócony na lewą stronę'. Wywodzi się przez insercję *k* i zmianę *ks* > *kš* z praformy \*išvirsčias. Tę ostatnią derywowano sufiksem *-ia-* od *išvirst(as)* 'odwrócony, przewrócony', ptc. prt. pass. do *išveršti* 'wywrócić, obrócić (na lewą stronę)', zob. *veršti*. Por. z jednej strony *ātvirkščias*, z drugiej strony *pėkščias* obok *pėščias*. — Drw. *išvirkščiai* adv. 'odwrotnie', *išvirkštīnis* 'odwrotny, lewostronny', *išvirkštīnė pūšė* 'odwrotna strona, lewa strona'.

**išvyžavóti**, *išvyžavóju*, *išvyžavójau* gw. 'zwyzywać, zwymyślać': *išvyžavóti yra iškeikti* (JUŠK; LKŽ XIX, 867 umieścił ten czasownik s.v. *vyžavóti*). Chodzi tu o transpozycję polskiego czas. *zwyzywać* 'zwymyślać, sponiewierać wyzywając, wyzwać na wszelkie sposoby, co się zmieści' (SW, intensivum od *wy-zw-ać*). Lit. replika *iš-vyž-avóti* świadczy o tym, że formę polską zanalizowano jako zawierającą sufix *-ywać*: *z-wyz-ywać*.

**it** adv. ptk. 'jakby, jak gdyby, niby' (war. *ýt, ýt*), np. *Džiaūgias, it žirgą gāvęs* 'Ciesz się, jakby konia dostał'. *Tiesūs it nėndrė* 'Prosty jak trzcina'. — Żm. *it, ýt* adv. 'bardzo, całkiem, zupełnie' (war. *ič*), np. *Tebėrà it jáunas* 'Jest jeszcze zupełnie młody'. *Brolis ýt jaunas apsižanijo* 'Brat całkiem młody ożenił się'. *Ýt geri batai* 'Całkiem dobre buty'. *Ýt vienas esmū namiē* 'Sam jeden jestem w domu'. — *itai* adv. 'tak, w ten sposób', *itai* interj. 'oto!'. — Wymienione formacje zawierają słaby temat \*i- zaimka wskazującego pie. \*h<sub>1</sub>ei- / \*h<sub>1</sub>i- 'ten tu, on'. Por. wed. nom.sg. m. *ayám* 'ten tu' (\*h<sub>1</sub>ei-óm), f. *iyám* (\*h<sub>1</sub>i-h<sub>2</sub>-óm, *y = i* jest wypełniaczem hiatu w tzw. hiacie lrg.), n. *idám* (\*h<sub>1</sub>i-d-óm), łac. *is* 'ten, ten sam, ten właśnie', acc. *im* (n. *id*), goc. *is* 'on', *ita* 'ono'. Jakkolwiek trudno jest stwierdzić, jaka samogłoska towarzyszyła pierwotnie lit. *it*, zestawia się tę formę z przysłówkiem łac. *i-ta* 'tak, w ten sposób; tak bardzo', *itaque* 'i tak, tak więc, zatem' i wed. *i-ti* 'tak, w ten sposób' (też jako ptk. wprowadzająca cudze słowa). Zob. LEW 189, GJL III, § 837. — Drw. *ičgeris* 'całkiem dobry', *ičvienis* 'jeden jedyny' (*Brolio ičvienis sūnus tebuvo*), *itas* (wsch.-lit.) 'ten tu' < \*it-tas (por. *ši-tas*), f. *itó* < *itóji* 'ta tu', *ite* adv. 'tak', ⇒ *vaite* adv. 'tak oto' — zrost z *va ite* (*Kap man stovėt? A ite, a vaite?* 'Jak mam stać? Czy tak, czy tak oto?'); *itaip*, *itaipō* adv. 'tak, w ten sposób' (war. *iteipo*, *iteipóg*), *itiek* adv. 'tyle' (*itiek daūg* 'tak dużo'), *itokis* a. *itoks* 'taki' (zdrob. *itokutis*), *itvisis* 'wszystek, bez reszty, co do jednego' (*Itvisiai buvo išėję*). — W języku literackim ustaliło się adv. *itin* 'bardzo, szczególnie, zwłaszcza', ⇒ *itingai* gw. 'bardzo, rzeczywiście, naprawdę (dobry)'. War. *ýtin* przypomina *ýč* 'zwłaszcza, szczególnie', będące skrótem od *ýpač*. Paralele łotewskie: gw. *itis* 'ten tu', *itāds* 'taki', *ite* 'tu, tutaj'.

**įvairūs**, -i 4 p.a. 'rozmaity, różnorodny' (war. *įvairas*). Starsze znac. przy SD *įvairus*

«kręcący się, zatoczyły, kręciły, tortuosus, flexuosus, sinuosus» (syn. *įvijas*) i «wężykowaty, sinuosus». Jest to drw. dewerbalny na SO *vai-C* do *vij-V*, por. *įvijaũ*, *įvyti* 'wpędzić' s.v. *výti*. ALEW 487 niepotrzebnie nazywa pwk. *vai-* dziwacznym (*auffällig*) i sięga po hipotezę kontaminacji *vij-* 'z zanikłym litewskim odpowiednikiem' wyrazu łot. *vaĩrs* 'więcej, mehr'. — Drw. *įvairėnỹbė* 'różnorodność; przedmioty różnorodne, rozmaitości', *įvairiaĩ* adv. 'różnie, rozmaicie', *įvairiaĩp* ts., *įvairiópas* 'rozmaity, różnoraki', *įvairóvė* 'rozmaitość, różnorodność'. Cps. *įvairialỹpis* 'rozmaity, różnoraki' (por. *lipti* I), *įvairiaprāsmis* 'wieloznaczny' (por. *prasmė*), *įvairiapūs* 'wielostronny' (por. *pūsė*), *įvairiataūtis* 'wielonarodowy' (por. *tautà*). Vb. denom. 1. *įvairėti* 'stawać się różnorodnym', 2. *įvairinti* 'urozmaicać', 3. *įvairuoti* 'być różnym, różnić się'. — Z taką samą apofonią: *pavairūs* 'krzywy, ukośny, pochyły', *pravairūs* 'ukośny, przekrzywiony, pochyły, nieprosty', ⇒ *pravaĩriai* adv. 'na ukos', *pravaĩriui* adv. 1. 'na ukos, ukośnie', 2. 'na przemian, na zmianę'.

**įvas** 1. 'sowa puchacz, Bubo bubo (syn. *apúokas*), 2. 'sowa o wielkich uszach, Strix bubo'. War. *ýva* 1. 'wielki puchacz, Bubo maximus', 2. przen. 'człowiek biadolący, narzekający'. Pochodzenie onomatopeiczne. Por. nwn. *Uhu* 'puchacz' (war. *Huhu*, *Schuhu*, *Buhu* ts.), łac. *tutubāre* 'krzyczeć — o sowie', gr. τυτώ·ή·γλαῦξ Hes. Zob. LEW 189, Ernout-Meillet 709. — Vb. denom. *ývauti* 1. o głosie puchacza, 2. 'płakać, szlochać', 3. 'rzeć, kwiczeć', por. łot. gw. *īvēt* 'krzyczeć, schreien'. — N.jez. *Ivañčius*. Do tego stpr. n.w. *Iwanthi*, jak również złożone n.m. *Iwogarge*, *Iwegarge* — z glosą «huwinboum», tj. 'Sowie Drzewo', por. *garian* EV 'drzewo' (AON 50, 233).

**įvedýbos**, -ų f.pl. 'obrzęd wprowadzenia do kościoła kobiety po ślubie albo po urodzeniu dziecka dla uzyskania błogosławieństwa' — formacja z suf. -ybā- od vb. cps. *įvēsti* 'wprowadzić' (por. *Po vestuvėm in bažnyčią inveda: duoda stulą, ir ana jau neina su veliumu, o ant galvos visom deda čipkelį, lyg kepurėlę. Seno česo moteros pagimdę vaiką bažnyčion negali eit, kol kunigas neiñveda*). Sufiks jak w *vedýbos* 'ślub'. — Gwarowym synonimem są *įvadýnos*. Wobec braku czas. †vadyti (por. łot. *vadīt* 'prowadzać, towarzyszyć komu', słow. *voditi* 'wodzić, prowadzić') wypada *įvadýnos* ująć jako formację denominalną, urobioną suf. -yn- od neoosn. *įvad-* 'wprowadzenie', jak w *įvada*, *įvadai*, *įvadas* (zob. *vad-*). Wzorem derywacyjnym mógł tu być stosunek *krikštýnos* 'chrzciny' : *krikštas* 'chrzest'.

**įvoda** 1. 'pokusa' (syn. *įvada*), 2. 'rurociąg, wodociąg', 3. 'sądowe wprowadzenie gospodarza na przysądzoną mu ziemię' — drw. od vb. cps. *įvēsti* 'wprowadzić', z *vod-* < \*vād- jako alternantem apofonicznym (WSO) do *ved-*, zob. *vėsti*. Z innymi suf.: *įvodos* 'wprowadzenie zwłok do kościoła', *įvodė* a. *įvodė* 'część łąki zachodząca w las lub między pola'.

**izbōnas** gw. 'dzban' — zapoż. z błr. *zban*, pol. przest. *zban* (por. SLA 88, LEW 189, 1277). War. *uzbōnas* (Zs 60). Protetyczne *i-* lub *u-* służyło rozwiązaniu obcej zbitki nagłosowej *zb-*, podobnie jak w zapoż. *iščēstis* ob. *ščēstis*; *iškadà* ob. *škadà*; *iškalà* ob. *škalà* (zob. GJL I, § 340). Osobno zob. *zbōnas*.

**įzbukas** gw. 'izbica, drewniana skrzynia zabezpieczająca filar mostu od uderzeń fali, kry' — zapoż. z prus.-niem. *īsbock* 'Eisbock an der Brücke' (GL 57). Zakończenie -ukas świadczy o włączeniu pożyczki do klasy litewskich nomina instrumenti z suf. -ukas.

**įzopas** bot. 'izop, półkrzew z rodziny wargowych, stosowany w lecznictwie, Hyssopus officinalis' — zapoż. ze stpol. *izop*. War. *jizupas* b.z.a. GL 57 widział tu raczej źródło nwn. *Isop*. War. *yzapas* SD «izop, Hyssopus & Hyssopum» (tak też w DP). Por. łac. *hyssōpus* ⇐ gr. ὕσσωπος ⇐ hebr. 'ēzōb (ESJS 1034). — Drw. *yzapinis* *vynas*, *iž yzapo sunka* SD «izopek wino, Hyssopites». Por. syn. *juozāžolė*.

**iždas**, *išdas* ‘skarby (państwa), skarbiec; wydatek’. SD<sup>1</sup>: *iždas* «skarby, thesaurus, gaza» (syn. *skarbas*, *lobis*), *iždų rinku* «skarbie, condo in thesauros aliquid», *iždo*, *skarbo ažuveizdėtojas* «podskarbi, thesaurarius, tribunus ærarij». SD: *iždas* «skarby», *iždų krauju*, *gaminu* «skarbie», *parinkt kieno turtį iždan visotimės* «konfiskować kogo, zabrać do skarbu, albo na pana, redigere bona alicuius in publicum...». Analiza: *išd-a-s*, drw. na *-a-* od neoosn. *išd-* (*ižd-*), którą wyabstrahowano z formy *išdėti* w następstwie reanalizy vb. cps. *iš-dė-ti* ‘(o pieniądzach) wyłożyć lub schować, zachować’, wzorowanej na klasie *-ėti*. Podobnie zbudowane wyrazy: *āpdas*, *iñdas*, *pādas*, *ūždas*. Inaczej BSW 47, LEW 92, ALEW 488. — Drw. *iždovietė* SD<sup>1</sup> «skarbnica, ærarium, gazophilacium» (por. *vieta*).

**ỹžkės**, *-ių* gw. f.pl. ‘łupiny orzecha’ — dewerbalny rzeczownik z suf. *-k-* od WSZ *yž-* ⇐ *iž-*, por. *yžti* ‘zdzierać (obuwie)’, *ižti* ‘łupać się’. Podobna budowa w *saũškė*, *ėškà*, *vepskà*.

**ižti**, prs. *ỹžta* (\*inž-sta, gw. *iñža*), prt. *ižo* ‘łuszczyć się, pękać, rozpadać się, łupać się’, *išži* ‘wyluszczyć się; rozpaść się’, *suižti* ‘popękać, np. o lodzie’ (*Ledas pavasarij suỹžta*). Caus. *ižyti*, *ižaũ*, *ižiaũ* ‘łuskać’ (war. *ižyti*), *išži* a. *išžinti* ‘wyluskać, wyluszczyć’. — Nomina: *ižà* ‘pierwszy, cienki lód na wodzie; wierzchnia warstewka ziemi; skórka; krucha kora’, *ižas*: SD «kra, gleba», zwykle pl. *ižai* a. *ižos* 1. ‘pierwszy, cienki lód na rzece a. bagnie’, 2. ‘kra lodowa’, 3. ‘szadź, szron, okieść’, 4. ‘wierzchnia warstwa zmarzłej ziemi’, 4. ‘sopel lodu’, *ižena* ‘łupina, łuska (rybia), skorupa’, *iženos* f.pl. ‘pozostałości, resztki (żarcia)’, *ižinà* ‘łupina, łuszczyna’, *ižis* ‘cienka warstwa lodu’, *ižius* ‘szron’, *ižūs* ‘kruchy, łatwo rozpadający się’. Vb. denom. *ižuoti* ‘o rzece: pokrywać się pokruszonym, płynącym lodem’ (*Upė ižuojà*). — N.m. *Ilgižiai* 3x (por. *Ilgiečiai*). N.jez. *Iženas*, n.rz. *Iženà*, *Ižupis*. — WSZ *yž-*: *yžti*, *yžiu*, *yžiau*, zwykle z prvb. *nu-* ‘zedrzeć (drewniaki, obuwie)’, por. *Vaikai klumpius nuỹš veikiai*, *ant ledais besilaidydami*. Zachodzi podejrzenie, że *yžiu* jest z pochodzenia prs. quasiprymarnym, kiedyś należącym do inf. \**yžyti*. Por. *grūdžiu* przy inf. *grūsti* (zam. \**grūdyti*). — Nomina: *ỹženos* f.pl. ‘łupiny’, *ỹžius* a. *yžius* ‘stromy, urwisty brzeg rzeki; wyrwa w brzegu rzeki’, *ỹžkės* (zob.). Por. łot. *iže* ‘pęknięcie, szczelina w lodzie’. — SE *iež-* < \**eiž-*: *išiežti*, *-iežiũ*, *-iežiau* ‘wyluskać, wydobyć z łuski (ziarno, groch, fasolę)’. Por. łot. *atiezt*, *atiežu*, *atiezu* ‘wyszczерzyć zęby’, wtórnie *atiesť*, *atiešu*, *atiesu* ts.; *ieza* ‘szczelina’ (syn. *aīza*). Dla apofonii *iež-* / *iž-* < pb. \**eiž-* / \**iž-* brak jest nawiązań zewnętrznych, por. LEW 4 (s.v. *aiža*). Transponat ie. \**Heig*<sup>(h)</sup>- / \**Hig*<sup>(h)</sup>-. Osobno zob. *eīžti*. — N.rz. *Ižesta*, por. nawiązanie łot. *Ižupe* (Vanagas 1981, 128). Osnowa *iež-* w wersji fonetycznej *iez-* (jaćwięskie?) ukazuje się w n.jez. *Jižznas*, też n.m. o tym samym brzmieniu (zob. Vanagas 2004, 73 n.). — SO *aiž-*: *aižyti* (zob., tam też nomina z *aiž-*).

**ižulnūs**, *-i* 4, 3 p.a. ‘ukośny, skośny’, *nuožulnūs* a. *núožulnas* ‘pochyły, spadzisty’, *pražulnūs* ‘ukośny’ (*pražulniaĩ* adv. ‘na ukos’). Leksem wspólny ze scs. *zūļũ* ‘zły’, strus. *zūļi* ‘zły, gniewny, wrogo usposobiony; grzeszny’, < pbsł. \**žul-* (BSW 372). Przedstawia refleks SZ sampras. do pb. \**žuel-*, por. łot. *zvēlt*, *zvēļu*, *zvēlu* ‘toczyć, tarzać, walać, przewracać; chylić, przechylać’, lit. *nuožvelnūs* ‘ukośny’ (zob. *žvilti* I). Paralela: *gul-* ⇐ \**guel-* (s.v. *gułti*). Transponat pie. \**g<sup>h</sup>uel-* / \**g<sup>h</sup>ul-* ‘krzywić się’, por. sti. *hválati* ‘potyka się, upada’ obok *hvárate* ‘zbacza z właściwej drogi’ (LIV<sup>2</sup> 182 dopuszcza tu również wywód z \**g<sup>h</sup>uer-* ‘krumm gehen’). Podawane dawniej porównania lit. *žul-* z gr. *φολλός* ‘krzywonogi’ (por. LEW 23n., s.v. *atžūlas*) albo z łac. *fallere* ‘przywieść do upadku; omylić, oszukać’ (por. Boryś 2005, 742, s.v. *žly*) dziś nie są już podtrzymywane, zob. Beekes 2010, 1585, de Vaan 2008, 199. — SO \**žual-*: łot. *zvaĩns* ‘chwiejny, chybotały’, *zvalstītiēs* ‘chwiać się, chybotać się, zataczać się’ (por. SO *gvaĩščias* s.v. *gułti*). — WSZ *žul-*: *atžūlus* ‘przykry w obejściu, grubiański; surowy, bezwzględny; zimny, przenikliwy — o wietrze’ (war. *atžūlas* b.z.a.). Por. łot. *gūlāt* s.v. *gułti*. — *ižūlas* DP ‘nieprawy, złośliwy’, *ižūlūs* ‘lekceważący, bezczelny, nachalny, arogancki’ (⇒ vb. denom. *ižulti*, *ižulstu* ‘rozbawić się’, *ižulauti* ‘zachowywać się

niegrzecznie, arogancko', *sujžūlēti* 'rozzuchwalić się', refl. *įsižūlyti*, -*iju*, -*ijau* 'bardzo się uprzykrzyć, stać się ciężarem'), *įžūlēlis* 'arogant', *įžūlia* DP adv. 'niezbożnie'. — Do SE \*žvel- utworzono nowy SZ *žvil-*, zob. *žvilti* I. Por. dwoistość *gvil-* / *gul-* s.v. *gvildyti*, *guldyti*.

# J

**jacintas** bot. ‘hiacynt, Hyacinthus’: SD *jaci[n]tas žiedas* «marcowy kwiat, jacynt» — zapoż. ze stpol. *jacynt* (por. SLA 83, 89, LEW 189). War. *hiacintas* (DLKŽ) odpowiada pod względem akcentowym nwn. *Hyazinth*.

**jākinti, jākina, jākino** gw. ‘wydawać głos taki, jak pies goniący zająca’, por. *Šuva, kiškį vydamas, jākina*. Z innymi suf.: *jakóti* ts., *jaksėti, -si, -sėjo* ts. (*Murza jaksėdamas nuvijo kiškį*), też ‘czkać’ i ‘kichać’. Czasownik utworzony od interj. \*jāk. LKŽ IV, 291 podał s.v. *jākinti* definicję znaczeniową «jak jak loti», tj. ‘szczekać «jak jak»’, ale dla *jāk* osobnego lemmatu nie sporządził. Natomiast na s. 337 znajdujemy war. *jėk*, niewątpliwie pochodzący z *jāk* (neutralizacja różnicy /a/ : /e/ w pozycji po /j/), por. *Mano margis paskui kiškelį tik jėk jėk jėk ir nusivijo medžian*. Czy tutaj też *sujėkoti* ‘zbesztać, skrzyczeć kogo; zawstydzić’?

**jākšis, -io** gw. ‘siekiera, oksza’, ze starszego *jėkšis* ts. (neutralizacja różnicy /e/ : /a/ w pozycji po /j/). Zapoż. z dn. *ex, exe*, mianowicie z protezą *j-* i zmianą *ks > kš* (por. GL 58, Čepienė 89). — Segment *t* w war. *jakštis, jekštis* tłumaczy się oddziaływaniem formy nwn. *Axt* ‘siekiera’ (gdzie *-t* jest wtórną epitezą, por. *Obst, Papst*). Zob. LEW 189n.

**jāščikas, jėščikas** gw. ‘skrzynia z nieheblowanych desek, służąca m.in. do przewożenia zboża, ziarna’ — zapoż. z ros. *jáščik*. War. sufiksalny: *jėščiuukas* (por. ZS 21). — Drw. *jaščiuukas* a. *jėščiuukas* ‘skrzynka do przechowywania masła, sera itp.; okrągłe naczynie z drewna na prowiant dawany pastuchowi albo też zabierany w podróż’.

**jaũ** I adv. ‘już’ — pokrewne z jednej strony łot. *jāu*, stpr. *iau* (oddaje nwn. *je*), z drugiej strony scs. *ju, juže* ‘już’ (por. lit. *jaũ-gi* ‘już-ci’), strus. *u, uže* ‘już’, goc. *ju*, stwn. *ju* ‘schon, bereits’, < pie. \*h<sub>2</sub>jeu. Przysłówek ten stoi w związku z formami słabymi pdg. pie. \*h<sub>2</sub>oj-u-, gen.sg. \*h<sub>2</sub>i-eu-s, por. wed. *āyu-* n. ‘wiek, przeciąg życia’ ob. *āyus-* n. ‘życie, siła życiowa, wigor; wiek życia’, staw. *āiiu*, gen.sg. *yaoš* ‘życie, wiek’. Por. Berneker, SEW I, 456n., BSW 106, LEW 190. SE: gr. αἰών, -ῶνος m.f. ‘czas trwania życia, życie, długi okres czasu; wieczność, epoka’ < \*aiu-ōn < \*h<sub>2</sub>eiū-ōn-, łac. *aevom, aevum* ‘wiek życia’, goc. *aiwīns* acc.pl. ‘czasy’, stwn. *ēwig* ‘wieczny’. SZ: wed. *dīrghāyu-* cps. ‘długowieczny’ < \*d!Hg<sup>h</sup>ō-h<sub>2</sub>ju- (EWAIA I, 171n., 728n.).

**jaũ** II ptk. wzmacniająca, wywodząca się z adv. *jaũ* (zob. wyżej), por. *Kàs jaũ tau atsitiko?* ‘Cóż to ci się stało?’. *Tòks jaũ jìs iš mažeņš* ‘Taki już on od małego’. Ptk. *jau* rozszerza 1° przysłówki: *taip jaũ* (zob.), *tuojaũ* (zob.), stlit. *tējaũ* ‘tudzież’ (por. *teñ*), stlit. *šiajau* ‘onędy’ (por. *šià*), 2° zaimki: stlit. *tasjau* ‘tenże’, stlit. *toksjaũ* ‘takiż’, 3° spójnik: *tačiaũ* < \*tat-jau (zob.).

**jáudinti, jáudinu, jáudinau** ‘wzruszać, wzburzać, podniecać, martwić’, *išjáudinti* ‘roznamietnić, podniecić’, *sujáudinti* ‘rozculić, wzruszyć, zaniepokoić, zdenerwować’. Refl. *jáudintis* ‘wzruszać się, rozczulać się; podniecać się, niepokoić się, denerwować się’, *susijáudinti* ‘wzruszyć się; zdenerwować się’. Causativum z innowacyjnym suf. *-in-* zam. *-y-* (†jaudyti, por. łot. *jaudīt* ‘poruszyć, poruszać’) oraz SO *jaud-* ← *jud-* (zob. *jūsti* I). Znac. etym. ‘wprawiać w ruch, poruszać’. Akut wtórny. Paralele: *jaukinti* (scs. *učiti*) ← *jūnti*; *gaminti* ← *gimti*; *danginti* lub *dánginti* ← *déngti*. — Nawiazania ie.: wed. *yodháyati* ‘każe walczyć’ (caus. do *yúdhya* ‘walczy’), łac. *iubeō, -ēre* ‘rozkazać, zarządzić, postanowić’, stłac. *ioubeo* < pie. \*H<sub>2</sub>joūd<sup>h</sup>-éje- (Liv<sup>2</sup> 225n., Ernout-Meillet 325). — Niezbyt jasne jest

pochodzenie quasiprymarnego refl. *jáustis, jáudžiuosi, jáudžiausi* ‘gniewać się, wyklócać się’. — Drw. *jáudinimasis* ‘zmartwienie’. — Nomina na SO *jaud-*: *jaudà* ‘przynęta’ (syn. *jaũkas*), *jaudiklis* ‘podnieta, bodziec’ (w tymże znaczeniu LKŽ cytuje neol. *pajauda* b.z.a.), *jaudrūs* ‘pobudliwy’ (⇒ vb. denom. *jáudrinti* ‘pobudzać’).

**jáuḡti, jáugiu, jáugiau** ‘(woły) wprzęgać do jarzma, łączyć w jarzmie’. Pb. \**jaug-* jest refleksem pie. \**Hjeug-* (brak odróżnienia SE względem SO w bałt.). Odpowiada gr. ζευγ-, por. aor. ἔζευξα ‘zaprzęgłem’, prs. ζεύγνυμι ‘ujarźmić, zaprząć, wiązać mocno, zestawiać, spoić’; ζεύγος, -εος n. ‘zaprząg, sprzężaj w postaci pary wołów’, ζεύξις, -εως f. ‘zaprzęganie, sposób zaprzęgania, połączenie (mostem)’. — Drw. *jáugta* a. *jáugtas* ‘rzemień, którym przywiązuje się jarzmo do rogów wołu roboczego’ (war. *jáukta, jáuktas*). NIL 399 identyfikuje *jáugtas* z imiesłowem gr. ζευκτός ‘zaprzężony’ < pie. \**jeug-tó-*. — N.B. St. zanikowy *jug-* jest dany tylko w temacie infig. *jung-*, zob. *jũngiu, jũngti*.

**jaũgti, jaugiũ, jaugiaũ** ‘mieszać jedno z drugim, wmieszać mąkę do wody, posypać mąką żarcie dla świń; składać byle jak na kupę’, *prijaũgti* ‘zanieczyścić, zabrudzić’, *sujaũgti* ‘zrzucić bezładnie na kupę, pomieszać, zmieszać (ziarno z plewami)’. Polega na wtórnej dyferencjacji względem *jauk-* (zob. *jaũkti*), może na skutek skojarzenia z czas. *jũngiu, jũngti* ‘łączę, sprzęgam’. — Drw. *jaũgoti, -ju, -jau* ‘przewracać, mieszać, rzucać na kupę’, *išjaũgoti* ‘wymieszać’, *prijaũgoti* ‘napchać (kieszenie)’, *jaugũs* ‘zmieszany’, *jaũgiai* adv. ‘razem z’ (Dowkont).

**jáuja** 1. ‘ogrzewana część stodoły; suszarnia niemłóconego zboża, lnu, chmielu’, 2. ‘ilość zboża a. lnu mieszcząca się w jednej suszarni’, 3. ‘stodoła do składania zboża, z gumnem do młócenia’, 4. ‘miejsce do międlenia lnu’, 5. ‘obora dla owiec’. War. *jáuĵe, jáugė*, też m. *jáuĵas, jáujis, jáujus*. Odpowiednik łot. *jaũja* ‘Riege’. Nom.sg. opiera się na formie acc.sg. *jáuĵa*, która powstała prawdopodobnie drogą synkopowania formy pierwotnej \**jāvija* (nom.sg. \**javijā*) — nomen loci na *-ija*, urobione od *javaĩ* ‘zboże’. Co do struktury por. *akmenijā* ‘grunt, gdzie pełno kamieni’ ⇐ *ākmenys*; *kelmijā* ‘miejsce pokryte karczami’ ⇐ *kėlmai*; *krūmijā* ‘miejsce pokryte krzakami’ ⇐ *krūmai*. W kwestii akutu będącego objawem wzdłużenia zastępczego por. formy *dvēitas* z *dvējetas*, *šėrnas* z \**šėrinas*. Inaczej NIL 407, gdzie postuluje się wywód wprost z pie. \**jeuĥ<sub>1</sub>-(i)jah<sub>2</sub>-* (brak uzasadnienia dla segmentu \**h<sub>1</sub>* w wygłosie pwk.). Podobna rekonstrukcja u Witczaka 2003, 55: lit. *jáuĵas* < pie. \**jeuĥ<sub>1</sub>-jos*. — N.B. Lit. *jáuja* zapożyczone do polszczyzny kresowej przybrało postać *jawia* ‘suszarnia zboża’ (1554 *jowia*), por. Laučjute 12. — Strus. *ovinũ*, ros. *ovín, ovína* ‘suszarnia zboża’, błr. *jóũnja, jėũnja* ts. odzwierciedla zapożyczenie bałtyckie typu lit. \**jav-ýnas, \*jav-ýnė*, znac. etym. ‘miejsce, w którym składa się zboże’. Inaczej Urbutis, *Balt* V:1, 1969, 58, który widzi tu rodzimy wyraz wschodniosłowiański. — Drw. *jáuĵininkas* ‘kto pali w piecu w jawii i go dogląda’, *pajáuĵės* f.pl. ‘spadłe ziarno leżące pod żerdziami w jawii’, *pajáuĵis* ‘miejsce przy jawii, miejsce koło gumna, klepiska’. Cps. *jaujakuraĩ* m.pl. ‘duże polana do spalania w suszarni zboża’ (por. *kũrti*), war. haplologiczny: *jaukuraĩ* (sg. *jáukuras*); *jaukurỹs* ‘ten, co pali w jawii’ (brak †*jauja-kurỹs*). — N.m. *Jauĵākaimis, Pajáuĵai*, n.rz. *Jáuĵupis* 3x (znac. etym. ‘rzeczka przepływająca koło jawii’). Por. stpr. n.m. *Jawgen, Jawiona* (AON 51, 231).

**jaũkas** ‘przynęta, to co nęci; pokarm umieszczany w zastawianych sieciach, w pułapkach, na wędkach’ — sb. postvb. od \**jaukyti* ‘nęcić, wabić’ (zob. *jaukinti*). Paralela: *jaudà* ‘przynęta’ ⇐ *jaudinti* m.in. ‘podniecać’. — Drw. *jauktà, jáukta* ‘przynęta’.

**jaukinti, jaukinũ, jaukinaũ** 1. ‘poskramiać, oswajać (zwierzę), by się nie płoszyło’, 2. stlit. ‘przyzwyczajając kogo do czego, wdrażać w co, przygotowywać do czego’, 3. ‘nęcić, wabić, przyciągać’ — causativum z suf. *-inti-* i SO *jauk-* ⇐ *juk-*, por. *jũnkti* ‘wyknać, przywykać’. Odpowiednik stpr. *iaukint* ‘ćwiczyć, wprawiać, üben’. Z innym suf.: łot. *jaucēt*,

-*ēju* 1. 'oswajać', 2. 'nęcić, wabić' (⇒ *jaucēklis* 'przynęta'). Odziedziczony SO, pie. \**h<sub>1</sub>ouk-éje-* (por. LIV<sup>2</sup> 244), winien był wydać pbsł. \**aūk-ī-*, lit. \**aukýti*, znac. etym. 'sprawiać, że ktoś nawyka, nabiera wprawy w czymś'. To ostatnie jest kontynuowane w psł. \**uč-i-ti*, scs. *učiti* 'uczyć, pouczać, napominać', sch. *učiti*, ros. *učítʹ*, *učú*, czes. *učit*, pol. *uczyć*. — Drw. *jaukinamas* przest. 'miejsce, gdzie się wabi i łowi ptaki' (substancywizacja formy ptc.prs.pass.), *jaukinýčia* przest. 'miejsce, do którego zwabia się wilka a. lisa' (JUŠK; por. neosuf. -*yčia* w *vilkinýčia* 'wilcza nora'), *jaukinýs* 'kochanek', *jaukintinis* 1. 'przygarnięte dziecko, wzięte na wychowanie', 2. 'kochanek', *žvēriū jaukintojas* przest. 'poskramiacz zwierząt' (dziś *trámdytojas*), *jaũkas* (zob.), *jaukūs* 'oswojony, swojski; miły, przyjemny, przytulny' (por. łot. *jaũks* 'oswojony; ładny, cudowny, miły, dobry'), *nejaukūs* 'niemiły, dziwnie obcy, niesamowity, straszny'. — Formalnie biorąc, może tu także należeć *pajáukos* f.pl. 'oznaki czyjejs bytności w pewnym miejscu' (*Prapuolė žmogus ir pajáukų jo nėra*).

**jaũkti**, *jaukiù*, *jaukiaũ* 'mieszać jedno z drugim, robić nieporządek', *sujaũkti* 'rozrzuścić, mieszać, pogmatwać'. Odpowiednik łot. *jāukt*, -*cu* ts. Z pochodzenia jest to vb. denom. od \**jau-ka-* 'zmieszany, niejednorodny', przymiotnika urobionego od vb. *jāuti* (zob.). — SZ *juk-*: *jũkti*, *junkù*, *jukaũ*, *sujũkti* 'zmieszać się (o ziarnie i plewach); zmętnieć (o zupie); zepsuć się (o wozie, moście)', przen. 'stropić się, okazać zakłopotanie; zapaść na chorobę psychiczną': łot. *sajukt*, -*jũku*, -*juku* 'pomieszać się, mieszać się, pomylić się (w rachunku), rozpaść się; zwariować'. Nomina: *jukinýs* 'coś zmieszanego, splątanego; nieporządek', *jukūs vanduo* 'mętna, zmacona woda'. — WSZ *jūk-*: *sájũkis* (zob.).

**jáunas**, -*à* 'młody'. Odpowiedniki bsł.: łot. *jaũns* 'młody; nowy', stpr. n.os. *Jawne*, *Jawnucke* (Trautmann 1925, 39) oraz scs. *junũ* 'młody', strus. *unũ* ts., drw. stczes. *junec* 'młody byk', stpol. *juniec* ts.. Należy do rodziny wed. *yúvan-*, acc.sg. *yúvānam*, gen.sg. *yúnaḥ* adi. 'młody, młodzieńczy', sb. 'młodzieniec, młody bohater, młody bóg' < pie. \**h<sub>2</sub>iéu-Hon-*. W pbsł. od słabej osnowy \**iũn-* (\**h<sub>2</sub>iũ-Hn-*) urobiono techniką vřddhi przymiotnik tematyczny \**i-e-un-ó-*, > \**jaũnas* (por. ALEW 493). Inaczej NIL 278: \**h<sub>2</sub>i-eu-h<sub>3</sub>n-ó-*; de Vaan 2008, 317: \**h<sub>2</sub>iou-h<sub>1</sub>n-o-*. Paralele dla vřddhi: *jáura* (s.v. *júra*) oraz *daũsos*, *naũjas*, *saũsas*. Akut w *jáunas* można wytłumaczyć wyrównaniem do starszej formy przymiotnej na SZ: \**jũnas* < \**h<sub>2</sub>iũHn-o-*. Od osnowy słabej pie. atematycznego przymiotnika pochodzą też wed. *yuvaśáh* 'młodzieńczy', sb. 'młodzieniec', łac. *iuvenus*, -*ī* 'młody byk; młody człowiek, syn', umbr. *iveka*, czyt. [iũengaf] 'jałówka' oraz germ. \**juwungaz* 'młody' (ags. *geong*, goc. *juggs*, nwn. *jung*) < pie. \**h<sub>2</sub>iũHn-kó-* (NIL, l.c.). — Drw. *jaunàsis* 'pan młody' (war. *jáunasai*), *jaunatis*, -*ies* f. a. -*čio* m. 'księżyc w nowiu, młodzik' (por. *pīlnatis* 'pełnia księżyca'), *jaunātvē* 'młodość', *jauneikā* c. 'najmłodszy syn, najmłodsza córka', *jaunēlis*, -*ē* 'najmłodszy syn, najmłodsza córka', *jaunīēji* m.pl. 'para młoda, państwo młodzi', *jauniklis* 'młode zwierzę, np. jagnię, jałówka; młodzik, młodzieniec' (neosuf. -*iklis*, zob. s.v. *šaudiklis*), por. łot. *jaũneklis* 'młode zwierzę; młodzieniec'; *jaunīmas* coll. 'osoby młode, młodzieź; zebranie młodzieży', SD «młodź, iuuentus, iuuenta», *jauniñtelis* 'bardzo młody', SD «młodziuchny, tenellus, peradolescens» (neosuf. -*intelis*), *jaunỹstē* 'młode lata, młodość', *nuog jaunystēs* SD «od młodości», *jauniškē* gw. 'młodość; młodzieź', *jaunitēlis* a. *jaunytēlis* 'bardzo młody' (por. łot. *jaũnīte* 'synowa, młoda żona, młoda matka; macocha'), *jaunitelýs* DP 'młodziuchny', *jaunývas* 'wyglądający młodo', *jaunóji* 'panna młoda' (war. *jaunója*), *jaunuōlis* 'młodzieniec, chłopak', *jaunúomenē* 'młodzieź' (por. *didúomenē*), *pajaunys* 'družba, młodzieniec towarzyszący panu młodemu do ślubu'. Cps. *jaunāmartē* (zob. *marti*), *jaunāmergē* (zob. *mergā*), *jaunātekē* (zob. *tek-*), *jaunavedýs*, -*vedē* 'pan młody, panna młoda' (por. *ved-*), ⇒ *jaunavedžiaĩ* m.pl. 'państwo młodzi, nowożeńcy'. — Vb. denom. *jaunāuti* a. *jáunauti* 'być w stanie wolnym' (*Jaunàsis jaunáuja, o mergā mergáuja*), SD *jaunauju* «młodzieńskie y płocho się sprawuię» ['w sposób charakterystyczny dla młodzieńca', SPXVI], *jáuninti*: *atjáuninti* 'odmłodzić, odnowić', SD *atsijauninu* «odmładzam się, reuiresco,

repubesco», ⇒ *atsijauninimas* SD «odmłodnienie węża, vernatio serpentis» [‘zrzucenie starej skóry, linienie’].

**jaunikis**, *-io* 1. ‘młody mężczyzna, młodzieniec’, 2. ‘pan młody’, 3. przest. ‘parobek’. SD<sup>1</sup> «iunak, iuniec, adolescens, item juuencus vitulus». Podstawa *jaun-* jak w *jáunas* ‘młody’ (zob. s.v.). Co do sufiksacji nie ma pewności. Można ją odtwarzać dwojako: 1° *\*jaun-ikis* (neosuf.) jak w odpowiedniku psł. *\*junīcī*, scs. *junьць* ‘młody byk, byczek’, 2° *\*jaunik-ja-* ⇐ *\*jaun-ikas* (por. *baltikis* ‘pewien grzyb’ ⇐ *baltikas* ‘coś białego’; *siuvikis* ‘krawiec’ ⇐ *siuvikas* ts.). Zob. ŽD 131, GJL II, § 460, 464. — Drw. *jaunikāitis* ‘młodzieniec, kawaler’, SD<sup>1</sup> «dorostek; młodzik; pacholek; wyrostek», SD «gołowąs» (syn. *bebarzdis*), «młodzieniaszek, młodzieniec, młokos, wyrostek», *jaunikaičiu esmi* SD «młodnieię, iuuenesco», *jaunikystė* SD<sup>1</sup> «młodzieństwo, pubertas, adolescentia». Vb. denom. *jaunikāuti* ‘żyć w stanie wolnym’, SD *jaunikauju* «młodzieńskie y płocho się sprawuię, iuuenor, adolescentor, adolescenturio»).

**jaūsti**, *jaučiu, jaučiaū* 1. ‘czuć, odczuwać, wyczuwać’, 2. ‘przeczuwać, przewidywać, wiedzieć z góry, orientować się’ (*Gal jauti, kur čia gyvena tas žmogelis?* ‘Może wiesz, gdzie tu mieszka ten człowiek?’), 3. ‘nie spać, być czujnym, czuć’ (*Miegok gerai, o aš jausiu už tavę* ‘Śpij smacznie, a ja będę czuwał za ciebie’), 4. ‘żywić. karmić, zaopatrywać w co’, SD *jaučiu* «czuię» (syn. *girdžiu, nemiegmi, jutu*), «czuię co zmysłami» (syn. *matau*), cps. *atjaūsti* ‘pożalować, okazać żal’, *nuaūsti* ‘przeczuć, np. nieszczęście’, *pajaūsti* ‘pocieszyć; nakarmić’, *užjaūsti* ‘współczuć, wyrażać współczucie’. Refl. *jaūstis, jaučiuos, jaučiaūs* ‘czuć się’ (*Jis jaūčias nekaltas* ‘Czuje się niewinny’), *jaučiuosi* SD «poczuwam się, mam się na pieczy», *jaučiuosi tami kaltas* SD «znam się do czego, uznawam co», *nesijaūsti* ‘nie zdawać sobie sprawy’, *nesijaučiu* SD «martwieię, nie czuię się» (syn. *apmirštu, pastimpu*), *prisijaučiu* SD «czuiący się w czym, conscius». — Czas. quasiprymarny, którego pdg. zbudowano wokół prs. *jaučiu*, pierwotnie iteratywnego, inf. *\*jautyti*. Tak samo w języku łotewskim, por. *jāust, jāuš, jāutu* ‘przeczuwać, wyczuwać’ (*jaūtāt* iter. ‘pytać’). — SZ *jut-: juntū, jūsti* (zob.). — Odpowiednik psł. *\*jutiti*, *\*ot-jut-iti*, por. strus. *očititi*, cs. *oštutiti* ‘czuć, odczuć, spostrzec’, refl. *oštutiti se* ‘oprzytomnieć’, stpol. *ocucić* ‘obudzić, przywrócić do przytomności’ (caus. do *ocknąć się*), refl. *ocucić się* ‘zbudzić się, ocknąć się, odzyskać przytomność’, ros. *očutitsja* ‘znaleźć się gdzie’, ukr. *očutytsja* ‘ocknąć się’, błr. *očućicca* ts. (por. REW II, 296, Boryś 2005, 379). Stosunek *jaučiu, jaūsti* wobec psł. *\*jutiti* znajduje takie paralele, jak *baudžiu, baūsti* : słow. *būdi*; *gaubiū, gaūbti* : słow. *gubiti*. — Lit. *jaut- / jut-* kontynuuje odziedziczoną apofonię pb. *\*jaut-* : *\*jut-* < pie. *\*jeūt-* : *\*jut-* (por. LIV<sup>2</sup> 316: tylko bsl.; inaczej Bsw 72: pbsł. *\*eūtīō*). Należy przy tym uwzględnić, że zmiana dźwiękowa pie. *\*jeū-* > pb. *\*jau-* pociągnęła za sobą zatarcie różnicy między starymi stopniami pełnymi, mianowicie SO *\*jout-* (pb. *\*jaut-*) i SE *\*jeūt-* (pb. *\*jaut-*). — Drw. *jaučius* SD<sup>1</sup> «czuyny, czuły, vigilans, industrus, vigil», *jautimas* SD «czujność, czułość» i «jaw, vigilia» (syn. *nemiegojimas*), *jautrūs* ‘czuły, delikatny, wrażliwy’ (por. łot. *jāutrs* ‘wesoly; czujny — o psie, lekki — o śnie’), *pajautimas* a. *pajauta* SD «czucie», *pajauta* SD «zmysł, sensus», cps. *savijauta* ‘samopoczucie’ (por. *sāvas*). Vb. denom. *jāutotis, -juos, -jaus* ‘rozpytywać się, dowiadywać się’. — Neopwk. *jaus-*: *jauslūs* ‘uczuciowy, czuły’, *jaūsma* ‘uczucie, poczucie (językowe); zmysł’ (⇒ *jausmingas* ‘wrażliwy, uczuciowy; bolący’, *sujaūsinti* ‘uczulić na co, pobudzić’).

**jauti**, *jāunu* a. *jāju*, *jóviau* 1. ‘przewracać, rozrzucać, mieszać wszystko, składać byle jak’, 2. ‘przyrządzać jadło dla świń’ (war. *jaūti*). Odpowiednik łot. *jaut* a. *jaūt*, prs. *jāunu* a. *jāju*, prt. *jāvu* a. *javu* ‘mieszać, rozczyniać ciasto, mieszając mąkę z wodą lub mlekiem’. Do pie. *\*jeū-H-* ‘łączyć jedno z drugim, mocować’, por. wed. *yuvāti* ‘przytrzymuje, łączy’ < *\*ju.ūėti* < *\*ju.ėti* < pie. *\*juH-é-ti* (*u* w tzw. hiacie lrg.). Inaczej LIV<sup>2</sup> 314: *\*jeū-*. Drw. *jautis* (zob.). — Są pokrewne neopierwiastki, zakończone na *-t-*: *\*jeū-t-*, por. *jaūsti, jaučiu, jaučiaū*



‘ryć, przewracać’ i na -s-: \*iēu-s-, por. *jaūsti*, *jausiū*, *jausiaū* ts. Zob. też *jaūgti*, *jaūkti*. — Formy antewokaliczne: łot. *javs* ‘mieszanina mąki i wody jako pokarm dla świń’, *piējavs* a. *piējava* ‘omasta do chleba’, *javums* ‘mieszanina’. — WSO *jov-* < \*iāu-: *jóviau* (prt.), drw. *jōvalas* (zob.), *jōvinti* ‘przewracać, wprowadzać nieporządek’, *užjōvinti* ‘zaśmieszyć, zanieczyścić’, *jōvytis* ‘szaleć, dokazywać — o dzieciach’ (znacz. etym. ‘rozpręgać się?’), *sujōvyti* ‘splątać (nici)’.

**jáutis**, -čio 1. ‘byk, byk rozplodowy’, 2. ‘kastrowany samiec, wół, wół roboczy’. War. *jáučias*, -čio, SD: <jáučias> «woł, bos», *didis jaučias* «czaban, bos grandis Podoliensis» [‘wielki wół’, SPXVI], *medinis jaučias* «bawół, bubalus, sylvestris bos» (syn. *stumbras*), *jaučio bliūvis* «beczenie, bek, mugitus boum» (syn. *maumimas*, *baubimas*), *mušu keltuvas*, *jaučius* «biję rzeź, cædo greges armentorum, macto boues». Formacja z suf. -ia- od neoosn. *jaut-* ← ptc. prt. pass. \*jautas ← *jauti* m.in. ‘mieszać jedno z drugim’ (zob. s.v.), znacz. etym. ‘zwierzę sprzężajne, wprzęgane do jarzma’<sup>184</sup>. LEW 191 zestawiał *jáutis* ze sti. *yūti-* ‘połączenie, zjednoczenie’, *yūthá-* ‘gromada, stado’, *niyūt-* ‘zwierzę sprzężajne’, wskazując na formy pokrewne w łot. *jūtis* ‘rozdroże; staw, przegub’ oraz *jūtavas* f.pl. ‘krzyż, część kręgosłupa w okolicach miednicy’. — Drw. *jaučiōkas* ‘młody byczek’, *jáučius* a. *jaūčius* ‘pasterz wołów, wołopas’, *jautenà* ‘wołowa skóra’, *jautiena* ‘wołowina’, war. *jautiēna*, *jautienà*, SD «wołowe mięso» (por. *karviena*), *jautinas* a. *jautīnas* ‘wielki wół, tęgi wół’ (por. *arklinas* ‘dosyć duży koń’), *jautinis* ‘kto zarzyna woły’. Nawiązanie onomastyczne w stpr. n.rz. *Jautin*, *Jawthe* (AON 51, 233). — Cps. *jáučiaorē* ‘orka wołami’ (por. *orē*), *jáučiapilvis* ‘ktoś żarłoczny’ (dosł. ‘kto ma brzuch jak u wołu’, por. *piļvas*), *jautaganjys* ‘pasterz wołów’ (por. *gānas*), *jautakāktis* ‘zuchwalec, bezwstydnik’ (por. *kaktā*), *jautakis* 1. ‘ktoś o brzydkich, złych oczach’ (dosł. ‘o wołich oczach’, por. *akis*), 2. bot. ‘mleczaj smaczny, mleczaj matowy, krówka, Lactarius volemus’ (war. *jáučiakis*), *jautkarvė* ‘krowa, która nie daje mleka i nie wydaje potomstwa; krowa o wyglądzie wołu’, por. *kārvė* (dosł. ‘wołokrowa’, por. *vištgaidis*), *jautveda* ‘powróż, na którym prowadzi się wołu’, war. *jáučveda* (por. *ved-*), *jautšónis* a. *jautšonis* bot. ‘przewiercień okrągłolistny, Bupleurum’. — Vb. denom. *jautinėti* 1. ‘skupywać woły’, 2. ‘szukać byka dla krowy’. — N.m. *Jáučakiai*, *Jáučiapievis*, *Jaučiavariai*, *Jautakiai* (⇒ *Jautakiškiai* 2x), *Jautmalkė*, *Jautmalkiai*. N.rz. *Jaučbalys* (n. bagna *Jaučbalė*), *Jaučimušis*, *Jautkaklis*, *Jautupis*.

**jauai**, -ũ 4 p.a. m.pl. ‘zboże’, *vasariniai jauai* ‘zboże jare’, *žieminiai jauai* ‘zboże ozime’ (war. *jevai*); *jāvas* ‘roślina uprawna, zbożowa’ < pb. \*iāu-a-. Budową odpowiada wed. *yáva-* m. ‘zboże; ziarno; jęczmień’, aw. *yauua-* m. ‘zboże’ (EWAIA II, 404). Praformy ie.: \*iēu-o- (EWAIA, l.c.) lub \*iēuh<sub>1</sub>-o- (NIL 407, ALEW 496). Z innymi suf.: het. *eyan-* n. ‘a kind of grain; soup made of a kind of grain’ < pie. \*iēu-on- (Kloekhorst 2008, 263n.), gr. ζεαί f.pl. ‘chwast zbożowy, stokłosa’ (< \*iēu-ia<sub>h2</sub>-), φυσί-ζοος hom. ‘życiodajny — zwykle o wodzie’. Zdaniem Witczaka 2003, 54n. znacz. ogólne ‘zboże’, charakterystyczne dla języków satemowych, wywodzi się z pierwotnego znacz. szczegółowego ‘jęczmień, Hordeum’. — Drw. *āpjavės* f.pl. ‘sprzątanie zboża; dożynki’, *javidė* ‘pomieszczenie do przechowywania zboża’, *javiēna* ‘rżysko, ściernisko po zebranym zbożu’, cps. *javāpjovė* ‘kosiarka’ (por. *pjov-*), *javapjūtė* ‘żniwa’. Osobno zob. *jauja*.

**jazminas** bot. ‘jaśminowiec wonny, Philadelphus coronarius’ (war. *jezminas*) —

<sup>184</sup> Por. *Dirba kaip juodas jáutis, iš jungo neiškinkiamas* ‘Pracuje jak czarny wół, którego z jarzma nie wyprzegają’. — Paralele onomazjologiczne: łot. *jūgs* 1. ‘jarzmo’, 2. ‘zaprzęg, sprzężaj, sprzężone w jarzmie zwierzęta pociągowe’, *jūgums* ‘zaprzęg, sprzężaj’ — do vb. *jūgt*, *jūdu* ‘sprzęgać w jarzmie’, lit. *jūngti* ts. Dalej por. wed. *niyūt-* ‘zwierzę pociągowe’, łac. *iumentum* n. ‘Spanntier’, słac. *iouxmenta* n. pl. z \*ioug-s-mentom, pwk. \*Hieug- ‘zaprzęgać, wprzęgać’, gr. ζεύγνυμι, ἐζύγην, łac. *iungō*, -ere ts. Zob. Ernout-Meillet 327.

zapoż. z blr. *jazmín*, -u (por. TSBM 5, 493). Natomiast miejsce akcentu w war. *jāzminas* wskazuje na zapoż. z pol. *jaśmin*, -u. Objaśnienie podane w LKŻ IV, 329 nie jest więc ścisłe.

**jednóti**, *jednóju*, *jednójau* stlit., gw. 'godzić zwaśnione strony, doprowadzać do zgody', 2. 'zaskarbiać sobie co u kogo, zapewniać' — zapoż. z pol. przest. *jednać*, *pojednać*. Refl. *pasijednóti* 'pogodzić się, przeprosić się' — kalka hydrydalna z pol. *pojednać się*. — *jednočius* b.z.a. 'pośrednik, sędzia polubowny, rozjemca' ⇐ pol. przest. *jednacz*. Por. SLA 90, LEW 574, ALEW 496.

**jėgà** 4 p.a. 1. 'siła, moc', 2. 'przemoc, przymus' (*Geru žodžiu labiau paveiksi, negu jėga*), 3. 'rozum, rozsądek' (*Jis mažos jėgōs žmogus, nieko nenutuokia*). War. *jiegà*. Zam. \**jėga*, -os 1 p.a. Odpowiednik łot. *jēga* 'siła fizyczna, rozum, rozsądek'. Lit.-łot. \**iēgā* < pie. \**iēg<sup>u</sup>ā* < \**iēh<sub>1</sub>g<sup>u</sup>-eh<sub>2</sub>* (zob. Beekes 1969, 183, LEW 192, ALEW 497), por. gr. ἡβη 'młodość, wiek młodzieńczy; siła, krzepkość młodości; okolica łonowa, łono' (dor. ἡβα, eol. ἄβα) < pgr. \**iēg<sup>u</sup>ā*. Formacja izolowana pod względem apofonicznym (SE). Wypadek eksklusywnego paralelizmu bałtycko-greckiego. Brak intonacji w *jėgà* można tłumaczyć wyrównaniem do vb. denom. *jėgti* (zob. niżej). — Drw. *bejėgis* 'bezsilny', *jėgaĩnė* 'siłownia' (neol.), *jėgingas* 'silny, krzepki; pojętny, rozumny', *jėgūs* 'pojętny, bystry (o dziecku)', *nėjėga* a. *nejėgà* 1. 'niemoc, brak siły', 2. c. 'głupiec, prostak, niedołęga' (⇒ *nejėgūs* 'nierozgarnięty, przygłupi'). — Vb. denom. *jėgti*, *jėgiù*, *jėgiaũ* 'mieć siłę, podolać, być w stanie; umieć' (war. *jiėgti*), *atjėgti* 'odzyskać świadomość, siłę; zrozumieć, pojąć', *ijėgti* 'mieć siły, być w stanie, zdołać' (*Aš vienas nejėgėsiu atnešt* 'Ja sam nie zdołam przynieść'), *nujėgti* 'zdołać; pojąć, umieć' (*Tokių dalykų aš nenųjėgiu*), 'domyślać się' (*Jis nujėgia, kas tai galėjo padaryti*), *pajėgti* 'potrafić, móc, mieć siły, zdołać'. Nomina postvb.: *nuojėga* a. *nuojėgà* 1. 'rozum, inteligencja, roztropność, spryt', SD<sup>1</sup> dowcip, rozum, ingenium, mens..., celeres animi motus» (syn. *išmonia*, *nuovoka*), 2. 'przytomność, świadomość', 3. 'siła, moc' (war. zm. *nųjėga*), *nenųjėga* 'upośledzenie umysłowe', *nujėgimas* 'pokrępienie', *pajėgà* 'siła, moc', *pajėgimas* 'wydolność (ciała)', *pajėgūmas* 'zdolność (nabywcza), moc (produkcyjna)', *pajėgūs* 'mocny, silny' (*nepajėgėlis* 'ktoś słaby, bezsilny').

**jėgėrė** m. przest., gw. 1. 'myśliwy', 2. 'lekki kawalerzysta' — zapoż. ze śrdn. \*jeger, por. nwn. *Jäger* (GL 47, 58, LEW 192, ALEW 497n.). War. *jėgėris*. Z aferezą j-: *ėgėrė* (por. *ėras*, *almužnà*).

**jėi**, *jeĩ* spójnik warunkowy 'jeśli, jeżeli': *Jėi tik galėsiu, ateĩsiu* 'Jeżeli tylko będę mógł, przyjdę'. Wzmocnione *jėi-gu*: *Jėigu neĩzinaĩ, taĩ iĩ nekalbėk* 'Jeśli nie wiesz, to nie mów'. Inne war.: *jeigul* b.z.a., *jeiguĩ*, *jėigut*. War. w DP: *jaigi* «jesliže», *jaig* «jesliž», *jėigi* «jesliže» (por. -gi w *negi*). Różni się od łot. *ja* 'jeśli'. Może stać w związku z pdg. pie. zaimka względnego \**Hjō-* 'który', zob. *jis*. — **jėib**, *jeĩb* spójnik warunkowy 'jeśliby, gdyby' (*Jėib aš būčiau žinojus, būčiau niekaip nėjus* 'Gdybym był wiedział, wcale bym [tam] nie poszedł'). Obecność intonacji wskazuje na wzdłużenie zastępcze wywołane apokopą. Zapewne chodzi tu o złożenie, ale jego rekonstrukcja nie jest pewna. Stang 1970, 153n. widział tu złożenie \**jei-bi*, z \**bi* jako enklityczną formą czasownika posiłkowego 'być', używanego w peryfrastycznej formie conditionalis *jei-b būtu* 'gdyby był' (zob. też Stang 1966, 429n.). Inna ewentualność to praforma \**jei-ba*, z °*ba* jak w *arbà*, *juobà*.

**jėknos**, -u f.pl. gw. 'wątroba, Hepar'. SD<sup>1</sup> <ieknas> «wątroba, iecur, epar». War. *jāknos* 'gruczoł; wątroba'; z aferezą j-: wsch.-lit. *ėknos* (por. Būga, RR II, 172, Zinkevičius 1966, § 121). Odpowiedniki bałt.: łot. *aknas*, gw. *jėknas*, *aknes*, *aknis* 'wątroba'<sup>185</sup>, strp. \**iagno*, pis.

<sup>185</sup> W kwestii aferezy j- por. *almužnà* < *jalmužnà* (zapoż. z pol. *jałmużna*), *ėgėrė* 'myśliwy' < *jėgėrė* (zapoż. z niem. *Jäger*), *ėras* < *jėras* 'jagnię'. — Nie jest jasne, w jakim stosunku do nazwy 'wątroby' pozostaje wyraz *jėknos* / *jāknos* 'ziarno gorszego gatunku, pośląd; rzeczy przebrane, odrzucone' (tu brak war. \**ėknos*).

<lagno> Ev ‘Leber’ (Trautmann 1910, 367, Endzelīns 1943, 183). Praforma \*jēkn-ā- lub \*jākn-ā-; alternatywa tłumaczy się tym, że w pozycji po \*j- języki bałtyckie prawdopodobnie nie odróżniały samogłoski \*e od \*a i — w zakresie apofonii — stopnia *e* od stopnia *o*. Por. stan rzeczy w języku litewskim: Girdenis 1995, 172). Tematyzacja przez -ā- osnowy casus obl. na -n-, którą wyabstrahowano z pdg. heteroklitycznego neutrum pie. \*jēk<sup>u</sup>-r, gen.sg. \*jēk<sup>u</sup>-n-ēs, loc.sg. \*jōk<sup>u</sup>-ēn-ø (zob. NIL 392). Por. sti. *yākrt*, *yaknāh*, loc.sg. *yakani*, aw. *yākarə*, łac. *iecur*, *iecinoris*, gr. ἥπαρ, ἥπατος. Zob. BSW 106 (rekonstrukcja \*jāknā-, bez wzmianki o apofonii), LEW 192n.; Petit 2004, 112 przyjął, że w bałtyckim są kontynuowane dwa pie. allomorfy na st. pełnym: \*jēk<sup>u</sup>- w lit. *jėknos* i \*jōk<sup>u</sup>- w lit. gw. *jāknos*, łot. *aknas*, stpr. \*iagno. — Śladem po st. zanikowym typu sampras. \*ik<sup>u</sup>- jest, jak się zdaje, drw. pbsł. \*ikr-ā/ā-, por. *ikrai* ‘jajka ryb, ikra’. — Drw. *jeknelēs* f.pl. SD<sup>1</sup> «wątroбка, wątrobeczka», *jaknīnis* ‘wątrobowy, z wątroby (np. kielbasa)’, *jėknīnis* a. *jeknīnis* ‘wątrobowy’, SD «wątrobny, hepaticus».

**jēntē** b.z.a., gen.sg. *jenters* przest. ‘żona brata mężowego’ (*Grammatica Litvanica* D. Kleina, 1653, 72), zob. Būga, RR II, 239, który akcentuje *jēntē*, *jēnter(e)s*). Wsch.-lit. *intē* b.z.a. 1. ‘żona brata, bratowa’ (SD «bratowa, fratria, uxor fratris»), 2. ‘żona brata mężowego’, 3. ‘siostra żony’ (zob. LKŽ IV, 123, gdzie akcentuację odtworzono jako *intē* 1 p.a.). Forma gw. *intē* pochodzi przez zanik *j-* z \*jintē, przy czym sekwencja *inC* jest wsch.-lit. refleksem pralitewskiej \*enC (\*jēntē), zob. Būga, l.c.. Odpowiedniki łot.: 1. *ietere* ‘żona brata męża’, drw. od tematu \*jēn-ter-, 2. zdrob. *iētaļa* ts., którego struktura jest uwarunkowana skrótem hipokorystycznym *ietēr-* ⇒ *iet-* (w kwestii zaniku *j-* zob. Endzelin 1922, § 100). Wymienione wyrazy są pamiątkami po rzeczowniku pie. \*(H)jēnh<sub>2</sub>-ter- : \*(H)jnh<sub>2</sub>-ter- ‘żona brata męża, bratowa’ (NIL 204, ALEW 499), por. wed. *yātar-*, gr. εἰσατέρες = [ēna-ter-] pl. ‘bratowe, żony braci mężowych’, łac. *ianitrīcēs* ‘żony braci’ (od \*ianiter ⇐ \*ienatēr, zob. Ernout-Meillet 304). W bałtyckim apofonia została usunięta przez uogólnienie st. pełnego w pierwiastku (por. Petit 2004, 69). Zwraca uwagę różnica w traktowaniu sufiksu: w bałtyckim ukazuje się on w ciągu całej odmiany w SP -ter- (podobnie jak np. w *dukter-* ‘cóрка’, *moter-* ‘matka’, *sesser-* ‘siostra’), podczas gdy w słowiańskim sufiks przybiera formę SZ -tr- (i rozszerzenie -ū-), por.: scs. *jetry*, *jětrŭve* f. ‘ἡ σύννοφος, szwagierka’, rcs. *jatry*, gen. *jatřŭve*, ros. *játrovb* ‘szwagierka’, sch. gw. *jetřva* ts., stpol. *jātrew*, gen. *jātrowie* ‘żona brata, bratowa’ (zdrob. *jātrewka*).

**jēpkis**, -io przest., gw. ‘ogrodzony deskami dziedziniec dla wozów, którymi chłopci przyjeżdżają do miasteczka, np. na targ, jarmark’, por. *Kur arklius suvažiūoja keleiviai, bus jēpkis*, t.y. *iš lentų aptvaras. Per jomarką pilnas jēpkis privažiavo*. War. *jēpkē: Nusivažiuoja arklius į jēpkę ir geria sau karčemoj*. War. *jēbkē* ts., też ‘zadaszenie bez ścian; szopa’. Z -p- na miejscu niem. -f- jest zapożyczeniem z prus.-niem. *hāvke* ‘podwórko, dziedziniec’ (GL 58), por. nwn. *Höfchen*.

**jepunčia**: SD<sup>1</sup> <iepuńčia> «opończa, penula, chlamys» [‘obszerny płaszcz bez rękawów, peleryna’] (w SD odpowiednie lemma zostało pominięte). Jest to wschodnio-litewska forma wyrazu \*japančia, który został zapożyczony z pol. XVI w. *japończa*, *jopończa* ‘wierzchnie okrycie chroniące przed zimnem i deszczem’ (SPXVI XXI, 557). Nie można wykluczyć pośrednictwa formy stblr. *jepanča*, *jeponča* (por. ros. *japončá*, *japančá*), zob. Urbutis 2010, 428. Pożyczka orientalna, por. osmańsko-tureckie *yapunca*, *yaponca* ‘rodzaj peleryny lub płaszcz z grubego włochatego sukna; grube przykrycie dla konia’ (REW III, 491n., Stachowski 2014, 445n.). — Inne stlit. zaświadczenia pokazują w sylabie początkowej *ju-* zamiast *ja-*, *je-*, por. *jupančia*, m. *jupančias*, *jupančius* (SLA 91). Zmianę tę przypisuje się upadabniającemu wpływowi wyrazu *jupà* ‘suknia, szata’, zob. Brückner 1977, 88, SLA 91, ALEW 490. — W *Clavis Germanico-Lithuana* pojawia się war. *jupanyčia* ‘Filtzmantel’. Jego

budowa świadczy o zastąpieniu zakończenia *-čia* neosufiksem *-yčia* (por. *kozonyčia* b.z.a. ‘ambona’ obok *kōzonis* f. ‘kazanie’). N.B. Wydawca SD<sup>1</sup> podał w słowniku (s. 496) błędną lekcję <irpuncia> zam. <iepuńcia>.

**jéras** gw. ‘jagnię’. Odpowiedniki bałt.: łot. *jērs* ts., drw. stpr. *eristian* EV ‘Lam [Lamm]’. Forma wskazuje na związek z pie. *\*(H)jēr-* / *\*(H)jōr-*, rzeczownikiem pierwiastkowym o znaczeniu ‘okres roczny, wiosna’. Por. z jednej strony gr. ὥρα, joń. ὥρη f. ‘pora roku; rok; pora dnia; odpowiednia pora; czas rozkwitu’ < *\*jōr-ā* (późne ὥρος m. ‘rok’), z drugiej strony stwn. *jār* n., nwn. *Jahr* ‘rok’, stnord. *ár* ‘jesień’ < *\*jēr-o-* (drw. nwn. *heuer* ‘tegoroczny’ < stwn. *hiuru* < *\*hiu jāru*). Dla *jéras* można postulować znac. etym. ‘zwierzę urodzone wczesną wiosną’ (w porze siania zbóż jarych) albo ‘zwierzę, które przeżyło rok, roczniak’ (por. nwn. *Jährling*). W podobny sposób ustaliło się strus. *jarka* w znaczeniu ‘jagnię’ (ros. *jarína* ‘skóra z jagnięcia’, sch. *jārīna* ‘wełna owcza’) obok takich form, jak strus. *jarū* ‘wiosenny, letni’, rcs. *jara* ‘wiosna’, bg. *jará* ts. (z pie. *\*jēr-ā* lub *\*jōr-ā*, neutralizacja barw w pozycji po *j*), ros. *jarb* f. ‘zboże jare’, *jarovój xleb* ‘tegoroczne zboże’, ukr. *jarb* f. ‘wiosna; zboże jare’ (zob. *jōrē*), czes. *jaro* n. ‘wiosna’, pol. przest. *jar*, *jarz* ‘wiosna; siew wiosenny’, *jary* ‘jednoroczny, siany na wiosnę’, *jarka* ‘jara pszenica’, *jarzyna* stpol. ‘zboże jare’, pol. ‘warzywa (siane na wiosnę)’. Refleks lit.-łot. stopnia *o* brzmiałby *\*juor-*. — Język litewski ma w st. *e* trzy warianty ze zmienionym nagłosem: 1. *éras* ‘jagnię’ (⇒ *érāitis* ts., z aferezą: *rāitis* ts.; *ériščias*, co według GJL II, § 401 i ALEW 263 odpowiada stpr. *eristian* ‘jagnię’), 2. *géras* ‘jagnię’ (m.in. SD), drw. *gèringa* ‘ciężarna, kotna — o owcy’ (*gèringa avis* SD «kotna owca, fæta auis»), zdrob. *gèrēlis* ‘jagniątko’ (por. zmianę *j-* > *g-* w *jēlas* ob. *gēlas*), 3. *véras* (por. zmianę *j-* > *v-* w *jiēšmas* ob. *viēšmas*). Inaczej NIL 233: do pie. *\*h<sub>1</sub>er-*, *\*h<sub>1</sub>er-i-* ‘jagnię’. Derksen 2008, 151: pbsł. *\*je?ro-*. Zob. też ALEW 263.

**jeřgutalis** gw. interi.: *O jeřgutalis!* ‘O Boże!’ — słowotwórcze przekształcenie wyrazu *\*jergutas*, który oddawał zapożyczony zwrot nwn. *Herr Gott!* ‘Panie Boże!’, zob. Niedermann 1956, 129. Substytucję lit. *j-* za niem. *h-* widać też w *jévelis* ‘hebel’ (zob. s.v.). — Warianty o formie vocatiwu sg.: *jeřguteliau*, *jergutēliau*, *jergutēliau* (b.z.a.), *jergutalyčiau* (od *\*jergutalytis*). — Niemorfologiczne skrócenia osnowy *jergutel-* / *jergutal-* prowadzą do: 1. *\*jerg-*, por. voc.sg. *jeřgau* ‘Panie Boże!’, 2. *\*jergu-*, por. *jeřgumano* ‘Panie Boże mój!’). Formy *\*jerg-*, *\*jergu-* można nazwać pierwiastkami hipokorystycznymi w sensie ustalonym przez J. Kuryłowicza (por. 1987, 213n.). — Połączenie dwu wykrzykników: *vajè* ‘ojej!’ (zob. *vajézau*) i *jergutēliau* ‘O Boże!’ drogą uniwerbizacji wydało *vajergutēliau* (*Vajergutēliau*, *tai jis jau mirè!* ‘O Boże, toż on już nie żyje!’). Drogą nieregularnego skrócenia powstało *vajeřgau* ‘ojej!’ (por. wyżej *jeřgau*).

**jerkā** 4 p.a. przest., gw. 1. ‘ircha, wąskie pasmo wyprawnej skóry baraniej, wszywane dla wzmocnienia szwu kożucha lub rękawicy’, SD «ircha, pellis ouina depilis» [‘zamsz dwustronny’, SŁPXVI], 2. ‘rzemień wszywany w szew cholewy’ (Zs 21). Zapoz. z pol. przest. *jercha* (SLA 90, LEW 193). War. *jierkā*. Osobno zob. *irkā*. — Vb. denom. *jerkóti*, *-ju*, *-jau* ‘obszywać irchą dolny skraj kożucha’ (*Kailinių padalkos nejerkotos, vilnos išlindę*).

**jermėkas** przest., gw. ‘długie wierzchnie okrycie uszyte z sukna domowej roboty, sukmana’ (*Jermėkais apsivilkę kaipo bajorai*), SD «giermak, epomis plebeia». War. *jeřmikas*, *jeřmokas*. Zapoz. ze stbłr. *jermjāk* (SLA 90, LEW 1330), por. strus. *armjak*, *ormjak* XVI w., ros. *armjāk* ‘rodzaj tkaniny z wielbłądziej sierści’ ⇐ sttur. *örmāk* ts. (Anikin, RES 1, 289; autor uważa błr. i ukr. *armjāk* za zapożyczenie rosyjskie; zob. też Stachowski 2014, 200). LKŻ IV, 341 niedokładnie podawał pol. [gw.] *jermiak* i ros. [gw.] *jarmjak* jako źródło lit. pożyczki.

**jerubė** 3 p.a. ‘ptak łowny jarząbek, Tetrao bonasia’, SD «jarząbek, attagen, attagena».

Wyraz pominięty w *ŽD*. GJL II, §§ 380n. nie wymienia ani jednego wyrazu o suf. *-ub-*. W gwarach duże wahania formy, por. *ierubẽ, jerũbẽ, jarubẽ, jẽrublẽ, jerumbẽ, jerbẽ, jẽrbẽ, ierbẽ, irbẽ*. Odpowiedniki łot. *iŗbe*, gw. *jirbe, virba, ierube*. Por. Nawiązanie psł. *\*ẽr-ẽb-ũ* ‘ptak jarzábek’, por. sch. gw. *jãrẽb* ob. *õreb*, błr. gw. *órab*, stpol. i gw. *jarzqb*, czes. *jeřáb* ts. Poza tym osnowa *\*ẽrẽb-* ukazuje się w nazwie drzewa ‘jarzębiny, Sorbus’, por. słh. *jerebina*, ros. *rjabina*, ukr. *horobyna*, pol. *jarzębina*. Gdy się sprowadzi *\*ẽrẽb-* do pbsł. *\*ẽrimb-* / *\*erimb-*, to najbliższym tej praformie wariantem litewskim okaże się *jerumbẽ*. Oboczność *\*erimb-* / *\*erumb-* przypomina np. różnicę między *rimbas* ‘pręga od uderzenia batem’ i *rumbas* ‘blizna, szrama’ (zob. *rãmbėti*). Etymologia niepewna, por. wywody LEW 193n. i ALEW 500 (tu spekulacja indoeuropeistyczna zmierzająca do powiązania ‘jarzábka’ z nazwą ‘orla’, pie. *\*h<sub>3</sub>éron-*). Brak hasła w BSW. Może od przymiotnika określającego barwę upierzenia tego ptaka. Por. pol. przest. *jarzębaty* ‘barwy ciemno nakrapianej’ (też o futrze rysia, o piegowatej twarzy). Derksen 2008, 142 odtwarza pbsł. *\*erimb-*, pie. *\*ermb-o-* (za LEW, *l.c.* przytacza zestawienie stisl. *jarpi* n. ‘jarzábek’: *jarpr* ‘brązowy’).

**jėvaidas** gw. 1. ‘zjawa, upiór, straszycło’, 2. ‘urwis, figlarz’ — prawdopodobnie przez skrót hapologiczny z *\*jėvavaidas*, co było złożeniem synonimicznym z *\*jėva-* ‘zjawa’ (por. *jėvytis* ‘przyjść, zjawić się’) i *vaida-* (por. *vaidėntis* ‘wydawać się, przywidywać się’). — War. *jėvaidas* ‘kto włóczy się po nocy’ < *\*jova-vaidas*, gdzie człon I stoi w związku z czas. *jėvytis* (zob. *jėvytis*). Zob. też LEW 194.

**jėvelis** gw. ‘hebel’ — zapoż. z prus.-niem. *hēwel* (GL 58), por. nwn. *Hobel*. Substytucję lit. *j-* za niem. *h-* widać też w *jėblius* ← prus.-niem. *höbel* (GL, *l.c.*; pominięte w LKŽ) oraz w *jeřgutalis* (zob.).

**jėvytis, jėvijuos, jėvijaus** gw. 1. ‘przyjść, zjawić się, zgłosić się, dać się widzieć’ (*Šaukiami turėdavo jėvytis* ‘Wzywani musieli się stawić, zgłosić’. *Mūsų sūnus atsijėvijo* ‘Nasz syn się zjawił’), 2. war. *jėvytis* ‘stroić się’ — zapoż. z błr. *javicca, jaũljúsja*, 3 sg. *jávicca*. Por. *jėvaidas, prajėvas*. — War. *jėvytis* ‘zgłosić się w urzędzie, zarejestrować się’: *Jau reikė buvo jėvytis* ‘Już trzeba było zgłosić się’ (do wojska), por. ZS 21. Z aferezą *j-*: *ovytis* b.z.a. ‘zwidywać się komu’.

**jėzdas** gw. ‘ruchomy płot zastawiany w rzece w celu połowu ryb, jaz’ (war. *jėzas*) — zapoż. z błr. gw. *jez* (ros. *jaz, jez*, pol. *jaz*). Substytucja słow. *-z-* przez lit. *-zd-* jak w typie *ãbrozdas, vėzdas* (zob.).

**jėzuĩtas** 1. ‘jezuita’, 2. przen. ‘człowiek dwulicowy, fałszywy, obłudnik’ — zapoż. z pol. *jezuita*, *-y*. Długość samogłoski jak w imieniu *Jėzus*, *-aus* ‘Jezus’. W wariantach gw. *jėzujĩtas, jėzuvỹtas* hiat [u.i] został usunięty przez wsunięcie spółgłosek *j* i *v*. — War. żm. *jezavĩtas* 1. ‘jezuita’, 2. ‘obłudnik’ i ‘krętać’ (*Oi, tai žmogus — tikras jezavĩtas!* ‘O ten człowiek to prawdziwy obłudnik!’), 3. ‘łobuz, zabijaka’. N.m. *Jezavĩtiškės* (rej. Šalčininkai). Niejasną sekwencję *-av-* można objaśnić wyrównaniem do wyrazu *marijavĩtas* ← pol. *mariawita* (*marjawita*) ‘członek sekty religijnej powstałej w Polsce w XIX w., nie uznającej papieża ani celibatu’. Czy należy tu *jėzavas* b.z.a. bot. ‘lilia złotogłów, Lilium martagon’?

**jĩs, jĩ, jãm** ‘on’, pl. *jiẽ*; fem. *jĩ* (\**jĩ*), *jĩs, jái* ‘ona’, pl. *jĩs* — zaimek 3 osoby. Fem. *jĩ* ma war. gw. *ija*. Odpowiedniki bałt.: wsch.-łot. *jĩs* ‘on’ jako obocznik *viņš* (Endzelin 1922, 382), scs. strus. *iže, jaže, ježe* ‘który, -a, -e’, stpol. *již, jaž, jež* ts. oraz gr. *õs, ñ, õ* ‘ten; który; jaki’, wed. *yáh, yá, yád* ‘który’, aw. *yō, yā, yať* ‘który, kto’. Rekonstrukcja pie.: *\*Hĩos*, f. *\*Hĩéh<sub>2</sub>*, n. *\*Hĩod* (Beekes 2010, 1117, s.v. *õs* 1.). Bsl. zaimek osobowy jest kontynuacją zaimka względego, który z kolei ukształtował się na podstawie zaimka wskazującego. Zob. też LEW 194, ALEW 501. — Formy emfatyczne: *jisaĩ*, gen.sg. *jĩjo* ‘on’; fem. *jinaĩ / jýnai*, gen.sg. *jĩsios* ‘ona’ (na temat ptk. *-nai* zob. Būga, RR I, 354), też *jĩji / jýji*. — Neoosn. *jij-* (← *jĩji*):

*jįiškąs*, -a ‘taki jak jego, jak jej’ (Urbutis 1978, 244 niesłusznie sądzi, że segment -j- jest wypełniaczem hiatu w \*ji.iškąs). Zob. też *jóg*.

**jóbšis**, -io żartobl. ‘zając’ — prawdopodobnie drw. na -šis od imienia biblijnego *Jōbas* ‘Hiob’ (sufiks jak w *laũkšis* ‘koń z białą plamą na łbie’). LKŽ IV, 348 wywodził *jóbšis* od imienia *Jōkubas*, *Jokūbas*, jakkolwiek faktem jest, że to imię nie ulega kontrakcji w \*Jobas.

**jódamas**, -à ‘jadący wierzchem’. Analiza synchroniczna: *jo-dama-s*, ptc. contemporale na -dama- od *jóti* ‘jechać wierzchem’. Analiza historyczna: *joda-ma-s*, ptc. prs. pass. na -ma- od prs. intr. z suf. -da-, pb. \*jāda (transponat ie. \*h<sub>1</sub>jeh<sub>2</sub>-d<sup>h</sup>e-). Znaczn. etym. pasywne: ‘taki, który się wiezie lub który jest wieziony na wierzchu konia’ (por. GJL I, § 599, Smoczyński 2003b, 44n., z liter.). Paralele: *būdamas*, *eīdamas*, *pūdamas*. — Zakładane tu prs. na -da- zostało odzwierciedlone w formie scs. *jadō*, kiedyś należącej do inf. \*jati (= lit. *jóti*, por. stpol. *jać*, prt. *jał* : prs. *jadzie*). Zob. Vaillant, GC III, § 443. Z czasem do *jadō* dotworzono supletywny inf. *jaxati* (ślń. *jāhati*, ros. *jéxatъ*, ukr. *jíxaty*, stpol. *jachać*) < psł. \*ěxa- < \*oi-sā- < pie. \*h<sub>1</sub>oi- (SO do \*h<sub>1</sub>ei- ‘iść’). Ten bezokolicznik przypomina lit. intensiva z suf. \*-sā- i SO, por. np. *klaksóti* < *klėkti*; *vampsóti* < *vempù*.

**jódyti**, *jódau*, *jódžiau* ‘dać, pozwolić komu jeździć wierzchem, jeździć konno’ — formacja kauzatywna urobiona od prs. intr. \*jōda ‘jedzie wierzchem’ (odpowiednik scs. *jadō* ‘jadę’, zob. s.v. *jódamas*), a ściśle biorąc od neoosn. *jod-*. Wskutek zaniku prs. \*jōda historycznie uzasadniona analiza *jód-yti* podlega synchronicznej metanalizie na *jó-dyti*, mianowicie wskutek powiązania drw. z prymarnym inf. *jóti*. W SD *jódau unt ko* «jadę, iędzę na koniu, inequito» stoi obok *joju* «jadę na koniu, equito, vehor equo, ingredior iter equo»<sup>186</sup>. Paralele: *stódyti* < *stóti*; *lódyti* < *lóti* (zob. GJL II, § 641). Cps. *apjódyti* a. *išjódyti* ‘ujeżdżić konia, wprowadzić go do chodzenia pod wierzch lub w zaprzęg’, SD <apiadau> «obieżdżam, obequito, equito, equis circumuehor» (syn. *apvažiuoju*), *užjódyti* ‘najeżdżać kogo’. — Neoosn. *jod-*: 1. *jodinėti* iter. ‘jeździć wierzchem’, *ijodinėti* tr. ‘wprawić konia do chodzenia pod wierzch, do wożenia jeźdźca’, *nujodinėti* ‘zgonić konia, zmęczyć szybkim biegiem’ (⇒ *jodinėjimas* ‘jazda konna’, *perjodinėjimas* SD «przejażdżka, obequitatio, deambulatio»), *sujodinėti* ‘pojechać i wrócić konno’. 2. *jōdinti* ob. *jodinti*, *jōdinti* caus. a. cur. ‘dać, pozwolić jechać wierzchem’ itp., por. zdania: *Jis pats jodė ir vaikus jōdino* a. *jodino*; *atjōdinti*: *Aš atjōdiniau vyrus ir grįžtu su arkliais. Atjōdiniau bulves, nes nešė nebūčio atnešęs. Išjōdink mus par upį*. — Neoosn. *jodž-* (< *jódžiau*): *jodžióti* a. *jodžioti* iter. ‘jechać, jeździć konno’, *išjodžióti* ‘ujeżdżać, np. kilometr’. — Nomina: *išjoda* ‘kobieta zużyta przez mężczyzn’ (por. *išjódyti*), *joda* a. *pajoda* c. ‘kto bez celu jeździ konno; pędziwiatr, obibok, swawolnik, figlarz’ (por. *pasijódyti* ‘poswawolić sobie, przez pewien czas podokazywać, poszaleć’), *jodiniškas* ‘koń pod wierzch, koń do jazdy’ — drw. na -ininkas, wzorowany na wyrazie *eidiniškas* ‘koń stępak’, który zinterpretowano — wbrew etymologii — jako *eid-iniškas* (zob. s.v.). Cps. *jódžarga* a. *jódžerga* ‘swawolnik, ktoś niesforny, rozprzężony, skłonny do figlów’, por. *žėrgti* (war. *józarga*, *jóžerga*), *meřgjoda* ‘rozpustnik’ (por. *meřgà*), *šūnjoda* ‘Hure, Erzhure’ (por. Būga, RR I, 219, ALEW 502). — Neoosn. *jody-*: *apjodytojas*, SD <apiaditoias> «obieżdżacz, domitor equorum» (brak w LKŽ), *jodyklà* ‘miejsce do ujeżdżania koni’, też o człowieku w znaczn. *joda* (zob. wyżej), *nopjodytas* SD «nieobieżdżony, nieobuczony, sessorem non expertus, non institutus» (por. *nop-*).

**jóg** spójnik ‘że, iż’, wprowadzający różne zdania podrzędne, np. *Girdėjau, jóg sveikas esąs* ‘Słyszałem, że zdrów jesteś’. *Pasakyk ir savo broliui, jog aš rytoj išvažiuoju* ‘Powiedz też swemu bratu, że ja jutro wyjeżdżam’. War. *jógei* (m.in. DP), *jógeis*, *jogel*, *jogi* (MŽ) oraz *ieg* (DP). Osobno zob. *juog*. Zapewne drw. od formy gen.sg. *jō* zaimka 3 os. *jis*: \*jā-gi. Por.

<sup>186</sup> Por. SD «jadę na wozie»: *važiuoju*; «jadę w łodzi»: *vežuosi eldijū, iriuosi, persikeliu per vundenį*.

GJL III, § 816, LEW 194.

**jóks**, f. *jokià* ‘żaden, nikt’, por. *Teñ jokiũ žmoniũ nērà* ‘Tam nie ma żadnych ludzi’. *Bè jókio pasigailėjimo* ‘Bez żadnej litości’. *Jókui būdũ* ‘W żadnym razie, w żadnym wypadku’. Z *\*iākja-* ← *\*iā-ka-* od pie. *\*(H)ieh₂-*. Odpowiada scs. *jakũ* ‘jaki, qualis’ (temat na *-o-*). Znaczenie lit. wywodzi się z formacji zaprzeczzonej *\*nijóks* lub *\*nějóks* ‘nijaki’. Por. zaimek względny pie. *\*(H)io-*, *\*(H)ie-*, scs. *iže, jaže, ježe* ‘który’, wed. *yaḥ, yā, yad* ts. Zob. *kóks, tóks*.

**Jokūbīnēs**, *-iū* f.pl. gw. ‘dzień św. Jakuba, 25.VII.’, dosł. ‘Jakubiny’ — drw. na *-inē-* od imienia *Jokūbas* ‘Jakub’. Zob. paralele s.v. *Joninēs*.

**jómarkas** przest., gw. ‘jarmark, wielki targ odbywający się regularnie w określonym czasie’ — ze zmiany *jómarkas* przez dysymilatywny zanik pierwszego z dwu *r* (por. *pikrūs* < *\*prikrūs* ← pol. *przykry*)<sup>187</sup>. Zapoż. pol. *jarmark, jarmarek* (tu z nwn. *Jahrmarkt*), por. LEW 194, SLA 90. Akutowane o też w takich transpozycjach, jak *jóvaras, pópiežius, stórasta*. — U Daukszy pojawia się postać *jarmarkas* b.z.a.: *todrin prekijas po jarmarkus važinėja* DP 211<sub>19</sub> ‘dlatego kupiec po jarmarkach jeździ’. — Drw. *ātjomarkis* ‘dzień lub tydzień następujący po jarmarku’ (por. *ātmugis, ātvelykis*, Būga, RR II, 132), *jómarkininkas* ‘bywalec jarmarków’. Vb. denom. *jomarkāuti* ‘być na jarmarku (w innej miejscowości)’.

**Joninēs**, *Jōninēs*, *-iū* f.pl. 1. ‘dzień św. Jana, 24.VI.’, 2. ‘uroczystość ludowa obchodzona w wigilię tego dnia’ — drw. na *-inē-* od imienia *Jōnas* ‘Jan (Chrzciiciel)’. Podobnie są zbudowane nazwy świąt *Jokūbīnēs, Juozapīnēs, Jurgīnēs, Petrīnēs*. — Drw. *jōninis* a. *joninis* ‘wczesny, dojrzewający około św. Jana’, por. *jōniniai rugiaĩ* m.pl. ‘żyto świętojańskie’, *jōninēs būlvės* f.pl. ‘odmiana wczesnych kartofli’. Cps. *joninžolė, jōnin-* ‘dziurawiec, Hypericum’ (por. *žolė*), war. *jonāžolė, jōnžolė* ts.; *jōnvabalis* ‘robaczek świętojański, świetlik, Lampyris’ (por. *vābalas*).

**jōrė** gw. 1. ‘zboże jare, zasiew wiosenny’<sup>188</sup>, np. *Pažaliavo kaip jōrė. Kaip jōrė žaliuoj*, 2. ‘zielen, zieloność wiosenna’ (*Jōrė yra žalesa pavasarį*), 3. ‘śniedź, zielona rdza na przedmiotach z miedzi, brązu, mosiądzu’, 4. ‘zielona farba’. Zapoż. z ros. *jarb* f. 1. ‘zboże jare, siane na wiosnę a zbierane jesienią’, 2. *jarb mēdjanistyja* ‘grynszpan, octan miedzi, używany jako farba’. Por. Būga, RR I, 347, 370, LEW 194n. — W pewnej dajnie ukazuje się oboczna forma m. *joras* b.z.a. — Drw. *jorinis* ‘wczesny (o odmianie kartofli)’, *jōršvas*, *-ā* ‘zielonkawy’ (Dowkont, por. suf. w *žalšvas*). Vb. denom. *jōrti, jōrsta, jōro* ‘zaczynać się zielenić’, *joriūoti* ‘zielenieć’ (*Tas [medis] dygsta, auga, joriuoja, žydi ir neša brandį* ‘To drzewo wschodzi, rośnie, zieleni się, kwitnie i przynosi plon’), *jorūoti* ‘zazieleniać się’. — N.rz. *Jōrupė*, war. synkopowany *Jōrpė* (por. *Jūrpis* ob. *Jūrupis*).

**jóti, jóju, jójau** ‘jechać konno’ : łot. *jāt, jāju* ts. Cps. *apjoju* SD «osadnić konia», *išjóti* ‘wyjechać konno, wyprowadzić konia’ (por. łot. *izjāt* ts., ‘jechać konno przez dłuższy czas’, *izjāt meitu* ‘przespać się z dziewczyną’, dosł. ‘przejechać ją’), *nujóti* ‘pojechać konno, uprowadzić, ukraść konia’. Refl. *nusijóti* ‘pojechać sobie konno’, *nusijoju* SD «osadnić się» [‘o koniu: obetrzeć, odparzyć sobie skórę chomątem, siodłem, poprzęgiem’, SLXVI]. — Drw. *jósena* ‘jazda wierzchem; sposób jechania na koniu’ (neosuf. *-sena*, por. *ešsena*), *jótas*, *-ā* ‘konny, jadący wierzchem’ (⇒ sb. m. *jótas* ‘jeździec na koniu’), *užjotojas* SD «naiezdnik» [‘najeżdźca, napastnik’], por. suf. w *prastotojas*. — Pbsł. *\*iā-* < pie. *\*h₁ieh₂-* ‘ruszać w drogę, jechać’, por. wed. *yāti* ‘jedzie’ (aor. *ayāsam* ‘pojechałem’), stir. *áth* ‘bród, przejście’ (*\*ieh₂-*

<sup>187</sup> Por. łot. gw. *jėrmaks* ‘Jahrmarkt’ z *\*jarmarks* ← pol. *jarmark* (LEW 194), gdzie zanikło drugie z dwu *r*. Podobnie w lit. *rūdas*, łot. *ruds* < *\*rudras*.

<sup>188</sup> Nie wymienia tego znaczenia LKŽ IV, 357, choć wynika ono z cytowanych tam zdań. Słownik ten sugeruje rodzimość wyrazu *jōrė* (brak kwalifikatora *sl.* = ‘słowiańskie’), co nie jest słuszne.

to-), łac. *iānus* m. 'brama, sklepienie, łuk', *iānua* f. 'dostęp, wejście, brama, drzwi' (Liv<sup>2</sup> 309n., de Vaan 2008, 294). Pie. *\*h<sub>1</sub>ieh<sub>2</sub>-* przedstawia sobą neopierwiastek, który wyabstrahowano z iteratywu o sufiksie *\*-eh<sub>2</sub>-*: *\*h<sub>1</sub>ĭeh<sub>2</sub>-* 'chodzić, wędrować'. Por. prymarny pwk. *\*h<sub>1</sub>ej-* 'iść' s.v. *eīti*. Paralelna budowa pwk. w *gōti*, *rōti*. — Prs. *jōju* należy do całej serii formacji z suf. *\*-ĭe/o-*, utworzonych od pwk. na *\*-eh<sub>2</sub>-*, zob. s.v. *lōti*. — W słowiańskim zamiast prs. *†jajō* ukazuje się *jadō* 'jadę, wiozę się' < *\*ĭa-de/a-* < *\*h<sub>1</sub>ĭeh<sub>2</sub>-d<sup>h</sup>e/o-*, z sufiksem jak w *idō* 'idę'. Do tego nawiązuje temat lit. *joda-* w formie *jódamas* (zob.). — Psł. inf. *\*jati* (por. scs. *prě-ja-vũ* 'przeprowadziwszy się', Berneker, SEW I, 441n.) został zastąpiony przez *\*jaxati* 'jechać' < *\*jā-sā-*, por. scs. *jaxati*, sch. *jāhati*, ros. *jéxatʹ*, ukr. *jíxaty*, czes. gw. *jachati*, slc. *jachať*, stpol. *jachać*. Por. psł. *\*maxati* 'machać' wobec lit. *mōti*, -ju. Zob. Vaillant, GC III, § 557. — Neopwk. *joj-* (≡ *jōju*, *jójau*): *jojēnti* 'dosiąść młodego konia i trochę nim pojeździć', *jojēti* 'koniem nieco pojechać', *pajojēti* 'podjechać nieco (kawalek) konno', nomina: *jojā* a. *jója* 'grupa konnych jeźdźców; patrol konny', *jojéjas* a. *jojikas* 'jeździec', *jojyklā* 'ujeżdźzalnia koni' (neosuf. -ykla jak w *kloyyklā*, *liejyklā*), *jojimas* a. *jójimas* 'jazda, jazda konna', *atjójimas* DP 'przyjazd, przyjachanie', *ijojimas* DP 'wjachanie'. — Neoosn. *jot-* (≡ *jótas*): *jōtē* 'kawaleria' (Dowkont), n.rz. *Jotijā*, *Jotijāitē*, *Jōtūlē*, *Jōtupis*.

**jōvalas** 3 p.a. 1. 'żarcie dla świń, warzywa zmieszane z mąką i wodą' (por. łot. *jāvals* ts.), 2. przen. 'mieszanina, gmatwanina; nieład, nieporządek, bałagan' — drw. od neopwk. *jov-*, jak w formie prt. *jóviau* do *jāuti* m.in. 'przyrządzać żarcie dla świń'. Paralela łot. *jāv-*: *jāvums* 'zarobione ciasto', *jāveklis* 'ciasto'. Co do suf. *-ala-* por. *ēdalas*, *lēsalas*. — Drw. *jovālyti*, -iju, -ijau 'szykować pokarm dla świń; przewracać, mieszać', *jovalynē* 'miejsce na nieczystości; nieporządek, bałagan'. Drw. wsteczny: *jōvis* 'nieład, nieporządek' (por. *dēgalas* ⇒ *dēgas*).

**jōvaras** 3 p.a. 1. 'czerwonolistna topola, *Populus deltoides*', 2. 'grab pospolity, *Carpinus betulus*', 3. 'klon jaworowy, *Acer pseudoplatanus*' — zapoż. z błr. *jávar*, -a / -u, pol. *jawor*, -u (SLA 90, LEW 195). War. *jāvaras*, *jóvaras* (por. akut w zapoż. *jómarkas*), *ōvaras*. Niejasny jest wokalizm w war. *jēvaras*, *jiēvaras*, *jievarys*. — Drw. *jovarinis* 'jaworowy', cps. *jōvarklevis* 'klon jaworowy, *Acer pseudoplatanus*' (por. *klēvas*).

**judēti**, *judū*, *judējau* 'ruszać się, być w ruchu', DP 'gromić', SD *judēt* «zhukać kogo», *judu su šauksmu* «fukam» (syn. *baru*, *rēkauju unt ko*), *išjudēti* 'rozruszać się', DP 'złajać, skarać', *sujudu* SD<sup>1</sup> «sfukam» (syn. *subaru*, *sunieku*). Durativum z suf. *-ēti* i pwk. na SZ *jud-* (zob. *jūsti* I) < pie. *\*H<sub>1</sub>ud<sup>h</sup>-*, por. wed. *yūdhyati* 'walczy', gr. *ὁσμίην* 'walka, bitwa' (*\*H<sub>1</sub>ud<sup>h</sup>sm-*), SE *\*H<sub>1</sub>eu<sup>h</sup>-* (Liv<sup>2</sup> 225n.). — Drw. *jūdinti* (zob. *jūsti* I). Nomina: *judesys* 'ruch, poruszenie', *judimas* SD «fuk», *judrūs* 'ruchliwy', *judus* SD «fukliwy» (syn. *barus*), *sājūdis* (zob.), *sujudimas* 'rozruch', SD *sujudimas mariū* «burzenie morza, nawałność» (syn. *siautimas*), *sujudimas širdies* SD «namiętność» (syn. *geidulys*, *sudrumstimas*). Neoosn. *judēj-*: *judējimas* 'poruszanie się, ruch'.

**jūk** ptk. 'przecież, wszak': *Jūk pāts žinaĩ* 'Przecież sam wiesz'. War. stlit. *jukaigi*, *jukaig* 'wszak' (DP), też *jukaigēi*, *jukag*, *jukig*. W gwarach też jako spójnik 'ponieważ'. Odpowiednik łot. *juk* ptk. 'ja, doch'. Pochodzenie niejasne, por. GJL III, § 816, LEW 196, ALEW 503.

**jukā** 2, 4 p.a. gw. 1. 'czernina, zupa przyrządzona z krwi ptasiej (kaczek, gęsiej) lub zwierzęcej (owczej, wieprzowej), czasem z dodatkiem octu i/lub suszonych owoców', 2. 'krew zwierzęca', 3. 'wszelka zupa, polewka', 4. 'sos'. Zapoż. z błr. *juxá*, pol. *jucha* (SLA 91, ZS 21, LEW 199, ALEW 503). SD: *juka juoda* «podlewa czarna, ius nigrum» ['szary sos', SPXVI], *juka tiršta* «galareda, ius gelatum, tucetum», «gąszcz, ius spissum». — Drw. *jukelē* SD<sup>1</sup> «juszka, iuscula, offula» (zapewne kalka pol. odpowiednika *jusz-ka*). Vb. denom. *jūkyti*, -



*iju*, *-ijau* ‘o potrawie: zaprawić krwią do smaku’ (*Marti jùkija strovą*, t.y. *kraujùs žąsies uždeda į strovą*).

**jùksai** pl.t. gw. ‘marne, gorsze resztki, odpadki, wybierki’, np. *Išrinko geruosius obuolius, beliko vieni jùksai* ‘Wybrał dobre jabłka, zostały same resztki’. *Jau gerujų grūdų jaujoj nebėra, liko tik vieni jùksai* ‘Dobrego ziarna w *jauja* już nie ma, zostały same resztki’. Zapoż. z prus.-niem. *juks* m. ‘brud, lichy tytoń, śmiecie’ (por. GL 58), por. nwn. *Jux* m. — Drw. *juksỹnė* ‘liche jedzenie’.

**jùkšė** ‘świnia’, *jukšà* ‘prosię’, *jùkšius* ts. — od wykrzyknika *jùkš*, używanego przy pędzeniu świń. Paralela: *čiūkà*. — Drw. *jùkšinti* ‘kierować do kogoś wykrzyknik «jukš», odstręczać kogoś; nazywać kogoś świnia’.

**jùmperkė** przest., gw. ‘dziewica, panna’ — zapoż. z nwn. *Jungferchen* (Čepienė 152). Por. *jumprawa*.

**jumprava**, *juṃprava* przest., gw. ‘dziewica, panna’ (war. *jumprova*, *junprova* b.z.a.) — zapoż. z prus.-niem. *iunfraw*, *jumfer* (GL 58, Čepienė 81), por. nwn. *Jungfrau*. Łot. *juṃprava* ‘panna, dziewczica’ ⇐ śrdn. *junkvrūve* (Jordan 64). Odpowiednie zapożyczenie do języka staropruskiego ukazuje się w formach *iumprowan* ob. *jungprawan*, *jungkfrawen* obl.sg. ‘dziewica, panna’ (Trautmann 1910, 349). Osobno zob. *jumperkė* i *preiļeinė*.

**jūngas** 1. ‘jarzmo, drewniany zaprząg zakładany na kark lub rogi oraz czoło wołów’, 2. ‘sprzężaj złożony z dwóch wołów orných’ (*penki jungaĩ jaučią* DP 276<sub>33</sub> ‘pięć jarzm wołów’), 3. ‘w cepach: rzemień łączący bijak z cepiskiem’, 4. ‘sklepienie w budowlu’. SD: *jungas* 1. «cug, iugum, protelum» [‘zaprząg konny składający się z kilku par koni’, SPXVI], 2. «jarzmo, iugum», 3. «sklep, fornix, testudo» (syn. *sujungā*). Odpowiednik łot. *jūgs* ‘jarzmo’ (*pajūgs* ‘uprzęż końska, zaprzęg konny’). Jest to drw. postwerbalny od prs. *jūngia* ‘łączy, sprzęga’, zob. *jūngti*. Paralele: *guṃbas* ‘guz’ ⇐ prs. *guṃba* (*gūbti*), *slīmpa* c. ‘obibok’ ⇐ prs. *slīmpa* (*slipti*, *nuslipti*). Osobno zob. *sąjunga*. — Neol. *jūngas* wyparł odziedziczoną nazwę ‘jarzma’, tj. plit. \**jugas* m. ⇐ pb. \**jugan* n. Praforma ie. \**jug-ó-m* n. ‘jarzmo’ (w sprawie ewentualnej spółgłoski lrg. w nagłosie tego wyrazu zob. NIL 400, przyp. 1). Odpowiedniki ie.: het. *iuka-*, wed. *yugám*, łac. *iugum*, gr. ζυγόν, galij. *iugo-*, stwn. *joh* (drw. goc. *gajuk* n. ‘para’), stisl. *ok* n., stwn. *joh* oraz psł. \**jigo* < \**jūgo*<sup>189</sup>, por. scs. *igo*, ros. *igo*, czes. *jho*, pol. gw. *igo*.

**jungt-**, neosnowa wyodrębniona z formy *jūngtas* ‘złączony’, ptc. prt. pass. od *jūngti* ‘łączyć, sprzęgać’. Drw. *jungtùkas* 1. ‘element łączący, łącznik’, 2. gram. ‘spójnik, coniunctio’ (neol., por. suf. w *ištiktùkas*), *jungtùvas* ‘dyszel; skórzane wiązanie w cepach, tzw. gążwa’, *jungtùvės* a. *jūngtùvės* f.pl. ‘zawarcie małżeństwa, małżeństwo’. — *prijunktas* DP ‘zwyczajny’, *sujungtas* SD «sklepiony; złączony», *po dešinei sujungtas arklys*, *parunkis* «naręczny koń» [‘koń przyłączony po prawej stronie dyszla’, SPXVI]. Paralele s.v. *girt-*, *imt-*, *mest-*.

**jūngti**, *jūngiu*, *jūngiau* 1. ‘łączyć, sprzęgać (w jarzmie), nakładać jarzmo wołom’ (*Jūnk jaučius į jungą, o kinkyk ašvienius į kinktus* ‘Sprzęgaj woły w jarzmie, zaprzęgaj konie w uprzęż’), 2. ‘sprzęgać (konie) w parę’, 3. ‘wiązać, jednoczyć’. SD *sujungiu* «sklepię; sprzęgam bydło» (syn. *sukinkiu*), «złączam co» (syn. *suneriu*, *suglaudžiu*). Odpowiednik łot. *jūgt*, *jūdzu*, *jūdzu* ‘zaprzęgać’ (*Kā jūgsi, tā brauksi* ‘Jak zaprzęgniesz, tak pojedziesz’). Pdg. oparty na neopwk. *jung-*, wyabstrahowanym z prs. infīg. \**jungù* do \**jugaũ*, \**jūgti*, ptc. prt. pass. \**jūgtas*. Por. SE s.v. *jāugti*. — Neopwk. *jung-* ma odpowiednik w łac. *iung-*, co

<sup>189</sup> Paralelna zmiana *ju* w *ji* przez persewerację zaszła w łac. *bīgae* ‘dwa sprzężone konie lub woły’ < \**bijigai* < \**dui-jugai*, zob. Weiss 2009, 132.

wyabstrahowano z formy 3 pl. prs. *iungunt* (por. sti. *yu-ñ-j-ánti* ‘zaprzęgają’ wobec 3 sg. *yu-ná-k-ti* ‘zaprzęga’). Wtórne *-n-* też w inf. *iungere*, pf. *iūnxī*, jak i w drw.: *iūnctor* ‘ten, kto zaprzęga konie’, *iūnctim* adv. ‘łącznie, razem’, *iūnctus*, *-a*, *-um* ‘złączony, spojony, powiązany’, sb. ‘bliski krewny’. Por. Ernout-Meillet 328. — Drw. *jūngas* (zob.), *junginỹs* ‘związek, połączenie, zestawienie’, *jungtis*, *-tiēs* f. ‘związek, połączenie’, gram. ‘łącznik, copula’, *jungūtis* ‘drewniane wzmocnienie dzierzaka cepów’, *sájunga* (zob.).

**jūnkyti**, *jūnkau* (war. *jūnkiu*), *jūnkiau* 1. ‘odstawiać niemowlę od piersi, prosić od sutka’ (*Paršai nuo kiaulės jūnkomi* ‘Prosięta można już odstawić od sutka maciory’), 2. gw. ‘uczyć czego, wprowadzać kogo w czymś’, 3. przest. ‘nęcić, wabić’ (*jūnkiu* SD<sup>1</sup> «nęczę»). Refl. *jūnkytis* ‘uczyć się’. Cps. *atjūnkyti* a. *nujūnkyti* ‘odzwyczaić od ssania (dziecko, prosię, cielę)’, *atjūnkiu* SD «odludzam, odwabiam», *nujūnkiu* SD «oduczam kogo, odkładam kogo» (syn. *nugrasau*), *prijūnkyti* ‘wprawić, przyzwyczaić’ (*prijūnkiu* SD<sup>1</sup> «wabie», SD «nęczę kogo»). Causativum na *-yti* od neopwk. *junk-*, por. *jūnkti* ‘wyknąć, przywykać’. Znacz. etym. ‘sprawiać, że ktoś przywyka, przyzwyczaja się’. Paralele: *žindyti* ⇔ *žįsti*; *spirgyti* ⇔ *spirgėti*; *vilgyti* ⇔ *vilgti*. Starszym pod względem formy causativum jest scs. *učiti* ‘uczyć’, o czym mowa s.v. *jaukinti*. — Neoosn. *junky-*: *junkyklė* SD «wab, allector, illix» [‘wabik, przynęta’] (syn. *vilbinys daiktas*), *jūnkytojas* gw. ‘nauczyciel’, war. ze zmianą *nk* > *mk*: gw. *jūmkytojas*. — Z innymi suf.: *jūnkinti* a. *jūnkinti* caus. ‘przyzwyczajać, wprowadzać, uczyć’ (⇒ *jūnkintojas* ‘kto wabi ptaki’), *°jūnkdyti*: *atjūnkdyti* ‘odzwyczajać’, *pajūnkdyti* ‘przyzwyczajać’.

**jūnkti**, *jūnkstu*, *jūnkau* ‘wyknąć, przywykać, przyzwyczajać się, przyuczać się’. Odpowiednik łot. *jūkt*, *-stu*, *-ku* ts. Cps. *atjūnkti* ‘odzwyczaić się; przestać ssać pierś matczyną’, *nujūnkti* ‘odwyknąć, odzwyczaić się; zostać odstawionym od piersi’, *pajūnkti* DP ‘nałożyć się, przywyknąć’, *prijūnkti* ‘przywyknąć, oswoić się, przyzwyczaić się’, *sujūnkti* ‘oswoić się nawzajem (o ludziach i zwierzętach)’. Nomina: *ījunkis* ‘przyzwyczajenie’, *jūnkinyš* ‘ukochany; kochanek; kolega’, też ‘cielę ssące obcą krowę’, *jūnklė* ‘przynęta na rybę’, *jūnklės* f.pl. SD «nęta, illicium, esca, illecebra» [‘to, czym nęcą, wabia’, por. syn. *jaũkas*, *jauktà*], *nepajūnkęs* DP ‘niezwyczajny’, *nepajūntas* DP ‘niezwykły’, *duona pajūnktoji* DP ‘chleb powszedni’, *pajūnkimas* a. *pajūnkimas* ‘zwyczaj, obyczaj, nałóg’, *prijūnkęs* DP ‘przywykły’. Caus. *jūnkyti* (zob.). Leksem o postaci *junk-* jest neopierwiastkiem, który wyabstrahowano z formy prs. infig. *\*ju-n-kù* (prt. *\*jukaũ*, inf. *\*jūkti*). Nagłos w *juk-* jest wtórny. Z porównawczego punktu widzenia oczekuje się *\*uk-*, chodzi bowiem o refleks SZ pie. *\*h<sub>1</sub>uk-*. Wziąwszy pod uwagę to, że pie. SE *\*h<sub>1</sub>euk-* musiało wydać lit. *\*jauk-* (zob. *jaukinti*), łatwo wyobrazić sobie rozwój wyrównawczy, prowadzący od alternacji pierwotnej SZ *\*uk-* : SE *\*jauk-* do alternacji historycznej *\*juk-* : *\*jauk-*, gdzie czynnikiem różnicującym alternanty jest sam wokalizm. Skoro *\*juk-* weszło na miejsce *\*uk-*, to pierwotny pdg. słaby można rekonstruować jako *\*unkù*, *\*ukaũ*, *\*ūkti*. Por. wed. *ucyasi* 2 sg. ‘nawykasz’. — Alternant *\*uk-* jest potwierdzony również dla słowiańskiego, por. refleks st. wzdłużonego *\*ūk-*, psł. *\*vyk-a-* < pbsł. *\*ūk-ā-* iter. ‘nawykać, przywykać’, por. ros. *privykátъ*, czes. *navykat*, pol. *nawykać* (*od-*, *przy-*). Do iteratywnego *vyk-* został wyrównany wokalizm prs. psł. *\*vūk-nq-ti*, stąd scs. *vyknōti* ‘uczyć się’, stpol. *wyknāc* ‘uczyć się, wdrażać się’, pol. *nawyknāc*, czes. *navyknout si* ‘przyzwyczaić się’. Por. jeszcze nomen scs. *obyčaji* ‘obyczaj, zwyczaj’ < psł. *\*obvyčaji* z *\*ob-vyk-ějī*. — SO przybrał w prabaltyckim postać *\*jauk-*, z *j-* jak we wtórnym SZ *\*juk-*: *jaukinti* (zob.).

**jūo**, *jūo* adv. ‘bardziej, tym bardziej’, np. *Kad paties tėvo nebuvo namie, tai juo reikėjo žiūrėti namų* ‘Kiedy ojca samego nie było w domu, to tym bardziej trzeba było pilnować domu’. *Kas tau juo jau patinka?* ‘Co ci bardziej (szczególnie) się podoba?’ Skostnienie formy instr.sg. *jūo* od zaimka 3 os. *jis* ‘on’. — *jūo... jūo* lub *jūo... jūo* spójnik ‘im... tym’, np. *Jūo daugiau, juo geriau* ‘Im więcej, tym lepiej’. *Jūo veikiau, jūo geriau* ‘Im prędzej, tym

lepiej’.

**juobà** adv. žm. ‘bardziej, więcej, tym bardziej; zwłaszcza; nieco, trochę’, np. *Vaikai motyną juobà myl, nego tėvą* ‘Dzieci kochają matkę bardziej niż ojca’. *Doras gyvenimas juoba kitus moko, nekaip geri žodžiai* ‘Przykład godnego życia jest dla innych bardziej pouczający niż dobre słowa’. *Tiek pinigų dabar duoti negali, juobà kad yra ir kitų labai opių ir neatidėtinų reikalų* ‘Tyle pieniędzy nie może teraz dać, zwłaszcza że są teraz inne ważne i palące sprawy (wydatki)’. Zrost adv. *juõ* (zob.) z ptk. *ba* (por. *arbà*).

**juodadařbis**, *-io* ‘prosty, niewykwalifikowany robotnik’ — kalka złożenia ros. *černorabóciĭ*, por. *júodas* ‘czarny’, *dárbas* ‘robota, praca’.

**júodas**, *-à* ‘czarny’ < \*jōd-a-. Od tego odchyła się łot. *juõds* ‘skrzat leśny, zły duch, diabeł’; *juodene* bot. ‘das Schwarze Bilsenkraut, Hyoscyamus niger’. Nieobecność refleksu †jēd- każe porzucić myśl o apofonii pierwiastkowej  $\bar{e} \Rightarrow \bar{o}$ . Niejasne, zob. LEW 197, ALEW 506 (z liter.). Prawdopodobnie jest to neologizm, który wyparł \*kiršnas ‘czarny’, odziedziczone z pie. \*krs-nó- (zob. s.v. *kéršas*). — Drw. *júodaikis* a. *júodeikis* ‘czernina, polewka z krwi ptasiej z dodatkiem octu’ (war. *júodakis*, *júodikis*), *júodalis* ‘piwo ciemne’, *juodàsìs* ‘diabeł’, *juodikis* ‘rodzaj grzyba; czernina’, *juodikiai* m.pl. ‘modra a. czerwona kapusta’, *juodylas* ‘farba czarna, czernidło, atrament’, *juodylas unt rašymo* SD ‘inkoust, atramentum scriptorium’ (por. suf. w *baltỹlai*; LEW 73 zauważa, że sufiks ten został wyabstrahowany ze sławizmu *černỹlas*, zob. s.v.), *juõdis* ‘czarne zwierzę (wół, pies)’. Cps. *juodabrūvis* (zob. *bruvis*), *juodākis* ‘czarnooki’ (por. *akis*), *júodažemis* ‘czarnoziem’ (por. *žēmē*), *júodbēris* ‘ciemnogniady — koń, kobyła’ (por. *bēras*), *júodmargis* ‘czarnopstry, biały z czarnymi plamami; łaciaty — wół, krowa’ (por. *mārgas* I), *júodmiškis* (zob. *miškas*), *juodnugāris* ‘mający czarny grzbiet’ (por. *nūgara*), *júodraštis* ‘brudnopis; notatnik’ (kalka z pol. *brudnopis*), *juodsubinis* ‘mający czarny zadek, np. o bocianie’ (por. *sūbinē*), *júodvarnis* ‘kruk’ (por. *vārna*). — N.jez. *Júodas* 3x, *Júodasai* 3x, *Júodis* 5x, *Juodāitis*, cps. *Juodžerỹs* (\*Juod-ežerys). N.rz. *Juodà* 2x, *Júodē* 4x, *Juodišà*, *Juodmenà*, cps. *Juodšakà*, *Júodupē* 18x, *Júodupis* 58x, *Júodžiupis*. N.m. *Júodasalēs* (zob. *salà*). — Vb. denom. *juõsti*, *juõsta* (\*juodsta), *juõdo* ‘czernieć’. Osobno zob. *juõšvas*.

**juog** stlit. 1. spójnik ‘że, iż’, wprowadzający zdania podrzędne, np. *Tikime, juog peklon nužengė* PK 111<sub>1</sub> ‘Wierzmy, iż zstąpił do piekła’, *žinodami, juog esme kalti* PK 26<sub>12</sub> ‘wiedząc to, zechmy przewinili’, 2. spójnik ‘gdyż’, np. *o vienok ant jų nebus priepuola taipo škadlyva, juog Poną savo turi abginėją tikrą* PK 57<sub>14</sub> ‘A wszakże na nie nic nie przypadnie tak szkodliwego, gdyż Pana swego mają obrońcę pewnego’, 3. spójnik ‘wszak, przecież’ (dla podkreślenia tego, co się mówiło), np. *juog esi Ponas ir Dievas mano* PK 62<sub>8</sub> ‘wszakeś ty sam jest Pan moj Bog moj’. Zapewne drw. od formy instr.sg. *juõ* zaimka 3 os. *jis*: \*juo-gi (por. LEW 194). Zob. też *jóg*.

**juõkas** ‘żart, śmianie się z żartu, śmiech’. SD «kunszt, żart, igrzysko; śmiech, naśmiewisko; żart, żartowanie». Pl. *juokaĩ* 4 p.a. ‘żarty’, DP ‘śmieszki, kunszty’, SD «śmiech, risus», *vienì juokaĩ* adv. ‘nic łatwiejszego’. Por. jeszcze *juokų ažu juokų atduot* SD «odsztydzić» [‘odpowiedzieć szyderstwem na szyderstwo’, SPXVI], *juokų juoku atduomi* SD «odżartować» [‘odpowiedzieć żartem na żart’]. Odpowiednik łot. *juõks* ‘żart’. Bez dobrej etymologii, zob. referat starszej literatury w LEW 197. Petit 2010, 124 rekonstruuje pie. \*jōkos, formację na SW do \*jōko- jak w łac. *iocus* ‘żart, dowcip’, za nim ALEW 508 (‘Vrddhiableitung’). W ujęciu de Vaana 2008, 308 (s.v. *iocus*) lit. *juõkas* i łot. *juõks* mają być zapożyczeniami z języka niemieckiego. — Drw. *bejuõk* adv. ‘bez żartów, na serio’, *juokaĩs* adv. ‘żartem, dla żartu’, *juokingas* ‘śmieszny, dowcipny’, SD «błazeński; żartowny, trefny, kunsztowny», *juokomis* adv. ‘żartem’, *juoktinas* SD «śmiechu godny», cps. *juokdarys*

‘błazen; komik’, SD «błazen; kunsztmistrz; żartownik» (por. *daryti*). Vb. denom. *apjuōkti* ‘ośmieszyć’, SD *apjuokiu* «śmieję się z czego; naśmiewam się, szydę z kogo» (⇒ *apijuokimas* «naśmiewisko»), *juokāuti* ‘żartować’ (⇒ *juokaulỹvas* ‘żartobliwy, dowcipny’), *juōkinti* ‘rozśmieszać’. Refl. *juōktis* ‘śmiać się, żartować, wyśmiewać się, drwić’, SD *nusijuokiu* «uśmiewam się». — SZ *juk-* ← *juok-*: gw. *jũkšas* ‘ktoś skłonny do śmiechu’ (por. *mĩgšas*, *paĩkšas*), *jukũs* ‘skory do śmiechu’. Vb. denom. *prajũkti*, *-junkũ*, *-jukaũ* ‘roześmiać się, wpaść w śmiech’, *sujũkti* ‘zaśmiać się’, *prajukdyti* caus. ‘rozśmieszyć kogo’, por. łot. *sajukināt* ‘rozśmieszyć’.

**juosmuō**, *-meñs* m. 3 p.a. ‘miejsce dokoła tułowia powyżej bioder, pas, talia; pas u spodni, spódnicy’ — dewerbalna formacja z suf. *-men-* od *juos-*, por. *jũosti* ‘opasywać’. Paralele: *stomuō* ← *stóti*; *tešmuō* ← *těšti*; *želmuō* ← *žėlti*. — Neoosn. *juosmen-*: *juosmėnė* ‘pas, talia’. — War. gw. *juozmuō* — przez antycypacyjną sonoryzację *sm* > *zm*, jak np. w *grasmė* > *grazmė*; *graũsmas* > *graũzmas*. Inaczej GJL II, § 302: *juozmuō* pochodzi z \**juozd-muo*, to zaś przez udźwięcznienie z \**juost-muo*. Ma to być wariant wyrazu *juosmuō*, którego osnowa *juos-* została zastąpiona przez *juost-* pod wpływem *jũosta* ‘pas’.

**jũosta** 1. ‘pas, pas tkany z wełny, pas jedwabny’ (*juosta kareivių* SD «pas rycerski», *juosta kepurės* SD «binda u czapki»), 2. ‘pas w cieple, talia’ (*vandėñs iki jũostos* ‘wody po pas’), 3. ‘strefa geograficzna’, 4. ‘taśma miernicza’, 5. *laũmės jũosta* ‘tęcza’. Odpowiednik łot. *juōsta* ‘pas’. Analiza: *jũost-a*, drw. postvb. od *jũostyti* ‘być opasanym, nosić pas’ < \**juos-styti* (por. *glóstyti*). Wskazany czasownik był denominatywem od zanikłego sb. \**jũosas* ‘pas’, które odpowiadało psł. \**jasũ*, por. scs. *pojasũ* ‘pas’ : aw. *yāh* ts. (por. BSW 108, REW II, 423). — Odziedziczoną formację na *-to-* może mieć ptc. *jũostas* ‘opasany’, *ižjuostas* SD «rospasany, discinctus..., solutis tunicis incedere» (syn. *paleistas*), od \**ĩōs-ta* < pie. \**Ĥiēh3s-to-*, por. aw. *yāsta-* ‘opasany dokoła ciała’, gr. ζωστός ts. (z \**gĩōsto-*; co do afrykaty por. ζειά s.v. *javaĩ*). Zob. LIV<sup>2</sup> 311, NIL 391n. Osobno zob. *jũosti*. — Drw. od *juost-*: *juostėlė* ‘tasiemka’, *jũostininkas* ‘kto wyrabia a. sprzedaje pasy’, *juostinykas* SD «paśnik, zonarius», *juostuotas* ‘pasiasty’, *perjuostuvės* f.pl. SD «gzemtsy» [‘poziomo biegnący występ ściany, muru’] (syn. *karũnos mũrų*), *priejuostuvė* SD «fartuch» (dosł. ‘to, co się przypasuje’), *prijuōstė* ‘fartuch’ (dosł. ‘to, co się zawiązuje w pasie’). Cps. *jũostagalīs* ‘lichy pas’ (por. *gālas*), *juostapiĩvis* ‘z białym pasem przez brzuch — o krowie’ (por. *piĩvas*). — N.m. *Juostiniñkai* 2x, *Juōstiškės*, *Pajũostis* 4x, *Pajuostinỹs*, cps. *Jũostaviečiai*. — Nomina od *juos-*: *juosmuō* (zob.), *kaziljuostė* (zob. *kazilaĩ*).

**jũosti**, *jũosiu*, *jũosiau* ‘opasywać’, zwykle z prvb. *ap-* ‘opasać’, *iš-* ‘rozpasać, zdjąć pas’, *pér-* ‘przepasać’, *pri-* ‘przypasać’. War. *juōsti*. SD: *apjuosiu kareivį* «pasuię kogo na rycerstwo» (*apjuosimas kareivių* «pasowanie rycerza»), *išjuosiu* «odpasuię co; rospasuię się u kogo» (syn. *išsijuosiu*). Odpowiednik łotewski ma udźwięcznioną spółgłoskę wygłosową: *apjuōžu* ‘opasuję’ (\**juošu*), *-juōzu* (\**juosu*), *-juōzt*. Zdaniem Vaillanta, GC III, 323n. chodzi tu o refleksy pb. \**ĩōs-je/o-*, vb. denominativum od sb. \**ĩōs-* ‘pas’. Zob. *jũosta*. — Dur. na *-ė-*: *juos-ė-ti*, *-iũ*, *-ėjau* ‘być przepasanym, nosić pas, pasek’. Odpowiednik słowiański pokazuje paralelną osnowę *pojas-a-* (pbsł. \**-ĩōs-ā-*) os *pojasũ* ‘pas’, por. scs. *pojasati*, *pojašq* ‘opasywać, obwiązywać pasem’, ros. *opojásatʹ*, czes. *pásati*, stpol. *pasać* (*o-*, *roz-*), *paszę*. Zob. BSW 108, REW II, 423, LEW 198, ALEW 509. — Gw. czas. *jũsėti* ‘być opasanym’ został pod względem wokalizmu prawdopodobnie dostosowany do *mũvéti* ‘nosić spodnie, rękawiczki, pierścień’ (wątpliwy jest wywód z pie. \**ĩeues-ōj-et-tej* u Schmalstieg 2000, 117).

**juōšvas**, *-ā* ‘czarniawy, nie całkiem czarny; ciemny’, SD<sup>1</sup> «czarnawy, nigricans, nigellus». Analiza: *juōš-vas*, drw. od neopwk. *juos-*, który wyabstrahowano z *juōsta* ‘czernieje’ (\**juod-sta*), prs. denominatywnego od *jũodas* ‘czarny’. Metanaliza *juōš-ta* ma

paralele w *báls-ta* (por. *baĩs-vas* ‘białawy’), *raĩs-ta* (por. *raĩs-vas* ‘czerwonawy’). Inaczej ŻD 377 i Ambrazas 2011, 56: analiza \*juod-svas (rzekomo od *júodas*). — Neopwk. juos- tkwi też w *juõzganas* ‘niezupełnie czarny’ < \*juos-ganas (por. *baĩzganas* ob. *baĩsvas*, *żaĩzganas* ob. *żaĩsvas*). Objasnienie zakończenia s.v. *baĩzganas*. — Neoosn. juosv-: juosvelė b.z.a. bot. ‘ciemnogłówny, Nigritella’, juosvokas ‘czarniawy’, vb. denom. pajuosvėti ‘poczerwieć (o lnieniu), pociemnieć (o niebie)’. Por. neoosn. žalsv- s.v. žálti.

**Juozapinėš**, -ių f.pl. ‘święto św. Józefa, 19.III.’ — drw. na -inė- od imienia *Juõzapas* ‘Józef’. Zob. paralele s.v. *Joninėš*. — Tu też należą: *juozapinėš lelijos* ‘białe lilie’ (por. *lelijà*), *juozapinėš kriáušės* ‘gatunek zimowych gruszek’.

**juozāžole** bot. ‘izop, półkrzew z rodziny wargowych, stosowany w lecznictwie, *Hyssopus officinalis*’ — złożenie członów *juoza-* jak w imieniu *Juõzapas* ‘Józef’ (war. *Juõzas*) i *žolė* ‘zioło’. Wyraz literacki (DLKŻ, s.v.), nie notowany w LKŻ IV, 429. Z uwagi na war. *juozapas* b.z.a. ‘izop’, drw. *juozapatėlis* ‘izop’, *juozapėlis* b.z.a. ts., *juozapukai* b.z.a. m.pl. ts. zachodzi podejrzenie, że mamy tu do czynienia z ludowo-etymologicznym przekształceniem zapożyczenia *yzas* (zob. *ýzopas*) na wzór imienia *Juõzapas*. Podobne zjawisko zaszło w języku polskim: *józefek, józepiek* ⇐ *izopek* ‘*Hyssopus*’ (SW II, 183).

**jupa** 2 p.a. przest., gw. ‘suknia, szata’ — zapoż. z pol. *jupa* (⇐ nwn. *Joppe*, śrwn. *jope*, *joppe* ⇐ śrlac. *giuppa*, zob. Sławski, SEJP I, 591, EWD 599). SD: *jupa ilga kunigų* «sutanna, poderis, vestis talaris, clericorum», *jupa sruoginė, pilna sruogų* «barwista, kosmata suknia, pexa vestis, villosa», *jupa viršutinė* «ferezya, vestis exterior, promissis manicis» [‘suknia wierzchnia nie przypasana’, L.], *serdokas, jupa berunkovinė* «kabat, kaftan, thorax, pectoralis tunica texta sine manici», *ižsiūta tūlai jupa* «wzorzysta szata, scutulata», *jupoj maišelės* «kieszeń, sacculus vesti subsutus» [dosł. ‘woreczek w sukni’], *ižverčiu jupų* «nicuię, transformo vestem veterem», *nuplinka, nusišeria jupa* «oblata co, defluxit tunica». — Drw. *jupelė* SD «sukienka, tunicula», cps. *baltajupis* SD «białą suknią noszący, w bieli, albatu, candide vestitus» (por. *báltas*, syn. *baltarūbis*).

**jūra** ‘morze’, też pl. *jūros* ts. *Báltijos jūra* ‘Morze Bałtyckie’. War. *jūrė*, pl. *jūrės* (m.in. w SD, jako syn. do *marios*), *jūria*, pl. *jūrios* b.z.a. Odpowiedniki bałt.: łot. *jūra* a. *jūra* ‘morze; wielkie jezioro’, stpr. \*iuriay, pis. <luriay> Ev ‘morze, Mer [Meer]’, czyt. [ju:rijai] m.pl.; en *urminan iūrin* ‘w Morzu Czerwonym’. — Drw. *jūrėvis* ‘marynarz’, *jūrininkas* ts. Cps. *jūrligė* ‘choroba morska’ (por. *ligà*), *jūrmala* ‘brzeg morski, wybrzeże’ (zapoż. z łot. *jūrmala*), *jūrvėjėlis* ‘bryza morska’ (por. *vėjas*). N.rz. *Jūra, Jūrė, Jūrupis* (war. synkopowany: *Jūrpis*). N.m. *Pajūris* 3x, *Pajūriškiai, Užjūris*. Tradycyjnie przyjmowano tu pb. \*ūr- z pie. \*(H)u<sub>h</sub>1r-. Odpowiedniki ie.: łac. *ūrīnor* ‘zanurzyć się, nurkować’, stisl. *ūr* ‘mżawka’ n. i z apofonią: sti. *vār*- n. ‘woda’, luw. *ua-a-ar* ts., stisl. *vari* m. ‘płyn, woda’, < \*(H)u<sub>h</sub>1r-. Por. LEW 198, EWAIA II, 544n. Przy takim ujęciu problem nagłosowego j- w *jūra* daje się wyjaśnić wyrównaniem SZ \*ūr- do innowacyjnej formy na st. e: pb. \*iāur- < \*(H)u<sub>h</sub>1r- (podobnie już Petit 2004, 53). Por. następujące refleksy lit.: *jāura* a. *jāurė* ‘gleba bielicowa, mokra, ciężka, nieurodzajna; gleba z domieszką gliny’ (war. ze zmianą j- > g-: *giāurė*, por. *gėras* ob. *jėras*, por. Urbutis 2009, 184), *jāura* a. *jāuras* ‘bagnisko, topielisko’ (⇒ *jaurūs* ‘grząski’), drw. *atjāurė* ‘rola przy bagnie w cieniu, zwrócona na północ’. Chodziłoby tu o formację typu vřddhi, która w bałtyckim wyparła odziedziczony SE \*(H)u<sub>h</sub>1r-, zob. ostatnio ALEW 510. Paralele: *jāunas, bėržas, žėntas*. Inne rekonstrukcje w NIL 404: *jāura* < pie. \*iēuH-r-ah<sub>2</sub>-, *jūra* < pie. \*iūH-r-ah<sub>2</sub>-; są to drw. od pie. nomen apofonicznego \*iēuH-r- / \*iūH-r- n. ‘woda’. Por. jeszcze orm. *ǰowr*, gen.pl. *ǰowrc*, *ǰroc* ‘woda’ (B.A. Olsen, *Kratylos* 56, 2011, 17). — N.jez. *Jaurys, Jauriukas*, n.rz. *Jauryklā, Jáuros upėlis, Pajaurinė, Jaurupė*. N.m. *Jaurai* 2x, *Jáuros* 5x, *Jaurinė, Pajaurė* 3x. — Zapoż. lit. w blr. gw. *jājūra* ‘gliniasta, nieurodzajna gleba’, pol. gw. *jaura* ‘licha, nieurodzajna gleba’ (Laučjute 45).

**Jurginès**, *-iŭ* gw. f.pl. 'święto św. Jerzego, 23.IV.' — drw. na *-inè-* od imienia *Jūrgis* 'Jerzy' (por. ros. *Jur'jev den'*, LEW 199). Podobnie są zbudowane nazwy świąt *Joninès*, *Juozapinès*, *Petrinès*.

**jūs** zaimek osobowy 2 pl. 'wy' (gen. *jūsŭ*, dat. *jūms*, acc. *jūs*, instr. *jumis*, loc. *jumysè*, allat. *jūsump* 'do was', adess. *jūsip* ob. *jūsimp* 'w was'). Odpowiada z jednej strony łot. *jūs*, str. *ious*, *ioūs* 'wy', z drugiej strony aw. *yūš*, *yūž-am* 'wy', goc. *jus* ts., < pie. *\*juHs*. Odpowiednik słowiański *vy* < *\*uūs* został zmieniony przez zastąpienie *\*i* przez *\*u* w nagłosie. Przekształcone jest też wed. *yūyám* 'wy' (zam. *\*yuvám* < pie. *\*juH-óm*; *v* jako wypełniacz tzw. hiatu lrg.). Por. IEW 513, BSW 110, LEW 199, ALEW 510. — Vb. denom. *jūsúoti* 'mówić komu «wy», wykać' (por. *tujúoti* ⇐ *tù*).

**jūsti I**, *sujūsti*, *-jundù*, *-judaũ* 'poruszyć się' — prs. infigowane na SZ *jud-* ⇐ *jaud-*, o funkcji inchoativum / ingressivum do *judėti* 'ruszać się, być w ruchu' (zob. s.v.). — Drw. *jūdinti* caus. 'wprawiać w ruch, pobudzać, poruszać co', DP 'wzbudzać', *pajūdinti* 'poruszyć; kiwnąć'. Osobno zob. *jáudinti*. — Neoosn. *jund-*: *juñdalotis* 'hałasować, dokazywać — o dzieciach' (*Vaikai nesijuñdalokit!*), *prijuñdinti* 'oswoić, udomowić', nomina: *juñdilas* a. *juñdulas* 'człowiek ruchliwy, nie umiejący usiedzieć na miejscu, wiercipięta'. Paralele: *bund-*, *jung-*, *junk-*. — WSZ *jūd-*: łot. *jūdīt*, *-u*, *-tju* caus. 'pędzić (bydło) bez pośpiechu; niepokoić; rozdzielać skłóconych' (*jūdītājs* 'rozjemca'). Osobno zob. *sájūdis*.

**jūsti II**, *juntù*, *jutaũ* 'czuć, poczuć', *apjūsti* 'natrafić na co, znaleźć; dowiedzieć się', *nujūsti* 'przeczuć co', *pajūsti* 'poczuć, doświadczyć', *sujūsti* 'poczuć, wyczuć, poczuć instynktem (o zwierzętach); dowiedzieć się'. Refl. *pasijūsti* 'poczuć się' (*Pasijutaũ lietuviu esqs* 'Poczułem się Litwinem'. *Vieną dieną jis pasijūto sergas* 'Pewnego dnia poczuł się chory'). Odpowiednik łot. *just*, *jūtu*, *jutu* 'czuć, odczuwać, doznawać, spostrzegać' (*jūtams* 'odczuwalny, zauważalny'). Czas. pbsł. na SZ od pie. *\*jēut-* / *\*jut-* 'spostreżać, odczuwać' (por. LIV<sup>2</sup> 316n.: tylko bsł.). Inaczej BSW 72: pbsł. *\*eūtjō*. — Nawiązanie słowiańskie na SZ: psl. *\*ot-jūt-nq-* > *\*otjīt-nq-*: czes. *octnout se* 'dostać się, wpaść, znaleźć się gdzieś', pol. *ocknąć się* 'obudzić się, odzyskać świadomość' (z *\*octnąć się*), ros. *očnúťsja* ts., błr. *pročnúcca* 'przyjść do siebie'. Zob. REW II, 296, Boryś 2005, 379, Vaillant, Gc III, 238, Derksen 2008, 381. — Drw. *jutėti*, *jutù*, *jutėjau* stlit. 'czuć, nie spać, czuwać' (*Jutėkite, jog nežinote dienos, nei valundos* SP I, 116<sub>17</sub> 'Czujcie, bo nie wiecie dnia, ani godziny'), SD *jutu* «czuię» (syn. *girdžiu*, *nemiegmi*, *jaučiu*), ⇒ *jutėjimas* 'czujność'; *pajutinti* DP 'wzbudzić'. Nomina: *jutrūs* 'czuły, wrażliwy', *jutūs* 'czujny, mający się na baczności', SD «czuyny» (syn. *budrus*). — Neopwk. *jus-* (⇐ *jūsti*): *juslẽ* 'zmysł czucia; zdolność odczuwania, czucie' (por. *pūslẽ*, *uoslẽ*, *krimsłẽ*), ⇒ neoosn. *jusl-*: *juslingas* 'wrażliwy', *juslinis* 'uczuciowy, należący do sfery uczuć', *juslūs* 'wyczulony, wrażliwy na co'. — WSZ *jūt-*: łot. *izjūta* 'poczucie (języka, humoru)', *jūtas* f.pl. 'uczucie, uczucia'. — SO *jaut-* < *\*jout-* (który nie różni się od formy SE *jaut-* < *\*jēut-*), zob. *jaūsti*.

**jūsŭ** zaimek dzierżawczy 2 pl. 'wasz', nieodmienny — z pochodzenia jest to forma gen.pl. do *jūs* 'wy'. W części gwar tworzy się z tego formy odmienne *jūsũjis* 'wasz' (*\*jūsũ-jis*, por. *pačiũjis*), *jūsũjė* 'wasza'. — W gwarach, które znają formę anaforyczną *tavàs-is* 'twój', ukazuje się odpowiednio *jūsasis* 'wasz', *jūsóji* 'wasza', war. *jūsasai*, *jūsóji*. — Drw. dzierżawczy na *-išk-*: *jūsiškas*, *-a* 'wasz' (*jūsiškai* adv. 'po waszemu'), *jūsiškis* 'wasz człowiek, jeden z waszych', SD «waszyniec». Por. *mūsiškis*.

**jūšė** gw. 'zupa rybna, marna zupa; gąszcz, kasza; mieszanina' (plit. *\*jūsė*). War. *jūšia* 'zupa na śledziu'. Odpowiednik str. *iuse* Ev 'zupa na mięsie, Juche [Fleischbrühe]' (Trautmann 1910, 349, LEW 199). Pb. *\*jūs-ijā-*. Temat wokaliczny nawarstwił się tu na osnowę spółgłoskową na *-s-*, pie. *\*jū-s-* < *\*juH-s-* n. (NIL 405, ALEW 512), por. wed. *yūh*,

*yūṣ-ṇ-āḥ* n. ‘polewka, zupa na mięsie’ (⇒ *yūṣ-á-* m.n. ‘polewka’), gr. ζύμη f. ‘drożdże, zaczyn, zakwas’ < \**iūsmā-* < \**iūHs-meh₂-* (por. IEW 507). Zmiana \*(u)s > lit. (u)š jak w *apušẽ, trušis, vėtušas*. — Izolowany jest słowiański refleks na st. pełnym: cs. *juxa* ‘ζωμός, polewka’, sch. *júha* ‘zupa, polewka’, strus. *uxa*, ros. *uxá* ‘zupa rybna’, pol. *jucha* ‘krew zwierzęca; zupa z mięsa, krwi a. ryb; wywar z ziół lub owoców; sos’, < pbsł. \**iaṣā* (BSW 110, REW III, 195n.). Można to interpretować jako drw. typu *vṛddhi*, pie. \**ieṽHs-eh₂-*, por. Kuryłowicz 1968, 303. Paralela: scs. *surovŭ* ‘surowy, niegotowany’ wobec lit. *sūrūs*, scs. *syrŭ*. — Wokalizm *ū* odpowiednika łac. *iūs, iūris* n. ‘polewka, zupa, sos’ nie pozwala na jednoznaczne orzeczenie. Może to być formacja na st. pełnym, pie. \**ie/ouH-s-*, albo też na st. zanikowym, pie. \**iūH-s-* (zob. de Vaan 2008, 316). — Sądzi się, że w *júšẽ* tkwi ten sam pierwiastek, co w czas. *jáuti* ‘mieszać, przyrządzać jadło dla świń’ < pie. \**ieṽH-*, por. IEW 507, LEW 199.

**juškà**, gen.sg. *jùškos* 2 p.a. gw. ‘(w piecu) blaszana zasuwa do przymykania kanału kominowego celem zatrzymania ciepła, szyber’ — zapoż. z błr. *júška, -i* (stąd też pol. gw. *juszka* ‘szyber’, Sw II, 189). Por. *šýberis*.

**jūviškas** gw. zaimek dzierżawczy 3 pl. ‘ich, ichni’, np. *Tai mūsiškas, tai jūviškas arklys* ‘To nasz, [a] to ich koń’. Formacja na *-išk-*, utworzona od formy gen.pl. *jŭ* do *jiẽ* ‘oni’. Segment *-v-* spełnia rolę wypełniacza hiatu w sekwencji *ū.i* (por. *pūv-V* ⇐ *puv-V* s.v. *pūti*). Zob. *mūsiškis, jūsiškis*.

# K

**kabéti**, *kabù* (war. *kabiù*), *kabéjau* ‘wisieć, zwisać’. SD *kabu* «wiszę, wisam, pendeo» (syn. *karau*). Z obocznym suf. \*-ā-: *kabóti*, *kabaũ*, *kabójau* ‘wisieć, zwisać’, też o ciężkim, dusznym powietrzu, o mgle. Są to durativa stanu na SO *kab-* ⇐ *keb-* i z suf. -ē- / -ā- w stosunku do prymarnych czasowników *kèbti* ‘być zaczepionym, zwieszać się’ (zob. s.v.) i *kìbti* ‘zaczepiać się o co, zahaczać się’ (zob. s.v.). Por. Leskien 1884, 330, BSW 112, LEW 200n., ALEW 426n. — Z innymi suf.: *kabìnti* caus. ‘wieszać; czerpać gąszcz, brać kaszę; wygrzebywać, wyrzucać gnój z obory’ (por. łot. *kabināt* ‘wieszać, zaczepiać’), *apkabìnti* ‘obejmować, brać w ramiona’ (*apkabīnu* SD «obeymuję co; obłapiam»), *sukabìnti* ‘szczepić, złączyć’, *užkabìnti* ‘zawiesić, powiesić; zaczepić o co’, *ažukabīnu* SD «zawadzam za co», *kabinéti* iter. ‘zawieszać, rozwieszać (np. uprąną bieliznę)’, refl. *kabinétis* ‘chwytać się czego, czepiać się, szukać zaczepki’; *kabsóti* dur. ‘wisieć, zwisać’; *nukàbti* inchoat. ‘zwisnąć, opaść (np. o gałęziach, o wąsach)’. — Nomina: *apkabà* ‘zasłona; zacisk do przytwierdzania bielizny suszącej się na sznurze; magazynek (w pistolecie)’, *ažukaba* SD «zawiasa [drzwi], cardo» (syn. *ažukabaris*), *kabárda* ‘niezdara’ (por. suf. w *saũskarda*), *kābas* ‘haczyk’, *kābē*, *kabē* ‘haczyk, haftka’ (SD «spień u przeczki, denticulus fibulæ»), *kabeikà* ‘kto szuka zaczepki, powodu do kłótni’ ⇐ *kabinétis* (por. *mušeikà* ⇐ *mùštis*), *kabēklis* ‘bosak, osęka’ (war. *kabāklis*), *kabēlis* ‘haczyk’, *kabikas* ‘to, co wisi, zwisa’, też n. instr. ‘kołek do wieszania; pętka, wieszak przy ubraniu’ (⇒ *kabīklis* ‘hak do wieszania’, zob. też uwagę s.v. *šaudiklis*), *kabyklà* ‘wieszak’, *kabỹs* ‘hak’, *kablỹs* (zob.), *kabũilos* f.pl. gw. ‘wrota wiszące na łąku’ ob. *kabũlos* ts. (co do *ui* por. *rubũilis*), *kabũkas* ‘rodzaj haka’ (⇒ *kabũklas*, zob.), *kabũs* ‘czepki, łatwo się zaczepiający’, SD «uwisły, pendulus, pensilis», *kabūtēs* f.pl. ‘cudzyśłów’, *nākabīs* (zob.), *priekaba* ‘przyczepa’, *pakabũčiai* (zob.), *priekabē* ‘zaczepka, pretekst’ (⇒ vb. denom. *priekabiāuti* ‘szukać zaczepki, czepiać się kogo’), *sānkaba* (zob.), *užkaba* stlit. ‘zasłona’. — Możliwe, że litewskiemu *kab-* odpowiada psł. \**kob-* w ros. *kobénja* ‘hak w ścianie’, zob. REW I, 582. O tym brak jednak wzmianki w BSW, 112; słownik ten wymienia tylko słowiańskie refleksy z *s-mobile*, por. serb.-cs. *skoba* ‘klamra, zapinka’, ros. *skobá* ‘klamra, pałak, podkówka’ (ros. gw. ‘skobel’), czes. *skoble* f. ‘żelazna klamra w chomacie’ (stczes. ‘hak’), stpol. *skobl*, *-bla*, pol. *skobel* ‘żelazne ucho wbite dwoma końcami w futrynę drzwi a. wieko skrzyni i służące do zamykania’ — drw. od psł. \**skoba*, znacz. etym. ‘coś zgiętego, kabłak’. Por. jeszcze LEW 200, Boryś 2005, 552, ALEW 426. — WSO \**kāb-*: *kobinỹs* ‘hak, bosak, motyka’ (zob. s.v.).

**kablỹs**, *-io* 4 p.a. 1. ‘hak, wieszak’, 2. ‘dwuzębne widły do gnoju’, 3. SD «hak, kluczek, za którą klamka zapada, vncus, hamus; osęk, harpago» — nomen instrumenti na *-lys* od czas. *kabéti* (zob.). Paralele: *kaplỹs* ⇐ *kapóti*; *kaslỹs* ⇐ *kàsti*. — Drw. *kablēlis* ‘haczyk; przecinek; żądło’, SD «haczek, hamulus», *kabliũkas* ‘haczyk (wędki); szydełko’, cps. *kabliātaškis* ‘średnik’ (por. *tāškas* I). Drw. wsteczny: *kabỹs* ‘hak’. Vb. denom. *kabliũoti* ‘nabierać na widły i zrzucać’, przen. ‘chciwie jeść’.

**kābras**, *-à* gw. ‘dzielny, odważny, śmiały; zdolny, zaradny, obrotny; szybki, prędkie’ — przez dysymilacyjny zanik *r* z \**krabras* (por. *patrētas* ‘portret’ ⇐ błr. *patrét* z *partrét*), to zapożyczone z błr. *xrábry*, *-aja* ‘dzielny, odważny’. War. *kabrũs*, *kābrus* m.in. ‘dzielny w bójce’. Por. Zs 21, 97, który brał pod uwagę także stpol. *chabry* jako źródło zapożyczenia. Wprawdzie *Słownik staropolski* takiego wyrazu nie wymienia, ale jest n.o. *Chabry*, zaświadczona w tzw. *Kronice Wielkopolskiej* jako przydomek króla Bolesława I, to ze



zmiany \*Charbry, zob. Bańkowski, ESJP I, 150n.

**kabùklas** gw. ‘rodzaj haka do wieszania’ — denominativum powstałe przez nawarstwienie się suf. *-las* (n. instr.) na neoosn. *kabuk-*, wyodrębnioną z syn. *kabùkas* ‘rodzaj haka’ (dewerbale n. instr. na *-ukas*). Na skutek wtórnego odniesienia drw. *kabùklas* do czas. *kabéti* ‘wiesić’, *kabìnti* ‘wieszać’ doszło do emancypacji *-uklas* jako neosufiksu. Znajdujemy go w roli formantu takich wyrazów, jak *degùklas*, *sprudùklas*, *stebùklas*, *žebùklas*. Synonimicznym formantem jest tu *-iklis*  $\Leftarrow$  *-ik-* *-lis*, zob. *šaudiklis*.

**kačėĩ**, *kačiai* stlit. spójnik adwersatywny ‘chociaż, choć’ — zapoż. ze stpol. *chociaj* ‘mimo że, aczkolwiek’. War. *chačiai*. War. rozszerzone partykułami: *kačėiba*, *kačėib* / *kačėib*, *kačėibigi*, *kačėigi*, *kačėig* / *kačėig* (*kačyg*). SLA 50, 92 i LEW 201 dają pierwszeństwo wywodowi ze stblr. *xočej* ‘chociaż’ (por. blr. *xacjá*). Zob. też ALEW 427. — War. *kač* (rzadko *chač*) ‘choć’ oddaje pol. *choć* (skrótowe z *chocia* < *chociaj*, *chociaż*).

**kačėnas** gw. ‘kaczan, głąb kapusty’ (*Supjaustė kopūstą, liko tiktai kačėnas*) — zapoż. z blr. *kačán*, *-á*. War. f. *kačėnė*. — Cps. *kačėnagalvis* ‘tępy człowiek’, por. *galvą* (przypomina to użycie wyrazu pol. *głęb* na określenie głupiego, tępego człowieka).

**kačėrga**, *kačėgà* (3 p.a.) przest., gw. ‘pogrzebacz’ (SD «pogrzebaczka, koczarga») — zapoż. ze stblr. *kočėrga*, *-i* (SLA 92, ZS 21, LEW 201, ALEW 427), por. blr. *kačarhá*, *-í*, nom.pl. *kačėrhi*. War. *kačėiárga*, *kačėárga*, *kačėėrgas*, też *kačėrka*. Co do akutu por. zapoż. *čvėrtis*, *stėrva*, *zėrcolas*. Znacz. przenośne: ‘czas przed zachodem słońca lub zaraz po wschodzie słońca; człowiek wysokiego wzrostu, dryblas, drągal’. — Drw. *kačėrgýnas* ‘miejsce przy piecu przeznaczone na narzędzia i miotły’, *kačėrgos* f.pl. ‘wszystkie przyrządy używane przy piecu chlebowym’. — N.m. *Kačėrgai*, *Kačėėrgiai* 2x, *Kačėėrginė*, *Kačėėrgišės*, *Kačėėrgiškis* 2x.

**kād** spójnik ‘kiedy, gdy; że, żeby, bo’, wprowadzający rozmaite zdania podrzędne. Wywodzi się przez apokopę ze stlit. *kada*<sup>190</sup>, to z adv. *kadà* (zob.). Por. *tād* < *tadà*. Zob. GJL III, § 819, LEW 199, 201, ALEW 428.

**kadà** adv. ‘kiedy?’ : łot. *kad* ts. Z uwagi na wsch.-lit. refleks *kadū* wyprowadza się z praformy \*kadān. Zob. też *kadāngi*. Odpowiednik stpr. *kadan*, *kaden*, *kadden* ukazuje się w roli spójnika ‘kiedy, jeśli, o ile’. Drw. od osnowy zaimkowej pie. \*k<sup>u</sup>o-, por. *kās*. Z inną budową: wed. *kadā* ‘kiedy’ < \*ka-dā, scs. *kogda* (ob. *kūgda*), ros. *kogdá*, gw. *kogdý* ‘kiedy?’. Por. LEW 201, ALEW 429. — Zwroty i zrosty: *kadà ne kadà* ‘kiedy, niekiedy’, *kai kadà* ‘niekiedy, czasami’, *niekadà* ‘nigdy’, skrócone *niėkad* ts. (por. *visad*, *visàd* < *visadà*).

**kadagýs**, *-io* 3 p.a. bot. ‘jałowiec, *Iuniperus communis*’. War. *kadugýs*, *kaduogýs*. Odpowiedniki bałt.: łot. *kadėgs*, *kadags* (łot. gw. *kadiķis* jest zapożyczeniem z dn. *Kaddik*) oraz stpr. *kadegis* Ev ‘jałowiec, Eynholcz [Wacholder]’, co Būga, RR I, 308 zestawiał z łot. gw. *kadedzis* ts. (z dajny ludowej). Nie widać szans na bałtycką etymologię tego wyrazu, por. LEW 201n., ALEW 429n. Prawdopodobne wydaje się natomiast zapożyczenie z językach zachodniofińskich, por. liw. *kadāg*, *gadāg*, *gaDāg* ‘jałowiec’, est. *kadaikas*, *kadak*, fiń. *kataja* ts. Szczegółowy przegląd materiału i literatury na ten temat dał Toporov, PJ III (1980), 115n.). Zob. też Schmalstieg 1976, 263, Liukkonen 1999, 107, Smoczyński 2000, 36n. — Zapoz. lit. w ros. gw. *kádyk*, pol. gw. *kadyk*, *kaduk* (Laučjute 78). — Niejasny pozostaje wyraz *kādagas* o znaczeniu ‘choroba nerwowa spowodowana przełęknięciem’ (*Maži vaikai*

<sup>190</sup> Por. *iau tatai žinote, kada tie, kurie dabar po akimis jūsy stovi* PK 230<sub>17</sub> ‘już to dobrze wiecie, że ci, którzy teraz przed oblicznością waszą stoją’. — *Davei man tą patiechą rašte per pranašą, kada tu nenori smerties mano griešna žmogaus* PK 144<sub>18</sub> ‘Daleś mi tę otuchę w piśmie przez Proroka, że ty śmierci nie pożądasz grzesznego człowieka’.

*kādagā jgaun iš išgāsčio*). — Drw. *kadagynas* ‘zarośla jałowcowe’, *kadaginē* ‘samogon’ (syn. *karklinē, krūminē*). Cps. *kādaguogē* ‘jagoda jałowca’ (por. *uoga*), war. *kāduguogē*. — N.m. *Kadagiaĩ, Kadagynaĩ* 3x, *Kadagynas* 2x, *Kadagynē* 4x, *Kādagiškiai* 2x, *Kadugiaĩ*.

**kadaĩ** adv. 1. ‘kiedy?’, np. *Kadaĩ tai buvo?* ‘Kiedy to było?’, 2. ‘kiedyś, dawniej, dawno temu’, np. *Augo miškas čia kadaĩ* ‘Las rósł tu kiedyś’, 3. ‘(już) dawno’, np. *Mes jau kadaĩ nupjovėm šieną, o jūs tik pradedat* ‘My już dawno skosilišmy siano, a wy dopiero zaczynacie’. *Kadaĩ aš laukiu tavę* ‘Długo już czekam na ciebie’. War. *kadai, kadaiik* (\*kadai-gi). Drw. z suf. *-ai* od adv. *kadà* (zob.). — Pochodne: *kadāise* ‘kiedyś, dawniej, dawno temu’<sup>191</sup>, war. *kadāis, kadāisčia* a. *kadaĩsčia* ts. (⇒ *kadāisiniais laikaĩs* ts.). Ze skrzyżowania *kadaiik* z *kadāisčia* powstało *kadaĩk-ščiai* ‘kiedyś, dawno temu’ (war. *kadaĩkštės*).

**kadangi** spójnik o znac. ‘ponieważ’: *Vakar buvaĩ vĩa laĩką namiẽ, kadangi lietũs lijo* ‘Wczoraj byłem cały czas w domu, ponieważ lał deszcz’. Zrost przysłowka \**kadān* (zob. *kadà*) i ptk. *gi*, por. GJL III, § 820, ALEW 429. War. stlit. *kadangel*.

**kadėti, kãda, kadėjo** gw. ‘o kurach: gdakać, zwł. przy składaniu jajka’. Obok *katėti, kãta, katėjo* ts. Dźwiękonaśladowcze. Por. syn. *kagėti, kagėnti*.

**kadukas I, kãdukas** przest., gw. 1. ‘padaczka, epilepsja’ (m.in. SD «kaduk, morbus comitialis»), 2. przen. ‘diabeł’: *Kãdukas jĩ žino!* ‘Diabli wiedzą!’ *Kad tave kadūkai paimtų!* ‘Niech cię diabli!’ Zapoż. z pol. przest. *kaduk* ‘wielka niemoc, padaczka, świętego Walentego niemoc’ L.

**kadukas II** SD «kaduk, odumarłe dobra, caduca hæreditas» [‘majątność pozostawiona bez testamentu i bez dziedzictwa przechodząca na własność panującego’, SPXVI] — zapoż. z pol. przest. *kaduk* ‘majątność opuszciała, odumarłe dobra’ L. (brak wzmianki w LKŻ).

**kaganijus, -aus** stlit. hapaks z SD<sup>1</sup>: <kaganius> 1. «kaganiec, lucerna, lampas, lichnus pensilis» [‘rodzaj lampy, naczynie z knotem palącym się w oleju, kaganek’], 2. «capistrum...» [‘wędzidło, munsztuk’] — zapoż. z pol. XVI w. *kaganiec, -ńca* 1. ‘lampa olejowa’, 2. ‘kaganiec, siatka metalowa lub rzemienna zakładana na pysk konia a. psa’, 3. ‘wędzidło, munsztuk’ (zob. SPXVI). Suf. *-ijus* jest (niezwykłą) substytucją za pol. *-’ec*. Por. błr. *kahanéc, -ncá* ‘prymitywna lampa, kaganek’. Brak w LKŻ, SLA, LEW. — Chronologicznie młodszym zapożyczeniem jest gw. *gagañčius* 1. ‘kaganiec, druciany koszycek na pysk zwierzęcia’, 2. ‘obroża na szyi psa’, 3. ‘pochodnia używana przez łowących ryby spod lodu’ — z pol. gw. *gaganiec, -ńca* (z Mazowska, zob. SGP II, 290). Udźwięcznienie *kaga°* w *gaga°* też w bg. gw. *gaganica* ‘palenie wielkiego ognia na rozdrożu wieczorem w niedzielę pierwszego tygodnia wielkanocnego postu’, zob. Sławski, SEJP II, 21 (tam też o etymologii słów. *kaganъ*). Co do transpozycji słowotwórczej por. *čirvañčius, ražañčius*.

**kagėnti, kagėna, kagėno** gw. 1. ‘o gėsi: wydawać głos, gęgać’, SD <kagiana žusis> «gęga gęś», 2. ‘o bocianie: wydawać głos, klekotać’. Por. *gagėnti* ‘gęgać — o gėsi, klekotać — o bocianie; głośno rozmawiać; chichotać’. Czas. pochodzenia dźwiękonaśladowczego. — Inna budowa: *kagėti, kãga, kagėjo* 1. ‘o kurach: gdakać’ (syn. *kadėti, katėti*), 2. ‘o gėsiach: gęgać’ (war. *gagėti*), *kagagúoti* ‘o gėsiach: gęgać’, SD *kagaguoja žusis* «gęga gęś».

**kaĩ** ‘gdy, jak’, spójnik podrzędnych zdań czasowych, np. *Kai pabudau, buvo šviesu aplinkui* ‘Gdy się obudziłem, było naokoło jasno’. *Kai ateisi, pasakysiu* ‘Gdy przyjdiesz, to (ci) powiem’. *Kai duoda, tai ir imk* ‘Jak dają, to bierz’. Zob. GJL III, § 821. Odpowiednik łot. *kaĩ* (ME II, 132, V, 573). Odpowiednik stpr. *kai* używa się jako 1. adv. ‘jak?’, 2. ptk.

<sup>191</sup> Segment *-se*, pojawiający się też przy takich przysłówkach, jak *toliẽse* a. *toliese* ‘daleko’, *netoliese* ‘niedaleko’, stoi może w związku z zakończeniem przysłowka *dviese* ‘we dwóch, we dwoje’ (zob.).

porównawcza ‘jak’, 3. spójnik zdań względnych ‘że’ i zdań celowych ‘aby’. Możliwy jest wywód z formy loc.sg. do zaimka pytajnego *kas* ‘kto, co’, zob. ALEW 430. — Ptk. *kaĩ* występuje w składzie (1) nieokreślonych zaimków, por. *kai kàs* ‘ten i ów’, *kai katràs* ‘któryś z dwu’, *kai kóks* a. *kai kuris* ‘niektóry’ i (2) nieokreślonych przysłówków, por. *kai kuĩ* ‘gdzieniegdzie’.

**kailiniaĩ**, -iũ 3 p.a. m.pl. 1. ‘kożuch, odzienie wierzchnie ze skóry zwierzęcej’, 2. ‘skóra zwierzęca’ — drw. z suf. -*inĩa-* od sb. *káilis* ‘skóra zwierzęca wraz z włosiem’ (zob. s.v.). War. kontrahowany: *kalniaĩ*, też *kálniai*. — Drw. *kailinykas* SD<sup>1</sup> «kuśnierz», *kailiniúotas* ‘w kożuchu’. Cps. *kailinraĩiai* m.pl. ‘znoszony, zdarty kożuch; wywrócony kożuch’ (por. *rāžas*), *kailinskrabiai* m.pl. ‘znoszony kożuch’ (por. *skrabėti*).

**káilis**, -io 1. ‘skóra zwierzęca wraz z włosiem’, 2. ‘skóra owcza na kożuch’, 3. ‘futro’, *lókio káilis* ‘niedźwiedzia skóra; niedźwiedzie futro’. Odpowiednik łot. *kailis* ‘skóra owcza na kożuch; znoszone futro’. Trudne. Można by przy założeniu *s*-mobile przyjąć alternant na SO \*(s)kājīl-C do \*(s)kāl-C, por. *skēlti* ‘szczepać, łupać’ (intr. *skilti*), stisl. *skilja* ‘oddzielić, odróżnić’, pwk. \*skelh<sub>2</sub>- / \*sklh<sub>2</sub>-. Znacz. etym. ‘to co zdarto, oddzielono od mięsa’. Por. przym. łot. *kāils* ‘nagi, goły, nagusieńki, goluteńki; pozbawiony łuski (o ziarnie), bezlistny (o drzewie), bezśnieżny (o okresie mroźnej pogody)’, przen. ‘bezbronny, nieżonaty, bezdietny’, *pliks un kails* ‘goły jak święty turecki, bardzo biedny’. Paralele dla SO *ai* ⇐ *i*: *dáilyti*, *máila*, *smaĩlūs*. ALEW 431 proponuje raczej dewerbalną formację na -*l-* od pwk. \*k<sup>(u)</sup>eiH- (to bez definicji znaczeniowej). — Drw. *kailiniaĩ* (zob.), *kaĩlius* ‘kuśnierz’. Cps. *káiliadaris*, SD <*kailadaris*> «kusznierz, pellio, pellarius» (por. *darýti*), *kailiadirbỹs* a. *káildirbis* ‘garbarz, kożusznik, kuśnierz’ (por. *dirbti*), *kailiadirỹs* a. *káiliadiris* ‘rzemieślnik skórujący zwierzęta’ (por. *dirti*), *kailialupỹs* ts., przen. ‘zdzierca’ (por. *lùpti*), *káildžiautis* ‘rozwidlona gałąź a. widły służące do rozpostarcia i suszenia skóry’ (por. *džiauti*), *káiliamautis*, *káil-* ts., por. *máuti* (*Kailmautis vartojamas kailiams mauti ir džiovinti*), *káiliaraugis* 1. n. agt. ‘garbarz’, 2. n. instr. ‘garbnik, kwas garbarski’ (por. *ráugti*), *káiliarūgštis* ‘garbnik’ (por. *rūgti*), *káiliatempis* ‘widły do suszenia skóry’ (por. *tempti*), *káilivilkis* ts. (por. *vilkti*), *kaliaũsė* (zob.). Gw. *kálpešis* ‘garbarz’ pochodzi z nieregularnej monoftongizacji w \*kail-pešis (por. *pėšti*). — Vb. denom. *káilyti*, -*iju*, -*ijau* ‘zdzierać skórę, obdzierać ze skóry; dawać w skórę, bić kogo; o deszczu: mocno padać’.

**káimas**, *kaĩmas* ‘wieś, osada’. War. *káima*, *káimė*. Odpowiednik stpr. *caymis* EV ‘wieś, Dorf’. Osnowa *kaim-* alternuje z *kiem-*, zob. *kiẽmas* (tam też etymologia). Stang 1966, 158 ujmuje *káimas* jako drw. typu *vřddhi* od lit. *kiẽmas*, łot. *ciẽms* (za nim idzie ALEW 432). — Drw. *apýkaimė* a. *apikaimė* ‘okolica’, SD <*apikayme*> «okolica, vicinia, territorium...» (syn. *aplinka*), *kaĩmenė* (zob.), *kaimiẽtis* ‘wieśniak’ (syn. *kiemiẽtis*), ⇒ *kaimiẽtiškas* ‘wieśniaczy’, *kaimiẽtiškai* adv. ‘po wiejsku’, *kaimýna* ‘sąsiedztwo, sąsiedzi’, *kaimýnas* (zob. *kaimýnas* I), *káiminis* ‘wiejski’, *káimiškas* ‘wiejski’, ⇒ *káimiškis* ‘wieśniak; mieszkanię tej samej wsi, swojak’. Cps. *bažnytkaimis* ‘wieś kościelna’ (por. *bažnyčia*), war. *bažnyčkiemis*. — N.m. *Didžiākaimis*, *Naūkaimis* 8x, *Sėnkaimis*, *Žydkaimis*. Por. stpr. n.m. *Caymelawken*, n.rz. *Caymenape*, *Kaymenap*, n.jez. *Kaymino* (AON 53).

**kaĩmenė** 1. ‘stado bydła’ (DLKŽ), por. stlit. *pravis ir nuplas stodai ir kaimenės tavos* DP 290<sub>40</sub> ‘rozmnożą się stada i trzody twoje’, 2. gw. ‘bydło całej wsi’: *Gyvoliai viso kaimo vadinas kaĩmenė* JUŠK. Budowa *kaĩm-enė* wskazuje na drw. od *kaĩmas* ‘wieś’. Znaczenie wymienione wyżej jako 2. podsuwa rekonstrukcję znaczenia etymologicznego: ‘bydło wiejskie’. Przybliżone pralele: *karėnė* gw. ‘wojna’ ⇐ *kāras*; *sunkėnė* gw. ‘ciąża’ ⇐ *sunkūs* (por. GJL II, § 309). Por. n.rz. *Kaimenà* i stpr. n.jez. *Kaymino* (AON 53).

**kaimýnas** I stlit. ‘poddany, chłop pańszczyźniany, chłop zależny od dziedzica włości’,

por. *kurie musų rėdyman, ir priekuopon buvo paduoti, kaip yra vaikai, tarnai, šeimyna, ir kaimynai* DP 9<sub>38</sub> 'ktorzy naszej sprawie i opatrności byli poruczeni, jako są dzieci, słudzy, czeladź, i poddani'. — ... *kaip rėdei vaikeliūs ir šeimyną sava, kaip rėdei ir apveizdėjai kaimynus savus* DP 307<sub>36</sub> '... jakoś sprawował dziatki i czeladkę swoją, jakoś rządził i opatrował poddane swoje'. Drw. na -ynas od *káimas* 'wieś, osada' (zob. s.v.), co do funkcji różny od *kaimýnas* II 'sąsiad'. Znac. etym. 'mieszkaniec wsi, wieśniak'. Paralela semantyczna: łac. *vīcīnus* 'mieszkający w pobliżu, sąsiedni' : *vīcus* m.in. 'wieś'.

**kaimýnas** II 'sąsiad', war. *kaimýnas* 4 p.a. Por. stpr. *maiāsmu kaimīnan* dat.sg. 'mojemu sąsiadowi'. Na pierwszy rzut oka chciałoby się tu widzieć drw. na -ynas od *káimas* 'wieś'. Temu jednak sprzeciwia się obecność *kaimýna*, rzecz. zbiorowego o znac. 'sąsiedztwo, sąsiedzi' (por. *šeimýna* 'wielka rodzina', przest. 'czeladź'). Wygląda na to, że wyraz *kaimýnas* 'sąsiad' powstał jako singulativum derywowane suf. -a- od coll. *kaimýna*. — Drw. *kaimýnai* m.pl. SD «sąsiectwo, vicinia, vicinitas», *kaimynijà* coll. 'sąsiedzi, wszyscy sąsiedzi' (*Kaimynijoj apsigyveno kitas žmogus* 'W sąsiedztwie osiedlił się inny człowiek'), *kaimynystė* 'sąsiedztwo', war. *kaimynystà*.

**káina** 1 p.a. 'cena, wartość wyrażona w pieniądzech', 2. 'pożytek, korzyść' (*Maža káina iš tokio darbo*). War. *kainà* 4 p.a. Odpowiednik psł. \*čēna, por. scs. *cěna* 'zapłata jako zadoścuczynienie, okup; cena', sch. *cijēna*, stczes. *cěna*, ros. *cená* (acc. *cěnu*) 'cena', stpol. *cana* (loc.sg. w *cenie*, ⇒ pol. nom.sg. *cena*). Pbsł. \*kainā 'wartość, cena' jako refleks formacji pie. \*k<sup>u</sup>oj-neh<sub>2</sub>-, por. gr. *ποινή* 'okup pieniężny za zabójstwo, grzywna, zapłata, kara, zadoścuczynienie, zemsta', aw. *kaēna* 'zadoścuczynienie, kara, zemsta, odwet', pers. *kīn* 'nienawiść' (por. IEW 637, BSW 113, LEW 203). Pwk. pie. \*k<sup>u</sup>ej- (Liv<sup>2</sup> 379), por. wed. *cáyate* 'karze, egzekwuje dług', SZ gr. *τίνω* 'zapłacić, odpokutować za winy, ponieść karę, wyrzucić zemstę na kogoś, ukarać kogoś'. Brak śladów verbum w bsł. Akut formy *káina* nie ma motywacji historycznej. Zdaniem niektórych lituanistów jest to sztuczna norma języka literackiego (por. np. Urbutis 2010, 406). — W wypadku łot. *ciens* 'cześć, godność, poważanie' (*cienā, guodā turēt* 'mieć w poważaniu', vb. denom. *cienīt, -īju* 'czcić, szanować, poważać') palatalizacja mogłaby skłaniać do założenia praformy \*kienas jako formacji na SE, pb. \*kejnā-. Brak oparcia porównawczego dla postulatu \*kejnā- sprawił, że rozważano tu raczej zapożyczenie ze słowiańskiego (ME I, 394n.), por. ros. *cená* 'cena, wartość, doniosłość', *cenítʹ* 'oceniać, szacować; szanować, poważać, cenić'. BSW 113 nie wymienił formy łotewskiej s.v. \*kainā<sup>192</sup>. — Drw. *įkainis* 'stawka, taryfa', cps. *pùskainis* 'połowa ceny' (por. *pùsė*), zwykle *pùskainiu* adv. 'za pół ceny' (*Puskainiu pardaviau savo žirgą*), war. *pùskainiui*. Vb. denom. *káininti* 'ustalać cenę, wyceniać', *káinoti, -ju, -jau* ts. (*Kiek káinoji šitą žąsį?*).

**kaīnas**, -à przest. 'wspólny, gemeinschaftlich': *Kaīnos ganyklos* 'Wspólne pastwiska' (Basanavičius). Drw. *kainaĩ* adv. 'ze sobą' (*Susmušė kainai Petras su Jonu*), vb. denom. *káinotis* 'zadawać się z kim, przestawać z kim' (*Ja tu káinosies su vagimi, tai susigudinsi*). Wszystko za LKŽ V, 58. Būga, RR III, 818 wątpił w autentyczność tego przym. *kaīnas*. Jest prawdopodobne, że to papierowy neologizm, który stworzył J. Basanavičius jako replikę greckiego adi. *κοινός* 'wspólny; ogólny, powszechny, publiczny'.

**káinioti, káinioju, káiniojau** gw. 'wtykać, wsuwać; zatykać (mchem, pakułami)

<sup>192</sup> W tym stanie rzeczy przyjmujemy, że alternanty pie. \*k<sup>u</sup>ej-, \*k<sup>u</sup>i- nie pozostawiły śladów w językach bsł. Z drugiej strony zwraca uwagę refleks wydłużonego SO w czas. psł. \*kajati sę < pbsł. \*kāj-ā- < \*k<sup>u</sup>ōj-ā-, por. scs. *kajati sę* 'czynić pokutę, kajać się' (scs. *okajati* 'opłakiwać'), ros. *kájatʹsja* 'wrażać skrucę, przyznawać się', czes. *kát se* 'kajać się', pol. *kajać się* 'ze skrucą przyznawać się do winy' (stpol. też 'wyznawać grzechy, spowiadać się').

szczeliny między belkami'<sup>193</sup>, *jkáinioti* 'splątać (nici)', *iškáinioti* 'rozplątać, rozsypać (nici)', *užkáinioti* 'zatkać (dziurę), zapleść, załatać (otwór w płocie)'. Bez etymologii (brak w LEW). Wygląda jak iteratyw z suf. *-ioti* i SO *kain-* ⇐ *\*kin-*, por. *gáinioti* ⇐ *giñti*; *páinioti* ⇐ *pinti*; *tráinioti* ⇐ *trinti*. Może *káinioti* da się via *s-*mobile powiązać ze *skáinioti* 'zrywać, szczypać, skubać' ⇐ *skinti*?

**kaĩp** adv. 'jak, w jaki sposób', drw. *kaikaĩp* 'jakkolwiek', *niẽkaip* 'nijak'. Skrócona postać stlit. *kaĩpo* a. *kaipõ*, DP <kaipõ> 'jako', <kaipág> 'jakoż', co było złożeniem *kai-po*. Por. łot. *kaĩ* 'jak', stpr. *kai* ts. Objasnienie dyftongu jest sporne. Zob. *kàs* 'kto, co'. — *taĩp* 'tak' (*Visái ne taĩp bũvo*), DP <téip> obok <téipõ> 'tak', <téipag> 'także', *taipjaũ* 'także' (por. *jaũ*).

**kaĩpti**, *kaipstũ*, *kaipaũ* gw. 1. 'zapadać na zdrowiu, tracić siły, cherlać', 2. 'mdleć', cps. *nukaĩpti* 'słabnąć, mdleć; powoli zdychać (o zwierzętach, ptakach), umierać'. Odpowiednik łot. *kaĩpt*<sup>2</sup>, *-stu*, *-u* 'długo czekać; męczyć się; próżnować'. — War. *keip-*: *keĩpti*, *keipstũ* (war. *keipiũ*), *keipaũ* (war. *keipiaũ*) 'zapadać na zdrowiu, spadać z ciała, mizernieć, nędznieć; umierać, zdychać', *apkeĩpti* 'zasłabnąć, zemdleć', *atkeĩpti* 'wracać do zdrowia', *nukeĩpti* 'wycieńczyć się, umrzeć, zdechnąć' (brak refleksu †kiep-). Allomorf *keip-* nie musi być alternantem na SE względem *kaip-*. Może to być war. fonetyczny do *kaip-*, ze zmianą *ai* > *ei* jak np. w *reĩbti* < *raĩbti*; *skreĩstẽ* < *skraĩstẽ*. N.B. Łot. *ķeĩpt*, *-stu*, *-pu* 'klepać biedę, opędzić nędzny żywot' jest lituanizmem (ME II, 360). — Drw. *kaĩpalioti* 'niedomagać' (neosuf. jak w *sárgalioti*), *kaipinẽti* 'chodzić ledwo żywym' (*Senis jau visą pavasarį kaipinẽja, bet nemiršta* 'Starzec niedomaga już całą wiosnę, ale nie umiera'), *kaipinti* caus. 'morzyć głodem'. — Nie ma ustalonej etymologii. Zob. LEW 203, gdzie przywołano porównanie Fortunatova *kaip-* z psł. *\*čẽp-*, por. scs. *ocẽpẽnẽti* 'wyschnąć', ros. *ocepenẽt* 'zdrętwieć, osłupieć, zdębieć'. REW III, 289n. wyprowadzał to jako vb. denominativum od cs. *cẽp-ẽnũ* 'szybki' ⇐ psł. *\*čẽpũ* 'pałka, np. do młócenia zboża' < pie. *\*koĩpo-* (paralela znaczeniowa: ros. *okolẽt* 'zdechnąć, zeszytnieć' ⇐ *kol* 'kół, pal; pałka'). Jeszcze inaczej Būga, RR I, 297: wiązał z *kuitẽti* 'zdychać' i jednocześnie *kvaĩšti* 'doznawać zamroczenia, głupieć, bzikować'. Urbutis 2009, 126n., 239 położył nacisk na pokrewieństwo semantyczne pierwiastków pie. *\*(s)keĩp-* i *\*(s)keĩp-* 'oddzielać, rozszczepiać, kroić' i dążył do unaocznienia pierwotnej bliskości takich form, jak *kaĩpti* / *keĩpti* i *šiẽpti*, *skiẽpti*. Wydaje się, że jest to próba zbyt daleko idąca. Punktem wyjścia nowego objaśnienia niech będzie pwk. *kep-* czasownika *kepũ*, *kẽpti* 'piec, piec się'. Przyjmijmy, że należący tu SZ *kip-* (typ *TiT* ⇐ *TeT*) dał ośnowę prs. infigowanemu *\*kimpa* 'piecze się (na słońcu), schnie, usycha', po czym pozostał ślad w takich formach, jak *kiĩpti* (*Kimp[a] širdis iš rūpesčio* 'Usycha serce ze zgrzoty'), *kĩmpẽti*, *-ja*, *-jo* 'wysychać, twardnieć' i *kĩmpa* c. 'wychudły człowiek a. zwierzę'. Otóż jest możliwe, że forma prs. *kypstũ* 'chudnę' (zob. niżej) pochodzi z *\*kimp-stu*, czyli polega na rozszerzeniu tematu infigowanego sufiksem *-sta-*. Inf. *kỹpti* i prt. *kypaũ* stoją na miejscu *\*kipti*, *\*kipaũ* na skutek uogólnienia neopwk. *kyp-* poza praesens. Znac. 'chudnąć, spadać z ciała' jest łatwo zrozumiałe jako przenośne w stosunku do 'schnąć, usychać'. Morfem *kaip-* przedstawia formę na SO do *kip-* (paralela: *staip-* ⇐ *stip-* ⇐ *step-* s.v. *stẽpinti*). Struktura prs. *kaip-stu* wskazuje na vb. denominativum, utworzone od sb. *\*kaipa* lub *\*kaipas*, znac. etym. 'człowiek lub zwierzę wychudłe, wycieńczone'. — Sonoryzacja *keip-V* > *geib-V* stała się prawdopodobnie źródłem war. *geĩbti* (zob.). — WSZ *kyp-*: *kỹpti*, *kypstũ*, *kypaũ* 'chudnąć, mizernieć', *atkỹpti* 'odzyskiwać siły, wracać do zdrowia', *iškỹpti* 'wyzdrowieć', *užkỹpti* 'zmizernieć', refl. *atsikỹpti* JUŠK 'odchwyć się, ożyć'. Osobno zob. *ĩkypas*.

**kaĩras**, *-à* 'lewy' — uchodzi za zdysymilowaną postać przymiotnika *\*krai-ras* (LEW

<sup>193</sup> Wymieniona w LKŽ V, 58, s.v. *káinioti* forma 4. *káiniotis* 'kolegować, obcować z kim' tutaj nie należy. Jest to vb. denominativum pochodzące od adi. *kaĩnas* (zob.).

203). Por. łot. *ķeiris* ‘leworęczny’ z *\*kreiras* (ME II, 270n.)<sup>194</sup>. Leksem *krai-* ukazuje się w lit. *kraivas* SD «krzywy, nakrzywiony», *kraivybė* SD «krzywość, nakrzywienie». Dalej por. łot. *kreīlis* ‘leworęczny, mańkut’ z *\*krei-lja-* (od *\*krai-la-*?). Morfem *\*krai-* jest alternantem na st. o do *krei-*, widocznego w formach łot. *krēiss* ‘lewy’ < *\*krei-sa-*, lit. *kreivas* ‘krzywy’. — Drw. *kairē* ‘lewa ręka’ (SD «lewica, lewa ręka»), *kairēn* adv. ‘na lewo, w lewo’, *kairys*, *-ē* ‘lewy, lewostronny’, *kairys* sb. ‘człowiek leworęczny, mańkut’, *kaĩrius* ts., *kairūs*, *-i* ‘lewy’. — N.m. *Kairiaĩ* 9x.

**káirinti**, *káirinu*, *káirinau* gw. 1. ‘drażnić (psa)’, 2. ‘pobudzać do gniewu, irytować’, 3. ‘zaczepiać (dziejczeta)’ — formacja kauzatywna z suf. *-in-* i innowacyjnym SO *kair-* ← *kir-*, por. *įkirti* ‘znudzić się, zbrzydnać, dokuczyć’ (s.v. *įkyrūs*), *kirinti* ‘drażnić’. Dyftongiczny SO *kair-* ma paralele w *dairytis* ← *dyr-*; *gáirinti* ← *\*gir-*; *spairinti* ← *spir-*; *tairáutis* ← *tir-*. — N.B. De Vaan 2008, 93 niesłusznie sugeruje pokrewieństwo *káirinti* z łac. *carinō*, *-āre* ‘wyszydzać, wyśmiewać’ (Ernout-Meillet 100 porównywali *carinō* z psł. *\*kor-* w scs. *ukorū* ‘zniewaga’). Wątpliwe jest również powiązanie łacińskiego wyrazu z łot. *karināt* ‘szarpać, targać’ (l.c.). Wyraz łot. należy prawdopodobnie do lit. *kárti*.

**káislais** gw. adv., używane z czas. *išėjo*, *nuėjo* oznacza ‘(poszło) na marne, (obróciło się) wniwecz, zmarnowało się’, np. *Visas mano darbas káislais išėjo a. nuėjo Avys káislais nuėjo. Jo dukterys káislais nuėjo*. Etymologicznym znaczeniem zwrotu *káislais išėjo* było pewnie ‘skończyło się na zapale’, por. *kaĩslas* s.v. *kaĩsti*. Zob. bliskoznaczne *baudaĩs*.

**kaĩsti**, *kaistù*, *kaitaũ* 1. ‘nagrzewać się, rozgrzewać się’, 2. ‘czerwienić się, rumienić się’, 3. ‘pocić się’, 4. ‘pałać (gniewem, radością)’, 5. ‘(o sianie) przeć, zaparzać się’. SD: *kaistu* «pocę się, potnieię», *kaistu nuog karčio* «pram, prę» (syn. *šuntu*). Cps. *nukaĩsti* ‘pokryć się rumieńcem’, *prakaĩsti* ‘przegrzać się, spocić się’, *sukaĩsti* ‘spocić się; spleść (o mące w worku)’. Odpowiednik łot. *kāist*, *kāistu*, *kāitu* ‘gorzeć, płonąć; być rozpalonym, rumienić się’, przen. ‘pałać, np. miłością’, *skāistiēs* ‘złościć się’ (*s-* tłumaczy się metanalizą formacji refleksywnych typu *ap-s-kāisties*, *nuo-s-kāisties*, zob. Endzelīns, DI II, 163), drw. *kāitēt* ‘palić, rozpalać’, *skaistītiēs* ‘denerwować się, złościć się, klócić się’. — Obok tego jest tr. *kaĩsti*, *kaičiũ*, *kaičiaũ* ‘ogrząć, zagrząć, zagotować’, *nukaĩsti* ‘zdjąć z ognia coś gotującego się’. — Bałt. *kait-* wygląda jak alternant na st. o do SE *\*keit-* / *\*kiet-*. Etymologicznie było łączone z pie. *\*kai-t-* ‘być gorącym’, por. stisl. *heitr*, stwn. *heiz* ‘gorący’, goc. *heito* ‘gorączka’, stisl. *hiti* ‘upał, gorąco’, stwn. *gihei* ts. (por. IEW 519, LEW 204, ALEW 432n., Casaretto 2004, 219, 565). — Drw. *kaĩtinti* caus. ‘zagrząć, nagrzewać, rozgrzewać’, *kaitina mi saulē* SD «dogrzewa mi słońce». Nawiązanie w strp. *ankaitītai* ob. *enkaitītai* nom.pl. m. ‘zagorzali, die angefochtenen’, czyt. [an-kaitin-tai]. Dalej por. łot. *kāitēt*, *-ēju* ‘palić, żarzyć się’, tr. ‘rozgrzać (kamienie), rozżarzyć (żelazo)’, *kaĩtināt* ‘drażnić, rozdrażniać; złościć, oburzać’ (*skāistītiēs* ‘oburzać się, złościć się’ ← refl. *ap-s-kāistiēs*). — Nomina: *atkaità* ‘miejsce mocno ogrzewane przez słońce, nasłonecznione’ (war. *atākaita*, *atókaita*), *atkaitē* ts., *ātkaitalas* ‘odgrzewane jedzenie’, *atkaitomìs* a. *atkaitōm* adv. ‘na zmianę (pracować)’, *įkaita* ts., *kaitrà* (zob.), *kaitulys* 1. ‘zaczerwienienie (twarzy)’, 2. SD «pot, sudor», 3. ‘człowiek łatwo wpadający w gniew’, *pókaitis* 1. ‘skwar o południu’, 2. ‘odpoczynek południowy; odpoczynek poobiedni’ (*Pietus pavalgius, duok pókaitį tarnams ir gyvoliams*), *prākaitas* (zob.), cps. *saulėkaita* ‘spiekota, skwar’ (por. *saulė*). — Neopwk. *kais-* (← *kaĩsti*): *užkaĩsdinti* ‘zagrząć, podgrzać (obiad)’, *kaĩslas* ‘pocenie się; zapał, żarliwy poryw’ (⇒ vb. denom. *káislauti* ‘chcieć, pragnąć’), *kaisrà* 1. ‘łuna, czerwona poświata na niebie’, 2. ‘upał, skwar’, war. z insercją t: gw. *kaistrà* (⇒ *kaistrūs* ‘gorący — o ogniu’, np. *Sukurk kaistrią ugnelę* ‘Rozpal rozgrzewający ogień’), *kaistūvas* m.in. ‘czajnik’. Nawiązanie strp. *en*

<sup>194</sup> Dysymilatywny zanik *r* jak np. w wyrazach *jómarkas* < *jórmakas* (zapoż. z pol. *jarmark*) i *pikriūs* z *\*prikriūs* (zapoż. z pol. *przykry*).

*prakāisnan* (*twaise prosnan*) ‘w pocie (oblicza twego), im schweiß (deines Angesichts)’ < \*prakais-sn-, od osnowy czas. \*prakaisti (zob. wyżej lit. *prakaisti* oraz LAV 292).

**kaišyti**, *kaišaũ*, *kaišiaũ* 1. ‘wsuwać, wkładać, zatykać’ (syn. *kamšyti* ⇐ *kiṃšti*), 2. ‘obtykać, ozdabiać zieleń, kwiatami’, 3. ‘wytykać palcem’. Cps. *apkaišyti* ‘obetkać, poobtykać’, SD *apkaišau* «obtykam» (syn. *apkumšau*), *iškaišyti* ‘ubrać (wnętrze czegoś w zieleń i kwiaty)’, *pakaišyti* ‘posunąć dopalające się polana; podwinąć do góry, podkasać; wydzielać, rozdawać, np. dzieciom’, *pakaišau* SD<sup>1</sup> «podkasuję, podkasywam» (por. łot. *pakaisīt* ‘posłać słomę, np. koniowi w stajni’). Refl. *kaišytis* ‘stroić się, obtykać się (kwiatami)’, *pasikaišyti* ‘zakasać sobie, np. spódnicę’, *pasikaišau* SD<sup>1</sup>, SD «podkasuję się», *prikaišyti* m.in. ‘robić wymówki’ (por. *priekaištas*). Formacja *kaiš-y-* przedstawia innowacyjny iteratyw na SO *kaiš-*, dotworzony do SZ *kiš-*, por. *kišti* ‘wsuwać, wsadzać’. Wyparł on starsze \*kašyti, z *kaš-* jako stopniem *o* od *keš-*, por. *kemšũ*, *kiṃšti* ‘wpychać, upychać’. Paralele: *raizgyti* ⇐ *rizg-* (⇐ *rezgũ*), *staipytis* ⇐ *stip-* (⇐ *stēpinu*). Odpowiednia formacja łot. *kāisīt*, -u, -īju ‘sypać, rozsypywać, siać, rozrzucać, szastać (pieniędzmi)’ odchyła się pod względem znaczeniowym. Zob. LEW 260, ALEW 433. — Z innymi suf.: *kāišioti* ‘tykać, wtykać, obtykać’ (por. *brāidžioti* ⇐ *brid-* ⇐ *bredũ*; *pāišioti* ⇐ *piš-* ⇐ *pešũ*; w kwestii akutu zob. Būga, RR II, 476), *kāišalioti* ‘wsuwać, wtykać’ (na temat neosuf. -*alioti* zob. s.v. *sargālius*). — Nomina: *kaištis* ‘zatyczka, korek, zasuwa (drzwi), czop (w beczce), trzpień, kołek’, war. z insercją *k*: *kaištis*; *įkaištis* ‘jedzenie zabierane w drogę, prowiant; porcja drewna wkładana na noc do pieca; dziurka od klucza’; *ūžkaištis* ‘zasuwa, rygiel’ (SD *ažukaištis* «don, paxillus, embolus, epibolus»). Cps. *rāt(a)kaištis* ‘kołek żelazny zatykany na końcu osi, zabezpieczający koło przed spadnięciem, tzw. lon’ (por. *rātas*). Por. łot. *pakašas* f.pl. lub *pakaši* m.pl. ‘podściółka w stajni a. oborze’. — Do *kiš-* / *kaiš-* dotworzono nowy SE *kieš-*, por. *kieša* a. *kieša* ‘miejsce gęsto zasiane zbożem’ (por. syn. *kyšýnas* s.v. *kišti*), też ‘gęstwina leśna’. Paralela: *riet-* ⇐ *rit-* / *rait-*.

**kaišti**, *kaišiu*, *kaišiau* ‘skrobać, zdzierać skórę, obierać (kartofle); strugać’, *nukaišti* ‘oskrobać, oczyścić; dręczyć’, *prikaišti* ‘naskrobać, nastrugać’. Drw. *kaišenos* f.pl. ‘strużki, strużyny’. Związek z *kišti* ‘wsuwać, wpychać’ jest ze względów znaczeniowych mało prawdopodobny. Z powodu wokalizmu *ai* może to być czas. quasiprymary, zbudowany na iteratywnym prs. *kaišiu* do \*kaišyti (alternant na SE \*keiš- / \*kieš-). W perspektywie indoeuropejskiej możliwe jest nawiązanie w staroindyjskim, por. wed. *kéša-* m. ‘włos z głowy’ (⇒ *hárikeša-* ‘złotowłosy, blondwłosy’, *keśín-* ‘długowłosy’) z \*kaiša- < \*koj̥k-o-, SO do pie. \*kejk̥- (por. LEW 204, EWAIA I, 401). — To, że w danym kontekście nie wymieniono str. *coysnis* EV ‘grzebień, Kamm’, tłumaczy się podejrzeniem, że pruski hapaks jest błędem odpisu zam. \*cosynis (przestawienie sąsiednich liter). Emendacja otwiera drogę porównaniu z wyrazami lit. *kasà* ‘warkocz’ i *kastùvai* ‘zgrzebło’, zob. LAV 111, przyp. 222.

**kaitrà** 4 p.a., *káitra* 1 p.a. 1. ‘upał, znój, żar słoneczny, gorąco latem’, 2. ‘żar bijący od ognia’ (*Sausų malkų kitokia kaitrà*) — abstractum dewerbalne z suf. -*rā-* i SO *kait-* od \*keit-, zob. *kaišti*, *kaitaũ*. Paralele: *kaisrà* ⇐ *kaišti*; *kauprà* ⇐ *kaũpti*. — Drw. *kaitrótas* ‘upalny’, *kaitrumà* ‘czas najgorętszy, pora upałów’ (por. *liūtumà*, *sausumà*), *kaitrūs* ‘upalny, gorący — o dniu; dobrze się palący’, *kaitrì málka* ‘drewno łatwo palące się i dające dużo ciepła’. — Vb. denom. *įkaitrėti* ‘przygrzać — o słońcu’, *kaitrinti* ‘dawać ciepło, grzać — o słońcu, o piecu’ (war. *káitrinti*), *sukaitrinti* ‘zgrzać (konie) do wystąpienia potu, zgonić’.

**kajakas** SD «ktokolwiek, ktośkolwiek; lada co, leda co». Nieznany z innych źródeł zaimek nieokreślony. Pochodzi z uniwerbizacji zwrotu *kàs žino kàs* ‘kto wie, kto / co’. Wewnętrzne -*j-* ma paralelę w formie *kajikas* ‘coś’, o czym s.v. *kažkàs*.

**kakà** 2, 4 p.a. gw. 1. ‘sutek, cycek’, 2. ‘pierś kobieca’, 3. ‘smoczek do butelki’ — twór

reduplikowany, prawdopodobnie przejęty z języka dzieci. — Drw. *kakīnga mergà* ‘dziewczyna z wielkimi piersiami’, *kakýtēs* f.pl. gw. ‘piersiczki, cycuszek’, cps. *kakažindýs* 1. ‘oseseć; małe zwierząt’ (por. *žisti*), 2. ‘smarkacz’.

**kakalýs**, -io 3 p.a., *kākalis*, -io 1 p.a. gw. ‘piec; miejsce do leżenia na piecu, zapiecek; przypiecek’. Ze zmiany \**kākelis*, to zapożyczone z nwn. *Kachel* ‘kafel; piec; palenisko’ (GL 59, LEW 205, Čepienė 108). Zob. też *kōklē*.

**kakavà**, gen.sg. *kakāvōs* 2 p.a. 1. ‘proszek z nasion kakaowca’, 2. ‘napój z tego proszku sporządzony’ — zapoż. z blr. *kakáva*, -y f. To z kolei ze zmiany \**kakáva* — zapoż. z pol. *kakao* n., [kakaɔ], z akaniem oraz substytucją *v* za pol. *u* (por. *statulà* ⇐ pol. *statua*, [statuɔ]).

**kakéti**, *kāki* (war. *kāka*, *kakéja*), *kakéjo* gw. ‘sięgać dna’ (*Čia gilu*, *nekačesi*), *nekāki* ‘nie sięga dna (podczas nurkowania)’, [zmiana miejsca: *iškakéti* ‘(nurkując) dosięgnąć dna; mieć czego pod dostatkiem; być w stanie’], *užkakéti* ‘o dziecku: tracić dech od załkiania’. Durativum stanu na -*éti* od pwk. *kak-*, por. *kākti* m.in. ‘być dosyć, starczać’. Odpowiednik łot. *kacēt*, -u, -*ēju* ‘sięgać po co, starać się’, refl. *kacētiēs* ‘drażnić się’. — Z innymi suf.: *kākdinti* ‘zaspokajać, zadowalać kogo’, *kākinti* ‘czynić zadość; dać się najeść (dziecku)’, *iškākinti* DP ‘domieścić’, *pakākinti* ‘zadowolnić, nasycić, zaspokoić, zadośćuczynić, dogodzić’, DP ‘dosyć czynić’, *prikākinti* ‘dać dostatecznie dużo, zaspokoić’ (por. *prāntinti* ⇐ *prāsti*). Odpowiednik stpr. *kackint* ‘sięgnąć po co’<sup>195</sup>, war. *kakīnt*. Obok tego drw. \*[*kakina:t*] ‘dawać, udzielać’, por. ipv. *kackinnais* ‘daj, udziel’. Ta sama osnowa w łot. *kacināt* ‘badać, wypytować’, *kacinātiēs* ‘żartować, przekomarzać się, drażnić się’.

**kāklas** 1. ‘szyja’ (łot. *kakls* ts.), *kaklan mušu* SD «poszyykuię kogo, ceruicem alicuius ferio», 2. ‘gardło’ (*Visa per kaklā parleidžia* ‘Wszystko przepuszcza przez gardło’. *kaklo ažuēmimas* SD<sup>1</sup> «ślinogorz, synanche, angina» [‘zapalenie gardła’]), 3. ‘głos, zdolność śpiewania’. Jeśli wyjdziemy od dysymilatywnego zaniku -*l*- w praformie \**kāl-klas* (paralele: *žābalas* < \**žlāb-alas*, scs. *modla* ‘prośba’ < \**mold-la*, por. lit. *maldyti*), to znajdziemy tu nomen instrumenti \**k<sup>u</sup>ólh<sub>1</sub>-tlo-* od pwk. pie. \**k<sup>u</sup>elh<sub>1</sub>-* ‘obrać się; wprawiać w obrót’ (ME II, 138, LIV<sup>2</sup> 386n.)<sup>196</sup>. Por. wed. *cārati* ‘kręci się, porusza się’, gr. περιτέλλομαι ‘poruszam się w koło’, τελέθω hom. ‘staję się, spełniam się, znajduję się’ < \**k<sup>u</sup>élh<sub>1</sub>-d<sup>h</sup>e-*, SO gr. πολέω ‘przewracam ziemię, orzę’. Etymologicznym znaczeniem formacji \**k<sup>u</sup>ólh<sub>1</sub>-tlo-* będzie ‘ta część ciała, która wprawia w ruch głowę’. Por. z jednej strony stłac. *collus* ‘szyja’, łac. *collum* ts. (\**kolso-* < \**k<sup>u</sup>olaso-*), goc. *hals*, nwn. *Hals* m. ‘szyja’ < pie. \**k<sup>u</sup>ólh<sub>1</sub>-s-o-*, z drugiej strony temat na -*es/-os-*: scs. *kolo*, -*ese* n. ‘koło, τροχός, ἄμαξα’, loc.sg. *kolesi* < pie. \**k<sup>u</sup>ólh<sub>1</sub>-es-* (ros. *kolesó* ‘koło’, gr. πόλος m. ‘oś niebieska, biegun’). Por. LEW 205, ALEW 434. Inaczej Kroonen 2013, 205, który sprowadza lit. *kāklas* do reduplikowanej formacji pie. \**k<sup>u</sup>o-k<sup>u</sup>l-o-*. — Drw. *añkaklē* a. *añkaklis* ‘naszyjnik; obroża’, przen. ‘kłopot, zmartwienie’ (war. *añkaklis*, *añkaklē*), *apikaklē* a. *apykaklē* 1. ‘miejsce wokół szyi’ (por. *apyburnis* ⇐ *burnà*), 2. ‘część ubrania otaczająca szyję, kołnierz, kołnierzyk’ (war. *apkaklē*, *āpkaklē*, *apkākklē*)<sup>197</sup>, SD<sup>1</sup> <*apikaklē*> «oboyczyk» [‘ozdoba noszona wokół szyi, czasami stanowiąca

<sup>195</sup> Jako przykład niem. *greifen* w zdaniu *preistan swintan busennien steise salaūban kackint* ‘zum heiligen Stand der Ehe greiffen’ (w świąty związek małżeński wstąpić).

<sup>196</sup> Suf. \*-*tlo-* w powiązaniu ze SO pojawia się np. w łac. *pōculum*, -*i* n. ‘naczynie do picia, kubek; napój; uczta’ < pie. \**poh<sub>3</sub>-tlō-* (pwk. \**peh<sub>3</sub>-* ‘pić’).

<sup>197</sup> Por. z jednej strony ros. gw. *ogórlje* ‘kołnierz; obroża’ (od *górlo* ‘gardło’), z drugiej strony pol. daw. *oźredle* ‘otwór w koszuli lub wierzchniej odzieży, przez który przesuwają się głowę, obramowanie, kołnierz wokół tego otworu’ (SPXVI) < psł. \**ob žerdlē* ‘wokół otworu’ (loc.sg. od \**žerdlo*), z czym wiąże się strus. *ožerelje* ‘kołnierz’, ros. *ožerélbe*, ukr. *ožerélja* ts., słń. *ožrélje* ‘piers i szyja krowy, byka’ : strus. *žerelo* ‘gardło; otwór, ujście, wylot’, ros. *žereló* ts. (ob. *žerló* ‘otwór, wylot, krater’), stpol. *žródło*, pol. *źródło* ‘wypływ wody podziemnej’ (drw. od stpol. *žrēc* ‘żreć’ < psł. \**žerti* : lit. *gėrti*, zob.).



wykończenie ubioru', SPXVI], *atkaklūs* (zob.), *kaklėgà* (zob.), *kaklėlis* 1. 'szyjka (raka, zęba, butelki)', 2. 'ciepły kąt w piecu', *kaklinė* DP 'gardło', *kaklinė šikšna* SD «naszelnik, lorium latum, quo collum equi temoni alligatur» ['część upręży końskiej zakładana na szyję, naszyjnik', SPXVI], *kaklinỹkas* lub *kakliniņkas* 'poprzeczna listwa w wolim jarzmie; powróż lub rzemień łączący szyję konia z dyszlem', *pakaklė* 'przednia część szyi pod gardłem, podgardle; dzwonki u koguta', *pakaklės* f.pl. SD «podpiersie, antilena, phaleræ» ['pas upręży obejmujący piersi konia', SPXVI], *pakaklỹs* 'podgardle' (SD «podgarstek, mentum, iugulum»). Cps. *kaklāraištis* 'krawat' (por. *raištyti*), *kākligė* 'choroba gardła' (skrót haplologiczny z \*kakla-ligė, por. *ligà*), *kakloryšis* 'chustka wiązana na szyi' (por. *rišti*), *kietakaklis* stlit. 'uparty, krnąbrny' (por. *kietas*, por. nwn. *Halsstarriger*), *mėlynkaklis* stlit. 'synogarlica, Streptopelia risoria' (por. *mėlynas*; kalka ze stpol. *sino-garlica*, zob. Brückner 1927, 491), *viřvakaklis* (zob. *viřvė*). — Tu też *kāklis* 'urządzenie do podnoszenia ciężarów, dźwig', *kaklis kuriuo kų ištraukia* SD «kierat, którym co wyciągaia z dołu, ergata» (znaczn. etym. 'dźwig zwany szyją'), ⇒ vb. denom. *kāklyti*, *-iju*, *-ijau* 'ciężko pracować, harować'. Mniej prawdopodobne wydaje się odniesienie *kāklis* do czas. *kākti* (zob.) w ALEW 434. — N.jez. *Kaklėlis* 2x, *Kaklinis*, *Kakla-vežimis*.

**kaklėgà** 2 p.a. c. gw. 1. 'pijak, pijaczysko', 2. 'człowiek źle pracujący, partacz, fuszer' — ekspresywny rzeczownik na -ėga, utworzony od wyrazu *kāklas* 'szyja, gardło'. Znaczn. etym. 'ten, kto używa gardła' (?). GJL II, § 501 objaśnił -ėga jako transpozycję ruskiego suf. -jaga, por. ros. *bednjaga* 'biedak', *rabotjaga* 'pracowity człowiek, pracuś'. — Mutację sufiksu -ėga ⇒ -eiga poświadcza war. *kakleigà* c. 'pijak' (por. *eigà*).

**kaklinė** pot. 'koklusz, krztusiec'. Zdaniem GJL II, § 324, s. 194 jest to przekształcenie wyrazu pol. *koklusz* pod wpływem adideacji do wyrazu *kāklas* 'szyja' (przykład pominięty w monografii Kabašinskaitė 1998). Por. suf. -inė w takich nazwach chorób, jak *gerklinė* 'choroba gardła' ⇐ *gerklė* 'gardło' i *piļvinė* 'rozstrój żołądka' ⇐ *piļvas* 'brzuch'.

**kakorỹt** gw. adv. 'popojutrze' — przysłówek wymieniony przez Otrębskiego (1934, 421) wraz z dwoma podobnymi: *gaidžiorỹt* 'popopojutrze' [za cztery dni] i *vištosrỹt* 'za pięć dni'. Złożenie z II członem *rỹt(as)* 'jutro'. Człon *kako-* o formie gen.sg.m. na -o pozostaje niejasny. LEW 205 dopatrywał się w nim interu. *kakāryku* 'kukuryku'. Wątpliwe.

**kaktà** 4 p.a. 1. 'czoło', 2. DP też 'twarz', 3. przen. 'przód, przednia część', zwł. 'przednia część pieca' (*kakta pečiaus* SD «czeluść v pieca, praefurnium»), 4. 'wykusz, część budynku wystająca z lica ściany ponad parterem'. War. gw. *kāktas* 'czoło; izba na końcu chaty, alkierz'. Odpowiednik łot. *kakta* a. *kakts* 'kąt, przestrzeń między dwiema stykającymi się ścianami'. Brak alternantów \*kek-, \*kik- w porównywalnym znaczeniu. Etymologia niezdecydowana. LEW 206 zestawiał — za K. Būgą — z łac. *conquiniscō* 'schylić się, przykucnąć' (to jednak odpada z uwagi na dzisiejszą rekonstrukcję pie. \*kūenk-, zob. LIV<sup>2</sup> 340; de Vaan 131: etymologia czas. łacińskiego pozostaje nieznana). Może do czas. *kākti*? — War. z udźwięcznionym nagłosem: *gaktà* 'przednia część sań z zagiętymi płozami; przednia część pieca chlebowego' (war. *gāktas*). Por. *goserė* < *koserė*. — War. metatetyczny: *gatkà* gw. 'pierwszy poprzecznik łączący płozy sań'. — Drw. *kaktinis* 'czołowy': *kaktinė rėdykla*, *raištis brungus kaktos* SD «naczelnik, frontale» ['ozdoba czoła końskiego, część upręży'], *prėkaktis* 'daszek u czapki; miejsce przy otworze pieca chlebowego, przed paleniskiem' (dosł. 'przyczółek'). Cps. *bliskaktis* 'zwierzę z łysiną na łbie' (por. *blisas*), *kaktomuša*, -*mušais* adv. 'twarzą w twarz, oko w oko; czołowo (zderzyć się)' (por. *mūšti*), *kietakāktis* 'uparciuch' (por. *kietas*), *laukakāktis* 'zwierzę z łysiną na łbie' (por. *laukas* II).

**kākti**, *kankù*, *kakaũ* 1. 'iść, jechać, udawać się gdzieś, ruszać dokądś (*Laikas namo kākti* 'Czas ruszać do domu'), odbywać drogę, przybywać dokądś, wracać z powrotem', 2.

‘być dosyć’. 3 os. impers. *kañka* ‘starcza, wystarcza, jest czego dość’, *nekanka* DP ‘nie dosyć będzie’. Cps. *apkàkti* ‘obejść, odwiedzić, spotkać, znaleźć’, *atkàkti* ‘przybyć’, *iškàkti* ‘wyjść, wyjechać’, SD *ižkunku* «dochodzę» (syn. *daeidinėju*), «dojeżdżam do kąd», DP ‘dojść, dostąpić, dostać się, przyjść’ (*Duok laimingai iškakt mums karalysten tava* PK 144<sub>3-4</sub> ‘Daj szczęśliwie dostąpić królestwa wiecznego’), *pakàkti* ‘wystarczyć’ (⇒ *pakaktinai* SD «dostatecznie», dziś *pakañkamai* ‘wystarczająco’), *parkàkti* ‘powrócić do domu’, *sukàkti* ‘zjechać się, zebrać się; (o czasie) upłynąć, spełnić się, (o terminie) minąć’ (*Jam sukāko dvidešimt metų*), *užkàkti* ‘zajść, zajechać, zawitać gdzie’. Odpowiednik łot. *kakt* przest. ‘skończyć się’ (formy osobowe nieznane, zob. ME II, 138), zob. też derywaty łot. s.v. *kakēti*. — Lit.-łot. *kak-* przedstawia alternant na SO do pie. \*k<sup>u</sup>ek- albo \*kek<sup>u</sup>- ‘sięgać po co, greifen nach, erreichen’ (LIV<sup>2</sup> 347: tylko bsł.). Odpowiednik słow. *čekati* ‘czekać’ — drw. iteratywny na -*ati* od prymarnego prs. \*čekō a. \*čēcō, por. Stang 1970, 75. O cs. *čakati* zob. s.v. *kěkti*. Inaczej LEW 206. Nie wiadomo, jak doszło do ustalenia się stopnia *o* w czas. prymarnym. Czy było to vb. denominativum z prs. infigowanym? — Drw. werbalne: *kākdinti* caus. ‘wysyłać, wyprawiać’, *pasikākdinti* stlit. ‘zadowolić się, sich begnügen’, *kakēti* (zob., tam też *kākinti*). — Neopwk. *kank-*: *kānkinti* ‘sprawiać, żeby starczyło, zaspokajać czyjś głód, czyjeś potrzeby’. — Drw. nominalne: *iškaka* ‘wyjazd, wydalenie się’, *nėkakšis* przest. ‘ktoś niezadowolony, niezaspokojony’ (por. suf. w *pūstikšis*, *nepasliñkšis*), *sūkakis* ‘uzgodnienie’: *atilsis nuog kariavimo iž sukakio abiejų šalių / paliauba neilga nuog karionės* SD «frysz, wytchnienie zmowne w potyczce», «odwłoka w prawie, induciæ, feriæ belli, iuris», *sukaktis*, -*iēs* f. ‘rocznica’, *metų sukaktinės* DP ‘rocznica’, *sukaktivės* f.pl. ‘rocznica, uroczystość rocznicowa, jubileusz’. — WSE *kėk-*: *kėkti* ‘męczyć się’ (zob. s.v.).

**kalādē** przest., gw. 1. ‘pień zrąbanego a. zwalonego drzewa, kłoda’, 2. ‘pieńiek do rąbania drzewa’ (SD «kloc, na którym rąbaia, siedzą; pień»), 3. ‘dyby’, 4. ‘ul wydrążony w pniu’ — zapoż. z błr. *kalóda*, -y (SLA 92, ZS 21, LEW 206, ALEW 436). War. *kaladà*, gen.sg. *kalādos* 2 p.a. ‘kłoda, kloc drewna; dyby’.

**kaladnỹkas I** stlit., gw. 1. ‘szopa do stawiania wozu i składania narzędzi, drewna oraz siana’, 2. ‘przedział w stodole’, 3. SD<sup>1</sup> «chłodnik & chłodnica, vmbraculum» [‘ocienione roślinami pomieszczenie letnie stawiane w ogrodzie lub w polu; namiot, szałas lub szopa; altana’, SPXVI] — zapoż. z ros. gw. *xolodník*, ukr. *xolódnyk* (SLA 93, ALEW 436). — Drw. *kaladnykēlis* SD «alkierz, meniana, podium» [‘boczny pokój, bokówka’] (syn. *pavietis*).

**kaladnỹkas II** gw. ‘barszcz na zimno, chłodnik’ — zapoż. z błr. gw. *xaladník*, -u-, pol. *chłodnik* ts. (por. ZS 21).

**kalakūtas** ‘indyk, Meleagris gallopavo’ — zapoż. z nwn. *Kalekut*, zapewne przy pośrednictwie pol. *kalakut*, *kura kalakucka* ‘indyk’ (por. LEW 207, SW II, 213). — Drw. *kalakūtē* ‘indyczka’, *kalakūtiena* ‘mięso indycze’, *kalakūtinas* ‘indyk’, idiom: *kalakūtis sveŗti* (*võŗyti*) ‘drzemać’, dosł. ‘ważyć indyki’. — Rzadki war. *kalkūnas* ‘indyk’ (Litwa pruska) został zapożyczony z nwn. *Kalkuhn* (stąd też ros. *kalkūn*, por. REW I, 511). Łot. *kalkūns*, *kalkūnis* ‘indyk’ jest zapoż. z dn. *kalkūn*, zob. LEW, l.c.

**kalamaškà**, gen.sg. *kalamāškos* 2 p.a. gw. ‘lekki wóz jednokonnny na wysokich kołach, bryczka’ — zapoż. z błr. *kalamážka*, -i (LEW 207). War. synkopowany: *kalmaškà*. Zob. też *kalmōgai*.

**kalāmoriūs**, -*iaūs* przest., gw. 1. ‘nieduże naczynie na atrament, kałamarz’, 2. ‘atrament’ (*Nuvažiavęs į miestą, nusipirk kalamoriaūs* ‘Jak pojedziesz do miasta, to kup sobie kałamarz’), 3. ‘pojemnik na naftę w lampie’ — zapoż. z ros. *kalāmarm* (← pol. *kałamarz*, por. REW I, 507). War. *kalāmorus*, *kaliamoriūs* b.z.a. ‘kałamarz’. War. synkopowane: *kalmoras*, *kalmoriūs*.

**kalāstas** gw. 'nieżonaty' — zapoż. z błr. *xalasty* (Zs 21), por. ros. *xolostój*. — Gw. *kalastēkas* 'nieżonaty, kawaler' — zapoż. z błr. *xalascjāk* (Zs 21), por. ros. *xolostjāk*. Oba te wyrazy zostały pominięte w LKŻ.

**kalatáuika** gw. 1. 'drewniany przyrząd do wyrobu masła, maselnica' (*Aš vakar tris kalatáuikas sviesto sumušiau* 'Ja wczoraj ubiłam trzy *kalatauka* masła'), 2. 'mątewka', 3. 'rozklekotany przedmiot drewniany', 4. 'marna chata' — zapoż. z błr. *kalatouka*, -i. War. *kalatáuikas*, *kalatáuikė* 'maselnica'.

**kalātyti**, *kalātiju*, *kalātijau* przest., gw. 1. 'tłuc, walić, łomotać', 2. 'klepać kosę', 3. 'klekotać, robić hałas', 4. 'kłócić się' — zapoż. z błr. *kalacics*, *kalačú*, 3 sg. *kalócics* (zob. Būga, RR III, 758, SLA 93, LEW 207), por. ros. *kolotítʹ*. War. z metatezą *l-t > t-l*: *katālyti*. Zob. też *kalatoti*.

**kalatoti**, *kalatōju*, *kalatōjau* przest., gw. 1. 'stukać, uderzać, łomotać; ubijać (śmietaną na masło)', 2. 'poruszać czym, wstrząsać', refl. *kalatotis* 'trząść się z zimna; chlupotać (o wodzie i jajach)', *išsikalatoti* 'rozklekotać się (o obłuzowanym mlonie w żarnach)' — zapoż. z pol. *kołatać* (Būga, RR II, 173). Por. *kalātyti*.

**kalavařtas** gw. 'kołowrotek do przędzenia' — zapożyczenie błr. *kalaŭrót*, -a 'kołowrót' (por. ESBM 4, 130), z zastępstwem II członu -ŭrót przez lit. -vartas (por. *vartýti* oraz hybrydę *kalā-vėžė*). — War. *kālvartas* pokazuje akut jako następstwo synkopowania samogłoski I członu złożenia *kalavařtas* (paralele: *kēlvārčiai*, *kēlvirta*). — War. *kalvarātas* 'kołowrotek, kołowrót' jest zlitewszczoną postacią złożenia ros. *kolo-vorót*, z synkopowaniem samogłoski I członu (por. *karavōjus* ⇒ *karvōjus*) i substytucją -vorót ⇒ -varātas. Od tego war. kontrahowany: gw. *kaurātas*. Por. LEW 1330. — War. *karvalātas* 'kołowrót do zwijania nici, motowidło; urządzenie do podnoszenia belek' (por. Zs 22) pochodzi z przekształcenia formy *kalvarātas* przez metatezę na odległość *l-r > r-l* (por. metatezy *gārvilkis > gālvirkis*; *rātalankis > lātarankis*). Od tego war. synkopowane: *kařvaltas*, *kāřvaltas* (Zinkevičius 1966, § 202).

**kalavijas** 'miecz, szabla, pałasz'. SD<sup>1</sup> «miecz; multan» ['miecz krótki, prosty, prawdopodobnie obosieczny', SPXVI]. SD: *kalavijų išimu* «dobywam miecza», *kalavijas abišaliai aštras vienu runku turimas* «pałasz, gladius anceps pro una manu», *kalavijas trumpas platus* «tasak, semispatha», *linktinis kalavijas* «szabla, acinacis, falcatus ensis», *viršūnė kalavijo* «sztych v miecza, mucro gladij». Odpowiednik stpr. *kalabian* EV 'miecz, Swert [Schwert]', czyt. [kalabi.jən] (zmiana *v > b*), war. *stan kalbīan* acc.sg. 'das Schwerdt' (III katechizm). Wyraz prawdopodobnie obcy (Endzelīns 1943, 188), o nagłosie zmienionym przez ludowo-etymologiczne nawiązanie do czas. *kalū*, *kālti* 'kuć, bić'. Por. pol. przest. *glewija* 'kopia, włócznia, spisa' (SPXVI), przejęte ze śrlac. *glavea*. Inaczej LEW 207 (rodzime, utworzone od czas. *kālti*), PKEŽ 2, 85n. (odtwarza osnowę \*kala-bā o znacz. etym. 'zdolność do cięcia'; wątpliwe). Zob. też *mėčius*. — Drw. *kalavijà* 1. bot. 'kosaciec, Iris', 2. 'ziele pomagające na zatwardzenie', *kalavijēlis* bot. 'mieczyk, Gladiolus, roślina bagienna o liściach w kształcie miecza' (por. nwn. *Schwertlilie*).

**kalbà** 4 p.a. 1. 'mowa', 2. 'język', 3. 'przemówienie, mowa', 4. 'rozmowa', pl. *kalbos* 'słuchy, pogłoski' — drw. postwerbalny od *kalbū*, *kalbėti* 'mówić' (zob. s.v.). Obok tego *nekalba* SD «niemota» (syn. *nežadas*). — Drw. *kalbiniņkas* 'językoznawca, lingwista', *kalbūs* 'rozmowny, gadatliwy' (por. *maldūs*, *žadūs*), *nekalbuolis* SD «niemowlątko». Cps. *kalbōtyra* 'językoznawstwo, lingwistyka' (dosł. 'badanie języka', kalka nwn. *Sprachforschung*, por. *tirti*), ⇒ *kalbōtyrininkas* 'językoznawca'.

**kalbėti**, *kalbū* (gw. *kalbiū*), *kalbėjau* 1. 'mówić, rozmawiać', 2. 'obmawiać, oczerniać', 3. 'powtarzać co bezmyślnie': *poterius kalbėti* 'klepać pacierze'. Cps. *pakalbėti*

‘porozmawiać, pogawędzić; mówić różnymi językami; opowiedzieć coś z pamięci; oczernić kogo’, *prikalbėti* ‘namówić, nakłonić’, *sukalbėti* ‘przemówić; dogadać się z kim (w obcym dialekcie a. języku)’, SD *sukalbēt dukterį ažu ko* «zrękować corkę, zmówić za kogo», *užkalbėti* m.in. ‘zamawiać, zaklinać, zażegnawać zaklęciami’. Refl. *kalbėtis* ‘prowadzić rozmowę’, *atsikalbėti* ‘nagadać się, pogadać z kim do woli; sprzeciwiać się, być innego zdania’, *pasikalbėti* ‘porozmawiać’, *susikalbėti* ‘dogadać się, zmówić się, spiknąć się’. SD s.v. «mowie, loquor, dico, aio, pronuntio» notuje cztery synonimiczne czasowniki: *kalbu*, *bilau*, *tariu*, *ižžundu žodį*. Odpowiednik łot. *kalbēt* ‘głośno czytać (o uczniu)’, *kalbētiēs* ‘dużo mówić; ciągle się kłócić’<sup>198</sup>. Jest to durativum na -ēti do ingressivum *kal̃bti*, *kalbstū*, *kalbaū* ‘zacząć mówić’, cps. *prakal̃bti* a. *prakālbti* ‘przemówić’ (*Nebylys prakal̃bo* ‘Niemowa przemówił’), *prikalbu* SD «przymawiam komu, przycinam», *sukalbu* SD «zaręczam», SD<sup>1</sup> *sukalbu kam moterį* «naraiaam, raię» (syn. *dziewostębię*). Leksem *kalb-* łączy się przez *s-* mobile i SO \*(s)kalb- z prymarnym czas. *skelb-*, zob. *skēlbti* ‘głosić, ogłaszać’ (tak też ALEW 440). Inaczej LEW 207n. (s.v. *kalbà*), gdzie etymologia pierwiastkowa: do pie. \*kelə-, \*kelh₁- jak w łot. *kaluôt* ‘schwatzen, reden’ i gr. κέλαδος ‘Lärm’, καλεῖν ‘rufen’ (zob. też Kroonen 2013, 205, s.v. \*halōn- ‘to call’). — Drw. werbalne: *kalbāsyti* ‘rozmawiać, gawędzić’ (co do budowy por. *mankāsyti*), *kalbinėti* iter. ‘mówić, rozmawiać’: *kalbinėju* SD «mawiam» (syn. *tunkiai bylau*), *apkalbinėti* ‘obmawiać’, *įkalbinėti* ‘namawiać’, *iškalbinėju* SD «wymawiam kogo, excuso», *susikalbinėju su kuo* SD «naradzam się z kim; znoszę się z kim» (por. łot. *kal̃bināt* ‘gadać, gawędzić’); *kālbinti* caus. ‘wszczynać rozmowę, zagadywać; namawiać’, *pakālbinti* ‘zaprosić’, *prikālbinti* ‘skłonić, namówić do czego’, *kal̃bti* (zob. wyżej). — Neoosn. *kalbē-*: *apkalbėjimas* DP ‘obmowa, posądzanie, omawianie, uwłaczanie czci’, *apkalbėtojas* DP ‘obmowca’, *iškalbėtinai* adv. SD «wymownie», *kalbėsena* ‘sposób mówienia’ (por. *seikėsena*), *kalbėtojas* ‘mówiący; mówca; kto leczy zamawianiem’ (SD «gadacz, disputator»), *sukalbėjimas* SD «zrękowiny, zmowiny» (syn. *sukalba*). — Inne nomina: *apkalbis* SD «obmowa» (*apkalbu kū* «obmawiam kogo, obelżę»), *ažukalbis* SD «zamowka, prætexus», *iškalba* ‘wymowa, krasomówstwo, elokwencja’, *iškalbamas* SD «wymowki godzien, excusabilis», *iškalbis* DP ‘wymowka, obmowka, wymowa, sprawa’, *iškalbus* SD «wymowny, eloquens...», *kalbà* (zob.), *kalbius* SD «mowca, aretalogus, linguax, blatero», *kalbnūs* ‘gadatliwy’ (por. *krutnūs*, *prašnūs*), *kalbūs* ts., *mielakalbis* SD «rozmowny», *nekalbuolis* «niemowlątko», *nesùkalbamas* ‘uporczywy, z którym trudno dojść do ładu’, *prakalbis* SD «przemowienie do kogo, alloquium, allocutio» (syn. *pražodis*), *sąkalba* a. *sukalba*: SD <sukalba> 1. «zmowa, praktyka, collusio, pactio», 2. «zrękowiny, zmowiny», *sąkalbis* SD <sukalbis> «umowa, zmowa, kontrakt». Por. nomina ze *skalb-* s.v. *skēlbti*.

**kalbokė** SD «treпка» [‘podeszwa drewniana ze skórą zachodzącą na wierzch stopy’, SW], *kalbokės* SD f.pl. «patinka abo patinki» [‘lekkie obuwie, sandał’, SPXVI]. Poza SD nie znane. Osnowa *kalb-* mogła być onomatopeiczna (o odgłosie wydawanym przez trepy).

**kaldrà** 4, 2 p.a. przest., gw. 1. ‘przykrycie łóżka, kapa’, 2. ‘przykrycie śpiącego’ — zapoż. z pol. *koldra* (← włos. *coltra*, zob. Sławski, SEJP II, 366) lub błr. *kóūdra*, -y (z pol.). War. *kaldas* (Bretkun). Por. SLA 93, LEW 208.

**kalė** 4 p.a., *kālė* 2 p.a. 1. ‘suka’ (SD «psica, suka»), 2. przen. ‘plotkarka’, 3. przen. przest. ‘uczestniczka wesela, której zadaniem było bronić panny młodej’. Poza tym wyraz ten jest nazwą rozmaitych przedmiotów i narzędzi, zob. LKŽ V, 129n. Tylko litewskie. Specht 1944, 122, następnie Sabaliauskas, *Balt* III:1, 1967, 109n. zaproponowali zbliżenie z osnową lit. *kal-* jak w wyrazie żm. *kalývas* ‘z białą szyją (o psie)’ ← \*kalis, f. \*kalė ‘biały, jasny’.

<sup>198</sup> Tu możliwa interferencja z czas. *kabelėties* ‘sprzeczać się’, zapożyczonym ze śrdn. *kabbelen* ‘sprzeczać się, kłócić się, wymyślać sobie’.

Substantywowany przymiotnik (paralela: *márgė* ⇐ *maĩgis* : *márgas*). Znacz. etym. ‘zwierzę o jasnym uwłosieniu’. Inaczej LEW 208: przy założeniu *s-mobile* (por. gr. σκύλαξ ‘szczenię’) do *skal-* jak w *skalikas*, *skālyti* (zob.). — Drw. *kaláitė* ‘suczka’, *kalaĩtės* f.pl. ‘sanki, na których spoczywa cieńszy koniec wywożonej z lasu kłody’ (⇒ drw. wsteczny: *kālės* ts.), *kalýnas* ‘szczenię’, *kaliūkės* a. *kaliūtės* f.pl. ts. Cps. *káljoda* c. ‘rozpusznik’ (por. *jódyti*): *Vyriškas girtas kaip káljoda, o merga jaip šunjoda kulias* (JUŠK). Vb. denom. *kaliúoti* ‘nazywać suką, lżyć, przeklinać’, refl. *kaliúotis*: *apsikaliúoti* ‘urodzić szczenięta, oszczenić się’, *prisikaliúoti* ‘przymilić się’.

**kalėdà**, gen.sg. *kalėdos* 2 p.a. przest., gw. 1. ‘kolęda, zbieranie przez księży datków w okresie Bożego Narodzenia’, 2. ‘podarek noworoczny; jałmużna’, SD «kolęda, strenna». Zapoż. ze stbłr. *koljada* (SLA 93, LEW 208), por. błr. *kaljadá*, -ý. Z tegoż źródła łot. latgal. *kalada* ‘jałmużna, opłatek wigilijny’. W kwestii samogłoski *ė* zob. *dėdė*. — Drw. *kalėdaitis* ‘opłatek wigilijny; podarek noworoczny’. Vb. denom. *kalėdóti* 1. ‘kolędować, chodzić po kolędzie, kwestować’ (m.in. SD), 2. ‘żebrac’.

**Kalėdos**, -ų f.pl. ‘święta Bożego Narodzenia’ — zapoż. z błr. *kaljady*, -ljád (SLA 93, Zs 21, LEW 208; por. ESBM 4, 215). — Drw. *ātkalėdis* ‘pierwsza niedziela po Bożym Narodzeniu’, war. *ātkalėdės* f.pl. ts. (por. *ātsekminis* ob. *ātsekminės*; *ātvelykis*, Būga, RR II, 132), *kalėdų mėnuo* a. *kalėdis* przest. ‘miesiąc grudzień’, por. *velykų mėnuo* (Skardžius, RR 4, 30), *tarpūkalėdis* lub pl. *tarpūkalėdžiai* ‘okres między Bożym Narodzeniem i świętem Trzech Króli’ (por. *tarpu*°).

**kalendōrius**, -iaus ‘kalendarz’, SD «kalendarz» — zapoż. z błr. *kaljandár*, *kalendará* (⇐ pol. *kalendarz*, łac. *calendārium*). Por. SLA 93 i LEW 209, gdzie niesłusznie wymieniono pol. *kalendarz* jako wyraz źródłowy. War. *kaleñdorius* ma akcent zgodny z polskim odpowiednikiem.

**kalėti**, prs. *kaliù* a. *kalėju* (3 os. *kāli*, *kalėja*), prt. *kalėjau* ‘pokutować za winę w więzieniu, siedzieć w więzieniu’, refl. *atsikalėti* ‘odsiedzieć wyrok’. W SD jest *kalėti* czasownikiem tranzytywnym: *kaliu* «więźnię, w więzieniu trzymam» (dziś *kālinu*, *kālinti* ts.). Zdaniem LEW 211 i ALEW 441 pierwotnym znaczeniem *kalėti* było ‘zakuwać w kajdany’, zatem czasownik ten jest drw. od *kālti* ‘kuć’, *apkālti* ‘zakuć w łańcuchy’. — Drw. *įkālinti* ‘wtrącić do więzienia’. Nomina: *kalinė* ‘więzienie’, SD «ciemnica; turma; więzienie» (syn. *saitai*), *įmetu kalinėn* SD «osadzam więźnia», *atsėdžiu skolų kalinėj* SD «odsiedzieć w więzy dług», *išsilaužiu iš kalinės* SD «wyłamuję się z więzienia», *pasodintas kalinėj* SD «osadzony do więzienia»; *kalinys* 1. ‘więzień’, 2. ‘więzienie’, *sankalinys* stlit. ‘współwięzień’. — Neoosn. *kalėj-*: *kalėjimas* ‘więzienie’ (por. *lytėjimas* ⇐ *lytėjau*, *judėjimas* ⇐ *judėjau*). — Nie wiadomo na razie, co począć z *kalėti*, *kāli*, *kalėjo* tr. ‘o roślinach: głużyć, tłumić wzrost innych roślin’ (*Liepa nukalėjo obelaitę*).

**kaliaūsė** 1. ‘zimowa czapka z futrzanymi nausznikami’, 2. ‘uderzenie w twarz, policzek’, 3. ‘twarz’ (*Ot ir gavai į kaliaūsę!* ‘Ot i dostałeś po gębie!’), 4. ‘strach na wróble’ — z \**kailiausė* < \**kailia-ausė*, złożenie członów *kailia*° (*kāilis*, -io ‘futro, kozuch’ i *aus*° (*aūsys* ‘uszy’), z dysymilatywnym zanikiem *j* w członie *kajlia*°. Por. LEW 209.

**kalýbas**, -a žm. ‘z białą szyją (o psie)’, ze zmiany *kalývas*. Drw. na -yvas od zanikłego adi. \**kalas* ‘biały, jasny’ (por. *senývas*, *senýbas* ⇐ *sėnas*). Werbalne *kal-* ukazuje się w łot. *kalēt* ‘bielić len, płótno’. Na temat neosuf. -yvas zob. *ankstývas*. — Z innym suf.: *kalýnas*, -ā ‘całkiem biały’. Dalszy wywód niepewny. Zob. LEW 209, gdzie m.in. o próbie nawiązania do gr. κηλίσ, -ῖδος ‘plama, zwł. krwi; skaza, piętno; hańba’. — Drw. *kalýbkaklis* ‘o białej szyi; o długiej szyi’, war. *kalybkaklis* (por. *kāklas*). Zob. jeszcze *kālė*.

**kalierà**, gen.sg. *kaliėros* 2 p.a. pot. ‘cholera’, używane głównie jako przekleństwo, np.

*Kaliēra tu!* ‘Ty cholero!’ (Zs 22) — zapoż. z błr. *xaléra*, -y ‘cholera’ (⇐ pol. *cholera*), też w przekleństwach (zob. TSBM 5, 172). LKŽ V, 136 chyba niesłusznie wskazał wyraz polski jako źródłowy.

**kálkēs**, -iū f.pl. ‘wapno, tlenek wapnia’ (war. *kálkiai*, *kálkiai*) — zapoż. z prus.-niem. *kalk* (GL 60, LEW 209, Čepienė 105), por. nwn. *Kalk* m. — Drw. *kalkétas* ‘wapienny, np. o glebie’, *kálkinė* ‘wapiennik, piec do prażenia wapna’, *kalkingas* ‘wapnisty, wapienny’, cps. *kálkakmenis* ‘wapień’ (por. *akmuō*), *kalpēcūs* ‘piec do prażenia wapna’ < \**kalk-pečius* (por. *pēcūs*). Vb. denom. *kálkinti* ‘wapnować (glebę), bielić wapnem (pnie drzew)’.

**kalmōgai** m.pl. gw. ‘rodzaj wozu osobowego’, por. *Kalmōgais gera važiuoti. Pakinkyk arklius į kalmogus*. Ze zmianą rodzaju i synkopowaniem wewnętrznej samogłoski zapożyczone z ros. gw. *kalamága*, *kalymága* ‘powóz używany do wyjazdu na ślub, na wesele’ (por. REW I, 599n., s.v. *kolimóg*). — Obok tego *kalmogà*, -ōgos ‘wózek dziecinny’ (por. LEW 207). Zs 21 niesłusznie wskazał błr. *kalamážka* jako źródło zapożyczenia.

**kálnas** ‘góra, wzniesienie’ (łot. *kalns* ts.). Pl. *kalnaĩ* 3 p.a. lub *kálnai* 1 p.a. Formacja na SO *kál-C*, urobiona od *kél-V*, por. *kélti*, *keliù*, *kéliau* ‘wzniesić, podnieść do góry’ < pie. \**kelH-* (LIV<sup>2</sup> 349; ALEW 442: \**kolHnós*). Porównuje się ją z łac. *collis*, -is m. ‘wzgórek, wzniesienie’: *praecellō* ‘przewyższać’, *excellō* ‘wyróżniać się’, mianowicie przy założeniu, że refleks łaciński pokazuje zanik spółgłoski lrg. w formacji na SO, < \**kolnis* < \**kolH-ni-*. Do tego gr. *κολώνη* ‘wzgórze, pagórek; kurhan, mogiła’, *κολωνός* ‘wzgórze, pagórek’ (GEW I, 906, Beekes 2010, 741n.). Formacja na SZ w germańskim: stang. *hyl*, śrang. *hill* ‘wzgórze’ < \**hulni-* < \**kł(H)-ni-* (Watkins 2011, 40, Kroonen 2013, xxxv). Zdaniem Beekesa, l.c. chodzi tu o tematyzację starej osnowy na -n- z apofonią, pie. \**kolH-n-*, \**kłH-n-*. — N.B. Z uwagi na to, że lit. konstelacja *akut* suf. -n- jest niekiedy wtórna, wolno dopuścić alternatywną rekonstrukcję \**kālinas* < pie. \**kolH-ino-* i zmianę tej praformy przez synkopę i w *kálnas* (paralele: *vėlnas*, *kėlnės*). — Drw. *įkalnė* ‘stok, zbocze’, *įkalniui* adv. ‘(iść) pod górę’, *įkalnūs* ‘wzniesiony, wyżej położony’, *kalniaũ* adv. ‘wyżej, na górze’ (*Gyvena įkalniaũ* ‘Mieszka nieco wyżej’), *kalnynas* ‘łańcuch górski’, *kalniotas* ‘górzysty’, *pakalnis* DP ‘pagórek, padoł’, SD «padoł, vallis» (kalka z pol. *pagórek*?), *pakalnė* ‘podnóże góry, zbocze góry’ (n.jez. *Pakálnis*, *Pakałnis* 2x, n.rz. *Pakałnė*), *pakalniui* adv. ‘pod górę; z góry’ (por. *pavandeniui*). Cps. *kalnāgūbris* (zob. *gūbrīs*), *kalnāpievė* ‘górska łąka, hala’ (por. *pieva*). — N.m. *Kálnai* 3x, *Kalnaĩ* 3x, *Kalnėliai* 4x, *Kálniškiai* 32x, *Kalnūjai* 2x, *Kalnuočiai* 4x, *Kalnuotė* 7x (rzadki suf. -uotė, por. *ślakuotė*, *ruduotė*), *Pakálnė* 6x, *Pakałniai* 9x, *Užkalniai* 7x, *Užūkalniai* 2x, cps. *Kalnāberžė*, *Kálnabridžiai* 2x, *Kalnālaukis*, *Kalnūgalis* oraz *Aukštikalniai*, *Obėlkalnis*, *Piliakalnis*, *Šilkalnis*, *Švedūkalnis*, *Šventākalnis* (dosł. ‘Święta Góra’, por. stpr. *Swentegarben*, od *garbis* ‘góra’), *Totōrkalnis*, *Vyžūkalnis*.

**kalniērius**, -iaus stlit., gw. ‘kołnierz’, SD «kołnierz v szaty, focale, petagium» — miejsce akcentu wskazuje na zapoż. z błr. *kaŭnér*, gen.sg. *kaŭnjará* (⇐ pol. *kołnierz* ⇐ śrwn. *kolner*). Por. SLA 93n. (niesłusznie wskazał pol. *kołnierz* jako wyraz źródłowy).

**kálpas** żm. 1. ‘sługa, parobek, robotnik’, 2. ‘walet w kartach’. Odpowiednik łot. *kalps* ‘sługa, parobek, robotnik; walet w kartach’ (*dieva kalps* ‘pastor’, *dieva kalpa kalps* ‘kościelny, zakrystian’). Obecność intonacji przemawia za rekonstrukcją \**kālpas* < \**kālapas* (synkopa i wzdłużenie zastępcze). Chodzi tu o transpozycję pożyczki ruskiej *xolopъ* ‘chłop pańszczyźniany, niewolnik, sługa’ (dziś akcentowane ros. *xolóp*, błr. *xalóp*, -a). Wtórna sekwencja *álC* też w zapoż. *álvas*, *páltis*, *šálmās*. Inaczej Būga, RR II, 369: łot. *kalps* jest zapoż. praruskiej formy \**xolpū*, za nim ME II, 144. Por. też LEW 210. — Drw. *kálpis* ‘walet w kartach’, *kalpūkas* ts. Vb. denom. *kalpāuti* ‘być sługą, służyć u pana’ (por. łot. *kalpuôt* ts.). — Młodszym zapożyczeniem jest *klāpas* ‘chłopiec; parobek’ (m.in. u Donelajtisa) ⇐ pol.

*chlop* (SLA 102, LEW 210).

**kalpōkas** przest., gw. 1. 'kołpak, wysoka czapka filcowa; środek kapelusza', 2. przen. 'szkło w lampie naftowej'. SD «kołpaczek, kołpak, pileus turbinatus». Zapoż. ze stbr. *kolpakъ* (SLA 94, LEW 210), por. bhr. *kaŭpák*, -á. Wyraz pochodzenia tureckiego, zob. Stachowski 2014, 346. — Drw. *kalpokinis* 'filcowy, pilśniowy'.

**káltas** 1. 'dłuto, narzędzie do wycinania, wykonywania otworów i rowków' (*kaltas tekintojū* SD «tokarskie dłuto, tornus»), 2. 'klepadło do kosy, obuszek', 3. 'kieł' (*Nerodyk savo káltu*), 4. bot. 'buławinka czerwona, *Claviceps purpurea*'. Dewerbalne nomen instrumenti na -tas od *kálti* 'kuć, bić, wbijać'. Paralele: *plāktas* ⇐ *plakù*; *rāktas* ⇐ *rakù*; *skāptas* ⇐ *skapiù*. Nawiązanie stpr. *calte* 'moneta, ein margk' (Grunau). — Drw. *káltai* m.pl. 'przyrządy do klepania kosy', *kaltālis* 'młotek do klepania kosy', *kaltēlis* 'dłutko, młotek', też nazwa pewnej ryby, *kaltikai* m.pl. 'chodaki, trepy' (wydłubane w drewnie), *kaltūkai* m.pl. 'przyrządy do klepania kosy'.

**kāltas**, -à 1. 'winien, winny czego', 2. 'winien, dłużny komu pieniądze'<sup>199</sup> (*Ji man trimis rubliais kalta, skalna* 'Ona jest mi trzy ruble winna'). DP 'winien, winny; powinien; winowajca', SD «krzyw, winien; winny w czym», *jaučiuosi tami kaltas* «znam się do czego, uznawam co» ['czuję się winny czego']. Związek z czas. *kálti* 'kuć na kowadle' jest ze względów znaczeniowych mało prawdopodobny. Przy uwzględnieniu s-mobile można natomiast postulować praformę \*skal-tas. Budowa paralelna z bliskoznacznym przym. *skāl-nas* 'winny, dłużny' — od *skel-* jak w czas. *skeliù*, przest. *skelù*, *skelėti* 'być dłużnym, być winnym' (zob. s.v.). Wyrazy *kāltas* i *skāl-nas* rozpodobniły się podobnie jak np. *kalbā* i *paskālba*. Inaczej ALEW 443, który widzi w *kāltas* zleksykalizowane ptc.prt.pass., oparte na prt. *kālē* 'kuł, kował' (znaczn. etym. 'zakuty w kajdany'). — Drw. *ikaltis* 'dowód winy, poszlaka', *kalčiā* 'wina' (abstr. na -iā-, typ *verčiā*), *kaltē* 'wina, grzech', DP 'wina, zawinięcie' (*impuolu kaltēn* SD «grzeszę»), *kaltinykas* SD «winowaty, winowajca». — Vb. denom. *kaltinu* SD «winuję», *nukałsti*, -kalstù, -kaltaũ 'przewinić, zawinić, popełnić przestępstwo', refl. *nusikałsti* ts., ⇒ *nusikałtēlis* 'przestępca', *nusikaltimas* 'przestępstwo, zbrodnia'; *prasikałsti* 'przewinić, zawinić'.

**kálti**, *kalù*, *kaliaũ* 1. 'kuć na kowadle' (*kalu pinigus* SD «biję, kuię pieniądze»), 2. 'wbijać kół' (*Kuolą reikia kalt, baslį best*), 3. 'objąć (deskami, listwami)', 4. 'ciosać, wykuwać (w kamieniu); okładać (kamieniem, marmurem)', 5. 'wydrążyć dłutem', 6. 'bić dziobem', *kalu snukiu* SD «kluię», 'kłapać dziobem, klekotać (o bocianie)', 7. 'zagłuszać cieniem inne rośliny'. Odpowiednik łot. *kalīt*, *kaļu*, *kalu* 'kuć, bić, przybijać, podkuwać', gdzie praesens ma formację na -iā-, zgodną ze scs. *koljō* (inf. *klati* 'zakłuwać, szlachtować', por. stpol. *klóć*, *kolę* 'przebijać czymś szpiczastym, dziurawić'), prowadzi do przypuszczenia, że lit. paradygmat ma charakter quasiprymarny, czyli że za podstawę ma prs. iteratywne \*kaljō ⇐ pie. \*kolh<sub>2</sub>-ēje-, inf. \*kalyti (pwk. \*kelh<sub>2</sub>- 'bić, uderzać', LIV<sup>2</sup> 350). Zastąpienie prs. \*kaljō przez *kalù* znajduje paralełę w odnowieniu \*bariu przez *barù* (zob. *bárti*), \*kasiu przez *kasù* (zob. *kàsti*) oraz \*maliu przez *malù* (zob. *málti*). Inaczej LIV<sup>2</sup>, l.c., gdzie *kalù* uznano za przekształcenie pie. osnowy reduplikowanej na SO, \*ké-kolh<sub>2</sub>-C. Nawiązania ie.: gr. *klā-* 'łamać': ἀποκλᾶς 'łamiący', łac. *percellō*, -ere 'uderzyć, popchnąć, przewrócić, powalić na ziemię; ugodzić, zadać cios; strącić skądś, obalić, zgubić; wstrząsnąć, przerazić, przejąć strachem, podziwem' (prs. \*kel-n-h<sub>2</sub>-e/o-), por. de Vaan 2008, 105, Beekes 2010, 710n. Zob. też LEW 211n., ALEW 444. — Cps. *apkalu gelažim* SD «okować co», *apkalu lenciūgais* SD «okować kogo» (dosł. 'zakuć w łańcuchy'), *inkalu* SD «pobiiam goździa», *iškalu* SD «wydrążam, dłubię; wykowywam», *pakálti* 'pobić (młotkiem); podbić, podzeliwać, przybić

do butów nowe podeszwy', *pérkalti* 'przebić, przekuć', *perkalu* SD «przekluwam», *prikálti* 'przybić, przygwoździć', *sukálti* 'zbić razem', *užkálti* 'zabić, zabijać (gwoździami, deskami)'. Refl. *káltis*, *kalúos*, *kaliaūs* 1. 'o pisklętach: rozdziobując skorupkę od środka, wydobywać się z jaja, kluć się, wykluwać się', 2. 'o zębach, wąsach: puszczać się, wyrzynać się' (*vaĩkui dañtys kãlasi*), *išsikalo vištelis* SD «wykluło się kurczę», *prasikálti* 'przebić się, przekuć się (o pisklęciu), wyróżnić się (o zębach, wąsach), wykiełkować, wydobyć się z ziemi, wzejść (o roślinie)', war. synkopowany: *praskálti* (zob. *skálti*). — Drw. werbalne: *káldinti* 'kuć, wykuwać; ociosywać kamień', cur. 'dać do wykucia' (por. *áusdinti*, *máldinti*), *kalénti* 'klekotać (dziobem), turkotać (o czapli), szczekać (zębami), *sukalénti* 'zaklekotać', 'zaterkotać — o karabinie' (por. *klegénti*  $\leftarrow$  *klegėti*), *kalinėti* 'postukiwać', *apkalinėti* 'ociosywać', *apkalinėju* SD «okrzeseię kamień», *ĩkalinėju* SD «naszczepiam drewna» (por. łot. *kalināt* 'dzwonić zębami'), *kalsnóti* 'po trochu kuć; wykonywać roboty kowalskie' (neosuf., por. *dulksnóti*, *kilsnóti*), *kálstyti* frq. 'kuć, kować' : łot. *kalštīt* 'podkuwać konie' (por. *kárstyti*  $\leftarrow$  *kárti*; *káustyti*  $\leftarrow$  *káuti*). — Nominalny SO-C: *akmuo kaltas* SD «kamień ciosany», *káltas* 'dłuto' (zob. s.v.), *káltuva* a. *káltuvė* 'kuźnia', *kálvė* (zob.), cps. *kaltadañtis* (zob. *dantis*). Nominalny SO-V: *apykalos knygu* SD «klausura ksiąg, vincula aerea librorum» ['okucia ksiąg'], *iñkalas* a. *ĩkalas* 'drewniany kołek w ścianie', *pakalà* 1. 'klin' (syn. *pakulà*), 2. 'podkówka na obcasie',  $\Rightarrow$  *pakalikas* (zob.), *pérkala* a. *pérkalas* 'jaz' (war. *pérkolas*), *pérkalas* 'gwoźdź', *priekãlas* (zob.), *užkalas* 'gwoźdź, śruba'; por. łot. *kalējs* 'kował'. Cps. *auksakalys* (zob. *áuksas*), *bobkalys* (zob. *bóba*), *dančiakalys*: SD <dunčiakalis> «konował, veterinarius, equarius medicus» (syn. *arkliogydis*, *arklių gydytojas*), *gìrnakalis* 'rzemieślnik wykuwający żarna' (por. *gìrnos*), *kũlkalis*, *-kalys* 'rzemieślnik obrabiający kamień, kamieniarz' (por. *kũlis*), *rakštikalis* SD «dłoto, dłotko, cælum, cæstrum, scalprum, tornus» (por. *rakštis*), *rãtkala* 'kołek żelazny zatykany na końcu osi, zabezpieczający koło przed spadnięciem, tzw. lon' (por. *rãtas*, *rãtakaištis*), *tilžkalas* (zob. *tilžti*), *varkalys* (zob.). N.m. *Pérkaliai*, *Varnakaliai*. — WSO *kol-* < \*kāl-: *pérkolas* (zob.), *užkolis* žm. 'boleć, kołek na osi koła', cps. *gìrnãkalis* 'rzemieślnik wyrabiający żarna' (por. *gìrnos*), od tego przez drw. wsteczną nazwiska *Kõlis*, *Kolys* (inaczej LPŽ, s.v.). — Odnośnie do SZ *kùl-C* zob. s.v. *kùlti*.

**kaltūnas** 1. 'kołtun, zbity kłęb włosów powstały z powodu brudu i wszawicy, Plica polonica', 2. 'nieczesane włosy', 3. 'kudły, kłaki' (peior. o włosach). War. *kaldūnas*. Zapoż. z błr. *kaūtūn*, -ą. Por. ZS 22, LEW 208 (s.v. *kalčys*). — Drw. *kaltūnūotas* 'z kołtunem', cps. *kaltūnvėlė* 'choroba powodująca zbijanie się włosów w kłęb' (por. *vėlti* II), *kaltūnžolė* bot. 'tojeść rozesłana, Lysimachia nummularia' (por. *žolė*).

**kalvā**, acc.sg. *kaļvā* 4 p.a. 1. 'wzgórze, wzniesienie, pagórek', 2. 'szmat ziemi pośród łąki; polana w lesie', 3. 'płytsze miejsce na morzu'. Odpowiada łot. *kaļva* 'górką, pagórek; wysepka na rzece, półwysep, zatoka, łąka piaszczysta'. Zewnętrznie biorąc, różni się tylko sufiksem *-va* od *kálnas* (zob.), ale problemem pozostaje brak intonacji (war. anitowy?). SO *kal-* należy do pwk. *kel-* jak w *kėlti* 'wzniesić, podnieść' (zob. s.v.). Por. LEW 209n., ALEW 445. — Drw. *kalvaĩtis* 'kto mieszka na wzniesieniu' (por. *žemaĩtis*), *kalvakā* gw. 'małe wzniesienie, pagóreczek' (por. suf. w *ašakā*, *plaštakā*), *kalvūs* '(o terenie) pofałdowany, falisty, pagórkowaty'. — N.m. *Kalvā*, *Kaļvos*, *Kalvaĩ*, *Aukštkalviaĩ*.

**kálvė** 1 p.a., *kalvė* 4 p.a. 'kuźnia' (SD «kuźnia, kowalnia, ferraria officina»). Odpowiednik łot. *kalva* a. *kalve* 'kuźnia'. Dewerbalne nomen loci z suf. *-vė* od *kálti* 'kuć' (zob. s.v.). Por. *gleivės*  $\leftarrow$  *gliėti*; *sántarvė*  $\leftarrow$  *sutařti*. — Obok tego jest *kalvė* w znaczu. 'podróż', np. *Išsirengiau ilgon kalvėn* 'Wybrałem się w długą podróż'. Niejasne. — Drw. *kálvis* (zob.). N.jez. *Kálvė*.

**kálvis**, *-io* 'kował', SD «kuźnik, żeleźnik» (łot. *kaļvis* ts.) — formacja dzierżawcza z suf. *-ja-* od *kálvė* 'kuźnia' (por. stosunek pol. *kuźn-ik* 'kował'  $\leftarrow$  *kuźnia*). Znacz. etym.



‘związany z kuźnią’. Inaczej ŽD 379: \*kal-vja- od *kálti* ‘kuć’ (wątpliwy jest suf. -vja- w drw. odpierwiastkowym). — Drw. *kálvaitis* ‘syn kowala’, *kalvība* ‘robota kowalska’, *prakálvis* ‘marny kowal’, *kalvystē* a. *kalvystā* ‘kowlstwo, robota kowala’. Osobno zob. *šáltkalvis*. — Nazw. *Kálvis*, ⇒ patron. *Kálvaitis*, *Kalvēlis* LPŽ (por. pol. Kowalik, Kowalczyk). N.m. *Kálviai* 11x, *Kalviai* 7x, *Kalvēliai* 10x, *Kálviškiai* 5x, cps. *Kálviasalis*, *Rupkalviai*.

**kamānē** 1. ‘trzmieł, *Bombus terrestris*’, 2. ‘dzika pszczoła’, SD *kamanēs* f.pl. «cmieł, apis sylvestris». War. *kamanē*. Drw. *kamaninēs bītēs* ‘dzikie pszczoły’. Z innym suf.: *kamunē* 1. ‘dzika pszczoła’ (⇒ *kamuninis medūs*), 2. b.z.a. ‘tatarak, *Acorus calamus*’. Odpowiedniki bałt.: łot. *kamane*, *kam(i)ene* ‘trzmieł’, stpr. *camus* EV ‘dzika pszczoła, Hummele’. Od tego odchyła się pod względem sufiksu psł. \*kom-arū ‘owad dwuskrzydły *Culex*’, por. strus. *komarū*, ros. *komár*, -á, pol. *komar* ob. *komór*, słń. *komár*, -rja (znacz. etym. ‘owad bzyczący’). — SZ \*kim-: psł. \*čīm-eljī ‘*Bombus*’, stpol. *czmieł* (gw. *ćmieł*), pol. *trzmieł*, stczes. *ščmel*, *čmel*, czes. *čmelák*, ros. *šmelb* (gw. *čmelb*), słń. *čmēlj* (por. Rejzek 2001, 118, Boryś 2005, 650). — Podstawa pewnie dźwiękonaśladowcza, por. pol. *trzmieł* ⇐ *trzmić* ‘huczeć, szumieć’; nwn. *Hummel* ‘trzmieł’ ⇐ *hummen* ‘brzęczeć, bzykać’. Zob. BSW 115n., LEW 212.

**kāmanos**, -ų f.pl. ‘rzemienna uzda z wędzidłem, uździenica’. SD *kamanos plēštinēs* «monsztuk koński» (syn. *žūslai*, *ūdylai*). War. *kamanēs* b.z.a. Nawiązanie w łot. *kamans* ‘grubszy koniec belki’, *kamanas* (-es) f.pl. ‘sanie’. Niejasne. LEW 212 połączył *kāmanos* z psł. \*kūmy, \*kūmene (o tym zob. s.v. *kamienas*). — Vb. denom. *kamanóti* ‘nakładać koniowi uzdę’.

**kamañtai** m.pl. 1. ‘drewniany obłak stanowiący część chomąta’ (*Nauji pavalkai, o seni kamañtai*), 2. ‘miękką część chomąta’ (*Su kamañtais važiuojant, arkliui kaklo negrauzia*), 3. ‘uprząż końska, szory’. Zapoż. z pol. przest. *chomąt*, też du. *chomąta*. Por. ZS 22, LEW 212 oraz Bańkowski, ESJP I, 143.

**kamarà** 2, 4 p.a. gw. 1. ‘komora, w chacie wiejskiej izba do przechowywania zapasów żywności, odzieży itp., spiżarnia’, 2. ‘pokój gościnny w chacie wiejskiej’, SD «komora, mieszkanie abo schowanie, conclauē, conclauium, cubiculum». Zapoż. z błr. *kamóra*, -y (⇐ pol. *komora*), por. SLA 94, ZS 22, LEW 212. SD: *kamara gulima* «łóżnica abo sypialna komora» (syn. *gulta*), *knyginē kamara* «księżnica, komora na księgi», *kamara ypati* (SD<sup>1</sup>) «pokoy, cella, conclave». — Drw. w SD: *kamarēlē* «komorka», *kamarēlē skrynelei*, *kolytai* etc. «komorka w szkatule, w kalecie, w szafie etc.», *kamaringas* «komoreczasty, komorek siła maiący». Zob. też *ūžkamaris* s.v. *ūžkaboris*. — N.m. *Kamariškės*, *Kamariškiai* 2x.

**kamárnykas I** przest., gw. ‘komornik, chłop bezrolny mieszkający kątem w cudzej chacie, mieszkaniem wiejskim nie mający własności nieruchomości’ — zapoż. z błr. *kamórník* ⇐ pol. *komornik* (por. SLA 94). SD *kamárnykas* 1. «podkomorzy królewski; urzędnik pański, krolewski komorze przełożony», 2. «komornik, komorą u kogo mieszkający». Intonację akutową spotyka się również w zapoż. *utárnykas*, *karčémnykas*.

**kamárnykas II** gw. ‘geometra, mierniczy, zajmujący się pomiarami gruntów i sporządzaniem planów’ (zob. ZS 22) — zapoż. z błr. *kamórník*, -a ‘geometra’ (TSBM 2, 604). LKŽ V, 171n. niesłusznie złączył *kamárnykas II* i *kamárnykas I* w jednym lemmacie.

**kambarys**, -io 3 p.a. ‘pomieszczenie mieszkalne, izba, pokój’ (*Trijų kambarių butas*) — zapoż. ze śrwn. *kammer*, z dysymilacją *m.m* > *m.b* na granicy sylabicznej (por. *ambā* ⇐ nwn. *Amme*). Zob. GL 61, LEW 213, Čepienė 115. Łot. *kañbaris*, *kañbars* ‘izba, pokój’ ⇐ śrdn. *kammer* (Jordan 39, 65). War. lit. *kamburys* ‘izba’ ma odpowiednik w łot. gw. *kañburis*, *kamburs* (Jordan, l.c.). — Drw. *kambariniñkas* ‘dworzanin’, *kambarinis* ‘kamerdyner’, *kambarinē* ‘pokojówka’. — N.m. *Kambariai*, *Kambariūkai*.

**kamendōrius**, *-iaus* przest. ‘w kościele katolickim: ksiądz wikary’ — zapoż. z pol. przest. *komendarz* (← śląc. *commendarius*). Miejsce akcentu wzorowane na nomina agentis na *-ōrius*, pochodzących z języka białoruskiego, np. *bakalōrius*, *čabatōrius*, *zvanōrius*. Zob. też Zs 22, LEW 213, Sławski, SEJP II, 380.

**kamienas** 1. ‘łodyga rośliny’, 2. ‘pień drzewa’, 3. ‘grubszy koniec drzewa’, 4. gram. ‘osnowa, temat wyrazu’ (neol.) — rzadki rzeczownik z suf. *-ienas* (por. *balžienas*, GJL II, § 348). War. zm. *kaménas*. Odpowiednik łot. *kamiēns* ‘kora jodłowa’. Pwk. *kam-* ma nawiązania z jednej strony w łot. *kamans* ‘grubszy koniec belki’ i lit. *kāmanos* ‘uzda z wędzidłem’, z drugiej strony w ros. *kom* ‘bryła, gruda’ i drw. *kómelb*, *-mlja* 1. ‘dolna część rośliny, pióra, włosy’, 2. ‘dolna, grubsza część pnia, gałęzi, snopa’, 3. ‘grubszy koniec belki’. Dalszy wywód niepewny. Zob. BSW 115, LEW 213, Sławski, SEJP II, 150n. — Przy założeniu apofonii pbsł. \*kam- : \*kum- (por. BSW 115) dochodzi tu psł. \*kūmy, gen.sg. \*kūmene, por. czes. *kmen* ‘pień drzewa; plemię, ród, pokolenie’, pol. przest. *kien*, *kna* ‘obcięty pień drzewa’, do *kna* / do *knu* adv. ‘zupełnie, do cna’ (*Do knu wycięto las*) < ppol. \*kūnū < \*kūmnū (Sławski, l.c., Rejzek 2001, 280). — Drw. *kamienojas* ‘łodyga kartofla, łęt’, *kamiēnis* ts. — Z innym suf.: łot. *kameņu gals* ‘dolna grubsza część łodygi zbożowej’ (ME II, 148n., 150). — Ruskim zapożyczeniem jest prawdopodobnie *kamljys* ‘pień drzewa, odziomek’. War. z insercją *b*: *kambljys* ‘pień, łodyga; grubszy koniec’ (por. *imblioti* < *imlioti*).

**kāminas** 1. ‘komin’, 2. ‘urządzenie do wędzenia mięsa, wędlin’, 3. stlit. ‘palenisko z okapem i przewodem do odprowadzania dymu’, SD «komin w izbie abo w sieni, w komorze dla palenia ognia, caminus, focus» — zapoż. z błr. *kómin*, *-a* ← pol. *komin* (SLA 94, Zs 22, LEW 213). Por. stpr. *kamenis* EV ‘Vuermuer [Feuermauer]’ ← pol. *komin*. — Drw. *kaminālis* przest. ‘mały piec w suszarni zboża’, *kaminēlis* ‘górna część pieca; szklana osłona lampy naftowej, klosz’, *kaminyčia* b.z.a. gw. ‘część komina wystająca ponad dachem’. Cps. *kamin(a)krētjys* ‘kominarz’ (dosł. ‘wymiatacz kominów’, por. *krēsti*), *kaminšluosta* a. *kaminšluostjys* ts. (por. *šluostyti*), *kaminšluostis* ‘miotła do czyszczenia komina’ (por. *šluostyti*).

**kaminjčia** 1 p.a., *kaminyčia* 2 p.a. ‘murowany dom mieszkalny, kamienica’ — zapoż. z pol. *kamienica*, *-y* ‘dom z kamieni, dom murowany’ (drw. od adi. *kamiony* ‘kamienny’, zob. Bańkowski, ESJP I, 615). Pierwiastkowy segment *kamin-* zamiast \**kamen-* (\**kamien-*) tłumaczy się adideacją do *kāminas* ‘komin’ (zob. s.v.). W SD s.v. *kamienica* figuruje *akmenyčia*. Jest to hybrydalna kalka polskiego odpowiednika: suf. *-yčia* dołącza się tu do *akmen-* ← *kamień* (zob. *akmuō*) w podobny sposób jak np. do *kaulin-* w *kaulinyčia* ‘kostnica’ (zob. s.v. *kāulas*).

**kāmpa** 1. ‘poprzecznik w saniach’, 2. ‘zgięty w kształt podkowy kawałek drewna a. żelaza’, 3. ‘belka kładziona na sanie przy przewożeniu kłód drzewa’, 4. ‘narośl na pniu drzewa’, 5. SD *kumpa* «obłak, virga inflexa, vel arcuata» [‘kabłak wiadra, kosza’]. Prawdopodobnie drw. od niezachowanego czas. \**kampti* ‘giąć, zginać’, podobnie jak *kāmpas* ‘kąć, narożnik’ (zob. s.v.). Akut niejasny.

**kāmpas** 1. ‘kąć, narożnik (domu); róg (stołu)’, 2. ‘węgiel, miejsce zetknięcia się dwu ścian zewnętrznych’, 3. ‘zakątek, miejsce ustronne’, 4. ‘miejsce, w którym się mieszka, okolica’ (*Jis gyvena Tilžės kampė. Mūs kāmpo bernai neina kitan sodžiun an vakarėlio*), 5. *dūonos kāmpas* ‘piętka chleba; kawałek chleba’, 6. ‘kabłak nad chomątem, tzw. duga’ (*Arkljys pakinkytas su kampū*), 7. ‘kabłak wiadra, kosza’. War. s-mobile: *skumpas* SD<sup>1</sup> «grań, angulus» < \**skampas* (pominięte w LKŽ). War. gw. *kañpas* (por. *truñpas* > *truñpas*, Zinkevičius 1966, § 192). Z innym suf.: *kāmpa* (zob.). Odpowiednik łot. *kampis* ‘Krummholz’, gw. *kāmpa* ts. Do pie. \**kemp-*, \**kamp-* ‘giąć, zginać’ (LEW 213, LIV<sup>2</sup> 342,

Derksen 2015, 224, ALEW 445n.), por. lit. *kuĩpti* (zob.), gr. κάμπτω ‘zgiąć, wygiąć; zawrócić, skrócić, opłynąć’, pass. ‘zgiąć się, schylić się’ < \*kamp-je- (καμπή ‘zakręt, zgięcie, przegub; zaokrąglenie’), goc. *hamfs* ‘okaleczony, kaleki’, stwn. *hamf* ts. < pie. \*kompo- (Kroonen 2013, 205). Przynależność łac. *campus* m. ‘płaskie, równe pole’ jest sporna, zob. Ernout-Meillet 90n., de Vaan 2008, 86. Zdaniem Beekesa 2010, 633 gr. κάμπ- pochodzi z substratu pregreckiego lub europejskiego. Znacz. etym. *kaĩpas*: ‘coś zgiętego, wygiętego, zgięcie’. — Drw. *ātkampis* ‘miejsce ustronne, ubocze, zakątek’, *kampaĩnis* ‘ekierka’, *kampiniĩkas* ‘mieszkający kątem u kogoś, komornik’, *kampas* adi. stlit. ‘zgięty, skrzywiony, sklepiony’ (SD *kumpas* «obłoczysty, lunatus, sinuosus, connexus, arcuatus», syn. <lynktinis>), *kampēlis*: SD <kumpelis akiy> «kącik w oku, hiruus», *kampinis* ‘naroźny’, *kampinis akmuō* ‘kamień, na którym opiera się węgiel, kamień węgielny’, *kampūotas* ‘kanciasty’, SD <kumpuotas> «węglasty, angulatus, angulosus», *pakāmpē* a. *pakāmpis* ‘zakątek, miejsce ustronne, odległe od drogi głównej’, *pakampēse* adv.: SD <pakumpese> «pokątnie, kryjomo, furtim...», *pakampinykas*: SD <pakumpinikas> «pokątnik, tenebrio, luciluga, latebricula» [‘ten, kto działa bez aprobaty władz, w wąskim kręgu (o heretykach)’], SPXVI], *pakampis*: SD <pakumpis> «hultay, tułacz, vagus, ... vagabundus», *pakampinis*: SD <pakumpinis> «pokątny, vmbratilis, furtiuus...», *uĩzkampis* ‘zakątek, zapadły kąt’, cps. *trĩkampis* ‘trójkąt’, *trĩkaĩpis* ‘trójkątny’ (SD <trikumpis> «troywęglasty, trigonus, triangulis»). — N.m. *Kampaĩ* 6x, *Kampiniai* 10x (por. pol. n.m. *Kąt, Kąty*), *Aĩũkampis*, cps. *Siaũrkampis*, *Švėdakampis*, *Vaĩnakampis*. N.jez. *Kampaĩ*, *Kampỹs*, *Kampinis* 2x, *Kampuōlis*. N.rz. *Kaĩpas*, *Pirčĩakampis*. — By móc do tego dołączyć psł. \*kōtũ, pol. *kąt* ‘kąt, róg, zakątek, oddalone ustronne miejsce’, ros. gw. *kut* ‘kąt w chłopskiej izbie, ślepa uliczka, zaułek’, sch. *kūt* ‘kąt’, czes. *kout* ‘kąt, zakątek’, trzeba przyjąć praformę bsł. \*kamp-ta- (z uproszczeniem *mpt* > *mt* na granicy morfemowej), por. Rejzek 2001, 307, Boryś 2005, 227, Derksen, l.c. — SZ *kump-* < pie. \*kmp-, zob. *kuĩpis*, *kuĩpti*.

<sup>o</sup>**kaĩpti**, *kampiũ*, *kampiaũ* gw., tylko w cps.: *nukaĩpti* ‘schwycić’, *pakaĩpti* ‘pochwycić, złapać, unieść, ukraść’, *sukaĩpti* ts., *uĩkaĩpti* ‘znaleźć, natrafić na co (o grzybach)’. Odpowiednik łot. *pakāmp*, -*kāmpju*, -*kāmpu* ‘pochwycić, ująć, porwać’, iter. *kāmpstīt* a. *kaĩpstīt*, -u, -ĩju ‘chwycić, porywać’ (war. *kaĩstīt*). Temat infig. *kamp-* można sprowadzić do SZ \*kap-, który został dotworzony do SP \*kāp- (< pie. \*keh<sub>2</sub>p-, zob. *kópti*) w podobny sposób, jak np. *plak-* do \*plāk- (zob. *plākti*).

**kaĩšyti**, *kaĩšaũ*, *kaĩšiaũ* ‘wtykać, zatykać (otwór), napychać, wtłaczać; dużo jeść’, *ĩkumšau* SD «wtłaczam co» (syn. *ĩspaudĩiu*). Iteratyw z suf. -yti i SO *kaĩš-* ← *kemš-* / *kimš-*, zob. *kemšũ*, *kiĩšti*. Paralele apofoniczne: *glamĩyti* ← *glemĩiũ*; *grąĩyti* ← *greĩiũ*; *kramtĩyti* ← *kremtũ*. Odpowiednik łot. *kāmsīt* ‘wtykać, pchać’. Por. LEW 254, ALEW 446. — Z innym suf.: *kāmsioti* ‘zatykać’ (akut metatoniczny, podobnie jak w *kramčioti*, *rānkioti*, *vālkioti*). Por. łot. *kaĩsāt* ‘wtykać, pchać’. — Nomina z *kaĩš-*: *ĩskaĩša* ‘wypchany ptak a. zwierzę’, *kaĩšā* 1. ‘droga faszynowana’, 2. ‘ścisk, ciżba ludzi’, 3. ‘żarłok’ (⇒ *kaĩšatis* f. ‘ścisk, tłok’, por. *kāršatis* od *kārša*), *kaĩšalas* ‘nadzienie, farsz’, *kaĩšiklis* ‘obżartuch’ (neosuf. -*iklis*, zob. *šaudiklis*). Cps. *avĩkaĩša*, -*kaĩšis* bot. ‘pierzwiśnek omączony, Primula farinosa’ (por. *avis*), war. *avĩkimša*. N.m. *Kaĩšā* 4x, *Kaĩšaĩ*, *Kaĩšālai*.

**kaĩuoti**, *kaĩuojũ*, *kaĩavaũ* 1. ‘męczyć, nękać, nie dawać spokoju’, 2. ‘ciężko pracować, harować’, 3. ‘jeść, łasować’, *ĩskaĩuoti* ‘zmęczyć, zgonić (konie); wyjść, zjeść wszystko, co było do zjedzenia’, refl. *kaĩuotis* ‘męczyć się, trudzić się, mordować się z czym’, *parsĩkaĩuoti* ‘zmęczyć się, utrudzić się’. Odpowiednik łot. *kamuōt* ‘z trudem pokonać drogę; żuć z pełnymi ustami’, refl. *kamuōtiēs* ‘brać się za łby’. Budowa wskazuje na vb. denominativum od osnowy \*kam-. BSW 115 wskazał pokrewne refleksy w lit. *kamuolỹs* m.in. ‘kłąb, kłębek’ (zob. s.v.), lit. *kaĩienas* (zob.), łot. *kams* ‘bryła; kluska’, łot. *kaĩans* ‘grubszy

koniec belki' oraz ros. *kom* 'bryła, gruda', *kómelb* 'dolna część rośliny, pióra, włos; dolna, grubsza część pnia'. Zob. też LEW 214. — Refleksem SE \*kem- jest lit. *kėmuras* 'kępka, kupka, grono (orzechów); mnóstwo' (zob. *kem-*) i łot. *cēmurs* 'kiść, grono' (ME I, 372, II, 152, BSW, l.c.). — Refleksem SZ \*kum- jest psł. \*kūmy, \*kūmene, por. czes. *kmen* 'pień drzewa; plemię, ród' (BSW, l.c.).

**kamuolỹs** 3 p.a. 1. 'kłąb, kłębek, coś przybierającego kulisty kształt' (SD «kłąb nici»), 2. 'dowolny przedmiot okrągły a. owalny', 3. 'skłębiona masa, np. kłąb pary, dymu, kurzu, chmur'. War. *kamūlỹs*, *kamulỹs*. Pod względem pierwiastka LEW 214 zaliczył ten wyraz do rodziny *kańienas* (zob. s.v.). Zob. też *kamūoti*.

**kamūrka** gw. 1. 'mały i ciemny pokoik, klitka', 2. 'chałupka' (*Pasistatysime kokią kamūrka ir gyvensime*), war. *kamūrke*, 3. 'przegródka w portmonetce', 4. 'ustęp' — zapoż. z pol. *komórka* (zdrobnienie od *komora* przest. 'izba bez okien, do przechowywania zapasów żywności, odzieży itp.').

**kámža** 'w kościele katolickim: krótka, biała szata, komża' — zapoż. z pol. *komża* (≡ stcz. *komžě*, cf. śrlac. *camisa*, *camisia*, zob. Sławski, SEJP II, 405). Zob. też SLA 94, LEW 214. War. *kòmža*.

**kanā** ptk. nieokreśloności, powstała z przekształcenia zwrotu \*kažna < \*kas žinā, dziś *kas žino* 'kto wie; nie wiadomo'. Co do końcowego -ā por. *tēsta*, *testā*. Przykłady: *kana kadā* 'kiedyś', *kana kās* 'ktoś', *kana kóks* 'jakiś', *kana kō* 'nie wiadomo, czemu' itp. (por. GJL I, § 578). Zob. też *kažin*.

**kanabēkas** 'widły o dwu zębach do roztrząsania gnoju' — z *kabenēkas* przez metatezę na odległość (*n-b-* < *b-n*; paralela: *kanópa* z \*kapona). Wyraz został zapożyczony z błr. *kabénja* lub ros. *kobénja* 'hak, osęka' w postaci \*kabenē i następnie rozszerzony sufiksem -kas na wzór wsch.-lit. formacji z suf. -ēkas, por. *merlēkas* 'kloc namokły w wodzie', *bernēkas* 'chłopak'. Inne war.: *kabinēkas*, *kebenēkas*.

**kanāpēs** f.pl. bot. 'konopie, Cannabis sativa' — zapoż. ze stpol. *konopie* (por. Zs 22). Inaczej SLA 94n. i LEW 214: zapoż. z psł. \*konopja. Por. epentetyczne -l- w formach błr. *kanópli*, ros. *konopljá*. — War. gw. *knāpēs* tłumaczy się synkopowaniem przedakcentowego *a* (paralele: *karvōjus*, *skamrākas*). To samo zjawisko widać w stpr. *knapios* EV 'konopie, Hanf', czyt. [knapi.jōs] f.pl. (≡ pol. *konopie*). U Grunaua z udźwięcznieniem *kn* > *gn*: *gnabsem* 'siemię konopne', war. *gnapsem*, *gnabsen* < \*knap-sēm(e)n- (człon II do *semen* EV 'nasiona, Somen [Samen]', por. lit. *sėmenys*). — Drw. *kanapiēna* 'pole po konopiach', cps. *kanāpmarka* 'dół do moczenia konopi' (por. *markā*). — N.m. *Kanapēna*, *Kanapinė*, *Kanapynē*, *Kanapūkai*. N.jez. *Kanapinis* 2x, n.rz. *Kanāpinē*, *Kanāpia-merkis*.

**kanáuika** stlit., gw. 1. 'naczynie z uchem do picia, kubek', 2. 'drewniane naczynie do przenoszenia owsa, mąki', 3. 'fajka z pojemnym cybuchem' — zapoż. z błr. *kónauika*, -i, ale z akcentem dostosowanym do polskiego odpowiednika *konewka*. Por. SLA 95.

**kanavōlas** gw. 'lekarz zwierząt, zwł. koni, weterynarz; kastrator' — zapoż. z błr. *kanavál*, -a. War. *kanivōlas*, *kanivolas*. Por. Zs 22. N.B. Pol. *konował* pogardl. 'weterynarz' jest rutenizmem, zob. Bańkowski, ESJP I, 783.

**kančiā** 4 p.a. 'cierpienie, męka', DP 'męka, boleść, cierpienie, umęczenie, męczeństwo, utrapienie', SD *kunčia* «cierpienie» — dewerbalne abstractum z suf. -iā- i SO *kant-* ≡ *kent-*, por. *kenčiū*, *kęsti* 'cierpieć, wytrzymywać'. Por. *dvasiā* ≡ *dvęsti*; *pólaidžia* ≡ *palėisti* (GJL II, § 89, LEW 246n., ALEW 446n.).

**kančiukas** przest., gw. 'bicz z plecionego rzemienia, osadzony na krótkim kij,

kańczug' — zapoż. z błr. *kančūk*, -á, por. SLA 95, Zs 22, LEW 215. War. *kančukas*. — Drw. wsteczny: *kañčius* ts., por. Niedermann 1956, 175 (jako paralele autor wskazał *baršas* ⇐ *barsukas* i *kāpšas* ⇐ *kapšiukas*).

**kándamas** gw. 'kęs chleba (w ustach); napoczęta, nadgryziona, niedojedzona kromka chleba', por. *Neimk šito, čia mano kándamas* 'Nie ruszaj tego, ja to jem'. *Vaikai, nepalikdinēt kandomi ant langu!* 'Dzieci, nie zostawiajcie napoczętego jedzenia na oknach'. zleksykalizowane ptc. prs. pass. na -ma- od prs. *kánda* 'kąsa', zob. *kąsti*. Paralela: *ařdamas*. — Rzadszym wariantem jest tu f. *kándama*, por. *Nejudink, čia mano kándama*.

**kandis**, -iēs 4 p.a., *kándis*, -ies 1 p.a. f. 'mól odzieżowy, owad *Tinea pellonella*'. Konkretyzowane nomen actionis z suf. -i-, *kand-i-*, umotywowane czas. *kąsti* 'gryźć, kąsać' (zob. s.v.). Znac. etym. 'gryzienie, kąsanie' (por. *įkandis* 'ukąszenie'). Paralele: *pjūvis* f. 'żęcie, żniwa' ⇐ *pjauti*; *trandis* f. 'kornik' ⇐ *trėndėti* (GJL II, § 65). Dawnym tematem na -i- jest też psł. \*molī f./m. 'mól', ros. *molb* f. < pie. \*molh<sub>2</sub>-i-, od pwk. pie. \*melh<sub>2</sub>- 'rozcierać, mleć' (scs. *meljo*, *mlėti* 'mleć'). — N.B. Z uwagi na genezę bałtyckiego pwk. *kand-* i brak śladów st. zanikowego niepewnym pozostaje zbliżenie ze scs. *čestī* 'część, udział; zapłata' (\*kind-ti- < \*knd-ti-), do którego ostatnio powrócili Boryś 2005, 98 i Derksen 2008, 88. Dla *čestī* ESJS 106 referuje dwie inne hipotezy etymologiczne. — Z innymi suf.: *kandē* a. *kándē*, *kandžiā* a. *kándžiā*, też m. *kañdas*. SD *kundžia* «mol w szaciech, w księgach, tinea, teredo, blatta». Odpowiednik łot. *kuōde*, *kuōda* 'mól' obok *kuods* ts.

**kándžia** DP 'powód grzeszenia, przygana, zakal' — dewerbalne abstractum z suf. -jā- od *kāndu*, *kąsti* 'kąsać, gryźć'. Por. *dvasiā* ⇐ *dvēsti*; *kančiā* ⇐ *kęsti* (GJL II, § 89).

**kānikas** gw. 1. 'przytwierdzona do ściany ozdobna półka na naczynia i łyżki', 2. 'ozdobna półka, pod którą zawiesza się ręczniki', 3. 'szafka na naczynia i pożywienie', 4. 'skrzynia z pokrywą do przechowywania mąki, chleba, masła, serów i zsiadłego mleka', 5. 'podłużna skrzynia na czterech nogach, służąca do karmienia zwierząt w stajni, oborze, rodzaj żłobu'. Zapoż. z błr. gw., ros. gw. *kónik* m.in. 'półka na ścianie; drewniana ława, skrzynia'. Por. LKŽ s.v., Zs 22.

**kaniūšnē** stlit. 'stajnia dla koni' (SD «staynia, equile, praes[a]epe») — zapoż. ze stbłr. *konušnja*, por. błr. *kanjūšnja*, ros. *konjūšnja* (SLA 95, ALEW 447). — War. przekształcony insercją k: *kaniūkšnē*, m.in. SD<sup>1</sup> «staynia, stabulum, equile, bouile» (por. *šermūkšnis*, *vagikšnas*), ⇒ *kaniūkšninis* SD «staienny, stabularius». Ze zmianą sufiksu: *kaniūkšlē* DP 'stajnia', gw. 'chlew świński', przest. *kaniūkštē* 'stajnia'.

**kañkalas** przest., gw. 'kąkol, chwast zbożowy *Agrostemma githago*', *kunkalis* (Bretkun) — zapoż. z pol. *kąkol* (SLA 114, LEW 215). Stąd też stpr. *cunclis* EV 'Raten', pis. <tuncclis> (Trautmann 1910, 452). Zob. jeszcze *kūkālis*.

**kankinti**, *kankinū*, *kankinaū* 'męczyć, dręczyć, torturować', DP 'męczyć, katować', SD *kunkinu* «męczę kogo, morduję», *iškunkint* «wymęczyć co na kiem» — causativum na SO *kank-* od niezachowanego vb. intr. \*kinkti 'doznawać bólu, uszczerbku, szkody' (por. *marinti* 'morzyć' ⇐ *miřti*; *gaminti* 'wytwarzać' ⇐ *gimti*). Por. SE *kenk-*: *keñkti* 'szkodzić, wyrządzać szkody'. ALEW 447 przyjmuje derywację od SE: *keñkti* ⇒ *kankinti*. — Nawiązanie w łot. kuroń. *kañcināt* 'wypytywać, badać; szczuć, judzić', refl. 'męczyć się; oszczędzać' (ME II, 153). Czy tutaj *kanksóti*, -aū, -iaū 'stać ze spuszczoną głową' (war. *kunksóti*, *gunksóti*)? — Nomina: *kankynē* 'męka, udręka', SD <kunkine> «karanie, kaźń; męka, męczenie, mordowanie», *kankiningas*: *kunkiningas* SD «karaniu służący», *kankinyš* 'męczennik', *kankintinis*: *kunkintinis* SD «męczennik», *kankintojas* 'dręczyciel, oprawca', SD «karzący; morderca, morderz». — Sb. *kankā* gw. 'męka, męczarnia' (*Tikra kankā su menku arkliu ir arklu arti* 'Prawdziwą męką [jest] orać lichym koniem i do tego sochą'), SD *kunka* «skaranie,

mulcta», *kunkos* «pytki, męki, quæstiones» — formacja dwuznaczna: może być drw. prymarnym na SO albo też sb. postvb. od *kankinti*.

**kañklès**, *-iū* f.pl. ‘kankle, instrument strunowy przypominający cytrę’. War. m.pl. *kañkliai* a. *kañklai* ‘kankle’, SD <kunkley> «cymbał, cymbalum, sistrum» (syn. *cimbaldas*). Por. *kañklè* ‘cienki drut, używany np. do stawiania sideł’. Odpowiednik łot. *kuðkle*, *kùokle*, też pl. *kuðkles*, *kùokles* ‘ein gitarrenartiges Instrument’ (ME II, 342). Rekonstrukcja: pb. \*kan-klV- < \*kan-tlV-, nomen instrumenti z suf. \*-tlV- od pie. \*kan- ‘śpiewać, dźwięczeć’, por. łac. *canō*, *-ere* ‘melodyjnie brzmieć, śpiewać, grać, trąbić’ (ME, *l.c.*, LEW 215, LIV<sup>2</sup> 342). Samogłoska *a* pierwiastka \*kan- przemawia ma rzecz jego nieindoeuropejskiego pochodzenia. Wywód łac. *canō* z \*kh<sub>2</sub><sup>a</sup>n-e- < pie. \*kh<sub>2</sub>n-e- (tak np. Vaan 2008, 88) jest nie do pogodzenia z refleksem lit. *kan-*. Pochodzenie fiń. *kantele* ‘harfa’ jest sporne, zob. LEW, *l.c.* — Vb. denom. *kankliūoti* ‘grać na kanklach’ (por. łot. *kuðklēt*, *-ēju* ts.).

**kankórēžis**, *-io* ‘szyszka, zwł. sosnowa, jodłowa’. SD *kunkarēžis* «szyszka, conus» (syn. *skuja*). War. *kankóraižis*. Wygląda jak złożenie z członem II *rēž-* ‘rznąć’, iter. *ráižyti*. Człon *kankā°* pozostaje jednak zagadką. Co więcej, jest war. *kenkó-rožis*, którego I człon ma nawiązanie w łot. *ciēkur(i)s* ‘szyszka jodłowa’, war. *ciekursis*, *ciekužis*, łot. kuroń. *cinkuris* ts., por. ME I, 386, 393, LEW 215n.; tam też próba sprowadzenia \*kenk- do \*kerk-, por. łot. *cirkuzis* ‘szyszka sosnowa’, lit. *kirkužė* a. *kirkužys* ‘szyszka sosnowa a. jodłowa’. — S. Ambrazas, *Balt XLV:1*, 2010, 99n. zaproponował powiązanie członu *kank-* z osnową wyrazu *kañkalas* ‘klekotka na szyi krowy pasącej się w lesie’ (rekonstrukcja cps. \*kankalo-rēžis, \*kankalo-raižis budzi jednak wątpliwości).

**kanópa** 1. ‘kopyto’, 2. SD<sup>1</sup> ‘kopyto szewskie, forma sutoria’. SD: <kanapa> «kopyto u bydłęcia, vngula, vnguis» (syn. *nagas*), <kanapa perskiełta> «kopyto rozdwojone, vngula bisulca», <kanapu cieļu neperskeļtu> «kopyt całych okrągłych, nierozdwojonych, solidipes, solidas habens vngulas». Pochodzi prawdopodobnie z \*kapona przez metatezę spółgłosek na odległość: *p-n* > *n-p* (paralela: *kabēņkas* > *kanabēkas*). Sekwencję *p-n* poświadcza czas. *kapanuoti* b.z.a. przest. ‘tupać nogami, strampeln mit den Füßen’. Drw. z suf. *-nā-* od neoosn. *kapo-* ⇐ *kapóti* m.in. ‘siekać, rąbać’ (zob. ŽD 274). Por. słow. *kop-yto* ‘ungula’ ⇐ *kopati* ‘ryć; uderzać nogą’. Inne paralele: *kapōnas*, *kapōnē* (zob.). Por. LEW 216, ALEW 447. — N.m. *Kanópēnai* 2x.

**kanóti**, *kanóju*, *kanójau* gw. 1. ‘kończyć życie, konać, umierać’ (*Man atējus, jis pradėjo kanóti*), 2. ‘wykańczać, tępić, doprowadzać do śmierci, zabijać’ (*Bekanódamas nukanósi arklius kaip ponas žmones*). Zapoż. z błr. *kanáčь*, *-āju* ‘umierać w mękach, konać’. Nie da się utrzymać przypuszczenia K. Būgi, RR I, 446 (zob. też LEW 216) o prapokrewieństwie form lit. *kanóti* i ros. *konátь*, pol. *konać*, ponieważ w języku litewskim nie ma odpowiedników ani dla czasownika psł. \*čēti, \*čīnq ‘zacząć, rozpocząć’ ani dla rzeczownika \*konū ‘koniec, początek’, od którego wywodzi się psł. denominativum \*konati ‘kończyć’ ⇒ kończyć życie, umierać’. — Mimo zewnętrznego podobieństwa raczej nie należy tu czas. *kanéti*, *kaniū*, *-ėjau* ‘cierpieć głód, mało jeść’, *iškanéti* ‘wygłodnieć’.

**kantrà** 4 p.a. gw. 1. ‘cierpliwość’ (*Jis turi didžią kantrą*), 2. stlit. ‘cierpienie’ WP. Dwuznaczne. Mogłoby być abstractum z suf. *-rā-* i SO *kant-* ⇐ *kent-*, por. *kenčiū*, *kęsti* ‘cierpieć, znosić’. Ale brak form werbalnych na SO *kant-* przemawia raczej na rzecz denominativum: \*kant-rā od *kant-* jak w sb. *kančià* ‘cierpienie, męka’. Paralele: *sausrà* ⇐ *saūsas*; *taukrà* ⇐ *taukaĩ*. — Drw. *kantrībė* ‘cierpliwość’, SD «cierpliwość» i «trwałość» (syn. *patektė*), *kantrūmas* a. *kañtrumās* (m.in. DP) ‘cierpliwość, trwałość’, *kantrūs* a. *kañtrūs* ‘cierpliwy, opanowany’ (war. *kentrūs*, *kent-* na skutek wyrównania do *kenčiū*), ‘trwały, zdolny do użytku przez dłuższy czas’ (*Šimet obuoliai nekañtrūs, greit pūsta* ‘Tego roku

jabłka nie trzymają się, szybko gniją'), DP 'cierpliwy, skromny', SD *kuntrus* «trwały», *nekuntrus* SD «niecierpliwy». Vb. denom. *kantráuti* 'być cierpliwym, okazywać cierpliwość', *iškañtryti*, *-iju*, *-ijau* 'wycierpieć, wytrzymać'.

**kapà** 4, 2 p.a. przest., gw. 1. 'kopa, sześćdziesiąt sztuk (np. jaj, śledzi, ogórków, desek)', SD «kopa, numerum sexagenarium significat», 2. 'pewna liczba snopów zboża ustawionych na polu w określony sposób', 3. 'kopka zboża, siana' (*Trys kapos rugių. Šienas sukrautas kapósna*), 4. 'wielka ilość a. liczba' (*Ten ėjo jų kãpomis*). Zapoż. z błr. *kapá*, *-ý*, por. SLA 95, Zs 22, LEW 216. Slawizmem jest też łot. *kapa* 'kopa'. — Cps. *pùskapis* 'pół kopy' (por. *pùsē*).

**kāpas** 'grób, mogiła; kopiec mogilny' (łot. *kaps* 'grób') — czas. postvb. do *kāpti* 'rąbać' (zob. s.v.) lub *kapóti* 'siekać, rąbać' (zob. s.v.). Znacz. etym. 'stos pogrzebowy, czyli podłużny sąg dREW porąbanych i ułożonych'<sup>200</sup>. Wtórnie: 'podłużna mogiła usypana nad zakopaną trumną' (*Čia kieno sviežias kapas sukastas*). Alternatywą jest tu wywód od *kapiù*, *kõpti* 'kopać i zsypywać na kupę; grzebać nieboszczyka'. Zob. też LEW 217, ALEW 448n. — Drw. *kapai* m.pl. 'cmentarz' (por. łot. *kapi* ts.), SD *kapai* «mogiła nad grobem», *kāpinēs* f.pl. 'cmentarz' (⇒ *kapinýnas* 'cmentarz, cmentarzysko'), *īkapēs* a. *īkapēs* f.pl. 'śmiertelny strój, ubranie do trumny, całun; pieniądze i inne przedmioty wkładane do trumny', ⇒ *īkapiniai* *marškiniai* m.pl. 'śmiertelna koszula'. Zob. też \*kapinyčia. Cps. *kiřkapis* (zob. *kirkē*). — N.m. *Pakapē* 7x, *Pakapiai* 3x, *Ūžkapiai*, cps. *Dvikāpiai*, *Pilkapiai* (por. stpr. n. *wzgōrza Auctacops*, *Auctukape*, AON 12). N.rz. *Pakapinė*, n.jez. *Pakapinis*.

**kāpčius**, *-aus* gw. 1. 'usypany z ziemi kopczyk oznaczający granicę własności', 2. 'kopiec kartofli, buraków, marchwi, przykrytych słomą i ziemią do przechowania przez zimę', 3. 'mrowisko', 4. 'kretowisko' — zapoż. z błr. *kapéc*, *-pcá* 'kopiec, wzniesienie sztucznie usypane' (SLA 96, Zs 22, LEW 217). War. *kāpčis*, *kāpšius*, *kāpšis*, war. *s-mobile*: *skāpčius*. Slawizmem jest też łot. *kapcis* 'kopiec' (war. *kapčis*, *kapča*). — Vb. denom. *kapčiavóti* 1. 'kopcować — kartofle na zimę', 2. 'okrywać rośliny ziemią, chronić je przed przemarzeniem' (war. *kapšavóti*); *kapčiúoti*: *apkapčiúoti* 'otoczyć kopcami, granice oznaczyć kopcami' (*Pievos buvo matininko išmatuotos ir apkapčiúotos*), por. stpol. *kopczyk* 'sypać wały graniczne' ⇐ stpol. *kopiec* 'granica wyznaczona okopem, rowem'. — N.m. *Kāpčiai* (*Kāpšiai*), *Kāpčiškės* 2x, *Kapčiūnai*, *Kapčiūškiai*, *Kāpčiamiestis*. N.rz. *Kāpčiupelis*.

**kapeikà** 2 p.a., *kapéika* 1 p.a. 'kopiejka, drobna moneta rosyjska, będąca setną częścią rubla' (łot. *kapeika*, *kapeiks* ts.) — zapoż. z ros. *kopějka* (w XVI-XVIII w. na tej monecie znajdował się wizerunek cara na koniu, który dzierżył w ręku kopię, zob. REW I, 619). Wyraz rosyjski przejęto również do gr. *καπίκι* 'moneta' i śrdn. *kopken*, *koppeken* 'drobna moneta', REW, l.c. — Drw. *kapeikinis* 'niedrogi (np. gwóźdz), mały, niski (o cenie)'.

**kapeliõnas** 'duchowny katolicki, pełniący swe obowiązki w kaplicy albo w miejscu zamkniętym (w szpitalu, wojsku, więzieniu)', SD <kapelonas> «kapelan, à sacris, capellanus» — zapoż. z pol. *kapelan* (⇐ śrlac. *capellānus*). Akcentuacja została dostosowana do typu *klebõnas* (por. też błr. *kapelán*, *-a* 'kapelan wojskowy'). Zob. SLA 96, LEW 281 (s.v. *koplõnas*). LKŽ V, 231 nie zaznaczył obcości tego wyrazu.

**kapeliūšas** gw. 'kapelusz (słomiany, filcowy)' — miejsce akcentu wskazuje na zapoż. z błr. *kapjaljuš*, gen.sg. *kapeljušá* (⇐ pol. *kapelusz* ⇐ śrlac. *capellus*; TSBM 2, 634 błędnie wymienił łac. *capellus* jako źródło błr. wyrazu). War. *kapeliūšius*; ze zmianą *lu > li*:

<sup>200</sup> Sugestia A. Bańkowskiego p.l. Pisze on: 'Zwyczaj palenia zwłok w lesie, wykopanych nocą z grobu po ich pogrzebie chrześcijańskim, przetrwał w niektórych zakątkach Mazowsza wschodniego i Litwy podobno aż do XIX w.; świadkami grabarzy, którzy kopiąc nowe groby na miejscu starych znajdując w nich szczątki pustych trumien.' Zob. też uwagę s.v. *pakrāvai*.

*kapališius*.

**kapijà**, gen.sg. *kapijos* 2 p.a. przest., gw. 'kawa' — zapoż. z prus.-niem. *kōfei* (GL 62, LEW 232, s.v. *kavà*). — Przest. *kapē*, -ēs 4 p.a. 'kawa' (m.in. u Donełajtisa) — zapoż. z nwn. *Kaffe*. Zob. też *kavà*.

**kapinyčia**: jest to emendacja stlit. hapaksu *kaipnyčios* BRB, ukazującego się w zwrocie *ant bakasimo* [glosa *kaipniczos*] *Kieleiwių* 'na pogrzebanie pielgrzymów, zum begrebnis der Pilger'. Korygując <kaipn> na <kapin>, znajdziemy tu formę gen.sg. *kapinyčios* od *kapinyčia*. Analiza: *kap-inyčia* 'pogrzebanie', dewerbalny drw. od *kapiù*, *kōpti* 'kopać i zsypywać na kupę; grzebać nieboszczyka' (*kāpinės* f.pl. 'cmentarz'), z neosufiksem jak w *žind-inyčia* 'karmiąca matka, samica' ← *žindu* 'ssam'. Por. też denominativa *medinỹčia* ← *mēdis*; *vilkinỹčia* ← *viļkas*. N.B. ALEW 449 niesłusznie umieścił *kaipniczos* s.v. *kapōčius* 'grabarz'.

**kapišonas**, *kapišonas* 'kaptur przyszyty do płaszcza lub innego wierzchniego okrycia' (*Jo sermėga su kapišonu. Užsigaubk kapišoną nuo lietaus*) — miejsce akcentu wskazuje na zapoż. z ros. przest. *kapišón* (war. *kapjušón*) ← franc. *capuchon* 'kaptur'. Zob. REW I, 522, Sławski, SEJP II, 55n. LKŽ V, 234 niesłusznie podał pol. *kapiszon* jako formę źródłową dla wyrazu lit.

**kapkānas** 'wnyki żelazne do łowienia wilków i lisów' (*Kapkānas sutraiškė lapei galvą*) — miejsce akcentu wskazuje na zapoż. z ros. *kapkán*, -a 'potrzask, pułapka' (zapoż. pochodzenia turkijskiego, zob. REW I, 522). LKŽ V, 237 błędnie wskazał pol. *kapkan* jako źródło zapożyczenia. Zob. też *klėpčiai*.

**kaplỹs** 4 p.a. 1. 'siekiera o stępionym ostrzu, tępy nóż', 2. 'tasak do rąbania kości', 3. 'kopaczka, motyka' (SD<sup>1</sup> «motyka, ligo, bidens, pastinum, bipalium»), 4. 'piesznia do rąbania lodu', 5. 'przedni ząb, siekacz' (zob. też *škaplỹs*), 6. 'walet w kartach' (syn. *kirvũkas*). Odpowiednik łot. *kaplis*. Nomen instrumenti na -lys od *kāpti* 'rąbać' (zob. s.v.). Paralele: *kaslỹs* 'rydel' ← *kāsti*; *kablỹs* 'hak' ← *kabėti*. Por. LEW 217n., ALEW 449. — Drw. *kaplỹs*, -ē 'bezzębny człowiek', ⇒ cps. *kapliadañtis* 'człowiek, który już mało posiada zębów lub u którego bardzo wystają przednie zęby', por. *dantis* (war. *š-mobile: škapliadañtis*). Vb. denom. *kapliuoti* 1. 'okopywać, spulchniać', 2. 'zajadać, wcinać, pałaszować'. Por. łot. *kalpēt*, -ēju a. *kaplīt*, -īju 'motyką wykopywać kartofle; spulchniać ziemię'.

**kapōčius**, -iaus 1. 'kopacz rowów, dołów, sadzawek; grabarz', SD<sup>1</sup> «kopacz, fossor», 2. 'motyka do okopywania ziemniaków' — zapoż. ze stbłr. *kopačb*, por. błr. *kapáč*, -á (ZS 22, LEW 217). Synchronicznie jest kojarzone z czas. *kapóti* 'rąbać' (zob. s.v.).

**kapóti**, *kapóju*, *kapójau* 1. 'sieć, ciąć na drobne kawałki' (*kapóju ing dalias* SD «sztukuię»), 2. 'ciąć batem, sieć', 3. 'siekać (tasakiem), rąbać (siekierą)', 4. 'bronować, spulchniać zoraną ziemię', 5. 'uderzać, bić dziobem — o dzięciole, wronie', 6. 'szczypać — o szczupaku', 7. 'ciąć, gryźć — o owadach', *sukapóti* 'zranić'<sup>201</sup>, zarąbać (szablą), porąbać (mięso), wychłostać (rózgą), pogryźć (o komarach). Refl. *kapótis* 'kłócić się, ścinać się z kim', *pakapotis* SD «poranić się». Odpowiednik łot. *kapāt*, -āju 'siekać, rąbać; okopywać'. Iteratyw z suf. \*-ā- do *kapù*, *kāpti* (zob.). Ma nawiązanie w scs. *kopati*, -ajq 'kopać, ryć, wydobywać z ziemi', ros. *kopátb*, -āju ts. (por. też scs. *kopije* n. 'kopia, lanca'). Por. BSW 116n., LEW 217n., ALEW 449 (wywodzi od *kopiù*, *kōpti*, nie *kāpti*). — Neoosn. *kapo-* (← *kapóti*): *kapōčius* 'nóż do sprawiania mięsa; nóż do siekania', *kapōklė* 'tasak; narzędzie do

<sup>201</sup> Por. *Regėjome jį, ir nebuvo pavaizdos, tai yra teipo smarkiai buvo sukapotas, kad nuog baisių ronų ne pažint buvo er žmogus er kas kito buvo* SP II, 220<sup>20-21</sup> 'Widzieliśmy go [Chrystusa] a nie było na co pojrzeć, to jest, tak okrutnie zraniony, że od ran straszliwych nie było znać człowieki był? czy co innego?'



złobienia koryt i niecek z drewna', *kapoklis* SD «siekacz kuchenny, culter», *kapõnas* 'nóż do siekania' : łot. *kapāns* 'Hackmesser', *kaponē* SD «motyka pospolita szeroka, scaphium, ligo, rutrum» : łot. *kapāne* 'Hackmesser' (⇒ *kaponēlē* SD «motyczka ogrodnicza, bidens, bipalium, pastinum»), *kapõtē* 'tasak' (por. *žvejõtē* ⇐ *žvejõti*)<sup>202</sup>, *kapotinē* SD «siekanka potrawa, minutal, tucetum». — Neoosn. *kapoj-* (⇐ *kapõju*): *kapojà* 'posiekana słoma, sieczka', *kapojai* m.pl. ts., *kapõjē* 'rąbanie, czas rąbania drewna' (por. *kartoja*, *kartõjē* ⇐ *kartõju*). Osobno zob. *kanõpa* < \**kapõna*.

**kapstýti**, *kapstaĩ*, *kapsčiaĩ* 1. 'rozrzucac gnój', 2. 'grzebac (o kurach), ryć; gmerać', 3. 'okopywać rośliny', 4. 'garnac, zgarniac w jedno miejsce'. War. *kapstýti* (por. *graibstýti* > *graibštýti*). Refl. *nusikapstýti* 'wyciągnac nogi, wyciągnac kopyta, zdechnac'. Frequentativum na -styti od *kap-*, zob. *kapiũ*, *kõpti*. — Neoosn. *kapsty-*: *kapstyklē* 'widly do rozrzucania gnoju'. — Neoosn. *kapst-*: *kapstēnti* 'powoli grzebac' (por. *birstēnti*, *rūkstēnti*), *kāpstas* 'gracka do okopywania roślin, do pielenia' (por. *māstas*, *lāipstas*, *saĩstas*), ⇒ *kapstukas* 'gracka'. — Neoosn. *kaps-* (albo interi. *kāps*): *kaps-nõti* 'po trochu grzebac, dziobać' (nie zaś \**kapst-noti*, jak w GJL II, § 581).

**kapšukas** gw. 'woreczek na tytoń, kapciuch' — zapoż. z błr. *kapšúk*, -á, gw. *kapšúx*. Por. LEW 218, ESBM 4, 258, REW I, 524n., Sławski, SEJP II, 52. Wyraz pochodzenia tureckiego, zob. Stachowski 2014, 296. Zapożyczenie weszło do klasy lit. wyrazów z suf. -ukas. To otworło drogę dla derywacji wstecznej, stąd *kāpšas* ts. Por. Niedermann 1956, 175; jako paralele autor wskazał *barsukas* ⇒ *bařsas*; *kančiukas* ⇒ *kañčius*.

**kàpti**, *kapũ*, *kapiaũ* gw. 'powoli rąbac (chrust, gałęzie)'. Rzadkie. Lepiej są poświadczone iter. *kapõti* i *kapstýti* (zob.). Pbsł. \**kap-* odpowiada greckiemu κοπ-, por. κόπτω 'bić, uderzyć, odciąć, odrąbać, rozbić; trząść, podrzucac, dziobać — o ptakach' (aor. ἔκοψα), κόπανον n. 'topór', κοπίς, -ίδος f. 'topór, tasak' i łączy się z pie. \*(s)kep- / \*(s)kop- 'rąbac, łupać, ryć ziemię' przy uwzględnieniu s-mobile, por. gr. σκέπαρον n. 'topór obosieczny, siekiera' (LIV<sup>2</sup> 555, LEW 217n.). Bsl. refleksy z s- wymieniono s.v. *skēpeta*. Osobno zob. *kõpti* jako ewentualny refleks SW \**kāp-*. — Drw. *kapēnti* 'rąbac od niechcenia, powoli; klepać kosę', *kapinēti* 'rąbac (las, gałęzie), kosić kosą, wydziobywać (o kurach)' : łot. *kapināt* 'rąbac, kuć, klepać', *kāpinti* 'ostrzyć (kosę, siekierę, lemiesz) przez klepanie, rozplaszczanie na kowadle', przen. 'zachęcać do czego', *kapõti* (zob.), *kapsõti* 'dziobać', *kapstýti* (zob.), *kāptelēti* 'capnac, złapać (dziobem), zabrać, ukraść'. — Nomina: *āpkapa* 'płachta do cedzenia ługu', *kāpas* (zob.), *kaplỹs* (zob.), *priekapas* 'pieniek do rąbania gałęzi'. Por. strp. *enkopts* 'begraben, pogrzebany' (LAV 114). Cps. *kiškiakaptis* 'wygrzebane w śniegu legowisko zajaca' (por. *kiškis*), *mēšlākapē* 'widly do gnoju' (por. *mēšlas* i *kapstyklē*), *šūdkapis* 'ten, kto wybiera gnój z obory' (por. *šūdas*).

**°kàpti**, *kampũ*, *kapaiũ* gw., tylko z prvb., np. *nukàpti* 'zmęczyć się, zmordować się', *prikàpti* 1. 'zmęczyć się (o koniu)', 2. 'stępieć, stępić się (o siekierze)', 3. 'nie starczyć, zabraknąć' (*Prikapau duonos. Malūnas vandens prikapo*). Prs. polega na infigowaniu osnowy *kap-* jak w *kapũ*, *kàpti* 'powoli rąbac'. Dalszy wywód niepewny. LEW 218 łączył *kàpti* 'męczyć się' z *kapõti* 'siec, rąbac'. Por. dyftongiczny pwk. *kaip-* w *kaĩpti* 'zapadać na zdrowiu, cherlać' (obok tego *kỹpti* 'chudnac, mizernieć'). — Drw. *kāpana* 'pomór, np. świń' (por. suf. w *dārgana*), ⇒ vb. denom. *kāpanoti* 'ciężko pracować, harować; iść z trudem', *iškāpanoti* 'zdechnac', *sukāpanoti* 'zachorować', refl. *kāpanotis* m.in. 'ciężko chorować, umierać, zdychać', *nusikāpanoti* 'umrzeć, zdechnac'. — *kāparas* 'kres, śmierć (zwł. o małych zwierzętach i ptakach)'. War. *kāporas* 'koniec, śmierć', ⇒ vb. denom. *nusikāparoti* a.

<sup>202</sup> Inaczej Ambrazas (1993, §§ 294, 308, 354), który wszędzie widzi sufiksy samogłoskowe: -oklē, -oklis, -onas, -onē, -otē.

*nusikaparúoti* ‘zdechnąć’.

**kaptōnas** przest., gw. ‘wierzchnie ubranie; kurtka watowana, waciak’ (SD<sup>1</sup> <kaptanas> «kaftan, thorax...») — zapoż. z błr. *kaptán, kaftán*, -a (brak w SLA, LEW), wyraz pochodzenia tureckiego, zob. REW I, 542, Stachowski 2014, 276. Podobne zakończenia widać w zapoż. *koplōnas, sutōnas*.

**karaēdas** gw. 1. ‘kornik, Ipidae’, 2. ‘wyschłe, ale prosto na pniu stojące drzewo’ — zapoż. z ros. *korojéd*, -a ‘kornik’ (por. Zs 22). War. *karajiēdas*.

**kārai** 2 p.a., *karaĩ* 4 p.a. m.pl. gw. 1. ‘wielki wóz z wysokimi bokami, służący do przewożenia zboża, siana’, 2. ‘taczki, taczka’, 3. ‘rodzaj gry w karty’ — zapoż. z prus.-niem. *kār, kare* (GL 63, Čepienė 94), por. nwn. *Karren* m. — Zdrob. *karūčiai, karūkai*. Vb. denom. *karóti* ‘pchać taczkę, wieźć na taczce’, *karúoti* ts.

**karaimai**, -y m.pl. ‘Karaimowie’ (ze sztucznym hiatem *a.i*) — zapoż. z błr. ros. *karaimy* m.pl. — N.m. *Karajimiškis* świadczy o tym, że obcojęzyczny hiat był w naturalny sposób eliminowany przez wsunięcie glajdu *j*.

**karalyčia** stlit. 1. ‘królowa’ (MŽ, DK), 2. ‘królewna’, SD «krolewna, regis filia, regia virgo» 3. ‘królestwo’ (Dowkont) — zapoż. ze strus. *korolica* ‘królowa’ i ‘królewna’, por. ros. gw. *korolica* ‘królowa’. SLA 96 dodaje znaki akcentowe: *karalyčią, -ỹčios*, prawdopodobnie w oparciu o pisownię *karalīczia dągāus* DK 59<sub>17</sub> ‘królowa nieba’ i akcent stbłr. *korolica* (cytowane za Karskim). LKŽ V, 259 z kolei akcentuje *karalyčia* 1 p.a. (dzieło to nie zaznacza obcości wyrazu i pomija podstawowe znaczenie ‘królowa’). Wgląd w zaświadczenia źródłowe daje ALEW 450n.

**karālikas** przest., gw. ‘królik, gryzoń *Lepus cuniculus*’. Dotychczasowy wywód ze stbłr. \*korolькъ, błr. *karalėk* (zob. SLA 96, LEW 219, ALEW 450) trzeba porzucić z uwagi na brak świadectwa dla takiej formy źródłowej. Chodzi tu raczej o litewski drw. na -ikas od *karālius* ‘król, rex’. Stosunek *karālius* ⇒ *karālikas* wzorował się na polskim *król* ⇒ *królik* (to z kolei na śrwn. *kūnic* ⇒ *kūniclīn*). Zob. też *krālikas*.

**karālius, -iaus** ‘król’ — zapoż. ze strus. *korolb*, wprowadzone do deklinacji na -ju- (por. *gōjus, rōjus, pēčius*). Inaczej SLA 96, Zs 23, LEW 219: z błr. *karolb, karaljá*. Temat na -ju- też w *liktōrius, palōcius, ricierius, rubēžius*. — Nazwa miasta pol. *Królewiec*, -wca (nwn. *Königsberg*) przybiera w języku litewskim brzmienie *Karaliáučius* (gw. *Karliáučia*). — Drw. *karalaitė* ‘królewna, córka króla’, *karalaitis* ‘królewicz, syn króla’, *karalėlis* LEX ‘ptak strzyżyk, Zaunkönig’, *karalėlius* ‘królik’, SD «krolik, regulus» [‘król małego kraju, książę, możnowładca, urzędnik królewski’, SPXVI], *karalybė* DK ‘królestwo’ (por. *ponybė* ⇐ *pōnas*), *karalienė* ‘królowa’, *karalysta* DP ‘królestwo’, dziś *karalystė* (por. *bajorystė* ‘szlachectwo’), *karališkis* ‘królewski’, SD «krolewski, krolowi własny», *karališkis*, -ė hist. 1. ‘człowiek, chłop z dóbr królewskich’, 2. ‘dworzanin króla, sługa króla’, *karaliūčia* gw. ‘królewna’, *karaliūnas* ‘syn króla, królewicz’<sup>203</sup>, SD «krolewic, regis filius», *karaliūtis* ‘królewicz’. *Trijų karalių švintė* SD «Trzech krolow święto, Epiphania» obok *Švintė trijų karalių* SD «Ziawienie pańskie, Epiphania» (por. *Trikaralis* oraz *Krikštaĩ, Vankrikštis*). Vb. denom. *karaliāuti, -iāuja, -āvo* ‘być królem, królować’. Neoosn. *karaliauj-*: stlit. *karaliaujimas* ‘królowanie, panowanie (w niebie)’. — N.m. *Karāliškės* 2x, *Karāliškiai* 8x.

**kāras** ‘wojna’, DP ‘wojna, bojomisko, najazd’ — nie do końca jasne zastępstwo za stlit. *kārias* m.in. ‘wojna’ (zob. s.v.). — Drw. *karėnė* ‘wojna’ (z rzadkim w derywacji

<sup>203</sup> Por. *Atlankysiu kunigaikščius ir karaliūnus, ir visus, kurie apsilviko rūbais svetimos šalies* SP I, 54<sub>30</sub> ‘Nawiedzę Książęta i syny Krolewskie, i wszystkie którzy się oblekli w odzienie cudzoziemskie’.

denominalnej sufiksem *-enē*, zob. GJL II, § 309; por. *sunkēnē* s.v. *sunkēmē*), *kaŗvietē* przest. ‘miejsce stoczony bitwy’ (por. *vietā*), *pókaris* ‘czas po wojnie, lata powojenne’ (*pókario* *sunkūmai* ‘powojenne trudności, przeciwności życiowe’), ⇒ *pokarinis* ‘powojenny’; *prieškaris* ‘czas przed wojną’, ⇒ *prieškarinis* ‘przedwojenny’, *prieškariniai laikaĩ* m.pl. ‘czasy przedwojenne’.

**kaŗbas** stlit., gw. 1. ‘wyplatany kosz (np. na kartofle)’, 2. ‘duża siatka do przenoszenia karmy dla zwierząt’ — zapoż. z nwn. *Korb* m. albo ze stpol. *korb* (por. LEW 220, ALEW 453). Osobno zob. *kuŗbas*, *kuŗvis*. N.B. De Vaan 2008, 135 niesłusznie wymienił *kaŗbas* jako wyraz prapokrewny z łac. *corbis*, *-is* f.m. ‘kosz’ (pie. \**korb<sup>h</sup>-i-*). — Drw. *karbija* SD «krobja, capsa lignea vel corticea; pudło, pudełko, cista tiliacea, vas ex tiliæ cortice», *karbija pinta* SD «kobieli, kobiałka, cista viminea, vel è crassis viminibus solidè & spissè texta», ⇒ *karbijelē* SD «krubka, krobka, cistula corticella vel lignea»; SD<sup>1</sup> *karbija duonas* «chlebnica, panarium». Cps. *karbijanešys* SD «krubnik, krobnik, cistifer vel cistiger» [‘wędrowni handlarz, kramarz domokrażny’, SLXVI] (por. *nēšti*).

**karbōčius**, *-iaus* przest. ‘bicz z krótkim trzonkiem i długim rzemieniem, bykowiec, harap’ — zapoż. ze stblr. *karbačb*, por. akcent w ros. gw., ukr. *karbáč* (⇐ stosm. *kurbač*, osm.-tur. *kirbaç*, zob. REW I, 529, Stachowski 2014, 351). Z powodu akcentu nieprawdopodobny jest wywód LEW 220 z pol. XVI w. *korbacz*. ALEW 453 dopuszcza alternatywny wywód z prus.-niem. *Karbatsch* ⇐ pol. XVI w. *korbacz*.

**karčēma**, *karčiamā* 3 p.a. stlit., gw. ‘szynk na wsi, gospoda, dom zajezdny, karczma’ — zapoż. z błr. *karčmā* (SLA 97, LEW 221). War. *karčēma*, *karčiamā* 1 p.a. Obca zbitka *-čm-* została usunięta za pomocą anaptyksy (tak SLA, l.c.). Por. inne barwy samogłoski anaptyktycznej niżeli *e/a*: *karčimā*, *karčiumā*. War. bez anaptyksy: *karčmā*, *-ōs* 4 p.a. (ZS 23), *korčma* (Chyliński)<sup>204</sup>. — Odpowiednik stpr. *karczemo* Ev ‘karczma, Kreczem [Dorfschenke]’ uchodzi za polonizm (⇐ pol. *karczma*), por. Trautmann 1910, 352, Endzelīns 1943, 189, PKEŻ 2, 118n. Nie można jednak wykluczyć ewentualności, że jest to pożyczka z języka litewskiego. — Drw. *karčēmis* b.z.a. ‘karczemka’, *karčēminis* ‘karczemy’, też sb. ‘garniec jako miara objętości piwa, okowity’, *karčiamystē* SD<sup>1</sup> «karczmarstwo, quæstus cauponarius». — N.m. *Karčemos*, *Pākarčemis* 3x, cps. *Vaĩtakarčmis*, *Vĩlkakarčmē*. Por. stpr. n.m. *Carczemicicz* (AON 57, bez objaśnienia) < \**Carczem-midicz*, człon II do *median* ‘las’, por. n.m. *Medyten*. — N.rz. *Karčiametis* z \**Karčiam-mietis*, to z asymilacji *m-m* < *m-v* w \**Karčiam-vietis*, dosł. ‘miejsce po karczmi’.

**karčēmnikas**, *karčiamnykas* przest., gw. ‘karczmarz, właściciel karczmy’ — zapoż. ze stblr. *korčēmnikb*, *korčōmnikb* a. stpol. *karczennik* (SLA 97, LEW 221, ALEW 452n.). Por. błr. *karčmār*, *-ā*. Co do akutu por. zapoż. *kamārnykas*, *utārnykas*, *varānka*. — Rzadsze są war. *karčēmorius* b.z.a. ‘karczmarz’ (zapoż. z pol. *karczmarz*), jak i *karčēmininkas* b.z.a. ts. (formacja hybrydalna z suf. *-inink-*).

**kaŗčiai** I, *-iū* 2 p.a., *kaŗčiaiā*, *-iū* 4, 3 p.a. m.pl. 1. ‘długie włosy na karku zwierzęcia, grzywa’, 2. ‘pas nieskosennej trawy, pas wyższej trawy między pokosami’. War. *kartỹs*, *kaŗtis*, SD *kartis* «grzywa, iuba, antiæ». Trudne. Formalnie mógłby to być drw. z suf. *-ja-* i SO *kart-* ⇐ *kert-* ‘ciąć’ (zob. *kertū*, *kiŗsti*), tyle że grzywa zwierzęcia nie jest czymś, co się zwykło ścinać. Pozostaje więc odnieść *kaŗčiai* do czas. *kārti*, *kārstu*, *karaũ* ‘zwiesić się, zwiśnąć’ (zob. LEW 225, ALEW 460). — Drw. *kaŗčiūkai* m.pl. ‘kędzierzawe włosy na karku’, *kaŗčiūotas* ‘grzywiasty (koń), zarośnięty, niestrzyżony’, przen. ‘doświadczony (o

<sup>204</sup> Mniej prawdopodobna jest hipoteza K. Būgi (RR III, 772) o źródłowej formie błr. \**korčēma*, która powstała przez wyrównanie analogiczne bądź do formy gen.pl. *korčēm*, bądź do formy drw. *korčēmnikb* < strus. *kūŗčimīnikū* ‘karczmarz’. W zabytkach nie ma śladu po \**korčēma*, zob. SLA 97.

myśliwym)'. Cps. *baltakaĩtis* '(koń) z białą grzywą' (por. *báltas*), *viršūkartė* 'wierzchnia część chomąta, spoczywająca na grzywie', por. *viršūs* (*Viršūkartė* — *pavalkų dalis, kuri ant karčių guli*). — N.m. *Karčiai*, *Karčiai*, cps. *Baltakaĩčiai*, *Báltkarčiai*. N.rz. *Karčiupis* 5x, *Karčiupys* 2x, *Karčupis* a. *Karšupis*, *Karčupis*, *Kártupis* (Vanagas 1981, 147 wywodził nazwę *Karčiupis* itp. od adi. *kartūs* 'gorzki', co nie jest przekonujące).

**karčiai** II, -ių 2 p.a. m.pl. gw. 'utrzymanie; wikt' (*Ant savo karčių būti* 'Być na własnym utrzymaniu') — zapoż. z błr. *xarčy*, -oŭ m.pl. 'zapas jedzenia' (*xarč*, -u 'żywność, jedzenie'), por. ZS 23 (brak w LEW).

**kardà** 4 p.a. gw. 'pas zrobiony z łyka, służący do wyplatania różnych przedmiotów', por. *Liepos, guobos plati skūra bus kardà rėčiams* 'Szerokie łyko z lipy, brzostu będzie kardà na przetaki'. Izolowane i słabo poświadczane. Budowa wskazuje na sb. postvb. od *kárdyti* 'wieszać' (← *kárti*), ale strona znaczeniowa pozostaje niejasna. Paralele formalne: *skaldà* ← *skáldyti* (od *skėlti*), *tramdà* ← *užtrámdyti* (od *trėmti*), *stumdà* ← *stùmdyti* (od *stùmti*). ŽD 99, 218 i LEW 221 przyjmują drw. prymarny na \*-dā- od pwk. *ker-* (*atkėrti* 'odstawać'), jakkolwiek taka derywacja z udziałem apofonii nie daje się poprzeć żadną paralełą.

**kárdas** przest., gw. 1. 'kord, rodzaj krótkiej szabli' (m.in. SD<sup>1</sup>), 2. 'miecz' — zapoż. ze strus. *kordū* (stąd też pol. przest. *kord*, -a). *Kárdus kovõn!* 'Dobądź szabli!' (komenda wojskowa), dosł. 'Szable do boju!' Por. SLA 97, LEW 221. — Drw. *kardēlis* 'kordzik', m.in. SD<sup>1</sup>.

**kardintis**, *kardinuos*, *kardinaūs* gw. refl. 1. 'zgłaszać się, zwracać na siebie uwagę, dawać o sobie znać (o kimś, kto wyjechał; też o psie pozostającym za drzwiami, o płaczącym dziecku)', 2. 'być dokuczliwym, dawać się we znaki, np. o złodziejach' (*Jau vėl kardinas vagys*). — *pasikardinti* 1. 'wydać głos zdradzający obecność', 2. 'pokazać, że się jest i potem wyjść', 3. '(o koniach) porozumiewać się rzeniem'. Formacja iteratywno-kauzatywna z suf. -inti i SO *kard-* ← *kird-* / *kerd-*, por. *pakirsti* 'budzić się' (s.v. *kird-*). Zob. LEW 221, s.v. *kařdas*.

**kárdyti**, *kárdau*, *kárdžiau* 1. 'utrzymywać się w stanie zawieszonym (o sukience, ubraniu)', 2. tr. 'zawadzać, zagradzać drogę, przeszkadzać; zapobiegać czemu' — intensivum na -dyti od *kárti* I 'wieszać'. Por. *gáudyti* ← *gáuti*. — Drw. *kárdymas* 'przeszkadzanie', *kárdomasis laĩkas* 'areszt tymczasowy' (dosł. 'zapobiegawczy'), cps. *saũskarda* (zob. *saũsas*).

**karėiva** c. 'wojak' — połączenie członu *kar-* (zob. *kārias*) z sufiksoidem °eiva, który wyabstrahowano z takich wyrazów, jak *atėiva* 'przybysz' (od *ateĩti* 'przyjść') i *pėreiva* 'przechodzić' (od *pėreiti* 'przejść'). — Drw. *kareĩvis* 'żołnierz', DP 'żołnierz, bojownik, rycerstwo', SD «walecznik, woiennik; żołnierz pieniężny», *kareivis išstatytas* SD «żołnierz wytrąbiony» ['zwolniony z wojska'], *kareivis pilyj pastatytas* SD «żołnierz osadzony na zamku», <pratinusis karėywis> SD «żołnierz nowotny, tyro» ['rekrut'], *kareivijà* 'wojsko, służba wojskowa', *kareivìnės* f.pl. 'koszary', *kareiviàuti* 'służyć w wojsku'. — N.m. *Karėiviškiai* 2x, *Karėivonys* 3x, *Karėivos* 2x. Tu też pol. nazw. *Korejwo*, *Koreywo* — spolszczona postać nazwiska lit. *Karėiva* (LPŽ), które pochodzi od przezwiska *karėiva* 'wojak'.

**karėti**, *kāri*, *karėjo* gw. 'wisieć, zwisać, odwisać', *iškarėti* 'wyschnąć, skurczyć się'. Stativum na -ė- do *kárti* 'wieszać' (zob. s.v.) albo do inchoat. *atkėrti* 'odwisnąć' (zob. *karnà*). Literackim odpowiednikiem jest tu *karóti* (zob. *kárti*). — Caus. *karinti* a. *kārinti* 1. 'trzymać (język) w stanie wywieszonym (o psie)', 2. 'wysadzić dziecko, żeby oddało mocz lub kał' (*Ona tē už kampo kārina vaiką. Eik pakārink vaiką*), *iškarinti* intr. 'siedzieć z nogami

zwieszonymi przez okno’.

**kārias**, -io stlit. 1. ‘wojsko, oddział, gromada’, DP też ‘rycerstwo’, *karias* SD<sup>1</sup> «zastęp, exercitus, legio», *karias vundeninis* SD «wojsko wodne, castra naualia, classis», 2. *karias vežimais aplinkui apsistatįs* SD «tabor żołnierski» [‘wojsko otoczone wozami i spoza nich się broniące’], 3. ‘wojna’ (dziś *kāras*, zob.). Odpowiedniki bałt.: łot. *karš* ‘wojsko, wojna’, stpr. \**kargis*, pis. <kragis> EV ‘wojsko, Heer’, *caria-woytis* EV ‘przegląd wojska a. pokaz wojska, Herschaw [Heerschau]’. Ze stanowiska etymologicznego są tu dwie możliwości: 1° drw. na SO *kar-* ← *ker-*, por. *kerti* ‘odrywać się, oddzielać się’,znacz. etym. ‘oddział’ (por. ŽD 26, Jēgers 1966, 32n.), 2° *kārias* jako wyraz spokrewniony z germańską nazwą ‘oddziału wojskowego’, por. goc. *harjis*, stang. *here* m., stwn. *hari*, *heri* m.n., nwn. *Heer* n., < pgerm. \**harjaz* < pie. \**korjos*, por. Kluge-Seebold 299, Kroonen 2013, 211. — Drw. *kariūomenė* ‘wojsko’, gw. *karūmenė* (co do budowy zob. *didūomenė*). Cps. *kariavedys* SD «hetman, imperator, ductor, dux» (por. *ved-*), *kariavietė* SD «poboiewisko, campus in quo depugnatum est» (por. *vietā*); w obu wypadkach możliwa jest lekcja *kariā*°, por. niżej *kariožinė*. Vb. denom. *kariāuti* ‘walczyć, wojować, prowadzić wojnę’ (por. łot. *karuot* ts.), DP ‘wojować, walczyć, bojować, potykać się’, *prademi kariaut* SD «harcuię, præludo pugnæ», *kariauju ažu pinigų* SD «żołduię, żołnierską służę, żołd wiodę». Por. jeszcze *karių vedu* SD «hetmanię» (syn. *valdau*). — Neoosn. *kariau-*: *kariaunykas* SD «rycerski człowiek, equestris ordinis homo», *kariautojas* SD «żołnierz, miles» (syn. *kareivis*). Neoosn. *kariav-* (od prt.): *kariavà* ‘spory, niezgoda’. Inne drw.: *kariõnė* (zob.), cps. *kariožinė* SD «chorągiew woienna, porporzec, signum, vexillum» (por. *žinė*).

**kariõnė** DP ‘wojna’, SD 1. «woyna», 2. «żołnierska, żołnierstwo» [‘służba żołnierska’]. Drw. denominalny od *kārias*, z neosuf. -onė (derywacja równoległa do dewerbalnej, por. *medžiõnė* ← *medžiõti*). — Dalsze przykłady z SD: *vieta karionės* «plac potyczki, acies, campus, statio, locus pugnæ» (syn. *karionavietė*), *rūžios karionės* «rynsztunek woienny», *žinė karionės* «wici woienne, belli signum», *šaukiu karionėsp* «krzykam do potrzeby, conclamo ad arma», *apsakau kam karionį* «wypowiadam przymierze», *išsirinkimas unt karionės* «wyprawa woienna, expeditio, exercitus» (syn. *išsirėdymas*), *išstatyt kareivius iš karionės* «wytrąbić żołnierza» [‘zwolnić ze służby’], *žinklas karionėj dėl pažinties savų ir neprietelių* «hasło, tessera, signum».

**kárka** 1. ‘część świńskiej lub owczej nogi od racic po kolano’, 2. ‘przednia noga świni z łopatką’, 3. ‘staw skokowy u konia’, 4. ‘kość, na której wisi szynka podczas wędzenia’. SD «bark, brachium, humerus, lacertus» (syn. *petys*). War. š-mobile: *škárka* (por. *škinka* ob. *kinka*). Pominąwszy sufiks, zestawia się wyraz lit. z psł. \**korkū*, por. bg. *krak* ‘noga’, sch. *krâk* ‘długa noga, wydłużona część przedmiotu, odgałęzienie, odnoga’, ros. gw. *kórok* a. *korók* ‘szynka, udziec wieprzowy, biodro’ (liter. *ókorok*). Prócz tego jest war. psł. \**krokū*: pol. *krok* ‘stąpienie, sposób stawiania nóg (w marszu, biegu, tańcu); krocze’, stpol. też ‘ślad stopy’, czes. slc. *krok*. Por. BSW 118, LEW 222. Nie do końca jasne. Łączono z pie. \*(s)ker-m.in. ‘kręcić, obracać, zginać, krzywić’, por. Rejzek 2001, 313, Boryś 2005, 261, ALEW 454. Znacz. etym. ‘zginająca się część ciała’? — Inna ewentalność, to nawiązanie — z uwagi na akut lit. — do pie. \*(s)kerH- ‘dzielić, kawałkować’ (Liv<sup>2</sup> 558), transponat ie. \*(s)korH-keh<sub>2</sub>- ‘kawał (mięsa)’. Por. łac. *carō*, *carnis* f. ‘mięso’ wobec umbr. *karu* ‘część’. — SZ *kirk-*: wsch.-lit. *kirkāliai* m.pl. ‘szczudła, kule’ (*Jisai buvo be kojų, ėjo su kirkaliais*), war. *kirkālai* (LEW 222, por. suf. w *kurpālis*), łot. *cirklis* ‘kostka u nogi; kość biodrowa; szynka’.

**kařklas** bot. ‘łozą, wierzba, *Salix cinerea*, *Salix aurita*, *Salix nigricans*’. SD *karklas* 1. «bagnó drzewo, łozą, łozina, siler», 2. «iwa drzewo, salicis genus grandius», *karklai* m.pl. «rokicina, salix viminalis, vimen». Odpowiednik łot. *kārkls* ‘wierzba’. Refleks zniekształcony przez degeminację *k.k* w \**karg*-klē-s, bo chodzi o drw. na SO *karg-* do *ker-*

jak w czas. *kergiù*, *keŕgti* ‘łączyć, luźno wiązać, mocować’ (zob. s.v., tam też o iter. *kargyti*). Podobne traktowanie spółgłosek w wyrazach *áuklë* (do *áugti*), *mýklës* (do *mýgti*), *sproklë* (do *sprógti*) i *žirklës* (do *žirgti*). Zob. też ALEW 454. — Drw. *kaŕklai* m.pl. 1. ‘(plecione) wrota’, 2. ‘jasła dla owiec’, 3. SD «połkoszek» [‘kosz wiklinowy wstawiany na jedną z dwóch połów wozu’]. — Neoosn. *karkl-*: *kárkla* ‘zagajnik łozy’, *kárklës* f.pl. 1. ‘zawieszane na ścianie jasła, żłób’, 2. SD «drabina, skalæ, scala», 3. ‘drabiny wozowe’, 4. ‘podnoszone wrota’ (por. łot. *kaŕkles* a. *karkļi* ‘żłób’), *karklýnas* ‘zagajnik łozy, łożniak; krzak łozy’, *karklinë* ‘wódka pędzona domowym sposobem, samogon’ (syn. *kadaginë*, *krúminë*), *kárklos* f.pl. ‘jasła w stajni’, *karklótis* 1. ‘gatunek łozy’, 2. ‘miejsce, gdzie wycięto łożę’. Cps. *karklāstulpis* ‘słup, na którym wiszą wyplatane wrota’ (por. *stūlpas*), *kaŕklavabalis* ‘chrabaszcz, Melolontha melolontha’ (war. *kaŕkvabalis*), *kárkluba* (zob. *lūbos*). Vb. denom. *karklāuti* ‘wycinać łożę’, *karklúoti* ‘wyplatać płot łoża’. — N.rz. *Kaŕkla* a. *Karklā*, *Kaŕklë* 5x, *Kaŕklius*, *Karkluojë* a. *Karklúoja*, *Kaŕklaupis*, *Kaŕklupis* 4x. N.m. *Kaŕklë*, *Karklénai* 4x, *Karklinaĩ* 2x (⇒ *Karkliniškës* 3x), *Karklỹnë* 5x, *Karklôtë*, *Ažukarklinë*.

**kaŕkti**, *karkiù* (war. *karkù*), *karkiaũ* 1. ‘o kurze: wydawać głos, gdakać’ (SD<sup>1</sup> *karkiu* «gdacze, gdakam; krokorze», SD *karkia višta* «krekorze kokosz»); o wronie: krakać’, 2. ‘charczeć, rzezić, chrapać’, 3. ‘chrząkać, chrypieć; skrzypieć’, 4. ‘terkotać (o maszynie)’, 5. ‘burczeć (o odgłosie z kiszek, z brzucha)’. Czasownik utworzony od interi. *kárkt* — o gdakaniu a. krakaniu. Por. ros. *kárvatb* ‘krakać’, pol. *gdakać* — o głosie wydawanym przez kury, czes. *kdákat* ts., ros. *kvókatb* ts. Dalej por. nwn. *gackern*, *gacksen*, *gackeln* ‘gdakać’. Por. bliskoznaczne *kiŕkti*, *kriōkti*. — Z innymi suf.: *kárkinti* ‘gdakać; fałszować w śpiewie’, *karkúoti* ‘chrypieć, rzezić’, *nukarkúoti* ‘rżęząc umrzeć’. — Nomina: *kaŕkalas* 1. ‘chrypienie, charczenie, rżęzenie’, 2. ‘flegma, plwocina’, *karkesỹs* 1. ‘krakanie (wron)’, 2. ‘rżęzenie, szmery w płucach’.

**karlā** 3, 4 p.a., *kárla* 1 p.a. gw. ‘karzeł’ — zapoż. z błr. gw. *karlá* (por. ukr. *karlá*, ros. *kárla*, *kárlo*), tu z pol. *karzeł*, gen.sg. *karla* (⇐ śrwn. *karl*, *kleiner karl*). Zob. REW I, 533, LEW 221, Sławski, SEJP II, 91. — Drw. *karlikas* b.z.a. ‘karłowate drzewko’ (por. błr. *kárlík* ‘karzeł’), *karliũkas* ‘niskiego wzrostu’: *Jũ vyrai visi tokie karliũkai*; *karlotas* b.z.a. ‘karłowaty — o drzewach’ (Dowkont). — War. z insercją g do grupy r-l: *kárgla*: *Kárgla yra mažas žmogus* (JUŠK). Por. *varlë* > *varglë*. Osobno zob. *korlas*.

**karmōnas** gw. 1. ‘skórzany worek podróżny, sakwa’ (war. *karmōras*), 2. ‘sakwa zebraka’, 3. ‘plecak, tornister na książki szkolne’, 4. ‘kieszeń’ — zapoż. z pol. XVI *korman* ‘sakwa, mieszek’ (wyraz pochodzenia tureckiego, zob. Stachowski 2014, 351n.). Akcentuacja lit. została dostosowana do odpowiednika błr., ukr. i ros. *karmán* ‘kieszeń’. Zob. też *dalmōnas*.

**karnā** 4 p.a. 1. ‘kora, łyko z lipy, wierzby, łozy’ (*Liepinë* — *tai karnā*, *aglinë* — *tai žievë* ‘Jeśli [łyko] lipowe — to «karna», jeśli świerkowe — to «žievë»’), 2. ‘kora brzoźowa’ (syn. *tóšis*). SD «łyko z drzewa darte, liber, philyra» (syn. *lunkas*). Formacja dewerbalna z suf. -*nā*- i SO *kar-* ⇐ *ker-*, por. *atkérti*, -*këra*, -*kero* ‘odłupiać się, odstawać, odwisać’. Zob. *kérti*, *skérti* < pie. \*(s)kerH- (LIV<sup>2</sup> 558). Inaczej Jēgers 1966, 21n., który wychodzi od pie. \*(s)ker- ‘ciąć, ucinąć’. Brak intonacji (†*kárna*) świadczy o tym, że osnową derywacji był w danym wypadku alternant antewokaliczny *kër-*, taki jak np. w prt. *këro*. Znacz. etym. ‘odstawanie (kory drzew)’. Por. zdania: *Karklo žievë pavasari atkérsta* ‘Kora łozy wiosną odstaje’. *Jau džiušta liepa: luobas visai atkëro nuo kamieno* ‘Już usycha lipa: kora całkiem odskoczyła od pnia’. — Cps. *karnagalỹs* ‘koniec łyka’ (por. *gālas*), *karnakōjis* ‘obuty w łapcie, tj. obuwanie zrobione z łyka’ (por. *kója*), *karnalupỹs* ‘kto zdziera korę, łyko’ (por. *lūpti*), *karnāplëšis* ts. (por. *plëšti*), *kaŕnavỹžis* ‘łapeć z łyka’ (por. *vỹžos*), *karnavỹžis* ‘kto chodzi w łapciach’. — Vb. denom. *karnāuti* ‘zdzierać korę’, *nukaŕnyti*, -*iju*, -*ijau* ‘zedrzeć wierzchnią warstwę (ziemi)’, *užkaŕnyti* ‘zaciąć (konia batem)’. — N.jez. *Karnëlis*, n.rz. *Kaŕnupë*,

*Kaņnupis, Karnupys, Karnupēlis*<sup>205</sup>.

**karōblius**, *karāblius*, *-iaus* stlit., gw. 'statek morski, okręt' — zapoż. ze stblr. *korābelb*, blr. *karabélb*, *-bljá* (por. ros. *koráblb*, *-bljá*). Zob. SLA 98, Zs 22. War. *karōblis*.

**karōliai**, *-iū* m.pl. 1. 'korale, sznur paciorków', 2. 'czerwona narośl na szyi niektórych ptaków, np. indyka' — zapoż. z blr. *karáli*, *-aū* albo z pol. *korale*, *-ów*.

**karōsas** 1. 'ryba karaś, *Carassius vulgaris*', SD <karasas> «karaś, *coracinus fluuiatilis*», 2. 'metalowa osłona drewnianej osi koła' — zapoż. z blr. *karásb*, *-sjá* (SLA 98, por. ESBM 4, 264). War. f. *karosà*. Z aferezą *k-*: *arōsas*. — N.jez. *Karōsas* 2x, *Karosiūkas*, *Karosýnas*, *Karosinis* 2x, *Karōsinis*, *Karosinēlis* 2x, n.rz. *Karōsinē*, *Karōsupis*.

**kárpa** 1. 'brodawka, narośl skórna; narośl na skórze ropuchy; twarde zgrubienie na korze a. liściu', 2. 'brodawka piersiowa' (SD «brodawka, *verruca*). Por. łot. *kārpa* a. *kārpe* 'brodawka'. Niejasne. Przy założeniu zmiany pie. \*sk- w psł. *x* odtwarza się odpowiednik psł. \*xorpa < pbsł. \*skarp-ā-, czyli formację na SO od pie. \*(s)kerp- 'obciąć, oderwać' (LIV<sup>2</sup> 559), zob. *kerpū*, *kiŗpti*. Znacz. etym. 'nierówność' ⇒ 'krosta, brodawka'. Inaczej LEW 222, ALEW 455. Por. słh. *hrāpa* 'nierówność; krosta, strup', czes. gw. *chrápy* f.pl. 'pazury', pol. gw. *chropa* 'zmarznięta skorupa śniegu; krosta, wyciek z obierającego wykwitu na skórze', *chrop* 'zmarznięta skorupa śniegu', biały, twardy mech; porost islandzki', *chropawa* 'ropucha', *chropawy* 'szorstki, niegładki' (Boryś 2005, 69). — Zapoż. lit. w blr. gw. *kaŗpa* 'brodawka na skórze', pol. gw. *karpa* ts. (Laučjute 45). — Drw. *káŗpotas* 'pokryty brodawkami, brodawkowaty', SD «brodawczasty», *béržas karpōtis* 'brzoza brodawkowata', *karpūtēs* f.pl. 1. 'brodawki sutkowe, sutki' (*Papai balti, o karpūtēs rausvos*), 2. 'małe kartofle'. Cps. *karpāžolē* bot. 'wilczomlec, Euphorbia' (por. *žolē*).

**káŗpis**, *-io* 'ryba karp, *Cyprinus carpio*' (m.in. SD) — zapoż. z pol. *karp*, *-ia* (SLA 98, LEW 222) albo z blr. *karp*, *-a*. War. f. *kaŗpa*. — N.rz. *Káŗpis*, *Káŗpentis*, *Káŗpiškis*.

**karpýti**, *karpaũ*, *karpiaũ* 1. 'strzyc owce', 2. 'ciąć, rozcinać nożyczkami', 3. 'ściąć kwiaty, liście', 4. 'robić nacięcia na drzewach', *ausimis karpýti* 'strzyc uszami — o koniu', *apkarpyti* 'obcinać włosy, wąsy, paznokcie'. Refl. *nusikarpýti* 'obcinać sobie, np. paznokcie'. Odpowiada łot. *karpīt* a. *kārpīt* 'grzebać w ziemi, wyrzucać ziemię'. Iteratyw z suf. *-yti* i SO *karp-* ⇐ *kerp-*, zob. *kerpū*, *kiŗpti*. Paralele: *skardýti* ⇐ *skerdžiũ*; *taršýti* ⇐ *teršiũ*; *varžýti* ⇐ *veržiũ*. — Drw. *karpýtinis* 'cięty, powycinany' (por. *adýtinis*, *badýtinis*).

**karsa** b.z.a. żm. 'nora, np. lisa, jama' (Dowkont). Z innym suf.: *karsta* b.z.a. 'pieczara' (Dowkont). Drw. od neopwk. *kars-*, będącego alternantem na SO do *kirs-*, por. *kiŗsti* 'ciąć, rąbać'. Paralele: *narsà* a. *naŗsas* 'gniew, złość' ⇐ *nirs-* (*niŗsti*); *gaŗsas* ⇐ *girs-* (*iŗgiŗsti*); *brq̄sà* ⇐ *bręs-/brįs-* (*brįsti*). Inaczej objaśniał *karsa* Būga, RR I, 308: z pie. \*kort-s-ā, ze wskazaniem na sti. *kartá-* m. 'dół, jama' i lit. *kart-* w *prākartas* 'koryto'.

**kaŗstas** 'trumna', DP 'grob, maryl' — ze zmianą rodzaju zapoż. ze strus. *korsta* 'trumna' (por. REW I, 634). Būga, RR II, 194 i za nim SLA 98, LEW 223 przyjmowali pożyczkę z blr. †*korsta*, jednakże ESBM nie notuje takiego wyrazu.

**káŗstyti**, *káŗstau*, *káŗščiau* 1. 'wieszać, rozwieszać, np. pranie do schnięcia' (por. łot. *kārstīt*), 2. 'wieszać skazańca', *apkáŗstyti*: *Apkáŗstau tvorā skalbiniais* 'Obwieszam płot [wypraną] bielizną', *iŗkáŗstyti* 'rozwieszać, porozwieszać (do schnięcia)', *nukáŗstyti*: *Vējas žlugtī nuo tvorū nukarstē* 'Wiatr pozrywał pranie z płotów'. Refl. *káŗstyti* 'wieszać się,

<sup>205</sup> Ze zmianą *a > e* por. jeszcze n.rz. *Kernavē*, n.jez. *Keŗnavas*. N.m. *Karnavē* obok *Kernavē*, *Kernaĩ*. Inna ewentualność to powiązanie z apelatywem *keŗnavē* gw. 'grząskie miejsce na łące lub w lesie', z tym że ten nie został jeszcze zetymologizowany.

czepiać się; wdrapywać się na drzewa, wlażyć; chodzić bez zajęcia, łązić', DP 'wieszać się', SD<sup>1</sup> *karstausi* «zawieszam się, pendeo» (syn. *svarstausi*). Analiza synchroniczna: *kár-styti*, frq. do *kárti* 'wieszać'. Analiza etymologiczna: \*karst-yti, caus.-iter. na -yti od neopwk. \*karst- ⇐ prs. *kársta* 'zwiesza się, zwisa' (zob. *kárti* I). Paralele: *svarstýti* ⇐ *svirsta*; *tvárstyti* ⇐ *tvirsta*; *kùrstyti* ⇐ *prakùrsta*.

**káršinti**, *káršinu*, *káršinau* 1. 'utrzymywać lub pielęgnować starego człowieka', 2. 'czuwać przy umierającym', 3. 'czekać, aż (zboże) dojrzeje' (por. łot. *karsināt* ts.), 4. 'zatrzymywać kogo', SD *karšinu* «bawię kogo długo» (syn. *gaišinu*, *ažuturiu ilgai*). Refl. *káršintis* 'dożywać starości na czyimś utrzymaniu; mieć dożywocie, ekscępcję'. Causativum na -inti od *káršti* 'starzec się, niedołążnić' (zob. s.v.). — Drw. *karšiņčius* 'starzec zdany na opiekę syna a. córki, dogorywający starzec' — formacja na -čius od neoosn. *karšin-* (por. *misliņčius* ⇐ *mislin(a)*), *káršintojas* 'kto pielęguje swoich starych rodziców'.

**karšis**, -iēs f. 4 p.a. 'ryba leszcz, certa, Abramis brama vel vimbra' (m.in. SD), war. *karšis*, *karšys*, *káršis*. Wygląda jak refleks SO *karš-* ⇐ *kerš-*, por. *kéršas* 'graniasty, pstry'. Por. LEW 223, ALEW 455. — N.rz. *Karšis*, *Karšē*.

**kárštas**, -ā 'gorący' : łot. *karšts* ts. DP 'gorący, szczery, pilny, uprzejmy, ochotny', *karštas vunduo* SD «ukrop, aqua feruens». Drw. z suf. -ta- i SO *karš-* ⇐ *kerš-*, por. *sukeřšti* 'rozniewać się' (por. LEW 223, ALEW 456). Akut wtórny, nieobjaśniony. — Z innym suf.: łot. *karša* 'upał, gorąco', *karšiens* 'pocenie się, poty'. Wątpliwe jest zrównanie z psł. \*krasa, scs. *krasa* 'piękno, ozdoba', mianowicie przy założeniu znaczenia etymologicznego 'barwa ognia, czerwień' (zob. Boryś 2005, 256). — Drw. *kárštie* zm. 'w upał, w czasie upałów', *karštīmas* 'gorące jedzenie, gorący napój' (war. *kárštīmas*, *karštīmas*), *karštīnē* 'dur, tyfus' (syn. *šiltīnē*), SD «gorączka», *karštis* 'gorąco, upał; gorączka', DP 'ochota, gorącość, gorąco, pilność, chęć, gorączka, upalenie', SD *karštis* «gorącość; pałanie; skwara» (*degu karščiais* SD «gorączkę mam», por. łot. *karštinis* 'gorączka'), *karštūmas* 'gorącość, gorąco', DP 'gorliwość' (por. łot. *karstība* a. *karštums* 'gorąco, żar; gorączka'), *karštuōlis* 'człowiek zapalczywy, porywczy; zapalenie'. Cps. *karštīmetis* 1. 'czas letnich upałów' (por. *mētas*), war. SD *karštīmetē*, *karštos vasaros dienos* «kanikuła, caniculares dies, caprificales dies», 2. 'czas wyteżonej pracy, okres pilnych prac polowych', 3. 'poruszenie, krzątanina', 4. 'ucisk, ciemienie'. Vb. denom. *kárštinti* 'czynić gorącym, podgrzewać'.

**káršti**, *kárštu* (\*karš-stu), *káršau* 1. 'starzec się, niedołążnić, grzybieć, dogorywać, kończyć życie, umierać', 2. '(o zbożu) dojrzewać', *iškáršti* 'doczekać późnej starości'. Odpowiednik łot. *karst*, *karstu*, *karsu* 'starzec się, grzybieć; dojrzewać — o zbożu'. Czas. quasiprymarny, przekształcony z formacji iteratywnej na SO, \*karšyti a. \*karšoti (szczegóły niezbadane). SO \*k<sup>(u)</sup>ork- należy do pie. \*k<sup>(u)</sup>erk- 'chudnąć' (Liv<sup>2</sup> 355), por. wed. *kīšyati* 'chudnie, wątłeje', SO *cakársa* pf. 'jest chudy, szczupły', *karšáyanti* 3 pl. 'wycieńczają', SZ wed. *kṛśá-* 'chudy, szczupły, słabowity', stisl. *horr* m. 'chudnięcie, wychudzenie' (\*hurha-). Akut wtórny, uwarunkowany sufīgowaniem -sta- w praesens (por. typ *gīmstu* s.v. *gīmti*). Brak alternantów na SE †kerš-, SZ †kirš- / †kurš-. W szczegółach inaczej LEW 223n., ALEW 457. Būga, RR II, 255 próbował powiązać *káršti* z bliskoznacznym pwk. *kroš-* / *krioš-*, por. *sukrōšti* lub *sukriōšti* 'zestarzec się, zniedołążnić', *krošēti* 'bezcynnienie siedzieć a. leżeć; charczeć, rzeźić', ale nie wskazał sposobu na uzgodnienie wokalizmów *ar* i *ro* (\*rā). Niewykluczone jest onomatopeiczne pochodzenie leksemu *kr(i)oš-*, por. dwoistość *krok-* / *kriok-* s.v. *kriōkti*. — Drw. *káršinti* (zob.). Sb. postvb. *karšā* 'starość, dogorywanie, zgrzybiałość' (⇒ *káršatē*, *káršatis* f. ts.). Cps. *sénkaršis* 'bardzo stary' (dosł. 'stary i zgrzybiały', por. *sēnas*) — złożenie synonimiczne, podobne do *pliknuogis* 'całkiem goły', *sénkietis* 'stary i twardy'.



**karšti**, *karšiù* (war. *karšù*), *karšiaũ* (war. *karšaũ*) 1. 'czochrać, rozskubywać wełnę przed przędzeniem, gręplować' (*karšiu vilnas* SD<sup>1</sup> «grępluję, carmino», *karšiu vilnas* SD «wybijam wełnę, czechrzę, carmino lanam»), 2. 'trzepać len, dziergać len z główek', 3. 'czyścić konia zgrzeblę', 4. 'spuszczać lanie' (*prikařti*), 5. przen. 'robić coś szybko, energicznie', 6. przen. 'szybko iść, bieć'. Odpowiednik łot. *kārsts*, *kāršu*, *kārsu* 'czesać wełnę, gręplować'. Cechy formalne prs. *karšiù* (łot. *kāršu*) przemawiają za jego quasiprymarnym charakterem, czyli dawną przynależnością praesens do apofonicznego iter. \*karšyti (por. *tariti* ob. *taryti*; *rāngti* ob. *rangyti*). Ślad iteratywu na -yti widać w łot. *kārsīties*<sup>2</sup> refl. 'sprzeczać się'. Na neosn. *karšy-* może wskazywać deverbativum *karšyklā* 'gręplarnia' (alternatywna analiza: *karš-yklā*). Dalej por. *iškāršinti kailį* 'złoić skórę, spuścić lanie', *įkāršinti arklius* 'postraszyć konie (żeby szybciej biegły)', *kāršinti* 'niepokoić, zawracać głowę, natrętnie prosić', *karšinu* SD «bawię kogo długo; frasuję kogo, troskam». Brak alternantów na SE †kerš-, SZ †kirš- / †kurš-. — Czasownik lit.-łot. jest spokrewniony ze słowiańskim drw. dewerbalnym na SO, psł. \*kors-tā- 'drapanie się jako skutek swędzenia', concr. 'świerzb' itp., por. scs. *krasta* 'trąd, parchy, krosty', sch. *krästa* 'strup, krost, świerzb', słn. *krāsta* 'strup', ros. *korósta* 'świerzb, krosty', czes. *krāsta* (*chrast*) 'parchy, strupy', pol. *krosta* 'chorobliwy wyprysk na skórze' (por. BSW 118). — Lit. *karš-* pochodzi ze zmiany \*kars- (por. *garšas*, *pirštas*, *viršus*), będącego refleksem pie. \*(s)kors-. Ta osnowa na SO należała do pwk. pie. \*(s)ker-s- 'czesać, gręplować', por. łac. *carrō* (*carō*, *cariō*, *carriō*), -ere 'gręplować, czesać surowiec wełny, przygotowując go do przędzenia' (\*karsō), stwn. *skerran* 'drapać, skrobać' (\*skerzan). Zob. LIV<sup>2</sup> 559, LEW 224, ALEW 457, de Vaan 2008, 95. Podobny typ pierwiastka: pie. \*(s)ker-H-, zob. *skėrti*, *skirti*. W kwestii s-mobile por. *kertù* < \*(s)kert-, *kerpù* < \*(s)kerp-. — Drw. *karšatis* f., acc.sg. *kāršatį* 1. 'czas czesania wełny lub lnu', 2. 'ulewny deszcz', *karšē* 'bójka, bijatyka', *karšėjas* n. agt. 'kto grępluje wełnę', SD *karšėjas vilnų* «wybijacz wełny, carminator», *karšiavà*, acc.sg. *kāršiavą* 'ulewny deszcz', *karšiklis* 'szczotka druciana do czesania lnu, wełny; zgrzebło końskie', *karšimas vilnos* SD «wybijanie wełny, carminatio», *karštùvai* m.pl. 'szczotka do lnu, do czochrania wełny', SD «greplą, pecten pellionis, lanarij» ['szczotka druciana do czesania i drapania wełny', SPXVI].

**kartà** 4 p.a. 1. 'warstwa (cienka, gruba)', 2. 'kora', 3. 'sznur (korali)', 4. gw. 'zmiana bielizny, ubrania; całe ubranie', 5. 'rocznik, ludzie urodzeni w tym samym roku' (*Iš visų kartų žmonių ims rekrūtus*), 6. 'pokolenie, ród', 7. 'czas' (*Užeis toki kartà, kad nebebus karų*), 8. 'raz; ilokrotność czego' (*keliomis kartomis* adv. 'parę razy'), 9. gw. 'rodzaj, gatunek, np. mąki', 10. 'następstwo według ustalonego porządku, kolejność'. Odpowiednik łot. *kārta* 'warstwa, rząd, następstwo, kolejność; warstwa społeczna, stan'. Nomen prymarne z suf. -ā- i SO *kart-* ← *kert-*, zob. *kertù*, *kiřsti* 'sieć, ciąć'. Znacz. etym. n. act. 'cięcie' ⇒ 'to, co odcięto, oddzielono'. Paralele apofoniczne: *dangà* ← *dengiù*; *lakà* ← *lekiù*; *vārza* ← *veržiù*. — Drw. *kartū kartōm* adv. 'wiele razy, nieraz, wielokrotnie'.

**kařtas** 'uderzenie, raz' — nomen prymarne z suf. -a- i SO *kart-* ← *kert-*, por. *kertù*, *kiřsti* 'sieć, ciąć'. Znacz. etym. n. act. 'cięcie, uderzenie'. Paralele słowotwórcze: *kařpas* ← *kerpù*; *tārpas* ← *tėrpiu*; *žāmbas* ← *žėmbiu*. Paralela etymologiczna: słow. *razŭ* s.v. *ruožas*. — Wśród derywatów są liczne przysłówki: *dūkart* 'dwukrotnie, dwa razy' (⇒ *dvikařtis* 'dwukrotny, podwójny', sb. *dvikařtis* SD<sup>1</sup> «sowitość, abundantia, vbertas»), *iškařt* (zob.), *kařtais* 'czasami, niekiedy', *kartù* 'razem, wspólnie; zarazem, jednocześnie', *tris kartus* 'trzy razy', *vieną kařtą, vienkārt* adv. 'jeden raz, jednokrotnie' (łot. *viēnkārt*), *vienu kartū* 'za jednym razem, naraz'. Cps. *rētkarčiais* 'czasami, z rzadka' (por. *rētas*), *řkart* (zob.), *tākart* (zob.), *trečiūkart* 'za trzecim razem' (por. *trėčias*). — Złożenia tautologiczne (iteratywne): *kařtkarčiais* 'czasami, od czasu do czasu', *kařtkartėmis* ts. (por. *niėkniekis*, *žygygis*). — Inne drw.: *kartuñtą* a. *kartuñta* adv. 'kiedyś, pewnego razu', *pakarčiū* adv. 'po kolei, stopniowo'.

Vb. denom. *kartóti* (zob.). — W słowiańskim por. \**kortŭ* w scs. *tri kraty* adv. ‘trzykroć’, *sedmŭ kratŭ* adv. ‘siedmiokroć’ (czes. *tříkrát*, *sedmkrát*).

**kárti** I, *kariù*, *kóriau* ‘wieszać, zawieszać’, *pakárti* ‘powiesić, zabić przez powieszenie’, *pérkarti* ‘przewiesić, przerzucić (przez plecy, przez płót)’, *užkárti* ‘zawiesić’. Refl. *pasikárti* ‘powiesić się’, *pérsikarti* ‘wychylić się (przez okno), przechylić się (np. nad studnią), zwiesić się, zawisnąć (na gałęzi, belce)’, *prisikárti* ‘przyczepić się’, *užsikárti* ‘wleźć na górę, wgramolić się; przyczepić się do kogo’, także ‘wyjść za mąż’ (*Pirmajam virui mirus, ji už kito užsikóre*). Odpowiednik łot. *kārt*, *karu*, *kāru* ‘wieszać’, *aizkārt* ‘powiesić, zawiesić (zasłony)’. Prs. *kariù* to zapewne dawne prs. iteratywno-kauzatywne do inf. na -yti, jaki widać w gw. *karyti* ‘wieszać’. — Inchoat. *kārŭ* (< \*ka-n-ru; war. *kārstu*), *karaũ*, *kárti* ‘zwisnąć, zwiesić się’, *atkárti* ‘odchylić się’ (zob. też *kārstyti*). — Refleks lit. *kār-C* kontynuuje pie. \**korH-C*, formę na SO od pwk. \**kerH-* ‘wieszać’, por. stang. *heorr* m., stisl. *hjarri* m. ‘zawiasa; skrzydło drzwi’, śrniderl. *hare*, *here* f. ‘zawiasa’, niderl. *har* ‘zawiasa; szczelina’ (LIV<sup>2</sup> 353, Kroonen 2013, 221). Przy uwzględnieniu *s-mobile* można postulować związek z refleksami pwk. pie. \**skerH-* ‘odłączać się, odwisać’, zob. *skérti*. — Drw. *kárdinti* cur.-caus. ‘kazać, żeby powieszono, dać do powieszenia’, refl. *pasikárdinti* peior. ‘wyjść za mąż’, *kárdyti* (zob.), *karėti* (zob.), *karóti*, *karaũ* a. *karóju*, *karójau* dur. ‘wisieć, zwisać’ (por. łot. *karātiēs* ‘wisieć’), *karau* SD «wiszę, wisam», *karoju* SD<sup>1</sup> «wiszę», *kārstyti* (zob.). — Nomina: *karēklis* ‘kat, który wiesza; hak do wieszania’ (por. łot. *kareklis* ‘to, co wisi, zwisa, wisiorek’), *karikas* ‘to, co zwisa, wisi, np. żuraw przy studni’ (GJL II, § 462), *kārinaitē* ‘córka kogoś, kto się powiesił’, *kārsena* ‘wieszanie skazańca’ (neosuf., por. *ārsena*, *mālsena*), *kārtuvēs* f.pl. ‘wieszanie; szubienica’, SD «szubienica» (⇒ *kartuvinykas* SD «szubienicznik, suspendiosus»), *karulỹs* ‘to, co wisi, zwisa’, gw. ‘sopel lodu’ (por. łot. *karulis* ‘wisiorek’), ⇒ vb. denom. *karuliūoti* ‘wisieć, zwisać’; *karuōklis* ‘wisielec’, *karuonīs*, -iēs c. ts., *karūs* ‘zdolny do zaczepiania się, czepny, przylegający; wygodny do chwycenia, poręczny; zaczepny, skłonny do zaczepiania kogoś’, *pakaraĩ* pl. ‘łachmany; kawałki mięsa’, *pākaras* (zob.), *pakaraĩla* c. ‘wisielec; człowiek lub zwierzę wysokie a chude; kogo wszędzie pełno’, też ‘łazący po drzewach — o dziecku’ (*Ko ten karstaisi po medžius kaip pakaraĩla*), *pakaraĩlis* ‘wisielec’, *pakaruo* SD<sup>1</sup> «obieś; szubienicznik», dziś *pakaruōklis* ‘wisielec’. Cps. *ausikaras* (zob. *ausis*), *gaĩvakaras* (zob. *gaivinti*), *gỹvakaras* (zob. *gỹvas*), *katkarà* ‘kto dręczy koty’ (dosł. ‘kto wiesza koty’, por. *katē*), *šũnkara* c. ‘ten, co wiesza psy; nikczemnik, niegodziwiec’ (por. *šũõ*). — WSO *kor-* < \**kār-*: *kóriau* (prt. do *kárti*), drw. *korėti*, *kóriu* (3 os. *kóri* a. *kória*), *korėjau* ‘wisieć, zwisać’, *nusikórēs* ‘obwisły, zwieszający się’. Nomina: *korėjas* ‘ten, kto wiesza, kat’, *korikas* ‘to, co zwisa’, *korulỹs* (zob.), *pakorē* 3 p.a. ‘szubienica’ (znacz. etym. n. act. ‘powieszenie’, por. typ *orē*, *mōlē*), *pakorimas*: SD <*pakarimas*> «obieszenie, suspendium».

**kárti** II, *kāra* (\*ka-n-ra; war. *kārsta*), *kāro* gw. 1. ‘cierpieć głód, głodować’, 2. ‘być wychudłym, mieć zapadły brzuch’, *pérkarti* ‘wygłodnieć — o ludziach i zwierzętach’. Drw. *karėnti* ‘skąpić, sknerzyć’, *karėntis* ‘oszczędzać przymierając głodem’. Jeśli się założy znacz. pierwotne ‘pożądać, odczuwać wielkie pragnienie; pragnąć kogo’, to będzie można nawiązać *kárti* do tematu nominalnego \**kāra-*, jak w łot. *kārs* ‘łapczywy, chciwy, pożądlivy, łasy’ oraz łac. *cārus* ‘drogi, kochany; cenny’, goc. *hors* ‘cudzołożnik’, < pie. \**keh<sub>2</sub>-ro-* ‘pożądany; pożądlivy’, pwk. \**keh<sub>2</sub>-* ‘pożądać, pragnąć’. Por. LEW 221, LIV<sup>2</sup> 343 (bez form łot.), de Vaan 2008, 95n. Denominatywne prs. *kāra* / *kārsta* ⇐ adi. \**kāras* ma paralelę np. w *bāla* / *bālsta* ‘bieleje’ ⇐ adi. \**bālas* (łot. *bāls*), zob. *bālti*. — Inne drw. łot. z *kār-*: *kāre* ‘żądza, pragnienie’, *kārėtiēs* ‘zachciewać się’, *kāruōt* ‘gorąco pragnąć, pożądać’, *kārināt* ‘budzić pożądanie’ (*kārdināt* ‘wystawiać na próbę, kusić’). — Łotewski ma jeszcze *kāmēt*, -ēju ‘cierpieć głód; łaknąć czego’, co jest vb. denominativum od zanikłego sb. \**kāma*, por. wed. *kāma-* m. ‘życzenie, pragnienie, pożądanie’, < pie. \**keh<sub>2</sub>-mo-*.

**kártis**, -ies f. 1. 'żerdź, tyka, drąg; żerdź w płocie', 2. 'kij, pałka', 3. gw. 'żelazny dyszel pługa', 4. gw. 'klucz lecących ptaków (gęsi, żurawi)'. DLKŻ 287 dodaje tu jeszcze idiom *kaip iš kárties lyja* 'leje jak z cebra', tymczasem w LKŻ V, 341 figuruje on w osobnym lemmacie 2 *kártis* (por. jeszcze *Kaip kárčia verčia* ts., dosł. 'Jak żerdzią przewraca'). SD *kartis* «drąg, drązek; grzęda na szaty», «tycz, żerdź» (syn. *žalga*), *kartis ilga su ietim karionėj vartojama* «drzewce, drzewo», *kartis drobės eldijinės* «żaglowy drąg, antenna». Odpowiedniki bałt.: łot. *kārts* 'tyczka; miara długości, pręt' (gen.pl. *kāršu*), drw. stpr. *kartano* Ev 'drąg, Stange', *pocorto* Ev 'próg, Swelle [Schwelle]' < \*pa-kart-ā. Dwuznaczne: 1° formacja z suf. -i- i SO *kart-* ⇐ *kert-* jak w *kertū*, *kiṛsti* m.in. 'rąbać' (zob. s.v.); znac. etym. 'to, co odrąbano' (por. *prākartas* 'koryto' ⇐ *prakīṛsti* 'przerąbać'), 2° nomen pochodzące od czas. *karti* 'wieszać' (łot. *kārt*); znac. etym. 'to, co służy do zawieszania, rozwieszania czegoś; to, na czym się coś wiesza' (por. ALEW 460). Akut przemawia za drugą ewentualnością. — LEW 225 przypomniał dawne zbliżenie z gr. κομῶς m. 'pień, kłoda, bierwiono' (SZ scs. *krūma* 'ster; rufa', ros. *kormá* 'rufa' < \*kur-mā-) ⇐ κεῖρω 'obciąć. ostrzyć; wycinać, zrywać', które odwołuje się do pwk. elementarnego pie. \*(s)ker- 'strzyć, ciąć'. Tymczasem Beekes 2010, 665, 754 w kontekście κομῶς nie wspomina o lit. *kártis*. — Drw. *kartēlė* 'poprzeczka', SD<sup>1</sup> «drązek», *kartinė* lub *kartinė* 'żerdź, tyka chmielowa', *kartinis* a. *kartinis* ts., *kártys* f.pl. 'zrobione z żerdzi piętro w stodole (do składania owsa, koniczyny)'. Cps. *žardākartė* 'żerdź w przepłocie' (por. *žardas*).

**kartóti**, *kartóju*, *kartójau* 1. 'robić coś po raz drugi, powtarzać (słowa, lekcje)', 2. 'orać po raz drugi na krótko przed siewem', SD *kartoju* «przeorywam rolę» (por. łot. *kārtāt* a. *kārtuot* ts.) — vb. denominativum na -oti od rzecz. *kaṛtas* 'uderzenie, raz' (zob. s.v.). — Neoosn. *karto-*: *kartōnē*: *Prasdējo pūdymo kartōnē* 'Zaczęło się powtórne oranie ugoru' (o suf. zob. s.v. *medžiōnē*). — Neoosn. *kartoj-*: *kartojā* 'powtórne oranie, zwł. ugoru', war. *kartōjē* (*Mūs lauko daug, užtat ir kartōjē ilgiau užsitēsia* 'U nas dużo pola, dlatego i «kartojē» dłużej trwa / ciągnie się'). Por. *kapojā*, *kapōjē* ⇐ *kapóju*. — Zapoż. lit. w stbłr. *pokortatė*, *pokartatė* 1604 'orać po raz drugi', pol. gw. *kartać* ts. i 'orać po rozrzuceniu obornika' (por. Laučjute 45).

**kartūpelis**, -io gw. 'kartofel, Solanum tuberosum' — zapoż. z nwn. *Kartoffel*. War. z perseweracyjną sonoryzacją *rt* > *rd*: *kardūpelis*, *kardupelė*, *kurdūpelis*, *kurdūplė*, *kurdōplė*, *kurdōplė*. Por. łot. *gartupeļi* ob. *kartupeļi* m.pl. 'kartofle'. — War. *kurdūpelis* 'kartofel', np. *Mare, išvirk kurdūpelių kiaulėm* 'Marysiu, ugotuj kartofli dla świń'. W przenośnym użyciu oznacza 'człowieka niskiego, małego, przykrczonego' albo 'zwierzę domowe niewyrośnię, źle się rozwijające', por. *Mergà maža kaip kurdūpelis* 'Dziewczyna mała jak kartofel'. *Šimo sūnus gal ir bus jau tokis kurdūpelis* 'Syn Szymona chyba pozostanie już takim kurduplem'. *Šiomet tokie kurdūpeliai paršeliai teužaugo* 'Tego roku prosięta jak kurduple wyrosły'. W tym ostatnim znaczeniu wyraz lit. został przejęty do polskich gwar suwalskich, a stamtąd dostał się do języka ogólnego, por. *kurdupel* wulg. 'człowiek niski, niepokaźny'. Inaczej Bańkowski, ESJP I, 857: «W polskim z niemieckiego, najpierw chyba o krótkim nożu zbójckim. Szerzy się dopiero w XIX-2 jako przezwisko ludzi niskich». Całkiem inaczej Sławski, SEJP III, 398: *kurdupel* jest spokrewnione z błr. gw. *kurdūpelė* 'człowiek małego wzrostu', drw. od adi. *kurdūpyj* 'z obciętym ogonem, bez ogona; krótki, kusi', co ma być refleksem złożenia płn.-psł. \*kṛno-dupū (podobnie ESBM 5, 168). Boryś 2005 pominął wyraz *kurdupel*. N.B. Błr. gw. *kurdūpelė* nie jest wyrazem odziedziczonym z prasłowiańskiego, lecz zapożyczeniem: albo z języka polskiego (*kurdupel*), albo z języka litewskiego (por. *kurdūpelis*).

**kartūs**, -i 4 p.a. 'gorzki', przen. 'przykry, bolesny, nieprzyjemny'. Nawiązanie stpr. *kārtai* nom.pl. m. 'przykry dla kogoś'. Formacja z suf. -u- i SO *kart-* ⇐ *kert-* 'ciąć', zob.

*kiřsti*. Znacz. etym. ‘tnący, o przykrym smaku’. Por. pol. *gorzki* wobec ros. *gorьkij* m.in. ‘gryzący (o dymie)’ — od psł. \**goręti* ‘płonać, palić się’. — Odpowiednik słowiański: res. *kratũkũ* ‘krótki, niedługi’, ros. *korótkij*, czes. *krátký*, pol. *krótki* pokazuje rozszerzenie osnowy na -u-, \**kort-ũ-*, sufiksem \*-ko- (zob. s.v. *raižũs*, *saldũs*). Znacz. etym. ‘ucięty, skrócony’, por. łac. *curtus* ‘(o rzeczach) uszkodzony, stłuczony, okaleczony, (o zwierzętach) kastrowany, (o ludziach) obrzezany’, przen. ‘niezupełny’ (\**křt-ó-*)<sup>206</sup>. Por. też stwn. *kurz*, *kurt* ‘krótki’ (nwn. *kurz*), stisl. *kortr*, *kurtr* ts., które zapożyczono z łac. *curtus*. Zob. WH I 316n., BSW 131, REW I, 663, Kluge-Seebold 421, Rejzek 2001, 310. — Drw. *karčióji*, -*ósios* ‘gorzka wódka’, *kartēlis* ‘zgaga’, *kartimas* ‘gorycz’, *kartókas* ‘gorzkawy’, *kartulỹs* ts., *kartũninis*: *kartũniniai obuoliaĩ* m.pl. ‘gorzkie jabłka’, war. *kartũdinis*: *kartũdiniai obuoliaĩ* ts. (na temat neosuf. -*ũninis* i -*ũdinis* zob. *pietũninis*), *kartuõlė* ‘rodzaj grzyba’. Vb. denom. *kartėti*, -*ja*, -*jo* ‘gorzknąć’, *kařsti*, *kařsta*, *kařto* ‘gorzknąć’.

**karũnà**, gen.sg. *karũnos* 2 p.a. 1. ‘korona’, *karũna karaliřka* SD «korona krolewska», 2. SD «chorągiew kościelna, labarum, vexillum sacrum», SD<sup>1</sup> «proporzec, signum, vexillum», 3. *karũna kunigũ* SD «korona kapłańska» [‘tonsura księża, plesz’], 4. *karũnos mũro* pl. SD «gzemysy, coronæ, opus coronarium, quo parietes præcinguntur» [‘koronowanie, wyższa część słupa’, L.] (syn. *perjuostuvės*, *juostos mũro*). Zapoż. ze stblr. *karũna* ⇐ stpol. *koruna* (SLA 98, Zs 23, LEW 225). Por. błr. *karóna*, -y ⇐ pol. *korona*. — Vb. denom. *karũnavóti* przest. ‘koronować’ (por. błr. *karanavácь*, -*nũju*).

**karunkà**, gen.sg. *karuňkos* 2 p.a. stlit., gw. 1. ‘rózaniec’, 2. ‘modlitwa zwana koronką’ (*karũnką gieda*) — zapoż. z pol. przest. *korunka* (*koronka*) ‘gałeczki, paciorki nawleczone na sznureczek do odmawiania pacierzy’ (SW). Por. SLA 98, Zs 23, LEW 225.

**karũnkos** f.pl. gw. ‘koronki, niciana ozdoba ażurowa do obszywania strojów kobiecych i bielizny’ (*Numezgiau gražias karũnkas*) — zapoż. z błr. *karũnki*, -*aũ* ⇐ pol. przest. *korunki*, -*nek*. Por. Zs 23, ESBM 4, 282.

**karũžas** hist. 1. ‘chorąży wojewódzki’, 2. ‘chorąży, żołnierz noszący chorągiew’, 3. gw. ‘nadzorca robotników rolnych, karbowy (we dworze)’ — zapoż. z błr. gw. *xarũzy*, -*aha*. Por. błr. *xarũnzy*, -*aha* ⇐ pol. *chorąży*. SD<sup>1</sup> *karũžasis* «chorąży, signifer, vexillifer», *karũžasis* ts. (m.in. Dowkont). War. *karũža* b.z.a. — Drw. *karũžỹstė* ‘kawaleria’, *karũžninkas* b.z.a. ‘chorąży’. — Nazw. *Karũžas*, *Karužà*, *Karũžà* (LPŽ); por. nazw. ros. *Karũřas* (Unbegaun 1995, 276). N.m. *Karužaĩ* 3x, *Karũžiřké* 2x, *Karũžiřkės* 2x, *Karũžiřkiai*, *Karũžalaukis*.

**karvatka** b.z.a. przest. ‘naczynie na płyny, napoje’ — zapoż. z pol. przest. *karwatka* ts. (SW). Zob. SLA 99, pominięte w LKŽ.

**kàrvė** 1. ‘krowa’, SD: *melžiamà karvė* «doyna krowa, lactaria bos», *medinė karvė* «bawolica, bubalis» (syn. *stumbrė*), 2. przen. ‘nieruchliwy człowiek a. zwierzę’. Łot. *kařva* jest używane tylko jako obelga. Jak *vàrna* od *vařnas* i *vilķė* od *viľkas* zakładają sufiksację wymienną połączoną ze wzdłużeniem wokalizmu (vr̥ddhi), tak też *kàrvė* implikuje sb. m. \**kařvas* ‘byk’ jako osnowę derywacji (por. Nussbaum 1986, 8). Odpowiedniki bsł.: stpr. *curwis* EV ‘wół, Ochze [Ochse]’ < \*[*karvəs*], *stesmu kurwan* dat.sg. ‘wołu’<sup>207</sup>, pol. przest. *karw* przest. ‘wół, stary wół’. Wyraz pbsł. \**kāruā-* (BSW 119), pb. \**karuījā-*. Por. cs. *krava*, sch. *kràva*, ros. *koróva*, pol. *krowa*. Pie. \**korH-uaH-* (transponat). Może tu chodzić o

<sup>206</sup> Wspominane w tym kontekście wed. *kātuka-* ‘ostry, gryzący’, młodsze *kaṭu-* (pie. \**křt-ũ-*?) pozostaje etymologicznie ciemne. Zob. LEW 225, EWAIA I, 290.

<sup>207</sup> Przyjęcie dla staropruskiego sekundarnej labializacji \**ka* > *ku* wydaje się lepszym wyjściem, niżeli założenie różnicy apofonicznej między SZ *curwis* < \**kř-uo-* i SP *kàrvė* < \**kōr-ua-* (vr̥ddhi), jak to proponowali Stang 1966, 78 i Nussbaum 1986, 8.

zdepalatalizowany wariant pwk. \**kerh*<sub>2</sub>-, ukazującego się w nazwach 'rogu', por. gr. κεράς 'rogaty, zrobiony z rogu' < \**keras* od κέρας. Por. de Vaan 2008, 111, s.v. *cervus*. Zob. też *širšuō*. — Drw. *karvāitē* 'krówka', *karvenā* 'skóra z krowy', *karvidē* 'obora dla krów' (por. *avidē*), *karviena* a. *karvienā* 'mięso krowy, wołowina' (war. *kārvēna*), *karvyka* 'krówka' (por. suf. w *telyčyka*), *karvyna* 'marna krowa' (do tego *karviņčius* 'krowie łajno zmieszane z gliną, brane do leczenia skaleczonego drzewa', kalka hybrydalna z pol. *krowieniec*, -*ńca*), *karviūžē* 'marna krowa'. — Cps. *karvābulvės* f.pl. 'najgorsze kartofle (niesmaczne, małe)' (por. *būlvės*), *karvakōjis* 'ktoś o wielkich, niezgrabnych nogach' (por. *kōja*), *karvāmilžis* 1. 'wieczne dojenie krów', 2. 'zmierzch' (por. *mēlžti*), *karvāpapis* 'sutek krowi' (por. *pāpas*), *karvāšūdis* a. *kārviašūdis* 'krowie łajno, krowieniec' (por. *šūdas*), *karvāvaris* 'kto przepędza kupione bydło do miejsca przeznaczenia' (por. *varyti*), *karvāžolē* bot. 'knieć błotna, kaczeniec, *Caltha palustris*' (por. *žolē*, war. *karvēžolē*), *kārviabandē* a. *kārviabandis* 'krowie łajno', *kārvialovis* 'koryto do pojenia krów'. — N.jez. *Karvys*, n.rz. *Karvē*, *Karvis*, *Kārvinė*, *Karvinē*, *Karvāklonis* (zob. *klānas*), *Karvedā* (\**Karv*-vada, zob. *vādē*). Nazwy terenowe: *Karvābalē* (błoto), *Karvātrakis* (pastwisko), *Karviādūburis* (miejsce w rzece), *Kārviairaistis* (błoto). Por. str. n.m. *Curwin*, *Corwen*, *Corwingyne* (las), *Kurwingen* ob. *Carwingen*, cps. *Corwedompne* ob. *Curwedumpne*, *Korwelaucken* ob. *Korbelawken* (AON 70n., 77, 233).

**karvēlis**, -io 'gołąb, Columba', f. *karvēlē* 'gołębica'. Ze słowotwórczego punktu widzenia jest to zdrobnienie od *kārvē* 'krowa' (zob. s.v.), dosł. 'krówka', ale tło semazjologiczne tej nazwy pozostaje niejasne. ALEW 461 zauważa, że gołębie są jedynymi ptakami, które karmią swe pisklęta swego rodzaju mlekiem. — Drw. *karvelaitis* SD «gołąbiątko, pipio, pullus columbinus», *karvelēnas* 'młody gołąb' (m.in. u Chylińskiego), *karvelýčia* przest. 'gołębica; gołębnik', SD<sup>1</sup> «gołębica, columba», *karvelidē* 'gołębnik' (neol.), *karvelinýčia* 'gołębnik', SD «gołębieńiec, columbarium, peristerotrophium» (neosuf. -*inyčia*), *karvēlininkas* 'gołębiarz, hodowca gołębi', *karvelio mėnuo* SD «kwiecień, aprilis», syn. *žiedų mėnuo* (zob. Skardžius, RR 4, 28n.). — Cps. *karvelaikas* SD «gołębnik, columbarius» — przez degeminację z \**karvel*-laikas (dosł. 'hodowca gołębi' albo 'miejsce, gdzie trzyma się gołębie', por. *laikyti* 'trzymać'), *karvēlēdis* 'jastrząb' (dosł. 'pożeracz gołębi', por. *ėd-*, *ėsti*). — N.m. *Karvēliai*, *Karveliai*, *Karvēliškės* 8x, *Karvēlninkai*.

**karvōjus**, -aus przest., gw. 1. 'wielkie ciasto weselne', 2. 'pieczywo z lepszej maki, kołacz' — zmienione z *karavōjus* przez synkopę (por. *kalvarātas*). Zapoż. ze stblr. *korovajb* (SLA 99, Zs 23, LEW 226), por. blr. *karaváj*, -a. War. *karavōlius* i *karvōlius* (oboczność j : l), *kurvōjus*, *karojus* b.z.a. (v-mobile?).

**karvōšius**, -iaus gw. 1. 'wylóg na rękawie, mankiet, brzeg rękawa' (*Užsikišau pinigų už karvošiaus ir, matyt, iškrito* 'Wsunąłem pieniądze za mankiet, ale widocznie wypadły'), 2. 'duży kawałek, kawał (chleba, drewna)', 3. 'roślina podobna do rumianku' (*Prasti rugiai: visi susimaišę su karvošiais* 'Marne żyto: całe pomieszane z karvošiai'). Zapoż. z pol. przest. *karwasz*, -a 'naramiennik, naramiennik blaszany' (← węg. *karvas* ts., zob. Brückner 1927, 221, Bańkowski, ESJP I, 638). War. *karvāšas*, *karvāšis*, *karvāšius*.

**karvōti**, *karvōju*, *karvōjau* gw. 1. 'nieumiejętnie, niedbale szyć lub tkać' (syn. *karvūlyti*), 2. 'obszywać rękawy lamówką'. Niejasne.

**karzinā**, gen.sg. *karzinos* 2 p.a. gw. 'wór ze sznurków, służący do przenoszenia siana' — zapoż. z blr. *karzina*, -y, ros. *korzina* 'kosz'.

**karzinka** gw. 'koszyk wpleciony z łyka lub wikliny' (*Jonienė grįžta iš turgaus, pilną karzinka nešdama*) — zapoż. z ros. *korzinka*, -i. War. z wsuniętym -a-: *karazinka* 'koszyk; duży kosz na siano' (por. Zs 23).

**kàs** zaimek pytajny bezrodzajowy 'kto, co' : łot. *kas*, str. *kas* ts. < pie. \**k*<sup>h</sup>os. Por. łac.

*quī, quae, quod*, goc. *has*, wed. *kah*, gr. *πο-* (πόθεν ‘skąd’), zob. LEW 199, ALEW 462. — Odmiana lit.: nom. *kàs*, gen. *kõ*, dat. *kám* (przest. *kámug* DP ‘czemuż’), acc. *kã*, instr. *kuõ*, loc. *kamè*, all. *kóp* DP ‘do czego’, adess. *kamp* DP ‘u kogo’. W genetiwie sg. supletywnym uzupełnieniem pierwiastka *ka-* (*kõ* ‘kogo, czego’) jest pwk. *kie-*. Ukazuje się on w formie dzierżawczej *kienàs*, *kienõ* ‘czyj’ (zob. s.v.). — W słowiańskim zamiast prostego \**kũ* mamy złożenie *kũ-to* (gen.sg. *ko-go*), przy czym w drugim jego członie ukazuje się demonstrativum *to*, pokrewne lit. *tàs* (zob.). — Zaimek \**k<sup>u</sup>os* jest innowacją w stosunku do interrogativum pie. \**k<sup>u</sup>i-s* ‘kto’ (m.f.) i \**k<sup>u</sup>i-d* ‘co’ (n.). Jego temat stoi w związku z formami zależnymi do \**k<sup>u</sup>is*, mianowicie z gen. \**k<sup>u</sup>ó-s(i)o* ‘kogo’ i dat. \**k<sup>u</sup>ó-sm-ōj* ‘komu’. — Zaimki nieokreślne złożone z *kàs* i partykuły: 1. *kàs nòrs* ‘ktokolwiek’, 2. *bèt kàs* ‘kto bądź, co bądź; ktokolwiek, cokolwiek’, 3. *bỹ kàs* ‘byłe kto, ktokolwiek’ (ptk. *bỹ* jest pochodzenia słow.), 4. *kažkàs* ‘ktoś, coś’ (zob.), 5. *kai kàs* ‘niejeden, ten i ów’, 6. *ne kàs* ‘mało kto’, 7. *kas-ne-kàs* lub *kas-nẽ-kas* ‘rzadko kto’.

**kasà**, -õs 4 p.a. 1. ‘warkocz, włosy uplecione z kilku pasm’ (*supinti kàsq* ‘zapleść warkocz’), 2. ‘upleciony ze słomy warkocz cebuli’, 3. ‘trzustka, pancreas’. Pl. *kàsos* ‘długie włosy na głowie’, *kasos supintos* SD «warkocz». Odpowiednik łot. *kasa* ‘warkocz’. Formacja dwuznaczna. 1° może to być drw. prymarny na SO *kas-* ← \**kes-* ‘czesać’, por. scs. *češq*, *česati* ‘czesać’, znacz. etym. ‘uczesanie’. 2° może to być drw. postwerbalny od czas. iter. *kasýti* (zob.), łot. *kasīt* ‘czesać, skrobać, drapać’, znacz. etym. ‘czesanie, uczesanie’. — Lit.-łot. *kasa* ma dwa odpowiedniki w słowiańskim, por. 1° cs. *kosa* ‘włosy na głowie’, ros. *kosá*, acc. *kósu* ‘warkocz, pióro w ogonie koguta’, stpol. *kosa* ‘długie splecione włosy; grzywa końska’, 2° cs. *kosa* ‘narzędzie do ścinania zboża, trawy, falx’, ros. *kosá*, acc. *kósu* ts., pol. *kosa* ts., stpol. też n. act. ‘koszenie, kośba’. Zob. Boryś 2005, 251, ALEW 462n. Nieco inaczej Bsw 120. — Drw. *kasinë* ‘wstążka a. spinka do włosów’, *kasinis* ‘tkany pas z warkoczami, służący do przenoszenia na pole garnków z jedzeniem’, *kasótas*, -a ‘z warkoczami — o dziewczynie, o kłosach’. Tu również hapaks stpr. *coysnis* Ev ‘grzebień, Kamm’, który po emendacji na \**cosynis*, czyt. [kasinis] można traktować jak substantywizowany przymiotnik typu lit. *kasinë* (inaczej PKEŻ 2, 237n.: praforma \**kaisna-*), *kasulà* ‘grono, kiść jagód, porzeczek’ (zob. też *kēsulas*). — Cps. *kāspinas* ‘wstążka do warkocza, do włosów, tasiemka’ = łot. *kaspins* ts. (por. *pinti*, war. *kasāpinis*, -*pinē*, *kasōpinas*, -*pinē*, -*pynē*), ⇒ *kaspinuõčius* ‘tasiemiec, Cestoda’ (neol.). Vb. denom. *kasóti*, -*ju*, -*jau* ‘splatać warkocz’, *atkasóti* ‘rozpleść warkocz, rozpuścić włosy’, *užkasóti* ‘zawijać (sznur)’.

**kasdiēn** adv. ‘co dzień, codziennie’ — zrost członów *kàs* ‘co’ i *dienà* ‘dzień’, por. SD *kas diena* «co dzień». — Drw. *kasdienybē* ‘codziennność, powszedniość’, *kasdieninis* ‘codzienny, powszedni’, skrót haplologiczny: *kasdiēnis* ts., SD «codzienny»; *kasdiēniškas* ‘codzienny, powszedni’.

**kasýti**, *kasaiũ*, *kasiaiũ* 1. ‘skrobać, drapać’, 2. ‘czesać zgrzebłem’. Odpowiedniki bsł.: łot. *kasīt*, *kasu* ‘czesać; skrobać, drapać, grabić (siano), obierać (kartofle)’, psł. \**kositi* ‘ciąć, sieć kosą’ (sch. *kòsiti*, ros. *kosítb*, pol. *kosić*). Pbsł. \**kas-ī-*, iterativum na SO *kas-* ← \**kes-* ‘czesać’, por. scs. *češq*, *česati* ‘czesać’ (według LIV<sup>2</sup> 357 do pie. \**kes-* ‘ordnen, doprowadzać do porządku’). Paralele: *lasýti* ← *lesũ*; *tąsýti* ← *tęsiũ*; *draskýti* ← *dreskiũ*. — SD<sup>1</sup> *kasau* «łachcę, łachtam» [‘drażnić, łaskotać, głaskać’, SPXVI] (syn. *katulu*), SD *kasau* «cudzę konia» [‘czesać konia za pomocą zgrzebła’, SPXVI], *iškasýti* ‘wyczesać, wyskrobać’, SD<sup>1</sup> «wyczosuię», SD «wyskrobać», *pakasýti* ‘podrapać swędzące miejsce, poskrobać’. Refl. *kasýtis* ‘drapać się w co, ocierać się o co’, SD *kasausi* «czocham się; drapię się w co; skrobię się w głowę». — Neoosn. *kasy-* (← *kasýti*): *iškasynos* SD 1. «ruda, materia seu terra metallica fossilis», 2. «kopane rzeczy w ziemi, fossilia, orum» (syn. *iškasti daiktai iš žemės*), *kasyklà* ‘kopalnia’, *kasyklis* SD<sup>1</sup> «skrobadło, scalprium», *kasýnia* gw. ‘wykopki, kopanie kartofli’,

*pakasylos* f.pl. przest. 'pogrzeb', *pakasynos* (zob.). — Inne deverbativa: *kasinēti* 1. 'grzebać, kopać, rozkopywać, wykopywać', 2. 'drapać (głowę, plecy)', *apkasinēti bulves* 'okopywać kartofle', SD *aapkasinēt medžiu* «podskrobać drzewa», *apkasinēju* SD<sup>1</sup> «oskrobywam»; *kasióti, -ju, -jau* 'kopać ziemię (szpadlem)', *iškasióti bulves* 'wykopywać kartofle' (łot. *kašāt, -āju* 'kopać, ryć; mocno padać — o deszczu').

**kàsti, kasù, kasiaũ** 1. 'ryć ziemię, kopać, grzebać', 2. 'garnąć do kupy (ziarno, słomę, plewy)', 3. 'obrać siekierą', 4. 'złobić dłutem w drewnie', 5. 'drzeć nici (o grzebieniu tkackim)'. Odpowiednik łot. *kast, kasu* a. *kašu, kasu* 'ryć (ziemię), garnąć, zgarniać, okopywać rośliny'. Cps. *apkàsti žēmēmis* 'okopać ziemią', *ažukasta ugnis* SD «zagrzebiony ogień, sopitus ignis», *iškàsti* 'wykopać (dół, rów); wygrzebywać z ziemi (warzywa, kartofle)', *iškasu* SD «wygrzebać co, wygrześć» (SD<sup>1</sup> «wygrzebiam»), *iškasu kū* SD «wykopywam co», *nukàsti* 'odkopać, odgarnąć (śnieg), wykopać (np. kartofle)', *pakàsti* 'pogrzebać, pochować umarłego' (*pakasu* SD<sup>1</sup> «pogrzebiam; grzebię; podkopywam»), *perkasu* SD «przekopywam co», *sukàsti* 'skopać (ziemię), spulchnić ją; wkopać (słup)', *užkàsti* 'zakopać coś w ziemi; pochować nieboszczyka'. Refl. *nusikàsti* 'wykopać sobie; dotrzeć gdzie z mozołem', *pasikasu* SD «szancuię się, cuniculos ago» (syn. *pasirausiu*). Czas. quasiprymarny. Pdg. opiera się na neosn. *kas-*, którą wyabstrahowano z iteratywnego prs. \*kasiũ do \*kasýti ⇐ \*kesu, \*kesti. Pwk. pie. \*kes- 'doprowadzać do porządku, ordnen' (LIV<sup>2</sup> 357). Por. z jednej strony formację prs. łot. *kašu* : psł. \*košq < \*kos-jo- (ros. *košú*, pol. *koszę*), z drugiej strony inf. lit. *kasýti* (zob.), łot. *kasīt*, odpowiadający psł. \*kositi. Paralele: *barũ* zam. \*bariu (zob. *bárti*), *kalũ* zam. \*kaliiu (zob. *kálti*), *malũ* zam. \*maliiu (zob. *málti*). Por. Stang 1942, 40. — Werbalny SE \*kes- ukazuje się m.in. w słowiańskim, por. scs. *česq, česati* 'czesać; zrywać (owoce)', stpol. *czeszę, czosać* 'rozczesywać włosy, sierść (zgrzeblę); zrywać całą garścią (owoce, jagody)', w XVI w. też 'bić, chłostać; obrać toporem, ciosać (drewno, kamień)', ros. *česátb* 'czesać; gręplować; drapać' (por. BSW 119n., REW III, 329n., Boryś 2005, 97). Dalej por. het. *kiszi* 'czesze', *kissir* prt. 'czesali' < \*kes- (LIV<sup>2</sup> 357), jak też pochodne formy pierwiastkowe pie. \*ks-es- w gr. ξέω 'strugać, ciosać, wygładzać, rzeźbić' oraz pie. \*ks-eu- w gr. ξύω 'skrobać, krajać, rozdrabniać' (zob. Beekes 2010, 1035, 1039). — SO pbsł. \*kas- reprezentują w słowiańskim czas. scs. *kosnqti sę* 'dotknąć się', ros. *kosnúťsja*, ukr. *kosnúťsja* ts. oraz ros. gw. *kósatb, kosátb* 'bić, tłuc; rąbać, ciosać; kraść co z ogrodu', *kosátb'sja* 'bić się', sch. gw. *kósati se* 'klócić się' (por. REW I, 640n., Boryś 2005, 451, s.v. *podkasać*). — WSO pbsł. \*kās-: scs. *kasati sę* 'dotykać się', ros. *kasátb'sja*, ukr. *kasátyśa* ts., czes. *kasat* 'podkasywać, podwijać', pol. *podkasać* 'podwinać dół ubrania' (stpol. 'opasać, ścisnąć sznurem'), *zakasać* 'podwinać (rękawy)', por. REW I, 537, Boryś, l.c.. — Nominalne *kas-*: *apkasimas medžiu* SD «okopywanie drzew», *atākasos* f.pl. 'ziarno odmiecione od wialni' (*Kai arpuja, atastumia grūdus nuo arpo, ir tie grūdai yra atākasos*), *iškasenos* f.pl. 'kopaliny, surowce mineralne; wykopaliska, zabytki wykopywane z ziemi', *kasà* (zob.), *kaséjas* 'kopacz', SD też «grabarz, grubarz, kruszcowy kopacz», *kasiklis* 'motyka, łopata; zgrzebło końskie', *kasinē* 'dół do przechowywania kartofli', *kasl̥ys* 'rydel', *kastójas* 'kopacz dolów, rowów' (SD «kopacz, fossor»), *kastūvas* 'rydel, motyka; rylec, dłuto; zgrzebło', *kasulà* (zob.), *pakasà* 'kopanie ziemniaków, ziemniaczany plon', *pakasynos* (zob.), *pérkasa* 'przekop', *pérkasas* SD «przekop; row; rynsztok» (por. n.rz. *Pérkasas* 3x, *Peřkasas* 4x, *Pérkasupis*), *sánkasa* 'nasyp (drogowy, kolejowy)' ⇐ *sukàsti*. — Cps. *būlvīakasis* 'pora kopania kartofli, wykopki' (por. *būlvēs*), *kāskelis* 'droga wykopana' < \*kask.kelis < \*kast.kelis (por. *kēlias*), *kastinkelis* 'droga wykopana' (por. *kastinis*), *lāpkasa* 'lisia nora' (por. *lāpē*), *ravakasys* (zob. *rāvas*). — N.m. *Lapkāsēs* 2x, *Lapkāsiai, Lapkasiaĩ, Kuolakāsiai, Rudakāsiai, Rūdakasos*. — St. zanikowym do \*kes- było *kis-*: zob. *kisti* I.

**kásti, kándu, kándau** 1. 'gryźć, kąsać' (też o muchach, komarach), 2. gw. 'jeść', 3. *žuvis kánda* 'ryba bierze' (tj. daje się łowić na przynętę), 4. 'zabarwiać, farbować' (*Tie dažai*

*menkai tekánda*), 5. ‘parzyć, szczypać (o pokrzywie)’. Gwarowy war. ze zmianą *ánS > ájS*: *káisti* (por. Zinkevičius 1966, § 151, który zresztą niesłusznie tłumaczy dyftong *ai* epentezą samogłoski *i*). Odpowiednik łot. *kuóst*, *-žu*, *-du* ‘kąsać; rznąć (nożem, piłą); gryźć w oczy (o dymie)’. Cps. *ažukundu* SD «zaiadam, morsu neco» [‘śmiertelnie ukąsić’], *nukąsti* ‘ugryźć, odgryźć; przemrozić, odmrozić’, *pakąsti* ‘zwarzyć (rośliny), przemrozić’ (*Šalnā pakāndo gēlēs*), war. *pakāisti*: *várnā pakāisti* ‘schwycić zębami i udusić wronę (o psie)’, *prakąsti* ‘nadgryźć, odgryźć, przegryźć’, *sukąsti* ‘schwycić zębami, zaciąć (zęby, usta)’. Refl. *atsikąsti* ‘oderwać sobie zębami, odkąsić sobie’, *nusikąsti* ts. Iter. *kandinēti* ‘zakąsywać, jeść po trosze’ obok łot. *kuōdīt*, *-u*, *-īju* ‘kąsać’ < \*kand-ī-. — Trudne. Należy może do pwk. \*k<sup>(u)</sup>eh<sub>2</sub>d- / \*k<sup>(u)</sup>h<sub>2</sub>d- ‘szarpać, targać’ (LIV<sup>2</sup> 344)<sup>208</sup>, indo-irańskie \*kād- / \*k<sup>h</sup>id-. Por. z uogólnionym *k<sup>h</sup>* wed. *khādati* ‘rozrywa, rozszarpuje, żre’, pf. *ācakhāda* ‘rozszarpał’ obok *khidāti* ‘szarpie, gniecie’. Dla prabaltyckiego można założyć temat werbalny \*kād- / \*kād-, gdzie \*kād- było alternantem dotworzonym przez analogię, podobnie jak *plāk-* ← \*plāk- (zob. *plākti*). Na tej podstawie powstało prs. infig. \*ka-n-du (inf. *kasti*, prt. \*kado). Z czasem odnowiono je jako \*kand-stu > \*kąstu (akut uwarunkowany sufigowaniem *-sta-*, por. typ *gimstu* s.v. *gimti*). Ten nowy temat stał się podstawą prt. *kāndau* i inf. *kąsti*. Do nich dotworzono w końcu nową postać prs. *kāndu*. Drugim sposobem wytłumaczenia osnowy \*kand- jest hipoteza stopnia *o*, który został wyderywowany z neopwk. \*kind- a. \*kund- ← prs. infig. \*kindū a. \*kundū, < pie. \*kh<sub>2</sub>-ŋ-d-e<sup>209</sup>. Jako trzecią ewentualność można wysunąć metatezę skrajnych spółgłosek w pierwiastku pie. \*denk- ‘kąsać, beißen’ (por. LIV<sup>2</sup> 117) > pb. \*kend-, z towarzyszącą depalatalizacją \*k̑ > \*k (stopień *o*: \*kand-). Inaczej ALEW 465: rekonstrukcja pie. \*k<sup>(u)</sup>end-. — Drw. *īkandis* ‘ukąszenie’, *īkandin* a. *īkandiñ* (zob.), *īkundimas sparvū* SD «gżenie się, oestrus», «ukąszenie, morsus, ictus» (syn. *skyrimas*), *kandā* ‘zakąska; kubek z drewna’, *kāndamas* (zob.), *kandiklis* ‘ustnik fajki, munsztuk’, gw. *kañdikas*, *kañdikis* ts. (*mūsē kandiklē* ‘owad Stomoxys calcitrans’), *kandis* (zob.), *kāndžia* DP ‘powód grzeszenia, przygana, zakał’ (por. konkretyzację abstractum w *kāndžia* a. *kandžia* ‘mól’), *prākandas* ‘przekąską’, *ūžkandis* ‘zakąska’ (⇒ *užkandinē* ‘bar, stołówka’, vb. denom. *užkandžiāuti* ‘spożywać zakąski’). Cps. *pasalkandā* c. ‘pies, który kąsa znienacka’ (por. *pasalomis* s.v. *selēti*), *ziemakañdis* ‘zimowy — o jabłku, gruszcze’ (dosł. ‘zjadany zimą’, por. *žiemā*). — Neopwk. *kās-* (← *kąsti*): *kāsnōti* ‘jeść powoli’, SD <kusnoiu> «zucham, żuchlę, mando lente», przez degeminację z \*kās-snoti (neosuf. *-snoti* ma m.in. wartość deminutywną, por. *kalsnōti*)<sup>210</sup>, *kāstelēti* a. *kāsterēti* ‘ukąsić nieco, przekąsić’, nomen: *kāsnis* a. *kāsnys* ‘kęs, kawałek czegoś jadalnego; kąsek, kawałek’. — Neoosn. *kāst-* (← *kąstas*): *kāstinē žaizdā* ‘rana kąsana’, SD *īkystinai* adv. «uszczypliwie, maledicē, mordaciter» (znacz. etym. ‘kąśliwie’). Por. też interi. *kąst* — o chwyceniu kęsa (*Kąst vienā sykį kasterējo katinas mēsos*). — Lit. *kāsnis* zestawia się z psł. \*kōsū ‘kęs, kawałek odkąszony’ < \*kand-sa-, por. bg. *кѡс*, słń. *kōs*, ros. *kus*, czes. *kus*, pol. *kęs*. Vb. denom. psł. \*kōsati / \*kōsiti, por. bg. *кѡсам* ‘rozrywać na kawałki’, słń. *kosāti* ‘ciąć na kawałki’, ros. *kusátb* ‘kąsać, gryźć’, czes. *kousat* ts., pol. *kąsać* ‘szarpać zębami, gryźć; kłuć żądłem’ (stpol. *kąsić* ‘gryźć’, dziś *przekąsić*, *ukąsić*). Por. BSW 116, LEW 227, Boryś 2005, 226n. (s.v. *kąsać*, *kęs*).

**kastilis** gw. 1. ‘wielki gwóźdz; gwóźdz mający zagięcie zamiast główki — przymocowuje się nim szynę do podkładu kolejowego’, 2. ‘hak’, 3. ‘zab w bronie’, 4. ‘szczudło; drewniana noga’ (war. *kastilius*). Zapoż. z błr. *kastyłb*, *-ljá* m., ros. *kostylb*, *-ljá*

<sup>208</sup> Struktura jak w pie. \*kēh<sub>2</sub>d-, por. gr. κήδομαι (\*kād-e-), pf. κέκηδα ‘troszczyć się o kogo, martwić się’, walij. *cawdd* m. ‘gniew’, goc. *hatis* n. ‘nienawiść’, albo jak w pie. \*kēh<sub>2</sub>k- ‘skakać’, lit. *šoku*, *šókti* (\*šāk-e-).

<sup>209</sup> Por. za LIV<sup>2</sup> 590 łaciński neopwk. *stin-* ← \*sten- < \*st-ŋ-h<sub>2</sub>e- (por. het. *ista(n)h-* ‘skosztować, spróbować jedzenia lub picia’) w drw. *dēstināre* ‘umocnić, utwierdzić’.

<sup>210</sup> Por. suf. *-no-* w *kēsnoti* ‘wymachiwać rękami’ ← *kēsti*; *kresnoti* ‘z lekka trząść’ ← *krēsti*, *krečiū*. Odmienna analiza w GJL II, § 582: *kāsnōti* < \*kand-snoti.



(por. Zs 23, ESBM 4, 298).

**kastinēs:** *kastinēs pāvažos* f.pl. gw. 'sanice wykopane w stanie naturalnym' — w przeciwieństwie do *lenktinēs pāvažos* 'sanice wyginane'; SD *kastiniai, ižkasamieji daiktai žemėj* «minera, ruda, kopane rzeczy w ziemi, kruszce, fossilia, metallica, mineralia». Drw. na -in- od neoosn. *kast-* ⇐ *kāstas*, ptc. prt. pass. do *kāsti* 'kopać, ryć'.

**kastinis**, -io gw. 1. 'masło zrobione z podgrzanej bitej śmietany', 2. 'wielkie masło' (syn. *dižiasviestis*), 3. 'droga wykopana (na miejscu starej drogi)' — formacja na -inis od neoosn. *kast-* ⇐ *kāstas*, ptc. prt. pass. do *kāsti* 'kopać, ryć'. — Z innymi suf.: *kastinys* 'potrawa żmudzka z podgrzanej śmietany', *kastūvas* 'łopata, szpadel; motyka; rylec, dłuto (do drażenia łyżek); zgrzebło', *kastūvai* m.pl. 'zgrzebło'.

**kastyrauti**, -auju, -avau przest., gw. 'grać w kości' — zapoż. z pol. przest. *kostyrować* 'grać hazardowo w kości' (vb. denom. od *kostyra* 'nałogowy gracz w gry hazardowe, kości, karty'; budowa: *kost-yra*, drw. od *kość*). — Drw. *kastyrāvimas* hapaks DP 'kostki' ['gra w kości'], por. *O kiti laukia..., idant tą naktį šventą ne ant maldos ir dūmojimo apie Dievą, kaip dera, bet ant girtybių, ant kortų ir ant kastyravimo perleistų* DP 30<sub>6</sub> 'O drudzy czekają..., aby tę noc świętą nie na modlitwie i na bogomyślności, jako słusza, ale na pijaństwach, na kartach, i na kostkach strawili'. Por. *kaulėliai*.

**kasulā** 3 p.a. gw. 1. 'dyszel pług', 2. 'pionowa część krzyża, bierwiono', 3. 'trzonek, drzewce'. War. sufiksalny: *kasulas* przest. 'dzida myśliwego' (znaczn. etym. 'kij ze szpicastym końcem?'). Budowa: *kas-ul-*, dewerbalny drw. od *kāsti*, co m.in. oznacza 'drewno obrabiać siekierą, wyrzynać z drewna' (por. *Avilys kastas iš medžio. Tas žmogus kasa kubiliukus*). Por. odpowiednik na SE stpol. *czosać, czeszę* 'obrabiać toporem, ciosać drewno lub kamień'. W kwestii sufiksu -ul- por. *krātulas* 'rzeszoto' ⇐ *kratyti*; *sprūdulas* 'drewniana zatyczka' ⇐ *sprāusti*. Pokrewieństwo *kasulas* z łac. łac. *corulus*, -ī f. 'krzak leszczyny, leszczyna, *Corylus avellana*', przyjęte w de Vaan 2008, 138n. i Weiss 2009, 472 wydaje się mało prawdopodobne.

**kāšē** gw. 'kosz, kosz upleciony z wikliny' — drw. wsteczny od *kašėlė* 'rodzaj koszyka' ⇐ błr. *kašėlb, kašaljá*. Por. LEW 227. War. *kašà, kašis* (f.). Drw. *kašėtas* 'kołyska wypleciona z witek'. — Nazw. *Každāila* wywodzi się przez udźwięcznienie z \*kaš-dāila cps. 'ten, kto wypłata kosze' (typ *ratadāila*, zob. s.v. *dāilinti*). War. *Kāždailis, Každailys* (LPŽ).

**kāšikas** gw. 1. 'kosz na kartofle, warzywa', 2. 'siatka do przenoszenia siana' (war. *kašikas*) — zapoż. z pol. *koszyk*, błr. *kóšyk*.

**kāšius**, -iaus gw. 'kosz na kartofle, warzywa, ziarno'. Dwuznaczne: albo zapoż. z błr. *koš, kašá* albo też drw. wsteczny od *kāšikas* (zob.). Zob. LEW 227, ALEW 465. N.m. *Kašiai*.

**kaškā**, gen.sg. *kāškos* 2 p.a. stlit., gw. 1. 'biegun, czop na którym obracają się drzwi' (*Durys ant kaškoms*), war. *kačkā*, 2. 'kij niezbyt gruby; tyczka wetknięta z boku wozu dla oparcia na nim siana a. gałęzi', 3. 'oparcie siedzenia w saniach' (war. *kačkā*), 4. 'zarąb w belce mostu', 5. 'pal w moście' (war. *kačkā*). SD: *kaška* «pal mostowy, sublica, sublicium», *tiltas unt kaškų* «most na palach, sublicius pons». Bez pewnej etymologii, zob. LEW 201. Brückner 1877, 88 rozważał zapożyczenie z pol. *kaczka* 'Querbalken am Deichselende', ale takie użycie wyrazu *kaczka* nie znajduje potwierdzenia w słownikach, zob. SGP II, 286n., SW II, 196.

**kāškis**, -io gw. 'świerzb, choroba skórna zwierząt i ludzi' — zapoż. z łot. *kašķis*. Inaczej LEW 226.

**kaštaūnas**, -à stlit., gw. 'kosztowny, drogocenny' — zapoż. z błr. *kaštóūny*, pol.

*kosztowny* (SLA 99, LEW 228). War. gw. *kaštaunūs*, -i.

**kaštavóti I**, *kaštavóju*, *kaštavójau* gw. 'stanowić wartość pieniężną, kosztować' — zapoż. z błr. *kaštavácь*, *kaštúju* (≡ pol. *kosztować* ≡ nwn. *kosten* 'mieć wartość, cenę').

**kaštavóti II**, *kaštavóju*, *kaštavójau* przest., gw. 'jeść lub pić coś w celu zbadania smaku, próbować, kosztować' — zapoż. z błr. *kaštavácь*, -túju (≡ pol. *kosztować* ≡ nwn. *kosten* 'badać smak czegoś'). War. z wtórnym r: *karštavóti* (Zinkevičius 1966, § 248).

**kašteliõnas** hist. 'zarządzający zamkiem warownym i przyległymi terenami; pomocnik wojewody', SD <kaštelonas> «kasztelan, legatus palatini, castellanus» — zapoż. z pol. *kasztelan* (≡ łac. *castellānus*). Akcentuacja została dostosowana do typu *valdõnas*, *klebõnas*. Por. SLA 99. LKŽ V, 402 nie zaznaczył obcości tego wyrazu.

**katalikas**, -ė 'katolik, wyznawca katolicyzmu' — zapoż. z błr. *katalik*, -á (≡ pol. *katolik*). War. *katolikas*, z obcym o (m.in. DP, SD). Zob. SLA 99, Zs 23. LKŽ V, 404 błędnie wskazał pol. *katolik* jako źródło pożyczki. — Drw. *katalikijà* 'ogół katolików', *katalikýbė* 'katolicyzm' (gw. *katalikystà*, -jstė), *katalikiškas* 'katolicki', stlit. *katalickas*, *katolickas* ts. ≡ pol. *katolicki*.

**kātas** przest., gw. 'kotwica', m.in. SD<sup>1</sup> «kotwa, kotwica, anchora», SD «kotwica, anchora vel ancora, vncus» — zapoż. z pol. przest. *kot* 'kotwica, zwł. u statków rzecznych' (SLA 100, LEW 228, Sławski, SEJP III, 16). Nie można wykluczyć zapoż. z dniem. *katt*, *kattanker* 'mała kotwica', por. Berneker, SEW I, 590n. Zob. też *katvyčia*. — Drw. *katinis* SD «kotwiczny, anchorarius», *katinė lynà* SD «kotwiczna lina, anchorale». Por. *iñkaras*.

**katė** 4 p.a. 'kot, kotka, *Felis domestica*' (war. *kātė*, *katīs* f.). Odpowiedniki bałt.: łot. *kaķis* 'kot', *kaķe* 'kotka', stpr. *pausto catto* EV 'dziki kot, Wildekatcze'. Wraz ze słow. *kotŭ*, stwn. *kazza* i śrlac. *cattus* itp. kontynuuje zapożyczenie z nieznanego źródła. Zob. LEW 228, Berneker, SEW I, 589n., REW I, 643n., Sławski, SEJP II, 558n., Kluge-Seebold 362. — Drw. *katenà* 1. 'skóra z kota', 2. 'pas z kieszeniami na pieniądze, trzos', *kātenos* f.pl. 'futro z kocich skór', *kātinās* 'kot — samiec, kocur': łot. gw. *katins* (⇒ *katīnakis* cps. 'kto ma oczy podobne do oczu kota'), *katīnga* 'kotna — o kotce'. — Drw. wsteczny od *kātinās*: *kātas* gw. 'kot, kotka', *katās marinis* SD «koczkodan, kot morski, cercopithecus, cephus». — Zdrobnienia: *kačiūtis*, *katēlis*, *katynās*, *katýtis*, *katūtis* 'kotek'. — Cps. *kāčiapienis* 1. 'łaknienie mleka u kota', 2. 'olej konopny', 3. 'biało kwitnąca roślina polna', 4. 'pleśniawka, choroba jamy ustnej, objawiająca się białoszarymi nalotami' (por. *pienas*), *kāčiaplaukis* 'delikatne włoski, puszek, meszek' (por. *plaukas*), *kačiāžolė* 'pewna trawa rosnąca we lnie' (por. *žolė*), *katlupà* 'nicpoń' (dosł. 'kto zdiera skórę z kotów, por. *lūpti* i typ *šūnlupa*), *kātpėdės* f.pl. bot. 'kocanki piaskowe, Gnaphalium' (por. *pėdà*), *kātuogė* bot. 'malina, *Rubus saxatilis*', war. *kāčia.uogė* (por. *uoga*), *kātzolė* bot. 'kocimiętka, *Nepeta*' (por. *žolė*). — Vb. denom. *katinautis* 'kocić się, wydawać potomstwo (o kotce)', *katėnti* 'wołać, wzywać kota', *katinuotis* 'kocić się', *katuotis* ts. — N.m. *Katinaĩ* 4x (⇒ *Katiniškė*).

**katekizmas** 'katechizm, zwięzły wykład zasad wiary chrześcijańskiej', dawniej też *katechizmas*, *katejizmas*. Gw. *katakizmai* pl.t.: *Katakizmų klàusė* 'Pytał katechizmu' (Zs 23). Akcent lit. wskazuje na błr. *katexízis*, -a m. 'katechizm' jako źródło zapożyczenia (por. gr. *κατήχησις*). Natomiast zakończenie -izmas oddaje albo nwn. -ismus (*Katechismus*) albo pol. -izm (*katechizm*). Brak w SLA, LEW. — War. kontrahowane *katgizmas* (m.in. u Donelajtisa) < \*katkizmas, *katgizmos* f.pl., *katizmos* f.pl. mają źródło w formach prus.-niem. *katxisem*, *katism*, *katismen* (por. GL 64, Čepienė 297). — Vb. denom. *katechizavóti*: DP *katechizavója* 'katechizuje', *katekizúoti* 'katechizować, uczyć katechizmu'.

**katénka**, *katánka* przest., gw. 'rodzaj krótkiego okrycia wierzchniego, kurtka, kaftan',

por. *Gražus apdaras katénka, kuri yra iš mило iki kelių, su suraukšluotu liemenimi in stulpus* (JUŠK). Zapoż. z błr. gw. *katánka, -i* (por. Brückner 1977, 92, SLA 100, pominięte w LEW). Tu z pol. przest. *katanka* ‘rodzaj kurtki wojskowej (góralskiej, chłopskiej)’, drw. od *katan(a)* ‘zawodowy żołnierz najemny, np. z Węgier’ (por. węg. *katona* ‘żołnierz’). Zob. Brückner 1927, 222, Sławski, SEJP II, 100n., Bańkowski, ESJP I, 643. W kwestii akutu por. zapoż. *lénkas, pečénka, varánka*.

**kātilas** ‘kocioł, duże naczynie metalowe do gotowania’ — wraz z łot. *katls* zapożyczone ze strus. *koṭilū* (← goc. \**katils*), por. Būga, RR III, 764, 897, Zs 21. LEW 228 dopuszczał bezpośrednią pożyczkę z germańskiego, co wydaje się mniej prawdopodobne. Stpr. *catils* EV ‘Kessel’ ← stpol. *kocień*. Zakończenie jak w zapoż. *kāzilas, kūbilas, Póvilas* ‘Paweł’. — SD *katilas* «kocioł, lebes, cocula, ahenum...», *katilas trikojis* «panew, lebes tripes ansatus», *katilas, kuriam degina žoles ir žiedus* «alambik, æolypila»<sup>211</sup>. — Drw. *katilēlis* ‘kociołek’, SD «kociołek», *katiliūkas* ts., *katilius* ‘kotlarz’ (n.jez. *Katilius*), *katiliausp prigulīs* SD «kotlarski», *katilnyčia* gw. ‘kocioł na nogach’, *katilnyčia, kalvė* SD «kotlarski warsztat, kuźnia, æraria officina». — Nazw. *Katilius, Katilis* (LPŽ), ⇒ n.m. *Katiliai* 3x, *Katiliškės* 4x. — N.jez. *Kātilas, Katiliūkas*, n.rz. *Kātilē*.

**katlēris, -io** stlit. ‘kotlarz’ obok *katlerius, -iaus* SD<sup>1</sup> «kotlarz, faber ahenarius» — zapoż. z błr. gw. *katljár* (por. ESBM 4, 304). Nazw. *Katlērius*, war. *Katliōris, Katliōrius* (LPŽ). Drw. *katlērystė* SD «kotlarstwo, chalceutice». N.B. LKŽ V, 412 niesłusznie pisze *katleris*, z *e* zam. *ė* (podobnie wydawca SD). Błędny jest wywód *katlēris* z pol. *kotlarz* w LKŽ. l.c.

**kātorga** 1. ‘katorga, przymusowe ciężkie roboty, stosowane jako kara w Rosji carskiej’ (war. *kātarga*), 2. ‘nieznośne warunki życia’, 3. ‘praca ponad siły’ — zapoż. z ros. *kátorga, -i*, błr. *kátarha* (Zs 23, LEW 229). Stąd też łot. *katořga*.

**katrās, -ā** — zaimek pytajny ‘który z dwóch?’: *Pasakýk, katrās tāvo v́yras!?* ‘Powiedz, który (z obu mężczyzn) jest twym mężem?’. SD *katras, katrasai* «który ze dwu». Później używane również w znac. ‘który z wielu’ i mieszane z zaimkiem *kuris* ‘który’. Por. łot. *katrs*, f. *katra* przest. ‘kto z dwóch? który z dwóch?’, dziś ‘każdy, jeder, jeglicher’. Powstało przez synkopę z *katarās* (gw.), to z \**kateras* — na skutek wyrównania wokalizmu sylaby wewnętrznej do sylab otaczających, por. *vākaras* < pbsł. \**uekera-* (scs. *večerū*), zob. Skardžius, RR 4, 430. Odpowiednik psł. \**kotorū*, \**koterū*, por. scs. *kotoryjī, koteryjī* ‘тіс, który, jaki’, ros. *kotóryj*, ślc. *kotorý, koterý (kotrý)*, stczes. *koterý* ‘który’ (formy czes. *který*, pol. *który* uległy wpływowi zaimka \**kūto*; inaczej Rejzek 2001, 319, który rekonstruuje psł. \**kūterūjī*). Zob. BSW 120n., LEW 229. Osobno zob. *tatrās*. — Pie. \**k<sup>h</sup>o-tero-*, drw. od zaimka pytajnego \**k<sup>h</sup>o-* (zob. *kās*). Por. wed. *katará-* ‘który z dwóch’, aw. *katāra-*, gr. *πότερος*, goc. *hwapar*, stwn. *hwedar*, śrang. *whether* ts. Tu też osk. *pūtūrūs-pid* nom.pl. m. ‘obydwaj’ (por. sti. *katarás-cid*), łac. *uter* ‘ten, który (spośród dwóch)’ < \**k<sup>h</sup>utero-* (zob. Untermann 2000, 625, de Vaan 2008, 646n.). Co do użycia sufiksu kontrastywnego (contrastive suffix) *-tero-* w derywacji odzaimkowej por. łac. *noster* ‘nasz’ < \**nos-tero-*, *uester* ‘wasz’ < \**uos-tero-*. — Drw. *nekatrās* ‘żaden z dwóch’, *nekatróji giminē* gram. ‘rodzaj nijaki, neutrum’ (war. *niekatrās*, zob. *nie-*).

**katūkas** gw. 1. ‘zagrodzone miejsce w oborze, służące do przechowywania siana’, 2. ‘przegroda w oborze dla oddzielenia zwierząt, np. cieląt od krów’, 3. ‘kurnik’, 4. ‘klatka na ptactwo domowe; klatka na wieprza’, 5. ‘żłób, jasła w oborze lub stajni’, 6. ‘wóz o wysokich bokach, służący do przewozu siana a. zboża’. Zapoż. z błr. *katúx, -á* ‘mały chlew; ogrodzone

<sup>211</sup> Według L, s.v. ‘naczynie chemiczne baniaste, na którym wapory i sublimat ciał unoszący się osiada, służy do przepędzania wódek, rozłączania metalów; kukurbita, kolba’.

miejsce w chlewie' (por. TSBM 2, 664, ESBM 4, 307). Substytucja fonetyczna  $x \Rightarrow k$  upodobniła zapożyczenie do rodzimych zdrobnień z suf. *-ukas*. — Drw. wsteczny: *kātas* 'kurnik' (*Čiš kātan!*). Od tego utworzono *katēlis* 1. 'rodzaj klatki, ogrodzenie dla kur trzymany pod piecem' (*Suvaryk vištas katēlin*), 2. 'klatka dla kur a. zwierząt, którą wstawia się na wóz a. sanie'.

**kātulti**, *kātulu*, *kātulau* 'łaskotać, dotykać lekko w sposób podrażniający, drapać lekko skórę, łechtać, muskać', DP 'łeskać', SD<sup>1</sup> *katulu* «łachcę, łachtam» ['drażnić, łaskotać, głąskać', SPXVI] (syn. *kasau*). Formacja deminutywna z suf. *-ulti* od osnowy *kat-*, która może pochodzić od interiekcji. Paralele: *švėpulti*  $\Leftarrow$  *švėpt* (zob. *švėpti*), *vōbulti* 'wolno żuć, ciamkać'. LEW 229 mówił o pochodzeniu onomatopeicznym. — Drw. postwerbalne: *kātulas* a. *katuls* 'łechtanie, łaskotki'. — Język literacki daje pierwszeństwo formacji na *-uliuoti*: *kātuliuoti* 'łaskotać'. — Syn. *kačiōti*, *-ju*, *-jau* 'łaskotać, głąskać' nawiązuje w niejasny sposób do czas. *kačiōti* 'szukać myszy — o kocie; szukać pożyczki' (por. *katē* 'kot, kotka'), *prisikačiōti* 'nazbierać sobie, np. grzybów'. Zob. też *kutēnti*.

**katvyčia** stlit. 'kotwica' (Chyliński) — zapoż. z pol. *kotwica* (SLA 100, LEW 228, ALEW 466). Zob. też *kātas*.

**káugė** 1. 'wielka kopa (siana, słomy), sterta, bróg' (war. *kiáugė*), 2. 'kopka (siana, koniczyńy)'. Drw. *kaugurys* 'nieduże wzniesienie; zaspą śniegu'. Odpowiednik łot. *kāudze* 'wielka kopa', *kaugurs* 'wierzchołek wzniesienia'. Zestawia się ze stisl. *haugr* 'wzgórze', stwn. śrwn. *houc*, *-ges* ts., nwn. *Hügel* m. (LEW 229). Nieco inaczej PKEŽ 2, 291n. Transponat ie. *\*keug<sup>(h)</sup>*-. — WSZ *kūg*:- *kūgis* (zob.).

**kaūkaras** 1. 'wzgórze, pagórek', 2. 'wierzchołek góry', 3. gw. 'wzniesienie, kępa, kopczyk', 4. gw. 'czoło', 5. gw. 'głowa; tył głowy, potylicy'. War. *kaukarà*. Formacja z suf. *-ar-* i SO *kauk-* < pie. *\*kouk-*, por. pgerm. *\*hauh-a-* 'wysoki', goc. *hauhs*, stisl. *hár*, *hór*, ang. *high*, stwn. *hōh* ts., zob. LEW 229n., Kroonen 2013, 215. War. sonoryzowany: *gaūgaras* 'wierzchołek góry' (por. *gugà* ob. *kukà* s.v. *kūkti*). Drw. *kaukarikas* 'potylicy'. — Z innymi suf.: *kaūkoras* 'kopczyk, pagórek' ( $\Rightarrow$  *kaukorikas* 'dziecko z wielką głową', ŽD 127), *kaūkuras* 'pagórek', *kaukurė* 'szczyt góry, wzgórze' (por. *kūkuras* 'kark, grzbiet'). Wariantem do *kaūkoras* jest *gaugorà* 'wyższe miejsce na roli lub na łące; nieurodzajny, żwirowaty grunt'. Zapoz. lit. w pol. gw. *kaury* pl. 'plecy (przy noszeniu dziecka na barana)', por. Zdancewicz 341. — Odpowiednik psł. *\*kuk-* < pbsł. *\*kauk-*, por. słń. *kúča* 'czupryna, kosmyk włosów; snopek', strus. *kuča* 'sterta, kopa', ros. *kúča* 'kupa, stos, gromada' (gw. 'kopa siana; ostatni okres ciąży'), ukr. *kúča* 'kupa', pol. przest. *kuczka* 'kupka, gromadka; kopka, kopica (zboża, siana)'.

**káukė** 1. 'maska' (*kaukėtas* 'w masce'), 2. 'ochronna zasłona na twarz używana podczas pracy', 3. 'okład kosmetyczny na twarz'. Łączy się z *káukolė* a. *káukolas* 'czaszka' (*kaukólas* 'gruda'), ale dalsze związki pozostają nieustalone, por. LEW 231n. Przy założeniu alternacji spółgłoskowej *k/š* (por. *akmuō*, *smākras*) można ewentualnie szukać powiązania z *káušas* m.in. 'czaszka, czerep'.

**kaukšėti**, *kaukšiu* (3 os. *kaukši*, war. *kaukšia*), *kaukšėjo* 1. 'stukać, postukiwać, uderzać, łomotać', 2. 'do drzwi pukać, stukać, kołatać', 3. 'łomotać, klekotać (o przejeżdżającym wozie)' — czasownik na *-ėti* utworzony od inter. *kaukš(t)*, *kaūkš(t)*, opisującej odgłos uderzenia, zderzenia czym, stuknięcia. — Drw. *kaukšterėti* 'stuknąć, uderzyć, trzasnąć; kupić; zastrzelić (na polowaniu)', *kaukštūoti* 'iść spiesźnie stukając (drewnianym) obuwiem'.

**kaūkti**, *kaukiù*, *kaukiaũ* 1. 'wyć (jak pies, wilk), wydawać przeciągły, zawodzący głos; ryczeć, huczeć', SD *kaukiu* «wyję» (syn. *staugiu*), 2. 'wydawać odgłos przypominający wycie

zwierząt (o syrenie, o maszynie)', *sukaũkti* 'zebrać, np. pieniądze', refl. *kaũktis* 'zbierać się, gromadzić się'. Odpowiednik łot. *kāucu*, *kāuču*, *kāukt* 'wyć, wydawać trzaski'. — Obok tego SZ *kūk-*: *kũkti*, *kũkiũ*, *kũkiaũ* 'wyć; krzyczeć; nawoływać świnię'. — Dźwiękonaśladowcze, podobnie jak np. stpol. *kukać* 'wołać, zawodzić' (pol. *kukać* o głosie kukułki, gw. też o głosie żaby), ros. przest. *kúkatʹ* 'wydawać dźwięk, szemrać, utyskiwać', sch. *kũkati* 'biadać, narzekać, opłakiwać; kukać'. Por. LEW 230, ALEW 467. — Drw. *kaũkaras* 'kto wyje, ryczy', *kaukesỹs* 'wycie, huczenie', *káukla* c. 'płaksa', *kauklỹs* 'płaksa; syrena fabryczna', *kaũksmas* ts. — Jak sb. postverbale wygląda *kaũkas* 1. 'w mitologii: duch opiekuńczy domu; gnom, skrzat' (*kaukus*, *žemėpatis ir laukasargus pameskiet* MŽ 9<sub>19</sub>), 2. gw. 'dusza nieochrzczonego dziecka', 3. gw. 'diabeł', *kaũko akmuõ* 'strzałka piorunowa, fulguryt' (syn. *skáukaspenis*). Wątpliwy wydaje się pogląd, jakoby *kaũkas* było formalnie zgodne z germańskim przymiotnikiem 'wysoki': goc. *hauhs*, stisl. *hár*, stwn. *hōh* (ALEW 467).

**káulas** 1. 'kość', 2. 'pestka owocu', 3. 'ogryzek (jabłka, gruszki)'. Pl. *káulai* 'kości', DP też 'kości do gry'. SD: *kaulas elefanto* «słoniowa kość, ebur aboris», *šono kaulas* «zębro, costa», *smegenys kauluosa* «śpik w kościach, medulla in ossibus». Odpowiedniki bałt.: łot. *kaũls*, stpr. *caulan* EV 'kość, Beyn', też *kaulei* z \**kaulen* 'kość': *kaulei esse maians kaũlins* 'kość z moich kości'; *no ainontsi* [recte: *ainontis*] *kaulan* 'an jemandes Beinen'. Prócz tego *kaules* EV 'cierń, Dorn'. — Obecność lit. akutu sugeruje metatezę spółgłoski lrg.: \**kāũ.la-* z \**kāũH.la-*, to z pie. \**kah<sub>2</sub>ulo-* < \**keh<sub>2</sub>u-lo-* (Petit 2010, 109 nie ucieka się do metatezy, lecz postuluje pie. \**keh<sub>2</sub>u-lo-*). Odpowiedniki ie.: gr. *καυλός* 'łodyga rośliny; trzon, drzewce włócznie', łac. *caulis*, -is m. 'łodyga, pęd rośliny; członek męski; dudka pióra ptasiego', stir. *cúal* 'wiązka, np. chrustu', ir. *cuaille* 'pal, kół'. Zob. LEW 230, Schrijver 1991, 268n., de Vaan 2008, 100 (praforma ie. \*(s)keh<sub>2</sub>u-l-i-), ALEW 468n. — Drw. *kaulēlis* 'kostka, kosteczka; pestka owocu; kostka do gry' (SD: <*kaulēlis*> «kostka, kosteczka», <*kaulālis* žaislinis> «kut do grania, talus, taxillus», syn. *brūzgulis*), *kaulēliai* (zob.), *kaulētas* 'kościsty; ościsty' (*kaulēta žuvīs* 'oścista ryba'), *kaulingas* 'kościsty (o koniu, świni), o grubych kościach, twardy, smolny (o drewnie), ościsty (o szczupaku)', *kāulinis* 'kostny' (⇒ *kaulinyčia* SD «kośnica, ossuarium» ['kostnica, pomieszczenie na ciała zmarłych']<sup>212</sup>), *kauliũkas* 'pestka owocu; kolanko, obrączkowata zgrubiałość w źdźbłę zboża a. rośliny trawiastej; sucha gałązka, chrust', *kaulõkai* m.pl. 'zeberka, potrawa z mięsa wieprzowego a. cielecego przyrośniętego do żeber', *prakaũlis* 'człowiek chudy i wysoki, chudzielec; krowa z wystającymi kośćmi', ⇒ *prakaulūs* 'kościsty, z wystającymi kośćmi', *prakaulūs véidas* 'koścista twarz'. — Cps. *liepakaulis* (zob. *liepa*), *norikaulis* SD «gruczoły, glandulæ, strumæ panus» (I człon niejasny, do *norėti* 'chcieć?'), *nugárkaulis* 'kręgosłup', SD *nugara kaulis* «pacierz v zwierząt etc., spina spondylus, vertebra, vertibulum» (por. *nùgara*), *perdākaulis* (zob. *pérsti*), *piēstkaulis* 'dłoń bez palców' (por. *piēstas*), *šónkaulis* 'zębro' (por. *šónas*). Tu też stpr. *grēiwa-kaulin* acc.sg. 'zębro' (dosł. 'krzywa kość', por. lit. *kreĩvas*). Vb. denom. *kaulėti*, -ju, -jau 'kostnieć'. — N.m. *Kāuliai*, *Kauliniai* (⇒ *Kauliniškis*).

**kaulēliai**, -iũ m.pl. 'kości do gry', SD: *kaulaliai žaisliniai* «kostka albo kostki do grania, tessera, alea, numeri», *metimas kaulaliũ* «kostek rzucenie, iactus», *žaislas kaulaliais* «kostki gra albo kostek gra, alea, tessera». Budowa *kaul-el-iai* wskazuje na kalkę słowotwórczą z pol. przest. *kost-k-i* m.pl. ⇐ *kość*, por. *káulai* DP m.in. 'kości do gry'. — Drw. *kaulelnykinis* SD «koterski, aleatorius, talarius, alearius» (drw. od \**kaulelnyk-as*, to z metanalizy n. agt. \**kaulel-nykas* 'kostera, nałogowy gracz w kości'<sup>213</sup>); *kaulelnystė* SD «kosterstwo, talarius

<sup>212</sup> Analiza: *kaulin-yčia*, formacja hybrydalna, której sufiks naśladuje pol. -ica, por. dawniej *košn-ica* ⇐ *kostny* (*košny?*), dziś *kostn-ica* ⇐ *kostny*.

<sup>213</sup> W SD zaświadczone jest tylko n. agt. *kaulinykas* «kostera» ['nałogowy gracz w gry hazardowe, kości, karty', SPXVI]. Budowa: *kaul-inykas*, od *káulai* DP m.in. 'kości do gry' (por. *vaĩždinykas* DP 'piszczek' ⇐ *vaĩždis* 'fujarka'; *vĩninykas* DP 'winiarz' ⇐ *vĩnas*).

ludus, tesseraria ars» [‘nałogowe uprawianie gier hazardowych’, SPXVI] — drw. od neoosn. *kauleln-* (to z metanalizy \**kauleln-ykas*); *kaulinykas* SD «koster, aleator, aleo, teiserarius». Cps. *pinkiapunktis kaulelis* SD «cynek na kostce, quincunx» [‘układ pięciu punktów taki jak piątka na kostce do gry’]; SPXVI: ‘figura geometryczna, kwadrat z dwiema przekątnymi’], por. *penkì* ‘pięć’, *pùntkas* ‘punkt’. — Vb. denom. *kauleliuoti*: SD <*kauleluoiu*, *kauleleys žaydžiu*> «kosteruję, kuty gram, ludo aleam, lusito auleam» [‘grać hazardowo w kości’, SPXVI]. Por. *kastyrauti*.

**kaulys** I 4 p.a. gw. bot. ‘sporysz, grzyb pasożytujący na kłosach żyta, *Claviceps purpurea*’, np. *Skalsos grūdas, didis (juodas) grūdas rugių vārpo, bus kaulys* ‘Ziarno sporyszu, wielkie (czarne) ziarno w kłosie żyta to «kaulys»’. Niejasne.

**kaulys** II, -ẽ 4 p.a. ‘człowiek domagający się czego natarczywie, uporczywie; naprzykrzający się komu, narzucający się, natręt’, *kaūlius* ‘natrętny prosiciel’. Prawdopodobnie nomen agentis na -lys od czas. *kautis* ‘bić się, walczyć’. — Vb. denom. *kaūlyti, -iju, -ijau* ‘prosić natrętnie, natarczywie; gadać bez potrzeby, pleść, wymyślać, wyrzucać co komu’ (nieco inaczej LEW 230n.: *kaūlyti* ⇐ *kautis*; nie bierze się tu pod uwagę *kaulys* jako bezpośredniej osnowy), *iškaūlyti* ‘wyprosić’, SD «wyfukać» [‘wylajając, zgromić’], *sukaūlyti* ‘posprzeczać się, pokłócić się’, refl. *kaūlytis* ‘targować się o cenę; spierać się, kłócić się’, *kaūlijimai* DP ‘roztyrki’. Por. łot. *kaūlēt, -ēju* ‘targować się; walczyć rogami, kłuć się rogami (o baranach)’, refl. *kaūlētiēs* 1. ‘targować się’, 2. ‘domagać się czego uporczywymi prośbami’. Próbę alternatywnego wywodu *kaūlyti* i łot. *kaūlēt* od sb. *kāulas*, łot. *kaūls* ‘kość’ przedstawił B. Jēgers, in *Donum Balticum to Professor Christian S. Stang*, Stockholm 1970, 211n. Od *kāulas* wychodzi też Ostrowski 2006, 127 i odtwarza dla *kaulytis* ‘bić się; kłócić się’ znacz. etym. odpowiadające polskiemu idiomowi *rachować sobie kości*.

**kaūnis**, -io gw. ‘bójka, bitka, walka’ — dewerbalne abstractum na -nĩa- od *kauti* ‘uderzać, bić’, z metatonią. War. f. *kauniā, kaūnē*. Być może są to przekształcenia pierwotnej formacji o sufiksie -ni-: \**kaunis*, \**kaunies* f. Por. *bařnis*, -io na miejscu *barnis, -iēs* (war. *barniā, bařnē*). — Drw. *kaūnius* ‘kto się dobrze bije’, *kaunūs* ‘skłonny do bójki’ (*Pas mus bernai labai kaūnūs*).

**kaūpas**, *kāupas* 1. ‘kupa (żwiru, piasku), kopiec (kartofli), kopczyk’, 2. ‘wyniosłość, wzgórze, wierzch’, 3. ‘naddatek czego’ (*pripīlti su kaupū* ‘nasypać z czubem’), SD «wierzch miary, cumulus» — rzeczownik postwerbalny od *kaūpti* m.in. ‘garnąć do kupy’ (zob. s.v.), por. LEW 231, ALEW 469. Podobna budowa w scs. *kupū* ‘kupa, stos, sarta, heap’ (obok ros. *kupá*, pol. *kupa* ts.) i stang. *hēap*, stwn. *houf* ‘pile, heap’ < pgerm. \**haupa-*. — Drw. *kaūparas* ‘pagórek, kurhan’ (por. *kaūkaras*). Vb. denom. *kaupióti* ‘okopywać, radlić’. Por. n.m. *Kaupai* 2x, *Kaupiai*.

**kauprà** 4 p.a. gw. 1. ‘wypukłość (ostrza)’, 2. ‘wyniosłość, nierówność (na drodze)’. Z innymi suf.: 1. *kaūpras* ‘małe wzniesienie, pagórek’ (por. n.m. *Kaupriai*); war. z antycypacyjną asymilacją *pr* > *br*: *kaūbras, kaubrỹs*<sup>214</sup>, 2. *kauprẽ* a. *kaūprẽ* ‘guz, wybrzuszenie; pagórek, wzgórze’ (war. *kaūbrẽ*): łot. *kāuprẽ*<sup>2</sup> ‘pagórek, zbocze wzniesienia’. Dwuznaczne. Po pierwsze może to być dewerbalne abstractum na -rā-, -rẽ- od *kaūpti* m.in. ‘garnąć do kupy’ (zob. s.v.), por. *kaisrā* ⇐ *kaisti*; *skiedrā* ⇐ *skiedžiu*. Po drugie może to być denominativum na -r- od sb. *kaūpas* ‘kupa, kopiec’ (zob. s.v.), por. *kantrā* ⇐ *kant-* (*kančiā*); *šutrā* ⇐ *šutas*; *žābras* ⇐ *žābas*. — Z lit. *kaūpras* zestawia się psł. \**kuprũ*, ros. *kupr*, -á ‘koniec kości krzyżowej u człowieka i zwierząt; nasada ogona u ptaków’, pol. *kuper*, -*pra* ‘tylna część tułowia u ptaków, nasada ogona’, przen. ‘tyłek, zadek’, znacz. etym.

<sup>214</sup> Zmianę taką pokazuje również wyraz stpr. *kaūbri* acc. pl. ‘ciernie’ (*kaūbri bhe strigli turrei tans tebbei pijst* ‘Ciernie i osty rodzić ci będzie’). Strona znaczeniowa odpowiednika stpr. wymaga jeszcze badania.

‘wypukłość’ ⇒ ‘wypukła część ciała’ (por. Sławski, SEJP III, 377). Podobny motyw znaczeniowy wchodzi w grę przy śrwn. *huf* ‘biodro’ (nwn. *Hüfte*), śrdn. *hüp*, stang. *hype*, ang. *hip* ts. < pgerm. \*hupi-, znac. etym. ‘wypukła część ciała’ (por. EWD 560, Kluge-Seebold 319)<sup>215</sup>.

**kaũpti**, *kaupiũ*, *kaupiaũ* 1. ‘gromadzić, zbierać, zgarniać do kupy, okopywać, radlić’, 2. *vanduũ kaupia* ‘woda wrze i wylewa się poza brzeg naczynia’, *apkaũpti* a. *užkaũpti* ‘okopać (kartofle)’, *sukaũpti* ‘zebrać, skupić (uwagę)’, refl. *susikaũpti* ‘skoncentrować się’. — Drw. *kaũpas* (zob.), *kaupikas* ‘radło, radlica’, *kaũpinas* ‘pełny’ (war. do *kũpinas*, por. n.m. *Kaupinaĩ*), *kauprà* (zob.), *sánkaupa* ‘nagromadzenie czego; oszczędności’. Por. łot. *kaũpiņš* 1. ‘grzyb, który właśnie wyrasta spod ściółki, tworzy w ściółce wzniesienie’, 2. ‘ropucha’ (formy oboczne *kāupenis*, *kaũpītis*)<sup>216</sup>, 3. ‘zaba’. — SZ *kup-*: *kũpti* (zob., tam też drw. nominalne). — Odpowiedniki słowiańskie: scs. *kupũ* ‘σωρός, cumulus, acervus’ (*vũ kupũ* adv. ‘razem’, *vũ kupě* ts.), bg. gw. *kũpa*, *kupá* ‘kopa siana’, sch. *kũp* ‘kupa, stóg’, sch. gw. *kũpa* ‘wiązki trzciny, łodyg, kukurydzy’, ros. pol. czes. *kupa* ‘duża ilość rzeczy razem zgromadzonych, stos, sarta’. — Pbsł. \*kaup- / \*kup- (brak refleksu SE \*kjaup-) ⇐ pie. \*keup-. Pwk. elementarny \*keup- ‘wyginać się, sklepiać się’ (IEW 588). Nawiązanie germańskie: \*haup- z pie. \*kouþ- ⇐ \*keub- ‘zgarniać do kupy’: stwn. *hovar* ‘garb’, śrwn. *houf* (nwn. *Haufen* m.), as. *hōp*, stang. *hēap*, ang. *heap*. Por. IEW 591, LEW 231, EWD 515. N.B. Zwrot *vanduũ kaupia* świadczy o zmieszaniu w bałtyckim dwu pierwiastków pie.: \*keup- / \*kouþ- ‘garnąć, gromadzić’ i \*kueh<sub>1</sub>p- ‘kipieć’. Zob. *kũpėti*, jak też uwagę w ME II, 319, s.v. *kupt*.

**káuras** gw. 1. ‘pleśń na powierzchni mleka, śmietany, kiszzonej kapusty’, 2. ‘przyschłe resztki jedzenia w nieumytym naczyniu’. Dotąd bez etymologii, por. LEW 231. Jeśli przyjąć, że znac. ‘pleśń na powierzchni płynu’ wywodzi się ze znac. ‘kożuch’, to może *káuras* stoi w związku z *kauraĩ* gw. ‘kudły, sierść gęsta i długa’ (war. liter. *gauraĩ*). Na taką ewentualność wskazuje użycie wyrazu pol. *kożuch* ‘skóra zwierzęca o długim włosie, najczęściej barania’ w przenośni pol. *kożuch na mleku* (‘wierzchnia, gęstsza, stężała warstwa mleka’). Akut lit. miałby charakter metatoniczny.

**kaũras** przest., gw. ‘dywan, kobierzec, kilim’, war. *káuras*. SD<sup>1</sup> *kauras*, *dungalas koksai* «kortyna, peripetasma», *kauras* «opona, tapes, auleum», SD *kauras iš Persijos*, *kauras persiškas* «adziamski kobierzec, tapete Persicum». Zapoż. ze stbłr. *kover* (SLA 100, LEW 231), por. błr. *kavër*, -vrá.

**káusdinti**, *káusdinu*, *káusdinau* gw. ‘podkuwać konia’, *pakáusdinti* cur. ‘dać podkuć konia’. Drw. od neoosn. *kaus-*, która została wyabstrahowana z frq. *káustyti*, zinterpretowanego jako \*kaus- -sty- na mocy prawa degeminacji. Derywacja *kaus-* -*din-* wzoruje się na stosunku zachodzącym w czas. prymarnym, gdzie suf. -*din-* w części wypadków dołącza się do neopwk. na -s-, por. np. *áusdinti* ⇐ *áus(ti)*; *ésdinti* ⇐ *és(ti)*; *gāsdinti* ⇐ *išsigāš(ti)*; *láuždinti* ⇐ *láuž(ti)*; *mīsdinti* ⇐ *mīs(ti)*; *siūsdinti* ⇐ *siūs(ti)*. Podobnie jak *káusdinti* trzeba objaśnić *pjáusdinti* (ob. *pjáustyti*) i *raĩsdinti* (ob. *ramstýtis*). — Suf. -*din-* przybierają jeszcze inne grupy czasowników sekundarnych, por. *pavalgydinti* ‘nakarmić’, *apipjáustydinti* bibl. ‘kazać obrzezać, dać do obrzezania’ (por. war. *ap(i)pjáusdinti*), *apgyvėndinti* ‘osadzić, osiedlić kogo’.

**káustyti**, *káustau*, *káusčiau* 1. ‘podkuwać (konie, buty)’, 2. ‘okuwać (skrzynię, koła wozu, płozy sań)’, 3. ‘bić, grzmocić, okładać pięściami’ : łot. *kaũstīt*, *kaũstu*, *kaũstīju*

<sup>215</sup> GEW II, 39 n. sprzeciwia się nawiązaniu pgerm. \*hupi- do gr. κύβοϛ m. ‘sześcian, sześcienna kostka do gry’; może to być wyraz obcy.

<sup>216</sup> Znac. etym. ‘istota o skórze pokrytej brodawkami’. Podobną motywację znaczeniową mają wyrazy lit. *krūpė* / *krūpis* i *rūpūžė*.

‘uderzać, bić, rąbać; podkuwać konia’. Frequentativum na *-styti* od *káuti* (zob.). — Neoosn. *kaust-*: *kaustinėti* ‘podkuwać’. Neoosn. *kausty-*: *kaustyklà* ‘miejsce, gdzie się kuje’. Nomina: *apkaustaĩ* m.pl. ‘okucia’, *kaustẽ* ‘drewniana skrzynka z narzędziami do kucia koni; okrągłe naczynie drewniane wydrążone dłutem’, *pãkaustas* ‘okucie (płozy sań); podkowa’, *pakaustinẽ* SD «podkowa, solea ferrea».

**káušas** 1. ‘naczynie drewniane z trzonkiem, służące do czerpania ziarna, mąki, płynów; chochla, warząchew (do zupy)’, 2. ‘naczynie do picia, zwykle z drewna’ (SD «kusz, kufel»), 3. ‘czaszka, czerep; skorupa (orzecha)’, 4. ‘skorupa raka, ślimaka’, 5. ‘sak na ryby’, 6. ‘łyżka koparki’. Odpowiednik łot. *kaūss*, *kāuss*<sup>2</sup> ‘czaszka; półkoliste naczynie; chochla, czerpak’. Zapewne jest to sb. postvb. od *kaūšti*, *-iũ*, *-iaũ* m.in. 1. ‘pić (z kufła, kubka)’, 2. ‘czerpać, nabierać’, 3. ‘zbierać, gromadzić’, też ‘upijać się’, *iškaūšti* ‘wyjeść, wygrzyźć; wykraść, wyłudzić’. Por. łot. *kaūst*<sup>2</sup>, *-šu*, *-su* ‘grabić, garnąć, zgarniać; grabiami rozbijać grudy ziemi’, *kausēt*, *-ēju* ‘czerpać, nabierać; dużo jeść’. Dalszy wywód sporny. Zob. LEW 231, ALEW 470. Osobno zob. *kiáušas*. — Fiń. *kauha* ‘chochla’ uchodzi za zapożyczenie z pb. \**kauša*, zob. LEW 232, Stang 1966, 23. Bałtyzmem jest też błr. *koūš*, *kaūšá* ‘chochla, warząchew’, ukr. *kivš*, ros. *kovš* i pol. *kowsz* ts., zob. Laučjute 13n., ESBM 5, 105n. Zs 24 niesłusznie uznał *káušas* za zapożyczenie ze słowiańskiego. — Drw. *įkaūšēlis* ‘ktoś podpity, trochę pijany’, *kaušēlis* a. *kaušīukas* 1. ‘chochelka’ (por. łot. *kausiņš* ‘szufelka do ziarna, do popiołu’), 2. ‘muszla uszna’, 3. ‘skorupa ślimaka’, 4. ‘daszek czapki’, *pakáušis* (zob.). — N.m. *Galiakaušiai*. N.jez. *Kaušỹs*, *Kaušēlis* 3x, *Kaūšēžeris*, n.rz. *Káušupis*.

**káuti**, *káunu* (war. *káuju*), *kóviau* (war. *kavaũ*) 1. ‘uderzać, bić’, 2. ‘zabijać, mordować’, 3. gw. ‘docierać do jakiegoś miejsca’ (*Káuti yra nusiekti in vietą* JUŠK. *Nė juste nejutau, kaip atsikavaũ į vietą*, t.y. *atsidūriau* JUŠK). Cps. *apkáuti* ‘obić’, *nukáuti* ‘zabić, zakatrupić; zwyciężyć’, *sukáuti* ‘pobić, zwyciężyć; pojechać tam i z powrotem’ (*Ans sukaus šiandien in girią tris kartus*). Refl. *káutis* ‘bić się, walczyć, klócić się; kochać się w kim’, *atsikáuti* ‘odbić się od czego; ocknąć się; znaleźć się u celu, przyjść’, *antsikáuti* a. *apsikáuti* ‘zakochać się’, *nusikáuti* ‘przestać kochać’, *susikáuti* ‘pobić się’ (por. *skáutis*). Odpowiednik łot. *kaūt*, *kaũju* a. *kaũnu*, *kāvu* a. *kavu* ‘uderzać, rąbać, zabijać, szlachtować; przebijać w kartach’, *apkaūt* ‘uśmiercić, wymordować’, *izkaūt* ‘wybić, wykorzenić’, refl. *kaūtiēs* ‘bić się, okładać się razami, walczyć’. Czasownik lit.-łot. jest włączany do derywatów od pwk. pie. \**keh<sub>2</sub>-u-* ‘uderzać, rozszczepiać’, por. LIV<sup>2</sup> 345n., gdzie cytuje się m.in. gr. *κέασσαι* ‘spalten’, toch. B *kowsa*, toch. A *kos* ‘uderzył’, łac. *cūdō*, *-ere* ‘bić, kuć; wybijać, sporządzać’ (\**keu<sub>h</sub>2-dhe-*). Na temat scs. *kovati* zob. niżej. Wywód *káuju*, *káuti* z prajęzykowego prs. na stopniu *o*, pie. \**ké-koh<sub>2</sub>-* (tak LIV<sup>2</sup> 345) nie jest przekonujący. Oto dwa inne tłumaczenia. Po pierwsze inf. *káuti* mógł zostać dotworzony do prs. *káuju*, powstałego na miejscu \**kjáu-ju* < pie. \**keu<sub>h</sub>2-ue-* wskutek dysymilatywnego zaniku pierwszego z dwu *j* (paralele: *gáuju*, *máuju*, *pláuju*, *śáuju*). Postać SE \**keu<sub>h</sub>2-* jest wtórna, dotworzona do SZ \**kuh<sub>2</sub>-C*, który ze swej strony powstał z metatezy spółgłoski lrg. w pierwotnym \**kh<sub>2</sub>-C* (SE \**keh<sub>2</sub>-*, por. Smoczyński 2003a, 70n.). Po drugie, wzięwszy za punkt wyjścia postać pwk. \**kah<sub>2</sub>-* (z przebarwioną samogłoską, \**eh<sub>2</sub>* > \**ah<sub>2</sub>*), można postulować metatezę \**kah<sub>2</sub>-* > \**kaũh<sub>2</sub>-*, która wydała wprost akutowane *káuti* i odpowiednie prs. \**kaũh<sub>2</sub>-je-* (*káuju*) lub \**kaũh<sub>2</sub>-ne-* (*káunu*). — Gdy chodzi o słowiański, to prs. scs. *kovō* ‘kuję, okuwam’ pokazuje pierwiastek w st. pełnym \**e*, por. pbsł. \**kaũ-e/o-* < pie. \**kah<sub>2</sub>-e/o-* < \**keh<sub>2</sub>-e/o-*. Tymczasem forma inf. scs. *kovati* wydaje się dwuznaczna. Z jednej strony przez porównanie z typem scs. *zovō*, *zĩvati* ‘wzywać, zapraszać’ można by spodziewać się stosunku \**kovō* (SE), \**kũvati* (SZ), por. Stang 1942, 48. Być może, że takie \**kũvati* oderwało się od *kovō* i utworzyło osobny pdg. *kĩva-* / *kyva-* ‘kiwać głową’ (zob. niżej), zaś prs. *zovō* dało podstawę innowacyjnemu inf. *kovati*. Z drugiej strony można w *kov-a-ti* upatrywać formację odziedziczoną, mianowicie pie. \**koũh<sub>2</sub>-eh<sub>2</sub>-*, z pierwiastkiem na st. \**o*, który był charakterystyczny dla iteratywu o



sufiksie \*-eh<sub>2</sub>-. Z tematem *kova-* zgadza się forma praeteriti lit. *kavaũ*, łot. *kavu* (zob. wyżej). — SO-C *kau-*: *káustyti* (zob.), *kaũnis* (zob.), *kautỹnēs* f.pl. ‘bitwa, walka; spory’, °*kautai*: *kurmiākaitai* m.pl. ‘pułapka na krety’, *pelėkaitai* ‘pułapka na myszy’, *žiurkėkaitai* ‘pułapka na szczury’ (II człon °*kautai* miał znacz. etym. ‘przrząd do zabijania’?). — SO-V *kav-* (por. lit. *kavaũ*, łot. *kavu*): stlit. *susikāvo* DP ‘ścierał się’ od *susikāuti*<sup>217</sup>; łot. *kavāt* ‘uderzać, bijać, kuć; rozbijać, sortować, grzebać, szperać’, *kavējs* ‘kto zabija, szlachtuje; morderca’, *slēp-kava* cps. ‘skrytobójca, morderca, bandyta’ (por. *slēpti*). — WSO *kov-* < \*kāu-V: *kóviau* (prt.), drw. *kovā* ‘walka’ (por. *šovā* od *šāuti*), ⇒ *kovīngas* ‘waleczny’, *kovīmasis* ‘walka z sobą’, SD<sup>1</sup> <kawimasis> «walka; wojna». Vb. denom. *kovóti* ‘walczyć’, ⇒ n. agt. *kovótojas* ‘bojownik’. — SZ *kū-C*: *kūjis* (zob.). Por. słow. *ky-C*: scs. *pokynōti* ‘skinąć, dać znak ręką’, pol. *skinąć*. — SZ \**kuu-V*: psł. \**kūvati* ‘kiwać głową’ < pie. \**kuh<sub>2</sub>-eh<sub>2</sub>-* (refleks *uu* uwarunkowany tzw. hiatem lrg.), por. śrbg. *kūvaaxō* ipf. ‘kiwali głowami’, scs. *kvaaxō* ts.<sup>218</sup>. — WSZ \**kūu-V*: scs. (po)*kyvati* ‘kiwać głową’, ros. *kivátb* ts., ros. gw. *kivátb* ‘młócić cepami’, stpol. *skiwać* ‘dawać znak gestem’ (⇒ *skiwnąć* ‘skinąć’). Paralele: scs. °*ryvati* ⇐ *rūvati* (zob. *rāuti*), °*byvati* ⇐ \**būvati* (zob. *buv-*).

**kaužai**, -ũ 4 p.a. m.pl. gw. ‘pleśń, np. na mięsie, grzybie; kożuch na śmietanie’. Etymologia niepewna. Przyjęte w LEW 250 pokrewieństwo z pwk. *kēž-* (*kēžti*, *kēžēti*) wydaje się wątpliwe z powodu rozbieżnego wokalizmu. — Drw. *kaũžalas* ‘to, co skisło, sfermentowało i jest zbyt kwaśne’. Cps. *kāužraugis*, -ē ‘który skisł i pokrył się pleśnią’ (por. *rāugti* ‘zakwaszać’), złożenie synonimiczne (?), por. *pliknuogis*, *sénkaršis*. — Vb. denom. *kaužóti*, -ju, -jau 1. ‘kisnąć, fermentować, burzyć się, pnieć się, rosnać (o cieście)’, 2. ‘porowacieć, dziurawieć (o lodzie, śniegu)’. — War. z palatalnym nagłosem: *kiaužóti*, -ju, -jau 1. ‘podnosić się (o ziemi w kopczyku kretowiny), robić się wypukłym; pulchnieć, mięknać (o ziemi na wiosnę)’, 2. ‘porowacieć, dziurawieć (o śniegu)’. — War. z dźwięcznym nagłosem: *gaužóti*, -ju, -jau ‘o cieście: podnosić się, porowacieć, rosnać’. Z innymi suf.: *gaužúoti* ‘kisnąć, burzyć się podczas fermentacji, rosnać — o cieście’, *gaužēti*, -ja, -jo b.z.a. ‘pleśnieć’.

**kavā**, gen.sg. *kavōs* 4 p.a. ‘kawa’ — zapoż. z błr. *káva*, -y (⇐ pol. *kawa*), por. LEW 232. Zob. też *kapijā*.

**kavōlius**, -iaus gw. ‘kował’ (*Ar matei kavolių geležį kalant?*) — zapoż. z błr. *kaválb*, -ljá (SLA 100). War. *kavōlis*, -io ‘kował’ (*Kavōlis nukalė pasagą*). — Drw. *kavolystē* SD «kowalstwo, ferrea fabrica» (zwraca uwagę fakt, że wyraz ten w SD ukazuje się obok rodzimej osnowy *kalvis* «kuźnik, żeleźnik, ferrarius»). — Nazw. *Kavōlis* ob. *Kāvolis* (tu akcent jak w pol. *Kowal*), *Kāvolē*, *Kavōlius*, ⇒ *Kavoliūkas* (por. pol. *Kowalik*), patron. *Kavoliūnas* (LPŽ). N.m. *Kavōliai* 3x, *Kavoliaĩ* 3x, *Kavoliškės* 2x.

**kavóti**, *kavóju*, *kavójau* 1. ‘chować, umieszczać w miejscu niewidocznym, bezpiecznym’, 2. ‘trzymać w ukryciu, ukrywać’, 3. ‘umarłego składać w grobie’, 4. ‘wychowywać dziecko; pilnować dziecka pod nieobecność rodziców’, *apkavóti* m.in. ‘doglądać starca a. chorego’, *pakavóti* m.in. ‘(kartofle) zsypać na kupę, w piwnicy; popilnować (dziecka)’. Zapoż. z błr. *xavácь*, -āju, por. SLA 100, Zs 24, LEW 233.

**kazármē** gw. ‘koszary wojskowe’ — zapoż. z pol. przest. *kazarma* albo z ros. *kazárma*

<sup>217</sup> Praeteritum DP *susikavo* odpowiada w tekście polskim forma praesentis *ściera się*, por. *kad visgalijis viešpatis su smarkiausiu priesakiu ne majestote savame, bet mūsų nužeminime sausikavo* DP 47<sub>20</sub> ‘gdy wszechmocny Pan z okrutnym barzo nieprzyjacielem, nie w Majestacie swoim, ale w naszej podłości się ściera’. N.B. Zasugerowany tym polskim odpowiednikiem Otrębski (GJL II, §§ 549, 638) błędnie opisuje <*susikavo*> jako formę praesentis i dotwarza do niej (o.c., § 550) infinitivus o postaci †*susikavyti*.

<sup>218</sup> Część badaczy łączy psł. \**kūvati* z łac. *cēveō*, -ēre ‘kręcić tyłkiem’ i zalicza do neopwk. pie. \**keh<sub>1</sub>-u-*, zob. LIV<sup>2</sup> 343.

(⇐ pol. *kazarma* a. nwn. *Kasarme* ⇐ włos. *caserma*, zob. REW I, 503). Por. LEW 233.

**kazilaĩ**, -ũ 3 p.a. m.pl. gw. 1. 'kozły, drążki a. żerdzie zbite na skos w kształcie litery X, służące za podpórkę np. przy piłowaniu drzewa a. deski', 2. 'krokwie, belki w wiązaniu dachowym podtrzymujące pokrycie dachu' (*kāzilas* 'krokiew'), 3. 'boki wozu', 4. 'jasła w oborze'. Zapoż. ze strus. *kožily* (Būga, RR III, 764, LEW 233). Co do zakończenia por. *āsilas*, *kūbilas*, *Póvilas* 'Paweł'. — Młodszą pożyczką są gw. *kazlaĩ*, -ũ 4 p.a. m.pl. 'kozły służące jako podpora, stojak; siedzenie dla woźnicy' — z błr. *kózły* (por. ESBM 5, 90). — Drw. *kazilīnēs* f.pl. 'przyjęcie urządzone po postawieniu krokwi' (*Baigia statyt kazilus, vakare gers kazilines*). Cps. *kaziljuostė* 'poprzecznik przybijany na krokwiach' (por. *jūosta*), *kazilkelis* 'belka, na której wspierają się krokwie', dosł. 'kolano krokwi' (por. *kēlis*). Vb. denom. *kaziliūoti* 'stawiać krokwie'.

**kazirkas** gw. 'daszek u czapki' — zapoż. z błr. *kazyrók*, -*rká*. War. *kazírka* (ZS 24).

**kazlėkas** bot. 'grzyb koźlak, *Suillus*' (*baravykas kazlėkas* '*Suillus luteus*', *šilinis kazlėkas* '*Suillus granulatus*') — zapoż. z błr. *kazlják*, -*á*. War. z anaptyksą: *kazalėkas* (ZS 24), *kazelėkas* (Zinkevičius 1966, § 150). Zob. też LEW 233.

**kazōkas** hist. 'w Rosji carskiej żołnierz lekkiej jazdy, kozak', SD <kazakas> «żołnierz lekki, kozak, veles, itis, miles leuis armaturæ» — zapoż. z błr. *kazák*, -*á* (⇐ ros. *kazák*), por. SLA 100, ZS 24, LEW 233, REW I, 502, Stachowski 2014, 354n. War. *kazākas*. — Drw. *kazokai*, *kazokystė* SD «kozacy, kozactwo, leuis armaturæ equites, velites». Nazw. *Kazōkas*, *Kazokáitis*; *Kazakas* b.z.a., *Kazakáitis* (LPŽ).

**kažemėkas** przest., gw. 1. 'garbarz' (m.in. SD), 2. 'kto zdziera skórę z padłych zwierząt'. War. *kožamėkas*, *kažimėkas* b.z.a. Zapoż. z błr. *kažamjaka*, -*i* m., por. SLA 100n., ZS 24, ESBM 4, 36 (LEW 233: zapoż. z ros.). *kaže-* zam. *kaža-* mogło się ustalić pod wpływem odpowiednika ros. *kožemjaka*. Zob. też *baltušnykas*, *sirmėtnykas*. — N.m. *Kažemėkai* 2x.

**kažin**, *kāžin* adv. 'nie wiadomo' — z apokopowania form *kažina*, *kāžina* ts., to z kontrahowania zwrotu *kas žinā*, dziś *kàs žino* 'kto wie'. Np. *Kažin, ateis jis, ar ne* 'Nie wiadomo, przyjdzie on, czy nie'. *Kažin, ar begalės jis po tokios ligos dirbti* 'Kto wie, czy zdoła on po takiej chorobie jeszcze pracować'. Por. GJL I, § 578. — Dalsze fazy osłabienia wygłosu, *kaži*, *kāž*, doprowadziły do powstania formy *kaž*, używanej w roli partykuły nieokreśloności, por. *kažkàs* (zob.), *kažkadà* 'kiedyś', *kažkaĩp* 'jakoś' (war. *káikaip*), *kažkiek* 'ileś' (war. *káikiek*), *kažkóks* 'jakiś' (war. *káikoks*), *kažkuř* 'gdzieś' (war. *káikur*). War. z *kái-*kontynuują zrosty akcentowane na I członie *kāžin*, np. *káikaip* ⇐ *kāžin-kaip*. Por. *káikas* z \**kājikas*. Zob. też *kanà*.

**kažkàs** zaimek nieokreślony 'ktoś, coś' (*Kažkàs pasibeldė į duris* 'Ktoś zastukał do drzwi'. *Vaikui kažkàs darosi* 'Dziecku coś jest'). Z synkopowania formy *kažikàs* < *kaži kàs* 'ktoś, coś', to z *kažin kàs* (*kažjškàs*?), ostatecznie z uniwerbizacji zwrotu *kàs žino kàs* 'kto wie, kto / co' (por. *kàs*, *žinóti*). — War. gw. *kajikas* < \**kažikas* (zmiana *ž* w *j*). War. *káikas* zakłada kontrahowanie formy \**kājikas*, z akcentem na sylabie początkowej. Osobno zob. *kajakas*.

**kėbti**, *kembù*, *kebaũ* gw. 'być zaczepionym, zwieszać się', zwykle używane w formie ptc. prt. act. *apkėbęs* 'obwieszony, oblepiony — o gałęzi pokrytej licznymi kwiatami lub owocami, o tyce oplecionej chmielem', np. *Obelis apkėbus obuoliais, samanom. Visos šakos apkebę obuoliais. Apydžia apyniais apkėbusi*. Osobno zob. *kėpti* II (*kembù*) oraz refleksy SO *kab-* (*kabėti* 'wisieć, zwisać') i SZ *kib-* (*kĩbti* 'zaczepiać się, zahaczać się'). Do pie. \*(s)keb-, \*(s)kab-, por. IEW 918: \*(s)kemb-, \*(s)kamb- 'krzywić, zginać', gdzie zacytowano porównanie m.in. z gr. *σκαμβός* 'skrzywiony (o kości)', stir. *camb* 'krzywy' obok gr. *κόμβος*

m. 'Band, Schleife'. — Nomina na SE: *kebēklas* 'rzecz rozkraczysta, zawadzająca o coś (trudna do przeniesienia)', *kebēklis* 'hak; hak do gnoju', *kēbelis* 'przeszkoda, ambaras, kłopot', *kebl̥ys* 'szczudło', przen. 'diabeł', *kēblas* a. *kebl̥us* 'niezgrabny, niezręczny, niedogodny, trudny, kłopotliwy' (⇒ *kebl̥umas* 'zawiłość, niedogodność, utrudnienie', vb. denom. *kebl̥inēti* 'chodzić z trudem, powoli, niezgrabnie (o starcu, chorym lub dziecku)', *kēburas* 'duża ilość czegoś w jednym miejscu (o drewnie, lnieniu, jagodach)'. — Neopwk. *kemb-*: *kembē* b.z.a. 'drewniany kołek w ścianie, wieszak' (war. *gēmbē*). — WSE *kēb-*: *kēbl̥inti* 'iść z trudem, niezgrabnie, powoli, wlec się', *kēbl̥óti* 'iść rozkraczonym, iść niezdarnie', refl. *kēbl̥ótis* '(o dziecku) machać, wywijać nogami, fikać'. Nomina: *kēblas* 'niedogodny, trudny, kłopotliwy' (war. *š-mobile*: *škēblas* ts., też 'powolny, niemrawy'), *kēbl̥ys* 'tyczka, żerdź', *kēblos* f.pl. 'deski przybijane po bokach sań dla poszerzenia ich powierzchni ładunkowej' (niby 'rozkraczenie'), stąd *kēbulas* 'skrzynia ładunkowa wozu, sań, samochodu' (por. deverbative *krātulas* 'rzeszoto', *sprūdulas* 'drewniana zatyczka'). — N.m. *Kēbliāi*, *Kēbliškiai*.

**kēdē** 4 p.a. 1. 'krzesło z oparciem', 2. gw. 'stołek drewniany, zydelek, taboret', 3. gw. 'część kołowrotka'. War. *kedē*, *kēdē*. Niejasne. LEW 233 zestawiał za H. Peterssonem z czas. *kedēnti* 'targać, skubać (wełnę)' i *kedēti* 'rwać się', co pod względem znaczeniowym niezbyt przekonuje. Zob. też Būga, RR II, 160n. — Drw. *kēdālē* gw. 'krzesło bez oparcia, taboret'.

**kedel̥ys**, -io 3 p.a. gw. 'spódnica, spódnica wkładana na spód' — zapoż. z prus.-niem. *kēdel* 'kitel, odzienie damskie' (GL 64, LEW 234), por. nwn. *Kittel* m.

**kedēti**, *kēda*, *kedējo* 'rwać się, wycierać się (o odzieży), rozłazić się, strzępić się, niszczyć; pękać (o ziemi)' — formacja duratywna z suf. -ē- od *ked-*, por. *kēsti*, *keñda*, *kēdo* '(o tkaninie) cienieć, rozłazić się', *iškēsti* 'stać się cieńszym, rozrzedzić się, rozpuścić się'. Odpowiedniki bsł.: łot. *šķēdēns* 'oderwany kawałek, ułamek' oraz psł. \*šcedrū < \*sked-ro- 'hojny, który chętnie daje' (scs. *štedrū*, ros. *ščēdryj*, czes. *štědrý*, pol. *szczodry*), zob. ESJS 943, Rejzek 2001, 641, Boryś 2005, 598. Do pie. \*(s)kedh₂- 'druzgotać, rozpraszać' (Liv² 550, LEW 233), por. gr. ἐσκέδασ(σ)α, aor. do σκεδάωνναι 'rozsytać, rozproszyć, rozwiać, rozpędzić', SZ σκίδναμαι 'rozpościerać się, rozproszyć się, rozpryskiwać się (o pianie), rozlewać się', σκίδνῃμι 'rozproszyć', aw. *sciñdaiieiti* 'tłucze, rozbija'; alb. *çaj* 'pęknać, rozłupać się'. SO ang. *scatter* 'rozzucić, rozsypać' (pgerm. \*skat-). — Drw. *kedēnti* caus. 'targać, wicherzyć (włosy), skubać (wełnę), rozskubywać; plątać, wikłać' (por. typ *pūdēnti* ⇐ *pūti*), *kedenu vilnas* SD «czechrzyć, czochrzyć wełnę» (syn. *karšiu vilnas*), SD¹ «grępluię» (syn. *karšiu*), *kedinti* caus. 'czesać włosy'. Nomen: *kēdaras* 'łachman wiszący'. Osobno zob. refleks z s-mobile: *skedēra* m.in. 'strzęp; łuska'. — WSE *kēd-*: *kēdoti* a. *kēdóti* 'przewracać, rozwiewać, rozrzucać, machać, wywijać (rękami, nogami), fikać; chodzić niezdarnie (o dziecku)', refl. *išsikēdoti* 'rozkopać się (o niemowlęciu w pieluchach); rozkraczyć się'. — Podwójny refleks SZ *TiT/TuT* ⇐ *TeT*. 1. SZ (s)*kid-*: *kīsti*, *kīñda*, *kīdo* (zob. *kīsti* III), 2. SZ (s)*kud-*: *skūduras* (zob.), 3. *kiud-*: *kiūsti* (zob. *kīsti* III). — SO (s)*kad-*: łot. *skadrs* 'łatwo się rozszczepiający, łupiący (o drewnie)', przen. 'żwawy, ochoczy, czujny', *skadras ausis* 'dobry słuch', *skadras acis* 'dobry wzrok'. War. bez s-: lit. *kādaras* 'strzęp, łachman, szmata', ⇒ vb. denom. *kādaruoti* 'zwiszać, kołysać się wisząc, dyndać' (*skūduraĩ kādaruoja* 'łachmany zwisają').

**kėiki**, *kėikiu*, *kėikiau* intr. 'kłać, złorzeczyć', tr. 'przeklinać kogo, co', SD¹ *keikiu* «klnę, przeklinam, złorzeczę», SD *atkeikiu* «odzłorzeczyć», *ažukeikiu* «zaklinam kogo; zaklinam czarta», *iškeikiu* SD «wyklinam kogo», *piktaĩ sukėikė* 'zaklął ze złością'. Refl. *kėiktis* 'kłać', *ažusikeikiu* SD «zaklinam się», *nusikėikti* 'zakląć'. Dotąd bez dobrego objaśnienia. Może vb. denominativum do sb. \*kėika < \*kēj-ka- 'złe, wrogie spojrzenie' (?). To z \*kēj₂h₂-ko- < (metateza spółgłoski lrg.) \*keh₂i-ko-, por. łac. *caecus* 'ślepy', goc. *haihs*

‘jednooki’. Por. propozycję H. Pedersena, zreferowaną w LEW 234. — Drw. *ažukeikėjas* SD<sup>1</sup> a. *ažukeiktojas* SD «zaklinacz, exorcista, exorcizator», *keikastis* DP ‘przeklęstwo, złorzeczeństwo, przeklinanie’, SD «przeklęstwo, przeklinanie» (syn. *keikimas*), *keikenà* ‘przeklinanie’ (por. *rietenos* ⇐ *rieti*), *keikēstis* m.f. ‘przekleństwo’, *keikikas* ‘kto klnie, używa przekleństw’, *keikimas* ‘przeklinanie’ (DP ‘kłątwa’), *keiksena* ‘przekleństwo’ (por. *keikenà* 3 p.a.), *keiksmas* ‘przeklinanie; przekleństwo’, *keiksnys* ‘ktoś skłonny do kłótni, kłótnik’, *keiksnus* ‘kłótniwy’ (⇒ *keiksnoti* ‘kłać z lekka, kłać pod nosem’), *keikūnas* 1. SD<sup>1</sup> «przeklinacz, exorcista», 2. ‘kto dużo klnie, kto stale przeklina’ (*Dar vaikas, ir jau baisus keikūnas*), *keikūnis* a. *keikuonis* ts. Cps. *keiksmāžodis* ‘przekleństwo, obelżywe a. wulgarne słowo’ (zapewne neol., por. *keiksmas*, *žōdis*).

**keišti**, *keičiū*, *keičiaū* ‘zmieniać, zamieniać’, *įkeišti* ‘dać co w zastaw, zastawić’, *pakeišti* ‘zamienić, zmienić’. Bez dobrej etymologii, por. LEW 260n. (s.v. *kitas*). Pwk. *keit-* jest prawdopodobnie zastępstwem za starsze *kiet-*, widoczne w war. żm. *kiēsti*, *kiečiū*, *kiečiaū* ‘zmieniać’, *iškiēsti* ‘wymienić coś na coś; zmienić kogoś (na posterunku)’. Por. *plėikti* ob. *pliekti*, *speišti* ob. *spiēstis*, *šveišti* ob. *šviēsti*. — Neopwk. *keis-*: *pasikeisdinėti* ‘zamienić się czym’, *sukėislioti* ‘zamienić’; *keisena* ‘zmiana, wymiana’ (por. *ėsenà* ⇐ *ėsti*), *keismas* b.z.a. ‘zmiana’, *keistas* ‘dziwny, niezwykły’ (znaczn. etym. ‘zmienny’ a. ‘zmieniony’). — Neoosn. *keist-* (⇐ *keistas*): *keistinys* ‘pewien sposób tkania, odpowiednia tkanina’, *keistuolis* ‘dziwak’. — SZ *kit-*: *kisti*, *kintū*, *kitaū* ‘zmieniać się’, *kitas* (zob.). — SO *kait-*: *kaityti* ‘zmieniać, wymieniać’ — causativum do intr. *kisti*. Z innym suf.: *kaičioti* ‘stale zmieniać’ (por. *māinioti* ob. *mainyti*). Nomina: *apýkaita*: *mėdžiagų apýkaita* ‘przemiana materii’, *įkaičiai* adv. ‘na zmianę’, *kaità* ‘zmiana, wymiana’, *įkaita* ‘zamiana, wymiana; zastępca’, *įkaitas* 1. ‘zastaw’, 2. ‘zakładnik’ (por. *įkeišti*), *pākaitalas* ‘odpowiednik, namiastka’, gram. ‘odpowiednik etymologiczny, comparandum’ (⇒ vb. denom. *kaitalioti* ‘zmieniać, wymieniać się’, zob. GJL II, § 594), *pakaitomis* adv. ‘na przemian, na zmianę’, *sānkaita* ‘wymiana, zamiana’, gram. ‘zmiana dźwiękowa w wyrazie’. Tu też łot. przest. *kaitēt* ‘spotykać’, *atkait* adv. ‘znów, na nowo’.

**kėkė** 2 p.a., *kekė* 4 p.a. 1. ‘owoce znajdujące się na jednej gałązce (jagody, porzeczki, orzecha), kiść, grono’, 2. gw. ‘gałąź, wiecha’, 3. przen. gw. ‘gromadka (dzieci)’ (*Paliko mane vyras su vaikų keke*). Nawiązanie w łot. *ķekars* ‘grono’, *cēkul(i)s* ‘warkocz, czub, czupryna’. Niejasne, zob. próby zreferowane w LEW 234n. Jeśli formacja lit. polega na reduplikacji \*ke-kV-, to może stać w związku ze słowiańską nazwą ‘gromady, oddziału zbrojnego’, \*ke-tā-, por. cs. *četa* ‘φάλαγξ’, ros. *četa*, bg. *četa*, sch. *čëta*, czes. slc. *četa*. — Drw. *kekėtas* SD «gronisty, racemosus», *kekētė* ‘grupka (mężczyzn), gromada’, *kektà* ‘kupa, gromada; grono’, *kėkulas* ‘bryłka, gałka, kupka’ (por. łot. *cēkulis*, *cēkuls* a. *cēkula* ‘warkocz, czub, czupryna; u krowy: długie włosy między rogami; frędzel, kita; kalenica na dachu’), *kekūnda* żm. ‘gromada; towarzystwo, stowarzyszenie’ (z sonoryzacji \*kekunta?), *kėkutas* ‘kiść, grono; grupka mężczyzn’ (por. łot. *cēkūna* ‘czupryna, gęste włosy’). Cps. *vynkekė* LEX ‘Weintraube, winogrono’, por. *vynas* (kalka z nwn. lub pol.). Vb. denom. *kekėti* ‘rosnąć kiściami (o orzechach laskowych, o kartoflach)’, ⇒ *kekėtas* ‘mający postać grona’ (SD «gronisty, racemosus»).

**kėkšė** ‘ prostytutka, dziwka’, DP <kiaksze> ‘nierządnicą’, też *iškeksė* ts. Etymologia niepewna. LEW 235 łączył z nazwą ptaka *kėkštas* ‘sójka’. Można przyjąć formację dewerbalną. Por. czas. *keksoti*, *kėkso*, -*ojo* ‘siedzieć, stać, sterczeć, tkwić w jakimś miejscu, być widocznym’ (war. *kėksoti*), np. *Jau kelinti metai, kaip tas kelmas čia kėkso* ‘Ile już lat, jak ten pień (karcz) tu sterczy’. *Mergė kėkso prie lango* ‘Dziewczyna sterczy przy oknie’. *Tu ko kėksai prie vyru, eitum gult geriau* ‘Czego ty sterczysz przy mężczyznach, lepiej poszłabyś spać’. Od neoosn. *keks-* można było sufiksem -*šė* derywować \*keks-*šė* jako nazwę osoby z

odcieniem deprecjacji (por. *bōbšē* ‘babsko’, *meṛgšē* ‘dziewczysko’)<sup>219</sup>. Stąd przez asymilację: \*kekš-šē i przez degeminację: *kekšē*. Paralela: *vēpšas* ‘kto stoi z rozdziawioną gębą, gapa’ (ob. *vēpsà* ts.) od *vēpsóti* ⇐ *vēpti*. — War. *kēkšóti* ‘leżeć w jakimś miejscu, np. o przewróconym wozie z sianem’ (-šo- zam. -so-) tłumaczy się zwrotnym oddziaływaniem nomen z suf. -š- na osnovę werbalną. Neosuf. -šo- widać również w takich przykładach, jak *barkšóti*, *šmekšóti*. — Drw. *iškeksinis* ‘nieślubne dziecko, bękart’ (por. *išmerginis*), *kēkšinykas* a. *kēkšininkas* ‘rozpustnik’, *kekšys* ts., *kekšystà* ‘nierząd, kurewstwo’, DP ‘porobstwo’, *kekšūs* ‘skłonny do rozpusty, wszeteczeństwa’. Cps. *saūskekšis*, -ē wulg. ‘ktoś bezdzietny’ (por. *saūšas*). Vb. denom. *kekšáuti* ‘oddawać się rozpuście, uprawiać nierząd’ (⇒ *kekšaūnas* ‘nierządny’, *kakšāvimas* ‘nierząd’, DP ‘gamracto, porobstwo’), *sukēkšinti* ‘uczynić nierządnicą’ (*Tu sukēkšinai mane, t.y. padarei kekšē*).

**kēkšis**, -io wsch.-lit. ‘bosak, ośeka’ (war. *kēkšē*) ‘zagięty kij do podbijania klipy’, *kēkšiai* pl. ‘szczudła’ — zapoż. z łot. *ķeksis*, tu z liwskiego *kekš* ‘bosak rybacki’, por. LEW 235.

**kēkštas** 1. ‘ptak sójka, *Garrulus glandarius*’, 2. przen. ‘mały, zmizerniały człowiek lub zwierzę’. Niejasne, por. LEW 235. — N.m. *Kēkštai*, *Kēkštaĩ*, *Kekštynė*. N.rz. *Kēkštupis*.

**kēkšti**, *keškù*, *keškiaũ* gw. ‘uderzyć, zdzielić (baterem)’. Nomina: *kēkštis* ‘jeden z bocznych drągów na wozie wiozącym siano’. Etymologia niejasna. LEW 236 przyjmował pochodzenie dźwiękonaśladowcze. — SO *kakš-C*: *kakščióti* ‘bić, rozbijać, tłuc (np. kamień młotem)’, *kakšnóti* ‘klepać kosę’, *kākšterėti* ‘uderzyć’. Tutaj może też *kakš-lē* ‘owad prusak, *Periplaneta orientalis*’. — Alternant *kakš-V* (*kš* przeniesione do pozycji antewokalicznej): *kakšėti* ‘rąbać’, *kakšėnti* ‘powoli rąbać’.

**kēkti**, *kėkiũ*, *kėkiaũ* gw. 1. ‘męczyć się, trudzić się, wysilać się, starać się’, 2. ‘(o chorym) mieć się jako tako, utrzymywać się przy życiu’, 3. tr. ‘(dzieci) chronić, strzec przed czym; chować, ukrywać’. Formacja z WSE *kēk-* ⇐ \**kek-*. Przypomina osnovę \**kēk-* w iteratywie cs. *čakati* ‘czekać’, stczes. *čakati*, stpol. *czakać*, sch. przest. *čākati* (por. typ scs. -*mētati* ⇐ *mesti*, łot. *mētāt* ⇐ *mest*, Stang 1970, 75). Osobno zob. *kàkti*. Pochodzenie niejasne. Por. może pie. \**k<sup>u</sup>ek-* albo \**kek<sup>u</sup>-* ‘sięgać po co, greifen nach, erreichen’ (Liv<sup>2</sup> 347: tylko bsł.).

**kēlena** gw. ‘trzecia część dnia roboczego, czas pracy na roli od jednego posiłku do drugiego’, por. *Trys darbo kėlenos per dieną: nuo ryto lig pusryčio, nuo pusryčio lig pietų ir nuo pietų lig vakaro* ‘Są trzy *kėlenos* w ciągu dnia pracy: od rana do śniadania, od śniadania do obiadu i od obiadu do wieczora’. War. m. *kėlenas* (*Mes turim tris kėlenus: pusryčių, pietų ir vakaro* ‘My mamy trzy *kėlenai*: do śniadania, do obiadu i do wieczora’). Drw. na -*ena* od czas. *kėltis*, *kėliaus* ‘wstawać, budzić się’, znac. etym. ‘wstawanie (do pracy)’. Por. *dvėšena* ⇐ *dvėsti*; *keikenà* ⇐ *kėikti*. Z innym suf.: łot. *cēliens* ‘miara czasowa’. Zob. LEW 236. — Drw. *kėlinys* 1. ‘przeciąg dwóch, trzech godzin’, 2. ‘pół dnia (pracy)’, 3. ‘połowa meczu, zwykle piłkarskiego’.

**kelerì**, f. *kėlerios* 3 p.a. ‘kilku, kilka, kilkoro’. Adi. używane z pluralia tantum jako (1) nieokreślne, np. *kėlerius metūs* ‘przez parę lat’, (2) pytajne ‘jak dużo?’, np. *Kelerì tàvo marškiniai?* ‘Ile masz koszul?’ Drw. z suf. -*er-* do *kėlì*, *kėlios* (zob.).

**kėletas**, -o ‘kilku, kilka, pewna liczba (ludzi, rzeczy)’, np. *kėletas žmonių* ‘kilku ludzi’, *Kėletą karį teñ buvau* (acc.) ‘Parę razy tam byłem’. W tymże znaczeniu pojawia się forma żeńska *kėleta*, -os. Drw. z suf. -*eta-* do *kėlì*, *kėlios* (zob.).

<sup>219</sup> Dewerbalną genezę mają expressiva rodzaju wspólnego z suf. -*ša*, np. *negrėbša* ‘niezgraba’, *nemėigša* ‘półgłówek’ (*miegti*), *nemókša* ‘nieuk’, *nėtikša* ‘ktoś nieudolny, nieudany’.

**keli**, f. *kēlios* 4 p.a. 1. pytańne 'ile? ilu? jak dużo?': *Keli žmónės atėjo?* 'Ilu ludzi przyszło?'. *Keli jūš čia būsite rytą?* 'Ilu was tu jutro będzie?', *keliėse?* 'w ile osób?', 2. nieokreślne 'kilku, kilka, kilkoro': *Atėjo keli žmónės* 'Przyszło kilku ludzi'. *Kēlios diėnos atgaĩ* 'Parę dni temu', *keliėse* a. *keliėsu* adv. 'w kilka osób' (por. *daugėse*). Lit. *kel-* stoi w apofonii do SO \*kal- w słowiańskim, por. scs. *kolĩ* adv. 'ile' (*kolĩ velĩmi* 'jak bardzo', *kolĩ kraty* 'ilekroć'), *koli* adv. 'kiedy, kiedyś', z rozszerzeniem -ko: *koliko* 'jak bardzo, w jakim stopniu', *kolikũ* 'jaki, jak wielki'. Pie. \*k<sup>h</sup>e- / \*k<sup>h</sup>o- suf. -l-, por. łac. *quālis* 'jaki, który'. Nie tu należy lit. *kõlei* adv. 'póki, dopóki' (zob. s.v.). — Drw. *kelerĩ* (zob.), *kēletas* (zob.), *keliñtas* (zob.), *kelioks* stlit. 'rozmaity, różnoraki' (por. *tóks, kóks, jóks*). Cps. *keliólika* 'kilkanaście' — formacja analogiczna, wzorowana na *keturiólika* (zob. *likti*).

**kēlias**, -io 'droga'. SD: *kēlias pramintas* «tor, via peruulgata» ['droga wydeptana, wytarta, utarta, pełna śladów', L.], *kēlias pagrĩstas* «bruk, via strata», *viėšas kēlias* «gościniec, droga torowana, via publica, illustris, lata, celeberrima» (zob. niżej *viėškelis*), *krikšto kēlias* «krzyżowa droga abo vlica, quadriuium, gruma, æ. compitum». War. *kēlis* MŽ 10<sub>11</sub>. Odpowiednik łot. *ceļš*. Etymologicznie biorąc, jest to drw. na -ia- od *kēlas* 'droga', formacji występującej w zapisach DP, por. <kiaľas> 39<sub>25</sub>, gen.sg. <kiaľo> 553<sub>20</sub>, <kęľo> 39<sub>24</sub>, 523<sub>15</sub>, acc.sg. <kęľą> 17<sub>17</sub>, <kęľą> 30<sub>3</sub>. Rekonstrukcja: pie. \*k<sup>h</sup>élh<sub>1</sub>-o-. Ta dewerbalna formacja była związana z zanikłym czas. \*kēlti 'poruszyć, wprowadzić w ruch, w obrót', a ślad po tym jest w sb. *kēľta* (zob.). Znacz. etym. 'wygon, droga, którą pędza się bydło'. Pie. \*k<sup>h</sup>elh<sub>1</sub>- 'obrócić się' (LIV<sup>2</sup> 386), por. wed. *cārati* 'porusza się, idzie, wędruje', gr. τέλλομαι 'powstać, stać się', łac. *colō, colui, cultum* 'uprawiać rolę, hodować owoce, mieć staranie, dbać'<sup>220</sup>. Paralela znaczeniowa: nwn. *Weg* 'droga' ⇐ *sich bewegen* 'poruszać się', *bewegen* 'poruszyć, wprowadzić w ruch'. Lit.-łot. \*kelĩa- jest neologizmem w porównaniu z odziedziczonym stpr. *pintis* EV 'Weyk [Weg]', por. psł. \*pōťi 'droga' (scs. *pōťĩ*, ros. *putʹ*, stpol. *pqć*) i dalsze nawiązania w aw. *pantā*, sti. *pánthāh* 'droga', łac. *pons, -tis* 'most' oraz gr. πόντος 'morze'. Między *pintis* i *pōťi* zachodzi różnica stopnia apofonicznego: \*pñt- (SZ) : \*pñt- (SO). — Drw. *bekelē* a. *bekēlē* 'czas, kiedy drogi (na skutek roztopów) nie nadają się do użytku', SD «bezdrożność, inuium», *kelēga* przest. 'podróż; trasa podróży' (ze zmiany \*kel-eiga?), *keľėvis* 'pasażer', przest. 'pielgrzym' (por. *ateľvis, išeľvis*), *keliōnė* (zob.), *kelingas*: *draugė kelinga* SD «komitywa, towarzystwo podróżne», *keliūtė* 'dróżka; dobra droga; droga na śniegu, sanna', *nekelinga vieta* SD «bezdrożność, inuium» (syn. *bekelė*), *pakelē* 1. 'miejsce przy drodze, poboczne drogi', 2. 'przydrożna karczma, gospoda', SD *pakelė* «gościnny obiad z drogi przychodzącemu dany, cæna viatica, cæna adventoria», «podkarm, mansio, diuersorium» ['miejsce popasu'], *pakeliuĩ* adv. 'po drodze' — od tego dwa drw.: *pakelėľvis* 'towarzysz podróży; przechodzień' (⇒ *pakelėivingas* 'podróżny') i *pakelingas* 'podróżny' (SD<sup>1</sup> «podróżny, iter faciens, peregrinus, viator»); *prėkelis* 'boczna droga', *užkelė* 'miejsce za drogą'. — Cps. *dvikelė* 'rozstaj, rozdroże', SD «rozstanie drog», *grįžkelis* 'rozstaj' (por. *grįžti*), *kāskelis* (zob. *kāsti*), *keliārodis* 'drogowskaz', *kelióvietė* 'rozjeżdżony, zużyty odcinek drogi' (*Kelióvietė išmušta, išduobėta*), *kėľkraštis* neol. 'pobocze', *klýstkelis* 'błędna droga, manowiec' (por. *klýsti*), *krikštākelė, -kelis* 'skrzyżowanie' (por. *krikštas* II), *krýžkelias* ts. (por. *krýžius*), *miestakelė* SD «ulica szeroka, platea, via vrbis» (por. *miėstas*), *rōgiakelis* 'sanna' (por. *rōgės*), *sankeliai* stlit. 'rozstaje' (Bretkun), *skeřskelis* 'rozdroże, rozstaje' (por. *skeřsas*), *skiřskelė* 'rozstaje', DP 'rozstanie', *skiřskelis* 'granica i przejazd między polami dwu wsi' (por. *skiřsti*), *trikelė* 'miejsce przecięcia się trzech dróg', SD «rozstanie drog, biuium, triuium» (por. *tri°*, *trýs*), *vidukelė* 'środek drogi; połowa przebytej drogi' (por. *vidũs*), *viėškelis* (zob.). — Akut w takich złożeniach, jak *kėľduobė* 'wybój na

<sup>220</sup> Zestawiany dawniej z *kēlias* wyraz gr. κέλευθος f. 'droga, ścieżka; podróż, daleka podróż, wyprawa' (por. LEW 236) różni się segmentami sufiksálnymi *eu* i *tʰ*. Objaśnienie tej różnicy nasuwa wciąż trudności, por. Beekes 2010, 668 n., Petit 2010, 15.

drodze' (por. *duobė*), *kélrodis* 'drogowskaz' (por. *ródyti*), *kélvarčiai* m.pl. 'brama ustawiona na drodze' (por. *vařtai*), *kėlvietė* (zob. *vietà*), *kėlvirta* 'drzewo przewrócone w poprzek drogi lub rzeczki' (por. *viršti*) tłumaczy się wzdłużeniem zastępczym wynikłym z synkopowania samogłoski *a* form wyjściowych \**kėliaduobė*, \**kėliarodis*, \**kėliavarčiai*, \**kėliavirta* (paralele: *pėlšūdis*, *žalgiris*, *žėmuogė*). Vb. denom. *keliąuti* (zob.). — N.m. *Apýkeliai*, *Sánkeliai*, *Dvárkeliai* (por. *Dvárļaukis*).

**keliąuti**, *keliąuju* (war. *keliáunu*), *keliavaũ* 'odbywać podróż, podróżować' — vb. denom. do *kėlias* 'droga'. *keliąuti vándeniũ* 'podróżować morzem, statkiem', *keliąuju* SD «pielgrzymuję; wędruję» (⇒ *keliąutojas* 'podróżnik', SD «pielgrzym; wędrowny człowiek», *keliąutinis* SD «pielgrzyski, ad peregrinationem pertinens»). War. stlit. *keliuoti*, *-iuoju*, *-iavau* (Chyliński), też gwarowe. Odpowiednik łot. *ceļot, -uõju* 'podróżować, wędrować'.

**keliñtas**, *-à* 'który': 1. pytańce: SD «który w rzędzie, w liczbie, quotus», *Keliñtas kařtas?* 'Który raz?', 2. nieokreślne: *Jaũ kelintà dienà lỹja* 'Już któryś dzień (z rzędu) pada'. Drw. z suf. *-int-* od *keli*, *kėlios* 'ile? ilu?'.

**keliõnė** 'podróż, wędrowka, pielgrzymka', SD «pielgrzymowanie, pielgrzymstwo; wędrowka» — drw. z neosuf. *-onė* od *kėlias* 'droga'. Por. *medžiõnė* ⇐ *medžióti*. — Drw. *keliõnika* gw. 'wielka podróż' (*Ilsinkis, ba laukia tavę keliõnika*) — zwraca uwagę augmentatywna funkcja suf. *-ika* (formacji tej nie wymienił ŹD ani GJL II, § 460n.), *keliõnininkas* 'przeznaczony do podróży, np. koń, wóz, buty', sb. 'podróżny'. Cps. *keliõnmaišis* 'tobolek podróżny' (por. *maišas*), *keliõnpinigiai* m.pl. 'pieniądze na podróż, koszty podróży', *keliõnženkliai* m.pl. 'znaki wskazujące tor wodny'. Vb. denom. *keliõniąuti* gw. 'podróżować'.

**kėlis**, *-io* 1. 'kolano, staw kolanowy' (war. *kėlias*, *kelỹs*), 2. gw. 'węzeł w źdźbłach roślin trawiastych' (SD «członek u trzciny; kolanko we źdźble, rozgach»), 3. stlit. 'pokolenie, generacja'. — Pl. *kėliai* 'kolana': *puolu keliump* SD «klękam przed kiem» [dosł. 'padam na kolana'], *keliump* DP 'na kolana' (allat.pl.), *kėliuosemp* DP 'na kolanach' (adess.pl.), *priklaupiu ant kelių* SD «klękam przed kiem», *kėliai unt kurių turime kų* SD «dono w ciele, na którym co trzymamy, gremium, sinus» ['miejsce na kolanach osoby siedzącej', SPXVI], *sėdi ant kėlių* 'siedzi na kolanach', *eĩna kėliais* 'idzie na kolanach', *kėliais alkũnėmis eĩti* 'błagać' (dosł. 'iść na kolanach i łokciach'). Odpowiednik łot. *celis* 'kolano', pl. *ceļi*; *ceļuos mesties* 'padać na kolana', *pie ceļiem krist* 'padać do stóp'. Przynależność etymologiczna sporna: 1° do czas. *kėltis* 'wznosić się' (pie. \**kelH-*, zob. *kėlti*), znac. etym. 'to, co z nogi wystaje', 2° do zanikłego czas. \**kėlti* 'obrać (się), poruszać (się)' < pie. \**k<sup>u</sup>elh<sub>1</sub>-* 'obrócić się' (LIV<sup>2</sup> 386), por. wed. *cáratī* 'porusza się, idzie', *περι-τέλλομαι* 'obracam się w koło'); znac. etym. 'zginająca się, ruchoma część ciała'. Często cytowane porównanie z gr. *κῶλον* n. 'kończyna, członek ciała, zwłaszcza noga' (zob. np. Berneker, SEW I, 546, ESJS 327n., ALEW 475) jest właściwie bezużyteczne, ponieważ wokalizm *kōl-* nie ma wytłumaczenia na gruncie greckim (zob. GEW II, 60n., Beekes 2010, 813). — Przez drw. *kel-én-as* 'rzepka w kolanie'<sup>221</sup> nawiązuje się do psł. \**čelnũ* < \**kel-nV-* 'przegub w ciele ludzkim lub zwierzęcym' (scs. *člěnũ*, ukr. *čelén*, sch. *člân*, czes. *člen*, pol. *człon*), jak też do psł. \**kol-ěn-o* 'kolano, kolanko na źdźble', por. sch. *kòljeno*, ros. *koléno*, czes. *koleno*, pol. *kolano* (BSW 125, LEW 237, Boryś 2005, 99, 243). Znac. anatomiczne 'staw w ciele' może być wtórne, przeniesione z botanicznego 'kolanko na źdźble rośliny', tj. wypukłe zgrubienie na pędzie rośliny, które rozgranicza roczne przyrosty (por. Bańkowski, ESJP I, 798). Do pwk. \**k<sup>u</sup>elh<sub>1</sub>-* należy też łot. *duceles* cps. 'wóz dwukołowy', SO scs. *kolo*, *-ese* 'koło, krąg, tarcza' < \**k<sup>u</sup>olh<sub>1</sub>-es-*. — Drw.

<sup>221</sup> Suf. *-ėnas* oznacza m.in. zdrobnienie, np. *žvirblėnas* 'wróbelek', *varlėnas* 'żabka' i podobieństwo, np. *žiurkėnas* 'chomik' (GJL II, § 315).

*kelénas* ‘przednia część kolana, rzepka, łękotka’ (war. *kelèna*, *kelena*), *keliēnis* ‘kolano’, *kēlinē* ‘nogawka’, SD «nogawka & nogawica», *kēlnēs* (zob.), *kelystē* SD «kolankowatość, articulation», *pakelēs* f.pl. SD «podkolanek v zwierząt, poples». Cps. *kazilkelis* (zob. *kazilaĩ*), *keliāklupsčias* adv. ‘na kolanach, na klęczkach’ (por. *klūpti*), *keliāklupsčiais šliaužti* ‘czołgać się na kolanach’, *kēliaraištis* ‘podwiązka’ (por. *raištyti*). Vb. denom. *keliuoti*: *keliuoju* SD «kolankowacieję, w kolanka roste, in genicula nodor», ⇒ *keliuotas* SD «kolankowaty, knodowaty».

**kēlmas**, pl. *kelmaĩ* 3 p.a. 1. ‘pień po ściętym drzewie, pniak, karcz, karpa, kłacze’ (SD «pniak chrostu rosnącego, stylus, caudex, truncus»), 2. ‘barć, otwór wydrążony w pniu drzewa leśnego dla umieszczenia roju pszczół, kłoda z wydrążonym otworem dla roju’ (*Kelmuosa buvo bitės. Kiek kelmū turit bičių?*), 3. ‘kępa, mała wyniosłość na bagnie porośnięta trawą’, 4. ‘krzak’ (SD<sup>1</sup> «kierz»), *kēlmas ráuti* ‘wyrwać pnie, karczować’ (łot. *cēlmas lauzt* ts.), 5. przen. ‘tępy człowiek, cymbał, gamoń’. Odpowiedniki bałt.: łot. *cēlms* ‘pień’, stpr. *kalmus* Ev ‘pień, Stok [Stock]’ — wokalizm pewnie wtórny, zamiast \*kelmas (por. n.m. *Kelmen*, *Kellmenike* ob. *Kalmenik*, cps. *Kelmelawken* — AON 60, z innym objaśnieniem). Etymologizacja może pójść dwiema drogami. Po pierwsze *kēlmas* może być refleksem pie. \*kēlh<sub>2</sub>-mo- (znaczn. etym. ‘powalone drzewo’), do pwk. \*kelh<sub>2</sub>- ‘uderzać, walić, łamać’ (LIV<sup>2</sup> 350), por. łac. *percellō*, -ere ‘do gruntu wstrząsnąć, cisnąć o ziemię, złamać’, SO scs. *koljō* do *klati* ‘zakłuwać, szlachtować’, lit. *kálti* (zob.)<sup>222</sup>. Po drugie: jeśli intonacja (akut) jest następstwem synkopowania praformy \*kēlimas (por. *kēlnēs* < *kēlinēs*; *vēlnas* < *vēlinas*), to mielibyśmy tu dewerbalne abstr. na -ima- do *keliū*, *kēlti* ‘wzniesić, podnieść’ (por. współczesne *kēlimas* ‘podnoszenie’, ze WSE jak w prt. *kēliau*). Zob. też ALEW 475. — War. gw. *kiáumas* ‘kępa na bagnie’ pokazuje dyftong *au*, który wynikł ze zmiany *éIC* w *’auC* (por. *kēlnorē* > *kiáunorē*). — Drw. *kēlmýnas* a. *kēlmýnē* ‘karczowisko, miejsce pokryte pniami’, *kēlmókšnis* ‘pniak, pniaczek’, *kēlmūtis* bot. ‘grzyb opieńka, Armillaria mellea’, zwykle pl. *kēlmūčiai* (war. *kēlmēliai*, *kēlmīniai*). Vb. denom. *iškēlmuoti* ‘wykarczować, oczyścić z pni’ (*kēlmūota balà* ‘bagno z wystającymi zeń pniakami’). — N.m. *Kelmaĩ* 2x, *Kelmijà*, *Kēlmýnai* 3x, *Kēlmýnē* 6x, *Kēlmūčiai* (⇒ *Kēlmūtiškē*). N.rz. *Kēlmavýtis*, *Kēlminē*, *Kēlmýnē*, *Kēlmýtē*. N.jez. *Alksna-kelmē* (por. *alksnis*).

**kēlnē** gw. ‘łopatka murarska, kielnia’ — zapoż. z pol. *kielnia* (to przez dołączenie suf. -nia do stpol. *kiella* ‘czerpak do nabierania wody, zaprawy murarskiej’ ⇐ śrwn. *kelle*, por. Sławski, SEJP II, 141n.). War. *kelnà*, *kēlnis*. Łot. *ķella*, *ķelle* ‘kielnia; chochla’ ⇐ śrdn. *kelle* (Jordan 71), łot. gw. *ķelve* (Endzelin 1922, § 117). Zob. też LEW 237.

**kēlnērē** gw. 1. ‘ziemianka (bez dachu), służąca do przechowywania kartofli, warzyw itp.’, 2. ‘piwnica na piwo, wino’. Z dysymilacji formy \*kel.lērē, która była transpozycją nwn. *Keller* m. ‘piwnica’ (GL 65, LEW 237, Čepienē 108n.). — Bardziej jest rozpowszechniona postać ze zmienionym zakończeniem: *kēlnorē* 3 p.a. (m.in. u Donelajtisa); *kēlnorē* 1 p.a. War. ze zmianą *éIC* > *’iáuC*: *kiáunorē* a. *kiáunorē*, *kiáunurē* (por. *kēlmas* > *kiáumas*). — N.rz. *Kalnorē* ob. *Kēlnorē*.

**kēlnēs**, -ių f.pl. ‘spodnie, gacie’, war. *kēlnios*. Ze zmiany stlit. i gw. *kēlinēs*, *kēlinios* drogą synkopowania nieakcentowanego sufiksu -in- (por. GJL I, § 344). SD<sup>1</sup> «portki, caligæ, femoralia», SD <*kialines*> «gacie, feminalia»; «ubranie, feminalia, femoralia, caligæ», <*kielines* płačios> «pludry, feminalia inflata vel follicantia, braccæ...». Formacja dwuznaczna: albo forma pluralis od *kēlinē* ‘nogawka’ (⇐ *kēlis* ‘kolano’), albo przymiotnik na -in- od sb. *kēlis* ‘kolano’. Znaczn. etym. ‘gacie sięgające kolan, okrywające kolana’. War. gw.

<sup>222</sup> Paralele słowotwórcze spośród pierwiastków sełowych: gr. ἄνεμος ‘wiatr’ z \*Han.H<sup>e</sup>.mos < \*h<sub>2</sub>énh<sub>1</sub>-mo- (łac. *animus* ‘oddech’ z \*anamos < \*Han.H<sup>a</sup>.mos); łac. *rēmus* ‘wiosło’ < \*h<sub>1</sub>rēh<sub>1</sub>-mo- (por. gr. ἐρέτης ‘wiosłarz’).



*kēlenės*. Lit. akut jest objawem wydłużenia zastępczego po synkopowaniu sylaby poakcentowej (paralele: *šėrnas*, *vėlnas*). War. bez wydłużenia: *keľnės*. (Łot. *ķelnas* f.pl. 'spodnie' jest lituanizmem, por. ME II, 362). — Vb. denom. *kėlnėti* 'wkładać a. zdejmować spodnie; nosić spodnie', *nusikelnėti* 'spuścić spodnie, zdjąć spódnice', przen. 'zbiednieć, zubożeć'. — Gw. *keľznos* f.pl. 'wystrzępione, połatane spodnie' (*Šitas kelznos tai jis visai sudraskė*), z \*kel-snos, przez zastąpienie zakończenia -nės. Sufiksy ze spółgłoską z charakteryzują wyrazy ujemnie nacechowane, zob. GJL II, § 368. W kwestii oboczności z/s por. np. *vaikėžas* a. *vaikėžas* ob. *vaikėšas* 'łobuz, urwis'.

**keľpšas**, -à gw. 'błędny, mylny (o drodze)', np. *Užvažiavau kelpšų keliu, taip tik vidunaktin atsibaladojau*. Izolowane, niejasne. — Nazw. *Kelpšà*, *Keľpšas*, *Keľpšius* (LPŽ), n.m. *Keľpšiškės*, *Keľpšiškis*.

**keľpštas** gw. 'nazwa małej rybki, m.in. kielbika' — derywat z neosuf. -štas od osnowy *kelb-*, która ukazuje się w *kėlbas* 'niewielka ryba rzeczna; kielb, Cyprinus gobio' (war. *kilbas*, *kiľbas*, *gėlbas*), wyrazie zapożyczonym z pol. *kielb* 'Gobio gobio'. Por. Urbutis 2009, 138. — War. z š-mobile: *škeľpštas* (por. *škaplỹs* ob. *kaplỹs*; *škeľblas* ob. *kėľblas*; *sklumpės* ob. *klumpės*). — LEW 997 podejrzewał tu strukturę rodzimą \*skelp-stas, ale ostatecznie uznał brak etymologii.

**kėlta** gw. 'stado bydła, trzoda'. Pl.t. *kėltos*, -ų 'stado krów', por. *Keltas ganė. Dar neparginė kėltų. Kėltom nėra vietos ganyt*. Założywszy znacz. etym. 'to, co się pędza lub przepędza, wprawia w ruch', można sb. *kėlta* wywodzić z \*k<sup>u</sup>elh<sub>1</sub>teh<sub>2</sub>-, tj. z formacji kolektywnej urobionej od adi. vb. \*k<sup>u</sup>elh<sub>1</sub>-tó- 'pędzony, gnany' ⇐ pwk. \*k<sup>u</sup>elh<sub>1</sub>- 'wprawiać w ruch, w obrót' (LIV<sup>2</sup> 386), por. wed. *cáрати* 'porusza, porusza się, idzie, wędruje' (zob. też *kėlias* i *kāklas*). Druga ewentualność to nawiązanie do pwk. \*kel- 'pędzić, poganiać' (LIV<sup>2</sup> 348), z którym związane są m.in. gr. *κέλομαι* 'przynaglać, popędzać' i goc. *haldan* 'paść bydło' (od \*kel-d<sup>h</sup>e- 'pędzić na pastwisko'). W tym wypadku akut litewski musi być uznany za wtórny. Wcześniej wyraz *kėlta* był łączony z czas. *kėlti* 'uniesić, podnieść', por. LEW 237n. — Neosn. *kelt-*: *kėltuva* a. *keltuvà* 3 p.a. 1. 'zwierzę domowe, bydło (krowa, koń, owca, koza, świnia)'<sup>223</sup>, 2. coll. 'bydło, trzoda' (*Daug turi keltuvōs?*), por. żm. *kėltava*, *keltavà* ts. SD: *keltuva* 1. «bydłę, bydło, skot, pecus», 2. «bydło robotne, iumentum», *mušu keltuvas*, *jaučius* «biję rzeź, cædo greges armentorum, macto boues»; *kėltuvės* f.pl. 'bydło, bydłeta' (*O tu gi keltuves ar pagirdei?*), ⇒ *kėltuviena* 'wołowina', war. *kėltaviena*. — Sb. *keltuvagystė* SD «bydłokrądzstwo, abactus» pochodzi ze zrostu wyrażenia \*keltuvų vagystė po uprzednim skrócie hapologicznym (*vy.va*).

**kėlti**, *keliù* (zam. \*kelù), *kėliau* 1. 'unosić, podnosić do góry, dźwigać', 2. 'budzić; wzbudzać; urządzić', 3. 'przeprowadzić (przez wodę)', 4. 'przenosić; ujawniać' (łot. *ceľt*, *ceľu*, *cėlu* 'podnosić'). Cps. *atkėlti* 1. 'podnieść, odemknąć (wrota)', 2. 'odbywać, odchodzić (pogrzeb, imieniny)', 3. 'przesiedlać', *atkeliu* SD «oddalam co od siebie» (syn. *attolinu*), *įkėlti* 'podnieść do góry i położyć, np. worek na wozie', *iškėlti* bibl. 'wywyższyć', *iškėlti burės* 'podnieść żagle', *iškeliu namus* SD «buduię», *pakėlti* (zob.), *pėrkelti pėr ūpę* 'przeprowadzić przez rzekę', *prakėlti* 'uchylić (drzwi)', *prakeliu* SD<sup>1</sup> «przekładam, przenoszę, przewyższam», SD «przekładam na inne miejsce», *prikėlti* 'zbudzić ze snu' (*prikėlti mirusįjį* 'wskrzesić umarłego'), *sukėlti* 'zanieść na górę, do wnętrza; obudzić, rozbudzić; wzniecić, wywołać; wzburzyć, postawić na nogi'. Refl. *kėltis*, *keliūs*, *kėliaus* 'wstawać, wstawać z łóżka, podnosić się, unosić się, przewozić się (łódką, promem)', *atsikėlti* 'podnieść się, wstać (z łóżka)', *pėsikelti* 'przenieść się, przeprowadzić się łodzią, promem', *prisikėlti*

<sup>223</sup> Nieuzasadniona jest analiza Otrębskiego (GJL II, § 136) *kel-tuva*, jak też jego twierdzenie (§ 137), jakoby segment *t* przyrostka -*tuva* był z pochodzenia wypełniaczem hiatu.

‘zmarłychwstać’, iter. *kélstyti* ‘przeprowadzać się’. Lit. *kélti* należy do pie. \*kelH- ‘podnosić się, wystawać, sterczeć’ (LIV<sup>2</sup> 349), por. łac. *excellō*, -ere ‘podnosić się, wznosić się w górę; górować, odznaczać się’ (\*kelne/o- < pie. \*kel-n-H-e/o-, por. de Vaan 2008, 105, ALEW 476), *excelsus* ‘wysoki, wyniosły’. — Nomina: *iškelas* SD «wyniosły, editus, elatus», *kelnas* b.z.a. ‘łódka rybacka’ (słownik Miežinisa), *pérkela* ‘prom’, *prakeliūnas* SD «przełożony, praefectus..., superior» (syn. *vyresnis*). — Neoosn. *kelt-*: *kélta* a. *kéltas* ‘przewóz, prom’, *kéltinė* ‘łódź do przeprawy przez rzekę’, *kełtis* (zob.), *kéltuvas* ‘dźwig; dzierzak cepów; prom’ (por. łot. *ceļtuva* a. *ceļtava* ‘prom’), *keltuvē* ‘dzierzak u cepów’, SD «dzierzak, cepisko, manubrium flagelli frumentarij», *keltūvēs* f.pl. ‘budzenie młodej pary po ceremonii weselnej’, *prakeltas unt kitų* SD «przełożony, ceteris omnibus antelatus» (kalka z pol. *prze-łoż-ony*). — WSE *kěl-*: *kéliu* (prt.), drw. *kélena* (zob.), *kéliklis* ‘podnośnik’, *pérkela* ‘prom’. — SO *kal-*: zwraca uwagę brak refleksów czasownikowych; nomina: *kalvā* (zob.), *kálnas* (zob.). — SZ *kil-*: *kilti* (zob.).

**kełtis**, -čio 1. ‘podbicie stopy, górna część stopy ludzkiej między palcami a kostką’ (*Man per kełtį veržia koją: ankšti batai* ‘Ciasne buty: uwiera mi nogę na podbiciu’), 2. ‘podbicie buta’ (*Čebatų kełtis mažas* ‘Podbicie butów [jest za] małe’). Formacja męska na -*tia*- weszła na miejsce żeńskiej z suf. -*ti*-, por. gw. *keltis*, -iēs 4 p.a. ‘podbicie’. Analiza: *kel-ti-* ⇐ *kélti* ‘podnosić’, znac. etym. ‘podniesienie, wzniesienie’. W kwestii apofonii por. *kertis*, *pentis*. O przekształcaniu osnów żeńskich na -*ti*- zob. GJL II, § 404. Zob. też objaśnienie formy *sámtis*. — Młodym drw. jest *kéltymas* ‘podbicie’, urobione od *kełt(is)* neosufiksem -*ymas* (o tym zob. s.v. *báltymas*).

**kem-** gw.: *apkémti*, *àpkema*, *apkêmo* ‘pokryć się owocami’: *Visos obelys obuoliais apkêmę* ‘Wszystkie jabłonie pokryły się jabłkami’ (syn. *apkèbti*); *susikemėti* ‘platać się w mowie, zbijać się z tropu’. Niejasne. Jeśli akut jest wtórny, to por. może pie. \*kem- ‘cisnąć, dławić’ (LIV<sup>2</sup> 350). Osobno zob. *kimti*. — Nomina: *kēmalas* ‘niewygodą, kłopot, uciążliwość’, *kēmeras* ‘niezdara’, *kēmeris* ‘coś splątane, płatanina’, *kemerỹs* ‘dwa zrosnięte razem owoce (orzechy, jabłka)’, *kēmuras* ‘kęпка, kupka, grono (orzechów); mnóstwo’ (por. łot. *cēmurs* a. *cēmuors* ‘grono owoców’) (por. suf. -*ur-* w *mentūris*). — Do tego alternant *keim-*, dotworzony do SZ \*kim- ⇐ kem-, por. *keimarỹs* ‘dwa zrosnięte razem owoce’ (war. *keīmaris*, *keimerỹs*, *keīmeris*), vb. denom. *keimarūotis* ‘żenić się, pobierać się’, *keimeriūotis* ‘rozkraczyć się’.

**kémpė** bot. ‘huba, grzyb pasożytniczy żyjący na drzewach, Polyporus a. Trametes gibbosa’ — sb. postvb. od *keĩpti* m.in. ‘usychać’ (zob. s.v.). Znac. etym. ‘to, co wyschło, uschło’. Por. syn. *pintis*. — Drw. *kémpinė* ‘huba’. Vb. denom. *kémpėti*: *apkémpėti* ‘porosnąć hubami (o brzozach)’, *įkémpėti* a. *iškémpėti* ‘wyschnąć, stwardnieć jak huba’, *sukémpėti* ‘zeschnąć się, stwardnieć; zestarzeć się’.

**keĩpti**, *kempstù*, *kempaũ* gw., zwykle z prvb. *su-* 1. ‘chudnąć, mizernieć’ (*Vaikis sukeĩpęs kaip kempinis*), 2. ‘kostnieć, drętwieć z zimna’ (*Nuo šalčio nagai buvo sukeĩpę — negalėjau atsegti*), 3. ‘wysychać, twardnieć — o chlebie’. Osnowa *kemp-* jest neopierwiastkiem, który wyodrębniono z prs. infig. *kempù* do *kèpti* (por. *kèpti* I), *sukèpti* ‘wyschnąć’. Paralele: *kleĩmbti*, *steĩmbti*, *treĩmbti*. — Drw. *kémpa* c. ‘chude zwierzę lub człowiek, zdechlak’, *kempyčiai* c. ‘chudzielec, zdechlak’, *kempynà* c. ts. — War. *keĩmbti*, *kembstù*, *kempaũ*, zwykle z prvb. *su-* 1. ‘kostnieć, drętwieć z zimna’, 2. ‘chudnąć, spadać z ciała, mizernieć’. Drw. *keĩbras* ‘zdrętwiały z zimna; chudy, kościsty’, *keĩbrė* ‘istota chuda, wychudła, koścista’ (war. *s-mobile*: *skeĩbrė*, *skėmbra*). Vb. denom. *kembrėti* a. *kėmbretti* ‘kostnieć z zimna; chudnąć, mizernieć’.

**kėmsas** a. *kėšas* 3 p.a. 1. ‘karcz, pniak po ściętym drzewie, obrośnięty mchem i

trawami', 2. 'kępa, mała wyniosłość na bagnie, łące', 3. gw. 'okrągły kawał lodu, na którym dzieci zjeżdżają z góry', 4. gw. 'niechluj, brudas'. War. *kémsa*. Niejasne. Może do vb. *keṁsti* m.in. 'ustawać we wzroście' (zob. s.v.)?. Inaczej LEW 239: analiza *kém-sas*, do *kēmuras* 'kęпка, kupka, grono (orzechów)'. — Drw. *kemsýnas* a. *kemsýnē* 'miejsce podmokłe, pokryte karczami, miejsce nierówne' (war. *kęsýnas*, *kęsýnē*), *kemsýtē* 'łąka z kępami'. — Tu też *kémzras* 'kępa na bagnie, łące' — z udźwięcznienia w formie \**kems-ras* (por. objaśnienie form *gaĩzdras*, *žaĩzdras*), *kemzraĩ* m.pl. 'spróchniałe drzewo; próchno do odymiania pszczoł'. Drw. *kemzrýnē* 'miejsce pokryte karczami', war. z epentetycznym -d-: *kemzdrýnē* (*Ne žemē, o kemzdrýnē*).

**keṁsti**, *keṁstù* (\**kems-stu*), *kemsaũ* gw., zwykle z prvb. *ap-* 'przestać rosnąć (o zbożu, o starym drzewie); zdrewnieć, zgrabić z zimna'. Niejasne. Brak alternantów †*kams-*, †*kims-*. Budowa pierwiastka podobna jak w syn. *keṁžti* (zob.). Zob. też LEW 239. — Drw. *kemsýs* 'człowiek niski i krępy; karzeł'. Tu może też *kémsas* (zob.).

**keṁšù** prs. 1 sg. 1. 'wpycham (do worka, w otwór), upycham (siano)', 2. 'wsuwam chleb do pieca', 3. 'nabijam fajkę tytoniem; nadziewam farszem', 4. 'tuczę gęś', 5. przen. 'jem chciwie i dużo' (por. pol. *opycham się* : *pchać, wpychać*). Wprawdzie w epoce historycznej forma prs. *keṁšù* należy do inf. *kiṁšti* (zob.), jednakże z etymologicznego punktu widzenia nasuwa się analiza *ke-m-šu*, starsze \**ke-n-šu*<sup>224</sup>. Ona uwidocznia, że chodzi o formę prs. infigowanego od pwk. *keš-* / *kiš-* 'wpychać, wsuwać'. Por. infigowanie alternantu na SE w wypadku prs. *brendù* (*bristi*), *skrendù* (*skristi*). Poza *keṁšù* ślady po pwk. *keš-* są nader skromne, por. sb. *kešaĩ* i *kešēnē*. Tymczasem SZ *kiš-* usamodzielniał się w osobnym pdg. *kišti*, -ù, -aũ (zob.), poza tym dostarczył form prt. i inf. dla innowacyjnego pdg. *kiṁšti* (zob.). — WSE *keš-*: *kēšinti* 'iść powoli' (znaczn. etym. 'sunąć się'), *pakēšinti* 'pójść nieco, z trudem, poruszyć się' (*Tu suvis nebepakēšini*), sb. *kēšēs* b.z.a. f.pl. 'boki wozu'. — SO *kaš-*: *kāšē* 'worek, sakwa; sieć sznurkowa do przenoszenia siana', *kašēnē* 'kieszeń' (war. do *kešēnē*, *kišēnē*, zob.). — Na neopwk. *keṁš-* (← *keṁšù*) oparte są dwa pdg.: 1. *keṁšti*, -u, -au b.z.a. 'pchać, sunąć', 2. *kémšti*, -iu, -iau 'iść prędko, iść drobnymi krokami' (por. pol. pot. *zasuwać* 'iść dokąd pośpiesznie' : *sunąć, suwać; zapychać* ts. : *pchać, napychać*), *atkémšti* 'przyjść', *parkémšti* 'wrócić skądś'. Nomina: *keṁšalas* 'nadzienie, farsz' (war. *kaṁšalas*), *keṁšatis* f. 'ścisk, tłok' (war. *kaṁšatis*), *keṁšùs* 'pojemny, mieszczący w sobie większą ilość czego' (syn. *talpūs*).

**keṁžti**, *keṁžtù* (\**keṁž-stu*), *keṁžaũ* gw. 1. 'nie rosnąć, lichy rosnąć' (*Keṁžtē apkeṁžēs medis, suskurdēs, neauga, žemas*), 2. 'drewnieć z zimna, grabieć, kostnieć — o palcach, rękach' (*Rankos nuo šalčio sukeṁžo*). Osnową tego czasownika jest neopwk. *keṁž-* < \**kenž-* (por. przypis do *keṁšù*), który wyodrębniono z prs. infig. \**ke-n-žu* od *kēžti*, z czasem odnowionego pod formą *kēžtù*, tj. \**kenž-stu*, zob. *kežėti*. Podobnymi neopierwiastkami mającymi w swym składzie dawny infiks są *gleṁžti* (por. *glēžti*), *kiṁšti* (por. *keṁšù*) i *slimpti* (por. *slipti*). — Drw. *kémža* a. *keṁža* c. 'karzeł, istota mała, niewyrosła (człowiek lub zwierzę)', war. *keṁža* c. ts. (ekspresywna wymiana zakończenia -ža ⇒ za), *keṁžys* 'keṁža', *keṁžlys* ts. Vb. denom. *keṁžyti*, -ija, -ijo 'zatrzymywać się we wzroście, karleć, np. o drzewie'. Synonimem *keṁžti* jest *keṁsti* (zob.). Stosunek wzajemny form *keṁž-* i *kems-* pozostaje do zbadania.

**kéngē** 1 p.a., *kengē* 4 p.a. gw. 1. 'hak lub kołek do wieszania odzieży i nakryć głowy', 2. 'żelazny hak do zawieszania a. chwytania czego', 3. 'hak do zawieszania drzwi', 4. 'skobel wbijany do futryny', 5. 'wsuwana w ścianę zasuwka drzwi', 6. 'pętka wszyta przy kołnierzu

<sup>224</sup> Por. wtórne *mS* w *reṁžti* < \**renž-* (pwk. *rež-* 'rznąć, kroić'; *kumštas* SD < *kunštas* 'kunszt'; n. rz. *ĩmsrē* < \**Insrē* (drw. od *ĩsas* 'krótki'). Dalsze paralele s.v. *krīsti*.

plaszcz, wieszak', *kengē* 'kunica, pętla żelazna na szyję' (JUŠK). War. z asymilacją *k-g > g-*: *gēngē*; z aferezą *k-/g-*: *éngē*, *engis*. Obok tego war. *kēnkē* 'hak do zawieszenia drzwi' (*Durys an kēnkių pakabytos*). Zapoż. ze śrdn. *henge*, *henk* 'wieszak, Hänge' (GL 65, LEW 239, Čepienė 105, 114, 119). Por. łot. *ķenķis* 'hak' ⇐ dn. *kōn(e)ke* (Jordan 71).

**kēnis**, -io 1. bot. 'jodła, Abies', 2. żm. 'smolne, smoliste drzewo; szczapa, drzazga na łuczywo lub na podpałkę' — zapoż. z prus.-niem. *kēn*, *kīn* 'Kienholz' (GL 65, LEW 239), por. nwn. *Kien*, *Kienholz*. — Drw. *kēningas* 'smolny, smolisty' (*Šis pagalys labai kēningas*).

**keñkti**, *kenkiù*, *kenkiaũ* 1. 'szkodzić, wyrządzać szkody, przeszkadzać', 2. brakować czego', *atkeñkti* 'zemścić się, odpłacić za doznaną krzywdę', *ikeñkti* 'skrzywdzić', *pa-* lub *užkeñkti* 'zaszkodzić'. War. *keñgti*, *kengiù*. Niejasne. Próbowano powiązać z jednej strony z germańską nazwą 'głodu': goc. *huhrus*, stisl. *hungr*, ags. *hungar* 'głód', stwn. *hunger*, nwn. *Hunger* < pgerm. \**hungru-* m. < pie. \**kņk-* (SZ \**kņk-* ⇐ \**kenk-*), z drugiej strony z gr. *κέγκει·πεινῶ* 'głoduje', *κάγκανος* 'suchy'. Por. LEW 240, ALEW 477, GEW I, 750, Beekes 2010, 612 (on jednak podejrzewa tu wyraz pregrecki), Casaretto 2004, 414. Znacz. etym. 'morzyć głodem'? — Drw. *kenkatis* stlit. 'brak, wada' (Bretkun), *kenkéjas* 'szkodnik' (⇒ *kenkéjiškas* 'szkodliwy'), *keñksmas* 'szkodliwość, szkoda, krzywda' (⇒ *kenksmingas* 'szkodliwy'), *keñkras* a. *keñgras* 'wychudły, kościsty', *kenkutis* stlit. 'brak, wada' (Bretkun). — SO *kank-*: *kankinti* (zob., tam też nomina na SO).

**kentėti**, *kenčiù*, *kentėjau* 1. 'cierpieć, znosić (ból, głód, zimno), męczyć się', 2. 'być cierpliwym; być wytrwałym w cierpieniu' (*Kentėjau visus metus, nieko nesakiau*), *nukentėti* 'ucierpieć, postradać, być pokrzywdzonym', *nukentėti* 'pocierpieć' — durativum stanu na -ėti do *kenčiù*, *kęsti* (zob.). — Neoosn. *kentė-*: SD *kintėjimas* «cierpienie», *kintėtojas* «męczennik».

**kēpalas** 1. 'okrągły bochen chleba', 2. gw. 'wszystko, co się piecze', 3. SD *kepalas duonos* «pieczywo chleba, factus panis, & factum» ['jednorazowo upieczona ilość chleba', SPXVI]. Konkretyzowane nomen actionis na -alas od *kēpti* 'piec' (zob. s.v.). Znacz. etym. 'pieczenie, pieczeń' (GJL II, § 177). Por. *ēdālas* ⇐ *ēsti*; *mītalas* ⇐ *mīsti*. Zapoż. lit. w łot. gw. *ķepals* 'duży kawał chleba; chleb źle wypieczony'. — Drw. *kepalāitis* 'bochenek', n.m. *Kepāliai* 3x. Vb. denom. *kepalūoti* 'formować z ciasta bochenki; doprowadzać do porządku', refl. *kepalūotis* 'obcować płciowo'. Nazw. *Kēpalas*, *Kepalāvičius* (LPŽ).

**kēpenys**, -ũ 3 p.a. m.pl. 'wątroba, Hepar' (war. *kēpenos*, *kēpanos* LEX f.pl.) — dewerbalny drw. na -enja- od *kēpti* 'piec'. Wyraz ten zastąpił *jēknos* (zob.). Najprawdopodobniej chodzi tu o kalkę z rosyjskiego, por. ros. *пéчень* f. 'wątroba' ⇐ *пéчь* 'piec, prażyć' (por. lit. *kepėnė* 'pieczeń'). Łot. *ķepēnas* f.pl. 'wątroba' jest lituanizmem (ME II, 367). — Drw. *kepeninė* 'kiszka wątrobianą, wątrobianka'.

**kept-**, neoosnowa wyabstrahowana z ptc. prt. pass. *kēptas* '(u)pieczony' od *kēpti*, *kepù* 'piec'. Drw. *keptiena* 'pieczeń', *keptiēnė* 'jajecznicą; coś upieczonego a. usmażonego', *keptinė* 1. 'pieczone mięso', 2. 'samogon' (*Verda keptinę*), *keptiniai* m.pl. 'jabłka z pieca', *keptinis* 1. 'piwo z prażonego siodu', 2. 'opłatek wigilijny', *keptukas* 'sucharek', *keptūvas* 'brytfanna do pieczenia mięsa; piec chlebowy', *keptuvė* 'patelnia'.

**kēpti** I, *kepù*, *kepiau* 1. tr. 'piec', 2. intr. 'piec się — o chlebie', 3. intr. 'smażyć się — o rybce, mięsie', 4. *iškēpti* intr. 'uschnąć, przepaść, zmarnować się na skutek upału, suszy', 5. *iškēpti* intr. 'wymarznąć (o roślinach); odmrozić sobie (dłonie)', *sukēpti* intr. 'zamarznąć (o jeziorze, o szybie)'. SD *kepu* «piekę co w ogniu», *kepu duonų* «piekę chleb», cps. *prikēpti* 'napiec, nasmażyć', intr. 'przypiec się, przywrzeć (do patelni), przylgnąć' (SD *prikepu* «przypiekam»), *sukēpti* 'spiec się, wyschnąć, zapiec się; sciać się, skrzepnąć'. Refl. *kēptis* 'piec się, smażyć się'. Odpowiednik łot. *cept*, *cēpu*, *cepu* 'piec, piec się'. Zmienione z pbsł.

\*pekti drogą przestawienia skrajnych spółgłosek pierwiastka  $p-k > k-p$  (metateza na odległość)<sup>225</sup>. Starszy stan fonetyczny zachował się w słowiańskim, por. scs. *pekŋ, pešti* ‘piekę, piec’ (psł. \*pekti), ros. *pekú, pečʹ*, czes. *peku, péci*, pol. *piekę, piec*, < pbsł. \*pek-e/o-. Pie. \*pek<sup>u</sup>- ‘gotować, piec’, por. wed. *pácati* ‘gotuje, piecze’, aw. *pacaiti* ts. (\*peketi), alb. *pjek* ‘piecze’, toch. AB *päk-* ‘gotować, przespieszać dojrzewanie’ (LIV<sup>2</sup> 468, BSW 211, LEW 241, ALEW 478). Dalej por. łac. *coquō, -ere* ‘gotować, warzyć; dać dojrzeć, niepokoić, trapić’ z \*k<sup>u</sup>ok<sup>u</sup>ō < \*k<sup>u</sup>ek<sup>u</sup>ō < pie. \*pek<sup>u</sup>-ō. Z innym suf.: wed. *pácýate* ‘dojrzewa’, pass. ‘jest gotowany’, gr. πέσσω, ἔπειψα, att. πέττω ‘doprowadzić do dojrzalszości, ugotować, upiec, strawić’, < pie. \*pek<sup>u</sup>-je-. — Ptc. prt. pass. lit. *kèptas* ‘pieczony’ ma odpowiednik w gr. πεπτός, wed. *paktáh*, łac. *coctus*. — Drw. na SE: *kepėti, -ju, -jau* ‘schnąć, wysychać’, *kèpinti* ‘piec, smażyć, przysmażać; przygrzewać, przypiekać — o słońcu’ (por. łot. *cepināt* ‘piec, opalać, osmalać’). Nomina: *kepaĩšis* ‘placek z nadzieniem’ (suf. jak w *ragaĩšis*), war. *kepaĩžis* ts. (*iš > iž* drogą asymilacji perseweracyjnej), *kèpalas* (zob.), *kepatīs, -iēs* f. ‘upał, posucha’ (por. *degatīs* ⇌ *degū*), *kepéjas* ‘piekarsz’, *kepēnē* ‘upał, skwar’ (zm. ‘pieczeń’), bot. ‘grzyb pasożytniczy ozorek dębowy, *Fistulina hepatica*’, *kepenià* ‘upał, skwar’, *kèpenys* (zob.), *kepēsis* ‘mocno spieczone jajko (specjalnie do bicia na Wielkanoc)’, *kepyklà* ‘piekarnia’ (neosuf. -ykla), *kepinỹs* ‘wyrób piekarski; smażona potrawa’, *kepsnỹs* ‘pieczeń’, *kèpsnio kvāpas* ‘zapach smażeniny’, *kepūkas* ‘placek ziemniaczany’, *kepuonià* ‘upał, skwar letni’, *prakepēsai* m.pl. ‘bliny’. Por. łot. *cepenis* ‘skwar, upał, duchota’, *ceplis* ‘piec do pieczenia; piec w suszarni zboża’, *cèptuve* ‘piekarnia’. — Cps. *duonkepē, dúonkepis* ‘piec chlebowy’ (por. *dúona*), *tarpūkepē* ‘czas, gdy jest mało chleba lub wcale go nie ma, tj. czas od skończenia chleba dawniej upieczonogo do upieczenia nowego chleba’ (Otrębski 1934, 201), por. *tarpu*<sup>o</sup>. — WSE *kép-*: *pakèpėti* ‘popiec (jeszcze, trochę dłużej)’. — Uderza w bałtyckim brak form na SO \*kap-. Por. \*pak- w scs. *potū* ‘iðpów’, ros. *pot, póta*, sch. *pôt, pòta* ‘pot’ < \*pak-ta- < pie. \*pok<sup>u</sup>-to-, znacz. etym. ‘to, co piecze w skórę’ (por. Boryś 2005, 470 744, z paralelą w postaci psł. \*znojĩ). W kwestii znaczenia por. stosunek *prākaitas* ⇌ *kaičiũ* (s.v. *kaĩsti*). — Innowacyjny SZ typu *TiT* ⇌ *TeT* ma postać \*pik-: scs. *pīci*, stpol. *piecy* ‘piecz!’ (zob. paralele s.v. *dègti, sègti*). Z tym \*pik- można połączyć metatetyczne lit. *kìp-* w formach *kìmpėti* ‘wysychać jak gąbka’, *kìmpa* c. ‘chudzielec, zeszlak (o człowieku, koniu)’. Osnową było tu prs. infig. \*kìmpa ‘schnie, wysycha’ < ‘piecze się (na słońcu)’, inf. \*kìpti < \*pikti. Infigowany SE pokazuje prs. *kempù* do *kèpti* m.in. ‘schnąć, wysychać’ (zob. *kèpti* II).

**kèpti II, kempù, kepaũ** gw.: *apkèpti* 1. ‘obsypać się (owocami, o gałęzi)’, 2. ‘oblepić się (gliną, o lemieszu)’, 3. ‘oblec, obstać, otoczyć ze wszystkich stron’, 4. ‘przywrzeć do podeszwy (o śniegu)’. Cps. *atkèpti* ‘odstać, oddzielić się częściowo od całości’, por. *Pavasarij kepte atkèmpa žievė*, t.y. *atšunta, atkūsta, gali karnas plėšti* ‘Wiosną kora odstaje, można drzeć łyko’ (JUŠK). *Atkepusià žievė nesunku nulupti* ‘Korę, która odstawa, nietrudno zedrzeć’; *prikèpti* ‘przyschnąć, mocno przywrzeć (o korze jesiennej), *sukèpti*, ‘zapiękać się, wysychać, pierzchnąć (o skórze, wargach); ścinać się, gęstnieć, krzepnąć (o krwi); kostnieć, grabieć z zimna’, *užkèpti* ‘zatwardzić (o żołądku, o zaparciu stolca)’. Pwk. zapewne identyczny z *kep-* ‘piec się; piec co’, por. *apkèpti* ‘opiec, opiekować’, *lūpos àpkepė* ‘wargi spierzchły’. Pol. przest. *żywot zapiękly* wymienia się z *żywot zatwardly, zatwardziały, zatwardzony*, por. SW VIII, 326. Infigowanie alternantu na st. *e*, por. *brendù* (*brìsti*), *kemšù* (*kišti*). Dalsze paralele s.v. *gèsti* I. Z reanalizy formy prs. *kempù* pochodzi neopwk. *kemp-*, widoczny w czas. *kèmpiti* (zob.) i w sb. *kèmpė* (zob.).

**kepùrė** ‘czapka’. SD: *kepurė* 1. «czapka», 2. *naktinė iš plunksnų kepurė* «duchna» [‘nocny czepek podbity puchem’, SPXVI], 3. *suviniotinė kepurė* «zawoy, tiara», 4. SD<sup>1</sup>

<sup>225</sup> Paralela: lit. \*pik-šas > *kìpšas* ‘diabeł’. Osnowa jak w *piktas* ‘zły’, sufix jak w *paikšas* ‘głuptas, dureń’, znaczenie jak w *pikčius* ‘złośnik’ i ‘diabeł’.

*geležinė kepurė kareivių* «helmu». Por. jeszcze *užsidėti kepurę* ‘włożyć, nasunąć czapkę’, *nusiimti kepurę* ‘zdjąć czapkę’. Odpowiednik łot. *cēpure* ‘czapka’. Dewerbalny drw. z suf. -*ur-* od pbsł. \**kep-* ‘osłonić, okryć, zatkać’ (por. suf. w *kosurē* ⇌ *kósēti*). Za zapożyczenie bałtyckie uchodzi fiń. *kypärä* ‘helmu, wysoka czapka’ (LEW 241). — Lit.-łot. *kep-ur-* ma dwa nawiązania w słowiańskim, por. 1° \**kep-ik-* > strus. *čepiči* ‘okrycie głowy’, ros. *čepéc*, stpol. *czepiec* (królewski, książęcy, biskupi), pol. *czepiec* ‘kobiece okrycie głowy, czepek’, sch. *čëpac* ts., 2° \**kep-u-* > \**čepũ*, stpol. *czep*, -*a* ‘czop zatykający otwór beczki z piwem’ (wtórnie pol. *czop* ts., ukr. *čip*, *čopá* ‘szpunt, kolek, sworzeń’ itd.), znac. etym. ‘zasłona otworu’<sup>226</sup>. Via *s-mobile* łączy się z pwk. pie. \*(s)*kep-* ‘okrywać, zasłaniać’ (LIV<sup>2</sup> 555), por. gr. σκέπω ‘okryć, zasłonić, ochronić’, σκεπάω ts., σκέπας, -ας n. ‘zasłona, osłona; okrycie, odzież’, σκέπη f. ‘okrycie, pokrywa, zasłona, powłoka; ochrona, opieka, osłona’, περισκεπήs pass. ‘pokryty, zasłonięty zewsząd’, act. ‘zabezpieczający ze wszystkich stron’. Zob. też Beekes 2010, 1347, ALEW 478. W kwestii *s-mobile* por. stosunek *kapóti* : *skēpeta*. — Drw. *kepuráite* ‘czapeczka, czepek’ (*naktinė kepuráite* ‘nocny czepek’), *kepurétas* ‘w czapce, mający czapkę na głowie’, *kepurētis* ‘taniec weselny tańczony tylko przez kobiety’, *kepuráinė* ‘taniec ludowy tańczony w czapkach’, *kepurinis* a. *kepurinis* ts., *kepurnykas* SD «czapnik», dziś *kepurinkas*. — Sb. *kepuržna* ‘licha czapka’ zawiera suf. -*sna* w udźwięcznionym war. -*zna*. Sb. *kepuržė* ‘czapka barankowa’ pokazuje zakończenie -*ūžė*, które jak gdyby wymienia się z -*urē* (ŽD 390 mówi o suf. -*ūžė*, por. *karviūžė* ‘marna krowa’). Niejasna jest budowa sb. *kepertis* ‘znoszona, podarta czapka’. — Cps. *kepurgalvis* ‘z czubem, z kępą sterczących piór na głowie’, *vištà kepurgalvė* ‘kura czubotka’ (por. *galvā*), *rudakepuris baravỹkas* ‘podgrzybek brunatny’ (por. *rūdas*, *baravỹkas*). Vb. denom. *apkepurėti* ‘nasunąć czapkę, nakryć daszkiem (ul, kopkę siana)’, *nukepurėti* ‘zdjąć czapkę; oszukać kogo’. — N.m. *Kepūriai*, *Kepurėnai*, *Kepūriškis*, *Kepūrninkai*, cps. *Bekepuriai*, *Kepūrlaukiai*, *Pūskepuriai*.

**kēras** 1. ‘pień ściętego a. wywroconego drzewa wraz z korzeniami, karcz’ (war. *kērē*), SD *keras*, *šaknis medžio ižkirsto* «karcz, radix arboris excisæ», 2. ‘krzak, krzew’ (znac. etym. ‘krzak na karczowisku?’), 3. ‘kadłub pługa’, 4. ‘drewno siodła’. Por. n.m. *Keraĩ* 3x, *Pākerai*, *Pakeriaĩ*, *Pākerupis*. Odpowiednik łot. *cērs*, -*ra* ‘sękaty pień drzewa; krzew, kępa krzaków; miejsce porośnięte trzciną, sitowiem; kępa na bagnie; pęd roślinny, latorośl’. — Drw. *apykerēs* f.pl. ‘cztery powiązane ze sobą gałęzie, którymi przykrywa się kopkę siana’, *kerėkšlis* a. *kerókšlis* ‘niski krzak’. Cps. *kérplėša* a. *kerplėša* ‘drzewo wyrwane z korzeniami; spróchniały pień drzewa obrośnięty mchem; kępa na bagnie; karcz sterczący z wody’ (por. *plėšti*), war. *kérplėšė*, -*plėšas*. Vb. denom. *kerėti* (zob.). Rzadsze: *kerėnti* gw. ‘bujnie rosnać (o owsie)’ oraz *keróti*, -*ja*, -*jo* ‘rozrastać się, rozgałęziać się’. — Trudne, zob. LEW 241. Nasuwa się tu kilka możliwości. 1° Refleks pie. \**k<sup>u</sup>er-o-* ⇌ \**k<sup>u</sup>er-* ‘ciąć, ucinać’ (LIV<sup>2</sup> 391), por. het. *kuerzi* ‘ucina’, wed. *ákar* ‘zrobił’, SZ wed. prs. *kṛṇóti* ‘czyni, robi’, 3 pl. *kṛṇvánti*. 2° Refleks pie. \*(s)*ker-o-* ⇌ \*(s)*ker-* ‘ciąć, ucinać’ (IEW 573, LIV<sup>2</sup> 556), por. gr. κείρω ‘obciąć, ostrzyć’. 3° Przez *s-mobile* można *kēras* połączyć z *kérti* ‘odstawać, odłupiać się (o korze drzewa na wiosnę)’, *skérti* ‘odrywać się, strzępić się’. — W st. zanikowym ukazuje się dwojaki refleks: 1° SZ *kir-*: *kirna* (zob.), 2° SZ *kur-*: psł. \**kūrĩ*, rcs. *kūrjĩ* ‘korzeń’, strus. *kūrĩ* a. *korĩ* ‘miejsce wykarczowane; zarośla na miejscu wykarczowanego lasu’, ros. gw. *korь* ‘korzeń; wysokie zarośla, krzaki’, czes. *keř*, *kře* a. *keře* ‘krzew’, stpol. gw. *kierz*, *krza* ts., dziś drw. *krzak*. Por. BSW 127, LEW 241, Rejzek 2001, 271, Boryś 2005, 265, ALEW 478. — SO *kar-*: psł. \**korę*, \**kor-en-e* ‘korzeń rośliny, drzewa’, scs. *korenĩ*, -*ene* ‘ρίζα’, cs. *korěň*, sch. *körēn*, *körijen*, ros. *kórenь*, *kórnya*, pol. *korzeń*, *korzenia* (por. Rejzek, o.c., 303., Boryś, o.c.,

<sup>226</sup> Inni tłumaczą psł. \**čepũ* jako ‘odcięty, odłupany kawałek drewna’, mianowicie w nawiązaniu do homonimicznego pwk. pie. \*(s)*kep-* ‘rąbać, łupać, kopać’ (LIV<sup>2</sup> 555). O tym zob. s.v. *skēpeta*.

251).

**kérbėti**, *kérbėja* (war. *kérba*), *kérbėjo* ‘rósć obficie — o owocach’, *apkerbėti* ‘o drzewie: obsypać się owocami, być pełnym owoców’, *prikérbėti* ts. (*Obelės šimet prikerbėje obuolių*). Nomen: *kerba* b.z.a. ‘kiść owoców’, *kérbinė* ts. (*kerbinė obuolių, riešutų* ‘kiść jabłek, orzechów’). Niejasne. Brak nawiązań zewnętrznych. — SZ *kirb-*: *apkiřbti* ‘obrosnąć owocami’ (*Apauę, apkiřbę vyšniukais vyšnios*), *apkirbėti*, *-kirba*, *-kirbėjo* b.z.a. ‘obsypać się, pokryć się (owocami)’, *kirbinė* 1. ‘to co nawleczono, nanizano na sznurek (liście tytoniu, grzyby do suszenia), pęk kluczy’, 2. ‘kiść owoców, gałąź obsypana owocami’, 3. ‘klucz gęsi, żurawi’ (syn. *virtinė*), 4. ‘mrowie, rój’, 5. ‘sznur, szereg’. Prawdopodobnie tu też *kirb-* w *kirbėti*, *kirba*, *-ėjo* ‘ruszać się, mrowić się’ (zob. s.v.).

**keřbti**, *kerbiù*, *kerbiaù* ‘wiązać niemocno, luźno; źle wiązać’. Niejasne. W tymże znaczeniu ukazują się czas. *keřgti*. — Drw. *kerbikas* ‘kto nieumiejętnie wiąże (snopy)’.

**keřdžius**, *-iaus* ‘starszy pasterz, przełożony pastuchów’ (*Keřdžius valdo piemenis. Kerdžius, kaipo piemenų perdėtis, veizi, kad tie be reikalo galvijų nečaižytų su votegais*). War. *s-mobile*: *skeřdžius* (⇒ pol. gw. *skierdź* ‘pasterz wiejski, starszy pasterz’, por. Zdancewicz 348). Drw. na *-ius* od zanikłego sb. *\*kerda* ‘stado, trzoda’. Znacz. etym. ‘ten, co pilnuje stada’. Por. pbsł. *\*kerdā-* odzwierciedlone w słowiańskim: scs. *čředa* ‘trzoda; porządek, szereg’, ros. *čeredá* ‘szereg, kolej’, gw. ‘stado bydła’, stczes. *čřieda*, czes. *trída* ‘klasa, warstwa, grupa; wielka ulica’, stpol. *czrzoda*, pol. *trzoda* ‘stado zwierząt domowych, bydła’. Dalej por. goc. *hairda* ‘trzoda, stado’ (⇒ *hairdeis* ‘pastuch’, znacz. etym. ‘należący do stada’), stwn. *herta* ‘zmiana, kolejność; stado’, nwn. *Herde* f. ‘stado, gromada, tłum’, < pie. *\*kerd<sup>h</sup>-ā-*. Nie ma pewności, czy można tu włączyć hapaks stpr. *kērdan* obl.sg. ‘czas’. Zob. BSW 127, LEW 242, Derksen 2008, 81n. (tu rekonstrukcja pie. *\*(s)kerd<sup>h</sup>-eh<sub>2</sub>-*), ALEW 479 zauważa, że powiązanie z pwk. pie. *\*(s)kerd<sup>h</sup>-* ‘ucinać’ nie jest pewne. Matasović 2005, 369 przyjmuje psł. *\*čer-da* i wywodzi to od pie. *\*(s)ker-* ‘ciąć, kroić’. Casaretto 2004, 102 dopuszcza rozszerzony przez *\*-d<sup>h</sup>-* pwk. *\*kerh<sub>3</sub>-* ‘sycić, karmić’ (Liv<sup>2</sup> 329) jako punkt wyjścia. — Drw. *kerdenykas* WP ‘pastuch’, *kerdystė* ‘bycie «kerdżiusem», pasterstwo’, *kerdūkas* ‘pastuszek’, *kerdžystà* ‘pasterstwo’ (por. *dvarystà, lažystà*), *kerdžiūkas* bot. ‘pierwiosnek wyniosły, Primula elatior; pierwiosnek lekarski, Primula veris’, *kerdžiuvienė* przest. ‘pasterka’, cps. *keřdbuvis* ‘ten, kto był kiedyś «kerdżiusem»’ (por. *buv-*). Vb. denom. *kerdžiàuti* ‘służyć jako «kerdżius»’.

**kerėnti**, *kerenù*, *kerenaù* gw. 1. ‘iść powoli, wlokąc nogę za nogą’, 2. ‘nieść’ (*prisikerėnti* ‘przynieść sobie, naznosić sobie, np. drzewo na zimę’), 3. ‘żyć, wegetować’. Niejasne.

**kerėti I**, prs. *kėri* (war. *kėria, kėra, kerėja*), prt. *kerėjo* 1. ‘bujnie rosnać, rozrastać się’ (*Grikai, miežiai šimet sodrė ir kerė*, t.y. *ein plačiai in kerus*), 2. przen. gw. ‘wzmagać się, nasilać się (o chorobie)’, 3. gw. ‘marnie rosnać’ (*Šepetoj niekas dorai neauga: kera, kera ant vietos*), *įsikerėti* ‘zapaść korzenie, zakorzenieć się’, *išķerėti* ‘rozrosnać się, rozkrzewić się, zagaścić się (o zbożu)’. Vb. denominativum na *-ėti* od *kėras* m.in. ‘krzak, krzew’. — War. *s-mobile*: *skėrėti* b.z.a. ‘rosnać wszcz, rozgałęziać się’ (*Matė qžuolą šimtametį plačiomis šakomis beskėrint*), por. *skeryčióti*. — Neoosn. *kerė-*: *kerėja* 1. ‘krzak rozkrzewiony, drzewo gałęziaste’ (por. *raupėžė*), 2. bot. ‘gatunek mchu: fałdownik, Rhytidiadelphus’, *kerėžas* ‘niskie a rozgałęzione drzewo’ (inaczej GJL II, § 377, gdzie przyjęto sb. denominativum na *-ėž-* od *kėras* ‘krzak, karcz’).

**kerėti II**, *keriù* (3 os. *kėri*), *kerėjau* 1. ‘rzucać urok, urzekać kogo spojrzeniem, przynosząc mu szkodę’, 2. ‘wróżyć, przewidywać i przepowiadać przyszłość’, *nukeriu* SD<sup>1</sup> «przyrok czynię, fascino, incanto», SD «urzekam kogo, fascino», *užkerėti* ‘zaczarować;

oczarować kogo, zrobić na kimś duże wrażenie'. Lit. *ker-* stoi w związku z pwk. pie. \**k<sup>u</sup>er-* / \**k<sup>u</sup>ṛ-* 'ciąć, ucinąć; robić' (LIV<sup>2</sup> 391), por. het. *kuerzi* 'tnie, ucina', wed. *kṛnóti* 'robi, czyni', 3 pl. *kṛnánti*. LEW 242 wskazywał raczej pie. \*(s)ker- 'schneiden' (por. LIV<sup>2</sup> 556). Znacz. etym. dla lit.: 'robić', 'robienie' (eufemizm na oznaczenie czynności magicznej? por. sti. *krtyā-* 'czyn, działanie; czary'). Por. *kūrti* m.in. 'budować, urządzać' jako refleks SZ \**k<sup>u</sup>ṛ-*. — Nawiązanie słowiańskie: psł. \**čarŭ* 'czynność magiczna, środek magiczny', scs. *čarŭ* 'czary', ros. *čary* pl. 'czary, urok', pol. *czary* (sg. *czar* 'powab, wdzięk') różni się od *kerai* pod względem apofonicznym. Formacja na SW \**kēr-a-* (\**k<sup>u</sup>ēr-o-*), nie mająca obok siebie form werbalnych, zob. Derksen 2008, 79. ALEW 479 łączy z pie. \**k<sup>u</sup>er-* 'ucinać', a jako paralełę wskazuje za EWAIA I, 307n. wed. *krtyā-* f. 'oczarowanie, Behexung'. — Nomina: *kerai* m.pl. 'czary, gusła' (według Jēgersa 1966, 39 pierwotnym znaczeniem było tu 'nacięcia, znaki wyrzynane, karbowane w drzewie'), *keresiaĩ* m.pl. 'urok, czary', *kerýčios* f.pl. 1. 'czary', 2. bot. 'jaskier różnolistny, Ranunculus auricomus'. Osobno zob. *kerščios*. — Neoosn. *kerē-*: *nukerētojas* SD «urzekacz, fascinator, fascinans». Neoosn. *kerēj-*: *kerējimas* SD «urzekanie, fascinatio», *nukerējimas* SD<sup>1</sup> «przyrok, infascination».

**keṛgti**, *kergiũ*, *kergiaũ* 1. 'łączyć, wiązać, przywiązywać luźno, niemocno', 2. 'o zwierzętach: doprowadzać do kopulacji, rozplodu' (*Gyvuliai turi būti kergiamì laiku*), *prikergti* 'przypowiedzieć, przyłączyć', *sukeṛgti* 'doprowadzić do kopulacji', *užkergti* 'zapleść dziurę w łozowym płocie'. Wskazuje się na związek *ker-* z toch. A, B *kärk-* 'wiązać', toch. A *karke* 'gałąź' (LEW 243). ALEW 454 rekonstruuje pie. \**kergh<sup>h</sup>-*. Brak form na SZ \**kirg-* / \**kurg-*. — SO *karg-*: *kargyti* 'pleść, wiązać, zaczepiać; uwiązywać (krowy); stanowić przeszkodę (o płocie)', *prikargyti* a. *prikargyti* 'nakarmić', *sukargyti* 'zemleć grubo, niedrobno'. Z innymi suf.: *karḡoti* 'grodzić rzadko; grodzić byle jak; tkać byle jak', *kargstyti* 'robić byle jak, byle jak splatać', *kārglioti* 'łatać dziurę w płocie'. Nomen: *karḡklas* (zob., tam też o *kārklēs* itp.).

**kermušē** 3 p.a. bot. 'dziki czosnek, niedźwiedzi czosnek, Allium ursinum', war. *kermušē*, *kermušis*. Z pbsł. \**kerm-us-*, ze zmianą *us* > *uš* jak w *krušà*, *trušis*. Odpowiada ukr. *čerēmxa*, ros. *čerēmxa*, stpol. *trzemcha*, czes. *střemcha*, słń. gw. *črēmha*. Możliwe, że stoi w związku etymologicznym z *šermùkšnis* 'jarzębina' (zob. s.v.). Spoza bałto-słowiańskiego porównuje się gr. *κρόμμυον* n. 'cebula' oraz śrir. *crim*, *crem* m. 'dziki czosnek', stang. *hramsan* (pl.), stwn. *ramusia* f. ts., zob. LEW 243, ALEW 479, Beekes 2010, 783. — N.m. *Kermušē*, *Kermušijà*, *Kermušìnē* 2x, *Keṛmušis*, *Kermušiškēs*, *Kermuškalnis*.

**kernà** I 2 p.a. c. 'człowiek niski, niepokąźny, kurdupel' (*Tēvas kaip žardas, o sūnūs visi keṛnos*). Może denominalny drw. z suf. *-nā-* od *kēras* 'pień, karcz', jak to już sugerował LEW 243. Por. przysłowie *Mažas keras didį vežimą verčia* 'Mały karcz może wywrócić wielki wóz'. — Vb. denom. *kernėti*, *-ju*, *-jau* 'karleć — o drzewie', *užkernėti* 'ustać we wzroście — o dziecku', ⇒ *kernėžas* 'człowiek niskiego wzrostu, karzeł; marne zwierzę, marne, niskie drzewo; powalone drzewo' (war. *kernėžas*, *kernėžis*).

**kernà** II 4 p.a. 1. 'drewniane naczynie, do którego zlewa się śmietanę', 2. 'przyrząd do wyrobu masła, maselnica', 3. 'wszelkie naczynie' — zapoż. ze śrdn. *kerne* 'maselnica' (GL 65, LEW 243, Čepienė 73). LKŽ V, 613 nie zaznaczył obcości tego wyrazu. Z tego samego źródła łot. *ķērne*, *ķērna* 'maselnica' (Jordan 71). — Drw. *kernālē* 'większe naczynie na śmietanę' (*Pasiliko žiemai dvi kernalēs smetono*), *kernālis* 'maselnica'.

**keṛnoti**, *keṛnoju*, *keṛnojau* 1. 'mieszać jedno z drugim, zanieczyszczać, brudzić, paprać', 2. *iškeṛnoti* 'złajać, zwymyślać' — zapoż. z łot. *ķērnāt* 'paprać, brudzić' (Būga, RR II, 254, LEW 244). — Drw. *kērna* c. 'kto grzebie w jedzeniu, grymasi, wybredza', *kernà* 'zganianie kogo, przygana' (*Gavo kernōs* 'Dostał burę').



**kérpé**, zwykle pl. *kérpés* 1. 'krótki mech, porost, połączenie grzybów i glonów, występujące na korze drzew, kamieniach i dachach, Lichenes, Cetraria, Parmelia', 2. pl. 'glony morskie, wyrzucane przez fale na brzeg i używane jako nawóz', 3. 'huba, Polyporus', 4. 'gruba, zdrewniała kora drzew', 5. 'ogryzek owocu', 6. 'wierzchni okrawek brukwi, marchwi, rzodkwi z liśćmi', 7. 'piętka chleba', 8. 'górna, wolna część worka, służąca jego zawiązaniu'<sup>227</sup>, 9. 'tyłek', 10. 'czubek ryja świńskiego', 11. pl. 'afty w jamie ustnej'. Odpowiada łot. *cērpa* 'długa trawa, zwł. bagienna; wełnianka, Eriophorum; krzak, krzew; włosy, zwł. potargane, rozczochrane'. Niejasne. Do porównania stoi słabo poświadczony czas. *kerpti*, -a, -o b.z.a. 'rozrastać się wszecz' (por. LEW 244). Prócz tego jest czas. *keṛpti* a. *kérpti*, -iu, -iau ('snopy) wiązać luźno, w pośpiechu', który pozwala zrozumieć przynajmniej *kérpé* 8 (zob. wyżej) jako rzeczownik postwerbalny. — Drw. *kérpena* bot. 'porost islandzki a. płucnica islandzka, Cetraria', *kerpenē* 'wierzchnia, niejadalna część brukwi, marchwi, rzodkwi', *kerpēžius* 'to, co pokryło się mchem, np. drzewo'. Vb. denom. *apkérpēti*, -ja, -jo 'omszeć, obrosnąć mchem' (⇒ *apkérpētas* 'pokryty porostem, mchem, omszały'), *īkérpēti* 'dostać aft' (⇒ *īkérpējimas* 'afty, owrzodzenie śluzówki jamy ustnej'), *prikérpēti* 'obrosnąć brudem', *sukérpēti* 'wysychać, twardnieć, starzeć się'.

**keṛšlas** gw. 1. 'wszelkie ostro zakończone metalowe narzędzie (dłuto, rylec, strugarka)', 2. 'lancet, nożyk do puszczenia krwi', 3. 'przecinak do metalu', 4. 'jądro knura'. Odpowiedniki bśł.: stpr. *kersle* EV 'obosieczny topór, Sulaxe [zweischneidige Axt]' oraz psł. \*čerslo, ros. *čeresló*, śl. *črieslo*, pol. gw. *trzosło* 'krój pług', tj. 'rodzaj noża wprawionego w grządział pług przed lemieszem, krającego ziemię prostopadle, gdy lemiesz ją podbiera'. Pbsł. \*kert-sla-, dewerbalne nomen instrumenti, por. lit. *kertù*, *kiṛsti* 'sieć, ciąć'; znacz. etym. 'narzędzie tnące'. Zob. BSW 130, REW III, 324, LEW 245.

**kersnóti**, *kersnóju*, *kersnójau* gw.: *Kersnóti yra joti kratydamos* — *kerš, kerš, kerš* 'jechać konno trzęsąc się *kerš kerš kerš*'. Czas. na -*noti* od osnowy onomatopeicznej. — Obok tego *kirsnà* 'kobieta jadąca konno': *Moteriška raita vadinas kirsnà*. LKŽ V, 854 sugeruje poprawkę na *kersna*. Czy słusznie?

**kéršas**, -à 'graniasty, pstry wielkimi kawałami; koń lub świnia ciemnej maści z białą w poprzek pręgą' (por. n.rz. *Kéršis*, n.jez. *Keršiaĩ* 2x). Z pie. \*kerso- ze zmianą *rš* < *rs* jak w *gaṛšas*, *veṛšis*, *viršūs*. Por. BSW 134n., LEW 245. Akut wtórny. Drw. *keršūlis* 'gołąb żyjący w stanie dzikim, Columba palumbus', SD «grzywacz, palumbus» (⇒ n.m. *Keršūliškiai*). — SO *karš-*: *karšis* 'ryba leszcz' (zob. s.v.). — SZ *kirš-* < \*kirs- < pie. \*kṛs-. Por. stpr. *kirsnan* EV 'czarny, Swarcz [schwarz]', od tego n.rz. *Kirsin*, cps. *Kirsnappe*, n.jez. *Kirsen*, *Kirsno*, n.m. *Kirsne* (AON 64, 235). Tu też toponimy łot. *Cīršņi* i *Cēršna*. Lit. adi. \*kiršnas a. \*kiršinās 'czarny' można odtworzyć w oparciu o następujące nazwy wodne: (1) n.rz. *Kiṛšinas* (por. stpr. *Kirsin*), *Kiṛšnó.upis* (por. stpr. *Kirsnappe*), *Kiṛšvalkis* < \*Kiršn-*valkis*, (2) z insercją *k* przed grupę *rš*: n.rz. *Kirkšnis*, *Kirkšnys*, *Kirkšnója*, *Kirkšnó.upis*. — Płd.-lit. nazwie rzeki *Kirsna* (rej. Kalvarijà) przypisuje się — z uwagi na spółgłoskę *s* w pozycji po *r* — pochodzenie jaćwieskie (zob. Būga, RR III, 514, 822, AON 235, Vanagas 1981, 157n.). — Postać plit. \*kiršna-, zgodna ze stpr. *kirsna*- 'czarny', wygląda na odziedziczoną z pie. \*kṛs-nó-, czyli spokrewnioną z jednej strony z psł. \*čīrxnū 'czarny' (por. strus. *čīrnū*, scs. *črūnū* 'μέλας', ros. *čëren*, *černá*, *černó*, sch. *cṛn*, f. *cṛna*, czes. *černý*, pol. *czarny*), z drugiej strony z wed. *kṛṣṇá-* 'czarny, ciemny', ⇒ sb. *kṛṣṇá-* m. 'czarna antylopa' (por. EWAIA I, 397n.).

**kerščios** f.pl., stlit. hapaks SD<sup>1</sup> «przyrok, infasciatio, aspectus contagiosus» ['urok, formuła czarowania', SW] (syn. *nukerėjimas*). Wyraz nie odnotowany w LKŽ. Obok tego jest

<sup>227</sup> Por. *Nepripilk pilno maišo* — *kad liktų kérpė* 'Nie napełniaj całego worka — żeby została «kerpė». Tu imk už kérpės, o aš už maišo apačios 'Ty chwyć za «kerpė», a ja za spód worka'.

czas. *nukeriu* SD<sup>1</sup> «przyrok czynię, fascino incanto», SD «urzekam kogo, fascino». Dwuznaczne. Z jednej strony wygląda jak rzeczownik postwerbalny do \*kerščioti, intens. na -sčioti od *kerėti* ‘rzucić urok’ (por. *dūrti* ⇒ *dūrsčioti*), z drugiej zaś strony jak drw. na -ioti od vb. frq. \*kerstyti (por. *graibstýti* ⇒ *gráibščioti*, obok czego sb. *graibščiai*).

**keřštas**, -o ‘zemsta’ (war. *kérštas*), DP ‘zapalczywość, gniew, jad, chrap, pęd, pomsta, groźba, waśń’. SD *kerštų darau* «mszczę się z czego y nad kiem, vlciscor, vindico, persequor» (syn. *atgauju*). War. z insercją k: *kerkštas* ‘złość, gniew’ (Bretkun). Dewerbalne abstractum na -ta- od *kerš-* / *kirš-* jak w *keřšti*, *kiřšti*. Por. zwł. *atkeřšti* ‘zemścić się’: *Jis atkeřš kerštą prieš kerštą*. Zob. GJL II, § 392. Inaczej LEW 245, który nieprzekonująco łączył *keřštas* z adi. *kárštas* ‘gorący’. — Drw. *keřščius* SD «mściciel, vindex, vltor» (por. *šaiķščius* ⇐ *šauķštas*), cps. *keřštadarys* SD «mściciel» (syn. *atgautojas*, *keřščius*), por. *daryti*. Vb. denom. *keřštauti* ‘grozić zemstą, szukać zemsty’.

**keřšti**, *keřšiù*, *keřšiaũ* gw.: *apkeřšti* ‘rozniewać się, rozsierdzić się’, *atkeřšti* ‘zemścić się’ (też refl.: *Ir atsikeršia pats sava ranka*), *ikeřšti* ‘rozniewać się’, *sukeřšti* ts. Bez dobrej etymologii, zob. LEW 233, s.v. *kárštas* i 245, s.v. *keřštas*. Por. może pie. \*kers- ‘szybko się poruszać, bieć’ (LIV<sup>2</sup> 355), por. łac. *currō*, -ere ‘bieć, pędzić, spieszyć, ścigać się, krążyć, latać, obracać się (o kole garncarskim)’ < pie. \*krs-e-; gr. ἐπικουρος ‘pomocnik, sprzymierzeniec’ (znaczn. etym. ‘spieszący z pomocą’). Derksen 2015, 228 sprzeciwia się porównaniu z *currō* i odsyła raczej do pie. \*k<sup>u</sup>řH- jak w *ũgnj kũrti* ‘light a fire’ (\*-s- ma być rozszerzeniem pierwiastka). Zob. też ALEW 481. — Drw. 1. *keřšauti* ‘robić komu na złość’, *atkeřšauti* ‘zemścić się’, 2. *kérščioti*, -ju, -jau ‘robić komu na złość’, refl. ‘kłócić się’ (*Bobos kėřščiojas dėl menkų niekų*), 3. *keřšyti*, -iju, -ijau ‘mścić się; grozić; obiecywać; zamierzać, nosić się z zamiarem’, *atkeřšyti* ‘zemścić się’, *ikeřšyti* ‘rozdrażnić, podrażnić (np. chory ząb), rozniewać’, *pakeřšyti* ‘pogrozić zemstą’. Te trzy czasowniki o typowej dla denominatywów budowie są derywatami od zanikłego sb. \*keršas a. \*kerša ‘zemsta’. — Nomina: *keřšingas* SD «mściwy, promptus vltioni» (syn. *keřšus*), *keřštas* ‘zemsta’ (zob. s.v.), *keřšus* ‘mściwy’ (*Jis keřšiaũs būdo*). Neoosn. *keřšy-*: *keřšytojas* ‘mściciel’, *atkeřšytojas* ts. — SZ *kirš-*: *kiřštũ* (\*kirš-stu), *kiřšiaũ*, *ikiřšti* ‘wpadać w gniew, gniewać się’, *sukiršti* DP ‘spiknąć się’, caus. *kiřšinti* ‘podburzać, judzić, buntować’ (⇒ *kiřšintojas* ‘podżegacz, wichrzyciel’), nomina: *kiřšas* ‘kłótnia, waśń’, *kiřšatis*, -ies ‘złość, gniew’. — Być może, że trzeba tu dołączyć — jako refleksy stopnia o *karš-* — następujące formy: *káršinti* ‘martwić, troskać kogo, nie dawać komu spokoju, natrętnie prosić’, SD *karšinu* «frasuię kogo, troskam», *ikáršinti* ‘zaciąć (konia batem)’, *iškáršinti* ‘złoić skórę, spuścić lanie’, *užkáršinti* ‘zagrzać, podgrzać (jedzenie)’ : łot. *karsināt* ‘ogrzać’. Nomen: *kárštas* ‘gorący’ (zob. s.v.).

**kertė** 4, 3 p.a. 1. ‘kąt między stykającymi się ścianami’ (*Padėk šluotą į kertę* ‘Postaw miotłę w kącie’), 2. ‘zaszczytne miejsce u stołu’, 3. ‘zapadły kąt, zakątek’, 4. ‘wrąb, zarąb w belce’, 5. ‘zacios, karb, miejsce zaciosane na drzewie jako znak’, 6. SD <kierte> «łóże biegunow u wałkow, koł młyńskich, u taczek, armilla» [‘obsada czegoś, podstawa, na której coś jest umocowane’]. Por. *kaškà* ‘zarąb w belce’ i ‘biegun u drzwi’. — Z innym suf.: *kėrtis*, -ies f. ‘kąt; wrąb, prostokątne wcięcie w belce’. Są to formacje dewerbalne od pwk. *kert-* jak w *kertũ*, *kiřsti* ‘siec, ciąć’. Znaczn. etym. ‘krawędź zrębu, miejsce zetknięcia się dwu ścian zewnętrznych domu’. Od tego drw. *keřčià* ‘kąt w pomieszczeniu; zrąb drewnianego budynku, węgiel; zaszczytne miejsce w izbie’ zakłada zmianę tematu na \*-i- w temat na \*-iā-: \*kertiā-, por. typ *dėčià*, *varčià* (GJL II, § 404). — Drw. *kertėtas* ‘z kantami, kanciasty, np. budynek’, *kertinėle* ‘półka umieszczona w kącie’, *kertinis* ‘narożny (np. słup, pokój)’, *kertinis akmuo* ‘kamień węgielny’, *sánkertinis* gw. ‘drewniana cembrowina (studni)’.

**kėrti**, prs. *kėra* (\*ke-n-ra, war. *kėrsta*, *kėrna*), prt. *kėro*. Zwykle z prvb., por. 1° *apkėrti* 1. ‘obrosnąć czym, obsypać się owocami’ (*Mūsų visos obelys obuoliais apkėro*), 2. ‘przestać

rosnąć — o drzewie’ (*Apkērusi grūšia*, t.y. *į kerą pavirtusi, neauga*). Jest war. z *s-mobile*: *apskėrti* ‘być oblepionym owocami, zwisać pod ciężarem czego’ (zob. *skėrti*). — 2° *atkėrti* ‘odstawać, odłupiać się, odwisać, nie przystawać, nie przylegać (o korze drzewa na wiosnę, o skórce chleba, dziąsłach, tynku, o lodzie topniejącym przy brzegu), oddzielać się częściowo od całości, odwisać, zwisać; odłączać się, schodzić, łuszczyć się (o skórce), pierzchnąć (o skórce rąk)’. Jest war. z *s-mobile*: *atskėrti* ‘otworzyć się — o ranie’ (zob. *skėrti*). Lit. *kér-C* jest zapewne refleksem pie. \*(s)kerH- ‘rozdzielać, oddzielać’ (Liv<sup>2</sup> 558). — SO *kar-*: *atkarūs* ‘odgięty, zadarty’ (zob. s.v.), *karnà* ‘kora, łyko’ (zob. s.v.).

**kertis**, *-iēs* 4 p.a. f. gw. ‘ujemna cecha, wada, skaza, przywara’ (war. *kértis*), np. *Merga be jokios kertiēs*, t.y. *be nutarimo, apskritai gera, vis linksma*. Analiza: *ker-ti-s*, pierwotne abstractum od *kertù*, *kiřsti* ‘siec, ciąć, rąbać’<sup>228</sup>, znac. etym. ‘cięcie, uderzenie ostrym, tnącym narzędziem’. Znac. ‘wada, skaza’ wywodzi się z ‘blizna (po ranie ciętej)’, to z ‘rana cięta’. LEW 245 porównywał *kertis* z nwn. *Scharte* f. ‘szczyrba, rysa’, przen. ‘błąd, niepowodzenie’ (*Hasenscharte* ‘zajęcza warga’), co pochodzi od adi. *schart* śrwn. ‘skaleczony, raniony’ < pgerm. \*skarda- (EWD 1183). Porównywalny rozwój widać w psł. \*blizna, ros. gw. *blizná* 1. ‘śląd po ranie’ i 2. ‘skaza w tkanienie’, pol. *blizna* ts. (zob. s.v. *bliežti*). — Drw. *kertingas* a. *kértingas* ‘mający wadę, wadliwy’, np. *Jinai, merga, jau kertinga*, t.y. *palaikė, nėščia* ‘Dziewczyna jest wadliwa, bo zaszła w ciążę’.

**kēsti**, *kenčiũ*, *kenčiaũ* 1. ‘cierpieć, znosić’ (łot. *ciest, ciešu, cietu*), 2. ‘mieć cierpliwość, wytrzymywać’, *nekēsti* ‘nie lubić, nie cierpieć kogo a. co’. SD *kinčiu* «boleję» (syn. *sopulį turiu*), «cierpię co; ponoszę co, biorę na się» (syn. *keliu*), «trwam» (syn. *patinku*), «znoszę kogo» (syn. *keliu kū*), *kinčiu ažu nuodėmį* «karzą mnie za co», *badu kinčiu* «mrę głod». Cps. *apkēsti* ‘lubić, znosić’, *iškēsti* ‘wycierpieć, przecierpieć’, SD «dotrwać do końca», *neapkēsti* ‘nienawidzieć’, stlit. *nopkēsti* ts. (zob. *nop-*), *nopkinčiu* SD<sup>1</sup> «mierzi mię; nienawidzę», *pakēsti* ‘ścierpieć, znieść, wytrzymać ból’, *užkēsti* ‘lubić’. Porównanie z gr. aor. *ἐπαθον* < \*-k<sup>u</sup>nd<sup>h</sup>- i pf. *πέπονθα* < \*-k<sup>u</sup>ond<sup>h</sup>- (prs. *πάσχω* ‘doświadczam, znoszę’) wskazuje na to, że pie. SE miał postać \*-k<sup>u</sup>end<sup>h</sup>- (por. Liv<sup>2</sup> 390) i że lit.-łot. *kent-* ustaliło się na miejscu \*kend-. Pwk. z wygłosowym *-t-* mógł zostać wyodrębniony w formacji praesens z suf. *-sta-*: \*kēstu < \*kens.stu < \*kent.stu < \*kend.stu albo \*kįstu z \*kins.stu < \*kint.stu < \*kind.stu (prt. \*kindau, inf. \*kįsti). — Drw. *°kenčiamas*: *iškinčiamas* SD «znośny», *nopkinčiamas* SD<sup>1</sup> «mierzony; nienawis[t]ny», *nepakeñčiamas* ‘nieznośny’, *pakeñčiamas šaltis* ‘znośny mróz’, *°kentimas*: *nopkintimas* SD<sup>1</sup> «nawisć», «niechęć, niechęć», «nienawisć» (syn. *nopkunta*), «omierznienie; waśń», *kentingas*: *kintingas* SD «cierpliwy» (odpowiada łot. *cietīgs*), *kentėti* (zob.). Cps. *žiemkenčiaĩ* (zob. *žiemà*). — Neopwk. *kēs-*: *iškįstinai* adv. SD «znośnie». — SZ *kint-*: *pakintėti* DP ‘ucierpieć, mieć cierpliwość’ (Kudzinowski 1977, II, 28). — SO *kant-*: brak refleksów werbalnych. Nomina: *apykanta* ‘cierpliwość, pobłażanie, tolerancja’, *kančia* (zob.), *kantrà* (zob.), *neapykanta* ‘nienawisć’, DP *nopykanta* (zob.), *nepakantà* 1. ‘niecierpliwość, sytuacja trudna do zniesienia’, 2. c. ‘osoba niecierpliwa’ (⇒ *nepakantus*, SD *nopkuntus* «nienawistny drugim»), *pakantà* ‘pobłażliwość, wyrozumiałość’.

**kēstis**, *kečiũos, kēčiaũs* gw. ‘rozkraczać się, rozczapierzać się, rozszerzać się’, *iškēsti* ‘rozpiąć, roztworzyć’. Bez dobrej etymologii, zob. war. *s-mobile*: *skēstis*. — Neopwk. *kēs-*: *kesnóti* ‘jechać truchcikiem w okrak’ (inaczej GJL II, § 582: \*ket-snoti). Nomina: *kēščiai* m.pl. ‘nosze do przenoszenia słomy, siana’, *príekesas* ‘szopa’ (war. *príekestis*), zm. *prýkesas* ts. — Neopwk. *kēs-*: *kēsytis* ‘wyciągać rękę, zamierzać się na kogo; dokonywać zamachu (na czyjeś życie)’, *kēsintis* ‘targnąć się’, *kēsnoti* ‘wymachiwać rękami’ (por. *kąsnóti* ⇐ *kąsti*),

<sup>228</sup> Sufiks abstr. *-ti-* ukazuje się w powiązaniu ze st. pełnym pierwiastka również w wyrazach *dėtis*, *-ies* f. ‘pora znoszenia jaj’ ⇐ *dėti* (pie. \*d<sup>h</sup>eh<sub>1</sub>-); *keltis*, *-iēs* gw. ‘podbicie w stopie’ ⇐ *kėlti*; *pentis*, *-iēs* ‘obuch siekiery’ (pie. \*(s)penh<sub>1</sub>-).

*kėsóti* ‘iść okraciem’, refl. *kėsótis* ‘wymachiwać rękami i nogami’, nomen: *kėslas* ‘zamiar, zły zamiar, zamach’. — Neoosn. *kėst-* (← *kėstas* ‘rozkraczony, wygięty; szeroki’): *kėstóji* f. ‘szerokie sanie, służące do przewozu towarów na targ’, cps. *kėstakójis* ‘kto ma nogi wygięte na zewnątrz’ (por. *kója*). — WSE *kėt-*: *kėsti* (inf.), drw. *kětóti* ‘machać rękami (idąc, rozmawiając); roztrzasać (skłębione) nici, sznury’, *kětótis* ts., też ‘zajmować dużo miejsca; wynosić się’.

**kėsulas** 1. ‘kłębek, zwitek, pęk, plik’, 2. ‘garstka (słomy, siana, lnu)’, 3. ‘rój, chmara’. War. *kėzulas* ‘kłębek, zwitek’. Obok tego *kesulà* ‘grono, kiść owoców’. Prawdopodobnie ze zmiany \**kāsulas*, \**kasulà*. Por. wokalizm *a* w syn. *kasulà* ‘grono, kiść (jagód, porzeczek)’, jak też w motywującym czas. *kàsti*. Sufiks jak w *gùbulas* ← *gùbti*, *tùmulas* ← *tumėti*. Zmiana *a* > *e* też w *krāsė* > *krėšė*, *krātilas* > *krėtilas*.

**ketėti**, *ketù*, *ketėjau* gw. ‘zamierzać, mieć zamiar’ (łot. dial. *ķetēt*, -*u*, -*ēju* ts. jest lituanizmem). Niejasne. LEW 247 rozważa powiązanie z *kėstis* ‘rozkraczać się’, powołując się na nwn. *sich entschließen* ‘zdecydować się’: śrwn. *entschließen* ‘otwierać, rozdzielać’ jako paralelę. ALEW nie wysuwa etymologii. — Drw. *ketinti* ‘zamierzać, mieć zamiar; przyrzekać, obiecywać’, *paketinti* ‘postanowić’ (*Ką paketinsiu*, *tuo ir padarysiu*), ‘zanosić się na co’ (*Paketino lyti*, *bet nelijo*). — WSE *kėt-*: *kėsti*, *kětù*, *kėtaũ* ‘zamierzać, pragnąć, chcieć’. — SZ *kit-*: *kìsti* II (zob.). Osobno zob. *kinti*.

**keturi**, f. *kėturios* 3 p.a. ‘cztery’. Od tego odchylają się łot. *četri*, *četras* skutkiem synkopowania *u* i zastępstwa *c-* przez *č-* w nagłosie pod wpływem odpowiednika słowiańskiego. Forma męska *keturi* (zakończenie -*i* innowacyjne) kontynuuje pie. temat \**k<sup>u</sup>et-ur-*, z suf. -*ur-* jako SZ sampras. do \*-*uer-* / \*-*uor-*. Por. pie. \**k<sup>u</sup>et-uor-* w gr. dor. τέτορες, orm. *č’ork’*, toch. A *stwar*, toch. B *stwer*, wed. *catvārah* m., *catvāri* n. Z pierwiastkiem na SZ \**k<sup>u</sup>t-* stoi osobno łac. *quattuor* ‘cztery’ (z \**k<sup>u</sup>at.tu.uor* ← pie. \**k<sup>u</sup>t-uōr*, por. Weiss 2009, 145). Osobno zob. *ketver-*, *ketviršas*. — Lit. acc.pl. *kėturis* < \**keturijs* < \**keturins* jest refleksem pie. \**k<sup>u</sup>et-ur-ns*, odpowiada więc wed. *catūrah*. W językach bśl. nie spotyka się refleksów st. zanikowego \**k<sup>u</sup>t-*. — Wzdłużenie samogłoski sufiksu -*yr-* w słow. *četyre* m., *četyri* f.n. < \**ketūr* ← pbsł. \**ket-ūr* pozostaje niewyjaśnione. ESJS 104 uważa, że *četyr-* jest z pochodzenia tematem przypadku zależnego, może acc.pl. — Uderzająca innowacja litewska polega na tym, że właściwe liczebnikowi ‘cztery’ zakończenie -*i* zostało rozciągnięte na numeralia wyższe, mianowicie od ‘pięć’ aż po ‘dziewięć’, por. *penkì*, *šeši*, *septyni*, *aštuoni*, *devyni* (Smoczyński 1989, 80). — W złożeniach ukazuje się przeważnie osnowa *ketur<sup>o</sup>*, por. *ketùrakė* ‘karta czwórka’, *keturākis* (zob. *akis*), *kėturiskart* adv. ‘cztery razy, czterokrotnie’, *keturkōjis* ‘czworonóg’, *ketùrkampis* ‘czworokąt’, *ketùrlinkas* ‘poczwórny’, *keturmētis* ‘czteroletni’, *kėturpėsčias* adv. ‘na czworakach’, n.m. *Ketùrkaimis*, *Ketùrkiemiai*. Pie. postacią członu złożeniowego było prawdopodobnie \**k<sup>u</sup>tur-* ob. \**k<sup>u</sup>tru-*, zob. de Vaan 2008, 505. — Gwary i SD poświadczają użycie członu złożeniowego *keturia<sup>o</sup>*, por. *keturiagaľvis* ‘czworogłowy’, *keturiakōjis* ‘czworonogi’, *keturiaraňkis* ‘czwororęki’. — Czasem dochodzi do synkopy w nieakcentowanym członie *ketur<sup>o</sup>* lub *keturia<sup>o</sup>*, stąd war. *ketra-*, *ketria-*, por. *ketrapėsčia* adv. ‘(chodzi) na czworakach’, *ketriapėsčias* ts. Por. jeszcze *ketrinė* ‘(dawna) moneta o wartości czterech kopiejek’ < \**keturinė*.

**keturiese** adv. ‘we czterech, we czwórkę’; starsze zakończenie -*su* widać w gw. *keturiesu*, *keturiesu*. Skostniała forma loc.pl. liczebnika *keturi* m. ‘cztery’, zob. Zinkevičius 1981, § 488. Por. *dviese*, *trise*.

**keturiomis** adv. ‘na czworakach’ — skostniała forma instr.pl. liczebnika *kėturios* f. ‘cztery’ (zob. *keturi*).

**ketūs**, -*aūs* 4 p.a. ‘zeliwo, żelazo z domieszką węgla; lane żelazo’, drw. *ketinis* *púodas*

‘żeliwny garnek’. Odpowiednik łot. *kęts, kęta* ‘Gußeisen’. Niejasne, por. Būga, RR II, 139, LEW 248.

**ketver-**: *ketverī*, f. *kētverios* 3 p.a. ‘cztery’, n. *kētveria* ‘czworo’ (*kētveria tiek* ‘cztery razy tyle’) — liczebnik zbiorowy z sufiksem w SP pie. \**k<sup>u</sup>et-ur-*, utworzony przy card. *keturī* ‘cztery’ (pie. \**k<sup>u</sup>et-ur-*). Np. *ketverī marškiniaī* ‘cztery koszule’, *ketverī rātai* ‘cztery wozy’. *Pirkaī kētverias žirkles* ‘Kupiłem cztery pary nożyc’. *Aš čia jau ketveri metai gyvenu* ‘Mieszkam tu już cztery lata’. SD *ketveri* «poczworny cug koni, quadrigæ, quadriuges equi». — Nawiązanie w psł. \**četver-*, por. scs. *četro* ob. *čtvoro* n. ‘czworo’ (czes. *čtvero*, ukr. *čétvero*, sch. *čětvoro* ts.), cps. *četveronogū* ‘czworonóg, τετράπους’ (war. *četrėnogū*) oraz scs. *četverū* ob. *čtvorū* ‘czworaki’. Zob. BSW 181n., ESJS 104n. — Drw. *ketvérgē* (zob.), *ketverinis* SD «poczworny woz, quadrijugus currus, quadrigæ», dziś *ketverinis vežimas* ‘wóz ciągniony przez czwórkę koni’, *ketverinis nāmas* ‘dom czteropiętrowy’, *ketveriopas* ‘czworaki’ (w kwestii formantu zob. *penkeriopas*), *kēvertas* ‘czworo, czwórka’, ⇒ *ketvertūkas* ‘czwórka jako ocena szkolna’.

**ketveřgas** żm. ‘czwarty dzień tygodnia, czwartek’ — przekształcenie białoruskiego zapożyczenia *četveřgas* (zob.) na wzór segmentu *ketv-* jak w liczebniku lit. *ketviřtas* ‘czwarty’. Por. LEW 247n., Kabašinskaitė 28. Forma ta nie jest związana z wyrazami *ketvérgē*, *ketvérgis*. — N.m. *Ketvergiaī* — stoi w związku z ‘czwartkiem’ jako dniem targu odbywającego się w tej miejscowości (paralele: *Serėdžius*, *Subāčius*).

**ketvérgē** przest. 1. ‘dawna moneta dwudziestokopiejkowa, będąca równowartością czterech monet pięciokopiejkowych’, 2. ‘czwórka w kartach’ — z \**ketver-kē* przez perseweracyjne udźwięcznienie *rk* > *rg*. Akut bez etymologicznego uzasadnienia, zob. *ketver-*. Paralele: *penkérgē* < \**penker-kē*; *irga* < *irka*. — Tu też *ketvérgis* ‘zwierzę czteroletnie’, ze zmiany \**ketver-kis* (por. *penkérgis* z \**penker-kis*). W BSW 131 niesłusznie uznane za spokrewnione z rcs. *četvīrgū*, ros. *četvérg* ‘czwarty dzień tygodnia, czwartek’. Na temat członu kompozycyjnego *-ergis* (por. stlit. *dvi-ergis*, *tri-ergis*) zob. teraz ALEW 313.

**ketviřtas** ‘czwarty’, liczebnik porządkowy do card. *keturī* ‘cztery’. Odpowiada z jednej strony strp. *kettwirts*, *ketwerts* ‘czwarty’, z drugiej strony scs. *četrītū* (sch. *četrītī*, slh. *četrīti*, ros. *četrtyj* < pbsł. \**ket-ur-ta-* < pie. \**k<sup>u</sup>et-ur-to-*. Nawiązanie słowotwórcze w gr. ep. τέτατος (beoc. πέτρατος) ‘czwarty’ < \**tet-ura-tos*, klas. τέτατος ts. < \**tet-ur-tos* < pie. \**k<sup>u</sup>et-ur-to-*. — W łot. *ceturtaīš*, podobnie jak w sti. *caturthā-* ‘czwarty’, przed suf. spółgłoskowym *-t-* ukazuje się *-ur-*, tj. antewokaliczny allomorf suf. *-ur-* (zob. *keturī*). — Drw. *ketvirtainē* ‘czwarta część ziemi, roku’ (por. *ašmāinē*), *ketvirtainis* ‘czwarta część, ćwiartka; czworobok, kwadrat’ (por. *ašmāinis*), *ketvirtainis* adi. ‘czworokątny, kwadratowy’, *ketviřtas liėkas* stlit. ‘czternasty’<sup>229</sup>, *ketviřtinē* ‘ćwierć, ćwiartka’, *ketviřtinės* a. *ketvirtinės* f.pl. ‘modlitewne wspomnienie zmarłego w cztery tygodnie po jego śmierci’, *ketviřtis* ‘ćwierć’ (SD «czwiertnia, modius, medimnus»), *ketvirtuotinė* a. *figura ketvirtuota* SD «kostka, figura kwadratowa na wszystkie strony», cps. *ketvirtādienis* ‘czwartek’ (por. *dienā*, zob. s.v. *nedėlia*), *pusiaketvirtė* SD «połćwierci, osma część czegokolwiek, octans».

**kēvalas** 1. ‘skorupa, łupina; plewa’, 2. SD <kiawałay> m.pl. «obsiewiny, opełki», «zgoniny» [‘plewy, łuski, zgrabki z omłóconego zboża’], 3. przen. ‘stary, nieruchawy człowiek’ (w tym znac. też war. *kēvala* c., *kēvelas*). Z uwagi na brak odziedziczonej sekwencji \**ev* trzeba <kevalas> uznać za allofoniczny zapis brzmienia \**kiāvalas*, z

<sup>229</sup> Por. *Ir kad jau jai [Marijai] sukankant ketvirtiemus liekiemus metamus, rodijos kunigai, ką su ja turėtų daryt, idant nepažeistų Viešpaties Dievo* DP 563<sub>44</sub> ‘A gdy już [Maryja] dochodziła czternastego roku, radzili się kapłani, coby z nią czynić mieli, aby nie obrazili Pana Boga’.

samogłoską pierwiastkową *a* po spółgłosce palatalnej<sup>230</sup>. Potwierdza to odpowiednik łot. *čāula* ‘skorupa, łuska; strup’ < \**kjāula* (war. *čauļe*), gw. *čavala* ‘skorupa’. Analiza: \**kiav-ala-*. — Z innym suf.: *kēvetas* ‘skorupa, łupina’ < \**kiav-eta-*. War. *s-mobile*: *skēvelas* ‘skorupa, łupina’, *skēvetas* (zob.) < \**skiav-eta-*. Pwk. (*s*)*kiau-*, zob. *kiāutas*, *skiāutas*.

**kévē** 1 p.a. gw. ‘chude, słabe zwierzę domowe (kobyła, krowa)’. War. *s-mobile*: *škēvē* 4 p.a. ts. (por. *škēžti* ob. *kēžti*, *škārka* ob. *kārka*). Stoi w związku z adi. *škēvas*, *škēvas* ‘słaby, bezsilny, lichy’. Dalszy wywód niejasny, zob. LEW 248. — Drw. *kēvinas*, *kēvinas* ‘marny koń, szkap’. Por. syn. *kuīnas*.

**kevérza** c. 1. ‘drzewo małe, krzywe’, 2. ‘przedmiot krzywy, skrzywiony’, 3. ‘człowiek niezgrabnie się poruszający, wolno idący, krzywonogi’, 4. ‘niezdara, niedorajda’, 5. ‘człowiek niskiego wzrostu, karzeł’, 6. ‘niechluj, brudas’. Formacja z suf. deterioratywnym -*erza* (por. *plepērza*), urobiona od jednego z wykrzykników opisujących przewrócenie się, nagły upadek, por. *kevers*, *keverst*, *keveršt*, a także *keverékšt*, *keveriókšt*, *keverkš*, *kevékšt*. War. gw. *kevérzda*, *kevarža*. — Drw. *kevéřiškās* ‘niezgrabny, (o piśmie) koślawy’, *keveržis* 1. ‘drzewo małe, krzywe, uschłe’, 2. ‘gałęziaste drzewo’. — Drw. od skróconej podstawy: *kevéša* c. ‘ktoś nieudolny, słaby, mało pojętny; niezdara’ (suf. jak w *kripēša*), war. *kevēža* ‘niezdara’. — Wykrzykniki utworzone od neoosn. *keverz-*: *keverzāi*, *keverzī*, *keverzō* — o nagłym upadku. Vb. denom. *keverzōti* ‘iść a. robić coś niezgrabnie; bazgrać (piórem)’.

**kežēti**, prs. *kežū* (war. *kežiū*, *kežēju*), prt. *kežėjau* 1. ‘rosnąć powoli, marnie — o roślinach, dzieciach, zwierzętach’, 2. ‘rosnąć przy ziemi, rozłożyście, karłowato’ (*Medžias neauga, tik keža ir keža*), 3. ‘cherlać, marnieć’, 4. ‘kisnąć (o piwie)’, *užkežēti* ‘zmarnieć, nie wyrosnąć’ (*užkežu* SD «zwalam co na kogo»). Nomina: *kēžas* ‘karzeł; drzewo gałęziste (niskie, przyziemne, nie rosnące do góry)’, *kēžis* ‘nierosnące dziecko’. — Prs. inchoatywne *kēžti*, *kēžtū* (\**kenž-stu*, ⇐ \**ke-n-žu*), *kežaū* ‘cherlać, nędznieć, marnieć, słabnąć, usychać; karleć (o zwierzętach a. ludziach); rozsychać się (o drewnianych przedmiotach); tłuc się (o szkle, jajku)’. — War. *s-mobile*: *škēžti* ‘marnieć (o drzewach owocowych)’, por. *šklimpti* ob. *klimpti*; *škēvē* ob. *kēvē*. Osobno zob. *kežti*. — Słowiańskim odpowiednikiem *kež-* jest *čez-* w formacji psł. \**čeznōti* < \**kež-n-*, por. pol. *szczynąć* ‘zginać, przepaść, zmarnować się’, ros. gw. *čeznutb* ‘znikać, przepadać’, biał. *čeznucb* ‘chudnąć, schnąć, więdnąć, marnieć’. Zob. Machek 1934, 82n., Smoczyński 2001, 388n. Brak wzmianki o *kež-* w BSW 132, Derksen 2008, 87. Dalsze związki niejasne, zob. LEW 248n. Transponat ie. \*(s)*keğ-* lub \*(s)*k<sup>u</sup>ēg<sup>h</sup>-* (cf. Faroese *hvøkka* ‘to be startled; to diminish; to begin slowly’ < \**k<sup>u</sup>ēg<sup>h</sup>-ne-*, Kroonen 2013, 265). — WSE *kēž-*: *kēžti* (zob.). — Causativum do psł. \**čeznōti* jest \**kaziti*, \**kažō*, por. scs. *kaziti*, *kažō* ‘psuć, niszczyć’, ukr. *kazyty* ‘psuć, szpecić; rozbijać’, czes. *kazit* ‘psuć, niszczyć; deprawować’, pol. *kazić* ‘psuć, niszczyć’, stpol. też ‘burzyć, rozbijać, pustoszyć, niweczyć, unieważniać; dręczyć’. Por. BSW, l.c., ESJS 306, Vaillant, Gc III, 422, Boryś 2005, 225. Morfem *kaz-* odzwierciedla pbsł. \**kōž-* ⇐ \**kēž-*, tj. apofonię jakościowo-ilościową z punktem wyjścia w pwk. \**kež-*, słow. *čez-*. Formacja \**kōž-ī-* miała znac. etym. ‘sprawiać, że coś niknie, marnieje’. Paralele apofoniczne: scs. *saditi* ⇐ *sēd-* (por. *sodinti*); *variti* ⇐ *vīrēti*; *paliti* ⇐ *polēti* (Vaillant, l.c.). — Podwójny refleks st. zanikowego: *kiž-* / *kiuž-*, zob. *kīžti*, *kiūžti*.

**kēžti**, *kēžtū* (\**kēž-stu*), *kežaū* ‘chylić się ku ziemi; nie rosnąć, cherlać; podnosić się (od fermentacji), nadymać się, puchnąć; dziurawieć — o serze (syn. *iškožēti*)’. Pwk. *kēž-* na wzdłużonym stopniu *e* przedstawia dyferencjację apofoniczną względem bliskoznacznego pwk. *kež-*, zob. *kežēti*. Por. WSE w pdg. *rēžti*, *gēbti*, *lēpti*. — SO typu \**ā* ⇐ \**ē*: *kožēti* ‘o

<sup>230</sup> Inne wypadki użycia pisowni <ev> na oznaczenie etymologicznej sekwencji [’av]: *plevēnti* ⇐ \**pliaventi*, *ševēlys* ⇐ \**šiavelys* (ob. *šiavà*), *blēvyzos* ⇐ \**bliavyzos* (od *bliāuti*).

ciście: rosnać, podnosić się skutkiem fermentacji' (syn. *kiožėti, kaužėti*), *iškožėti* 'o serze: wydziurawieć drogą fermentacji': *Sūris jau čyst iškožėjęs*. Por. typ *sodinti*. — Drw. *kēžėti, -ju, -jau* 'stawiać nogi do góry', *kēžintis* ts., *kēžoti* 'leżeć z nogami wyciągniętymi w górę jak pień wywrócony; iść powoli, niezgrabnie'.

**kiaūgždas**, *kiaūgždas* žm. 'przegniłe, spróchniałe drzewo', pl. *kiaugždaĩ* 'suche ziarna, ziarna bez jąder; resztki pozostałe po wyżarciu przez myszy, szczury; łuski, skorupy; próchno'. Niejasne. Syn. gw. *kiáuķštė* 'łuska, łupina' nasuwa przypuszczenie o związku z wykrzyknikiem *kiáuķšt* — o odgłosie uderzenia, stuknięcia (war. *káuķšt*). Vb. denom. *kiaugždėti* 'dziurawieć, porowacieć (o śniegu na wiosnę); wysychać (o ziarnie, o sianie)'. — Jak alternant na st. zanikowym wygląda *kiugžd-*, por. *kiūgždas* 'pusty orzech, pusta skorupa', pl. *kiugždaĩ* 'plewy'. Vb. denom. *kiugždýti, -lja, -ljo* 'dziurawieć, porowacieć — o lodzie, śniegu; gnić — o drzewie' (znacz. etym. 'tracić zawartość, tracić środek'? ). Por. interi. *kiūkš* — o pęknięciu skorupy, o zbiciu się jajka (*Kiūkš ir pradužo kiaušinis*). Por. też *kiūžti* jako refleks st. zanikowego do *kēžti*. Niejasne stanowisko zajmuje LEW 249.

**kiáuķlas** 3 p.a. gw. 'skorupa (orzecha), łupina'. Por. osnowę *kiauk-* w *kiáuķutas* 'skorupa, muszla mięczaka', *kiáuķutis* 'skórka chleba'. Niejasne. — N.m. *Kiaukliaĩ* 3x, *Kiaukliškis* 2x.

**kiaūkti**, *kiaūkia*, *kiaūķė* 'szczekać cienkim głosem; krzyczeć — o kawce, kosie'. Czas. onomatopeiczny, por. interi. *kiáu* — o szczekaniu lub skomleniu psa; o głosie kawki, *kiáuķ* — o głosie lisa, *kiáuķt*, *kiáuķšt* — o głosie kawki, psa. — Drw. *kiauksėti* 'szczekać cienkim głosem — o piesku (syn. *kiáuķsyti*); krzyczeć — o kawkach; pokrzykiwać — o pijanym, o kłócącym się', *pakiauķėnti* 'poszczekać, krótko i niegłośno', nomina: *kiáuķas* 'mały piesek' (też pogardliwie o niewysokim mężczyźnie), *kiáuķė* 'kawka' (*Kiáuķė rėkia: kiáu, kiáu*), *kiauklā* c. 'człowiek nierozgarnięty, gapa', *kiauknā* c. 'pies często szczekający; gadatliwy człowiek'.

**kiaūlė** 'świnia, *Sus domesticus*', *paršinga kiaulė* SD «prośna świnia», *kiaulių gurbas* SD «świnnik, suile, hara» ['chlew świński']. Wyraz etymologicznie ciemny, por. LEW 249, ALEW 485. Zastąpił on pie. \*suH-s, gen.sg. \*suH-ės/-ós f. 'maciora' ⇒ 'świnia', n. agt. 'rodząca', od pwk. \*seuH- 'rodzić, wydawać na świat' (aw. *hūš*, gen.sg. *huuō*, łac. *sūs*, *suis* m.f., gr. *ὕς*, *ὕος*, stwn. *sū* 'Sau') albo też wszedł na miejsce drw. przymiotnego typu \*su-iHnó- (scs. *sviniū* ⇒ *svinija* f., ros. *svinĭjá*) lub \*su-ejHnó- (łac. *suīnus*). Tylko w języku łotewskim zachował się refleks praformy \*suH-, por. *suvēns* 'prosię', rozpodobnione *sivēns*, zdrobnienie urobione od osnowy słabej \*suu-V < \*suH-V. — Zapoż. lit. w pol. gw. *kiolla* 'świnia' (wyzwisko), por. Zdancewicz 341, Laučjute 79. — Drw. *kiaulidė* 'chlew, chlewnia' (por. *avidė*), *kiauliena* SD «wieprzek, porculus, porcellus» (przykład ten ilustruje całkiem rzadki typ zdrobnienia z suf. *-iena*; nie wspominają o nim ŽD 287n. ani GJL II, § 348), dziś *kiauliena* to 'świnina, wieprzowina', *kiaulỹķstis* 'prosiaczek' (na temat suf. zob. *bandỹķstis*), *kiaulỹna* 'marna świnia' (por. *arklỹna*, *karvỹna*), *kiaūlis* 'tucznik, prosię', *kiaūliščia* 'marna świnia' (zob. GJL II, § 401), *kiaulỹtė* m.in. 'zapalenie ślinianek przyusznych, parotitis' (kalka z pol. *świnka*; por. *žandinės*), *kiauliūķstis* 'prosiaczek', *kiaūlius* 'pastuch świń, świnopas', *kiauliušis* (przest.) ts. — Cps. *kiaulakỹs* 'czyje oczy są podobne do świńskich; bezwstydnik' (por. *akis*), *kiaūlapuokis* (zob. *aplūokas*), *kiauliaganỹs* 'świnopas' (por. *gānas*), *kiaūliaknisis* 'wyrte przez świnie zagłębienie' (por. *knisti*), *kiauliālovis* 'koryto dla świń' (por. *lovỹs*), *kiaūliamigis* 'legowisko świń' (por. *mīgis*), *kiaūliatvartis* 'chlew świński' (por. *tvártas*), *kiaūliašėris* 'kto karmi świnie' (por. *šėrti* II), *kiaūlpienė* bot. 'mniszek, dmuchawiec, Taraxacum' (por. *pīenas*), *kiaušėrys* nazwa pewnego ziela (ze zmiany *kiaulšėrys*). — Vb. denom. 1. *iškiaulėti* 'nabrać ciała, wyładnieć; wydobrzeć, wyzdrowieć', 2. *kiaūlinti* 'nazywać świnia, wymyślać komu; iść powoli', refl. *apsikiaūlinti* 'ześwinić się', *įsikiaūlinti* 'upić się

jak świnia', 3. *kiāulioti* a. *kiauliōti* 'zanieczyszczać, paskudzić, brudzić; złorzeczyć, wymyślać, łajać'. — Nazw. *Kiaūlakis*, *Kiaulakys*, *Kiauliakys*, *Kiaūlekis* < \*Kiauliakis (LPŽ). N.m. *Kiaūliškiai*, cps. *Kiaulakiai* 3x, *Kiaūlėdžiai*, *Kiaūlupiai*. N.rz. *Kiaūlyčia* a. *Kiaulyčia*, *Kiaulinis*, *Kiaūlišķē*, *Kiauliukas*, *Kiaūliupis*, *Kiauliupys*, *Kiaūlupis* 9x, *Kiaulupys*. N.jez. *Kiaulenā*, *Kiaūlinis* 3x, *Kiaūlēžeris* 2x.

**kiāunē** 1. 'kuna, *Mustela martes*' (war. *kiaunē* 4 p.a.), 2. przen. 'chudy człowiek lub zwierzę', 3. przen. 'samolub, sobek'. Odpowiedniki bałt.: łot. *caūna* a. *caūne* 'kuna', stpr. *caune* Ev 'Mart [Marder]' (z powodu braku znaku zmiękczenia przy <c> = [k] lekcja pozostaje niepewna). Tymczasem psł. \*kuna (sch. *kūna*, ros. *kuná*, pol. *kuna*) wskazuje na praformę \*kaunā- (BSW 122, REW I, 693). Fakt ten stawia nas przed pytaniem, czy \*kaunā- jest formą na SO w stosunku do SE \*kiāun- w bałtyckim, czy też litewsko-łotewski pokazuje wtórną palatalizację w nagłosie pierwiastka. Brak nawiązań poza bsł. Zob. też LEW 249, ALEW 486. — N.rz. *Kiaunā*, *Kiāunē*, *Kiaunytē*, *Kiāunupis* ob. *Kēlnupis*, *Kiaunūpis* ob. *Kelnūpis*, n.jez. *Kiaūnas*. N.m. *Kiauneliškis* 2x, *Pakiaunys*.

**kiauraĩ** 1. adv. 'na wylot, na wskroś' (*kiauraĩ žēmę prasmėgo* 'jakby się pod ziemię zapadł'), 2. praep. z gen. 'poprzez — w kierunku poziomym i pionowym', np. *Eičiau kiauraĩ pasaulio, kad tik jį rāsčiau* 'Słabym przez cały świat, aby tylko go znaleźć'. Odpowiada łot. *caūr* praep. 'przez, na wskroś'. Pochodzi od przym. *kiāuras*, który ma dwa przeciwstawne znaczenia: 'dziurawy' i 'cały, zupełny' (GJL III, § 783).

**kiāuras**, -ā 1. 'przedziurawiony, dziurawy; próżny, pusty' (*pīlstyti iš tūščio į kiāurą* 'przelewać z pustego w próżne'), 2. 'cały, pełny, ciągły' (*kiāurą dieną lijo* 'padało przez cały dzień'). SD<sup>1</sup> *akmuo kiauras* «purchaty kamień, pumex» ['porowaty'] (syn. *skylėtas*), SD *kiauras* «ciekący, fluidus, manans» (syn. *tekus*), *kiauras praėjimas* «wylot, teli penetratio in alteram partem». Odpowiednik łot. *caūrs* 'z dziurą, dziurawy, przetarty, rozerwany; skaleczony, ranny; pusty; cały, ciągły (o przedziale czasu)'. — Drw. *kiauraĩ* (zob.), *kiaurē* a. *kiāurēja* 'chata z dziurawym dachem, z wybitymi szybami' (*Ne pirkia, o kiaurēja: ir vėjas ir šaltis*), *kiaurinis* 'dziurkowaty' (*kiaurinė žaizdā* 'rana na wylot'), *kiaurymė* 'dziura, otwór, czeluść, otchłań', *kiaurumā* 'miejsce, gdzie są dziury lub otwór'. Cps. *kiauradañtis* 'mający spróchniałe zęby' (por. *dantis*), *kiauradūgnis* 'mający dziurawe dno' (por. *dūgnas*), *kiaurāžemis* 'grunt piaszczysty, nie trzymający wody ani obornika' (por. *žēmė*), *kiāurbira* c. 'człowiek (zwierzę), który dużo je, ale nie przybiera na cięle' (por. *birėti*), *kiāurmiegis* 'nietwardy sen, z częstym budzeniem się' (por. *miėgas*). Vb. denom. *kiāurinti* 'dziurawić, robić dziury', *kiaurioti* 'zaczynać kopać ziemniaki, wybierając tylko większe jednostki' (Šlapelis 1940, 165). — Lit. *kiāu-ra-* z pb. \*kiāu-C, co zakłada pie. pierwiastek ze spółgłoską lrg. Przy założeniu s-mobile daje się powiązać z pie. pwk. \*(s)keu<sub>h</sub>₂- 'dłubać, przekłuwać', por. het. *iskunahhis* prt. 'opatrzył znamieniem', *iškunant-* 'splamione (o suknie)', wed. *āskunoti* 'przekłuwa (uszy krowy), znamionuje, oznacza' (LIV<sup>2</sup> 561; tu brak wzmianki o lit. *kiāuras*, w odróżnieniu od IEW 954). Rekonstrukcja pie. \*(s)keu<sub>h</sub>₂-ro- 'przekłuty, przedziurawiony'. Osobno zob. *skiaūrē*, *skiāutas*. — W zakresie czasownika mamy refleks st. zanikowego w postaci łot. *skūt* 'golić' < pie. \*sku<sub>h</sub>₂-C. Forma prt. *skuvu* < \*sku.ūō < pie. \*sku<sub>h</sub>₂-oh₂- pokazuje v uwarunkowane tzw. hiatem lrg. (por. *buvaũ*, *būvo* s.v. *buv-*). Do niej dotworzono formę prs. *skuju* (por. łot. *šuju* ob. *šuvu* 'szyłem' do *šūt*). Wreszcie prs. *skū-nu* wzoruje swój wokalizm na inf. *skūt*. Frq. na -stī-: *skūstītiēs* 'golić się; myć się'. N.B. Przy adi. vb. z suf. -ro- spodziewalibyśmy się raczej pierwiastka w st. zanikowym: †(s)kūras < pie. \*(s)ku<sub>h</sub>₂-ró- 'wykluty, przekłuty, wydłubany'. Możliwe, że śladem po takim przymiotniku jest vb. denom. *kiūrėti*, *kiūri*, -ėjo 'leżeć, stać, sterczeć — o dziurawym przedmiocie' (zam. \*kūrėti). Z wtórną samogłoską krótką: *kiūrti*, *kiūrsta*, *prakiūro* 'dziurawić, przecierać się',



caus. *kiūrdyti* ‘dziurawić, np. odzież, buty’<sup>231</sup>, *kiūrinti* ‘robić dziurę, dziurawić’ — zapewne zam. *\*kūrti* (*\*kūsta*, *\*kūro*), *\*kūrdyti*, *\*kūrinti*. Palatalny nagłos wymienionych form tłumaczy się wyrównaniem SZ do formy SP *kiáu-C*. — Drw. *kiūrē* peior. ‘dziewucha’<sup>232</sup>, *kiūrelis* ‘kto szybko zdziera, zużywa ubranie’. — Nominalne *kiūr-*: *kiūrynē* a. *kiūryne* ‘dziura, otwór’.

**kiáušas** 1, 3 p.a., *kiaūšas* 4 p.a. 1. ‘czaszka, czerep’ (*kiaušas galvos* SD «czaszka głowy, caluaria, cranium»), 2. ‘skorupa jajka lub orzecha’ (SD<sup>1</sup> «iaieczna łuska; łuszczyna; skorupa», SD *kiaušas riešučio* «łupiny, łuski, łuszczyny twarde orzechow»). Osobno zob. *káušas*. — Drw. *kiaušelės gilių* SD «czaszka żołądździowa, calix glandium», *kiaušuotas* SD «łupiniasty», *pakaušiai* SD<sup>1</sup> «karki, ceruix, iugulus & um» [‘kręgi szyjne’], *pakaušis* SD<sup>1</sup> «tył głowy, occiput». N.rz. *Bekiaūšis* (war. *Bepaūtis*), n.m. *Kiaušaĩ*, *Kiaušagalys*. — Obok tego *kiáušas* a. *kiaūšis* ‘ptasie jajo, kurze jajo’. Znacz. etym. ‘to, co znajduje się w skorupie’. — Rekonstrukcja pie. *\*keuk-o-*, *\*kouk-o-*. Jedyne nawiązanie w wed. *kósa-* m. ‘naczynie, zwł. używane do przygotowania somy; beczka; skrzynia’, *kośī-* f. ‘futrał’, aw. *kusra-* adi. ‘sklepiony’ (zob. LEW 250). Tymczasem EWAIA I, 404 ocenia to zbliżenie jako problematyczne. Zob. też ALEW 470, gdzie dołączono porównanie ze stnord. *hauss* m. ‘czaszka’. — Drw. *kiaušiēnē* ‘jajecznicza’ (zm. *kiaušynē* ts.), cps. *kiaūšpinigiai* m.pl. ‘pieniądze uzyskane ze sprzedaży jaj’ (por. *pīnigas*), *kiaūštakiai* m.pl. ‘jajowody, tubae uterinae’ (por. *tākas*), *žqskiaušis* ‘gęsie jajo’ (por. *žqsis*).

**kiaušinis**, *-io* ‘jajo, jajko’ (*kiaušinio kiáušas* ‘skorupa jajka’). Sufiks wskazuje na drw. przymiotny od sb. *kiáušas*, *kiaūšas* (zob.). Znacz. etym. ‘zaopatrzony w skorupę’ (por. ALEW 486). — Drw. *kiaušinėlis* ‘jajeczko’, *kiaušiniēnē* ‘jajecznicza’ (zm. *kiaušinyne* ts.). Vb. denom. *kiaušiniāuti* ‘(o pastuchach lub dzieciach) w poniedziałek wielkanocny chodzić po wsi z oracjami i zbierać za to wynagrodzenie w jajkach’ (syn. *žėkāuti*), *kiaūšinti* ‘iść powoli, chodzić wolno’ (*Kiaūšini tu kaip kiauš ant galvos nešdamas, kad nenukristų*), war. *kiaūšyti*, *kiáušti*.

**kiāutas** ‘skorupa, twarda łuska (jaja, raka), łupina orzecha, koncha; porzucona skóra’. SD «łupina, łuszczyna, obłupina grochu etc., tunica lupini valuuæ, vtricus, concha, folliculus», «szupinka, gluma grani, vtricus», SD *kiautai* «zgoniny, glumæ, siliquæ granorum excusorum» [‘części drobne po wymłóceniu zboża pozostałe, kłosy, ziarna poślednie, poślad, omiotki...’], SW] (syn. *kevalai*). Wyraz ten jest wariantem *s-mobile* do *skiāutas* m.in. ‘skorupa, łuska’ (zob. s.v.) < pie. *\*(s)keuh<sub>2</sub>-to-*. Pwk. pie. *\*(s)keuh<sub>2</sub>-* ‘robić ostrym narzędziem, dziurawić’ (LIV<sup>2</sup> 561, ALEW 486n.). Por. *kiāuras* obok *skiaūrē*. Tu też strp. *keuto* EW ‘skóra na ciele, Hewt [Haut]’ (inaczej PKEŽ 2, 182n.). Nawiązania w łac. *cutis*, *-is* f. ‘skóra (ludzi i zwierząt); skórka roślinna, łupina, łuska’ < pie. *\*kHu-ti-* (de Vaan 2008, 160) oraz gr. *κύτος*, *-εος* n. ‘wklęsłość, wydrążenie; dno; naczynie; powłoka, pokrywa’ (war. *s-mobile*: *κύτος*, *-εος* n. ‘skóra, zwł. wyprawiona; rzemień, bicz’). Dalej por. SZ w łot. *skūt* ‘golić’, stwn. *hūt* f., nwn. *Haut* ‘skóra na ciele ludzkim lub zwierzęcym’, stang. *hūd*, ang. *hide* ts. < pgerm. *\*hūdi-* < pie. *\*kuH-ti-* (por. EWD 517, Kroonen 2013, 251). Osobno zob. *kēvalas* < *\*kiavalas*. — Vb. denom. *kiaūsti*, *kiaustū*, *kiautaũ* ‘okrywać się łuską, skorupieć’, *kiautėti* ‘pokrywać się skorupą’, *kiautinėti* ‘łupać (orzechy)’, *kiautūoti* ‘wydobywać z łuski, łuskać (groch, orzechy)’.

**kibiras** 3 p.a., *kibiras* 2 p.a. gw. ‘drobna sucha gałązka’, zwykle pl. *kibiraĩ* ‘chrust’

<sup>231</sup> Zdarzają się też inne causativa z suf. *-dyti* i krótką samogłoską pierwiastkową *u*, por. *kliudyti* ‘dotykać, ruszać’, *pjudyti* ‘szczuć, podżegać’. Fakt, że są one urobione od osnów z dyftongiem *au* (por. *kliāuti*, *pjāuti*), nasuwa pytanie o innowacyjną apofonię SP *au* ⇒ SZ *u*.

<sup>232</sup> Paralela semajologiczna: pol. przest. *zdziera* ‘stara panna’ (SW), *zdziera* a. *zdzira* ‘stara ładacznica, wycieruch, tłuk, tłumok, szyfon’ (SW) ⇐ *zdziarać* ⇐ *drzeć* (por. lit. *dirti*).

(*Atnešk kibirĩ ugniai prakurti. Jei tais kibirais kūreni, jų daug reikia*). Dewerbalna formacja z suf. *-ira-* od *kib-*, zob. *kibti* ‘zaczeplić się’. Por. *bimbiras* ‘słomka, gałązka’, *stibiras* ‘łodyga’ (GJL II, § 258).

**kibiras** 2 p.a., *kibiras* 3 p.a. ‘drewniane wiadro z klepek do czerpania wody ze studni i do przenoszenia wody’. Trudne. Jedni widzieli tu drw. od czas. *kibti* ‘zaczeplić się, zwisnąć’ (por. referat w LEW 250), drudzy zaś wyraz odziedziczony, spokrewniony z psł. \*čibirŭ ‘ceber, naczynie z klepek, zwykle o dwóch uchach’, bg. *čēbrъ*, sch. *čàbar*, stczes. *čber*, stpol. *czber*, gen. *czebra* (potem *czeber*, zmazurzone *ceber*, *-bra*), por. BSW 133<sup>233</sup>. Mając na uwadze takie dublety sufiksalne, jak *stibiras* i *stibilas* ‘łodyga’, można wysunąć trzecią ewentualność, że mianowicie *kibiras* ukształtowało się w następstwie dyferencjacji słowotwórczej pierwotnego *kūbilas* m.in. ‘kubel z drewna’ (zob. s.v.). — Drw. *kibirius* ‘bednarz’, cps. *milžkibiris* ‘dojnica’ (por. *mélžti*).

**kibirkštis**, *-iēs* 3 p.a. f. ‘iskra’ — z \*kibirstis przez insercję *k* i zmianę *ks > kš* (paralele: *naminykštis*, *kūpstis* ob. *kūpstis*). Budowa: \*kibir-stis, drw. od osnowy *kibir-* jak w *kibiraĩ* ‘chrust’ (zob. *kibti*; o suf. *-stis* zob. GJL II, § 405). Znacz. etym. ‘rozżarzona częśćka palącego się chrustu’. Inaczej LEW 41, który szukał powiązania z *béržas* ‘brzoza’. — Wykrzyknik *kibirkšt* (o lecących iskrach) urobiono od rzeczownika, nie na odwrót. Vb. denom. *kibirkštúoti* ‘iskrzyć (się)’, SD «iskrzę się». — Osnowę *kibir-* widać też w sb. *kibirtinė* ‘gromadka (dzieci), rój (robaków), wianek nanizanych na wtkę ryb; pęk, grono owoców’. — Reanaliza *kib-irkštis* umożliwiła powstanie przy czas. *žibėti* ‘świecić się’ neologizmu *žibirkštis* f. ‘iskra’.

**kýboti**, *kýbau* (war. *kýboju*), *kýbojau* 1. ‘być zawieszonym, wisieć, zwisać’, 2. przen. ‘grozić, stanowić zagrożenie’ — durativum stanu z suf. *-oti* i st. wzdlużonym od *kib-* (zob. *kibti*). Znacz. etym. ‘trwać w stanie zaczepionym’. Paralele: *brýdoti*  $\Leftarrow$  *brīsti*, *kýšoti*  $\Leftarrow$  *kīsti*, *klūpoti*  $\Leftarrow$  *klūpti*. Jak widać, derywacji towarzyszy metatonia akutowa. — Z innym suf.: *kybsóti* ‘wisieć, zwisać’. — Drw. *kýbra* c. ‘ktoś o długich nogach’ (por. suf. w *vēbra*), *pakybrēlis* ts., *kyburys* ‘coś co wisi, co zwisa’ ( $\Rightarrow$  vb. denom. *kýburti*, zob.).

**kibti**, *kimbù*, *kibaũ* ‘czepiać się, zaczepiać się, zahaczać się, przylepiać się, zwisnąć; chwytać się, zabrać się do czego’, *žuvis kimba* ‘ryba bierze’ (dosł. ‘zahacza się’), *i akis kibti* ‘skakać do oczu’, cps. *pakibti* ‘zawisnąć’, *prikibti* ‘przyczepić się, przystać’, refl. *įsikibti* ‘uczeplić się i mocno trzymać się, wczepić się’. Allomorf *kib-* stanowi SZ typu *TiT*  $\Leftarrow$  *TeT* od pwk. *keb-*, zob. *kēbti* ‘zwieszać się’. Wątpliwy jest wywód *kimbù* z pie. \*kmb- w ALEW 487. Osobno zob. SO *kabėti*. — Caus. 1. *kibinti* ‘dotykać, ruszać, trącać, drażnić; przekomarzać się’, 2. ‘lepić, przylepiać co’, DP ‘napastować, najeżdżać’, *pakibinti* ‘poruszyć, zaczepić; podrażnić’, *kibinu* SD 1. «drażnię kogo, irrito, exulcero...», 2. «gabam, nagabam kogo, inquieto, laccesso...» (syn. *liečiu*), 3. SD<sup>1</sup> «podburzam, irrito, prouoco, instigo» (syn. *pasiundžiu*), *nekibintas* SD «nienagabniony, illaccessitus, non prouocatus» (syn. *neliestas*), *kibintojas* SD «drażniiciel, vexator». Iter. *kibýti*: *apkibýti* ‘oblepiać, opatrywać (ściany mchem, gliną)’, *užkibýti* ‘zalepiać, zatykać (dziury gliną, woskiem)’, *kibstýti* ‘przyklejać (znaczkę)’, refl. ‘zaczeplać kogo, szukać zaczepki’; \**kibinoti* ‘drażnić, złościć czym’: prt. *kibinojo* (Bretkun). Nomina: *kibaras* ‘kto się czepia’, *kibýnas* ‘pierzóg z mięsnym nadzieniem’ (znaczn. etym. ‘to, co zostało zalepione w cieście’), *kibiras* (zob.), *kibis* 1. ‘rzep, koszyczek kwiatu łopianu lub ostu’, 2. bot. ‘rzepik, Agrimonia’, *kibūs* ‘czepiający się, lipki’ (*kibi ligà* ‘zakaźna choroba’), *kiblūs* ‘czepiający się’, *kibšnūs* ts. (neosuf. *-šnus*, por. *talpšnūs*). — WSZ *kyb-*:

<sup>233</sup> Nie można jednak wykluczyć, że wyraz słowiański został zapożyczony ze stwn. *zwibar* n. ‘naczynie z dwoma uchwytnymi’ (śrwn. *zwuber*, *zuober*, *züber*). N.B. Wymieniany w kontekście *kibiras* wyraz łot. *ciba* ‘małe naczynie drewniane’ (ME I, 378 n., LEW 250) może mieć inną filiację.

*kýboti* (zob.). — Nowy SE *kieb-* ⇐ *kib-*: *pakiēbti* ‘schudnąć, zmizernieć’, znac. etym. ‘opaść, zwisnąć’ (por. *stiēptis* ⇐ *stīpti*; *viēptis* ⇐ *vīpti*). — Brak form na SO †*kaib-* ⇐ *kib-* (por. *knāibyti* ⇐ *knīb-*; *kraikýti* ⇐ *krik-*).

**kýburti**, *kýbura*, *kýburo* ‘wisieć, zwisać’ — vb. denom. od *kyburys* ‘coś, co wisi, co zwisa’ (które z kolei było deverbativum na *-ur-* od *kýboti*, zob.). Gdy denominativum *kýburti* stało w roli synonimu obok *kýboti*, *kybsóti* ‘wisieć, zwisać’ doszło do resegmentacji *kýburti*. Świadczy o tym obecność *-urti* jako neosufiksu w czas. *snūdurti*, *ūturti*. — Drw. *kýburiuoti* ‘zwisać i poruszać się; poruszać nogami w pozycji leżącej (o dziecku, musze)’.

**kiek** adv. ‘ile, ilu’, też ‘nieco, trochę’ — odpowiada łot. przest. *ciēk* ‘ile’, liter. *cik* (ze skrótu w proklizie, zob. Endzelin 1922, § 472); *nē kiek* ‘ani trochę’. — W DP *kiek* jest partykułą w wyrażeniach oznaczających powtarzanie się czego, por. *kiek’ dienos* adv. ‘co dzień’, przest. *kiek mēnuo* ‘co miesiąc’, *kiek mētai* ‘co rok’ (dziś *kās mēnuo* itd.). Forma *kiek* powstała przez apokopowanie *kieka* (wsch.-lit), formy nom.-acc.sg. n. do *kiekas* ‘jak wielki’. Por. *kiekag* DP ‘nieco’ < \**kieka* gi, gw. *tieka-jaū* ‘tyleż’. Pochodzenie niejasne. Jeśli intonacja jest wtórna, to może z \**keika* < pie. \**k<sup>u</sup>ej-ko-*, por. *kienàs* z \**k<sup>u</sup>ej-no-*. Zob. LEW 250, ALEW 488. Stang 1966, 54 wymienia fiń. *kaikki* ‘wszystek’ jako zapożyczenie z bałtyckiego. — W DP *kiekas* funkcjonuje też jako rzeczownik: *kiekas kartų* ‘kilka kroć’ (SD «kila kroć»), *su kieku prietelių* ‘z kilkiem przyjaciół’. Osobno zob. *iekà*. — Drw. *kiekībē* ‘ilość’ (⇒ *kiekībiniš* ‘ilościowy’), *kiekis* ‘ilość, liczba, wielkość’, *kiektas* stlit. ‘każdy, wszystek’, *kiekunta* a. *kiekuntą* stlit. adv. ‘coś niecoś, nieco’ (dosł. ‘ileś’), *kiekūtis* ‘trochę, niedużo’ (*Kiekūtį teturiu druskos*). Cps. *kiekkaŗt* adv. ‘ile razy’ (por. *kaŗtas*), *kiekolika* SD «kilkanaście» (kalka z pol., pod względem formy dostosowana do *keliolika*), *kiekvienas* ‘każdy’, war. *iekvienas*, *ikvienas* (por. *vienas*).

**kiele** ‘ptak pliszka, Motacilla’ (m.in. SD), war. *kiela*, *kylē*. Odpowiedniki bałt.: łot. *ciēlava* oraz stpr. *kylo* EV ‘pliszka, Bacstelcze [Bachstelze]’ (z \**kīlā*, wokalizm jak w lit. gw. *kylē*, por. PKEŽ 2, 189n.). Etymologia niepewna, zob. LEW 251, PKEŽ, l.c. Może drw. dewerbalny na *-l-* od pb. \**kēj-C* / \**kī-C* < pie. \**kejh<sub>2</sub>-* / \**kih<sub>2</sub>-* ‘poruszyć się’ (LIV<sup>2</sup> 346)? Por. gr. *κίαντο* 3 pl. aor. ‘poruszyli się’, *κίνομαι* ‘iść, poruszać się’, łac. *cieō*, *-ēre* ‘wprawiać w ruch, poruszać, pobudzać’.

**kiēlikas** 1 p.a. 1. ‘kielich’, 2. ‘naczynie mszalne’ — zapoż. z pol. *kielich* (⇐ srwn. *kelich*, nwn. *Kelch*, por. Sławski, SEJP II, 140n.). Zob. SLA 101, LEW 251, ALEW 488n. SD: *kielikas* «kielich, calix, poculum» (syn. *taurē*), *pridengtėlė kieliko* «pala ołtarzowa, operculum sacri calicis, vulgò palla» [‘w liturgii katolickiej: płócienna, sztywna i kwadratowa przykrywka na kielich’, SPXVI], *sūdelis iŗ kurio vynų ir vundenį kielikan pila prieg miŗiai* «ampulka, ampulla, gutturnium». Lit. *ie* na miejscu słow. *e* też w *kliērikas*, *sliēsorius*. — War. gw. z akcentowaną samogłoską sufiksálną: *kylikas*, *kylýkas* pochodzi z bŗ. gw. *kilix* (⇐ pol. gw. *kilich*, zob. ESBM 5, 33, SGP II, 345 n.). Skardžius, RR 4, 412 niesłusznie przyjmuje tu zapoż. niemieckie.

**kieliknykai** m.pl. DP ‘kielisznicy, kalikstyni, członkowie bardziej umiarkowanego odłamu husytów, domagającego się komunii również pod postacią wina’ (por. SPXVI X, 299, s.v. *kieliŗnik*), por. *kieliknykai pradėjo savąsias sektas su didįiu gvoltu, su kariais... ir top ape maŗą daiktą, tai yra ape ypatinę vyno* DP 143<sub>20</sub> ‘Kielisznicy poczęli swe sekty z wielkim gwałtem, z wojną... k temu o rzecz małą, to jest o osobę wina’. Analiza: *kielik-nyk-ai*, drw. od *kiēlikas* ‘kielich’ (zob. s.v.). Kalka słowotwórcza z pol. XVI w. *kielisz-nik-ø*, *kielisz-nic-y* ⇐ *kielich*, *kieliszek*. Brak w SLA i LEW. ALEW 488n. (s.v. *kiēlikas*) operuje niezaświadczoną formą †*kielikinykas*.

**kiēliškas** 1 p.a. 1. ‘kieliszek’, 2. ‘naczynie mszalne’ — zapoż. z pol. *kieliszek*, *-szka*

(SLA 101, Zs 29, LEW 251), por. błr. *kilišak*, gw. *kelišak*, -ška. Nieruchomy akcent na sylabie początkowej pochodzi z wyrównania do *kiēlikas* 1 p.a. 'kielich' (zob. s.v.). War. *kiliškas* b.z.a. oddaje pewnie błr. *kilišak*.

**kiēmas** 1. 'podwórze, zagroda', 2. 'wieś' (por. gw. *kiemē* 'w gościnie'). DP 'wieś, wioska, folwark'. SD «wieś», *vaitas kiemo* «woyt na wsi». Odpowiednik łot. *ciems* 'czeladź; dom wieśniaka; wieś', *ciemā iet* 'chodzić w odwiedzinach'. Trudne. *kiem-* stoi w niejasnej oboczności do *kaim-* bliskoznacznego wyrazu *káimas* 'wieś' (zob. s.v.). Zapewne nie jest to różnica apofoniczna (SE : SO), lecz następstwo dyferencjacji leksykalnej form, które dawniej należały do pdg. alternacyjnego *\*kaim-* / *\*kiem-* (zob. Kuryłowicz 1956b, 120). Por. takie oboczności, jak *dáigas* / *diēgas*; *gaidrūs* / *giēdras*; *snaīgala* / *sniēgas*. Prawdopodobnie należy przyjąć praformę *\*kaĭ-ma-* jako drw. postwerbalny od jakiegoś stativum *\*kaĭ-ā-ti* (lit. *†kajóti*) 'zażywać wypoczynku, odpoczywać'. Transponat ie. *\*k<sup>u</sup>oĭh<sub>1</sub>-eh<sub>2</sub>-*. Byłby to drw. na stopniu *o* od SZ *\*k<sup>u</sup>ih<sub>1</sub>-*, jak w scs. *počiti*, -čijō 'odpocząć, spocząć'. Słowiańską formą na st. *o* jest scs. *pokojiti* 'uspokoić', kauzatyw podobny do *gojiti* 'goić, leczyć' ⇔ *žiti* 'żyć'; *pojiti* 'poić' ⇔ *piti* 'pić'. Rekonstrukcja: pie. *\*k<sup>u</sup>oĭh<sub>1</sub>-eĭe-* ⇔ *\*k<sup>u</sup>ih<sub>1</sub>-*<sup>234</sup>. Pwk. *\*k<sup>u</sup>ĭeh<sub>1</sub>-* 'odpoczywać' (LIV<sup>2</sup> 393), por. aw. *šiiāma* 'cieszymy się', łac. *quiēs*, -ētis f. 'cisza, spokój; sen, spoczynek' (*\*k<sup>u</sup>ĭeh<sub>1</sub>-ti-*, de Vaan 2008, 508), vb. denom. *quiēscō*, -ere 'spoczywać, odpoczywać, wypoczywać; spoczywać we śnie, spać; leżeć w grobie', przen. 'być spokojnym'. Zob. też BSW 124 (błędny wywód -čijō z pbsł. *\*keĭō*), LEW 251. Stang 1972, 28 zestawiał *kiēmas* z jednej strony z pbsł. *\*šeim-* / *\*šaim-* (lit. *šeimà* 'rodzina', łot. *sāime* 'wielka rodzina', strus. *sēmja* 'wielka rodzina, rodzina', z drugiej zaś strony z goc. *haims* f. 'wieś', stnord. *heimr* 'grunt, na którym stoi dom, gospodarstwo wiejskie', stwn. *heim* m.n., nwn. *Heimat* 'wieś rodzinna' i uznał w tym specyficzną zbieżność słowotwórczą bałto-słowiańsko-germańską. ALEW 489 poszedł jeszcze dalej i uznał formy lit. *kiēmas*, łot. *ciems* i stpr. *caymis* za zapożyczenie germańskie (mianowicie w przeciwieństwie do rodzimych form typu *\*šeim-* / *\*šaim-*). — Drw. *kiemēlis* DP, SD 'wioska', *kiemīētis* 'wieśniak' (syn. *kaimiētis*), *kieminiŋkai* pl. DP 'wsiarze' ['ziemianie, posiadacze ziemscy'], *kieminiņkas* 'kto lubi gościć u innych; sąsiad; stróż wiejski', *kiemionis* (zob.), *kiēminas* 'domowy — o kaczkach, gęsiach', *kiemystē* SD «grubość, rusticitas, barbaries, impolitia» (syn. *mužikystē*), *kiēmiškas* 'taki, jakiego używa się na wsi (np. o ubraniu)', SD «gruby, grobijan, agrestis, barbarus, impolitus...» (syn. *mužikiškas*, *netikēlis*, *nerūgēlis*, <neŕymtas>), *kiemūs* 'kto lubi przyjmować gości, gościć', *pakiemiaiš* adv. 'po podwórkach, po sąsiadach', *prakiemiūš* adv. 'od zagrody do zagrody'. Cps. *kiēmsargis* 'stróż wiejski; pies podwórzowy' (por. *sārgas*), *šveñtkiemis* 'dziedzinec wokół kościoła, cmentarz dookoła kościoła' (por. *šventōrius*). — Vb. denom. 1. *kiemīnēti* 'być w gościach, odwiedzać kogo; chodzić po wsiach; żebrać', 2. gw. *kiēminti* a. *kiēmyti* 'orientować się, rozpoznawać miejsce, w którym się jest; przypominać sobie; patrzeć, uważać'. — N.m. *Kiemēliai* 3x, *Kiemēliškēs* 2x, cps. *Piliakiemiai*, *Pūstākiemis*, *Taūrakiemis*, *Totōrkiemis* (dosł. 'Tatarska Zagroda'). N.rz. *Kiementà*, n.jez. *Kiementas*, *Kieminis* (por. łot. *Ciemene*).

**kiemionis**, -iēs m. 3 p.a. przest., gw. 'chłop, wieśniak', SD «kmiēc, rolnik, wieśniak, colonus, villæ adscriptus, adscriptus glebæ» — denominalny drw. na -ionis od *kiēmas* 'wieś' (zob. s.v.). Por. *sodžionis* ⇔ *sōdžius*. War. z osnową niepalatalną: przest. *kiemonas* b.z.a., *kiemonis* b.z.a. (por. *ligónas*, *ligónis* ⇔ *ligà*). — Z innym suf.: łot. *ciemiņš* 'gość z bliskiego sąsiedztwa; mieszkanię tej samej wsi; gość w ogóle'. — Drw. *kiemionka* SD «kmiotka, colona, rustica coniunx», *kiemioniškas* SD «kmięcy, wiejski». Por. n.m. *Kiemiōnys* (LPŽ nie notuje nazwiska *Kiēmionis*).

<sup>234</sup> Inaczej LIV<sup>2</sup> 394, przyp. 8, gdzie przyjęto zastępstwo *\*k<sup>u</sup>ĭoh<sub>1</sub>-eĭe-* przez *\*k<sup>u</sup>oĭh<sub>1</sub>-eĭe-* na mocy 'fonotaktycznego przekształcenia struktury morfemowej *\*CĭeH* przed samogłoską'.

**kienàs** gw. Supletywnym uzupełnieniem zaimka *ka-* ‘kto, co’ (zob. *kàs*) jest jego forma dzierżawcza *kienàs*, *-à* ‘czyj’, < \**keĭ-na-* < pie. \**k<sup>u</sup>ei-no-*, np. *Kienàs tas arklys?* ‘Czyj ten koń?’. W języku literackim ustaliła się forma genetiwu *kienō* ‘czyj, czyja, czyje’, por. *Kienō tās vaikas?* ‘Czyje to dziecko?’, *Kienō šita knyga?* ‘Czyja ta książka?’, *Kienō šitie namai?* ‘Czyj ten dom?’, *Kienō čia būta?* ‘Kto tu był?’. Cps. \**k<sup>u</sup>ei-no-* zawiera to samo \**k<sup>u</sup>ei-*, co zaimek *kiek* (zob.). Człon II \*-no- powraca w zaimku *anàs* (zob.). War. gw. *kenō* ‘czyj’ zawiera niejasny monoftong *e* (nom.sg. †*kenas* nie jest znany). — Drw. *niēkieno* ‘niczyj, do nikogo nie należący; nie pochodzący od nikogo, nie dotyczący nikogo’ (gw. *nēkieno*), np. *Kienō tas šuvà?* — *Niēkieno* ‘Czyj to pies? — Niczyj’. *Metai niēkieno neina atgal, visų pirmyn* ‘Niczyje lata [życia] nie upływają wstecz, wszystkich [lata płyną] naprzód’. *Niekieno neraginamas jau rankiojau dainas* ‘Przez nikogo nie zachęcany zbierałem ludowe pieśni’.

**kiestienius**, *-iaus* SD «kieścien, cæstus, us, sculponeæ» [‘bicz zakończony kulka ołowianą’] — zapoż. z pol. XVII w. *kieścić*, *kiścić* (← ros. *kisténʹ*, zapożyczenie tureckie). Zob. SLA 101, REW I, 562, Sławski, SEJP II, 175n., Stachowski 2014, 326.

**kietas**, *-à* ‘twardy, odporny, mocny, stały’, przen. ‘surowy, bezwzględny, bezlitosny’, SD «nieużyty, implacabilis», *kietas kiaušinis* ‘jajko ugotowane na twardo’, *kietu stajuos* SD<sup>1</sup> «zatwardzieję, induresco». Odpowiada łot. *ciēts* ‘twardy, mocny, solidny; skąpy’ (\**kēĭ-ta-*), gw. *ciēšs* ‘srogī’. Przyjmuje się, że wyraz lit.-łot. ma odpowiednik w psł. \**čitū*, por. sch. czak. *čīt* przest. ‘cały, nienaruszony, nieuszkodzony’, dziś ‘całkowity’, ros. gw. *čityj* ‘trzeźwy, niepijany, nie pijący alkoholu’, < pbsł. \**kēĭ-ta-* (albo też SZ \**kī-ta-*), drw. sch. *čītav* ‘nieuszkodzony, zdrowy (na ciele, na umyśle)’, bg. *čītav* ‘nieuszkodzony, cały, zdrowy’, ukr. gw. *čītavjy* ‘wielki, porządny, dobry; silny, zdrowy, cały; pracowity, zręczny, sprytny’. Por. Berneker, SEW I, 158, BSW 124, LEW 252 (o tym brak wzmianki u Derksena 2008 i Derksena 2015). Dalsze związki niejasne. Może do pie. \**k<sup>u</sup>ieĥ<sub>1</sub>-* / \**k<sup>u</sup>iĥ<sub>1</sub>-* ‘odpoczywać’ (LIV<sup>2</sup> 393), por. scs. *počiti* ‘spocząć’, łac. *quiēs*, *-ētis* f. ‘wypoczynek, pokrzepienie; spokój, milczenie’, stpers. *šiyātiš* ‘błogość, zadowolenie’. Znacz. etym. ‘taki, który wypoczął’ ⇒ ‘mocny’ (?). — Drw. *kietybē* SD<sup>1</sup> «ociętność; twardość; zakamiałość; zatwardzenie», SD «twardość; nieużytość; zakamiałość», *kietīmas* ‘twardzizna’ (por. *minkštīmas* ← *mīnkštas*), *kietymē* ‘twarde miejsce, np. w ciele’, *kietis* a. *kiečiai* m.pl. bot. ‘bylica, Artemisia; bylica piołun, Artemisia absinthium’, *kietōji*, *-ōšios* f. ‘więzienie’, *kietūdinis*: *kietūdiniai obuoliai* m.pl. ‘twarde jabłka’ (na temat neosuf. *-ūdinis* zob. *pietūninis*), *kietulys* ‘stwardnienie w ciele’. Cps. *kietakāktis* ‘uparciuch’ (por. *kaktà*), *kietamēšis* ‘(o wole) którego mięso jest twarde’, *kietamēšės sljvos* f.pl. ‘gatunek twardych śliwek’ (por. *mēsà*), *kiet(a)sprañdis* ‘uparciuch, twardziel’ (por. *sprāndas*), *kietazañdis* (zob. *žāndas*), *kietgalis* ‘kawałek twardej skóry wszywany do bata, do buta’ (por. *gālas*), *kietnās(tris)* (zob. *nasrai*), *kietvarlė* (zob. *varlė*), *sėnkiētis* ‘stary i twardy’ (por. *sēnas*, *sėnkaršis*). — Vb. denom. 1. *kīesti*, *kīestu* (\**kiet-stu*), *kīetau* ‘twardnieć’ (*kīestu* SD «twardzieję, duresco, duror»), *sukīesti* ‘zgęstnieć, stężeć — o galarecie, SD *sukīestu*, *sukīetau* «odrętwieć, obduresco...», *užkīesti* ‘zakamienieć, stać się zatwardziałym, nieczułym’ (*ažukietėjis* SD «zakamiały, obduratus»), 2. *kietėti* ‘twardnieć’, 3. *kietinti* ‘zrobić twardym a. twardszym, zatwardzić (czyje serce)’, 4. *apkietauti* (*savo širdį*) stlit. ‘zatwardzić (serce swoje)’. — Neopwk. *kies-* (← *kīestu*): *kiēšvas* ‘twardawy, nie dość miękkie — o gotowanym kartoflu, mięsie’ (por. *baš-vas* ← *bālstu*).

**kikėnti**, *kikenù*, *kikenaũ* 1. ‘śmiać się tłumionym śmiechem, chichotać’, 2. ‘podśmiewać się’ — czasownik na *-enti* utworzony od osnowy *kik-*, pochodzącej od interi. *ki ki ki* — o chichocie (*Maža kiek, tai ki ki ki ir kikeną. Kaip aš tuos žodžius pasakiau, ana ki ki ki nusijuokė*). Por. syn. *krizėnti*, *rizėnti*. — Drw. *kiketa* ‘śmiech’, *kiknóti* ‘chichotać z przerwami’.

**kikilis**, *-io* ‘ptak zięba, Fringilla’. Według Urbutisa 1981, 46 jest to wyraz derywowany

suf. *-lis* od inter. *kiki*, *kikiki*, naśladowującej głos ptaka (zob. też LEW 252). Podobnie zbudowane nazwy ptaków to: *čivỹlis* ‘makolągwa, Cannabina (Carduelis)’  $\Leftarrow$  *čyvi*; *kikùtis* ‘bekas kszysk, Capella gallinago’  $\Leftarrow$  *kikù*; *tikùtis* 1. ‘łęczak, Tringa glareola’, 2. ‘słonka, Scolopax gallinago’  $\Leftarrow$  *tikù*.

**kiklikas** przest., gw. ‘kobiecy stanik, gorset’, SD «kształcik, oboyczyk, mamillare» [‘stanik, gorset’, SPXVI] — zapoż. z błr. gw. *kiklik* ‘rodzaj kamizelki’. Tu ze zmianą *tl > kl* z pol. przest. *kitlik* m.in. ‘rodzaj kamizelki lub kurtki damskiej (być może watowanej, obcisłej)’, zob. SPXVI. Nie wie o tym ESBM 5, 32 i w kwestii *kiklik* «bezrukaūka» błędnie odsyła do pol. *kika* ‘bezręki człowiek’. Por. *-kl-* w takich sławizmach, jak *sveklyčĩa*  $\Leftarrow$  błr. *svjaklica*; *pikliavoti*  $\Leftarrow$  błr. *pykljavac̣ь*.

**kýkos** f.pl. gw. ‘huśtawka’ (*Pasirišo kýkas*). Izolowane, niejasne. — Vb. denom. *kýkoti*, *-ju*, *-jau* ‘huśtać, bujać, kołysać dziecko na nodze, na kolanach lub na ręku’, *kýkuoti* ts.

**kýkti**, *kykstù* (war. *kykiù*), *kykaũ* (war. *kykiaũ*) gw. 1. ‘niedomagać, zapadać na zdrowiu, chorować’, 2. ‘żyć nędznie, cherlać’, 3. ‘pracować z trudem, mało wydajnie’, *iškỹkti* ‘wydobyć się z nędzy’, *prakỹkti* ‘wzbogacić się’, *sukỹkti* ‘zacząć bujnie rosnać — o drzewie’. Niejasne, zob. LEW 252. Czy *kykstù* pochodzi z \**kinkstu*  $\Leftarrow$  \**kinku* (pwk. \**kik-*)? Czy *kykstù* pochodzi z \**kygstu* < \**kingstu*  $\Leftarrow$  \**kingu*? Por. *kygti* b.z.a. ‘żyć w nędzy’. Obecność war. *kẽgti*, *-stù*, *-aũ*, zwykle z prvb. *pa-*, *su-* ‘zapaść na zdrowiu, rozchorować się’ pozwala twierdzić, że w prs. \**kingu* zawarty jest pwk. \**kig-*, czyli alternant na SZ od \**keg-* (typ apofoniczny *TiT*  $\Leftarrow$  *TeT*), por. *pakẽgti*, *sukẽgti* ‘zaniedbać się, opuścić się, popaść w apatię’. Dalszy wywód niejasny. — SO *kaik-*: *káikinti* ‘pobudzać do gniewu, wywoływać złość u kogo, drażnić (m.in. psa); naśmiewać się, szydzić’, *nukáikinti* ‘zmęczyć, wycieńczyć, zgonić (konia)’, *kaĩkti* ‘kwilić z bólu (o psie)’. Por. łot. *kaikt* ‘opadać z sił; trapić się czym’. — Drw. *kaĩkaras* ‘ktoś wysoki i pochylony’, hist. ‘siepacz, drab, zbir’. Por. łot. *kaika* ‘obelżywe określenie człowieka, zwł. wysokiego, o długiej szyi’, też o chudej krowie a. koniu’, *kaĩkaris*<sup>2</sup> ‘ktoś obszarpany, zarośnięty; łobuz; lekkoduch, Springinsfeld; chudzielec’. Vb. denom. *kaĩkaruoti* ‘stać (o zgłodniałym), iść powoli, ledwie się ruszać’.

**kýla** przest., gw. ‘przepuklina, ruptura, hernia’ — zapoż. z pol. *kila*. War. *kylà*, *-õs* 4 p.a. — zapoż. z błr. *kilá*, *-ý*. — Drw. *kyločius* SD «kiłowaty, enterocelicus, ramicosus» [‘cierpiący na przepuklinę’], wsch.-lit. *kylõčius* — według SLA 101 i Zs 29 ma to być zapoż. z błr. [gw.] *kiláč* (brak w TSBM i ESBM). Zob. syn. *kũila*.

**kilbasà**, gen.sg. *kilbāsos* 2 p.a. gw. ‘kiełbasa’ — zapoż. z błr. *kilbasá*, *-ý* (SLA 101, Zs 29, LEW 253). War. m. *kilbāsas*. — War. *kelbasà* jest zapoż. z pol. *kiełbasa*. War. m. *kelbēsas*.

**kylỹs**, *-io* 4 p.a., rzadziej *kỹlis*, *-io* 2 p.a. gw. 1. ‘klin z drewna a. metalu; gwóźdź drewniany, kołek; zatyczka do usztywniania (różnych przedmiotów z drewna)’, 2. ‘kawałek ziemi w kształcie trójkąta’, 3. ‘uszykowanie ptaków w locie’. Zapoż. z nwn. gw. *kĩl* m. ‘klin, Keil’, por. łot. *kĩlis* ‘klin’ ze śrdn. *kĩl* (GL 66, LEW 253). Por. *klỹnas*. — Vb. denom. *kỹlyti*, *-iju*, *-ijau* ‘wbijać klin’, *užkỹlyti* ‘zaklinować (np. siekierę)’.

**kĩlpa** 1. ‘pętla, ucho, stryczek’, 2. ‘strzemię’ (SD<sup>1</sup> «strzemieszenie, stapeda», SD «strzemiesze, stapes, edis»), 3. ‘pętla do zapięcia guzika’, 4. ‘oko w sieci’, 5. ‘proca’, 6. ‘zakole rzeki’ (np. w odniesieniu do Niemna koło Birštonas). War. gw. ze zmianą *lp > mp*: *kĩmpa*. Odpowiednik łot. *cĩlpa* ‘pętla, węzeł’, przen. ‘droga okrężna, objazd’. Bez etymologii. Transponat ie. \**k̥lHp-*, \**kolHp-*. Odpada dawne zbliżenie z łac. *culpa* ‘wina’ (zob. LEW 253), dziś wywodzonym z pie. \**kuolp-eh₂-* (zob. de Vaan 2008, 151). — Drw. *iĩkilpis* a. *iĩkilpiai* ‘miejsce wokół sidel’ (*Kiškiai vaikšto prie iĩkilpių, ar nepaklius bent vienas in kilpas!*), *kĩlpinė* ‘zapętnienie w niciach’, *kĩlpos* f.pl. ‘sidła, np. na przepiórki, zające’, *baĩno kilpos* f.pl.

‘strzemiona u siodła’, *kilpinis* ‘łuk; kusza’ (<atlaydimas kilpinio> SD «spuszczanie łuku»), *kilpinis gelažinis* SD «kusza ręczna, manuballista, scorpio», *kilpinis dungaus* SD «tęcza, arcus caelestis». Por. łot. *cilpains* ‘mający cięciwę, pętlę, ucho, węzeł’, gw. *cilps* ‘warkocz’. Cps. *kilpsaitis* ‘rzemień od strzemienia, puślisko’ (por. *saītai*). Vb. denom. *kilpoti* ‘robić pętlę, wikłać’. — SO *kalp-*: *kálpa* ‘poprzecznik łączący płozy w saniach’ (war. *káupa*, zob. GJL I, § 461) : strp. *kalpus* EV ‘gruba belka poprzeczna, Rungestock’. Strona znaczeniowa pozostaje niejasna, zob. PKEŻ 2, 93n., ALEW 491.

**kiltas**, -à 1. ‘rosły, wysoki, dorodny (o koniu)’, 2. ‘grubawy, kurzelný (o lníe, samodziale, sukmanie)’, 3. przen. ‘wyniosły, podniosły’, 4. przen. ‘szlachetny, wielkoduszny’ — odziedziczone adi. vb. na \*-to-, pie. \*k̥l̥H-tó-, ze SZ od \*kelH- ‘wznosić się, wystawać, sterczeć’ (LIV<sup>2</sup> 349), zob. *kélti*, *kilti*. Paralele: *girtas* (\*g̥ʰr̥h₃tó-) ⇐ *gérti*; *tvirtas* (\*t̥ur̥Htó-) ⇐ *tvérti*. — Drw. *kiltas* I gw. ‘prom, most’ (paralela onomazjologiczna: *tiltas* ‘most’), *kiltas* II ‘gruby len, zgrzebne płótno’ — z substantywizacji adi. *kiltas*. Inne: *kiltýbē* ‘ekscelencja’, *kiltinis* ‘uszyty ze zgrzebnego płótna’, *kiltókas* ‘grubawy, dość gruby’.

**kilti**, prs. *kylù* (zam. *k̥l̥ù* < \*ki-n-lu; war. *kilstu*, *kylnù*), prt. *kilaũ* 1. ‘wstać (z łóżka, krzesła), powstać, podnieść się, unieść się (o mgie)’, 2. ‘wzbić się w powietrze’, 3. ‘rosnąć, mocnieć’, 4. ‘ruszyć dokądś, pójść’, 5. ‘zacząć działać’, 6. ‘pojawiać się, powstawać’, 7. przen. ‘pochodzić, być rodem skąd’ (*Jis kilēs iš Kaũno*). Cps. *atkilti* ‘przyjść, przyjechać skądś; przebudzić się, wstać z łóżka’, *iškilti* ‘podnieść się, wynurzyć się’, przen. ‘pojawić się, powstać; awansować, stać się sławnym’, *pakilti* ‘wejść na górę, wstać (od stołu, z łóżka); wzrosnąć, podwyższyć się; wszczać się; powstać przeciw komu, czemu’, *prakilti* ‘wstać ze snu; wzbogacić się’, *prikilti* ‘napęlić się, wypełniać się (o dzieży z rosnącym ciastem); zarosnąć zielskiem (o ogrodzie)’, *sukilti* ‘obudzić się i wstać, powstać, wzburzyć się, zbuntować się’. SZ *kil-C* jest refleksem pie. \*k̥l̥H-C do \*kelH- ‘wznosić się, wystawać, sterczeć’ (LIV<sup>2</sup> 349), zob. *kélti*. — Neopwk. *kilst-* (⇐ *kilsta*, albo interi. *kilst* — o nagłym uniesieniu czego): *kilsčioti* ‘unosić, podnosić’, *kilstelēti* ‘nieco unieść, nirco podnieść’, *kilstinēti* ‘podnosić powoli, po trochu’ (por. *ilgstintis* ⇐ *ilgsta*; *snūstinēti* ⇐ *snūsta*), *pakilstyti* ‘podnosić’. — Drw. *kildinti* ‘wywodzić, wskazywać na pochodzenie’, *kildyti* 1. ‘podnosić, zmuszać do powstania’, przen. ‘wywodzić genealogię’, 2. ‘ogrzewać skiśnięte mleko, aby się ściągnęło’ — odpowiada łot. *cildīt*, *cildīt* ‘podnosić; podniecać, doprowadzać do gniewu, wściekłości’ (*cildināt* ‘podnosić’, przen. ‘chwalić’)<sup>235</sup>; *kilnóti*, -ju, -jau ‘podnosić, przenosić, przeprowadzać; (drzwi) otwierać, zamykać’, refl. *kilnótis* ‘przeprowadzać się; przeprowadzać się’, *kilsnóti* ‘podnosić, nieco podnosić’ (neosuf., por. *bēgsnóti*, *kalsnóti*). Nomina z *kil-C*: *iškilmēs* f.pl. ‘uroczystość’ (⇒ *iškilmingas* ‘uroczysty’), *iškilnūs* ‘okazały, wystawny’, *iškiltis* stlit. ‘środek (ziemi)’, *ižkilus* SD «wysoki, wyniosły, altus, celsus, sublimis», *kilnūs* ‘szlachetny, wielkoduszny, wspaniałomyślny’ (war. *prakilnūs*), *kiltas* (zob.), *kiltis* (zob.), *kiltivē* ‘miejsce urodzenia’, *pakilus* SD «długosz, celsus, excelsus, procerus homo». — SZ *kil-V* < \*k̥l̥H-V: *kilóti*, -ju, -jau iter. ‘podnosić, otwierać (wrota); budzić ze snu; przewozić łódką’, *iškilóti* ‘podnosić, wynosić; rozładowywać’, SD *iškiloju* «wydźwigam» (por. *išsimóti* ⇐ *sémti*; *ištiviróti* ⇐ *tvérti*, GJL II, § 565), refl. *kilótis* ‘przenosić się z miejsca na miejsce’. Odpowiednik łot. *cilāt*, -āju ‘podnosić, często podnosić’, *izcilāt* ‘przebierać; ryć — o krecie’, refl. ‘podnosić się; zabierać się do czego’, iter. *cilināt* ‘podnosić, chwalić’; *cildīt* ‘pobudzić, zachęcić; chwalić’, iter. *cildināt*. Nomina: *ātkilas* (zob.), *atkilēlis* ‘przybysz’, *iñkilas* (zob.), *pakilimas* ‘zapał’ (*kalbēti su pakilimū* ‘mówić z zapalem’), też ‘wzbiecie się samolotu w powietrze’, *pakilumà* ‘wyżyna’, *sukilēlis* ‘powstaniec’, *sukilimas* ‘powstanie’. Cps. *púodakilēs šākēs* ‘widły do wyjmowania garnków z pieca’ (zob. *púodas*), *rasakilē* (zob. *rasà*). Por. łot. *cilas* f.pl. ‘wielkie bryły ziemi, powstające podczas orania ugoru’, *cilavas* f.pl.

<sup>235</sup> Szytywność apofoniczna (brak refleksu †kaldyti) przypomina *pildyti*, *girdyti*.

‘nosze’. — WSZ *kyl-*: *pakylėti* (zob.), nomen: *iškyla* ‘wycieczka’, ⇒ vb. denom. *iškyláuti* ‘być na wycieczce, chodzić na wycieczki’, ⇒ *iškyláutojas* ‘wycieczkowicz, turysta’.

**kiltis**, *-iēs* f. 4 p.a., *kiltis*, *-ies* f. 1 p.a. 1. hist. ‘plemię’, 2. ‘ród’ (*Iš geros kilties jis yra*, t.y. *giminės*), 3. ‘pochodzenie’ (*Mudvi vienos kilties*, t.y. *abi dainininki*). Odpowiednik łot. *cīlts* f. ‘ród, plemię’. Konkretyzowane abstractum na *-ti-* od *kilti* ‘powstać, podnieść się’ (zob. s.v.). Znacz. etym. ‘powstanie, ukazanie się, zjawienie się’. Paralele: *viltis* ⇐ *vilti*; *mirtis* ⇐ *miṛti*. Niesłuszny wydaje się powrót do zbliżenia z psł. \*čeljadi ‘wspólnota rodowa; służba domowa’ u Derksena 2008, 80. O tym wyrazie zob. teraz ESJS 101. Pod względem semazjologicznym por. gr. κέλωρ m. ‘potomek, syn’ < \*kelH-ōr (Beekes 2010, 671).

**kìmeliai**, *-ių* m.pl. gw. bot. ‘kmin, kminek, Carum carvi’, war. *kiùmeliai* — zapoż. z nwn. *Kümmel* m. (GL 66n., LEW 277). Osobno zob. *kmỹnai*.

**kiĩšti**, *kemšù*, *kimšaũ* ‘pchając umieścić co w czym, wpychać, wsuwać; napychać czym, nadziewać, nadziewać farszem, nabijać fajkę’. Łot. gw. *ķimst*, *ķemsu* (war. *ķimšu*), *ķimsu* ‘pchać, napychać; jeść, weinać’ jest lituanizmem (ME II, 382). *užkiĩšti buĩnų* ‘zamknąć [dosł. ‘zatkać’] usta’, refl. *kemšas* DP ‘wdziera się, ciśnie się’. Oboczne prs. *kimšu*, już w SD: *apsikimšu* «obtykam się», *perkimšu* «rozpieram», *prikimšu* «matłaczam» (syn. *prigrūdu*, *priminu*), «natykam co» (syn. *pridemi*, *prikaišau*). — Drw. *kimša* a. *kimšà* 1. ‘otwór w dachu stodoły, służący do «wpychania» słomy, siana’ (*Kimša yra langas, kur šiaudus kemša. Kimšk šieną par kimšą*), 2. ‘wypełniony faszyną, chrustem, gałęzmi przejazd przez błoto; grobla’, 3. ‘wielki wór, wór do przechowywania chmielu’, *kimšinys* ‘nadzienie; tłok, ścisk’, *kiĩštis* LEX ‘korek, zatyczka’. Cps. *avikimša* bot. ‘pierzosiak omączony, Primula farinosa’ (por. *avīs*; war. *avikamša*), *sausākimšas* ‘przepełniony — o pociągu’ (dosł. ‘napchany do suchego’, por. *saĩsas*). — W SZ obok *kiĩš-* jest również *kumš-*: *kumšėti*, *kumšiu*, *kumšėjau* ‘trącić łokciem; uderzyć pięścią’, *kumštyti* frq. ‘trącać, szturchać, popychać’ z \**kumš-sty-* (zob.), nomen: *kuĩšas* ‘to, co służy do zapchania otworu, np. po wybitej szybie’. Por. podwójne refleksy st. zanikowego: *dūrti* ob. *dĩrti*, *gurklĩs* ob. *gĩrtas*, *rūmtas* ob. *rĩmtas*. — Etymologicznie biorąc, *kiĩš-* i *kemš-* są neopierwiastkami, związanymi z tematami infigowanymi odpowiednio do *kiš-* i *keš-* ‘wsuwać, wtykać’, zob. *kiĩsti*, *kemšù*. — Z imiesłowem biernym *kiĩštas*, *prikiĩštas* ‘napchany, nabity, nadziany czym’, SD «natkany» tradycyjnie zestawia się psł. przymiotnik \*čęstũ, por. scs. *čęstũ* ‘πυκνός, gęsty’, ros. *částyj* ‘gęsty, częsty; szybki, pospieszny’, czes. *častý* ‘częsty, gęsty’, pol. *częsty* ‘powtarzający się w czasie, wielokrotny’, zob. BSW 126, LEW 254, Boryś 2005, 98, ALEW 492n. Z uwagi na wtórny charakter lit. leksemu *kiĩš-* pokrewieństwo ze słowiańskim jest raczej mało prawdopodobne. — SO *kamš-*: *kamšyti* (zob., tam też nomina z *kamš-*).

**kĩmti**, *kimstu*, *pakimaũ* ‘(o)chrypieć, (o)chrypnąć, stracić głos’, SD *apkimti* «omiemieć, nagle głos utracić», *apkimstu* SD «ochrapieć», *ažukimstu* SD<sup>1</sup> «ochrapieję; oniemiam» (syn. *ažutylu*), *ažukimys* SD<sup>1</sup> «ochrapiały; oniemiały» (syn. *be žado*), SD «chrapliwy». Brak alternantów †*kem-*, †*kam-*. Trudne. Jeśli akut jest wtórny, to może *kim-* jest refleksem SZ od \**kem-*, słabo poświadczonego pwk. pie. \**kem-* ‘cisnąć, dusić, dławić’ (zob. LIV<sup>2</sup> 350, bez lit. czasownika). Znacz. etym. ‘stracić głos na skutek ściśnięcia za gardło’ (?). Inaczej LEW 254: do łot. *ciĩbulis*, *ciĩburs* ‘sucha, twarda gruda’. Z kolei ALEW 493 dopuszcza związek z wed. *cam-* ‘chleptać, schlürfen’ i orm. *k’imk’a* ‘podniebienie’ (do pie. \**k<sup>u</sup>em-* ‘łykać, połykać, schlucken’, LIV<sup>2</sup> 389n.). — Drw. *ažukimimas* SD<sup>1</sup> «chrapka, rauis, raucedo», *kimūs* ‘chrypliwy, ochryply; głuchy’.

**kindziukas** gw. ‘wędzony żołądek wieprzowy a. barani nadziany tłuszczem i krajany mięsem’ — zapoż. z błr. *kindziúk*, *-á* (por. ESBM 5, 34). War. *kindziukas*. War. *skindziukas*, *skindziukas* ma w nagłosie *s-* uogólnione na wzór syn. *skilándis* (zob. s.v.). — Drw.



wsteczne: *kiñdzius*, *kiñdzius* oraz *skiñdzius* (*skiñdzis*), *skiñdzius*. Neoosn. *kind-*: *kindikas*, *kindōkas*. — War. *kundziūkas* oddaje zapoż. z błr. gw. *kundzjūk*, -á (por. ESBM 5, 159).

**kinis**, -iēs 4 p.a. f. 1. 'rzęsa na wodzie, Lemma', 2. 'kępa, mała wyniosłość w terenie bagnistym', 3. 'mała wyspa na rzece lub jeziorze, porosła drzewami, krzewami, tatarakiem lub sitowiem', 4. 'oko wodne na bagnie', 5. 'wyplukane korzenie drzew rosnących nad wodą', 6. 'namuł naniesiony przez powódź', 7. 'miedza'. War. *kinē*, *kīnē*. Odpowiednik łot. *cin(i)s*, *cine*, *ciņa* 'kępa, kępa na bagnie', drw. *cinata* ts. Niejasne, zob. LEW 468. Zapoż. lit. w pol. gw. *kinia* 'grząskie, zapadające się bagno nad jeziorem lub rzeką, trzęsawisko' (Zdancewicz 341). — N.rz. *Kinē*, *Kīnē*, *Kīnupis*, n.jez. *Pākinis*. N.m. *Kinēliai*, *Gudauskīnē*.

**kinis**, -io 1. 'legowisko, barłóg, leże (świni, dzika, niedźwiedzia)', 2. 'gniazdo ptaka', 3. 'ściółka dla zwierząt' (*Parnešk kīnio kiaulēms*). Trudne. Było zestawiane ze sti. *khānati* 'kopie, ryje' albo z łac. *caenum* 'brud, błoto' (zob. LEW 254 n., ALEW 493); wyraz łac. nie ma pewnej etymologii, zob. de Vaan 2008, 81. Można próbować via *s*-mobile nawiązywać do czas. *skinti* 'zrywać (gałązki, liście, korę)'. Znacz. etym. 'posłanie z gałęzi, liści'. — Drw. *kinivarpa* (zob.). N.m. *Lapūkīnē*. Tu pewnie też *Šaltakīnē* (dosł. 'zimne legowisko', por. *šāltas*).

**kinivarpa** 1. 'czerw drzewny, kornik, Ipidae' (*Mēdī grāužia kinivarpa. Kinivarpu suēstos sienos*), 2. 'proszek ze stoczonego przez korniki drzewa'. Złożenie członów *kinis* 'legowisko' i *-varpa* n. agt. 'ten, co drąży' (por. *išvarpyti* 'powydrążyć, powygrzyzać — o robactwie'). War. *kinivarpas*, *kinavarpa*. Człon *-varpa* ukazuje się też w syn. *kiřmvarpa*. Zob. *varpyti*.

**kinka** 1. 'podkolanek, tylna powierzchnia zgiętego kolana', 2. 'goleń, podudzie' (syn. *kiškā*), 3. 'łydka', 4. 'udo', 5. 'żyła pod kolanem'. War. *š-mobile*: *škinka* (por. *škārka* ob. *kārka*). Odpowiednik łot. *ciņca* 'łydka ludzka a. zwierzęca', drw. *cinksla*, *cinkslis* 'łydka'. Bez dobrej etymologii, por. LEW 239 (s.v. *kenklē*). — Drw. *kinklē* I 'podkolanek, tylna część kolana; łydka' (war. *kenklē*), *kinklē* II 'postronek, którym pęta się na krzyż przednią i tylną nogę konia'.

**kinkýti**, *kinkaũ* (war. *kinkiu*), *kinkiaũ* 'zaprząć, zaprzęgać konie', *ikinkýti* ts. (*Stovėjo arklys, ikinkýtas į vežimą*), *pakinkýti* ts. (*Dar arklio pakinkyti nemoka, o jau dairo, kur mergos šoka*), *iškinkýti* 'wyprzać z uprzęży', *nukinkýti* 'rozprzać, wyprzać'. Iterativum na *-yti* z pwk. na st. zanikowym od niepoświadczanego czas. prymarnego. Dawne praesens miało formację na *-ja-*, por. *pakinkiu* SD «zaprzęgam konie», *prakinkiu* arkli SD «przepręgam konia», *sukinkiu* SD «sprzęgam». — Brak refleksu SE †*kenk-*. — Trzeba zwrócić uwagę na przeoczony dotąd refleks SO *kank-*. Ukazuje się on w dwóch dewerbalnych nominach, por. 1. *pākankas* gw. 'rzemień lub powróż, którym się przywiązuje orczyk do brony lub jarzmo do sochy', por. *Suriša pakankais žagrę su jungu* (Šlapelis 1940, 298 podał war. wsch.-lit. *pākunkas*), 2. *pakañktē* a. *pakanktis* (f.) gw. 'jeden z postronków łączących chomąto z orczykiem', por. *Itempk pakanktes gerai, kad neišsikinkytų*. Do tego war. *pakamtis* (dysymilacja *ŋt > mt*). — Tradycyjna etymologia (LEW 255) wiązała *kinkýti* ze sti. *kāñcate*, *kācate* 'wiąże' i z łac. *cingō*, *cīnxī*, *cīnctus* 'umieszczać coś dokoła, opasywać, oplatać naokoło czegoś; otaczać, opasywać, obstawiać coś czymś; przepasać kogoś pasem', umbr. *śihitu* 'opasany, cinctus', < płac. \**keng-* (por. Meiser 1998, 83). To pociągało za sobą hipotezę prabałtyckiego pwk. \**keng-* / \**king-* ← \**keg-*. Rekonstrukcję pie. \**kenk-* / \**kñk-* 'opasać' (zob. IEW 565, ALEW 493; brak w LIV<sup>2</sup>) zakwestionował de Vaan 2008, 114, stwierdzając, że forma \**kenk-* (\**kek-*) jest sprzeczna z modelem pierwiastka *ie*. Na to można odpowiedzieć, że lit. forma pierwiastkowa z bezdźwięcznym *k* (*kink-*) ustaliła się w takich derywatach, które były utworzone od \**king-* sufiksami spółgłoskowymi typu *-čioti*, *-sėti*, -

*telėti*, *-dinti*, por. *kinkčioti* ‘kiwać głową; isć chwiejąc się’, *kinksėti*, *kinksiu* ‘potrzasać głową w dół i w górę, isć pochylonym do przodu’, *kinktelėti* ‘skinać głową’, *pakinkdinti* przest. ‘zaprząć’ (Chyliński). Por. *kenčiù* zam. \**kendžiù* s.v. *kęsti*. — Z drugiej strony nie można tu wykluczyć intralitewskiej innowacji, mianowicie wytworzenia czas. *kinkýti* na bazie inter. *kinkt*, *kiñkt* — o pochyleniu głowy, o kiwnięciu głową, łbem (*Kiñkt pakiñkt arklys gyliuodamas linguoja galvą*). — Nomina: *pakiñktai* m.pl. ‘sprzężaj, zaprzęg’, cps. *kinknosà* (zob. *nósis*), *trikiñkis* ‘zaprzęg złożony z trzech koni’ (por. *tri°*), *viėnkinkis vežimas* ‘wóz jednokonny’ (por. *vienas*). Neoosn. *kinky-*: *pakinkydinti* ‘zaprząć’, *kiñkymai* m.pl. ‘uprząż’ (por. *maišymas*  $\Leftarrow$  *maišyti*; *pūdymas*  $\Leftarrow$  *pūdyti*).

**kinti**, *kinsta* (war. *kinta*, *kinti*), *kinto* gw. ‘odczuwać pokusę, korcić’, np. *Kad kinti išgert, kad niekaip iškęst negaliu*. Pdg. opiera się na neopwk. *kint-*, który został wyodrębniony z formacji prs. infig. *kiñta* do *kit-* / *ket-*, por. *kisti* II ‘zamierzać’, *ketėti* ts. Paralele: *kiñšti*, *kliñpti*, *niñkti*.

**kinúotis**, *kinúojusi*, *kināvausi* gw. ‘zмагаć się z czym, męczyć się ciężką pracą, harować’ (*Žmonės dabar kinúojasi su rugiais. Koks ten jų gyvenimas: taip kinúojas, vargsta, ir gana*). Budowa wskazuje na vb. denominativum od sb. \**kina* ‘zmaganie się, walka’. To nomen może pochodzić od osnowy prezentalnej \**kinu* ‘wprawiam w ruch, wysilam się’ < pie. \**ki-n-h<sub>2</sub>-e/o-* (por. lit. *sinù*, *trinù*), która należała kiedyś do pierwiastka pie. \**kejh<sub>2</sub>-*, por. gr. *κίνομαι* ‘poruszać się’ (\**kih<sub>2</sub>-nu-*), *κίvéω* ‘wprawiać w ruch’, łac. *cieō*, *-ēre* ‘poruszać, wprawiać w ruch’. Odnośny pierwiastek zachował się na gruncie bałtyckim w czasowniku łot. *cītiēs<sup>2</sup>* ‘zмагаć się, mocować się, usiłować, walczyć’, < pie. \**kih<sub>2</sub>-C*. Utworzony od tego postwerbalny rzeczownik *cīņa* ‘walka, staranie, wysiłek’ dał początek vb. denom. *cīnītiēs* ‘walczyć, mocować się, siłować się’. Nie ma ono bezpośredniego związku z lit. *kinúotis*.

**kipšas** pot. ‘zły duch, diabeł’ (*Eik po kipšaīs!* ‘Idź do diabła!’) — z metatezy w formie \**pik-šas* (por. *pikšis* ts., por. *Trauk jį pikšis!* ‘Niech go diabli!’). Przystawka skrajnych spółgłosek leksemu przypomina wypadek *kėpti* < \**pekti*. Drw. od *pik-* jak w *piktas* ‘zły’ (zob. s.v.). Formant jak w *mīgšas*  $\Leftarrow$  *migti*; *paikšas*  $\Leftarrow$  *paikas*.

**kir-**: etymologicznie ciemna osnowa werbalna, por. *įkirti* ‘zbrzydnać, dokuczyć’ s.v. *įkyrus*.

**kirbas** SD «błam futra, contextus pellium pretiosarum», *kirbys* ‘zwierzę futerkowe’, *kirbaīs apsiuvinėti* ‘obszywać futerkiem’. Niejasne. LEW 256 zestawiał z *kerba* b.z.a. ‘kiść owoców’ (zob. *kėrbėti*).

**kirbėti**, *kirba*, *kirbėjo* pot. 1. ‘drzeć — o palcach rąk’, 2. ‘wymachiwać rączkami i nóżkami — o niemowlęciu’, 3. ‘machać ogonem’, 4. ‘poruszać się w różnych kierunkach, mrowić się, roić się — o robactwie’, 5. ‘migotać — o gwiazdach’, *sukirbėti* ‘poruszyć się — o wężu’. Bez etymologii. Por. ewentualnie SE *kerb-* w *kėrbėti* ‘rósć obficie’. — Caus. *kirbinti* ‘poruszać, dotykać, łaskotać, podniecać, drażnić; przenikać (o dreszczu)’. — Nomina: *kirba* ‘mrowie, mnóstwo’ (*Aplinkui budi kirbos žalčių ir rupūžių*), *kirbėlius* ‘wiercipięta, kto nie może spokojnie usiedzieć na miejscu’.

**kirbos**, *-ų* f.pl. ‘załęże, grunt błotnisty, mokradła’. Łot. *ķirbi* m.pl. ‘bagno’ jest litewskim zapożyczeniem (ME II, 383). IEW 573 analizował *kir-ba* i łączył z pie. pwk. \*(s)ker- ‘ucinać’ jak w *kēras* ‘pień, karcz, krzak’, SO psł. \**korę*, \**korene* ‘korzeń’. Pod względem formalnym lepszym objaśnieniem jest ujęcie *kirbos* jako sb. postvb. od *kirbėti*, zob. LEW 256.

**kird-**: *pakirsti*, *-kirstu*, *-kirdau* ‘budzić się, ocykać się’, war. *pakiřsti*. SD<sup>1</sup> *pakirdu* «ocucham się, ocucę, euigili, expergiscor» (syn. *pabundu*). Caus. *kirdyti* ‘budzić’, *pakirdyti*

‘obudzić’, *pakirdžiu* SD «przebudzam kogo» (syn. *prikeliu*). War. *kirdinti* ‘budzić’. Nomen: *sánkirdis* 1. ‘ogólne budzenie się, wstawanie wszystkich o tej samej porze’ (por. *sángūlis*), 2. ‘niepokoje, ruchawka’. Nie dość jasne. Dotąd *kird-* było łączone z jednej strony ze stpr. *kirdīt* ‘słyszeć’ (por. PKEŽ 2, 191n.), z drugiej strony ze stlit. refleksami SE *kerd-* (LEW 221, s.v. *kařdas*). Transponat ie. *\*k<sup>(u)</sup>erd-* / *\*k<sup>(u)</sup>rd-* ‘słyszeć’ (LIV<sup>2</sup> 352n., ze znakiem zapytania i uwagą ‘Tylko bałt.’). — SE *kerd-*: *kersti*, *kerdžiu*, *kerdžiau* stlit. ‘roznosić, rozgłaszać, szerzyć wiadomości’<sup>236</sup>, *apkerdžiu* MŽ 471<sub>5</sub> ‘głoszę, rozgłaszam’ (LKŽ odtwarza intonację: *kérsti*). ALEW 480 dopuszcza wywód z kolokacji złożonej z pie. *\*kerH-* ‘sławić, rühmen’ i *\*d<sup>h</sup>eh<sub>1</sub>-* ‘stawiać, stellen’, a paralelnej do *\*g<sup>u</sup>er(H)-* *\*d<sup>h</sup>eh<sub>1</sub>-* ⇒ *girdėti*. — SO *kard-*: *kardintis* (zob.), nomina: *kařdas* ‘odgłos, echo’, *prākardas* 1. ‘wiadomość’ (*Duok tik prākardą* ‘Daj tylko wiadomość’), 2. ‘odgłos, echo’. Do tego war. *s-mobile*: *skařdas* (zob.).

**kirinti**, *kirinu*, *kirinau* gw. ‘drażnić, pobudzać do reakcji, do gniewu’, *prakirà* c. ‘ten, co drwi, szydzi z kogo’. SZ *kir-* stoi w wymianie ze SO *kar-*, por. łot. *karināt* ‘szarpać, targać, pociągać’, *karinātiēs* ‘przekomarzać się’. Prawdopodobnie należy do *kārti* ‘zwisnąć, zwiesić się; wieszać’ (pwk. *\*kerH-* / *\*korH-*), mianowicie przy założeniu, że znacz. ‘drażnić kogo’ wywodzi się z ‘czepiać się kogo’. Inaczej BSW 118 (s.v. *\*karja-*). Por. paralełę znaczeniową w postaci *kibinti* ‘drażnić, nagabywać’ ob. *pakibti* ‘zawisnąć’, *prikibti* ‘przyczepić się’, SO *kabinētis* ‘chwytać się czego’ i ‘szukać zaczepki’. Rekonstrukcja: *kir-V* < *\*k<sub>r</sub>H-V*, *kar-V* < *\*korH-V*.

**kirka** I gw. ‘ptak mewa, Sterna’ — od dźwiękonaśladowczego czas. *kiřkti* (zob.). Tu może też *kirlė* ‘mewa’. — N.rz. *Kirka*, *Kiřkė*, *Kirkūtis*, *Kiřkupis*.

**kirka** II 1. ‘kilof, łom’, 2. ‘żerdź do zrywania jabłek’, 3. ‘marna kobyła’ — zapoż. z błr. *kirka*, -i ‘łom’ (⇐ ros. *kirká*, -i).

**kirkė** gw. ‘kościół protestancki’ — zapoż. z nwn. *Kirche* (LEW 257, Čepienė 116). — Drw. *kiřkapis* ‘cmentarz przykościelny’ < *\*kirk-kapis*, złożenie hybrydalne (por. *kāpas*, *kapaĩ*). GL 66 widział tu raczej transpozycję z nwn. *Kirchhof*.

**kirkšnis**, -ies 3, 4 p.a., *kirkšnis* 1 p.a. f. ‘pachwina, zagłębienie między dolną częścią brzucha a górną częścią uda’. SD<sup>1</sup> «kiršć, coxa, coxendix» [‘biodro, lędźwie’, SPXVI]<sup>237</sup>. War. *kiřkšnas*, *kirkšnė*, *kiřkšnė*, *kirkšnė*, *kirkšnys*, *kirkštis* ‘pachwina’. Odpowiedniki łot. *ciřksnis*<sup>2</sup> ‘pachwina’, pl. *cirkšni*, war. *cirslis*, pl. *ciršļi*; *cirkste* ‘wygięcie, zagłębienie podbrzusza’. Jeśli *k* jest spółgłoską wstawioną do *\*kir-sni-*, to formacja ta może stać w związku z psł. *\*ker-slo-* ‘lędźwie, część pleców między żebrami a miednicą’, por. scs. *črēsla* n.pl. ‘ὀσφύες, biodra, lędźwie’, strus. *čeresla* ts., ros. *čerėsla* pl. ‘krzyże, pas’, ukr. *čereslá* ts., stczes. *třiesla* ts. (czes. *třislo* ‘pachwina, słabizna’), stpol. *trzosla* ‘lędźwie, uda, okolice narządów płciowych’. Por. REW III, 323, ALEW 493 (brak w LEW). Boryś 2005, 651 (s.v. *trzustka*) nie wymienił odpowiednika litewskiego. Dalsza analiza niepewna. Jeśli *\*ker-* / *\*kir-* wiąże się z pwk. pie. *\*(s)ker-* ‘ciąć’ (por. gr. *καίρω* ‘obciąć, ostrzyć’), to ‘lędźwie’ można by etymologizować jako ‘wciętą część ciała’, por. fr. *taille* ‘postawa, talia’: późno-łac. *taliāre* ‘ciąć, ucinać’. — Drw. *kirkšninė utėlė* b.z.a. ‘wesz łonowa, menda, Phthirus pubis’.

**kiřkti**, *kirkiu*, *kirkiaũ* 1. ‘wydawać cienki, wysoki głos — o gęsiach, kurach’, 2. ‘płakać cieniutkim głosem — o dziecku’, 3. ‘krzyczeć, wołać’, 4. ‘skrzypieć’, 5. ‘burczeć w brzuchu’, 6. ‘cherlać’ (Šlapelis). Czas. utworzony od interi. *kirkkt* (*girkkt*), *kyrkt* — o głosie gęsi, czapli,

<sup>236</sup> Por. *norigu tu apkerst ir skelbt* [oryg. <apkiarst ir skialpt>], *kurios Lukošius S ir paminėt nenorėjo* DP 478<sub>3-4</sub> ‘Czyli ty chcesz roznosić i sławić tą, której Łukasz ś. i pomieścić nie chciał’. — *bet juos kerdžia ir kitiem apreiškia* DP 478<sub>6</sub> ‘ale je [cudze grzechy] owszem roznoszą i inszym objawiają’.

<sup>237</sup> Bańkowski, ESJP I, 680 zwraca uwagę na to, że Szyrwid, pisząc *kiršć*, błędnie poprawił omyłkę drukarza z leksykonu Mączyńskiego, mianowicie pisownię *kršć* (to zamiast *košć*).

*kirku kirku* — o głosie kury, o odgłosie kroków, *kiřku kiřku* — o odgłosie skrzypienia. Por. bliskoznaczne *kařkti*. — Z innymi suf.: *kirkauti* o głosie gęsi (*Žąsys išsiskaidžiusios kirkauņa*), *kirksėti* 1. o głosie gęsi: *Žąsys kirkasi, pamačiusios vanagą arba kad nori lėkti*, 2. ‘mówić, paplać’, 3. ‘śpiewać fałszując’, 4. ‘skrzypieć — o drzwiach’, *kirksėti* ‘stać — o kurze z nastroszonymi piórami; sterczeć, stać skulonym’, *kirkúoti* ‘skrzypieć, trzeszczeć’. — Nomina: *kirka* (zob.), *kiřkilas* 1. ‘płaksa’, 2. ‘ogier’ (por. nazw. *Kiřkilas*, *Kiřkilas*, *Kiřkilà*, LPŽ), *kirklys* ‘wciąż płaczące niemowlę lub dziecko’ (por. nazw. *Kiřkllys*, LPŽ), *kirkutis* ‘pierwsze jajko zniesione przez młodą kurę’ (*Kiřkučio niekas nenori pirkti, nes labai mažas*). Tu może też *kirkužė* ‘szyszka sosnowa a. świerkowa’ (war. *kirkuža*, *kirkužys*).

**kirmėlė** 3 p.a. ‘robak, glista; żmija’. SD: *kirmėlės* f.pl. «robactwo; robacy w żywocie», *kirmėlės medžio* «robacy w drzewie», *kirmėlės mani esti* «robacy mię toczą», ⇒ *kirmėlėlė* «robaczek, vermiculus»; *arimo kirmėlės* «pandry, pandrowie, vermes terriginæ crassi & pingues», *kirmėlė pūkinė* SD «gąsienica, conuoluulus, voluox...» (syn. *žolinė*), *kirmėlė kapūstų* SD<sup>1</sup> «gąsienica, eruca». Pochodnik na -ėl- od *kirmis*, -iēs ‘robak’, pierwotnie może w znaczeniu zdrobniałym. N.B. Łot. gw. *ķiřmelis* ‘mól drzewny, kornik; robak, larwa’ jest zapożyczeniem litewskim (ME II, 384). — Drw. *kirmėlaitė* ‘robaczek’, *kirmėlynė* ‘miejsce pełne robaków, nieczystości; żmijowisko; mnóstwo, duża ilość’. SD *kirmėlių mėnuo* «czerwiec, iunius». Jest to kalka z pol. *czerw-iec* ⇐ *czerw*, -ia (czego nie dostrzega Skardžius, RR 4, 30, 35; brak w LEW). Według Sławskiego, SEJP I, 119 stpol., pol. przest. *czerwiec* miało trzy znaczenia: 1. ‘drobny owad, zbierany i przerabiany na barwnik czerwony, *Porphyrophora polonica*’, 2. ‘roślina, na której korzeniach żyje ten owad, *Scleranthus*’, 3. ‘miesiąc nazwany tak jako okres zbioru czerwia, tj. *czerwca*’. Drw. wsteczny: *kirmė* ‘robak’ (por. *skruzdė* ⇐ *skruzdėlė*; *kumė* ⇐ *kumėlė*). Vb. denom. *kirmėlėti* ‘robaczywieć (o drzewie, grzybie)’. — N.rz. *Kirmėlynė*, *Kirmėliškė*, -iškis, *Kirmėliupis*.

**kirmis**, -iēs f. 4 p.a., *kiřmis*, -io m. 2 p.a. f. 1. ‘czerw, robak’, 2. ‘tasiemiec’, 3. ‘żmija’, 4. coll. ‘jajeczka pszczoł’ (*Iř kirmio bičiukai randas*). Odpowiedniki bałt.: łot. *cirmis* ‘czerw, robak’ (ob. *cērme*, *cērms*<sup>2</sup> ‘dżdżownica, glista ludzka’)<sup>238</sup>, stpr. *girmis* EV ‘czerw, Made’ (por. n.jez. *Kirmys*, *Kermesse*, AON 63). W słowiańskim do *kirmis* nawiązuje drw. scs. *črīmīnū* ‘czerwony’, strus. *črīmīnū* ‘purpurowoczerwony, rudowłosy’, ros. *čermnyj* ts. (war. *čeremnyj*), stserb. *črman* (REW III, 325), pol. przest. i gw. *czyr(z)mny*, *czermny* ‘czerwony’, drw. stpol. *czyrzmień*, -mni f. ‘czerwień’, pol. *czermień* bot. ‘*Calla palustris*, *Arum maculatum*’ (Bańkowski, ESJP I, 225). Wyraz odziedziczony z pie. \*k<sup>h</sup>īmi-, por. sti. *kīmi*- m. ‘robak’, śrpers. *kirm* ‘robak, wąż’, stir. *cruim*, walij. *pryf* ‘robak’. Zob. IEW 649, LEW 257, ALEW 493n. De Vaan 2008, 665 zakłada rozwój pie. \*k<sup>h</sup>īmi- w \*ūīmi- (zanik *k*), aby dołączyć tu refleksy łac. *vermis* m. ‘robak’ i stwn. *wurm* m. ts., goc. *waurms* m. ‘wąż’. — Bsw 134 wymienił pbsł. \*kir-mi- wraz z war. sufiksalnym \*kir-ūi-, który ukazuje się w słowiańskim. Por. psł. \*čīrvī ‘robak, czerw’, scs. *čīrvī* ‘σκώληξ, robak’, ros. *červ*, -vjá ‘robak, larwa owadów’, stczes. *črv*, czes. *červ* ts., pol. *czerw*, -wia ‘larwa muchówek i błonkówek; larwa pszczoły; pasożyt toczący drzewa, owoce’ (por. Boryś 2005, 96, Derksen 2008, 93). — Drw. *kirmėlė* (zob.), *kiřminas* ‘czerw, robak’ — ma odpowiednik w psł. \*kīrmīnū: scs. *črūmīnū* ‘ἐρυθρός, czerwony’, strus. *čeremnū* ‘czerwiowy, o barwie czerwia’; *kiřmius* a. *kirmiūs* ‘larwa pszczoły’, *kirmulys* ‘robak; żmija’, *kirmutis* ‘robaczywy owoc’. Cps. *kiřmgrauža* ‘mól drzewny; miejsce stoczone przez niego’, war. zdysymilowany: *kiřmgrauža*; *kiřmgraužos* f.pl. ‘proszek natoczony przez mola drzewnego’ (por. *gráužti*); *kiřmvarpa* ‘kornik’ (por. *varpyti*). Vb. denom. *kiřmėti* ‘robaczywieć’, *kirmýti* (zob.). — N.rz. *Kirmijà*. Zob. też nazwy rzeczne wymienione s.v. *kirmėlė*.

<sup>238</sup> Lituanizmem jest łot. *ķiřmis* ‘robak, zwł. mól drzewny, kornik, chrząszcz drążący chodniki pod korą lub w głębi drzewa; proszek przezeń natoczony’, por. ME II, 384 n.

**kirmýti**, *kirmijù*, *kirmijaũ* 1. ‘robaczywieć (o jabłkach, grzybach), być zżeranym przez robaki’, 2. ‘gnić (o sianie, kartoflach, chacie)’, 3. przen. ‘długo spać, wylegiwać się w łóżku; lenić się, nie pracować’ — vb. denom. od *kirmis* (zob.). — Neoosn. *kirmij-*: *sukirmijēlis* 1. ‘robaczywy owoc’, 2. ‘ktoś niedomagający’.

**kìrna** gw. 1. ‘ostry pień pozostały po wyrąbaniu łoży, wierzby’, 2. ‘łom drzew, pni w bagnie’, 3. ‘zwał korzeni naniesionych na brzeg rzeki; powalone drzewa na brzegu jeziora’, 4. ‘łąka z pniami, kępami’, 5. ‘podmokłe miejsce pokryte krzakami’, 6. ‘kupa, gromada, rój (o robakach), kłębowisko (o żmijach)’. Pl. *kirnos* ‘miejsce podmokłe ze sterczącymi z bagna pniami’. Nawiązanie stpr. *kirno* Ev ‘krzak, krzew, Struch [Strauch]’, nazwa lasu *Kirno*, *Kirne*, n.m. *Kyrnen* (AON 63). Formacja na SZ *kir-* ← *ker-*, por. *kēras* ‘karcz, krzak’. — Oboczny refleks SZ *kur-* widać w res. *kūrījī* ‘korzeń’. — N.m. *Pakìrnē*, *Pakìrniai*. Czy tu też *Kìrnēs* 2x, *Kìrñaičiai*?

**kīrpti**, *kerpù*, *kirpaũ* ‘strzyc, ciąć nożycami, ścinać (włosy, wełnę, sierść)’ : łot. *cīrpt*, *cērpū*, *cīrpū* ‘strzyc’. Typ odmiany jak *kiřsti*, *kertù*. Odpowiednik psł. \*čīrpō, \*črēpti (pbsł. \*kirp- / \*kerp-), por. scs. *počrūpō*, *-črēti* ‘zaczerpnąć, nabrać’, stczes. *črpu*, *črieti* ‘nabierać, czerpać’, stpol. *naczarli wody* ‘naczerpali wody’ (inf. \*naczrzeć). Typ odmiany jak *tepō*, *teti* ‘uderzać’ (zob. Vaillant, GC III, 155n.). Iter. \*čīrpāti, \*čīrpjō ‘czerpać’ (pbsł. \*kirp-ā-, \*kirp-je/o-), por. scs. *črīpāti*, *-ljo*, ros. *čérpatʹ* (ros. gw. *čérpatʹ* ‘rwać, szarpać’), pol. *czerpać*, *-pię* ‘wydobywać’. Do pie. \*(s)kerp- / \*(s)krp- ‘uciać, zerwać, oderwać’ (LIV<sup>2</sup> 559), por. SZ łac. *carpō*, *-ere* ‘skubać, zrywać’, gr. *κάρπος* ‘owoc’. Dyferencjacja znaczeniowa: ‘ciąć, ścinać’ (lit.) ⇒ ‘skubać, zrywać’ (łac., ros. gw.) ⇒ ‘czerpać, wydobywać’ (słow.), por. Jēgers 1966, 25. Zob. BSW 129, LEW 257n. ESJS 668, Boryś 2005, 95. — Drw. *nusikiřpdinti* ‘kazać sobie ostrzyc (włosy na głowie)’; nomen *kérpē* ‘wierzchni okrawek brukwi, marchwi, rzodkwi, ogryzek jabłka’ (akut niejasny). Tu może łot. *ķerpis* ‘einer, der gern zugreift, ein Dieb’ (Berneker, SEW I, 171; zdaniem ME II, 368 raczej do *ķērt* ‘greifen, haschen, fangen; erreichen, ereilen’). — Podwójny refleks SZ *kirp-* / *kurp-*: 1. SZ *kirp-*: *atakirpos* f.pl. «barwica, barwiczka postrzygana, tomentum» [‘kosmki, kosmacizna w tkaninie’, SPXVI] (syn. *nuokirpos*, *kurias nukirpa kirpējai nuog gelumbės*), *kiřpčius* ‘włosy przystrzyżone na czole, grzywka’ (w sprawie neosuf. *-čius* zob. hasło *sūkčius*), *kirpelē* SD «barwierka, tonstrix, tonstricula» [‘golarka, fryzjerka’, SPXVI], *kirpša* c. ‘kto ma krótko ostrzyżone włosy’ (⇒ *kiřpšiai* m.pl. ‘grzywka’), *kiřptuvē* SD «barwiernia, tonstrina» [‘pomieszczenie przeznaczone do golenia i strzyżenia’, SPXVI], *kiřptūvēs* f.pl. ‘poczęstunek po zakończeniu strzyżenia owiec’, *pakirpimas švintas* SD «postrzyżyny na duchowny stan, tonsura sacra», *pakirpos* SD «postrzyżyny od sukna» (syn. *pakirpinēs*). Cps. *avikirpēs* (zob. *avis*), n.m. *Kiřpkalnis*. Por. łot. *ciřpa*, *ciřpis* ‘sierp’. 2. SZ *kurp-*: *kūrpē* (zob.). Paralele: *dir-* / *dur-* przy prs. *deriũ*; *gir-* / *gur-* przy prs. *geriũ*; *ring-* / *rung-* przy prs. *rengiũ*. Alternant z *s*-mobile: *skiřpstis* (zob.). — SO *karp-*: *karpinēti* iter. ‘wycinać, kroić’, *karpýti* (zob.), *karpstýti* ‘strzyc po trochu: uwiązywać (konie)’. Por. też *karpālyti*, *-iju*, *-ijau* ‘kroić (sukno) na kawałki’. Nomina: *atkarpa* ‘ścinek, skrawek’, *įkarpa* ‘nacięcie’, *iřkarpa* ‘wycinek; wykroj krawiecki’, *kařpas* ‘zacięcie, zarąb, karb, odkrawek, odcinek’ (por. budowę *kařtas*, *tārpas*, *vařpas*), ⇒ *kařpius* ‘garnek o wyszczerbionym brzegu’; *karpiniaĩ* m.pl. ‘wycinanki’, *niokarpa* ‘odcinek, odkrawek, okrawek’, *pakarpa* (zob.), *uřkarpas* ‘zacięcie, nacięcie, karb’.

**kirst-**, neoosnowa wyabstrahowana z formy *kiřstas*, ptc. prt. pass. do *kiřsti* ‘sieć, ciąć’ (zob. s.v.). Drw. *kirstelēti* ‘ciąć przez chwilę’, *kirsterti* ‘zrobić wymówkę; mocno zagrać (o muzykantach); zapłacić’, nomina: *kiřstas* ‘lancet’, *kirstē* ‘miejsce ukąszenia żmii’ (*Iřčiulpk kiřstē ir iřgysi* ‘Wyssaj «kirstē» i wyzdrowiejesz’), *kirstiklis* ‘lancet’ (neosuf. *-iklis*, zob. *řaudiklis*), *kirstũkas* 1. ‘poręba’, 2. ‘lancet’, 3. ‘ktoś skłonny do zaczepki’, 4. ‘ryjówka, kretomysz, Sorex’, ⇒ *kirstuklis* SD «puszczadło, phlebotomium» [‘narzędzie do zacinania

żyły, do puszczania krwi', L.]; *kirstūvas* 'kilof, oskard', SD też «puszczadło», *kiřstuvė* 'narzędzie do obróbki kamienia żaren'.

**kiřsti**, *kertù*, *kirtaiũ* 1. 'sieć, ciąć, ciąć batem, rąbać siekierą', 2. 'uderzać dziobem, uderzać kłami (o dziku)', 3. 'żąć żyto (kosą, nie zaś sierpem)', 4. 'żądlić', 5. przen. 'sieć, zacinać — o deszczu' (*lietùs keřta*), *atkiřsti* 'odrabiać', *prakiřsti* 'przerąbać, wyrąbać (przerębel); przebić dziobem', *užkiřsti* 'zaciąć, naciąć; zagrozić (drogę); trzasnąć (z bicza); dać klapsa'. SD *kertu* «siekam, seco cædo» (syn. *kapoju*), «tnę, incido, ferio». Odpowiedniki bałt.: łot. *cirst*, *cērtu*, *cirtu* 'rąbać (siekierą, mieczem); chłostać (różgą, batem), bić ręką; budować, stawiać', stpr. *kyrteis* 'bij!' (ALEW 495n., PKEŽ 2, 199). Do pie. \*(s)kert- 'ciąć, przecinać' (LIV<sup>2</sup> 559n.), por. wed. *ví akrtas* aor. 'przeciął, rozciął', orm. *k'ert'em* 'zdzieram skórę', alb. *qeth* 'tnie, strzyże', łac. *cortex*, *-icis* m.f. 'kora; łupina'. Ze słowiańskiego por. rcs. *čirtu*, *črěsti* 'ciąć, rznąć', strus. *očerte* 'oznaczył granicę' (scil. zaciosami); ros. *čéres* 'wąska sakiewka obwiązywana wokół pasa lub nogi', pol. *trzos* 'skórzany pas podróżny na pieniądze' (\*kert-so-). Pwk. \*(s)ker-t- jest paralelnym do \*(s)ker-p- 'obcinać, zrywać' (zob. *kiřpti*) i \*(s)ker-H- 'oddzielać' (zob. *skirti*) rozszerzeniem elementarnego pwk. \*(s)ker- 'strzyc, drapać, ciąć'. Por. gr. *κείρω* 'obciąć, ostrzyć, ścinać, wycinać', SO stisl. *skar* 'strzygł, ciął'. — SD: *apkertu* «obrabiam, obrębuje, margino, crepidine aliquid coerceo», *apkertu ku* SD «oócam kogo, siekę kogo», *apkertu žmogų* SD «obcinam człowieka, mutilo, emanco, deprauo hominem», *ažukertu* SD «zarębuje na obiad, concido, partior carnes pronumero conuiuarum» (syn. *mėšos kirtimas*), *ažukertu arklį* SD «zacinam konia», *ažukertu kelių* SD «zarębuje drogę», *nukertu* «ścinam kogo, capite plecto, obtrunco, iugulo», *pakertu* SD «podcinam drzewo; podrzynam co» (syn. *papjauju*). Refl. *kiřstis* 'przecinać się' (*keliaĩ keřtasi* 'drogi się przecinają'), *apsikirst* SD «obrabiać się» ['wykonywać wokół siebie zasięki ze zrąbanych drzew', SPXVI], *ažusikirtu* «zatretował się koń» ['obraził się w nogę', L.]. — Nomina na SE *kert-*: *keřslas* (zob.), *kertamas miřkas* SD «rębny las», *kertė* (zob.). Nomina na SZ: zob. *kirt-*. — SO *kart-*: *apykarta* 'ogrodzenie z wysoko uciętych drzew, okół; okolica', *apikartas* 'drewniany szkielet stodoły' (por. n.m. *Apikartaĩ*, *Apkartaĩ* 6x), *įkarta* 'nacięcie', *iřkarta* a. *iřkartas* 'wyrąb, poręba w lesie' (n.m. *Įřkartaĩ*, n.rz. *Įřkartas*), *kartà* (zob.), *kařtas* (zob.), *kartùs* (zob.), *pràkartas* (zob.), *prakartė* 'pasma zbyt wysoko zżętego zboża lub trawy'. — Czas. pochodne od SZ *kirt-*: *kirtailióti* 'obcinać po trochu, np. gałęzie od pnia' (por. neosuf. *-ailioti* s.v. *gỹvalioti*), *kirtinėti* 'rąbać po trosze'. — Neopwk. *kirs-* ← *kiřsti*: *kirsčioti* 'uderzać, rąbać', *kirsnóti* 'rąbać po trosze', *atsikirsdinėti* 'ostro sobie odpowiadać, odcinać się', *atsikirsdyti* ts., ⇒ *kiřslas* 'łom, sztanga do kruszenia muru; lancet', *kirmsas* b.z.a. 'cięcie, raz', *kiřsnė* 'poręba', *kirstis* f. 'wyrąb w lesie, poręba; czerw, robak'.

**kirt-**, nomina na SZ od *kertù*, *kiřsti* 'sieć, ciąć': *apkirtimas* SD «obrabienie, corona, labrum», *apkirtis kareivių* SD «obrab, obrona woenna, concædes», *atkirtis* 'odcięcie się; ostra odpowiedź', SD «odsiecz, suppetiæ quæ obsessis feruntur», *atkirtos* SD f.pl. «żużel rozmaita, scoria, recrementum», *kirtà* 'bicie, lanie (jako kara)', *kirtėjas* 'drwal, rębacz, kosiarz', *kirtėklis* 'żniwiarz, kosiarz', *kirtikas* 1. 'rębacz, kosiarz' (n.m. *Kirtikai*), 2. 'kilof, piesznia do lodu', *kirtiklis* 'kilof, oskard', *kirtimas* 'rąbanie, wyrąb, poręba; koszenie kosą; wziętka w kartach', SD też «dzwonko ryb; szrot ryby» ['odcięty kawalek'], *kirtinỹs* 'poręba; zrąbane drzewa', *galvos nukirtimas* SD «ścięta śmierć, capitale supplicium, poena capitalis» ['kara śmierci'], *nukirtimas žmogaus* SD «ścinanie ludzi, iugulatio, amputatio capitis». Por. n.m. *Kirtimai* 3x; *kiřtis* (zob.), *sánkirta* 'przecięcie; skrzyżowanie' (syn. *sánkryža*). Cps. *kirtàvietė* 'wyrąb, poręba', *màlkakirtis* 'pora rąbania drew', *malk(a)kirtỹs* 'kto rąbie drwa' (por. *màlka*).

**kiřtis**, *-čio* 1. 'cięcie, cios; uderzenie, raz' (por. stpr. *kirtis* EV 'cięcie, cios, Hawe [Hieb]'), 2. 'przebiecie w kartach', 3. 'klaps', 4. gram. 'przycisk, akcent wyrazowy' (⇒

*bekiřtis žōdis* ‘wyraz nieakcentowany’). Dewerbalne abstractum na *-ja-* od SZ *kirt-*, por. *kertù, kiřsti* ‘siec, ciąć, rąbać, żąć’. Paralele: *liņkis*  $\Leftarrow$  *liņkti*, *vīngis*  $\Leftarrow$  *vēngti* (GJL II, § 83).

**kiřvis**, *-io* ‘siekiera’ (*Kirvio yr du galū — kertamasis ir muřamasis* ‘Siekiera ma dwa końce: tnący (ostrze) i bijący (obuch)’). SD *kirvis* «siekiera», *kirvis ir kaponē* «oskard», *kirvis dalginis* «halabart». Odpowiedniki bśl.: łot. *cīrvis*, *-vja* ‘siekiera’, ros. gw. *červ* ‘sierp’ (BSW 135, ALEW 497). Rzeczownik na *-ja-* od neoosn. *kirv-*  $\Leftarrow$  \**kir-ua-*, pochodzenia dewerbalnego. Por. *kir-* jako SZ od \**ker-*, należącego do pwk. pie. \*(s)*ker-* ‘strzyc, ucinąć; skrobać’ (LIV<sup>2</sup> 556n.), gr. *κεῖρω* ‘obciąć, ostrzyć; ścinać, wycinać’ < \*(s)*ker-je-*; stisl. *skera* ‘strzyc, ciąć’, alb. *shqerr* ‘rozrywa, rozszarpuje’, orm. *k’erem* ‘zeskrobuje, zdrapuje’. Zapoż. bałtyckie w fiń. i est. *kirves* ‘siekiera’ (Liukkonen 1999, 81). — Drw. *kirvelis* SD «siekierka», *kirvelnykas* SD «halabartnik, satelles, securifer...», *kirvynas* ‘marna, tępa siekiera’, *kiřvinē* a. *kirvinē* ‘miejsce na ścianie, gdzie zawiesza się siekierę, hak na siekierę’ (por. *šaukštine*  $\Leftarrow$  *šaukštas*), *kirvukas* ‘siekierka’ i ‘walet w kartach’ (syn. *kaplīs*). Cps. *dalgia kirvis* SD «bardysz, lunata securis, hasta falcata» (por. *daļģis*), *kirviākotis* a. *kiřvia-* ‘toporzysko, rękojeść siekiery’, war. *kiřkotis* (por. *kotas*); *kirviāmalkēs* f.pl. ‘drobne drwa, szczapy’ (por. *mālka*), *kirviāpentē* ‘obuch siekiery’ (por. *pēntis*), war. *kiřpentē*. Język literacki zna człon I w postaci *kirva-*: *kirvākotis* (tak już SD, s.v. «toporzysko, manubrium»), *kirvāmalkēs*, *kirvāpentē*.

**kisiēlius**, *-iaus* 1. ‘rzadka kasza z zakwaszonej mąki owsianej’ (m.in. SD «kisiel»), 2. ‘rzadkie błoto, np. na drodze’ — zapoż. z bśl. *kisēlb*, *-sljū*. Por. Būga, RR III, 777, SLA 102, Zs 29, LEW 259. War. *kīselis*, *kisiēlis*, *kisiēlē*. Cps. *kisiēlmaišis* ‘mątewka do mieszania kisielu’ (por. *maišyti*), *kisiēlpieņis* ‘zaczyn owsiany, z którego gotuje się kisiel’ (por. *pienas*).

**kīsti I**, *kisū*, *kisiaū*: *užkīsti* gw. ‘zapełnić suszarnię tym, co ma schnąć (zboże, siano, len itp.)’. Allomorf *kis-* stanowi st. zanikowy typu *TiT*  $\Leftarrow$  *TeT* do pwk. \**kes-* (por. pie. \**kes-* ‘doprowadzać do porządku’, LIV<sup>2</sup> 357), o czym dokładniej s.v. *kāsti*. Paralele: *sik-*  $\Leftarrow$  \**sekti*, *sig-*  $\Leftarrow$  \**sēgti*, *tis-*  $\Leftarrow$  \**tesēti*. Inaczej LEW 259, gdzie próba powiązania *kīsti* z *kīsti* ‘wsuwać, wsadzać’, nieprawdopodobna ze względów głosowych. — Drw. *ātkisas* ‘zboże rozłożone do suszenia w piecu’, *kisimas* ‘zboże rozłożone do młócenia, do suszenia’ (JUŠK ‘nastawienie zboża w osieci, zboże nastawione’). N.B. Nie widać śladu SO †*kais-*  $\Leftarrow$  *kis-* (por. *kaiš-*  $\Leftarrow$  *kiš-* / *keš-*; *paiš-*  $\Leftarrow$  *piš-* / *peš-*).

**kīsti II**, *kitū* (war. *kintū*), *kitaū* gw. ‘mieć zamiar, zamierzać; przyrzec, obiecać’ (*Jis man buvo malkū pakītēs, bet dabar supykom, tai negausiu*), *pakīsti* ‘zamierzyć co; obiecać’, *sukīsti* ‘postanowić’ (*Kai sukiņta važiuoti, jū nebenulaikysi*), *užkīsti* ‘zapragnąć, zachcieć czego’ (*Sunku perkalbėti, ko jis užkiņta*). Formacja na SZ *kit-*  $\Leftarrow$  *ket-*, por. *ketēti* ‘zamierzać’. — Neopwk. *kint-*: *kinti* (zob.).

**kīsti III**, *kiņda*, *kīdo*, zwykle z prvb. *ap-*, *pa-*, *su-* 1. ‘rwać się, strzępić się (o odzieniu, o strzesze)’, 2. ‘obruszyć się, obsunąć się, oderwać się, odpaść (np. o gzymsie). Prs. infigowane na SZ *kid-*  $\Leftarrow$  *ked-* o funkcji inchoativum do *kēsti*, *kedēti* (zob.). Typ apofoniczny *TiT*  $\Leftarrow$  *TeT*. — Drw. *kidēnti* ‘czochrać wełnę pierwszy raz; nieść z trudem, dźwigać, taszczyć’ (por. pol. *targać* ‘nieść z trudem’), *išķidēti* ‘wystrzępić się’, *kidīnti* ‘czochrać (wełnę)’. — Dubletem do *kid-* jest SZ *kiud-* w *kiūsti*, *kiuņda*, *kiūdo*, por. *nukiūsti* ‘oberwać się, wystrzępić się (o odzieniu, o strzesze)’. Drw. *kiudā* ‘strzęp’. Por. *kiužti* ob. *kižti* jako refleksy SZ do *kež-*. Zdaniem LEW 261 «Das *iu* von *kiūsti*, *kiudā* ist affektisch-despektierlicher Natur».

**kišēnē** 1. ‘kieszeń, woreczek przszyty do spodni, fartucha’ (*j kišēnē kišaū*), 2. ‘kieszeń u siodła’, 3. ‘sąsiek w stodole do składania zboża zżętego w małej ilości’. Analiza: *kiš-enē*, deverbativum od *kišū*, *kišti* ‘wsuwać, wpychać’ (por. z suf. *-anā-*: *kišana* ‘wojłok wsuwany pod chomąto lub pod siodło’). Znacz. etym. ‘suniecie, wsuwanie do czegoś’, stąd ‘miejsce

przeznaczone do wsunięcia czegoś'. Paralele: 1. *virtēnē* 'przewracanie się' (n. act.); 'miejsce na drodze, gdzie wywracają się wozy' (n. loci), 2. *kepēnē* 'pieczenie; spiekota, upał letni' (n. act. do *kepū, kēpti*), 'pieczeń' (n. rei), 3. *perēnē* 'chłostanie się wienikiem' (n. act. do *periū, per̃ti*) i 'łaźnia' (n. loci). — Szeroko znany war. *kešēnē* 'kieszeń' może być uwarunkowany przez prs. \*kešu (należące dawniej do inf. *kišti*), z czasem zastąpione przez prs. infig. *kemšū* (zob.). Por. SE w drw. *kepēnē, perēnē*. Na temat war. *kašēnē* zob. *kišti*. — War. rodzaju męskiego: *kišēnius* a. *kešēnius*, może być umotywowany formą dualną na -u, por. *Du kišeniū iškračiau*. — Drw. *kišēninis* 'kieszonkowy, noszony w kieszeni', *kišeniōkas* 'kieszonkowiec'. Cps. *kišēpinigiai* m.pl. 'kieszonkowe' (por. *pinigai*), *kišēnvagis* 'złodziej kradnący z kieszeni, torebek, kieszonkowiec' (por. *vagis*). — N.B. Pol. przest. *kiszenia*, dziś *kieszeń* jest zapożyczeniem bądź wprost z języka litewskiego (*kišēnė*), bądź przy pośrednictwie języka białoruskiego (por. *kišėnʹ / kišėnja* ← lit. *kišėnė*).

**kiškà** 2 p.a., pl. *kiškos* pot. 1. 'noga u zwierzęcia, noga od kolana do biodra', 2. 'skok u zająca', 3. 'goleń, podudzie', 4. 'nogawka spodni'. Odpowiednik łot. *ciska* 'biodro, skok u zająca', war. *cisks*. Niejasne. Wysunięto hipotezę przestawki z \*kikša, formacji o suf. \*-sā-, takim, jaki ukazuje się m.in. w sti. *kakšā*- 'pacha' i łac. *coxa* 'biodro, kłęb u zwierzęcia' (LEW 260, za Endzelinem; ALEW 497). Por. syn. *kinka*.

**kiškis**, -io 'zając, Lepus'. Prawdopodobnie jest to decompositum od *ilgakiškis*, -ė 'istota o długich goleniach, udach, nogach', por. *Ilgakiškis vėjasi trumpakiškį* 'Długonogi goni krótkonogiego'. *Ėjo kiškis ilgakiškis sykiu su ežiu lenktynių* 'Biegał raz zając długoskoki z jeżem na wyścigi'. W II członie złożenia tkwi drw. od sb. *kiškà* m.in. 'noga od kolana do biodra, skok u zająca'. Paralela semazjologiczna: łac. *pernīx, -īcis* 'chyży, prędkie, żwawe' to przymiotnik utworzony suf. -īk- od *perna* 'u zwierząt: tylna część uda, szynka'. Zob. też LEW 260, ALEW 497n. — Drw. *kiškė* 'zajęczycza', *kiškenà* 'zajęczcza skóra; czapka z takiej skóry', *kiškiena* 'zajęcze mięso', *kiškiškas* 'czujny — o śnie', *kiškīnis* 'zajęczy' (⇒ *kiškinis* sb. m. 'sokół, Falco', SD *vanagas kiškinis* «rąg, accipiter leporarius»). Zdrob. *kiškėlis* 'zajęczek', war. *kiškėlynas, kiškiōkas, kiškiukas, kiškūtas*. — Cps. *kiškiaguolis* 'leże zająca' (por. *guolis*), *kiškiakaptis* 'wygrzebane w śniegu legowisko zająca' (zob. *kàpti*), *kiškiakelis* 'zajęczcza ścieżka wygnieciona w śniegu' (por. *kėlias*), *kiškiasūdžiai* m.pl. 'zajęcze łajno' (por. *šūdas*), *kiškiatakis* 'zajęczcza ścieżka' (por. *tākas*). — W wypadku cps. SD <kiškiaiimis> «rąg, accipiter leporarius» ['jastrząb polujący na zające'] obecność członu złożeniowego *kiškia-* zaleca analizę \*kiškia-imys, tj. z n. agt. \*imys od czas. *imti* 'wziąć, jąć' w II członie. Znacz. etym. '(ptak) chwytający zające'. Paralela: <unkščiaimis> s.v. *ánkščia*. — Nazw. *Kiškis, Kiškys*. N.m. *Kiškiai, Kiškiai, Kiškėliai* 2x, *Kiškėliškes, Kiškėlviečiai, Didkiškė*.

**kišti**, *kišu, kišai* 'wsuwać, wsadzać, wpychać (do worka), wtykać; ładować siano na wóz (upychając, ugniatając je)', *kišti kóją* 'podstawiać nogę, przeszkadzać, wadzić', *kišti duris* 'otwierać drzwi', *kišti nosį* 'wtykać nos'. Cps. *atkišti* 'odsunąć zasuwę u drzwi, otworzyć; odkorkować butelkę', *ikišti* DP 'wpuścić', *ikišu* SD «wrażam; wtykam», *ikištas* SD «wetknięty», *pakišu kam kų* SD «potykam co komu», *pérkišti* 'przetknąć, przewlec (przez środek)', *prakišti* 'przesunąć; stracić, roztrwonić, przegrać, ponieść klęskę', *prikišti* 'przysunąć, przybliżyć; napchać'. Refl. *kištis* 'wtrącać się, mieszać się', *įsikišu* SD «wmykam się; wtrącam się w co» (syn. *įsimaišau*), *prasikišti* 'wysunąć się, zmarnować się', *mán nesikiša* 'nie obchodzi mnie, nie w głowie mi'. — Morfem *kiš-* przedstawia formę SZ typu *TiT* ← *TeT* do pwk. *keš-* (zob. *kemšū*). Por. *kešai* m.pl. 'drewniana ławka z oparciem, umocowana na saniach' (*Pritaisiau prie ragučių kešus, tai dabar bus gera sėdėt*), *kešėnė* 'kieszeń' (war. wyrazu *kišėnė*, zob.). Pwk. *keš-* nie ma wyraźnych nawiązań. Transponat ie. \*keḱ-. Por. LEW 260, ALEW 498. — Nomina: *kišalas* 'polewka, sos; przekąska zabierana w drogę lub do pracy', *kišana* 'wojłok wsuwany pod chomąto lub pod siodło', *kišėlė*



‘kieszonka’ (⇒ \*kišēlininkas > *kišēlninkas* ‘kieszonkowiec’ (kalka z pol., akut jest konsekwencją synkopowania samogłoski), *kišēnē* ‘kieszon’ (zob.), *kišimasis*, -*mosi* ‘wtrącanie się, mieszanie się (do cudzych spraw)’, *prikišis* ‘zarzut, przytyk, pretensja’, *prikištinē* ‘zaczepka’. — WSZ *kyš-*: *kyščiōti* a. *kyščiōti* ‘wysuwać się, wsuwać, wtykać; dawać po trochu; często wchodzić i wychodzić’ (*atkýščiōti* ‘zwracać dług małymi kwotami’), *kyšēti*, *kyšiū* (3 os. *kýši*), -*ėjau* ‘wystawać, być wysuniętym, sterczeć’, SD *kyši* «tkwi co w czym», *kýšoti*, *kýšau*, -*ojau* ‘sterczeć, wystawać, tkwić w czym’. Nomina: *kyšà* ‘otwór (w dachu), czeluść; fartuch z kieszenią’, *kýšas* ‘fartuch’, *kýšis* ‘zatyczka; łapówka’ (⇒ *kýšininkas* ‘łapownik’), *kýšýnas* ‘młody gęsty las; gęsto zasiane miejsce na polu’, *kyšulýs* ‘przylądek, cypel’, *kýštis* ‘zatyczka, zasuwka’, *prikýštē* ‘fartuch’. — Nowy SO *kaiš-* ⇐ *kiš-*: *kaišýti* (zob.).

**kitas**, -à ‘inny, drugi’ (SD «inszy»). Odpowiedniki bałt.: łot. *cits*, stpr. *kittan* ‘inny’. Formacja na SZ do czas. *keičiū*, *keišti* ‘zmieniać’ (zob. s.v.). Inaczej ALEW 499. — Drw. *kitaip* ‘inaczej’ (por. *kaip*), *kitóks* ‘inny, nie ten’ (z \*kit-toks dosł. ‘inny taki’), *kità sýk* ‘innym razem’, *kitadà* ‘niegdyś’ (*kitad* DP ‘czasem’), *kítkas* (zob.), *kítlius* ‘kto robi tak, jak inni; ktoś niesamodzielny, naśladowujący innych’, *kitódas* ‘odmienny’ (por. łot. *citāds* ‘innego rodzaju, inaczej wyglądający’), *kitódai* adv. ‘inaczej’ (por. łot. *citādi* ‘w inny sposób; kiedy indziej, wcześniej’), *kitókias* DP ‘w innej postawie’, *kitókiaip* DP ‘inaczej’, *kitóniškas*, gw. *kitōnīškas* ‘inny, nie taki, odmienny’ (neosuf. -*onišk-*, por. *vienōnīškas*, co do genezy: *velnīnīškas* ⇐ *velnionis*). Vb. denom. *kitēti*, -*ju*, -*jau* ‘zmieniać się’.

**kítkas** ‘co innego, coś innego’, gen.sg. *kítko* (*taĩp kítko* ‘między innymi’). Z połączenia *kita kas* przez synkopę i uniwerbizację (por. *vīskas* < *vīsa kas*). Składnik *kita* to forma rodzaju nijakiego do adi. *kitas* (zob.).

**kýtras**, -à lub *kytrūs*, -i 4 p.a. przest., gw. 1. ‘roztropny, mądry’, 2. ‘cwany, przebiegły’, 3. ‘podstępny, fałszywy, obłudny’, 4. ‘skąpy, chciwy’ — zapoż. z błr. *xitry* (SLA 102, Zs 29, LEW 261). Stąd też łot. *kītrs* ‘obrotny, sprytny’. — SD<sup>1</sup> *kytrus* «chytry; przechyra». Por. oboczne osnowy na -a- i -u- w rodzimym syn. *gūdras* / *gudrūs*. — Drw. *kytrāila* a. *kytrēila* ‘skąpiec, chytrus’, *kytrēiva* ‘człowiek przebiegły, spryciarz’, *kytrýbē* ‘przebiegłość, chytrość; skąpstwo’ (DP ‘chytrość’, SD ts.), *kytrius* SD<sup>1</sup> «chytrek», *kytrūnas* ‘mądrala; skąpiec’. Vb. denom. *kytrāuti* ‘okazywać chytrość’, *perkytrāuti* ‘przechytrzyć kogo’. Osobno zob. *kitrūiti*.

**kitrūiti**, *kitrūju*, *kitrūjau* gw. ‘skąpić, sknerzyć’ — wsch.-lit. pdg. oparty na formie 3 os. prs. *kitrūja* ‘skąpi’, którą zapożyczono z błr. *xitrūje*, *xitravácь*. Paralele: *dēkūiti*, *pielūiti*. Zob. Zs 29, GJL II, § 601.

**kiūtoti**, *kiūto* (war. *kiūtoja*), *kiūtojo* ‘siedzieć a. leżeć skulonym (w gnieździe, pod pierzyną, w ukryciu)’. Z innymi suf.: *kiūtēti* ‘kiūtoti’, *kiūtinti* ‘iść powoli, noga za nogą, wlec się; chodzić bez zajęcia, szwendać się’. Prawdopodobnie drw. od wykrzyknika, por. *kiūt* — o powolnym chodzie lub biegu’ (*Kiūt kiūt nukiūtino senelē*). Por. syn. *glūdoti*, *tūnoti*. — Drw. *kiūta* a. *kiūtà* 1. ‘stara chałupa’, 2. c. ‘spokojny, łagodny człowiek; kto niechętnie wychodzi z domu’.

**kiūžti**, prs. *kiūžta* (\*kiūžta < \*kiunž-sta; war. *kiuñža*), prt. *kiūžo*, zwykle z prvb.: *sukiūžti* 1. ‘stłuc się, zbić się (o jajku, garnku glinianym)’, 2. ‘rozklekotać się (o przyrzędzie z drewna, o beczce), rozłazić się (o worku)’, 3. ‘sporowacieć, podziurawieć (o lodzie, śniegu na wiosnę)’, 4. przen. ‘stracić siły, zapaść na zdrowiu’. Prs. inchoatywne z infiksem nosowym względnie suf. -sta- od SZ *kiuž-*, co ze znacznym prawdopodobieństwem można łączyć ze SZ *kiž-* jak w *kīžti* (zob.) oraz SE *kež-* jak w *kēžti* (zob.). Alternant *kiuž-* tak się ma do *kiž-* jak *šiup-* do *šip-* (zob. *šipulýs*) oraz *žiub-* do *žib-* (zob. *žēbti*). — Drw. *kiūžas* ‘pęknięty, zbity, dziurawy, przegniły; chorowity’, *kiūžis* ‘zbite jajko; stłuczony garnek’, *kiūžis*, -*ē* ‘człowiek

chorowity, słabowity’.

**kiviřčas** 1. ‘spór, zatarg, kłótnia, zwada’, 2. ‘osoba kłótniwa’. War. *kiviřčius, kiviřčias*. Chyba onomatopeiczne *kivir-*, które upodobniono pod względem zakończenia do synonimicznego sb. *giņčas* (zob.). Por. wykrzykniki *kivirikš* — o nagłym ślizgu, *kivirkšt* — o furkocie kołowrotka. — Drw. *kiviřčnas* ‘kapryśny, grymaśny, niezadowolony’, *kivirčnūs* ‘kłótniwy, kapryśny’. Vb. denom. *kiviřčyti, -ija, -ijo* ‘sarkać, szemrać; gnębić kogo’, refl. *kiviřčytis, -ijasi, -ijos* ‘spierać się, sprzeczać się, kłócić się’. — Neoosn. *kivir-*: *kiviřnas* ‘kłótniwy’ (⇒ vb. denom. *kiviřnioti* ‘ciąć, gryźć — o pluskwach’), *kivirkšnūs* ‘skory do zwady, kłótniwy’ (neosuf. *-šnūs* jak w *vilgšnūs*, insercja *k*). — N.B. W jakimś związku z tą grupą wyrazów stoi morfem *kyv-* czasownika *kỹvotis, -jasi, -josi* ‘kłócić się’.

**kižia** stlit. ‘chałupa’: *Arba geriaus su šimtinyku pažink, jog nevertas esi, idant Viešpatis turėtų misernon o smardžion kižion tavon užeit* DP 358<sub>23</sub> ‘albo raczej z Setnikiem uznaj, żeś niegodzien, żeby Pan miał [z]stąpić do nędznej a smrodliwej chałupy twojej’. — Z innym suf.: *kižē* SD<sup>1</sup> «chyż, casa, tugurium» [*chyz, chyz* ‘mały, nędzny dom, przeważnie wiejski’, SPXVI], *kižē* SD «chałupa, gurgustium, casa, tugurium, mapalia», drw. *kiželē* SD<sup>1</sup> «chyżyk» [‘mały domek, prawdopodobnie wiejski, także szałas, namiot’, SPXVI]. Zdrob. *kiželē* SD<sup>1</sup> «chałupa, chałupeczka, chałupczysko» (por. *Kūdikėlį krūtysemp garbinatė, kūdikėliui krūtysemp kloniojatės, grynoje kiželėje, o prastuose vystykluose* DP 425<sub>22</sub> ‘Dzieciątko u piersi chwalicie, dzieciątku u piersi się kłaniamie, w ubogiej chałupie, a w prostych pieluszkach’). — SLA 102 i LEW 262 przyjmują zapożyczenie z błr. *xīža*. Z czasem na gruncie ludowej etymologii pojawił się war. *kižā*, skojarzony z rodzimym czas. *kižti* (zob.), por. *Sukižusi troba sena vadinās kižā* ‘Stara chałupa, która się zapadła, nazywa się *kižā*’.

**kižti**, prs. *kỹža* (\**kīža* < \**kinža*; war. *kỹžta* < \**kinž-sta*), prt. *kižo* gw. ‘chylić się ku ziemi, walić się, zapadać się — o starej chałupie’ (*Sena troba kīža*). Prs. inchoatywne z infiksem nosowym względnie suf. *-sta-* od SZ *kiž-* ⇐ *kež-*, por. *kēžti* ‘cherlać, nędznieć’, *kežėti* ‘rosnąć karłowato’. Forma st. zanikowego należy do innowacyjnego typu *TiT* ⇐ *TeT*, por. *šipti* ob. *šēpti*; *tižti* ob. *tēžti*; *stipti* ob. *stēpinti*. Osobno zob. *kiūžti*.

**klaidinti**, *klaidinù, klaidinaũ* ‘wprowadzać w błąd, zwodzić, mamić, tumanić’, *nuklaidinti* ‘sprowadzić na manowce’, *paklaidinti* ‘wskazać złą drogę, zmylić; zgubić (śląd)’. War. stlit. *klaidyti* (DP, Postylla Morkūnasa). Causativum o dwuznacznej budowie. Albo z suf. *-inti* od SO *klaid-* ⇐ *klyd-* (por. *klýsti* ‘mylić się’), albo też z suf. *-dinti /-dyti* od SO *klaj-* jak w *klajóti* ‘błąkać się, tułać się’. Znacz. etym. ‘sprawiać, żeby ktoś się mylił, żeby ktoś błądził’. Paralele: 1° *maitinti* ⇐ *misti*; *gaiminti* ⇐ *gimti*, 2° *sargdinti* ob. *sarginti*. Nawiązanie łot. *klaidīt* ‘rozpraszać, wydawać, trwonić’ a. *klaidināt* ts. ⇐ *klīst*. Inaczej ALEW 501, który zakłada derywację apofoniczną *klaid-* ⇐ *klied-* (zob. *kliedėti*). — Z innymi suf.: *klaidinēti* ‘błądzić, błąkać się’, *klāidyti, -au, -iau* ts., *klāidžioti, -ju, -jau* ‘błądzić’ (łot. gw. *klaidžat* ts.). — Drw. *klaidā* ‘mimowolny błąd, pomyłka’ (⇒ *klaidomis* SD adv. «obłądliwie»), *klāida* c. ‘włóczęga’ (por. łot. *klāida* ‘błąd; wałęsa, włóczęga’), *klaidingas* ‘błądny’ (łot. *klāidīgs* ‘roztargniony, speszony’), *klaidūs* ‘błądny, fałszywy, zawiły, zagmatwany’, SD «obłądliwy, mendosus, vitiosus», «omylny, fallax, lubricus» (syn. *rikus*), *paklaidā* ‘pomyłka, błąd’ (por. *paklaida apir Dievo garbimų* SD «zabobony, superstitio, ficta religio»), *paklaidūnas* ‘błądzący; odszczepieniec; obłudnik’ (m.in. DP), *paklaiduo* «błądny, arraticus, errabundus, erro», *paklaiduonė* DP ‘obłądliwa, obłądna; obłudna’. Cps. *klaidātikis* ‘heretyk’ (por. *tikėti*). — Vb. denom. *klāidėti, -ju, -jau* ‘popelniać błędy; błądzić; schodzić na manowce; bredzić w gorączce’, do tego PK 82<sub>1</sub> ma prs. *klaisti: žmonės tos klaisti* ‘lud ten... błądzi’ (⇒ *klāidėjimas* DP ‘błąd’), por. łot. *klāidēt, -ēju* ‘rozpraszać, trwonić’.

**klajóti**, *klajóju, klajójau* 1. ‘błąkać się, tułać się, przenosić się z miejsca na miejsce,

koczować', 2. 'bredzić, majaczyć w gorączce', 3. 'kiwać się na strony, chybotać się (o rozchwianym przedmiocie)'. Odpowiednik łot. *klajât, -āju* 'błąkać się, włóczyć się'. Iteratyw z suf. *-oti* i SO *klaj-*  $\Leftarrow$  *klej-*, por. *klejôti* 'bredzić w gorączce; błąkać się, błądzić'. Paralele apofoniczne: *grajôti*  $\Leftarrow$  *grejû*; *skrajôti*  $\Leftarrow$  *skrejû*. Inaczej ALEW 502: vb. denom. 'zur Sippe von *klējas*' (co jest wątpliwe z uwagi na fakt, że denominativa nie przybierają charakterystyki apofonicznej). — Drw. z *klaj-V*: *klājima* 'leśna polana', *klājimas* 'wielkie pole, wielki obszar' (*Užsėjo javų didžiausią klājimą, nè apmatyt negal*), *klājūnas* 'tułacz, wędrownik', *klājūs* 'mylny, mylący' (*klājūs kēlias* 'droga, na której łatwo zablądzić'). Por. łot. *klaja* 'otwarta przestrzeń, jawność, światło dzienne', *klajums* 'wolna (bezdrzewna) przestrzeń'. — Drw. z *klai-C*: *klaidinti*? (zob. s.v.). Nomen: \**klai-kas* / \**klai-ka* 'błaganie się; bredzenie' (por. *spēkas, spēkā*  $\Leftarrow$  *spēti*; *maīkas*  $\Leftarrow$  *māuti*). Od tego neoosn. *klaik-*, widoczna w takich drw., jak vb. denom. *klaīkti, -stū, -aū* 'doznawać pomieszania zmysłów, wpadać w obłęd, szaleć; lękać się', *paklaīkti* 'zgłupieć, zwariować; dostać kręcka (o owcy)', war. *kluīkti* (zob. Būga, RR I, 295). Nomina: *klāika* c. 'człowiek niespełna rozumu, półgłówek', *klaīkas* 'strach, trwoga, groza; obłęd', *klāikis* 'obłąkany, dureń, głupiec' (war. *kluīkis* 'ktoś mało pojętny'), *klaikūs* 'straszny, pełen grozy, niesamowity', JUŠK 'trwożliwy, żałośny, trwożący', vb. denom. *klaikinėti* 'błąkać się', *klaīkinti* 'chodzić bez celu', *klaikuoti* 'robić nieprzytomnie, głupowato; błąkać' (JUŠK). Por. łot. *klajš* 'otwarty, wolny; jawny, publiczny; pozbawiony czego' (*visi klaji, visi klaj* 'wszyscy bez wyjątku'). Por. LEW 263, s.v. *klaīkas* (zalicza do rodziny *klajôti, klýsti*, ale formantem *-k-* się nie zajmuje). — Neoosn. *klajo-*: *klajodinti* przest. b.z.a. 'wprowadzać w błąd, wskazywać niewłaściwą drogę' (por. *giedódinti*  $\Leftarrow$  *giedóti*), nomina: *klajōklis* 'koczownik, tułacz', *klajōnē* 'tułaczka', *klajōtojas* 'tułacz'.

**klambénti**, *klambenù, klambenaū* stlit. 'kołatać', *klumbenu ing duris* SD «biję we drzwi», «kołacę, biję we drzwi» (syn. *tuskenu*) — causativum z suf. *-enti* i SO *klamb-*  $\Leftarrow$  *klemb-*, por. *išklemba, išklēbo, išklēbti* 'rozchwiać się, rozklekotać się — o drewnianym przedmiocie, o wozie' (s.v. *klēbti*). Paralelne formy SO: *stamb-*  $\Leftarrow$  *stemb-*; *vamp-*  $\Leftarrow$  *vemp-*; *žamb-*  $\Leftarrow$  *žemb-*. Bez apofonii: *klebénti* 'kołatać'. Por. suf. w *lapénti*  $\Leftarrow$  *lempù*; *tapénti*  $\Leftarrow$  *tepù*; *traménti*  $\Leftarrow$  *trimstu*. — N.B. Przyłączenie do lit. *klaĩmbena* staropruskiego prs. *klumstinai* 3 sg. 'kołacze' (zob. LEW 263, ALEW 501) nie wydaje się możliwe. Bardziej naturalne będzie zbliżenie osnowy stpr. *klumst-in-* z interi. lit. *klumst*, opisującą odgłos kroków kulawego,  $\Rightarrow$  czas. *klumščioti* 'kuleć, utykać' (zob. LAV 199).

**klampinti**, *klampinù, klampinaū* 'pograżać kogo w błocie, bagnie', *suklampinti arklius į liūną* 'wpędzić konie w bagno', przen. *įklampinti* 'wpędzić kogo w długie, w kłopoty, w biedę', refl. *įsiklampinti ing grieką* bibl. 'pograżać się w grzechu'. Causativum z suf. *-inti* i SO *klamp-*  $\Leftarrow$  *klimp-*, por. *kliĩpti* 'grzęznąć'. Paralela: *slaiĩpti*  $\Leftarrow$  *slimpù, slipti*. Por. LEW 271n., ALEW 501n. — Quasiprymarne vb. *klaĩpti, klaĩpa, klaĩpo* 'pograżać się, grzęznąć' (*Labai klampus lieknas — galvijai negali išklaĩpti*) polega na przekształceniu prs. iter. \**klampia*, należącego kiedyś do inf. *klampýti*. Paralele: *graĩbti, karšti, skaĩbti*. — Nomina: *klampà* 'grzęzawisko', SD *klumpa* «trzęsawica, pascua palustris» (por. *lankà*  $\Leftarrow$  *leĩkti*; *vangà*  $\Leftarrow$  *vėĩgti*), *klampýnas* 'miejsce grząskie', *klampýnē* 'grzęzawisko, moczar, topiel', *klampumà* 'miejsce grząskie, trzęsawisko', *klampumýnas* ts. (neosuf. *-umynas*, zob. GJL II, § 332), *klampūs* 1. 'grząski, bagnisty', 2. o cieczy wolno ciekącej, gęstej, lepkiej (jak oliwa, miód, smoła), SD *klumpus* «łgący, limosus, lutosus, palustris». Vb. denom. *klaĩpinti* 'brnąć przez bagno, błoto, śnieg', *klampóti* ts., też 'tratować (o koniach na grząskiej łące)'. — N.rz. *Klaĩpė, Klaĩpis, Klaĩpasai, Klampóji, Klampābalė* (od nazwy błota *Klaĩpabalis*), *Klaĩpupis, Klampupys* 2x. N.m. *Klampūtė, Klampūčiai, Klampučiai*.

**klānas** 1. 'płytkie zagłębienie z wodą, kałuża' (łot. *klans* ts.), 2. 'źródło', 3. 'miejsce nisko położone, dolina' (*Gyvena kokiam klanė, nieko aplink nesmato* 'Mieszka w jakiejś

dolinie, niczego wokół nie widać'). SD<sup>1</sup> *klanas* «kał, cænum, lutum, illiuias» (syn. *purvai*), SD «kałuża, row błocisty». DP 'padół': *tame klane ašarų ir verksmo* DP 235<sub>11</sub> 'w tym padole płaczu'. Odpowiednik łot. *klans* 'kałuża'. Formacja na SO *klan-* od pwk. \**klen-* / \**klin-* 'zniżać się, chylić się' (por. *tvānas* ⇐ *tvinti*). Znacz. etym. 'co znajduje się w dole, w dolinie' (por. *klónis*). Odpowiednik werbalny utrzymał się w słowiańskim, por. scs. *klonjō*, *kloniti* 'chylić, zniżać, zginać, skłaniać', stpol. *klonić*, *klonię* 'pochylać, nachylać, naginać', ros. *klonjū*, *klonítʹ* ts. (brak form na SE). Spoza bśl. por. \**kel-* w stisl. *halla* 'chylić, skłaniać', stwn. *haldōn* 'chylić się, skłaniać się'. Zob. BSW 136, ŽD 217, LEW 264. — Drw. *ánčkłanis* 'zamarzły wypływ wody źródlanej' (*Ánčkłaniai būn žiemą šaltiniuose vietose*), *klanėštas* b.z.a. 'podmokłe miejsce w lesie' (suf. *-ėšt-* jest wariantem *-est-*). Cps. *gyvākłanis* 'niewysychające źródło' (por. *gývas*), *gyvātłanis* 'miejsce, gdzie wygrzewają się żmije' (por. *gyvātē*), *klanāvietē* 'miejsce błotniste, utrudniające przejazd' (por. *vietā*). N.rz. *Klānas*, *Dvárklanis* (war. *Dvárklainis*), n.jez. *Klanūkas*. — WSO *klon-* < \**klān-*: *klónis* (zob.). Werbalne \**klān-* zaświadcza scs. *poklanjati* iter. 'nachylać, zginać' ⇐ *pokloniti*.

**klapčiukas** gw. 1. 'chłopiec, młodzik' (*Pešės... klapčiukai dėl mergų*), 2. 'ministrant', 3. 'przryząd do zzuwania butów', 4. 'w kołowrotku: część połączona z deszczułką naciskaną nogą' (*Uždėk rateliui klapčiuką*). Z uwagi na sufiks i akcentuację trzeba tu widzieć zapoż. z błr. *xlapčúk*, *-á* 'wyrostek' (a nie z pol. *chłopczyk*, jak podali LKŽ V, 963 i LEW 264). N.B. Znaczenia 1., 3. i 4. towarzyszą również polskiemu odpowiednikowi *chłopiec* (por. SW s.v.).

**klāpčius**, *-iaus* stlit., gw. 1. 'służący we dworze, parobek, posłaniec', 2. 'ministrant', 3. 'część kołowrotka' (*Žiūrėk, tau klāpčius atkrito nuo kalvarato*, por. *klapčiukas*), 4. 'przryząd do zatknięcia łuczywa' (*Kam turi rankoje balaną — įkišk į klāpčią*), 4. 'niezależone, zepsute jajo, zbuk'. Zapoz. z pol. *chłopiec*, *-pca* albo błr. *xlapēc*, *-pcá* (por. SLA 102, LEW 264, ALEW 502). — Drw. wsteczny: *klāpas* gw. 'chłopak na posyłki, parobek' (*Klastuot ir vogt vierniems nepridera klapams*, Donełajtis). Por. derywacje *pirkiā* ⇒ *pirkiā*; *telyčiā* ⇒ *tēlias*. LKŽ V, 961 podał mylnie, że *klāpas* jest zapoż. z pol. *chłop*.

**klapstyti**, *klapstau*, *klapsčiaũ* stlit. 'pielęgnować', por. *Palyginti žmogų ligotam, ir gumbus turinčiam, kuris to tiktai nor, idant gumbų arba randų klapstyti, vyniotų, pūstų unt jų* SP II, 141<sub>7</sub> 'Podobni choremu, albo wrzody mającemu, który tego tylko pragnie, aby pielęgnowano wrzody, abo rany iego, żeby zawiiano miękko, dmuchano'. NDŽ uwzględnił ten czasownik jako literacki i nadał mu akcent sufiksalny: *klapstýti*, *-staũ*, *-sčiaũ* 'pflegen, warten' (pominięte w DLKŽ). Najprawdopodobniej chodzi tu o war. fonetyczny czasownika *glabstýti* m.in. 'owijać, okrywać, otulać czym' (zob. s.v. *glabóti*). GJL I, § 453 ilustruje oboczność *gl-* / *kl-* przykładem *glegėti* / *klekėti*. Do tego dochodzi np. *glėbys* ob. *klėbys* i *glėbti* ob. *klėbti*. Oboczności fonetycznej domyślali się tutaj już redaktorzy LKŽ. Świadczy o tym fakt, że w t. III, 392 umieścili oni hapaks SP II, 141<sub>7</sub> pod hasłem *glabstýti* (niepotrzebnie przeinaczywszy *klapstyti* na *glabstyti*). Całkiem inaczej LEW 265: «Erwachsen an *klāpas* 'jünger Kerl, Bauer' usw., *klāpčius* 'Dienstjunge'; vgl. das von *kālpa(s)* abgeleitete *kalpóti* 'dienen'...». Powtórzył to ALEW 502. Tłumaczenie to nie może być trafne, przede wszystkim z uwagi na fakt, że suf. *-styti* nie bierze udziału w derywacji czasowników denominatywnych.

**klastà** 4 p.a. 'podstęp, oszustwo, fałsz, obłuda, intryga'. Wygląda jak sb. postverbale do *klastýti* (zob. *klėsti*, gdzie też o drw. *klastà*, *klāstas*), ale strona znaczeniowa pozostaje niewyjaśniona. — Drw. *klastingas* 'podstępny, obłudny', *klastiniñkas* 'podstępny człowiek', *klastūnas* 'obłudnik'. — Vb. denom. 1. *klastóti* 'fałszować, podrabiać', ⇒ neoosn. *klasto-*: *klastótē* 'falsyfikat', *klastótojas* 'fałszerz'; 2. *klastúoti* 'oszukiwać', 3. *klastavóti* 'oszukiwać; zebrać, zbierać jałmużnę'.

**klastýti**, *klastaũ*, *klasčiaũ* 1. 'zmiatać, zgarniać, omiatać (ściany, usuwając kurz i

pajęczyny)', 2. 'międlie len a. konopie', 3. 'rozwiewać (włosy, dym)', *išklastyti* 'rozmieść przewiane zboże', *nuklastyti* 'przy użyciu miotły oddzielać ziarno od kłosów'. Refl. *atsiklastyti* 'rozpiąć się na piersiach' (*atsiklāstęs* 'rozchełstany'), przen. 'otworzyć sobie (okno)', *susiklastyti* 'zaczesać sobie włosy'. Analiza *klast-yti*, iteratyw na SO od neopwk. *klest-* jak w prymarnym prs. *klesčiū* 'odmieniać kłosy od ziarna', zob. *klēsti* I. Por. syn. *šlaukyti* ⇌ *šliaukiū*. Z uwagi na zewnętrzne podobieństwo do typu *lakstyti* (*lēkti*), *drabstyti* (*drēbti*) mówiący mogą oceniać *klastyti* jako frequentativum na *-styti* (\**klas-sty-*). Odpowiednik łot. *klāstīt* 'usuwać kurz z ziarna' pokazuje refleks wzdłużonego SO: *klāst-* ⇌ *klast-*. — Postwerbalne nomina: *klast-*: *išklastos* a. *nioklastos* f.pl. 'grubsze plewy, kłosy, kawałki słomy oddzielone przy wianiu zboża', *klastā* 'miotła zrobiona z mietlicy a. słomy, służąca do czyszczenia ziarna' (war. *klāstas*), *klāstas* 'rozdzielone przedziałkiem pasmo włosów' (war. *sklāstas*), 'kupa zmieciona', *klāstē* 'przedziałek we włosach; kupa'. Odpowiedniki staropruskie: 1. *auklextes* EV 'odwiewki zboża, Oberker [Oberkehricht]', z insercją *k* wywodzi się z praformy \**au-klast-əs* (nieco inaczej PKEŽ 1, 112: praforma \**auklest-*), 2. *klexto* EV 'miotła, Kerwisch [Kehrwisch]', z \**kla-k-sta* < \**klasta* (por. PKEŽ 2, 218: \**klestā*). — Neoosn. *klasty-*: *klastyklē* 'miotła do zgarniania (wianego) ziarna; miedlica do lnu' (por. *svaistyklē*), *klāstymas* 'przedziałek' (war. *sklāstymas*), *klāstytojas* 'ten, kto miedli' (por. *sāmstytojas*), *klastytuvē* 'miedlica, przyrząd do łamania słomy lnianej a. konopnej' (por. *pilstytuvē*). Osobno zob. *klastā* 'podstęp, oszustwo'. — N.B. Nie wiadomo, jak wytłumaczyć dyftong w war. gw. *klaistyti* 'mieść, zamiatać' (*Su šluota klaisto tik sausus grūdus; plaudami grūdus, nugraibo*), *išklaistyti* 'przewracać', refl. *klaistosi* 'ściele się (po ziemi)', *išsiklaisto* 'rozchylają się (na wszystkie strony)' — o lodygach zboża'.

**klāūpti**, *klāūpiū*, *klāūpiaū* 'klekać, padać na kolana', *priklāūpti* 'przyklekać', SD *priklāūpiu unt keliū* «klekam, padam na kolana; klekam przed kiem», refl. *atsiklāūpti* 'ukleknąć'. Pie. \**kleuþ-* 'potykać się, zaczepiać o co nogą' (LIV<sup>2</sup> 364), por. goc. *ushlaupan* 'skoczyć, poderwać się na nogi', stisl. *hlaupa* 'biec, skakać' (ALEW 502 zgłasza obiekcje co do tego zestawienia). W bałtyckim uogólniono pwk. na *-p-*, pochodzący z pozycji przed suf. *-ti* (por. oboczniak *klub-*, *klumbū*, s.v. *klūpti*). Zupełny brak form na SE \**klāūp-*<sup>239</sup> skłania do przypuszczenia, że pdg. *klāūpti* jest quasiprymarny, oparty na prs. *klāūpiū*, z pochodzenia iteratywnym (inf. \**klāūpyti*). — Caus. *klāūpyti* 'stawiać na kolana, kazać klęczeć'. — Nomina: *atsiklāūpus* adv. 'na klęczkach', *klāūpas* 'klęczący', *klāūpčias* ts. (*Einaim imčiu: tu stačias, o aš klāūpčias* 'Pomocujmy się: ty na stojąco, a ja na klęczkach'), *klāūptas* 'klęcznik, ławka w kościele'. — SZ *klup-*: *klūpti* (zob.). — WSZ *klūp-*: *klūpoti* 'klęczeć' (zob. *klūpti*).

**klausyti**, *klausaiū*, *klausiaiū* 1. 'słuchać, uważać; być posłusznym', 2. 'w kościele katolickim: spowiadać kogo, słuchać czyjego wyznania grzechów w celu udzielenia rozgrzeszenia'. Cps. *išklausyti* 'wysłuchać, przesłuchać', *paklausyt* SD «usłuchać kogo», *priklausyti* 'podlegać, zależeć od kogo, czego, należeć (do partii)'. Refl. *klausytis* 'słuchać, przysłuchiwać się, wsłuchiwać się', *prisiklausau* SD «przysłuchawam się iakiey rzeczy». Odpowiada łot. *klāusīt*, *-u*, *-īju* 'nasłuchiwać; słuchać, być posłusznym', *darbus klāusīt* 'świadczyć pańszczyznę' (⇒ *klāušas* f.pl. lub *klāuši*, *klāūši* m.pl. 'pańszczyzna'), stpr. *klausiton* 'słyszeć', drw. \*[*klausija:t*] 'słuchać się, być posłusznym': ipv. *klausieiti*, czyt. [*klausijeiti*] 'bądźcie posłuszni!'. Formacja na SO *klaus-*: albo iterativum do zanikłego czas. prymarnego \**klāiusu*, pb. \**šlāiusu* (por. sti. *šrōsati* 'słyszysz' < pie. \**klēus-e-ti*) albo też durativum na SO do \**klus-*, pb. \**šlus-* < pie. \**klus-* (por. *paklūsti*). — Nomina: *klausā* 'posłuch, posłuszeństwo' (*atpuolys nuog klausos* SD «odpadaający od posłuszeństwa»), *klausūs* 'posłuszny', *neklausā* SD «nieposłuszeństwo», *neklausōs vaikas* 'nieposłuszne

<sup>239</sup> Por. w słowiańskim \**kljupēti*: pol. daw. *klupić* 'chylić' (*až go starość w ziemię klupi*), *wklupnąć* 'powalić się — o zbożach', gw. *sklupić* 'zbić, stłoczyć', *sklupić się* 'skurczyć się', zob. Bańkowski, ESJP I, 710.

dziecko', *neklausus* SD «nieposłuszny», *neklāužada* (zob.), *nepriklaūšomas* 'niepodległy, niezależny', *priklaūšomai* adv. 'zależnie, w zależności (od)'. — Neoosn. *klausy-*: *klaūšymas* 'słuchanie, spowiadanie, podsłuchiwanie, posłuszeństwo', *klausyklà* 'konfesjonał' (por. *dārymas*, *daryklà* ⇐ *daryti*), *klausytojas* 'słuchacz', *neklausytas* SD «niesłuchany», *paklausymas* SD<sup>1</sup> «posłusznosc, posłuszeństwo; powolność». — SZ *klus-*: *klūsti* (zob.). — Postaci z nagłosowym *k-* tłumaczą się dysymilacją na odległość form wyjściowych \*šlaus- lub \*šlus-, które były refleksami pie. \*kloṽ-s- lub \*klu-s- (rozszerzenie -s- przy pwk. \*kleṽ- pochodzi być może z pie. formacji dezyderatywnej, zob. LIV<sup>2</sup> 336, przyp. 1). Brak jest podobnej dysymilacji w odpowiedniku słowiańskim, por. scs. *slyšati* 'słuchać' < pbsł. \*šlūx-ē-. Pbsł. *š-* jest częściowo utrzymane, zob. *šlavē* 'cześć, chwała' (tam też o łot. *slava* i scs. *slovo*, -ese, prs. scs. *slovq*). Osobno zob. *klāusti*, SZ *klūsti*. Matasović 2005, 371 dopuszcza dla bałtyckiego dwa scenariusze: z jednej strony depalatalizację \*k̑ > k w pozycji przed l (zob. też ALEW 503), z drugiej strony dysymilację spirantów (\*š...s > \*k...s). — N.B. Lit. *šlovē* 'cześć, chwała' jest prawdopodobnie sławizmem, ⇐ błr. *sláva*; scs. *slava* 'dóŕa' (WSO pbsł. \*šlāu-V).

**klāusti**, *klāusiu*, *klāusiau* 'pytać, zapytywać', *paklāusti* 'zapytać, spytać'. Odpowiada łot. *klāust*, *klāušu*, *klāusu* 'pytać'. Refl. *klāustis* 'pytać się', *dasiklaust* SD «dopytać się czego», *klausiuosi* SD «badam się» (syn. *dasižinau*, *dasitiriu*, *ižsiklausinėju*), *klausiuosi kito* SD «radzę się kogo», *klausiasi* SD «pytanie iest, quæritur, quæstio est» (⇒ *klāusimas* 'pytanie, kwestia, zagadnienie', *klāusimas* 'zapytywanie'). — Drw. *klausinēti* iter. 'zapytywać, rozpytywać, wypytywać, przepytować (uczniów)' : łot. *klāušināt* 'wypytywać', *išklausinėju* SD «dowiaduję się czego, wywiaduję, przepytuję, badam» (syn. *dasižinau*), *paklausinėti* SD<sup>1</sup> «podsłuchuję» (syn. *išgirstu*), refl. *išsiklausinėju* SD «badam się» (syn. *klausiuosi*) — pod względem znaczeniowym należy do rodziny *klausyti*. Neoosn. *klausinė-*: *paklausinėtojas* SD<sup>1</sup> «podsłuchacz». — Drw. nominalne od *klaus-*: *klāusiamas žvilgsnis* 'pytające spojrzenie', *klaustojas* SD «pytacz, percontator, rogator» (por. *patremtojas*), *paklausà* 'popyt' (⇒ *paklausūs* 'cieszący się popytem'). — Wokalizm *au* zaleca połączenie vb. *klāusti* z *klausyti* 'słuchać', mianowicie jako formacją na SO. Znaczenie 'pytać kogo' daje się łatwo wyprowadzić ze znaczenia 'przesłuchiwać'. Zaskakującą intonację można wytłumaczyć za pomocą hipotezy, że prs. iteratywne do *klausyti*, które miało postać \*klaūšija, straciło w pewnym momencie nieakcentowane *i* przez synkopę, skąd \*klāusija, lit. *klāusia*. Wokół tego praesens ukształtował się quasiprymary pdg. *klāusti*. Paralele: *lāužia*, *lāužti* obok iter. *lāužyti*; *spāudžia*, *spāusti* obok iter. *spāudyti*. Inaczej Bammesberger, *Historische Sprachforschung* 104, 1991, 271, który uważał *klāusti* za vb. denominativum od tematu \*klāūs- (vrddhi). Za nim powtarza to NIL 434, przyp. 16. Z kolei według ALEW 504 *klāusti* ma być anticausativum, derywowanym od *klūsti* 'być posłusznym'. — SZ *klus-*: *klusčioti* 'wypytywać', *klūsinti*: *apsiklūsinti* 'rozpytać się, dowiedzieć się', *klūsti* (zob.). — WSZ *klūs-*: *išklūsauti* 'wypytywać, dopytywać się o co', *paklūsauti* ts.

**klebōnas** 1. 'proboszcz, ksiądz zarządzający parafią', 2. gw. 'pastor, proboszcz protestancki' — zapoż. z błr. gw. *klebán*, *kljabán*, -a 'ksiądz katolicki, proboszcz' (zob. SLA 103, Borowska 355n., LEW 266). Por. błr. liter. *pljabán*, -a. ALEW 505 niesłusznie wymienia na pierwszym miejscu pol. *pleban*, *kleban* jako źródło zapożyczenia. — War. żm. *klibōnas* odzwierciedla gwarową formę błr. *klibán* (por. ESBM 5, 61). Osobno zob. *plebōnas* oraz *prābaščius*. — Drw. *klebonaitis*, -ė 'syn, córka pastora', *klebonija* 1. 'dom mieszkalny proboszcza, plebania, probostwo' (może być zapoż. z błr. gw. *klabánja*, *klebánija* < *plebánija*; zdaniem Zs 25 ma to być polonizm), 2. 'ojcowizna przypadająca jednej z córek, gdy inne wyjdą już za mąż', *klebonikė* 'córka pastora', *klebōniškas* sb. pot. 'duży kieliszek wódki'. Vb. denom. *klebonauti* 'być (przez jakiś czas) proboszczem'. — Nazw. *Klebōnas* (por. nazw. błr. *Klebán*, pol. *Kleban*). N.m. *Klebōnai* 3x, *Klebōniškiai*, *Klebōniškis* 4x.

**klèbti**, *išklem̃ba*, *išklēbo* ‘rozchwiać się, stracić spójność, rozluźnić się, rozklekotać się (o przedmiocie z drewna lub jego częściach)’. Drw. *klebėti*, *klēba*, *-ėjo* dur. ‘chwiać się, kiwać się’, *klebėnti* caus. ‘kołatać; namawiać, zachęcać’, nomina: *klēberis* ‘przedmiot rozchybotany, rozklekotany’, *klebėtas* ‘klekot, gruchot; przedmiot rozklekotany, (stary) grat’. Pwk. *kleb-* jest najprawdopodobniej wariantem do *gleb-*, zob. *glèbti*, *glemba*<sup>240</sup>. — SZ *klib-* (typ *RiT*  $\Leftarrow$  *ReT*): *išklibti*, *-klimbù*, *-klibaũ* ‘rozkołatać się, rozchwiać się’, *klibčiōti* ‘kiwać się, chwiać się, ruszać się; utykać, kuleć, kuśtykać’, *klibėti*, *kliba*, *-ėjo* ‘kiwać się, chwiać się, ruszać się; żyć jako tako, trzymać się’, *klibinti* caus. ‘rozchwiać, obruszyć (np. kół, zęb); ruszyć coś ciężkiego z miejsca; wciąż prosić, zabiegać o co; wlec się, dreptać’, *paklibint* SD «obruchać co» (syn. *paviskint*). Nomina: *klibis* ‘klekot, gruchot; kuternoga’, *klibytà* c. ‘koślawiec, ktoś o krzywych nogach; przedmiot rozchybotany’ (por. suf. w *sukytà*), *klibùs* ‘rozchwiany’. — SO *klab-*: *klabėti*, *klāba*, *-ėjo* ‘chybotać się, chwiać się — o czymś słabo osadzonym, rozluźnionym; skrzypieć, szczekać, stukać’, SD *klabu* «zgrzytam» (por. łot. *klabēt* ‘klekotać, terkotać; paplać’), *klabėnti* a. *klābinti* ‘pukać, kołatać do drzwi, łomotać’, *paklabėnti* ‘zakołatać, zastukać’, *klabsėti* ‘chwiać się, kiwać się (o zębach grabi, o stylisku)’, *klabánkščiōti* ‘człapać wielkimi butami’. Nomina: *klabātē* ‘deszczułka u żarn, w którą wstawia się młon’ (war. *klapātē*), *klabūkas* a. *klabūkas* ‘zużyty przedmiot z drewna, gruchot, grat; szczerba na ostrzu kosy’, też ‘liche zwierzę (koń, krowa)’. War. *š-mobile*: *šklābai* (zob.). — Neopwk. *klemb-* (prs. *klem̃ba*): *klem̃btis* ‘klócić się; łączyć się w parę (o młodych)’, *parklem̃bti* ‘przyjść, wrócić do domu’, *užsiklem̃bti*: *Jis sėdi, ant stalo užsiklem̃bęs* ‘Siedzi z głową wtuloną w ramiona, wsparłszy się na stole’. — SO *klamb-*  $\Leftarrow$  *klemb-*: *klambėnti* (zob.).

**klegėti**, *klēga*, *klegėjo* ‘klekotać, terkotać; głośno i szybko mówić, trajkotać’. Syn. *klekėti*, *klēka*, *-ėjo*. Dźwiękonaśladowcze, podobnie jak np. *klebėti*. — Drw. *klegėnti* ‘klekotać (o bocianie), turkotać (o wozie)’, nomen: *klegesys* ‘klekot; trajkotanie’.

**klejōti**, *klejōju*, *klejōjau* 1. ‘bredzić w gorączce, chorobie’, 2. stlit., gw. ‘błądzić, schodzić na manowce’ — iterativum-durativum na *-oti* od neoosn. *klej-*  $\Leftarrow$  prs. \**kleju* (inf. \**klieti*). Paralele: *šlejōti*  $\Leftarrow$  *šlejù* (*šliēti*); *vejōti*  $\Leftarrow$  *vejù* (*výti*). ALEW 505 przyjmuje vb. denominativum na *-oti* od *klējas* stlit. ‘błąd’. Niejasny jest war. *kejōti*, *-ju*, *-jau* ‘bredzić w gorączce; mówić głupstwa; błądzić’, *atkejōti* ‘pojąć, zrozumieć, zorientować się (w lesie)’. Osobno zob. *kliedėti* jako ślad po prs. na *-d-*, pb. \**klej-de-*. Bez dobrej etymologii, por. LEW 272n. (s.v. *klýsti*). — Drw. *klejuoti* przest. ‘błądzić’: łot. *klejuot* ‘błąkać się, tułać się’. Wymiana suf. *-uoti* / *-oti* jak np. *dyrūoti* / *dýroti*, *spyriuotis* / *spýriotis*. — Nomina: *klejà* ‘gorączka, maligna’, bibl. ‘błuznierstwo’, *klejus* przest. ‘błąd, pobłądzenie (w wierze)’, *kleju* adv. ‘przez omyłkę, niechcący’. — Neoosn. *klejo-*: *klejōklis* ‘tułacz’, *klejōtojas* ‘kto błądzi, błąka się’. — SO *klaj-V*: *klajōti* (zob.).

**klèkneris**, *-io* przest. 1. ‘dzwonnik’ (war. *klèknērē*, *glèkneris*), 2. ‘żartowniś’ — zapoż. z prus.-niem. *klèknər* (GL 67, Čepienė 141, 158), por. nwn. *Glöckner*.

**klèkti**, *kleñka*, *klēko* ‘ścinać się — o galarecie, krzepnąć — o krwi, zsiadać się — o mleku’, *priklèkti* ‘gruzłowacieć, zwykle o mące, która pod wpływem wilgoci zbija się w grudki, gruzelki’, *suklèkti* ‘zapaść się — o niewyrośniętym, niedopieczonym cieście, chlebie, o zakalcu; zakrzepnąć — o krwi; zbić się w grudły — o ziemi, o mące’, *užklèkti* ‘zatkać się — o szyjce naczynia, butelki’. Od interi. *klèkt*, opisującej opadanie na siedzenie, por. *Klèkt ir atsisėdo*. *Klèkt, klèkt susėdo mergos*. *Jis tik klekt ir atsisėdo į mano kedę*. War. *klèks*: *Klèks ir atsisėdo*. — Drw. *suklèkti* ‘ścinać się, krzepnąć, zsiadać się’, nomina: *klèkis* ‘zakalec’,

<sup>240</sup> W części form nie można wykluczyć zmieszania z pwk. onomatopiecznym, podobnym np. do pol. *klapać* ‘szczekać, stukać, uderzać powodując powstanie głuchego odgłosu’, *człapać* ‘iść powoli, ciężko wlokąc nogi; stukać obuwem spadającym z nóg’, ros. *šlèpats* ‘dawać klapsa; szurać (butami)’.

*klēkšas* ‘zakalcowate ciasto’. — SO *klak-*: *klaksóti* ‘leżeć nieruchomo, będąc zeszytniałym — o trupie; stać — o rozlanej wodzie’ (war. *kleksóti*). Paralelny SO: *kanksóti* ⇐ *kenkiù*; *branksóti* ⇐ *brinksta*.

**klēmeris**, *klemeryšs* gw. 1. ‘żelazna klamra, służąca m.in. do łączenia belek budowli, ankra’, 2. ‘zrobiona z drutu sprzączka (klamerka) przy skórzanym zapięciu w drewniakach’, 3. ‘spinka do włosów’. Zapoż. z nwn. *Klammer*, por. LEW 268. War. *klēmaris*, też *klembaris* ‘rodzaj zamka zapadkowego u drzwi’. — Wsch.-lit. *klēmoriūs* ‘klamra używana w budownictwie’ (Zs 25) jest — z uwagi na podakcentową samogłoskę *ē* — zapożyczeniem z błr. *kljāmar*, *-a* (⇐ pol. przest. *klamer* ⇐ nwn. *Klammer*), por. ESBM 5, 77. Zs, l.c. wskazał nieścisłe na ros. *klāmera* jako źródło zapożyczenia.

**klēmka**, *kliāmka* gw. ‘klamka u drzwi’ — zapoż. z błr. *kljāmka* (⇐ pol. *klamka* ⇐ śrwn. *klam* ‘pęto’). War. *klēmka* 2 p.a., *klāmka*; z insercją *p*: *klēmpka*, *klēmpka* (por. Zinkevičius 1966, § 240). LKŽ VI, 46 uznał, że źródłem zapożyczenia było tu pol. *klamka*; tak samo LEW 268. Zob. też *klīngē*. — W sytuacji, gdy po spółgłosce palatalizowanej zachodzi neutralizacja opozycji samogłosek /a/ i /e/ (zob. Girdenis 1995, 172), pisownię <klemka> trzeba oznaczyć jako allofoniczną, zaś pisownię <kliāmka> jako fonologiczną (= /kʲlʲamkas/). To samo odnosi się do dwoistej notacji <lempa> i <liampa> = /lʲampa/ ‘lampa’ oraz <klevas> i <kliavas> ‘kłon’ = /kʲlʲavas/. — Vb. denom. *užklēmkyti* ‘zamknąć na klamkę’, *-klemkioti* ts.

**klénkti**, *klénkiu*, *klénkiau* gw. ‘iść z trudem, z wysiłkiem, drałować’, por. *Taip tau rodos netolie: klenk kožnā dienā po 5 vierstus, pamatysi, ar bebus netolie*. War. *klēngti*, *-giu*, *-giau*. Było zestawiane z jednej strony z łot. *klencēt* ‘iść niezgrabnie, kuleć, utykać; guzdrać się, mitrężyć, marnować czas’, z drugiej strony ze scs. *klēčq*, *klēčati* ‘kłęczeć, wspierać się na ugiętych kolanach’, cs. *poklēcati* ‘zginać się, kuleć’, por. Berneker, SEW I, 514, BSW 136, LEW 269. Akut niejasny. Bez dobrej etymologii. LIV<sup>2</sup> 363 daje ze znakiem zapytania rekonstrukcję pie. \*k<sup>(u)</sup>lenk<sup>(u)</sup> ‘zginać kolano, die Knie krümmen’. De Vaan 2008, 120 dołącza tu słac. hapaks *clīngō*, *-ere* ‘to gird / close’. — Niewykluczone pochodzenie onomatopeiczne, por. interi. *klénkt* — o odgłosie zamykanych drzwi, o połykaniu jedzenia. Podobna struktura dźwiękowa pojawia się w syn. *klēmpiti* ‘iść z wysiłkiem, brnąć’ oraz *klēmšti* a. *klénšti* ts. (por. interi. *klešš* — o niemrawym chodzie). — Podwójny refleks SZ: 1. *klīnk-*: łot. *klīnkāt* ‘utykając iść dużymi krokami, podskakiwać na jednej nodze’, *klīncis* sb. ‘kulawy’, 2. *klūnk-*: lit. *kluñkti*, *-iū*, *-iaū* ‘iść’, *nukluñkti* ‘pójść dokąd’. Jest też interi. *klūnkt* — o odgłosie kroków (*Ir tuo metu pasigirdo klūnkt, klūnkt, klūnkt* — *žingsniai*). — War. *klung-*, *kliung-*: *kluñgyti*, *-iju*, *-ijau* ‘wałęsać się, chodzić, krzątać się’, *kliungūoti* ‘chodzić leniwie, obijać się’. Por. interi. *kliūnki* — o ciężkim, niezgrabnym chodzie (*Sudribęs toks žmogus kliūnki, kliūnki ir kliunkinėj*).

**klēpčiai**, *-iū* m.pl. gw. 1. ‘potrzask, sidła (na zające, ptaki); pułapka (na myszy, szczury)’, 2. ‘przrząd do wyciskania serów’, 3. ‘przrząd służący do zaciśnięcia rany wykastrowanego konia’. Zapoż. z ros. gw. *kljāpcy*, *kljapcy* m.pl. ‘potrzask, sidła’. Por. *kapkānas*.

**klepóti**, *klepóju*, *klepójau* stlit., gw., zwykle z prvb. *ap-* ‘potwarzać, oczerniać, rzucać oszczerstwa’ (war. *klapóti*), *užklepóti* ‘zrzucić winę na kogo’, refl. *apsiklepóti* a. *įsiklepóti* ‘pomylić się’. Zapoż. z pol. przest. *klepać* m.in. ‘obmawiać, szkalować’ (SPXVI), por. ros. *klepátb* ‘oczerniać, obgadywać’. SLA 103, LEW 264n. widzieli tu raczej białorutenizm. — Drw. *klepótojas* DP ‘potwarca’. Zob. też *pāklepas*.

**klepsėti**, *klepsiū*, *klepsėjau* 1. ‘kłapać, kołatać się (o rozchwieanej części drewnianego przedmiotu, o luźnym obuwiu)’, 2. ‘wydawać stuk (o podkowach na bruku); szczekać (o



kluczu w zamku); poruszać klamką drzwi', 3. 'iść wolno, z trudem'. Z innymi suf.: *klepčióti* 'kłapać (o oderwanej podeszwie, o za dużym bucie); o drewniakach: wydawać odgłos', *klepnóti* 'chwiać się, kiwać się'. Czasowniki oparte na dźwiękonaśladowczym pwk. *klep-*, por. interi. *klèpt* — o odgłosie stukania, klepania, szczękania, zamykania drzwi (war. *klèpš*, *klèpšt*). — SZ *kliip-*: *kliṃpti* (zob.). SO *klap-*: *klapséti* 'kłapać, człapać; szczekać'.

**klérti**, *klēra* (war. *klérsta*), *klēro*, zwykle z prvb. *iš*, *su-* intr. 'rozchwiać się, obluźować się, rozklekotać się (o narzędziu lub przedmiocie z drewna, o wozie)', 2. 'zepsuć się, stracić siły, podupać na zdrowiu, zrobić się niezdatnym, nieużytecznym'. Czasownik pochodzenia onomatopeicznego, por. interi. *kleř* a. *klèr* — o skrzypiącym kole wozu, o odgłosie kogoś idącego w drewniakach. War. *kliūrti* oraz *glérti*, *gvérti*. W ts. znaczeniu ukazuje się para *klèbti* / *glèbti*.

**klēsti I**, *klesčiū*, *klēsčīaũ*, gw. *klēsti*, *klečiū*, *klēčīaũ* 1. 'odmieniać kłosy a. plewy od ziarna (przy wianiu zboża)', 2. 'dzielić włosy nad czołem, robić przedziałek', 3. 'zarzucać (chustę na plecy, głowę, szalik na szyję)', 4. 'chronić, chować (skarby)', 5. 'rozwijać liście, kwiaty (o roślinie, drzewie)', 6. 'rozwijać się szybko, bujnie, szybko rosnać, gęścieć', cps. *apklēsti* 'zawijać (chustę na głowie); włożyć wianek', *išklēsti*: *Išklētē medis lapus* 'Drzewo wypuściło liście'. Refl. *klēstis* 'okrywać się', *atsiklēsti* 'odsłonić się, odkryć się (w pościeli)', *išsiklēsti* 'rozłożyć się, rozesać się; rozpuścić się', *užsiklēsti* 'zakryć się, przykryć się; zasklepić się'. Pwk. *klet-* (por. gw. *klečiū*) stanowi dublet *s-mobile* do *sklet-*, zob. *sklēsti* (*sklečiū*, *sklēčīaũ*) 'krzewić, rozpościerać, rozkładać'. — Drw. *klestēti*, *klēsti*, *klestējo* dur. 'rozwijać się (o kwiecie, pączku liści), kwitnąć, bujnie wyrastać, krzewić się, gęścieć', przen. 'być w rozkwicie (o mieście, kulturze)', *pérklestēti* 'przekwitnąć, przeminąć (o młodości)', *klēstinti* caus. 'hodować, rościć (gaj, las), nie wpuszczając tam zwierząt; (o wietrze) poruszać liśćmi, powodować szelest'. — WSE *klēst-* (← *klest-*): *klēsčīaũ* (prt.), drw. *klēstyti* 'rozkładać', *klēstyti* 'rozwijać się, gęstnieć (o zbożu)'. — SO *klast-* (← *klest-*): *klastyti* (zob.).

**klēsti II**, *klesčiū*, *klēsčīaũ* przest., gw. 'biczować, chłostać', SD <klēsčiu> «bicując, loris cædo, flagris cædo, flagello» (syn. *plaku*, *baudziū*, *genēju*). War. *klēsti*, *klečiū*, *klēčīaũ* 'bić, chłostać, karać chłostą'. Dyferencjacja względem czas. *klēsti I* (*išsiklēsti* 'rozłożyć się, rozesać się') na podstawie znac. etym. 'rozciągnąć kogo do wymierzenia chłosty', por. *Vagis yra išklēstas*, t.y. *išmuštas* 'Złodziej został wychłostany, tj. wybity'. Dalej por. *išklēst su išgėdinimu* SD «wyświecić kogo, wysmagać, pœna ignominiosa afficere», *padariš sau botagų iš virvelių išklēstė juos ir išmetė iš bažnyčios* SP I, 42<sub>19</sub> 'uczyniwszy sobie bicz z powrozkow wysmagał i wyrzucił je z kościoła', *klēstinas* SD «bicia godny» (syn. *plaktinas*). Brak odpowiedników poza bałtyckim, zob. ALEW 506. — Drw. *klēstyti* 'bić, bijać, smagać', *klēstinis* SD «smaganiec, verbero, onis, flagrio, onis» ['smagany, wysmagany; kara smagania', L.]; *kailį išklēstūoti* 'złoić skórę'. — Oboczność *klesčiū* / *klečiū* dowodzi tego, że istniały oparte na pwk. *klet-* dwa paradygmaty: 1° intr. \**klestū* < \**klet-stū* 'rozciągamy się', \**klēčīaũ*, \**klēsti*, 2° tr. \**klečiū* < \**klet-iō* 'rozciągamy do chłosty', \**klēčīaũ*, \**klēsti*. Prs. intr. \**klestu* uległo z czasem reanalizie na \**klest-u*, po czym powstała nowa forma prs. tr. \**klest-iō* (*klesčiū*).

**klēštarius**, *-iaus* przest., gw. 'klasztor katolicki', *vyresnis klēštariaus* SD «przeor, præpositus monasterij, cœnobiarcha» — zapoż. ze stbłr. *kljaštor* (SLA 103, Borowska 354, LEW 272), por. błr. *kljáštar*, *-a*. War. *klēštorius* (Zs 25). Co do substytucji błr. *lja* przez lit. *lė* por. *dėdė* ← *djádja*; *lėlė*, *lėlė* ← *ljálja*. — Drw. *klēštarinis* SD «klasztorny». — N.m. *Paklēštarė* (dosł. 'miejsce pod klasztorem'). Osobno zob. *kliōštorius*.

**klétas**, -à wsch.-lit. 'zły', np. *Anas labai klétas žmuoj* 'On jest bardzo złym człowiekiem'. *Klėti šunes* 'Złe psy'. Powstało drogą deprefigowania formy \*praklétas, oddającej zapoż. błr. *prakljáty* 'przeklęty' (zob. też *praklėntas*). Lit. *ė* na miejscu błr. *ja* jak np. w *dėdė*. Paralele morfologiczne: *prakýra* c. 'człowiek dokuczliwy, nieznośny' ⇒ *kýra* ts.; *apygirtis* 'podpity' ⇒ *giřtis* 'pijany'. — Vb. denom. *klėtuoti* 'złościć się'.

**klėtis**, -ies f. 1. 'spichlerz, osobny budynek do przechowywania zapasu zboża, mąki, skór, odzieży itp.', SD «spizarnia; szpichlerz», 2. 'klatka na ptaki lub zwierzęta', SD *klėtis žvėry* «klatka na zwierza» (LKŽ VI, 64 czyta *žvėrių*). Odpowiedniki bałt.: łot. *klēts* 'spichlerz, komora', str. *clenan* EV 'Kleet ['kleines Nebengebäude auf dem Hofe zum Aufbewahren von Getreide, Kleidern u.s.w.]', o ile ten hapaks jest błędem odpisu zam. \*cletan, czyt. [klētān] (por. Trautmann 1910, 360, Toporov, PJ IV, 57)<sup>241</sup>. Wyraz prapokrewny z psł. \*klēti-, -i f. 'prowizoryczne, byle jak zrobione pomieszczenie, schronienie', por. scs. *klēti* 'komora, cela, izba mieszkalna', sch. *klījet*, słń. *klēt* 'komora do przechowywania zapasów', ros. *kletb* 'komora, spizarnia, spichlerz; klatka wyciągowa w kopalni', stpol. *kleć* 'szopa, buda, komora; dobudówka; skrzynia; klatka' (SPXVI: 'byle jak zrobiona budka, nędzny domek', też *kleta* / *klata* 'klatka dla ptaków lub zwierząt, także pułapka; szopa, buda'). — Drw. psł. \*klētika ob. \*klētūka 'komórka, klatka', por. scs. *klētika* 'komórka, cela, chatka' (war. *klētica*), ros. *klētkā* 'klatka; kratka; komórka', słc. *klietka* 'klatka', stpol. *klatka, kletka* 'szopa, buda, komórka; klatka, kojec; sidła, pułapka', pol. *klatka* 'pomieszczenie z prętów lub krat, służące do hodowli lub transportu zwierząt i ptaków'. Zob. BSW 136 (pbsł. \*klēti-), REW I, 569, LEW 270, Boryś 2005, 232n., Derksen 2008, 224 (pbsł. \*kleʔtis). Pochodzenie sporne, por. referat literatury w ESSJ 315n. Transponat ie. \*k<sup>(u)</sup>leh<sub>1</sub>-ti-. Hipotezę zapożyczenia słowiańskiego w bałtyckim falsyfikuje obecność lit. *ė* (słow. *ě* jest zwykle oddawane przez lit. *ie*), zob. PKEŽ 2, 215, Derksen, l.c. — Drw. *klētēlė* 'klatka do hodowli ptaków lub zwierząt', *klētelė paukščiu* SD «klatka ptasza», *klētelė, kurioj paukščius peni, paukštinyčia* SD «kociec ptaszy, klatka karmna», *paklētė* 'pomieszczenie pod spichrzem', *prīeklėtis* 'miejsce pod okapem przy spichrzu' (por. *prīeangis*). Cps. *klētsanga, -angė* 'przednia część spichrza, w lecie używana jako miejsce do spania' (por. *angà*), *klētsaukštas* 'piętro w spichlerzu' (por. *aūkštas* s.v. *áuškštas*) — z *klēts*<sup>o</sup> pochodzącym z formy gen.sg. *klēties* (?). — N.m. *Klētiškė*.

**klētkā**, gen.sg. *klētkos* 2 p.a. gw. 1. 'klatka dla ptaków lub zwierząt', 2. 'buda jarmarczna, kupiecka' (*klētkā prekės* SD «buda»), 3. 'barć' — zapoż. ze stbłr. *klētkā* (por. SLA 103, LEW 270). Długie *ē* pod wpływem rodzimego *klētelė* 'klatka' (por. *klėtis*). — Drw. *klētkuotas* 'kraciasty, mający wzór w kratę (chusta, tkanina)', ⇒ *klētkuočiai* m.pl. 'kraciaste tkaniny'. — N.m. *Klētkininkai*.

**klēvas** bot. 'klon, Acer'. War. pisowniany *kliāvas*. SD <klawas> «jawor, acer»; klon, acer». Odpowiednik łot. *kļavs*, stłot. *kļava* 'klon'. Pb. \*kle-uo-. Z innym suf.: psł. \*kle-no- 'klon, jesion', por. sch. *klēn, klēna* (war. na SZ *kūn* < \*klīnū), ros. *klēn, klēna*, czes. *klen, -a*, pol. *klon, -a*. Zestawia się ze stisl. *hlynr* m. 'klon', nwn. *lehne, lenne* 'Spitzahorn', co odzwierciedla SZ pgerm. \*hluniz. Por. BSW 136, LEW 270n., Stang 1972, 28n., Kluge-Seebold 435, ALEW 506n. Dalsze związki niejasne. — Drw. *klevyñė* 'lasek klonowy', *klevinis* a. *kliavinis* 'klonowy, z klonu', SD <klawinis> «jaworowy, klonowy», *klevinis* sb. 'młody klon', cps. *jōvarklevis* (zob. *jōvaras*), *klēvalakštis* 'liść klonowy' (por. *lākštas*). — N.m. *Klevinė* 5x, *Klevyñė* 2x, *Klevinkalnis* 2x, *Klevių Būdā, Pakleviaĩ, Pāklevis*. N.rz. *Klevā*,

<sup>241</sup> Inaczej LEW 270 (s.v. *klėtis*), który dla objaśnienia str. *clenan* zakładał kontaminację form rzeczownikowych \*kletis [recte \*klėtis?] i \*klienis (por. łot. *klienis* 'boisko do młócki') albo też \*kluonas (por. lit. *kluonas*, łot. *kluons* 'klepisko, gumno'). — Przeciwn temu PKEŽ 2, 214 n., który ze swej strony uważa *clenan* za notację nienaganną dla formy słowotwórczo obocznej z lit. *klėtis*, mianowicie \*klēnan. Analiza: \*klē-na-n, deverbativum od pwk. pbsł. \*klē- < pie. \*(s)kleH- m.in. 'przykryć w celu przechowania, schować'.

*Klevinē, Klevinis* 2x, *Kliaūpis* (z kontrakcji \**Kliau-upis*, to z \**Klev-upis*. Od tego n.m. *Pākliaupis*); n.jez. *Klēvžeris* < \**Klev-ežeris*.

**kliūdēti**, *kliūdžia*, *kliūdējo* stlit. DP ‘być na przeszkodzie, wadzić, zawadzać, szkodzić’ — drw. duratywny na -*dēti* od *kliūti* (zob.). Por. typ *mērdēti* : *miṛti*; *skēldēti* : *skilti*. — Neoosn. *kliaud-*: *kliāuda* ‘wada, przywara, wrodzona wada ciała, przeszkoda (w rzece), szkoda (w zasiewie, w ogrodzie)’, *kliūdē* ‘wada’, *kliūdžia* DP ‘błąd, przekaz, zabawa’, ⇒ *kliaudingas* ‘z wadą, wadliwy; szukający zaczepki’.

**kliūti**, *kliūju* a. *kliūnu*, *kliōviau* ‘trzymać się (blisko domu), pozostawać (w domu), refl. *kliūtis* ‘przylegać, przywierać, Ignąć do czego, tulić się (o dziecku), wdawać się, zadawać się z kim; udawać (chorobę)’. Odpowiednik łot. *kļaut*, *kļauju*, *kļāvu* ‘rąbać’, refl. *kļautiēs*, *kļānuoš* ‘tulić się, wtulać się; przylegać do czego’. Dalej por. *nesikliūja* a. *nesikliūna* 1. ‘nie trzyma się (ciepło w izbie, woda w cebrze)’, 2. ‘nie pasuje (but do stopy, szkło do ramy), nie leży (ubranie, suknia)’, 3. ‘nie domyka się (pokrywa, drzwi)’, *pasikliūti* (zob.), *sukliūti* ‘być (żyć) w zgodzie, przyjaźni’; drw. *kliūdēti* (zob.). — Nomina: *kliāunūs* ‘zgodliwy, posłuszny’, *kliāustis* f. ‘przeszkoda’, *kliūdē* ‘wada; zaczepka’, SD «karpa w rzece, w sadzawce, kłodzina; przeszkoda; wada; zawada» (syn. *kliūtis*), *kliūtis*, -*ies* f. ‘zaczepka’. — SW *kliov-* < \**kljāu-*: *kliōviau* (prt.), drw. *nekliōva* c. ‘grubianin’. — SZ z alternacją *kliū-C* / *kliuv-V*: *kliūti*, *kliūvū*, *kliuvaū* ‘zaczepiać się o co’ (zob. s.v.). — Lit. szereg apofoniczny *kliū-C* : *kliū-C* : *kliuv-V* wskazuje na pwk. sełowy pie. \**kleuH-* / \**kluH-* ‘dostać się gdzie’ (Liv<sup>2</sup> 365, por. stisl. *hljōta* ‘durch Los erlangen’), który na gruncie bsł. — po zmianie *eu* w *iau* — przybrał postać \**kljāuH-* / \**kljuH-*. Innowacja polega również na uogólnieniu nagłosu *kl-*, ponieważ ten ukazywał się pierwotnie tylko w alternancie na st. *e*. Poza brakiem \**kluH-C* (lit. †*klū-C*) trzeba odnotować brak SO \**klouH-C* (lit. †*klāu-C*). — Ze słowiańskiego por. 1. prs. \**kljujō* < pbsł. \**kljāu-je-* przy inf. \**kljivati* < pbsł. \**kljuu-ā-* ‘dziobać, uderzać dziobem’ (ros. *kljujū*, *klevatb* ‘dziobać, chwytac przynętę — o rybie’, stczes. *kl’uju*, *klvati* ‘dziobać’, stpol. *klwać* ‘uderzać w coś dziobem, dziobem wykuwać’, pol. *kluć się* ‘łęgnąć się, wydobywać się z jaja — o pisklęciu’), 2. nomen psł. \**klju-ka* < pbsł. \**kljāu-kā-* (sch. gw. *kljūka* ‘hak, zakrzywiony, rozwidlony drąg’, pol. gw. *kluka* m.in. ‘hak, drąg zakończony hakiem lub rozwidleniem; drewniana zasuwa’), drw. \**kljuk-jo-* > scs. *ključ’* m. ‘klucz’, strus. ‘klucz, zawora; bosak, osęka; ster’. Nieco inaczej analizuje formy słowiańskie de Vaan 2008, 119, s.v. *clāvis* (praforma \**kleh<sub>2</sub>u-k-*).

**kliedēti**, prs. *kliedzīu* (war. *kliedu*, *kliemi*), prt. *kliedējau* 1. ‘bredzić w gorączce, majaczyć’, 2. ‘pleść głupstwa, bajać’. DP ‘pleść, bajać, bredzić, bluźnić’. Pdg. zbudowany wokół prs. \**klej-dō*, utworzonego do pwk. \**klej-*, po którym pozostał ślad w drw. *klejōti*, *klajōti*. Odpowiednik łot. *kliēdēt*, -*ēju* ‘marzyć, roić, zmyślać, fantazjować’. Bez dobrej etymologii, por. LEW 272n. (s.v. *klýsti*), ALEW 507.. — Zwraca uwagę atematyczna formacja prs. \**klied-mi*, 3 os. \**klied-ti*: *kliemi* SD «bałamuć, nugor, ineptio» (por. *demi* s.v. *dēti*), 3 os. *kliesti*, *kliest* (LKŽ: *kliesti*, *kliest*, por. *Ligonis kliesti*)<sup>242</sup>. — Drw. *kliedesys* ‘obłuda’, *kliēdžius* ‘kto plecie bez sensu, papla’. — Neoosn. *kliedē-*: *kliedėjimas* DP ‘błąd, plotka, bluźnierstwo’. — SZ \**klid-* został zastąpiony formą *klyd-*, wyabstrahowaną z prs. *klýstu* < \**klyd-stu* (etymologicznie \**klind-stu*), inf. \**klisti*, zob. *klýsti*. — Nowy SE *kleid-* ← \**klid-*: *kléidēti*, *kléidžiu* (3 os. *kléidi*), *kléidējau* stlit. i gw. ‘błąkać się, błodzić, błodzić w wierze’ (m.in. Mażwid)<sup>243</sup>, *atkléidēti* ‘przybłąkać się (o psie, kocie)’, *nukléidēti* ‘pójść (do lasu) i przepaść’. Nomina: *kléida* c. ‘włóczęga’, *kleidėjas* ‘człowiek rozrzutny, utracjusz’, *kleidikas*

<sup>242</sup> Ze stlit. por. *Kaip nū heretikai kliesti* DP 175<sub>15</sub> ‘jako dzisiaj heretycy bają’, *kaip ižg tos vietos kliesti Arijonai* DP 485<sub>31</sub> ‘jako z tego miejsca Arianowie bluźnią’. — *o kaip tasai nežadžia baisiai kliesti!* SP II, 52<sub>19</sub> ‘o jako ten niemek straszliwie błodzi!’

<sup>243</sup> Paralele akcentowe: *bréizgēti* ← *brizg-*; *dréiskēti* ← *drisk-*; *gėizēti* ← *giž-*; *krėitēti* ← *krit-*; *trėiškēti* ← *trišk-*.

ts., *kleidūnas* 1. bibl. 'odszczępieniec', 2. 'człowiek rozrzutny'. — N.B. SO *klaid-* jak w *klaidinti* 'mylić, zwodzić' prawdopodobnie nie należy do *klied-*, lecz do *klyd-* jak w *klysti*.

**kliēpas** przest., gw. 'bochen, bochenek', *kliepas duonos* SD «bochen chleba, collyra, collyrida», *kl[i]epas pailgas duonos* SD «kukla, panis oblongus» ['chleb, bułka o podłużnym kształcie', SPXVI]. — zapoż. z błr. *xleb, xlēba*, pol. *chleb, -a*. Pierwotne \*kliebas zmieniło się na *kliēp-* pod wpływem rodzimego syn. *kep-*, por. *kēpti* 'piec', *kēpalas* 'okrągły bochen chleba' (Kabašinskaitė 74, z paralelami). Od tego odchyła się łot. *klāips* 'bochenek chleba', uchodzące za pożyczkę z goc. *hlaiψs* ts. Por. LEW 271, ME II, 209. — Drw. *kliēpelis* SD «bochenek chleba, bułka, pastillus, collyris».

**kliērikas** 'uczeń katolickiego seminarium duchownego' — zapoż. z pol. *kleryk* (por. LEW 271). Lit. *ie* za słow. *e* też w *aptiekà, sliēsorius, ziēgorius*. Vb. denom. *klierikàuti* 'być klerykiem'.

**klijas**, zwykle pl.t. *klijaĩ* 4 p.a. 1. 'klej, substancja do zlepienia', 2. przen. 'sens, logiczny związek' (por. zwrot *be klijũ* 'bez sensu') — zapoż. z pol. przest. *klij* (SLA 103, LEW 271). Būga, RR III, 764 zakładał źródłowe stbłr. \*klyjь, czemu sprzeciwił się już SLA, l.c. War. *klijus, klỹjus*. — Drw. *klijēlis* 'klej z mąki a. krochmalu, klajster', *klijingas* 'kleisty, lepki'. Vb. denom. *klijũoti* 'kleić, klejem spajać, sklejać' (⇒ *klijuōtē* 1. 'cerata', 2. 'klejonka krawiecka, sztywnik, włosianka'). — Młodszym wariantem jest *klejaĩ* 4 p.a., które oddaje błr. *klej, -ju* albo pol. *klej, -ju*. Vb. denom. *klejũoti* 'kleić', *išklējinti* 'wyrobić glinę tak, że staje się ona kleista, lepka'.

**klykti, klykiũ, klykiaũ** 'krzyczeć, wrzeszczeć, (o sowie) pohukiwać'. Z innymi suf.: *klykauti* 'krzyczeć, wrzeszczeć; wszczynać zgiełk, wrzawę; pokrzykiwać (o ptakach)', *klykčioti* 'pokrzykiwać; o ptakach: wydawać głosy, krzyki', *klyksėti* ts. Czasownik o pwk. onomatopeicznym *klyk-*, por. interi. *klykt* — o krzyku dziecka (*Klykt, kad suklyks suklyks vaikas, ir apgedo*). Do tego inchoativum z krótką samogłoską pierwiastkową: *suklikti, -klinkũ, -klikaũ* 1. 'wykrzyknąć, zakrzyknąć', 2. 'zachichotać', 3. 'wrzasnąć, zawołać', 4. 'wybuchnąć płaczem, zacząć lamentować', 5. 'o różnych ptakach: wydać głos'. To *klik-* nie stoi w związku ze SE *klek-* w *klēkti* 'zsiadać się, ścinać się, krzepnąć'. — Podobnie brzmiące czas. onomatopeiczne o znaczeniu 'krzyczeć' ukazują się w rcs. *kliknuti*, ros. *kliknutʹ* oraz scs. *klicati, kličq*, zob. BSW 136, LEW 271. — Drw. *klykà* 'kto krzykiem przynagla pracujących; płaczliwe dziecko', *klykis* 'ptak kania, Milvus; ptak kulik, Numenius', też 'wysoki, chudy człowiek', *klyknỹs* 'człowiek krzykliwy, krzykacz', *klyksmas* 'krzyk, wrzask'.

**kliĩpti, klimpstũ, klimpaũ** 1. 'grzęznąć, zapadać się — w błocie, bagnie, śniegu' (SD<sup>1</sup> *klimstu* «lgnę, in luto hæreo»), 2. przen. 'lgnąć do kogo; zakochać się w kim' (war. *kliuĩpti, nu-*). Cps. *ĩkliĩpti* 'wejść a. wjechać w błoto i ugrzęznąć', przen. 'wpaść, zabznąć w długi; przepaść, zniknąć; zakochać się', *ĩklimpstũ* SD «więzną, uwięznąć, zawięznąć» (syn. *ĩkliũvu*), *nukliĩpti* 'uwięznąć, ugrzęznąć', *prikliĩpti* ts., *sukliĩpti* 'ugręznąć', przen. 'zakochać się' (*Anuodu buvo sukliĩpę. Mergė su vaikiu gal sukliĩpti*). — N.rz. *Klimbalė*, też n. *bagna* < \*Klimp-balė. — SO *klamp-* ⇐ *klimp-*: *klampinti* (zob., tam też nomina na SO *klamp-*). — Pwk. *klimp-* jest z pochodzenia neopierwiastkiem, który wyabstrahowano z formacji prs. infigowanego, por. *klipti, klimpũ, klipaũ* 'chylić się ku ziemi, zniżać się; wykrzywiać się (o butach)'. Paralele: *gnĩmbti* ⇐ *gnib-*; *sliĩpti* ⇐ *slip-*. Osobno zob. *klyĩpti*. Inny wywód w ALEW 507. — Morfem *klip-* przedstawia st. zanikowy do *klep-* (typ *RiT* ⇐ *ReT*), pierwiastka z pochodzenia dźwiękonaśladowczego, zob. *klepsėti*. — Nowy SE *kleip-* ⇐ *klip-*: *kleĩpti, kleipiũ, kleipiaũ* 'skrzywiać — buty, zęby, wóz' (*Klyvo žmogaus batas vis nukleiptas* 'But kulawego jest zawsze skrzywiony'), *atkleĩpti* 'przyjść po błocie, przyjść po głębokim śniegu'. Paralele: *gleĩbti, kreĩkti, speĩsti*. — Nowy SO *klaip-* ⇐ *klip-*: *klaipỹti* 'skrzywiać,

wykrzywiać', refl. *klaipýtis* '(o zbożu) zbijać się w kłęby'. Por. *glaižyti* ⇐ *gližti*; *kraikyti* ⇐ *krikti*.

**klýnas**, *klýnas* gw. 1. 'klin, kawałek drewna służący do rozszczepiania twardych materiałów' (SD *klynų laidžiu* «kliniasto czynię, klinem puszczam, cuneo»), 2. 'klinowaty kawałek materii wszywany pod pachą koszuli albo w kroku spodni', 3. 'siedzenie w spodniach; krok w spodniach', 4. 'rozporek w spodniach', 5. 'kawałek ziemi w kształcie trójkąta', 6. 'przepuklina', 7. 'kłujący ból w jelitach, rżnięcie, kolka'. Zapoż. z błr. *klin*, -a, pol. *klin*, -a (SLA 103, ZS 25, LEW 272). Por. syn. *klýnas*, *pleišas*, *pleiškas*, *pleištas* oraz *vāgis*.

**klīngē**, *klīngē* gw. 1. 'ruchoma rączka przy zamku u drzwi, klamka', 2. 'spust zapadkowego zamka u drzwi', 3. 'zasuwka zamka u drzwi', 4. 'więzienie'. Zapoż. z nwn. *Klinke* (por. LEW 272). War. *klīngis*, *klīngis*. Zob. też *klémka*. — Por. łot. *klīņķis* ⇐ śrdn. *klinke* (Jordan 66). — Vb. denom. *klīngiūoti*, z prvb. *at-*, *už-* 'zamykać lub odmykać przy użyciu zasuwki', np. *Duris uždarius*, *su klinge užsuk*, *užklīngiuok*.

**kliñtas** gw. 'wapień, gips' — zapoż. ze śrdn. *klint*, zapewne przez język łotewski, por. *kliñts* 'skała, skała podwodna' (LEW 272, Jordan 66). — Drw. *klintis*, -iēs f. 'kamień wapienny', pl. *kliñtys* ts., cps. *kliñtmolis* 'kamień wapienny z domieszką gliny' (por. *mólis* oraz typ *avižmiežiai*).

**kliōkti**, *kliōkia*, *kliōkē* 'szumieć, chlupotać — o szybko toczącej się wodzie rzeki, o ulewnym deszczu' (syn. *kliūkti*), *užkliōkti* 'zaśpiewać gromadnie i głośno' — czasownik utworzony od interi. *kliōkt* — o wypływie krwi (z nosa); o wymiotach. War. *klōkti*: *išklōkti* 'zwymiotować', *klōkti*: *priklōkti* 'o ulewnym deszczu: przynieść rośliny do ziemi'.

**kliōštorius**, -iaus przest., gw. 'klasztor' (m.in. DP) — zapoż. z pol. *klasztor* (SLA 104, Borowska 354, LEW 272). Lit. *l'o* za pol. *la*. Zakończenie -orius może być wzorowane na osobowych nomina agentis, jak np. *giedōrius* 'śpiewak pieśni nabożnych'. — Drw. *kliōštorinis* 'klasztorny'. Osobno zob. *klēštarius*.

**klýpti**, *klypstù*, *klypaũ* 1. 'pochylać się, przechylać się (o ścianie, o dojrzałym zbożu)', 2. 'wykrzywiać się (o butach)', 3. 'rozklekotać się (o wozie)'. Z pochodzenia jest *klyp*-neopierwiastkiem, który wyabstrahowano z formy prs. *klypstù*. To z \**kliþstu* < \**klimpstu* (por. *klimpstù* do *kliþpti*), czyli z odnowienia prs. infig. *klimpù* za pomocą suf. -sta-. Paralela: *gybstù* s.v. *gỹbti*. Inne neopwk. z samogłoską y: *klýsti*, *krýpti*, *nýkti*, *trýkšti*.

**klisterius**, -iaus SD «klystera, lekarstwo, clyster, clysmus» ['lewatywa', SPXVI] — zapoż. z pol. przest. *klister* (⇐ łac. *clystēr*, -ēris m. 1. 'kanka do robienia lewatywy', 2. 'lewatywa'). SD: *klisteriū duomi* «klisterę komu dać, ab inferiore parte aluum euocare», *klisteriū imt* «klisterę wziąć, clystere purgari». N.B. SLA 104 błędnie odtworzył nom.sg. o formie *klisteria*, za nim bezkrytycznie LkŽ VI, 107. Pominięte w ALEW.

**klýsti**, *klýstu*, *klýdau* 'błądzić, mylić się, popełniać błąd', *paklýsti* 'zabłądzić, zgubić drogę, zabłąkać się' (SD *paklystu* «ustępuję drogi»), *priklýsti* 'przybłąkać się, przyplątać się'. Odpowiednik łot. *klīst*, *klīstu*, *klīdu* 'błądzić, mylić się', *paklīst* 'pomylić się, zabłądzić, zgubić się'. Pdg. ten zbudowano na neopwk. *klyd-*, wyodrębnionym z formy prs. *klýstu* = \**kliþstu*, etymologicznie: \**klint*-stu, to z kolei na miejscu prs. infig. \**kli-n-du* (prt. \**klidau*, inf. \**klisti*). Ostateczną podstawą było tu \**klid-*, mianowicie jako forma SZ do \**kleið-*, zob. *klidēti*. Paralelne neopwk. z wtórnym y to *dýgti*, *rýkšti*, *svýsti*. Zob. też ALEW 508: *klýsti* jest inchoativum-intransitivum do *klidēti*. — Drw. *klydēti*, -ju, -jau 'błądzić, błąkać się', *klydinēti* 'błądzić, błądzić w ciemności, chodzić nie znajdując drogi, długo chodzić, wędrować'. Nomina: *paklýdēlis* adi. 'zabłąkany' (*sūnūs paklýdēlis* 'syn marnotrawny'), DP

‘obłudny, faleszny’, *priklydēlis* ‘przybłęda’, cps. *klýd-kelis* ‘błędna droga’ (por. *kēlias*). — SO *klaid-* ⇐ *klyd-*: *klaidinti* (zob.). — Warta odnotowania jest innowacja łotewska: dotworzenie do neopwk. *klīs-* alternantu na SO *klais-*, por. *klaistītiēs* ‘włóczyć się, wałęsać się’ (< \**klais-stī-*), sb. postvb. *klaists* ‘włóczęga’, *klaistulis*<sup>2</sup> ‘człowiek roztargniony, roztrzępany, chwiejny’. Paralela lit.: *pasiváistyti*, tj. \**o*vais-sty- od SZ vys- (por. *išvysti*).

**klišas**, -ā ‘krzywostopy, krzywonogi, kulawy, koślawy’. *kliš-* jest refleksem SZ pie. \**kliġ-* ⇐ \**kleġk-* ‘ściskać, zgniatać, szczypać’, por. IEW 602, LEW 273, gdzie porównanie m.in. ze sti. *klišnāti* ‘dręczy, męczy’. Tymczasem LIV<sup>2</sup> 363 daje rekonstrukcję pie. \**k<sup>(u)</sup>leik-* ‘quālen, plagen’ i jako odpowiedniki przytacza m.in. sti. ep. *klišyate* ‘jest dręczony’ i *klišayati* ‘dręczy, męczy, zamęcza’. — Zapoż. lit. w błr. *klišavy*, *klišanógi* ‘kulawy, krzywonogi’, stąd pol. gw. *kłiszawy*, *kłyszawy* ts. (Laučjute 36). — Drw. *klišē* ‘krzywa noga’, *klišēs* f.pl. ‘szczypce, kleszcze raka’ (SD «nożyce rakowe, chelæ»), *klišis* ‘kulawy, kulawiec’, SD «kostek krzywych albo wypaczonych człowiek, scaurus», «krzywonogi, krzywogoleni, scaurus, varus, cruribus distortis» (syn. *kraivakojis*), *klišius* ‘kuternoga, krzywostopy’, nazw. *Klišas*, *Klišys* (LPŽ), n.m. *Klišiaĩ* 5x. Vb. denom. *klišti*, *klyštù* (*kljštù*), *klišaũ* ‘wykrzywiać się — o stopie, zacząć kuleć’, *klišuoti* ‘być kulawym, chromym, kuleć’, war. *kliš(i)óti*, *klišinti*. — Bsw 137 i Boryś 2005, 235 postulują formację na SO, pbsł. \**klajš-tjā-*, z której miało powstać psł. \**klěštja*, por. sch. *kljěšta* ‘kleszcze’, ros. *klěšči* ‘kleszcze, szczypce, obcęgi’, czes. *kleště* ‘kleszcze, obcęgi’, pol. *kleszcze* ‘szczypce, obcęgi’.

**kliudyti**, *kliudaũ* (war. *kliudžiũ*), *kliudžiaũ* 1. ‘dotykać, ruszać’, 2. ‘przeszkadzać w czym, powstrzymywać’, 3. ‘szczuć psami’, 4. ‘trafiać w cel’, *sukliudyti* ‘zetknąć z kim lub czym; chwycić, złapać; wplątać, uwikłać w co’, *užkliudyti* ‘zawadzić’. Stlit. prs. *kliudžiu* SD «przeszkadzam; zawadzam o co», *kliudžiu kam* SD «zawadzam komu», *kliudžia* SD «wadzi co komu» (syn. *žeidžia kas kum*), *ažukliudžiu* SD «zawadzam o co» (*ažukliudytas* «przeszkodzony, impeditus»). Znaczenie wskazuje na związek z czas. *kliūtis* m.in. ‘przylegać, przywierać’ (zob. s.v.) oraz *kliūti* ‘zaczepić się, zahaczyć o co’ (zob. s.v.). Trzeba przypuszczać, że do pwk. *kliū-C* / *kliū-C* dotworzono nowy, mianowicie aniłowy SZ *kliū-C*, po czym derywowano od niego *kliu-dyti* jako formację kauzatywną. Por. aniłowe war. *pjudyti* (ob. *pjūdyti*), *ugdyti* (ob. *ūgdyti*), *žudyti* (ob. *žūdyti*). Stąd pochodzi różnica względem formy łot. *klūdīt*, -u, -īju ‘posłać; przypadkiem znaleźć się gdzieś’, refl. *klūdītiēs* ‘dostać się gdzie; mylić się, błędzić’.

**kliuksėti**, *kliuksi* (war. *kliuksia*), *kliuksėjo* 1. ‘(o cieczy) przelewać się wydając charakterystyczny odgłos, chlupać, chlupotać, bulgotać, gulgotać (też o odgłosie ze zgniłego jajka), 2. ‘burczeć w brzuchu, kiszkach’ (*kliuksi* SD «kruczy w brzuchu»). Formacja z suf. -*sėti*, urobiona od interi. *kliūk* — o chlupocie przelewanego płynu (*Kliūk, kliūk, kliūk ir pripylė mums alaus pilnas skleinyčias*), *kliūkt* — o bulgotaniu płynu, o burczeniu w brzuchu, o słabym odgłosie upadku. — Z innymi suf.: *kliukėnti* ‘łać się z chlupotem’, tr. ‘pić z gulgotem, pić prosto z butelki’, *kliukėti*, prs. *kliūka* ‘chlupie — o ubijanym maśle, chlupocze — o zepsutym jajku’ (*Seni kiaušiniai ima kliukėti*), ‘bulgocze (o gotującej się wodzie); burczy w brzuchu’, war. nazalizowane: *kliunkėti*, *kliunka*, -ėjo ts.; *kliūkinti* ‘potrząsać jajkiem dla sprawdzenia, czy nie chlupocze; nalewać z chlupotem; pić gulgoczając prosto z butelki; jechać wozem przez błoto’ (⇒ *kliuňkė* ‘samogon’, *kliūnkis* a. *kliuňkis* ‘niezależone jajo, zapartek, zbuk; gaduła, papla’), *kliuksėnti* ‘burczeć — o odgłosie z wnętrzości końskich’, *iškliuksėnti* ‘wypić prosto z butelki’. — Neoosn. *kliuksėj-*: *kliuksėjimas* SD «kruczenie w brzuchu».

**kliūkti**, *kliūkia*, *kliūkė* gw. 1. intr. ‘ciec z pluskiem, ze szmerem, ciurkać (np. o strumyku); łać się małą strugą (np. o krwi z nosa)’, 2. tr. ‘pić z gulgotem’, *pakliūkti* intr. ‘chlupotać — o zawartości zepsutego jajka’ (*Tie kiaušiniai jau biškį pakliūkė*). Czas. utworzony od interi. *kliūk* — o chlupocie przelewanego płynu. Zob. paralele s.v. *kliuksėti*. —

Drw. *kliùkis* I 'łyk; bryłka zsiadłego mleka', *kliùkis* II 'niezależone jajo' (syn. *kliùnkis*, por. *kliùnkėti*), *kliùkis* III 'gadula, papla; ktoś niespełna rozumu' (syn. *kliùnkis*), *kliùksnis* 'łyk, haust' (*Vieną kliùksnį nurijau alaus* 'Jednym haustem wypilem piwo'), war. *kliùksnis*.

**kliùrès** f.pl. gw. 'miękkie pantofle domowe, papucie, kapcie' — zapoż. z prus.-niem. *klorre* (GL 68, LEW 274). Por. syn. *šliùrès*.

**kliùrti**, *kliēra* (war. *kliùrsta*), *kliùro*, zwykle z prvb. *su-* intr. 'rozchwiać się, obluzować się, rozklekotać się (o przedmiocie z drewna)', 2. 'zapaść na zdrowiu', 3. 'rozmoknąć — o drodze po roztopach' — czasownik pochodzenia onomatopeicznego, por. interi. *kliuř* — o chodzie żurawia, o brnięciu przez błoto. W ts. znaczeniu ukazują się czas. *klérti*, *glérti* i *gvérti* oraz *klèbti* i *glèbti*. — Drw. *kliùras* 'zepsuty przedmiot', *kliuřmas* a. *kliùrmas* 1. 'męty, fusy, osad denne; gęsta gnojówka', 2. 'śmieci', 3. 'kawał, kawałek czego', vb. denom. *prikliuřmėti* 'zanieczyścić się — o cybuchu fajki'.

**kliùti**, prs. *kliūvù* (właśc. \**kliūvu* < \**kliu-n-vu*; war. *kliūnù*, *kliūstù*), prt. *kliuvaũ* 1. 'zaczepić się, zahaczyć o co, zawisnąć, znaleźć się gdzie niechcący', 2. 'zawadzać w czym, stać na przeszkodzie, przeszkadzać', 3. 'trafić (w cel)', 4. 'przypaść (komu w udziale)', 5. 'wpadać gdzie, wlatywać', cps. *įkliūti* 'uwięznąć, utknąć, utkwieć', SD «ułowić się; więznąć, uwięznąć, zawieznąć» (syn. *įklimpstu*), *iškliūti* 'wyzwolić się, wyczepić się, wydostać się, wyratować się (z trudem)', *pakliūti* 'dostać się gdzie, wpaść, trafić dokądś', *sukliūti* 'sczepić się'. Oboczne formy prs. *kliūnù*, *kliūstù* wywodzą się od neopwk. *kliū-* (\**kliū-*), wyodrębnionego z prs. *kliūvù*, por. uwagi s.v. *būva* i *būna*. Odpowiednik łot. *klūt*, *klūvu*, *klūvu* 1. 'znaleźć się gdzie niechcący', 2. 'stać się, zostać kim, czym' (czas. posiłkowy konstrukcji peryfrastycznych), *aizklūt* 'dostać się gdzie, trafić dokądś', *atkūt* ts., *pakūt* 'dostać się, przyjść' (⇒ *klūstītiēs* intens. 'tkwieć gdzie, w czym; kuleć, chromać'). — Drw. *kliūtis*, -ies f. 'rzecz stojąca na przeszkodzie, na zawadzie; sidła, wnyki; zaczepka, powód do sprzeczki', SD «przeszkoda, zawada» (syn. *kliautē*). Por. łot. *klūda* 'błąd', *klūme* 'przeszkoda, zawada; niedopatrzenie, nieszczęście, zrzącenie losu, niedola'. — Wymienione formy należą pod względem apofonicznym do SZ *kliū-C* < pie. \**kluH-C*, to od sełowego pwk. \**kļuH-* 'dostać się gdzie' (LIV<sup>2</sup> 365), zob. SE *kliāuti*. — Antewokaliczny alternant SZ *kliuv-V* jest widoczny w formach *kliuvaũ* (prt.) i drw. *kliuvinėti* 'zaczepiać, zahaczać; przeszkadzać, zawadzać' (⇒ *kliuvinys* 'przeszkoda, zawada'), *nėkliuva* a. *nekliuva* c. 'kto często zmienia miejsce swego zamieszkania'. Segment *v* w pozycji \**u-V*, *įkliuvo*, tłumaczy się tzw. hiatem lrg., podobnie jak w wypadku *būvo*, *pūvo*, *siūvo*, *žūvo*, por. Smoczyński 2003a, 63n. — W słowiańskim por. inf. \**kljivati* < \**kljū-ā-* (przy prs. na SE \**kljujō*) 'o pisklętach: wykluwać się, tj. wydobywać się z jaja, rozdziubując skorupę od środka', por. rcs. *kljivati*, *kljuju*, ros. *klevátb*, *kljujú* 'dziobać; chwycić przynętę — o rybie', stczes. *klvati*, *kljuju* 'dziobać' (czes. *vejce se klíje* — o pisklęciu wykluwającym się z jaja, por. Sławski, SEJP II, 237), pol. przest. *klwać*, *kluję* 'dziobać, dziobem wykuwać' (typ *plwać*, *pluję*), pol. *wykluć się* 'wylęgnąć się'. Zdaniem Machka 1968, 260 do czes. prs. *kluju* utworzono przez analogię do stosunku *snuju* : *snovati* nowy inf. *klovati* 'dziobać'. Rejzek 2001, 279, s.v. *klovat* przemilczał trafne objaśnienie Machka i jako formę wyjściową podał stczes. *klvati*. — WSZ *kliuv-V*: *kliūvi*, *kliūvéti* 'jest zaczepiony, wczepiony, tkwi'. Odpowiednik psł. \**kljivati* < \**kljū-ā-* w cs. *vyklivati se* 'wykluwać się z jaja'. Później zastąpione przez urobiony od prs. *kljujō* iteratyw °*kljuvati*, por. sch. *prokljūvati* 'przebić dziobem', pol. *wykluwać się* — o pisklęciu. — N.B. Biorąc pod uwagę fakultatywną zmianę lit.-łot. *l'u* > *li* oraz *l'ū* > *lī*<sup>244</sup>, można do *kliūv-* dołączyć lit.-łot. *klīv-*, por. lit. *kljvyti*, -*iju*, -*ijau* 'błąkać się, błądzić' (co do znaczenia por. pol. pot. *zaczepić się gdzie* 'zatrzymać się, zacząć gdzieś przejściowo lub

<sup>244</sup> Por. *šyvuļš* 'ułamek, odłamek, drzazga' z \**šīvuļš* (*šīvis* b.z.a. 'strzał, wystrzał'); *šiveris* 'lewy uchwyt kosy' jako wariant do *šiuverys*; *knyvynēs* jako wariant do *kniūvynēs* f.pl. 'kłótnia, bójka'.

chwilowo mieszkać, pracować'). Nomina: lit. *klývas* 'kulawy, chromy', SD «kostek krzywych abo wypaczonych człowiek» (syn. *klišas, klišis*), ⇒ *klývis*, -ė 'człowiek kulawy', *klyvakōjis* 'krzywonogi' (por. *kója*), *klivindà* ts., łot. *klīva* 'zbląkany pies'. Vb. denom. lit. *klyvóti*, -ju, -jau 'chodźć na krzywych lub szeroko rozstawionych nogach', por. łot. *klīvāt*, -āju 'chodźć bez celu, włóczyć się (po lesie)'.

**kloj-**, neopierwiastek pochodzący z metanalizy *klój-u* ⇐ *klóju* 'kłaść' w formie prs. do *klóti* (zob.). Drw. *klojētis* '(o lnie) leżeć na łące, aby włókna odstały od kostry', *atsiklojēti* 'odleżeć się — o rozłożonym lnie', *klojinēti* 'rozścielać (ln); kłaść dziecko (do spania)'. Nomina: *klojā* 'miejsce, gdzie się ściele ln; to, co rozesłano' (por. *lojā, sējā*), *klojienā* ts., *klojikas* 'kto kryje dach strzechą' (por. *sējikas*), *klojyklā* 'miejsce do rozścielania lnu' (neosuf. -ykla jak w *liejyklā, kepyklā*), *klojimas* (zob.), cps. *stogklojys* 'dekarz' (por. *stogas*). Paralele: *stoj-*, *děj-*.

**klojimas** 2 p.a., *klójimas* 1 p.a. 1. 'słanie, rozścielanie (lnu)', SD «ścielenie, słanie, podścielanie», 2. 'droga wyłożona balami', 3. 'miejsce, gdzie się rozkłada zboże do młócki, gliniane klepisko, boisko do młócenia zboża', SD «boiewisko», 4. 'ilość zboża jednorazowo rozłożonego do młócki' (*Iškūlē trīs klojīmūs*), 4. 'stodoła'. Z prewerbiami: *apklojimas* 'przykrycie łóżka; okład, kompres', *paklojimas* 'posłanie (łóżka)', SD «podścielanie; ścielenie, słanie»». Drw. z suf. -ima- od neopwk. *kloj-*, wyodrębnionego z prs. *klóju*, por. *klóti* 'słać, rozścielać'. Paralele: *jojimas* ⇐ *jóju*, *lojimas* ⇐ *lóju*, *pojimas* ⇐ *plóju*. — Drw. *klojīmēkas* 'licha stodoła'. Cps. *klojīmgalis* 'miejsce na końcu stodoły' (por. *gālas*), *klojīmosta* DP 'boisko' — z degeminacji \**klojim.mosta* (por. *klojīm-palaikis* 'marna stodoła'), II człon od neoosn. *most-* ⇐ *móstyti* 'machać, kiwać' ⇐ *móti* (znacz. etym. 'zamiatanie boiska w stodole'). — Akcentowany na pierwiastku war. *klójimas* (\**klājimas*) został przekształcony synkopą i w \**klājimas*, skąd po skróceniu dyftongu *klaīmas* (2, 4 p.a.) 1. 'stodoła', 2. 'ilość zboża jednorazowo rozłożonego do młócki' (*Šīryt du klaimū iškūlēme*). Paralele: GJL I, § 342. Cps. *klaīma-šlavē* 'miotła do zamiatania klepiska, boiska' (por. *šlav-*), *klaimā-vietē* 'miejsce po starej stodole'.

**klōnīotis**, *klōniojuos*, *klōniojaus* stlit., gw. 'kłaniać się, pochylać się, składać ukłon, okazywać cześć, uszanowanie', *atsiklōnīoti* 'pożegnać się', *pasiklōnīoti* 'pokłonić się komu' — zapoż. ze stbłr. *klanjatysja*, por. błr. *klánjacca*, -jajusja, 3 sg. -jajecca. Por. SLA 104, LEW 274. LKŽ VI, 147 podał mylnie pol. *kłaniać się* jako formę źródłową.

**klōnis**, -io 2 p.a. 1. 'podłużne wgłębienie terenu, dolina, kotlina', 2. 'pasmo (dobrego, złego) gruntu'. War. *klōnis*, -io 2 p.a., *klonys*, -io 4 p.a., też f. *klōnis*, -ies 2 p.a. SD *klonis* «dolina, padoł» (por. *Visokias klonis bus papildytas, ir visokias kalnas ir kalnelis bus pažiemintas* SP I, 122<sub>13</sub> 'Każda dolina będzie napełniona, a każda góra i pagorek ponizony będzie'). Por. też *įklonis, įklonis* 'wgłębienie, zagłębienie, dolina'. Formacja na st. wzdłużonym \**klān-* ⇐ *klan-*, por. *klānas* m.in. 'miejsce nisko położone, dolina'. Odpowiednik łot. *klān(i)s* 'równina, obszar zalewany podczas powodzi, miejsce błotniste'. Zob. LEW 264, ALEW 508 (formacja *vṛddhi* do *klānas*). — Z innym suf.: *klonē, klōnē* 'dolina; kałuża'. — N.m. *Klōniai* 2x, *Klōniškės*, *Užūklonis*, *Juodaklonis*, *Mergāklonis* (por. *Meřgašilis*), *Žaliāklonis*. N.rz. *Klonē*, *Karvāklonis*, n.jez. *Klōnis*, *Klōnupis*.

**klōstas** 1. 'łata przyciskająca słomę strzechy', 2. 'gałąź a. żerdź do przygnięcia lnu w moczydle, obciążenie, przycisk', 3. 'draż, żerdź do wyłożenia mostu' (*tilto klōstai*), 4. 'fałda, plisa na spódnicy'. Sb. postvb. z metatonią od neoosn. *klost-*, pochodzącej z reanalizy *klōstyti* ⇐ *klō-sty-ti* frq. 'słać, rozścielać' (zob. s.v.). Odpowiednik łot. *klāsts* 'podkład z gałęzi pod kopkę siana lub stóg zboża; drewno używane jako odbojnicza dla cumującego promu; podkład z drewna' ⇐ *klāstīt*. Paralele z metatonią: *mōstas* ⇐ *móstyti*, *šlūōstas* a. *šlūōstē* ⇐



*šlúostyti*, inne: *dáigstas*  $\Leftarrow$  *dáigstyti*, *saistas*  $\Leftarrow$  *saistyti*. Ten sam proces słowotwórczy wytworzył drw. *inklōstas* ‘deska do siedzenia na wozie’ ( $\Leftarrow$  *ijklōstyti*) i *pāklostas* ‘podkład, podściółka’ ( $\Leftarrow$  *paklōstyti*), jak też feminina: *klōstē* ‘łata przyciskająca słomę na strzesze; fałda, plisa; zmarszczka’ (por. *šluōstē*  $\Leftarrow$  *šlúostyti*), *klostis*, *-iēs* ‘łata na strzesze; gałęzie do przygniecenia zamoczonego lnu’ (por. *dēstis*  $\Leftarrow$  *dēstyti*). Vb. denom. *klostiūoti* ‘kłaść przyciski, ciężary (na len zanurzony w moczydło); robić fałdy, plisy’ ( $\Rightarrow$  *klostiūotas* ‘z fałdami, plisowany’). Inaczej ŽD 324, LEW 275 i GJL II, § 397: analiza *klo-stas*, rzekomy drw. od *klōti*. W monografii Ambrazasa 1993 brak jest formy *klōstas*.

**klōstyti**, *klōstau*, *klōščiau* 1. ‘rozkładać, rozścielać, rozpościerać (len) w rzędach’, 2. ‘gładko uczesać, przylizać włosy’, 3. ‘zaprasowywać fałdy, plisować’, 4. ‘ślać posłanie’, 5. ‘okrywać, owijać, otulać (dziecko)’, *išķlōstyti* ‘rozesłać rzeczy drobne, porozwieszać (bieliznę na płocie)’, przen. ‘wypowiadać, opowiadać’ (*Taip gražiai klostē, viską išklōstē*), *priklōstyti* ‘naskładać, nagromadzić’, *suklōstyti* ‘złożyć jedno przy drugim; roztrwonić’. Refl. *klōstyti* ‘okrywać się (kożuchem), przykrywać się; o dymie, mgie: ciągnąć się pasami, smugami, snuć się’, *pasiklōstyti* ‘poprawić sobie posłanie’, *susiklōstyti* ‘(dobrze) okryć się w łóżku’, przen. ‘ułożyć się (o losie, o sprawach, o kartach), ukształtować się’. Frequentativum na *-styti* od *klōti* ‘kłaść, rozścielać’. Odpowiednik łot. *klāstīt*, *-u*, *-īju* ‘rozścielać, wykładać, przykrywać; wertować książkę’  $\Leftarrow$  *klāt*. Paralele: *mōstyti*  $\Leftarrow$  *mōti*; *māustyti*  $\Leftarrow$  *māuti*; *šlúostyti*  $\Leftarrow$  *šlūoti*; *výstyti*  $\Leftarrow$  *výti*. — Neoosn. *klosty-*: *klostyklā* ‘rozesłanie lnu, miejsce na to zajęte’ (por. *kloj-yklā*), *suklōstymas* ‘budowa, skład; zbieg (okoliczności)’, *plaūku suklōstymas* ‘sposób uczesania, fryzura’ (por. *klāstymas*  $\Leftarrow$  *klāstyti*). — Neoosn. *klost-*: *klōščiotis* ‘szczelnie się okrywać, np. kołdrą’, *klostinēti* ‘okrywać, opatulać, np. chorego’, nomina: *klōstas* (zob.).

**klōti**, *klōju*, *klōjau* 1. ‘kłaść, układać’, 2. ‘ślać, rozścielać, przygotowywać miejsce do spania’, 3. ‘(stół) nakrywać, zastawiać’, 4. ‘(len) rozkładać na łące, rozścielać (cienką warstwą dla zroszenia go i wybielenia słońcem)’, 5. ‘kłaść strzechę, kryć dach’, 6. ‘wić gniazdo’, SD *kloju* m.in. «gnieźdźę się» (syn. *lizdū darau*), 7. ‘rozścielać ściółkę w oborze, stajni’, 8. ‘gromadzić posag’, 9. ‘robić, zszywać łapcie’ (*Pasirūpinau odos vyžoms kloti*), 10. intr. ‘upaść, zwalić się na ziemię’. Cps. *atklōti* ‘odkryć’, *ažukloju* SD «zawalam, obruo, opprimo» (syn. *ažumetu*), *inkloju* SD «naścielać», *nuklōti* ‘zdjąć okrycie’, *paklōti* ‘posłać łóżko; rozesłać, np. ściółkę’, *suklōti* ‘złożyć jedno na drugim, jedno obok drugiego; zgromadzić, np. posag; załatać ubranie, but’. Refl. *klōtis* ‘ślać sobie, ślać dla siebie; pokrywać się’, przen. ‘układać się, powodzić się’, *atsiklōti* ‘odkryć się w pościeli’, *įsiklōti* ‘wesłać sobie, np. słomę do butów’, *pasiklōti* 1. ‘pościelić sobie’ (*Kaip pasiklōsi, taip ir išsimiegosi* ‘Jak sobie pościelasz, tak się wyśpisz’), 2. ‘udać się, powieść się’, 3. ‘zaufać, zawierzyć komu’. Odpowiednik łot. *klāt*, *klāju*, *klāju* ‘kłaść, ślać’. Lit.-łot. \*klā- jest refleksem pie. \*k<sup>(u)</sup>leh<sub>2</sub>- ‘rozścielać’ (LIV<sup>2</sup> 362: z uwagą ‘tylko bś.'). Nawiązanie w scs. *kla-dq* ‘kładę, nakładam’ (inf. \*klati  $\Rightarrow$  \*klad-ti > *klasti*), ros. *kladú*, *klastь*, czes. *kladu*, *klást*, pol. *kładę*, *kłaść* oraz w derywacie z suf. \*-t-: stwn. *ladan* ‘nakładać, ładować’. Zob. LIV<sup>2</sup> 362, przyp. 1, BSW 135n., LEW 274n., Derksen 2008, 223 (pbsł. \*kla?-), ALEW 509.. — Pod względem formantu prezentального *-d-* słow. *kladq* tak się ma do lit. *klōju* jak słow. *jadq* ma się do lit. *jōju* (zob. *jōti*). Obecność formacji kauzatywnej *klodyti* ob. *klōdinti* (zob. niżej) otwiera pytanie, czy nie należałoby postulować derywacji litewskiego caus.-iter. na *-yti* od osnowy \*kłod-, wyodrębnionej drogą metanalizy z prs. intr. \*klōdu < pbsł. \*klā-de/a- ‘ścielę sobie’ (pie. transponat \*kleh<sub>2</sub>-d<sup>h</sup>e-/o-). — Drw. werbalne: 1. caus. *klōdinti*: *apklōdinti* ‘okryć, okrywać, np. śpiące dziecko’, też ‘kłaść dach’ (*Apklodino iš naujo katedros bažnyčią*), 2. iter. *klodyti*: *apklodyti* ‘okrywać, przykrywać’, *užklodyti* ts.,  $\Rightarrow$  neoosn. *klod-*: *paklōdas* (zob.), 3. freq. *klōstyti* (zob.). — Drw. nominalne: *apklōtas* ‘przykrycie (w łóżku); okład, kompres’, *klotà* ‘wymoszczenie, wyłożenie czym’ (syn. *klōtas*), *klōtas*, *-à* ‘poziomy, pochyły’ (ptc. prt.

pass.), gdy mowa o kosie: *Klota dalgė su visom velėnom pjauna*; substantywizowane adi.: *klōtas* ‘drewniana podłoga mostu; żerdź do wykładania mostu; warstwa’ (por. *plōtas* ← *plōti*), *klōtė* ‘ścielenie (lnu na łące); pokład, warstwa; koc’, *klotė* ‘żerdź do przytrzymywania (słomy na strzesze), do przygniatań czego, łąta’ (war. *klotis*), *klotis* (zob.), *paklōtas* ‘pomost, platforma’, *paklōtė* ‘ściółka leśna’, *paklotuvė dël sėdėjimo* SD «materac, piernat spodni», *paklotuvė unt arklio* SD «woyłok, potnik», *suklotinas* SD «składny, concinnus, congruens» (por. *suklōti*), *suklotinis* ‘podwójnie zszyty’, *suklotinaĩ siūtĩ* ‘szyć, zakładając jeden brzeg tkaniny na drugi’, ⇒ *suklotinė siūlē* ‘tzw. szew z nawrótką’. Syn. *suklodu* adv. gw. ‘z nawrótką (szyć)’ wygląda jak skostniała forma instr.sg. od \*sukloda; jest to sb. postvb. od \*suklodyti ‘złożyć jedno z drugim, np. o dwu brzegach tkaniny’ (zob. wyżej *klodyti*). — Neopwk. *kloj-* (zob.). — SO *kluo-C* < pie. \*kloh<sub>2</sub>-C: *klūonas* (zob.).

**klotis**, -iēs 4 p.a., *klōtis*, -ies 1 p.a. f. ‘powodzenie, sukces’, por. *Linkiu geros klotiēs* ‘Życzę powodzenia’ (war. *klotė*). Abstractum na -ti- od vb. refl. *klōtis* ‘układać się, powodzić się’ (*pasiklōti* ts.), 3 os. prs. *klōjasi* ‘coś dobrze się układa, powodzi się’. Zob. *klōti*. Paralela: pol. gw. *ściele się* ‘szczęści się, powodzi się’, por. SGP V, 339. Pod względem budowy można *klotis* porównać z *lotis* a. *lōtis* ‘stado wilków’ ← *lōti* oraz *žiōtys* ‘paszczka’ ← *žiōti*. — Czy należy tu nazwa roślinna: *klotis* f. ‘chaber łąkowy, Centaurea jacea’?

**klūmokas** przest., gw. 1. ‘tłumok, węzelek w drodze, pakunek owinięty w worek’ (m.in. u Donelajtisa), 2. ‘siedzenie umieszczane na grzbiecie konia’ (*Uždėk arkliui ant nugaros klūmoką*) — zapoż. z błr. *klūmak*, -mka (por. SLA 104, ZS 25, LEW 275, ESBM 5, 67). War. akc. *klumōkas* 2 p.a. — War. *klūmkas* (m.in. SD<sup>1</sup> «tłomok, sarcina») opiera się na błr. formie gen.sg. *klūmka*. — War. *klūmkas* oddaje błr. osnovę *klunk-* jak np. w gen.sg. *klūnka* do *klūnak* ‘tłumok’.

**klūmpė**, zwykle pl. *klūmpės* ‘chodaki drewniane, trepy, klumpie’, war. *klūmbė* — zapoż. z prus.-niem. *klumpe*, *klompe* ‘Holzpantoffel’ (GL 69, LEW 275). LKŽ VI, 169 nie zaznaczył obcości tego wyrazu. Odpowiednik łot. *klumpas*, *klumbas*, *klumpes* f.pl. ‘drewniaki’ ← dn. *klumpen* (Jordan 67). War. *klūmpis*, z udźwięcznieniem: *klūmbis*, z wtórną palatalizacją: *klūmbis*. War. š-mobile: *šklūmpė*, *šklūmpė*. — Zapoz. lit. w błr. gw. *klumby*, *klumpy* pl. ‘trepy’, pol. gw. *klumpie*, *klompie* (por. Urbūtis, *Balt V*:1, 1969, 61, Laučjute 30) oraz w jid. *klumpe* ‘trepy’ (Lemchenas 89). — Drw. *klūmpis* ‘płoza do przewożenia pługa; stary, wychudły koń’, *klūmpius* ‘ten, kto wyrabia klumpie’. Cps. *klūmbatis* ‘drewniak’ z \*klumb.batis < *klūmp-batis* (dosł. ‘but na drewnianym spodzie’, por. *bātas*), *klumpakōjis* ‘taniec ludowy tańczony w klumpiach’ (dosł. ‘z klumpiami na nogach’, por. *kōja*). — N.m. *Klūmpė* 2x.

**klūonas** 1. ‘gliniane klepisko w stodole, gumno’ (przen. ‘dno pieca chlebowego’), 2. ‘ilość zboża jednorazowo rozłożonego na klepisku do młócenia cepami’, 3. ‘stodoła’, 4. ‘większy kawałek ziemi, pola’. SD *kluonas* «gumno; stodoła». Odpowiednik łot. *kluōns* ‘klepisko, podłoga z wylanej i ubitej gliny; miejsce w stodole, gdzie się młóci zboże’. Można odtworzyć formację pb. \*klōnas jako kontynuującą pie. \*kloh<sub>2</sub>-no-, tj. nomen derywowane st. apofonicznym o od pwk. \*kleh<sub>2</sub>- ‘słać, składać, rozścielać’, zob. *klōti*. Por. LIV<sup>2</sup> 362 (brak wzmianki o lit. apofonii). Znacz. etym. ‘miejsce, gdzie się coś rozściela, rozpościera, rozkłada’ (zwł. snopy zboża do młócenia). Co do znaczenia ‘klepisko, gumno’ por. *klojimas*. Co do suf. por. *kālnas*, *sāpnas*, *spařnas*. Alternant na SO *kluo-* tak się ma do SE *klo-* jak *šuok-* do *šok-* (zob. *šōkti*). Por. również *guōtas*, *sāntuoka*. — Zapoz. lit. w błr. gw. *klūnja* ‘stodoła na zboże i słomę’, war. *kljūnja*, *klonja*, stąd pol. gw. *klunia*, *klonia* (por. Urbūtis, *Balt V*:1, 1969, 61, Laučjute 13). — Drw. *kluonelis* SD<sup>1</sup> «gumienko, horreclum», *kluoniēna* ‘plac przed stodołą, łąka przy stodole’, *kluōnis* a. *kluōnius* przest. ‘kto dogląda pracy młócających’ (nazw. *Kluōnis*, *Kluōnius*, LPŽ). Cps. *klūonašluotė* ‘miotła do zmiatania klepiska’

(por. *šlúota*), *klúonmedis* ‘drzewo, belka do budowy stodoły’ (por. *mēdis*), *klúonarqstis* ts. (por. *rāstas*). — N.m. *Kluonāliai*, *Klúoniškiai*, *Paklúoniai*.

**klūpti**, *klumpù*, *klupaũ* 1. ‘potykać się, padać na kolana, klękać’, 2. ‘mylić się’, *klumpu* SD «łgnę», *paklūpti* ‘potknąć się’, *paklumpu* SD<sup>1</sup> «potknę się», SD «potykam się iako koń; upadam» (syn. *puolu*), *suklūpti* ‘potknąć się’, *užklūpti* ‘zdybać, zastać, zaskoczyć, przyłapać (złodzieja)’. War. sonoryzowany: *klumbù*, *klubaũ*, *klūbti* (por. *rumbù* < *rumpù*). Odpowiednik łot. *klupt*, *klūpu*, *klupu* ‘potknąć się, przewrócić się, upaść’ (*klupdams*, *krizdams* adv. ‘na łeb na szyję’, *klupšus*, *krišus* adv. ts.). Alternant *klup-* należy do SP *klaup-*, zob. *klaūpti*. — Drw. *klupčióti* ‘potykać się, często przyklekać’, *klupdyti* caus. ‘stawiać, rzucać na kolana, zmuszać do klęczenia’, DP ‘karać’ (por. *tupdyti* ⇐ *tūpti*, *trikdyti* ⇐ *trikti*), *klupinėti* ‘potykać się, przyklekać, pracować na kolanach, ciężko pracować’, SD *klupinėju* «starbam się» [‘chwieję się’]. Nomina: *klūpiniu* adv. ‘na klęczkach’, *paklupimas* SD «upadnienie, powalenie się» (syn. *parpuolimas*). — Neoosn. *klupst-* (⇐ \**klupstyti* frq. ‘padać na kolana’): *klūpsčias* ‘klęczący’ (por. *guščias*), *klupsčiōm* adv. ‘na klęczkach’, *klūpstas* ‘kolano’, *klūpstis* ‘kolano, zgięte kolano’: stpr. *klupstis* EV ‘kolano, Kny [Knie]’ (ALEW 511 niesłusznie przyjmuje sufigowanie *-st-* w nomen). Cps. *keliāklupsčias* adv. ‘na kolanach, na klęczkach’: *Žmogėlis ėjo keliāklupsčias apliūk bažnyčią* (por. *kēlis*), *keliāklupsčiais šliaužti* ‘czołgać się na kolanach’. — N.B. Czas. *klupsčiōti* ‘stać na kolanach’ jest bądź denominatywem od *klūpsčias*, bądź dewerbatywem \**klupst-jā-* do \**klupstyti*. — Neopwk. *klump-* (⇐ *klumpù*): *nuklum̃pti*, *-sta*, *-o* ‘upaść na kolana, potknąć się’, *arklys klumpus* SD «koń potkliwy, niepewny na nogi, łgający». — WSZ *klūp-*: *klūpauti* ‘padać na kolana’, SD *klūpaujūs* «klęczący» (⇒ *klūpavimas* ‘klęczenie’, m.in. SD), *klūpčióti* a. *klūpsčioti* ‘klękać, uklękać, pracować na kolanach’, *klūpėti* ‘klęczeć, trwać na klęczkach’ (⇒ *klūpėjimas* SD<sup>1</sup> «klękanie»), *klūpoti* a. *klūpóti* ‘klęczeć’, SD *klūpau* «klęczę», *klūpau pokim ko* «klękam przed kim» (syn. *priklaupiu unt kelių, puolu keliump*), *klūpúoti*: *klūpuoju* SD «klęczę» (wymiana suf. *-oti* / *-uoti* też w *dýroti* / *dyrúoti*, *klejóti* / *klejuoti*). Nomina: *klūpsčias*, *-a* ‘klęczący’ (por. *kniūbsčias*), łot. *klūpu* adv. ‘potykając się, upadając na kolana’. Tu może też słow. *klyp-*: ros. *klypátʹ* ‘utykać, kuśtykać’.

**klūsti**, *klustù* (\**kluns-stu*, por. war. *klu-n-sù*), *klusau* ‘usłuchać, być posłusznym’, zwykle z prvb.: *paklūsti* ts., *suklūsti* ‘nastawić uszu; stać się posłusznym (o dziecku)’ — formacja z pochodzenia inchoatywna do czas. *klausyti* ‘słuchać, być posłusznym’ (zob. s.v.). Odpowiednik łot. *klust*, *klustu*, *klusu* ‘być spokojnym, milczeć’, *apklust* ‘uspokoić się’. Por. ALEW 511. — Z innymi suf.: *klusčióti* ‘słuchać od czasu do czasu, np. radia’, *paklūsinti* ‘posłuchać (czyjegoś opowiadania)’, stlit. *klusėti*, *klusiu*, *-ėjau* ‘zwracać na co uwagę, słyszeć’, np. *Paklusėk jau mano šaukima* PK 100<sub>7</sub> ‘Miej bacność na moje wołanie’ — odpowiada łot. *klusēt* ‘być cicho, milczeć’ (do tego caus. *klusināt* ‘uspokoić, uciszyć’). — Nomina na SZ *klus-*: *klūsas* ‘przygłuchy, głuchy’ (*Ar klūsas esi, kad neprigirdi?* ‘Czy głuchy jesteś, że nie słuchasz?’) — najprawdopodobniej drw. wsteczny od \**neklusas* ‘niesłyszający’, *klūsnas* ‘czujny, bacny, np. o zającu’, *klusnūs* ‘dobrze słyszający; posłuszny’ (war. *glusnūs*, por. GJL I, § 454), *klusūs* ts. (*Kas gerai gird, tas yr klusūs* ‘Kto dobrze słyszy, ten jest *klusūs*’), *paklusnūs* ‘posłuszny, karny’ (por. stpr. *poklusman* ‘posłuszny’, drw. *poklusmingi* ts.). — WSZ *klūs-*: *klūsauti*, z prvb. *iš-*, *pa-* ‘wypytywać, dowiadywać się’, *klūsnauti* ‘słuchać z ukrycia, nasłuchiwać’ (*Vakar mūsų kieme klūsnavo, ar nevaro kas arielkos*), *póklūsis* ‘odgłos’.

**km̃ynai**, *-y* m.pl. bot. ‘kmin, kminek, Carum carvi’ — zapoż. z pol. błr. *kmin* (SLA 104, LEW 276n.). War. z asymilacją *m-n* > *n-n*: *kñynai*. Ze stanowiska lit. fonotaktyki słowiańska grupa nagłosowa *km-* stanowi anomalie (w DLKŽ wyraz *km̃ynai* jest jedynym przykładem takiej grupy). W gwarach są trzy gw. sposoby usuwania tej anomalii: 1. substytucja *kv-*:

*kṽnai* (LEW 276 mówi raczej o dysymilacji *m-n > v-n*), 2. proteza samogłoskowa: *akm̃nas*, *akm̃nai* (por. *apsálmē*, *atkōčius*), 3. anaptyksa samogłoski: *kim̃nai* (por. *miñkas*, nie *†mnykas*). — War. *kṽnai* zmienia się w *knyvai* b.z.a. (SLA 105) przez metatezę skrajnych spółgłosek pierwiastka: *v-n > n-v* (por. LEW 277). Przypomina to takie wypadki, jak *miliñs > limiñs* albo *māšalas > šāmalas*. Osobno zob. *kimeliai*.

**knabóti**, *knabóju*, *knabójau* 1. 'chwycić jedzenie palcami, jeść łapczywie, wielkimi kawałami', 2. 'wybierać z błota kartofle', 3. 'z chciwości garnąć wszystko do siebie'. Z innymi suf.: *knabénti* 'majsterkować (o dziecku); powoli chwycić dziobem (o gęsi)', *knabéti* 'obierać kartofle', *knābyti*, *-iju*, *-ijau* 'gromadzić zapasy, oszczędzać', rzadkie *knabýti*, *-aũ*, *-iaũ* 'chwycić, porwać'. Czas. pochodzenia onomatopeicznego, por. inter. *knāpt*, *knāpt* — o szybkim pochwyceniu czegoś ('chap, cap'), war. *knabái*, *knābš*, *knābšt*, *knabókšt*, *knāptum* *knāptum*. Por. *knāpoti* ⇐ *knābt*. — Drw. *knābas* 'kto wszystko garnie do siebie, chciwiec, skąpiec, nienasyceniec', *knabātē* c. 'człowiek chciwy, skąpy', *knabl̃s* 'widłowata motyka z kilkoma zębami do kopania kartofli; pogrzebacz; dziób', *knabliaĩ* m.pl. 'pazury, szpony'.

**knāpoti**, *knāpoju*, *knāpojau* gw. 1. 'uderzać dziobem, chwycić dziobem', 2. 'powoli rąbać' (war. *knāpoti*), *knabčióti* 'powoli dziobać, powoli rąbać' — czas. pochodzenia onomatopeicznego, por. inter. *knābt* — o dziobnięciu, przeszcyciu czegoś dziobem lub ostrym narzędziem. Por. *knabóti* ⇐ *knāpt*.

**knāpti**, *knaĩpa*, *knaĩpo* gw. 'potykać się (o koniu)', *nuknāpti* 'pochylić się, zwisnąć (o kłosach zboża)' — czas. urobiony od wykrzyknika, por. *knāpt* m.in. o opadnięciu głowy kogoś zapadającego w sen. Inne drw.: *knapséti* 'potykać się', *knāptelēti* 'potknąć się i upaść; zasypiając spuścić głowę w dół'. — WSO *knop-* < \**knāp-*: *knópti*, *-iu*, *-iau* 'iść potykając się', war. *knópti*.

**knaĩkti**, *knarkiu*, *knarkiaũ* 1. 'chrapać; chrapiąc mocno spać' (syn. *kraĩkti*, *kriōkti*), 2. 'parskać, pryhać, np. o koniu', 3. 'kumkać — o żabie' (syn. *kvaĩkti*). Czas. utworzony od inter. *knárkt*, *knaĩkt* — o chrapiącym.

**knātas** 1. 'knot, pasmo skręconych nici do świecy lub lampy naftowej' (SD «knot do świecy, lampy»), 2. 'łont', 3. 'tampon do rany', 4. 'rzecz bezwartościowa, niepotrzebna'. Zapoż. z blr. *knot*, *-a* (⇐ pol. *knot* ⇐ śrwn. *knote*, por. nwn. *Knoten* 'węzeł, supeł; knot lampy górniczej'). Por. SLA 104, ZS 25, LEW 277, Sławski, SEJP II, 287n. (pominięte w ALEW). — Drw. *knatelis žeizdosp pridedamas* SD «knot do rany» ['tampon, sączek'], kalka z pol. *knotek* (SPXVI); *knatīnēs* f.pl. 'łapcie splecione ze sznurków'.

**knēbti**, *kneĩba*, *knēbo* 1. 'chylić się (o kłosach), zwieszać się, obwisać, wykrzywiać się (o nosie)', 2. 'padać na twarz' (syn. *kniūbti*), 3. 'potykać się — o koniu' (syn. *klūpti*), 4. 'o palcach: zagłębiać się (w cieście, mięsie, glinie, śniegu)', 5. 'o palcach: grabieć, drętwieć z zimna', *īknēbti* 'wpaść do błota, bagna; pogrążyć się (w pracy)'. Zapewne drw. od wykrzyknika, por. *knēpt* (*knēpš(t)*, *knēpšt*). Paralela: *kniūbti* / *kniūpti*. — Drw. *knebčióti* 'jeść niechętnie, pomału', *knebénti* 'dłubać, gmerać (o kurze, wronie), babrać się w czym, robić coś pomału', *knebinéti* 'dłubać, grzebać, gmerać, przeszukiwać; skubać, kraść; majstrować przy czym, robić coś powoli', *knebóti* 'stać w błocie i wybierać (kartofle) z błota; peckać', nomen: *knebūs* 'żmudny (o robocie)'. — WSE *knēb-*: *knēbčioti* 'jeść niechętnie, pomału', *knēboti*, *-ju*, *-jau* 'gmerać (brudnymi palcami w mięsie); robić coś mało ważnego, pracować pomału; peckać', *knēbsóti* 'siedzieć nos spuściwszy, wpatrywać się w co'. — SO *knab-*: *knābti*, *knaĩba*, *nuknābo* 'pochylić się, obwisnąć (o kłosach po deszczu, o roślinach w upale); zwiesić głowę, posmutnieć', *priknābti* 'przelepić się, np. o chlebie na łopacie', caus. *knabinti* 'zginać, przechylać', *suknabinti* 'zgiąć'; *knabčióti* 'zwiesić głowę, zapadając w drzemkę' (por. *Jo galva tik knapt — i žmogelis snaudžia*), *knabsóti* 'stać, siedzieć ze

spuszczoną głową'. Por. *knàbti* s.v. *knópti*. — WSO *knob-* < \**knāb-*: *knopsóti*, *knōpso* 'stać, siedzieć ze spuszczoną głową' — dublet do *knabsóti* (por. *snapsóti* / *snopsóti* 'gapić się bez celu jakby drzemiąc'). — SZ *knib-*: *knìbti* (zob., tam też o *knyb-*, *knaib-*).

**knežėti**, *knēža*, *knežėjo* 'rozpadać się, pękać', *suknežėti* 'stłuc się (o jajku); stłoczyć się gdzie, napchać się (do chaty)'. Pwk. *knež-* niejasnego pochodzenia. Nie przekonuje wysunięte w LEW 278 zestawienie z *knab-* jak w *knabóti* 'chwytać jedzenie palcami itp.' — Inchoat. *knēžti*, *knēžta* (\**knēž-sta*, war. *knēža*), *knēžo* 'dziurawieć, walić się (o chałupie)', *suknēžti* 'stłuc się (o jajku), zgnieść się, złamać się (o przeładowanym wozie); stracić sprężystość (o chodzie)'. Inne drw.: *suknēžinti* caus. 'strzaskać, zgnieść, zmiażdżyć', *knežinėti* iter. 'łaskotać powoli; szukać czego, ryć'. Nomina: *knēžas* a. *knežlỹs* 'marne zwierzę; cherlawy człowiek; skąpiec'. — SZ *kniuž-* (brak alternantu †*knuž-*, por. *kniùbti* ob. *knùbti*): *sukniùžti*, *-kniùža*, *-kniùžo* 'rozpaść się, rozsypać się, zapaść się (o chałupie); upaść, spaść bezwładnie, osunąć się — o słabym, pijanym'. — SZ *kniž-* (typ *RiT* ⇌ *ReT*): *knižėti* 'leżeć komu na sercu, martwić kogo', *knižinėti* 'szukać'. — Nowy SO *knaiž-* ⇌ *kniž-*: *knážioti* 'ryć, grzebać; gmerać w jedzeniu'. Por. *knáisioti* ⇌ *knìsti*.

**kniaũkti**, *miaukiù*, *miaukiaũ* 1. 'o kocie: wydawać głos, miauczeć', 2. 'natrętnie o coś prosić', 3. 'wyrażać cicho swe niezadowolenie, szemrać, mruczeć; mówić niewyraźnie', tr. *nukniaũkti* 'ukraść; zawieść gdzie; oszukać' — czas. dźwiękonaśladowczy, utworzony od inter. *kniáukt*, *kniaũkt* naśladowującej głos kota. Drw. *kniauksėti*, *kniáuksi* 'miauczeć, pomiaukiwać'. Por. syn. *miuũkti*. — Od obocznej inter. *kniáu*, *kniaũ* pochodzi *kniáuuti*, *kniáuju*, *knióviau* 'miauczeć', też tr. 'bić, łąać'. Por. syn. *miáuuti*. Drw. *kniaurà* c. 'człowiek małomówny', *kniáuras* 'człowiek stroniący od ludzi, odludek', vb. denom. *kniauróti*, *-ju*, *-jau* 'mówić niewyraźnie, mówić przez nos'.

**knìbti**, *kniĩba*, *knibo* 1. '(o roślinach) tracić sztywność, sprężystość, pochylać się, opadać w dół', 2. 'kiełkować', 3. '(o ludziach) skłaniać się do czego, pragnąć', *apknìbti* 'zwiotczeć', *įknìbti* 'wczepić się, wpić się (w ciało); zagłębić się, pograżyć się w czym', *paknìbti* 'zwnąć, pochylić się w dół; poczuć wielką chęć na co'. Pwk. *knib-* jest alternantem na SZ do *kneb-*, por. *knèbti*, *knembù*, *knebaũ* 'chylić się, zwieszać się'. Jest też war. *knip-*: *knìpti*, *knimpù*, *knipaũ*. Apofonia typu *ReT* ⇒ *RiT*. — Drw. *knibėti* 'ruszać się', *knibinėti* a. *knipinėti* 'guzdrać się, robić coś powoli', *knibčius* 'dłubacz, powolny pracownik', *knìpkis* a. *knìpskis* 'prztyczek, szczonek'. — WSZ *knyb-*: *knýboti*, *-ju*, *-jau* 'ślęczyć (nad książkami, nad szyciem); pracować z napiętą uwagą; wykonywać powoli drobne czynności' (war. *knýboti*, *knybóti*, *knýpoti*); oboczne prs. *knýbau*: SD *knybau* «nalegam komu» ['domagać się, natarczywie żądać', SPXVI]. Nomen: *knyburỹs* 'dłubanina, długa i żmudna robota; zajęcie w ogóle', ⇒ vb. denom. *knýburauti* a. *knýburioti* 'robić coś powoli, długo się czymś zajmować, ślęczyć; majsterkować', *knýburti* ts. (*Todrin artojas dirvoj tuo intimos knýburia* DP 211<sub>18</sub> 'Dlatego oracz w roli ustawicznie gmerze'). — War. *knyb-*: *knypáuti* 'wciąż się zajmować jakąś ręczną robotą', *knýpti*, *-iù*, *-iaũ* 'być pograżonym w pracy; odczuwać niepokój, być niespokojnym', *knýpava* a. *knypavà* 1. 'kłębowisko — o węzłach' (war. *knipava*), 2. 'mrowie, mnóstwo' (*Jau tų vaikų be skaičiaus — viena knypavà*), *knyplės* b.z.a. 'kleszcze, obcęgi'. — Nowy SO *knaib-* ⇌ *knib-*: *knaibýti* 'dłubać w czym, szczypać co, skubać, odrywać; kopać, grzebać w ziemi; robić coś mało ważnego; jeść pomalu, niechętnie'. Paralele: *gnáibyti* ⇌ *gnib-*; *graibýti* ⇌ *grib-*; *kraikýti* ⇌ *krik-*. — Nowy SE *kneib-* ⇌ *knib-*: *kneĩbti*, *-iù*, *-iaũ* 'wygrzebywać, wydłubywać, np. miąższ, wybierać; skrobać', *įkneĩbti* 'zagłębić w czym (palce, łyzkę, łopatę), wbić (pazury), wpić się (w skórę)', refl. *įsikneĩbti* 'zagłębić się w czym, zatracić się (w pracy)'. Por. *smeĩgti* ⇌ *smig-* (stary SE *smeg-*); *pleĩsti* ⇌ *plit-* (*plet-*); *žleĩbti* ⇌ *žlib-* (*žleb-*).

**knibždėti**, *knibžda*, *knibždėjo* 'będąc w wielkiej liczbie poruszać się w różnych

kierunkach, mrowić się, roić się (o mrówkach, pszczołach, robactwie, myszach, rybach)’ — czasownik na *-ėti* pochodzenia onomatopeicznego (LEW 277n., s.v. *kneĩbti*). Por. syn. *vibždėti*. Zapoż. lit. w pol. gw. *gnibżdzieć* ‘być w wielkiej ilości, roić się, wydając szmer’ (Zdancewicz 336. — Drw. *knibždýnas*, *knibždýnė* a. *knibždėlynas* ‘mrowie, chmara, tłum’ (*Žmonių, kirmėlių, gyvačių knibždýnas* ‘Mrowie ludzi, robaków, węży’)).

**kniedė** 4 p.a. ‘nit, metalowy kołek służący do łączenia części z metalu (por. nożyczki, obręcz beczki)’ — najprawdopodobniej zapoż. z łot. *kniēde* ‘nit’. War. *kniēde*, *kniedė*, też m. *kniēdas*. Wyraz łotewski pochodzi z przekształcenia starszej formy *niēde* ‘nit’, zapożyczonej ze śrdn. *nēt* ‘kołek do nitowania, Stift zum Vernieten’, por. nwn. *das Niet* (ME II, 749, EH II, 27, Jordan 80). Zmianę nagłosu miała wywołać adideacja *niēde* do wyrazu *kniēpe* ‘szpilka’, zob. ME II, 249. LEW 279 nie brał pod uwagę zapożyczenia z łotewskiego i nieprzekonująco łączył *kniedė* z rodziną *knīsti* ‘ryć ryjem’. — Vb. denom. *kniēdyti* ‘łączyć nitami, nitować’, war. *kniedėti*, *kniedinti*.

**knīesti**, *knīčĩa*, *knīētė* 1. ‘swędzieć’, 2. ‘drapać w gardle, wiercić w nosie (przed kichnięciem), wiercić w uszach (o dźwięku)’, 3. ‘niepokoić, nurtować (o myśli)’, 4. ‘korcić, nie dawać spokoju; zachciewać się’ (*Man vis knīčĩa, kad suválgyti*), 5. ‘lekko boleć, pobolewać’ (*Man ne skauda, tik knīčĩa*), *išknīesti* ‘wytrzymać, wytrwać przez pewien czas, nie ulec’, *nuknīesti* ‘powstrzymać się od czego’. Od tego dur. *knietėti*, *knīeti* (war. *knīeta*), - *ėjo* ‘korcić, nęcić, kusić’, *nagaĩ knīeti* ‘ręka świerzbi’. Por. łot. *kniest*, -*šu*, -*tu* ‘kielkować; swędzić, świerzbieć; łaskotać’. — SZ *knit-*: *knitėti*, *knīta*, -*ėjo* ‘drapać w gardle, wiercić w nosie; świerzbieć; poruszać się (o owadzie za kołnierzem, pod koszulą); kąsać, ciąć (o owadach)’. Niejasne. LEW 279 łączył *kniet-* / *knit-* z *knis-* jak w *knīsti* ‘ryć ryjem’. Teoretycznie *knit-* może być formą SZ do \**knet-* (por. *knĩbti* ⇌ *knėbti*), ale tu nie widać odpowiedniego pod względem znaczeniowym comparandum.

**knỹgos**, -*ų* f.pl. ‘księgi, książki’. SD *knygos* 1. «księga, książka, liber, codex, volumen», 2. «księgi, książek wiele, bibliotheca». Zapoż. ze strus. *knīgi* pl.t.f. ‘księgi’. Inaczej SLA 105, Zs 25, LEW 279: z błr. *knīhi*. Dalsze świadectwa z SD: *knygos giesminyų* «partesy» [‘kartki z zapisem nutowym, partytura’, SPXVI], *knygos mišios* «mszał», *knygos nuotartinės* «paskwil, criminosus liber, infame carmen, famosi libelli» [‘pismo o szyderczej, szkalującej kogoś treści’, SPXVI], *knygos švintos* «Biblia» (syn. *raštas švintas*), *knygos tiesų, veikų* «księgi publiczne, księgi spraw abo prawne», *giesminės knygos* «żołtarz, liber Psalmorum sacrorum, Psalterium». Do tego *vieta knyų laikama* SD<sup>1</sup> «księgarnia, bibliotheca». — Dawne plurale tantum *knỹgos* ‘księga, księgi’ zostało z czasem zastąpione przez singulativum *knygà*, -*os* 2 p.a. ‘książka, księga’, gw. ‘książeczka do nabożeństwa, modlitewnik’. War. gw. *kningà*, pl. *kniņgos* (Zinkevičius 1966, § 250). — Drw. *knygėlė* ‘książeczka’, przest. *knygelės* SD «książeczka, libellum» (por. *Knygelės pačias* była *Lietuvinykump ir Žemaičiųump* MŽ 82 ‘Książeczka sama mówi do Litwinów i Żmudzinów’. *Lytuviškas giesmes... tosu knygelės rasi* MŽ 501<sub>14</sub> ‘Litewskie pieśni w tej książeczce znajdziesz’), *knygelės iš akmenio* SD «książki kamienne, charta deletitia, pugillares, codicilli» [‘kamienne lub woskowe tabliczki służące do pisania’, SPXVI], *knyginyčia* SD «księżnica, komora na księgi, bibliotheca» (syn. *knyginė kamara*), *tavoras knyginis* SD «księżnica, kramnica księżna, taberna libraria», *knygiūkštė* ‘książczynia’, *knygūtė* ‘książeczka’. — Cps. *juodaknyginykas* SD «czarnoksiężnik, magus» (kalka z pol. *czarno-księżnik*, por. *júodas*), *knygnešys* dosł. ‘nosiciel książek’ (por. *nėšti*), hist. ‘kolporter pism litewskich drukowanych w Litwie pruskiej alfabetem łacińskim, obłożonych zakazem rozpowszechniania w zaborze rosyjskim w l. 1864-1904’; to cps. jest kalką z ros. *knigo-nóša* ‘księgarz domokrażny, kolporter’; *maldāknygė* ‘modlitewnik, książeczka do nabożeństwa’ (por. *maldà*).

**knỹkti**, *knỹkia* (war. *knỹksta*), *knỹkė* (war. *knỹko*) 1. ‘o świni: kwiczeć; zdychać’, 2. ‘o

dziecku: płakać, kwilić'. Dźwiękonaśladowcze, podobnie jak np. pol. *kwiczeć, kwilić*.

**knīsti**, *knisù*, *knisaũ* (war. *knisiaũ*) 1. 'ryć ryjem' (*Kiaulès knisa pievq* 'Świnie ryją łąkę'), 2. 'orać; ciężko pracować', 3. 'grzebać w poszukiwaniu czego, szperać', 4. 'czepiać się kogo, strofować', SD<sup>1</sup> *knisu* «ryję, pastino, scalpo, sculpo, fodio», *išknist* SD «wyrzyć co z ziemi, eruere» (syn. *ižraust*), refl. *pasiknīsti* 'podkopać się'. Niezbyt jasne. IEW 562 analizował *kni-s-*, z rozszerzeniem *-s-* od pwk. \**knej-d-* / \**kni-d-*, por. gr. *κνίζω* 'drapać, szczypać, zadrasnąć; łechtać, łaskotać; jątrzyć'. Może jednak *knis-* jest neopierwiastkiem od *knit-*? Por. pdg. *knīsti*, *kniñta*, *knīto* 'o roślinach: kielkować, wschodzić, puszczać pędy' (*Daigai praknito*) : łot. *knist*, *knītu*, *knītu* 'kielkować'; *knītyti*, *-ija*, *-ijo* 'bić dziobem, dziobać', *knītl̥ys* 'kielek'. SE *kniēt-*, zob. *kniēsti*, *-čīũ*, *-čīaũ*. Por. LEW 279, ALEW 512. — Drw. *knisinēti* 'ryć po trosze, powoli', nomina: *knisyklā* 'miejsce zryte przez świnie' (neosuf. *-ykla*), cps. *kiaũliaknisis* 'wyrzyte przez świnie zagłębienie' (por. *kiaũlē*). — WSZ *knys-*: *knysyklē* 'miejsce na polu zryte przez świnie' (neosuf. *-yklē*), *knỹsis* 'rycie' (n. act. typu *gnỹbis*, *mỹris*), *knysỹs* 'ryj świni' (n. instrumenti typu *gylỹs*, *rysỹs*), *knyslỹs* 'ryj', *knyslē* 'ryj; miejsce zryte ryjem'. — SO *knais-*: *knaisỹti* iter. 'ryć w ziemi, rozkopywać, grzebać', SD *knaiso* *kiaulē* [świnia] «pyszcze w ziemi, rostro sus terram ruit, rostrat», *knāisioti* ts. Por. łot. *knaisīt*, *-u*, *-īju* 'ryć, rozgrzebywać; drapać się po głowie'.

**kniũbti**, *kniumbũ*, *kniubaũ* 1. 'potykać się, upadać, padać na kolana', 2. 'pochylać się, zwieszać się — o kłosach', 3. 'grzęznąć, zapadać się', *parkniũbti* 'przewrócić się i upaść na twarz', *sukniũbti* m.in. 'wylec, zbić się w kłęby — o zbożu po deszczu; zapaść się — o chacie'. War. *kniup-*: *kniũpti*, *kniumpũ*, *kniupaũ*. Czasownik ten pochodzi od wykrzyknika opisującego nagły upadek, przewrócenie się, por. *kniũbt*, *kniũpt*, *kniubũkš*, *kniubũkšt*. — Drw. *sukniubdyti* caus. 'powalić (zboże) — o deszczu'. Nomina: *kniũbas* 'zagięty w dół, zakrzywiony', cps. *kniubanōsis* a. *-nōsis* 'ktoś o nosie w dół zakrzywionym' (por. *nōsis*). — War. bez palatalizacji: *knũpti*, *knumpũ*, *knupaũ* 1. 'potykać się, padać na kolana, klękać', 2. 'pochylać się, zwieszać się — o kłosach' (rzadziej *knũbti*, *knumbũ*, *knubaũ* ts.), *knũptelēti* 'potknąć się', *knũpoti*, *-au*, *-ojau* 'klęczeć sięgając głową ziemi, leżeć twarzą do ziemi'. Por. syn. *klũpti*. — WSZ *kniũb-*: *kniũbsoti* a. *kniũpsoti* 'leżeć twarzą do ziemi, leżeć na brzuchu', SD <*kniupsau*> «nalegam komu» ['domagać się, natarczywie żądać', SPXVI]. Takie adi., jak *kniũbsčias* a. *kniũpsčias* 'leżący twarzą do ziemi; leżący na brzuchu', SD <*kniupscias*> «padający na twarz» (syn. *gulsčias*), zakłada neoosnowę *kniũbst-*, pochodzącą z metanalizy frq. na *-styti*, \**kniũbstyti*. Paralele: *gulsčias* ⇐ \**gulst(yti)*; *klũpsčias* ⇐ \**klupst(yti)*.

**knóti**, *knóju*, *knójau* 'zdzierać (korę), łupić, odłupywać' < pb. \**knā-je-* z pie. \**kneh<sub>2</sub>-je-*. Por. gr. *κνᾶω* 'skrobać; łaskotać' (att. *κνῶ*) < \**knā-jō*, med. 'drapać się, odczuwać swędzenie', *κνήθω* 'drapać' (\**knā<sup>h</sup>ō* < pie. \**kneh<sub>2</sub>-d<sup>h</sup>e-*), stwn. *nuoen* 'heblować, wygładzać', zob. LIV<sup>2</sup> 365. Prs. *knóju* należy do całej serii formacji z suf. *-je-*, utworzonych od pwk. na \**-eh<sub>2</sub>-*, zob. s.v. *lóti*. — Refl. *knótis* 'zdzierać się, odstawać', *atsiknóti* 'odstać, oddzielić się częściowo od całości (o skórce chleba, o korze, o zelówce, o czymś przyklejonym), odrywać się, odłupywać się', przen. 'umrzeć'. — Drw. *atknódyti* 'odedrzeć, zedrzyć'. Obecność formacji gr. *κνή-θω* (zob. wyżej) nasuwa pytanie, czy *-knódyti* nie jest derywatem na *-yti* od zanikłego prs. \**kno-du*. Por. gr. *πύ-θω* : lit. *pũdyti* s.v. *pũdamas*. — Neoosn. *knoj-*: *knojimas* 'łupanie, zdzieranie', *atsiknojimas* 'odstawanie (kory)'.

**knũtas** gw. 'bat, bicz spleciony ze skórzanych rzemieni' — zapoż. z ros. *knut*, *-á*. Por. strus. *knut* 'bicz' ⇐ stisl. *knũtr* 'guz, zgrubienie, węzeł' (stszw. *knuter* ts.). Znacz. etym. 'bicz z węzłami', por. REW I, 580n., Sławski, SEJP II, 290n. — Vb. denom. *knũtinti* 'smagać (konie) batem'.

**kobinỹs**, gen.sg. *kōbinio* 3 p.a. 1. 'długi drąg zakończony hakiem do zawieszenia

studziennego wiadra', 2. 'bosak, osęka', 3. 'hak do rozrzucania gnoju', 4. 'hak do skrobienia skóry' (syn. *võkas*), 5. 'hak do wieszania, wbity w ścianie', 6. 'motyka do kopania kartofli', 7. 'przyrząd do skręcania powrozów', 8. 'haczyk do zamknięcia okna', 9. 'haftka przy ubiorze'. Jedyne refleksi WSO \**kāb-* ← *kāb-* (zob. *kabēti*), por. LEW 280. Brak wzmianki o \**kāb-* u Leskiena 1884, 330 i w BSW 112. — Drw. wsteczny: *kóbis* 'motyka do kopania kartofli' (por. *kūrakis* ← *kuřkinas*; *marškiaĩ* ← *marškiniaĩ*).

**kocieris**, -io stlit. 1. 'innowierca (o Turku)', 2. 'heretyk, odszczepieniec', por. *Saugok nūg Turka Kocierija* [gen.sg.] MŽ 391<sub>2</sub> 'Uchowaj nas od Turka heretyka'. *Mus kaip Kocierius* [acc.pl.] *ghie gauda* MŽ 338<sub>13</sub> 'Nas jak kaczerzy oni wylapują'. Zapoż. ze stpol. *kaczer* (← stczes. *kacieř* ← śrwn. *katzer*, por. nwn. *Ketzer*, Sławski, SEJP II, 12). LKŽ VI 282 utworzył wyraz hasłowy *kōcierius* (jeden cytat z XIX w.), zaś świadectwo Mażwida sprowadził do war. *kocierius*. — Stlit. temat na -*ju-* ukazuje się w DP: *kaciērius* 'kaczer', zob. Kudzinowski 1977, I, 334. Akcent sufiksalny prawdopodobnie wzoruje się na bliskoźnacznym wyrazie *bliuzniērius* 'bluźnierca'. Skardžius 1935 nie wymienia *kaciērius* w § 73 (nomina na -*ju-*) ani w indeksie. — Drw. MŽ *kocierumas* 'kacerstwo, herezja', DP *kacierstvā*, gen.sg. *kaciērstvos* 2 p.a. 'kacerstwo'. Ze słownika Kurschata: *kocerjstē* 'kacerstwo', *kocērka* c. 'kaczer, heretyk'. Nazw. *Kaceras* b.z.a. (por. śrwn. *katzer*), \**Kocerkā*, w polskiej wersji *Kocerka* (brak w LPŽ). — SD s.v. *kaczer*, *hæreticus* zastąpił polskie zapożyczenie peryfrazą *puikas naujų mokslų krikščionystėj sakytojas* (syn. *tiesos priešinykas*, *dūšiažudys*, *heretikas*). Zob. jeszcze *kōtinykas* s.v. *kōtas*.

**kočēlas** 'wałek do maglowania, wygładzania wypranej bielizny' (SD «wał, wałek; wałek do wałkowania») — zapoż. z błr. *kačálka* (SLA 105, Zs 24, LEW 280). Zwraca uwagę zastępstwo błr. sufiksu -*ka* litewskim sufiksem instrumentalnym -*las*. Synchronicznie biorąc, *kočēlas* jest rzeczownikiem motywowanym przez czas. *kočēti* 'wałkować' (zob. s.v.). Stosunek formalny *kočē-las* ← *kočē-* ma oparcie w rodzimym stosunku *tekēlas* 'toczydło' ← *tekēti*. Por. ŽD 178 i GJL II, § 192; w obu dziełach mówi się zresztą o (neo)sufiksie -*ēla-*, zamiast o sufiksie -*la-*. — War. sufiksalne: *kočỹlas*, *kočiōlas*. Pierwszy z nich ma budowę analogiczną do *tēkylas* 'toczydło' ← *tek-*, wyrazu pochodzącego z transpozycji błr. *tačỹla*.

**kočēti**, *kočēju*, *kočėjau* gw. 'wałkować bieliznę, maglować' — zapoż. z błr. *kačaćb*, -*āju* (SLA 105, Zs 24), z substytucją sufiksu. Bliższy oryginału jest war. *kočiōti*, -*ju*, -*jau*.

**kodỹlas** przest., gw. 1. 'kadzidło, substancje żywiczne, które przy spalaniu wydzielają wonny dym' (m.in. DP, SD<sup>1</sup>; war. stlit. *kodyla*), 2. 'naczynie do spalania kadzidła, kadzielnica' — zapoż. ze stbłr. *kadilo* (SLA 105, Zs 24, LEW 280), błr. *kadzila* n. Por. suf. w syn. *rūkỹlas*.

**kodylnyčia** SD<sup>1</sup> «kadzidlnik, kadzielnica», tj. 'naczynie do spalania kadzidła' — zapoż. z pol. *kadzidlnica* (< *kadzidlnica*). Por. *rūkỹlnyčia* SD «kadzidlnica». — War. *kodnyčia* 'kadzielnica' (Bretkun) jest neologizmem na -*nyčia*, utworzonym od neoosn. *kod-*, wyabstrahowanej z *kodyti* (zob.) albo *kodỹlas* (zob.).

**kōdis**, -*džio* 1. SD<sup>1</sup> «kadź, stągiew» ['duże, wzmocnione obręczami naczynie drewniane o okrągłym dnie w rodzaju beczki lub wiadra, służące do przechowywania żywności', SPXVI], 2. gw. 'drewniane naczynie do przenoszenia jedzenia dla pracujących w polu', 3. gw. 'drewniane naczynie do trzymania wody, miodu, masła', 4. stlit. 'dzbany'. Zapoż. z błr. *kadzė*, -*i* f. lub pol. *kadź*, -*dzi* f. (SLA 106, LEW 280), ze zmianą rodzaju gramatycznego. War. *kōdžius* (Bretkun), f. *kodžiā*. — Drw. *kodēlē* 'małe naczynie drewniane (na miód, sól)', SD *kodelē* «maźnica, smolnica, vas axungiae seruandæ» (syn. *sakinis*).

**kodyti**, *kodiju*, *kodijau* stlit. 'palić kadzidło, kadzić' — zapoż. ze stbłr. *kaditb*, por. błr. *kadzicb*, *kadžú*, 3 sg. *kadzicb*. Drw. *kodymas* 'Weihrauch' (Bretkun). Por. SLA 105n.



(pominięte w LKŽ).

**kógaliai**, -ių m.pl. gw. 'licha wełna z nóg, podbrzusza i głowy owcy' (*Vilnos striukos nuo papilvės, nuo pažandžių, nuo uodegos, nuo kojų vadinas kógaliai*), 2. 'odpadki przy czesaniu wełny', 3. 'resztki, odpadki' (*Kógaliai vieni bepaliko — viską kiti išnešiojo*). Brzmienie *kógaliai* pochodzi z kontrakcji członów złożenia \*koja-galiai, por. *kója* 'noga', *gālas* 'koniec'. GJL I, § 561 zauważa, że zanik [nieakcentowanej] zgłoski -ja- zachodzi w pozycji po samogłosce długiej, np. *kógalviai* < *kójagalviai*; *sėbiržė* < *sėjabiržė*; *vėpūtė* < *vėjapūtė* oraz po dyftongu, np. *kraugerỹs* < *kraujagerỹs*; *naūveda* < *\*naujaveda*.

**kógalviai**, -ių m.pl. 1. 'potrawa z nóg i głowy (także z uszu i ogona), zimne nóżki', 2. 'nadające się do spożycia narządy wewnętrzne zwierząt, podroby' — z kontrakcji członów złożenia *kója-galviai*, por. *kója* 'noga', *galvā* 'głowa'. War. *kógalvės*. Dalsze szczegóły s.v. *kógaliai*. Zob. też *nōglai*.

**kō gēro** pot. adv. 'chyba, zapewne, możliwe' — unieruchomiona forma gen.sg. do *kàs gēra*, dosł. 'czego dobrego'. Jest to kalka zwrotu ros. pot. *čegó dóbrogo* adv. 'chyba, możliwe, że'. Np. *Tai mes rytoj, ko gero, ir pabaigsim kulti* 'My chyba jutro skończymy młócić'.

**kója** 'noga' : łot. *kāja* ts. N.jez. *Kója*. Niejasne. Jeśli stoi w związku z pie. \*keh<sub>2</sub>- / \*k<sup>u</sup>eh<sub>2</sub>- (por. wed. *khánati* 'kopie, rye', *ākhū-* m. 'kret', LIV<sup>2</sup> 344), to mogło pierwotnie oznaczać 'kopyto', potem zaś na zasadzie *pars pro toto* 'nogę zwierzęcą' i w końcu 'nogę ludzką'. Paralela znaczeniowa: słow. *kopyto* 'rozdwojona racica' < \*kap-ūta- od czas. *kopati* 'kopać, ryć'. Kiedyś mogło być nazwą rydla, narzędzia do rycia, kopania, por. lit. *kaplỹs* 'tępa siekiera, pierzchnia, tasak do rąbania kości, motyka' : *kàpti* 'rąbać, kłuć' (zob. s.v.). Również słowiańska *noga* 'pes, crus' ma znaczenie pochodne od 'kopyto', zob. s.v. *nagā*. Inne hipotezy na temat *kója* referują LEW 280 i ALEW 513. — Drw. *kójena* 'skóra z nóg zwierzęcia domowego', ⇒ pl. *kójenos* 'chodaki zrobione z takiej skóry' (por. *žándenos*); *kójinės* f.pl. 'skarpety, pończochy' (por. *blauzdinės*), *kojingas* 'mocny w nogach, szybki — o koniu', *kójinis*, -ė 'nożny', sb. m. 'walet w kartach', *kojōkai* m.pl. 'szczudła', *kójos* f.pl. 'statyw', *kojūkas* 'drewniana proteza nogi', *pakojis* DP 'podnózek', *suolelis pakojinis* SD «podnózek, scabellum». — Cps. *aūtkojis* (zob. *aūtas*), *kógaliai* (zob.), *kógalviai* (zob.), *kojagalvis* 'kijanka, larwa żaby' (por. *galvā*), *kojūgalis* 'koniec łóżka lub pościeli, na którym leżą nogi' (war. *kójagalis*, *kójgalis*, por. *gālas*) : łot. *pakāju gals* ts. (por. *galvūgalis* 'wezgłowie'), *kójaligē* 'podagra, artretyzm' (por. *ligā*), *piestakojis* (zob. *piestā*), *šimtakoje* SD «stonog robak, multipeda» (por. *šimtas*), *tarpkojis* 'międzykrocze' (por. *tarp*, *tarpušetē*), *trikojis* SD «trzynog, tripus» (por. *tri°*), *trumpakōjis* 'diabeł' (dosł. 'ktoś krótkonogi', por. *trūmpas*), *vištakoje* SD «dzięgiel, panacea, angelica» (por. *vištā*). — N.m. *Kojēliai*, *Kojēlišia* 2x, *Liepakojai*, *Ropkojai*, *Sauskōjai*, *Varlakōjas*.

**kōklē** 2 p.a., *koklē* 4 p.a. gw. 1. 'otwór w piecu wyłożony kaflami, służący do przechowywania ciepłego jedzenia', 2. 'gliniany garnek', 3. 'kafel' — zapoż. z błr. gw. *káxlja*, -i (por. błr. liter. *káflja*, ESBM 4, 313). Inaczej LEW 205, s.v. *kākalis*: przez pol. *kachel*. — Obok tego m. *kōklis* a. *koklỹs* 'kafel do stawiania pieca a. wykładania ścian; dachówka; otwór w piecu; dymnik w piecu; nierówność na drodze, wybój; głęboko wgnieciony ślad racicy, kopyta'. Forma rodzaju męskiego może pochodzić z pol. przest. *kachel*, -chla m. 'kafel'. Zob. też *kakalỹs*. — Drw. *kōklinē* 'wytwórnia kaflí', *koklỹnē* 'łaka a. pastwisko pełne wgłębień po racicach', *kōklinis pēčius* 'piec kaflowy' ⇐ pol. przest. *kachlowy piec*. Vb. denom. *iškōklinti* '(o łące) stratować racicami, kopytami'.

**kóks** 'jaki', f. *kokiā* 'jaka' (war. *kókia*, stlit. *koki*) — zaimek jakościowy, używany jako 1. zaimek pytajny 'jaki?' (np. *Kóks dabaŗ óras* 'Jaka teraz pogoda?'), 2. zaimek nieokreślny

‘jakiś’ (*Kokiū dvylīkos mėtų berniukas*, dosł. ‘Chłopiec jakichś dwunastu lat’), 3. zaimek względny (np. *Kokià sējà, tokià iř pjūtis* ‘Jaka siejba, takie też zniwo’). Stlit. *kókias* a. *kókis*, f. *kokià* lub *koki* (DP *kokīg* ‘jakaż’). Zob. też *jóks, tóks*. — War. gw. *kokiàs, kokis* (loc.sg. m. *kokime* DP), war. synkopowane: *kòks*. — War. z partykułami: *koksaĩ* ‘jaki’ (w SD jest to dublet do *kokias*), *koktaĩ* stlit. zaimek względny ‘co’, też w składzie wyrażen przysłówkowych: *koktaigi* SD «jakokolwiek», *koktai norint* SD ts. Dalej por. gw. *kòktu* adv. ‘jak by coś’, używane jako eufemizm o znaczeniu ‘jak źle, jak nieprzyjemnie’. U Donełajtisa ukazuje się predykatywne *koktū* ‘jak (to) jest’: *Juk žinai, brolau, koktū, kad svilina saulė*. Drw. *koktūs* ‘wstrętny, brzydki, przykry’ (⇒ *koktūmas* ‘wstręt’). Zob. LEW 280. — Plit. \**kāk-ja-* ← \**kāka-* (por. scs. *kakū* ‘jaki, jakiego rodzaju’), to z pie. \**k<sup>h</sup>eh<sub>2</sub>-ko-*. Por. z jednej strony łac. *quālis* ‘co za jeden? jaki?’ < pie. \**k<sup>h</sup>eh<sub>2</sub>-li-*, z drugiej strony zaimek pie. \**k<sup>h</sup>o-* ‘kto’ (zob. *kàs*). ALEW 514 proponuje rekonstrukcję złożenia \**k<sup>h</sup>eh<sub>2</sub>-k<sup>h</sup>o-*, które jest pod względem typologicznym porównywalne z het. *kuis* *kuis* i łac. *quisquis* ‘ktokolwiek, cokolwiek’. — Zaimki nieokreślne złożone z *kóks* i partykuły: (1) *koks nòrs, koks nòrint* ‘jakikolwiek’, (2) *bet kóks* ‘jaki bądź’, (3) *by kóks* ‘jakikolwiek’ (*bỹ* jest pochodzenia słow.), (4) *kąžkóks* ‘jakiś’, DP *kąžkokis* (por. Skardžius 1935, 190). — Drw. *kokelỹs, -ė* ‘jak wielki’ (z suf. *-el-* jak w *didelis*, por. *kóks didelis* ‘jak wielki?’), *kokeras* przest. ‘jaki’ (o suf. przypominającym *vieneri* ‘jeden’), *kokybė* ‘jakość’ (⇒ *kokybiškas* ‘jakościowo dobry’).

**kōl** adv. ‘jak długo, póki, dopóki, zanim’, np. *Kōl tū čià būsi?* ‘Jak długo tu będziesz?’, *Aš neĩsiu, kōl tū negrĩši* ‘Ja nie pójdę, dopóki ty nie wrócisz’, *Kōl tū grĩši, aš baĩgsiu* ‘Zanim ty wrócisz, ja skończę’, *kolai tolai* SD «poki poty»; *lig kōl* ‘do kiedy?’: *Lig kol čià viešėsit?* ‘Do kiedy będziecie tu gościć?’; *pakōl* spójnik ‘póki, zanim’ (*Lauk, pakol ateisiu* ‘Czekaj, póki nie wrócę’), *kolai, pakolai* SD «poki». Por. też *kol kàs* adv. ‘na razie’ (*Kol kas esame sveiki* ‘Na razie jesteśmy zdrowi’. *Kol kas sudieu!* ‘Na razie do widzenia!’). Zob. GJL III, § 823. Forma *kōl* wywodzi się ze skrócenia war. *kōlei, kōlai*, opartego na temacie \**kā-l-*, pochodzącym od zaimka pie. \**k<sup>h</sup>eh<sub>2</sub>-* ‘jak, jaki’. Dziwi brak akutu, por. *kóks*. Paralele: łac. *quālis* ‘co za jeden? jaki?’ < pie. \**k<sup>h</sup>eh<sub>2</sub>-li-*, gr. *πηλίκος* ‘jak wielki? jak długi?’ < \**pāliko-* < pie. \**k<sup>h</sup>eh<sub>2</sub>li-ko-* (por. Beekes 2010, 1185). Zob. też ALEW 514n. LEW 280 zbliża scs. *koli* ‘kiedy’, *kolb, koliko* ‘ile’, ale różnicę wokalizmu pozostawia bez wyjaśnienia. — Dłuższy war. *kōleik* ‘jak długo, dopóki’ < *kōlaik* (war. *kolaĩk*) wywodzi się przez apokopę z postaci zawierającej ptk. *gi*: \**kolai-gi*.

**koldūnai**, *-u* m.pl. ‘pierożki nadziewane farszem z mięsa zmieszanego z łojem baranim’ — zapoż. z pol. *kolduny*, *-ów* (← śrwn. *kaldūne*) lub błr. *kaldunỹ*, *-óũ* m.pl. War. gw. *kaldūnai, galdūnai*. Por. łot. *kaldūne* ‘wnętrznosci zwierząt’ ← śrdn. *kaldūnen* (Jordan 65). Zob. też LEW 280, Urbutis 2009, 405.

**količỹti, količỹju, količỹjau** gw. ‘kaleczyć, ranić ciało’, refl. *apsikoličỹti* ‘skaleczyć się’ (war. *kaličỹti*) — zapoż. z błr. *kalėčycb, -ču*, 3 sg. *kalėčycb* (Zs 24, LEW 281).

**koliekà**, gen.sg. *koliėkos* 2 p.a. gw. ‘kaleka (człowiek lub zwierzę)’ — zapoż. z błr. *kalėka, -i* (SLA 106, Zs 24, LEW 281). Por. *količỹti*. — Adi. *kaliėkas, -à* ‘kaleki’ jest zapoż. z pol. *kaleki, kaleka*.

**kōlioti**, *-ju, -jau* stlit. ‘lżyć, obrzucać obelgami, znieważać słowami, wymyślać komu’, DP ‘łajać, szkalować’, SP ‘bluźnić’<sup>245</sup>. SD: *kolioju* 1. «lżę kogo, łaię sromotnie, szkaluię» (syn. *ižgiedinu, giedu darau kam, lojoju, sarmatiju, peikiu*) oraz 2. «łaię komu», *ižkoliot* «nachłopać komu, debacchari, inuehi in aliquem, increpare» [‘chłopem go z urąganiem nazywać’, L.] (syn. *bart ku*). Uchodzi za zapożyczenie z pol. przest. *kalać* a. *kalić* ‘brudzić,

<sup>245</sup> Por. *Ne maža jų prieš Dievų piktai kalba, ir kolioja švinčiausį vardų jo* SP II, 42<sub>3</sub> ‘Nie mało ich, którzy przeciw Bogu źle mówią i bluźnią święte imię jego’.

zanieczyszczać', *pokalać* 'splamić grzechem, zhańbić, zbeszcześcić' (SPXVI), *pokalić* 'splamić grzechem, zhańbić' (SPXVI). Por. SLA 106, LEW 281. Z uwagi na przesunięcie znaczeniowe 'brudzić, kalać' ⇒ 'lżyć, znieważać' należy wziąć pod uwagę ewentualność zapoż. z błr. gw. *kalicb* 'znieważać kogo' (por. ros. gw. *kalitb* 'łajać kogo, wymyślać komu'), zob. ESBM 4, 174. — Neoosn. *kolio-*: *kolioťojas* SD «łżyciel» (typ *měćioťojas* ⇐ *měćioťi*), *ižkolioťinai* SD «zelżywie». — Neoosn. *kolioj-*: *ižkoliojimo pilnas* SD «zelżywy, zelżywości pełny», *koliojimai* DP 'łajania'.

**kōlis**, *kolỹs*, *-io* gw. 'brukiew, Brassica napus rapifera' — zapoż. z łot. *kālis* (Urbutis 2009, 318n.). Por. nazw. *Kōlis*, *Kolỹs* (LPŽ).

**kolytā**, *-ỹtos* 2 p.a. przest., gw. 1. 'woreczek skórzany na pieniądze, uwiązywany u pasa' (SD<sup>1</sup> «kaleta, pera, crumen, loculi, marsupium»), 2. 'woreczek na tytoń, kapciuch' (syn. *kapšũkas*), 3. 'rodzaj ciasta', 4. bot. 'tobołki polne, Thlaspi arvense'. Zapoz. z błr. *kalitā*, *-y*, pol. gw. *kalita* (SLA 106, LEW 281). — War. żm. *kulytā* 'portmonetka; worek jądrowy, scrotum' ma *u* na skutek zmieszania ze sławizmem *kulỹs*, *kũlis* 'worek w sieci', też 'woreczek na pieniądze' (por. Urbutis 2010, 91).

**kolũkis** 'kołchoz' — kalka hybrydalna złożenia ros. *kol-xóz*, zawierającego skrócone formy wyrazów *kollektívnoe xozjájstvo* 'gospodarstwo spółdzielcze w czasach Związku Sowieckiego'. Człon II jak w *ũkis* 'gospodarstwo' (zob. s.v.). N.B. Ros. *kolxóz* zostało zlitewszczone na *kolchòzas*, war. gw. *kalchòzas*, *kulkòzas*, *kalkòzas*, *kaukòzas*.

**konè**, *kōne* adv. 'niemal, omal nie, o mało co, prawie' (*Mótina konè neapaļpo iš išgqšcio*). War. *kuōne*, *kuonè*. Zrost formy gen.sg. *kō* lub instr.sg. *kuō* do *kàs* (zob.) z ptk. przeczącą *ne*. Por. LEW 281, ALEW 515.

**kōneveikti**, *-veikiu*, *-veikiau* 'łajać, ganić, besztuć kogo, wymyślać komu'. War. *koneveikti*, *-veikiu*, *-veikiaũ*. Zrost przysłówka *kōne* 'omal, prawie' z czas. *veikti* (zob.). Znacz. etym. 'prawie dokonać, niemal pokonać' (?), zob. LEW 281. Por. *įveikti* 'pokonać', *nuveikti* 'dokonać'.

**kópėčios**, *-iu* 1, 3 p.a. f.pl. 'drabina' — nomen instrumenti od *kópti* 'leżeć, wspinać się', z wyjątkowym w tej funkcji sufiksem *-ėt-*. Jediną paralelę jest tu *akėčios* 'brona' (por. GJL II, § 425). Droga proporcji *kópti* : *kópėčios* = *vėžti* : *x* powstał neol. *vežėčios* 'wóz z bokami, wóz do gnoju'.

**kopija**, *kapija* b.z.a., stlit. 'rodzaj broni kłującej, kopia, długie drzewce zakończone grotem' — zapoż. ze stpol. *kopije*, *kopija* (por. błr. *kap'ě*, ros. *копѣ*, ukr. gw. *kópije*). SLA 107 niesłusznie uznał w tym wypadku formę białoruską za źródłową.

**koplyčią**, gen.sg. *koplyčios* 2 p.a. 1. 'kaplica, boczna część kościoła z ołtarzem, oddzielona od reszty' (war. *koplyčia*), 2. 'kapliczka przydrożna; obraz święty umocowany na drzewie a. słupie i osłonięty daszkiem'. Zapoz. z błr. *kaplica*, *-y* (⇐ pol. *kaplica* ⇐ stczes. *kaplicě*), por. ZS 24, ESBM 4, 252, Sławski, SEJP II, 57. Stąd również łot. przest. *kaplīca*. Inaczej SLA 107 i LEW 281: zapoż. z pol. *kaplica*. — Neoosn. *koplyč-* a. *koplyt-* (por. alternację *č* : *t* w *bažnyč-* : *bažnyt-*). Drw. *koplyčaitē* b.z.a. 'kapliczka', *koplytēlē* b.z.a. ts. Cps. *koplyčkalnis* 'wzgórze, na którym stoi kapliczka' (por. *kálnas*), *koplytstulpis* 'przydrożna kapliczka umieszczona na słupie' (por. *stulpas*). — N.m. *Koplyčninkai*, *Pākoplyčis*.

**koplōnas**, *kaplōnas* stlit. 'kapłan, ksiądz' — miejsce akcentu przemawia za zapoż. z błr. *kaplān* (⇐ pol. *kapłan* ⇐ stczes. *kaplan*, por. Sławski, SEJP II, 57n.). Gdyby miałyby to być polonizm (tak SLA 107, LEW 281), to należałoby uznać dostosowanie akcentowe do zapożyczeń na *-ōnas*, por. np. *klebōnas* 'proboszcz'.

**koplūnas**, *kaplūnas* przest., gw. ‘kapłon, młody kogut wykastrowany dla uzyskania smaczniejszego, tłustszego mięsa’ — zapoż. z błr. *kaplūn*, -á (≡ stpol. *kaphun* ≡ stczes. *kapūn*; wtórne *l* pochodzi z żartobliwej adideacji do wyrazu *kapłan*, zob. Sławski, SEJP II, 58). Miejsce akcentu świadczy o tym, że SLA 107 i LEW 281 niesłusznie wzięli stpol. *kaphun* za wyraz źródłowy.

**kópti**, *kópiu*, *kópiau* 1. ‘leżać w górę, wstępować, piąć się, wspinać się’, 2. ‘chwycić, ujmować, brać’ (*Nekopki karšto gelžies rankom*), 3. *bitis kópti*, *mėdų kópti* ‘wspiąwszy się do barci, podbierać pszczołom wosk i miód’. War. *kōpti*, -iū, -iaū. Cps. *įsikópti* ‘wleźć na co, wdrapać się gdzieś’, *iškópti iš duobės* ‘wyleźć, wydostać się z dołu’, *nukópti* ‘zejść, zleźć (z góry), zsiąść (z konia); odejść, oddalić się’, *pėrkópti tvōrą* ‘przeleźć przez płot górą’, *prikópti* ‘doleźć, dogramolić się; dosięgnąć’ (*prikópti kálno viršūnę* ‘doleźć na wierzchołek góry’), *užkópti* ‘wleźć, wspiąć się na górę’. Odpowiednik łot. *kāpt*, *kāpu*, *kāpt* ‘leżać w górę, wspinać się, dosiadać (konie)’, *izkāpt* ‘wyjść, zsiąść (z wozu), wysiąść, wyjść na ląd, na brzeg (*izkāpt malā*)’, *pakāpt* ‘wspiąć się nieco, z trudem powlec się’, refl. *kāptiēs* ‘(o zwierzętach) parzyć się, spółkować’ (znaczn. etym. ‘wspinać się’, por. nwn. *besteigen*), *atpakaļ kāptiēs* ‘cofać się’, nomina: *kāplis* ‘stopień, schodek, strzemień’, *pakāplis* ‘stopień, szczebel’. Nie całkiem jasne, zob. LEW 282. Może do pie. \*keh<sub>2</sub>p- ‘ująć, objąć, uchwycić’ (LIV<sup>2</sup> 344), jeśli założyć, że pięć się w górę (np. na drzewo) wiąże się z *ochwyceniem* i *obejmowaniem* pnia drzewa. Por. SZ łac. *capiō*, -ere ‘ująć, chwycić, wziąć, zdobyć; chwycić, brać w niewolę; mieć dość miejsca na coś, pomieścić, ogarnąć, objąć’, gr. κάπτω ‘łapczywie, chciwie łykać’, SO goc. *hōf* ‘uniósł, podniósł’. — Drw. *kópēčios* (zob.), *kopynē* ‘schodki’, *koptā* a. *kópta* ‘bród, przejście’, *kópta* ‘szczebel w drabinie’ (⇒ *kóptos* f.pl. ‘drabina’), *kóptai* m.pl. ‘rusztowanie, drabina’, *pakópa* ‘stopień, szczebel’ (łot. *pakāpe* ts.). — N.m. *Kōptišķē*, n.jez. *Kópta* a. *Koptēlē*.

**kōpti**, prs. *kopiū* (war. *kapiū*, *kapū*), prt. *kopiaū* (war. *kopaū*) 1. ‘kopać i zsypywać na kupę’, 2. ‘zgarniać żar w palenisku’, 3. ‘okopywać (kartofle, warzywa)’, 4. ‘grzebać, chować nieboszczyka’, 5. ‘nakładać gnój do wozu’, 6. ‘oczyszczać studnię’, 7. ‘zbierać, sprzątać zboże z pola’, 8. ‘łaźbić, podbierać pszczołom wosk i miód’ (co pierwotnie mogło należeć do czas. *kópti*, zob.). Odpowiednik łot. *kāpt*, *kāpu*, *kāpu* ‘zgarniać, wydobywać i wyrzucać (gnój z obory); dziobać, zbierać dziobem’. Niejasne. Może wtórna dyferencjacja względem *kópti* < \*keh<sub>2</sub>p- ‘ująć, objąć’? Por. niżej sporadyczne akuty w drw. nominalnych. Z drugiej strony można wraz z LEW 282 rozważać *kop-* (\*kāp-) jako wzdłużenie stopnia *o*, *kap-*, zob. *kāpti*. Zob. też ALEW 516. — Drw. *kopinēti* iter. ‘kopać, grzebać, zaczerpywać, podbierać miód’. Nomina: *kopā* 2 p.a. ‘wydyma nadmorska’ (łot. *kāpa*), *kōpos* f.pl. ‘wydmy, piaszczysty wał odcinający zatokę od morza, mierzeja’ (⇒ *koprē* ‘wzgórze, pagórek’, ŽD 302), *kopéjas* ‘kto wyrzuca gnój z obory i nakłada go na wóz’, *kopīmas* ‘ziemia skopana łopatą’, *kóplē* ‘naróg na drzewcu do rozbijania twardej ziemi lub muru’.

**koptūras** przest. i gw. ‘kaptur, nakrycie głowy’ — zapoż. z błr. *kaptūr*, -á (SLA 107, Zs 24, LEW 282). W gwarach *koptūras* oznacza przeważnie ‘przód pieca chlebowego; okap, daszek nad paleniskiem w kuchni’, też ‘czepek zamężnych kobiet’. War. *gaptūras*, *koktūras*. War. *gobtiūras* tłumaczy się adideacją zapożyczenia do czas. *góbtī* ‘nakrywać głowę chustką’ (por. Brückner 1927, 218, Kabašinskaitė 82).

**kopūstai**, -ų m.pl. bot. ‘kapusta, Brassica oleracea’, SD «kapusta, caulis» — zapoż. z błr. *kapústa*, -y (≡ pol. *kapusta*, por. śrlac. *caputium* ‘główka kapusty’), ze zmianą rodzaju gramatycznego. Co do lit. ũ por. *būbinas*. Por. Zs 24, LEW 282. — *galva kapūstų* SD<sup>1</sup> «głęb, caulis», *kirmėlė kapūstų* SD<sup>1</sup> «gaśienica, eruca». N.m. *Kopūstai*, *Kopūstėliai* 2x, *Kopūstinė*, *Kopūstiškiai*.

**korŷs**, -io 4 p.a. ‘plaster miodu, woszczyna’ (SD «plastr miodu»). Por. *Bitēs koriūs siuva* dosł. ‘Pszczoły szyją plastry’. Odpowiednik łot. *kāre, kāris*. Prawdopodobnie stoi w związku z czas. *korėti, kóri* ‘wisieć, zwisać’, zob. *kārti*. Praforma \**kār-ja-*. Dawne porównanie z gr. κηρός m. ‘wosk’ < pgr. \**kēr-o-* (zob. LEW 283) podaje się dziś w wątpliwość, por. Beekes 2010, 689: ‘As there is no evidence for Indo-European apiculture, we have to reckon with foreign origin for κηρός’. — Drw. *korīngas* ‘porowaty’, *bičių korulŷs* ‘rój pszczół’. Vb. denom. *korŷti, -ija, -ijo* ‘porowacieć, dziurawieć’ (dosł. ‘nabierać wyglądu plastra miodu’), *korŷtas* ‘porowaty’.

**korlas** stlit. hapaks: SD<sup>1</sup> <korlas> «karzeł, nanus, pumilus, pumilio, pygmæus...» (syn. *neužauguo*). Zapoż. z pol. *karzeł*, gen.sg. *karla* (≡ śrwn. *karl*, zob. Sławski, SEJP II, 91). Pominięte w SLA, LKŻ i LEW. Osobno zob. *karlā*. N.B. W SD s.v. «karzeł, nanus» figuruje rodzime *neužauga* (zob.).

**kornastis** f.: po *kornasčia bažnyčios šventos* PK 209<sub>10</sub> ‘pod karanie kościoła świętego’ — zapoż. ze stbłr. *karnostb* ‘kara, ukaranie; chłosta’ (por. ALEW 455). SLA 107 niesłusznie przyjął pol. *karność* jako formę źródłową. — W innych zabytkach w tym znaczeniu ukazuje się *koronē* a. *koronia* — zapoż. ze stbłr. *karanye*, błr. *karāne*.

**kōros**, -ũ 4 p.a. f.pl. gw. 1. ‘wielki wóz do przewozu siana, zboża’, 2. ‘ilość siana, zboża mieszcząca się na *koros*’ (*Trejetą korŷ šieno parvežiau iš galalaukio*) — zapoż. z błr. *kāry, -aũ* albo pol. przest. *kary, kar* f.pl. (≡ nwn. *Karren* m.).

**koróti**, *karóti, -óju, -ójau* stlit., gw. ‘karać, wymierzać karę’ — zapoż. ze stbłr. *karatb*, błr. *karácь, -āju* (SLA 108). ALEW 455 niesłusznie wymienia na pierwszym miejscu pol. *karać, karzę* jako formę źródłową. — Neoosn. *koro-*: *korótinās* ‘zasługujący na karę’, *korótojas* ‘wymierzający karę’. Neoosn. *koroj-*: *korójimās* ‘karanie, ukaranie’.

— Przesunięcie do klasy -*avoti* pokazuje war. *koravóti*, znany m.in. z Bretkuna i WP. Drw. *koravonē* LEX ‘kara, ukaranie’.

**kortà**, gen.sg. *kōrtos* 2 p.a. ‘karta, stronica (książki); karta pocztowa’, zwykle pl. *kōrtos* 1. ‘karty do gry’, 2. ‘gra w karty’ — zapoż. z pol. *karta*, pl. *karty*. War. v-mobile: *kvortà* (*kvortomis žaisti* ‘grać w karty’). Łot. *kārte, kārts* ≡ nwn. *Karte*. Por. SLA 108, LEW 283, ALEW 516.

**korulŷs**, -io 3 p.a., *kōrulis*, -io 1 p.a. ‘to, co wisi, zwisa, dynda; dzyndzyk, wisior’ (np. sopol lodu, kłęb, rój pszczół a. szerszeni, pajęczyna) — dewerbalny rzeczownik na -*ul-* od WSO *kor-* < \**kār-*, por. *kóriū, korėti* ‘zwisać, dyndać’ (obok tego *karulŷs* ‘wisior’ ≡ *kārti, karóti*). Paralele: *skarulŷs* ≡ *skārti, šipulŷs* ≡ *šipti* (GJL II, § 213n.). — Vb. denom. 1. *kōrulti, -a, -o* ‘zwisać, bujać się wisząc, kołysać się’ (*Avinas lupamas korul*), *atkōrulti* ‘przynieść coś kiwającego się, np. worek zboża, kartofli’, 2. *kōruliuoti* ‘zwieszać się — o owocach na gałęzi; iść wolno, wlec się’ (por. *karuliuoti* ≡ *karulŷs*).

**kósėti**, prs. *kósiu* (3 os. *kósi*, war. *kósti, kósta, kósa, kóso, kósėja*), prt. *kosėjau* (war. *kósiau*) ‘kaszleć’, *iškósėti* ‘wykaszlnąć co’, przen. ‘wygarnąć, powiedzieć co komu w oczy, bez ogródek’, refl. *išsikósėti* 1. ‘wykaszleć się’, 2. ‘wywietrzeć (o piwie), wywietrzyć się (o pokoju)’. Por. SD<sup>1</sup> *kosmi, kostu* «kaszlę, kaszlam», SD *kosmi, kosiu* «kaszlę». Obok tego *kosu* SD «krtunię się, krtuszę się» [‘krtuszę się’]. Odpowiednik łot. *kāšēt, -ēju* ‘kaszeć’. Pbsł. leksem \**kās-* < pie. \**k<sup>u</sup>eh<sub>2</sub>s-* może mieć charakter dźwiękonaśladowczy, podobnie jak wed. *kās-* f. ‘kaszel’, acc. *kāsam*, instr. *kāśā* (czas. *kāstate* ‘kaszeć’ jest postwedyczny). Zob. LIV<sup>2</sup> 377, LEW 283n., ALEW 517. Labiowelarną \**k<sup>u</sup>* poświadcza odpowiednik stang. *hwōsta* ‘kaszel’ < \**k<sup>u</sup>ās-t-* (zob. też Kroonen 2013, 267n.). Onomatopeiczny charakter ma też łac. *tussis, -is* f. ‘kaszel’, por. de Vaan 2008, 635. — Drw. *kósčioti* ‘pokaszliwać’, *kosinėti* ts.,

*kósinti* ‘zmuszać do kaszlu’, *kósindinti* ts. Nomina: *kosalaĩ* m.pl. ‘charkociny, flegma’ (por. *spjaudalaĩ*), *kosulingas* SD «kaszlący, tussicus»; *kosulỹs*, *kósulĩ* ‘kaszel’ : łot. *kāšulis* ‘kaszel’ (drw. wsteczne *kāsus* a. *kāsis* ts.); *koserẽ* a. *koseris* f. ‘gardło’ (war. *goserẽ*, *kosurẽ*). Por. stpr. *cosy* EV ‘gardło, Kele [Kehle]’ < \*kās-V (PKEŽ 2, 247n.). — W słowiańskim ukazuje się tylko pochodny rzeczownik: cs. *kašelĩ*, ros. *kášelb*, sch. *kāšalj*, pol. *kaszel*, < psł. \*kašljĩ < pbsł. \*kās-lja- (łot. *kāšļi* m.pl. ‘krztusiec, koklusz’ z uwagi na š będzie sławizmem; inaczej BSW 119). Vb. denom. sch. *kāšljati* ‘kaszelec’, ros. *kāšljatb*, czes. *kašlat*, pol. *kaszlać*, *kaszelec* ts.

**kōšē**, *kōšē* ‘kasza, gęsta potrawa z krup, mąki a. tłuczonych kartofli’ — zapoż. z błr. *kāša*, pol. *kasza* (ZS 25, LEW 284). Por. jeszcze *béržo kōšē* ‘rózga brzożowa; bicie, ciągi’, *karštā kōšē* a. *karštakōšis* ‘człowiek porywczy, zapalczywy, w gorącej wodzie kąpany’ (por. pol. *gorączka*), cps. *bādkošis*, -ē ‘żarłoczne, nienasycone zwierzę, głodomór’ (por. *bādas*), *kōšputrē* ‘«putra», która jest gęsta jak kasza’ (por. *putrā*).

**kōšeliēna** gw. ‘nózki w galarecie’ — ze zmiany *kvōšeliēna*, zapoż. z błr. gw. *kvāšelina* (war. *kvašaliny*, *kvašanina*, *kvašýlina*), por. ESBM 5, 11. Tymczasem ZS 29 i LEW 283 podawali błr. *kvāšanina* jako formę źródłową. War. *kvōšaliēna*, *k(v)ōšelyna*, *kōšēna*, *kōselēna*, *kōsēna*.

**kōšti**, *kōšiu*, *kōšiau* ‘cedzić, przelewać płyn przez cedzak, sito, sączonek w celu oddzielenia części stałych lub oczyszczenia płynu’. SD *košiu* «cadzę, cedzę; zlewam w beczki wino, piwo etc.». Odpowiednik łot. *kāst*, *kāšu*, *kāsu* ‘cedzić’. Cps. *iškōšti* ‘wycedzić; (o wietrze) wywiać, wyziębnić izbę’, przen. ‘wycedzić przez zęby’, *pērkošti* ‘przecedzić; przeniknąć — o wietrze, chłodzie, mrozie; przelać, przemoczyć — o deszczu’. Izolowane. Transponat ie. \*kāk- < \*keh<sub>2</sub>k-. Nie notowane w IEW, LIV<sup>2</sup> ani u Witczaka 2003. Jako jedyne comparandum wymienia się psł. \*kaša ‘krupy pozyskiwane z grubo zmielonego ziarna, pozostające na gęstym sicie po odsianiu mąki; potrawa z krup’, por. ros. *kāša*, sch. *kāša*, czes. *kaše*, pol. *kasza* (w scs. tylko zdrob. *kašica*, -ę ‘kaszka, potrawa z krup’) < pbsł. \*kāš-jā-. Znacz. etym. ‘odcedzona potrawa zbożowa’ (?). Zob. ME II, 204, BSW 120, LEW 284, Bańkowski, ESJP I, 641, Boryś 2005, 224, ALEW 517. — Drw. *košēklis* ‘cedzidło (do mleka)’, *koštūvas* ‘szmatka do cedzenia, cedzidło, sączonek’, SD<sup>1</sup> «durślak, colum, cribrum», *koštūvis* a. *koštūvỹs* ts., SD «cedziworek, sitko, qualus», «kosz do cedzenia, fiscus vimineus, saccus vinarius», *koštūvis šarminis* SD «łuźnik, fiscus vimineus, colum lixiuum» [‘kosz do cedzenia ługu’, L.], *koštūvis varinis*, *gelažinis* SD «durszlak, colum», *vaškas nekoštas* SD «woszczyny, faui expressi cera illota» [‘wosk jeszcze nie przetopiony, ale oczyszczony z miodu’].

**kōtas** 1. ‘rączka u narzędzi, rękojeść, uchwyt, trzonek’ (*Uždemi, užmauju kirvj, kūjĩ unt koto* SD «nasadzam siekierę, młot» [na trzonek]), 2. ‘trzon grzyba, ogonek liścia’, 3. ‘część dęta pióra, dutka’, 4. ‘kaczan, głąb w kapuście’, SD «głąb, caulis brassicæ» (syn. *stumbas*), 5. ‘łodyga’. Odpowiednik łot. *kāts* ‘trzonek’. Niejasne. Proponowano powiązanie z *kója* ‘noga’, łot. *kāja* ts. (zob. ME II, 205, s.v. *kāts*; LEW 284), które jednak samo nie ma dobrej etymologii. Wyraz lit.-łot. ma wygląd drw. prymarnego z suf. -ta-: \*kā-ta-, transponat ie. \*k<sup>(u)</sup>eh<sub>2</sub>-to-<sup>246</sup>. — Drw. *bekōtis*, -ē ‘bez trzonka (siekiera, nóż); bez ogonka (liść)’, *kotenā* ‘klące, pęd podziemny, łodyga’ (por. *galvenā* ⇐ *galvā*). Cps. *bōtkotis* (zob. *botāgas*), *grēbliākotis* ‘trzymak u grabi’ (por. *grēblỹs*), *ilgakōtis* ‘z długim trzonkiem’ (por. *ilgas*), *kirvākotis* ‘trzonek siekiery’, SD «toporzysko» (por. *kiřvis*), *pypkiākotis* ‘cybuch fajki’ (por. *pýpkē*).

**kōtas** stlit., gw. ‘kat’, przen. ‘okrutny człowiek’ — zapoż. z błr. pol. *kat* ‘wykonawca

<sup>246</sup> Stopień pełny przy suf. \*-to- pokazują takie wyrazy, jak *aūtas* ‘onuca’, *kāltas* ‘dluto’, *kēltas* ‘przewóz, prom’, *rāktas* ‘klucz’, *tvārtas* ‘chlew’, *vařtai* ‘wrota’.

kar cielesnych, tortur i wyroków śmierci’ (psł. \*katū ‘męczenie kołem’ ⇐ \*katati ‘obrać na kole’, zob. Sławski, SEJP II, 98n.). Por. też SLA 108, LEW 284. — Drw. stlit. *kōtinykas* peior. ‘kacierz, odstępcza od kościoła rzymskokatolickiego’, por. *piktieji kotinykai ir kiti bedieviai* DP 86<sub>23</sub> ‘złośliwi kacarze i inszy niezbożnicy’ (por. syn. *kocieris*).

**kotavóti**, *kotavóju*, *kotavójau* przest., gw. ‘bić mocno, dotkliwie, w sposób bestialski’ — zapoż. z błr. *katavácʲ*, *katúju*. Miejsce lit. akcentu świadczy o tym, że SLA 108 i LEW 284 niesłusznie wskazywali na pol. *katować* jako źródło pożyczki.

**kóvas**, pl. *kovaĩ* 3 p.a. 1. ‘ptak gawron’, *Corvus frugilegus*, 2. gw. ‘ptak kawka, *Coloeus monedula*’, 3. przen. ‘marzec, trzeci miesiąc roku’ (zob. Skardžius, RR 4, 29n.), 4. przen. ‘człowiek gapowaty, gamoń’. Osnowa *kov-* jest chyba dźwiękonaśladowcza, podobnie jak np. *ga-* w psł. \**ga-vornū* (sch. *gāvran*, ukr. gw. *havrán*, czes. *havran*, pol. *gawron*) albo *ka-* w psł. \**ka-vornū* (sch. gw. *kāvrán*, słh. *kāvrán*), por. LEW 284n. — Drw. *kovinis* ‘marcowy’, *kovukas* ‘ptak kawka’. Cps. *kóva.varnis* ‘gawron’ (por. *vařnas*), z tego przez skrót haplologiczny: *kóvarnis* (por. łot. *kuōvārnis*, *kuovārs* ‘gawron’). — N.jez. *Kovinė*, *Kovinis*.

**kozálnyčia** 1 p.a. stlit., gw. ‘mównica kościelna, ambona’ — miejsce akcentu wskazuje na zapoż. z błr. *kazálnica*, -y (⇐ stpol. *kazalnica*). War. *kozélnyčia* (z perseweracyjnym *n*: *kozelninčia* b.z.a., por. *bažnīnčia*), *kozáunyčia*. Zapożyczenie z pol. *kazalnica* mylnie przyjmowali Brückner 1877, 96, SLA 108, LEW 286 (s.v. *kōzonis*) oraz LKŽ VI, 390.

**kōziris**, -io 1. ‘atut w grze w karty, uprzywilejowana karta’, 2. ‘szansa, przewaga’ — zapoż. z ros. *kózyrʲ*, -rja ‘atut’. War. *kōzeris*, *kozyrius* b.z.a., też f. *kozira* b.z.a. — Oboczne tematy na -a-, gw. *kōzeras*, *kōzaras*, pochodzą z błr. *kózyr*, -a ‘atut’. Wokalizm -er- (-ar-) wskazuje na oddziaływanie brzmienia pol. *kozer* ‘atut’ (< stpol. *kozyr*). Por. ZS 26, LEW 285, Sławski, SEJP III, 28n. LKŽ VI, 391 nie zaznaczył obcości formy *kōziris*.

**koznadijə**, *koznadiėjə* 2 p.a. m. stlit., gw. ‘kaznodzieja’ — zapoż. ze stpol. *kaznodzieja* m. War. stlit. *koznodiejus* (por. typ *rōjus* ⇐ pol. *raj*). Por. nazw. *Kaznadzėjās* (LPŽ). — Pod wpływem wyrazu *geradėja(s)*, kalkującego złożenie pol. *dobro-dziej*, pojawił się war. *koznadėja* (II człon jak w czas. *dėti* ‘kłaść’). War. *kožnadėjas* (I człon jak w *kōžnas* ‘każdy’, por. *kožnādienis* ‘dzień powszedni’). Zob. SLA 108, LEW 286.

**kōzonis**, -ies 1 p.a. f. stlit., gw. ‘kazanie, homilia’ — miejsce akcentu wskazuje na zapoż. z błr. *kázanʲ*, -i (por. ZS 25). Zapożyczenie z pol. *kazanie* n. mylnie przyjmowali Brückner 1877, 96, SLA 109, LEW 286 oraz LKŽ VI, 392. — Od neoosn. *kozon-* utworzono *kozon-yčia* b.z.a. przest. ‘mównica kościelna, ambona, kazalnica’ (por. *minyčia* od *min-* ⇐ *minỹkas*). SLA 109, za nim LEW 286 niepotrzebnie podejrzewali tu zapożyczenie i sięgali po pol. gw. *kazanica* jako formę źródłową; jest to rzadki wariant formy *kazalnica* (zob. SGP II, 327n.), więc jest mało prawdopodobne, by mógł on zostać przez Litwinów zapożyczony. Podobnym do *kozonyčia* neologizmem jest Szyrwidowe *sakytinyčia*, od neoosn. *sakyt-* (⇐ *sakýtojas*), zob. s.v. *saky-*.

**kōžnas**, -à przest., gw. ‘każdy’ — zapoż. z błr. *kážny* (ZS 25, por. ESBM 4, 38n.). SLA 109 wywodził z XVI-wiecznych form błr. *káženʲ*, *kážnyj* (tak też LEW 286). Natomiast LKŽ VI, 392 wskazał na formę błr. *kóžny*. — Drw. *kožnādienis* ‘dzień powszedni’ (por. *dienā*, *šokiādienis*), *kōžnasyk* adv. ‘za każdym razem’ (por. *sỹkis*). — W nawiązaniu do cps. *kiekvienas* ‘każdy’ (dosł. ‘każdy jeden’, por. *vienas*) pojawiły się połączenia gw. *kōžnas vienas*, np. *Kožnas vienas čia mane mokys* ‘Każdy mię tu będzie uczył’ (ZS 25) oraz *kōžnas bevienas*, np. *Kožnam bevienam reiks mirti* ‘Każdy musi umrzeć’.

**krabždėti**, *krābžda*, *krabždėjo* gw. ‘chrobotać, wydawać chrobot (o myszy, szczurze)’.

Dźwiękonaśladowcze, por. LEW 286. — Z innym wokalizmem: *krebždėti, krēbžda, -ėjo* ‘chrobotać, chrzęścić’, *kribždėti, kribžda, -ėjo* 1. ‘poruszać się bezładnie, we wszystkie strony, roić się, mrowić się, kręcić się’, 2. ‘chrobotać (o robaku, owadzie)’.

**krāgas** gw. 1. ‘blaszany dzbanek, np. na piwo’, 2. ‘kubek, kufel’ (*Su kragū alų geria*) — zapoż. z prus.-niem. *krōg* (GL 71, Čepienė 72, LEW 286), por. nwn. *Krog*.

**kráičiōti, kráičiōju, kráičiōjau** ‘opadać powoli, opadać po jednym (o płatkach śniegu, o liściach, jabłkach), odpadać (o guzikach)’, *atkráičiōti* ‘odpadać po trochu (jak glina z pieca, tynk ze ściany)’, *iškráičiōti* ‘wypaść, wypadać, np. o zębach, szybach z okien’, *nukráičiōti* ‘spaść, np. z wozu, z płotu, ze stołu’. Iterativum z suf. *-iōti* i innowacyjnym SO *krait-* ← *krit-* (← *kret-*), por. *kristi* ‘padać, spadać’, *krēsti* ‘trząść, strząsać’. ŽD 517 zaznaczył, że jest to nowotwór, który zajął miejsce *\*kračiōti* (por. *kratýti*). — Z innym suf.: *kraitýti* ‘roztrząsać ściółkę’ (por. *kraikýti* ← *krik-*), łot. *kraitāt, -āju* ‘chwiać się, zataczać się’ (por. Leskien 1884, 333). — Wziąwszy pod uwagę to, że *krit-* jest z pochodzenia formą st. zanikowego od *kret-*, należy *krait-* ← *krit-* uważać za taką derywację apofoniczną, która umożliwiła emancypację dyftongicznego neopierwiastka *kreit-* / *krait-* względem odziedziczonego pwk. *kret-* / *krat-*. Paralelne wypadki to *ráičiōti* (pwk. *\*ret-* / *rit-*), *bráidžiōti* (pwk. *bred-* / *brad-*), *ráizgiōti* (pwk. *rezg-* / *razg-*). LEW 295, s.v. *krēsti* oznaczył alternant *krait-* mylącym terminem «Ablautentgleisung».

**kraikýti, kraikaũ, kraikiaũ** ‘ślać, rozścielać, podścielać’ — iteratyw z suf. *-yti* i SO *kraik-* ← *kriek-* / *krik-*, por. *kriēkti* ‘ślać ściółkę’, *pakrikti* ‘rozproszyc się, rozstroić się’. Paralela: *laikýti* ← *liekũ, likti*. — Nomina: *kraikà* ‘miejsce, gdzie się ściele len lub płótno do bielenia’, *pākraikos* f.pl. ‘podściółka’. — *kraikas* 1. ‘kostra nasłana na szczycie dachu słomianego; szczyt dachu, kalenica’ (⇒ *pakraikē* ‘poddasze’). N.m. *Kraikaĩ*. — War. z perseweracyjną asymilacją *ik* > *ig*: *kraĩgas* (por. *tváikas* > *tváigas*; *saikinti* > *saiginti*), war. *s-*mobile: *skraĩgas*. — Zapoz. lit. w błr. gw. *krėjka, krójka* ‘szczyt słomianego dachu’, pol. gw. *krejga, krójka* ts. (Urbutis, *Balt* V:1, 1969, 62, Laučjute 46). Por. syn. *čiūkuras, šelmuõ*.

**krainika** stlit. ‘kronika, annales’, por. *Perskaityk visas krainikas ir historijas* DP 445<sup>11</sup> ‘Przeczytaj wszystkie kroniki i historie’. Zapoz. z pol. XVI w. *krojnika* ‘kronika’ (SPXVI), to ze zmiany *kronika* (← śrlac. *cronica, chronica*). Por. stlit. *maineta* ob. *maneta* ‘moneta’. Zob. też SLA 109, Sławski, SEJP III, 131. Dzisiejsza forma literacka to *krònika*. Por. LEW 301 i ALEW, gdzie brak wzmianki o *krainika*.

**kraipýti, kraipaũ, kraipiaũ** 1. ‘kręcić (np. głową)’, 2. ‘krzywić, wykrzywiać (np. usta)’, SD *kraipau burnų, lupas* «wykrzywiam gębę», 3. przen. ‘wypaczać, fałszywie lub kłamliwie przedstawiać’, 4. ‘wyśmiewać’, *pakraipýti* ‘skrzywić; wyrzucić wpływ, przekabacić kogo’. War. *kraipinti*. Refl. *kraipýtis* ‘wykrzywiać się, wic się (o drodze); mizdrzyć się; przeinaczać; zmieniać się’, *nusikraipýti* ‘umrzeć’. Odpowiednik łot. *kraipīt* ‘nieprzyzwoicie śmiać się’. Caus.-iter. z suf. *-yti* i SO *kraip-* ← *kreip-* / *kriep-*, por. *kreipti* ‘krzywić, przechylać’ (LEW 292, ALEW 518). Paralele: *graibýti* ← *griēbti*; *laižyti* ← *liēžti*; *sváidyti* ← *sviesti*. — Z innymi suf.: *kraipalioti* stlit. ‘wypaczać, fałszywie przedstawiać’ (por. *graibaliōti* ob. *graibýti*), *kraipinėti* ‘lekko kręcić (główką, o dziecku)’, *kraipuliūoti* ‘powoli krzywić, lekko kręcić (główką)’. Nomina: *kraipūs* ‘ruchliwy, obrotny; dający się skrzywić’, *pakraipà* ‘kierunek, dążność’. Por. łot. *kràipans*<sup>2</sup> ‘poniżająca obelga’. — Neoosn. *kraipy-*: *kraipymas* ‘kręcenie (główką); wypaczanie (prawdy)’, SD *kraipymas burnos* «wykrzywanie gęby, deprauatio oris».

**kraītis, -čio** ‘posag, wiano, majątek wnoszony mężowi przez żonę’. War. *kreītis*. Jest to drw. od sb. *kraītē* ‘kosz ze słomy lub wikliny do przechowywania zboża a. ubrań’ (kiedyś pewnie też ‘kosz posażny’), zob. Skardžius, RR 4, 756n. Osnowa *krai-t-* pokazuje innowacyjną formę stopnia *o*, urobioną od st. zanikowego *krij-V* / *kry-C* jak w *krijas* (zob.) i



*krýtis* (zob.). Por. Būga, RR III, 652. — *gývas kraĩtis* ‘nieślubne dziecko’ (dosł. ‘żywy posag’). — Drw. *bekraĩtē* ‘dziewczyna bez posagu’ (SD *be kraičio* «niewyposażona, indotata»), *kraĩčiai* m.pl. ‘tkaniny posażne’. Cps. *kraičiāvietē* ‘miejsce, w którym złożono posag’ (por. *vietā*), *kraičkubilis* ‘kubel z szerokim dnem i zamykaną na zamek pokrywą do składania wiana, kufer’, liter. *kraĩtkubilis* (por. *kūbilas*), *kraičkrovys* ‘kto składa na wozie posag panny młodej’ (por. *krov-*), *kraičvežys* ‘kto wiezie posag do domu pana młodego’ (por. *vēžti*).

**krājus**, *-aus* gw. 1. ‘zrobiona z łyka obręcz sita’ (syn. *krijas*, *krijus*), 2. ‘podbicie stopy, część buta okrywająca podbicie stopy’ — formacja z suf. *-u-* i SO *kraj-V*  $\Leftarrow$  *krej-V* / *krij-V*, zob. *kriēti*, *krýtis*. Paralela: *gajūs*  $\Leftarrow$  *išgijau*; *glājus*  $\Leftarrow$  *glejū*. Mylna jest glosa w LKŽ VI, 405, s.v. *krājus*, mówiąca o zapożyczeniu wyrazu *krājus* z pol. *kraj*. — Z innym suf.: *krējis* gw. ‘wplecione z drutu sito do wytrząsania kłosów w młockarni dawnego typu’ — ze zmiany \**krājis* (por. *sejōnas* < *sajōnas*; *dvejī* < \**dvaji*). Od tego vb. denom. *krejūoti*, *pérkrejuoti* ‘przesiać, przesiewać’.

**krakaĩ**, *-ĩ* 4 p.a. m.pl. gw. ‘krokwie, belki w wiązaniu dachowym podtrzymujące pokrycie dachu’ (*Vējas nuplēšē stogā, tik krakaĩ vēpso*). — Obok tego *krāķē* ‘kij u góry zakrzywiony, laska; poręcz przy kładce’ : łot. *kracis* ‘konstrukcja z żerdzi do suszenia snopów na polu’ (war. *kradzis*). Alternant *krak-* może być formą na SO do *krek-* jak w *krēkti* (zob.). Por. *kreklaĩ* ‘krokwie’, drw. wsteczny *krēkai* ts. (por. *tūklas*  $\Rightarrow$  *tūkas*). — N.m. *Krāķē*, *Krāķēs* 3x, *Krakiaĩ*. N.jez. *Krāķavas*, *Krakīnis* 5x, *Krakūtis*, *Krāķēzeris*.

**krakmōlas** ‘skrobia; krochmal, kleisty roztwór zrobiony z mączki skrobiowej’ — zapoż. z błr. gw. *kraxmāl* ( $\Leftarrow$  pol. *krochmal*), por. Zs 26. Wbrew LEW 287 miejsce lit. akcentu sprzeciwia się wywodowi z pol. *krochmal*. Zob. też *skarbylas*.

**krālikas** stlit., gw. ‘królik, gryzoń *Lepus cuniculus*’ (SD «krolik zwierzę, cuniculus») — zapoż. z błr. gw. *krolik*  $\Leftarrow$  pol. przest. *krolik* (por. ESBM 4, 276, s.v. *karōlb*<sup>2</sup>). Zob. też *karālikas*.

**kramaĩ** 4 p.a. žm. 1. ‘strupy, parchy; wypryski na skórze, krosty, pryszcze’, 2. ‘świerzb’, 3. ‘trąd’ (Dowkont). Vb. denom. *krāmti*, *-sta*, *-o* ‘pokryć się strupami’. Odpowiednik łot. *krama* ‘strup’ (por. *kramija* ‘sucha łąka’). Nie do końca jasne. Būga, RR II, 218 łączył z nazwą ‘krzemienia’: łot. *krams* ob. *krēms*; z innym suf.: psł. \**kremy*, \*-men-e, ros. *krēmenʹ*, *-mnja*, pol. *krzemień*, *-mienia*, czes. *křemen*. Jako paralełę semazjologiczną wskazał Būga, l.c. lit. *pūliai* ‘ropa z rany’ : *pūlia-nagis* ‘kwarcyt, drobnoziarnista zbita skała’. ME II, 279, s.v. *krama* dodał do tego stosunek nwn. *Grind* ‘strup’ : ndn. *grind* ‘żwir krzemieny, Kieselsand’ (stang. *grindan* ‘zmiażdżyć, skruszyć’). — Dalsze nawiązanie do czas. *kremtū*, *kriṃsti* ‘gryźć coś twardego’ (zob. LEW 288) jest problematyczne z powodu *-t-* w wygłosie pierwiastka.

**krāmai** pl.t. gw. ‘graty, rupiecie’ — zapoż. z nwn. *Kram* m. (LKŽ). Zob. też *krōmas*.

**kramėnti**, *kramenū*, *kramenaũ* 1. ‘powoli jechać (wozem, wierzchem), bieć, iść’, 2. ‘kaszeleć’, 3. ‘natrętnie prosić, wypraszać, wynudzać’, 4. ‘ganić, besztuć’. Najprawdopodobniej czas. onomatopeiczny, por. interi. *kraṃ kraṃ* — o powolnym ruchu wozu, o leniwym chodzie. Z innym suf.: *kraminėti* ‘włóczyć się, obijać się’. — Drw. *krāmenos* a. *krāminos* f.pl. ‘charkociny, wypluta flegma’, *kramėžà* c. ‘mocno kaszłący człowiek’, *kramėža* ‘młokos, wyrostek’.

**krāmsčioti**, *krāmsčioju*, *krāmsčiojau* gw. ‘chrupać’ — drw. na *-čioti* od osnowy *krams-*, która jest dwuznaczna. Z jednej strony może ona być równa wykrzyknikowi *krāmst* — o chwyceniu zębami, o ugryzieniu, por. *Šuo krāmst į koją. Aš tą dešrą kramst, durys*

*paukšt ir atsidarė*. Z drugiej strony *krams-* może być alternantem apofonicznym do neopwk. *krim-*, por. *kriṃsti* ‘gryźć coś twardego’ (paralele: *smársas* ⇐ *smiřsti*; *narsà* ⇐ *niřsti*). — Z innymi suf.: *kramsėti*, *krámsi*, *-ėjo* ‘głośno gryźć, chrupać; wydawać chrzęst, chrzęścić, zgrzytać’ (*Valgomas daiktas kramtomas krámsi*), *krams-nóti* ‘powoli gryźć, żuć’ (nie *\*kramt-snoti*, jak w GJL II, § 582), *kramstyti* przest. ‘kąsać’ < *\*krams-sty-* (por. łot. *krāmsīt* ‘chwytać zębami — o koniu; kraść’ < *\*krams-stī-*; obok tego *kramsīt* ‘rozrywać zębami’), *kramzdėti* ‘kramsėti’ < *\*krams-dėti*<sup>247</sup>, *krámzda*, *-ėjo*. — Nomina od *krams-*: *kramslē* a. *kramslīs* ‘chrząstka w uchu, nosie, gardle; płatek ucha’ (war. *kramzlē*, *kramzlīs*), *kramstus* ‘żarłoczny’, SD *krumstus* «kąsający, mordax, edax» (syn. *krimstus*), *kramstūkas* ‘ogryzek’.

**kramtyti**, *kramtaũ*, *kramčiaũ* 1. ‘gryźć, obgryzać’, 2. ‘żuć’, 3. ‘parzyć (o pokrzywach)’. SD *krumtau* «kąsam» (syn. *kundu*), *apkrumtau* «nakęsuie» (syn. *apgraužau*); *pakramtyti* ‘nieco ugryźć, odgryźć kawałek; być w stanie gryźć’. Iterativum z suf. *-yti* i SO *kramt-* ⇐ *kremt-*, zob. *kremtũ*, *kriṃsti*. Odpowiednik łot. *krañtīt* ‘po trosze gryźć, kąsać’. Paralele apofoniczne: *tampyti* ⇐ *tempiũ*; *bradyti* ⇐ *bredũ*; *kratyti* ⇐ *krečiũ*. — Z innym suf.: *krámčioti*, *-ju*, *-jau* ‘gryźć, przeżuwać’ (akut metatoniczny, podobnie jak w *kámšioti*, *ránkioti*, *válkioti*). — Nomina: *kramtymas* ‘żucie’ (SD *krumtymas* «kąsanie, morsus», syn. *krimtimas*, *kundimas*), *krañtomoji guma* a. *kramtūké* ‘guma do żucia’, *kramtūs* ‘kąsający (pies), kąśliwy (człowiek)’, SD *krumtus* «uszczypliwy, maledicus, crimosus» (syn. *gnaibus*), *pakramtà* (zob.).

**kranklīs**, *-io* 4 p.a. ‘kruk, Corvus corax’ (n.jez. *Kranklīs*). Nomen agentis na *-lys*, urobione od dźwiękonaśladowczego czas. *krañkti*, *-iũ*, *-iaũ* ‘krakać; chrapać’, to z kolei od inter. *krañk krañk* — o głosie kruk, wrony’ (war. *kran kran*). Paralela: *baublīs* ⇐ *baũbti*. Z innym suf.: *krañkas* ‘wrona, kruk’. Osobno zob. *krauklīs*. — W znaczeniu ‘krakać’ ukazują się jeszcze czas. *kráñčioti*, *kráñkioti*, *kranksėti* i *kraũkti*.

**krañkšti**, *krankščiu*, *krankščiaũ* gw. 1. ‘charkać, chrząkać dla oczyszczenia gardła z flegmy’ (*Krañkšk, kol atkrankši skreples*), 2. ‘kaszeleć’, 3. ‘chrapać przez sen’, iter. *kráñkščioti*. Czasownik utworzony od onomatopeicznej osnowy *\*krankš(t)*. Por. inter. *krenkš* (zob. *kreñkšti*), inter. *kráñkt* — o odgłosie kaszlu (*Kráñkt, kráñkt ir kranks čia. Į vidų eik!*) oraz czas. *kráñkšėti*, *kráñksiu* ‘kaszeleć’, *krankšyti* ‘ciężko kaszeleć’. — Drw. *krañkštalas* ‘charkociny, wypłuta flegma’.

**krañtas** ‘brzeg (rzeki, jeziora, morza)’. War. *kreñtas*. Z innym suf.: *krantà* a. *kránta* ts., też ‘skraj, ostra krawędź, kant’; drw. *pakrántė* ‘miejsce przy brzegu, nabrzeże’. Odpowiednik łot. *kruota* ‘Scheidelinie zwischen dem Uferabhang und der ebenen Fläche; der obere Rand eines Gebirges aus der Ferne gesehen’ (ME II, 295), *krañts* a. *krañte* ‘brzeg, stromy brzeg, urwisko, skraj’ (kuronizm albo lituanizm, por. ME II, 259). Biorąc pod uwagę zwrot *krañtas kriñta* ‘brzeg opada (ku rzece)’, wolno widzieć w *krant-a-* drw. na SO od neopwk. *krint-*, por. prs. infig. *krintũ* do *kristi*, *kritaũ* ‘padać, walić się w dół, na ziemię’. Znac. etym. ‘spadek, urwisko’ ⇒ ‘stromy, urwisty brzeg’ ⇒ ‘brzeg w ogóle’. Paralele apofoniczne: *drámba* ⇐ *driñba* (*dribti*); *klampà* ⇐ *kliñpti*; *strañpas* ⇐ *striñpti*. Zapoż. bałtyckie w fiń. *ranta* ‘brzeg’. Zob. ALEW 519. LEW 288 mówił raczej o odległym pokrewieństwie z pie. pwk. *\*ker(t)-* ‘rąbać, ciąć’ (por. lit. *kiřsti*), jak i z rodziną lit. *kárti* ‘wisieć’. — N.rz. *Krañčia* (por. *Kraščia*), *Krañtupelis*. — Ze słowiańskiego przywołuje się tutaj alternację *\*kręt-* / *\*krót-*, por. ros. gw. *krjatátb* ‘ruszać z miejsca, poruszać’, *krjatátbsja* ‘ruszać się z miejsca; przygotowywać się’, pol. *krzątać się* ‘poruszać się żwawo, energicznie; zabiegać o co’, adi.

<sup>247</sup> Neosuf. *-dėti* został wyabstrahowany w typie *skéldėti* ‘rozszczeplać się’ (prs. *\*skél-da*), gdy go odniesiono do prymarnego inf. *skélti* ‘szczepać’. Por. łot. *verdēt* ‘tryskać; przeciskać się w tłumie’ wobec prs. *verdu* od *virīt* ‘gotować się, wrzeć’.

sch. *krût* 'sztywny, twardy; surowy; dumny, okrutny', ros. *krutój* 'spadzisty, stromy, urwisty; tęgi; nagły, gwałtowny; surowy, okrutny', czes. *krutý* 'okrutny, surowy, ostry' (psł. \*krōtũ) oraz sb. ukr. *krūča* 'urwisty brzeg' (psł. \*krōtja)<sup>248</sup>. Por. BSW 142, REW I, 671, 675, LEW, *l.c.*, ALEW, *l.c.*. Tymczasem Boryś 2005, 266 nawiązuje psł. \*krōtiti do pie. \*kert- 'kręcić, skręcać' jak w goc. *haúrds* 'plecione wrota' i łac. *crātes* 'plecionka; płot' i może stpr. *corto* Ev 'Hayn, część lasu ogrodzona dla celów hodowlanych'.

**krap-**. Następujące formy werbalne są oparte na inter. *krāp* — o powolnym ruchu nóg; o chwyceniu jakiegoś przedmiotu (*krāpt* — o uchwyceniu): 1. *krápenti* 'iść z trudem, powoli (o starcu)', 2. *krápinti* 'iść chwiejnym, niepewnym krokiem; iść po omacku', 3. *krápinėti*, -ju, -jau 'iść drobnym, chwiejnym krokiem (o starcu, o dziecku), iść pochylonym; iść po ciemku, po omacku', 4. *krápóti*, -ju, -jau 'zaczynać (np. czytać), robić coś po trosze', 5. *krápuoti* 'iść chwiejnym krokiem (o pijanym)', 6. *krápėti*, *krápù*, *krápėjau* 'iść w ślad za kimś'. — Nomen: *krápālius* 'idący po omacku, niepewnym krokiem', ⇒ vb. denom. *krápalióti*, -ju, -jau 'stać niepewnie, słać się; chodzić po omacku'; *krápālis* 1. 'kto idzie niepewnym krokiem i upada', 2. 'kto nie może usiedzieć na miejscu, wierzcipięta', *krápuļš*, -ē 'kto ledwo trzyma się na nogach, kto ledwo chodzi'. Por. łot. *krapants* 'słaby, wychudły koń', *krápšķis* ts., też 'stary, niedołężny człowiek'.

**krāpas**, zwykle pl. *krāpai*, -u przest., gw. bot. 'koper, Anethum graveolens', SD «kopr swoyski, anethum» w odróżnieniu od *krapai valakiški* «kopr włoski, marathrum, f[o]eniculum». Zapoż. z błr. *krop*, *krópu* 'koper' (por. ukr. *krip*, *krópu*, ros. *ukróp*). Inaczej SLA 109, LEW 288: z pol. *krop*.

**krápýlas** przest. 'kropidło' (m.in. SD<sup>1</sup>), młodsze *krápylā* ts. — zapoż. z błr. *krápila*, -a n. (ZS 26). Por. zakończenie wyrazów *kodýlas*, *krosýlas*, *ūdýlas*.

**krāpyti**, *krāpiju*, *krāpijau* gw. tr. 'zraszać, spryskiwać, kropić (wodą święconą); bić, uderzać', intr. 'kropić, padać drobnymi kroplami, mżyć' — zapoż. z błr. *krápíć*, *krápljú*, 3 sg. *krápíć* 'kropi, spryskuje' (por. ZS 26). — Drw. *krápenti* 'kropić, pokrapywać', *krápnóti* ts. (⇒ *krápnā* 'mżawka').

**krápštýti**, *krápštaũ*, *krápščiaũ* 1. 'dłubać spiczastym narzędziem, dłubać dziobem (w piórach)', 2. 'grzebać w czym', *krápštau žemį*, *kasu*, *kasinėju nagaĩs* SD «grzebię w piasku» (por. syn. *kapstýti*), 3. 'popędzać, ponaglać', *iškrápštýti* 'wydłubywać ze środka; wypraszać z domu; budzić ze snu', *prikrápštýti* 'nadrapać; rozruszać, rozbudzić'. Refl. *krápštýtis* 'krzątać się; dłubać się, ślęczeć nad czym, robić co mozolnie, guzdrać się', *išsikrápštýti* 'z trudem wydostać się skąd, wygramolić się, wydobyć się (z nędzy), podnieść się (z choroby)'. Rekonstrukcja: \*krápš-sty-, frequentativum na -styti od inter. *krāpst* — o powolnym ruchu nóg (starca a. dziecka), por. *Krāpst viena kojyte*, *krāpst kita*<sup>249</sup>. — Neoosn. *krápšty-*: *krápštymais* 'krzątanie się; guzdranie się' (por. *sámstymas* ⇌ *sámstyti*). — Neoosn. *krápšt-*: *krápštelėti* 'zadrasnąć, zahaczyć; dziobnąć', nomina: *krápštalỹnė* 'krzątania, dłubania; mordęga', *krápštiklis* 'wykałaczką', *krápštūs* 'kto zawsze coś robi, pracowity; oszczędny', *krápštūkas* 1. 'kto lubi wykonywać drobne prace, kto powoli pracuje, dłubie się, guzdra się', 2. 'wykałaczką do fajki', *krápštūlis* 'kto długo szykuje się do roboty, kto wolno pracuje'. — N.m. *Krápštikiai*.

**krāsė** przest. 1. 'krzesło z oparciem dla pleców', 2. 'podnózek', 3. stlit. 'tron, stolec

<sup>248</sup> Pol. *kręty* < \*krōtũ używa się tylko w znac. 'wijący się, kręcący się (m.in. o węgorku), silnie skręcony (o powrozie)', przen. 'wykretny, pełen wybiegów', zob. Boryś 2005, 259.

<sup>249</sup> Inaczej Kazlauskas 2000, II, 263, który w pwk. \*krápš- widział raczej alternant apofoniczny od zanikłej osnowy werbalnej \*krepš-. Wskazane przezeń comparandum w postaci *krepščiũ*, *krėpšti* 'chwytać, gnać (do siebie), zabierać, kraść' ma raczej osnowę *krepšt-* i łączy się w naturalny sposób z inter. *krėpst* 'cap, chap'.

królewski', 4. 'katedra uniwersytecka'. Z innym suf.: *krasià* 'ława z oparciem dla pleców; krzesło z oparciem lub bez niego' (SD<sup>1</sup> «krzesło, sella, reclinatoria»), też 'tron; kojec dla dziecka'. Wtórne war. z *e*: *krēsē*, *kresē* (por. *krašēti* > *krešēti*; *skradžiōti* > *skredžiōti*). Drw. *krasēlē* 'stołeczek, zydel, taboret; podnózek'. Lit. *kras-* ma oparcie w łot. *krašu rati* 'wóz z półkoszkami, Korbwagen, Rumpelwagen' (ME II, 274). W słowiańskim odpowiada temu *kros-* w formacji *krosno* 'drewniana rama używana do różnych celów', por. cs. *krosno* 'wał tkacki', słh. *krósna* 'warsztat tkacki', sch. gw. *krösna* ts., czes. *krosna* m.in. 'drewniana rama do noszenia ciężarów na plecach', pol. *krosna* 'warsztat tkacki; pomost, rusztowanie; skrzynka do noszenia szkła; kozły do piłowania drzewa' (por. Būga, RR II, 163; inaczej Boryś 2005, 262: \*krot-sno, od pwk. pie. \*kret- / \*kert- 'kręcić, obracać'). Dalsze wywody niepewne, w szczególności próba sprowadzenia *kras-* / *kros-* do pwk. \*kred- jak w goc. *hrōt* 'dach, więźba dachowa'. Wbrew BSW 141 i LEW 294 łączeniu *krāsē* z wyrazem *krēslas* (zob.) sprzeciwiają się względy formalne, przede wszystkim niewiarygodność stosunku apofonicznego *ā* : *ē*. Zob. też ALEW 519. — N.B. Nie wiadomo, czy należy tu wraz z Būgą (l.c.) zaliczyć adi. *krēsnas* 'zsiadły, krępy' (war. *rēsnas*), zob. s.v. *krēsti*. — Vb. denom. *krāstis*, *krasūos*, *krasiaūs* 'usiąść na krześle', *atsikrāsti* 'rozsiąść się; zmienić miejsce zamieszkania'.

**krāštas** 1. 'brzeg, skraj, krawędź, koniec', 2. 'kraj, kraina, obszar, terytorium'. Stlit. *krāštas marių* SD «brzeg morski», *krāštas upės* SD «brzeg rzeczny» (co ma odpowiednik w łot. *krasts* 'brzeg'). War. *krāstis* SD<sup>1</sup> «krawędź, ora, margo, crepido, extremitas» (pominięte w LKŽ). Por. jeszcze SD: *krāštas* «krawędź, kray czegokolwiek, brzeg, ostatek, koniec», *krāštas rūbo*, *sterblē* «kraj szaty, brzeg szaty» (SD<sup>1</sup> *rūbų kraštas* «podołek, fimbria, lacinia, limbus»), *krāštai voku* «powiek brzegi, z których włosy wyrastają», też *krāštas* «granica» (syn. *siena*, *rūbežius*, *galas*). Analiza: *krāš-tas*. Z apofonicznego punktu widzenia jest *krāš-*refleksem stopnia *o* od pwk. *kreš-*, por. *sānkraša* 'skrzep' ⇐ *sukrešēti* 'skrzepnąć, ściąć się, stężeć, zgęstnieć'. Rozwój znaczeniowy 'skrzep' itp. ⇒ 'strup na brzegu rany' ⇒ 'skraj' (?) pozostaje do zbadania (ALEW 519 akceptuje związek z *krešēti*). Inna ewentualność: *krāštas* pochodzi od zanikłego czas. \**krašyti*, tak jak *rāštas* od *rašyti* i *maištas* od *maišyti*. — Drw. *bekraštis* «bezmierny, immensus, infinitus, interminatus», *krāštėjis* 'boczny, skrajny', *krāštiētis* 'krajan, ziomek', *krāštingas* SD<sup>1</sup> «krawędzisty, crepidinosus, marginosus» (pominięte w LKŽ), *krāštinis* 1. adi. 'skrajny, boczny', SD «pobrzeżny», 2. sb. 'sieć, którą się łowi przy brzegu rzeki', *krāštutinis* 'skrajny, krańcowy, radykalny' (o neosuf. *-utinis* zob. ŽD 256), ⇒ *krāštutinybė* 'skrajność, krańcowość'; *pakraštyš* 'brzeg czego, skraj (lasu), koniec; nabrzeże (syn. *pakrāntė*); zakątek, zakamarek', cps. *krāštótyra* 'krajoznawstwo' (neol., por. *tirti*). — N.m. *Kraštaĩ* 9x, *Kraštėliai*, *Kraštinė*. N.rz. *Kraščia* (por. *Krančią*), n.jez. *Krāštas*, *Kraštinis*.

**kratýti**, *krataũ*, *kračiaũ* 'trząść, potrząsać, podścielać (słomę pod bydło)', *kratau* SD «potrząsam czym; trzęsę kogo» (syn. *krečiu*), «wstrząsam» : łot. *kratīt*, *-u*, *-ļu* 'potrząsać, przetrząsać rzeczy w poszukiwaniu czegoś; robić rewizję w domu' — iteratyw z suf. *-yti* i SO *krat-* ⇐ *kret-*, zob. *krečiu*, *krēsti*. Paralele: *draskýti* ⇐ *drēksti*; *raškýti* ⇐ *rēksti*; *slapyti* ⇐ *slēpti*. Por. LEW 295, ALEW 519n. — Lit.-łot. osnowa *krat-ĩ-* ma nawiązanie w scs. *krotiti* 'oswajać, poskramiać', pol. *ukrócić* 'powściągnąć, pohamować', stpol. *okrotnąć* 'złagodzić', *nieokrotly* 'nieposkromiony'). Nie ma pewności, czy pbsł. \**krat-* jest spokrewnione z gr. κρῶτ- w κρῶτέω 'z turkotem ciągnąć (o koniach), stukać, uderzać w coś, kuć, klaskać, przyklaskiwać; szczekać, zgrzytać (zębami)', κρότος m. 'szczęk, tupot, klaskanie, hałas'. Może to być czasownik o genezie onomatopeicznej, zob. Beekes 2010, 784. — Cps. *pakratau* SD «potrząsam czego, sypiąc miary, korca, concutio, percutio mensuram», refl. *atsikratýti* 'otrząsnąć się, wyzwolić się, pozbyć się', *nusikratýti* 'strząsnąć sobie', przen. 'uwolnić się od czego, pozbyć się czego'. Z innym suf.: *kratinėti* iter. 'wytrząsywać

(szyszki), bić skrzydłami (o ptaku); szukać, badać'. — Neoosn. *kraty-*: *iškratytojas* SD «badacz, discussor, inquisitor, examiner...» (syn. *vartytojas*, *išklausinėtojas*, *dasižinotojas*), *kratymas* SD «szperanie, scrutatio», «trzęsienie czego, agitatio, quassatio terræ» (syn. *drebejimas*). — Nomina: *įkratas* 'żdźbło gdzieś wtrzęsione; domieszka do karmy (z siana, słomy)', *įkrataiš* adv. 'czasami, od czasu do czasu; na przemian (np. karmi czym)', *kratà* 'przetrzęsanie dla znalezienia czegoś schowanego, rewizja policyjna; siano zgrabione w jedno miejsce dla suszenia; len rozesłany do bielenia', *krataĩ* m.pl. 'słoma na ściółkę, paprochy siana', *krātalas* 'wielkie sito o rzadkiej kratownicy; stary, niedołężny człowiek' (por. war. *krētēlas*, *krētīlas* s.v. *krēsti*), *kratikas* 'kto roztrząsa gnój', *kratiklis* 'pałeczka do wytrępywania paździerzy, śmieci z pakuł a. wełny' (por. *rodiklis*  $\Leftarrow$  *ródyti*; *rūkiklis*  $\Leftarrow$  *rūkýti*), *krātilas* 'rzeszoto; kosz na paszę', *kratinys* 'mieszanina z siana, koniczyzny i słomy zadawana bydłu; wszelka mieszanina; podściółka dla zwierząt' (por. łot. *kratenis* a. *kratinis* 'mieszanina z siana i słomy'), *kratiniai* m.pl. SD «mieszanina bydłu, fargo, secale, is», *krātulas* 'rzeszoto', *kratūs* 'trzęski, trzęsący (o drodze nierównej, z grudami, wybojami)', przest. 'harttrabend', SD *kratus arklys* «kłusak, succussator, succussor, succussarius» ['koń biegnący kłusem, tempem pośrednim między stępem a galopem'], «koń ciężko noszący, succussator, succussor», *neatsikratamas* SD «niezbity, immotus, immobilis», *nukrataĩ* m.pl. 'ostatnie wymłócone ziarno', *niokratos* f.pl. 'grubsze plewy; zgrabki', *pakrāčios* a. *pākračios* f.pl. 'podściółka dla bydła; paprochy siana, słomy', *pākratas* 'podściółka', też pl. *pakrataĩ* (3 p.a.) ts., *pākratos* f.pl. 'ściółka, paprochy siana, słomy', *sānkratais* adv. 'bezładnie, jak popadnie'  $\Leftarrow$  *sūkrečiu* 'wstrząsam, zrzucam do kupy', *ūžkratas* 'zaraza', cps. *mėšlākratė* 'widły do roztrząsania gnoju' (por. *mėšlas*). Por. łot. *kratas* f.pl. 1. 'znoszone ubranie, łachman', 2. 'dreszcz, odruch wstrętu; drżenie', *krateklis* a. *kratiklis* 'wielkie sito do czyszczenia ziarna'.

**kraūjas** 'krew', stlit. zwykle pl. *kraujaĩ*, -ũ 4 p.a. coll. 'krew'. Odpowiednik stpr. *krawian* dopuszcza dwie lekcje: [kravi.jən] lub [kraujən] (PKEŻ 2, 262n. nie uwzględnił pierwszej z tych możliwości). Odpowiada swą budową przymiotnikowi na -io- typu sti. *kravyá-* 'krwawy', od czego przez substantywizację *kravyám* n. 'krew'. Z uwagi na to, że formy indyjskie odzwierciedlają osnowę pie. \*kreu<sub>h2</sub>-, nie zaś †krou<sub>h2</sub>-, trzeba *kraūjas* sprowadzić do pb. \*kriau-ias < \*kreu<sub>h2</sub>-io- (zatrata lrg. przed i, jak w sti. *kravyá-*, por. Pinault 1982, 268n.; zob. też dyskusję w NIL 447, przyp. 24). Trzeba też podkreślić szczególnie, na który nie zwracano dotąd uwagi, mianowicie że refleks litewski pokazuje dysymilatywny zanik i w pozycji przed sylabą zawierającą suf. -i(o)- (por. *naūjas* 'nowy' < pb. \*nīau-ias < pie. \*neū-ios; inne paralele s.v. *gāuti*). Pod względem słowotwórczym chodzi tu o drw. przymiotny na -io- od sb. pie. \*kreu<sub>h2</sub>-s-ø 'surowe, krwią ociekające mięso' (temat na -s-), por. gr. hom. κρέας n. (z \*kreu<sub>as</sub> < \*kreu<sub>h2</sub><sup>as</sup>) : wed. *kravís* (z \*krau<sub>is</sub> < \*kreu<sub>h2</sub><sup>is</sup>), gen. *kravíśah*, z pie. \*kreu<sub>h2</sub>-s-ø, gen. \*kreu<sub>h2</sub>-s-os. Tradycyjna rekonstrukcja w BSW 142n., LEW 290. Zob. też ALEW 520n. — Drw. *bekraujis* SD «niekrwawy, incruentus, exxanguis», *kraujinė* 'krwawa biegunka' (por. suf. w *gerklinė*, *piļvinė*), *kraujingas* 'krwawy (ból), zakrwawiony', SD «krew w sobie mający», *kraujinis* 'krwisty' ( $\Rightarrow$  *kraujinė dešrā* 'kiszka zrobiona z kaszy i krwi, kaszanka'), 'koloru krwi', *pakraujaĩ* m.pl. 'krew zmieszana ze śliną i flemą' (*Jis džiovininkas, spjaudo pakraujaĩs*). — Cps. z *krauja-* a. *krau-* w funkcji I członu: *kraujagerys* a. *kraugerys* 'krwio pijca, krwiożerca' (por. *gerti*), *kraujāgyslė* 'naczynie krwionośne' (por. *gysla*), *kraujalaidys*: *taurelė kraujalaidžio* SD «bańka barwierska, cucurbita ventosa», *kraujaleidys* 'kto puszcza krew; marny lekarz, konował', por. *lēisti* ( $\Rightarrow$  n.m. *Kraujalėidžiai*, *Krauleidžiaĩ*,  $\Rightarrow$  *Krauleiðiškė*), *kraujasiurbys* ob. *kraūsurba*, *krausurbys* 'kwio pijca, wampir' (por. *siuŗbti*), *kraujātryda* 'krwawa biegunka' (por. *triesti*), *kraujāžolė* bot. 'krwawnik, Achillea, Sanguisorba officinalis' (por. *žolė*), *virkrauja* 'kobieta o cechach męskich' (por. *vyras*, *vyrmergė*). Człon początkowy *kraujo-*: *kraujogėda* stlit. 'kazirodstwo' (por. *gėda* 'wstyd, hańba', kalka z nwn. *Blutschande*; por. SD *gadinimas giminė*

«kazirodztwo, incestus, us, incestum»), *kraujoliejys* SD «krwie rozlewca, sanguinarius», syn. *kraujo ižlējējas* (por. *lieti*), *kraujómaiša* 'kazirodztwo' (dosł. 'mieszanie krwi', por. *maišyti*), *kraujóplūdis* 'krwotok' (por. *plūsti*). Vb. denom. *kraujūoti* 'krwawić' (⇒ *kraujūotas* 'zakrwawiony'). — SZ-V *kruv-*: *krūvinas* (zob.). — Odpowiednik łot. †*kraujš* nie jest zaświadczony. Zamiast tego mamy *kreve* 'zakrzepła krew, strup', o budowie wskazującej na substantywizację adi. \**krauj-iġā* 'z krwi, krwawy'<sup>250</sup>.

**krauklīs**, -io 4 p.a. gw. 'kruk, *Corvus corax*' — nomen agentis na -lys, urobione od dźwiękonaśladowczego czas. *kraūkti*, -iū, -iaū 'krakać'. Osnowa *krauk-* przypomina słow. *kruk-*, por. stpol. *krukać* 'wydawać głos — o niektórych zwierzętach', od czego *kruk* 'Corvus corax'. Zob. LEW 290, REW I, 670, Boryś 2005, 264. Podobieństwo do gr. κραυγή 'krzyk, wołanie, wrzask', κραυγάζω m.in. 'krakać' i stisl. *hrukr* 'sea-raven' (Beekes 2010, 773) jest raczej przypadkowe. W języku literackim nazwą 'kruka' jest *kranklīs* (zob.).

**krauktis**, *kraukiasi*, *kraukēsi* b.z.a. gw. 'sterceć na zewnątrz, wystawać, np. o kościach, żebrach'. Niejasne. — Drw. *krauksōti*, -o, -ōjo 'sterceć (o kościach); gapić się (o dzieciach)', nomina: *kráuklas* 'zebro', pl. *kráuklai* a. *krauklaĩ* 'kości, szkielet; obręcze więcierza; gruda na drodze; spiętrzony łód na rzece; grubsze paździerz lnu a. konopi'.

**kraulaĩ**, -ŭ 4 p.a., *kráulai*, -u 1 p.a. m.pl. 'rzeczy niepotrzebne, zawadzające, graty, rupiecie; bagaże podróżnych' (syn. *kraustuliaĩ*). War. palatalizowany: *kriáulai* m.pl. 'graty'. Jest to drw. prymarny z suf. -la- od czas. *kráuti* 'składać' (zob. s.v.), pierwotnie chyba przymiotnikowy. Paralele: *pjaūlas*, *pjáulas* i *pjaulaĩ*, *siūlas*, *tūlas*. — Drw. *krauliniaĩ* m.pl. 'graty, manatki (przewożone przy przeprowadzce)', *kraulys* 'stodoła, gumno' (*Kraulys tai menkas buvo, tik daug jam sukrauta*). — Vb. denom. 1. *kráulioti* (zob.), 2. *kraūlyti*, -iju, -ijau 'składać (pieniądze), oszczędzać; sprzątać ze stołu; ładować, wyładowywać' (war. *kraūlinti*), *kráuloti*, -ju, -jau 'ładować, pakować', *apkráuloti* 'obłożyć czym', refl. *kráulotis* 'przeprowadzać się'.

**kráulioti**, *kráulioju*, *kráuliojau* 'składać, sprzątać (ze stołu); ładować i przenosić z miejsca na miejsce, przeprowadzać', war. *kraulióti*. Pod względem synchronicznym jest to iteratyw z neosuf. -lioti od *kráuti* (zob.). Z tymże formantem: *gaulióti* ⇐ *gáuti*; *délióti* ⇐ *déti*; *duolióti* ⇐ *dúoti*. Natomiast z etymologicznego punktu widzenia *kráulioti* jest vb. denominativum od *kraulaĩ*, *kráulai* 'graty, rupiecie' (zob. s.v.). — War. palatalizowany *kriaul-*: *kriáulioti* 'kraulioti', *kriáuloti* ts.

**kraūpti**, *kraupiū*, *kraupiaū* gw. 'wzbudzać w kim strach, straszyć kogo', *pakraūpti* 'postraszyć; zbesztać, złać, ukarać'. Refl. *susikraūpti* 'skulić się z zimna'. Prawdopodobnie pdg. quasiprymarny, zbudowany na prs. *kraupiū*, kiedyś należącym do iteratywu \**kraupyti* ⇐ *krūpti* (zob.), paralelele: *klaūpti*, *praūsti*, *raūpti*. — Nomina: *kraupūs* 1. 'pełen grozy, przeraźliwy (np. krzyk); bojaźliwy, lękliwy, płochliwy', 2. 'kruchy', 3. 'surowy, ostry (klimat), przenikliwy (wiatr)', 4. 'ospowaty, dziobaty (o twarzy)', SD *kraupus* «chropawy; dołkowaty» (syn. *dubus*, *duobētas*), *kraupulys* 'dreszcz'. Odpowiedniki łot.: *kraūps* 'nierówny, szorstki', *kraupis* ob. *kraūpis* 'świerzb, świerzb koński, parch', *kraupa* 'świerzb; strup; brodawka; nierówność na powierzchni kartofla', *kraupes* f.pl. 'zmarszczki', *kraūpis*

<sup>250</sup> Łotewski jest jedynym językiem grupy bśł., który przechował ślad pie. nazwy 'krwi', formalnie nie związanej z 'krwistym mięsem'. Jest to *asinis* f. pl. 'krew' (gw. *asiņi* m. pl.), gen. pl. *asiņu*, rzadziej w liczbie pojedynczej *asins* f. lub *asnis* m. 'krew'. Z wtórnym a- (neutralizacja pb. samogłosek \*e- i \*a- w nagłosie wyrazu) stanowi ono przekształcenie starszego \*esni-, tematu na -(n)i-. Ten ostatni zastąpił heteroklityczną osnowę pie. neutrum \*h<sub>1</sub>esh<sub>2</sub>-r 'krew', gen.sg. \*h<sub>1</sub>sh<sub>2</sub>-én-s lub \*h<sub>1</sub>sh<sub>2</sub>-n-ós. Por. het. *ēšhar* / *išhan-*, wed. *ásr-* / *asn-* (nom. *ásrk*, gen. *asnáh*, instr. *asnā*); gr. *ēap*, *ēapoç* n. 'krew; sok', w złożeniu też *ēiap*: *ēiapotótēs*. *aiμιοπότης* Hes. 'ssący krew, krwiopijca'; toch. A *ysār* 'krew', toch. B *yasar* ts. Por. IEW 343, Puhvel, HED I-II, 312 n., EWAlA I, 149, Kloekhorst 2008, 256 n., ALEW 521.

‘ropucha’ (syn. *krupis*); vb. denom. *kraūpēt*, -ēju ‘pokrywać się strupami, świerzbem’, *kraūpt* ‘o skórze: stawać się szorstką, chropowatą, pierzchnąć’. Bez etymologii. Zob. LEW 291, gdzie wzmianka o mało prawdopodobnym związku z pol. *okropny* (Boryś 2005, 388 łączy to z czas. *okropić* ‘spryskać, pokropić’). ALEW 521 za główny refleks uważa adi. *kraupūs* ‘łękliwy’ i opisuje go jako ‘eine τρυμός-Bildung aus der Wortfamilie von lit. *krūpti*...’; czas. *pakraūpti* pozostawia bez komentarza. — SZ *krup-*: *krūpti* (zob.). — WSZ *krūp-*: *krūpti* (zob.).

**krāustyti**, *krāustau*, *krāusčiau* 1. ‘układać, składać, rozkładać, przekładać’, 2. ‘przenosić, przeprowadzać’, 3. ‘uprzątać, zabierać co niepotrzebne; zdejmować ze stołu’, 4. ‘kraść’, 5. ‘wypróżniać się, fajdać, paskudzić’ — frequentativum na -styti od *krāuti* (zob.). Odpowiednik łot. *kraūstīt* ‘ładować, pakować’, młodsze *kraūstīt*. Paralele: *džiāustyti* ⇐ *džiāuti*; *kāustyti* ⇐ *kāuti*; *pjāustyti* ⇐ *pjāuti*. Cps. *apkrāustyti* ‘okładać czym; przeszukać; okraść’, *atkrāustyti* ‘zrobić wolne miejsce’, *īkrāustyti* ‘załadować, wpakować gdzie; osiedlić kogo’, *iškrāustyti* ‘wyładować, opróżnić; wysiedlić’. Refl. *krāustytis* ‘układać się; przenosić się z miejsca na miejsce’, *įsikrāustyti* ‘wnieść się, wprowadzić się (do nowego mieszkania); wleźć, wpełznąć się’, *insikraustau* SD «wprowadzam się», *išsikrāustyti* ‘wyprowadzić się’, *užsikrāustyti* *añt aũkšto* ‘wleźć, wlażyć na strych’. — Neoosn. *krausty-* (⇐ *krāusty-ti*): *iškrāustymas* ‘wysiedlenie’, *kraustynės* f.pl. ‘przeprowadzka’, SD *vežimas prikraustytinis* «woz skarbny, currus onerarius» [‘pakowny wóz podróżny, najczęściej czterokonny’]. — Neoosn. *kraust-* (⇐ *kraust-yti*): *kraūstas* ‘ruchomości, rupiecie, pakunki, manatki do przewiezienia, do przeprowadzenia’, *kraustulys* a. *kraustuliai* ‘różne rzeczy drobne do przewiezienia, graty, rupiecie’, *kraūstė* c. ‘(o kimś niespokojnym) kto wciąż rzeczy przekłada’. Por. łot. *kraust-*: *krausts*, *krāusts* a. *grāusts* ‘ciężar, balast’.

**kraušyti**, *kraušai*, *kraušiaũ* gw. ‘miać, wyżywać; bić, uderzać; tarmosić; gnieść, tratować’, refl. *kraušytis* ‘pchać się, tłoczyć się’. Dwuznaczne: albo iteratyw z suf. -yti i SO *krauš-* ⇐ *kruš-* (por. *krūšti* m.in. ‘drobić, ucierać’) albo też kauzatyw na SO *krauš-* ⇐ *kriauš-* (por. *kriauštis* ‘pękać, łamać się’). Odpowiedniki bsł.: łot. *krausīt*, -īju ‘tłuc, otlukiwać ości jęczmienia na klepisku’ (war. *krāusēt*, -ēju ‘ubijać w moździeżu’), scs. *sūkrušiti*, -*krušq* ‘zgnieść, skruszyć’, ros. *krušú*, *krušítʹ*, pol. *kruszę*, *kruszyć* ‘łamać, rozбивać na drobne kawałki, drobić’; sb. postvb. scs. *ukruxũ* ‘κλάσμα, ułamek, kawałek’, pol. *okruch* (chleba, ciasta, złota) ‘odkruszony kawałek’. Zob. BSW 143, LEW 302. Transponat ie. \**krouš-ejē* ⇐ \**kreuš-* ‘uderzać, kruszyć’ (Liv<sup>2</sup> 371). Por. gr. κρούω (\**krouš-*) ‘uderzać, uderzać (w struny), pukać (do drzwi), uderzać jedno o drugie, klaskać, tupać (w tańcu)’, κρούσις, -εως f. ‘uderzenie, zderzenie’, κρουστικός ‘trykający — o baranie’ (GEW II, 27n., Beekes 2010, 785n.). Zmiana \*(au)s > lit. (au)š jak np. w *aušrà* (por. Stang 1966, 97). — Oboczny SO *kriauš-* (z r’ jak w SE *kriauštis*, zob.): *kriaušyti* ‘kłuć (rogami), gnieść, kruszyć, rozdeptywać, popychać’, refl. *kriaušytis* ‘pchać się, tłoczyć się’. Zob. też *kriaušas*.

**krāuti**, *krāunu* (war. *krājuju*), *krōviau* (war. *krājuju*) 1. ‘kłaść jedno na drugie, składać w jednym miejscu, składać na kupę, układać, nakładać’, 2. ‘pakować’, 3. ‘ładować’, 4. ‘gromadzić (dobra, majątek)’, 5. ‘wić gniazdo’, 6. ‘wypuszczać paki, tworzyć zawiązki kwiatów’, 7. ‘stawiać piec z kamieni’ (*Puodžius puodus suka, krōsnius krosnis krauna*). Cps. *atkrāuti* ‘uprzątnąć, usunąć’, *inkrauju* SD «nakładam czego» (syn. *indemi*), *iškrauju* SD «wykładam co rękoma», *pakráuti* m.in. ‘obłożyć czym z wierzchu; załadować piec drewnem’, *užkrauju* SD «nakładam na co» (syn. *uždemi*), refl. *apsikráuti* stlit. ‘ozdobić się czym’, *susikráuti* ‘spakować sobie; uwić sobie gniazdo; wykształcić się — o pakach, listkach’. Odpowiednik łot. *kraūju* a. *kraūnu*, *krāvu*, *krāūt* ‘zrzucać, składać na kupę, gromadzić, ładować’ skłania do przypuszczenia, że nagłos *kr-* pojawił się w vb. litewskim wtórnie, mianowicie w następstwie dysymilacji \**kriāju* > *krāju*, por. *gāju* s.v. *gauti* (tam

też inne paralele). W gwarach lit. spotyka się jeszcze war. *kriáuti*. Dalej godny uwagi jest fakt, że nagłos *kr’-* ukazuje się w nominach tworzonych innymi sufiksami, niż zawierające *-j-*. Por. 1° *kriáuklas* m.in. ‘skorupa (orzecha, owada, raka, żółwia), łuska, łupina; muszla, koncha; gruda zeschłego lub zmarzłego błota’ (war. *kriauklẽ*, p.a. 4, 2), z *\*kriāu-tlo-*, znac. etym. ‘przykrycie, pokrywa’, 2° *kriáutė* a. *kriáutis*, *-ies* f. ‘miejsce w kominie przeznaczone do suszenia, wędzenia mięsa; strych, pomieszczenie między sufitem a dachem’, 3° *kriáutinė* ‘bród wymoszczony rzuconymi na dno kamieniami’, 4° *kriáuloti* (zob. *kráulioti*), 5° *kriaũnos* (zob.). Rekonstrukcja: pbsł. *\*kriāu-C* z pie. *\*kreuH-* ‘rzucać na kupę, gromadzić, okrywać’ (LIV<sup>2</sup> 371, BSW 140, LEW 291, ALEW 521n.). — SO *kráu-C* < *\*krāu-C* < *\*krouH-C*: *kráustyti* (zob.), *kraulaĩ* (zob.), *kráutuvė* (zob.). — SO *krav-V* < *\*krouH-V*: zob. *krav-*. — WSO *krov-V* < *\*krāu-V*: zob. *krov-*. — Antekonsonantyczny SZ *\*krū-C* < *\*kruH-C*: stpr. *krūt* ‘padać, fallen’, łot. *krūtiēs*, *krūjuōs*, *kruvuōs* ‘narzucać się komu’, nowsze *krujuos* a. *krūjuos*, *kruītiēs* (neoinf. oparty na formie prs.) ‘narzucać się komu; targnąć się na kogo, dobrać się komu do skóry; usiłować postąpić naprzód’, od tego intens. *kruistītiēs* ‘czynieć coś niedozwolonego’ (zam. *\*krū-stī-*, por. wtórne *ui* w lit. *buitis*). — Nawiązanie słowiańskie: scs. *kryti*, *kryjō* ‘okrywać, chować’, *ukryti* ‘ukryć, schować’ (por. Vaillant, Gc III, 282, z paralelami). Scs. *kryti* tak się ma do lit. *kráuti* jak scs. *myti* ‘myć’ do łot. *maūt* (zob. *máudyti*) i scs. *ryti* ‘ryć’ do lit. *ráuti*, łot. *raūt*. Nomina: *krúmas* (zob.), *krúsnis* (zob.), *krūtis* (zob.), *krūtis* (zob.). — Antewokaliczny SZ *\*kruH-V* wydaje bałt. *kruv-V* na mocy tzw. hiatu lrg.: łot. *kruva* ‘kupa’ (*malkas kruva* ‘kupa drewna’), ‘pagórek, wzniesienie’, < *\*kruH-eh<sub>2</sub>-*, zob. Smoczyński 2003a, 66n. Do tego war. *kruva*, z *r* przeniesionym ze SE *kraūt*. Dalej por. łot. *kruvesis*, które oprócz ‘der Höcker’ (por. *kruva*) oznacza też ‘ścięte mrozem błoto na drodze, polu; nierówność na drodze’. — Allomorf *kruv-V* ukazuje się również w słowiańskim, por. scs. *pokrūvati* ‘pokrywać, zakrywać’ < *\*kruH-eh<sub>2</sub>-*, *nepokrūvenū* ‘niepokryty’, *prikrūvenije* ‘przykrycie, osłona’, *sūkrūveno* adv. ‘skrycie, potajemnie’. — WSZ-V *krūv-*: *krūvā* (zob., tam też o scs. *po-kryv-ati*).

**kráutuvė** ‘sklep, miejsce sprzedaży pewnych towarów’ (neol.), dawniej też ‘magazyn’ i ‘muzeum’. Por. ŽD 594, 599, 600n., LEW 292. War. *krautūvė*, *krautuvė*. Obok tego m. *kráutuvas* ‘ładunek; zboże złożone w gumnie; miejsce do składania czego’. Formacja na *-tuv-* od czas. *kráuti* ‘składać coś w jednym miejscu’. Znac. etym. ‘miejsce do składania towarów, skład, magazyn’. Por. pol. przest. *skład* ⇔ *składać* w wyrażeniach *skład apteczny*, *skład wódek*, *skład mydła*. Por. ros. *magazín* ‘sklep’. — Drw. *kráutuvininkas* a. *krautūvininkas* ‘właściciel sklepu, sklepikarz; sprzedawca w sklepie’, war. kontrahowany: *kráutninkas*.

**krav-**, derywaty z antewokalicznym allomorfem stopnia *o*, *\*krau-V* ⇔ *\*krou-V* por. scs. *kryti*, *kryjō* ‘okrywać, chować’ (zob. Smoczyński 2003a, 66n.). Por. *įkravà* ‘waliza’, *inkravùs* ‘pojemny, pakowny, wiele mieszczący (wóz, sanie, skrzynia, stodoła)’, drw. wsteczny deprefigowany: *kravùs* (por. *sántaika* ⇒ *taikà*); *kravóti* a. *krāvoti* ‘pakować, ładować’ (vb. denom. od *\*krava* ‘pakowanie’), *pakravà* ‘miejsce w stodole do składania siana a. słomy, odryna; piętro w stodole do składania zboża’ (⇔ *pakráuti* ‘nałożyć, naładować’), *pakrāvai* (zob.), *pérkravinėti* ‘(wóz) przeładować, przeciążyć’, *príekrava*, zm. *prýkrava* ‘kupka (siana) złożona obok dużej kopy; miejsce pod okapem dachu’. Por. jeszcze *kravažai* m.pl. ‘rzeczy przewożone podczas przeprowadzki, ładunki’ (< *\*krau-važ-?*). Nawiązania łotewskie: *krava* ‘kupa, stos’, też ‘brzeg’, *kravata* ‘kupa’, *kravažas* f.pl. ‘graty, rupiecie’ (ME II, 264), *atkřava* ‘stos starych, bezwartościowych, niepotrzebnych rzeczy’, *křavis* ‘parów, wawóz’, *pārkravāt* ‘przekładać z miejsca na miejsce, szukać przewracając’, *pārkravātiēs* ‘przenosić się, przeprowadzać się’. — Nawiązanie słowiańskie: scs. *krovū* ‘dach, przykrycie; namiot, szałas, mieszkanie; miejsce ukryte, kryjówka; ochrona, obrona’, scs. *pokrovū* ‘przykrycie, dach; ochrona, obrona’, sch. *pòkrov* ‘całun; powłoka śnieżna’, ros. *pokròv* ‘zasłona, osłona; obrona, ochrona; naskórek’, stpol. *pokrow* ‘pokrycie, okrycie; pokrywa,



przykrywka naczynia'. Por. BSW 140, REW I, 665, Boryś 2005, 458, Derksen 2008, 250 (tu zaskakujący wywód scs. *krovŭ* z pbsł. \**krou(?)um*). Osobno zob. *krov-*.

**kregždē** 4 p.a. 'jaskółka, Hirundo', *kregždē urvinē* 'jaskółka brzegówka, Riparia riparia', SD *kregždē urvinē, urvosa gyvenunti* «grzebielucha, hirundo riparia», *kregždē mūrīnē* 'jerzyk, Cypselus apus'. War. *krēgždē, kregždys, s-mobile: skregždē, skreždē, skraždē* (obok syn. *skraidē, skraiždē* w Zietela, por. Vidugiris 1998, 600). Od dźwiękonaśladowczego czas. *kregždėti, krēgžda, -ėjo* 'skrzeszczać (o głosie sroki, kaczki), skrzekliwie piszczeć', też o skrzekliwym głosie, o kaszlu palacza tytoniu. Są też war. *krykštē, krỹkštē* 'jaskółka'. Nawiązanie w stpr. *krixtiēno* Ev 'jaskółka, Ertswale [Erdschwalbe, Uferschwalbe]' (Trautmann 1910, 363), n.w. *Krixteyn* (AON 73, 233). Por. syn. *blezdingà*. — Drw. *krēgždinās* 'samiec jaskółki', *kregždynās* 'pisklę jaskółki, jaskółczę', *kregždīnē* a. *kregždīnē* bot. 'jaskółcze ziele, Chelidonium' (już w SD <krekždine>, o czym brak wzmianki w LKŽ VI, 491), *kregždingà* 'jaskółka', *kregždūnē* bot. 'ciemieżyk białokwiatowy, Vincetoxicum officinale'. Cps. *kregždāžolē* bot. 'ciemieżyk' (por. *žolē*), *kregždžiabuŋnis* 'ktoś piegowaty' (por. *burnà*). — N.rz. *Krēgždē, Kregždañtē, cps. Krēgždupē, -upis*.

**krēgždēs**, -džiũ f.pl. gw. 'piegi na skórze'. Przenośne użycie wyrazu *kregždē* 'jaskółka' (zob. s.v.). — Drw. *krēgždenos* f.pl. 'piegi' (por. *strāzdenos* 'piegi' : *strāzdas* 'drozd'), ⇒ *kregždenētas* a. *kregždenótas* 'piegowaty'; *kregždētas* 'piegowaty'.

**kreidā** 4 p.a. 'kreda', SD *kraida* «kreta» (syn. *mielas*) — zapoż. z pol. przest. *krejda*, *krajda* (⇐ nwn. *Kreide*), por. SLA 109, LEW 292 (pominięte w ALEW). War. m. *kreidas* (ZS 26).

**kreipti**, *kreipiũ, kreipiaũ* 'krzywić, skłaniać, przechylać, popchnąć, skierować (łódź)', *iškreipti* 'wykrzywić, zniekształcić, wypaczyć (cudze słowa, myśli)', *pakreipiu* SD<sup>1</sup> «rozkrzywiam», *pàkreipē gálvą* 'zwrócił głowę'. Refl. *kreiptis, -iũosi, -iaũsi* 'chylić się na stronę, zwracać się (do kogo)', *išsikreipiu išg kelio* SD «zstępuję z drogi». Jest też alternant pwk. *kriep-*: *kriēptis* gw. 'przechylać się na bok' (Gervėčiai). Allomorf *kriep-* może być nowym st. pełnym, który dotworzono do *krip-* (zob. *kripti*), podobnie jak np. *kreik-* ⇐ *krik-*, *smeig-* ⇐ *smig-*, *speit-* ⇐ *spit-*. Zob. też *krỹpti*. Związki pozabałtyckie niepewne, zob. BSW 140, LEW 292 i ALEW 522 (gdzie wzmianki o stisl. *hreifā* 'wymachiwać, schwingen' i scs. *vũskrēsiti* 'ἀναστῆσαι, wskrzesić' < \**kraip-s-*?). — Drw. *iškreipimas* 'wypaczenie (cudzej myśli)', *kreipinỹs* gram. 'zwrot językowy, forma zwracania się do osoby' (*Kreipinỹs laiško pradžioje*). — SZ *krip-*: *kripti* (zob.), WSZ *kryp-*: *krỹpti* (zob.). — SO *kraip-*: *kraipỹti* (zob.).

**kreištis**, *kreišiuosi, kreišiausi* żm. 1. 'zamierzać, mieć zamiar', 2. 'zaprzeczać, zapierać się, nie przyznawać się'. Brak alternantów †*krieš-*, †*kriš-*. Niejasne. — SO *kraiš-*: *kraišytis* 'zaprzeczać, sprzeciwiać się'.

**kreīvas**, -à 1. 'krzywy, zatoczyty, skrzywiony, koślawy', 2. 'o nierównej powierzchni, pagórkowaty', 3. 'nieuczciwy, niesprawiedliwy', 4. 'zły, niedobry'. Odpowiednik stpr. *greiwa-* (< \**kreiva-*) w cps. *greiwakaulin* dat.sg. 'zebro' (dosł. 'krzywa kość', por. lit. *káulas*). Prapokrewne z psł. \**krivũ*, por. cs. *krivũ* 'zakrzywiony, wygięty; zezowaty, nieprawdy, zły', sch. *krív*, f. *kríva* 'krzywy', ros. *krivój* 'krzywy, jednooki; fałszywy, niesłuszny', czes. *křivý* 'krzywy, fałszywy; chromy', stpol. *krzywy* 'nieprosty, nieprawdziwy, oszukańczy, niesprawiedliwy, zły'. Wyraz bsł., por. BSW 140n., LEW 203 (s.v. *kaĩras*), ALEW 523. Por. suf. w *šlei̯vas* ⇐ *šliēti*. — Z innym suf.: łot. *krēiss* 'lewy' < \**krei-sa-* (por. goc. *hrisjan* 'potrzasać; marudzić' < \**kris-jo-*). — Niewyjaśniony pozostaje brak zmiany podakcentowego \**ej* w lit.-łot. *ie* (†*kriēvas*), por. *leĩlas, peĩlis*. Podstawa werbalna może w pie. \*(s)krei- 'zataczać koła, szybować w powietrzu' (Liv<sup>2</sup> 562: tylko bsł.). Zob. *skriēti, kaĩras*. Ostatnio Beekes 2010, 781 zbliżył cs. *krivũ* do gr. κρίος m. 'baran' < \**kriH-uo-*;

znacz. etym. 'zwierzę o zakrzywionych rogach'. — Drw. *kreivāzas* 'krzywy przedmiot, krzywe drzewo' (⇒ *kreivazóti* 'nierówno, zygzakiem orać, kreślić, pisać; iść utykając, chyłąc się na bok'), *kreivumà* 'skrzywienie, wykrzywienie', *kreivūmas* 'krzywość'. Cps. *kreivaākis* 'zezowaty' (por. *akis*), war. kontrahowany: *kriau.ākis*, *kreivakōjis* 'krzywonogi' (por. *kója*), *kreivalākas* 'kto krzywo chodzi, kuleje' (por. *lēkti*), *kreivarēžà* c. 'kto orze miedzę, wdiera się w cudzy grunt' (por. *rēžti*). Vb. denom. *kreivinti* 'krzywić, wykrzywiać, wykoślawiać', *kreivóti* 'robić coś krzywo; iść, jechać, orać zygzakiem' (⇒ *kreivōlis* 'mańkut'), *kreivúoti* 'krzywo nosić, wykrzywiać (buty), krzywo robić (tkać, orać); wykolejać się (o dziecku)'. — Nie ma pewności, czy gw. *kraīvas* (tak m.in. w SD) pochodzi ze zmiany *kreīvas*, czy też przedstawia alternant apofoniczny na SO *ai*. Cps. *kraivākis* 'ktoś zezowaty', SD «krzywo patrzący; rozoki» (por. *akis*), *kraivanosis* SD «krzywonosy» (por. *nosis*). — N.m. *Kreivóji* 2x, *Kreivénai* 2x, *Kreiviai* 6x, *Kreiviškiai*, cps. *Kreivalaužiai*, *Kreivupė*. N.rz. *Kreī.upis* (\*Kreiv-upis), n.jez. *Kreīvežeris*, *Kreīvažeris* (\*Kreiva-ežeris).

**krekenà** 3 p.a., zwykle pl. *krēkenos*, -ũ 1. 'siara, żółtawobiałe, gęste mleko wydzielające się z gruczołów mlecznych w pierwszych dniach po wydaniu potomstwa, zwł. po ocieleniu się krowy' (*Krekenà yra geltonas tirštas pienas*), 2. 'placek zrobiony na siarze', 3. 'grudka zsiadłego mleka a. zakrzepłej krwi'. War. *krēkenas* (SD <krekienas> «siara, pierwsze mleko, colostrum»), *krekenaĩ*, *krēkenys*. Dewerbalny drw. z suf. -enā / -enas od *krēkti* 'krzepnąć, zsiadać się' lub *krekėti* ts. Paralele: *pjūvenos* ⇐ *pjauti*; *sviltenos* ⇐ *svilti* (GJL II, § 304). — Z innym suf.: łot. *krēķenes* f.pl. 'siara' ⇐ *krecēt* 'zsiadać się'. — N.rz. *Krekenà*, *Krekenāuza*, n. łąki *Krekenjñē*. —

Vb. denom. *sukrekinti* stlit. 'zakrzepnąć'.

**krēklai**, -ų 2 p.a. stlit. 'piersi kobiety', por. *Palaimintos įsčios, kurios tave nešiojo ir kreklai, kuriuos tu žindai* DP 562<sub>20</sub> 'Błogosławiony żywot, który ciebie nosił, i piersi, ktorycheś ty pożywał'. Dewerbalny drw. na -la- od *krēkti* 'krzepnąć, zsiadać się' (GJL II, § 164). — Forma singularis *krēklas* 'piers kobiece' (MŽ, DP) ma odpowiedniki w stpr. *kraclan* Ev 'Brust' < \*krekl- (por. *ladis* < \*led-) i łot. *krēkls* 'koszula' (znacz. etym. 'to, co okrywa piersi'). Zob. LEW 287 (s.v. *krāķē*), ALEW 523.

**krēkti**, *kreñka*, *krēko* 'krzepnąć, zsiadać się, ścinać się', *sukrēkti* ts. Trudne. Z uwagi na syn. *krēšti* 'krzepnąć' < \*krēk- (zob. *krešėti*) może należeć do serii wyrazów z alternacją *k/š*, por. LEW 293. Zob. też syn. *klēkti*, *kleñka*. — Dur. na -ėti: *krekėti*, *krēka*, -ėjo 'zsiadać się, krzepnąć, ścinać się, zwarzać się'. Odpowiada łot. (*sa*)*krecēt*, -ēju 'zsiadać się, ścinać się', caus. *krecināt* 'stawiać (mleko) na zsiadłe' (war. *recināt*). — Nomina: *krekenà* (zob.), *krekesaĩ* m.pl. 'siara', *krēkesas* bot. 'kulnik, Globularia', *kreķēšiai* m.pl. to, co zakrzepło, galareta', *krēklai* 'piersi' (zob. s.v.), *kreklaĩ* m.pl. 'krokwie'<sup>251</sup>, *kreķūčiai* a. *kreķūčiai* m.pl. 'skrzep mleka a. krwi; żabi skrzek', *kreķulaĩ* 'skrzep'. Por. łot. *krēcumi* m.pl. m.in. 'żabi skrzek'. — Drw. wstecznym od *kreklaĩ* są *krēkai* 'krokwie' (*Jų tvartas su septyniais krēkais*), por. *prėslas* ⇒ *prėsas*; *ūblas* ⇒ *ūbas*. — SO *krak-*: *krakaĩ* 'krokwie' (zob. s.v.). Czy tu też *krāķē* 'ptak żółna, Dryocopus martius'? — WSE *krēk-*: *sánkrėkos* f.pl. 'skrzep; żabi skrzek' ⇐ *sukrēkti* (por. *sántėkis*, *sąrėmiai*).

**krēktis**, *krēkiasi*, *krēkėsi* 'o świni: odczuwać pociąg płciowy, szukać knura, hukać się', *apsikrēkti* a. *pasikrēkti* 'o świni: zapłodnić się' (*Mūs kiaulė apsikrėkė su kaimyno meitėliu. Bus pasikrėkus, kad jau tekių nebeieško*), caus. *krėkinti* 'zapłodnić — o knurze'. Pwk. *krēk-* / *krēk-* ma charakter onomatopeiczny, por. *krekėti*, *krēka* (war. *krėki*), -ėjo 'krząkać, chrząkać — o głosie wydawanym przez świnię, zwł. przez karmiacą maciorę'.

<sup>251</sup> Według GJL II, przypis w § 164 *kreklaĩ* m.pl. to transpozycja wyrazu pol. *krokwie*, *krokwy*, z lit. wymianą *v* na *l*. Trzeba dodać, że znane są też formy z *v*: *krėkvos* f.pl. 'krokwie' lub *krėkvai* m.pl. ts.

**kremzlē** 4 p.a. ‘chrząstka w ciele (w nosie, uchu, stawie), rodzaj tkanki łącznej’ (war. *kremslē*). SD <krimzle> «chrząstka, cartilago». Z uwagi na izolowany charakter osnowy *kremz-* / *krems-* trzeba *kremzlē*, *kremslē* oznaczyć jako warianty zmienione z *kramzlē*, *kramslē* ts. Por. *e* z *a* w *krēsē* < *krāsē*; *krētilas* < *krātilas*. Grupa *mzl* wtórna, pochodzi z sonoryzacji *m-s-l* (por. *drumzlēs* z *\*drumslē*). Analiza: *krams-lē* lub *\*krams-slē* — dewerbalny drw. od neopwk. *krams-*, por. *kramsēti*, *krāmsi* m.in. ‘wydawać chrzęst, chrzęścić, np. o stawach’. Znacz. etym. ‘to, co chrzęści’. Paralela: pol. *chrząstka* ⇔ *chrzęścić* (Boryś 2005, 70). Podobnie tłumaczy się war. *krimzlē* ob. *krimslē* ‘chrząstka’ ⇔ *krimsēti* (zob. *krimsti*). — Wtórne *e* ukazuje się również w odpowiedniku stpr. *\*gremslē*, pis. <gremslē> Ev ‘chrząstka w nosie, Nasezule [Nasensäule, Nasenbein]’, czyt. [gremzlə]. Udźwięcznienie *\*kr-* w *gr-* jak w lit. *griēti* < *kriēti*; *grytis* < *krytis*.

**krēnā** 4 p.a. ‘stężała warstwa jakiejś płynnej masy, kożuch na powierzchni kisnącego lub gotowanego płynu, kożuch na mleku’. Według LEW 293 ma pochodzić z kontrahowania formy *\*krejenā*, będącej drw. na *-ena* od pwk. *krej-* jak w prs. *krejū* ‘łowię w płynie’ : łot. *kreju* ‘zgarniam śmietankę z mleka’ (zob. *kriēti*). Por. łot. *kriēns*, *kriena* ‘ein dünnes Häutchen auf Speisen’ (ME II, 284) oraz lit. *grēnėlė* s.v. *griēti*. Rzadki war. *kriena* b.z.a. (Miežinis) może być letonizmem. Sufiksem *-ena* tworzy się m.in. nazwy ‘skóry z jakiegoś zwierzęcia’, np. *galvenā*, *lapenā*, *meškenā* (por. GJL II, § 305). — Vb. denom. *krēnētis* ‘pokryć się kożuchem (o gotowanej kaszy)’.

**krēnēti**, *krēna*, *krēņo* gw. 1. ‘trzeszczyć (o drzewie, belce), wydawać chrzęst, chrząsnąć’, 2. ‘charczeć, rzezić’, *išķrenēti* ‘wymrzczyć’ (*Visi vaikai pačiam jaunume iškrēņo, vienus tėvus palikę*). Czas. pochodzenia dźwiękonaśladowczego. Por. *kriōkti*, *kriunēti*, *kriūkti*. Drw. *krēņius* ‘cherlak’. Z innymi suf.: *krēņyti*, *-iju*, *-ijau* ‘łamać’, war. *krēninti* ts. — SO *kran-*: *kranēti*, *kranēja* (war. *krāni*), *krēņo* ‘starzeć się, niedołążnieć, grzybieć’ (znacz. etym. ‘oddychać z wysiłkiem, rzezić’), *nukranējās sēnis* ‘zniedołążniały starzec’.

**krenglīs**, *-io* 4 p.a. ‘jabłko adamowe, wystająca część krtani u mężczyzn’ — zapewne z udźwięcznienia *\*krenklys*; formacja utworzona sufiksem *-lys* od onomatopei *\*krenk*, por. *kreņkti* ‘krakać; kwiczeć’. Zob. też LEW 293.

**kreņkšti**, *krenkščiū* (war. *krenkštū*), *krenkščiaū* gw. 1. ‘charkać, odchrząkiwać celem oczyszczenia gardła z flegmy’ (*Kreņkšk skreples oran*), 2. ‘ciężko oddychać, dyszeć’, 3. ‘krakać — o wronie; skrzeczeć — o sroce’. Czasownik utworzony od interj. *krenkš* (*Ubagas krenkš, krenkš atsikosėjęs tarė*). Paralela: *kraņkšti*. Drw. *krēnksčioti* ‘charkać, chrząkać’ (*Krēnksčioti yra nedailiai kosėti*), *krenkšėti*, *-iu*, *-ėjau* ‘kaszleć; ciężko oddychać’.

**krēpkas**, *-ā* gw. 1. ‘pełen ciężyny, krzepki, silny (zwł. o starszym człowieku)’, 2. ‘twardy, mocny, wytrzymały (o lodzie na rzece, jeziorze)’, 3. ‘zamożny, bogaty’ — zapoż. z błr. *krėpki*, *-aja*.

**krēpšys**, *-io* 4 p.a. 1. ‘wiklinowy kosz (np. na kartofle)’, 2. ‘torba przewieszana przez ramię, worek’, 3. ‘woreczek na tytoń, kapciuch’, 4. wulg. ‘brzuch ciężarnej kobiety’ (war. *krēpšas*, *krāpšas*), *krēpšē* ‘pudełko’, *krēpšis* ‘stary człowiek’. Z *krēpšys* wiąże się *krapšē* ‘używany przez kobiety woreczek na pieniądze i drobiazgi, noszony pod fartuchem’. Niejasne. Por. może *krapštīti*.

**krēslas** 1. ‘krzesło z oparciem dla pleców’, 2. ‘część przodka wozu, w której są osadzone kłonicy’, 3. ‘podstawa kołowrotka’. Odpowiedniki bałt.: łot. *krēsls* ts., stpr. *creslan* Ev ‘Barkenstul’ (‘krzesło z oparciami dla pleców i rąk’, por. śrwn. *parch* ‘umzäunter Ort’, Trautmann 1910, 363). Koresponduje z pñn.-słowiańskim wyrazem *\*krēslo* ‘stołek z oparciem’, por. strus. *krēslo*, ros. *krēslo*, ukr. *krislo*, czes. *křeslo*, ślc. *kreslo*, gw. *krieslo*, stpol. *krzasło* (loc.sg. w *krześle*), pol. *krzesło*, por. BSW 141, LEW 294. Pbsł. *\*krēsła*-. Czy

może chodzi tu o zapożyczenie słowiańskie w bałtyckim?<sup>252</sup> — [Zmiana mca dla n.m. *Karálkrēslis*, idzie do Cps.]. Wziąwszy pod uwagę fakt, że w apofonii bsl. nie spotyka się alternacji  $\bar{e} : \bar{a}$ , nie widać możliwości połączenia *krēslas* z wyrazem lit. *krāsė* (zob.). Por. Derksen 2008, 249n. — Cps. *bitkrēslė* bot. 1. 'Tanacetum', 2. 'Anemone pratensis', 3. 'Melissa' (dosł. 'krzesło dla pszczół', por. *bitė*), n.m. *Karálkrēslis* (por. *karālius*). — N.B. PKEŽ 4, 77n. w ślad za AON 243 zinterpretował pruską n.m. 1423 *Sawliskresil* jako zniemczenie stpr. zrostu lub złożenia o formie *\*Saulės-krēslan* i znacz. etym. 'krzesło słoneczne', por. lit. *saulė* i *krēslas*. Zdaniem autora nazwa ta miała pierwotnie oznaczać wzgórze, za którym zachodzi słońce, jak gdyby opuszczając się, siadając na krześle. Zdaje się, że przytoczona interpretacja jest nieporozumieniem. Jego przyczyną była ludowo-etymologiczna niemiecka glosa *Sonnenstuhl*, którą skryba dopisał do dokumentowego zapisu *Sawliskresil* (por. AON 153). Przede wszystkim trzeba stwierdzić, że postulowane człony złożeniowe *Saulis-* i *-kresil* nie ukazują się w żadnej innej stpr. nazwie, czy to złożonej, czy prostej. Fakt ten nasuwa przypuszczenie o błędnie dokonanej analizie nazwy *Sawliskresil*. Zamiast dotychczasowego *Sawlis-kresil* proponujemy segmentację *Sawlisk-resil*. Chodzi tu o grupę atrybutywną, złożoną z członu utożsamiającego w postaci n.m. *Resil* (por. 1254 *Resl*, 1326 *Resel*, 1341 *Resil*, AON 141, bez etymologizacji) oraz z członu odróżniającego o formacji przymiotnej na *-isk-*, *Sawlisk-*. Pochodzenie tego przymiotnika stanowi jednak zagadkę. Po pierwsze może to być drw. od nazwy osoby *\*Saulis* (por. lit. *Saūlius*). Za tym przemawia pluralna forma takiego toponimu, jak 1363 *Saulisken*, 1406 *Sawlischken* (AON 153). Po drugie może to być drw. od apelatywu stpr. *saule* 'słońce', a więc 'słoneczny'. Odpowiednio do tego można odtworzyć znaczenie etymologiczne naszej nazwy w dwóch wersjach: 1° 'miejsce *Resil*, będące w posiadaniu osoby o imieniu *\*Saulis*', 2° 'Słoneczny *Resil*'. Charakter obiektu terenowego, opatrzonego nazwą *Resel*, później *Resil* (polska replika *Reszel*), nie został dotąd sprecyzowany. Można tę nazwę wiązać 1° z nwn. imieniem *Ressel* (drw. od *Razo* ⇐ *Radulf* (por. Gottschald 1982, 401), 2° ze śrdn. złożeniem *rē-sēl* 'Rehseil, sidło służące do łowienia saren' (por. *rē-vel* 'Rehfell, skóra z sarny'), zob. Lübben 1965, 299.

**krēsti**, *krečiũ*, *krēčiaũ* 1. 'trząść czym, potrząsać, strząsać (jabłka)', 2. 'nakładać gąszcz do miski', 3. '(ścianę) obrzucać mokrą gliną', 4. 'mierzić, nawozić ziemię gnojem', 5. 'czyścić, wymiatać (komin, wnętrze mieszkania)', 6. 'podściełać (słomę pod bydło)', 7. 'chłostać, trzepać (skórę)', 8. 'stroić żarty', 9. 'przetrzasać, robić rewizję'. SD *krečiu* «trzęsę czym; trzęsę kogo». Odpowiednik łot. *krēst*, *krešu*, *krētu* 'strząsać, strącać', refl. *krēstiēs* 'wypróżniać się, cacare'. Cps. *apkrēsti* 'posypać (słomą); zarazić chorobą' (*apkrečiamà ligà* 'choroba zakaźna'), *ažukrečiu* SD «zarażam kogo abo co», *ažukrēst akis* SD «zaproszyć, zaproszyć oczy», *ažukrēsti marũ* przest. 'zapowiedzieć kogo' (*ažukrēstas maru* SD «zapowiedrzony»), *iškrēsti* 'wytrząść, zrewidować, wyrzucić; wytynkować', *iškrečiu iš runkų* SD «wytrącam co z ręki» (syn. *išdaužiu*), *nukrečiu* SD «otrząsam co», *nukrečiu obuolius* SD «obiiam owoce», *pikrečiu* SD «przytlaczam» (syn. *paminu*), *sukrēsti* 'potrząsnąć, wstrząsnąć; zsypać do kupy', *užkrēsti* 'zarazić chorobą' (*užkrečiamà ligà* 'choroba zakaźna'). Refl. *atsikrečiu* SD<sup>1</sup> «otrącam co», *ažusikrečiu* SD «zarażam się czym» (syn. *prisimeta manis ligà*), *nusikrēsti* 'strząsnąć sobie (jabłko, gruszkę)', *užsikrēsti* 1. 'zatrząść się', 2. 'zarazić się (chorobą)'. — Do pie. *\*kret-* 'trząść' (LIV<sup>2</sup> 370, LEW 295, ALEW 524), por. stwn.

<sup>252</sup> Jeślibyśmy przyjęli, że lit. *krēs-* nie jest spokrewnione z psł. *krēs-*, to wówczas otworzyłaby się droga dla hipotezy, że psł. *\*krēslo* stoi w związku z czas. *\*kresati*, *\*krešq* 1. 'uderzać krzesiwem o krzemień, krzesać (ogień)', 2. 'ciosać, obcinać, okrzesywać drzewo', mianowicie jako formacja na st. wzdłużonym *\*krēs-*: *\*krēslo* albo *\*krēs-slo*, znacz. etym. 'przedmiot wyciosany z drzewa'. Por. pol. gw. *krzesło* m.in. 'górną część przodka wozu, w której są osadzone kłonicie', ros. gw. *krēslo* 'część sań', ukr. *kríslo* 'drążek z boku sań'. — Psł. *\*kres-* jest refleksiem pie. *\*kreč-* 'uderzać', por. gr. *κρέκω* 1. 'tkać', 2. 'uderzać (pałeczką w struny)', przen. 'hałasować'. Odpowiednik bałt. *\*kreš-* w lit. *krešėti* (zob.).

*redan* ‘przesiewać’ (znacz. etym. ‘wytrząsać’), SO scs. *krotiti*, *kroštō* ‘poskramiać, uspokajać’ (*krotũkũ* ‘łagodny, oswojony’), gr. κροτέω ‘z furkotem ciągnąć (o koniach), stukać, uderzać w co, zgrzytać, szczerkać’. — Drw. *kretēti*, *kretũ*, *-ėjau* ‘trząść się (ze starości, z zimna); drzeć (o głosie); iść z trudem i trzęsąc się’, *kretēnti* ‘kiwać głową; iść trzęsąc się; śpiewać drżącym głosem’. Nomina na SE: *krētilas* ‘wielkie sito do przesiewania ziarna a. plew, rzeszoto’, war. *krētalas*, *krētelas*, *krētulas*. — WSE *krēt-*: *krēcīaũ* (prt.), drw. *krētē* b.z.a. ‘wielki kosz a. koryto do wiania ziarna’, *krētējas* ‘kto rozrzuca gnój; kto po zjedzeniu szybko się wypróżnia’, *krētikas* ‘ten, co przesiewa, rozrzuca gnój; kto robi rewizję’, *krētis* b.z.a. ‘wielkie sito’. Cps. *kaminkrētỹs* ‘kominiarz’ (por. *kāminas*), *rasākrētis* (zob. *rasā*), *sēnkrētis* ‘dawno nie nawożony, nie gnojony’ (por. *sēnas*). — Reanaliza formy inf. *krēsti* prowadzi do neopwk. *krēs-*, por. *krēsčīoti* ‘potrząsać łbem (o koniu)’, *krēsnoti* ‘(ścianę) obrzucać mokrą gliną’, *iškrēsđēnti* a. *iškrēsđinēti* ‘wytrząsać (na przetaku)’, *krēstelēti* ‘potrząsnąć, skinąć głową’. — N.B. Z derywatami od neopwk. *krēs-* współistnieją niezależne od nich derywaty od wykrzyknika *krēst* (o nagłym wstrząsie jadącego wozu), które odznaczają się krótką samogłoską, por. *kresčīoja*, *-oti* ‘trzęsie (podczas jazdy wozem); potrząsa grzywą (o koniu)’, *kresnoti* ‘otrząsać się, uchylać się, z lekka trząść, kiwać głową; biec drobnym truchtem’, *krēstelēti* ‘nieco potrząsnąć; zatrząść się — o wozie’. Tu również *krēstis*, *krestỹs* ‘kosz wiklinowy z pałąkiem; sito z dużymi otworami’ (war. *krēstis*). — Neoosn. *krēst-* (≡ *krēstas*, por. *nukrēstas* SD «trzęsiony owoc»): *krēstinis*, *-ē* ‘trzęsiony — o jabłkach, gruszkach, też o słomie’, 2. ‘lepiony z gliny — o ścianie’, *krēstinē* ‘chata ulepiona z gliny, lepianka’ (por. *léistinē* ≡ *léistas*), *krēstiniai šiaudaĩ* m.pl. ‘trzęsiona słoma’. — SO *krat-*: *kratỹti* (zob., tam też nomina z *krat-*). — SZ typu *RiT* ≡ *ReT* zaświadcza *krit-*, zob. *krĩsti* (tam też o nowym SO *krait-*). — WSZ *kryt-*: *aĩtkrytis* a. *ántkrytis* ‘napad choroby, wybuch choroby zakaźnej, zaraza’, war. *ánčkrytis* (por. *ánčmotis* s.v. *mēsti*).

**krēšēti**, prs. *krēši* (war. *krēša*, *krēšēja*), prt. *krēšėjo* ‘krzepnąć, tężeć’, *sukrēšēti* ‘skrzepnąć (o krwi), ściąć się, stężeć, zgęstnieć’ (gw. *krašēti*) — formalnie jest to durativum na *-ē-* do słabo poświadczonego ingressivum na *-sta-*, *sukrēšti*, *-krēšta* (\**krēš-sta*, ≡ \**krenša*, por. *trēšta*), *-krēšo* ‘skrzepnąć, zakrzepnąć’. Por. bliskoznaczne *krēkti*. Drw. *krēšenos* f.pl. ‘skrzep krwi; pierwsze mleko po ocieleniu się krowy, siara’, *krēšulỹs* ‘skrzep krwi’. — Lit. *kreš-* należy prawdopodobnie do pie. \**krek-* / \**krok-* ‘bić, uderzać’, por. gr. κρέκω ‘tkać; uderzać (pałeczką w struny); hałasować’, SO κρόκν ‘wątek tkaniny, nić, kosmyk wełny, przędza’ (zob. LIV<sup>2</sup> 368, bez wzmianki o lit. *kreš-*). Etymologicznym znaczeniem lit. czasownika było pewnie ‘zbić się (w zwartą masę), zgęstnieć, stężeć’. Osobno zob. *krāštas*. LEW 293 łączył *kreš-* z bliskoznacznym *krēkti*, zakładając alternację spółgłoskową *k* / *š*. — Z innym suf.: psł. \**kresati*, \**krešō* ‘krzesać, wydobywać iskry przez uderzanie krzesiwem o krzemień’ (sch. *krēsati*, ukr. *kresáty*, czes. *křesat*, stpol. *krzosać*, *krzeszę*). Całkiem inaczej Boryś 2005, 267 (rekonstruuje pwk. \**ker-s-* od pie. \**ker-* lub \**k<sup>h</sup>er-* ‘palić się, płonąć’). BSW nie uwzględnił porównania lit. *kreš-* ze słow. *kres-*. — WSE *krēš-*: *krēšēti*, *krēšiũ*, *krēšėjau* dur. ‘siedzieć, stać, sterczeć, ślęceć’. — SO *kraš-*: *sánkraša* ‘skrzep krwi’ ≡ *sukrēšēti*. — Zwraca uwagę brak refleksów SZ \**kriš-*, \**kruš-* (por. *triš-* ob. *truš-* przy *trēšti*, *trēšta*).

**krēšti**, *krēšia*, *krēšē* gw. ‘kwitnąć’, *nukrēšti* ‘przekwitnąć’ (*Nukrēšę rugiai*). Drw. *krēšēti*, *krēši*, *krēšėjo* ‘bujnie rosnąć, rozkwitać, być w rozkwicie’, *krēšúoti* ‘kwitnąć — o życie’. Formacje na st. wzdłużonym od pwk. \**kreš-* (por. typ *kēžti*, *rēžti*). Związki etymologiczne nierozpoznane. — Nie ma z tym związku wsch.-lit. *krasúoti* lub *krasúiti* ‘kwitnąć — o trawach, o zbożu’; jest to zapożyczenie z błr. *krasavács*, *-úje*.

**krēžis**, *-io* ‘kosz z pałąkiem, wypleciony z wikliny, łyka a. słomy’. Odpowiednik łot. *grezele*, *grezelis* ‘wyplatany kosz’ (asymilacja *kr-* > *gr-*), por. Būga, RR I, 331, ME I, 650. — SO *kraž-*: *krāžis* gw. ‘kosz’ (*Dēdē nupirko du kražukus šlyvū*), gw. *kražulỹs* ‘kosz na kartofle,

ogórki'. — SZ pb. \*kurž-: łot. *kuŗza* a. *kuŗze* 'zrobiony z kory koszynek na jagody', *kurza* 'kosz wiklinowy', *kurzulis* 'kosz; sanie z jednym koszem' (ME II, 326 łączył to z ros. *korzina* 'kosz' i *kórziti* 'pleść, splatać', < psł. \*kūrž-; podtrzymane przez REW I, 626). — Połączenie lit. *krež-* z łot. *kruz-* pochodzi od LEW 295. Dalszy wywód niejasny. Transponat ie. \*kreǵ-, \*kreǵh-. — Drw. *kreželyš* 'płytki kosz bez pałaka i uchwytów' (war. *krēžilis*), *krežinė* 'owinięta łykiem butelka', *krežulys* 'kosz z pałakiem', przen. 'tyłek, dupa; człowiek niewielkiego wzrostu'.

**kriaũčius**, -iaus przest., gw. 'krawiec' (war. *kraũčius*) — zapoż. z błr. *kravéc*, *kraũcá*, pol. *krawiec*, -wca (SLA 109, Zs 26, LEW 295). Grupa -uĉ'- jest objawem dostosowania fonotaktycznego, podobnie jak np. grupa -mĉ'- w zapoż. *niēmĉius*. Por. *šaũčius*.

**kriaũnos**, -ũ 4 p.a. f.pl. 1. 'obłożenie trzonka noża składanego lub brzytwy, zrobione z drewna lub rogu', SD *kriaunos* «okładki, manubrium», *kriauna* «trzonek, manubrium cultri», 2. 'wyschnięta skórka chleba' (syn. *kriaũkšlas*). War. gw. *griaũnos*. Odpowiednik łot. *krauna* a. *krauns* 'tylec, grzbiet kosy'. Trudne. Może należeć do łot. *kraũt* 'składać razem'. Por. też lit. *pakrauti* 'obłożyć czym z wierzchu'. Inaczej LEW 296 (za K. Būgą): pokrewne łac. *curvus* 'zgięty, pochylony, krzywy, łukowato wygięty; wydrążony, sklepiiony', gr. *κυρτός* 'nabrzmiały, wydęty, wypukły'. Brak w ALEW. Ani WH I, 317, s.v. *curvus* ani GEW II, 55, s.v. *κυρτός* nie wspominają o litewskim comparandum. — N.m. *Kriaunaĩ*, *Kriauniaĩ* 2x, *Kriaũnos* 2x, *Antākriaunis*, *Ažūkriaunis*.

**kriaũšas** stlit., gw. 'brzeg rzeki', zwłaszcza 'stromy, urwisty brzeg', SD *aukšta uola kr(i)aušas* «skała wysoka, ostra, scopulus». War. *kriaũšis*, *kriaũšius* (m.in. DP) i *kraũšis*, *kraũšys*. Dwuznaczne: albo sb. postvb. od *kriaũštis* 'pękać, łamać się (o krze)', albo drw. apofoniczny od *krũšti* (*kriũšti*) m.in. 'rozdrabniać, ucierać' (tak LEW 296). ALEW 524 zauważa, że motywem tej nazwy mogła być okoliczność, że pod stromym brzegiem rzeki gromadzi się pochodzący z erozji (rozdrobniony) materiał skalny. LEW, l.c. daje paralelę w postaci łot. adi. *krāujš* 'stromy', sb. *krāuja*, *krāujš*, *kraujmala* 'urwisty brzeg rzeki', lit. *pakriāunė* ts., należących do vb. *kraũt*, lit. *krāuti* 'składać na kupę, gromadzić'.

**kriaũšė** bot. 'drzewo owocowe grusza, Pirus'. Z wtórną palatalizacją *r*', zamiast *krāušė* (tak w gwarach żmudzkich i zach.-auksztajckich). Lit. forma gw. *krāušė* jest wraz z odpowiednikami łot. *kraũsis*<sup>2</sup> 'grusza' i stpr. *crausy* EV 'grusza, Birnbom [Birnbäum]', *crausios* EV 'owoce gruszy, Birne [Birken]' prapokrewna z psł. \**kruša* 'grusza', por. bg. *krůša* 'grusza i jej owoc', sch. *krůška* ts., pol. przest. *kruska* 'grusza', gw. 'owoc gruszy', głuź. *kruška*, dłuź. *kšuška* 'owoc gruszy'. Pbsł. \**krāušjā-* (BSW 140, zob. też LEW 296, ALEW 525). Wyraz bsł. został prawdopodobnie zapożyczony z jakiegoś źródła wschodniego, jak pewne inne nazwy drzew owocowych. — W pñ.-słowiańskim na skutek sonoryzacji *kr* > *gr* pojawił się war. *gruša*, por. rsc. *gruša*, ros. *grůša* (drzewo i owoc), ukr. *hrůša*, pol. *grusza*, *gruszka*, stczes. *hrušė*, czes. *hruška* (por. Boryś 2005, 182n.). Osobno zob. *grůšià*. — Drw. *kriaušiauti* 'zbierać gruszki', *kriaušinys* 'napój gruszkowy', gw. *kraušinis* 'wino gruszkowe', *krāušis* 'owoc gruszka'. — N.m. *Kriaušiškaiai*, *Pakriaušė*.

**kriaũštis**, *kriaušiasi*, *kriaušėsi* gw. 'pękać, łamać się (o krze)', drw. tr. *kriaušnóti* 'chrupać (np. buraki)'. Z insercją *k*: *kriaũ-k-šti*. Z tego wyprowadzono neopwk. *kriaukšt-*, por. prs. *kriaũkščia*, prt. *kriaũkštė* 'gryźć, jeść coś twardego, kruche, co powoduje charakterystyczny odgłos, chrupać (orzechy, owies)'. Od *kriauš-* urobiono sb. \**kriauš-lys*, po insercji *k*: *kriaukšlys* 'wyschnięta skórka chleba a. przylepka, zmarzła gruda ziemi, zmarzłe błoto na drodze' (war. *kriaũkšlas*, n.m. *Kriaũkšlė*). Refleks *kriauš-* wygląda jak prawidłowy kontynuant pie. \**kreus-*. Por. pwk. \**kreus-* / \**krus-* 'uderzać, kruszyć' (Liv<sup>2</sup> 371), gr. *κρούω* (\**krou-*) 'uderzać, uderzać (w struny), pukać (do drzwi), uderzać jedno o drugie, klaskać,

tupać w tańcu’. Zmiana pb. \*(aṽ)s w lit. (aṽ)š jak np. w *aušrà* (por. Stang 1966, 97). — SO *krauš-*: *kraušyti* (zob.). — SZ *kruš-*: *krūšti* (zob.). Częstszym wariantem jest jednak *kriuš-*, gdzie *r* z wyrównania do SE *kriauš-*, zob. *kriūšti*, *krūšti*.

**krienas** stlit. ‘okup za pannę’. Nom.sg. został zrekonstruowany na podstawie formy gen.sg., ukazującej się jako glosa w tekście łacińskim z 1615 r.: *pro sponsis pretium, quod krienio a Samagitis vocatur*, por. Būga, RR III, 651; zdaniem autora forma *krienio* była przydawką dopełniaczową do *pinigai* ‘pieniądze’. Zob. też Skardžius, RR 4, 454n. Odpowiednik łot. przest. *kriens*, *kriena nauda* ‘was der Bräutigam der Braut, Eltern und Freunden gibt, podarek wręczany przez pana młodego pannie młodej, jej rodzicom i przyjaciółom’ (por. ME II, 284). Lit. *krienas* i łot. *kriens* prawdopodobnie nie są wyrazami rodzimymi, lecz odzwierciedlają zapożyczony termin strus. \*krēnū ‘okup za pannę’, związany pod względem etymologicznym z czasownikiem strus. *krīnuti* ‘kupić’, rcs. *krīnetī* ‘kupuje’ < pie. \*k<sup>u</sup>ri-n-h<sub>2</sub>-e/o-. Rekonstrukcja: psł. \*krēnū < pbsł. \*krāinas < pie. \*k<sup>u</sup>roih<sub>2</sub>-no-. Formacja na SO od pie. \*k<sup>u</sup>reih<sub>2</sub>- ‘kupować, nabywać drogą wymiany’. Por. wed. *krīṇāti* prs. ‘kupuje’ (zam. \*kri-ṇā-ti < pie. \*k<sup>u</sup>ri-né-h<sub>2</sub>-ti), toch. B *karyor*, toch. A *kuryar* ‘kupować, handlować’. Dalej por. SZ-C wed. *krītā-* ‘kupiony’ (pie. \*k<sup>u</sup>rih<sub>2</sub>-to-), SZ-V gr. ἀπρίατος ‘nie wykupiony, nie kupiony’ (pgr. \*a-prii-ato-s < pie. \*n-k<sup>u</sup>rih<sub>2</sub>-eto-). Zob. LIV<sup>2</sup> 395, REW I, 660, Vaillant, GC III, § 534, Beekes 2010, 1233, specjalnie Petit, *Historische Sprachforschung* 115, 138-150. Inaczej Būga, l.c., BSW 142, LEW 297 oraz Vaillant, l.c., gdzie dopuszcza się prapokrewieństwo wyrazu lit.-łot. z czasownikiem strus. *krīnuti*.

**kriēnas** bot. ‘chrzan, Cochlearia armoracia’ (SD «Raphanus maior») — zapoż. z błr. *xren*, -u, z substytucją lit. *k* za błr. *x* (por. *griēkas*, *lénkas*, *pārakas*). Zob. SLA 110, Zs 26, LEW 297. — N.rz. *Krienùkē* a. *Krienáukē*.

**kriēti**, *kriejū* (war. *krejū*), *kriejaũ* gw. 1. ‘rozpościerać, np. płótno’ (*Nekryk [nekriek] drobēs pakrijai, suriesk ī ritini*), 2. ‘łowić w płynie, łowić ryby’. Odpowiednik łot. *kriet* (*kriēt<sup>2</sup>*), *kreju*, *krēju* ‘zgarniać śmietankę z powierzchni mleka’. Prs. gw. *krejū*, mające odpowiednik łotewski, jest prawdopodobnie archaizmem: refleks praformy \*krej<sub>1</sub>H-e-, gdzie spółgłoska lrg. zanikła w pozycji antewokalicznej. Por. LIV<sup>2</sup> 366: pie. \*kreh<sub>1</sub>(i)- ‘przesiewać, oddzielać’. W kwestii apofonii zob. Smoczyński 2003a, 26n. — Na neopwk. \*krej- zbudowano inf. *kriēti* (brak formy prt. ze SW: \*krej-au). Paralelne pdg.: *grejū*, *grējaũ*, *griēti*; *lejū*, *lėjau*, *lieti*. Zob. Stang 1966, 357. Formacje prs. *kriejū* i prt. *kriejaũ* są innowacjami. Prs. derywowano od inf. *kriē(ti)*, zaś prt. od prs., mianowicie od neoosn. *kriej(ū)*. Osobno zob. *kriētnas*. — SO *kraj-* ← *krej-*: *krājus* (zob.), *kraitē* ‘kosz słomiany lub wyplatany z wikliny, służący do przechowywania zboża lub odzieży’ (osobno zob. *kraītis*), *pakraimu* a. *pakraimiui* adv. gw. ‘w stanie rozproszonym, porozrzucanym’ (z inną apofonią: *pakrijaĩ* ts.). Nawiazanie słowiańskie: psł. \*krojiti ‘kroić, odkrawać, oddzielać przy użyciu ostrza’ < pbsł. \*kraj-V (caus.-iter. na st. o), por. sch. *krōjiti* ‘kroić, przykrawać’, ros. *kroítʲ*, *krójú* ‘kroić, krajać’, pol. *kroić*, *króję* ‘ciąć, rozcinać; ciąć materiał nadając mu określony kształt’. Zob. BSW 141, LEW 297. — SZ *kry-* / *krij-*: zob. *krýtis*, *krijas*.

**kriētnas**, -à gw. ‘porządny, duży, wielki’: *Šieno vežimas krietnas, t.y. didelis ir gerai sumintas* ‘Porządny wóz siana, tj. wielki i dobrze udeptany’. War. *krietnūs*, -i 1. ‘dobrze zbudowany — o mężczyźnie’ (*Toks didelis, krietnūs vyras*), 2. ‘porządny, przyzwoity’ (*Tai nekrietni merga: su vyrais užsiima*). Ma odpowiednik w łot. *krietns* ‘dzielny, odważny; porządny, należyty, solidny, poważny’, war. *kriets*, adv. *krietni* ‘poważnie, bez żartów, na serio’, war. *krieti* (ME II, 284 odniósł do czas. *kriet* ‘zbierać śmietankę z powierzchni mleka’; bez wzmianki o lit. *kriētnas*). Analiza: *kriet-nas*, drw. na -na- od neoosn. *kriet-*, wyabstrahowanej z ptc. prt. pass. \*krie-tas (por. wyżej łot. *kriets*) od czas. *kriēti* m.in. ‘łowić w płynie’, war. *griēti* ‘zgarniać z powierzchni płynu (piankę, śmietankę, tłuszcz); łowić’.

LEW 297, który s.v. *kriēti* wymienił łot. *krietns* ‘dzielny’ itd. (nie wspominając o jego lit. odpowiedniku), przypisał temu przymiotnikowi znac. etym. ‘przesiany’, przen. ‘życiowo doświadczony, otrzaskany’ (por. «eig[entlich] ‘ausgesiebt, durch des Lebens Sieb hindurchgegangen’»). Strona znaczeniowa tej etymologii wymaga jeszcze badania.

**krygà I**, -ōs 4 p.a. gw. 1. ‘kra’, zwykle pl. (coll.) *krýgos* ‘odłamy lodu na rzece a. jeziorze’, np. *Krygàs nešē upē* ‘Rzeka niosła krę’. *Krýgos plaukioja* ‘Kra pływa’, 2. ‘blok lodu (do użytku w chłodni)’. 3. ‘wyschnięty kawał ziemi, bryła gnoju na zoranym polu’ (war. *krika* b.z.a.). Zapoż. z błr. *krýha*, -i (drw. na -iga od psł. \*(j)jkra, zob. ESBM 5, 129).

**krygà II** gw. ‘rodzaj sieci rybackiej zawieszanej na dwóch pałakach’ — zapoż. ze stbłr. *kriga*, *kryga*, błr. *krýha*, -i (zob. ESBM 5, 129).

**krýgē** przest., gw. ‘wojna’ (m.in. u Donelajtisa) — zapoż. z nwn. *Krieg* (GL 72, LEW 297). War. *krýga*, *krýgia*, m. *krýgis*. Akut przypadkowy, por. zapoż. *čýžē*, *krýklē*, *pýpkē*. — Vb. denom. *krýgauti* ‘wojować’ a. *krygavóti* ts. oddają nwn. *kriegen* z substytucją suf. -auti, -avoti.

**krijas** 1. ‘obręcz sita zrobiona z łyka’ (syn. *krājus*), 2. ‘obręcz pokrywy’, 3. ‘otok, obwódka czapki, kapelusza’, 4. ‘boki dzieży’, 5. ‘cholewa’, 6. ‘cedzak kuchenny spleciony z łyka’, 7. ‘rama z napiętymi sznurkami, stanowiąca spód łóżka’, 8. ‘wjadło do nici’. War. *krijā*, pl. *krijos*; *krijaĩ*, *krijjys*, *krijūs*. Odpowiednik łot. *krija* ‘łyko lipowe; obręcz przetaka, sita; koszyk z łyka lipowego; deseczka lipowa’ (⇒ *krijāt* m.in. ‘zdzierać skórę, łyko’). Paralela: *sijā* (zob.). St. zanikowy *krij-V* jest alternantem *kry-C* w sb. *krýtis* (zob.). Por. Smoczyński 2003a, 26n. — Berneker, SEW I, 434 widział dla bałt. *krij-* nawiązanie w segmencie °*krĩ* formy strus. *iskrĩ* ‘blisko’ (przeciw temu REW I, 488). — Drw. *krijēlis* ‘wjadło do nici’, *pakrijaĩ* adv. ‘w stanie rozproszonym, rozpostartym’.

**krikas** gw. 1. ‘krzyk’, 2. ‘zgiełk, hałas, poruszenie’, 3. ‘zabawa’ (*Vēlai grīžau iš krīko* ‘Późno wróciłem z zabawy’) — zapoż. z błr. *krýk*, -a. — Drw. *kriklas* ‘krzyk, hałas’, *kriklys* ‘krzykacz; płaksa’. Do tego repliki formacji białoruskich: *kriklyvas*, -à ‘krzykliwy’ ⇐ błr. *kryklivy*, -aja (*Boba na buvo tokia klapatyva, kriklyva*). Vb. *kriksėti*, *kriksi*, -ėjo ‘o dziecku, któremu zbiera się na płacz’ (*Vaikas kriksi, rengiasi verkti*) może być denominatywem od sb. \**kriksa*, zapożyczonego z błr. *krýksa* ‘dziecko skłonne do płaczu, płaksa’. Do tejże osnowy należy *kriksūnas* b.z.a. ‘kto mówi głośno, rycząc; krzykacz’ ⇐ błr. *kryksūn* ‘dziecko płaczliwe, często krzyczące’. Por. ESBM 5, 131.

**krýklē** bot. 1. ‘krzew tarniny, jej owoc, Prunus spinoza’, 2. ‘czarna śliwa’ (war. *kryklē*, *krýklē*), pl. *krýklēs* ‘rodzaj małych śliwek’ — zapoż. z prus.-niem. *krēkel* (GL 72, LEW 297), por. nwn. *Krieche*. Łot. *krēķis*, *kriekene* ‘śliwa lubaszka, Prunus insititia’ ⇐ śrdn. *krēke* (Jordan 69).

**kryklē** 4 p.a. ‘kaczka cyranka, Anas crecca’ < \**kryk-klē*. Drw. o funkcji n. agt. ⇐ n. act. od czas. *krýkti* ‘krzyczeć — o głosie kaczki’ (zob. s.v.). ŽD 169 widział tu raczej drw. z suf. -lē.

**krikščiai**: *ilgi krikščiai* m.pl. b.z.a. ‘pochód w noc wigilijną osób przebranych za zwierzęta’ — kalka hydrydalna z dn. *hillige Christe* (por. LKŽ VI, 582).

**krikščionys**, -iū m.pl. ‘chrześcijaństwo’ (sg. *krikščionis*, -ė) — zapoż. ze strus. *krīstijane*, *xrīstijane* m.pl. Początkowa forma transpozycyjna \**kristijānīs* uległa przekształceniu w kilku fazach: 1. synkopa przedakcentowanego *i* (> \**kristjānīs*), 2. afrykatyzacja *stjā* > *sč’ā* (\**kristjānīs* > \**krisčīānīs*), 3. insercja *k*: \**kriksčīānys* > 4. zmiana *ksč’* > *kšč’*, 5. zmiana *ā* > *o*. War. DP *krikščionis*, -iēs 4 p.a. ‘chrześcijanin’, voc.sg. *krikščioniē* (por. *kiemionis*, *pagonis*), f. *krikščionkā* ‘chrześcijanka’. Por. SLA 110, Borowska 354n., LEW 297, ALEW 525. — Drw.



*krikščionybė* ‘chrześcijaństwo’ (war. -ybė), *krikščionija* ‘ogół chrześcijan’, przest. *krikščionystė* ts., *krikščioniškas* ‘chrześcijański’.

**Krikštaĩ**, -ũ 4 p.a. m.pl. gw. ‘święto Trzech Króli, 6.I.’ (przed którym rysuje się na drzwiach mieszkania trzy krzyżyki). Pluralizacja wyrazu *krikštas* ‘krzyż’, zob. *krikštas* II. Por. *Trikaralis*, *Vankrikštis*.

**krikštas** I ‘chrzest’ (*Krikštas šventasis* MŽ 24<sub>20</sub> ‘Chrzest święty’) — formacja rodzima, powstała drogą derywacji postwerbalnej od *krikštyti* ‘chrzcić’ (zob. s.v.). Inaczej SLA 110, Borowska 353, LEW 297n.: zapożyczenie wyrazu strus. *křistŭ* ‘krzyż’. Jeszcze inaczej ALEW 526: ‘innerlit[auisch] umgebildetes Lehnwort aus dem Ostslav[ischen], vgl. aosl. \*křistŭ’. — Drw. *krikštinyčia* SD «chrzcilnica, baptisterium», *krikštuōlis* ‘chrzestny syn, chrześniak’ ⇐ *krikšto sūnūs* (neosuf. jak w *bernuōlis*, *merguōlė*), *nėkrikštas* 1. ‘ktoś nieochrzczony; niemowlę, które umarło nieochrzczone’, 2. ‘niechrześcijanin, niekatolik’. Cps. *krikštāduktė* ‘chrześniaczka’ (por. *duktė*), *krikštāmotė* ‘matka chrzestna’ (por. *motė*), *krikštāsūnis* ‘chrześniak’ (por. *sūnūs*), *krikštātėvis* ‘ojciec chrzestny’ (*tėvas*), *krikštāvaikis*, -ė ‘chrześniak, -iaczka’ (por. *vaikas*), *naujākrikštis*, -ė ‘człowiek nowo ochrzczony, neofita’ (m.in. DP, SD) — kalka pol. *nowo ochrzczeniec* ‘anabaptista’ (Borowska 362); *Vankrikštis* (zob.).

**krikštas** II stlit., gw. 1. ‘krzyż’, 2. ‘krzyż nagrobny’ — zapoż. ze strus. *křistŭ* ‘cruz’, przejęte w postaci \*kristas i przekształcone insercją *k* (\*krikstas) oraz welaryzacją *ks* > *kš*. Por. ALEW 526. — Drw. *Krikštaĩ* (zob.), *krikšta kelias* SD «krzyżowa droga abo ulica, quadriuium, gruma, æ. compitum» (por. *kėlias*). Cps. *krikštadienos* SD f.pl. «krzyżowe dni, rogationum dies» (por. *dienà*), *krikštākelė* ‘miejsce, gdzie drogi się rozchodzą, rozdroże, rozstaj’, *krikštālangė* a. *krikštālangis* ‘miejsce za stołem znajdujące się pomiędzy dwoma oknami i uchodzące za honorowe’, por. *lāngas*. Od tego drw. wsteczny *krikštas* ‘zaszczytne miejsce za stołem’ (*Pačian krikštė pasodino*), drw. *krikštāsuolė* ts. Zs 26 niesłusznie uważał *krikštas* za zapoż. ze strus. *křistŭ* ‘cruz’. — N.rz. *Krikštupė*, n. bagna *Krikštas*, *Krikštabalė*.

**krỹkšti**, *krykščiũ*, *krykščiaũ* 1. ‘o ludziach: radośnie krzyczeć’, 2. ‘o ptakach: krzyczeć’, 3. ‘o ludziach: krzyczeć, wrzeszczeć’. Dźwiękonaśladowcze, por. interi. *krikšt*, *krỹkšt* — o głosie ptaków. Paralela: *krỹkti*. — Drw. *krỹkštauti* ‘radośnie krzyczeć’, *krỹkštelėti* ‘zakrzyknąć z radości’.

**krikštyti**, *krikštiju*, *krikštijau* ‘chrzcić, znaczyć znakiem krzyża’, por. *Ir turi kalbėt liedamas ant vaiko: Aš tave J. (aba jus) krikštiju vardan Tėvo, ir Sūnaus, ir Dvasios S. Amen* PK 201<sub>89</sub> ‘A ma mowić wodę lejąc na dzieciątko: Ja ciebie J. (albo was) krzczę w imię Ojca, i Syna, i Ducha ś. Amen’. Ze zmiany \*krikstyti (insercja *k* przed *st*) < \*kristyti — zapoż. ze strus. *křistiti* ‘chrzcić’, znacz. etym. ‘robić znak krzyża’ (por. Būga, RR III, 764, SLA 110, Borowska 353, LEW 298). Z tego samego źródła pochodzi łot. *kristīt*, -īju ‘chrzcić’ (ME II, 281), drw. *kristījamais bērns* ‘chrześniak’, *kristījamais ūdens* ‘woda święcona’. Por. wyżej *krikštas* II. Lit. *i* za strus. *ĩ* (*ɨ*) również w *āsilas*, *kātilas*, *pipiras*. W kwestii insercji *k* i następującej potem perseweracyjnej asymilacji *ks* > *kš* por. *ėkštūs*, *svirkštis*, *šaukštas*<sup>253</sup>. Brzmienie odpowiednika łot. *kristīt* skłoniło Endzelina, DI III:2, 289 do przypuszczenia, że również Litwini mieli początkowo \*kristyti, i że następnie po zlitewszczeniu czasownika stpol. *krzcić* pod postacią \*kštyti pojawiła się forma kontaminacyjna *krikštyti* (współcześnie hipotezę tę popiera m.in. Urbutis 2010, 56). Zob. jeszcze ALEW 526. — Pochodzenie stpr. *cixtitw[e]i* ‘chrzcić, taufen’ < \*kristīt pozostaje kwestią sporną (wywód ze stpol. *krzcić* jest mało prawdopodobny). — Forma zwrotna *persikrikštiju* SD «przekrcić się» oznacza według łacińskich definicji w SD 1° «iterum baptizari», tj. ‘drugim raz ochrzcić, chrzest poprawić,

<sup>253</sup> Nie wiadomo, czy formy lit. *kristyti* ‘chrzcić’, *kristyties* ‘chrzcić się’, występujące tylko u Dowkonta (dialekt żmudzki pñ.-zach.), są autentyczne, czy też zostały wytworzone przez autora na wzór słowiański.

inaczej ochrzcić' L., 2° «mutare nomen», tj. 'imię komu odmienić, inaczej nazwać, przebierzmować' L. — Neoosn. *krikšty-*: *krikštynas* f.pl. 'chrzciny, przyjęcie urządzone po uroczystości chrztu'<sup>254</sup>, SD «mianowiny, krzciny, nominalia, repotia», *krikštyklà* 'chrzcielnica', *krikštytojas* 'chrzciciel', DP *krikštytójās* ts. Por. stpr. *cixtisna* ob. *cixtissennien* 'chrzest', *cixtnix* 'chrzciciel' (zam. \**cixti-nix*). — Neoosn. *krikštij-*: *krikštijimas* 'chrzest, chrzczenie' (m.in. DP). — Neoosn. *krikšty-*: vb. denom. *krikštytūti* a. *krikštytūti* 'być gościem na chrzcinach; wyprawiać chrzciny', *apsikrikštytūti* 'doczekać się potomka'.

**krikkti**, *kriņka*, *iškriko* 'rozpraszać się, tracić wytrzymałość, psuć się', *iškrikkti* 'roztrzępąć się, rozlecieć się, rozproszyc się; zepsuć się', *pakrikkti* 'rozpierzchnąć się, rozproszyc się; podupaść (na zdrowiu), rozstroić się; poronić; stać się bezpłodną'. War. ze zmianą *kr...k* > *gr...g-*: *grīgti*, *grīnga*, *grīgo* 'rozpraszać się, rozrzucać się' (JUŠK). Formacja na st. zanikowym *krik-* ← *kriek-*, por. *kriēkti*, *-iū*, *-iaū* 'słać ściółkę cienką warstwą', *iškriēkti* 'rozrzucić siano z kopki', *pakriēkti* 'rozesłać, np. słomę do spania'. — Drw. *krikdīti* caus. 'rozpraszać, rozpędzać'. Nomina: *iškrikas* 'rozrzucony w przestrzeni, niezwały (o osiedlu); nieporządkny; rozproszony, pozbawiony koncentracji', *pākrikas* 'porozrzucany, niepowiązany, nieporządkny, niespójny, luźny, rozwlekły', *pakrikmaīs* adv. 'nieporządknie, byle jak' (por. *paskirmaīs* ← *paskirti*), *pākrikas*, pl. *-aī* 'to, co niepotrzebne, rzucane na ziemię, śmieci' (ŽD 321). — SO *kraik-* ← *krik-*: *kraikyti* (zob., tam też nomina). — Nowy SE *kreik-* ← *krik-*: *kreikkti*, *-iū*, *-iaū* 'słać ściółkę dla bydła', *prikreikkti* 'naśmiecic, naproszyć, nasłać słomy pod bydło'. Paralele: *dreikkti* ← *drik-* (*driek-*); *greibti* ← *grib-* (*grieb-*); *šveisti* ← *švit-* (*šviet-*).

**krīkti**, *krīkia*, *krīkē* 'wydawać głos: o kaczce, sroce, jaskółce, wronie' (*Antys po balas krīkia, teškena. Varnos krīkia* — *bus lietus ir šaltis*). Dźwiękonaśladowcze, por. interi. *krik* — o głosie żolny. Zob. *krīkšti* ← *krikšt*, *krīkšt*. Dalsze paralele: *kaṛkti*, *kriōkti*. — Drw. *kryklē* (zob.).

**kriṁsti**, *kremtū*, *krīmtaū* 1. 'gryźć coś twardego, chrupać', 2. 'kąsać, gryźć, żreć', 3. 'ssać sutek matki (o dziecku, prosięciu, cielęciu)', 4. 'nie dawać spokoju, trapić, martwić, dokuczać', 5. 'gryźć — o sumieniu'. DP 'gryźć, trapić', SD *krīmtu* «gryzę» (syn. *graužiū*), refl. *krīmtis* DP 'gryźć się, martwić się, niepokoić się', *krīmtuosi pats savimp* SD «gryzę się sam w sobie, discrutior, rumpor malis, conficio me...» (syn. *skrodžia širdį man priejauta, piktybė koki*). Cps. *apkrīmti* 'ogryźć (kość)', *atkriṁsti* 'odkąsić; przeżuwać — o krowie', *nukriṁsti* 'ugryźć', SD *nukrimst* «ugryznąć», *nukrimtu* «ukęsuje czego sztukę» (syn. *nukundu*). Odpowiednik łot. *krīmt*, *krēmtu*, *krīmtu* 'gryźć, oddzielać, sortować; chrupać; iskać się'. Na pierwszy rzut oka alternant *kremt-* wygląda jak temat infigowany, jednak dla SE \**kret-* 'gryźć' nie widać w materiale oparcia. Leksemy *krīmt-*, *krūmt-* reprezentują raczej pwk. onomatopeiczny. Por. interi. *krīms*, *krīmt*, *krīṁst* ob. *krūms*, *krūmt*, *krūṁst*, które nazywają odgłos ugryzienia czegoś twardego, chrupkiego albo też ukąszenie. — Podwójna postać st. zanikowego: *krīmt-* / *krūmt-*, por. 1° SZ *krīmt-*: *krīmtaū* (prt.), drw. *krīmtikas* 'zwierzę, które zżera dużo paszy', *riešutų krīmtimas* 'gryzienie orzechów', *krīmtimas* DP 'gryzienie', SD «kąsanie, morsus», 2° SZ *krūmt-*: *krūmtimas* SD «kąsanie» (syn. *krīmtimas*), *krūṁščioti* 'bić pięścią, kuksać' (por. interi. *krūṁšt* 'chap!'). — Neopwk. *krīms-* (← *krīṁsti*, *krīms*): *krīmsčioti* 'powoli przeżuwać (o krowach)', *krīmsėti*, *krīmsi*, *-ėjo* 'chrupać, wydawać charakterystyczny odgłos przy gryzieniu np. jabłka, orzecha, owsa', *krīmsnōti* 'gryźć, przeżuwać', *krīmselėti* 'ukąsić nieco, ugryźć kawałek' (ob. *krūṁstelėti* ts.), nomina: *krīmslė* 'chrząstka' (war. *krīmslė*), *krīmslīs* ts. (por. n.rz. *krīmslė*, *Krīmslītė*, *Krīmslītė*), *krīmslūkas* 'ogryzek', *krīmslus* SD «kąsający, mordax, edax» (syn. *krūmslus*), *krīmsūs* 'chrupki,

<sup>254</sup> Może to być kalka hybrydalna, z suf. *-ynos* dla odwzorowania polskiego formantu *-iny* z formacji *krzciny*, *chrzciny*.

chrupiący'. — Neoosn. *krums-* ob. *krumst-* (por. interi. *krùms*, *krùmst*): *krumsnóti* 'gryźć po trochu' (por. *krimsnóti*), *krùmstelèti* 'ukąsić nieco, ugryźć kawałek', *krùmsterèti* ts. — SO *kramt-*: *kramtyti* (zob.). — Od neopwk. *krims-* urobiono SO *krams-*: *krámsčioti* (zob.).

**kriòkti**, *kriokiù*, *kriokiaũ* 1. 'krzyczeć chrapliwym, gardłowym głosem, ryczeć', 2. 'chrapać, charczeć, rzezić przez sen; z trudem oddychać' (syn. *knařkti*, *krañkti*), 3. 'chrząkać, kwiczeć (o świni)', 4. 'szlochać, zanosić się płaczem', 5. 'kaszeleć'. War. *kròkti*. Dźwiękonaśladowcze. Por. bliskoznaczne *kařkti*, *krýkšti* a. *krýkti*, jak też łot. *kràkt* ob. *kràkt* 'chrapać, charczeć', rcs. *krakati*, *kraču* — o skrzeku ptaków, pol. *krakać*, *kracze* — o krukach, wronach, łac. *crōcāre*, *crōcīre* 'krakać', gr. κρώζω 'krakać, skrzeczeć, skrzypieć', κρούζω 'krakać, rechotać, wrzeszczeć, krzyczeć, żądać czego z krzykiem'. — Drw. *kriòkinti* 'doprowadzać do płaczu', *kriòksèti*, *-i*, *-èjo* 'głośno kaszeleć, charczeć', *kriokuoti* 'ciężko oddychać, charczeć, rzezić', war. *krioguoti*. Nomina: *kriòka* c. 'stary człowiek a. zwierzę', *kriókis* 'stary, wychudły koń' (war. *kriógè*), *krioga* 'błonica, dyfteryt', *krioklě* 'wartki nurt rzeki; dyfteryt', *krioklỹs* a. *kroklỹs* 'wodospad', *kriokšlỹs* 'mały wodospad przy źródle'. Mogą tu również należeć: 1. *kriōgis* 'zbity z trzech dREWIEŃ trójkąt, który zawiesza się na szyi świni, aby ograniczyć jej ruchy; jarzmo wołu', 2. *kriogžlě* 'cienki lód; połamane kawały lodu utrudniające jazdę sańmi'. — N.rz. *Krioklě* 5x, *Krioklỹs* 21x, *Kriōklius*, *Kriokšlỹs* 2x (ze zmianą *kšl* > *gžl*: n.rz. *Kriogžlỹs* 3x, n.jez. 3x, por. *raugžlỹs* < *raukšlỹs*), *Kriōkšlis* 2x. N.m. *Kriokliaĩ*, *Kriokšlỹs*, *Krōkšlēs* 2x, *Krokšlỹs*.

**kripti**, *krimpù*, *kripaũ* gw., tylko z prvb.: *įkripti* 'wgnieść się, zapaść się', *iškripti* 'skrzywić się trochę, skoślawieć', *pakripti* 'skręcić, zboczyć, zmienić kierunek' — formacja ingresywna z prs. infigowanym na SZ *krip-* ← *kreip-* / *kriep-*, por. *kreĩpti* 'krzywić, przechylać'. Osobno zob. *krỹpti* i *skripti*. — Drw. *pakripdýti* caus. 'przechylić na bok (np. łódź)', *kriptelèti* 'zboczyć, odchylić się, zwichnać'. Nomina: *kripālis* 'człowiek na krzywych nogach, koślawiec', *kripēšā* c. 'człowiek zgarbiony, skrzywiony' (por. *kevēša*), *kripis* 'kto kuleje, utyka'. — SO *kraip-*: *kraipýti* (zob.).

**krỹpti**, *krypstù*, *krypaũ* 1. 'idąc pochylać się na strony, iść jak kaczka, chwiać się', 2. 'skłaniać się, zbaczać', 3. 'kierować się dokąd', 4. 'psuć się (o pogodzie), pogarszać się (o zdrowiu)'. Cps. *iškriỹpti* 'mocno się skrzywić, wykrzywić się', przen. 'wykoleić się, zmarnować swoje możliwości życiowe; ulec zboczeniu seksualnemu', *nukriỹpti* m.in. 'odchylić się, zboczyć (z drogi); nie udać się (o pieczeniu ciasta); zdechnąć, umrzeć', *nukrypstu* SD «nachylam się» (syn. *nusilinkiu*, *nusisveriu*), *pakriỹpti* 1. 'przechylić się (o wozie)', 2. 'zmienić kierunek, zboczyć, np. o rozmowie' (*Kalbā pakriỹpo kitā linkmē*), *prikriỹpti* m.in. 'opaść z sił, zaniemóc', *sukriỹpti* 'skrzywić się, pochylić się; zepsuć się; pogorszyć się (o zdrowiu), rozchorować się'. — Z pochodzenia jest *kryp-* neopierwiałkiem, który został wyabstrahowany z prs. *krypstù*. To z denazalizacji w formie \**kri̯pstu* < \**krimpstu*, por. prs. infig. *iškri̯m̃pa* 'wykrzywia się' s.v. *kri̯pti*. Paralele: *gybstù* s.v. *gỹbti*, *klypstù* s.v. *klỹpti*. Inne neopwk. z wtórną samogłoską y: *nỹkti*, *slỹpti*, *trýkšti*. Por. też interi. *krýpt* — o nagłym przechyleniu się na bok, o zboczeniu z drogi'. — Drw. *krýpčioti* 'kiwać się, chwiać się, kołysać się'; *krypéti*: *iškrypéti* 'wykrzywić się (o zębach)', *pakrypéti* 'pochylić się; zboczyć nieco', *krýptelèti* 'pochylić, kiwnąć', *krypúoti* 'kołysać się, chwiać się; iść kołysząc się'. Nomina: *iškriỹpēlis* 'zboczeniec', *krýpla* c. 'kto chodzi jak kaczka' (por. metatoniczny akut w *rékla*, *riógla*, *vépla*), *kryptis*, *-iēs* f. 'obróć, zakręć; kierunek; dążność, tendencja' (⇒ *kryptingas* 'ukierunkowany'), *kryptukas* 'muszka u wylotu lufy', *sukriỹpēlis* 'chorowity człowiek, cherlak'.

**kristi**, *krintù* (war. *krentù*, zm. *krimtù*, *kremtù*<sup>255</sup>), *kritaũ* ‘padać, spadać, upadać, walić się na ziemię, w dół’, *ikristi* ‘wpaść (jak żdźbło do oka)’, *nukristi* ‘spaść, np. z wozu’, *sukristi* ‘wpaść, opaść, rozsypać się, (o zbożu) wylegnąć’. Odpowiednik łot. *krist*, *kritu*, *kritu* ‘padać, upadać; dostawać się gdzie; padać, zdychać’. Morfem *krit-* to wymienna z *krut-* postać st. zanikowego do pwk. *kret-* ‘trząść, strząsać’, zob. *krēsti*, *kretēti* i *krutēti*. Por. LEW 295 (s.v. *krēsti*), ALEW 527 (*kristi* to anticausativum do *krēsti*; tu też wzmianka o odpowiedniku celtyckim: stir. *crith*, stbret. *crit* ‘drzenie’). — Nomina: *krituliaĩ* m.pl. ‘opady’, *pākritos* f.pl. ‘żdźbła, paprochy siana; owoce spadłe z drzewa’ — drw. od abstr. \**krità* ‘opadanie’ (por. *rità* od \**ret-*, *bridà* od *bred-*), cps. *lāpkritis* ‘listopad’ (SD<sup>1</sup> *lapakritos mēnuo* «listopad, november», n.m. *Lapakrità* (por. *lāpas*), *vandēnkritis* ‘wodospad’ (por. *vanduō*). — Neopwk. *kriš-* (≡ *kristi*): *krišlas* ‘żdźbło, drobina’, SD<sup>1</sup> «drzaska» (por. *giřšlas*, *kiřšlas*, *žósšlas*), ⇒ *krislelis* SD «proszek» (syn. *dulkelē*), ⇒ *krisliaĩ* m.pl. ‘zboże pochylone skutkiem słabości łodyg’. — WSZ *kryt-*: *ikrytis* ‘zapadlisko, wklęsłość, zagłębienie terenu’, *priekrytis* ‘dreszcze, gorączka z dreszczami’, *sānkrytis* ‘wiatrołom w lesie, kupa powalonych drzew’, *sānkrytos* f.pl. ts., *vandēnkrytis* ‘wodospad’ (por. *vanduō*). — Nowy SE *kreit* ≡ *krit-*: *kreistyti*: *iškreytyti* ‘rozsypać, rozłożyć, rozpostrzec’ (\**kreit-sty-*), *kréitēti*, *-ju* (war. *kréičiu*), *-jau* ‘złościć się, łajać kogo, szukać zaczepki’ (paralele: *bréizgēti*, *tréikēti*, *tréiškēti*). Neoosn. *kreist-*: *kréistēti*, *-ju*, *-jau* ‘złościć się na kogo’. — Nowy SO *krait* ≡ *krit-*: *kráičioti* (zob.). — Nowym nabytkiem jest też SO *krant-* od neopwk. *krint-* (≡ *krintù*), zob. *kraĩtas*.

**krýtis**, *-ies* 1 p.a. f. 1. ‘siatka do zagarniania ryby; podbierak, czerpak na ryby lub raki’, 2. ‘drewniana obręcz sita’, *širdiēs krýtis* ‘osierdzie’. War. z metatonią: *krytis*, *-iēs* 4 p.a. f. ‘kra lodowa spływająca wodą’. War. ze zmianą *kr > gr*: *grýtis* ‘sieć, czerpak’ (por. *grejū* ob. *krejū* s.v. *griēti*). Formacje lit. są porównywalne z gr. κρίσις f. ‘oddzielenie, odróżnienie’ < \**krī-ti-*, abstr. do prs. κρίνω ‘oddzielam, odróżniam’. — SZ *krij-V* z \**kriH-V*: *krijas* (zob.). Stopnie zanikowe *krý-C*, *krij-V* przedstawiają redukcję pierwiastka pb. \**kreiH-*, pochodzącego z przekształcenia pie. \**kreh<sub>1</sub>(i)-* ‘przesiewać, oddzielać’. Por. LIV<sup>2</sup> 366, Smoczyński 2003a, 26n. — Lit. refleksy SE i SO wymieniono s.v. *kriēti* i *griēti*.

**kriũkas** gw. 1. ‘żelazny hak w ścianie’, 2. ‘hak na dyszlu wozu’, 3. pl. *kriũkai* ‘haki, na których wiszą drzwi’, 4. pl. *kriũkai* ‘kule, szczudła kulawego’ (por. łot. *kruķis* ‘kostur’), 5. przen. ‘pysk świni, ryj’. Zapoż. z ros. *krjuk*, błr. *kruk* ‘hak’, por. Zs 27. Gdy chodzi o znac. 4. ‘kule, szczudła’, to LEW 300 dopuszcza zapoż. ze śrdn. *krucke* ‘kostur’, por. nwn. *Krücke*. — War. *kriũgas* 1. ‘żelazny hak, np. w ścianie obory, służący do uwiązania wołu’, 2. ‘hak u drzwi’, 3. ‘zagięty uchwyt pługa’, 4. stlit. ‘rygiel, zasuwa w drzwiach lub wrotach’; SD <*kriugas*> «zaporą, zaworą». Co do sonoryzacji *-VkV-* > *-VgV-* por. *špāgas*, *kvaltũgas*, *lenciũgas*.

**kriũkti**, *kriũkia*, *kriũkē* 1. ‘chrząkać — o świniach’, 2. ‘stękać’, 3. ‘charczeć, tracić dech’, 4. ‘kaszeleć’, 5. ‘ciężko pracować’. Obok *kriuksēti*, *kriũksi*, *-ējo* ‘pochrząkiwać — o prosiętach, świniach’. Dźwiękonaśladowcze, por. interi. *kriũ*, *kriũkt*, *kriũkt* — o chrząkaniu świni. Podobną genezę mają czas. *kařkti*, *kriōkti*, *kriunēti*. — Drw. *kriuksē* ‘świnia’.

**kriunēti**, *kriunù* (war. *kriuniù*), *kriunējo* pot. ‘kaszeleć, chrząkać’, por. *Senis krunėdamas vaikščio* ‘Starzec pokaszując chodzi’. *Kriūna* — *nuolat nesmarkiai kosti* ‘Chrząka, wciąż lekko kaszle, pokaszkuje’; *iškriunēti* ‘wymrzczeć’. Zapewne dźwiękonaśladowcze. Por. *krenēti*, *kriōkti*, *kriũkti*. — Drw. *kriunà* ‘kto bez przerwy kaszle’.

<sup>255</sup> Wypadek okazjonalnej dysymilacji *nt > mt*. Paralele: *šiĩntas*, *grāmdyti*, *grėmdymas*, *siũmdyti*, n. rz. *ĩmsrė* (do *ĩsas*, stpr. *ĩnsan* ‘krótki’), *kemšũ* < \**kenšũ*. W zapożyczeniach: *gruĩntas* < *gruĩntas* ‘pole, grunt uprawny’ ≡ niem. *Grund*; *siũmdas* < *siũndas* ‘godzina’ ≡ niem. *Stunde* (stpr. *tũsimtons* dat. pl. ‘tysiąc’ < \**tũsint-* < \**tũsent-* ≡ śrwn. *tũsent*); *kumštas* SD<sup>1</sup> «kunšt, lusus, facetiae, iocus» < *kunštas* (≡ pol. *kunst*). Por. też *tn > tm* s.v. *petmē*.

*kriūnas* ‘uporeczywy, ciężki kaszel’. — War. *krunėti* ‘kaszeć, chrząkać’, *krunulỹs* ‘kaszel; ktoś mocno kaszlący’ (por. suf. w *dusulỹs*, *snaudulỹs*).

**kriūšti**, *kriunšù* (war. *kriūštù* < \*kriunš-stu), *kriūšaũ* gw., zwykle z prvb. *pa-*, *su-* ‘starzeć się, słabnąć; opadać z ciała, chudnąć’. Przenośne użycie czas. *kriūšti* ‘ubijać w stępie, drobić’, omówionego s.v. *krūšti*. Szerzej rozpowszechniony jest pdg. długowokaliczny *kriūšti*, *kriūštu*, (*su*)*kriūšau* ‘chudnąć, słabnąć; starzeć się’. Osobno zob. *krūšti*.

**krivas**, -à gw. ‘krzywy, wygięty, powyginany’ — zapoż. z błr. *krývý*, -àja, por. LEW 300. Krótkie -i- przez upodobnienie do syn. *šlivas*. LKŽ VI, 658 nie zaznaczył obcości tego wyrazu. Skardžius, RR 4, 738 uważał *krivas* za wyraz rodzimy, zaś *kriv-* za st. zanikowy do *kreiv-* w *kreivas*. — Drw. *kriváila* ‘krzywo rosnące drzewo’, *krivingis* ‘skrzywiony przedmiot’, *krivùlis* ‘krzywe drzewo, krzywa kłoda; laska, kostur; motowidło; kabłąk u sieci; łukowato wygięta część szkieletu łodzi’. Osobno zob. *krivūlē*.

**krivida** stlit., gw. 1. ‘krzywda, strata, szkoda’, 2. ‘wina’, 3. ‘nieprawda, niesprawiedliwość, oszustwo’. Jest to zapożyczenie słowiańskie, które przypomina do złudzenia psł. \*krivida ‘niesprawiedliwość’, cs. *krivida* ‘wina’ (drw. z suf. -ida od adi. *krivũ* ‘niesprawiedliwy’). Obecność samogłoski *i* między segmentami *v-d* daje powód do dwojakiej interpretacji. Z jednej strony może to być przekształcenie za pomocą anaptyktycznej samogłoski *i* obcej zbitki -vd- lub -ud-, która ukazywała się w formie stlit. *krivda* (b.z.a.), oddającej źródłowy wyraz błr. *krýŭda* (ESBM 5, 134; por. ros. *krívda*, pol. *krzywda*). Takie stanowisko zajęto np. w SLA 111 i LEW 300. Paralela: *dỹvinas* obok *dỹvnas* i *diĩnnas*. — Z drugiej strony nie można wykluczyć ewentualności, że *krivida* jest refleksem znacznie starszej formy źródłowej, mianowicie trójzgłoskowego strus. *kri.vĩ.da*. W tym kierunku wskazuje transpozycja najstarszych sławizmów litewskich, w których słow. *ĩ* (strus. *ɔ*) oddawane jest przez lit. *i* (np. *pipĩras*, *ridĩkas*, *stiklas*), zaś słow. *ũ* (strus. *ɔ*) jest oddawane przez lit. *u* (np. *kũbilas*, *kũmetis*, *tuĩgas*). Zob. poświęcony tej kwestii artykuł Būgi, RR III, 761n. (trzeba jednak dodać, że sam autor formy *krivida* do demonstracji *ĩ* nie użył). — Poza tym anomalijna zbitka błr. -ud- jest zastępowana dwojako, por. 1° gw. *kribda* b.z.a. (zmiana glajdu *u* w obstruent *b*), 2° gw. żm. *krydva* b.z.a. XVIII w. (Būga, RR II, 32, 567), gdzie -dv- powstało z metatezy w grupie -ud- (glajd obstruent). — Białoruską zbitkę -ud- zachowuje bez zmiany gwara okolic Tverēcius: *kriuda* ‘krzywda’ (Zs 26. — Vb. denom. *krividyti* ‘krzywdzić’, war. *krividinti* i *kriudzić* (Tverēcius), por. błr. *krýŭdzicʼ*.

**krivūlē** 1. ‘laska przekazywana od chaty do chaty jako wezwanie na wiec’, 2. ‘pisemne zawiadomienie o zebraniu, urzędowe wezwanie’, 3. ‘zebranie wiejskie’. Zapoż. z błr. *krývulja*, -i m.in. ‘zagięty na końcu kij drewniany, laska’, por. LEW 300 (s.v. *krivas*). LKŽ VI, 661 nie zaznaczył obcości tego wyrazu. — Drw. wsteczny: *krivē* ‘przechodnia laska oznaczająca wezwanie na zebranie’, por. *Krivē* — *kreiva lazda vyrus į kuopą šaukti. Eina krivė per kaimą — pranešimas į kuopą*. Paralele: *bakà* ⇐ *bakūžė*; *kūmė* ⇐ *kumėlė*; *skūčė* ⇐ *skutūlė*.

**krizėnti**, *krizenù*, *krizenaũ* gw. 1. ‘cicho rzeć — o żrebieciu’ (*Kumeliukas ne žvengia, ale krizėna*), 2. ‘śmiać się cichym, tłumionym śmiechem, chichotać’, 3. ‘mocno, ciężko kaszlać’ — czasownik na -enti, utworzony od interi. *krizi*, naśladującej odgłos śmiechu. Por. pol. *chichać* ‘śmiać się’ od interi. *chi chi*; pol. przest. *chechotać się* ‘śmiać się’ obok gw. *chechotać* ‘rzeć — o koniu’ (Boryś 2005, 59). Por. syn. *kikėnti*, *rizėnti* I.

**kryžiavóti**, *kryžiavóju*, *kryžiavójau* stlit., gw. ‘krzyżować, zadawać śmierć na krzyżu’, SD <kryžiawoiu> «krzyżuję, crucifigo...». Dwuznaczne. Albo rodzimy drw. na -avoti od *krỹžius* ‘krzyż’, albo zapoż. z błr. *krýžavacʼ*, *krýžuju*, pol. *krzyżować*, -uję (por. SLA 111). — Wsch.-lit. *kryžiūiti* ‘ozdobić krzyżami (o kościele)’, *susikryžiūiti* ‘skrzyżować sobie (chustkę

na piersiach)’ opiera się na formie prs. *kryžiūju*, zapoż. z błr. *kryžūju* (paralele daje Zs 114n.). — Drw. *kryžiavotojas* SD «krzyżownik» [‘ten, który krzyżuje, przybija do krzyża’, SPXVI].

**krỹžius**, *-iaus* ‘krzyż, godło chrześcijaństwa’. SD <križius> «krzyż, crux», <atsižinklint križiui šwyntu> «odżegnać się czego, cruce sacra malum auertere». Zapoz. z błr. *kryž*, *-a* (Zs 27). Inaczej SLA 111 oraz LEW 300, ALEW 528, którzy na pierwszym miejscu wskazali pol. *krzyż* jako formę źródłową. Temat na *-ju-* też w *kliðštorius*, *liktōrius*, *rubēžius*. — Drw. *kryžingas* SD «krzyżowaty, krzyżowy, crucis formam gerens», *krỹžiumis* adv. ‘krzyżem (leżeć)’, *kryžmà* a. *kryžma* ‘poprzeczna belka krzyża’ (*Skersinis rąstas ant stiebo bus kryžmà*, JUŠK), *krỹžmas* ‘krzyżowy, krzyżujący się’, adv. ‘na krzyż’ (por. suf. w *āšmas*, *bāžmas*, *iēšmas*), *sánkryža* ‘skrzyżowanie dróg, ulic’. Cps. *krỹžkryžiais* adv. ‘wzdłuż i w poprzek’ — typ tautologiczny, por. *kaĩtkarčiais*. — Neoosn. *kryžm-*: *kryžmaĩ* adv. ‘na krzyż, na ukos’, *krỹžmais* ts., *kryžminis* ‘krzyżowy’ (⇒ *kryžminis kām̃pas* ‘kął prosty’), vb. denom. *kryžmĩti* ‘krzyżować, łączyć organizmy’. — Cps. *krỹžkaulis* ‘kość krzyżowa’ (por. *káulas*), *krỹžkelė* ‘rozstaj, miejsce skrzyżowania dróg’ (por. *kēlias*), war. sonoryzowany: *grỹžkelė* (LKŽ omyłkowo pisze <ĩ>: *grĩžkelė*), *kryžnešys* ‘kto niesie krzyż w czasie procesji’ (por. *nēšti*), *skeĩskryžiais* adv. ‘krzyżując co, na krzyż’ (por. *skeĩsas*). Vb. denom. *kryžiũti* ‘krzyżować, układać na krzyż’. Vb. denom. *krỹžinti* ‘oznaczać krzyżykiem; pisać znak krzyża (na drzwiach na Trzech Króli)’. — N.m. *Pakryžė* 5x, *Pakryžiai*, *Kryžkalnis*, *Kryžkelis* 3x. N.jez. *Kryžinis*, *Kryžõkas*, n.rz. *Kryžupis* 3x, *Kryžupys*.

**kryžma** stlit. ‘krzyżmo’, por. *bažnyčioj visatimėj š. Sakramentais vartojo, vaikelius krikštijo, birmavojo, kryžmą švęsdavo* DP 443<sub>47</sub> ‘w Kościele Powszechnym ś. Sakramenty sprawowano, dziatki chrzczono, bierzmowano, chrzysma używano’. *jog amžiuose Apastalų ir tuo žėklu žėklindavo ir kryžmà krykštydami tepdavo* DP 455<sub>23</sub> ‘iz czasow Apostolskich i tego znamienia Krzyża świętego i chrzysma na chrzcie używano’. Zapoz. z pol. *krzyżmo*, *-a* n. ‘mieszanina oliwy i balsamu poświęcana przez biskupa, używana przy sakramencie chrztu, bierzmowania, kapłaństwa oraz przy innych obrzędach w kościele’ (SPXVI), por. SLA 112. Wyraz pominięty w LKŽ i LEW.

**krõmas** przest., gw. 1. ‘kram, stragan, prowizoryczny sklep w postaci budki lub ławy z porozkładanym towarem’, 2. ‘sprzedawany towar’, 3. ‘pudło z towarami, noszone na plecach przez wędrownego kramarza, zwykle Żyda’. Zapoz. z pol. *kram* (⇐ śrwn. *krām*, por. Sławski, SEJP III, 56). Zob. SLA 112, LEW 301. — Drw. *krõmq* / *krõmo* / *kromũ* / *krõmais nēšti*, *nēšiõti* ‘nieść, nosić kogo na plecach, przytrzymując za nogi’, *krõmininkas* ‘wędrowny kupiec, kramarz’, *kromėlynkas* ts., *kromystė* ‘handel’. Obok tego jest stlit. *krõmnykas* ‘kramarz’ ⇐ błr. *krámnik* (SLA 112 wywodzi to raczej z rzadkiego pol. *kramnik*). Vb. denom. *apkrõmyti* a. *iškrõmyti* ‘oszukać’, refl. *krõmytis* ‘przeprowadzać się’, *apsikrõmyti* ‘grubo się odziać’ (jak kramarz).

**krosà** przest. 1. ‘farba’, 2. ‘minerał koloru czerwonego, cynobrowego’ — zapoz. z błr. *krasà*, *-ý* albo stpol. *krasa* (por. SLA 112, LEW 301, ALEW 528). SD *krosa* «farba, color, pigmentum; maść, color» (syn. *forba*, *kvorba*), *krosa raudona* «karmazyn, farba karmazynowa», *krosa žimčiūginė* «perłowa maść». — War. *krõsas* 1. ‘kolor, farba’, 2. ‘garbnik’, 3. bot. ‘pięciornik kurze ziele, Potentilla erecta’. War. *krõsė* ‘farba’. Zob. też *krosỹlas*.

**krosỹlas** przest. ‘farba’ — zapoz. ze stbłr. *krasĩlo* n. (SLA 112), por. błr. przest. *krasĩla*, *-a*. SD: *krosỹlas žalas varinis* «gryżpan, ærugo æris» [‘grynszpan, zielono-niebieska rdza na powierzchni miedzi’], *cinabro krosỹlas* «cynobrowaty, cinnabarius color», *rudas krosỹlas* «cisawa farba, spadix», *mėlynas krosỹlas* «indyń farba, indicum» [‘barwnik błękitny, otrzymywany głównie z liści i łodyg krzewu indygowca’, SPXVI], *raudonas krosỹlas* «farba

czerwona cudzoziemska, rubrica». Por. *krosà*. Por. zakończenie wyrazów *kodỹlas*, *krapỹlas*, *ũdỹlas*.

**krōsyti**, *krōsiju*, *krōsijau* stlit., gw. 'farbować; malować' — zapoż. z błr. *krásicʼ*, *krášu*, *krásiš* (por. SLA 112, Zs 26). SD *krosiju* «farbuię, coloro, colore induco...» (syn. *nudažau*, *dažau*), *raudonai krosiju* «szarłatno czynię, purpuro» (syn. *dažau*, *nudažau*), *krosytas* «malowany, farbą po wierzchu powleczoney, coloratus».

**krōsmeta** gw. 'kupa kamieni'. Złożenie \*krosn-meta, zmienione przez asymilację (\*krosm-meta) i degeminację. I człon *krosn-* pochodzi z metanalizy sb. *krōsnis* 'kupa kamieni' (zob. s.v.). Człon II do *metù*, *mèsti* 'rzucać'. Znacz. etym. 'to, co rzucono na kupę'. War. *krōsmata* może zawierać SO -mat- ← SE *met-*, zob. *mat-*. Zob. jeszcze *krūsmata*.

**krōsnis**, -ies f. 1. 'piec zbudowany z dużych kamieni polnych, postawiony w łaźni lub suszarni zboża', 2. 'kupa kamieni zebranych z pola'. SD *krosnis* «kamionka w łaźni, vaporarium, vaporarium ex ignitis lapidibus». War. *krōsnē*. Odpowiednik łot. *krāsns*, -s 'piec' (gw. 'piec łaźiebny') — umotywowany czasownikiem *krât*, *krāju* 'zbierać, skupiać; oszczędzać', *atkrât* 'odkładać, oszczędzać' (frq. *krāstīt* 'składać, układać; zbierać') — każe zanalizować *krōsnis* jako drw. z suf. -sni- od zanikłego czas. \*krōti, \*krōju, \*krōjau 'składać na kupę, kłaść jedno na drugim' (zob. Būga, RR II, 202n., Skardžius, RR 4, 835 n.). W kwestii sufiksu por. *krūsnis* 'kupa kamieni' (jest to war. do *krūtis*). Znacz. etym. 'konstrukcja wzniesiona z ułożonych kamieni'. Por. zdanie *Puodžius puodus suka, krōsnius krosnis krauna* 'Garniarz garnki lepi [tu: kręci, scil. na kole], zdun piece stawia' (por. *krāuti* 'kłaść jedno na drugie'). Por. jeszcze pwk. *kro-* w stlit. *apkroja* SD «obłogi, impedimenta itineris» ['bagaże, potrzeby', L.]. — Czas. lit.-łot. \*krā- pochodzi z pie. \*kreh<sub>2</sub>- 'gromadzić, zbierać' (por. LIV<sup>2</sup> 367: tylko bśł.). Por. wyżej łot. *krât*, jak też scs. *ukradq*, *ukrasti* 'ukraść', ros. *kradú*, *krastb* < \*krā-de- < pie. \*kreh<sub>2</sub>-d<sup>h</sup>e- (transponat), znacz. etym. 'odłożyć coś dla siebie'. Struktura tego czasownika przypomina scs. *kladq* 'kłaść' < \*klā-de- < pie. \*kleh<sub>2</sub>-d<sup>h</sup>e- (por. Vaillant, GC III, 153, 177) wobec lit. *klōti* (zob.). Zob. też ALEW 528n. N.B. Gw. *krašnià* 'kupa kamieni' (*Lauke buvo daug krašnių*) pochodzi z pol. gw. *krašnia*, które jest transpozycją z lit. *krōsnis*. — Drw. *krōsnininkas* 'zdun', *krōsnius* ts., *priekrosnis* 'przypiecek' ← *prie krōsnies* 'przy piecu', *užkrosnis* 'miejsce za piecem, zapiecek' ← *už krōsnį*. Cps. *krōsmeta* (zob.), *krosniadarys* 'zdun' (por. *daryti*), *krosnilanda* 'ptak piecuszek, *Phylloscopus trochilus*' — uczony neologizm na miejscu *pečialānda*, z członem *krosni-* jako zastępstwem obcego *pečia-* (por. *landyti*, *pečialinda*). — N.B. W znaczeniu 'piec gliniany, piec do pieczenia chleba' język litewski używa błr. zapożyczenia *pėčius*.

**krōtos** f.pl. stlit., gw. 'kraty', SD *krotos* «krata, cancelli, cancri, crates» — zapoż. z błr. *kráty*, -aũ ← pol. *kraty* (por. SLA 112, Zs 26). Osobno zob. *grōtos*. — War. *krōtai* m.pl. 1. 'kraty' (*Geležiniai langų krōtai* 'Żelazne kraty w oknie'), 2. 'w kościele katolickim: kratownica lub balustrada przed wielkim ołtarzem'. — Drw. *krotelē* SD «kratka, craticula; roszt żelazny kuchenny», *krotēlēs* f.pl. 'balustrada przed wielkim ołtarzem' (w tymże znaczeniu używa się też wyrazu *krōtkos* f.pl. ← pol. *kratki*). Drw. wsteczny: *krōtas* 'złączone ze sobą pod kątem ostrym drabinki, na które kładzie się paszę dla cieląt a. owiec, mały żłób'.

**krōv-** < \*krāv-, derywaty ze wzdlużonym SO od *krav-* (por. *krāuti*, *krōviau* 'układać, składać, ładować'): *įkrova* 'ładunek' (← *įkrāuti* 'załadować'), drw. *įkrovūs* gw. 'ładowny, pojemny, np. wóz'; *inkrova* SD «nakład» (syn. *uždas*, *uždėjimas*), *iškrova* 'rozładunek, wyładunek' (← *iškrāuti* 'wyładować'), *krovà* 1. 'ładunek; balast (na statku)', *krova eldijų* SD «ładunek skutny, okrętowy», 2. 'kupa' (*Sudėk į vieną krōvą visus daiktus*), *krovėjas* 'kto ładuje towary; kto składa snopy a. siano na wozie', *krovikas* ts., *sánkrova* przest. 'skład, magazyn; sklep; kupia, stos' (por. *sámplovos*, *sárova*). Cps. *kraičkrovys* (zob. *kraitis*). Vb.

denom. *króvoti*, -ju, -jau 'ładować, nakładać' (*iškróvoti* 'rozładować', *nukróvoti stālq* 'sprzątnąć ze stołu'), *krovinėti*, -ju, -jau 'ładować, załadowywać', ⇒ *krovinys* 'ładunek, ciężar niesiony a. wieziony', *krovininis vagonas* 'wagon towarowy'. Paralele: *kovà* ⇐ *káuti*, *šovà* ⇐ *šáuti*.

**krūčas**, -ė żm. 1. 'drobny złodziej, złodziejaszek' (też o kocie, psie), 2. 'krętacz, oszust', 3. 'niedołęga'. Wywodzi się z \*krut-šas, przy uwzględnieniu ściągnięcia zbitki *t.š* w afrykatę *č*. Pejoratywna nazwa osoby, utworzona od czas. *krutù*, *krutėti* 'ruszać się, pracować', por. ŻD 315, LEW 302. Paralele: *gūčas* ⇐ *gūsti*; *snūčas* ⇐ *snūsti* (por. GJL I, § 512; II, § 369). — Drw. *krūčius* 'złodziejaszek', cps. *būt kručis* (zob. *būtas*). Vb. denom. *kručauti* 'kraść, podkraść; oszukiwać' (*Vagies vaikai kručauja*), *kručinėti* 'podkraść, kraść po trochu', *nukrūčyti*, -iju, -ijau 'ukraść; zagubić, zapodziać'.

**krūčkas**, też pl. *krūčkai* bot. 'brukiew, Brassica napus, Napobrassica'. War. *grūčkas*, *grūčkai*, z wtórnym *r*: *kriūčkas*, *griūčkas*. Zdaniem Urbutisa 1981, 208 n. jest to germanizm szerzący się od XVIII w. z Litwy pruskiej na przyległe tereny litewskie, polskie i białoruskie. Jego źródłem było prus.-niem. *wrutške*, zdrobnienie od *wrucke* (*brucke*) 'brukiew'. Lituanizmami są według Urbutisa (o.c. 209) wyrazy błr. gw. *krūčka* / *grūčka* (wymawiane z *g*-, nie *ɣ*-, co wskazuje na młody wiek pożyczki) oraz pol. gw. *kruczka*. Autor za nietrafne uznał wcześniejsze wywody LEW 302 (*krūčkas* ⇐ błr. *krūčka*) oraz SLA 79 (z pol. gw. *gruszki* 'gatunek kartofli'). ALEW 371 pominął milczeniem wywody Urbutisa i opisał *krūčkas* — w ślad za LEW — jako rutenizm.

**krūmas** 1. 'krzak', 2. 'młody las z cienkimi drzewami', 3. 'krzaczek (jagód, borówek)', 4. 'krzew, roślina rozgałęziająca się tuż nad ziemią', 5. 'trzon, główna część jakiegoś przyrządu, np. kołowrotka', 6. gw. 'ród, rodzina'. Pl. *krūmai* 'krzaki, zarośla; młody las; gałęzie drzewa'. SD *krūmas* «chrost; kierz, krzak; krzew, krzewie», *krūmas rožių* «rożany chrost, drzewko», *vilninis krūmas*, *krūmas*, *unt kurio vilna auga* «bawelniany chrost, krzak». Odpowiedniki bałt.: łot. *krūms* 'krzak', stpr. \**krūms*, wnioskowane z n.m. *Krumeyn* (AON 74). Analiza: *krū-ma*-. Z uwagi na postać pierwiastka i intonację było łączone z *krāuti* 'składać, kłaść jedno na drugie', *krūtis* f. 'kupa, stos kamieni', por. Leskien 1891, 192, LEW 302, ALEW 529.. Kwestia różnicy znaczeniowej nie została wyjaśniona. — Drw. *krūmėkšlis* 'marny krzak' (*Gluosnis — medis, o žilvitis — krūmėkšlis* 'Wierzba to drzewo, a łoża to «krūmėkšlis»'), *krūmynas* 'zarośla, krzaki', SD «chrost», *krūminė* 'samogon, bimber' (syn. *kadaginė, karklinė*), *krūmingas* 'krzaczasty', *krūminis dantis* 'ząb trzonowy', SD <kruminiey duntis> m.pl. «trzonowy ząb, dentes maxillares», *krūmókšniai* m.pl. 'krzaczki, zarośla'. — N.m. *Krūmijos*, *Krūminė*, *Krūminiai* 2x, *Krūmiškiai*, *Pakrūmiai* 2x.

**krumplys**, -io 4 p.a., *krumplis*, -io 2 p.a. 1. 'zewnętrzna część drugiego stawu palca, zgrubienie przy tym stawie, knykieć'. SD<sup>1</sup>, SD <krumplis> «kłykieć» (war. sufiksalny SD *krumplis* «kłykieć» (syn. *krumslys*), 2. 'kolanko w żdźble trawy, obrączkowata zgrubiałość, węzeł', 3. 'ząb koła zębatego', 4. 'zgrubienie, zwł. kości', 5. przen. 'grube dziecko; człowiek niskiego wzrostu, kurdupel'. Formacja na -*lia*- od osnowy *krump*- jak w prs. infig. *krumpù* do (*su*)*krūpti* 'zdrętwieć, zgrabieć, zesztynnieć — o palcach rąk', zob. *krūpti*. — Drw. *krumpliūotas* 'kłykciowaty (o kułaku); zębaty (o kole)', SD «kłykciasty». — Homofon *krumplys* oznacza u Bretkuna 'płatek ucha, tj. dolną część ucha zewnętrznego' (por. syn. *kramslė, kramslys*).

**krumslys**, -io 4 p.a. żm. 1. 'gruda, bryła ziemi, twardego śniegu; bryłka w kaszy', 2. 'zewnętrzna część drugiego stawu palca, zgrubienie przy tym stawie, zginający się człon palca, knykieć' (syn. *krumplys*), por. stpr. \**krumslus*, pis. <krumstus> EV 'knykieć, Knobel [Knöchel am Finger]', 3. 'rzepka kolanowa, łękotka', 4. 'szprycha drewnianego koła'. —



Obok tego jest homonim *krumslīs* ‘chrząstka w ciele, w mięsie’ (war. *kruṃslis*, *krūmslis*). Tu też łot. *krumšļi* m.pl. ‘nierówności’, znaczn. etym. ‘zgrubienia, wypukłości’. Oba wyrazy należą pewnie do rodziny *krimsti*, gdzie formy *krims-* alternują z formami *krum-*.

**kruōpos**, -ų f.pl. ‘kasza, potłuczone ziarno’, sg. *kruopà* 2 p.a. ‘ziarno, ziarno’. Niejasne. Albo innowacja na miejscu *\*kraupà*, co by odpowiadało słow. *krupa* (por. sch. *krūpa* ‘kasza jęczmienna’, ros. *krupá* ‘kasza’, czes. *kroupa* ts., pol. *krupa* ‘drobno kruszone surowe ziarnka zboża; kasza’), albo też zapożyczenie słowiańskie (por. lit. *uo* za strus. *u* w *kuodēlis*, *puōkas*). Co do lit. alternacji *au* ⇒ *uo* zob. *duobē*. — Drw. *kruopiēnē* ‘krupnik’. Cps. *kruōpmilčiai* 1. ‘mąka razowa’, 2. ‘wyborowa mąka pszenna, krupczatka’ (por. *miltai*). — N.m. *Kruopiai* 3x, *Kruopinē* 4x, *Kruopinē*, *Kruōpiškis*.

**krūpē** žm. ‘ropucha, *Bufo vulgaris*’ (war. *krūpis*). Odpowiednik łot. *krupis* ts. War. palatalizowany: *krūpis*. War. *s-mobile*: *skrūpis*. Rzecz. postwerbalny do *krūpti* ‘pokrywać się krostami, strupami’. Znaczn. etym. ‘istota pokryta chropowatą, brodawkowatą skórą’<sup>256</sup>. Zob. też SO *kraupūs* ‘ospowaty, dziobaty’ (s.v. *kraūpti*). — Z innym suf.: stpr. *\*crupeyle*, emendacja zapisu <trupeyle> EV ‘żaba, Vrosch [Frosch]’ (Trautmann 1910, 450). Dalej por. stisl. *hrufa* f. ‘strup’, *hriūfr* ‘pokryty strupami, strupiasty’, stwn. *hruf*, *ruf* f. ‘trąd’ (*\*krupi-*), SP *hriupa* f. ‘świerzb, scabies’ <*\*kreupā-* (LEW 290).

**krūpti**, *krumpù*, *krupaũ* gw. ‘wpaść w obawę, lęk’, *sukrūpti* 1. ‘zdrętwieć, ścierpnąć; skostnieć z zimna’, 2. ‘osłupieć, skurczyć się ze strachu’. Odpowiednik łot. *krūpt*, *krūpu* (*\*krumpō*), *krupu* ‘marnieć, niknąć; kurczyć się; pękać, murszeć’, war. *krūpt*. — Drw. *krupūs* ‘bojaźliwy’, *krupiuosi* SD «wzdrygam się na co». Osobno zob. *krumplīs*. — Homonim *krūpti*, *krumpù*, *nukrupaũ* ‘o skórze: pokrywać się krostami, strupami; stawać się szorstką, pierzchnąć, pękać’. — Bałt. *\*krup-* przedstawia st. zanikowy do pie. *\*kreup-* 1. ‘kurczyć się’, 2. ‘pokrywać się strupami’ (zob. IEW 623, LEW 290). Por. 1° psł. *\*krōpū* ‘skurczony’ ⇒ ‘krępy, przysadzisty, gruby’: cs. *krōpū* ‘drobny, mały’, bg. gw. *kr̥p* ‘krótki, niewysoki’, chorw. przest. *krūp* ‘mały, otyły, korpulentny’, stczes. *krupý* ‘gruby’, pol. *krępy* ‘niewysoki o szerokich ramionach’<sup>257</sup> (Boryś 2005, 259). Por. 2° lit. *krūpē* ‘ropucha’ (zob. s.v.). — Bałt. SP *\*kriāup-* ukazuje się jedynie w refleksach łot., por. *kraūpa* 1. ‘strup koński, parch (choroba skóry)’, 2. ‘brodawka’, 3. ‘kuliste zgrubienie na kartoflu’, *kraūpis* 1. ‘świerzb, świerzb koński’, 2. ‘parchy’, 3. ‘brodawki kartoflane’, 4. ‘nierówna, szorstka kora’, 5. ‘ropucha, *Bufo cinereus*’, 6. ‘obelżywe określenie człowieka a. zwierzęcia’. Stąd *r* dostało się do SZ *krūpt* (zob. wyżej). — WSZ *krūp-*: *krūpti*, *krūpauti* (zob.). — SO *kraup-*: *kraūpti* (zob.).

**krūpti**, *krūpstu*, *krūpau*: *pakrūpti* ‘wzdrygnąć się ze strachu; otrząsnąć się z powodu zimna’. Pod względem opisowym jest to inchoativum z suf. *-sta-* i WSZ *krūp-* od *krup-*, por. *krumpù*, *krūpti* ‘wpaść w obawę’. Pod względem historycznym *krūp-* jest neopierwiastkiem, który wyabstrahowano z prs. *\*krūpstu*, kiedyś należącego do *\*krupti* (zob. *krūpti*). *\*krūpstu* może kontynuować nazalizowaną formę *\*krupstu*, będącą wariantem *\*krumpstu*, to z odnowienia prs. *krumpù* za pomocą suf. *-sta-*. — Drw. *krūpauti* ‘lękać się’ (por. *būgauti*, *šūkauti*), SD *krūpauju* «boię się, timeo, metuo, formido» (⇒ *krūpavimas* SD «boiaźń, wzdryganie, timor, metus, formido» (syn. *bailybė*), PK ‘niebezpieczeństwo’<sup>258</sup>), *krūpčioti*

<sup>256</sup> Paralele: łot. *kraūpis* ‘ropucha’, *kaūpiņš* (s.v. *kaūpti*) oraz lit. *rūpūžė* ‘ropucha’: *rupūs* m.in. ‘chropowaty’. Dalej por. pol. gw. *chropawa* ‘ropucha’, liter. *ropucha* ts. < *\*chropucha*: *chropawy* ‘niegładki, nierówny, szorstki’ (por. Boryś 2005, 518).

<sup>257</sup> Drw. psł. *\*krōpīnū*: cs. *krupīnū* ‘gruby, niedrobny’, ros. *krūpnij* ‘gruby, gruboziarnisty; duży, rosły, zażywny; wielki, poważny’, sch. *krūpan* ‘gruby, masywny, wielki’.

<sup>258</sup> Por. *išliesiu jop maldas mano, išsakysiu tat Ponui savam didį krūpavimą mano* PK 99<sub>17</sub> ‘Wyleję przed nim rzecz swoją, wypowiem też tę, w której stoję, wielką niebezpieczeństwo moje’.

‘wzdrygać się, wpadać w drzenie, drzeć z przerażenia’, *krūpsēti* ‘wzdrygać się’, *krūpsōti* ‘być w stanie lęku’ (por. *kūpsōti* ⇐ *kūpti*), *krūptelēti* ‘wzdrygnąć się, zadrzeć’, *krūptis*: *krūpiuosi* SD «wzdrygam się na co, horreo, exhorresco...». Por. łot. *krūpe* ‘kura o krótkich nogach’, *krūpis* ‘karzeł; kaleka’ (znaczn. etym. ‘skurczony człowiek, pokurecz’, por. łot. *krūpt* ‘kureczyć się’).

**krūsmata** a. *krūsmeta* gw. ‘kupa kamieni’. Ze zmiany formy złożenia \**krūsn*-mata (-meta) drogą asymilacji (\**krūsm*-mata) i degeminacji. I człon *krūsn*- pochodzi z metanalizy sb. *krūsnis* ‘kupa kamieni’ (zob. s.v.). Człon II do *metū*, *mēsti* ‘rzucać’. Znaczn. etym. ‘to, co rzucono na kupę’. Paralelny rozwój fonetyczny przeszło cps. *krósmeta* (zob.). — Jakkolwiek przy simplex *krūsnis* brak jest war. †*krūšnis* (por. *jūšē* < \**jūšē*), warto zwrócić uwagę na obecność wariantów gw. *krūšmata*, *krūšmeta*. — Niejasny jest zanik *s* (*š*) i brak akutu w war. *krūmeta*: *Sumesk akmenius i krūmetq*.

**krūsnis**, -ies f. 1. ‘kupa kamieni na polu’, 2. ‘stos złożonych przedmiotów’, 3. ‘wielka ilość’. SD «płot kamienny, maceria, pluteus marmoreus» (syn. *tvora iž akmenų*). War. *krūsnis*, -iēs f. 4 p.a. Dewerbalne abstractum na -*sni*-, które odnowiło starszą formację na -*ti*- (por. *krūtis* ⇐ *krū-*), ze SZ do *krāuti* ‘kłaść jedno na drugie’ (zob. s.v.). Znaczn. etym. ‘rzucanie na kupę’. Paralela: *šūsnis* ob. *šūtis*. — Drw. *krūsmata* (zob.). — Zapoż. lit. w błr. gw. *krūšnja* ‘(wielka) kupa zebranych z pola kamieni’, pol. gw. *krušnia* a. *krusznia* ‘kupa kamieni’ (Būga, RR II, 203, Urbutis, *Balt* V:1, 1969, 62, Laučjute 46).

**krušā** 4 p.a. ‘grad, opad w postaci bryłek lodu’ (*Lietus su ledais vadinasi krušā*) — formacja z suf. -*ā*- i SZ *kruš-* ⇐ *kriauš-*, por. *kriaūštis* ‘pękać, łamać się (o krze)’. Odpowiednik łot. *krusa* ‘grad’ (⇒ *krušņa* ‘kupa gruzu; kupa przegniłych gałęzi’). Znaczn. etym.: coll. ‘kruszyzny, okruchy (lodowe)’. Por. LEW 290 (s.v. *kraūjas*) i ALEW 530n. Z wyrównania do *kriaūštis* pochodzi war. *kriušā*, np. *Kriušā mušē, lapužiūs numušē* ‘Bił grad, postrącał listki’. Por. stlit. *krūšos* f.pl. użyte w połączeniu z syn. *ledai*: *Nes jog šiuo metu didžiausi pavojumai ant žmonių ateit, ... ant javų ledai, krušos, ir darganos* DP 220<sub>28</sub> ‘Bo iż o tym czasie największe niebezpieczeństwa na ludzię przychodzą, ... na zboże grady, i niepogody’. — Z innym suf.: *krūšas* ‘grad’, np. *Dabar pats pageluo, nuolat vėjas, krušas* ‘Teraz (nastąpiła) ślota, wciąż wiatr, grad’.

**krūšti**, prs. *krušū* (war. *krušū*, *krūšū*), prt. *krušai* (war. *krušiai*) pot. 1. ‘ubijać w stępie, rozdrabniać’, 2. ‘trzeć, ucierać’, 3. ‘wpychać, np. do kieszeni’, 4. ‘bóść, kłuć’, 5. ‘jeść, gryźć, żuć’, drw. *nu-* albo *sukrūšinti* ‘zetrzeć, rozdrobić’. Lit. *kruš-* kontynuuje pbsł. \**kruš-*, ze zmiany pie. \**krus-*. Alternant na SE widać w *kriaūštis* ‘pękać, łamać się’. Pie. \**kreus-* / \**krus-* ‘uderzać, kruszyć’ (LIV<sup>2</sup> 371), por. gr. κρούω z \*κρούσ-ω ‘uderzać, uderzać (w struny), pukać do drzwi’ (BSW 143, LEW 302, ALEW 530n.). Zmiana \*(u)s > lit. (u)š jak w *jūšē*, *trušis*, *vėtušas*. — SZ ukazuje się też w war. *kriuš-*, gdzie *r* objaśnia się paradygmatycznym wyrównaniem do formy SE *kriaūštis*. Por. *kriušti*, -ū, -iaū ‘ubijać w stępie, drobić; mleć na żarnach; uderzać, tłuc; pchać, popychać; pędzić (bydło)’, *iškriušti* ‘wybić (zęby, oko, szybę)’. — Nomina: *krušā* (zob.), *krušėklis* ‘tłuczek’ (neosuf. -*eklis* jak w *kabėklis*, *pešėklis*), *krušinys* 1. ‘wszystko, co podlega tłuczeniu — ziarno, kasza, kartofle, słoma’, 2. ‘tłok, ścisk’, 3. ‘sok lub wino z jabłek’, SD «jabłecznik» [‘wino z jabłek’, SPXVI], *krušnūs* ‘kruchy, łomki’, *krūštas*: *miežiai nukrušti* SD «pęczak z ięczmienia, z orkisz, prisana, hordeum decorticatum», *krušūs* ‘kruchy, łamliwy, kruszący się (np. o chlebie, o wyschłej glinie)’. — Nawiązanie w drw. psł. \**krūšiti*, \*-šq < \**krūxiti*, \*-xjq (iter. na -*iti*, porównywalne z lit. *krūšinti* ⇐ \**krūšyti*), por. sch. *křšiti* ‘łamać, kruszyć’, ros. *krošítb* ‘kruszyć, drobić; niszczyć, tępić’, pol. przest. *krszyć* (gw. *krzyć*) ‘łamać na drobne kawałki, kruszyć, drobić’. Nomina: ros. *kroxá* ‘okruch, kruszyna’ < psł. \**krūxa*; drw. slh. *křhek* ‘kruchy’, stpol. *krechki* ‘kruchy, łamliwy; skłonny do grzechu’ < psł. \**krūxū-kū* (z tym por.

lit. *krušus*). — WSZ *krūš-*: *krūšti* (zob.). — SO *krauš-*: *kraušyti* (zob.).

**krūšti**, *krūštu* (\**krūš-stu*), *sukrūšau* gw. 'chudnąć, wątłeć, mizernieć; starzeć się' (*Akmuõ sukrūšta, mēdis supūva* 'kamień kruszeje, drzewo butwieje'). Pdg. z akutowaną samogłoską długą pochodzi z dyferencjacji fonetycznej względem pdg. *krūšti* (zob.) ← pie. \**kreus-*. Punktem wyjścia było prs. infig. \**krunšu* (prt. \**krušau*, inf. \**krušti*). Po jego odnowieniu w postaci \**krunš-* -*stu* > \**krūštu* > \**krūštu* doszło do resegmentacji \**krūš-tu* i wyodrębnienia *krūš-* jako neopierwiastka. — Drw. *krūšà* 'ścisk, tłok; wielka ilość czego', *ledų krūšà* 'zator lodowy na rzece', *krūšatis, -ies* f. 'tłok, ścisk', war. *kriūšatis* (por. suf. w *kamšatis*), *krūštis, -iēs* f. ts., *sánkrūša* 'ciżba, tłok, ścisk' ← \**sukrūšti* (por. *sángrūdis* ← *sugrūsti*).

**krutėti**, *krutù*, *krutėjau* 1. 'ruszać się, poruszać się' (*Nendrės krūta nuo mažiausio vandens judėjimo*), 2. 'posuwać się powoli', 3. 'krzątać się, zabierać się do czego', 4. 'pracować, uprawiać ziemię' (*Nēr kam žemē krūta*), 5. 'drgać, bić — o sercu', 6. 'żyć, czuć się dobrze, trzymać się' (*Nežinau, kaip ilgai aš dar krutėsiu*). Cps. *iškrutėti* 'przepracować, obrobić', *nukrutėti* 'pójść, dojść powoli', *pakrutėti* 'poruszać się, popracować' (*Jis vos pàkruta* 'On ledwo się rusza'), *užkrutėti* 'zarobić', dosł. 'zapracować' (*Kai kruti, vis užkruti, uždirbi. Ar daug jau užkrutėjai pinigų?*). Wziąwszy pod uwagę okoliczność, że *krut-* wygląda jak wariant do *krit-* w st. zanikowym od *kret-* (por. *rit-* / *rut-* s.v. *rātai* lub *tirš-* / *turš-* s.v. *teřšti*), można vb. *krutėti* połączyć etymologicznie z rodziną *kretù*, *kretėti* 'trząść się', zob. *krēsti*, *kristi*. Inaczej LEW 303: wymienił zestawienia z jednej strony ze stisl. *hraustr* 'rześki, krzepki, zdrowy', stwn. (*h*)*rusten* 'szykować, zbroić', z drugiej strony ze śrwn. *rütten* 'trząść, potrząsać' < \**hrudjan*). ALEW 531, wychodząc od *krūtinti* (zob. niżej), dopuszcza zapożyczenie ze wschodniosłowiańskiego, por. ros. *krutítb*, -*čú*, błr. *krucícb*, -*čú* 'obracać w koło, na wszystkie strony, kręcić'. — Nomina: *krūčas* (zob.), *krutnià* gw. 'praca, robota' (por. *barnià*, *kaunià*), *krutulys* 'kto nie usiedzi spokojnie na miejscu' (por. *gintulys*, *snopulys*), *krutūs* (zob.). — Inchoat. *sukrūsti*, -*kruntù*, -*krutaũ* 'ruszyć się, szybko się poruszyć, zakrzętnąć się, zacząć co, wyruszyć w drogę' (por. typ *jundù* : *judù*, -*ėti*). Caus. *krutinu* SD<sup>1</sup> «rucham» (syn. *viskinu*), SD «macham czym, szermuję; ruszam czego», *pakrūtinti* lub *sukrūtinti* 'poruszyć; skłonić kogo do pośpiechu', *pakrutinu* SD «poruszam czego» (syn. *paviskinu*), *nepakrutinamas* SD «mocny, krzepko na miejscu stojący, nieruchomy, stały». — WSZ *krūt-*: *krūtauti* iter. 'ruszać się, krzątać się', *krūtė* 'czas, kiedy wszyscy zajęci są pracą', *sánkrūtis*, gw. *súkrūtis* 'pośpiech, krzątanie'.

**krūtinė** 1. 'piers ludzka', *mūštis į krūtinę* 'bić się w piersi, *glaūsti prie krūtiniųs* 'tulić do piersi' (*krūtiniųs ląstà* 'klatka piersiowa'), 2. gw. 'piers kobieca' (*Auginau vaikus krūtinėm*) — drw. na -*inė* od *krūtis* (zob.). SD *dungalas krūtiniųs* «załoga, załobka, pectorale» ['zasłona na przednią część ciała, napierśnik', Sw]. War. z wtórną palatalnością: *kriūtinė*. — Drw. *krūtiniųlė* 'część odzieży zakrywająca pierś, stanik', *krūtiniųė* 'mięso z części piersiowej', cps. *krūtinkaulis* 'kość piersiowa' (por. *káulas*).

**krūtis**, -*ies* 1 p.a. f. gw. 1. 'kupa kamieni', 2. 'kamienny piec w łaźni' (n.rz. *Krūtis*) — dewerbalne abstractum na -*ti-* od SZ *krū-* ← *kráu-*. Por. *kráuti* 'kłaść jedno na drugie' oraz refleks SZ w scs. *kryti* 'okrywać, chować', *ukryti* 'ukryć, schować'. Transponat ie. \**kruH-ti-* ← pie. \**kreuH-* 'aufhäufen, bedecken, składać na kupę, nakrywać, przykrywać' (Liv<sup>2</sup> 371). Znacz. etym. 'rzucanie na kupę'. Z innymi suf.: *krūsniš* (zob.), n.rz. *Krūtė*, łot. *akmeņ-krūtis*<sup>2</sup> 'kupa kamieni'. — War. palatalizowany: *kriūtis* f. 'kupa', jak również *kriūta* b.z.a. 'stromie wzgórze' (por. n.rz. *Kriūčià*), *pakr(i)ūtė* 'urwisty brzeg rzeki, stromizna' (syn. *pakriàunė*). Por. *kriūtinė* ob. *krūtinė* 'piers'.

**krūtis**, -*iēs* 4, 2 p.a. f. 'piers kobieca' (*dúoti kūdikiui krūtį*), SD «cyc u niewiast,

mamma, papilla, mamilla». Pl. *krūtys* 1. 'piersi kobiece' (*Pagirtas žyvatas, kurysai tavi nešiojo, ir krūtys, kurias žindai* SP II, 44<sub>7</sub> 'Błogosławiony żywot, który cię nosił, i piersi ktośś ssal'), 2. 'bary, barki', *iñtis už krūtį* 'wziąć się za bary'. Znacz. etym. 'wypukłość na ciele'. Por. łot. *krūts* a. *krūte* 1. 'wzniesienie, pagórek, wzgórek na łące', 2. 'piers kobieca', *pakrūts* a. *pakrūte* 'miejsce pod piersiami, okolica żołądka'. Wraz z *krūtis* 'kupa, stos' (zob. s.v.) reprezentuje SZ *krū-* do *krāuti* 'kłaść jedno na drugie, kłaść na kupę' (zob. s.v.), mianowicie w war. metatonicznym. — Drw. *krūtīnē* (zob.), *krūtingas* SD «pierśisty, pectorosus», *krūtinga* SD «pierśista, mammosa femina».

**krutūs**, -ī 4 p.a. 1. 'ruchliwy, obrotny, żwawy', 2. 'pracowity, pilny' — adi. postvb. od *krutėti* 'ruszać się' (zob. s.v.). Sądzi się, że litewskiemu przymiotnikowi odpowiada pod względem budowy rzeczownik psł. \**krūtū* 'kret, Talpa europaea', por. sch. *křt*, *křta*, ros. *krot*, *krotá*, pol. *kret*, *kreta*, drw. czes. *krtek*. Zob. Berneker, SEW I, 631, BSW 143n., REW I, 668, LEW 303. Inaczej Boryś 2005, 258 (do lit. gw. *kertūs*, *kertūkas* 'ryjówka, Sorex araneus', por. *kiřsti* 'ciąć'). — War. *krutnūs* 'ruchliwy, żwawy' (por. *nagnūs* ob. *nagūs*; *prařnūs* ob. *prařūs*).

**krūvā** 4 p.a. 1. 'to, co złożono w jednym miejscu, kupą, stos (kamieni, drewna, słomy, gnoju)', SD «kupa rozmaitych rzeczy», *krūva akmenų* «kamionka, kupą kamieni w polu», 2. 'gromada ludzi, kupą, tłum', SD «gromada» (syn. *minia*, *daugelis*), 3. 'wielka ilość czegoś, mnóstwo'; *krūvu* SD «tłumem, confertim». Abstractum na -ā- od wzdłużonego SZ *krūu-V* ← *kruu-V* (por. łot. *kruva* 'kupa; pagórek'). Por. st. pełny w *krāuti* 'składać na kupę'. Paralela: *sāmpūva* : *pūvo*, *pūti*. Zob. ALEW 532. — WSZ *krūv-V* ma nawiązanie w słow. *kryv-*, por. scs. *pokryvati* 'pokrywać, zakrywać' (Smoczyński 2003a, 66). — Z uwagi na obecność SZ *krū-C* (*krūtis* 'kupa, stos') *krūvā* jest synchronicznie interpretowana jako drw. na -va, czyli należący do serii *dirvā*, *kalvā*, *piēva*. — Drw. *krūvis* 'ładunek, ciężar, obciążenie, pensum'<sup>259</sup> (por. stpr. *kruvis* 'upadek, Val [Fall]', Trautmann 1910, 364, s.v. *krūt*), *krūvingas* 'zdolny do podniesienia ciężaru', *krūvingas* SD «gromadzisty, acerualis, numerosus», *krūviūkštē* 'kupka, np. kamieni'. Vb. denom. *krūvyti*, -iju, -ijau 'składać na kupę, skupiać', *krūvoti* ts., *krūvoti* ts.

**kruvāunykas** gw. bot. 'krwawnik, Achillea' — polega na fonetycznej transpozycji wyrazu pol. *krwawnik* 'Achillea', z samogłoską *u* wsuniętą do zbitki *krv* (vb. †*kruvāuti* nie istnieje, zob. jednak adi. *krūvinas*). — Obok tego jest war. *kurvāunykas* gw. 'krwawnik'. Tu obca grupa *krv-* / *krf-* została rozwiązana przez wsunięcie samogłoski *u* przed *r*. N.B. Taki przykład, jak *kruvaĩnis* > *kurvaĩnis* (s.v. *krūvinas*), każe jednak liczyć się z ewentualnością metatezy *ru* > *ur* (*kruvāunykas* > *kurvāunykas*).

**krūvinas**, -à 1. 'zakrwawiony, zbroczony krwią; krwawy (o zemście, o wojnie)', 2. przen. *krūvinas reĩkalas* 'sprawa bardzo poważna' (por. pol. *gardłowa sprawa*), 3. przen. *krūvinas dārbas* 'krwawy trud', tj. 'bardzo ciężka praca'. SD «krwawy, pokrwawiony» (syn. *sukruvintas*). Odpowiednik psł. \**krūvinū*, por. scs. *krūvinū* 'związany z krwią, krwawy', sch. *křvni* 'krwisty, krwawy', ros. *króvnij* 1. 'krewny, spokrewniony', 2. *króvnij vrag* 'śmiertelny wróg', *króvnaja obída* 'śmiertelna obraza', stpol. *krewny* 'związany z krwią, krwawy, krwisty', pol. 'mający tę samą krew, wspólnego przodka'. Praforma bsł. \**kruu-na-* (BSW 143); segment *u* jest uwarunkowany tzw. hiatem lrg., < \**kru.i.no-* < pie. \**kruh<sub>2</sub>i-nó-*. Formacja ta została prawdopodobnie derywowana od formy loc.sg. pie. \**kruh<sub>2</sub>i* 'we krwi', por. formę I członu w cps. aw. *xruvi-dru-* 'z zakrwawionym orężem'. Por. ALEW 532. NIL 444 odtwarza formację z suf. \*-ino-, nie zaś \*-no-. LEW 290 (s.v. *kraũjas*) ignoruje formalną zgodność *krūvinas* i psł. \**krūvinū*. — SZ-V ukazuje się również w łac. *cruor*, -ōris m. 'krew

<sup>259</sup> Paralele: *liūvis* (*liāutis*), *siūvis* (*siūvo*, *siūti*), *spjūvis* (scs. *pljivati*, lit. *spjāuti*), *šiūvis* (łot. *šaūt*, lit. *šiaulys*).

tryskająca z rany' < \*kruuōs, \*kruuōses < pie. \*kruh<sub>2</sub>-ōs, gen.sg. \*kruh<sub>2</sub>-ōs-es oraz w łac. *cruentus* 'krwawiący' z \*kruuentos, zam. \*kruuantos < pie. \*kruh<sub>2</sub>-ent-o- (inaczej de Vaan 2008, 146: pie. \*kruH-nt-o-). — Odpowiedni SZ-C poświadcza rzeczownik stir. *crú* 'krew; zakrzepła krew, posoka', stpol. *kry* 'krew' (pbsł. \*krūs) < pie. \*kruh<sub>2</sub>-s (stpol. sg. gen. *krwie*, dat. *krwi*, acc. *krew*). Poza tym w funkcji nominatiwu sg. ukazuje się forma dawnego acc.sg., por. scs. *krūvī*, ros. *кровь*, pol. *krew*. Boryś 2005, 259 operuje błędną rekonstrukcją pie. \*kreu- (SZ \*krū-) 'mięso surowe, ociekające krwią'. — Dla SZ por. jeszcze wed. *krūrā* 'krwawy, surowy; okrutny', sb. 'przelew krwi, czyn okrutny, okrucieństwo', aw. *xrūra*- ts. < pie. \*kruh<sub>2</sub>-ró- (tu też łac. *crūdus* 'ociekający krwią; niedogotowany', z \*crūrus drogą dysymilacji *r-r > r-d*). Osobno zob. *kraūjas*. — Drw. *kruvinis* 'zawierający w sobie krew, zrobiony z krwi (placek, kiszka wątrobiany)', *kruvinóji* f. 'czerwonka, dyzenteria', *nekruvinas* SD «niekrwawy, incruentus, exsanguis» (syn. *bekraujis*). Cps. *krūvinakē* gw. 'choroba krów', *kruvinakis*, -ē adi. 'o zaczerwienionych oczach' (por. *akis*), sb. 'człowiek okrutny, bezwzględny', też jako przekleństwo (*Kad tu nusprogtum, kruvinaki prakeiktas!*). Vb. denom. *krūvinti* 'krwawić, plamić krwią', SD «krwawię; rozkrwawić», *pakrūvinti* 'poplamić krwią', refl. *apsikrūvinti* 'zalać się krwią'. — Synchronicznie *krūvinas* jest drw. z suf. -inas (por. typ *miltinas* 'uwalany w mące' ⇐ *miltai*). Potwierdza to obecność takich drw. od neoosn. *kruv-*, jak *kruvaīnis* 'placek z krwi zmieszanej z kaszą' (war. metatetyczny: *kurvaīnis*), *kruviēnē* 'zupa z krwi (kaczej, gęsiej), czernina', *kruvingas* (zob.). Od neoosn. *kruv-* urobiono vb. denom. *krūvinti* 'czynić krwawym', DP 'krwawić', *iškrūvinti* 'zakrwawić, pokrwawić' (*iškrūvintas* 'zakrwawiony'). Nie przekonuje wywód GJL II, § 682 z \*kruvin-inti, rzekomo drogą skrótu haplologicznego. Neologizmem jest vb. denom. *įkrūti*, -krūva < \*-kru-n-va (war. -krūna), -krūvo 'zalać się krwią'.

**kruvingas**, -a stlit. 'krwawy', por. *Per kruvingą prakaitavimą... padėk mums* KN 251, *o kruvingai prakaitavo* PK 160<sub>7</sub> 'a krwawie się pocił'. Drw. na -ingas od neoosn. *kruv-*, wyabstrahowanej z adi. *krūvinas* (zob.). Por. szerzej rozpowszechnione adi. *kraujingas* 'krwawy, zakrwawiony'. ŽD 120 niepotrzebnie skomplikował objaśnienie, przyjmując derywację od \*kruvis 'krew', rzeczownika

rzekomo prapokrewnego ze scs. *krūvī*. Wspomniany w tym dziele alternatywny wywód \*kruvin-ingas > *kruvingas* (przez skrót haplologiczny) jest mało prawdopodobny, a to dlatego, że przymiotniki na -inas nie są odnawiane sufiksem -ingas.

**krūzas**, *kriūzas* gw. 'garnuszek, kubek; dzbanek na wodę, kawę' — zapoż. z prus.-niem. *krūs* (GL 73n., Čepienė 73, LEW 303). Por. akut w zapoż. *šiūlē, šiūrė*. War. *krūžas*. Łot. *krūze, krūza* 'gliniany kubek' ⇐ śrdn. *krōs* (Jordan 70).

**krūžikas** gw. 'gliniany kubek' — zapoż. z pol. *krużyk* (SLA 113, LEW 303).

**kūbilas**, pl. *kubilaĩ* 3 p.a. 1. 'beczka o szerokim dnie do przechowywania ziarna, mąki, do kiszenia mleka, kapusty i ogórków', 2. 'beczka szczelnie zakrywana, służąca do składania odzieży, płótna, tkanin i innych przedmiotów', 3. 'kubel posażny' (*Dideli kubilaĩ būdavo, juose kraičius veždavo*), 4. 'wydrażone naczynie drewniane z wstawnym dnem, używane np. do przechowywania tytoniu', 5. 'dzieża na ciasto chlebowe', 6. 'wielka beczka stawiana pod żarnami w młynie', 7. 'betonowy krąg cembrowiny studziennej'. Wraz z łot. *kubils, kubls* zapożyczone ze strus. *kūbīlū* (Būga, RR III, 764, SLA 113, Zs 27, LEW 304)<sup>260</sup>. Co do lit. *ū* za strus. *ū* zob. *kūmetis*, zaś co do zakończenia -ilas por. *kātilas, Póvilas* 'Paweł'. — Drw. *kubilius* 'bednarz' (nazw. *Kubilius*, LPŽ), cps. *dūonkubilis* 'dzieża' (por. *dūona*), *kraītkubilis* 'kubel posażny' (por. *kraītis*), *nóskubilis* 'osoba z wielkim nosem' (dosł. 'z nosem jak beczka

<sup>260</sup> Por. pol. *kubel, kubla* (⇒ błr. *kúbel, kúbla*), zapożyczone ze śrwn. *kūbel* 'okrągłe szerokie naczynie drewniane, wiadro'.

a. kubel', por. *nósis*). — N.m. *Kubiliai* 4x, *Kubiliaĩ*, *Kubiliškė* 4x.

**kūbkas** a. *kūbka* stlit., gw. 'naczynie do picia, kubek, kielich, puchar', SD<sup>1</sup> <kubkas> «czasza» (syn. *taurė, čėra*) i «kielich; kubek» — zapoż. z błr. *kúbak, -bka*, pol. *kubek, -bka* (SLA 113). War. *kūpkas*, f. *kūpkà, kupkà* (2 p.a.). — Drw. *kūbkelis*: SD <kubkielis> «kufel, cissymbion, poculum torno factum», SD<sup>1</sup> <kubkielis> «kieliszek, caliculus; kufel, vrceus, poculum...», *kūbkelėlis*: SD<sup>1</sup> <kubkielėlis> «kufelek, vrceolus».

**kūčierius**, -*iaus* gw. 'furman, woźnica' — zapoż. z ros. *kúčer, -a* (≡ nwn. *Kutscher*), por. ZS 27, LEW 304. War. *kūčėrius, kūčėris*.

**Kūčios**, -*ių* f.pl. 'wigilia Bożego Narodzenia'. — *kūčios, -ių* f.pl. 1. 'kolacja wigilijna', 2. 'kutia, potrawa wigilijna przyrządzana z gotowanej pszenicy z dodatkiem maku i miodu'. Zapoz. z błr. *kuccjá, -i* (SLA 113, LEW 304, ESBM 5, 176). War. *kūčės, kūčià* (por. ZS 28), *kvočios* b.z.a. — Vb. denom. *kūčiàuti* 'spożywać kolację wigilijną; (o starszym pastuchu) zbierać tzw. kutię, tj. dodatkowe wynagrodzenie w naturze'.

**kūčkà**, gen.sg. *kūčkos* 2 p.a. gw. 1. 'snop zżętego owsa, jęczmienia a. gryki', 2. 'dziesięć snopów żyta na polu' (Otrębski 1934, 280), 3. 'kopka siana'. Zapoz. z błr. *kúčka* 'kupka', zdrobn. od *kúča* 'kupa' (ZS 28) albo z pol. przest. *kuczka* m.in. 'kopka, kopica (zboża, siana), pol. gw. *kucki* (< *kuczki*) f.pl. 'snopki razem ustawione', *kucek* m. 'kopka z dziesięciu snopków' (por. Sławski, SEJP III, 312n.).

**kūčkos**, -*ų* f.pl. stlit. 1. 'szałasy, namioty': *Per septynias dienas gyvensit kūčkose* 'Przez siedem dni będziecie mieszkali w namiotach' (Chyliński), 2. 'kuczki żydowskie, Święto Namiotów u Żydów' (m.in. Chyliński) — prawdopodobnie zapoż. ze stpol. i gw. *kuczka* 'szałas, buda z chrustu, chatka' (por. Sławski, SEJP III, 310); pol. XVI w. *kuczki* f.pl., gen.pl. *kuczek* (*kuczki*) 'Święto Namiotów u Żydów', *siadanie w kuczkach* 'obchodzenie Święta Namiotów przez Żydów' (SPXVI). Bańkowski, ESJP I, 846 przypuszcza, że *kuczki* są rutenizmem, który rozpowszechnił się w Polsce w związku z rytuałem żydowskim. Zob. SLA 113, gdzie dla *kūčkos* wskazano na pierwszym miejscu źródło błr. *kúčki*. ZS 28 niesłusznie włączył formę *kūčkos* do hasła *kūčkà* 'dziesięć snopów żyta na polu'.

**kūdas**, -*à* stlit., gw. 'chudy, nietłusty, wątły, mizerny', przest. 'młody; biedny, ubogi' — zapoż. z błr. *xudý, -ája*, z *k-* za błr. *x-*, jak np. w *kùrtas*. Por. SLA 113, LEW 304, ALEW 532n. Co do podakcentowej długości por. *būbinas*. — *kūdėti, -ju, -jau* gw. 'chudnąć, spadać z ciała, mizernieć; słabnąć, męczyć się' — zapoż. z błr. *xudžėć, xudžėju*.

**kūdikis**, -*io* 1. 'noworodek, niemowlę przy piersi' (SD<sup>1</sup> «dzieciątko, dzieciąteczko»), 2. 'dziecko' (*laimės kūdikis* 'dziecko szczęścia'). Sporne, zob. referat w LEW 304 i Urbutis 2010, 119n. Chyba rację miał Leskien 1891, 511, wywodząc *kūdikis* od zapożyczonego przymiotnika *kūdas* 'chudy, mizerny' (zob. s.v.); znacz. etym. 'mizerny, niedomagający noworodek'. Por. z jednej strony ros. *xudýška* 'niemowlę mizerne, wątłe, słabe', z drugiej strony lit. *kūdušis* gw. 'istota wątła, mizerna', zapożyczenie z błr. gw. *xudýš*. — Drw. *kūdikėlis* 'niemowlę' (m.in. DP), *kūdikystė* 'niemowlęstwo, dzieciństwo', SD<sup>1</sup> «dzieciństwo, pueritia, infantia...», *kūdikiškas* 'niemowlęcy'. Vb. denom. *kūdikėti* 'dziecinnieć (o staruszkę)'.

**kūdra** 1. 'niewielki zbiornik wody w naturalnym zagłębieniu ziemi, sadzawka', 2. gw. 'podmokłe miejsce, zarosłe krzewami, grzęzawisko', 3. gw. 'błocko, muł', 4. gw. 'płynny gnój' (*Mėšlų vežant, kūdra labai ėda kojas*). War. *kūdrà* (2, 4 p.a.), *kūdrė*. Odpowiednik łot. *kūdra* 'torf', *kūdras purvs* 'torfowisko', łot. gw. *kūdri* m.pl. 'nawóz, gnój'. Izolowane. Nie ma ustalonej etymologii, zob. LEW 305. — Zapoz. lit. w błr. gw. *kudra* 'sadzawka, małe jezioro, staw; lasek na bagnie', stąd pol. gw. *kudra* 'sadzawka' (Urbutis, *Balt V*:1, 1969, 62,

Laučjute 37). — N.m. *Kūdroš*, n.rz. *Kūdrā*, *Kūdrēlē*, n.jez. *Kūdriai*.

**kūdrē** I gw. 'sadło, tłuszcz otaczający wnętrzości świni': *Ot tai kiaulė riebi, žiūrėk, koki jos kūdrė didelė!* Niejasne.

**kūdrē** II gw. 'marszczone koronki, wstążki jako przybranie odzieży'. Niejasne. — Czy tutaj należy *kūdras* bot. 'ciemieżyk białokwiatowy, Vincetoxicum officinale' (war. *kūdrē*)?

**kūgis**, *kūgys* 1. 'stóg siana, słomy' (SD «brog; stog siana»), 2. 'stos siana a. grochowin' (por. *Kūpstis šieno apvalus, o kūgis pailguotinas* 'Kopka siana [jest] okrągła, zaś «kūgis» [jest] podługowaty'), 3. 'stos drewna', 4. 'stożek, figura geometryczna'. Alternant apofoniczny na SZ do *kaug-*, zob. *kāugė*. War. palatalizowany: *kiūgis*. War. sonoryzowany: *gūgis*. — Drw. *kūgēlis* 'wzniesienie, wzgórek', *kūginys* 'obora dla owiec, chlew świński' (SD<sup>1</sup> «obora», syn. *namas*). Cps. *kūgiāvietė* 'podkład z żerdzi, na którym składa się kopę siana; miejsce, gdzie stała kopa siana' (por. *vieta*). — Krótkowokaliczny SZ może tkwić w formach z osnownym *kuk-*, należących do rodziny czas. *kūkti* (zob.). — N.B. Niejasny jest ilocz. samogłoski <u> w stpr. *cugis* Ev 'głownia miecza, Knoff [Knauf am Schwertgriff]'. Por. Trautmann 1910, 364, PKEŽ 2, 291n. (rekonstrukcja \**kūgja-*).

**kūila**, *kūilā* przest., gw. 1. 'przepuklina, ruptura', SD «kiła» ['przepuklina pachwinowa (u kobiet) lub mosznowa (u mężczyzn), stany zapalne w obrębie moszny', SPXVI], 2. gw. 'nadmiernie wyrosłe jądra' (ZS 27). Zapoż. ze strus. \**kyla* 'ruptura', por. błr. ros. *kilá* (zob. s.v. *kūla* I). Dyftong lit. *ui* w odpowiedniości do samogłoski słow. *y* widać też w *muīlas*, *muītas*, *smuīkas*, *tuīnas*. — Drw. *kūilius* 'ten, co cierpi na przepuklinę', *kūilotas* a. *kūilótas* ts.

**kūilys**, -io 4 p.a. 'samiec świni, knur, kiernoz', łot. *kūlis* — uchodzi za drw. od *kūila* 'przepuklina' (zob. LEW 305). War. *kūilius*. — Drw. *kūiliavā* żartobl. 'podatek kawalerski', *kūilius* 'kto kastruje knury'. Cps. *kūilābuvis* 'kastrowany knur' (por. *buv-*), *kūilāganis* pogardl. 'kto pasie knury' (por. *gānas*, *ganyti*), *pūskuilis* 'knur jednostronnie kastrowany, z jednym jądrem'. Vb. denom. *kūiliūotis* 'o świni: hukać się, kiernozić się; chodzić za kim jak kiernoz'.

**kūinas**, -à stlit., gw. 'bezrogi' (*kūinas jāučias, kuinā kārvė*). Sb. *kūinas* 'marny, stary koń, szkapa', SD «szkapa, caballus tardus». Etymologia niepewna. Stang, *Studi baltici* III, 1933, 168 zaliczył *kūinas* do grupy wyrazów, których dyftong *ui* uwydatnia pewną wadę fizyczną lub moralną desygnatu. Za nim LEW 202 (s.v. *kaikaras*). Zob. też SLA 114.

**kūisis**, -io 2 p.a., *kuisys*, -io 4 p.a. 1. 'mały komar, Stechmücke; gatunek małej muszki' (*Kūisis — mažasis uodas, arba varmas. Varmai — didieji, uodai — padidoki, kūisiai — maželiučiai*), 2. przen. 'ktoś mały, słaby'. Prawdopodobnie drw. od interi. *kuisė* — o szybkim ruchu (*Kuisė kuisė ir nubėgo kaž kur vaiks*). Inaczej LEW 279, s.v. *knisti*. — War. *kūiūsis*. War. *knuūsis* i *kniūsis* 'komar' mogą mieć nagłos zmieniony w następstwie adideacji do czas. *knisti* 'ryć ryjem'. — N.m. *Kuisiaĩ* 3x, *Kuisėliai*.

**kūisti**, *kuičiù*, *kuičiaũ* 1. 'ryć, grzebać w ziemi (o kurze)', 2. 'szperać, szukać'. Refl. *kūistis* '(o kurach) siedzieć w piasku i iskać się, czyścić pióra dziobem, tarzać się w piasku'. Niejasne.

**kūjis**, -jo 'ciężki młot kowalski, kamieniarski'. SD <kuis> 1. «młot, malleus», 2. «kula, co na kulach chodzi podpasznych». Gw. *kūgis*. Odpowiednik stpr. *cugis* Ev 'młot, Hamer [Hammer]' (dwojaka lekcja: z -j- lub z -g-). Z innym suf.: łot. *kūja* 'kij, pałka', lit. *kūjos* f.pl. 'szczudła, kule' (war. *kūjai*). Dewerbalne nomina instrumenti: \**kū-ja-*, \**kū-jā-*, od st. zanikowego do *kāuti* 'uderzać, bić'. Z konkretyzacji nomen actionis 'uderzanie, kucie'. Por. LEW 232 (s.v. *kāuti*). Paralele: *trūkis* ⇌ *trāukti*; *dūris* ⇌ *dūrti*; *siūtis* ⇌ *siaūsti* (GJL II, § 83; *kūjis* zostało tu pominięte). — Formacja litewska ma dokładny odpowiednik w psł. \**kyjĩ*, -a

‘narzędzie do uderzania’, por. cs. *kyjĩ* m. ‘młot’, słń. *kīj* ‘drewniany młot, maczuga’, ros. gw. *kij*, -a ‘kij, pałka; tłuczek’, ukr. *kyj* ts., czes. *kyj* ‘kij, maczuga’, pol. *kij* ‘grubszy, zwykle nie obrobiony pręt drewniany’, stpol. ‘kłoda, dyby’, < pbsł. \*kū-ja-. Zob. BSW 123, REW I, 555n., Sławski, SEJP II, 159. — Morfem pbsł. \*kū- przedstawia sobą refleks SZ pie. \*kuh<sub>2</sub>-C, który powstał w następstwie metatezy spółgłoski lrg. w pierwotnym \*kh<sub>2</sub>u-C. SE pie. \*keh<sub>2</sub>u- ‘uderzać, rozszczepiać’ (LIV<sup>2</sup> 345)<sup>261</sup>. Następstwem tej innowacji fonetycznej było zastąpienie SE pie. \*kah<sub>2</sub>u- przez \*ka<sub>2</sub>h<sub>2</sub>- (zob. *káuti*). Nowy jest też lit. stosunek apofoniczny SP *káu*-C : SZ *kū*-C, łączący vb. *káuti* z sb. *kūjis* (por. Smoczyński 2003a, 70). — Drw. *kūjāitis* ‘młotek’, *kūjēlinas* ‘młotek średniej wielkości’, *kūjēlis* ‘młotek; młoteczek do klepania kosi; uchwyt kosi; trzonek widel’, SD<sup>1</sup> «młotek, malleolus» (por. nazw. *Kūjēlis*, *Kujēlis*, spolszczone *Kojałowicz*). Cps. *girnākūjis* (zob. *gīrnos*), *kūjagalvis*, *kūja*- 1. ‘kijanka, larwa płaża’ (syn. *būožgalvis*), 2. ‘ten, co ma wielką głowę’ (dosł. ‘mający głowę jak młot’, por. *galvā*). — N.m. *Kūjaĩ*, *Kūjāiniai*, *Kūjēnai*, *Kūjīškē*. — Lit. *kijis*, -o ‘kij bilardowy’ (NDŽ) jest zapoż. z pol. lub ros. *kij* (zob. LEW 252).

**kūkālis**, -io przest., gw. bot. ‘kąkol, chwast zbożowy *Agrostemma githago*’. SD<sup>1</sup> *kūkaliai* «kąkol, lolium», *pilnas kūkalių* «kąkolisty», SD: *kūkalis* «kąkol, lolium», *kūkaliuosna pavirstu* «kąkoleię» (war. *kūkūlis*, *kukūlis*). Zapoz. z błr. *kukól*, -lju (por. SLA 114, LEW 215). Stąd też łot. *kuōkalis*, pl. *kūkałi* ‘kąkol’. Osobno zob. *kañkalas*.

**kūkas** ‘świnia, prosię’, *kūké* ‘świnia’ (w języku dzieci) — drw. od zawołania na świnie i prosięta *kūkt*, *kūks* (*kūkat*, *kūkut*). Por. LEW 306, s.v. *kukūtis*; Otrębski 1934, 464. Z innymi suf.: *kūkis* a. *kūkis* ‘prosię’, *kūksis*, *kūksis* ts., *kūktē* ‘świnia’, *kukūlē* ‘świnia’, *kūkūtas* ‘prosię’, *kūkūtis* a. *kukūtis* ‘prosię’. Vb. denom. *kukseti* ‘zwoływać świnie’.

**kukčikas** przest. ‘chłopiec do pomocy w kuchni, uczeń kucharski’, SD<sup>1</sup> <kukčikas> «kuchcik, lixa» (brak w LKŽ) — zapoz. z pol. *kuchcik*. Por. zapoz. *kukniā*, *kukōrius*. N.B. W SD s.v. «kuchcik, kuchta, magiriscium, coquulus» ukazuje się swojskie *virējēlis*, drw. od *virējas* (zob. *virtī*).

**kuklūs**, -i 4 p.a. ‘skromny, powściągliwy, niewymagający, odznaczający się prostotą’ — przymiotnik dewerbalny na -lus od *kuk-* jak w *kunkū*, *kūkti* ‘chylić się, opadać ku ziemi’ (GJL II, § 167, LEW 306). Znacz. etym. ‘zgięty, pochylony’. Paralele: *putlūs* ⇐ *pūsti*, *seklūs* ⇐ *sēkti*. — Drw. na SW *kūk-*: *kūklūs* ‘skąpy’. Por. dwoistość znaczeniową wyrazu kasz. *skromni*: ‘biedny’ i ‘skąpy’ (Boryś 2005, 554, s.v. *skromny*).

**kukniā**, gen.sg. *kūknios* 2 p.a. stlit., gw. 1. ‘pomieszczenie kuchenne’, 2. ‘piec kuchenny’, 3. gw. ‘wędzarnia mięsa’ — zapoz. z błr. *kūxnja*, -i (⇐ pol. *kuchnia* ⇐ stczes. *kuchynē* ⇐ stwn. *kuchīna*, zob. Sławski, SEJP III, 305n.). War. *kūknē*. W SLA 115 i LEW 306 przyjęto zapożyczenie z polskiego.

**kūkorius**, -iaus stlit., gw. ‘kucharz’ — zapoz. ze stbłr. *kuxar* (błr. *kūxar*, -a), to z pol. *kucharz*. Fem. *kūkarka* ‘kucharka’ ⇐ błr. *kuxárka*, -i ⇐ pol. *kucharka*. Zob. ZS 27. W SLA 115 i LEW 306 przyjęto zapożyczenie z polskiego. Por. *kukčikas*.

**kūkti**, *kunkū*, *kukaũ* ‘chylić się, pochylać się, giąć się (jak kłosa dojrzalego zboża), krzywić się’, cps. *nukūkti* ‘pochylić się ku ziemi (o kłosach); pochylić się ze starości; skrzywić się’, *pakūkti* ‘zgiąć się (pod ciężarem worka)’, *sukūkti* ‘pochylić się ku ziemi (o kłosach), wylec (o zbożu); skurczyć się, zgiąć się’ (*In senatvę žmogus sukuñka ne iš gerumo — nuo darbų, nuo vargų, nuo ligų*). Odpowiednik łot. *kukt*, *kukstu*, *kuku* ‘zginać się, kurczyć

<sup>261</sup> Inaczej Kuryłowicz 1956a, 296, który uznał cs. *kyjĩ* za wypadek morfologicznego wydłużenia \*kū- ⇒ \*kū-, podobnie jak np. *ryždĩ* od *rūd-* (*rūdēti*). Objasnienie to powtórzyli m.in. Sławski, SEJP II, 159 i Boryś 2005, 230.



się, siedzieć w kucki', refl. 'schylać się'. — Do pie. \*k<sup>(u)</sup>euk- / \*k<sup>(u)</sup>uk- 'giąć się, zginać się' (IEW 589, ME II, 302, LIV<sup>2</sup> 359), por. sti. *kuñcate* 'kurczy się, krzywi się'. Refleksem stopnia *e* może być *kiāugē* 'wielka kopa (siana, słomy), sterta', o ile przyjmiemy, że forma ta weszła na miejsce \*kiaukē, które uległo skrzyżowaniu z syn. *kāugē* (zob.). — Drw. *kuklūs* (zob.), *kuksnā* 1. 'wielka kupa (siana)', 2. 'kupka (siana)', ⇒ *kuksneliōtē* 'kupeczka (siana)', 3. 'garstka (siana)', *kūkštas* 'kłak, garstka (siana); kopa (siana, zboża); zatknięty na kiju pęk słomy jako znak graniczny; niewielkie wzniesienie; korona drzewa', *kūkuras* a. *kukūras* 'kark, grzbiet, plecy', też pl. *kukūrai* (*Panešiok mane ant kukūry* 'Ponoś mnie na barana', tj. na karku), *kukūrē* 'kark' : łot. *kukurs* 'garb; grzbiet, plecy'. — Tu też *kukā* gw. 'kij z grubym końcem, pałka, maczuga', *kūkē* 'pałka; polano; uchwyt kosy; głowa; kobieta niskiego wzrostu'. — Z udźwięcznienia *kug-* > *kug-* (por. *kūgis* > *gūgis*) pochodzą z jednej strony *gugā* 1. 'wypukłość, zgrubienie wywołane uderzeniem, guz', 2. 'garb', 3. 'kości pod grzywą konia; łopatki konia', 4. 'wygięta do góry część siodła, tzw. łęk', 5. 'pagórek; kupa, kupka', 6. 'pałka zakończona kulą, główką; laska z zagiętym końcem', 7. 'wzniesienie, pagórek', 8. 'czub włosów; włosy upięte z tyłu głowy w węzeł, kok', z drugiej strony *gūgas* 'guz, garb; czub włosów; szerszy koniec jaja', drw. *gugēlis* 'włosy upięte w węzeł, kok; daszek czapki'. — Ze słowiańskiego por. 1° cs. *kūkū* 'włosy na głowie', słń. *kēka* 'bujne włosy na głowie', 2° drw. psł. \*kūč-ica: stczes. *kčicē* 'włosy nad czołem', czes. *kštice* f. 'pukiel długich włosów, gęsta czupryna, czub; grzywa na czole konia', stpol. *krzczyca*, *krzcica* 'włosy na głowie lub karku' (zmienione z \*kczyca na skutek adideacji do *kark*), por. Sławski, SEJP III, 210n. — Neoosn. *kukšt-* (← *kūkštas*): *kūkštis* 'kupka (siana, koniczyny)', *kūkštera* a. *kukšterā* 1. 'część grzbietu poniżej karku, barki', 2. 'kość wystająca w tyle klatki piersiowej między łopatkami, garb' (*Mačiau žmogų su didele kūkštera*), 3. 'ciężar niesiony na barkach; drewniane nosze zakładane na barki; plecak', war. *kūkštara* (LEW 229n. niesłusznie podciągnął to pod *kaūkaras*). — WSZ *kūk-*: *kūkurē* 3 p.a. 'wyspa na rzece'. Por. łot. *kūkums* 'garb', *kūkītis* 'karzeł', *kūkša* 'zgarbiona staruszka'. Odpowiednik psł. \*kyk-, por. 1° psł. \*kyka, scs. *kyka* 'włosy', bg. przest. *kika* 'długi pęk włosów pozostawiony na ogolonej głowie', sch. *kika* 'warkocz', słc. gw. *kyka* 'kikut, okaleczony człowiek; laska, pałka', 2° psł. \*kyčika, cs. *kyčika* 'włosy', ros. gw. *kička* 'święteczny ubiór głowy zamężnej kobiety', ukr. gw. *kyčka* 'kosmyk lnu zapleciony w warkocz panny młodej; wiązka słomy a. sitowia do pokrycia dachu', stpol. *kiczka* 'pałka, maczuga; wiązka, snopek'. — SO *kauk-*: *kaūkaras* (zob., tam też o ros. *kūča* itp.).

**kūkulis**, -io 2 p.a., *kukulys*, -io 3 p.a. gw. 1. 'bochenek chleba' (łot. *kukulis* ts.), 2. 'chleb wraz z innymi artykułami żywnościowymi, które goście przynoszą na stół święteczny', 3. 'łapówka'. Wraz z *kūkulas* 'gałka, bryłka; szyszka' przedstawia drw. na -ul- do czas. *kunkū*, *kūkti* (zob.). Znacz. etym. 'bryła o kulistym kształcie'. — Drw. *kukūliai* a. *kukuliai* m.pl. 'kluski, potrawa z gotowanego ciasta', cps. *didžkukuliai* m.pl. 'potrawa z tartych ziemniaków, nadziana mielonym mięsem a. twarogiem i uformowana w kształcie grubego cygara' (syn. *cepelinai*), I człon do *didis* 'wielki'.

**kukūtis**, -čio 'ptak dudek, Upupa epops' — od interi. \*kuk *vel* sim, naśladowącej głos dudka (zob. LEW 306). Por. syn. gw. *upūtis* od interi. *up*, por. *Upūtis up up up vis šaukdavo*. Zob. też syn. gw. *dudūtis*, *lupūtis*. — Obok tego *kukūtis* bot. 'groszek bulwiasty, Lathyrus tuberosus', przest. 'nieochrzczone niemowlę'.

**kūla** I gw. 1. 'narośl, zgrubienie', 2. 'głąb w kapuście; kapusta, która nie zwinęła się w główkę', 3. 'przepuklina, ruptura'. War. *kūlas*. Nawiązanie słowiańskie \*kyla, por. sch. *kila* 'opuchlizna; narośl na roślinach; gruda śniegu', ros. *kilá* 'narośl na drzewach, zgrubienie na korzeniach', czes. *kýla* 'przepuklina', stpol. *kila* ts., pol. *kila* 'choroba weneryczna, Lues', < pbsł. \*kūlā-. Spokrewnione z nazwą 'przepukliny' w germańskim, por. stisl. *haull* m., stang.

*hēala* m., stwn. *hōla* f. < pgerm. \**hula(n)*-. Wymienione formy wywodzą się z pdg. apofonicznego pie. SP \**keh<sub>2</sub>u-l-*, SZ \**kh<sub>2</sub>u-l-* (Beekes 2010, 686n.). Osnowa pbsł. \**kū-l-* odzwierciedla metatetyczny SZ \**kuh<sub>2</sub>-l-* < \**k<sub>2</sub>u-l-* (por. wtórne *ū* w *kūjis*, *pjūdyti*). Zob. też BSW 144, LEW 306.

**kūla** II gw. 1. 'drewniany młot do wbijania pali, szłaga', 2. 'kij z poprzeczką, sięgający pachy, używany jako podpora przez kulawych lub beznogich' — zapoż. z pol. przest. *kula* 'młot drewniany, zakrzywione drewno; kula dla kulawego' (≡ srđn. *kūle*, por. Boryś 2005, 272). LKŽ VI, 818 nie zaznaczył odnotował obcości tego wyrazu.

**kūlbē** I 2 p.a., *kūlbē* 1 p.a. gw. 1. 'pieńiek, niewielki kawał pnia ściętego drzewa', 2. 'pieńiek do rąbania (gałęzi, mięsa)', 3. 'pieńiek do siedzenia', 4. 'rodzaj ula', 5. 'gruba deska kładziona na saniach jako podkład pod przewożoną nimi kłodę'. Cps. *viēdrakulbē* 'pieńiek do postawienia wiadra' (por. *viēdras*). Semantyka tego wyrazu sprawia, że — w przeciwieństwie do LEW 280 (s.v. *kōlba*) i LKŽ VI, 820 — musi on być traktowany oddzielnie od *kūlbē* II (zob.). — Lit. suf. *-bē* przyjmowano dotąd tylko w wyrazie *ėibē* 'moc, mnóstwo' ≡ *eīti* 'iść', zob. LEW 118 (brak w ŽD, jak też w GJL II, § 380). Synonimiczny suf. *-ba* stwierdzono w co najmniej dwu pochodnikach dewerbalnych, mianowicie *svarbā* 'ważkość' ≡ *sveīti* 'ważyć' i *paliāuba* 'zaprzestanie' ≡ *paliāuti*, zob. GJL II, § 380. Z tego wyłania się możliwość analizy *kul-bē* i ujęcie *kul-* jako formy st. zanikowego. Odpowiedni pwk. jest trudny do sprecyzowania. Narzucające się na pierwszy rzut oka powiązanie z *kūlti* 'młócić, uderzać' jest mało prawdopodobne z tego względu, że ten czasownik nie występuje w znaczeniu 'rąbać, rozłupywać ostrym narzędziem'. Druga ewentualność, to rekonstrukcja praformy z *s-mobile*: \*(s)kul-bē, ze \*(s)kul- stojącym w oboczności do \*(s)kil-, por. *skilti* : *skēlti* 'szczepać, rozłupywać, rąbać'. Por. próbę wywodu *kāilis* ze \*(s)kailis.

**kūlbē** II gw. 1. 'kolba, rękojeść (strzelby, karabinu)', 2. 'pałka do bicia', 3. 'klocek drewna umocowany na szyi pasącej się świni' — zapoż. z pol. *kolba* (≡ srđn. *kolbe*, nwn. *Kolben* m.).

**kūlēs** f.pl. bot. 'rdza zbożowa, grzyby pasożytnicze wywołujące ciemne plamy na łodygach, kłosach, ziarnie, Ustilago' (*Išvirto kūlēm mūsų kviečiai. Avižos kūlėtos turi daug kūlių*). SD <kulē> «śnieć we zbożu, gramen frumenti humore corruptum». Tę chorobę roślin nazywa się w niektórych językach wyrazami pochodzącymi od czas. 'palić się, gorzeć', por. pol. *zgorzel* ≡ *zgorzeć*; nwn. *Brandpilze*, *Staubbrand (des Getreides)* ≡ *brennen*. W tym świetle wydaje się słuszne, że Liv<sup>2</sup> 345 odniósł lit. *kū-l-* do pwk. pie. \**keh<sub>2</sub>u-* 'niecić ogień, podpalać, spalać', SZ \**kh<sub>2</sub>u-* > \**kuh<sub>2</sub>-* (drogą metatezy). Por. gr. καίω (\**kauīō* < \**kh<sub>2</sub>u-īē-*), aor. *ἔκαυσα* 'rozpalać, rozniecać; palić, spalać, szerzyć pożogę' (Beekes 2010, 618, ALEW 534). Zob. też LEW 306, który dołączył do *kūlēs* łot. *kūla* 'zeszłoroczna, sucha trawa; zrzuciona sierść, skóra węża'. Trzeba tu dodać jeszcze drw. lit. *kūlymas*, *kūlimas* 'nieskoszona trawa z zeszłego roku' (*Pernai pieva pasiliko nešienauta, tai šimet čia šienas su kūlymu*). Intonacja akutowa jest w tym wypadku zgodna z rekonstruktem \**kuh<sub>2</sub>-l-*; jej brak w *kūlēs* wymaga wyjaśnienia.

**kūlikas** ob. *kulikas* gw. 'ten, kto młóci, młocarz' — nomen agentis na *-ikas* od czas. *kūlti* 'młócić'. Paralele: *šėrikas* ≡ *šėrti*; *siuvikas* ≡ *siūti*; *statikas* ≡ *statyti*. — Vb. denom. *kūlikāuti* a. *kulikāuti* 'najmować się do młócenia; młócić po trochu' (por. *mainikāuti*, *pelnikāuti*, *penikāutis*, *samdikāuti*).

**kulipkā** 2 p.a. gw. 'kula, kulka, pocisk karabinowy' (*Žmogus šaudo — dievas kulipkas nešioja* 'Człowiek strzela, a Pan Bóg kule nosi'). War. *kūlpka*, *kulpkā*. Produkt kontaminacji dwu bliskoznacznych wyrazów: albo \**kulika* 'kulka' (zob. *kulkā*) i *ripkā* 'drewniany krążek do toczenia przed sobą za pomocą kija, używany w pewnej zabawie dziecięcej' (por.

Kabašinskaitė 76), albo *kulkà* i *ripkà* (por. LEW 307, 737).

**kulỹs** 4 p.a., *kũlis*, -io 2 p.a. 1. 'workowate zakończenie sieci, niewodu, w którym zbierają się ryby, matnia' (SD <kulis tinkło> «matnia»), 2. 'worek, woreczek (na pieniądze, do suszenia sera)', 3. 'worek jądrowy, scrotum', 4. 'górna część spodni, bez nogawek', 5. 'gniazdo os'. Zapoż. z błr. *kulb*, pol. gw. *kul*, por. SLA 115, LEW 306, Zs 27 ('worek w sieciach; domostwo ós'). — Drw. *vapsvikulis* 'gniazdo os, szerszeni' (por. *vapsvā*).

**kũlis**, -io 2 p.a. zm. 'kamień', *gĩrny kũlis* 'kamień żaren, kamień młyński'. Trudne. Było łączone z czas. *kuliù*, *kũlti* 'bić, tłuc', zwł. 'młócić', z *kũl-V* jako alternantem na SW do *kul-V*. Inna możliwość to powiązanie via *s-mobile* z czas. *skėlti* 'rozszczepiać (drewno, kamień)', zob. LEW 307. — Drw. *kũliavā* 'kamienny próg w rzece', *kũlỹnas* 'miejsce, gdzie znajduje się dużo kamieni' (syn. *akmenỹnas*). Cps. *gĩrnākũlis* 'jeden z kamieni żaren' (por. *gĩrnos*), *kũlgrinda* (zob. *grindis*), *kũlkalis* a. *kũlkalỹs* 'rzemieślnik obrabiający kamień, kamieniarz' (por. *kālti*), *kũlkerpēs* f.pl. 'porost, krótki mech na kamieniu' (por. *kėrpė*). — N.m. *Kũliaĩ* ob. *Kuliaĩ* 2x, *Kuliabridā* (wtórna samogłoska krótka).

**kũlỹs**, -io 4 p.a. 1. 'duża wiązka długiej słomy do pokrywania dachu' (*Kũlỹs šiaudy ilginių*), 2. 'sноп, snopek', 3. 'garstka, wiązka lnu', 4. 'klębek, zwój czego', 5. 'kłąb (dymu, pary)'. Odpowiednik łot. *kũlis* 'pęczek, wiązka lnu, chrustu, słomy; sноп; kupa plew pozostała po młóceniu; kłoc drzewa'. Sporne. Część badaczy widzi tu zapoż. z błr. *kulb*, *kuljā* 'wiązka owsa, wiązka słomy; sноп słomy', por. Būga, RR II, 297, LEW 307, Zs 28. Inna część jest zdania, że błr. *kulb* wraz z ukr. *kulb* 'sноп słomy', ros. *kulb* 'пёк, wiązka słomy' i pol. gw. *kul* 'sноп zboża, sноп słomy' jest lituanizmem, zob. przegląd dyskusji w Laučjute 14 i ESBM 5, 155. Prawdopodobniejsze wydaje się drugie z tych stanowisk. Słow. *kulĩ* nie ma dobrej etymologii. Tymczasem lit. *kũlỹs* daje się stosunkowo łatwo objaśnić jako deverbativum na st. wzdłużonym *kũl-* ⇐ *kul-* od *kuliù*, gw. *kulù* 'młóć zboże' (zob. *kũlti*), tj. od czasownika, który w słowiańskim nie występuje. Znacz. etym. 'wiązka lub sноп wymłóconej słomy'. Gdy chodzi o st. wzdłużony, to paralełą może być *kũlikas* 'młocarz' (zob. s.v.). — Cps. *kũlgrinda* 'boisko do młócki' (por. *grindis*), *kũliaraiša* 'przewiąsło u snopa' (por. *raišyti*), *miegakũlỹs* 'śpioch' (por. *miegóti*).

**kulkà** 2 p.a. przest., gw. 1. 'kula, kulka, pocisk karabinowy', 2. 'klębek', 3. 'koral', 4. 'ozdobna gałka'. SD: *kulka* «kula, kulka, kula do ciskania», *kulka parištinė* «kula nawiązana abo nasadzona, aclis, telum ansatum, librile». Zapoż. z błr. *kũlka*, -i (SLA 114; LEW 215: z pol. *kulka*). War. wsch.-lit. *kul'kà* (Zs 27). Zastępstwo błr. *lk* przez lit. *lk* jak w *liũlka* (zob.). Na tle wariantów *pāltas* ob. *pāltas* oraz *grĩvina* ob. *grĩvna* (Zinkevičius 1966, § 150) dziwić może brak war. †kulika. Ale por. *kulipkà*. — Cps. *kulkósvoidis* 'karabin maszynowy', war. *kulkósvydis* (kalka złożenia ros. *pule-mět* 'kulomiot', por. *sviesti*, *svaidyti*).

**kulkšnis**, -iēs 4 p.a., *kũlkšnis*, -ies 1 p.a. f. 1. 'kostka u nogi', 2. gw. 'górna część nogi powyżej kolana', 3. gw. 'staw skokowy u zwierząt domowych'. Odpowiednik łot. *kulksnis* 'staw skokowy u zwierząt; stopa; noga'. Pochodzi z przekształcenia praformy \*kulš-nis lub \*kulš-snis przez insercję *k*, zob. *kũlšė*. Inaczej ALEW 535: analiza \*kulk-sni-. — Neoosn. *kulkš-*: *kulkšis* 'kostka u nogi', *kulkštis* ts. (⇒ *kũlkštinās* ts.).

**kũlnas** 1. 'pięta' (*nuo galvōs iki kulnỹ* 'od stóp do głów'), 2. 'obcas w bucie', 3. gw. 'kolano' (syn. *kēlis*), 4. gw. 'przegub tylnej nogi u zwierząt'. SD *kulnas* «kostka, nogi część, talus», «kut, kość w nodze bydła, talus». Z innym suf.: *kũlnis*, -iēs f. 1. 'pięta' (m.in. Bretkun), 2. 'przegub tylnej nogi u konia', 3. przen. 'obcas buta', 4. przen. 'kolba karabinu'. Odpowiedniki bałt.: łot. *kulna* a. *kulne* 'pięta', stpr. *kũlnis* EV 'kostka u nogi, Enkel [Knöchel am Fuß]'. — Pwk. *kul-* można ująć jako formę na SZ do *kel-* jak w *kēlis* 'kolano' (zob. s.v.). Krótkowokaliczne *kel-* to refleks pie. \*kelH-V, por. antekonsonantyczny allomorf w czas.

*kéltis* ‘wznosić się, wystawać skąd’. ALEW 534 łączy *kuľnas* z rodziną gr. σκέλος ‘noga, goleń, udo’ (pie. \*(s)kel-). Przyjmowane wcześniej powiązanie z *kulšė* ‘udo; biodro’ (zob. LEW 308) wydaje się mniej prawdopodobne. — Drw. *kuľnėlis* ‘kostka; kolanko, zgrubiałość w łożble, łodydze’, *pakuľnė* a. *pakuľnė* ‘obcas’, *pakuľnis* ‘zapiętek’, *uľkuľnis* ‘obcas’, cps. *apšiktkuľnis* (zob. *šikti*). Vb. denom. *kuľn(i)uľoti* ‘iść powoli, z trudem; spieszyć się; kroczyć’.

**kulōkas** gw. 1. ‘zaciśnięta dłoń, pięść, kułak’, 2. ‘uderzenie pięścią’, 3. ‘łokieć w ptasim skrzydle’ (*Nelįsk prie žąsino — kad jis tau užduos su kulōkais!*), 4. ‘zab w kole zębatym’, 5. ‘pałka, kół’, 6. ‘gruda śniegu, która przywarła do buta’. Zapoż. z błr. *kuľak*, -*á* ‘zaciśnięta dłoń’ (← ros. *kuľak*; pożyczka orientalna, zob. REW I, 687, ESBM 5, 152, Stachowski 2014, 358n.). Stąd też łot. *kuľaks*. Zob. LEW 308. — Vb. denom. *kulōkuľoti* 1. ‘uderzać pięściami’, 2. ‘miesić ciasto’, 3. ‘uderzać obutymi stopami o ziemię, tupać’, refl. *kulōkuľotis* ‘o śniegu: przylepiać się, lgnąć do butów, kół’.

**kuľpėti**, *kuľpėju*, *kuľpėjau* gw. ‘bić’, *apkuľpėti* ‘obić, pobić’, *uľkuľpėti* ‘zabić’. Z innym suf.: *kuľpyti*, -*iju*, -*ijau* ‘bić’ (war. *kulpyti*), *apkuľpyti* ‘obić, pobić’, *uľkuľpyti* ‘zabić’. Pwk. *kulp-* objaśniano jako rozszerzenie *kul-*, widocznego w *kulti* ‘młócić, uderzać’, zob. LEW 308. Może jednak chodzi tu o wtórne zbliżenie z *kul-* formy pierwiastkowej *kulp-*, która pierwotnie należała jako SZ typu sampras. do pie. pwk. \**kuelp-* ‘zginać się, krzywić się, sklepiać się’, por. strp. *poquelbton* adv. ‘ukłękawszy, klęcząc, kniend’. Zob. comparanda germańskie w LIV<sup>2</sup> 375, s.v. \**kuelp-* (bez wzmianki o lit. *kulp-*).

**kuľpius**, -*iaus* ‘kufel’, hapaks stlit., por. *Tadag ne tiekai Evangelikai, bet ir Evangelikos prieg kuľpiamus biblija švaito ir drėsa su vyrišku apie Wierą disputavot* DP 474<sub>48</sub> ‘Więc nie tylko Ewangelikowie, ale i Ewangeliczki przy kuflach Biblią szermuią, i śmieją z mężczyzną o wierze dysputować’. Przez metatezę *l* w \**kuplius* — zapoż. z pol. *kuľl-*, por. *kufel*, *kuľla* (SLA 115). Lit. gw. *kuľpius alaũs* ‘kufel piwa’ znane jest m.in. z *Pũnskas* (brak w LKŽ). N.B. W SD s.v. «kufel» figuruje *kũbkelis* (zob. *kũbkas*).

**kulstyti**, *kulstau*, *kulščiau* 1. ‘międlić, łamać słomę lnianą lub konopną w celu oddzielenia włókien od paździerzy’, 2. ‘prac przy użyciu kijanki, pralnika’ — vb. frequentativum na -*styti* od *kulti* ‘młócić’. Paralele: *dũrstyti* ← *dũrti*; *kũrstyti* ← *kũrti*. — Neoosn. *kulst-*: *kulstinėti* ‘międlić, młócić’, *kulstas* ‘międlica do lnu’ (por. *kraũstas* ← *kráustyti*), *kulstỹklė* ‘międlica’, cps. *linkulstỹs* ‘ten, kto międli len’ (por. *linai*). — Neoosn. *kuls-*: *kulsnóti*, -*ju*, -*jau* ‘powoli młócić’.

**kulšė** gw. 1. ‘udo, górna część nogi od kolana do pasa’, 2. ‘biodro, staw łączący udo z tułowiem, łożdźwie’, 3. przen. ‘część stodoły’, 4. przen. ‘grząz u sieci’. Odpowiednik strp. *culczy* EV ‘biodro, Huffe [Hüfte]’, czyt. [kuls]. Przy założeniu, że pb. \**kuľš-* jest refleksem pie. SZ \**kľk-* porównywano *kuľš-* z łac. *calx*, *calcis* f.m. ‘pięta; kopyto’, por. BSW 145, IEW 928 (pwk. \*(s)kel-), de Vaan 2008, 86. Natomiast LEW 308 łączył *kulšė* z *kuľnas* ‘pięta’, co mniej prawdopodobne. — Z innymi suf.: *kulšis*, -*ies* f. 1. ‘udo; biodro’ (*Klyvas kulšį velka*), 2. przen. ‘boczna strona krosien’, *kuľšis* SD «kirść, łopatką dolną, coxa, coxendix» [‘biodro, łożdźwie’, SPXVI]. Por. jeszcze *kulpė* b.z.a.: *Aukščiau kelio, lig pusiau rieta, bus kulpė. Davė kulpėlę mesos* (JUŠK). Osobno zob. *kulšnis*. — Drw. *kuľšaĩ* m.pl. a. *kuľšės* f.pl. b.z.a. ‘grązy u sieci’ (*Plūdės ant vandens, kuľšaĩ po vandens*), *kulšėtas* ‘wygięty, wypykły’, *kuľšingas* ‘o koniu: z wydatnym zadem’, cps. *kuľšikaulis* ‘kość biodrowa’ (por. *káulas*). — Zapoż. lit. w błr. *kulbša*, *kulbša* ‘biodro; narożnik wozu z sianem a. słomą; rączka kosy’, ukr. *kulbša* ts., ros. *kulbša*, *kulbža* ‘kość biodrowa’. Lituanizmem jest również pol. *kulsza* ‘biodro, kość biodrowa’ (gw. ‘udo’), pl. *kulsze* ‘biodra’. Wyraz ten został rozpowszechniony przez lekarzy wileńskich w 2. połowie XVIII w. Drw. przymiotny: *nerw kulszowy*, *rwa kulszowa* ‘ischias, choroba objawiająca się bólem wzdłuż nerwu kuluszowego’. Por. Urbutis, *Balt* V:1, 1969,

62n., GJL I, § 92, Laučjute 15n.

**kùlti**, *kuliù* (war. *kulù*), *kùliau* 1. 'młócić zboże, wybijać ziarno z kłosów, zwł. przy użyciu cepów', 2. bibl. 'młócić zboże przeganianym wołem' (*Jaučiui kulantem* [kulančiam] *neužriši nasrų* MŽ 31<sub>11</sub> 'Nie zawiążesz pyska wołowi trącemu [zboże]'), 3. 'bić, bijać, tłuc; międlić (len)', 4. 'pracć bieliznę za pomocą kijanki', 5. bibl. 'tłoczyć oliwę' (*Prisakyk vaikams Izraeliaus, kad atneštų tavęsp čystą kultą alyvos medžio alyvą* (Chyliński) 'Przykaż dzieciom Izraela, żeby przyniosły ci świeżo wytłoczoną oliwę z drzewa oliwnego'). SD *kuliu* «młóce» (syn. *blaškiu*), «tłukę co» (syn. *tusku*). Cps. *apikùlti* 'obić, otluc', *miežius apikulu* SD «otłukam ięczmien», *nukùlti* 'wymłócić, wybić, wygrzmocić', *pakùlti* 'wymłócić zboże; uzyskać plon z młócki', *pakuliu karių* SD «porażam wojsko» (syn. *pamušu karių*), *prikùlti* 'namłócić, uzyskać pewną ilość ziarna z młócki', *sukùlti* 'zbić, rozbić, roztrzaskać, stłuc', *sukuliu* SD «rozbijam co, rostrącam», *sukuliu burnų* SD «obijam komu gębę», *sukuliu eldijų* SD «rozbijam nawę, okręt», *sukultas* SD «stłuczony», *užkùlti* 'zarobić przy młóceniu; okrasić potrawę'. Refl. *kùltis* 'bić jeden drugiego; dokazywać, bawić się — o dzieciach', *kuliùosi* SD «tłukę się», *pasikùlti* 'zapłodnić się (o kobyle, świni)', *susikuliu* SD «zbiiam się, confligo, concurro, collidor». Odpowiednik łot. *kuļt*, *kuļu*, *kūlu* 'bić, uderzać, młócić, robić masło, bić pianę, ugniatać ciasto chlebowe'. Plit. \**kūl*-C < pie. \**klh*<sub>2</sub>-C ← \**kelh*<sub>2</sub>- 'bić, uderzać' (zob. LIV<sup>2</sup> 350). Morfem *kūl*-C to usamodzielniony pod względem leksykalnym alternant na st. zanikowym do pwk. *kál*-C, por. *kál*ti 'kuć, bić' (BSW 114, LEW 211, ALEW 535n.). — Krótkość w oboczniku *kul*-V: prs. gw. *kulù* tłumaczy się zanikiem spółgłoski lrg. w pozycji antewokalicznej. W słowiańskim por. psł. \**kūl*-ū: pol. *kieł*, *kła* 'ostry ząb, duży ząb; kiełek rośliny', czes. *kel*, *klu* 'kieł', ukr. *kol*, *kla* ts. oraz psł. \**kol*-ū: scs. *kolū* 'kołek, pal', ros. *kol*, czes. *kūl*, pol. *kół*, *koła* (BSW 114). — Drw. *kūldyti*, z prvb. *ap*-, *pa*- 'zapłodnić — o ogierze, koźle', refl. 'zapłodnić się — o klaczy' (*Kumelė neapsikūldė*), *kūlstyti* (zob.). — Nomina: *apikulos* (zob.), *kuliamóji* 'młocarnia', *kulikas* 'wiązka słomy kładziona na łacie przy kryciu dachu', *kulikai* m.pl. 'wiązki słomy a. trzciny pomagające utrzymać się na wodzie przy nauce pływania', *kultas* 'podłużna deszczulka z poprzecznymi korbami w ręcznej maglownicy', *kultis* 'młócka zboża', *pakulà* 'to, co zostało wymłócone, omlót' (war. *pakulià*), *pāculos* (zob.), *pakulūs* 'taki, z którego da się dużo wymłócić, dający dużo ziarna' (*Šiomet kviečiai pakulūs, avižos nepakulios*), *sānkulas* 1. 'pośląd, gorsze ziarno', 2. 'mieszanina różnych zbóż', 3. 'rój owadów (komarów, meszek kłujących ludzi i zwierzęta)', 4. przen. 'zgraja (złodziei)' ← *sukùlti* (*sānkulu sumālti* 'grubo zemleć'), *eldijos sukulimas* SD «rozbiecie nawy, okrętu, naufragium», *ūžkulas* (zob.). Por. łot. *kuls* a. *kulavs* 'klepisko (z ubitej gliny), gumno w stodole'. Osobno zob. *kūrēlis*. Cps. *kūl(ia)virsčia* adv. 'na łeb na szyję, na złamanie karku', *līnkula* 'pora międlenia lnu' (por. *līnāi*), *saūskulas*, -ā 'o zbożu: przed młóceniem wysuszone w suszarni' (por. *saūsas*), n.m. *Verškuliai* (zob. *veršis*). — Neoosn. *kult*- (← *kultas*): *kùltena* 1. 'zgoniony koń; lichy koń', 2. 'nicpoń, hultaj' (por. suf. w *liēgena*, *nýkena*), *kùltuvas* 'cep', *kultuvē* 'bijak do prania bielizny, kijanka, pralnik', SD «kijanka praczek». — WSZ *kūl*:- *kūliau* (prt.), drw. *kūlatē* 'młócka' (por. *āratē*, *mýnatē*), *kūlātis* f. 'czas młócenia; zboże, które się młóci', *kūlē* 'szlaga, młot drewniany (do wbijania klina lub pali); tłuczek do kartofli a. kapusty', SD «klepadło, kłoc do ubijania ziemi; maczuga» (syn. *buožė*), «szlaga», *kūliava* I 'młócka; ilość wymłóconego ziarna', *kūliavà* II 'próg skalny w rzece' (*Ašvoje labai daug kūliāvų*), *kūlikas* (zob.), *kūlimas* a. *kūlymas* 'młócka; ilość zboża rozłożonego do młócenia; stos wypranej a. przeznaczonej do prania bielizny', *kūlyš* (zob.), *pakūlē* 'poczęstunek po zakończeniu młócki', *priekūlis* 'omłot, wymłócony plon' (por. *prikūlti*), *sānkūlas* (war. do *sānkulas*). Por. łot. *apkūlas* f.pl. 'zakończenie omlotów i poczęstunek z tej okazji'.

**kūmas** 1. 'ojciec chrzestny w stosunku do chrzczonego dziecka', 2. 'ojciec chrzestny w stosunku do rodziców dziecka, kum'. SD «kmostr, krzestny oćieć». F. *kūmà* 2 p.a. 'matka chrzestna, kuma'. Zapoż. z błr. *kum*, f. *kumā* (SLA 115, Borowska 355, LEW 308). Stąd też

łot. *kuoms*, *kuoma*, *kūms*, *kūma*. — Drw. *kūmai* m.pl. 'rodzice chrzestni, kumowie', *kūminas* gw. 'ojciec chrzestny; mąż kumy, matki chrzestnej', *kūmos* f.pl. gw. 'kum z kumą; kumostwo, powinowactwo z kim powstałe na skutek wspólnego trzymania dziecka do chrztu', *kūmyštė* a. *kūmyštà* gw. 'kumostwo' (syn. *kūmos*). Vb. denom. *kūmáuti* 'być kumem a. kumą', refl. *susikūmáuti* 'zaprzyjaźnić się'.

**kumbrỹs** 4 p.a. 1. 'krzywe drzewo', 2. 'grzbiet, garb', 3. 'kopiec, pagórek' (syn. *kauburỹs*), 4. 'część jarzma: wygięte drewno obejmujące kark wołu'. Prawdopodobnie z sonoryzacji \*kumprys, por. *kaũpras* > *kaũbras*. Dewerbalny drw. na *-rja-* od *kum̃pti* m.in. 'zginać się, garbić się' (zob. s.v.). Odpowiednik łot. *kum̃br(i)s* 'garb; krąg szyjny; sęk; wzniesienie'. Inaczej LEW 308, który poszukuje związku z rodziną *kaũbras*. Drw. *kumbrótas* 'nierówny, garbaty (o powierzchni łąki)'. Vb. denom. *kum̃brinti* 'iść zgiętym, skulonym; z trudem iść', iter. *kumbrinėti*; *kumbrúoti* 'zginać się, pracować zgiętym w pół (wiążąc zboże w snopy, kopiąc kartofle)'. — Z innym suf.: *kumburỹs* 'kąt': *Šitas namo kumburỹs žemesnis* 'Ten kąt domu jest niższy'. *Pastatyk viedrą kumburiñ* 'Postaw wiadro w kącie'. N.m. *Kumburiaĩ*.

**kumėldena** gw. 'pijawka końska, Aulostomum gulo' — formacja na *-ena* od neoosn. *kumeld-*, która wywodzi się z metanalizy wyrazu złożonego *kumėldėlė*, por. *kumėlė* 'kobyła', *dėlė* 'pijawka'. Wzorem dla segmentacji *kumėld-ėlė* był wyraz *siurbėlė* 'pijawka' (od *siurbti* 'ssać'). Porównywalne derywaty od złożzeń, które uległy reinterpretacji 'sufiksanej', to 1° *šilagà* ⇐ *šila-gėlė*, 2° *dūmaka* ⇐ *dūma-kėlė*.

**kumėlė** 'klacz, kobyła, samica konia' (SD<sup>1</sup> «klacza, kobyła, equa»), *kumelỹs* 'ogier' (SD «konik, żrzebiec, żrzebię, equulus, equuleus»), war. *tumelỹs*. Odpowiedniki łot. *kumele*, *kumelš*, *kumel̃nīca*. Dla tematu *kum-el-*, który wszedł na miejsce odziedziczonych *ešvā* (zob.), nie znaleziono jeszcze etymologii, por. LEW 309; Derksen 2008, 232: możliwy związek z psł. \*kom-nī, strus. *komonī*, czes. *komoň*. — Neoosn. *kumel-*: *kumelāitis*, *-āitė* 'młody koń, kobyła', *kumelēlis* DP 'żrebię', *kumeliōtė* 'młoda klacz' (por. *mergiōtė*), *kumelīnga* *kumėlė* 'żrebna klacz', *kumeliūkas* a. *kumeliōkas* 'żrebię' (*antramētis* *kumeliūkas* 'dwuletni żrebak'), *kumėlšė* 'kobylicko, szkap' (por. *dókšė* ⇐ *dók-las*). Cps. *kumėlbulbė* a. *kumėlbulvė* 'wczesna odmiana kartofla' (por. *būlvės*), *kumėldėlė* 'końska pijawka, Aulostomum gulo' (por. *dėlė*), *kumėlšūdis* 'łajno końskie' (por. *šūdas*), *kumėlvagis* 'złodziej koni' (por. *vagis*), *kumėlvedis* ts. (dosł. 'ten, co uprowadza kobyły', por. *vėsti*). — Drw. wsteczny *kumė* 'klacz, kobyła' tłumaczy się reinterpretacją zakończenia *-elė* jako sufiksu zdrobnień (paralele: *dilgė* ⇐ *dilgėlė*; *utė* ⇐ *utėlė*). — N.m. *Kumelỹnė* 2x, *Kumėlbaliai*, n.rz. *Kumėlduobė*, *Kumėlupis* 9x, *Kumėlpulis* (z synkopowania \*Kumėl-upulis).

**kūmetis**, *-čio* 1. hist. 'najemny robotnik rolny, pracujący za mieszkanie i wynagrodzenie w naturze' (war. *kumetỹs*), 2. 'parobek', 3. gw. 'ogrodnik' — zapoż. ze strus. *kūmeti* m. 'wojownik, rycerz, bojarzyn, członek rady książęcej'<sup>262</sup>. Por. Būga, RR III, 762, SLA 115, LEW 309. Co do lit. *u* za strus. *ũ* (v) por. *kūbilas*, *tuřgus*. War. z dyftongiem *ie* na miejscu słow. *e*: *kūmietis*, *kumiētis* (por. *kiēlikas*, *kliērikas*, *mieta*). — Drw. *kumetỹnas* 'mieszkania dla służby folwarcznej, dla dworskich parobków'. Vb. denom. *kumečiáuti* 'być parobkiem'. — N.m. *Kūmečiai* 8x.

**kum̃pis**, *-io* 'szynka, mięso z pośladka wieprza' (SD «szoldra, perna») — rzeczownik derywowany sufiksem *-ja-* od przymiotnika *kum̃pas* 'zakrzywiony, krzywy, wygięty', należącego do czas. *kum̃pti* m.in. 'krzywić się' (zob. s.v.). Pośladek świni został określony

<sup>262</sup> Por. ros. daw. *kmetь* 'chłop, wieśniak; żołnierz', ukr. *kmitь* 'wolny chłop, zamożny chłop', stczes. *kmet* 'zarządca grodu książęcego, członek sądu ziemskiego, sędzia', pol. *kmieć*, *-cia* 'zamożny gospodarz', daw. 'pełnorolny wieśniak poddany' (stąd chyba zapożyczenie stpr. *kumetis* EV 'chłop, Gebuer [Bauer]').

jako zaokrąglona część ciała. Odpowiednik łot. *kumpis* ‘szynka’. — Żm. *šūmpis* ‘mięso z przedniej nogi wieprza, przednia szynka’ (*Šūmpiai yra pri kiaulei galvos, o kumpiai pri pasturgalio*). Przykład ten wchodzi w zakres oboczności spółgłoskowej š/k, por. *šleīvas* ob. *kleīvas* (zob. GJL I, § 467, LEW 1033). — Zapoż. lit. w błr. przest. *komь* / *konp*, *kump* / *kunp* ‘udo wieprzowe, szynka’, gw. *kumpjāk* ‘szynka’, pol. gw. *kump* / *komp*, *kumpie* / *kompie* ‘udo wieprzowe’ (Urbutis, *Balt* V:1, 1969, 63, Laučjute 16), a także w jid. *kumpes* ts. (Lemchenas 95).

**kuṃpti**, *kuṃpsta*, *kuṃpo* ‘garbić się, pochylać się, krzywić się (o drzewie, gwoździu, o świecy na słońcu)’. Odpowiednik łot. *kūmpt*, *kūmpstu*, *kūmpu* ‘krzywić się, marszczyć się, kurczyć się’ (por. też *kupt*, *kūpu*, *kupu* m.in. ‘zwijać się, kurczyć się’ s.v. *kaūpti*). Refleks SZ \*kmp- do pie. \*kamp- (LIV<sup>2</sup> 342, LEW 213, ALEW 537) lub \*kemp- (zob. Kroonen 2013, 257, s.v. \*hupp/bōn-). Zob. też *kaṃpas* ‘kąć’. — Drw. *kumpčiōti* ‘pochylać się, garbić się’, *kumpsōti* ‘tkwić w stanie pochylonym; sterczeć, wystawać z czego’ (por. *pampsōti*, *vampsōti*). Por. stpr. *kumpint* ‘przeszkadzać, utrudniać, verrücken, hindern’ (LAV 205n.). — Nomina: *kūmpa* 1. ‘wypukłość, zgrubienie, narośl, guz’ (łot. *kumpa* ‘garb, wypukłość’), 2. ‘skobel’, SD «oblāk, virga inflexa, vel arcuata», *kuṃpas* ‘zgięty, pochyły, garbaty, krzywy’ (łot. *kumps* ‘zgięty, skrzywiony’), ⇒ *kuṃpis* (zob.). Cps. *kumpanōsis* ‘z garbatym nosem, krzywonos’, war. *kumpnosā*, *kumpnōsis*, *kumnōsis* (por. *nōsis*). Dla adi. *kuṃpas* (łot. *kumps*) < pie. \*kmp-o- wskazuje się alternant apofoniczny na st. o w postaci pgerm. \*hamfa- ‘okaleczony, maimed’, goc. *hamfs*, stsaks. *hāf*, stwn. *hamf* ts., < pie. \*kómp-o-, zob. Kroonen 2013, XXVII, 207. — N.m. *Kuṃpiai*, *Kūmpiai*, *Kumpikai* 2x, *Kuṃpiškē*, cps. *Kuṃpelkē* (\*Kump-pelkē). N.jez. *Kuṃpē*, *Kūmpē*, n.rz. *Kumpupāitis*, *Kumpālē* (\*Kump-upalē). — Do lit. *kūmpa* i łot. *kumpa* nawiązuje prasłowiańskie \*kōpa, por. pol. *kępa* ‘niska, płaska wyspa na rzece, jeziorze, bagnie; wyniosłość na bagnie, porośla krzewami a. drzewami’, kasz. *kąpa* ‘kępa drzew; wzgórze, pagórek’, głuź. *kupa* ‘wyspa, wzgórze, wzniesienie’, dłuż. *kupa* ‘wyspa na rzece, kępa’, ros. *kūpa* ‘kępa drzew, krzewów’, drw. scs. *kōpina* ‘krzak, krzew; jeżyńa’. Por. LEW 213, Boryś 2005, 227.

**kūmštis**, -šcio 1. ‘pięść, kułak’, 2. ‘uderzenie pięścią, kułakiem’ — formacja postwerbalna od neoosn. *kumšt-*, wyodrębnionej z *kūmštyti* ‘trącać, szturchać pięścią a. łokciem’ (zob. s.v.). War. *kūmščia* (stlit., m.in. SD «kułak; pięść», *kumščiu mušu* «biję pięścią»), *kūmštē* (por. łot. *kumste*), *kūmštis*, -ies f. Paralele: *lakštā* ⇐ *lakštyti*; *šlaukštēs* ⇐ *šlaukštyti*. Niewiarygodne jest łączenie *kūmštis* za de Saussurem i Meillem z wyrazami scs. *pęstī* ‘pięść’, stwn. *fūst* ts. i w konsekwencji wywodzenie *kūmštis* z praformy ie. \*pṛṇk<sup>(u)</sup>sti-, zob. LEW 309n. (z liter.); teraz znów powtórzone w NIL 566. Zob. krytykę tego poglądu w Smoczyński 2003b, 105n. Por. *kūlōkas*. — Zapoż. lit. w błr. gw. *kumst* ‘dłoń’ (Urbutis, *Balt* V:1, 1969, 63), *kūmecь* ‘garść’, pol. gw. *kumśc* ‘pięść, kułak’ (Laučjute 47). — Vb. denom. *kūmščioti*, -ju, -jau ‘szturchać, trącać pięścią’ (war. *kūmsčioti*), *kumščiuoti* ‘zwijać dłoń w pięść; uderzać pięścią’ (war. *kumsčiuoti*), *kūmštauti* a. *kumštavoti* ‘bić pięścią’. Zdaniem Urbutisa, *Balt* XXXV:2, 2001, 192 żm. *kūmštas* ‘zmowa, spisek’ jest rzeczownikiem postwerbalnym od *susikūmščioti* ‘trącać się łokciem’, przen. ‘zmawiać się, knuć spisek’.

**kūmštyti**, *kūmštau*, *kūmščiau* gw. ‘trącać, szturchać, popychać pięścią a. łokciem’ — przez asymilację z \*kumš-styti (por. *narštytis* < \*narš-sty-, *raištyti* < \*raiš-sty-). Formacja \*kumš-sty- pełniła kiedyś rolę vb. frq. do *kūmšti*, *kūmščiu*, *kūmščiau* ‘trącać, szturchać’. Morfem *kumš-* jest z pochodzenia formą st. zanikowego do pwk. *kemš-* ‘pchać, napychać’ (wymienią z *kiṃš-*), zob. *kiṃšti*. — Drw. *kūmštis* (zob.).

**kūnas** ‘ciało’ (DP też ‘cielesność, sens, nagość’), *ĩ kūnq eīti* ‘nabierać ciała, przybierać na ciełe’. SD: *kūnas be galvos negyvas* «tułow, truncus corporis». Odpowiednik łot. *kūnis*<sup>2</sup> 1. ‘poczwarka, larwalna postać owada’ (*kūniņa* ts.), 2. ‘ciało’. Rekonstrukcja

\*kuH-no-. Bez pewnej etymologii. W LEW 310 suponuje się analizę *kū-nas*, mianowicie w kontekście zestawienia z gr. σκῦτος n. 'skóra, zwł. wyprawiona; rzemień, bicz' ob. κύτος n. m.in. 'powłoka, pokrywa; ciało, tułów' oraz łac. *cutis*, -is f. 'skóra (zwierząt i ludzi)' i stwn. *hūt* 'skóra', zob. *kiāutas*. Ponawia to ALEW 538. Karaliūnas, *Balt* XVIII:2, 1982, 165n. sądzi, że *kūnas* polega na substantywizacji przymiotnika, który zachował się w języku łotewskim jako *kūns*<sup>263</sup> 'round, obese, stout'. — Drw. *apkūnūs* 'przygruby, przytłusty, otyły', *kūnybē* SD «cielistość, corpulentia», *kūningas* 1. 'krępy, tęgi, krzepki', 2. 'korpulentny, zażywny, dość tęgi', 3. DP 'cielesny, nieduchowy', *kūniškas* 'cielesny', *pakūnē* (zob.). Cps. *bekūnis* SD «bez ciała, expers corporis», *saus kūnē* b.z.a. bot. 'wiciokrzew, Lonicera' (por. *saūšas*), *svetīmkūnis* 'ciało obce' (neol., por. *svētimas*). Vb. denom. *īkūnēti* 'nabrać ciała, utyć, przytyć' (⇒ *īkūnūs* 'tęgi, gruby'), *īkūnyti*, -iju, -ijau 'wcielić (w czyn, w życie), nadać postać materialną, urzeczywistnić', SD<sup>1</sup> *inkūninu* «wcielam, incorpore, insinuo».

**kundāmentas** gw. 'fundament' — zapoż. z błr. gw. *xundāment*, z lit. *k* za błr. *x* (Zs 27, LEW 305). Paralele: *kūntas* ⇐ błr. *xunt*; *kūrmonas* ⇐ błr. *xurmán* (Otrębski, o.c., 86n.). Osobno zob. *fundameñtas*.

**kunyčia** (*kūnyčia*?) SD «kuna żelazna, collare, collaria, columbar» ['obręcz żelazna zakładana na szyję lub ręce złoczyńcom', SPXVI] — zapoż. ze stbłr. *kunica* (SLA 115, pominięte w ALEW). Przenośne użycie wyrazu *kunica*, prymarnie nazywającego drapieżne zwierzę 'kuna, Mustela martes'. Zdaniem Bańkowskiego, ESJP I, 853 zachodzi podobieństwo między narzędziem kary i kunią skórą używaną zimą do okrycia szyi albo też wygiętym w pałąk grzbietem kuny.

**kunigáikštis** I, -ščio 'książę'<sup>263</sup>. SD «książę, princeps», *didis kunigaikštis* SD «car, magnus dux» [dosł. 'wielki książę'], *kunigaikštis kunigų* DP 'arcykapłan'<sup>264</sup>. Rzadkie warianty: *kunigaištis* 'książę' (Mażwid<sup>265</sup>), *kuningáikštis* ts. (por. *kūningas*). — Żona księcia nazywa się *kūnigė* (zob.). — Wyraz *kunigáikštis* jest derywatem od *kūnigas* w jego znaczeniu pierwotnym 'pan, władca świecki'<sup>266</sup>. Por. Borowska 324n. Z opisowego punktu widzenia chciałoby się analizować *kunig-aikštis* (tak ŽD 373 i GJL II, § 437), jednakże taką analizę falsyfikuje brak poświadczeń dla suf. -*aikštis* w innych wyrazach lit. Trzeba zacząć od tego, że sekwencja -*kštis* w zakończeniu wyrazów nigdy nie jest poprzedzona dyftongiem *ai*. Zwykłym poprzednikiem -*kštis* jest samogłoska *y*, por. z jednej strony adi. *namýkštis* 'domowy', *namínýkštis* ts. (od sb. *namañ*), z drugiej strony sb. *kiaulýkštis* 'prosiaczek' ⇐ *kiaulė* 'świnia', *šunýkštis* 'piesek' ⇐ *šuõ*, *šuñs* 'pies'. W nazwach młodych zwierząt alternantem *y* bywa *ũ*, np. *kiauliũkštis* 'świnka', *šuniũkštis* 'szczenię'. Por. również rzeczowniki osobowe *vaikiũkštis* 'dziecię, dziecko' ⇐ *vaikas*; *poniũkštis* 'panek' ⇐ *põnas*. — Neosuf. -*ykštis* ukształtował się w derywacji singulatiwów na -*ja*- od rzecz. zbiorowych z suf. -*yst*-, por. *bandýkštis* przest. 'bydlę' z \**bandy-k-stis* < *bandystis* przest. 'bydlę' (insercja *k*) ⇐ \**bandysta*. Natomiast neosuf. -*ũkštis*, który charakteryzuje przeważnie nazwy potomstwa

<sup>263</sup> Por. *Atlankysiu kunigaikščius ir karaliūnus* SP I, 54<sub>29</sub> 'Nawiedzę Książęta i syny Krolewskie'. — *kad Petras ... kaip Kunigaikštis ir galva visų Apaštaly, už visus atsakė* DP 467<sub>28</sub> 'żeby Piotr... jako Książę i głowa wszystkich Apostołów, za wszystkie odpowiedział'. — *ir tasai [Zacheus] buvo kunigaikščiu muitinykų, ir buvo didžturis* DP 571<sub>6</sub> 'a ten [Zacheusz] był Książęciem Celnikow, a był bogaty'.

<sup>264</sup> Por. *suėjos visi rodon veresnieji žmonių ir kunigaikščiai kunigų, ir Daktarai prieš Jėzų* DP 163<sub>4</sub> 'zeszli się w radę wszyscy starszy ludu, i Arcykapłani i Doktorowie naprzeciw Jezusowi'. — *nunešė tris dešimtis pinigų sidabrinų kunigaigščiamus kunigų ir vyresniemus* DP 163<sub>16</sub> 'odniósł trzydzieści srebrnych pieniędzy Arcykapłanom i starszym'.

<sup>265</sup> Por. *Tarp karalių, kunigaiščių* MŽ 56<sub>20</sub> obok *Tarp karalių, kunigaikščių* MŽ 571<sub>4</sub>.

<sup>266</sup> Por. łot. *kūngs* 'pan' oraz lit. *kunigauti* vb. denom. 'panować', które zakłada użycie sb. *kūnigas* w znaczn. 'pan'.



zwierzęcego, jest swego rodzaju modyfikacją suf. przymiotnikowego *-ūst*<sup>267</sup>. Modyfikacja ta polega 1° na dołączeniu suf. *-ja-* (\**-ūstja-* > \**-ūstis*, gen.sg. \**-ūsčio*), 2° na przekształceniu sekwencji *st/šč'* za pomocą wstawnego *k*, > \**-ūkstis*, \**-ūkščio*; stąd po zmianie *ks* > *kš*: *-ūkstis*, *-ūkščio*. Niby-sufiks *-aikštis* powstał prawdopodobnie w ten sposób, że formacja patronimiczna *kunig-aitis* 'syn władcy, książę' ⇐ *kūnigas* 'pan' (typ *ponaitis* 'panicz', *giminaitis* 'krewny', por. też *ercikaitis* 'syn księcia') uległa resegmentacji na \**kunigai-tis*, po czym w miejsce *-tis* wprowadzono zakończenie *-kštis*. To ostatnie można było wyabstrahować w typie *naminykštis* (adi. 'domowy'), ponieważ stykał się on z typem *naminykas* (sb. 'domownik'). Resegmentacja: \**naminy(k)-kštis*. Uzasadnia się ona tym, że na mocy prawa degeminacji każda spółgłoska, która znajdzie się na granicy morfologicznej może być wartościowana jako zbieg dwu identycznych spółgłosek (zob. *ūturti*). — Drw. od osnowy *kunigaikšt-*: *kunigaikštītė* 'księżniczka', *kunigaikštystė* 'księstwo', *Lietuvės Didžioji Kunigaikštystė* 'Wielkie Księstwo Litewskie'. Por. n.m. *Kunigaikštinė*.

**kunigáikštis** II, *-ščio* przest., gw. 'księżyc', SD «miesiąc, luna». Jest to kalka wyrazu stpol. *księżyc*, który obok głównego znaczenia 'syn księcia, małoletni książę' (drw. na *-ic* od *ksiądz* stpol. 'ksiądz, wódz, pan') miał też znaczenie przenośne 'luna'. Dokładniej o tym Sławski, SEJP III, 277n., Boryś 2005, 269.

**kūnigas** 1. 'władca, pan', 2. 'ksiądz, kapłan, zwykle katolicki' (por. Borowska 324 n.), 3. przen. 'słup do podparcia czego' (*Kluonas su kunigais*). DP 'kapłan, ksiądz, arcykapłan, biskup'. SD<sup>1</sup> «kapłan; ksiądz; prałat», SD «kapłan, ksiądz». War. *kūningas*, *kūnegas*. War. synkopowany: stlit. *kungas* (por. łot. *kūngs* 'pan'): *Nuog jo mylistos kungo Mikalojaus Daukšos.*] Por. jeszcze SD: *pasišvįst kunigu* «kapłanem zostać; oświęcić się, inire sacerdotium, initiari sacris», *pašvinčiu kunigu* «poświęcam na kapłaństwo, creo sacerdotem»; *baltarūbis kunigas* «komżę noszący na sobie, w komżę ubrany» (syn. *baltais rūbais apvilktas*), *gudų kunigas* «pop Ruski, sacerdos Græci ritus» (syn. *papas*), *klausytojas nuodėmių kunigas* «spowiednik, iudex conscientiae, præsbyter auricularius», *kunigas didysis* «prałat, antistes, præsul, sacerdos maiorum gentium», *vyresnis kunigas* «proboszcz, præpositus». — Chodzi tu o wyraz zapożyczony ze śrwn. *kunig* 'król, panujący' (to z *kuning*, *koninc*), por. GL 75 n., LEW 310, GJL I, § 86, Čepienė 126, ALEW 539. Z tego samego źródła pochodzi łot. *kūngs* 'pan', por. ME II, 314. — Strp. *konagis* EV 'król, Koenig [König]' może być błędem odpisu zam. <konigas>, zapewne germanizm, por. śrwn. *kunig*. — Drw. *iškunigis* 'były ksiądz' (por. prefiks *ras-* w ros. *raspóp* 'eks-pop'), *kunigáikštis* (zob.), *kunigáitis* 1. 'młody ksiądz, wikary', 2. 'kleryk', 3. hist. 'ksiądz' (*Aukščiausiaui kunigaičiui, kunigui ir ponui Zigmuntui Augustui*), *kūnigė* (zob.), *kunigėlis* (zob.), *kunigienė* 'żona pastora', *kunigynė* 'gospodarstwo, które należało kiedyś do księdza', *kunigyštà* (zob.), *kunigyštė* (zob.), *kūnigiškas* 1. adi. DP 'kapłański', 2. sb. 'ksiądz' (por. *põniškas* 'pan'), *kunigiškis* 1. adi. 'księży, należący do proboszcza', 2. sb. 'parobek księdza, sługa księdza', *kunigiukas* 'kleryk', *kunigužis* (zob.), *pākunigės* (zob.). Cps. *kūnigiažolė* bot. 'pszeniec gajowy, Melampyrum nemorosum', war. *kūnigiažolė* (por. *žolė*), *kūnigbuvis* 'były ksiądz, były kleryk' (por. *buv-*; syn. *iškunigis*), *pūskunigis* 'kleryk mający święcenia diakońskie' (por. *pūšė*). Vb. denom. *kunigáuti* 'panować'. — N.m. *Kuniginė*, *Kunigiškiai* 21x, *Kunigiškė* 2x. Z synkopą *i*: *Kungiaĩ* 2x, *Kungušilai*. N.jez. *Kunigis* 2x, *Kunigáitis*, n.rz. *Kūnigiškė*, *Kūnigupis* 3x.

**kūnigė** 1. 'kapłanka', 2. 'żona pastora', 3. stlit. 'żona księcia, księżna'. Por. *Kad kuri nuteka ažu karaliaus... vadinasi karalienė. Nuteka ažu kunigaikščio, vadinasi kunigė* SP I, 222<sub>11</sub> 'Kiedy która idzie za króla..., zowie się królową. Idzie za ksiązę, zowie się księżną'. Por. SD *kunigė* 1. «ksieni, antistita, abbatissa», 2. «księżna, principis uxor». Drw. żeński na -

<sup>267</sup> Por. *ligūstas* 'chorowity' ⇐ *ligà* 'choroba', *miegūstas* 'senny, zaspany' ⇐ *miėgas* 'sen', także *vėlūstas* 'spóźniony' od adi. *vėlūs* 'późny'.

é- od *kūnigas* (zob.). Użycia przenośne: *kūnigė* 1. ‘ostry, przeszywający ból’, 2. ‘róża — choroba zakaźna’.

**kunigėlis**, -io gw. 1. ‘wikary’, 2. przen. ‘słupek, wspornik’, 3. bot. ‘krzyżownica pospolita, *Polygala vulgaris*’, 4. bot. ‘wielosił błękitny, *Polemonium caeruleum*’ — drw. na -*ėlis* od *kūnigas* (zob.). — N.jez. *Kunigėlis*.

**kunigystà**, -ỹstos 2 p.a. gw. ‘pańszczyzna, obowiązek bezpłatnej pracy na gruntach pańskich’, war. *kungystà*, *kunigỹstė* — abstractum na -ysta, -ystė od sb. *kūnigas* m.in. ‘pan’ (zob. s.v.). Paralele: *draugystà* ob. *draugỹstė* ⇐ *draũgas*; *karalystà* ob. *karalỹstė* ⇐ *karãlius*. — Drw. *kunigỹstinykas* a. *kunigỹstininkas* ‘chłop pańszczyźniany’ (*Mano tėvas dvaran kunigỹstininku ėjo*).

**kunigỹstė** DP, SD 1. «kapłaństwo, sacerdotium», 2. «księstwo, ducatus», 3. SP ‘panowanie’: *Tapo kunigystė aba Viešpatystė jo unt pečiũ jo* SP II, 204<sub>18-19</sub> ‘Stało się Panowanie na ramieniu jego’; *kunigystė didesnė* SD «prałatura, antistitium, sacerdotium dignius», *vyresnybė kunigystės* SD «probostwo, praepositura». Abstractum na -ystė od *kūnigas* (zob.).

**kunigũžis**, -io zm. ‘ksiądz protestancki a. luterancki’ (*Kunigũžis mišė laiko*) — drw. na -užis od *kūnigas* ‘ksiądz, kapłan’ (zob. s.v.).

**kuñkalas** gw. 1. ‘bańka na wodzie’ (SD *kunkalas unt vundenio* «bąbel, bąbol, bańka na wodzie»), 2. ‘pęcherz, bąbel’. Vb. denom. *kunkuliũoti*, -iũoja, -iãvo ‘bulgotać, kipieć, wrzeć’, SD *kunkuliũoji* «kipię; wykipia co», <nukunkalaŵo> «odkipiało». Por. łot. *kuñkulis* ‘grudka zsiadłego mleka, kluska’, też ‘bryła; mała chmura’, vb. denom. *kuñkuļuõt* ‘potykać się, z trudem posuwać się naprzód; o niebie: zasnuwać się małymi obłokami’. Bez etymologii. Dźwiękonaśladowcze? Zob. LEW 311.

**kunodà** 2 p.a., zwykle pl. *kunōdos* gw. ‘kartofle’ (Zietela, zob. Vidugiris 1998, 331). Niejasne. Brak w LEW. Błr. gw. *kunàda* ‘kartofel’ uchodzi za lituanizm, zob. ESBM 5, 159.

**kūntas**, *kuñtas* gw. ‘funt, dawna jednostka wagi, równa wadze od 350 do 560 g’ — zapoż. z błr. gw. *xunt*, -a (⇐ pol. *funt*). Por. *kūrmonas* ⇐ błr. *xurmán* ⇐ pol. *furman* (Zs 27, 86n.). — Drw. *pùskuntis* ‘pół funta wagi’ (*Ale i lupa: už pùskuntį ungurio dešim rublių*).

**kuodėlis**, -io ‘kądziel, umocowany na drążku pęk lnu, konopi lub wełny przygotowanej do przędzenia’ (SD «len abo wełna obwinione koło drewna») — zapoż. ze strus. *kudelī*. Inaczej SLA 115, Zs 27, LEW 311: z błr. *kudėlb*, *kudzėlja*. War. *kvuodėlis* (por. *kviolas* ob. *kúolas*, Zinkevičius 1966, § 254). Z tego samego źródła pochodzą łot. *kuodelš* ob. *kùodeļa*, *kùodaļa* ‘kądziel’. Dyftong *uo* na miejscu strus. *u* widać również w zm. *puokaĩ* ‘puch ptasi’ i *uōstai* ‘wąsy’, zob. Būga, RR II, 365, 671. — Drw. wsteczny: *kuōdas* ‘czub, (u ptaka) kępka sterczących piór na głowie lub grzebień’, SD «czub, czupryna» (por. *ėras* ⇐ *erėlis*). Od tego *kuodỹs* ‘dzierlatka, ptak o charakterystycznym czubku, *Alauda cristata*’, *kuoduotas* SD «czubaty». — N.m. *Kuodžiaĩ* 7x, *Kuōdiškiai* 3x, *Kuōdžiupis*.

**kuojà** I 4 p.a., *kúoja* 1 p.a. ‘płóć, płotka, mała ryba z rodziny karpiowatych, *Rutilus rutilus*, *Leuciscus rutilus*’. Bez etymologii, por. LEW 311, ALEW 539.

**kuojà** II 4 p.a., *kúoja* 1 p.a. wsch.-lit. bot. ‘sosna, *Pinus*’ — ze zmiany *kvajà* 4 p.a. ts., co zostało zapożyczzone z błr. *xvója*, -i ‘sosna’. War. *kvajė* 4 p.a. LEW 311 omyłkowo założył ros. *xvoja* «Nadeln und Zweige der Nadelhölzer» jako formę źródłową. — Drw. *kuojýnas* ‘zagajnik sosnowy, sośniak’ (war. *kvajýnas*).

**kúoka** a. *kúokas* ‘kij, pałka, grubszy koniec kija; tłuczek (do kartofli); maczuga; drewniany młot, szłaga’. Pl. *kuokai* SD «kręgle». War. sonoryzowane: *gúogas*, *gúoga*.

Odpowiednik łot. *kùoks* 1. ‘drzewo’ (*lapu kuoki* ‘drzewa liściaste’, *skuju kuoki* ‘drzewa iglaste’), 2. ‘drewno użytkowe’, 3. ‘kij, pałka’. Etymologia niejasna. Może w innowacyjnej apofonii *uo* ⇐ *u* do *kuk-*, por. *kùkti* ‘chylić się ku ziemi, krzywić się’, *kùkis* ‘hak na wiadro, bosak; hak do wyrzucania gnoju z wozu, do wyciągania siana ze stogu’. Por. LEW 306, gdzie przypuszczenie o związku *kuok-* z *kauk-* jak w *kaũkaras* ‘wzniesienie’. — N.m. *Kúokiškis, Kuokaviečiai*.

**kuokinė** wsch.-lit. ‘zabawa wiejska, potańcówka’. Przy założeniu osnowy \**kuokas* ‘skok, taniec’ i *s-mobile* było łączone ze słow. *skak-* w *skakati* ‘springen, hüpfen’, zob. LEW 311. Niepewne. Osobno zob. *giogis*. — Vb. denom. *kuokinėti* ‘być na zabawie, bawić się’.

**kúokštas** ‘pęk, garść (siana), kłak’, *kúokšta* ‘ile się obejmie obu rękoma’ (Otrębski 1934, 280). Niejasne. Hipoteza o wstawnym *k* i związku etymologicznym z wyrazem ros. *kust*, -á ‘krzak’ (por. BSW 139: pbsł. \**kōukšta-*; LEW 312) jest ze względów głosowych wątpliwa. Nie ma formy lit. *†káustas* o podobnym znaczeniu. Z kolei lit. *†kúostas* nie da się wyprowadzić z *†káustas*. N.B. Lit. *kùkštas*, dotąd kwalifikowane jako refleks st. zanikowego do *kuok-* (BSW, *l.c.*, LEW, *l.c.*), otrzymuje inne objaśnienie, zob. *kùkti*.

**kuõlas** 1. ‘kół, pal zaostzony na końcu, kół w płocie’, 2. ‘kołek wbity w ziemię lub ścianę’, 3. ‘drewniany ząb brony’. War. gw. *kvúolas* (Zinkevičius 1966, § 254: *v-mobile*; w sprawie akutu autor nie wypowiedział się). SD *kuolas* «pal, palus, i», *kuolas grundinis* «prąga, pręgierz, palus numellarius», *kuolas unt piktadējū* «pal na złoczyńce, stipes erectus & acutus», *k[u]olai krēgliai* m.pl. «grele, conti capitati» [‘szczudła’, SPXVI]. Lkž VI, 911 nie wymienił zwrotów z SD. Ze względu na wyrażenie *kuõlā kálti* ‘wbijać kół’ sb. *kuõlas* jest pod względem etymologicznym wiązane z czas. *kalù, kálti* m.in. ‘bić, wbijać’, SZ *kùlti* ‘uderzać, młócić (cepmi)’ < pie. \**kelh<sub>2</sub>-* / \**kolh<sub>2</sub>-* ‘schlagen’ (Liv<sup>2</sup> 350), por. Būga, RR II, 345n., BSW 114, LEW 197 (s.v. *juõkas*) oraz 211, 312; ALEW 539. Trzeba jednak zauważyć, że stosunek formalny *kuõl-V* : *kal-V*, *kál-C* nie jest sam przez się zrozumiały. Spodziewalibyśmy się raczej *kõl-V* : *kāl-V*, ponieważ *kol-* (\**kāl-*) daje się objaśnić jako st. wzdłużony do *kal-*, por. *pérkolas* ‘przegroda w poprzek rzeki’. Nasuwa się więc przypuszczenie, że *kuõlas* mogło się ustalić na miejscu starszej formy \**kõlas* < \**kālas*. Podobne wypadki przedstawiają formy *búože* zam. \**bóže* i *stuomuõ* obok *stomuõ*. Inaczej Petit 2010, 124, który postuluje pie. \**kōlo-* jako st. wzdłużony do \**kolo-* (por. scs. *kolū* ‘kołek, pal’, pol. *kół, koła* ts.). Podobnie Beekes 2010, 1364, który widzi dla wyrazu bsł. nawiązanie w gr. σκῶλος ‘pal zaostzony; cień, kołek’ i w związku z tym postuluje praformę z *s-mobile*: pie. \*(s)*kōl-o-*. — Drw. *kuolēlis* ‘kołek, trzpień koła wozowego’ (SD<sup>1</sup> «kręgiel, coruus, piramis»), *kuõlinė* ‘gruba i długa igła; rozwidlony słup do suszenia garnków; wysoka wąska butelka’ (idiom *kuõlinę švęsti* ‘stać bezczynnie’), *kuõlinės* f.pl. ‘zbita z żerdzi rama, którą się mocuje na saniach celem ich poszerzenia’, *kuoliukas* ‘kołek’. Cps. *akėčkuolis* ‘ząb, kołek w bronie’ (por. *akėčios*). — N.m. *Kuõliškis, Kuolakāsiai*.

**kúolinga** ‘ptak brodzący kulik, Numenius’. Czy jest to wariant do gw. *kūlingė* ‘jakiś ptak’? Niejasne. Może od onomatopei związanej z głosem tego ptaka. Tak się objaśnia pochodzenie odpowiednika psł. \**kulikū* / \**kuligū* ‘Numenius’, por. ros. *kulík*, czes. *kulík*, stpol. *kulik* a. *kulig* (Boryś 2005, 273). Suf. *-inga* ukazuje się również w nazwach ‘jaskółki’: *blezdingà, kregždingà*.

**kuomēt** adv. 1. ‘kiedy?’, 2. ‘kiedyś, kiedykolwiek’ — zrost połączenia \**kuo metu* (instr.sg.), dosł. ‘jakim czasem’, zob. *mētas*. Odpowiednik łot. *kuõmeš* ob. *kuõmēt* ‘jak długo, od kiedy’.

**kúopa** 1. ‘gromada ludzi, grupa’, 2. ‘kompania żołnierzy’, 3. ‘zebranie wiejskie’, 4. ‘mendel złożony z 10 snopów żyta’, 4. ‘szereg mendli na polu’, 5. ‘sterta, kupa’, 6.

‘odszkodowanie za wejście bydła w szkodę’. SD *kuopa žmoniu* «kupa ludzi», *kuopa* «oborne, pretium depastarum segetum vel prati» [‘opłata za przechowywanie zajętego w szkodzie bydła’, SPXVI]. Odpowiada łot. *kuōpa* ‘kupa, sterta, wiązka, pęk’ (adv. *kuōpā* ‘w kupie, kupą, wszyscy razem’, *kuōpām* ts.). Może być refleksem formacji na st. *o*, pb. \**kōp-ā-* < pie. \**koh<sub>2</sub>p-eh<sub>2</sub>-*, od pwk. \**keh<sub>2</sub>p-* ‘objąć, ująć, ogarnąć’ (zob. LIV<sup>2</sup> 344; bez wzmianki o formach lit.-łot.). Nawiązanie apofoniczne w gr. κόπη ‘uchwyt, rękojeść, trzonek’ < \**koh<sub>2</sub>p-eh<sub>2</sub>-* (Beekes, *Die Sprache* 18, 1972, 126). Paralela: *klūonas* ob. *klōti*. Inaczej ALEW 539, gdzie rozważa się dwojaką przynależność pierwiastkową: do pie. \**k<sup>(u)</sup>eHp-* lub do pie. \**k<sup>(u)</sup>ep-*. — Drw. *kuopēlē* ‘kółko, np. literackie’, *kuōpynē* ‘mendel’, *sānkuopa* ‘skupisko’, cps. *seserkuopiai* m.pl. ‘dwaj szwagrowie, którzy mają za żony dwie siostry’ (por. *sesuō*). Zob. też *kōpti*, *kuōpti*.

**kuōpti**, *kuopiū*, *kuopiai* 1. ‘usuwać zanieczyszczenia, czyścić, oczyszczać (studnię, moczysło, rów), sprzątać (stodołę)’, 2. ‘zbierać (zboże z pola), wybierać (miód)’, 3. ‘międlieć (len)’, 4. ‘zgarniać na kupę (ziarno, plewy, kartofle)’, 5. ‘grzebać, chować (nieboszczyka)’, 6. ‘kraść (konie)’. *javus kuopiu* SD «zbieram z pola, sprzątam», *apkuōpti* ‘oczyszczyć, obmieść’, SD «chędożę; uprzątam», *iškuōpti* ‘wyjąć, wynieść, wygarnąć, wyrzucić, usunąć wszystko, co zanieczyszcza, co zbyteczne; wyczyścić; wybrać miód i zarazem oczyścić ul’, *iškuopiu* SD<sup>1</sup> «wychędożam; wyczyszczam», *iškuopiu prūdu* SD «szlamuję sadzawkę», *pakuōpti* ‘schować, ukryć; pogrzebać, złożyć w grobie’, SD<sup>1</sup> *pakuopiu* «chowam; podziewam; schowam», SD «chowam (syn. *laikau*, *iždemi*); poprzętam co» (syn. *parinku*), *prikuōpti* DP ‘opatrować, mieć staranie’, *sukuōpti* ‘zgarnąć do kupy, zebrać plon’. Refl. *pasikuōpti* ‘schować się gdzie’, *nusikuōpti* ‘oczyszczyć się’. Odpowiednik łot. *kūopt*, *kūopju*, *kūopu* ‘sprzątnąć, oczyścić’, *iekūopt* ‘zwieźć zboże, zakończyć żniwa’, *pakūopt* ‘obrządzić (bydło, konie)’. Niejasne. Może *kuōp-* stoi na miejscu akutowanego *kūop-* (zob. *kūopa*) i jest refleksem \**kōp-* < pie. \**koh<sub>2</sub>p-*? Byłby to alternant na st. *o* do *kōpti* < pie. \**keh<sub>2</sub>p-* ‘objąć, ująć, ogarnąć’ (LIV<sup>2</sup> 344), por. łac. *capiō*, *-ere* ‘ująć, chwycić’, gr. κάπτω ‘łapczywie łykać’. Związek *kuōpti* z czas. *kaūpti* ‘garnąć do kupy’ może być sekundarny. Zob. też ALEW 540. — Drw. *apkuopa* SD «czystość; ochędostwo» (syn. *apšvaita*), *apkuopus* SD «ochędostwo», *šūlnio kuopėjās* ‘kto czyści studnię’, *arkliū kuoptojās* SD «koniuch, stadowy parobek», *nopkuopimas* SD «nieochędostwo», *pakuoptuvē Bažnyčios daiktū* SD «zakrystya, sacrarium...», *priekuopa* DP ‘opatrność, opieka, piecza’, *prikuopėjās* DP ‘opiekun, sprawca’, *prikuopimas* DP ‘opatrność’. Por. łot. *kuopa* ‘zajmowanie się gospodarstwem domowym, obrządzanie bydła’.

**kuōras** 1. ‘wieża w zamku, baszta’ (SD *kuoras regyklose daromas* «baszta widokowa, ruchoma»), 2. gw. ‘mendel z dziesięciu zestawionych razem snopów’ (war. *kuorjās*), 3. gw. ‘wiecha zatknięta w jakimś miejscu’. Z innym suf.: *kuorjās* ‘wiecha zatknięta jako znak orientacyjny na zawianej śniegiem drodze’. Odpowiedniki łot.: *kuōra* ‘wypukłość, wypukły łuk’, *kuōre* ‘szczyt góry, szczyt dachu, kalenica; tyczka; znak rozpoznawczy na morzu’, ⇒ *apkuōrām* adv. ‘okrężną drogą, naokoło’, *kuōraīns* ‘sklepiony; karbowany’. Z powodu izolowanego wokalizmu *uo* nie do końca jasne, zob. LEW 313. Było zestawiane z gr. κυρτός ‘nabrzmiały, wydęty; wypukły, garbaty’ i łac. *curvus* ‘zgięty, pochylony; krzywy, zakrzywiony, łukowato wygięty; wydrążony, sklepiony; spiętrzony, wzdęty’. Por. IEW 935: do pie. \*(s)ker- ‘giąć, krzywić’. Tak samo GEW II, 55.

**kúosa** ‘ptak kawka, *Coloeus monedula*’, SD «kawka, monedula, graculus». War. *kúosas*. Odpowiada łot. *kuosa* ts. Dźwiękonaśladowcze, podobnie jak np. stwn. *tāha* ‘kawka’, zob. LEW 284, s.v. *kóvas*, ALEW 540. — Drw. *kuosytis* ‘mała kawka’. N.m. *Kúosiai*, *Kuosiai*, *Kúosinē* 4x, *Kúosiškēs*, *Kúosakiai*, n.rz. *Kúosinē*.

**kūpčius**, *-iaus* stlit., gw. ‘kupiec, handlarz’ — zapoż. z blr. *kupéc*, *-pcá* (por. SLA 116, ZS 28, LEW 313). — Vb. denom. *kupčiąuti* ‘sprzedawać i kupować, handlować’ (por. sufiks

w rodzimym *pirkliáuti*  $\Leftarrow$  *pirklŷs*), *kupčĭavóti* ts. — Gw. *peřkupčĭus* ‘przekupień’ jest zapoż. ze stpol. *przekupiec*, -*pca*.

**kùpeta** 1 p.a., *kupetà* 3 p.a. 1. ‘stóg, bróg, kopa siana, słomy; kopka siana’, 2. ‘kupka siana podeschłego’ (Otrębski 1934, 280), 3. gw. ‘mendel snopów na polu’, 4. ‘gromada ludzi’, *kùpetoj* adv. ‘razem’ ( $\Leftarrow$  loc.sg. ‘w kupie, w gromadzie’). Formacja dewerbalna na -*etā*- od *kupiù*, *kùpti* ‘składać na kupę’ (zob. s.v.). Por. *lopetà*, *skēpeta*, *šērpeta* (ŽD 340). — Z innymi suf.: *kùpelē* ‘mendel żyta a. pszenicy; mendel lnu; kozły przytrzymujące strzechę na dachu’, *kùpena* ‘stóg siana’, *kùpana* ts. też ‘garstka słomy, siana; lok włosów’, łot. *kupēna* ‘pryzma śniegu’ (gw. *kupana*), *kupata* ‘stóg siana’. — Drw. *kupetys* SD «kopka siana; stóg siana» (por. *šepetŷs*  $\Leftarrow$  *šepetā*; inaczej ŽD 341), cps. *kupētverta* ‘siano rozrzucone z kopki do suszenia’ (por. *veřsti*). Vb. denom. *kupečĭúoti* ‘składać siano w kopki’.

**kupėti**, *kùpa* (war. *kùpia*), *kupėjo* gw. ‘kipieć; bujnie rosnać, rozrastać się; rosnać — o cieście’ — durativum na -*ē*- od SZ typu sampras. do \**kūep*-, por. *kvepiù*, *kvēpti* ‘wdychać i wydychać’. — Drw. *kuplūs* a. *kùplas* ‘rozłożysty, rozgałęziony, krzaczasty, bujnie, gęsto rosący; gruby, tęgi; gęsty — o dymie’ (por. łot. *kupls* ‘bujny, gęsty, obszerny’),  $\Rightarrow$  vb. denom. *kuplėti* ‘bujnie się rozrastać’.

**kūpėti**, *kūpa* (war. *kūpi*), *kūpėjo* 1. ‘kipieć, wrząc rozpryskiwać się, przelewać się przez brzeg naczynia’, 2. ‘bujnie, obficie rosnać, rozrastać się’, 3. ‘(o cieście) podnosić się na skutek fermentacji, rosnać’, *prikūpėti* ‘nalecieć do pomieszczenia — o muchach’ (*Atdarai duris, tai ir prikūpi musiu* ‘Otwierasz drzwi, to i much wiele się zlatuje’). Odpowiedniki bśł.: łot. *kūpēt*, -*u*, -*ēju* ‘dymić się, parować (też o spoconym koniu, o oparze, mgiełce nad jeziorem); dymić, kopcić (o łuczywie)’ oraz scs. *kypēti* ‘kipieć, gotować się; przelewać się, być w nadmiarze’. Wskazują one na odziedziczoną formację pbsł. \**kūp-ē*- z pie. \**kuh<sub>1</sub>p-eh<sub>1</sub>*-, na SZ typu sampras. Zob. LEW 325, ALEW 545n. — Pełna forma pwk. \**kūeh<sub>1</sub>p-* ‘kipieć’ (por. LIV<sup>2</sup> 374) ukazuje się w słowiańskim pod postacią stopnia *o*, por. psł. \**kvapiti* ‘przynaglać, przyspieszać’, czes. *kvapit* ‘spieszyć (się)’, ukr. *kvápyty* ‘pobudzać do pośpiechu, przynaglać’, *kvápytysja* ‘spieszyć się; patrzeć na coś pożądlawie’, stpol. *kwapić się* ‘spiesznie albo wcześniej coś robić’, pol. ‘mieć ochotę na rozpoczęcie czegoś, brać się energicznie za coś’, < pbsł. \**kūōp-ī*-  $\Leftarrow$  pie. \**kūoh<sub>1</sub>p-ēje*-. Por. LIV<sup>2</sup> 374, Boryś 2005, 277 (tu błędna formuła apofoniczna \**ū*  $\Rightarrow$  \**uā*).

**kupoliā**, gen.sg. *kupōlios* 2 p.a. przest., gw. ‘majówka, jaką urządza młodzież w Zielone Świątki’ — zapoż z błr. *kupāla*, -*y* ‘święto św. Jana Chrzciciela, przypadające 24.IV.’ (Zs 27n., SLA 116, LEW 313n., ESBM 5, 161). — Drw. *kupōlē* a. *kūpōlē* bot. ‘dziurawiec zwyczajny, Hypericum perforatum’, *kupōliai* a. *kūpoliai* m.pl. ‘zioła zebrane w noc świętojańską’.

**kuprà** 2 p.a. 1. ‘garb, wypukłość na plecach’, 2. gw. ‘plecy, grzbiet’, 3. gw. ‘wzniesienie, pagórek’ — formacja dewerbalna na -*rā*- od *kùpti* ‘wznosić się, wzdymać się, rosnać — o cieście’ (SO w *kaūpas* ‘kupa; wyniosłość, wzgórek’). Zob. LEW 314, ALEW 541. Z innymi suf.: łot. *kuprs*, *kupris* ‘garb’. Paralele: *sūkras*  $\Leftarrow$  *sūkti*; *dubrā*  $\Leftarrow$  *dūbti*. Por. stang. *hofer*, stwn. *hovar* ‘garb’ ob. stwn. *hubil* ‘pagórek’ (IEW 591). Zapoz. lit. w błr. *kúpra* ‘garb; biodro; kłęb u krowy’ (ESBM 5, 163). — Drw. *kūprainis*, -*ē* ‘pagórkowaty, nieplaski, nierówny’, *kūprainis* ‘wielbłąd’, *kuprinē* ‘tobołek noszony na plecach; plecak; tornister; grzbiet, tyłek; uderzenie w plecy’, *kuprŷs* ‘mający garb, garbus’ (SD «garbaty, gibbosus»), *kūprius* ts., *kuprótas* ‘garbaty’, *kuprōčĭus* ‘garbus’, cps. *kupranōsis* ‘kto ma garbaty nos’ (por. *nōsis*), *kupranugāris* ‘wielbłąd’, m.in. SD (por. *nūgara*). N.m. *Pakupriaĩ*, *Pākūpris*. Por. łot. *kuprainis* ‘człowiek z garbem, garbaty’, *kupris* ‘człowiek garbaty, mały człowiek, karzeł’, *kuprums* ‘wypukłość, sklepienie’. — Vb. denom. 1. *kuprénti* ‘iść przygarbionym;

pochyliwszy się pracować', 2. *kuprėti*, -ju, -jau 'garbić się, być zgarbionym', 3. *kūprinti* 'iść zgarbionym', refl. *kūprintis* 'garbić się', 4. *kupriūloti* 'zginać grzbiet; nieść uginając się pod ciężarem; przezywać, przedrzeźniać garbatego'.

**kupravimai** m.pl. stlit. 'zatrwożenie'. W świetle LKŽ VI, 930 jest to hapaks z Katechizmu Pietkiewicza, por. *Noris ant jų ateis sunkybės, irgi kokie kupravimai dėl jų silpnybės* PK 57<sub>12</sub> 'choć na nie przydą nawałności, albo jakie zatrwożenie dla ich krewkości'. Zakończenie -avimai implikuje czas. na -auti, \*kuprauti 'trwożyć się', jako osnowę. Było to vb. denominativum od rzecz. *kuprà* 'garb' (zob. s.v.). Jego znac. etym. to 'kulić się, garbić się ze strachu', por. *kupriūloti* 'zginać grzbiet'. Podobnie dla objaśnienia *bokštavimas* trzeba założyć zanikły czas. \*bokštauti.

**kupstýti**, *kupstaũ*, *kupsčiaũ* gw. 'bić, tłuc', *apkupstýti* 'obić, zbić'. Opisowo: frequentativum na -styti od *kup-* jak w *kùpti* (zob.). Historycznie: intensivum na -yti od neopwk. *kupst-*, wyabstrahowanego z *kùpsta*, prs. do *kùpti* (por. *kùrstyti*  $\Leftarrow$  *prakùrsta*; *ũkstýti*  $\Leftarrow$  *ũksta*). — Nomina postvb.: *kupstà* 'kupka, np. zboża, siana', *kùpstas* 'niewielkie wzniesienie, pagórek, kępa, kępka; mała kupka siana; ustawiony na polu rząd snopów (od 10 do 12); gromada, grupa' ( $\Rightarrow$  *kupstótas* 'pagórkowaty — o łące'), *kùpstis* 'kopka zgrabionego siana' (*Kùpstis šieno apvalus, o kūgis pailguotinas* 'Kopka siana [jest] okrągła, zaś «kūgis» [jest] podługowaty'). War. z perseweracyjną zmianą *ps* > *pš*: *kùpstis*, -ščio. — Vb. denom. *kupstúoti* 1. 'być w gromadzie', 2. 'skupiać się, gromadzić się, pracować w kupie', 3. 'składać w kupki', 4. 'powoli, z trudem iść', refl. *kupstúotis* 'rosnąć bujnie, gęsto, kłębić się', *išsikupstúoti* 'stać się nierównym, pagórkowatym' (*čia lygi, graži pieva buvo; kai padarė ganyklą, išsikupstavo*). — N.m. *Kupstaĩ* 2x, *Kupsčiaĩ* 2x, *Kupstinė*, cps. *Bliūdžiakupstis*.

**kùpti**, *kùpsta* (war. *kùpa*), *kùpo* 'unosić się — o wrzającym płynie; wzdymać się, rosnać — o cieście chlebowym, o kiszącym mleku', *iškùpti* 'podnieść się, napuchnąć', *pakùpti* 'dobrze skisnąć — o mleku'. Inchoativum z suf. -sta i SZ *kup-*  $\Leftarrow$  *kaup-*, por. *kaũpti* 'garnąć do kupy, gromadzić'. Odpowiednik łot. *kupt*, *kupu* (\*kumpō), *kupu* 'zbiegać się, kurczyć się, krzepnąć; kłębić się; parować', *kupāt* 'ścinać się, krzepnąć; powiększać się, podnosić się'. — Rzadkie jest tr. *kùpti*, *kupiũ*, *kupiaũ* 'składać na kupe'. — Drw. *kupstýti* (zob.). — Nomina: *kùpeta* (zob.), *kùpinas* 'pełny, napełniony po brzegi' (war. do *kaũpinas* ts.), *kupinai* adv. SD «nadwzwyż, redundanter, ex abundanti, enormiter» ['z czubem'] (syn. *prabingtai*), *kuprà* (zob.), *kupsnà* 'pagórek, kopczyk; kupka (siana, koniczyny)', *kupurna* 'nierówność na łące, kopczyk, kretowisko; kupa gnoju, ziemi; kawał darni'. Por. łot. *kupana* 'pryzma śniegu', *kupsa* a. *kupss* 'kępka, grupa drzew, zagajnik', *kupsna* 'wydma piaszczysta' (war. s-mobile: *skupsnis* 'pęk, wiązka'). — WSZ *kūp-*: *kūpsóti* 'sterczeć, wystawać nad ziemią, np. jak kopka siana' (por. *krūpsóti*  $\Leftarrow$  *krùpti*).

**kuĩ** adv. 'gdzie? dokąd?' : łot. *kūr* ts. Używane również jako zaimek względny. Budowa: *ku-r*, drw. z partykułą -r od osnowy zaimka pytajnego pie. \*k<sup>u</sup>-, który był wariantem do pie. \*k<sup>u</sup>o- i \*k<sup>u</sup>i-. Por. z jednej strony alb. *kur* 'kiedy', łac. *cūr* adv. 'po cóż więc? dlaczego?' (z \*k<sup>u</sup>ōr  $\Leftarrow$  pie. \*k<sup>u</sup>or 'gdzie?'), łac. *uter* 'który z dwóch?'  $\Leftarrow$  pie. \*k<sup>u</sup>u-tero- (Weiss 2009, 285), sti. *kár-hi* 'kiedy?', goc. *hvar*, stisl. *hvar* 'gdzie' < pie. \*k<sup>u</sup>or obok ags., stwn. *hwār* 'gdzie' < pie. \*k<sup>u</sup>ēr (por. de Vaan 2008, 155n., Kroonen 2013, 263), z drugiej strony pie. \*k<sup>u</sup>u-d<sup>h</sup>e 'gdzie' w scs. *kūde* (serb. *gdě*, czes. *kde*, pol. *gdzie*), wed. *kūha*, aw. *kūdā* 'gdzie' (por. wed. *kūtra*, *kūtrā* 'gdzie? dokąd? po co?'), osk. *puf*, umbr. *pufe*. Zob. też BSW 144, LEW 314, ALEW 541n. — Drw. *abejuĩ* w obu miejscach, tu i tam' (por. *abeji*), *antruĩ* 'gdzie indziej' (*Buvau ir vienur, ir antruĩ* 'Byłem i tu i tam'. *Antruĩ rasi sau darbą* 'Gdzie indziej znajdziesz sobie pracę'), por. *aĩntras*; *bet kuĩ* 'byle gdzie', *kai kuĩ* 'gdziekolwiek, gdzieiegdzie', *kažkuĩ* 'gdzieś' (por. *kažĩn*), *kituĩ* 'gdzie indziej' (por. *kitas*), *kur kàs* 'o wiele, znacznie' (*Čia kur kàs plačiau, kaip mano dirbtuvėje* 'Tu o wiele przestronniej, niż w mojej

pracowni'), *kur kitur* SD «gdzie indziej», *kuřlink* 'w jakim kierunku, dokąd' (*Kuřlink ein šis kelias?*), *kuřlinkui* ts., *kuř ne kuř* 'gdzieniegdziej', *kur nōrs* 'gdzieś, gdziekolwiek, byle gdzie', *niēkur* 'nigdzie' (por. *niēkas*), *svetuř* 'poza domem, wśród obcych, na obczyźnie' (por. *svēčias*), *vākur* ptk. 'oto gdzie' (por. GJL III, § 840), *vienuř* 'w jednym miejscu' (por. *vienas*), *visuř* 'wszędziej' (por. *visas*). N.B. W gwarach przysłówki na -ur ukazują się w formach akutowanych, np. *kitūr*, *visūr*.

**kurapkà**, gen.sg. *kurāpkos* 2 p.a. stlit., gw. 'kuropatwa, Perdix perdix' (m.in. SD). Z nieregularnej kontrakcji w \*kurapatka, co było zapoż. z błr. *kurapátka*, -i. Por. ZS 28. SLA 116, za nim LEW 314 przyjmowali pośrednictwo ukr. *kurípka* (\*kurapka).

**kuřbas** gw. 'kosz, koszyk; żłób w oborze; kaganiec; ul; klatka dla ptaków' — zapoż. z prus.-niem. *korb* m. 'pleciony kosz, kosz na ryby' (GL 76, LEW 220, Čepienė 74). Z tego samego źródła jeszcze *kařbas* i *kuřvis* (zob. s.v.).

**kuřčias**, -à 'głuchy, niesłyszący', SD «głuchy» (syn. *negirdžius*, *nutrinktas*) — z \*kurt-ja-, drw. od adi. *kuřtas* 'głuchy'. Paralele: *prāščias* ⇐ *prāstas*; *stāčias* ⇐ *stātas*. Temat \*kur-ta- porównuje się z rcs. *kūrñū* 'okaleczony, ucięty — o uchu, nosie' < \*kur-na- : łot. *kuřns* 'głuchy' (ob. *kuřls* ts.), por. BSW 146, LEW 314n. Pwk. pbsł. \*kur- odzwierciedla SZ \*k<sup>u</sup>ř-C do pie. \*k<sup>u</sup>er- 'uciąć' (LIV<sup>2</sup> 391), por. z jednej strony lit. *kūrti* (zob.), z drugiej strony wed. *krñóti* 'czyni, robi', 3 pl. *krñvánti*, het. *kuerta* 'ciął, uciął'. — Inne drw. od neoosn. *kurt-*: *kurčius* SD «głuch, głuszek», *kurtylā* 'przygłuchy człowiek', *kuřtinās* 'głuchy' (por. *āklinas* ⇐ *āklas*), ⇒ *kurtinys* 1. 'głuchy człowiek', SD «głuch, głuszek», 2. 'ptak głuszek' (por. n.rz., n.jez. *Kurtinys*); *kurtókas* 'głuchawy'. Cps. *kuřčgalis* 'grubszy, cięższy koniec (pnia, snopa)' (por. *gālas*), *kūrtausis* a. *kuřtausis* 'głuchy' < \*kuřta-ausis (dosł. 'o głuchych uszach', por. *ausis*). — Vb. denom. 1. *kuřsti* (zob.), 2. *kurtėti*, *kuřčiū* (3 os. *kuřti*, war. *kuřta*), *kurtėjau* 'głuchnąć', 3. refl. *atsikurtėti* 'odzyskać słuch; odzyskać pamięć, przypomnieć sobie; poprawić się na ciełe', 4. *kurtėti*, częściej *kuřtinti* caus. 'głuszyć, zagłuszać', *apkurtinu* SD «głuszę» (syn. *nutrinkiu*), *nukurtinu* SD «ogłuszyć kogo» (syn. *nutrinkiu*).

**kūrēlis**, -io gw. 'kół, gruby kij, pałka'. Wyraz ten zawiera sekwencję *r-l*, która pochodzi z dysymilacji *l-l* w formie pierwotnej \*kulēlis (por. LEW 316). Paralele: *dirgēlē* < *dilgēlē*; *milveris* < *milveris*. Jest to nomen instrumenti na -ēlis od czas. *kūlti* 'młócić, prać, bijać'. Por. suf. w *meitēlis*.

**kuris**, f. *kuri* 4 p.a. 1. zaimek pytajny 'który z wielu?', 2. zaimek względny 'który'. W gwarach spotyka się war. *kuriās*. Odpowiednik łot. *kuřš*, f. *kuřa* 'który'. Etymologia sporna. Część badaczy przyjmuje zrost przysłówka *kuř* 'gdzie? dokąd?' z zaimkiem 3 osoby *jis*, f. *ji* (za J. Schmidtem, por. LEW 314, z liter.), część zaś opowiada się za derywacją sufiksem -ja- od adv. *kuř* (por. np. Stang 1966, 236n., który wskazuje paralelę w postaci goc. *hvarjis* 'kto' ⇐ *hvar* 'gdzie'). — Drw. by *kuris* 'którykolwiek', *kai kuris* 'niektóry'. War. emfaticzny: *kurisgi* SD «ktoryż» (syn. *kasgi*). — War. synkopowany: *kuřš* 'który'. *kurs* złożone z partykułami wyraża zaimki nieokreślne: 1. *kurs nōrs* a. *kurs nōrint* 'którykolwiek', 2. *bet kuřš* 'który bądź', 3. *nekuřš* 'niektóry', *kuriē-ne-kuriē* m.pl. 'niektórzy'. — Z inną budową: *kursai* SD «ktory» (pytajne i względne), war. emfaticzny *kursaigi* SD «ktoryż» (syn. *kasgi*).

**kūrķē** 'indyczka' (gw. 'indyk'), war. *kūrķa* — zapoż. z błr. *kūrķa* 'kura, samica koguta'. Stąd też łot. *kurķa* 'indyczka' (por. LEW 316). Synchronicznie wyraz ten jest wyczuwany jako drw. postwerbalny od *kuřkti* I (zob.). — Drw. *kurķiena* a. *kurķienā* 'mięso z indyka', *kuřķinas* 'indyk, indor, Meleagris gallopavo'. Drw. wsteczny: *kūrķis* 'indyk' (por. *gulķis* ⇐ *gulķinas*), od tego zdrob. *kurķytis*, *kurķiukas*, *kurķūtis*. Zob. też *kalakūtas*.

**kurķlīs**, -io 4 p.a. 1. 'turkuć podjadek, Gryllotalpa gryllotalpa, świerszczokret, owad żyjący w wilgotnej ziemi, szkodnik podgryzający korzenie roślin', 2. SD «niedźwiadek robak,

scorpio, scorpius, nepa». Nomen agentis na *-lys* od czas. *kuṛkti* (zob.). Paralele: *baubl̥ys* ‘ptak bąk’ ⇐ *baũbti*; *krankl̥ys* ‘kruk’ ⇐ *krañkti*.

**kuṛkti I**, *kurkiũ*, *kurkiaũ* 1. ‘o żabie: wydawać głos, rechotać, skrzeczeć, rzegotać, kumkać’, SD *kurkia varl̥s* «rzegocą żaby, skrzeczą żaby», 2. ‘o kurze: gdakać, krzekotać’, 3. ‘o żabie: składać jaja, skrzek’. Onomatopeiczne, por. interi. *kũrkt*, *kuṛkt* — o skrzeczeniu, skrzypieniu. Odpowiednik łot. *kũrkt*, *kũrcu* (war. *kurkstu*), *kũrcu* ‘rechotać, kwakać’. Paralela: scs. *krũkn̥oti* ‘piszczeć, kwilić’, ros. *kerkat̥* ‘gwizdać, piszczeć’. Zob. też *tuṛkti*. — Drw. *kũrktel̥eti* ‘zakumkać, zarechotać’, nomina: *kũrkla* c. ‘płaksa, beksa’, *kuṛkliai* m.pl. ‘żabi skrzek’, *kurkl̥ys* (zob.), *kurkulaĩ* m.pl. ‘skrzek’, war. *kuṛkul̥s* (łot. *kuṛkulis* ts.). — N.m. *Kurkl̥ē*, *Kurkliaĩ* 5x, *Kũrkl̥išk̥s*, *Kurkl̥išk̥iai*.

**kuṛkti II**, *kurkiũ*, *sũkurkiau* gw. ‘byłe jak szyć, prząść, cerować, zwijać w kłębek’, refl. *kuṛktis*: *apsikuṛkti* ‘niedbale się ubrać; obwiesić się różnymi przedmiotami’, *susikuṛkti* ‘stoczyć się, wykoleić się (pod względem społecznym)’. Niejasne. — Drw. *kurkin̥ys* ‘rzecz byłe jak uszyta lub spleciona’.

**kũrmis**, *-io* ‘kret, Talpa europaea’. Odpowiednik łot. *kuṛmis* (war. *kurnis* ts.). Sporne. Może drw. na *-ja-* od \*kur-ma-, dewerbalnego przymiotnika, który jest porównywalny z *kuṛtas*, *kuṛčias* ‘głuchy’, zob. LEW 317. Nowa próba etymologizacji: Kabašinskaitė i Klingenschmitt, *Balt* XLI:2, 2006, 169-186. — Cps. *kurmiãkautai* m.pl. ‘pułapka na krety’ (por. *kãuti*), *kũrmiarausis* ‘kretowisko, kretowina, kopczyk ziemi, którą kret wyrzucił na powierzchnię’, war. *kũrmrausa*, *kũrmrausis*, *kũrm(i)arausa*, *kũrmausis* (por. *raũsis*). — N.m. *Kurmiaĩ*, *Kũrmišk̥ē* 3x, *Kũrmišk̥iai* 2x, *Kũrmagala*. N.jez. *Kũrmis*, *Kũrmežeris*, n.rz. *Kũrmē*.

**kũrmonas** gw. ‘furman, woźnica’ (war. *kũrmanas*) — zapoż. z błr. gw. *xurmán*, *-a*, z substytucją *k* za błr. *x* (ZS 28). Akcent wzorowany na polonizmie *pũrmonas* (zob.). War. *churmōnas*. Osobno zob. *fũrmonas*. — *kurmánka* ‘zaprzężony wóz konny, furmanka’ — zapoż. z błr. gw. *xurmánka*. — Drw. *kurmonãuti* ‘powozić końmi, być furmanem’. — Nazw. *Kurmanãvičius* (LPŽ), n.m. *Kũrmonišk̥s*.

**kurōnas** gw. 1. ‘usypany pagórek, kopiec’, 2. ‘przedhistoryczny kurhan mogilny’, 3. ‘zaspa, przyma śniegu’, 4. ‘niewielka chmura’. Zapoż. z błr. *kurhán*, *-a* ‘wysoka mogiła; usypany kopiec’, gw. ‘piaszczysta wyspa na bagnie’ (por. ESBM 3, 115; 5, 167). Co do usuwania obcej spółgłoski *-h-* por. *nãika* i *paĩbelis*.

**kũrpē** 1. ‘but uszyty ze skóry’, SD «trzewik, calceus» (syn. *čeverykas*), pl. *kũrpēs* ‘półbuty’, 2. ‘trzewik z drewnianą podeszwą i skórzanym wierzchem, drewniak, trep’, 3. *kũrpēs* f.pl. ‘miękkie pantofle niciane, zrobione na drutach’, 4. ‘miara długości równa 12 calom, stopa’, 5. żm. ‘czworoboczna belka w dnie łodzi z otworem na maszt’. SD<sup>1</sup> *medžio kurpē* «trepka» [‘chodak z drewnianą podeszwą’], *kurpēs* «kurpie, pero, calopodium». War. *š-mobile*: *škũrpēs* (*Apsiauk škũrpēm* ‘Włóż buty’). Odpowiedniki bśł.: łot. *kuṛpe* ‘but, pantofel’, stpr. *kurpe* EV ‘but, Schuch [Schuh]’, ⇒ drw. *curpelis* EV ‘kopyto szewskie, Leiste [Schusterleisten]’ (Trautmann 1910, 365) oraz psł. \*kṛpja, por. sch. *kṛplje* pl. ‘stare buty; rakiety do chodzenia po śniegu’, pol. gw. *karpie* pl. ‘drewniaki’, ukr. gw. *kérpecʹ* ‘płytkie obuwanie z jednego kawałka skóry, kierpiec’ oraz cs. *krůpa* ‘szmata, strzęp tkaniny’, sch. *kṛpa* ‘łata na odzieniu’. Pwk. na st. zanikowym pbsł. \*kurp-, stojący w oboczności z *kirp-*, por. lit. *kerpũ*, *kiṛpti* ‘strzyc, ciąć nożycami’. Znacz. etym. ‘przedmiot wykrojony ze skóry’. Por. *dur-* ob. *dir-* przy prs. *derũ*; *gur-* ob. *gir-* przy prs. *geriũ*; *rung-* ob. *ring-* przy prs. *rengiũ*. Zob. BSW 146, LEW 318, Sławski, SEJP II, 86n., ALEW 542n. — Zapoż. lit. w błr. *kũrpy* ‘rodzaj obuwia’, ros. gw. *kũrpy* ‘łapcie uplecione ze słomy’ (Urbutis, *Balt* V:1, 1969, 63, Laučjute 16). — Drw. *añtkurpiai* m.pl. ‘getry, filcowe osłony wkładane na obuwanie dla ochrony przed



zimnem', *kurpaitės* f.pl. 'sandaly', *kurpālis* 'kopyto szewskie', SD «kopyto u szewca»<sup>268</sup> (por. wyżej stpr. *curpelis*), ⇒ *kurpālius* 'kopyto szewskie' (*Abi kurpi ant to paties kurpāliaus siuvas*); *kurpālius* 'szewc' (*Kurpālius kurpinėja veryką, uždėjęs ant kurpalio*), *kurpinykas* SD<sup>1</sup> «świec, sutor» (syn. *čebatorius*), *kuřpius* 'szewc', *kūrpulis* a. *kurpūlis* 'kopyto szewskie'. Cps. *kurpėdarys* SD «świec, sutor» (por. *daryti*). Nazw. *Kūrpė*, *Kūrpis*, *Kuřpius*, patron. *Kurpaitis* (LPŽ). — Vb. denom. 1. *kurpinėti* 'szyć buty, kozuchy', 2. *kurpyti*, -au, -iaũ 'łatać, zaszywać, cerować', 3. *kurpóti* 'szyć byle jak', 4. *kuřpti*, *kurpiũ*, *kurpiaũ* 'szyć nieudolnie, byle jak; wiązać, łątać', *sukuřpti* 'sklecić co'. — N.m. *Kurpaĩ*, *Kūrpės*, *Kurpikai*.

**kuřsti**, *kurstu* (\*kurt-stu), *kurtaũ* 1. 'robić się głuchym, głuchnąć' (*Akys temsta, ausys kuřsta, nosis raudonuoja*), 2. 'cichnąć — o odgłosie' (*Kursta aidas tylumoj*), *apkuřsti* 1. 'ogłuchnąć', SD «głuszeię» (syn. *kurčiu tumpu*), «ogłuszyć», 2. 'stawać się próżnym, pustym (o kłosie, o orzechu)', *atkuřsti* 'odzyskać słuch' (*Akli atako, kurtiniai atkurto* 'Ślepi przejrżeli, głusi odzyskali słuch'), refl. *atsikuřsti* 1. 'przypomnieć sobie', 2. 'odzyskać orientację w przestrzeni' (*Tada aš atsikurčiau, kur mes važiuojam*), *užkuřsti* 1. 'ogłuchnąć', 2. 'zostać pozbawionym ziarna', np. o jęczmieniu (*užkuřtę miėžiai*), o owsie (*užkuřtusios āvižos*). Odpowiednik łot. *kūrst*, *kūrstu*, *kūrtu* 'prześć, uciszyć się', *apkurs* 'ustać; zmęczyć się'. Vb. denominativum z suf. -sta- od osnowy *kurt-* jak w *kuřtas* 'głuchy', zob. *kuřčias*.

**kūrstyti**, *kūrstau*, *kūrsčiau* 1. 'podsycać ogień, dokładać do ognia' (*Pakūrstyk ugnį, kad neužgestų*), 2. przen. 'pobudzać, zachęcać, podniecać, namawiać do czego, poduszczać, podżegać, podburzać'. *rūstybėsp kurstau* SD «jątrzę», *prikurstau* SD «przyzegam», *sukūrstyti* 'rozjątrzyć, rozognić', refl. 'speszyć się'. Vb. frequentativum na -styti od *kur-*, por. *kūrti* 'wzniecać ogień'. Odpowiednik łot. *kuřstīt* 'często po trochu grzać, niecić ogień, palić'. Paralele: *dūrstyti* ⇐ *dūrti*; *kūlstyti* ⇐ *kūlti*. — Neoosn. *kursty-*: *ugniės kūrstymas* 'rozniecanie ognia', *pakūrstymas* 'podsycenie (ognia)', *kūrstytojai* DP m.pl. 'buntownicy', *kūrstytojas* 'podżegacz', SD «herst» (syn. *piktadarys*, *maištinykas*), *kurstynės* f.pl. 'wzajemne podsycanie się w złości'. — Neoosn. *kurst-*: *kūrstauti* 'popędzać, poganiać konia batem'; zapoż. lit. w błr. gw. *kūrstacь kanja* 'poganiać konia', pol. gw. *kurstać* 'pobudzać, popędzać, przynaglać' (por. Urbutis, *Balt V*:1, 1969, 64, Laučjute 47). — Z innym suf.: *kurstinėti* 'rozpalać ogień'. Nomina: *kurstėklis* 'kij do grzebania w ogniu, pogrzebacz', *kurstinys* 'palenisko z hakiem służącym do zawieszenia kotła'.

**kūrtas** 'chart, szybki i wytrzymały pies gończy' (SD «chart, vertagus») — zapoż. ze strus. *xūrtū* (por. ros. *xort*, *xortyj pės*, sch. *hřt*, czes. *chrt*), zob. SLA 116, REW III, 265, LEW 318. Z tego samego źródła pochodzi łot. *kuřts* 'chart' (ME II, 326). — Odpowiednik stpr. *curtis* EV 'pies gończy, Wynt [Windhund]', pochodzi prawdopodobnie ze zmiany \*kartis i jest zapożyczeniem pol. *chart*. — Zastępstwo lit. *k* za błr. *x* jak w *griėkas*, *kūdas*, *lėnkas*. Substytucja wewnętrznego joru (ũ) jak w *tuřgus*, *pułkas*, *tùlkas*. Akut przypadkowy, por. zapoż. *kūrva*, *tùlkas*, *kūila*.

**kūrti**, *kuriũ*, *kūriau* 1. 'niecić, wzniecać ogień, rozpalać (ognisko)', 2. 'budować (dom, łódź), urządzać coś', 3. przen. 'tworzyć, zakładać, organizować', 4. 'nakłaniać kogoś do czegoś, zmuszać do czegoś', 5. intr. 'szybko biec, pędzić, mknąć'. Cps. *prakūrti* 'zapalić, przepalić (w piecu); urządzić co; uczynić bogatym', *sukūrti* 'rozpalić (ogień), wzniecić (niepokój); postawić, zbudować; wzbogacić kogo', *sukuriu ugnį* SD «niecę ogień; wzniecam ogień», *vaidų sukuriu* SD «buntuję» (syn. *vaidiju*, *maišau*), *užkūrti* 'podpalić, podłożyć ogień' (*ažukuriu* SD «podpalam»), przen. 'podniecić, rozognić; przynaglić, zmusić', przest. 'poślubić kobietę'. Refl. *kūrtis* 'osiedlać się, urządzać się na nowym miejscu', *įsikūrti*

<sup>268</sup> Według GJL II, § 182 chodzi tu o dawne deminutivum na -alis, które wyrażało podobieństwo dwu przedmiotów: 'kopyto' jako 'coś podobnego do buta'. Paralela: *ragālis* ⇐ *rāgas*.

‘wprowadzić się, zamieszkać gdzie’, *prasikùrti* ‘rozpalić sobie, u siebie’, przen. ‘dorobić się, wzbogacić się’, *susikùrti* m.in. ‘osiedlić się, urządzić się gdzie; naskładać sobie (pieniędzy), zaoszczędzić’. Odpowiedniki bałt.: łot. *kuŗt, kuŗu, kūru* ‘niecić ogień’, stpr. *kūra* prt. ‘uczynił, zrobił’. Lit.-łot. pwk. *kur-*, apofonicznie sztywny, jest refleksem SZ \*k<sup>u</sup>ŗ-C do pie. \*k<sup>u</sup>er- ‘ciąć, ucinać; wycinać, rzeźbić’, por. het. *kuermi* ‘tnę, ucinam’, 3 sg. *kuerzi*, 3 pl. *kuranzi*; wed. *kr̥nōti* ‘czyni, robi’, 3 pl. *kr̥nāvanti*, aor. *ākar* ‘zrobił’. Zob. LIV<sup>2</sup> 391n., Kloekhorst 2008, 486n. Problemem pozostaje pochodzenie lit. akutu. Krewniakiem na st. pełnym jest tu *keriù, kerėti* ‘rzucać urok’. Zob. Būga, RR II, 127n., LEW 319, ALEW 543. Inaczej Derksen 2008, 257, który rekonstruuje pie. pierwiastek w postaci \*kerH-. — Drw. werbalne: *kùrdinti* a. *kùrdyti* ‘zapalać, zakładać’: łot. *kuŗdīt* ‘zachęcać, podniecać, dawać bodźca’; *kùrstyti* (zob.). — Drw. nominalne: *apýkurtas* JUŠK ‘obręb, zagroda, samotna osada’, *íkurtùvės* (zob.), *kùras* ‘paliwo, drewno opałowe’ (por. łot. *kurs* ‘palenisko; piec pełen drewna; drewno opałowe’), *kurēklis* żm. ‘pogrzebacz’, *kùriava* a. *kuriavà* ‘paliwo’, *prakuraĩ* a. *prākuros* pl. ‘drzewo na rozpałkę, podpałka’, *ùžkuras* a. *ùžkura* 1. ‘ilość drewn wkładanych na jeden raz do pieca; podpałka’, *ùžkuros* f.pl. ‘drewno, które pali się w przedniej części pieca po wsunięciu chleba’. Cps. *kuragalys* ‘głównia, niedopałek’ (por. *gālas*), *naujakurys* ‘nowy mieszkanić we wsi, wstępień’ (por. *naũjas*), *senakurys* ‘dawny, zasiedziały mieszkanić’ (por. *sēnas*), *ugniākuras* (zob. *ugnis*). Osobno zob. *kuŗčias*, *užkurys*, *užkurinė*. — N.m. *Naujakuriaĩ*, *Vilkuriaĩ* (\*Vilk-kuriai). — WSZ *kūr-*: *kùriau* (prt.), drw. *kūrēnti* ‘palić w piecu’ (iter. typu *gabēnti*), *íkūrēnti* ‘rozpalić, rozpalać’. Nomina: *íkūrīmas* ‘założenie, ustanowienie’, *kūrātē* ‘materiał opałowy (drewno, torf)’ (por. suf. w *kūlatē*), *kūrýba* ‘twórczość’, *kūrīkas* ‘palacz’, *kūrýklā* ‘palenisko’, *kūrīnys* ‘dzieło, utwór’. — Jeśli należy tu psł. \*kuriti, \*kurjō ‘kurzyć, palić tak, aby szedł dym, kadzić, dymić’ (zob. REW I, 700, Sławski, SEJP III, 425, BSW 145, LEW 319), to należy postulować formację iteratywną na SO, \*kaur-ĩ-, którą urobiono na gruncie psł. od SZ \*kur-C (pie. \*k<sup>u</sup>ŗ-C).

**kùrva** stlit., gw. ‘dziwka, prostytutka’, SD<sup>1</sup> «kurwa» (syn. *paleistuvė*) — zapoż. z błr. *kúrva*, pol. *kurwa* (SLA 116, ZS 28, LEW 320). Co do akutu por. zapoż. *kùrtas*, *tùlkas*. — Drw. *kùrvinyčia* ‘nierządnicza’, *kurvyštė* ‘nierząd’. Osobno zob. *kuŗvytis*.

**kuŗvis**, -io gw. ‘kosz, koszyk; klatka do przewożenia kur, kaczek, gęsi; kosz na ryby; sajdak na strzały’. Zapoz. z prus.-niem. *korb*, *korw* m. ‘kosz, koszyk’ (GL 76, LEW 220), ze zmianą *b > v* (zob. *kuŗbas*).

**kuŗvytis** stlit., gw. ‘oddawać się rozpuście, uprawiać nierząd’ (war. *kuŗvintis*) — zapoż. z błr. *kùrvicca*, pol. *kurwić się* (SLA 116, LEW 320). Por. *kùrva*.

**kusėnti**, *kusenù*, *kusenaũ* gw. ‘szczuć, zachęcać psa do gonienia i atakowania zwierząt a. ludzi’. Z innym suf.: *kùsyti*, -iju, -ijau. Vb. denominativum urobione od inter. *kusi kusi*, używanej dla poszczucia psa, por. *Kusi kusi tą prakeiktą vagį!*). Lit. *kusi* jest wariantem równoznacznej inter. *kusaĩ*, która była transpozycją białoruskiej formy imperatiwu *kusáj!* ‘kąsaj!’. Rodzimymi czasownikami o znaczeniu ‘szczuć’ są *pjudyti* i *siũndyti*.

**kùsyti**, *kùsiju*, *kùsijau* gw. 1. ‘kusić, wystawiać kogo na pokusę, zachęcać, namawiać do złego’, 2. ‘podburzać do czego, judzić przeciw komu’ (*Kam tu vis mane kùsiji prieš jį?*). Zapoz. z pol. *kusić*, *kuszę* (por. SLA 116, LEW 320). War. *kusyti*, -aũ, -iaũ, *kùsinti*, -inu, -inau.

**kuskà**, gen.sg. *kùskos* 2 p.a. gw. 1. ‘chusta z grubej tkaniny, służąca do krycia przed chłodem lub deszczem’, 2. ‘chustka na głowę’, 3. ‘chustka do nosa’, 4. ‘obrus’. Z uproszczenia \*kustka, zapoz. z pol. *chustka*. War. *skuskà* ‘chustka na głowę, chustka do nosa’ pokazuje zmianę nagłosu *k-* na *sk-* pod wpływem rodzimych synonimów *skarà* i *skėpeta* (por. SLA 200, LEW 320, Kabašinskaitė 72). Osobno zob. *skustà*. — Drw. *kùskos* f.pl. ‘dzwonki u koguta’ (syn. *pakarũklai*).

**kùsti I**, *kuntù*, *kutaũ* ‘rozwijać się pomyślnie, nabierać ciała, mocnieć’, *atkùsti* ‘przytyć, nabrać ciała, stać się otyłym, tłustym, potłuścić (o bydle); wzmóc się, dojść do sił (po okresie gorączki, po chorobie); ożyć (o przyrodzie na wiosnę); wzbogacić się’ (por. łot. *atkust* ‘odżywić się, nabrać ciała’), *prakùsti* 1. ‘poprawić się na ciele, polepszyć się’, 2. ‘podrosnąć — o dzieciach’, 3. ‘wzbogacić się’. Prs. inchoatywne z infiksem od *kut-*, zob. *kutėti*. Por. *bundù*, *bùsti*, *klumpù*, *klùpti*, *siuntù*, *siùsti*. — Neopwk. *kust-* (← *kùsti*): *prakùstelėti* ‘podrosnąć (o dziecku)’, *prakùsterėti* ‘podrosnąć, wzmocnić się; odżyć, ożyć’. — Nomina od *kut-*: *kutrùs* ‘szybki, bystry, zdolny, czynny, energiczny’ (war. *š-mobile*: *škutrùs*), *prakutà* ‘poprawa zdrowia, powrót do zdrowia’. Od neoosn. *kutr-* utworzono vb. denom. *kùtrinti* ‘przynaglać do pośpiechu, do zrobienia czegoś, popędzać’, *ikùtrinti* ‘dokuczyć, zniescierpliwic’, *kùtryti*, *-iju*, *-ijau* ‘pouczać, doskonalić, wprawiać w czym; łajać, ganić’.

**kùsti II**, *kuñta*, *kùto* gw., zwykle z prvb.: *atkùsti* ‘odłupywać się, odstawać — o korze drzew na wiosnę’, *prikùsti* ‘przywierać, ściśle przylegać — o korze drzew jesienią; przypaść, przywrzeć (do ziemi, o roślinie po deszczu). Bez etymologii. — WSZ *kūt-*: *atkūsti*, *-kūsta*, *-kūto* 1. ‘odstać, oddzielić się częściowo od całości (o korze, skórze chleba a. słoniny, też o tym, co przywarło do dna garnka)’, 2. ‘rozmrozić się (o mięsie, maśle), odtajać (o bagnie)’, *prikēsti* ‘przywrzeć (o korze, o opatrunku na ranie)’.

**kušėti**, *kušù*, *kušėjau* stlit., zm. 1. ‘być w ruchu, snuć się, chodzić, ruszać się, przechyłać się, chwiać się (o stole)’, 2. ‘chodzić zajmując się jakąś pracą, krzątać się, pracować’. War. *kužėti* (zob.). Jest to durativum stanu na *-ėti* od *kūšti*, *kunšù* (war. *kūštù* < \**kunš-stu*), *kušaiũ*: *sukūšti* ‘poruszyć się, zacząć się ruszać, zabrać się (do roboty)’. Caus. *kūšinti* zm. ‘dotykać, ruszać, ruszać cudze rzeczy, trącać (łokciem), sunąć, popychać, (ziemię) wzruszać, spulchniać’, *pakūšinti* ‘dotknąć, trącić; podrażnić (np. pszczoły, szerszenie), rozdrażnić kogo’. Por. syn. *kūžinti* s.v. *kužėti*. Nomen: łot. *kusls* ‘żwawy, zapalczywy, niecierpliwy’ < \**kuš-la-*. — Jako nawiązanie pozabałtyckie wskazano psł. \**kūs-* w stczes. *ksenci* pl. ‘młode ryb, żab, węzów’, strus. *kseni* pl. ‘mleczko jesiota, bielugi’ (znacz. etym. ‘rojąca się masa’?). Por. LEW 321, który powołuje się na etymologizację J. Zubatego. Transponat ie. \**kuć-* ← SE \**keuk-* lub \**kuek-*. — WSZ \**kūš-*: psł. \**kysnōti* ‘burzyć się, ulegać fermentacji, kisnąć’, por. sch. *kīsnuti*, ros. *kisnũtʹ*, czes. *kysnout*. Formacja ta należy do serii psł. *gy(b)nōti*, *ky(d)nōti*, *vyknōti*. Zob. Vaillant, GC III, 243. Inaczej Sławski, SEJP II, 173n. (do łot. *kūsāt* ‘kipieć, wrzeć, kotłować się’), Boryś 2005, 231 (od pie. \**kūt-s-*). — Neopwk. *kušt-*: *kuštėti*, *kuštù*, *kuštėjau* ‘ruszać się, krzątać się; powoli się ruszać; trząść się (z zimna)’ — odnowienie formy duratywnej *kuš(ē)*- na podstawie prs. *kuštù* < \**kuš-stu*. Odpowiednie prs. łot. *kustu* dało początek paradygmatowi *kustēt*, *-ēju* ‘ruszać się, poruszać się’, *kustams* ‘ruchomy’ (*kustama un nekustama manta* ‘dobro ruchome i nieruchome’), caus. *kustināt* ‘wprawiać w ruch, poruszać (rękami, wargami)’. Zob. jeszcze ALEW 544. — Z uwagi na brak w materiale refleksów SO \**kauš-* wypada ująć stpr. *enkausint* ‘dotknąć, anrühren’ jako formę zdyftongizowaną z \**an-kusint*, czyli odpowiadającą w zasadzie lit. *kūšinti*. Por. dyftongizację w stpr. *preipaus* ‘do, ku’ < \**prei-pus* : lit. *pūsė* ‘strona’; stpr. *dauris* EV ‘drzwi’ < \**duris* : lit. *dūrys*. Zob. LAV 112n.

**kūšys**, *-io* 4 p.a. gw. 1. ‘owłosienie łonowe’, 2. ‘zewewnętrzne narządy płciowe, cunnus’ (war. *kūšis* 2 p.a., *kušis* 4 p.a.). Odpowiednik łot. *kūsis* ‘owłosienie łonowe’, *kūse* ‘srom’. Niejasne. Z uwagi na *-š-* w wygłosie pierwiastka mało jest prawdopodobne podane w LEW 321 zbliżenie z *kaūras* ‘włos, kędzior’. N.B. Derywaty o osnowie *kuš-* wymieniono s.v. *kūžas*.

**kūšlas**, *-à* gw. 1. ‘niedowidzący, krótkowidz, ślepy’, 2. ‘lichy, marny (o roślinach, zbożu)’, 3. ‘mały’, war. *kušlūs*, *-i* (drw. *kušlà* c. ‘krótkowidz; niedorajda’). Odpowiedniki

bałt.: łot. *kusls* ‘wąty, słabowity, nieporadny (o dziecku), niezdarny’; stpr. \**kusl-* ‘słaby’, co zaświadczane tylko w formie superlatiwu: *kāigi stesmu ucka kuslaisin dijlapagaptin* dat.sg. ‘jako najslabszemu naczyniu’. Prymarne adi. \**kuš-la-* (por. *āklas* ⇐ *ākti*). Jest ono umotywowane czasownikiem zachowanym w języku łotewskim: *kust*, *kūstu* (pb. \**kunš-stu*), *kusu* ‘topnieć, topić się, tajać, rozpuszczać się; męczyć się, nużyć się’, *piekust* ‘zmęczyć się’ (*piekūsis* ‘pijany’). Znacz. etym. ‘znużony, zmęczony’. — Z innym suf.: cs. *kūšnŭ* ‘ociągający się, powolny’, słh. *kāsen*, -*sna* (gw. *kesân*) ‘niedbały, opieszawy’, sch. *kēsan* ‘późny’, ros. *kósnyj* ‘bierny, ociężały, opieszawy’ (zob. REW I, 641). Dalsze objaśnienie niepewne. Por. LEW 321. Snoj 2003, 262 (s.v. *kāsen*) dopuszcza związek z rodziną psł. \**kvasiti* ‘kwasić, powodować fermentację’, \**kysnōti* ‘kisnąć’. Derksen 2008, 263 — w odróżnieniu od BSW — postuluje pbsł. \**kuš-lo-* i \**kuš-no-*. — WSZ \**kūš-*: łot. *kūsāt*, -*āju* ‘tajać’.

**kuštēti**, *kuštū*, *kuštējau* 1. ‘mówić cicho, szeptać’ (SD «szepce»), 2. ‘wypowiadać słowa służące zamawianiu choroby’. War. z insercją *k*: *kūkštēti* (ob. *kukštāuti*). War. udźwięczniony: *kuždēti* (ob. *kuzdēti*), z insercją *g*: *kūgždēti* (por. *šēgždē* ob. *šēkštē*, *kregždē* ob. *krykštē*, *krŭkštē*). Onomatopeiczne, podobnie jak np. łot. *čukstēt* ‘szeptać’, scs. *šipūtati* ts., nwn. *flüstern*, *wispern* ts. (por. LEW 305). Osobno zob. syn. *knabždēti*, *šnabždēti*, *šnibždēti*, *švagždēti*. — Drw. *kuštōm*, *kuštomis* adv. ‘szepcem’.

**kūtas** przest., gw. 1. ‘ozdoba w postaci pędzla z nici lub sznureczków’ (*Prie galo rankšluosčio, skoterties, drobulės deda kutūs*), 2. ‘kłębek paczesi, która się splątała’ (Zs 28). SD *kutai* «fręzla, limbus vestium, fimbria hirsuta», SD *kutas* «kutas, kutasik, nodus vel nodulus villosus» [‘ozdoba z nici, jedwabiu, sznurka w kształcie związanego z jednego końca pęczka, służąca do przybrania stroju...’, SPXVI]. Z \**kūtasas* (przez skrót haplologiczny?), to zapożyczone z pol. *kutas*. Inaczej SLA 116 i LEW 322, gdzie przyjęto pol. †*kut* jako formę źródłową. — Obok tego gw. *kutōsas* ‘frędzel, pędzel z nici’ (*Silkų kuskelę su kutōsais apsigobusi*) — zapoż. z blr. *kutás*, -*á*. Vb. denom. *atkutosuoti* ‘wystrzępić się (o rękawie)’.

**kūtē** žm. 1. ‘obora, chlew’ (war. *kūtis* f. m.), 2. ‘stara chałupka’ — zapoż. z łot. *kūte* a. *kūts* ‘obora, chlew’, por. Endzelīns, DI III, 1, 563n., Urbutis 2009, 320. Inaczej LEW 322. — Drw. *kūtālē* žm. ‘obórka, chlewik’.

**kutēnti**, *kutēna*, *kutēno* 1. ‘łaskotać, dotykać lekko w sposób podrażniający (np. o kłosach muskających szyję), łechtać’, 2. ‘wiercić w nosie (o ostrym zapachu)’, 3. tr. ‘wiercić nos — przed kichnięciem’, 3. tr. ‘dziobać, uderzać dziobem, dłużyć, spulchniać ziemię’, *pakutēnti* ‘połaskotać; o ptaku: dziobem poruszać pióra’, *užkutēnti* ‘załaskotać, zamęczyć łaskotaniem’<sup>269</sup>. Refl. *kutēntis* ‘o ptakach: iskać w swoich piórach, wybierać robactwo z piór’, iter. *kutinētis*. Brak jest osnowy dla tego drw. na -*enti*. Może on być z pochodzenia bądź kauzatywem (por. *kedēnti* ⇐ *kedēti*; *šiurēnti* ⇐ *šiurēti*), bądź iteratywem (por. *kūrēnti* ⇐ *kūrti*). Odpowiednik łot. *kutēt* ‘łaskotać; śwędzić, świerzbić’, *kutināt* ‘łaskotać, łechtać’ (war. *kudēt*, *kudināt*). Pochodzenie chyba onomatopeiczne, podobnie jak w wypadku syn. *kātulti* (por. LEW 322). — Drw. *kutulys* ‘łaskotki’. Por. łot. *kutulis* ‘wesz bydlęca’.

**kutēti**, *kūta*, *kutėjo*: *atkutēti* gw. 1. ‘(o ludziach) wracać do sił po chorobie, wzmacniać się’, 2. ‘(o zwierzętach) przetrwać, przetrzymać zimę; odżywić się, nabrać ciała po zimie’, *iškutēti* ‘wykarmić (zwierzę przez zimę); przetrwać, przeżyć (zimę), wyżyć, nie umrzeć’, refl. *atsikutēti* ‘zagrzać się, ożywić się’. Inchoat. *kuntū*, *kūsti* (zob.). Caus. *kutēnti* ‘karmić, żywić (zwierzęta)’, *prakutēnti* ‘wykarmić, wychować (dzieci)’, *kūtinti*: *atkūtinti* ‘odkarmić, odżywić

<sup>269</sup> W wierzeniach ludu «laumė» mogła człowieka na śmierć załaskotać. Por. *Mano senelis vienas bijojo vakaro metu eiti pro pirtį, kad laumė, pirtin įsivedusi, neužkutentų jo* ‘Mój dziadek bał się iść wieczorem sam koło łaźni, żeby «laumė», zawiódłszy go sobie do łaźni, nie załaskotała go’.

(dziecko, słabe zwierzę, chorego)', *prakùtinti vaikùs* 'wykształcić dzieci'. Formalnie *kut-* może być st. zanikowym 1° do pb. \*(s)k̑aut- < pie. \*(s)keut- (SO \*(s)kou̯t-), 2° do pie. \*(s)k̑uet-. Brak wyraźnych nawiązań zewnętrznych. Niepewne jest zestawienie *kùsti*, *kutėti* z łac. *quatiō*, -ere 'potrząsać, wstrząsać; uderzać; dręczyć' < pital. \*k̑uat-i- < pie. \*(s)k̑uot-i- u de Vaana 2008, 504n. (tam też o stwn. *scutten* 'wstrząsać', stisl. *hossa* 'rzucać, ciskać' < \*kut-s-). N.B. Wymieniony w LIV<sup>2</sup> 563 pwk. pie. \*(s)k̑eh<sub>1</sub>t- 'durchschütteln, aufrütteln' nie znajduje potwierdzenia w materiale litewskim, ponieważ nie ma tu długowokalicznego †(s)kūt- < pie. \*(s)kuh<sub>1</sub>t-. LEW 322 łączył *kutėti* z *kiaūsti* 'marnieć, zaniedbywać się'.

**kūtis** m.f. gw. 'gęste, zbite włosy; zmierzwione, rozczochrane włosy, kudły'. Niejasne. LEW 322 nieprzekonująco zestawiał *kū-* z pwk. *kau-* w *kauraĩ* 'kudły' (zob. *káuras*). — Cps. *kūtkaĩlis* 'resztkę starego kozucha, z której robi się łąty; wyłysiała owcza skóra' (por. *káilis*), *kūtvėla* 'człowiek rozczochrany, o zmierzwionych włosach; niechluj, brudas' (por. *vėlti* II), war. *kūtvela*, *kūtvala*. — Od neoosn. *kutv-* (≡ *kūtvėla*) utworzono ekspresywne drw. na *-aila* i *-eila*: *kūtvaila* c. 'niechluj, brudas, rozczochraniec', *kūtveila* ts. Por. typy *pakaràila* i *mainėila* w GJL II, § 222. N.B. LEW 323 niesłusznie analizował *kūt-vaila*, dopatrując się w °*vaila* apofonicznego alternantu do *vil-* jak w *vilnīs* 'wełna'.

**kūvētis**, prs. *kūviūos* (3 os. *kūvisi*<sup>270</sup>), prt. *kūvējaus* stlit. 'wstydząć się, unikać ludzi'. SD<sup>1</sup> *kūviuosi* «sromam się, wstydzę się» (syn. *gėdžiuosi*), ⇒ *kūviūsis* SD «wstydlivy, sromieźliwy», *nusikūvēti* 'ujść (zguby)'<sup>271</sup>, 'wystrzegać się (grzechów)', gw. *susikūvēti* 'zawstydząć się'. Bez dobrego objaśnienia, zob. LEW 323. Może vb. denominativum od \**kūvis* 'wstyd'? Paralele: *gėdėtis* ≡ *gėda*; *gėrėtis* ≡ *gėris*; *gobėtis* ≡ *gōbis*. — Sądzi się, że w apofonii do *kūv-V* stoi *kau-C* jak w łot. *kāuns* 'wstyd, hańba' ⇒ *kāunētiēs* 'wstydząć się') oraz *kaūtrs* 'bojaźliwy, lękliwy'. Zob. ME II, 176, BSW 122, LEW 323 (tu uwaga, że lit. *kaunūs* 'nieśmiały, skromny', używane przez Vaižgantas, jest letonizmem; ALEW nie uwzględnia *kūvētis*). Jeśli tak, to *kūv-C* przedstawia st. wzdłużony do \**kuu-V*, podobnie jak np. *būvis* 'byt, egzystencja', *sāmbūvis* 'współistnienie' wobec *buvimas* 'istnienie' (zob. s.v. *buv-*). To prowadzi do hipotezy pierwiastka sełowego w st. zanikowym \**kuH-V* od \**kueH-*. Co do struktury por. \**k̑ueH-* 'rzucać, werfen' lub \**k̑ueh<sub>1</sub>-* 'brzęknąć, puchnąć, anschwellen' (zob. LIV<sup>2</sup> 339). Warto ten trop w przeszłości zbadać.

**kūzāvas**, *kuzāvas* stlit., gw. 1. 'kosz', *kūzavas melnyčios* SD «kosz młyński nad kamieniem» ['pojemnik na ziarno, które przyniesiono do zmielenia'], 2. 'kadź', 3. SD «barć, mellificium siluestre» ['umieszczana na drzewie kłoda z wydrążonym otworem dla roju'], 4. gw. 'budka dla ptaków'. Zapoż. ze stbłr. *kuzovъ* (stąd też łot. *kūzavs*<sup>2</sup>, *kuozavs* 'barć', *kūzava* ts.), por. błr. *kūzaũ*, -ava. War. *kūzābas* (v > b) 'barć; duży kosz; króbką z kory do zbierania jagód', war. *kūzāpas*. Zob. SLA 117, LEW 324. — Nazw. *Kuzāvas*, *Kuzāvinis* (dosł. 'Bartnik'), ⇒ n.m. *Kuzavinės*. Z metanalizy *Kuz-āvas* pochodzi nazw. *Kūzas* (inaczej LPż: od imienia *Kuzmā* ≡ błr. *Kuzmā*).

**kūžas** gw. 1. 'sноп związany z resztek łodyg i kłosów pozostałych na polu', 2. 'niezgrabnie, zbyt luźno związany sноп zboża', 3. 'kępka (trawy, zboża, włosów), kłak' (*kužaĩs* 'kępkami', scil. 'rosnąć'), 4. *kūžas* jako obelga. Możliwe jest powiązanie z vb. *kužėti* 'snuć się, ruszać się, roić się' (zob. s.v.), mianowicie przy założeniu pośredniego ogniwa

<sup>270</sup> Por. *Nes yra daug jų, kurie didžiojo savo nesutektėj kūvisi melst ape elmužny* SP II, 103<sub>11</sub> 'Gdyż jest wiele tych, którzy w wielkim swoim niedostatku wstydzą się prosić o jałmużnę'. — *Nes tie, kuriuos velinas, kūni jų gyvendamas, vargina, labai kūvisi ir gėdisi kitų žmonių, ir nedrįsa unt jų ir pavyzdėt dėl gėdos* SP II, 47<sub>3</sub> 'bo ci, których ciało czart opanowawszy, w nim mieszkając trapi, barzo się wstydzą i uchodzą innych ludzi i nie śmieją na ich i patrzyć, dla zawstyżenia'.

<sup>271</sup> Por. *O mūsų krikščionys... nor Dievų užu savo prastojimus numaldyti, ir amžinos prapulties nusikūvēti* SP II, 180<sub>2</sub> 'A nasi Chrześcijanie... chcą Boga ubłagać za swe zbrodnie i zguby wiecznej ująć'.

semantycznego ‘rozchodzić się, rozpraszać się’ (por. *iškužėti* ‘rozejść się’). Znacz. etym. ‘to, co się rozproszyło’ ⇒ ‘pojedyncze łodygi zboża’. — Drw. *kūžulas* 1. ‘sноп zrobiony z resztek łodyg i kłosów’, 2. ‘zatyczka do butelki’ (por. *gūžulas* ‘garść słomy a. siana’). — W związku z obocznością *kuž-* / *kuš-* (zob. *kušėti*, *kužėti*) wolno tu dołączyć następujące nomina o osnowie *kuš-*: *kūšenos* f.pl. ‘rozrzucone resztki słomy, siana’, *kūškis* ‘kłak (włosów, sierści, wełny), kosmyk (włosów), garstka’ : łot. *kušķis* ‘kłaczek, kosmyk’ (por. suf. w *snāpkis*, *srūtakis*); *kūšlas* ‘zarośnięty, kędzierzawy’. Cps. *kušažolē* b.z.a. ‘rosnąca nad bagnem szorstka trawa, która nie nadaje się ani do spasanania ani do koszenia’ (por. *žolē*); WSZ *kūš-*: *kūšgauriai* ‘szorstka trawa, która nie nadaje się do spasanania’ (por. *gaurai*), *kūšpjaunis* ‘licha łąka, sianożęć’ (por. *pjaunys*). Osobno zob. *kūšys*.

**kužėti**, *kūža*, *kužėjo* gw. 1. ‘snuć się, ruszać się bez celu’, 2. ‘kłębić się, roić się (o robactwie, mrówkach, węzłach)’, 3. ‘trząść się, drzeć’. War. *kuzėti*, *kūža*, *-ėjo* ‘trząść się z zimna’; z suf. *-dėti*: *kuždėti*, *kūžda*, *-ėjo* ‘trząść się z zimna; kłębić się, roić się (o robactwie)’. Pwk. *kuž-* jest alternantem *kuš-* jak w *kušėti* ‘być w ruchu, ruszać się’ (zob. s.v.). — Caus. *kūžinti* ‘przynaślać, zmuszać do ruchu, popędzać (konie); dotykać czego, ruszać co’ (syn. *kūšinti*), *prikūžinti* ‘obudzić ze snu, zmusić do powstania’, *užkūžinti* ‘rozdrażnić (psa); wyrzucić nacisk, przycinać kogo’. — Drw. *kužesys* a. *kūžesis* ‘masa kłębiąca się, rojąca się (o owadach, robactwie)’.

**kvāckas**, *-à* gw. ‘bystry, zręczny, dzielny, zuchowaty’, 2. ‘łatwy w obejściu, niewyniosły’ (*O, jis kvackas: kas suveini su juo, jis nesdidžiuoja*) — zapoż. z pol. przest. *chwacki* (drw. od *chwat* ‘zuch, śmiałość’ ⇐ *chwatać* ‘chwycić’, zob. Sławski, SEJP I, 91 n.). War. *kvackūs*, *-i*.

**kvaikti**, *kvaiksta*, *apkvaiko* gw. ‘doznawać zawrotu głowy’, *galvą kvaiksta* ‘kręci się w głowie’ — pdg. zbudowany wokół neopwk. *kvaik-*, wyabstrahowanego z formy prs. *kvaiksta*. To praesens pojawiło się początkowo jako wariant do *kvaista* < \*kvais.sta < \*kvaist-sta, nacechowany epentetycznym *k*. Por. czas. *kvaisti*, którego znaczenie nie różni się od *kvaikti*. Inne neopierwiastki z insercją *k* przed grupą *st* / *št*, to *balk-* (*baļ-k-sta*), *tilk-* (*til-k-sta*) i *nerk-* (*niř-k-šta*). Całkiem inaczej LEW 324. — Drw. *kvāika* c. ‘ktoś niespełna rozumu, głupkowaty, gapiowaty, zapominalski’, *kvāikla* ‘głupiec, dureń’, *kvaikšas* ts.

**kvāilas**, *-à* ‘głupi’. Bez dobrej etymologii, zob. LEW 324 (s.v. *kvaikti*). Być może powstało z \*kvaiklas przez dysymilatywny zanik wewnętrznego *k*. Por. *kvāikla* s.v. *kvaikti*. — Drw. *kvailātvē* ‘głupota’ (por. *senātvē*), *kvailys* ‘głupiec, dureń’, cps. *pūskvailis* ‘przygłupi, głupkowaty’ (por. *pūšē*). Vb. denom. *kvailiōti* ‘głupiec; wygłupiać się’, *kvailti*, *-stū*, *-aū* ‘głupiec’.

**kvaisti**, *kvaista* (\*kvaist-sta), *apkvaisto* 1. ‘doznawać zawrotu głowy’ (*galvą kvaista* ‘kręci się w głowie’), 2. ‘doznawać zamroczenia, mdleć’ (*apkvaisti* ‘zemdleć’), caus. *kvaistinti* ‘odurzać, oszalać’. Pochodzenie pwk. *kvaist-* nie zostało jeszcze rozpoznane. LEW 324 zestawiał *kvai-t-* z *kvai-k-* (*kvaikti*), *kvai-l-* (*kvailas*), a nawet z *kai-p-* (*kaipiti*), odwołując się do hipotezy zróżnicowanych «determinatywów spółgłoskowych» pierwiastka. Mało to przekonujące. Zob. objaśnienia odpowiednich wyrazów. — Nomina: *apkvaistēlis* ‘ktoś przygłupi’, *kvaitulys* ‘zamęt w głowie, zawroty głowy, kręciek, szal, obłąkanie, kołowaczyna u owiec’.

**kvāiša** 1 p.a., *kvaišā* 4 p.a. c. ‘głupiec, gapa’. Analiza: \*kvaiš-ša < \*kvais-ša, drw. od neopwk. *kvais-* ⇐ *kvaisti* ‘doznawać zawrotu głowy’ (zob. s.v.). Paralele fonetyczne: *trišuolis* < \*tris-šuolis, n.m. *Saišilis* < \*Saus-šilis. Inaczej LEW 324 (s.v. *kvaikti*). — Z pokrewnym suf.: *kvaišas* ‘głupi, gapiowaty’. — Neopwk. *kvaiš-*: *kvaišena* c. ‘półgłówek’, vb. denom. *kvaišti*, *kvaištū*, *kvaišaū* ‘doznawać zamroczenia, głupiec, bzikować’.

**kvaksėti**, *kvàksi* (war. *kvàksia*), *kvaksėjo* 1. ‘gdakać, kwokać — o głosie kury, kwoki chcącej znieść jajko lub wodzącej kurczęta’, SD *kvaksi višta* «koka kokosz; kwoka kokosz», 2. ‘kwakać — o głosie kaczki; skrzeczeć, rechotać — o żabie’, 3. ‘kwękać, stękać, utyskiwać — o chorym’. Czas. utworzony sufiksem *-sėti* od osnowy *kvak-*, która wywodzi się z inter. *kvà kvà kvà*, naśladowującej głos kury, żaby a. wrony. Podobnie zbudowane są czas. pol. *kwakać* ← *kwa kwa* — o głosie kaczki, wrony, kawki i *kwokać* ← *kwo kwo* a. *kwok kwok* — o głosie kury. — Drw. od neosn. *kvaks-*: *kvaksà* ‘kto stale kwęka, cherla, choruje’, *kvaksė* ‘kwoka, kokosz na jajach’. Vb. denom. *kvaksóti*, *-o*, *-ójo* ‘siedzieć beczynn timer, wylegiwać się’, znac. etym. ‘siedzieć na jajach — o kwoce’ (por. *Ko kvaksai kaip višta pereklē ant kiaušiais, ar nē darbo neturi?!).* — Z innymi suf.: *kvakčioti* ‘gdakać, kwokać; kumkać, skrzeczeć (o żabie)’, *kvakėnti* ts., *kvakėti* ts. Osobno zob. *kvakšėti*.

**kvakšėti**, *kvàkši* (war. *kvàkšia*), *kvakšėjo* gw. 1. ‘gdakać — o głosie kwoki chcącej znieść jajko lub wodzącej kurczęta’, 2. ‘zrzędzić, gderać’, 3. ‘kwękać, stękać — o chorym’ — od inter. *kvàkš kvàkš* lub *kvàkšt kvàkšt* — o głosie kury, kwoki. Por. *kvaksėti*. — Drw. *kvākšė* ‘kwoka na jajach; żaba’, *kvakšlė* ‘kwoka; człowiek kwękający, hipochondryk’. — Z innym suf.: *kvakšyti*, *-ija*, *-ijo* ‘gdakać; kwękać’.

**kvalbōnai**, *-u* m.pl. gw. ‘falbany, pasy marszczonej tkaniny, przyszywane do sukien, firanek itp.’ — ze zmianą rodzaju gramatycznego zapoż. z błr. gw. *xvalbōny* f.pl. (← pol. *falbany*, od *falbana*, zapoż. z włos. *falbalà*, zmienione drogą dysymilacji *l-l > l-n*, por. Sławski, SEJP I, 218). — Drw. *kvalbonuōtis*, *-čio* ‘suknia z falbanami’.

**kvaldà**, gen.sg. *kvaldōs* 4 p.a. przest., gw. ‘fałda w spódnicy, zakładka, zmarszczka’ (war. *kvoldà*, gen.sg. *kvōldos* 2 p.a.) — zapoż. z błr. gw. *xvālda*, *-y* (← pol. *fałda* ← śrwn. *valde*, por. nwn. *Falte*). War. m. *kvaĩdas*, *kvōldas*. SD<sup>1</sup> <chwołdas> «fałd, plica, lacinia». Niedokładnie LEW 326. — Vb. denom. *kvalduoti* ‘fałdować, układać w fałdy, marszczyć’, przen. ‘bić kogo; szybko iść, spieszyć się’, SD<sup>1</sup> <chwołdawoiu> «fałduię, plico».

**kvališius**, *-iaus* gw. ‘folusz, urządzenie do folowania tkanin’ — zapoż. z błr. gw. \**xvoljuš* (← pol. *folusz*), ze zmianą błr. *l’u* na lit. *li*. Lit. *kv-* jest substytucją za błr. *xv-* też w *kvaldà*, *kvalbōnai*, *kvarmà*. N.B. W SD<sup>1</sup> 31 s.v. *folusz* brak jest litewskiego odpowiednika. Osobno zob. *paliūšis*, *veliūšis*.

**kvāpas** 1. ‘zapach, woń, wonność’, 2. ‘oddech, tchnienie’ (*be kvāpo* ‘bez tchu’), *įkvapas* SD «natchnienie, inspiratio, afflatur, us, instinctus, us» — konkretyzowane nomen actionis z suf. *-a-* i SO *kvap-* ← *kvep-*, por. *kvepiù*, *kvepėti* ‘pachnąć, wydawać woń’. Paralele: *dvāsas* ← *dvesiù*; *dāgas* ← *degù*; *tānas* ← *ten(i)ù*. — *kvāpas* było zestawiane z łac. *vapor*, *-oris* m. ‘para, opar, kopeć, dym’ (por. de Vaan 2008, 654: \**uap-* < \**k<sup>u</sup>uap-* < pie. \**k<sup>(u)</sup>uh<sup>ep</sup>-*) oraz gr. *καπνός* ‘dym; piana, pył wodny’. Beekes 2010, 639 uważa *kvāpas*, *vapor* i *καπνός* za pochodzące z substratu praeuropejskiego. Kroonen 2013, 263 uważa *kvāpas* za zapożyczenie germańskie; zestawia je ze szw. *kvav* n. ‘smokiness’ < \**kwaba-*. — Drw. *bekvāpis* 1. ‘bez zapachu, bezwonny (o gazie)’, 2. ‘martwy, grobowy’ (*Viešpatavo bekvapė tyla*), SD *bekvapis* «bez duszy, exanimis, inanimus» (syn. *bedūšis*, *bedvasis*), *kvapūs* ‘pachnący, wonny, o przyjemnej woni’, war. *kvapniūs*. Z innymi suf.: *kvapsnis* f. ‘zapach, aromat’, *kvāpsnis* ‘zapach’. Vb. denom. *kvapioti* ‘oddychać’, SD<sup>1</sup> *kvapuoju* «tchnę, spiro, respiro».

**kvarabà**, gen.sg. *kvarābos* 2 p.a. gw. 1. ‘choroba’, 2. ‘nieszczęście, bieda, zmartwienie’, 3. przekleństwo, złorzeczenie, por. *Kvaraba čia žino, koks bus rytoj oras* ‘Diabli wiedzą, jaka jutro będzie pogoda’. *Tegu ji kvarabà!* ‘Niech go diabli!’ *Kad tave kvarābos!* ‘Niech cię diabli!’ Zapoż. z błr. *xvaróba*, *-y* ‘choroba’ (ZS 28, Por. *kvāras*. — Obok tego jest *karabà*, gen.sg. *karābos* 2 p.a. gw. ‘bieda, zmartwienie, kłopot’ (*Visa karabà*

*krito ant jo*). Forma ta wygląda jak wariant *v-mobile*, porównywalny np. z *k(v)aituljys* i zapoż. *k(v)ortà*, *s(v)očià*. Inaczej LEW 218: *karabà* ma być zapożyczone z pol. *choroba*.

**kvāras**, -à 1. 'niedomagający, niezdrowy; słaby' (*Aš tau sakau: tu ne ligonis, o kvaras. Ligonis toks kvāras* ['słaby'], *kad net gali mirti*), 2. 'chory': *Jis amžinai kvāras* (też sb. 'chory', por. *Tēvas išvažiavo kvāruui daktaro parvežti*). Zapoż. z błr. *xvóry*, -aja (por. Zs 28). — Vb. denom. *kvaróti* 'chorować', refl. *išsikvaróti* 'rozchorować się', *sukvarti*, -kvāra (\*kva-n-ra), -kvāro 'zachorować' (*Man koja buvo sukvārus*).

**kvarkšlė** stlit., gw. 'kwoka, kura wodząca kurczęta' (SD «kwoczka, co kurczęta wodzi, kokosz»). Drw. na -lė od *kvařkšti*, -ščiū 'gdakać, kwokać — o kurze' (war. *kveřkšti* ts., por. łot. *kverkstēt*). Por. *kvarklė* ⇐ *kvařkti*. Czas. pochodzenia onomatopeicznego, podobnie jak *kvaksėti*, *kvakšėti*.

**kvařkti**, *kvarkiu*, *kvarkiaũ* 1. 'kumkać, rechotać — o żabie' (syn. *knařkti*, *kvaksėti*), 2. 'kwakać — o kacze' (syn. *kvaksėti*, *kvarksėti*), 3. 'krakać — o wronie' (syn. *krařkti*). Czas. utworzony od interi. *kvárkt*, *kvařkt* — o głosie żaby. — Drw. *kvárkė* 'kwoka, kokosz', *kvarklė* 'żaba' (por. suf. w *varlė*).

**kvarmà** 4 p.a. przest., gw. 1. 'forma (do ciasta, do cegły), krój, szablon krawiecki', 2. 'komórka matki w ulu', 3. 'obite listwami miejsce w tyle łodzi, służące do składania ryby'. DP 'kształt, postać'. SD<sup>1</sup> «forma, species, forma, figura», SD «model budowania». Zapoż. z błr. *xvórma*, -y (⇐ pol. *forma*), por. SLA 117, Zs 28, LEW 325, ALEW 275 (s.v. *förma*). War. m. *kvařmas*. War. *s-mobile*: *skvārma*, *skvarmà*, *skvařmas*. Zob. też *farma*. — Vb. denom. *kvarmavóti* przest. 'formować, kształtować' ⇐ błr. *farmavácь*, -úju (⇐ pol. *formować*, -uję).

**kvařšti**, *kvařšta*, *kvařšo* (war. *kváršti*), zwykle z prvb. *iš-*, *su-* 'martwić się, trapić się czym; zmęczyć się, znużyć się; być przybitym zmartwieniami'. Niejasne, zob. LEW 325.

**kvartkā**, gen.sg. *kvařtkos* gw. 1. 'szyba w oknie, jedna szybka w ramie okna podzielonej na cztery części' (*Vējas taip švilpia, kad net kvartkos barška*), 2. 'jedno skrzydło okna, tzw. kwatera' (*Uždaryk abidi kvartkas*) — zapoż. z błr. gw. *xvórtka*, -i m.in. 'lufcik w oknie, okienko' (< *fórtka* ⇐ pol. *furtka*). War. *kvarkpā*. Osobno zob. *fúrtka*.

**kvartūkas** gw. 'fartuch' — zapoż. z błr. *xvartúx*, -á (⇐ pol. *fartuch* ⇐ śrwn. *vortouch*, por. nwn. *Fürtuch*). War. *kvartūkas* (Zs 29). War. z udźwięcznieniem: *kvartūgas* (por. *lapūgas*, *lenciūgas*; dalsze paralele podaje Urbutis 1981, 195). — Stlit. *fartūchas* ⇐ pol. *fartuch* (⇐ nwn. *Vortuch* n.), zob. SLA 71, ALEW 274. — Drw. *kvartūké* 'fartuch siewcy wysiewającego ziarno' (*Pilnos kvartūkės nesemk, matai, kad per kraštus byra*).

**kvartūna** stlit. 'szczęście, pomyślność, powodzenie w czym' (m.in. Bretkun), war. *chvartūna* — zapoż. ze stbłr. *xvortuna* (⇐ pol. *fortuna*), por. SLA 50, 117.

**kvatėti**, *kvāta*, *kvatėjo* gw. 1. 'o kurze: gdakać' (syn. *kuřkti*), 2. 'o człowieku: gderać' — czasownik pochodzenia onomatopeicznego. — Z innymi suf.: *kvatóti*, -ju, -jau 'śmiać się głośno, ryczeć ze śmiechu, rechotać', *kvatėnti*: *kvatenu* SD «parskam śmiechem» (⇒ *kvatenimas* SD «parsk, parskanie śmiechem»).

**kvatiera** 1 p.a., *kvatierà*, gen.sg. *kvatiēros* 2 p.a. przest., gw. 'wynajmowane mieszkanie albo pokój' — zapoż. z błr. *kvatėra*, -y (⇐ pol. *kwatera* ⇐ śrwn. *qua(r)tier* 'czwarta część czego' ⇐ śrlac. *quarterium*, zob. Sławski, SEJP III, 472). Lit. *ie* za słow. *e* też w *kiēlikas*, *paviētrė*, *ziēgorius*. Co do akutu por. zapoż. *biesas*, *svietas*.

**kvatierka** 1 p.a., *kvatierkā*, gen.sg. *kvatiērkos* 2 p.a. gw. 1. 'miara objętości miar płynnych lub sypkich, równa jednej czwartej litra; naczynie o takiej pojemności, kwaterka', 2. 'ćwiartka wódki' (war. *kvatírka*) — zapoż. z błr. *kvatėrka*, -i (⇐ pol. *kwaterka*). War.



*kvačerka* ‘kwaterka wódki, pół butelki wódki’ (Zs 28; pominięte w LKŽ). W kwestii lit. *ie* za słow. *e* zob. *kvatiera*.

**kvēpti**, *kvēpiù*, *kvēpējau* ‘pachnąć, wydawać zapach, woń’, *kvēpiu* SD<sup>1</sup> «cuchnę, foeteo, oleo, puteo», SD «chucham, afflo», *apikvēpiu* SD<sup>1</sup> «ochucham, ochuchnę, afflo». Durativum na -ē- od *kvēp-* (zob. *kvēpti*). Odpowiednik formalny: łot. *kvēpēt*, -ēju tr. ‘kopcić, dymić, wędzić; okadzać’. — Neoosn. *kvēpēj-*: *kvēpējimas* ‘woń, aromat’.

**kvēpti**, *kvēpiù* (war. *kvempù*), *kvēpiaũ* (war. *kvēpaũ*) 1. tr. ‘wciągać w siebie powietrze’ (*Kvāpq kvēpti*), 2. intr. ‘wydawać zapach, woń’, *īkvēpti* ‘wdychać i wydychać powietrze; wciągnąć powietrze; wdmuchnąć (o wietrze)’, przen. ‘natchnąć, zainspirować’ (war. *īgvēbti* ‘wciągnąć — o wietrze’), *iškvēpti* ‘wytchnąć, wyzionąć (ducha)’, refl. *atsikvēpti* ‘odetchnąć, zaczerpnąć powietrza’. Odpowiednik łot. *kvēpt*, -pstu, -pu ‘dymić, kopcić, kurzyć; pachnieć czymś; pokrywać się rdzą’. Refleks pie. \**kūep-* ‘wydychać powietrze; wydawać woń’, por. BSW 147, LEW 325n., LIV<sup>2</sup> 376. — Drw. *kvēpti* (zob.), *kūpēti* (zob.). Nomen: *kvēpalaĩ* m.pl. ‘perfumy’ (SD «perfumy, diapasmata, hedysmata...»), *patepu kvēpalu* SD «perfumuię, imbuo aliquid odore», *kvēpalas* SD «piżmo, moschus». — WSE *kvēp-*: *kvēpūoti* (zob.). Nomina: *atōkvēpis* ‘oddech, westchnienie; wytchnienie, odpoczynek’ (por. *atōdūsis*), *kvēpūta* c. ‘kto ledwo dyszy’, *kvēpūtis* ‘człowiek cicho mówiący, śpiewający’. — SO *kvap-*: *kvapstýti* ‘ciężko dyszeć, tracić dech’, *atsikvapstýti* ‘odetchnąć, przyjść do siebie (po uderzeniu)’, *išsikvapstýti* ‘odetchnąć, odpocząć (o koniu)’. Nomen: *kvāpas* (zob.). — Neoosn. *kvapst-*: *kvapstūoti* ‘ciężko oddychać, sapać’, *kvāpastas* ‘pachnienie, zapach’, *kvapštūs* ‘pilny, pracowity’ (*pš* < *ps*). — St. zanikowy do *kvēp-* ma dwie postaci: 1° *kvip-*: *kvīpti* (zob.), 2° *kup-*: *kupēti* (zob.).

**kvēpūoti**, *kvēpūoju*, *kvēpavaũ* ‘oddychać’, SD «dyszę, dycham» — być może durativum na -*uoti* od *kvēpti* ‘wdychać i wydychać powietrze’. Por. typ *važiūoti* ⇐ *vēžti* (GJL II, § 667).

**kviečiai**, -iũ 4 p.a. m.pl. bot. ‘pszenica, Triticum’ (łot. *kvieši* ts.), *kvietys* ‘pojedyncza roślina pszenicy a. ziarno pszenicy’ (łot. *kviesis* ts.). Witczak 2003, 98 dołącza tu stpr. *gaydis* EV ‘pszenica, Weise [Weizen]’ na podstawie lekcji [kaidīs]. Niejasne. Może pożyczka germańska, z *kv-* na miejscu germ. \**h<sup>w</sup>-*. Por. stisl. *hveiti* ‘pszenica’, goc. *hwaiteis*, stwn. *hweizzi* ts., drw. od przymiotnika typu goc. *hveits* ‘biały’. Zob. LEW 326, ALEW 547, Casaretto 2004, 117. — Drw. *kvietiena* ‘rżysko po pszenicy’, SD: *duona kvietienē* «chleb pszeniczny, panis triticeus», *duona kvietienē iš miltų letesnių* «gryczak, gryska, panis ex crimno» [‘placek z gryzu abo z mąki pszenicznej pośledniej’, L.]; *kvietieniai* m.pl. ‘słoma pszeniczna’, *kvietinis* ‘pszeniczny, pszeniczny’. Cps. *kvietdiršiai* m.pl. ‘pszenica zachwaszczona stokłosą’ (por. *dīrsē*), *kvietrugiai* m.pl. ‘żyto mieszane z pszenicą’ : łot. *kvietrudzi* (por. *rugiai*). — N.rz. *Kvietupis* a. *Kvietupys*, n. góry *Kviečiakalnis* b.z.a.

**kviēsti**, *kviēciũ*, *kviēciaũ* ‘zapraszać’, *atkviēsti* 1. ‘zaprosić, wezwać’, 2. ‘odwołać, cofnąć zaproszenie’, *ažukviēciu* SD «zapraszam kogo na co», refl. *nusikviēsti* ‘zaprosić i poprowadzić z sobą’, *parsikviēsti* ‘zaprosić do siebie, sprowadzić sobie’. Odpowiednik łot. *kviest*, *kviēšu*, \**kviētu* ‘zapraszać’ (Endzelin 1922, 599). Brak alternantu na SZ †*kvit-*. Jedynym comparandum na SO jest \**kvait-* w stpr. *quāits* ‘wola’, ⇒ vb. denom. *quoitā* ‘chcą, sie wollen’, *quoitē* ‘on chce, er will; chcą, sie wollen’, *quoitāmai* ‘chcemy, wir wollen’. Bez pewnej etymologii, zob. LEW 326. Ostatnio de Vaan 2008, 503, objaśniając łac. *quaerō*, -ere ‘szukać, pytać, starać się’ jako \**kūai-se/o-* ⇐ pie. \**kūeh<sub>2</sub>-i-*, dołączył formy bałtyckie do refleksów \**kūeh<sub>2</sub>-i-*. Przy takim ujęciu trzeba by założyć nomen pb. \**kūai-ta-* ‘prośba’ i uznać *kviēsti* za vb. denominativum. — Neopwk. *kvies-*: *kvieslē* przest. ‘rówieśnica panny młodej, towarzysząca jej do ślubu, drużna’, *kvieslīs* przest. ‘ten, kto zaprasza na wesele’, SD «zaproszonych przyzywacz» (por. *piršlīs* ⇐ *piřsti*, *vedlīs* ⇐ *vedū*, *vēsti*), *kviestinis*, -ē

‘świadek asystujący przy rewizji’, *kviestīniai piētūs* m.pl. ‘proszony obiad’, *pakviestojas* SD «zaproszonych przyzywacz».

**kviētkas** przest., gw. ‘kwiat, kwiatek; pęk kwiatów’ — zapoż. z błr. gw. *kvetók*, *-tká*. Por. nazw. *Kviētkas*, *Kviētkius*, *Kviētkus* (LPŽ). N.m. *Kvietkinė* 2x. — *kvietkā* 2, 4 p.a. przest. i gw. ‘kwiat; ozdoba; pęk, wiązanka kwiatów’ — zapoż. z błr. *kvétka*, *-i* f. (SLA 117, Zs 29, LEW 326). Jest nazw. *Kvietkā* (LPŽ).

**kvīpti**, *kvīmpa* (war. *kvīpsta*, *kvīpsta*), *pakvīpo* ‘wydawać zapach, np. o kwiecie’, *pakvīpti* ‘zapachnąć, np. sianem, rutą’, *pakvīpēs* DP ‘smrodliwy’, *mēsā pakvīpusi* ‘mięso zaśmierdło’, *pērkvīpti* ‘przeniknąć wonią (czosnku, mięty, tytoniu)’, *sukvīpti* ‘wydać zapach, zapachnąć’ (*Kai viskas čia sužydi, sukviēmpa, tai gražu esti*), *sukvīpēs* ‘cuchnący czym’. Morfem *kvip-* jest formą SZ typu typu *RiT*  $\Leftarrow$  *ReT* od pwk. *kvep-*, zob. *kvepiū*, *kvēpti*. Paralele: *vīpti*  $\Leftarrow$  *vēpti*; *dvīsti*  $\Leftarrow$  *dvēsti*; *glīžti*  $\Leftarrow$  *glēžti*. — Drw. *pakvīpinti* ‘sprawić, że rozchodzi się zapach’, *pasikvīpinti* ‘poperfumować się’. Nomina: *kvipā* c. ‘ktoś cuchnący’, *kvipnūs* ‘pachnący, wydzielający przyjemny zapach; pociągający’. — Nowy SO *kvaip-*  $\Leftarrow$  *kvip-*: *apkvaīpti* (zob.).

**kvōlyti**, *kvōliju*, *kvōlijau* stlit., gw. ‘chwalić’ — zapoż. z błr. *xvalić*, *xvaljū*, 3 sg. *xvalić*. Refl. *pasikvōlyti* ‘pochwalić się czym’. War. *kvōlyti*  $\Leftarrow$  inf. błr. *xvalić* (refl. *pasikvolijo* ‘pochwalił się’), por. Zs 29. War. *v-mobile*: *kōlyti(s)*, por. *k(v)arabā*, *k(v)ōsas*. War. stlit. *chvolyti* (SLA 50, 117).

**kvorbā**, gen.sg. *kvōrbos* 2 p.a. lub *kvorbōs* 4 p.a. przest., gw. 1. ‘farba do farbowania’, 2. ‘maść końska’, SD *kvorba* «maść, color» (syn. *krosa*, *forba*). Zapoz. z błr. *xvárba*, *-y* ( $\Leftarrow$  pol. *farba*  $\Leftarrow$  nwn. *Farbe*). Por. SLA 117, Zs 29. War. *kvárba*. Osobno zob. *farba*.

**kvortā**, gen.sg. *kvōrtos* 2 p.a. przest., gw. 1. ‘dawna miara ciał płynnych i sypkich równa 0,82 litra; naczynie o takiej pojemności’ (war. *kvárta*), SD<sup>1</sup> «kwarta», SD *pusē kvortos* «połkwarty», 2. ‘drzwiczki wycięte w drzwiach, bramie’, 3. ‘czworokątna część okna wraz z szybą; lufcik w oknie’. Zapoz. z błr. *kvárta*, *-y*, pol. *kwarta* ( $\Leftarrow$  śrwn. *quarte* ‘czwarta część czego’), por. SLA 117, Zs 29, LEW 326. War. *v-mobile*: żm. *kortā* (*kortā vandeñs* ‘kwarta wody’), por. *kōsas* < *kvōsas*. — Drw. *pūskvortē* ‘połkwarty: miara i naczynie’ (*Pasišaukė šinkarkėlę, pasistatė puskvortėlę*), war. *pūskvartis*, *pūskvortis*.

**kvōsas** stlit., gw. 1. ‘ałun, używany jako zaprawa do garbowania skór, uwodniony siarczan glinowo-potasowy’ (*Kailiams rauginti reikia kvōso*), SD «hałun, alumen...», 2. gw. ‘stężony kwas siarkowy, witriol’. War. *v-mobile*: żm. *kōsas* (por. *kortā* ob. *kvortā*; *kōlyti* ob. *kvōlyti*). Zapoz. z pol. XVI w. *kwass*, *-u* ‘garbnik naturalny do wyprawiania skóry’ (SPXVI), błr. ros. *kvas* m.in. ‘zaprawa do garbowania skór’. Por. SLA 117, LEW 326. — Drw. *kvosingas* SD «hałunisty, aluminosus», vb. denom. *kvōsyti*, *-iju*, *-ijau* ‘zaprawiać ałunem, bejcować’,  $\Rightarrow$  *kvosytas* SD «hałunowany, aluminatus».

# L

**lābas**, -ā ‘dobry’. Odpowiedniki bałt.: stpr. *labs* ‘dobry’, łot. *labs* ‘dobry, doskonały, należyty, porządny, odpowiedni, pożyteczny, przydatny; dobroduszny, łagodny’. — Sb. *lābas* ‘dobro, mienie, majątek’: łot. *labs* ts., stpr. *labban* acc.sg., *labbas* gen.sg. ‘dobro’. — Interi. *Lābas!* ‘Cześć! Serwus!’. Co do dwuwyrzawowych pozdrowień z formą acc.sg. *lābq* zob. *dienā, rýtas, vākaras*. Etymon pozostaje niejasny. Brak alternantów na SE †leb- i SZ †lib-, †lub-. Dawne zbliżenie ze sti. *labh-*, por. prs. *lābhate, rábhate* ‘chwytą, dostaje’ (LEW 327, BSW 148, IEW 652) trzeba porzucić, ponieważ pierwiastkowe *ā* formy staroindyjskiej jest refleksem pie. \**m* (\**lmb<sup>h</sup>*- od pwk. \**lemb<sup>h</sup>*-), a nie pie. \**o*, jak wcześniej sądzono. Por. też gr. λαφ- < pie. \**lmb<sup>h</sup>*- w λάφυρα n.pl. ‘łup, zdobycz wojenna’. Zob. EWAIA II, 434n., LIV<sup>2</sup> 411, ALEW 548. — Drw. *labaĩ* adv. ‘bardzo’ (por. łot. *labi* ‘dobrze’, por. scs. *dobr-ě* ‘dobrze’; lit. -*ai* i scs. -*ě* jest prawdopodobnie końcówką loc.sg. tematów na \*-o-, pbsł. \*-aĩ, zob. Endzelin 1922, § 470), *nelabaĩ* ‘nie bardzo, nie za dużo, nie całkiem’. — *nelābas* ‘niedobry, zły’, *smarkiai nelabas* SD<sup>1</sup> «haniebny» (⇒ sb. SD «łotr, niecnota, złośnik»), ⇒ *nelabāde* ‘niepowodzenie, nieszczęście’, starsze \**nelabāte* (ekspresywne udźwięcznienie w sufiksie, por. np. *besveikātē*), *nelabātvē* ‘nieszczęście’, *nelābēlis* ‘nicpoń’, *nelabāsis* (zob.). Por. łot. *labiētis* a. *labītis* ‘bogacz, arystokrata’, *labiētis* ‘pochlebca’. Zrost *Labānakt!*, *Labānaktis!* ‘Dobranoc!’ — ze ściągnięcia *labā naktis*. Cps. *labdarā* ‘dobroczynność’ (por. *daryti*). — Vb. denom. *lābintis* ‘witać się, kłaniać się’. Por. łot. *labināt* ‘chwalić; udobruchać, pogłaskać’, *labīt*, -*īju* ‘pogodzić, pogłaskać, pochwalić’. — WSO *lob-* < \**lāb-*: *lōbis* ‘mienienie, bogactwo’ (zob. s.v.).

**lagamīnas** 1. ‘skrzynia podróżna, kufer, waliza’, 2. żm. ‘bielizna, ubrania, manatki (wkładane do walizki lub rzucone na kupę)’. Formacja na -*ina-* od ptc. prs. pass. \**lagamas* ‘położony, włożony’ do czas. \**laga*, \**lagoti* ‘kłaść się’ (por. *miēga, miegōti*). Co do derywacji od imiesłowu biernego por. *ariamīnis* ⇐ *āriamas*. Bałtycki leksem na SO \**lag-* odpowiada słow. *log-* w scs. *naloziti* ‘nałożyć’, *poloziti* ‘położyć, postawić, uczynić’ (⇐ scs. *lešti, lęgo* ‘lec, położyć się’), cs. *ložiti, ložq* ‘kłaść, stawiać’, ros. pot. *ložítb* ‘kłaść, układać’ (⇐ *lečb, ljágu* ‘lec’), czes. *ložit* ‘kłaść’ (⇐ stczes. *léci, l’ahu* ‘lec’), pol. *łożyć* ‘ponosić koszty czego, opłacać czyje wydatki’ (por. stpol. *lec, leże* ‘położyć się, zostać położonym’). Chodziłoby więc tutaj o causativum na SO: pbsł. \**lag-ī-* ⇐ \**leg-* (por. BSW 158, LEW 328, Boryś 2005, 281, 303). Transponat ie. \**log<sup>h</sup>-éje-* ‘położyć’ ⇐ \**leg<sup>h</sup>-* ‘lec, położyć się’ (LIV<sup>2</sup> 398), por. goc. *lagjan* ‘kłaść’ ⇐ *ligan* ‘leżeć’. Osobno zob. WSE °*légti* oraz WSO *logà*. — Nominalny SO *lag-* też w lit. *lāplagas* ‘miejsce wygniecione w zbożu przez gęsi’ (por. *lāpas*, war. *lāplēgis*) oraz w łot. *lagača* a. *lagaža* ‘legowisko, łoże’. Ze słowiańskiego por. cs. *sulogu* ‘σύγκοιτος, towarzysz łoża’, czes. *soulož*, -*že* f. ‘spółkowanie’ ⇐ \**sam-lag-*. (N.B. Lit. *atlagai* ‘odłóg’, *palagas* ‘połóg’ i łot. *parlags* ts. są sławizmami, por. BSW 158, Skardžius, RR 4, 688). — St. zanikowy od *leg-* / *lag-* ma formę *lig-*, zob. *ligà*. Słabo poświadczony jest oboczny SZ *lug-*: *lugamīnas* b.z.a. przest. ‘zapas żywności’ (typ *RuT* ⇐ *ReT*). Niejasna jest palatalizacja nagłosu w war. *liugamīnas* 1. ‘rzeczy przewożone, graty, rupiecie’ (*Ji su visu liugaminū atvažiavo*), 2. ‘zbiórka jaj dokonywana przez pastuchów w Zielone Świątki’.

**lagēnti**, *lagenū*, *lagaenū* wsch.-lit. 1. ‘biec pomału, jechać drobnym kłusem’ (*Nesmagiai važiavom, tik ristelyte lagēnom*), 2. ‘iść z podniesioną głową’ (*Lagena kaip kumeliukas paskui kumelę*), *atlagēnti* ‘powoli przybiec, przyjechać’, *išlagēnti* ‘wybiec’. War. *laglēnti*. Czasownik na -*enti*, utworzony od interi. *lāg lāg lāg*, opisującej biegnięcie, np.

*Pamačiau — kažin koks žmogus tik ląg ląg ląg patvoriu. Lag lag lag ir atlagėno.* — Z innym suf.: *lāginti: įlāginti* ‘namawiać, nakłaniać do czego’, *išlāginti* ‘wyrwać z bezruchu, rozruszać, ożywić (grupę ludzi)’ — z pochodzenia causativum o znaczn. ‘wprawiać w ruch’. — Inaczej LEW 328, który nie widzi związku między oboma lit. czasownikami. Sprowadza on *lagėnti* do pwk. pie. \*leg<sup>uh</sup>- ‘lekki, prędko’, jak w scs. *līgũkũ*, ros. *lėgkij*, z kolei *lāginti* zbliża ze stisl. *lokka*, stang. *loccian*, stwn. *locchōn* ‘wabić, nęcić’.

**laĩ** ptk. ‘niech, niechaj’ (war. *leĩ, leigu*) — służy do tworzenia permissiwu, np. *Laĩ gyvuoja!* ‘Niech żyje!’ *Laĩ jįs būna!* ‘Niech on będzie (zostanie)’. *Leigu būn, kaip sakai* ‘Niech będzie jak mówisz’. Zob. GJL III, § 824. Odpowiednia ptk. łotewska ukazuje się w dwu formach: 1° *laĩ* (*Lai dievs duod* ‘Niech Bóg da’), 2° przest. *laid* (*Laid man vātis dziedē*). Ta druga tłumaczy się jako rozkaznik ‘puść’ do czas. *laĩst, -žu, -du* ‘puścić, wypuścić (wodę, bydło, pogłoskę)’. Por. ptk. ros. *pustb* ‘niech’ od czas. *pustítb*. — Na temat wariantów *lėgu, leguĩ* zob. *tegũ*.

**laĩbas**, -à 1. ‘cienki, wychudły, wysmukły; delikatny’, 2. ‘o głosie: cienki, wysoki’. War. *laĩbas*. SD: 1. «cienki, tenuis, gracilis», 2. «subtelny, subtilis, argutus, tenuis», 3. «suchorlawy, strigosus homo, runceus», 4. «szczupły, gracilis, exilis, tenuis», *laibyn eimi* «subtelnieję, teneresco, attenuor». Odpowiednik łot. *laĩbs* ‘cienki, wątki, słaby’. Nawiazanie słowiańskie na st. *e, lib-* < pbsł. \*leĩb-: cs. *libivũ* ‘gracilis’, ros. *libívij* ‘słaby’, stczes. *libivý* ‘chudy’, ros. *libívij* a. *libovoj, libovój* ‘słabowity, podupadający na zdrowiu’ (BSW 154, REW II, 38n.). Pwk. pie. \*leĩb<sup>h</sup>- / \*loĩb<sup>h</sup>- (IEW 661n., Specht 1944, 125), por. stang. *lėf* ‘słaby, osłabiony, zmęczony’. Inaczej Derksen 2008, 277: pie. \*leiH-b<sup>h</sup>o- lub \*leh<sub>1</sub>i-b<sup>h</sup>o-. ALEW 548: \*loĩH-b<sup>h</sup>o-, do pie. \*leĩh<sub>2</sub>- ‘znikać, schwinden’ (LIV<sup>2</sup> 406). — Drw. *apýlaibis* ‘dość cienki’, *laibikis* ‘długi i wąski pas ziemi’ (war. *laibėlė, laibūtis*), *laibókas* ‘dość cienki’, SD «przycieńszy, subtenuis», *laibumà* ‘najcieńsze miejsce w czymś’. Tu też *núozlaiba* ‘cieńsze miejsce w przedziwie’ (war. *núozlieba*) — zapewne z udźwięcznienia w \*nuoslaiba, sb. postvb. od vb. cps. \*nu-si-laibti ‘zrobić się cienkim’. Cps. *laibabalsis* ‘o cienkim głosie’ (por. *baĩsas*), *laib(a)galýs* ‘cienki koniec; dolna część włókna lnianego’ (por. *gālas*), *laibakōjis* ‘mający chude, cienkie nogi’ (por. *kōja*). — Vb. denom. 1. *laibėti* ‘stawać się cienkim, chudnąć’, 2. *laibinti* ‘robić cienkim, cieńszym’, *laibinu* SD «wycieńszam», *laibinuosi* SD «cieńszeję» (⇒ *nulaibinimas* «wycieńszenie»), 3. *laibti, -stu, -au* ‘chudnąć, marnieć’, *laibstu* SD «szczupleję» (syn. *laibyn eimi*). — SP *lieb-*: *liebas*, -à ‘na chudych, cienkich nogach (o koniu)’, *núozlieba* (zob. wyżej *núozlaiba*).

**laid-**: dewerbalne nomina na SO *laid-* ⇐ *leid-*, por. *laidýti* ⇐ *lėisti*. Drw. *apylaida* (zob. *aplėisti*), *atālaidis* ‘odwilż; przerwa’ (*Dirbk be atālaidžio*), *atólaidis* ‘odwilż’ (syn. *atómėtis*), *atlaida* SD «folga, leuatio, leuamentum, laxamentum» (syn. *palingvinimas*), *atlaidai* (zob.), *atlaidūs* ‘przebaczający, niezawzięty’ (⇐ *atlėisti*); *įlaida* 1. ‘wrąb w belce, wpust’, 2. ‘odwilż’, 3. ‘przeręb do wpuszczania sieci’, *įlaidas* 1. ‘wsypa, powłoczka poduszki a. pierzyny’, 2. ‘klatka do przewozu świni’, *įlaidūs* ‘luźny, nieskręcony (o nici, sznurze), łagodny, lekki, niemocny (o piwie), niemroźny (czas), nie za ciasny (but)’ ⇐ *įlėisti*; *išlaida vundenio* SD «spust, spuszczenie wody, effusio aquae»; *laidà* 1. ‘zachód (słońca)’, 2. ‘grupa absolwentów z jednego roku, rocznik’, 3. ‘pokolenie’, 4. ‘wydanie, nakład (książki); wydanie gazety’, 5. ‘audycja (radiowa)’, *laĩdas* I ‘lejek; przewód drenażowy’, *laĩdas* II ‘poręka’ (zob. s.v.), *laidnūs* ‘luźno skręcony (o nici); pochyły, spadzisty; nieuparty’, *laidovė* ‘wolność’, *laidūs* ‘przepuszczalny, przewodzący’ (⇒ *laidūmas* ‘przewodnictwo’), ‘łatwo rozpuszczalny; luźny, nieskręcony (o niciach), niegęsty (o tkaninie); rozrzutny, nieoszczędny’, ⇒ vb. denom. *laiduoti* ‘rozpuszczać (włosy), rozplatać (warkocz); opadać na ziemię (o jastrzębiu)’, *núolaida* ‘zniżka, ulga; ustępstwo’ ⇐ *nusilėisti* (neoosn. *núolaid-*: *nuolaidūs* 1. ‘spadzisty, pochyły’, 2. ‘ustępliwy, uległy’, SD «stoczysty, praeceps, decliuis», sb. «stoczki, feces»; vb.

denom. *nuolaidžiūti* 'pobłażać, tolerować, ustępować w czym'); *palaida* SD «nałożnictwo, concubinatus», *kūno palaida* SD «cielesność, voluptas, carnalitas, cupido», *palaidos namai* SD «nierządný dom, zamtuż, lupanar, geneum, ganea», *paláidas* 'nie uwiązany (pies), wolny, luźny, rozpuszczony (o włosach, o języku), rozwolniony (o kiszkaach), rozwiązły' (⇒ vb. denom. *atsipalaidiūti* 'rozluźnić się — o pasie, sznurze'); *pavāsario palaidinys* 'wiosenne roztopy', *palaidūnas* 'lekkoduch, hulaka', DP 'nierządný, nierządnik, rozpustnik, wszetecznik, swowolny, rozpustny' (*sūnūs palaidūnas* 'syn marnotrawny'), *palaidūnė* DP 'nierządnica, wszetecznicza', *palaiduo* SD 1. «bezecny, execrandus, nefarius, infamis» (syn. *piktos nuotarties žmogus*), 2. «swowolny, sui arbitrij, petulans», 3. «nałożnik, concubinus» (syn. *padriaubėlis*), 4. «porubnik, fornicarius, scortator», 5. «rospustnik, commercator, lurco», *pólaidis* 'zelzenie mrozu, roztopy', *pólaidžia* 'topnienie śniegu, roztopy' ⇐ *palėisti*; *prėlaidas* 'półroczne prosię'. — Cps. *gāralaidė* ob. *gārlaidė* 'dymnik pieca chlebowego' (por. *gāras*), *gyvaladžia*, acc.sg. *gyvaladžių* coll. 'zwierzęta domowe' — z \*gyva-laidžia przez okazjonalną monoftongizację *ai* > *a* (por. *teirautis* > *terautis*). Por. łot. *laīdenis* 'sadz, skrzynka do trzymania złowionych ryb w wodzie; siano rozrzucone do schnięcia', *laīdēns* 'odwilż', *tilta laidums* 'przesło mostu'.

**laīdaras** 'ogrodzony okólnik dla bydła przed lub za oborą; obora; gnojówka' — zapoż. z łot. *laīdars*, *laīdaris* (Urbutis 2009, 321). Letonizmem jest też synonimiczne *aplūokas* (zob.).

**laīdas**, *lāidas* 1. 'poręka, poręczenie, gwarancja', SD *pirkimas su laidu*, *laidotas* «kupowanie warowne, nexus mancipi vel mancipi emptio», 2. 'gwarant, zakładnik', SD «iściec, auctor, manceps», «rękoimnia, zaręcznik, vas, sponsor, fideiussor» (syn. *ažustojėjas*), 3. 'zastaw'. Sb. postvb. do *lāidyti* (zob.). — Vb. denom. *laidiūti* 'ręczyć, poręczać, gwarantować', *laiduoju* SD «ręczę, fidei meam interpono, spondeo...», ⇒ *laiduotinai* SD «rękojemnie, pod rękoimnią, sodisdato», *laidavimas* SD «ręczenie za kogoś, fideiussio», «rękojemstwo, obietnica stawienia się za kogo u sądu, vadimonium».

**lāidyti**, *lāidau*, *lāidžiau* 1. 'wypuszczać skąd (otwierając drzwi, wrota)', 2. 'pędzić bydło na pastwisko', 3. 'ciskać, miotać, rzucać; strzelać', 4. 'rzucić byle gdzie, nie na miejsce, zawieruszyć', 5. 'ścinać drzewa' (syn. *lėdyti*), 6. 'zagradzać przejście ściętymi drzewami a. gałęzmi', 6. 'rozkopywać bruzdy dla spuszczenia z nich wody', 7. 'rozluźniać (pas, sznur), rozwiązywać (snopy), rozpuszczać (język)', 8. 'ściśle ze sobą złączyć, np. kawałki drewna (o robocie stolarskiej)', 9. 'prasować (np. spodnie)', 10. 'doić', SD *melžiu*, *laidau karves* «doię, mulgeo» (por. pol. gw. *spuszczać krowy* 'doić'), 11. 'o kurze: lać miękkie jaja, bez skorup', 12. 'toczyć płyny, rozlewać', 13. '(pieniądze) wydawać, trwonić'. Refl. *lāidyti* 'o jastrzębiu: opadać w locie; o krowie: być dojną, dawać mleko; o śniegu: tajać'. Formacja iteratywna z suf. -yti i SO *laid-* ⇐ *leid-*, zob. *lėisti* (ALEW 550). Paralele: *dāigyti* ⇐ *dėgiu*; *svāidyti* ⇐ *sviedžiu*; *rāiškytis* ⇐ *rėiškiuos*. Odpowiedniki łot.: *laīdīt*, -īju 'ciskać, rzucać (kamieniem)', *laidēt* 'miękczyć, moczyć; odmrażać w gorącej wodzie', drw. *laīdināt* 'miękczyć, moczyć, topić, rozpuszczać; pokrywać krowę'. Transponat ie. \*lojđ-ēje-, por. łac. *lūdō*, -ere 'grać w coś; oddawać się rozrywkom, bawić się; igrać z czym; szydzić, żartować z kogoś', śrir. *laīdid* 'porusza, wprawia w ruch' (zob. de Vaan 2008, 350n.). — Dawne prs. na -ia-: *lāidžiu*: SD «toczę wino, piwo, promo vinum», *duntis laidžiu* SD «zęby puszczam, dentio», *nulaidžiu* SD «upuszczam co z sumy, dimitto, remitto aliquid de pecunia, concedo de meo». — Możliwe, że łot. *laīst*, *laīžu*, *laīdu* 'puszczać; tracić włosy, sierść; upuszczać krew, toczyć (piwo, żywicę), składać ikrę a. skrzek, spławiać drewno' jest pdg. quasiprymarnym, opartym na prs. iteratywnym *laīžu*, kiedyś należącym do inf. *laīdīt*. — Z innymi suf.: *laidinēti* 'ciskać, miotać, rzucać', *palaidinēti* 'powypuszczać (zwierzęta z obory)', refl. *laidinētis* 'wozić się łódką', *prisilaidinēti* DP 'przybliżyć się (do kogo)', *lāidinti*

a. *laidinti* ‘toczyć (piwo), puszczać (strzały), rzucać (kamienie), spławiać (łódki)’, *įšlaidinti* ‘rozpuszczać (masło, sól)’, *laidóti* (zob.), *laidžioti* ‘laidyti’. — Nomina: zob. hasło *laid-*. — Neoosn. *laidy-*: *laidỹklė* ‘proca’ (por. *mėtỹklė*, *pustỹklė*), *laidỹnė* ‘żelazko; proca’ (por. *lastỹnė*), *laidýtuvė* ‘szkopek, tj. naczynie drewniane z jednym uchem, używane do mleka przy dojeniu’ (neoosn. *laidyt-?*), *paláidynė* ‘proca’.

**laidoti**, *laidoju*, *laidojau* 1. ‘chować, grzebać umarłego’, DP ‘pogrzebować, kłaść do grobu, chować’, 2. ‘(kartofle) sypać do piwnicy, zakopywać w kopcu’, *priláidoti* ‘pochować z boku, w tym samym grobie obok kogoś innego’. Budowa wskazuje na formację denominatywną na *-oti*, z powtórzeniem wokalizmu osnowy. Osnową tą było *\*laida* ‘spuszczanie (do dołu, do grobu)’ — n. act. z suf. *-ā-* i SO *laid-*  $\Leftarrow$  *leid-* (zob. *léisti*). Por. ŽD 507. Paralele: *globóti*  $\Leftarrow$  *globà*, *ieškóti*  $\Leftarrow$  *\*ieška*, *ūdróti*  $\Leftarrow$  *\*ūdra*. — Drw. *laĩdis* ‘grabarz’, *laĩdzius* ts. (*Laĩdžiai* — *kurie duobes kasa, duobkasiai*). — Neoosn. *laido-*: *laidosena* ‘pogrzeb; sposób grzebania zmarłych’, *laidotojas* ‘grabarz’. — Neoosn. *laidoj-*: *laidojimas* ‘pogrzeb’, m.in. DP, *paláidojimas* ts., m.in. DP (por. *vartójimas*  $\Leftarrow$  *vartóju*). — Neoosn. *laidot-* (*paláidotas* ‘pochowany, pogrzebany’): *laidotuvės* f.pl. ‘pogrzeb’, por. *Láidotuvės kapuose, lydėtuvės kely, o budės namie* ‘Pogrzeb [odbywa się] na cmentarzu, towarzyszenie [zmarłemu] — w drodze [na cmentarz], czuwanie [przy zmarłym] — w domu’.

**laigyti**, *laigau*, *laigiau* ‘hasać, ganiać, latać, skakać z radości, brykać (o żrebakach, cielętach), dokazywać (o dzieciach)’, DP ‘skakać od radości, tańcować’. Iteratyw na SO *laig-* do plit. *\*lieg-* / *\*lig-* < pie. *\*leig-* ‘skakać’ (zob. LIV<sup>2</sup> 405; brak wzmianki o formach lit.). Akut lit. wtórny. Odpowiedniki na SO w germańskim: goc. *laikan* ‘skakać, podskakiwać’ (pf. *lailaik*, sb. *laiks* ‘taniec’), stnord. *leika* ‘prędko się poruszać; bawić się, żartować’, stang. *lācan* ‘podskakiwać, ruszać się, bawić się’, śrdn. *lēken* ‘podskakiwać, to jump’, śrwn. *leichen* ‘to jump up; play’, < pgerm. *\*laikan-* < pie. *\*loig-e-*. Refleks st. zanikowego: stir. *lingid* ‘to jump’ < *\*li-n-g-e-* (Kroonen 2013, 323, ALEW 550n.). N.B. Wymieniany w tym kontekście czas. wed. *rėjate* ‘drży, trzęsie się’ (por. LEW 330) należy raczej do pie. *\*h<sub>1</sub>leig-* ‘zadrzeć’ (zob. LIV<sup>2</sup> 246). — Drw. *laiginti* caus. ‘popędzać (do roboty), ponaglać’, *laiguoti* b.z.a. ‘skakać’ ( $\Rightarrow$  *laigavimas* b.z.a. ‘taniec ze śpiewem’). Nomen: *laigūs* ‘smukły, ładnej budowy ciała’. — Neoosn. *laigy-*: *laigymas* ‘skakanie, brykanie; taniec’, DP ‘taniec, skakanie’.

**laiguonas** ‘brat żony, szwagier’. Z innymi suf.: *laigonas* (SD<sup>1</sup> *laiganas* «szwagier, vxoris frater»), *laigūnas* ts. ( $\Rightarrow$  *laigūnė* b.z.a. ‘siostra żony’). Por. syn. *sváinis*. Pochodzenie niejasne. Transponat ie. *\*leig-* (pwk. w odpowiednim znaczeniu nie jest notowany w LIV<sup>2</sup>). Wcześniej porównywano z czas. łac. *ligō*, *-āre* ‘wiązać, przywiązywać’ (zob. LEW 331), jednakże lit. *g* jest w konflikcie z palatalnym *\*ǵ* praformy ie. *\*leig-* ‘wiązać, łączyć, binden’ (por. LIV<sup>2</sup> 403, de Vaan 2008, 341). ALEW 551 dopuszcza formalny związek z *lygus*, ale jednocześnie konstatuje brak oparcia dla rekonstrukcji semantycznej. — Drw. *laiguonienė* 1. ‘żona szwagra, szwagierka’ (war. *laigonienė*), 2. ‘siostra męża’.

**laikas** ‘czas’ : łot. *laīks* ‘czas, termin, pogoda’ — substantywizowany przymiotnik z suf. *-a-* i SO *laik-*  $\Leftarrow$  *lik-* / *liek-*, por. *likti* ‘zostać’. Znacz. etym. ‘(czas) zbywający, wolny’. Por. przymiotniki *ātlaikas* ‘zbywający’, *nūolaikas* ‘wolny od pracy, nie zajęty’, *pālaikas* ‘bezwartościowy, nie nadający się’. Zob. BSW 155, LEW 331; Temčīn, *Balto-slavjanskie issledovanijs* XVIII, 2009, 326-341. Paralela apofoniczna: gr. *λοιπός*, *ἀπόλοιπος* ‘pozostały’  $\Leftarrow$  *λείπω*, *ἀπολείπω* ‘pozostawiam’. Zob. też hasło *liēkas*. — Formacje podobnie zbudowane: *ātlaikas* (zob.)  $\Leftarrow$  *atlikti*; *nūolaika*, żm. *nūlaika* ‘czas wolny od pracy’  $\Leftarrow$  *nulikti* ‘mieć czas’. — Drw. *belaīkis* ‘przedwczesny — o śmierci’ ( $\Leftarrow$  *be laīko*), *laikaĩ* m.pl. ‘miesiączka, menstruacja’, *laikiaũ* adv. ‘zawczasu, wcześniej’ (z suf. stopnia wyższego od adv. *laikū*, por. *žemiaũ*, *kaliaũ*), *laīkinas* ‘tymczasowy’ (*laikinóji vyriausybė* ‘rząd tymczasowy’), *laikū* adv. ‘w czas, w porę, w odpowiedniej chwili’ (skostniała forma instr.sg., por. *kartū*), *nelaīkas* 1.

‘nieodpowiedni czas’ (*Dievs davē vaikā j patī nelaikā* ‘Bóg dał dziecko w najbardziej nieodpowiednim momencie’), 2. ‘diabeł’ (*Ar nelaikas tave čia atnešē?!* ‘Czy diabeł cię tu przyniósł?!’) : łot. *nelaiks* ‘nieodpowiedni czas; niepogoda’; *ne laikū* adv. ‘nie w swoim czasie’, ⇒ *nēlaikis* (zob.). — Cps. *laikótarpis* ‘czas trwania, okres’ (por. *tārpas*), *laikraštis* ‘gazeta, czasopismo’ (kalka nwn. *Zeitschrift*, por. *rāštas*), *laikrodīs* ‘zegar’ (dosł. ‘pokazywacz czasu’, por. *ródyti*).

**laikýti**, *laikaũ*, *laikiaũ* ‘trzymać, zatrzymywać, zachowywać na później’, SD<sup>1</sup> «chowam» (syn. *iždemi*), «przechowywam», *atlaikýti* ‘utrzymać; odprawić (nabożeństwo)’, *išlaikýti* ‘utrzymać kogo, wykarmić, wyżywić; przetrzymać zimę; dotrzymać (słowa), zdać (egzamin)’, SD<sup>1</sup> *išlaikau* «wychowuję, wychowam, alo, nutrio, sustento» (syn. *ižpeniu*). Refl. *laikýtis* ‘zachowywać się; trzymać się (za ręce); stosować się do czego, przestrzegać (przepisów, dyscypliny); powstrzymywać się’, *ažusilaikau* SD<sup>1</sup> «sprawuję się, gero me». *laikýti* jest z pochodzenia causativum na SO do \**leik-* / \**lik-*, zob. *liekū*, *likti* ‘zostać’. Znacz. etym. ‘sprawiać, aby coś zostało, zostawało’ (por. LEW 372n., ALEW 552). Paralele: *taiškyti* ⇐ *tikti*; *kraipýti* ⇐ *kripti*. Odpowiednik łot. *lācīt*<sup>2</sup>, *-ku*, *-cīju* ‘pocierać, masować; chronić, oszczędzać, przetrzymywać; oczekiwać’, refl. *laicītiēs* ‘unikać, wystrzegać się czego; ociągać się’. Z innym suf.: stpr. *laikūt* ‘trzymać’ < \**laikāt*, *erlaikūt* ‘otrzymać, dostać’, *preilaikūt* ‘nauczać, fürhalten’. — Pod względem formy można *laikýti* postawić na równi z cs. *lěčiti* ‘uzdrowiać, uwalniać od choroby’ (ros. *lečit*<sup>3</sup>, *lečú*, czes. *lěčit*, pol. *leczyć*), mianowicie pod warunkiem, że się założy dla tej formacji znac. etym. ‘utrzymywać przy życiu, utrzymywać w zdrowiu’, to ze starszego znac. ‘sprawiać, by ktoś pozostał przy życiu’. — Nomina na SO *laik-*: *ātlaikas* (zob.), *laikas* (zob.), *laikiklis* ‘uchwyt, imadło; łapa’, *laikoma* (ptc. prs. pass.): *Māt ir jū laikoma arklīs* ‘Widzisz i oni trzymają konia’, *vieta knygu laikama* SD<sup>1</sup> «księgarnia» [biblioteka, pomieszczenie do przechowywania książek, SLPXVI], *núolaikos* f.pl. ‘zbytek’, *pālaikas* (zob.). Cps. *karvelaikas* SD «gołębnik, columbarius», z \**karvel-laikas* (por. *karvēlis*). — Neoosn. *laiky-*: *išlaikytas* SD<sup>1</sup> «wychowaniec, alumnus, cliens», *išlaikyta* SD<sup>1</sup> «wychowanica, alumna», *laikýsena* ‘postawa (żołnierska), sposób postępowania’ (por. *rašýsena*), *laikytīvas* ‘uchwyt, imadło’.

**laikšs** f.pl. ‘wielkie bagno porośnięte krzakami’. Wydaje się, że LEW 332 słusznie analizował *laik-šs* i łączył z *liek-nas* (zob.) na podstawie apofonii \**loik-* : \**leik-*. Z uwagi na to, że sufiks *-š-* nie pociąga za sobą apofonii, trzeba założyć, że *laik-šs* utworzono od osnowy nominalnej \**laik-*, mianowicie w sposób podobny do *pāik-ša* a. *paik-šis* ‘dureń’ ⇐ *paikas* ‘głupi’ (pwk. *peik-* / *pik-*).

**laímē** 1 p.a., *laīme* 3 p.a. ‘szczęście; szczęśliwe zrządzenie losu, powodzenie’ (*taīp laímē lémē* ‘tak zrządził los, szczęśliwym zrządzeniem losu’), *nelaímē* ‘nieszczęście, bieda’. Z innym suf.: stlit., gw. *lāima* 1 p.a., *laimā* 4 p.a. Odpowiednik łot. *laīme* a. *laīma* ‘szczęście, powodzenie’. Bez dobrej etymologii. LEW 333 odtwarzał \**laid-mē*, wiążąc ten wyraz z czas. *lēisti* m.in. ‘puszczać, pozwalać’ (zob. s.v.). Podtrzymał to ALEW 553. Zapoż. lit. w pol. gw. *lajma*, *lojma* ‘los; jakaś bliżej nieokreślona, zła istota z zaświata’, też jako wyzwisko (Zdancewicz 343. — Możliwe, że *laim-* jest formą stopnia *o* do *lim-* jak w czas. *limti* ‘ugiąć się’. Na wzór stosunku *gaiminti* ‘hodować, rościć’ ⇐ *giṁti* ‘urodzić się’ można sobie wyobrazić czas. kauzatywny \**laiminti* o znaczeniu ‘sprawić, że ktoś się ugina, poddaje się czyjejś woli’, skąd ‘osiągnąć powodzenie’. Od niego mogło zostać urobione sb. postvb. *laímē*. — Paralelna formacja z suf. *-ā-*: *nelaima* SD «nędza; nieszczęście», *palāima* ‘błogostan, błogość’, SD<sup>1</sup> «fortuna, sors, auspiciu», «szczęście, fortuna» (syn. *laimybē*), SD «błogosławieństwo, beatitudo, felicitas» (syn. *pašlovīnimas*), «szczęście» (syn. *laimybē*), *palaimų duomi* SD<sup>1</sup> «fortunuję, prospero, felix & faustum», *nepalāima* DP ‘nieszczęście’, *nuolaima* SD «godło, symbolum, signum, omen» (syn. *lēmimas*, *žinklas*). Por. nazw. *Palāima*,

*Paláimis*. — Drw. *belaĩmis* ‘biedny, nieszczęśliwy’ (≡ *be láimės*, por. *belaĩšvis*), *laimikis* ‘zdobycz, osiągnięcie’, *laimingas* ‘szczęśliwy’, *laimùs* a. *laimus* ‘szczęśliwy’, *neláimus* a. *nelaimùs* DP ‘nieszczęśliwy, nędzny; niebożę, nędznik’, *palaimùs* ‘szczęśliwy, pomyślny, urodzajny’. — Vb. denom. *laimėti* ‘wygrywać, odnosić zwycięstwo’, SD «wskorać, proficere» (por. łot. *laĩmēt* ‘mieć szczęście’), *laiminti* ‘życzyć komu szczęścia; błogosławić’, *paláimintas* ‘błogosławiony’, SD<sup>1</sup> «fortunny; szczęśliwy, felix, prosper...» (syn. *laimus*), SD «szczęśliwy, felix, fortunatus, prosper», *palaiminu* SD<sup>1</sup> «zdarzam, prospero, fortuneo», SD «szczęściu kogo», refl. *laimintis* DP ‘powodzić się szczęśliwie’. — Neoosn. *laimė-*: *leidžiuosi unt laimėjimo, unt palaimos* SD «puszczam się na szczęście; kostkę o co rzucić, iacere aleam, aleam decernere de aliqua re», *laimėtojas* ‘zwycięzca’ (por. *kalbėtojas*).

**laipinti**, *laipinù*, *laipinaũ* ‘kazać leżeć, zmusić do wlezenia (na drzewo, na grzędę), dopomóc wspiąć się; wsadzać a. wysadzać’, cps. *išlaipinti* ‘wysadzić kogo, np. z wozu, łodzi’, *nulaipinti* ‘pomóc zleźć z góry, zsadzić, znieść kogo skąd’, *nulaipdinti* ‘pomóc zleźć (z wozu)’, *palaipinti* ‘zmusić do wlezenia’ (*Vilkas palaipino mešką į eglę* ‘Wilk zapędził niedźwiedzia na świerk’). Causativum z suf. *-inti* i SO *laip-* ≡ *lip-*, por. *lipti* ‘leżeć, wspinać się’. Paralele apofoniczne: *maitinti* ≡ *mìsti*; *naikinti* ≡ *nỹkti*; *alsinti* ≡ *ĩlsti*.

**laipioti**, *laipioju*, *laipiojau* gw. ‘lepić, zalepiać (glina)’, *laipotis*, *-jas*, *-jos* ‘zlepić się, zbijać się — o nici, przędzy’ (*Jeigu verpiant láiposi siūlą, bus verpalas priláipotas, su pryłaipomis*). Deverbativa na SO *laip-* ≡ *lip-*, por. *lipti* ‘lepnąć, przylepiać się’. Akut metatoniczny, zob. Būga, RR II, 476. Nawiązanie słowiańskie: scs. *prilēpiti* ‘przylepić’ < pbsł. \**laip-ī-* — formacja kauzatywna do *prilīnōti* ‘przyłgnąć’ (psł. \**līp-nō-*, por. infiks w prs. *limpù* ‘lepnę, lgnę, przylepiam się’).

**laipsnis** ‘szczebel, stopień (schodów)’, przen. ‘stopień służbowy, ranga’, gram. 1. ‘stopień alternacji samogłoskowej w apofonii’, 2. ‘stopień intensyfikacji przymiotnika’, pl. *laipsniai* ‘schody’. Dewerbalny drw. na *-snia-* od osnowy sekundarnej *laip-* ≡ *lip-*, por. *laipinti*. Osobno zob. *laipstas*. — Vb. denom. *laipsniuoti* ‘stopniować; odmieniać przez stopnie; wyznaczać potęgę danej liczby, potęgować’.

**laipstas** gw. ‘przyrząd do wspinania się na drzewa; drabina używana przy kopaniu studni’ — zakłada neoosn. *laipst-*, wyabstrahowaną z vb. frq. \**laip-styti* od *lipti* ‘leżeć, wspinać się’. Podobna derywacja w *laĩstas* ≡ *láistyti*; *páistas* ≡ *páistyti*; *saĩstas* ≡ *saistyti*. Inaczej ŽD 324: \**laip-stas*. — Drw. *laipstinỹkas* ‘kto zwinnie pnie się w górę, np. o wiewiórcę’, *palaipstaĩs* adv. ‘wczepiając się, chwytając się czegoś (leżeć w górę); iść niepewnie stąpając, np. o dziecku; piąć się — o chmielu; nierównomiernie (skręcać się, o nici)’. Vb. denom. *laipstavóti* ‘łazić’ (*Nelaipstavók palaipstom kaip velnių apsėstas!*), *laipstóti* ‘o kurze: podlatywać i siadać (na ławie, stole)’, *laipstúoti* ‘wspinać się na coś’. — Z innymi suf.: *laipstuĩ* adv. ‘wierzchem (chodzić), np. o prusakach, myszach’, *laipstùs* ‘wprawnie wspinający się’.

**laistyti**, *laistau*, *laĩščiau* 1. ‘lać, polewać wodą, podlewać rośliny, zwilżać glebę’ (łot. *laĩstīt*, *-u*, *-īju* ts.), 2. ‘lać miękkie jaja’ (mówi się o kurach, które zjadają dżdżownice), 3. ‘złoić komu skórę, zdzielić batem’, 4. przen. ‘wylewać łzy, pot’. SD: *aplaistau* «obmazuję co», *palaistau* «pokrapiam co, polewam». Frequentativum z suf. *-styti* i SO *laĩ-* ≡ *leĩ-*, por. *leĩu*, *lieti* ‘lać, wylewać’. Paralele apofoniczne: *dáigstyti* ≡ *diegti*; *glaištyti* ≡ *gliėti*; *saistyti* ≡ *siėti*. — Antekonsonantyczny SO *lai-* tkwi prawdopodobnie także w stpr. hapaksie *laitian* Ev ‘kielbasa, Wurst’, budowa: \**lai-tjan* (por. Pierson apud Trautmann 1910, 368, LEW 368, Endzelĩns 1943, 201n., PKEŽ 3, 30). Wyraz ten znajduje motywację w zwrocie łot. *dėsas liėt* ‘robić kielbasy, Würste machen’, dosł. ‘lać kielbasy’ (Endzelĩns, l.c.). PKEŽ l.c. zwrócił uwagę na zwrot lit. gw. *grobas pridarytas su žirniais* ‘kiszka napchana grochem’ i w paraleli



do tego wywiódł *laitian* drogą substantywizacji z formy ptc. prt. pass. \**lai-ta-* ‘napchany, napełniony czym’ (trzeba dodać, że autor odwołał się przy tym nie do sełowego *lieti*, *lietas*, lecz do pwk. aniłowego jak w war. *lieti* ‘łać metale, wyciskać sery’. Zob. też ALEW 554. — Z *laistyti* wyprowadzono dwie neoosnowy: 1. *laisty-*, por. *laistymas* ‘wylewanie, polewanie’ (por. *iškrāustymas*  $\Leftarrow$  *iškrāustyti*  $\Leftarrow$  *krāuti*), 2. *laist-*, por. *laiščioti* ‘podlewać rośliny’, *laistinėti* ts. (*palaistinėju* SD<sup>1</sup> «podlewam, suffundo»).

**laistýti**, *laistaũ*, *laisčiaũ* 1. ‘zalepiać dziury, szczeliny mokrą gliną’ (*Vakar užlaisčiau klojimo laĩtą*), 2. ‘mazać, smarować; obrzucać płynną gliną, zaprawą murarską’, 3. ‘tynkować ściany’. SD: *laistau* «oblepiam co» (syn. *lipiu*), *aplaistau* «obmazuję co» (syn. *aplieju*), *palaistau* «pokrapiam co, kropię; polewam co». Formacja \**lai-sty-* przedstawia drw. frekwentatywny na SO *lai-*  $\Leftarrow$  *lei-* od zanikłego czas. \**lejù*, \**lieti* (por. syn. *gliēti*), który — w odróżnieniu od *lieti* ‘łać, wylewać’ (zob. *laistyti*) — kontynuował pie. \**h<sub>2</sub>lejH-* ‘smarować, mazać’ (LIV<sup>2</sup> 277). Por. gr. ὀλίβειν-ὀλείφειν Hes. ‘namaścić skórę oliwą’, łac. *lēvī* ‘posmarowałem’, SZ *linō*, *-ere* ‘namazać, nasmarować; pociągnąć, pokryć, powlec czym; zbrudzić, splamzić’ (prs. infig. \**h<sub>2</sub>li-n-H-é-*, por. de Vaan 2008, 344). Odpowiednik refleks stopnia *o* ukazuje się w germańskiej nazwie ‘gliny’, por. stang. *lām*, niderl. *leem*, stwn. *leimo*, nwn. *Lehm*, < pgerm. \**laiman-* m. < pie. \**h<sub>2</sub>lojh<sub>1</sub>-mon-* (Kroonen 2013, 323n.). Inaczej LEW 334, który zaliczył *laistyti* wraz z łot. *laĩstīt* ‘pocierać, masować’ do rodziny czas. *lieti* ‘łać, wylewać’. — Akcentuacja lit. *laistaũ*, *-ýti* przemawia za uogólnieniem pierwiastka w postaci aniłowej, pierwotnie właściwej dla pozycji antewokalicznej, por. prs. \**lejù* < \**h<sub>2</sub>lejH-e-*. — Neoosn. *laist-*: *laistas* ‘gлина zmieszana z łajnem krowim i wapnem, służąca do zalepienia dziur; zaprawa murarska; kit’ (por. *glaištas*  $\Leftarrow$  *glaištyti*), *laistikas* ‘kto łąta ścianę przy użyciu gliny; kto tynkuje ściany’. Osobno zob. *laĩtas*. — SZ *ly-C*: *lýnas* (zob.).

**laĩšvas**, *-à* ‘wolny, swobodny, niezamknięty, nieprzywiązany, niezmuszany; luźny (ubiór)’, SD «swobodny, ingenuus, sui iuris homo, liberum caput». War. *laĩšvas*. Z insercją *k*: *laĩksvas*, *laiksvùs*. Analiza: *lais-vas*, Drw. na SO *lais-* od neopwk. *leis-*  $\Leftarrow$  *lēisti* m.in. ‘puszczać, pozwalać’. Znacz. etym. ‘puszczony wolno’ (por. *paláidas* ‘nie uwiązany, wolny, luźny, rozpuszczony’ od *paláidyti*). Inaczej ŽD 377 (analiza: \**laid-svas*) oraz Ambrazas 2011, 56 (suf. *-svas*). LEW 333 nie daje analizy słowotwórczej, ale znaczenie odtwarza jako ‘losgelassen’. W kwestii suf. *-va-* przy neopierwiastku na *-s-* por. *raĩšvas*  $\Leftarrow$  *raĩšti*; *riēšvas*  $\Leftarrow$  *riēšti*; *rùšvas*  $\Leftarrow$  *rùšti*. — Drw. *belaišvis* (zob.), *laisvai* adv. 1. ‘swobodnie, luźno’, 2. komenda wojskowa ‘Spocznij!’, *laĩšvė* a. *laisvė* ‘swoboda, wolność’, SD «swoboda, arbitrium, suum ius, libertas» (inaczej ŽD 379: \**laid-svė*), war. z insercją *k*: *laĩksvė* ‘wolność, bez troskie życie’ (reanaliza: *laĩks-vė*, por. drw. *laĩks-tvė* ts.), *nelaišvė* ‘niewola’, *palaĩšvas* ‘wolny — o czasie’ (*Turėdamas palaĩšvo laiko, ateik pasikalbėtų*), z insercją *k*: *palaĩksvis* ‘niezbyt zajęty’ (*Norėjau palaiksviaũ gyventi*). Cps. *laisvālaikis* ‘czas wolny’ (por. *laĩkas*), *laisvamānis* ‘wolnomyśliciel’ (neol., por. *manýti*), *laisvanōris* ‘ochotnik’, por. *nōras*, *norėti* (sztuczne zastępstwo za *savanōris*, zob. Vitkauskas, ALL LX, 2009, 131). Vb. denom. *laisvéti* ‘stawać się wolnym, uwalniać się, wyzwalać się’, *laĩsvinti* caus. ‘czynić wolnym, uwalniać, wyzwalać; rozluźniać, robić luźniejszym’, *nelaišvinu* SD «niewolę kogo, addico, assero, redigo in seruitutem».

**laĩškas** 1. ‘liść na gałązce, liść zboża, kartofla; liść cebuli, szczypior’, 2. przen. ‘list, karta papieru, karta w książce; pismo, świadectwo, zaświadczenie’, 3. przest. ‘czasopismo’. SD *laĩškas* «nać v ziół, iaryn; szczypior», <*layškas* swagunu> «pioro abo pierze u cybule». Młody wariant akcentowy *laĩškas* 4 p.a. ‘list’ (zastępstwo za obce *grōmata*, por. Vitkauskas, ALL LX, 2009, 131). Odpowiednik łot. *laiska* ‘liść na łodydze lnu, zboża’, drw. *laiksne* a. *laiksnis* ‘lilia wodna, grzybień’ (przez metatezę z \**laisk-n-*?), stpr. *cixti laĩškas* ‘formularz chrztu’, *en pirmannien laiskēn* ‘w pierwszej księdze’. — Formację bałtycką zestawia się ze

scs. *listŭ*, -a ‘liść; karta papieru’, *listvŭje* n. ‘φύλλα, listowie’, zdrob. *listŭ-kŭ* cs. ‘listek’, ros. *list*, -á ‘liść; karta, arkusz (papieru, dykty, blachy)’, coll. *listvá* ‘liście’, zdrob. *listók*, mianowicie przy założeniu, że praformą słowiańską było \**lejs-ta-* a. \**lejs-tu-*, zaś bałtycką \**lajs-ka-*. Dalsze związki nierozpoznane. Pwk. \**lejs-?* \**lejk-?* — Drw. *laiškininkas* ‘listonosz’, *laiškis*, -ė ‘piegowaty człowiek’. Cps. *laiškanešys* ‘listonosz’ (por. *nėšti*, kalka pol. *listo-nosz* ⇐ nwn. *Brief-träger*), war. *laiškānešis*, *laiškanėšis*, *laišknešys*. Vb. denom. *laiškýti*, -aũ, -iaũ ‘zrywać liście, np. buraków’, *laiškúoti* ‘rozwijać się w liście (o pąkach), pokrywać się liśćmi’.

**laiškùs**, -i 4 p.a. ‘mdły, gorzkawy, cierpki’. Formalnie trudno odrywać od *laiškas* ‘liść’, ale rozwój znaczeniowa nie została jeszcze wyjaśniona. — Drw. *laiškulys* ‘gorzkość, cierpkość’, *laiškūmas* ‘gorzkawość, goryczka’. N.rz. *Leiškōnė* (ei z ai). Vb. denom. *laiškėti*, -ja, -jo ‘nabierać gorzkiego a. cierpkiego smaku’. — Drw. z metatezą *šk-V* > *kš-C*: *laikš-tūs* ‘mdły, cierpki’. Tu może też n.rz. *Laikštė* 2x, n.jez. *Leikštikas* (ei z ai).

**laĩtas** 1. ‘klepisko z ubitej gliny’ (*Vakar užlaisčiau klijimo laĩtą* ‘Wczoraj zalepiłem dziury w klepisku’), 2. ‘spód pieca chlebowego’, 3. ‘gruda, pecyna gliny służąca do zalepienia dziury’, 4. *laĩtai* pl. ‘kit’. Rzeczownik spokrewniony z czas. *laistýti* ‘zalepiać dziury, szczeliny mokrą gliną’ (zob. s.v.). — Vb. denom. *laĩtinti* a. *laĩtuoti* ‘zalepiać dziury gliną, kitem’.

**laĩvas** 1. ‘statek, okręt’, *būrinis laĩvas* ‘żaglowiec’, *povandeninis laĩvas* ‘łódź podwodna’, 2. przest. i gw. ‘łódź zbita z klepek’, por. *Laĩvas padirbtas iš lentų, o valtis, eldija, luotas iš vieno medžio* ‘«Laivas» jest zrobiony z desek, natomiast «valtis», «eldija», «luotas» z jednego [pnia] drzewa’. Wraz z łot. *laĩva* ‘łódź, statek’ zostało zapożyczone z fiń. *laiva*, por. LEW 335. Stąd też ros. *lájba* ‘wielka łódź żaglowa’ (por. REW II, 7n.). — Drw. *laivėlis* ‘stateczek’, *laivýba* ‘żegluga, nawigacja’, *laivýnas* ‘flota’.

**laizdýti**, *laizdo*, *laizdė* ‘pałać, buchać zarem, palić się wielkim, silnym płomieniem; być rozognionym, rozpalonym’, *sulaizdýti* ‘ogniem unicestwić’: *Ugnis sulaizdo vandenį* ‘Ogień pochłania wodę’. Por. z ‘Postylli’ Daukszy: *bet visados laizdo* [pis. <laizdo>] *ugnimi Dieviškos meilės* DP 534<sub>3</sub> ‘ale zawsze pałaią ogniem Boskiej miłości’. *O top jog bus immesti ing aną pečių laizdantį* [pis. <laizdanti>], *kurime laizdys to intimos ir su kunu ir su dūšia* DP 526<sub>50</sub> ‘A k temu iż będą wrzuceni w on piec ognisty, w którym pałać będą ustawicznie i z ciałem i z duszą’. Jest to frequentativum na st. o i z suf. -styti (\*laistyti, \*lais.styti), który w pozycji po *į* uległ perseweracyjnemu udźwięcznieniu w -zdyti (por. *graizdū* < *graištū*; *vėizdi* < \*veisti). Prymarna osnowa pozostaje wciąż niejasna. Można rozważać powiązanie 1° z *lėisti* ‘puścić’ (frq. \*lais-sty-), 2° z *liēžti* ‘lizać’ (frq. \*laiž-sty-), por. pol. *ogień liznął strzechę*.

**laižýti**, *laižaũ*, *laižiaũ* ‘lizać, oblizywać’, SD *laižau* «lizę co; polizuję co», *aplaižau* «oblizuję co», przen. ‘trawić — o ogniu, o językach ognia’, *išlaižýti* ‘wylizać’, przen. ‘gładko uczesać włosy; wyjałowić glebę’. Refl. *laižýtis* ‘lizać się (o kocie); podlizywać się komu’, *išsilaižýti* ‘wyzdrowieć’ (por. pol. *wylizać się* z ran, choroby), *susilaižýti* ‘zwąchać się z kim’. Odpowiada łot. *lāizīt*, -u, -īju ‘lizać; całować’ (brak tu czas. prymarnego \*liezt). Iteratyw z suf. -yti i SO *laiž-* ⇐ \*leiž-, por. *liežiũ*, *liēžti* ‘lizać’. Paralele: *maišýti* ⇐ *miēšti*, *paišýti* ⇐ *piēšti*. ALEW 554 rekonstruuje caus.-iter. pie. \**loiğ<sup>h</sup>-éje-* ⇐ \**leiğ<sup>h</sup>-* ‘lizać’, por. goc. *bilaigon* ‘oblizywać’, stisl. *sleikja* ‘lizać’. — Nomina: *laižikas* ‘łasuch; lizus’ (łot. *laiža* ts.), *laižius* (zob.), cps. *bliūdulaižis* LEX ‘kto wylizuje naczynia, Schüssellecker’, *plytlaižys* (zob. *plytā*), *subĩnlaiža*, -*laižis* (zob. *sūbinē*). — Neoosn. *laižy-*: *laižymas* SD «lizanie; polizowanie», *laižytojas* ‘kto lubi łasować, łasuch’, *laižytojas bliūdu* SD «polizacz misek, catillo» (por. *bliūdas*), cps. *atlaižýtkaktis* ‘ktoś ulizany, kto ma włosy przygładzone nad czołem’ (do *kaktā*;

por. *mišytplaũkis* s.v. *miėšti*).

**laĩžius**, *-iaus* ‘palec wskazujący’ (por. łot. *laĩža* c. m.in. ‘palec wskazujący’). Formacja z suf. *-ius* i SO *laiž-*  $\Leftarrow$  \**leiž-* jak w *laižyti* ‘lizać, oblizywać’. Takie paralele, jak *daĩgius* ‘pęd, latorośl’  $\Leftarrow$  *dáigyti*; *raĩkius* ‘zbiórka’  $\Leftarrow$  *rankyti*; *skaĩčius* ‘liczba, ilość’  $\Leftarrow$  *skaityti* (por. GJL II, § 108) przemawiają na rzecz. rekonstrukcji n. act. ‘oblizywanie’. Znaczenie to uległo konkretyzacji jako n. instr.: ‘palec, który się oblizuje przy kosztowaniu potraw’ (syn. *smĩlius* ‘palec wskazujący’  $\Leftarrow$  *smĩlti*). Paralela grecka:  $\acute{o}$   $\lambda\iota\chi\alpha\nu\acute{o}\varsigma$   $\delta\acute{\alpha}\kappa\tau\upsilon\lambda\omicron\varsigma$  1. ‘palec lizany’, 2. ‘palec wskazujący’ (GEW II, 102). Zob. też *ĩšlyžis*.

**lajà** 4 p.a. ‘korona drzewa’. Bez zaświadczeń gwarowych i bez derywatów. Wygląda na naukowy neologizm. Pod względem formy przypomina wyraz *atlajà* ‘mielizna’ (SO *laj*-V od *lieti* ‘lać, wylewać’), ale temu porównaniu stają na przeszkodzie trudności semajologiczne.

**lajus**, *-aus* ‘łój, tłuszcz wołowy a. barani’ — zapoż. z błr. *loj*, *-a* (SLA 118, Zs 30, LEW 335). — Drw. *lajinė* sb. ‘świeca łojowa’. Vb. denom. *lajúoti* ‘smarować łojem’.

**lajus**, *-i* 4 p.a. 1. ‘(o psie) który dużo szczeka’, 2. przen. ‘(o człowieku) który dużo mówi, gadatliwy’ (*Su lajuĩ žmogum kelionėj nenuobodu. Lajĩ moteriškė*). Osnową tego przymiotnika był neopwk. *loj-*, wyabstrahowany z prs. *lój* do *lóti* ‘szczekać’ (zob. s.v.). Formacja z krótką samogłoską pierwiastkową jest objawem innowacyjnej apofonii  $\bar{a} \Rightarrow \acute{a}$ : \**lāj-*  $\Rightarrow$  \**laj-u-*. Por. *šakùs* : *šókti*, *atlašùs* : *atlōšti*.

**lak-**, dewerbalne nomina na SO *lak-* od *lek-*, por. *lekiũ*, *lėkti* ‘lecieć’: *atalakaĩ* m.pl. lub *atālakos* f.pl. ‘ziarno gorszego gatunku, które przy wianiu pada w pobliżu plew’, *ĩšlaka* ‘wyłaz dla pszczół w ulu, wylot’, *lakà* a. *lākas* ts. (syn. *prielakis*), *lakárna* c. ‘włóczęga’ (por. suf. w *lėbarna*), *lākis* ‘wylot pszczół celem zebrania nektaru; wyłaz w ulu’, *lākius* a. *lakiũs* ‘droga, którą odbywa się lot pszczół; wylot pszczół; rój pszczół; wyłaz w ulu’, też ‘dobre warunki do wiania zboża’: *Lakiũs geras* — *vėjas iš tos pusės* (por. SO w *taniũs*, *daĩgius*, *vaĩsius*), *laknũs* ‘lubiący szybko bieć’, *laktà* (zob.), *lakũnas* ‘nie trzymający się jednego miejsca, ciągle gdzieś latający, wagabunda’, dziś też ‘lotnik, pilot’ (por. *klajũnas*  $\Leftarrow$  *klajóti*), *lakùs* ‘o koniu: rączy, chyży, bystry w biegu; ruchliwy, lotny jak piasek’, *palakà* ‘droga, którą przelatają pszczoły’, *pėrlaka* c. ‘kto lata z miejsca na miejsce, latawiec’. — Cps. *aĩtaralakos* f.pl. lub *aĩtralakai* m.pl. ‘ziarno drugiego gatunku’ (por. *aĩtras*), *driežlakỹs* ‘uparciuch — o dziecku’ (por. *driežas*), *dūmalākas* ‘komin’ (dosł. ‘wylot dymu’, por. *dūmai*), *kreivalākas* (zob. *kreĩvas*), *paskuĩlakos* f.pl. ‘ostatni gatunek ziarna, które jako najłżejsze odlatuje przy wianiu ostatnie’ (por. *paskũjis*), *pastūrlakai*, *-lakos* ‘poślad’, też ‘marne resztki’ (por. *pāsturas*), *paũkštlakis* (zob. *paũkštis*), *pĩrma-*, *pĩrmlakai* ‘ziarno przednie, najlepszy gatunek ziarna, które jako najcięższe odlatuje przy wianiu pierwsze’ (war. metatetyczny: *primlakaĩ*), *pĩrma-*, *pĩrmlakos* ‘ziarno przednie’ (syn. *pĩrmlakaĩ*, *pĩrmskrajai*), *trečialakai* (zob. *trėčias*).

**lākatas**, *lākatas* 1. ‘znoszone ubranie, podarte ubranie, łachman’, 2. ‘chusta służąca kobietom do okrywania się’, 3. ‘ścierka, szmata, gałgan’, 4. ‘ścierka do mycia garnków’. Odpowiednik łot. *lakats* ‘chustka, szalik’. Uderza brak derywatów. Niejasne. Dotąd było łączone z gr.  $\lambda\alpha\kappa\acute{\iota}\varsigma$ ,  $-\acute{\iota}\delta\omicron\varsigma$  f. ‘strzęp, łachman, rozdarcie’, łac. *lacerō*, *-āre* ‘rozedrzeć, rozszarpać’  $\Leftarrow$  adi. \**lakro-*, *lacinia* ‘brzeg szaty; mały skrawek ziemi; mała grupa (bydła)’, *lacerna* ‘narzuta z kapuzą, płaszczyk’ (por. LEW 336, GJL II, § 410, de Vaan 2008, 320). Wątpliwości co do tego nasuwa okoliczność, że gr.-łac. *lak-* może być refleksem SZ \**lh<sub>2</sub>k-* od pie. \**leh<sub>2</sub>k-* (zob. *lokỹs*), gdy tymczasem litewskiego *lak-* nie da się z \**lh<sub>2</sub>k-* wyprowadzić (por. brak wzmianki o lit. *lak-* u Friska, GEW II, 75, s.v.  $\lambda\alpha\kappa\acute{\iota}\varsigma$ ). — Niejasny jest też war. *lūkutas* ‘ścierka, łachman’ (zdaniem GJL II, § 398 łączy się genetycznie z *lūkštas* ‘skorupa, łupina’).

**lakióti**, *lakióju*, *lakiójau* ‘latać, biegać’ (DP ‘latać w powietrzu’) — iterativum z suf. -

*ioti* i SO *lak-*  $\Leftarrow$  *lek-*, por. *lekiù*, *lěkti* ‘lecieć’. Paralele apofoniczne: *trasióti*  $\Leftarrow$  *tresiù*; *sagióti*  $\Leftarrow$  *segù*; *vadžióti*  $\Leftarrow$  *vedù*. — Z innymi suf.: *lakdýti* caus. ‘rzucać do góry, wyrzucać w górę’, *lakdinti* caus. ‘puszczać latawiec’ (war. *lěkdinti*).

**lakōnē** stlit., gw. 1. ‘miednica’, 2. ‘gliniana misa służąca do ucierania maku, donica’, 3. ‘blacha do pieczenia’ (war. *lakonià*, acc.sg. *lakōniq*) — zapoż. z błr. gw. *laxañ*, *laxanja* b.z.a.; formy te były wariantami do *laxán* ‘wielki gliniany dzban; misa gliniana; miednica; balia’, por. ESBM 5, 260n. Inaczej SLA 117: z pol. *lochania* [‘duża niecka’, gwarowe z Mazowsza]. Zdaniem Sławskiego, SEJP IV, 405 pol. *lochania* jest zapożyczeniem z języka białoruskiego. — Drw. *lakonka* SD<sup>1</sup> «miednica, peluis, malluuium, pelluuium» — zapoż. z błr. *laxánka* (brak w SLA); *lakoška* SD «miednica, peluis, aqualis, pollubrum, pelluuium» (syn. *mazgotuvė*, *praustuvė*) — zapoż. z błr. gw. *lakóška* (SLA 118, LEW 337). Według ESBM 5, 216, 255 *lakoška* [b.z.a.] pochodzi ze zmiany formy błr. *latúška* ‘miska gliniana a. drewniana; wielka misa’. Zob. też ALEW 555.

**lakstýti**, *lakstaũ*, *laksčiaiũ* ‘latać, bujać w powietrzu; szybko się poruszać (biec, jechać, wieźć się); pędzić w różne strony; krzątać się w pośpiechu; uporczywie czego szukać; łomotać (o sercu); o zwierzętach: objawiać popęd płciowy, gonić się, biegać się’ (w tym znaczeniu też refl. *lakstýtis*). SD *lakstau* «buiam», *lakstus* «pierzchliwy, fugax», «płochy, fugax, ventosus, volubilis», *paukštei pa dangum lakstantieji* WO ‘ptaki pod niebem latające’. Frequentativum z suf. *-styti* i SO *lak-*  $\Leftarrow$  *lek-*, por. *lekiù*, *lěkti* ‘lecieć’. Paralele apofoniczne: *drabstýti*  $\Leftarrow$  *drēbti*, *dangstýti*  $\Leftarrow$  *deñgti*, *lankstýti*  $\Leftarrow$  *leñkti*. Odpowiednik łot. *lakstīt* ‘skakać, podskakiwać; być bezczelnym, zuchwałym’ (por. pol. pot. *podskakiwać* ‘być zuchwałym’), refl. *lakstītiēs* ‘unosić się w powietrzu, bujać; roić się; żartować, zalecać się’. — Neoosn. *lakst-*: *laksčióti* ‘latać, rzucać się, trzepotać się; trącać się (o jajach w niesionym koszyku)’, *lakstinēti* ‘powoli szybować w powietrzu’, *lakstóti* ‘latać’ (już u Bretkuna), nomina: *lakstymas* SD «płochosć, mobilitas pedum, ventosa mens, fugacitas» [‘lekkomyślność, niestałość’], *lakstūnas* ‘ten, co biega i wszędzie zagląda’ (syn. *lakūnas*, por. *bastūnas*  $\Leftarrow$  *bastýtis*), *lakstā* ‘grzęda w kurniku’ (syn. *laktā*), *lakstūčiai* m.pl. ‘męskie narządy płciowe’. Por. łot. drw. *lakstināt* ‘tańczyć, obtańcowywać (dziewczęta)’, *lakstība* ‘pożądliwość, lubieżność, Geilheit’, *lakstīgs* ‘zalotny, lubieżny; bezczelny’. — War. ze zmianą *ks* > *kš*: *lakstýti* ‘latać, biegać’. Neoosn. *lakšt-*: *lakštā* ‘grzęda w kurniku’, *lākštas* (zob.). — Deverbativum *laksnóti* ‘biec nie za prędko; przechylać się na strony; trzepotać’ ma budowę *laks-no-*, czyli pochodzi od neoosn. *laks-*, wywodzącej się bądź z reanalizy *laks-čióti* (zob. wyżej), bądź z interpretacji \**laks-sty-* (dwuznaczność fonemu /s/ na granicy morfologicznej w następstwie prawa degeminacji). Por. *kāsnóti*  $\Leftarrow$  *kāsti*, *kēsnoči*  $\Leftarrow$  *kēsti*, *krēsnoči*  $\Leftarrow$  *krēsti*. Tu też *laksniūs* ‘prędko, chyży’, *laksni mergā* ‘rozwiązła dziewczyna’ (por. pol. pot. *puszczalska*  $\Leftarrow$  *puszczać się*).

**lākštas** 1. ‘liść z drzewa’, 2. ‘liść kapusty a. klonu kładziony pod bochenek ciasta chlebowego’, 3. przest. ‘list’. SD: *rašau lakštū* «piszę», *lakštas važtojinis* «podwodny list», *prisakytinis lakštas* «zaletny list» [‘list polecający’, SW], *lakštai tvirti arba drūti* «autentyk» [‘zaświadczenie na piśmie, dowodami potwierdzone’, L.]. Niejasne. Może to być derywat od neoosn. *lakšt-*, którą wyabstrahowano z czas. *lakstýti* ‘latać, bujać w powietrzu’ (war. do *lakstýti*  $\Leftarrow$  *lěkti*). Znacz. etym. ‘to, co buja w powietrzu, gdy spada z drzewa’? Por. *lakštā* ‘grzęda w kurniku’? — Drw. *lakštelē* ‘arkusz papieru’, *lakštīnis* ‘mający formę arkusza’. Cps. *lakštanešys pėsčias* SD «kursor, poseł listowny pieszy» (syn. *gromatanešys*), por. pol. *listonosz*, nwn. *Briefträger*. Vb. denom. *lakštāuti* ‘zbierać liście’, *lakstýti* ‘obrywać liście; przewracać kartki książki, wertować książkę’, *lakštūoti* ‘wertować książkę’.

**lakštiņgala**, *lakštingala* ‘słowik, Luscinia philomela’ — drw. z suf. *-al-* (zob. ŽD 106) od wyrazu *lakštinga*, *lakštingā* ‘słowik’, który ze swej strony powstał na podstawie *lakšt-*,

wyabstrahowanej z czas. *lakštyti* ‘latać, bujać w powietrzu’ (war. do *lakštyti*). Z innym suf.: *lakštuņgē*. Odpowiednik łot. *lakstīgala*, *lastīgala* ‘słowik’. War. gw. *lakštiņgalē*, *lakštiņgalas*. War. sufiksalne: *lakštiņgara*, *lakštiņgēlē* i *lakštungēlē*, *lakštingēlis*, *lakštinguola*, *lakštiņguolē*. Warianty pozbawione segmentu *-ing-*: *lakštē* (⇒ *lakštēlē*, *lakštūtē*, *lakštūtis*), są wytworem derywacji wstecznej *lakštinga* ⇒ *lakšt-*. Vb. denom. *lakštuoti* ‘śpiewać — o słowiku’. — N.B. Od *lakšt-* pochodzi również *lakštā* ‘grzęda w kurniku’. Zob. s.v. *lēkti*, gdzie też wymieniono drw. od paralelnej neosn. *lakst-*.

**laktā** 2 p.a. 1. ‘grzęda w kurniku, drążek w klatce dla ptaków’ (łot. *lakta* a. *lakts* ‘kurza grzęda’), 2. ‘kojec (gęsi, kaczki)’, 3. ‘otworek, wylot w ulu wraz z listewką, na którą opadają pszczoły’, 4. przest. ‘niska ława do spania’ — apofoniczny drw. na *-tā-* i SO *lak-* ⇐ *lek-*, por. *lekiū*, *lēkti* ‘lecieć’. Znacz. etym. ‘to, na co ptak opada i gdzie siada’. Paralele: *naštā* ⇐ *nešū*; *vaštā* ⇐ *vežū*. War. *lāktas*, *lāktē*. — Drw. *laktvā* (por. *brastvā* ⇐ *brastā*; *garšvā* ⇐ *garšas*). Cps. *vištalakčiai* m.pl. ‘kurza ślepota’, *vištalaktis* ‘grzęda w kurniku; pora, kiedy kury zasiadają do spania; chęć wczesnego położenia się spać; kurza ślepota’, war. *vištalaktēs* (por. *vištā*).

**lākti**, *lakū*, *lakiaū* ‘(o zwierzętach) pić wciągając płyn językiem, chleptać’, (wulg. o ludziach) ‘pić zachłannie, żłopać, chlać wódkę’, SD *laku* «łoczę, łokam» i «lepcę, lambo». Refl. *apsilākti* ‘opić się, wypić za dużo’, SD *apsilakē* «rozmarzyło go piwo, wino» (syn. *persigērē*), *nusilākti* ‘nażłopać się (o zwierzęciu); upić się’. Odpowiednik łot. *lakt*, *lūoku* (\**lanku*), *laku* ‘chleptać’. Lit.-łot. *lak-* ma nawiązanie w słowiańskim iter. *lok-ā-*, por. cs. *lokati* ‘λάπτειν, lambere’, ros. *ločú*, *lokátʹ*, pol. przest. *łoczę*, *łokać* ‘chleptać językiem jak pies; pić a. jeść chciwie, szybko, żłopać, pożerać’ (stpol. *połok* ‘żarłok’). Zob. BSW 149, REW II, 55, LEW 337n., Derksen 2008, 283n. Pwk. *lak-* jest pochodzenia onomatopeicznego, nawiązuje do odgłosu chleptania. Por. *lap-* w gr. *λάπτω* ‘lizać; żłopać, chleptać’, *λάψω* ‘chleptać’ albo *lap<sup>h</sup>* - w *λαφύσσω* ‘chciwie łykać, pochłaniać, pożerać’. — Drw. *lakinēti* iter. ‘chleptać powoli’, *lākinti* caus. ‘poić, karmić (psa, kota)’. Por. łot. *lakāt*, *-āju* ‘chleptać językiem’ (*suns lakā ar mēli*), *lakātiēs* refl. ‘oblizywać się (o psie)’, łot. gw. *lakīt*, *-īju* ‘lizać, zlizywać’. Nomina: *lākalas* ‘płynny pokarm dla psa a. kota’, *lakātē* ts. (por. łot. *laka* ts.), *lakāšius* ‘kto dużo pije’ (*Laka ir laka kaip lakāšius*), *lākē* ‘spotkanie towarzyskie z wypitką, libacja’, *lakiēnē* ‘rzadka, marna zupa’. Cps. *lakapaūtis* ‘kto wypija surowe jajka’ (por. *paūtas*), *pūtralakē* (zob. *putrā*).

**lamatā** 3 p.a. 1. ‘wichura łamiąca drzewa’ (*Kap užėjo lamatā, tai nei vieno sode medžio sveiko nepaliko*), por. n.m. *Lāmatos*, 2. ‘rzeczy połamane, kupa rupieci’ (*Krēslai tokie lamatos*) — formacja dewerbalna na SO *lam-* jak w *lāmdyti* m.in. ‘zginać i łamać’. Por. suf. *-at-* w *klabātas* ‘przedmiot rozklekotany’, *lākatas* m.in. ‘łachman, szmata, gałgan’, *skēpatas* ‘chustka; kawał płótna’. Z innymi zakończeniami: *lamātas* ‘kawałek’, *lamātē* ts., *lamañtas* ‘ułamek, kawałek, np. cukru, chleba’ (por. *gramañtas* ‘gruda’). Drw. *lamatýnas* 1. ‘łas wyłamany, powalony wiatrem, wiatrołom’, 2. ‘niedbale porozrzucane rzeczy, nieład, bałagan’. N.B. Nie należy tu *lamākas* c. ‘niezdara’, ponieważ jest zapożyczeniem z błr. *lamáka* ‘coś złamanego; człowiek niezdarny’. Por. ukr. *lomáka* ‘człowiek wielkiego wzrostu, drągal’, ros. gw. *lomýga* ‘człowiek niezdarny, ociężały; niedźwiedź’, kasz. *lomaga* ‘połamaniec, kaleka, niedołęga’ — wszystko od czas. \**lomiti* ‘łamać’, zob. Sławski, SEJP IV, 451 (s.v. *lamaga*).

**lamataĩ**, *-ũ* 3 p.a. m.pl. ‘łapka na myszy, szczury’ : łot. *lamatas* f.pl. ts. — paralelna do *lamatā* (zob.) formacja dewerbalna. Znacz. etym. ‘to, co służy do duszenia’. Por. SO *lam-* w *lamēnti* m.in. ‘miać, miętosić’, *lāmdyti* m.in. ‘gnieść, dusić’.

**lāmbas** 3 p.a., *lañbas* 4 p.a. 1. ‘soczysty liść warzywa wraz z łodygą’, 2. bot.

‘szczypiorek, *Allium schoenoprasum*’. Niejasne. — Drw. *lambaĩ* m.pl. ‘zupa przyrządzona z buraka boćwiny (Beta cicla)’. Czy tu *lambùs* ‘rzadki, wodnisty (o niezaprawionej potrawie)’?

**lámdyti**, *lámđau*, *lámđiaũ* 1. ‘miąć, miętosić, kruszyć (chleb)’, 2. ‘gnieść, dusić’, 3. ‘zginać i łamać’, 4. ‘łamiąc psuć, burzyć’, 5. ‘naginać, przyuczać do pracy, układać (konია)’, 6. ‘uczyć, ćwiczyć, musztrować’, *aplámdyti* ‘obić’ (*šónus kám aplámdyti*), *išlámdyti* ‘wygarbować, wyprawić (skórę), zmiękczyć; wyuczyć kogo czego’, *sulámdyti* ‘wygnieść, pomarszczyć (odzienię), zmiąć (papier), złamać (drzewko, wóz), pokonać’. Causativum z suf. -dyti i SO *lam-*  $\Leftarrow$  *lem-* / *lim-*, por. *lìmti* ‘ugiąć się pod ciężarem’. Paralele: *rámdyti*  $\Leftarrow$  *rìmti*; *trámdyti*  $\Leftarrow$  *trìmti*; *tvárdyti*  $\Leftarrow$  *tvérti*. Osobno zob. formy na SO *laménti*, *lámstyti*, *lamatà*. Caus. *lámdyti* jest zapewne innowacją morfologiczną na miejscu \**lamyti*, por. psł. \**lom-iti* ( $\Leftarrow$  pie. \**lomH-ěje-*) caus. ‘sprawiać, że coś się łamie, łupie, kruszy’, scs. *lomljō*, *lomiti* ‘κλᾶν, łamać’, ros. *lomljú*, *lomítʹ* ts., pol. przest. i gw. *łomię*, *łomić* ‘łamać, rozbijać na kawałki’ (stpol. też ‘wywoływać drgawki, dręczyć, trapić’), czes. *lomít* ‘łamać’ (por. BSW 162, Boryś 2005, 295). SO \**lomH-* przyjmuje się też dla stojącego w izolacji rzeczownika łac. *lanius*, -*ī* ‘rzeźnik; kat’ z \**lamius* < pie. \**lomH-jo-*, dosł. ‘łamacz (kości)’, por. niderl. *beenhouwer* ‘rzeźnik’ (de Vaan 2008, 326). — WSO \**lām-*, psł. \**lam-*: scs. *prēlamati* ‘przełamać, rozłamać’, pol. *łamać*, ukr. *lamáty* ts. Ten sam wokalizm w lit. *lomà* m.in. ‘działka ziemi’.

**laménti**, *lamenù*, *lamenaũ* 1. ‘miąć, miętosić; łamać’, 2. ‘nosić coś ciężkiego, dźwigać’, 3. ‘ciężko pracować’, 4. ‘musztrować; układać konia’, *atlaménti* ‘odłamać (kawałek chleba)’, *išlaménti* ‘wyrwać (dziurę), rozchwiać i wyciągnąć (kół z ziemi)’, *pérlamenti* ‘połamać drzewa (o wichurze)’, *sulaménti* ‘zgnieść; zrobić coś z trudem, nieumiejętnie’. Z innymi suf.: 1. *lamìnti* ‘miąć, marszczyć, cisnąć, giąć, łamać, ćwiczyć, tresować’, *išlamìnti* ‘połamać drzewa — o wichurze; wyłamać płot — o zwierzętach’, *nulamìnti* ‘złamać, ułożyć (konია)’, *sulamìnti* ‘zmiąć, zgnieść, połamać (gałęzie, łodygi)’, 2. psł. \**lomiti*: scs. *sũ-lom-iti* ‘złamać’. Formacje kauzatywne z suf. -enti, -inti i SO *lam-*  $\Leftarrow$  *lim-*, por. (*pa*)*lìmti* ‘ugiąć się pod ciężarem’. Dość rzadkie powiązanie sufiksu -enti z apofonią *o* dokumentują takie czasowniki, jak *gabénti*  $\Leftarrow$  *gebù*;, *klambénti*  $\Leftarrow$  *klembù*;, *tapénti* ob. *tapìnti*  $\Leftarrow$  *tepù*. — BSW 162 i LEW 338 zestawiali lit. *lam-* ze stwn. *lam*, stisl. *lami* ‘kulawy, kaleki, ułomny’ oraz z czas. stwn. *lemjan* ‘porazić, sparaliżować, unieruchomić’, nwn. *lähmen* ts. (z pgerm. \**lamjan-* < pie. \**h<sub>3</sub>lomh<sub>1</sub>-ěje-*, zob. Kroonen 2013, 326).

**lámstyti**, *lámstau*, *lámsčiau* (war. *lamstýti*) ‘naginać, łamać (drzewo); miąć, gnieść; tkać w łamane wzory’ — frequentativum z suf. -styti i SO *lam-*  $\Leftarrow$  *lem-* / *lim-*, por. (*pa*)*lìmti* ‘ugiąć się pod ciężarem’. Analiza historyczna: causativum z suf. -yti i SO *lamst-* od neopwk. *limst-*  $\Leftarrow$  *limsta* ‘ugina się’. Paralele: *lankstýti*  $\Leftarrow$  *liñkst(a)*; *markstýti*  $\Leftarrow$  *miřkst(a)*. Osobno zob. *lámdyti*, *laménti*. — Neoosn. *lamst-*: *lañstas* 1. ‘wzór w tkaninie, tzw. łamaniec’, 2. bot. kwiat doniczkowy *Cissus*’ (ŽD 324 niesłusznie postuluje tu suf. -stas, \**lamd-sta-*), *lamstúotas* ts., cps. *senālamstis* ‘pewien sposób tkania’: *Senālamstis tik maišams tederà* (por. *sēnas*). — Neoosn. *lamsty-*: *lámstytyas* ‘wzorzysty, w desenie’.

**landýti**, *landaũ*, *landžiaũ* ‘łazić, włóczyć się, chodzić w poszukiwaniu czego’, *aplándyti* ‘obejść (wszystkie kąty)’, *išlandyti* ‘wszędzie zaglądać w poszukiwaniu czego’, też ‘znaleźć’, dosł. ‘wychodzić co’ (*Kas lañdo, tas išlando*) — iteratyw z suf. -yti i SO *land-*  $\Leftarrow$  *lend-* / *lind-*, por. *lendù*, *lįsti* ‘leżać, łazić’. Paralele: *lankýti*  $\Leftarrow$  *lenkiũ*; *dangýti*  $\Leftarrow$  *dengiũ*; *grándyti*  $\Leftarrow$  *gréndziũ*. — Neoosn. *landž-* ( $\Leftarrow$  *landžiaũ*): *lándžioti* (akut metatoniczny, por. *ránkioti*, *slánkioti*, *válkioti*), SD *lundžioju* «łazę, włóczę się, repo, repto, pererro». Odpowiednik łot. *luõžāt, -āju* ‘łazić’. Z innym suf.: łot. *luõdāt, -āju* ‘łazić’ < pb. \**land-ā-*. — Nomina na SO *land-*: *įlanda* ‘kryjówka, nora, pieczara; wlot w ulu’, c. ‘wścibski człowiek’, *landà* a. *lánda* ‘nora, dziura’, c. ‘szpicel, szpieg’, *landikas* ‘łazik’, *landynė* ‘właz w ulu,

otwór; nora, jama, jaskinia; spelunka', *landuonis*, -iēs f. 'zastrzał, panaritium', *landūs* '(o ostrzu, szydle, palu) taki, co łatwo wchodzi, wnika w co; kto umie wszędzie wleźć, przedostać się; wścibski' (⇒ *landūnas* 'człowiek przebiegły, chytry'), *lándžia* 'wylot w ulu' (syn. *lakà*), *lañdzius* 'łazęga, włóczęga' (SD *lundžius*). — *palánda* c. 'wścibski człowiek', *palándė* 'listewka pod otworem ula, na którą opadają przylatujące pszczoły', *užlanda* a. *užuolanda* 'poddasze, strych; nora, kryjówka'. Cps. *pečialánda* (zob. *pečialinda*). W germańskim odpowiednikiem lit. *landà*, *lánda* jest wyraz oznaczający 'łąd, ziemię, grunt', por. goc. *land*, stisl. *land*, stang. *land*, lond, stwn. *lant*, < pgerm. \*landa- n. < pie. \*lond<sup>h</sup>-o- (zob. ALEW 556, Kroonen 2013, 326). Osobno zob. *lqstà*. — N.m. *Lañdziai* 3x, *Lañdiškės*, *Išlandžiai* 2x, *Užlandžiai*.

**lángas** 1. 'okno', 2. 'czworokąt', 3. 'niezarośnięte miejsce na bagnie, przepaść w bagnie, głębia' (por. n.jez. *Lángas*), 4. 'oko zwierzęcia', 5. 'pewna miara tkacka'. War. *langà* 4 p.a. Odpowiedniki bałt.: łot. *luōgs* 'dziura, otwór; okno', *dūmu luogs* 'dymnik', stpr. *lanxto* Ev 'okno, Fenster'. Bez pewnej etymologii, zob. referat dotychczasowych propozycji w LEW 339, ALEW 556. Może z udźwięcznienia \*lānkas, por. *līngē* < \*linkē; *māngyti* < *mānkyti*; *mešlūngis* < *mešlūnkis*. Forma metatoniczna względem *lañkas* m.in. 'przedmiot półkuliście wygięty, kabłąk, pałąk, łuk'. Znacz. etym. 'półkolisty otwór'. — Drw. *belañgē* pot. 'ciemnica, areszt, paka' (dosł. 'pomieszczenie bez okna'), *langēlis* 1. 'okienko', 2. 'łufcik, wietrznik', 3. 'kwadracik, kratka' (*sąsiuvinis langēliais* 'zeszyt w kratkę', *langinē* 'kąt dla starca w rogu izby', *langinēs* f.pl. 1. 'okiennice', 2. 'klapy do zasłaniania koniowi oczu z boku', *langinỹčia* 'okiennica' (war. *langenỹčia*), SD *lunginyčia* «fenestra lignea, vulgo valua» (kalka hybrydalna z pol. *okiennica* ⇐ *okienny*), *lāngininkas* 'szklarz', *lañgius* 'kto robi okna; szklarz', *langúotas* 1. 'z oknami (np. kareta)', 2. '(materiał) kraciasty, ze wzorem w kratkę', SD «oknisty, fenestratus» ['z oknami'], *palāngė* 'parapet'. Niejasnym wariantem do *langinỹčia* jest gw. *langaravỹčia*. Vb. denom. *langėti* 'tkać kraciaste wzory'.

**lanišius**, -iaus stlit. bot. 'konwalia, Convallaria maialis', SD <lanišius> «konwalia, lilyka, łanka, łanuszka, lilium conuallium» — zapoż. z pol. XVI w. *lanysz* m. (SPXVI). Por. SLA 118.

**lank-**, dewerbalne nomina na SO *lank-* od *lenk-*, por. *lenkiù*, *leñkti* 'giąć, chylić, krzywić': *apýlanka* 1. 'zakole, zakręt', SD «obłoczystość», 2. 'miejsce ominięte w trakcie siewu, orania, bronowania' (*kalbėti be apýlankų* 'mówić bez ogródek'), *āplankas* 'okładka książki' (por. *apleñkti knygą* 'obłożyć książkę'), też 'teczka na papiery; otok u czapki, rondo'<sup>272</sup>, *įlanka* 'zatoka, zakręt', *įlankas marių* SD «odnoga morska» (por. *įleñkti* 'wgiąć do środka'), *išlanka* 'wygięcie, zakręt', *lankà* (zob.), *lankaĩnis* 'fajerka, krążek żeliwny w płycie kuchennej', *lañkas* (zob.), *lankēšmas* a. *lankēsmė* 'łaka w lesie', *lankētas* 'pręt, na który nakłada się szpulę przy motaniu nici', *lañktis* a. *lānktis* 'motowidło; zakręt, zygzak; obręcz beczki', *lankūs* 'giętki, gibki, zwinny' (łot. *luōks*), *įlankus*: SD <ilunkus> «chybki, nachylony», *núolanka* (zob.), *palankūs* 'przychylny, życzliwy, sprzyjający, pomyślny', *prielankūs* 'przychylny, życzliwy', *sąlanka* 'zgięcie, fałda, składka', *užuolanka* 'okrężna droga, droga naokoło; zakole rzeki, zatoka na jeziorze'. Cps. *lānkausis* 'kto ma obwisłe uszy': łot. gw. *lankausis* (por. *ausis*).

**lankà** 4 p.a. 'wielka łaka w nizinie nad rzeką, zalewana podczas powodzi', SD *lunka* «łaka» (syn. *pieva*). Nomen prymarne z suf. -ā- i SO *lank-* ⇐ *lenk-* / *link-*, por. *leñkti* 'giąć, zginać', *liñkti* 'giąć się, chylić się'. Znacz. etym. 'łaka w zakolu rzeki'. Paralele formalne:

<sup>272</sup> Paralela psł. \*oblōkū 'zagięcie' ⇐ \*ob-lēkti 'zgiąć'. Por. słn. *oblōk* 'sklepienie, łuk', sch. *obluk* 'obląk, łęk', ros. gw. *oblūk* 'krawędź wozu, sań', czes. *obluok* 'łuk', pol. *obląk* 'przedmiot zakrzywiony w półkole; drewniany kabłąk nad chomątem'.

*dangà* ⇐ *deĩgti*, *spandà* ⇐ *spésti*, *klampà* ⇐ *kliĩpti*. Formacje prefigowane: *apýlanka*, *ýlanka*, *işlanka* itp. zebrano s.v. *lank-*. Odpowiednik łot. kuroń. *laĩka* ‘rozległa równina; nisko położona łąka, łąka nadrzeczna; wielkie bajoro’, też bot. ‘turzyca, *Carex*’, gw. *luĩka* ‘zatoka morska; nisko położona łąka w zakolu rzeki’. Tu też stpr. n.m. *Lankaym* < \**Lank-kaim-*, *Lankeine* (por. AON 82, 232). Nawiązanie w psł. \**lōka* (⇐ \**lęqō*, \**lękti* ‘giąć, chylić, krzywić’), por. scs. *lōka* ‘chytrość, przebiegłość, złość’ (znacz. przen.), sch. *lūka* ‘przystań, port’, sch. czak. *lūkā* ‘łąka nadrzeczna’, ros. *luká* ‘zakręt drogi, zakole rzeki, łąka w zakolu rzeki; łąka siodła’, czes. *louka* ‘łąka’, pol. *łąka* ‘obszar porośnięty trawą’, kasz. *ląka* ‘zatoka w jeziorze, półkole, łąk, zakręt’. Por. BSW 160, ME II, 420, LEW 339, Boryś 2005, 298, ALEW 556n. — N.rz. *Lankà* 6x, *Lankáitē*, *Lankaĩtē*, *Lankója* a. *Lankóji*, *Lankuvà* a. *Lankavà*. N.jez. *Laĩkos*. N.m. *Lankà*, *Laĩkos*, *Ažūlanka*, *Lankiniĩkai*, *Ūžlankis*, cps. *Laĩkakiemis* (por. stpr. *Lankaym*), *Laĩkupiai* 3x (⇒ *Laĩkupėnai*), *Juodžlankis*.

**laĩkas** 1. ‘łuk’ (*šáudyti iš laĩko* ‘strzelać z łuku’), 2. ‘kabląk nad chomątem w uprzęży jednokonnej, tzw. duha’ (*Su lanku pakinkytas arklys*), 3. ‘pałak u wiadra, kosza’, 4. ‘obręcz opasująca np. beczkę, koło’ (SD *lunkas* «obręcz», *lunkas rato* «obod, okrąg», *apikalu lunkais* «pobijam beczkę», *pusė lunko* «poł koła, poł obręczy»), 5. przest. ‘sklepienie’, 6. ‘otok u czapki’, 7. ‘miara długości tkanin’ (*Apmečiau drobės penkius lankūs*), 8. DP ‘tęcza’. Nomen prymarne z suf. *-a-* i SO *lank-* ⇐ *lenk-* / *link-*, por. *leĩkti* ‘giąć, zginać’, *liĩkti* ‘giąć się, chylić się’. Paralele: *tvaĩkas* ⇐ *tviĩkti*; *stámbas* ⇐ *steĩmbti*; *straĩpas* ⇐ *striĩpti*. Zob. też *lank-*. Odpowiednik łot. *lūoks* ‘zgięcie, wygięcie, kabląk w uprzęży, duha; krąg, obręcz koła; łąk’, pl. *luoki* ‘motowidło’. Nawiązanie psł. \**lōkū*, por. scs. *lōkū* ‘τόξον, łąk’, ros. *luk* ‘łuk jako broń’, ros. gw. ‘obląk, kabląk’, czes. *luk* ‘łuk jako broń; półkolista krzywizna, obląk’, pol. *łęk*, *-u* ‘wygięta do góry część siodła’, przest. też ‘obląk u kuszy, półkole, kabląk, łąk’, pol.gw. ‘łuk jako broń; obręcz z leszczyny’, pol. gw. *łeki* pl. ‘nosy płóz’ (stpol. *łęczysko*, *łęczyszczce* ‘łuk’). Por. BSW 159, LEW 356n., Boryś 2005, 299. — Drw. *pusialankiai*: SD *iž akmenių dungtis pusialunkiai padarytas* «frambuga, arcus» [‘sklepienie, arkada’] (syn. *lankas iž mūro*), *rātalankis* ‘obręcz koła, obwód, obląk’, SD *ratalunkis* «obod, okrąg», (syn. *lunkas rato*), zwykle *rātlankis* (por. *rātas*). Vb. denom. *lankáuti* ‘szukać leszczyny na łuk’.

**lankýti**, *lankaũ*, *lankiaũ* gw. 1. ‘zginać, np. gałąź, kij’ (*Pajėmęs kai botagotį laĩko*); zginać kark, pochylać głowę’, 2. przen. ‘przybywać do kogoś lub dokądś na jakiś czas<sup>273</sup>, zachodzić gdzieś, odwiedzać’, 3. ‘uczęszczać (na lekcje, wykłady)’, 4. stlit. ‘o Bogu: nawiedzać czym, doświadczać, karać’ (*kas mus V. Dievas ląko badu arba maru* DP 587<sub>10</sub> ‘gdy nas Pan Bog nawiedza głodem albo morem’). SD *lunkau kurių vietų* «bywam gdzie często; nawiedzam kogo». Cps. *aplankýti* ‘odwiedzać’, *atlankýti* ts., przest. bibl. ‘doświadczyć czym, pomścić’. Refl. *apsilankýti* ‘odwiedzić kogo, pobyc w jakimś miejscu’. Odpowiednik łot. *lūocīt* ‘zginać, naginać’, refl. *lūocītiēs* ‘giąć się, krzywić się, tulić się’, < pb. \**lank-ī-*. Osnowa \**lank-ī-* jest dwuznaczna: z jednej strony jest iteratywem w stosunku do tr. *lenkiũ*, *leĩkti* ‘giąć, chylić, krzywić’ (por. *kramtýti* ⇐ *kremtũ*), z drugiej strony jest kauzatywem w stosunku do intr. *linkstũ*, *liĩkti* ‘giąć się, chylić się’ (por. *stabýti* ⇐ *stēbisi*). Nawiązanie w stpr. temacie \**lank-ī-*: *perlānki* 1. ‘należy się’, 2. ‘godzi się’ (z \**perlánkija*), *lānkinan deinan* ‘dzień świąteczny’. Nawiązanie psł. \**lōčiti*, por. scs. *lōčiti*, *lōčq* ‘odłączając, oddzielać’, *otūlōčiti* ‘odłączyć, oddzielić’, *razlōčiti* ts., ros. *razlūčiti*, *-lučũ* ts., stpol. *łączyć się* ‘oddzielać się, rozdzielać się’. Zob. BSW 159, REW II, 72n., Sławski, SEJP V, 77n., ALEW 557n. — Z innymi suf.: *lankáuti* iter. ‘często zachodzić, odwiedzać’, przest. ‘chronić’ (*Angelams savo liepē tavę lankaut* KN 80), *lankóti* a. *laĩkoti*, *-ju*, *-jau* ‘obchodzić, idąc

<sup>273</sup> Por. *tad tame rodžias didē ir noprepiama malonē jo priēš mus, jog jis patis teikias mūsump vaikščiōt ir ląkyt mus* DP 237, ‘tedy się w tym okazuje niezmierna łaska jego przeciwko nam, iż on sam raczy do nas przychodzić i nawiedzać nas’.



okrążyć; chodzić wokół kogo, dogadzać komu; zginać coś sztywnego, robić giętkim' (odpowiednik łot. *lūkāt, -āju* 'zginać, naginać'), refl. *lankótis* 'kłaniać się, chylić się w pokorze, korzyć się', *lankstýti* (zob.). — Neoosn. *lanky-*: *lankýtojas* 'odwiedzający, (w urzędzie) interesant', SD «wizytator, lustrator, visitor». — Nomina na SO *lank-* zebrano s.v. *lank-*.

**lañksmas** gw. 'okrąg, łuk, droga okrężna' — drw. z suf. *-ma-* od neopwk. *lanks-*, będącego formą SO do *links-* ⇐ prs. *linkstū* (por. *liñkti; liñksmas*). Paralela apofoniczna: *kramslē, kramsēti* ⇐ *kriñs(ti)*.

**lañkstas** 'wygięcie, łuk (drogi, rzeki), skręt, zakręt (drogi), droga okrężna'. SD *lankstas* «krążenie, krąg, koło; krzywość, nakrzywienie; nachylenie; zakręt, zakrzywienie, zawrot». Analiza: *lankst-as*, drw. od neoosn. *lankst-*, wyabstrahowanej z vb. frq. *lankstýti* 'zginać' (zob. s.v.). Inaczej ŽD 325: analiza *lank-stas*. — W SD jest też zapis formy zmienionej przez persewerację *ks* > *kš*: <lunkštas> «wyboczenie dróg» z *lañkštas* (por. *lakštā* ob. *lakštā* ⇐ *lakstýti*). — Z innymi suf.: *lankstā* 'przegub' (syn. *linkmuð*), *lañkstis* 'motowidło', *lankstūs* 'giętki, gibki, kręty (szlak, droga); ruchliwy, żwawy'. Vb. denom. *lankstauti* 'robić łuk, objazd, okrążyć'.

**lankstýti, lankstaũ, lanksčiaũ** 'zginać, pochylać'. Analiza synchroniczna: *lank-stýti*, frequentativum z suf. *-styti* i SO *lank-* ⇐ *lenk-*, por. *leñkti* 'giąć, chylić'. Analiza diachroniczna: *lankst-ýti*, causativum z suf. *-yti*, dołączonym do osnowy *lankst-*, będącej formą SO od neopwk. *linkst-*, por. prs. intr. *liñksta* do *liñkti* 'chylić się, giąć się'. Paralele: *barstýti* ⇐ *birsta*; *markstýti* ⇐ *miřksta*.

**lāpas** 1. 'liść z drzewa; liść kapusty', 2. przen. 'karta, kartka papieru; arkusz (papieru, blachy)'. Z innymi suf.: łot. *lapa* 'liść; stronica', *lapas* pl. 'listowie' (por. głuź. dluž. *lopjeno* 'liść'). SO *lap-* stoi w apofonii do \**lep-*, por. psł. \**lepenũ*, słh. *lépen, -éna* 'liść drzewa, rośliny; arkusz', ros. *lepénb* 'kawalek, strzęp', *lépest* 'szmata; płatek kwiatu' (REW II, 31n., LEW 339n.). Są to formacje dewerbalne od pwk. pie. \**lep-* (LIV<sup>2</sup>, 413), por. gr. *λέπω* 'obrać, obłupić, zedrzeć, zdjąć', *ἐκλέπω* 'wyłuskać', *λεπτός* 'wyłuskany — o jęczmieniu; drobny, mialki', przen. 'cienki, chudy; mały, słaby, nieznaczny; lekki, łagodny', *λεπίς, -ίδος* f. 'łuska rybia; skóra, łupina (orzecha); płytka, blaszka; płatek śniegu' (por. GEW II, 106n.). Lit. *lāpas* odpowiada formalnie SO gr. *λοπός* a. *λόπος* m. 'łuska, naskórek; łuszczenie się skóry (po chorobie)'. Dalej por. *λοπίς, -ίδος* f. 'kora, łuska' oraz WSO \**lōp-* w gr. *λωπος, -εος* n. 'odzienienie, szata, płaszcz', *λώπη* f. ts. (GEW, l.c.). W tym świetle znaczenie lit.-łot. 'liść' wygląda na sekundarne (znacz. etym. 'to, co zdarto, zerwano z gałęzi?'). Osobno zob. *lōpeta*. — Drw. *lapēlis* 'listek; ulotka', *lapiēnē* 'zupa z rozmaitych jarzyn, zupa jarzynowa', *lapijā* coll. 'liście, listowie', *lapinē* 'szałas z liści; altana; namiot', *palapinē* 'namiot', *lapinēs* f.pl. 'gałęzie, którymi nakrywają zamoczony len; gałęzie a. żerdzie kładzione na spód kopki siana'. Cps. *lāpkotis* 'ogonek liścia' (por. *kótas*), *lāpkritis* 'listopad' (dawniej też 'październik'), SD *lapakritis* ts., dosł. 'pora opadania liści', por. *kristi* (zob. Skardžius, RR 4, 30n.), *lāplagas* a. *lāplēgis* (zob. *lēgti*), *lāpskleidis* 'pora rozwijania się liści' (por. *skleĩsti*), *žiedlapis* 'płatek kwiatu' (por. *žiedas*). — Vb. denom. *lapāuti* 'zrywać liście, np. buraków', *lapóti, -ja, -jo* 'puszczać liście, mieć liście, zielenić się', też 'żyć' (*Man rodos, tas ligonis neilgai belapōs*), *sulapóti* 'pokryć się liśćmi, zazielenić się'. — N.m. *Lapāliai* 2x, cps. *Lapakritā, Lāplēgiai*.

**lāpē** 'lis, Vulpes vulpes'. Odpowiednik stpr. *lape* Ev 'lis, Vochz [Fuchs]'. Z innym suf.: łot. *lapsa, lapse* 'lis'. Zestawia się z jednej strony z lit. *vilpišys* 'dziki kot' (zob. s.v.), z drugiej strony z gr. *ἄλωπιξ, -εκος* f. ts. (\**uālōp-*?), orm. *alowēs* 'lis', wed. *lopāśā-* m. 'gatunek szakala' oraz łac. *volpēs* a. *vulpēs, -is* f. 'lis' (\**h<sub>2</sub>uļp-eh<sub>1</sub>-?*), mianowicie przy

założeniu, że istniał zróżnicowany apofonicznie temat pie. \*h<sub>2</sub>ulop- / \*h<sub>2</sub>ulp- (nagłosowa lrg. z uwagi na ð-refleksu greckiego). Por. EWAIA II, 482n., Schrijver 1991, 377 (*volpēs* < \*ulp-eh<sub>1</sub>-), BSW 149, LEW 340, ALEW 558n. De Vaan 2008, 688 wywodzi *volpēs* z pital. \*ulop-i- < pie. \*(H)ulp-i- i wyklucza pokrewieństwo wyrazu łacińskiego tak z gr. ὀλώπηξ, jak i z lit. *lāpė*. — Drw. *lapelė* SD «liszka, vulpecula», *lapėnas* a. *lāpinas* 'lis samiec', *lapenà* 'skóra z lisa', *lāpenos* f.pl. 'futro na lisiej skórze, lisiura', *lapýnas* 'małe lisa', *lapinė* 'czapka z lisiej skóry, lisiura', *lapūitis* 'lisek' < \*lapūtis (por. *paukštūitis*). Cps. *lāpkasa* 'lisia nora' (por. *kàsti*), *lāppisas* (zob. *pisti*), *lapsnūkis* 'prosię, którego ryj przypomina pysk lisa' (por. *snūkis*), *lāpurvis* 'lisia nora' (por. *ūrvas*). Vb. denom. *lapiáuti* 'polować na lisy'. — N.m. *Lāpės*, *Didžiosios Lāpės*, *Lapėlės* (⇒ *Lapeliškiai*), *Lāpiškiai* 3x, *Lapiškiai* 3x, cps. *Dìdlapiai*, *Lapgaũdžiai*, *Lapgiriai*, *Lāpiakalnis* 2x, *Lāpkalnis* 5x (por. stpr. n.m. *Lappegarbe*, *Leppengarbe*, cps. z II członem od *garbis* 'góra', por. AON 83), *Lapkāsės* 2x, *Lapkasiaĩ*, *Lapūkinė*, *Lāpurviai*, *Lapvarčiai*. N.rz. *Lapainià* (por. stpr. n.m. *Lapaynen*), *Lapišė*, *Lapojà* (też n.jez.), *Lapuĩgis* (\*Lapuikis), cps. *Lapāvartė*, *Lāpkasis*, *Lapskójis* (por. *lāpės kója* 'lisia noga'), *Lāpupis* 2x, *Lapūpis*.

**lapsėti**, *lāpsi*, *lapsėjo* 1. 'uderzać skrzydłami, machać skrzydłami' (por. *lupsėti*), 2. 'uderzać, bić — o sercu', 3. 'idąc kłapać, stukać obuwiem spadającym z nóg', 4. 'strzyc uszami (o psie)', 5. 'głośno, chciwie jeść lub żreć', 6. 'kroczyć z odgłosem; iść ciężkim krokiem, dreptać, krzątać się przy robocie', 7. 'kapać (z dachu), kropić (o deszczu)', 8. 'mrugać powiekami, być sennym'. Czasownik na -sėti, utworzony od interi. *lāp* — m.in. o uderzaniu, machaniu skrzydłami, o tupocie nóg, o głośnym pożeraniu, o zwisającej oddartej części odzieży. Neoosn. *laps-*: *lapsėti* 'uderzać skrzydłami; przebierać nogami, dreptać'. — Z innymi suf.: *lapėnti* 'lapsėti', *lapnóti* 'głośno żreć coś rzadkiego (o świniach); szybko iść, bieć', *lapóti* ts., *lapsóti* 'zwisąć, odwisać (o strzępie, o pole)'. —

**lapūkas**, zwykle pl. *lapūkai* gw. bot. 1. 'łopian, łopuch, Arctium', 2. bot. 'knieć błotna, kaczeniec, *Caltha palustris*', 3. bot. 'grązel żółty, *Nuphar luteum*', 4. bot. 'grzybień biały, lilia wodna, *Nymphaea alba*', 5. bot. 'czermień błotna, *Calla palustris*' — zapoż. z błr. gw. *lapúx* (liter. *lópux*, zob. ESBM 6, 33). Mylny jest wywód z pol. *łopucha* (!) lub ros. *lopúx* w LKŻ VII, 157. Zob. też *varnalėša*. — War. sonoryzowany: *lapūgas* (por. *kvarťūgas* < *kvarťūkas*; dalsze paralele podaje Urbutis 1981, 195).

**lapūs**, -i 4 p.a. stlit. DP 'pyszny, hardy, nadęty'. Z innym wokalizmem: *lepus* MŽ 'pyszny, wyniosły' (por. łot. *lēpns* 'dumny, wyniosły; wspaniały, świetny'). Osnowa *lap-* jest prawdopodobnie alternantem na SO do *lep-*, zob. *lepūs*, *lėpti*. Pozostają trudności w uzgodnieniu odnośnych wyrazów pod względem znaczeniowym, zob. LEW 358. — Drw. *lapysta*, *lapystė* DP «pycha», *lapumas* DP 'pycha, hardość', *lapūnas* DP 'pyszny, hardy', *prielapūs* 'natrętny, dokuczliwy'. — Vb. denom. *lapáuti* 'dokazywać — o dzieciach', DP 'pysznąć się, wynosić się', SD<sup>1</sup> *lapauju* «czwaruię, czwaruię się» ['pleść brednie, błaznować'], «duruię» (syn. *siaučiu*), «mięsopustuię» (syn. *siaučiu*), «przebarszczam» [m.in. 'przebierać, wybredzać, grymasić; dokazywać', SW], «przekwintuię» [m.in. 'wybredzać, przebierać w czym, grymasić', SW], SD *lapauju* 1. «buiam, vagor, exspatior» (syn. *lakstau*, *siaubiu*), 2. «pustuię, petulanter, immoderate ludo», ⇒ *lapavimas* SD «przekwinta & przekwintowanie, ineptiæ, lasciuita, lenocinium» ['swawola, pozwalanie sobie na zbyt wiele', SPXVI].

**lasýti**, *lasaiũ*, *lasiaũ* 1. 'dziobem szczypać, zbierać' (SD *lasau* «zobię»), 2. 'przebierając wybierać' (*Aš rinkau varpeles nelasydama*), 3. 'wybierać coś odpowiedniego dla siebie, wyszukiwać'. DP 'obierać', *aplasau* SD «brakuuję; obieram, przebieram» (⇒ *aplasymas* SD «brak, delectus, discrimen»), *išlasýti* 'wybierać' (⇒ *neišlasytas* SD «nieprzebrany, bez braku zebrany»), *sulasau* SD «zbieram co». Odpowiednik łot. *lasīt*, -u, -īju 'zbierać (jagody,

grzyby); wyszukiwać, wybierać' (też 'czytać', co jest kalką z nwn. *lesen*). Iteratyw z suf. -yti i SO *las-* ← *les-*, por. *lèsti* 'dziobem szczypać, zbierać'. Por. ALEW 559. Paralele: *badýti* ← *bedù*; *slapýti* ← *slepiù*; *tąsyti* ← *tęsiù*. — Z innymi suf.: *lasinėti* 'zbierać', *lasióti* 'zbierać (jagody), dziobać'. — Nomina na SO *las-*: *apýlasa* SD «brak, delectus, discrimen» (znaczn. etym. 'miejsce wydziobane?'), *lasà* 'ziarno sypane na pokarm dla ptactwa', *lasa paukščių* SD «zob ptasza, posypka, cibarium», *lāsalas* 'pokarm dla ptactwa' (por. *lākalas*), *lasùkai* m.pl. 'drzewka, krzaki wycinane celem przerzedzenia lasu', *lasùs* 'dużo, szybko dziobiący (o kurze, gęsi)', *lasùtis*, -ė 'kto przez długi czas szuka sobie żony, męża', *nopilasus* SD «nieprzebiegający w potrzebach, non fastidiosus in cibo» ['niewybredny'] < \*ne-api-lasus.

**laskūtas** gw. 'strzęp tkaniny, szmata, gałgan; zniszczona koszula, zniszczone ubranie' — zapoż. z błr. *laskút*, -á 'strzęp, okrawek, ułamek; kawałek skóry' (por. LKŻ VII, 163, Zs 30). Zob. ESBM 5, 245, gdzie też mowa o strus. *loskutū* 'działka ziemi', ros. *loskút*, *lóskut* 'strzęp' i bg. *loskún* 'okrągły kawałek mydła'. — Drw. *laskūtīnē* 'narzuta zszyta z kawałków zużytej tkaniny', *laskūtīnis* a. *laskūtīninkas* 'kto skupuje szmaty, szmaciarz', cps. *laskūtagalis* 'marne odzienie' (por. *gālas*). Vb. denom. *laskūtioti* 'chodzić w podartym ubraniu'. — Akcentowane zakończenie błr. -út zostało oddane po litewsku jako -ūt-as. Tym samym wyraz został włączony do typu słowotwórczego o sufiksie -ūt-, por. *skarliūtās* 'strzęp, łachman' (żm. *lūkutas* 'szmatka, ścierka'), *lemtūtā* 'niezdara', *keliūta* 'wąska, marna droga', nazwa wsi *Opšrūtai* (por. GJL II, § 442). — Obok *laskūtas* jest kilka synonimów o pierwiastku *lask-* i odmiennych sufiksach, por. *lāskana* 'podarte ubranie, łachman; łuska, łupina', *lāskanas* 'chustka na głowę' oraz *lāskatas* 'strzęp' (*Jo drabužiai eina laskatais* 'Jego ubranie jest w strzępach'). Wydaje się, że powstanie tych wyrazów wiąże się z metanalizą *laskūtas* ⇒ *lask-*, która otworzyła drogę do sufigowania -an-, -at-. Takie właśnie formanty ukazują się w rodzimych nazwach 'odzieży' lub 'oddartego kawałka', por. np. *drāpanos* 'odzież', *lāskatas* 'łachman' (łot. *lakats* 'chustka; szalik'), *lūskatas* 'strzęp', *lamātas* 'kawałek'. Paralela na metanalizę: *skar-malas* ⇒ *skarm-alas*, drw. *skarmataĩ* 'onuce'. Būga, RR I, 455, który widocznie nie znał formy *laskūtas*, był zdania, że lit. *lask-* w *lāskatas* itp. jest spokrewnione ze słow. *losk-* w *loskutū*. Za nim poszli BSW 150 (s.v. \*laskanā-), REW II, 60 i LEW 341. ME II, 453 wprowadził do dyskusji łot. *lēska*, *lēska* 'gałgan; bryłka błota pod podeszwą', zestawiając je pod względem apofonicznym z lit. *lāskana* (zob. wyżej) i ze śrdn. *las*, *lasche* 'gałgan, szmatka, ścierka'. Moim zdaniem wyraz łotewski nie jest alternantem apofonicznym, lecz wyrazem zapożyczonym ze śrdn. *lasche*. Co do transpozycji fonetycznej por. łot. *lask* 'brudny' ← śrdn. *lasch*, łot. *skāde* 'szkoda, nieszczeście' ← śrdn. *schade* (Jordan 37, 74).

**lāstā** 4, 2 p.a. 1. 'ptasia klatka, kojec dla gęsi, kur, kaczek', 2. 'miejsce składania jaj' (war. *lāstos*, *lāstas*), 3. *krūtīnēs lāstā* 'klatka piersiowa', 4. gw. 'psia buda', 5. gw. 'nora, dziura', 6. gw. 'lica chałupa'. Możliwa jest dwojaka analiza: *lās-ta* lub *lāst-a*, ponieważ w grę wchodzi osnowa werbalna \*lāstyti 'włazić', wywodząca się z frq. o strukturze \*lās-sty-. To frequentativum było derywatem na SO *lās-* od neopwk. *līs-*, zob. *līsti* 'leżeć do środka'<sup>274</sup>. Paralele: *spāstyti* < \*spās-sty- (do *spēsti*), \*brāstyti < \*brās-sty- (do *brēsti*, *brīsti*). ALEW 560: analiza *lās-ta* ← *līsti*. — Z innym suf.: *lāstas* LEX 'gęsiniec, chlew gęsi' : łot. *luosts* 'kryjówka; wnęka; gołębnik'. — Drw. *lāstēlē* 'komórka roślinna, zwierzęca, cellula' (⇒ *lāstelīena* 'błonnik, celuloza'), *lastenā* 'błonnik', *lāstīnē* 'kojec; psia buda', *lāstis* b.z.a. f. 'otworek w ulu, wylot dla pszczół', *lāstvā* 'ptasia klatka' (por. *laktvā* ← *laktā*, *brastvā* ← *brastā*), *lāstvos* f.pl. ts.

<sup>274</sup> Podobna dwutorowość analizy morfologicznej wiąże się z wyrazem *brastā* 'bród' — zależnie od tego, czy widzimy tu drw. od *bristi* (wtedy: SO *bras-* od *bris-* + suf. -tā-), czy raczej drw. od zanikłego frq. \*brastyti (wtedy: neoosn. *brast-* + suf. -ā-).

**lāšas** 1. 'kropla' (SD «kropla spora; sopel»), 2. 'mała ilość czego, odrobina', 3. 'cętka, plamka, pieg'. Pl. *lašaĩ* 'krople, lekarstwo w płynie odmierzane po kropli'. Odpowiednik łot. *lase*, zwykle ze wzdlużeniem: *lāse* 'mała ilość płynu (wody, mleka, zupy)', też 'cętka, barwą wyróżniająca się plamka'. Sb. postvb. do *lašēti* 'ciec kroplami' (zob. s.v.). Por. ALEW 560. — Drw. *lašēlis* SD «kropka, kapka», *pālašas* 'woda ściekająca z dachu' (⇒ *palašiāuti* 'szukać okazji do wypicia za darmo'), *palašē* 'okap'. Czy tu należy *lāšalas* 'owad jętka, Ephemera vulgata'? — Cps. *bērlašis* (zob. *béras*), *lašatykšs* (zob. *tykšs*), *lāšleidis* (zob. *lēdas*), *laštakā* 'rynienka, którą ścieka żywica brzoza' (por. *tekēti*), *lāštakas* 'rynna' (por. łot. *lāstakas* ob. *lāstēkas* f.pl. 'woda ściekająca z dachu; sopte zwisające z dachu', war. *lastagas*), *sniēglašas* 'deszcz ze śniegiem' (por. *sniēgas*). — N.m. *Lašaĩ* 2x, *Lāšiškē*. — Vb. denom. *lāšinti* 'lać kroplami' (łot. *lasināt*, *lāsināt*), *lāšinti váistus* 'zakrapiać lekarstwo' (⇒ *lašintūvas* 'kroplówka'), *aplāšinti* 'pokropić, obryzgać (krwią)', *īlašinu* SD «wkrapiam, instillo», *išlašinu* SD «osączam, wysączam, excerno, destillare, guttatim defluere facio». Por. jeszcze *ašaras lāšinti* 'płakać', *prakaitā lāšinti* 'ciężko pracować' (dosł. 'wylewać pot'). Z innym suf.: *lašnóti* 'kropić, pokrapywać, kapać z rzadka' (war. š-mobile: *šlasnóti* < \*šlašnoti). Od interi. *lāšt* 'kap' pochodzi czas. *lāštelēti* 'polać się kroplami'.

**lāšas**, -ā stlit. 'kaleki, ułomny', SD <lušas> «niecały; niedołączny, ułomny». Bez pewnej etymologii. Na podstawie fińskiego wyrazu *lonkko* 'kulejący, kulawy', który uchodzi za pożyczkę z bałtyckiego, wyprowadza się *lāšas* z praformy \*lanšas < pie. \*lonko- (transponat). Zob. Skardžius, RR 4, 380, LEW 355, s.v. *lénas*.

**lašēti**, *lāša*, *lašējo* 1. 'ciec kroplami, kapać, ściekać — o pocie', 2. 'przeciekać — o dachu, dzbanku, garnku'. SD *lašu* «kapam kroplami» (syn. *šlaku*), *laša* «kapie, przecieka» (syn. *lietus teka per dungti*), «sączy się», *laša medžias* «kapie z drzewa», *sakašis laša medžias* «kley puszcza drzewo» (syn. *sakuoja*), *išlašēti* 'wyciec (np. o krwi)', *išlašu* SD «osiąkam». — Drw. *laščiōti* 'kropić, pokrapywać — o deszczu', *lašēti* 'padać po trochu; ciec z pluskiem, ciurkać' (*išlašēti* 'wypić z kieliszka'). Nomina: *lāšas* (zob.), *lašinšs* 'kropla; okap', *lašus* SD «kroplisty, krople puszczający», *lašmuō* (zob.). Do tego interi. *lāš*: *O lytus jau lāš, lāš pro plyšī*. — WSO \*lāš-: łot. *lāšēt*, *lāšēja* 'ciec kroplami, kapać', *lāsināt* 'wpuszczać kropelkami, wkraplać'. Brak odpowiednika lit. \*loš-. — Nie stwierdzono podstawy werbalnej †leš-, SZ †ilš-, †ulš-. Transponaty ie. \*leķ-, \*loķ-, \*lķ.

**lašiniaĩ**, -iū 3 p.a. m.pl. 'słonina, smalec' (SD «słonina, lardum»), *plaštakiniai lašiniaĩ* 'słonina gruba jak dłoń' (por. *plāštaka*), *sprindiniai lašiniaĩ* 'słonina gruba na piędź' (por. *sprindis*). Budowa dwuznaczna, por. 1° *laš-iniai* — drw. od vb. *lašēti* intr. 'ciec kroplami', por. zdanie *Kaip įkaito lašiniai, išlašėjo* 'Gdy słonina się rozgrzała, [to] się roztopiła' (dosł. 'wyciekła w postaci kropel, kroplami'), 2° *lašin-iai* — drw. od vb. *lāšinti* tr. 'lać kroplami' (*Kam lāšini taukus ant žemės? Išlāšink taukus*). Por. *lašinšs* 'woda kapiąca z dachu; dziura w dachu, przeciek'. — Pochodniki: *lašinētis*, -čio 'pieczywo (ciastko) zapiekane ze słoniną', *lašinēngas* 'ze słoniną, tłusty', *lašininis* 'tuczony na słoninę' (*Šitas paršas lašininis*), też o człowieku: 'tęgi, tłusty, otyły; który lubi jeść słoninę'. Cps. *lašimbrolis* 'tęgi, gruby człowiek' (por. *brólis*), *lašinēdis* 'kto jada słoninę, kto lubi słoninę' (por. *ēd-*, *ēsti*). — N.m. *Lašiniaĩ* 2x, n.rz. *Lašin-daubė*, n. łąki *Lašin-balė*. — N.B. Lit. *lašiniaĩ*, zapożyczone do języka staropolskiego w formie *łoszyna* 'rodzaj słoniny' (1394 *loszijna*), ukazują się w Rachunkach dworu króla Jagiełły, por. Bednarczuk 1999, 155.

**lašiša** 2, 3 p.a. 'łosoś, Salmo salar'. War. m. *lāšišas*. Z innym suf.: <Lašaša> LEX

‘Lachs’ = *lašaša*, *lasaša* SD «łosoś, salmo» (*s-š* z dysymilacji *š-š*)<sup>275</sup>. Do tego nawiązuje stpr. \**lasasso*, pis. <laſſjo> Ev ‘łosoś, Lachs’, rekonstrukcja: \**lasasa* (por. Trautmann 1910, 368). Por. n.rz. *Lašišà* 2x (⇒ *Lašišinē*, *Lašišupis*). Obok tego jest n.rz. *Lašaša* (Vanagas 1981, 181). Suf. -aš- przypomina formant -os- odpowiednika pñ.-słowiańskiego, por. ros. *losósъ*, ukr. *łososъ*, pol. *łosoś*, czes. *losos*. Praforma bsl. \**laš-aš-* (Bsw 150: \**lašašja-*). — Rekonstrukcja pie.: \**laks-o-* (IEW 653) lub \**loks-o-* (Mayrhofer 1986, 69, przyp. 11), \**loks-o-* (Kroonen 2013, 322), por. stisl. *lax*, stwn. *lahs*] (pgerm. \**lahsa-*), może też toch. A *laks* ‘ryba’. Znacz. etym. ‘ryba o skórze pokrytej cętkami’ (IEW 653, Specht 1944, 31). Z uwagi na wokalizm \**a* wyraz może być pożyczką nieindoeuropejską. Gdy chodzi o oset. *læsæg* ‘łosoś’, to z powodu *l-* może to być wczesne zapożyczenie ze słowiańskiego, zob. ALEW 560. — Pie. \**lo/aks-o-* wydałoby lit. †*lašas* (por. *š* z pie. \**-ks-* w *ašis*, *iēšmas*, *šeši*). Zamiast tego mamy ośnowę na -*io-*, lit. gw. *lāšis*, -*io* ‘łosoś’<sup>276</sup> i łot. *lasis* ts. Jej ocena nie jest jednoznaczna. Z jednej strony może to być drw. wsteczny od *lašaš-* / *lašiš-* (neosn. *laš-*). Z drugiej strony karelskie i wepskie *lohi* ‘łosoś’, które jest zapożyczeniem z bałtyckiego (por. LEW 342, Stang 1966, 23), przemawia na rzecz dawności form lit. *lāšis*, łot. *lasis*. — Derywatami są tu głównie terminy ichtiologiczne: *lašišaitē*: *margóji lašišaitē* ‘Salmo fario’ (war. *lašišaitis*), *lašišius*: *lašišius margāsis* ts., *lašišinēs* f.pl. ‘łososiowate, Salmonidae’. Cps. *lāšūdē* gw. ‘sieć do połowu łososi’ (złożenie hybrydalne, por. *ūda* ⇐ bñr. *vūda*). — Gwarowe formy *vašýlas* ‘łosoś’, *vašýlas*, *vāšilas* ts. pokazują alternację spółgłosek *l* i *v*, o czym zob. GJL I, § 461 i LEW 1207.

**lašmuõ**, gen.sg. *lašmeñs* 3 p.a. m. gw. 1. ‘miejsce w jeziorze, skąd uchodzi lub gdzie wpływa rzeczulka’, 2. ‘miejsce w jeziorze, gdzie woda marznie i nie zamarza, tzw. oparzelisko’, drw. *lašmenà* ts. Konkretyzowane nomen actionis na -*men-* od *lašėti* ‘ciec kroplami’. Paralele: *tešmuõ* ⇐ *tēšti*; *želmuõ* ⇐ *žēlti*. — N.B. Łot. *lasmenis* a. *lāsmenis* ‘przerębel; oparzelisko’ uchodzi za zapożyczenie z est. *lasme* ‘wielki czworokątny otwór w łodzie, służący do połowu ryb’, por. ME II, 424, 442. — N.rz. *Lašmuõ*, n.m. *Lašmén-pamūšis*.

**latākas** ‘rynna przy okapach dachu’ (SD «rura wodna; rynna, kanał») — zapoż. z bñr. *latāk*, -*ā* (stąd też łot. *lataka* ‘rynna’, war. *lataga*). Por. Berneker, SEW I, 735, SLA 118, Zs 30, LEW 342n. Tymczasem Būga, RR I, 455n. opowiadał się za rodzimością tego wyrazu i dopatrywał się śladów osnowy \**lat-* w onomastyce, zwłaszcza w hydronimii. — Poboczne znaczenia wyrazu *latākas*: 1. ‘drewniana rynienka do spuszczenia soku z brzozy a. klonu’ (war. *lēteka*, *letēkis*), 2. przest. ‘koryto do zsytywania ziarna’, 3. ‘struga; kałuża’, 4. ‘rów z wodą, kanał odprowadzający wodę z pola’, 5. ‘grząska łąka, grzęzawisko’, 6. ‘pas ziemi’, 7. ‘sopel lodu’ (to znaczenie tłumaczy się zmieszaniem war. *letēkis* ze swojskim wyrazem *letēkas* ‘sopel’ < \**led-tekas*). — *Latāko gātvē* — nazwa ulicy w Wilnie (odpowiednik polski *Łotoczek*). — Drw. *latakēlis* ‘rynienka; dzióbek dzbanka’, *ašarīnis latakēlis* ‘kanalik łzowy’. — N.m. *Latākai* 2x, *Latākiškē*. N.rz. *Latakā*.

**latanius** stlit. ‘miednica’ (Bretkun). Niejasne, por. ALEW 560.

**lātas** przest. ‘łut, jednostka wagi równa  $\frac{1}{32}$  części funta, tj. ok. 12,8 g’ (*Nupirk tris latūs mielių* ‘Kup trzy łuty drożdży’), SD<sup>1</sup> *latas* «łot, semiuncia» — zapoż. z prus.-niem. *lot*, śrdn. *lōt* (Čepienė 172) albo też z pol. przest. *lot*.

<sup>275</sup> Būga, RR III, 650 uważał <Łašaša> za błąd druku zam. <Łašiša>. Trudno się z tym zgodzić, por. niżej odpowiednik stpr. i lit. n.rz. *Lašaša*. — Pomija się poświadczony z jednego tylko miejsca (Jonavà) war. *lāsasē* ‘łosoś’, o brzmieniu jak gdyby dostosowanym do odpowiednika słowiańskiego (sekwencja *s-s*).

<sup>276</sup> Pomija się gwarowe femininum *lašis* 4 p.a., ponieważ jest ono poświadczane z jednego tylko miejsca (Palangà). — Dwuznaczne są n. rz. *Lāšupis* 2x, *Lāšupis*, ponieważ ich I człon może ewentualnie stać w związku z sb. *lāšas* ‘kropla’ lub vb. *lašėti* ‘ciec kroplami’.

**lātras** stlit., gw. ‘rabuś, rozbójnik, opryszek, morderca; włóczęga; chłop pańszczyźniany zbiegły spod władzy pana’ — zapoż. z pol. *lotr* (← stczes. *lotr* ‘złoczyńca, łajdak’ ← śrwn. *loter*, *lotter* ‘nicpoń, ładaco’, zob. Sławski, SEJP V, 221). Zob. też ALEW 561. — Vb. denom. *latráuti* ‘być łajdakiem, rozpustnikiem, pijakiem’, *latravóti* ts. Neoosn. *latravojs*: SD <latrowoimas> «rozboy, rozboye & rozboystwo» (syn. *ažumušimas*).

**laūbti**, *laubiù*, *laubiaū* gw. ‘kopać, ryć’ — w LKŽ VII, 176 zaświadczone jednym tylko cytatem, por. *Eik prie kluono, išlaūbk duobę burokams* ‘Idź ku stodole, wykop dół na buraki’ (Butrimónys, rej. Alytùs). Prawdopodobnie *laub-* jest tu wariantem do *laup-* jak w *laūpti*, *-iū*, *-iaū* gw. ‘o miąższu w bochenku chleba: palcami oddzielać, wydobywać, wydłubywać’ (por. *laupyti* ts.), *atsilaūpti* ‘oderwać sobie nieco miąższu z chleba’. LEW 343 przytaczał *laūbti* — wraz z rzecz. *laubēnė* bot. ‘wyblin jednolistny, Malaxis monophyllos’ — w kontekście alternacji apofonicznej *laub-* / *luob-*, zob. *liúbas*. Inne pochodniki od osnowy *laub-* nie są znane. Poza tym do *laubēnė* jest war. *laibēnė*.

**laukà** 2 p.a. 1. ‘ławka w kościele, klęcznik’, 2. ‘sklep’ — zapoż. z błr. *láuika* ‘ławka; sklep’ (ZS 30, LEW 343). — Oboczne formy: 1. *láuška* ‘ławka’, gdzie *p* tłumaczy się skrzyżowaniem wyrazów *laukà* i *\*lāška* (zapoż. z pol. [łafka], *ławka*), 2. *lomkà* ‘ławka kościelna’ (zwykle pl. *lōmkos* 2 p.a.), gdzie sekwencja *lom* polega na dysymilacji *lou*.

**laukas I**, -o sb. 1. ‘teren bezdrzewny, nie zabudowany (w odróżnieniu od lasu i osiedla ludzkiego)’, 2. ‘obszar ziemi przeznaczony pod uprawę, ziemia uprawna, pole, rola’ (SD «pole, rola»), 3. ‘miejsce pod gołym niebem (w przeciwieństwie do pomieszczenia mieszkalnego)’, 4. gw. ‘to, co rośnie na polu, zboże, urodzaj’ (*Šiandieną mūsų veš lauką*), 5. gw. ‘wieś w przeciwieństwie do miasta’ (*Mano tėvas buvo laukė gimęs. Lauko žmogus*). Odpowiedniki bałt.: łot. *lauks* ‘polana w lesie; wolna przestrzeń; pole’, stpr. *laucks*, acc.sg. *laukan* ‘pole, rola’. Obok tego jest adi. *laukas* (zob. *laukas II*). Refleks pie. *\*louk-o-*, w perspektywie bałtyckiej drw. na SO od zanikłego czasownika pb. *\*l̥auk-* / *\*luk-* < pie. *\*leuk-* / *\*luk-* ‘rozjaśniać się, świtać’ (Liv<sup>2</sup> 418n.), por. het. *lukta* ‘świta’, wed. *rócate* ‘świeci się’, łac. *lūcet* ‘dnieje; jest jasny, wyraźny’ (*\*louketi*). W bałtyckim śladem st. zanikowego jest stpr. *luckis* EV ‘szczapa drewna, Schyt [Holzscheit]’, < pie. *\*luk-i-*, por. wed. *ruci-* f. ‘światło, blask’ (Trautmann 1910, 372). — Budowa *laukas* przypomina wed. *lokāh* ‘otwarta, jasna przestrzeń; przestwór nad ziemią’, stłac. LOVCOM, łac. *lūcus* ‘święty gaj’, osk. *lūvkei* ‘in luco’, stwn. *lōh* ‘polana porośnięta krzakami’. Lit. znaczenie ‘pole’ wywodzi się z ‘leśna polana, karczowisko w lesie’ ← ‘miejsce otwarte i jasne’ (por. LEW 343n., ALEW 562). — Dalej por. drw. *\*louksnā-*, ukazujący się z jednej strony w stpr. *lauxnos* EV f.pl. ‘gwiazdy, Gestirne’ (zob. PKEŽ 3, 53n.), z drugiej strony w psł. *\*luna*: cs. *luna* ‘blask księżyca’, ros. *luná* ‘księżyc’, stpol. *luna* ‘księżyc’, pol. ‘odblask na niebie, odblask ognia, pożaru’. Odpowiedniki ie.: aw. *raoxšna-* ‘błyszczący; blask, światło’, łac. *lūna* ‘księżyc’, starsze *losna* (Praeneste), śrir. *lúan* ‘światło, księżyc’, < pie. *\*louk-s-neh<sub>2</sub>*, drw. od osnowy na -s-, pie. *léuk-os* ‘jasność, światło’ (zob. Stüber 2002, 124n. — Drw. *belaukis* ‘bezrolny’ (← *be laūko* ‘bez pola’), stlit. *laukana*, lit. *laukañ* lub *laukan* adv. ‘na dwór, na pole, na zewnątrz, precz’ — skostniała forma ill.sg. ‘na pole’; skrócone *lauk* w funkcji wykrzyknika ‘precz!’ (por. GJL I, § 571, Mańczak 1977, 226), *laukė* adv. ‘na polu, na podwórzu’ (skostniała forma loc.sg. ‘na polu’), *laukėlis* ‘poletko; kwadrat na szachownicy; margines (kartki, książki)’, *iš laūko pūsės* adv. ‘od zewnątrz’, *laukėšmas* ‘polana’, *laukymė* ‘rzadkie miejsce w gęstym lesie, polana’, *laukinas* ‘niewielkie pole, poletko’, *laukinė* ‘ustęp’ (⇒ vb. denom. *laukinėtis* ‘wypróżniać się’), *laukinỹkas*, *laukiniňkas* 1. ‘kto mieszka wśród pól, z dala od lasu (w przeciwieństwie do *mėdinykas*, *mėdininkas*)’, 2. ‘rolnik, robotnik polowy’ (⇒ *laikinykauti* stlit. ‘uprawiać rolę, pracować na roli’), *laukinis* 1. ‘polny, dziki (o ptakach, zwierzętach)’, 2. ‘zewnątrzny, wejściowy’ (*laukinės durys* f.pl. ‘drzwi wejściowe’), *lauku* adv. ‘na dwór, na pole’, *laukujis*

‘zewnątrzny’ (neol.), *laukumà* ‘miejsce bez drzew i krzaków’ (por. łot. *laukums* ‘puste miejsce, plac, boisko’), *laukutinis* ‘zewnątrzny’, *palaukē* ‘skraj pola, miejsce, gdzie pole styka się z lasem’, *ūžlaukē* ‘koniec pola’. — Cps. *laukakmenis* ‘kamień polny’ (por. *akmuõ*), *laukabēgis* 1. ‘kto nie może usiedzieć w domu, wciąż zachodzi do innych’, 2. przest. ‘stróż pól dworskich’ (por. *bēgti*), *laukāgalē* ‘koniec pola’, *laukagalys* ts. (por. *gālas*), *laukarys* ‘czas orania, czas orki’ (*Pavasaris laukarēlis*) i ‘ten, kto orze, oracz’, *laukasargas* ‘w mitologii: bóstwo doglądające pól i upraw’ (*kaukus, žemėpatis ir laukasargus pameskiet* MŻ 9<sub>19</sub>), *lauknešà* a. *lauknešē* ‘drewniane naczynie z pokrywą, w którym nosi się jedzenie i picie dla pracujących w polu’, *lauknešēlis* ts. (por. *nēšti*), *lauksargis* przest. ‘stróż pól dworskich’, *laukūgala* ‘miejsce, gdzie kończy się czyjeś pole’ (por. *gālas*), *lygalaukis* SD «błonie» [‘rozległe pole, równina, nizina; łąka’, SPXVI], por. *lygus*; *vidūlaukē* ‘środek pola’ (por. *vidūs*). Według ALEW 73 złożeniem może być również *aūlaukis*, -io żm. ‘wiatr południowo-zachodni, wiatr od morza; strona świata: południowy zachód’ (por. stpr. *au-* ‘weg, fort’); nie jest wykluczone zapoż. ze staropruskiego. — Vb. denom. *laukēti*, -ju, -jau ‘dziecieć’. — *laukē* gw. praep. ‘za’: *laukē miēsto* ‘za miastem’, *laukē daržo* ‘za ogrodem’ — skostniała forma loc.sg., dosł. ‘w polu, na polu’. — N.m. *Laukēliai* 6x, cps. *Laugaliai* 4x (\**Lauk-galiai*), *Laukāgaliai* 2x, *Laukagaliai* 2x, *Laukdvariai*, *Laukiāpušis*, *Laukóduma* (⇒ *Laukodumikē*), *Laūksargiai*, *Laūksargis* 2x, *Laūksodis*, *Laukūgalis*, *Laūkžemē*, *Laūkžemiai* oraz *Dumblaukē*, *Girialaukis*, *Kalnālaukis*, *Mēdlaukē*, *Medžiālaukis*, *Obelaūkiai* (\**Obel-laukiai*), *Šeimylaukis* (\**Šeimj-laukis*, to z \**Šeimyn-laukis*, por. *šeimyna*), *Švėdlaukis*, *Taurālaukis*. Z onomastyki staropruskiej por. n.m. *Lawkischken*, *Laukemedie*, n.jez. *Lauken*, *Lawke*, *Lawkaser*, *Loucasir*, n.rz. *Laukappe* (AON 83n.).

**laukas II**, -à adi. ‘z białą gwiazdą a. łysiną na łbie, łysek (o koniu, krowie)’ : łot. *lāuks*, -a ts. < pie. \**louk-o-*. Znacz. etym. ‘jaśniejący, świecący’. Por. wed. *rocá-* ‘świecący, błyszczący’, gr. *λευκός* ‘biały, jasny, przejrzysty’, myk. *re-u-ko* ‘biały’, stir. *lóch* ‘jasny’ (LEW 344n., ALEW 562). — Drw. *laukē* a. *laukē* ‘łysina’, *laukis*, *laukē* ‘koń, krowa z białą plamą na łbie, łysek, łyska’ (łot. *lāucis*, *lauce* ts.), z innym suf.: *laukšis*, *laukšē* ts.; *laukymē* ‘biała plama na łbie zwierzęcia’. Cps. *lauka.aūsis* ‘z białymi uszami — o koniu’ (por. *ausis*), *lauka.kāktis* ‘z łysiną na łbie’ (por. *kaktā*).

**laukti**, *laukiu*, *laukiau* ‘czekać’ (SD<sup>1</sup> «czekam; oczekawam», *sulaukti ko* SD «doczekać się czego»), refl. *lauktis* ‘być w ciąży, spodziewać się dziecka’ (*Žmóna laukiasi*), *susilaukti* ‘oczekiwać czego i doczekać się, otrzymać’, *užsilaukti* ‘zbyt długo czekać’. Praesens z pochodzenia iteratywne, należące kiedyś do inf. \**laukyti* (pwk. \**leuk-* / \**louk-*, typ anit, zob. niżej). Znacz. etym. ‘wypatrywać kogo, rozglądać się za kim’. Akut wtórny i problematyczny. Būga, RR II, 386n. nie wymienił *laukti* wśród wypadków metatonii. Postulowane iter. \**laukyti* znajduje odpowiedniki z jednej strony w języku staropruskim, z drugiej strony w słowiańskim. Po pierwsze por. stpr. *laukīt* inf. ‘szukać, suchen’, *laukijti* ipv. ‘szukajcie! sucht!’, *kāimaluke* 3 os. prs. ‘nawiedza, dotyka, sucht heim’, co jest błędem druku zam. <*kāim-lauke*> — kalka złożenia nwn. *heim-suchen* (LAV 220)<sup>277</sup>. Po drugie por. 1. psł. \**lučiti* < pie. \**louk-ēje-* ‘mierzyć do celu’, scs. *polučiti* ‘dostać, otrzymać’, *ulučiti* ts., *sūlučiti*

<sup>277</sup> Poza *kāimaluke* nie znamy ani jednej formy stpr., która by zawierała pierwiastek *luk-*. Błąd zecerski, polegający na rozerwaniu dyftongu *au* (*lau* ⇒ *alu*), znajduje paralełę w hapaksie *iswinadu* adv. ‘zewnątrznie, äußerlich’, stojącym zam. <*iswindau*> (*dau* ⇒ *adu*). Por. zakończenie -*au* przysłówków *pirsdau* ‘przed’, *sirsdau* ‘wśród’, *isstwendau* ‘stąd’ (LAV 220). — Dotąd błędu druku nie brano pod uwagę. BSW 151 całkiem arbitralnie wyprowadzał stpr. *ōluke* z pb. formy prs. \**lūkēja*. — Mažiulis, PKEŽ 2, 74 n. sądził, że niem. *heim-suchen* zostało skalkowane formą stpr. \**kāima-luk-itvei*. Realnością formy na SZ *luk-* autor się nie zajmuje, ani nie wspomina o tym, że w simplex poświadczane jest tylko *laukīt* ‘suchen’, tj. formacja na SO. Wreszcie autor nie wyjaśnia nam, dlaczego niemiecki człon złożeniowy *heim-* miałby zostać oddany raczej przez stpr. *kāim-a-* niżeli przez *kaim-*.

sę 'stać się, zdarzyć się' (*sūlučaji* 'zdarzenie'), ros. *polučítb* 'dostać, otrzymać; wydobyć' (refl. 'wypaść'), *ulučítb* 'znaleźć, wybrać czas, moment', stpol. *luczyć* 'trafić rzucając do celu; natrafić, spotkać; dosięgnąć, osiągnąć', 2. psł. \**lučati* < \**louk-ē-*, strus. *lučati* 'trafiać, np. kamieniem', *lučatisja* 'zdarzać się; okazywać się', stpol. *luczać* 'rzucać do celu, strzelać, trafiać', ros. *polučátb* 'dostawać, otrzymywać; wydobywać'. Wymienione formacje pokazują pwk. w SO do pie. \**leuk-*. Por. gr. *λεύσσω* 'patrzeć na co, spoglądać; widzieć', sti. *lócate* 'spozstrzega, zauważa' (IEW 689, LIV<sup>2</sup> 418n., BSW 151, Sławski, SEJP V, 280, 283). Rozwój znaczeniowy od \**leuk-* 'rozjaśnić się' (het. *lukta* 'świta', *lukkizzi* 'zapala, podpala', toch. AB *lākā* 'widzieć', wed. *rócate* 'świeci się', łac. *lūceō, -ēre* 'być jasnym, świecić') do 'stawać się widocznym' (por. wed. *dāṣti* 'czeka' wobec orm. *etes* aor. 'ujrzałem' < pie. \**dek-*, LIV<sup>2</sup> 109n.). — Drw. *laukiamāsis* 'poczekalnia' (z substantywizacji ptc. prs. pass. *laukiamas* 'taki, w którym się czeka; taki, który służy do czekania'), *lauksena* a. *laūksmas* 'czekanie, oczekiwanie' (⇒ neoosn. *lauks-*: *lauksēsnis* 'umiejący czekać, cierpliwy', np. *Lauksēsnis žmogus visada daugiau laimi*), *lauktūvēs* f.pl. 'upominek z podróży' (*Ką parvežei lauktūvių?*), *nelauktaĩ* adv. 'nieoczekiwanie', *nelauktas* SD<sup>1</sup> «nienadziany, inopinatus, inopinus, inexpectatus». — Zwraca uwagę względna rzadkość form lit. na SZ *luk-*, por. *lukdinti* b.z.a. 'zmusić kogo do czekania', *lūktelėti* 'poczekać chwilę' (*Tu čia manę lūktelėk*), *lūktelti* 'poczekać' (*Lūktelk, kol saulė nusileis*). W słowiańskim st. zanikowy \**luk-* nie pozostawił żadnych śladów. Tymczasem WSZ *lūk-* jest bogato reprezentowany, zob. s.v. *lūkéti*.

**laūmē** 2 p.a., *laumē* 4 p.a. 1. 'wiedźma, baba-jaga, która zamienia rodzicom dzieci, trapi śpiących, ukrywa koniec nici w szpulce, która w nocy pierze lub tka, kołysze dzieci', 2. 'ten, kto podczas gry w chowanego łapie kogoś, mając związane oczy', 3. 'tęcza' (*Laumė vandenį traukia*), 4. 'pewien taniec weselny'; *laūmēs jūosta* 'tęcza', *laūmēs pāpas* a. *laūmēs piṛštas* 'strzałka piorunowa' (por. *skāuka*). Odpowiednik łot. *laūma* 'latająca czarownica, wiedźma'. Etymologia sporna. Zbliżano ze strp. *aulāut* 'umrzeć' = *au-lāu-t* (por. lit. *liāutis* 'przestać'), słow. *loviti* 'łowić, polować', a nawet z pie. \**h<sub>1</sub>leud<sup>h</sup>*- 'wspinać się, rosnać' (praforma \**lou<sup>h</sup>-mā*), zob. przegląd literatury w LEW 346 i ALEW 563. — Zapoż. lit. w błr. gw. *laūma* 'wiedźma, czarownica', pol. gw. *lawma* 'rusalka' (Urbutis, *Balt* V:1, 1969, 64, Laučjute 31). — Drw. *laumėčia*, *laumýčia* a. *laumýtē* 'córka wiedźmy', *laumýtis* 'dziecko wiedźmy', *laumiukas* a. *laumukas* ts. Cps. *laumėpapis* 'strzałka piorunowa' (por. *pāpas*), *laūmšluotė* bot. 'jemioła pospolita, *Viscum album*', pasożyt drzew liściastych i iglastych, dosł. 'miotła wiedźmy' (por. *šliota*), war. *laūmšluostė* 'jemioła' (dosł. 'ścierka wiedźmy', por. *šluostė*), *laūmžirgis* 'żagnica, ważka, Libellula' (por. *žirgas*). Vb. denom. 1. *laūminėti* 'łapać z zawiązanymi oczyma (w grze w chowanego); postępować po omacku, bez wprawy', 2. 'iść leniwie', refl. *apsilaūminti* 'ubrać się brzydko i grubo (jak wiedźma)', 3. *laumóti* 'chciwie jeść, żreć', refl. *užsilaumóti* 'ubrać się brzydko, grubo'.

**laupýti**, *laupaũ*, *laupiaũ* 'obierać, łupać, (chleb, ser) oddzielać palcami; żreć trawę (o krowie); grabić, rabować; trwonić, marnować'. Odpowiednik łot. *lāupīt, -u, -īju* 'łupać, zdzierać (skórę); rabować, plądrować'. Iteratyw z suf. -yti i SO *laup-* ⇐ *lup-*, zob. *lūpti*. Por. *láužyti*, *plaukýti*, *spáudyti*. Nawiązanie w psł. \**lupiti*, które jest zresztą pozbawione motywującego czasownika \**lūpti*, \**lūpō*. Por. sch. *lūpiti*, *lūpīm* 'łuskać', ros. *lupítb*, *lupljú* 'bić, łupić, obierać, odzierać', czes. *loupit* 'rabować, grabić', pol. *łupić* 'usuwać łupinę, skórę, skorupę, korę; ograbiać, rabować', *wylupić* 'wydłubać, wykłuć; wytłuc, wygrzmocić'. Por. BSW 164, Boryś 2005, 305. — Inf. *laūpti* 'odrywać palcami, np. chleb' jest formacją quasiprymarną. Dotworzono ją do formy prs. *laupiũ*, o znaczeniu niegdyś iteratywnym, ⇐ *laupýti*. Paralela: inf. *raũkti* przy prs. *raukiũ* ⇐ *raukýti*.

**láuras** 1. bot. 'wawrzyn, drzewo wiecznie zielone, *Laurus nobilis*', SD «bobek drzewo,



Laurus», 2. 'liście wawrzynu służące jako przyprawa kuchenna, liście bobkowe', 3. 'wieniec laurowy' (war. *laurų vainikas*), SD *vainikas iš lapų medžio lauro* «bobkowy wieniec, laurea, laureola». Zapoż. ze stpol. *laur*, -u (SLPXVI). Por. SLA 118, LEW 346. Por. akut w zapoż. *driáučius, gláunas, skáuka*. Osobno zob. *babkai*. — Drw. *lauriniai lāpai* m.pl. 'liście bobkowe' (war. *laurų lāpai*), cps. *laurālapiai* ts.

**láužas** 1. 'kupa połamanych gałęzi; kupa chrustu w lesie; stos drewna', SD<sup>1</sup> «kupa, moles, strues...» (syn. *kruva, šūtis*), SD «dom, ramale, fragmen syluarum», «stos, strues lignorum» (syn. *šūtis malkų*), 2. 'ognisko, stos drzewa, chrustu zapalony pod gołym niebem', 3. 'złom metalowy' (*metālo láužas*), 4. 'barłóg niedźwiedzia', 5. 'kupa rupieci, rzeczy rzucone w nieładzie', 6. 'stara, rozpadająca się chata', 7. przen. 'nierób; niechluj, flejtuch'. Sb. postvb. od *láužti* 'łamać', *suláužti* 'łamać gałęzie i składać je na kupę'. Znacz. etym. 'stos połamanych gałęzi', por. *Sulaužė láužą ir užkūrė ugnį* 'Złożył stos i rozniecił ogień'. — Drw. *laužynas* 'miejsce w lesie, gdzie dużo połamanych gałęzi i chrustu; barłóg, legowisko niedźwiedzia', cps. *laužāvietė* 'miejsce przygotowane na ognisko' (por. *vieta*). — Z inną budową: *išlaužas* 'nowina na miejscu wyrąbanego lasu', *išlauža* 1. 'drzewo wyrwcone z korzeniami; wiatrołom w lesie' (syn. *vėtralauža, išlūžà*), 2. 'zboże powalone przez wiatr, deszcz', 3. 'wyłom, np. w ścianie' (por. *išlaužti* 'wyłamać'), *niolauža* 'odłamek, ułamek, szczątek' (SD «włomek, fragmen, fragmentum»). — Zapoż. lit. w błr. *lৌজ, laūžá* 'kupa chrustu', gwarowo też 'kupa suchych gałęzi; kupa, stos; wzgórze, pagórek', też 'brudna bielizna', ukr. gw. *lovž* 'kupa suchego chrustu; wymoczone w wodzie pręty wierzbowe, służące do wyplatania płotu', ros. gw. *lovža* 'kupa uciętych gałęzi, szczapek itp. pozostałych na wyrębie' (zob. Laučjute 39). REW II, 51 niesłusznie przyjmował pokrewieństwo ros. *lovža* z lit. *láužas*.

**láužti, láužiu, láužiau** 1. 'łamać (gałąź), międlić (len), zrywać (liście)', 2. 'łamać (w kościach), boleć', 3. przen. 'naruszać (zwyczaj), łamać (umowę, przyrzeczenie)', 4. 'ćwiczyć kogo, wprawiać w czym, wdrażać do czego', *iš piṛšto láužti* 'wyssać z palca'. Refl. *láužtis* 'włamywać się, wdzierać się'. Odpowiednik łot. *laužt, laužu, laužu* 'łamać, łupać (kamień), usuwać karczce, zrywać (grzyby)'. SD: *išlaužiu duris* «wyłamuję drzwi», *išsilaužiu išg kalinės* «wyłamuję się z więzienia», *akmuo laužiamas iš kalnų* «kamień nieciosany» (w przeciwieństwie do *akmuo kaltas* «kamień ciosany»). Od pb. pwk. \*liauž- / \*luž- < ie. \*leuǵ- / \*luǵ-. Zapewne dublet palatalny do pwk. pie. \*leuǵ- 'stłuc, rozbić, złamać' (Liv<sup>2</sup> 415n., ALEW 564), por. wed. *mā rok* 'nie stłucz!', orm. *lowci* aor. 'uwolniłem, wypuściłem', wed. *rujāti* 'tłucze, rozbija'. — Jeśli *láužiu* jest prymarne, to musi pochodzić z \*liaužiū przez dysymilatywny zanik *i*. Jeśli zaś pierwiastkowe *au* jest refleksem stopnia *o* (\*louǵ-eje-), to *láužiu* jest z pochodzenia prs. iteratywnym do inf. *láužyti* 'łamać', DP 'łamać, obłamywać, pożywać, gwałcić, targać' (por. łot. *laužīt, -u, -īju*), takim jak np. *spāudžiū* do *spāudyti* albo *trāukiū* do *trāukyti*. Neosn. *laužy-*: *laužyklā* 'kamieniołom', *laužytojas* 'łamacz w zecerni', DP 'przestępca'. Akut w obu wypadkach analogiczny. Przy *lauž-* wzorem dlań mogło być praesens na SZ i z suf. -sta-: *lūžta* (zob. *lūžti*). — Drw. *laužinėti* iter.-demin.: *aplaužinėti* 'obłamywać (gałęzie)', *palaužinėju* SD «podłamuję», *pėrlaužinėti* 'przełamywać'. Nomina: *láužas* I 'stos drewna' (zob. s.v.), *láužas* II 'pręt żelazny do łamania, podważania, łom, dźwignia; część międlicy', *laužinys* 'łom, szpalta (w druku)', *laužtūvas* 'łom', *laužus* 'łamliwy', SD «łomisty, łomny, fragilis». Cps. *akmenalaužis* SD «łomikamień, saxifragus» (por. *akmuō*), *blaūzdlauža* (zob. *blaūzdà*), *tiesalaužys* SD<sup>1</sup> «prawołamca, prawokażca, legisruptor».

**laváuna** wsch.-lit. 3 os. prs. 'o kocie: jest zdolny do łowienia myszy', inf. *laváuti*, por. Otrębski 1934, 325. Forma ta przedstawia sobą vb. denominativum na -au- od osnowy *laun-* ← *laūnus* 'chciwy na łowienie myszy' (zapoż. z pol. *łowny* 'dobry, zręczny do łowów').

Brzmienie *laváuna* jest o tyle godne uwagi, że pochodzi z \**laun-áuna* przez dysymilacyjny zanik pierwszego z dwu *n*, por. Otrębski, *l.c.* W kwestii dysymilacji por. *griešingas, éndrė, ugnis*. Możliwe jednak, że *laváuna* utworzono nie od *launūs*, lecz od *lavūs* ‘o kocie: łatwo łowiący zdobyc’ (uwaga Waylesa Browna, *p.l.*). Brak jest hasła *laváuti* w LKŽ VII, 192.

**lāvinti**, *lāvinu*, *lāvinau* ‘rozwijać, kształcić, doskonalić, ćwiczyć, wyrabiać’ (war. *lāvyti*, -*iju*, -*ijau*), refl. *lāvintis* ‘ćwiczyć się, uprawiać się, kształcić się’. Sposób akcentowania wskazuje na vb. denominativum, nie wiadomo tylko, czy osnową był tu rzeczownik czy raczej przymiotnik lub przysłówek. Najbliżej stoi adi. *lavūs* ‘zręczny, prędkie, wykonujący zręczne ruchy; o kocie: łatwo łowiący zdobyc’, też ‘nauczony, wykształcony’ (*Mokytojai gana apšviesti ir lavūs buvo*). Paralela: *sāvinti* ⇐ *sāvas* (zob. GJL II, § 682). — Zdaniem K. Būgi (apud BSW 153) *lavūs* ma odpowiednik formalny i znaczeniowy w ros. *lōvkij* ‘gewandt, flink’ < psł. \**lovŭ-kŭ* < pbsł. \**laŭ-ka-* (por. czas. *lovítb* ‘łapać, chwytac, łowić’). Podtrzymali to LEW 348 i REW II, 51. Dalszy wywód niepewny. Zob. też Derksen 2008, 286. — Z innym suf.: *lavėti*, -*ju*, -*jau* ‘rozwijać się, kształtować się, doskonalić się’.

**lavónas** ‘trup, ciało zmarłego’ — drw. z suf. \*-āna- od zanikłego sb. \**lava* ‘zgon, śmierć’ (por. ŽD 274). To ostatnie było formacją dewerbalną na SO *lav-V* do *liāutis* ‘przestać, ustać’ (zob. s.v.). Znacz. etym. ‘ciało umarłego’, por. Būga, RR II, 298. Derywacja *lavónas* ⇐ \**lava* znajduje paralelę w *ligónas* žm. ‘chory’ ⇐ *ligà* ‘choroba’; *dirvónas* ‘odłóg, ugór’ ⇐ *dirvā* ‘gleba, grunt’. Por. jeszcze *geltónas* ‘żółty’ ⇐ *geltā* ‘żółtość’; *raudónas* ‘czerwony’ ⇐ *raudā* ‘czerwień’; n.rz. *Liepóna* ⇐ *llepā* ‘lipa’. — Rzadki war. *liavónas* ma nagłos wyrównany do czas. *liāutis*, por. *liājuosi gyvėnęs* ‘kończę życie’ (Būga, RR II, 373). Pisownianym wariantem do *liav-* jest *lev-*: *levónas*, *levōnas* (por. *liāvas* ob. *lēvas*). — Antekonsonantyczny alternant na SO widać w stpr. *aulaūt* ‘umrzeć’ (zob. PKEŽ 1, 117; w szczegółach inaczej LAV 36). Do tego ptc. prt. act. \**aulavən-*: *aulauuns* ‘umarły’ (kontrahowane: *aulauns*), acc.pl. *aulauusins*, *aulauwussens* ‘umarłych’, kontrahowane: *aulausins*; abstr. *aulausennien* dat.sg. ‘śmierć’. — Drw. *lavóninė* ‘trupiarnia, kostnica’, cps. *lavónmišė* ‘msza żałobna’ (dosł. ‘msza przy zwłokach’, por. *mišios*), *lavóntrūkis* ‘kondukt pogrzebowy’ (por. *trūkti*).

**lazdā** 4 p.a. ‘kij, pałka, laska’. SD 1. «laska, pręt, palcat, verber, virgula, bacillus», 2. «leszczyna, drzewo leszczynowe, corylus», *gauti lazdŭ* ‘dostać lanie’. SD: *lazda karališkė* «berło, sceptrum», *lazda piemenies* «laska pastucha, pedum», *lazda nusiuntinio* «laska poselska, caduceum», *lazda arba rykštė ipjaustyta* «karbowa laska, tessera, tesserula calculus». Zapoż. z błr. *lazá*, -*y*, pl. *łózy* ‘*Salix cinerea*, krzaczasty gatunek wierzby’. Jest litewski war. gw. *lazà*, por. *Sulūžo mano lazà*. Ant *lazōs auga riešutai*. W kwestii grupy *zd* ukazującej się na miejscu błr. z zob. uwagę s.v. *vėzdas*. Pożyczką ruską jest też łot. *lagzda*, pl. *lagzdas* ob. *lazdas* (-*g-* pochodzi z insercji); war. *lėgzda*, *lėgzds*. Inaczej BSW 153: pbsł. \**lazdā* miało wydać z jednej strony lit.-łot. \**lazdā-*, z drugiej strony psł. \**lazā-*. LEW 348: etymologia pozostaje sporna. Zob. też ALEW 565, który dorzuca porównanie ze stir. *slat*, śrwalijsk. *llath* f. ‘kij, pałka’. — Drw. *lazdijā* ‘miejsce, gdzie rośnie leszczyna’, *lazdŭnas* 1. bot. ‘leszczyna, *Corylus avellana*’, 2. SD «leszczyna, lasek leszczynowy, coryletum», «orzeszyna lasek, nucetum», *lazdžiōtė* ‘dość gruby kij’, *lāzdžius* ‘ten, kto wyrabia laski’. Nazwisko pol. *Leszczyński* zostało zlitewszczone na *Lazdinskas* (por. rodzime *Lāzdinis* : łot. *Lazdiņš*), z kolei pol. *Laskowski* na *Lazdāuskas* (od tego spolszczone z litewskiego *Łozdowski*), zob. LPŽ s.v. Cps. *lazdādirbis* ‘ten, kto wyrabia laski’ (por. *dirbti*), *stōglazdė* ‘żerdź umacniająca grzbiet strzechy, tzw. lemiąż’ (por. *stōgas*), *striēglazdė* ts. (por. *striēgė* s.v. *striēgti*). Vb. denom. *lāzdyti* a. *lazdŭti* ‘bić kijem’. — N.m. *Lazdijai* 2x, *Lazdŭnai* 3x, *Lazdŭnė* 2x. Por. stpr. n.m. *Laxdenen*, *Laxdogen* (AON 85, 232). — N.rz. *Lazdaujā* a. *Lazduojā*, *Lazduonā* (gw. *Lazdūnā*), *Lazuōtė*, *Lazdūpė*, *Lāzdūpis*, n.jez. *Lazdinka* a. *Lazdinga*.

**lazgėti**, *lāzga*, *-ėjo* pot. 1. 'głośno rozmawiać, paplać, trąkotać', 2. 'łopotać na wietrze (o fladze)'. Z innymi suf.: *lāzginti* caus. 'rozweselać; drażnić; machać, merdać ogonem; nieść coś niewygodnego, taszczyć', *īlāzginti* 'nakłonić do mówienia', *išlāzginti* 'wymyć (naczynia), bełtając wypłukać', *palāzginti* 'poruszać kołyską, kołysać', *sulāzginti* 'rozweselić, wprowadzić w dobry humor'; *lāzgurti*, *-a*, *-o* intr. 'zwisając poruszać się; bełtać się (o mleku w kołyszącym się wiadrze)', tr. 'płukać bieliznę'. Czas. *lazgėti* itp. utworzono prawdopodobnie od inter. *lazgu lazgu* — o kołysaniu, o kołyszącym się przedmiocie, por. *Lazgu lazgu ir nulūzgino tuščius nėšius* 'Rozmachując, przyniósł puste nosidła na wodę' (LKŽ VII, 715, s.v. *nulūzginti*). Osobno zob. *luzgėti*. — Nomen *lazgūs* 'rozmowny, wesoły, sympatyczny' (*Vaikas lazgūs, tai iš švečių visko gauna*).

**lazūrka** a. *lazūrkas* gw. 'barwnik niebieski, używany przy praniu bielizny, błękit berliński' — zapoż. z pol. *lazurek*, *-rka*. Vb. denom. *lazurkúoti* 'bieliznę zaprawiać lazurkiem' (kalka z pol. *lazurkować*). Por. LEW 348n.

**lāžas**, pl. *lažaĩ* 4 p.a. hist. 'pańszczyzna, obowiązkowa robocizna dla dworu jako należność za zajmowane grunta', por. *Kitados žmonės ponams lažus eidavo. Į lažąėjo su savo spragilu, su savo šake, savo šluota. Ne lāžas, ne vaiks mažas, kur skubi?* War. *lažà*, pl. *lāžos*, por. *Sunkì lažà. Artojai privalė eiti dirbti į dvarą; tas darbas vadinasì lažomis*. Niejasne. Przy założeniu, że znac. 'pańszczyzna' wywodzi się ze znac. 'praca zbiorowa, zwł. przy żniwach', można postulować wywód *lāžas* z pie. \**lōg-o-*, tj. z formacji na SO od pwk. \**lēg-* 'zbierać, zbierać plon'. Por. łac. *legō*, *-ere* 'zbierać, zdejmować, zrywać' (*legūmen*, *-inis* n. 'owoce strączkowe, jarzyna'), gr. *λέγω* 'zbierać, zliczać' (*πυρο-λόγος* 'żnący, ścinający pszenicę'), alb. *mb-ledh* 'zbiera plon' (zob. LIV<sup>2</sup> 397, gdzie zresztą brak wzmianki o lit. *laž-*). Inaczej LEW 349: do łot. *lēzēt* 'iść powoli, skradając się', psł. \**lēzti* 'leźć, pełzać', iter. \**laziti* 'łazić'. — Drw. *lažinē dienā* 'dzień odrabiania pańszczyzny', *lažinis*, *-ē* 'chłop pańszczyźniany', *lažiniņkas* ts., *lažystā* 'pańszczyzna' (*Mūsū sunki lažystā, svetysta, kunigysta*, JUŠK). Vb. denom. *lāžyti*, *-iju*, *-ijau* 'odrabiać, odbywać pańszczyznę'. — N.m. *Lažaĩ*.

**lažintis**, *lažinuos*, *lažinaūs* 'zakładać się z kimś o coś' (SD *lažinuosi* «zakładam się z kim o co»), *susilažinti* 'założyć się'. War. *lažytis*, *-aūs*, *-iaūs*. Zapoz. z pol. przest. *łożyć* 'ponosić koszty, opłacać coś' i 'stawiać na zakład' (SLPXVI). Brak w SLA. Por. psł. \**ložiti* 'kłaść, powodować, że coś leży' (caus. do \**legti* 'położyć się'). Całkiem inaczej LEW 349: łączy *lažintis* z lit. *lāžas* 'pańszczyzna' i dalej ze stpr. *līse* 'pełźnie', psł. \**lēzti* 'leźć', \**laziti* 'łazić'. Z kolei Skardžius, RR 4, 383 łączy *laž-* z *pālažas* m.in. 'wygniecione, wydeptane miejsce w zbożu'. — Drw. *lažýbos* a. *sąlažybos* f.pl. 'zakładanie się o coś' (por. typ *ganyba* ⇐ *ganyti*), *lažýbų eiti (kiřsti)* 'pójść o zakład', *lažinỹs* 'zakład, pieniądze lub rzecz, o które ktoś z kimś się zakłada', *sąlažaĩ* m.pl. stlit. 'zakład', por. *Geidžiata sąlažų pirm vyk[i]o: o parašyta: teip tekinėkite, kaip sąlažus įgytumbite* DP 484<sub>39</sub> 'Żądacie zakładu przed gonitwą: ano napisano: Tak biegajcie, jako byście zakład otrzymali'. SD: *lažyba* 1. «zakład, zakładanie się z kim» (syn. *susilažinimas*), 2. «zakład, to, co kładą ci, co się zakładaia», *pražaist lažyby* «przegrać zakład».

**lēba** pot. 'hulanka, spędzanie czasu na uciechach, ucztowaniu, pijaństwie' (*Lēba buvo begalinė, degtinė tekėjo upėmis. Didesnė pusė atsidavė begėdiškoms lėboms*) — zapoż. z pol. przest. *laba*, *-y* 'odpoczynek, próżnowanie; uciecha, zabawa, bal; rozkosz, frajda, gratka' (SW II, 669). Zob. Brückner 1877, 102, Brückner 1927, 288. — Vb. *lēbauti* 1. 'ucztować, hulać' (już u Bretkuna, brak w SLA), 2. 'lenić się, próżnować' — może być kalką z pol. *labować* XVI-XVII w. 'używać, dogadzać sobie, rozkoszować się' (⇐ nwn. gw. *labben*, *lappen* 'lizać, chleptać. żłopać; dużo jeść i pić, hulać', zob. Sławski, SEJP IV, 16n.). Zob. też LEW 349, gdzie zresztą nie wymieniono sb. *lēba*.

**ledaĩnė** 1. 'lodownia, pomieszczenie lub dół do przechowywania lodu', 2. 'piwnica chłodzona lodem, służąca do przechowywania artykułów spożywczych', 3. 'zakład wytwarzający lód i nim handlujący'. Lituanizacja za pomocą sufiksu *-ainė* wyrazu *ledaũnė*, *ledaunià*, który został zapożyczony z pol. *lodownia*. Por. *vazaũnė* ob. *vazaunià*; *valaunià*). War. *ledũnė*. Por. LEW 350, s.v. *lėdas*.

**lėdas** 'lód, ścięta mrozem woda' (war. *ledũs*, *-aũs*). — Pl. *ledaĩ* 4 p.a. 1. 'grad, opady gradowe', <ladai, krušos, ir darganos> DP 220<sub>28</sub> 'grady y niepogody', 2. 'lody, mrożony krem' (kalka z pol. *lody*?). Por. n.m. *Ledaĩ*. Odpowiedniki bałt.: łot. *lėdus*, *-us* 'lód', *lėdi* m.pl. 'kra, kawałki lodu' (⇒ *lėdājs* 'tafla lodu', *ledene* 'sopel lodu'), stpr. *ladis* EV 'lód, Is [Eis]' < \*led-V. Prapokrewne z psł. \*lėdũ, -u 'lód', por. scs. *ledũ*, *-a*, ros. *lėd*, *lėda* (gw. *lėd*, *lėdu*), czes. *led*, *ledu*, pol. *lód*, *lodu*. Uderza sztywność apofoniczna tego pierwiastka. Bez nawiązań zewnętrznych. Zapewne neologizm bsł., por. BSW 154, LEW 350, ALEW 565. Transponat ie. \*led<sup>n</sup>-u-s (Derksen 2008, 270). — Drw. *ledėsis* 'kawalek, bryłka lodu', *ledýnas* 'lodowiec', *ledinė* 'kra lodowa, tafla lodu; izbica mostu', *ledýnė* 'gołoledź', *ledingas*, SD <ledyngas> «gradowny, grundinosus», *ledinyčia* LEX 'glad Eyß, gołoledź', *ledinis* 'lodowy, lodowaty, zimny' (⇒ *ledinukas* 'landrynka'), *lediniotas* 'oblodzony, lodowaty', *ledókšnis* 'kawał lodu; sopel lodu', *ledųjai* m.pl. 'duże kry lodowe' (por. suf. w n.m. *Bebrųjai* ⇐ *bėbras*; *Kalnųjai* ⇐ *kálnas*). — Cps. *lėšleidis* 'sopel', z wtórnym dyftongiem z \*laš-ledis (dosł. 'lód z kropki', por. *lėšas*), *ledagloda* b.z.a. lub *ledaglėdė* 'gołoledź' (dosł. 'gladź lodowa', por. *glodũs*), *ledāmušis* 'gradobicie' (por. *mũšti*), ⇒ *ledamušys* 'rolnik zrujnowany przez gradobicie'; *lėdkalnis* 'góra lodowa' (por. *kálnas*), *lėdlaužis* 'izbica mostu; statek lodołamacz' (por. *laužti* oraz syn. *lýtlauiža*), *ledónešis* 'ruszenie lodów, spływ kry' (por. *nėšti* oraz syn. *lýtnešis*), *lėdragė* 'sopel lodu' (por. *rėgas*), [mce:*ledžingà* (zob.)] *lėtakis* 'sopel lodu' < \*let.takis, dziś w sztucznej pisowni <ledtakis> (por. *tekėti*), *saũsledis* 'cienki lód' (dosł. 'suchy lód', por. *saũsas*). — Vb. denom. *ledėti*, *-ja*, *-jo* 'lodowacieć', *leduoju*, SD <laduoju> «lodowacieię, glacio, or» (⇒ *lediuotas* 'oblodzony, zlodowaciały', SD <leduotas> «lodowaty, glaciei similis»). Por. łot. *leduot* 'pokrywać się lodem, zamarać'.

**lėdžingà** 3 p.a., *lėdžinga* 1 p.a. żm. 1. 'podkowa końska', 2. przen. 'łyżwa'. Analiza: *led-žinga* — złożenie członów *lėdas* 'lód' i *žing-* jak w *žingšnis* 'krok, stąpienie' ⇐ *žėngti* 'kroczyć, stąpać'. Znacz. etym. 'coś, co pozwala (bezpiecznie) stąpać po lodzie', ⇒ 'okucie kopyt dla ich ochrony przed ślizganiem się'. Syn. *lėdžygà* (zob. *žygis*). — Podobnym złożeniem jest stpr. *lattako* EV 'podkowa, Hufysen [Hufeisen]' < \*lad-taka- < \*led-taka-: I człon do stpr. *ladis* EV 'lód, Is [Eis]', II człon do lit. *tekėti* lub *°takas*, *°taka* (por. PKEŽ 3, 47n.). Jest zastanawiające, że język staropruski w danym wypadku nie kalkuje wyrazu śrwn. *huf-isen* 'Hufeisen'.

**°lėgti**: wsch.-lit. *atlėgti*, *-lėgsta*, *-lėgo* 1. 'zmniejszyć się, zelżeć (o mrozie<sup>278</sup>, o bólu)', 2. 'przejsć, ustać — o chęci, ochocie, zapale, zrezygnować'. — *palėgti*, *-lėgstu*, *-lėgau* 'położyć się z powodu choroby, rozchorować się': *Tu palėgai, ir aš lėgstu sirgti*. Paralela: *lėpstũ* ⇐ *lepũ* (*lėpti*). Morfem *lėg-* przedstawia prawdopodobnie refleks pie. \*(s)leh<sub>1</sub>g- 'ustać, skończyć się', por. gr. λήγω m.in. 'przestać, przerwać, skończyć; ustać, skończyć się; powstrzymać się; umrzeć'; *s-mobile* w oskij. *slaagi-* 'granica' (\*s<sub>1</sub>lh<sub>1</sub>g-i-). Zob. LIV<sup>2</sup> 565 (tu brak wzmianki o *lėgti*). — Drw. *atlėgà* 'odwilż' (zob.), cps. *lāplėgis* 'wycięte i stratowane miejsce w lesie; zdeptane zboże' (por. *lāpas*, war. *lāplagas*). N.m. *Lāplėgiai*, *Lėgaĩ*. — SO *lag-*: *lagaminas* (zob.), *lāplagas* (war. do *lāplėgis*, zob. wyżej). WSO \*lāg-: *logà* (zob.). — SZ *lig-* ⇐ \*leg-: zob. *ligà*. WSZ *lyg-*: *atlygà* 'odwilż wiosenna'. — Nowy SO *laig-* ⇐ *lig-*: *ātlaiga* a. *atlaigà* 'odwilż' (*Šaltis krito, bus atlaigà*). — Nowy SE *lieg-* ⇐ *lig-*: *liegti* 'być

<sup>278</sup> Np. *Šaltis jau lėgsta*, t.y. *lėžta*, *atsileidžia*. *Šaltis atlėgo*. — Niejasny pozostaje wariant z samogłoską -y-: *atlygti*, *-lygsta*, *-lygo* 'ocieplić się — o pogodzie', por. *Lygte atlygo šiandien oras*, t.y. *atlydo, atlyžo šaltis*.

obłożnie chorym' (zob. s.v.).

**legù, leguĩ, lègul** ptk. gw. 'niech, niechaj', np. *Legù jis eina sau, man nereik jo* 'Niech on sobie idzie, mnie on niepotrzebny'. *Lègul biesas pajemie tus lauko darbus!* 'Niech diabli wezmą te prace polowe!' Przedstawia połączenie ptk. *leĩ* 'niech' (war. do *laĩ*, zob.) z segmentem *-gu, -gul*, który wyabstrahowano z partykuł *tegù, tegùl* (zob.). — War. *leigu* b.z.a. jest poświadczony z jednego tylko miejsca: *Leigu bũn, kaip sakai* 'Niech będzie jak mówisz' (Żemālė w rej. Mažeikiai). Może to być połączenie dwu partykuł, *leĩ* i *-gu*. N.B. Gw. *leĩ* można uwentualnie wiązać z redukcją rozkaznika *lėisk* 'puść! pozwól!' od *lėisti*.

**leĩlas, -à** gw. 'chudy, szczupły, smukły, cienki'. Pod względem znaczenia nieco odchyła się odpowiednik łot. *liēls* 'wielki, duży, dorosły; ważny' (stąd zapożyczono żm. adi. *liēlas* 'wielki'). Praforma *\*lei-la-*. Z innymi suf.: *leĩnas, -à* 'chudy, szczupły, cienki; giętki', *leinũs, -i* 'giętki, sprężysty'. Por. pwk. *\*lei-* w bliskoznacznych przymiotnikach *liebas* : *lāibas* oraz *liesas*. Oboczność *ei / ie* jak w *eĩti* : łot. *iēt*; *viesulas* : łot. *veĩsuõls*. Wyraz lit.-łot. był porównywany z gr. gw. *λεϊρός* z *\*λεϊλός* (dysymilacja), ukazującym się w głosie *λεϊρός* *ó* *ισχνός* και *ώχρος* Hes. (*ισχνός* 'suchy, wysuszony; chudy, cienki; słaby', *ώχρος* 'blady, bladożółty, barwy ziemistej'), zob. LEW 330. — Vb. denom. *išleilėti* 'wyrosnąć cienkim i słabym', *išleilėti, -ja, -jo* ts., *leilėti, leĩla* (war. *leĩli, leilėja*), *-ėjo* tr. 'o roślinach: zagłuszać, utrudniać wzrost' (sprzeciw wobec pisowni *lail-* u Vitkauskasa 2006, 154).

**leĩpti, leipstũ, leipaũ** 'mdleć, tracić przytomność; tracić siły, słabnąć; więdnąć — o liściach; umierać ze śmiechu', *nuleĩpti* 'zemdleć, stracić przytomność, zdechnąć (o pisklęciu w jajach, o kurczęciu), zwiednąć, zwiotczeć, sflaczać'. War. *leib-*: *leĩbti, leibstũ, leibaũ* 'opadać z sił, flaczać; umierać ze śmiechu'. Czas. apofonicznie sztywny, brak alternantów *†lip-*, *†laip-*. Bez dobrej etymologii. Nie przekonuje hipoteza LEW 351 o tym, że *leĩpti* powstało z kontaminacji bliskoznacznych czasowników *lėpti* i *keĩpti*. Odnośnie do formy *keĩpti* zachodzi podejrzenie, że zawiera ona wtórny dyftong *ei*, pochodzący ze zmiany *ai* (zob. *kaĩpti*). Co do *leĩpti* można wysunąć twierdzenie, że zostało oparte na innowacyjnym SE, urobionym od SZ *\*lip-*  $\Leftarrow$  *lep-* według reguły *RiT*  $\Leftarrow$  *ReT*. Paralele: *kleĩpti*  $\Leftarrow$  *klip-*; *kneĩbti*  $\Leftarrow$  *knib-*; *dveĩsti*  $\Leftarrow$  *dvis-*. — Drw. *leĩpėti, -ju, -jau* 'słabnąć, omdlewać, tracić przytomność; upadać' i 'pokładać się (ze śmiechu)', *leĩpinti* caus. 1. 'wycieńczać' (*Gyvenimas leĩpina, leĩpina ir suleĩpina kad ir tvirtus žmones*), 2. 'doprowadzać do zwiędnięcia, do uwiąznięcia'. War. *leib-*: *nuleibėti* 'zmarnieć; zbiednieć'. Nomina: *leĩpas* 'słabość, omdlenie', *leipũs* 'słaby, wymagający opieki; duszny — o powietrzu, utrudniający oddychanie', *leĩbis* 'ciamajda'. Vb. denom. *leipũoti* 'niedomagać, chorować'.

**leis-**, neopierwiastek pochodzący z metanalizy formy inf. *lėisti* 'puszczać, spuszczać' (zob. s.v.). Drw. *leisdinėti*: z prvb. *at-* 1. 'o wymieniu krowim: wypuszczać, popuszczać (mleko)', 2. 'spuścić (psa) z łańcucha', z prvb. *pra-* 'opuszczać (lekcje); spędzać (lata życia), odprowadzać kogo', *leisdinti*: *ap-* 'pokryć (kobyłę)', *at-* 'odpuścić (winę, grzech), przebaczyć, puścić w niepamięć', *iš-* 'rozpuścić (w wodzie), rozcieńczyć', *pa-* 'uwolnić', *leisdyti*: *at-* 'popuszczać (o wymieniu)', *pra-* 'odprowadzić kogo', *pri-* 'pozostawić do rozplodu', *leistelėti* 'popuścić, zmniejszyć naprężenie', *leisterti* 'nieco zelżeć, osłabnąć (np. o bólu zęba)'. Nomen: *leistũvas* 1. 'wielki, długi hebel' *Pirma su obliumi nuobliuoja, paskui su leistũvũ nuleidžia, viz. lentas*), 2. 'przrząd do siekania kapusty', 3. 'wypleciony z łoża sadz na ryby', 4. 'rozszczepiony kij do miotania kamieni, proca' *suleistũvas* 'narzędzie do wyrównywania desek tak, aby ściśle do siebie przylegały, fugownik'. Osobno zob. *paleistũvas, -tũvė*. — Od *leis-* utworzono również kilka derywatów na SO *lais-*. Por. 1. *\*lais-* sty-, skąd *lāistyti* 'toczyć piwo', *lāistyti liežuvį* 'rozpuszczać język' (w tym wypadku zachodzi homofonia z czas. *lāistyti* 'wylewać, podlewać', stanowiącym frq. do *lieti*), 2. *palaisdinti* b.z.a. 'wydoić (krowy)', 3. *laĩšvas* (zob.), 4. *nuolaiznũs* 'pochyły, spadzisty;

ustępliwy' — z \*nuo-lais-nus przez udźwięcznienie  $j-s-n > jzn$  (paralela słowotwórcza:  $ēsñūs \Leftarrow ēsti$ ; paralele na sonoryzację:  $skriaũžnas < skriaũšnas$ ;  $uõžnai < uõšnai$ )<sup>279</sup>. W gwarze Zietela jest iter. *láisdyti*, *-inu*, *-inau* 'ciskać, miotać' (Vidugiris 1998, 339).

**léisgyvis**, *-ė* 'ledwo żywy' — złożenie z członem *-gyvis* od *gývas* 'żywy' oraz niejasnym *leis-*. To ostatnie zestawiano z czas. *léisti* 'puścić, spuścić', por. rekonstrukcję \*leid-gyvis w LEW 351. War. *léisgyvas*, *leišgyvis*, *leįstgyvis* oraz *láižgyvis*, *lėizgyvis*.

**leist-**, neosnowa pochodząca z metanalizy formy *léistas*, ptc. prt. pass. do *léisti* 'puszczać, spuszczać', *paleistas* SD «odprawiony, dimissus» (syn. *atateistas*), «rospasany, discinctus, solutis tunicis incedere...» (syn. *ižjuostas*), *paleisti plaukai* SD m.pl. «roztarchane włosy». Drw. *paleistinėti* b.z.a. 'rozpuścić (włosy)'. Nomina: *apleistinė* SD «opusciałość, solitudo», *išleistinis* SD «wyzwolony, libertus, manumissus», *leistiėnė* 'zupa z kładzionymi kluskami', *léistinas* 'dopuszczalny, dozwolony',  $\Rightarrow$  *leistinis* a. *léistinis* 1. 'oddzielany łyżką i kładziony na wrzątek' (o cieście na kluski), 2. 'pleciony (o biczu)'; *léistinės tvoros* f.pl. 'płoty ustawione z nieokrzęsanych gałęzi' (por. *krėstinis*, *krėstinė \Leftarrow krėštas*), *leistiniai* m.pl. 'kluski kładzione łyżką na wrzątek; zupa z takimi kluskami' (por. *trauktinė \Leftarrow trauktas*).

**léisti**, *lėidžiu*, *lėidžiau* 1. 'spuszczać w dół, toczyć (płynny), nalewać (płynny)', 2. 'puszczać co z prądem rzeki, spławiać (tratwy)', 3. 'spuszczać, kłaść podcięte drzewo' (*Tokias ilgas pušis leidžia*), 4. przen. 'puszczać, pozwalać wejść; zezwalać na co; wydawać (drukami); trwonić (pieniądze)'. Prs. tr. *lėidžiu* jest derywatem na *-ia-* od neopwk. \*lėid-, który wyabstrahowano z prs. intr. o suf. *-d-*, \*lėi-du 'spuszczam sobie, toczę sobie płyn' < \*lėiH-d<sup>h</sup>e-. Do pie. \*lėiH- 'lać, wylewać', zob. *liėti*. Paralele: *mėrdžiu*, *plaudžiu*, *skleidžiu*, *žėidžiu*. Inaczej BSW 154, LEW 352: do pie. \*lėid- (ALEW 567: pie. \*lėid- jak w alb. *lindet* 'urodzić się', łac. *lūdō*, *-ere* 'bawić się, grać'). Na temat łot. *laist*, *-žu*, *-du* zob. s.v. *laidyti*. Cps. *aplėisti* 'zaniedbać' (zob. s.v.), *atlėisti* 'ustąpić, zelżeć (o mrozie, gorączce, bólu); przerwać (pracę); rozluźnić, poluzować (wiązanie), rozpuścić; opróżnić naczynie, stół; odprowadzić (idącego), odprowadzić (umarłego na cmentarz); wydać za mąż', też 'odpuścić komu winę, grzech' (o czym s.v. *atlaidai* II), *įlėisti* 'wpuścić, pozwolić wejść; wlać, nalać; zrobić zastrzyk', SD *įleidžiu* «domieszczam kogo, czego» (syn. *intikinu*), «korzenie się» (syn. *šaknis įremiu*, *šakninuosiu*), *nulėisti* 'spuścić w dół, opuścić (rękę, kotwicę, flagę); roztopić śnieg' (*kraūjā kām nulėisti* 'upuścić komu krwi'), *palėisti* 'popuścić, wypuścić, uwolnić, zwolnić, spuścić; roztrwonić', *pėrleisti* 'przelać; przekazać; przepuścić; przewieźć łodzią' (SD *perleidžiu* «przepuszczam wosk, ły»), *pralėisti* 'rozstąpić się, dać przejście ustępując z drogi; darować co komu; odprowadzić; przebyć gdzieś jakiś czas, przemieszkąć', SD *praleidžia* «rozstępują się ludzie komu», *praleidžiu* «følguję komu», *prileidžiu* SD «przypuszczam» (kalka z pol.), *sulėisti* 'spoić', *užlėisti* 'ustąpić (miejsca), zaniedbać (zdrowie, ogród), zawiesić (firanę), zaszczuć (psami)'. Refl. *lėistis* 'puścić się; dać się (przekonać); schodzić (z góry), zachodzić (o słońcu), zniżać lot, schodzić do lądowania (o samolocie); tajać, topnieć; wdawać się (np. w szczegóły)', *lėidžiuosiu* kur SD «udać się do kąd», *atsilėisti* 'rozluźnić się; zelżeć, złagodnieć', *įsilėisti* 'wdać się w co', *nusilėisti* 'opuścić się, opaść, zniżyć się; zająć (o słońcu, księżycu), ustąpić (o mrozie), ustąpić komu', *pasilėisti* 'rozpuścić się, popuścić sobie' ( $\Rightarrow$  *pasilėidėlis* 'rozpustnik'), *pėrsileisti* 'poronić'. Neopwk. *leis-* (zob.). — Nomina na SE *leid-*: *leidėjas* 'wydawca, edytor', *leidýba* 'publikowanie, wydawanie (książek, ustaw prawnych)', *leidyklà* 'wydawnictwo, instytucja zajmująca się wydawaniem książek', *leidimas* 'wydanie książki, edycja; zezwolenie, pozwolenie; przepustka', *leidinys* 'utwór wydany drukami, publikacja' (*periòdinis leidinys* 'wydawnictwo

<sup>279</sup> Inaczej GJL II, § 297: przez zanik *d* z \*nuolaizdnus < \*nuolaid-snus. Hipoteza zmiany *dsn* > *zdn* nie ma oparcia w materiale. Podobna praforma \*ėd-snus wydaje według autora (ibid.) *ēsñūs*, nie zaś *†ėzdnus* ani *†ėznus*.

periodyczne, periodyk'), *sąleida*: SD *suleida akmenių* «ankrowanie, klamrowanie». Cps. *saulėleidis* 'zachód słońca', SD <*sauleleydis*> «zachód słońca, miejsce gdzie słońce zapada, occidens». — SO *laid-*: *laidyti* (zob.). Nomina na SO wymieniono s.v. *laid-*. — SZ *lyd-*: łot. *list*, *līžu*, *līdu* 'karczować', lit. *lydėti* 'odprowadzać' (zob. s.v.), *lydyti* 'karczować' (zob. s.v.). Nomina: *atlydà*: *bè atlydōs* adv. 'bez przerwy, bez ustanku', *atālydis* a. *ātlydis* 'odwilż', *ātlydis* DP 'ulga, ulżenie w czym; odpuszczenie grzechu', *atlydys* a. *atōlydys* 'odwilż'<sup>280</sup>, *nūolyda*, żm. *nūlyda* 'okap dachu; wsparty na słupkach daszek nad stertą drewna', *nūolydis* 'spadek, pochyłość' (por. wyżej *nulėisti*, *nusilėisti*), *nūolydį nulėidus* adv. 'po pewnym czasie', *pérlydis* DP 'dozwoleństwo, dopuszczenie; odpuszczenie (grzechu)'. Tu też *nūolydis* przest. 'urlop, wczasy' jako kalka formacji ros. *ótpusk* ⇐ *ótpuskátʹ* 'wypuszczać, uwalniać, zwalniać'. — Cps. *saulėlydis* 'zachód słońca' (por. *saulė*), *tuolydžiaus* LEX adv. 'wnet, zaraz, alsbald'.

**lėiterės** f.pl. gw. 'boki wozu chłopskiego', *lėiteriai* m.pl. ts. — zapoż. z prus.-niem. *leiter* 'bok wozu' (GL 78, LEW 712, s.v. *rēdelē*, Čepienė 91), por. nwn. *Wagenleiter*. — Cps. *šūdleiterės* 'boczne deski nakładane na wóz do wożenia gnoju, tzw. gnojnice' (por. *šūdas*). War. *šūdlenterės* powstał w wyniku adideacji *leit°* do lit. *lentà* 'deska' (GL 79). Od tego drw. wsteczny: *šūdlentės*, por. *Rytoj mėslą vešime, pakeisk drobynas šūdlentēm* 'Jutro będziemy wozili gnoj, zmien drabiny na gnojnice' (por. *žiauberė* ⇒ *žiaubė*).

**lekmėnė** gw. 'grzęzawisko, trzesawisko' (n.rz. *Lekmėnė*) — drw. z neosuf. *-menė* od zaginionego pwk. *\*lek-* / *\*lak-* (por. stwn. *lah(h)a* 'kałuża'). Odpowiednik łot. *lekmenis* 'bagnista łąka' (obok *lēkas* f.pl. 'łąki'). — SO *lak-*: *lakmenā* 'kałuża', *lakmėinė* a. *lakmėinia* 'błotnista droga, droga w porze roztopów'. W GJL II, § 311 przyrównano lit. *lak-* do słow. *lok-* w scs. *loky*, *lokūve* f. 'przeręb, zagłębienie do trzymania wody' (tego nie uwzględniono w ESSJ 435). Por. jeszcze sł. *lōkev* 'kałuża; staw rybny', sch. *lōkva* 'kałuża; błoto; zatoka', czes. gw. *lokáč* 'woda stojąca w wyboju na drodze'.

**lėkštas**, -à 1. 'połogi, spadzisty i rozłożysty, lekko pochyły, niestromy (o brzegu rzeki, o zboczu), 2. 'płytki (o talerzu); płytki (o miejscu w wodzie)', 3. przen. 'powierzchnowy, banalny, pusty (np. komplement)'. War. *š-mobile*: *šlėkštas* 'z ostrzem skierowanym w dół (o kosie). Z innym suf.: *lėkšnas* 'lekko pochyły, niestromy (o dachu)'. Odpowiednik łot. *lēzns*, *lēzens* 'płaski, równy, niestromy' zaleca rekonstrukcję form plit. *\*lēž-na-*, *\*lēž-ta-*, urobionych od pwk. *\*lēž-* < pie. *\*leh<sub>1</sub>g<sup>h</sup>-* 'pełzać' (Liv<sup>2</sup> 400, por. stisl. *lāgr* 'niski'). Z tego lit. *\*lēžnas*, *\*lēštas*, z insercją welarną: *lėkšnas* (zam. *†lēgžnas*), *lėkštas*. Znaczn. etym. 'pełznący' ⇒ 'połogi'. Zatrata intonacji niewyjaśniona. Por. łot. *lēžēt*, -*ēju* 'iść powoli, skradając się', *lēžāt* 'iść bardzo wolno, wlec się', refl. *lēžātiēs* 'spuszczać się z góry na sankach'. Odpowiedniki bałto-słowiańskie: stpr. *līse* 'pełza' (pb. *\*lēža*), psł. *\*lēžq*, *\*lēžti*, por. scs. *vūzlēžq* 'wleźć, wejść', *sūlēžq* 'zleźć', ros. *lēzu*, *leztʹ* 'włożyć, przełożyć', czes. *lezu*, *lézt* 'leźć, łązić', pol. *lezę*, *leźć* 'posuwać się wolno, wchodzić na górę' (BSW 161, LEW 353, Boryś 2005, 285n.). — Zob. jeszcze *ložėti* 'o zbożu: pokłaść się na ziemię, wylec'. — Od *lėkštas* utworzono neol. *lėkštė* 1. 'talerz' (dla zastąpienia zapoż. *tolierkà*), 2. 'szala wagi uchyłnej', 3. 'przedmiot podobny do talerza' (war. akc. *lėkštė*), ⇒ *lėkštėlė* 'talerzyk, spodek'.

**lėkti**, *lekiù*, *lėkiaũ* 'lecieć, bieć', *aukštyn lekiu* SD «wzbijam się wzgorę», *aplėkti* 'oblecieć, obieć', *įlekiu* SD «wlatam gdzie», iter. *lekióti*, SD *lekioju* «pierzcham, uciekam», *sulekióti* 'rozpaść się, rozlecieć się, np. o drzwiach'. Odpowiada łot. *lēkt*, prs. *lēcu*, prt. *lēcu* a. *lecu* 'skoczyć, podskoczyć; lecieć; wzejść — o słońcu, księżycu, gwiazdach; bić — o sercu', *aplėkt* 'obskoczyć; zapłodnić', refl. *lėktiēs* m.in. 'przytrafić się, zdarzyć się, pojawić się,

<sup>280</sup> Trzy wymienione wyrazy mogą ewentualnie należeć do czas. *lydyti* 'topić, powodować topnienie; trzymać na deszczu', zob. *lyti*.

przypaść w udziale', drw. *aplèktiês* 'spółkować, parzyć się', *lecinât* caus. 'zmuszać do skoku, tresować (konia)'. Do pie. \*lek- 'poruszać kończyną' (Liv<sup>2</sup> 411, ze znakiem zapytania; IEW 673), por. stisl. *leggr* 'noga, kość', gr. λακτίζω 'uderzyć nogą, kopnąć, (o koniu) wierzgać'. — Lit.-łot. *lek-* jest spokrewnione z psł. neopwk. \*let-, uogólnionym z formy prs. \*letq 'leceć', \*letqtũ 'oni lecać' < pbsł. \*lek-te/o- (uproszczenie \*kt > t, zob. Boryś 2005, 281n.). Por. iter. na -*ėti*, psł. \*letėti, \*letje/o- 'lecieć, unosić się w powietrzu': scs. *letėti, leštq* (\*let-*jq*), ros. *letétŭ, lečŭ*, pol. *lecieć, leceć*. Zob. ALEW 568. Inaczej BSW 156, LEW 353. — Nomina na SE: *lekaĩ* a. *lëkai* m.pl. 'plewy; gorsze ziarno', *lëkena* 'żdźbło siana, słomy' (por. suf. w *ižena, lūženos, pjūvenos*), [mce:*lëkēs* f.pl. a. *lëkiai* m.pl. 'ulotki ziarna owsa, otręby owsiane; plewy' (⇒ *lekine* 'siennik lub poduszka napchane plewami'), *lekesỹs* 'łot, sposób latania', *lekētas* 'przrząd do zwijania przędzy w motek, motowidło' (⇒ *leketiūoti* 'kołatać — o sercu').] Cps. *paũkštlekis* (zob. *paũkštis*), *pirmlekaĩ* m.pl. 3 p.a. 'ziarno przednie', dosł. 'lecające przodem' (por. *pirmas*, syn. *pirmalakai*). Por. łot. *lecene* 'żaba'. — WSE *lëk-*: *lëkiaũ* (prt.), drw. *lëkčioti* 'podlatywać, wzbijać się w powietrze na niewielką odległość' (*Višta nepalekia, tik lëkčioti gali*), *lëkdinti* a. *lëkdinti* 'pozwolić lecieć, wypuścić (ptaka), wyrzucić w górę', war. *lëkdýti* (por. *lakdýti* s.v. *lakióti*); *palëkéti* a. *pasilëkéti* 'polecieć, pofrunąć nieco' (por. *pamétėti* ⇐ *metũ*). Por. z jednej strony łot. *lëkât, -āju* 'latać, skakać, podskakiwać', z drugiej strony gr. ληκάω, aor. ληκῆσαι 'mieć stosunek płciowy, spółkować' (znacz. przenośne, por. pol. pot. *przelecieć kobietę* 'odbyć z nią stosunek płciowy'). — Nomina z *lëk-*: *išlëka* 'sosna, która szybko wyrosła, wybujala', *lëkis* a. *lëgis* 'dwie zbite żerdzie a. deski umieszczone okrakiem na szczycie dachu i zabezpieczające go przed porywami wiatru', zwykle pl. *lëkiai* (*Prisikalom plačius lëkius, kad vëlja's stogo nenudraskytũ*), *lëkis* 'łot, np. ptaka' (por. abstr. *bëgis, ëdis, rëžis*), *lëktivas* 'samolot' (neol.), *paũkštlekis* (zob. *paũkštis*), *pólëkis* 'łot (ptaka)', przen. 'polot, inwencja'. Por. łot. *lëka* 'tętnica', *lëkas* f.pl. 'przeszkoda, którą się przeskakuje na koniu', *lëksi* m.pl. 'galop', *lëkšuos* adv. 'w galopie, skokami'. — SO *lak-*: *lakióti* (zob., tam też nomina z *lak-*).

**lëlë** 4 p.a. 1. 'lalka' (*žaĩsti lëlëmĩs* 'bawić się lalkami'), 2. 'noworodek, niemowlę', 3. bot. 'niebielistka trwała, Sweertia perennis', 4. stlit. 'żrenica oka'. War.

**lëlë** 2 p.a. SD<sup>1</sup> <lele> «łata, pupa», SD «łatka dziecinna, pupa, imagunculæ», <lele akies> SD «żrzenica, pupilla». Zapoż. z błr. *ljálja* 'lalka; żrenica' (SLA 119, Zs 30, por. ESBM 6, 120). Substytucja błr. 'a przez lit. *ë* też w *dëdë* ⇐ błr. *djadja*. Z tego samego źródła pochodzi łot. *lelle, lellis* 'lalka; niemowlę'. Zob. LEW 354, ME II, 449, ALEW 568. — Drw. *lëlële akiēs* 'żrenica oka', *lëlýtë* a. *lëliũkë* 'laleczka; żrenica oka'.

**lelijà**, gen.sg. *lelijos* 2 p.a. bot. 'lilia, roślina Lilium' — zapoż. z pol. przest. *lelija* (war. do *lilija*), por. SLA 119, Zs 30, LEW 354. Wyrazu lit. używa się również w innych znaczeniach: 'mieczyk, Gladiolus' i 'narcyz, Narcissus'. — *baltóji lelijà* 'biała lilia, Lilium candidum', *juozapinėš lelijos* f.pl. 'lilie' (por. *Juozapinėš*), *vandėnš lelijà* 'lilia wodna, grzybień, Nymphaea'. — Drw. *lelijëlë* bot. 'lilia złotogłów, Lilium martagon', *lelijikë* bot. 'goryczka krzyżowa, Gentiana cruciata', *lelijūnas* b.z.a. bot. 'szafirek miękkołistny, Muscari comosum'.

**lëlỹs**, -io 4 p.a. 'lelek, kozodój, ptak latający o zmroku, Caprimulgus europaeus'. War. *lëlis, lëlë* oraz *lelỹs, lalỹs*. Odpowiednik łot. *lëlis, lelis*. Reduplikowana podstawa dźwiękonaśladowcza, podobnie jak w słowiańskim. por. ros. *lelek, lelká*, ukr. *lelek*, pol. *lelek, -lka*, czes. *lelek, -lka* (suf. psł. \*-ik-). Por. BSW 157, REW II, 28, LEW 354, Urbutis 1981, 45. Zob. też *šešë*. — Nazw. *Lëlis, Lelỹs, Lalỹs* (LPŽ).

**lëmbonas** gw. 'rozwora, drążek łączący przednią i tylną część podwozia wozu konnego' — zapoż. z prus.-niem. *lanjbōm* (nwn. *Lang-baum*) 'rozwora', zmienione przez



dysymilację *b-m > b-n*, por. GL 79. War. *lémbuonas* oraz *lámboimas, lámbonas, liámboimas, liámbuomas*. Z ludowo-etymologicznego przekształcenia pochodzą war. *leñtbomė* a. *leñtbuomė* (adideacja do *lentà* ‘deska’).

**leménti**, *lemenù, lemenaiũ* ‘mamrotać; mówić lub czytać półgłosem i niewyraźnie’. Niejasne. War. do *laménti* (zob.)?

**lėmežis**, *-io* gw. 1. ‘drewniana część radła lub pługa, do której przymocowany jest lemiesz’ (*Sudilo plūgui lėmežis, reiks pirkt naujā*), 2. ‘zab żelazny u sochy, naróg, lemiesz’ (*Seniau lėmežius patys kaldavom*). Odpowiednik łot. *lemesis* ‘lemiesz, ostrze pługa’. Wraz z psł. *\*lemeši < \*lemes-jo-* ‘ostrze radła, ryjące, kruszące ziemię’ (sch. *lėmeš*, ros. *lémex, lemėx*, gw. *lėmeš, lemėš*, ślc. *lemeš*, pol. *lemiesz*, stpol. też *lemiesz*) kontynuuje pbsł. *\*lemes- < pie. \*lemH-es-*. Dewerbalne n. instr. od pie. *\*lemH-* ‘łamać, kruszyć’ (zob. *lėmti*), znaczn. etym. ‘narzędzie kruszące ziemię’. Por. Berneker, SEW I, 700n., LEW 354, Derksen 2008, 271 (pbsł. *\*lemeš-*). Brak w BSW. Spodziewany refleks lit. †*lemesis* zmienił *s* na *š* pod wpływem zapożyczeń, transponujących biał. *ljamėš, lėmeš* (por. *lemešas, lėmešius, lemėšius*). Udźwięcznienie *š > ž* jak w *užėtkas, šaltįžius*.

**lėmpa** ‘lampa (naftowa, elektryczna)’, SD <lampa> «kaganiec ogniowy, lampa» — zapoż. z biał. *ljampa*, *-y* (≡ pol. *lampa* ≡ śrwn. *lampe*). War. *liámpa* (Zs 30), *lėmpà* 2 p.a. Por. oboczność *klėmka, kliámka* i *klėmkà*.

**lėmti**, *lemiù* (zam. *\*lemù?*), *lėmiau* 1. ‘zrządzić, sprawić co, zdecydować o czym; przepowiadać (los, przyszłość), przesądzać o czym’, 2. ‘losy ciągnąć a. rzucać’, 3. ‘przypuszczać, domyslać się’. War. *leñti, lemiù, lėmiaiũ*. Cps. *aplėmti* ‘przewidzieć’, *atlėmti* ‘odgadnąć, domyslić się’, *nulėmti* ‘przesądzić, z góry określić, zdeterminować; wybrać przez rzucanie losów’, *užlėmti* ‘przepowiedzieć przyszłość, czyjś los’. Odpowiedniki bałt.: łot. *leñt, lemju, lėmu* ‘przepowiadać komu (los), stanowić o czym, osądzać, wyrokować, wróżyć; źle życzyć’, stpr. *limtwei* ob. *lembtwey* ‘łamać, złamać — o przysiędze małżeńskiej’ (ta różnica graficzna nasuwa trudności interpretacyjne, zob. LAV 225n.). Refleks pie. *\*lemH-* ‘łamać, kruszyć’ (por. LIV<sup>2</sup> 412) albo *\*h<sub>3</sub>lemH-* (ALEW 569), *\*h<sub>3</sub>lemh<sub>1</sub>-* (Kroonen 2013, 326). W kwestii znaczenia por. formy na SZ (*pa*)*lėmti* ‘ugiąć się’ i SO *lámdyti* ‘zginać i łamać’, pokrewne scs. *lomiti* ‘łamać’. Rekonstrukcja: ‘złamać’ ⇒ ‘oddzielić, podzielić, wydzielić część’ ⇒ ‘zrządzić, sprawić; zdecydować’. — Drw. *lėmežis* (zob.), *lėmiamas* ‘decydujący’, *lėmtas* 1. ‘sądzony’ (*Jām vienām tebūvo lėmta ištikti gyvām* ‘Jemu jednemu sądzone było pozostać przy życiu’), poza tym: ‘należny (o miejscu, o zapłacie), odpowiedni, należyty, porządny, poważny, dobry, dobrze wychowany, miły w obejściu, sympatyczny’, *lėmtingas* ‘decydujący’, *nelėmtas* ‘nieszczęsny, niefortunny, marny, niezdarny’, SD<sup>1</sup> <nelymtas> «dubiel, stupidus, stolidus, tardus» (syn. *netikįs*), «gnoiek; gruby» (syn. *drūtas*), «nikczemny» (syn. *netikįs, niekam nederųs*), SD «gruby, grobijan, agrestis, barbarus...» (syn. *nerūgėlis, netikėlis*), *lėmtis, -iēs* f. ‘los, przeznaczenie’, *lėmtūtà* c. ‘niezdara, ślamazara’ (por. suf. w *blakūtà*). — WSE *lēm-*: *lėmiau* (prt.), drw. *lėmimas* ‘los’, SD «godło, symbolum, signum, omen» (syn. *žinklas, nuolaima*). — SZ *lim-*: *lėmti* (zob.). — SO-C *lám-C*: *lámdyti* (zob.). SO-V *lam-V*: *laménti* (zob.), *aplámà* (zob.), *lamataĩ* (zob.). — WSO *lom-* < *\*lām-*: *lomà* (zob.). — Od WSE *lēm-* (prt. *lėmiau*) urobiono SO o postaci pb. *\*lōm-*: *liomas* (zob.).

**lėnas** hist. ‘lenno, w ustroju feudalnym: ziemia lub dochody nadawane przez seniora wasalowi pod warunkiem pełnienia przez niego służby wojskowej i pozostawania w pewnej zależności sądowej’ — zapoż. z pol. *lenno*, *-a* n. (≡ czes. *léno* ≡ śrwn. *lěn, lēhen*, por. nwn. *Lehen*). Zob. Sławski, SEJP IV, 155, LEW 355.

**lėnas** 3 p.a., *lėnas* 4 p.a., *-à* gw. ‘spokojny, powolny, opieszły, flegmatyczny, ślamazarny, leniwy; cienki, słaby (of drinks, o trunku), cichy’. Z innym suf.: *lėtas* (zob.).

Odpowiednik łot. *lēns* ‘powolny, łagodny, opieszły, leniwy’ (*lēni* adv. ‘powoli’). Pb. \**lēn-a-* jest zgodne z psł. \**lēnū* ‘niechętny do wysiłku’, por. scs. *lēnū* ‘leniwy’, sch. *lījen*, ros. gw. *lenój* ts., stczes. *léný*, czes. *líný* ‘leniwy; mdły, słaby’ (BSw 157: pbsł. \**lēna-*), drw. psł. \**lēnivū* ‘pracujący niechętnie, leniwy’, scs. *lēnivū*, ros. *lenívyyj*, czes. *lenivý*, pol. *leniwy*. Transponat ie. \**leh<sub>1</sub>-no-*, por. pwk. \**leh<sub>1</sub>-* ‘słabnąć, ustawać’ (Liv<sup>2</sup> 399); Derksen 2008, 273: \**le<sub>2</sub>nos*, \**lēnos*; Derksen 2015, 279: \**leh<sub>1</sub>-en-o-*. Podobną formacją z pierwiastkiem na SE i suf. *-no-* jest *plónas* < \**pleh<sub>2</sub>-no-*. — Tu też łac. *lēnis* ‘łagodny, łaskawy; spokojny, powolny’ (zdaniem de Vaana 2008, 333 może to być innowacja na miejscu \**lēnus*, por. *hilaris* ob. *hilarus*), jak też *lētum* n. ‘śmierć, zgon’ (\**leh<sub>1</sub>-to-*). Trudne do przyjęcia jest stanowisko LEW 355: do pie. pwk. \**lē(i)-* jak w lit. *léisti* ‘puszczać, spuszczać’.

**lenciūgas** stlit., gw. ‘łańcuch’, SD <duru lynciugas trumpas> «wrzeciądz, catena forium breuis», <apkalu lynciugays> «okować kogo». Ze zmiany \**lenciūkas*, co zapożyczono z błr. *lancúx* (por. miejsce akcentu) albo stpol. *leńcuch*, *lencuch*, starsze *łańcuch* (≡ stczes. *lancuch* ≡ śrwn. \**lanne-zuc*, por. *lanne* ‘łańcuch’, *zuc*, *zuges* ‘narzędzie do ciągnięcia’, zob. Sławski, SEJP IV, 462). Wtórne *-g-* w pozycji interwokalicznej też w *nespēgā*, *pēlega*, *voliūgas* oraz w takich wyrazach zapożyczonych, jak *kriūgas*, *lapūgas*, *kvaltūgas* oraz *liūpcigas* (< *liūpcikas* gw. ‘wietrznik, okienko w oknie’ ≡ pol. *lufcik*). War. *lencūgas*, *lencūga*, *lenčiūgas*, *lenčiūga*. — Drw. *lenciūgēlis* ‘łańcuszek’, też ‘litewski taniec ludowy’, *lenciūginis* ‘na łańcuchu, przywiązany do łańcucha’, SD «łańcuchowy, catenatus».

**lėngti**, *lėngstu*, *lėngau* (też *leñgti*) gw. ‘słabnąć, tracić siły na skutek długotrwałej choroby, np. gruźlicy; być obłożnie chorym’ (*Jis lėngsta ir lėngsta kelinti metai, iš jo jau nieko nebus*), *nulėngti* ‘umrzeć po długiej chorobie’ (*Taip ir nulėngo, nekieno nežiūrima*), *užlėngti* ‘rozchorować się’. Niejasne. LEW 356 łączył z *leñgvas* ‘lekki’, co niezbyt przekonuje. — Drw. *lėnga* ‘choroba długotrwała, przewlekła, obłożna’ (często o gruźlicy), syn. *lengatis*, *-iēs* f., *lėngastis*, *-ies* f., *lėngena* ts.

**leñgvas**, *-ā* 1. ‘lekki, nieciężki’ (SD <lyngwas> «lekki, lekuchny»), 2. ‘lekki, łatwy, nietrudny, nieskomplikowany, zrozumiały’, 3. ‘nie sprawiający trudności, kłopotów, wygodny’, 4. ‘spokojny, lekki (o śnie)’, 5. ‘słaby (np. odgłos), ledwo słyszalny, odczuwalny, nieznaczny’, 6. ‘o słabym działaniu, nie odurzający (o piwie, papierosie, leku)’. SD <maža, lyngwa kalte> «powszedni grzech, venialis culpa, leuius peccatum». War. *lengvūs*, *-i*. Odpowiedniki łot. gw. *liegvas*, *liegvs*, łot. liter. *liēgs*<sup>2</sup> ‘lekki, łagodny, delikatny, miły’. Pb. \**lengu-a-* pokazuje rozszerzenie pierwotnej osnowy na \*-u-, \**leng-u-*, sufiksem *-a-*. Starożytne języki ie. zaświadcniają osnowę z alternującym wokalizmem: pie. \**h<sub>1</sub>leng<sup>uh</sup>-* / \**h<sub>1</sub>lŋg<sup>uh</sup>-*, por. aw. *rəñjiō* ‘szybszy’, toch. B *lañtse* ‘lekki’, goc. *leihts* ‘lekki, łatwy’ (\**linχta-*), SZ wed. *laghú-* a. *raghú-* ‘prędkie, lekkie’, gr. ἑλαχός ‘mały, nikły’; z suf. *-ro-*: gr. ἑλαφρός ‘lekki, szybki’, stwn. *lungar* ‘pilny, żwawy’, stang. *lungor* ‘prędkie’. Nasuwa się przypuszczenie, że pb. \**lengu-a-* jest derywatem vřddhi od pbsł. \**ling-u-* < pie. \**h<sub>1</sub>lŋg<sup>uh</sup>-ú-*. Paralela: *tėvas* ‘cienki’ na miejscu \**tin-ù-s* < pie. \**tŋh<sub>2</sub>-ú-s*. Takiej ewentualności nie biorą pod uwagę LEW 355n. ani NIL 243. — SE pie. \**h<sub>1</sub>leng<sup>uh</sup>-* rekonstruuje się na podstawie wed. *rañhate* ‘spiesz, biegnie’ i stwn. *gilingan* ‘udać się, powieść się’ (zob. Liv<sup>2</sup> 247). — Niejasny jest brak segmentu *n* z jednej strony w łac. *levis* ‘lekki; szybki, prędkie, rączy; lekki, łagodny, znośny; zdrowy; błahy, lekkomyślny’ (pie. \**h<sub>1</sub>leg<sup>h</sup>-u-* < \**h<sub>1</sub>leg<sup>uh</sup>-u-*, por. de Vaan 2008, 336), z drugiej strony w formacji na SZ scs. *līgũ-kũ* ‘lekki, łatwy, nietrudny’ (psł. \**līgũ-*, por. pol. gw. *lgi* ‘łagodny, niesilny’, pol. *ulga*, *ulżyć* ‘uczynić znośniejszym’, scs. *polidza* ‘korzyść’, ros. *pólza* ts.). De Vaan, l.c. uważa formy bez *n* za starsze, nie poddane wyrównaniu do prs. infigowanego. ALEW 571 zalicza formy łacińską i słowiańską do innego pierwiastka, pie. \**leg<sup>h</sup>-* ‘lekki, nieznaczny, mały’. — Drw. *lengvatā* ‘ulga, zniżka’ (⇒ *lengvātinis* ‘ulgowy, zniżkowy’), *palengvā* adv. ‘powoli, pomału’, *palengvēlē* adv.

‘powolutku, pomaleńku’, cps. *lengvabūdis* ‘lekkoduch’, por. *būdas* (⇒ *lengvabūdiškas* ‘lekkomyślny’), *lengvadarbis* ‘kto szuka lekkiej pracy, unika ciężkiej pracy’ (por. *dārbas*), *lengvaduōnis* ‘nierób, próżniak’ (por. *dūona*), *lengvapēdis* ‘lekkomyślny człowiek’ (por. *pēdā*), *lengvātikis* ‘łatwowierny’ (por. *tikėti*). — Vb. denom. 1. *leņgvinti* ‘czynić lżejszym, ułatwiać; łagodzić, uśmierzać, koić’, SD<sup>1</sup> <lyngwinu> «lże», *nusileņgvinti* a. *prasileņgvinti* ‘wypróżnić się’ (dosł. ‘użyć sobie’), 2. *lengvēti* ‘stawać się lżejszym, polepszać się’ (*Gyvenimas dabar lengvėja*), *palengvēti*, -ja, -jo ‘złagodzić, złagodzić, pofolgować; stać się lżejszym; ulec poprawie’; czy wymieniana s.v. *lengvēti* forma praeteriti <pałyngwo> SD «odelgło» (LKŻ VII, 336) jest błędem druku, czy też pochodzi z nieregularnej kontrakcji *lengvėjo* > \**lengvo*?, 3. *lengvōtis* ‘unikać ciężkiej pracy’, 4. *lengnytis*, -ijasi, -ijosi b.z.a. ‘ukorzyć się, okazać pokorę, uległość’ (*Lengnykis prieš vyresnį*, t.y. *mažinkis*, *žeminkis*) — ze zmiany \**lengv-ytis* (por. *lengvai* DP adv. ‘pokornie’).

**lénkas** 1, 3 p.a. ‘Polak’, *lénkē* ‘Polka’, SD <lynkas>, <lynkie>. Pl. *lénkai* 1 p.a. lub *lenkaĩ* 3 p.a. ‘Polacy’. DP: <Lėkai> ‘Polacy’, <Lėkuose> ‘w Polsce’. SD: <lynku žieme / lynkai> «Polska, Polonia», <lynku kalba, liežuvis> SD «polszczyzna». Dziś *Lėnkija* 1 p.a. ‘Polska’, war. *Lenkijà* 2 p.a. — Nazw. *Lėnkas* (dosł. ‘Polak’), ⇒ patron. *Lėnkaitis* a. *Lenkàitis*, *Lenkàuskas*, *Lenkėvičius* (⇒ pol. *Lenkiewicz*). — Forma *lénkas* została zapożyczona ze strus. \**lęxū* z trzema substytucjami dźwiękowymi: lit. *enC* za *ę*, lit. *k* za *x* (por. *griėkas*, *kriėnas*, *kūrtas*, *pārakas*) i lit. -as za -ū (por. *Būga*, RR III, 34). Strus. \**lęxū* (ros. *ljax*, por. strus. nom.pl. *lėsi*, *ljasi*, acc.pl. *ljaxy*) to drw. z suf. -x- od pwk. hipokorystycznego *lę-*. Ten ostatni został wytworzony z formy \**lędjaninū* ⇐ *lėdo* ‘pole’ (por. REW II, 84, znac. etym. ‘Neulandbewohner, mieszkaniec nowizny’), drogą skrócenia mutylacyjnego, nie liczącego się z granicą morfologiczną<sup>281</sup>. Tu też węg. *lengyel* ‘Polak’. — Drw. *lenkėti* ‘polszczyć się, polonizować się’, *lėnkinti* ‘polszczyć kogo, polonizować’, nomina: *lėnkis* a. *leñkis* gw. ‘Polak’, *lėnkiškas* ‘polski z pochodzenia, po polsku pisany a. uczony’ (*kalba iš lėnkiško* ‘mówi z polska’), ⇒ *lėnkiškai* adv. ‘po polsku’, vb. denom. *lenkiškuoti* ‘mówić z polskim akcentem’. Cps. *lėnkmetis* ‘okres powstania przeciw Rosji w 1863 r.’, dosł. ‘polski czas’ (por. *mėtas*), np. *Seinų miškuose kadaĩ per lenkmetį daug buvo žmonių iškarstyta* ‘W lasach sejneńskich kiedyś w czasach powstania 1863 r. powieszono [dosł. ‘wywieszano’] dużo ludzi’. — N.m. *Lėnkaičiai* 2x, cps. *Lėnkviečiai* 2x.

**lenkt-**, neosnowa wyabstrahowana z formy *leñktas*, ptc. prt. pass. od *leñkti* ‘giąć, zginać’. Drw. *leñktė*, SD *linktė* «przeginanie, przegibanie», *lenktynės* f.pl. ‘wyścigi, zawody’ (⇒ vb. denom. *lenktyniauti* ‘ścigać się, współzawodniczyć’), *lenktinis peilis* ‘nóż składany, scyzoryk’, *lenktiniai skliaustėliai* m.pl. ‘nawiasy okrągłe’, *linktinis* SD «obłoczysty, lunatus, sinuosus...» (syn. *kumpas*), *linktinis kalavijas* SD «szabla, acinacis, falcatus ensis», n.jez. *Lenktinis*, *lenktūvai* m.pl. ‘motowidło’, *prilėnktuvė*: SD *prilėnktuvė* «vcieczka, miejsce do którego wciekaia, refugium, receptaculum, diuerticulum». Paralele s.v. *imt-*, *jungt-*, *mušt-*.

**leñkti**, *lenkiū*, *lenkiaū* 1. ‘giąć, zginać, naginać, chylić, krzywić’, 2. ‘wyprzedzać, wymijać, omijać’, 3. ‘wychylać (kieliszek)’, 4. ‘nawijać (nici), motać’. SD «gibam», «przeginam», «kieruię czym, nawracam czego» (syn. *grįžiu*, *grūžau*). Cps. *apilinkiu* SD «mijam co, przemijam, omijam» (syn. *praeimi*), *apleñkti* ‘ogiać, ominać, obejść, wyprzedzić; obłożyć (książkę papierem)’, DP ‘opuścić, mijać, przemijać, omijać’, *ažulinkiu kū* SD «nakrzywiam co; zaginam co, zakrzywiam, *išleñkti* ‘wygiąć; wychylić (kieliszek)’, *paleñkti* ‘nachylić, nagiąć’, *palinkiu* SD «nachylam kogo, czego; naginam czego» (syn. *sulinkiu*),

<sup>281</sup> Por. strus. *ljadiskaja zemlja* ‘Polska’ obok *ljaxy* ‘Polska, Polacy’, *podū ljaxy* ‘blisko Polski’, ⇒ *Podūljašje*, ros. *Podljaszje* ‘granicząca z Mazowszem część Litwy’, stpol. *Podlasze*, dziś *Podlasie* (-lasie na skutek adideacji do wyrazu pol. *las* a. *lasy*). Zob. REW II, 84, s.v. *ljax*. — Za pośrednictwem języka staroruskiego zaznajomili się Litwini również z nazwami etnicznymi Węgrów (zob. *ungurai*) i Włochów (zob. *valākai*).

*praleñkti* ‘wyprzedzić, prześcignąć, ominąć’. Refl. *leñktis* ‘giąć się, zginać się, chylić się; kłaniać się; uchylać się, unikać’, SD *linkiuosi* «chronię się» (syn. *saugausi, serguosi*), «stronię od kogo», *išsileñkti* ‘wychylić się’, *nusileñkti* ‘uchylić się, nachylić się; opuścić głowę; uklonić się, kłaniać się komu’ (SD «schraniam się gdzie»), *prisilinkiu* SD «skłaniam się do czego». Pwk. \*lenk- jest ograniczony do bsł., por. LIV<sup>2</sup> 413, BSW 159n., LEW 356, ALEW 572. Odpowiednik łot. *liekt, liecu, lieču* ‘giąć, zginać’. Odpowiednik psł. \*lęko, \*lękti, por. scs. *sūlēko, -lēšti* ‘zgiąć, skrzywić’, *nalēko* ‘napiąć łuk’, iter. *sūlēcati* ‘krzywić, zginać’, *lēcati* ‘zastawiać sidła’. Por. pol. prt. *przeląkł się, zląkł się* (inf. \*ląc się, iter. *lękać się* : sch. *lēcati se* ‘lękać się’), głuź. *laku, lac* ‘zastawiać sidła’. Zob. REW II, 82, Boryś 2005, 286. — Nomina na SE: *lénkē* ‘kotlina, zapadlisko na równinie, miejsce mokre, grzaskie, grzaska łąka, zakole omijające bagno’, war. ze zmianą *nk > ng*: *lėngė* (wątpliwa jest rekonstrukcja pbsł. \*len?g(i)a? u Derksena 2008, 276), *lenkē* ‘płozą sań’ (*Leñkēs uosinēs išlenktos pavažoms rogių*), *lenkētas* ‘pręt, na który nakłada się szpulę przy motaniu nici’, *lenkmuō* ‘wygięcie, zgięcie’, *lėnksmė* gw. ‘łąka, która się wrzyna w pola; rola nad rzeką, pod lasem’ (suf. jak w *degsmė*), *nepaleñkiamas* ‘nieugięty, nieustępliwy’, *nusilenkimas*, SD *nusilinkimas* «chronienie się czego» (syn. *nusisaugojimas*), *palėnkė* a. *paleñkė* ‘miejsce przy *lenkē*, tj. przy zapadlisku, używane jako łąka a. pastwisko’ (war. *palėnkis*), ‘rola, na której wciąż stoi woda’, *pralėnkėjas* ‘poprzednik’, DP ‘uprzedziciel’, *pralinkimas* SD «ubieźnienie» (syn. *parungimas*), *susileñkėlis* ‘zgarbiony starzec’. Por. łot. *lėnkans* ‘obwisły, wiotki’ (war. *lėņgans*). Zob. też *lenkt-*. — N.m. *Mėdžialėnkė*, n.rz. *Lėnkė, Lenkėnis* 2x, *Užlenkė* (stare koryto Niemna), *Lėnkupis* 2x, *Lenkupys*, n.jez. *Lenkmuō*. — Podwójny SZ *link-* / *lunk-*: zob. *liñkti, luñkanas*. — SO *lank-*: *lankyti* (zob.).

**lentà** 4 p.a. 1. ‘deska’, 2. ‘tablica’ (*kad Dievas mumus įsakė dešimtį savo prisakymų, ant dviejų lantų rašytų* PK 105<sub>14</sub> ‘że nam dał Bog na chowanie dziesięcioro Przykazanie, na dwu tablicach pisane’), ‘tablica szkolna; szachownica’, 3. ‘tło’, 4. ‘odkładnica pługa’. SD: *plėštinė lynta* «dranica» [‘wąska deska łupana z pnia’], *lynta ilga* «dyl», *lynta trintinė* «tarcica» [‘deska otrzymana przez podłużne przecięcie okrągłaka’]. *Šėšios leñtos* ‘trumna’ (dosł. ‘sześć desek’), *vieno(j) lentō(j)* adv. ‘w jednym kawałku (o polu, łące)’, też ‘w jednym banknocie’ (*penki rubliai vieno lentō*). War. gw. *lantà*, wsch.-lit. *luntà*, z dysymilacją *nt > mt*: *lemtà, lamtà* (Vidugiris 1998, 352). Niejasny jest odpowiednik łot. *lėñta* ‘deska, Brett’: może to być kuronizm albo też lituanizm (ME II, 451). — Drw. *lentēlē* ‘deseczka, deszczulka; pedał kołowrotka; pływak u sieci; łąta do wyrównywania strzechy; siedzenie na wozie; wzór na tkaninie’ (SD <lyntele žaistiniku> «warcabnica, tabula aleatorum»), *lentyna* ‘półka, pozioma deska przytwierdzona do ściany a. umocowana w szafie’ (SD <lyntina> «polica, półka; listwa do ściany przybita»), gw. *laityna* ‘półka’; *užlenčiai* a. *užlentės* pl. ‘żłób’, *užlentis* ts. Cps. *lentagalys* a. *lentgalys* ‘(odcięty) kawałek deski’, gw. *lengalys* (por. *gālas*). — N. łąki *Lentà* 2x, n.rz. *Leñtupė*. — SO *lant-*: *lantà* ‘miotłka kąpielowa z liśćmi, tzw. wienik’. To porównuje się z psł. pñ. \*lōtū, czes. gw. *lut, lutu* ‘łyko’, ros. gw. *lut* a. *lūt* ‘łyko, zwł. lipowe; pręt pozostały po zdarciu kory i łyka’ (*lūta* ‘lipa’), ukr. *lut, lūtu* ‘łyko, łyko lipowe, młoda lipa’, pol. *lęt*, zwykle *lęty* m.pl. ‘łodygi kartofli, (sucha) nać kartoflana’, gw. ‘sucha nać ziemniaków, badyle’, kasz. *lāt, -a* ‘kij, pręt, laska’. Zob. REW II, 71n., Sławski, SEJP V, 116n., Boryś 2005, 299. Brak w BSW. — Na SE por. stisl. stang. *lind* f. ‘lipa’, stwn. *linta* ts., nwn. *Linde* f. ‘lipa’ obok gw. *Lind* ‘łyko lipowe’ oraz alb. *lānde, lēnde* ‘budulec, drewno budowlane’, < pie. \*lent-eh<sub>2</sub>-. Ostateczną podstawą mógł tu być przymiotnik pie. \*lent-o-, por. łac. *lentus* m.in. ‘giętki, elastyczny, sprężysty, mocny; lepki; twardy, odporny na co’ (vb. denom. *lentāre* ‘giąć, zginać, naginać; przeciągać, przewlekać, opóźniać’). Zob. LEW 357, ALEW 572, WH I, 784, Ernout-Meillet 351n., de Vaan 2008, 335 oraz Kluge-Seebold 443n. (tu przypuszczenie, że *lentà* pierwotnie oznaczała ‘deskę z drzewa lipowego’; tak już Sławski, l.c.).

**lěpě**, *lěpě* gw. bot. 1. ‘lilia wodna, Nymphaea’, 2. ‘grązel, nenufar, Nuphar’, war. *lěpis* — drw. dewerbalny od *lěpti* ‘zwiszać, opadać w dół’ (Urbutis 2010, 180). Paralele: *lùkně* ⇐ *liùkti*; *lùkštas* II ⇐ *lùkšti*. LEW niesłusznie wiązał *lěpě* z *lāpas* ‘liść’ (s. 339) i *palěpě* ‘strych, podstrzesze’ (s. 531).

**lepěnti**, *lepenù*, *lepenaũ* 1. ‘deptać, tratować’, 2. ‘zapładniać — o kaczorze (*Antinas anti lepěna*) — czasownik na -enti, utworzony od interi. *lěpt* — o nagłym upadku, spadnięciu czego, o usiadnięciu, o powolnym, leniwym chodzie. Paralela: *lapěnti*. — Z innym suf.: *lepśěti* ‘poruszać się; strzyc uszami; wydawać dźwięki przy jedzeniu; iść a. biec z tupotem; mówić bzdury, paplać’.

**lěpti**, *lempù* (war. *lepstù*), *lepaũ* ‘wiednąć, tracić sprężystość, wiotczeć, flaczeć, opadać; rozpieszczać się, tracić siłę, mdleć’, *atlěpti* ‘odchylić się, odstać, opaść’, *iślěpti* ‘rozpieszczać się; oddawać się rozpuście’, *nulěpti* ‘zwisnąć; poczuć się ociężałym (po jedzeniu); zemdleć’. War. š-mobile: *šlěpti*, *apšlěpti* ‘osłabnąć, stracić siły, właściwy kształt; zemdleć’, *nušlěpti* ‘o kwiecie: zwiędnąć, zwiotczeć’. Odpowiednik łot. *lept* ‘rozpieszczać się’ (rzadkie), *ļept*, *ļepstu*, *ļepu* ‘wiotczeć, odwisać, zwisać’, *ļept*, *ļepu*, *ļepu* ‘kleić się, przyklejać się’, *ļepēns* ‘słaby, wiotki’, *ļepa* ‘płatek ucha’, znacz. etym. ‘coś, co zwisa’ (por. ros. *lépest*, *lepestók* ‘płatek kwiatu’). Etymologia niezdecydowana, zob. ALEW 573. IEW 678 łączył z gr. *λέπω* ‘obrać, obłupić; zedrzeć, zdjąć; jeść; wygarbować skórę’, *λεπτός* ‘wyłuskany (o jęczmieniu); drobny, mialki; lekki (o glebie); cienki, delikatny; cienki, chudy, szczupły; ciasny, wąski; mały, słaby, nieznaczący; lekki, łagodny; biedny, ubogi’, *λοπός* ‘łuska, naskórek’, < pie. \*lep- ‘obierać, łupić, zdzierać’. N.B. LIV<sup>2</sup> 413 wymienił *λέπω* z pominięciem lit. *lěpti*. LEW 358 dorzucił myśl o związku apofonicznym z *lāpas* ‘liść’ z jednej strony i z czas. *ālpti* ‘mdleć, słabnąć’ z drugiej strony; wziął też pod uwagę możliwość krzyżowania się czas. *lěpti* z interi. *lěpt*, *lěpt*, *lěpt* — o nagłym upadku, spadnięciu czego; o usiadnięciu; o powolnym, leniwym chodzie (por. *lapěnti*). — Drw. *iślěpēlis* ‘pieszczoch’, *lepūs* (zob.). — WSE *lěp-*: *lěpti* (zob.). — SO *lap-*: *lapaũsis* ‘z obwisłymi uszami (pies, świnia)’, por. *ausis*.

**lěpti**, *lěpstù*, *lěpaũ* ‘zwiszać, odwisać, obwisać, opadać, flaczeć, wiednąć’ (war. *lěpti*), *atlěpti* ‘zwiesić się, zwisnąć, oderwać się i zwisnąć (np. o kieszeni)’. Formacja inchoatywna z suf. -sta- i WSE *lěp-* ⇐ *lep-*, por. *lěpti* ‘wiednąć, wiotczeć’. Paralele: *lěkti* ⇐ *lek-*; *slěpti* ⇐ *slep-*; *srěbti* ⇐ *sreb-*. Osobno zob. *lōpsnas*. — Drw. *lěpě* (zob.), *aplěpaũsis* ‘zwierzę mające obwisłe uszy, kłapouch’ (por. *ausis*), *ausys atlěpusios* f.pl. ‘obwisłe uszy’, *lěpaaũsis* ‘ktoś z obwisłymi uszami; niechłuj’ (syn. *lapaũsis*). Odpowiednik łot. *lēps* ‘kto chodzi ociężale, niezgrabnie’, *ļepa* c. ts. — War. *lěb-*: *lěbarna* c. ‘ktoś rozlaży, ociężały’ — z udźwięcznienia \*lěp-arna (por. suf. w *lakárna*, *šakaŗnis*).

**lepūs**, -i 4 p.a. 1. ‘rozpieszczony, wydelikacyony, przywykły do wygod; wybredny w jedzeniu lub żarciu (o świnii), 2. ‘przesadnie dbający o siebie, oszczędzający się, unikający większego wysiłku’, 3. ‘miękki, słaby, wątlý, kruchy’. SD <lepus>, <lapus> «miękki; lubieżny; mięsopustny; niewieści». Dewerbalny przymiotnik na -u- od *lěpti* m.in. ‘tracić sprężystość; rozpieszczać się’. Z uwagi na przynależność *lěpti* do pwk. pie. \*lep- ‘obierać, łupić, zdzierać’ (gr. *λέπω* ts.) wolno rozwój znaczeniowy przymiotnika zrekonstruować jak następuje: 1. ‘pozbawiony łupiny, łuski’, 2. ‘miękki’, 3. ‘cienki, słaby’, 4. ‘rozpieszczony, delikatny’. Paralele: gr. *λεπτός* ‘wyłuskany (o jęczmieniu); drobny, mialki, cienki’, przen. ‘chudy, mały, łagodny’; łac. *lepidus* ‘miły, przyjemny, ładny, kształtny’, *lepōs*, -ōris m. ‘gładkość, ładny wygląd; urok, wdzięk’. Zob. też LEW 358, de Vaan 2008, 335, Stüber 2002, 67. Por. *lapūs*. — Z innymi suf.: *lěpnas* a. *lepnūs* ‘wypieszczony, przywykły do wygod; wybredny w jedzeniu, żarciu’, *lěpšis*, -ē ‘ślamazara, niedorajda’, *lepūkas* a. *lepūnas* ‘pieszczoch’. — Vb. denom. *lepáuti* ‘być wybrednym, wybredzać w jedzeniu, picu’, *lěpinti* ‘okazywać czułość, rozpieszczać, psuć pieszczotami, rozpuszczać, pobłażać’, *lepinu kũ* SD

«pieszczę kogo innego», *lepinuosi* SD «pieszczę się sam», *išlepint* SD «rozpieścić kogo», ⇒ *lepinimas* SD «pieszczota», *lepinimasis* SD «lubieżność».

**lérva** 1. 'larwa (gąsienica, pędrak, kijanka)', 2. gw. 'upiór, mara, widmo', gw. 3. 'maska' (syn. *lyčýna*) — zapoż. z pol. *larwa* (⇐ śrlac. *larva*). Por. LEW 359, Bańkowski, ESJP II, 5.

**lësti, lesù, lesiaũ** 1. 'o ptakach: dziobać, zbierać, szczypać dziobem, dziobiąc zjadać', 2. 'bić, uderzać', *išlësti* 'wydziobać, wydziobywać', *prilësti* '(o ptakach) najeść się', *nusilësti* przen. 'upić się, urznąć się'. Odpowiada łot. *lest, lešu* (\*les-je-), *lesu* 'szczypać dziobem, dziobiąc zjadać', też 'chleptać (o psie); przeliczać nici w naciągu tkackim, porządkować przeliczając; liczyć, zliczać'. Do pie. \*les-, por. het. *leşš<sup>zi</sup>*, 3 pl. *liššanzi* 'zrywać, zbierać', goc. *lisan* 'zrywać, zbierać, zbierać plon', ang. gw. *to lease* 'zbierać kłosy' (por. LIV<sup>2</sup> 413, LEW 359, ALEW 573). Klockhorst 2008, 525 zauważa, że pisownia hetycka z geminacją -šš- (w przeciwieństwie do šēš- 'spać', pisanego stale z pojedynczym -š-) może przemawiać na rzecz pierwotnej sekwencji z lrg. w wygłosie pierwiastka: pie. \*lesH-. — Po stronie bałtyckiego jest do odnotowania specjalizacja znaczenia 'zrywać, zbierać' w kierunku 'zbierać dziobem'. Nwn. *lesen*, niderl. *lezen* 'czytać pismo' jest neosemantyzmem powstałym pod wpływem łac. *legō, -ere* 'zbierać, zrywać', przen. 'przebiegać oczyma, czytać' (EWD 792n.). Por. łot. *lasīt* 'czytać' s.v. *lasýti*. — Drw. *lesinēti* 'dziobać pokarm po trosze', *lēšinti* 'karmić ptactwo' (*Sulesink kiautus vištoms*). Nomina: *lēsalas* a. *lēselas* 'pokarm dla ptactwa', *lesātē* 'pożywienie dla drobiu' (por. *bērātē, lakātē*), *lesūs* 'dużo, szybko dziobiący (o kurze, gęsi)', *lesnūs* ts., cps. *bitlesis* (zob. *bitē*), *maĩtlesis* (zob. *maitā*), *vānagas mēslesys* 'jastrząb mięsożerny' (por. *mēsā*). Por. n.m. *Bitlesiai, Išlestakiaĩ*. — WSE *lēš-*: łot. *lēst, lešu, lešu* 'liczyć, obliczać, sprawdzać liczbę czego'. — SO *las-*: *lasýti* (zob., tam też nomina z *las-*). Brak jest refleksów st. zanikowego †ils-, †uls- (pie. \*ls-) względnie †lis- (⇐ *les-*, według reguły *RiT* ⇐ *ReT*).

**lēšis, -io** bot. 'soczewica, *Lens culinaris*', zwykle pl. *lēšiai*. War. *leňšis*, stlit. *lenšē*. Bez dobrego objaśnienia, zob. LEW 359. — N.B. Łot. *lēca* 'soczewica' jest zapożyczeniem ze strus. *ljača* < \*lēča (por. scs. *lēšta* 'φακός, soczewica').

**lēšos, -u** f.pl. 'środki pieniężne, fundusze'. Niejasne. Sugerowano związek z *loš-*, np. *atsilōšęs* '(siedzi) oparty o plecy krzesła' (zob. *lōšti*) i znac. etym. 'oparcie, wsparcie', zob. LEW 359. Por. może *varnalēša* bot. 'łopian, *Arctium*'.

**lētās, -ā** 4 p.a. 1. 'powolny, wolny, niespieszny, nieporadny, ślamazarny', 2. 'niegwałtowny, nieśmiały, łagodny, spokojny, uległy, ustępliwy', 3. 'marny, lichy, słaby', 4. 'niemocny (o piwie, trunku)'. War. *lētūs, -i* 4 p.a. DP *lētās* 'prosty, prostak, prostaczek, pospolity, podły, nędzny'. SD: *lētās* «podły; wiotchy», *nelētās* «nienagorszy», «niezadny», *lēta gelumbē* «kir, pannus vilis, leuidensa» ['sukno śląskie w gorszym gatunku', SPXVI], *alus lētesnis* «cienkusz piwny, ceruisia secundaria», *lētās vynas* «wińsko, vinum pessimum». Adv. *lētai* 'powoli', SD «podło, słabo; nieochotnie». Odpowiednik łot. *lēts* 'lekki; lekkomyślny; tani' (*lēšs* 'lekkomyślny'), ⇒ *lētīt* 'ułatwić, ulżyć'. Formacja pb. \*lē-ta- jest z pochodzenia równoległym do \*lē-na- (zob. *lēnas*) adiectivum verbale od pwk. pie. \*leh<sub>1</sub>- 'słabnąć, ustawać' (por. LIV<sup>2</sup> 399, ALEW 574). Zatrata akutu (por. *lēnas*) nie jest jasna. Inaczej LEW 355 (s.v. *lēnas*): do pie. \*lē(i)-, jak w lit. *lēisti* 'spuszczać, toczyć'. — Nawiązania słowiańskie: 1° \*lēto 'cieplejsza pora roku, przychodząca po ustąpieniu chłódów', dłuż. *lēto* 'wiosna; lato', scs. *lēto* 'rok; czas', ros. *léto*, pol. *lato*, 2° scs. *lēti* f. 'pozwolenie', *lēti jesti* 'wolno, jest dozwolone' (abstractum na \*-ti-, por. REW II, 36, Boryś 2005, 280). Inne odpowiedniki: łac. *lētum* 'śmierć, zgon' (de Vaan 2008, 335), goc. *unlēps* 'ubogi, biedny', *unledi* n. 'bieda, nędza', nwn. *laß* 'opieszaly, gnuśny' (⇒ nwn. *letzt, der letzte* 'ostatni'), ang.

*late* ‘późny, spóźniony’, < pgerm. \*lēt- < pie. \*leh<sub>1</sub>-d-. — Drw. *lētinis* ‘przewlekły, chroniczny (o chorobie)’, *lētuīšis* DP ‘prostaczek’, *lētūmas* ‘powolność; bojaźń’, DP ‘prostota, prostota; skromność’, SD «słabość» (syn. *silpnumas*), *lētūnas* ‘człowiek spokojny, małomówny, nieśmiały; dureń’ (por. *dykūnas* ⇐ *dýkas*), *lētuonis* ‘człowiek odznaczający się powolnością ruchów, flegmatyk’, cps. *lētābūdis* ‘człowiek dobroduszny, o łagodnym usposobieniu’ (por. *būdas*), *lētāširdis* ts. (por. *širdis*, dosł. ‘miękkiego serca’). Vb. denom. *lētinti* ‘zwalniać, hamować’.

**leténti**, *letenù*, *letenaũ* ‘stapając przygniatać, cisnąć nogami, deptać (zwł. o ptakach na grzędzie, na zasiewie), udeptywać (siano); wyrównywać (ziemię łopatą, walcem), wygładzać; ugniatać (siano, zboże na wozie), przyklepywać (ziemię na grzędce, bochenek na łopacie); chodzić, stapać boso’. Prawdopodobnie z nieregularnej zmiany \*pleténti, czasownika z suf. -enti, urobionego od pwk. *plet-* jak w *plečiũ*, *plēsti* ‘robić szerszym, rozszerzać, rozplaszczać’ (zob. s.v.). Inaczej LEW 360, gdzie czasownikowi *leténti* przypisuje się wartość częściowo onomatopeiczną («teilweise onomat.»). — Sb. postvb. *lētēna*, *letenà* 1. ‘stopa zwierzęcia a. człowieka wraz z palcami; łapa niedźwiedzia’ (SD «łapa, manus vel pes vrsi»), ‘podeszwa’, 2. ‘dłoń’, 3. przen. ‘ucisk, jarzmo’. Odpowiednik łot. *lētēna*, *letene*, *leten(i)s* ‘łapa’. Znaczn. etym. ‘to, czym się stapa, czym się depta’. ALEW 574 ignoruje czas. *leténti* i w konsekwencji stwierdza brak wyraźnego nawiązania etymologicznego dla *lētēna*.

**levánda** bot. ‘lawenda, Lavandula’ — zapoż. z pol. przest., gw. *lewanda* (SW), to z metatezy samogłosek w *lawenda* (< *lawanda* ⇐ włos. *lavanda*, zob. Sławski, SEJP IV, 79n.). Por. akut w zapoż. *dránga*, *varánka*. War. *levénda*. Osobno zob. *levéndra*. — Pisownia SD<sup>1</sup> <lawenda> «lawenda, lauendula», SD <Lawenda> «lawenda, casia» jest dwuznaczna. Po pierwsze może oznaczać brzmienie [liavenda] ⇐ pol. *lawenda*. Po drugie może oznaczać [lavenda] ⇐ błr. *lavánda* (błr. gw. *lavénda*).

**lēvas** stlit., gw. ‘lew, Leo leo’ (Bretkun, DP, SD), żm. *liāvas*, *liāus*, gen.sg. *liāva* (Būga, RR III, 654, 771) — zapoż. z błr. *leŭ*, *lŭva* (war. *ilŭvá*), pol. *lew*, *lwa*. Por. SLA 120, ALEW 574. — Łot. *laīva* ‘lew’ ⇐ śrdn. *lauwe*, *lōuwe* (Jordan 74). Osobno zob. *liūtas*. — Drw. *lēvē* ‘lwica’, SD «lwica, lea, leæna» (syn. *liūtē*), *levyčia* SD<sup>1</sup> «lwica, leona», *levienē* ts. (Bretkun), *levykštis* ‘lwiątko’ (Bretkun), *levinis* ‘lwi’, SD «lwi, leoninus» (syn. *liūtinis*), *levytis* SD «lwiątko, lwie, scymnus».

**levéndra** bot. ‘lawenda, Lavandula’ — sufiksalne przekształcenie formy *leveñderis* gw. ts. Ta wywodzi się przez dysymilację z \*levendelis ⇐ prus.-niem. *levendel*, por. nwn. *Lavendel* (GL 79, LEW 348). War. *levéndras*, *levendré* b.z.a. Osobno zob. *levánda*.

**lēzgis**, -io żm. 1. ‘strzęp, oddarty kawałek tkaniny a. skóry’, 2. ‘daszek u czapki’, 3. ‘rzemyk u czapki’, 4. ‘płatek ucha’. Drw. *lezgēlis* ‘płatek ucha’ (syn. *krumpl̥šs*). Niejasne. Pominęte w LEW. — SO *lazg-*: *lazgas* b.z.a. ‘klapka zwisająca przy kieszeni’. Por. może *lazgēti*.

**lēžti**, *lēžta* (\*lēž-sta), *lēžo* gw. 1. ‘cichnąć (o zarzynamym prosięciu)’, 2. ‘zelżeć (o mrozie)’, *atlēžti* ‘popuścić, zelżeć, ustąpić (o wzburzeniu, gniewie), ocieplić się’. War. *lēžti*. Osobno zob. *šlēžēti*. Bez etymologii. Może jest to wypadek alternowania spółgłosek ž/g? Jeśli tak, to por. fakt, że obok *lēgti* ‘położyć się’, *atlēgti* ‘zelżeć — o mrozie’ istnieje *ložēti* ‘pokłaść się — o zbożu’. Obiecująca wydaje się propozycja E. Kaczyńskiej, *Balt* XLVIII:1, 2013, 81, by ująć lit. *lēž-* jako st. wzdłużony do \*lēž- < pie. \*lēg- ‘kapać, ściekać, tajać’, mianowicie w powiązaniu z odpowiednikami celtyckimi i germańskimi, por. stir. *legaid* ‘melts, melts away; destroys, perishes’, śrwalijsk. *lleith* adi. ‘wet, moist’ oraz stisl. *leka* ‘to leak, pour out in drops’. Zob. też IEW 657. W Liv<sup>2</sup> 397 rekonstrukcję \*lēg- lub \*leg- ‘tröpfeln’ podano ze znakiem zapytania. Zdaniem Kaczyńskiej, l.c. uwzględnienie odpowiednika

litewskiego ze spirantem *-ž-* w wygłosie pierwiastka przemawia za rekonstrukcją pie. *\*lēg-*. — Na podstawie prs. *lēžtū* = [lēštu] ustalił się neopwk. *lēš-* w bliskoznacznym czas. *lēšti*, *lēštū*, *lēšaũ* ‘uspokoić się, zmniejszyć się, zelżeć — o mrozie’, *atlēšti* ‘ochłonać (z gniewu), wygasnąć (o miłości)’, *išlēšti* ‘stać się rozlazłym, ślamazarnym (o dziecku)’. Nomen: *atlēšys* ‘odwilż’. — SZ *lyž-*  $\Leftarrow$  *lēž-* (typ *RiT*  $\Leftarrow$  *ReT*): *lyžti*, zwykle *atlyžti*, *-lyžta*, *-lyžo* ‘osłabnąć, ustąpić (o gniewie, złości), uspokoić się; odstąpić, odczepić się (od kogo); stracić ochotę; zelżeć — o mrozie, deszczu; zmięknąć, zmiękczyć’, nomen: *ātlyža* ‘odwilż’ (*Lauke jau ātlyža*, t.y. *šaltis atsileidžia*).

**liāudis**, *-ies* f. 1. ‘lud wiejski, prości ludzie, nieokrzesa rzesza’ (por. Būga, RR I, 382), 2. ‘tłum, wielka gromada ludzi’. Drw. *liaudžiā*, acc.sg. *liaūdžiq* 4 p.a. ‘wielka rodzina, tj. rodzina wraz z parobkami’ (*Didelē jo liaudžiā*), przen. ‘gromada ludzi’ (*Vaikų ateina kaip liaudžiōs* ‘Dzieci przychodzi cała gromada’). Odpowiednik łot. *lāudis* ‘ludzie, lud’, gw. *lāuži* m.pl. ts. Takie zwroty, jak łot. *kaimiņu laudis* ‘sąsiedzi’, *gājēju laudis* ‘parobki, robotnicy rolni’, *sveši laudis* ‘obcy ludzie’ świadczą o kolektywnej wartości wyrazu *lāudis*. — Pb. *\*liāud-i-* należy do pwk. pie. *\*h<sub>1</sub>leud<sup>h</sup>-* / *h<sub>1</sub>lud<sup>h</sup>-* ‘powstawać, rosnać, piąć się w górę; przychodzić, przybywać’, por. wed. *róhati* ‘rośnie, pnie się w górę’, *áruhat* ‘powstał, wyrósł’, goc. *liudan* ‘rosnąć’, gr. ἐλεύσομαι ‘przyjdę’, ἤλυθον ‘przyszedłem’. Zob. LEW 360n., ALEW 575, LIV<sup>2</sup> 248, NIL 245. Akut lit. musi być wtórny (por. Būga, RR II, 418). Znacz. etym. ‘to, co wyrosło’  $\Rightarrow$  ‘pokolenie ludzkie’ (por. psł. *\*rodŭ* ‘ród, plemię’, *\*narodŭ* ‘wszyscy, co się narodzili’,znacz. etym. ‘to, co powstało, urodziło się’, z pie. *\*h<sub>1</sub>red<sup>h</sup>-*). Podobnymi do *liāudis*, *lāudis* derywatami są: 1° scs. *ljudīje* ‘ludzie, lud’,  $\Rightarrow$  *ljudinŭ* ‘prosty człowiek, wieśniak; laik’, *ljudiškŭ* ‘z ludu, ludowy, publiczny, świecki, laicki’, 2° stisl. *lýðr* m. ‘lud, mężczyźni’, stwn. *liut* m.n. ‘ludzie’, < pgerm. *\*leudi-* ‘man; people’ < pie. *\*h<sub>1</sub>leud<sup>h</sup>-i-*. Dalej por. gr. ἐλεύθερος ‘wolno urodzony’, łac. *līber* adi. ‘wolny’ (w przeciwieństwie do *servus* ‘niewolniczy, służebny’), sb. ‘człowiek wolny’, *līberī* pl. ‘dzieci, zwł. wolno urodzonych obywateli’ < *\*h<sub>1</sub>leud<sup>h</sup>-ero-*. Zob. BSW 160n., Derksen 2008, 282, de Vaan 2008, 338. — SZ: wed. *vīrudh-* f. ‘roślina’ < *\*uiHrud<sup>h</sup>* < cps. *\*ui-h<sub>1</sub>lud<sup>h</sup>-*. W językach bśl. nie zachowały się alternanty na SZ *\*lud-* ani na SO *\*laud-*<sup>282</sup>. — Drw. *liaudē* b.z.a. ‘ród, ogół krewnych’ (*Tavo visa liaudē tokia*), *liaudinē mokyklā* ‘szkoła podstawowa’ (kalka z nwn. *Volksschule*), *liāudiškai kalbėti* ‘mówić gwarą’. Por. drw. łot. *lāudava* ‘panna młoda, młoda kobieta; młoda mężatka, synowa’ (zwykle zdrob. *lāudaviņa*, *lāudavīte*). — N.m. *Liāuda*, *Liāudiškai*, *Liaūdiškai*, *Liaudiškai* 4x, *Paliāudē*. N.rz. *Liāudē* a. *Liaudē*, *Liaudēlē*.

**liaukā** 4 p.a. ‘gruczoł’, pl. *liaũkos* ‘choroba świń Angina pharyngis’. Pl. *liaukos* SD «łożna choroba, epidemia» oraz «zaraza, pestis, lues, contagio» (pominięte w LKŽ). Odpowiednik łot. *laukas* f.pl. ‘chorobliwe powiększenie migdałów u świń’. Zestawia się z gr. λεύκη ‘biały liszaj, rodzaj trądu; topola srebrzysta’ (zob. LEW 361). — Drw. *paliaukiai* m.pl. 1. ‘migdały, gruczoły limfatyczne’, 2. ‘świnka, zapalenie ślinianek przyusznych’, *paliāukis* a. *paliāũkis* ‘podbródek, podgardle’. — Prócz tego jest czas. *liaũkti*, *-iũ*, *-iaũ* 1. intr. ‘ciec strugą, łać się (o pocie)’, 2. tr. ‘dużo pić, jeść, palić’,  $\Rightarrow$  drw. *liaukā* ‘fala; struga wody; pasmo (wianego na wietrze ziarna)’. N.B. LKŽ VII, 392 s.v. *liaukā* łączy w jedno znaczenia ‘gruczoł’ i ‘fala, struga, pasmo’.

**liāupsinti**, *liāupsinu*, *liāupsinau* ‘chwalić, zachwalać, wychwalać, wielbić’, SD *žmona viežlyva... nuog visų laipsinama* «białogłowa uczciwa» [dosł. ‘kobieta pocziwa..., przez wszystkich chwalona’]. Akut wtórny. Vb. denom. od *liaupsē* 4 p.a. ‘pochwała, słowo pochwalne’, DP ‘chwała, sława, cześć’, gw. ‘pieśń pochwalna’ (war. *liaupsis*, *-ies* f. u

<sup>282</sup> Por. z jednej strony wed. *rúh-* f. ‘kiełek’, aw. *uruθman-* n. ‘rośnięcie, wzrost’, ags. *lud* m. ‘kształt, postać’, z drugiej strony wed. *róha-* m. ‘wzejście’, goc. *hvelaups*, *-dis* adi. ‘jak wielki’ (NIL 245), goc. *jugga-laups* m. ‘young man’, < pie. *\*h<sub>1</sub>loud<sup>h</sup>-o-*.



Bretkūna). — Sb. *liaupsē* jest prawdopodobnie formacją postwerbalną od *\*liaupsoti* < *\*liaub-so-* ‘wychwalać’, intensivum z suf. *-so-* (por. *dilbsóti*, *klaksóti*, *riogsóti*). Pwk. lit. *\*liaub-* jest spokrewniony z adi. scs. *ljubũ* ‘miły, przyjemny’ < pbsł. *\*liāub-a-* < pie. *\*leub<sup>h</sup>-o-* (por. goc. *liufs*, stwn. *liob* ‘miły’); od tego vb. denom. scs. *ljubiti*, *ljubljo* ‘miłować, lubić, pragnąć, chcieć’, ros. *ljubítb*, *ljublju* ts. Pwk. pie. *\*leub<sup>h</sup>-* ‘lubić, kochać, pożądać’, por. wed. *lúbhyati* ‘jest zmieszany, bardzo chce, pożąda’, SO goc. *uslaubjan* ‘pozwolić’. [zmiany:Zob. LIV<sup>2</sup> 414, BSW 160, Derksen 2008, 281. LEW 362 i ALEW 576 nie biorą pod uwagę fazy derywacyjnej *\*liaub-so-*; ALEW, l.c. niepotrzebnie zakłada stary temat na *-s-*, pie. *\*leub<sup>h</sup>-s-*. — Drw. *\*liaupsinoti*: *liaupsinoja ir garbinoja* ‘chwałą i czczą’ (Bretkun). — Od tego odchyła się pod względem znaczeniowym adi. stlit. *liaupsus*, *-i* ‘hojny, bezmierny’, por. *už geradėjystes tavo didžiai liaupsias* KN 200<sub>15</sub> «za dobrodziejstwa, którym nie masz miary» oraz adv. *liaupsiai* ‘hojnie’, por. *kad mañ teip liaupsiai duost iž savo meilēs* PK 50<sub>17</sub> ‘Gdyż mi tak wiele z hojnej łaski dawa’.

**liáutis**, *liáujuos* (war. *liáunuos*), *lióviaus* refl. ‘przestać, ustać, ucichać (o wietrze); powstrzymywać się, być wstrzemięźliwym; znosić, znieść’, por. *Liaukis apie tai ir galvoti* ‘Przestań o tym nawet myśleć’. *Jau lióvėsi sniegas kritęs* ‘Już śnieg przestał padać’. *Liovės vėjas* SD «Ciszeie wiatr» [dosł. ‘uciszył się’]. *Jis lióvėsi rūkęs* ‘On przestał palić’. *Žmona pasilióvė, mirė* ‘Żona umarła’. Obok tego niezwrotne *liáuti*, *liáuju*, *lióviau* ‘przestać’ (*Liaukiat, gaidžiai, giedoti, leiskiat muni miegoti* ‘Przestańcie, koguty, pisać, dajcie mi spać’), *paliáuti* ‘zaprzestać’, DP ‘przestać, ustać, dokonać się, oddalić, zaniechać’, SD: *paliauju* «przestaie, przestawam», *paliauju tumsint* «odcimiam» [‘odślaniam’], *nepaliauju* «nie ustaie». Odpowiedniki bałt.: łot. *laūt*, *laūju* (war. *laūnu*), *lāvu* ‘pozwolić, dopuścić’, refl. ‘przestać, zaprzestać, rzucić co, zdać się na co, oddać się czemu, ulec (zmęczeniu)’, stpr. *aulāut* ‘umrzeć, sterben’, czyt. [auľáut] (do lit. gw. *pasiliáuti* ‘umrzeć’, por. LAV 36), *aulauuns* ‘umarły, gestorben’, *wissans aulauūsins* acc.pl. ‘wszystkich umarłych’, *en aulausennien* ‘im Sterben, przy śmierci’. Simplex †laut nie zostało zaświadczone. — Do pie. *\*leuH-* / *\*luH-* ‘odciąć, uwolnić’ (LIV<sup>2</sup> 417), por. wed. *lūná-* ‘ucięty’, *lunāti* ‘odcina’ (*\*lu-né-H-ti*), gr. λύω ‘rozwiązywać, odwiązywać; uwolnić, oswobodzić; osłabić, znużyć, zniszczyć, złamać, zburzyć’. Formacja *\*leuH-* jest właściwie neopierwiastkiem dotworzonym do SZ *\*luH-* < *\*lHu-* (metateza spółgłoski lrg.) ⇐ pwk. *\*leH-u-*. Por. gr. λαῖον ‘krój, lemiesz pługa’ (Apollonios Rhodios) < *\*leHujom*. — BSW 161 odtwarzał pbsł. prs. *\*lēuio* ‘lasse nach, lasse zu’, z pomocą takich refleksów, jak ukr. *livyty* ‘sprawiać ulgę’ i czes. *uleviti* ‘ulżyć, pofolgować’ (*povlovny* ‘łagodny’). Zob. też LEW 362n., Derksen 2008, 275 i ALEW 576: pie. *\*leh<sub>1</sub>-u-*, od pwk. elementarnego *leh<sub>1</sub>-* ‘słabnąć, ustawać’. — Drw. *liaūnas* a. *liáunas* ‘dający się zginać, giętki, gibki, niesztwywny; słaby, powolny; cienki (o drzewie); luźny, nieobcisły’: łot. *laūns* ‘zły, złośliwy’ (znaczn. etym. ‘marny’ ⇐ ‘słaby’); *nepaliáujamas* ‘nieprzerwany, bezustanny’, *paliáuba* (zob.), *paliáuba* (zob.), *paliavā* gw. ‘przerwa’, *be paliavōs* ‘bez przerwy’. — SO *lau-C* / *lav-V*: *lavónas* (zob.). — WSZ *liūv-* (zam. *\*lūv-* ⇐ *\*lūv-V*): *liūvis* ‘przestanie, zerwanie (z nałogiem)’. Osobno zob. *liūterēti*. — WSO *liov-* < *\*liāu-*: *lióvėsi* (prt.), drw. *liōvytis*, *-ijasi*, *-ijosi* ‘przestać, zelżeć (o mrozie)’, *nusiliōvinti* ‘przestać się gniewać, okazywać gniew’, *paliōvā* ‘przerwanie, zaprzestanie, przerwa’ (*bē paliōvōs* ‘bez przerwy, bez ustanku’), *paliōvīmas* a. *paliōvīmas* ‘przerwanie, zaprzestanie, przerwa’, SD «przestanek, przestanie; ustawianie choroby» (*be paliōvimo* ‘bez przerwy’).

**lyčýna** (1 p.a.), *lyčýnā* (2 p.a.) stlit., gw. 1. ‘maska’, SD «mařkara, larwa, persona, larua» (syn. *lėrva*), 2. peior. ‘gęba, pysk’ (*Lįsk, bene gausi per lyčýnā*), 3. gw. ‘maszkara, straszycło, ktoś o odrażającym wyglądie’, 4. gw. ‘niechlujny człowiek’. Zapoř. ze stbłr. *ličina*, por. błr. *ličýna*, *-y* ‘maska’. Co do akutu por. zapoř. *bažnýčia*, *magýlos*. War. *lėčýna*. Zob. SLA 120, LEW 363, ALEW 577. — Drw. *lyčýnykas* SD «maszkarnik, w maszkare vbrany, personatus, laruat».

**lỹčius**, *-iaus* stlit., gw. 1. ‘znak czego’, 2. ‘śląd, dowód rzeczowy (złodziejstwa)’, 3. ‘twarz, pysk’ (*Su lyčiù, lygu kiaulė*). War. *lỹčius* ‘twarz, oblicze; znak, ślad’, też ‘budowa ciała, figura’ (*Gražaus lỹciaus merga, nekuprota, neklipši*). Zapoż. z błr. *licó*, *-á* n. Por. SLA 120, LEW 363, ALEW 577.

**lydekà** 2 p.a. ‘szczupak, *Esox lucius*’ (SD «szczuka, lucius, lupus fluuiatilis»). War. *lydākē* a. *lydēkē*, *lydākas* a. *lydēkas*, *lydēkis*. Odpowiedniki bałt.: łot. *līdaka*, *līdēka*, *līdaks* (war. *līdaga*). Inna budowa: stpr. *liede* Ev, *lyda* (Grunau) ‘szczupak, Hecht’. Bez dobrej etymologii. LEW 364 zbliżał *lydekà* z *lỹdis* ‘Sprung’ (por. *vienu lydziù* ‘za jednym zamachem, od razu’). Zob. teraz PKEŽ 3, 57: z *s*-mobile do lit. *slyd-*, por. *slỹsti*, *-sta*, *-do* ‘ślizgać się’, *išslỹsti* ‘wyslizgnąć się’; znac. etym. ‘ryba, która się wyslizguje z rąk’. Zob. też ALEW 577. — Drw. *lydekáitē* ‘mały szczupak’. Drw. wsteczny (?): *lydỹs* 4 p.a. ‘szczupak’ (*Lydziaĩ neršti pavasari*). — Vb. denom. *lydekáuti* ‘łowić szczupaki’, *lydekinėti* ts. — N.m. *Lydēkiai* 2x, *Lydēkupė*. N.jez. *Lydēkis* 4x, *Lydekinis* 3x, n.rz. *Lydēkinė* 2x, *Lydēkapis*, *Lydēkžiogė*. Dziwi brak odpowiednich stpr. hydronimów w materiale AON.

**lydėti**, *lydziù* (3 os. *lỹdi*), *lydėjau* ‘odprowadzać kogo, towarzyszyć komu, wyprowadzać (zwłoki)’, *palydėti* ‘odprowadzić (wzrokiem)’, *pralydžiu* SD «prowadzę kogo pocześnie, comitor, prosequor abeuntem», *pralydžiu numirusį* SD «umarłego prowadzę, in funus venio, deduco funus». Od *lyd-*, które stanowi wzdłużony SZ do *leid-*, zob. *lėisti* (LEW 351n., ALEW 577). Odpowiednik łot. *līd-*: *līst*, *līžu*, *līdu* ‘karczować’. Por. też *lidēt*, *lidu*, *-ēju* ‘unosić się w powietrzu, szybować; powiewać, łopotać’, *lidināt* ‘unosić się w powietrzu’. — Drw. *lydóti* gw. ‘przepuścić, opuścić’, ⇒ *lydōvas* ‘kto odprowadza, towarzyszy komu’, *palydōvas* ‘towarzysz podróży; konduktor w pociągu; satelita’, *palydōvai* m.pl. ‘eskorta, orszak weselny’ (paralele: *vadōvas*, *žinōvas*). Nomina: *ātlýdas* przest. ‘pożegnanie, Abschied’. — Neoosn. *lydē-*: *lydėtojis* a. *palydėtojis* przest. ‘towarzysz, Begleiter’, *lydėtuvės* f.pl. ‘wyprowadzenie zwłok na cmentarz’ (por. *gulėtuvė*), *pralydėtojas* DP ‘przewodnik (o Chrystusie)’. Neoosn. *lydēj-*: *pralydėjimas* SD<sup>1</sup> «pogrzeb» (syn. *išdėjimas*, *pakasimas*).

**lỹdyti I**, *lỹdo* (war. *lỹdzia*), *lỹdē*. Ten czasownik z suf. *-dyti* należy do *lỹti* ‘padać, lać — o deszczu’ i pełni trzy funkcje: 1. caus. ‘trzymać, żeby zmokło na deszczu’ (por. łot. *liēdēt* ‘trzymać na deszczu’), 2. caus. ‘sprawiać, że się leje, topić (sadło, masło, miód), wytapiać (metale), lać (świece z wosku)’, 3. intens. ‘stać na deszczu, moknąć na deszczu (o pastuchu)’. War. *lỹdinti*. — Z innymi suf.: łot. *līdēt* ‘mżyć, siąpić (o deszczu)’, *līdināt* ts., *salīdināt* tr. ‘zmoczyć deszczem’. Może należałoby tu postulować zanikłe prs. intr. \**lỹda* ‘pada deszcz’ < \**liH-d<sup>h</sup>e-*? Por. *pũdyti* ‘powodować gnicie’ ⇐ *pũti* ‘gnić’. — Neoosn. *lydy-*: *lydyklà* ‘wytapialnia’, *lỹdymas* ‘wytop’, *lỹdymasis* ‘topnienie’, *lỹdytinis sviestas* ‘topione masło’.

**lỹdyti II**, *lỹdau*, *lỹdziau* ‘karczować las’ : łot. *līst*, *līžu*, *līdu* ts. — iterativum z suf. *-yti* i SZ *lyd-* ⇐ *leid-*, por. *lėidžiu*, *lėisti* m.in. ‘spuszczać, kłaść podcięte drzewo’ (*Tokias ilgas pušis leidžia*). — Alternant na SO: *laidyti* m.in. ‘ścinać drzewa’ (zob. s.v.), por. łot. *kuokus laist zemē* ‘spuszczać drzewa na ziemię’ (Jēgers 1966, 49, LEW 364). — Drw. *lydimas* a. *lỹdimas* ‘wyrąb; grunt wykarczowany, oczyszczony z karczów po wyciętym lesie’, SD «nowina, rola abo pole nowo kopane, nouale» (syn. *skynimas*). Por. łot. *līdējs* ‘karczownik’, *līdums* ‘karczunek, karczowisko’. — N.m. *Lỹdymas* 2x, *Mēškalydimis* (por. *meškà*), n.rz. *Lỹdimas*.

**liēcýti**, *liēciju*, *liēcijau* stlit., gw. ‘leczyć, zwalczać chorobę’ — zapoż. ze stbłr. *lečity*, pol. *leczyć* (SLA 120, ZS 31, LEW 364, ALEW 578), por. błr. *ljačýць*, *ljačú*, 3 sg. *lēcýць*. — Drw. *liečijimas* ‘leczenie’, por. *Kiti, kurie nodbojime ir bjauruose griekuose savavalnai guli, tie raginima ir liečijima visokia privala* PK 204<sup>14-15</sup> ‘Drudzy, co w niedbalstwie i w sprosnych grzechach swowolnie leżą, ci napominania i leczenia wszelakiego potrzebują’. Osobno zob.

*liēkarstva.*

**liēgti**, *liēgstu*, *liēgau* gw. 1. 'być obłożnie chorym, długo chorować' (*Jis visus metus liego, liego ir pagaliau numirė*), 2. 'mizernieć, niszczyć w chorobie', *nuliegti* 'ulec wycieńczeniu na skutek długiej choroby; umrzeć po długiej chorobie; zmęczyć się', *paliegti* 'zaniemóc, zapaść na zdrowiu, położyć się z powodu choroby' (*Tu paliegai, ir aš liegstu sirgti*)<sup>283</sup>, *užliegti* 'rozchorować się (na długie lata)'. Refl. *išsiliegti* 'wyzdrowieć' (dosł. 'wychorować się'). Leksem *lieg-* reprezentuje innowację apofoniczną, polegającą na wytworzeniu formy SE z *ie* od formy SZ z samogłoską *i*, por. *ligà* (WSE <sup>o</sup>*légti*). Paralele: *rit-* (SE *ret-*) ⇒ *riēsti*; *žlib-* (SE *žleb-*) ⇒ *žliēbti*. Z tego powodu problematyczne wydaje się zbliżenie *lieg-* z gr. *loig-* w adi. *λοιγός* m. 'zniszczenie, zguba, zagłada', *λοιγίός* 'złoty, śmiertelny, szkodliwy' u Friska, GEW II, 134 i u Beekesa 2010, 866. — Nomina: *liēgalas* 'człowiek chorowity, słabowity', *liēgena* 'cherlak' (por. suf. w *nŷkena*), *nuliegęs* a. *paliēgęs* ts., *paliēgēlis* 'człowiek chorowity, schorowany' (znaczn. etym. 'kto ciągle poleguje', por. *ligizà* s.v. *ligà*), *pāliegis* a. *paliēgys* 'ciężka, nieuleczalna choroba, długotrwała choroba' (war. *pāliega*, *pāliegas*). — N.m. *Liēgavietė*.

**liēkarstva** stlit., gw. 'lekarstwo' — zapoż. z błr. *lĵakárstva*, pol. *lekarstwo* (SLA 120, ZS 31, 96, LEW 364, s.v. *liēčyti*). War. *liēkarsta* (por. wymiennosc zakończeń *-tva* i *-ta*), z metatezą v: *liēkvarsta*; inne war.: *liēkarstas*, *liēkaršva* b.z.a.

**liēkas**, -à 1. 'nieparzysty, nie tworzący pary (jeden), będący nie do pary', 2. 'pozostały, zbyteczny, niepotrzebny'. Odpowiednik łot. *lieks* 'nieprawdziwy, fałszywy; dodatkowy, zapasowy (o kole, koniu); bez pary, nieparzysty; przekraczający miarę'. Dewerbalny przymiotnik z suf. *-a-* i SP *liek-* jak w prs. *liekū* do *likti* 'zostać; zostawić' (pwk. pie. \**leik<sup>u</sup>*-, por. LIV<sup>2</sup> 406n.). Znaczn. etym. 'taki, który zostaje, zbywa'. Por. BSW 155, LEW 331. Paralela słowiańska: psł. \**lixŭ* < pie. \**leik<sup>u</sup>*-so- 'pozostający, zbywający', por. scs. *lixŭ* 'nadmierny, zbytni; zbyteczny, bezużyteczny' (cs. 'nieparzysty'), strus. *lixyi* 'pozbawiony czego, nadmierny, marny, zły', czes. 'nieparzysty, samotniony, bez pary; błahy, bez wartości', pol. *lichy* 'małej wartości, marny, drobny, niepozorny' (por. Sławski, SEJP IV, 237n.). — W stlit. *liēkas* tworzyło peryfrazę liczebnika porządkowego '-nasty', np. *vienas liēkas* albo *pīrmās liēkas* 'jedenasty', *añtras liēkas* 'dwunasty', *trēčias liēkas* 'trzynasty'. Z czasem uległa ona uniwerbizacji, por. *antrāliekas* 'dwunasty', *trēčāliekas* 'trzynasty' (gramatyka Kleina). W stlit. nawet samo *liēkas* było używane w znaczn. 'jedenasty', por. *Liekas straipstis* MŽ 22<sup>11</sup> 'Jedenasty członek [wiary]', *kursai teip rašo pirmoj gromatoj Korintump liekame paguldyme* PK 13<sup>16</sup> 'który tak pisze w pierwszym liście do Koryntów w jedenastym rozdziale'. Por. Senn, *Studi baltici* V, 1935-1936, 71n., ALEW 578n. Zob. też hasła *liek-* i *lŷšnas*.

**liek-**, derywaty na SE *liek-* do *lik-*, por. *likti* 'zostać, zostawać': *apŷliekos* f.pl. 'resztki', *liekaĩ* m.pl. 'szorstkie i grube włosy w wełnie', *liēkai* m.pl. 'część sieci z dużymi okami, wiązana z grubszego sznura', *liēkana* 'pozostałość, resztki' (przest. *liekanas* adi.: *liekani daiktai* pl. 'pozostałe rzeczy'), *liēkanos* pl. 'pozostałości (z przeszłości), przeżytki, resztki, odpady', por. łot. *liekans* 'pozostały, zbędny'; *liēkas* (zob.). — Ciekawym derywatem jest łot. *lieciniēks* 'ktoś niepotrzebny; najemnik; nieproszony gość', prócz tego 'świadek', ⇒ vb. denom. *liecināt* 'być świadkiem, świadczyć'. Por. łot. *lieks* s.v. *liēkas*.

**liēknas**, *liēknas* 1. 'podmokła, grząska łąka', 2. 'bagno, trzęsawisko', 3. 'mokradło porośnięte krzakami i cienkimi drzewami', 4. 'niewielki las', 5. 'nieziorana część pola, pozostawiona na pastwisko'. War. f. *liēkna* ob. *liēknà* 1. 'nisko położona, mokra łąka bez zarośli', 2. 'moczary, bagno, błoto, trzęsawisko' (też jako przekleństwo: *Kad tave liēkna!*

<sup>283</sup> Jest to korekta hasła *légti* 2, 3 w LKŽ VII, 231, uwzględniająca uwagi Vitkauskasa 2006, 156.

‘Żeby cię bagno!’, scil. pochłonęło). Odpowiedniki łot. *liēkna* ‘błoto, grzęzawisko; kotlina; podmokłe miejsce w lesie, las na moczarach; wielka podmokła łąka’, *liekne* ‘rozległe łąki ciągnące się wzdłuż ujścia rzeki’, *liēkns* ‘nizina; nisko położona, podmokła łąka’. — LEW 332 (s.v. *lāikšēs*) przyjmował za Būgą, RR II, 281 pokrewieństwo pierwiastkowe z pie. \**leik-* / \**lik-* ‘giąć, zginać’ (łac. *oblīquus*). Z uwagi na znaczenie lepszym etymonem wydaje się pie. \**uleik<sup>u</sup>* – ‘zwilżać, zraszać, moczyć’, por. toch. A *lyiktsi* ‘myć, prać’, łac. *liquor* ‘być płynnym, płynąć’ (LIV<sup>2</sup> 696, bez wzmianki o lit. *liek-*). Refleks *l-* < pie. \**ul-* jak w *lāpē* < \**ulop-*. Osobno zob. *lāikšēs*. — Zwraca uwagę oboczność *liek-* / *leik-* w n.rz. *Liēkē, Liekē* : *Leikā, Leikupis* (por. *liep-* / *leip-* s.v. *liepa*). — N.m. *Liekniā, Lieknēlis, Ūzlieknē, Ūzlieknis, Ūzliekniai*, cps. *Lieknagala* oraz *Juodlieknis, Šilialieknis*. N.rz. *Liekna, Lieknas* 4x, *Liēknas* 3x, cps. *Liēknupalis, Liēknupis, Pusiāulieknis*.

**liēknas**, -ā ‘smukły, cienki i wysoki (o drzewie, o postaci, figurze, o szyi łabędzia)’. War. *lieknūs* (*Lieknūs medžias, lygus kaip žvakē*). Niejasne. LEW 364n. przyjmował pokrewieństwo pierwiastkowe z *leikti* ‘giąć, zginać’.

**lieleša** 3 p.a., *lieleša* 1 p.a. žm. 1. ‘niedomaganie śledziony’, 2. ‘klucie w boku, kolka’, 3. ‘ostry ból brzucha’. War. *lielaša, lieliša, lieneša* b.z.a. Niejasne. Było porównywane z łot. *liēsa* ‘śledziona’, mianowicie przy założeniu dysymilacji w praformie łot. \**liel-sa* (por. ME II, 504, LEW 365).

**liemuō**, acc.sg. *liemenj* m. 3 p.a. ‘tułów, talia, kibić’, 2. ‘łodyga, pień’, 3. stlit. m.f. ‘macica’ [‘główna łodyga lub gałąź u roślin’, SPXVI]<sup>284</sup>, 4. stlit. ‘latorośl’, SD *liemuo vyno medžio* «latorośl winna», *liemuo, šaknis vyno* «macica winna». Formalnie: konkretyzowane nomen actionis na -*men-* od pwk. \**lie-* a. \**liem-* (paralele w GJL II, § 302). Zatrata osnowy werbalnej także w wypadku *piemuō, rémuo, šelmuō*. Bez dobrej etymologii. Rozważano związek m.in. ze stisl. *lim(r)* ‘gałąź, konar, człon’, *līmi* ‘pęk różeg, miotła’, stang. *lim* ‘człon’, zob. LEW 365. — Neoosn. *liemen-*: *liemēnē* ‘kamizelka’ (⇒ *liemenēlē* ‘biustonosz, stanik’), por. *reikmēnē* : *reikmuō*; *sēmēnē* : *sēmuo*; *liemeningas* ‘dobrze zbudowany, postawny, okazały, krzepki; rozłożysty (o drzewie, o kobiecie)’, *liemeninis* SD «macicowy, maciczny». Cps. *ilg(a)liemēnis* ‘o długim tułowiu, np. o tchórze’ (por. *ilgas*).

**liepa** ‘lipa, Tilia’, SD<sup>1</sup> *liepa*, [m.] *liepas*. War. gw. *liepē, liepē*, też m. *liepas*. Odpowiedniki bałt.: łot. *liēpa, liepe* (gw. *lieps*). Z odmiennym wokalizmem: stpr. *lipe* EV ‘Linde’ < \**līpā*. Forma lit.-łot. zgadza się ze słowiańską, por. sch. *līpa*, ros. *lípa*, czes. *lípa*, pol. *lipa*, < pbsł. \**lēip-ā-* (BSW 155, ALEW 579). Stpr. *lipe* tak się ma do lit. *liepa* jak žm. *lytūs* do augszt. *lietūs* ‘deszcz’ (PKEŽ 3, 70). Forma dyftongiczna *Leip-* ukazuje się tylko w nazewnictwie stpr. (zob. niżej). Etymon niejasny, zob. LEW 366. Jeśli nazwa drzewa stoi w związku z łykiem lipowym, które jest lepkie, to por. z jednej strony czas. *limpū, lipiti* I ‘lepnąć, przyklejać się’, z drugiej strony psł. \**līpēti, \*līpnōti* ‘lgnać, przywierać’ (zob. Boryś 2005, 288). — Drw. *liepai* m.pl. ‘kwiat lipowy’ (por. *liepas* ‘lipa’), *liepýnas* ‘zagajnik lipowy, lipina’, *liepinē* ‘naczynie z wydrążonego drzewa lipowego’, *liepinis dantis* ‘mleczny ząb’, *liepiōtē* ‘mała lipka’, *liepos mėnuo* ‘miesiąc lipiec’ (SD «lipiec miesiąc, Iulius, Quintilis»), *medus liepos* SD «lipiec, miód przasny, anthinum mel», *liepukas* ‘czubek wzrostu u lipy; pręt lipowy, z którego zdziera się łyko’, *liepūkai* m.pl. ‘kwiat lipowy’. Por. łot. *liēpaīne* ‘zagajnik lipowy’ (war. *liēpiēns*), *liepāja* ‘koszyczek wypleciony z łyka lipowego’. — Cps. *liep(a)kaulis* 1. ‘młoda lipa odarta z kory (łyka)’, 2. ‘łuczywo lipowe’, 3. bot. ‘głóg, Crataegus’ (por. *kāulas*), *liepkelis* ‘droga wysadzana lipami’ (por. *kēlias*), *liepžiedis* ‘pora

<sup>284</sup> Por. *Aš esmi vyno liemuo tikrasis. O Tėvas manas vyninyku yra* DP 603<sub>2</sub> ‘Jam jest winna macica prawdziwa, a Ociec moj jest winiarzem’. — *Dabokim juog ataugai įlaisti, ne ing tikrą kelmą įsčiepyti, nei vėl iš liemens tikros, bataig iš obelės rūkščios* PK 186<sub>13-14</sub> ‘Baczmy żeśmy latorośl wszczepiona, nie do swego własnego korzenia, aniśmy z macice prawej, ale z oliwy złej płonnej’.

kwitnienia lip' (por. *žiedas*; nawiązanie łot. *liēpziēdā*), też 'miesiąc lipiec', ⇒ *liēpžiedžiai* m.pl. 'kwiat lipowy'; *mēdžliepis* bot. 'klon, *Acer platanoides*', war. *mēdžialiepis* (dosł. 'leśna lipa', por. *mēdžias*). Vb. denom. *liēpāuti* 'zdzierać łyko lipowe' (łot. *liēpuōt* ts.). — N.m. *Liepýnai* 2x, *Liepynaī* 5x, *Liepōrai* (por. suf. w *Béržora*), *Paliepē* 4x, *Paliepai* 12x, cps. *Liepagiriai*, *Liepakojai*, *Liepalaukē*, *Liepgiriai*, *Liepkalnis* 5x, *Liepkartaī*. — N.rz. *Liepēlē* 2x, *Liepeikā*, *Liepekā*, *Liepinis*, *Lieponā* a. *Liepóna*, *Liepóra* (war. *Liepōras*, *Lieporas*), cps. *Liēpupē*, *Liepupē*, *Liepupis* 2x, *Liepupys* 4x. N.jez. *Liepālēs*. — N.B. Przy toponimach lit. złożonych z *liep-* pojawia się alternant *leip-* (przypisywany substratowi jaćwieskiemu w pld.-wsch. Litwie), por. *Leīpuškē*, cps. *Léipalingis* (pol. *Lejpuny*), *Leipgiriai*. — Nazwy stpr. z \*lip-: n.m. *Lipa*, *Lieppe*, później *Liep*; *Lippeniken*, *Lipniken*, cps. *Lypsaden*, *Lypseyde*. Nazwy stpr. z *leip-*: n.m. *Leipe*, *Leypiten*, *Leypitten*, cps. *Leypseyde* jako oboczniak do *Lypseyde* (AON 86, 89).

**liepsnā** 4 p.a. 'płomień'<sup>285</sup>. Analiza: \*leip-snā-, formacja z innowacyjnym SE *liep-* < \*leip-, który utworzono do SZ *lip-*<sup>286</sup>, por. łot. *lipt*, -u, zwykle *ielipt* 'podpalić, zapalić (łuczyczo, świecę, lampę)'. Litewskim refleksem SZ jest *palipai* m.pl. 'podpałka' (zob. s.v.). Suf. -snā- wskazuje na znacz. etym. n. act. 'palenie się, pożar' (por. GJL II, § 290). Pwk. w st. pełnym ukazuje się w sb. *lópē* 'drzazga na podpałkę' (zob. s.v.) < pie. \*leh<sub>2</sub>p-. — Drw. *liepsnēlē* 'ptak rudzik, *Erithacus rubecula*' (dosł. 'płomyk'), *liepsnikē* ts., *liepsnūtē* 'pewien ptaszek o czerwonym ogonku', *liepsnīngas* 'palący się wielkim płomieniem', SD «płomienisty, flammeus, flammans, flammiger», cps. *liepsnagalvis* 'mający rude włosy' (por. *galvā*). Vb. denom. *liepsnōti*, -ja, -jo 'płomienieć, buchać płomieniem', *liepsnoju* SD «goręć» (syn. *degu*), «pałam, æstuo, exæstuo, ignesco...» (syn. *žerplu*, *degu*, *karščiuoju*), «płomień wydać, flammescio», *liepsnūoti* 'wydawać płomień' (m.in. SP, KN), *liepsnuoju* SD<sup>1</sup> «wspłoniem, conflagro, comburor». — SO *laip-*: *laipyti* stlit. 'płonąć, lodern', por. *liepsna krigžda* [głosa *lodert*, *laipa*, *laisda*] *šaud(u)osu* 'wie eine Flamme loddert im Stro' (Bretkun, zob. ALEW 554). N.B. ŽD 220 cytował stlit. *laipdyti* 'płonąć', ale LKŽ VII, 58 takiej formy nie potwierdził.

**liēptas** 1. 'kładka, tj. pień drzewa, belka a. deska przerzucona przez strumień lub rów', 2. 'zbudowany nad wodą drewniany pomost do prania'. Analiza: *liep-tas*. Izolowane deverbativum na SE *liep-* do pwk. *lip-* / *laip-*. Zob. *lipti* II 'leźć' i war. *liptas* 'kładka'. — N.rz. *Liēptupis*, n.m. *Antālieptē*.

**liēpti**, *liepiū*, *liepiaū* 'kazać, rozkazać, polecić', SD *liepiu* «nakazuję» (syn. *įsakau*), *atliēpti* 'odezwać się, odpowiedzieć na wołanie', *paliēpti* 'nakazać, rozkazać'. Refl. *atsiliēpti* 'odezwać się, odpowiedzieć; odbić się (np. na zdrowiu)', *atsiliepiu* SD «ożywam się komu», *atsiliepia balsas* SD «odbija się głos od czego; rozlega się głos», *atsiliepia balsas ausyse* SD «obija się głos o uszy». Do pie. \*leip- 'pragnąć', por. SZ gr. λίπτω 'pragnąć, pożądać' < \*lip-je/o-. Zob. BSW 155, LEW 367, GEW II, 128. Według LIV<sup>2</sup> 409 pwk. 2 \*leip- 'begehren, verlangen' pochodzi ze specjalizacji znaczeniowej pierwiastka 1 \*leip- 'kleben bleiben, przyklepić się, przylgnąć'. Zob. też ALEW 579n. — SO *laip-*: łot. *laipuōt* 'pomagać, doradzać (przy grze karcianej)', stpr. \*laipint, por. refl. *polaipinna mien* 'polecam się (Bogu)', *pallaips* 'przykazanie (boskie)', zob. LAV 215n.

**liesas**, -ā 3 p.a. 1. 'chudy — o zwierzęciu, szczupły — o człowieku', 2. 'bez tłuszczu — o mięsie, mleku'. War. *liesas*, -a 1 p.a. Odpowiednik łot. *liēss* 'chudy, szczupły; cienki — o drzewie'. Skardžius, RR 4, 722 wysuwa rekonstrukcję pb. \*laisas na podstawie zapożyczenia

<sup>285</sup> Łot. *liesma* 'płomień' może być zapożyczeniem wyrazu liwskiego *liesm* ts., zob. ME II, 504, LEW 366, ALEW 552.

<sup>286</sup> Podobnie odnowione formy stopnia *e* z dyftongiem *ie* to *briezgaī* ⇐ *brizg-* (pwk. *brezg-*); *kiešā* ⇐ *kiš-* (pwk. *keš-*); *viēptis* ⇐ *vip-* (pwk. *vep-*).

fiń. *laiha* ‘chudy’. Brak wyraźnych nawiązań<sup>287</sup>. Mimo próby zbliżenia z dn. *lees* ‘słaby, znużony’ (ME II, 505) oraz wywodów LEW 329 n. (s.v. *lāibas*) wyraz pozostaje etymologicznie ciemny. ALEW 580 widzi możliwość powiązania z dwoma pierwiastkami: 1° pie. \**lejh<sub>2</sub>*- ‘ustawać, znikać’ (jakkolwiek LIV<sup>2</sup> 406 nie wymienia bałt. odpowiedników; zob. jednak IEW 661n., s.v. *lej-*), 2° pie. \**lejd-* ‘puścić, lassen’. Kroonen 2013, 324 zbliża *liesas* z pgerm. comparativem \**laisizan-* ‘mniejszy, less’ (ang. *less*, stfryz. *lessa. lessera* ts., ags. *lēš* adv. ‘mniej’) < pie. \**leh<sub>2</sub>* *3is-is-on-* i odpowiednio do tego wywodzi litewski przymiotnik z pie. \**leh<sub>2</sub>* *3is-o-*. — Drw. *lieséika* c. ‘ktoś chudy’ (por. *alséika, nevaléika*), *liesybē* SD «chudość, macies, macror, macritudo», SD<sup>1</sup> *liesystē* ts., *liesýtis* ‘chudzina’. Vb. denom. *liesėti, -ja, -jo* ‘chudnąć’ (por. łot. *liēsēt, -ēju* ts.), *išliesinti* caus. ‘wychudzić, (glebę) wyjałowić, zrobić nieurodzajną’, *liesinu* SD «chudzę, macero fame, emacio, emacro» (por. łot. *liēsināt*). Ingressivum na *-sta-*: *liēsti, liestu* (\**lies-stu*), *suliesau* ‘chudnąć, mizernieć’, *liestu* SD «schnę na ciełe, macresco, tabesco» (syn. *džiūstu*), *nulīesti* ‘wyjałowić — o glebie’ (por. łot. *liēst, -stu, -su* ‘chudnąć’). — SZ *lis-* / *lys-*: zob. *listi, lýsti*. — SO *lais-*: *nulaisinti* caus. ‘zrobić chudym, wychudzić (zwierzę); wyjałowić ziemię’ (*Nededamas mēšlā, nulaisinsi žemę* ‘Nie nawożąc wyjałowisz ziemię’), *nuolaisūs pienas* ‘chude mleko’.

**liēsti, liečiū, liečiaū** 1. ‘dotykać, ruszać; drażnić, niepokoić’, 2. stlit. ‘trapić, dręczyć, szkodzić, dolegać, krzywdzić’, *liečiu* SD<sup>1</sup> «drażnię, irrito, laccio...», *prouoco*» (syn. *kibinu*), SD «nagabam kogo, inquieto, laccio, sollicito, tento, vexo» (syn. *kibinu*), *paliēsti* ‘dotknąć czegoś, poruszyć, urazić, trącić (w miejsce obolałe, w ranę)’. Refl. *prisiliēsti* ‘dotknąć, dotknąć się’, *susiliēsti* ‘zetknąć się z czymś’. Pb. \**lejt-* / \**lit-* nie jest całkiem jasne. Porównywano ze SZ w gr. *λίσσομαι* ‘prosić, błagać, upraszać, zaklinać’ (\**lit-je-*), inf. aor. *λιτέσθαι*, mianowicie przy założeniu znaczenia etym. ‘błagać dotykając kogo, obejmując kogo za kolana’. Por. LEW 334 oraz IEW 664, LIV<sup>2</sup> 410 (s.v. 2. \**lejt-*), ALEW 580. Z rezerwą GEW II, 130 i Beekes 2010, 866. — Drw. *neliēčiamas* ‘nietykalny’, *neliestas* SD «nienagabniony, illaccessitus, non prouocatus» (syn. *nekibintas*), *nēlieta* a. *nelieta* c. ‘niegodziwiec; niedorajda, niedołęga’ (war. *nēlēta*), *prilīestas* DP ‘utrapiony, uciśniony’, *prilietimas* a. *prilietinimas* DP ‘utrapienie, udrczenie (ciała, duszy)’. — Neopwk. *lies-*: *lieslė* ‘zmysł dotyku’ (neol.), *liēšmas* ‘zetknięcie, kontakt’, *liestukas* ‘czulek na głowie owada’. — SZ *lit-*: *listi* I (zob.). — WSZ *lyt-*: *lytėti* (zob.). — SO *lait-*: łot. *lāitīt, -u, -iju* ‘pocierać, smagać, chłostać (miotką w łaźni), ugniatać, masować’, *lāistīt* ‘pocierać, masować’ < \**lait-stī-*.

**liesvyčios, -iū** f.pl. SD<sup>1</sup> «drabina, scalæ» (syn. *karklēs*). War. *liesvyčiai* WP m.pl. ‘drabina’. Zaświadczenie pominięte w SLA 121, LEW 367, s.v. *liēs(t)vos*, jak też w LKŽ i ALEW. Zapoż. z błr. *lésvica*, pl. *lésvicy*. Forma pl. tantum w nawiązaniu do rodzimego sb. *kópēcios, -iū* f.pl. ‘drabina’. — Drw. wstecznym jest *liēšvos, -ū* f.pl. ‘drabina’ (m.in. Bretkun, Zs 31). To zakłada reanalizę *liesv-yčios*. Obcięcie sufiksu *-yč-* w zapożyczeniu błr. widać też w *telyčią ⇒ tēlias*. — War. *liēšos* ‘drabina; drabiny w wozie’. — Rzadki war. *liēštvos* ‘drabina’ powstał zapewne pod wpływem formy ros. *léstvica* (obocznic do *lésvica* ‘drabina’).

**lieta** żm. 1. ‘korzystać, pożytek’ (*Nieko lietos iš to nebēr* ‘Zadnego pożytku z tego już nie będzie’), 2. ‘rzecz, sprawa’, 3. ‘narzędzie, przyrząd’, 4. ‘charakter ludzki’ (*Tokia jo lieta* ‘Taki jego charakter’) — zapoż. z łot. *lieta* ‘rzecz, przedmiot; wartość, przydatność do czegoś; coś wartego, dobrego, nadającego się na co’ (zob. Būga, RR II, 394, ME II, 506, LEW 367n.).

<sup>287</sup> Odosobniona pozostała próba połączenia scs. *lixū* ‘nadmierny, zbyt, zbyteczny’ z lit. *liesas* u Machka 1968, 333 (ESJS 423 wymienia Preobrażenskogo [1910] jako pomysłodawcę takiego zbliżenia). Ogólnie dziś przyjętą analizą *lixū* jest \**likso-* < pie. \**lejk<sup>u</sup>-so-*, por. np. ESJS 422 n., Snoj 2003, 356, Boryś 2005, 287. Zob. też *liēkas*.

**lietaĩnis**, -io gw. 'naleśnik': *Ant lapų keptas lietainis blynas* 'Na liściach pieczony naleśnik, blin'. Drw. na -ainis od neoosn. *liet-* ← *lietas* 'lany' (ptc. prt. pass. od *lieti*). Znaczn. etym. 'to, co upieczono z lanego, lejkiego ciasta' (por. zwroty pol. *ciasto lane*, *kluski lane*). Podobną motywację ma *paliētinis* 'placek, Fladen', *paliētinē* ts. (XVIII w., Litwa pruska). Brak w ŻD i LEW. Co do budowy por. *paplotaĩnis* 'płaski placek z ciasta chlebowego, rodzaj podpłomyka' ← *paplōtis* ts. Ten sam formant w *medaĩnis* 'miodownik, piernik z miodu' ← *medūs*; *sausaĩnis* 'sucharek' ← *saūšas*. Por. *leistiniai* s.v. *leist-*.

**lieti**, prs. *lieju* (war. *lejù*, *lienu*), prt. *liejau* (war. *lėjau*) 1. 'lać, wylewać — wodę, płyny, polewać', 2. 'zabielać, zaprawiać mlekiem, śmietaną', 3. 'lać (świece), odlewać (metale)'. SD: *leju* «leię co, fundo» (syn. *pilu*), *lienu* «formuję, kształtuję, formo, fingo aliquid è cera, argilla etc., figuro» (syn. *žiedžiu*, *lipiu*). Odpowiednik łot. *liēt*, *leju*, *lēju* 'lać — wodę, mleko; odlewać metale', *dēšas liet* 'robić kielbasy'. Odpowiedniki stpr. mają formę participiów od SZ *lī-*: *praliten*, *proleiton*, *proleiton* 'przelany, vergossen', *islūns ast* 'wylał, ausgegossen hat' (por. lit. gw. *išlėjęs*, łot. *izlējis*), zob. LAV 180, 293. Cps. *apleju* SD «oblewam co, kogo», *apleju alavu*, *vašku* SD «oblewam co ołowem, woskiem», *ažuleju* SD «zalewam co», *praleju* SD «przelewam», *sulieti*: *sulieti arkliui botagu* 'zaciąć konia batem'. Refl. *ažusileja eldija* SD «zalewa się łódź», *ažusileja popierius aba litera* SD «zalewa się papier abo na papierze», *įsilieti* 'nalać sobie, wlać sobie', *ižsileja upė* SD «rozlewa rzeka». — Widoczna jest tendencja do wyodrębnienia znaczeń specjalnych 'lać świece; odlewać metal; wyciskać sery' pod formą nieakutowaną: *liēti*, *liejù* (war. *lejù*, *lienu*), *liejaũ* (LKŽ VII, 444). — Czasownik bsl., zob. Bsw 156. Pierwotny pdg. lit.: \**lejù*, \**lijaũ*, \**lieti*. Por. gw. praesentia *rejù* do *rieti* oraz *grejù* do *griēti*, *sejù* do *siēti*, *šlejù* do *šliēti*. Zob. też Stang 1966, 357. — Pie. \**leiH-C* 'lać, wylewać' (LIV<sup>2</sup> 405) wydaje lit. *lie-C*, zaś \**leiH-V* > lit. przest. i gw. *lejù*, łot. *leju*. — SZ-C \**liH-* daje *ly-*, zob. *lýti*, *lytūs*; SZ-V \**liH-* prowadzi do *lij-* przez tzw. hiat lrg., por. prt. *lįo* (\**liį-ā* < pie. \**liH-eh<sub>2</sub>-*). Zob. Smoczyński 2003a, 28n. — WSE *lėj-*. W dawnych tekstach i w gwarach wschodnich pojawia się prt. o formie *lėjau*, *išlėjau* 'wylałem', zbudowane na prs. *lej-ù* z udziałem st. wzdłużonego. Do tego neoinf. *lėti* (akut z wyrównania do inf. *lieti*). — Neopwk. *lėj-*: *kraujo išlėjėjas* «krwie rozlewca, sanguinarius» (syn. *kraujoliejys*), *lėjimas*: <mokslas ėimo rudu> SD «zlewania kruszców nauka, conflatura, ars fusoria», *pralėjimas*: <pralėjimas> SD «przelewanie, przelewki», *lėjėjas varpų*, *žibintuvių*, *bliūdų iš cinos* SD «konwisarz, fusor stanni, faber æris», *lėjėjas rūdų* SD «zlewacz kruszców, fusor» (por. *padėjėjas*), *lėjikė* a. *lėjūkė* 'kura, która leje miękkie jaja', <nuolėjios> = *nuolėjios* f.pl. SD «zlewki, zlewki, vinum pateris defusum». — W pdg. scs. *lėjō* : *lijati* wzdłużony SE \**lēj-* współwystępuje ze wzdłużonym SZ-V do *lįj-*. — SE *lie-C*: *lieti* (inf.), *liedinti* I 'sprawiać, że się leje' (*liedinti āšaras* 'wylewać łzy'), *liedinti* II 'odlewać coś z metalu, wosku', *liēdinti* cur. 'dać coś do odlania'. Nomina: *lietinė žvākė* 'świeca lana', *lietojas* SD «puszkarz, co działa leje, fusor æramentarius», *lietūs* (zob.), *lietūvai* (zob.), — Neopwk. *liej-*: *atliejā* 'odlew, odcisk (w gipsie)', *liejikas* 'odlewnik', *liejyklā* 'odlewnia, gisernia' (por. neosuf. w *jojyklā*, *skerdyklā*), *liejinys* 'odlew', cps. *kraujoliejys* SD «krwie rozlewca, sanguinarius» (por. *kraūjas*). Por. neopwk. *riej-*, *sėj-*, *spėj-*. — SE *lej-V*: *āplejas*, -ā 'zalewany przez rzekę' (o łące), cps. *sūrlejis* 'worek, do którego wlewa się mleko przeznaczone na ser' (por. *sūris*). Por. łot. *izleja* 'ściek, rynna'. — SO *laj-V*: *atlajā* (zob.), *sāljā* (zob.). — SO *lai-C*: *lāistyti* 'lać, polewać' (zob. s.v.).

**lietūs**, gen.sg. *lietaūs*, acc.sg. *lietų* 3 p.a. 'deszcz' (łot. *liētus* ts.) — formacja dewerbalna z suf. -tu- od *lieti* 'lać' (zob. s.v., por. *lýti* 'padać — o deszczu'). Osobno zob. *lytūs*. — Drw. *lietingas* a. *lietingas* 'dżdżysty', SD «dżdżawy, dżdżysty» *lietuvings* SD<sup>1</sup> «deszczowny» — z osobliwym neosuf. -vingas; *lietvingas* a. *lietvings* gw. 'dżdżysty' (neosuf. -vingas, por. *lýtvingas* ← *lytvā*). Vb. denom. *įsilietauti* '(o deszczu) rozpadać się, zacząć na dobre padać; często i obficie padać'.

**lietuvė**, acc.sg. *lietuvę* 3 p.a. stlit., gw. 1. 'forma odlewnicza', *lietuvė auksinykų* SD «tygiel złotniczy, fusorium, catillus fictilis», 2. gw. 'rynna przy okapie dachu' — formacja na *-tuvė* od *lieti* m.in. 'odlewać metale'. Por. *melžtuvė* 'dojnica'  $\Leftarrow$  *mélžti*; *sétuvė* 'kosz ze słomy, z którego sieje się zboże'  $\Leftarrow$  *sėti* (GJL II, § 145). — Coll. *lietūvai*, *-ų* (2 p.a.) m.pl. gw. 1. 'forma do wylewania i wyciskania serów', 2. 'forma odlewnicza do metalu, do wosku'. Forma *lietūvai* tak się ma do *lietuvė* jak *mintūvai* 'międlica' do *mintuvė* ts. (por. ŽD 383, 385). Jest też cps. *sūr-lietuvīs*, *-io* 'przrząd do wyciskania serów' (por. *sūris*). Wariantem tego ostatniego wyrazu są *sūrliečiai* m.pl. ts. Analiza *sūr-lieč-* raczej nie wchodzi w grę, mianowicie z uwagi na znaczenie czas. *liečiū*, *liēsti* 'dotykać, ruszać', które trudno powiązać z 'cisnąć, wyciskać'. Trzeba raczej założyć reinterpretację złożenia na formację sufigowaną: *sūrliet-* *-uvīs*, i wytworzenie na podstawie tej neoosnowy formy kolektywnej na *-iai*: *\*sūrlietjiai*. Por. *gaĩdžia-gystė* 'pianie kogutów, pobudka'  $\Rightarrow$  *gaĩdžiat-gystė* (simplex sufigowane)  $\Rightarrow$  *gaĩdžiat-is* (neologizm).

**liēžti**, *liežiū*, *liežiaũ* 'lizać, oblizywać'. Brak odpowiednika łot. *\*liezt* (jest drw. iter. *lāizīt* 'lizać'). Do pb. *\*leiž-* < pie. *\*leiǵ<sup>h</sup>-*, por. wed. *rédhi* 'liże' (*\*leiǵ<sup>h</sup>-ti*), orm. *lizem* 'liżę', *lizanem* ts., stir. *ligim* ts. (zob. LIV<sup>2</sup> 404, LEW 369, ALEW 582). Nieobecność zróżnicowania apofonicznego przypomina pdg. gr. λείγω : aor. ἔλειξα. Podobnie w słowiańskim, por. scs. *ližq*, *lizati*, ros. *ližú*, *lízatb*, sch. *līžēm*, *lízati*. Z uwagi na staroczeski stosunek *ližiū* : *lzáti* postuluje się dla prasłowiańskiego pdg. apofoniczny: SP *\*ližq*, SZ *\*lízati* < pbsł. *\*leiž-je-*, *\*liž-ā-*, z późniejszym uogólnieniem st. zanikowego w infinitiwie. Por. SZ łac. *lingō*, *-ere* 'lizać' (*\*li-n-ǵ<sup>h</sup>-e-*), stwn. *leckōn*, stang. *liccian* 'lizać' (*\*liǵ<sup>h</sup>-n-*). Zob. BSW 155n., Vaillant, GC III, 313, de Vaan 2008, 343. — Drw. *išliežis* (zob. *išlyžis*), n.m. *Antāliežiai*. — SZ *liž-*: *ližtelėti* 'liznąć'. Nomina: *išližos* f.pl. 'dziury po wygniłych, wypadłych zębach', *ližė* (zob.), *ližius* 1. 'palec wskazujący', 2. 'kto lubi smaczne kąski, łasuch, łakomczuch', *ližkis* 'ten, kto chce wszystkiego posmakować' (por. suf. w *stuņkis*, *vėpskis*). Cps. *skānliža* c. 'smakosz' (por. *skanūs*). Por. łot. *lizas mēle* 'pochlebca, lizus', *lizga* 'łasuch'. — WSZ *lyž-*: *lýžčioti* 'lizać po trochu; robić co po trochu', *lyžnóti* ts., *lýžtelėti* 'polizać, zjeść trochę, skosztować'. Nomina: *išlyžis* (zob.), *lýžis* 'liznięcie, polizanie' (*nė vienu lyžiū krislas išliēžiamas* NDŽ). — SO *laiž-*: *laiždyti* gw. iter. 'lizać', *laižinėti* 'po trochu lizać, żreć' (*prisilaižinėti* 'podlizywać się'), *laižyti* (zob., tam też nomina na SO).

**liežuvis**, *-io* 1. 'język, mowa, Sprache' (*sumaišykime liežuviūs tų dailydžių stulpo Babilono* DP 253<sub>54</sub> 'pomieszajmy języki tych budowników Babilońskiej wieże', *lotyniškas liežuvis* SD «łacina, łacińska mowa, Latina lingua»), 2. 'język zwierzęcia, ozór, Zunge', SD «ozor, lingua bubula aut suilla». Takie odpowiedniki ie., jak stłac. *dingua*, oskij. *fangvam* acc.sg. 'linguam', [kolejność: goc. *tuggo*, stisl. *tunga*, stwn. *zunga* < pgerm. *\*tung-ōn-* f. zalecają rekonstrukcję formacji pie. *\*dnǵ<sup>h</sup>-uēh<sub>2</sub>-*. W bałto-słowiańskim jej refleksami byłyby *\*dinž-ūā* lub *\*dinž-ū* (*-ū-* < *\*-uh<sub>2</sub>-*), por. sti. *juhū* f. 'język', aw. *hizū-* m. ts. Z osnową pbsł. *\*dinž-ū* dadzą się powiązać kontynuanty słowiański i staropruski, por. 1° scs. *językū* 'język w ustach; mowa, język; lud' (*języci* m.pl. 'poganie') zam. *\*ęzykū*, to z *\*dęzykū* (zanik *\*d-*; j-protetyczne, sufiksacja jak w typie *kamykū*  $\Leftarrow$  *kamy* 'kamień'), 2° stpr. *insuwis* Ev 'język, Czunga [Zunge]': z uwagi na zakończenie trzeba to uznać za temat na *-i-* lub na *-io-*, urobiony od antewokalicznego allomorfu *\*dinžuū-* < pie. *\*dnǵ<sup>h</sup>-uh<sub>2</sub>-V* (*-u-* w pozycji po *u* jest wypełniaczem tzw. hiatu lrg., por. typ *būvo*). Praforma pruska *\*dinzuvis*. Zanik *d-* jak w wyrazach lit. *ilgas*, *āšara*. Por. BSW 104, s.v. *\*inžū-*. SŁPS 7, 71 odtwarza psł. cps. *\*gav-ęzū* 'język wołowy' z takich nazw roślin, jak sch. *gävēz* 1. 'żywokost, Symphytum officinale', 2. 'ostrzeń pospolity, Cynoglossum officinale' i 3. 'miodunka wąskolistna, Pulmonaria angustifolia', shł. *gābez* 'Symphytum officinale', ukr. gw. *háv'az* 'Symphytum officinale' itp. — Dla języka litewskiego trzeba postulować wyjściowy temat na *-i-*, *\*dinžuvis*, gen. *-ies*. Pwk. *\*dinž-* został wymieniony na *liež-* przez ludowo-etymologiczne nawiązanie



motywacyjne do czas. *liēžti* ‘lizać’. Wyraz przeszedł z czasem do odmiany na *-ja-*. Zmiany wywołane adideacją wyrazu ‘język’ do czas. ‘lizać’ pokazują też inne języki, por. łac. *lingua* : *lingere* i orm. *lezwow*, *lezwowi* : *liz[an]em*. Zob. LEW 369, de Vaan 2008, 343, ALEW 583. — Drw. *beliežūvis* ‘ktoś pozbawiony języka’, SD «bez języka, elinguatus», *liežuvañis* ‘kto ma złośliwy język’ (por. *slinkainis* ⇌ *sliñkius*), *liežūviai* m.pl. ‘plotki, pogłoski, oszczerstwa’, *liežūvininkas* ‘plotkarz’. Cps. *dviliežūvis* stlit. ‘ktoś dwulicowy, obłudnik’, war. *duliežuvis* (por. *dū*, *dvi* ‘dwa’), *ilgaliežūvis* ‘plotkarz’ (dosł. ‘o długim języku’, por. *ilgas*). Vb. denom. *liežuváuti* ‘obmawiać, plotkować’ (⇒ *liežuváutojas* ‘plotkarz’), *liežuvauju* SD<sup>1</sup> «obmawiam, calumnior, obtrecto, defero», SD «obmawiam kogo, obloquor, detraho aliqui...».

**ligà** 4 p.a. ‘choroba, niemoc’, *nēliga* ‘symulowanie choroby’ (*Nesirk nēliga!* ‘Nie udawaj chorego!’). SD<sup>1</sup> *liga* «dożna choroba, contagio» [‘choroba zmuszająca do leżenia w łóżku’, SPXVI], SD «choroba, morbus, inualetudo, infirmitas» (syn. *negalē*), *miego liga* «śpiączka choroba, lethargus, morbus lethargicus», *prisimetinti liga* «przrzut, przrzutna choroba, contagium, contagio» [‘choroba zakaźna’], *sunkyn*, *dubyn eit liga* «sili się choroba, crescit morbus, grauescit». Odpowiednik łot. *liga* 1. ‘niemoc, choroba’, 2. ‘niedola, niepowodzenie, bieda’, 3. ‘los, przeznaczenie, dola’. Z pochodzenia jest to abstractum z suf. -*ā-* i SZ *lig-* od pbsł. \**leg-* ‘lec, położyć się’. Innowacja apofoniczna typu *ReT* ⇒ *RiT*, por. *bridà* ⇌ *bred-*; *pākritos* ⇌ *kret-*; *išvipa* ⇌ *vep-*. Znacz. etym. n. act. ‘leżenie; położenie się do łóżka z powodu choroby’. Pwk. pie. \**leg<sup>h</sup>* ‘lec, położyć się’, por. *λέχεται·κοιμᾶται* Hes. ‘pójść spać, zasnąć’, scs. *lešti* ‘położyć się, lec’ (\**leg-ti*), prs. infig. *lēgō* (\**li-n-ge-* ⇌ pbsł. SZ \**lig<sup>288</sup>*), stpol. *lec*, *lēże* ‘położyć się, ułożyć się, upaść’. Zob. LIV<sup>2</sup> 398, BSW 161, LEW 370. Inne scenariusze referuje ALEW 583. — Por. alternanty *lēg-*, *lag-*, *lieg-* s.v. °*lēgti*, *lagamīnas*, *liegti*. — Drw. *ligizà* peior. ‘człowiek ciągle chorujący, cherlak’ (por. suf. w *vēpiza*), *ligūstas* a. *ligūistas* ‘chorowity, chorobliwy’ (por. suf. w *miegūstas*, *vēlūstas*). Cps. *dēgligē* ‘oparzelina — choroba drzew’ (por. *dēgti*), *saūsligē* ‘gruźlica, suchoty’, syn. *džiovà* (por. *saūsas*). — Vb. denom. 1. *īligēti* b.z.a. ‘zachorować’, 2. *liginti* ‘opiekować się chorym, pielęgnować chorego’, 3. *ligóti* (zob.), 4. *ligti*: *suligti* ‘zachorować’ (prs. niepoświadczone), ⇒ *suligēs žmogūs* ‘chory człowiek’.

**lýginti**, *lýginu*, *lýginau* 1. ‘wyrównywać (drogę)’, 2. ‘gładzić, prasować (spodnie)’, 3. przen. ‘zrównywać, porównywać, zestawiać’, SD *lyginu* «rownam co, æquo, plano, complano». Cps. *atlýginti* ‘zapłacić, wyrównać szkodę’, *išlýginti* ‘wyrównać, wyprostować; ujednolicić’, *palýginti* ‘nieco wyrównać; porównać jedno z drugim’. Refl. *lýgintis* ‘równać się, dorównywać’, *atsilýginti* ‘odpłacić się, wynagrodzić’. Vb. denom. od *lýgus* ‘równy, gładki’ (zob. s.v.). Odpowiednikiem *lýginti* jest z jednej strony łot. *līdzināt* ‘wyrównywać, wygładzać; naprawiać (szkodę)’, z drugiej zaś strony stpr. *līgint* a. *līginton*, *leigin[t]wei* ‘sądzić, richten [Gericht halten]’ — kalka z nwn. *richten*. Por. jeszcze stpr. *līgan* ‘sąd, Gericht’, *liġgan* ‘wyrok sądowy, Urteil’, zapożyczone do litewskiego jako *lygus* ‘sąd’ (Bretkun), *lygius* ts. (Ruhig), zob. Żulys, *Balt* I:2, 1966, 154n., LAV 223n., ALEW 585n. — Drw. *atlýginimas* ‘zapłata, wynagrodzenie’, *lýginamasis* (od ptc. prs. pass. *lýginamas* ‘porównywany’): *lýginamasis svōris* ‘ciężar właściwy’, *lýginamoji kalbótyra* gram. ‘językoznawstwo porównawcze’, *lygintūvas* ‘żelazko’, *lygintuvė* SD «klubu u wagi, u szal, gdzie ięzyczek stać ma» [‘metalowy uchwyt wagi, z którym pokrywa się języczek, gdy waga jest w równowadze’, SPXVI].

<sup>288</sup> Nieprawdopodobna rekonstrukcja *lēgō* < pie. \**Ing<sup>h</sup>-e-* figuruje w LIV<sup>2</sup> 398. Z kolei Boryś 2005, 281, s.v. *lec* zakłada infigowanie pierwiastka w st. pełnym: pie. \**le-n-g<sup>h</sup>-e-*. Jeszcze inaczej BSW 158: scs. *lēgō* < pbsł. \**lē-n-g-ō* (skąd długość \**lēg-?*). Tego rodzaju ujęcia ignorują mechanizm pojawienia się nowej postaci st. zanikowego z samogłoską *i*, który został dostosowany do formy st. pełnego, mianowicie według reguły pbsł. *ReT* ⇒ *RiT*.

**lýgmalas**, -a ‘napelniony równo z brzegiem (naczynia), napelniony tak, że się rozlewa lub rozsypuje, napelniony z czubem’. Złożenie z I członem od adi. *lýgus* ‘równy’ i II członem *mal-*, należącym do zaginionego sb. \**mala* ‘brzeg’, który był spokrewniony z łot. *mala* ‘brzeg’ (zob. niżej). War. *lýgmalis*. War. zdysymilowany: *lýgmanis* (*m-l* > *m-n*). Zob. *skañmalas*, *upémalis*. — Z opisowego punktu widzenia *lýgmalas* jest sb. simplex, wciągnięte do grupy rzeczowników na -*alas*. Świadczy o tym obecność derywatów od neoosn. *lygm-*: *lýgmenas* ‘równy z brzegiem’, *lýgminas* ts. Paralele: *skañm-atas* ⇌ *skañmalas*; *šilag-à* ⇌ *šila-gėlė*. — Łot. *mala* ‘brzeg, skraj, granica wraz z obszarem przez nią ograniczonym, okolica, strona’<sup>289</sup>, *mūsu malā* ‘w naszych stronach’, *pie malas likt* ‘zostawić na boku’, *pie malas stumt* ‘odsunąć na bok, na stronę’, *nuðmala* ‘ustronie, zapadła dziura’, cps. *jūrmala* ‘brzeg morza’ (por. *jūra*), *mežmala* ‘skraj lasu’ (por. *mēdžias*). Nomen na SO \**molh<sub>3</sub>-eh<sub>2</sub>-* od pie. \**melh<sub>3</sub>-* ‘wystawać; pokazać się, przyjść’ (Liv<sup>2</sup> 433). Por. z jednej strony gr. προμολή ‘wejście, podnóże góry, ujście rzeki’, z drugiej strony gr. βλώσκω ‘pójść, przyjść’ < \**mlōskō* < \**mlh<sub>3</sub>-skē-* (aor. ἔμολον), jak również słn. *molėti* ‘sterczeć, wystawać poza obrębem czego’, sch. *izmoliti* ‘pokazać się, wyłonić się’ < \**molh<sub>3</sub>-ėje-*, słn. *pomōl*, -*ola* m. ‘coś sterczącego, wystającego’, *pomōli* pl. ‘balkon’ (Snoj 2003, 543), błr. *prymól* ‘stromy brzeg rzeki’ (ESBM 10, 111), jak również alb. *mal* ‘góra’, śrir. *mell* ‘pagórek’. — Człon *mal-* ukazuje się również w lit. złożeniach nazewniczych: n.rz. *Áukštu-mala*, dosł. ‘o brzegach wysokich’ (⇒ n.m. *Áukštumalai*), n.rz. *Švémalis* (może z wtórnie wzdłużonym *é* z \**Šved-malis*, por. *Švėdlaukis*, *Švėdakampis*), z drugiej strony: n.rz. *Mālpis*, *Malūpis* (por. łot. n. lasu *Malasmežs*).

**ligóti**, *ligóju*, *ligójau* ‘chorować’, *priligóti* ‘dość długo już chorować’, refl. *įsiligóti* ‘rozchorować się’, *pasiligóti* ‘wycieńczyć się, wyniszczyć się w chorobie’ — vb. denominativum na -*oti* od *ligà* ‘choroba’ (ŽD 505). Nawiązanie łot. *ligāt*, -*āju* ‘niedomagać, być chorym’. — Neoosn. *ligo-*: *ligónas* žm. ‘chory’ (por. *valdōnas* ⇌ *valdóti*), ⇒ *ligónis*, -*io* ‘człowiek niezdrowy, chory’, SD «chory» (dawniej osnowa na -*i*-, por. gen.sg. DP *ligónies*); *ligótas* ‘chory, złożony chorobą’, SD «schorzały, perdita valetudine homo» (odpowiednik łot. *ligāts* ts.).

**lýgtis**, *lýgstuos*, *lýgaus* ‘spierać się o cenę, targować się; umawiać się o pracę, uzgadniać warunki, płacę, cenę; iść o zakład’. Niezwrotne: *lýgti* ‘targować, uzgadniać cenę’, *nulýgti* ‘wytargować, kupić co po obniżonej cenie’, *prilýgti* ‘dorównywać komu’, *sulýgti* ‘zgodzić się co do warunków, uzgodnić cenę, zapłatę; dorównywać komu’, DP ‘zjednać się, pojednać się, zgodzić się; przyzwalać; stosować się; zbuntować się’, SD *sulygt* «zrownać z kim», SD<sup>1</sup> *sulygstu* «stosuję się, quadro, conuenio», *nesulygstu jam* SD «nie zrownam mu, impar sum ei». Vb. denom. od adi. *lýgus* ‘równy’ (zob. s.v.). — Drw. *lygáuti* ‘targować się’. Nomina: *lýgsena* ‘targowanie się’, *lygtūvēs* a. *lýgtuvēs* f.pl. ‘targi, umowa, zakład o coś; poczęstunek z okazji dobitego targu’, *sályga* (zob.). — *lýgstamas* ‘względny, warunkowy, relatywny’ (ptc. prs. pass.).

**lýgus**, -i 3 p.a. ‘równy, gładki; podobny, jednakowy’ (war. *lýgus* 1 p.a., *lygūs* 3 p.a.). Odpowiedniki bałt.: łot. *līdzs* ‘równy, podobny, jednakowy’ (drw. *līdzens* ts., *tālīdz* ‘zarazem’), stpr. *polīgu* ‘podobny’, *stesmu polīgu* ‘desgleichen’, *polīgun* ‘obraz, Abbild’ (*en prusnan polīgon* ‘zum Bilde’). Jedyne comparandum stanowi tu refleks pgerm. \**līk-a-* ‘podobny, równy czemu’, por. goc. *galeiks*, stwn. *gilīh* (Stang 1972, 32n., Heidermanns 1993, 383). Dalsze związki nie zostały rozpoznane, por. LEW 370n. ALEW 586 wskazuje na możliwość zestawienia z wed. *liṅga-* n. ‘cecha, znamię, Kennzeichen, Merkmal’. — Drw. *apylygis* ‘prawie równy (o drodze, desce); prawie równego wzrostu (o koniach); wyrównana

<sup>289</sup> Letonizmem jest lit. *mala* ‘pogranicze’, ukazujące się m.in. u Dowkonta, zob. LKŽ VII, 788. LEW 400 akcentuje *malà*.

(walka), *išlyga* ‘zastrzeżenie, warunek’, *lygas* przest. ‘sąd’, *lygiava* ‘wyrównywanie płacy w dół’ (kalka ros. *uravnilovka*), *lygýbė* ‘równość’, *lyginis* ‘parzysty, taki, który występuje parami’, *lygiosios* f.pl. ‘remis, nierozstrzygnięty wynik gry’, *lygis* ‘poziom’, *lygmena* ts., *lygmuo* ‘odpowiednik; poziom’, *lygumà* a. *lyguma* ‘równina’, SD<sup>1</sup> «nizina, planities, campestris», *lygumas* ‘równość’ (n.m. *Lygumai* 7x), *nelyginant* spójnik ‘jak, jakby, niby’, *nelygu* adv. ‘niejednako, nierówno’, *perlyg* adv. ‘zbyt, zbytnio, zanadto’ (war. *parlyg*), *pernelyg* (zob.), *sulyg* (zob. *sulig*), *tolygus* (zob.). Cps. *lygadalė*, *lygia-* 1. ‘równa część otrzymana z podziału, 2. ‘to samo’ (por. *dalis*), *lygalaukis* SD «błonie, ager vel campus compascuus» (por. *laũkas*), *lygámžis* ‘równolatek’ (por. *ámžius*), *lygiagrėtis* ‘równoległy, równoległy’, war. *lygiagretis* (por. *gretà*), *lygiateĩsis* ‘równoprawny’ (por. *tėisė*), *lygmalas* (zob.). — Vb. denom. 1. *lygėti*, -ja, -jo ‘stawać się równym’ (por. łot. *līdzēt*, -u, -ēju ‘pomagać’, znac. etym. ‘robić to samo, co inni’), 2. *lyginti* (zob.), 3. *lygiuotis* ‘dorównywać komu’, 4. *lygtis* (zob.).

**lijundra** 1. ‘żłód, żłódz — czas, kiedy pada deszcz ze śniegiem i marznie na drzewach, na drodze; gołoledź, ślizgawica’ (*Kad užlyja ir pašla, tuomet bus lijundra*), 2. ‘okiść, złodowaciała mgła, śnieg przymarznięty do gałęzi drzew’ (*Žemė lijundra aptraukta. Tokios ilgos lijundros medžiai neišlaikys — luš šakos*). War. kontrahowany: *liundra* (por. \*ni.jókoti > *niókoti*). Drw. z suf. -rā- od starszego wyrazu *lijunda* SD «żłód, conglaciatus imber, gelicidium», pochodzącego od neopwk. *lij-* jak w *lijo*, prt. do *lyti* ‘padać, lać — o deszczu’ (por. suf. w *kekunda*, *rokunda*). Rzadsze war.: *lijundžia*, *lijunžis*.

**lik-**, nomina na SZ do *liekù* (por. *likti*): *atālikos* f.pl. ‘pozostałości, resztki’, *atūolikos* ts. (por. *atūo-*), *atsilikėlis* ‘człowiek zacofany’, *likčius*, zwykle pl. *likčiai* ‘pozostałości’ (neousuf. -čius, o czym zob. s.v. *sūkčius*), *likimas* ‘los’, *likšas* ‘kto uniknął niebezpieczeństwa, kto ocalał’, *likūčiai* m.pl. ‘resztki, ostatki’, *likuonis*, -ies 1. ‘resztki’, 2. ‘kto uszedł z życiem, ocalał’, *likūtis* ‘resztki’, *palikimas* ‘porzucenie; spuścizna, spadek, dziedzictwo’, *pālikinas*, -à ‘porzucając, zostawiając’ (*Bėga į krautuvę, pinigą palikiną* ‘Biegnie do sklepu, zostawiając mleko’), *pālikis*, -ė ‘kto został sam, sierota’, *pāliktinis* ‘potomek’, *pālikuonis* ‘porzucone dziecko; żołnierz, który się odłączył od oddziału, maruder’, *palikuonis* (zob.), *prielika* coll. ‘młodzież zwierzęca, przychówek’.

**lika**. Liczebniki główne od ‘11’ do ‘19’ zawierają człon złożeniowy -lika: *vienūolika* ‘11’ (por. *vienas*), *dvýlika* ‘12’ (por. *dù*), *trýlika* ‘13’ (por. *trỹs*) itd. Stoi on w związku z czas. *likti* ‘zostać; zostawić’ < pie. \*lik<sup>u</sup>- (pwk. \*lejk<sup>u</sup>-, zob. LIV<sup>2</sup> 406n.). Znac. etym. ‘jeden (dwa, trzy...) zostający przy dziesięciu’. Synkopa nieakcentowanego -i- wytworzyła warianty gw. *vienūolka*, *dvýlka* a. *dvýlka*, *trýlka* a. *trýlka*. Lit. liczebniki na -lika były dotąd uważane za spokrewnione ze złożeniami gockimi na -lif, por. goc. *ainlif* ‘11’, *twalif* ‘12’ (pgerm. \*ainalifa-, \*twalifa-, por. Fraenkel 1950, 55n., LEW 372, ALEW 586n.). Obecnie kwestionuje to Ringe 2006, 205, mówiąc, że -lif lepiej wywodzi się z pie. \*lip- od \*lejp- ‘be left over’ (por. toch. B *lipetär* ‘is left over’, scs. *prilpěti* ‘przyłgnąć, przywrzeć’). Kroonen 2013, 12 wywodzi pgerm. \*ainalifa ‘11’ z pie. \*Hoi-Hno-lipo- ‘one past ten’ i podkreśla okoliczność, że użycie dwóch różnych pierwiastków na wyrażenie treści ‘left’ przemawia za niezależną genezą formacji germańskich i bałtyckich. — Zdaniem Mańczaka 1977, 114 formy liczebników porządkowych *añtras liēkas* ‘dwunasty’, *trēčias liēkas* ‘trzynasty’ (zob. *liēkas*) skłaniają do przypuszczenia, że brzmienie °lika pochodzi z nieregularnego skrócenia °lieka, czyli formacji na st. pełnym \*-lejk<sup>u</sup>-. Liczebniki główne jako używane częściej niż porządkowe są podatne na nieregularne zmiany fonetyczne, uwarunkowane częstością użycia.

**lyka** przest., gw. ‘liczba nieparzysta’ w zwrocie *sėta ir lyka* SD<sup>1</sup> «cetno czy lichy, par vel impar», *cėta lyka* SD «cetno lichy, gra» (osobno zob. *cėta*). Jest to zapożyczenie z błr.

*lixa*, -a n. ‘zły duch; nieszczęście, bieda’, pol. *lichy* n. ts. i ‘liczba nieparzysta’. Dziś gw. *lykà*: *Ar lykà, ar sètà?* ‘Czy lichy, czy cetno?’. Por. ZS 31. — Drw. *lykỹs*, -ẽ ‘bez pary, sam (np. o wdowcu, wdowie)’. Vb. denom. *lykiuoti* ‘zgadywać — lichy czy cetno’, war. *lykauti*. — Tu może też *lỹkava* ‘pomór, zaraza; nieszczęście’ (*Užėjo tokia lykava, kad visi žmonės kaip pašėlę ėmė mirti*), war. *lykuvà*.

**lỹkis**, -io gw. ‘pozostałość, reszta, resztko (na talerzu)’, z innym suf.: *lỹkius* ts. Dewerbalne abstracta z suf. -*ja*-, -*ju*- i WSZ *lyk-*  $\leftrightarrow$  *lik-*, por. *likti* ‘zostać; zostawić’. — Vb. denom. 1. *lỹkyti*, -*iju*, -*ijau* ‘sprawiać, żeby zostawało, brać oszczędnie z zapasu’ (*Lỹkyk lašinius darbymečiui*), 2. *lỹkinti*, -*inu*, -*inau* ‘odkładać, oszczędzać’ (*Lỹkinu lašinius, pašarą*), 3. *lykiuoti* ‘brać po trochu’.

**liksėti**, *liksi*, *liksėjo* gw. ‘chleptać — o psie, kocie’, z innym suf.: *liksėnti*, -*ėna*, -*ėno* ts. — czasownik na -*sėti*, utworzony od interj. *liks liks*, opisującej chleptanie, wciąganie płynu językiem.

**likštis**, -*iēs* f. 4 p.a., *likštis* f. 2 p.a. gw. 1. ‘brak, wada, feler’ (*Šitas arklys turi kokią likštį. Žmogus, arklys su likščia*), war. *likštis* f., 2. ‘powód, pretekst’ (*Kas nenori dirbt, likštį greit randa*), 3. ‘figiel, żart’: *likštį iškiřsti (padirbti)* ‘splatać figla’. Odpowiednik łot. *liksta* ‘niedola, niepowodzenie; niebezpieczeństwo’. Dwuznaczne. Po pierwsze może być dewerbalnym drw. od *likti* ‘zostać, pozostać’ z neosuf. -*štis*, znacz. etym. ‘pozostałość’. Po drugie może być denominalnym drw. od *ligà* ‘choroba’ (\**lig-stis*). Por. LEW 371, ME II, 467. — Vb. denom. *likštytis*, -*ijasi*, -*ijosi* ‘mizdrzyć się, wdzięczyć się, łaścić się’ (znacz. etym. ‘żartować’).

**liktárnia** przest., gw. 1. ‘latarnia’, 2. ‘lichtarz kościelny na długim trzonku, noszony podczas procesji lub pogrzebu’ — zapoż. z błr. *lixtárnja* (SLA 121, ZS 31, LEW 371, ESBM 6, 16n.). Częściej spotykanym wariantem jest *liktárna* ‘latarnia’. Inne war.: *liktárnė*, *liktérna*, *liktárnija*, *liktornià*. Co do akutu por. zapoż. *utárnykas*, *árkužas*, *kárdas*. Osobno zob. *liktōrius*.

**likti**, *liekù*, *likaũ* 1. intr. ‘zostać, zostawać, pozostawać, zbywać; pozostać (w zapasie), pozostać żywym, nie zginąć; stać się’, 2. tr. ‘zostawić’ (*Vaikai, duris nelikit atdaras* ‘Dzieci, nie zostawiajcie otwartych drzwi’). War. formy 3 os. prs. na SE: *liēkti* (*liēkčia*), *liēkna*, *liēksta*, *liēnka* ‘zostaje’ (*palienka* tr. ‘pozostawia co’). War. na SZ: *liñka* ts. War. formy prt.: *liēko*. Odpowiedniki bałt.: łot. *likt*, *lieku*, *liku* ‘zostać’, *nūlikt* ‘odłożyć, położyć’; stpr. *polāikt* ‘(po)zostać’ — z \**palikt* (lit. *palikti*) przez dyftongizację, por. \**lik-* w prs. infig. *polīnka* ‘zostaje’: *bhe polīnka en madlin deinan bhe nactien* ‘i trwa na modlitwie dzień i noc, bleibet am Gebet tag vnd nacht’ (LAV 278) : lit. gw. *liñka*. W kwestii dyftongizacji por. inf. *perrēist* ‘przewiązać, zawiązać (pysk wołu)’ : lit. *pérrišti* (por. LAV 310n.). Do pie. \**leik<sup>u</sup>* / \**lik<sup>u</sup>* ‘zostać; zostawić’ (LIV<sup>2</sup> 406n.), por. gr. *λείπω*, aor. *ἔλιπον*, pf. *ἔλοιπα*, łac. *linquō*, pf. *liquī*, *relictus*, wed. *riñákti*, 3 pl. *riñcánti* (\**li-né/n-k<sup>u</sup>*-) ts., stir. *léicid* ‘zostawia’, goc. *leihuan* ‘pożyczać’, stwn. *līhan* ts.<sup>290</sup>. Por. BSW 154n., LEW 372n. Cps. *atlikti* ‘zostać; wykonać, odbyć, spełnić, załatwić’, *atlieku* SD «zostaie się», *atlieku prieg kam* SD «zostaie

<sup>290</sup> Prs. infigowane typu łac. *linquō* znajduje paralelę z jednej strony w lit. formach gw. *linkù* ‘zostaje’ (*Pasogas nuplinka, o žmona liñka* ‘Posag znika, a żona pozostaje’. *Aš savo darbą linkù, o tu ar atlikai savo pavynastį?* ‘Ja swoją robotę robię, a czy ty wykonujesz swoją powinność?’), refl. *pasilinkù* ‘zostaje’, *prilinkù* ‘jestem przeznaczony’, z drugiej strony w dwu zapisach stpr.: *polīnka* ‘pozostaje, trwa (na modlitwie)’, *kai tennei polijnku* ‘aby oni pozostali’, z \**[palinka]*, zob. LAV 278n. — Ze skrzyżowania form *liēka* i *liñka* pochodzi gw. prs. *liēnka* ‘zostaje, pozostaje’, np. *Jis tankiai liēnka po pamokų* ‘On często zostaje po lekcjach’. *Daug grūdų lienka in lauko* — *sausai rugiai* ‘Dużo ziarna zostaje na polu — suche żyto’. *Nusenka vanduo, o lydekos pasilieñka* ‘Woda opada [po powodzi], a szczupaki zostają’. Por. gw. *miēnga* ‘śpi’, *sniēnga* ‘pada śnieg’ (ob. *sniñga*).

się przy czym», *išlikti* ‘pozostać, wytrwać; ocaleć, uniknąć śmierci, zachować się’, też ‘mieć wolny czas’ (*Jei išliksiu, ateisiu. Nevažiuosiu, neišlieku*), *nulikti* m.in. ‘mieć czas’ (*Kaip nuliksi, ateik*), *nenuliekmi* SD «zabawionym» [‘jestem zajęty’], syn. *ažutrukintas esmi*; *palikti* ‘zostawić, zostawiać, opuścić (kogo, co)’, *paliko mirdamas* SD «odumarł, reliquit moriens». Refl. *liktis* gw. ‘zdarzyć się, zajść’, *atsilikti* ‘nie nadążać, zostawać w tyle, opóźniać się’. — W języku starolitewskim praesens odmieniało się atematycznie, por. intr. 1 os. *atliekmi* SD «pozostaię» (syn. *atliekiu*), 3 os. *beliekt* DP ‘zbywa’, *daug liekti* SD<sup>1</sup> «zbywam» (dosł. ‘dużo [mi] zostaje’), *kas liektis* SD «na ostatek, quod superest» (dosł. ‘co zostaje, co zbywa’); tr. *paliekmi* SD «zostawiam, zostawuję co komu», refl. *atsiliekmi* SD «zostaię gdzie, zostawam»<sup>291</sup>. Na podstawie apokopowanej formy 3 os. *liekt* powstały tematyczne formy prs. gw. *liēkta, liēkčia* ‘zostaje’, 1 sg. *liektù, liekčiù* (por. Zinkevičius 1966, § 629). — Drw. od SZ *lik-*: *likdyti* caus. 1. ‘prosić (gościa), żeby został, żeby nie wychodził’, 2. ‘pozostawiać, zachowywać coś na później’ (paralele: *lipdyti* ⇐ *lipti*; *trikdyti* ⇐ *trikti*), *likinti* caus. ‘robić tak, żeby coś (po)zostało, żeby czegoś starczyło’ (*Likink dėl svečio alaus ant rytojaus*), refl. *atsilikinti* ‘pozostać w tyle’, *pasilikinti* ‘pozostać na miejscu’; *likioti* ‘pozostawiać, odkładać (np. robotę na drugi dzień)’. Por. łot. *atlicināt* ‘pozostawiać, odkładać, zatrzymywać, oszczędzać’. — Nomina z *lik-*: zob. osobno *lik-*. — WSZ *lyk-*: *lŷkis* (zob.). — Neoosn. *palikt-*: *paliktinis, -ė* ‘porzucone dziecko’, *paliktūvēs* f.pl. ‘spadek, majątek zmarłego’. — SO *laik-*: *laikyti* (zob.), *ātlaikas* (zob.), *laikas* (zob.).

**liktis**, -ies 2, 4 p.a. f., *liktė* gw. 1. ‘świeca’, 2. ‘sopel lodu’ — zapoż. z nwn. *Licht* n. (GL 80, LEW 371n., Čepienė 74).

**liktneša**, *likneša* gw. ‘latarnia’ — kalka hybrydalna z cps. nwn. *Lichtträger*, por. człon I jak *liktis* ⇐ nwn. *Licht* (zob.) i człon II -*neša* ‘Träger’ od *nėšti* ‘nieść’. Zob. GL 79. — Odpowiednia forma pl.t. *liktnešos*, częściej *liknešos* oznacza ‘święto Matki Boskiej Gromnicznej, 2 II.’ (por. nwn. *Lichtmessen*). Według GLa 79n. dzieje się tak na skutek ludowo-etymologicznego skojarzenia wyrazu *liktneša* ‘latarnia’ ze zwrotem *liktis nėšti* ‘nieść świecę do kościoła’.

**liktōrius**, -iaus przest., gw. 1. ‘świecznik’, 2. ‘lichtarz kościelny (mosięzny, srebrny)’ — zapoż. ze stblr. *lixtarь*, por. błr. *lixtár*, -á (SLA 120, Zs 31, ESBM 6, 16n.). War. *liktāras*. LEW 371, s.v. *liktārna(s)* na pierwszym miejscu wymienił źródło pol. *lichtarz*, chyba niesłusznie. Por. zakończenie -*rius* w *kliōštorius*, *ricierius*. Osobno zob. *liktārnia*.

**limėnti**, *limėna, limėno* 1. ‘merdać ogonem’, 2. ‘łasić się, przymilać się — o psie, kocie’, 3. ‘lizać — o psie’ (*Kada pareisi, šuo jau ir limėna tau rankas*), refl. *limėntis, prisilimėnti* ‘łasić się’. Drw. *limùs* ‘który umie się komu przypodobać’ (*Limùs kaip šuva: prie vieno taip sako, prie kito kitaip*). Najprawdopodobniej jest to war. metatetyczny do *milėnti* ‘merdać ogonem’, refl. *milėntis* ‘łasić się, przymilać się’. Metateza *m-l > l-m* jak w *milinys > liminys* (zob.). Czas. *milėnti* należy do *milti* I jako deverbativum.

**liminys**, -io 3 p.a. gw. ‘mlon w żarnach, drążek, za pomocą którego obraca się wierzchni kamień żaren’ — wariant wyrazu *milinys* (zob.), zmieniony przez metatezę spółgłosek *m-l > l-m* (por. *milėnti > limėnti*). — War. gw. *limuō* (acc.sg. *limenį*) 3 p.a. ‘mlon’ pochodzi z metatezy spółgłosek w \**miluō*, zaś to ostatnie z \**milmuō* (uproszczenie grupy -*lm-*). Chodzi tu o pierwotne abstractum z suf. \*-men- od SZ \**młh<sub>2</sub>* ⇐ pie. \**melh<sub>2</sub>*- ‘mleć’ (zob. *málti*), por. acc.sg. \**mīl-men-į*. Co do budowy por. *pjūmenį* od *pjūUmuō*; *liñkmenį* od *linkmuō*.

<sup>291</sup> Por. jeszcze *Čia nedaug kas beliekti mums pažymėti* ‘Tu niewiele już pozostaje nam do odnotowania (do zauważenia w dyskusji)’. *Tai tepasiliekt tarp mūsų* ‘Niech to zostanie między nami’. *Jau jis liēkti visai be sylos* ‘Jemu już całkiem brak sił’ (dosł. ‘zostaje bez siły’).

**limp-**, neopierwiastek wyodrębniony z prs. infig. *limpù* do *lipti* I ‘być lepkiem, lepnać, lgnąć’. Drw. *liṃpalas* ‘lepka substancja, lepek; lep na muchy’, *liṃpamas*, -à 1. ‘lgnący, lepny’, 2. ‘zaraźliwy, zakaźny — o chorobie’ (*liṃpamà ligà*) — zleksykalizowane ptc. prs. pass. na -ma-; *limpanti liga*, *prilimpanti liga* ‘choroba zakaźna’, *limpus* SD «lepki, lepisty, viscosus» (syn. *glitus*), *limpu tumpu* SD «lipnę, lipnieię» (syn. *glitu tumpu*). Por. *gnṃbas* ⇐ *gnṃbu*; *slimpa* ⇐ *slimpù*.

**limti**, *limstu*, *limaũ* ‘ugiąć się, zgiąć się (o roślinie, gałęzi), załamać się (pod ciężarem), zwisnąć w dół, opaść’, *nulimti* ‘zgiąć się’, *palimti* ‘ulec przelamaniu, przestać stać (np. o zbożu powalonym przez grad), złamać się (o łodydze, o kiju); zwiesić głowę’. Prs. inchoatywne z suf. -sta- i SZ *lim-C* (\**lṃH-C*) od *lém-C*, zob. *lémti*. Odpowiedniki bałt.: łot. *līm<sup>2</sup>* (*līm<sup>2</sup>*), *limstu*, *limu* ‘pośliznąć się’, stpr. *limtwei* ‘łamać, złamać — o przysiędze małżeńskiej’ (war. *lembtwei*, zmiana *im* > *em*?). Podobna budowa prs. w *linkstù*, *klimpstù*, *grimstù*. Zob. BSW 162, LEW 373, ALEW 569. — Rzadki jest wariant st. zanikowego z samogłoską *u*, por. *lumčioti* b.z.a. ‘kiwać się, opadać (o głowie sennego człowieka)’, *nulimpti*, -stu, -au ‘zwisnąć, opaść’ < \**lumti* (epenteza *p* jak w *stīmpti* ob. *stīmti*), łot. *lumt* ‘pośliznąć się, upaść’. — Drw. *nulimdyti* b.z.a. ‘dać czemu zwisnąć, spuścić co’ (*Senis nulimdē žilus ūsus į stiklinę* ‘Starzec spuścił siwe wąsy do szklanki’). Por. łot. *izlimēt* ‘zwichnąć (np. nogę)’. Osobno zob. formy na SO: *lámdyti*, *laménti*, *lámstyti*.

**linaĩ**, -ũ 4 p.a. m.pl. 1. bot. ‘len, *Linum usitatissimum*’, 2. ‘płótno lniane’. Sg. *linas*. SD *linai* «den ziele, linum», *grįžtė linų* «kita lnu, lini facti fascis», *minu*, *laužau linus* «międlę len, konopie, tundo, malleo». Odpowiedniki bśł.: łot. *lini* m.pl. ‘len’, stpr. *linno*, *lynno* ‘len’, psł. \**linũ*, por. cs. *línũ*, *lína* ts. (⇒ scs. *líněňũ* ‘lniany’), sch. *län*, *läna*, ros. *lěn*, *lěna*, pol. *len*, *lnu*, < pbsł. \**lin-a-* (BSW 162, LEW 373). Najbliżej stoi gr. *lívov* n. ‘sznur lniany, nić, wątek, sieć rybacka, sidła, matnia, płótno, prześcieradło; len (do przedzenia), kądziel’, *lívou* σπέρμα ‘siemie lniane’. Od tego odchyła się pod względem wokalizmu łac. *līnum* n. ‘len; wszystko co zrobione z lnu (nić, sznur, płótno, szata, żagiel, knot do lampy)’, drw. *līnea* f. ‘sznur ciesielski do pomiaru; linia, kreska’. Najprawdopodobniej nie jest to wyraz indoeuropejski, zob. Derksen 2008, 298, de Vaan 2008, 344n. ALEW 589 rozważa powiązanie z pwk. \**leiH-* ‘przylegać, przytulać się, sich anschniegen’. — Drw. *apylinis* ‘dość gruby (o płótnie lnianym)’. Cps. *linagaĩviai* m.pl. bot. ‘sporek polny, *Spergula arvensis*’ (por. *galvā*), *lināduobė* ‘część stodoły, gdzie suszy się i międli len’ (por. *dúoba*), *linamarka* (zob.), *lināmynis* ‘pora międlenia lnu’ (por. *minti*), *linaplaũkis* ‘jasnowłosa’ (dosł. ‘lnianowłosa’, por. *plaukaĩ*), *linarautis* ‘czas zbierania, rwania lnu’, por. *ráuti* (war. *linārovis*, *linrovis*, *linarūtė*), *lingalviai*, -*gaĩviai* m.pl. ‘otłuczone główki lnu’ (por. *galvā*), *linbraukiai* m.pl. ‘włókniste odpadki przy międleniu lnu’ (por. *braũkti*, *braukyti*), *linkula* ‘pora międlenia lnu’ (por. *kũlti*), *linpeliai* m.pl. ‘plewy lniane’, war. *liṃpeliai*, *limpeliai* (por. *pelaĩ*, *pēlūs*), *linplūkys* (zob. *plũkti*), *linžydris* ‘modry jak kwiat lnu’ (por. *žydras*). — Vb. denom. *prilinti*, -*linsta*, -*lino* ‘przynieść dobry urodzaj lnu’ (*Tai anam prilino linų*). — N.m. *Linėliai* 4x, *Linažiedžiai*. N.jez. *Linėžeris*.

**linamarka** gw. ‘dół z wodą do moczenia lnu’ — złożenie członów *linaĩ* ‘len’ i *markà* ‘moczydło’ (zob. s.v.). War. synkopowany: *linmarka*; z asymilacją *n-m* > *m-m* i degeminacją: *limmarka* (\**lim.marka*). — N.m. *Limarkaĩ*, *Līnamarka*, n.jez. *Līnamarka*, *Linmarkà* (war. *Līrmarkà*, *r-m* < *n-m* przez dysymilację), n.rz. *Līnamarkas*.

**lýnas** ‘ryba lin, *Tinca tinca*, *Tinca vulgaris*’. SD<sup>1</sup> «lin, tincha, merula, palustris». Odpowiedniki bśł.: łot. *līns*, *līnis*, stpr. *linis* EV ‘Slye [Schlei, Cyprinus tinca]’, psł. \**linũ* ob. \**linĩ* ‘lin’ (bg. *lin*, pol. *lin*, ukr. *lyn*, czes. *lín*, stczes. *líň*, ros. *lin* m., sch. *līnj*), < pbsł. \**līna*-ob. \**līnja-* (BSW 162n., LEW 373). Budowa jak w lit. *plýnas* (zob.), scs. *sinũ* (zob. s.v. *šývas*). Transponat ie. \**h<sub>2</sub>liH-nó-*, por. het. *ḡalīna-* ‘gлина’, łac. *linō*, -*ere* ‘namazać, nasmarować’

(\*h<sub>2</sub>li-n-H-é-). Formacja dewerbalna od pie. \*h<sub>2</sub>leĭH- ‘smarować, mazać’ (LIV<sup>2</sup> 277), zob. *laistyti*. Nazwa ryby stoi w związku z jej śliską, pokrytą śluzem skórą. Według ALEW 590 możliwe byłoby również powiązanie z pwk. \*leĭH- ‘przylegać, przytulać się, sich anschmiegen’. — N.jez. *Lýnas, Lynùkas, Lyñiukinis*, cps. *Lýnežeris* 2x. Por. stpr. n.jez. *Lynaw, Lynow, Leynaw* (AON 89).

**liṅgē** 1. ‘giętki drąg do zawieszania kołyski’, 2. ‘resor w bryczce, aucie, wagonie’, 3. przen. ‘wysoki, przygarbiony człowiek’, 4. przen. ‘niedołęga’. Grupa -ng- pochodzi prawdopodobnie z sonoryzacji -nk- w formie \*linkē, należącej do rodziny czas. *liṅkti* ‘giąć się, uginać się; chylić się’ (por. *galiṅdžius < galiṅčius, mēšlūngis < mēšlunkis*). Inaczej LEW 330n., gdzie *ling-* zanalizowano jako *li-n-g-*, czyli jako nazalizowaną formę SZ \*lig-, stojącą w apofonii do *laig-*, por. *láigyti* ‘hasać, skakać, brykać’. — War. gw. *lūngē* ‘giętka żerdź przy kołysce’ zakłada \*lunkē, utworzone od SZ *lunk-* do *lenk-* (zob. *luṅkanas*). Por. podwójny refleks st. zanikowego *ing-* / *ung-* w *ring-* / *rung-*; *sink-* / *sunk-*. Tymczasem war. gw. *liūngē* należy do czas. *liungėti, liūnga, -ėjo* ‘kołysać się, chybotać się’. Według ALEW 590 *ling-* / *lung-* należą wraz z *leṅgvas* ‘lekki’ do pwk. pie. \*h<sub>1</sub>leṅg<sup>uh</sup>- ‘poruszać się bez trudu’ (por. LIV<sup>2</sup> 247, gdzie zresztą nie wymieniono form bałtyckich). — Drw. *lingỹnē* ‘giętka żerdź przy kołysce; kołyska; huśtawka; resor w bryczce’, *lingstis, -iēs* f. ‘żerdź przy kołysce’, *lingýnas* ‘grząskie miejsce’, *linguōklē* ‘żerdź przy kołysce’. Vb. denom. *lingėti* ‘kołysać się pod stopami (o bagnie)’, *linginėti* ‘zginać się (przy robocie w polu); chodzić bez zajęcia’, *liṅginti* ‘kołysać, kiwać czym’, intr. ‘iść kołysząc się; chodzić bez zajęcia’ (obok tego *lūnginti* ‘merdać ogonem’, *lūngintis* ‘łasić się, przymilać się’), *lingúoti* a. *lungúoti* ‘kołysać, huścić; potrząsać głową’, *luṅgurti* ‘merdać ogonem’ (*lungurys* przest. ‘pochlebstwo’). Tu też interi. *lingu* — o skinięciu lub kiwnięciu głową; o kołysaniu się, *lingũ* — o kiwaniu się, kołysaniu się. — SO *lang-*: *langóti, -ju, -jau*, dawniej też *langoti, lango, langē* (Bretkun) 1. ‘zataczać koła w powietrzu, szybować (o bocianie, orle)’, 2. ‘chodzić tam i z powrotem, chodzić bez celu’, por. łot. *luogāt* ‘kołysać’.

**liṅgē** 1. ‘ptak błotniak, Circus’, 2. ‘ptak kania, Milvus’ (SD<sup>1</sup> «kania, milluus, miluius»). Niejasne. Według LEW 331 i ALEW 590 stoi w związku z czas. *lingúoti* ‘kołysać, huścić’. Motywem nazwania ma być sposób latania tego ptaka.

**liṅk** praep. z gen. ‘ku, w kierunku, w stronę’, np. *Važiūoja liṅk Kaūno* lub z postpozycją przyimka: *Važiūoja Kaūno liṅk* ‘Jedzie w kierunku Kowna’. *Teñ liṅk būs gerėsnis kėlias* ‘W tamtym kierunku będzie lepsza droga’. Złożony przyimek *ant-liṅk*: *Antliṅk girios nubėgo* ‘Pobiegł (uciekł) w stronę lasu’. — Postać *liṅk* pochodzi ze skrócenia formy dwuzgłoskowej *liṅki, liṅkui* a. *liṅkuo*, por. *Liṅki vakarui merkė lietis* ‘Do wieczora mżył deszcz’. *Jis važiavo ant Kuršo, ant Prūsų linkui* ‘Jechał w stronę Kurlandii, Prus’. *Telšių liṅkuo nuvažiavo* ‘Pojechał w stronę Telsz’. *Ten liṅkuo bus geresnis kelias* ‘W tamtą stronę będzie lepsza droga’. Przyimek zawiera ten sam pwk. *link-*, jaki widać w czas. *liṅkti* ‘giąć się, chylić się’ (zob. s.v.). Zob. GJL III, §§ 719n. — War. *liṅgi: liṅgi kelių vandenyje* ‘po kolana w wodzie’ — z sonoryzacji *liṅki* albo ze skrzyżowania tego przyimka z synonimicznym *ligi* ‘aż do’.

**linkėti I, linkėju** (3 os. *linkėja*, też *liṅki*), *linkėjau* gw. ‘zginać się, uginać się’, też tr. ‘zginać, np. gałęzie’ (*Vėjelis pučia, egliutę laužia i viršūnelę žemai linkėja*), *palinkėti* intr. ‘pochylić się’, tr. ‘oddziaływać, wpłynąć na kogo’ — durativum na -ėti do *linkstū, liṅkti* (zob.). — Refl. *pasilinkėti* ‘ukłonić się na powitanie’ (por. *pasisvéikinti*), *atsilinkėti* ‘ukłonić się na pożegnanie’ (por. *atsisvéikinti*).

**linkėti II, linkiù** (3 os. *liṅki, liṅkia, linkėja*), *linkėjau* 1. ‘życzyć komu (zdrowia, szczęścia), składać komu życzenia, winszować komu czego’, 2. ‘życzyć sobie, chcieć,

pragnąć', 3. 'być skłonnym do czego, mieć pociąg', 4. 'być przychylnym komu, czemu', 5. stlit. 'radzić, skłaniać kogo do czego'. Są to przenośne użycia czas. *linkėti* I (zob.). Nawiązanie łot. kuroń. *lincēt* 'świętować, czcić kogo'.

**linkmuõ**, acc.sg. *liñkmenj* 3 p.a. m. gw. 1. 'przegub, ruchome połączenie kości' (*Par liñkmenj linksta koja, ranka, pirštas* 'W przegubie zgina się noga, ręka, palec'), 2. 'wygięcie, krzywizna' (war. *lenkmuõ*). Jest to dewerbalne abstractum z suf. *-muo* / *-men-* i SZ *link-* ← *lenk-*, por. *leñkti* 'giąć, zginać' (ŽD 295). Znacz. etym. 'zgięcie', stąd 'miejsce zgięcia'. Paralele: *tešmuõ* ← *tēšti*; *želmũ* ← *žēlti*. Pwk. na SZ jest tu rzadkością, por. *pjũmuõ* ← *pjãuti*. — Neoosn. *linkm-* (← *linkm-uo*): *linkmẽ* 'kierunek' (por. *reikmẽ* ← *reikmuõ*), *linkm-inys* gw. 'przegub'. — Inne nomina na SZ *link-*: *ilinkis* 'wglębie, zagłębienie; zakole (rzeki), zakręt', też 'przegub' (*Ilinkiai vaiko neiššutę*), *linkis* 'skręt, zakręt, łuk' (war. sonoryzowany: gw. *lingẽ* 'zakręt', por. *ablikas* > *apligas*), *liñkis* 'zgięcie w kolanie' (por. łot. *līks* 'zgięty' < \**linkas*; *licis* 'zakole rzeki, łąka zalewowa; zatoka morska'), *núolinka* 'zadowolenie, sympatia', *pólinkis* 'skłonność, nachylenie', przen. 'pociąg, zamięłowanie, inklinacja', *súlinkis* żm. 'zakręt' (por. strus. *sūlēkyjõ* 'skurczony', ros. *ljákij* 'skurczony, zgarbiony').

**liñksmas**, -à 'wesół, radosny'. DP 'wesół, dobrej myśli, pocieszony, pocieszliwy, ochotny, dobry, wdzięczny'. SD też «krotofilny, krotofilom służący, lusorius», «pocieszny, consolatorius». *Linksmũ plaũčīu žmogūs* 'wesół człowiek'. Formacja na *-ma-* od neopwk. *links-* ← prs. *linkstũ* (zob. *liñkti*). Znacz. etym. 'skłonny' ⇒ 'gotowy do czego' ⇒ 'cieszący się na co'. Por. łot. *likšms* 'wesół' ← *liks(tu)*. Paralele formalne: *rũksmas* ← *rũkssta*; *vỹksmas* ← *vỹkssta*. Brak analizy w ŽD. ALEW 591 przyjmuje sufigowanie \*-smo- do osnowy inf. *liñkti*, przy czym nazywa ten formant niezwykłym w derywacji przymiotników. — Drw. *linksmuõlis* 'wesołek', cps. *linksmabũdis* 'mający wesołe usposobienie' (por. *bũdas*). Vb. denom. *linksmãuti* a. *linksmauti* przest. 'weselić się', 2. *linksmėti* 'stawać się weselszym', 3. *linksminti* 'rozweselać kogo, bawić', DP 'cieszyć, dobrą myśl czynić', refl. *linksmintis* 'cieszyć się, weselić się, radować się', ⇒ drw. *linksmintojas* SD<sup>1</sup> «pocieszyciel», *palinksminimas* SD<sup>1</sup> «pocieszenie, pociecha».

**liñkti**, *linkstũ*, *linkaũ* 1. 'chylić się', 2. 'giąć się, uginać się', 3. 'skłaniać się do czego, interesować się', 4. 'lubić'. Odpowiednik łot. *likt*, *likstu*, *liku* 'chylić się'. Praesens na *-sta-* o wartości inchoatywnej, pwk. na SZ *link-* ← *lenk-*, zob. *leñkti*. — Drw. *linkčioti* 'pochyłać (głowę), kołysać się, kiwać się; kłaniać się', *linkėti* (zob.), *linksėti*, *linksiu*, -*ėjau* 'kłaniać się, schylać się, kiwać się', *linksóti* 'być zgiętym', *linktelėti* 'trochę się pochylić, kiwnąć, skinąć głową (niedbale)'. — Nomina z *link-*: *apylinkẽ* (zob.), *aplinkà* 'okolica', SD «okolica, vicinia, territorium, vniuersitas agrorum, regio» (por. *apylinkẽ*), *aplinkas* KN 'okoliczny', *aplinkai* SD adv. «kołem, w koło co czynię, circulatim, in orbem...», *apliñkui* adv. 'w koło, naokoło' (osobno zob. *apliñk*), *linkmuõ* (zob.), *liñksnis* gram. 'przypadek' (⇒ *linksniũoti* 'odmieniać przez przypadki'), *prielinksnis* gram. 'przymek' (neol.). Cps. *dvilinkas* 'we dwoje złożony, podwójny' (por. *dvi°*), ⇒ *dviliñkẽ* 'poszewka'; *vienlinkas* 'pojedynczy' (por. *vienas*). Por. n.rz. *Dviliñkis* a. *Dviliñkẽ* (por. n.jez. *Dvilỹpiai*). — Neopwk. *links-*: *liñksmas* (zob.). — Obocznym do *link-* refleksem st. zanikowego jest *lunk-*, zob. *luñkanas*.

**liódẽ** gw. 1. 'przrząd do szatkowania kapusty a. liści na karmę dla świń', 2. 'pudło, skrzynia w sieczkarni' (war. *liódrẽ*), 3. 'część warsztatu tkackiego', 4. 'pudło w ogóle' (*Sudẽk tuos daiktus į liodẽ* 'Włóż te rzeczy do pudła'). Zapoż z prus.-niem. *lōd* f. 'skrzynia, szuflada; trumna' (GL 81, LEW 374), por. ndn. *lāde*, nwn. *die Lade*. Por. akut w zapoż. *póras*, *rónas*, *špósas*. Łot. *lāde* 'skrzynia, pudło' ← śrdn. *lāde* (Jordan 74). Synonimami *liódẽ* 'szatkownica do liści' są *čekõnas* a. *čekõnẽ* i *šiečkà* (LEEŽ 167). Zob. też *lioduoti*.



**liodúoti**, *liodúoju*, *liodúojau* gw. 1. 'ładować przedmioty, składać na wozie', 2. 'ładować strzelbę, armatę' — zapoż. z prus.-niem. *lōde* (GL 81), por. ndn. *lāden*, nwn. *laden*. Łot. *lādet* 'ładować' ⇐ śrdn. *lāden* (Jordan 74).

**liokājus**, *-aus* 1. hist. 'lokaj, służący w bogatych domach lub na dworach panujących', 2. 'pochlebca', 3. przen. 'przyrząd do ściągania butów z cholewami' (*Atsinešk liokājū ir nusimausi tus batus*). Miejsce akcentu wskazuje na zapoż. z nwn. *Lakái* m. 'sługa' (⇐ śrfr. *laquais* < *alagues* 'żołnierz pieszy; giermek; posłaniec', to zaś przez hiszpański z arab. *al-lakijj*, zob. EWD 760, Bańkowski, ESJP II, 61). Podobnie akcentowane zapożyczenia to *pakājus* i *razbājus*.

**lipdýti**, *lipdaũ* (war. *lipdžiũ*), *lipdziaũ* 1. 'lepić, formować z gliny, błota (np. o jaskółkach), z plasteliny', 2. 'kleić, przyklejać (np. znaczek na kopercie), spajać', 3. przen. 'powoli coś robić; budować co niedbale, prowizorycznie, z trudem, klecić', *sulipdýti* 'zlepić, złączyć; ulepić (gniazdo); pojednać, pogodzić poróżnionych', refl. 'sklecić sobie (domek, lepiankę)', *užlipdýti* 'zakleić, zalepić' — causativum z suf. *-dyti* od *lipti* (zob. *lipti* I). Brak apofonii, podobnie jak np. w *likdýti* ⇐ *likti*, *trikdýti* ⇐ *trikti*. — Metanaliza *lipd-ýti* wytworzyła neoosnowę, od której pochodzą: *lipdinėti* 'lepić, -lepiać', *lipdýba* 'lepienie; modelowanie', *lipdinys* 'odlew, model; stiuk', *lipdukas* 'naklejka', cps. *mùslipdis* 'lep na muchy' (por. *mùsė*).

**lipšnūs**, *-i* 4 p.a. 1. 'miły, uprzejmy, odnoszący się życzliwie, przyjazny', 2. 'który dobrze się klei, przywiera; lepki (o smole, glinie)' — dewerbalny przymiotnik do *lipti* I 'lepnać' (zob. s.v.), utworzony neosufiksem *-šnūs* (por. *talpšnūs*, *vilgšnūs*). — Vb. denom. *lipšnauti* 'być miłym, łagodnym', *prisilipšninti* 'przymilać się, starać się komu przypodobać'.

**lipti** I, *limpù* (war. *lempù*, *liempù*, *limpstù*, *lipù*), *lipaũ* 1. 'być lepkiem, lepnać (o błocie, glinie, smole, kleju), lgnąć, przylepiać się', 2. 'być zaraźliwym, zarażać'. War. gw. *limpstù* przedstawia odnowienie prs. infigowanego za pomocą suf. *-sta-* (podobnie w łot. *lipstu*). Cps. *atlipti* 'odlepić się', *atlimpa* SD «odlipa co», *prilipti* 'przylgnąć, przylepić się', SD «przylgnąć», *nesulimpa* SD «odewstaie co, compages soluta est, conglutinatio non coalescit» (syn. *nesusineria*). Odpowiednik łot. *lipt*, *lipu* (\**limpu*, war. *lipstu*), *lipu* 1. 'lepnać, lgnąć', 2. przen. 'przytulać się'. Do pie. \**lejp-* / \**lip-* 'przylgnąć, przylepić się' (Liv<sup>2</sup> 408), por. goc. *aflifnan* 'pozostać (jako reszta)', *liban* 'żyć', stwn. *bilīban* 'pozostać', *leben* 'żyć'. W słowiańskim mamy praesens z suf. *-nq-*: scs. *prilīnqti* 'przylgnąć' < psł. \**līp-nq-*, stpol. *przylīnqć* 'przylepić się' (*obelniiony* 'oblepiony'). Obok tego stativum na *-ě-*: scs. *prilīpjī*, *-līpěti* 'być przylepionym, przylegać' (pbsł. \**lip-ě-*). Na temat *prilēpiti* caus. 'przylepić' zob. s.v. *lāipioti*. Zob. BSW 161n., LEW 375, ALEW 593, Vaillant, GC III, § 493. — Formację infigowaną *limpù*, łot. *lipu* można przyrównać do wed. *limpāti* 'smaruje, nakleja; oszukuje' (zam. spodziewanego \**lināpti* < \**li-né-p-ti*); osnowa *limpa-* pochodzi z reanalizy formy 3 pl. *limp-ánti* (\**li-n-p-énti*) jako *limpá-nti*. — Gwarowe prs. *lempù* 'lepnę, lgnę' jest oparte na innowacyjnym SE *lep-*, który dotworzono do SZ *lip-* drogą odwrócenia stosunku apofonicznego *ReT* ⇒ *RiT* (np. *bred-* ⇒ *brid-*). Paralele: *mež-* ⇒ *mężù* (s.v. *mýžti*), *švet-* ⇒ *šventù* (s.v. *švēsti*). — Gwarowe prs. *liempù* 'lepnę, lgnę' < *lie-m-p-* jest o tyle ciekawe, że poświadcza wytworzenie nowej formy SP *liep-*, mianowicie drogą odwrócenia stosunku *RieT* ⇒ *RiT* (por. np. *liek-* ⇒ *lik-*). Paralele: *brizg-* ⇒ *briezg-*; *vip-* ⇒ *viep-*. — W derywacji dewerbalnej zaznacza się uogólnienie st. zanikowego *lip-*. Por. przest. *lipýti* caus. 'lepić' (brak \**laipyti*, por. scs. \**lēpiti*), dawne prs. *lipiu* SD «lepię; formuię, kształtuję» (syn. *lienu*, *žiedžiu*), «oblepiam co», też «tworzę ser» (syn. *tveriu*), *atlipiu* SD «odszpuntować beczkę»,

*ažulipiu* SD «zalepiam co», *prilipiu* SD «przyklepiam», *sulipiu* SD «kleię co, zlepiam co»<sup>292</sup>. Synchronicznym kauzatywem jest *lipdyti* (zob.). Z innymi suf.: *lipinti* caus. 'lepić, kleić, sklejać' (por. łot. *lipināt* ts.), *lipēti* ts. — Nomina: *aplipinimas* SD «polepa, polepienie ściany etc., circumlitio, lutamentum parietis», *lipaĩ* m.pl. 'klej, kit pszczeli, żywica', *lipikai*, *kuriais paukščius gauda* m.pl. SD<sup>1</sup> «kley z drzew ciekący, lep, viscus, viscum» (⇒ neoosn. *lipik-*: *lipikingas* SD «kleiowaty, kleisty, od kleiu drzewnego, gummosus, gummatas», *lipikingai* adv. SD «kleisto»), *lipinė* SD «lepianka, lutamentum», *lipnià* 'lepianka', *lipūs* a. *lipnūs* 'lepki, klejki, przyklepiający się', przen. 'Ignący do ludzi, miły, łagodny' (łot. *lipns* 'pełen wdzięku, słodczy'), *lipšnūs* (zob.), *prielipas* 'dodatek, część dorzucona; licha przybudówka, szopa; pogrubiona nić w przędziwie; natręt; osoba Ignąca do kogo, adorator, kochanek, konkubent' (war. żm. *prýlipas*). Tu pewnie też *ĩlipaĩ* adv. 'twardo, mocno (spać)'. Cps. *púodlipis* 'naprawiacz garnków' (por. *púodas*). — Neopwk. *limp-* (zob.). — SO *laip-* ⇐ *lip-*: *láipioti* (zob.), *prielaipa* (war. do *prielipas*). Por. łot. *laĩpns* 'przyjazny, miły, serdeczny, uprzejmy'. — WSZ *lyp-*: *lýpoti*, *lýpo*, *-ojo* intr. 'być przyklepionym, przyklejonym', *lýpoti* tr. 'dotykać', zwykle z przeczeniem: *Lekia, kad net kojom žemės nelýpoja* 'Tak pędzi [o koniu], że nawet ziemi nogami nie dotyka' (budowa jak w stpol. *przylipać* 'przyklepiać się', *zlipać się* 'zlepić się'); *lýpstyti* 'dotykać czego (ręką, nogą)', refl. *lýpstytis* 'Ignąć do kogo, zadawać się z kim, zwąchać się (ze złodziejami)'. Cps. *dvilýpas*, *-lýpis* 'podwójny' (dosł. 'zlepiony we dwoje', por. *dvi°*), *trilýpis* 'potrójny' (por. *trỹs*). Ze słowiańskiego por. ros. *lipkij*, stpol. *lipki* 'lepki, kleisty' < \*lip-uka-. — N.jez. *Dvilýpiai* (por. n.rz. *Dviliñkis*).

**lipti** II, *lipù*, *lipaũ* 1. 'leźć do góry, piąć się, wspinać się (na drzewo, na górę), wdrapywać się, wlażyć i zlażyć, przelażyć przez płot', 2. 'o cieście: rosnać', *išlipti* 'wyleźć skąd; wysiąść (z auta, pociągu)', *nulipti* 'zleźć, zejść' (*nulipti nuo kálno* 'zejść z góry'), *užlipti* 'wleźć na co, wejść' (*užlipti ant kálno* 'wspiąć się na górę'). Etymologicznie *lipti* 'leźć' należy do tego samego pierwiastka, co *lipti* I 'lepnać, Ignąć'. 'Leźć po drzewie, wlażyć na drzewo' to tyle, co 'Ignąć do drzewa', por. Būga, RR I, 585; podobnie LEW 376, ALEW 593n. — Drw. *lipinti* 1. caus. 'kazać leźć, wspinać się (na drzewo)', 2. intr. 'iść powoli (po trzeszczącym lodzie)' (por. łot. *lipīt*, *-ĩju* 'leźć, wspinać się'), *lipinēti* iter. 'łazić po drzewach, dachach, płotach (o kocie)', SD *lipinėja unt aukštų dunkčių* «łażą na wysokie dachy», *lipiōti*, *-ju*, *-jau* iter. 'leźć, wchodzić na górę'. Nomina: *lipikas* 'belka, słup z wrębami, po którym wchodzi się na górę' (por. n. instr. *malikas*, *stumikas*), *lipỹnė* 'kładka, belka przerzucona przez rów (dla przejścia)', *lipỹnės* f.pl. 'schody, schodki; drabina', DP 'stopnie', SD<sup>1</sup> «schod, wschod do wstępowania, descensus, scala, gradus», *lipynėtas*, *su lipynėmis* SD «wschodowaty, gradatus, gradilis», *lipynos* f.pl. przest. 'schody', *lįptas* 'kładka' (por. *liēptas*). — WSZ *lyp-*: *palypėti* 'wspiąć się trochę, wleźć nieco wyżej' (por. SW *pabrydėti*, *palytėti*). — SO *laip-* ⇐ *lip-*: *láipioti*, *-ju*, *-jau* iter. 'łazić, wchodzić na górę, wlażyć na drzewo, wdrapywać się; chodzić po dachu — o kocie' (typ *bráidžioti* ⇐ *brid-*; *ráičioti* ⇐ *rit-*, akut metatoniczny), drw. *láipiojas* 'wspinacz, alpinista'; *laipinti* (zob.). Nomina z *laip-*: *láipa* 'szczebel, stopień', *láipsnis* (zob.), *laipstas* (zob.), *laiptai* m.pl. 'schody; drabina' (⇒ *laiptinė* 'klatka schodowa'), *laiptos* f.pl. 'rusztowanie'. Cps. *vienlaĩpis* 'mający (tylko) jedną zwrotkę, np. o piosence' (por. *vienas*). Tu też łot. *lāipa* 'kładka nad rzeką a. rowem, deski a. belki umożliwiające przejście po błotnistym podwórzu; belka z wrębami do wspinania się'. — SE *liep-*: *liēptas* (zob.).

<sup>292</sup> Wartość kauzatywna formacji *lipyti* wynika z opozycji względem prs. intr. *limpù*. Nie można jednak wykluczyć, że pewne formacje na SZ i z suf. *-yti* miały wartość iteratywną, nie kauzatywną. Tak np. *mirkýti* 'moczyć' jest causativum ze względu na intr. *mirksta*, *mirkti* 'moknąć'. Tymczasem z punktu widzenia formy na SE, *merkiù*, *merkti* tr. 'moczyć', to samo *mirkýti* może być oceniane jako iterativum na SZ. Jest więc możliwe, że to zanik tr. \*lejp- 'lepię, kleję' (SE) przyczynił się do zreinterpretowania iter. *lipyti* jako causativum. Podobnie przy *trikyti* 'kazić' obok *trekiù*, *trėkti* 'psuć', *trikti* 'psuć się'.

**lisapiēdas** gw. ‘rower’ (*Aš važiuosiu savump bočiump un lisapiēdo*, Lazūnai) — z przekształcenia błr. gw. *velisapéd*, to z *velasipéd* przez metatezę samogłosek *a-i > i-a* (zapoż. z ros. *velosipéd* ⇐ franc. *véloceipède*).

**listi I**, *lintù*, *litaũ* gw., zwykle z prvb.: *atlisti* ‘zmęczyć się, utrudzić się’, *atlītēs* ‘zmęczony, wycieńczony’, *pérlisti* ‘przekąsić, zjeść trochę dla zaspokojenia głodu’ (zob. *peřlitas*), refl. *atsilisti* 1. ‘zmęczyć się’, 2. wulg. ‘nażreć się, odpaść się’, *užsilisti* ‘nieco zjeść, przekąsić’. Trudne. Czy *lit-* jest formą st. zanikowego do *liet-* jak w *liečiũ*, *liēsti* ‘dotykać, drażnić’? Por. łot. *lituôt* ‘ostrożnie stąpać, vorsichtig auftreten’.

**listi II**, *lįsù* / *lysù* (war. *linsù*, *lįstù*, *lystù*), *lisaũ* gw., z prvb. *iš-* ‘rozchodzić się, rozpraszać się — o gromadzie ludzi, o chmurach’ (*Visi žmonys išliso* JUŠK ‘Wszyscy się rozeszli’), *pralisti* ‘przerzedzić się — o tłumie’. LEW 377 słusznie uznał *lis-* za alternant na SZ do *lies-* jak w *liesas* ‘chudy, szczupły’. Znacz. etym. ‘chudnąć’ ⇒ ‘ubywać’. Pewnym przekształceniem prs. *lįsù* jest *lįstu* ‘chudnę’, omówione s.v. *lįsti*.

**lįsti**, *lendù*, *lindaũ* 1. ‘leżć do środka, do wewnątrz, wsuwać się, wnikać, przedostawać się, znajdować sobie miejsce’, 2. ‘(o słońcu) wschodzić, zachodzić’, 3. ‘wtrącać się’, 4. ‘włazić (na drzewo, na konia, na piec)’, 5. ‘zapadać się, być grząskim (o gruncie), grzęznąć (o nogach)’, 6. ‘móc się gdzieś zmieścić’, cps. *išlįsti* m.in. ‘pojawić się, pokazać się’, *nulįsti* m.in. ‘schować się, skryć się; pójść, pojechać dokąd’, *prilįsti* m.in. ‘nabawić się (choroby, wszy, świerzbu)’, *sulįsti* m.in. ‘pograżyć się, zanurzyć się w czym; zmieścić się w czym’. SD *lindu* «cisnę się» (syn. *veržiũosi*). Pdg. apofoniczny, z praesens na SE i non-praesens na SZ. Paralele: *slenkù*, *sliņkti*; *renkù*, *riņkti*; *trenkù*, *triņkti* (Stang 1942, 105, GJL II, § 524). — W języku łotewskim przy inf. *list*, prt. *lidu* ‘leżć, pełznąć, sunąć’ ukazują się innowacyjne formy prs.: 1. *lienu* < \**lied-nu*, zam. *liedu* (gw.) < płot. \**lendō*, 2. *ližu* < płot. \**lindīō* (por. Endzelin 1922, § 623). Na neopwk. *lied-* zbudowano iter. *liēdāt* ‘łazić, pełzać’. — Z języka staropruskiego por. *lindan* acc.sg. ‘dolina’, n. lasu *Linden-medie*, n.m. *Linde-lawke* (PKEŽ 3, 64n.). — Pwk. pie. \**lend<sup>h</sup>-* / \**lnd<sup>h</sup>-*. Jego znaczenie określa się dwójako: 1° ‘opuszczać się w dół, wpadać’ ze wskazaniem na wed. *mā radham* ‘obym nie uległ (w walce)’, *rāradhūr* pf. ‘zostali pokonani’ < \**le-lnd<sup>h</sup>-* (zob. LIV<sup>2</sup> 412), 2° ‘wejść, wkroczyć, przeniknąć’, z powołaniem się na luw.-hier. *latara/i-* ‘to expand (a country)’, zob. de Vaan 2008, 352, za N. Oettingerem. Tu też psł. \**lędo*, stczes. *lado* ‘obszar niezasiedlony’, błr. *lјаda* ‘miejsce wykarczowane, oczyszczone z drzew i zarośli’ (znacz. etym. ‘obszar, na który wkroczone, the area which is entered’), goc. *land*, stir. *land* ‘wolne miejsce’, śrwalijs. *llan* f. ‘kościelny dziedziniec’ < pie. \**lond<sup>h</sup>-o-*; SZ stisl. *lundr* m. ‘gaj’, szw. *lund* ‘gaj, las’. Por. BSW 157, LEW 377, ALEW 594, Kroonen 2013, 326. — Drw. na SZ *lind-*: *lindēti* a. *lindōti* dur. ‘siedzieć gdzieś w ukryciu’, *lindēti kiautē* ‘zasklepić się w skorupie’, *lindinēti* iter. ‘łazić wszędzie i ciągle’. Nomina: *lindeikā* ‘ten, co wszędzie wlezie, wkręci się, wścibski’ (por. *mušēika*), *lindikas* ‘łazik’, *lindīnē* ‘nora, kryjówka, legowisko, barłóg; melina złodziejska, spelunka’. Cps. *pečialinda* (zob.), n.m. *Raistalindžiaĩ* (por. *raistas*). — Neopwk. *lįs-* ⇐ *lįsti*: *lįsdinēti* ‘łazić’, *nulįsdyti* ‘złazić (z drzewa)’, nomen *lįsena* ‘łazenie (w miejsca niedozwolone)’. — SO *land-*: *landyti* (zob., tam też nomina z *land-*). — Nowy SO *lqs-* ⇐ *lįs-*: *lqstā* (zob.).

**lįsti**, *lįstu* (\**lys-stu*), *sulįsau* ‘spadać z ciała, chudnąć, szczupleć’, SD <listu> «chudnę, macesco, macresco, emacror». Por. *Kōl riebusis sulys, taĩ liesasis padvēs* ‘Nim tłusty schudnie, chudy zdechnie’. Morfem *lys-* jest z pochodzenia neopierwiastkiem. Wyodrębniono go z formy prs. *lįstu*, rozumianej jako \**lys-stu* albo \**lys-tu* (prs. na *-ta-*). Analiza etymologiczna: \**lįstu* < \**lins-stu*, to jako odnowienie starszego prs. infig. \**li-n-su* (zob. *listi* II). Paralela: prs. *įgrystù* ‘naprzykrzam się’, stojące obok gw. *įgrįsù*, *įgrinsù* i związane z prt. *įgrisaũ*, inf. *įgrįsti* (zob. *grįsti* II). SZ *lis-* należał kiedyś do SE \**leįs-*, por. *liesas* ‘chudy, szczupły’. Nieco inaczej ALEW 594. Porównywalne neopwk. z wtórną samogłoską *-y-* to

*klýsti, svýsti, ižvýsti*. — Drw. *lýsinti* a. *lysinti* caus. ‘robić chudym, jałowym’ (syn. *laisinti*). Nomina: *lýsna* c. ‘chudy człowiek, chudzielec’, *sulýsęs* ‘wychudły’, *sulýsélis* ‘człowiek wyniszczony, wychudzony, chudzielec’.

**lýsvė** 1. ‘odgraniczony rowkami (bruzdami) pas ziemi uprawnej, zagon’, 2. ‘grzęda, grządka ogrodowa, warzywna’ (*Pasėjau lýsvę morkų*). Drw. denominalny na -vė od *lys-* jak w syn. *lýsė, lýsia* < \*līs-īā- (por. *brastvā* ⇐ *brastā*). War. sufiksalny *lýstė*: *Dirvos yra į lystes suartos*. Cps. *šiltlýsvė* ‘inspekt’ (por. *šiltas*). Odpowiednik stpr. *lyso* EV ‘grządka, Bete [Gartenbeet]’. Akut nie jest jasny. Formacja ze wzdłużonym SZ \*līs-, który stoi w alternacji z jednej strony ze stopniem *o* w formie łac. *līra* f. ‘bruzda, rów’ < pital. \*loīsā- < pie. \*loīs-eh₂- (vb. denom. *līrāre* ‘robić bruzdy, bronować’, *dēlīrāre* ‘wyskoczyć z bruzdy, zboczyć, popaść w obłąkanie, szaleństwo’), z drugiej strony ze stopniem *o* w pbsł. \*lais-ā- (scs. *lēxa* ‘πρασιά, grzęda, zagon’, sch. *lijēha*, ros. *lexá*, czes. *lícha*) oraz w pgerm. \*laisō- f. ‘koleina’: stwn. *wagan-leisa*, śrwn. *leise* f. ts. Zob. LEW 376, de Vaan 2008, 345, Kroonen 2013, 324. BSW 163 odtwarzał dwie praformy bsł.: \*līsā-, \*laisā-.

**liškā** 2, 4 p.a. stlit., gw. ‘bierka, figura szachowa’, SD *liška* «bierka, calculus», *žaislas liškomis* «bierki gra, ludus calculorum, ludus scruporum», *liškomis žaidžiu* «bierki gram, calculis, scrupis ludo» — zapoż. z pol. gw. *liszka* ‘znana gra: cetno, czy lichy’, nazywa się na Litwie ‘cot, czy liszka’; ‘liszka’ oznacza liczbę nieparzystą (SGP III, 40; zapożyczenie białoruskie?). Zob. też SLA 122 (brak w LEW).

**lỹšnas**, -à przest., gw. 1. ‘zbyteczny’, 2. ‘ponad parę, bez pary, nie do pary’, 3. ‘większy niż trzeba’ — zapoż. z błr. *lišny* (ZS 31). SLA 122, LEW 377 podali błędnie *lišnij* jako formę źródłową tego zapożyczenia. War. *lỹčnas*. — SD<sup>1</sup>: *lỹšnas* «zbytny» (syn. *prabingtas*), *lỹšnasis mėnuo* «przybysz» [‘przybyły miesiąc, miesiąc mający dwa nowie księżyca’, L.]. LKŽ VII, 586 nie cytuje zaświadczeń z SD<sup>1</sup>. — Drw. *lyšnaĩ* a. *lyčnaĩ* adv. ‘bardzo’ (m.in. MŽ) obok *lỹšniaĩ* ts.

**lištvà**, gen.sg. *lištvos* 2 p.a. przest., gw. 1. ‘podłużny wąski kawałek drewna, którym się coś łączy lub coś objaja, listwa’, 2. ‘wąski pasek materii do obszywania brzegów ubrania’. Zapoz. z błr. *lištva* (gw. *lištvá, lỹštva*) ⇐ stpol. *lisztwa*, por. SLA 122, LEW 377, Sławski, SEJP IV, 287, ESBM 6, 23. ZS 31 niesłusznie wskazał pol. *listwa* jako formę źródłową.

**litera** 1 p.a., *literà* 2 p.a. stlit. ‘litera’, DP *pirmosios literos* ‘przednie litery’ — zapoż. z pol. *litera* (SLA 122, ZS 31, LEW 377). War. m. *litaras, literis, literius*. — SD *litera* «litera, czcionka; cyfra», *išspaudimas literų* «druk». War. gw. *litara* został zapożyczony z błr. *litarà*. War. *litaras*. Zob. też *raiðė*.

**literis** przest., gw. ‘litr; naczynie o pojemności litra’ (war. *lỹteris*) — zapoż. z prus.-niem. *liter* (Čepienė 183). War. gw. *litaris*. — Lit. liter. *litr̃as* 2 p.a. ‘litr’ może być polonizmem lub rusycyzmem.

**lỹtėti**, prs. *lỹčiù* (3 os. *lỹti*, war. *lỹta, lỹtėja*), prt. *palytėjau* ‘dotykać, wyczuwać za pomocą dotyku, macać’ — durativum z suf. -ėti i WSZ *lỹt-* ⇐ *lit-* od \*lejt-, por. *liečiù, liėsti* ‘dotykać’. Paralele: *pabrydėti* ⇐ *brīsti*; *palypėti* ⇐ *līpti*; *pamygėti* ⇐ *mīgti*. Cps. *palyčiù* SD<sup>1</sup> «dotykam, dotykam się, dotknę się» (syn. *pasilyčiù*), «tknę». Refl. *lỹtėtis: lỹčiūosi* SD «tykam się czego» (syn. *pasilyčiù*), *dasilytėti: idant jų dasilytėtų* MŽ 96<sub>10</sub> ‘aby ich dotknął’, *pasilyčiù* SD «dotykam się czego», *čiupomis pasilyčiù* SD «domacać się, deprehendere aliquid palpando, tagendo», *susilytėti* ‘stykać się’. — Drw. *lỹtā* neol. ‘dotknięcie, dotyk’, *lỹtōs ōrganas* ‘zmysł dotyku’, *pasilyčiamas* SD<sup>1</sup> «dotkliwy, palpabilis»<sup>293</sup>, *sālytis* (zob.). —

<sup>293</sup> Synonimy w SD<sup>1</sup>: *priežostus, nuobadus, nekantringas* — odpowiadają takim wartościom pol. adi. *dotkliwy*, jak ‘czuły, tkliwy; bolesny, bolący, dokuczający, bodący, kołący; niecierpliwy’ (za L.).

Neosn. *lytē-*: *nelytētas* SD «nietykany, intactus, inuiolabilis», *iš mergos nelytētas* MŽ 370<sub>3</sub> ‘z panny czystej’, *nepalytētinās* SD «niedotkliwy, intactilis, intractabilis». — Neosn. *lytēj-*: *lytējimas*: SD <liteimas> «nagabanie, tentatio, inquietatio» (syn. *kibinimas*), *pasilytējimas* SD<sup>1</sup> «dotykane, dotknienie» (paralele: *judėjimas* ⇐ *judėjau*; *kalėjimas* ⇐ *kalėjau*).

**lyti**, prs. *lỹja* (\*lỹja < \*li-n-ja; war. *lỹna*, *lỹja*), prt. *lỹjo* 1. ‘padać, lać — o deszczu’, 2. ‘moknąć na deszczu, np. o sianie’, cps. *sulỹti* intr. ‘zmoknąć na deszczu’, tr. ‘przemoczyć — o deszczu’, refl. *įsilỹti* ‘zacząć na dobre lać — o deszczu’. Oboczne prs. *lỹ-na* odnawia *lỹja*. Prs. *lỹja* utworzono do prt. *lỹjo* (por. *rỹja* przy *rỹjo*, *rỹti*). Odpowiedniki bałt.: łot. *līt*, *lĩstu* (war. *liju*), *liju* ‘lać się, płynąć, toczyć się; padać — o deszczu’, stpr. *praliten* ob. *p[r]alletan*, *pralieiton*, *prolieiton* ptc. prt. pass. ‘przelana — o krwi’. Ze słowiańskiego dochodzi tu psł. \*liti, \*lĩjō, scs. *izliti*, *-lĩjō* ‘wylać, odlać’ (iter. *iz-li-vati*), *proliti sę* ‘pośliznąć się’, ros. *litb slēzy* ‘zalewać się łzami’, *doždь lbēt* ‘deszcz leje’, czes. *lít*, *liji* ‘lać, nalewać; mocno padać’, stpol. *lić*, *liję* ‘lać; odlewać z metalu’, stpol. *lite śrebro* ‘lane srebro’. Pdg. jest oparty na formie st. zanikowego \*liH- od pie. \*leiH- (zob. *lieti*). — SZ \*liH- ukazuje się w dwójakiej realizacji, uwarunkowanej przez kontekst. Przed spółgłoską jako *lỹ-C*, por. inf. *lỹti*. Przed samogłoską jako *lij-V* (j pojawiło się po *i* w sytuacji tzw. hiatu lrg.), por. *lỹjo* (prt.). — Neopwk. *lij-*: *ilijà* a. *ilija* ‘pora deszczowa; woda opadowa, deszczówka’, *lijimas* ‘ulewny deszcz’, *lijūndra* (zob.). Por. łot. *lija* ‘drobny deszcz, przelotny deszcz’, *lijiēns* ‘Regenguß’, *lijināt* ‘wystawić na deszcz’. — Prs. *lỹja* = \*lỹja pochodzi z \*li-n-j-a i polega na infigowaniu osnowy prt. *lij-* (która kiedyś współistniała z prs. *lejū* < \*leiH-e-, zob. *lieti*). — Drw. typu *ly-C*: *lỹdinti* caus. ‘trzymać na deszczu, zmoczyć deszczem’, *lỹdinti* ‘lać (świece)’, *nulỹdinti* ‘odlać z metalu, np. dzwon’, *lỹdyti* I (zob.). Nomina: *lỹsena* ‘ulewa’ (neosuf. -sena), *lỹtis* I (zob.), *lỹtūs* (zob.). — Neopwk. *lyn-* (⇐ prs. *lỹna*): *palynóti* ‘dżdżyć, popadywać’.

**lytis I**, acc.sg. *lỹti* f. 4 p.a. ‘duża kra lodowa, tafla lodu’ : łot. *līts* ts. Por. *Nemunu rudenį eina iža, o pavasarį lytys*, t.y. *ledinēs* ‘Jesienią płynie Niemnem drobna kra (*iža*), zaś wiosną duże kry (*lytys*)’. Formacja na *-ti-*, która według Urbutisa 1981, 130n. stoi w związku z pwk. *ly-* jak w *lỹdyti* caus. ‘powodować topnienie, topić’ (zob. *lỹti*, *lỹdyti*). Znacz. etym. ‘to, co powstało na skutek topnienia lodu’. Podobnie zbudowane: *vytis* ‘witka, różga’ ⇐ *vỹti*; *pjūtis* ‘żęcie, żniwo’ ⇐ \*pjūti (*pjāuti*). — Cps. *lỹtlauža* ‘izbica, konstrukcja zabezpieczająca filar mostu przed uderzeniami kry’ (por. *laužti*, syn. *lēdlaužis*), *lỹtnešis* ‘pora, kiedy rzeką spływa kra’ (por. *nēšti*, syn. *ledōnešis*).

**lytis II**, acc.sg. *lỹti* f. 4 p.a. 1. ‘wygląd czyjegoś ciała, postawa, figura, sylwetka’ (*Žmogus gražios lytiēs*, t.y. *nuvykęs, nesukumpęs, nekreivas, gero augumo, gražios stovylos*), 2. ‘forma, postać, rodzaj, gatunek’, 3. ‘płeć’, SD «płeć, sexus». — War. *lytē* (*Gražios lytēs merga*). — Drw. *belỹtis* ‘bezpłciowy’, *lytingas*: *ne lytingas* SD «niewykształtowany, informis, ineffigiatus, inexpressus» (syn. *ne turįs lytēs*), *lytinis* ‘płciowy’. — Zdaniem Urbutisa 1981, 130n. *lytis* II wiąże się z czas. *lieti*, *liēti* ‘odlewać, wlewać do formy roztopiony surowiec dla otrzymania po jego zastygnięciu określonego formą kształtu’, SD *lienu* «formuję, kształtuję». Pierwotnym znaczeniem wyrazu *lytis* było abstr. ‘lanie do formy, formowanie’, po konkretyzacji: ‘forma odlewnicza, odlew’. Paralele wymienia GJL II, § 403. Inaczej ALEW 595: analiza *lyt-is*, gdzie *lyt-* ma być formą st. wzdłużonego do \*lit- / \*leiH-, zob. *liēsti* ‘dotknąć, ruszyć’, *lytēti* ‘dotykać, macać’.

**lytūs**, -aūs, acc.sg. *lỹtū* 3 p.a. przest., gw. ‘deszcz’ (m.in. u Donelajtisa). Z uwagi na odpowiednik łot. gw. *līts* ‘deszcz’ (pl. *liti*) zachodzi prawdopodobieństwo, że wyraz o temacie na *-u-* polega na przekształceniu starszego \*lỹtas < \*liH-tó- ‘lanie, ulewa’ ⇐ *lỹti* (zob.). Por. stpol. *lity* ‘lany, odlany z metalu’ ⇐ *lić* (Bańkowski, ESJP II, 57n.). Z innym suf.: stpol. *lić*, -i f. ‘wielka fala, wezbrana woda rzeki’, pol. gw. *lić* f. ‘silny deszcz, nawałnica’ (Bańkowski, o.c., 42). — Drw. *lytelius* DP ‘deszczyk’, *lytinóji* f. ‘pora deszczowa’, *lỹtlaikis*

ts. (por. *laikas*), *lýtotas* ‘deszczowy’, *lýtotie* adv. ‘deszczową porą’, *lytvà* ‘deszcz’, ⇒ *lýtvas* ‘deszczowy’ (*lýtvi mētai* m.pl. ‘deszczowy rok’), ⇒ *lýtvingas* ts. (*lýtvingi mētai* ‘deszczowy rok’).

**liūbas**, -a stlit. ‘darzony miłością, ukochany, luby (zwykle o Bogu)’ — zapoż. z błr. *ljúby* (por. strus. *ljubyi*, ros. *ljubój*). Zob. SLA 122, LEW 378, ALEW 596n.

**liūbyti**, *liūbiju*, *liūbijau* stlit., gw. 1. ‘lubić, mieć w czym upodobanie’ (*Šitas slyvas aš labai liūbiju*), 2. ‘darzyć kogo miłością, kochać’ (*Merga berną liūbija*). Zapoz. z błr. *ljubicь*, -ljú, 3 sg. *ljubicь*, por. ZS 31, LEW 378, ALEW 596n. Osobno zob. *suliūbyti*. — Z innym suf.: *liūbėti*, *liūbu* (war. *liūbiu*), -ėjau gw. ‘lubić, mieć w czym upodobanie’, np. *Aš liūbu ankstie kelties. Ans liūb girties*. War. żm. *liuobėti* ‘lubieć, mieć zwyczaj; potrafić’.

**liuciferis**, -io przest., gw. ‘Lucyfer a. Lucyper, władca piekła, diabeł, szatan’. Obok tego *liuciperas* DP ‘diabeł, szatan’, gw. *liuciperius*, *liuciperus* ts. Zapoz. z pol. *lucyfer*, *lucyper* lub błr. *ljucýpar*, *ljucýper* (LEW 375, ZS 31, por. ESBM 6, 104). — War. ze zmianą *lu* > *li*: *liciparas* b.z.a. War. metatetyczny: stlit. *lipicierius* (por. *kìpšas* < \**pikšas*).

**liūdas** gw. 1. ‘ludzie’ (*Daug liudo suvarė ponas* ‘Dużo ludzi spędził pan’), 2. ‘wielka liczba, mnóstwo, moc’ (*Susirinko liūdas žmonių* ‘Zebrano się mnóstwo ludzi’) — zapoż. z pol. *lud*, por. Būga, RR II, 56, LEW 378.

**liūdėti**, *liūdžiù* (3 os. *liūdi*, też *liūdėja*), *liūdėjau* ‘smucić się, trapić się’, *liūdžiu* SD «smęczę się, smucę się» (syn. *sieluosi*). Ingress. *liūsti*, *liūstù*, *liūdaũ* ‘stawać się smutnym, smucić się; być smutnym’. Caus. *liūdinti* ‘smucić, zasmucać’. Nomina: *liūdesys* ‘smutek’, *liūdnas* (zob.), *liūdžiai* adv. ‘smutno, w stanie przygnębienia’ (*Broliuk, ko taip liūdžiai sėdi?*), *póliūdis* ‘smutek, zgryzota’. Alternant *liūd-* polega na odnowieniu WSZ \**lūd-* na wzór formy st. pełnego \**l̥aud-* < pie. \**leud-* ‘schylać się, kulić się’ (Liv<sup>2</sup> 415), gdzie palatalność spółgłoski *l* jest pochodną traktowania pie. dyftongu \**eu*. — SO \**laud-*: cs. *lužďo*, *luditi* ‘oszukiwać, zwodzić’, ros. gw. *lužú*, *ludítb* ts., czes. *loudit* ‘wyłudzać, wabić, uwodzić’, pol. *ludzę*, *ludzić* ‘oszukiwać, mamić, zwodzić’ — z psł. \**ludjō*, \**luditi*, znaczn. etym. ‘powodować, że ktoś się pochyla’ (zob. Boryś 2005, 304). Tu też temat nominalny str. *lausta-* < \**laud-ta-*, utrwalony w vb. denom. *laustineiti wans* ‘ukórzcie się, demütigt euch!’, od prs. \*[*laustina:ja sin*] ‘korzy się’, por. LAV 222. — Brak jest refleksów SE †*l̥aud-*. Pod względem etymologicznym porównuje się goc. *liuts* ‘obłudny’, *lutōn* ‘mamić, oszukiwać’, stisl. *ljótr* ‘brzydki, szpetny, ugły’ < pgerm. \**leuta-* ‘ugły, bad’ (por. LEW 378n., Heidermanns 1993, 380n., Kroonen 2013, 335).

**liūdininkas** ‘świadek’: przekształcony pod względem sufiksu wyraz stlit. *liūdinykas* ‘świadek’ — zapoż. ze stpol. *ludnik* ‘testis’ (inaczej LEW 378: drw. litewski na -*inykas*). Z czasem zostało zastąpione przez *liūdytojas* ‘świadek’ (m.in. w SD), n. agt. na -*tojas* od *liūdyti* ‘świadczyć’ (zob. s.v.). Por. *sviētkas*.

**liūdyti**, *liūdiju*, *liūdijau* ‘świadczyć, być świadkiem’ — zapoż. ze stpol. *ludzić* ‘świadczyć, zeznawać, testari’. War. *liūdyti*, *liūdinti*. Por. ALEW 597. LEW 378 suponował raczej pożyczkę ze stbłr. \**ljudicь*, a to z uwagi na użycie strus. wyrazu *ljudi(je)* w znaczeniu ‘świadkowie’; podobnie SLA 123. Zob. też *sviēčyti*. — SD: *liudiju kuo* «świadczę kiem, testem aliquem facio...», *liudiju ažu kū* «świadczę za kiem, dico testimonium, do, tribuo», *išsiliudiju* «wyświadczam się, planum facio testibus, adhibeo testes, produco testes». — Neoosn. *liudy-*: *liūdymas* stlit. ‘świadectwo’ (war. *liūdymas*). — Neoosn. *liudij-*: *liūdijimas* ‘świadectwo’, SD «świadczenie, swiadeckto, testimonij dictio, testificatio». Zob. *liūdininkas*.

**liūdnas**, -à ‘smutny, nacechowany smutkiem, pogrążony w smutku; wywołujący smutek, zasmucający’ (war. *liūdnūs*). Formacja dewerbalna z suf. -*na-* od *liūdėti* (zob.). —

Vb. denom. *liūdñeti* ‘stawać się smutnym’, *liūdñinti* ‘smucić, zasmucać kogo’.

**liulėti**, *liùla* (war. *liùli*), *liulėjo* (war. *liulėti*) 1. ‘chybotać, przechylać się z boku na bok (o zbożu poruszonym wiatrem), kołysać się, falować’, 2. ‘chwiać się, ugiąć się pod stopami (o bagnie, desce, kładce)’, 3. ‘trząść się jak galareta, kołysać się podczas chodu (o tłustym zwierzęciu, otyłym człowieku)’, 4. ‘występować gromadnie, roić się, poruszać się tłumnie’, 5. ‘ciec, wyciekać’, 6. ‘iść powoli, jak starzec’. Czas. pochodzi od onomatopei opisującej pewien typ ruchu. Najbliżej stoi inter. *liūli* ob. *liulì*, *liulỹ* — o ruchu kołyski, kolebki. Por. *liulinti* ‘wprawiać w kołysanie’, intr. ‘kołysać się — o morzu’, *parliulinti* ‘przyjechać ciężko załadowanym, uginającym się wozem’, *priliulinti* ‘naładować, np. wóz sianem’, *liulėnti* a. *liulėnti* ‘kołysać niemowlę; iść powolnym krokiem’, *liūliūoti* a. *liuliūoti* ‘kołysać się, falować’. Por. syn. *liumpsėti*. — Drw. *liūlē* ‘tyłek’, *liūlē* a. *liūlē* ‘wesz’, *liūliaĩ* m.pl. ‘robactwo, pasożytnicze owady; płazy i gady’ (znacz. etym. ‘to, co się roi’), *liūlynas* a. *liulynas* ‘błotnisty, zapadający się teren, grzęzawisko’, *liūlis* ‘tłuste zwierzę, otyły człowiek’, *liūlys* a. *liulys* pot. ‘sopel u nosa, smark’. — N.jez. *Liūlenčia*, n.rz. *Liūlys*, *Liūliupys*.

**liūlka** gw. ‘fajka’ — zapoż. z błr. *ljudka* (por. ESBM 6, 99), z depalatalizacją *l' > l* przed spółgłoską twardą (por. *kulkà*, *bolka*, *dywlka*). Stąd też łot. *lūķis* ‘mała fajka’ (ME II, 542). — War. dyftongiczny *liūika* (*Senis liūikā išsirako*) pokazuje litewskie zastępstwo *ui(k)* za błr. *ul'(k)*. Z dysymilacji na odległość *l-l > l-r* pochodzi war. *liūrka* (por. LEW 379), drw. *liurkis* a. *liurkius* ‘palący fajkę’.

**liumpėti**, *liūmpa*, *liumpėjo* 1. ‘kołysać się, chybotać się (o bagnie)’, 2. ‘iść kołysząc się na boki (o tłustym wieprzu)’, *liumpsėti*, *liūmpsi*, *-ėjo* 1. ‘uginąć się pod stopami (o błocie, trzęsawisku, cienkim lodzie)’, 2. ‘kołysać się, chybotać się (o kładce, o bryczce na resorach)’, 3. ‘przechylać się z boku na bok, kołysać się (o chodzie tłustego zwierzęcia, otyłego człowieka)’, 4. ‘iść z trudem’. Czasowniki na *-ėti* i *-ėti*, utworzone od inter. *liūmpt* — o zachwianiu się, chybotaniu, *liūmpi liūmpi* — o dziecku, które stawia pierwsze kroki. Por. syn. *liulėti*. — Drw. *liūmpinti* ‘iść z trudem; kołysać, huścić’, *liūmpa* ‘giętki drąg do wieszania kołyski (war. *liūmpas*); sprężyna; bagno, trzęsawisko; człowiek, który idzie kołysząc się’, *liūmba* ‘nieruchliwy, ociążał człowiek’ (zmiana *mp > mb*), *liūmpė* ‘resor w bryczce’.

**liūnas** ‘warstwa mchów uginających się na bagnie; bagno, grzęzawisko, trzęsawisko; miejsce, gdzie zawsze jest mokro’, SD «trzęsawica, pascua palustria» (syn. *bala*, *raistas*, *klumpa*). Odpowiednik łot. *lūns* ‘miejsce bagniste, grząskie’ (⇒ *lūnis* ‘bagno’, *lūnējs* ‘bagnisty’). Pierwiastek ma postać SZ-C *liū-* do SP *\*liāu-* (uogólnienie *liū-* kosztem *\*lū-* według formy SP) ⇐ pie. *\*leuh<sub>3</sub>-* / *\*luh<sub>3</sub>-* ‘zmoczyć, skropić, umyć’, por. łac. *lavō*, *-āre* ‘myć, kąpać; zwilżyć, skropić’, gr. *λόε* ‘umył’ (por. LIV<sup>2</sup> 418; bez wzmianki o refleksie lit.). Osobno zob. *liūtis*. ALEW 598 podkreśla brak czas. prymarnego w bałtyckim. Czy należy tu dołączyć czas. łot. *atļūt* ‘pochylić się, odchylić się’, *nūolūt* ‘odwisnąć, zwisnąć bezwładnie’? — Drw. *žēmē liūnēta* ‘grunt podmokły’. Cps. *liūnabalē* ‘bagnista łąka’ (por. *balā*) — złożenie synonimiczne, podobne np. do *raīstpelkē*. — N.m. *Liūnai* 5x, *Liūnēliai*, *Liūniškės*, *Paliūnai* 3x, *Paliūniai*, *Užuliūnis*, cps. *Pirmaliūnis*. N.rz. *Liūnai*, *Liūnas*, *Paliūnė*, *Paliūnis*, *Liūnupys*, n.jez. *Liūnas* 3x, *Liūnēlis* 4x (gw. *Linēlis*).

**liuōbti**, *luobiū*, *luobiaũ* 1. ‘karmić zwierzęta domowe, dawać żreć’, 2. ‘obrzędzać, wykonywać codzienne prace w gospodarstwie domowym’, 3. ‘robić porządki, sprzątać, myć, czyścić, zmywać (naczynia)’, 4. ‘bić, uderzać, np. cepami’ (też o gwałtownej ulewie), 5. ‘dużo jeść’<sup>294</sup>, cps. *apliuōbti* ‘nakarmić, sprzątnąć’, *atliuōbti* ‘odkarmić’, *išliuōbti* ‘wykarmić; zadać porcję żarcia (świniom); zjeść, zeżreć; wyczyścić, uprzątnąć; wylizać cielę (o krowie);

<sup>294</sup> Z jednej tylko miejscowości (Geistaraĩ, rej. Alytus) cytuje się wariant z niepalatalnym nagłosem: *luōbti* ‘ciężko pracować’, *išliuōbti* ‘wyjeść chciwie, łapczywie’ (LKŽ VII, 690).

wykraść', *suliuõbti* 'spaść, zużytkować jako paszę; dobrze wykarmić, uczynić tłustym; zdzielić, uderzyć'. Por. łot. *luõbt*, *-bju*, *-bu* 'łuskać, łupać, obierać; szybko biec; wykonywać drobne prace kobiece w domu'. Niejasne. Próby wiązania z *luobas* 'kora, łub, łyko' i czas. łot. *luõbīt* 'łupić, łuskać, łuszczyć' (por. LEW 381) nie całkiem przekonują, z powodów tak formalnych (różnica *l' : l*), jak i znaczeniowych. — Jeśliby przyjąć, że *liuobiũ*, *liuõbti* stoi na miejscu *\*liuopiu*, *\*liuopti*<sup>295</sup>, to otworzyłaby się możliwość nawiązania lit. czasownika — jako vb. denominativum — do łot. *lūops* 'bydlę, sztuka bydła', *ragu luopi* 'bydło rogate', *mājas luopi* 'zwierzęta domowe'. Sęk w tym, że samo *lūops* nie ma pewnej etymologii, por. ME II, 527n. — Karulis I, 544 zwrócił uwagę na przypominające *lūops* dwa wyrazy lit.: *lūopas* 'nieporadny, niemrawy człowiek, ciamajda' i *luobas* 'niemrawy, leniwy człowiek a zwierzę domowe'. Gdy łot. *lūops* używa się w odniesieniu do człowieka, to oznacza to 'nieokrzesaniec, prostak, gbur' (por. ME II, 528). — Drw. *liuobà* 4 p.a. 1. 'karmienie bydła', 2. 'obrzadzanie, oporzadzanie bydła', 3. 'porządki, sprzątanie domu', 4. 'pasza, pokarm dla zwierząt', *liuobėjas* 'ten, co karmi zwierzęta', *liuobikas* ts.

**liuosas**, *-à* przest., gw. 'swobodny, wolny' — zapoż. z prus.-niem. *lōs* (GL 81n., LEW 381, Čepienė 142). Por. *úo* w *stiuopa*. — W SD s.v. «swobodny» *liuosas* ukazuje się jako synonim *laišvas*. Inne użycia w SD: *liuosas nuog ko* «wolny od czego, liber, vacuus, exlex», *liuosas nuog tiesos, ažusakymo* «ustawom niepodległy, exlex», *mokslai laisvės, luosi* «nauki wyzwolone, artes liberales, studia lit[t]erarum», *liuosa tai mañ* «wolno mi to, integrum est mihi...», *liuosai* adv. «wolnie, libere». — Drw. *liuosai* adv. 'lużno (wiązać, zaprzęgać)', *liuosininkas* 'robotnik dniówkowy' i 'komornik' (por. prus.-niem. *lōs* 'nie mający stałego miejsca zamieszkania'), *lakštas liuosnas* SD «paszport, diploma, syngraphus, synthema». — Vb. denom. *liūosti*, *liūostu* (*\*liuos-stu*), *liūosau* 'oswobadzać się, uwalniać się; robić się luźniejszym', *liuosuoti: išliuosuoti* DP 'wybawić, rozgrzeszyć, wyzwolić, wyswobodzić, wydźwignąć', *paliuosuoju* SD «uwolniam co».

**liurbis**, *-io* pogardl. 'niedołęga, niedojda, gamoń; niechluj, brudas' (war. *liur̃bas*, *liurbius*, *liurba* c.). Tu pewnie też *liurba* f. 'wielka, gruba szczapa drewna'. Odpowiednik łot. *ļurba*, *ļurbis* 'niezdarny człowiek, nierozgarnięty, gapowaty człowiek'; alternant *ļerb-*: *ļerba* c. 'człowiek nie dbający o siebie, pozbawiony energii'. Niejasne. LEW 382 za H. Peterssonem zestawiał ze szw. *larpa* 'niechlujna, brudna kobieta'. — Vb. denom. *nuliur̃bti* 'stracić humor, wpaść w zły nastrój', *liurbsoti* 'być posepnym, osowiałym'.

**liūtas** 'lew, Leo leo' — zapewne z substantywizacji adi. *liūtas* przest. i gw. 'dziki, drapieżny, srogi'. Przymiotnik taki występował w zwrocie *liūtas lēvas* 'dziki lew' (Postylla z Wolfenbüttel, 1573), oddającym stbłr. *ljutū levū*, zob. LEW 382, ALEW 598. Por. *lēvas*. — Drw. *liūtē* 'lwica' (m.in. SD, ob. *levē*), *liūtinis* 'lwi', SD «lwi, leoninus», *liūtytis* SD «lwiątko, lwie, scymnus».

**liūterēti**, *liūterēju*, *liūterėjau* gw. 'prześć, porzucić nałóg' (*Jis liūterėjo gerti arielką, ale girkšnoti neliaunas visiškai*). Analiza: *liu-terēti*. Chodzi tu o należący do *liāutis* m.in. 'prześć, powstrzymać się' (zob. s.v.) alternant na st. zanikowym. Spodziewalibyśmy się raczej refleksu *†liū-*. Krótka samogłoska pierwiastkowa stoi w związku z sufigowaniem *-terēti* dla wyrażenia akcji krótkotrwałej (paralele: *brīžterēti* ob. *brēžti*; *žlėgterēti* ob. *žlėgti*).

**liūtis**, *-ies* f. 1. 'gwałtowny, krótkotrwały deszcz, ulewa', 2. 'długotrwały, rześisty deszcz' (war. *liūtis*); SD *liūtis* «niepogoda, tempestas, perturbatio cœli», *paliūtis*, *-ies* f. 'słota, deszcz wielodniowy', *nēliūtis* 'wielkie nagromadzenie czego, mnóstwo (kamieni, gości)'. Analiza: *liū-ti-*. Konkretyzowane abstr. dewerbalne na *-ti-*, por. *kliūtis* a. *kliūtis* ⇐ *kliūti*; *šūtis*

<sup>295</sup> Por. *klūbti* ob. *klūpti*; *skōbti* ob. *skōpti*; *stiēbtis* ob. *stiēptis*; *virbēti* ob. *virpēti* (GJL I, § 453).



⇐ *šauti* (łot. *šaūt*). Pwk. w formie st. zanikowego *liū-C* do niezachowanego czasownika w SP *\*liāu-C* ‘moczyć — o deszczu’ (spodziewany refleks *\*lū-C* został wyrównany do nagłosu *li-* formy SP). Jest to ślad pwk. pie. *\*luh<sub>3</sub>-* / *\*leu<sub>h3</sub>-* ‘zmoczyć, skropić, umyć’, por. LIV<sup>2</sup> 418, gdzie zresztą nie uwzględniono nominów lit. Osobno zob. *liūnas*. — Drw. *liūtingas* ‘dżdżysty, słotny, obfitujący w deszczu’ (zwraca uwagę war. krótkowokaliczny: *liutingas* ts.), SD *liūtingas* «burzliwy, procellosus» (syn. *vētringas*), «niepogodny, turbidus, tempestuosus». Od tego drw. wsteczny *liūtas* ‘deszczowy, dżdżysty — o lecie, jesieni’; ALEW 598 niesłusznie przyjmuje, że *liūtas* jest przymiotnikiem prymarnym. — Z innymi suf.: *liūtinās*, -ā ‘ubłocony, zabłocony, brudny’ (war. z niejasną krótkością: *liūtinas*), *liūtumà* ‘okres długotrwałego deszczu’ (por. *kaitrumà*, *sausumà*). — Vb. denom. 1. *liūtautis*: *užsiliūtauvo* ‘rozpadało się’, 2. *liūtytis*, -ijasi, -ijosi (war. *liūtytis*), zwykle z prvb. *į-*, *už-* ‘zachmurzyć się; zacząć padać — zwykle o długotrwałym deszczu’, np. *Kap insiliūtij, tai kelias dienas lijo. Ažsiliūtij, ir lyja kelias dienas iš eilės*. — Neoosn. *liūty-*: *liūtyvas* ‘deszczowy, dżdżysty, słotny’ (N.B. Resegmentacja *liūt-ývas* była jednym ze źródeł neosufiksu -yvas, por. *ankstývas* ⇐ *ankstì*; *vėlyvas* ⇐ *vėlus*).

**lizdas** 1. ‘gniazdo’ (*lapės turi olas, ir paukščiai lizdus* DP 488<sub>27</sub> ‘liszki mają jamy, i ptacy gniazda’), 2. ‘ptaki z jednego wylęgu’, *sùkti lizdą* ‘wić gniazdo’, przest. *lizdų darau, kloju* SD «gnieźdź się». War. gw. *ligzdas* (insercja g), *lizas* (uproszczenie grupy zd). Odpowiedniki łot. *lizda* (ob. *ligzda*), *lizds* ‘gniazdo’. Pb. *\*nizda-* < pie. *\*nizdo-* z pie. *\*ni-sd-ó-* ‘gniazdo’, por. wed. *nīdā-*, łac. *nīdus*, orm. *nist*, śrir. *net*, stwn. *nest* (IEW 887, NIL 591, ALEW 598). Wyraz przedstawia złożenie adv. *\*ni* ‘w dół, na dół’ (wed. *nī*, scs. *nī-zū*) oraz członu II *\*sd-*, będącego st. zanikowym do pwk. *\*sed-* ‘siaść, usiąść’. Znacz. etym. ‘(miejsce) w którym (ptak) opuszcza się w dół, siada na ugiętych nogach’. Według LEW 383 przyczyną zmiany nagłosu lit.-łot. mogło być skrzyżowanie *\*nizda-* z pwk. *\*leg<sup>h</sup>-* ‘lec, położyć się’ lub z rodziną *līsti* ‘leżeć’. W słowiańskim prajęzykowe *\*nīzdo* uległo (zagadkowej) zmianie w *\*gnēzdo* (*gn-* zam. *n-* oraz *ē* zam. *ī*), por. scs. *gnēzdo*, ros. *gnezdó*, czes. *hnízdo*, pol. *gniazdo*. — Drw. *lizdinē* ‘miejsce, gdzie przebywa matka pszczoł’, *lizdininkas* ‘kto zrzuca ptasie gniazda’, cps. *gandrālizdis* ‘bocianie gniazdo’ (por. *gañdras*). Vb. denom. *lizdāuti* ‘gniazdować, szukać miejsca na gniazdo, zakładać gniazdo’, *lizdinti* ‘usiadać w gnieździe; więc gniazdo’. — N.m. *Lizdaĩ*, cps. *Star̃klizdis* (por. *star̃kas*).

**ližė** ‘łopata, na której wsuwa się chleb do pieca’, SD <ližie> «łopata chlebową, pala, infurnibulum». War. *ližia*, *ližà*. Odpowiednik łot. *lize*, *liza* 1. ‘łopata chlebową’, 2. ‘język’ (*parādi liziņu* ‘pokaż język’). Formacja na SZ *liž-* do *liež-* jak w *ližti* ‘lizać’. Pod względem apofonicznym przypomina *bitē*, *plikē*, *žlibē*. Paralela semazjologiczna: łac. *li(n)gula* ‘łyżka, łopatka’ ⇐ *lingere* ‘lizać, oblizywać’. Por. LEW 383, ALEW 599.

**lóbas** wsch.-lit. 1. ‘dolina, miejsce u podnóża góry, padół; miejsce błotniste’, 2. SD «łóże rzeki, row którym płynie, alueus, fossa». Rzadkim wariantem jest *lobà* 4 p.a. ‘nizina, dolina’. Niejasne. Albo z *\*lóvas* (por. *lóva*) przez zmianę *v > b* (por. *valýbas*, *žióbauti*) albo też z pb. *\*lāb-* < pie. *\*leh<sub>2</sub>b<sup>h</sup>-* (transponat). Jeszcze inaczej LEW 383, który wychodzi od pwk. *lem-* / *lam-* (zob. *lémti*, *laminti*) i dla wytłumaczenia segmentu -b- zakłada kontaminację z bliskoźnacznymi wyrazami *duobà* (*duobē*) i *daubà*. — Drw. *lóban* adv. ‘w dół’, *lobiaũ* adv. ‘niżej w kierunku doliny’ (w przeciwieństwie do *kalniaũ* adv. ‘wyżej na górę’, zob. *kálnas*), *lobnūs* ‘położony w dole, nieurodzajny (o gruncie)’. — N.m. *Lóbas*, *Lóbos*, *Lóbiniai* 2x, *Lóbiškiai*, *Palóbis*.

**lōbis**, -io ‘mienie, dobytek, dobra, bogactwo; skarb, zbiór pieniędzy (zakopany, schowany)’, hist. ‘skarby (np. książęcy)’, SD «bogactwa» (syn. *turtas*, *turtē*), «dobra; majątność, dobra» — drw. z suf. -ja- i st. wzdłużonym *\*lāb-* ⇐ *lab-*, por. *lābas* ‘dobry’ (LEW 383, ALEW 599). Paralele: *mōžis* ⇐ *māžas*; *plōtis* ⇐ *platūs*; *skōnis* ⇐ *skanūs*. — Drw.

*lobingas* ‘bogaty, bogacz’, gw. ‘chciwy bogactwa’, *lobùs* ‘bogaty’. Vb. denom. 1. *lõbyti, -iju, -ijau* DP ‘skarbić’, 2. *lõbti, -stù, -aũ* ‘bogacić się’, *pralobstu* SD<sup>1</sup> «zbogacam», SD «bogacę się» (syn. *praturstu, tumpu turlingu*), «zamagam się» (syn. *praturstu*).

**lõdyti**, *lõdau* (przest. *lõdziu*), *lõdziau* ‘rozdrażniać psa, pobudzać go do szczekania’ (por. *šunìs lódyti* ‘zebrać, chodząc od wsi do wsi’) — causativum na *-dyti* od *lóti* ‘szczekać’. Formacja typu *jódyti* ← *jóti*; *žiódyti* ← *žióti*. Nawiązania w łot. *lādināt* ‘rozdrażniać psa’, *lādēt, -u, -ēju* ‘przeklinać, kląć, złorzeczyć’ (⇒ *lāsts*, pl. *lāsti* ‘przekleństwa; klątwa kościelna’). Por. ALEW 600. — Neosn. *lody-*: *lodytojas* ‘kto drażni psy’. — Neosn. *lod-*: *lodikas* ‘kto drażni psy, zmusza je do szczekania; włóczęga’, *lodinēti* intr. ‘szczekać z rzadka, poszczekiwać’, tr. ‘drażnić psy, skłaniać je do szczekania’, *lódinti* ‘pobudzać psy do szczekania’ (*Būdrū šūnī iŗ lāpas sulódina* ‘Czujnego psa nawet liść [spadający] pobudza do szczekania’), ⇒ *lódindinti* cur. ‘kazać komu, by rozdrażnił psy’.

**logà** gw. 1. ‘to, co złożono w jednym miejscu, na kupie; kupa’, 2. ‘gromada, towarzystwo’ (*Jis, kaimynas, neįdėtas į mūsų lōgą*, t.y. *neįtrauktas į mūsų draugystę*), 3. ‘raz’ (*tris logas* ‘trzy razy’), 4. ‘kolej, kolejność’. Odpowiednik łot. *lāga (lāgs)* ‘warstwa; porządek; kolejność’. Pb. \**lāg-ā-*, dewerbalne nomen od wzdłużonego SO *lag-*, jaki widać w czas. cs. *ložiti* ‘kłaść’ oraz w drw. lit. *lagamīnas* ‘skrzynia podróżna, kufer, waliza’ (zob. s.v.). Inaczej Būga, RR I, 450, który porównał *logà* ze słow. *lagoda*, nie podając dalszych szczegółów. Z kolei LEW 328, 384 uznał *log-* < pb. \**lāg-* za wzdłużenie SO *lag-*, widocznego w czas. *įlāginti* ‘nakłaniać do czego, namawiać, zachęcać’, *išlāginti* ‘rozruszać (ludzi), zaciekawić; wyłudzić’.

**lõjoti**, *lõjoju, lõjoju* stlit., gw. ‘wymyślać komu, łajać, besztuć’ — zapoż. z błr. *lājacь, lāju* ‘wymyślać, znieważać obelgami, lżyć kogo wulgarnymi słowami’ lub pol. *łajać, łaję* (por. SLA 123, LEW 384). War. *lojóti*. Por. SD *lojoju* «łżę kogo, łaię sromotnie, szkaluię» (syn. *kolioju, iżgėdinu, gėdų darau kam, sarmatiju, peikiu*).

**lokys**, *-io* 3 p.a. zool. ‘niedźwiedź, Ursus’. Odpowiedniki bałt.: łot. *lācis*, *-ča*; od tego odchyła się stpr. *clokis* Ev ‘niedźwiedź, Ber [Bär]’. Nagłosowa grupa *kl-* może być tu wtórna, wyabstrahowana z formy sandhicznej jak w cps. *caltestisklok(is)* Ev ‘niedźwiedź bartny, kłodny, Czidelber [Bienenbär]’, gdzie *k* było spółgłoską wstawną do grupy *sl*, powstałej na granicy złożenia, < \**kaltestis-lokis*<sup>296</sup>. Bez dobrej etymologii. Warte rozważenia są dwa nawiązania: 1° pb. \**lāk-iĵa-* ‘(zwierzę) które rozszarpuje’, do pie. \**leh<sub>2</sub>k-* (brak w LIV<sup>2</sup>), por. gr. gw. ἀπέληκα ‘rozdarłem, rozszarpałem’ (*ap-é-lēk-a* ← pgr. \**lāk-*), SZ gr. λακίς, -ίδος f. ‘strzęp, łachman, rozdarcie’, łac. *lacer* ‘rozdarty, poszarpany, połamany’, *lacerō* ‘rozedrzeć, rozszarpać’ (por. Smoczyński 2001, 367n., znacz. etym. ‘zwierzę, które rozszarpuje,

<sup>296</sup> Por. łot. *dziksla* < *dzisla* ‘żyła’ (lit. *gýsla*); lit. gw. *pūkšlė* < \**pū-k-slė* < *pūslė* ‘pęcherz’. — Przyjęty dotąd wywód stpr. *clokis* z pb. \**klākis* < \**tlākis* ‘niedźwiedź’ (por. Trautmann 1910, 360, Endzelīns 1943, 195, LEW 384 n., Mažiulis, PKEŽ 2, 220 n., z liter.) nie wytrzymuje krytyki. Nazwa osobowa *Tloke*, od której pochodzą n.m. 1318 *Tlokowe*, 1354 *Tlokou* (później *Lokow*), 1343 *Tlokun-pelk*, war. *Tloken-pelk*, *Tloku-pelk*, została przez Gerullisa (AON 183, 234, 273) i Trautmanna (1925, 106, 161) uznana za przezwisko o znaczeniu ‘Niedźwiedź’. Wydaje się to bezpodstawne. Chodzi o to, że w odpowiedniości do *clokis* Ev nie znajdujemy żadnej nazwy osobowej typu †*Clokis*, †*Kloke* (zob. Trautmann 1925). Z kolei hipoteza, jakoby stpr. *kl-* pochodziło z \**tl-* (Stang 1966, 107, Mažiulis, l.c.), nie została poparta żadnym przykładem kontrolnym, jest więc niesprawdzalna. (N.B. Jedyńm stpr. zapisem z początkowym *tl-* jest *tlāku* ‘młóci’, jednakże nie jest to forma autentyczna, lecz błąd druku zam. <tlāku>, por. Endzelīns 1943, 265, Mažiulis, PKEŽ 4, 196, LAV, 369). W tej sytuacji najprościej jest uznać, że n.os. *Tloke* jest metatetycznym wariantem dobrze poświadczonej n.os. *Tolke, Tolk, Tolck* ob. *Tulke*, por. Trautmann 1925, 106, 109. Pochodzi ona od nazwy zajęcia ‘tłumacz’ (Trautmann, o.c. 161 n.), por. śrdn. śrwn. *tolk* ‘tłumaczenie; tłumacz’, śrwn. *tolken* ‘tłumaczyć, objaśniać’ (Lexer 1962, 227). — Od nomen professionis *Tolke / Tloke* pochodzą n.m. 1315 *Tolken, Tulkin* (AON 188, 238), jak również wspomniane wyżej nazwy *Tlokowe / Tlokun-pelk*. Por. n.m. 1331 *Wagi-pelki, Waygis-pelkis*, ukazujące się z głosem «palus furum», tj. ‘złodziejskie bagno’ (AON 191, 231; I człon do lit. *vagis* ‘złodziej’).

zerreißendes Tier'), 2° pb. \*lāk-iĵa- jako nomen agentis na st. wzdłużonym pwk. *lak-*, por. *lakù, làkti* 'chleptać, żłopać; chciwie jeść lub pić' (znaczn. etym. 'zwierzę chciwie pożerające, żarłoczne' itp.). Referat innych objaśnień w ALEW 599. — Drw. *lōkē* 'niedźwiedzica', *lokenā* 'niedźwiedzia skóra', *lōkenos* f.pl. 'futro z niedźwiedziej skóry', *lokienē* 'niedźwiedzica' (łot. *lâciene, lâcene*), *lokiniņkas* 'niedźwiednik' (łot. *lâceniēks, lâciniēks*), zdrob. *lokýtis, lokiũkas* (łot. *lâčuks*), *lokūtis* 'niedźwiadek', *palōkis, -ē* 'nieczuły, nieokrzesany, grubiański'. — N.m. *Lokỹs, Lokiaĩ* 2x, *Lokėnai, Lokinė* 3x. N.rz. *Lōkē, Lokỹs, Lōkauša, Lokystā*, cps. *Lōkupē, -upis, Lōkvartis* (por. n.m. *Lapvarčiai*).

**lokšnūs**, -i gw. 'wrażliwy, czuły, tkliwy' (odnotowane w LKŽ VII, 645, ale bez okazowych zdań). Praforma \*lās-nu-. Formacja dewerbalna, którą można porównać z jednej strony z psł. \*lasū < pbsł. \*lās-a- (por. pol. *łasy* 'lubiący smaczne kaski, łakomy', przest. 'chciwy, pożądlivy', ros. gw. *łasyj* 'łakomy, pożądlivy, chciwy; przymilny', ukr. *łasyj* 'łakomy, ochoczy, pożądlivy; nęcący, budzący pożądlivość') i psł. \*las-ka < pbsł. \*lās-kā- (por. cs. *laska* 'łaszenie się, schlebianie', ros. *łaska* 'pieszczota', czes. *łaska* 'miłość; osoba ukochana; łaskawość', stpol. *łaska* 'życzliwość, przychylność; miłość; litość, miłosierdzie'), z drugiej zaś strony z łac. *lascīvus* 'swawolny, rozpustny, rozwiązły, lubieżny', drw. na -īvus od \*las-ko- (zob. Schrijver 1991, 165n., de Vaan 2008, 328). Na gruncie litewskim \*lās-nu- zmieniło się drogą fonetyczną, najpierw przez insercję k, skąd \*lāksnu-, potem przez welaryzację ks > kš, skąd \*lākšnu-. Paralele: *kalsnōti* > \*kalksnoti > *kalkšnōti* 'szczękać, zgrzytać zębami', *girsnōti* > *girkšnōti* > *girkšnōti* 'pić po trochu, popijać'. Zob. Smoczyński 2001, 378n. Tam też krytyka etymologii K. Būgi (RR I, 451), który odtwarzał pie. \*lāsk-nu-s (niewiarygodna struktura), z \*lāsk- jak w sb. słow. *laska*. Analizę Būgi powtórzono w BSW 150, IEW 654, REW II, 15, LEW 385 oraz ESBM 5, 243. Zob. też Sławski, SEJP V, 19n., 30n. Przejście znaczeniowe od 'pożądlivy' do 'wrażliwy' wymaga jeszcze badania. — Powiązanie refleksów bsl. \*lās- i łac. *las-* umożliwiła rekonstrukcja laryngalistyczna, zaproponowana przez Schrijvera (l.c.): pie. SE \*leh<sub>2</sub>s- > \*lās-, pie. SZ \*lh<sub>2</sub>s- > łac. *las-*. Tam też wymieniono dodatkowo formy stir. *lainn* 'żądny, łakomy' (pie. \*lh<sub>2</sub>s-ni-) oraz gr. *λilαioμαι* 'pragnąć, pożądać; tęsknić do czegoś' (z \*lilasjo- < pie. \*li-lh<sub>2</sub>s-jo-).

**lomà** I 4 p.a. gw. 1. 'obszar ziemi, działka ziemi, kawałek gruntu, pas, zagon' (war. *lōmas*), 2. 'wypalony przez słońce kawałek łąki lub pola', 3. 'kawałek, np. mydła'. Formacja dewerbalna na WSO \*lām- ← *lam-* (brak nomen na SO \*lama), zob. *lėmti* i *lĩmti*. Paralele apofoniczne: *tvorà* : *tvėrti* : *tvirtas*; *vorà* : *vėrti, virtinė*; *skolà* : *skelėti, praskilęs* (Būga, RR II, 255). Znaczn. etym. 'to, co zostało odłamane, odłamek' ⇒ 'kawał, kawałek czego'. Por. *lāmdyti, lamātas, lūomas*. — Drw. *lomúotas* 1. 'niejednolity, w postaci kawałków, grudek' (*Lomúotas sviestas bus, jei neišsuxsi gerai*), 2. 'ogółocone — o miejscu nie pokrytym zbożem' (*Šįmet rugiai lomuoti: sniegas išgulėjo*), 3. 'niejednolitej barwy (nici, sukno)', *pralōmė* 'łyse miejsce na łące lub w zbożu'.

**lomà** II 4 p.a. 1. 'zagłębienie terenowe, zapadlisko, kotlina, nizina' (war. *lōmas*), 2. geol. 'niecka, łagodne podłużne obniżenie terenu', 3. 'dół grobowy'. DP 'dół, padół'<sup>297</sup>. Odpowiedniki: łot. *lāma* 'miejsce nisko położone na polu a. łące; kałuża, mały staw w lesie' oraz łac. *lāma* 'moczar, bagno' (por. de Vaan 2008, 324). Bez dobrej etymologii, zob. LEW 385, BSW 162, IEW 653. Būga, RR II, 255 nie oddzielał *lomà* II od *lomà* I. — Może do pie. \*leh<sub>2</sub>- 'lać, wylewać', por. het. *lāh* 'lej!' (LIV<sup>2</sup> 401; uwzględnia łac. *lāma*, ale pomija formy lit.-łot.). Transponat ie. \*leh<sub>2</sub>-meh<sub>2</sub>-, znaczn. etym. 'miejsce zalewane wodą' lub 'miejsce podmokłe'. — Gdyby zaś *lomà* II było spokrewnione z *lomà* I, to należałoby wyjść od znaczn.

<sup>297</sup> Por. *duobes ir lomàs sulygina, kalnus pažemindami* DP 24<sub>41</sub> 'gory zniżając, a doły napelniając'. — *Betag čia reikia, idant visokia lomà būtų išpildyta, ir visokias kalnas ir pakalnis būtų nužemintas* DP 30<sub>30</sub> 'Ale tu potrzeba, aby wszelki padoł był napelniony, a wszelka gora i pagorek aby był zniżony'.

etym. 'załamanie, uskok ziemny, zapadlisko'. — Drw. *īlomē* 'wklęsłość, zagłębienie', *īlomis* 'parów, jar' (⇒ *īlomiau* adv. 'niżej, głębiej'), *lomūs* 'nisko położony', *lomiau* adv.: *Čia kalniau, tę lomiau* 'Tu wyżej, tam niżej'.

**łopa** 1 p.a., *lopà* 2 p.a. gw. 'noga zwierzęcia nie mającego kopyt, łapa (niedźwiedzia, psa, lisa, kota)' : łot. *lāpa* ts. Ma nawiązanie słowiańskie i germańskie, por. psł. \*łapa 'łapa, kończyna zwierzęcia; wielka dłoń', bg. *łapa*, sch. *lāpa*, ros. *łapa*, czes. *tlapa* (gw. *dlapa*), pol. *łapa* oraz goc. *lōfa* 'wyprostowana dłoń'. Transponat ie. \*lāpā- ⇐ pwk. \*lēp- / \*lōp- 'być płaskim; coś płaskiego, szerokiego', por. IEW 679. Rekonstrukcja laryngalistyczna: pie. \*leh<sub>2</sub>p-eh<sub>2</sub> (Derksen 2008, 269). Zob. BSW 160 (odsyła do *lopetà* 'łopata'), LEW 339n. (łączył *łopa* z *lāpas* 'liść'; podobnie Casaretto 2004, 220). — W języku łotewskim ukazuje się synonim z wokalizmem \*ē, *lēpa* 1. 'łapa', 2. bot. 'podbiał, Tusilago farfara' (zdaniem Derksena, l.c. może on należeć do odmiennego pwk. pie. \*leh<sub>1</sub>p-). Z kolei w lit. gw. *lepetà*, *lèpeta* 'noga słonia; łapa zwierzęcia' tkwi niezależny, jak się zdaje, pwk. \*lep- (Būga, RR I, 312 łączył go jednak z łot. *lēpa*). Zwraca uwagę brak drw. lit. od *łopa*.

**łopas** 1. 'łata, 2. 'łach', 3. 'plama w innym kolorze, niż tło', 4. 'kawałek, resztką', 5. przen. 'kawał ziemi, pola' (por. pol. *szmat ziemi*). Pl. *lopaĩ* 4 p.a. 'znoszone, wystrzępione ubranie, łachy'. Odpowiednik łot. *lāps* 'łata, szmata'. — Nawiązanie w słowiańskim drw. \*lap-ūtī, por. sch. *lāpat*, *lāpta* 'kawałek, strzęp', ros. *łapotb*, *łaptja* 'but zrobiony z łyka', pol. *łapeć*, *łapcia*, zwykle pl. *łapcie* 'obuwie zrobione z łyka, słomy, skóry', < pbsł. \*lāp-ut- (BSW 149, gdzie wskazano na paralelę w postaci stosunku psł. \*nog-ūtū : lit. *nāgas*). Dalsze objaśnienie niepewne, zob. LEW 386. — Przy założeniu, że \*lāp- przedstawia wzdłużenie SO *lāp-*, otwiera się możliwość nawiązania do lit. *lāpas* 'liść' i ostatecznie do pwk. pie. \*lep- 'zedrzeć, obłupać' (zob. LIV<sup>2</sup> 413). Por. WSO w gr. λῶπος, -εος n. 'odzienienie, szata, płaszcz', λῶπη f. ts. : λοπός 'łuska, naskórek' (GEW II, 106n.). — Drw. *lopēkšnis* 'łatany, z łatami', *lopjčkis* ts., *lopikas* 'kto łata ubrania lub obuwie; kto chodzi w połatanej odzieży', *lopinis* 'pokryty łatami, łaciaty', *lopinys* 'łata; strzęp, szmata; chustka; szmat ziemi', SD «łata w sukni» (syn. *skvetas*), *lōpšas* 'obdartus'. Vb. denom. *lōpyti* (zob.). — N.m. *Lopaĩ*.

**łopė** 1. gw. 'drzazga na podpałkę' (*Lopė buvo šlapia, todėl pečiaus neužkūriau*), 2. stlit. 'łuczywo ze smolnego drzewa, pochodnia' (*mergiškos lopės inspindimais apžiebta* DP 616<sub>13</sub> 'panieńskiej pochodni płomieniami oświecona'). Odpowiedniki bałt.: łot. *lāpa* 'łuczywo, pochodnia', strp. *lopis* Ev 'płomień, Flamme'. Vb. denom. łot. *lāpīt*, -īju 'łuczywem oświecać wodę przy łowieniu ryb ościeniem' (*lāpnieks*<sup>2</sup> 'kto kłuje ryby ościeniem'). Jest to jedyny w językach bałtyckich ślad po pwk. pie. \*leh<sub>2</sub>p- 'świecić, jaśnieć', por. het. *lāpp-* / *lapp-* 'jarzyć się, być rozpalonym; świecić' (Kloekhorst 2008, 519n.; LIV<sup>2</sup> 402, ale bez wzmianki o formach lit.-łot.). SZ gr. λάμπω intr. 'świecić, błyszczeć, skrzyć się' < \*lanpō, tr. 'rozświetlać, zapalać' < pie. \*lh<sub>2</sub><sup>a</sup>np- < \*lh<sub>2</sub>-n-p-, drw. λαμπάς, -άδος f. 'pochodnia, lampa oliwna; meteor'; stir. *lassaid* 'płonie', *lassar* f. 'płomień, ogień' (pie. \*lh<sub>2</sub>p-s-). Por. BSW 149 (mimo braku refleksu słow. postuluje się pbsł. \*lāpa-). LEW 386: «Vielleicht zu griech. λάμπειν...». Zob. też ALEW 600. — Jako refleksu na SZ oczekuje się w języku litewskim \*ilp- < pie. \*lh<sub>2</sub>p- (por. *gilti* < \*g<sup>h</sup>lH-C, *pilti* < \*p<sup>h</sup>lH<sub>1</sub>-C, *miltai* < \*mlh<sub>2</sub>-C, *žilti* < \*g<sup>h</sup>lh<sub>3</sub>-C). Zamiast tego jest *lip-*, z nagłosowym *l-*, tak jak to jest w formie SP *lopė*. Por. łot. *lipt*, *lipu*, *lipu* 'zapalać', intr. 'błyszcząć, świecić się', *ielipt* 'podpalić', *ielipīt*, -īju iter. 'rozniecać, rozpalać, zapalać (świecąc)', *lipināt* iter. 'rozpalać, podpalać, niecić (ogień)'. Z języka litewskiego można przytoczyć jedynie hapaks stlit. *palipai* 'podżoga' (zob. s.v.). — Nowy SE *liep-* ⇐ *lip-*: *liepsnà* (zob.).

**łopeta** 1 p.a., *lopetà* 3 p.a. 1. 'narzędzie służące do rycia, kopania, łopata', SD «rydel», *gelažinė lopeta* SD<sup>1</sup> «rydel», 2. 'wklęsła łopata, szufla', 3. 'narzędzie do wsuwania pieczywa do pieca' (syn. *ližė*), 4. 'przrząd do wyrównywania strzechy na dachu', 5. 'łopatka w ciele'.

Z plit. \*lāp-etā. Por. formant w *kūpeta*, *skēpeta* (GJL II, § 416). — Z innymi suf.: łot. *lāpsta* ‘szpadel, szufla; szersza część wiosła, tzw. pióro; kość łopatkowa’ (gw. *lāpusta*), str. *lopto* Ev ‘szpadel, rydel, Spate [Spaten]’ (PKEŽ 3, 82n. wychodzi od pb. \*lāp-tā, wskazując lit. *šlūiota* ‘miotła’ ⇐ *šlūoti* ‘mieść, zamiatać’ jako paralełę). — Bałtycki pokazuje formację ze wzdlużonym SO w porównaniu do \*lāp- odpowiednika psł., por. scs. *lopata* ‘πύον, szufla do wiania zboża’, ros. *lopáta* ‘łopata, szufla’, pol. *łopata*. Pbsł. \*lap-et-, \*lap-at- obok \*lāp-et- (por. BSW 149, LEW 339n.). Znacz. etym. ‘narzędzie, które swym kształtem przypomina liść’. Por. lit. *lāpas* ‘liść’, *lapótas* ‘mający liście, o dużych liściach’, jak również psł. \*lopēnū ‘roślina z dużymi liśćmi’ ⇒ ‘łopian, *Arctium lappa*’, por. bg. gw. *lopján*, sch. *lōpen*, pol. *lopian*, przest. i gw. *lopion*, czes. gw. *lopón*, *lopoň*, *lopůň* (Boryś 2005, 301). — Drw. *lopetykštis* ‘stylisko, trzonek łopaty’, cps. *lopētkotis* a. *lopētkotis* ‘trzonek łopaty’ (por. *kótas*).

**lōpyti**, *lópau*, *lópiau* 1. ‘łatać, przyszywać, wstawiać łaty, naprawiać dziury w odzieży lub obuwiu za pomocą łat’, 2. ‘naprawiać, np. dach’, 3. przen. ‘pomagać, wspierać kogo materialnie’ — vb. denominativum od *lōpas* ‘łata’ (zob. s.v.). Dawne prs. na -ia-: *lopiu* SD «łatam co», *ažulopiu* SD<sup>1</sup> «załatam». Oboczny pdg. *lōpyti*, -iju, -ijau ‘łatać’. Podobną oboczność widać też przy odpowiedniku łot. *lāpīt* ‘łatać, naprawiać’: prs. *lāpu* lub *lāpīju*, prt. *lāpīju*. — Drw. *lōpytojas* ‘łatacz’, SD «partacz» [‘ten, kto się trudni naprawą starych rzeczy’, SPXVI], *lopytojo darbas* SD «partanina» [‘łatanie czegoś, przeróbka...’, SPXVI].

**lōpšys**, acc.sg. *lōpši* 3 p.a. 1. ‘kołyska, kolebka, zwł. uszyta z tkaniny i zawieszona na giętkiej żerdzi przy łóżku rodziców’, 2. gw. ‘(drewniana) kolebka na biegunach’. Forma synkopowana z *lopišys*, *lōpiši* 3 p.a. (m.in. Mażwid, Bretkun) i gwarowe ze Żmudzi (GJL I, § 344). Denominalna formacja na -išys od *lōpas* ‘łata, szmata’. Sufiks jest rzadki, por. *vilpišys* ‘dziki kot’ (GJL II, § 372). Znacz. etym. ‘to, co zszyto, uszyto ze szmat’. Por. LEW 386. Liukkonen 1999, 80n. sądzi, że należy tu — jako zapożyczenie z bałtyckiego — fiń. *lapsi* ‘dziecko’ (praforma \*lāpis); znacz. etym. ‘dziecko w kołysce’? Wtórny charakter formy *lōpš-* przemawia przeciw tej hipotezie. — Drw. *lōpšēlis* ‘żłobek’, *lōpšīnē* ‘kołysanka, piosenka śpiewana przy usypianiu dziecka’, cps. *lōpšialingē* ‘giętka żerdź, na której jest umocowana kołyska’ (por. *lingē*), *lōpšiavīrvē* ‘sznur, którym przywiązuje się kołyskę do żerdzi’ (por. *virvē*).

**lōpšnas**, -à lub *lopšnūs*, -i gw. 1. ‘słaby, niezdrowy’, 2. *lopšnà žmona* ‘kobieta w ciąży’, *lopšni moteriška* ts. Analiza: \*lāp-šna-, starsze \*lāp-sna- — dewerbalny przymiotnik utworzony z udziałem innowacyjnej apofonii \*ē ⇒ \*ā od czas. *lēpti* ‘zwisnąć, opadać, flaczeć’ (por. LEW 386). Paralele apofoniczne: *mōlis* ⇐ *mēl-*, *sōdžius* ⇐ *sēd-*, *vožà* ⇐ *vēž-*. Neosuf. -šnV- powraca w *lipšnūs*, *talpšnūs*, *vilgšnūs*. — Z innymi suf.: *lopšis*, -ē b.z.a. ‘rozmiękły, zniszczony, pozbawiony (dawnej) formy’ (np. o butach: *Tie batai ne į batus panašūs: lopšiai paskutiniai*), *lopškis*, -ē b.z.a. ‘marny, zużyty, zniszczony’ (np. o rękawicach: *Pirštines pasiimk kokias lopškes, neimk gerų*) — por. suf. -kis w *saūskis*, *sūskis*, *šėpškis*.

**lōskà**, gen. sg. *lōskos* 2 p.a. stlit., gw. ‘usługa, uprzejmość, łaska’ (*padārē lōską* ‘zrobił uprzejmość’, *kad lōskà pažibink* ‘bądź łaskaw poświecić’) — zapoż. z błr. *láska*, -i (SLA 124, Zs 30, LEW 386). — *lōskavas* ‘świadczący łaskę, przyjaźnie usposobiony, życzliwy’ (*būk lōskavas* ‘bądź łaskaw, bądź tak uprzejmy’) — zapoż. z błr. *laskovyj* (SLA 124). Miejsce akcentu w war. *lōskāvas* wskazuje na zapoż. z pol. *łaskawy*.

**lōstas** przest. ‘łaszt, miara zboża’, war. *liōstas* — zapoż. z prus.-niem. *last* (por. Čepienė 1972n.), nwn. *die Last*. Osobno zob. *lōštas*.

**lōsti**, *lōstu* (\*lod-stu), *išlōdau* gw. ‘ulegać rozpieszczeniu, stawać się wybrednym’ (*Baisiai išlōdę vaikiai — barščių nevalgo*). Dawniej często była używana forma cps. *palōsti* ‘stać się rozwiązłym, żyć rozpustnie’ (zob. s.v.). Dotychczasowe próby nawiązania *lod-* do

dyftongicznych osnów *léisti* ‘puścić’ lub *liáutis* ‘przestać’ (zob. LEW 384) wydają się beznadziejne pod względem głosowym. Pwk. *lod-* wymaga wyvodu w pierwszym rzędzie z pb. *\*lād-* < pie. *\*leh<sub>2</sub>d-* lub *\*leh<sub>2</sub>d<sup>h</sup>-*. Dla pierwszego z tych rekonstruktów nie znaleziono dotąd nawiązań poza bałtyckim. Natomiast drugi znajduje oparcie w gr. *λανθάνω* ‘ujść czyjejs uwagi, ukryć się (przed kimś); być ukrytym, nieznanym, niepostrzeżonym’, aor. *ἔλησα*, *ἔλαθον*, fut. *λήσω* (por. LIV<sup>2</sup> 401).

**lōštas** SD «łaszt, achane», z objaśnieniem: *miera rugiū, druskos* [‘miara zboża, soli’] — zapoż. z pol. przest. *łaszt*, *-u* ‘miara produktów sypkich, głównie zboża, zawierająca 3840 l’ (SPXVI). Osobno zob. *lōštas*.

**lōšti**, *lošiū*, *lošiaũ*: *atlōšti* ‘przechylać się do tyłu, odchylić się w tył, podnieść (głowę) w górę i w tył, oprzeć się plecami; położyć z tyłu’, przen. ‘umrzeć’, *lošiu unt ko* SD «nalegam komu, vrgo, insto, ingruo alicui, sollicito» (syn. *raginu*), *užlōšti* ‘zadrzeć (głowę)’. Refl. *lōštis* ‘uchylać się, unikać (roboty)’, *atsilōšti* ‘oprzeć się w tył, odgiąć się’, *atsilōšęs* adv. ‘(siedzi) oparty o plecy krzesła, oparłszy się w tył plecami’, *užsilošiu* SD «podpieram się», *išsilōšti* ‘wypiąć pierś, wyprostować się’, drw. *išsilošdyti per lāngą* ‘wychylać się przez okno’. Nomina: *atlošà* ‘poręcz u krzesła’, *ātlošas* ts. Bez dobrej etymologii. LEW 359 (s.v. *lēšos*) mało przekonująco łączył z jednej strony z alternantem *luoš-* w *lúošas* ‘kaleki’, z drugiej strony z *lēš-* w *lēšti* / *lēžti* ‘cichnąć, zelżeć (o mrozie)’, tr. ‘zmiękczyć’. — Nie wiadomo, czy należy z tym łączyć homofoniczny czas. *lōšti*, *-iū*, *-iaũ* 1. ‘bawić się, swawolić, szaleć’, 2. ‘grać w karty’, *išlōšti* ‘wygrać, wygrywać’, refl. *atsilōšti* ‘odegrać się’ (na to twierdząco odpowiada LEW, l.c.). — SZ *laš-* ← *\*lāš-*: *atlašūs* a. *ātlašas* ‘zadarty do góry, odchylony w tył, zagięty’, *atlašà* ‘plecy u krzesła’, *atlašai* adv. ‘niestarannie, powierzchownie’. Por. stosunek *ātkalas* : *atsikōlēš* oraz typ *šakūs* : *šókti*.

**lotà**, *-ōs* gw. 1. ‘pozioma listwa przyciskająca słomę na strzesze’, 2. ‘łata dachowa, długa listwa drewniana, przybijana w poprzek krokwi i służąca do umocowania słomy lub gontów’ (syn. *grebēštas*), 3. ‘żerdź do budowy płotu’, 4. ‘deska do obicia stodoły’, 5. ‘tyczka, np. do strącania jabłek’. Zapoż. z błr. *lāta*, *-y* (← pol. *łata* ← śrwn. *late*, *latte* f. ‘długa cienka listwa, używana do robót ciesielskich’). Por. SLA 124, Zs 30, LEW 387, Sławski, SEJP V, 37n. Odpowiednik łot. *lata*, *late* ← dn. *latte* (war. *lakta*), por. Jordan 74. — War. lit. *lōtas* ‘łata’ może pochodzić z prus.-niem. *lat*, *lot* (GL 78, LEW, l.c.).

**lōti**, *lōju*, *lōjau* ‘wydawać głos (o psie, lisie), szczekać, ujadać’. Znaczenia poboczne: 1. ‘napadać z ujadaniem (np. zająca), obszczekiwać’, 2. ‘paplać’, 3. ‘obmawiać, oczerniać, szkalować’, 4. ‘łajać kogoś, wymyślać, besztać’, 5. ‘używać plugawego języka’, 6. ‘mówić dużo i bez potrzeby, paplać’, 7. ‘żartować, opowiadać głupstwa’, 8. ‘dopraszać się, natrętnie prosić’, *atlōti* ‘zaszczekać, przypędzić szczekając’, *išlōti* m.in. ‘wypaplać, wygadać, zdradzić przez gadulstwo’, refl. *įsilōti* ‘rozszczekać się’. Odpowiednik łot. *lāt*, *lāju*, *lāju* ‘szczekać; wymyślać, łajać, lżyć kogo, oczerniać’. Prapokrewne z psł. *\*lati*, *\*lajō*, które w tej postaci nie utrzymało się. Por. scs. *lajō*, *lajati* ‘szczekać; lżyć, łajać kogo’: inf. *lajati* został utworzony sufiksem iteratywnym *\*-ā-* od neopwk. *laj-*, pochodzącego z metanalizy formy praesens (*laj-ō* ← *la-jō*). Por. ros. *lajatb*, *lāju* ‘szczekać’; tylko w znac. przenośnym: czes. *lát*, *laji* (*lāju*) ‘wymyślać, besztać’, pol. *łajać*, *łaję* ‘komuś złorzeczyć, wymyślać’, *łajać się* ‘wymyślać sobie wzajemnie’. Praforma bsł. *\*lā-je/a-* (BSW 148) < pie. *\*leh<sub>2</sub>-je/o-*. Pwk. *\*leh<sub>2</sub>-* ‘szczekać’ (LIV<sup>2</sup> 400, ALEW 600), por. orm. *lam* ‘opłakuję’, łac. *lā-*: *lāmentum* ‘narzekanie, krzyk żałosny’, drw. *lātrō*, *-āre* ‘szczekać, ujadać’, przen. ‘wrzeszczeć, pyskować, łajać kogoś; szumieć, huczeć, hałasować’ (vb. denom. od sb. *\*lā-tro-m* ‘szczekanie, ujadanie’), por. de Vaan 2008, 324n. — Drw. *lōdyti* (zob.), *lotis* (zob.). — Praesens pbsł. z suf. *-je-* ma nawiązanie w wed. *rāyati* ‘szczeka’ < pie. *\*léh<sub>2</sub>-je-ti*. Inne przykłady serii *lōju* to *gōju* (pie. *\*g<sup>u</sup>eh<sub>2</sub>-*), *jōju* (*\*h<sub>1</sub>jeh<sub>2</sub>-*), *knōju* (*\*kneh<sub>2</sub>-*), łot. *krāju* (*\*kreh<sub>2</sub>-*, por. *krósnis*), *mōju* (*\*meh<sub>2</sub>-*),

*plóju* (\*pleh<sub>2</sub>-), *róju* (\*h<sub>3</sub>reh<sub>2</sub>-) i *stóju* (\*steh<sub>2</sub>-). — Neopwk. *loj-*: *lójoti*, *-ja*, *-jo* iter. ‘szczekać, -szczekiwać’ (*Vilkai aplinkui lakioja, mus per naktis lojoja*); formacja ta ma paralelę w słow. *lajati*, *-jō* ‘łajać’. Osobno zob. *lōjoti*. Nomina: *lojā* ‘szczekanie; przygana’, *lojavā* ‘besztanie, wymyślanie, przekleństwo’, *lojikas* 1. ‘pies, który dużo szczeka’, SD: <loikas> «szczekacz, latrator», <loikas ūo> «kundel, canis gregarius, villaticus, pecuarius», 2. ‘papla, gaduła’, *lojūgas* ‘kto używa wulgarnego języka’, *lojūs* ‘człowiek wymowny; ten, kto potrafi każdego wyśmiać’. Paralelne neopwk. na *-j-*, to *joj-* (≡ *jóju*), *kloj-* (≡ (*klóju*), *dėj-* (≡ (*déju*)). Osobno zob. *lajūs*.

**lotis**, *-iēs* 4 p.a., *lótis* 1 p.a. f. gw. ‘stado, zgraja (wilków)’, np. *Rudenį vilkai renkas lotysa. Vaziuodamas susitikau didelę vilkų lōtį*. Konkretyzowane nomen actionis na *-ti-* od *lōti* ‘szczekać, ujadać’. Znacz. etym. ‘szczekanie, ujadanie’ ⇒ ‘gromada szczekających wilków’. Podobna budowa w *klotis* ‘powodzenie, szczęście’ (≡ *klótis* (refl.); *stotis* a. *stótis* ‘stacja’ (≡ *stóti*).

**lóva** 1. ‘łóże, łóżko, pościel, legowisko’ (SD «łóże do sypiania, łóżko»), 2. ‘długa ława postawiona wzdłuż ściany, służąca również do spania’, 3. ‘koryto (syn. *lovỹs*), żłób, jasła’, 4. ‘pewna część suszarni lnu’, 5. ‘grzęda, pas ziemi’, 6. ‘kopczyk nagrobny, mogiła’, 7. przen. ‘koryto rzeki’. Odpowiednik łot. *lāva* ‘najwyższa półka w łaźni parowej; prycza, ławka przy piecu; warstwa słomy a. gałęzi kładziona pod stóg siana, zboża’. Pb. \*lāuā- jest spokrewnione z psł. \*lava ‘sprzęt do siedzenia a. leżenia’, por. ros. gw. *lava* ts., pol. *ława*, gw. też ‘deska a. belka przerzucona przez wodę, bagno, kładka’, ślś. *lava* ‘komin, kredens’. Zob. BSW 153: pbsł. \*lāuā- (z uwagą: «Keine sicheren auswärtigen Beziehungen»), REW II, 2. Pbsł. \*lāu-ā- ma strukturę rzeczownika postwerbalnego od \*lāuīteī (lit. *†lōvyti*), tj. derywatu na SW do \*lāu-, por. lit. *†lavū* < pie. \*leuH-e-. Paralele: scs. *trava* (≡ *traviti* (≡ *natrovq* ‘zjadam’ (pwk. \*treuH-); scs. *slava*, lit. *šlovē* (≡ *slaviti* (≡ *slovq* ‘słynę’ (pwk. \*kleu-)). Jeśli przyjmiemy, że ‘ława, łóże’ stoi w związku z czymś uciętym, np. z uciętą deską, to możliwe będzie powiązanie tego wyrazu z pwk. pie. \*leuH- ‘ucinać’ (Liv<sup>2</sup> 417). Por. z jednej strony sti. *lunāti* ‘tnie, odcina’, gr. *λόω* ‘odwiązywać, odpinać; uwolnić, oswobodzić; osłabić, znużyć’, z drugiej strony lit. *liūtis* ‘przestać, ustać’. Zob. też LEW 387, Sławski, SEJP V, 50. — Drw. *lovēlē* 1. ‘grzęda, grządka’, 2. ‘murek a. ławka przy piecu’, *lovỹs* (zob.), cps. *lovātiese* ‘kapa na łóżko’ (por. *tiēsti*).

**lovỹs**, *-io* 4, 3 p.a., *lōvis* 2 p.a. 1. ‘koryto do karmienia i pojenia zwierząt domowych’, 2. ‘koryto do solenia mięsa’, 3. ‘dzieża do rozczywania ciasta na chleb’, 4. ‘czółno, łódź wydrążona z jednego pnia’, 5. ‘krosna żaren’, 6. ‘łożysko rzeki’, 7. ‘parów, jar’, 8. ‘kanał, rów na wodę’, 9. ‘rozwora w wozie’, 10. ‘inspekt’ (zwykle pl. *loviai*). Substantywowany przymiotnik na \*-iō- od *lóva* (zob.). Por. LEW 387. — Drw. *lovēlis* 1. ‘rynienka do zbierania żywicy’, 2. ‘piórnik uczniowski’, 3. SD «korczak» [‘drewniany kubek’] i «korytko» (syn. *prakartelis*), 4. ‘część różnych narzędzi’, *loveliai* m.pl. SD «narty», *lovytaītis* ‘korytko do taczania jajek’ (osnowa zdrob. \*lov-yt-). Cps. *dūonlovīs* ‘dzieża do ciasta chlebowego’ (por. *dūona*), *gīrnalovīs* ‘krosna żaren’ (por. *gīrnos*). — N.B. Wyraz *lovỹčiā* ‘żłób, jasła; krosna żaren’ nie jest rodzimy (jak to podawali ŻD 357 i LEW 387, s.v. *lóva*), lecz zapożyczony z błr. *lavica*, -y ‘żłób’. — N.m. *Loviai*, *Pūslovīs* (por. *pūsē*, n.m. *Pūstilta*).

**lōzorius**, *-iaus* gw. 1. ‘człowiek chory; inwalida’, 2. ‘nędzarz, żebrak’ — zapoż. z pol. przest. *łazarz* (od imienia ewangelicznego Łazarza, łac. *Lazarus*, gr. *Λάζαρος*, por. Sławski, SEJP V, 61). Por. nazw. *Lōzaras*, *Lōzaris*, *Lōzorius*, patronimy *Lozarāitis*, *Lozorāitis* (LPŽ).

**ložēti**, *ložēja* (war. *lōži*), *ložėjo* wsch.-lit. ‘pokłaść się na ziemi, wylec — o zbożu, które powalił wiatr lub deszcz’, *suložėje rugiai* m.pl. ‘wyległe żyto’. War. *lōžēti*. Sb. postvb. *ložē* 4 p.a. ‘miejsce wyległe w zbożu, trawie’. Niejasne. Transponat pb. \*lāž- < pie. \*leh<sub>2</sub>g<sup>h</sup>- ‘lec,

legnać'. — Innowacyjna apofonia \*lāž- (SE) ⇒ lāž- (SZ): łot. *laža* 'powalone, wyległe zboże' (\*laz-*jā-*), lit. *pālažas* 1. 'kładzenie, składanie, ofiara', 2. 'wygniecione, wydeptane miejsce w zbożu'. — Ewentualny SO *luož-* < \*lōž- < pie. \*loh<sub>2</sub>g<sup>h</sup>- może zaświadczać forma *lúožas* 'powalone, wyległe zboże' (przytoczone z Baisógala w LEW 349, s.v. *laža* 3, ale nie potwierdzone w LKŽ). Por. stosunek *lúomas* : *lomà*, *lōmas*.

**lūbniā** 2 p.a. gw. 1. 'zbita z desek skrzynia towarowa, którą wstawia się do sań' (war. *lūbnē*), 2. 'sanie robocze' (war. *lūbnios*, *lūbnēs*). War. ze zmianą *bn* > *gn*: *lūgnios*, *lūgnēs* 'sanie wyjazdowe, podróżne' (por. *būbnas* > *būgnas*). Według Būgi, RR II, 205 forma *lūbnios* powstała przez synkopowanie *i* z \*lūbinios, podobnie jak *kēlnios* z *kēlinios*. Formacja denominalna na *-inīā-* od *lub-* jak w *lūbos* (por. LEW 388, ŽD 222n.). Zapoż. lit. w pol. gw. *lubnia* 'duża, malowana skrzynia z desek z siedzeniami, nakładana na sanie przy uroczystych wyjazdach (do kościoła, na wesele, na targ)', por. Zdancewicz 344.

**lūbos**, -*ŭ/-y* 4, 2 p.a. f.pl. 'sufit, strop'. SD <lūbas> «strop prosty, piętro, contignatio». Odpowiedniki bałt.: łot. *luba* 1. 'łyko lipowe a. jodłowe', 2. 'długi gont', 3. 'deska, półka umocowana na ścianie', stpr. *lubbo* Ev 'deska, Bret [Brett]'. Pierwotnym znaczeniem *lūbos* było chyba 'rusztowanie z żerdzi, powiązane łykiem'. Formacja na SZ *lub-* od \*līa<sub>2</sub>ub- / \*la<sub>2</sub>ub- < pie. \*le<sub>2</sub>ub<sup>h</sup>- / \*lo<sub>2</sub>ub<sup>h</sup>- 'obierać, łupać, usuwać wierzchnią powłokę' (por. IEW 690, LEW 388). Odpowiednik germański \*lauba- m.n. 'leaf, foliage' (Go. *lauf*, OE *lēaf*, OHG *loub*, MoHG *Laub*) < pie. \*lo<sub>2</sub>ub<sup>h</sup>-o-, zob. Kroonen 2013, 328. Tu też łac. *liber* m. 'bark, rind' < \*lub<sup>h</sup>-ro-. W słowiańskim stoi do porównania forma SZ \*lūbŭ 'czaszka, głowa zwierzęcia, głowa ludzka', por. cs. *lūbŭ*, chorw. gw. *lāb*, ros. *lob*, *lba*, pol. *leb*, *lba*, znac. etym. 'coś, z czego usunięto wierzchnią warstwę' ⇒ 'gołe kości czaszki' (zob. Boryś 2005, 298). Wyraz bałtycki stoi w apofonii z jednej strony do psł. \*lūbŭ 'kora obłupywana z drzew' (zob. BSW 150n.), z drugiej strony do lit. *liobas* 'gruba kora drzewa liściastego' (zob. s.v.). Osobno zob. *lūbniā*. — Drw. *kárkluba* a. *karklubà* 'boczna deska w wozie do wożenia gnoju, gnojnic' — przez degeminację z \*karkl-luba (zob. *kárklēs* s.v. *kařklas*).

**lūčioti**, -*ioju*, -*iojau* gw. 'czekać w ukryciu na kogo / co z zamiarem napaści, czaić się, czatować, czyhać (o kocie, lisie)', por. *Lūčioja kaip katinas pelę. Lapē lūčioja apie namus, nori sugauti vištą*. War. *lūčauti*, *lūčyti* id., por. *Ot lūčauja ir lūčauja kap katinas apie lašinius. Lūčija lapē prie vištų*. LKŽ VII, 671 oznaczył *lūčioti* jako wyraz zapożyczony, wskazując błr. *lučać* jako formę źródłową. Chyba nie jest to prawdą. Po pierwsze *lūčioti* wymagałoby błr. formy źródłowej o postaci \*lūčać, tymczasem słowniki podają tylko *lučać* i to z odmiennym znac. 'trafiać do celu' (iter. do *lūčycь*). Po drugie akut, ukazujący się nie tylko w *lūčioti*, ale i w dwóch tego synonimach (zob. wyżej), raczej na rzecz zapożyczenia nie przemawia. Nasuwa się hipoteza o uproszczeniu grupy spółgłoskowej w praformie \*lūk-čioti. Czasownik taki, będący derywatem od WSZ *lūk-* 'czekać' (por. *lauk-* / *luk-* s.v. *lāukti*, *lūkēti*) jest zaświadczony w znac. 'czekać, oczekiwać', por. *Vakar, eidami iš Punksko, vis lūkčiojom, kas kas davytų ir pavėžytų* 'Wczoraj, idąc z Puńska, wciąż oczekiwaliśmy, że ktoś nas dogoni i podwiezie'. Wydaje się, że duratywno-intensywna formacja na *-čioti* uległa w gwarze dyferencjacji semantycznej, w ten mianowicie sposób, że obok znac. 'oczekiwać, spodziewać się' (neutralne) rozwinęło się znac. 'oczekiwać w złym zamiarze, oczekiwać w ukryciu' (nacechowane). W ślad za tym poszło zróżnicowanie formy: *lūkčioti* — przy znaczeniu podstawowym (neutralnym), *lūčioti* — przy znaczeniu pochodnym (nacechowanym). Pierwszy z tych czasowników jest słowotwórczo przejrzysty: *lūk-čioti*, por. *lūk-ėti*. Drugi nie jest przejrzysty; segmentacja †lū-čioti nie jest możliwa, bo †lū- 'czekać' nie istnieje. I jeszcze jedno: war. *lūč-auti* i *lūč-yti* zakładają neopwk. *lūč-*, pochodzący z metanalizy *lūč-ioti*. Inaczej mówiąc, mają one charakter sekundarny.

**lučnyčia** stlit. 1. 'lampa, światło' (*Luczniczia tai est schwesumas*, zob. SLA 124), 2.



‘łuczywo, szczapa smolna’ (*degantiji luczyczne*, zob. SLA, l.c.). Brückner 1877, 104 objaśnił *lučnyčia* jako zapożyczenie z pol. *łucznicza* i pogląd ten uzyskał ogólną akceptację, zob. SLA 124, ŽD 358 i LEW 388. Kłopot w tym, że wyraz taki nie jest notowany w słownikach dawnej polszczyzny (*Słownik staropolski*, SPXVI, słownik Lindego). To, co Brückner puścił w obieg, jest najwidoczniej *ghost-word*. — Czymś podobnym do łucznicy jest pol. *łuczyna* ‘pochodnia, łuczywo’, poświadczona śladowo w XVI w. (zob. SPXVI XII, 604). W gwarach jest ona znana tylko na wschodzie (Chełmskie, polszczyzna wileńska, zob. SGP III, 81), co przemawia za jej ruską proveniencją (Brückner 1927, 680, Sławski, SEJP V, 286). Por. błr. ukr. *lučyna* ‘łuczywo’, ros. *lučina* ‘cieńka szczapa, drzazga, łuczywo’, strus. *lučina* ‘pochodnia, łuczywo’. W języku litewskim nie ma zapożyczenia o formie \**lučyna*. Jest za to *lučnyčia* — formacja wyglądająca jak sławizm, podobna do ruskiego *lučina*, ale nie mająca dla swej formy oparcia ani w polskim ani w białoruskim. W tym stanie rzeczy nasuwa się przypuszczenie, że *lučnyčia* mogła powstać na gruncie (staro)litewskim, mianowicie drogą słowotwórczego przekształcenia białorutenizmu \**lučyna* (analiza: \**luč-yna*, por. typ *lentyna* ‘półka’, *rūdyna* ‘bagno’, zob. ŽD 269). Zmiana ta polegała na zastąpieniu *-yna* neosufiksem *-nyčia*, a motywem tej zmiany było formalne zbliżenie pożyczki do rodzimego synonimu *žibnyčia* stlit. ‘lampa, latarnia’, por. *Tavo žodis yra mano kojų žibnyčia ir žvakė ant kelio mano* (Bretkun). — *žibnyčia* należy do vb. *pažibti* m.in. ‘rozpalić (ogień), zapalić (łuczywo, świecę)’. Obok tego są denominalne *vařpnyčia* ‘dzwonnica’  $\Leftarrow$  *vařpas*; *plytnyčia* ‘cegielnia’  $\Leftarrow$  *plyta*. Neosuf. *-nyčia* pochodzi z metanalizy sławizmów zakończonych na *-n-yčia* (słow. *-n-ica*), por. *bažnyčia*, *mednyčia*, *skarbnnyčia*, *sklėnyčia*, *temnyčia*. — SLA 124 utworzył osobny lemmat dla rzadkiego war. *lučenyčia* stlit. ‘pochodnia, Fackel’, por. z Bretkuna: *buvo daugia žiburų* (glosa: *lučenyčių*). Objąsnił go formułą ‘Mit Einschub von *e* aus *lučnyčia*’. Nie jest to trafne, ponieważ chodzi tu o zjawisko morfologiczne: *luč-* + *-enyčia*, odnowienie formy *lučnyčia* przy użyciu neosufiksu, który został wyodrębniony w typie *akmenyčia* (por. *akmuõ*, kalka z pol. *kamienica*  $\Leftarrow$  *kamienny*). Neosuf. *-nyčia* ukazuje się także w *tobnyčia* (zob. *tõbelis*).

**lūgas** a. *lūgas* gw. 1. ‘miejsce wgłębione i zalewane przez rzekę; błotnista, grząska odnoga rzeki’, 2. ‘kałuża’, 3. ‘trzęsawisko’, 4. ‘sadzawka, staw’, 5. ‘błoto, grzęzawisko’, 6. ‘dziura w dnie rzeki’, 7. ‘schorzenie nóg u koni’ (*arklỹs su lūgù*). Odpowiednik łot. *luga* ‘lepka masa, warstwa pokrywająca zarastające jezioro’, n.rz. *Ludza* < \**lug-jā-*. Prapokrewne 1° z psł. \**luža* < pbsł. SO \**laug-jā-* ‘kałuża’ (por. słń. *lūža*, stczes. *lūže*, rcs. ros. *lūža* ‘kałuża, błoto’, pol. gw. *luża* ‘jama, kotlina zalana wodą’ (REW II, 66, Sławski, SEJP V, 377), 2° może też z psł. \**kaluža* ob. \**kaljuža* < cps. \**kal-luža* ob. \**kal-ljuža* ‘woda stojąca w płytkim zagłębieniu, kałuża, bajoro’ (ros. gw. *kalūža* a. *kaljūža*, pol. *kałuża*, czes. *kaluž*, sch. *kāljuža*). Człon I jak w psł. \**kalū*, scs. *kalū* ‘muł, błoto, brud’, ros. *kal* ‘łajno, nieczystości’, pol. *kał* ‘odchody ludzkie i zwierzęce’, stpol. ‘błoto, moczar, muł’, pol. gw. ‘błotnista kałuża na drodze, bajoro na łące’. Człon II \**ljuža* zakłada SE pbsł. \**ljaug-jā-*. Zapewne z tego alternantu apofonicznego pochodzi palatalny nagłos w synonimie lit. *liūgas* ‘niewielkie błoto, bajoro, kałuża; grzęzawisko, w którym zapadają się konie, koła wozu’ (war. *liūgnas* ‘kałuża’),  $\Rightarrow$  *liūgnijà* ‘grzęzawisko’. Por. łot. *luga* ‘galaretowata masa’. Krótkie *u* widać też w lit. *liugėti*, *liugù*, *-ėjau* ‘zapadać się, kołysać się pod nogami (o bagnie)’. Zob. BSW 163, LEW 379. — Drw. *pralūgas* ‘zatoka na jeziorze lub rzece; okno w bagnie; żyzna łąka nad rzeką’. N.jez. *Lūgas* 5x (1x n.rz.), *Lūgnas*. N. bagna *Liūgai* 2x, n. łąki *Liūgas* 4x, n.jez. *Liūgežeris*. Nazwa błota i nazwa łąki *Liūgnai* 6x, n.rz. *Liūgnės*.

**luginā-** stlit. ‘zdradliwy’, hapaks w DP, por. *Nes geresnės yra žaizdos nuog prieteliaus, o neg luginajis* [w oryginale: <lūginaiiē>] *pabučiavimas neprieteliaus* DP 366<sub>12-13</sub> ‘Abowiem lepsze są rany od przyjaciela, a niżli zdradliwe pocałowanie od nieprzyjaciela’. Tak przytacza odpowiednie miejsce LKŽ VII, 672, dodając w pozycji po *luginajis* alternatywne lekcje

*luginaitė? luginajie?* Tymczasem Palionis w *Archivum Lithuanicum* I, 1999, 61n. poprawił <lúginaiiė> na <lúginaiio> i otrzymał formę gen.sg. od ptc. prs. act. *luginajis* (*luginti*), formę stojącą w związku zgody z gen.sg. *neprieteliaus* (znacz. dosł. 'zdradliwego nieprzyjaciela'). Dalsze objaśnienie s.v. *luginti*.

**luginti**, -inu, -inau stlit. 'wabić, nęcić' u Bretkuna: *Savo liežuviais anys vilioj* (glosa: *alba lugin*) 'Językami swymi oni wabią'. Izolowany czasownik na -inti (iter.? caus.), urobiony od SZ *lug* ← \*l̥iag-, pie. \*lug<sup>h</sup>- ← \*leug<sup>h</sup>- 'kłamać' (LIV<sup>2</sup> 417). Por. łot. *lūgt*, *lūdzu* 'prosić, zapraszać' (ME II, 517n., Karulis I, 547). Osobno zob. *luginas*. Nawiazania pierwiastkowe znajdują się 1° w słowiańskim, por. scs. *lŭžŏ*, *lŭgati* 'mówić nieprawdę, kłamać, zwodzić', sch. *lāgati*, ros. *lgu*, *lgatb* 'kłamać, łgać', błr. *ilhác* ts. (REW II, 21), 2° w germańskim, por. goc. *liugan*, stwn. *liogan* 'kłamać, mówić nieprawdę' oraz 3° w celtyckim, por. stir. *lu(i)ge*, *lugae* 'przysięga'. Zob. BSW 163, Stang 1972, 35. O możliwości dołączenia tu wyrazu het. *haluka*- c. 'wieść, wiadomość' zob. Kloeckhorst 2008, 275n. (rekonstrukcja pie. \*h<sub>2</sub>leug<sup>h</sup>-). Nietrafne wydaje się powiązanie *luginti* z *lūnginti* 'merdać ogonem', refl. 'łasić się (o psie)' w LEW 163 i ALEW 601; *lung*- pochodzi z sonoryzacji pierwotnego *lunk*-, zob. *luñkanas*.

**lūgnas**, -à gw. 'łatwo się gnący, giętki, np. o słomie, która jeszcze nie wyschła, o pręcie'. Z innym suf.: *palugnūs* gw. 'uległy, posłuszny, korny; podstępny, obłudny, dwulicowy' (war. *paludnūs*). Są to drw. na -nas, -nus od słabo poświadczanego przymiotnika *lugūs* 'miękki, wiotki, niesprężysty' (słownik Mielckiego, 1800). LEW 389 za Endzelinem powiązał lit. *lūgnas* itp. z gr. λύγος f.m. 'giętka gałązka, witka, pręt, zwł. wiklinowy (używany do robienia wieńców)', vb. denom. λυγίζω 'wykręcać, wyginać jak witek'. GEW II, 141 dodaje tu jeszcze łac. *luxus* 'wykręcony, zwichnięty' (\*lug-so-) oraz czas. stisl. *lykna* 'ugiąć kolana' (\*lukn-jan). Por. jeszcze *lūngē* jako wariant do *lūngē*.

**lūgnē** bot. 'grązel, roślina wodna o dużych, żółtych kwiatach, nenufar, Nuphar luteum', war. *lūgnas* 'grązel; lilia wodna'. W LKŽ VII, 672 zostało wymienione wraz z war. *lūgnē* b.z.a., *lūgnas* na drugim miejscu. Najprawdopodobniej są to postaci wtórne względem *lūknē* gw. 'grązel', mianowicie zmienione drogą antycypacyjnej sonoryzacji *kn* > *gn*. Wskazują na to: 1° odpowiednik łot. *lūkne* 'pewna roślina wodna o mocnych miękkich korzeniach i okrągłych liściach' (Urbutis 2010, 179), 2° odpowiednik psł. \*lūkno 'grązel, Nuphar', odzwierciedlony w stczes. *lekno*, czes. drw. *leknín*, ślc. *lekno* (por. Berneker, SEW I, 749, BSW 163, Machek 1968, 325), 3° nazwy wodne utworzone od nazwy rośliny: lit. n.jez. *Lūknas*, *Luknà*, *Luknià*, *Lūknis*, n.rz. *Lūknē*, łot. n.jez. *Luknis*, *Lukna-ēzērs* (por. Vanagas 1981, 197n.). Zdaniem Urbutisa, l.c. nazwa grążla ma być umotywowana czasownikiem lit. gw. *liūkti*, *liūnka*, *liūko* 'zwisnąć, opaść w dół (o uszach zwierzęcia, o liściach)', łot. *lukt*, *luktstu*, *luku* 'zwisnąć'. Jeśli przyjmujemy, że palatalizacja nagłosu ma tu charakter ekspresywny (por. *pliūpti* 'lunąć — o deszczu'), to otworzy się droga dla hipotezy, że *luk*- jest refleksem st. zanikowego typu *RuT* ← *ReT* od \*lek- (por. *grut*- ← *gret*-; *krut*- ← *kret*-). Dalszy wywód niepewny. Por. np. *lekiū*, *lēkti* 'lecieć'.

**lūgótī**, *lūgójū*, *lūgójau* zm. 'prosić' (często u Dowkonta) — neologizm na -oti, utworzony od pwk. *lūg*- jak w łot. *lūgt*, *lūdzu*, *lūdzu* 'prosić, błagać; zapraszać' (*lūgti viesi* m.pl. 'zaproszeni goście'). Por. LEW 389. — Drw. *lūgojimas* b.z.a. 'prośba', *lūgosena* b.z.a. ts. (wyłącznie u Dowkonta; por. typ *vartósena*).

**luĩtas** 1. 'kawałek (słoniny, mydła, drewna)', 2. 'grudka (ziemi, gliny), bryła'. Z innym suf.: *luĩstas* 'kawałek'. Może być wariantem fonetycznym do *laĩtas* m.in. 'gliniane klepisko; grudka gliny do zalepienia dziury'. Por. oboczność *ui* : *ai* między *puĩšos* : *paĩšos* 'sadze' i *ruišis* : *raĩšas* 'pstry'. Zob. Būga, RR I, 299, II, 263, LEW 334.

**lùiti** gw.: *sulùiti*, -lùja, -lùjo ‘zaszczekać’, np. *Neik — gali šuva sulùiti, ir išgirs* ‘Nie idź, pies może zaszczekać i usłyszą’. *Lūte sulujo šunes* ‘Rozszczekały się psy’. Zapewne od dźwiękonaśladowczego pwk. \*lui (por. LEW 387). Bez związku etymologicznego z czas. *lóti* ‘szczekać’ (wbrew Būdze, RR I, 299). — Neopwk. *luj-V* (≡ prs. *lūja*): *lujà* ‘szczekanie; nieprzyjemne odezwanie się, lżenie, znieważanie’, *lujūs* ‘który często szczeka’, SW *lūj-V: lūjūoti* ‘szczekać’, *išlūjūoti* ‘szczekaniem wypędzić’.

**lūkėti**, *lūkiù* (3 os. *lūki*, war. *lūkėja*), *lūkėjau* 1. ‘czekać, oczekiwać, spodziewać się’, 2. ‘mieć nadzieję, żywić nadzieję’, *palūkėti* ‘poczekać czas jakiś, trochę’ (*Palūkék, tuojau visi eisim*), SD<sup>1</sup> *palūkiu* «postoię, exspecto, consisto, subsisto, sisto gradum». Formacja duratywna z suf. -ėti i WSZ *lūk-* ≡ *luk-*, por. *láukti* ‘czekać’, por. LEW 345, ALEW 601. Paralele apofoniczne, zwykle z prvb. *pa-*: *paūgėti*, *pasūpėti*, *papjūvėti* (GJL II, § 616). — Z innymi suf.: *lūkauti* b.z.a. ‘czekać’, *lūkčioti* ts. (zob. też *lūčioti*), *lūkinėti* ‘oczekiwać, spodziewać się’ (*Aš vis lūkinėju jų atvažiuojant*), *lūkinti* 1. ‘czekać’, 2. ‘zmuszać kogo do czekania’, *lūkóti*, -ju, -jau ‘czekać’, *lūksėti* a. *lūksóti* ts. (⇒ neoosn. *lūks-*: *lūksnóti* ‘czekać’, np. *Lūksnójo ateinant sviečiū*), *lūkteleti* ‘chwilę poczekać’ (war. do *lūkteleti*), *lūkterėti* ‘chwilę poczekać’ (war. do *lūkterėti*), *lūkurti*, -iu, -iau ‘czekać, oczekiwać’, *lūkuriuoti* ‘oczekiwać, czekać’ (war. *lūkurioti*, *lūkuriauti*). — Neoosn. *lūkur-*: *lūkurnėti* przest. i gw. ‘czekać, poczekać’ (neosuf. -nėti), por. *Lūkurnėdams šventa susimylima* PK 103<sub>15</sub> ‘Czekam ja przedsię twego zmiłowania’. *Lūkurnėja, kol praeis lietūs* ‘Czeka, aż przejdzie deszcz’. — Jeszcze inne sufiksy ukazują się w odpowiednikach łot.: *lūkuôt* a. *lūkât* ‘patrzeć na co, oglądać; próbować, starać się’, refl. ‘patrzeć uważnie, wypatrywać, szukać (np. żony)’, *nūolūkât* ‘oglądać się, obserwować’. — Hapaks strp. *kāimaluke* vb. cps. ‘sucht heim’ wymaga emendacji na <kāim-lauke>, o czym więcej s.v. *láukti* (inaczej ALEW, l.c., który czyta °*luke*). — Nomina: *lūkestis* ‘oczekiwanie, nadzieja’ (war. *lūkesys*, *lūkesnis*), żm. *lūkesa* ts. (por. żm. *ilgesa*), *lūkurys* ‘czekanie’, *nelūkėtai* adv. ‘nieoczekiwanie, niespodzianie’, *palūkos* f.pl. ‘odsetki od pożyczonej sumy pieniędzy, procenty, lichwa’ (⇒ *palūkininkas* ‘lichwiarz’), *palūkanos* f.pl. ‘odsetki’, *pālūkis* ‘procent od pożyczonych pieniędzy’, SD<sup>1</sup> *nauda ažu palūkį* «lichwa, fœnus oris, vsura, pensio, danisma», SD *patikiu pinigų pirkėjui, ažu prekės palūkis* «borguię, vendo pecunia non præsenti, credo rem venditam emptori». Por. łot. *lūks* ‘zwiadowca; muszka u wylotu lufy, celownik’, *nūolūks* neol. ‘zamiar, cel’. — Neoosn. *lūkēj-*: *palūkėjimas* SD<sup>1</sup> «nieskwapliwość, longanimitas» (syn. *palūkis*), DP ‘folga’.

**lūkštas** I ‘skorupa (jajka, orzecha), łuska (cebuli, ziarna), łupina (strąka, owocu)’. Pl. *lukštaĩ* ‘plewy, ości’, też ‘pochwa, futerał’. Analiza: \*luks-tas, drw. denominalny od *luskà* ‘łupina’ (zob. s.v.). Por. GJL II, § 398. Grupa (k)št ze zmiany (k)st, por. *lakštà* ob. *lakstà*; *plākštas* od \*plakstýti (≡ *plàkti*). Mniej jest prawdopodobna rekonstrukcja \*luk-stas w ŽD 324 (czym miałoby być \*luk-?). Niezrozumiałe jest powiązanie *lūkštas* z osnową *luzg-* w LEW 393, zob. *luzgėti*. — Drw. *lūkštenos* f.pl. ‘skrzela ryby’. Vb. denom. *lukštėnti* ‘łuskać’.

**lūkštas** II gw. bot. 1. ‘kaczeniec błotny, *Caltha palustris*’ (war. *lukšta* b.z.a.), 2. ‘lilia wodna, *Nymphaea alba*’. Nawiązanie w łot. *luksts* ‘grzybień żółty, *Nymphaea lutea*’, pl. *luksti* ‘łodygi, zwł. łodygi kartofli, lęty’ oraz łot. *luksts* ‘grzęzawisko; nisko położona, mokra łąka; łąka nadrzeczna, łąka zalewana wiosną’. W nawiązaniu do spostrzeżenia Urbutisa 2010, 179n., iż nazwy kaczeńca i lilii wodnej są motywowane czasownikiem o znaczeniu ‘zwisnąć, opadać w dół’ (por. *lėpė* ≡ *lėpti*; *liūkti* s.v. *lūgnė*), można *lūkštas* powiązać z pdg. *lūkšti*, *luñkša*, *lūkšo* ‘zwisnąć — o uszach’ (*Lukšaūsis yr tas, kieno užlūkušios ausys*) i analizować *lukš-tas*. — Drw. *lukštenos* b.z.a. bot. ‘czermień błotna, *Calla palustris*’, *lukštynas* a. *lukštyñė* ‘miejsce, gdzie rośnie dużo kaczeńców’. — N.jez. *Lūkštas* 3x, *Lūkštas*, *Lūkštinis*, *Lukštinis*, n.rz. *Lukštà*, *Lukštine*, por. łot. n.rz. *Lukste*, n.jez. *Luksta-ēzērs* (por. Vanagas 1981, 198).

**luñkanas**, -à gw. ‘giętki, gibki, sprężysty, o zręcznych ruchach’. Odpowiednik łot.

*lunkans* ‘giętki, zręczny’ (war. *luṅkans* a. *lungans* ‘obwisły, wiotki; niezdarny’). Formacja z suf. *-an-* od osnowy werbalnej *lunk-*, będącej alternantem *link-*, por. *liṅkti* ‘chylić się, giąć się’ ⇐ SE *leṅkti* ‘giąć, zginać’ (por. Būga, RR II, 261, z paralelami na dwoistość *un / in*). Znacz. etym. ‘giętki’. — Inne drw. od *lunk-*: łot. *luṅka* 1. ‘zatoka morska’, 2. ‘łaka w zakolu rzeki, wiosną zalewana’, stpr. *lunkis* EV ‘kąt, Winkel’ (Trautmann 1910, 373). — Cps. *lunkausis* ‘z obwisłymi uszami; niedosłyszający’ (por. *ausis*). War. na SE: łot. *lēnkāusis*, *lēnkāusis* ‘istota z obwisłymi uszami’. — Czas. łot. *lūncināt* ‘poruszać, wprowadzać w ruch; jeść’, refl. ‘łasić się (o psie)’, *asti luncināt* ‘merdać ogonem’ ma nawiązanie w lit. *lung-*, por. gw. *lūnginti*, *luṅginti* ‘merdać ogonem’ (*luṅgurti* ts.), refl. ‘łasić się (o psie), przymilać się’, war. *lungēntis*, *lūngytis*. Sonoryzacja *nk > ng* jak np. w *lūngē*, *lūngē*.

**lūnkas**, *luṅkas* gw. ‘łyko, wewnętrzna warstwa kory odartej z młodych drzew liściastych, używana do wyrobu wiązań, powrozów, rzeszot i łapci’. Z innym suf.: *lūnka* ‘łyko’. Odpowiedniki bałt.: stpr. *lunkan* EV ‘łyko, Bast’ (zob. PKEŻ 3, 91n.), łot. *lūks* ‘łyko; łyko lipowe, wierzbowe’. Zapoz. bałt. w fiń. *lunka* «Löslichkeit der Rinde von einem frischen wachsenden Baum» (LEW 390n., za J.L. Kalimą). Pochodzenie sporne. Po pierwsze może to być nomen postverbale od czas. *\*lūnkstu*, *\*lunkaũ*, *\*luṅkti* ‘czynić giętkim, sprężystym przez zginanie’ (akut związany z sufigowaniem *-sta-*, por. typ *gimstu* s.v. *gimti*); morfem *lunk-* można ująć jako wariant do *link-* w funkcji st. zanikowego od *lenk-* (*leṅkti*), zob. *luṅkanas*. Po drugie można analizować *\*lun-kas* i utrzymywać, że jest to drw. na *-ka-* od prs. infig. *\*lunũ* ‘ucinam’ *vel sim.* < pie. *\*lu-n-H-e/o-*. Pwk. pie. *\*leuH-* ‘uciać; rozwiązać więzy, uwolnić’, por. wed. *luṇāti* ‘ocina, odcina’ < *\*lu-né-H-ti* (LIV<sup>2</sup> 417). Paralela: *trīnka* ‘kłoda’ ⇐ prs. *trinũ*. W literaturze przyjęte jest zrównanie lit. *lūnkas* z psł. *\*lyko*, ros. *lyko*, pol. *łyko* itd., por. BSW 163, ME II, 518n., REW II, 75, GJL I, § 497, LEW 390n. Temu stoją jednak na przeszkodzie prawa głosowe: słowiański nie zna *†lōkũ* < *\*lunkas*, zaś litewski nie zna *†lūkas* w znaczeniu ‘łyko’. Derksen 2008, 296 podał transponat ie. *\*lnH-k-óm*. — Drw. *lūnkinis* a. *lunkinis* ‘zrobiony z łyka’, *virvė lunkinė* SD «łyczak, powroz z łyka», *pynė šiaudinė, lunkinė* SD «mata z słomy, zielska, trzciny».

**lúobas** 3 p.a. 1. ‘gruba kora darta z drzewa liściastego (lipy, dębu), łub, łyko’, 2. SD «korek drzewo y kora iego, suber», *iš luobo* SD «korkowy abo korzany, z kory drzewa ledaiakiego», 3. ‘rynienka do taczania jajek’. Pl. *luobaĩ* 3 p.a. ‘łubki, cienkie deszczułki dla unieruchomienia złamanej kończyny’, *luobai unt palaužtos kojės* SD «łubki ma złamaną nogę», *išvežti ant luobo* ‘pochować nieboszczyka’. Z innym suf.: *lúoba* ‘cienka kora, skórka (jabłka), łupina (kartofla), stwardniała skorupa czego; wysypka, strupy’, war. *luobà* (3, 4 p.a.). Odpowiednik łot. *luobs* ‘łuska, łupina, skorupa’ (⇒ *luōbt*, *-bju*, *-bu* ‘łupić’, *luōbīt*, *-u*, *-īju* ‘łupić, łuskać, zdzierać korę, łyko; przebierać; uderzać kopytem’). Mamy tu formację z apofonią lit.-łot. *au* ⇒ *uo* do pbsł. *\*laub-a-* (paralele s.v. *duobē*). — Drw. *luobēlis* ‘koszyk wypleciony z łyka, króbką’, *lúobena* ‘łupina’. Por. łot. drw. *luobiņi* pl. ‘łuski, strąki’. N.m. *Luobà*, *Luobinė*. Czy należy tutaj *praluōbē* ‘miejsce, gdzie słońce wytopiło śnieg’? — Nawiązanie psł. *\*lubũ* pokazuje refleks stopnia *o*, pbsł. *\*laub-a-s* (nieznanego w bałt.). Por. słń. *lūb*, *-a* ‘kora drzewna’, ros. *lub*, *-a* ‘wewnętrzna, włóknista warstwa kory drzewnej, łyko’, ukr. *lub*, *-u* ‘kora lipy, łyko’, pol. *łub*, *-u* ‘płat cienkiej kory, zdartej wraz z łykiem z drzewa (lipy, wiązu), używany do krycia dachów, do wyrobu różnych naczyń, pudeł, kobiałek, osłon’. Zob. REW II, 64, Sławski, SEJP V, 266n., Bańkowski, ESJP II, 107n. Wyraz bsł., por. rekonstrukcję *\*lauba-* ‘Baumrinde’ w BSW 150. Należy do pwk. pie. *\*leub<sup>h</sup>-* / *\*lub<sup>h</sup>-* ‘obierać, łupać’ (IEW 690), po którym zachowały się głównie kontynuanty nominalne<sup>298</sup>. Por. alb. *labë* ‘kora, korek’, stisl. *laupr* ‘kosz; kosz na ryby, więcierz’, stang. *léap* ‘więcierz’, stwn. *louft* ‘kora, łyko’, *louba* ‘daszek ochronny’, śrdn. *lōp* ‘korzec’; SZ łac. *liber*, *-brī* m.

<sup>298</sup> Por. słabo poświadczony czas. *laūbti* ‘kopać, ryc’.

‘łyko’, przen. ‘księga, książka’ < \*lub<sup>h</sup>-ro- (de Vaan 2008, 337). Zob. IEW 690, WH I, 790, LEW 343, 388. Brak refleksów SE lit. †liaubas, słow. †ljubū. — SZ *lub-*: *lùbos* (zob.).

**luomas** 1. ‘kawałek, obszar ziemi’ (*Viename luome mano dirva ir ganyklos*), 2. ‘rodzaj, gatunek’ (*Vieno luomo, vienos rūšies*), 3. ‘położenie rodzinne, np. macierzyństwo, wdowieństwo’, 4. ‘grupa, warstwa społeczna’ (*bajōrų luomas* ‘stan szlachecki’, *visų luomų žmonės* ‘ludzie wszystkich stanów’). Drw. *vienu luomu* adv. ‘całkowicie, zupełnie, co do jednego’ (znac. etym. ‘tak, że nie zostało ani jednego kawałka’). War. *luoma* ts., też ‘szereg, kolejność; wyznaczony termin’. Odpowiedniki łot. *luōma* a. *luōms* m.in. ‘warstwa, szereg; czas’, *luōms* gw. ‘dziura w płocie, przełaz’. Z uwagi na obecność długowokalicznego allomorfu *lēm-*, należącego do rodziny czas. *lem-* / *lim-* ‘łamać’ (por. *lēmiau* jako prt. do *lēmti*), można *luomas* ująć jako refleks pb. \*lōm-a-, czyli drw. na SO do \*lēm-. Znac. etym. ‘odłam, to co się odłamało’. Paralele apofoniczne: *plūoštas* ⇐ *plēš-*, *slūogas* ⇐ *slēg-*, *sūodžiai* ⇐ *sēd-*, *žūolis* ⇐ *žēl-*.

**luošas**, -à ‘kaleki, ułomny; chorowity’. Niejasne. Formalnie może odzwierciedlać SO \*lōš- ⇐ \*lēš- (innowacyjna apofonia \*ē ⇒ \*ā). LEW 359 nieprzekonująco zestawiał z *lēšos* ‘środki pieniężne’. Osobno zob. *lāšas*. — Drw. *luošinti* ‘kaleczyć, ranić, psuć’, *luošys*, -ē ‘kaleka, inwalida’.

**luōtas** ‘łódź zrobiona z wydrążonego pnia, dłubanka’ (m.in. DP). Zestawia się z jednej strony ze słow. *lat-* w cs. *laty*, *latŭve* ‘garnek’, drw. cs. strus. *latŭka* ‘garnek’, czes. *látka* ‘garnek’, stpol. *lata* a. *latka* ‘naczynie, kocioł’, z drugiej strony ze śrwn. *lade* ‘deska, dyl, skrzynia’, zob. LEW 391. O tym, że nazwa naczynia staje się czasem nazwą łodzi, pisali Fraenkel (LEW 391) i Sławski, SEJP V, 39 (paralele: pol. *okręt*, *statek*). Pbsł. \*lō-t-. Dalszy wywód niepewny. — Drw. *luotelis* SD «łódź, łodka mała, barka, bat, bacik» (syn. *eldijėlė*).

**lūpa** ‘warga’, pl. *lūpos*. SD: *apsipila kam lūpos* «osypuią się komu wargi», *apsipylimas lūpų* «osypanie warg», *kraipau burnų*, *lupas* «wykrzywiam gębę». Odpowiednik łot. *lūpa*, pl. *lūpas* ‘wargi’. Wokalizm długi i intonacja pozostają niewyjaśnione. Bez etymologii. Jako jedyny odpowiednik wskazano śrdn. *lobbe*, *lubbe* ‘gruba, obwisła warga’ (zob. LEW 391, ALEW 602). — Zapoż. lit. w błr. gw. *lūpy* f.pl. ‘wargi konia, krowy’, pol. gw. *lupy* ‘grube, wystające wargi’ (Urbutis, *Balt* V:1, 1969, 64, Zdancewicz 344, Laučjute 31). — Drw. *lūpynos* f.pl. ‘gęba’, *lūpótas* ‘o grubych, wydatnych wargach’, *lūpuotas* ts. (SD «wargaty, labiosus, labrosus»). Cps. *veršialūpis* ‘kto ma grube wargi’ (por. *veršis* ‘cielę’), *veršlūpà* c. ts., też ‘ktoś brzydki’.

**lupsėti**, *lupsi*, *lupsėjo* gw. 1. ‘uderzać, trzepać skrzydłami’ (por. *lapsėti*), 2. ‘machać rękoma’, 3. ‘kołysać się’, 3. ‘śpiewać — o ptaku dudku’ — czasownik na -sėti, utworzony od interi. *lūp* — m.in. o machaniu skrzydłami, o głosie ptaka dudka (por. *lupūtis*).

**lūpti**, *lupù*, *lupaũ* (war. *lupiaũ*) 1. ‘obierać palcami, np. kartofle, jajko’, 2. ‘zdejmować skórę, zdzierać skórę, korę’, 3. ‘łupić, bić’, *nulūpti* ‘obrać z łupiny, skorupy, zedrzeć, obedrzeć, np. korę’ (*óžius lūpti* ‘wymiotować, rzygać’). Refl. *lūptis* ‘łuszczyć się, odłupywać się’. Odpowiednik łot. *lupt*, *lupju*, *lupu* ‘łuskać, łupać’, też intr. ‘odłupywać się, odstawać, odwisać’. Do pie. \*leup- / \*lup- ‘łupać’, por. LIV<sup>2</sup> 420 (tylko bsl.), BSW 164, LEW 391n., ALEW 602. Według Casaretto 2004, 55 może tu należeć germańska nazwa ‘liścia’, por. goc. *laufs* m. ‘liść’, stnord. *lauf* ts., stwn. *loub* n. ‘listowie’, < pie. \*loup-ó-. Refleks SE bałt. \*līaup- nie jest zaświadczony. Por. refleksy bliskoznacznego pwk. pie. \*leub<sup>h</sup>- / \*lub<sup>h</sup>- s.v. *lùbos*, *liobas*. — Drw. *lupinėti* iter. ‘zdzierać, łupać, rwać, skubać trawę’ (łot. *lupināt* ob. *lupīt*, -iju). Nomina: *lupà* ‘kora drzew; cięgi, lanie’ (por. łot. *lupa* ‘skorupa; strzęp, szmata’),

*lùpata* ‘ścierka, szmata, gałgan’ (łot. *lupata, lupats*), *lùpena* ‘łupina, obierka’ (war. *lùbena*<sup>299</sup>, por. *skābas* < *skāpas*), *lupikas* ‘zdzierca, lichwiarz’, *lupimas* ‘obieranie’, *lupỹnē* ‘łuska’, *núolupa* ‘obierzyna, łupina kartofla, skorupka jaja’ ⇐ *nulūpti* (war. *núoluba*, por. *lùbena* < *lùpena*). Cps. *išluptaākis* (zob.), *kailialupỹs* ‘człowiek skórujący zwierzęta’ (por. *kāilis*), *odalupỹs* ts. (por. *óda*), *šunālupis* a. *šunlupa* ‘rakarz, hycel’ (dosł. ‘łupiący psy’, por. *šuō*). — SO *laup-*: *laupýti* (zob.).

**lupūtis**, -čio ‘ptak dudek, Upupa epops’ — drw. od interi. *lup* — m.in. o głosie dudka: *Luputis lup lup lup lūpsi ir lūpsi*. Podobnie jest zbudowany syn. *upūtis* — od interi. *up*, por. *Upūtis up up up vis šaukdavo*. Zob. też *dudūtis*, *kukūtis*.

**luskà** 2 p.a. gw. 1. ‘łupina, skórka, obierka’, 2. ‘strzęp, szmata’. Analiza: *lus-kā-*, formacja na st. zanikowym *lus-* od pwk. pbsł. \**l(i)aus-*. Odpowiedniki bsl. na SO: łot. *laūska* ‘odłamek, drzazga, skorupa garnka; coś złamanego, stłuczonego’, *laūskas* ‘łupież’ oraz psl. \**luska*: rcs. *luska* ‘łupina’, ros. gw. *luská* ‘łuska, łupina’ (liter. *luzgá*), czes. *luska* ‘strąk’, pol. *luska* ‘płytką na ciele ryby, gada; pokrywa nasion i owoców, łupina, plewa’ (stpol. też ‘łupież; zaćma, bielmo’), < pbsł. \**laus-kā-*. Zob. BSW 152, LEW 393 (s.v. *lūzgis*), Sławski, SEJP V, 352. Sugestia LKŽ VII, 709 o zapożyczeniu pol. *luska* nie wydaje się trafna. — Specht 1944, 56 i IEW 681n. zaliczyli wymienione refleksy do osnowy \**leu-s-*, wywodzącej się z pwk. pie. \**leu-* ‘oddzielać, odrywać, odcinać’ (dziś rekonstruuje się tu pwk. *seťowy*: \**leuH-*, zob. LIV<sup>2</sup> 417). W użyciu werbalnym osnowa taka jest zaświadczona w czasowniku germańskim, por. np. goc. *fralusnan* ‘zginać, przepaść’, śrwn. *verliesen*, nwn. *verlieren* ‘stracić, utracić’ (EWD 1505). — Z innymi suf.: *luskana* ‘łupina, obierka; łupież’ (war. *lūskena*), ‘łuska rybia’, *luskata* ‘łuska rybia’, *luskatas* ‘strzęp, łachman’. — Taki wyraz, jak *lūzgana* 1. ‘łuska rybia’ (war. do *lūskana*), 2. ‘łupina, skorupa’ świadczy o obecności war. \**luzga* (por. oboczność -*sk-* / -*zg-* w *tuskénti* / *dūzgénti*; *tvaskéti* / *dvazgétī*; *viskétī* / *vizgétī*, GJL I, § 453). Możliwe, że war. \**luzga* ustalił się drogą zapożyczenia błr. *luzgá* ‘łupina, łuska, plewa’ (czas. *luzgácb* ‘łuskać’, por. ESBM 6, 48). Z tego powodu, jak też z uwagi na różnicę znaczenia, mniej prawdopodobny wydaje się wywód *lūzgana* od czas. *lūgzti*, *lūzga*, *palūzgo* ‘zwisnąć, opaść — o uszach świni’ u Ambrazasa 1993, 95. Wątpliwa jest rekonstrukcja nomen pbsł. \**louzg-* / \**luzg-* u Derksena 2008, 293. Osobno zob. *lūkštas* I.

**lūstas** 1. gw. ‘kawałek czego, zwł. pajda, kromka chleba’ (war. *lustà*), też ‘bryłka sera; gruda gliny’, 2. SD «skiba roley, stria», 3. DP ‘ułamek, odrobina’. Zapoz. z błr. *lúst* a. *lústa* (por. ESBM 6, 64n.). Z tego samego źródła zapożyczono pol. gw. *lusta* ‘kromka chleba’ (SGP III, 84). LEW 392, za nim Sławski, SEJP V, 364 niesłusznie podawali, że lit. *lūstas* jest wyrazem prapokrewnym z błr. *lústa*, ros. *lústa*, *lustá*.

**lūsti**, *luñta*, *luto* gw., zwykle z prvb. *nu-* ‘zwisnąć, opaść w dół — o uszach psa, prosięcia’. Por. łot. *lut-āusis* cps. ‘ein Mensch od. ein Tier mit herabhängenden Ohren’ (ME II, 516). Nie ma odpowiednich alternantów na SE †*liaut-*, SO †*laut-*. Prawdopodobnie odpowiada łot. *izlust*, -*lūtu* (\**luntu*), -*lutu* ‘stawać się rozpieszczonym, zniewieściałym’ (*Kad māte lutina, tad bērnš izlūt, sak izlust*). Drw. łot. *lutināt* ‘rozpieszczać dziecko; klarować miód’, nomina: *lutis* ‘rozpieszczone dziecko; dobrze zadbane koń’, *luteklis* ‘ulubieniec, pieszczoch’. Por. ME I, 766; II, 516 (bez wzmianki o lit. *lūsti*). Dalszy wywód niejasny.

**lūšis**, gen.sg. *lūšies* (wtórnie *lūšio*) m. zool. ‘ryś, Lynx lynx’. SD 1. «lampart, leopardus», 2. «ryś, panthera, pardus». War. *lūšē*, *lūšis* f., *lūšỹs*, *lūšio* m.; z wtórną nazalizacją: żm. *lūšis*, *lūnšis* (Būga, RR II, 549n. Odpowiedniki bałt.: łot. *lūsis*, -*ša* ‘ryś’; stpr. *luysis* EV ‘ryś, Luchs’, czyt. [lušis], z \**lūsis* przez antycypację miękkości spółgłoski [s], por.

<sup>299</sup> Por. *Šimet jau tokios bulbės: kai nulupi, tai lubenį daugiau, kai vidurių* ‘Takie już tego roku kartofle: jak obierzesz, to więcej obierków niż «środków».

lit. *buitis* < *būtis* (inaczej PKEŽ 3, 89: dyftong *ui* ma być objawem wykołajenia tabuistycznego). Pb. \**lūš-i-*, acc.sg. \**lūšin* < pie. \**lūk-m*. Ślad dawnej osnowy atematycznej widać w gen.pl. *lūšų*. Pokrewne wyrazy germańskie mają w pwk. samogłoskę krótką: stszw. *lō* (\**luha-* < \**lūk-o-*), stwn. *luhs*, stang. *lox* (suf. *-s-*). Język grecki pokazuje infiks *-n-*: *λύγξ*, *λυγκός* a. *λυγγός* m.f. 'rys', *λυκόλυγξ* 'wilkorys, Wolfluchs', z kolei ormiańskie *lusanunk* 'rys' miało kiedyś dyftong w pwk., < \**leuk-* a. \**louk-*. Wyraz był łączony z pwk. pie. \**leuk-* 'leuchten; sehen' (por. IEW 690, LEW 392, ALEW 603). — Zmianę nagłosu *l-* na *r-* w psł. \**rysi* (ros. *rysi*, *rysi*, pol. *rys*, *-ia* itd.) przypisuje się czynnikom tabu w języku myśliwych albo też adideacji do adi. psł. \**rysū*, por. czes. przest. *rysý* 'czerwonawy', stpol. *rysawy* 'rudawy' (zob. REW II, 557n., Boryś 2005, 530). Bsw 164 zakładał dwoistość form pbsł. \**lūši-* / \**rūši-*. Drobne różnice formalne zachodzące między refleksami ie. przemawiają zdaniem Beekesa 2010, 875 za pochodzeniem wyrazu z substratu przed europejskiego. — Drw. *lūšena* 'skóra z rysia', *lūšiniai kailiniai* m.pl. 'futro ze skóry rysia', *lūšiukas* 'młode rysia'. — Nazw. *Lūšis*, *Lūšė* (LPŽ). N.m. *Lūšė*, *Palūšė*, *Pālūšė*. Por. stpr. n.m. *Luysen* ob. *Lusen*, *Lueszen*, *Lussin*, *Luse-lauke* (AON 91, 233).

**lūšnà** 3, 2 p.a. 'marna, zapadająca się chata, chałupka' (*Geresnē lūšnelē sava už svetimą palocių*). Przez degeminację z \**lūš-šna*, to z \**lūž-snā* (syn. *lūžtvė*, *lūžtvynė*). War. *lūšnià*, *lūšnė*. Dewerbalny drw. od *lūžti* 'łamać się, rozpadać się'. Budowa jak *džiūsnà*, *válkšna*. — N.m. *Lūšnà*, *Lūšnià*.

**lūtas**, -à žm. 'krótkonogi (np. o kurze)' — derywat od inter. *lūti lūti*, opisującej chwiejny chód kaczki a. kury: *Lūti lūti lūti šliaužia antys per pievą*. Por. *lūt* — o upadnięciu, przewróceniu się (*Kap ejau, koja kap šlyst, tai lūt ir guliu*). — Drw. *lūtis*, -ė 'krótkonogi ptak a. zwierzę', 2. 'krótkonogi człowiek, człowiek mały i gruby', 3. 'ktoś niezgrabny, nieruchawy, ktoś zaniedbany', ⇒ vb. denom. *lutėnti* 'iść kiwając się, iść jak kaczka; deptać, tratować', *lutinėti* 'chodzić bez celu, włóczyć się'; *lutikė* 'kura krótkonoga; kobieta mała i krępa', *lutūiža* c. 'człowiek na krótkich nogach', *lūtužis*, -ė 'krótkonoga istota' (gęś, gęsior, świnią), ⇒ vb. denom. *lūtužioti* 'iść z trudem, przechylając się z nogi na nogę' (war. *lutūžioti*).

**luzgėti**, *lūzga*, *luzgėjo* gw. 'poruszać się; chybotać się, kołysać się' (*Kad paršas bėg, tad ausys lūzg* 'Gdy prosię biegnie, to [jego] uszy unoszą się i opadają'). Caus. *lūzginti* 1. 'poruszać czymś zwisającym, potrząsać, zwł. poruszać uszami (o świni, krowie, psie), poruszać ogonem, merdać', 2. 'zachęcać, pobudzać, dawać impuls do czego', *parlūzginti* 'z trudem przynieść coś kołyszącego się (o pełnym wiadrze mleka)'. Osnową tych form jest, jak się zdaje, inter. \**luzgu*, opisująca ruch zwisającego, kołyszącego się przedmiotu. Por. pokrewną inter. *lazgu* w zdaniu: *Lazgu lazgu ir nulūzgino tuščius nėšius* 'Rozmachując, przyniósł puste nosidła na wodę'. Osobno zob. *lazgėti*. — Drw. *lūgzi*, *lūzga* (war. *luņzga*), *nulūzgo* 'opadać w dół, zwiśać (o uszach świni)', *lūzgurti* 'kołysać się, powiewać na wietrze', tr. 'nieść z trudem coś ciężkiego'. Nomen: *lūzgis* 1. '(pies) z obwisłymi uszami', 2. 'ktoś niechlujny, w poszarpanym ubraniu, oberwaniec' (war. *lūskis*), 3. 'gamoń, niedołęga'.

**lūžti**, *lūžta* (właśc. \**lūšta* < \**lunž-sta*), *lūžo* 1. 'łamać się przy zginaniu, załamywać się pod ciężarem', 2. 'rozpadać się, walić się', 3. 'chylić się (pod ciężarem, z osłabienia)', 4. 'uginać się (pod ciężarem wielu przedmiotów), pękać od obfitości', 5. 'złamać sobie (rękę, nogę)', por. *Ranką buvau lūžęs, nebepriгнаužiu. Jis koją lūžtas; įlūžti* 'załamać się (o łodzi), wpaść do wody (po załamaniu się lodu, kładki)', *nulūžti* 'złamać się (o drzewie, nodze, zębie)', *užlūžo yla* 'szydło się złamało' (tak, że koniec został w trzonku). Odpowiednik łot. *lūzt*, *lūstu*, *lūzu* 'łamać się, złamać się; urodzić, powić'. Formacja ingresywna na *-sta-* od *lūž-*, st. zanikowego do *lāuž-C*, zob. *lāužti*, *lāužyti*. Wokalizm długi *ū(S)* może być wtórny, jeśli pochodzi z denazalizacji samogłoski *u(S)* w formie prs. \**lūšta*; to

ostatnie polega na odnowieniu prs. \*lu-ñ-ža (prt. \*lùžo, inf. \*lùžti). — Drw. *lūžinēti* ‘łamać się, rozłamywać się; załamywać się (o głosie)’, *palūžēti* tr. ‘nadłamać (np. gałązkę)’, *lūžóti*, -ja, -jo: *aplūžóti* ‘pochylić się (o chałupie)’, *išlūžóti* a. *palūžóti* ‘wylec, pokłaść się na ziemię (o rosnącym zbożu)’. Nomina: *ažulūžis* SD<sup>1</sup> «załomisty, curuus, sinuosus, flexuosus», *išlūžà* ‘wiatrołom w lesie’ (syn. *išlauža*), *lūžà* ‘wiatrołom w lesie; powalone zboże; wałaca się chata’, *lūženos* f.pl. ‘odłamki, szczątki; przedmioty połamane, graty’ (por. suf. w *pjūvenos*, *sviltenos*), *lūžybés* f.pl. DP ‘ułamności (na ciele, na zmysłach)’, *lūžis* ‘złamanie; ułomek’, przen. ‘przełom, zwrot’, *lūžtē* a. *lūžtvē* ‘drzewa powalone przez burzę, wiatrołom; wałaca się chata’, *lūžtus* SD «łomisty, łomny, fragilis», *lūžtvē* ‘wielka ilość czego’ (*Tenai lūžtvių lūžtvės yra medžių*), *lūžtvynė* ts., *lūžūs* ‘łamliwy, łomki’. Cps. *žemalūžis* ‘krępy, niewysoki, lecz mocno zbudowany’, SD<sup>1</sup> «krępy, corpulentus», «ssiadły, corpulentus, obsessus» (por. *žėmas*), ⇒ *žemalūžystė* SD<sup>1</sup> «krępość, corpulentia, bona corporis habitudo». Por. łot. *lūznis* ‘wiatrołom’, *lūžņi* m.pl. ‘drzewo powałowce; rupiecie, graty; złom żelazny’. — N.m. *Lūžiškiai*, cps. *Lūžgaliaĩ*.



# M

**mācis**, -ies f. stlit., gw. 1. 'moc, siła fizyczna lub duchowa, moc (Boga)', 2. 'intensywność, stopień stężenia, np. alkoholu', 3. przen. 'wielka liczba, mnóstwo' (*Mācis svieto pas mus atvažiavo*). Zapoż. z błr. *moc*, -y ⇐ pol. *moc*, -y (por. SLA 124, LEW 393n., ALEW 604). War. *macis*, -iēs f. (4 p.a.), *mācē* (m.in. MŽ), *macià*. Zob. też *mācnas*. — War. z -č-: stlit., gw. *māčis* a. *māčē* f. 'moc (Boga)', por. błr. *móča* 'moc'. Zob. ESBM 7, 76, Urbas 1996, 216 n., Zs 32.

**machòrka** 1. bot. 'gatunek tytoniu, *Nicotiana rustica*', 2. 'pośledniego gatunku tytoń do palenia, sporządzony z drobno posiekanych łądyg i liści'. War. gw. *makórka*, *makorkà*. Zapoż. z błr. *maxórka*, -i ⇐ ros. *maxórka*, -i. Na temat etymologii rosyjskiego wyrazu zob. REW II, 107.

**mācitkas**, -à gw. 'maleńki' — zapoż. z pol. *maciutki* (LEW 394). Synkopowanie *i* prowadzi do \**mactkas*, skąd war. *māckas*, -à 'maleńki' (m.in. u Donełajtisa). — Drw. od neoosn. *mack-*: *mackỹnikas*, -a 'malutki', *māckis*, -ē 'mały człowiek, dziecko a. zwierzę', *mackùtis*, -ē 'maleństwo' (*Kas tau yra, mano mackùti?* 'Co ci jest, moje maleństwo?').

**mācnas**, -à stlit., gw. 'mocny' (war. *macnùs*) — zapoż. z błr. *mócný* ⇐ pol. *mocny* (ESBM 7, 75). War. stlit., gw. *mācnas*, *mačnùs* ma -č- jak w sb. *māčis*, *māčē* 'moc', zob. *mācis*. — Drw. *macnybē* 'moc', *macningas* 'silny, mocny'.

**māčyti**, *māčiju*, *māčijau* stlit., gw. 1. 'pomóc, pomagać, udzielać pomocy', 2. 'być skutecznym na co, działać korzystnie (np. o lekarstwie)'. Czasownik ten powstał na gruncie litewskim drogą deprefigowania formy *pamāčyti* ts. (*Pamāčyk man maišą an pečių užsidėt*). Ta ostatnia została zapożyczona z błr. *pamahčý*, -*mahú* (3 sg. -*móža*), przy czym błr. -*h*- uległo zatracie. Por. SLA 125, 155, Zs 32, 90n., LEW 394. Paralele na deprefiksację: *trāšyti* ⇐ *patrāšyti*; *žỹčyti* ⇐ *pažỹčyti*. — Refl. *nesimāčyti* 'nie wysilać się', *susimāčyti* 'pomóc sobie wzajemnie'.

**madà** 4, 2 p.a. 'moda, powszechnie przyjęty zwyczaj, dotyczący zwłaszcza sposobu ubierania się, ulegający częstym zmianom' (*Rengiasi pagal naujausią mādą. Mādos per madàs eit, viskas mainos*). Zapoż. z pol. *moda*, ros. *móda*. — Inne znaczenia, rozwinięte na gruncie lit.: 1. 'przywyczajenie, zwyczaj' (*Kas kraštas, tai ir madà*), 'zły zwyczaj, nałóg' (*Aš tau šitą madą išvarysiu!*), 2. 'usposobienie, charakter ludzki' (*Baisiai mano vyro negera madà*), 3. 'sposób' (*Nė kokia madà aš to nedarysiu*), 4. 'postać, forma, rodzaj' (*Atnešk tu man gurbą šitokios madōs*). Por. jeszcze zwroty *be madōs* 'bez końca, bez miary', *nė madōs* 'wcale, nigdy', *ne po mādai* 'nie podoba się', *į mādą* 'mniej więcej dobrze', *ir madà!* 'do czego to podobne!', *madà bus esanti!* ts. — War. gw. *mudà*; *nė kokia mudà* adv. 'w żaden sposób', *nė mūdōs nērà* ts.

**mādaras** pogardl. 'partacka robota, fuszerka' (m.in. u Donełajtisa) — zapoż. z nwn. *Madderei* (LEW 394, GL 83). N.B. Niejasne pozostaje użycie *mādaras* w znaczu. 'rzadkie błoto' (zob. *mataruoti*). — Vb. denom. *mādaroti* a. *mādaruoti* 'robić byle jak, partaczyć, fuszerować; psuć, marnować'; może być kalką z nwn. *maddern* ts.

**magarỹčios**, -ų f.pl. pot. 1. 'poczęstunek trunkiem po dobitym targu, tzw. litkup', 2. 'dodatkowy przedmiot dawany gratis przy zakupie, naddatek' (*Šėpą ir stalą pirkau, o kėdę davė magaryčių* 'Szafę i stół kupiłem, a krzesło dał [mi] w naddatku'). Zapoż. ze stbłr.

*mogoryčb* (stąd też łot. *magaričas*, *margaričas* ‘litkup’), por. biał. *maharyč* (stąd pol. gw. *mohorycz* ‘litkup’). Por. SLA 125, LEW 395, ESBM 6, 150, SGP III, 180. Zob. syn. *barišius*.

**māgas** DP ‘mędrzec’ — zapoż. z pol. *mag*, przest. *magus* ‘kapłan u starożytnych Persów, zajmujący się także astrologią i magią; czarnoksiężnik, wróżbita; mędrzec’ SPXVI (← łac. *magus*). Por. SLA 125, LEW 395, ALEW 604n.

**magēti**, *magū*, *magējau* 1. ‘odczuwać chęć, mieć ochotę na co’ (*Man tos kriaušēs māga, seilēs bēga* ‘Mam ochotę na te gruszki, ślinka cieknie’. *Jo kumelē visam kaimui magējo* ‘Jego klaczy cała wieś pożądała’), 2. ‘budzić chęć, apetyt’, refl. *pasimagēti* ‘zachcieć się, zapragnąć czego’. Zob. Būga, RR II, 47. Ten czasownik bazuje na pwk. pie. \*mag<sup>h</sup>- ‘móc, być w stanie, być zdolnym do czego’ (LIV<sup>2</sup> 422). Nawiązania z jednej strony w psł. \*mogō, \*mogti ‘móc, być w stanie coś zrobić’ (scs. *mogō*, *možeši*, *mošti*, ros. *mogú*, *móžešb*, *močb*, pol. *mogę*, *możesz*, *móc*), z drugiej strony w goc. *magun* 3 pl. ‘mogą, są w stanie’, stwn. *magēn* ‘być mocnym, mocnieć’, nwn. *vermögen* ‘móc, mieć możliwość, potrafić, zdołać’, wed. *ā mahe* ‘wyjednuje’. Do tego nomina: goc. *mahts* ‘moc, siła’ < \*mah-ti- (por. scs. *moštī* ‘moc’ < \*mog-ti-), stisl. *mātr* ts., też ‘zdrowie’ (\*mah-tu-), orm. *mart* ‘możliwość, możliwość’ (\*mag<sup>h</sup>stro-). Porównanie z gr. μάχομαι ‘walczyć, wojować; sprzeczać się’ (np. w LIV<sup>2</sup>, l.c.) jest kwestionowane z uwagi na izolowany, być może pregrecki, charakter pwk. μάχ-, zob. Beekes 2010, 916n. — Osobno zob. *mēgti* ‘lubić coś’. Stosunek wzajemny wokalizmów *ā* i *é* pozostaje niewyjaśniony, por. LEW 395, 425n., Derksen 2008, 321. — Drw. 1. *magāuti* ‘chcieć, pragnąć’ (syn. *mogūoti*), 2. ‘próbować’, refl. *magāutis* ‘zachwycać się czym’ (syn. *mógautis*), *māginti* caus. ‘wzbudzać chęć, pociąg do czego, wabić, nęcić, kusić, mamić’ (*Vyrai mergas, mergos vyrus māgina*), ⇒ *māginamas* ‘ponętny, powabny, apetyczny’; *magūoti* ‘mieć ochotę na co, pragnąć, chcieć’. Nomina: *magiaĩ* adv. ‘dobrze, mocno, słodko, np. spać’ (*Seselē magiai užsnūdo* ‘Siostrzyczka słodko zasnęła’), *magōšius* ‘ktoś wybredny w jedzeniu’, *māgulas*, -ā ‘mnogi, liczny’ (rzadki suf. -ulas, por. *gēdulas*, *stēbulas*, *tōbulas*), *magūlis* ‘jedzenie brane na drogę lub komuś wręczane’, *magulys* ‘wielka ochota, chęć na co’, *magūs* ‘budzący chęć, ponętny, pociągający, powabny; (o śnie) słodki, mocny’. Cps. *māgmogis* (zob.). — WSO *mog-* < \*māg-: *māgmogis* (zob.), *mógautis* (zob.), *pramogā* (zob.).

**magyla** b.z.a. gw. 1. ‘uosobiony pomór, zaraza’ (Akielewicz, *Gramatyka języka litewskiego*, Poznań 1890, 164), 2. pl. *magýlos* ‘cmentarz’, zwykle *žydų magýlos* ‘cmentarz żydowski’. Zapoż. ze stbłr. *mogila*, biał. *mahíla*, -y ‘mogila, grób’, por. Būga, RR III, 777, LEW 395, ALEW 605. Co do akutu por. zapoż. *Velykos, rabýtelis*.

**māgmogis**, -io ‘przyjemność’, pl. *māgmogiai* ‘przyjemności życia’ (*Jam māgmogiai terūpi* ‘Jego tylko przyjemności obchodzą’). Złożenie tautologiczne, które łączy w sobie allomorfy *mag-* (SO) i *mog-* (WSO) czasownika *magēti* (por. *mógautis*, *pramogā*). Paralele: *māžmožis*, *skānskonis*. Por. LEW 395, s.v. *magēti*. — Wyraz *mōgis*, -io ‘przyjemność, zadowolenie’ (*Jam mōgiai terūpi* ‘Jemu tylko przyjemności w głowie’) może być drw. wstecznym od *māg-mogis* (decompositum). Por. stosunki *mōžis* : *māž-možis*; *sravaĩ* : *sravāžolē*.

**magóti**, *magóju*, *magójau* gw. ‘pomagać, ratować (o lekarzu)’ — wtórne simplex, wynikłe z deprefigowania vb. cps. *pamagóti* ‘pomagać; leczyć’ (*Kaimynė daug žino, ji mok tūlas ligas pamagóti* ‘Sąsiadka dużo wie, potrafi wiele chorób leczyć’) — zapoż. z biał. *pamahácb*, -āju, 3 sg. -áje. Por. *māčyti* ← *pamāčyti*; *žyčyti* ← *pažyčyti*. Zob. też LEW 395.

**magztýti**, *magztaĩ*, *magzčiaĩ* gw. ‘wiązać, robić węzły; splatać (bicz, plecionkę, siatkę ze sznurków)’. Wymieniona forma stanowi pisownię etymologiczną dla brzmienia [makstyti], to z \*maks.styti przez degeminację. Praforma \*mazg-sty-, frequentativum z suf. -

*sty-* i SO *mazg-* od *mezgù, mēgzti*. Zob. też *mazgýti*. Paralela: *ragztýti* < \**ragz-sty-* ⇐ *rēgzti*. — War. *smagztýti* ‘wiązać’ pochodzi z resegmentacji formy \**susmagztyti*, to zaś z synkopowania formy zwrotnej \**su-si-magztyti* (paralele wymieniono s.v. *stvérti*). — Neoosn. *magzty-*: *magztýtinis* ‘bicz spleciony w formę czworoboku’ (z substantywizacji adi., por. *adýtinis, karpýtinis*). Osobno zob. *mākštai*.

**maigýti**, *maigau*, *maigiau* ‘miąć, miętosić, gnieść, ścisnąć; plątać, wikłać (nici, słomę); wzruszać (ramionami)’, *įmaigyti* ‘wetknąć (w ziemię), wcisnąć (do naczynia)’, *sumáigyti* ‘zbić (jabłka), zgnieść (jagody), potłuc (ugotowane kartofle)’, refl. *maigytis* ‘zachowywać się niepoważnie, mizdrzyć się (o dziewczynie, kobiecie)’, *maigau* SD «gmatawam» (syn. *raizgau, painioju*). War. *maigýti*. Iteratyw z suf. *-yti* i SO *maig-* od SZ *myg-* (zob. *mýgti*) lub też od SP \**meig-* (zob. *miegti*). Paralela apofoniczna: *dáigyti* ⇐ *dyg-* / *dieg-*. Odpowiednik łot. *maīdzt, -gu* (war. *-dzu*), *-dzīju* iter. ‘cisnąć, przyciskać, ugniatać, miesić’. — Nomina z *maig-*: *maigos* f.pl. lub *maigaĩ* m.pl. ‘pozostałości po uprzątniętym zbożu; słoma roztrzāsana w oborze na podściółkę’, *maigai* a. *maigas* SD «mierzwa, stramen coaceruatum, aceruus stipularum» (n.m. *Maigaĩ, Maigiaĩ* 3x). Por. łot. *maĩgle* ‘kij, tyka, klamra’, pl. *maigles* ‘rohatyna; kleszcze, szczytce’, *maĩgsne* ‘długi drog’. Por. złożenie stpr. *pelemaygis* EV ‘jastrząb myszołów, Rotilwye [Rötelweihe, Turmfalke, Falco tinnunculus]’ (Trautmann 1910, 393), znacz. etym. ‘dusiciel mysz’.

**maigýtis**, *maĩgausi*, *maĩgiausi* gw. ‘zasypiać, zapadać w sen’, *išsimaigýti* ‘wybić się ze snu i nie móc ponownie zasnąć’ (por. łot. *maĩguot* ‘wpaść w drzemkę, drzemać’). Wydaje się, że to reflexivum zostało dotworzone do \**maigyti*, pełniącego funkcję causativum o znaczeniu ‘usypiać (dziecko)’. SO *maig-* jest motywowany przez SZ *mig-* właściwy dla intr. *užmĩgti* ‘zasnąć’. W słowiańskim taki sam stosunek łączy scs. *sũ-měž-iti oči* ‘zamknąć oczy’ z inchoativum \**mĩg-nq-ti* ‘poruszyć powieką, mrugnąć’ (strus. *mgnuti*, stpol. *mgnqć*). Por. Villanueva Svensson, *Balt XXXIX:2*, 2004, 180n., ALEW 605. — Nomina na SO: *maĩgiai* adv. w zwrocie *maĩgiai miegótĩ* ‘spać mocnym snem’ (*Nemaĩgiai miegójau, tai vĩskq girdėjau*), *maigũs* žm. ‘chcący spać, senny, ospały’, ⇒ *maigũnas* ‘ława a. kanapa do spania, szezłqg’ (m.in. Lex). Por. stpr. *maĩggun* acc.sg. ‘sen’ (nom.sg. \**maigas*), *meicte* ‘spanie, Schlafen’ (\**maig-ta?* Villanueva Svensson, l.c. przypuszcza, że może tu chodzić tu o formę 3 os. atemat. prs. \**meigti*). — LEW 395 za Būgą zaliczył tu jeszcze *maigaĩ* a. *maĩgos* ‘cmentarz, zwykle żydowski’ (por. syn. *magýlos*). Zdaniem Karulisa I, 558 należy tu również przymiotnik łot. *maĩgs* ‘łagodny’.

**maĩlius**, *-iaus* 1. ‘drobne, małe ryby’, 2. ‘narybek, małe ryby pochodzące z rozplodu’ (*Yra maĩliaus, bus ir žuvų*), 3. SD «drobiazg, minuties». War. *maĩla, mailas, maĩlis*. Odpowiednik łot. *maĩle* ‘drobne ryby’. Osnowa *mail-* pochodzi prawdopodobnie z innowacyjnej apofonii *mil-* ⇒ *mail-*, gdzie *mil-* było SZ do *mal-*, jak w *málti* ‘mleć, kruszyć’. Znacz. etym. ‘drobiazg jako skutek rozdrobnienia’. Apofonię *aiR* ⇐ *iR* pokazują również takie wyrazy, jak *smailũs* i *dairýtis, gaiminti, gaivinti*. — Słowiańskim odpowiednikiem \**maĩl-* jest *měľũ-* w drw. psł. \**měľũ-kũ* ‘pokruszony, rozdrobniony’ (BSW 165: \**mailu-*), por. ros. *mělkij* ‘drobny, miałki; płytki, powierzchowny’, ukr. *milkýj* ‘płytki, niegłęboki; drobno zmielony’, pol. *miałki* ‘drobno pokruszony’, przest. też ‘niegłęboki, płytki’, czes. *melký* ‘drobny; płytki’. Obok tego rzeczownik ros. *melb* coll. ‘drobne, małe ryby’. Zob. też LEW 395, s.v. *maĩla*.

**mainélga** c. gw. 1. ‘kto trudni się zamianą, prowadzi handel na zamianę’, 2. ‘krętacz, oszust’ — z \**mainelka* przez perseweracyjne udźwięcznienie obstruentu: *lk* > *lg*, por. *vertélka* > *vertélga*; \**penkel-kis* > *penkélgis*. Analiza: \**mainel-ka*, drw. na *-kā-* od *mainēlis* ‘ten, co prowadzi handel na zamianę’. Na skutek wtórnego odniesienia tego derywatu do *mainýti* a. *maináuti* jako czas. motywującego doszło do emancypacji neosufiksów *-elka*, -

*elga*. Odpowiednikami *mainélga* są w języku literackim *mainéiva* i *maininiňkas*.

**mainikáuti**, *mainikáuju*, *mainikavaũ* ‘trudnić się zamianą, zwł. koni’ (Arkliais *mainikáudavo*), *numainikáuti* ‘oszukać kogo przy zamianie’ — vb. denominativum na *-auti* od niezachowanego nomen agentis †*mainikas* ‘ten, kto zamienia, trudni się zamianą’ (zob. *mainýti*). Paralele: *kūlikáuti* ⇐ *kūlikas*; *samdikáuti* ⇐ \**samdikas*; *jaunikáuti* ⇐ *jaunikis*.

**mainýti**, *mainaũ*, *mainiaũ* ‘zamieniać, zmieniać, wymieniać (pieniądze), trudnić się zamianą’. Refl. *mainytis* ‘zmieniać się, np. o pogodzie; zmieniać się przy pracy’. W grę wchodzi dwie etymologizacje. Po pierwsze może to być vb. denom. od sb. \**mai-nā-* lub \**mai-nā-*, por. *mainaĩ* m.pl. gw. ‘odmiany księżycy’ (liter. ‘wymiana, np. towarowa’), *mainaĩs* adv. ‘w zamian, na wymianę’, *atmainà* ‘zmiana’, *mainà* ‘zamiana, wymiana’. Por. łot. *maĩnīt* obok *maĩņa* a. *maĩņa* ‘wymiana, zmiana’ (*maĩņus* adv. ‘na zmianę, na przemian’) oraz scs. *měniti* ‘wymieniać’ obok *měna* ‘wymiana’. — Po drugie można się zastanawiać, czy segment *n* nie jest infiksem nosowym z praformy prs. \**minu* < pie. \**mi-n-H-é-*. Neopierwiastek pochodzący z reanalizy \**min-u* mógł bowiem zostać zaopatrzonej w alternant SO *main-*. W tym kierunku wskazuje taka paralela, jak lit. *tráinioti* ‘trzeć, pocierać’ ⇐ *trinù* z \**tirnu* < pie. \**tr-n-h<sub>1</sub>-é-* (pwk. \**terh<sub>1</sub>-*). Por. też *páinioti* ⇐ *pinti*; *skáinioti* ⇐ *skinti*. Na sełowy charakter pierwiastka, pie. \**meiH-* / \**miH-*, wskazują refleksy łotewskie i słowiańskie. Por. 1° łot. *mīt*, *miju*, *miju* ‘wymieniać’ (alternacja antekonsonantycznego *mĩ-* z antewokalicznym *mij-*; *j* w tzw. hiacie lrg.), *pamīt* ‘zmieniać’, refl. *mītiēs* ‘wymieniać się czym, zmieniać się’, *pamītiēs* ‘zamienić się czym, np. końmi’, nomina: *mīts*, pl. *mīti* ‘zamiana’ (⇒ vb. denom. *mītuōt* ‘wymieniać, zmieniać’, *mītenis* ‘zamieniony koń’ (⇒ *mīteniski* adv. ‘na zmianę, na przemian’), *pamija* ‘zmiana’, *pamijs* ‘abwechselnd geschichteter Flachs’, 2° scs. *minōti* ‘prześć obok, minąć; (o czasie) upłynąć, przeminąć’ \**miH-C*, *prēmīnōti* ‘przekroczyć, przejść’, *mitē* adv. ‘na przemian, na zmianę’. Inaczej LIV<sup>2</sup> 426: \**mei-* lub \**h<sub>2</sub>mei-* ‘zmieniać, wymieniać’. Zob. też LEW 395n., ALEW 609. — Drw. *mainéila* ‘kto trudni się handlem wymiennym’ (w GJL II, § 222 niesłusznie wywodzi się to od adv. *mainaĩs* ‘na wymianę’), *mainéiva* ts., *mainēlē* a. *mainēlis* ‘kto prowadzi handel na zmianę; kto kupuje konie’ (*Mainēliai perka arklius, ne tiktai mainikauja*), *mainélga* (zob.), cps. *balsāmainis* ‘chłopiec przechodzący mutację’, SD «mutant, hirkuitallus» (por. *baĩsas*). Vb. denom. 1. *maináuti* ‘prowadzić handel na zmianę’, 2. *máinioti*, *-ju*, *-jau* ‘trudnić się zamianą, zwł. koni’, DP ‘wymieniać pieniądze’.

**maĩstas** 1. ‘żywność, pożywienie, pokarm’ (*Čia mano visas maĩstas, kuriuomi aš misiui* ‘To cała żywność, którą będę się żywił’), *maĩsto prėkės* ‘artykuły spożywcze’, 2. przest. ‘zapas żywności; prowiant zabierany w drogę, do pracy’. War. *maista*, *maistis* b.z.a. (Dowkont). Takie przykłady, jak *glaĩstas* ⇐ *glaistýti* (*glejù*) i *laĩstas* ⇐ *laistýti* (*lejù*) skłaniają do uznania *maĩstas* za sb. postvb. (*maist-a-*) od zanikłego vb. \**maistyti*. To ostatnie było frequentativum na *-sty-*, \**mais-sty-*, które utworzono z udziałem SO *mais-* od neopwk. *mis-* ⇐ inf. *mĩs(ti)*, por. *mintù*, *mitaũ* ‘żywić się’. SO *mais-* ⇐ *mis-* ma paralele w *rais-* ⇐ *rĩsti*; *švais-* ⇐ *švĩsti*; *vais-* ⇐ *výsti*. Do zatarcia granicy morfologicznej drogą degeminacji doszło też w takich wypadkach, jak *švaistýti* < \**švais-sty-* (od *švis-*, por. *švĩsti*, *švintù*) oraz *spąstyti* < \**spąs-sty-* (drw. na SO od neopwk. *spęs-*, por. *spėsti*, *spėndžiu*); sb. postvb. *spąstai*. Mniej prawdopodobna jest rekonstrukcja plit. nomen o strukturze \**mait-tas* (⇐ *mit-*), co przyjęto w Žd 321 i ALEW 607. Apofonia *mit-* ⇒ *mait-* byłaby bardziej wiarygodna w wypadku *maĩt-as* ‘pożywienie pszczół, nektar’ albo *maità* ‘padlina’. Ale tu znów prościej jest zamiast apofonii założyć derywację postwerbalną, tj. wywód od *maitinti* ‘dawać jeść, żreć’ jako causativum na SO od *mĩsti* (zob. s.v.). — Drw. *maistingas* ‘pożywny’, Cps. *maĩstmaĩšis* ‘woreczek na prowiant’ (por. *maĩšas*), *maĩstmilčiai* pl.m. ‘resztki pożywienia dodawane do karmy dla zwierząt a. drobiu’ (por. *miltai*), *maĩstpinigai* ‘pieniądze na wyżywienie, diety’

(por. *pīnigas*). Vb. denom. *maisténtis*: *Voras meistēnas musēm* ‘Pająk żywi się muchami’.

**maistýti**, *maistaũ*, *maisčiaũ* gw.: *atmaistýti* ‘odplątywać, rozwiązywać’ — na granicy morfologicznej pokazuje *s* wynikłe z degeminacji (\**mais-sty-*), a wcześniej z asymilacji antycypacyjnej (*s-s* < *š-s*). Praforma \**maiš-sty-ti*. Frequentativum na *-styti*, stojące obok iter. na *-yti*, *maišýti* (zob.). Całkiem paralelny rozwój zaszedł w wypadku *áustyti* ‘wyziębzać’ < \**auš-sty-*, co jest synonimem *áušyti*. Tak *maistýti* jak *áustyti* są wyjątkowymi przykładami, ponieważ w drw. na *-sty-*, tworzonych od osnów zakończonych spirantem *š*, granica morfemowa *š-sty* jest normalnie znoszona na korzyść *š*, mianowicie drogą asymilacji perseweracyjnej: \**š.sty* > \**š.šty* > \**šty*. Por. np. *kūmštyti* < \**kumš-sty-* (ob. *kūmšti*), *raištyti* < \**raiš-sty-* (ob. *raišyti*).

**máistra** m. gw. ‘stolarz’: *glauinas máistra* ‘bardzo dobry stolarz’ (Zs 32). Zapoż. z błr. *máistra*, *-a* m. (wariant do *máistar*, *-tra*), por. LEW 397. Co do akutu por. zapoż. *báika*, *náika*, *váiskas*. Osobno zob. *méistras*.

**maišas** 1. ‘wór, worek; miech kowalski’, 2. przen. ‘ilość mieszcząca się w worku; duża ilość, obfitość’, 3. przen. ‘grube, tłuste zwierzę; tęgi, nieruchawy człowiek’, 4. SD «kubel skorzany, skorzane wiadro» (syn. *viedras odinis*). Z innym suf.: *máišė* (metatonia akutowa) ‘spieczona ze sznurków workowata sieć, służąca do przenoszenia karmy, zwł. siana; wielki worek; matnia w sieci’; war. *máižė*: *Pilną maižę prikimšau šieno* — z perseweracyjną sonoryzacją *iš* > *jž* (por. *kepašis* > *kepažis*). Też *máišis* m.f. ‘wór’. Odpowiedniki bałt.: łot. *māiss* ‘wór’, stpr. *moasis* EV ‘miech kowalski, Blosebalk [Blasebalk]’. Dokładne nawiązanie w psł. \**měxŭ*, por. scs. *měxŭ* ‘skorzany worek, miech’, ros. *mex* ‘futro zwierzęcia; miech kowalski’, pl. *mexá* ‘wyprawiona skóra’, pl. *mexí* ‘worek ze skóry’, czes. *měch* ‘miech kowalski’, gw. ‘rodzaj sieci rybackiej a. myśliwskiej’, pol. *miech* ‘wór, torba, sakwa; miech kowalski’. Praforma bsl. \**majša-* < \**majsa-* < pie. \**mojšo-*. Wyraz uchodzi za prapokrewny z indo-irańską nazwą ‘barana’, por. wed. *meśáh* m. ‘baran’, aw. *maēša-* m. ‘owca’. Znac. etym. ‘pojemnik zrobiony ze skóry baraniej, służący do przenoszenia i przechowywania płynów’. Por. Z drugiej strony por. stisl. *meiss* m. ‘pudło z drewna, wooden box, wyplatany kosz, basket’, *heymeiss* ‘wór siana’, stwn. *meisa* f. ‘nosidła z drewna do przenoszenia ciężarów na plecach’ (śrdn. *meise* ‘miara ciał sypkich’). Zob. BSW 165, LEW 397, NIL 496, Boryś 2005, 322n., Derksen 2008, 309n., Kroonen 2013, 348, ALEW 607.. Stang 1972, 35 daje pierwszeństwo zestawieniu *maišas* z odpowiednikami germańskimi. — Drw. *apýmaišis* ‘niepełny worek’, *maišėlis* ‘woreczek, woreczek na pieniądze’, DP ‘worek’, SD «mieszek, worek ledaiaki; mieszek pieniężny, bursa, worek», *jupoj maišelis* SD «kieszonka», *maišiščias* wsch.-lit. ‘wielki worek, lichy worek’ (por. suf. w *pařišiščias*, *rañkiščia*), *maišiškas* ‘workowaty, jak worek wyglądający (o źle uszytym ubraniu)’. Cps. *maišādaris* a. *maišāsiuvis* ‘kto szyje worki’, SD «miechownik, saccarium faciens» (por. *siūti*), *miegamaišis* (zob. *miegóti*), *sūramaišis* ‘woreczek do suszenia serów’ (por. *sūris*). — N.m. *Maišeliai*, *Maišėliai*, *Maišeliai*.

**maišyti**, *maišaũ*, *maišiaũ* 1. ‘mieszać’, 2. ‘zagniatać mąkę z wodą, miesić ciasto’, 3. ‘plątać (nici, sznury)’, *įmaišyti* ‘rozczyniać (ciasto chlebowe)’. SD: *maišau* «mieszam co z czym, pomieszać co czym; buntuię, machluię, rozwarzam co», *pamaišytas* SD «mieszany, pomieszany», *sumaišau* SD<sup>1</sup> «gmerzę, gmeram, misceo...», «zamięszywam, conmisceo...». Refl. *įsimaišyt* SD «wmieszać się w ludzi», *įsimaišau* SD «wtrącam się w co» (syn. *įsikišu*). Iterativum z suf. *-yti* i SO *maiš-* ⇐ *mieš-* / *miš-*, zob. *miėšti*, *mišti*. Odpowiednik łot. *māisīt*, *-u*, *-īju* ‘mieszać’, *maišīt zemi* ‘orać po raz drugi’. Nawiązanie w słow. *měs-i-*: scs. *měsiti*, *měšq* ‘miesić, ugniatać’, ros. *mesítb*, *mešú* ‘zagniatać, wyrabiać (ciasto, glinę)’, czes. *mísit*, *mísím* ‘mieszać’ (*mísit těsto* ‘miesić ciasto’), pol. *miesić*, *mieszę* ‘mieszać ugniatając’, < pbsł. \**majš-ī-* ⇐ pie. \**mojk-éje-* ⇐ \**mejk-* (por. BSW 175, LEW 450n., ALEW 608, LIV<sup>2</sup> 428).

Osobno zob. *maistýti*. — Nomina ze SO *maiš-*: *įmaišalas* 1. ‘rozczynione ciasto chlebowe’, 2. ‘zaczyn, zakwas, tj. kawałek ciasta żytniego z poprzedniego wypieku’, war. *įmaišas* ⇐ *įmaišyti* ‘rozczynić’, *maišalas* ‘mieszanina, domieszka, zamęt’ (⇒ *maišalienė* ‘beład; zupa z kawałków mięsa i klusek’, por. suf. w *bulvienė*), *maišatis*, *-iēs* f. ‘zamęt, zamieszanie, zgiełk, nieporządek’ (por. *gaišatis* ⇐ *gaišti*), *maišė* ‘mieszanina jęczmienia, owsa i wyki’, *maišėklis* ‘pogrzebacz; mątewka, mieszało’ (por. suf. w *žarstėklis*), *maišiklis* ‘mieszało; urządzenie do zakłócania, np. sygnałów’, *maišinas vanduo* ‘mętna woda’, *maišinys* ‘mieszanka zbóż jarych’, *maištas* (zob.), *maištrūs* (zob.). Cps. *kraujomaiša* ‘kaziroduztwo’ (dosł. ‘pomieszanie krwi’, por. *kraujas*). — Neoosn. *maišy-*: *maišymas* ‘mieszanie; ciasto chlebowe (zakwaszone, ale jeszcze nie wyrobione); polewka chlebowa; słodzona woda’, *maišytojas* ‘kto zagniała ciasto’, *maišytuvas* ‘mieszało’, *pamaišymas* SD «buntowanie; pomieszanie; zatrwożenie», *pamaišytas* SD «mieszany, pomieszany». — Przymiotnik stpr. *maysotan* EV ‘mieszany, pstry, gemenget [bunt]’ zakłada podstawę w postaci vb. iter. z suf. *-ā-*, \**mais-ā-t*. Różnica słowotwórcza między \**maisāt* i *maišyti* przypomina stpr. \**bandāt* : lit. *bandyti* (zob. s.v.) oraz stpr. \**pīdāt* : lit. *pydyti* (zob. s.v.).

**maištas** 1. ‘bunt, spontaniczny sprzeciw’ (*sukėlti maištą* ‘podnieść bunt’), 2. ‘niesnaski, właśnie’, 3. ‘zamieszanie w jakiejś sprawie, nieporozumienie’, 4. ‘zawirowanie wiatru’. DP ‘rozruchy; zatrwożenie; rostyрка; zamieszanie, poruszenie; sedycya’. SD: *maištas* «zamieszanie, confusio, perturbatio, tumultus», *maištas piktųjų* «bunt, spiknienie, factio, rebellio» (syn. *sueiga piktųjų*). Rzadki war. *maišta* SD «rozruch, tumultus, tumultuatio, turba». Dewerbalny drw. na *-tas* (*-ta*) od *maišyti* ‘mieszać, zamieszać’ (zob. s.v.), porównywalny np. z *rāštas* ⇐ *rašyti*. Por. w SD prs. *maišau* jako synonim dla *maištų darau* s.v. «buntuję». Znacz. etym. ‘zamieszanie, zmącenie spokoju’ (por. pol. *zamęt* ‘zakłócenie porządku, chaos’ ⇐ *zamącić* ‘zamieszać i zrobić mętym; wprowadzić niepokój’). ALEW 606 przyjmuje drw. apofoniczny od *miėšti*, co jest mniej prawdopodobne. NIL 481 wywodził *maištas* — ze znakiem zapytania — z pie. \**mojk-to-*; z uwagi na brak odpowiedników dla takiej właśnie formacji w innych ie. językach nie wydaje się to możliwe. Zob. też LEW 450 (s.v. *miėšti*). — Drw. *maištingas* ‘buntowniczy, np. duch’, *maištininkas* ‘buntownik’ (SD *maištinykas*), *pamaišymas* SD «buntowanie; pomieszanie; zatrwożenie», cps. *maištadarys* ‘buntownik’ (por. *daryti*). Vb. denom. *maištauti* ‘podnosić bunt, buntować się, burzyć się’. Por. SD *maištų darau* «buntuję» (syn. *maišau*, *vaidų sukuriu*, *vaidiju*).

**maištrūs**, *-i* 4 p.a. gw. ‘mieszany, niejednorodny’, np. o języku: *Jų kalba labai maištri: vienas žodis lenkiškas, kitas lietuviškas* ‘Ich język bardzo pomieszany: jedno słowo polskie, drugie litewskie’. Dewerbalny przymiotnik od *maišyti* (zob.), urobiony neosufiksem *-trus* (por. *įmantrūs*, *kaistrūs*). — Drw. *maištriūs* ‘mieszanina (ludzi, języków)’, *maištrium* adv. ‘w stanie zmieszanym, w beładzie, wszystko naraz’ (*Čia augo pušys, qžuolai, uosiai, vinkšnos, skirpstai — visi maištrium* ‘Tu rosną sosny, dęby, jesiony, wiązy, graby — wszystkie naraz’), war. *maištriū*.

**maità** 4 p.a. ‘padlina, ścierwo, mięso zwierzęcia padłego a. zabitego’, SD «ścierw». Odpowiednik łot. *māita* ts. Analiza: *mait-ā-*, sb. postvb. do *maitinti* caus. ‘dawać jeść, żreć’ ⇐ *mīsti* (zob.). Paralele: *alsā* ‘znużenie, zmęczenie’ ⇐ *alsinti* ‘trudzić, nużyć’ (⇐ *ilsti* ‘tracić dech’); *atgaivā* ‘ożywienie’ ⇐ *atgaivinti* ‘ożywić, wskrzesić’ (⇐ *gývas*). ALEW 609 przyjmuje drw. apofoniczny na \**-tā-* od *mīsti*, co wydaje się mniej prawdopodobne. Niejasny jest dyftong *ui* w war. *muità* ‘padlina’ (por. Būga, RR I, 299, II, 263). — Drw. *maitiena* ‘ścierwo, padlina’. Cps. *maītēda* c. ‘który żre padlinę’, por. *ēd-* (⇒ *maitēdis* ‘żywiący się padliną, padlinożerny’), *maītkaulis* ‘kość padłego zwierzęcia’ (por. *kāulas*), *maītlesis* ‘padlinożerny — o ptaku’ (por. *lēsti*), *maītvalis* ‘chrząszcz żerujący w padlinie, Silpha’ (por. *vābalas*), *maītvanagis* ‘jastrząb żywiący się padliną’ (por. *vānagas*). — Vb. denom.

*maitinti* ‘męczyć, trudzić, osłabiać’, SD *maitinu* «mdłę kogo, zemdlić» (syn. *silpnų darau, varginu*), «morduję kogo, pracuję iako chodzeniem, fatigo, lasso, defatigo, delasso» (syn. *varginu, kunkinu*), «trudzę kogo» (syn. *alsinu*), *apmaitinti* stlit. ‘zranić’, *išmaitinti* m.in. ‘nadwerężyć, wykręcić, skrócić (rękę, nogę)’, *numaitinti* stlit. ‘zamęczyć, zamordować, zabić’, *pamaitinti* stlit. ‘obrazić, zranić’. Nawiązanie stpr. \*ismaitint ‘zgubić’, por. ptc. na -t-: *mien ismaitinton bhe perkłantīton smunentien* acc.sg. ‘mnie zgubionego i potępionego człowieka, mich verlorren vnnd verdampfen Menschen’. — *máitoti* 1. ‘męczyć, zadawać cierpienie, nękać (konia), dręczyć (kota)’, 2. ‘robić coś nieudolnie, partolić, psuć’, 3. ‘znieważać’ (war. *maĩtoti*), *sumáitoti* m.in. ‘podnieść i przenieść coś ciężkiego’, refl. *máitotis* żm. ‘błaznować, wygłupiać się; mizdrzyć się (syn. *maĩvotis*); dokazywać, swawolić’. Odpowiednik łot. *samāitāt* ‘zepsuć, zniszczyć, zabić’ (por. nwn. *verassen* ⇐ *Aas* ‘ścierwo, padlina’).

**maitinti**, *maitinù*, *maitinaũ* 1. ‘dawać jeść, żywić, karmić’, 2. ‘użyźniać glebę nawozem’, 3. ‘zasilać jakieś urządzenie energią’ — formacja kauzatywna z suf. -inti i innowacyjnym SO *mait-* ⇐ *mit-*, zob. *mīsti* I ‘żywić się’. Paralele apofoniczne: *gaiminti* ⇐ *gim-* / *gem-* (*gimti*); *kaišyti* ⇐ *kiš-* (*kišti*). War. *maityti* ‘dawać jeść, żywić’, drw. *maitydinti*: *Vaikai tėvus maitydin* ‘Dzieci dbają, żeby rodzice mieli co jeść’. — Z innymi suf.: *maitenti* ‘żywić; karmić piersią’, stpr. *sien pomaitat* refl. ‘żywić się, sich neeren’, *sien maitātunsin* ts., prs. *maitā* ‘żywi’ < \*[maitá:ja], inf. \*[maitá:ti]. Osobno zob. *meĩtēlis*.

**máiva** żm. 1. ‘trzęsawisko’ (*Pelkė, kur skęsta tekiniai, grimzta gyvoliai, vadinās maiva* ‘Mokradło, gdzie zapadają się koła, grzęzną zwierzęta, nazywa się *maiva*’), 2. ‘grząskie miejsce na drodze w porze wiosennych roztopów’ (*Pavasari ant kelio maivos atsivėrė* ‘Wiosną na drodze otworzyły się *maivos*’). Por. n.rz. *Máiva*. Budowa podobna do *kalvā*, *pīeva*, *narvā* nasuwa analizę *mai-va*. Może to być formacja na SO *mai-* ⇐ \**mej-*, por. łot. *meju* a. *mīenu*, *mēju*, *miet* ‘wbijać pal; bić, rąbać, uderzać’, *apmiet* ‘obić palami, opalować’ (dalszy wywód s.v. *miētas*). Pierwotnie sb. *máiva* mogło oznaczać miejsce wymoszczone na bagnie dla przejścia (tj. opalowane i zarzucone gałęzmi, chrustem), por. *Máivas reik prikišti virbų* ‘*Maivos* trzeba zarzucić gałęzmi’. Akut niejasny. Inaczej LEW 398. — Drw. *maivėtas* ‘grząski (o drodze)’, *maivynė* ‘grzęzawisko’.

**máivytis**, *máivijuos*, *máivijaus* ‘wykonywać nienaturalne ruchy, gesty; zachowywać się pretensjonalnie; wdzięczyć się, mizdrzyć się (przed lustrem)’. War. *maivotis*, -*ojuos*, -*ojaus* ts., też ‘kokietować; wybredzać, grymasić’. Do tego 3 os. *mán máivijasi* ‘mam przeczucie’, *Mano motinai vis máivijasi, kad man kas bloga nutiks* ‘Mojej matce wciąż się zdaje, że spotka mnie coś złego’ (NDŽ). Zagadkowe. LEW 398 łączył z *máiva* ‘trzęsawisko, grząskie miejsce’. Czy *tertium comparationis* miałoby tu być ‘stapać po niepewnym gruncie’?

**maizgyti**, *maizgaũ*, *maizgiaũ* gw. ‘związywać, splatać, plątać’, *máizgioti* ts., refl. *maizgytis* ‘wyskakiwać z wody (o rybie); kręcić się, plątać się (między ludźmi)’ — formacje iteratywne z suf. -yti, -iوتي i innowacyjnym SO *maizg-* od *mizg-*, por. *mìgzti*, *myzgù* s.v. *mègzti*. Paralele dla SO z *ai*: *raizgyti* ob. *raizgioti* ⇐ *rizg-* / *rezg-*, *draiskyti* ⇐ *drisk-* / *dresk-*.

**máizioti** ‘o psach: sikać często i po trosze’ — iteratyw z suf. -iوتي i SO *maiž-* ⇐ *miž-* (por. pie. \**h<sub>3</sub>miǵ<sup>h</sup>* ⇐ \**h<sub>3</sub>meiǵ<sup>h</sup>*, Liv<sup>2</sup> 301). Co do etymologii zob. s.v. *mýžti* ‘oddawać moc’. Paralele słowotwórcze: *káišioti* ⇐ *kīšti*; *šáikioti* ⇐ *šikti*. Z innym suf.: *máizyti* ts. Akut bez historycznego uzasadnienia. Prawdopodobnie należy tu żm. *prýšmaizis* ‘byle jaki fartuch’. Por. SO pie. \**h<sub>3</sub>moǵ<sup>h</sup>* - w takich nominach, jak 1° gr. *μολός* m. ‘cudzołożnik, gach, kochanek’ (zam. \**ὀμολός*), 2° psł. \**mězga* ‘sok roślinny, sok wyciekający z naciętego wiosną drzewa’, sch. *mězga*, ros. *mezgá*, stczes. *miezha*, czes. *míza*, pol. *miazga*, < pbsł. \**majž-gā*- (sufiks jak w psł. \**struga* ‘strumień’).

**majeronai**, -u SD m.pl. «maieran, amaracus, amaracum» — forma pl.t. od \*majeronas, to przejęte z pol. przest. *majeran* (SLA 125). War. sufiksalny: *majerūnas*. Osobno zob. *meirūnas*.

**mākatas**, zwykle pl. *makataĩ* 3 p.a. gw. 'meszki Simulidae, kłujące zwierzęta i ludzi'. Niejasne. Było zestawiane ze sti. *mākša*- m. 'muchą', *mākšika*- ts., aw. *maxši*- 'muchą', zob. IEW 699, LEW 399. Zob. *māšalas*.

**makėti** gw.: *ĩmaku*, *ĩmakėjau* 'wejść, osunąć się w błoto a. bagno, zacząć brnąć'. Infiksację *mak-* pokazuje czas. *apmākti*, *apmankù*, *àpmakau* gw. 'stracić przytomność (o pijanym)', znac. etym. 'osunąć się, spaść bezwładnie w dół'. — Z innymi suf.: *makénti* 'brodzić w grząskim miejscu', *makóti*, -ju, -jau 'brnąć po błocie; deptać, ugniatać nogami; mieszać coś gęstego (np. kaszę); grubo smarować (chleb); chciwie jeść; brudzić, peckać; uderzać' (*apmakóti* m.in. 'obić, sprać kogo', *numakóti* m.in. 'zdzielić, uderzyć'). — Nomina: *mākalas* 'kwacz, pęk pakuł lub szmat przymocowany do kija i używany do smarowania, obrzucania (rzadką gliną); wiecheć, pędzelek; tłuczek', też 'potrawa z kaszy i tłuczonych kartofli' (⇒ *makalaĩnē* 'rzadka kasza, polewka'), 'nieporządek, bałagan', *makalỹnē* 'kałuża, błotnista, gęsta' (Šlapelis 1940, 219), 'rzadkie błoto; byle jakie jedzenie; brak porządku, zamieszanie' (⇒ vb. denom. *mākaluoti* 'mieszać co mocno, gwałtownie i przy tym rozchlapywać'; LEW 398, s.v. *mākaluoti* niesłusznie sprowadził osnowę *mak-* do *móti* 'machać, kiwać ręką'), *mākinas* 'zablocony', *makýté* 'błoto', *māklas* 'osoba bardzo prędką, nieuważnie spiesząca się, krzątająca się' (⇒ vb. denom. *maklėnti* 'biec, iść z hałasem, walić', *maklinėti* 'dużo biegać, chodzić, męczyć się biegając'); *maknà* (zob.), *makōnē* 'kałuża błotnista', *mākuša* 'surowy, nie upieczony chleb'. Tu zapewne też *ĩmakùs* 'silny, mocny (o robotniku)'. — Pwk. bsł. *mak-* (BSW 167, LEW 399n., s.v. *makėnti*, REW II, 148). Por. cs. *moknōti* 'stawać się mokrym, nasiąkać wodą', ros. *móknuť*, pol. *moknąć*, *zmoknąć*. Do tego caus. scs. *močiti*, -o 'βρέχειν, maczać, zwilżać', bg. *moča* 'moczę się', ros. *močítb*, *močú* 'czynić mokrym, trzymać w wodzie' (*močítbsja* 'oddawać mocz'), czes. *močit* 'czynić mokrym, zanurzać w cieczy; oddawać mocz', pol. *moczyć* 'czynić mokrym, trzymać w płynie', *namoczyć*, *wymoczyć*. Nomen postvb. cs. *moča*, -e 'błoto', sch. gw. *mōča* 'wilgoć, deszczowa pogoda, miejsce wilgotne', strus. *moča* 'dżdżysta pogoda', ukr. *mič*, *mōči* ts. (obok tego ros. *močá* 'mocz, uryna', czes. *moč*, pol. *mocz*, -u ts.), < \*mak-ĵā-, \*mak-ĵa-. — Takie rzeczowniki, jak ros. *močága* a. *močág* 'miejsce podmokłe, błotniste' oraz pol. *moczar*, -u 'teren podmokły, bagno, trzęsawisko' mogą być zbudowane na werbalnej osnowie *moča-*, wyabstrahowanej z psł. \*močati < pbsł. \*mak-ē-ti 'być mokrym' (por. wyżej lit. *makėti*). — Formację dewerbalną pokazuje również przymiotnik cs. strus. *mokrū* 'ύγρός, wilgotny, mokry', sch. *mōkar*, *mōkra*, ros. *mókryj*, *mokrá*, pol. *mokry*, < pbsł. \*mak-ra- (por. BSW 167). — WSO *mok-* < pbsł. \*māk-: *mōkšē* 'błoto, bagno' (budowa jak w *bōbšē*, *tōkšē*). W słowiańskim por. scs. *omakati* 'nasiąkać wodą', cs. *makati* 'zwilżać', ros. *makátb* 'maczać, np. w zupie, maśle' < \*māk-ā- (por. REW II, 90). — Niektórzy wymieniają w tym związku również czas. łot. *māktiēs* 'przyczepiać się do kogo, dokuczać komu, ogarniać (o zmęczeniu); chmurzyć się (o niebie)' : *mākt*, -cu 'gnębić, uciskać, dręczyć, męczyć (o kaszlu), morzyć (o śnie)', por. ME II, 580, LEW 400; drw. *mākuonis* 'wielka chmura', gw. *mākuōņa*, *mākulis*.

**makliavóti**, -ju, -jau przest., gw. 'kłamać, mataczyć, oszukiwać, zwł. w handlu' ⇐ błr. *maxljavácь*, -ljúju (⇐ pol. przest. *machłować*, por. SW). SLA 125, LKŽ VI, 777 i ALEW 609 niesłusznie uznali wyraz polski za źródłowy. Por. *makliōrius*.

**makliōrius**, -iaus przest., gw. 'krętacz, oszust' — zapoż. z błr. *maxljár*. -á (⇐ pol. przest. *machlarz*). War. akcentowy *mākliorius* odpowiada polskiemu wyrazowi. Vb. denom. *makliōryti* 'kręcić, oszukiwać'. Zob. SLA 125, LEW 400. Por. *makliavóti*.



**maknà** 4 p.a. ‘błoto, grzęzawisko’ — dewerbalny drw. z suf. *-nā-* od pwk. *mak-* jak w *imakéti* ‘osunąć się w błoto, zacząć brnąć’ (zob. *makéti*). Z innym suf.: łot. *makņa* ‘błoto, miejsce grząskie, bagniste’. Por. *máukna* ⇐ *maũkti*; *prusnà* ⇐ *prusti*. — Drw. *maknỹnē* ‘grząski grunt, grząska droga’, *maknūs* ‘grząski’. Vb. denom. *maknóti* ‘brnąć po błocie, błocić sobie (nogi, buty); łowić ryby brodnia’ (⇒ *maknótas* ‘ubłocony’). Por. łot. *makņīt* ‘brnąć po błocie, miesić glinę’ ⇐ *makņa*.

**māknos**, *-ũ* f.pl. przest., gw. 1. ‘frędzle jako ozdoba tkanin’, 2. ‘kudły, kłaki’. SD<sup>1</sup> *maknas* «kosm» [‘włos, pasmo, splot włosów; strzępek wełny, przędzy’, SPXVI] (syn. *tūbos*). SD *maknos* «fręzla, limbus vestium & peristromatum, fimbria hirsuta» (syn. *kutai*, *makrai rūbų ir kitų rėdyklų*), *maknos suveltos* SD «kudłaciny, kudły, villi complicati». Zapoż. z błr. *maxná*, *-y* (por. SLA 125, LEW 400). Zob. też *makraĩ*.

**maknótas**, *-a* gw. 1. ‘kosmaty, kudłaty, nieostrzyżony’, 2. ‘rozrośnięty, rozgałęziony, gęsto okryty gałęzmi — o drzewie’ (*Tai maknótas medis, net saulė nepersviečia*), 3. ‘dobrze zbudowany, postawny, masywny’. Tu też SD *uogos maknotos viršuj*, *maknas viršuj turi* «kosmatki, truskawki». Zapoż. ze stbłr. *moxnatyj* (SLA 126, LEW 400), por. błr. *maxnáty* (ESBM 6, 270).

**makraĩ**, *-ũ* m.pl. 4 p.a. przest., gw. ‘frędzle jako ozdoba tkanin, chustek, ubrań, serwet itp.’ (*Apsirišau skarelę su makraĩs. Mano šaliko ilgi makraĩ*). SD *makrai rūbų ir kitų rėdyklų* «fręzla, limbus vestium & peristromatum, fimbria hirsuta» (syn. *kutai*, *maknos*). Zapoż. z błr. *maxrý*, *-óu*. Por. SLA 126, LEW 400. Zob. też *māknos*.

**mākštai** m.pl. gw. ‘miękkie obuwie uszyte z sukna lub splecione z nici’ — z \*makstai, z okazjonalną zmianą *ks* > *kš*. Rzeczownik dewerbalny na *-a-* od neoosn. *makst-*, wyodrębnionej z [makstyti], zob. *magžtyti*. War. *mékštai* (⇒ błr. gw. *mékšty* ‘miękkie obuwie’, por. ESBM 7, 126).

**makštis**, *-iēs* 4 p.a. f. 1. ‘pochwa, futerał’ (też pl.t. *mākštys*), SD *makštis peilio* «nożenki, vagina cultri» [‘pochwa noża’], 2. ‘pochwa liściowa, torebka nasienna’, 3. ‘skórka opadająca przy linieniu, lenowisko (węża)’, 4. ‘pochwa jako część żeńskich narządów płciowych, vagina’. War. *mākštē*. Niejasne. Może zmienione z \*maukštis (por. *maukšlỹs* ‘pochwa, pokrowiec’ ⇐ *maũkti*), mianowicie pod wpływem osnowy *mak-* bliskoznacznego wyrazu *makšnà* (zob. *mašnà*). Samogłoskę *a* zam. *au* pokazuje *mākas* jako wariant do *maũkas*. — Drw. wsteczny: *mākas* (war. *mākis*) 1. ‘woreczek ze skóry, sakiewka, kapciuch na tytoń’, 2. ‘worek skórny mieszczący jądra, moszna, scrotum’, 3. ‘torebka nasienna’ (por. łot. *maks* ‘woreczek, kieszeń’). PKEŽ 1, 179 widział odpowiednik *mākas* w stpr. °*max*, ukazującym się w cps. *dantimax* EV ‘dziąsło, Czanfleisch [Zahnfleisch]’ (por. *dantis* EV ‘ząb, Czan [Zahn]’). Podobnie Larsson 2010, 44.

**makukas** gw. 1. ‘sprasowane wytloki z ziarn roślin oleistych w postaci okrągłego, płaskiego placka (używane jako dodatek do paszy)’, 2. ‘wygnieciona bryła twarogu’ — zapoż. z pol. *makuch*, to z denazalizacji stpol. *mąkuch* (⇐ nwn. *Mohn-kuchen* ‘makuch makowy’, zob. Bańkowski, ESJP II, 129).

**makula** DP ‘makula’ [‘plama, skaza’] — zapoż. z pol. przest. *makula* ‘plama, skaza’, przen. ‘hańba, występki, wada’ (⇐ łac. *macula*, stąd też nwn. *Mackel*, fr. *macule*). Por. SLA 126, Brückner 1927, 319. Brak w LEW i ALEW.

**mal-**, derywaty nominalne od *malù*, *māl̥ti* ‘mleć’: *apýmalas* ‘mąka po raz drugi mielona na żarnach’, *atmalūs* ‘grząski, śliski — o gruncie, drodze’ (war. *apmalūs*), *maléjas* ‘mielący ziarno, młynarz’, *māliava* ‘ziarno do zmielenia lub zmielone’ (por. *pýliava*, *kūriava*), *malikas* ‘mlon, kij za pomocą którego obraca się wierzchni kamień żaren’ (por. *lipikas*, *stumikas*),

*malimas* SD «mliwo, molitura» [‘ziarno do zmielenia’], *malinys* ‘ziarno do zmielenie lub zmielone; mlon’, przen. ‘paplanina’, *malmuo*: *inksto malmuo* ‘kamień nerkowy’ (por. *melmuo*), *malnà* c. ‘kto miele językiem, papla’, *malsena* ‘mielenie; ziarno przeznaczone do zmielenia’ (neosuf. *-sena*, por. *bégsena*), *malūnas* (zob.), *priemalis* ‘skrzynka na mąkę przy żarnach’, *priešmalas* ‘mąka grubo mielona’, *sumalimas* SD<sup>1</sup> «melcie, molitura, molitio» (syn. *maltuvė*). — Cps. *mùtmala* ‘gadula’ (por. *mùtė*), *pipirmalė* (zob. *pipiras*), *statmalà* (zob. *stātas*), *tuščiamalaĩ* m.pl. ‘czcza gadanina, paplanina’ (por. *tùščias*). — Tu też \*patmalos f.pl. ‘młyn’: *patmalų rātas* hapaks DP 255<sub>28</sub> ‘koło młyńskie’ — zapoż. z łot. *pat-malas* f.pl. ‘młyn napędzany wiatrem albo wodą’ (dosł. ‘taki, co sam miele’, por. *pāts*, łot. *pats* ‘sam’), war. *patmaļi* m.pl. — Nawiązanie słowiańskie: scs. *molī* m. ‘mól, ‘szkodnik żerujący na odzieży’, ros. *molb*, -i f., pol. *mól*, *mola* m. — drw. od \*molū < pie. \*molh<sub>2</sub>-o-.

**malāčius**, -iaus gw. ‘ktoś odznaczający się zaradnością, energią, odwagą’ — wyraz utworzony prawdopodobnie od formy pl. *malāčiai*, która oddawała zapoż. ros. [malaccý], pis. *molodcy*, pl. do *molodéc*, -dcá. Por. błr. *maladzéc*, *malajcá*.

**maldà** 4 p.a. 1. ‘modlitwa’, 2. SD «prośba» (por. Borowska 325), 3. pot. ‘próżna gadanina’ (*Užteks, susimildamas, tos maldos!*). SD *vakarinė malda* «nieszpor» [‘nabożeństwo odprawiane wieczorem’], *unkstivos maldos Bažnyčios* «jutrznia» [‘modlitwy brewiarzowe odprawiane w nocy lub przed świtem’]. *išmalda* ‘jałmużna’. Nomen prymarne z suf. *-ā-* i SO *mald-* ← *meld-*, por. *melsti* ‘prosić, błagać’. Znacz. etym. n. act.: ‘proszenie, błaganie’ ⇒ concr. ‘prośba’. Paralele: *baldà* ← *bėldziū*; *drabà* ← *drebiū*; *naršà* ← *neršiū*. Por. LEW 431n., ALEW 610. — Drw. *maldybė* neol. ‘nabożeństwo’, *maldingas* ‘pobożny, bogobojny’, SD «nabożny, pius», *maldūs* ‘przebłagalny — o Bogu’ (por. *kalbūs*, *žadūs*), *nemaldus Dievui* SD «nienabożny, irreligiosus...». Cps. *maldāknygė* ‘modlitewnik’ (por. *knygà*). Vb. denom. *maldauti* ‘pokornie prosić; modlić się; odmawiać modlitwę’, ⇒ *nepėrmaldaujamas* ‘nieprzebłagany, nieprzejednany’.

**maldyti**, *maldaũ*, *maldžiaũ* 1. ‘usilnie prosić, błagać’ (SD «błagam»), 2. ‘uspokajając (płaczące dziecko), pocieszać, tulić, koić’ (SD *maldau* «koię; tulę»), 3. ‘zaspakajając (głód, potrzeby)’, 4. ‘łagodzić, uśmierzać (ból)’, 5. ‘dając jałmużnę prosić kogoś, by się modlił’<sup>300</sup>. DP *numaldyti* ‘ubłagać, uśmierzyć’, *nenumaldomas* SD «nieprzejednany; nieubłagany». Iterativum z suf. *-yti* i SO *mald-* ← *meld-*, por. *meldžiū*, *melsti* ‘prosić, błagać’. Paralele: *žvalgýti* ← *žvelgiū*; *málzyti* ← *mėlziū*. War. *maldinti* ‘błagać; prosić o modlitwę’. Por. LEW 431n., ALEW 610. — Z *maldyti* może być formalnie zgodne scs. *moliti*, pol. *modlić* itd., pod warunkiem jednak, że to ostatnie wywodzi się z psł. \*molditi przez metatezę *l*. — Neoosn. *maldy-*: *maldytojas* SD «błagacz, delinitor» (por. *rašytojas* ← *rašyti*).

**málka** 1. ‘drwa, szczapy drewna na opał’ (odpowiednik łot. *málka* ts.), 2. ‘drwa przepiłowane, porąbane i ułożone warstwami w stos; stos książek’, 3. ‘drewno stolarskie’, 4. ‘kupa (gnoju, ziemi, kartofli)’, 5. ‘gromada, grupa ludzi’, 6. ‘talía kart’. Pl. *málkos* ‘drewno na opał’, *šūtis malkų* SD «stos», *trinu malkų* SD «piłuię drwa, trę drwa», *nuvažiavo málkos* ‘pojechał po drewno’, *málkas kapóti* ‘rąbać drewno’. Etymologia nieustalona. LEW 401n. wskazywał za B. Jēgersem (1966, 28, przyp. 3) na powiązanie via *s-mobile* z łot. *smálks* ‘drobny, rozdrobniony’ (zob. *smūlkus*). Znacz. etym.: ‘drewno rozłupane, rozdrobnione’. Jēgers, *l.c.* wskazał jako paralele nwn. *Scheit* m. ‘polano’ ← *scheiden* ‘rozdzielać, rozłączać’ oraz gr. σχιζα ‘szczapa, polano’ ← σχιζω ‘rozszcześcić, rozłupać’. — Drw. *málkinė* a. *malkinė* 1. ‘drwalnia, pomieszczenie w którym się rąbie i składa drwa’ (por. polską n.m. *Málkinia*, na

<sup>300</sup> Por. *Ir ubagus maldžiaũ, ir mišias pirkau — nieko nemačijo* ‘I jałmużnę dawałem, i msze kupowałem — nic nie pomagało’. *Užmaldyk ubagus, kad melstųs*, t.y. *duok ant maldų* ‘Zamów żebraków, żeby się modlili, tj. daj im jałmużnę’.

północ od Warszawy), 2. 'drewno na opał', 3. 'stos (książek, talerzy)', *málkinis* 'ten, kto wozi lub sprzedaje drewno', *málksna* 'gont, cienka deseczka do pokrywania dachu' (syn. *gōntas*, *skiñdelis*), też 'gliniana dachówka' i 'wiór, szczapka'. — Cps. *dỹkmalkis* (zob. *dỹkas*), *kirvāmalkės* f.pl. 'drobne drwa' (por. *kiřvis*), *málkagalis* 'bierwiono, polano', war. *malkigalis* (por. *gālas*), *malk(a)kirtỹs* 'kto rąbie drwa', *málkakirtis* 'pora rąbania drew' (por. *kiřsti*), *málkapagalis* 'duże polano, szczapa', war. *malkipagalis* (por. *pagalỹs*), *málkturgis* 'targ drzewny' (por. *tuřgus*), *málkavežis* 'kto wozi drwa, drzewo', war. *malkvežỹs* (por. *vėžti*), *malkvežỹs* a. *málkvežis* 'pora wożenia drzewa na opał; droga w lesie do wywożenia drzewa'. — N.m. *Jáutmalkė* 2x, *Jáutmalkiai*, *Šaltamalkiai* 2x.

**maĩkas** gw. 1. 'łyk, haust, ilość płynu, jaką przetyka się za jednym razem' (syn. *gurkšņỹs*), SD «trunek, potio, haustus»; *malkaĩs gēria* 'pije łykami', *vienu malku išgert* SD «duszkciem wypić», 2. DP 'trunek' ['napój do picia']<sup>301</sup>. Odpowiednik łot. *mālks* a. *mālka* 'łyk'. Alternant na SO *malk-* od pie. \*melk- 'być mokrym' (IEW 724), por. goc. *milhma-* m. 'chmura'. Zestawia się z jednej strony z psł. \*melk-o- n. 'mleko', scs. *mlěko*, sch. *mlijeko*, ros. *molokó*, czes. *mléko* (znacz. etym. 'płyn w ogóle, ciecz'), z drugiej strony z psł. \*molk-ā-f., sch. *mläka* 'moczar, podmokły, grząski grunt' (*mlākva* 'kałuża'), pol. *mlaka* 'moczar, mokradło, bagnisko' (zam. \*młoka), *pomłoka* 'mgła; chmura deszczowa' (*młokita* a. *młokicina* 'wierzba rosnąca na mokradłach'). Por. LEW 402, który słusznie odrzuca myśl o zapożyczeniu wyrazu prus.-niem. *malche* 'raz, jeden raz' (do tego powraca obecnie Čepienė 56). N.B. Wyraz *maĩkas* 'łyk, haust' nie jest fonetycznym wariantem do *maĩkas* (jak np. podaje GJL I, § 461), lecz stanowi drw. postwerbalny do *maĩkti* m.in. 'chciwie pić, żłopać' (zob. *smaĩkti*).

**málnos**, -u f.pl. gw. bot. 1. 'proso, Panicum miliaceum', 2. 'kasza manna' (bez ilustracji tekstowej w LKŽ). Izolowane. Czy stoi w związku z czas. *málti* 'mleć'? Dotąd mimo odmiennego wokalizmu *málnos* było uważane za prapokrewne z łac. *milium*, -ī n. 'proso' (praforma \*meliom, WH II, 88, \*melh<sub>2</sub>-i, de Vaan 2008, 379) i z gr. μελίνη f. 'proso'. Zob. BSW 167, LEW 402. GEW II, 202 uważał μελίνη za stary 'Kulturwort', pod względem budowy odchylający się od łac. *milium*. Całe zagadnienie omawia Witczak 2003, 77n. Zob. *sóra* 'proso'.

**malónė** 1. 'łaska, przychylność, okazywane komu względy', SD «łaska, gratia, studium, beneuolentia» (syn. *mylista*), 2. 'współczucie, miłosierdzie' (m.in. DP), 3. 'dar, podarunek'. Bez pewnej etymologii. LEW 402n. uważał pwk. *mal-* za odziedziczony i zestawiał z nim sti. *marāla-* 'sanft, zart, weich' [hindi *marāl* ts.]. Z kolei w EWAIA III, 389 *marāla-* jest ostrożnie («vielleicht») łączone z pwk. \*mlā- 'miażdżyć, kruszyć, mleć' < pie. \*ml-eH- (EWAIA II, 319n., 388n.). Na gruncie litewskim prowadzi to do powiązania *malónė* z czas. *málti* 'mleć' (zob. s.v.). Formacja wygląda jak drw. z suf. -nė od czas. \*malóti;znacz. etym. 'być skruszonym, nie okazywać gniewu, złości'? Por. *kartōnė* ⇐ *kartóti*; *medžiōnė* ⇐ *medžióti*. Brak metatonii można wytłumaczyć wyrównaniem \*malōnė do adi. *malónas* gw. 'łaskawy, miły, przyjemny'. Inne próby referuje ALEW 610. — Drw. *malonýbė* 'uprzejmość' (*Júsų Malonýbė!* 'Wasza Miłość! Waszmość!'), SD «łaskawość», *maloningas* 'łaskawy', *malóninis* 'pieszczotliwy', *malonumas* 'przyjemność' (*sù malonumù* 'z przyjemnością'), *malonùs* 'przyjemny, miły, uprzejmy', SD «łaskaw; miłościwy». Vb. denom. *malonėti* 'być łaskawym, być uprzejmym; tulić, pieścić' (*malonėkite* 'niech Pan będzie łaskaw'), *malōninti* 'sprawiać przyjemność; nazywać kogoś pieszczotliwym imieniem'.

**maĩšti**, *maĩšta* (\*malš-sta), *maĩšo* 'ustawać, uspokajać się, ucichać (o bólu, burzy)',

<sup>301</sup> Por. *Tas kartusis malkas uksuso bei tulžies pasmerkia visus apsirijimus* DP 178<sub>6</sub> 'Ten gorzki trunek octu i żolci potępia wszystkie obżarstwa'.

*apmałšti* ‘zmniejszyć się, zmaleć, osłabnąć, ucichnąć (o gwarze)’. Wokalizm *a* przemawia za tym, że jest to vb. denom. od adi. \*małšas, por. *małšùs* ‘spokojny’. Brak refleksów SE †melš-, SZ †milš-, †mulš-. Wbrew LEW 403 (s.v. *małšinti*) czas. litewski nie stoi w związku z *mełšti* ani z *malónē*, lecz należy do rodziny pie. \*Hmelk- ‘gładzić, dotykać’, por. SZ wed. *mṛšāti* ‘dotyka, ujmuje, zajmuje się’, SO łac. *mulceō*, *-ēre* ‘głaskać, gładzić, lekko dotykać, muskać, wachlować, pieścić; łagodzić, uspokajać, uśmierzać’. Lit. *małšyti* dokładnie odpowiada formacji łacińskiej (pie. \*Hmolk-ėje-), może więc być traktowane jak deverbativum oparte na prs. prymarnym \*melšu a. \*milšu (por. wed. *mṛšāti*). Zob. LIV<sup>2</sup> 226, gdzie zresztą brak wzmianki o czas. lit. — Caus. *małšinti* (gw. *małšyti*) ‘łagodzić, koić, uśmierzać (ból), zaspokajać (głód, pragnienie), dławić, tłumić, poskramiać (rozruchy, bunt, powstanie)’.

**máltas** ‘mielony’, ptc. prt. pass. od *malti* ‘mleć’ (zob. s.v.). Neoosn. *malt-*: *mal̥tiniai* m.pl. ‘mąka z parzonego ziarna owsa; potrawa z mąki owsianej, na którą ziarna były zaparzane gorącą wodą i przed mieleniem suszone, tłokno’, *mal̥tinis* ‘kotlet mielony’, *mal̥tuvē* ‘żarna ręczne; pomieszczenie dla żaren, komora’, SD «żarna, miejsce u starych Rzymian gdzie mełto abo tłuczono ziarna y pieczono chleb zaraz». — AON 146, 231 odtworzył rzeczownik stpr. \*malts ‘młyn’ na podstawie nazwy młyna *Ruppemalcz*, *Ruppenmalcz*, pochodzącej od n.os. *Ruppe*. — Nawiązanie słowiańskie: scs. *mlatŭ* ‘σφύρα, młot’, sch. *mlât*, ros. *mólot*, czes. *mlat*, pol. *młot* < pbsł. \*malta- < pie. \*molh<sub>2</sub>-to- ‘narzędzie do rozbijania, kruszenia’. Por. śrir. *molt* ‘kastrowany baran, skop’ (znaczn. etym. ‘taki, któremu zgnieciono jądra’).

**málti**, prs. *malù* (zam. \*maliù?), prt. *maliaũ* (war. *malaũ*, *móliau*) 1. ‘mleć, kruszyć, rozgniatać, rozcierać ziarno na mąkę, kaszę’, 2. ‘trzeć powieki’, 3. ‘trawić, rozkładać substancje pokarmowe’, 4. ‘deptać (trawę, zboże), tratować’, 5. ‘bić, uderzać, bóść’, 6. ‘wykonywać monotonne czynności’, 7. ‘jeździć w koło; błędzić po lesie’, 8. ‘dużo i szybko mówić, paplać, mleć jęzorem’. Cps. *atmálti* m.in. ‘ścierać, zużywać tarciami; obić kogo’, *išmálti* m.in. ‘wytłuc, wybić — dno, okno, oko, zęby’, też ‘wozem wybić dziurę w drodze’. Refl. *máltis* ‘ruszać się (niespokojnie), kręcić się, wiercić się; wtłaczać się całą gromadą, tłoczyć się, przeciskać się’ (*jsimálti* ‘wleźć gwałtem, wcisnąć się, wtłoczyć się’); płatać się — o nogach pijanego; tłuc się (wozem w niepogodę). Odpowiednik łot. *maļt* ‘mleć’, prs. *maļu* (gw. *moļu*), prt. *malu*. — Prs. *malù* jest uważane za przekształcenie pie. formacji reduplikowanej \*mé-molh<sub>2</sub>- od pwk. \*melh<sub>2</sub>- / \*mllh<sub>2</sub>- ‘kruszyć, rozcierać, mleć na żarnach’ (LIV<sup>2</sup> 432), por. het. *mallai* ‘miele’, pl. *mallanzi* (ll z \*lh<sub>2</sub>), luw.-klin. *mal(h)u-* ‘łamać, rozbijać’ (\*melh<sub>2</sub>-u-), goc. *malan* ‘mleć’ (\*molh<sub>2</sub>-e-), drw. łac. *mola*, *-ae* ‘kamień młyński; mąka ofiarna (grubo mielona)’, *molae* pl. ‘młyn’ < pie. \*molh<sub>2</sub>-eh<sub>2</sub>-. Tymczasem Stang 1966, 337 dopatrywał się w *malù* osnowy pie. perfectum. Zob. też LEW 403n. — Dla SE por. 1° scs. *meljo*, *mlēti* ‘ἀλῆθιν’, ros. *meljú*, *molóty* ‘mleć’, czes. *melu*, *mlít*, pol. *mielę*, *mleć* (z uwagi na krótkie *e* w praesens należy przyjąć, że temat na \*-je/o- jest wtórny, zam. psł. \*melq < (melh<sub>2</sub>-e/o-), 2° łac. *molō*, *-ere* ‘mleć’, 3 sg. *molit* ‘miele’ (z \*molati < \*melati < pie. \*melh<sub>2</sub>-ti, por. de Vaan 2008, 387), stir. *melid* ‘miele’. — SZ \*mllh<sub>2</sub>-: walij. *malu* ‘mleć’, wed. *mṛṇāti* ‘tłucze, miele, drobi’ (pie. \*ml-né-h<sub>2</sub>-ti), drw. *mūrṇá-* ‘zmielony, zmiażdżony’ (pie. \*mllh<sub>2</sub>-nó-). — Nie można wykluczyć, że *malù*, *málti* jest czas. quasiprymarnym, którego wokalizm *a* był pierwotnie związany z iteratywnym prs. na st. *o*, mianowicie \*mal-je/o- (por. łot. *maļu*), inf. \*malyti ⇐ pie. \*molh<sub>2</sub>-ėje- (por. stisl. *melja* ‘miażdżyć, kruszyć’, LIV<sup>2</sup> 432). Paralelami dla zastępstwa \*maliu przez *malù* są prs. *barù* zam. \*bariu (por. łot. *baru*) oraz *kasù* zam. \*kasiu (por. łot. *kašu*). Inaczej Stang 1966, 380, który uważał łotewskie prs. na -je/o- za odnowienie odziedziczonej formacji na -e/o-; odnowienie to miało być związane z tranzytywnym charakterem odnośnych czasowników. — Drw. *mālinti* cur. ‘dawać do zmielenia’, *māldinti* ts. (cur. na *-dinti*, por. łot. *māldināt* ‘dać do zmielenia’),

*malinti* ‘mleć’, *imalinti* ‘wcisnąć, wsunąć (do kieszeni)’, refl. *malintis* ‘pchać się, wciskać się; wiercić się’, *susimalinti* ‘zejść się, stłoczyć się (w jakimś miejscu)’; *málstyti* frq. ‘często, wiele razy mleć’, refl. *malstýtis* ‘przymilać się’ (por. łot. *malstītiēs* ‘szwendać się, wałęsać się, próżnować’). Dewerbalne nomina zebrano s.v. *mal-*. — WSO *mol-* < \**māl-*: *pamolėti*, -*moliù*, -*molėjau* ‘pomleć trochę’ (por. SW w *palėkėti*, *pamėtėti*). Nomina: *mōlē* (zob.), może też *mólis* (zob.). — Podwójny refleks SZ: *mil-* / *mul-* < pie. \**młh*<sub>2</sub>-C. Por. 1° SZ *mil-*: *milas* (zob.), *miltai* (zob.), *milinys* (zob.). Przy uwzględnieniu *s*-mobile dochodzi tu jeszcze lit. *smiltis* ‘piasek’ (zob. s.v.). Por. 2° SZ *mul-*: stlit. *sumuldyti* ‘zmiażdżyć, skruszyć’ (Bretkun, por. BSW 168, LEW 403). — Do SZ *mil-* dotworzono SO o postaci *mail-*, stąd *maĩlius* (zob.).

**malūnas** ‘młyn’. Stlit., tylko u Bretkuna — dla zastąpienia sławizmu *mėlnyčia* (zob. s.v.). Wyraz dwuznaczny. Po pierwsze może być neologizmem, mianowicie nomen instrumenti na -ūn- do vb. *málti* ‘mleć’ (por. *maigūnas* ‘ława do spania’ ⇐ *maigytis*, zob. Skardžius, RR 4, 739). Po drugie może być zapożyczeniem z języka staropruskiego, por. stpr. *malunis* EV ‘młyn, Moele [Mühle]’ — forma prawdopodobnie zmieniona z \**maluinis* przez dysymilatywny zanik \**u*. Taka postać była transpozycją polskiego brzmienia *młyn*. Co do substytucji stpr. *u* za pol. *y* por. sławizmy lit. *muĩlas*, *muĩtas*, *smuĩkas*. LEW 404 uważał *malūnas* za purystyczny neologizm, dla którego wzorem było stpr. *malunis*. GJL II, § 340 twierdził, że *malūnas* jest «transpozycją na litewskie pol. *młyn*, rozumianego jako \**mł-yn* do \**melti* (pol. *mleć*)». — Drw. *malūnėlis* ‘młynek ręczny, młynek (do kawy)’, *malūnininkas* ‘młynarz’. Cps. *malūnšparnis* neol. ‘śmigłowiec’ (por. *spařnas*), *vėjmalūnas* Lex ‘młyn napędzany wiatrem, wiatrak’ (kalka z nwn. *Windmühle*, por. *vėjas*). Stpr. *malunakelan* EV ‘koło młyńskie, Moelrat [Mühlrat]’ (por. stpr. *kelan* ‘koło’, scs. *kolo* ts.), *malunastabis* EV ‘kamień młyński, Moelsteyn [Mühlstein]’ (por. stpr. *stabis* ‘kamień’). — N.m. *Malūnas*, *Malūniai*, *Malūnėlis* 3x, *Malūniškiai*, *Naūmalūnis*. N.rz. *Malūnėlis* 2x, *Malūngrabis*, n.jez. *Malūnežeris*.

**malžankai** m.pl. stlit. ‘małżonkowie, mąż z żoną’ — zapoż. ze stpol. *małżonkowie*, acc.pl. *małżonki*. Formy *malžankas* ‘małżonek’ i *malžanka* ‘małżonka’ mogą być derywatami intralitewskimi albo też polonizmami (por. pol. *małżonek*, *małżonka*). Por. SLA 126, LEW 404, ALEW 611. — Stlit. *malženstva* ‘matrimonium, coniugium’ ⇐ pol. *małżeństwo*; *malženiškas* ⇐ pol. *małżeński*. Neoosn. *malžen-*: *malženysta* (-ystė) ‘małżeństwo’, *malženystva* ts.

**málžyti**, *málžau*, *málžiau* ‘doić często i po trochu’, *apmálžyti* ‘masować wymię, aby napłynęło doń mleko’ — iterativum z suf. -yti i SO *malž-* ⇐ *melž-* / *milž-*, por. *mėlžti* ‘doić’. Akut wtórny. Paralele apofoniczne: *tálžyti* ⇐ *telžti*; *maldýti* ⇐ *mėlsti*. Transponat ie. \**h*<sub>2</sub>*molg*-éje-, por. łac. *mulgeō*, -ēre ‘doić’ (LIV<sup>2</sup> 279). — Nomina na SO *malž-*: *malži* ‘dojna — o krowie’, *malžtis*, -iēs f. ‘pora dojenia’, *maĩščius* a. *maĩščius* ‘udój, ilość jednorazowo wydojonego mleka’. W słowiańskim por. ros. *mólost* a. *molóst* m. ‘przedpoście, czas, kiedy dozwolone jest spożywanie pokarmów mlecznych’, stpol. *mlost* m. ‘naczynie z mlekiem’ < \**malž-ta*. W izolacji stoi sch. *mláz* m. ‘to, co wydojono’ < \**malž-a*. Przenoszę do *milžtis*: ‘Tu też...’

**man-**, supletywna forma zaimka 1 osoby aś ‘ja’. Ukazuje się ona 1° w przypadkach zależnych pdg., por. sg. gen. *manēs* ‘mnie’, SD *manīs* (por. łot. *manis*), dat. *mán* ‘mi’ (łot. *man*), acc. *manē* ‘mię’ (łot. *mani*), instr. *manimī*, *manim* ‘mną’ (łot. *manim*), loc. *manyjē*, *manj* ‘we mnie’, adess. *manip* lub *manimp* DP ‘we mnie’, allat. *manėsp* ‘do mnie, ku mnie’, 2° w zaimku dzierżawczym *màno* ‘mój, do mnie należący’, war. *māno*, *mā*, *mà* (*Mà moteris*, *mà vaikai*) oraz *mó* (*Neverk*, *neverk*, *mo motule*). Osobno zob. *mānas*. — Wokalizm *a* został uogólniony na miejscu *e* (por. scs. *mene* gen. ‘mnie’) na skutek analogii do osnowy *tav*-zaimka 2 osoby ‘ty’, por. *tavēs*, *táu* itd. — Akut w dat.sg. *mán* jest następstwem wydłużenia

zastępczego po apokopie *-i*, por. stlit. *māni*, *mānig*. Wariant wsch.-lit. *mái* ma *-aj* z *-ań*, pochodzi więc z [māñi], gdzie doszło do pozycyjnie uwarunkowanej palatalizacji *ni* > *ñi*. Por. jeszcze war. gw. *má* (*Duok má valgyt*).

**mānas**, f. *manà* — przymiotnik dzierżawczy ‘mój, moja’ (por. *tāvas*, *sāvas*). Np. *Mānas vaikas tau nieko nepadarē* ‘Moje dziecko nic ci nie zrobiło’. *Tēvuli manas, tēvuli senasai!* ‘Ojczulku mój, stary ojczulku!’ *Manas dieve, kam mane apleidai?!* bibl. ‘Boże mój, czemu mnie opuściłeś?!’ *Žmonės manì mielausi!* ‘Ludzie moi najmilsi!’ To samo *man-* ukazuje się w odmianie zaimka *ąś* (zob. wyżej *man-*) i w zaimku dzierżawczym *màno* ‘mój’. — Drw. 1. *manàsis* ‘mąż; ukochany’, f. *manóji* f. ‘żona; ukochana’ (por. też *Ne mano! Manàsis kitoks!* ‘To nie mój! Mój jest inny!’). — 2. *māniškas*, *-a* ‘mój, do mnie należący, taki jak mój’, *nemaniškas* SD «niemoyski» — struktura *man-iškas* jest kalką słowotwórczą z pol. przest. *moj-ski* (por. *màno* ‘mój’). — 3. *maniškis*, *-ė* ‘mój (mąż), moja (żona)’, SD<sup>1</sup> «moyski» [‘dla mnie stosowny, ze mną zgodny’, SPXVI]. — Pl. *maniškiai* ‘moi najbliżsi, członkowie mojej rodziny’. — 4. Adv. *māniškai* ‘po mojemu’, por. *Padarei darbą maniškai — visai taip, kaip aš norėjau* ‘Wykonałeś robotę po mojemu, dokładnie tak, jak chciałem’. — Syn. *manaĩp*: *Darykit manaĩp!* ‘Róbcie po mojemu!’, *po manám* ‘po mojemu’ (kalka ze słow.).

**mandagùs**, *-i* 4, 3 p.a. 1. ‘grzeczny, uprzejmy’, 2. ‘taki jak należy, przyzwoity, porządny’, 3. ‘odpowiedni, pasujący, wygodny, dobry’, 4. ‘jasny, wyraźny’, 5. ‘urodziwy, ładny’, 6. ‘obrotny, sprytny’, 7. bibl. ‘mocny, potężny’. War. *mañdagus* 1 p.a. SD<sup>1</sup> *mundagus* «dzielny» (syn. *indarus*), «nadobny» (syn. *gražus*), SD «grzeczny» (syn. *patogus*, *muntus*, *inderus*); *nemandagùs* ‘niegrzeczny’, SD<sup>1</sup> *nemundagus* «nietrafny, nietrefny, absurdus, inconueniens». Trudne. LEW 405 łączył ze stwn. *mandag* ‘radosny, żwawy’ i pwk. pie. \**men-* ‘mente agitare’ (por. LIV<sup>2</sup> 435). GJL II, § 500 analizował *mand-agus* (por. *vānagas*, *pilagà*), od czas. *mandýti*, *-aũ*, *-iaũ* ‘próbować, wystawiać na próbę, wypróbować’<sup>302</sup>. — Jest do pomyślenia wywód *mandagus* z formy pierwotnej \**mantagus*, mianowicie przez udźwięcznienie *nt* > *nd* (por. *rāndas* < *rāntas*, *tarānda* < \**taranta*). Analiza \**mant-agus* prowadzi do powiązania tej formacji z bliskoznacznym adi. *mantùs* (zob.). Warto dodać, że w SD *mundagus* [z *mandagus*] ukazuje się jako synonim przym. *muntus* [z *mantus*] s.v. «grzeczny», zaś *nemundagus* jako synonim przym. *nemuntus* s.v. «niekształtny». — Drw. *mandagiaĩ* adv. ‘grzecznie, uprzejmie’, DP ‘nadobnie, misternie, żrzetelnie’, SD *mundagiai* «grzeczy, grzecznie» (syn. *patogiai*, *munčiai*), «nie żądnie» (syn. *ne lėtai*). Vb. denom. *mandāgyti*, *-iju*, *-ijau* ‘uczyć (dziecko) grzeczności; musztrować, bić (konie)’.

**mañdelis** gw. 1. ‘mendel zboża’, 2. ‘kopa, np. jaj’, 3. ‘ćwierć kopy, miara ilości zawierająca 15 sztuk’ (war. *māndelis*, *mandelỹs*) — zapoż. z nwn. *Mandel* f.n. ‘15 sztuk’ (por. GL 84). — Z innym suf.: *mandulỹs*, *mañdulis* ‘mendel; ćwierć kopy, 15 sztuk; gromada; kłęb (dymu); wir wodny’.

**mandierà**, gen.sg. *mandiēros* 2 p.a. gw. ‘mundur, uniform, przepisowy ubiór, ubiór służbowy’ (NDŽ). War. *mandūra*, który oddaje nwn. *Montúr* f. ‘ubiór służbowy i wyposażenie żołnierza’ (por. GL 84, LEW 405, EWD 888), wskazuje, że zarówno segment *mand-*, jak i żeński rodzaj gramatyczny zapożyczenia są pochodzenia niemieckiego. Tymczasem zakończenie *-iera* nie ma związku z oryginałem niemieckim, lecz zostało wprowadzone na wzór rusycyzmu *mundierà*, *mundiera* ← ros. gw. *mundér*. Oprócz tego jest *mundỹras* (war. *mundyrius* b.z.a.) jako zlitewszczona forma ros. liter. *mundír* (por. błr. *mundzír*). War. *mundiērius* świadczy jak się zdaje o kompromisie pomiędzy fem. *mundiera* i masc. *mundỹras*. — War. *mundūras* odzwierciedla błr. gw. *mundúr* (← z pol. *mundur*), por.

<sup>302</sup> Do tego jest zresztą war. *mangýti*, por. *Mangýk tą akmenį, ar galėsi pakelti* ‘Spróbuj, czy potrafisz podnieść ten kamień’.

ESBM 7, 92).

**manding** adv. ‘zdaje mi się, wydaje mi się; według mnie, moim zdaniem’. Z uniwerbizacji zwrotu *man dīnga* a. *man dīngi* ts. od czas. *dīngēti* (zob.).

**mañdras**, -à gw. 1. ‘pyszny, dumny, wyniosły, butny’, 2. ‘mądry, chytry, przebiegły’, 3. ‘pokaźny, okazały, kunsztowny’ (war. *mandrùs*) — przymiotnik spokrewniony z jednej strony z łot. *muōdrs* ‘rzeźki, pełen werwy, dziarski, żwawy, żywy’, z drugiej strony z psł. \**mōdrū* ‘rozumny, przebiegły, sprytny’ (scs. *mōdrū*, ros. *mūdryj*, czes. *moudrý*, pol. *mądry*), < pbsł. \**mand-ra* < pie. \**mond<sup>h</sup>-ro-*. Por. BSW 168n., LEW 406n., NIL 494, Boryś 2005, 318, Derksen 2008, 329. Znacz. etym. bsł. ‘świadomy, widzący i słyszający’. — Z innym suf.: łot. *muōžs* ‘żwawy, dziarski’ < \**mand-ja-*. — Pbsł. \**mand-* przedstawia neopierwiastek w stosunku do SO \**mon(s)d<sup>h</sup>-* ⇐ pie. \**men(s)-d<sup>h</sup>(e)h<sub>1</sub>-* ‘kierować myśl na co’. Paralelnymi formacjami są z jednej strony aw. *mązdra-* ‘pojętny, mądry’, staw. *humązdra-* ‘bardzo uczony’ < pie. \**me/onsd<sup>h</sup>-ro-*, z drugiej strony stwn. *muntar* ‘żwawy, rzeźki’ < pgerm. \**mundra-* < pie. \**mṇsd<sup>h</sup>h<sub>1</sub>-ro-* (NIL 494, ALEW 612n.). — Drw. *mandréika* c. ‘mądrala’, *mandréila* c. ‘strojniś’, *mandréiva* ‘mądrala’, *mandryštē* ‘mądrość, przebiegłość’, *mandrōčius* ‘mądrala’. Vb. denom. *mandráuti* ‘pysznąć się, chełpić się; weselić się’. Od łot. *muōžs* pochodzi vb. denom. *muōst*, *muōstu*, *muōžu* ‘budzić się, zauważać, spostrzegać, rozumieć’. — Ze skrzyżowania bliskoznacznych przym. *mūdras* / *mudrùs* i *mañdras* wywodzą się warianty gw. *muñdras*, *mundrùs*.

**mánga** gw. 1. ‘strojnisia, kokietka’, 2. ‘nierządnica, dziwka’ (war. *manga*, *manka* b.z.a.) — sb. postvb. od *mángytis*, -osi, -əsi m.in. ‘o dziewczynie, kobiecie: stroić się, wdzięczyć się, umizgać się, kokietować’, *išsimángyti* ‘wystroić się (nieskromnie, nieprzyzwoicie)’. Znacz. etym. ‘kobieta zalotna, wdzięcząca się’. — Inne znaczenia czas. *mángytis*: ‘nie móc usiedzieć na miejscu; wykręcać się, wyginać się; dąsać się, krzywić się, grymasić, kaprysić, wydziwiać’. Por. syn. *máivytis*. Pochodzenie czasownika nie jest jasne. LEW 407 sugerował związek z *mánktytis* m.in. ‘zginać się, wyginać się’, mianowicie przy założeniu sonoryzacji *nk* > *ng*. Zob. *mánktyti*.

**manýti**, *manaũ*, *maniaũ* ‘myśleć, mniemać, sądzić’. Formacja intensywna z suf. -yti i SO *man-* ⇐ *men-*, por. *menũ*, *miñti* ‘przypominać sobie’. Odpowiednik łot. *manīt*, -u, -īju nieco różni się znaczeniem: ‘zauważać, spostrzegać, odczuwać’, *manītiēs* ‘próbować, spieszyć się’. Paralele: *ganýti* ⇐ *giñti*; *lankýti* ⇐ *leñkti*; *rankýti* ⇐ *riñkti*. Transponat ie. \**mon-éje-*, por. wed. *mānáyati* ‘czci, ceni’, łac. *moneō*, -ēre ‘przypominać, kardić; przepowiadać’ (LIV<sup>2</sup> 435, LEW 455, ALEW 615). Cps. *įmanýti* ‘pojąć, zrozumieć; potrafić, móc’, *išmanýti* ‘rozumieć, pojmować’, SD *išmanau* «mądry iestem; poymuię co myślą; rozumiem; zrozumiewam co», *numanýti* ‘domyślać się, rozumieć’, *pérmanyti* ‘zrozumieć, ogarnąć rozumem’ (*nepermanau* SD «nie poymuię tego»), *pramanýti* DP ‘wymyślić, myśleć, poczytać’, *pramanau* SD «knuię» (syn. *išrandu*), «przemyślam; wymyślam co», *primanýti* m.in. ‘zdolać, móc, umieć, potrafić, znać się na czym; nabyć co; znieść, przecierpieć, np. mróz; przezwać’, *sumanýti* ‘wpaść na myśl, wymyślić; zorientować się; umieć, potrafić’. Refl. *prasimanýti* ‘zmyślać, blagować; zdobywać co, dostawać’ (⇒ *prasimānēlis* ‘blagier’), *užsimanýti* ‘wpaść na pomysł’. — Nomina: *atmana* SD 1. «pamięć, pamiątka, memoria, monumentum...» (syn. *atmintinė*), 2. «pamiętne, mnemosynon, mnemonica» [‘zapiski do zapamiętania’], *atmanūs* ‘mający dobrą pamięć’, *įmantrūs* (zob.), *išmanūs* ‘pojętny, roztępny’, SD «rozumny», *manūs* ‘mający dobrą pamięć’, *neišmānēlis* ‘człowiek tępy, tępak, matol’, *neišmānomas* ‘niemożliwy’, *nenuomanas* SD «niedowcipny», *numanuo* SD «mędrzec» (syn. *išmintingas*), *prāmanas* ‘wymysł, zmyślenie’, SD «przemyśl; przyprawa» (syn. *prametalas*), ⇒ *pramanūs* ‘zmyślny, przebiegły, wynalazczy’, *pramanytinai* SD adv. «przemyślnie»; *pramania* SD «sztuka, fortel; wymysł, wymyślona rzecz», *pramania kareivių*

SD «sztuka żołnierska, stratagema», *primanūs* ‘przemysłny, sprytny’, *sumania* SD «przemysł, solertia, ars, consilium» (⇒ *sumanios namai* SD «radziecki dom, curia, senatus, consilium»). — Neoosn. *many-*: *mānymas* ‘osąd, zdanie, opinia’, *māno mānymu* ‘moim zdaniem’ (por. *mātymas* ⇐ *matyti*), *išmanymas* SD «wyrozumienie», *išmanytinai* adv. SD «wyrozumnie». — WSO *mon-* < \**mān-*: *priemonė* (zob., tam też inne drw.).

**mankāsyti**, *mankāsiju*, *mankāsijau* gw. 1. ‘brnąć, brodzić (w błocie)’, 2. ‘tratować kopytami pole, podmokłą łąkę’, 3. ‘miesić (ciasto chlebowe)’. Ekspresywny czasownik z suf. *-asyti*, który przypomina polskie czasowniki na *-osić*, por. *miętosić* ‘miać (w rękach), ścisnąć, gnieść’, *tarmosić* ‘szarpać, targać’. ŽD 311, 539 sugeruje derywację vb. denominativum na *-yti* od nomen z suf. *-asas*, por. *balbāsyti* ‘paplać’ ⇐ \**balbāsas* a. \**balbasà* ‘papla, gaduła’ (por. *balbėti* ‘pleść, gadać, rozmawiać’). — War. z suf. *-azyti*: *įmankāzyti* ‘zasiać co na mokrej roli’ (*Įmankāzijom avižas į purvyną, ir nedygo*).

**mánkyti**, *mánkau*, *mánkiau* 1. ‘miać, międlić (len), miętosić, gnieść, ugniatać; dławić’, 2. ‘kręcić, wykręcać; potrząsać głową (o koniu)’, 3. ‘rozdeptywać (podmokłą) łąkę, tratować’, refl. *mánkytis* ‘mocować się; zginać się, wyginać się (o dziewczynie)’, *parsimánkyti* ‘przejechać, przeprowadzić się błotnistą drogą’. War. *mankyti*. Iteratyw z suf. *-yti* i SO *mank-* ⇐ *mink-*, por. *minkyti* ‘miesić, ugniatać, wyrabiać (ciasto, glinę)’. Paralele apofoniczne s.v. *manyti*. Odpowiedniki w słowiańskim i germańskim, por. 1° psł. \**mōčiti* ‘męczyć, nękać, dręczyć’, scs. *mōčiti*, *mōčō* βασανίζειν, κολλάζειν, katować, dręczyć; karać’, ros. *múčiti*, *múču* ‘męczyć, dręczyć, torturować, mordować’, czes. *mučit* ‘zadawać męki’, pol. *męczyć* ‘zadawać męki, nękać; powodować zmęczenie’ (znacz. etym. ‘czynić miękkim’), 2° pgerm. \**mangjan-* ‘to mix’: OE *mengan*, OHG *mengen*, MoHG *mengen* id., < pie. \**monHk-eje-*. Por. BSW 184n., Derksen 2008, 328n., Kroonen 2013, 353. — War. z perseweracyjną asymilacją *nk* > *ng* (LEW 454)<sup>303</sup>: *mángyti* ‘zmiękczać, ćwiczyć’, *manginti* ‘ćwiczyć, musztrować, tresować (konie); męczyć, zjednywać pod przymusem, przeciągać na swoją stronę, przekabacać; wypytywać’, *įmanginti* ‘wprawić do czego, przyuczyć, wytresować’, *mangintis* ‘żyć rozpustnie’ (zob. *mąnga*). Zob. też *mankštyti*.

**mankštyti**, *mankštaũ*, *mankščiaũ* 1. ‘zmiękczać przez ugniatanie’, 2. przen. ‘zmiękczać serce’, 3. ‘ćwiczyć ciało, gimnastykować’. War. *mánkštyti*. Pochodzi z \**mankstyti* przez zmianę *ks* > *kš*, podobnie jak *lakštyti* < *lakstyti*; *baugštytis* < *baugstytis*. Formacja frekwentatywna z suf. *-styti* i SO *mank-* ⇐ *mink-*, por. *minkyti* ‘miesić, ugniatać’. Z innym suf.: *mánkyti* (zob.). Zdaniem ALEW 615 osnową *mankštyti* ma być adi. *minkštas*. — Neoosn. *mankšt-*: *mankštà* ‘ćwiczenia cielesne, ruchowe, gimnastyka’, *mankštūs* ‘giętki, wyćwiczony’. — Na tejsze neoosnowie opiera się czas. *mankštinti* ‘zmiękczać (np. skórę); ćwiczyć, gimnastykować’ (war. *mánkštinti*), DP *įmankštinti* ‘zmiękczyć (serce)’, *išmankštinti* ‘wytresować, ułożyć (konie), wdroić do czego’, *pėrmankštinti* ‘spulchnić, wzruszyć (ziemię)’.

**mantà** 4 p.a. 1. ‘mienie, majątek; kapitał, pieniądze; pożytek z czego’, 2. ‘mienie ruchome, meble, wyposażenie mieszkania, rzeczy przewożone z miejsca na miejsce’ (Šlapelis 1940, 220: ‘rupiecie, manatki, dobro, rzeczy’). Wyraz z pochodzenia żmudzki, zapożyczony z łot. kuroń. *mañta* ‘mienie, bogactwo’, por. *nekustama manta* ‘mienie nieruchome’, pl. *mantas* ‘rzeczy; dziedzictwo’. Por. ME II, 561 (wskazuje na zapoż. ze śrdn. *monthe* ‘moneta’), LEW 408. — Drw. *mantingas* ‘mający dużo mienia, bogaty’. — Tu też *pramatnà*: *Davė gyvuoli ant pramatnōs*, t.y. *pradžios gyvenimo* ‘Dali bydlę na zagospodarowanie się / na początek życia’ — z \**pramantà* przez metatezę. — Vb. denom. 1. *mántauti* ‘leczyć, kurować’, 2. *mántavoti* ‘leczyć’, 3. *mañtyti*, *-iju*, *-ijau*: *numañtyti* ‘wyłudzać’, 4. *mantoti*

<sup>303</sup> Paralele: *lìngė*, *lùngė*, *lùnginti*, *mėšlùngis*, *vòrtìnglė*.



‘leczyć; korzystać z czego’, *išmantóti* ‘krzywdzić, wykorzystywać’, *prasimantóti* ‘wzbogacić się’.

**mañtelis I** stlit., gw. ‘płaszcz’, SD «płaszcz, pallium» (*manteliu apdingtas* «płaszcz[em] odziany, palliatus») — zapoż. z pol. XVI w. *mantel* ‘płaszcz, mantelum’ (SPXVI). Por. łot. *mantels* ⇐ nwn. *Mantel*; *meñtelis* ⇐ ndn. *mentel*. Zob. SLA 127, LEW 409.n.B. W SD<sup>1</sup> s.v. «płaszcz» figuruje *ploščius* wraz z syn. *skreitē*. Drw. *mantelēlis* SD «płaszczyk, palliolum».

**mañtelis II** gw. ‘opona na kole roweru’ — zapoż. z nwn. *Mantel* ‘Fahrradmantel’. Cps. *mañtelžakis* ‘tłumok podróżny’ ⇐ nwn. *Mantelsack* (zob. *žākas*). Por. GL 84, LEW 409.

**mantūs**, -i 4 p.a. przest., gw. ‘wygodny, poręczny; żwawy’. SD *muntus* 1. «grzeczny» (syn. *patogus*, *mundagus*, *inderūs*), 2. «porządny» (syn. *patogus*), 3. «rażny» (syn. *patogus*), 4. «sposobny do czego» (syn. *patogus*, *paderus*), *muntu darau* SD «sposabiam kogo» (syn. *patoginu*), *muntumi darau* «kształtuję» (syn. *dabinu*), *ne muntu* «niegrzeczny, ineptum, absurdum, alienum est» (syn. *ne apdaru*), *nemuntus* 1. «niekształtowny, enormis, informis» (syn. *nemundagus*). 2. «niesposobny, inhabilis, ineptus, incongruens, inconueniens» (syn. *nepatogus*, *nepaderus*). Zapewne do sb. *mantà* (zob.), ale szczegóły pozostają wciąż niezbadane.

**mar-**, nomina na SO *mar-* od \*mer- / \*mir-, por. *mīrštu*, *mīrti* ‘mrzeć, umierać’. Drw. *māras*, pl. *marai* stlit. i gw. ‘masowe umieranie, pomór, zaraza, dżuma’ (Būga, RR I, 597), *māro* / *marū mētai* ‘czas zarazy’, *marū kapaĩ* ‘cmentarz zadżumionych’ (por. psł. \*u-mor-ū, sch. *ūmor* ‘zmęczenie, znużenie’, *biti na umoru* ‘konać’, ros. *umór* ‘śmierć, uśmiercenie’, czes. przest. ‘umieranie, śmierć; wyczerpanie’, pol. przest. *do umoru* ‘do zupełnego wyczerpania’ : scs. *umoriti* ‘zabić’, ros. *umoritʹ* ‘zmęczyć, zamęczyć’); *maringas* ‘siejący śmierć, śmiertelny’, *martuvė* (zob.), *marūs* ‘śmiertelny; prędko umierający (o pszczołach, kurze, gęsi); ten, kto komuś prędko zadaje śmierć’ (por. *maršūs* ⇐ *pamiřšti*, *sparūs* ⇐ *spirti*, *varūs* ⇐ *virti*), *marióji ligà* ‘śmiertelna choroba’, *maruonis*, -ies m. DP ‘śmiertelność’ (por. łot. *miruonis* ‘umrzyk, trup, zwłoki’), *nemaruonis*, -ies m. DP ‘nieśmiertelność’, *nemarūs* ‘nieśmiertelny’, *núomas* ‘padaczka, epilepsja’ (war. *núomara*, *núomaris*, *núomarius*, *núomarinis* a. *nuomarinys*), ⇒ *núomarulis* ‘cierpiący na padaczkę’; *nuomaru* SD «kaduk» [‘padaczka’] (syn. *kadukas*), *nuomaruoni turis* SD «kaduk cierpiący» (syn. *nuomaruoningas*); *nuomarus* DP ‘śmiertelny (o ciele)’, *ūžmaras* ‘szcerniałe, wyschłe ziarno w kłosie’ (⇐ *užmīrti* ‘szczepać, zginać nie rozwinięty się’).

**marėti**, *mariù* (3 os. *māri*; war. *marėju*), *marėjau* gw. 1. ‘umierać z głodu’, 2. ‘głodować; pościć’, *badu numarėti* ‘umrzeć z głodu’ (por. syn. *numiřti*), *užmarėti* ‘wycieńczyć się, zagłodzić się; zamrzeć, stracić czucie — o zdrętwiałej części ciała; uschnąć — o roślinie, drzewie’. Formacja dwuznaczna z powodu pierwiastka na SO *mar-* ⇐ *mer-* / *mir-* ‘mrzeć, umierać’. Po pierwsze, w porównaniu z czas. *garėti* ‘zamieniać się w parę’ (prs. *gāri* a. *garėja*) ⇐ *gāras* a. *garaĩ* ‘para’ można *marėti* ująć jako vb. denominativum na -i / -ėti od \*maras ‘śmierć głodowa’ (por. *māras* a. *marai* ‘masowe umieranie, zaraza, pomór’); czasownik powtarza wokalizm osnownego nomen. Po drugie, obecność prs. *mariù* stawia nas przed pytaniem, w jakim stosunku ta litewska formacja pozostaje względem słowiańskiego odpowiednika \*morjō, ukazującego się przy inf. \*moriti ‘doprowadzać do śmierci’, por. scs. *izmoriti* a. *umoriti* ‘zabić’, ⇐ pie. \*mor-ěje- ⇐ \*mer-, causativum na SO. Zob. LIV<sup>2</sup> 439, gdzie zresztą brak wzmianki o lit. *mariù*. Por. jeszcze prs. *meriù* przy inf. *merėti* (s.v. *mėrdėti*).

**mārgas I**, -à ‘pstry, pstrokaty, różnobarwny’ — dewerbalny przymiotnik na SO *marg-* ⇐ *mīrg-*, por. *mīrga*, *mīrgėti* ‘migotać, błyskać, skrzyć się’. Paralela: *raibas* ⇐ *ribėti*. — Drw. *margenis* ‘wzorzyste płótno’, *marginys* a. *marginiaĩ* ‘barwna, wzorzysta tkanina’,

*mārgis*, -ē 'pstre zwierzę, zwł. wół, krowa' (zdrob. *margēlis*), *marguōlē* 'zmija zygzakowata', *margūtis* 'zdobione jajko wielkanocne, pisanka'. Cps. *žalmaŕgis* 'łaciate zwierzę, pokryte łatami, plamami' (por. *žālas*). — Zapoż. lit. w błr. gw. *mārgi*, *mārgelb* — imię wołu, imię pstrego wołu, por. lit. *mārgis*, *margēlis* (Urbutis, *Balt V*:1, 1969, 65, Laučjute 47 n.). — Vb. denom. *mārginti* 'robić pstrym; farbować i zdobić jaja wielkanocne, robić pisanki; kłąć, przeklinać', *pamarginu* SD<sup>1</sup> «pstrzę», *pamargintas* SD «upstrzony; nakrapiany farbą», *marguōti* 'pstrzyć się, migotać, mienić się'. Por. łot. *maŕga*, *mārga* 'mżawka', ⇒ vb. denom. *marguōt* 'mżyć'.

**mārgas** II przest., gw. 'morga, mōrg, miara powierzchni gruntu (ok. 50 arów); grunt o tej powierzchni' (SD *margas* «morg, miara rol mniejsza niż łan, iugerum Romanum, modus agri») — zapoż. z pol. przest. *morg* (dziś *mōrg*, gen.sg. *morga*). Por. SLA 127, LEW 410, ALEW 616. War. *mārgis*, *mūrgas*. Zdaniem GLA 89 (s.v. *mūrgas*) i Čepienė 173 (s.v. *mārgas*) jest to raczej zapożyczenie z prus.-niem. *morgen* (por. nwn. *der Morgen*). — War. rodzaju żeńskiego *mārgē* 'morga, mōrg' pochodzi z pol. *morga*. — Cps. *mūrgjavi* m.pl. hist. 'danina zbożowa' (por. *javaĩ*), *šimtāmārgis* 'mający sto morgów ziemi' (por. *šimtas*). — N.m. *Mārgai* 6x, *Margaĩ*, *Mārgēs*, *Mārgiai* 11x, *Margiaĩ* 2x, *Margēliai*; *Mūrgai*, *Murgēliai*, *Mūrgininkai*, *Pamārgē*, *Pamaŕgiai*, cps. *Baĩtramurgis* (por. imię *Baltrỹs* 'Bartłomiej'), *Lĩnmārgis*. N.rz. *Murgālis*, *Muŕginis*, n. łąk *Mūrgai*, *Muŕgai*.

**marĩnti**, *marinũ*, *marinaũ* 1. 'czuwać przy umierającym, być przy śmierci chorego', 2. 'doprowadzać do czyjejś śmierci', 3. 'morzyć głodem' (*marinu badu* SD «morzę kogo głodem»), 4. 'znieczulać chorego, znosić odczuwanie bólu' (*ap-*), 5. DP 'martwić, trapić'. Z innym suf.: *marėnti* 'morzyć głodem'. Causativum z suf. -*inti*, -*enti* i SO *mar-* jak w prs. intr. *māri* (-*ėjo*, -*ėti*) gw. 'mrze, umiera; pości, głoduje'. Znac. etym. 'doprowadzać do czyjejś śmierci'. Pwk. *mer-* / *mir-*, zob. *mėrdėti*, *miŕti*. Por. LEW 457, ALEW 616n. — Refl. *marĩntis* 'morzyć się', *marinuosi* SD «martwię się». — Formacja *marĩnti* zluźowała odziedziczone \*maryti, które było słowotwórczym odpowiednikiem psł. \*moriti, por. scs. *izmoriti*, -*morjo* 'zabić', *umoriti* ts., sch. *umòriti* 'zmęczyć, znużyć; zamordować; zamorzyć głodem', ros. *morítb*, *morjú* 'niszczyć, tępić, zamećzać, morzyć; zaprawiać, wytrawiać', ukr. *morýty*, stpol. *morzyć* 'pozbawiać życia, uśmiercać, zabijać', < pbsł. \*mar-ĩ-. Odpowiednik wed. *māráyati* 'zabija' < pie. \*mor-ėje-. Zob. BSW 186, REW II, 158, LIV<sup>2</sup> 439. — Drw. *apmarióti* 'wymierać' (*Senieji apmariojo*, *jaunieji išbėgiojo*), *išmarióti* 'wymierać jeden po drugim'. Nomina ze SO zestawiono pod hasłem *mar-*.

**mārios**, *mārēs*, -*ių* f.pl. 1. 'morze' (syn. *jūra*, pl. *jūros*), 2. 'zatoka oddzielona od morza wydiami' — używane zwykle w odniesieniu do Zalewu Kurońskiego, por. *Kuŕšią mārios* a. *Kuŕšią mārēs* (Būga, RR II, 268 n.). SD: *marios* «morze, mare, pelagus, æquor, pontus» (syn. *jūrēs*), *marios didžios* «morze wielkie, oceanus», *įlunkas marių* «odnoga morska, brachium maris, sinus, diuortium aquarum», *kraštas marių* «brzeg morski, littus...», *kriauklė marių* «purpura, morski żółw», *marių pėlė* «popielica, mus ponticus», *siaučia marios* «burzy się morze» (syn. *verda*, *kunkaluoją*), *siautimas marių* «burzenie morza, nawałność», *sujudimas marių* «nawałność», *virimas marių* «morskie burzenia; wrzask». Odpowiedniki bsł.: stpr. *mary* EV 'zalew, Haff [das Haff]', łot. *mare*, *maŕa* 'zalew' (\*mor-įeh<sub>2</sub>-) oraz psł. *morje* 'morze': sch. *mòre*, ros. *mórje*, czes. *moře*, pol. *morze* ts. (\*mor-jo-). Pie. \*mor-i- n. 'jezioro, morze' — drw. na SO od niezachowanego SE \*mer-. Zob. IEW 748, BSW 169 n., LEW 409, REW II, 157 n., ALEW 617. Por. łac. *mare*, -*is* n. 'morze, jezioro' < \*mori (Meiser 1998, 84), stir. *muir* n. 'morze', walij. *mir* ts. (pcelt. \*mori), goc. *marei* f., *mari-saiws* 'morze', stisl. *marr* m. 'morze', stwn. *mari*, *meri* m.n. 'morze' (pgerm. \*mari-) oraz oset. *mal* 'głęboka woda stojąca' (\*mori-). — Drw. *mareĩvis* 'marynarz' (syn. *jūreĩvis*), gw. *marinė* 'fala powodziowa przychodząca znad Zalewu Kurońskiego', *marinykas* 'marynarz', SD *adata*

*marinykų* «kompas morski», *marininkas* b.z.a. 'podróżnik morski', *mārinis* 'morski', *katas marinis* SD «koczkodan, kot morski, cercopithecus», *pamarỹs* 'wybrzeże morskie, pomorze'.

**markà** 4 p.a. 1. 'zagłębienie, dół z wodą, moczydło' (war. *merkà*), 2. 'pewna ilość zamoczonego lnu', 3. 'czas moczenia lnu' (*Jau linų markōs laikas*), 4. 'zrobiona z pali i gałęzi, otoczona siecią pułapka do łowienia ryb w czasie tarła' (Pūnskas)', 5. 'przemoczone ubranie', 6. 'słota, plucha', 7. 'parne powietrze, duchota'.] Odpowiednik łot. *mārks* 'moczydło'. Przykład *įmarka*, które łączy w sobie trzy znaczenia dewerbalne: 1. 'zamaczanie' (n. act.), 2. 'moczydło' (n. loci), 3. 'to, co zamoczono' (n. rei), wskazuje na to, że w wypadku *markà* nazwa miejsca czynności jest pochodną konkretyzacji nazwy czynności 'zamaczanie, moczenie'. Formacja na SO *mark-* od *merk-* / *mirk-* 'moczyć, zamaczać' (zob. *meĩkti*, *miĩkti*). Nie wiadomo tylko, czy ma ona charakter prymarny, czy jest raczej drw. postwerbalnym od *markýti* 'trzymać co w stanie zamoczonym'. Tego rodzaju dwuznaczność związana jest również z takimi formacjami, jak *bradà*, *klampà*, *lankà*, *tvankà*. Zob. LEW 440. Zapoż. lit. w pol. gw. *marka* 'urządzenie do łowienia ryb podczas ikrzenia się, składające się z kilku wbitych w dno jeziora pali, obłożonych gałęziami obciążonymi kamieniami i rozstawionej dookoła sieci' (Zdancewicz 344). — Drw. *maĩkinas* 'przemoczony, zmoknięty', *markinis* a. *maĩkinis* 'służący do przygniatania lnu w moczydle (kamień)', *marklà* 'moczydło; błoto' (⇒ *marklòti* 'robić coś długo i niedbale, partaczyć', refl. 'brudzić się, walać się', *marklòtas* 'ubrudzony, utyłłany'), *markūs* 'o deszczu: moczący na wskroś', *markūs linai* m.pl. 'len, który się wymoczył szybko i dobrze'. Cps. *kanāpmarka* 'dół do moczenia konopi' (por. *kanāpēs*), *linamarka* (zob.), *markāvietē* 'miejsce (na jeziorze), gdzie moczy się len' (por. *vietà*). — N.jez. *Markēlis*, n.rz. *Markijà*, *Markēlynē*, cps. *Kanāpiamerkis* (*merk-* z *mark-*).

**markātnas**, -à stlit., gw. 'przygnębiony, strapiiony, smutny, czujący się niewsojo' — zapoż. z błr. *markótny*, pol. *markotny*. War. *maĩkatnas*, *markatnūs*. Por. SLA 127, Zs 32, LEW 411, ALEW 618. — Vb. denom. *apsimarkātinti* 'posmutnieć, zmarkotnieć; pociemnieć, zachmurzyć się — o niebie'.

**markstýti**, *markstaũ*, *marksčiaũ* gw. 'moczyć, trzymać co w wodzie w celu zmiękczenia, moczyć (len) w wielu miejscach naraz', *primarkstýti* 'zamoczyć niemało', *sumarkstýti* 'znosić i zamaczać w moczydle' (*Sumarksčiaũ linus in marką*), refl. *markstýtis* 'przeprawiać się łodziami' (dosł. 'moczyć się'). Synchronicznie: intensivum z suf. -*styti* i SO *mark-* ⇐ *merk-*, por. *meĩkti* 'moczyć, trzymać w wodzie'. Diachronicznie: causativum z suf. -*yti*, dołączonym do osnowy *markst-*, będącej formą SO od neopwk. *mirkst-*, por. prs. intr. *miĩksta* do *miĩkti* 'moknąć, namakać'. Paralele: *barstýti* ⇐ *birst(a)*, *lankstýti* ⇐ *liĩkst(a)*.

**márnai** m.pl., *márnos* f.pl. gw. 'chude mięso świńskie przeznaczone na kielbasy', np. *Reikia pasilikti mární dešrom. Paskerdžiau kiaulę, ale mažai mární, tai kilbasų bus mažai*. Bez etymologii.

**maĩnas**, -à stlit., gw. 1. 'próżny, błahy, przemijający, pożałowania godny', 2. 'nędzny, lichy, niepozorny', 3. 'o śniegu podczas odwilży: miękki i mokry' (war. *mėrnas*). Zapoż. z błr. *mární*, pol. *marny*. War. *mōrnas* (SLA 135). — Drw. *maĩnastis* a. *mōrnastis* ⇐ pol. *marność* (SLA, l.c.).

**maróti**, *maróju*, *marójau* gw. 1. 'brudzić, walać, zanieczyszczać, plamić', 2. 'chciwie jeść, żreć', drw. *sumarótas* DP 'skalany' — zapoż. z błr. *maráćb*, -*āju* 'brudzić' (por. ros. *marátb* ts.). Brak w SLA i LEW. LKŻ VII, 877 nie zaznaczył obcości tego wyrazu.

**maršálka** 1. hist. 'urzędnik zawiadujący dworem panującego, marszałek', 2. gw. 'mistrz ceremonii na weselu, uczcie, pogrzebie', 3. gw. 'swat, družba' — zapoż. z błr. gw. *maršálka* (błr. liter. *maršálak*, -*lka*). Por. LEW 412, ESBM 6, 240. SLA 127 niesłusznie

wymienił na pierwszym miejscu polską postać *marszałek* jako źródło zapożyczenia. LKŻ VII, 878 nie zaznaczył obcości tego wyrazu. — SD: *maršalka* «marszałek powszechnie, anteambulo, designator», *maršalka karalystės* «marszałek koronny, irenarcha, administrator publici consilij», *maršalka senių karaliaus* «marszałek nadworny, praetor comitatus augustalis», *maršalka tunciaus, pirm kitų tunciui ejus* «marszałek taneczny, rezydent, choragus, praesultor», *maršalka svodbos, puotos, girtės* «marszałek weselny, biesiadny, praefectus co[n]iuiuij, architriclinus», *maršalka pakasynų* «marszałek pogrzebny, designator, funerum arbiter». — War. *maršélka*, z perseweracyjną asymilacją *lk > lg*: *maršélga* ‘jeden ze swatów’ (Zs 32), por. typ *mainélga, vertélga*. — N.rz. *Maršálkupis*.

**maršinti**, *maršinù, maršinaũ* ‘doprowadzać do zapomnienia; starać się, aby zapomniano; zgubić z pamięci, puścić w niepamięć’. Por. *Aš maršinù blogus darbus*, t.y. *darau, kad užmirštum* ‘Staram się, żebyś zapomniiał o złych uczynkach [moich]’. *Jis nori užmaršinti pažyčiotą daiktą*, t.y. *kad užmirščiau* ‘On chce zatrzeć pamięć o pożyczonej rzeczy, tj. chce, żebym zapomniiał’. Causativum z suf. *-inti* na miejscu starszego *-yti* (cf. Go. *marzjan* ‘to hamper, impede, offend’, OHG *merren* ‘to impede, tie up’ < pie. \*mors-eje-) i SO *marš-* ← *merš-* / *mirš-*, por. *miřšti* ‘zapominać’. Paralele apofoniczne: *marinti* ← *miřti*; *nartinti* ← *niřti*; *alsinti* ← *iłsti*. Por. LEW 456n., ALEW 618. — Nomina na SO *marš-*: *ažumaršiai* adv. SD «zapamiętanie» (syn. *ažumirštinai*), *maršas* SD «zapamiętanie czego, zapomnienie» (por. *māras* ← *miřti*; *dārbas* ← *dirbti*), *maršūs* ‘łatwo zapominający, idący w niepamięć’, SD «niepamiętny, niepamiętający» (syn. *notmenųs*), «zapamiętały» (syn. *padūkįs*), «zapamiętliwy», *nemaršingas* stlit. ‘nieomylny’ (*Dieve tėve mūsų maloningas,žadėjime sava nemaršingas* PK 184<sub>2</sub> ‘Boże Ojców naszych miłościwy, w obietnicach swoich nieomylny’), *nemaršūs* 1. ‘pamiętliwy (o Bogu)’, 2. ‘niezapomniany, którego nie sposób zapomnieć (np. o zmarłym poecie)’, *užmarštis* f. ‘zapomnienie’ (*apsėrgėti nuo užmarštiės* ‘ocalić od zapomnienia’), *užmaršūs* ‘szybko, łatwo zapominający’, *užiomarša* 1. ‘zapomnienie’, 2. c. ‘człowiek łatwo zapominający’ (por. *sapnuomirša* s.v. *miřšti*).

**mārška** wsch.-lit. 1. ‘prześcieradło’, 2. ‘kapa na łóżko’, 3. ‘przykrycie do spania z grubej tkaniny’, 4. ‘obrus’, 5. ‘ręcznik’, 6. ‘płachta do przenoszenia siana’, 7. ‘niewielka sieć, brodnia’. Z innym suf.: łot. *mārsna* ‘prześcieradło, zawinięcie dziecka niesionego do chrztu’. Brak alternantów apofonicznych. Niejasne. Z powodu *-š(k)-* nie sposób forsować hipotezę o związku *mārška* z psł. \**merža*, scs. *mrěža* ‘sieć’, ros. *merěža* ‘rodzaj sieci’, gw. *merėga* ‘dzianina o rzadkim splocie’ (por. REW II, 119, LEW 412). To ostatnie zakłada \**mergja-*, przy czym \**merg-* może być obocznikiem do *marg-*, jak w łot. *marģa* ‘poręcz, balustrada, drąg do uwiązywania koni przed karczmą’ (*mėrga* ‘chór w kościele’), zob. BSW 182, LEW 412. — Drw. *marškōnē* ‘prześcieradło’ (por. *šakōnē* ← *šakà*), *marškōnis* ‘płótno lniane, tkanina płócienna (w odróżnieniu od wełnianej)’, adi. *marškōnis* ‘płócienny, lniany’ — są to derywaty od sb. *mārškonas* ‘tkanina lniana, płótno’, pochodzącego z substantywizacji adi. *mārškonas* (*mārškonas drabūžis* ‘płócienne ubranie’). Taką analizę zaleca traktowanie adi. *vīlnonas* ‘wełniany’ ⇒ sb. *vīlnonas* ‘wełniane ubranie’ ⇒ sb. *vīlnōnis* ts. / adi. *vīlnōnis* ‘wełniany’, zob. GJL II, § 335. Zob. też s.v. *dirvōnas* uwagę o przymiotnikach na *-onas*.

**marškiniaĩ**, *-iũ* 3 p.a. m.pl.t. ‘koszula’ (SD «ciasnochą; gźło; koszula») — drw. od sb. *marškinys* ‘tkanina płócienna’ (war. *marškìnīs*), które pochodzi ostatecznie od *mārška* (zob.). Takie paralele, jak *geltiniaĩ* ‘żółta przędza, żółte nici’ ← *gėltas* ‘żółty’, *marginiaĩ* ob. *marginys* ‘barwna, wzorzysta tkanina’ ← *mārgas* ‘pstry’ zdają się wymagać przymiotnika †*marškas* a. †*marškus* jako bezpośredniej osnowy dla drw. *marškinys*. Forma gw. *marškiaĩ* 3 p.a. ‘koszula’ (*Pasiūk naujus mārškius* ‘Uszyj nową koszulę’) wygląda jak drw. wsteczny od *marškiniaĩ*. Por. *žq̄sas* ‘gešior’ ← *žq̄sinas* ts.

**marti**, gen.sg. *marčiōs* f. 4 p.a. 1. ‘żona syna, synowa’, 2. ‘młoda mężatka’, 3. przest.

‘panna młoda na weselu’, 4. ‘panna na wydaniu’, 5. przest. ‘żona’. SD<sup>1</sup> *marti* «synowa», SD «pani młoda». Pl. *mařcios* ‘żony braci względem siebie’, *ateiti į marčiàs* ‘zamieszkać u rodziców męża’. Odpowiednik łot. *mārša* ‘żona brata’ z *\*mart<sup>s</sup>iā* < *\*martiā*<sup>304</sup>. Odpowiednik stpr. *mārtin*, *mārtan* obl.sg. ‘narzeczona, panna młoda, Braut’. Łot. *mārte* ‘panna młoda’ jest lituanizmem; drw. *mārtene* ‘młoda kobieta, synowa’ (ME II, 585). Zapożyczeniem bałtyckim jest fiń. *morsian* ‘panna na wydaniu’ (LEW 412, Stang 1966, 23). — Rekonstrukcja: pb. nom.sg. *\*martī*, gen.sg. *\*martiās* < pie. *\*mort-ih<sub>2</sub>*, *\*mort-ieh<sub>2</sub>-s*. Podobnie jak *patī* (zob.) jest *martī* morfologicznym archaizmem, ponieważ reprezentuje femininum utworzone sufiksem apofonicznym pie. *\*-ieh<sub>2</sub>-* / *\*-ih<sub>2</sub>-*. Por. typ wed. *devī*, gen.sg. *devyāḥ* ‘bogini’. Zob. też IEW 739, LEW, l.c., ALEW 619. — Drw. *mařtas* gw. ‘zięć’, *martēlēsis* gw. ‘należący do synowej’ (drw. od formy gen.sg. *martēl-ēs*), *martystē* ‘bycie młodą mężatką’ (gw. *martystā*), *pamarti* b.z.a. ‘żona pasierba’. Cps. *jaunāmartē* ‘synowa w pierwszym okresie po przyjsciu do domu męża; młoda mężatka’, war. *jaunāmarti* (por. *jāunas*), *mařtgiesmē* ‘pieśń weselna’ (por. *giesmē*), *mařtmergē* 1. ‘drużna, drużka’, 2. ‘panna z dzieckiem’ (por. *mergā*), *martvedys* ‘drużba’ (por. *vēsti*). Vb. denom. *mārtauti*, *martāuti* 1. ‘być panną młodą’, 2. ‘być synową’, 3. ‘spędzać w domu męża pierwsze dni małżeństwa’, 4. ‘być mężatką do chwili urodzenia pierwszego dziecka’<sup>305</sup>, *apmartuoti* ‘zdjąwszy pannie młodej wianek, nałożyć jej czepiec’ (łot. *mārtuôt* ts.), ⇒ *martuotuvēs* f.pl. ‘obrzęd nałożenia czepca’, war. *mārtautuvēs*; *mārtautinis* — o kawałku odzieży noszonym w czasie, gdy się jeszcze było panną młodą.

**mārtynauti**, *mārtynauju*, *mārtynavau* gw. ‘(o parobkach, sługach) po odslużeniu jednego roku pójść na urlop trwający od Bożego Narodzenia do św. Marcina’ — vb. denominativum na *-auti* od imienia (gw.) *Mārtynas* ‘Marcin’ (por. liter. *Mařtynas*). Drw. *prisimārtynauti* ‘wystarczająco (długo) korzystać z urlopu’.

**martuvė** stlit. 1. DP ‘śmierć’: *Tesi prakeiktos visos nuodemės mūsų, kuriuos tave teip baisiump kančiump ir martuvėsp atvedė* DP 184<sub>7</sub> ‘Niechaj będą przekłete wszystkie grzechy nasze, które cię o tak srogie męki i śmierć przyprawiły’, 2. SD «powietrze morowe» (syn. *maras*). Izolowany charakter wyrazu nasuwa podejrzenie o neologizmie. Analiza *mar-tuvė*, drw. z neosuf. *-tuvė* od rzecz. *māras*, pl. *marai* ‘masowe umieranie, pomór’ (por. GJL II, § 147, ŽD 387). — Z innym suf.: *martvė* przest. ‘pomór’ (⇒ *martvinis* SD «morowy»). Por. oboczność *sietvā* i *sietuvā* ‘głębia, topielisko’.

**marvā**, *mārva* gw. 1. ‘giez, ślep, Oestrus’, 2. coll. ‘owady, robactwo’ (*Šiomet medžius marva apniko*), 3. ‘chmara, gromada’ (*Kai visi kaimynai arba gominės sueina iš visų pusių į vieną krūvą, pasidaro marvā*), 4. ‘beładne nagromadzenie wielu przedmiotów, nieład, rozgardiasz’. War. *mervā*. W Lkž VII, 886 materiał ten podzielono na trzy lemmaty, chyba niesłusznie. Brak derywatów. Pb. *\*marvā-*. Za Būgą, RR II, 105 zestawia się z psł. osnową na *-i-*: *\*morvī*, *-i* ‘mrówka, Formica’, por. rcs. *mraviji* ‘μύρμηξ’, słh. *mrāvlja*, *mrāv*, *mrāvec* (coll. *mrāvje* ‘mrowie’), sch. *mrāv* (gen.pl. *mrāvī*), bg. *mravā*, *mravijā*, strus. *morovij*, ros. *muravėj*, *-vyljā* (*mur-* wskutek adideacji do *muravā* ‘młoda trawa, trawnik’), ukr. *muravélb*, czes. *mravenec*, słc. *mravec*, pol. *mrówka* (pol. przest. *mrowie* coll. ‘duże skupisko mrówek’). Przypomina to łac. *formīca* ‘mrówka’ < *\*mormī-kā*, drw. od *\*moruo-* lub *\*moruī-* (por. de Vaan 2008, 234). Zob. też LEW 413, REW II, 174 (z uwagą «fraglich wegen der Bed[eutung]»). W kontekście psł. *\*morvī* nie uwzględniają lit. *marvā* BSW 170, Boryś 2005, 340 ani Derksen 2008, 326.

<sup>304</sup> Drw. od osnowy gen.sg. *\*mart-iā-s* (por. lit. *mařčiōs*). Paralela: ros. *góstja* ‘gość-kobieta’, stpol. *gościa* ts. na miejscu psł. *\*gosti* f. ‘gość-kobieta’ < pie. *\*g<sup>h</sup>ostih<sub>2</sub>*.

<sup>305</sup> Por. *Ji ilgai martavo: apsiženinus per astuonis metus neturėjo vaikų* ‘Ona długo «martowała»: przez osiem lat nie miała dzieci’. Też o obojgu małżonkach: *Juodu dar mārtauja, vaikų netur* ‘Oni jeszcze «martują», dzieci nie mają’.

**māsēndzis**, *-io* wsch.-lit. ‘mosiądz, stop miedzi z cynkiem’ (Zs 32, 81; pominięte w LKŻ) — zapoż. ze stblr. *mosēndzъ* (oboczne formy stblr.: *mosjundzъ*, *mosjazъ*, *mosjažъ*, ESBM 6, 245; 7, 72) ⇐ pol. *mosiądz*, *-u*. Por. błr. przest. *mósenž*, *-u*, z sekwencją *-enž-* jak w adi. *masjanžóvy* ‘mosiężny’ (TSBM 3, 119, 174). Otrębski, *l.c.* wywodził *māsēndzis* z błr. *mósenž*, tymczasem ESBM, *l.c.* takiej formy nie wymienia. — War. *masandis* b.z.a. ‘mosiądz’ (LKŻ VII, 887 oznaczył to jako zapoż. z pol. *mosiądz*, *-u*), ⇒ adi. *masandžinis* ‘zrobiony z mosiądzu, mosiężny’. Osobno zob. *misingis*.

**māsinti**, *māsinu*, *māsinau* ‘nęcić, działać pociągająco, wabić; uwodzić; kłamać, okłamywać’, cps. *apmāsinti* ‘uwięzić dziewczynę’ (*Apmasino ir apgavo mergaitę*), *atmāsinti* 1. ‘odzwyczaić, zwł. odstawić od piersi’ (*Vaiką atmāsinau nuo spenio*), 2. ‘zwabić, przynęcić’, *įmāsinti* ‘zwabić’, *išmāsinti* ‘wyłudzić; wywabić (na dwór, do lasu)’, *pāmasinti* ‘pociągać (o kobiecie); odbić komu żonę, męża; wywabić od kogo rój pszczół; poszczuć psa’. Sądząc z akcentuacji, jest to czas. denominatywny, urobiony od zanikłego nomen o osnowie zakończonej spółgłoską *-s-*, \**mas-*. Por. *liāupsinti* ⇐ *liaupsē*, *išliesinti* ⇐ *liesas*, a także *liaūšinti* ⇐ *liaūšis*, *liaušys*. Dalszy wywód na razie niemożliwy. Nie uwzględnia analizy wewnątrzjęzykowej Pokorny (IEW 693), gdy stawia *māsinti* obok *mosiuti* ‘machać, wymachiwać’, rzekomo jako równoległe rozwinięte przez «*s*-Erweiterung» formy pierwiastka pb. \**mā-*, jak w lit. *móti*, łot. *māt* ‘kiwać, machać ręką’ (pie. \**meh*<sub>2</sub>-, por. LIV<sup>2</sup> 425). LEW 413 cytuje wysunięte przez W. Prellwitza zbliżenie lit. *mas-* z gr. *μαίωμα* ‘dotykać, badać, wyszukiwać’ < \**mas-je-* < pie. \**ms-je-* (por. *μάσμα* n. ‘szukanie, badanie’, *μαστήρ* ‘poszukiwacz’). Podobnie LIV<sup>2</sup> 441 (s.v. \**mes-* ‘den Arm ausstrecken’). Tymczasem GEW II, 162 zaopatrzył czas. grecki uwagą «Ohne überzeugende Entsprechung», tj. ‘bez przekonującego odpowiednika’. — Drw. od *mas-*: *māsalas* ‘przynęta’ (por. nazwy pożywienia typu *lākalas*, *lēsalas*), *masēklis* ‘przynęta na ryby’, *masēnis* ‘łudziciel’ (JUŠK). — Neoosn. *masin-*: *māsintojas* ‘kto wabi, łudzi, zwodzi’, *māsinuoti* ‘nie mówić prawdy, kręcić, kłamać’ (*Šiek tiek māsinuoji tamsta*).

**māskatas**, *maskatas* — z synchronicznego punktu widzenia jest to jeden z kilku wyrazów o suf. *-ata-*, które oznaczają ‘strzęp, łachman, szmatę’, por. *lākatas*, *lāskatas*, *lūskatas*, *skāřmatas*, *skēpatas* (ŽD 335, GJL II, § 410). Vb. denom. *maskatūoti* intr. ‘kołysać się wisząc, dyndać, bujać się; powiewać, łopotać (o fladze); szaleć, dokazywać (o dziecku); szybko iść a. jechać’, tr. ‘poruszać, kołysać czymś (o wietrze), machać czymś; machać rękoma, gestykulować; pracować za pomocą ruchów rąk (mleć na żarnach, czerpać wodę ze studni)’. Osnowa *mask-* pozostaje jednak etymologicznie ciemna. Niepewne zestawienia w LEW 398, s.v. *mākaluoti* ‘mieszać (kaszę, płyn), grzebać (w ogniu); machać, wymachiwać’. Może *maskatas* wynikło z metatezy spółgłosek *t-k* > *k-t* w pierwotnym \**mastakas*? Por. *mastakūoti* ‘machać ręką, rękami’, war. *mastagūoti* ts. Osobno zob. *mostikūoti*. — Zapoz. lit. w błr. gw. *maskatácъ* ‘hałasować’, zob. ESBM 6, 246 (nie odnotowane w słowniku bałtyzmów Laučjute).

**maskōlius**, *-iaus* przest., gw. 1. ‘Moskal, Rosjanin’, 2. ‘żołnierz armii carskiej’ — zapoż. z błr. *maskálъ*, ros. gw. *moskálъ* (SLA 127, LEW 413, ESBM 6, 245 n.). Por. nazw. lit. *Maskōlius*, ⇒ patron. *Maskoliūnas*, rzadziej *Maskolaitis* (LPŽ). — Drw. *maskoliūti* ‘służyć w armii carskiej’, *maskolystē* ‘służba w armii carskiej’. Zob. też *maskvytis*. — N.m. *Maskōlija*, *Maskolijà*, *Maskōliškēs* 3x.

**maskvytis**, *-čio* SD «Moskwicin, Moschus» [‘Rosjanin’] — zapoż. z ros. *moskvíč* ‘mieszkaniec Moskwy’. Niesłusznie SLA 127: rodzimy drw. od lit. n.m. *Maskvā*. — Drw. *maskvyčiai*, *maskvyčių žemė* SD «Moskwa, Moscouia» [‘Rosjanie’], *maskvytiškas* SD «moskiewski, Moscouiticus, Moscicus». Na akcent sufiksalny wymienionych formacji wskazuje brzmienie nazwisk lit. *Maksvytis*, *Maksvytis*, dosł. ‘Moskal, Rosjanin’ (por. LPŽ,

s.v.). — N.m. *Maskvyčios, Māskviškės, Maksvitaĩ* (skrót *y > i*). — Nazwa miasta *Maskvā* ‘Moskwa’ zmienia się według litewskiej reguły fonotaktycznej w gw. *Maks.vā* (też nazwa wsi w Kowieńskim)<sup>306</sup>. Alternacja *sk-V / ks-C* jest następstwem metatezy *k* w pozycji antekonsonantycznej, por. *dreskiū / drėksti, tvisko / tviksti*. Gw. nazwy *Maskavā* ‘Moskwa’ i *Maskuvā* ts. polegają na zastąpieniu rosyjskiego zakończenia *-va* sufiksami *-ava, -uva*, które są charakterystyczne dla litewskich nazw miejscowych.

**mąslė** 4 p.a. gw. ‘zagadka’ (*Užminsiu dabar tokią mąslę, kad nei vienas neatspėsta*). Analiza: *mąs-lė*, drw. z suf. *-lė* (por. *mįslė*) od neopwk. *mąs-*, który wyabstrahowano z czas. *mąstyti* ‘zgadywać zagadki’ (zob. s.v.). — Drw. *mąsliškas* ‘zagadkowy, niezrozumiały’.

**mastyti, mastaũ, masčiaũ** 1. ‘wymachiwać rękami, gestykulować’, 2. ‘pleść, splatać (warkocz, bicz), skręcać (powrozy, sznury)’, 3. ‘robić na drutach, wiązać’, 4. ‘zaobrubiać, «obrzucać» brzeg tkaniny’, 5. gw. ‘wychwalać umarłego, opłakiwać’ (znaczn. etym. ‘uderzać się, bić się w piersi’?), 6. ‘iść wielkimi krokami’, *išmastyti* ‘zmierzyć’. Refl. *mastytis* ‘rzucać się na strony’, *išsimastyti* ‘wydostać się z tarapatów, wykaraskać się’, *susimastyti* ‘rozchwiać się, rozlatywać się na strony’. Pochodzi ze zmiany \**mas-styti*, gdzie *mas-* było drw. apofonicznym od neopwk. *mes-* (≡ *mėsti* ‘rzucić; snuć nici’), zaś *-sty-* sufiksem drw. intensywnego<sup>307</sup>. Odpowiednik łot. *mastīt* ‘robić na drutach, splatać, łątać (sieć, rękawicę)’. — Drw. od neoosn. *mast-*: *mastā* ‘pochwała umarłego, wygłoszona nad trumną’ (por. *garbstā* ≡ *garbstyti*), *māstas* 1. gw. ‘jednorazowe zarzucenie sieci’: łot. *masts* ts. (znaczn. etym. ‘rzucenie, zamachnięcie się’), 2. ‘łokieć jako miara długości’ (war. stlit. *mestas*, por. *mest-*), 3. ‘przyrząd do mierzenia, linia z podziałką’ (por. *kāpstas* ≡ *kapstyti*), 4. przen. ‘rozmach, dynamika cechująca jakieś działanie’, *mastėjas* ‘kto w mowie pogrzebowej wychwala nieboszczyka’, *mastīs, -iēs* f. ‘tasiemka, plecionka’, *mastūvai* m.pl. ‘snowadło, przyrząd do snucia osnowy’ (por. *austūvas* ≡ *āustyti, spaustūvai* ≡ *spāustyti*).

**mastyti, mąstaũ, mąsčiaũ** 1. ‘myśleć, rozmyślać, rozumować’ (*Paskui to mąstau visas nuodėmes savas* DK 68<sub>11</sub> ‘Potym rozmyślał grzechy swoje’), 2. ‘zgadywać zagadki’ (*Mįsles mąsto. Mąstykime mįsles*). SD<sup>1</sup> *mųstau* «praktykuję» [‘wróżyć, przepowiadać przyszłość, uprawiać sztuki magiczne’, SPXVI], «roz bioram» (syn. *parinku*), «rozważam» (syn. *susidūmoju*). SD: *išmųstau* «wymyślam» (syn. *pramanau kū*), *mųstau* «myślę» (syn. *dūmoju*), «rozważam» (syn. *svarstau širdij*), *pamųstau* «pomysłam o czym». Refl. *ązumųstausi* SD «zamyślam się», *įsimastyti* ‘zamyślić się’, *susimastyti* ts. — Neoosn. *mąst-*: *mąstauti* b.z.a. ‘myśleć, rozmyślać’ (por. *paikstauti* ≡ *pāikstyti*), *mąstingas* ‘myślący — o spojrzeniu, wyglądzie; zamyślony’ (SD <*mustingas*> «myślny, ad cogitationem pertinens»), *mąstis* b.z.a. f. ‘myśl, myślenie, rozmyślanie’, SD: <*mustis*> 1. «koncept, wymysł, pojęcie, conceptio animi, notio, species & cogitatio», 2. «zamysł, ratio, inceptum», <*nemustus*> «nierozumny, inconsideratus, inconsultus homo, temerarius», <*sumustinay*> «zmyślnie zmyślając, fictè, simulatè». — Neoosn. *mąsty-*: *mąstymas* ‘myślenie, rozumowanie, rozmyślanie’, SD <*mustimas*> «koncept, wymysł, pojęcie; myśl, myślenie; rozmyślanie o czym; rozważanie, uważanie; umysł», *mąstyšena* ‘sposób, styl myślenia, rozumowania’, *mąstytojas* ‘myśliciel’<sup>308</sup>, SD *nemųstyčiai kū daryt* «bez porady, inconsultò, sine consilio» (syn. *be*

<sup>306</sup> Stąd też nazw. *Maksvytis* ob. *Maskvytis*, ponieważ chodzi tu o formę wyczuwaną jako derywat od *Maksv-*. Nazwy wsi: *Maksvyčiai* ob. *Maskvitaĩ* (*Maskvyčios, Maskvytė*), *Maksvytiškiai* ob. *Māskviškės*. Jako paralełę por. traktowanie *iksrā* ‘iskra’ z \*iskra (co zapożyczone z blr. *iskra*, pol. *iskra*).

<sup>307</sup> Oto porównywalne formacje z suf. *-sty-* i stopniem *o*, które zostały utworzone od neopierwiastków zakończonych spółgłoską *-s-*: 1. *nusiklastyti* ≡ *klėsti* (prs. *klečiũ*), 2. *kramstyti* ≡ *kriūsti* (*kremtũ*), 3. *laistyti* ≡ *lėisti* (*lėidžiũ*), 4. *išsispaistyti* ≡ *spisti* (*spintũ*), 5. *švaistyti* ≡ *švisti* (*šviñta*).

<sup>308</sup> SD *mųstytojas* «rozważacz, considerator» [‘który co rozważa, rozbiera, roztrząsa’, L.], też *mųstytojas švintų daiktų* «bogomyślny, speculator, contemplator celestium rerum» [‘poświęcający się medytacjom o Bogu i

*nuomonios, nesuprastinai, nesugodytinai ką daryt*). — Zwykle analizuje się *mąstyti* jako \*man-styti (\*anS > qS) i łączy ze SO *man-* od pierwiastka *men-* / *min-* ‘pamiętać, mieć w pamięci’ (por. Būga, RR II, 343, LEW 455; ALEW 619 poprzestaje na stwierdzeniu, że *mąstyti* jest deverbativum do *miñti*). Taka interpretacja jest zapewne słuszna w odniesieniu do użycia (1) ‘myśleć, rozmyślać’ (*Aš mąstaũ, ar neįminsiu, kas tą padarė* ‘Myślę, czy nie potrafię zgadnąć, kto to zrobił’). Gdy natomiast chodzi o użycie (2) ‘zgadywać’, to bardziej jest prawdopodobne, że *mąstyti* ma strukturę \*mąs-sty-, czyli zawiera w sobie *mąs-* jako formę w stopniu *o* od neopwk. *mįs-*<sup>309</sup>, i że chodzi tutaj o formację frq. na *-styti*, urobioną bądź od formy inf. *įmįsti* ‘zgadnąć, odgadnąć zagadkę’, *pamįsti* ‘zadać zagadkę’, bądź od formy prs. \*mįsta < \*miñ-sta (metanaliza: \*mįs-sta) : prt. \*mino, inf. \*minti. W tym kierunku wskazuje zachowane w gwarach prs. *mįsũ*, np. *Aš mįsũ mįslė* ‘Zgaduję zagadkę’. *Mįsles beminsant radau* ‘Zgadując odgadłem zagadki’<sup>310</sup>. Neoosnowę *minst-* (← prs. \*min-sta) widać w łot. gw. *miñstināt* ‘próbować sobie coś przypomnieć; dopytywać się; zgadywać’, por. ME II, 630. Osobno zob. *mąslė, mįslė*. — Do neopwk. *mįs-* / *mys-* należy również SO *mais-*, poświadczony w frequentativum *maistyti* ‘zgadywać, zgadywać zagadki’ < \*mais-sty-, *sumaistyti* ‘wspominać, wymieniać (imiona)’. Paralele apofoniczne: *raistyti* ↔ *rįsti*; (*iš*)*spaistyti* ↔ *spįsti*; *švaistyti* ↔ *švįsti*. Co do degeminacji por. *paisyti* ↔ *pįsti*; *spaistyti* ↔ *spįsti*; *vaisyti* ↔ *išvįsti*.

**māšalas**, zwykle pl. *mašalaĩ* zool. ‘meszka *Simulia maculata*, owad kłujący zwierzęta i ludzi’. Odpowiednik łot. *masala* a. *masals* ‘giez koński’. Z pb. \*maš-ala- ↔ pie. \*mok-, por. wed. *mašāka-* m. ‘komar, mucha, moskit’, śrpers. *magas* ‘mucha’. Zob. IEW 699, LEW 399 (s.v. *mākatas*). Paralela sufiksalna: *vābalas* ‘owad, żuk, chrząszcz’ (GJL II, § 178). — War. *māšala, mašalà*. War. metatetyczny: *šāmalas* ‘meszka’, przen. ‘wąty człowiek’ — metateza skrajnych spółgłosek leksemu: *m-š* > *š-m* (por. *žied-* < \*diež- s.v. *žiēsti*). — Vb. denom. *mašalūoti* ‘o owadach: poruszać się w roju, chmarze; nie móc ustać w miejscu; machać ogonem’.

**māšastas** pot. ‘aksamit, adamaszek’ — zapoż. z błr. *móšast* przest. ‘aksamit, krepa, plusz, welwet’ (por. TSBM 3, 176). LEW 414 niesłusznie twierdził, że wyraz ten jest ludowo-etymologicznym przekształceniem wyrazu *dāmastas* ‘aksamit, adamaszek’, zapożyczonego z nwn. *Damast* m. Do tego fałszywego objaśnienia nawiązuje — jak się zdaje — glosa etymologiczna dołączona do hasła *móšast* w TSBM, l.c.: ‘Lit. *māšastas*, od nazwy miasta Damaszek’. ESBM 7, 76 uważa wyraz białoruski za lituanizm.

**mašnà** 4 p.a. przest., gw. 1. ‘mieszek, woreczek na pieniądze, sakiewka’, 2. ‘woreczek na tytoń, kapciuch’, 3. ‘moszna, worek skórny mieszczący jądra’ (*Mašnà balta juodo buliaus*), 4. ‘gniazdo szerszeni’, 5. ‘drewniana bierka umocowana przy kawałku skóry oddawanym do obrobienia garbarzowi’. DP *mašnos* pl. ‘mieszek’. SD<sup>1</sup> *mašna* «mieszek», SD «wacek» [‘worek, torba, mantelsak, woreczek skórzany na pieniądze, ściągany rzemyczkiem lub zameczkiem zamykany, i z szyi zawieszany’, L.]. Zapoz. z błr. *mašná* ‘mieszek, woreczek’, nie zaś z pol. *moszna* (jak to podał LKŻ VII, 9). Por. SLA 127, LEW 399 (s.v. *mākas*), Zs 32, ALEW 620. — Drw. *māšnius* 1. ‘kto szyje worki, miechy, miechownik’, 2. ‘złodziej kieszonkowy’, w obu wymienionych znaczeniach również *māšnininkas*,

rzeczach nadprzyrodzonych’, SPXVI], *niekų mųstytojas* «fantastyk, imaginosus, opinator» [‘mianiak, dziwak; umysłowo chory’, SPXVI].

<sup>309</sup> Przykłady innych form na stopniu *o*, które zostały urobione od neopierwiastków na *-s-*: 1. *ląs-* ↔ *lįs-*: \*ląstyti ↔ \*ląs-styti frq. ↔ *lįs-ti* ‘leżeć’ (pwk. *lind-* / *lend-*), nomina postvb. *ląstà* a. *ląstas* ‘kojec na gęsi, kaczki’, 2. *spąs-* ↔ *spęs-*: *spąstyti* ‘napinać siła’ < \*spąs-styti (frq. do *spęsti*, *spėndžiu*), 3. *brąs-* ↔ *brįs-*: \*brąs-styti frq. ↔ *brįs-ti* (*brįstu*, *brindau*), nomina postvb. *brąsà* ‘urodzaj, plon’, *brąsvà*, *brąstvà* ts.

<sup>310</sup> Zob. LKŻ VIII, 284, gdzie jednak podano fałszywe formy na prs.: *miñčia* a. *minsia*, jak i na prt.: *miñtė*. Zdań, które by ilustrowały użycie tych czasowników, nie przytoczono.



*mašnelninkas* b.z.a. (por. *kišėlninkas*) oraz *maškelninkas* b.z.a. Cps. *mašnapjovys*: SD<sup>1</sup> <mašnapiawis> «rzeżymieszek, crumeniseca» [‘kto urzyna mieszk’] (por. *pjov-*). — War. z insercją *k*: *makšnà*<sup>311</sup> ‘woreczek na pieniądze, sakiewka’ (*Kišk piningus į mākšnà* ‘Wsuń pieniądze do sakiewki’), jak też jego znaczenie poboczne ‘futurał (na okulary), pochwa miecza’ objaśniają się zmieszaniami zapożyczenia *mašnà* z rodzimym wyrazem *makštis* ‘pochwa, futurał’ (zob. s.v.). Wątpliwy wydaje się wywód *makšnà* via pbsł. \*makš(i)na? z pie. \*mak-s-in-eh<sub>2</sub> u Derksena 2008, 327. — Drw. wstecznym od *makšnà* (i zarazem od *makštis*) jest *mākas* ‘woreczek na pieniądze, sakiewka’, war. *mākis*.

**māt** ptk. 1. ‘jak widać, widocznie, oto’ (*Mat, ir jis čia atėjo* ‘Jak widać i on tu przyszedł’). *Visi, mat, svečių laukiam atvažiuojant* ‘Wszyscy oto czekamy na przyjazd gości’), *kaipmāt* adv. ‘w tej chwili, od razu’, 2. ‘niech’ (w złożeńiu), np. *Māt jį galas!* ‘Niech go diabli! Nieregularne skrócenie formy 2 sg. prs. *mataĩ* ‘widzisz’ od *matyti* (por. GJL III, § 671, Mańczak 1977, 147).

**mat-**, dewerbalne nomina na SO *mat-* od *metù*, *mèsti* ‘rzucić’. Drw. *ántmata* c. ‘natręt’ (dosł. ‘kto się narzuca’), *apmataĩ* m.pl. 1. ‘osnowa w tkaninie’, 2. ‘szkie, plan ogólny’, *atmatas* SD «odrutek, brak, reiectanea, orum» (por. łot. *atmats* ‘nieuprawiane pole, ugór’, *ažumatas* SD «zarzut, to co zarzucają, zadaia, crimen, obiectamentum», *įmatas* ‘belka wsuwana w środek ściany celem jej wydłużenia’, *išmatos* (zob.), *mātaras* (zob.), *matūs* 1. ‘ruchliwy, czynny, obrotny’ ⇐ vb. cps. *su-si-mèsti* (*Kurs moka susimesti, tas matūs*; por. pol. *rzutki* ⇐ *rzucić się* ‘gwałtownie skierować się dokąd’), 2. ‘rzucający się na strony — o koniu nie idącym prosto’, 3. ‘mocny (w smaku), tłusty (o mleku), soczysty, intensywny (o barwie, o farbie), *pāmatas* (zob.), *prómata* ‘błąd zrobiony przy rzucaniu osnowy na snowadło’ (por. *pramèsti* m.in. ‘chybić’), *sāmatas* (zob.), *sumatūs* ‘przezorny’, *ūžmačia* a. *ūžmačia* ‘chętką, zachcianka, zamysł, podszept, poduszczanie; uparte pragnienie, upór’ (por. *ūžsimèsti* m.in. ‘uparcie domagać się czegoś, nalegać’), *ūžmata* ‘obrzucenie, obszycie przez wierzch, aby się brzegi nie strzępiły’, *ūžmatas* ‘nadmiar, nadwyżka; kres, koniec, termin’ (por. łot. *uzmats* a. *uzmata* ‘dodatek mąki a. ziarna dodawany bydłu do siana a. słomy’). — Cps. *krōsmata*, *krūsmata* (zob. *krōsmeta*).

**mātaras**, *matāras* 1. ‘motowidło, przyrząd do odmierzania i zwijania w motki nici, przędzy, szpagatu’, 2. ‘przyrząd do skręcania powrozów i pęt’, 3. ‘narzędzie do bicia: bat, powróż, różga, kij’, 4. ‘kół, drąg’, 5. ‘drągal’. Takie stosunki motywacyjne, jak *stābaras* ⇐ *stābas*; *žāgaras* ⇐ *žāgas* zalecają ująć *mātaras* jako denominalny drw. z suf. *-ara-* od sb. \**matas*, por. *mātas* ‘miara’ (zob. też *mat-*, *mèsti*). — Vb. denom. *mataruoti* ‘machać, wymachiwać (kijem, batem), machać ogonem; szybko mówić, paplać’.

**mātas** 1. ‘miara, wielkość przyjęta za jednostkę porównawczą przy pomiarach wielkości, długości’, 2. ‘przyrząd do mierzenia’, 3. ‘odmierzony kawałek, np. płótna’. Taki frazeologizm, jak *vienu akiēs matù* lub *vienu matù* ‘w mgnieniu oka, w jednej chwili’, dosł. ‘jednym rzutem (ruchem) oka’ wskazuje na związek *mātas* z czas. *metù*, *mèsti* ‘rzucić, rzucać’. Byłoby to prymarne nomen z suf. *-a-* i SO *mat-* ⇐ *met-*. Odpowiednik łot. *mats* ‘miara używana w młynie’ (ME II, 567). Paralele: *māzgas* ⇐ *mēgzti*; *bāras* ⇐ *beĩti*; *dāgas* ⇐ *dēgti* (GJL II, § 37). Z innymi suf.: *māčis*, *-io* ‘miara’, *māčius*, *-iaus* ts. — Odpowiednia formacja bez apofonii to łot. *mēts* ‘kupka siana’, dosł. ‘rzucenie; to, co zrzucano na kupę’ (por. ME II, 608) i lit. *šaukšto mētas* ‘pełna łyżka’. Lit. *mētas* ‘pora, czas’ może mieć inną etymologię (zob. s.v.).

**matikas** stlit., gw. 1. ‘motyka’, 2. gw. ‘daszek u czapki’ — zapoż. z błr. *matyka*, *-i*, pol.

<sup>311</sup> Insercja *k* przed grupą *šn* też w *kaniūkšnė* < *kaniūšnė*, jak i w nazw. *Vaiķšnoras* < *Vaišnoras*.

*motyka*. War. *matika* b.z.a. Por. SLA 135, LEW 415, ALEW 620. Zmiana rodzaju pod wpływem rodzimego syn. *kapl̥ys*.

**matýt** ptk. 'chyba, pewnie, widać, widocznie, zdaje się', np. *Matýt, jis neateis* 'On chyba nie przyjdzie'. Apokopowana forma infinitiwu *matýti* m.in. 'widać', por. *Jau namai matýti* 'Już widać dom'.

**matýti**, *mataũ*, *mačiaũ* 1. 'widzieć', 2. 'zwracać na coś uwagę, zauważać' (SD *matys* «wiedzący co na kogo, conscius»), 3. 'czuć' (SD *matau* «czuię co zmysłami, sentio, percipio», *ne matau* «nie czuię, sum sine sensu, careo sensu»), 4. intr. 'być widocznym' (*Jau namai matyti* 'Już widać dom'), 5. 'ciskać' (SD «ciskam co, iacio, projicio...»). Cps. *įmatýti* 'być w stanie zobaczyć, dojrzeć', *išmatýti* 'dojrzeć (z oddali), objąć wzrokiem', *numatýti* 'dojrzeć, (z góry) przewidzieć', *pamatýti* 'zauważyć, zobaczyć; poczuć', *sumatýti* 'sposzrzec, dostrzec' (*Aš ir nesumačiaũ, kieno arklys pro mus praskrido*). Odpowiednik łot. *matīt*, -u, -īju 'czuć, odczuwać, zauważać', do tego przest. *mast*, *matu* 'czuć, spostrzegać, zauważać', refl. *mastiēs* 'czuć się'. Pochodzenie niepewne. Może vb. denom. od *mātas* 'miara' (zob. s.v.), znacz. etym. 'mierzyć' (scil. wzrokiem). Paralela: ros. *zamētītʹ* 'zauważyć' obok *mētītʹ* 'celować', co formalnie odpowiada lit. *mėtyti* 'rzucać, ciskać' (iter. na WSE do *mėsti*). Osobno zob. nomina s.v. *mat-*. — Prepozycje takich przymiotników, jak *įmatrūs* 'zręczny, zdolny', *išmatrūs* 'kto ma dobry wzrok; spostrzegawczy' (wtórnie też *matrūs* 'sposzregawczy') przemawiają za wywodem od vb. cps. *įmatýti*, *išmatýti*, a nie od adi. *matūs* (zob. *mat-*). — Sławiści przywołują *įmatrūs*, *išmatrūs* jako oparcie porównawcze dla wywodu scs. *sūmotriti* 'sposzrzec, zauważyć', ros. *smotrétʹ* 'patrzeć' od zanikłego adi. \**motrũ*. Zob. BSW 171, ME II, 565 n., REW II, 676 n., LEW 415, ALEW 621. Derywacja słowiańska wytworzyła vb. denominativum na -iti od neoosn. \**motr-*, która istniała w oderwaniu od \**mot-* (brak czas. †*motiti*). Wydaje się, że procesy litewski i słowiański były od siebie niezależne i dlatego nie widać potrzeby rekonstruowania osnowy pbsł. \**mot(r)-* [recte: \**mat(r)-*], jak to robi Derksen 2008, 327. — Zestawienie bsł. *mat-* z gr. *ματεύω* 'szukać, poszukiwać; usiłować' (zob. np. BSW 171, LEW 415) nie da się dziś utrzymać, zob. Beekes 2010, 913. — Drw. *bemataĩ* adv. 'zaraz, w tej chwili', *bemātant* 'zaraz' (skrótcone *bemāt* ts., por. GJL I, § 574, Mańczak 1977, 173), *mātomas* 'widoczny, widzialny', *mātomai* adv. 1. 'tak, aby było widać' (*Padėk grėblĩ mātomai, kad nereiktũ ieškoti* 'Postaw grabie w widocznym miejscu (na widoku), aby nie trzeba było ich szukać'), 2. 'widocznie, pewnie' (*Matomai, toks yra mano likimas* 'Widocznie taki mój los'), *matūs* 'mający dobry wzrok, spostrzegawczy, baczny', *nėmačios* f.pl. 'rzeczy niebywale, zmyślenia, brednie, głupstwa; zachcianki (np. w chorobie)', *nemačiomis*, *nemačiōm* adv. 'niepostrzeżenie, po cichu, przez nikogo nie zauważony; ukradkiem' — może być skostniałą formą instr.pl. od sb. \**nemačia* 'bycie niewidzianym, niewidocznym' (por. *pasalomis*, *negirdomis*, *tylomis*), *nematymas* SD «nieczułość», *nematomis*, *nematōm(s)* adv. 'niepostrzeżenie; po cichu, ukradkiem', *nepamatamas* SD «nieczuły, co go nie czuć» (syn. *nepajaučiamas*, *neprisekamas*, *nesusekamas*), *pėrmatomas* 'przezroczysty, przejrzysty' (syn. *pėrregimas*). — Neoosn. *maty-*: *mātymas* 'widzenie' (*pažinti kã iš mātymo* 'znać kogoś z widzenia'), *nematymas* SD «nieczułość».

**matočius**, -iaus stlit. 'kłamca, oszust' — zapoż. z pol. *matacz* 'człowiek posługujący się kłamstwem, oszustwem, wybiegami dla osiągnięcia własnych celów' (por. SLA 128; brak w LKŻ i ALEW). Spodziewane †*motočius* nie zostało poświadczone. — Tu też hapaks stlit. *matematočiump* DP 356<sub>28</sub> 'mathematacze' (brak w LKŻ), all.pl. od *matematočius*. Wyraz ten jest transpozycją z pol. XVI w. *matematacz* pogardl. 'człowiek przepowiadający przyszłość z gwiazd; astrolog'; gra słów powstała z połączenia wyrazów *matematyk* i *matacz* (SPXVI XIII, 203). Por. LEW 416.

**matōnas** gw. 1. ‘mataczenie, oszukiwanie’, 2. ‘kłamca, oszust’, pl. *matōnai* ‘oszukiwacze sztuczki, mamienie’. Prawdopodobnie chodzi tutaj o pierwotne \*matonē, które zmieniło swe zakończenie pod wpływem syn. *mōnas*, pl. *mōnai*. \*matonē zostało zapożyczone z pol. XVI w. *matanie* n. ‘posługiwanie się oszustwem dla osiągnięcia własnych celów’ (SPXVI XIII, 201 cytuje ten wyraz z pewnego zabytku wydane w Wilnie w 1599 r.). Osnową abstractum pol. *matanie* jest czas. *matać* ‘posługiwać się kłamstwem, oszustwem’ (SPXVI, l.c.); możliwe, że odzwierciedla go lit. gw. *apmatóti* ‘oszukać’: *Durnas žmogus: można kap nori apmatót.* — Od *matōnas* utworzono vb. denom. *matōnyti*, -iju, -ijau ‘oszukiwać, zwodzić, mamić; stroić żarty’, *išmatōnyti* ‘wyłudzić (pieniądze)’, refl. *susimatōnyti* ‘omylić się; stracić na co ochotę, stracić apetyt’. LEW 416, za nim LKŽ VII, 922 niepotrzebnie zakładali tu zapożyczenie z pol. †matanić. Zob. też *matōnas*.

**máudyti**, *máudau*, *máudžiau* ‘kąpać kogo, myć’, SD<sup>1</sup> *maudau* «kąpam & kąpię, lauo, abluo», «pławię, natare facio». Refl. *máudytis* ‘kąpać się’, *maudausi* SD «kąpię się» (syn. *periuosi*). Neosn. *maudy-*: *maudymasis* SD «kąpanie się», *maudyklà* ‘miejsce do kąpania się’, *maudynė* ‘kąpiel; miejsce do kąpieli’, *maudytinė* SD «kąpiel, lauatio, natabulum». Możliwe są dwie etymologizacje: 1° *máud-yti*, formacja caus.-iter. na -yti do niezachowanego prs. intransitivum z suf. -da-: \*máudu, 3 os. \*máuda do \*m(i)áuti ‘zanurzać się’, 2° *máu-dyti*, intensivum z suf. -dyti i SO od \*m(i)áuti (por. *pláudyti* ⇐ *pláuti*). Prymarny inf. \*miáuti < pie. \*meuH- ‘płynąć, pływać’ (inaczej Liv<sup>2</sup> 445: pie. \*mieuH- ‘(sich) bewegen, poruszać (się)’) mógł zostać zastąpiony przez \*máuti na gruncie analogii do formy prs. \*máuju (por. łot. *mauju* do *maût*, *māvu* ‘zanurzać się, płynąć, nurkować’), którą łatwo wyprowadzić z \*mjauju < pie. \*meuH-je-, przyjąwszy dysymilatywny zanik j w sylabie pierwiastkowej. Por. typ *naũjas* ‘nowy’ < \*niaujas oraz lit. *šáuju* ‘sunę’ wobec łot. *šaiju*. Osobno zob. *máuras*. — Od neopwk. *maud-* (⇐ prs. \*mau-da) pochodzi łot. *maudāt* caus. ‘zanurzać w wodzie, pławić, np. konie’, *maūdināt* iter. ‘pławić’. — W kontynuacji słowiańskiej znajdujemy: 1° SZ \*muH-C: scs. *myti sę*, *myjō sę* ‘myć się, λούεσθαι’, *umyti*, *umyjō* ‘umycie, νίψαι’, sch. *mīti*, *mījem*, ros. *mytʹ*, *móju*, czes. *mýti*, *myju*; drw. nominalny \*mydlo ‘środek do mycia’, rcs. *mylo*, sch. *mīlo*, ros. *mýlo*, pol. *mydło*, 2° SZ \*muH-V: scs. *u-mŭv-enŭ* ‘umyty’, *ne-o-mŭv-enŭ* ‘nieobmyty’ < \*muu-ena-s < \*muH-ena-s (drw. *omŭvenije* n. ‘obmycie’, *mŭvivo* n. ‘łaźnia’). Zob. Smoczyński 2003a, 76 n. — Z derywatu strp. *aumŭsnan* acc.sg. ‘obmycie, Abwaschung’ można odtworzyć vb. cps. \*au-mŭ-t, które było odpowiednikiem scs. *u-my-ti* ‘umycie’. Por. Bsw 191 n., ESJS 510, Derksen 2008, 338. — WSZ-V \*mŭ-: scs. *omyvati* ‘obmywać’, *umyvati* ‘umywać’ (⇒ ros. *neumýva* c. ‘kto się nie myje, brudas’). Nasuwa się wniosek, że w epoce prabalto-słowiańskiej istniał pdg. werbalny z alternacją SP \*mĭāu- (\*mĭāu-) w praesens i SZ \*mŭ-C / \*muu-V w aoryście. Następnie alternacja została usunięta drogą uogólnienia jednego alternantu kosztem drugiego. Bałtycki upowszechnił SP w postaci \*māu-, zaś słowiański st. zanikowy o postaci *my-C* / *mŭv-V*.

**maujóti**, *maujóju*, *maujójau* zm. 1. ‘łowić w płynie, wybierać kluski z polewki’, 2. ‘grzebać w poszukiwaniu czego, szukać w kieszeniach’, 3. ‘niszczyć, pustoszyć’, 4. ‘brnąć po błocie’, 5. ‘tłuc się, z trudem przechodzić, wałęsać się’ (Šlapelis 1940, 222). Prawdopodobnie drw. od neopwk. *mauj-*, który wyabstrahowano z prs. *máuju* do *máuti* m.in. ‘nabić na co, nasadzić, nanizac’. Strona znaczeniowa wymaga zbadania. Punktem wyjścia mogło być znac. ‘łowić ryby przy użyciu kłującego narzędzia, ościenia’.

**mauklė** 4 p.a. 1. gw. ‘lenowisko węża’ (JUŠK «łupież, wylupek, skóra, którą porzucił wąż, rak»), 2. ‘pochwa, futerał’ — dewerbalna formacja na -klė od *iš-si-máuti* ‘wyciągnąć się, wydobyć się, wydostać się’ (zob. *máuti*). Znac. etym. n. act. ‘wysunięcie się, wydobyć się’ (paralele w GJL II, § 232). War. *máukla* ‘skorupa małża’.

**máukna** 1 p.a., *mauknà* 3 p.a. ‘gruba kora (jodły, sosny, lipy, wiązu), służąca do

wyrobu obwodu sita; lyko' (war. *málkna*, GJL I, § 461). Por. łot. *maũkna* 'kora jodły, używana na pokrycie dachu; kora sosnowa jako przykrycie barci' (war. o formie pl.t. *maũknas*, *màuknes*, *maukni*). Dewerbalny drw. z suf. *-nā-* od *maũkti* m.in. 'zdzierać korę drzew' (zob. s.v.). — Drw. *máuknēs* f.pl. 'wysuszona kora jodłowa, używana przez garbarzy'.

**maũkti**, *maukiù*, *maukiaũ* 1. 'zdzierać (korę drzewa, skórę z owcy)', 2. 'zrywać (liście z gałęzi)', 3. 'pracować, robić', 4. 'chciwie pić a. jeść; żłopać, chlać', 5. 'krzywdzić, oszukiwać', *atmaũkti* 'zsunąć (czapkę na tył głowy); podwinąć (rękawy)', *numaũkti* 'zebrać z wierzchu płynu, zgarnąć; sprzątnąć z pola; ściągnąć (skórę), zdjąć (spodnie)', SD *numaukt truputį kūno* «drasnąć kogo» (syn. *ažudrėkst*), *numaukiu* SD<sup>1</sup> «oblupiam», *primaũkti* 'najeść się, napić się do syta', też 'utonać, utopić się' (*Kaimyno jautis primaũkė upėje*). Refl. *prisimaũkti* 'upić się'. Odpowiednik łot. *màukt* 'zdzierać, zdejmować, usuwać wierzchnią warstwę'. — Prs. *maukiù* przy inf. *maũkti* ma charakter quasiprymarny, por. inf. *maukýti* 'pocierać', *apmaukýti* 'obierać (np. ze skórki), zdejmować, oczyszczać'. Dublet *s-mobile*: *smaukýti*, zob. *smaũkti*. — Drw. *maũkalas* 'polewka dla cieląt; marny napój', *maũkas* 'łyk, haust' (war. *maĩkas*, *mākas*), *máukna* (zob.). — SZ *muk-*: *mũkti* (zob.).

**maũmedis**, *-džio* bot. 'modrzew, drzewo iglaste *Larix*, *Larix decidua*' — książkowy neologizm. Niby-złożenie *mau-medis*, por. *mēdis* 'drzewo'. Pochodzi ono z połowicznego przekładu polskiego wyrazu *modrzew*, który został przez Litwinów zinterpretowany jako cps. *mo-drzew*. Człon lit. *mau-* jest substytucją pol. segmentu *mo-*, substytucją o tyle dziwną, że stosunek dźwiękowy pol. *o* : lit. *au* spotyka się całkiem wyjątkowo, por. n.m. pol. *Opito-łoki* m.pl. ⇐ lit. *Apýta-laukis*. W związku z tym LEW 418 n. rozważał zastępstwo pol. *mo-* przez *mau-*, które miało zostać spowodowane adideacją do form lit. *máuti* 'wkładać, nasuwać' lub *maumuõ* 'ciemie' (podtrzymała to Kabašinskaitė 29). Może należałoby tu raczej uwzględnić odniesienie do czas. *maumėti* 'szybko, bujnie rosnać' (por. *Buvo gili bala, tik dabar maurų primaumėjo*)? — War. *mėl-medis* 'modrzew' pokazuje w I członie adi. *mėlas* 'niebieski, modry' i z związku z tym wygląda na przekład wyrazu pol. *modro-drzew* 'Larix' (forma gwarowa z Mazowsza, por. Boryś 2005, 335). — Niejasnym synonimem *maũmedis* jest *mũdras* (zob.). Zob. jeszcze cps. *smĩdraeglė* i *smĩdramedis* s.v. *smĩdras*.

**maũmti**, *maumiù*, *maumiaũ* 'ryczeć' (*Jautis maũmia* 'Wół ryczy'), SD: *maumiu* «beczę, bekam, boo, mugio», *maumimas* «beczenie, bek, mugitus, boum» (syn. *jaučio bliūvis, baubimas*). Dźwiękonaśladowcze, podobnie jak *baũbti* 'o wołach: ryczeć'.

**máuras**, zwykle pl.t. *mauraĩ* 3 p.a. 1. bot. 'rzęsa, roślina wodna o drobnych, płaskich pędach pływających na powierzchni wody, Lemma', 2. 'szlam, muł, błoto'. Odpowiedniki bałt.: łot. *maĩrs* 'trawa przy domu, wokół domu, murawa, trawnik' (war. *maura*), stpr. n.rz. *Mawra*, *Maure*, n.jez. *Maurin*, n.m. *Mauren* (AON 96, 233). Analiza: pb. \*māu-ra- < pie. \*moũH-ro- (transponat). Rzeczownik ten stoi w związku z czas. łot. *maũt*, *mauju* a. *maunu*, *māvu* 'zanurzać się, płynąć; nurkować'. Dalsze szczegóły s.v. *máudyti*. Znacz. etym. 'to, co pływa, unosi się na wodzie'. — Nawiązanie w psł. \*mur-, por. ros. *mur*, *murók* 'trawa na łące', *muravá* 'młoda trawa, soczysta trawa łąkowa', słń. *muráva* 'miękką trawą koło domu lub drogi', sch. *mũrava* 'gatunek rośliny morskiej', pol. *murawa* 'gęsta trawa pokrywająca jakąś przestrzeń, trawnik'. Por. BSW 172, REW II, 174, LEW 419, Boryś 2005, 342 n.<sup>312</sup> Możliwe, że należy tu, z odmiennym sufiksem, przymiotnik LG *moie* 'pretty', MDu. *mooy* 'pretty, elegant, proud, vain', Du. *mooi* 'retty, fine, beautiful', < PGm. \*mauja- < PIE \*moũH-jo-, znacz. etym. 'umyty, wykąpany' (zob. Kroonen 2013, 359). — Vb. denom. 1.

<sup>312</sup> Autor przeoczył odpowiedniki lit.-łot. Zamiast nich podał zbliżenie z przymiotnikiem gr. μαῦρος 'mętny, ciemny, słaby', który tu nie należy; jest to wariant formy ἀμαυρός, zob. GEW I, 88, Beekes 2010, 915.

*maurėti* ‘pokrywać się rzęsą’, 2. *apmaũryti* ‘pokryć się rzęsą’, *primaũryti* ‘nabrudzić, nanieść błota’, 3. *mauróti* ‘brnąć przez błoto; włóczyć się, chodzić bez zajęcia; łapczywie, niechlujnie jeść, zreć’, *įmauróti* ‘zabrnąć w grząskie miejsce’, *išmauróti* ‘depcząc zniszczyć, stratować (pole, pastwisko)’, 4. *maurúoti* ‘pokrywać się wodorostami; o drodze: rozmiękać, robić się rozjeżdżoną, błotnistą’. Tu pewnie też *maurióti* ‘włóczyć się, szwendać się’, *išmaurióti* ‘stratować, zdeptać (grządki)’, *nusimaurióti* ‘ubrudzić się’. — Do *máuras* należy SZ *mur-*, por. *mùrti* ‘moknąć, namakać’.

**maũsti**, *maudžiù*, *maudžiaũ* 1. ‘lekko ale ciągle boleć, pobolewać, ćmić, strzykać w kościach’ (*Nuo pat ryto maũdžia dantį, kad tik nepradėtų gelt*), 2. ‘tęsknić za czym, pragnąć, chcieć’ (*Vištos maũdžia grūdų*), mieć chętkę; gonić się (o krowie, byku)’. 3. ‘naprzykrzać się komu, zanudzać kogo, nękać’, *apmaũsti* intr. dokuczyć, zbrzydnać’, tr. ‘przeszkadzać, zawadzać w czym’ (*Ar aš tau, berneli, neapmaudžiau?*), *užmaũsti* ‘naprzykrzyć się, dokuczyć’ (*Tas vaikas visiems užmaũdžia*). Chodzi tu o pdg. quasiprymarny, którego prt. *maudžiaũ* i inf. *maũsti* zostały utworzone do odziedziczonej formy prs. *maudžiù* (suf. -*ja-* i apofoniczny st. *o*). Ta ostatnia należała kiedyś do iteratywnego inf. \**maudyti*, podobnie jak np. *draudžiù* (dziś przy *draũsti*) albo *tariù* (dziś przy *tarĩti*) kiedyś należały do \**draudyti*, *taryti*. Odpowiednie iterativum na -*ĩ-* jest zaświadczone w słowiańskim (w nieco odmiennym znaczeniu), por. scs. *muditi*, *muždō* ‘ociągać się, zwlekać’, ros. gw. *mudítb* ts., słh. *mudíti* ‘zatrzymywać kogoś, przeszkadzać, spóźniać się’, stpol. *mudzić* ‘zwlekać, opóźniać (się), tracić czas, nic nie robić’, gw. ‘marudzić, zabierać komu czas’ (por. Boryś 2005, 755, s.v. *žmudny*). Poza bsł. nie znaleziono jasnych nawiązań, zob. BSW 171, s.v. \**maudiō*. Transponat ie. \**meud*<sup>(h)</sup>- / \**mud*<sup>(h)</sup>-. — Drw. *āpmaudas* (zob.), *maudulỹs* ‘strzykanie, łamanie (w kościach); uczucie niezadowolenia, żal, tęsknota, gorycz’. — SZ \**mud-*: łot. *mudēt*, -*u*, -*ēju* ‘ruszać się, roić się’, *mudīt*, -*u* a. -*īju* ‘zachęcać, popędzać’, refl. ‘spieszyć się, starać się, być pilnym’, *pamudināt* (gw. *pamudīt*) ‘zachęcić, podniecić do czego’. Do *mudēt* nawiązuje swą formą scs. *iz-mūd-ēti* ‘osłabnąć’, ros. gw. *modéty* ‘męczyć się, ślęczyć nad czymś, zwlekać, słabo się palić, gnić’. Od psł. \**mūdēti* utworzono adi. \**müdlü* ‘bezsilny, słaby’, por. słh. *medël* ‘słaby, mdły, wiotki, chudy’, ukr. gw. *mlo* adv. ‘źle, niedobrze’, stpol. *mdły* ‘słaby, wątły, wycieńczony’, pol. ‘mdlący, pozbawiony smaku, blady, nikły’. Form na SZ brak w BSW 171, s.v. \**maudiō*.

**máustyti**, *máustau*, *máusčiau* 1. ‘wsuwać, nanizywać (liście tytoniu, ryby do suszenia)’, 2. ‘bóść, kłuć; bić, uderzać’, 3. pot. ‘wyśmiewać’, refl. *nusimáustyti* ‘pozejmować (pierścienie z palców, koła od wozu)’ — frequentativum na -*styti* od *máuti* m.in. ‘przeszywać (rogiem), kłuć, nizać’. Paralele: *káustyti* ⇐ *káuti*; *kráustyti* ⇐ *kráuti*; *pjáustyti* ⇐ *pjáuti*. — Neoosn. *mausć-*: *numáusćioti* ‘zdejmuwać (pierścionki)’. — Neoosn. *maust-*: *numausdyti* ‘zdejmuwać, zsuwać (pierścień z palca)’ < \**maust-dy-*, *maustinėti* ‘wkładać (spodnie), wsuwać (pierścień)’, *rankamaustė* (zob. *rankà*). — Neoosn. *mausty-*: *máustytojas* ‘kto nasuwa (złoty pierścień)’.

**maũšti**, *maušiu*, *maušiaũ* gw. 1. ‘być podnieconym, wściekać się, szaleć; gonić się (o krowie)’, 2. ‘wdzierać się gdzie’, 3. ‘namawiać kogo, przekonywać’, cps. *įmaũšti* ‘wkroczyć, wdrzeć się’, *numaũšti* ‘zdjąć (czapkę z głowy)’, *pamaũšti* ‘przekupić (sędziego)’, *pérmaušti* ‘przekonać kogoś; przemoc, pokonać’, *užmaũšti* ‘wpaść na co, najechać’. Pdg. quasiprymarny, zbudowany wokół prs. *maušiu*, pierwotnie iteratywnego, należącego do inf. \**maušyti*. Paralele: *braũkti*, -*iù* ob. *braukyti*; *laũpti*, -*iù* ob. *laupyti*, słow. *lupiti*; *gaũbti*, -*iù* : słow. *gubiti*. SO *mauš-* jest alternantem do *muš-*, por. *mũšti* ‘bić, rozbijać, młócić’ (LEW 420). — Drw. *maušė* ‘nierządnicza’, *maušis* ‘zwierzę podniecone płciowo, napastliwe lub głodne zwierzę’, *mauškis* ‘kto chodzi w czapce naciągniętej na oczy’ (por. *lįžkis*, *stuņkis*).

**máuti**, *máunu* (war. *máuju*), *móviau* 1. ‘wsuwać, wkładać (spodnie, rękawice, czapkę,

łapcie, pierścień), wkładać i zdejmować', 2. 'nabić (na pal), nasadzić (na sztachety płotu, scil. garnki do suszenia)', 3. 'przeszywać (rogiem), kłuć, nizać', 4. 'uderzać, pchać, trącać', 5. 'szybko iść, biec, jechać', 6. 'szybko pić, jeść, żreć', 7. 'niegrzecznie odpowiadać', 8. 'oszukiwać'. Odpowiednik łot. *maūt*, *mauju* a. *maunu*, *māvu* 'ubrać; nałożyć uprząż'. Cps. *apmāuti* 'odziać, wdziać, nasunąć (czapkę)', przen. 'oszukać, nabrać kogo', *īmāuti* 'wsunąć (nogę do buta, rękę do rękawa), wdziać, włożyć', *išmāuti* 'wyciągnąć, wysunąć; wybiec, wypaść, umknąć; wyciągnąć (miecz) z pochwy' (por. łot. *izmaut* 'rozkiełzać konia'), przen. 'wypić, wyžłopać', *numāju* SD «zdeymuię co z czego» (syn. *nuimu*), *pamāuti* 'nasunąć (koła na osie), zaprząć, nanizać (na witkę), nadziać (na rožen)', przen. 'mieć mocną głowę do wódki' (*Anie abudu pamaunā, greit neapsigers*), *pérmauti* 'przeszyć, przebić (nożem, widłami)', *pramāuti* 'przebić (nożem), chybić, nie trafić w zamierzony cel, przegrać, stracić, roztrwonić; przepić', pot. 'przelecieć, przelatywać; nabrać się na co', *primāuti* 'nalać, wlać (wody, mleka); narobić w majtki (o dziecku)', intr. 'nazlatywać się, zaroić się (o muchach, robactwie)', *sumāuti* 'zczepić, nanizać, nasadzić, wsunąć jedno w drugie (o rękawicach)', przen. 'zakpić, zadrwić', *užmāuti* 'nasunąć, nasadzić, nałożyć uzdę; zdzielić, uderzyć', 'nasadzić na trzonek': *uždemi*, *užmauju kirvj*, *kūjī unt koto* SD «nasadzam siekierę, młot», *užmauju unt iešmo* SD «zatykam na rožen pieczenią» (por. *iēšmas*). Refl. *apsimāuti* 'odziać się, odziewać się', *išsimāuti* 'wyciągnąć się, wydostać się, wyjąć (swoje, dla siebie)', *pérsimāuti* 'nadziać się (na kół)', *užsimāuti* 'naciągnąć sobie, włożyć sobie (spodnie, rękawice, łapcie, pierścień)'. Frq. *māustyti* (zob.). — Prabałtycki SE \*miāu-C z pie. \*mjeuḥ₁- 'poruszać się' (LIV<sup>2</sup> 445, ALEW 622) uległ modyfikacji w formacji praesens z suf. \*-je/o-s, \*miāu-īō. Na skutek dysymilatywnego zaniku pierwszego z dwu *i* pojawiła się postać \*māu-īō, lit. *mājuju*. Por. typ *gājuju* s.v. *gāuti* (tam też inne paralele). — Obecność obocznego formantu prezentnego -nu każe liczyć się z oddziaływaniem prs. infig. \*munū 'wdziewam' < pie. \*mu-n-H-é- (por. hipotezę o prs. \*unū 'obuwam się' s.v. *aūti*). — Drw. nominalne: *apmaūtas* 'pokrowiec', *īmaūte* 'futrał', *mauklē* (zob.), *māušas* 'to, co służy do obłożenia czegoś; okładka (książki), abażur', też 'kłębek (nici)', *maūšē* 'jarmułka, mycka'. Cps. *kāiliamautis* 'rozwidlona gałąź do suszenia skóry' (por. *kāilis*), *ūšmalas* (zob.). — Neopwk. *maun-* (≡ *māunu*): *maūnas* a. *maunūs* 'bystry, ruchliwy, dorodny', *maunūs* 'łatwo wchodzący na palec (o pierścieniu), giętki (o pręcie wierzbowym)'. Paralela: *einūs*. — Neopwk. *mauj-* (≡ *mājuju*): *maujóti* 'wsuwać, nasuwać'. — SZ-C *mū-*: *mūstytis* (zob.). Nomina: *mūkla* a. *mūklā* 'pętla, sidła do łowienia ptaków', *mūklas* lub pl. *mūklai* 'umocowana na kiju pętla z włosia końskiego, służąca do łowienia szczupaków', < \*mū-tl- (por. wyżej *mauklē*). — SZ-V *muv-* < \*muH-V: łot. *pamuve* 'suknia kobieca'. — WSZ-V *mūv-*: *mūvétī* (zob.). — WSO *mov-* < \*māu-: *móviau* (prt.), drw. *movéti* (zob., tam też nomina z *mov-*). Osobno zob. *maujóti*.

**māzgas** 1. 'węzeł, supeł na sznurze, nici', 2. przen. 'zgrubienie na ręce a. nodze'. SD *mazgas neižmežgamas* «zadzierz, insolubilis nexus» ['mocno, na supeł zaciągnięta pętla']. War. *mēzgas* (por. *plāzda* > *plēzda*), *mūzgas*. Odpowiednik łot. *mazgs* 'węzeł' (*riklis mazgs* 'grdyka, jabłko Adama'). Refleks pie. \*mosg-o-, drw. na SO od \*mesg- 'zanurzać, zatapiać w czym' (LIV<sup>2</sup> 441), zob. *mēgzti*, *mezgū*. Odpowiada z jednej strony cs. *mozgŭ* 'mózg' (por. BSW 172, LEW 426) < pie. \*mosg<sup>h</sup>-o-, z drugiej strony drw. stpr. *musgeno*, pis. <mulgeno> Ev 'szpik kostny, Marg [Mark]', to ze zmiany \*mazgena (por. Trautmann 1910, 380) < pie. \*mosg<sup>h</sup>-en-. Pod względem znaczeniowym por. sti. *majján-* 'szpik kostny', aw. *mazga-*, stwn. *marg*, stisl. *mergr* ts. Kroonen 2013, 356 zestawia *māzgas* z pgerm. \*maska- 'oczko w sieci, sieć, mesh, net' (stang. *masc*, *max*, ang. *mesh*, nwn. *Masche*) oraz z toch. A *masāk* m. 'spojenie, staw, joint'. Zob. też ALEW 622. — Drw. *mazgēlis* 'węzełek, zawiniątko, związany rogami na krzyż kawałek tkaniny z jakąś zawartością' (kalka z pol.?). Cps. *šūnmazgis* 'węzeł za słabo lub za mocno zaciśnięty' (por. *šuō*), *šūnmazgiais* adv. '(jeść), chciwie, wielkimi

kęsami' (*Vakar silkę valgiau, tai šiandie mėsa eina šūnmazgiais*). — Z inną budową: *atāmazgos* f.pl. 'obszycie brzegu tkaniny, które zapobiega jej pruciu się', *magztinis* 'pleciony', *mazgúotas* 'z wieloma supłami (o biczu)', SD «węzłowaty, nodosus», *sāmazga* 'związanie', *užúomazga* 'zawiązek, załążek (owocu)', przen. 'początek'.

**mazgýti**, *mazgaũ*, *mazgiaũ* 'supłać, płatać, zawiązywać' — iteratyw z suf. -yti i SO *mazg-* ← *mezg-*, zob. *mègzti*. Paralele: *razgýti* ← *rezgũ*; *draskýti* ← *dreskiũ*; *sagýti* ← *segũ*. Z innym suf.: *magztýti* (zob.). — Drw. *mazgũčiai* m.pl. 'supelki', *mazgũlis* b.z.a. 'tobołek'.

**mazgóti**, *mazgóju*, *mazgójau* 'myć, zmywać', SD<sup>1</sup> *mazgoiu* «myię; umyвам», SD «umyвам co», *numazgoiu* SD «oczyśćciam co» (syn. *nuplaudžiu*), «odmyвам co; omyвам». Odpowiada łot. *mazgāt*, -āju 'myć, płukać', *mazgātiēs* 'myć się, kąpać się'. Formacja pb. \**mazg-ā-* jest dwuznaczna: albo denominativum od sb. \**mazg-ā*, albo też iterativum-causativum z suf. -ā- i SO *mazg-* ← *mezg-*. Brak śladu po prs. \**mezgũ* 'zanurzam', refl. \**mezgũos*, które by odpowiadało sti. *mājati* 'nurkuje, tonie', łac. *mergō*, -ere 'zanurzyć, zatopić; wtrącić, wetknąć', < \**mezg-e-* < pie. \**mesg-e-*, pwk. \**mesg-* 'zanurzać, zatapiać w czym'. Por. LEW 421, ALEW 623, IEW 745 n., LIV<sup>2</sup> 441. Osobno zob. *mezgũ*, *mègzti* 'wiązać, splatać'. Co do traktowania pie. grupy \*-sg- por. *rezgũ* s.v. *règzti*. — Refl. *mazgótis* 'myć się', *mazgoiuosi* SD «myię się» (syn. *prausiuosi*, *periuosi*). — Drw. *mazgõlis* 'ścierka' (por. *kreivõlis* ← *kreivõti*), *mazgõtē* 'zmywak, ścierka', *mazgotuvē* SD «miednica, peluis..., pollubrum» (syn. *lakoška*, *praustuvē*), «oczyśćcialnia, purgatorius locus» (syn. *nuplaustuvē*), «umywalnik, umywalnik, lawaterz, lauacrum», *nemazgotas* SD «nieumyty», *pāmazgos* f.pl. 'pomyje', SD «pomyje, eluuiēs»: łot. *samazgas* ts.; *pamazginē* 'dół na pomyje; naczynie na pomyje'. — N.m. *Mazgiaĩ*.

**māzkas**, -ā wsch.-lit. 'mały, drobny' (Lazūnai), SD <*maskas*> «drobny, minutus, concisus, tenuis» (syn. *smulkus*, *mažintelis*) — wariant ze spółgłoską z (*s*) w stosunku do formy gw. *māžkas*, -ā ts. (Lazūnai). Budowa: *maž-kas*, ← *māžas* 'mały'. — Drw. *māžkickas* 'bardzo mały', war. *māžkickas* 'dość mały, maleńki' (por. *māžickas* 'mały').

**māž** adv. 'mało, niewiele, nieco; niemal; co najmniej', DP 'mało, maluczko, zgoła' — pochodzi z apokopy *māža* adv. 'mało' (forma neutrum do *māžas*, -ā). — Drw. *māž daũg* > *maždaũg* adv. 'mniej więcej', *mažnē* adv. 'prawie, bez mała, omal nie, ledwo'.

**mažantiēs** gw.: forma gen.sg. na -ies do niezachowanego nom.sg. \**mažantis*. Ukazuje się w zwrotach przyimkowych *iš mažantiēs* a. *nuo mažantiēs* 'od małego, od/z dzieciństwa'. Warianty z końcówką -ēs: *iš (nuo) mažantiēs* lub *iš (nuo) mažantēs*, z atematyczną końcówką -es: *iš (nuo) mažantēs*. Por. *iš mažēns* 'od dziecka, od małego' s.v. *maženā*. — Analiza \**mažant-* (od *māžas* 'mały'). Formant -ant- jest rzadki w wyrazach pospolitych (por. *gramañtas*, *lamañtas*, *ramañtas*, adi. *tūkstantas*), za to dość często ukazuje się w hydronimii, por. n.rz. *Ālantas* i *Alantā*, *Kražaņtē*, *Ušaņtē*, *Žvarantā*, n.jez. *Šlavañtas* (zob. GJL II, § 446).

**māžas**, -ā 'mały, niewielki'. Odpowiada łot. *mazs* 'mały, znikomy', stpr. *ni massais* adv. 'nie mniej'. Refleks pie. \**moğh<sub>2</sub>-ó-*, drw. tematycznego na SO od \**meğh<sub>2</sub>-s* m. 'wielki' (gr. μέγας), \**meğh<sub>2</sub>-ø* n. (gr. μέγα, wed. *máhi*, aw. *mazi*), por. też het. *mekki* 'wielki' < \**meğh<sub>2</sub>-i*. Oparcie porównawcze dla stopnia *o* \**moğ-* stanowią z jednej strony refleksy gr. μόγος m. 'trud. móżół; cierpienie, nieszczęście', μόγω 'mozolić się, trudzić się', μόγως adv. 'ledwie, z trudem', z drugiej strony sti. denominativum *maháyati* 'wychwalać, gloryfikować', zob. NIL 475, przyp. 26. Znaczenie lit. 'mały' wywodzi się być może z ironicznego użycia przymiotnika 'wielki' (zob. LEW 423; w tym punkcie NIL 475, przyp. 26 zaznacza swą rezerwę). Por. stosunek znaczeń przy łac. *macer* 'chudy, suchy': gr. μακρός 'wielki', < pie. \**mh<sub>2</sub>k-ró-*. Zob. też ALEW 625. — Drw. *bemāž* adv. 'omalże, prawie', *bemāž ko* 'o mało co' (*Bemāž ko sprando nenusisuko* 'O mało co nie skręcił sobie karku'), *mažantiēs* (zob.),

*mažēlis* a. *mažỹlis* ‘małe dziecko, młodsze dziecko w rodzinie’ (nazw. *Mažỹlis*, *Mažĩlis*, LPŽ), *mažia* ‘małość’<sup>313</sup> (zob. *mažiamazē*), *mažybė* a. *mažỹbė* ‘mała ilość, małość’, SD «małość liczby» (⇒ *mažỹbinis* gram. ‘zdrobniały, deminutywny’), *māžickas* ‘mały’, *mažyn* adv.: *mažyn eĩna* ‘maleje’, *mažynė* SD «szczupłość», *mažynikas*, -a żm. ‘bardzo mały, malutki’, *mažiñtelis* ‘całkiem mały’ (neosuf. -intelis, por. nazw. *Mažiñtas* LPŽ, n.m. *Mažiñtai* 2x), *mažystė* ‘dzieciństwo; niewielka liczba’, *mažitỹs* DP ‘maluczki, maluchny, malutki’, gw. *mažytis* ts. (⇒ *mažitelys* DP ‘malutki’, synkopowane *mažtelỹs* DP ts.), *mažiũkai* m.pl. ‘maluchy’ (nazwa najmłodszej grupy przedszkolnej), *mažiũlis* ‘mały, malutki’ (nazw. *Mažiũlis* LPŽ, n.m. *Mažiũliai*), *mažiũnikas* żm. ‘bardzo mały, malutki’ (z neosuf. -iũnikas<sup>314</sup>, por. ŽD 130, GJL II, § 461), *māžkas* (zob. *māžkas*), *māžmenos* f.pl. ‘mała ilość, detal’ (*mažmenũ prekỹba* ‘handel detaliczny’), *mažũlis* ‘mały, malutki’ : łot. sb. *mazulis* ‘młode zwierzę; małe dziecko, szkrab; mały palec’ (pl. *mazuļi* ‘narybek’); *mažumà* ‘mniejszość; mała ilość, trochę’, *māžumas* ‘mała ilość, trochę; małostka, błachostka’, *mažũtis* ‘mały’ (⇒ *mažutėlis* ‘maleńki’, ⇒ *mažutėlėsnis* ‘maluteńki’), *nėmāž* adv. ‘zupełnie, w ogóle, wcale’ (znacz. etym. ‘ani trochę’), *pamažėlė* a. *pamažėl* adv. ‘pomalutku, powolutku’, *pamažũ* adv. ‘pomalu, powoli’, *pómažis* ‘za mały’ (np. na to, żeby zostać pastuchem). Cps. *mažakalbis* ‘małomówny’ (por. *kalbėti*), *mažamòkslis* ‘mało wykształcony’ (por. *mòkslas*), *mažatikis* ‘niedowiarek’ (por. *tikėti*), *mažėda* c. ‘kto mało je’, nazw. *Mažėda* (por. *ėd-* oraz *pelėda*, *žuvėda*), *mažialaũkis* ‘chłop małorolny’ (por. *laũkas*), *mažiamazė* (zob.). — Nazw. *Mažėika*, *Mažeikà*, *Mažũika*, *Mažuikà* (LPŽ). N.jez. *Mažėlis*, *Mažiklis*, *Mažiũtis*, *Mažũlis*, *Mažóji Ilma*, n.rz. *Mažũpė*, *Mažóji Vingrė*. — Vb. denom.: 1. *mažėti*, -ja, -jo ‘maleć’, 2. *māžinti* ‘czynić mniejszym, zmniejszać’, *pamāžinti* ‘pomniejszyć, zmniejszyć; dać trochę za mało (np. soli)’, 3. *māžti*, *māžta* (\*manž-sta, por. gw. *māža* < \*ma-n-ža), *māžo* ‘maleć, zmniejszać się, ubywać, znikać, słabnąć (o zdrowiu, bólu, gniewie)’. — WSO *mož-* < \*māž-: *mōžis* (zob.).

**maždzieras** stlit. ‘moździerz, okrągłe naczynie do kruszenia za pomocą tłuczka na proszek, do ucierania przypraw itp.’ (m.in. Chyliński) — zapoż. z pol. *moździerz*, przest. *moždzerz* (← stczes. *moždier* ← śrwn. *morsære*, nwn. *Mörser*, por. łac. *mortārium*). W DP ukazuje się war. <maždiereus>, gen.sg. od \*maždierius, wraz ze zdrob. <maždierėluie>, loc.sg. od \*maždierėlius ‘moździerzny’. Wymienione wyrazy nie zostały wciągnięte do LKŽ. Zob. też SLA 128 (brak w LEW i ALEW). Osobno zob. *mōzierius*.

**maženà** 3 p.a. przest. ‘dzieciństwo’: iŝg *maženòs* DP ‘z dzieciństwa’, dziś *iŝ mažeñs* ‘od dziecka’. — W dajnie ukazuje się drw. *maženėlė*, por. *Ačiũ tau*, *berneli*, *už tokį žodelį*, *kurio negirdėjau nuo pat maženėlės*. Por. *mažantiės*.

**mažiamazė** SD «małość liczby, paucitas» (syn. *mažybė*) — złożenie tautologiczne, łączące w sobie dwie osnowy, na -jā- i na -ė-, o funkcji rzeczownika oderwanego ‘małość’, utworzonego od przym. *māžas* ‘mały’ (zob. s.v.). Paralela formalna: *pradžiaprādis*. Co do znaczenia por. *niėkaniekis*.

**māžmožis**, -io ‘drobiazg, szczegół; drobnostka, bagatela’ — złożenie tautologiczne, łączące w sobie alternanty *maž-* (SO) i *mož-* (WSO) przymiotnika ‘mały’, zob. *māžas*. Paralele: *māgmogis*, *skānskonis*, *gėrgėris*.

**mėčius**, -iaus przest., gw. ‘miecz’ — zapoż. ze stblń. *mečb* lub pol. *miecz* (SLA 128, ALEW 625). War. *miečius* b.z.a. Por. *kalavijas*.

**mėčmergė**, *mečmergė* gw. ‘panna z nieślubnym dzieckiem’. Ze zmiany \*mec-mergė,

<sup>313</sup> Abstractum przymiotne na -jā- typu *kalčià* ‘wina’ ← *kal̃tas*; *verčià* ‘wartość’ ← *ver̃tas*.

<sup>314</sup> Brak †*mažiũnas*. N.m. *Mažiũnai* w rej. Alytus pochodzi od n.os. \**Maži-ũnas*, gdzie sufix miał charakter patronimiczny. Por. nazw. *Mažũna*, *Mažiõnis* (LPŽ).



co było złożeniem hybrydalnym, z I członem zapożyczonym z nwn. *Metze* ‘dziwka, prostytutka’ i II członem *mergà* ‘dziewczyna’. Zastępstwo *cm* ⇒ *čm* przypomina *mc* ⇒ *mč* w zapoż. *niēmčius* (q.v.). Por. LEW 324. Tam też o war. *meřčmergē*, z wtórną spółgłoską -r- w I członie (por. *ka-r-štavóti*). N.B. Brender, *Studi baltici* 6, 1936-1937, 89 niesłusznie porównywał *mēčmergē* z formacjami ‘reduplikowanymi’ *pičpilnis* i *ničniēkas* («Schliesslich ist auch *mēčmergē* ein verstärkt ausgedrücktes pejorative Bedeutung enthaltendes *mergà*»).

**medėjas**, *medėjas* przest. ‘myśliwy’ — z suf. -ėjas od *mēdžias* ‘las’. Por. syn. *mēdininkas*. — Ze staroliteńskiego poświadczane jest *medijas* ‘myśliwy, łowca’ (BrB), ściśle korespondujące ze stpr. *medies* EV ‘myśliwy, Jeger [Jäger]’, czyt. [medijəs]. Prapokrewne czy zapożyczone ze staropruskiego? Drw. *medijysta* BrB ‘polowanie, łowy, Weidwerk’. — War. *medija* LEX ‘myśliwy’, *medijē* LEX c. 1. ‘kłusownik’, 2. ‘kradnący drzewo z lasu’.

**medetkà**, -os 2 p.a. bot. ‘nagietek, *Calendula officinalis*’ — przekształcenie wyrazu *nedetkà*, to z kolei z *nagatkà* — zapożyczenia częścią z błr. *nagótka* (por. SLA 139, LEW 394, s.v. *madatkà*, ESBM 7, 188), a częścią z pol. *nagietka*. War. *medatkà*, *madatkà*. War. z *med-* wskazują na adideację do wyrazu *medūs* ‘miód’ (Kabašinskaitė 25, 58). Inne war.: *nagetka*, *nedatkà* (SD *nedatka* «nogietek, buphtalmum, caltha») — z dysymilacji \**negatka* (por. ALEW 693).

**medinỹčia** gw. ‘szopa do rąbania i składania drzewa, drwalnia’ — drw. od *mēdis* m.in. ‘drzewo’ (zob. s.v.). Jest to neologizm w stosunku do starego wyrazu *málkinē* ‘drwalnia’ ⇐ *málkos* ‘drwa’. Użyty tu formant -*inyčia* jest neosufiksem. Został on wyabstrahowany w grupie litewskich nomina loci, które powstały jako częściowe tłumaczenia odpowiedników słowiańskich, czyli tzw. kalki hybrydalne. Tak np. *kaulinỹčia* stlit. ‘kostnica, pomieszczenie na ciała zmarłych’ miało początkowo strukturę *kaulin-yčia*, ponieważ było motywowane przymiotnikiem *kául-inis* m.in. ‘dotyczący kości’. Stosunek *káulinis* ⇒ *kaulin-yčia* naśladował polski wzór derywacyjny: *kostny* ⇒ *kostn-ica*. Z chwilą gdy *kaulinỹčia* została skojarzona z sb. *káulas* ‘kość’ jako swą osnową, doszło do resegmentacji: *kaul-inỹčia*. Inne podobne neologizmy to *vilkinỹčia*, *tūlkinỹčia*, *žindinỹčia*. Niedosć ściśle przedstawiono proces emancypacji neosufiksu w ŽD 357n. i w GJL II, § 431.

**mēdis**, -džio 1. ‘drzewo’, 2. ‘pień drzewa, kłoda’, 3. ‘patyk’, 4. ‘las’ (*Tėvas išvažiavo mēdin malkų*). Najprawdopodobniej jest to formacja singulatywna do *mēdžias* ‘las’ (zob. s.v.). — Drw. *medaĩnis* ‘(o człowieku) nieczuły, srogi, bezwzględny’, znac. etym. ‘jak drewno’; *medėlis* 1. ‘drzewko’ (*žievė medelio cinnamomo* SD «cynamon»), war. *medalis* SD «drzewko», 2. ‘lasek’ (*Kap aš jojau per žalią medėlį*), DP *medėlis* ‘drzewko, macica, szczepek’, *mediena* ‘drewno, zdrewniała część rośliny’, *medingas* ‘(o lesie) w którym rosną różne gatunki drzew’, SD «drzewisty, drzew pełny, syluosus, syluiger», *mediniai* m.pl. ‘drewniaki’ (⇒ *mediniūotas* ‘w drewniakach’), *medinỹčia* (zob.), *medinis* ‘drewniany, z drewna’, sb. m. ‘cietrzew’, SD «drewniany, drzewiany, ligneus, materiatus», *mēdžiaga* (zob.), *medžiōkai* m.pl. ‘chodaki z drewnianą podeszwą, drewniaki’. Cps. *laňgmedžiai* m.pl. ‘drobno porąbane drewno’ (I człon niejasny), *medkirtys* ‘drwal’ (por. *kiřsti*; przypomina gr. δρυ-τόμος ‘drwal’ od τέμνω ‘ciąć, ścinać’), *mēdkurpės* f.pl. ‘drewniaki’ (por. *kūrpė*), *mēdpadžiai* m.pl. ts. (por. *pādas* I). Vb. denom. *medėti*, -ja, -jo ‘drewnieć, stawać się drewnem, twardnieć’, zwykle *sumedėti* ‘zdrewnieć’, przen. ‘zdrętwieć’.

**mednỹčia** stlit. ‘miednica’ — zapoż. z pol. *miednica* (SLA 128, ALEW 627). Por. stlit. *varinė* s.v. *vāris*. — War. gwarowy z *ė*: *mēdnỹčia* ⇐ błr. *mjadnica*, -y. War. ze zmianą *dn* > *rn*: *mērnỹčia*. Zwraca uwagę brak war. \**medinyčia*, por. *skarb(i)nyčia*, *tem(i)nyčia*.

**mēdšarkė** ‘ptak srokosz, *Lanius excubitor*’ — złożenie członów *med-* jak *mēdžias* ‘las’

i *šark-* jak *šárka* ‘sroka’. Znacz. etym. ‘leśna sroka’? Kalka z nwn. *Waldelster*?<sup>315</sup> — War. z asymilacją samogłosek: *mēdšerkē*, *māđšarkē*, z kontrakcją *t-š > č*: *mēčerkē*, *māčarkē*.

**medūs**, *-aūs* 4 p.a. ‘miód’. SD: *medus* «miod przasny, mel», *medus liepos* «dipiec, miod przasny, anthinum mel», *nindrių medus* (zob. *néndrē*), *medaus darymas* «miodu robienie w ulach, mellificium», *medaus išimimas* «podbieranie miodu, mellatio». Odpowiedniki bałt.: łot. *mēdus* ‘miód; miód pitny’, stpr. *meddo* Ev ‘miód, Honing [Honig]’. Wraz ze scs. *medū*, *-u/-a* m. ‘miód; miód pitny’ kontynuuje rzeczownik rodzaju nijakiego pie. \**med<sup>h</sup>-u-*, gen.sg. \**med<sup>h</sup>-u-ēs* / \**med<sup>h</sup>-ēu-s* ‘napój zrobiony z miodu’. Por. wed. *mādhū-*, *mādhvaḥ* a. *mādhoh* n. ‘słodki napój’, aw. *mađu* n. ‘trunek, wino’, luw.-klin. *maddu-* n. ‘wino’, gr. μέθυ, μέθυος n. ‘trunek, mocne wino’, stisl. *mjođor* m. ‘trunek z miodu’, stang. *meodo*, stwn. *mitu*, *metu* m. ‘trunek z miodu syconego, Met’ (pgerm. \**medu-*). Por. LEW 425, NIL 467 n., ALEW 627. — Pie. nazwą miodu było \**melit-* n., por. [kolejność] het. *milit*, gr. μέλι, μέλιτος, goc. *milip*. Ten wyraz nie zostawił śladu w językach bśl. — Drw. *medaīnis* ‘piernik z miodu, miodownik’ (por. *lietaīnis*, *sausaīnis*), *mēdinas* ‘uwalany miodem’, *medingas* *āugalas* ‘miododajna roślina’, *medulis* SD «mioddek, mellicum», *meduōlis* ‘ciasto zrobione na miodzie, miodownik’. Cps. *mēdkopis* ‘miodobranie’ (por. *kōpti*), *mēdsukis* ‘wirówka do miodu’ (por. *sūkti*), *medūēmis* ‘miodobranie’ (por. *ēmiaū*). Ze słowiańskiego por. scs. *medvėdī* m. ‘niedźwiedź’, analiza: cps. *medv-ėd-ī*, mająca oparcie w wed. *madhv-ād-* m. ‘ten, co zjada miód’ (por. lit. *ėdu*, *ėsti* ‘jeść, żreć’).

**mēdžiaga** 1. ‘drzewo’ (m.in. DP), gw. też coll. ‘drzewa’ (*Aplink namus auga daug mēdžiagos* ‘Wokół domu rośnie dużo drzew’), 2. ‘drewno, drzewo jako materiał, budulec’, SD *medžiaga unt druskinių, unt aludžių* «klepki, materia doliorum, vel pro dolijs, secamenta». War. *medžiagà* 3 p.a., żm. *mēdega* i *medegà* (> *mēdiga*, *medigà*); *medegas* ‘drewno, budulec’. Uchodzi za drw. na *-ag-* od *mēdžias*, por. ŽD 103, GJL II, § 500. — Z uwagi na innowacyjny charakter sufiksów *-ag-*, *-eg-* warto rozważyć pytanie, czy *mēdžiaga* nie jest formą przekształconą ze złożenia, mianowicie z \**medž-daga* albo z \**medžia-daga*. Mogło ono oznaczać w przybliżeniu to, co jego odpowiednik łot. *meždēga*, mianowicie ‘wypalone i potem wykarczowane miejsce w lesie’ (s.v. *dēgti*). Zob. też *žēmdagas* ‘ziemia wykarczowana’. — Drw. *medžiagēlē* ‘cieślica do wyrobu niecek’, *medžiaginis* ‘z drewna, drewniany (np. most)’.

**mēdžias**, *-džio* gw. 1. ‘las’, 2. ‘drzewo’ (m.in. SD), 3. ‘drzewce, drewniany drążek będący trzonem dzidy, kosy’ (SD «drzewce, drzewo, sarissa»). Odpowiedniki bałt.: łot. *mežs* ‘las; drzewo’, stpr. *median* Ev ‘las, Walt [Wald]’, czyt. = [medi.jən]<sup>316</sup>. Z innym suf.: żm. *mēdē* ‘las, wielki las, bór’ (m.in. u Bretkuna). W roli singulativum występuje *mēdis* ‘drzewo’ (zob. s.v.). Zapoż. bałtyckie w fiń. *metsä* ‘las’ (Stang 1966, 31). — Ze stanowiska formy nasuwa się porównanie z psł. wyrazem \**medjā*, będącym nazwą 1° pasa granicznego (por. pol. *miedza* ‘granica między polami’, ros. *mežá*, czes. *meze* ts.), 2° lasu granicznego (por. słh. *mēja* ‘granica, żywopłot, niski las’) 3° drogi (scs. *mežda*). Por. BSW 173, LEW 423n., Boryś 2005, 323. Z drugiej strony por. pie. \**med<sup>h</sup>i-o-*: łac. *medius* ‘średni, w środku będący, w środku położony’, gr. μέσος (\**met<sup>h</sup>ios*), goc. *midjis*, wed. *mādhya-* ‘środkowy, w środku będący’, sb. n. ‘środek’, aw. *maiđiia-* ‘środkowy; środek’ — drw. od adverbium pie. \**me-d<sup>h</sup>i*

<sup>315</sup> A. Bańkowski p.l. zwrócił mi uwagę na to, że ani srokosze ani sroki nie są ptakami leśnymi, wobec czego nieprawdopodobne byłoby wiązanie I członu *med-* z *mēdžias* ‘las’. Związek z *medžiōti* uzasadnia natomiast fakt, że ‘dla srokoszy znamioną jest nienawiść do srok; atakują każdą gromadnię, aż młodą zabijają, a starą przepędzą daleko. Stąd ich nazwy słowiańskie: strus. *sorokopudū*, czes. *strakopud*’.

<sup>316</sup> Por. za AON (s.v.) staropruskie nazwy własne: n. lasu *Medino*, n.m. *Medinen*, *Medyn*, *Medien*, złożone n.m. *Medelaue*, *Medlawken* (por. stpr. *laucks* ‘pole, rola’), n. lasu *Mediolaucks*, *Mediolaukis*, *Mediolawkisz*, n.jez. *Medyonazara* (por. *assaran* ‘jezioro’) oraz n.m. *Awynemedien* (por. stpr. *awins* ‘baran’), n. lasu *Laukemedie*, n.m. *Laukemedien* (por. *laucks* ‘pole’), n. lasu *Lindenmedie*, *Lindenmeddie* (por. stpr. *lindan* ‘dolina’).

‘w środku’, por. gr. *πόθι* ‘gdzie?’, *οἶκοθι* ‘w domu’ (por. NIL 465n., Weiss 2009, 273). — Drw. *medékas* ‘lasek’, *mēdinas*, -à ‘o zwierzętach: dziki’ (znaczn. etym. ‘bytujący w lesie’, por. *medinója kiaūlē* ‘dzik’, *medinóji vištà* ‘cietrzew’), *mediñčius* ‘leśniczy, stróż leśny; myśliwy’, *mēdininkas* 1. ‘kto mieszka wśród lasów (w przeciwieństwie do *laukiniñkas*)’, 2. ‘leśniczy’, 3. ‘myśliwy’, 4. ‘kto handluje drewnem’, *mediniñkas* ‘kawałek drewna; szopa na drewno’, *mēdžiaga* (zob.), *pamedē* ‘miejsce pod lasem, polesie’. Cps. *mēdsėdžiai* m.pl. ‘oderwane od wsi osiedle pod lasem’ (por. *sėd-*), *mēdšarkė* (zob.), *medžiavišis* (zob.), *mēdž(ia)liepis* (zob. *liepa*). Vb. denom. *medinėti*, -ja, -jo ‘chodzić po lesie w poszukiwaniu grzybów i jagód; żyć z lasu; szukać drewna’, *medžióti* (zob.). — N.m. *Mediniškiai* 6x, *Mēdininkai* 6x, cps. *Mēdlaukė* (stpr. *Medlawken*), *Medragiaĩ*, *Medsėdžiai* 3x, *Mėdsodžiai*, *Mėdvalakiai*, *Mėdžiakalnis*, *Medžiālaukis* (stpr. *Medio-laucks*), *Mėdžialenkė*, *Mėdžvalakiai* oraz *Dėdmedžiai*, *Vilkmedžiai*. — N.jez. *Medáinis*, *Medikis*, *Meduvys*, *Medvėkas*<sup>317</sup>, n.rz. *Medėlis*, *Medukšna* b.z.a., *Medujà*, *Medžiōtė*, *Medžiūikė*, cps. *Medėrva* (\*Med-derva, por. *dervà*, tam też o n.rz. i n.m. *Sudervė*), *Mėdupis*. — N.jez. *Mėdinis* a. *Medinis*, n.rz. *Medinė*, *Medinka*, *Medinupė*, *Medinupelis*.

**medžiavišis** a. *medžiavišys* stlit. ‘myśliwy’. SD wymienił s.v. «łowiec ladaiaiki, venator, vestigator» trzy wyrazy: *medvišius*, *medžiotojas* oraz *medžiavišis*, z kolei s.v. «łowczy, venatorum praefectus»: *medžiotojū*, *medvišių*, *medžiavišių vyresnis*. Formy kontrahowane: stlit. *medvišas* ‘myśliwy’, *medvišius* ts. (n.m. *Mėdvišiai*), też *medvisis* PK. Drw. *medvišingas* SD «myśliwczy, venatorius, aucupatorius». Mamy tu złożenie z I członem *mėdžias* ‘las’ i niezupełnie jasnym członem -viš- (-vis-). Niewykluczone, że -viš- jest refleksem pie. \*uik- od \*ueik- ‘wchodzić gdzie, osiedlać się’ (zob. *višas*, *višis*), podobnie jak w złożeniu *vienvišys* 1. adi. ‘samotny, einsam’, 2. sb. ‘samotnik, odludek’ (znaczn. etym. ‘osiadły w odosobnieniu’). W takim razie można by znaczenie *medžiavišys* ‘myśliwy’ wywodzić z ‘osiadły w lesie’ lub ‘żyjący w lesie’. LEW 1267 łączy człon *višis* z czas. *výti* m.in. podążać za kim, usiłując go dopędzić, co jednak stwarza problemy formalne (spodziewamy się raczej †*vy-šis*). Zob. też ALEW 627n.

**medžiōnė** przest. ‘polowanie’, SD «łowienie zwierza, myślistwo zwierze, obław, polowanie» — nomen actionis z suf. -nė od neoosn. *medžio-*, wyabstrahowanej z czas. *medžióti* ‘polować’ (zob. s.v.). Paralele: *prekiōnė* ← *prekióti*; *sekionė* ← *sekióti*; *vajōnė* ← *vajóti*. Dopiero na skutek odniesienia wyrazów *medžiōnė*, *prekiōnė* itp. do rzeczowników *mėdžias* ‘las’, *prėkė* ‘towar, handel’ jako ich rzekomych podstaw słotwórczych doszło do wyodrębnienia -nė jako neosufiksu i następnie do zastosowania go jako środka derywacji denominalnej, por. np. *kariōnė* ← *kārias*; *keliōnė* ← *kėlias*. Tego mechanizmu resegmentacji derywatów dewerbalnych, następnie zmiany motywacji słotwórczej z werbalnej na nominalną nie bierze pod uwagę Ambrazas 1993, § 81, a to prowadzi go do tezy — jak się zdaje fałszywej — jakoby sufix -nė był ‘paradygmatycznym wariantem’ przymiotnikowego suf. -onas (por. *raudónas*).

**medžióti**, *medžióju*, *medžiójau* ‘polować’, SD<sup>1</sup> «łowię, obławiam, poluję», SD «łowię zwierz, poluję» — vb. denom. na -oti- od *mėdžias* ‘las’, znaczn. etym. ‘chodzić po lesie w poszukiwaniu zwierzyny a. ptaków’. Z innym suf.: łot. *medīt*, -īju ‘polować’ ← *mežs* ‘las’ (od *medīt* pochodzi sb. postvb. *mede* ‘polowanie’). — Neoosn. *medžio-*: *medžiōklė* ‘polowanie, łowy’ (DP <medžioklėsia> loc.pl. ‘na łowach’), *medžiōklis* ‘myśliwy, łowca’, *medžiōnė* (zob.), *medžiótojas* ‘myśliwy, łowca’, SD «łowiec ladaiaiki». — Neoosn. *medžioj-*: *medžiójamas* ‘myśliwski’, SD<sup>1</sup> <medžiaius> «myśliwiec, venaticus» (odpowiednik *medžiojas*, ptc. prs. act. ‘polujący’), *medžiójimas* ‘polowanie’, SD «łow, łowienie; myślistwo».

<sup>317</sup> Por. n.rz. *Vėkė* oraz łot. n.jez. *Vėk-ezers* (Vanagas 1981, 370). U tegoż autora na s. 208 znajduje się wywód *Medvėkas* z formacji sufiksальной \*Medu-ėkas.

**mégdyti**, *mégdau*, *mégdžiau* (z prvb. *iš-*, *pa-*) gw. 'przdrzeźniać kogo, złośliwie naśladować czyjeś gesty, ruchy, sposób mówienia; małpować'. Analiza: *még-dyti*. Nie wiadomo, jaką drogą poszło zróżnicowanie znaczeniowe względem czas. *mégti* 'lubić', zilustrowane w LKŻ jednym jedynym przykładowym zdaniem: *Pavydelninkai nemégdo kits kito* 'Zazdrośnicy nie lubią się nawzajem'. Również syn. *médėti* (*pamédėti* 'przdrzeźniać', *pamédauti* ts.) pozostaje nieobjaśniony. — Drw. *mégdžioti*, zwykle *pamégdžioti* 'przdrzeźniać, drażnić kogo przdrzeźnianiem' (zakłada prs. \**mégdžia*  $\Leftarrow$  *mégdyti* jako ośnowę). Nomina: *mégdžiotas* 'naśladowca', *pamégda* c. 'kto przdrzeźnia, szydzi z kogoś'. — Dość szeroko jest znany war. *mégzdyti* 'przdrzeźniać', z neosuf. *-dyti* (por. *laizdyti*),  $\Rightarrow$  neoosn. *mégzd-*: *pamégzda* b.z.a. c. 1. 'przdrzeźniacz', 2. 'ptak przdrzeźniacz, Mimus polyglottus', *pamégzdėlis* 'przdrzeźniacz'. — Na mocy proporcji *még-dyti* : *mégzdyti* = *még-džioti* : *x* pojawił się neologizm *mégzdžioti* 'przdrzeźniać', zmieniony przez asymilację w *mégdžioti* (od tego *mégžda* c. 'szyderca, kpiarz').

**mėginti** *mėginù*, *mėginaũ* 1. 'próbować, sprawdzać', 2. 'kosztować jedzenie, smakować' (war. *mėginti*), SD<sup>1</sup> *mėginu* «doświadczam; doznawam; kosztuję; probuję» — causativum na *-inti* do *mėgti* (zob.). Nawiązanie łot. *mėdzināt* 'kosztować, próbować'. Cps. *išmėginti* 'wypróbować, sprawdzić', stlit. 'doświadczyc', por. *O taip kas save aba gi nenori, aba taipag nemoka išmėgint, teišmėgin jį kiti* PK 204<sub>21</sub> 'A tak kto siebie albo nie chce, albo też nie umie doświadczyć, niech go inszy doświadczą'. — Drw. *mėginoti* stlit. 'doświadczać, wystawiać na próbę' (*Mane vargais, ligomis koroji, kaipo tarną tavo mėginoti* MŻ 438<sub>9</sub> 'Mnie trudami, chorobami karzesz, jako sługę swego doświadczasz'). Nomina: *išmėginimas* SD<sup>1</sup> «doświadczenie, experientia, vsus», *mėginys* 'próbka', *mėgintas* SD<sup>1</sup> «dołożny, certus, indubius..., firmus, probatus» (syn. *tikras*, *tvirtas*), *išmėgintas* SD «doświadczony», *nemėgintas* SD «niedoświadczony», *mėgintojas* SD «probierz, rozsądnik, arbiter, censor, iudex» ['osoba oceniająca coś, sprawdzająca', SPXVI], *mėgintuvė* SD «doświadczenie, periclitatio, experimentum...» (syn. *mėginimas*),  $\Rightarrow$  *mėgintuvėlis* neol. 'próbówka'.

**mėgti**, prs. *mėgstu* (war. *mėgiu*), prt. *mėgau* (war. *mėgiau*) 'lubić, mieć w czym upodobanie, znajdować w czym przyjemność' (*Daryk, kaip tau mėgsta* 'Rób, jak ci się podoba'), przest. 'miłować'. SD: *mėgsta mi kas* «lubię co, lubo mi, miło mi», *mėgsta man* «podoba mi się co», *mėgstu* SD<sup>1</sup> «podobam się; przypodobywam się», *nemėgstu kam* «nie podobam się komu». Refl. *mėgtis* 'lubić', *mėgiuosi kuo* SD «lubię co, lubuię, lubo mi, miło mi» (syn. *mėgsta mi kas*). Cps. *pamėgti* 'polubić, upodobać sobie', *pamėgt kuo* SD «ulubić sobie co». Odpowiednik łot. *mėgt*, *mėdzu*, *mėdzu* 'mieć możność, móc, zdołać; nadawać się', 3 os. *mėdz*, *mėdza* inf. 'ma zwyczaj', *pamėgt* 'pomagać'. Niewykluczone, że *mėg-* było alternantem *mag-* w *magėti* 'odczuwać chęć' (zob. s.v.), ale szczegóły pozostają niejasne (apofonia *a* : *ē*?). Zob. LEW 395, 425n., LIV<sup>2</sup> 422 nazwał *mėgti*, *mėgiu* nowotworem o formie wzdłużonego SE w stosunku do odziedziczonego pwk. \**mag<sup>h</sup>*-, ale nie uzasadnił tego. Rozwój znaczenia od 'móc, być w stanie' (goc. *mag*) ku 'lubić' zachodzi także w nwn. *mögen*, *mag*. Zob. też ALEW 629. — Drw. *mėgautis* a. *mėgautis* 'odczuwać dużą przyjemność, rozkoszować się', *pasimėgauti* 'smakować co, delektować się czym', *mėgdyti* 'lubieć' (*Pavydelninkai nemėgdo kits kito* 'Zazdrośnicy nie lubią się nawzajem'), *mėginti* (zob.). — Nomina: *mėgė* 'chęć, upodobanie, gust', *mėgėjas* 'miłośnik czego, amator' (*grįbų mėgėjas* 'amator grzybów, grzybiarz'), *mėgimas kam* SD «podobanie się komu», *mėgius* SD «lubieżny, mollis, voluptarius, voluptuosus» (syn. *gėrių sekiojas*), *mėgstamas* 'ulubiony', *mėgumas* SD<sup>1</sup> «roskosz, voluptas, deliciae, delectatio» (syn. *gerėjimas*), SD «roskosz, voluptas, deliciae, delectatio, iucunditas» (syn. *gėrius*), *pamėgimas* SD «upodobanie, beneplacitum», *pamėgtas* SD «ulubiony, placitus, libitus», *pómėgis* 'pasja, zamięłowanie; przyjemność, rozkosz',  $\Rightarrow$  vb. denom. *pomėgiąuti* 'szukać przyjemności, zaspokajając je'. —

Synonimem *mégē* jest *médziā* ‘chęć, ochota, zamięłowanie, sympatia do kogo; przecucie’. Forma ta wywodzi się chyba drogą nieregularnej zmiany *gdź* > *dź* z *\*mēgdzia*, abstractum na *-iā-*, urobionego od czas. *mēgdyti* ‘lubieć’.

**mēgzti**, *mezgù*, *mezgiaiũ* 1. ‘wiązać (np. sieć), splatać, wikłać, supłać’, SD «dzieię co, necto, texo», 2. ‘tkać sieć (o pająku)’, DP ‘tkać’, 3. ‘robić szydełkiem, robić (rękawice, pończochy) na drutach’, 4. ‘zawiazywać, tj. tworzyć zawiązki kwiatów (o ogórkach, pomidorach)’, *atmēgzti* ‘rozsupłać, rozplatać’, *išmēgzti* ‘rozwiązać’, *primēgzti* ‘wyrosnąć w obfitości — o owocach’, *sumēgzti* ‘wiąząc zaciągnąć co na węzeł, supel; podwiązać (ogon koniowi)’, przen. ‘pojąć, zrozumieć’, *užmēgzti* ‘zawiazać węzeł, zadzierzgnąć’ (SD *ažumezgu neišrištinai* «zadziergam, insolubiter vincio»). Odpowiada łot. *megzt*, *megžu*, *megzu* ‘robić szydełkiem’, iter. *mežģīt*, *mežģīt*. Refleks pie. *\*mesg-* ‘zanurzać, zatapiać w czym’ (LIV<sup>2</sup> 441, LEW 426n.), por. wed. *mājati* ‘nurkuje, tonie’, łac. *mergō*, *-ere* ‘zanurzyć, zatopić; wtrącić, wetknąć’, *ēmergō* ‘wynurzyć się, wydobyć się’. Wydaje się, że znaczenie bałtyckie ‘wiązać, wikłać’ jest przenośne w stosunku do pie. ‘zanurzać, pogrążyć, zatapiać w czym’. Ślad znaczenia etymologicznego znajdujemy w czas. lit. *mazgóti* ‘myć, zmywać’ (zob. s.v.). — Drw. *megzdinēti* iter. ‘wiązać, robić na drutach’, *mēgzdinti* ts., *megzdýtis* gw. ‘zawiazywać — o roślinach’: *Agurkai nežusmegzdo* ‘Ogórki nie zawiązały’ (z metatezy w *\*neužsmegzdo*, < *\*ne-už-si-megzdo*), *mezglióti* ‘robić węzły, węzełki’. Nomina: *megztas* SD «dziany, textilis», ⇒ *megztē* ‘ozdobny supel’, *megztinis* ‘sweter’, *megztukas* ts., *megztuvē* ‘przyrząd do wiązania nicielnicy’ (war. *megztūvēs*, *megztūvai*); *sumtis megztas dēl žuvų* SD «kaszerz, haustum reticulatum, quo pisces ex viuario extrahuntur» [‘sieć workowata na drobne ryby’, zapoż. z nwn. *Kescher*, SPXVI], *čiulkės megzto* f.pl. SD «kapcie, vdoneś, socci»; *mekslē* (zob.). Nomina z *mezg-*: *mezgiūs* ‘zawiazywanie u roślin, np. ogórków, kartofli’ (war. *mazgiūs*), *mēzglas* ‘węzeł’ (por. wyżej *mezglióti*). — SO *mazg-*: *mazgýti* (zob.), *māzgas* (zob.). — SZ *mizg-* (typ *RiT* ⇌ *ReT*): *mīgztī*, *mīzga* (zam. *mīzga* < *\*minzga*), *mizgo* ‘splatać się, wikłać się, supłać się (o niciach); zbijać się (o zbożu)’, *išmīgztī* ‘splatać się; rozproszyć się’, *numīgztī* ‘zniknąć, zadiać się’, *pramīgztī* ‘przepaść’. Drw. *mizginti* 1. ‘mylić, wprowadzać w błąd’, 2. ‘machać, merdać (ogonem)’, *mizginēti* ‘kręcić się, obijać się, wałęsać się’ (por. pol. pot. *platać się* ts.), *sumizgēlis* ‘istota, która się źle rozwija’. — Nowy SO *maizg-* ⇌ *mizg-*: *maizgýti* (zob.).

**meičkus**, *-aus* gw. ‘karmny wieprz, wielkie prosię’ — polega na zastąpieniu spodziewanego refleksu *\*meičkus* < *\*meit-skus* (por. *giřckus* < *\*girt-skus*, ob. *giřskus*). Nastąpiło to pod naciskiem synonimów z wygłosem *-č’-V*, por. *meičiōkas*, *meičiūkas*. Osnowa *meit-* została wyabstrahowana z *meitēlis* (zob.).

**mėigti**, *mėigiu*, *mėigiau* gw. ‘potrafić, móc, zdołać’, *pramėigti* ‘wymyśleć’. War. *mėikti*, *mėikiu*, *mėikiau* ts. Niejasne. Osobno zob. *nemėigēlis*.

**meilūs**, *-i* 4 p.a., *mėilus*, *-i* 1 p.a. ‘miły, przyjemny, życzliwy’. *meilus* SD «łagodny» (syn. *romus*), «miłosny; przyjemny, miły, wdzięczny; wdzięczny dobrodziejstw; zachowały, zachowany w wielkiej łasce». Vb. denom. *mėilintis* ‘przymilać się’. Alternant *mėi-C* przedstawia wariant stopnia *e* *mėi-C*, który widać w adi. *mėilas* < *\*mėiH-lo-* (zob.). Dyferencjacja *mėilas* : *meilūs* niezupełnie jest jasna (dyftong *ei* mógł być w przeszłości ograniczony do morfemu nieakcentowanego). — Inne drw. od *meil-*: *mėilē* ‘miłość’ (por. *tėisė* : *tiesūs*), *mėilē kieno* SD «kochanek czyi», *mėilē savis paties* SD «miłość samego siebie», *mėilelė* SD<sup>1</sup> «kochanek, miłośnica» (brak w LKŽ), *mėilesys* DP ‘miłość’, *mėiliai* adv. ‘mile, łaskawie’, SD «łagodnie», *mėiliai* DP ‘wdzięcznie, pobożnie, miłościwie, rad, mile, miłuchno, chutliwie’, *mėilybė* SD «łagodność, przyjemność, wdzięczność; układność», *mėilybė ažu geradėjystes* SD «wdzięczność za dobrodziejstwa», *mėilikis* ‘pochlebca’ (⇒ vb. denom. *mėilikauti* ‘schlebiać, nadskakiwać komu’, ⇒ *mėilikautojas* ‘pochlebca’), *mėilingas*

‘miły, przyjemny, łagodny (w smaku)’, SD «miłośniczy», DP *méilingas* ‘wdzięczny, przyjemny, ohotny, dobrotliwy, miły’, *meilūžis* ‘kochanek’. Cps. *protomeilē* SD «filozofia» (neol., por. *prōtas*), *savimeilē* ‘miłość własna, egoizm’ (por. *sāvas*), ⇒ *savimeilis* ‘egoistyczny’. ALEW 631 widzi w *meilūs* derywat od abstractum *mēilē* ‘miłość’, a to ostatnie uważa za formację *vṛddhi* od SZ typu *mýlas* (zob.). — Vb. denom. *meilāuti* ‘chcieć, pragnąć; przymilać się, łączyć się’, SD *meilauju* «łagodzę, lenio, delinio, mulceo» (syn. *meiluoju, maldau*), *meilūoti* ‘pochlebiać, głaskać, pieścić’, SD «łagodzę».

**meirūnas**, też pl. *meirūnai* gw. bot. ‘majeranek, *Origanum maiorana*’ — z zakończeniem *-ūnas* zam. *-ōnas* przyswojone z prus.-niem. *meiran*, *meirōn* (por. GL 86, LEW 397). War. *mairōnas* a. *meirōnas*, *mairūnas*, *mairynas* (b.z.a.). Por. łot. *meirāns* ⇐ nwn. *Meiran*. Osobno zob. *majeronai*. — Nazw. *Meirōnis*, war. *Mairōnis*; *Meirūnas* (LPŽ).

**mēistras** a. *meīstras* gw. ‘doświadczony rzemieślnik, majster; mistrz w cechu; mistrz w jakiejś dziedzinie, też w sporcie’ — zapoż. tematu *majstr-* jak w przypadkach zależnych od błr. *májstar*, *-tra* lub pol. *majster*, *-tra* (⇐ nwn. *Meister*), por. LEW 397, ESBM 6, 168 (brak w ALEW). — Od nom.sg. pol. *majster* lub błr. gw. *májscer*, *májscjar* pochodzi war. lit. *mēisteris*, *-io* ‘stolarz’. War. *máistras* gw. ‘mistrz stolarski’, przest. ‘nauczyciel’, *škalinis maistras* SD «mistrz szkolny, ludimagister, magister lit[t]erarius». — Drw. *maistrienē* SD «mistrzynie, magistra», *maistrystē* «mistrzostwo» (ob. *mistrystē*), cps. *didmeistris* ‘arcymistrz’ (por. *didis*). Osobno zob. *máistra* i *mīstras*.

**meītēlis**, *-io* ‘kastrowany karmny wieprz, tucznik’, SD «wieprz domowy, porcus»<sup>318</sup> — ze zmiany refleksu *maītēlis* (drw. *maitēlaitis* b.z.a.). Por. wtórne *ei* w *kreītis* < *kraītis*; *skreītās* < *skraītās*; *šeimā* < \**šaimā*; *teīp* < *taīp*. Chodzi tu o sb. postvb. od *maitinti* ‘żywić, karmić’ (zob. s.v.). ALEW 631 twierdzi bezpodstawnie, jakoby *meit-él-* było derywatem apofonicznym od *mit-*, *mīsti* I ‘żywić się’ (sufigowaniu *-él-* nie towarzyszy apofonia). Z powodu wtórności brzmienia *meit-* nie da się utrzymać hipotezy o czasowniku prymarnym \**meičiū*, \**meīsti* (zob. LEW 428, Skardžius, RR 4, 321) ani też twierdzenia Otrębskiego (GJL II, § 201), jakoby osnowa *meit-* pochodziła z zanikłego ptc. prt. act. \**meitęs*. — W danym kontekście wymieniano jeszcze stpr. *nomaytis* EV ‘wieprz, Burg’ jako rzekomy odpowiednik wyrazu lit. *maītēlis*, zob. Trautmann 1910, 386, LEW, l.c., ALEW, l.c., PKEŽ 3, 196 (lekcja \**nōmaita-*; drw. od vb. cps. \**nō-meit-* ‘wykarmić, utuczyć’). Wydaje się, że lepszym wyjściem będzie powiązanie *nomaytis* = \**num-ait-* ze żmudzkim wyrazem *nūmas* ‘chlew’ (zob. s.v.). — Neoosn. *meit-*: *meičiōkas* ‘wieprzek’, *meičiūkas* ‘niewielkie prosię’. Neoosn. *meitēl-*: *meitēlēkas* ‘wieprzek’, *meitēlēlis* SD<sup>1</sup> «wieprzek, porcellus». Osobno zob. *meičkus*.

**mekēnti**, *mekēna*, *mekēno* 1. ‘wydawać przeciągły głos, beczeć — o kozie, owcy’, 2. ‘zaczynać się, jękać się’. Czas. pochodzenia dźwiękonaśladowczego, por. interi. *mēk mēk* — o głosie owcy, o jękającym się, *mēk* — o beczeniu owcy. Bez związku z gr. *μηκάομαι* ‘beczeć — o owcy; piszczeć — o zającu, jelonku’ (por. Beekes 2010, 942). — Od obocznej interi. *mīk mīk* (o głosie kozy, o jękającym się) pochodzi czas. *mīkēnti* ‘meczec — o kozie, owcy; mamrotać, jękać się’. Por. bliskoznaczne czas. *mīksėti*, *bēkauti*, *bēbti*. — Drw. *mēkas* c. ‘jąkała; niedołęga’, *mekēkē* a. *mekēkē* ‘kto beczy, meczy; koza; jąkała’, *mekēsas* ‘jąkała’, *meketā* ts., *meketys* ts., *mēklas* ‘kto zaczyna się w mowie, kto mówi niewyraźnie’.

**mēklini**, *mēklinu*, *mēklinau* 1. ‘domyślać się czego, przypuszczać’ (*Aš mēklinu, ką tu galvojū*), 2. ‘myśleć, sądzić; mieć zamiar’, 3. ‘uważać, orientować się (w lesie), mniej więcej wiedzieć; ledwo sobie przypominać’, 4. ‘próbować czego, uczyć się’, 5. gw. ‘rozglądać się

<sup>318</sup> W odróżnieniu od *šernas* SD «wieprz dziki, aper». — W kwestii suf. *-ēlis* przy deverbativach por. *nudvėšēlis* ‘zdechłak’, *numirēlis* ‘umrzyk’, *nusibaigēlis* ‘cherlak’. — Stopień *o* osnowy werbalnej jak np. w *pagrāndēlis* ‘bochenek upieczony z wyskrobków ciasta’ ⇐ *grāndyti*.

(za żoną), *praméklinti* ‘przeoczyć, nie zauważyć’. Refl. *įsiméklinti* ‘uważnie się czemu przyjrzeć, zapamiętać sobie’. War. gw. *métlinti*. Z innym suf.: *įsipaméklyti* ‘zapamiętać sobie’ (*Tą vietą rasiu, gerai insipaméklijau*). Budowa wskazuje na vb. denom. od \**mėklas* lub \**mėkla* < pb. \**mētla*- < pie. \**meh*<sub>1</sub>-tlo-, co było pochodnikiem pwk. \**meh*<sub>1</sub>- ‘mierzyć’ (por. LIV<sup>2</sup> 424). Znac. etym. ‘miara, miernik’ ⇒ ‘rozsądek’ (?). Por. z jednej strony adi. *mėklūs* ‘pomysłowy, bystry, rzutki, spostrzegawczy; widoczny, wyraźny, jasny’, *pamėklūs* ‘mający dobrą pamięć’, z drugiej strony sb. *pamėklė* ‘przywidzenie, mara, widmo’ (zob. s.v.). Z innym suf.: *mėtra* (zob.).

**mėknė**, *mėknė* ‘jaź, ryba z rodziny karpiowatych, *Leuciscus idus*’. War. *mėknīs*, *mėknỹs* oraz *mėktė*, *mėktė*. Bez etymologii. LEW 429 zestawiał *mėknė* z równie zagadkowym *mėkšras*, war. *mėkšrỹs*, *mikšras*, *mikšra* ‘płóć, płotka, *Leuciscus rutilus*’. Zob. też ALEW.

**mėkslė** gw. ‘pętka, uszko’ < \**meks-lė* lub \**meks-slė* — nomen instrumenti z suf. -lė albo -slė, urobione od neopwk. *meks-*, por. *mėgzti* ‘wiązać, splatać; robić na drutach’. Por. *knyslė* ⇐ *knīsti*; *rėplės* ⇐ *rėpti*; *pūslė* (z \**pūs-lė* lub \**pūs-slė*) ⇐ *pūsti*; *patvārslē* ⇐ *tvėrti*. Pisownia <ks> jest fonetyczna, w odróżnieniu od zwykłej pisowni etymologicznej <gz>, por. *mėgztinis*, *mėgztuvė* s.v. *mėgzti*. Inaczej Būga, RR III, 704, ŽD 199 oraz GJL I, § 509: drw. z suf. -kl-: \**mezg-klė*, rzekomo wydający \**mesk-klė* > \**mesklė*, skąd potem drogą metatezy *sk-C* > *ks-C*: *mėkslė*. Dla zakładanych tu faz zmienności fonetycznej nie widać jednak przekonujących paralel.

**mėlāgis**, -io ‘kłamca, łgarz’. Odpowiednik łot. *mēlaģis*. War. *malāgis*, *melāgius*, *malāgius*. Formacja z suf. -ag- od sb. *mėlas* ‘kłamstwo’, por. ŽD 104 (inaczej GJL II, § 501: cps. \**mela-lugis*). Por. *lāudaga* ‘ospalec, próżniak’, *lūidaga* ts. Z innymi suf.: *melūgis* ‘kłamca’ (łot. *mēluģis*), *melūdā* ts. — Drw. *melagīngas* ‘kłamliwy, nieprawdziwy, fałszywy (np. świadek)’, *melagỹstė* ‘kłamstwo’, SD<sup>1</sup> «łgarstwo» (war. *melagystā*), *melāgiškas*, -a ‘kłamliwy, fałszywy’. Vb. denom. *įsmelagiūoti* ‘zarzucić komu kłamstwo, nazwać kłamcą’, *melāginti* ‘nazywać kogoś kłamcą’.

**mėlas** ‘kłamstwo’. SD<sup>1</sup> <*mėlas*> «karczemna [‘kłamstwo’]; kłam, kłamstwo; leż; matactwo». SD <*miałas*> «kłam, kłamstwo, leż». Pl. *melaĩ* ‘kłamstwa; fałsz, nieprawda’. Bez motywacji werbalnej. Odpowiednik łot. *mēlas* a. *mēli* pl.t. ‘kłamstwo’, ⇒ vb. denom. *mēlst*, *mēlšu*, *mēlsu* ‘bajdurzyć, pleść brednie, szerzyć plotki’ (neopwk. *mels-* ustalił się na podstawie prs. \**mel-sta*). Bez dobrej etymologii. Porównywano 1° z łac. *malus* ‘zły’ (\**mol-o-*?), 2° z pgerm. \**smalaz* ‘mały’, goc. *smals*, ang. *small*, śrwn. *smal* : scs. *malū*, ros. *mályj*, 3° ze stwn. *meldōn* ‘donosić, zdradzać’. Zob. LEW 430, Schrijver 1991, 457, de Vaan 2008, 360. — Vb. denom. *melūoti* ‘kłamać, łgać’, SD «kłamam, łgę, matam» (syn. *suku*), «machluję» : łot. *mēluôt* ‘kłamać’, *apmelūoju* ‘okłamuję’, SD «potwarzam kogo o co» (⇒ *apmelavimas* SD «potwarz, contumelia, calumnia»). — Neoosn. *meluo-*: *apmeluotojas* SD «potwarca, calumniator». — SO *mal-*: łot. *māldīt*, -u, -īju ‘błądzić, być w błędzie’, tr. ‘wprowadzać w błąd, mylić, zwodzić’, *māldītiēs* ‘błądzić’, ⇒ sb. postvb. *mālds* ‘błąd’, zwykle pl. *maldi*, *maldes* ts., por. *maldū ceļš*, *gaita* ‘błędna droga, manowce’. — Nie ma jasności co do tego, czy wokalizm *a* litewskich form gw. *mālas* ‘kłamstwo’, pl. *malaĩ* ‘kłamstwa; bzdury’ polega na apofonii (*mal-* ⇐ *mel-*), czy pochodzi raczej ze zmiany głosowej (*m*)e > (*m*)a (por. gw. *madūs* < *medūs* ‘miód’; *mās* < *mēs* ‘my’; *mās* < *mēs* ‘rzuci’; *bārnas* < *bėrnas* ‘młodzieniec’). Būga, RR II, 560 interpretował *mālas* ‘kłamstwo’ jako refleks apofoniczny, tak też Skardžius, RR 4, 721. — SZ *mul-*: *muldyti* (zob.).

**mėlas**, -à gw. ‘niebieski’, liter. *mėlynas*, -a ‘niebieski, modry, ciemnoniebieski, sinawy, siny’. Z innym suf.: zm. *mėlenas*. Odpowiedniki bałt.: łot. *mēļš* ‘ciemnoniebieski, fioletowy’, *mēļns* ‘czarny, brudny’, *mēļgans* ‘niebieskawy’, stpr. *melne* EV ‘siniec od uderzenia, Bło

[blauer Fleck am Körper]’, *mīlinan* acc.sg. ‘plama, zmaza’. Niejasne. Morfem *mēl-* był dotąd porównywany z *\*māl-* w wyrazie *mólis* (zob. BSW 177n., LEW 430n.). Zob. jednak *muļvas*. — Drw. *mēlē* 1. ‘niebieski kolor’, 2. bot. ‘urzet barwierski, *Isatis tinctoria*’, *mēlymē* 1. ‘błękit (nieba)’, 2. ‘sine miejsce na ciele, siniak’, *mēlyñē* 1. ‘siniak’, 2. ‘błękit (nieba)’, 3. bot. ‘borówka czernica, czarna jagoda, *Vaccinium myrtillus*’, *mēlis* ‘błękit; farbka, barwnik niebieski używany do płukania bielizny’. Cps. *mēlynākis* ‘niebieskooki’ (por. *akis*), *mēlynbařzdis* ‘siwobrody’ (por. *barzdā*). — Vb. denom. *mēlti*, *mēlsta*, *pamēlo* ‘robić się sinym, sinieć’. — Od neoosn. *mēls-* (← *mēls-ta*) urobiono *mēlsvas* ‘jasnoniebieski’ (paralele: *balšvas*, *kiesvas*). Problemem pozostaje krótkie *e* w war. *mēšvas* ‘jasnoniebieski’ i *mēšganas* ts. — Od *mēlynas* pochodzi vb. denom. *mēlynūoti* ‘sinieć, stawać się sinym’.

**mēldas**, *mēldas*, pl. *meldaĩ* 3 p.a. bot. ‘sit, sitowie, *Scirpus lacustris*, *Schoenoplectus*’. War. *mēlda*, też z samogłoską *a*: *maldā*, *maļdas*, z wtórnym dyftongiem *au*: *māudas*, *maūdas*. Odpowiednik łot. *mēldi* m.pl. ‘sit, sitowie’, *mēldu zāle* ts. Do pie. *\*meld-* ‘mięknąć, wiotczeć’ (LEW 431, Liv<sup>2</sup> 431). Pb. *\*meld-a-*. Akut lit. bez historycznego uzasadnienia. Nawiązanie w przymiotniku na SO, pbsł. *\*malda-* (BSW 167), por. z jednej strony psł. *\*moldū* ‘młody, niedojrzały’ (scs. *mladū*, *-a* ‘νήπιος, ἄωρος, μικρός, ἀπαλός’, ros. *mólod*, f. *molodá*, pol. *młody*, *-a*), z drugiej strony w str. *malda-* ‘młody’, por. *Jous maldai* voc.pl. ‘Wy młodzi! Ihr Jungen!’, acc.pl. *maldans*<sup>319</sup>. Dalej por. pgerm. *\*malta-* w stang. *mealt* ‘surowy, zepsuty’, stwn. *malz* ‘łagodny, delikatny’ (NIL 482n.). N.B. W językach bsł. nie zachował się refleks pie. stopnia zanikowego *\*mld-* (lit. *†mild-*, *†muld-*), por. wed. *mrdú-* ‘delikatny, słaby, miękki’, gr. ἀμαλδύνω ‘zmiękczać, łagodzić; niszczyć, obalać’ (od *\*ἀμαλδύς*), łac. *mollis* ‘miękki, gibki, łagodny, słaby’ (*\*moldūi-* < *\*mldū-i-*). — Drw. *mēldýnas* a. *mēldýñē* ‘sitowisko, zarośla sitowia’, *mēldinis* ‘z sitowia’. — N.jez. *Meldinis*, n. bagna *Meldýnēs*, n.rz. *Mēldýnių upēlis*.

**meletà** 2 p.a. 1. ‘dzieciół zielony, *Picus viridis*’, 2. ‘żołna, *Merops apiaster*’ (tak m.in. SD), 3. przen. ‘papla, gaduła’. War. metatetyczny: *lemetà* ‘dzieciół zielony’. Odpowiednik str. *melato* EV ‘Grunespecht [Grünspecht]’. Niejasne. Jeśli *meletà* jest wariantem do gw. *malatà* (wtórne *e* jak w paralelach wymienionych s.v. *mēlas*), to wyraz ten stoi w związku z czas. *malù*, *mālti* ‘mleć’, przen. ‘mówić dużo i szybko’ (LEW 401). Por. *Tai malatà: kai paleido liežuvį, tai mala ir mala* ‘To gaduła: jak rozpuści język, to plecie i plecie’ (dosł. ‘miele i miele’). *Mala liežuvį kaip meletà* ‘Miele jęzorem jak żołna’. — N.m. *Malētiškis*, *Meletiškēs*, n.rz. *Meletinė*, n.jez. *Meletinis*. — WSO *mol-* < *\*māl-*: *molatà* ‘dzieciół zielony; żołna’.

**melmuõ**, acc.sg. *mēlmenį* 3 p.a. m. 1. przest. ‘krzyż, część kręgosłupa w okolicach miednicy’, 2. ‘pachwina’, 3. ‘kamica nerkowa’ (por. *malmuõ* s.v. *mal-*). SD: *melmuo* «krzyż w ciele ludzkim, *lumborum ossa, vertebræ*», *melmenio pažeidimas* «krzyża naruszenie, *lumbifragium*», *melmenio sopulys* «krzyża bolenie, *lumbago*» [‘bóle krzyża, łamanie w krzyżach’]. *mēlmenys* f.pl. ‘część pleców, która otacza nerki’. Odpowiednik łot. *mēlmeņi* m.pl. ‘bóle krzyża’, *melmeņu sērga* ‘choroba nerek, kolka nerkowa’. Pb. *\*mel-mōn*, *\*mel-men-*. Bez dobrej etymologii, zob. LEW 431. Może jako *\*melh<sub>2</sub>-men-* do pie. *\*melh<sub>2</sub>-* ‘mleć, rozcierać’ (zob. *mālti*). Inaczej NIL 484, przyp. 13, gdzie przyjmuje się związek z pwk. pie. *\*meld-* ‘mięknąć’ (zob. *mēldas*). — N.jez. *Mēlmentas*.

**mēlnyčia** przest., gw. ‘młyn’, SD «młyn, mola» — zapoż. z błr. *mēlbnica*, *-y* (SLA 128, Zs 33, LEW 431, ALEW 631n.). Pod wpływem gw. *mēilinkas* ‘młynarz’ (zob. s.v. *mēlnykas*)

<sup>319</sup> Do tego drw.: *maldenikis* EV ‘dziecko, Kint [Kind]’ z *\*[maldini:kəs]* (por. scs. *mladeničī* ‘νήπιος, βρέφος’, pol. *młodzieniec*), *maldian* EV ‘żrebię, Vole [Fohlen]’ (znaczn. etym. ‘młode’), *maldūnin* dat.sg. ‘młodzień’, *malnijkis* ‘dziecię, dziecko’ z *\*[maldni:ks]*, ⇒ *malnijkix* ‘dzieciątko’, dat.pl. *malnijkikamans*.



pojawił się war. *mėilinčia*, analiza: *meilin-čia*. — N.m. *Melnyčinė*, *Melnytėlė* 5x, *Užumelnyčis*. Neoosn. *meln-*: n.m. *Mėlniškaiai*.

**mėlynkas** stlit., gw. ‘młynarz’ (SD «młynarz, molitor») — zapoż. z błr. *mėlynik*, stpol. *mielnik* (SLA 128, ZS 33, LEW 431, ALEW 631n.). Drw. *melnykienė* SD «młynarka, molitrix». — Z transpozycją sufiksu: *mėlninkas*, por. *Melninko kiaulė, urėdo arklys, kunigo gospadinė bado nedatir* ‘Świnia młynarza, koń rządcy, gospodyni księdza głodu nie zaznają’. War. *mėilinkas* ‘młynarz’ (por. Zinkevičius 1966, § 151). W użyciu przenośnym *mėlynkas* to 1. ‘chrabąszcz’, 2. ‘cietrzew’, 3. ‘krętogłów, ptak z rodziny dzięciołów, *Jynx torquilla*’, 4. ‘pewien taniec ludowy’. — N.m. *Mėlninkai* 2x, *Melninkaĩ* 5x.

**mėl̃sti**, *meldžiù*, *meldžiaũ* ‘prosić, błagać’, *meldžiu atlaidos* SD «odpraszam, przepraszam». Cps. *išmėl̃sti* ‘wyprosić’, *išmeldžiu* SD<sup>1</sup> «upraszam; wypraszam; wymodlam», SD «vpraszam co u kogo», *duomies išmėlst* SD «uprosić się daię», *pamėl̃sti* ‘poprosić o co; zaprosić (gości)’, *sumėl̃sti* ‘sprosić, zaprosić’ (*Visus sùmeldžiau pas save*). Refl. *meldžiùos*, *meldžiaũs*, *mėl̃stis* ‘modlić się’, DP też ‘czynić modlitwę, trawić na modlitwie, prosić, odpraszać’, *pasimėl̃sti* ‘pomodlić się, zmówić modlitwy’. Do pie. \**meld*<sup>h</sup>- ‘przemawiać uroczyście, obwieszczać’ (LIV<sup>2</sup> 432, ALEW 632), por. het. *māldi* ‘recytuje, chwali, wielbi’ (pie. \**móld*<sup>h</sup>-ej), stang. *meldian* ‘obwieszczać’, stwn. *meldōn* ‘donosić, zdradzać’. Inaczej LEW 431n.: do pie. \**meld*- ‘mięknąć’ (zob. *mėldas*). — Ptc. prs. pass. *mėldžiamas* a. *mėldžiamàsis*, *mėldamas* ‘proszę, bądź łaskaw’ — stlit. w uprzejmym zwrocie do 2 os. (dziś w tej funkcji: *gerbiamas*, *gerbiamàsis*); *išmėldžiamas* SD «vproszony, co się da vprosić», *išmėlstas* SD «vproszony, za prośbą dany», *mėldimasis*, -*osi* ‘modlenie się, błaganie’, *pagalbos mėldimas* SD «wzywanie na pomoc, imploratio». — Neopwk. *mels-*: *mėl̃sdinti* ‘błagać, prosić’ (*Mėl̃sdink ji, bene pasigails tave*), *mėl̃sena* ‘proszenie, błaganie’ (por. *keišena* ⇐ *keišti*), *mėlsmas* b.z.a. przest. ‘modlitwa’, *mėlstuvė* SD «modlitewnia, modlitewnica, kapliczka, oratorium» [‘miejsce modlitwy’], *mėlstuvės* f.pl. 1. ‘kwesta i uczta, którą urządzają wiejscy pasterze w czasie Zielonych Świątek’, 2. ‘datki z tej okazji wręczone’ (⇒ vb. denom. *mėlstuváuti* ‘chodzić po gospodarzach i zbierać «mėlstuvės»’), *užmėl̃stojas* ‘kto modli się o coś’. Cps. *dievomėldis* SD «bogomodlca, pius» (zob. *diėvas*). — SO *mald-*: *maldýti* (zob.), *maldà* (zob.), *pāmaldos* f.pl. ‘nabożeństwo’ (⇐ *pasimėl̃sti*), *pamaldas laikyti* ‘odprawiać nabożeństwo’.

**mėl̃zti**, *mėl̃žiu* (war. *mėl̃žu*), *mėl̃žiau* ‘doić’, SD *mėl̃žiu* «doię, mulgeo» (syn. *laidau karves*), *išmėl̃zti* ‘wyciskać mleko z wymion’, refl. *mėl̃žiasi* ‘doi się (miętko, twardo)’, *atsimėl̃žė* ‘zaczęła dawać mleko’ (mówi się o krowie, która po przerwie na powrót daje mleko). Gwarowy pdg. z apofonią: *mil̃zti*, *mėl̃žu*, *mil̃žau* przedstawia zapewne stan starszy. Zdaniem Stanga 1942, 107 tendencja do charakteryzowania czas. tranzytywnych za pomocą praesens na -*ia*- pociągnęła za sobą zastąpienie *mėl̃žu* przez *mėl̃žiu*. Por. łot. *milzt*, *mėl̃zu*, *milzu* ‘wzbierać, nabrzmiwiać, brzęknąć’. Refleks pwk. pie. \**h*<sub>2</sub>*mėlg-* / \**h*<sub>2</sub>*młg-* ‘doić’ (LIV<sup>2</sup> 279), por. z jednej strony gr. ἀμέλγω ‘doję’, stang. *melcan*, stwn. *melchan* ‘doić’, z drugiej strony psł. \**mėlz-* / \**młlz-* ‘doić’: sch. *mūzēm*, *mūsti*, rcs. *młlzu*, *mł̃sti* ts., strus. *młlzu*, *mł̃sti* ‘ubijać śmietanę na masło’. Akut lit. wtórny, niewyjaśniony. — Pbsł. SZ \**młlz-*, psł. \**młlz-*, alternuje z lit. *mil̃ž-* (paralele zestawil Būga, RR II, 261n.). Zob. BSW 178, LEW 434, REW II, 151n. — Łac. *mulgeō*, -*ēre* ‘doję’ wyprowadza się dziś z pierwiastka na st. zanikowym: \**molgeiē-* < pie. \**h*<sub>2</sub>*młg-eiē-* (por. de Vaan 2008, 393; inaczej LIV<sup>2</sup> 279: pie. SO \**h*<sub>2</sub>*młg-*). — Słowiański SE \**mėlz-* (pbsł. \**mėl̃ž-*) ukazuje się w nomen, por. ros. *molóžio* ‘siara, tj. pierwsze mleko po ocieleniu się krowy’, czes. *mlezivo*, stpol. *młozivo* ts. (wtórnie *młodziwo*). — Drw. *mėl̃ziama karvė* SD «doyna krowa, lactaria bos», *mėl̃zinė kárvė* ts., *mėl̃zingà kárvė* ts., *mėl̃žėja* ‘dójka, dojarka’, *mėl̃žikė* ts., *mėl̃žtis* f. ‘udój, ilość wydojonego mleka’, *mėl̃žtuvė*, acc. *mėl̃žtuvę* ‘dojnica, skopek, do którego doi się mleko’. Cps. *žiemāmėl̃žė*

‘krowa jałówka, którą się wciąż doi’, znac. etym. ‘którą doi się przez zimę’ (por. *žiemà*). — SZ *milž-*: *milžyti* (zob.), nomina: *milžė* 1. ‘dojarka’, 2. ‘dojenie, pora dojenia’, *milži* ‘o krowie: łatwa w dojeniu’, *milžis* ‘czynność dojenia; mleko wydojone za jednym razem, udój’, *milžtis*, *-tiēs* f. ‘wszystko, co się doi (krowy, kozy, owce)’, *milžtis* ‘ilość wydojonego mleka’, *milžtuvė* ‘naczynie, do którego się doi mleko, skopek’, SD «doyny statek; skopiec doyny». Cps. *karvāmilžis* ‘czas (wieczornego) dojenia krów; zmierzch’ (por. *kārvē*), *milžkibiris* ‘skopek’, *sēnmilžė* ‘krowa jałówka, którą się wciąż doi’ (por. *sēnas*), *žiemmilžė* ts. (por. *žiemà*), war. *žilmilžė*. — SO *malž-*: *málžyti* (zob.).

**men-**, dewerbalne nomina z pwk. w stopniu *e*, jak w *menù* ‘pamiętam, przypominam sobie’ (zob. *miñti*): *atmenà* 1. ‘pamięć, wspomnienie’, 2. ‘notes’, *màno atmenõj* ‘za mojej pamięci’ (tj. w okresie mojego życia), *atmenamas* SD «pamiętny, pamięci godny» (syn. *minėtinas*, *atmintinas*), *atmenùs* ‘mający dobrą pamięć, pamiętliwy’, *įmenà* ‘odgadnięcie zagadki’, *mėnamas* ‘pozorny, mniemany, urojony’ (ptc. prs. pass., por. *liūpamas*, *tikimas*), *mėnas* (zob.), *notmenamas* SD «niepamiętny, dawny» < \*ne-at-menamas, *notmenys* SD «niepamiętny, niepamiętający» < \*ne-at-menąs (syn. *maršus*).

**mėnas** 1. ‘sztuka piękna’ (neol.), 2. ‘artyzm, kunszt’ (SD «mistrzostwo, magisterium», *su menu padarytas* «foremny, artificiosus, plenus artis»), 3. ‘zagadka’, SD<sup>1</sup> «gadka, ænigma, quæstio inuolucris obscura...», 4. gw. ‘pamięć’. Pochodzi od czas. *menù*, *miñti* ‘pamiętać, przypominać sobie’ (zob. s.v.). Z innym suf.: *menà* ‘idea, myśl; przypuszczenie; umysł, rozum’. — Drw. *menimasis* SD «mistrzostwo, magisterium» (syn. *menas*, *maistrystė*, *mistrystė*), *mėninis* ‘artystyczny’, *mėnininkas* ‘artysta’, *mėniškas* ‘artystyczny, piękny’.

**mėnas** gw. 1. ‘księżyc’ (*Regi, kokis didelės mėnės*), 2. ‘miesiąc’ (*Mergaitė buvo du mėnėnai*) — drw. *mėn-a-*, utworzony bądź od neoosn. *mėn-* ⇐ *mėnes-* (zob. *mėnuo*), bądź od wyrazu *mėnesis* ‘księżyc’. — Drw. *mėnulis* ‘księżyc’ — obecnie formacja bez odcienia deminutywnego (*mėnūlio užtemimas* ‘zaćmienie księżyca’), ⇒ *mėnūliškas* ‘księżycowy’, cps. *pūsmėnulis* ‘półksiężyc’ (por. *pūšė*). Z innym suf.: *mėnėlis* ‘księżyc’. Zdrob. *mėniukas* a. *mėnukas*, *mėnūtis*, *mėnūžis* ‘miesiączek’. Osobno zob. *pamėnai*.

**mėdikas** stlit. ‘żebrak, biedak’, por. hapaks *prasto žėko ir mėdiko* DP 582<sub>49</sub> ‘prostego żaka i mendyka’ — zapoż. z pol. XVI w. *mėdyk* (⇐ łac. *mėdicus*), zob. SPXVI. Por. SLA 129, ALEW 633.

**mėnė** 2 p.a., *menė* 4 p.a. gw. 1. ‘komora, spiżarnia’, 2. ‘lepszy pokój, świetlica’, 3. pot. ‘komnata, np. w zamku’ — pochodzi z deprefigowania wyrazu *priemenė* ‘przedsionek’ (zob. s.v.). Paralele: *dėmė* ⇐ *núodėmė*; *šlaĩmas* ⇐ *atšlaĩmas*; *taikà* ⇐ *sántaika*.

**mėnesiėna** 1 p.a. ‘noc księżycowa, światło księżyca, poświata księżycowa’ (war. *mėnesiėna*, *mėnesiėnà* 3 p.a.) — z substantywizacji przymiotnika *mėnesiėnas*, -à 2 p.a. ‘księżycowy’, który określał rzeczownik *naktis* ‘noc’, por. *Nugis mėnesiėnos naktys* ‘Zgasną księżycowe noce’, SD *naktis nemėnesiėna*, *be mėnesio* «bez księżyczny, interlunis, illunis» (dosł. ‘noc bezksiężycowa’). Zmianie części mowy towarzyszy metatonia akutowa. — Neoosn. *mėnes-* jest równa tematowi przypadków zależnych sb. *mėnuo* ‘księżyc’ (zob. s.v.). Na temat suf. -ien- zob. GJL II, § 348. Paralela pruska w postaci sb. *deynayno* EV ‘gwiazda poranna, Morgenstern’ wskazuje na to, że lit. -ien- może pochodzić z pb. \*-aj̃n- (por. Trautmann 1910, 318, GJL, l.c.). Sufiks lit. -ain- ukazuje się w typie *ketvirtainis*, zob. GJL II, § 347.

**mėnkas**, -à ‘niewielkiego rozmiaru a. objętości, mały; marny, słaby, lichy, nędzny’. Trudne. Może formacja dewerbalna \*menk-a-, stojąca w związku z pie. \*menk- / \*m̃nk- ‘cisnąć, gnieść’ (Liv<sup>2</sup> 438), znac. etym. ‘ściśnięty ⇒ wyczerpany’? Inaczej LEW 436, gdzie m.in. zestawienia ze sti. *manāk* ‘mało, trochę’, toch. B *mėnki* n. ‘brak, wada’, orm. *manr*

(gen.sg. *manu*) ‘mały, cienki’ oraz gr. *μᾶνός* ‘luźny, mało zwarty; rzadki, miękki’ < \**man-uo-*, *μόνος* ‘sam, samotny, pozbawiony czegoś’ < \**mon-uo-*. Również Beekes 2010, 965n. łączy przymiotniki greckie z *meñkas*. Natomiast Kroonen 2013, 353 wiąże *meñkas* z toch. A *mānkā* ‘być winnym, to be guilty’, toch. B *mānkā* ‘ustępować komu, to be inferior’ oraz śrwn. *manc* f. ‘brak, niedostatek, lack’ < \**mangō-* (pie. \**monk-eh₂-*). Zob. też ALEW 633n. — Drw. *bemeñk* adv. ‘bez mała, prawie; zdaje się’ (por. *bemāž*), *menkaĩ* adv. ‘marnie, niewiele, słabo, ledwie’, SD «ledwie, zaledwie», cps. *meñkniekis* ‘drobiazg, szczegół; głupstwo, błahostka’ (dosł. ‘marne nic’, por. *niēkniekis*). Vb. denom. *sumenkėti* ‘zapaść na zdrowiu’ (*Jo sveikata sumenkėjo*), ‘schudnąć — o koniu’, *sumeñkti* ‘zmizernieć, zmarnieć’, ‘osłabnąć — o pamięci’ (*Jo atmintis visai sumeñkusi*).

**ménkē** 1. ‘dorsz, *Gadus morrhua*’, 2. gw. ‘miętus, *Lota lota*’, 3. przen. ‘tęga kobieta’. Odpowiada łot. *mēñca*, *meñce*, *mencis* ‘dorsz’ (kuronizm, ME II, 601). Łączą z adi. *meñkas* ‘marny’ (akut metatoniczny, jak np. w *lāisvė* ⇐ *laĩšvas*). Znac. etym. ‘ryba pospolita, najtańsza, marna’. Por. LEW 436. Wątpliwy wydaje się wywód *ménkē* wprost z pie. \**menH-k-jeħ₂* u Kroonena 2013, 376. — War. z perseweracyjną zmianą *nk* > *ng*: *méngē* ‘mały śledź’ (por. *līngē*, *māngyti*).

**mentē** 4 p.a., *meñtē* 2 p.a. 1. ‘rosochate drewnisko do mącenia, mieszania, mątewka’, 2. ‘łopata, szpadel; łopata do przewracania blinów’, 3. ‘motyka do kopania kartofli’, 4. ‘kielnia murarska’, 5. ‘wiosło’, 6. ‘osełka do kosy’, 7. ‘język’ (*Visai, vaikeli, negražu seniems žmonėms rodyt savo meñtę*). Sb. postvb. od *menčiù*, *męsti* ‘mieszać mąkę z wodą, mącić’ (zob. s.v.). Z innymi suf.: *menčià* ‘mątewka’, *mentis*, *-iēs* f. ‘mieszadło do zarabiania ciasta chlebowego; motyka, łopata’. Cps. *mentikaulis* ‘łopata, jedna z kości pasa barkowego’ (por. *káulas*). — Zapoż. lit. w błr. gw. *mjantáška*, *mjantúška* ‘osełka do kosy’ (Urbutis, *Balt* V:1, 1969, 65, Laučjute 37n.).

**mentūris**, *-io* 1. ‘rosochate drewnisko do mącenia, mieszania, mątewka’, 2. ‘tłuczek do kartofli; bijak w maselnicy’, 3. nazwa rozmaitych roślin. War. *meñturis*, *menturys*, *mentūrē*. Odpowiednik łot. *mieturs* a. *miēturis*, *mieturis*<sup>2</sup> ‘mątewka’. Formacja na *-ur-* bądź od sb. *mentē*, *mentis* ‘mątewka’, bądź od osnowy czas. *ment-* (tak ŽD 309), por. *menčiù*, *męsti* ‘mieszać mąkę z wodą’. Por. suf. w *kyburys*.

**ménuo**, gen.sg. *mėnesio*, acc.sg. *mėnesį* m. 1. ‘księżyc’, 2. ‘miesiąc’ (pierwotnie ‘miesiąc księżycowy’). Odpowiednik łot. *mēness*, *-ss* m. ‘księżyc’ obok *mēnesis*, *-ša* ‘miesiąc’. Rozmaitość form gwarowych w nom.sg.: *mėnuõ* (3 p.a.), *mėnuoj*, *mėnuva* b.z.a. (por. *vandvā*); *mėnesis* a. *mėnasis*, *mėnesys*; *mėnestis*, *mėnastis*. Gen.sg. DP *mėn-es-ies*<sup>320</sup>. Resztki form atematycznych w odmianie stlit.: gen.sg. *mėneses* (DP), gen.pl. *mėnesų*. Formy języków pokrewnych, jak łac. *mēnsis*, *-is* m. ‘miesiąc’ (zam. \**mēns*), gen.pl. *mēnsūm*, gr. joń. *μείς* < \**mēns*, dor. *μής* < \**mēns*, gen.sg. *μηνός* < \**mēns-os* zalecają przyjąć, że długość pierwiastkowa pochodzi ze wzdłużenia zastępczego wywołanego zanikiem spółgłoski lrg. Z uwagi na prawdopodobny związek nazwy ‘księżyc’ z pwk. \**meh₁-* ‘mierzyć’ (łac. *mētor* ‘mierzyć’, wed. *ámāsi* ‘zmierzyłem’, *mīmīte* ‘wymierza, przydziela część’, het. *mējan-* ‘period of time, season’) spółgłoskę lrg. identyfikuje się jako \**h₁* i odtwarza się osnowę wyjściową jako \**meh₁-n(e)s-*: sg. nom. \**meh₁-ns* (płac. \**mēns* < \**me.ens* < \**me.Hens*, wed. *māh* m. ‘księżyc; miesiąc’ = staw. *mā* < \**ma.as* < \**ma.Has*<sup>321</sup>), acc. \**meh₁-nes-m*, gen.

<sup>320</sup> Por. jeszcze gwarową formę gen. sg. *mėnaūs*: *Nė mėnaūs, nė žvaizdžių, dangus kaip žakelis* ‘Ni księżyc, ni gwiazd, niebo jak worek’.

<sup>321</sup> W jęz. wedyckim z formy nom.sg. wyabstrahowano neoosn. *mās-*, por. acc.sg. *mās-am*, loc.sg. *māsí*, gen.pl. *māsām*, instr.pl. *mādbhiḥ* (EWAIA II, 352).

\*meh<sub>1</sub>-ns-os<sup>322</sup>. Z tego wynika przypuszczenie, że zwornikiem form bałtyckich była neoosnowa *mēn-*, którą wyabstrahowano z formy acc.sg. \*mē-nes-in. W szczegółach inaczej LEW 438n. i ALEW 63 (heteroklitikon na \*-t/s- z apofonią sufiksalną). — Gdy chodzi o nom.sg. *mēnuo*, to wygląda on na przekształcenie formy \*mēnuos < \*mēnōs na wzór odmian spółgłoskowych, gdzie temat był zakończony spółgłoską nosową (por. *vanduō* ‘woda’ ⇐ \*vaduo, temat *vanden-*) lub płynną (por. *sesuō* f. ‘siostra’, temat *s eser-*), a to dlatego, że w tych właśnie rzeczownikach nom.sg. na \*-ōn, \*-ōr tracił wygłosowy resonant, co prowadziło do ustalenia się *-uo* jako wyróżniającej cechy nominatiwu. Por. neoosn. \*mēn- w neologizmie germ. \*mēn-an- ‘księżyc’ (goc. *mena-* m., stisl. *māni*, stang. stfryz. *mōna*, stwn. *māno* (Casaretto 2004, 582). — Słowiański tymczasem pokazuje neoosn. \*mēns- < \*meh<sub>1</sub>-ns- jako punkt wyjścia do zmian morfologicznych. Na \*mēns- nawarstwiły się dwa sufiksy, *-i-* oraz *-ko-*: \*mēns-i-ko-. To, że refleks historyczny nie brzmi *†mēsīcī*, lecz *mēsēcī*, tłumaczy się metatezą spółgłoski *n*: \*mēnsiko- > \*mēsinko-, zob. Smoczyński 2001, 362n. Trudna do przyjęcia jest rozpowszechniona w slawistyce rekonstrukcja \*mēs-ŋ-ko-, z rzekomym st. zanikowym suf. *-en-*, por. ostatnio ESJS 469, Boryś 2005, 326, Derksen 2008, 313. — Drw. od osnowy *mēnes-*: *mēnesiēnas*, -ā ‘księżycowy, z księżycem’, *mēnesētas*, -a ts., *mēnesiēna* (zob.), *mēnesinēs* f.pl. 1. ‘miesiączka, menstruacja’, 2. ‘gatunek wczesnych ziemniaków’, *mēnesinykas* SD «lunatyk, noctambulus», *mēnesinis* ‘miesięczny’ (⇒ *mēnesininkas* ‘miesięcznik, pismo wychodzące co miesiąc’). Osobno zob. *mēnas*, *mēnuōlis*.

**mēnuōlis**, -io gw. ‘księżyc, miesięczek’ (w dajnach), np. *Saulelė nusileidė, mėnuolis užtekėjo. Iš kur užtekėjo šviesus mėnuolėlis?* Formacja o charakterze decasuativum, powstała drogą przyłączenia suf. *-lis* do formy nom.sg. *mēnuo*. Paralele: *momuōlis* ⇐ *momuō*, *širšuolis* ⇐ *širšuō*.

**mėrdėti**, prs. *mėrdžiu* (3 os. *mėrdi*, war. *mėrda*, *mėrdėja*), prt. *mėrdėjau* 1. ‘leżeć na łożu śmierci, walczyć ze śmiercią, być w agonii, dogorywać, konać’, DP ‘umierać’: *pradėjo mērdēt* ‘począł umierać’, 2. ‘tracić przytomność, mdleć’, *pėrmėrdėti* ‘przejść ze stanu agonalnego do ozdrowienia’, *sumėrdėti* ‘o śniegu: stwardnieć, zlodowacieć’. Paralele: *sėrgėti* ⇐ *siŕgti*; *sėdėti* ⇐ *sėsti*. Analiza synchroniczna: *mėr-dėti*, 1° z uwagi na apofonię względem SZ *mir-*: *miŕti* ‘mrzeć, umierać’, 2° z uwagi na czas. *merėti*, *meriù*, *merėjau* ‘powoli zdychać, być ledwo żywym; gorąco pragnąć czego; być smutnym, smucić się’, DP ‘smęcić się’ (typ *gedėti*) por. odpowiednik łot. *mērdēt*, *mērdēt* ‘cierpieć głód, chudnąć’. ALEW 635 mówi ogólnikowo o durativum do *miŕti*. — Analiza diachroniczna: \*mėrd-ē-, prs. \*mėrd-i-, \*mėrd-ja- są tematami powstałymi drogą sufigowania neopierwiastka \*mėrd-. Ten ostatni został wyabstrahowany z prs. intr. \*mer-da ‘umiera’ (transponat ie. \*mer-d<sup>h</sup>e- ⇐ \*mer- ‘mrzeć’, por. LIV<sup>2</sup> 439). Akut bez historycznego uzasadnienia. Por. prs. *lėidžiu*, *skleidžiu*, *žeidžiu*, jak też *gimdžiu* (s.v. *giŕti*). — Drw. *mėrdelėti*, -ju, -jau ‘walczyć ze śmiercią, powoli umierać’ (*Meŕdelėja*, *mėrdelėja*, *ė numirt negali*), *mėrdeliuoti* ‘omdlewać’, *mėrdėti* ‘gasnąć — o ogniu’. — WSE \*mēr-: łot. *mėrdēt*, -ēju ‘nie dawać jeść, morzyć głodem, wycieńczać; pielęgnować umierającego’, *izmėrdēt* ‘wygłodzić, np. psa’, *mėrdelēt* ‘morzyć głodem, wycieńczać’, *mėrdelēt* ‘martwić się, gryźć się’, *mėrdēt* ‘głodować’, *izmėrdēt* ‘cierpieć głód’. Nomina: łot. *mėris* ‘masowe umieranie, zaraza, pomór’, cps. *mūsmēre* ‘muchomór, Amanita’ (por. *mūsa* ‘mucha’).

**mergà**, -ōs 4 p.a. 1. ‘dorosła niezamężna dziewczyna’, 2. stlit. ‘dziewica, panna’, 3. ‘służąca’. SD *merga* 1. «panna, dziewczica, virgo», 2. «dziewka, ancilla». War. *mergė* 2 p.a. Warty podkreślenia jest fakt, że w tekstach staroliteńskich wyraz *mergà* używany jest

<sup>322</sup> W najstarszym punkcie wyjścia przyjmuje się sufiks o postaci \*-n-ōt-: nom.sg. \*meh<sub>1</sub>-n-ōt-s (por. goc. *mēnōps* ‘miesiąc’, stwn. *mānōd* ts.), gen.sg. \*meh<sub>1</sub>-ns-ōs (Rasmussen 1989, 132) lub \*meh<sub>1</sub>-n-es-s (Beekes 2010, 945). Casaretto 2004, 582 rekonstruuje dla germańskiego temat na -t/s-, pie. \*meh<sub>1</sub>not-, \*meh<sub>1</sub>nes-.

głównie w apozycji do imienia *Maria* i oznacza 'dziewicę, pannę'. Zwrotowi niemieckiemu z *Credo: geboren von der Jungfrauen Maria*, odpowiada w tłumaczeniach staroliteńskich *gimes isch Marias mergas czistas* MŽ 21<sub>10</sub>, *gimę iż Marios mergos* DK 23<sub>9</sub> itp. Znaczenia 'dorosła dziewczyna' oraz 'służąca' ukazują się później i są najwidoczniej wtórne. Odpowiedniki bałt.: łot. *mērga*, gw. *mārga* 'dorosła dziewczyna, panna', stpr. *mergo* Ev 'panna, Juncvrouve [Jungfrau]', war. *mergu* 'służąca, Magd', obl.sg. *mērgan*, *mergwan* 'panna, Jungfrau' (dat.pl. *mergūmans*). Bez przekonującej etymologii, zob. przegląd dawnych prób w LEW 439n. i ALEW 636. Smoczyński 2000, 56n. zaproponował uznać wyraz bałtycki za zapożyczenie niemieckie, mianowicie przejście imienia własnego 'Maria', które w języku średniowysokoniemieckim przybrało postać *Merge* (por. n.m. nwn. *St. Mārgen*). Stało się tak na skutek przejścia grupy spółgłoskowej *rj* w *rg*: śrwn. *Marija* > *Mārja* > *Mérje* > *Merge*, por. Mettke 1978, 24, 85. Por. *merga Maria* DP 50<sub>18</sub> 'Panna Maryja'. — Ostatnio Beekes 2010, 970 przytoczył sugestię van Beeka, według której *mergà* może być refleksem formacji pie. \**merg<sup>uh</sup>-eh<sub>2</sub>-*, stojącej w apofonii do gr. μορφή 'kształt, postać, forma (zwł. o pięknym kształcie); wygląd, zewnętrzny kształt'. Znacz. etym. 'beautiful appearance, ładny wygląd'. — Drw. *išmerginis* 'nieślubne dziecko' (por. *iškeksinis*), *mergaitē* 'dziewczynka; dziewczyna, panna' (DP 'dzieweczka'), *mergēle* 'dziewczę, dziewczyna, panienka' (por. łot. *merdzele*), DP 'dzieweczka', SD «dzieweczka; panienka», *mergesà* 'młoda kobieta, jeszcze niezamężna' (por. *vaikēsas* 'chłopak, parobek'), *mergijà* coll. 'dziewczęta, gromada dziewcząt' (por. *bernijà*, *brolijà*), *mergikē* 'dziewczynka', *merginà* 'dorosła dziewczyna, panna' (⇒ *merginiņkas* 'kobieciarz, babiarz', vb. denom. *merginēti* 'chodzić za dziewczyną, nadskakiwać pannom, kobietom', *mērgintis* 'zalecać się, umizgać się'), *mergiōkē* 'mała dziewczynka; podłotek', *mergiōtē* 'dziewczyna; służąca', *mergystē* 'dziewictwo, panieństwo; lata panieńskie' (m.in. DP, SD), *meṛgiša* 'kobieciarz', *mergišius* 'kobieciarz', *meṛgiška* f. 'dziewczyna', *meṛgiškas* 1. adi. 'dziewczęcy, panieński, dziewiczy' (m.in. DP, SD), 2. sb. 'dziewczyna' (por. *móteriškas*), *mergýtē* 'dziewczynka', DP 'dziewczysko', *mergiūkštē* 'dziewczyna — podrostek', *meṛgšē* 'dziewczysko, dziewucha', *mergiūika* 'dziewczynka' (por. suf. w *paukštūika*), *mergūtis* f. 'dziewczynka', war. z antycypacją palatalności *t*: *mergūtis* f. 'mała dziewczynka' (por. *paukštūtis* ob. *paukštūtis*), *merguōlē* 'dziewczyna odpowiednia do zamążpójścia' (neosuf. jak w *bernuōlis* ⇐ *bērnas*), *mergūzas* 'dziewczysko', *mergūžē* 'dziewczyna' (w dajnach) : stpr. *merguß*, *mergusz* 'służąca, Mayt [Magd]'; *mergžnà* 'dziewczysko' — z sonoryzacji \**merg-šna* (por. *vérkšna*, ŽD 219), *pamergē* 'druhna, družka', *pamergiaĩ* m.pl. 'bycie druhną, towarzyszenie pannie młodej do ślubu' (*Atējo pamergiuōs prašyt*), *pamergys* 'druhna' (*Pamergys gražesnis až jaunajā*), też 'nieślubne dziecko', *pómergē* 'druhna, družka; nieślubne dziecko', *priēmergē* 'dziewczynka; młoda mężatka; družka przy ślubie'. — Cps. *jaunāmergē* 'panna na wydaniu' (por. *jāunas*), *maṛtmergē* 'panna z nieślubnym dzieckiem' (por. *marti*), *mēčmergē* (zob.) [nowe hasło], *meṛgjoda* m. 'rozpustnik' (por. *joda*, *pajodà*), *meṛgkekšē* 'rozpustna dziewczyna' (por. *kēkšē*), *meṛglaužis* 'kobieciarz; dziwkarz' (por. *láužti*), *meṛgmoterē* 'panna z dzieckiem' (por. *móteris*), *meṛgvaikis* 'nieślubne dziecko' (por. *vaikas*), *meṛgvakaris* 'panieński wieczór' (por. *vākaras*), *pūšmergē* 'podłotek, nastolatka' (dosł. 'półdziewczyna', por. *pūšē*), *stātmergē* (zob. *stātas*), *vyrmergē* (zob.). — Vb. denom. 1. *mergāuti* 'być panną' (⇒ *mergāutinis* adi. 'panieński', sb. 'nieślubne dziecko'; *mergāvimas* DP 'panieństwo, panieński stan'), przest. 'być u kogoś służącą', 2. *mergēti* 'wyrastać na pannę, stawać się panną', 3. *mērginti* 'zalecać się do dziewczyny, chodzić z dziewczyną' (*Jis jā mērgina*), 4. *prameṛgti*, *-mergstū*, *-mergaũ* 'stracić dziewictwo, urodzić nieślubne dziecko'. — N.m. *Meṛgalaukis*, *Meṛgašilis*, *Mergūtrakis*. Tu też stpr. n.m. *Mergapil*, *Mergapille* (II człon do lit. *pilis* 'gród, zamek, twierdza', zob. AON 98, 240). Por. model semantyczny śrwn. *Marien-burg* w okolicy Elbląga, Elbing, 1276 *Sentemarienburch* (pol. *Malbork* < \**Mar-bork*). — N.jez. *Meṛgežeris* 4x, n.rz. *Meṛgē*, *Merguvà*, *Meṛgupis* 7x.

**mérkti**, *mérkiu*, *mérkiau* 1. 'zamykać oczy, mrużyć oczy, mrugać oczyma', 2. 'gasnąć', *pramérkti* 'otworzyć nieco (oczy)', refl. *užsimeřkti* 'zamykać oczy, mrużyć oczy'. Akut niejasny. Drw. *prisimérkēlis* 'kto stale mruży oczy'. — Podwójny refleks SZ: *mirk-* / *murk-* < pie. \*mřk- (IEW 733: \*mer(ə)k-): 1. SZ *mirk-*: *mirksėti* (zob.), 2. SZ *murk-*: *muřkti* (zob.). Pbsł. \*merk-, \*mirk-, \*murk- 'mrużyć oczy, zamykać i otwierać oczy'. Bez wyraźnych nawiązań, por. BSW 182n. IEW 733: \*mer(ə)k- jest wariantem pie. \*mer- 'flimmern, funkeln' z rozszerzeniem -k- (porównuje m.in. goc. *maurgins* 'rano' ⇐ 'półmrok'). Zob. też ALEW 637. — SO *mark-*: *marksėti* 'siedzieć ze zmrużonymi lub zamkniętymi oczyma', *mārkstyti* a. *markstyti* 'spuszczać powieki, mrugać oczami', refl. *markstyti* 'dawać znak mrugnięciem powieki, puszczać oko; chmurzyć się, psuć się — o pogodzie' (*susimarkstyti* 'porozumiewać się wzrokiem'). Nomen: *ūžmarka* c. 'kto wciąż mruży oczy, kto ma oczy na wpeł przymknięte'. Nawiązanie psł. \*mork-ŭ-, scs. *mrakū* 'γνόφος, ζόφος, ciemność', sch. *mrāk* 'ciemność, mrok', ros. *mórok*, -a 'ciemność, mrok, ciemna chmura, mgła', pol. *mrok*, -u.

**meřkti**, *merkiu*, *merkiau* 'moczyć, zamaczać (bieliznę w balii, len w moczydło), trzymać w wodzie', *užmeřkti žirnius* 'namoczyć groch'. — N.rz. *Meřkē*, *Merķys*, n.jez. *Meřkmenys* a. *Merkmenai*, n.m. *Merkinė* 3x. — Pie. \*merk- / \*mřk- 'moknąć, mięknać, wiotczeć' (IEW 739, brak w LIV<sup>2</sup>). Porównuje się z jednej strony ros. *merěča*, błr. *mjarěča* 'mokradła, bagna', ukr. *morokvá* 'błoto, bagno', z drugiej strony śrdn. *meren* 'maczać chleb w winie lub wodzie' (z \*merhen), łac. *marceō*, -ēre 'być słabym, osłabionym, bezsilnym, leniwym', *marcidus* 'zwiędły; słaby, wyczerpany'. Por. ALEW 637. — WSE *mērck-*: łot. *mērkt*, *mērcu*, *mērcu* 'zamaczać w wodzie; bić, uderzać, rąbać', *mērka* 'wilgoć'; *mērcēt*, -ēju 'moczyć, maczać' (*mērce* a. *mērceklis* 'sos'). — SO *mark-*: *markyti* 1. 'moczyć, trzymać w stanie zamoczonym celem zmiękczenia czego (len w moczydło, praną bieliznę w ługu)', 2. 'moczyć, zanurzać (len) w moczydło', *įmarkyti* 'przemoczyć, całkiem zmoczyć', war. *markinti* ts., *sumarkavoti* 'zlać, zmoczyć (zżęte zboże) — o deszczu' (wymienione czas. na -inti i -avoti mogą być rozumiane również jako vb. denom. od sb. *markà* 'moczydło'), *markstyti* (zob.). Nomina: *markà* (zob.), *pāmarkos* f.pl. 'woda, w której moczyła się bielizna'. — St. zanikowy ukazuje się w podwójnym refleksie *mirk-* / *murk-*, zob. *miřkti*.

**mėrnas** 3 p.a., *meřnas* 4 p.a. gw. 'o śniegu podczas odwilży: miękki i wilgotny', war. *mernūs*. Jest to wariant przymiotnika *mařnas* 'marny, lichy' (zob. s.v.). Gwarowa zmiana *a(r)* > *e(r)* jak w *žárnos* > *žėrnos*; *šarmuō* > *šėrmuō*; *garšvā* > *geršvā*. Akut niewyjaśniony, por. może *sumėrdėti* 'o śniegu: stężeć, stwardnieć'. LEW 413 referuje wcześniejsze próby powiązania *mėrnas* z *marvā* (zob.), a nawet z mniemanymi odpowiednikami ormiańskimi o znaczn. 'mgła, mrok'. — Vb. denom. *atmėrnėti* lub *°mėrnėti* 'o śniegu: stać się wilgotnym, mokrym' (*Sniegas sausas atmėrnėjo, kaip oras atlēgo*, t.y. *mėrnas, šlapias tapo*), caus. *sumėrninti sniegą* 'o odwilży: rozmiękczyć śnieg'.

**mēs** zaimek osobowy 1 pl. 'my' (gen. *mūsų*, dat. *mūms*, acc. *mūs*, instr. *mumis*, loc. *mumysė*, allat. *mūsump* 'do nas', adess. *mūsip* ob. *mūsimp* 'w nas'). War. *mēs*, *mās* oraz *mēs* (*mēsen*, *mēsenai*) — ze wzdłużeniem na wzór formy 2 pl. *jūs* 'wy' (podobnie w łot. *mēs* 'my', obok łot. gw. *mes*, stpr. *mes*). Pb. \*mes weszło na miejsce pie. \*uēi- 'my' (\*uēi-es), por. het. *uēš*, wed. *vayām* (ptk. -am jak w *ahām* 'ja'), aw. *vaēm*, stpers. *vayam*, goc. *weis* (nwn. *wir*), toch. A *was*, B *wes* 'my'. Zob. EWAIA II, 508. — Nowym nabytkiem jest też słow. *my*, z samogłoską y wzorowaną na formie 2 pl. *vy* < \*uūs 'wy' (zob. ESJS 507). Łac. *nōs* 'my' jest z pochodzenia formą acc.pl., por. scs. *nasŭ* gen.-acc.pl. 'nas' (Meiser 1998, 158).

**mēsà**, -ōs 4 p.a. 'mięso'. SD: *mēsa* «mięso, caro», *mēsa pjaustytinė* «bigos, minutał, ferculum ex concisis carnibus», *sumušta mēsa* «kontuz, tusa caro» ['sok z mięsa tłuczonego w mózdzierz], SPXVI], zm. *meisà* 'mięso'. Zapoż. ze stbłr. *mjaso* (SLA 129, ZS 33, LEW

442), por. blr. *mjása*, -a n. Przeciwnego zdania jest Derksen 2008, 315, który rekonstruuje pbsł. \**mēns*, \**mēnsa*?. W kwestii lit. *ė* na miejscu blr. *’a* por. np. *dėdė*. Odziedziczone są natomiast formy: łot. *miesa* ‘mięso jako składnik ciała’ (w przeciwieństwie do kości), przest. ‘mięso’, pl. *miesas* ‘ciało’ (*miesas kārība* ‘żądza cielesna’, *mātes miesas* ‘łono matki’, *atdzisušās miesas* ‘zwłoki, trup’) oraz stpr. *menso* Ev ‘mięso, Vleysch [Fleisch]’, *mensā* ‘ciało’, z pb. \**mensā* < \**memsā*-, por. Bsw 178, ME II, 654n., PKEŽ III, 130n. — W języku litewskim pożyczka białoruska wyparła odziedziczony wyraz \**mēsà* albo \**mēsas*, por. pie. \**mēms*-o- ob. \**mēms*-o-: scs. *měso*, sch. *měso*, pol. *mięso*, goc. *mimz*, *mims* n., wed. *māmsā*-n. (toch. B *mīsa* f.pl.). Z innymi suf.: gr. *μῆρὸς* m. ‘biodro, udo; kość udowa’, pl. *μῆροί* ‘biodra; udźce palone w ofierze’, *μῆρα* n. hom. ‘udźce’ ob. coll. *μῆρία* ts. Por. IEW 725, NIL 486, ALEW 639. — Drw. *mēsēlė* SD «miąsko, caruncula» (⇒ vb. denom. *mēsēliāuti* ‘poszukiwać mięsa’: *Jie pasipylė po kaimus kiaušiniaudami ir mēsēliaudami*), *mēsīnė* ‘sklep mięsny; miejsce do przechowywania mięsa’, *mēsīngas* ‘mięsny, mięsisty’ (*raumuo, mēsīnga dalia* SD «mięsista część albo sztuka w zwierzęciu»), *mēsīnyčia* SD<sup>1</sup> «jatka, jatki», *mēsīnykas* SD «jatki; rzeźnik» (dziś *mēsīninkas*), *mēsīnis* ‘mięsny’, SD «mięsny, do mięsa służący» (⇒ vb. denom. *mēsīnėti* ‘sprawiać zabite zwierzę, patroszyć, wyjmować wnętrzności, wykrawać mięso’), *mēsīnystė* SD «rzeź, rzeźnictwo, ars lanionia», *mēsīškas valgis* ‘mięsna potrawa’, *mēsīškas* sb. ts. (por. *pīnīškas*), *mēsīus* ‘kto lubi jeść mięso’ (por. *drūsčius*). — Cps. *mēsēdis* (zob.), *mēsgalys* a. *mēsgalis* ‘gorszy, nie nadający się do jedzenia kawał mięsa, ochłap’ (por. *gālas*), *mēslesys* (zob. *lėsti*), *mēslovīs* ‘koryto do solenia mięsa’ (por. *lovys*), *rūdmēsė* (zob.), *mēsėdis* (zob.). — Vb. denom. *mēsėti*, -ju, -jau ‘nabierać ciała, tyć’, *sumēsėti* ‘przytyć’, przen. ‘stać się szorstkim, niegrzecznym’.

**mēsėdis**, -džio ‘mięsopust, carnisprivium’, tj. okres między Bożym Narodzeniem i Popielcem (Wielkim Postem), kiedy spożywano najwięcej mięsa. Złożenie członów *mēsà* ‘mięso’ i *ėd-* (*ėsti*) ‘jeść, żreć’; znac. etym. ‘jedzenie mięsa’. War. żm. *mēsėdis*. Inne war.: *mēsāėdas*, *mēsāėdis*, *mēsėda*. — Drw. *mēsėdėjas* SD «mięsopustnik, bacchanalia celebrans» (syn. *mēsėdrautojas*) [‘ten, co obchodzi mięsopust; biesiadnik, godownik; hulaka’, Sw]. Vb. denom. *mēsėdauju* SD «mięsopustuję, bacchanalia celebrować» (syn. *mēsėdrauju*). — War. z niejasnym dyftongiem *ie*: SD <prałaydimas mesiedo> «mięsopust, zapust, bacchanalia, liberaria, hilaria», gw. *mēsīėdas* ts. (*Baigiasi mēsīėdas, čia pat užgavėnės*).

**mēsėdis**, -ė adi. ‘mięsożerny, karmiący się mięsem’ — złożenie członów *mēsà* ‘mięso’ i *ėd-* (*ėsti*) ‘jeść, żreć’. — Drw. *mēsėdis*, -ė sb. ‘mięsożerca, zwierzę mięsożerne’ (war. *mēsėdys*, *mēsėdis*).

**mēsėdra** gw. ‘zwierzę mięsożerne’ — formacja na -rā-, urobiona od neoosn. *mēsėd-*, wyabstrahowanej z *mēsėdis* adi. ‘mięsożerny, karmiący się mięsem’. Paralele: *pelėdra* ⇐ *pelėda*; *žuvėdra* ⇐ *žuvėda*.

**mēsėdrynės** f.pl. SD «mięsopust, zapust, bacchanalia, liberaria, hilaria» (syn. *pralaidimas mėsiedo, ažugavėnios*) — rzeczownik sekundarny na -ynė- od osnowy *mēsėdr-*, zob. *mēsėdra*. Suf. -ynė-, zwykle wskazujący na miejsce, w którym znajduje się to a to (por. GJL II, § 334), tutaj oznacza pewien przedział czasowy. — Drw. *mēsėdrius lepus* SD «mięsopustny». Vb. denom. *mēsėdrauju* SD «mięsopustuję, bacchanalia celebrować» (syn. *mēsėdauju lepiai*), ⇒ *mēsėdrautojas* SD «mięsopustnik» (syn. *mēsėdėjas*).

**mest-**, neoosnowa wyabstrahowana z formy *mėstas*, ptc. prt. pass. od *mėsti* ‘rzucić’. Drw. *atmestaĩ* adv. ‘byle jak, pośpiesznie, niedbale’ (por. *atmėsti* ‘odrzuć’), *mestas* DP ‘miara, łokieć’, SD «miara» (*su sieku, su mestu* SD adv. «pomieranie, w miarę», por. *išmėsti* ‘wymierzyć’), ⇒ *mesčias* SD «mierny, wczesny, skromny» (por. typ *pėsčias*), *mestybė* SD «mierność w życiu, skromność, obeszłość» (syn. *seikybė*), *mestus* SD «skromny w życiu»,

*nemestas* SD «beźmierny»; *mestùvai* m.pl. 'snowadło, przyrząd do snucia osnowy', *pamestìnīs* (zob.), *primestìnīs* (zob.). Tu też stpr. *pomests* 'poddany', acc.sg. *pomeston*. N.B. W części wymienionych form *e* może stać na miejscu *a* skutkiem wyrównania do czas. motywującego *mèsti*, por. np. *mestas* ob. *māstas* jak *mēzgas* ob. *māzgas* (zob. Zinkevičius, *Balt* XLV:2, 2010, 242). — Vb. denom. *mestuoju* SD «miarkuję co», «mierzę co» (syn. *seiku*, *mieruoju*), *mestuoju išmoniu* SD «mierzę albo miarkuję co czym», *neižmestuotas* SD 'nieźmierny' (⇒ *žemės mestavimas* SD «miernicka nauka»). Paralele: *būt-*, *eit-*, *imt-*, *mušt-*.

**mèsti**, *metù*, *mečiaũ* 1. 'rzucić, rzucać' (*burtas metu* SD «łosuję, sortior, sortes duco»), 2. 'porzucić, porzucać, powalić na ziemię', 3. 'zrzucać sierść, rogi', 4. 'przestać coś robić', 5. 'ładować, nakładać (na wóz), zdejmować (z wozu)', 6. 'snuć nici, robić osnowę' (SD *metu* «snuię»), 7. *mėšlą mèsti* 'o zwierzętach: wypróżniać się', 8. 'zamieniać się (na noże, fajki)'. Odpowiednik łot. *mest*, *mētu*, *metu* 'rzucić'. Razem ze scs. *metq*, *mesti* 'rzucać, βάλλειν', ros. *metú*, *mestí*, pol. *miotę* (3 os. przest. *miece*), *mieść* kontynuuje pbsł. \**met-* < pie. \**met-* 1. 'żąć, kosić', 2. 'mierzyć, celować przy miotaniu', stąd wtórnie 'rzucać' (zob. LIV<sup>2</sup> 442). Por. łac. *metō*, *-ere* 'żąć, kosić, ścinać, w pień wyciąć' (*messis*, *-is* f. 'żniwo'), *metor* 'odmierzyć, odgraniczyć, wytknąć, wytyczyć'<sup>323</sup>. — Cps. *apimetu* SD<sup>1</sup> «nasnuię», *apmèsti* 'obrzucić, obłożyć z wierzchu; osnuć tkaninę; opasać obręczami', *atmèsti* 'dorzucić a. odrzucić, odgarnąć', 'wyciągnąć ręce i nogi' (*Žmogus guli, visas keturias atmetęs*), SD «odmiatam; wstręt czynię, wpieram», *atmetu nuog tėvykštystės* SD «wydziedziczam», *ažumetu* SD «zawalam» (syn. *ažukloju*), *plienų ažumetu* SD «stałę» ['powlekać stałą, hartować'], *įmèsti* 'wrzucić, wcisnąć', *įmetu kalinėn* SD «osadzam więźnia», *išmèsti* 'wyrzucić; wymierzyć, objąć miarą (piędzią, sążniem); dać darmo, dać z hojnością', *numetu* SD «zrzucam z siebie co; zrzucam z góry», *pamèsti* 'podrzucić komu co', 2. 'rzucić, porzucić (żonę)', 3. 'zgubić (np. pieniądze)', *parmetu* SD «obalam kogo; uderzam kogo o ziemię» (syn. *bloškiu žemėn*), *pėrmesti* 'przerzucić', *permetu per kojų* SD «przewijam kogo przez nogę», *pramèsti* 'przerzucić; chybić; okrasić potrawę', *primèsti* 'narzucać (np. na stos, kupę), dorzucić (z daleka); sypać (karmę) po trochu, z rzadka; dać coś za darmo, dorzucić do rzeczy kupionej; narzucić komu coś; podrzucić dziecko, pisklę (o kukulce); przyłączyć (kraj, ziemię); przytknąć, przyłożyć (głowę do ziemi)', *sumèsti* 'rzucić (coś na kupę), złożyć (składkę); ściągnąć, zewrzeć (sznur), ciasno opasać; zmiarkować, zorientować się, zrozumieć' (por. bg. *smjatom* 'sądzę, uważam'), *sumetu* SD «zrzucam co w kupę», *užmèsti* 'podniósłszy zarzucić, narzucić (na ramiona); zarzucić (sieć, wędkę); zagarnąć (sierpem); dołożyć do ognia; dać zadatek; zaprawić, okrasić potrawę; zapodziać, zawieruszyć; obrzucić (osnowę tkaniny); porzucić, zaprzestać', *užmèsti aikį* 'rzucić okiem'. Osobno zob. refl. *mèstis*. — Drw. *metinėti* iter. 'rzucać, miotać', *išmetinėti* 'wyrzucać komu co, robić wyrzuty', SD *išmetinėju ing akis kam* «urągam się, natrząsam się z kogo». Brak apofonii przypomina pśł. \**metati*, por. ros. *metátʹ* 'rzucać, ciskać', czes. *metat*, pol. *miotac* ts. — Nomina: zob. *met-*. — Neopwk. *mes-*: *mesčióti* 'rzucać na strony', *mesdinėti* iter. 'rzucać', *išmesdyti* '(gnój) rozrzucać po trochu', *mėstelėti* 'lekko rzucić czym; powiedzieć, rzucić parę słów; rzucić okiem, spojrzeć'. Nomina: *mėšliava* (zob. *mėžliava*), *mesmuo* żm. 'osnowa w tkaninie' (syn. *metmuo*). Por. łot. *mėsls* 'czynsz, danina, podatek' < \**mes-las*, *mėšli* pl. m. 'kości do gry'. — SO *mas-* ⇐ *mes-*: *mastyti* (zob.). — Neoosn. *mest-* (zob.). — WSE *mēt-*: *mėtyti* (zob., tam też nomina z *mēt-*), *pamėtėti* 'podrzucić, zwł. nieco bliżej' (paralele: *pagrėbėti*, *pasėkėti*, *pavėžėti*), *pāmėtoti* (zob.). — Podwójny SZ *mit-* / *mut-* (typu *Rit* ⇐ *ReT* lub *Rut* ⇐ *ReT*). 1. SZ *mit-*: *misti* II (zob.). 2. SZ *mut-*: *mūtulas* (zob.). — SO *mat-*: *matyti* (zob.). Nomina na SO zebrano s.v. *mat-*. — WSO *mot-* < \**māt-* ⇐ \**māt-*: *ánčmotis* 'zaraza, epidemia': *Ánčmotis yra užmesta*

<sup>323</sup> Co należy oddzielić od czas. *mėtioti*, *mėtioti* 'mierzyć, wymierzać, oceniać' — vb. denom. od \**mēti-* < \**mēh₁-* ti- 'mierzenie' (por. scs. *měra* 'miara').



*liga* ‘Zaraza to choroba zakaźna’ (por. prefiks *anč-* w *ánčpuolis* ‘napad, atak choroby’, *ánčkrytis* ts.), *išmota* ‘wybrakowany towar’, *pāmos* f.pl. 1. ‘podwaliny’ (war. do *pamataĩ*), 2. ‘odpadki, śmieci’, *pāmotu* adv. ‘bardzo tanio’, *prēmota* ‘co dorzucono, naddatek’, *prēmote* ‘choroba nerwowa spowodowana przełknięciem, histeria’ (syn. do *prēmētis*). Paralela słowiańska: \*matati, por. pol. przest. *matać* ‘nawijać na coś (nici, przędzę), zwijać w motek; kłamać, oszukiwać, mataczyć’, stpol. *matać się* ‘miotać się, rzucać się’, słc. *mátať* ‘straszyć (o duchach); męczyć, trapić’, chorw. gw. *matati* ‘nęcić ryby; żądać, wymagać’ (por. Boryś 2005, s.v. *matacz*).

**mēsti**, *menčiũ* (war. *mentũ*), *menčiaiũ* 1. ‘mieszać mąkę z wodą’, 2. ‘przewracać do góry nogami (w poszukiwaniu czegoś)’, *išmēsti* ‘wywrócić szukając’, *pramēsti* ‘wmieszać zaprawę do potrawy’, *sumēsti* ‘zmieszać; zniweczyć; zmącić wodę; wykombinować, wytrzasnąć’. Odpowiednik scs. *mętō*, *mēsti* ‘ταράττειν, mieszać’ (*sūmēsti* ‘wprawić w ruch, wstrząsnąć, wzburzyć’), ros. *mjatũ*, *mjásti* ‘mącić, burzyć, doprowadzać do zamieszania, niepokoić’. Refleks pie. \*menth<sub>2</sub>- / \*mñth<sub>2</sub>- ‘mieszać, bełtać’, por. wed. *mánthati*, *mathnāti* ‘miesza płyn; krzesze iskry, ogień’. Por. LIV<sup>2</sup> 438n., BSW 181n., LEW 437, Stang 1942, 35. O spornej przynależności łac. *mandō*, -ere ‘żuć’ zob. de Vaan 2008, 361. — Drw. *meñtalas* ‘zacier z słodu na piwo’, *meñtē* (zob.), *mentūris* (zob.), *prāmentalas* ‘okrasa, omasta’ ⇐ *pramēsti* (por. *prāmentalas* ts. ⇐ *pramēsti*). W słowiańskim por. scs. *mētežĩ* f. ‘ταραχή, wzburzenie, rozruchy’, czes. *mětež* ‘zamieszanie, nieporządek’, ros. *mjatěž* m. ‘bunt, powstanie’, pol. *odmęt* ‘głęboka, wzburzona woda, otchłań’, *zamęt* ‘zamieszanie’. — SO *mant-*: scs. *mōštō*, *mōtiti* ‘ταράττειν, mieszać’, sch. *mūtim*, *mūtiti*, ros. *mučũ*, *mutitũ* ‘mącić (wodę), mieszać’, pol. *mącę*, *mącić* ‘czynić mętnym, bełtać, burzyć’ < \*mant-ĩ ⇐ pie. \*month<sub>2</sub>-ėje-, por. wed. *manthayati* ‘każe mieszać (mleko)’. Brak refleksów SZ †mint-, †munt-.

**mēstis**, *mētasi*, *mētēsi* 1. ‘rzucać się, miotać się, krzywić się’, 2. ‘zbijać się w gromadę, rój’, 3. ‘rozmnażać się, plenić się (np. o myszach)’ — reflexivum do *mēsti* ‘rzucić, rzucać’. Cps. *apsimēsti* (zob.), *atsimēsti* ‘zelżeć — o mrozie; odstąpić od czego, zrezygnować’, *įsimēsti* 1. ‘usadowić się, zamieszkać’, 2. ‘pojawić się — o chorobie, bólu’, *išsimēsti* ‘poronić, urodzić martwy płód — o krowie, kobyle’ (*Kumelē išsimetē*, *kiaulē išsibařstē*, *žmona parsilēido*), SD «poronić niechcąc, porodzić martwy płód», *išsimetāš* ‘hojny, szczodry’, *neišsimetāš* ‘skąpy’, *pėrsimesti* ‘wypaczyć się’, przen. ‘zdradzić, przejść na stronę wroga’, *prisimēsti* (zob.), *susimēsti* ‘zbić się w gromadę, chmarę, rój; zejść się, zgromadzić się; (o mężczyźnie i kobiecie) rozpocząć pożycie w konkubinacie’, *užsimēsti* ‘narzucić na siebie; przystać do kogoś; zapodziać się’.

**meškà** 4 p.a. ‘niedźwiedź, Ursus’ (*Meškà su lokuu abudu tokiu*), f. *mēškē* ‘niedźwiedzica’ (m.in. SD) — zapożyczenie białoruskiego odpowiednika wyrazu strus. *mešbka*, war. *mečbka*, por. SLA 129, LEW 443, ALEW 641. — Drw. *meškenà* ‘skóra z niedźwiedzia’, *meškėnas* ‘szop, Procyon’ (suf. wyraża podobieństwo, podobnie jak przy *žiurkėnas* ⇐ *žiūrķē*, por. GJL II, § 315), *meškienà* ‘mięso niedźwiedzie’, *mēškinas* ‘niedźwiedź — samiec’, *meškiniňkas* ‘kto trzyma, hodzi, prowadzi niedźwiedzie’, SD *meškinykas* «niedźwiednik, mansuetarius, delenitor, ductor vrsi», *mēškiščias* ‘postawny, krzepki mężczyzna’, *mēškiškas* ‘wielki i niezgrabny jak niedźwiedź’. Zdrobn.: *meškytis* SD «niedźwiadek zwierzę», *meškiukas*, *meškiūtis*, *meškūtis*, *meškūtis*. Cps. *meškakōjis* ‘mający grube nogi (o krowie, koniu); niezgrabny, nieprędko’ (por. *kōja*), war. haplologiczny: *meškōjis*. Vb. denom. *meškioti* ‘o dziecku: chodzić jak niedźwiedź, tj. na nogach szeroko rozstawionych’. — N.m. *Meškaĩ*, *Meškiaĩ* 3x, *Meškinē* 5x, cps. *Meškāduobē*, *Mēškalydimis*, *Meškāpjaunis*, *Mēškasalis*.

**meškerē** 3 p.a. 1. ‘wędką’, 2. gw. ‘haczyk na ryby’, 3. gw. ‘przynęta na ryby’. War.

*meškeris*, -iēs f., *meškerià*, -iōs (m.in. SD s.v. «węda, hamus», *lazda meškerios* SD «wędzisko, arundo piscatoria»). Odpowiednik łot. *makškerē* ‘wędka’ (> *makšere*) pokazuje wokalizm *a* oraz insercję *k* przed grupę *šk*. Niejasne. Próbowano nawiązywać do czas. *mezgù*, *mègzti* ‘wiązać, wikłać’ albo do czas. *metù*, *mèsti* ‘rzucić, ciskać’, zob. LEW 443. Deverbativa z suf. -er- to np. *koserē*, *koseris*, *žiauberis*. — Drw. *meškeriotas* SD «wędzisty», *meškernykas* SD «wędkarz», n.m. *Meškerinē*. Cps. *meškeriākotis*, *meškerykōtis*, *meškeṛkōtis* ‘długi, cienki kij wędkowy, wędzisko’ (por. *kōtas*). Vb. denom. *meškeriōti* ‘łowić ryby wędką’ (przest. ‘wędzić’), ⇒ *meškeriojimas* SD «wędkowanie».

**meškōti**, *meškōju*, *meškōjau* stlit. ‘spóźniać się, ociągać się, zwlekać’ — zapoż. ze stpol. *mieszkąć* (← stczes. *meškati*, por. Bańkowski, ESJP II, 181n.). Zob. też SLA 129, LEW 444, ALEW 641. N.B. W SD s.v. «mieszkam, nie spieszę się» figuruje *trunkù* (zob. *trūkti*).

**mēšlas**, też pl. *mēšlāi* 3 p.a. 1. ‘gnój, mierzwa, stałe i płynne odchody zwierzęce, zwykle zmieszane ze ściółką, używane do nawożenia pola, obornik, nawóz’, 2. ‘śmiec’. SD *mēšlas* «gnoy» (syn. *trušos*); *mēšlā mēsti* ‘wypróżniać się — o zwierzętach’. Odpowiednik łot. *mēšls*, pl. *mēšli* ‘gnój, nawóz’. Analiza: \**mēš-la-*, drw. od inf. [*mēšti*], w przyjętej ortografii: *mēžti* ‘brać gnój z chlewa i nakładać na wóz’. — Godny uwagi jest brak poświadczeń dla *†mēžlas* (por. *mēža* ‘odchody końskie’), a to z uwagi na fakt, że pojawiająca się na granicy morfologicznej sekwencja *ž-l* jest w języku litewskim zwykle utrzymywana bez zmiany, por. *čiūžlā* (nie *†čiūšlā*) od *čiūžti*; *driežlas* (nie *†driešlas*) od *driežas*; *veržlīs* (nie *†veršlīs*) od *veržti*. — Drw. *mēšliava* (zob.), *mēšlīnas* ‘śmietnik; gnojnik, gnojowisko’, SD «gnoiewisko» (por. neol. *mēšlidē* ‘gnojnik, gnojowisko’), *mēšlingas* SD «gnoisty, nagnoiony» (syn. *aptrīštas*), *mēšlius* ‘brudas, niechluj’ (⇒ *mēšliuvienē* ‘kobieta niechlujna, brudna’). Cps. *mēšlāduobē* ‘śmietnik; miejsce, gdzie się wyrzuca gnój, dół na gnój’ (por. *duobē*), *mēšlakablis* ‘hak do gnoju’ (por. *kablīs*), *mēšlākratē* ‘widły do roztrząsania gnoju’ (por. *kratyti*), *mēšlāmetis* ‘hak do gnoju’ (por. *mēsti*), *mēšlašakēs* f.pl. ‘widły do gnoju’ (por. *šākē*), *mēšlāvežis* a. *mēšlavežis* ‘czas, gdy wywożą gnój na pole’ (por. *vēžti*). — Vb. denom. 1. *mēšlāuti* ‘zbierać gnój, wywozić gnój, użyźniać glebę gnojem’, 2. *mēšliāuti* ‘śmiec, zanieczyszczać’, 3. *mēšlinti* ‘gnoić, użyźniać; brodzić w gnoju’, 4. *mēšlinti* ‘iść powoli, wlec się’. — N.m. *Mēšliai*, *Mēšliniai*, n.rz. *Gudmēšla* (por. *Gūdupis*).

**mēšliava** gw. ‘pora wozienia gnoju w pole’ — drw. od rzecz. *mēšlas* (zob.), z suf. -iava jak w *kariavā* ← *kārias*; *pāiniava* ← *pāinē*. Na skutek odniesienia tego derywatu do czas. *mēšti* (zob. *mēžti*) doszło do resegmentacji *mēš-liava* i do wyłonienia neosuf. -liava. Ten ostatni znalazł zastosowanie w takich formacjach, jak *mēžliava*, *nēšliava*, *riņkliava*, *vēliava*. Inaczej ŽD 382.

**mēšlungis**, -io ‘skurcz mięśni, spazm’. War. *mēšluņgis*, *mēšlungis*, *mēšlungis*, też *mēšlungē*. Stlit. *mēšlūnkis*: SD <*mešlunkis*> «kurcz», *mēšlūnkiu negalīs*, *sergūs* «kurcz cierpiący, spasticus» świadczy o tym, że grupa -ng- pojawiła się dopiero na skutek perseweracyjnej asymilacji *nk* > *ng* (paralele: *lūngē*, *lūngē*, *mēngē*). Inne war.: *mēšliūngas*; *mēšlungios* f.pl. (słownik Miežinisa); *mēšlūnnis* (tylko w słowniku Ruhiga). Z pewnością jest to złożenie. Człon II *lūnk-* jest formą na st. zanikowym do *lenk-* ‘giąć, zginać’ (zob. *luņkanas*). Ale człon I pozostaje niejasny. Prócz *mēš-* są tu jeszcze dwa warianty: 1. *mēšla-*: *mēšlālūnkis* ob. *mēšlālūngis*, 2. *mēšta-*: *mēštalūnkis*, *mēštalūngē* b.z.a. LEW 444n. sugeruje związek apofoniczny członu *mēš-* z rodziną vb. *mēsti* ‘rzucić’, *mastyti* i.a. ‘pleść, splatać, wiązać’, co jednak z uwagi na różnicę *š* : *s* wydaje się mało prawdopodobne. — Drw. *mēšlūngiškas* ‘skurczowy, konwulsyjny, spazmatyczny’.

**met-**, wybór nominów pochodzących od czas. *metù*, *mēsti* ‘rzucić’: *apmetai* a. *atmetai* m.pl. ‘osnowa w tkaninie, nici biegnące wzdłuż tkaniny, które przeplata się biegnącymi

poprzecznie, tzw. wątkiem', *atāmetis* 'zelżenie mrozu, odwilż' (war. *atómētis*), *atmetalas* SD «odmiot, wymiot, odrzutek», *ažumeteklis* SD «klamka», *išmetimas* SD «poronienie płodu; rozrzucenie, wyrzucenie», *metimas* SD «ciśnienie czego», *mētmenys*, *-niū* m.pl. 'osnowa w tkaninie', przen. 'podstawa czego, osnowa, zarys, szkic', *metrūs* 'trafny, celny', *metūs* 'niepohamowany, nieokiełznany; (o koniu) który zrzuca z siebie jeźdźca', *pérmetė* 'żuraw u studni, belka u wagi', *pérsimetėlis* 'zdrajca, odstępcą' (← *pérsimesti* 'zdradzić'), *prāmetalas* (zob.), *sumetimas* 'zapatrywanie się, wzgląd na co', też 'powód' (*kuriaš sumetimais?*), *sumetimas* SD «składanie się na co», *šaukšto mētas* 'pełna łyżka (płynu)', *susimėteliai* (zob.). Por. nomina łot. *mēts* 'kopka siana', przest. *mēta* ts., *meteklis* 'cło, czynsz, danina' (obok *mēsls* ts.), *mēti* m.pl. 'osnowa tkaniny', *mētums* 'narzut, nasyp, grobla' (por. lit. *pýlimas* ← *pilti*), *izmētumi* m.pl. 'kał, odchody'. — Ze słowiańskiego por. \**met-ulā*-, cs. *metla* 'gałązka', sch. *mětla* 'miotła', bot. 'bylica, Artemisia', ros. *metlá* 'miotła', bot. 'mietlica, Agrostis', czes. *metla* 'pęk różeg do bicia; bezlistna gałązka', przest. 'miotła'. — Cps. *gārmetis* (zob. *gāras*), *šiūšiametis* (zob.).

**mētā** 2 p.a. bot. 'mięta, Mentha' (SD «miętka domowa, mentha, mintha») — zapoż. z błr. *mjáta*, -y (SLA 129, ZS 33, LEW 445). W kwestii lit. *ė* na miejscu błr. *ʹa* por. *dēdė*. War. z nieetymologicznym *-r-*: *mētrā* (Zinkevičius 1966, § 248). — Drw. *šāltmētės* f.pl. bot. 'mięta pieprzowa, Mentha piperita' (por. *šāltas*). War. ze zmianą *tm > km*: *šāłkmētės* ts. (por. *sėkmas* < \**setmas*). War. z uproszczeniem zbitki lt.m: *šālmētės*, *šālmētrės* ts. (por. *šāłkalvis* < *šāłtkalvis*, Zinkevičius 1966, § 210); *pipirmētės* bot. 'mięta pieprzowa' (por. *pipiras*), *šūnmētė* bot. 'Mentha arvensis' (dosł. 'psia mięta').

**mētai**, *-ų* m.pl. 1. 'rok' (*Naujieji mētai* 'Nowy Rok', *Metų Viešpaties* SD «Roku Pańskiego»), 2. 'pory roku', 3. 'wyodrębniona pora, gdy coś się dzieje, czasy' (*pokario mētai* 'czasy powojenne', *jaunystės mētai* 'czasy młodości'), 4. 'wiek życia' (*Mano metų nedaug liko žmonių* 'Niewielu pozostało ludzi w moim wieku'). Pluralizacja formy *mētas* 'czas' (zob. s.v.). — Adv. *kasmēt* 'co rok, corocznie' (⇒ *kasmėtinis* 'coroczny'), *pamečiuī* 'rokrocznie, co rok', *pramečiuī* 'co drugi rok' (por. *pradieniuī*, *prarečiuī*). — Cps. *añtrametis*, gw. *añtarametis* 'dwuletni żreback a. prosiak', *antramėtis* 'uczeń drugoroczny' (por. *añtras*), *mėtgalis* 'koniec roku' (por. *gālas*), *mėtketvirtis* 'kwartał' (por. *ketvirtis*), *mėtraštis* 1. 'kronika' (kalka ros. *létopisʹ*), 2. 'rocznik, czasopismo ukazujące się raz w roku' (por. *rāštas*), *mėtturgis* 'targ doroczny' (kalka nwn. *Jahrmarkt*, por. *tuřgus*), *mėtūgė* 'pęd, latorośl' (zob. *ūgti*), war. *mėtūgis*, *mėtūglis* (kalka ze słow., por. pol. *latorośl*, ros. *létorosʹlʹ*, *létorostʹ*), *suñkmetis* (zob. *sunkūs*). Por. łot. *laīkmėti* m.pl. 'główne święta' (Boże Narodzenie, Nowy Rok, Wielkanoc), *laīkmėts* 'epoka', np. *akmens laīkmėtā* 'w epoce kamiennej'.

**mētas** 'pora, czas'. Odpowiedniki bałt.: łot. gw. *mėts* 'pora, czas', stpr. *mettan* EV 'rok, Jor [Jahr]', *metthe*, *mette* ts. Osobno zob. *mētai* 'rok'. Jeśli nazwę 'roku' powiąże się z pwk. pie. \**meh*<sub>1</sub>- 'mierzyć' (LIV<sup>2</sup> 424, LEW 445; zob. *mėnuo*), to otworzy się droga dla hipotezy st. zanikowego w pwk. i dla rekonstrukcji formacji \**m-eta-*, < pie. \**mh*<sub>1</sub>-*etó-*, znac. etym. 'okres czasu' ⇐ (adi.) 'mający określone trwanie'. W kwestii sufiksu zob. *stātas*. — Przysłowki: *niekuomėt* 'nigdy' (zrost wyrażenia *niėkuo metù* instr.sg. 'o żadnym czasie'), *šiuo metù* 'teraz, obecnie', *vienu metù* 'w tym samym czasie', *ne metu* SD «niewczas», *ne metu gimis* SD «poroniony, porzucony». — Inne drw.: *ikmetingas* SD «doczesny» (kalka z pol., Borowska 335), *metingas* DP 'doczesny', *mėtinis* (zob.). — Cps. *darbýmetis* (zob. *dárbas*), *lėnkmėtis* (zob. *lėnkas*), *pōnmetis* (zob. *pōnas*), *trumpametė* SD «mgnienie oka, krociuchny czas» (por. *truñpas*).

**metavōnė** stlit., gw. 'pokuta, żal za grzechy', por. *ant susipratima metavonės ir gailystės už nusidėjimus* (1653, zob. SLA 129). *Mala liežuvių... idant kuningas jų nesuprastų ir neantkrautų diktos metavonės*. — Vb. denom. *metavótis* stlit. 'żałować, kajać się,

pokutować', por. *Kurs metavojas gailingai, tu jam atleidi meilingai* KN 220), gw. *Jau dabar nēr ko taip metavotis po laiko* 'Teraz już nie ma co się tak kajać po czasie', gw. *pasimetavóti* 'zmienić się na lepsze, poprawić się': *Jis pasimetavójo jau*, t.y. *nebvia, nebgeria* 'On już się poprawił, tj. nie kradnie już ani nie pije'. Trudne. Od początku podejrzewano tu polonizm, ale dotąd nie udawało się znaleźć w materiale przekonującej formy źródłowej. Brückner 1877, 108 łączył *metavótis* z pol. *opamiętać się* 'odzyskać równowagę ducha'. Nie przekonało to Skardžiusa, SLA 129, który ze swej strony wciągnął do porównania pol. *mętować*, jeden z gwarowych wariantów wyrazu *medytować* 'myśleć nad czym, rozmyślać' (za SGP III, 136). Tymczasem SW II, 936 pomija świadectwo SGP i przytacza czas. *mętować* (przest.) jedynie w znaczeniu '(w zabawie dziecięcej) wymawiać pewną formułę, zwracając się z każdym jej wyrazem do innego uczestnika zabawy...' (po tym przytoczeniu następuje uwaga, że forma ta stoi na miejscu \**metować*, co było vb. denom. od *meta* 'cel, kres'). Skardžius (*l.c.*) był zdania, że pol. *mętować* zlitewszczo na *mentavótis* ('żałować'), z czego później na skutek adideacji do *metù, mèsti* m.in. 'porzucić zły nawyk, nałóg' powstała pozbawiona -n- forma *metavótis*. Niestety, konstrukcji tej nie da się utrzymać. Po pierwsze dlatego, że *metavótis* ma starszą metrykę niżeli *mentavótis* (znane dopiero od XIX w., zob. LKŽ III, 17, 104); to ostatnie wygląda zresztą na neologizm z wtórnym -n-. Po drugie semantyka rozpatrywanych form czasownikowych jest zgoła niekompatybilna. Zob. też LEW 445n. Brak w ALEW. — Przystępując do trzeciej próby, wyjdziemy od przypuszczenia, że formą zapożyczoną do języka staroliteńskiego było nie vb. *metavótis* 'żałować, kajać się', lecz sb. *metavõnē* 'pokuta'. Litewskie abstracta na -õnē mają niekiedy obok siebie warianty na -ojē, por. np. *verpõnē* obok *verpõjē* 'przędzenie; czas przędzenia' (zob. s.v. *verpti*). Na wzór tej dwoistości można sobie wyobrazić taką parę równoznaczących form, jak *metavõnē* i \**metavõjē*. Otóż \**metavõjē* 'pokuta' przywodzi już na myśl wyraz stpol. *metanoja* 'żał za grzechy', będący spolszczeniem gr. μετάνοια. Por. za SPXVI XIII, 284: *Y ś. Bāsilius Grecki Doktor / pokutę Niniwitow / w poście / w popiele / y włościenicy czynioną / Metánoią zowie*, WujNT 11. Wydaje się prawdopodobne, że *metanoja* została zlituanizowana w brzmieniu \**metanõjē*. Następnie doszło 1° do dysymilacji sekwencji *m-n* w *m-v* (> \**metavõjē*), 2° do wymiany sufiksu -ojē na -onē (⇒ *metavõnē*). Paralela na dysymilację spółgłosek nosowych: *bezmēnas* > *bezvēnas*.

**mētelē**, zwykle pl. *mētēlēs* bot. 'bylica piołun, Artemisia absinthium', dawniej w rodzaju męskim: *metēliai* SD «piołun, absinthium». Zapewne drw. dewerbalny, związany z *mēsti* 'rzucić'. Szczegóły wymagają zbadania. Por. syn. *pelýnas*.

**metėlnykas** 1. SD<sup>1</sup> «mietelnik, circitor, circulator», SD «mietelnik, petaurista, cybisteter» ['akrobata na linach, linoskoczek, kuglarz', SPXVI], 2. gw. 'komik w cyrku', 3. gw. 'człowiek o niestałym usposobieniu, roztargniony, lekkomyślny człowiek'. Zapoż. z pol. XVI w. *mietelnik*. War. *metelninkas* LEX 'kuglarz, sztukmistrz, Gaukler'. Por. SLA 130, ALEW 643.

**mėtinis**, -ė 'roczny, doroczny' (SD «doczesny, doroczny; roczny, rok mający; uroczysty») — przymiotnik na -in- od sb. *mėtai* 'rok'. SD: *metinė diena, metuose švinčiama* «rocznica» (por. *švęsti*), *metinė nauda* «ordynaria, ordinarius census, annuus prouentus» ['część zarobków wypłacana w naturze, w zbożu, drzewie', SPXVI], *metinė švintė* «uroczystość», *alga metinė, metuose ažumokama* «jurgielt, annum salarium, annona» ['doroczne uposażenie, wynagrodzenie'], ⇒ *metinystė* SD<sup>1</sup> «uroczystość». Formy substantywizowane: *mėtinė* 'spowiedź doroczna' (*Ar atlikai mėtinę?*), *mėtinės* f.pl. 'rocznica; rocznica śmierci' (war. *metjynos*).

**mėtyti**, *mėtau, mėčiau* 'rzucić, rozrzucać, miotać, ciskać' (SD «ciskam co; mieczę, miotam», *atmėtau* SD<sup>1</sup> «odmiotam, odmiotam»). Refl. *mėtausi šin tin* SD<sup>1</sup> «mieczę się»

[‘miotam się’]. Iteratyw na -yti od SW *mēt-* ⇐ *met-*, por. *metù*, *mèsti* ‘rzucić’ (BSW 183). — Neosn. *mēč’*:- *mēčioti* ‘rzucać, rozrzucać, miotać’, ⇒ *mēčio-*: *mēčiodklis* ‘kto ma zachcianki, kaprysy’ (por. typ *klajōdklis*, *žvejōdklis*), *mēčiotojas* ‘miotacz’. — Neosn. *mēty-*: *mētỹklē* ‘proca’ (por. *pustỹklē*, *s vaidỹklē*), *mētymasis* SD «rzucanie się, miotanie» (por. *vaikymasis*), *ir vėtytas ir mētytas* — mówi się o kimś mającym duże doświadczenie życiowe (por. pol. *kuty na cztery nogi*), *mētytojas* SD «ciskacz, iaculator» (por. *šaudytojas*). — Osnowa na WSE jest poświadczona również w słow. *mēt-i-*, por. ros. *métitb*, *mečú* ‘celować’, *zamétitb* ‘zauważyć’, *primétitb* ‘zauważyć, zapamiętać, zanotować w pamięci’, sch. *zamijètiti* ‘zauważyć’. Inaczej BSW 179, REW II, 126: bezpośrednie odniesienie do sb. sti. *māti-* ‘miara, prawdziwe poznanie’. — Z innym suf.: *métoti*, -ju, -jau ‘rzucać, miotać’, zwykle refl. *métotis* : lot. *mētāt*, -āju ‘rzucać’. Nawiązanie w słow. *mēt-a-*, por. scs. *vūmētati* ‘wrzucać’, bg. *smjātam* ‘sądzę, uważam’, ros. *metátb* ‘miotać, ciskać, rzucać’, *smetátb* ‘zmiatać, odrzucać, strącać’, pol. *pomiatać*, *zamiatać*. Inne iteratywy ze WSE *mēt-*: *mētlīoti* ‘rzucać, ciskać’ (por. *imlīoti* ob. *imiōti*), *mēteliotis* ‘rzucać się to na jedno, to na drugie, próbować wciąż czegoś nowego’ (ŽD 520).] — Nomina z *mēt-*: *atómētis* a. *ātmētis* ‘zelżenie mrozu, odwilż’ (⇐ *atsimetē šaltis* ‘zelżał mróz’), SD<sup>1</sup> *atmētis* «odmiot, repulsja» [‘zlekceważenie, wzgarda’, SPXVI], *mētis* ‘rzucenie, rzut (kamieniem)’, *pāmētē* ‘podagra, łamanie w kościach’, *pāmētis* ‘choroba’ (LEW 535 porównuje to z lot. *pamašas*, *pamešas* f.pl. ‘złe skutki rzuconego uroku, choroby, bóle; różne choroby zwierząt’ < \*pamatiā-), *pērmētē* ‘żerdź żurawia studziennego; poprzeczna belka; poprzeczka’, *pērmētis* ‘biegnąca pod kalenicą belka, do której są przybite krokwie’, *prīemētis* ‘choroba nerwowa spowodowana przełknięciem’, SD<sup>1</sup> «przymiot, accidens, item contagio» [‘przymiot, przymiotna choroba, epidemia, przymiotająca się niemoc...’, L.], *šiūšiamētis* (zob. *šiūšiametis*).

**mētra** stlit., gw. ‘przywidzenie, urojenie, złudzenie, widmo’, SD «obluda, mara» (syn. *niekai*). Analiza: \*mē-trā, nomen dewerbalne z suf. -tr-, o budowie podobnej do *vētra*. Pwk. *mē-C* jest prawdopodobnie refleksem pie. \*meh<sub>1</sub>- ‘mierzyć, szacować wielkość czegoś’ (LIV<sup>2</sup> 424), por. sti. *mātrā* ‘miara’, gr. μήτρα ‘miara pola’, μήτις f. ‘mądrość, umiejętność; rada, plan, zamiar’. Punktem wyjścia w lit. rozwoju semantycznym było znaczenie ‘mierzyć co wzrokiem’, stąd ‘widzieć co oczyma wyobraźni’. Por. LEW 429 (s.v. *mēklinti*). Osobno zob. *mēklinti*, *pamēklē*. — Vb. denom. *mētrauti* 1. ‘ogłądać, oglądać z zamiarem wybrania sobie czegoś; rozglądać się za czym’, 2. ‘umyślić, powziąć zamiar, zamierzać, planować’.

**mētryčia** przest., gw. ‘matnia sieci’ — zapoż. z prus.-niem. *mētrits*, *mettericze* ‘Sack der Zeise, trichterförmiger Netzsack, Metritz’ (GL 86). Do lituanizacji posłużył neosuf. -yčia, który wyabstrahowano ze sławizmów typu *garčýčia* (por. GJL II, § 431). Podobnie w syn. *motnyčia* ⇐ *motnià*.

**mētrigauti**, *mētrigauju*, *mētrigavau* gw. ‘zamierzać, mieć zamiar’ — z udźwięcznienia \*mētrik-auti (por. *lenciūgas* < \*lenciūkas). War. *mētrikauti* ‘przypuszczać’. Dwuznaczne. Po pierwsze może to być ekspresywny wariant do *mētrauti* m.in. ‘ogłądać; zamierzać’ (zob. *mētra*), utworzony neosufiksem -ikauti, który można było wyabstrahować w typie *meilikauti* ⇐ *meilikis*; *tūpčikauti* ⇐ *tūpčikas*. Po drugie może to być vb. denom. do zanikłego n. agt. \*mētr-ikas ‘ten, który coś zamierza’. Nieobecność osnowy nominalnej na -ik- stwierdza się również w wypadku czas. *mainikauti*, *pelnikauti*, *samdikauti*.

**mēzliava** 1 p.a., *mezliavà* 3 p.a. gw. 1. ‘zbiórka pieniędzy, np. dla pogorzalców’, 2. ‘składka, składanie się, np. na zakup wódki, na opłacenie orkiestry’, 3. ‘(na weselu) zbiórka pieniędzy lub składanie darów dla młodej pary’, 4. hist. ‘danina składana z młodych zwierząt hodowlanych, cieląt, prosiąt, jagniąt, także z kur’ (por. Skardžius, RR 4, 731). War. *mezliavà*, *mēzliaba*. Forma *mēzliava* wywodzi się z *mēsliava* przez sonoryzację *sl* > *zl* (por. *brėslė* > *brėzlė*; *kramslė* > *kramzlė*; \*skriauslas > *skriaūzlas*). Jest to drw. od neopwk. *mes-* (⇐ *mèsti*

‘rzucić, rzucać’). Urobiono go przy użyciu neosuf. *-liava*, wyabstrahowanego w typie *měšliava* (paralele: *něšliava*, *riňkliava*, *věšliava*). Pod względem semantycznym można tu porównać pol. pot. *zrzutka* ‘składka’ ⇐ *zrzucić się* ‘złożyć się na wspólny zakup czegoś’. Inaczej Skardžius, RR 4, 384, który sprowadza *měšliava* do \**mest-liava*, zaś *mězliava* do \**mezd-liava*. Zapoż. lit. w błr. *mėzleva* (ESBM 7, 8). Zob. też *sámbarios* s.v. *beřti*.

**měžti**, *měžiu*, *měžiau* 1. ‘brać gnój z chlewa lub obory, nakładać na wóz i wywozić na pole’, JUŠK ‘kłaść gnój (na wóz, na niwę)’, 2. ‘nawozić glebę, gnoić’ (*Neměžēm niekuo, ale auga*), 3. ‘walać, brudzić ubranie’, 4. ‘prosić coś miążkiego na podłogę, zaśmieczać’, 5. ‘oczyszczać studnię’, 6. ‘wykonywać energiczne ruchy, szybko coś robić, szybko iść’, *atměžti* m.in. ‘szybko przyjść’, *išmėžti tvártą* ‘wybrać gnój z chlewa lub obory’, *išmėžti* ‘wyjść, wynieść się’, *pamėžti* ‘porozrzucić czyniąc nieład’, *parmėžti* ‘wrócić do domu’, *primėžti* ‘zebrać się w jednym miejscu’. Refl. *mėžtis* ‘chmurzyć się’ (*Baimėjuos, kad lys: jau susimėžė*), *išsimėžti* ‘wypróżnić się; wynieść się skąd’. Odpowiednik łot. *mēzt*, *mēžu*, *mēzu* ‘rozrzucić gnój’. Sporne, zob. BSW 173, LEW 444 (s.v. *mėšlas*). Transponat ie. \**meh<sub>1</sub>g<sup>(h)</sup>*-. — Nomina: *mėža* ‘odchody, np. końskie’, *mėžātē* ‘czas wywożenia gnoju, nawożenia pól’ (suf. jak w *āratē, kūlatē*), ⇒ neoosn. *mėžat*:- *mėžātvē* ‘czas wywożenia gnoju’; *mėžē* a. *mėžiā* ‘gnojenie pól’, *mėžymas* ‘nawieziona rola’, *mėžinys* ‘kupa gnoju; gnój’ (*Aš mėžinį mėžiū*), *sāmėžinis* ‘śmietnisko’. — N.rz. *Mėžiā* a. *Mėžē* (war. *Mėžys*), *Mėželka* ob. *Mėžiaukā* (znacz. etym. ‘gnojówka’; por. *Srūtupē* s.v. *srūtos*). N.m. *Mėzeliaĩ*, *Mėžionys*, *Mėžionėliai*. — Stopniem *o* do \**mėž*- jest pbsł. \**mōž*- > lit.-łot. \**muož*-, psł. \**maz*-. Por. z jednej strony łot. *muōžēt* ‘jeść chciwie i w sposób nieapetyczny’, *izmuōžēt* ‘przechytrzyć, wystrychnąć kogoś na dudka’ (brak lit. †*muož*-), z drugiej strony scs. *mazati*, *mažō* ‘mazać, powlekać czym, smarować, namaszczać, brudzić’, ros. *mazátb*, *mážu*, pol. *mazać*, *mażę*. Por. REW II, 87, LEW 444, Derksen 2008, 304. Inaczej Boryś 2005, 317, który zresztą przeoczył lit. *mėžti*. Inaczej też BSW 185, który połączył *mėžti* z rodziną *mỹžti*, zaś scs. *mazati* (s. 173) wymienił bez bałtyckiego comparandum. — Drw. psł. \**maz*-slo n. instr. ‘to, czym się maże, smarowidło’, por. scs. *maslo* ‘oliwa, maść’, sch. *mäslo* ‘smalec’, ros. *maslo* ‘masło; olej, oliwa’, pol. *masło* ‘tłuszcz otrzymywany ze śmietany’.

**miaũkti**, *miaukiũ*, *miaukiaũ* ‘o kocie: wydawać głos, miauczeć’ — czas. dźwiękonaśladowczy, od wykrzyknika *miáukt* naśladowującego głos kota. Drw. iter. *miáuķčioti* lub *miauksėti*. — Od obocznego wykrzyknika *miáu*, *miaũ* pochodzi *miáuči*, *miāju*, *mióvé* ‘miauczeć’, iter. *miáučioti*. Por. syn. *kniáukti*, *kniáuči*. — Niejasne jest zakończenie -zg-osnowy *miauzg*- w czas. *miaũgzti*, -zgiũ, -zgiaũ ‘miauczeć’, *miauzgėti*, *miáužgu*, -ėjau ts.

**midūs**, -aũs 4 p.a. ‘miód pitny, trunek miodowy’ (SD «miod pity»). War. *mīdus*, *mīdas*. Zapożyczenie germańskie, najprawdopodobniej z goc. \**midus*, por. stwn. *meto*, nwn. *Met*, stang. *medu*, *meodu*, stnord. *mjōðr*, < pgerm. \**medu*- < pie. \**med<sup>h</sup>u*- ‘miód’ (zob. *medūs*). Por. LEW 447, ŽD 55, EWD 865. Būga, RR II, 86n. uważał, że *midūs* i kilka innych zapożyczeń gockich (*alūs*, *pėkus*, *šarvas*) Litwini przyjęli przy pośrednictwie Prusów, a to z uwagi na okoliczność, że tylko ci ostatni znajdowali się — jego zdaniem — ok. III w.n.e. w bezpośrednim kontakcie z Gotami.

**miēdis**, -džio lub *miēdžius*, -iaus gw. ‘miedź, Cuprum’ — zapoż. z błr. *medzʹ*, -i f., pol. *miedź*, -i f., ze zmianą rodzaju gramatycznego. Por. Zs 34. Zob. też *vāris*.

**miedžiōkas** gw. ‘miedziany pieniądz, drobna moneta miedziana, miedziak’ — zapoż. z błr. *mjadzjak*, *medzjaká*, pl. *medzjakí* (por. TSBM 3, 132). N.B. Miejsce litewskiego akcentu zdaje się wykluczać wywód z pol. *miedziak*, podany w LKŽ VIII, 133.

**mieg-**, dewerbalne nomina od *miegũ*, *miegóti* ‘spać’: *bemiēgė* a. *bėmiegė* 1. ‘niemożność spania, bezsenność’, 2. bot. ‘lepnica baldaszkowa, *Silene armeria*’, *bemiėgis*

‘bezseny’ (*bemiēgēs nāktys* f.pl. ‘bezsenne nocte’), *miegālis* SD «ospały», *miegālius* ‘śpioch’, DP ‘ospały’, *miēgamas kambarys* ‘pokój do spania’, zdrob. *miegamukas* (⇒ *miegamāsis* ‘sypialnia’), *miēganas* ‘seny, zaspany’ (*miēganos ākys* f.pl. ‘senne oczy’, por. suf. w *rūkanas, ūkanas*), war. stlit. *miegonas* ‘seny’; *miēgas* ‘sen’ : łot. *miēgs* ts.; *miegas ne miegas* SD «mżenie» [‘senność, półsen’, SPXVI], *nemiēgas* ‘bezsenność’, *miegulys* DP ‘ospały’, *miegūstas* gw. ‘zaspany’ (liter. *miegūistas*, por. *ligūstas*), dalsze war.: *miegūostas* ‘zaspany’ (⇒ vb. denom. \**mieguostauti*: *nemieguostaudami* DP ‘pilnie, gorliwie’), *miegūosčias* ‘zaspany’, *ūžmiegos* f.pl. ‘pierwszy i najmocniejszy sen’. — Cps. *arkl(i)āmiegis* ‘pierwszy, mocny sen’ (dosł. ‘koński sen’, por. *arklīs*), *miegakulys* a. *-kulys* ‘śpioch’ (dosł. ‘śpiący snop’, por. *kulys*; war. *miegagulys*), *miegamašis* ‘śpioch’ (dosł. ‘śpiący wór’, por. *mašas*), *miegeivis* neol. ‘lunatyk’ (por. *eiti*), *miēgmašis* neol. ‘śpiwór’ (kalka z pol. *śpi-wór*, por. *mašas*), *miegpuvys* a. *miēgpuvis* ‘kto (za) długo śpi, śpioch’, dosł. ‘kto śpiąc gnije’, por. *pūti, pūvo* (⇒ vb. denom. *miegpuviāuti* ‘wylegiwać się, tracić czas na leżeniu’), *miegrūgtis* ‘śpioch, leń’, dosł. ‘kto śpiąc kiśnie’ (por. *rūgti*), *pirmāmiegis* ‘pierwszy, najtwardszy sen’, SD «pierwospy» [‘pierwsze zasypianie’] (por. *pirmmigis* s.v. *migti*).

**miega** żm. 1. ‘zasiek, odgródzone deskami miejsce w śpichrzu, które służy do zsytywania ziarna’ (syn. *arūodas*), 2. ‘przegroda w ziemiance, piwnicy’. War. *miegā* 3 p.a., *miegas*. Do tego pl.t. *miegos* żm. ‘koryto rzeki’ (Dowkont). Formacja dewerbalna od pwk. *mieg-* / *maig-*, por. łot. *miēgt* ‘mocno cisnąć, gnieść’, lit. *māigyti* ‘gnieść, ścisnąć’ (ŽD 41, LEW 447). Znacz. etym. ‘miejsce, gdzie się coś umieszcza przez upychanie, ugniatanie’. Por. *primygti* ‘przycisnąć (drażniem siana na wozie)’. — Drw. *pamiegis* a. *priemiegis* ‘dolna część zasieku, skąd czerpie się ziarno’, *viřšmiege* ‘miejsce do zsytywania czegoś, urządzone przed zasiekami’ (por. *viřš*).

**miegoti**, *miegū*, *miegójau* ‘spać’, *numiegoti* ‘zdrzemnąć się, drzemając zasnąć nieco’, *pamiegoti* ‘pospać, przespać się’, refl. *prasimiegoti* ‘przespać się’, *prisimiegoti* ‘do woli pospać, naspać się’, *prisimiegójau* SD «naspałem się». — Dawne prs. było atematyczne, por. *miegmi* MŽ, SD «śpię, dormio...», *nemiegmi* SD «czuię, vigilo, excubo» (syn. *girdžiu, jutu, jaučiu*), *ažumiegmi* SD<sup>1</sup> «osypiam; usnę; zasypiam», *prasimiegmi nuog gerimo* SD<sup>1</sup> «wytrzeźwieję», 3 os. *miekt* ‘śpi’, *nemiekt* MŽ ‘nie śpi’. Tematyzacja formy 3 os.: *miēg-ti* ⇒ neopwk. *miegt-* ⇒ *miēgt-i* (1 sg. *miegčiū*) albo *miēgt-a* (1 sg. *miegtū*). Tematyzacja formy 1 os.: *miegmi* ⇒ neopwk. *miegm-* ⇒ *miegm-ū*. W gwarach spotyka się takie formy prs., jak *miegnū*, *miengū* (por. *sniēnga*) i *miegstū* (por. *prasimiegstu* SD<sup>1</sup> «trzeźwieję»). Z reanalizy *miegst-tu* pochodzi neopwk. *miegst-*, widoczny w gwarowych neologizmach *miegsmi* (Nočiā) i *miegsmū* (Pelesā), zob. Zinkevičius 1966, § 630. — Sądzi się, że forma prs. *miegū* pochodzi od tematu perfektywnego \**maig-* (← \**meig-*), znacz. etym. statywne ‘mieć przymknięte powieki’, por. łot. *piemiēgt acis* ‘zmrużyć oczy’, scs. *pomēžiti oči* ‘zamknąć oczy’ (refleks słów. *ē* wyklucza SE pbsł. \**ej*). Zob. Stang 1966, 337, LEW 447. Zestawia się z wed. *nimēghamāna-* ‘niederblinzelnd’ i na tej podstawie odtwarza pwk. pie. \**meig<sup>h</sup>-* ‘mrugać oczyma, migotać’ (LIV<sup>2</sup> 427). Gruntowny przegląd problematyki historyczno-morfologicznej dał Villanueva Svensson, *Balt XXXIX*:2, 2004, 179-187. — Neoosn. *miegoj-* (← *miegójau*): *miegójimas* ‘spanie’, *pérsimiegójimas* ‘przespanie się’. — Neoosn. *miego-*: *miegolā* ‘śpioch’, *miegónys* pl.: *i miegónis eiti* ‘szykować się do spania’, *miegotuvė* b.z.a. ‘sypialnia’. — SO *maig-*: *maigyti* (zob.) [nowe hasło]. — SZ *mig-*: *migti* (zob., tam też nomina z *mig-* i formy z WSZ *myg-*).

**miegti**, *miegiu*, *miegiau* gw. 1. ‘pobolewać (o zębie, o kłującym bólu w boku)’, 2. ‘uderzać (kijem), razić’ (war. *miēgti*), *numiegti* ‘ukłuć (o bólu); zabić uderzeniem; uciąć, odrąbać; ukraść’. Odpowiada łot. *miēgt*, *-dzu* ‘mocno cisnąć, gnieść, uderzać, bić (batem)’. Innowacyjny czasownik lit.-łot. Pochodzenie sporne. LEW 448 łączył z jednej strony z

rodziną *miegóti* ‘spać’, z drugiej strony z pol. *śmigać* ‘wykonywać szybki ruch czymś trzymanym w ręce; ciąć, uderzać z rozmachem’ (inaczej Boryś 2005, 618n., który uważa *śmigać* za odmiankę fonetyczną czasownika psł. \*svigati, spokrewnionego z lit. *sviegti*). — Nomen: *mięga* (zob.). — SZ *mig-*: *migsėti*, *migsiù* ‘przyciskać (wielokrotnie)’, ⇒ neoosn. *migs-*: *migsterėti* ‘depcząc zgnieść, zwichnąć’. — WSZ *myg-*: *mýgti* (zob.). — SO *maig-*: *máigyti* (zob.).

**miēlas**, -à ‘miły, przyjemny, uprzejmy’, SD<sup>1</sup> «luby, suavis, gratus», *labai mielas* SD «łagodniuchny, blandicellus, leniusculus». Pb. \*mēi-la-. Stoi w apofonii do *mýlas* (zob.). Drw. od pwk. \*meiH- ‘dojrzewać, robić się miękkim’, por. het. *māi*, *miyanzi* ‘rośnie, bujnie się rozwija’, *miyari* ‘rodzi się’ (LIV<sup>2</sup> 428), wed. *mayas-* ‘radość, rozkosz’, mław. *maiiah-* ‘zaspokojenie seksualne’ < piir. \*maiHas- < pie. \*meiH-es- (Stüber 2002, 127). Paralelne deverbativa to łac. *mītis* ‘łagodny, miękki; oswojony, spokojny, przyjazny; dojrzały, słodki’ < \*miH-ti- (inaczej de Vaan 2008, 383) oraz stir. *mín* ‘łagodny, gładki, drobny’ < \*miH-ni-. Młodszy temat na -u-: *mielūs*, -i ‘miły’, SD<sup>1</sup> «przyjemny», SD «przyjemny, miły, wdzięczny», *mielu* adv. ‘miło’, *miēliai* ts. (m.in. MŽ, SP). ALEW 646 rekonstruuje pie. \*meiH<sub>1</sub>-lo-. — Drw. *mieliūlis* sb. ‘(mój) miły, kochany’ (voc.sg. *mieliul* SD «miły! mi homo!»), war. *mielūlis*, DP ‘miłośnik’, *mielumas* SD<sup>1</sup> «wdzięczność». Osobno zob. *meilūs*, *mýlas*.

**miēlas** przest., gw. ‘gips, kreda, wapno’. SD «gips; kreta» (syn. *kraida*), «wapno», *mielas negesytyas* SD «wapno nieugaszone». Sporne. Może być pożyczką z ruskiego *měľ* ‘gips, wapno’ (ros. *mel* ‘kreda’). Niektórzy widzą w *miēlas* wyraz prapokrewny, bałto-słowiański, por. LEW 448 za Būgą. — Drw. *mielo pečius* SD «wapiennia, wapiennica, wapienny piec», *sietas mielo* SD «krata mularska, drociana». Vb. denom. *mielyti*, -iju, -ijau ‘wapnem bielić, pobielać, tynkować’ (akut metatoniczny), SD *mielu pabaltintas*, *pamielytas* «kretowany, kretą bielony». — N.rz. *Mielupis*, *Mielūpis*.

**mielaširdystė** stlit., gw. ‘litość, współczucie okazywane komu czynami, miłosierdzie’, SD «litość, lutość, wzalenie, miłosierdzie, politowanie, miseratio, misericordia, cordolium» (syn. *susimylimas*). Jest to kalka z pol. *miło-sierdzie*, z dodaniem -ystė jako sufiksu rzeczowników abstrakcyjnych. Z innymi suf.: *mielaširdybė* ‘miłosierdzie’, DP *mielaširdumas* ts. Zob. *mielas* i *širdis*. Neologizmem jest w DP *malonėširdumas* ‘miłosierdzie’, z użyciem członu I *malonė* DP m.in. ‘miłosierdzie’ zamiast *miela*, zob. Skardžius, RR 4, 739. — Adi. *mielaširdūs* lub *mielaširdis* ‘okazujący miłosierdzie’ — kalka z pol. *miłosierny*, stpol. *miło-sierd-ny* (⇐ stczes. *milosrdny*). Zob. LEW 449 (pominięte w SLA).

**miēlēs**, -iū f.pl. ‘drożdże’. SD *nugula mielēs alaus* SD «dostaie się piwo». Odpowiednik łot. *mieles*, gw. *miēlas*<sup>2</sup> ‘drożdże’. Niejasne. Próbowano łączyć z *miēlas* ‘gips’ (LEW 448). Starą nazwą drożdży było *drāgēs* (zob.). — Drw. *mielētas* SD «drożdżysty; mętny» (syn. *drumstus*, *sudrumstas*), «niewystały» (syn. *nenusistovėjis*), *vyinas nemielētas*, *be mielių* SD «klaret wino» (dosł. ‘wino bez drożdży’). Według SPXVI *klaret* to ‘wino przegotowane z wonnymi przyprawami lub osłodzone miodem i przecedzone, także miód pitny; czasem napar z ziół leczniczych na winie’.

**miera** 4 p.a. stlit., gw. 1. ‘miara (długości, objętości, odległości)’, 2. ‘przyrząd do mierzenia, naczynie do odmierzania miary’. War. akcentowy *miera* 1 p.a. War. m. *miēras*, *mieras*, *miēris*. Zapoż. z błr. *méra* (SLA 130, ZS 34, LEW 450, ALEW 647). SD: *miera* «miara, mensura, modus» (syn. *mestas*), «mierność, miara, mediocritas, modus» (syn. *mestybė*), *miera rugių*, *druskos* «łaszt, achane» (syn. *lokštas*), *puodas*, *miera* «garniec, miara, congius», *su mieru* «miernie, pod miarę, moderate, temperate» (syn. *miernai*, *mesčiai*). Zob. też *mmiērnas*. — Vb. denom. 1. *mieryti*, -iju, -ijau ‘mierzyć do celu’, SD<sup>1</sup> «mierzę» (syn. *mestuoju*), *cieliun mieriju* «celuię», dosł. ‘mierzę do celu’ (syn. *celiausp vedu*), 2. *mieruoti*



‘mierzyć co; mierzyć do celu, celować’, SD<sup>1</sup> *mieruoju* «pomierzam, demetior», SD «mierzę co, metior, mensuro» (syn. *mestuoju, seiku*).

**mieras** stlit. ‘pokój, pax’, np. *Duok mierą tarp visų panų, tarp karalių ir kunigaiščių* MŽ 56<sub>19n</sub>. ‘Daj pokój między wszystkimi panami, między królami i książętami’. Wyraz ten uchodzi — wraz z odpowiednikiem łot. *miērs* ‘pokój, spokój, cisza’ — za prapokrewny ze scs. *mirŭ* ‘pokój, ειρήνη’ (ros. *mir*, gen.sg. *míra* ‘spokój, cisza, pokój; kula ziemiska, świat; wszechświat’), < pbsł. \**mējra-* < pie. \**meiH-ro-*. Zob. BSW 175, LEW 449, REW II, 137 (przyjmuje pierwotny temat na \*-u-), LIV<sup>2</sup> 428, Derksen 2015, 316, ALEW 647n. Gdyby to było zapożyczenie słowiańskie, to brzmiałoby *†mýras* (por. *čýstas*). Znacz. etym. ‘porozumienie, zgoda’. Zob. też *primieras*. — Z innym suf.: *mielas, mýlas* (zob.).

**miērnas**, -à stlit., gw. 1. ‘mierny, nie za duży i nie za mały’, 2. ‘umiarkowany (w jedzeniu, picu), niezbytorny, skromny’, 3. ‘w sam raz, odpowiedni do użycia’ (*Jau vanduo miērnas* ‘Już woda jest w sam raz, t.j. nie za gorąca i nie za zimna’), 4. stlit. *lietus miernas* ‘deszcz niegwałtowny, nienawalny’ (*Duodi mumus lytų mierną* MŽ 575<sub>7</sub>)<sup>324</sup>. SD<sup>1</sup> *miernas* «mierny, mediocris, frugalis, temperans» (syn. *ne per didis*). Zapoz. z pol. *mierny*, błr. *mérny* (SLA 130, LEW 450, ALEW 647). — Drw. *miernaĩ* adv. ‘z umiarem, powściągliwie, umiarkowanie’, DP ‘skromnie’, *miernybė* SD<sup>1</sup> «mierność, pomierność, mediocritas». Zob. też *miera*.

**miesčionis**, *miesčionis*, -io przest., hist. ‘mieszkaniec miasta, mieszczanin’ — zapoz. z błr. *meščanín*, -a (por. SLA 131, LEW 450, ALEW 649). Zakończenie wraz z akcentem pochodzi z wyrównania do typu *pagónis* (zob. s.v.). War. *miesčionis*, -iēs 3 p.a., SD <mieščionis> «mieszczanin, ciuis, municeps, vrbanus» (por. typ *dvarionis*). Osobno zob. *miesčionkà*. Pisownia lit. *šč* zam. *šč* jest sztuczna. — Drw. *miesčionystė* ‘mieszczaństwo’, SD: *miesčionystė* «mieyskie, prawo mieszkania w mieście za mieszczanina, ius ciuitatis», *mokestis ažu priėjimū miesčionystėn, ažu miesčionį* «mieyskie, wkupne do miasta, pretium ciuitatis» [‘opłata pobierana przez urząd miejski od nowo osiadłego mieszczanina’, SPXVI]. — Cps. nwn. *Mitbürger* ‘współobywatel’ odzwierciedla się w trzech lit. kalkach: 1. *draugmiesčionis* DP (por. *draugė* s.v. *draūgas*), 2. *bendramiesčionis* (Chyliński, por. *beñdras*) i 3. *sanmiesčionis* (Clavis Germanico-Lithvana, por. *sán-*). Nazw. *Miesčionaitis*, *Mieščionaitis*.

**miesčionkà**, gen.sg. *miesčiōnkos* 2 p.a. przest., gw. ‘mieszczka, mieszczanka’, SD<sup>1</sup> <mieščionka> «mieszczka, fām. ciuis» — zapoz. z błr. *meščánka*, -i (SLA 131, LEW 450). Por. *miesčionis*.

**miēstas** ‘miasto’ (SD *miestas pirmutinis* «miasto główne, metropolis») — zapoz. z błr. *mėsta*, -a n. lub pol. *miasto*, loc.sg. w *mieście*. Por. SLA 130, LEW 450, ALEW 649. — W zapożyczeniu stpr. *mestan* EV ‘miasto, Stat [Stadt]’ odzwierciedla się prawdopodobnie forma pol. *miasto*, loc.sg. w *mieście*. War. stpr. *maista*, *maysta* (Grunau) zostały zmienione z \**mįasta* (⇐ pol. *mįasto*) drogą metatezy *ī*. Inaczej PKEŻ 3, 99, który widzi w *maista*, *maysta* błąd kopisty, mianowicie przestawienie liter i poprawia na \**miasta*, \**myasta*. — Drw. *apýmiestis* przest. ‘okolice podmiejskie’, *miesčiūktis* peior. ‘podle miasteczko’, *miestēlis* ‘miasteczko’, SD *miestelis apginklus* «miasteczko obronne, castellum», *miestiētis* ‘mieszkaniec miasta’, *miēstinis* ‘miejski’ (war. *miēstiškas*, m.in. SD). — Neoosn. *miestel-*: *miestelėnas* ‘mieszkaniec miasta’, *miesteliētis* ‘mieszkaniec miasteczka’, *miestēliškis* ts., *miestėlninkas* ts., *miesteliūktis* peior. ‘miasteczko’, *pamiestė* a. *pamiestys* ‘przedmieście’, *prīmiestis* ts. — Cps. *miestakelė* SD «ulica szeroka, platea, via vrbis» (por. *kėlias*),

<sup>324</sup> or. pol. XVI w. *deszcz pomierny: I deszcz pomierny tedy zawždy piękniej ziola ożywia i zazieleniewa niżli ow gwałtowny* (SPXVI IX, 599).

*miestavaldys* SD «burmistrz, consul, rector urbis», por. *valdyti* (syn. *miesto valdžiatojas*), *naujāmiestis* ‘nowe miasto’ (por. *naūjas*). — N.m. *Miestālis*, *Miestāliai*, *Miestēlišķiai*, *Miestelišķiai*, cps. *Miēstlaukis*, *Miēsmedis* (\*Miest-medis?) oraz *Kāpčiamiestis* (por. *Kāpčiai*), *Naujāmiestis*, *Senāmiestis* 2x, *Sēnmiestē*.

**miēšti**, *miešiù*, *miešiaũ* 1. ‘rozcieńczać, rozrzedzać’, 2. ‘mącić wodę (przy łowieniu ryb)’, 3. ‘słodzić miodem’, *miešiu midų* SD «syćę miód» [‘przerabiać miód pszczeli, dodając wody i przypraw’], *atmiēšti* ‘rozcieńczyć (wodą), rozprowadzić’, *išmiēšti* ‘wymieszać z wodą, rozpuścić w wodzie, np. sól’, *pamiēšti* ‘posłodzić, osłodzić, np. wodę miodem’, *sumiēšti* ‘zmącić’. Pdg. z jednolitym SP *mieš-* w prs. i prt. polega na innowacji, mianowicie na rozszczepieniu pierwotnego pdg. alternacyjnego *mieš-* / *miš-*, który kontynuował pie. \**meik-* / \**miķ-* ‘mieszać’, por. gr. *ἔμειξα* ‘zmieszałem’, fut. *μείξω* ‘zmieszam’ (\**meik-s-*), łac. *misceō*, *-ēre* ‘zmieszać, pomieszać, wymieszać; spleść, związać’. Por. BSW 175, LEW 450n., LIV<sup>2</sup> 428n., NIL 481, ALEW 649. — SZ *miš-*: *mišti* intr. ‘mieszać się; płatać się — o niciach’ (zob. s.v.). — Od SZ *miš-* utworzono SE *meiš-* jako innowację apofoniczną w stosunku do odziedziczonego SE *mieš-*, por. *meišti*, *-iù*, *-iaũ* gw. 1. intr. ‘mieszać się; kręcić się, chodzić tu i tam; latać, roić się (o owadach)’, 2. tr. ‘prowadzić intrygi, doprowadzać do niezgody’. — SO *maiš-*: *maišyti* (zob.), *maištas* (zob.). — Drw. *miēšinas*, *-à* ‘(o wodzie) zmącony; zmieszany (z piaskiem, błotem)’, *miēštikis* ‘miód wodą rozcieńczony’, *miēštīnis* ‘osłodzony miodem’. Por. łot. *miestīņš* ‘kupa, tłum’ (ME II, 655 zestawiał to z lit. *maištas* ‘bunt, zamieszanie’), *miests* ‘słodkie piwo, miód pitny’, ⇒ *miēstiņš* ‘słodkie piwo, piwo miodowe’.

**mieta** stlit. ‘cel, do którego się strzela’, por. *Strēla šaunama yra ant ženklo* [nad tym wyrazem wpisano głosę *mietos*] BRB (Prov. 5.21). Zapoż. z pol. przest. *meta* ‘miejsce oznaczone, do którego biegają na wyścigi, rzucają, strzelają; cel, kres’ (SW II, 926, z łac. *mēta*). Dyftong lit. *ie* za słow. *e* jak np. w *aptiekà*, *kliērikas*, *sliesorius*. Inaczej SLA 131 i LEW 445: *mieta* oddaje stblr. *mēta*. Brak w ALEW.

**miētas** ‘kół, pal zastrzony na końcu, kół w płocie’ : łot. *miets* ‘kół w płocie, pal, tyczka, żerdź’, < pb. \**mai-ta-*, za czym przemawia odpowiednik pgerm. \**maida-* m. (pie. \**Hmoj-to-*), por. stisl. *meiðr* ‘beam; log, tree’, Nw. *mei* ‘skid’, Swed. *med* ‘beam; skid’ (Kroonen 2013, 347). Z innym suf.: łac. *mūrus* ‘mur otaczający budynek a. miasto, defensive wall’ (pie. \**Hmoj-ro-*), stisl. *landa-mæri* n. ‘słup graniczny, border post’ (pgerm. \**mair-ja-*). Motywacja werbalna zachowała się w języku łotewskim, por. *miēt*, *meju* (war. *miēnu*), *mēju* ‘wbijać pal; bić, rąbać, uderzać’, *apmiēt* ‘opalać’ (por. LEW 451, Stang 1966, 357). Pod względem słowotwórczym *miētas* tak się ma do (łot.) *meju*, jak *siētas* do *sejū* (zob. *siēti*). Pb. pwk. \**mej-* / \**mi-* należy do pie. \**Hmej-* / \**Hmi-* ‘mocować, umacniać’, por. wed. *minóti* ‘umacnia, wznosi mur, buduje’ (\**Hmi-neu-*), *sūmáya-* cps. ‘pięknie przyrządzony’ < \**h<sub>1</sub>su-Hm<sup>o</sup>*, aw. *bərəzi-mita-* ‘highly built’. Por. EWAIA II, 314 (brak pwk. \**Hmej-* w LIV<sup>2</sup>). Przeciwnie wyprowadzaniu het. *šuhmili-* ‘mocny’ (?) z pie. \**h<sub>1</sub>su-h<sub>2</sub>m(e)i-* zob. Kloekhorst 2008, 776. — Drw. *atmiētē* a. *ātmietis* ‘słup utrzymujący a. podpierający stos siana a. słomy’, *pāmiētis* ‘kołek, palik; część radła’, n.m. *Mietkalnis* (por. *kálnas*). Vb. denom. *miētyti*, *-iju*, *-ijau* ‘wbijać kołki, pale’. — SO *mai-*: łot. *maĩdīt*, *-u*, *-īju* iter. ‘wbijać drąg, pal w ziemię, otaczać palami’, *apmaĩdīt* iter. ‘wtykając żerdzie w ziemię podpierać młode drzewko, gałęzie drzewa; oznaczać miejsce (zasiane) przy pomocy zatkniętych gałązek’. Osobno zob. *maĩva*. — SZ *mi-*: *mità* ‘pręt używany przy nawlekaniu sieci na sznur; drewniany pływak u sieci’ (⇒ vb. denom. *primītoti* ‘podtrzymywać sieć za pomocą pływaków’), por. *pāšlitas* od *šlīētis*. Tu chyba też łot. *mila* ‘drąg, tyczka do popychania łodzi na wodzie’ (znacz. etym. ‘to, co się wtyka [w dno rzeki]’ albo ‘to, na czym ktoś się wspiera’).

**miēžiai**, *-iy* m.pl. bot. ‘jęczmień, Hordeum’ : łot. *miēži* ts. Przy uwzględnieniu stpr.

*maise* ‘jęczmień, Gerste’ (Grunau)<sup>325</sup> i łot. *māize* ‘chleb’ (znaczn. etym. ‘chleb z mąki jęczmiennej’) należy lit.-łot. dyftong \**ie* sprowadzić do pb. \**aj* (ME II, 657, LEW 451). Rekonstrukcja \**mājž-iĭa*-. Związki etymologiczne nie całkiem niejasne, zob. Witczak 2003, 61. PKEŻ 3, 146 łączył z czas. pb. \**meiž*- ‘błyszczeć, połyskiwać, migać’ (rzekomy war. satemowy do \**meig*- ts., por. str. *maiggun* acc.sg. ‘sen’). Tremblay 2005, 129 odtwarzał nom.sg. \**mōiĭk-s*- od pwk. pie. \**moig<sup>h</sup>*-. — Singulativum *miēžis* jest używane przenośnie na oznaczenie ‘jęczmienia na powiece’, tj. ropnego schorzenia powieki, hordeolus. War. *miēžis*, *miēžys*. SD *miēžis unt akies* «jęczmyk na oku, crithe». Zdaniem Urbutisa 2009, 258n. jest to kalka znaczeniowa z błr. *jačmén* lub pol. *jęczmień*. — Drw. *miežaĩnis* adi. ‘jęczmienny’, sb. ‘pieczywo z mąki jęczmiennej: chleb, placek, blin’ (por. łot. *miežaĩns* ‘jęczmienny’, sb. *miežaine* ‘pole jęczmienia’), *miežiēnis* a. *miežinis* ‘jęczmienny’, *miežiēnĭai* m.pl. ‘słoma jęczmienna’, *kruopos miežienēs* f.pl. SD «krupa, polenta, far hordei» (⇒ *miežienōjai* m.pl. ‘słoma jęczmienna; ściernisko po jęczmieniu’), *miežojaĩ* m.pl. ‘słoma jęczmienna’ (por. łot. *miežāji* ts., *miežājs* ‘pole jęczmienia’), *miēžpelĭai* m.pl. ‘plewy jęczmienia’. — N.rz. *Miežintā* a. *Miežinta*, *Miēžiškis*. — Czy należą tu n.m. *Mežĭiai*, *Mežĭiai* 2x, *Mēžĭiai*?

**mīgis**, -io 1. ‘legowisko świni’, SD *migis iš šiaudy, iš spalių, iš nuobraukų* «barłóg, substramen» (war. *mīgus*), 2. peior. ‘nieporządne posłanie, barłóg’, 3. gw. ‘chlew’ (*Suvaryk kiaules migin*), 4. gw. ‘podściółka dla świni’, 5. gw. ‘nieczystości, które przylgnęły do skóry świni’. Dewerbalny rzeczownik z suf. *ĭa* i SZ *mig*- ⇐ *mieg*-, zob. *migti*, *miegóti*. Znaczn. etym. ‘spanie’, ⇒ ‘miejsce do spania’. Por. *pirm-migis* ‘pierwszy sen’.

**miglā** 4 p.a. 1. ‘mgła, obłok mgły’ (łot. *migla*), 2. przen. ‘wielka liczba, mnóstwo (ludzi), tłum’, 3. c. ‘niechluj, brudas’. Pl. *miglos* ‘mglisty dzień’, *kriñta miglos* ‘mży, pada drobny deszcz’. Poboczne war. *myglā*, *miglē*, *miglē*, *mýglē*, *myglē*, *migliā*, *mygliā*. Wyraz tożsamy z cs. *mĭgla*, sch. *māgla*, ros. *mgla*, ukr. *mlā*, *imlā*, błr. *imhlā*, *imlā*, czes. *mlha* < *mhla*, ślc. *hmla*, pol. *mgła* < pbsł. \**miglā*- (BSW 184, LEW 451). Praforma ie. \**h<sub>3</sub>mig<sup>h</sup>-leh<sub>2</sub>*-, por. gr. *ὀμίγλη* f. ‘mgła, opar, tuman kurzu, dym; ciemność, mrok’ (Mayrhofer 1986, 108, Derksen 2008, 339). W kwestii sufiksu -*lā*- por. scs. *osla* ‘osełka’ (s.v. *aštrūs*) i gr. *νεφέλη* ‘chmura’ (s.v. *debesis*). Nawiązania pierwiastkowe w wed. *mīh*- f. ‘para, opar’, SO *meghā*-m. ‘chmura’ (\**h<sub>3</sub>moig<sup>h</sup>-o*). ALEW 649 dopuszcza też związek z pwk. \**meig<sup>h</sup>*- ‘mrugać oczyma’ (zob. *migti*, *miegóti*). — Drw. *miglas* ‘opadająca mgła’, *miglĭnas* ‘mglista pogoda; mgławica’, przen. ‘mnóstwo, wielka ilość’, *miglius* ‘półgłówek, gapa’, *miglōtas* ‘mgławcy, mglisty; niejasny, mało wyrazisty, mętny’, *miglūs* ts. — Vb. denom. *miglēnti* ‘mżyć — o drobnym deszczu’ (*Nelyja, tik tep miglēna*), *miglinēti* ‘chodzić jak we mgle, nie dowidząc, nieuważnie’, *miglōti* ‘pokrywać się mgłą, mżyć, chmurzyć się’ (gw. *miglēti*).

**migti**, *mingù*, *migaũ* ‘zasnąć, zasypiać’, *ĭmigti* ‘rozespać się, mocno zasnąć’, *pamigti* ‘zaspać, przespać właściwy czas wstania; zdrzemnąć się’, *pramigti* ‘zdrzemnąć się; przespać (no. posiłek), przegapić co’, *sumigti* ‘zasnąć, zasnąć (o wszystkich)’ (*Nakties gudrume, kaip jau visi sumigo* ‘O północy, kiedy już wszyscy zasnęli’), *užmigti* ‘zasnąć’. Infigowana formacja praesentis na SZ *mig*- ⇐ \**meig*- (pie. \**meig<sup>h</sup>*- ‘migać, mrugać’), oznaczająca wejście w stan wyrażony czasownikiem *miegóti* (zob.). Odpowiada łot. *aizmigt*, -*miegu*, -*migu* ‘zasnąć’, str. *ismigē* ‘zasnął’, *enmigguns* ‘połóż się spać!’. Por. LEW 447. — Nawiązanie w psl. \**mĭgnōti* ‘mrugać powieką’ (pbsł. \**mig-ne/a-*), strus. *mĭgnuti* a. *megnuti* ‘mignąć’, stczes. *mehnūti okem* ‘mrugnąć okiem’, czes. *mehnout se* ‘poruszyć się’, stpol. *mgnąć* ‘poruszyć powieką’ (*mgnienie* ‘mrugnięcie, chwila’, ros. *mgnovénie* ‘mgnienie, chwila’). Por. BSW 174, Vaillant, GC III, 237. Dalej por. SZ w psl. \**mĭžati* ‘mieć oczy

<sup>325</sup> Nierozstrzygnięta pozostaje lekcja hapaksu str. *moasis* EV ‘jęczmień, Gerste’: \**mōzis*? \**māzis*? Monoftongizacja \**aj* > *ā*? Zob. Trautmann 1910, 379, Endzelins 1943, 212, PKEŻ 3, 145 n. (tu lekcja \**māzis* i wywód z praprus. \**māizis*).

przymknięte' < pbsł. \*mig-ē- w ros. gw. *mžatb* 'drzemać' (wtórnie *mžitb* 'mrużyć oczy, znajdować się w półśnie'), stczes. *mžieti* 'mrugać oczyma', pol. przest. *mżeć* 'przymykać oczy, drzemać' (wtórnie *mżyć* 'śnić, marzyć we śnie'), zob. Boryś 2005, 341, s.v. *mrużyć*. — Drw. *migdýti* caus. 'usypiać (dziecko)', *pamigdýti* 'dać, pozwolić spać, pospać (nieco, dłużej), wyspać się', *migdýtis* 'leżeć długo w łóżku, wylegiwać się', *mìginti* caus. 'pozwalać komuś długo spać': łot. *midzināt* 'usypiać', *samidzināt* 'układać kogo do snu'. Nomina: *mìgis* (zob.), *mìglūs* a. *mignūs* '(dziecko) które szybko zasypia, dobrze śpi', *mìgnius* a. *mìgšas* 'kto lubi długo spać, śpioch', *nēmiga* a. *nemigā* 'bezsennność' (syn. *nemiēgas*), *primigē* 'krótkotrwały sen, odpoczynek'. Cps. *gaīdmigis* (zob. *gaidys*), *pīrmigis* 'pierwszy, najtwardszy sen' (*Pīrmigis magus, o paskui budrus* 'Pierwszy sen jest słodki, a potem [już] czujny'), por. *pīrmas*. — WSZ *myg-*: *pamygēti* 'podrzemać, pospać' (por. *palypēti, palytēti*, GJL II, § 617). Ten stopień apofoniczny ma odpowiednik w scs. *pomidzati očima* 'mrugać oczyma' < pbsł. \*mīg-ē-. Z innym suf.: psł. \*migati < pbsł. \*mīg-ā-, por. ros. *mīgátb* 'mrugać oczyma; migotać, skrzyć się', stczes. *mīhat* 'mrugać', czes. 'migać, migotliwie świecić', stpol. *migać* 'szybko poruszać oczami a. powiekami, dając w ten sposób jakieś znaki', pol. 'świecąc ukazywać się na chwilę w ruchu, świecić przerywanym światłem' (*mignąć* 'ukazać się na chwilę w ruchu, świecąc, błyszczać'). Inaczej BSEJP 328, który wywiodł psł. \*miga z pbsł. \*meīg-ā-, por. lit. *miegoti* 'spać'. — Nomina z *myg-*: *īmygis* 'pierwszy i najmocniejszy sen', *nūomygis* 'lekkie zaśnięcie, drzemka' (war. *nūomigis*), *priemygis* ts., *sāmygis* 'pora, gdy wszyscy zasypiają', *sāmygos* f.pl. 'pierwszy i najmocniejszy sen' (por. *sumigti*).

**mýgti**, *mýgu* (war. *mýgiu*), *mýgau* (war. *mýgiau*) 1. 'cisnąć, przyciskać, naciskać, dusić', 2. 'o obuwiu: cisnąć, uwierać sprawiając ból', 3. 'o mrozie: chwycić i trzymać' (*Šiandien šaltis mýga*), 4. przen. 'gnębić, zmuszać' (SD *mygu* «cisnę»), *primýgti* 'przycisnąć (ciężarem, kamieniem), przygnieść (siano drągiem)', SD *primygu* «dogrzewam komu» (syn. *prispiriu, prispaudžiu, įveikiu*, «nacieram na kogo» (syn. *užpuolu, užgriuvu, spaudžiu, prispiriu*), «popieram czego» (syn. *prispiriu*). Formacja ze wzdłużonym st. zanikowym *myg-* ⇐ *mig-* od *mieg-* / *maig-*, zob. *miegti, maigyti*. — Drw. *mýgčioti* 'od czasu do czasu przyciskać, naciskać' (por. *trýpčioti, vúpčioti*). Nomina: *mýklēs* (zob.), *primygtinis* 'uporczywy, natarczywy' (⇒ *primygtinaĩ* adv. 'usilnie, uporczywie, natarczywie'). Por. też interi. *mýgt* — o mocnym przyciśnięciu, *migt* — o słabym przyciśnięciu.

**mýklēs** f.pl. gw. 1. 'przrząd do zgniatania orzechów, dziadek do orzechów', 2. 'przrząd do wyciskania serów' — przez degeminację \*k.k z \*myg-klē-s (paralele s.v. *kařklas*). Dewerbalne nomen instrumenti na -klē- od *mýgti* 'cisnąć, przyciskać'. Por. *pínklēs* ⇐ *pinti*; *riēklēs* ⇐ *rieti*.

**miklūs**, -i 4 p.a. 1. 'żwawy, prędkie w robocie; zręczny, wprawny, zwinny', 2. 'giętki (o różdzie, drzewie), gibki', 3. 'twardy (o drzewie, jabłku, skorupie jajka, o drodze podczas mrozu)', 4. przen. 'zatwardziały, nieczuły' (bibl.). Gw. *miklas*, -ā 'mocny, twardy (grunt, ser, orzech); zatwardziały, nieczuły; giętki; bystry', DP 'mocny', SD<sup>1</sup> «duż, duży» ['odznaczający się siłą fizyczną, krzepki, zdrowy', SPXVI]. Odpowiednik łot. *mikls* 'giętki'. Bez dobrej etymologii. Z uwagi na krótkie i powiązanie z czas. *miegti* / *mýgti* 'cisnąć' (LEW 452) nie wydaje się dobrym punktem wyjścia. Może raczej *mikla* ze zmiany \*mit-la-? Por. *árklas* < \*artla-, *tiñklas* < \*tintla-. To otwiera możliwość zidentyfikowania osnowy jako st. zanikowego typu *RiT* ⇐ *ReT* od pwk. *met-*, por. *metù, mèsti* 'rzucać, ciskać'. Por. bliskoznaczne adi. *mītras* 'prędkie, zwinne, zdolne' (s.v. *mitrūs*). — Vb. denom.: 1. *miklēnti* 'próbować, czy mocny (np. o skorupie jajka)', 2. *miklinti* 'ćwiczyć, zginać (nogę, rękę), wprawiać kogo w czym, doskonalić; zginać pręty, różgi przed plecieniem; zachęcać lub zmuszać do pośpiechu; czynić mocniejszym', DP 'utwierdzać' [wiarę w Boga], 3. *miklėti, -ju, -jau* 'mocnieć, rozwijać się, stawać się zręcznym, wprawnym', stlit. *īmiklėti* DP 'zatwardzieć'

[‘stać się zatwardziałym’], *įmiklijės* DP ‘zatwardziały’.

**miksėti, miksi** (war. *miksia*), *miksėjo* 1. ‘zaczynać się przy mówieniu, jękać się’, 2. ‘mówić niewyraźnie, nieskładnie; mamrotać nie wiedząc, co powiedzieć’ — czas. na *-sėti*, urobiony od interj. *mik mik* — o głosie kozy, o jękającym się (paralele w GJL II, § 626). Por. też interj. *mikt* — o zaniemówieniu, zacięciu się (ze zdumienia, przerażenia, ze złości), np. *Mikt mikt ir nieko nepasako. Liudininkas mikt mikt ir užsikirto*. — Z innymi suf.: *mikčioti* ‘jękać się; nie móc wymówić ni słowa’, *miknóti* ‘zaczynać się, jękać się; mówić nieskładnie, niejasno; beczeć — o kozie’. Por. syn. *mekénti, muksėti*. — Drw. *mikčius* ‘jąkała’, *miknà* ts., *miksà* ts.

**milas** 1. ‘grube sukno domowej roboty, filc’, SD «samodział, crassus pannus, rudis, rusticanus», 2. przen. ‘człowiek powolny, niemrawy, leniwy’, *milą vélti* ‘lenić się’. Odpowiedniki bałt.: łot. *mils* ‘tkanina wełniana’ (*mila* ‘grube chłopskie ubranie’), stpr. *milan* Ev ‘grube sukno, Gewant [grobes Tuch]’. Etymologia sporna, zob. LEW 452. Może *mil-* jest z pochodzenia członem złożeniowym, który został wyodrębniony z zapoż. nwn. *Walk-mühle*, śrwn. *walk-mül* f. ‘folusz, urządzenie wodne do spłśniania sukna’? Z takiego właśnie źródła pochodzi zapoż. stpol. *walk-mil* ‘rodzaj folusza’ (obok tego hybryda stpol. *walk-młyn* ‘folusz’, z zastępstwem °*mil* przez °*młyn*). — Drw. *apýmilis* ‘niby-sukno, sukno nieprawdziwe pod względem jakościowym’ (*Vienas siūlas vilnų, kitas linų — tai apýmilis* ‘Jedna nić wełniana, inna lniana — to apymilis’), *milinė* ‘siermięga’ (por. *rudinė* ⇐ *rūdas*). Cps. *mildažis* ‘kto się zajmuje farbowaniem sukna’ (por. *dažyti*), *milveris* 1. ‘maszyna do gręplowania sukna, folusz’, war. *milveris*, 2. ‘folusznik, wałkarz’ (por. *vėlti* II), *prastāmilis* ‘niby-sukno, liche ukno’ (por. *prāstas*), *vidmilas* ‘grube sukno wełniane domowej roboty’ — prawdopodobnie z dysymilacji w \**vil.milas*, to z \**vilm.milas* < \**viln.milas* < \**vilna.milas* (por. *vilna* a. *vilnos* ‘wełna’).

**mýlas**, -à przest., żm. ‘miły, kochany’. War. *mylūs*, -i 3, 4 p.a., m.in. SD<sup>1</sup> «przyjaźliwy» [‘przyjazny, życzliwy’]. Wraz ze stpr. *mīls*, *mijls*, obl. *mijlan* ‘miły, lieb’, łot. *mīļš* ts. oraz scs. *milū*, sch. *mīo*, f. *mīla*, ros. *mīlyj*, czes. *mīlý* ‘drogi, kochany, miły’ (BSW 174, LEW 449) stanowi kontynuację adi. vb. na -lo-, pie. \**miH-ló-*. Pwk. pie. \**meiH-* ‘dojrzewać, robić się miękkim’, zob. *mielas*. — Drw. *mýlista* (zob.). Stpr. *mijlan*, *mijlin* obl.sg. ‘miłość, die Liebe’ ⇐ *mijls* ‘kochany, lieb’. — Vb. denom. 1. *mýlinti* ‘sprawiać komu przyjemność’, refl. ‘kochać się’, 2. *mýluoti* ‘tulić, głaskać, pieścić’, DP ‘obląpiać’, *pamýluoti* ‘popieścić, przygarnąć’, 3. *mílti*, -stu (zob.).

**mylasnykas** stlit. ‘wyznawca, czciciel Boga’, por. *ir tave, teip didį mylasnyką savą, teipaję mylētumbime ant visų daiktų* ‘a ciebie, tak wielkiego miłośnika swego, wzajem miłowali nade wszystkie rzeczy’ DP 184<sub>12</sub>. Zapoz. ze stpol. *miłośnik* m.in. ‘wyznawca, czciciel Boga, Chrystusa, Matki Bożej’ (por. SPXVI XIV, 237). War. *mielasnykas* (Bretkun) pokazuje zamiast *myla*<sup>o</sup> człon *miela*<sup>o</sup> (por. *mielas*). — War. *mylastnykas* (Bretkun) oddaje starszą formę stpol. *miłostnik*, por. SPXVI, l.c. Zob. też SLA 131n., gdzie jako źródłowe podano formy starobiałoruskie. ALEW 652 umieścił wymienione tu formy s.v. *mýlista*.

**mylastyvas** stlit. ‘pełen miłości, miłosierdzia’ — zapoz. z błr. *milascívy*, pol. przest. *miłościwy*. War. *mielastyva vasara* SD «miłościwe lato, jubileusz, iubileus, iubileum». Drw. *mylastyvingas* ts., *mylastyvystė* ‘bycie miłościwym’. Zob. SLA 131, ALEW 652.

**mýlėti**, prs. *mýliu* (3 os. *mýli*, war. *mýli*, *mýlia*), prt. *mýlėjau* 1. ‘kochać, miłować’, 2. ‘lubić, mieć w czym upodobanie’, 3. bibl. ‘zachować, uchronić (od złego)’,<sup>326</sup>

<sup>326</sup> Np. *Tegul Tamsta viešpats dievas nuo viso blogo myli* ‘Niech Pan Bóg zachowa od zła wszelkiego’. Por. też okrzyk *Ne dieve mylėk* ‘Nie daj Boże / Broń Boże’, wyrażający obawę, strach, np. *Ne dieve mylėk, jis tę nueitų*,

SD<sup>1</sup> «miłuię» (obok *mylu* «zprzyiam»), SD *myliu ky* «kocham się w czym [*geriuosi kami*]; miłuię kogo». Por. łot. *mīlēt*, -u a. -ēju, -ēju 'kochać, lubić', stpr. *milij* 'kochać' < pb. \**mīlēti*. Refl. *ažusimylēt* SD «rozmiłować się, kogo», *įsimylėti* 'zakochać się, rozkochać się', *susimylėti* 'zakochać się, pokochać się wzajemnie'. Vb. denominativum na -ē-/i- od adi. *mýlas* (zob.). Z synchronicznego punktu widzenia *mylėti* stanowi durativum w stosunku do inchoatywnego czas. *milti* I (zob.). — Drw. *savimyla* c. 'człowiek samolubny, egoista' (por. *sāvas*; por. *savimeilē*). — Neoosn. *mylē-*: *mylétinis* 'ukochany', *mylėtoja* SD «miłośnica, amatrix», *mylėtojas* SD «miłośnik, amator, cultor, studiosus», *mýliamas*, -à gw. 'kochanek, -nka', *myliāusiasis*, -ioji 'ukochany, -a' (dosł. 'najukochańszy'). — Neopwk. *mils-* (≡ *milstu*): *milsnūs* 'miły, przyjemny; gościnny'. N.B. Reanaliza *mil-snus* prowadzi do wyodrębnienia neosufiksów -*snus*, por. *ėsnūs*, *laksnūs*, *rysnūs*, *trupsnūs*.

**myliā**, gen.sg. *mýlios* 2 p.a. hist. 'mila, miara odległości', SD «mila, miliare & miliarium» — zapoż. z błr. *mīlja*, -i (≡ pol. *mila*, -i), por. Zs 35. Inaczej SLA 132 i LEW 453: zapoż. z pol.

**milinỹs**, -io 3 p.a. 1. 'mlon w żarnach, drążek, za pomocą którego obraca się wierzchni kamień żaren', 2. 'przrząd do rozcierania tytoniu'. War. *milinis*, *mīlinis*, też *liminỹs* (zob.). Formacja z sufiksem n. instr. -*inys* może pochodzić wprost od pwk. w SZ \**mil-V* 'mleć' < \**mīlh<sub>2</sub>-V* (zob. *mālti*, *miltai*). Inna ewentualność to derywacja drogą wymiany sufiksów od prymarnego nomen typu łot. *milns* a. *milna* 'mlon' (obok *milēns* ts.). War. *malinỹs*, *malinis* pokazuje wyrównanie wokalizmu do vb. *mālti*. — Odpowiedni wyraz słowiański jest również derywatem na -n-, ale różni się stopniem apofonicznym, por. 1° \**mol-nā-* 'mlon w żarnach' w sch. *mlán*, *mlāna*, 2° \**mel-nā-* ts. w ros. *mēlen*, sch. gw. *mēlan*, pol. *mlon*. Zob. Leskien 1884, 335, BSW 168, Specht 1944, 141, REW II, 115, ALEW 651.

**mýlista** stlit., gw. 1. 'łaska', 2. 'miłość' (*Vedžiojasi, vedžiojasi, mylisi mylisi* — *apsiženijo, ir po mýlistų*) — drw. na -ista od adi. *mýlas* (zob.). Nieco inaczej LEW 453. — SD: *jo mylista* «jego mość, magnificus», *jūsų mylista* «waszmość, dominatio tua» (kalki odpowiedników polskich). Por. *támsta* < *tāmista*. — Drw. *mylistyvas* b.z.a. przest. 'łaskawy, pełen miłości' (zakończenie -yvas wzorowane na sławizmie *mylastyvas*, zob. s.v.).

**miltai**, -u m.pl. 1. 'mąka, roztarte, zmielone ziarna zbóż', 2. 'drobno roztarta substancja, proszek' (*pieno miltai* 'mleko w proszku'). SD *miltai* «mąka, farina», *miltai lėti kviečių* «gryz, crinum, vtrculus» ['grubo zmielona mąka', SPXVI]. Odpowiedniki bałt.: łot. *mīlti* m.pl. 'mąka', stpr. *meltn* Ev 'mąka, Meel [Mehl]'. Z substantywizacji adi. vb. \**miltas* < pb. \**mīl-ta-* 'pokruszony, roztarty, zmielony' < pie. \**mīlh<sub>2</sub>-tó-*, por. śrwalijs. *blawt*, walijs. *blawd* 'mąka'. Z innymi suf.: goc. *mulda* f. 'kurz', stwn. *molta* ts., stisl. *mold* 'ziemia' < pgerm. \**mul-dō-* < pie. \**mīlh<sub>2</sub>-téh<sub>2</sub>-*; stir. *mlaith* 'gładki, miękki' < pie. \**mīlh<sub>2</sub>-tí-*; wed. *mūrṇá-* 'zmielony, zmiażdżony' < pie. \**mīlh<sub>2</sub>-nó-*. Pwk. pie. \**melh<sub>2</sub>-* 'kruszyć, rozcierać, mleć na żarnach', zob. LIV<sup>2</sup> 432n., IEW 716n., BSW 168, LEW 403, Casaretto 2004, 450, ALEW 652n. Znacz. etym. 'to, co zmielono', stąd 'miałki proszek' ⇒ 'mąka'. Dalsze szczegóły s.v. *mālti*. Paralele semazjologiczne: łac. *mola* 'mąka grubo zmielona, mąka na ofiarę' < pie. \**molh<sub>2</sub>-eh<sub>2</sub>-*; słow. *moka* 'mąka', ros. *muká* ts. < \**monk-ā-* 'to, co rozgnieciono' ≡ pwk. \**menk-* 'gnieść, rozgniatać' (zob. *minkyti*). — Drw. od neoosn. *milt-*: *mīlčius* jeden z trzech chrząszczy: 'trojszyk ulec, Tribolium confusum; mącznik młynarek, Tenebrio molitor; ćwiczyn płaski, Palorus depressus', *milta* 'potrawa ze zsiadłego mleka i mąki gryczanej' (zapoż. lit. w błr. gw. *milta* 'owsianka', ukr. *mělta* 1596 'potrawa z mąki owsianej, na którą

*būt po jam!* 'Nie daj Boże, gdyby on tam poszedł, byłoby po nim!' — Obok tego *Pone mylėk* 'Niech Bóg uchowa / Niech Bóg broni', np. *Pone mylėk nuo tokio žmogaus, nuo tokios nelaimės* 'Niech Bóg broni od takiego człowieka, od takiego nieszczęścia!'

ziarna były zaparzone gorącą wodą i suszone przed mieleniem, tłokno', por. Urbutis, *Balt V*:1, 1969, 65, Laučjute 39, ESBM 7, 39), *miltē* 'skrzynka do przechowywania mąki', *miltēliai* m.pl. 'proszek' (*skalbimo miltēliai* 'proszek do prania', *miltēliai nuo galvės skaūsmo* 'proszki od bólu głowy'), *miltiēnė* 'owsianka', SD «kasza», *miltinas* 'uwalany w mące', *miltinė* 'miejsce, gdzie się trzyma mąkę; kaszka mączna', *miltynė* 'zupa mączna', *miltuvė* 'naczynie na mąkę albo do nabierania mąki', *pamiltės* f.pl. 'otręby'. Cps. *dūonmiltčiai* m.pl. 'mąka na chleb' (kalka z nwn. *Brotmehl?* por. *dūona*), *kruōpmiltčiai* 'mąka razowa; krupczatka' (por. *kruōpos*), *pyrāgmiltčiai* 'mąka na bułki' (kalka z nwn. *Semmelmehl?* por. *pyrāgas*), *pirmāmiltčiai* 'mąka pierwszej jakości' (por. *pirmas*), *sinkamiltčiai* 'mąka drobno zmielona' (por. °sekti), *šriūtmiltčiai* 'mąka grubo zmielona' (por. *šriūtas*), *šūnmiltčiai* 'grubo zmielona mąka złej jakości' (por. *šuō*), war. *šūlmiltčiai* 'resztki drobnomielonej mąki' (dysymilacja *n-m > l-m*). — Vb. denom. *numiltinti* 'posypać mąką, powalać mąką', *sumiltinti* 'zemleć na mąkę'. Por. łot. *miltāt* 'rozgotować, np. kartofle', *miltīt* 'zemleć; zaprawić sos mąką'. — Od *šūnmiltčiai* pochodzi vb. denom. *šūnmiltčiāuti* 'żyć cudzym kosztem; włóczyć się i żebrać'.

**milti I**, *milstu*, *milaũ* (z prvb. *pa*, *su* itp.) gw., *pamilti* 'polubić, pokochać', intr. 'spodobać się komu', tr. 'pokochać kogo', *sumilti* 'zakochać się, pokochać się' (*Bernas su merga sumilo ir susižanijo*), *atmilti* a. *numilti* 'przestać kochać' — vb. denominativum od *mýlas* (zob.). Pełni ono funkcję inchoatywną (ingresywną) w stosunku do czas. stanu *mylėti* (zob.). Por. LEW 449, ALEW 653. — Refl. *susimilti* 1. 'zakochać się' (*Užaugę susimilo ir susivedė*), 2. 'zmiłować się nad kim' (kalka z pol.), DP 'zmiłować się, zlutować się, być miłościwym', SD *susimilstu unt ko* «lituię się nad kiem, lutuię się», *susimilstąs* DP 'miłosierny, lutościwy'. — Drw. *milėnti* 'merdać ogonem', *milėntis* 'łasić się, przymilać się'; war. metatetyczny: *limėnti* (zob.).

**milti II**, *miliũ*, *mýliau* gw. '(w łaźni) wrzucać rozpalone kamienie do wody; ogrzewać wodę'. Por. *Kai sudegs šitos malkos, tai tuoj ir akmenis milsiu* 'Kiedy spalą się te drewna, to zaraz wrzucę kamienie'. *Miliaũ akmenis ir nusišutinau ranką* 'Wrzucałem kamienie i oparzyłem sobie rękę'. *Jau miltas anduo* 'Już woda gorąca'. Niejasne. Z uwagi na wypadki alternowania *il* z *ul* w bliskoznacznych wyrazach (por. *miltai* : *sumuldyti*; *tilžti* : *tułžti*; *milžti* : strus. *mūlsti*) warto może zwrócić uwagę na vb. *mūlti*, -sta, -o 'nasiąkać potem — o koszuli' (*Multė sumulę marškiniai nuo didžio šoko* JUŠK). Būga, RR I 466 przytaczał *mūlti* tylko w znaczeniu 'brudzić się' (*vaikas visas mūlinas* 'dziecko całe umorusane').

**milžinas**, -ė 'wielkolud, olbrzym, bohater', SD «olbrzym, olbrzym». War. gw. *bilžinas* b.z.a. Z innym suf.: *milžūnis*, -iēs m. 'olbrzym'. Wraz z odpowiednikami łot. *milžis* 'wielkolud', bibl. 'tyran' oraz *milze* 'kupa, stos; gromada', *milžums* 'wielka kupka, wielka ilość' (adv. *milžumis*, *milžum* 'bardzo'), *milžuōns* 'wrzód, obrzęk, opuchlizna' ma motywację w czasowniku łot. *milžt*, prs. *mēlzu* a. *mīlstu*, prt. *mīlzu* 'wzbierać, brzęknąć, puchnąć, nabrzmiwać'. Jego lit. odpowiednikiem jest czas. zwrotny *milžtis* (zob.). Suf. -inas jak w *slibinas* 'smok', *vėlinas* 'diabeł'. Por. LEW 453, GJL II, § 318. — Drw. *milžininis* SD «olbrzyski», *milžiniškas* 'olbrzymi'. — N.m. *Milžinaĩ* 2xs, *Milžinkapis*.

**milžyti**, *milžau*, *milžiau* gw. 'doić' — iteratyw z suf. -yti i SZ *milž-* ⇐ *melž-*, zob. *mélžti*. Przypomina on z jednej strony *mirkýti* iter. 'moczyć' ⇐ *meřkti*<sup>327</sup>, z drugiej strony *vilgyti* caus. 'wilżyć, zwilżać' ⇐ *vilgti*. — Z innym suf.: *milždinti* 'kazać komuś doić', refl. 'dawać mleko' (*Karvė paliovė milždintis. Karvė išsimilždino*).

**milžtis**, *mélžas* (war. *mélžias*), *milžos* gw. 1. '(o wrzodzie) 'wypełniać się, wzbierać ropą', 2. '(o niebie przed deszczem) zaciągać się chmurami' — forma zwrotna do *milžti* gw.

<sup>327</sup> Formacja na st. o, *markýti* (por. *málžyti*), zawężyła swe znaczenie do 'trzymać w stanie zamoczone, moczyć (len) w moczynie, (bieliznę) w ługu'.

‘doić’ (zob. *mélžti*). Odpowiedniki łot. *milzt*, *milst*, *milza* ‘chmurzyć się, zbierać się na burzę’, *milzt*, *melzu*, *milzu* ‘wzbierać, nabrzmiewać, brzęknąć’. — SO *malž*–: *malstýtis*, *malštosi*, *malštēsi* ‘chmurzyć się, zasnuwać się chmurami’, ze zmiany \**malž*-sty- (por. SZ łot. *milst*<sup>2</sup> ‘chmurzy się’, inf. *milzt*).

**mincē** stlit. ‘mennica, miejsce, gdzie bije się pieniądze’, SD «mińca, mińcarstwo, argentaria» — zapoż. ze stpol. *myńca*, *mińca*. — War. stlit. *mencē* ← pol. XVI w. *meńca*, *mieńca*. — Stlit. *mincorius* ‘człowiek zajmujący się biciem pieniędzy’, SD «mincarz, co pieniądze bije» ← pol. XVI w. *myncarz*, *myńcarz*, *mińcarz*. Zob. SLA 132, LEW 435, ALEW 633, SPXVI.

**mīndyti**, *mīndau*, *mīndžiau* ‘deptać nogami, tratować kopytami; wygniatać ślad, ścieżkę’, *mīndau* SD «depcę co» (syn. *minu kū*) — intensivum na -dyti do *minū*, *mīnti* ‘deptać; miąć’. Paralele: *pīldyti* ← *pīlti*; *grūndyti* ← *grūmti*. Odpowiada łot. *mīdīt*, -u, -īju ‘deptać, ugniatać, np. siano’, refl. *mīdītiēs* ‘przestępować z nogi na nogę, niepokoić się, (o zwierzętach) parzyć się’. — Z innymi suf.: *mīndžioti* 1. ‘deptać, gnieść, miętosić’, 2. ‘zapładniać — o kogucie, gęsiorze’ (*Žqsinas žqsis mīndžioja*); może to być drw. na -oti od zanikłego prs. \**mīndžiu* albo też formacja analogiczna do syn. *mīnīoti* (brak w ŽD); łot. *mīstīt* frq. ‘ugniatać’ < \**min*-stī-: *mīklu mīstīt* ‘miesić ciasto chlebowe’, *linus mīstīt* ‘międlieć len’ (⇒ neoosn. *mīst*–: *mīstas* f.pl. ‘czas międlenia lnu’; neoosn. *mīstī*–: *mīstīklas* f.pl. ‘międlica, cierlica’). — Neoosn. *mīnd*–: *mīndinēti* ‘międlieć (len)’, *mīndā* ‘wyrznięty torf, przygotowany do odwodnienia przez zginiatanie’, *mīndinys* ‘to, co się ugniata depcząc (głina, błoto); to co się młóci przepędzanymi końmi’. — N. agt. \**mīndikas* a. \**mīndžikas* tkwi w osnowie vb. denom. *mīndikauti* a. *mīndžikauti*, *mīndžikuoti* ‘dreptać w miejscu, przestępować z nogi na nogę; chodzić za dziewczyną’ (*mīndžiaka* b.z.a. — mówi się o dziewczynie, która chce szybko wyjść za mąż).

**minēti**, *miniū* (3 os. *mīni*), *minējau* 1. ‘wspominać słowem, wymieniać z imienia’, SD *miniū* «mianuję kogo» (syn. *žadīnu vardu*), 2. ‘pamiętać, przypominać sobie’, 3. ‘przypominać komu o czym’, SD *miniū kū* «napominam kogo» (syn. *ragīnu*), 4. ‘(rocznicę) obchodzić, świętować’. Odpowiedniki bałt.: łot. *minēt*, -u, -ēju ‘pamiętać; zgadywać’, stpr. \**minīt*, co da się odtworzyć z postwerbalnych rzeczowników *pominīšnan* ‘pamięć’, *minīšnan*, *menīšnan* ‘wspomnienie, pamięć o czym’ (zob. LAV 235). Formacja duratywna na SZ i z suf. -ē/-i- od czas. prymarnego *mīnti* (zob.). Dokładne nawiązanie w scs. *mīnēti*, *mīnjō*, 3 sg. *mīnitū* ‘sądzić, mniemać’. Formacja prs. *miniū*, scs. *mīnjō* ma odpowiednik w wed. *mānyate* ‘myśli, sądzi’, aw. *mainīieite* ts., gr. *μαίνομαι* ‘oszałeć, wściec się’ (\**man*-jō-), < pie. \**mṇ*-jē-. Pwk. pie. \**men*- ‘powziąć myśl, pomyśleć’ (LIV<sup>2</sup> 435). Osobno zob. *mīnti*, *menū* oraz *manytī*. — Neoosn. *minē*–: *minētinās* SD «pamiętny, pamięci godny», *minētinis* SD «napominalny», *minētojas* SD «mianowniczy, napominacz», *paminētinē* SD «vpominek» (syn. *dovana*). — Neoosn. *minēj*–: *atminējas* ‘kto zgaduje zagadki’, *minējimas* ‘wspominanie; obchody, uroczystości’, *paminējimas* SD «wspominanie czego, wzmianka», *paminējimas dūšiū numireliū* SD «zaduszny dzień, ferialia, sol[1]jennia funerum» (por. *stenējimas* ← *stenējo*).

**miniā** 4 p.a. ‘tłum, rzesza’. SD «ciżba», «gromada» (syn. *krūvā*, *daugelis*), «tłum, tłuszcza», *vietū darau per miniū* «rum czynię, rumuję, submoueo turbam» [‘robić wolne przejście’]. Dewerbalne abstractum na -jā- od *mīnti* ‘deptać, miąć’. Formacja typu *žiniā*, *kančiā*, *valdžiā*. Znacz. etym. ‘deptanie, tratowanie’ ⇒ ‘ścisk, tłok’<sup>328</sup>. Paralele znaczeniowe:

<sup>328</sup> Wątpliwe jest przyjęte w BSW 189 pokrewieństwo wyrazów lit. *miniā* i scs. *mūnogū* ‘mnogi, liczny, wielki, πολύς’ (pie. \**munog*<sup>h</sup>-o-), goc. *manags* ‘niejeden, liczny’ (pie. \**monog*<sup>h</sup>-o-), stir. *menic* ‘częsty’ (pcel. \**menekki*-).



*kamšà* ‘ścisk, tłok’  $\Leftarrow$  *kiṃšti*; *spūstis* a. *spūstis* ‘ścisk, tłok, tłum’  $\Leftarrow$  *spāusti*; *sángrūdis* ‘tłok, ścisk’  $\Leftarrow$  *sugrūsti*; pol. *ciżba* ‘wielka liczba stłoczonych ludzi’, stpol. *ciszczba* ‘ścisk, tłok’ < \**tišč-ība* od *-ciskać* ‘gnieść, tłoczyć’. — Drw. *miniomis* SD adv. «gromadno, gromadą» (syn. *pulkais, tumtais*).

**mynikas** gw. 1. ‘kto udeptuje siano na wozie’, 2. ‘kto międli len’, 3. *ódu mynikas* ‘garbarz’. Nomen agentis na *-ikas* od SW *myn-*  $\Leftarrow$  *min-*, por. *mýniau*, prt. do *minti* ‘deptać, miąć’. Rzadszy jest war. *minikas*. Paralele: *siuvikas*  $\Leftarrow$  *siuvù*; *kūlikas*  $\Leftarrow$  *kūliau*, *kūlti*. Nawiązanie w stpr. *mynix* Ev ‘garbarz, Gerwer [Gerber]’. Por. *od-minyš* (s.v. *óda*) : łot. *ād-minis* ‘garbarz’ : ros. *kože-mjaka* ts.

**minykas** przest., gw. ‘mnich, zakonnik’ (war. *minychas* DP) — zapoż. z pol. *mnich* (SLA 13s, LEW 454), z substitucją *k* za *ch* oraz insercją *i* dla usunięcia obcej fonotaktycznie zbitki *mn-* (paralele w GJL I, § 340). SD<sup>1</sup> *vyresnis minykų* «przeor, prior, cœnobiarcha» (w SD s.v. «przeor» zamiast tego figuruje *vyresnis klēštariaus*), SD *vienavietė gyvenunčių minykų* «klasztor, claustrum, cœnobium, monasterium» (syn. *klēštarius*). Osobno zob. *miniņkas* i *minyškà*. — Drw. *minykinis* ‘mniszy’, SD «mnichowski, mniski, mniszy», *minyķiškās* ‘taki jak u mnichów, mniszy, zakonny, klasztorny’, SD «mnichowski, mniski, mniszy», *minyķiškai* adv. ‘po mniszemu’. — Reanaliza *min-ỹkas* (por. *dalỹkas* : *dalīs*) doprowadziła do takich neologizmów, jak wymienione w słowniku Nesselmanna *minyka* b.z.a. ‘mniszka’ (por. *karvỹka*) i *minyčia* ob. *minyčė* b.z.a. ‘klasztor’ (por. typ *broļčia* oraz oboczność *telyčia* / *telyčė*).

**miniņkas** gw. 1. ‘urządzenie do regulacji poziomu wody na zaporze, śluza’, 2. ‘rura a. drewniana rynna do odprowadzania wody z drogi’ — zapoż. z pol. przest. *mnich* (por. SW II, 1015). Zamiast *minykas* (zob.), z substitucją zakończenia *-inkas* w miejsce *-ykas*, co nastąpiło na mocy proporcji analogicznej *-inykas* : *-ininkas* = *-ykas* : *x* (*x* = *-inkas*). Por. łot. *menīķis* ‘Mönch an der Schleuse’ (war. *medīķis*). Suf. *-ininkas* jest zlitewszczonym wariantem sufiksu *-inykas*, który został wyabstrahowany z zapożyczeń słowiańskich, por. np. *liūdinykas*, *vyninykas*, *zōkanykas*.

**mýnioti**, *mýnioju*, *mýniojau* 1. ‘stapając przygniatać, deptać, przydeptywać’, 2. ‘brodzić, brnąć (w błocie)’, 3. ‘stapać, dreptać (jak starzec)’, 4. ‘o ptakach: zapładniać’ (*Gaidys vištą mýnioja*. *Gaigalas vandeni mynioja antis*), *pamýnioti* ‘podeptać; udeptać (siano na wozie)’, *pramýnioti* ‘(glinę) zmiekczyć trochę deptaniem’, *primýnioti*: *Asla prinešta, primýniota purvų* ‘Klepisko zanesione błotem (przyniesionym na butach)’. Refl. *pasimýnioti*: *Gaidys atėjo vištą pasimýnioti* ‘Kogut przyszedł podeptać sobie (zapłodnić) kurę’. Odpowiada łot. *mīnāt* ‘deptać, udeptywać, ubijać nogami’. Formacja iteratywna na WSZ, \**mīn-jā-*, por. *minù*, *minti* ‘deptać’. Paralele: *pýnioti*  $\Leftarrow$  *pinù*, *pinti*; *trýnioti*  $\Leftarrow$  *trinù*, *trinti*. — Z innym suf.: łot. *mīnāt* ‘deptać, udeptywać’, do czego nawiązanie w psł. \**minati*, por. np. stpol. *wyminać* ‘(zboże) wymłócić (przeganianym wołem)’. — Nomina o osnowie *myn-*: *mynà* I ‘ilość lnu wkładana na jeden raz do suszarni’, *mynà* II ‘klocki torfu odwodnione przez ugniatanie i rozłożone do suszenia’ (syn. *mindà*, *miñdas*), *mýnė* ‘międlenie lnu; pora międlenia; len międłony’, *mýnatė* ‘międlenie lnu; len, który się międli’ (formacja jak *kūlatė*  $\Leftarrow$  *kūlti*), *mynėjas* ‘kto udeptuje siano na wozie; kto międli len’, *mynikas* (zob.), *pamynà* ‘przypiecek’, cps. *lynāmynis* (zob. *linaĩ*).

**minyškà**, gen.sg. *minyškos* 2 p.a. przest., gw. ‘mniszka, zakonnica’, SD «mniszka, klasztorna panna» (*minykai su minyškomis* DP ‘mnisi z mniszkami’). Zapoz. z pol. *mniszka*, *-i* (LEW 454), z insercją *i* dla usunięcia obcej zbitki *mn-* (por. *minykas*, *mišios*, GJL I, § 340). SD<sup>1</sup> *vyresnė minyškų* «przeoryssa, priorissa» [‘siostra przełożona’]. War. *minyčkà* pokazuje zmianę *šk* > *čk* (por. *plėčkà*, *rėčkà*).

**mĩnkyti**, *mĩnkau* (war. *mĩnkiu*, *mĩnkiju*), *mĩnkiau* (war. *mĩnijau*) ‘miesić, zagniać, zarabiać (ciasto, glinę)’. Odpowiada łot. *mĩcĩt*, *-cu*, *-cĩju* ts., też ‘deptać’. Vb. denominativum od adi. \**mĩnkũs* ‘miękki’, por. psł. \**mękũ*, ⇒ scs. *mękũkũ*, pol. *miękki*, ros. *mĩágkij* ‘miękki’ (BSW 184, LEW 454). — Neoosn. *mĩnky-*: žm. *mĩnkytuvis* ‘dzieża do rozczyniania i mieszania chleba’. — Nomina postvb.: *atmĩnkaĩ* m.pl. ‘powtórne mieszanie ciasta chlebowego, ilość mąki wtedy do ciasta dosypanej’ (inna możliwa analiza: *atmĩn-kaĩ* ⇐ *atmĩnti*, suf. jak w *prĩduĩrkas* ⇐ *prĩduĩrti*), *atmĩnkos* f.pl. ts.; *mĩnklas*, częściej *mĩnklẽ* ‘mąka rozczyniona z wodą, ciasto’: łot. *mĩkla* ‘ciasto chlebowe’ < \**mĩnkl-* < \**mĩnkl-kl-*. Por. scs. *omęcĩti* ‘zmiękczyć, osłabić’: gr. *μάσσω* ‘miesić, zagniać, gnieść, cisnąć’ < pie. \**męk-je-* (SE \**menk-*, zob. LIV<sup>2</sup> 438, LEW 454). ALEW 654 dodaje porównanie germańskie: ags. *mengian*, stwn. *mengan* ‘mieszać’. W językach bsł. brak jest refleksów stopnia *e*. Akut lit. tłumaczy się wyrównaniem do adi. *mĩnkštas* (zob.). — SO *mank-*: *mánkyti* (zob.), *mankštĩti* (zob.).

**mĩnkštas**, *-à* ‘miękki, dający się gnieść’. Odpowiednik łot. *mĩksts* ‘miękki, łagodny, niesurowy (o klimacie), słaby (o koniu)’. Adi. deverbativum \**mĩnkšt-a-*, utworzone od osnowy prs. \**mĩnkšta* < \**mĩnk-sta* (znacz. etym. ‘mięknie na skutek ugniatania’; prt. \**mĩnko*, inf. \**mĩnti*). Pwk. *mĩnk-* jak w adi. \**mĩnkus* ‘miękki’ i pochodnym odeń vb. denom. *mĩnkyti* ‘miesić, zagniać (ciasto, glinę)’. Pbsł. adi. \**mĩnk-u-* < pie. \**mękH-u-* jest kontynuowane w scs. *mękũ-kũ*, pol. *miękki*, ros. *mĩágkij* (rozszerzenie tematu na *-u-* sufiksem *-ka-* widać też w scs. *qzũkũ*, zob. *aĩnkštas*). Osnowa \**mĩnk-sta* ‘mięknie’ tkwi również w podstawie czas. łot. *mĩkštĩt* ‘międlieć len, zmiękczać, czynić miękkim’ < \**mĩnkst-ĩ-*. Brak objaśnienia w LEW 454, s.v. *mĩnkyti*. — Drw. od *mĩnkšt-*: *mĩnkštĩ*, *mĩnkštũ* (\**mĩnkšt-stu*), *mĩnkštaũ* ‘miękczyć, mięknąć, stawać się miękkim’ (SD *mĩnkštu* «miękczeię; namiękam», *atmĩnkštu* «odmiękam», *pamĩnkštau* «namiękam»), *mĩnkštĩti*, *-ja*, *-jo* ts., *mĩnkštĩnti* ‘miękczyć, zmiękczać’ (por. łot. *mĩkstināt* ts.), *atmĩnkštĩnu* SD «odmięczam». Nomina: *mĩnkštybẽ kūno* SD «kompleksiey miękkosć delikacka, mollities naturæ, corporis, mollitudo corporis» (syn. *lapybẽ*, *lapumas*), *mĩnkštĩmas* ‘mięszsz, miękisz’, *mĩnkštũmà* ‘miejsce miękkie; miękisz chleba’ (por. *kietũmà*), *mĩnkštũmas* ‘miękkosć’ (por. łot. *mĩkstums* ‘miękkosć; mięszsz’). — Cps. *mĩnkštaprĩtis* ‘słaby na umyśle’ (por. *prĩtas*), *mĩnkštašĩrĩdis* 1. ‘miłosierny’, 2. ‘wrażliwy; o słabej woli’ (por. *šĩrĩdis*). Cps. z I członem *mĩnkš-*: *mĩnkškiaũšĩs* ‘jajo o miękkiej skorupie’ (por. *kiáušas*), *mĩnkšpaũtis* ts. (por. *paũtas*), *mĩnkšdaĩtis* ‘mający słabe zęby’ — przez degeminację *d.d* z \**mĩnkšt-dantis* < *mĩnkšta-daĩtis* (por. *dantis*).

**mĩnti**, *minũ* (war. *menũ*), *mĩnĩau* 1. ‘stapając przygniatać, deptać; naciskać stopą (pedał, miechy)’, 2. ‘miać, miętosić, międlieć, kruszyć (słomę lnianą a. konopną)’, 3. ‘wyprawiać skórę’. SD: *minu kũ* «deptę co» (syn. *mĩndau*), «międlę len, konopie» (syn. *laužau*), *mintas* «udeptany». Refl. *mĩntis*, *minũos*, *mĩnĩaus* ‘mocować się, zмагаć się’, SD *minuosi* «biedzę się; zapasy chodzę» (<minusis> «zapaśnik, mocownik»). Odpowiedniki bsł.: łot. *mĩt*, prs. *minu* a. *mĩnu*, prt. *minu* a. *mĩnu* ‘kroczyć, deptać, wyprawiać skórę’ oraz cs. *mĩnq*, *męti* ‘miać’, ros. *mnu*, *mjaty* ‘międlieć (len), miesić (glinę), deptać (trawę)’, czes. *mnu*, *mnouti* (stczes. *mieti*) ‘miać’, pol. *mnę*, *miąć* (3 os. *mnie*, *miął*). Pbsł. SZ \**min-V*, \**mĩn-C* < pie. \**menH-C* / \**męH-C* ‘nastąpić, nadepnąć’, por. umbr. *menes* ‘przyjdiesz’, galij. *moni* ‘przyjdź, chodź!’. Zob. LIV<sup>2</sup> 438, BSW 185, LEW 454n. — Cps. *atmĩnti* ‘zmęczyć, odbić sobie stopy przy chodzeniu, ugniataniu’ (*atmĩnti pėdas* ‘być do kogo podobnym’), *pamĩnti* ‘podeptać, nastąpić, pognieść; poniżyć’, SD «potłumiam», *parmĩnti* ‘podołać, powalić kogo; wdeptać’, *pramĩnti* ‘wydeptać (ścieżkę)’, SD<sup>1</sup> *keliũ pramĩnu* «vtoruię, viam pręparo, sterno», SD *pramĩnu keliũ* «toruię drogę, facio viam» (*keliũ pramĩntas* «tor, via peruulgata»), *primĩnti* ‘nadepnąć’, *užmĩnti* ‘nadepnąć, nastąpić, rozgnieść stopą’, refl. *ĩsimĩnti* ‘wsunąć nogi (w buty, chodaki)’ (por. *basamĩnčĩa*). — Drw. *mĩndyti* (zob.), *minĩtis* ‘mocować się, siłować się’. Nomina: *ĩšmĩna* ‘ścieżka wygnieciona w zbożu przez zwierzęta’, *minĩkas* (zob. *mynĩkas*), *minià* (zob.), *pamĩnà* 1. ‘poprzeczka łącząca nogi stołu’, 2.

‘podnózek’, 3. ‘stopień u wozu’, 4. ‘szeroka deska a. murek przy piecu; stopień umożliwiający wejście na piec’, 5. ‘pedał przy kołowrotku’, 6. ‘miejsce, gdzie stoi bydło przed wypędzeniem na pastwisko’, *pāminos*, -ũ f.pl. 1. ‘kłaki, wyczeski (lnu, konopi)’, 2. ‘wygon’, *prāminas* ‘słoma, plewy a. paździerz, które dodaje się do mieszanej gliny, by ta po wyschnięciu nie pękała’, *prieminà* ‘zadeptana rola a. grządki; stradowane miejsce na skraju wsi, gdzie spędza się bydło’. Osobno zob. *pereĩminos*. — Neoosn. *mint* (≡ *mintas*): *mintynė* SD «biedzenie się» (syn. *minimasis*), «igrzysko» (syn. *tekynė*), *mintuvai* SD «cierlica, międlica; tarlica». — WSZ *myn-*: *mýniau* (prt.), iter. *mýnioti* (zob., tam też nomina z *myn-*). — Brak refleksów SO \*monH-.

**miñti**, *menù* (war. *minù*), *miniaũ* 1. ‘pamiętać, przypominać sobie, mieć w pamięci’, 2. ‘zgadywać, odgadywać zagadki’ (*miniaũ mĩslę* ‘odgadłem zagadkę’), 3. ‘nadawać imię’ (*Ir minė jį vardu tėvo jo* DP ‘I nazwali go imieniem ojca jego’), 4. SD również «napominać kogo, admoneo, adhortor...». Odpowiednik łot. *mīt* ‘zgadywać’. W prs. *menù* tkwi pwk. pie. \*men- / \*mñ- ‘powziąć myśl, pomyśleć’ (Liv<sup>2</sup> 435), por. wed. *manuté* ‘myśli o czym, przypomina sobie’, aor. *ámata* ‘pomyślał’. Stang 1942, 112 porównał apofonię *menù* : *miniaũ* z *genù* : *giniaũ* i *gemù* : *gimiaũ*. — W słowiańskim nie ma odpowiedniego pdg. \*męti, \*menq. Śladem po formacji praesentis na SE \*menq jest drw. psł. \*vũz-po-men-nq-ti, kontynuowany w takich formach, jak sch. *spomėnuti* ‘wspomnieć’, stsch. *pomėnuti* ‘wspomnieć, pamiętać’, czas. *vzpomenouti* ts., stpol. *wspomionąc* ‘wspomnieć, pomyśleć o czymś minionym’. Cps. *atmiñti* ‘pamiętać, zapamiętać, wspominać’ (SD *atamenu* «wspominam sobie co», *atmenu* «pamiętam co; pomnię; przypominam co»), *imiñti mĩslę* ‘odgadnąć zagadkę’, *išmiñti* ‘pozgadywać; zrozumieć, pojąć’, *notamenu* SD «nie pamiętam» < \*ne-ata-menu (zob. *not-*), *pramiñti* ‘przezwać, dać nazwę’, *pramenu* SD «nazywam kogo», *primiñti* ‘przypomnieć, napomnieć, upomnieć’, *užmiñti* ‘przypomnieć; zadać zagadkę’ (por. łot. *uzmīt* ‘zgadywać’). Refl. *miñtis*, *menùos*, *miniaũs*, SD *menuosi to* «znam się na tym», 3 os. *mėnasi* ‘zna się’: *kuris menasi sũnariũ paraikymo*, *sũnariũ paraikytojas* SD «anatomik», *aptiekorius*, *kuris menasi aplink aptiekos darbus* «aptekarz»; *atsimiñti* ‘pamiętać, wspominać, przypominać sobie’, SD *atsimenu* «upamiętywam się», *įsimiñti* ‘namyślić się’, *nusimiñti* ‘wpaść w rozpacz’, SD *nusimenu* «rospaczam o zbawieniu, o miłosierdziu Bożym», *užsimiñti* ‘napomknąć, przypomnieć co’. — Dur. *minėti* (zob.). — Iter.-caus. *minavóti* stlit. ‘mieć zamiar; przypominać sobie; obchodzić rocznicę czego’ (por. suf. w *geravoti*), *mindýti* ‘zachowywać w pamięci, nie zapominać’, z prvb. *at-*, *pri-*, *už-*. Neoosn. *mind-*: *at(si)mindinėti* ‘przypominać sobie’. — Drw. na SE: zob. hasło *men-*. Do prs. *menù* dotworzono pdg. duratywny z suf. -ėti: gw. *menėti*, *menù*, -ėjau ‘pamiętać, przypominać sobie’ (por. *Menėti tai godniai menù karq*). — Nomina na SZ *min-V*: *atminai* m.pl. ‘nabożeństwo za zmarłych’, *atminà*: *màno atminõj* ‘za mojej pamięci’ (war. *atminià*), *ātminas* ‘pamiątka’, *minikas* ‘kto zadaje zagadki, kto odgaduje zagadki’, *praminimas* SD<sup>1</sup> «nazwisko, nomen», SD «nazwanie od czego» (por. wyżej *pramiñti*), *užúomina* (zob.). Nomina na SZ *min-C*: *atmintis* (zob.), *mintis* (zob.), *pamiñklas* ‘pomnik’ (⇒ *pamiñklinis* ‘pamiątkowy, dany na pamiątkę; zabytkowy’). W kwestii *mĩslė* zob. *mąstýti*. — WSZ *myn-*: *ātmyniais* (zob.). — SO *man-*: *manýti* (zob., tam też nomina z *man-*). — WSO *mon-* < \*mān-: *prāmonė* (zob.), *priemonė* (zob.).

**mintis**, -iēs f. 4 p.a. 1. ‘myśl, myślenie’, 2. ‘skutek myślenia: pojęcie, sąd, wnioszek’, 3. ‘zamiar, pomysł’, 4. ‘zagadka’, 5. ‘pamięć’ (*Mintį gerq tur, viską atmen*). Dewerbalne abstractum z suf. -ti- i SZ *min-* ≡ *men-*, por. *menù*, *miñti* ‘przypominać sobie’. Odpowiednik psł. \*męti, zachowany tylko w złożeniu: scs. *pamėti* ‘pamięć’, sch. *pāmēt*, ros. *pámjatʹ*, czes. *pamět*, pol. *pamięć*. Pbsł. \*min-ti- (BSw 181). Paralele: *gimtis* ≡ *gem-*; *mirtis* ≡ *mer-*; *viltis* ≡ *vel-*. Formacja bsł. jest odpowiednikiem wed. *matí-* f. ‘zamiar, pragnienie’, łac. *mēns* (\*ments), *mentis* f. ‘myślenie, rozwaga, dusza, duch’, goc. *ga-munds* f. ‘pamięć,

wspomnienie', OE *ge-mynd* f. 'mind, memory, memorial', OHG *gi-munt* f. 'memory', < pie. \**m̃n-ti-* ⇐ pwk. \**men-* 'powziąć myśl'. Zob. IEW 728, LIV<sup>2</sup> 435, Kroonen 2013, 375. Przypuszcza się, że osnowa w SZ \**m̃n-* została uogólniona drogą usunięcia alternacji z pierwotnego pdg. proterokinetycznego: nom.sg. \**m̃n-ti-s*, gen.sg. \**m̃n-tėj-s* (zob. Fortson 2005, 108n., 112n.). Transponat lit. \**meñtis*, \**mintiēs*. — Formacje prefigowane: *atmintis* (zob.), *įmintis* f. 'zagadka', *išmintis* f. 'rozum, rozsądek' (⇒ *išmintėlė* SD «mędrek, mędroszka, argutulus, bellulus & festiuus», *išmintingas* SD «mądry; mędrzec»). Są to derywaty od vb. cps. *atmiñti*, *įmiñti*, *išmiñti* (zob. *miñti*).

**mirgėti**, *mirga*, *mirgėjo* 'świecić nierównym, przerywanym światłem, migotać, błyskać, skrzyć się, mienić się komu w oczach, pstrzyć się', *sumirgėjo žiburėlis* 'zamigotało światełko'. SD: *mirga* «miga się co, migoce» (syn. *blizga*, *plesta*, *blėsčioja*), *mirgu* «migam; mrugam», *mirgu unt ko arba kam pamoju, mosteriu* «mrugam na kogo, migam». Odpowiednik łot. *miŗdzēt*, -u, -ēju 'błyskać, mienić się' oraz 'siąpić — o deszczu'; obok tego *miŗgt*, *miŗgstu* a. *miŗdzu*, *mirgu* 'błyszcząc, migać się'. Należy do pwk. pie. \**merg<sup>u</sup>-* / \**m̃rg<sup>u</sup>-*, por. stisl. *myrkr* 'ciemny', ags. *mirki* 'przejmujący zgrozą, okrutny' (pgerm. \**merkwu-* < pie. \**merg<sup>u</sup>-u-*). Por. IEW 734, BSW 190, LEW 410, ALEW 658. Tu może też luw. *marua-* 'czarny', zob. Kloekhorst 2008, 563. — Drw. *miŗgti*, *miŗgsta* (war. *miŗga*), *sumiŗgo* 'zacząć migać, migotać; mienić się komu w oczach', *miŗgulys* 'migot, blask, migotanie', ⇒ vb. denom. *miŗguliuoti* 'migotać, mienić się'. Por. łot. *miŗdza* 'blask, błysk, świecenie', *miŗgs* 'oka mgnienie', *miŗguļi* m.pl. 'błyskotki, świecidelka', ⇒ *miŗguļuot* 'błyszcząc, połyskiwać'. — Oboczny refleks SZ *murg-* < \**m̃rg<sup>u</sup>-*: łot. *m̃rgt<sup>2</sup>*, *m̃rgstu*, *m̃rgu* 'spędzać czas nie śpiąc; męczyć się'. Nomen: łot. *m̃rgi* m.pl. 'urojenia, zwidy, wytwory fantazji; zmyślenia; zorza polarna' (⇒ vb. denom. *m̃rguot* 'marzyć, fantazjować', *murdzēt<sup>2</sup>* ts.). — Odpowiednik psł. \**m̃urg-*, por. ros. *morgát<sup>2</sup>* 'mrugać', ukr. *morhát<sup>2</sup>* ts., stpol. *margać* 'machać ogonem', gw. 'kiwać, poruszać, kręcić', pol. *mrugać* 'poruszać powiekami; migotać'. — Czas. pol. *mżyć* ma dwojakie znaczenie: 1. 'padać gęsto drobnymi kroplami, siąpić, rosić', 2. 'być widocznym jak przez mgłę, świecić rozproszonym światłem, migotać, przezierać'. Przywołany stosunek znaczeniowy pozwala dołączyć do łotewskich refleksów *murg-* następujące odpowiedniki litewskie: *murgėti*, *murga*, *murgėjo* 'siąpić, mżyć'; drw. dewerbalny na -lā-: *murglā* 'gęsta mgła, przechodząca w drobny deszcz, mżawkę' (*Migla, lytu virtusi, vadinasi murgla*), ⇒ vb. denom. *murglōti* 'mżyć' (*Tokia tiršta migla neišsilaikys, turės pradėti murglōti*). Tu pewnie też łot. *murga* 'kałuża' (inaczej LEW 472, s.v. *m̃urdyti*). — SO *marg-*: *mārgas* I (zob.), łot. *maŗga*, *mārga* 'drobny deszcz, mżawka' (war. *mēŗga*), ⇒ vb. denom. *marguot* 'mżyć'.

**mirksėti**, *mirksiu* (3 os. *miŗksi*), *mirksėjau* 1. 'mrużyć oczy', 2. 'mrugać, dawać znak ruchem powieki' — formacja duratywna z suf. -sėti i SZ *mirk-* ⇐ *merk-*, por. *mérkti* 'mrużyć oczy'. Neoosn. *mirksėj-*: *mirksėjimas akies* SD «mgnienie oka». Neoosn. *mirks-*: *mirksà* 'pochmurny, mroczny dzień', *miŗksa* c. 'kto mruży oczy', *miŗksnis* 'mrugnięcie'. — Z innymi suf.: *miŗkčioti* 'mrugać', *miŗksoti* 'mieć opadające powieki, być sennym', *miŗkstelėti* 'mrugnąć' (por. *miŗkterėjimas akies* SD «mgnienie oka»). — Nomina od *mirk-*: *miŗklā* 'pochmurny, deszczowy dzień', *miŗkla*, *miŗklē* c. 'kto stale, chorobliwie mruży oczy', ⇒ *apymiŗklēms* SD<sup>1</sup> adv. «oślepić» (por. łot. *miŗklis* 'okamgnienie, rzut oka; natręt'). Cps. *akimiŗka* a. *akymiŗka* 'okamgnienie, chwila, moment', por. *akis* (łot. *acumiŗklis* 'okamgnienie'), *pusiāumiŗka žiūrėti* adv. 'patrzeć przez przymknięte powieki' (por. *pūsē*), *pūsmiŗkomis* adv. 'z oczami na wpół zamkniętymi', *trimiŗka* 'okamgnienie, chwila' (por. *trīs*, *tri°*) — przekład wyrazu *trimigā* adv. 'bardzo szybko, na zbity kark', który był kalką zwrotu ros. *v tri migā* (dosł. 'w ciągu trzech mgnień oka'). — SZ *mirk-* ma nawiązanie w psł. \**miŗk-*, por. sch. *miŗknuti* 'zmiŗchnąć się, ściemnić się', stczes. *miŗknūti* ts., ros. *mēŗknut<sup>2</sup>* 'ciemnieć, zmiŗczać, szarzeć, gasnąć', stpol. *mi(e)ŗzknąć* 'tracić blask, gasnąć, ciemnieć,

szarzyć' (pol. *mierzchnąć*), *mirzkać* 'mrozić się, zmierzchać się, ciemnieć; émić się w oczach (po uderzeniu w ciemność)'. Por. scs. *mrŭknŭti* 'σκοτισθῆναι, zmierzchać się'.

**miŕkti**, *miŕksta*, *miŕko* 1. 'moknąć (w wodzie, na deszczu), namakać', 2. przen. 'opływać (w bogactwa), tonąć (w długach)', *numiŕksta* 'odmaka', *pamiŕkstu* SD «namakam», *primiŕksta* 'nasiąka', *sumiŕkstu* SD «moknę na deszczu». Odpowiednik łot. *mīrkt*, *mīrkstu*, *mīrku* 'moczyć się w wodzie'. Intransitivum z suf. *-sta-* i SZ *mirk-* ⇐ *merk-*, por. *meŕkti* 'moczyć, zamaczać'. — Drw. *mirkýti* caus. 'moczyć, zamaczać (bieliznę w ługu, groch, mięso w zalewie, solone śledzie)', *pamiŕkyti* DP 'omoczyć', dawne prs. *mirkiu* SD<sup>1</sup> «mokrzyć», *pamiŕkiu* SD «namaczam co; omaczam w czym». SO *mark-* pokazuje oboczne caus. *markýti*, o czym s.v. *meŕkti*. — Neoosn. *mirky-*: *mirkymas* SD «moczenie», *mirkytas* SD «moczony». — Nomina: *mirkā* 'moczydło do moczenia lnu' (syn. *markā*), *miŕkalas* 'polewka, sos'. — Obocznym refleksem st. zanikowego jest *murk-* (por. *smulk-* ob. *smilk-*): *mūrkdyti* 'zanurzać, pogrążyć', *murksėti*, *mūrksiu*, *-ėjau* 'nurzać się, pogrążyć się'. Nomina: *murknā* gw. 'odwilż' (por. *dėrgna* 'słota'), *muŕknas* 'smutny', *murknūs* 'zachmurzony, słotny'. War. *š-mobile*: *šmuŕgnas* 'smutny', *šmurgnūs* 'niemiły, ponury (pokój)', *šmuŕknas* 'niejasny, mętny (o gwiazdach)'.

**miršėti**, *mirša*, *miršėjo* gw. 'poruszać się całą chmarą (o komarach), całą ławicą (o rybach)'. Izolowane, niejasne.

**miŕštamās**, *-ā* 1. 'powodujący śmierć, zabójczy, śmiertelny' (*Jo liga nemirštamā, nebijok* 'Jego choroba nie jest śmiertelna, nie bój się'), 2. 'bliski śmierci' (*Ji buvo mirštamā*), 3. 'podlegający śmierci, doczesny', 4. 'używany w razie śmierci' (świeca, modlitwa), *mirštamā ligā* 'padaczka'. Zleksykalizowane ptc. prs. pass. od *miršta* 'umiera', zob. *miŕti*. Por. *kādamas*, *liŕpamas*, *mēnamas*. — Drw. *mirštamāsis* 1. bot. 'zimowit jesienny, Colchicum autumnale' (silnie trujące ziele), 2. bot. 'szalej jadowity, *Cicuta virosa*' (⇒ *mirštamukai* b.z.a. m.pl. 'cykuta'), *mirštamōji* f. 'nieuleczalna, śmiertelna choroba'.

**miŕšti**, *miŕštū* (\**miŕš-stu*), *miŕšaũ* 'zapominać', *ažumirštu* SD «zapamiętywam czego, zapominam», *pamiŕšti* 'zapomnieć', *primiŕšti* 'zapomnieć trochę', *užmiŕšti* 'zapomnieć'. Odpowiednik łot. *āizmīrst*, *-mīrstu*, *-mīrsu* 'zapomnieć'. Ze zmianą *rs > rš* do pie. \**mŕs-* / \**mers-* (Liv<sup>2</sup> 440)<sup>329</sup>, por. wed. *mŕšyate* 'zapomina' (\**mŕs-je-*), *pramamārša* pf. 'zapomina, jest zapominalski'. — Drw. *miršėti*, *miŕšiũ* (3 os. *miŕši*), *miršėjau* 'powoli o czymś zapominać', *užmiršdyti* gw. iter. 'zapominać'. Nomina: *ažumiršimas* SD «zapamiętanie czego», *ažumirštas* SD «zapamiętany», *miŕštōjas* 'zapominalski', cps. *sapnūomirša* c. 'ktoś roztargniony' (por. *sapnūoti*). — Neopwk. *miŕšt-*: *užmirštiniš* 'zapominany': *Čionai mūsų sesutė, toli duotinė, tarp devynių broliukų visų užmirštinė* (por. neopwk. *miŕšt-* s.v. *miŕti*). — SE *merš-*: przest., gw. *meršėti*, *meršēju* (war. *meršũ*, *meršiu*, *merštũ*), *meršėjau* 'zapominać' — durativum na *-ėti*, por. *Nemeršėsiu, ką sakai* 'Nie zapomnę, coś powiedział'; *kaipog teip didžio gerodarymo turime meršėt* DP 572<sub>26</sub> 'jakoż tak wielkiego dobrodziejstwa zapominać mamy?'. — SO *marš-*: *maršinti* (zob., tam też nomina na SO).

**mirt-**, neoosnowa pochodząca z resegmentacji formy *miŕtas* 'umarły', ptc.

prt. pass. od *miŕti* 'mrzeć, umierać' (zob. s.v.). Drw. *mirtinā* przest. 'śmierć' (*Marškiniai ant mirtinos* 'Śmiertelna koszula'), *miŕtinas* 'śmiertelny (o chorobie, grzechu)', 'mający umrzeć' (*Nebuvo mirtinas, o mirė* 'Nie miał umrzeć, a umarł'), *mirtina nuodėmė* SD «śmiertelny grzech» (⇒ *mirtinaĩ* adv. 'śmiertelnie, (zbić) na śmierć', też 'bardzo, strasznie; koniecznie', por. *Mirtinai šalta* 'Strasznie zimno'), *miŕtinė* 1. 'spadek', 2. 'opłata za dzwonięcie umarłemu, tzw. dzwonne', *mirtinė* 'miejsce zgonu' (*Čia mano gimtinė, čia bus ir mirtinė* 'Tu

<sup>329</sup> Perseweracyjna zmiana *rs > rš* ma paralele w *miŕštu* oraz w *garšvā*, *piŕštas*, *veŕšis*, *viršūs*.

się urodziłem i tu umrę'), *mirtingas* 'podlegający śmierci, śmiertelny' (*Visi žmonės mirtingi*), *mirtingasis* 'śmiertelnik, przeciętny człowiek', *mirtinis* 'śmiertelny, grożący śmiercią (o ranie, chorobie), SD *nusidėjimas mirtinis* «grzech śmiertelny», *mirtinoji* a. *mirtinója* 'godzina śmierci' (*Matos, kad jau ateina mirtinója*), *mirtoji diena* 'dzień, w którym ktoś umarł' (*Mirtoji diena neišeina jai iš galvos*), *mirtūvės* f.pl. 'stypa; obchód rocznicy śmierci'. Paralele s.v. *būt-*, *eit-*, *gimt-*, *pešt-*.

**miřti**, *miřstu* < \**mir-stu*<sup>330</sup> (war. *mirù*), *miriaũ* 1. 'mrzeć, umierać', 2. *apmiřti* 'omdleć, zdrętwieć (o kończynie)', *užmiřti* 'wymrzeć; stracić czucie w kończynach; szczeniść, zginąć nie rozwinąwszy się', też o niezależnym jajku (*užmireš kiaušis*), o ziarnie, które wyszło w kłosie (por. *užmaras*). SD *miřstu* «konam, skonam, umieram», *badu miřstu* «głodny iestem barzo; umarzam się głodem», *apmiřstu* «martwieię, nie czuię się» (syn. *pastimpu*, *nesijaučiu*), «obumieram», *ažumiřstu badu* «zamieram». War. gw. *mirù* 'mrę' (Zietela). Odpowiednik łot. *miřt*, *miřstu*, *miru* 'mrzeć, umierać'. Morfem *mir-* to forma na SZ do *mer-* < pie. \**mř-* / \**mer-* 'mrzeć, umrzeć' (Liv<sup>2</sup> 439). Odpowiada z jednej strony psł. \**mřo*, \**merti*, scs. *mřo*, *mřti* 'mrzeć', *umrētũ* 'umarł', ros. *mru*, *merétũ*, czes. *mřu* (*mru*), *mřit*, pol. *mrę*, *mrzeć*, z drugiej strony wed. *mriyáte* 'umiera' (\**mř-jé-*), *ámřta* 'umarł', orm. *mařaw* ts., łac. *moriōr*, *mori* 'umierać', SO wed. *mařara* pf. 'jest martwy'. Pie. \**mer-* miało pierwotnie znaczn. 'znikać, przepadać, ginąć', jak zaświadcza het. *mer-zi* / *mar-*, zob. Kloekhorst 2008, 8, 577. — SE *mer-*: *mėrdėti*, *merėti* (zob. *mėrdėti*), nomina: *merlena* 'padlina' (neosuf. *-lena*, por. *dvėselena*), *merliena* SD «zdechlina» ['zdechłego co, ścierw, padlina, padło'] (por. *dvėseliena*). Cps. *musómeris*, *mūsmēris* 'muchomor, Amanita muscaria' (zob. *mūsmirė*). — WSE \**mēr-*: zob. formy łotewskie wymienione s.v. *mėrdėti*. — SO *mar-*: *marinti* (zob.), nomina: zob. *mar-*. — Drw. od SZ *mir-*: *iřmiriōti* 'wymierać (jeden po drugim)', *mirdinēti* 'umierać po trochu, tu i tam', stlit. 'być w agonii', *mirinēti* 1. 'umierać (jeden po drugim)', 2. 'walczyć ze śmiercią, być śmiertelnie chorym'. Nomina: *miřdamas*: *paliko mirdamas* SD «odumarł, reliquit moriens», *miřšis* 'trup, truposz' (⇒ *miřšius* 'zmarły, nieboszczyk'), *mirimas* SD «konanie, umieranie», *mirionis* 'umrzyk' (war. *mironis*), *miřsena* 'śmierć', *mirtis* (zob.), *miřus* 'śmiertelny', *nemirybė* stlit. 'nieśmiertelność', *numirėlis* (zob. *numiręs*), *núomirulis* 'padaczka, epilepsja' (war. synkopowany: *núomirlis*), *núomirinis* ts. (war. synkopowany: *núomirnis*). — Z języka łotewskiego por. *mirdīt* 'doprowadzać do śmierci', *badu mirdīt* 'morzyć głodem', *miřdināt* 'uśmiercić; znieczulić, uśpić (chorego)', *badu mirdināt* ts., *mirināt* m.in. 'czuwać przy umierającym'. Nomina: *mira* a. *miřa* 'śmierć, godzina śmierci', *mirda* 'cherlawe zwierzę', *miřšs* 'konający, umierający', *mirelis* 'cherlawe zwierzę, usychająca roślina', *miřla* 'istota chorowita, cherlająca; niedbały, leniwy człowiek', *miřna* 'wątłe, wycieńczone zwierzę'. — Neopwk. *miřšt-* (← prs. *miřštu*): *miřstinēti*: *Žmonys miřstinēja po biřkį* 'Ludzie wymierają po trochu', *numiřštėti* 'pozdychać, wyzdychać', *badmiřščiōti* stlit. 'cierpieć głód'. Nomina: *miřštgyvis* 1. adi. 'ledwo żywy', 2. sb. 'człowiek ledwo żywy, ciężko chory', ⇒ *miřštgyvelė* ts., war. *miřštgybelė* (por. *gývas*), *miřštmiegis* 'silna potrzeba snu' (dosł. czas, kiedy się umiera z braku snu, por. *miřšgas*). — WSZ *myr-*: *mřris* 1. 'śmierć, zgon' (*pasmėřkti kę myriōp* 'skazać kogo na śmierć'), 2. 'pogrzeb', *mřrius* 'śmierć'. W słowiańskim por. \**mir-* ← \**mř-*: scs. *umirati* 'być w agonii, konać' (intensivum na *-ati* do *mřo*), ros. *umirátũ*, czes. *umirati* 'umierać, konać', stpol. *umirać*, zob. Vaillant, GC III, § 649.

**mirtis**, *-iēs* 4 p.a. f. 'śmierć', *nemirtis* DP 'nieśmiertelność', *nuomirtis* SD «śmiertelność, mortalitas» — dewerbalne abstractum z suf. *-ti-* i SZ *mir-* ← *mer-*, zob. *miřti*,

<sup>330</sup> Grupa *rř* pojawiła się pod wpływem *miřštũ* 'zapominam'? Akut związany z sufigowaniem *-sta-* w prs. (por. typ *gimstu* s.v. *gimti*). — Mniej prawdopodobna wydaje się hipoteza Endzelina, DI III:2, 289 o kontaminacji obocznych form prs. \**mirstu* i \**miřšu* (to z pie. \**mř-skō*, por. suf. w gr. *θνύσκειν*).

*mérdėti*. Wtórna osnowa na *-ē-* w łot. *miŗte* ‘śmierć’. Prototyp ie. *\*mŗ-tí*  $\Leftarrow$  *\*mer-* / *\*mŗ-* ‘mrzeć, umierać’ (LIV<sup>2</sup> 439). Paralele: *mintis*  $\Leftarrow$  *men-*; *pirtis*  $\Leftarrow$  *per-*; *viltis*  $\Leftarrow$  *vel-*. Prapokrewne: scs. *sũ-mrĩĩ* cps. ‘θάνατος, śmierć’ (znacz. etym. ‘dobra śmierć’, tj. naturalna), aw. *mārəiti* ‘śmierć, umieranie’ (wed. *mŗtyú* m. ‘śmierć’ weszło na miejsce *\*mŗtí-*), łac. *mors*, *mortis* f. ‘śmierć; mord; trup’, por. NIL 488n. Zob. też *martuvė*, *smeŗtis*. — Z innymi suf.: sti. *mŗtā-* ‘umarły’, aw. *mārəta-* ts., orm. *mard* ‘człowiek’ < pie. *\*mŗ-tó-*; stisl. *morð*, stwn. *mord*, nwn. *Mord* ‘zabójstwo, mord’, stang. *morð* < pgerm. *\*murþa-*; goc. *maúrþr* ‘zabójstwo’, stang. *morðor*, ang. *murder* ts. < pgerm. *\*murþra-* < pie. *\*mŗ-tro-*.

**misingis**, *-io* gw. ‘mosiądz, stop miedzi z cynkiem’ — zapoż. ze śrdn. *missinc* (GL 87, LEW 459; stąd też łot. *misiņš*, *misinis*, Jordan 79), por. nwn. *Messing*. Osobno zob. *māsendzis*.

**mīslē** 4 p.a., *mīslē* 2 p.a. ‘zagadka’ — drw. z suf. *-lē* od neopwk. *mīs-*, por. *īmīsti* ‘zgadnąć, odgadnąć zagadkę’, *pamīsti* ‘zadać zagadkę’ (s.v. *māstýti*). War. *mīslia* 2 p.a., *mīslīs* 4 p.a., *mīslis* f. lub m. Paralele słowotwórcze: *juslē*, *krimslē*, *pūslē*. War. na SO: *māslē* (zob.). — Drw. *mīslingas* ‘zagadkowy, nieodgadniony’, *mīslīškas* ‘zagadkowy, niezrozumiały’. Vb. denom. *mīslinēti* ‘często zgadywać zagadki’, *mīslýti*, *-iju*, *-ijau* ‘zgadywać zagadki’.

**misliņčius**, *-iaus* stlit. 1. ‘myśliciel, mędrzec; filozof’, 2. ‘artysta, poeta’ — drw. na *-čius* od neoosn. *mislin-*, wyabstrahowanej z formy prs. *mīslina* ‘myśli’ do *mīslinti* (zob. s.v. *mīslýti*). Paralela: *karšiņčius* ‘dogorywający starzec’  $\Leftarrow$  *kāršin(a)*. Inaczej SLA 132, gdzie mówi się o derywacji od inf. *mīslýti* ‘myśleć’ za pomocą ‘słowiańskiego suf. *-inčius*’ (ten sam autor w ŽD 334 o *misliņčius* nie wspomina). Jeszcze inaczej Fraenkel (LEW 459): drw. denominalny od *mīslis* ‘myśl’, o budowie takiej jak *gudriņčius*  $\Leftarrow$  *gudr(ūs)*. Brak *misliņčius* w monografii Ambrazasa 1993, 132. Trzeba zauważyć, że formant *-inčius* nie jest słowiański, lecz jest produktem litewskiego procesu metanalizy. Gdy *karšiņčius* i *misliņčius* przestano kojarzyć z osnowami czasowników sekundarnych na *-in-*, a zamiast tego powiązano je z osnowami nominalnymi, odpowiednio *karš(ā)* ‘starość, zgrzybiałość’ i *mīsl(īs)* ‘myśl’, to doszło do wyodrębnienia *-inčius* jako neosufiksu. Realność tego nowego formantu potwierdza taki neologizm, jak *gudriņčius* (zob. wyżej). — Pewne polonizmy o zakończeniu *-inieć*, gen.sg. *-inča* zostały zlitewszczone za pomocą sufiksu *-inčius* (fonotaktyczne zastępstwo pol. *c* przez lit. *č* w grupie spółgłoskowej), por. *bobiņčius*, *gastiņčius* (ŽD 334). Przypadkowym tego skutkiem jest identyfikacja brzmienia neosufiksu *-inčius* i sufiksu *-inčius*, będącego substytutem za polskie *-inieć* / *-inča*.

**mīslis**, *-iēs* f. 4 p.a. stlit., gw. ‘myśl, myślenie; to, co komu staje w myśli; sąd, pogląd’ — zapoż. z błr. *myslē*, *-i* f. ‘myśl’ (SLA 133, LEW 459, ALEW 662). Akcentuacja pożyczki wzoruje się na rodzimym syn. *mintis*, *-iēs*. War. *mīslis*, *-ies* 2 p.a. — LKŽ VIII, 280n. wymienił jako 4. znaczenie wyrazu *mīslis* / *mīslis* ‘zagadka, «mintis»’. Z uwagi na okoliczność, że znaczenie takie nie ma odpowiednika w języku białoruskim, trzeba je uznać za neosemantyzm, wzorowany na polu znaczeniowym odpowiednika lit. *mintis* (por. np. *Ale aš tau kai pasakysiu miñtį, tai niekaip neinminsi* ‘Kiedy jednak ja ci zadam zagadkę, to nigdy nie odgadniesz’). Dalej por. *īmintis* ‘zagadka’. W tym sensie trzeba też sprostować ujęcie przez Otrębskiego (1932, 35) formy gw. *mīslis*, *-ies* f. ‘zagadka’ jako zapożyczenia białoruskiego. — Vb. denom. *išmīslióti* ‘wymyślić, wykoncypować co; grymasić, stroić fochy (o nieuzasadnionym niezadowoleniu)’.

**mīslýti**, *mīsliju* (war. *mīsliau*), *mīslijau* (war. *mīsliau*) stlit., gw. ‘myśleć; zastanawiać się, obmyślać co’, refl. *mīslýtis* ‘wyobrażać sobie’, *apmīslýti* ‘zastanowić się, pomyśleć’, *at(si)mīslýti* ‘przypomnieć sobie’, *išmīslýti* ‘wymyślić’, *užsimīslýti* ‘zamyślić się’. Zapoz. z

błr. *mýslіcъ, mýslіu*, 3 sg. *mýslіcъ*. Por. SLA 133, ZS 35, LEW 459, ALEW 662. War. *mislinti*, -*inu*, -*inau* 'myśleć'. Osobno zob. *misliñčius*.

**mīsti** I, *mintù*, *mitaũ* 'żywić się, karmić się, posilać się, sycić się'. Odpowiednik łot. *mist*, *mītu*, *mitu* 'mieć utrzymanie, przebywać gdzie, mieszkać'. Pwk. *mit-* / *mait-* pozostaje etymologicznie ciemny, zob. referat dawnych tłumaczeń w LEW 460 i ALEW 663. Cps. *atmīsti* '(o zębach) dostać oskomy, zdrętwieć' (*Dantys atmīto nuo rūgštų obalių*, t.y. *atšipo*), *īmīsti* 'nabrać ciała, utuczyć się', *išmīsti* '(o zwierzętach) wykarmić się, przeżyć, przetrwać (zimę) w zdrowiu', *pramīsti* 'przeżywić się' (por. łot. *nakti pārmist* 'spędzić noc', *ziemu pārmist* 'przezimować'), *primīsti* 'za dużo zjeść, napić się; przywyknąć', *sumīsti* 'dojrzeć, dorosnąć'. — Drw. *mitinti* caus. 'dawać jeść, żywić, karmić' (łot. *mitināt*), SD «chowam» (syn. *peniu*). Nomina: *mītalas* 'porcja jedzenia, prowiant', *mītýba* 'żywienie, karmienie, odżywianie', pl. *mītýbos* ts. (por. *penyba*), *mitulýs* 'jednoroczne zwierzę domowe (cielę, źrebię)'. Cps. *algamītýs* 'najemny robotnik' (por. *algà*), *antramītýs* 'dwuletnie zwierzę domowe' (por. *añtras*, zob. *antrāžiemis*), *pirmāmītis* 'jednoroczne zwierzę domowe' (por. *pīrmas*), *žiemamītýs* a. *žiemmitýs* (zob. *žiemà*). Tu też pewnie łot. *mitrs*: *mitrs gaiss* 'wilgotne powietrze', *mitra zeme* 'wilgotna ziemia'. — Neopwk. *mint-* (← *mintù*): *išmintai* m.pl. 'żywność, prowiant'. — SO *mait-*: *maitinti* (zob.). Zob. też *maīstas*. — Neopwk. *mis-* (← *mīsti*): *mīsdinti* cur. 'kazać karmić (zwierzęta)', por. *āusdinti*, *ēsdinti*.

**mīsti** II, *mintù*, *mitaũ* 'wydawać pieniądze, ponosić wydatki'<sup>331</sup>, *išmīsti* 'wydać pieniądze, ponieść koszt' (*išmintu* SD «nakładam na co», *daug unt to išmitau* SD «kosztuję mi to»), *primīsti* 'stracić pieniądze'. Zapewne alternant na SZ *mit-* do *met-*, zob. *mēsti* 'rzucić'. — Drw. *išmitimas* DP 'koszt, nakład' (*Nes palaidotas yra... su didžiu ir brągumi išmitimu* DP 182<sub>23</sub> 'Bo pogrzebion jest... z wielkim a pocziwym nakładem'), *mītas* a. *išmitimas* SD «koszt, nakład», *mitingas* SD «kosztowny», *su mitu* SD «kosztowny, z kosztem» (syn. *brungus*, *mitingas*), «kosztownie, z kosztem» (syn. *mitingai*), *nemiñtas* DP adv. 'po niewolej, z przymuszenia', *nemītes*, f. *nemītusi* adv. 'nie wiedząc, co począć; nic nie wskórawszy, bez powodzenia', SD<sup>1</sup> <nemitis> «muszę» (syn. *turiu*, *priverstas darau*), «nierad» (syn. *nenorėdamas*), SD <nemitis> «poniewoli, z musu» (syn. *priverčiamas*), «poniewolny, przymuszony» (syn. *nemintus*, *priverstas*), «rad nierad», *nemītes paliko* DP 'musiał zostawić'. — Takie zwroty, jak lit. *mētė rūkęs* 'rzucił palenie (papierosów)', *mētė āręs* 'przestał orać' wskazują na rozwój znaczeniowy od 'rzucić co' do 'przestać (coś robić)'. W związku z tym do SZ *mit-* wolno dołączyć łot. vb. *mitētiēs* 'ustać, przestać, ustąpić (o mrozie a. upale)' oraz adv. *nemituošs* 'nieustannie, bez przestanku'.

**mīsti** III, *misù*, *misiaũ* gw. 'zalewać sód gorącą wodą' (*Atnešk salyklą, jau reikia mist*). Sporne. W odróżnieniu od ME II, 635 i NIL 482 (przyp. 10) wydaje się, że obecność segmentu -s- wyklucza połączenie *mīsti* z czas. *miēšti*, *maišyti* 'mieszać'. — Sb. postvb. *misà* 'brzeczka, wyciąg ze słodu, z którego za pomocą fermentacji wyrabia się piwo', SD «brzeczka, mustum triticeum, ceruisarium» (*Prastai misą sūmisei* 'Byle jak zalałeś sód'), cps. *mīslōvis* 'kadź służąca do zlewania brzeczki' (por. *lovys*). Odpowiednik łot. *misa* 'die aus Malz, Hopfen und heissem Wasser gewonnene Flüssigkeit, die man zu Bier gären lässt' (ME II, 635).

**mīstras** stlit. 'mistrz, nauczyciel', SD *menýsis kokio daikto mīstras* «mistrz, magister» — zapoż. ze stpol. *mistr*, *mistrz* ← stczes. *mistr*. Por. SLA 133, LEW 396. Osobno zob. *mēistras*. — Drw. *mistrystē* SD «mistrzostwo» (ob. *maistrystē*). Zob. *mēistras*, *šiūlmistras*.

**mišiaũnas** przest., gw. 1. 'mszalny — o tekstach używanych podczas mszy' (*Atnešk tu*

<sup>331</sup> N.B. LkŽ VIII, 282 n. nie uwzględnia różnicy znaczeniowej między czasownikami *mīsti* I i *mīsti* II.



*man mišiaunas knygas*), 2. ‘o księdzu: taki, któremu wolno odprawiać msze’ (*Imsim tą jauną porelę už rankelių, vesim im bažnyčią... pas mišiaunus kunigus*). Stosunek lit. *miš-iaūnas* : *mišià* (zob.) odpowiada polskiemu *msz-alny* : *msza*, z czego wynika, że lit. dyftong *au* stoi na miejscu polskiej sekwencji *al(C)*. Jest to zastanawiające, ponieważ przymiotnik, o którym mowa, nie ma — sądząc z TSBM i ESBM — odpowiednika białoruskiego. Pol. *mszalny* pochodzi od *mszał*, zob. Bańkowski, ESJP II, 222. Por. *mišiōlas*.

**mišiōlas** przest. ‘mszał, księga liturgiczna, według której ksiądz odprawia mszę’ — zapoż. z pol. *mszał* (← stczes. *mšál*, por. śrlac. *liber missālis*). Brzmienie tego wyrazu zostało dostosowane do formy *mišios* (zob.) w dwóch szczegółach: insercja *i* i palatalizowane *š* w wygłosie osnowy. — Drw. *mišiolnykas* b.z.a. przest. ‘ksiądz odprawiający mszę’ (*Miša nuog aliejuotujų mišiolnykų... yra laikoma*). Ewentualna pożyczka z pol. †*mszalniki* (zob. SLA 133, LEW 133) nie jest prawdopodobna. N.B. W SD s.v. *mszał* figuruje odpowiednik litewski w postaci *knygos mišios*, dosł. ‘księga do mszy’.

**mišios**, -iū 4 p.a. f.pl. 1. ‘msza św., katolickie nabożeństwo liturgiczne’, SD «msza, missa..., res diuina», 2. ‘pieniądze, za które odprawia się mszę, ofiara’, 3. ‘uroczysty obchód rocznicy czyjeś śmierci; przyjęcie z tej okazji’. Zapoz. z pol. *msza* ← stczes. *mše* (por. SLA 133, ZS 35, LEW 460). War. *mišià*, *mišė*, *mišė*. Insercja *i* służyła usunięciu obcej fonotaktycznie zbitki *mš-* w nagłosie polskiego wyrazu (por. GJL I, § 340)<sup>332</sup>. Por. *mišiōlas*. — War. *imšà* ‘msza’ ← bhr. *imšà* XV w. (por. ESBM 3, 386; 7, 110). Cps. *dūšmišė* ‘msza za duszę, za zmarłego’ (por. *dūšià*), *mišknygės* f.pl. ‘książeczka do nabożeństwa’ (por. *knýgos*), *žėlāmišės* f.pl. ‘msza żałobna’ (por. *žėlava*).

**miškas** 1. ‘las’ (*kertamas miškas* SD «rębny las, cædua sylua»), 2. ‘drewno budowlane’. Jest to wsch.-lit. odpowiednik wyrazu zach.-lit. *girià* (zob.). Bez dobrej etymologii (LEW 460n. cytował próbne powiązanie z gr. *μίσχος, μίσκος* ‘Stengel oder Kern von Blättern und Früchten’). Jeśli wyjść od tego, że *miškas* pierwotnie oznaczał ‘las mieszany, z drzewami liściastymi i iglastymi’, to można postulować \**miš-ka-* jako drw. dewerbalny od *sumišti* ‘zmieszać się’, zob. *mišti*. Co do suf. por. *spēkas, tāškas*. — Drw. *miškavà* ‘obszar leśny, zalesiona część posiadanej ziemi’, *miškiniš* ‘leśny, dziki (o ptakach)’, *pómiškis* ‘zagajnik’, *ūžmiškis* ‘miejscowość położona za lasem’. Cps. *báltmiškis* ‘las liściasty’ (por. *báltas*), *júodmiškis* ‘las iglasty’ (por. *júodas*), *miškāpelkė* ‘bagno leśne’ (por. *pėlkė*), *miškupis* ‘rzeka płynąca przez las’ (por. *ūpė*). — N.m. *Miškaĩ, Miškiai, Miškiniai* 28x, *Ažumiškė* 2x, *Pamiškė* 7x, *Pamiškiai* 5x, *Užmiškiai* 3x, *Užumiškiai*, cps. *Miškadvaris* 3x, *Miškalauskis, Miškālauskis, Miškavalakis* oraz *Dvarāmiškis, Tarpumiškis, Velykamiškis*.

**mišpārai**, -ų m.pl. przest., gw. ‘nieszpory, nabożeństwo odprawiane wieczorem’. Przekształcenie na wzór wyrazu *mišios* f.pl. ‘msza’ zapożyczenia polskiego *našpārai* (gw.). To z *nešpārai* (m.in. DP) ← pol. *nieszpory* m.pl. drogą asymilacji samogłosek. Por. SLA 133, LEW 461, Skardžius, RR 4, 431. — War. sg. *mišpāras; mešpāras, mesparas* b.z.a.. Inne: *našpāras* a. *nāšparas, nešpāras* a. *nēšparas*. Niezwykły war. *išpāras* (*Ant išpāro nieks nevaro*) tłumaczy się resegmentacją sekwencji *amišpāro*, która powstała po usunięciu geminaty w zwrocie przyimkowym \**am.mišpāro*, < *an mišpāro* ‘na nieszporach’. — Drw. *mišpārinis* a. *mišparinis* ‘śpiewany podczas nieszporów’.

**mišrūs**, -i 4 p.a. ‘mieszany, cętkowany; splątany, nieuporządkowany’ — nowa formacja na -u-, wypierająca starsze *mišras*, -à. Prymarne adi. vb. z suf. -ra- i SZ *miš-* ← \**mejš-*, por. *mišti* ‘mieszać się’, *miēšti* ‘rozcieńczać’. War. z insercją *t*: łot. *mistrs* ‘mieszany’. War. z insercją *k* (substancywizowany): *mikšras* przest. ‘okoń, Perca fluviatilis’ (por. *dekšrā*

<sup>332</sup> Nie jest natomiast wstawne *i* w wyrazie łot. *misa* (war. *miša*) ← śrdn. *misse* ‘msza’ (Jordan 79).

< *dešrà*). Odpowiednik wed. *mišrá-* ‘zmieszany, rozmaity’ zaleca wywód z praformy ie. \**miḱ-ró-* (por. NIL 481, LIV<sup>2</sup> 428: \**meḱ*). Por. łac. SZ *misceō*, *-ēre* ‘zmieszać, mieszać; połączyć, związać’ < pie. \**miḱ-ske/o-* (de Vaan 2008, 382). — Drw. *mišraīnē* ‘sałatka jarzynowa’, *mišr̥ys* ‘mieszaniec (roślina a. zwierzę)’, *mišrūnas* ts., *mišrius* ‘coś zmieszanego, mieszanina’, ⇒ *mišriumì* adv. ‘na przemian, mieszając się’ (*Mišriumì gyvena žydai su vokiečiais*, t.y. *sq̃mišiai* ‘Pomieszani mieszkają Żydzi z Niemcami’), war. *mišriu*, *mišrù*. Vb. denom. *mišrinti* ‘mieszać sadząc drzewa różnych gatunków; krzyżować, łączyć organizmy należące do różnych gatunków’. — Drw. wsteczny: *mišas* ‘zmieszany z czym, niejednolity (o pasmach wełny różnej barwy)’. Por. *prādas* ⇐ *prādaras*.

**mišti**, prs. *myštù* (\**mjštu* < \**minš-stu*; *minštù*, *minšù*), prt. *mišaũ* ‘mieszać się, płatać się — o niciach; psuć się — o pogodzie; wariować, szaleć’ — formacja na SZ *miš-* do *mieš-*, por. *miēšti* ‘rozcieńczać, rozrzedzać’ < pie. \**meḱ-* / \**miḱ-* ‘mieszać’ (LIV<sup>2</sup> 428). Por. łac. *misceō*, *-ēre* ‘zmieszać, zamącić’, stang. *miscian* ‘mieszać’. Cps. *apmišti* ‘zmieszać się, spieszyć się, stropić się, okazać zakłopotanie’, *imišti* m.in. ‘natrętnie garnąć się do kogo’, *pamišti* ‘pomieszać się’, przen. ‘zwariować’, *sumišti* ‘zmieszać się’. — Drw. *mišýti* caus. ‘mieszać; tasować (karty)’, refl. *mišýtis* przest. ‘zadawać się z kim’, *sumišdyti* caus. ‘spieszyć kogo, wprowadzić w zakłopotanie’ — kalka z pol. *zmieszać*?<sup>333</sup> (por. *migdýti* ⇐ *mìgti*, *lipdýti* ⇐ *lipti*). Por. łot. *izmist*, *-mistu*, *-misu* ‘wpaść w rozpacz, pogrążyć się w rozpacz’. — Nomina: *mišānas* 1. ‘mieszanka (zboż)’, 2. ‘mieszaniec, osobnik powstały ze skrzyżowania odrębnych ras’ (por. suf. w *dārganas*, *ūkanas*), *mišinas* ‘rozrzedzony, rozcieńczony; zmacony’, *mišiņčius* JUŠK ‘mieszaniec’ (neosuf. *-inčius*), *mišinys* ‘mieszanina, rozmaitość, mieszanka’, *mišinis* 1. ‘mieszaniec, metys’, 2. ‘hermafrodyta’, SD «mieszaniec oboiej płci, androgynus, hermaphroditus», *mišrūs* (zob.), *pamišēlis* ‘wariat’, *sq̃mišis*, *-ē* ‘mieszany, niejednolity’ (⇒ *rugiaĩ sq̃mišiaiĩ* m.pl. ‘żyto zmieszane z innym zbożem’), *sūmišas* ‘mieszany’ (⇒ *sumišaiĩ* adv. ‘na zmianę, na przemian’, war. *sq̃mišaiĩ*), *sumišimas* ‘zamieszanie, zamęt, zgiełk, rwetes’. Cps. *mišytplaũkis* ‘(zwierzę) o sierści mieszanej barwy’ (por. *plāukas*, jak też *atlaizýtkaktis* s.v. *laižýti*). — WSZ *myš-*: *sq̃myšis* (zob.). — SO *maiš-*: *maišýti* (zob.).

**mitrūs**, *-i* 4 p.a. ‘prędkie, bystry, zwinny, mądry’ — nowa formacja na *-u-*, wypierająca starsze *mitras*, *-à*. War. *s-mobile*: *smitrūs*, *smītras*. Analiza: *mitras*, dewerbalne adi. na *-ra-* od *mit-* ⇐ *met-*, por. *metù*, *mēsti* ‘rzucić’ i SZ typu *RiT* ⇐ *ReT*, por. *gnib-* ⇐ *gneb-*, *grib-* ⇐ *greb-*, *plit-* ⇐ *plet-*. Znacz. etym. ‘taki, co się rzuca, jest czynny, ruchliwy, pomysłowy’. Rozwój znaczenia jak przy pol. *rzutki* (⇐ *rzucić*, *rzucać*) ‘obrotny, przedsiębiorczy, czynny, ruchliwy, pomysłowy: żywy, zwinny, prędkie’. Paralelną formacją na SZ *mit-* jest *mīklas* < \**mitla* (zob. *mīklūs*). Całkiem inaczej LEW 452 (do łot. *mitēt* ‘zaniechać, zaprzestać’). — Drw. *pómitriai* adv. ‘dość wprawnie’ (pracuje).

**mýžti**, prs. *myžù* (właśc. *mīžù*, por. stlit. *minžu*; war. *myžiù*, *męžù*), prt. *myžiaũ* (war. *myžiaũ*) ‘oddawać mocz, sikać’, wulg. ‘szczać’. Prs. infig. *minžu* < pb. \**mi-n-žō* jest porównywalne z łac. *mingō*, *-ere* ‘moczyć; oddawać mocz’ < pie. \**h<sub>3</sub>mi-n-ǵ<sup>h</sup>-é-*. Formacja na st. zanikowym pie. \**h<sub>3</sub>miǵ<sup>h</sup>-* ⇐ \**h<sub>3</sub>meiǵ<sup>h</sup>-* (LIV<sup>2</sup> 301), por. gr. ὀμείχω ‘oddawać mocz’ (SZ ὀμύχω ts.), wed. *méhati* ‘szcza’, aw. *framaēzaiti* ts., łac. *meiō*, *-ere* (\**meiḱ-je-*) ‘oddawać mocz; mieć stosunek płciowy; przeciekać, wylewać się’, stisl. *mīga*, śrwn. *mīgen* ‘szczać’. — Leksem lit. *myž-* pochodzi z denazalizacji *mīž-*. Z pochodzenia jest to neopierwiastek, wyodrębniony z prs. infigowanego (paralele: *kr̥pti*, *n̥kti*, *v̥kti*). Kiedyś prs. *mīžù* (*minžu*) tworzyło pdg. z krótkowokalicznymi formami prt. \**mižaũ*, inf. \**mižti*. — Neopierwiastkiem jest również łot. *mīž-*, rozpowszechnione z prs. \**mizu* (\**minzu*) na prt. *mizu* i inf. *mīzt*. — Łot. prs. \**mizu* zostało z czasem zluźnione przez formację z dyftongiem *ie*: *mīezu*. Ta

<sup>333</sup> Por. *Motery žvilgsniai sumišdē jį* ‘Spojrzenia kobiet wprowadziły go w zakłopotanie’ (z pism Jonasa Šimkusa). Brak świadectw gwarowych.

ostatnia jest o tyle ciekawa, że kontynuuje pb. \*menžō, praesens urobione infiksem -n- od pierwiastka w st. pełnym \*mež- (por. typ łot. *briedu* 'brnę', lit. *brendù* ⇐ pb. \*bred-). Łot. innowacja ma paralelę w lit. gw. *mėžù*. — St. pełny \*mež- (*ReT*) został dotworzony do st. zanikowego *miž-* (*RiT*) przez odwrócenie reguły apofonicznej *ReT* ⇒ *RiT* (por. *bred-* ⇒ *brid-*; *dresk-* ⇒ *drisk-*; *trep-* ⇒ *trip-*). W ten sposób monoftongiczny pwk. \*mež- zajął miejsce obok pwk. dyftongicznego \*meiž-. Paralela apofoniczna: *švit-* ⇒ *švet-* (s.v. *švēsti*). W szczegółach odmiennie Endzelin 1922, 563, LEW 461n., ALEW 664n. — Nawiązaniem dla plit. \*miž- (pie. \*h<sub>3</sub>miġ<sup>h</sup>-) jest psł. \*mīz-, \*mīziti, \*mīžq < \*mīžiq (wtórny inf. \*mīžiti), por. ros. gw. *mžitb* 'siąpić, padać (o zimnej mgie)', czes. *mžít* 'drobno padać, zraszać', pol. *mżyć*, *mży* 'rosić, padać, siąpić (o drobnym deszczu)'; słh. *mžėti*, *mezėti* 'wyciekać, wypływać, sączyć się'. — WSZ \*miž-: sch. *mižati*, *mižām* 'oddawać mocz' (iter. na -ā-, jak np. słh. *sikati* 'tryskać cienkim strumieniem', pol. *sikać*). — Drw. na SZ *miž-*: *mižas* 1. 'cewka moczowa', 2. 'penis (męski, zwierzęcy)', *mižē* 'srom, zewnętrzne narządy płciowe u kobiety', *mižius* 'szczoch; malec' (*Kurs patale mēža, tas mižius*), *mižnius* 'szczoch; płaksa' (por. *šiknius*, *triznius*). — Drw. od SW *myž-*: *myžauti* 'głośno śmiać się, chichotać, kwiczeć', *myžiōti* gw. 'szczać' (*apsimyžiōti* 'zmoczyć się — o dziecku'), *myžčioti* 'szczać; śmiać się; latać nad ziemią — o jaskółkach', *numyžinti kūdikį* 'wysadzić dziecko'. Nomina: *myžalaĩ* m.pl. 'mocz, szczyny' (por. *bezdalaĩ*, *vėmalaĩ*), *myžālius* 'szczoch', *myžēklē* 'cewka moczowa; pęcherz moczowy', *myžinė* a. *myžtūvai* m.pl. 'żeński narząd rodny', *sąmyžos* f.pl. wulg. 'zanieczyszczone pieluchy'. Cps. *myžpuodis* 'nocnik' (por. *púodas*), *myžupis* 'ściek dla gnojówki, rynsztok; rzeczka podczas lata wysychająca' (por. *ùpē*), *sařtamyžē* 'ruda mrówka, Formica rufa' (por. *sařtas*), *šunmyžiai* m.pl. wulg. 'psie grzyby' (dosł. 'psie szczyny', por. *Šunmyžiai išauga, kur šuon užmēža*). Por. łot. *mīžāt* a. *mīžnāt* iter. 'sikać, szczać', *mīžināt* 'wysadzać dziecko, pomagać mu w załatwieniu się', *mīslis* 'penis koński', *mīšļi* a. *mīžļi* m.pl. 'narząd rodny' (*nesīt zirgam pa mīšļiem*), < \*miž-sl-, *mīzeklis* 1. 'prącie, penis', 2. 'dziecko — szczoch' (por. lit. *mīžēklis* ts.), *mīža* a. *mīzelis*, *mīzulis* 'szczoch'. — SO *maiž-* ⇐ *miž-*: *māižioti* (zob.).

**mōčeka** 1 p.a., *močeka* 3 p.a. stlit., gw. 1. 'macocha', SD «macocha, nouerca» (syn. *pamomé*), 2. przen. bot. 'podbiał pospolity, Tussilago farfara' — zapoż. z błr. *máčaxa*, -i, gw. *máčexa*, ze zwykłą substytucją *k* za błr. *x* (por. np. *griėkas*). Zob. SLA 133, Zs 32, LEW 462, ESBM 6, 281. — Drw. *močekinis* SD «macoszynny, nouercalis» (syn. *pamomis*), *mōčekuonē* bot. 'Tussilago farfara'. Cps. *mōčekalapis* a. *mōčekklapis* bot. 'Tussilago farfara' (por. *lāpas*; syn. *mōčialapis*), *močekvaikai* LEX 'pasierbowie, Stiefkinder' (brak w LKŽ), *mōčekvaikis*, -io 'pasierb' (por. *vaikas*).

**mōčia** wsch.-lit. 'matka' — drw. od allomorfu *moč-*, który ukazuje się w dat.sg. *mōčiai* od *mot-* (zob. *mōtē*). War. *mōčē*. — Drw. *močiulē* SD «maciorka, matrix» ['samica — o kobiecie i o zwierzęciu', SPXVI] (syn. *momelē*), *močiūtē* 'mateczka, mamusia; babcia'. Cps. *mōčialapis* bot. 'podbiał pospolity, Tussilago farfara' (por. *lāpas*; syn. *mōčekalapis*), *trečmočia* b.z.a. 'druga macocha': *Man ji trečmočia* 'Dla mnie [jest] ona *trečmočia*' (znaczn. etym. 'trzecia kobieta ojca', por. *trečiāvada* 'trzecia żona').

**mógautis**, *mógaujuos*, *mógavaus* gw. 'zachwycać się czym, delektować się (jedzeniem)'. Obecność takiego synonimu, jak *magáutis* 'zachwycać się', *atsimagáuti* 'nacieszyć się czym' wskazuje na to, że *mog-* < \*māg- jest formą st. wzdlużonego do *mag-*, zob. *magėti*. Z innym suf.: *mogúoti* 'chcieć, pragnąć; próbować' (syn. *magúoti*). Zob. też *māgmogis*, *pramogà*. — Być może tu należy *mogāras* bot. 'gatunek prosa, Panicum germanicum' (por. sufiks w *stābaras*, *žābaras*, ŽD 302n.).

**mōjus**, -aus przest., gw. 'miesiąc maj', SD <moius> «may miesiąc, maius» — zapoż. z błr. *maj*, gen.sg. *mája* a. *māju*, por. SLA 134, Zs 33 (brak w ALEW). Podobnym zapożyczeniem jest *mōrčius* (zob.). Temat na -ju- też w zapoż. *gōjus*, *rōjus*, *ōblius*.

**mokavyčia** stlit. 'blaszana gałka na szczycie wieży kościelnej', por. *ir pastatęs jį ant makavičias angu viršaus Bažnyčias, tarė jam* WP 97<sup>1718</sup> 'i postawiwszy go na makowicy na szczycie kościoła, rzekł do niego'. War. *mokavyčė* (Bretkun). Zapoż. z pol. przest. *makowica* 'gałka na szczycie wieży', też 'głowica kolumny, architektoniczne zwieńczenie, ozdobny wierzchołek czegoś' (SPXVI). Por. SLA 134 (brak w ALEW). Rodzimy odpowiednik: *aguona unt stulpų* SD (zob. *aguonà*). Zob. też *stonavyčia, turgavyčia*.

**mokėti I**, *moku, mokėjau* 'umieć, potrafić, mieć znajomość czego, być biegłym w czym, znać co', SD *moku* «umiem co». Cps. *išmókti, -mókstu, -mókau* 'nauczyć się, wyuczyć się'. Odpowiednik łot. *mācēt, -ku, -cēju* 'móc, zdołać, być w stanie; rozumieć'. Etymologia niezdecydowana, zob. przegląd literatury w LEW 462n. ALEW 666 dopuszcza pwk. \*mag<sup>h</sup>- 'móc, być w stanie' w pozycji przed sufiksami \*-ti-, \*-to- jako punkt wyjścia. — Drw. *mókyti* (zob.). Nomina: *mokinys, -ė* 'uczeń', SD<sup>1</sup> «żak, scholasticus, discipulus» (syn. *žėkas*), *mokōvas* 'znawca', *mókslas* (zob.), *nemokáila* c. 'nieuk', *nemókša* a. *nemókšas* ts. — Neoosn. *mokė-*: *nemókėla* c. 'nieuk', *nemókėlis* ts.

**mokėti II**, *moku, mokėjau* 'płacić, uiścić należność, wynagradzać za pracę', *ažumoku* SD «przypłacam czego», *išmokėti* 'wyplacać, wypłacić', *nedamoku* SD «zostać na liczbie, nie dopłacam», *primokėti* 'dopłacić', *sumokėti* 'zapłacić'. *mokėti* II wywodzi się z *mokėti* I drogą rozwoju znaczeniowego od 'móc' do 'zapłacić', por. ALEW 667. — Drw. *įmoka* 'wplata, składka', *išmoka* 'wypłata', żm. *mókesnis* a. *mōkesnis* 'podatek', *mókestis* 'podatek, wpłata należności, składka', *mokūs* 'wypłacalny', *nepriemoka* 'niezapłacona, zaległa należność', *priemoka* 'dopłata, dodatek'. — Neoosn. *mokėj-*: *išmokėjimas* 'wypłacenie', *mokėjimas nuog galvos* SD «pogłowie, pogłowne, tributum in singula capita». Neoosn. *mokė-*: *ažumokėtojas* SD «playca, solutor, praestitor debiti...» [z *placėca* 'ten, kto daje zapłatę', SPXVI].

**mókyti**, *mókau* (war. *mókiu*), *mókiau* 'uczyć, nauczać'. Dawne i gw. prs. *mókiu* SD<sup>1</sup> «ćwiczę», SD «nauczam; uczę». War. *mokinti* a. *mókinti* 'uczyć'. Cps. *įmókýti* 'namówić do czego', *pamókýti* 'pouczać, dawać komu radę, zalecenie' (*pamokà* 'lekcja'), *primókýti* 'namówić, podjudzić'. Refl. *mókýtis* 'uczyć się', prs. *mókausei*, przest., gw. *mókiausosi* SD «ćwiczę się; uczę się» (*kursai siūt mokiasi* SD<sup>1</sup> «krawczyk» ['który uczy się szyć']), *gerai mokiýsis* SD «nauk pilny, studiosus lit[t]lerarum», *pasimókýti* 'dostać nauczkę', *susimókýti* 'zmówić się, spiknąć się, wspólnie coś postanowić' (⇒ *susimókėlis* 'spiskowiec'). — Formacja *mókyti* przedstawia drw. kauzatywny do *moku, mokėti* 'umieć'. Znacz. etym. 'sprawiać, że ktoś coś umie, potrafi'. Odpowiednik łot. *mācīt, -cu, -cīju* 'uczyć', refl. *mācītiēs* 'uczyć się'. Obok *mācināt* 'ćwiczyć, tresować', z czym łączy się lit. *mokinti* 'uczyć' oraz — ze zmianą *mā > mū* — strp. *mukint* 'uczyć', *ismukint* 'nauczyć się, wyuczyć się', 1 pl. prs. *mukinnimai* 'uczymy się' (⇒ *mukinsnan* 'nauka, lekcja'). — Neoosn. *moky-*: *mokyklà* 'szkoła', *mókymasis, -mosi* 'uczenie się, nauka' (*pateika nuog mokymosi* SD «wakacya szkolna»), *mókýtas* 'uczony, wykształcony', SD «biegły w czym; ćwik; uczony, nauczony; umiejętny», *mókýtinis* DP 'uczeń, zwolennik, apostoł' (war. *mokintinis* 'uczeń'), *mókýtojas* 'nauczyciel' (por. łot. *mācītājs* 'kaznodzieja, pastor'), *nemókýtas* DP 'nieuczony, nieuk, nieumiejętny', SD «nieumiejętny; nieuczony; prostak», *nemokýtas žmogus* SD «bean, indoctus, illit[t]leratus, ineruditus», *nepermokýtas* SD «przekęsiciel, semidoctus» ['kto trochę przekąsił nauki'].

**mókslas** 1. 'nauka, badanie naukowe', 2. 'wykształcenie', *aukštasis mókslas* 'wyższe wykształcenie', 3. 'uczenie się', *mók slo mėtai* 'rok szkolny'. SD<sup>1</sup> *mokslas* «ćwiczenie», «łacina» (syn. *lotyniškas liežuvis*), «misterstwo», «nauka» (syn. *pamokymas*), «rozrywka» ['rozgarnienie, rozsądek, dowcip', L.], «umiejętność». Drw. od *mókyti* 'uczyć' (zob. s.v.), urobiony neosufiksem *-sla-*, który został wyodrębniony w typie *krislas* ⇐ *kristi*; *žašlas* ⇐ *žaisti*. Paralela: *tikslas* ⇐ *tikti* (zob. też *atvarsalai*). War. gw. *móksmas*. — Prefigowane:

*nemókslas* ‘nieświadomość, nieuctwo; dni wolne od nauki’, DP ‘nieumiejętność’, *pamókslas* ‘kazanie w kościele’, *sámokslas* ‘spisek, sprzysiężenie’. — Drw. *bemōkslis*, -ē ‘nie umiejący czytać ani pisać, analfabeta’, *moksleīvis* ‘uczeń’ (⇒ *moksleivija* neol. ‘uczniowie’), *mokslinyčia* SD «kazalnica», *mókslininkas* ‘naukowiec, uczony’, *mókslinis* ‘naukowy’.

**mōlē** 2 p.a., *molē* 4 p.a. gw. 1. ‘mielenie ziarna’, 2. ‘ziarno przeznaczone do zmielenia, mlewo’, 3. ‘pora mielenia ziarna’, 4. ‘młyn’ — dewerbalne abstractum z suf. -ē- i SW \*māl-V ⇐ *mal*-V, por. *mālti* ‘mleć’. Paralele apofoniczne: *orē*, *ōrē* ⇐ *arti*; *srovē* ⇐ *sraveti*; *prīevolē* ⇐ *privalēti*. Por. łot. *māli* m.pl. ‘mole zbożowe’, *mālis* ‘człowiek naprzykrzający się, natręt’.

**móliautas**, -a gw. 1. ‘mulisty — o wodzie’ (*Po lieptu rudas, moliautas vanduo kunkuliuoja, verda, verpetais sukas*), 2. ‘uwalany, pomazany gliną’, 3. ‘koloru gliny’ — zleksykalizowane ptc. prt. pass. od *móliauti* ‘mazać gliną’ (zob. *mólis*).

**mólis**, -io ‘glina’, *molis su pelumis mintas* SD «oblepa ściany» [‘glina zagnieciona z plewami’]. Odpowiednik łot. *māls*, zwykle *māli* m.pl. ‘glina’, *mālus mīt* ‘miesić glinę deptaniem’ (*māliēns* a. *mālzeme* ‘gleba gliniasta’). Sądzi się, że \*māl- stanowi drw. na st. *o* do *mēl*-, jak w adi. lit. *mēlas* ‘niebieski, sinawy, siny’, łot. *mēļš* ‘ciemnoniebieski, fioletowy’, *mēļns* ‘czarny, brudny’ (zob. BSW 177n., LEW 430n., s.v. *mēlas*). Na temat innowacyjnej apofonii ē ⇒ ā zob. *boginti*, *sodinti*, *glóbtī*, *slógtī*. Dalsze związki niejasne. Būga, RR I, 313 sugerował związek z pwk. pie. \*mā- jak w lit. gw. *moraĩ* 4 p.a. ‘pleśń, kożuszek na powierzchni płynu’ (inaczej LEW 464), stwn. *muor* ‘błoto, bagno’ oraz łac. *mānō*, -āre ‘spływać, wytryskać, wyciekać’ (vb. denom. od \*mā-no- ‘mokry, wilgotny’, por. IEW 699, de Vaan 2008, 363). On też połączył *mólis* ze wsch.-lit. wyrazem *muōlas* ‘śluz’ (Būga, l.c.), co jednak nie wydaje się pewne (apofonia \*ā : \*ō?). Zob. jeszcze *mulvas*. — Alternatywna etymologizacja: *mol*- < \*māl-, pwk. na WSO do *mal*-, jak w czas. *mālti* ‘mleć, zgniatać, miażdżyć, tłoczyć’. Por. goc. *malma* ‘piasek’, stang. *mealma* ‘piaskowiec, wapień’ obok goc. *malan* ‘mleć’. Przy takim ujęciu *mólis* staje w jednym rzędzie z drw. *mōlē* ‘mielenie, pora mielenia’ (zob. s.v.). Rekonstrukcja znaczenia: ‘glina przygotowana do użytku, wyrobiona, zmiękczona przez ugniatanie’ ⇐ ‘to, co wyrobiono’<sup>334</sup>. — Drw. *molaĩnē* ‘miejsce gliniaste, trudne do przejścia podczas deszczu’, *mōlē* a. *molē* ‘gliniasta ziemia, gleba’, *molētas* ‘gliniasty, uwalany gliną, koloru gliny (o koniu)’, *móliautas* (zob.), *moliena* ‘gliniasty grunt’, *molija* ts., *molinālē* a. *molinēlē* ‘gliniana chatka’, *molýnas* a. *molýnē* ‘miejsce gliniaste na polu, grunt gliniasty’, *molinēlis* ‘gliniane naczynie’, *mólinis* ‘z gliny, gliniany’, *molinukas* ‘garnek gliniany’, *molinukē* ‘ulepiony z gliny domek’, *móliškas* ‘gliniasty (o ziemi, gruncie)’, *moliūgā* ‘grunt gliniasty’ (por. *balčiūgē* ‘bielica gleba’), *moliūgas*, ā ‘barwy gliny, gliniasty (m.in. o upierzeniu gęsi, kaczki, gołębia); ubrudzony, brudny; nieładny’ (war. *moliūkas*), *mōlius* ‘ceglarz, strycharz’. — Złożenia pokazują w I członie formy alternujące *mol*-, *molia*-, *mola*- (wyjątkowo *moli*-), por. *mólakis* ‘człowiek ciemny, zacofany, głupi’ (dosł. ‘glinooki’, por. *akis*; stąd może lit.-pol. nazwisko *Malak*), *mólabedis* a. -*bedýs* ‘miejsce, gdzie się kopie glinę, gliniana’ (por. *bēsti*), *molākalnis* a. *molikalnis* ‘gliniana góra’, *moldūrýs* ‘gliniana’ (por. *dūrti*), *móliabestis* a. *mólbestis* ‘napęczniony wodą dół po wybranej glinie’ (por. *bēsti*), *móliaduobē* a. *mólduobē* ‘gliniana’, *mólkasis* ‘dół po wybranej glinie, zwykle napęczniony wodą’ (por. *kāsti*), *mólžemis* ‘gliniasty grunt’ (por. *žēmē*), *kliñtmolis* ‘kamień wapienny z przymieszką gliny’ (por. *kliñtis*). — Vb. denom. *móliauti* ‘mazać gliną’, *moliiuoti* a. *móliuoti* ‘brudzić gliną, mazać gliną, (ścianę) obrzucać gliną’. — N.m. *Móliai* 2x, *Mólainiai* 3x, *Molijos*, *Molynaĩ*, *Mólinē* 5x, *Molýnē* 4x, *Móliniškiai*, *Móliškēs*, cps. *Móliadugnīs*, *Móliakalnis*, *Moliākalnis* 2x, *Móliupē*, *Mólupiai* 3x. N.rz. *Mólē*, *Molýnē*, *Mólana* (war.

<sup>334</sup> Por. łot. *mīkla* ‘ciasto, zwł. chlebowe’ z \*mīkla < \*minklā, to z \*mink-klā-; lit. *minklė* ‘mąka rozczyniona z wodą, ciasto’ — drw. od czasownika typu lit. *minkau*, *minkyti* ‘miesić, ugniatać, zarabiać (ciasto, glinę)’.

*Mólaina*, por. n.m. *Mólainiai*), *Mólina*, *Mólbedis*, *Mólbestis*, *Móldaubis*, *Moliùpè*, *Molkasà*, *Mólkasis*, *Molkasỹs*, *Mólupis*.

**moliũgas** I bot. 1. 'dynia, Cucurbita, owoc dyni', 2. przen. 'człowiek otyły, ociężały, leniwy, niechłujny' — z substantywizacji adi. *moliũgas*, -à gliniasty, barwy gliny', to z kolei z sonoryzacji *mol-iũkas* żm. 'takiej barwy jak glina' (por. *mólis*). Na temat sufiksu -iũkas zob. Būga, RR I, 271. Inaczej ŽD 104.

**moliũgas** II gw. 1. 'rana na szyi lub grzbiecie konia od natarcia przez uprzęż lub przez siodło; odcisk na nodze' (por. JUŠK «sadno, rana od przetarcia — u koni»), np. *Kad balnas užtrina nugarą arklio, bus moliũgas*; war. *moliũkas*: *Dideli pavalkai sumuš arkliui moliũką, o maži įduod pūslioką*, 2. 'choroba skóry końskiej, wywoływana przez nicienie'. Leksem *mol-* jest pewnie pochodzenia werbalnego, por. \*māl- ⇐ *mal-* (zob. *mōlē*), do pie. \*melh<sub>2</sub>- 'trzeć, kruszyć, mleć'. Zob. *mālti*. LKŽ VIII, 340 złączył w jednym hasle z *moliũgas* I. Czy słusznie? — Vb. denom. *moliũguoti* 'saczyć się, ciec — o wysięku z otwartej rany na skórze konia' (*Kumelės moliũgas moliũguoja*, t.y. *varva*).

**momà** 4 p.a. gw. 1. 'mama — pieszczotliwie o matce', 2. 'matka pszczoł', 3. 'macica'. Dwuznaczne. Z jednej strony może być zapożyczeniem z błr. *máma* 'mama, matka'. Z drugiej strony może być wariantem wyrazu *mamà* 'mama, matka' (twór reduplikowany z języka dzieci), mianowicie dostosowanym do pwk. hipokorystycznego *mó* 'matuś! mamusi!' ⇐ *mótina* 'matka', por. *Mó, tau valgymai gamint ir namų pridabot, o mes visos — pjaut*. Por. *brólis* ⇐ *bró* ⇐ \*broter-. Nieco inaczej LEW 404n., s.v. *mamà*. Odpowiednik łot. *māma*, zdrob. *māmiņa*, *māmuļa*. — Drw. *momelē* SD «maciora» ['samica — o kobiecie i o zwierzęciu', SPXVI] (syn. *močiulē*), *pamomē* SD «macocha, nouerca» (syn. *močeka*), ⇒ *pamomis* SD «macoszynny, nouercalis» (syn. *močekinis*). — Od pwk. hipokorystycznego *mó* — pochodzi również *mója* pogardl. 'matka' (*Eik pas savo móją, ko čia stovi* 'Idź do swej matki, czego tu sterczysz').

**momuõ**, acc.sg. *mómenį* 3 p.a. m. 'ciemie, wierzch czaszki, vertex'. SD: *momuo* «ciemie, vertex capitis», *tvinksi momuo*, *smagenos* «bije ciemie, palpitat cerebrum, vertex». Z powodu formy stlit. *muomuo* oraz drw. *muomuonis* 'ciemie' (por. *šarmuonis* ob. *šarmuõ*) trzeba postulować nom.sg. o postaci pb. \*mō-mōn-ø > \*muo-muon-ø > \*muo-muo i uznać, że ta zmieniła się w *momuõ* drogą dysymilacji *uo-uo* > *o-uo*. Prawdopodobnie było to dewerbalne abstractum na -*muo* / -*men-* od pwk. \*mō-, który nie ma etymologii (transponaty pie. \*meh<sub>3</sub>-men-, \*moH-men-). Por. *stomuõ* 'stan, talia w figurze' ⇐ *stóti*; od zanikłego pwk. \*rē- 'piec, palić' pochodzi *rémuo* 'zgaga'. ALEW 667 zakłada pwk. pie. \*(H)meh<sub>2</sub>- lub \*smeh<sub>2</sub>-. — War. suf. *mómūnē*. War. *momuõlis* 'ciemie' pokazuje suf. -*lis*, dodany do formy nom.sg. *momuõ* (paralele: *mėnuõlis* ⇐ *mėnuo*; *širšuõlis* ⇐ *širšuõ*). — Niejasny jest dyftong *au* w war. *maumuõ* 'ciemie' (*Kūdikio maumuõ minkštas*), *maumuonỹs*, *maumonỹs* ts. LEW 463n. wskazał na możliwość adideacji do czas. *máuti*, por. *apmáuti* m.in. 'włożyć czapkę, nasunąć czapkę na głowę'. — Równoległy do *muomuonis* derywat rodzaju żeńskiego brzmi *muomonē* 'ciemie, wierzchołek'. Tłumaczy się to uproszczeniem drugiego z dwóch dyftongów formacji \*muomuonē (dysymilacja). Przykład ten jest istotny dla wyjaśnienia zakończeń -*onē* i -*onis*, będących alternatywą dla -*uonē* i -*uonis* w derywatach od dawnych spółgłoskowców. Otóż jest prawdopodobne, że formacja *muomonē*, wywodząca się fonetycznie z \*muomuonē (struktura pierwotna: \*muomuo \*-nē-), zaczęła być rozumiana jako twór z produktywnym suf. -*onē* (zob. objaśnienie form denominalnych *kariõnē*, *keliõnē* s.v. *medžiõnē*). Ciekawe jest dalej, że resegmentacja *muom-onē* otworzyła drogę do usamodzielnienia się -*onē* (-*onis*) w roli formantu służącego przekształcaniu dawnych tematów spółgłoskowych na -*men-* w tematy samogłoskowe na -*i-*, -*ja-* lub -*ē-*. Wstępem do tego była reinterpretacja rzeczowników na -*muo* / -*mens* jako derywatów na -*uo* / -*ens* od

osnów na *-m-*. W szczególności dotyczy to nominatiwu sg. *muomuõ*, *momuõ* jako *muom-uo*, *mom-uo* oraz accusatiwu sg. *múomenj*, *mómenj* jako *muom-enj*, *mom-enj*.

**mõnas**, pl. *mõnai* 2 p.a. stlit., gw. 1. ‘przywidzenie, omam, mamidło’ (*Seniau mõnas vedžioj žmogų, o dabar jau tep nekalba*), 2. DP ‘kuglarstwo, matactwo’, 3. DP ‘zwodziciel’, 4. ‘czary, magia’, 5. ‘oszustwo, szachrajstwo’ (por. ros. *obmán*), 6. ‘mydlenie oczu, sztuczki’. SD *monai* «mamienie, prǣstigiæ & prǣstigia, orum; omamienie, error mentis, fascinum prǣstigiæ». Zapoż. z błr. *maná*, *-ý* ‘kłamstwo’. Litewskie niuanse znaczeniowe tłumaczą się oddziaływaniem czas. *mõnyti* (zob.). Sławizmami są też odpowiedniki łot. *māns*, *mānis* i *māņi*. Por. SLA 134, Zs 33, LEW 464 (brak w ALEW).

**monetā**, gen.sg. *monētos* 2 p.a. ‘moneta, pieniądz kruszcowy’. Sztuczna postać z *o*, wprowadzona zamiast stlit. *manetā*, SD <manieta> «moneta, drobne pieniądze, nummus», co było zapoż. z błr. *manéta*, *-y* (⇐ pol. *moneta*). Por. jeszcze SD *manetos gadintojas* «fałszerz monety, adulterator monetæ», drw. *manetinis* «monetny, monetowy, monetalis». Zob. SLA 126, LEW 126 i ALEW 613, gdzie przyjęto zapoż. z polskiego. — W SD s.v. «mińca, moneta» ukazuje się <maynieta>, czyt. *maineta*. Ten wariant pokazuje dyftong *ai*, powstały w następstwie wyodrębnienia się palatalności [nʲ] w formie segmentu *j* (zob. s.v. *aitvaras* i *krainika*). Brak w SLA, LEW, ALEW i LKŻ.

**mõnyti**, *mõniju*, *mõnijau* 1. ‘okłamywać, oszukiwać, mamić, zwodzić’, 2. ‘czarować, zamawiać (chorobę)’, 3. refl. *mõniotis* ‘o dzieciach: dokazywać, swawolić’, *apmoniju* SD «mamię kogo, zamykam komu oczy, demento, fucum facio, offundo animis caliginem», *išmõnyti* ‘wyludzić co od kogo’, *sumõnyti* ‘zwać, przynęcić’. Zapoż. z błr. *manić*, *manjú*, 3 sg. *mánicʹ* ‘okłamywać, oszukiwać’. Stąd też łot. *mānīt*. Zob. Zs 33, LEW 464 (pominięte w SLA, ALEW). Por. *mõnas*.

**mõrai**, *-u* m.pl. stlit., gw. 1. ‘podstawa, na której ustawia się trumnę ze zwłokami’ (*ant mõrų ‘na marach’*), 2. ‘nosze do przenoszenia trumny na cmentarz’ (*Ant mõrų meša grabų*). SD<sup>1</sup> «mary, locus, feretrum». Zapoż. z pol. przest. *mary* (gen.pl. *mar*) ⇐ czes. *máry* ‘nosze pogrzebowe’, to zaś ze zmiany stczes. *páry* przez adideację do czas. *mřít* ‘mrzeć, umierać’. Wyraz czeski został zapożyczony ze śrwn. *bāre*, nwn. *Bahre* f. ‘nosze dla chorego a. umarłego’ (stąd też dłuż. *bory* ts.); czeska forma pluralis wzoruje się na syn. *nosidla*, por. Machek 1968, 352. Mylny jest wywód pol. *mary* z \*im-ary (niby od \*imati ‘brać, chwycić’) u Bańkowskiego, ESJP II, 147. Zob. też SLA 134, Zs 33, LEW 464 (brak w ALEW).

**mõrčius**, *-iaus* stlit., gw. ‘miesiąc marzec’ — zapoż. ze stbłr. *marecʹ* (⇐ pol. *marzec*, *-rca*), por. błr. *márac*, *-rca* (SLA 135, Zs 33, ESBM 6, 225; brak w ALEW). SD <mōrčius> «marzec miesiąc, martius»; Skardžius, RR 4, 38 i LKŻ VIII, 351 czytają to z [cʹ]: *mõrčius*. Podobnym zapożyczeniem jest *mõjus* (zob.).

**morkà**, gen.sg. *mõrkos* 2 p.a. ‘marchew, Daucus carota’. Ze zmiany stlit. *morkvā* (zob.) — zapoż. z błr. *mórkva*, *-y* (SLA 135, LEW 464), por. ros. *morkóvʹ*, *-kvi*, ukr. *morkóv* a. *mórkva*. War. m. *mõrkas*, pl. *mõrkai* (m.in. u Donelajtisa). — Drw. *morkiēnē* ‘zupa marchwianka’, cps. *mõrkalapis* ‘nać marchwi’ (por. *lāpas*).

**morkvā**, gen.sg. *mõrkvos* 2 p.a. stlit., gw. ‘marchew, Daucus carota’, zwykle pl. *mõrkvos*, SD *morkvos* «marchew ogrodna żółta, siser» — zapoż. z błr. *mórkva*, *-y* (SLA 135, LEW 464). War. *markvā*, *mõrkvē*. Osobno zob. *morkà*. — Drw. *morkvēlē* bot. ‘kosmos podwójnie pierzasty, onętek, Cosmos bipinnatus’, *morkvēnē* bot. ‘jarzmianka, Astrodaucus’.

**mõrnas**, *-à* gw. ‘pochmurny, dżdżysty (o dniu)’ — zapoż. z błr. *xmárny*, z uproszczeniem grupy nagłosowej *xm-*. Por. *Vakar buvo mōrna* ‘Wczoraj było pochmurno’ (Zs 33, 98). — War. *mařnas*: *Jau šiandie mařna — pagados nēra* ‘Dzisiaj już pochmurno,

nie ma pogody'. N.B. W LKŽ VII, 877 wyraz ten został błędnie umieszczony s.v. 1 *mařnas* (≡ błr. *máryny*, pol. *marny*).

**mostikúoti** a. *mostykúoti*, *-úoju*, *-avaũ* 'machać, wymachiwać rękami'. Vb. denominativum na *-uoti* od niezachowanego nomen agentis *\*mostikas* 'ten, kto wymachuje rękami' (por. *kūlikáuti* ≡ *kūlikas*). To ostatnie zostało utworzone sufiksem *-ikas* od neoosn. *most-*, por. *mosikúoti* ≡ *\*mosikas*. Zob. *móstyti*. — War. z udźwięcznieniem *-k-* > *-g-*: *mostigúoti*, *mostigóti* 'wymachiwać rękami'. Niejasny pozostaje segment *ag* w war. *mostagúoti* a. *mastagúoti*. Z inną samogłoską: *mūstagúoti*, *mastakuoti*.

**mostis**, *-iēs* f. 4 p.a. 1. stlit., gw. 'maść do smarowania, balsam, olejek', 2. gw. 'barwa sierści u zwierząt, kolor piór u ptaków', 3. gw. 'jeden z czterech zespołów kart w talii, kolor' — zapoż. z pol. *maść*, błr. *mascь*, *-i* (SLA 135, ZS 33, LEW 464, brak w ALEW). SD: *sūdyne unt mosties* «słoiek, pyxis, myrothæcium», *patepu mosčiu* «oleykuię, vngo unguentis», *pateptas mostimis* «oleykowany, unguentosus, vnctus, delibutus vnguentis», *skvetas mostimis inteptas* «plastr lekarski, splenium». Por. *mōstyti*.

**móstyti**, *móstau*, *mósčiau* gw. 'machać, wymachiwać, kiwać; dawać znak ręką' — frequentativum na *-styti* od *móti* 'skinąć' (zob. s.v.). Paralele: *klóstyti* ≡ *klóti*; *máustyti* ≡ *máuti*; *šlúostyti* ≡ *šlúoti*. — Neoosn. *most-*: interi. *móst* a. *mōst* — o machnięciu, kiwnięciu, *móstelēti* a. *móstelti* 'jeden raz zamachać, machnąć, pomachać', *mósterēti* a. *mósterti* 'machnąć; wzięwszy zamach uderzyć, zdzielić' (por. *mirgu unt ko arba kam pamoju*, *mosteriu* SD «mrugam na kogo, migam»), *mostikúoti* (zob.). Nomina: *mōstas* 'machnięcie ręką, zamach' (co do metatonii por. *klōstas* ≡ *klóstyti*; *šlūōstē* ≡ *šlúostyti*), *klojimosta* DP 'boisko' < cps. *\*klojim-mosta* (zob. *klojimas*). — Neoosn. *mos-* (≡ *\*mos-sty-*): *mósčioti* 'machać, kiwać; zamierzać coś', *mosúoti* 'machać' (⇒ *mosāvimas* 'machanie'), war. *mozúoti* 'wymachiwać (rękami, mieczem); potrząsać łbem (o koniu); merdać ogonem (o psie)'. Od niezachowanego nomen agentis *\*mos-ikas* 'ten, kto wymachuje rękami' pochodzi vb. denom. *mosikúoti* 'wymachiwać; dawać znaki ręką; szybko iść, wymachując rękami' (war. *mosykúoti*).

**mōstyti**, *mōstiju*, *mōstijau* stlit., gw. 1. 'smarować maścią, namaszczać olejkami, olejem świętym', 2. 'balsamować', 3. refl. *prisimōstyti* przen. 'przymilać się' — zapoż. z pol. *maścić*. Wygląda jak rodzime vb. denominativum od *mostis* 'maść' (zob. s.v.). SLA 135 i LEW 464 niesłusznie przyjmują zapoż. z błr.; †*masciь* nie jest poświadczony w znaczeniu 'smarować maścią' (zob. TSBM). Wsch.-łot. *mosteit* ≡ ros. *mastítb*.

**móša** 1. 'siostra męża' (SD «świeść, glos, soror mariti»), 2. bot. 'wiesiołek dwuletni, *Oenothera biennis*'. Odpowiedniki bałt.: łot. *māsa* 'siostra' (⇒ *māsens* 'syn siostry matki'), stpr. *moazo* EV 'siostra matki, ciotka, Mume [Mutterschwester]', czyt. [mā:sā]. Drw. na *\*-šā-*, utworzony od pwk. hipokorystycznego *\*mā* 'matko!' ≡ *\*māter-*, por. *mó!*, *mā!* 'matuś! mamusiu!'. Por. LEW 464, Zinkevičius 1980, § 302, Buivydienė, *Balt* XXIII:1, 1987, 22. ALEW 668 wysuwa rekonstrukcję pie. *\*meh<sub>2</sub>-keh<sub>2</sub>-*, ale przyznaje, że sufiks o takiej postaci jest problematyczny. — Drw. *mošėnas* 'mąż siostry męża' (zob. wyżej łot. *māsēns*). Tu może też n.m. *Mošā*, n.rz. *Mošiā*, n.jez. *Mošiā* (por. nazw. *Mōšius* LPŽ).

**mótē** 1. przest. 'żona, małżonka', 2. gw. 'matka' (*Kokia motė, tokia ir duktė*). Pdg. starolitewski w zestawieniu z pdg. wyrazu scs. *mati* 'matka': sg.nom. *mótē* : *mati*, gen. *móteres* : *matere*, acc. *móterį* : *materĩ*, instr. *móterimi* : *materĩmi*, pl. nom. *móteres* : *materi*, gen. *móterų* : *materũ*, dat. *móterimus* : *materĩmũ*, acc. *móteris* : *materi*, instr. *móterimis* : *materĩmi*, loc. *móterise* : *materĩxũ*. Por. BSW 170n., LEW 465. Praforma ie. *\*māt(e)r-* < *\*meh<sub>2</sub>-t(e)r-*, odpowiedniki ie.: łac. *māter*, *mātris* 'matka', gr. μήτηρ (dor. μάτηρ), μητρός, μητέρα, orm. *mayr*, wed. *mātā*, *mātúr*, *mātáram*, aw. *mātar*, toch. B *mācer*, toch. A *mācar*,



stir. *máithir*, stisl. *móðir*, stwn. *muoter* (alb. *motër* 'siostra'), stpr. *pomatre* 'macocha' (zob. *pāmōtē*). Zob. NIL 457n., ALEW 670. Osobno zob. *móteris* 'kobieta', *mótina* 'matka'. — Już w DP temat *moter-* pojawia się w nowych znaczeniach: 1. 'żona, małżonka, mężatka' [nawias zamiast przypisu] (*Negi geiski artima tava, namų nei vėl moteres jo* PK 109<sub>4</sub> 'Nie požądaj bliźniego twego, domu, ani żony jego') oraz 2. 'niewiasta, białogłowa, płeć niewieścia'. SD: *motē* «żona, małżonka, vxor, nupta», *vinčiavota motē* «ślubna żona, vxor legitima» (zob. *veñčiavoti*), *vyras moteres* «małżonek, maritus, coniux» (syn. *patsai*), *vyromotē* «małżonka, vxor, nupta» (syn. *pai*), *motēs vyras* «żonaty, maritus adiectus, nuptus»; *prīmotē* przest. 'nałożnica'. — Stlit. nom.sg. *mōtē* stał się osnową drw. tematycznego z suf. -ē-: *mōtē* 'żona; kobieta; matka', por. sg.gen. *mōtēs*, dat. *mōčiai*, acc. *mōtę*. Odpowiedniki bałt.: łot. *māte* 'matka', stpr. *mūti* ts. — Drw. *īmotē* 'przybrana matka, macocha' (por. *ītēvis*), *mōčia* (zob.), *motulē* 'mateczka' (por. *tētulis* ⇐ *tētē*).

**móteris**, -ies / -s f. 1. 'kobieta', 2. pot. 'żona'. SD *vyras moteries* «małżonek, maritus, coniux» (syn. *patsai*), *paimu moterį* «znie się, biorę żonę». Temat na -i- tłumaczy się reanalizą \*māter-i-n w formie atematycznego acc.sg. \*māterin < pie. \*meh<sub>2</sub>-ter-m 'matka' (por. gr. μητέρα)<sup>335</sup>. Podobnie scs. *materī*: nom.sg. *mati*, pol. *macierz*: nom.sg. *mac*. — Z innymi suf.: *mótera*, *moterà* 'kobieta, żona', *móterē*, zm. *móters*. Osnowa na -ā- ma paralełę w sch. gw. *mātera* 'matka', stczes. *matera* ts., pol. XVI w. *maciora* 'matka', później 'samica zwierząt, zwł. świni' (błr. gw. *mācerka* 'młoda, niedoświadczona matka'). — Drw. *bemotēris* 'nieżonaty', SD «bezzeniec, exsors matrimonij, cælebs», *moterỹstē* (zob.), *móteriška* przest. i gw. 'kobieta; małżonka', *móteriškas* 'kobiecy, żeński', *moteriškē* a. *móteriškē* 'kobieta, małżonka' (⇒ *moteriškūmas* 'kobiecość'), *moterótas* przest. 'żonaty' (por. *vyrúota*). Cps. *devynmotērius* 'kobieciarz' (dosł. 'kto obcuje z dziewięcioma kobietami', por. *devyni*), *dvimotēris* 'mężczyzna, który miał dwie żony' (por. *dū*, *dvivyrē*), *sveti(m)motēris* (zob. *svētimas*), *trimotēris* 'mężczyzna, który miał trzy żony, który ożenił się po raz trzeci' (por. *tri*<sup>o</sup>, *trivyrē*), *vienamoteris* SD «jednożeniec, monogamus» (por. *vīenas*).

**moterỹstē** 'stan małżeński', *ažusakymas įstojunčių moterystėn* SD «zapowiedź małżeństwa». Abstractum na -ystē, utworzone od osnowy *moter-*, którą wyabstrahowano z cps. *vyrmoter-*, por. *výrmoteriai* m.pl. 'małżonkowie' (m.in. DP). Co do sufiksu por. *mergỹstē* ⇐ *mergà*; *bernỹstē* ⇐ *bėrnas*. Zdaniem Borowskiej 338 *výrmoteriai* jest przekładem wyrazu pol. przest. *mążeństwo* (*mąż-żeństwo*), pochodzącego z ludowo-etymologicznego przekształcenia formy *małżeństwo*.

**móti**, *móju*, *mójau* 1. 'skinąć, kiwać, machać ręką, dawać znak' (odpowiednik łot. *māt*, *māju*, *māju* 'kiwać'), 2. 'ruszać głową, myśleć, rozumować, zastanawiać się', SD *móju* a. *pamóju* «kinę, kiwnę, kiwam ręką, głową». Cps. *atmóti* 'skinieniem odpowiedzieć na skinienie; okazać sprzeciw ruchem głowy lub ręki', *atmoju galvu* SD «odkiwnąć głową» (⇒ *atmojimas* SD «odkiwnienie, odmach»), *numóti rankà* 'machnąć na co ręką, zlekceważyć co', *parmóti* 'wezwać ruchem ręki', *pramóti* 'znajdować myśl; zyskiwać, nabywać', *sumóti* 1. 'skinąć (głową, ręką, nogą, palcem), machnąć (kijem)', 2. 'zorientować się, połapać się, odzyskać orientację (w lesie)', *nesumóju, ką daryti* 'nie wiem / nie mam pojęcia, co robić' (por. NDŽ IV, 286). Refl. *ažusimoju* SD «zamierzam się na kogo czym», *užsimóti* 'zamierzyć się, zamachnąć się (kijem)', przen. 'powziąć zamiar'. Por. łot. *mātiēs* 'gestykulować nic nie mówiąc'. W słowiańskim z prs. *ma-jō* 'macham ręką' do \*mati (por. lit. *móju*, *móti*) wyabstrahowano neopwk. *maj-*, por. nową postać inf. na \*-ā-: strus. *majati* 'machać, dawać znaki', scs. *namajati* (*očima*) 'skinąć, dawać znaki (oczyma)', slh. *májati* 'poruszać,

<sup>335</sup> N.B. Pie. nazwa 'kobiety': nom.sg. \*g<sup>u</sup>én-h<sub>2</sub>, gen.sg. \*g<sup>u</sup>n-éh<sub>2</sub>-s (wed. *jáni*, *gnás*, scs. *žena*, goc. *qino*) zostawiła ślad jedynie w jęz. staropruskim, por. *genno* EV 'kobieta, niewiasta, Wip [Weib]', obl. *gennan* ob. *gannan*.

wykonywać ruch', *pomajati* z *glavo* 'potrząsnąć głową', ukr. *májaty* 'kołysać się, powiewać na wietrze'<sup>336</sup>. Zob. Berneker, SEW II, 4n., BSW 166, LEW 466, Boryś 2005, 309 (s.v. *machać*), Derksen 2008, 299 (tu błędna ocena słów *majati* jako formy rzekomo zawierającej -j- w roli wypełniacza hiatu). — Pie. \**meh<sub>2</sub>*- 'skinąć, dać znak ręką lub głową' (Liv<sup>2</sup> 425, ALEW 671), por. gr. *μηνύω*, dor. *μᾶνύω* 'odsłonić, wyjawić, oświadczyć; donosić, denuncjować' < \**mā-nū-jō* ⇐ \**mh<sub>2</sub>-nu-* (*μῆνυμα* n. 'wskazanie, doniesienie, donos', *μηνυτή* m. 'ostrzegacz, donosiciel'), stwn. *muoan* 'męczyć, mühen', stisl. *módr* 'zmęczony, znużony'. Zob. Stang 1972, 35, Beekes 2010, 946. — Neopwk. *moj-* (⇐ *móju*, *mójau*): *mōjis* 'machanie; zamiar' (por. *pérstojis*), ⇒ vb. denom. *mojúoti* 'machać, wywijać'; *sámojis* (zob.), *ũžmojis* 'zamierzenie, zamiar' (dosł. 'zamacz'). Cps. *akimojis* 'mgnienie oka' (por. *akis*), ⇒ *ant akimójo* adv. 'na oko, w przybliżeniu'. — Drw. werbalne: *módyti* iter. 'machać' (por. typ *jódyti*, *lódyti*), SD<sup>1</sup> <ma<sup>1</sup>au> «macham»; refl. *módytis* 'machać rękami, zamierzać się na kogo (do bicia)', ⇒ *pamōdžioti* 'trochę popracować' (por. łot. *mādīt*, -u, -īju m.in. 'skinąć ręką', *mādītis* 'uprawiać kuglarstwo'), *móstyti* (zob.). — Neoosn. *mod-* (⇐ *módyti*): *atsimósti* (zob.), *móđinti* (*Móđink jam su ranka* 'Pomachaj mu ręką'), *modúoti* 'próbować chodzić — o dziecku'.

**mótina** 1. 'matka, rodzicielka', 2. 'matka pszczół'. Z synkopą *i*: gw. *mótina*. Drw. na -*inā-* od neoosnowy *mot-*. Zastąpił on odziedziczony temat spółgłoskowy *móter-* 'matka', zob. *mótē*. Z innym suf.: żm. *mótyna* 'matka'. — Drw. *motinēlē* 1. 'matka chrzestna', 2. 'matka pszczół a. mrówek', 3. SD «matuchna, matercula», *mótiniškas* 'dotyczący matki, matczyny, macierzyński', SD «macierzyński, maternus», syn. *motinos* (⇒ *motiniškystē* 'macierzyństwo; dziedzictwo matki', SD «macierzyzna, res materna»), *mótiniškē* 'miejsce urodzenia matki'. Cps. *motinmedis* 'drzewo mateczne, przeznaczone na rozmnażanie' (por. *mēdis*), *motinžudys* 'matkobójca' (por. *žudyti*).

**motkà**, -ōs 4 p.a. 1. 'matka', 2. 'matka chrzestna', 3. 'kobieta pomagająca przy porodach', 4. 'matka pszczół' — zapoż. z błr. *mátka*, -i (SLA 135, brak w ALEW).

**motnià I** 4, 2 p.a. gw. 1. 'matnia, workowate zakończenie sieci, gromadzące złowione ryby', 2. 'przerębel znacznych rozmiarów' — zapoż. z błr. *matnjá*, -í. War. *matnià* 'matnia', *matnē* 1. 'matnia', 2. 'durszlak, cedzak'. Por. Zs 33, ESBM 6, 257 (brak w LEW). — Drw. *motnyčia* b.z.a. przest. 'przerębel do wyciągania sieci (matni)'. Neosuf. -yčia ukazuje się również w syn. *mētryčia* (zob.).

**motnià II** 4, 2 p.a. gw. 1. 'słomiana mata do zasłaniania okien podczas mrozów i wiatrów', 2. 'upleciona ze słomy pokrywa studni' — zapoż. z błr. gw. *matnjá*, -í 'sноп słomy na strzechę' (por. ESBM 6, 257; brak w LEW). War. *matnià*, *mātnē*.

**movéti**, *moviù* (3 os. *mōvi*), *movéjau* 'nosić coś nasuniętego, wsuniętego, wdzianego (czapkę, rękawice, spodnie, pończochy, pierścień), być odzianym, ubranym' — durativum stanu z suf. -éti i SW \**māv-* od *mau-* jak w *māuti*, *móviau* (zob.). Alternant *mav-V* ⇐ \**muu-V* jest poświadczony przez łot. *pamave* 'chusta noszona na ramionach przez kobiety; część uprząży końskiej', zob. Smoczyński 2003a, 77n. Czas. *movéti* jest dubletem do *mūvēti* (zob.). Wzorem derywacyjnym mogły tu być durativa ze st. wzdłużonym *ā* ⇐ *ǣ*, np. *goréti*, *gōri* ⇐ *garéti*; *gobétis*, *gōbisi* ⇐ *gābias*. — Nomina: *āpmovas* 'pokrowiec', *īmovas* 'futrał', *ũžmova* 'mufka dla ochrony rąk przed zimnem, kaptur, naparstek, futerał, pokrowiec'.

**mōzierius**, -iaus gw. 'mosiężny moździerz do ucierania cukru, przypraw itp.' — zapoż.

<sup>336</sup> Do tego drw. intensywny cs. *maxati* 'wykonywać szybkie ruchy (np. ręką)', pol. *machać*, który tak się ma do zanikłej osnowy psł. \**mati* (por. lit. *móti*) jak cs. *jaxati* 'jechać', stpol. *jachać* do psł. \**jati*, por. stpol. *jać* :: lit. *jóti*.

z prus.-niem. *mōzer* (GL 88), por. nwn. *Mörser*. Osobno zob. *maždzieras*.

**moznyčia**, gen.sg. *moznyčios* 2 p.a. gw. ‘naczynie do przechowywania mazi, smoły, dziegciu’ — zapoż. z błr. *maznica*, -y lub pol. *maźnica*, -y. Niedokładnie LEW 467, LKŻ VIII, 375.

**mōzoti**, *mōzoju*, *mōzojau* gw. 1. ‘powlekać coś cienką warstwą mazi; mazać dziegciem (drewniane osie kół)’, 2. ‘brudzić, walać jakąś substancją’ — zapoż. z pol. *mazać*. War. *mozóti*, -ju, -jau ⇐ błr. *mázacʼ* ‘mazać’, *mážu*, 3 sg. *máža*, por. LEW 467. — Neoosn. *moz-*: *moziklis* ‘kawałek słoniny nadziany na widelec i służący do posmarowania patelni przed pieczeniem placków’.

**mōžis**, -io gw. ‘mała ilość’, np. *Ar daug gi pieno?* — *Nei to daugio, nei to mōžio* ‘Czy dużo mleka? — Ani tego dużo ani mało’. Jest to abstractum z suf. -ja- i SW \*māž- ⇐ *maž-*, por. *māžas* ‘mały’, *māžmožis* (zob.). Paralele apofoniczne: *grōžis* ⇐ *grāžūs*; *lōbis* ⇐ *lābas*; *skōnis* ⇐ *skanūs*. — Vb. denom. 1. *mōžti*, *mōžta* (war. *mōži*), *mōžo* ‘zmniejszać się, maleć, nie wystarczać; słabnąć, niknąć’ (por. *lōbti*, -sta ⇐ *lōbis*), *pamožti* DP ‘zabraknąć’<sup>337</sup>, 2. *možėti*, *mōži* (war. -ėja), -ėjo ‘(powoli, stopniowo) zmniejszać się, maleć, znikać’, refl. *možėtis* ‘odczuwać brak czegoś’ (*Jau možiūos su šienų*, t.y. *maž teturiu* ‘Już zaczyna brakować mi siana’), *Jie mōžis pinigų* ‘Brak im pieniędzy’, *pasimožėti* ‘nie być zadowolonym z ilości czego, czuć że jest za mało czego’ (*Onos jaunikis pasimožėjo dalim ir nebeėmė* ‘Narzeczony Anny nie był zadowolony z [prydzdzielonej mu] części i nie wziął’), 3. *mōžytis*, -ijasi, -ijosi refl. ‘odczuwać brak, niedostatek czego’ (*Aš imu mōžytis šieno* ‘Zaczyna mi brakować siana’).

**mūčėlnykas** DP, SD «męczennik», war. *mūčėlninkas*) — zapoż. z błr. gw. *mučálʼnik* (Zs 34, Borowska 361, ALEW 673). Inaczej SLA 135, LEW 470: przekształcenie formy *mūčėnykas* (zob.). Na skutek odniesienia *mūčėlnykas* do czas. *mūčyti* (zob.) doszło do wyodrębnienia neosuf. -elnykas (war. -elninkas), por. *pavydėlnykas*, *trobėlninkas*. — Drw. *mūčėlnykė* SD «męczennica», *mūčėlnykystė* SD «męczeństwo». Neoosn. *mūčėln-*: *mūčėlnystė* SD «męczeństwo».

**mūčėnykas** stlit. ‘oprawca, siepacz, ten, kto kogoś torturuje’, np. *Padavė jį mūčėnykamus* BrB ‘Wydali go oprawcom’ — zapoż. z błr. *múčanik*, -a, gw. *múčenik* (por. SLA 135, LEW 470, ALEW 673).

**mūčyti**, *mūčiju*, *mūčijau* przest., gw. ‘męczyć, nękać’ (*Tikim, juog Kristus mūsų Ponas, po Pontsku Pilotu mūčytas, numirė kryžiausp primuštas* PK 110<sub>21</sub> ‘Wierzmy, iż Chrystus nasz Pan, pod Pontskim Piłatem umęczon, umarł Pan ukrzyżowany’). Zapoz. ze strus. *mučítʼ*, por. błr. *múčycʼ*, *mučú*, 3 sg. *múčycʼ*. Stąd też łot. *muōcīt*, -cu a. -ku, -cīju (ME II, 681). War. *mūčinti* ‘męczyć, zmuszać do wysiłku (konie)’, refl. *mūčintis* ‘trudzić się, męczyć się’ (war. *mučytis*, Vidugiris 1998, 417). Por. SLA 135, Zs 34, LEW 470. — Drw. *mūčytojas* ‘oprawca’. Neoosn. *mūčij-*: *mūčijimas* SD<sup>1</sup> «męczenie, quæstio, tortura; męczeństwo, martyrium». Zob. *mūkà*, *mūčėnykas*.

**mūderė** gw. 1. ‘akuszerka, położna’, 2. ‘żona’ — zapoż. z prus.-niem. *mudər* ‘kobieta, żona’, dn. *mudder* ‘matka; starsza kobieta’ (GL 88, LEW 467, Čepienė 133), por. nwn. *Mutter*.

**mūdras** gw. bot. ‘modrzew, Larix’. Bez ilustracji tekstowej w LKŻ. Niejasne. Por. *maĩmedis*.

**mūdras**, -à 4 p.a. gw. 1. ‘dobrze zbudowany, postawny’, 2. ‘dzielny (koń, jeździec)’, 3.

<sup>337</sup> Por. *tietai jog bijais, idant ertės tau pačiam nepamožtų* DP 186<sub>22</sub> ‘jedno iż się boisz, by snadź i tobie samemu nie dostało [nie zabrakło]’.

‘szykowny, elegancki’, 4. ‘dumny, wyniosły’, 5. stlit. ‘baczny’ (*Jai tatai savimp vartoja žmones geri ir mudri* PK 241<sub>12</sub> ‘Jeśli to jest w uważeniu u ludzi dobrych i baczných’). War. *mūdras*. Odpowiednik łot. *mudrs* ‘żwawy, prędkie, szybkie, ożywiony’. — Ze zmianą tematu fleksyjnego: *mudrūs*, -i 4 p.a. ‘bystry, rączy (o koniu), dzielny, silny, wytrzymały (o koniu), mocny (o piwie), dobrze rosnący (o zbożu jarym); okazały, wspaniały, dumny, wyniosły, pyszny’. War. *mūdrūs*, z *š*-mobile: *šmudrūs*. — Adi. *mūdras* wygląda na formację odziedziczoną, kontynuującą pie. \**mud-ró-*, widoczne np. w wed. *mudrá-* ‘radosny, żwawy’ (BSW 188, ALEW 672). Dewerbalne adi. na SZ *mud-* ⇐ pb. \**mjaud-*. Paralele słotwórcze: *gūdras* / *gudrūs* ⇐ *gūsti*, *sūkras* / *sukrūs* ⇐ *sūkti*, *stipras* / *stiprūs* ⇐ *stipti*. Pwk. pie. \**meud-* / \**mud-* ‘ucieszyć się, uradować się’ (LIV<sup>2</sup> 443), por. wed. *módate* ‘raduje się’, pf. *mumóda*, SZ *mudā-* f. ‘radość’, *hasā-mudā-* ‘radośnie śmiejący się’, SO *móda-* m. ‘radość, ochota, chęć’ (EWAIA II, 383). Zob. też NIL 491n., LEW 467 (s.v. *mudā*). De Vaan 2008, 394 dołącza tu łac. *mundus* ‘czysty, schludny; ładny’, mianowicie przy założeniu metatezy z pie. \**mud-no-*, znaczn. etym. ‘zadowolony, uradowany’. — Drw. *mudreikā* ‘ktoś sprytny, obrotny’, *mudréila* ‘strojniś’ (por. *mainéila* ob. *mainéiva*), *mudréiva* 1. ‘strojniś, elegant’, 2. ‘człowiek dumny, pyszny, zarozumiały’ (por. neosuf. w *gudréiva*, *skurdéiva*), *mudriaĩ* adv. ‘bystro, szybko (o biegu konia); dzielnie (bronić się)’, *mūdrius* ‘strojniś’. Drw. od *mūdri-*: *mūdriē* ‘spryt, roztropność’. — Vb. denom. 1. *mūdrauti* a. *mudráuti* ‘okazywać żywotność, żwawość, odwagę; pysznić się, wywyższać się; deptać, zapładniać — o ptakach’, 2. *mūdrinti* ‘ćwiczyć, tresować konia, układać go’ (war. *mūdinti*), *sumūdrinti* ‘ponaglić, pobudzić (konie) do biegu’, refl. *mūdrintis* ‘stroić się, przyozdabiać siebie czym’. Osobno zob. *mudūlis*. — Ze skrzyżowania bliskoznacznych przymiotników *mūdras* / *mudrūs* i *mañdras* wywodzą się warianty gw. *muñdras*, *mundrūs*.

**mudūlis**, -io gw. ‘wesoły, lubiący pożartować’ — formacja z suf. -*ulis* od pwk. *mud-* jak w adi. *mūdras* (zob.). — Vb. denom. *muduliūoti* ‘stroić żarty’.

**mūgē** 1. gw. ‘doroczny, wielki targ, jarmark’, 2. gw. ‘ostatni targ przed zapustami, tzw. tłusty targ’ (por. Būga, RR II, 133, przyp. 1), 3. liter. ‘targi, wystawa dająca przegląd eksponatów z różnych dziedzin produkcji i umożliwiająca zawieranie transakcji handlowych’. Stoi w związku z czas. gw. *mūgti*, *munḡū*, *mugaũ* ‘zbiegać się, skupiać się w gromadę’, *sumūgti*: *Mugte sumūgo kaip banda žmonys* ‘Ludzie zgromadzili się jak stado (bydła)’. Znaczn. etym. ‘miejsce, gdzie przybywają ludzie z różnych stron, gdzie się ludzie tłoczą’. Osobno zob. *mugėti*. — Drw. *ātmugis* ‘dzień następujący po targu’ (por. *ātjomarkis*, *ātvėlykis*).

**mugėti**, *mugū*, *mugėjau* 1. ‘drzeć, dygotać, trząść się (z zimna, ze strachu)’, 2. ‘zachowywać się niespokojnie’, caus. *mūginti* ‘poruszyć co; wprowadzić w ruch, popędzać (konie), naglić do roboty; podciągać (zsuwające się spodnie)’, refl. *mūgintis* ‘przeciskać się, przepychać się, robiąc plecami i łokciami’. Odpowiedniki łot. *mudzēt*, *mudzu*, -*ēju* ‘ruszać się, roić się’, war. *mudžēt*, *mudēt* (por. lit. *mūgti*, *munḡū*, *mugaũ* ‘zbiegać się, skupiać się w gromadę’), caus. *mudzināt* ‘mieszać, przewracać, plątać’. Bez dobrego objaśnienia, por. LEW 468. ME II, 658 (s.v. *mudēt* I) łączył z łot. *mudrs* ‘żwawy’, zob. *mūdras*. Brak refleksów SE †*miaug-*, SO †*maug-*. — Nomina: *apmugē* ‘krowa goniona za buhajem’, *apmugys* ‘człowiek natarczywy, gwałtowny’, *mūgē* (zob.). Por. łot. *mudži* m.pl. ‘wszystko, co się roi, mrowi; robactwo, owady’. War. na SW: *mūdži* ts.

**muīlas** ‘mydło’ — zapoż. ze strus. *mylo* n., z dyftongiem *ui* jako substytutem samogłoski rus. *y* (por. *muītas*, *smuīkas*, *tuīnas*). Por. SLA 136, LEW 468 (brak w ALEW). — Drw. *muīlenos*, *muīlinēs* a. *muilynos* f.pl. ‘mydliny, woda zawierająca rozpuszczone mydło’, *muīlinykas* ‘kto wyrabia mydło, mydelnik, mydlarz’ (*šarmas muilinykų* SD «kalkusz, ług mocny, ostry»), później *muīlininkas* ‘mydlarz’, *muilinis* ‘mydlany’ (⇒ *žolė muilinė* SD

«mydelnik ziele, radícula, lunaria, saponaria, fullonia»), *muĩlius* ‘mydlarz’, *pāmuilēs* f.pl. ‘mydliny’ (war. *pāmuilos*, *pamuiliaĩ* oraz *pamuĩlyčios*, *pamuilýnos*). Cps. *muilāviris* ‘kto warzy mydło’ (por. *vĩrti*). Vb. denom. *muĩlinti* ‘nacierać mydłem, mydlić’, war. *muĩlyti*, -iju, -ijau ‘mydlić’, m.in. SD (zdaniem SLA 136 czasownik ten oddaje stbłr. *mýlitb*). Lit. gw. *muĩlijas* ‘mydli się’ oddaje według Otrębskiego 1932, 34 błr. *mýlicca*, -ljusja.

**muĩlyti**, *muĩliju*, *muĩlijau* gw. 1. intr. ‘mylić się, popełniać omyłkę, błąd’<sup>338</sup>, zwykle refl. *muĩlytis*<sup>339</sup>, 2. tr. ‘oszukiwać kogo’ (z prvb. *ap-*, *nu-*) — zapoż. z pol. *mylić się*. Zastępstwo *ui* za słow. *y* jak np. w *muĩlas*.

**muĩtas** ‘myto, cło’ — zapoż. ze strus. *mýto* lub błr. *mýta* (stąd też łot. *muĩta* ‘myto, cło, podatek’). Por. SLA 136, LEW 469, ALEW 672n. W kwestii *ui* za słow. *y* zob. *muĩlas*. — SD *muity moku* «cłę», *muĩtas nuo tilto* «mostowe, cło od mostu», *muĩto nemokėjimas* «przemycenie», *muĩto nutraukėjas* «przemycony». — Drw. *muĩčia* przest. ‘oszustwo’ (⇒ *muĩčius* przest. ‘oszust’), *muĩtinė* ‘komora celna’, przest. *muĩtinyčia* ts. (łot. *muĩtnīca* ts.), *muĩtininkas* ‘celnik’, SD *muĩtinykas* «celnik», *vieta, namai muĩtinyko* SD «celnicze miejsce» (por. łot. *muĩteniēks* ‘celnik’). Vb. denom. *muĩtyti*, -iju, -ijau ‘clić’.

**muĩžē** żm. 1. ‘dwór, majątek ziemski’, 2. ‘ciężka praca, pańszczyzna’, 3. ‘sprzątanie, obrządzanie gospodarstwa’ — zapoż. z łot. *muĩža* ‘majątek ziemski szlachcica’, później ‘wszelki majątek ziemski’ (LEW 470). — Drw. *muĩžis* ‘krzątania domowa’. N.m. *Muĩžē*, *Muĩžēlnai*. Vb. denom. *muĩžioti* ‘objąć się bez zajęcia’, *muĩžuoti* ‘pracować bez wytchnienia’.

**mūkà**, gen.sg. *mũkos* 2 p.a. stlit., gw. 1. ‘męka’, 2. ‘męka Pańska na krzyżu’ — zapoż. z błr. *mũka*, -i. Por. SLA 136, LEW 470, ALEW 673. Odpowiednik łot. *muōka* ⇐ strus. *muka* (ME II, 682n.). — Drw. *mũkēlē* ‘męka Pańska na krzyżu’ (Zs 34).

**muksėti**, *mũksi* (war. *mũksia*), *muksėjo* gw. ‘zaczynać się przy mówieniu, jąkać się’ — czas. na -*sėti*, urobiony od interi. *mũkt mũkt* — o jąkającym się. War. z samogłoską *i*: *mũksėti*. — Drw. *muklỹs* ‘jąkała’ (⇒ *muklėnti* ‘jąkać się’), *muksà* c. ‘człowiek małomówny; gapa’, *mukũs* ‘jąkający się’.

**mũksnis**, -io gw. ‘łyk, haust’ (*Trimis mũksniais išgėrė kvartą pieno*) — rzecz. na -*snis*, utworzony od interi. *mũkt mũkt* — o picu jednym tchem, duszkiem. Syn. *mũktas* ‘łyk, haust’.

**mũkti**, *muĩka*, *mũko* 1. ‘łuszczyć się (o skórze), wypadać (o włosach)’, 2. ‘tracić barwę, blaknąć’, 3. ‘padać w dół, osuwać się (np. do przerębla)’, 4. ‘szybko biec’, cps. *ĩmũkti* ‘zapaść się, ugrzęznąć w błocie; pograżyć się (w długach)’, *ĩsmũkti* ‘oparzyć się; wylinieć (o skórze), przetrzeć się (o spodniach)’. Odpowiednik łot. *mukt*, *mũku* (\**munku*), *muku* ‘zsuwać się, oddzielać się; uchodzić, uciekać’. Formacja prs. infigowanego ma nawiązanie w łac. *ēmungō*, -ere ‘oczyszczać nos ze śluzu, wysiakać; oszukać kogo’ (\**munkō*) oraz wed. *muĩcāti* ‘rozwiązuje, uwalnia’ (zam. \**munakti*, por. 3 pl. *muĩcānti*). Pwk. pie. \*(s)*meũk-*, por. stang. *smũgan* ‘pełzać, tulić się’, stisl. *smiũga* ‘wcisnąć się, wśliznąć się’, *smuga* ‘ciasny otwór’. Zob. LIV<sup>2</sup> 443, 571, LEW 418, 849. Osobno zob. *smũkti*. — Drw. *mukóti* ‘brodzić w błocie, rozjeżdżać (rozмокłą) drogę, ryc (o świniaach), deptać, trutować (zboże)’. Nomina: *mukũlis* ‘niezgraba’, *muklũs* ‘grząski’ (łot. *mukls*), *mukũs* ‘grząski’ (war. *smukũs*). Por. jeszcze łot. *muka* ‘grząskie bagno; coś co się łatwo oddziela’ (*vienā mukā* adv. ‘bez ustanku,

<sup>338</sup> Por. *Tikim taipag ing Sũnũ io, Jėzũ Christą maloniausj... tame nieka nemuĩlijam* PK 110<sub>12</sub> ‘Wierzmy też w syna jego, Jezu Krysta łaskawego... Na tym się nic nie mylimy’. — W Lkž VIII, 389 czas. *muĩlyti* ‘mylić się’ został przez omyłkę złączony w jednym lemmacie z czas. *muĩlyti* ‘mydlić’.

<sup>339</sup> Por. *Bene muĩlijamos* ‘Czyżbyśmy się mylili?’. *Ak, aš ir vėl apsimuĩlijau, dovanok* ‘Ach, znów się pomyliłem, wybacz’.

za jednym zamachem'), *mukls* 'grząskie bagno'. — W słowiańskim por. psł. \**mŭknŭti*, sch. *măknuti* 'ruszyć, poruszyć, posunąć, usunąć', pol. *mknąć* 'poruszać się bardzo szybko', pol. przest. *mknąć się* 'czołgać się, pełzać, posuwać się', czes. *mknout se* 'cisnąć się, tłoczyć się'. Zob. BSW 189, REW II, 141, 182, 678, Vaillant, GC III, 237, Boryś 2005, 331. — W SZ \**mŭk-*, psł. \**myk-ā-*: stpol. *mykać* 'ciągnąć raz po raz, pociągać, smykać; pomykać, posuwać, umykać, uciekać; obrywać, skubać', *mykać się* 'przesuwać się' (Boryś 2005, l.c.). Zob. też scs. *smykati sę* s.v. *smŭkti*. — SO *mauk-*: *maŭkti* 'zdzierać, zgarniać' (zob. s.v.).

**mŭkti**, *mŭkia*, *mŭkē* 'o krowie: muczeć, wydawać niski, przeciągły głos'. Dźwiękonaśladowcze, podobnie jak bliskoznaczne czas. pol. *muczeć* a. *mukać*, ros. gw. *mukatъ*, ukr. *mŭkaty*, stwn. *mŭhen*, gr. *μυκάομαι*. — Iter. *mŭkio* 'porykiwać'.

**mŭlas** 'muł, Equus mulus' — zapoż. z pol. *muł*, -a (≡ czes. *mul* ≡ włos. *mulo*). SD *mulas* «muł zwierzę, mulus». Femininum ma dwie stlit. postaci: *mula* SD «mulica, mularz» i *mulyčia* ts. (Chyliński). Por. SLA 136, LEW 470 (brak w ALEW). — Drw. *mulinykas* SD «mularz, mulnik, ulio, onis» ≡ pol. przest. *mulnik* 'poganiacz mułów'.

**mŭldyti**, *mŭldiju*, *mŭldijau* gw. 1. tr. 'oszukiwać, kręcić, wprowadzać w błąd', 2. intr. 'włóczyć się bez zajęcia, próżnować' (war. *mŭldyti*, -au, -iau) — formacja intensywna na -dyti od SZ *mul-* ≡ *mel-*. Nawiązanie łot. *mŭldēt*, -u, -ēju 'mówić głupstwa, bajdurzyć, bredzić (w gorączce, we śnie), kaleczyć (język), błąkać się', *izmŭldēt* 'wypaplać; szerzyć plotkę', *izmŭldētiēs* 'zmęczyć się pracą', *mulstīt* 'mówić głupstwa; nieudolnie pracować' (z \**mŭldstī-*). Z innym suf.: *sumŭldinti* 'wprowadzić w błąd', refl. *susimŭldinti* 'pomylić się'. Pwk. *mul-* kontynuuje st. zanikowy \**mŭl-* od pwk. \**mel-* / \**mal-* 'oszukiwać, kłamać', por. *mēlas* 'kłamstwo', łot. *maldīt* 'błądzić; wprowadzać w błąd'. — Lit. *mulda* b.z.a. 'majaczenie, bredzenie' zostało zapożyczone z łot. *mŭlda* (Urbutis 2009, 284, LEW 13, s.v. *apmulnai*).

**mŭlorius**, -iaus stlit., gw. 'murarz' — zapoż. z pol. *mularz*, -a (z dysymilacji w formie *murarz*), por. SLA 136, LEW 471 (brak w ALEW). SD *pagrindimas darbi muliorij* «robótowanie mularskie, tabulatum pensile cæmentariorum». War. wsch.-lit. *mŭlėrius*, *mŭrėlius* (ZS 34). Por. *murorius*.

**mŭlkis**, -io 'głupiec, dureń' (war. *mŭlkius*). Odpowiednik łot. *mŭlķis* 'głupiec'. Niejasne. Może dewerbalny rzeczownik na -kis od *mul-* jak w łot. *mŭldēt* m.in. 'bredzić w gorączce' (zob. *mŭldyti*). Inaczej LEW 471. — Vb. denom. 1. *mŭlkti*, -stu, -au 'głupiec', 2. *mŭlkinti* 'ogłupiać, otumaniać, oszukiwać' (war. *mŭlkyti*), 3. *mulksŭti* 'stać w milczeniu, spuściwszy oczy'.

**mulksėti**, *mŭlksi*, *mulksėjo* gw. 'chciwie, w pośpiechu jeść, łykać nie przeżuwając należycie; chciwie pić, złościć' — czas. na -sėti, urobiony od interi. *mŭlkt*, *mŭlkt* — o odgłosie łykania, przełykania', por. *Tai ka ryn, mŭlkt mŭlkt kaip gužutis varles. Mulkt mulkt karvė maukia vandenį*. Paralela: *gursėti* 'połykać, pić wydając odgłos gulgotania' ≡ *gŭrkt*, *guŕkt* — o odgłosie połykania, *gŭrkš* a. *gŭrkšt* ts. Tak jak od *gŭrkt* utworzono quasiprymarny czas. *guŕkti*, -iù, -iaŭ 'chciwie jeść, pić, połykać, pożerać', tak też obok *mŭlkt* pojawił się czas. *mŭlkti*, -iù, -iaŭ 'połykać' (por. np. Vidugiris 1998, 417).

**mŭlti**, *mŭlsta*, *mŭlo* gw. 1. 'robić się mokrym od potu, nasiąkać potem (o koszuli)', 2. 'robić się brudnym' (Būga, RR I, 466). Niejasne. Por. *milti* II. JUŠK, s.v. odsyłał do *mŭrti* 'moknąć' (zob. s.v.). Natomiast LEW 471 łączył z *mŭlis* 'głina'. — Drw. *mŭlvė* (zob.). — SO *maul-* ≡ *mul-*: *mauliŭti* 'brnąć przez błoto; brudzić; wypychać się gdzie', *atsimauliŭti* 'ubrudzić się', *maŭlyti*, -iju, -ijau 'brudzić'. Co do apofonii por. łot. *gaurs* 'pulchny' : lit. *gŭrti* 'kruszyć się'.

**mŭlvas**, à gw. 'czerwonawy, żółtawy, koloru gliny'. Jedyne przytoczenie w LKŻ to

*Žąsinas muļvas* ‘Indor o odpowiednim upierzeniu’ (por. *žąsinas moliūkas* ts.). Analiza: *mulvas* < pie. \*mł-ūó-. Alternant *mul-* przedstawia refleks SZ \*mł- od pie. \*mel- / \*mol-. Por. wed. *mála* n. ‘brud, brudy, śmiecie’, *malo-dvāsās-* ‘która odłożyła zabrudzoną odzież (po menstruacji)’, *malina-* ‘brudny’ (EWAIA II, 332n.), gr. μέλας (\*melans), μέλαινα, μέλαν ‘czarny, ciemny, śniady; ciemny, mroczny; ponury’ (Beekes 2010, 923n.). Strukturę \*mł-ūó- przypisuje się również wyrazowi łac. *mullus*, przekształconemu na *mulleus* ‘czerwony, purpurowy’, zob. de Vaan 2008, 393n. — WSE \*mēl-: *mēlas* ‘niebieski’ (zob. s.v.).

**muļvē** gw. 1. ‘bagno, trzęsawisko’, 2. ‘muł rzeczny’ (*Upē laukus muļvē apneša*), 3. ‘błoto przywierające do butów’. Rzeczownik urobiony prawdopodobnie od przym. *muļvas* (zob.). Inaczej LEW 471, który analizował *mul-vē* i łączył *mul-* z czas. *mūlti* (zob.). — Drw. *muļvinas* ‘mulisty, mętny (o wodzie), błotnisty, uwalany w błocie, zabłocony’. Vb. denom. *muļvinti* ‘brudzić, walać błotem’.

**muolēti**, *muolēju*, *muolējau* b.z.a. gw. ‘ciężko pracować, wysilać się, męczyć się’. Refl. *nusimuōlēti* a. *prisimuōlēti* ‘namęczyć się, namordować się’ (Šlapelis 1940, 266, 385), z innym suf.: *muolytis* b.z.a. ‘trudzić się, męczyć się; robić coś przez długi czas’, *prisimuolyti* ‘namęczyć się’. Vb. denominativum na -ēti względnie -yti od zanikłego nomen \*muolas, \*muolē. Dalsze objaśnienie niepewne. — Beekes 2010, 990 wymienił *prisimuolēti* w kontekście etymologii gr. μῶλος m. ‘trud, znój wojenny, walka, bój’ (μῶλος ‘wyczerpany, słaby’), < pie. \*meh<sub>3</sub>-lo-. Por. LIV<sup>2</sup> 425, gdzie wskazano stwn. *muoen* ‘trudzić się’ i ros. *māju*, *májaty* ‘męczyć, wycieńczać’ jako refleksy pie. \*meh<sub>3</sub>- (brak wzmianki o lit. *muo-*).

**mūras** 1. ‘mur, ściana z cegieł lub kamieni’, SD: «mur, murus, mœnia, structura saxorum», *daužau mūrus* «biję z dział do miasta» (syn. *grauju*), 2. ‘murowany dom’ (DP ‘kamienica’) — zapoż. z prus.-niem. *mūr* albo z pol. *mur* (LEW 472, GL 89, Čepienė 105). Por. łot. *mūris*, *mūrs* ‘mur’ ⇐ śrdn. *mūre* (Jordan 79). — Drw. *mūrininkas* ‘murarz’, *mūris* a. *mūrīs* ‘płyta kuchenna albo piec z wmurowanym kotłem, służącym do przyrządzania żarcia dla świń, do gotowania bielizny itp.; przypiecek’, *prīemūris* ‘murowana podstawa budynku, podmurówka; murowany przypiecek’, *pamūrēs* f.pl. SD «podmurze, przymurze, pomerium..., summænium», cps. *mūrmentē* ‘kielnia murarska’ (por. *mentē*). Vb. denom. *mūryti*, -iju, -ijau ‘murować, stawiać mur’, SD *mūriju* «muruię» (⇒ *mūrijimas* SD «murowanie, exstructio muri», *pamūrijimas* ‘podmurówka’), *apmūryti* 1. ‘obmurować, otoczyć murem’, 2. ‘o mrozie: pokryć szyby osadem lodowym’ (*Šiandie šaltis apmūrijo langus*), *mūrēti*, -ja, -jo ‘o szybie: pokrywać się lodem, szronem’, zwykle z prvb., por. *Langai užmūrējē, lygu mūru užšalē*. Niejasny jest war. *mūrmēti*, -ja, -jo: *Užmūrmējē langai nuo šalčio*. Osobno zob. *mūravōti*, *pamūrāuka*. — Niejasna jest budowa wyrazu *patemūriai* m.pl. SD «blanki, pinnæ aut lorice murorum» [‘zębate wycięcia na szczytach murów obronnych; ganki na basztach obronnych; strzelnice w murze’, SPXVI], też sg. *patemūris* (Chyliński). SLA 161 sugerował tu (za Brücknerem) zapoż. z pol. *podmurze* ‘Untermauer, Brustwehr’. Dla hipotezy lit. *pate-* ⇐ pol. *pod-* nie ma na razie oparcia w przykładzie kontrolnym. — N.m. *Mūrai* 2x, *Mūrinė* 3x, *Mūrinė Vokė*, *Mūrininkai*, *Pamūrinė*, *Pamūriškis*, *Mūrdvaris*.

**mūravōti**, *mūravōju*, *mūravōjau* stlit., gw. ‘stawiać mur z kamieni lub cegieł, kłaść fundament, murować’ — zapoż. z błr. *muraváčь*, *murúju*, 3 os. *murúje* (⇐ pol. *murować*, -uje). SD: *pamūravot* «podmurować, substruere fundamentum» (brak w LKŽ), *ažumūravoti* «zamurować co, claudere muro, muro obstruere». Por. łot. *mūrēt* ‘murować; robić coś bardzo wolno’ ⇐ śrdn. *mūren* (Jordan 79). Zob. SLA 155 (s.v. *pamūravōti*) oraz LKŽ VIII, 411, gdzie nietrafne wskazanie na pol. *murować* jako formę źródłową. Brak w ALEW.

**mūrinas** stlit. i gw. 1. sb. ‘Murzyn, człowiek czarnoskóry’, SD «Murzyn, Aethiops, Maurus», 2. adi. ‘brudny, uwalany w sadzy’ — zapoż. z błr. przest. *mūryn*, -a ‘Murzyn’.

Inaczej SLA 136, LEW 472: z pol. *Murzyn*. Zob. też ESBM 7, 100n. Brak w ALEW. — Drw. *mùrinē* ‘Murzynka’ (przest. *mùrinka* ⇐ błr. *murýnka*).

**muřkti**, *muřkia*, *muřkē* 1. ‘mruczeć — o kocie; warczeć, mamrotać’, 2. ‘ciągle padać, mżyć — o deszczu’. Niejasne. Z jednej strony pwk. *murk-* może być onomatopeiczny (por. LEW 472, s.v. *murklēnti*), z drugiej strony można suponować alternowanie *murk-* z *mirk-* jako st. zanikowym do *merk-* (zob. *mirksēti*, *miřkti*). — Drw. *murklỹs* ‘mruczek’, ⇒ *murklēnti* ‘mruczeć, mamrotać, mówić niewyraźnie’. W SD s.v. *mruczeć* wymieniono trzy czasowniki: *rēkiu*, *ursčiu*, *murmu*; *mùrkyti* ‘o kogucie: zapładniać kury’ (*Gaidys viřtas mùrkia*), *murksēti* ‘mruczeć — o kocie’ (syn. *purkũoti*), ‘chlupać i nie pić — o cielęciu’, *murksóti* ‘sterczeć, siedzieć beczynn timer, tkwić gdzie, być zasępi onym, ponurym; być sennym, drzemać’ (war. ř-mobile: řmurksóti), por. łot. *mùrgt* ‘nie móc zasnąć, męczyć się’. Neoosn. *murks-*: *murksà* c. ‘ktoř ponury i małowmny’, ⇒ vb. denom. *muřksinti* ‘iřć z kimř, nie odzywając się do niego’ (*Ko muřksini řsimuřksinēř, t.y. eini, nieko nesakydamas*).

**murmēti**, *mùrmu* a. *murmù*, *murmējau* ‘mruczeć, mamrotać; szemrać (przeciw komu), gderać, zrzędzić’, SD *murmu* «mruczę» (syn. *rēkiu*, *ursčiu*). Dźwiękonařładowcze, podobnie jak np. czes. przest. *mrmrati* ‘warczeć, burczeć’, řłh. *mrmrāti* ‘warczeć; mamrotać’, pol. *mamrać* ‘wydawać mrukliwe dźwięki, mruczeć’, *mamrotać* ‘mówić półgłosem, niezrozumiale, mruczeć pod nosem’. Por. jeszcze řrwn. *murren* ‘szemrać’, które zapořyczono do języka staropruskiego jako \**muraut*: (*As asmai*) *Prĩki maian waispattin murrawuns bhe kłantĩwuns* ‘(Ich habe) Wider meine Frawe gemurret vnd gefluchet, Szemrałem przeciw mojej żonie i kłłem’. — Drw. *murmēnti* ‘pomrukiwać (o niedźwiedziu), szemrać (o strumyku)’, stlit. ‘szemrać przeciw komu’, *murmēklis* ‘zrzęda, gderacz’.

**murorius** a. *mùrorius*, *-iaus* stlit., por. SD <*murorius*> «mularz abo murarz, structor, faber cæmentarius», SD<sup>1</sup> <*murarius*> «murarz, murarius» — zapoř. z pol. *murarz*, *-a* (SLA 137, LEW 472, brak w ALEW). Por. *mùliorius*. Długość *ũ* może pochodzić z wyrównania do *múras* ‘mur’ (zob. s.v.).

**mùrti**, *mũra* (\**mu-n-ra*, war. *mùrsta*), *mùro* 1. ‘moknąć, namakać, przemakać, rozmakać (o drodze)’, 2. ‘zanurzać się, grzęznąć’, 3. ‘pocić się przy pracy’, *ĩmùrti* a. *sumùrti* ‘namoknąć, rozmoknąć, zmięknąć od wilgoci (o gruncie, drodze); pogrążyć się; ubłocić się, wybrudzić się’. Formacja inchoatywna z infiksem nosowym lub suf. *-sta-* i SZ *mur-* ⇐ *maur-*, zob. *máuras*. Osobno zob. *mùlti*. — Caus. na *-inti*: *mùrinti* ‘brudzić, peckać; moczyć, zamaczać’ (por. łot. *murĩt* a. *murēť* ‘moczyć; brudzić’). Stativum na *-dēti*: *murdēti*, *mùrda*, *-dējo* ‘być zanurzonym, pogrążonym’. Caus. na *-dyti*: *mùrdyti* ‘wsadzać do wody, zanurzać, pogrązać, topić; pchać, napychać (wór), *uřmùrdyti* ‘zatkać (butelkę korkiem); udusić (kota, kurczaka)’, refl. *mùrdytis* ‘kąpać się; brodzić w błocie, bagnie; wrywać się siłą, uwalniać się z uścisku’. Por. łot. *mùrdēť* m.in. ‘plamić, brudzić, smarować’, neoosn. *murd-*: *murđināt* ‘doprowadzać do wykipienia’. — Nomina: *murà* ‘grzęzawisko’, *muraĩnē* ‘podmokły, nieurodzajny grunt’, *mùras* ‘podmokły grunt’, *mùrinas* ‘wilgotny, zmoczony; ubrudzony’, *murla* b.z.a. ‘mgła’, *mùrla* c. ‘ktoř otyły, gruby’ (⇒ *murliũngis* a. *murliuņģis* ‘tłusćcioch’, por. *burliuņģis*), *mùrlē* wulg. ‘gęba, pysk; nos’, *murlià* ‘grzęzawisko, błoto’, *mùřša* c. ‘brudas’, *murũs* ‘grząski, błotnister; przemoczony’, *mùrza* (zob.), *pamurỹs* a. *pāmuris* ‘czas, kiedy rozmakają drogi, stają się grząskie’ (*Dabar pats pamurỹs — ratai lig stebeliũ lenda*), war. *pamurỹnē*. Neoosn. *murd-*: *murđynas* a. *murđynē* ‘miejsce grząskie, błotniste’, por. łot. *murdi* m.pl. ‘miejsce, gdzie tryska woda, zdroj’. — Neoosn. *murl-*: *muřlinas* a. *mùrlinas* ‘brudny, umorusany; nieczysty, mętny (o wodzie)’. Vb. denom. 1. *muřlinti* ‘brudzić (ubranie)’, 2. *muřlytis* ‘pluskać się, taplać się w wodzie, błocie (o kaczkach, dzieciach)’, 3. *muřliotis*: prs. *muřliojas* ‘ni to pada, ni to řnieży’. Zob. też *bùrlas*.



**mūrza** c. ‘ktoś brudny, niemyty, brudas, niechluj’ — pejoratywna nazwa osoby z suf. -za (por. GJL II, § 368), utworzona od pwk. werbalnego *mur-*, por. *īmūr̥ti* m.in. ‘pogрузić się w błocie, ubłocić się, wybrudzić się’. Paralela: *pliūrza* ‘niechluj; rzadkie błoto’ od *pliūr̥ti* ‘rozmakać, robić się lejkim (o błocie)’. — Neoosn. *murz-*: *mūrzas* ‘brudny, zaniedbany’, *murzilā* ‘brudas’, *muřinas* a. *mūr̥zinās* ‘nieczysty, zabrudzony, wysmolony; nieklarowny, mętny; szary, blady’, *muřzius* a. *mūr̥zius* ‘brudas’, *murzl̥ys* ts. Vb. denom. 1. *muřzinti* ‘brudzić, zanieczyszczać’, refl. *muřzintis* ‘chmurzyć się — o niebie’, 2. *murzōti* ‘brudzić’, 3. *muřzuotis* ‘chmurzyć się — o niebie’. — Zapoż. lit. w błr. *mūrza* ‘brudas, niechluj’ (ESBM 7, 96, Laučjute 121n.). Lituanizmem jest też wymienione przez Karłowicza, SGP III, 199n. pol. gw. *mur.za* ‘zamorusony, uczerniony’ (z Litwy), *mur.zaty* ‘zasmolony, brudny na twarzy’ (z Podlasia). Szczegółowe uzasadnienie tego lituanizmu podał Urbutis 2010, 184.n.

**mūsai̯**, -ū 4 p.a., *mūsai*, -u 2 p.a. m.pl. 1. ‘warstwa pleśni, kożuch na powierzchni mleka, sera, kiszanej kapusty, konfitury’, 2. ‘rzęsa na powierzchni stojącej wody’. WSZ *mūs-* stoi w apofonii ilościowej do *mus-* wyrazu *mūsos* ‘mech’ (zob. s.v.). Por. BSW 190n., LEW 473. — *mūsas* 1. ‘warstwa pleśni’, 2. ‘zielony nalot na powierzchni miedzi, śniedź’, 3. bot. ‘mączniak, Erysiphe’, 4. bot. ‘pleśniak biały, Mucor mucedo’, 5. bot. ‘grzyb pędzlak, Penicillium crustaceum’. — Drw. *mūsojaĩ* m.pl. ‘pleśń’. Vb. denom. 1. *mūsōti*, -ja, -jo ‘pleśnieć’, *apmūsōti* ‘pokryć się pleśnią, np. o serze, o kapuście w beczce’, 2. *mūsýti*, -ija, -ijo ‘pleśnieć’. — N.jez. *Mūsis*, *Mūsýs*, *Mūsas*, *Mūsežeris*. — Niejasna jest osnowa *mąs-* w gw. *mąšos* f.pl. ‘kożuszek na płynach; pleśń’ (*Nugraibyk nu pieno mąšas* ‘Zgarnij pleśń z mleka’). Vb. denom. *mąšōti*, -ja, -jo ‘pokrywać się pleśnią’. Może *mąs-* jest błędną rekonstrukcją ze wsch.-lit. *mūs-*? Nie zostało wymienione wśród poprawek Vitkauskasa 2006. — Również niejasna jest osnowa *mos-* w gw. *mōšos* f.pl. ‘kożuch na mleku’, por. *Mōšos ant pieno užsided* (JUŠK).

**mūsē** 2 p.a., *musē* 4 p.a. ‘mucha, Musca domestica’. — Z innymi suf.: lit. gw. *musiā* ‘mucha’, *musia didē* SD<sup>1</sup> «mszyca, musca, culex»: łot. *muša* ‘mucha’, < \*musjā; stpr. *muso* Ev ‘mucha, Flige [Fliege]’ < \*musā. Możliwe, że *musiā* weszła na miejsce formy fem. \*musī, gen.sg. \*musjās, por. gr. μύια ‘mucha’ < \*musja < pie. \*mus-ih<sub>2</sub> (Beekes 2010, 976). — Pwk. \*mus- jak w psł. \*mūx-, por. 1° scs. *mūšica* ‘komar; szarańcza’, ros. gw. *mšica* coll. ‘komary, drobne owady’, pol. *mszyca* ‘drobny owad, szkodnik roślin, Aphis’, 2° ros. *mōška* ‘meszka’, pol. *meszka* ts. < psł. \*mūšika (BSW 191, ALEW 674). Suf. -k- widać również w łac. *musca* ‘mucha’ (WH II, 133). — N.B. Z uwagi na wywód scs. *vīlčica* < \*vīlčika ⇐ \*vīlči (zob. *vīlkē*) możliwa jest analiza *mūšica* < \*mūxika, drw. z suf. \*-kā- od pbsł. \*mušī < pie. \*mus-ih<sub>2</sub> (por. Rozwadowski 1961, 151). Paralela: łac. *formīca* ‘mrówka’ < \*mormīkā. — Drw. *mūsinas* ‘samiec muchy; wielka mucha; gatunek muchy plujki, Calliphora vomitoria’, *mūsōkas* ‘mała mucha’, *mūsulas* ‘komar’. Cps. *mūsgaudis* ‘lep na muchy’ (por. *gāudyti*), *mūsmirē* (zob.), *mūslipdis* ‘lep na muchy’ (por. *lipdyti*). Vb. denom. *musýti*, -ija, -ijo: *apmusijēs* ‘zanieczyszczony przez muchy’. — WSZ *mūs-* zaświadcza łot. gw. *mūsa* ‘mucha’, cps. *mūsmira*, *mūsmiris* bot. ‘grzyb silnie trujący muchomór, Amanita muscaria’. — Z formacji na SO, pbsł. \*maus-ā-, wywodzi się psł. \*muxa ‘Musca domestica’, por. scs. *muxa*, sch. *mūha*, ros. *mūxa*, czes. *moucha*, pol. *mucha* (BSW 191).

**musēti**, *musēju*, *musėjau* gw. ‘musieć, podlegać przymusowi’ (*Darē, darē ir nepadarē, ir musėjom patys padaryti* ‘Robili, robili i nie zrobili, więc musieliśmy sami zrobić’). Zapoż. z pol. *musieć*. — Ptk. *musēt*, *musēt* ‘zapewne, pewnie, chyba’ (por. *turbūt* ‘być może, może’), war. *musēk*, *musēk*.

**mūsytī**, *mūsiju*, *mūsijau* 1. stlit. ‘musieć, podlegać przymusowi’ (*Moteriškē pirm sopulis kęst musija, neg...* DP 213<sub>33-34</sub> ‘Niewiasta pierwey boleści cierpieć musi, niželi...’), 2. gw. ‘przymuszać, zmuszać, nakłaniać do czego’ (*O vis mūsij gerti, negalima atsisakyti* ‘A

wciąż zmuszają do picia, nie można odmówić'). Zapoż. ze stpol. *musić*, błr. *músicb* (*múšu*, 3 sg. *músicb*) 'musieć, być zmuszonym do czego'. Por. SLA 137, LEW 474. — Ptk. *mùsi* 'pewnie, chyba' (*Mùsi, ans jau nebateis* 'On chyba już nie przyjdzie') — ze skrócenia formy 3 os. *mùsi(ja)*, por. pol. gw. *musi* 'zapewne, podobno' (Zs 34, SGP III, 200). — Ptk. *musiáu*, *musiaũ* 'pewnie, chyba, widocznie' — z kontrahowania sekwencji \**mùsi jaũ* (LEW 474).

**mùsmiré** bot. 'grzyb muchomor, *Amanita muscaria*', war. *mùsmiris* — złożenie członów *mùsé* 'muchą' i *-miré* / *-miris*, n. agt. do *miřti* 'mrzeć, umierać'. Znaczn. etym. 'ten, który sprawia, że mrą muchy'. War. z samogłoską łącznikową: *mùsiamiré*, *musiómiris*, *musómiris*. War. z II członem *mer-* / *mér-*: *musómeris*, *mùsmeris*, *mùsmèrè*. Odpowiednik łot. gw. *mušmira* 'muchomor', łot. liter. *mušmère*.

**mùsos**, *-u* f.pl. 'mech, porost *Muscus*'. Drw. *musojaĩ* a. *musójai* m.pl. 'mech; pleśń'. Pokrewne psł. \**mũxũ* 'mech', por. strus. *mũxũ*, ros. *mox*, gen. *móxa* a. *mxá*, sch. *mäh*, *mähá*, pol. *mech*, *mchu*, < pbsł. \**mus-a-*. Pie. \**mus-o/eh₂-*. Nawiązanie w stwn. *mos* n. 'mech; bagno', stisl. *mosi* m. ts. Rozszerzone sufiksem *-k-* jest łac. *muscus*, *-ī* m. 'mech' (\**mus-ko-*), jak też sti. *muška-* m. 'owłosienie łonowe'. Por. BSW 190n., LEW 473 (s.v. *mũsas*), EWD 888, de Vaan 2008, 397. — WSZ *mũs-*: *mũsaĩ* (zob.).

**mùstyti**, *mùstaus*, *mùščiaus* gw. 'potrzęsać głową (o koniu), zachowywać się niespokojnie; sprzeciwiać się'. Trudne. Po pierwsze może być caus.-iter. na *-yti* od neopwk. *mũst-* ← prs. intr. \**mũsta* (inf. \**mũti*). Po drugie może być frq. z suf. *-styti* od inf. \**mũti*. Pwk. *mũ-* < \**muH-C* był alternantem na SZ do \**m(i)āũ-*, zob. *māuti*. — Szerzej znany jest war. *mùistyti*, *mùistau*, *mùisčiaũ* 'potrzęsać głową (o koniu)', refl. *mùistyti* 'bóść się (o krowach), zachowywać się niespokojnie (z powodu ukąszeń gzów), opędać się; wyrwać się z uwięzi; opierać się, sprzeciwiać się, wierzgać'. Dyftong *ui* jest dwuznaczny. Po pierwsze może być pochodzenia fonetycznego, jak np. w *buitis* (zob.). Po drugie może się tłumaczyć adideacją do czas. *mujũ*, *mùiti* 'poruszać tyłkiem; kręcić się w tańcu', *išmùiti* 'wyjść', *numùiti* 'pójść'.

**mùsũ** zaimek dzierżawczy 1 pl. 'nasz' (nieodmienny) — z pochodzenia jest to forma gen.pl. do *jũs* 'wy'. W części gwar tworzy się z tego formy odmienne *mũsũjis* 'nasz' (\**mũsujis*, por. *pačiũjis*), *mũsũjė* 'nasza'. — W gwarach, które znają formę anaforyczną *manàsis* 'mój', ukazuje się odpowiednio *mũsàsis* 'nasz', *mũsői* 'nasza'. — Drw. dzierżawczy na *-išk-*: *mũsiškis* 'człowiek nasz, jeden spośród naszych', SD «naszyniec, ziemek, nostras, tribulis, indigena» (por. *jũsiškis* 'wasz').

**mušėika** (1 p.a.), *mušeikà* (2 p.a.) c. 'zabijaka, zawadiaka, awanturnik; zabójca, morderca'. Drw. z suf. *-eika* od czas. *mũstis* 'bić się' (zob. *mũsti*). Paralele: *alsėika*, *liesėika*, *nevalėika*. Dyftong towarzyszący spółgłosce w sufiksach lit. jest zawsze zjawiskiem innowacyjnym, wymagającym objaśnienia. W wypadku *-eika* jest prawdopodobne, że jest to formant pochodzenia białoruskiego. Mógł on się rozpowszechnić w procesie litewszczenia zakończonych na *-ėja* błr. nazw osobowych. Chodzi o formant złożony z dwóch morfemów, *-ej* i *-ko*. Uległy one amalgamacji wówczas, gdy błr. osnowy antroponimiczne na *-ėj* (np. *Ausėj* ← *Jevsėvij*, *Majsėj*, *Macėj*) otrzymały rozszerzenie *-ko* jako wykładnik derywacji hipokorystycznej. Formacje lit. na *-eika* w swej warstwie starszej, utrwalonej w nazwiskach odprzezwickowych typu *Mažėika* (← *mažas*), są akcentowane na dyftongu sufiksальnym i mają pdg. nieruchomy, np. *mušėika*, *-os*, *alsėika*, *liesėika* itp. (1 p.a.). Jest to zgodne z wzorem błr. nazwisk typu *Macėika* 'Maciejko' ← *Macėj*. Tymczasem w warstwie młodszej, którą tworzą peiorativa typu lit. *kabeikà*, gen. *-ėikos* 'kto szuka zaczepki, powodu do kłótni' (od *kabinėtis*), *lindeikà* 'kto wszędzie wlezie, wścibski' (od *lįsti*), *mušeikà*, te ostatnie mają pdg. ruchomy (2 p.a.), świadczący o lepszej integracji form na *-eika* z systemem lit. Na tym

tle także nazwisko lit. *Macėika* przybiera w nowszych czasach formę akcentową *Moceikà*, gen. *-eĩkos*.

**mušt-**, neoosnowa pochodząca z resegmentacji formy *mùštas*, ptc. prt. pass. od *mùšti* 'bić' (zob. s.v.). Drw. *mùštas* a. *muštĩnis* — nazwa dawnej monety litewskiej, dukat (dosł. 'bity pieniądz'), *muštĩnis* 'bity kotlet, befsztyk', *muštĩklis* 'zabijaka', *muštĩnės* f.pl. 'bijatyka, bójka' (co do osnowy na *-t-* por. *eitĩnės*, *peštĩnės* s.v. *pešt*)<sup>340</sup>, *muštójās* 'ktoś skłonny do bójki', SD «bitny», *muštũkas* 'zabijaka' (por. *kirstũkas*, *peštũkas*), *muštuvė* a. *muštũvis* 'naczynie do bicia masła', SD «rzeźniczy warsztat, gdzie biją rzeź, kutlof», *muštũvai* m.pl. 'bijadła w warsztacie tkackim' (odpowiednik łot. *mustavas* f.pl.), *sumuštĩnis* 'złożone razem dwie kromki chleba z masłem, serem, kielbasą, kanapka' (dosł. 'zbitka'). Paralele s.v. *būt-*, *pešt-*, *vest-*.

**mùšti**, *mušũ*, *mušiaũ* 1. 'bić, zadawać ból razami', SD *mušu* «biję kogo» (syn. *ištinku*, *sviedžiu ing veidy*), «kukłam kogo» ['biję, drapię, szarpię, męczę', SPXVI], *mušu veidan* «policzkuję kogo», *kumščiu mušu* SD «biję pięścią», 2. 'napadać orężnie', 3. 'porażać, uderzać — o piorunie' (*perkũnas muša* SD «piorun bije»), 4. 'popędzać (konia batem)', 5. 'zabijać, zarzynać, szlachtować — bydło, wieprze' (*mušu keltuvas*, *jaučius* SD «biię rzeź»), 6. 'kuć na kowadle, bić monety', 7. 'ubijać (śmietanę na masło, glinę na klepisku)', 8. 'strzelać z broni', 9. 'rozbijać na kawałki', 10. '(o źródle) bić, wytryskać, wylewać się', 11. 'młócić cepami, tłoczyć, wyciskać olej (z lnu, konopi)', 12. 'skręcać powrozy'. Cps. *ažumušu pa kelius* SD «rozbijam na drodze» (*ažumušimas pas kelius* SD «rozboy, rozbijanie» [na drogach]), *akmenimis ažumušu* SD «kamionuję kogo», *apimušu* SD «futruję» (syn. *apkalu*, *padingiu sienas lintelėmis*, *marmuru*, *akmenimis*), *vėzdu išmušu* SD «biję kijem» (syn. *pagaliu ištinku*), *numùšti* 'strącić, zbić, obniżyć, popsuć', *pamùšti* 'podbić, zbić; trafić pociskiem; podszyć czym', *pamušu* SD «podszywam co» i «porażam woysko» (syn. *pakuliu karių*), *užmùšti* 'zabić'. Refl. *mùštis* 'bić się', *nusimùšti* 'stłuc sobie (np. nogę)', *užsimùšti* 'zabić się'. — Brak jasnych nawiązań ie., por. LEW 475. Transponat ie. *\*h<sub>2</sub>meuḱ-* / *\*h<sub>2</sub>muḱ-*, por. łac. *mucrō* lub *mūrō*, *-ōnis* m. 'ostrze, klinga; miecz, sztylet' (zob. Schrijver 1991, 21, de Vaan 2008, 391n.). Znacz. etym. 'to, co się wykuwa na kowadle'. Por. jeszcze bliskoznaczne pie. *\*h<sub>2</sub>muḡ<sup>h</sup>-*, por. gr. ἀμύσσω 'rozdrapywać, rozszarpywać, rozrywać, ranić' (⇒ ἀμύχη 'zadrażnienie, rana; uraza'). ALEW 675 rekonstruuje pie. *\*(H)meuḡs-*. — Drw. *mùšdinti* 'kazać bić', *užmùšdinti* 'kazać zabić', *mušinėti* iter. 'bijać', *pamušinėti* 'podbijać' (*tas galingesnis yra, neg kas kuris miestus ir pilis pamušinėja* DP 130<sub>43</sub> 'ten mocniejszy jest, niżli który miasta i grody podbija'). — Nomina: *ažumušėjas* SD «rozbojnik, zboyca», *gimdytojų ažumušėjas* SD «oycomorderz, parricida», *ažumušimas* SD «zaboy, zabicie, zabita śmierć», *mušėika* a. *mušeikà* (zob.), *mušėiva* 'zabijaka', *mušėjas* n. agt. 'ten kto bije, bijący; ten kto ubija glinę na klepisku', SD «bitny», *mušėklis* 'zawadiaka, awanturnik', *mušimas jaučių*, *karvių* SD «bicie bydła», *po vienam mušimasis* SD «poiedynek, monomachia, duellum», *mušynė* 'bójka, bijatyka', *mušinykas* SD «pilnik do bicia piły», *pamušà* 'żelazne okucie płozy sań; bolesne otarcie na skórze konia (od chomąta, od siodła)', *pāmušalas* (zob.), *pamušus* 'skory do bójki', *prómuša* 1. 'rzadsze miejsce w tkaniu, cieńsze' (dosł. 'niedostatecznie «przybite»'), 2. 'dziura w drodze wybita przez koła wozów, wybój; koleina' (war. *prómušis*). Cps. *kaktómuša* (zob. *kaktà*), *žvirbliāmušis* (zob. *žvirblis*). Osobno zob. nomina z osnową *mušt-*. — N.m. *Šākmušis*, *Vilkamušiaĩ*. — WSZ *mūš-*: *mūšà* 'bitwa; przybój fal', *mūšis* 'bitwa, bój' (*šaukiu mūšiop*, *karionėsp* SD «krzykam do potrzeby, conclamo ad arma»), *pamūšis* SD «porażka, internectio, strages, clades» (por. *pamušu* SD «porażam

<sup>340</sup> Nie ma potrzeby wyodrębniania sufiksu «w postaci rozszerzonej poprzedzającym *t*, a więc *-t-ynė-*», jak chciał Otrębski (GJL II, § 334), a ostatnio również Ambrazas 1993, § 92 (suf. *-tynės*). Segment *-t-* nie należy do sufiksu, lecz do osnowy, mianowicie nominalnej (ptc. prt. pass. na *-tas*).

woysko»), *prómūša, prómūšis* ‘wybój na drodze; koleina’. — N.m. *Raudónpamūšė, Raudónpamūšis* (por. *Raudónplynis*). — SO *mauš-: maūšti* (zob.).

**mūtė** žm. ‘usta; twarz’ — zapoż. z łot. *mute* ‘usta, gęba, pysk’, por. LEW 475n., ME III, 674n. Cps. *mūtmala* ‘gadula’ (por. *mal-*).

**mutėnti**, *mutenù, mutenaũ* gw. 1. ‘szybko jeść, wcinać’ (*Mutena kaip kiškis kopūstus*), 2. ‘spółkować, coire’. Būga, RR I, 313, który zresztą nie wymienił pierwszego z podanych tu znaczeń, porównywał *mutėnti* z łac. *mūtō / mūtō, -ōnis* m. ‘członek męski’, ir. *moth* ts. Trudność stanowi jednakże iloczys samogłoski pierwiastkowej. Łac. *mūtō* wiąże się dziś z pwk. pie. \*muH- ‘reproductive power’ (zob. de Vaan 2008, 398, zresztą bez wzmianki o czas. lit.), tymczasem w języku litewskim brak jest odpowiedniej osnowy †mū-t-. LEW 476 widział tu wyraz onomatopieczny. — Formy współrzedne: *mūtas* ‘ktoś mocny, tężi’, *mūtė* ‘ktoś bardzo gruby, tłusciuch’, *mūtūlis* ts., *mūtōti, -ju-, jau* ‘chciwie jeść’, *mūtūoti* ts.

**mutinỹs** 3 p.a. ‘potrawa z kruszonego (czerstwego) chleba, zalewanego słodzoną wodą lub mlekiem; gęsta potrawa, kasza; zacierka z owsianej mąki’, przen. ‘mieszanina, gmatwanina, nieporządek’. Niejasne. LEW 476 łączył z *mūtulas, mutulỹs* (zob. niżej), podejrzewając pochodzenie onomatopieczne.

**mūtyti**, *mūtijau, mūtijau* gw. ‘mącić, czynić mętnym, nieprzezroczystym’ — zapoż. z błr. *mucić, muću*, 3 sg. *mucicь*. Osobno zob. *mūtnas*.

**mūtnas**, -à gw. ‘mętny, nieprzezroczysty (o wodzie, płynie)’ — zapoż. z błr. *mūtny*. War. *mūtnūs, mūitnūs*. Osobno zob. *mūtyti*. — Drw. *mūtnēs, -iū* f.pl. ‘osad denny, męty’.

**mūtulas** 1. ‘zwitek, garść (słomy)’, 2. ‘kłąb (dymu, kurzu)’, 3. ‘rój pszczół’ — prawdopodobnie ze zmiany *tūmulas* (zob.) drogą metatezy sąsiednich sylab. Do *tumėti* ‘gęstnieć’ (zob. s.v.). — Z innymi suf.: *mutulỹs* ‘pęcherzyk, bąbel, bańka na wodzie’, *mūturas* ‘chusta zawiązywana na głowie przez zamężne kobiety, czepek; zawój, turban’ (dosł. ‘narzuta’), ⇒ vb. denom. *mūturti* ‘zawijać, owijać’ (według LEW 476: dźwiękonaśladowcze).

**mūvēti**, *mūviù* (3 os. *mūvi*), *mūvējau* ‘nosić coś nasuniętego, wsuniętego, wdzianego (czapkę, rękawice, spodnie, pończochy, pierścień), być odzianym, ubranym’ — durativum stanu z suf. -ėti i WSZ *mūv-* ⇐ *muv-* (por. łot. *pamuve* ‘suknia kobieca’). Paralele: *būvēti* ⇐ *būvo*; *pūvēti* ⇐ *pūvo*. SZ *muv-V* jest alternantem SZ *mū-C* (por. *mūstyti, mūkla*), a dwoistość ta jest pochodną sełowego charakteru pwk. \*muH- (zob. *māuti*). Zob. też *movėti*.

**muzikañtas**, *muzikántas* gw. ‘człowiek grający na jakimś instrumencie, muzykant, grajek’ — miejsce akcentu wskazuje na zapoż. z błr. *muzykánt, -a* (por. TSBM 3, 179). War. *muzikōntas* (Zs 34). — Drw. *muzikantijà* coll. ‘zespół muzykantów, wiejska kapela’ (*Jaunas ir jis eidavo muzikantijon*). Vb. denom. *muzikantáuti* ‘być muzykantem’.

**mužikas** 1. przest., gw. ‘chłop, wieśniak’, 2. pot. ‘człowiek ciemny, niewykształcony, zacofany’. SD<sup>1</sup> «chłop, mąż» (syn. *vyras*), «gbur, kmieć, rusticus, colonus, arator, cultor agrorum, agricola, ruricola» (syn. *artojas*). Zapoż. z błr. *mužyk, -á* (SLA 137, Zs 34, LEW 477, brak w ALEW). — Drw. *mužikaitis* SD «chłopowicz, coloni filius» [‘pochodzenia chłopskiego, syn chłopski’, SPXVI] (suf. jak w *giminaitis, vaikaitis*), *mužikystė* SD «chłoptwo, turba agrestium, agrestes» (syn. *mužikų sueiga*), *mužikiškas* ‘chłopski (np. charakter); nieokrzesany’, SD «chłopski» (syn. *mužikų*), «gruby, grobijan» (syn. *kiemiškas*). Cps. *mužikpalaikis* pogardl. ‘prosty chłop’ (por. *pālaikas*). Vb. denom. *sumužikėti, -ju-, -jau* ‘schłopeć — o szlachcicu’.

# N

**nabāgas** przest., gw. ‘biedny, biedak’, SD<sup>1</sup> «chudzina; niebogi» — zmienione z *nebāgas* — zapoż. ze stbłr. *nebóg* (błr. *njabóha*, -i), skąd też łot. *nabags* ‘biedny, żebrak’. Por. Būga, RR II, 641, SLA 137, ZS 35, LEW 477. Zmianę *ne-* > *na* widać też w *nabāšninkas* i *našpārai* (zob. Skardžius, RR 4, 431). Por. *ūbagas*.

**nabāšninkas**, -ė gw. ‘zmarły człowiek, nieboszczyk’, przest. *nabāšnykas*, SD «nieboszczyk», por. *Kad nabašnykas girdėtų, grabe apsiverstų* ‘Gdyby nieboszczyk [to] słyszał, przewróciłby się w grobie’. War. z sonoryzacją *šn* > *žn*: *nabāžnykas*. Wymienione formy są przekształceniami za pomocą suf. *-ninkas* / *-nykas* wyrazu stlit. *nabāštikas* ‘nieboszczyk’. To z kolei z *nebāštikas* (por. ZS 36, war. *nabāščikas*), przez asymilację samogłosek *e-a* > *a-a* (por. *vākaras*, *vāsara*), albo też na skutek adideacji do wyrazu *nabāgas* (zob.). Wyraz zapożyczony z pol. *nieboszczyk* lub błr. *njabóžčyk* (por. Būga, RR II, 641, SLA 137, LEW 477, ALEW 681).

**nagà** 4 p.a. 1. ‘kopyto, racica’, 2. ‘paznokieć, pazur, szpon’, SD «pazur, vnguis». Por. n.rz. *Nagà*. — Z innym suf.: *nāgas* 1. ‘paznokieć, pazur, szpon’, SD «paznogieć, vnguis, vnguiculus» (łot. *nags* ts.), 2. ‘kopyto’, SD «kopyto u bydłęcia, vngula, vnguis» (syn. *kanapa*), 3. ‘ząb w bronie, kotwicy’, 4. przen. ‘skąpiec, sknera’ (*Nāgas buvo, nāgas ir mirs. Jis geras žmogus, bet prie nāgo*). Pl. *nagaĩ* ‘palce, ręka; ręce’ (*Atšalau nagūs. Jam viskas iš nagų krinta. Prie darbo gera merga, tik turi ilgus nagūs*), *nagai gelažini* m.pl. SD «paznokty żelazne w katowni, vngulæ». War. *nāgē*. Odpowiedniki bałt.: łot. *naģi* m.pl. ‘rękawiczki z uciętymi końcami na palce, mitenki’, *nagas* f.pl. ‘obie ręce; ręce i nogi; paluchy’, stpr. *nage* Ev ‘noga, Vues [Fuß]’. Do bałt. wyrazów nawiązuje słowiańska nazwa ‘nogi ludzkiej’ i ‘nogi zwierzęcej’, por. scs. *noga* ‘πούς’, ros. *nogá*, pol. *noga*. Znacz. etym. ‘część kończyny z paznokciami, pazurami’. Formy bśl. kontynuują pie. *\*h<sub>3</sub>nog<sup>h</sup>-eh<sub>2</sub>-* i *\*h<sub>3</sub>nog<sup>h</sup>-o-*. Obie weszły na miejsce odziedziczonej osnowy z suf. *-u-* i SO, odpowiadającej gr. *ὄνυξ, ὄνυχος* m. ‘pazur, kopyto’ < pie. *\*h<sub>3</sub>nog<sup>(u)h</sup>-u-* (zob. niżej *nagūtis*). — Obok tego z suf. *-u-* i SZ: łac. *unguis, -is* m. ‘paznokieć, szpon, racica, kopyto’ — przekształcenie pital. *\*ongu-* < pie. *\*h<sub>3</sub>ng<sup>h</sup>-u-* (brak refleksów *†ingu-*, *†ungu-* w bśl.). Por. Schrijver 1991, 62, de Vaan 2008, 641, Beekes 2010, 1086n., LEW 478n., ALEW 681n. — Drw. *ažunaginē* SD «zanokcica, paronychia» (zob. niżej *nāgutē*), *īnagis* (zob.), *nāgažis* (zob.), *nāgena* ‘ścinek paznokcia’ (*Pjaustei nagus ir palikai nāgenas ant stalo*), *naginās* ‘pazur w międdicy do lnu’, *nāginas* ‘diabeł’ (*Kad tave nāginas pagrobtum!*, por. *nākabis*), *nāginės* f.pl. ‘chodaki zrobione z jednego kawałka miękkiej skóry, odpowiednio zmarszczonej’ (⇒ *naginėtas* ‘w chodakach’), *nagotas* SD «pazurowaty, vngulatus», *peñnagē* ‘łapówka’, *peñnagis* (zob.), *prīšnagis* (zob.). — Cps. *basanāgis* ‘niepodkuty — o koniu’ (por. *bāsas*), *ilganāgis* ‘złodziej’ (por. *ilgas*), *nākabis* (zob.), *prastnāgis* ‘niedołęga’ (por. *prāstas*), *skernāgis* (zob.), *tītnagas* (zob.). N.m. *Daužnagiaĩ*. — Vb. denom. 1. *naginėti* (zob.), 2. *išnagóti* ‘powyrywać; wykopać kopytem’ (por. łot. *nagāt* ‘mieszać palcami; drapać pazurami’), 3. *nagúoti* ‘dotykać palcami, macać; wykonywać drobne prace ręczne; oszczędzać, skąpić; dokuczać, prześladować’. — Odziedziczona osnowa na *-u-*, pbsł. *\*nag-u-* < pie. *\*h<sub>3</sub>nog<sup>h</sup>-u-* została poświadczona w drw. na *\*-to-*, *\*-tjo-*, por. z jednej strony stpr. *nagutis* Ev ‘paznokieć, Nagel [Nagel am Finger]’, lit. *nagūtas* gw. ‘paznokietek’ (*Koks mažiukas vaikuto nagūtas*), *nagūtis* ‘pewien wzór w tkaninie’ (*Austa eilutėm, aštuoniom pakojom, verta nagučiū*), *nāgutē* ‘zanokcica, ropne zapalenie tkanek dokoła paznokcia, panaritium’, z drugiej strony scs. strus. *nogūtĩ* m. ‘ὄνυξ, paznokieć’, ros.

*nógotb*, *nógtja*, sch. *nòkat*, *nòkta*, stczes. *nohet*, *nohte*, czes. *nehet*, *nehte* ‘paznokieć’, pol. *nogieć*, -*gcia* ‘choroba koni i bydła’. Zob. BSW 192, REW II, 224, ESJS 549. Rozszerzenie osnowy na -*u*- także w *degùtas*, *ašutaĩ*, scs. *lakũti* (zob. *alkũnẽ*).

**nāgažis**, -*ẽ* gw. ‘lichy, wątły, mały (o dziecku, prosięciu, o nożu)’, war. *nēgažis* ‘wątły człowiek’ — drw. denominalny na -*až-* od *nagà*, *nāgas* (zob.)<sup>341</sup>. — Z innymi suf.: *nāgažas* a. *nāgaža* c. ‘liche zwierzę, słabowite dziecko’. War. *nēgaža* (*Šitie arkliai geri, ne kokie nēgažos*). Odpowiednik łot. *nagaža* ‘kto nosi długie paznokcie; guzdrała, maruda; tandeta’ (⇒ vb. denom. *nagažātis* ‘guzdrać się, grzebać się’).

**naginēti**, *naginēju*, *naginėjau* gw. 1. ‘obierać przy pomocy paznokci, łuskać (groch), patroszyć (rybę)’, 2. ‘wykonywać drobne, żmudne prace ręczne; rozbierać (zegar)’, 3. ‘zagłębiać się, badać’ (syn. *nagrinēti*), 4. ‘rozpytywać, wypytywać się’, *išnaginēti* ‘wyjmować pestki z owoców, drylować’, *prinaginēti* ‘zebrać, zbierać’. Vb. denominativum od *nāgas*, *nagà* ‘paznokieć’, *nagaĩ* ‘palce, ręce’. Por. *nagrinēti*.

**nagīngas**, -*a* ‘zręczny, wprawny, biegły w różnych pracach, potrafiący wszystko zrobić (złota rączka)’ — drw. od *nagaĩ* m.pl. ‘palce, ręce’, por. *Tas žmogus aukso nagūs turi, viską geba padaryti* ‘Ten człowiek ma złote ręce, wszystko potrafi zrobić’. Etymologia s.v. *nagà*. — Z inną budową: *īnagūs* ‘sprawny w palcach, zręczny w robocie’, *nagótas* ts. (*Nagotesnẽ buvau, kad jauna buvau*), *nagūs* a. *nagnūs* 1. ‘zręczny, zdolny do wszelkiej roboty’, 2. ‘skąpy’ (tu też stpr. \**nāgus*, w druku przekręcone na <*āūgus*> ‘geitzig, skąpy’), *panagūs* ‘zręczny, wprawny; wygodny w użyciu, poręczny’.

**naglā** 2 p.a. gw. 1. ‘gwóźdź’, 2. ‘gwóźdź do przybijania podków, hufnal’ — zapoż. z nwn. *Nagel* m. Por. łot. *nagla* ← śrdn. *nāgel* (Jordan 79). Osobno zob. *negel̥ys*.

**nagrinēti**, *nagrinēju*, *nagrinėjau* 1. ‘badać, szukać, wyszukiwać, wynajdywać i zbierać (grzyby, jagody, zioła)’, 2. ‘wyjmować pestki (z wiśni, obierać (jabłka)’, 3. ‘patroszyć (świnie)’, 4. gw. ‘iskać, wybierać gnidy z włosów’, 5. gw. ‘sortować, oddzielać dobre od złego’. Brzmienie *nagrinēti* pochodzi z dysymilacji *n-n* > *n-r* w formie wyjściowej \**nagninēti*. Rzadszym wariantem jest *naglinēti* ‘wyszukiwać, wynajdywać’ (*n-n* > *n-l*). Chodzi tu o vb. denominativum, które urobiono od adi. *nagnūs* ‘mający zręczne palce’ (← *nagaĩ* ‘palce’). Formacją równoległą do \**nagn-inēti* jest *naginēti* (zob.). Por. vb. denom. *niprinēti* ‘wykonywać drobne prace ręczne’ ← *nīpras*.

**naigyti**, *naigaiũ*, *naigiaũ* gw. ‘przebierać, wybierać z czego’, zwykle z prvb. *iš-* 1. ‘wybierać lepsze kąski, kawałki, sztuki’, 2. ‘rozplątywać (nici)’. Bez etymologii. Brak alternantów na SZ \**nig-* i na SE \**neig-* / \**nieg-*. — Drw. *naigurys* ‘wybredny w jedzeniu; chudy, wątły, zdechłak — o prosięciu’ (GJL II, § 266 dopuszczał pokrewieństwo z ros. *nega* ‘delikatność’, *něžnyj* ‘delikatny’, < psł. \**něg-*). Vb. denom. *naīguroti* ‘robić co nieumiejętnie, mitrząc czas’. Obok tego *naīgaroti* ‘wyszukując zbierać (zioła); wyszukiwać listki (o owcach); niechętnie, bez apetytu jeść, zreć’ — od niezachowanego nomen \**naigaras* (por. *gaīmaras*) lub \**naigarys*.

**naikā** 4 p.a., *naika* 1 p.a. gw. 1. ‘wycieńczająca choroba’ (*Tokia naikā užpuolė, ir nyksta jįjė. Pripuolė jam kokia naikā, ir sunyko taip*), 2. ‘zaraza niszcząca plony’. Rzeczownik postwerbalny od *naikinti* ‘niszczyć’ (zob. s.v.). Znac. etym. ‘wycieńczenie, wyniszczenie’. — Inne nomina od *naik-*: *naikis*, -*ẽ* ‘sknera; gapa; leń’, SD <*naykius*> «niszczący, tabidus, in nihilum redigens» (syn. *gaišinys*), *naikūs* ‘niszczący; powolny, nudny; pracochlönny, żmudny, uciążliwy’. Por. łot. *nāiks* ‘gwałtowny, zły, gniewny; szybki, zwinny;

<sup>341</sup> Sufiks -*Vž-* charakteryzuje rozmaite expressiva, por. np. *kerėža* ‘rozkrzewiony krzak, gałęziaste drzewo’, *kramėža* ‘młokos’, *rekėžis* ‘coś rozkraczystego, koślawego’, *vaikūžas* a. *vaikūžas* ‘łobuz, urwis’.

natrętny', *nàiki* adv. 'bardzo, mocno'. Tu też wsch.-lit. *néikomis*, *néikom* adv. 'bardzo' < \**naikomis* (*éi* wtórne, podobnie jak np. w *gėižėti*, *atgėivėti*).

**naika** 1 p.a. przest., gw. 'pleciony bicz na krótkiej rękojeści, tzw. nahajka' — z kontrahowania formy trójzgłoskowej \**na.áj.ka*, która była transpozycją zapożyczenia błr. *nahájka*, por. ukr. *nahájka*, ros. *nagájka* (drw. od etnonimu *Nahaj*, *Nahajec* 'Tatar z plemienia Nogajów', por. Stachowski 2014, 431n.). Zob. SLA 137, LEW 478, ALEW 682, ESBM 7, 182n. Stąd też łot. *naikas* f.pl. 'baty, cięgi' (ME II, 689, ze znakiem zapytania). Obca spółgłoska *h* jest zastępowana zerem dźwięku w pozycji tak nagłosu (np. *ālasas*, *ūnaras*), jak i śródgłosu (np. *kurōnas*). Por. Zs 90n. Powstanie dyftongu na miejscu dawnego hiatu poświadcza również *paībelis*.

**naikinti**, *naikinù*, *naikinaũ* 1. 'niszczyć, unicestwiać, tępić (np. szkodniki), trzebić, pustoszyć', 2. 'unieważniać, znosić (np. zarządzenia), kasować co'. War. *náikinti*. Causativum z suf. *-inti* i SO *naik-* ← *nik-* / *neik-*, por. *nỹkti* 'niknąć', *néikti* 'poniewierać, gnębić'. Paralele apofoniczne: *gaiminti* ← *gĩmti*; *alsinti* ← *ĩłsti*; *marinti* ← *miřti*. ALEW 683 wychodzi od *néikti*. — SD<sup>1</sup> *naikinu* «gładzę» (syn. *gaiřinu*, *lyginu*), *iřnaikint* SD «wykrzyć kogo, exhaurire, exinanire aliquem» ['wycieńczyć co do sił, majątku, lub pieniędzy', L.], *iřnaikinu* SD «wniwecz obracam; wyniszczam», *panaikinti* 'skasować, usunąć, odwołać co'. Neoosn. *naikin-*: *naikintivas* 'samolot myśliwski; okręt niszczyciel'. — Z obocznym suf. *-yti*: *náikyti* a. *naikýti* 'niszczyć, tępić', *iřnaikýti* 'zgładzić, wytępić', *iřnaikau* SD «kasuję co; zagubiam; znoszę co precz» (⇒ *iřnaikytojas* SD «potłumiciel, oppressor, vindex»). Nomina od *naik-* wymieniono s.v. *naikà*.

**nairýtis**, *nairiaũsi*, *nairiaũsi* žm. 1. 'patrzeć spode łba, ponuro', 2. 'czuć się nieswojo, być skrępowanym, wstydzić się', 3. 'wykrzywiać twarz, grymasić, kaprysić', 4. 'nie zgadzać się, nie chcieć'. Drw. *nairomis* adv. 'zezem' (por. *žvairomis*). Osnowa *nair-y-* przedstawia sobą intensivum na stopniu *o*, utworzone od SZ *nir-* (zob. *nĩrti* I) lub *nyr-* (zob. *nyřėti*). Paralele apofoniczne: *dairýtis* ← *dyr-*; *káirinti* ← *kir-*; *tairáutis* ← *tir-* / *tyr-*. — Z innymi suf.: *nairėti* 'patrzeć zezem, koso; zazdrościć komu', *naĩrintis* 'chodzić ze spuszczoną głową; łasić się (o kocie)'. —

**naivà** 4 p.a. gw. 1. 'lekka choroba, przejściowe niedomaganie', 2. 'długotrwała choroba' (war. *naivė*). Z wtórnym *ei*: *neivà* 'wycieńczenie w chorobie; choroba nerwów' (por. *šeivà*, *šeimà*). Było zestawiane ze SE \**neiv-* w łot. *niēva* a. *nievs* 'obelga, szczerstwo; pogarda' (⇒ vb. denom. *niēvāt* 'lżyć, znieważać słowami; pogardzać'), por. LEW 479n. Dalszy wywód niepewny. — Vb. denom. *naĩvyti*, *-iju*, *-ijau* 'tępić, gnębić, znęcać się', *naĩvoti*, *-ju*, *-jau* 'tępić, niszczyć, dręczyć (np. o kocie dręczącym szczura)' (war. *neĩvoti*), *apsinaĩvoti* 'skrzywdzić się wzajemnie'.

**nākabis**, *-io* gw. 'diabeł' — przez degeminację z \**nak.kabis* < \**nag-kabis*. Złożenie członów *nag-* jak *nagà* 'pazur, szpon' i *kab-* jak *kabėti* 'wisieć, zwisać'. Por. LEW 480: «euphemistische Benennung des Teufels». Drw. *nākšis* 'diabeł' świadczy o skrócie hipokorystycznym *nākabis* ⇒ *nak-*. Inaczej Kabařinskaitė 26: pierwotnie było *nākažis* 'ktoś mały, coś marnego' (← *nāgažis*), zostało zmienione przez adideację do czas. *kabėti*.

**naktigonė** 'nocne pasienie koni, wołów' — złożenie członów *nakti-* 'noc' (por. *naktis*) i *-gonė*, n. act. na SW \**gān-* ← *gan-*, por. *ganyti* 'pędzać po pastwisku, pasać'. Paralele apofoniczne: *mōlē* ← *mālti*; *srovė* ← *srařėti*; *prīevolė* ← *privařėti*. Por. psł. \**nokti*-legũ 'leżenie nocą, nocny spoczynek', ros. *nočlėg*, błr. *načlėh*, pol. *nocleg*, czes. *nocleh*. — Oboczne cps.: *rytāgonė* 'pasienie bydła wczesnym rankiem; zaganianie bydła do obory na czas południowego upału' (por. *rytas*). — Z innym suf.: *naktigonis* n. agt. 'pastuch nocny, nocujący z końmi lub wołami na pastwisku', *rytāgonis* 'pastuch poranny' (por. *rytas*, *gānas*).

**naktyjėjis**, *-ji* stlit. ‘nocny’, por. *Kurie est ant adynų kanonikiškų, taip naktyjėjų, kaip ir dienojėjų* DP 268<sub>32-33</sub> ‘Którzy bywają na godzinach Kanoniczych, tak nocnych jako i dziennych’. Przymiotnik utworzony od formy loc.sg. *naktyj(ė)* ‘w nocy’ (zob. *naktis*) za pomocą neosuf. *-ėjis*, który wyabstrahowano w typie *dienojėjis* (zob.). Paralela: *dangujėjis*.

**naktinỹčia** przest., gw. 1. SD «nocnica, éma, occursaculum noctium, lamia» [‘senna zmora’, SŁXVI], 2. ‘bezsenność u dzieci’, 3. ‘ptak lelek, kozodój’, 4. ‘nietoperz’, 5. nazwa różnych roślin rozkwitających w nocy, np. *Onagra biennis*, *Hesperis matronalis*, 6. ‘kto włóczy się po nocy i hałasuje, nocny Marek’. Analiza: *naktin-yčia*. Zewnętrznie biorąc, jest to drw. od osnowy przymiotnej *naktin-* jak w *naktinis* ‘nocny’, utworzony za pomocą neosuf. *-yčia*. Ten ostatni został wyabstrahowany z zapożyczeń słowiańskich typu *bažnyčia*, *vynyčia*. Zob. GJL II, § 431, SLA 84. Z etymologicznego punktu widzenia SD *naktinyčia* przedstawia kalkę formacji pol. *nocnica*, derywowanej od adi. *nocny* ‘występujący w nocy’. Paralele: *kaulinyčia* SD «kośnica» [‘kostnica’], *varpinyčia* SD «dzwonnica».

**naktis**, *-iēs* 4 p.a. f. ‘noc’. Formacja ta polega — wraz z łot. *nakts*, stpr. *schen naktin* acc.sg. ‘tej nocy’ oraz scs. *noštī*, *-i* f., łac. *nox*, *-tis* f. ‘noc’, gen.pl. *noctium* (stwn. *nahti-gala* ‘słowik’) — na tematyzacji przez *-i-* pie. rzeczownika o suf. *-t-* i pdg. akrostatycznym: nom.sg. *\*nók<sup>u</sup>-t-s*, gen.sg. *\*nék<sup>u</sup>-t-s* (por. Fortson 2005, 108, ALEW 684). Pierwotnie wyraz ten nazywał ‘zierzch, wieczór’, czyli porę poprzedzającą noc. W kwestii form atematycznych por. lit. gen.pl. *naktĩ* (przest., gw.), łot. *naktu*, wed. *nák*, acc.sg. *náktam* (EWAIA II, 3). Osnową wyrazu pie. był pwk. *\*neg<sup>u(h)</sup>-* ‘zierzchać’, zachowany jedynie w języku hetickim, por. het. *nekuzi* 3 sg. prs. ‘zierzch się, zapada zmrok’, het. *nekuz* [gen.sg. *\*nek<sup>u</sup>-t-s*] *meħur* ‘w nocy, wieczorem’ (dosł. ‘czas wieczoru’, por. łac. *nox* adv. ‘nocą’, co jest z pochodzenia formą dawnego gen.sg.). Refleks gr. *nuk<sup>h</sup>-* w *ἐννύχος, ἐννύχιος* ‘w nocy, nocny’ przemawia za rekonstrukcją welarnej labializowanej i aspirowanej *\*g<sup>uh</sup>* oraz za zmianą pierwotnego brzmienia *\*neg<sup>uh</sup>-t-* / *\*nog<sup>uh</sup>-t-* w *\*nek<sup>u</sup>-t-* / *\*nok<sup>u</sup>-t-*, por. Kloekhorst 2008, 602, Beekes 2010, 1027. — Drw. *apýnaktis* ‘późny wieczór, prawie noc’, *išnakčiai* m.pl. lub *išnaktos* f.pl. ‘czas o północy, późna noc’, *išnaktė* ‘późna pora, późny wieczór, czas przed północą, czas o północy, koniec nocy’, *nakčiai* adv. ‘nocą, w nocy’ (skostniały instr.sg.), *naktyjėjis* (zob.), *naktis nakčiaišia* ‘najgłębsza noc’ (suf. superlatiwu *-iaus-* przy osnowie rzeczownikowej), *naktinė* ‘nocne pasienie koni; nocna stróża; nocny posiłek, np. dla międlących len’, też bot. ‘Inica pospolita, *Linaria vulgaris*’, *naktinė kepurė* SD<sup>1</sup> «duchna, vitta, mitra nocturna», SD «duchna» [‘nocny czepek podbity puchem’, SPXVI], *panaktỹs* ‘późny wieczór’, *panakčiaiū* adv. ‘każdej nocy, noc w noc’, *panaktis* SD «ponocny, noctiuagus», *panaktinis* ‘nocny’, sb. m. ‘stróż nocny’. — Cps. *naktibalda* c. ‘nocny włóczęga, co hałasuje w nocy, nocny Marek’ (por. *báldytis* s.v. *bélsti*), *naktiglūdu* (zob. *glūdėti*), *naktigonė* (zob.), *naktigūltas* ‘nocleg; czas kładzenia się do snu; legowisko pod gołym niebem’ (por. *gul-*), *naktigultė* SD «nocleg, nocturna quies» (por. *gul-*), *naktikova* c. ‘lunatyk’, *naktikovas* ‘nocny kruk; lunatyk’, *naktikovas* SD «ślepowron, nocny kruk, asio, onis, coruus nocturnus» (por. *kóvas*), war. *naktikolas*; *naktipiečiai* m.pl. ‘bardzo późny obiad’ (por. *piētūs*), *naktivalka* c. ‘nocny włóczęga’ (por. *valk-*), *naktividis* a. *naktóvidis* ‘północ’ (dosł. ‘środek nocy’, por. *vidūs*; *nakto*<sup>o</sup> przez analogię do *dienóvidis* ‘środek dnia’), *naktižiedė* (zob. *žiedas*), *pusiáunaktis* ‘północ’ (por. *pūsė*), *vidurnaktis* ‘północ’ (por. *vidurỹs*). — Vb. denom. *naktáuti* ‘nocować’ (m.in. SD), *naktinėti* ‘ślepieć po nocach’, wsch.-lit. *naktiuti* ‘nocować’. Osobno zob. *nakvóti*.

**nakvaša** 3 p.a. gw. bot. ‘głowienka pospolita, *Prunella vulgaris*’ — prawdopodobnie ze zmiany *\*naktvaša* < *\*nakti-vaša*. Złożenie członów *naktis* ‘noc’ i *vaša* ‘rośnięcie, bujny wzrost’ (zob. s.v. *vešėti*). Znacz. etym. ‘roślina rosnąca w nocy’. Zanik *t* w zbitce *k-t-v* zaświadcza *nakvóti* (zob.). Synkopowanie *i* widać też w *nósrava* < *nósisrava*; *núomirnis* <



*núomirinis*. Całkiem inaczej LEW 481, który upatrywał w *nakvašà* wariant wyrazu *nakvišà* (zob. s.v. *nakvóti*). Jego wokalizm miał się zmienić pod wpływem ludowo-etymologicznego skojarzenia z wyrazem *atvašà* ‘młody pęd, latorośl’. Ten pogląd podzieliła Kabašinskaitė 23.

**nakvóti**, *nakvóju*, *nakvójau* ‘nocować gdzie, spać poza domem’ (gw. *nakóti*). Najprawdopodobniej chodzi tu o vb. denom. \*naktúoti, utworzone od osnowy *nakt-*  $\Leftarrow$  *naktis* ‘noc’ (por. łac. *pernoctāre* ‘przenocować’  $\Leftarrow$  *nox*, *noctis*). Forma wyjściowa \*nakt-úoti zmieniła się w *nakvóti* przez uproszczenie grupy \*ktų i spirantyzację glajdu \*ų > v (Smoczyński [1990] 2001, 319; przeciw temu Karaliūnas, *Balt XXVIII*:1, 1994, 52n.). Potem doszło do metanalizy *nakv-óti*, a świadczą o tym rozmaite derywaty pochodzące od neoosn. *nakv-*: por. *nākvinas* ‘zostający na nocleg’, m.in. u Bretkuna ( $\Rightarrow$  vb. denom. *nākvinti* ‘przyjmować kogo na nocleg, udzielać noclegu; prosić o nocleg; nocować’, *nakvinėti* iter. ‘nocować’), *važiuoti nakvinaĩ* ‘podróżować z noclegiem’, *nakvynė* ‘nocleg’ ( $\Rightarrow$  vb. denom. *nakvyniauti* ‘szukać noclegu’), *nakvynis* DP ‘nocleg’, *nakvišà* c. 1. bot. ‘wiesiołek dwuletni, Onagra biennis’ [obecnie: *Oenothera*], stosowany jako remedium na bezsenność; por. pol. gw. *nocna świeca* 1. bot. ‘*Oenothera*’, 2. ‘nocny Marek’, 3. ‘lunatyk’. Por. jeszcze gw. *nakvūiti* ‘nocować’ (ob. *naktūiti*). LEW 481n. pozostawił kwestię neoosn. *nakv-* bez komentarza. — Rzadkie warianty z *naktv-* zam. *nakv-* (*nākvinas*, *naktvynė*, *nākvinti* oraz *naktvóti*) świadczą o zrestytuowaniu grupy *-kt-* na podstawie rzecz. *naktis*. Inaczej Skardžius (ŽD 242), który dopatrywał się w *nāktv-inas* pochodnika od osnowy \*naktu-, rzekomo odziedziczonej z pie. \*nok<sup>u</sup>t-u-, por. drw. łac. *noctū* adv. ‘nocą, w nocy’, *noctua* ‘sowa’ (WH II, 172, 183). Do tego poglądu powrócił Karaliūnas, *o.c.*, 54, jak też ALEW 684.

**namaĩ**, -ĩ 4 p.a. m.pl. ‘dom, gniazdo rodzinne, mieszkanie wraz z jego mieszkańcami’. SD *namai* «dom, domus, ædes». Sg. *nāmas* ‘budynek mieszkalny’, SD «obora, claustrum, septum, dimittere pecus è claustris» (syn. *punė*). Inne użycia w SD: *namai be gyventojų* «pustki, dom bez obywatela, abiectæ ædes», *namai akmeniniai, plytiniai* «kamienica, domus lapidea, domus lateritia, domus cœmentitia» (syn. *akmenyčia*), *girtės namai* «karczma, caupona, meritorium, bacchanal» (syn. *gertuvė*), *palaidos namai* «nierządny dom, zamtuż, lupanar, geneum, ganea, æ», *pasumdyti namai* «komora naiemna, meritorium», *sumanios namai* «radziecki dom, curia, senatus, consilium». Gw. *damaĩ* jest sławizmem, por. sg. *dāmas* (Vidugiris 1998, 125). Odpowiednik łot. *nams* ‘środkowa część domu mieszkalnego; kuchnia; wędzarnia; szopa; przybudówka przy łaźni; dom w mieście’, czasem ‘dom w ogóle’, por. *darīt namu* ‘stawiać dom’, *kāzu nams* ‘dom weselny’, *dieva nams* ‘kościół, Gotteshaus’, *kaulu nams* ‘kostnica, Beinhaus’. Lit.-łot. *nama-* pochodzi prawdopodobnie przez asymilację *d-m* > *n-m* z pb. \*dam-a-. Pie. \*dom(h<sub>2</sub>)-o-, por. gr. δόμος m. ‘dom, domostwo, siedziba, kryjówka’. Odmienny temat na -u- w scs. *domŭ*, -u m., łac. *domus*, -ūs f. (adv. *domum* ‘do domu’, *domī* ‘w domu, w ojczyźnie’). Cytowane formacje tematyczne wywodzą się z atematycznego pdg. pie. \*dóm-s, gen.sg. \*dém-s, loc.sg. \*dēm (por. Weiss 2009, 259). Rzeczownik ten był derywatem od pwk. \*demh<sub>2</sub>- ‘łączyć, składać; budować, stawiać’, gr. δέμω ‘buduję’, het. *tamata* ‘budował, stawiał’<sup>342</sup>. Por. LIV<sup>2</sup> 114, przyp. 1, de Vaan 2008, 178 (rekonstruuje pdg. pie. \*dōm, \*dem-s). Zob. też LEW 482n., ALEW 685n. — Drw. *benāmis* ‘bezdomny’ ( $\Leftarrow$  *be namŭ*), DP ‘nieosiadły’, *įnamys*, -ẽ ‘kto mieszka kątem w cudzej chacie; lokator; domownik’, przest. ‘komornik’ (od zwrotu *į namūs pàimtas* ‘wzięty do domu, wzięty na komorne’), *išnamis* ‘kto wywleka sprawy rodzinne poza dom; kto szasta pieniędzmi; kto wynosi dobytek z domu; bezdomny komornik’, *namýkštis* (zob.), *naminė* ‘wódka pędzona domowym sposobem, samogon’, *naminis* ‘domowy’, *naminykas* (zob.), *namystà* a. *namýstė*

<sup>342</sup> Por. jeszcze wed. *damān* gen.pl. ‘domów’ i złożenia aw. *dāng pāti-* ‘pan domu’, wed. *pātir dān* ts. (*dāmpati-* m. ‘pan domu’, *dāmpati* nom.du. ‘mąż i żona’), gr. δεσπότης ‘pan domu, gospodarz; władca’, voc.sg. δέσποτα (I człón w formie gen.sg. \*dem-s). Z tymi ostatnimi można porównać cps. lit. *viš-patis*, zob. *patis*.

‘domostwo, gospodarstwo domowe’, *namiškis* ‘domownik’, *namiuškštis* ‘marny, niewielki dom, chatka’ (suf. przeniesiony z nazw młodych zwierząt, por. *kiauliūškštis*, *šuniūškštis*), *namūdē* ‘tkanina domowego wyrobu’ (neosuf. *-udē*, wyabstrahowany w typie *alūdē*, *pelūdē*), ⇒ *namūd-ininkas* ‘wykonujący pracę chałupniczą’, kalka z pol. *chałup-nik*?); *namūnaītis* (zob.), <namukas><sup>343</sup> SD «domak, vmbraticus homo, incubator domi suæ», *panamē* ‘miejsce blisko domu’, *pernamiaĩ* adv. ‘w (najbliższym) sąsiedztwie’, *prienamē* ‘przedsionek’, *prienamis* ‘miejsce przy domu; pomieszczenie między kuchnią i pokojem mieszkalnym; przedsionek; sień’ (⇐ *prie nāmo* ‘przy domu’). Osobno zob. *priemenē*. — Neoosn. *namin-*: *naminỹstē* ‘domostwo, gospodarstwo domowe’, SD «gospodarstwo, res domestica, res familiaris, œconomice, es» (syn. *nuomonias*, *protas aplink namų*), *naminiškas* b.z.a. ‘związany z domostwem’, *naminyškštis* (zob.). — Cps. *didžianamē* SD «dwor, aula» [dosł. ‘wielki dom’] (por. *dīdis*), *namisēda* (zob. *sēd-*), *nāmpusē* a. *naĩmpusē* ‘przedział w stodole do składania zboża, siana’ < \*nāma-pusē, war. *naĩmpusē*, *nāmpusē* (por. *pūsē*); *nāmsargas* a. *nāmsargis* ‘kto pilnuje domu pod nieobecność domowników’ (por. *sargas*), war. *nūmsargas*, *nūmsargis*, z dysymilacją *n-m > l-m*: *luĩmsargas*; *viēšnamis* (zob.).

**namie** adv. ‘w domu, u siebie’ — skostniała forma loc.sg. pb. \*damai, która odpowiadała łac. *domī* ‘w domu’ (*-ī* z \**-ei* < \**-oi*, por. gr. *oĩkot* ‘w domu’). Końcówka lit. *-ie* była produktywnym wykładnikiem locatiwu jeszcze w chwili tworzenia się adessiwu, por. formację stlit. *diev-ie-pi* ‘u Boga’. Wtedy powstał również adessivus *namiepi*, używany do dziś w gwarach jako przysłówek ‘w domu’. Zob. Zinkevičius 1980, §§ 326, 412.

**namiegas** wsch.lit. ‘domownik, członek rodziny’ (*Pasišnekėsiu su namiegaĩs* ‘Porozmawiam z domownikami’). Prawdopodobnie jest to drw. z suf. *-ga-* od formy loc.sg. *namie* ‘w domu’ (zob. s.v.). W kwestii akutu por. formę adessiwu sg. *namiepi* ‘przy domu’. Tradycyjna etymologia postulowała tu złożenie pie. \**nomeĩ-g<sup>u</sup>os* (II człon do *gōti*), dosł. ‘chodzący po domu’, zrekonstruowane na wzór sti. †*agre-gāh* ‘idący na przódzie’, zob. Būga, RR II, 298 (za nim ŽD 105 i LEW 482). Należy jednak zauważyć, że złożenie o postaci †*agre-gāh* nie jest poświadczane. Zamiast niego EWAIA I, 46 wymienia *agre-gū-* ‘poruszający się na czele, sich an der Spitze bewegend’; I człon stanowi tu forma loc.sg. od *āgra-* n. ‘szpic, wierzchołek’, zaś II człon *gū-* jest zdaniem autora problematyczny. Nie ma więc oparcia dla hipotezy, że w lit. *-gas* mogłaby tkwić zredukowana postać pwk. pie. \**g<sup>u</sup>eh<sub>2</sub>-* ‘iść’ (sti. *āgāt*, zob. s.v. *gōti*).

**namyškštis**, *-ščio* gw. ‘domowy’, *namyškštis* SD<sup>1</sup> «domowy» (syn. *namų*), SD «prywatny, priuatus, domesticus» (syn. *ĩpatas*), *namyškštis sargas* SD «parobek, stroż domowy». Jest to przymiotnik na *-ĩa-*, \**namystis*, *-ščio* ‘domowy’, przekształcony fonetycznie w następstwie insercji *k* przed grupę *st* oraz zmiany *ks* w *kš*. Osnową tego przymiotnika było sb. *namystā* a. *namỹstē* ‘domostwo, gospodarstwo domowe’. Paralela fonetyczna i morfologiczna: *bandỹkštis* ‘bydlę’ < *bandystis*, drw. od \**bandysta* ‘stado bydła’. Osobno zob. *naminyškštis*. — Drw. *namyškštystēsp priderys* SD «gospodarski, do gospodarstwa należący, familiaris, œconomicus, ad tuendam rem familiarem pertinens» (syn. *pri(e)vaizdosp namų prigulĩs*).

**naminykas**, *-ė* sb. 1. ‘domownik, członek rodziny’, 2. ‘gospodarz’. SD<sup>1</sup> <naminikas> «domownik; gospodarz w swym domu», SD «domak; gospodarz». Fem. *naminykē*: SD <naminikie> «gospodyni w swym domu», *žmona naminykē* SD «białagłowa uczciwa, matrona, materfamilias, fœmina probatissima» (syn. *žmona viežlyva*). Formacja z suf. *-inykas* od *namaĩ* (zob.). Z obocznymi suf.: *naminiĩkas* ‘domownik’ oraz łot. *namnieks* 1. przest. ‘kupiec’, 2. przest. ‘oberżysta’, 3. ‘chłop bezrolny mający tylko chałupę z obejściem, chałupnik’, 4. ‘właściciel domu w mieście’, 5. ‘mieszczanin, Bürger’ (por. *namš* m.in. ‘dom

<sup>343</sup> Lekcja LKŽ: *namũĩkas*. Por. suf. w *slapũĩkas*.

w mieście'). Osobno zob. *namiegas*. — Drw. *naminykinis*, *naminyko sūnus*, *duktė*, etc. SD «gospodarski, familiaris».

**naminykštis**, -ė adi. 'domowy', SD «domowy, domesticus, familiaris, contubernalis». Opisowo: *namin-ykštis* (por. *naminis*). Historycznie: drw. przymiotny na -ja- od rzeczownika *naminyštė* SD «domostwo; gospodarstwo». Analiza: \**naminy(k)st-is*, gen.sg. \**naminy(k)sčio*. Brzmienie to uległo zmianie w następstwie insercji *k* przed grupę *st/sč'* i zmiany *ks* > *kš* (paralele: *bandykštis*, *namykštis*). — Przymiotnik *naminykštis* funkcjonował jako dublet do *naminis* 'domowy' i dlatego został zinterpretowany jako *namin- -ykštis*. To pociągnęło za sobą emancypację -ykštis jako (neo)sufiksu przymiotnikowego. Świadectwem tego są takie neologizmy, jak *vakarykštis* 'wczorajszy' ← *vākar*, *rytykštis* 'ranny, poranny' ← *rytas*, *pernykštis* 'przeszłoroczny' ← *pėrnai*, *dabarykštis* 'obecny, teraźniejszy' ← *dabař*. — Na temat rzeczownikowego suf. -ykštis zob. *bandykštis*.

**namō** adv. 'do domu' — wywodzi się z formy allativu *namōp* < stlit. *namōpi* 'do domu' (zob. *namaĩ*). — Gw. *namók* (*Ana neatej namók*) — pochodzi z apokopowania formy rozszerzonej partykułą: \**namó-gi* (zob. *gi*). — Zrost z postpozycją *link* (zob.): *namōlink* adv. 'w stronę domu, do domu'. War. *namōlin* oraz *namōlē*, *namōlei*, *namōlio*, *namōl*. — Stlit. zrost z postpozycją *pri*: *namōpri* adv. 'do domu', war. *namōprin*. — Przez analogię do illatiwów na -n (np. *laukaĩ* 'na dwór, na zewnątrz domu') powstał przysłówek *namōn* 'do domu' (*Bandą namōn gena*), war. *namōnais*, *namōniu*, *namōniui*.

**namūnaĩtis**, -čio gw. 'syn gospodarza (w odróżnieniu od parobka)', *namūnaĩtė* 'cóрка gospodarza (w odróżnieniu od służącej)'. Prawdopodobnie jest to odmianka wyrazu *tėvūnaĩtis* 'syn gospodarza' (zob. s.v.), powstała przez zmianę osnowy *tėv-* na *nam-* (por. *namaĩ* 'dom, gospodarstwo'). Samo *tėvūnaĩtis* powstało drogą przekształcenia równoznacznego wyrazu *tėvynāitis* 'syn gospodarza', analiza: *tėvyn-aitis* ← *tėvyñė* 'miejsce urodzenia, ojcowizna'. Polegało to na wymianie zakończenia -ynaitis na -ūnaitis, mianowicie pod wpływem skojarzenia z wyrazem *tėvūnas* 'dziedziczący po rodzicach' (por. *tėvaĩ* 'rodzice'). Inaczej ŽD 279, 359. — Dawniej analizowano *namūn-aitis*, drw. na -ait- od neoosn. \**namūn-*, ← \**nam-ūnas* 'gospodarz' (por. *namaĩ* 'dom') i zestawiano z wed. *dāmūnas*- m. 'gospodarz, pan domu' (zob. LEW 483). Zbliżenie takie jest wątpliwe, ponieważ formacja wedycka zakłada derywację od osnowy na -u- (pie. \**dom-u-h<sub>3</sub>n-o-*, por. de Vaan 2008, 177, z liter.), a tego o lit. \**namūnas* nie sposób powiedzieć. Zob. też EWAIA I, 698n.

**nārai**, -ų 2 p.a., *naraĩ*, -ũ m.pl. gw. 1. 'prymitywne łóżko zbite z desek, prycza, np. więzienna, wojskowa', 2. 'konstrukcja z żerdzi a. desek, służąca do suszenia lnu w łaźni', 3. 'mary, wzniesienie, na którym ustawia się trumnę ze zwłokami' (*Ir nunešė į bažnyčią, ant narų padėjo* 'I zanieśli [nieboszczyka] do kościoła, położyli na marach'). LEEŽ 95 wymienia *nārai* jako synonim *gūltai* 'skrzynia do leżenia'. Zapoż. z pol. *nary* m.pl., którego etymologia nie jest ustalona (por. Brückner 1927, 356, Bańkowski, ESJP II, 271). Polski wyraz jest znany od 1570 r., mianowicie w znac. 'składane łóżko, przystosowane do przewożenia' (M. Kromer, zob. SPXVI XVI, 199). — Znaczenie 'mary' jest produktem etymologii ludowej, pomieszania polonizmów *nary* i *mary*.

**nāras** stlit., gw. 'błazen, głupiec' (m.in. BRB) — zapoż. z nwn. *Narr* (GL 90, Lew 483). Łot. *naŗris*, *neŗris* 'głupiec' ← dn. *narr*.

**nāravas** gw. 1. 'u konia: zły zwyczaj, narów, upór', 2. 'u człowieka: przywara; kaprys, zachcianka' — zapoż. z błr. *nóraũ*, gen.sg. *nóravu* 'ludzki charakter, natura, usposobienie', pol. *narów*, *narowu* 'złe przyzwyczajenie, zły nałóg; dziwactwo, kaprys'. War. f. *nārava*. Por. ZS 35; LEW 484 (tu z błędnym znakiem akcentowym: †*narāvas*), ALEW 686. — W pewnym stlit. zabytku ukazuje się war. *noravas* w dwu znaczeniach: 1. 'złe przyzwyczajenie'

(*Ne pagirdams jo noravo* KN 142<sub>21</sub>) i 2. ‘wola’ (*prieš Dievo noravą sunku čia žmogui spirtis* KN 185<sub>20</sub>), zob. SLA 145. Długa samogłoska w *nor-* przemawia za transpozycją z pol. *nar-*, wykluczając błr. *nor-*. — Drw. *naravistas* ‘o koniu: narowisty, uparty, nieposłuszny’ — zapoż. z błr. *naravisty* (⇒ *naravistà* 2 p.a. c. ‘narowisty koń a. kobyła’); vb. denom. *narāvytis*, *-ijasi*, *-ijos* o koniach: 1. ‘przejawiać narowy, być narowistym’, 2. ‘być ostrożnym, strzec się’ — zapoż. z błr. *naravicca* ‘narować się’, prs. *naraūljūsja*, 3 sg. *naróvicca* (Zs 35). Rodzimy denominatywem jest *naravóti*, *-ju*, *-jau* 1. ‘(konie) uczyć narowów, ćwiczyć, układać’, 2. ‘drażnić się, droczyć się z kim’ (*Jeigu duodi, tai duok, nėra ko čia mane naravóti*), 3. ‘świadomie wprowadzać w błąd, zwodzić (obietnicami), okłamywać’.

**nárdyti**, *nárdau*, *nárdžiau* 1. caus. ‘zanurzać, pławić’, DP ‘ponurzać’, SD *nardau* «nurzę, nurzam, merso, mersito», «pławie konie», 2. iter. ‘nurkować, pływać pod wodą; zanurzać się, pogrążyć się’, przen. ‘ganiać, biegać, wlażyć, latać’. Czas. sekundarny z suf. -dyti i SO *nar-* ⇐ *ner-*, por. *nér̃ti* I ‘pogrążyć się’ (pwk. pie. \**nerH-*). Paralelne caus.: *lámdyti* ⇐ *lĩmti*; *rámdyti* ⇐ *rimti*. Paralelne iter.: *spárdyti* ⇐ *spĩrti*; *tvárdyti* ⇐ *tvėrti*. Por. LEW 495, ALEW 686. — Z innymi suf.: *narĩnti* 1. ‘zanurzać, pogrążyć’ (syn. *nardĩnti*), 2. ‘zwieszać, opuszczać głowę’, *nárstyti* frq. 1. ‘nurkować; biegać, latać’, 2. BRB ‘zanurzać, pogrążyć’ (por. *várstyti* ⇐ *vėrti*). — Neopwk. *nard-*: *šūnianardis* ‘wąska ścieżka w gęstym lesie; błędna ścieżka’ (por. *šuō*). — Ze słowiańskiego por. SO *nor-* w psł. \**noriti* ‘zanurzać, pogrążyć’: scs. *sūnoriti* ‘ἀπορρίπτειν’, sch. *nòriti* ‘zanurzać się’, *zanòriti* ‘zanurzyć’ — caus. do \**nerti*, \**nĩr̃q* ‘pogrążyć się’; ros. *nórit̃* *rybu* ‘łowić ryby pod lodem niewodem’, czes. *nořit* ‘zanurzać, pogrążyć’, *ponořiti* a. *unořiti* ‘zanurzyć, zatopić’ (neol. *ponorka* ‘łódź podwodna’). Dalej por. pol. przest. *norzyć* ‘pogrążyć w wodzie’ (⇒ iter. *norzać* ‘pogrążyć w wodzie; udzielać chrztu przez zanurzenie’, *norzać się* ‘nurzać się’), nomina: *nor* a. *norek* ‘człowiek, który pływa pod wodą’, *nor* ‘nurek, Mergus’, *nora* ‘jama w ziemi’, pl. *nory* przest. ‘nurty, głębie’, *nort* ‘prąd wody, koryto rzeki, głęboka woda’ (psł. \**norūtũ*). Por. lit. *nartà*. Zob. Boryś 2005, 368n. — Pol. *nurzyć* ‘zanurzyć, pogrążyć’ (⇒ iter. *nurzać*) są formami konkurencyjnymi do *norzyć*, iter. *norzać* (SO \**nar-ĩ-*, \**nor-ā-*). Utworzono je od neoosn. *nur-* < pbsł. \**naur-*, tj. od nowej formy st. pełnego, pochodzącej od SZ \**nūr-C* < \**nrC-*; ten st. zanikowy był wariantem do \**nĩr-C* (zob. *nėrti* I, *nĩrti* I, *nyrėti*). Paralela dla SP \**naur-*: łot. *gaurs* ‘pulchny’, *gaura zeme* ‘pulchna ziemia’ wobec SZ *gur-*, lit. *gũrti*, *gũrsta*, *gũro* ‘kruszyć się, drobić się, rozpadać się’. — WSO \**nār-*: slc. *ponárat*, *vnárat* ‘zanurzać, zatapiać’, iter. do *norit̃*.

**narỹs**, *-io* 4 p.a. 1. ‘staw, przegub’, 2. ‘staw w palcu, kłyk’, 3. ‘kostka u nogi’, 4. ‘kolanko w źdźble rośliny’, 5. ‘ogniwo łańcucha’, 6. ‘pętla, węzeł’, 7. przen. ‘członek, jednostka wchodząca w skład jakiejś większej grupy’ (*valdybos narỹs* ‘członek zarządu’). Prawdopodobnie forma deprefigowana z *sqnarỹs* ‘staw, przegub’ (zob. s.v.) ⇐ *sunėrti*. Paralela: *taikà* ⇐ *sántaika* (⇐ *suteĩkti*). — Z innym suf.: *nāras* 1. ‘staw’, 2. ‘staw w palcu’, 3. ‘pętla’, 4. ‘pętla z włosia końskiego do łowienia szczupaków’ (*Ne teip lengvai su narũ lydeką sugausi!*). — Drw. *narėlis* ‘krąg, człon kręgosłupa; kolanko słomy’, gram. ‘rodzajnik’, *sqnarỹs* (zob.). Zob. jeszcze *nėrỹs* s.v. *nėrti* II.

**nařsas** 1. ‘gniew, złość, stan wzburzenia’ (od Mařwida), 2. ‘odwaga, śmiałość’, 3. ‘chęć, ochota, np. do pracy’. Z innym suf.: *narsà* 4 p.a. 1. ‘gniew, złość’ (od Bretkuna), 2. ‘odwaga, śmiałość’. Są to derywaty na *-a-*, *-ā-* od *nars-*, tj. formy stopnia *o* do neopwk. *nirs-*, por. (*i*)*nĩřsti* ‘wpadać w gniew, w złość’. Paralele: *gařsas* ⇐ *giřsti*; *karsa* ⇐ *kiřsti*; *smāřsas* ⇐ *smĩřsti*. Inna analiza w ŽD 310 i GJL II, § 355: \**nart-sas*; ALEW 687: \**nort-só-*. — Drw. *narsùs* (zob.). — Z innym suf.: *nařstas* DP ‘zapalczywość’ (por. *lāřstas* od *lĩs-* ⇐ *lĩřti*). Osobno zob. *nařstas*.

**nárstyti**, *nárstau*, *nársčiau* 1. ‘rozbierać, rozkładać na części (np. karabin); składać coś z części’, 2. ‘wiązać, wypłatać, szczepiać’, 3. ‘wykrzywiać’ (*Sausgēla sņarijus nársto* ‘Reumatyzm wykrzywia członki’), *sunárstyti* ‘powiązać’ — frequentativum z suf. -styti i SO *nar-* ← *ner-*, por. *nérti* II ‘nizać, wiązać’. — Neosn. *narst-*: *nařstas* ‘bicz bata, to co się przywiązuje do biczyska’ (inaczej *ŽD* 324: \**nar-stas*), *panársta* ‘skrócenie długości bicia’, *panařstis* ‘bicz bata’.

**narsùs**, -i 1. ‘nie lękający się niebezpieczeństw, śmiały, odważny’, 2. ‘silny, energiczny’, 3. ‘zły, surowy, okrutny’ — formacja przymiotna od *nařsas* a. *narsà* ‘śmiałość, odwaga’. — Drw. *narséiva* c. ‘śmiałek’, *narsýbē* ‘śmiałość’, *narsùmas* ‘odwaga’, *narsuōlis* ‘śmiałek, zuch’. Vb. denom. *narsáuti* ‘okazywać odwagę, śmiałkować, ryzykować’ (por. *drqšáuti* ← *drqšà*), *narsinti* ‘ośmielać, dodawać odwagi, poduszczać’.

**naršinti**, *naršinù*, *naršinaũ*: *Aš žuvis naršinu*, t.y. *laukiu, kad anos neršētų* JUŠK ‘Czekam, aby się ryby zaczęły ikrzyć’, *iřnaršinti* ‘(sztucznie) rozmnażać ryby’ — causativum z suf. -inti i SO *narš-* ← *nerš-*, por. *neřšti* I ‘ikrzyć się’, *niršėti* ‘roić się, poruszać się we wszystkie strony’. Z innym suf.: *naršytis* ‘ikrzyć się’. — Nomina na SO *narš-*: *apnaršaĩ* a. *iřnaršaĩ* m.pl. ‘ikra ryb’, *iřnaršos* f.pl. ts., *nařsas* ts. (⇒ vb. denom. *naršytis* ‘rzucać ikrę’), *naršà* ‘rzucanie ikry; pora rzucania ikry’ (n. act. typu *baldà*, *drabà*, *rangà*), *naršatis* a. *narštva* ts., *naršlai* m.pl. ‘ikra’, *nařstas* ts. (⇒ vb. denom. *naršytis* ‘rzucać ikrę’). Por. łot. *nārsts* a. *nārsta*, *nārste* ‘ikra’ (⇒ vb. denom. *nārstīt* a. *nārstītiēs* ‘ikrzyć się’). SO *narš-* widać też w ros. *nóros* ‘żabi skrzek’ i *nórostb* ob. *nórost* ‘czas rzucania ikry’ (Būga, RR II, 505, REW II, 228).

**naršyti**, *naršaũ*, *naršiaũ* ‘grzebać w czym, np. w skrzyni, szukając czego, rozrzucać, przetrząsać, mieszać; wygrzebywać kartofle z ziemi’ — iteratyw z suf. -yti i SO *narš-* ← *nerš-*, por. *neřšti* II ‘ryć, grzebać’. Paralele: *darkyti* ← *deřkti*; *taršyti* ← *teřšti*; *maišyti* ← *miěšti*.

**narřtas** stlit. ‘zapalczywość’: *Nusiuntė tieg prieš juos rūstybę naršto savo* SP I, 259<sup>22-23</sup> ‘Posłał prawi przeciwko nim gniew zapalczywości swojej’. Abstractum na -ta- od neopwk. *narš-* ← *nirš-*, por. *įniřšti* ‘wpadać w gniew’. Podobnie zbudowane są *nařsas* ← *sunirřsti*; *smārstas* ← *smirřsti*; *lāřstas* ← *līřsti*. ALEW 687 bierze za podstawę formę *neřšti*, -čia, -tė. — Drw. *narřtinykas* 1. ‘buntownik’ (*Nes Kalvinas didžiausias narřtinykas Bažnyčios šventos, daro Dievų darytoju nusidėjimų* SP I, 288<sup>23</sup> ‘Bo Kalwin nawiętszy buntownik kościoła świętego, czyni Boga czynicielem abo przyczyną grzechów’), 2. SD «zwadca, sator litis» [‘człowiek kłótlivy, kłótnik’], *narřtva* gw. ‘gniew, złość, wściekłość’ (*ŽD* 378; brak w LKŽ), budowa jak w *brast-và* ‘bród’ ← *brastà*. — Vb. denom. *narřtinti*: *narřtinu* SD «buntuję się przeciw komu», syn. *vaidijuosi*; *narřtintis* ‘gniewać się, okazywać złość’, *įsinarřtinti* ‘rozzłościć się’. — Do neopwk. *narš-* należy też *nařšùs* ‘gniewny, srogi’, ⇒ vb. denom. *nařřinti* ‘drażnić, jątrzyć, wzbudzać gniew’.

**nartà** 4 p.a. gw. 1. ‘ciężarek nawlekany na dolną linkę sieci, tzw. grąż’ (*Prie tinklo prikabintos penkios nařtos*), syn. *nertà*, 2. ‘wir wodny’, 3. ‘bystry prąd rzeki, nurt’. Z innym suf.: *nařtas* ‘prąd rzeki, nurt’. Formacje dewerbalne na SO *nart-* ← *nert-*, por. *nérti* I ‘zanurzać się, pogrążyć się w wodzie’ (paralele: *nařstas* ← *neřšti*; *vařtai* ← *vėrti*). Zob. s.v. *nárdyti* pol. przest. *nort* ‘prąd w rzece; głębina wodna’. — PKEŽ 3, 325 suponuje stpr. n.rz. \**Nartā*, która miała dać początek nazwie miejscowej *Ponarthen* (dzielnica Królewca).

**nártas** gw. ‘węgiel domu, róg, kąt’ (*nárto akmuō* ‘kamień węgielny’) — drw. z suf. -ta- i SO *nar-* od *ner-* w znac. ‘szczepiać, łączyć (belki) w miejscu zetknięcia’, zob. *nérti* II m.in. ‘nizać, wiązać’ (por. *tvártas* ← *tvėrti*). Znac. etym. ‘spojenie, wiązanie’. Odnosi się ono do budowli stawianej techniką zrębową, gdzie belki są łączone na węzłach za pomocą wrębów.

Por. *Trobos kampus, rąstus nérti. Medinę triobą gali per dieną sunérti. Langų rémai privalo būti sandariai sunerti kampuose*. Czas. *sunérti* opisuje również konstrukcję z kamienia: *Krosnis sunertà iš akmenų* 'Piec postawiony z kamieni'. Por. ALEW 687. LEW 485, 495 niesłusznie łączył *nartas* z czas. *nérti* I 'pograżać się'. — Inne nazwy 'węgla' to *kerčià, kertė* (zob.) i *sąspara* (zob.). — N.m. *Nartaĩ, Nařtas, Nartavà, Nartėlis*.

**nártinti, nártinu, nártinau** 'doprowadzać do gniewu, jątrzyć, wywoływać wzburzenie' (war. *nartinti*), zwykle z prvb. *ĩ-*: *ĩnártinti* 'rozniewać, rozeźlić kogo, rozjątrzyć; rozdrażnić (psa)'. DP 'obrazić, rozniewać', SD *ĩnartinu* 1. «bestwię kogo, effero, ferocem reddo» (syn. *ingailinu, gailu darau*), 2. «roziątrzam, exacerbo, exulcero» (syn. *ĩřirdinu*), 3. «roziuszam, effero, irrito», *ĩnartintas* SD «zaiątrzony, suffusus maleuolentià animus». Formacja dwuznaczna. Z jednej strony może to być vb. denominativum na *-inti* od *nařtas* 'gniew', z drugiej strony może to być vb. deverbativum, mianowicie caus. na SO *nart-* od pwk. *nirt-* / *nert-*, por. *niřsti* 'wpadać w gniew', *nértėti* 'wybuchać gniewem' (paralele apofoniczne: *marinti*  $\Leftarrow$  *mirti*; *sarginti*  $\Leftarrow$  *siřgti*; *tarpinti*  $\Leftarrow$  *tiřpti*). Zob. też ALEW 687n. — Nomina na SO *nart-*: *nařtas* 'gniew, złość, upór, narów' (Arklio *nařtas*),  $\Rightarrow$  *nartùs* 1. 'o zwierzęciu: uparte, narowiste', *arklys nartus* SD «koń twardousty, equus duri oris, refractarius» ['koń, który nie daje sobą kierować'], 2. 'który zapragnął czego gorąco, zapalił się do czego', 3. 'kto łatwo wpada w gniew, popędliwy, zapalczywy'. Zapoż. lit. w błr. gw. *nart* 'człowiek despotyczny; uparte dziecko a. zwierzę', ros gw. *nart* 'uparciuch' (Laučjute 56, ESBM 7, 245). Vb. denom. *nártauti* 'gniewać się, złościć się', *nartėti, -ja, -jo* 'o koniu: stawać się narowistym' (*Mušamas arklys nartėja* 'Bity koń staje się narowisty'). — W kontekście lit. *nart-* wymienia się czasem psł. \**nor-vũ*, por. scs. *nrauvũ* 'natura, usposobienie, zwyczaj', ros gw. *nórov* 'chęć, pragnienie; postępowanie', stczes. *nrauv* 'zwyczaj; moralność' (czes. *mrav*), pol. *narów* (zam. \**nrów*) 'zły nawyk, zły zwyczaj, wada', zob. np. Endzelĩns, DI II, 400, Borys 2005, 352. Jest to o tyle problematyczne, że materiał litewski nie pozwala na analizę *nar-t-*, czyli na uznanie tej formy za neopierwiastek. — Nawiązanie w stpr. <<sup>o</sup>nert<sup>o</sup>>, por. *kai mes... ni... ernertimai* 'abyśmy nie wprawiali w gniew' (odpowiednik stlit. *idant neĩnartintumbim*), *asmai stans ernertiuns* 'rozniewałem ich', sb. *prei nertien* dat.sg. 'do gniewu', gen.sg. *steises nierties* 'des Zorns', czyt. [nirties] (por. lit. *nirtulỹs*). Pisownia <<sup>o</sup>nert<sup>o</sup>> dopuszcza trojaką interpretację historyczną: [nert-], [nirt-] lub [nart-] (zob. LAV 123), z czego wynika, że materiał stpr. nie nadaje się do ustalenia stosunków apofonicznych w zakresie rozpatrywanego tu pierwiastka. Inaczej PKEŽ 1, 287 i 3, 186, który wszędzie czyta <<sup>o</sup>nert<sup>o</sup>> literalnie, czyli [nert-].

**nařvas, nárvas** 1. 'klatka na ptaki lub zwierzęta', 2. gw. 'klateczka do zamykania matki pszczelej', 3. gw. 'komórka matki pszczelej, tzw. matecznik' (war. *narvà*), 4. gw. 'pętla do łowienia ryb, ptaków lub zajęcy' — drw. z suf. *-va* i SO *nar-*  $\Leftarrow$  *ner-*, por. *nérti* II 'nizać, wiązać' albo *nérti* I 'zanurzać się, nurkować' (tak ALEW 688). Vb. denom. *apnarvinėti* b.z.a. 'obchodzić różne miejsca, odwiedzać', znacz. etym. 'o myśliwym: sprawdzać miejsca, w których rozpięto pętle, sidła'.

**nasraĩ, -ũ** 4 p.a. m.pl. 1. 'nozdrza', 2. 'pysk zwierząt, paszcza', 3. stlit. 'usta, gęba'<sup>344</sup>. War. z insercją *t*: wsch.-lit. *nastraĩ* 'nozdrza, pysk'. Analiza: \**nas-ra-*, drw. z suf. \**-ro-* od allomorfu słabego pie. \**Hnh<sub>2</sub>-es-* do \**Hneh<sub>2</sub>-s-* 'nos', zob. *nósis*. Do porównania stoja 1<sup>o</sup> w

<sup>344</sup> Por. *Tenekalb bliužnerstvas tava nasrai* MŽ 436<sub>17</sub> 'Niechaj nie wypowiadają bluźnierstwa usta twe'. — *Viešpatie, atdaryk lūpas manas, ir nasrai mani apsakys garbę tavo* DP 319<sub>43</sub> 'Panie, otwórz wargi moje, a usta moje będą opowiadać chwałę twoją'. — *kad mes tave patį garbintumbim, nasrais řirdžia prařytumbim* PK 117<sub>22</sub> 'byśmy tobie zawsze się modlili, sercem i usty wzywali'. — *suspaudžiu nasrus* SD «stulam gębę, comprimo os», *piktas kvapas iš nasrų* SD «cuchnienie z ust, graueolentia oris», *pypynė, kuriu skersai nasrump pridėtu pučia* SD «fletnia, fistula, canna» (syn. *pypynė*).

słowiańskim *nozdrī* scs. f.pl. 'pŭvęs', zmienione z psł. \**nozri* < \**nosri* przez sonoryzację *sr* > *zr* i insercję *d*<sup>345</sup> (ros. *nozdrjá*, czes. *nozdra*, stpol. *nozdrze*, *nozdrza*), 2° w germańskim śrdn. *noster* 'nozdrze', stfryz. *noster(e)n* ts., < pgerm. \**nusr-*, z metatezy \**unsr-* < \**ns-r* (EWD 936, Kluge-Seebold 509). Nieco inaczej ALEW 688. — Drw. *nasrēliai* m.pl. 'ustka': <buczēwimas nasrēlū> DP 'całowanie ustek'. Gw. *nastrīščiai* m.pl. 'wielkie usta' może być przeróbką błr. gw. *nozdrīšča* (ŽD 332). Cps. *kietnās(t)ris* '(koń) który dobrze znosi kielzno' (por. *kietas*), *žuvanāstris* 'kto szeroko się rozdziawia, kto się wydziera' (por. *žuvis*). N.m. *Nasrēnai*, *Vilkanastrai*. Osobno zob. *apinasris*.

**nastaŕnas** gw. bot. 'aster, *Callistephus hortensis*'. War. *nastaŕnē*, *nastarniā*. Bez etymologii.

**nastūrta** bot. 'roślina ozdobna nasturcja, *Tropaeolum*' — drw. wsteczny od *nastūrcija* (≡ błr. *nastūrcyja* ≡ pol. przest. *nasturcyja*, por. śrlac. *nasturcium*). War. gw. *nastūrtē*, *nastūrtis*, też *nastūrna*. Neoosn. *nast-*: *nastēlē* ts. — War. gw. *nastūrka* został zapożyczony z błr. *nastūrka*, *-i* (por. TSBM 3, 317, ESBM 7, 259). War. m. *nastūrkas*, zwykle pl. *nastūrakai* 'nasturcje'. LKŽ VIII, 567 ani LEW 485 nie zaznaczyli obcego charakteru formacji na *-k-*.

**našā** 4 p.a. žm. 1. 'plon, wydajność (gleby), urodzaj' (*Pas mus visi javai užauga, tik našōs nēr*), 2. 'siła witalna, energia' (*Jau neįstengiu, vaikeli, nēr našōs*). Konkretyzowane nomen actionis z suf. *-ā-* i SO *naš-* ≡ *neš-*, por. *nešti* 'nieść'. Paralele: *dangā* ≡ *deŋgti*; *lakā* ≡ *lēkti*; *skarā* ≡ (*s*)*kėrti*. — Drw. *našūs* 'wydajny, owocny, plenny'. — Formacje urobione od czas. złożonych z prvb.: *āpnašos* f.pl. 1. 'osad naniesiony przez wodę powodziową', 2. 'śniedź, nalot' (⇒ *apnašūs* 'szybko śniedziejący — o nożu'), *išnaša* 1. 'wyrwa, rów wryty przez wodę', 2. 'przypis w tekście naukowym', *išnašos* f.pl. 'wszystko, co wynosi się z domu (śmieci, pomyje)', *išnašūs* 'wysoki i szczupły, smukły (o mężczyźnie, koniu, drzewie); piękny, okazały, obszerny, przestronny', *sānašos* (zob.). — Z innymi suf.: *naštā* (zob.), *našuliai* SD<sup>1</sup> m.pl. «taistra» ['torba, juki', L.], SD «biesagi; mantyka» ['worek podwójny z podłużnym otworem w środku długości przewieszany na piersi i plecy', SPXVI], *našuliai vaikū* SD<sup>1</sup> «czacz, czaczek, czaczko» ['zabawka dziecinna'] (syn. *cecelēs vaikū*); *pōnašis* 'dość szybki — o koniu' (≡ *panēšti*), *prānašas* (zob.).

**nāščiai**, *-iū* pl. m. 1. 'nosidła na wodę, koromysła', 2. 'umocowana na dwu łękach siatka do przenoszenia słomy, siana', 3. SD *naščiai* «lektyka, lectica, gestatorium», 4. *naščiai numirusiū* SD «mary, feretrum, sandapila, capulum» ['nosze, na których kładą ciało zmarłego', SPXVI]. Analiza: \**našt-ja-*, drw. od neoosn. *našt-*, wyabstrahowanej z *naštā* 'to, co się nosi' (zob. s.v.) albo *nāštis* 'pewien ciężar do przeniesienia'. Inaczej Ambrazas 1993, 181: formacja z suf. *-(s)tis*. — Drw. *naščīōkai* m.pl. gw. 'koromysła'.

**našlāitis**, *-ē* 'sierota', SD «osierociały, orbus, orphanus, nudus à propinquis», «sierota, pupillus, orphanus» — pochodnik z suf. *-aitis* od *našlē* 'wdowa' lub *našlūs* 'wdowiec'. Formant wskazuje na to, że jest to swego rodzaju zdrobnienie, por. paralele w GJL II, § 437. — Drw. *našlāitē* bot. 'fiołek trójbarwny, bratek, *Viola tricolor*' (por. pol. nazwy ludowe tego kwiatu: *sierotka* ≡ *sierota* 'orbus'; *macoszka* ≡ *macocha* 'noverca'), *našlaitystē* 'bycie sierotą, sieroctwo' (*Našlūstē* — *tai ne našlaitystē* 'Wdowieństwo to nie [to samo co] sieroctwo'), SD «osierocenie, orbitas». Vb. denom. *našlaičiāuti* 'być sierotą'.

**našlē** 4 p.a. 'wdowa'. Może to być urzeczownikowiony przymiotnik żeński \**našl-ijā* od

<sup>345</sup> Paralela słowiańska: \**męzdra* 'błona pokrywająca mięso', stpol. *mięzdra* 'błona na białku jajecznym', stczes. *mázdra* 'błona, skórka; bielmo na oku', cs. *męzdra*, strus. *mjazdra*, ros. *mezdrá* a. *mjazdrá*, ukr. *mjazdra* 'wewnętrzna, przymięsna strona skóry' (rcs. *mjazdrīca* 'błona jajka') — z psł. \**męzra* < \**męsra* < *pie*. \**mens-rā* (derywat od nazwy 'mięsa': scs. *mēso*, sti. *māmsā-*). — Paralela litewska: gw. *gaįzdras* (insercja *d*) < \**gaizras* obok *gaįstras* (insercja *t*) < *gaįsras* ts. (≡ *gaįsas*).

\*našlas, znac. etym. 'taki, który zmarł śmiercią gwałtowną, zginął', mianowicie przy założeniu, że \*naš-las było formacją równoległą do gr. νεκρός m. 'trup' < pie. \*nok-lo-, \*nek-ro-, od pie. \*nek- / \*nk- \*nek- 'zginąć, zniknąć' (zob. LIV<sup>2</sup> 451 n.). Por. wed. *náśyati* 'znika, ginie' (zam. \*aśyāti < \*nk-je-ti), *naštāh* 'zaginiony', *nanāša* pf. 'zniknął, zginął' (\*ne-nók-e), toch. B *enk<sup>w</sup>e*, toch. A *onk* 'człowiek' (pie. \*nk-uo- 'ten, kto ginie, śmiertelnik'), łac. *necō*, -āre 'zabić', *ēnecō* ts., *nex*, *necis* f. 'gwałtowna śmierć, zabójstwo, morderstwo', SO *noceō*, -ēre 'wyrządzać krzywdę, szkodę, szkodzić'. Znac. etym. dla *našlē*: 'osoba związana z zabitym, poległym' ⇒ 'wdowa' (por. LEW 486, ALEW 593). Wynika z tego, że forma męska *našlīs* 'wdowiec' pochodzi od żeńskiej, podobnie jak to jest w łot. *atraīknis* 'wdowiec' ⇐ *atraīkne*<sup>346</sup>. — Drw. *našlāitis* (zob.), *nāšlas*, -ā 'owdowiały' (*Našlām vyrui ar našlāi moteriai ne koks jau be gerumas*), *našlēlē* bot. 'Viola tricolor', *našlīsstē* 'stan wdowi, wdowieństwo' (SD «owdowienie; wdowstwo»), *prōnašlis* 'kto po raz drugi został wdowcem'. Cps. *gývanašlis* (zob. *gývas*). Vb. denom. *našlāuti* 'być wdowcem lub wdową' (⇒ *našlāutas sūnūs*, *našlāuta mergāitē* 'syn, córka urodzeni przez wdowę', por. typ *panāutas*), *apnāšlinti* 'umierając, zrobić kogo sierotą, osierocić', SD<sup>1</sup> *apnašlinu* «osierocam, orbo, derelinquo». Por. n.m. *Našlénai* 2x. Zob. też *šeirys*.

**naštà** 4, 2 p.a. 1. 'to, co się niesie, co się przenosi, zwykle na plecach (pewna ilość siana, słomy, chrustu, drzewa)', 2. przen. 'ciężar, brzemie' (*senātvēs naštà* 'brzemie starości'). Pl. *nāštos* 'nosze, nosidła'. Odpowiednik łot. *nasta* 'ciężar'. Formacja z suf. -tā- i SO *naš-* ⇐ *neš-*, por. *nēšti* 'nieść'. Paralele: *važtā* ⇐ *vēžti*; *laktā* ⇐ *lēkti*. Por. Lew 485, ALEW 688n. — Drw. *nāščiai* (zob.), *naštinē* SD «lektyka, lectica, gestatorium» (syn. *naščiai*, *naštis*), *nāštis*, -ščio 'pewien ciężar do przeniesienia', *naštótas* 'ten, kto ma ciężar na plecach', *naštūvai* m.pl. 'koromysła; siatka na słomę, siano', *nāštvos* f.pl. 'nosze' (⇐ *naštà*, por. *brastvā* ⇐ *brastà*). Osobno zob. *našà*.

**natà** 4, 2 p.a. 1. 'melodia' (war. *natīs*, -iēs), 2. 'nuta', 3. gw. 'głos' (*Natōs gražios neturėjau, negiedoju*). War. *notà*. Zapoż. z pol. przest. *nota* (SLA 137, LEW 487). — Drw. *iš natī* adv. 'powoli, ostrożnie', *natingas* 'mający dobry, melodyjny głos' (*natingai gieda* 'melodyjnie śpiewa'), *natīstas* ts.

**naudà**, acc.sg. *náudą* a. *naūdą* 3, 4 p.a. 1. 'dobro, majątek', 2. 'pożytek, korzyść (z pracy, z ziemi), zysk, zarobek, dochód', 3. 'ziarno, zboże'. Odpowiednik łot. *naūda* 'pieniądze; pożytek, majątek'. W SD *naudà* ukazuje się w kilkunastu lemmatach, por. np. *nauda kas metai surinkama* «dochód», *nauda derunčiai imama* «interesse, lucrum licitum», *nauda ažu palūkį pinigų* «lichwa, płać», *nauda išveržta* «łup, spolium, spolia», *metinė nauda* «ordynaria, annuus prouentus» ['część zarobków pracowników rolnych wypłacana w naturze: w zbożu, drzewie', SPXVI], *nauda, vaisius metuose imamas* «prowent, annona» ['dochód uzyskiwany z dóbr lub z tytułu zajmowanego stanowiska', SPXVI], *nauda iš tiesos* «przezysk sądowy, lustrum ex lite». Lit.-łot. \*naud-ā- to formacja na SO od zanikłego pwk. pb. \*nīaud-. Paralele apofoniczne: *daubà* ⇐ \*džiaub- / *dub-* (*dūbti*); *laidà* ⇐ *leid-*. Pwk. pie. \*neūd- 'używać, korzystać z czego' (IEW 456, LIV<sup>2</sup> 456), por. goc. *niutan* 'osiągnąć, korzystać, spożywać, zużywać', nwn. *genießen* 'spożywać, zażywać czego; otrzymać, np. wychowanie', nomina: stisl. *nautr* 'dar', *naut* 'bydło użytkowe, rzeźne a. pociągowe', stang. *néat* ts., stwn. *nuz*, *nutzes* m. 'użycie, korzyść, dochód'. Zob. też BSW 194, LEW 487, Stang 1972, 39, Kroonen 2013, 389, ALEW 689n. (tu postulat formacji już pie. \*nóūdeh<sub>2</sub>-). Zwraca uwagę brak refleksu SZ lit. †nud-. Zapoż. lit. w błr. *naūdá* 'korzystać, zysk' (Laučjute 48, ESBM 7,

<sup>346</sup> Neologizm lit. wyparł odziedziczony wyraz \*vidžiava < pie. \*h<sub>1</sub>uid<sup>h</sup>eu-eh<sub>2</sub>- 'wdowa', por. wed. *vidhāvā*-, scs. *vidova* (ov z \*eu), ros. *vdová*, łac. *vidua* 'wdowa', stir. *fedb*, goc. *widuwo*. Obok tego gr. ἡθεις 'nieżonaty, kawaler' < \*h<sub>1</sub>uid<sup>h</sup>eu-o- (por. łac. *viduus* 'owdowiały' i 'nieżonaty'). Zob. EWAlA II, 556, Meiser 1998, 56, de Vaan 2008, 676 n.



267). — Drw. *benaũdis* ‘bezużyteczny’, *naudingas* ‘pożyteczny’, SD też «zyskowny, zysk przynoszący» (por. łot. *naũdīgs* ‘zamożny, majątny’), *naudingai* adv. SD «zyskownie, z zyskiem», *naũdzius* ‘wyzyskiwacz, zdzierca’ (⇒ nazw. *Naũdzius*, *Naudžiũnas*), *nausvā* ‘korzystać, zysk’ (\**naudsva*, neosuf. -*sva*), *nenāuda* a. *nenaudā* c. ‘ktoś nieudolny, niezdara, niedołęga’ (⇒ *nenāudēlis* ts.). Cps. *savanaũdis* ‘egoista’ (por. *sāvas*), *svetimnaũdis* (zob. *svētimas*). — Vb. denom. *naudāuti* przest. ‘zyskiwać, korzystać z czego, używać dla swoich potrzeb’, *naudauju eldiju* SD «szypruię, nauicularia facio», *panaudāuti* DP ‘skorzystać’, *panaudauju* SD «naciągam na swoy pożytek» (syn. *unt savo naudos paverčiu, pagrižiu*). Refl. *naudótis* ‘korzystać z czego, używać’, *pasinaudóti* ‘skorzystać, wykorzystać’. Kalką z ros. *zlo-upotrebljátʹ* jest *pikt-naudžiāuti* ‘nadużywać’ (por. *piktas* ‘zły’), ⇒ *piktnaudžiāvimas* ‘nadużycie’.

**naũgē** a. *naũgis* (*nāugis*) 1. ‘kruszec, minerał, z którego otrzymuje się metal’ (*Kiti kasa iš žemės nauges, akmenines anglis*), 2. ‘metal’ (*Ištirpinto naũgio gurvuoļys*). Niejasne. LEW 487 proponował powiązanie z rodziną *nōvē* ‘morderstwo, śmierć’, co jednak nie wydaje się prawdopodobne.

**naũjas**, -ā ‘nowy’ — wywodzi się przez dysymilacyjny zanik *j* z \**niaũjas* < pb. \**njaũ-ias*, co było refleksem pie. \**neũ-ios* (por. H. Pedersen, *Studi baltici* 4, 1935, 151). Paralela: *kraũjas* < \**kriaũjas* < pb. \**kriāũ-ias* (inne przykłady s.v. *gāuti*). LEW 487n. i ALEW 691 nie objaśniają genezy lit. dyftongu *au* w pozycji przed *j*. NIL 525 nie uwzględnia fazy dysymilacji przy ocenie lit. kontynuanta. Formację z suf. pie. \*-*ios* pokazują poza językiem litewskim refleksy gr. joń. *veĩoç*, goc. *niujs* i wed. *nāvya-* ‘nowy’. Drw. na -*io-* odnowił w różnych dialektach ie. starszą, szerzej poświadczoną formację o sufiksie -*o-*, \**neũ-ó-*, por. gr. *véoç*, myk. *ne-wo*, wed. *návaḥ*, mław. *nauua-*, het. *nēwa-*, toch. B *ñuwe* oraz — ze zmianą \**eũ* > \**ou* — scs. *novũ* ‘nowy’. (Łac. *novus* jest formą wtórną, dotworzoną prawdopodobnie do gen.sg. *novĩ*, zob. Meiser 1998, 92). Przymiotnik pie. \**neũ-ó-* ‘nowy, świeży’ urobiono wedle reguły *vřddhi* od adv. \**nu*, \**nũ* ‘teraz, w tej chwili’ (lit. *nũ*), por. NIL 525, przyp. 1. Znacz. etym. ‘teraźniejszy’. — Drw. *naujenýbē* ‘nowość, nowinka’, *naujiena* ‘nowina, nowość’, gw. ‘ziemia po raz pierwszy wzięta pod uprawę’, *naujikas* SD «nowak, nowotny» [‘początkujący żołnierz, rekrut; człowiek świeżo przybyły, nie przystosowany do określonego środowiska lub zajęcia’, SPXVI], n.m. *Navikai* 15x, *Navikaĩ* 3x, *Navikēliai*; *naujiñtelis* ‘nowiutki’, SD «nowiuchny, nouellus» (neosuf. -*intelis*, por. *mažiñtelis*), *naujóvė* ‘nowe czasy’ (por. *senóvė*), ‘to, co jest nowe, nowość, innowacja’ (⇒ *naujóviškas* ‘nowoczesny’), *pónaujis* ‘prawie, niemal nowy’, *prónaujis* ‘nowiutki, nowiuteńki’. Cps. *naujāgimis* ‘noworodek’ (por. *gimtĩ*), *naujakrikštis* SD «nowokrzczeniec, anabaptista», war. kontrahowany: *naũkrikštis* (por. *krikštyti*), *naujakurỹs* ‘nowy mieszkanić’, war. *naukurỹs* (por. *kũrti*, *kũrtis*), *naujāmiestis* ‘nowe miasto’, war. *naũmiestis* (por. *miēstas*), *naujasėdỹs* ‘nowy osiedlenieć’, war. *nausėdỹs* (por. *sėd-*), *naujavedỹs* (por. *ved-*), *naujikaulis* (zob.), *naũšolis* (zob. *šalti*). — Vb. denom. *atnaujėti* ‘odnawiać się’, *atnaũjinti* ‘odnowić, odnawiać’, *ponaũjinti* ts. (⇒ *naujiñtelis* ‘całkiem nowy’, SD «nowiuchny», *naujintēlis* ts.). — N.m. *Naujóji* 2x, *Naujėnai*, *Naujienā* 4x, *Naujikai* 11x, *Naujiniñkai* 10x, *Naujōkai* 6x, *Naujokaĩ* 3x, *Naujũkai* 2x. Złożone n.m.: 1° z członem *Nauja-*: *Naujādvāris* 7x, *Naujākiemis* 11x, *Naujālaukis* 9x, *Naujāmiestis* 3x, *Naujāsodė* 10x, *Naujāsodis* 23x, *Naujātriobiai* 4x (por. *trobā*), *Naujāžeris* (z elizji w \**Nauja-ažeris*). — 2° z członem *Nau-*: *Naũdvaris* 6x, *Naũkaimis* 8x, *Naũmalũnis*, *Nausėdai* 4x, *Naũsodė* 3x, *Naũsodis* 3x.

**naujikaulis**, *naujākaulis*, -*io* ‘nowotwór kostny; wszelki nowotwór’ — złożenie członów *naũjas* ‘nowy’ i *kāulas* ‘kość’. War. *naũkaulis* pokazuje zanik sylaby -*ja-* jak w typie *naũveda* (zob. GJL I, § 561). Z *naujikaulis* powstał przez zanik *j* i spirantyzację *u* > *v* war. *navikaulis*. — Drw. wsteczne: *naujikas* ⇐ *naujikaulis*; *navikas* ⇐ *navikaulis*. — Inaczej

LEW 488. Būga, RR II, 503 próbował powiązać *navikas* i *navikaulis* z łot. *nāve* ‘śmierć’ i zm. *nōvis* ts.; zakładał znacz. etym. ‘martwa kosteczka’.

**nauvāt** I adv. gw. ‘bez namysłu, na chybił trafił, na los szczęścia’ (*Daro nauvāt*) — zapoż. z blr. *naŭhád* (ZS 35, por. ESBM 7, 267; pominięte w LKŻ). Por. ros. *naugád* adv., ze zrostu zwrotu przyimkowego *na ugád*, por. *ugadátb* ‘zgadnąć, odgadnąć’ (podobnie *naudáču* adv. ‘na oślep’ < *na udáču*, por. *udáča* ‘szczęśliwy traf’). Segment *v* w *nauvāt* jest wypełniaczem hiatu, < \**nau.at* ⇐ blr. *naŭhát* (ZS 91). Por. blr. *navúka* wobec ros. *na.ú.ka* ‘nauka’.

**naūveda**, *nauveda* m. obok *nauvedžià* m. gw. ‘pan młody’ — z kontrahowania członów złożenia \**nauja-veda*, \**nauja-vedžia*, por. *naūjas* ‘nowy’, °*veda* a. °*vedžia* n. agt. ‘biorący żonę’ (por. *vèsti* ‘brać żonę, żenić się’). War. *naujavedjys* ‘pan młody’. Paralele: *naukurjys*, *nausédjys*, *naūsolis*. O zatracie nieakcentowanej sylaby *-ja-* zob. GJL I, § 561.

**navātnas**, *-à* a. *navatnūs*, *-i* przest., gw. 1. ‘dziwny, rzadko spotykany, zwracający na siebie uwagę czymś osobliwym’, 2. ‘będący w modzie, modny’ (*Ale tu ir navātnas su skriblium*) — zapoż. z pol. przest. *nowotny* ‘który niedawno nastał, nowy; nieobeznany; uganijający się za nowościami’ (SW), por. Brückner 1877, 111, LEW 488. War. sonoryzowany: *navādnas* (*Navādnas, kas retai teatsitink* JUŠK). — Drw. *navatnūmas* ‘nowość, rzecz nowa’ (*Kas te būdavo navatnumo, kai mašina važiuoja!*).

**navynà**, gen.sg. *navynos* 2 p.a. przest., gw. ‘świeża, nowa wiadomość, nowina’ — zapoż. z blr. *navína*, *naviná*, *-ý*, pol. *nowina*, por. Brückner 1877, 111, SLA 137, LEW 488, ALEW 691. — War. wsch.-lit. *navydnà* (pominięty w LKŻ), por. *pavýdnas* s.v. *pavýnas*. — Drw. *novynėlė* DP ‘wiadomość’ (por. pol. zdrob. *nowinka*). Vb. denom. *navynáutis* ‘dzielić się nowinami’.

**nè** I ptk. przecząca ‘nie’, np. *Nè, àš nenóriu* ‘Nie, ja nie chcę’. *Nebūvo kàs darýti* ‘Nie było co robić’. Odpowiada z jednej strony łot. *ne*, scs. *ne* ‘nie’, z drugiej strony łac. *ne-* ‘nie’ (por. *neque*, *nec* ‘i nie, także nie’, *neue*, *neu* ‘i nie, ani nie’, *ne-sciō* ‘nie wiem’), sti. *na* ‘nie’, aw. *na-uua* 1. ‘albo nie’ (odpowiednik wed. *ná vā*), 2. ‘wcale nie, w żadnym razie’ (odpowiednik wed. *ná vái*, por. EWAIA II, 1), goc. *ni* ‘nie’. Wszystko z pie. \**ne*, zob. IEW 756n., GJL III, § 686.

**nè** II ptk. porównawcza ‘niż’, np. *Daugiau ne dvidešimt kartų buvau turguje* ‘Więcej niż dwadzieścia razy byłem na targu’. *Keturios akys daugiau mato nè viena* ‘Cztery oczy więcej widzą, niż jedno’. Por. w tejże funkcji ptk. *negù*, *nekaĩp*.

**nẽ** ptk. przecząca ‘ani’: *nẽ vienas* ‘ani jeden, żaden’, *nẽ kėlek, nẽ mąž* ‘ani trochę’. *Nẽ sykio ten nebuvo* ‘Ani razu tam nie byłem’. *Geriau nẽ neklausk!* ‘Lepiej ani nie pytaj!’ *Prikrovė vežimą — nẽ arkliai nepatraukia* ‘Naładowali wóz — ani konie nie mogą uciągnąć’. Odpowiednik słowiański *ně*, por. scs. *někūto* ‘aliquis’. — **nẽ...nẽ** ‘ani...ani, ni...ni’, np. *Neturiu nẽ tėvo, nẽ motinos* ‘Nie mam ni ojca ni matki’. *Nè pats ėda, nè kitam duoda* ‘Ani sam nie żre, ani drugiemu nie daje’. Zob. też *nẽ-kas* s.v. *niėkas*.

**neapmulnai** stlit. adv. ‘nieomylnie, z pewnością’: *bat veikiaus sulauks savo sukūlima, duktė Babilona ne apmulnai* PK 99<sub>2</sub> ‘Ale doczekasz zburzenia swojego, Corko Babilońska nie omylnie’ — zapoż. z pol. *nie-o-mylń-ie* (por. adi. *mylńy* ‘niezgodny z rzeczywistością’), z substytucją *u* za pol. *y* oraz *-ap-* za pol. *-o-*. Brak w SLA. LEW 12, s.v. *apmulnai* mówi o kalce słowotwórczej z udziałem litewskiego pwk. *mul-* jak w czas. *pasimūldyti* ‘pomylić się, przejrzyczyć się’ (zob. *muldyti*). Może to słuszne, ale trzeba podnieść, że w litewskim materiale nie ma derywatów na *-n-*, †*mulnas*, †*apmulnas*.

**nèbe**, **nebè** — ptk. przecząca *nè* w połączeniu z ptk. *be* (zob.) 1. ‘już nie’, np. *Jau nebe*

*telyčia, ale karvė* '[To] już nie cielę, lecz krowa'. *Be okuliorių nematau nieko: nebe tie metai* 'Bez okularów niczego nie widzę: już nie te lata', 2. ptk. porównawcza 'niż', np. *Daugiau nebė du metrai čia yra* 'Tu jest więcej niż dwa metry'.

**nebeñt** spójnik o znac. 'chyba że, jeśli tylko nie, może tylko', np. *Būtinaĩ ateĩsiu, nebeñt susiřgčiau* 'Na pewno przyjdę, chyba żebym zachorował'. *Kas ta mėsa ės! Nebent šunys, katės i gyvatės* 'Kto to mięso zeżre! Może tylko psy, koty i żmije'. War. *nėben, nebėnt, nėbent, nėbentais*. Składa się z negacji *nė* (zob.) i adv. *beñt* (zob.). Por. GJL III, § 825.

**nebeskuo** adv. gw. 'nie bez powodu; nic dziwnego', np. *Nebeskuo šuva lojo* 'Nie bez powodu czekał pies'. *Sako, Baltrus girtas pinigų pametęs, nebeskuo toks nuliūdęs* 'Mówią, że Bartek zgubił po pijanemu pieniądze, nic dziwnego, że taki przygnębiony'. Ze zmiany \*ne-bes-ko, co było połowicznym przekładem zwrotu ros. *ne bez čegó*, por. GJL III, § 661, s. 298, przyp. 1.

**neč** interi. przest. 'daj tu!' (2 pl. *nečte* 'dajcie tu!') — z kontrakcji zwrotu \*nešk čia 'nieś tu!' (ALEW 693), por. *nėšti, čia*. Paralele: *dóks* 'daj tu!', *eĩks* 'chodź tu!'.

**nečėšėlis**, -ė gw. 1. 'kto przybył nie w porę, w nieodpowiedniej chwili' (*Ak, tie svečiai nečėšėliai*), 2. 'ktoś niespełna rozumu, głupiec' — rzeczownik sekundarny na -ėlis od *nečėsas* 'nieodpowiedni czas'. Zob. *čėsas*.

**nėčias**, -ià gw. 'niemówiący, niemowa'. Niejasne. Zakończenie jak w *kuřčias* 'głuchy'. — Drw. *nėčis*, -ė 'niemowa', *nėčius*, -ė ts. (⇒ *nečiuikas* 'dziecko niemowy'). Nazw. *Nečionis, Nečiūnas* (spolszczone *Nieciuński*).

**nedėlia** przest., gw. 1. 'niedziela', 2. 'tydzień' — zapoż. ze strus. *nedėlja* (SLA 139, Borowska 348, ZS 36, LEW 490, ALEW 694), por. błr. *njadzėlja*, pol. *niedziela*. War. *nedėlė*. Lit. liter. *sekmādienis*, -io, dosł. 'siódmy dzień (scil. tygodnia)'. Zob. też *savaitė*. — Drw. *panedėliuĩ* (zob.), *pernedėl* adv. 'przez tydzień', *pėrnedėliais* adv. 'co drugi tydzień', cps. *vidūnedėlis* 'czas w połowie tygodnia' (por. *vidūs*). — Również nazwy poszczególnych dni tygodnia, które ukazują się w piśmiennictwie stlit., są zapożyczeniami białoruskimi, por. *paldiėnykas* 'poniedziałek' (dziś *pirmādienis*), *utārnykas* 'wtorek' (dziś *antrādienis*), *seredà*, -ōs 'środa' (dziś *trečiādienis*), *četveřgas* 'czwartek' (dziś *ketvirtādienis*), *pėtnyčia* 'piątek' (dziś *penktādienis*), *subatà*, -ōs 'sobota' (dziś *šeštādienis*). Por. następujący cytat: *Norint ir tų nepeikiame, kurie pagal seną paprotį Lėkų Katholikų, kurie pirm tų kacerstvy gyveno ant to pasaulio, pasnykavo tris arba keturias dienas ik taijau dienai, tatai yra paldienyką, seredą, pėtnyčią, ir subatą, o kitose dienose du kartu arba daugiaus valgo tačiau gavėnios valgimus* DP 109<sub>1</sub> 'Acz i tych nie ganimy, ktorzy według starego zwyczaju Polakow Katholikow, ktorzy przed tymi kacerstwy żyli na świecie, poszczą trzy albo cztery dni do tegodnia: to jest Poniedziałek, Szrodę, Piątek i Sobotę, a w insze dni dwakroć abo więcej pożywają przedsię postnych potraw'. — N.m. *Nedėldaržis* 2x.

**nedienà** 4 p.a. gw. 'nieszczęście, nieszczęśliwe zdarzenie (choroba, śmierć, kradzież)' — złożenie ptk. negacji *ne* z sb. *dienà* 'dzień'. Znac. etym. 'zły dzień, nieszczęśliwy dzień'. Por. *nečėsas* 'nieodpowiedni czas', *negařsas* 'zła wiadomość'. — Drw. *nediėnis* 'człowiek biedny, biedak', SD «biedny» (syn. *belaimis, rudulis, vargulis*).

**nediėve** interi. gw. 'nie daj Boże!': *Nediėve, gal staigu numirti* 'Nie daj Boże, może nagle umrzeć'. Zawiera formę wołacza *Diėve* 'Boże!' (zob. *diėvas, diė*). Dosłowne znac. 'nie, Boże!'.

**negalaĩ** 4 p.a.: *vargaĩ negalaĩ* m.pl. 'bieda, nieszczęście'. Formalnie jest to zaprzeczona postać formy nom.pl. do *gālas* 'koniec'. Ukazuje się głównie w zwrotach przysłówkowych: *per vargus negalūs* 'z trudem, z wielkim trudem', *vargaĩs negalaĩs* ts. — *nėgalė*

‘niedomaganie, choroba’ (syn. *negalià*).

**negelỹs**, -io 3 p.a. gw. 1. ‘gwóźdz (żelazny a. drewniany)’, 2. ‘hak do wieszania’, 3. ‘klin’, 4. ‘zab w bronie a. grabiach’. Postać wyabstrahowana z formy pl. *negeliaĩ*, która transponowała niemiecką formę nom.pl. *Nägel* ‘gwoździe’ (por. GL 91). Osobno zob. *naglà*.

**negù** spójnik porównawczy ‘niż’ — powstał z połączenia ptk. porównawczej *nè* z ptk. -gu, np. *Šiëmet geriaũ gyvënam, negù përnai* ‘W tym roku lepiej żyjemy, niż w ubiegłym’. — W DP odpowiednia partykuła ma postać *negi*, por. *didesnio negi Pranašo* ‘więszego niż Proroka’. Odpowiednik łot. *nedz* ‘i nie’. Zmienny wokalizm partykuły widać też przy spójniku DP *jei-gu* ob. *jei-gi* ‘jeśli, gdyby’. Zob. GJL III, § 826. — War. apokopowany *nèg*, np. *Geriau nepradëti, neg pradëjus nepabaigti* ‘Lepiej nie zaczynać, niż zaczawszy nie skończyć’.

**nei** ptk. porównawcza ‘niż, niby’: *Dävë daugiaũ nei šimtą* ‘Dał więcej niż sto’. *Pasipūtës nei kalakūtas* ‘Nadęty jak (niby) indyk’.

**neĩ** ptk. negacji ‘ani’: *Tylék ir nesakýk neĩ žōdžio* ‘Milcz i nie mów ani słowa’. Odpowiada słow. *ni* ‘ni, ani’ i łac. *nĩ* ‘nie, że nie’. Zob. GJL III, §§ 686, 827.

**neĩ... neĩ...** ptk. negacji ‘ani... ani...’: *Neĩ tù kal̃tas, neĩ àš* ‘Ani ty jesteś winien, ani ja’. Też w znaczeniu pol. ‘ni... ni...’: *Neĩ šis, neĩ tās* ‘Ni sio, ni to’. *Neĩ už šį, neĩ už tą ėmë bártis* ‘Ni z tego, ni z owego zaczęli się kłócić’.

**neĩgti**, *neigtiũ*, *neigiaũ* ‘zaprzeczyć czemu, nie uznać, nie przyznać’ — verbum utworzone od ptk. negacji *neĩgi* ‘ani’ < *neĩ-gi* (por. *neĩ*). — Drw. *neĩgiamas* ‘negatywny, ujemny’, *neigimas* ‘zaprzeczanie’, *neiginỹs* gram. ‘przeczenie’.

**neĩkti**, *neĩkiu*, *neĩkiau* gw. tr. ‘nie szanować, poniewierać, poniżać, gardzić; gnębić, dręczyć’. Intr. *neĩkti*, -stu, -au lub *neĩkti*, -iu, -iau 1. ‘słabnąć’, 2. ‘umierać, konać, zdychać’ (war. *neĩkti*). Osnowa *neik-* prawdopodobnie przedstawia sobą alternant na SE, który został dotworzony do SZ *nyk-*, jak w *nỹkti*, *nykstũ* ‘tracić zdrowie, siły, opadać z ciała; przemijać, przepadać’, *išnỹkti* ‘zniknąć’ (zob. s.v.). Inaczej ALEW 694, który przyjmuje vb. denominativum od *niẽkas* ‘nikt, nic’. — Oboczniak z wokalizmem *ie*: *nieĩkti*, *nieĩkiu*, *nieĩkiau* ‘gardzić kim; gnębić, uciskać’ (war. *niẽkti*), *nunieĩkti* ‘zabić’ (zob. też *nieĩgti* ‘niechcący zabić’), *sunieĩku* SD<sup>1</sup> «sfukam, increpo, obiurgo» [‘zgromić, skrzyczeć, złajać’] (syn. *subaru*, *sujudu*). — SO *naik-*: *naikinti* (zob.).

**neĩnosiaĩ** adv. gw. ‘wprost, otwarcie, poważnie (coś powiedzieć)’, np. *Aš tau, sūnau, sakau neĩnosiai, kad daugiau taip nepasikartotų, kitaip priseis mudum dideliai susipykti* ‘Ja mówię ci, synu, poważnie: żeby się to więcej nie powtórzyło, w przeciwnym razie przyjdzie nam bardzo się poróżnić’. *Sakë ji neĩnosiai, kad už tavę netekësianti* ‘Powiedziała poważnie, że za ciebie nie wyjdzie’. Analiza: *ne-i-nosiai*. Znacz. etym. ‘nie w nos [lecz w oczy]’, scil. powiedzieć. Por. *nósis* ‘nos’.

**nekaĩp** ptk. porównawcza ‘niż’: *Gyvi pavojingesni, nekaip mirę* ‘Żywi [są] groźniejsi niż umarli’. *Daugiau ežerų, nekaip žemės* ‘Więcej jezior niż ziemi’. Zob. wyżej ptk. *nè*.

**nekláužada** 1. c. ‘nieposłuszne dziecko, urwis, psotnik’, 2. bibl. ‘nieposłuszeństwo’ (m.in. DP). Przez degeminację z \*neklauž-žada, to z asymilacji w \*neklauš-žada (\*s-ž > \*š-ž > \*ž-ž). Złożenie o znacz. etym. ‘ten, kto nie słucha tego, co się do niego mówi’, zob. *klausyti*, *žādas*, *žadëti*. Paralele: *neklaušëlis* ‘osoba nieposłuszna’, *akižada* c. ‘mówiący (prosto) w oczy’. — War. gw. *nekláuža* c. ‘ktoś nieposłuszny’ powstał drogą nieregularnego obciążenia końcowej sylaby w często używanym wyrazie (zob. GJL I, § 578, Mańczak 1977, 223).

**nelabàsis**, gen.sg. *nelābojo* 1. eufemizm dla ‘zły duch, diabeł’, 2. ‘niedołęga’ (jako obelga). War. *nelābasis*, *nēlabasis*. Forma anaforyzowana przymiotnika *nelābas* ‘niedobry, zły’ (zob. *lābas*). — Drw. *gývas nelabàsis* adv. ‘bardzo dużo’, *pàts nelabàsis* ts., *nelabōšius* ‘diabeł’, *nelābšis* ts., *nelabūkas* ts.

**nēlaikis**, -io gw. 1. ‘dusza zabitego (np. złodzieja) lub dusza samobójcy, która nawiedza miejsce zgonu i straszy żywych’, 2. ‘nieboszczyk’ — drw. od sb. *nēlaikas* ‘nieodpowiedni czas’ albo od adv. *ne laikū* adv. ‘nie w swoim czasie’ (zob. *laikas*). Paralela łotewska: *nēlaikis* ‘zmarły, umarły’ ⇐ *nēlaiks* ‘nieodpowiedni czas; niepogoda’. — Drw. *nēlaikšis* a. *nēlaikšis* 1. ‘noworodek, który przedwcześnie się urodził, wcześniak’, 2. ‘samobójca’.

**nemėigėlis**, -io gw. ‘ktoś nierozgarnięty, nieudolny, półgłówek, głupty’ — od czas. *nemėigti* ‘nie potrafić, nie umieć’ (zob. *mėigti*). Budowa jak w *netikėlis*, *nebūvēlis*. — Z innym suf.: *nemėigša* ts. (por. *nemókša*, *nėtikša*); w GJL II, § 370 nietrafnie było wywodzone od czas. *mėigti* ‘razić, porazić’. Tu też nazw. *Nemeikša* (⇒ pol. *Niemeksza*), *Nemeikšis*, LPŽ.

**néndrė** bot. ‘trzcina jeziorna, nadrzeczna, *Phragmites communis*’, SD: *nindrė* «trzcina, arundo, canna», *nindrių medus* «cukier, saccarum»<sup>347</sup>. Odpowiednik łot. *niēdre* ‘trzcina’. Zdaniem Skardžiusa 1935, 250 ten odpowiednik dowodzi wtórności akutu lit. (por. niżej nieakutowane formy gwarowe). Związki zewnętrzne wyrazu *néndrė* są słabo rozpoznane, zob. LEW 493n., ALEW 695. — Liczne warianty gw.: 1. *méndrė* (rozpodobnienie *n-n > m-n*), *meñdrė*, *mendrė*, n.rz. *Néndrė*, 2. *léndrė*, *lendrė* (rozpodobnienie *n-n > l-n*), 3. *éndrė* (dysymilatywny zanik *n-*, por. *ugnīs*), 4. *jéndrė*, *jendrė*. Por. n.m. 1. *Mendrỹnė*, 2. *Lėndrės* (n.rz. *Lėndra* 2x, *Lėndrė* 4x, *Lėndrupis* 8x), *Lendrỹnė*, *Palėndriai* 3x, 3. *Paindrė* wsch. < \*Paėndrė (por. *Panėndrė*). Inne: *Nėndriai*, *Nėndriniai* (⇒ *Nėndriniškiai*), *Nėndrỹtė*. — Drw. *nėndrỹnas* ‘pole trzcinowe’, SD «trzcina, trzcinisko», *nėndrinis* ‘trzciniowy, z trzcin’ (⇒ *nėndrinukė* nazwa dwóch ptaszków z rodziny trzciniaaków: 1. ‘wodniczka, *Acrocephalus paludicola*’, 2. ‘łozówka, *Acrocephalus palustris*’).

**nėprietelis**, -io stlit., gw. ‘nieprzyjaciół, wróg’ — ze zmiany \*nėprietelis < \*nėprijetelis (synkopa nieakcentowanego *i*). Taka praforma pochodziła z transpozycji akcentowanego na sylabie początkowej zapożyczenia stbłr. *nėprijetelb* (dokumentację źródłową podał Būga, RR II, 504). Forma *nėprijetelb* powstała z *nėprijatelb* przez asymilację perseweracyjną (*i*)ja > (*i*)je. Būga, l.c. zaznaczył, że przejście standardowej formy zachodnio-ruskiej *nėprijátel’* prowadziłoby do lit. †nėprijōteli(u)s. Nieco inaczej SLA 141 (jako źródło wskazał stbłr. *nėprijatelb*). War. wsch.-lit. *nėprietelius*, f. *nėprietelka*. (Zs 36; jako źródło wskazał błr. *nėprijacelb*). — SD: *įveikt nėprietelių* «pożyć nieprzyjaciela» [‘pokonać nieprzyjaciela’], *išduomi kų nėprietelamus* «wydaić kogo nieprzyjaciółom». — Drw. *nėprieteliškas* ‘nieprzyjaczny’.

**nėpuotis**, -iēs 4 p.a. m. stlit. ‘wnuk’. F. *neptė* 4 p.a. stlit. ‘wnuczka’. Zapoz. bałtyckie w fiń. *nepaa*, *nepas* ‘bratanek, siostrzeniec’ (Stang 1966, 31). — Formacje pokrewne: scs. *netijj*, serbsko-cs. *netijj* ‘kuzyn’ (f. rcs. *nestera*), stpol. *nieśc* m. ‘wnuk stryja a. wuja’ (f. *nieściora* ‘wnuczka stryja a. wuja’), < \*neptijō- < pie. \*h<sub>2</sub>nep-t-iHo-. Por. gr. ἀνεψιός ‘brat stryjeczny a. cioteczny, kuzyn’, ἀνεψιά ‘kuzynka’. Dalej por. sti. *nápāt-* (h<sub>2</sub>nep-ōt-), acc.sg. *nápātam* ‘potomek, wnuk’, nom.pl. *nápātaḥ*, dat.pl. *nādbhyaḥ* ‘dla wnuków’, f. *naptī* ‘wnuczka’ < \*h<sub>2</sub>nep-t-ih<sub>1/2</sub>, acc.sg. *naptīyam*, aw. *naḥsu* loc.pl. ‘u wnuków’ (\*napt-su), f. *napti-*, łac. *nepōs*, acc.sg. *nepōtem*, f. *neptis*, -is, stir. *necht* ‘wnuczka’, stwn. *nift(a)*, nwn.

<sup>347</sup> Por. jeszcze *ir nupinį karūnų ižg arškėčių uždėjo unt galvos jo, ir tiesėn davė nėndrį* [pis. <nėndri>] PS II, 166<sub>5</sub>n. ‘i uplatszy koronę z ciernia włożyli na głowę jego, i trzcinę w prawicę jego’. — *O spjaudydami unt jo, emė nėndrį* [pis. <nėndri>], *ir mušė jį galvon* PS II, 166<sub>10</sub>n. ‘a plując nań, wzięli trzcinę, i bili go w głowę jego’.

*Nichte* ['bratanica, siostrzenica']. Por. LEW 494, BSW 196, NIL 520n., de Vaan 2008, 405n., ALEW 695n. — Dziś w języku literackim panuje zapożyczenie słowiańskie *anūkas* 'wnuk' (zob. s.v.). Natomiast w gwarach spotyka się rozmaite neologizmy, por. np. *sūnāitis* (dosł. 'syn syna', suf. jak w *ponāitis, kālvaitis, vaikāitis*), *vaikāvaikis* a. *vaikvaikis* (dosł. 'dziecka dziecko'). — Uwzględniając materiał porównawczy, można odtworzyć pralit. rzeczownik o temacie na *-t-*: sg. nom. \**nepuō*, acc. \**nepātin*, gen. \**neptēs*. Temat stlit. *nepuoti-*, scharakteryzowany sufiksem *-i-*, powstał ze skrzyżowania formy nom.sg. \**nepuo* (z pie. \**h<sub>2</sub>nep-ōt-s*) z formą acc.sg. \**nepatin* (z pie. \**h<sub>2</sub>nep-ot-m*), której zakończenie zinterpretowano jako *-i-n* (\**nepat-i-n*), mianowicie przez analogię do osnów na *-i-* (por. np. acc. *pātī* < \**pat-i-n* < pie. \**pot-i-m* do *patis* 'mąż'). Uogólnienie tematu *nepuoti-* nastąpiło przez eliminację takich form odziedziczonych, jak acc.sg. \**nepātī* (⇒ *nepuot-i*) i gen.sg. \**neptēs* (⇒ *nepuot-ies*; por. osnowę *nepōt-* w łac. gen.sg. *nepōtis*, zam. \**neptis* < \**nep-t-es*). Z form pluralnych por. stlit. gen. *nepuočių*, dat. *nepuotims*, acc. *nepuočius*. Stlit. drw. żeński *neptē* pochodzi — jak w innych językach — od osnowy słabej \**nep-t-*, z tym, że należy tu odnotować zastępstwo plit. formacji na *-ī*, \**neptī* < pie. \**h<sub>2</sub>nept-ih<sub>1/2</sub>* jak wed. *naptī* (paralela: lit. *patī* < \**pot-ih<sub>1/2</sub>*) przez produktywne femininum na *-ė* (por. *duktė* 'cóрка'). Derywatem od *neptē* jest stlit. *neptis* 'wnuk'. — Jeszcze młodszym neologizmem jest stlit. *nepuotė* 'wnuczka' (Bretkun). — N.B. W bałtyckim *napt-* nie ulega wpływowi nazw pokrewieństwa na *-ter-* i nie przekształca się w \**napter-* (por. sti. *náptar-* 'wnuk', sg. acc. *náptāram*, gen. *náptur*, instr. *náptrā*; rcs. *nesterā* 'kuzynka').

°**nerkti**: *apnerkti*, *-iu*, *-iau* stlit. 'stać się rozdrażnionym', np. *Atejo tada Achab namuosna savo apnerkęs ir rūstus* (Chyliński). Pdg. ten zbudowano na neopwk. *nerk-*, który jest drw. apofonicznym od SZ *nirk-*. Ten ostatni został wyabstrahowany z formy prs. \**nirkštu*, zawierającej epentetyczny segment *-k-* wstawiony do *nirštū* (por. *niršti*, *niršaiū* 'gniewać się, wściekać się'). Porównywalne neopierwiastki z wtórnym *-k-* widać w formach *bálkti* (⇐ *bálksta*, *bálti*), *kvaikti* (⇐ *kvaiksta*, *kvaisti*) i *tilkti* (⇐ *tilksta*, *tilti*). Zob. też ALEW 43, s.v. *apnerkti*.

**neršti I**, prs. *neršia* (war. *neršti*, *neršta*<sup>348</sup>), prt. *neršė* 'rzucać ikrę, ikrzyć się (o rybach, żabach)'. Drw. *neršėti*, *nerši*, *-ėjo* dur. 'składać ikrę'. Reanaliza atematycznej formy prs.: *nerš-ti* ⇒ *neršt-i* dała początek neopierwiastkowi *neršt-* i nowej formie inf. (*iš*)*nerštėti* (paralele: *niežtėti*, *perštėti*). Sb. *nerštas* 1. 'czas i miejsce tarła' (war. *nerštva*), 2. przen. 'wielka chęć' (*Užėjo nerštas ženyti*), *nerštai* m.pl. 'ikra', *neršlaĩ* ts. Odpowiednik łot. *nērst*, *nēršu*, *nērsu* 1. 'rzucać ikrę', 2. 'parzyć się, łączyć się w pary'. Nawiązanie w nomen psł. \**ners-tī* f., \**ners-tū* m. 'ikrzenie się ryb, tarło', por. ukr. *nérestь*, strus. *nerestū*, ros. *nérest*, stczes. *neřest* ts., do tego — z wtórnym *m-* — slń. *mrēst*, serb. *mrēst*, chorw. *mrijēst*, pol. gw. *mrzost*. Bez jasnych nawiązań ie. Transponat ie. \*(s)*nerk-*. Por. Būga, RR II, 504, BSW 197, LEW 494n., ALEW 696, REW II, 213, 228. — SO *narš-*: *naršinti* (zob., tam też nomina z *narš-*). — SZ *nirš-*: *niršėti*, *nirša*, *-ėjo* 1. 'roić się, poruszać się we wszystkie strony (o pszczołach, mrówkach, kijankach)', 2. 'o dzieciach: plątać się pod nogami' (*Neikit, vaikai, neniršėkit!*).

**neršti II**, *neršiū*, *neršiaū* 1. 'ryć, grzebać, kopać', 2. 'grzebać w czym szukając czego, rozrzucać, przetrząsać', *išneršti* 'rozbabrać jedzenie (o dziecku, prosięciu)', *prineršti*

<sup>348</sup> Prs. *neršti* 'składa ikrę' ma końcówkę atematyczną *-ti*, por. *Kai žuvys neršti, tai gerai jais tuomet gaudyti* 'Gdy ryby rzucają ikrę, to dobrze się je wtedy łapie'. *Kai žuvys įsineršti, tai nieko nežiūri — gali rankom gaudyt* 'Gdy ryby się ikrzą, to niczego nie widzą — można je chwycić rękoma'. Do tego jest war. apokopowany: *neršt*, por. *Ledus metant, lydeka neršt* 'Szczupak ikrzy się, gdy puszczają lody'. *Upės ātsėdžiūose neršt žuvys* 'W zalewiskach ikrzą się ryby'. War. *neršt* był ogniwnem poprzedzającym utworzenie formy tematycznej na *-a*, *neršta*. Ta ostatnia jest — ze stanowiska opisowego — rozumiana jako prs. na *-ta*: *nerš-ta*, por. inf. *neršti*). Paralele: *jniřšta* (inf. *niřšti*), *aũšta* (*aũšti*), *gaišta* (*gaišti*).

‘naśmiecicić, nabrudzić’. Trudne. Transponat ie. \*ner-*k*-. Wygląda na obocznicę pwk. \*ner-H-, por. *nérti* I ‘zanurzać się, pogrążyć się’. LEW 494n. traktował *neršti* I i *neršti* II jak jedną rodzinę. — Drw. *naršyti* (zob.).

**nértėti**, prs. *nértėju* (war. *nértu*, *nerčiu*<sup>349</sup>), prt. *nértėjau* 1. ‘wybuchać gniewem, gniewać się, srożyć się’, 2. ‘grymasić, kaprysić, sprzeciwiać się, upierać się (o dziecku)’, *pėrnertėti* ‘przestać się gniewać; przestać grymasić’. Durativum na -*ė*- od SE *nert-*. Osnowa, zwykle analizowana \*ner-t-, nie ma ogólnie przyjętej etymologii, por. przegląd literatury w LEW 504. IEW 765 i NIL 333, przyp. 1 rozważali związek z pwk. pie. \*h<sub>2</sub>ner- ‘być silnym’ jak w nazwie ‘mężczyzny’ (por. gr. ἀνήρ, wed. *nár*, *náram*). O wieloznaczności grafii stpr. <°nert°> była już mowa s.v. *nártinti*. Zob. też ALEW 697 (wychodzi od pie. \*nert- ‘szaleć, miotać się, toben’). — SZ *nirt-*: *niřsti* (zob.). — SO *nart-*: *nártinti* (zob., tam też nomina na SO).

**nérti** I, *neriù* (zam. \*neru?), *nériau* 1. intr. ‘zanurzać się, pogrążyć się, zagłębiać się w wodzie, płynąć pod wodą, nurkować’, 2. tr. ‘zanurzać, pogrążyć’, 3. ‘szybko iść, biec, lecieć, jechać, uciekać’, cps. *inérti* ‘wleźć do wody; wpaść, szybko wejść, wbiec; wpaść — o rzece, która spływa z drugą’ (*Sasna į Šešupę įneria* ‘Rzeka Sasna wpada do rzeki Šešupė’), *prinérti* ‘nabrać wody — o łódce’. Refl. *nértis* ‘nurzać się’, *iřsinérti* ‘zrzucić skórę’ (zob. *iřnara*), *susinérti* ‘zlewać się — o rzekach’ (*Nemunelis susiner su upe Mūša*). Kontynuacja pbsł. \*nēr-C / \*nīr-C < pie. \*nerH- / \*nīH- ‘zanurzać się’ (por. scs. *ponrētū* aor. ‘pogrążył się’ < \*nēr-C). Zob. LIV<sup>2</sup> 454, IEW 766, 975, BSW 196n., LEW 495, ALEW 697. — Drw. *neris*, -*iēs* m. ‘bóbr, Castor fiber’, *nertà* ‘ciężarek nawlekany na dolną linkę sieci w celu jej obciążenia i pogrążenia, grąż’ (syn. *nartà*), *nertūvas* ts., *nerūnė* b.z.a. bot. ‘wodorost Lemanea’. Por. n.rz. *Neris*, -*iēs* ‘Wilia’ (SD *Neris* «Wilia rzeka»), dawniej \**Neria*, pis. *Nerge* 1340, *Nerga* 1361, *Nerye* 1377, 1388, 1404<sup>350</sup> [przypis dodany w korekcie]. Inne n.rz.: *Nerys*, *Neretà*, *Nerōtas*, n.jez. *Nerinis*. Zob. Vanagas 2004, 256 n. Od n.rz. *Neris* pochodzi n.m. *Paneriai* pod Wilnem (pol. *Ponary* 1390). — WSE *nēr-*: *nėrėti*, *nėriù*, *nėrėjau* ‘nurkować’ (por. *krėšėti*). — SO *nar-*: *nárdyti* (zob., tam też o psł. \*noriti). Nomina: *iřnara* (zob.), *nāras* 1. ‘ptak wodny nur, Colymbus, Gavia’, SD «nurek ptak, Mergus» (por. n.jez. *Narinis*, n.rz. *Narañtis*, *Narasà*, *Narūtis*, *Narūpis*), 2. ‘człowiek pracujący jako nurek’ (SD «nurek człowiek, vrinator»), *naromis* adv. ‘w stanie zanurzonym’: *naromis plaūkti* ‘płynąć nurkiem’, *nartà* (zob.). — SZ *nir-*: *nirti* I (zob.). — WSZ *nyr-*: *nyrėti* (zob.).

**nérti** II, *neriù*, *nériau* ‘nizać, wiązać, robić na drutach, dziać, wiązać sieć, mocować; nawlekać igłę; łupić, obdzierać ze skóry’. Odpowiednik łot. *nērt*, *neŗu*, *nēru* ‘die Spitze des Bastschuhs zusammenziehen’. Pod względem etymologicznym *nérti* II jest zapewne identyczne z *nérti* I ‘zanurzać się’. Można znaczenie ‘nizać, nawlekać na nitkę, sznurek’ rozumieć jako ‘zanurzać nić w otworze’. Szczegóły czekają na zbadanie. ALEW 698 podkreśla brak odpowiedników zewnętrznych i krytykuje wysunięte w Lew 496 zbliżenia ze strus. *nereta*, *neroto* ‘więcierz, Fischreuse’ oraz z goc. *snorjo* ‘wyplatany kosz’ itp. — Cps. *sunérti* ‘splęść, połączyć, szepić, związać; złożyć, skrzyżować (ręce), splęść (dłonie na głowie), zacisnąć (palce)’, *suneriu* SD «złączam co» (syn. *sujungiu*, *suglaudžiu*), *užnérti* ‘nanizać, nawlec, nałożyć pętlę; chwycić (szczupaka) na pętlę’. Refl. *nértis* ‘zrzucać skórę’

<sup>349</sup> Chodzi tu o hapaks z ‘Knyga Nobažnystės’ (1653): *Tegul sviets kaip nori nerčia, tegul graso pekla smerčia, nepadrebėsiu, drąsiai pradėsiu* KN 208<sub>26</sub>. LKŽ VIII, 679 utworzył z powodu tej formy osobne lemma *nersti* (*nerčia*, *nertė*) ‘nertėti, niřsti’, jak się zdaje niepotrzebnie.

<sup>350</sup> EW 494 przytacza twierdzenie Ekbloma, jakoby w niemiecko-krzyżackiej nazwie *Nerge* kryła się praforma \**Nerijā*, którą zapożyczono z pranordyckiego (\**naeri*). Zdaniem Ekbloma z tejże praformy ma się wywodzić zapożyczenie lit. *nerijà* ‘długa i wąska mielizna wzdłuż brzegu morskiego, Nehrung’. Jest to nieporozumienie. Jak zauważył Skardžius, RR 4, 740, *nerijà* jest sztucznym i całkiem młodym neologizmem języka literackiego. N.B. LKŽ VIII, 674 wymienia *nerijà* 2 p.a. dopiero na drugim miejscu, na pierwszym daje *nerijà* 2 p.a.

(*iškailio nertis* ‘wyłazić ze skóry, wysilać się nad czym’), *įsinėrti* ‘wdziać (odzienie), włożyć na siebie’, *išsinėrti* ‘zrzucić skórę (o żmii, wężu), zrzucić skorupę (o raku)’, *nusinėrti* ‘rozwiązać się (o pętli), odwiązać się’, *susinėrti* ‘zrastać się — o kościach’. — Dur. na -ē-: *nerėti, nēri, nerėjo* ‘wisieć, być zawieszonym’ (znacz. etym. ‘być przywiązany, uwiązany’). — Nomina na SE: *nerinỹs* ‘robótka szydełkiem; wiązanie’, *pāneralas* ‘wiązadło, którym przymocowuje się bat do biczyska’, *paneřklas* ts. (metatonia jak w *padėklas, pabũklas*). — WSE *nēr-*: *nėriau, nēri* (zob. wyżej), *nėrinỹs* ‘koronka, dzianina’, *nėrỹs* ‘połączenie kości, staw’ (gw. war. do *narỹs, sąnarỹs*). — SZ *nir-*: *nirti* (zob. *nirti* II). — SO *nar-*: *išsinarinti* ‘wywichnąć sobie (członek ze stawu)’, *narinti* ‘zawiazywać (sznur)’, *nārstyti* (zob.). Nomina: *įnarai* m.pl. ‘uprzęż końska’, *įnaras* ‘wełniana rękawica wkładana pod spód drugiej’, *išnara* (zob.), *narỹs* (zob.), *nārtas* (zob.), *narūkai* m.pl. ‘zawiasy u drzwi, okien’ (dosł. ‘rzecz do zawieszania przez nadzianie (nanizanie) na czop’), *nařvas* a. *nāřvas* (zob.), *panařklas* ‘rzemyk, którym przywiązuje się bat do biczyska’, *pranarà, prānara* a. *prānaras* ‘guz na drzewie, czeczotka; nierówność w sękowatym drzewie; sęk’, *pranarūs* ‘o drzewie: pokrętny, guzowaty’, przen. ‘fałszywy, obłudny, dwulicowy’, *prīenaras*, żm. *prýnaras* ‘to, co zostało dorobione na drutach, np. stopka w pończosze, skarpecie; rzemyk służący do umocowania bata na biczysku’, *ũžnara* ‘pętla’, *ũžnarvė* ‘pętla, węzeł; zwężenie w więcierzu; ustronie, zakątek; ustęp’ (gw. *užnarvė*). Cps. *nařkotis* ‘drzewce z pętlą włosianą, służące do łowienia ryb’ (por. *kótas*).

**nēs** (1) spójnik przyczynowy ‘bo, gdyż, ponieważ’ (SD<sup>1</sup> «owszeki»), np. *Nespjáu k ĭ vādenį, nēs pāts sugėrsi* ‘Nie pluń do wody, bo sam [ją] wypijesz’. — (2) gw. spójnik przeciwstawny ‘lecz’, np. *Norėjo jį pavyti, nes veltui* ‘Chciał go dogonić, lecz na próżno’. Pod względem etymologicznym chodzi tutaj o poprzedzoną przeczeniem *ne* formę participium prs. act. *są* (nom.sg. n. ‘będące, istniejące’). Pierwotne znac. spójnika można odtworzyć jako ‘w przeciwnym razie’. Por. *esą* w funkcji adv. ‘rzekomo, niby, jakoby’. Zob. GJL III, § 828. — W funkcji (1) są trzy warianty gwarowe, wszystkie z długim *ē*: *nēs, nēsà, nēsàng*. Już w DP ukazują się oprócz *nes* ‘bo, abowiem’ warianty *nėssą* ‘bo’ i *nėssąg* ‘abowiem’. SD ma *nes* «bo, bowiem» obok *nessa* i *nesung* «abowiem» z *nesang*. Są też warianty trójzgłoskowe: *nesanga, nesangi, nesangu*. Postaci *nēsàng, nėssąg* wskazują na formę początkową *nėsą* a. *nesą*, mającą w wygłosie samogłoskę nosową (później długą); do niej dołączały się ptk. -ga, gi, -gu.

**nesiviltas** ‘niespodziewany, nieoczekiwany (np. gość)’ — zaprzeczona forma ptc. prt. pass. do *viltis* m.in. ‘spodziewać się’ (zob. s.v.). — Drw. *nesiviltai* adv. ‘niespodzianie, nagle’, *iš nesiviltų* ts.

**nestraka** stlit. hapaks: SD «nierząd» [‘nieład, nieporządek, anarchia’ (syn. *beeilė*). Niejasne. Pominęte w Lew i ALEW.

**nėščia** 4 p.a. ‘ciążna, w ciąży’. Wypadek substantywizacji żeńskiej formy przymiotnika *nėščias, -ià*. War. *nėšti* ‘ciążna’. Por. użycie formy rodzaju męskiego w znac. ‘obciążony, np. grzechem’: *Nebūk ant galo nėščias, tai est, grieku, svietu apsunkintas*. Takie stosunki, jak *slāpčias* ⇌ *slāptas, išvirsčias* ⇌ *išvirstas* zachęcają na pierwszy rzut oka, aby postulować \**nėšt-ia-*, czyli drw. od osnowy ptc. prt. pass. *nėštas* ‘niesiony’. Trudność stanowi jednak fakt, że derywacja przy użyciu suf. -*ia-* nigdy nie jest sprzężona ze st. wzdłużonym. To zmusza do szukania innego rozwiązania. Wydaje się, że *nėščia* może być rzecz. postwerbalnym, utworzonym od *nėščioti* iter. ‘nosić’ drogą resegmentacji *nėšč’oti* i przy użyciu suf. -*ā-*. Wzdłużony SE jest przy suf. -*čioti* dopuszczalny, por. *pėščioti* ⇌ *pėšti; blėščioti* ⇌ *blėstelėti* (GJL II, § 599). W podobny sposób da się objaśnić postać wyrazu *nėščiai* (zob.). Inaczej ALEW 698.



**něščiai**, *-ių* pl. m. ‘nosidła na wodę, koromysło’ (*Parnešė vandens su něščiais*) — formacja postwerbalna od *něščióti* ‘nosić’ ⇐ *něšti* (iter. z suf. *-čioti* i WSE, por. *pěščioti* ⇐ *pěšti*). N.B. Wyraz *nāščiai* ‘nosidła’ ma nieco inne objaśnienie (zob. s.v.).

**něšti**, *nešù*, *nešiaũ* ‘nieść, przynieść’, cps. *apněšti sniegù* ‘zanieść, zawiać śniegiem’, *išněšti* ‘wynieść, wyrwać’, *paněšti į kã* ‘przypominać kogoś, być do kogoś podobnym’, *praněšti* ‘powiadomić, obwieścić; przewyższyć, prześcignąć’, *pranešu* SD 1. «przekładam na insze mieysce» (syn. *prakeliu*), «przenoszę», 2. «prorokuuję; przepowiadam co przyszedłego» (por. *prānašas*), *suněšti* ‘znieść w jedno miejsce’, *sunešu* SD «znoszę co do kupy». Odpowiedniki bśł.: łot. *nest*, *ņesu*, *nesu* ‘nieść’ i scs. *nesò*, *nesti* ts, < pbsł. \*neš- (BSW 198, LEW 497 n.; w staropruskim \*nest zostało wyparte przez neologizm *pijst*, zob. s.v. *pýdyti*). Pbsł. \*neš- jest kontynuantem pie. pwk. \*h<sub>1</sub>nek- ‘dostać, osiągnąć czego, wziąć’ (LIV<sup>2</sup> 250), por. wed. *aśnóti* ‘osiąga’, *násati* ‘dostaje’, aor. *ānat*; het. *henkzi* ‘przekazuje, oddaje’, gr. ἡνεγκα ‘osiągnąłem’ (zam. \*ēneka). Na gruncie bśł. doszło do przesuwki znaczeniowej w kierunku ‘portare, gerere’. — Iterativa: *nešinėti* ‘nosić, -naszać’: *nešinėju* SD «naszam», *nešiōti* ‘nosić’, *nešioju unt kelių* SD «piastuję», ⇒ neoosn. *nešio-*: *nešiotoja vaikų* SD «piastunka», *nešiōtė* ‘niania’ (znaczn. etym. ‘nosicielka’, por. *važiōtė*). — Nomina na SE: *nešėjās* ‘tragarz’, SD «nosiciel», *nešyklė* SD «nosidło, ferculum, repositorium», *nėšinas*, *-à* ‘niosący’ (*Eīna mōteris vaikū nešinà* ‘Idzie kobieta z dzieckiem na rękę’), *nėšliava* ‘danina’ (neosuf. jak w *mėzliava*, *vėliava*), *nešmėnė* ‘brzemie, ciężar’, *neštūvai* m.pl. 1. ‘nosze, lektyka’, 2. ‘narzędzie do noszenia kamieni’, *nešulys* ‘to, co się niesie — w rękę, na plecach, węzełek, pakunek, ciężar’, *sāunešos* f.pl. ‘osady naniesione przez wodę’ (war. do *sānašos*). Cps. *lauknešà* ‘naczynie, w którym się nosi jedzenie na pole’ (por. *laūkas*), *lýtnešis* (zob. *lytis* I). — WSE *něš-*: *atsinėšti* ‘wdać się w kogo, być do kogo podobnym’ (por. niżej *panašus*), *něščióti*, *-ju*, *-jau* ‘nosić’, *paněšėti*, *-něšiũ* ‘ponieść coś niedaleko, przez krótki czas’ (por. *paėjėti*, GJL II, § 616, Stang 1966, 322). Nomina: *něščia* (zob.), *něščiai* (zob.), *nėšis* ‘dwa wiadra czegoś przyniesione na jeden raz; to, co się przenosi za jednym razem’, *nėšli* f. ‘ciężarna’, *nėštybė* ‘ciąża, bycie ciężarną’, *nėštūmas* ts., też ‘okres ciąży’, *pranėšiuĩ* adv. ‘w odstępie jeden od drugiego’ (*Statyk pėdus pranėšiuĩ, tai geriau džius* ‘Ustawiaj snopy nieco odsunięte od siebie, to będą lepiej schły’). Do tego łot. *něšāt* iter. ‘nosić’, *nėšis* ‘nosidło na wodę, koromysło’: lit. *nėšis* (pl. *nėši* a. *nėšas* ts.). Por. jeszcze WSE w scs. *něšũ* aor. ‘niósł’ < \*nėš- < \*h<sub>1</sub>nėk-s-. — SO *naš-*: *našinti(s)*: *našinu* SD «głoszę, rozgłaszam» (syn. *girdenu*), «obwieszczam co komu» (syn. *gerdenu*), *našina* SD «gruchnęło co, increbrescit rumor, ingruit, perstrepiť» (syn. *girdena*), *našinasi* SD «rozgłasza się co» (syn. *gerdenasi*). Z innym suf.: łot. *našāt*, *-āju* iter. ‘nosić; mieć na sobie jako ubranie’. Nomina: zob. *našà*, *naštà*. — W czas. sekundarnym usunięto apofonię drogą uogólnienia alternantu *neš-*, stąd iter. *nešiōti* ‘nosić’ (wobec słów. *nositi*, *nošò*, transponat ie. \*h<sub>1</sub>noć-éje-, LIV<sup>2</sup> 250). O dawnej obecności iteratywu \*našyti świadczą takie drw., jak *našyklė* ‘nosidło, nosze’, SD <našiklė Ss. Sakramento> «monstrancja, sacra theca Eucharistica, sacro sanctum Eucharistiae ferculum» oraz *našystà* gw. ‘sposób noszenia się, ubierania się, moda’ (paralela: *dalystà* ⇐ *dalýti*), zob. Būga, RR II, 265, Skardžius, RR 4, 375. Osobno zob. *našà*, *naštà*, *nāščiai*. — Zwraca uwagę innowacyjny SZ typu *RiT*, \*niš- ⇐ *neš-*, poświadczony odosobnionym derywatem na SW *panyšėti* ‘ponieść przez pewien czas’ (por. *pavyžėti* ⇐ \*viž- ⇐ *vežũ*). Zob. Stang 1966, 322. Nie ma refleksów SZ †inš- / †unš- z pie. \*h<sub>1</sub>nk-.

**nèt** (1) przysłówek ‘aż do, nawet’, SD «aż (względem czasu), usque, usquequo», *net’ ik’ vakari* DP ‘aż do wieczora’, *nèt kraūjas stingsta* ‘aż krew krzepnie’, por. łot. *net līdz* ‘aż do’, (2) spójnik ‘aż, tak że, nim’, np. *Nevalgysiu, net pakalbėsiu žodžius mano* ‘Nie będę jadł [tak długo], aż nie wypowiem słów moich’. Pochodzi z apokopowania formy \*ne-ti, \*ne-te lub \*ne-ta, z *ne* jako negacją, por. *netigi* (Nesselmann, Kurschat), *nete* ‘aż’ (*Sukulkit kulkit nete ižgi grunta* PK 98<sub>26</sub> ‘zburzcie je zburzcie aż do gruntu jego’), *netegi* SD «chyba, nisi», stlit.

*neta*. Por. ptk. *-ti, -tai, -ta* w *beti, bèt* (stpr. *tēnti* ‘teraz’, łac. *poste* ‘z tyłu’ < \**pos-ti*), *betaig, betag*. Zob. GJL III, § 829.

**netikēlis**, *nētikēlis*, *-ē* ‘człowiek do niczego niezdolny, nieudolny, niedołęga; leń; głupi, głupiec’<sup>351</sup>. SD <netikielis> 1. «gruby, grobijan» (syn. *mužikiškas, kiemiškas, nerūgēlis*, <neļymtas>), 2. «nikczemnik» [‘człowiek niewiele wart; nie nadający się do niczego’, SPXVI]. Formacja z suf. *-ēlis*, urobiona od *netikēs, -usi* ‘niedobry, lichy, nieudolny, głupi’, zaprzeczonego ptc. prt. act. od *tikti* (zob.). Budowa jak w *nemēigēlis*. — Z innym suf.: *nētikša* a. *netikša* c. ‘ktoś nieudolny, nieudany, niedołęga’, nazw. *Netikša* LPŽ (⇒ pol. nazw. *Nietyksza, Nietykszo*). — Drw. *nētikšis, -io* ‘niedołęga’. Por. *niēktikšis* (s.v. *niēkai*), *pūstikšis* (s.v. *tikti*).

**netoli** 1. adv. ‘niedaleko’ (*Āklas āklq netoli tenuvēs* ‘Ślepy ślepego tylko niedaleko zaprowadzi’), 2. praep. z gen., np. *Šulinjēs netoli namū* ‘Studnia niedaleko domu’. *Žmoniū susiriņko netoli šimto* ‘Ludzi zebrali się blisko stu’ (zob. GJL III, § 784). Zaprzeczona forma adv. *tolī* ‘daleko’, urobionego od adi. *tolūs* (zob.).

**netrukus** adv. ‘wkrótce, niebawem, bez zwłoki’. Analiza: *ne-truk-us-*, skostniała forma ptc. prt. act. od *trūkti, trūko* m.in. ‘bawić gdzie, marudzić, zwlekać’. Znacz. etym. ‘(długo) nie zwlekając’. Por. *pabūvus* ‘nieco później’, *prirēikus* ‘w razie potrzeby’ (GJL III, § 671).

**neūžauga** c. ‘istota niskiego wzrostu (człowiek a. zwierzę)’, SD «karzeł, nanus, pumilio» (war. *neūžauga*) — dewerbalne nomen z ptk. przeczenia *ne* od *užāugti* ‘wyrosnąć’, *užaugu* SD «dorastam, assurgo, accresco, maturesco», syn. *daaugu* (zob. *āugti*). — Z inną budową: *neūžaunguo* SD «dokietnik, pigmæus» (syn. *uolakčius*), *neūžaungonis* ‘dziecko niskiego wzrostu’ (na temat neosuf. *-uonis* zob. GJL II, § 345) oraz *neūžaungonē* SD «karlica, nana, pumilio».

**nēvadas**, *nevādas* gw. ‘niewód, wielka sieć rybacka, wleczona przez kilkunastu mężczyzn’ — zapoż. z błr. *nēvad, -a*, pol. *niewód, -u* (SLA 142, LEW 498, ALEW 700). Zob. też *vādas* II.

**nevaliā**, gen.sg. *nevālios* 2 p.a. stlit., gw. ‘niewola, poddaństwo’ — zapoż. z błr. *njavólja, -i*, pol. *niewola, -i*. — *nevālnykas, -ē* stlit., gw. ‘niewolnik’ — zapoż. z błr. *njavól̃nik*, pol. *niewolnik*. Zob. SLA 142, LEW 498, ALEW 700n.

**nēvēša** c. gw. 1. ‘źle jedzący, źle rozwijający się, mizerak, cherlak (dziecko, prosię, bydło, roślina)’, 2. ‘niechluj, brudas’. Budowa: *ne-veš-a*, sb. postvb. do *vešū, vešēti* ‘szybko i bujnie rosnąć’ (zob. s.v.). War. na SO: *nēvaša* (por. *vašā*). — Synonimy ze st. wzdłużonym *vēš-* i innymi suf.: *nevēkšla* a. *nēvēkšla* c. žm. ‘niewyrośnięty, za mały na swój wiek’ (z \**nevēš-la*, insercja *k*), ⇒ *nevēkšlis* ob. *nēvēkšlis* ts., *nēvēšoklis* a. *nēvēšoklis* ts. (*Nēvēšoklis vaikas* — *auga, auga ir neišauga. Metų jis jau turi, tik toks nēvēšoklis, mažiukas*).

**nēvēžioti**, *nēvēžioja, nēvēžiojo* gw. ‘ubliżać komu, obrażać kogo’, war. *nēvēžioti* (*Kam tu jį nēvēžioji, t.y. kolioji?* ‘Dlaczego go obrażasz?’). Forma wyabstrahowana ze złożenia prewerbialnego *iš-nēvēž-ioti* ‘znieważyć, złajać, zwymyślać’, które zostało zapożyczone z pol. *znieważać, -am*, rozumianego jako *z-nieważ-ać* (por. też błr. *znjavázyčb, -žu* ‘znieważyć’). Z pochodzenia jest to zaprzeczony czas. *ważyć* ‘odmierzać ciężar wagą’ (vb. denom. od *waga* ‘libra’). Znacz. etym. ‘odbierać komu wagę’ (por. pol. *lekceważyć* ‘mało kogoś cenić’ ⇐ *lekce* [sobie] *ważyć* ‘parvi pendere’). Drw. *apsinēvēžioti* ‘zabrudzić się,

<sup>351</sup> W DP ukazuje się wariant z akcentem sufiksальnym: *netikēlis* ‘głupi’, por. voc. sg. <netikēli>, <netikēli>, nom. pl. <netikēlei> (Kudzinowski 1977, I, 498). Nie uwzględnił tego Skardžius 1935, 83 (indeks: *netikēlis*) ani LKŽ VIII, 741. Akcentuacja *netikēlis* jest objawem dostosowania deverbatiwów na *-ēlis* do zdrobnień rzeczownikowych typu *kūdikēlis* ‘dzieciatko’, *asilēlis* ‘osiołek’, por. GJL II, § 194.

zanieczyszczyć się'. Por. *vožóti* ⇐ *pa-vožóti* (zapoż. pol. *po-ważać*).

**nevidōnas** pot. 'niegodziwiec, nikczemnik, łobuz' (war. *nēvidonas*), dawniej też 'wróg' ('abgesagter Feind', LEX). Analiza: *nevid-ōnas*. Drw. od cps. \**ne-vida* c., znac. etym. 'taki, którego nie chce się widzieć, oglądać' (Būga, RR II, 373). Tylko w słownikach pojawia się drw. wsteczny *vidōnas* o znaczeniu 'przyjaciół'. Por. suf. w *niūrōnas*, *žiūrōnas* (ŽD 272n.). Pwk. *vid-* stanowi st. zanikowy do *veid-* 'widzieć', (zob. *vėidas*, *veizdėti*), np. *pavidalas* m.in. 'wygląd'. Zob. LEW 499, ALEW 701.

**nevýdoti**, *nevýdoju*, *nevýdojau* gw. 'nie przebywać w domu, rzadko bywać w domu', por. *Jis nevýdoja namų, namie tik perguli. Tu nevýdoji namų — eini ir eini*. Formacja z WSZ *vyd-* od *veid-* / *vid-* 'widzieć', o czym s.v. *vėidas*, *pavydėti*.

**nevỹnas**, -à gw. 'niewinny': *Jis nevỹnas, o pavynas duoti, ką reikia*. Zapoż. z błr. *njavín.ny*, z uproszczeniem geminaty jak np. w *pavỹnas* (zob.). Wypadek dysymilacji *n.n* > *l.n* stanowi refleks wsch.-lit. *neviľnas* (Zs 37, 97). N.B. War. \**nevyd.nas* (por. *pavỹdnas* ob. *paviľnas*) nie jest zaświadczony. — Drw. *nevỹnastis* 'niewinność' ⇐ błr. *njavín.nascb* (według LKŽ: zapoż. z pol. *niewinność*).

**nezbāžnas**, -à stlit. 'bezbożny, niepobożny, niebogobojny' — zapoż. z pol. przest. *niezbożny* (brak †*zbažnas*). Por. *nenōbažnas* s.v. *nōbažnas*. Zob. Sla 143, ALEW 701. — Drw. *nezbažnybė* 'bezbożność', *nezbažnystė* ts.

**nēžinia**, *nežinià* adv. 1. 'nie wiadomo', 2. 'skrycie, w tajemnicy, potajemnie, po kryjomu, ukradkiem'. War. synkopowany: *nežnià*. Jest to zaprzeczona forma sb. *žinià*, zob. s.v. *žinė*.

**niáuktis**, *niáuķias*, *niáuķes* (war. *niaũktis*) refl. 1. 'o niebie: chmurzyć się, zasnuwać się chmurami', 2. 'o człowieku: stawać się chmurnym, smutnym, posępnym, gniewać się, dąsać się', *apsiniaukiu* SD<sup>1</sup> «zaburzam się» (syn. *apsirūstinu*) ob. *apsiniauku* [sic] SD «zachmurzyć się», *apsiniaukįs* SD «zachmurzyć się», *apsiniaukimas* SD «chmura» (syn. *sublindimas*). Etymon nieznany. Zob. LEW 499 n., gdzie wzmianka o próbie Perssona nawiązania do łac. *nuscitiosus* 'źle widzący, niedowidzący' (war. do *luscītiōsus* ts. ⇐ *luscus* 'jednooki; niedowidzący'). Trzeba jednak dodać, że de Vaan 2008, 354 ujmuje *luscus* jako \**luk-sko-*, czyli wiąże to z pwk. pie. \**leuk-* 'świecić; widzieć' (i o *niáuktis* nie wspomina). — Drw. *niáuķstyti* a. *niaukstýtis* 'chmurzyć się', nomina: *niáuķena* 'gęsta mgła, tuman', *niaũķius* 'ponury, zły człowiek', *niaukūs* 'pochmurny, mglisty'. — Homofoniczne formy: 1. *niaũkti*, -ia, -ė intr. 'padać — o deszczu' (war. *niáuķti*): *Tas lietus niaũķia ir niaũķia, ir galo nėra tam jo niaukimui*, 2. *niaũkti*, -ia, -ė tr., zwykle z prvb. *su-* 'mieszać, przewracać, wywracać (pościel), kotłować': *Visa lova buvo suniauktà kaip kiaulių kinis*. Drw. *niáuķes* f.pl. 'plewy, osłony ziarn pozostałe po wymłóceniu zboża'. — SZ *niūk-*: *niũkti*, *niuňka*, *niũko* 'chmurzyć się; zasnuwać się mgłą', *apniũkti* 'wpaść w ponury nastrój, posępnąć, posmutnieć', *suniũkti* 'osłabnąć, ochlapnąć'. N.B. *niuksėti* 'szturchać' pochodzi raczej od interj. *niũkt* — m.in. o trącaniu łokciem a. pięścią (*niũksas* a. *niũktas* 'uderzenie pięścią; kuksaniec'). — WSZ *niūk-*: *apniũkti*, -*niũksta* (\**niunk-sta*), -*niũko* 'zachmurzyć się (o niebie); pogrążyć się w mroku, pociemnieć; posmutnieć; stracić wzrok', *niũksoti* 'być zachmurzonym, ponurym', *niũkūs* 'zachmurzony, zamglony, mroczny; nieprzytulny; ponury'.

**niaūsti**, *niausiù*, *niausiaũ* gw. 'spuścić głowę (okazując tym zmartwienie, smutek)'. Por. *Sėdi, galvą nuniaūsus, i verkia. Nuliūdės, galvą terpukojy nuniaūsęs*. Analiza *niau-s-*. W oparciu o porównanie z futurum gr. *νεύσω* 'skinę, kiwnę' wolno utrzymywać, że czas. litewski wywodzi się z formacji dezyderatywnej \**neų-s-* od pwk. pie. \**neų-* 'skinąć, skłonić głowę', por. gr. *νεύω* 'skinąć, kiwnąć; pochylać się, upadać, obniżać się', wed. *apa-nauti* 'odchyła się, neigt weg'. Zob. LIV<sup>2</sup> 455, LEW 500. — Drw. *niausoti* 'być smutnym,

posepnym’.

**niáušės** f.pl. ‘pochwa, futerał’ (słownik Baronasa, 1932). Izolowane, bez etymologii. Por. syn. *mākštys*.

**niāutis**, *niāujasi*, *nióvėsi* gw. 1. ‘kłócić się’, 2. ‘mocować się, bić się (o dzieciach)’, 3. ‘gryźć się (o psach i innych zwierzętach)’, *pasiniāuti* ‘posprzeczać się, pokłócić się’, *susiniāuti* ts. Niezwrotne: *niāuti*, *niāunu* (war. *niāuja*), *nióviau* 1. ‘ryć, przewracać’ (Šlapelis 1940, 248), 2. ‘porywać, kraść, wykradać’, 3. ‘miauczeć’, SD<sup>1</sup> *niauju* «miąkam, cati vocem edo» (por. łot. *ņāūdēt*, -u, -ēju ‘miauczeć’ ⇐ *ņāū*), *išniāuti* ‘chyłkiem wynieść, wywieźć’, *nuniāuti* ‘ukraść (czapkę, rękawice); porwać kurę (o jastrzębiu)’, *užniāuti maišą* ‘zadać komu worek na plecy’, tj. ‘zarzucić na ramiona’ (*Užniāuk jam maišą in nugaros*). Pochodzenie niejasne. Akutowany pwk. *niāu-C* każe postawić pytanie o związek wyrazu lit. z refleksami pie. \*neūH- ‘krzyczeć, ryczeć’ w językach indo-irańskich i tocharskich, por. wed. *návate* ‘ryczy’, *abhí anūši* ‘zakrzyknąłem, zawołałem’, SZ wed. *nuvánt-* ‘ryczący’, toch. B *ñewetār* ‘ryczy’ (zob. LIV<sup>2</sup> 456 n., gdzie jednak nie wspomniano o lit. *niāutis*). Z drugiej strony użycie *niāuti* w znac. ‘miauczeć’ może wskazywać na onomatopeiczną podstawę tego czasownika (por. LEW 500 oraz syn. *kniāũkti*, *miaũkti* ‘miauczeć’). Sceptycyzm w kwestii przydatności lit. *niāuti* dla rekonstrukcji pie. wyraził ostatnio Villanueva Svensson, *Balt* XLVI:2, 2011, 217: «Lith. *niāuti* is uninformative. The late attestation of the Indo-Iranian forms does not permit establishing the Indo-European averbo». Za podstawą onomatopeiczną opowiada się też ALEW 701. Zob. też *paniāuga*.

**nibrė** I gw. ‘zabawa wiejska, wieczorynka’, war. *nibrà*, *nibras* — sb. postvb. od *nibrinėti* ‘wykonywać drobne prace ręczne’ (zob. *nīpras*). Znac. etym. ‘wieczne zebranie kobiet przy wspólnej pracy, np. przy przędzeniu, szyciu’. Paralela: *viešnagėti* (s.v. *viešn-*).

**nibrė** II gw. ‘pysk, ryj świński’. Niejasne. — Drw. *apinibris* ‘uzda na pysk zwierzęcia’. Por. *apinasris*, *apyšnukis* a. *apšnukis*.

**ničniekas** ‘zupełnie nic, nikt, żaden’. Zam. \*nik-niekas. Sekwencja *č-n* na granicy morfemowej stoi zapewne na miejscu \*t-n (\*nit-niekas, por. *ič niėko* ob. *it niėko*). Sekwencja *t...k* z dysymilacji *k...k*. Złożenie tautologiczne o członach zróżnicowanych pod względem iloczynowym: \*nik- : *niek-*, por. *niėkas* ‘nikt, nic’. Paralele: *māž-možiš* (\*a-ā), *gér-gėris* (\*e-ē). — Jest też złożenie o członach niezróżnicowanych pod względem wokalizmu: *niėkniekis* ‘drobiazg, drobnostka’.

**nidavóti**, *nidavóju*, *nidavójau* gw. ‘nadziewać, wypełniać nadzieniem, np. *Su nidavonė nidavók paršėlį, kalakutą ir kepą* ‘Nadziej nadzieniem prosię, indyka i piecz’. Niejasne przekształcenie z \*nodievóti (por. *nodiejà*), co zapożyczono z pol. *nadziewać*. — Drw. *nidavõnė* ‘nadzienie’.

**nie-** ptk. przecząca o znac. ‘ni-’, występująca w złożeniach i zrostach. Por. *niekadà* ‘nigdy’, *niėkas* ‘nikt, nic’, *niekatràs* ‘żaden z dwóch’ (*niekatróji giminė* gram. ‘rodzaj nijaki, neutrum’; war. *nekatràs*), *niėkieno* ‘niczyj’, *niėko* ‘nic, nikogo, niczego’, *niėkur* ‘nigdzie’, *niekuomèt* ‘nigdy’. Zob. *neĩ*.

**niedėti** stlit. ‘naigrawać się, szydzić, urągać, pogardzać’ (prs. niezaświadczone), ptc. prt. pass. *paniedėtas* ‘wyszydzany’ (hapax w DP, por. *bet idant būty apjuoktas, paniedėtas, ir išpėlótas* DP 266<sub>51</sub> ‘ale aby go [Chrystusa] nagrawano, naśmiewano i ukrzyżowano’), lit. *niedėtinās* ‘naganny, zasługujący na naganę’. Z pb. \*nejd- < pie. \*h<sub>3</sub>nejd- ‘zganić, zelżyć, zwymyślać’ (LIV<sup>2</sup> 303). Por. gr. ὄνειδος, -εος n. ‘zarzut, nagana, obelga; wstyd, hańba’ (Stüber 2004, 107); proteza o- ma odpowiednik a- w orm. *anicanem* ‘klnę, przeklinam’, *anēc* ‘przeklął’ (por. Martirosyan 2009, 82). SZ sti. *nindati* ‘gani, strofuje’, *nidānā-* ‘zganiony’, SO

goc. *ganaitjan* 'zelżyć, zwymyślać'. Wynika z tego, że intonacja pierwiastka lit. jest sekundarna (por. Būga, RR II, 468). — WSZ *nīd-*: lot. *nīdēt* lub *nīdēt*, -u, -ēju 'krzywo na kogoś patrzeć, nie cierpieć, nienawidzić', w tymże znaczeniu: *nīst* / *nīst*, *nīstu* / *nīžu*; refl. *nīstiēs* 'być skłóconym z kimś, nienawidzić się; brzydzić się czymś'. Czy tutaj też *nīdēt* 'z cicha porykiwać (o bydle); płakać, szlochać'? — Nomina: lot. *nīdeklis* 'zazdrośnik', też 'środek do tępienia owadów', *nīdulis* 'nienawistnik; przeciwnik'. — SO *naid-*: lot. *naīds*, *naīdus*, *iēnaīds* 'wrogie nastawienie, wrogość, nienawiść', ⇒ vb. denom. *naīduōt(iēs)* 'nienawidzić (się)'. Zob. Būga, RR II, 299, ME II, 689, BSW 193, LEW 501, ALEW 734.

**niegti**, *niegiu*, *niegiau* gw. 'niechcący zabić', *nuniegti* 'skrycie, potajemnie zabić; zabić' (*Vagj nuniegė. Katiną nuniegė*). Niejasne. Być może polega na fonetycznej dyferencjacji względem formy *niekti*, *niekiu*, *niekiau* 'gardzić; gnębić, uciskać', *nuniekti* 1. 'mieć za nic', 2. 'zabić' (*Aš tave nunieksiu*), o czym zob. s.v. *niekti*.

**niekai** 2 p.a., *niekaĩ* 4 p.a. m.pl. 1. 'drobiazgi, błahostki', 2. 'plotki, brednie, nedorzecznosci, głupstwa, bzdury', 3. 'mała ilość czego, niewielka kwota pieniędzy', 4. bibl. 'marność'. SD *niekai* «bayki to, plotki, brednie», «błazeństwo, nugæ, ineptiæ» (syn. *bežliepyčios*), «obluda, mara, larua vmbratilis» (syn. *mėtra*), «widok fałszywy, obluda, falsa visio, phantasma», *niekų kalba* «baianie, bayka, fabulositas, fabula, neniæ aniles...» (syn. *sekmė, pasaka*). Substantywizacja zaimka *niekas* 'nic' (zob. s.v.). — Drw. *niekius* 'zartowniś', SD «fiuta, vanus, futilis homo» [pol. przest. *fiute*, -ego 'pędziwiatr, wietrznik', L.], też «natręt, ardelio, onis; pletliwy, nugatorius, fabulosus; plotka, nugator, blatero». Cps. *niekabylys* SD «kuglarz, figlarz, skoczek» (por. *bylā, bylōti*), *niekadarys* 'człowiek lekkomyślny, niepoń, hultaj', SD «ciarlatan, circulator, nuguendus, ostentator» ['kuglarz, filarz, szlabierz', L.], *niekakalbys* SD «baia» ['bajacz, bajkarz, plotkarz', L.], SD<sup>1</sup> «drwal, stupidus, stolidus, incomptus, inciuilis» (syn. *vopalis*), «klekot, plotka, blatero, nugator» (por. *kalbėti*), *niekasakys* SD «bałamut, nugator, blatero» (por. *sakýti*), *niektauz* c. 'kto plecie głupstwa' (por. *taūzyti*), *niektikys* a. *niektikis* 'kto wierzy w zabobony, przesady' (por. *tikėti*), ⇒ *niektik-šis* 'kto mówi głupstwa, papla'.

**niekaniekis**, -io SD<sup>1</sup> «fraszka, nugæ, hilum, floccus, ciccus, cassa, glans», *niekniekiai* m.pl. DP 'prożność, marność; plotki' — złożenie tautologiczne, por. *niekas* 'nikt, nic'. Paralele: *māžmožis, priešpriešais, šunšunis*. — War. *niekaniekės* f.pl. SD «bałamuctwo; fraszka», *niekniekis* 'drobiazg, drobnostka, błahostka, bagatela, rzecz bezwartościowa', ⇒ *niekniekiai* m.pl. 'grosze, mała kwota pieniędzy' (*Už niekniekis jis nupirko dvarą*). War. žm. *neknėkis* 'drobiazg, błahostka'. Osobno zob. *ničniekas*.

**niekas** 1. 'nikt, nic', 2. 'rzecz nic nie warta, drobiazg, błahostka', pl. *niekai* (zob.). Złożenie *niē-kas* < pbsł. \**nej-ka-* < \**nej-k<sup>h</sup>o-* (zob. *kàs*) jest porównywalne z jednej strony ze strus. *ni-kū* 'nikt', z drugiej strony ze scs. *ni-kūto* 'nikt', *ni-čīto* 'nic'. — War. gw. *ne-kas* 'nikt, nic' (zob. *ne*) przypomina scs. *ne-kūto* 'aliquis, ktoś'. Człon I może być wzdłużonym alternantem morfemu negacji *ne*<sup>352</sup>. Por. lit. *nėsti* 'nie jest' z *ne ėsti* (s.v. *esù*), goc. *nist* ts., łac. *nēmō, -inis* 'nikt, żaden' < \**ne hemō*. — Drw. *niekalas* 'liczy, wybrakowany towar', *niekėsnis* 'gorszy' (*Takūtis juō toliaū, juō niekėsnis*), *niekiāusias* 'najgorszy' (*Māno daljkas niekiāusias*), *niekas niekiāusia* 'dosłownie nikt, nic' (*Nedingo niekas niekiāusia*), *niekieno* 'niczyj' (por. *kienās*), *niekingas* 'błahy, marny, nędzny; żalosny', *niekis* 1. indecl. 'nic' (*Žmogus be mokslo yra niekis*), 2. m. 'drobiazg, błahostka, bagatela' (*Tai niekis, aš pats galiu tai pasidirbti*), *niekšas* (zob.), *niekūtis* 'błahostka, bagatela', *perniek* (zob.), *póniekis*, -ė

<sup>352</sup> Por. sti. *ná-kiš* 'nikt, żaden', aw. *naēčīš* ts., łac. *ne-uter* 'żaden z dwóch, obojętny', *nihil* 'nic' < *ne hīlum* 'ani trochę', *nōn* 'nie' (w odpowiedzi na czyjeś słowa) < \**nojn* < \**ne ojnōm* 'ani jedno' (arch. *noenom*), niem. *kein* 'nikt, żaden' < stwn. *ni-hein* 'ani jedno'.

‘niezły, znośny’ (por. pol. *niczego sobie*). Cps. *niekdziugys* ‘kto się cieszy z byle czego’ (por. *džiugti*). Osobno zob. *sūniekē* i złożenia tautologiczne *niekaniekis*, *ničniekas*. — Vb. denom. 1. *niekauti* ‘zajmować się głupstwami (zamiast pracować jak inni)’, *niekauju* SD «bałamucę» (syn. *kliemi*), 2. *niekčioti* b.z.a. ‘robić coś nieumiejętnie, źle’, 3. *ničkinti* (zob.), 4. *niekinėti* ‘kraść drobne rzeczy’, Por. ros. *uničižítb* ‘upokorzyć, poniżyć’ ze strus. *u-ničiž-iti* ⇌ *ničžiē* ‘nic’; ros. *uničtōžítb* ‘zniszczyć, wytępić, zniweczyć; zgłębić, przytłoczyć’ ⇌ strus. *ničtōže* ‘nic’.

**ničkinti**, *ničkinu*, *ničkinau* ‘gardzić kim, lekceważyć, poniżać, znieważać, szkalować, hańbić, plamić (dobre imię)’, SD *niekinu* «gardzę» (syn. *peikiu*, *ažu niekų turiu*), «pustoszę co» (syn. *gadinu*). Czas. denominatywny na *-inti* od *ničkas* ‘nic’. Znaczn. etym. ‘mieć za nic’. Nawiązanie łot. *ničcināt* ‘gardzić, pogardzać’ ⇌ *ničks* ‘nic’. — Drw. *niekintojas* SD<sup>1</sup> «gardziciel, contemptor, spretor, despector», SD «niszczyciel, confector, consumptor, perditor, extincitor» (syn. *gaišintojas*), *pānieka* ‘pogarda’.

**niekōti**, *niekōju*, *niekōjau* ‘wiać zboże, oddzielać na wietrze zanieczyszczenia z omłóconego ziarna’. Refl. *užsiniekōti* przen. ‘nie zwracać uwagi, nawykać’. Odpowiednik łot. *ničkāt* ‘wiać zboże’ (war. *ničkuōt*). Czasownik ma wygląd denominativum od niezachowanego pwk. *niek-* < pb. \**neik-* (zob. LEW 502, ALEW 703). — Neoosn. *nieko-*: *niekočā*, *niekočia* a. *niekōtē* ‘drewniane podłużne naczynie półkolisto wydrążone, używane do wiania ziarna, do prania; niecka’, SD <*niekočia*> «kopanka; niecka». War. *niekotis*: SD<sup>1</sup> <*niekatis*> «niecka», też *naikōtē* ts. Por. sufiks w *mazgōtē* ⇌ *mazgōti*.

**niekšas** ‘łotr, nikczemnik, podlec’ (*Jis iš visų niekšų niekšiausias pasirodė* ‘On okazał się największym ze wszystkich łotrów’) — formacja urobiona suf. *-ša-* od zaimka *ničkas* ‘nikt’. Por. formant w *nemókša(s)*, *nčtikša*. — Drw. *niekšybē* a. *niekšystē* ‘nikczemność, podłość’, *niekšingas* ‘nikczemny, podły’, *niekšiškas* ts.

**niēmčius**, *-iaus* gw. ‘Niemiec’, adi. *n(i)emčkas* ‘niemiecki’ — zapoż. z błr. *némec*, *-mca*, adi. *njamécki* (ZS 37). Grupa spółgłoskowa *-mč-* jest objawem dostosowania fonotaktycznego, podobnie jak grupa *-uč-* w zapoż. *kriaũčius*, *šaiũčius*. Por. jeszcze *mččmergē* z \**mecmergē*.

**niēmas**, *-à* gw. ‘niemy, nie mogący mówić na skutek kalectwa’ — zapoż. z błr. *njamý*, pol. *niemy*. War. *niemūs*. — Drw. *niemkà* c. ‘niemowa’, *niēmkus* ts. Vb. denom. *niēmti*, *-stū*, *-iaũ* ‘niemieć, stawać się niemym’, *užniēmėti* ‘zaniemować; stracić czucie, np. w nodze’ (por. błr. *njamécь*, *-ėju*, pol. *niemieć*, *-eję*).

**niežėti**, prs. *niežti* (atemat.; war. *niežta*, *nieži*), prt. *niežėjo* ‘świerzbiec, wywoływać swędzenie’, *niežti-mi liežuvis* SD «świerzbi mię co» [dosł. ‘świerzbi mi język, mam ochotę coś powiedzieć’], *niežaĩ* m.pl. ‘krosty, świerzb’. Ze zmianą nagłosu: gw. *miežėti*. Odpowiednik łot. *niēzt* a. *niēžēt* ‘swędzieć’, *niēzis* a. *niezulis* ‘świerzb’. Bez pewnej etymologii, zob. referat w LEW 502 i ALEW 703. Transponat ie. \**neig<sup>h</sup>-*. — Z prs. *niežti* a. *niežta* wyabstrahowano neopwk. *niežt-*, stąd oboczny pdg. *niežtėti*, *niežti*, *-ėjo* ‘świerzbiec, swędzieć’ (paralele: *nerštėti*, *perštėti*). — Drw. *niežtas* ‘świerzb’, *niežulys* ‘świerzbienie, świerzb’, *niežuotas* ‘zarażony świerzbem’. Neoosn. *niežėj-*: *niežėjimas* SD «świerzbaczka», *niežėjimas akių* SD «świerzb oczu, zapalenie». — SZ *niž-*: *nižti*, *nỹžta* a. *nỹžta* (\**ninž-sta*), *nižo* ‘parszywieć, krostowaciec; zaczynać świerzbiec’, *apnižti* a. *nunižti* ‘pokryć się krostami’, *įnižti* a. *sunižti* ‘zaświerzbiec, zaswędzieć’. — SO *naiž-*: łot. *naĩza* a. *naĩzs* ‘krosty, świerzb’, *naĩzaĩns* ‘krostowaty’ (brak odpowiednika lit. \**naĩzas*; por. stosunek *paĩšas* : *piēšti*; *žaišas* : *žiēbti*).

**niğzti**, *nỹzga* (\**nįzga*, war. *niñzga*), *išnizgo* gw. 1. ‘zwichnąć (o nodze, ręce)’, 2. ‘wybić ze stawu (o nodze, ręce)’. Od interi. *nikst*, opisującej wrażenie zwichnięcia, por. *Nikst*, *nikst*

*koja bebégant sunizgo*. Por. LEW 503. — Drw. *nīgsterēti* a. *niksterēti* ‘nadwichnąć, lekko zwichnąć’, *nikstas* ‘zwichnięcie, skrócenie’, *nikščius* ts.

**nykštys**, -čio 3 p.a. ‘pierwszy, najkrótszy, najgrubszy palec ręki, kciuk’. SD <nikštis> «palec wielki u ręki, pollex». Dawniej też *nýkštis*, -ies m.f. Przekształcone ze stlit. *inkštis* / *inkštys* ‘kciuk’ bądź metatezą *n*, bądź adideacją do czas. *nýkti* (zob.) m.in. ‘niknąć, ginąć’. Drw. *nykštukas* 1. ‘ptak mysikrólik, *Regulus regulus*’, 2. ‘bajkowa postać wielkości kciuka, krasnoludek, skrzat’. Inaczej LEW 108, 503 (drw. od pwk. pie. \*eīd- / \*id- ‘nabrzmiwać’, który miał ulec kontaminacji z wyrazem *įščios* ‘łono’ <\*intiā-). Jeszcze inaczej Hilmarsson, *Balt* 19:1, 1983, 169-174, który postuluje dwie praformy bałtyckie: \*inkšti- i \*ninkšti- (-*k*- jest wtórną insercją), będące kontynuacją pb. \*nnšti- z pie. *h<sub>1</sub>n-h<sub>1</sub>nġ-ti-*; pwk. \*h<sub>1</sub>nek- m.in. ‘wziąć, chwycić’ (zob. *nēšti*); znacz. etym. ‘chwyatający, grabber, seizer’. — Odpowiednik łot. *īkstis* ‘kciuk’ (z \*inkstis), gen.sg. *īkšķa* (z \*inkstjā). Od osnowy gen.sg. utworzono nową postać nom.sg. *īkšķis* (liter.); stąd z uproszczeniem grupy *kšķ* warianty gw. *īkšis*, *īšķis* oraz *īksis*. Drw. gw. *īksnis*, *ikstenis*, *īksteris*. — Hapaks stpr. *instixs* Ev ‘kciuk, Dume [Daumen]’ jest najprawdopodobniej błędem odpisu zam. <inxstis>, czyt. [inkstis]. PKEŽ 2, 29 czyta [instiks] i wywodzi z \*inkstik(a)s przez dysymilacyjny zanik -*k*-. Związek z nazwą ‘nerki’, *inkstas*, jest mało prawdopodobny (zob. s.v.). Może raczej połączyć lit. *inkštis* i stpr. <inxstis> z wyrazem \*insutis ‘krótki (palec)’, wyderwowanym z adi. \*insa-, jak w stpr. *īnsan* ‘kurz’, wsch.-lit. *įsas*, *ýsas* ‘krótki, kusy’ (zob. s.v.), łot. *īss*, *īkss* ‘krótki’. Podobnie już PKEŽ, l.c.. Zakładane zmiany fonetyczne, to 1. synkopa: \*insutis > \*instis, 2. insercja *k*: \*instis > \*inkstis, 3. welaryzacja *ks* > *kš*: \*inkstis > *inkštis*. Podobny ciąg przekształceń obserwuje się w wyrazach łot. *riēksts* ‘orzech’ (wobec lit. *riešutas*) oraz lit. *añkštas* ‘ciasny, wąski’ (wobec scs. *qzūkū*). Zob. też ALEW 704.

**nikti**: *apnikti*, -*ninkū*, -*nikaū* ‘obstać, otoczyć (o psach, wilkach, o robactwie); napaść’, *įnikti* a. *užnikti* ‘wziąć się do czegoś zażarcie, stać się zawziętym, rozochocić się’, *sunikti* ‘zabrać się do czego gromadnie i na raz, zacząć gorliwie; natrzeć, napaść’. Odpowiednik łot. *apnikst*, -*nikstu* (war. -*niku*), -*niku* ‘znudzić się’, refl. *niktiēs* ‘narzucać się komu’. Do pie. \*neīk- ‘podnosić się’ (LIV<sup>2</sup> 451), por. het. *ninikzi*, 3 pl. *nininkanzi* ‘pobudza, podburza, wprawia w ruch’ (\*ni-nin-k-, zob. Klockhorst 2008, 606), SE gr. *veīkoš* ‘spór, kłótnia; łajanie, lżenie; walka, potyczka’. Zob. też ALEW 704. — N.B. Wymieniana w tym kontekście forma stpr. *neikaut* ‘wandeln’ (LEW 503) nie jest pewna, ponieważ może być błędem druku zam. <ueikaut> (to do lit. *veikti*), zob. LAV 248. — Drw. *nikis* a. *nýkis* ‘zły nawyk, wada; kaprys, zachcianka; upór (zwierzęcia), złość; głupstwo, bagatela’, *nikis* ‘ktoś przekorny, uparty’. Por. łot. *nikns* ‘zły, złośliwy; szkodliwy (o chwastach), powodujący szkody (o wichurze)’. — WSZ \*nīk-: scs. *vūzniknōti* ‘pojawić się, ukazać się’, sch. *nīknuti* ‘pochylić się’, ros. *niknutʹ* ‘pochylać się, schylać się, podupadać, słabnąć, marnieć’, czes. *niknout* ‘zanikać’, pol. *niknąć* ‘stawać się niewidocznym, ginąć z oczu; mizernieć, chudnąć, słabnąć, przestawać istnieć’ (REW II, 220n.). Osobno zob. *nýkti*. — SE: *neik-*: *néikti* (zob.). — SO: *naik-*: *naikà* (zob.).

**nýkti**, *nykstū*, *nykaū* 1. ‘tracić zdrowie, siły, opadać z ciała, mizernieć, niknąć, upadać’, 2. ‘przemijać, przepadać, ginąć’. SD <nikstu> «nikczemnieię» (syn. *netikėliu tumpu*), «niszczeię» (syn. *gaištu*), «ponikam» (syn. *gaištu*). Cps. *išnýkti* ‘zniknąć, zniknąć’, DP ‘wniwech się obrócić’, *nunýkti* ‘przepaść, zginąć, zdechnąć’, *sunýkti* ‘wycieńczyć się, zmizernieć, zmarnieć, zubożeć; rozpaść się, zginąć; upaść (na duchu, zdrowiu)’. Odpowiednik łot. *nīkt*, *nīkstu*, *nīku* ‘cherlać, niedomagać; psuć się’. Pdg. zbudowany na neopwk. *nyk-*, który wyabstrahowano z prs. *nykstū*, 3 os. *nýksta*, właśc. \*nīksta z \*nink-sta, starsze *ni-ñ-ka*, zob. *nikti*, *niñkti*. Paralelne neopierwiastki z wtórną samogłoską -y- to *mýžti*, *slýpti*, *výkti*. Inaczej ALEW 704: sekundarne vb. denominativum od *niēkas* ‘nikt, nic’,

powstałe analogicznie na wzór *lŷsti*  $\Leftarrow$  *lŷsas*; *vŷkti*  $\Leftarrow$  *viēkas*. — Caus. *išnykdēnti* ‘zglądzić, wytepić’, *išnykinti* PK 122<sub>7</sub> ‘zglądzić (grzechy)’, PK 141<sub>22</sub> ‘skazić’, *nŷkailiuoti* ‘niedomagać, chorować’ (por. neosuf. w *gŷvailiوتي, sárgaliوتي*), *sunŷkdyti* ‘wygłodzić, doprowadzić do wyniszczenia, np. krowę’. — Nomina: *nŷkena* ‘chorowity człowiek, cherlak’ (por. suf. w *liegena*), *nykùs* 1. ‘pusty’, 2. ‘smutny, przygnębiający, ponury’, 3. ‘dziwnie obcy, niesamowity, budzący strach’, 4. ‘niezborny, nieruchawy (np. robotnik)’. — SO *naik-*: *naikinti* (zob.).

**niñkti**, *ninkstù*, *ninkaũ* gw. ‘niknąć, ginąć, przepadać’, por. *Žmonės pradėjo niñkti ir išninko* ‘Ludzie zaczęli ginąć i wyginęli’. *Kas būtu, kad kalba praniñktų* ‘Co byloby, gdyby język zginął (zaniknął)’. Pdg. opiera się na neopwk. *nink-*, który został wyabstrahowany z prs. infig. *ninkù*  $\Leftarrow$  *nik-*, zob. *niñkti*. Paralelnymi nowotworami są *kliñpti* ob. *klìpti* oraz *kiñšti* ob. *kìšti* (por. też *jùngti, jùñkti*).

**niókoti**, *niókoju*, *niókojau* 1. ‘niszczyć, pustoszyć’, 2. ‘dręczyć, męczyć’ — z *\*ni.jókoti* przez synkopowanie samogłoski *i* w pozycji przedakcentowej. Jest to vb. denom. do *nijóks* ‘żaden, ni jeden’. Por. *niēkinti*  $\Leftarrow$  *niēkas*. Paralele na synkopę: *niaũgi* < *ni.jaũgi* (to z *nejaũgi*); *žiótis* < *\*ži.jótiš*; *liundra* < *li.jùndra*.

**nipras**, -à gw. ‘zręczny, o zręcznych palcach’. War. *nibrùs*, -i ts. Łot. *niprs, ñiprs* ‘zwawy, prędkie, mocny’ może być zapożyczeniem z lit. (inaczej ME II, 744 n.). Analiza: *nip-ra-*. Dalsze objaśnienie niepewne. Dewerbalny drw. od SZ *nip-*  $\Leftarrow$  *nep-*? Por. może via *s-* mobile pwk. *\*sne-* / *\*snip-* s.v. *snāpas*. — Vb. denom. *niprénti* ‘robić co powoli, dłubać się’, *niprinėti* a. *nibrinėti* ‘wykonywać drobne prace ręczne’ (syn. *naginėti*), *ñipryti* a. *ñibryti* ts., SW *nŷprioti, nŷprioti* ‘robić co pomалу, dłubać, grzebać, pleć, wiązać (nici)’.

**nyréti**, *nŷri*, *nyréjo* 1. ‘być zanurzonym pod wodą’, 2. ‘stać lub siedzieć ze zwieszoną głową’, 3. ‘patrzeć spode łba’ (syn. *nyróti*) — durativum stanu z suf. -*ėti* i WSZ *nyr-*  $\Leftarrow$  *nir-*, zob. *nirti* I. — Z innymi suf.: *panyréti* ‘nurkować’, przen. ‘zagłębiać się w myślach, w pracy’ (por. *niūras*), *nyrinėti* ‘chodzić, rozglądając się’. Nomen: *nyrūnas* ‘ktoś wścibski, ciekawski, wszędobylski’. — Ze słowiańskiego por. WSZ *\*nūr-* w rcs. *nirjati* ‘nurzać się’, ukr. *nirjaty* (*nirnúty*), sch. *pōnirati* ‘(o wodzie) znikać pod ziemią, płynąć pod ziemią’. — Obocznym do *nir-* st. zanikowym było *\*nur-*, o czym świadczy WSZ *\*nūr-* w refleksie słow. *nyr-*, por. rcs. *nyrjati* ‘zanurzać się’, ros. *nyrjátb* ‘nurkować, zanurzać się’ < *\*nūr-jā-* od *\*nūrH-C* (*nyrnútb* ‘zanurzyć się’). Drw. ros. *nyrók* ‘nurek’, bg. *niréc* ts., błr. *nŷrka* ‘gatunek kaczkę’, ros. *pronŷra* ‘krętacz, oszust’ (*pronŷrlivŷj* ‘szczwany, przebiegły, wścibski’), czes. n.m. *Nŷrsko, Nŷřany*. Zob. BSW 196 n., REW II, 233. — Innowacyjny SO *nair-* ( $\Leftarrow$  *nir-*, *nyr-*): *nairŷtis* (zob.).

**niřsti**, *nirstù*, *ñirtaũ* 1. ‘wpadać w gniew, w złość’, 2. ‘upierać się; kaprysić’, *apniřsti* a. *ñniřsti* ‘rozgniewać się; wziąć się do czegoś z żarciem, z zaciętością, stać się zawziętym, rozochocić się; rozkaprysić się; uprzeć się (o koniu)’. SD: *nirstu* «bestwŷ się, ferocio» (syn. *gailauju*), *nirstus arklys* «zacinający się koń», *apniřto* «roziadł się» (*apniřsti* DP ‘rozgniewać się’), *ñnirstu* «roziuszam się, efferasco». Alternant *nirt-* reprezentuje SZ do *nert-* jak w *nértėti* ‘gniewać się’ (zob. s.v.). Por. Lew 504n., ALEW 705. Osobno zob. *niřsti*. — W tekstach stlit. praesens do *niřsti* ukazuje się trzy razy z pierwiastkiem w st. pełnym *nert-*: 3 os. *nerst(a)* ‘gniewa się’ < *\*ners.sta* < *\*nert.sta*. Por. 1° *kiek vienas, kuris nerst ant brolio savo, kaltas bus sũdo* DP 292<sub>25</sub> ‘každy, który się gniewa na brata swego, winien będzie sądu’, 2° *bet kad vienok žinai, jog jisai turi ką prieš tave, jog ant tavęs skundžias, arba nerst* DP 296<sub>16</sub> ‘ale iž jedno wiesz, że on ma coś przeciwko tobie, że się na cię skarży, abo gniewa’, 3° *tenerst velns ir visa pekla* MŽ 189<sub>3</sub> ‘niech rozgniewa się diabeł i całe piekło’<sup>353</sup>. To *nerst(a)* polega

<sup>353</sup> W słowniku do pism Mażwida (Urbas 1996, 239) forma *tenerst* została omyłkowo przypisana do czasownika *nerřti*. Ten ostatni jest innowacją, opartą o neopwk. *nerřt-*, zob. s.v. *niřsti*.



widocznie na wyrównaniu prs. *niršta* do bliskoznacznego prs. *nértā* (inf. *nértēti*). Neologizm ten przypomina takie praesentia, jak *gēsta* (s.v. *gēsti* II), *skēsta* (s.v. *skēsti*) i *tēmsta* (s.v. *tēmti*). — Nomina na SZ *nirt-*: *nirtis*, *-čio* ‘gniew’ : stpr. *steises nierties* gen.sg. ‘gniewu, des Zorns’, czyt. [steisēs nirtis]; *nirtulys* ‘wściekłość, gniew; narów, zły nawyk’ (⇒ *nirtulingas* ‘wściekły, rozwścieczony’). — Neopwk. *nars-* ⇐ *nirs-*: *nařsas* (zob.). — SO *nart-*: *nártinti* (zob.).

**niřšti**, *nirštū*, *niršaũ* ‘gniewać się, wściekać się’, *iniřšti* 1. ‘rozzniewać się, rozjuszyć się’, 2. ‘wziąć się do czegoś z zaciekłością’ — pdg. oparty na neopwk. *nirř-*, który został wyabstrahowany z prs. *nirštū* drogą reanalizy *\*nirř-stu*. Samo *nirštū* jest produktem zmiany fonetycznej, jaka dotknęła pierwotne *nirštū* ‘wpadam w gniew’ < *\*nirs-stu* < *\*nirt-stu* (*rs* > *rř* przez persewerację). SZ *nirt-* należał do pwk. *nert-*, zob. *nértēti* ‘gniewać się’. Osobno zob. *nerkti*. — Drw. od *nirř-*: *nirřēti*, *nirřa*, *-ėjo* ‘występować gromadnie, poruszać się bezładnie, we wszystkie strony (o dzieciach na podwórzu), roić się (o mrówkach, kijankach), tworzyć chmarę (o komarach)’, *nirřdēti* ‘waśnić, podjudzać’, *iniřřinti* ‘rozzłościć, rozjuszyć’. Nomina: *nirřynas* ‘rojowisko, miejsce na jeziorze, gdzie się roi od ryb’, *nirřsis* ‘gniew, złość’, *nirřstas* ‘wzburzenie, złość’, *nirřsulys* ‘gniew, złość, zdenerwowanie’, *nirřsus* ‘gniewliwy, gniewny, rozgniewany’ (⇒ *nirřšiai* adv. ‘gniewnie, z gniewem’). — SO *nař-* ⇐ *nirř-*: *inařřinti* ‘rozzdrażnić, rozjątrzyć, rozgniewać’, SD *nařřinu* «jątrzę, aspero iram alicuius...» (syn. *rūstinu*, *rūstybēsp kurstau*). Nomina: *nařřstas* (zob.), *nařřsus* ‘gniewny, srog’ (syn. *narsūs*). Paralele: *nars-* ⇐ *niřs(ti)*; *gařs-* ⇐ *giřs(ti)*; *kars-* ⇐ *kiřs(ti)*. — Reanaliza *nirřt-ū* wytworzyła oboczny neopwk. *nirřt-*, widoczny w takich derywatach, jak *nirřtauti* b.z.a. ‘złościć się nieco’ (paralela: *trókřtauti* ⇐ *trókřtu*), *nirřtingas* ‘rozzłoszczony, rozgniewany’. — Do neopwk. *nirřt-* została dotworzona nowa forma SE w postaci *nerřt-*, a świadczy o tym pdg. *nerřšti*, *nerřčiũ*, *nerřčiaũ* ‘złościć się skrycie’, refl. *nerřtis* ts. (*Jinai nerřštēs ant jo už bitis pavogtas* ‘Ona złości się na niego z powodu ukradzionych pszczół’), ⇒ *nerřšintis* ‘złościć się nawzajem, kłócić się’, *susinerřřinti* ‘pokłócić się’.

**nirti** I, prs. *nyrũ* (*\*ni-nu* < *\*ni-n-ru*; war. *nirstu*), prt. (*i*)*niraũ* ‘włazić do wody, zanurzać się’, *iřnirti* ‘wynurzyć się, wyleźć z wody, wychynąć, wyłonić się’, *panirti* ‘zanurzyć się, ugrzęznąć; uciec, umknąć’. Formacja ingresywna z suf. *-sta-* i SZ *nir-* ⇐ *ner-*, por. *nérti* I ‘zanurzać się’, SO *nárdyti* ‘zanurzać, pławic’ (zob. s.v.). Odpowiedniki bsł.: łot. *nirt<sup>2</sup>*, *nirstu* a. *niřu*, *niru* ‘zanurzyć się’, scs. *vũniřq* (*\*vũn-nĩr-q*) ‘pograżam się’, *vũniřēti* ‘zanurzyć się’, SE aor. *ponrētiũ*. — Obocznym do *\*nir-C* stopniem zanikowym było pbsł. *\*nur-C*. Świadczy o tym refleks stopnia wzdłużonego *\*nũr-C* w psł. *\*nyrjati*, ros. *nyrjátb* ‘zanurzać się’ (zob. s.v. *nyrēti*). Por. BSW 196n., Stang 1942, 35. LIV<sup>2</sup> rekonstruuje — ze znakiem zapytania — sełtowy pwk. pie. *\*nerH-* ‘zanurzać się, untertauchen’, ograniczony do bałto-słowiańskiego. — Drw. *nirdyti* caus. ‘chować, skrywać’, *nunirdyti* ‘doprowadzić do zguby’, *sunirdyti* ‘zawieruszyć, zaprzepaścić, tak schować, że nie można odnaleźć’ (znaczn. etym. ‘pograżać, ukryć pod powierzchnią wody’). — Zanikłe nomen *\*nir-va* a. *\*nir-vas* dało osnowę vb. denom. *iřniřvinti* ‘niepostrzeżenie, chyłkiem wynurzyć się’, por. *Iřlindo, iřniřvino vilkas iř miřko* ‘Wylazł chyłkiem wilk z lasu’; *nirvinēti* ‘łazić po kątach, wałęsać się’. Paralela: *nařvas* a. *nárvē* ⇒ *narvinēti*. — WSZ *nyr-*: *nyrēti* (zob.).

**nirti** II, prs. *nỹra* (*\*ni-ra* < *\*ni-n-ra*; war. *nirsta*), prt. *iřniřo* ‘wybić się ze stawu, zwichnąć się’ (neopwk. *nirs-*: *nirstelēti* ‘trochę się wywichnąć’), *nunirti* *raĩkq*, *sprándq* ‘skręcić rękę, kark’, *sunirti* ‘spleść, spleść się’. Formacja ingresywna z suf. *-sta-* i SZ *nir-* ⇐ *ner-*, por. *nérti* II ‘nizać, wiązać’. — Drw. *niriņys* ‘zwichnięcie’, cps. *basniřčia*: *váikřčioti* *basniřčia* ‘chodzić obutym na gołą nogę’ (por. *bāřsas*). — WSZ *nyr-*: *nỹris* ‘zwichnięcie’.

**nisti**, *nystũ*, *panitaũ* gw. ‘zniknąć, zginać’ (JUŠK). Z uwagi na całkiem izolowany charakter pierwiastka *nit-* nasuwa się pytanie, czy nie wszedł on na miejsce odziedziczonego

pwk. \*niš-, który był alternantem w SZ do \*neš- < pie. \*nek- ‘znikać, ginąć, przepadać’ (LIV<sup>2</sup> 451n.). W kwestii SZ typu *RiT*  $\Leftarrow$  *ReT* por. *mizg-*  $\Leftarrow$  *mezg-*, *smig-*  $\Leftarrow$  *smeg-*. Zastąpienie \*niš- przez *nit-* mogło nastąpić drogą fałszywej restytucji pierwiastka z formy praesens na -*sta-*: \*niš-stu > \*nis-stu  $\Rightarrow$  \*nit-stu (por. *kurstū* ‘głuchnę’ < \*kurs-stu < \*kurt-stu). Stąd inf. \*nit-ti > *nīsti* (zam. \*ništi), prt. \*nitau (zam. \*nišau). Por. refleksy pie. \*nek- / \*nĕk-: SE wed. *naśanti* 3 pl. coni. ‘oni zginą’, SZ wed. *nāśyati* ‘znika, uchodzi’ (zam. †aśyāti < \*nĕk-ĭe-), SO wed. *nanāša* pf. ‘zniknął’, *nāśāyati* caus. ‘unicestwia, niszczy’ (\*nok-ĕje-), łac. *noceō*, -*ēre* ‘szkodzić, być przeszkodą’. Zob. LIV<sup>2</sup> 451. Jeśli ten wywód jest słuszny, to *nīsti* stoi w związku etymologicznym z *našlĕ* ‘wdowa’ < \*nok- (zob.).

**nýsti**, *nýčiu*, *nýtau* gw. ‘lekceważyć, pogardzać’ (JUŠK), *nunýsti* ‘zmęczyć, zmordować kogo’, *panýsti* ‘poniżyć kogo’. Pwk. *nyt-* może przedstawiać wzdłużony st. zanikowy uogólniony z pdg. *nystū*, *nīsti* ‘zniknąć, zginąć’ (zob. s.v.).

**nýšmona** c. gw. ‘człowiek mało pojętny, tępak’ (war. *nýšmonis*, -*ē*) — z kontrakcji \*ni-išmona, to z asymilacji w \*ne-išmona (por. *neišmānēlis* ts.). Formacja ze WSO \*mān- od vb. cps. *išmanýti* ‘rozumieć, pojmować’ (por. *išmiñti* ‘zrozumieć, pojąć’). Wzdłużony SO ukazuje się również w *išmonē* ‘pojętność, rozum’, *išmonia* SD «baczenie, animaduersio, intelligentia» (syn. *numanymas*, *nuovoka*), «rozum, ratio, intelligentia, mens» (syn. *nuovoka*). Zob. też *priemonē*.

**nýtys**, -*čiu* f.pl. 1. ‘nicielnica w warsztacie tkackim: dwie listewki drewniane powiązane grubymi nici tworzącymi oczka, przez które przechodzą nitki osnowy’ (war. *nýtēs*), 2. ‘tkanina z nici’. Sg. *nýtis*, -*ies* ‘pojedyncza nić nicielnicy’. Odpowiednik łot. *nītis* pl. ‘nicielnica, grzebień tkacki’ (war. *nītes*), *nīts* ‘nić’, *dzijas nīt* a. *nīt*<sup>2</sup> ‘nawlekać nici’. Prapokrewne z psł. \*niť, -*ti* f. ‘nić’, sch. *nīt*, ros. *nitb*, czes. *nit*, pol. *nić* < pbsł. \*nī-ti- f. (BSW 199). Formacja dewerbalna z suf. -*ti-* i SZ \*nī- od neopwk. \*(s)nĕj- ‘skręcać (nić, sznur)’, wtórnice ‘prząść, szyć’, por. IEW 973, Derksen 2008, 354, Budowa jak w *lytis*  $\Leftarrow$  *lyti*; *vytis*  $\Leftarrow$  *výti*, por. GJL II, § 403, ALEW 705. — Prymaryny pierwiastek miał postać pie. \*(s)neh<sub>1</sub>- / \*(s)nh<sub>1</sub>-, por. *ἐνθα* aor. ‘przędłam’ < \*e-sneh<sub>1</sub>-m lub \*e-snĕh<sub>1</sub>-m, łac. *neō*, -*ēre* ‘prząść, tkać’ (LIV<sup>2</sup> 571). Sekundarna postać pwk. \*(s)nĕj- pochodzi z resegmentacji formy prs. na -*ĭe-*: pie. \*sneh<sub>1</sub>-ĭe- (por. gr. *νῆ* ‘przędzie’, swn. *nāen* ‘szyć’)  $\Rightarrow$  \*sneh<sub>1</sub>ĭ-e-. Na gruncie bsł. nie pozostawiła ona śladu. — Sekundarny SZ miał najpierw postać \*(s)nh<sub>1</sub>ĭ-, zaś po metatezie spółgłoski lrg. w sąsiedztwie *ĭ* zmienił się w \*(s)niH<sub>1</sub>-, skąd pbsł. \*nī-C. W ten sam sposób objaśnia się powstanie samogłoski długiej *ī* w takich formach, jak *sýti* (s.v. *siēti*) i *rýtas*. Pbsł. apofoniję \*nĕj-  $\Rightarrow$  \*nī- można porównać np. do \*lĕj-  $\Rightarrow$  \*lī- w stosunku scs. *lĕjō* ‘leję’: lit. *lyti* (pwk. \*leĭH-). — Otwarty problem stanowi czasownik łot. *snāt*, *snāju* ‘luźno skręcać nić na kołowrotku; robić co byle jak’, od dawna rozpatrywany łącznie z rzeczownikami lit. *nýtys* i słow. *nitb* (por. IEW 973). Na gruncie teorii laryngalnych samogłoska łot. *ā* stoi w sprzeczności z gr. *ē* (*νῆ* ‘przędzie’), wyprowadzanym z pie. \*eh<sub>1</sub>-C, dlatego też LIV<sup>2</sup> 572, przyp. 1 orzekł, że przynależność *snāt* do pwk. \*(s)neh<sub>1</sub>- nie jest pewna. Przypuszczenie o zmianie płot. \*snĕju w *snāju* drogą analogii (Smoczyński 2006, 148) było słabo ugruntowaną hipotezą. Obecnie nasuwa się raczej myśl, że wokalizm *snāt* można wytłumaczyć produktywną na gruncie bałtyckim apofonią \*ē  $\Rightarrow$  \*ā, w powiązaniu z zanikiem pierwotnego czas. \*snĕt, \*snĕju (< pie. \*sneh<sub>1</sub>-ĭe-, zob. wyżej). Paralele dla apofonii \*ē  $\Rightarrow$  \*ā to np. *brēžti*  $\Rightarrow$  *brōžti*, *glēbti*  $\Rightarrow$  *glōbti*, *slēgti*  $\Rightarrow$  *slōgti*. — Drw. *išnytos* f.pl. ‘zużyta nicielnica’, cps. *nýtlaždēs* f.pl. ‘drewniana ramka, do której przywiązuje się nici nicielnicy’ (por. *lazdā*), *trinýtis* (zob.). Vb. denom. *nýtyti*, -*ju*, -*jau* ‘nawlekać nici osnowy’, łot. *nītīt*, -*ĭju* ts.

**niūkinti**, *niūkinu*, *niūkinau* pot. ‘szturchać, trącać; popędzać, poganiać’ (SD *niukinu* «nukam, age, age, repeto»), *paniūkinti* ‘poruszyć, wprowadzić w ruch; obudzić’, *niūkteletī* a. *niūkterēti* ‘lekko uderzyć, klepnąć’. Odpowiednik łot. *ņukāt*, -*āju* ‘cisnąć, gnieść, miąć’.

Czasowniki te utworzono od *interi*. *niùkt* — o lekkim uderzeniu pięścią, o trąceniu łokciem, też o wbiciu noża w ciało'. Drw. postvb.: *niùkas* 'uderzenie pięścią, raz', *niùksas* ts. Por. Lew 505n., ALEW 705.

**niūniūoti**, *niūniūoju*, *niūniavaũ* 1. 'nucić, śpiewać bez słów, śpiewać półgłosem', 2. 'robić coś kiwając się, kołysząc się', *suniūniūoti* 'zanucić; poruszyć kołyską'. Dźwiękonaśladowcze, por. Lew 505. — Z innym suf.: *niūnénti*: *Jinai niūnēna, bemaldama prie girny*. Z innym wokalizmem: *nyniūoti*, *nyniūoti* 'nucić'. — Drw. *niūnē* b.z.a. 'nucona melodia', *niūnēs* b.z.a. f.pl. przest. 'nuty'.

**niūras** a. *niū̃ras* c. 'ponurak, mruk' (*Mūsų Jonas toks niūras: sēdi, kaip žemę perdavęs, nei kalba, nei juokiasi*). Z inną budową: *niūrza* c. 'ponurak, mruk', *paniūrēlis* ts., *niūrna* 'zrzęda'. Vb. denom. *paniūrti*, *paniūra* (\**niūra* < \**niu-n-ra*), *paniūro* 'zasępić się (o ponurym, smutnym wyrazie twarzy), wpaść w senność; zachmurzyć się (o niebie)', refl. *pasiniūrinu* SD<sup>1</sup> «posepiam się, tristor, frontem corrugo». — WSZ *niūr-*: *niūrūs* 'ponury, posepny, mroczny' (*niūri diena* 'ponury dzień'), *niūra* c. 'ktoś smutny, przygnębiony, ponurak, mruk', *niūromis* a. *paniūromis žiūrėti* 'patrzeć spode łba', *niūrōnas* 'ponurak, mruk' (por. syn. *dilbōnas, dūrōnas*), *paniūrus* SD «melankolik, melancholicus, agelastus», vb. denom. *niūroti* 'patrzeć ponuro, złowrogo, spode łba', *paniūruoju* SD «melancholizuję, memori me do». Zapoż. lit. w pol. gw. *niur* 'człowiek ponury, małowówny' (Zdancewicz 345). — SO *niaur-* (zam. \**naur-*?): *niāura* c. 'człowiek przygnębiony, ponury, posepny', *niaurūs* a. *niāūras* 'ponury, przybity, posepny', vb. denom. *niauróti* 1. 'mówić niewyraźnie, mamrotać', 2. 'ryczeć (o niedźwiedziu, lwie)', 3. 'złościć się, irytować się'. — Fakt, że czas. *niūroti* alternuje z *nyroti*, *nyro* 'patrzeć spode łba, ponuro, posepnie, ze złością' skłania do pytania, czy *n'ūr-* nie wywodzi się fonetycznie z *n'ir-* (swego rodzaju dysymilacja samogłoski *u* względem spółgłoski palatalnej). Jeśli tak, to można tu nawiązać z jednej strony takie formy, jak *jsinýroti* 'zagłębić się, zapamiętać się (w pracy)' oraz *nyrėti, nýri, nyrėjo* 'stać a. siedzieć ze spuszczoną głową', z drugiej zaś strony *nyrėti, nýri, nyrėjo* 'być zanurzonym pod wodą', *panyrėti* 'nurkować'. Czas. *nyr-* w znac. 'patrzeć ponuro' może więc polegać na przenośnym użyciu czas. *nyr-* 'zanurzać się, pogrążyć się', należącego do rodziny *nérti* I. Znac. etym. 'mieć głowę pochyloną, spuszczoną'. Por. pol. *ponury* 'przygnębiony, posepny, smutny' ⇐ *ponurzyć* 'pochylić, schylić', adv. *ponurkiem* przest. 'posepnie, ze wzrokiem wbitym w ziemię'. Inaczej LEW 500, s.v. *niauróti*. Zob. też ALEW 706.

**niurzgėti**, *niurzgù*, *niurzgėjau* gw. 1. 'mruć (o kocie), warczyć (o psie)', 2. przen. 'narzekać, gderać', 3. 'cicho popłakiwać, chlipać (o dziecku)', 4. 'mówić niewyraźnie, mamrotać'. War. z samogłoską *i*: *nirzgėti* 'mruć, mamrotać'. Pochodzenie dźwiękonaśladowcze, podobnie jak w wypadku *niūzgėti*, *niūzgi* 'kwilić (o niemowlęciu)', *niūzgúoti* 'nucić' i *niūgzti*, *niūzgia* 'wydawać głos z zamkniętymi ustami'. — Drw. *niūrgintis* 'kwiczeć przepychając się (o świniach szukających sobie miejsca w barłogu)', *niūrzga* c. 'zrzęda', *niurzgūs* 'gderliwy, swarliwy' (war. *niurzglūs*).

**nōbažnas**, -à stlit., gw. 'nabożny, pobożny' — zapoż. z błr. *nabóžny*, pol. *nabożny* (SLA 140, 143, LEW 506, ALEW 707). War. *nobažnūs*. Zob. też *nezbāžnas*. — Drw. *nenōbažnas* 'nienabożny, bezbożny, gottlos', war. z wtórnym *uo*: *nenuobažnas* b.z.a. (por. *nuodieja* ob. *nodiejà*; *nuōglas* ob. *nōglas*), *nōbažnai* adv. 'nabożnie', *nobažnystē* 'nabożność' (por. błr. *nabóžnascь*, pol. *nabożność* ts.).

**nočelnykas** stlit. 'ozdoba czoła' (Chyliński) — zapoż. z pol. XVI w. *naczelnik* 'ozdoba czoła, frontale, phalera' (SPXVI). Por. SLA 143, ALEW 707.

**nodiejà**, gen.sg. *nodiējos* 2 p.a. stlit., gw. 1. 'nadzieja', 2. gw. 'los, zrządzenie losu' (*Gal nodiejà kokia, kad tam susiedui ir sekasi*) — zapoż. z pol. *nadzieja*, błr. *nadzēja* (SLA

144n., LEW 506, ALEW 707). War. *nuodieja* BRB (por. *nuōglas* ob. *nōglas*).

**nódintis**, *nódinuos*, *nódinaus* gw. ‘nawykać, przyzwyczajać się’, zwykle *įsinóinti* ‘przyzwyczajać się; umacniać się, utrwalać się’. Niejasne.

**nogétis**, *nōgisi*, *nogėjosi* gw. ‘mieć ochotę na co, chcieć, pragnąć’, *mán nōgis* ‘chce mi się, mam ochotę’, *pasinogėjau* ‘zachciało mi się, zapragnąłem’, war. *mán pasinogėjo* ts. Stativum na -ė- do *panógti*, -*stu*, -*au* ‘nabrać ochoty, zachcieć czego’. Trudne. LEW 506 przyjmował, że *nog-* jest wynikiem skrzyżowania («Kontamination») pierwiastków *nor-* i *mag-*, por. *man nōrisi* ‘chce mi się’, *magù*, *magėti* ‘odczuwać chęć, mieć ochotę’.

**nōglai**, -*ų* m.pl. 1. ‘głowa i nogi (zabitego) zwierzęcia’, 2. ‘nogi, szyja i narządy wewnętrzne ptaka’. Niejasne. Niezbyt prawdopodobna wydaje się hipoteza derywatu *vřddhi* od *nāgas* w ALEW 707n. Por. *kōgaliai* i *kōgalviai*.

**nōglas**, -*à* stlit., gw. ‘nagły, niespodziewany’ (zwykle o śmierci) — zapoż. z pol. *nagły*, błr. *náhly* (SLA 144n., LEW 506, ALEW 707). War. *nuōglas* (por. *nuodieja* ob. *nodieja*). War. z asymilacją perseweracyjną: zm. *nōgnas*. Drw. *noglóji* ‘nagła śmierć’: *Kad tave noglól[ji]* [*paimtu*] ‘Żeby cię nagła [śmierć wzięła!]’, zob. ZS 36.

**nókabrazda** gw. adv. ‘na łeb na szyję, na złamanie karku’ (biec, pędzić, spadać). Jest to zrost dwu form 3 os. praesentis: *nóka* ‘pędzi za kimś, gna, ściga’ (zob. *nókti*) i *brāzda* ‘powoduje łomot, trzask’ (zob. *brazdėti*). Nieco inaczej LEW 506.

**nókti**, *nókstu*, *nókau* 1. ‘dojrzewać’, *vaĩsiai nóksta* ‘dojrzewają owoce’, 2. ‘starzeć się, dogorywać’ (*Jis jau panókęs vyras ir dar nevedęs*), 3. ‘wiednąć’ (*Nóko rūta, nóko mēta, nóko lelijėlė, nóko mano jaunos dienos kaip žalia rūtelė*). SD: *noksta vaisius* «źrzeie, dostaie się owoc, maturescit», *išnoksta* «dostaie się, dostawa owoc, maturescit» [‘dojrzewać’, SPXVI]. Znacz. etym. ‘dochodzić’ ⇒ ‘osiągać pewien stan’. Por. odpowiednik łot. *nākt*, *nāku*, *nācu* ‘przyjść, stać się, nastąpić, zająć’, *iznākt* ‘wyjść; stać się, powstać; starczyć; wyrzynać się — o zębach’, *nākuošs* ‘przyszły, następny’ < \**nākant-*. Poza tym bez jasnych nawiązań, zob. LEW 506. Transponat ie. \**neh<sub>2</sub>k-*. Nie przekonuje próba nawiązania *nókti* do łac. *nancīscor* ‘osiągnąć, otrzymać; spotkać’ < pie. \**h<sub>2</sub>n-ŋ-k-* (pwk. \**h<sub>2</sub>nek-*) u de Vaana 2008, 399. Na temat innych prób zob. ALEW 708. — Cps. *išnókti* ‘dojrzyć (o owocach, zbożu); zmizernieć, wychudnąć, zmarnieć, wygłodnieć’, *išnokįs* SD «dostały, dojrzały, maturus», *nunókti* m.in. ‘(z głodu) umrzeć, zdechnąć’, *panókti* m.in. ‘podeschnąć (o sianie); wygłodnieć, zgłodnieć’, *prinókti* ‘dojrzyć’. — W znaczeniu ‘podążać za kim z tyłu, ścigać, gonić’ *nókti* pokazuje odmienną fleksję: prs. *nóku* a. *nókiu*, prt. *nókau* a. *nókiau*, cps. *panókti* a. *prinókti* ‘dopędzić, doścignąć, dogonić’, *pranókti* ‘wyprzedzić, przegonić, prześcignąć, pozostawić kogoś w tyle; przewyższać, górować nad kimś’ (*Avižos pranóko miežius* ‘Owies dojrzał szybciej niż jęczmień’), *prinókti* ‘doścignąć’ (*neprinókstamas* DP ‘niedościgły’), *užnókti* ‘zaskoczyć kogo, złapać na gorącym uczynku’. — Drw. *nōkelėti*, -*ju*, -*jau* ‘niedojadać; być wycieńczonym chorobą’, *nokinti* caus. 1. ‘doprowadzać do dojrzałości, np. wcześniej spadłe owoce; objąć (kwaśne jabłka), aby zmiękły’, 2. ‘wycieńczać przez niedożywianie, morzyć głodem’, war. *nokénti* ts. Nomina: *nokėjas* stlit. ‘prześladowca’, *nokūs* ‘dojrzały’, *pranokėjas* ‘poprzednik; pionier w jakiejś dziedzinie; przodek’.

**nómetas**, *nomėtas* przest. ‘ubiór głowy zameżnych wieśniaczek, zrobiony z cienkiego białego płótna, tzw. namiotka; rodzaj chusty kobiecej; czepec, czepek; biała chustka na głowę’ — zapoż. ze stbłr. *nametka*, błr. *námetka*, *namėtka* ‘czepek’, błr. gw. *námjatka* ‘ciepła chustka na głowę’, z odrzuceniem sufiksu -*ka* (por. Būga, RR II, 502, SLA 144, LEW 507, ALEW 708, ESBM 7, 225). War. *niúmeta*, *niúmetas*. Por. ukr. *namítka*, ros. *namėtka*, znac. etym. ‘narzuta, to co zarzucono (na plecy, na głowę)’, por. ros. *metátb* ‘rzucać’ oraz *namėt* ‘Wetterdach, großes Zelt’ (REW II, 196). Łot. *nāmats*, *nāmėts* ‘ein dem Handtuch ähnliches

Kopftuch der Frauen' jest pożyczką litewską (ME II, 700). — SD<sup>1</sup> <nametas> «rąbek, rańtuch» ['długa chusta używana przez kobiety za okrycie sięgające do kostek albo do obwiązywania się', SW], SD <nametas> «rąbek, podwika, rańtuch» i «tafta» [tkanina jedwabna, tkana jak płótno, kitajka']. — Drw. *nometēlis*: 1. *nometēlis šilkinis, drobinis, plonas, ištiestas unt altoriaus, unt vainiko* SD «binda opuszczona, kitajka, płótno cienkie u wieńca, u obicia, u Ołtarza», 2. 'przepaska, bandaż': *apvyniotas nometēliais* SD «bindami otoczony» [dosł. 'obwiązany bandażami']. — *panometis* 'wielka chusta okrywająca plecy', SD <panametis> «płachta; podwika, rańtuch», *panametis medžiavilninis* SD «bawełnica, bawełnianka» ['tkanina z bawełny, spódnica bawełniana', SPXVI]. — War. gw. *pālmetis* 'namiotka' (*Seniau moterys susukdavo galvas su pālmečiu* 'Dawniej kobiety owijały głowy namiotką') pochodzi z dysymilacji formy \*pānmetis, ta zaś z synkopowania \*panāmetis. War. *pālmetas*. LEW 529, s.v. *palà* 1 niesłusznie analizował *pāl-metis*, tj. jako złożenie członów *palà* 'kawałek płótna' i *metù, mèsti* 'rzucić'.

**nometas** b.z.a. stlit. 'namiot' (Chyliński) — zapoż. z pol. *namiot*, stpol. loc.sg. w *namiecie*, loc.pl. w *namieciech*), błr. *namēt*. Por. SLA 144, LEW 507, ALEW 708.

**nomiestnykas** stlit. 'namiestnik, Statthalter' (BrB) — zapoż. z pol. *namiestnik* (SLA 144, ALEW 709), por. błr. *namésnik*.

**nop-**, stlit. prepozycja pewnych form czasownikowych. Ze zmiany \*nāp-, to zaś z kontrakcji \*na-ap- i asymilacji antycypacyjnej w pierwotnym połączeniu *ne-ap-* = negacja *ne* prvb. *ap-*. Por. GJL I, § 342. Przykłady: *nopgerdentas* SD «nieopowiedny, sine nuntio aliquis, rumore carens» < \*ne-ap-gerdentas (zob. *gerdas*), *nopipjauklas* SD «nie obrzezka, præputium» < \*ne-api-pjauklas (zob. *pjauti*), *nopkēsti* 'nienawidzieć' < \*ne apkēsti (zob. *kēsti*), *noprēptinai* SD «nieokreśnię, indéfinité, infinîté» < \*ne-ap-rēp-tinai (zob. *rēpti*), *nopveizdētas* SD «nieopatrzony, incuratus» < \*ne-ap-veizdētas (zob. *veizdēti*). Paralele: *not-*, *nož-*, *tot-*.

**noperskas** stlit., gw. 'naparstek', SD<sup>1</sup> <naperskas> «naparstek, digitabulum, digitale» — zapoż. z pol. *naparstek*, -ska (SLA 144, LEW 507, ALEW 709), por. błr. *napárstak*, gw. *napërstak*. War. ze zmianą *sk* > *ck*: *noperckas*.

**nopykanta** DP 'nienawiść, nieprzyjaźń, niełaska, zawiść', SD *nopykunta* «nienawidzenie, nienawiść» — formacja na SO *kant-* od vb. cps. \*nopikēsti < \*nāpikēsti < \*ne-api-kēsti 'nienawidzieć' (zob. *kēsti*, *nop-*, *apy-*). Z prvb. *ap-* zam. *api-*: *nopkanta*: SD<sup>1</sup> *nopkunta* «nawiść, nienawiść, nieprzyjaźń, zawiść» ⇐ *nopkinčiu* SD<sup>1</sup> «nienawidzę». Dziś *neapýkanta* 'nienawiść' (z restytucją hiatu *e.a*).

**nōpostis**, gen.sg. -ies f. lub -čio m. gw. 'nieszczęście' (*Tokio nōposčio dar nebuvo mūsų gyvenime*). Też w złożeńiu: *Kàd taũ nōpostis!* 'Niech cię diabli!'. Zapoz. z błr. *napáscь*, -i 'nieszczęście, nieprzyjemności', ze zmianą miejsca akcentu, o czym zob. Būga, RR II, 502 (przyjmuje on starszy akcent na prefiksie w źródłowej formie zachodnioruskiej). — Vb. denom. *nopostáuti* 'złościć się na kogo, napadać' (*Ko tu an manę nopostáuji, juk nieko tokio tau nepadariau*). — War. wtórnie nazalizowany: zm. *nōpanstis*, *nōpąstis* (Būga, l.c.; brak w LKŽ; paralele: Zinkevičius 1966, § 249).

**noprōsnas** przest., gw. 'próżny, daremny, bezskuteczny', np. *Darbs mūsų esti noprosnas* MŽ 341<sub>7</sub> 'Trud nasz jest daremny'. *Kur Viešpatis Dievas stebuklingu būdu pagręžę jū noprosną darbinėjimą* DP 183<sub>6</sub> 'Gdzie Pan Bog dziwnym sposobem użył ich próżnej prace'. Zapoz. ze stbłr. *naprasenъ* (SLA 144n., LEW 507, ALEW 709). Por. ros. *naprásnyj* 'próżny, daremny'. — Drw. *noprosningas* przest. 'próżny, zbyteczny' (*Noprosningo gyriaus netrokšdami*). — Adv. *noprōsnai* adv. 'na próżno, nadaremnie, bez potrzeby', np. *Neimki noprosnai varda Dieva* MŽ 583<sub>12</sub> 'Nie bierz imienia Bożego

nadaremno' — zapoż. ze stbłr. *naprasno* adv. 'nadaremno, na próżno' (SLA 144n.), por. ros. *naprásno*. — Zs 35 odnotował wschodnioliteńską formę gwarową z krótkowokalicznym prefiksem i zakończeniem *-iai*: *naprāsniai*: *neĩk naprāsniai* 'nie chodź napróżno (bez potrzeby)'. Zdaniem autora jest to pożyczka z ros. *naprásno*. Zob. też LEW 507.

**norāgas** 1. 'naróg, ząb żelazny u sochy, który podcina ziemię od spodu; lemiesz', 2. 'płaska kość tworząca tylną część przegrody nosowej, *vomer*' — zapoż. ze stbłr. *naróg* (SLA 145, LEW 507), por. błr. *naróh*, *-a*. Stąd też łot. *nārag*s 'narzędzie rybackie z żelaznym szpicem do rozbijania lodu'. Por. pol. *narogi* m.pl. 'sośniki, żelaza, którymi są okute końce wideł u sochy' (L.).

**norākiai** gw. adv. 'umyślnie, celowo, specjalnie' — transpozycja przysłówka błr. *narókam* przy użyciu sufiksu *-iai*. Por. SLA 140, 145, Zs 36, LEW 507, ALEW 709. — *nenorākiai* adv. 'nieumyślnie, niechcący, mimo woli'. War. *norakū* 'umyślnie', stlit. też *norakui* ts. — Drw. *norākinis* 'specjalnie do czegoś przeznaczony (np. garnek, nóż)'.

**norēti**, *nóriu* (3 os. *nóri*), *norējau* 'chcieć, mieć wolę, mieć chęć (ochotę), pragnąć, życzyć sobie, zamierzać', DP też 'być gotowym, usiłować, domagać się, żądać, umyślić' (⇒ *norēj-imas* 'chęć, ochota'), refl. *norētis* DP 'chcieć się, być rad', *ĩsinorēti* 'zachcieć, powziąć wielką chęć'. Czasownik ten, dotąd uważany za deverbativum, był porównywany z osnową *ner-t-* (*nértēti* 'gniewać się, srożyć się', SZ *nirstū*, *niřsti* 'wpadać w gniew'), z czego wynikały różne trudności, zob. LEW 507<sup>354</sup>. — Alternatywne objaśnienie wychodzi od hipotezy vb. denominativum: *norēti* 'mieć wolę, mieć chęć' ⇐ *nóras* 'chęć, wola, ochota, chcenie, pragnienie' < \**nāra-* (*geras noras* SD «vprzeymość, beneuolentia, studium»). Rzecz. *nóras* może pochodzić z substantywizacji adi. vb. \**nāra-* < pie. \**neh<sub>2</sub>-ro-* 'pragnący czego, chętny'. Por. pwk. pie. \**neh<sub>2</sub>-*, ukazujący się w luw. *nahhuwai-* 'zależeć na czym, leżeć komu na sercu' (het. *nahzi* 'obawia się, boi się'), zob. LIV<sup>2</sup> 449. Paralele: *storēti* 'grubieć' ⇐ *stóras*; łot. *kārētiēs*, *-ējuos* refl. 'zachciewać się czego, mieć ochotę na co' — vb. denom. na *-ē-* od adi. *kārs* 'żądny, ciekawy' z pie. \**kéh<sub>2</sub>-ro-* (por. łac. *cārus* 'drogi, miły, cenny', goc. *hōrs* m. 'cudzołożnik'). — Odminną analizę *nóras* proponuje NIL 306, przyp. 9: formacja na st. wzdlużonym \**nār-a-* od pb. \**nār-a-* < pie. \**h<sub>2</sub>nor-o-*, to zaś w nawiązaniu do przysłówka het. *innarā* 'rzeźko, krzepko' < pie. cps. \**en-h<sub>2</sub>nor-ó-*. Zob. też przegląd różnych stanowisk w ALEW 710n. — Drw. od *nor-*: *ĩnoringas* 'kapryśny, grymaśny', *noringas* a. *nóringas* 'chętny', SD «dobrowolny, voluntarius...» (DP *nóringai* adv. 'ochotnie'), *nórmais* *nenórmais* adv. 'chcąc nie chcąc', *nóromis* *nenóromis* ts., *norūs* 'chętny' (DP *nóriai* adv. 'chętniowie, z chęcią, z chucią, rad, ochotnie, z ochotą'). Cps. *daugianōris* 'człowiek zachłanny, chciwiec' (por. *daũg*), *geranoris* SD «vprzeymy, intimus, beneuolus», *liuosanoris* SD «dobrowolny, voluntarius, vltroneus, gratuitus, spontaneus», por. *liúosas* (syn. *iž liuoso noro kų darųs*, *noringas*), *saunorà* a. *saunóra* 1. c. 'sobek, egoista', 2. 'samolubstwo, egoizm', *savanōris* 'ochotnik' (por. *sāvas*), *svetnorà* c. 'chciwiec' (dosł. 'pożądający cudzego', por. *svētimas*). — N.B. Denominatywami od *nóras* są jeszcze trzy inne czasowniki, por. 1. *nórautis* 'zaspokoić się, zadowolić się', *iřsinórauti* 'spełnić swoją chęć, uczynić zadość swojej namiętności, nasycić się czym', 2. *nórinti* 'zachęcać', *panórinti* 'wzbudzić chęć' (DP *panorina* 'czyni ochotnym'), 3. *nōrti*, *norstū*, *noraũ* 'mieć chęć, chcieć' (war. *nórti*), *atnōrti* 'stracić ochotę, przestać chcieć', *ĩnōrti* 'nabrać (wielkiej) ochoty', *panōrti* 'poczuć chęć, ochotę na co, zachcieć się' (*Jis panōro miegōti* 'Zachciało mu się spać'. *Jis panōro siķēs* 'Zachciało mu się śledzia').

**nórint** (1) spójnik 'choć, chociaż': *Mán liūdna, nórint visi linksmaĩ šnēka* 'Mnie

<sup>354</sup> Beekes 2010, 1030 porównywał tu głosę gr. *vōpei-ēvepeĩ* Hes. «is effective, operates», przyznając zresztą, że budowana na niej rekonstrukcja (pie. \**noHr-*) nie może być pewna.

smutno, chociaż wszyscy wesoło gwarzą'. Stlit. też *nórintig*: *Pažink mane nevertą, kuris tavęsp teku, nórintig niekam nederąs ir bjaurus* DK 136<sup>22</sup> 'Poznaj mię niegodnego, który się do ciebie uciekam aczkolwiekemci nikczemny i nieczysty'. — (2) partykuła składowa przysłówków o znaczeniu nieokreślonym, np. *kas nórint* 'ktokolwiek': *Gál kàs nórint ateĩs* 'Może ktokolwiek przyjdzie'; *kada nórint* 'kiedykolwiek': *Gali ateĩti kada nórint* 'Możesz przyjść kiedykolwiek'. — Postać *nórint* wynika z apokopowania *nórinti* (por. stlit. *nórintig* 'aczkolwiek'), skostniałej formy przypadkowej (dat.sg.?) od ptc. prs. act. do *nóri*, *norėti* 'chcieć'. War. *nórintais*. Zob. GJL III, § 830, Mańczak 1977, 221n. Osobno zob. *nórs*.

**nórs** (1) spójnik 'chociaż, choć': *Nórs retaĩ sėjome, bèt tánkiai dýgo* 'Chociaż rzadko sialiśmy, to jednak gęsto wzeszło'. War. gw. *nóts*. — (2) ptk. nieokreśloności: *kas nórs* 'ktokolwiek, cokolwiek', *koks nórs* 'jakikolwiek', *kada nórs* 'kiedykolwiek', *kur nórs* 'gdziekolwiek', *kaip nórs* 'jakkolwiek'. — Forma *nórs* jest produktem nieregularnego rozwoju fonetycznego spowodowanego frekwencją: synkopowanie stlit. *nóris*, to ze skrócenia *\*nórīs* < *nórīs* (pochodzącego z denazalizacji) < *\*nori-nt-s* ptc. prs. act. 'chcący' do *nóri*, *norėti* (por. GJL III, § 830, Mańczak 1977, 221n., LEW 508). — Wariantem *nórs* w funkcji spójnika jest gw. *nēs* (*Nēs tu būk žmogus!* 'Choć ty bądź człowiekiem!') — z nieregularnej zmiany *nórs* > *nērs*.

**nósrakas**, -a gw. adi. '(padający) twarzą do ziemi, na twarz'. War. synkopowany: *nósrakas*. Złożenie członów *nósis* 'nos' i *rak-* (por. *ràkti* m.in. 'kopać, ryć'). Znacz. etym. 'nosem ziemię ryjący'. Por. *Eina nósrakas* 'nosimi żemę rakdamas' (Būga, RR I, 222). Zob. też ŽD 433, LEW 508. War. ze zmianą *ra* > *re*: *nósiarekas*. Niejasny jest wokalizm II członu -*rik-* w war. *nósiarikas*, *nósiarikom*, *nósirikas*; war. synkopowany: *nósrikas*, z insercją *t*: *nóstrikas*.

**nósis**, -ies f. 'nos'. Odpowiedniki bałt.: łot. *nāsis* f.pl. 'dziurki w nosie, nozdrza', stpr. *nozy* EV 'nos, Naze [Nase]'. War. *nósē*, *nósa* 'nos', *nósos* f.pl. 'nozdrza'. Forma na st. pełnym *\*nās-*, jak np. w łac. *nāris*, -is f. 'otwór nosowy, nos', *nārēs*, -ium f.pl. 'nozdrza, dziurki w nosie, nos'. SZ *nās-*: *nasraĩ* (zob.). Usamodzielnione leksykalnie osnowy pb. *\*nās-i-* i pb. *\*nās-r-* wywodzą się z pie. pdg. apofonicznego z allomorfami *\*Hneh<sub>2</sub>-s-* (mocny) i *\*Hnh<sub>2</sub>-es-* (słaby). Por. sti. *nāsā* du. 'dziurki w nosie', gen. du. *nasóh* oraz scs. *nosū* m. 'nos', stwn. *nasa* ts. Zob. Lew 508, ALEW 711, Kortlandt, *Balt* XXI:2, 1985, 119, Schrijver 1991, 143, de Vaan 2008, 400. Rekonstrukcja nagłosowej spółgłoski lrg. jest umotywowana wzdlużeniem w I członie złożień wed. *urū-nāsa-* 'szerokonosy', *ĩjū-nas-* 'prostonosy'. — Drw. *ĩnosēs* f.pl. 'nosacizna', *nosétas*, -a 'mający wielki nos', *nósinē* 'chustka do nosa', *nósinēs* f.pl. 1. 'katar', 2. 'nosacizna u zwierząt', *nósuotas* '(koń) chory na nosaciznę', *panósē* (zob.). Tu też stpr. *\*nosingo*, pis. <nolingo> EV 'wodza, cugiel, Czogel [Zügel]' < *\*[nāsingā]*. — Cps. *bukanōsis* a. *buknosā* (zob. *būkas*), *bulbnosā* (zob. *būlbēs*), *didžianosis* SD «nosal» (por. *dīdis*), *kraivanosis* SD «nosa zakrzywionego» (por. *kreĩvas*), *kinknosā* 'który kiwa głową, w dół i w górę — o koniu' (por. *kĩnkt*, *kiĩkt* interi. — o kiwnięciu, skinięciu), *neĩnosiaĩ* (zob.), *nosiaragis* SD «nosorożec» (por. *rāgas*, *ožiaragis*), *nósrakas* (zob.), *nóskubilis* 'ktoś z wielkim nosem' (por. *kūbilas*), *nósrava* (zob.), *pašūtnosis* 'żółtodziób, smarkacz' (por. *šūsti*)<sup>355</sup>, *plačianosis* SD «nosa kto szerokiego» (por. *platūs*), *sravanōsis* a. -*nósē* bot. 'krwawnik, Achillea millefolium' (por. *sravėti*, *srāvažolē*), *šaltanōsiai* (zob.). Por. stpr. *nose-proly* EV 'dziurka w nosie, Naseloch [Nasenloch]' (II człon niejasny, zob. Trautmann 1910, 386).

**nósrava** gw. bot. 'krwawnik, Achillea millefolium, roślina mająca zastosowanie jako

<sup>355</sup> Por. zdanie *Itai da panosē pašutus* 'Toż to jeszcze pod nosem [masz] oparzone [od smarków]' — z gwary Tverčėius (Otrębski 1934, 200).

lek przeciwkrwotoczny' — pochodzi z cps. \*nos-srava < \*nosi-srava drogą degeminacji *s.s* i synkopowania *i* na granicy morfologicznej. War. z insercją *t*: *nóstrava*. I człon do *nósis* 'nos' (zob. s.v.). II człon ma formę abstractum na SO \*sra-v-ā- od pwk. pb. \*sriau- < pie. \*sreū- 'ciec, płynąć' (zob. *sra-vā*). Znacz. etym. 'wyciek z nosa, krwawienie z nosa'. Złożenie egzocentryczne typu *bahuvrīhi*: 'roślina powstrzymująca krwawienie z nosa'. Odwroconą sekwencję członów widać w cps. *sra-vanósis* (zob. s.v. *nósis*). — Gdy zatarło się poczucie związku członu *no-* z wyrazem *nósis*, doszło do substytuowania *no-* za pomocą *na-* i *ne-*, stąd war. *nāsrava* (*nāstrava*), też m. *nāsravas* (*nāstravas*); *nēsrava*. Por. *Nasravij sutrina*, *sutrina i apdeda ita sopulj. Nastravai sutrinami, jū lapai dedami prie žaizdos, kad sulaikytų kraują. Sužeidus ranką, dedama nēsravom*. Niejasne jest zakończenie w war. *nasruočiai* m.pl.

**not-**, stlit. prepozycja pewnych form czasownikowych. Ze zmiany \*nāt-, to zaś z kontrakcji \*na-at- i asymilacji antycypacyjnej w pierwotnym połączeniu *ne-at-* = negacja *ne* prvb. *at-*. Paralele: *nop-*, *nož-*, *tot-*. Por. GJL I, § 342. Przykłady: *notaime* PK 'nie przychodzimy' < \*ne atejame, *notais* PK 'nie przyjdzie', war. *noteis* PK ts. < \*ne ateis (zob. *eīti*), *notamenu* SD «nie pamiętam» < \*ne-ata-menu, *notmenamas* SD «niepamiętny, dawny» < \*ne-at-menamas, *notmenys* SD «niepamiętny, niepamiętaiący» < \*ne-at-menās (zob. *miñti*), *notatiktē* SD «chyba, chybień, aberratio, frustratio» < \*nātatiktē < \*ne-ata-tiktē (zob. *tikti*), *notguldžiamas* SD «nieodwłoczny» < \*ne-at-guldžiamas (zob. *guldýti*), *nottolinki* PK 'nie oddalaj' < \*ne-at-tolinki.

**notrē** 4 p.a. bot. 'pokrzywa, *Urtica*' : łot. *nātre* a. *nātra* ts. Chyba z synkopowania *nōterē* 1 p.a. lub *noterē* 3 p.a., czyli formy z suf. *-ter-*, < pb. \*nā-ter-. Jedyne nawiązania to stpr. *noatis* EV 'pokrzywa, Nessel' oraz psł. \*natī 'nadziemna część rośliny' < pbsł. \*nā-ti-, por. slń. *nāt*, *natī* 'nać', pol. *nać*, *naci* 'liście z łodygami, liście roślin wyrastających prosto z ziemi' (*nać pietruszki, marchwi,nać kartoflana*), okr. gw. *nat* 'wąs rośliny', drw. *natýna* 'nać'. Zob. BSW 194; Derksen 2008, 346: pbsł. \*naʔt-. Dalsze związki nierozpoznane. Transponat ie. \*(s)neh<sub>1/2</sub>-. Inaczej IEW 758n. i LEW 508n.: pie. \*ned- 'splatać, wiązać' (por. \*Hned<sup>h</sup>- 'binden' w LIV 227). Pochodzenie germańskiej nazwy 'pokrzywy' (stwn. *nazza*, stang. *nete*, stisl. *notr*) pozostaje kwestią sporną, ponieważ stang. *t* i stwn. *z* implikują pragerm. \*d, zob. Kluge-Seebold 502, Kroonen 2013, 384, EWD 919, ALEW 712. — Drw. *notrynas* 'miejsce porośnię pokrzywą'.

**notūrā**, gen.sg. *notūros* stlit. 1. 'natura, charakter człowieka', 2. gw. 'kaprys (u dziecka), narów (u konia)' — zapoż. z pol. *natura* (← łac. *natūra*), por. SLA 145, Zs 36, LEW 487, ALEW 712. War. *natūrā* (m.in. DP).

**nōvyti**, *nōviju*, *nōvijau* 1. 'mordować (ludzi), tępić (szkodniki), zabijać (zwierzęta)', 2. 'męczyć, zadawać męki, znęcać się nad kim', 3. 'niszczyć, łamać (młode drzewka)', *panōvyti* 'potracić, kolejno pozabijać', *užnōvyti* 'zabić, pomordować, zamęczyć, zatracić'. War. *nōvyti*, *nōvinti*. Vb. denominativum na *-yti*, *-iju* od zanikłego sb. \*novē < pie. \*neh<sub>2</sub>u-ieh<sub>2</sub>- o znaczeniu 'śmierć' albo 'trup, zwłoki' (z inną apofonią: goc. *naus* m. 'trup, corpse', stisl. *nár* ts. < pgerm. \*nawi- < pie. \*nh<sub>2</sub>u-i-, por. Kroonen 2013, 385). Znacz. etym. 'uśmiercać'. Por. zm. *nōvē* 1. 'mordowanie, morderstwo', 2. 'nieznana choroba', *nōvis* 'śmierć' (letonizm?). Odpowiednik łot.: *nāvēt* a. *nāvīt* 'zabijać, mordować' ← *nāve* 'śmierć'; refl. *nāvītiēs*, *-ījuōs* 'męczyć się, wysilać się, mordować się' (ME II, 704). Nawiązanie w stpr. *nowis* EV 'ciało, Rump [Leib]'. Osnowa pb. \*nāu- (pie. \*neh<sub>2</sub>u-) przypomina psł. \*nav- w rzeczowniku strus., cs. *navī* m. 'nieboszczyk; trup' (stczes. *náv* 'piekło') i w czasowniku stczes. *naviti* 'dręczyć', czes. *unaviti* 'zmęczyć', ros. gw. *onávitsja* 'znużyć się', *unyvátb* 'tracić otuchę, nadzieję, smucić się', zob. REW II, 192 (s.v. *navb*), 233 (s.v. *nytb*). Etymologia niepewna, zob. LEW 509, PKEŻ 3, 201n. BSW 201 i Stang 1972, 39 wskazywali na nawiązania germańskie (zob. wyżej). Podobnie Derksen 2008, 347. ALEW 713 rekonstruuje nomen o postaci pie. \*néh<sub>2</sub>u-i-



/ \*nh<sub>2</sub>u-éj- m. ‘martwy człowiek, trup’, z kolei Casaretto 2004, 186 — pie. \*na<sub>u</sub>H-i-. — Drw. *nōvijimas* DP ‘okrucieństwo, mordowanie, morderstwo’, *užnōvijimas* DP ‘rozbojstwo, śmierć, morderstwo, zatrącenie, zamordowanie’, *užnōvytojai* DP m.pl. ‘mężobojce’. — N.rz. *Nóva*, *Novėlė*, *Novenà*, n.jez. *Nōvetas*, łot. n.jez. *Nāvesēzērs* (Vanagas 1981, 232).

**nož-**: *nožilgai* stlit. adv. SD «po chwili, paulo post» — pokazuje prepozycję, która wywodzi się z \*nāž- przez kontrakcję (\*na-až-) i asymilację samogłosek w pierwotnym połączeniu \*ne-až-. Wypadek uniwerbizacji syntagmy \*ne až ilgai ‘nie za długo’, z przymikiem wsch.-lit. *až* ‘za’ (por. *ūž*). Paralele: *nop-*, *not-*, *tot-* (zob. też GJL I, § 342).

**nū** stlit. adv. ‘teraz’, *nūgi* ts. Odpowiedniki bałt.: łot. *nu* ‘teraz’, stpr. *tei-nu* ‘teraz’, *es-teinu* ‘od teraz’. Nawiązanie w scs. *nū-nē* ‘teraz’, strus. *no-nē*, stczes. *ne-nie* ts. < pbsł. \*nu-naj. — WSZ *nū-*: *nū* adv. ‘teraz, dziś’, SD «teraz» (syn. *dabar*). War. rozszerzone partykułami: *nūnai* ‘dziś, teraz, obecnie’ (war. apokopowany *nūn*, ⇒ stlit. *nūn-gi*, *nung*); *nūnai* ⇒ *nūnai-gi-k*; *nūnai* > *nūnāik*<sup>356</sup> (wtórnie *nūnāik*), ⇒ *nūnai-ki-k*; *nūnājus*, *nūnāis*. — Forma *nū-nai* ma dokładny odpowiednik w scs. *ny-nē* ‘teraz’ (war. *nynja*), strus. *nynē* ob. *nynja*, ros. *nýne*, stczes. *nynie* (czes. *nyní*), stpol. *nynie*, *ninie* (⇒ *niniejszy* ‘teraźniejszy’), kasz. *ninia* ‘teraz’. Por. BSW 201, LEW 509, Boryś 2005, 365. Inne odpowiedniki ie.: sti. *nu*, *nū*, *nūnām*, aw. *nū*, gr. *vú*, *vūv*, *vóv*, łac. *nunc*, stwn. *nū*. Tu też het. *nu* ptk. ‘i; ale’, *nūya* adv. ‘jeszcze, dotąd, wciąż’ (Kloekhorst 2008, 607n.). N.B. Pie. \*nū jest przykładem długości nie uwarunkowanej kontekstem spółgłoski lrg., por. Mayrhofer 1986, 171. — Drw. *nūdien* adv. ‘dzisiaj, teraz, obecnie’, *nū diena* adv. ‘dotąd, do teraz, do dziś’, *nūnāikščas* ‘dzisiejszy, teraźniejszy’, *nūnaiņykštis* ts. (por. suf. w *naminykštis*), *nūnājis* DP ‘niniejszy’, *nūnas* ‘dzisiejszy’, *nūnykštis* ‘dzisiejszy, teraźniejszy’. Osobno zob. *naūjas*.

**nūgara** 1 p.a., *nugarà* 3 p.a. ‘grzbiet, plecy’, SD też «tył». Por. łot. *mugara*, *mugura* ‘grzbiet’, *mugurs* ts. Zapoż. bałtyckie w fiń. *nukero* ‘Ende des Rückenknöchels’ (LEW 510) przemawia za wtórnością sekwencji -ar- w odpowiedniku litewsko-łotewskim, jak też nagłosu m- w odpowiedniku łotewskim. Bez dobrej etymologii, zob. LEW 510, ALEW 714. Akcent kolumnalny w *nūgara* przedstawia zastanawiającą anomalię (jedyna paralela to *nūkysla* ‘pośmiewisko’, wyraz o niejasnej budowie). — Drw. *nugarēlē* ‘grzbiet książki’, *nugarinē* ‘połudwica’, *peñnugaris* ‘rzemień grzbietowy w szorach’ (war. *peñnugarē*, *peñnugurē*), też ‘pręga na grzbiecie zwierzęcia; pewna część w międlicy do lnu’. Cps. *baltanugāris* ‘o białym grzbiecie’, war. *baltnugāris*, *balnugāris* (por. *bāltas*), *juodnugāris* ‘mający czarny grzbiet (wół, krowa)’ (por. *jūodas*), *kupranugāris* ‘wielbłąd’ (por. *kuprā*), *nugarakaulis* SD «pacierz u zwierząt», *nugarākaulis* ‘kręgosłup’ (por. *kāulas*). — N.m. *Nūgarai*, *Nugārēs*, *Nugariaĩ*, *Nugariskēs*, cps. *Óžnugariai*, *Ožnugariaĩ*, *Óžnugaris* (por. *ožys*).

**nūmas** žm. 1. ‘dom’, 2. ‘obora’, 3. ‘kuchnia letnia’, 4. ‘sień biegnąca wzdłuż całego domu’, *numai* m.pl. ‘dom; dom z podwórzem i zabudowaniami gospodarskimi, obejście’, *numiē* adv. ‘w domu; do domu’ (*numiē eĩti* ‘umierać’), *numiēn* ts. Sporne. Sądzi się, że *nūmas* stoi w apofonii do *nāmas* ‘dom’ (LEW 482, ALEW 714). Jeśli tak, to stosunek *num-* : *nam-* można sprowadzić do prążykowej alternacji \*dum-V : \*dam-V < pie. SZ \*dm(h<sub>2</sub>)-és (gen.sg.) : SP \*doms < \*dom(h<sub>2</sub>)-s (nom.sg.). Por. *namaĩ*. Tymczasem Skardžius, RR 4, 739, 744 twierdzi, że žm. *nūmas* da się wywieść fonetycznie z *nāmas*. — Drw. *numinē* sb. ‘samogon’, *numinis* ‘domowej roboty’, *numiskis* 1. ‘członek rodziny’, 2. ‘kto zostaje w domu pod nieobecność mieszkańców’. N.rz. *Numikē*. — Cps. *nūmgalis* ‘część dawnego domu przeznaczona dla zwierząt domowych’ (por. *gālas*), *nūmsargis* ‘kto zostaje w domu pod

<sup>356</sup> Akut jest objawem wzdłużenia zastępczego, które nastąpiło po apokopowaniu ptk. -gi (por. Zinkevičius 1966, § 246). Paralela: dat.sg. *mān* ‘mi’ < *māni*.

nieobecność mieszkańców' (*Kurs numus sergi, tas nùmsargis* 'Kto domu pilnuje, ten [jest] «nùmsargis»). — Tu może też stpr. *nomaytis* EV 'wieprz, Burg [verschnittenen männliches Schwein]', por. Trautmann 1910, 386), czyt. [numaitis]. Może to być drw. na -ait- od sb. \*numas 'chlew'. Znacz. etym. '(wieprz) tuczony w chlewie'. Nazwa wodna 1478 *Nomait* ma kontynuację w XX w. w nazwie wsi *Numeiten* (zob. AON 109).

**numiręs** 'umarły' — ptc. prt. act. do *numiŗti* 'umrzeć, skonać'. Por. *pakasu, išdemi numirusį* SD «grzebię kogo». *Numirėliai kelią iš numirusių* DP 'Umarli zmartwychwstają'. *Iš tų ateis sūdytų gyvų ir nuomirusių* MŻ 'Stamtąd przyjdzie sądzić żywych i umarłych'. — Drw. *numirėlis* 'umarły, nieboszczyk', SD «trup», rzadziej *núomirėlis* a. *núomirulis* 'nieboszczyk' — derywaty na -ėlis, -ulis od formy *numiręs*. Zastąpienie prvb. *nu-* prefiksem *nuo-* jest typową cechą rzeczownika dewerbalnego, por. *núobrada, núodvasa, núomas* itp. W *numirėlis* nastąpiło jednak wyrównanie do prvb. *nu-* osnowy czasownikowej. N.B. Funkcję podobną do -ėlis pełni suf. -ec w stpol. *umarlec* 'trup' ⇐ *umarły* (odpowiednik lit. *numiręs*).

**nuõ** praep. z gen. 'z, od', np. *Nuo stogo nugriuvo* 'Z dachu spadł'. *Jis bėga nuo manės* 'On ucieka ode mnie'. *Jis dirba nuo rýto ligi vākaro* 'On pracuje od rana do wieczora'. *Jis mirė nuo džiovõs* 'On umarł na suchoty'. *Šviesu nuo mėnesio* 'Jasno od księżyca'. *Kõ tũ nóri nuo manės?* 'Czego ty chcesz ode mnie?' *Slaptaĩ nuo tėvũ* 'W tajemnicy przed rodzicami'. Lit. *nuõ* odpowiada z jednej strony łot. *nũo* 'od, z', z drugiej strony słow. *na* (z acc. lub. loc.) 'na coś, na wierzch czegoś; na czymś, na wierzchu czegoś' (znacz. przeciwstawne względem lit.-łot.), < pbsł. \*nõ. Por. BSW 200, REW II, 190n., GJL III, § 725. Nawiązanie w gr. ἄνω 1. adv. 'w górę, wwyż; w górze, na górze, u góry', 2. praep. z gen. 'ponad, powyżej'. Praforma ie. \*h<sub>2</sub>nõ (Beekes 1969, 208, przyp. 103) lub \*h<sub>2</sub>n-oh<sub>1</sub> (tak Rasmussen 1989, 188, przyp. 19, który wywodzi tę prepozycję z formy instrumentalis i rekonstruuje jej znaczenie jako 'an der Oberfläche entlang'). — BSW, l.c. wymienia w tym kontekście również postpozycję -na jak we wsch.-lit. *rankosnà* 'w rękach', *kanà* 'dokąd'. Z nią porównuje się gr. ἄνᾱ praep. z acc. 'na, po' (o kierunku), 'przez, podczas' (o czasie), 'po ileś' (o podziale). — W czasownikach złożonych jako praeverbium ukazuje się krótkowokaliczne *nu-*, np. *nulipti* 'zleźć', *numiŗti* 'umrzeć'. Odpowiednie derywaty postwerbalne pokazują prefiks o formie *núo-*, np. *núoskina* 'wyrąb (lasu)' ⇐ *nuskinti* 'zerwać (liść), wyrąbać (las)', *núodėmė* 'grzech' ⇐ *nusidėti* 'przewinić, zgrzeszyć'.

**núobara**, zwykle pl. *núobaros* 1. 'runo z wiosennego strzyżenia owiec, przed ich wypędzeniem na pastwisko; wełna gorszego gatunku' (*Kalėdinės vilnos geros, o kitos tik núobaros*), 2. 'wełna z pierwszego strzyżenia', 3. 'wełna z jagnięcia'. War. zm. *núbaras* 'ubranie, odzienie'. Drw. od neoosn. *nubar-* ⇐ vb. cps. \*nubarti 'ostrzyć' (inaczej ALEW 715: od czas. *beŗti* 'sypać, siać'). Leksem -bar- stanowi refleks SO, pie. \*b<sup>h</sup>orH- (transponat), od \*b<sup>h</sup>erH- 'robić ostrym narzędziem' (por. Liv<sup>2</sup> 80). N.B. Podobny wywód można by zastosować do wyrazu *bāras* 'zagon, połać' (zob. s.v.), który dotąd łączono z czas. *beŗti* 'sypać'; znacz. etym. 'zorana ziemia, rola' (por. psł. \*orlĭja 'rola' ⇐ \*orti 'orać').

**núoboda** 1. 'nuda', 2. gw. 'nieprzyjemność, przykrość', 3. c. 'nudziarz'. SD<sup>1</sup> <nuobada> «doległość» (syn. *sloga, sunkybė*), «przykrość» (syn. *nuobastis*), SD <nuobada> «mierziaczka, ohida» (syn. *bodėjimasis, dygėjimasis*), SD <nuoboda> «przykrość» (syn. *nuobastis*). Analiza: *nuo-bod-a*, sb. postvb. od vb. cps. *nu-si-bósti* 'znudzić się, stać się nudnym' (zob. *bodėtis, pabósti*). — Drw. *núobodis* 'nuda, znudzenie', *nuobodulỹs* 'nuda, znużenie', *nuobodūs* 'nudny', *nuobostis*, SD<sup>1</sup> <nuobastis> «mierzioność, absurditas, importunitas» (syn. *nopkintimas*), «przykrość, molestia, nausea, fastidium». Vb. denom. *nuobodžiauti* 'nudzić się' (war. *nuobodáuti*).

**nuodaĩ**, -ũ 4, 3 p.a. m.pl. 'jad, trucizna'. SD 1. «czarowanie, czary, veneficiū, praestigia» (syn. *čiustai*), 2. «jad, trucizna, venenum, toxicum» (syn. *apypenai*). War. *nuōdai* 2 p.a. — Sg. *nuōdas* 'czarownik, zamawiacz chorób; diabeł'. Analiza: *nuod-a-*, drw. od neoosn. *nud-*, ze zmianą *nu-* (vb.) ⇒ *nuo* (sb.). Neoosn. *nud-* pochodzi z metanalizy vb. cps. *nu-dė-ti* (m.in. 'zabić, położyć trupem') jako *nud-ėti*, mianowicie na wzór czas. sekundarnych na *-ėti*. Osobno zob. *nuodžia* oraz *apydžia*, *pradžia*. Nie widać podstaw dla hipotezy o złożeniu *\*nuo- \*-das* (zob. NIL 64, przyp. 12, ALEW 715) ani dla wywodu członu *-das* z tematu pie. *\*-dh<sub>3</sub>-ó-* (SZ do pwk. *\*deh<sub>3</sub>-* 'dać', zob. Lew 112). To samo dotyczy BSW 47 («*\*-da-* als zweites Kompositionsglied»). — Drw. *nuōdinykas*, *nuōdininkas* 'czarownik'. Vb. denom. *nuōdyti*, *-iju*, *-ijau* 1. 'szkodzić czarami', 2. 'truć, zatruchiwać' (war. *núodyti*), ⇒ *nuōdijimas* 'zatruchiwanie (organizmu)', pl. *nuodijimai* DP 'czary'.

**nuodėgulis**, -io 1 p.a., *nuodėgulys*, -io 3 p.a. 'głównia, niedopalone, tłące się polano', pl. 'zgliszczka budynku'<sup>357</sup>, *nuodėguliai pragaro* DP 248<sub>48</sub> 'głównie piekielne'. Analiza: *nuo-dėg-ulis*, sb. postverbale od vb. cps. *nu-dėg-ti* 'nadpalić się' (zob. *dėgti*). Z innym suf.: *nuodėguolis* 'głównia'. Suf. *-ulis* jest w deverbatiwach raczej rzadkością, zob. GJL II, § 215. Bardziej regularne jest *degulys* 'głównia, grzyb wywołujący choroby roślin'. — Pwk. na WSE *dėg-* ukazuje się również w wyrazie *padėgėlis* 'pogorzelec'. Zaskakująca jest jednak intonacja *-dėg-*, ponieważ inne nomina na st. wzdłużonym jej nie pokazują, por. *dėgė*, *dėgis*, *dėglė* s.v. *dėgti*. Trzeba dodać, że zaświadczone są również war. krótkowokaliczne: *núodeguolis* 'głównia', żm. *núdeguolis* ts. — Zastąpienie prefiksu *nuo-* morfemem negacji *ne-* zachodzi w war. *nedėgulis*, *nedėgulys* 'głównia' (LEW 511), por. *Dabok*, *nedėgulys išgriuvo iš pečio* 'Uważaj, głównia wypadła z pieca'. — W pewnej gwarze *nuodėgulis* na skutek adideacji do wyrazu *mėdis* zmieniło się w *medėgulis*, por. *Nuo laužo liko daug medėgulių* 'Po ognisku zostało dużo główni' (wieś Lygumaĩ, rej. Pakruojis).

**núodėmė** 1 p.a., *nuodėmė* 3 p.a. 1. 'grzech', 2. 'wada, feler' (*Arklys be núodėmės*). DP 'grzech, występki, niedostatki, zło', SD: *mirtina nuodėmė* «śmiertelny grzech, mortale peccatum», *ižpažįstu nuodėmes* «spowiadam się grzechow, confiteor peccata...». Formacja z suf. *-mė* od neoosn. *nudė-*, wyabstrahowanej z vb. cps. *nu-si-dė-ti* 'przewinić, zgrzeszyć', ze zwykłym w takich wypadkach pominięciem ptk. zwrotnej *si*. — Z innym suf.: *núodėja* 'grzech'. Osobno zob. *dėmė*, *nuodžia*. — W SD s.v. *grzech* wymieniono *núodėmė* wraz z syn. *nusidėjimas* (od formy prt. *nusidėjo* 'zgrzeszył'). — Drw. *núodėm* adv. gw. 'stale', *nuodėmais nieko* DP adv. 'zgoła nic', *nuodėmingas* 1. 'grzeszny', 2. 'winny czego', *núodėmininkas* 'grzesznik', *nuodėmu* adv. DP 'zgoła, usilnie', *nuodėmu ne* DP adv. 'zgoła nie' (por. *įdėm*, *perdėm*, *prādėm*). Cps. *nuodėmklausys*, żm. *nudėmklausis* 'spowiednik' (por. *kláusti*), war. *klausytojas nuodėmių* SD «spowiednik, iudex conscientiae, præsbyter auricularius». — Vb. denom. *nuodėmėti* DP 'grzeszyć'.

**nuodžia** 4 p.a. stlit. 'grzech, występki' (DP) — drw. na *-jā-* od neoosn. *nud-*, którą wyabstrahowano z vb. cps. *nu-si-dė-ti* 'przewinić, zgrzeszyć', ze zwykłym w takich wypadkach pominięciem ptk. zwrotnej *si*. Reanaliza wzorowała się na czas. sekundarnych o zakończeniu *-ėti*. Podobnie zbudowane: *apydžia*, *atidžia*, *pradžia*. Zob. też *dėti*, *nuōdai*, *núodėmė*. Wytworzeniu drw. nominalnego towarzyszy zmiana *nu-* (vb.) na *nuo-* (sb.), czyli wzdłużenie samogłoski prepozycji. Paralele: *pósakis* ⇐ *pasakýti*; *próvéža* ⇐ *pravėžti*; *apybrėškis* ⇐ *apibrėkšti*. Nieuzasadniona wydaje się hipoteza złożenia: *nuo-džia* (BSW 47, ALEW 716), ani też wywód rzekomego II członu złożenia z praformy ie. *\*-d<sup>h</sup>h<sub>1</sub>-jah<sub>2</sub>* (zob. Kabašinskaitė i Klingenschmitt, *Balt XLI*:2, 2006, 180) względnie ie. *\*-d<sup>h</sup>eh<sub>1</sub>-* (zob. NIL 99). — Vb. denom. *nuodžioti* DP 'grzeszyć', ⇒ *nuodžiotas* DP 'grzeszny, grzesznik'.

<sup>357</sup> Np. *Namo vietoj riogso tik nuodėguliai*. Por. *núodegos* f. pl. 'zgliszczka': *Pirkelė sudegė, tai iš núodegu susilipdžiau sau laužėlį ir gyvenu*.

**núogas**, -à ‘nagi, goły, nieubrany, obnażony’. Odpowiednik łot. gw. *nuōgs* ‘goły; biedny’. Wraz ze scs. *nagū* ‘nagi, goły’, sch. *nāg*, ros. *nag*, *nagój*, czes. *nahý*, pol. *nagi* ts. kontynuują praformę pbsł. \*nōg-a- < pie. \*nōg<sup>u</sup>-o-, por. BSW 201, LEW 511, REW II, 193, NIL 513, ALEW 716. Pierwiastek ma tu postać wzdłużonego SO w stosunku do refleksów pie. \*nog<sup>u</sup>- (\*neg<sup>u</sup>-) w innych językach. Por. ir. *nocht* ‘nagi’ (\*nokto- < \*nog<sup>u</sup>-to-), goc. *nagaþs* ts. < \*nóg<sup>u</sup>-ot-, łac. *nūdus* < \*nog<sup>u</sup>-edo-, wed. *nagná-* < \*nog<sup>u</sup>-no-<sup>358</sup>. SE: het. *nekumant-* ‘nagi’, z dysymilacji \*nekunant- < \*neg<sup>u</sup>-no-nt- (Kloekhorst 2008, 603). — Drw. *apýnuogis* ‘prawie goły; biedny, bez grosza’, *nuogālē* ‘nagość’, *núogalas* ts. (⇒ *nuogālis* a. *nuogālius* ‘golec, nagus’, ⇒ vb. denom. *nuogaliūoti* ‘pokazywać swoje gołe ciało’), *nuogāmē* ‘nagość’ (spodziewalibyśmy się raczej †*nuogmē*, por. *sausmē* ⇐ *saūsas*), *nuogatā* przest. ‘stan obnażenia, nagości’ (war. *nuogātē*) — budową odpowiada scs. *nagota*, ros. *nagotá* ‘nagość’ (BSW 201), *šlopme* ⇐ *šlāpias*), *nuogybē* SD «nagość, nuditas», *nuōgis* a. *nuogystē* ‘nagość’, *nuogius* SD «gołota, nie osiadły, sine censu homo, vbi pedem ponat in suo non habens» (syn. *neturēlis*, *grynius*), *nuogóji* f. ‘goły tyłek’ (*Kirto per núogajā*), *nuogumā* ‘gołe miejsce; golizna, nagość’, *nuogumāš* ‘golizna, nagość’, cps. *pliknuogis* (zob.). N.jez. *Núogis*. — Vb. denom. 1. *nuogáuti* ‘być źle, skąpo ubranym’ (*Kad gerai ausi, tai nenuogáusi*), ‘być nieobsianym — o polu’, 2. *núoginti* ‘obnażyć’, *nuoginu* SD<sup>1</sup> «nażę, nudo, denudo».

**núogūsis**, -io, żm. *nūgūsis* ‘wolna chwila, czas wolny od pracy, obowiązków’. Od osnowy werbalnej \*nugūs-, którą wyabstrahowano z prs. inchoat. \*nusigūstu ‘dostają dla siebie, zyskują dla siebie’, inf. \*nu-si-gūti. Na temat SZ °gūti zob. *gáuti*. Oparciem dla rekonstrukcji \*nusigūstu jest z jednej strony vb. cps. *nusigáunu*, -*gáuti* ‘skorzystać z dogodnej chwili, z dogodnego czasu’, z drugiej zaś strony łot. prs. na -*sta-*, *gūstu*, inf. *gūt* ‘chwycić, łapać’. — Drw. wstecznym deprefigowanym jest *gūsis* ‘chwila, moment’ (por. *dēmē* ⇐ *núodēmē*), np. *Vienā gūšī lijo* ‘Przez chwilę padało’. Od *gūs-* urobiono adv. *gūšiais* ‘chwilami’, por. *Man gūšiais galva skauda* ‘Chwilami boli mnie głowa’. *Gūšiais lyja, gūšiais giedra* ‘Chwilami pada, chwilami jest pogodnie’. N.B. Błędna jest uwaga w LKŽ III, 762, jakoby *gūsis* było zapożyczeniem z nwn. *Guss* m. ‘odlew, zalew; ulewa’.

**núokana** bot. ‘cykuta, szalej, *Cycuta virosa*’. Bez etymologii. Takie paralele, jak *núokarpa* ⇐ *nukiŗpti*, *núorama* ⇐ *nurĩmti*, *núolanka* ⇐ *nusileñkti* pozwalają postulować drw. dewerbalny z suf. -*ā-* i SO *kan-* od vb. cps. \*nu-kinti. Ewentualnie por. czas. *kĩnti*, *kĩnta* ‘odczuwać pokusę, korcić’.

**nuoksėti**, *nuoksiù*, *nuoksėjau* gw. ‘poganiać, popędzać konia’ — formacja na -*sėti* od interi. \*nuok, powstałej w następstwie apokopowania zwrotu *nuo gi* ‘nuże!’ (por. *nūsčioti*). War. *nóksėti*.

**núolanka** 1. ‘pokora’ (*Sako žodžiais, pilnais didžiausios nuolankos*). 2. przest. ‘osoba do uchylenia, do wydzielenia, do obdarzenia częścią dziedzictwa’ (Šlapelis 1940, 257) — abstractum na -*ā-* od vb. cps. *nu-si-leñkti* ‘pochylić się, opuścić głowę, uklonić się’. — Drw. *nuolankūs* ‘pokorny, uniżony’.

**nuōlat** adv. ‘ciągle, wciąż, stale’ (war. *núolat*, *nuolāt*). Z innymi zakończeniami: *nuolačiai* (żm. *nūlačiai*), *nuolačiaiš*, *núolačia*, *núolač* oraz *nuolatai* (żm. *nūlatai*), *nuolatō*, *nuolatōš*, *nuolatū*. — War. *palatām* gw. ‘od jednego do drugiego, po kolei’. — Człon -*lat* pozostaje niejasny. Wysłunięto przypuszczenie, że pochodzi on z metatezy morfemu *tal-*, ukazującego się w odpowiedniku łot. *nuōtal*, *nūotalin* adv. ‘jeden przy drugim, ciągle, nieprzerwanie’ (ME II, 871n.). Człon *nuo-* mógł się ustalić na miejscu *nū*, *nū* adv. ‘teraz’ na skutek wyrównania do prepozycji *nuō* ‘od’ (LEW 342).

<sup>358</sup> Por. aw. *mayna-* z \*nag-ma-, może też gr. γυμνός ‘nagi, nie odziany, nie uzbrojony’ (z metatezy \*mugnós, to zam. \*nug-mó-?), por. NIL 513.

**núoma** 1. 'wynajem, wynajęcie', 2. 'opłata za wynajęcie mieszkania, czynsz' (war. *nuomà*), 3. przest. 'lichwa' (*Ne duosti nuomon pinigų* PK 48<sup>22</sup> 'Nie dawa w lichwę pieniędzy'). SD «lichwa, płat, fenus, vsura, quæstus» (syn. *nauda ažu palūkį pinigų*), *nuomų imu* SD «lichwie, fenero, orfenus ab aliquo accipio» (syn. *nuomauju*). Według wszelkiego prawdopodobieństwa *núoma* powstało z \**núoima* przez zanik *i*. Nomen postvb. \**núoima* < \**núo-ima*, utworzone od vb. cps. *nu-si-imu* 'biorę sobie', *nusiimti*. Podobnie zbudowane jest psł. \**najimŭ* 'najem, wynajęcie' (sch. *nájam*, ros. *najëm*, czes. *nájem*, pol. *najem*) od vb. cps. \**najimō*, \**najęti* 'nając'. Prefiks *nuo-* i pominięcie ptk. zwrotnej jak np. w wypadku *núodėmė* ⇐ *nusidėti*. Inna próba objaśnienia w ALEW 717. — Drw. *nuominykas* DP, SD «lichwiarz, fenerator, tocullio», dziś *núomininkas* 'kto coś sobie wynajmuje', *nuominis* SD «lichwiarski». Vb. denom. 1. *nuomauti* 'pożyczać pieniądze na procent', *nuomauju* SD «lichwie», 2. *núomoti* 'najmować' (⇒ *núomotojas* 'wynajmujący; najemca'), 3. *nuomúoti* 'wynajmować', *išnuomuot* SD «wylichwić co, fænore acquirere opes, fæneratione rem augere, fænerato colligere pecuniam». — War. gw. *núomė* 'pańszczyzna': *Tėvas da ejo* [!] *núomę* 'Jeszcze ojciec odrabiał pańszczyznę'.

**núostolis**, -*io* 'strata, szkoda, uszczerbek' — drw. z suf. -*ja-* od neoosn. *nusto-*, którą wyabstrahowano z vb. cps. *nu-stó-ti* m.in. 'stracić, postradać'. War. ze zmianą *l' > j*: *núostojis*. Por. *núostogė* ⇐ *nustóti*; *pėrstogė* ⇐ *pėrstoti*. Formant -*lis* powraca w rzeczownikach *añstolis*, *priestolis*, *ũstolis*. — Drw. *nuostolingas* 'przynoszący straty, nieopłacalny, deficytowy'.

**núotaka** 'panna młoda, narzeczona' — deverbativum z suf. -*ā-* i SO -*tak-* od neoosn. *nutek-*, którą wyabstrahowano z vb. cps. *nu-tek-ėti* (*už výro*) 'wyjść za mąż', zob. *tekėti*. Znacz. etym. 'odejść, wydalić się' (scil. ze stron rodzinnych), por. *Ji nutekėjo į tolimą parapiją* 'Wyszła za mąż do odległej parafii'. SD *šarvas mergos nutekuncios* «posag, dos». Obok tego *atitekėti* m.in. 'wyjść za mąż i przenieść się do domu męża'. — Vb. denom. *nuotakauti* 'wychodzić za mąż'. — War. *núoteka* 'panna młoda'. Wyraz ten ukazuje się też w funkcji n. loci: SD <*nuoteka*> «ucieczka, miejsce, do ktorego uciekaia, refugium, receptaculum, diuerticulum» ['schronienie, uchrona', L.].

**nuotartis**, -*iēs* 3 p.a. f. przest., gw. 'obmowa, niesława, hańba; zarzut; wyrok, reputacja, opinia', DP 'przygana, przemianka, przymowka', SD «niesława; osławianie; podeyrzenie» (war. *nutartis*), *piktos nuotarties žmogus* SD «bezecny, execrandus, nefarius, infamis» (syn. *palaiduo, bjaurėtuvė, dargus...*). Analiza: *nuo-tar-ti-s*. Dewerbalne abstractum na -*ti-* od vb. cps. *nutariu* SD «osławiam kogo» ['przynosić komu ujmę, zniesławiać go']; dziś *nu-tar-ti* 'postanowić, zdecydować, uchwalić; potępić'. Zob. *nuõ, tar̃ti*. Paralele: *pažintis* ⇐ *pažinti*; *prapultis* ⇐ *prapulti*; *pražūtis* ⇐ *pražūti*. — Drw. *knygos nuotartinės* SD «paskwil, criminosus liber, infame carmen, famosi libelli» ['książka o treści szkalującej kogo»].

**núotykis**, -*io* 'przygoda, niespodziewany, niezwykły przypadek, traf' — rzeczownik dewerbalny z suf. -*ja-* i SW *tyk-* ⇐ *tik-*, por. vb. cps. *nu-tik-ti* 'zdarzyć się, zajść', refl. *nu-si-tikti* ts. Znacz. etym. 'zdarzenie, zajście'. — Z innym prefiksem: *prietykis* 'wypadek, zdarzenie; przypadek', SD «trefunek, fortuna, sors, casus» (syn. *priepuolis*) ⇐ *pri-si-tikti* 'przydarzyć się komu'. Osobno zob. *sánytkis*.

**núotrauka** I gw. 'przerwa, odstęp w czasie, pauza' (*Lyja ir lyja be núotraukos*) — abstractum od vb. cps. *nu-tráuk-ti* 'przerwać, np. pracę, zebranie' (zob. *tráukyti*). — *núotrauka* n. instr., n. loci 'odpływ wody, rów odprowadzający wodę, ściek' ⇐ m.in. *nutráukti* 'spuścić wodę (np. z pola), dać wodzie spłynąć, odprowadzić ją'. — *núotrauka* n. agt. 'wydrwigrosz, krętacz' ⇐ m.in. *nutráukti* 'ukradkiem zabrać, przywłaszczyć sobie' (por. *núodvasa, núogara*).

**núotrauka** II ‘zdjęcie, fotografia’ — deverbativum z suf. *-ā-* od vb. cps. *nu-tráuk-ti* ‘zrobić zdjęcie’. Jest to kalka słowotwórcza z ros. *snímok* ‘zdjęcie, fotografia’ ⇐ *snimáť* ‘robić zdjęcie, fotografować’.

**núovalos**, *-u* f.pl. ‘łożysko płodu wraz z pępowiną, popłód’ (gw. *nāvalos*, zm. *nūvalos*). Też m. *nuovalaĩ*, *núovalas*. Jest to sb. postvb. od vb. cps. *nu-si-val-ýti* ‘o krowie po urodzeniu cielęcia: oczyścić się, pozbyć się łożyska’ (zob. *valýti*). Por. *Karvė jau seniai nusivālē, tik nuovalai da tebestovi [tvarte]*. — Dalej por. *núovala* 1. ‘popłód’, 2. ‘sprzęt zboża’, 3. ‘splątana wełna gorszej jakości’, 4. c. ‘kto się płacze (*vėlas*) pod nogami’, *nenúovala* c. ‘ktoś brudny, niechłujny’. — Z innymi prefiksami: *atāvala* ‘łożysko płodu’ (*Žiūrėk, kad karvė atāvalos nesuėstų*), *išvalos* f.pl. ‘łożysko płodu’, też ‘resztki wybrane z koryta świńskiego’. N.B. Nie należy tu *nuovalỹs* (zob. *panúovolis*).

**núovarvos** f.pl. 1. *žvākių núovarvos* ‘ociekłości u palącej się świecy, sople wosku na świecy’, 2. *dažỹ núovarvos* ‘grubsza warstwa farby, która utworzyła naciek na malowanej powierzchni’. Konkretyzowane abstractum na *-ā-* od vb. cps. *nu-varv-ėti* ‘skapać, ściec, stopić się (o wosku, o śniegu)’, zob. *varvéti*. Paralela: pol. gw. *okapki* ‘sople wosku, formujące się na świecach kościelnych podczas palenia się’ ⇐ *kapać* (SGP III, 425).

**núovaža**, zm. *nūvaža*: *Kurs nusivež viską dirbti, viską valgyti, tas nūvaža* ‘Kto nie brzydzi się żadnej roboty, żadnego jedzenia, ten [jest] «nūvaža»’. Z przytoczonego zdania wynika, że chodzi tu o sb. postvb. na st. *o* od neosn. *nuvež-*, wyodrębnionej z vb. cps. *nu-si-vėž-ti*, dosł. ‘odwozić ze sobą, wywozić ze sobą’ (por. *vėžti*). Podobny SO *važ-* ukazuje się w *apvažà* ‘niewrażliwość na rzeczy obrzydliwe’ (s.v. *apvežėti*). — N.B. Obok *vėž-* pojawiają się równoznaczne allomorfy *vėž-* (zob. *vėžtis*) i *viež-* (zob. *viėžtis*). To zróżnicowanie nie zostało jeszcze wyjaśnione.

**núovoka**, zm. *nūvoka* 1. ‘rozum, zdolność rozumienia’, 2. ‘przytomność, świadomość’ (*Ligonis guli be núovokos*), 3. SD «baczenie, animaduersio, intelligentia» (syn. *išmonia*, *numanymas*) — drw. postwerbalny od vb. cps. *nu-vók-ti* ‘zrozumieć, pojąć, domyślić się’, por. LEW 1272. Paralela: *sq̄voka* ⇐ *suvókti*. Zob. *nuõ*, *vókti*. — Drw. *nuovokùs* ‘zmyślny, bystry, pojętny, sprytny’.

**nuožmùs**, *-i* 4 p.a. 1. ‘okrutny, bezwzględny, bezlitosny’, 2. ‘pełen zapachu, zawzięty’. Prawdopodobnie jest to złożenie z *nuo-* privativum (por. *núožmogis* ‘odludek’) i leksemem *žm-* jak w sb. *žmuõ* ‘człowiek’ (zob. s.v.). Znacz. etym. ‘nieludzki’. Inaczej LEW 513: cps. *nuo- žm-*, morfem na SZ od *žēmė* ‘ziemia’, *žėmas* ‘niski’. Znacz. etym. ‘poniżający, upokarzający’ (por. *nužėminti* ‘poniżyć, poniżyć kogo’). NIL 87 zestawiał *nuo-žm-ùs* — ze znakiem zapytania — z wed. *su-kšma-* ‘aus guter Erde bestehend’ i aw. *upa-sma-* ‘na ziemi, auf der Erde’; miałyby to być równoległe refleksy tematu pie. *\*-d<sup>hgh</sup>-m-ó-*. Zob. też ALEW 717n. — Drw. od neosn. *nuožm-*: *nuožmýbė* ‘srogość, okrucieństwo’, *nuožmùmas* ‘okrucieństwo’. Vb. denom. *nuožmėti*, *-ju*, *-jau* ‘stawać się okrutnym, bezwzględnym’.

**nūsčioti**, *nūsčioju*, *nūsčiojau* gw. ‘poganiać konia’ — formacja z neosuf. *-sčioti* od interi. *nūĩ*, *nūĩ* — skierowane do konia wezwanie do ruchu (*Nūĩ, bėri!*). Paralela: *nuoksėti*.

**nusidėti**, *nusidedu*, *nusidėjau* 1. ‘zrobić coś złego, przewinąć, zgrzeszyć’, 2. ‘stać się, zdarzyć się’ (*Nežinia, kaip čia nusidėĩs*), 3. ‘udawać, symulować’. Prs. atematyczne w SD<sup>1</sup> *nusidemi* «cudzołożę» (syn. *prierauju*), «popelniam; przewiniam; występuję» (syn. *i[š]sieimi*), SD *nusidemi* «grzeszę» (syn. *prastoju*, *pražingiu*, *dasileidžiu piktybės, impuolu kaltėn*), «przewiniam co; występuję, wykraczam». Borowska 320: «*Nudėti* m.in. znaczy ‘zabijać, niszczyć’... *Nusidėti* mogłoby więc znaczyć ‘zabijać się, niszczyć się (duchowo)’». — Neosn. *nusidėj-* (⇐ prt.): *nusidėjėjas* SD «grzesznik» (syn. *nusidėtojas*, *prastotojas*), por. typ *padėjėjas*; *nusidėjėlis* ‘grzesznik’, *nusidėjėmas* ‘grzech’, SD «grzech» (syn. *nuodėmė*,

*prastojimas, kaltybė*), «występek» (syn. *pražunga*), *pirmgimtinis nusidėjimas* «pierworodny grzech, primigenium peccatum, natiua labes...», *ižpažįstu, išsakau savo nusidėjimus* SD<sup>1</sup> «spowiadam się, confiteor». — Neoosn. *nusidė-*: *nusidėtojas* ‘grzesznik’ (por. *gėlbėtojas*).

**nūsti**: *panūsti*, *-nūstu* (\*-nund-stu, war. *-nūdžiu*), *-nūdau* ‘nabrać chęci, ochoty, zapragnąć czego; zatęsknić za kim, czym’, *užnūsti* ‘zmarnieć, schudnąć, zmizernieć’ (*Jau paršai be kiaulės suvis ažnūdo*). Trudne. Długość *ū* została prawdopodobnie rozpowszechniona z innowacyjnego prs. na *-sta-*: \*nundstu > *nūstu*. Jeśli założymy, że pierwotny pdg. miał postać \*nundu, \*nudau, \*nusti (pwk. \*nud- ⇐ \*naud-), to stanie się oczywisty związek tego czasownika z rodziną *naudà* m.in. ‘pożytek, zysk’ (zob. s.v.). Inaczej LEW 513: do psł. \*nuditi ‘zmuszać, zniewalać’, stpr. *nautei* ‘bieda, nędza’. Derksen 2008, 360: pbsł. \*nuʔ(d)-.

# O

**ō** spójnik przeciwstawny ‘a, ale, lecz’ (*Visi susiriñko, ō jīs liko namiē* ‘Wszyscy się zebrali, a on został w domu’), wzmocnione *ōgi, ōgi*. Odpowiednik słow. *a*, pol. *a*. Wywodzi się go z ptk. wzmacniającej i nawiązującej, jak w sti. *āt* ‘potem; i; to; tak’, aw. *āat* ‘potem; i; a, ale’. Zob. GJL III, § 831, ALEW 719, Boryś 2005, 17.

**obelis**, *-iēs*, acc.sg. *obelī* 3 p.a. ‘jabłoń, Pinus malus’, nom.pl. *óbeles*, gen.pl. *obelī* (*Kokia obelis, tokie ir obuoliai* ‘Jaka jabłoń, takie jabłka’). Odpowiada łot. *ābele* ‘jabłoń’ < pb. \*ābel-. Dalsze szczegóły s.v. *obuolīs*. War. *obelē; obalē, obalis; óbuolis*. SD *obelis* «jabłoń; pigwa drzewo», *obelis Armenijos* «morela drzewko». — Drw. *obelýnas* ‘sad jabłoni’, *obelinis* ‘z drzewa jabłoni’. — N.rz. *Obelē* a. *Obelià*, *Obelis* a. *Obelià*, n.jez. *Obelijà*. N.m. *Obēliai* 4x, *Obelijà*, *Obelýnas*, *Obelīnē* 4x, *Obelýnē* 3x, *Obeliškiai* 3x, *Obelýtē*, *Obelniñkai* (⇒ *Obelninkēliai*), *Pāobeliai*, *Paobelýs*, cps. *Obélkalnis*, *Obelaũkiai* (\*Obel-laukiai), *Obelūpiai* 2x.

**obivietelis**, *-io* stlit. ‘mieszkaniec, Einwohner’, por. dwojaką pisownię u Bretkuna: 1° war. <wiet>: <Wisi Obiwietelei [glosy: Giwentaiei, czebuwei]> ‘Alle einwoner’, <paduosiu Obiwietelius [glosa: czebuwius]> ‘ich will... geben die Einwoner’, 2° war. <wet>: <kada tu sudereghimā su Obiweteleis [glosa: Czebuweis] Szemes padarisi> ‘wo du ein Bund mit des landes Einwonern machest’ (ALEW 18). Zapoż. z pol. *obywatel*, XVI w. *obywaciel* (⇐ czes. *obyvatel*, por. *obývat* ‘mieszkać, zamieszkiwać’, stąd też zapożyczone pol. przest. *obywać* ts.). Brak wyrazu *obivietelis* w LKŻ. Pisownię <wiet> można wytłumaczyć adideacją do wyrazu *vietà* ‘miejsce’ (*gyvėnviētē* ‘miejsce zamieszkałe, osiedle’). SLA 146 kieruje się rzadszym wariantem <wet> i czyta *obivetelis*; to zmusza go do założenia zastępstwa polskiego *a* (°*watel*) litewskim *e* (\*°*vetelis*), co jest hipotezą *ad hoc*. Sprzeczną z pisownią Bretkuna jest lekcja *abivātelis*, figurująca w ALEW 18 (stanowisko SLA 146 zostało tu przemilczane). — Lit. gw. *abivātelis* ‘zamożny człowiek’, przytoczone w LKŻ z gwary Barstýčiai (rej. Skuōdas na Žmudzi) jest zapożyczeniem z pol. przest. *obywatel* m.in. ‘mieszkaniec posiadający nieruchomość’, por. *Tu, brolau, esi tikras abivātelis, kad tokius kailinius nešioji* ‘Ty, bracie, jesteś prawdziwym *abivatelis*, skoro nosisz takie futro’.

**ōblius**, *-iaus* gw. 1. ‘hebel stolarski’, 2. ‘szatkownica do kapusty’ — zapoż. z błr. gw. *hábalb*, *-blja* ⇐ pol. *hebel*, *-bla* (por. LEW 515). Temat na *-ju-* też w zapoż. *añdlius*, *mōjus*, *rōjus*. War. *āblius*, *ōblis*, też f. *oblià*. — Vb. denom. *obliūoti* ‘heblować; szatkować kapustę’.

**obuolīs**, acc.sg. *óbuolī* 3 p.a. ‘jabłko, owoc jabłoni’ : łot. *ābuōls* ‘jabłko’ < pb. \*ābōl-. War. *óbuolas*, *óbuolis* (m.in. DP) oraz *óbalas*, *obalýs*, *óbelas*, *obelýs*, *obulýs*, *obūlýs*. SD: <abuolis> «jabłko, malum, pomum», «citryn owoc, malum citreum, citrum» (syn. *vaisius citrinis*), <abuolis auxinas> «pomarańcza, malum aureum», <abuolis pukuotas> «pigwa owoc, cotoneum, malum cotoneum...». Pokrewne derywaty ukazują się w słowiańskim, por. 1. \*(j)abl-ūko ‘jabłko’ (ros. *jábloko*, sch. *jábuko*), 2. \*(j)abl-onī lub \*(j)abl-anī ‘jabłoń’ (por. ros. *jáblonʹ*, czes. *jabloň*, pol. *jabłoń* obok cs. *jablanī*, sch. *jāblan*). — Stpr. *woble* EV ‘jabłko, Appel [Apfel]’ (n.jez. *Wobel*, n.m. *Wobli-kaym*) oraz *wabelcke* ‘jabłko’ (Grunau) można porównać z war. lit. *óbelas*, *obelýs*. ALEW 720 jako paralelę na protetyczne *v-* wskazuje łot. gw. *vābēle* ‘jabłoń’. — Cechą wyróżniającą wymienionych formacji jest st. wzdłużony \*āb- oraz apofonia sufiksalna *-ōl-* : *-el-* : *-l-*. Rekonstrukcja pdg. pie.: nom.sg. \*āb-ōl-ø, gen.sg. \*ab-él-s (zob. *obelis*), instr.sg. \*ab-l-óh<sub>1</sub>. Inaczej Beekes 1995, 177: nom.



\*h<sub>2</sub>éb-ōl (por. łot. *ābuōls*), acc. \*h<sub>2</sub>b-él-m (por. lit. *obelis*), gen. \*h<sub>2</sub>b-l-ós (por. ros. *jabloko*, ags. *appul* < \*aplaz). Tremblay 2005, 129 mówi o derywacie typu vřddhi, pie. \*(H)ābel-ō- 'jabłko'. Tymczasem NIL 265, przyp. 4 wywodzi *obuolỹs* z pie. \*h<sub>2</sub>ab-ōl-iō-, nie wnikając w kwestię nagłosowego lit. *o-*. Por. jeszcze BSW 2: pbsł. \*ābōla-, \*ābola-. — Drw. *obuoliēnē* 'kasza jabłeczna', *obuolinis* 'jabłkowy, jabłeczny', sb. 'ten, kto handluje jabłkami'. Cps. *obuolmušỹs* (zob.). Por. łot. cps. *kriev-ābuols* 'ogórek' (dosł. 'rosyjskie jabłko', por. łot. *krievs* 'Rosjanin'). Vb. denom. *obuoliāuti* 'zrywać jabłka', przen. 'kolegować ze sobą, przyjaźnić się'.

**obuolmušỹs**, -io 3 p.a., *óbuolmušis* 1 p.a. '(o maści końskiej) jabłkowity' — złożenie członów *obuolỹs* 'jabłko' i *muš-* jak w czas. *mūšti* 'bić'. Inne war. *óbalmušis*, *óbelmušis*, *óbulmušis*, *óbuolmuštis*. Zdaniem Niedermanna 1956, 136n. jest to kalka przymiotnika pol. *jabłko-bity* XV-XVI w. '(o maści końskiej) siwy w ciemne okrągławe plamy'. Znacz. etym. 'zbity jabłkami' albo '(mający takie plamy) jak na zbitym jabłku'. Inaczej Bańkowski, ESJP I, 566: «o maści końskiej: z plamami okrągłymi wielkości jabłek, utworzone według *gradobity*». Por. *gradobity* 'biało nakrapiany', znacz. etym. 'bity gradem' (Bańkowski, ESJP I, 470). Zob. jeszcze LEW 515 (s.v. *óbelmušas*) i Kabašinskaitė 48.

**óda** 1 p.a. 'skóra', *óda iř káulai* 'skóra i kości' (por. łot. *kauli un āda*). SD *oda* 1. «skóra na ciele, cutis», 2. «skóra odarta ze zwierzęcia, pellis», SD<sup>1</sup> *oda* «łupież, corium, pellis exuuiæ», «skóra, cutis, pellis, cortex...», SD *odos žvėrų* pl. «futro, pelles ferarum» (syn. *pāmušalas*). Młody war. akc. *odà* 4 p.a. War. gw. *uoda* b.z.a. 'skóra' (*Aš bijaus tavęs, kad ir mano uoda pašiurpo*). Odpowiednik łot. *āda* 'zdarta skóra zwierzęcia, w stanie surowym a. wyprawionym; skóra ludzka'. Bez dobrej etymologii, por. referat w LEW 515. Transponat ie. \*Heh<sub>2</sub>d<sup>(h)</sup>-eh<sub>2</sub>- lub \*h<sub>2</sub>oHd<sup>(h)</sup>-eh<sub>2</sub>-. Z bałtyckiego zapożyczone do fiń. *vuota* 'zdarta skóra zwierzęcia' (LEW 516, Stang 1966, 37). — Drw. *odelē* SD «łupina, łuszczyna, obłupina grochu», SD<sup>1</sup> <adele> «skóra, skoreczka», *odinis* 'skórzany, ze skóry' (⇒ *odinùkē* 'skórzana kurtka'), *ōdžius* 'garbarz'. Cps. *balta.odis* SD «białoskornik, coriarius», por. *báltas* (syn. *sirmėtnykas*), *odadirbỹs* 'garbarz' (por. *dirbti*), *odalupỹs* 'kto odziera zwierzęta ze skóry', przen. 'zdzierca, wyzyskiwacz' (por. *lūpti*), *odminỹs* a. *odaminỹs* 'garbarz' (por. *minti*), *pirmodē* przest. 'napletek' (por. *pirmas*); syn. stlit.: *pryodē* i *prieodē* (Bretkun).

**odmenis** b.z.a. żm. 'ujście rzeki', n.rz. *Odmuõ* (rej. *Šilālē*). Niejasne. Na podstawie hipotezy o gwarowym zaniku *v* przed *o* rekonstruuje się \*vodmen- < \*uād-men-. Pwk. \*uād- ma być apofonicznym alternantem na st. wzdlużonym do \*uād- 'woda', por. słow. *voda* oraz lit. *vādaksnis*, n.rz. *Vadà*, *Vadakstà* (s.v. *vādē*). Zob. LEW 516, Vanagas 1981, 234. Inaczej Petit 2004, 93, który wychodzi od pwk. \*h<sub>1</sub>ed- 'jeść' (*ēdmenys* 'gęba, pysk') i rekonstruuje \*ōdmas 'ujście' < \*h<sub>1</sub>ōd-me/o-, ze wzdlużeniem wedle prawa Wintera i wtórnym lit. *od-* na miejscu pb. \*ōd-.

**ókas**, *ōkas* gw. 'hak; zawias u drzwi; skobel' — zapoż. z prus.-niem. *hōk* (GL 93, LEW 516, Čepienė 112), por. nwn. *Haken*. War. *uōkas*, *vōkas*. Łot. *āķis* 'hak' ⇐ śrdn. *hāke* (Jordan 53). — Zdrob. *okēlis* 'haczyk'.

**ōkas** gw. 'wystająca w dół część podkowy' — zapoż. z błr. *hak*, -a (ZS 8).

**okas** b.z.a. gw. 'mielizna, piasek podwodny niebezpieczny dla statków', np. *Garlaivis nenučiuožia nuo oko jau antra valanda* 'Parowiec już od dwóch godzin nie może wydostać się [dosł. ześlizgnąć się] z mielizny'. Zapoz. z pol. przest. *hak*, -a 'mielizna', por. *Okręt ten wpadł na haki, łomął się i rozbił* (SW).

**olà** 4 p.a. 'nora, jaskinia, pieczara', DP 'jaskinia, jama' (*olas latry... darys* DP 373<sub>44</sub> 'jaskinie loterskie... czynić będzie', *liūtų oloje* DP 125<sub>17</sub> 'we lwiej jamie', *lapės turi olàs, ir paukščiai lizdus* DP 488<sub>27</sub> 'liszki mają jamy, i ptacy gniazda'), SD: «gruba, doł, loch; jama,

jaskinia, loch; pieczary» (syn. *urvas*, *lindynė*, *duobė gili*), *ola tumsi* «paciepi, antrum obscurum, casa tenebricosa» [‘ciemna jaskinia’], SP <hała>, <hoła> ‘loch, jaskinia’. Wraz z łot. *ala* ‘nora (lisia a. borsucza), dziura, jama wypłukana przez wodę; gniazdo raków’ zapożyczone ze śrdn. *hol*, zob. LEW 516, Jordan 53. — Vb. denom. *oláuti* ‘szukać ryb w jamach u brzegu rzeki’.

**omuō**, acc.sg. *ómenį* 3 p.a. m. gw. ‘rozum, myśl; pamięć; instynkt’ — niejasny pod względem wokalizmu wariant bliskoznacznego wyrazu *aumuō* (zob.). Zwykła jest postać tematyzowana: *omenis*, acc.sg. *ómenį* f. ‘pamięć, zdolność pamiętania; intelekt’ (war. *ómenė*, żm. *ómynė*, *óminė*, zob. Būga, RR I, 358). Por. *turėti omenyję* ‘mieć na myśli’. *Vaikai turi gerą omenį* ‘Dzieci mają dobrą pamięć’. *Isidėk į ómenį tuos mano žodžius* ‘Zapamiętaj sobie te moje słowa’. — Drw. wsteczne: *óma* ‘pamięć, myśl’ (*ant ómai anteit* ‘przychodzi na myśl’), *omė* ‘instynkt, popęd, odruch’. Paralele: *armà* ⇐ *ármenį* (*armuō*); *aūgė* ⇐ *áugmenį* (*augmuō*).

**opà** 4 p.a. 1. ‘wrzód’ (*skrañdzio opà* ‘wrzód żołądka’), 2. ‘rana, czuła rana, miejsce bolące’, 3. ‘szrama, blizna’. Izolowane, bez nawiązań ie. Może zmienione z \*sopa? Por. s.v. *sopėti* sb. *sopa* ‘ból; bolący wrzód, czyrak’ : łot. *sāpes* a. *sāpas*<sup>2</sup> f.pl. ‘ból’, *sāpums* ‘miejsce bolące, bolesne’. W kwestii aferezy spółgłoski por. *ókas* ob. *vókas*; *éndrė* ob. *néndrė*. — Drw. *opėtas* ‘owrzodzony’, *opūs* a. *opus* ‘wrażliwy, delikatny, zbyt czuły; trudno gojący się; nabrzmiały, aktualny, ważny’, DP ‘pieszczony’ (⇒ *ōpiai* adv. ‘ostrożnie, delikatnie’, *opūmas* ‘zbyttnia wrażliwość, nadwrażliwość’, *apý.opis* ‘delikatny, chorowity — o dziecku’). Vb. denom. *ōpinti* ‘sprawiać, wywoływać ból; powodować wrażliwość na ból (o mrozie), refl. *ōpintis*: *Nelabai sopa — nesiōpink* ‘Tak bardzo nie boli — nie przejmuj się’, *išopėti* ‘owrzodzić, pokryć się wrzodami’, *ōpti*, *-sta*, *-o* ‘stać się wrażliwym, bolesnym (miejscu na ciele)’.

**ōpsas**, -à 4 p.a. gw. ‘o koniu: stający dęba, wspinający się na tylne nogi’ (*Arklys ōpsas šoko an žmogaus*). Pochodzi od \*ops, okrzyku zachęcającego do skoku, por. *ōpc!* ‘hop!, hops!’ (*Tik ōpc — ir peršoko*), *ōpt!* (*Gaidukas opt, opt, opt inlindo lazdon*). Wymienione interjekcje są transpozycjami wzoru pol. *hops!* Por. aferezę *h-* w *arielkà*, *ōkas*, *ulióti* (Zs 90). — Polskiego pochodzenia są też interi. *opsa* b.z.a. (*Tada visi opsa traukt*) oraz *ōpso!* ‘hopsa!’ (*Ei opso, opso, opso, visi nešokantys žiopso*) ⇐ pol. *hopsa!* m.in. okrzyk zachęcający do ruchu, skoku, podskakiwania, do tańca (por. Sw II, 54). — Dalej por. *ōp!* okrzyk zachęcający do skoku (*Kaip tik aš surėksiu op! — tai visi šokit per ravą*) — z pol. *hop!*; *ōplia!* okrzyk zachęcający konia do biegu (*Čigonas vijo kuiną šaukdamas oplia! oplia!*) — z pol. *hopla!*.

**opšrūs** 4 p.a., *ōpšras* 2 p.a., *opšrỹs* 4 p.a. zool. ‘borsuk, jaźwiec, Meles meles’. War. *obšrūs*, *ōbšrus*. Lit. *opšrūs* różni się sufiksem łot. *āpsis*, gen.sg. *āpša* ‘borsuk’ (⇒ neoosn. *āpš-*: *āpša* f. ‘borsuk’, drw. *āpšene* ‘jama borsuka; miejsce, gdzie znajdują się jamy borsucze’). Z odmienną budową i znaczeniem: *opščius* Lex ‘wydra, Fischotter’. Pwk. pb. \*āpš- wyklucza strukturę odziedziczoną z pie., ale szczegóły są trudne do ustalenia. Zob. przegląd prób etymologicznych w LEW 517n. i ALEW 721. Ostatnio Klingenschmitt, *Balt* XLIII:3, 2008, 405n. wystąpił z hipotezą cps. pie. \*(h<sub>2</sub>)āpo-kr[h<sub>2</sub>]-o- ‘spitzköpfig’. — N.B. Nie ma pożytku z hapaksu stpr. *wobsdus* EV ‘borsuk, Dachz [Dachs]’, ponieważ on sam nasuwa problemy paleograficzne i fonetyczne (protetyczne *w-*?), zob. Smoczyński, *Lingua Posnaniensis* 29, 1986, 49-59. PKEŽ 4, 261 rekonstruuje \*ābzdus, ale budowę uznaje za niejasną. — N.rz. *Opšrijà*. N.m. od *Opšr-*: *Opšrūtai* 4x, ⇒ *Obšrūtėliai* ob. *Opšrūtėliai*. N.m. od *Opš-*: *Ópškālnis* (⇒ *Paópškālnis*). Prócz tego są warianty z krótkowokalicznym *Apšr-*: *Apšriūtai*, *Apšrijai*.

**óras** 1. ‘powietrze’, 2. ‘pogoda’, 3. ‘przestrzeń otaczająca dom, miejsce pod gołym

niebem' (*išeiti į orą* 'wyjść na dwór, wyjść na pole'). SD *oras* «podniebie na dworze, dium, subdialis locus», «powietrze, aēr, æther, coelum». Analiza: \*ār-a-. Stoi w związku z czas. *ariù, árti* 'orać ziemię' (zob. s.v.) i derywatami na SW \*ār-, np. *orē* 'orka' (zob. s.v.), w pierwszym rzędzie jednak z łot. wyrazami *ārs* a. *āra, āre* 'otwarta przestrzeń, wolna przestrzeń; kawałek roli, sucha łąka', *ārā* adv. 'na dworze, na polu, na zewnątrz'. Znac. 'powietrze' rozwinęło się ze znac. 'otwarta przestrzeń', to z kolei ze znac. 'pole orne' (por. Būga, RR II, 256; pewne wątpliwości co do tego zgłosił ALEW 722). Por. *orē* loc.sg. 'przed domem, na dworze' (por. łot. *ārā* ts., syn. *laūkā*), *orañ* adv. 'na podwórze, na dwór, na zewnątrz' (skostniała forma ill.sg., por. łot. *āran*). Gwarowe adv. *oriē* 'na dworze' zostało chyba utworzone na wzór *namiē* 'w domu'. — Konsekwencją użycia wyrazu *oras* w wyrażeniach opisujących stan lub jakość powietrza (suche, wilgotne, parne) jest to, że oznacza on również 'pogodę', por. *grāžūs oraĩ* m.pl. 'piękna pogoda', *piktĩ oraĩ* 'zła pogoda', *per dieną keli orai pereina* 'w ciągu dnia pogoda zmienia się parę razy'. — Drw. *antorinis*: SD <vnt orinies dayktay> «napowietrzne rzeczy, res superæ, meteora», *išorē* (zob.), *orĩnis* 'powietrzny; pogodowy; zewnętrzny — o kieszeni, o drzwiach', SD «nadworny, podniebny, subdialis, hypæthrus, aulicus» i «powietrzny, aërius, æthereus», *orijis* 'zewnętrzny'. Cps. *oreĩvis* 'lotnik' (neol., por. *eĩti*), ⇒ *oreivĩstē* 'lotnictwo'; *órlaidē* 'wywietrznik, lufcik w oknie' (neol., por. *laidyti*). — Pod względem znaczeniowym odchyła się adi. *oriūs* 'poważny, godny, dumny; doniosły', ⇒ *ōriai* adv. 'godnie, z dumą; solidnie'. Inny etymon?

**orē** 4 p.a., *ōrē* 2 p.a. 1. 'pora orania', 2. 'oranie, orka', 3. 'zorana rola, pole'. Cps. *jáučiaorē* 'orka wołami' (por. *jautis*). Pb. \*ārē — dewerbalne abstractum z suf. -ē- i SW \*ār-V od *árti* 'orać' (zob. s.v.). Paralele apofoniczne: *mōlē* ⇐ *málti*; *srovē* ⇐ *sravéti*; *prievolē* ⇐ *privaléti*. — Z innym suf.: *ató.oris* 'powtórne oranie; odrabianie zobowiązań orką' (por. *atómētis, atórētis*).

**ōšti**, *ōšia* (war. *ōša, ōšta*), *ōšē* 1. 'szumieć, powodować, wydawać szum (o wietrze, lesie, wodzie)', 2. 'hałasować (o dzieciach)', 3. 'paplać, opowiadać przesadzając, 4. 'brzęczeć (o owadach)'. Dźwiękonaśladowcze. Paralele: *ōžti, ūžti*.

**otūs**, -i 4 p.a. wsch.-lit. 'pilny, nagły, nie cierpiący zwłoki; energiczny'. Drw. *otrūs* 'zwawy (o koniu, którego nie trzeba poganiać), skory, porywczy, gorliwy, pracowity; chciwy'. Odpowiednik łot. *ātrs* 'szybki, prędkie; gwałtowny, porywczy, nagły, stromy' (cps. *ātrputra* c. 'w gorącej wodzie kąpany, raptus'), ⇒ *ātri* adv. 'szybko', vb. denom. *ātrināt* 'przyspieszać'. Prabałtycki pwk. \*āt- pozostaje niejasny. Transponat ie. \*Heh<sub>2</sub>t-. Wcześniejsze próby etymologiczne referuje LEW 518n. Heidermanns 1993, 173 próbował powiązać *otūs* z pgerm. \*ētrō- 'prędkie, szybkie, rasch', por. stnord. *áðr* 'wcześniej', stwn. *ātar* 'prędkie, szybkie'. Podtrzymał to Kroonen 2013, 115, s.v. \*ēdra-.

**ovyje** DP 2x adv. 'na jawi' ['na jawie, w stanie czuwania, nie we śnie'], por. *teipajau ir šventieji nekurie rodžias žmonėmus ne tikrai sapne, bet ir ovyje* DP 273<sub>25</sub> 'także i święci niektórzy ukazują się ludziom nie tylko we śnie, ale i na jawi'. — *ir tatai vėl išvyst turime, jog karalius ne ovyje, bet sapne aną paveikslą regėjo* DP 583<sub>2</sub> 'i to też obaczyć potrzeba, że krol nie na jawi, ale we śnie on obraz widział'. Skostniała forma loc.sg. rzeczownika o temacie \*ov-i- < pb. \*āu-i- (por. *tóšyje* od *tóšis*, *žvėryje* od *žvėris*). Przypomina przysłowki z jednej strony scs. (*j)avē* 'jawnie, publicznie', ros. *najáve* 'jawnie, widocznie', czes. *najevě* 'w stanie czuwania, nie we śnie', pol. *na jawie* ts. (por. Būga, RR I, 370, BSW 21, LEW 519), z drugiej strony wed. *āvís* 'jawnie, w sposób dla wszystkich widoczny', aw. *āuuš* ts. (por. EWAIA I, 177, 233). Wszystkie te formacje pokazują pwk. na st. wzdłużonym \*āu- w stosunku do *au-* widocznego w *aumuō, aūmenī* 'rozum' (zob. s.v.) < pie. \*h<sub>1</sub>ou-men-. Inaczej Derksen 2008, 30, który postuluje pbsł. \*āu- (ze znakiem zapytania), zaś scs. (*j)avē* wywodzi z pie. \*h<sub>2</sub>ēu-ēi- (transponat). — Drw. psl. \*aviti, \*avjō, scs. (*j)aviti, (j)avljo* 'ujawnić,

objawić, podać do wiadomości’, ros. przest. *javitʹ milostʹ* ‘okazać łaskę’, ros. *javitʹsja* ‘zjawić się, stawić się; okazać się, stać się’ (iter. *javljátʹsja*), pol. *objawić* ‘okazać, uzewnętrznić’, *wyjawić* ‘uczynić coś wiadomym’. Możliwe, że prapokrewne z \*aviti jest łot. *āvītiēs*, -uos, -ījuos ‘mówić głupstwa; wygłupiać się; zbyt kować, swawolić’ (war. *āvētiēs*), zob. ME I, 245, Endzelīns, DI II, 160, BSW 21, LEW 519. Natomiast lit. przest. *ovytis*, -ijasi, -ijosi ‘zwydywać się’ z uwagi na znaczenie jest raczej sławizmem, mianowicie wariantem do *jōvytis*, zob. *jėvytis*.

**ožėkšnis**, -io bot. ‘krzew trzmielina, Evonymus’. Analiza: *ož-ekšnis*. Osnowa jak w *ožys* ‘koziół’ (inaczej LEW 1172, s.v. *ūškakšnis*). Formant jak w *šaltėkšnis* bot. ‘krzew kruszyna, Frangula’, *juodėkšnė* ‘czarna wrona’, *juodėkšnis*, -ė ‘o czarnych brwiach’ (GJL II, § 351). Neosuf. -ekšnis ukształtował się w ten sposób, że pewne derywaty z suf. -esnis (por. *kalbesnis* ‘rozmowa, pogawędka’, żm. *mokesnis* ‘podatek’) wytworzyły warianty ze wstawnym *k*, po czym jeszcze *ks* zmieniło się w *kš* (por. *bakštýti* obok *ba-k-stýti* ⇌ *bastýti*). — Inne nazwy ‘Evonymus’ to *ūškakšnis* / *ūžkakšnis*, *vāškakšnis* a. *vaškākšnis* (*Vaškākšnis yra medis geltonas kaip vaškas, dirba iš jo skietus* ‘Trzmielina to drzewo żółtawe jak воск, wyrabiają z niego grzebienie tkackie [tzw. płochy]’). Nie są one przejrzyste.

**ožys**, acc.sg. *ožī* 3 p.a. 1. ‘koziół, samiec kozy’, 2. przén. ‘kaprys, zachcianka’. SD *ožys romytas* «koziół czyszczony, hircus castratus», *ožys neromytas* «koziół nieczyszczony, hædus». Odpowiedniki bałt.: łot. *āzis* ‘koziół’, stpr. \*wāzis < \*āzis w n.m. *Wosi-birgo*, *Wose-birgo*, *Wosis-pile*, *Wose-pille*, z glosą «Ciginburg», czyli ‘Kozi Gród’; *Woze-kaym* (AON 209). Prócz tego jest drw. stpr. *wosux* Ev ‘koziół, Bok [Bock]’ < \*vāzūk- < pb. \*āž-uk- (etymologiczne zdrobn. na -uk-, por. lit. *ožūkas* ob. *ožūkas* ‘koźlę’). Z innym suf.: rcs. *jazīno*, cs. *azīno* n. ‘skóra’ < psł. \*azīno — znac. etym. ‘koźla skóra’ (por. lit. *ožinis* adi. ‘koźlęcy’) <sup>359</sup>. Zarówno wyrazy lit.-łot., jak i drw. słowiański pokazują wydłużony wokalizm *ā*. Ten fakt przemawia za pbsł. derywacją typu vřddhi: \*āž-ija- względnie \*āž-ina- (por. sti. *ajīnam* n. ‘skóra zdarta ze zwierzęcia’) od \*āž-a-, to ostatnie w kontynuacji pie. \*h₂eg-ó- (inaczej Derksen 2008, 32: długość \*āž- spowodowana tzw. prawem Wintera). Stan dawny w sti. *ajā*- m. ‘koziół’, *ajā*- f. ‘koza’, aw. *aza*- ‘koziół’; niejasny jest dyftong w gr. αἰῶς f. ‘koza’. Por. BSW 22, LEW 519, REW III, 485, ALEW 723. — W kwestii vřddhi paralelę może być wyraz scs. *agnę*, -ęte n. ‘jagnię’ — drw. od psł. \*ognŭ ‘Lamm’, odpowiednika łac. *agnus*, gr. ἀμνός (\*abnós) < pie. \*h₂egʷ-no-. Por. Schrijver 1991, 39; BSW 2: pbsł. \*āgna-; REW III, 481. — Zapoż. bałtyckie w fiń. *vuohi* ‘koza’ (Stang 1966, 37). — Drw. *ožēlis* ‘koźlę, koziołek’, *oželis paukštis* SD «kozielek ptak, baranek, capella», *ožiaĩ* m.pl. ‘kozły, tj. drążki, belki zbite na skos, służące za stojak, podpórkę’, SD «kozły, kobylice do tarcia drew, canterius», *ožiena* ‘mięso koźle’, *ožiena iżdirbta* SD «kurdwan rzemień, skura, pellis hædi bene expolita & colorata», *ožinis* m. ‘wiatr z południowego wschodu’, *ožūkas* ‘koziół’ (gw. *ožūkas*), *ožūkštis* ‘koźlę’, *ožkā* (zob.), *ožūtis* ts. Cps. *ožiabařzdis* ‘kozia bródka; diabeł’ (por. *barzdà*), *ožiarāgis* 1. ‘owad Cerambyx’, 2. ‘gwiazdozbiór Koziorożec’ (por. *rāgas*). Vb. denom. *ožiuotis* 1. ‘kocić się’, 2. ‘kaprysić, grymasić’. — N.m. od *ožys*: *Ožionys* 3x, *Ožišķēs* 2x, cps. *Óžnugariai*, *Óžnugaris*, *Ožtākiai*. — N.m. od *ožel*:- *Ožēliai* 4x, *Ožēlišķēs*, n.rz. *Ožēlišķē* a. *Ožēlytē*. — N.rz. *Ožāinis*, *Ožišķis*, cps. *Óžnugaris* (od n. góry *Óžnugarys*), *Óžragis*, *Óžupis*, *Ožiaraitys* (od nazwy bagna *Óžiaraitis*).

**ožkā**, acc.sg. *ožkq* 3 p.a. ‘koza, Capra’ — femininum mocyjne na -kā- od *ožys* ‘koziół’ (zob. s.v.). Inaczej BSW 22, postulujący synkopowanie plit. \*āžikā, formacji rzekomo paralelnej z pbsł. \*auikā, psł. \*ovica (zob. *avis*). — Do *ožkā* może należeć refleks stpr. *wosee* Ev ‘koza, Czege [Ziegel]’, mianowicie o ile uznamy, że w tym odosobnionym zapisie tkwi

<sup>359</sup> Por. scs. *koža* f. ‘skóra zwierzęca’ — produkt substantywizacji przymiotnika \*kozja ‘kozia’ (⇌ *koza* ‘Ziegel’) występującego w grupie atrybutywnej \*kozja skora ‘kozia skóra’ (REW I, 589).

błąd: <e> zam. <c>. Emendacja: <wosce>, lekcja [vōskə]. Inaczej PKEŽ 4, 263n., który odtwarza \*vāzē ⇐ \*āzē, czyli formę różniącą się od lit. \*āž-kā sufiksem (\*-ē-) oraz obecnością protetycznego v- w nagłosie. — Drw. *ožkēlis* ‘młode kozy, koźlę’, *ožkenà* ‘kozia skóra’, *ožkīnis* ‘kozi, uszyty z koziej skóry’, *ožkinē punē* SD «koziarnia, caprile, caprilis casa, hādile», *ožkýtis* ‘koźlę, koziołek’ (m.in. SD), *ožkiūkas* gw. ‘koźlę’, *ožkūtis* gw. ‘koźlę’. Cps. *ožkabarždis* 1. ‘kozia bródka’, 2. bot. ‘skrzyp, Equisetum arvense’ (por. *barzdà*), *ožkakōjis* SD «kozionogi», sb. ‘diabeł’ (por. *kója*), *ožkamelžē* ‘lelek, nocny ptak przelotny’, SD «kozodoy pastucha, caprimulgus» (por. *mélžti*), *ožkariētis* dosł. ‘kocie krocze’ (por. *rietai*) — mówi się tak o kimś chudym, na cienkich nogach. — N.jez. *Óžkabalīs*, nazwa bagna *Ožkābalis* 2x, n.rz. *Ožkābalis*, *Ožkāklē* (\*Ožk-kaklē, por. *kāklas*), *Óžkalaukis*, *Óžkupis*. N.m. *Ožkēlišķē*, *Ožkēnai*, *Ožkýčiai*, *Ožkīniai* 4x, *Ožkiniaĩ* 2x, *Ožkīniškis*, cps. *Ožkabaliaĩ* 3x, *Ožkāmedinis*, *Ožkasviliaĩ* 2x (por. *svēlti*).

**ōžti**, *ōžia*, *ōžē* gw. 1. ‘brzmieć, rozbrzmiewać (o dźwięku, jęku, płaczu)’, 2. ‘głośno śpiewać’. Dźwiękonaśladowcze. Paralele: *ōšti*, *ūžti*.

# P

**pa-** (1) prvb. złożień czasownikowych, np. *panēsti* ‘ponieść trochę’, *padirbėti* ‘popracować nieco’, *palūkėti* ‘poczekać trochę’, *Jis dār nepaeĩna* ‘On jeszcze nie potrafi chodzić’, *Aĩ panēši tĩ maĩšq?* ‘Czy uniesiesz ten worek?’. — (2) prefiks rzeczowników odczasownikowych, np. *pabaigà* ‘dokończenie, zakończenie’  $\Leftarrow$  *pabaĩgti*, *pabaidà* ‘postrach’  $\Leftarrow$  *pabaidyti*. — (3) człon złożień imiennych, np. *patiltė* ‘miejsce pod mostem lub koło mostu’ (por. *tiltas*), *papadẽ* ‘podeszwa stopy’ (por. *pãdas*), *pãmotė* ‘macocha’ (por. *mótė*). Zob. GJL III, §§ 743n. Lit. *pa-* wywodzi się wraz z odpowiednikami psł. \*po ‘after, on, by, at’ (scs. *po*, ros. *po*) z pie. \*h<sub>2</sub>p-ó, co było derywatem od rzeczownika pierwiastkowego \*h<sub>2</sub>ép-s, gen.sg. \*h<sub>2</sub>p-ós. Odpowiedni stopień pełny, pie. \*h<sub>2</sub>ep-ó reprezentują: Hitt. *appā* adv. ‘behind, afterwards; back, again, further’, OInd. *āpa* adv. ‘away, off’, Av. *apa-* prefix ‘away, from’, Gr. *ἀπό*, *ἀπο* adv., prep. ‘far away, away from’, Lat. *ab* prep. ‘from, off’ and PGm. \*aba prep., adv. ‘(away) from, off’ (goc. *af*, stang. *of*, stwn. *aba*, *ab*), zob. Kroonen 2013, 1. Zob. *põ*.

**pabarstaĩ**, -ũ 3 p.a. m.pl. 1. ‘mąka do posypywania łopaty, na której się wsuwa chleb do pieca’, 2. ‘rozsypane ziarno’ — drw. od neoosn. *barst-*, wynikłej z reanalizy *barst-yti*  $\Leftarrow$  *bar-stý-ti* (frq. od *beĩti*). Paralele: *glaištas*  $\Leftarrow$  *glaištýti*; *vaistas*  $\Leftarrow$  *pasivaistýti*. — Drw. *pabarstalaĩ* ‘mąka do posypywania łopaty chlebowej’ (*Miltų reiks palikt pabarstalám*).

**pabėgėti**, *pabėgėju*, *pabėgėjau* ‘pobiec, pobiec trochę, podbiec nieco’, refl. *pasibėgėti* 1. ‘pobiec po coś dokądś’, 2. ‘rozpędzić się’ (*Pasibėgėsiu ir peršoksiu*) — tzw. vb. delimitativum (por. Ostrowski 2006, 163<sup>360</sup>) z prvb. *pa-* i suf. *-ėti* od *bėgti* ‘biec’. Pod względem sufiksu można zestawzić z psł. \*bėg-ě-: scs. *běžati*, *běžq* ‘φεύγειν, uciekać’, czes. *běžeti*, *běžim* ‘biec, uciekać’, ros. *bežátʹ*, *begú* ‘biec, biegnąć; uciekać, czmychać, pierzchać; upływać (o czasie)’. — Drw. *pasibėgėdamas*, *pazbėgėdamas* adv. ‘w podskokach’. — Neoosn. *bėgė-*: *pabėgėlis* ‘uciekinię, zbieg, dezterter’ (synchronicznie ujmowane jako drw. na *-ėlis*).

**pabósti**, *pabóstu* (\*bod-stu), *pabódau* ‘znudzić się, sprzykrzyć się, uprzykrzyć się, obmierznąć’. Z innymi prvb.: *ĩbosta man* SD «markotno mi, niemiło mi», *nubostu* SD «przykrzę się komu», *nubostu kam* SD «dokuczam komu» (syn. *varginu*), <nubastu> SD<sup>1</sup> «mierzę się, molestus, ingratus, odiosus sum», *nusibósti* ‘znudzić się, stać się nudnym’. Czas. inchoatywny z suf. *-sta-* do *bodėtis* (zob.). — Neopwk. *bos-*: *bostus*, n. *bostu*: SD: «mierziony» (syn. *nuobodus*), *bostus esi man* «markotno mi, niemiło mi», *bostu mi unt tavĩs ts.*, *bosčiai* adv. «niechętnie» (syn. *be noro*, *su nuobodu*, *nenuoširdžiai*).

**pabũrnis**, *pabuĩrnis*, -io 1. ‘dolna część twarzy’, 2. ‘podbródek, podgardle’, 3. ‘część ogłowi końskiej przechodząca pod pyskiem’, 4. ‘pokarm, posiłek’ (*Geras pabũrnis, tai ir eina stipryn ligonis*), 5. ‘posiłek do podróży’ (Šlapelis 1940, 288), 6. ‘czubek obuwia okrywający palce, nosek’. Od wyrażenia przyimkowego \*po burnos albo \*po burna ‘u dołu twarzy, pyska’ (por. *burnà*). War. *pabũrnė*, *paburnė*. Paralele s.v. *pakáušis*.

**pacũkas** gw. ‘szczur, *Rattus rattus*’, war. *bacũkas* — zapoż. z błr. *pacúk*, -á (brak w

<sup>360</sup> Według tego autora *verba delimitativa* oznaczają czynność o rozmiarze mniejszym niż normalny, przy czym ograniczenie może być czasowe (por. lit. *palūkėti* ‘poczekać nieco’) lub przestrzenne i czasowe (por. lit. *pakylėti* ‘podnieść / podnosić nieco’).

LEW). Por. ukr. *pacjuk*, *bocúk*, ros. gw. *pacjúk*, *pasjúk* ts. (ESBM 8, 242). Lit. war. *pācas* ts. (*Į slastus įlindo pācas*) wygląda jak drw. wsteczny, por. *barsukas* ⇒ *bařsas*; *kapšukas* ⇒ *kāpšas* (Niedermann 1956, 175). Drw. *pacōkas* ‘dość duży szczur’.

**pačėtkas** gw. ‘początek’, *padarė pačėtkų* ‘zrobił początek’ — zapoż. z błr. *pačátak*, -*tku* (Zs 37; brak w LKŽ). Obok tego jest forma hybrydalna *pračėtkas* ‘początek’, z zastępstwem prefiksu *pa-* przez *pra-* jak w rodzimym syn. *pradžią* ‘początek’.

**padāčkas** gw. ‘blacha stanowiąca okucie drewnianej osi koła’. Ze zmiany rzadszego war. *padāškas*, to zaś z *padāskas* — zapoż. z błr. gw. *padósak*, -*ska* (TSBM 3, 551; odpowiednik pol. gw. *podosek*, -*ska* (SGP IV, 187). W kwestii zmiany *šk* > *čk* por. *čiškà* > *čičkà*; *dieškà* > *diečkà*. N.B. W LKŽ IX, 38, s.v *padāskas* figuruje *ghost-word* błr. *podoska*.

**padálka**, zwykle pl. *padálkos* gw. ‘dolny skraj płaszcza, kozucha, sukni’, np. *Kailinių padálkos nejerkotos, vilnos išlindę. Pasikelk sijoną, ba an rasą padálkas sušlapsi*. Zapoz. z pol. przest. *podolek*, -*lka* ‘dolny brzeg płaszcza, szaty, sukni’. Por. SLA 148, LEW 521. Zs 38 na pierwszym miejscu wymienia źródło błr. *padalók* (ale takiego wyrazu nie ma w TSBM 3, 551 ani w ESBM 8, 111, gdzie figuruje tylko *padól*, -*u*). War. m. *padálkas*, pl. *padálkai*. Co do akutu por. zapoż. *kaválkas*, *maršálka*.

**pādaras** 1. ‘to, co zostało wytworzone, wytwór’, 2. ‘stworzenie, żywa istota’, 3. ‘wytwór, narzędzie’, DP też ‘dzieło, skutek, uczynek’, SD «skutek» (syn. *daiktas*), «uczynek», *padaras namų* SD «budowanie», *padaraĩ ūkio* m.pl. ‘narzędzia gospodarskie: socha, brona, cepy, siekiera’ (war. *padarà*). Rzeczownik postwerbalny od vb. cps. *padaryti* m.in. ‘zrobić, sprawić’, zob. *daryti*. Paralele: *prādaras* II, *ūždaras* II. — Drw. *padarinỹs* ‘skutek, następstwo’, *padarūs* ‘twórczy, wydajny’, SD «powolny, tractabilis, promptus» (syn. *inteikius*), «skuteczny, efficax, operosus», «uczynny, officiosus» (syn. *darūs*), *nepadarus* SD «nieskuteczny; nieuczynny» (syn. *neveikus*).

**padárgas** ‘narzędzie, przyrząd; narząd, część organizmu’, przest. ‘narzędzie gospodarskie, rolnicze, oręż’, *padárgai* m.pl. ‘uprzęż konńska’. Formacja urobiona od czas. *padaryti* ‘czynić, robić’ sufiksem -*kas*, z towarzyszącym udźwięcznieniem \**padar-kas* > *padárgas* (por. \**viener-kis* > *vienérgis*). Paralelne drw. z suf. -*k-*: *paspiřkas*, *priduřkas*, *dubuřkis*. Zmiana *r-k* > *r-g* jest jednym z przejawów perseweracyjnego asymilowania się obstruentu do poprzedzającego resonantu. Por. *lk* > *lg* (*vertélka* > *vertélga*), *nk* > *ng* (*lìnkė* > *lìngė*). — Drw. *padárginė* ‘miejsce (szopa) do przechowywania narzędzi gospodarskich’.

**pādas** I 1. ‘podeszwa stopy, podeszwa buta’, 2. ‘klepisko (w stodole)’, 3. ‘spód pieca chlebowego’. SD *padas* «stopa w nodze; podeszwa u nogi; podeszwa u obowia». Odpowiada z jednej strony łot. *pads* ‘podłoga z kamienia lub cegły, Estrich’, z drugiej strony psł. \**podū* ‘dolna część czegoś, znajdująca się nisko; spód, dół czegoś’, por. ros. *pod*, *póda* ‘spód, dno’, ukr. *pid*, *pódu* ‘dolna część stogu siana’, błr. *pod* ‘dół, podnóże góry’, słh. *pòd*, *póda* ‘podłoga’, czes. *půda* ‘gleba, grunt’, pol. *spód*, *spodu* ‘dolna część czegoś’. Zob. BSW 209n., REW II, 382n., LEW 521. Drw. tematyczny

pbsł. \**pad-a-* < *pie*. \**pod-o-*, urobiony od rzeczownika apofonicznego *pie*. \**pōd* < \**pod-s* ‘stopa, noga’, acc.sg. \**pōd-m*, gen.sg. \**ped-ós* (Schindler 1972, 33n.); nalternatywna rekonstrukcja *pie*. pdg.: nom.sg. \**pōd-s*, acc.sg. \**pod-m*, gen.sg. \**ped-s* (Beekes 1995, 189). Por. gr. *πούς*, *ποδός*, orm. *otk* ‘pl. ‘stopy’, łac. *pēs*, *pedis* m. ‘noga; stopa jako miara długości’, wed. *pāt*, *pad-* ‘stopa’. Zob. NIL 526n., de Vaan 2008, 462. Znacz. etym. lit. *pādas*: ‘to, co znajduje się pod stopami’. Osobno zob. *pėdà*. — Drw. *padai iš medžio* SD «kośle, narty» [‘narty, łyże’, L.], *papadė* ‘podeszwa stopy’, cps. *pūspadis* ‘zelówka’ (dosł. ‘pół podeszwy’, por. *pūšė*).

**pādas** II przest. 'podwalina, grunt; dno', SD: *padas* «podwalina, podeszwa w budowaniu», *ažuguldžiu padu, pamatų* «zakładam budowanie, fundamenta iacio, pono fundamentum». Analiza: *pad-a-s*, drw. od neoosn. *pad-*, którą wyabstrahowano z formy *pad-ėti*, będącej produktem reanalizy vb. cps. *pa-dė-ti* 'podłożyć pod co, położyć na spód'. Paralele na reanalizę: *āpdas, iñdas, iždas, priėdas, uždas*. — Drw. *pādziai* m.pl. 'legar, drewniany podkład kładziony pod ciężary, pod beczi'. — Tu pewnie też stpr. *paddis* EV 'chomąto, Commot [Kummet, das Halsjoch der Zugtiere]' — mianowicie przy założeniu, że wyraz ten oznaczał pierwotnie 'miękką część chomąta, filc opasujący chomąto' i że następnie na zasadzie *pars pro toto* został odniesiony do 'chomąta' jako całości, por. PKEŽ 3, 204n. Zob. też *pavalkaĩ* I. Inaczej Trautmann 1910, 387 (łączy z *pādas* 'podeszwa stopy').

**pādažas** 1. 'sos jako przyprawa do potrawy', 2. SD «musztarda, intinctus, embamma; omaczanie, intinctus» — sb. postvb. od vb. cps. *padažyti* m.in. 'zamaczać chleb, blin w tłuszczu, śmietanie, miodzie' (zob. *dažyti*). — Z innym suf.: *pādažalas* 'sos'. Por. syn. *pavilgalas* ob. *pāvilgas* ⇐ *pavilgyti*; *ūžtrinalas* ob. *ūžtrinas* ⇐ *ūžtrinti*.

**padėkà**, gen.sg. *padėkos* 2 p.a. 'podziękowanie, wyrażenie wdzięczności' — zapoż. z błr. *padzjaka*, -i (por. pol. *podzięka*). Osobno zob. *dėkà*.

**padėkdievs** gw. interi. 'Szczęść Boże!' (formuła pozdrowienia). Ze ściągnięcia zwrotu *padėk Diėve* 'Dopomóż Bóg!' (zob. *padėti*). War. zredukowane: *padėkdiev, padėkdie*. Por. pol. gw. *pomagabóg*, dłuż. *pomgaj Bog*, ukr. *mahájbi* 'dopomóż, Boże'. Por. Urbutis 1978, 295. Przyczyny takich skrótów wyjaśnia Mańczak 1977, 55n. Por. *diė, diediuk, diepadėk, žegnódie* oraz *sveikamārija*.

**padėlys**, -io 3 p.a., *padėlis*, -io 2 p.a. 1. 'jajko podłożone kurze, żeby się niosła w tym, a nie innym miejscu', 2. 'rzecz gdzieś położona, schowana', 3. 'miejsce do położenia, schowania czegoś'. Dewerbalny rzeczownik na -lys od neoosn. *padė-*, pochodzącej z reanalizy vb. cps. *padėti* 'podłożyć' (zob. GJL II, § 171). Por. *pasėlys* a. *pósėlis* ⇐ *pasėti*. Nieuzasadniona jest rekonstrukcja pie. formy \*-d<sup>h</sup>eh<sub>1</sub>-lijo- w NIL 101. — Drw. wsteczny: *pādis* 'padėlys', rzadko *pāde* ts. (inaczej BSW 48, s.v. \*-da-).

**padėlkas** gw. 'to, co się podkłada pod coś, np. jajko podłożone pod kurę' — drw. na -kas od neoosn. *padėl-*, pochodzącej z reanalizy wyrazu *padėlys* (zob.). Sufiksem -kas derywowano również takie wyrazy, jak *praduōtkas, pridėtkas, sandėtkas*.n.B. Wywód *padėlkas* z praformy \*padėt-kas (zob. GJL II, § 455) jest niemożliwy z uwagi na brak paraleli dla zmiany \*tk w lk.

**padėti**, *pàdedu, padėjau* 1. 'położyć, położyć na spód, podłożyć', 2. 'pomóc, dopomóc, poprzeć kogo', 3. 'znieść jajko' — formacja prewerbialna do *dėti* 'kłaść' (zob. s.v.). — Drw. *padėlys* (zob.), *padėtis*, -iės f. 'położenie, sytuacja'. Zob. też *padėklas* s.v. *dėklas*.

**padkavà**, *patkavà* 3 p.a. przest., gw. 'podkowa' — zapoż. z błr. *padková*, pol. *podkowa* (SLA 149, 163, LEW 522). War. ze zmianą *tk > t<sup>h</sup>k*: *packavà* (por. ZS 37, 92). Inaczej LEW 522: sekwencja -ck- ma być objawem wpływu synonimów *pāsagas, pasagà*. Drw. *packavótas* 'o koniu: podkuty'.

**padnāskos**, -ų f.pl. gw. 'zelówki' — ze zmianą rodzaju zapoż. z błr. *padnóski* m.pl. (sg. *padnósak*, -ska 'zelówka'). War. ze zmianą *sk > t<sup>h</sup>k*: *padnāckos, padnāckai* m.pl. (ZS 38, 92); ze zmianą *dn > rn*: *parnāckos, parnāckai* (por. LEW 522).

**padōnas**, -ė stlit., gw. 'poddany, chłop pańszczyźniany' — zapoż. z błr. *paddány*, -aha ⇐ pol. *poddany*, -ego 'subditus' (por. SLA 149, LEW 523). War. *paduonas* (m.in. Bretkun), gdzie *uo* tłumaczy się adideacją do czas. *dúoti* 'dać' (SLA 150, Kabašinskaitė 83). Zob. też *vėldamas*. — Drw. *padonasis*, -oji DP 'poddany; chłopski', *padonis*, -ė 'poddany' (m.in.



Bretkun).

**padráikos** 1 p.a. f.pl., *padraikaĩ* 3 p.a. m.pl. gw. 'resztki zboża na polu po skoszeniu, resztki siana na łące (które się grabi i zabiera)' — sb. postverbale od vb. cps. *padraikýti* 'rozrzucić (gnój), roztrzepać (len), podesłać (słomę w oborze)', zob. s.v. *draikýti*. Zapoż. lit. w pol. gw. *podrajki*, *pudrajki* ts. (Zdancewicz 346).

**padvārija** 1 p.a., *padvarijà* 2 p.a. przest., gw. 1. 'gospoda, dom zajezdny', DP 'gospoda', 2. 'podwórze' (*Privarė pilnà padvāriją gyvulių*) — zapoż. z błr. *padvórbe*, -rja n. 'dom zajezdny; podwórze' (SLA 150). SD: *padvarija* «gospoda, hospitium, diuersorium», *ažurašau padvarijų* «zapisuię komu gospodę, hospiciūm inscribo», *mokestis nuog stovėjimo padvarijoj* «gościnne, pretium mansionis» [dosł. 'opłata za stanie w gospodzie']. — Drw. *padvarnykas* (zob.), *vėzdų padvārija* 'włóczęga'.

**padvarnykas** stlit. 1. 'gospodarz' (DP, SP), por. *vyresnieji Bažnyčios ir svietiškieji Ūkinykai, Padvarnykai namuose savo* SP II 54<sub>22</sub> 'starszy kościelni i świeccy Gospodarze w domach swoich', 2. 'właściciel gospody, oberżysta', SD «gospodarz, co goście przyimuie, hospes, stabularius». Według SLA 150 miałoby to być zapoż. ze stbłr. *podvornikъ*, zwraca jednakże uwagę brak śladów po takiej formacji w słownikach błr. (ros. *podvórnik* to 'włóczęga; komornik'). W tym stanie rzeczy lepiej jest przyjąć, że mamy tu drw. litewski na -nykas od osnowy *padvar-*, otrzymanej z reanalizy wyrazu *padvārija* 'gospoda, dom zajezdny' (zob. s.v.). Por. też pol. przest. *podwornik* 'właściciel, dzierżawca utrzymujący mały dworek' (por. SW IV, 439). — Drw. *padvarnykė* SD «gospodyni, co goście przyimuie, hospita». N.m. *Padvārninkai* 7x, *Padvarniņkai* 12x. Nazw. *Padvariētis* LPŽ (suf. -ietis jest substytucją za obce -nykas). — Neoosn. *padvarn-*: *padvarningas* stlit. 'przyjazny dla gości, gościnny' (Bretkun), syn. *svečių mylėtojas*.

**pagadà**, gen.sg. *pagādos* 2 p.a. stlit., gw. 1. 'pogoda jako przebieg zjawisk atmosferycznych', 2. 'dobra pogoda (słoneczna, bezdeszczowa)', 3. przest. 'równowaga ducha; pokój, spokój', 4. 'sprzyjające okoliczności, pomyślna sytuacja, szczęśliwe zdarzenie, szczęście', *nepagadà* 'niepogoda, zła pogoda' — zapoż. z pol. XVI w. *pogoda*, por. błr. *pahóda*, -y. Łot. *pagada* 'dobra pogoda' jest lituanizmem. Zob. SLA 140, 151, LEW 523. — Drw. *pagadningas* (zob.).

**pagadlīvas**, -à gw. 1. 'pogodny, nie dżdżysty (o lecie, o czasie żniw)', 2. 'zebrany w czasie bezdeszczowym (o sianie, zbożu)' — zapoż. z błr. *pahódlivy*, -aja.

**pagadningas**, stlit. hapaks, por. *Lytaus pagadningo* [pisane <pagadniga> gen.sg.] *dovaną iš dangaus vandenų ročyk duoti dėl atgaivinimo žemės vaisiaus* MŽ 577<sub>3</sub> 'Dar pogodnego deszczu z wód niebiańskich racz dać dla ożywienia owocu ziemi'. Chodzi tu o przekład stpol. zwrotu *pogodny deszcz* 'ożywczy deszcz'. Taki zwrot ukazują się w polskich tekstach religijnych z XVI w., por. np. *Aleś pogodnym deszczem swój grunt polubiony napoił, i ochłodził zamarle zagony* (SPXVI XXVI, 170). LKŽ nie notuje adi. \*pagadnas, ma tylko *pagadlīvas* (← błr. *pahódlivy*). Możliwa jest dwojaka analiza: 1° *pagadn-ingas*, drw. od zanikłego adi. \*pagadnas, 2° *pagad-ningas*, drw. od *pagadà* 'pogoda' przy użyciu neosuf. -ningas (por. *padvarningas* ← *padvarnykas* : *padvarijà*). N.B. LKŽ IX, 67 interpretuje <pagadniga> jako acc.sg. i ustala znaczenie jako 'tinkamas, vertingas', co jest błędem. Urbas 1996, 256 nie precyzuje formy przypadkowej, zaś jako znaczenie ustala 'naudingas' (ze znakiem zapytania). SLA i LEW pominęli interesujący wyraz Mażwidowy.

**pagaikštis**, -ščio 'niegruby patyk; pogrzebacz' (SD «kosior, pociask; ożog»). Trudno oddzielać od *gáikštė* a. *gáikštis* gw. 'tyczka chmielowa, pręt, żerdź', łot. *dzeikste* 'różga, pręt', *geikste* 'tyczka chmielowa' (por. Būga, RR I, 337, III, 841), ale dalsze szczegóły pozostają niejasne. — Z drugiej strony można wyjść od praformy \*pakaikštis i powiązać ten

wyraz z *kaĩštis*, z insercją *k*: *kaĩkštis* ‘zatyczka, korek, zasuwą (drzwi)’, por. *pakaišyti* ‘posunąć dopalające się polana’ (s.v. *kaišyti*).

**pagalĩ** praep. z acc. ‘koło, przy, według’: *Pagalĩ tvõrą važiavo* ‘Koło płotu jechali’. *Plaũkti pagal srõvę* ‘Płynąć z prądem’. *Pagal savo pãprotį* ‘Według swego zwyczaju’. — W DP pojawia się *pagaleĩ* < *pagaliaĩ* ‘według’, co mogło zostać przekształcone ze zwrotu przyimkowego \**pa gãli*, por. *iki gãli* przest. ‘(aż) do końca’ i łot. *pagalam* adv. ‘aż do końca, zupełnie, bardzo’ (zob. *gãlas*). Por. GJL III, §§ 726 n.

**pagalẽ** 3 p.a. gw. 1. ‘koniec, kres’, 2. ‘część stodoły, gdzie składa się słomę a. siano’ — drw. od zwrotu przyimkowego \**po galu* ‘pod koniec’ albo też drw. prefiksalny od *gãlas* ‘koniec’ (por. GJL II, § 744). — Drw. *pagaliũ* adv. ‘każdy w swojej części (domu)’, np. *Gyveno du broliai vienam name pagaliũ*. War. *pagali* adv., np. *Pagali nãmo pẽčiai* ‘W obu końcach domu [są] piece’.

**pagalỹs**, -io 3 p.a. 1. ‘kij, patyk’, SD «kij, baculus, fustis, sparum» (syn. *vẽzdas*), *pagaliu ištinku* SD «biję kijem» (syn. *vẽzdu išmušu*), 2. ‘kawał drewna przeznaczony na opał, polano, szczapa’ (*Geros malkos — pagalỹs i pãgalį*), 3. ‘pień drzewa oczyszczony z gałęzi, bierwiono’. War. *pãgalis* 1 p.a. Stoi w jakimś związku z *gãlas* ‘koniec’, ale trudno to sprecyzować. Znacz. etym. ‘rzecz o dwu końcach’? LEW 523: złożenie *pa-* i *gãlas*.

**pagalvė** I, *pãgalvė* 1. ‘poduszka, miękka podkładka pod głowę’, 2. ‘miejsce pod głową, miejsce pod poduszką’ (war. *pagalvis*, -io) — z substantywizacji zwrotu przyimkowego *po gálva* ‘pod głową’. Por. syn. *prĩegalvis*. — Drw. *pagalvỹs* ‘wezgłowie, podwyższenie pod głowę’ (*Pagalvỹs visada būna aukštesnis už pakoį*). Por. syn. *galvũgalis* s.v. *galvã*.

**pagalvė** II 1. hist. ‘danina, podatek płacony od głowy, tzw. pogłównie’, 2. ‘podatek od bydła’ (war. *pagalvė*, *pagalvẽ*). Analiza: *pa-galv-ė* — kalka słowotwórcza z pol. przest. *pogłow-ie* n. ‘danina na rzecz panującego płacona od głowy, tj. od osoby’ (SPXVI).

**pagaugaĩ**, -ũ 3 p.a. m.pl. ‘ciarki, mrowie, dreszcze’ (*Kūnas pagaugaĩs eina*). War. *pagáugai* 1 p.a. Osnowa *gaug-* powraca w *gaũgaras* gw. ‘ciarki’. Brak pwk. werbalnego *gaug-*, †*giaug-*. Jest alternant na SZ: *gugėti*, *gugũ*, -*ėjau* ‘drzeć, trząść się, dygotać z zimna’ (*Jis gugėjo visą naktį. Visas gũga*), *gugėnti* ts. Dalszy wywód niepewny. LEW 524 odnotował, że lit. *gaug-* ma odpowiednik w ros. gw. *gug-*, *gũgatysja* ‘huścić się’ (por. *gũgali* pl.t. ‘huśtawka’). Tymczasem Berneker, SEW I, 361, a za nim Vasmer, REW I, 317 uznali leksem *gug-* za twór języka dziecięcego.

**pagelà** a. *pãgelas* 1. ‘wilgotne i zimne powietrze, przejmujące, przenikliwe zimno (wiosną, jesienią), słota jesienna, szaruga’, 2. gw. ‘przymrozek’. Formacja postwerbalna od vb. cps. *pagėlti* m.in. ‘zmarznąć aż do bólu’ (zob. *gėlti*). — Z innymi suf.: *pagelatĩs* f. ‘zimna, słotna pogoda; przejmująco zimne powietrze’, *pagelẽ* ts. (war. metatetyczny: *palegẽ*), *pagelnà* ts. (por. suf. w *drabnà*), *pageluõ* ts. War. na SW *gėl-*: *pagelà*, *pagelaĩ* m.pl. ‘przejmujące zimno’, *pagelẽ* ts., *pageluõ* ts.

**pagymaĩs** adv. zm. 1. (zaprzęgać konie) ‘jeden za drugim, para za parą (w czwórki albo w szóstki)’, np. *Šešius ašvienius, šiaudų grižtėmis papuoštus, pagymaĩs (ne gretomis) pakinkę, važiuoja* ‘Jedzie, zaprzęgnawszy «pagymais» sześć koni, ozdobionych słomianymi przewiązłami’. *Pagymaĩs sukinkyti arkliai, minant linus* ‘Jeden za drugim zaprzężone konie do międlenia lnu’, 2. ‘jeden po drugim, po kolei, w szeregu’. Leksem *gym-* jest prawdopodobnie identyczny z tym, który ukazuje się w wyrazie *pagỹmas* a. *pagỹmis* ‘postawa, wygląd po kimś odziedziczony’ (zob. *gĩmti*), ale powstanie przysłówka ‘jeden za drugim’ pozostaje na razie niejasne. Por. syn. *pratėgui*.

**pãgĩrios**, -iũ 3 p.a. f.pl. pot. ‘stan zatrucia po nadużyciu alkoholu, kac’ — sb. postvb.

od vb. cps. *pasigérti* ‘upić się’. Z innym suf.: *pāgiros*, *pāgirės* (por. *ūžgirės* ‘pijatyka’ ⇐ *užgérti*), też *pagirỹs* ts. Por. SZ *gir-* ⇐ *ger-* s.v. *girdyti*, *girsnóti*. — Vb. denom. *pagiriáuti* ‘cierpieć na pochmiel, mieć kaca’ (por. *pataikáuti* ⇐ *pataikà*), *pagirióti* ts.

**pagónis**, *-ies* 1 p.a. c. ‘poganin’ — zapoż. ze stbłr. *pogánъ* (SLA 151, Borowska 356, LEW 524, ALEW 728n.). War. *pagonis*, *-iēs* 3 p.a., *pāgonis* 1 p.a.; *pagónas* a. *pagōnas* (m.in. SD «poganin, pohaniec, paganus, gentilis, ethnicus»). F. *pagonkà* 2 p.a., SD *pagonka* «poganka, ethnica mulier» ⇐ błr. *pogánka*, *pahánka*. — W tekstach XVI-XVII w. ukazują się jeszcze war. *pahōnas* a. *pāhonis*, f. *pahonkà*, zachowujące błr. spirant [ɣ] (por. SLA 152) oraz *pagončius*, *pahončius* ⇐ błr. *pahánec*, *-nca*, pol. przest. *poganiec* (por. SLA 151; pominięte w LKŻ). — Słowiańskiego pochodzenia są też odpowiednie formy łot. *pagāns* ‘poganin’, przen. ‘bezbożnik, zły człowiek’ (ME III, 28n.) oraz stpr. *poganans*, *poganens*, *pogūnans* acc.pl. ‘poganie, Heiden’. — Drw. *pagonybē* a. *pagonijà* ‘pogaństwo’ — nowotwory literackie, które zastąpiły stlit. *pagonỹstē* (m.in. SD «pogaństwo, gentilitas») lub *pagonstvā* (m.in. DP), zapożyczone z pol. *pogaństwo*; *pagóniškas* a. *pagōniškas* ‘pogański’, *pagōniškiai* adv. ‘po pogańsku’, SD adv. «pogańskie, ethnico more».

**pāgrabas** I przest., gw. ‘piwnica’, SD «piwnica; ziemianka» — zapoż. ze stbłr. *pogrobъ* (SLA 151, LEW 524, ALEW 729), por. błr. *póhrab*, *-a*. War. *pāgrebas*: *pilnus pagrebus* vyno PK 46<sub>20</sub> acc.pl. ‘pełne piwnice wina’. — Drw. *pagrabinis* ‘trzymany w piwnicy’, SD «piwniczny, cellaris», *pagrabnykas* SD «piwniczny, cellarius».

**pāgrabas** II przest., gw. ‘pogrzeb, składanie do grobu’, *pāgrebas* ts. (Chyliński) — zapoż. ze stbłr. *pogrebъ* (SLA 151, LEW 524, brak w ALEW), por. błr. *póhrab* (ESBM 9, 259). — Vb. denom. *pagrabáuti* ‘na pogrzebie modlić się lub śpiewać’.

**pāgrindas** ‘podstawa, osnowa, zasada, uzasadnienie; podkład w malowaniu’, gw. ‘pomost z żerdzi dla składania siana, zboża; podłoga z grubych desek w oborze’ — sb. postvb. na *-as* od *pagrĩsti* ‘nasłać, położyć nawierzchnię z desek’, przen. ‘ugruntować, uzasadnić’ (zob. *grĩsti*). — Drw. *iš pagrindū* adv. ‘zasadniczo, z zasady’.

**pahona** ‘poganka’ (hapaks), por. *Tūtime paváizdā anojē pahōnoje* DP 222<sub>13</sub> ‘Mamy przykład w onej pogance’ (zob. ALEW 728) — drw. wsteczny od *pahonkà*, gen.sg. *pahōnkos* 2 p.a. ‘poganka’ (zob. s.v. *pagōnas*), gdzie segment *°ka* zinterpretowano jako formant deminutywny. Paralele: *smūtka* ⇒ *smūta*; *pečiūrka* ⇒ *pečiūrā*.

**paibelis**, *-io* gw. 1. ‘zguba, nieszczęście’ (*Eik pas jī, kad nori savo paibelio!*), 2. ‘zły duch, diabeł’ (*Paibeliai žino, kaip te iš tikrųjų buvo*). Też w przekleństwie: *Kād tavē paibelis!* War. z *ei* < *ai*: *peibelis*. Zapożyczone z błr. *pahíbelъ* < *pogíbelъ* ‘zguba, nieszczęście’ (por. LEW 525). Dyftong lit. *ai* powstał drogą kontrakcji usuwającej hiatus, powstały po zaniku błr. spółgłoski szczelinowej [ɣ]: *payi-* > *\*pa.i-* > *pai*. W podobny sposób powstała forma *náika* (zob.). Zob. też *triūbnycia*.

**paikas**, *-à* ‘niemądry, głupi, tępy; niedorzeczny’ (SD «krnąbrny, ociętny, uporny, pertinax, obstinatus») — formacja dewerbalna na SO *paik-* do *peik-* / *pik-*, zob. *peikti*, *piktas* (Lew 525, ALEW 730). — Drw. *paikybē* SD «krnąbrność, ociętność, upor», *páikša* a. *paikšas*, *paikšis* ‘głuptas, dureń’, *paikus* SD «dziwak, morosus, difficilis, intractabilis». — Vb. denom. 1. *paikti*, *paikstū*, *paikaū* ‘głupieć, durnieć, baranieć’, *papaikti* ‘stracić głowę, oszaleć’ (⇒ *papaikēlis* ‘szalony, obłąkany’), 2. *paikáuti*: *paikauju* SD «upieram się na co, uporem idę» (syn. *paiku esmi*), 3. *paikinti* ‘ogłupiać; rozpieszczać’, 4. *páikstyti* a. *paikstýti* intr. ‘grymasić, kaprysić, wybredzać’, tr. ‘ganić, łajać’. — Neoosn. *paikst-*: *paikstáuti* ‘kaprysić, wybredzać’ (por. *vargstáuti* ⇐ *vařgsta*; *trókštáuti* ⇐ *trókšta*).

**pailyti**, *paĩliju*, *paĩlijau* gw. ‘uderzać, bić, tłuc kogo’ — może być refleksem

innowacyjnego SO *pail-*, utworzonego od SZ *pil-* jak w *pilti* ‘lać, sypać’, przen. ‘bić kogo’ (por. pol. pot. *lać / zlać kogo, przylać komu*). Por. *dāilyti, dāilinti* ⇐ *dilti; kairinti* ⇐ *ikirti; spairinti* ⇐ *spirti*. Inaczej LEW 525, 563, który uważał *pail-* za formę SO do pwk. *peil-* jak w *peilis* ‘nóż’. — War. *paĩvyti, -iju, -ijau* ‘uderzać, zadawać razy, bić, walić’ należy tutaj na mocy oboczności spółgłoskowej *l / v*, por. *dalinti : davinti; talaĩpyti : tavaĩpyti* (zob. GJL I, § 461).

**páinioti, páinioju, páiniojau** ‘płatać, wikłać, mieszać; leżać pod nogi’ — formacja iteratywna z suf. *-ioti* i innowacyjnym SO *pain-* ⇐ *pin-*, zob. *pinù, pinti* ‘pleść, wiązać’. Paralele: *gáinioti* ⇐ *ginti; skáinioti* ⇐ *skinti; tráinioti* ⇐ *trinti*. — SD: *painioju* «machluię» [‘podrabiam, fałszuję’], «wiklę co, płatam», *ipainioju* «więźnie co, kogo; wpłatam» (syn. *ipinu*), *ipainiotas* «uwikłany», *išpainioju* SD<sup>1</sup> «odwikławam» (syn. *išraizgau*), *supainioju* SD<sup>1</sup> «gmatwam» (syn. *suraizgau*), «zawikływam». Refl. *įsipáinioti* ‘wplatać się’, *páiniotis* DP ‘bawić się, parać się’. — Nomina postvb.: *páinia* ‘zamieszanie, kłopot’, pl. *paĩnios* ‘powikłania, komplikacje’ (war. *páina*, m.in. u Donełajtisa), *páiniava* a. *painiavà* ‘przeszkoda, niedogodność, kłopot, zawilość’ (por. *māliava, pyliava*), przen. ‘zły duch, diabeł’, *painūs* ‘zasupłany (węzeł), zawikłany, zawiły, zagmatwany; mylny (o drodze)’.

**paisýti, paisaũ, paisiaũ** ‘cepami otlukiwać łodygi lnu a. jęczmienia dla oczyszczenia ich z ości, kolców’. Odpowiednik łot. *pāisīt* ‘międląć len, trzepać len; potrząsać kim’. Iterativum z suf. *-yti* i SO *pais-* ⇐ *pis-*, zob. *pīsti*. Paralele: *kaišýti* ⇐ *kīsti; raizgýti* ⇐ *rīgztī*. Nawiązanie słowiańskie: czes. *pěchovati* ‘tłuc w mózdzierz, ubijać w stępie’ — iter. do *pcháti* < psł. \*pīxati (por. BSW 220, REW II, 363, Rejzek 2001, 457). — Obok tego jest war. akc. *páisyti, -au, -iau*, używany w znac. przenośnym: ‘zwracać na co uwagę, baczyć, reagować, dbać o co’ (por. LEW 526). Osobno zob. *páistyti*. — Zapoż. lit. w błr. gw. *pajsácɛb, pójsacɛb* ‘młócić cepami jęczmień’, pol. gw. *pejsować, pojsować (pojsać)* ‘młócić powtórnie jęczmień dla oczyszczenia go z kolców czyli wąsów’ (SW), zob. Urbutis, *Balt* V:1, 1969, 67, Lačjute 48.

**páistyti, páistau, páisčiau** ‘pleść bzdury, zmyślać, bredzić, bajdurzyć’ : łot. *pāistīt* ‘tłuc, otlukiwać w stępie’ (*pāistīt piestā kanēpes*). Rekonstrukcja: \*pais-stī-, frequentativum z suf. *-styti* i SO *pais-* od *pis-*, zob. *pīsti*. Paralele: *dāigstyti* ⇐ *diegti; saistýti* ⇐ *siēti*. Granicę morfologiczną zatarła degeminacja *s.s > s* (por. *āustyti* < \*aus-sty- od *āusti; pustýti* < \*pus-sty- od *pūsti*). Czas. łotewski zachował znaczenie bliskie etymologicznemu, podczas gdy użycie lit. *páistyti* zostało zawężone do znac. przenośnego i pejoratywnego<sup>361</sup>. Akut wtórny, podobnie jak w *páisyti* (zob. *paisýti*). Na tym tle trudno się zgodzić z rekonstrukcją \*páin-styti w LEW 526<sup>362</sup>, gdzie *pain-* ma być formą na SO do *pin-* jak w *pinti* m.in. ‘pleść’ (autor powołuje się na idiom *niekūs pinti* ‘pleść głupstwa’). — Neoosn. *paist-* (⇐ *páist-yti*): *páista* c. ‘kto plecie bzdury, pierdoła’, *páistena* c. ts., *páistas* ‘bzdury, głupstwa’, *páistalas* ts.

**paĩsaĩ, -ũ** 4 p.a. m.pl. ‘sadze’ — formacja na SO *paiš-* ⇐ pbsł. \*peiš- / \*piš-, por. *piēsti* m.in. ‘mazać sadzą’ (IEW 794n., LEW 526n.). Z innym suf.: *paĩšos* f.pl. ‘sadze’. War. z niejasnym *ui*: *puĩšos* ‘sadze’ (zob. Būga, RR I, 302; II, 263). Por. pie. SO \*poiĭk- w gr. *ποικίλος* ‘pstry, barwny; rozmaity, różnorodny’, sti. *pésa-* m. ‘ornament, ozdoba’, *puru-pésa-* ‘trędowaty’, aw. *paēsa-* ts., goc. *filu-faihs* ‘wielobarwny, pstry’, stwn. *fēh* ts. Zob. Beekes

<sup>361</sup> Tu na pierwszym miejscu wskazano comparandum w postaci sti. *pānate* ‘targuje się’ < \*paln-. Tymczasem EWAIA II, 69 wywodzi *pānate* z \*pr-nā-, w nawiązaniu do gr. *πέρνημι* ‘wywieźć na sprzedaż, sprzedać; sprzedać za łapówkę (o politykach)’, stir. *renim* ‘sprzedaję’ (pwk. pie. \*perh<sub>2</sub>-, zob. LIV<sup>2</sup> 474).

<sup>362</sup> Por. *Buvo devynetas vaikų, peñketas numirė* ‘Było dziewięcioro dzieci, pięcioro umarło’. — *Yra čia vienas bernas, kursai turi pėketą duonos miežienės, ir dvi žuvi* DP 123<sub>27</sub> ‘Jest tu jedno pacholę, które ma pięć chlebow jęczmiennych, i dwie rybie’. — Też w znaczeniu ‘około pięciu’, np. *Atnešk penketą pagalių* ‘Przynieś z pięć polan’.

2010, 1216n., Heidermanns 1993, 183, Kroonen 2013, 123. — Jest wariant z \*-g- w wygłosie pierwiastka: cs. *pěgŭ* ‘różnobarwny, pstry’, ros. *pégij* ‘pstrokaty, srokaty’, pol. *piegi* f.pl. ‘żółtobrunatne plamki na skórze’, < pbsł. \*paiga- ← pie. \*peig- (por. łac. *pingō*, -ere ‘kreślić, malować’).

**paĩšyti**, *paĩšaũ*, *paĩšiaũ* 1. ‘rysować, malować’, 2. ‘brudzić sadzą; kalać’, 3. ‘pisać list’. DP ‘malować, kreślić’. *išpaĩšyti*: *išpaĩsau* SD «rysuję co węglikiem, ołowem», *išpaĩšytas* DP ‘pokreszony’. Iterativum z suf. -yti i SO *paĩš-* ← pbsł. \*peiš- / \*piš-, zob. *piēšti*. Paralele: *laižyti* ← *liežiũ*; *sváidyti* ← *sviedžiũ*. Z innym suf.: *paĩšinti* ‘brudzić sadzą’ (war. *puĩšinti*). — Nomina: *paĩšaĩ* (zob.), *paĩšas* ‘plama od sadzy’, *paĩšēlis* ‘ołówek’ (syn. *piešūkas*), *paĩšinas*, -à ‘umazany sadzą’. — Neoosn. *paĩšy-*: *paĩšyba* ‘rysowanie, nauka rysunku’, *paĩšymas* ‘rysowanie’, SD *išpaĩšymas* «rysowanie węglikiem».

**paĩtintis**, tylko z prvb. *už-*: *užsipaĩtinti*, -*paĩtinu*, -*paĩtinau* ‘zachcieć się komu’, np. *Boba kap užsipaĩtino namo, tai niekas negalėjo pertart. Jis užsipaĩtino į miestą važiuoti*. Niejasne. Brak alternantów *†peit-*, *†pit-*. Może łączyć się z *išpáitėti*, -*ju*, -*jau* ‘zgłupieć, dumm, töricht werden’ (NDŽ) i *páitera* c. ‘gadula, papla’ (⇒ *išpáiterioti* ‘wypaplać’). — Sb. postvb. *paità* ‘chętką, zachcianka, np. u dziecka’.

**páitvėti**, *páitvėju*, *páitvėjau* zm. ‘o chorym: zмагаć się, walczyć z chorobą’, *išpáitvėti* ‘przyjść do zdrowia, wyzdrowieć, wydobrać’, refl. *išsipáitvėti* ‘wyzdrowieć; uniknąć śmierci, ocaleć (z wojny)’. Niejasne. Budowa wskazuje na denominativum od sb. \*paitva lub adi. \*paitvus, ale nomina takie nie są poświadczone. LEW 587, s.v. *piētūs* sugerował związek *iš(si)páitvėti* z rodziną rzeczownika *piētūs* ‘południe’ (apofonia *pait-* : *piet-*).

**pajaĩ**, -*ũ* 4 p.a. m.pl. gw. ‘wosk pszczeli’. Trudne. Būga, RR II, 511 proponował zbliżenie z rodziną scs. *sũ-poj-iti* ‘złączyć’, pol. *spoić*, co mało prawdopodobne, gdy się zważy, że -*pojiti* jest caus. do *piti* ‘pić’ (zob. Boryś 2005, 426, 456, 569), i że taki czasownik nie występuje w językach bałtyckich. Inaczej LEW 527: do wed. *páyas-* n. ‘sok (życiowy), woda, mleko’, aw. *payah-* ‘mleko’. Jeśli tak, to wyraz należy do czas. *pýti*, mianowicie jako drw. na SO *paj-V* od *pij-V* (zob. s.v.). — Vb. denom. *užsipajúoti* ‘zawoskować sobie’: *Bitys žiemai aulį užsipajúoja* ‘Pszczoly zaklejają sobie na zimę szczeliny ula woskiem’.

**pājamos**, -*ũ* f.pl. ‘wpływ, dochód, przychód brutto’, *pajamà* ‘czas, gdy księżyc przybiera, dochodzi do pełni’ < \*pajam-ā- — abstractum dewerbalne na SO (\*am- / \*jam-) od prs. *pājemu* do *pajimti* < *pa-ĩm-ti* ‘wziąć, zagarnąć, zabrać’. Na temat *j* w roli wypełniacza hiatu zob. s.v. *imti*. Podobna budowa w *sājama* a. *sajamà* ‘sylaba’ (neol.) ← *sūjemu* ‘zbieram’. — Neoosn. *pajam-*: *pajamingas* ‘dochodowy, zyskowny, intratny’, vb. denom. *užpajamúoti* ‘zapisywać na poczet przychodu’.

**pājus**, -*aus* ‘wkład do kapitału spółdzielni, udział członkowski’, pl. *pājai* — zapoż. z ros. *paj*, -*a* ‘udział’ (por. LEW 527, REW II, 302). — Drw. *pājinis kapitālas* ‘kapitał udziałowy’ (por. ros. *pajevój vzos* ‘wkład, udział’).

**pakabūčiai**, -*ių* m.pl. gw. ‘obwisłe płatki skóry pod szczękami koguta a. kury, tzw. dzwonki’ — pluralizacja wyrazu *pakabūtis* ‘coś wiszącego, wisząca ozdoba, wisiorek’, por. czas. *pakabinti* ‘powiesić’ (s.v. *kabėti*). Por. syn. *burzdūklai*, *pakarūklai*, *penaĩ*.

**pakājus** I, -*aus* stlit., gw. ‘pokój; spokój’. DP ‘pokój, spokojnie, bezpieczny, przymierze’. SD<sup>1</sup> «pokoy, pax, quies, requies, tranquillitas» — zapoż. z błr. gw. *pakój*, -*ja* (SLA 152, LEW 528), na co wskazuje m.in. miejsce akcentu (paralele: *prabājus*, *razbājus*). Inaczej Borowska 356 i LKŽ IX, 142: z pol. *pokoj*, później *pokój*. — Drw. *pakajingas*, DP *pakājingas* ‘spokojny; nie związany z niepokojem, troskami’. Vb. denom. *pakājinti* ‘uspokoić, pojednać’, *pakajúoti* ‘zachowywać spokój’. — Z pol. *pokoj* ‘pax’ zapożyczono

stpr. \*pakais, por. *packaien* acc.pl. 'pokój, Frieden'. Drw. wstecznym od stpr. \*pakaj- jest *pak-*, por. acc.pl. *packan*, *packun* 'pokój, Frieden'. PKEŽ 3, 212 widział tu raczej skrót haplologiczny.

**pakājus** II, -aus stlit., gw. 'pokój mieszkalny, zwykle dobrze urządzone, komnata'. DP 'pokoj'. SD<sup>1</sup> «cella, conclave, abditum cubiculum» (syn. *kamara ypati*) — zapoż. z błr. *pakój*, -ja (SLA 152, ZS 38, LEW 528, na co wskazuje m.in. miejsce akcentu. Inaczej Borowska 356 i LKŽ IX, 142: zapoż. z pol. *pokoj*, *pokój*. Temat na -ju- też w zapoż. *aliėjus*, *gōjus*, *rōjus*. — Drw. *pakājai* m.pl. 'ładnie, okazale urządzone mieszkanie; komnaty; apartament'.

**pakalā** 2, 3 p.a. gw. 'tył ciała, grzbiet, plecy'. SD *pakala* «tył, tergum, dorsum» (syn. *nugara*). Odpowiednik łot. *pakaļa* 'tył, zad, zadek'. Drw. dewerbalny od pwk. *kal-*, por. *atsikaļti* 'oprzeć się o coś plecami' (zob. s.v.). Podobnie LEW 528. — Z innym suf.: *pakalys* 'tylna część, tył, zad, tyłek; kuper u ptaków'. — Drw. *ātpakalias* 'poruszający się tyłem, idący do tyłu, wstecz' (war. *atātpakalias*, *atōpakalias*), *atpakaliōm* adv. 'wstecz, do tyłu', *atpakaliōp* adv. 'nazad, z powrotem', *ažupakalis* SD<sup>1</sup> «tył, posterior pars», *iž ažupakalio* adv. SD «poząd, retro, a tergo», *ūžpakalis* 'tył; tyłek, zadek'. Por. łot. *pakaļā* adv. 'z tyłu', *atpakaļ* adv. 'z powrotem', *nuo pakaļas* adv. 'od tyłu', *pakaļ*, *pakal* adv. 'z tyłu, za kim, po kim', *pakaļ* praep. z gen. 'po, za, w ślad za'. — N.jez. *Pākalas*, *Pakalys*.

**pakalikas** I, *pakālikas* gw. 'klin z twardego drewna a. rogu, służący do unieruchomienia kosi na drzewcu', por. *Pakalikas būva medinis arba raginis ir užsikala, kad dalgė nejudėt. Mano dalgės pakalikas jau visai kliba — užkalsiu*. Zdrob. na -ikas od *pakalā* 'klin do rozszczepiania drewna; podkówka na obcasie buta' (zob. *kālti*, LEW 528). Znac. etym. 'mały klin, klinek'. W związku z obecnością nomina instrumenti na -ikas, np. *karikas*, *malikas*, *stumikas*, opisany tu wyraz jest pojmowany jako nazwa 'narzędzia do wbijania', motywowana przez vb. cps. *pakālti* 'pobić (młotkiem), podbijać (podeszwy)'. —

**pakalikas** II przest. 1. 'sługa, lokaj w domu szlacheckim, ziemiańskim', 2. pogardl. 'sługus, zausznik, poplecznik' — zapoż. z pol. gw. *pacholik* 'służący chłopiec; sługa, parobek' (SGP IV, 3) albo też z pol. *pacholek* 'sługa, parobek' (*ibidem*), bo można sobie wyobrazić zastępstwo suf. -ek przez lit. -ikas. Substytucja x przez lit. k jak w *griėkas*, *lėnkas*. Por. SLA 152, LEW 528. — War. stlit. *pakalka* WP c. 'włóczęga' (nazw. *Pakālka* ob. *Pachālka*, LPŽ), *pakālkomis eiti / išeiti* 1. 'próżnować, obijać się', 2. 'zejść na manowce' (*Išejo pakalkoms visi vaikiai*). Akut w *pakālka* tłumaczy się chyba wzdłużeniem zastępczym po synkopowaniu wariantu o akcencie \*pakālika. Paralele: *tāmsta* < *tāmista*; *šālmas* < \*šālamas; *vėlnas* < *vėlinas*. LEW 528, za nim Kabašinskaitė 25 mówili tu raczej o zmianie spowodowanej adideacją *pakalikas* do wyrazu *pakalā* 'tył, plecy'.

**pakamōrē**, -ės hist. m. 'podkomorzy, zastępca komornika, zarządzający dworem księcia oraz gospodarką w dobrach panującego' (m.in. Bretkun, Doneļajtis). Lit. odmiana na -ė- dowodzi tego, że wyraz został zlitewszczony z postaci stpol. *podkomorze*, -ego n.<sup>363</sup> 'urzędnik dworski zarządzający majątkiem i dochodami panującego', później 'urzędnik ziemski sądzący sprawy graniczne' (por. *Słownik staropolski* VI, 243n., SLA 152). — Nazw. *Pākamorē*, *Pākamaris*, *Pākamoris* (LPŽ), n.m. *Pakamoriaĩ* (rej. Klaipėda).

**pakarānas** gw. 'pogrzeb' (*Ainam pakarānan* 'Chodźmy na pogrzeb') — zapoż. z ros. *póxorony* pl. (ZS 38, LEW 528), ze zmianą liczby gramatycznej.

**pākaras** gw. 'rzemyk, którym przywiązuje się bat do biczyska' — sb. postvb. od vb. cps. *pakārti* 'powiesić, zawiesić' (zob. *kārti* I). Wyraz ten ma nawiązanie z jednej strony w stpr. *paccaris* EV 'rzemień do zasznurowania buta, Rime [Schuhriemen]', z drugiej strony w

<sup>363</sup> Tylko we wschodnio-litewskim, gdzie *pėntis* fonetycznie spłynęło z *pintis* 'huba' (zob. s.v.).

łot. gw. *pakars* ‘hak do wieszania’. Zob. PKEŽ 3, 213, ME III, 41, ALEW 459..

**pakarpà** 3 p.a. 1. ‘kołnierz, kark’, *nutvérti už pakarpõs* ‘schwycić za kark, za kołnierz’ (*Vyrai, imkit jį už pakarpõs ir meskit lauk!*), 2. gw. ‘pasma wełny nie ścięte podczas strzyżenia owcy’, 3. gw. ‘ścinek krawiecki’ (syn. *atkarpà*), 4. gw. ‘za wysoko ucięty przekos (przy koszeniu łąki)’ — sb. postvb. od vb. cps. *pakiŗpti* ‘przystrzyc, podstrzyc, podciąć’ (zob. *kiŗpti*). — Drw. *pākarpalas* ‘ścinek krawiecki’.

**pakarūklai** m.pl. żm. ‘obwisłe płatki skóry pod szczękami koguta lub indyka, tzw. dzwonki’ — od czas. *pakārti* ‘powiesić’, z rzadkim neosuf. *-ūklas* (por. *girtūklis* ‘pijak’, *pakaruōklis* ‘wisielec’). Por. syn. *pakabūčiai*.

**pakasynos** f.pl. przest., gw. ‘pogrzeb’. SD: *pakasynos* «pogrzeb, funus, sepultura, humatio, iusta funebria» (syn. *išdėjimas*), *pakasynas darau* SD «pogrzeb sprawuię, celebros alicui funus», *maršalka pakasynų* SD «marszałek pogrzebny, designator, funerum arbiter», *puota pakasynų* SD «pogrzebny obiad, stypa, epulum funebre, parentalia», ⇒ *pakasyninis* SD «pogrzebny, pogrzebowy». (Obok tego *pakasimas*: *išdėjimas aba pakasimas žmagaus numirusio* SD<sup>1</sup> «pogrzeb», syn. *pralydėjimas*). Dwuznaczne. Z jednej strony może to być abstractum na *-nos* od vb. cps. *\*pakasyti* ‘grzebać umarłego’ (por. *pakasu* SD<sup>1</sup> «pogrzebiam, humo, sepelio»). Z drugiej strony *pakasynos* może należeć do jednego szeregu wraz z *krikštynos* ‘chrzciny’, *palankynos* i *pranešynos* SD «przenosiny», gdzie zakończenie *-ynos* jest imitacją polskiego formantu z formacji hybrydalnych, będących kalkami polskich nazw czynności i uroczystości na *-iny* (por. GJL II, § 333). Z uwagi na fakt, że *-ynos* (w odróżnieniu od *-ynės*, np. *muštynės*) nie tworzy dewerbalnych nazw czynności, bardziej prawdopodobna wydaje się druga z wymienionych wersji.

**pakáušis**, *-io* 1. ‘potylica, cervix, tylna część sklepienia czaszki’ (SD<sup>1</sup>: *pakaušis* «tył głowy, occiput», *pakaušiai* m.pl. «karki, ceruix, iugulus & um»), 2. ‘czaszka’ — od wyrażenia przyimkowego *\*po kaušo* albo *\*po kaušu* ‘u dołu czaszki’ (por. *káušas* m.in. ‘czaszka’). Znacz. etym. ‘dolna część czaszki’. Odpowiednik łot. *pakaūsis* 1. ‘kark, tylna część szyi’, 2. ‘czaszka’ (por. *kaūss* ‘czaszka’). Paralele: *pabūrnis* (zob.), *pakaklē* a. *pakaklīs* ‘przednia część szyi pod gardłem, podgardle’ (por. *kāklas*), *pasmakrē* a. *pasmakrīs* ‘podbródek’ (por. *smākras*).

**pakēlti**, *pākeliu*, *pakēliu* 1. ‘podnieść (kamień, kotwicę), unieść (głowę, pokrywę, czapkę, suknię), wznieść (oczy do nieba)’, 2. ‘być w stanie podnieść’ (*Daug rankų didžią naštą pākelia* ‘Wiele rąk może podnieść wielki ciężar’. *Jis jau didelį, jau pākelia dalį* ‘On jest już duży, może machać kosą’), 3. ‘podnieść (krzyk), wzbudzić (niepokój), wszcząć (hałas), wywołać (kłótnię, skandal), wzniecić (bunt)’, 4. ‘wyprawić (wesele), wydać (uczczę)’, 5. ‘znieść, znosić, wytrzymać co cierpliwie, przetrzymać’, 5. ‘zbudzić ze snu’. Jedno z prewerbialnych złożzeń czasownika *kēlti* ‘podnosić’ (zob. s.v.). — Drw. *pākeliamas*, *-à* ‘znośny’, *nepākeliamas*, *-à* 1. ‘będący ponad siły, nadmierny, zbyt ciężki’, 2. ‘nie do zniesienia, nieznośny, np. ból’ — z leksykalizacji ptc. prs. pass. (por. *nepakeñčiamas* ‘nieznośny’, *nepaleñkiamas* ‘nieugięty, nieustępliwy’), *pakeliāmasis tiltas* ‘most zwodzony’, SD *pakeliūnas* ‘zwodzony, podnoszony’: <tiltas pakielunas> «wzvod, pons mobilis, pons subductilis» (pominięte w LKŽ; wydawca SD w indeksie włączył *pakeliūnas* do hasła *pakelimas*; stało się tak na skutek na skutek pomylenia sekwencji <un> z <im>). Co do sufiksu por. *prakeliūnas* SD «przełożony, praefectus, praeses, praepositus, superior».

**pakylėti**, prs. *-kyliù* (3 os. *-kylī*) a. *-kylėju*, prt. *-kylėjau* ‘podnieść nieco, ostrożnie; dopomóc w podniesieniu się’ — tzw. vb. delimitativum (por. Ostrowski 2006, 163), urobione suf. *-ėti* i wzdłużonym SZ *kyl-* ⇐ *kil-*, por. *pakilti* ‘unieść się, podnieść się, wszcząć się’ (por. *pagynėti* ⇐ *gin-* : *genù*, GJL II, § 616). — Nomina: *pakylà* ‘podwyższenie, podium, np. dla

orkiestry', *pókylis* 'poruszenie wśród ludzi; czas wytężonej pracy; tarło u ryb', też 'uczta, bal' (zastępstwo za sławizm *bālius*), żm. *sūkylis* 'powstanie' (*Sūkylių y[ra] buvę, bet nepavyko nė vienas* 'Powstania były, ale ani jedno się nie powiodło'). Por. łot. *cīlāt* przest. 'podnosić', *cīlavas* f.pl. 'siatka do przenoszenia siana'.

**pāklepas** stlit. 'potwarz, oszczerstwo, fałszywe oskarżenie' — zapoż. ze stbłr. *poklēp* (por. SLA 153), por. błr. *paklėp*, -a. War. *pāklepa*, *pāklapa*.

**paklōdas** (*pāklodas*) 1. 'podkład ze słomy, chrustu, żerdzi, desek, kładziony pod składanym w sąsieku zbożem a. sianem, aby nie gniło' (też pl.t. *paklōdai*), 2. 'pierwsza warstwa składanego w stodole zboża', 3. 'podściółka w oborze', 4. 'podstawa czego', 5. 'okucie płóz w saniach', 6. 'podbicie siodła', 7. 'kapa, narzuta na łóżko', 8. 'pościel'; *paklōdē* 'prześcieradło; płachta do przenoszenia siana, słomy, wiórów; narzuta na łóżko; obrus; ściółka w oborze'. Rzeczowniki postwerbalne, oparte na neoosn. *paklod-*, wynikłej z metanalizy *paklod-ýti* ⇐ *paklo-dýti* 'rozścielać coś na spodzie', co było iteratywem na *-dyti* do *klóti* (zob.). — Podobnie ukształtowane formacje: *apklōdas* 'okrycie (w łóżku); fornir, sklejka', *īklōdas* a. *īklodas* 'deski na spodzie wozu; deski przybite po bokach sań', *īklōdē* 'prześcieradło rozesłane w wozie przy zwózce zboża, zapobiegające wysypywaniu się ziarna' (syn. *paklōdē*), *sānkloda* 'ustrój (społeczny)', *sānklodas* 'wypleciona ze słomy pokrywa do kadzi; wkład pieniężny (w banku)', *ūžklodas* a. *užklodas* 'przykrycie śpiącego (koc, kołdra); pościel' (war. *ūžklodē*). — Formacja deprefigowana: *klōdas* 'warstwa zboża rozesłanego do młócenia; warstwa słomy, ziemi, gliny, piasku; miejsce do złożenia, np. siana, do rozesłania, np. lnu' (syn. *klojā*), *klōdē* 'przykrycie, kapa na łóżko'. Vb. denom. *kuodiuoti* 'układać warstwami'. — Mylne jest wysuwanięte w ŽD 99n. i GJL II, §§ 447-450 twierdzenie, jakoby język litewski rozporządzał odziedziczonymi sufiksami *-das*, *-da*, *-dē*. Według Ambrazasa 1993, § 133 segment składowy *-d-* miałby się wywodzić z pie. «determinatywu pierwiastka»: *\*-d-* lub *\*-d<sup>h</sup>-*. Analizę *klō-da-s* znajdujemy już u Būgi, RR II, 592. — Wbrew BSW 135n. nie widać bezpośredniego związku genetycznego między rzeczownikami *klōdas*, *paklōdas*, *paklōdē* i czasownikiem scs. *kladų*, *klasti* 'kłaść, kłaść' (zob. analizę s.v. *klóti*). — LEW 275 wymienił s.v. *klóti* wyraz *paklōdē* jednym tchem z *klōstas* i *paklōtē*, *klōtas*. Dwa ostatnie wyrazy rzeczywiście pochodzą wprost od *klóti*, jednakże o pozostałych nie można tego powiedzieć; *klōstas* należy jako sb. postvb. do frq. *klōstyti* (struktura etym. *klō-styti*), zaś *paklōdē* należy jako sb. postvb. do iter. *paklodýti* (zob. wyżej).

**paklojā** 3 p.a. 1. 'to, co jest zasłane na miejscu do spania, posłanie' (war. *paklojēlis*), 2. 'miejsce w stodole, gdzie rozkłada się torf do suszenia' — drw. na *\*-ā-* od neopwk. *pakloj-*, wyabstrahowanego z formy prs. *paklōju* 'ścielę, kładę' ⇐ *paklōti* (zob. hasła *klóti* oraz *kloj-*).

**pakramtā** 3 p.a. gw. 1. 'gderanina, przytyki, docinki' (*Amžinai nuo savo žmonos kenčiū pākramtą*), 2. 'zmartwienie, zgryzota' (*Blogi vaikai tėvam tik pakramtā*) — sb. postvb. od vb. cps. *pakramýti* m.in. 'być w stanie gryźć' (zob. *kramtyti*). — N. agt. *pakramta* c. 'człowiek kłótlivy, zgryźliwy, kąśliwy'. — Tu pewnie też *pakramā* c. 'kąśliwy pies, zły pies', co wygląda jak drw. wsteczny od *pakramtā* (ŽD 447 nie komentuje braku *-t-*). Por. *prėsas* ⇐ *prėslas*; *ūtura* ⇐ *ūturka*.

**pakrāvai**, -ų 2 p.a. m.pl. gw. 'pogrzeb', por. *Eikim pakrāvuos giedot: girdėjau, kad jau mirė senelis. Pakrāvai tai ne veselia — šaipyteis nereikia*. War. *pakrōvai*, *pakrāvōs*, *pakrōvos*. Rzecz. postwerbalny od *pakráuti* 'nałożyć, naładować' (por. *pakravā* 'miejsce w stodole do składania siana, słomy', *pakrovā* 'ładunek'). Zdaniem Būgi, RR II, 195 wyraz *pakrāvai* mógł w przeszłości oznaczać stos pogrzebowy, tj. stertę drewna przeznaczoną do spalenia na niej ciała zmarłego. Przypuszczenie to podtrzymał LEW 529.

**pāktorius**, -iaus wsch.-lit. 'pośrednik w handlu' (*Anas su pāktoriais pirkō* 'On kupował



[konია] za pośrednictwem faktorów') — zapoż. z błr. gw. *páxtar*, -a (← pol. *faktor*), por. Zs 38.

**pākulos**, -u f.pl. 'wyczeski lnu a. konopi, krótkie włókna lnu a. konopi, oddzielone od długich przez czesanie i trzepanie', SD «paczesi lniane, konopne, stupa lini, linum secundarium» (syn. *pašukos*), «zgrzebie lniane, konopne, stupa» (SD<sup>1</sup> «zgrzebi, stuppa»). Odpowiednik łot. *pakulas* f.pl. 'pakuły'. Sb. postvb. od vb. cps. *pakūlti* 'wymłócić (zboże); uzyskać plon z młócki; trochę, krótko pomłócić'. Budowa podobna do *sánkulas* ← *sukūlti*. War. *pākulas*, *pakulē* (sg.), *pākulēs*. War. synkopowane: *pāklos*, *pāklas*. — Zapoż. lit. w błr. *pākulle* 'pakuły, materiał do uszczelniania', pol. *pakuły* f.pl. ts., prus.-niem. *Pakullas* 'powróż z pakul' (Urbutis, *Balt* V:1, 1969, 66, Laučjute 18n.). Drw. pol. *pakulanka* 'przędza, nici z pakul', *pakulak* 'powróż skręcony z pakul', *pakulnica* 'płótno najgrubsze' (Sw). — Drw. *pakulaĩnis* 'ktoś ociężały, powolny', *pakulingas* SD<sup>1</sup> «zgrzebny, stuppeus, leuis, leuidensis», *pakulinis* 'pakułowy, np. worek', SD «zgrzebiany, zgrzebny, stupeus», cps. *pakulgaĩvis* 'kto nie może niczego spamiętać' (dosł. 'mający pakulaną głowę', por. *galvā*). — N.m. *Pākuliškės*.

**pakūnē**, *pakūnys* gw. 'rodzaj twardego wrzodu' (*Pakūnys yra skaudulys, kietas, platus, su pasoda raudona, augąs ant raumenų*), *pakūnē* 'naskórek opalanej świni; wierzchnia warstwa czego'. Drw. od *kūnas* 'ciało' (zob. s.v.). Znac. etym. 'to, co znajduje się na ciele' (por. LEW 529). — Drw. *ligi pakūnēs* adv. 'do cna': *Atėmė viską liki pakūnēs*.

**pākunigēs**, -iũ f.pl. gw. 1. 'poczęstunek dla sąsiadów po kolędzie i odjeździe księdza' (*Ateik rytoj pas mus ant pakunigių: liko dar daug valgymų ir gėrimų*), 2. 'biesiada na plebanii po odpuszcie' (*Vakar atlaidai buvo, šiandien pakunigių atvažiuom*). War. *pākunigiai*, *pākunigis* a. *pakunigys*. Formacja utworzona prefiksem *pa-* od sb. *kūnigas* 'ksiądz', oznaczająca czas następujący po pewnej uroczystości z udziałem księdza. Wzorem dla niej był typ słowotwórczy *pa-* nazwa pewnego przedziału czasowego, zob. Urbutis, LKG I, § 743. W szczególności por. takie wyrazy, jak *pašventys*, gw. *pašventė* 'dzień następujący po święcie' i *pāpietuvė* 'czas po obiedzie'. Pominięte w LEW. Por. n.m. *Pākunigė*.

**pakūtā**, gen.sg. *pakūtos* 2 p.a. 1. 'w kościele katolickim: pokuta, moralne zadośćuczynienie za grzech', 2. 'kara' (*Už pakūtą gausi tris išgerti*) — zapoż. z pol. *pokuta*, -y (LEW 529).

**palā** I 4, 2 p.a. gw. 'kawałek płótna, chustka na głowę, chusta do zawinięcia czegoś; pielucha; poła, dolna część jednej połowy ubioru rozpinającego się z przodu; płachta do przenoszenia zielska, drewna; ścierka do rąk, szmata'. Prawdopodobnie zapoż. z błr. *palā* 'kawałek płótna, płat tkaniny; poła płaszcza' (por. ros. *polá*, pol. *poła*). Inaczej LEW 529, który przyjmował pokrewieństwo *palā* z psł. \**pol-t-ino* 'tkanina lniana', por. ros. *polotno*, czes. *plátno*, pol. *płótno*. — Cps. *tripālis* 'złożony z trzech części, kawałków (o sukni, oknie, sieci rybackiej)'. —

**palā** II 'poczekaj!' — z redukcji *palāu* < *palāuk*, formy 2 sg. imperativi do *palāukti* 'poczekać' (zob. *lāukti*). Przykład nieregularnego rozwoju fonetycznego, spowodowanego częstotnością użycia. Paralele: *atadā*, *atstā*.

**pālaikas** 'reszta, pozostałość', *palaikas valgyklų* SD «niedoiaidki, reliquiae ciborum» (por. *valgyklā*), *palaikas vyno* SD «stoczki, reliquiae vini in dolio» (por. *vynas*). Pl. *palaikaĩ* 1. 'zwłoki, prochy; relikwie', 2. 'spadek po zmarłym', 3. 'zabytki; gruzy', SD «starzyzna, veteramenta, vetustas rerum». Odpowiednik łot. *palaiki* 'ostatki, resztki'. Formacja prymarna z suf. -a- i SO -laik- ← *lik-*, por. vb. cps. *palikti* 'zostawić, zostać'. Osobno zob. *ātlaiikas*. — Drw. *palaikēlis* 'to, co stare, znoszone, zużyte', *palaikis* adi. 'nienowyy, znoszony, zdarty; słaby, zmęczony, stary; marny, nie mający wartości; nieuczciwy', *palaikūlis* 'kto ostatni

przychodzi, ostatni kończy pracę' (*Kas eina, dirba, pasilikęs nuo visų, tas palaikūlis*). — Użyte w II członie złożenia adi. *palaikis* wyraża nacechowanie ujemne, podobnie jak sufiks pejoratywny lub augmentatywny, np. *vaikāpalaikiai pasilėidę* m.pl. 'dzieciska rozpuszczone' (por. *vaikas*), *vištāpalaikė* 'kurzysko' (por. *vištà*), *arkliāpalaikis didelė* 'konisko wielkie' (por. *arklys*), zob. GJL II, § 20.

**palatai** stlit. pl.t. 'pałac' (hapaks z DP 505<sub>37</sub>) — zapoż. ze strus. *polati* pl. ob. *polata* (← gr. *παλάτιον*, zob. REW II, 391) albo z ros. *paláty* f.pl. 'komnaty'. Pominięte w SLA i ALEW. Zob. też *palōcius*.

**paldiēnykas** DP, SD stlit., gw. 'poniedziałek'. Pochodzi ze zmiany *padiēlņykas* przez metatezę spółgłosek *d-l > l-d* (Zs 39, 96). Postać *padiēlņykas* była produktem nieregularnej kontrakcji, zaszłej w formie \**panediēlņykas* ← strus. *ponedēlņikū*. Osobno zob. *pānedēlis*, *panedēlņykas*. Por. Borowska 356, GJL II, § 482, ALEW 694 i Mańczak 1977, 72 (o nieregularnym rozwoju fonetycznym). Na temat innych, ruskich z pochodzenia, nazw dni tygodnia zob. s.v. *nedēlia*.

**palei**, *pālei* praep. z acc. 'wzdłuż, obok': *Eīti palei ūpē* 'Iść wzdłuż rzeki'. *Jis gyvēna palei ēžerq* 'On mieszka obok jeziora'. Pochodzenie niejasne. Albo przekształcone z *pagaliai* (zob.), albo zapożyczone z błr. *podle* / *podli*, pol. *podle*. Zob. GJL III, § 728, LEW 532.

**paleistūvas** 1. 'rozpustnik' (*puota paleistuvų* SD «rozgardias, biesiada rospustna, heluatio, commessatio, intempestium conuiuium»), 2. 'dziecko rozpuszczone', SD<sup>1</sup> <paļaystuwas> «rospusny, samopas» — nomen agentis na -tuvas, utworzone od neoosn. *paleis-* ← *palēisti* 'popuścić, wypuścić, uwolnić; spuścić; roztrwonić' (por. *ēstūvas* ← *ēsti*). Zob. *lēisti* i *leis-*. — Z innymi suf.: *paleistūvis* 'rozpustnik', *paleistūvē* 'nierządnica, prostytutka', SD<sup>1</sup> <paļaystuwe> «kurwa, małpa, niecnotliwa, nierządnica, scortum, pollex, meretrix, prostibulum» (syn. *kurva*), SD <paļeystuwe> «cudzołożnica, adultera, pellex» (syn. *draugala*), «nałożnica, concubina, pellex» (syn. *padriaubēlē*), «nierządnica, lupa..., prostituta fæmina». — Drw. *paleistuvystē* 'rozpusta, nierząd'. Vb. denom. *paleistuvāuti* 'prowadzić rozpustne życie' (*Paleistuvāuti yra gerti, vogti, kekšauti*), pot. 'puszczać się — o kobiecie'.

**palēpē** 1. 'przestrzeń wewnętrzna pod dachem, poddasze, strych', 2. 'przestrzeń pomiędzy dachem i szczytem ściany widziana od zewnątrz' (*Skregždē vis palēpēj gūžtq suka* 'Jaskółka zawsze w *palēpē* wije sobie gniazdo'), 3. wsch.-lit. 'miejsce wzdłuż ścian chaty pod strzechą, gdzie składa się porąbane drewno'. War. *palēpis*. Tu pewnie też *palēpas* b.z.a. gw. 'beczkowate sklepienie' (*Musaitē žiemq žiemavojo po palēpu* 'M. w zimie zimowała pod *palēpas*'). Trudne. Wątpliwe jest ujęcie LEW 531, wedle którego *lēp-* ma być apofonicznym alternantem do *lap-* jak w *lāpas* 'liść'. Bez związku z *lēpē* 'lilia wodna, grązel' (zob. s.v.).

**paliāuba** 'przerwanie, zaprzestanie, przerwa', DP 'przystanek, ulżenie, dokończenie'. SD *paliauba neilga nuog karionės* «fryszt, wytchnienie zmowne w potyczce» ['rozejm, przerwa w walce', SPXVI]. War. *paliaubà* 3 p.a. (*be paliaubōs* DP adv. 'ustawicznie'), *pāliauba* 1 p.a. — Pl.t. *paliāubos* 'zawieszenie broni, rozejm' (*Duokit mums pusvalandį paliaubų*). — Wyjątkowe użycie suf. -ba w derywacji dewerbalnej, mianowicie dla wytworzenia nomen actionis od prymarnego czas. *paliāuti* 'przestać, zaprzestać' (zob. *liāutis*). Paralela: *svarbà* ← *sveŗti* (por. ŽD 990, GJL II, § 380, ALEW 575). — Dawniej też *paliauga*: *Be paliaugos... garbinti* 'Bez ustanku... czcić'.

**paliāuka** 3, 2 p.a. gw. 1. 'zupa rybna', 2. 'zupa na krwi ptasiej a. wieprzowej', 3. 'licha, rzadka zupa' — zapoż. z pol. *polewka* 1. 'zupa jarzynowa lub owocowa', 2. 'polewanie, oblewanie' (← *polewać* 'oblewać, moczyć'), por. Boryś 2005, 460. Brak w LEW. Lkž IX, 255 błędnie wymienił 'błr. *palivka*, ros. *polivka*' jako wyraz źródłowy. Słowniki

(TSBM, ESBM, Dalb) nie znają takiego wyrazu, a gdyby nawet go znały, to zasadniczym problemem byłoby pogodzenie litewskiego [lʰauC] z ruskim *livC*.

**paliavóti**, *paliavóju*, *paliavójau* gw. ‘polować’ — zapoż. z błr. *paljavácʰ*, *paljúju*, 3 sg. *paljúje*, włączone do klasy prezentalnej na *-avoju* (LKŻ IX, 257 podaje mylny wywód z pol. *polować*). — Pdg. wsch.-lit. *paliùiti* opiera się na formie prs. *paliùju*, zapożyczonej z błr. *paljúju* (zob. wyżej). Por. ZS 39, 114. — *paliavõnė* gw. ‘polowanie’ oddaje błr. *paljavánne*, gw. *paljavánnja* (a nie pol. *polowanie*, jak podaje LEW 532 i LKŻ, ibidem).

**paliecavóti**, *paliecavóju*, *paliecavójau* stlit., gw. ‘dać komu pod opiekę, powierzyć, poruczyć komu’ (war. *paliečavóti*) — zapoż. z pol. *polecieć*, *polecać* z dodaniem suf. *-avoti*. SLA 154 niepotrzebnie założył pol. †*polecować* jako źródło pożyczki. Por. LEW 532. — Droga deprefigowania powstało vb. simplex stlit. *liecavóti* ‘polecać (Bogu)’, np. *Tam Dievui liecavosiu daiktus mano visus* ‘Gott wil ich lassen rathen, denn er all Ding vernag’ (zob. ALEW 578). Przypomina to takie wypadki, jak *pamāčyti* ‘pomagać’ ⇒ *māčyti* ts.; *pažyčyti* ‘pożyczać’ ⇒ *žyčyti* ts.

**palýčia** gw. 1. ‘żelazna część sochy, odkładnica pługa’, 2. ‘deska’ — zapoż. z błr. *palica*, -y (SLA 154, ZS 39, LEW 532). War. *palýčia* 2 p.a. Co do akutu por. zapoż. *bažnyčia*, *važnyčia*.

**palikuõnis**, -ies 2 p.a., *palikuonis*, -iēs 3 p.a. c. ‘potomek, następca’ (DP *pālikuonis* 1 p.a. ‘potomek, potomstwo; sierota’) — nazwa osoby na *-uonis*, pierwotnie na *-uo* (\**palikuo*), utworzona od vb. cps. *palikti* ‘zostać, zostawić’ (zob. *likti*). F. *palikuonė* ‘potomkini, następczyni’. Znacz. etym. ‘ten, który pozostaje’ (scil. po rodzicach, po dziadkach). Paralele słowotwórcze: *atlikuonis* ⇐ *atsilikti*; *skenduonis* ⇐ *skend-* (GJL II, § 345). — Por. bg. *potómъk*, ros. *potómok*, pol. *potomek* < psł. \**potomūkū* ‘ten, który następuje po kimś w czasie’ ⇐ \**po tomī* ‘po tym, potem’ (Boryś 2005, 470). — War. żm. *palikūnis*. Inne war.: *palikónis*, *palikuõlis*.

**palýnas** bot. gw. ‘bylica piołun, Artemisia absinthium’ (Zietela, por. Vidugiris 1998, 451; brak w LKŻ) — zapoż. z błr. *palýn*, -ú (ESBM 8, 135). Por. liter. *pelýnas*.

**paliõkas** gw. ‘Polak’ (*Visus sukilėlius vadinome paliokais* ‘Wszystkich powstańców nazywaliśmy Polakami’) — zapoż. z błr. *palják*, -a. Nazw. *Paliõkas*, *Paliõkus*, *Poliõkas* (LPŻ). — War. akcentowy *Pāliakas*, *Pōliakas* wskazuje na zapoż. z pol. *Polak*. — Wsch.-lit. *palėkas* ‘Polak’ (por. *šimtėkas* ob. *šimtōkas* ‘setka’), zob. ZS 39, LEW 532. Nazw. *Palėkas*, *Palekėvičius* (LPŻ). Transpozycja *palėkas* przypomina zapoż. błr. *smalják* ⇒ lit. *smalėkas*.

**pālios**, -ių f.pl. ‘wielkie bagno, trzęsawisko’. Odpowiedniki łot.: *paļas*, zwykle *palas* f.pl. ‘błotnisty brzeg jeziora’, *paļi* m.pl. ts. (*paleja* ‘nizina’). Możliwe są dwa nawiązania etymologiczne (LEW 532n.). Albo do pwk. *pal-*, jak w nazwach barw *pālšas* ‘popielaty’ i *paļvas* ‘płowy’ (motywem znaczeniowym byłaby barwa roślinności bagiennej). Paralela: łac. *palus*, -udis f. ‘bagno, bagnisko’, sti. *palvala-* n. ‘kałuża, sadzawka’. Albo do pwk. na st. *o*, *pal-*, należącego do *pilti* ‘lać’, *užpilti* ‘zalać’. W tym drugim wypadku lit. *pālios*, łot. *paļas*, *palas* można by połączyć z łot. nazwą ‘powodzi, wiosennego lub jesienno-wylewu rzek’: *paļi* m.pl. obok *palas* f.pl. Por. też ros. *pólaja vodá* — o bagnach nadrzecznych. Osobno zob. *aĩpalas*, *priepalas*. — Zwracają uwagę liczne hydronimy z osnową *Pal-*, por. n.rz. *Palà* (łot. *Pala*), *Palangà* (n.m. *Palangà*, pol. *Poląga*), *Palėja*, *Palõnas*, *Palõnis*, *Pāpalis*, *Užpālē*, cps. *Kuĩpalē* (\**Kump-palē*), n.jez. *Prapālē* (gw. *Prapāla*). N.m. *Užpāliai* 2x (por. *Užpelkia*). Osobno zob. *pólymas*.

**palipai** (stlit. hapaks) m.pl. ‘podzoga’, por. *Nes jaig visos nuodžios žmonių... ne est niekas kito, tiek tai kaip malkos nekokios ir palipai, kuriais ugnis... susikūrė ir įsidegino* DP

835 'Bo jeśliż wszystkie grzechy ludzkie... nie są nic inszego, jedno drwa niejake i podzoga, którą się ogień... wzniecał i rozpalał'. Rzeczownik postwerbalny od zanikłego vb. cps. \*palipti 'podpalić'. Por. łot. *lipt*, *lipu*, *lipu* 'zapalać', *ielipt* 'podpalić', *lipīt* 'zapalać światło'. Pwk. *lip-* przedstawia alternant apofoniczny na SZ do pb. \*lāp-, o czym mowa s.v. *lópē*. Znacz. etym. 'podpałka'. Por. Būga, RR I, 286, III, 210. Inaczej LEW 367 (łączył z *lipti* 'lepnać'), LKŽ IX, 265 rekonstruował sb. \*pālipas 3 p.a. 'drzazga, szczapa, podpałka'. — Nowy SE *liep-*: *liepsnā* (zob.).

**paliūšis**, -io przest., gw. 'folusz, maszyna służąca do spłśniania tkanin, czyli do ich zgęszczania przez gniesienie, zbijanie, wałkowanie' — zapoż. z pol. *folusz*, -a (← śrdn. *folhūs*, por. Bańkowski, ESJP I, 378), z upodobnieniem akcentuacji do syn. *veliūšis* (zob.) i zastąpieniem zakończenia pol. -usz całkiem rzadkim sufiksem -ūšis (GJL II, § 375 cytuje n.jez. *Gilūšis* jako jedyny przykład; ŽD 319 wskazuje na war. -uišis w n.jez. *Gilūšis* oraz -aušis w n.jez. *Gilaūšis*). Por. SLA 154, LEW 533. Osobno zob. *veliūšis* i *kvališius*.

**palivā** 3, 2 p.a., *palyvā* 2 p.a. przest., gw. 1. 'polewa glinianego naczynia, nadająca mu nieprzemakalność, glazura' (*Be palivōs puodas greit prateka* 'Garnek bez polewy szybko przecieka'), 2. coll. 'gliniane naczynia z polewą' (*Palīvos kermošiuj daug buvo* 'Na jarmarku było dużo polewy') — zapoż. z błr. *palīva*, -y, ros. *palīva* 'polewa, glazura'. Por. Zs 39, LEW 532 (s.v. *paliavā*). — *palivonas* 1 p.a. 'glazurowany garnek do przechowywania zapasu: większy — na kiszane ogórki, grzyby; mniejszy — na mleko, miód, masło a. inny tłuszcz' — miejsce akcentu wskazuje na zapoż. z ros. *polīvanec*, *polīvanka* 'glazurowane naczynie gliniane'. — War. *palivōnas*: miejsce akcentu wskazuje na źródło błr. *palivány* adi. 'pokryty polewą, glazurowany'. Z kolei war. *paliavōnas* a. *paliavōnē* 'glazurowane naczynie gliniane' stoi w związku z czas. *paliavōti* 'glazurować gliniane naczynia', przy czym sekwencja <lia> wskazuje na zapożyczenie z pol. przest. *polewać*. Do tego *paliavā* a. *palevā* ← pol. *polewa* 'glazura'.

**palivārkas** hist. 'folwark, mały dwór, dworek' (war. *palivārkas*) — zapoż. z błr. gw. *xvalivāarak* (Zs 39, LEW 533). Por. błr. liter. *falvāarak*, -rka (← pol. *folwark*, -rku, stpol. *forwark* ← śrwn. *vorwērk* 'zewnętrzne fortyfikacje', por. Sławski, SEJP I, 233n.). Inscerja *i* służy rozwiązaniu obcej grupy -lv-. Podobnie np. w *Siliveištras* 'imię Sylwester'. Zob. też *falvarkas*. — Drw. *palivārkinis* 'folwarczny'. — N.m. *Palivārkas* 2x, *Polivārkas*.

**palōcius**, -iaus przest., gw. 'pałac', SD «gmach; pałac» (syn. *sēnis*), też pl.t. *palōciai* 'pałac' (*Apgriuvę grapo palōciai*) — zapoż. z błr. *palác*, -a (← pol. *pałac*), por. Zs 39. Zob. też *palatai*. — War. *palōčius*, m.in. DP 'pałac, dwór' (por. *traičē* ob. *traičē*; *dvařčius* ob. *dvařčius*). Zob. SLA 154 i LEW 534, gdzie jako formę źródłową wskazano pol. *pałac*; temu przeczy akcent padający na suf. -ocius. Temat na -ju- też w zapoż. *liktōrius*, *ricierius*, *rubēžius*.

**palōsti**, *palōstu* (\*-lod-stu), *palódau* przest. 'stać się rozwiązłym, żyć rozpustnie'. SD: *palostu* «rospuszczam się, rokosznikiem się staję, mollesco, emollior, diffluo otio», *palodau* «rospustnie żyję, insolesco...», *palodīs* «rospustny, swawolny, licentious, effusē petulans...», *palodusiai* adv. «rospustnie, swawolnie, licenter, petulanter, effrenatē». Por. objaśnienie s.v. *lōsti*. — Sb. postvb. *palóda* a. *palodā* stlit. 'nierząd, rozpusta', SD «porubstwo z wolną; rozpusta, swawola; fornicatio; petulantia...». — Drw. *palodos namai* SD «nierządny dom, zamtuż, lupanar, geneum, ganea», *palodavietē* SD id., *palodininkē* b.z.a. 'rozpustnica'. Vb. denom. *palodauti* b.z.a. 'żyć rozpustnie, oddawać się rozpucie'.

**pālšas**, -ā 3 p.a., *palšas*, -ā 4 p.a. 1. 'popielaty, szarobiały, siwy, płowy' (SD «płowy»), 2. 'wyblakły, nieokreślonej barwy'. Odpowiednik łot. *palšs* 'popielaty'. Są to formacje z suf. -ša- i SO *pal-* od pwk. pie. \*pel- (zob. *pelē*, *palvas*), stojące w alternacji ze SZ *pil-* (zob.

*pilkas*). — Drw. *pálšis* a. *pálšē* ‘płowy wół, płowa krowa’. Tu też *pálša* ‘leszcz, Abramis brama’ (war. *palšà*). War. sufiksalny *palš-vas*, z insercją *k*: *paĩkšvas* ‘płowy’ (por. *baĩkšvas* ob. *baĩšvas*). — N.rz. *Pálšis*, *Paĩšupis*, n.jez. *Pálšinis*, *Paĩšinis*.

**páltas** ‘palto, płaszcz’ — zapoż. z błr. *páľta*, *paľtó* n. (⇐ ros. *palťót*, pol. *palto*), por. ZS 39, LEW 534, ESBM 8, 136. Co do akutu por. zapoż. *kaváľkas*, *stáľčius*. Drw. *paltúotas* ‘w palcie, w płaszczu’. — Gw. *páľitas* ‘palto’ oddaje błr. gw. *palitó* n. (por. ESBM 8, 130) i pokazuje wstawne *i*, służące oddaniu miękkiego *ľ* w składzie pol.-błr. grupy spółgłoskowej. Nieco inaczej Zinkevičius 1966, § 150, który palatalizacji nie bierze pod uwagę.

**páltis**, -ies m. ‘polec, słonina z całego boku świńskiego’ (*Dar liko pusė pálties lašinių ir du kumpiai*), SD «polec, succidia, æ, tergum suis». Przekształcone synkopą z *\*páľatis*, to zapożyczone z błr. *póľacь* < *póľotь* (SLA 154, LEW 534). Akut sylaby początkowej jest objawem wydłużenia zastępczego po synkopowaniu sylaby wewnętrznej (paralele: *áľvas*, *šáľmas*).

**paľvas**, -à 4 p.a. ‘płowy, bladożółty, białozółty, myszaty’. War. *páľvas*, -à (3 p.a.). Analiza: *\*pal-ua-* < pie. *\*pol-uo-*. Odpowiednia formacja ukazuje się w słowiańskim i germańskim. Por. z jednej strony psł. *\*polvũ*, scs. *plavũ* ‘żółtawy, złocisty, o barwie dojrzałego zboża’, ros. *polóvyj* a. *polovój* ‘bladożółty’, ukr. *polovýj* ‘koloru dojrzałego zboża; jasnorudy (o maści)’, czes. *plavý* ‘płowy, blond, bułany (o maści)’, pol. *płowy* ‘żółty z odcieniem szarym’, z drugiej strony stisl. *fōľr* ‘wyblakły, spłowiały’, stang. *fealu*, stwn. *falo*, nwn. *fahl* ‘płowy, szarobiały, blond’ < pgerm. *\*fal-wa-*. (Objaśnienie łac. *pallidus* ‘blady, bladozielony, żółtawy’ nasuwa pewne trudności, tak że de Vaan 2008, 440n. dopuszcza możliwość zapożyczenia *\*paluo-* do języka łacińskiego). Formacja dewerbalna na SO *\*pol-* od pwk. *\*pel-*, oznaczającego jakiś niezdecydowany kolor. Por. BSW 205, LEW 534, Boryś 2005, 446, IEW 804n., Heidemanns 1993, 189n., Beekes 2010, 1219. — Z inną budową: gr. *πελιός* ‘siny, zsiniały’ (*πελιδνός* ‘siny’) obok *πολιός* ‘szary, siwy, biały’, sti. *palitá-* ‘szary, siwy’. Do rodziny *\*pel-* / *\*pol-* należą jeszcze *pelē*, *páľsas* i *pilkas*.

**pāmatas**, też pl. *pamataĩ* 1. ‘podwalina budowli, podstawa kamienna a. ceglana budynku, fundament’, 2. ‘pierwsze belki wiązania, kładzione na podwalinie’, 3. ‘miejsce przy samej ścianie drewnianej budowli’, 4. przen. ‘podstawa, uzasadnienie czego’. SD: *pamatas* «grunt» (syn. *padas*, *fundamentas*), *pamatas stulpų* «podstawek albo stolec słupów»<sup>364</sup>, *ažuguldžiu padų*, *pamatų* «zakładam budowanie». Odpowiedniki bałt.: łot. *pamats* ‘podwalina, podpora; zrąb ściany’, stpr. *pamatis* EV ‘podeszwa, Vuessale [Fußsole]’. Jest to konkretyzowane nomen actionis z suf. -a- i SO *mat-* ⇐ *met-*, por. vb. cps. *pamēsti* ‘podrzucić, rzucić na spód’. Paralele: *pālaikas* ⇐ *palikti*; *pātalas* ⇐ *\*tel-* / *\*til-*; *aĩtpalas* ⇐ *antpĩlti*. Z innym suf.: *pamatà* przest. ‘podwalina’ (SW *pāmotos* f.pl.). — Drw. *pamatinė* ‘wypitka po zakończeniu roboty przy fundamentach’. Cps. *pamāťšliaužis* ‘dziecko raczkujące, chodzące na czworakach’ (por. *šliaužti*). Por. jeszcze *po pamataĩs kàstis* ‘kopać pod kim dołki’. Vb. denom. *pamatúoti* ‘kłaść podwaliny, stawiać, budować’, przen. ‘uzasadniać’.

**pamatinė** gw. ‘ropucha, Bufo vulgaris’ — pochodzi z substantywizacji przymiotnika *pamatinis*, -ė, utworzonego od *pamataĩ* m.pl. ‘podwaliny’ (zob. *pāmatas*). Znacz. etym. ‘istota bytująca w podwalinach’. Przykłady: *Pamatinės daugiausia po pamatais gyvena* ‘Ropuchy żyją przeważnie w podwalinach’. *Da tik šįmet pasistatėm namą, o jau pamatinių pilna* ‘Ledwo w tym roku zbudowaliśmy sobie dom, a już ropuch pełno’. Wyraz ten jest

<sup>364</sup> REW I, 442 zauważa, że cs. *zaprūtũkũ* ‘niezależone jajo’, ros. *záportok*, czes. *záprtek*, pol. *zapartek* ts. < psł. *\*za-pũrt-ũkũ* było w literaturze wiązane z litewskim pwk. *per-* jak w *perėti*. Inna ewentualność to wywód ros. *záportok* itp. od czas. *pórtiti* ‘psuć’, cs. *prũtiti*. Obie te możliwości bierze teraz pod uwagę Snoj 2003, 847 w odniesieniu do słów *zaprtek*.

używany również jako obelga: *Eik tu, pamatīne!* (por. *rūpūžē*).

**pamédēti**, *-médžiu* (3 os. *-mēdi*), *-médėjo* gw. 'przedrzeźniać kogo, naśladować (złośliwie) czyjeś gesty, ruchy, sposób mówienia'. Atempatyczna forma prs. *pamēmi* w SD «kuglūiē, gesticulor, ago mimum» (syn. *niekabylauju*), «podrzeźniam komu, sermonem aut mores alicuius per iocum imitor», z \**pamēd-mi*. — Drw. *pamēdējimas* SD<sup>1</sup> «podrzeźnianie, subsannatio, irrisio, sarcasmus», SD «kuglowanie, plęsy, skoki, gesticulatio», *pamēdetojas* SD<sup>1</sup> «podrzeźniacz, mimus, subsannator, cauillator», SD «kuglarz, figlarz, skoczek, ludio, ludois, gesticulator» (syn. *niekabylys*), «podrzeźniacz, mimus». Tu też nazwa ptaka: *pamēdulē* (zob.). — W SD<sup>1</sup> pojawia się prs. *pamēdau* «podrzeźniam, subsanno, illudo, irrideo, mores & gestus alicuius imitor» do inf. *pamēdyti*. Por. *mēdyti*, *-au* b.z.a. 'szczebiotać, podrzeźniać' w 'Litvanica' A. Kossarzewskiego. Do tego jest nawiązanie w łot. *mēdīt*, *-u* a. *-īju*, *-īju* 'przedrzeźniać, szydzić z kogoś', refl. *mēdītiēs* 'przedrzeźniać, wyśmiewać', ⇒ *mēdināt* iter. 'drwić, naśmiewać się' (*mēdīšana* 'przedrzeźnianie, naigrawanie się'). — Prócz tego są osnowy: 1. na *-au-*: *pamēdauti* 'przedrzeźniać', *pērmēdauti* ts., 2. na *-uo-*: *pamēduoti* ts. (*pamēduolē* b.z.a. 'małpa', por. *Tu pamēgdžioji kaip pamēduolē* 'Ty przedrzeźniasz jak małpa') i 3. na *-o-*: *pamēdolē* b.z.a. 'lekkomyślnie zachowująca się kobieta' (*Bēga, slapstosi — su ta pamēdole nesusišnekēsi* 'Ucieka, chowa się — z tą *pamēdolē* nie dogadasz się'), *pamēdonis* b.z.a. 'ptak zięba, Fringilla coelebs' (por. *pamēdulē*). — Etymologii *mēd-* dotąd nie ustalono, zob. LEW 426, s.v. *még(z)dyti*. To samo odnosi się do syn. *mēgdžioti*, zob. *mēgdyti*. W związku z obecnością syn. *pāmētoti* (zob.) nasuwa się pytanie, czy *pamédēti* nie wymaga analizy \**pa-mēd-dēti*, to z \**pa-mēt-dēti* (neosuf. *-dēti*); *d* z degeminacji *d.d < t-d*, która zatarła granicę morfemową, podobnie jak to się stało w *siūndyti*.

**pamēdulē** przest., gw. 'kos, Turdus merula'. Wyraz znany głównie ze słowników powstałych w Litwie pruskiej. Pochodzi od czas. *pamédēti* 'przedrzeźniać' (zob. s.v.). Urbutis 1981, 40n. przekonująco zetymologizował tę nazwę jako 'ptak naśladowający głosy innych ptaków', niejako 'ptak przedrzeźniający inne ptaki'. Podobną nazwą jest *pamēdolē* 'zięba, Fringilla coelebs'.

**pamēduolē** gw. 1. 'halo wokół księżycy', 2. 'tęcza'. Niejasne.

**pamēklē**, *pamēklē* 1. 'przywidzenie, zjawy, mara, widmo', 2. 'wypchana słomą kukła człowieka', 3. 'człowiek wychudzony, wycieńczony chorobą', war. *pómēklē* (por. zwrot pol. *chudy jak widmo*), 4. gw. 'coś nierealnego, urojenie, mrzonka', 5. gw. 'szyderstwo, ironia'. Analiza: \**mē-klē*, nomen instr. z suf. *-kl-*. Budowa podobna do *mētra* 'przywidzenie, urojenie' (zob. s.v.). Por. suf. w *pastōklē* ⇐ *pasistōti* (GJL II, § 232). Pwk. *mē-C* odpowiada prawdopodobnie pie. \**meh<sub>1</sub>*- 'mierzyć, szacować wielkość czego' (Liv<sup>2</sup> 424), por. sti. *mātrā* 'miara', gr. μήτρα 'miara pola', μῆτις f. 'mądrość, umiejętność; rada, plan, zamiar'. Punktem wyjścia w lit. rozwoju semantycznym było znac. 'mierzyć coś wzrokiem, oczyma', stąd 'widzieć oczyma wyobraźni, roić sobie'. Por. LEW 428.

**pamēnai**, *-ų* m.pl. 1 p.a. gw. 'miejsca stradowane na polu, w zbożu' (Šlapelis 1940, 302). Tkwiący tu pwk. *mēn-* wygląda jak wzdłużony SE od *men-* zanikłego vb. \**men-V < pie. \*menH-V* 'nadepnąć', por. żmudzkie prs. *menū* (Kuršėnai, LKŽ VIII, 232) do *minti* 'deptać, miąć'. Por. WSE pierwiastka seť w *gėriau* (*gėrti*), *lėmiau* (*lėmti*), *nėriau* (*nėrti*). — Czy tu należy n.m. *Pamėniškis* (rej. Rōkiškis)?

**pamēnai**, *-ų* m.pl. 2 p.a. 1. 'pierścienie świetlne wokół księżycy', 2. 'zorza polarna', 3. 'chmury oświetlone czerwoną poświatą', 4. 'łuna pożaru', 5. 'widmo, coś ukazującego się w niewyraźny sposób' (*Matos tik kaip pamėnai*), 6. 'dziwy, cuda' (*Didi dyvai, didi pamėnai: vidui vasaros ežeras užšalo*). Wywód od czas. *menū*, *miñti* 'pamiętać' (zob. Būga, RR II, 299, 521, LEW 455) jest trudny do zaakceptowania nie tylko ze względu na znaczenie, lecz

również z uwagi na brak alternantu †mèn-, czyli formy WSE do *men-*. Raczej mamy tu derywat od neoosn. *mèn-* jak w *ménas* ‘księżyc’ (zob. s.v.). Znacz. etym. ‘poświęta księżycowa’? Por. *mènesiena*.

**pamestinis**, -ė 1. ‘porzucony, podrzucony — o niemowlęciu’ (*kūdikis pamestinis*), 2. ‘zgubiony’ (*pamestiniai pinigai*). Drw. z suf. -in- od neoosn. *pamest-* ⇐ ptc. prt. pass. *pāmastas* ‘porzucony, podrzucony, zgubiony’ (zob. *mèsti*). Por. *pamestinukas* ‘podrzutek’. Zob. też *primestinis*.

**pāmėtoti**, *pāmėtoju*, *pāmėtojau* zm. ‘przedrzeźniać kogo, szydzić, kpić, drwić’, refl. *išsipāmėtoti* ‘naśmiewać się, wyśmiewać się’, *pasipāmėtoti* ‘naigrawać się, odnosić się do kogo z szyderstwem’. War. *pāmėčioti* ‘przedrzeźniać’, *pāmėtloti* a. *pāmėtlioti* ‘złośliwie naśladować, przedrzeźniać’, refl. ‘naśmiewać się z czego’. — Niejasne jest *pāmėkčioti* ts. (zam. \**pāmėg-čioti*? zob. *mėgdyti*), war. *pāmėkščioti* ob. *pāmėkščioti*. — Taka paralela, jak pol. *natrzęsać się z kogo, czego* ‘naigrawać się’, zaleca analizę *pa-mėt-oti*, z *mėt-* jako WSE do *met-* ‘rzucić, miotać’. Por. *mėtėti*, -ju, -jau ‘rzucić, miotać’ : łot. *mētāt*, -āju ts. Zob. też *pāmėdėti*.

**pāmotė** 1. ‘macocha’, 2. stlit. ‘nałożnica’ — zastępstwo za ogólnie w dawnych czasach rozpowszechniony sławizm *mōčeka* (zob. s.v.). SD proponował tu *pamomė* (por. *momā*), ale ten neologizm nie przyjął się. — Odpowiednik stpr. *pmatre* Ev ‘macocha, Stifmut’ [Stiefmutter]’ pokazuje nie znaną skądinąd w językach bałto-słowiańskich podstawę \**mā-tr-*, z sufiksem w st. zanikowym w porównaniu do -ter- litewskiej formy gen.sg. *mó-ter-es* (zob. *mótė*). Por. łac. *mātris* gen.sg. ‘matka’ < \**mā-tr-es*, drw. *mātrōna* ‘niewiasta ogólnie szanowana ze względu na wysokie stanowisko społeczne; kobieta zamężna’. PKEŽ 3, 319 bez dostatecznego uzasadnienia wyprowadza *pmatre* z praformy \**pāmāterē* (przez synkopę?), a w charakterze paraleli cytuje całkiem izolowaną formację lit. *pamóterė* ‘macocha’ (z Litwy Pruskiej). Jeśli zaś pruski hapaks miałby nie być słowotwórczym archaizmem, to warto rozważyć emendację <*pmatre*> na <*pmatie*>, czyt. [pomātī]. Wtedy mielibyśmy tu ścisły odpowiednik formy lit. *pāmotė*, ze zmianą \*-ē w \*-ī jak np. w stpr. *mūti*, *duckti*, *pelky* (por. lit. *mótė*, *duktė*, *pėlkė*).

**pāmpti**, *pām̃psta*, *pām̃po* 1. ‘nabrzmiawać, wzdymać się, pęcznieć, grubieć, tyć, puchnąć’, 2. wulg. ‘żłopać, chlać, żreć’; *išpāmpti* ‘wzdąć się (np. o krowie, która naźarła się świeżej koniczyny)’, *nupāmpti* ‘utyć; zdechnąć’. Odpowiednik łot. *pāmp̃t*, *pāmp̃stu*, *pāmp̃pu* ‘nabrzmiawać, puchnąć’. Dźwiękonaśladowcze, podobnie jak *baĩb̃ti* (zob.) i łot. *paup̃t*, -*p̃stu*, -*p̃pu* ‘nabrzmiawać’. Bałt. *pamp-* było porównywane z nomen psł. \**pōpū* ‘nabrzmiwienie, wypukłość; pęk, pępek’. Zob. BSW 205, REW II, 465, LEW 535n., 667, Boryś 2005, 424 (s.v. *pēpek*), ALEW 827. — Drw. *pampsóti* ‘leżeć do góry brzuchem, wylegiwać się; sterczeć, wystawać’, nomina: *pāmpa* ‘guz, bąbel’, *pāmpla* c. ‘człowiek mały i brzuchaty; zwierzę z wielkim brzuchem’, *pāmpl̃s*, -ē ‘brzuchacz, grubas; małe dziecko; kto potrafi dużo zjeść i wypić’. — SZ *pump-*: *puĩpti*, *puĩpsta*, *puĩpo* ‘nabrzmiawać, pęcznieć’ (łot. *pūmp̃t*, *pūmp̃stu*, *pūmp̃pu* ts., *sapūmp̃t* ‘spuchnąć’), *išpuĩpti* ‘nabrzmiąć, napuchnąć’, *pūmpsóti* ‘być wypchanym (o kieszeni)’. Nomina: *pūmpl̃s* ‘brzuchacz, grubas’, *pūmp̃ukas* ‘człowiek małego wzrostu’, *pūmp̃ulis* ‘coś okrągłego, nabrzmiatego’ (por. łot. *puĩpulis* ‘wybrzuszenie, zgrubienie w nici; człowiek mały a gruby’), *puĩmpuras* 1. ‘pączek, zawiązek kwiatu’ (por. łot. *puĩmpurs* ‘wzniesienie, wybrzuszenie, garb; pęk, pączek’ ob. *buĩmburs* ‘twardy występ, narośl, garb; zmarzła gruda; kula, gałka’), 2. ‘ropny wykwit na skórze, pryszcz, krostka’, 3. ‘kłak wełny a pakul, który podczas przedzenia powoduje pogrubienie nici’, 4. ‘małe dziecko’. Tu też *pūmpūrē* a. *pūmpurē* ‘w żarnach: sztabka żelazna, na której opiera się górny kamień żaren; otwór w żarnach, do którego wsypuje się ziarno do mielenia’.

**pamsta** stlit. ‘zemsta’ (*Visada paskui grieką vaikščioja pamsta, o paskui pamstą gailėjimas*) — zapoż. z błr. *pómsta*, -y ‘zemsta’, pol. przest. *pomsta* ‘odwet za krzywdę, kara’. Por. SLA 155, LEW 536. Pominięte w ALEW. Zob. też *ātakia*. — Vb. denom. *pamstyti*, -*ijuos*, -*ijaus* ‘zemścić się, pomścić co’ (<*pamstiięsi*> PK 4<sub>14</sub>, 107<sub>18</sub> ‘mszczący się za co’ <\**pamstija-nt-si*>) wygląda wprawdzie jak rodzimy derywat od *pamsta* (por. *šiřdytis* ‘złościć się’ ⇐ *širdai* m.pl. ‘złość’), ale nie można tu wykluczyć przejęcia czas. błr. *pómscicca*, *pómščusja*, 3 sg. *pómscicca*. Neoosn. *pamstij-*: *pamstijimas* ‘zemsta’ (Bretkun). Neoosn. *pamsty-*: *pamstytojas* ‘mściciel’ (Chyliński). N.B. Kruopas 1970, 117 nie podaje wzoru koniugacyjnego dla *pamstyti(s)*. LKŽ IX, 316 pisze *pamstyti*, -o, -ė, co nie wydaje się słuszne.

**pamūrāuka** gw. ‘mur, na którym coś zbudowano, fundament’ (*Pamūrāuka jau padėta, pavasari rūmą statysma*) — zapoż. z błr. *padmurōuka*, -i (⇐ pol. *podmurówka*, zob. ESBM 8, 109), z substytucją lit. *pa-* za błr. *pad-*. Resegmentacja *pamūr-āuka* umożliwiła pojawienie się z jednej strony war. sufiksalnych *pamūrānka* i *pamūrēnka* ‘fundament’, z drugiej strony drw. wstecznych *pāmūra*, *pamūrė*, *pamūrē* ‘fundament’ i *pamūras*. — Syn. *pamuřkas* ‘fundament’ ⇐ błr. *padmūrak*, -rka. War. lit. *pamūrka*, *pamūrka*.

**pāmušalas** 1. ‘podszywka, tkanina podszyta pod jakąś część garderoby’, SD «podszywka», 2. SD «futro, pelles ferarum» (syn. *odos žvėrų*), 3. gw. ‘spodnia część kapelusza u grzyba’, 4. gw. ‘spodnia warstwa gontów na dachu’. Drw. na -*alas* od vb. cps. *pamūšti* ‘podbić co czym’, SD *pamušu* «podszywam co» (zob. *mūšti*), znacz. etym. ‘podszywanie, podbicie’. — War. synkopowany: *pāmšalas* ‘podszywka’. Paralele dla akutu uwarunkowanego synkopowaniem samogłoski: *Nėmnas* < *Nėmunas*; *tāmsta* < *tāmista*; *vėlnas* < *vėlinas*. N.B. LKŽ IX, 316 nie potwierdza obecności wariantu †*pāmšalas*, który wymieniono w LEW 536. — Drw. wsteczny: *pāmušas* ‘podszywka’ (por. *dėgalas* ⇒ *dėgas*).

**panagė** 3 p.a. ‘miejsce pod paznokciem’: *Darbininko visada juodos panagės. Panagėn ažvarė pašinį*. Od zwrotu przyimkowego *po nagū* ‘pod paznokciem’, por. *nāgas*. — Drw. *iš panagių* adv. ‘dokładnie, skrupulatnie’, *ligi panagių* adv. ‘gruntownie, dogłębnie’.

**panarādai**, -ų 2 p.a. gw. ‘większy, mocniejszy wóz do przewożenia drzewa, kamieni itp.’ (*Pasidirbau naujus panaradus, galėsiu dabar medžiūs vežt*). Forma kolektywna na -*ai*, którą utworzono do *panarādas* — zapoż. z błr. gw. *panarād*, -a ‘szkielet wozu; krosna tkackie; wóz drabiniasty’. Por. ESBM 8, 147n. Brak w LEW.

**panašus**, -i 4 p.a. 1. ‘podobny, zbliżony do kogo wyglądem, przypominający kogo’ (*Ans panašus į tėvą. Abi moteri panaši viena į antrą*), 2. ‘podobający się, okazały’ (*Kur paršas panašėsnis, mokėjo šimtą dešimt*) — przymiotnik dewerbalny na -*us* z apofonią *neš-* ⇒ *naš-*, por. *panėšti į ką* ‘przypominać kogoś, być do kogoś podobnym’ (zob. *nėšti*). Paralele: *patvarus* ⇐ *patvėrti*; *smarkus* ⇐ *smerkti*; *tvanus* ⇐ *tvinti*. — Drw. *panašiaĩ* adv. ‘mniej więcej, podobnie’, *panašybė* ‘podobieństwo, zbieżność’, *panašumas* ‘podobieństwo’ (war. *panaša*). Vb. denom. *panašėti* ‘stawać się podobnym, upodabniać się’.

**pancėrka** gw. ‘męska kurtka’ (*Vyriškėji kamzoles liuob vadinti pancėrkoms*) — ze zmiany \**spancėrka* < \**spencėrka*, zapoż. z pol. przest. *spencerka* 1. ‘kurtka, kaftan (jakby frak po odjęciu pół)’, 2. ‘surdut’, war. *spancer*, *pencer* (SW VI, 288, od nazwiska lorda Spencera). — War. gw. *pancėrka* oraz *pancierius* b.z.a. (*Tėvo pancierius jau nuplyšo*; LKŽ IX, 328 błędnie umieścił to użycie s.v. *panciėrius* ‘pancerz’).

**pancierius**, -*iaus* stlit. ‘pancerz, część zbroi rycerskiej osłaniająca piersi i plecy’ — zapoż. z pol. *pancerz*, stpol. *pancyrz* (⇐ czes. *panciěř*, *panciř* ⇐ śrwn. *panzier*, por. Bańkowski, ESJP II, 491, Rejzek 2001, 444). War. gw. *pāncierius*, *pañceris*; *panciėrius*. N.B. Wątpliwa jest akcentuacja *panciėrius* 2 p.a., przyjęta w LKŽ IX, 328. Por. miejsce akcentu w błr. *pāncyř*, ros. *pāncirь*.



**pančėkos**, -ų f.pl. przest., gw. ‘pończochy’ (sg. *pančėkà* 2 p.a., SD<sup>1</sup> *punčėka* «ponczocha, tibiale, soccus») — zapoż. z błr. *pančóxi*, -čóx (sg. *pančóxa*, -i). War. *pančėkos* ob. *pančiōkos* (Vidugiris 1998, 454). Błr. wyraz został zapożyczony z pol. *pończochy* < *punczochy*, to z kolei z czes. *punčochy* ⇐ śrwn. *bunt-schuoch* ‘sięgający do kolana but sznurowany’ (zob. ESBM 8, 152, Bańkowski, ESJP II, 698, Rejzek 2001, 519). — Drw. *pančėkōtas* 1. ‘w pończochach’, 2. ‘mający opierzone nogi’ (kogut, gołąb).

**pánčioti**, -ju, -jau ‘pętać, zakładać pęta na przednie nogi koni, bydła’, *punčioju* ku SD «pętam kogo», *atpánčioti* ‘rozpętać’, *ipunčioju* SD<sup>1</sup> «uwikławam» (syn. *įraizgau*), *išpunčioju* SD «rospętać» — vb. denominativum na -oti od *pántis*, -čio ‘pęto’, *pánčiai* ‘pęta’. Z innymi suf.: *pánčiauti*, *pánčiuoti* (DP). Osnowa palatalna jak np. w *medžiōti* ⇐ *mēdžias*; *pínklioti* ⇐ *pínklės*. Nawiązanie psl. \*pōtati ‘pętać, nakładać pęta’ ⇐ \*pōto ‘pęto’, por. sch. *putati* ‘nakładać pęta, zakładać kajdanki’, ros. *pútaty* ‘płatać, gmatwać, mącić w głowie; nakładać pęta’, czes. *poutat* ‘związywać, nakładać pęta, kajdany, krępować, przywiązywać, łączyć’, pol. *pętać* ‘zakładać pęta’, *opętać* ‘ogarnąć kogo swym wpływem, uzależnić’.

**pānedēlis**, -io przest., gw. ‘poniedziałek’, m.in. w DP — przekształcenie zapożyczenia strus. *ponedēlīnikū* drogą odrzucenia suf. -nyk- (por. war. *panedėlnykas* DP, *paldiēnykas*) i w nawiązaniu do wyrazu *nedēlia* ‘niedziela, tydzień’ (⇐ rus. *nedělja*). War. *panedėlė* b.z.a. Por. str. *ponadele* Ev ‘poniedziałek, Montag’ obok *nadele* Ev ‘niedziela, Sontag [Sonntag]’ (zapożyczenia z języka polskiego). Osobno zob. *paldiēnykas*, *panedėlnykas*. — Lit. n.m. *Pandėlys* pochodzi — w świetle dawnych zapisów *Ponedele* 1744, *Ponedel* 1784 (ros. *Ponedelʹ* 1881) oraz odpowiednika pol. *Ponedele* — z synkopowania samogłoski *e* w pierwotnej formie \*Panedėlys. Ta ostatnia została utworzona od sb. *pānedēlis* (por. synkopę w formie gw. *Panvėžys* < *Panevėžys*, pol. *Poniewież*). Nazwa miejscowości związana była z targiem, który kiedyś odbywał się tam w poniedziałki, por. Otrębski 1961, 56n., za nim Vanagas 2004, 154n. Paralelne pod względem motywacji nazwy miejscowe to *Serėdžius* (zob. *seredà*) i *Subāčius* (zob. *subatà*). — Drw. *panedėliuĩ* (zob.).

**panedėliuĩ** adv. gw. ‘co drugi tydzień’, por. *Turėtu panedėliuĩ mazgōti: vienà vieną nedėlią, kità kitą*. Drw. od *nedēlia* ‘tydzień’ (zob. s.v.). Por. *pasavaičiuĩ* od *savaitė*. — Żmudzкими wariantami tego przysłowka są 1. *panedėliuō: Anidvi [aniėdvi] panedėliuo kepa duoną*, 2. *panedėlesiuō* (zakończenie niejasne): *Gyvolius ganiau panedėlesiuō su broliu: aš vieną, jis kitą nedėlę*.

**panedėlnykas** DP 631<sup>59</sup> ‘poniedziałek’ (LKŻ IX, 332, Kudzinowski 1977, II, 34, s.v. *paldienykas*) — zapoż. ze strus. *ponedēlīnikū*. Por. późniejsze przekształcenie tej pożyczki w *pānedēlis*, *paldiēnykas*.

**paniáuga** gw. ‘wyplukana przez prąd wody jama w brzegu rzeki, wyrwa’ (*Kai pabaidai, kuojos visos paniáugosna sulenda*), też *paniáugas* ts. (*Vanduo išplovė baisiausias paniáugas*). Analiza: *paniáuga*- ⇐ *paniáuti*, por. *niáuti* m.in. ‘ryć, przewracać; porywać, kraść’ (zob. *niáutis*). Znacz. etym. ‘wydarcie, zabranie czego przez wodę’ ⇒ ‘miejsce wyrwane, wyrwa’. Podobnym deverbativum z suf. -ga jest *paliauga* przest. ‘przerwa, odpoczynek’ ⇐ *paliáuti* (syn. *paliáuba*, por. ŽD 102). LEW 537 nieprzekonująco łączył *paniáuga* z czas. *paniaūsti*, -siu ‘neigen, herabneigen’.

**paniáuuka** stlit., gw. ‘naczynie metalowe o formie głębokiej patelni’ (Chyliński *paneukoń, paneuką*) — zapoż. z błr. gw. *panjáuka* (⇐ pol. *panewka*, *panew* przest. ‘naczynie metalowe o formie kociołka płasko-wklęsłego do gotowania na gołym ogniu, brytwanna, patelnia’, por. SW). Zob. ESBM 8, 148; inne war. błr.: *panóuka*, *pánevka*, *panjáva*. SLA 156 i LKŻ IX, 335 niesłusznie wskazują pol. *panewka* jako źródło zapożyczenia. Brak w ALEW.

**panósė** (war. *panōsė*, *pānosė*, *panosė*) ‘miejsce pod nosem’, por. *Jam ūsai it kuškiai iš*

*panósės kyšojo. Panosė nuo tabokos buvo pajuodusi. Panosė tavo šlapia.* Nomen loci utworzone od zwrotu przyimkowego *po nōsimi* ‘pod nosem’. Nawiązanie w stpr. *ponasse* Ev ‘górna warga, Obirlippe [Oberlippe]’, dosł. ‘to, co jest pod nosem’. — Adv. *panósėje* ‘bardzo blisko, pod nosem, tuż tuż’, np. *Jiems miškas panósėje* ‘Mają las pod nosem’. *Smertis panósė[je], o jis da žmonos ieško* ‘Śmierć tuż tuż, a on jeszcze żony szuka’.

**pansōkas** gw. ‘pęczak, kasza z obtłuczonego ziarna jęczmiennego’ — zapoż. z błr. gw. *pansák, -ú*, to z *pancák* ⇐ pol. *pęczak* (por. ESBM 8, 152). War. *pancōkas* oddaje błr. *pancák*.

**pánta** gw. ‘grzęda w kurniku’ — zapoż. z pol. gw. *banty* m.pl. ‘poprzeczne belki łączące ze sobą krokwie’ (SGP I, 46n.), zob. LEW 537. Zob. *pántas*.

**pantāpliai** m.pl. przest., gw. 1. ‘pantofle, miękkie obuwie domowe’, 2. ‘znoszone, zdarte buty’ — zapoż. z błr. *pantófli, -ljaũ* (⇐ pol. *pantofle, -i*), por. LEW 537. War. z dysymilacją *p-p > p-k*: *pantākliai*. War. z dysymilacją *p-p > k-p*: *kantāpliai* a. *kantōpliai* 1. ‘lekkie obuwie bez cholewek, półbuty’, 2. ‘obuwie z drewnianą podeszwą, drewniaki’. Por. ZS 22, LEW 216. — War. f. *pantaplia*: SD<sup>1</sup> <pantapla> «pantofla, crepida, sandalium» (brak w SLA) — zapoż. z pol. przest. *pantofla*. Pl. *pantafljos*: SD <pantafljos> «pantofla, gallicæ, arum, crepidæ» (SLA 156). Drw. *pantaflinykas* SD «pantoflarz, crepidarius sutor, diabathrarius» — kalka z pol. *pantoflarz*.

**pántas** gw. 1. ‘poprzeczna belka łącząca krokwie’, 2. ‘przęsło w płocie’, 3. ‘sieć rybacka złożona z dwu lub czterech połączonych więcierzy’, 4. przest. ‘grzęda w kurniku’ (syn. *pánta*). Zapoz. z pol. gw. *bant* ‘poprzeczna belka łącząca ze sobą krokwie’ (SGP I, 46n.).

**pantēlis, -io** gw. 1. ‘przy cepach: wiązanie, zwykle skórzane, łączące bijak z dzierzakiem, tzw. gążwa’, 2. ‘sznurek, którym przywiązuje się bicz do biczyska’, 3. ‘sznur łączący przednią oś z hołobłą’, 4. ‘skobel’. Denominalny drw. na *-elis* od *pántis* ‘pęto, wiązadło’ (zob. s.v.) o funkcji nomen instrumenti. Z pochodzenia jest to deminutivum, por. *dirželis* ‘rzemyk’ ⇐ *diržas*; *šikšnėlė* ‘rzemyk; gążwa’ ⇐ *šikšnà*.

**pántis, -čio** ‘pęto, wiązadło z powroza, nakładane na przednie nogi zwierzęcia’, zwykle pl. *pānčiai* ‘pęta, więzy na nogi lub ręce, okowy, kajdany’ < \*pānt-ja-, drw. na SO \*pān-t-, urobiony od \*pīn-C jak w *pinti* ‘splatać, wiązać’ (zob. s.v.). Transponat ie. \*(s)ponh<sub>1</sub>-C- ⇐ \*(s)penh<sub>1</sub>- ‘napiąć, naprężyć’ (por. LIV<sup>2</sup> 578). Odpowiedniki bśł.: stpr. *panto* Ev ‘pęto, Vesser [Fessel]’ (\*pantā?) oraz psł. \*pōto ‘pęto’, por. sch. *pūto*, ros. *púty* pl. ‘pęta, więzy’, czes. *pouto*, pol. *pęto*, pl. *pęta* ‘więzy, okowy, kajdany’. SE nie pozostawił refleksów w czasowniku bśł. Zob. sb. *péntis*. — Drw. *pantēlis* (zob.), cps. *pāntpinigiai* a. *pāntpinigiai* m.pl. ‘wykup za zwierzę zajęte w szkodzie’ (por. *pinigas*, dosł. ‘pieniądze za pęta’), *šalipantis* (zob. *šalis*). Vb. denom. *pānčioti* (zob.).

**panúovolis, -io** wsch.-lit. 1. ‘miejsce na pagórku łąki przy samej roli (skąd zbiera się lepsze siano); wzniesiony skraj łąki przy bagnie, jeziorze a. rzeczce’, 2. ‘urwisko w dnie rzeki a. jeziora, głębina’, 3. ‘pochyłość’. Chodzi tu o drw. prefiksalny z *pa-* od \*nuovolis, będącego sb. postverbale od *nuvoliōti* ‘stoczyć się (w dół), potoczyć się’. Znacz. etym. ‘stok, pochyłość’. — Obok tego są dwa war. literackie z *-val-*: *panúovolis* ts., też ‘stromy brzeg jeziora’ i *nuovalys* ‘podłużne wzniesienie, wał na łące a. polu’. Ponieważ żaden z tych wyrazów nie ma oparcia w gwarach, zachodzi podejrzenie, że są to neologizmy. Por. *valyti* i *válstyti*, jak też syn. *panúovarta* (s.v. *veršti*).

**papařtis, -čio** bot. ‘paproć, Filix, Dryopteris filix mas’. War. *papartis* m., też f. *papartis, -ies*. Odpowiednik łot. *papařde, papards* ‘paproć’ pokazuje perseweracyjną zmianę *rt > rd* (por. scs. *tvārdz* : lit. *tvirtas*). Wyrazy bałtyckie odchylają się pod względem

wokalizmu od psł. \*paportī f. (pbsł. \*pāparti- f. ‘paproć’), por. ros. *páporotʹ*, sch. *pāprāt*, pol. *paproć*; formy wtórnie zmienione: slń. *práprot*, *práprat*, czes. *kapradí* n. (zob. Machek 1968, 240n.). Bsw 206 łączył z jednej strony ze stwn. *farn*, *farm* ‘paproć’, ir. *raith* ts. (\*prati-), z drugiej strony ze sti. *parná-* n. ‘skrzydło; pióro’, aw. *parəna-* n. ‘skrzydło’ oraz via *s-mobile* z lit. *spařnas* ‘skrzydło’ (zob. s.v.). Znaczenie etymonu nie zostało sprecyzowane w sposób przekonujący. Por. np. rekonstrukcję ‘coś podobnego (kształtem) do ptasiego skrzydła’ u Borysia 2005, 412. Zob. LEW 538, REW II, 213, PKEŽ 3, 221n. — Drw. *papartýnas* ‘miejsce porosłe paprociami’ (SD «paprocina»), *papařtinis* ‘z paproci’ (*dúona papařtinė* ‘chleb z domieszką paproci’). — N.m. *Papárčiai*, *Papařčiai*, *Paparčiai* (por. stpr. *Paparthen* n.m. w Sambii, AON 114n.), *Papartėliai* 2x, *Papartynaĩ* 2x, *Papartýnė* 3x. N.rz. *Paparčiai*, *Papařčius*.

**pāpas** 1. wulg. ‘pierś kobieca, sutek, cycek’ (*Mama, duok vaikui pāpą*), 2. ‘dójka, brodawka sutkowa u samicy, zwł. u krowy’, 3. ‘smoczek’, 4. ‘nierówność, wypukłość’. Prawdopodobnie od interi. *pāpt* m.in. o ssaniu cycka (zob. też *papsėti*). Podobieństwo do łac. *papilla*, -ae ‘brodawka piersiowa, pierś’ jest przypadkowe. — Drw. *papinga* ‘(kobieta) o wielkich piersiach; (krowa) z wielkimi dójkami, brodawkami sutkowymi’, *papúota* ‘(o maciorze) z wieloma sutkami’, *papúotai* adv.: *papúotai ištintas dalgis* ‘kosa źle wyklepiana, tj. mająca wypukłości na ostrzu’, *prýpapis* żm. ‘mały sutek’. Cps. *papžindýs* a. *papažindýs* ‘oseseć, niemowlę lub małe zwierzę, odżywiające się mlekiem matki’ (por. *žįsti*), *stačiapāpė* a. *statpāpė* ‘(dziewczyna) ze sterczącymi piersiami’ (zob. s.v. *stāčias*; por. pol. gw. wysadna panna ⇐ wysadzić). Vb. denom. *pāpinti* ‘karmić własnym mlekiem, np. o owcy’.

**pāperas** 1. ‘niezależne jajo, zepsute jajo, tzw. zapartek, zbuk’ (*Kiaušis perėtas, o neužperėtas, bus pāperas*), 2. ‘wyrodek, człowiek, który się wyrodził od rodziny na jej hańbę’. Nomen prymarne z suf. -a- od vb. cps. *paperėti* (zob. *perėti*). — Wariant na SO: *pāparas* ‘niezależne jajo’. Pl.t. *paperaĩ* ‘jaja pszczoł’. Z innym suf.: *paperà* 3 p.a. ‘niezależne jajo’ (*Tavo kiaušiniai supuvo, paperom išėjo*).

**papiešti**, *papiešiu*, *papiešiau* b.z.a. ‘szczując podburzyć; poduszczyć, podbechtać’. Czasownik znany jedynie z SD: *papiešiu* «podszczuwam, instigo, concito, incito acuo aliquem, subdo faces» (syn. *pasiumdžiu*), SD<sup>1</sup> «pobłażam, indulgeo» (syn. *patariu*). — Drw. *papiešėjas* SD «podszczuwacz, naprawiacz na kogo zdradliwy» (syn. *užraišytojas*). Niejasny jest stosunek *papiešti* do *piėšti* ‘rysować, kreślić linie, mazać sadzą’.

**papilvė** 3 p.a. 1. ‘podbrzusze, spodnia część tułowia’, 2. ‘słonina a. mięso z podbrzusza’, 3. ‘rzemień do umocowania siodła’, 4. ‘spód kapelusza u grzyba’ — rzeczownik utworzony od zwrotu przyimkowego *po pilvū* ‘pod brzuchem’ (zob. *piļvas*). — Drw. *pāpilvēs* f.pl. ‘wełna z podbrzusza owcy’. Drw. wsteczny: *piļvēs* ts. (por. *pāšaras* ⇒ *šāras*).

**papirōsas** ‘papieros’ — zapoż. z pol. przest. *papiros* ‘papieros, wyrób tytoniowy z papierowym ustnikiem’ (drw. od przest. *papir* ‘papier’, zakończenie -os jak w pol. przest. *pachitos* ‘rodzaj papierosa z ustnikiem słomkowym’, zob. Bańkowski, ESJP II, 496). War. gw. *papirāsas*. Miejsce akcentu wzoruje się na formach ros. *papirōsa*, błr. *papjarōsa*, które również pochodzą z języka polskiego (zob. REW II, 312; w TSBM 4, 33 figuruje wywód błr. *papjarōsa* z nwn. *Papier* ‘papier’, co jest błędem, por. pol. *papieros* ⇐ *papier*). — Drw. *papirōsinė* ‘papierosnica’, *papirōsius* ‘palacz papierosów’, cps. *papirōsgalis* ‘ogarek papierosa’ (por. *gālas*).

**paplaiša** 1. ‘drzazga, szczapka ostro zakończona’, 2. ‘wiór, heblowina’, 3. gw. ‘konar drzewa’, 4. gw. ‘lód, pod którym nie ma wody’ (*Ledo pāplaišos, arba sausledžiai, plinkledžiai*). War. *paplaiša*, *pāplaiša*. Rzeczownik prymarne z suf. -ā- i SO *plaiš-* ⇐ *plyš-*

od vb. cps. *paplyšti* ‘pęknąć, rozedrzeć się, podziurawieć’ (zob. *plyšti*). Znacz. etym. n. act. ‘pęknięcie, darcie się’. Paralela apofoniczna: *pāraižos* (zob.) ⇐ *parýžti*. Zob. też *atplaiša*, *plaišinti*.

**paplótis**, -čio ‘rodzaj płaskiego placka z ciasta chlebowego; blin’ (war. *pāplotis*), pl. *paplóčiai* ‘gotowane kluski z ciasta chlebowego’. Drw. na -ia- od osnowy *plot-*, którą można rozumieć dwojako: 1° jako neoosnowę, wyabstrahowaną np. z *paplótas* ‘spłaszczony’, *suplótas* ‘zbity, spłaszczony’ (ptc. prt. pass. do *plóti*), 2° jako refleks st. wzdłużonego \*plāt- od *plat-* jak w *platūs* ‘szeroki’ (zob. *plótas*). War. *praplótis* ts. (m.in. Bretkun). Znacz. etym. ‘placek z rozspłaszczonego ciasta’. Paralelny drw. od adi. *plónas* ‘cienki’ brzmi *pāplonis*, *paplónis*. — Drw. *paplotaĩnis* ‘paplótis’ (por. *lietaĩnis*), *paplotēlis* ‘płaski placek pieczony na rozżarzonych węglach, podplomyk’, *paplotinis* ‘spłaszczony, płaski jak «paplótis»’.

**paprėdnykas** stlit. hapaks: SD<sup>1</sup> <paprednikas> «piernik, panis dulciarius» [‘ciasto z miodem i korzeniami’, SPXVI], SD <paprednikas> «miodownik, libum & libus, dulciaria & dulcia, melitum». Zapoż. ze stbłr. *poprjanikъ* (SLA 156; brak w LEW). Por. błr. gw. *apránik* ‘piernik’, a także ros. *prjánik* (ros. gw. *puprjánik*, *poprjál'nik*), ukr. *popranýk* ts. Osnową błr. wyrazu jest adi. \*poprjany ‘z pieprzem, przyprawiony pieprzem’, por. ros. *prjánij* ‘pieprzny, przyprawiony pieprzem’ < strus. *pīpīr-janū* ts.; drw. od strus. *pīpīrī* ‘pieprz’ < psł. \*pīpīrī (por. stpol. *pierz*, *pieprzu*, stczes. *peř*, *pepře*, drw. ros. *pēr-ec*, *pērca*). Por. ESBM 8, 158, REW II, 341n., 456, Machek 1968, 444. Zob. też. *pipiras*. — Litewski refleks zawiera nieetymologiczne -d-. Z uwagi na taką paralełę jak *pavỹd.nas* ⇐ błr. *pavín.ny* (por. SLA 156), pokazującą rozpodobnienie geminaty na granicy morfologicznej, wydaje się koniecznym założenie dla *paprėd.nykas* praformy z geminatą -n.n-, \*paprėn.nykas (a może nawet źródłowej formy błr. \*poprján.nik). Kwestia ta wymaga dokładniejszego zbadania. Z pewnością nie chodzi tu o insercję *d* przed *n* w ujęciu SLA 156, ponieważ obok *pavỹd.nas* mamy też war. *paviļ.nas* (por. *neviļnas*).

**paprotỹs** 3 p.a. (*pāprotis* 1 p.a.), -čio ‘zwyczaj, obyczaj’, SD <papratis> «zwyczaj, nałóg», <papratis piktas> «nałóg zły» — abstractum z suf. -ia- i SW \*prāt- ⇐ *prat-* od vb. cps. *paprāsti* ‘przyzwyczaić się, przywyknąć’ (zob. *prāsti*, *prōtas*). War. *paprotis* f. — Drw. *paprotinis* ‘zwyczajowy’.

**paprūgà**, gen.sg. *paprūgos* 2 p.a. gw. ‘przytrzymujący siodło pas pod brzuchem konia, popręg’ (*Priveržk geriau paprūgą, kad balnas nenukristų*) — zapoż. ze stbłr. *papruga*, por. błr. *paprūha*, -i (por. ZS 39). War. m. *paprūgas*. War. *papruņgas*, *paprunğà* otrzymały -n- pod wpływem polskiego odpowiednika m. *popręg*, *popręgu* = [popreŋk, popreŋgu].

**papsėti**, *papsiù* (3 os. *pāpsi*), *papsėjau* 1. ‘wydawać odgłos wargami, cmokać’, 2. ‘głośno całować’, 3. ‘cmokać fajkę’ (war. *papsėti*), 4. ‘ssać cycek, np. o cielęciu’, 5. ‘mamrotać pod nosem; odmawiać pacierze’, 6. ‘zacinać się, jąkać się’. Czas. z suf. -sėti, urobiony od interi. *pāpt* m.in. o cmokaniu, całowaniu, ssaniu, kąpieniu kropli z dachu (por. LEW 539). Paralele: *čepsėti*, *miksėti*, *piepsėti*. — Drw. *papsà* ‘kto mamrocze pod nosem, kto gdera’, *pāpsalas* ‘zamiłowany palacz fajki’, *pāpsikas* ‘smoczek’.

**pāpūras** przest., gw. ‘farfura, fajans, porcelana’ (Šlapelis 1940, 307; pominięte w LKŽ). Ze zmiany \*parpūras przez dysymilacyjne uproszczenie sekwencji *r-r*. Zapoż. z ros., błr. *farfór*, -a ‘porcelana’ (por. ukr. *farfūr*, -a, pol. *farfura*, -y). Co do dysymilacji por. pol. przest. *faforka* z *farforka* ‘naczynie fajansowe, talerz fajansowy’ (SW I, 722).

**pāpužas** gw. ‘pęk złożonych razem liści (kapusty, tytoniu); pęk wysuszonych liści tytoniu; wiązka (lnu)’. War. *papūžas*, f. *papuža*, *papūžà*. Zapoż. z błr. gw. *papūža* < *papūša* ‘pęk liści tytoniu’, por. ESBM 8, 158. LKŽ IX, 392 nie zaznaczył obcości lit. wyrazu.

**pař** gw. praep. z acc., odpowiadająca literackiemu *pàs* ‘u, do’. Por. np. *Buvañ par jļ* ‘Byłem u niego’. *Aļk par mani* ‘Chodź do mnie!’. — Obok tego jest praeverbium *par-*, które oznacza: 1. ‘z powrotem (do domu)’, np. *parbēgti* ‘przybiec (do domu)’, *pareiti* ‘wrócić (do domu)’, *pařgena kārves* ‘pędzi krowy do domu’, stlit. *parnešti* ‘z powrotem odnieść’, *parsiusti* ‘odesłać, odprawić z powrotem dokądś’, 2. ‘w dół, na ziemię’, np. *Arklj̄s ant lēdo pargriūvo* ‘Koń zwałił się na lodzie’. *Tókj̄ vj̄rā pargriōvē* ‘Takiego mężczyznę powalił’. Zob. GJL III, §§ 729n. Por. *peř*.

**parà** 4 p.a. ‘doba, okres 24 godzin’ — zapoż. z błr. *pará*, -ý (LEW 539). Stąd też gw. *parà* ‘pora, czas odpowiedni do czego’ (*Jau parà kēltis* ‘Już pora wstawać’, *pačiaļ paraļ* adv. ‘akurat, prawie’, dosł. ‘w samą porę’), por. Zs 39.

**pārabkas** 3 p.a. gw. ‘parobek, ‘robotnik najemny w gospodarstwie rolnym’ — miejsce akcentu wskazuje na zapoż. z błr. *pārabak*, -bka (por. ESBM 8, 160). N.B. LKŻ IX, 394 niesłusznie podał pol. *parobek* jako formę źródłową. War. akcentowy *parābkas* 2 p.a. — zapoż. z pol. *parobek*, -bka. — Drw. *parabkē* a. *parābkē* ‘służąca’ (war. *parabkà*), cps. *žj̄dparapkē* ‘kobieta służąca u Żydów’ (por. *žj̄das*). Vb. denom. *parabkauti* ‘być u kogoś parobkiem’.

**pāraižos** a. *parāižos*, -u 1 p.a. f.pl. ‘okres między pełnią księżyca i pierwszą kwadrą, ostatnia kwadra księżyca, schyłek księżyca’. War. *paraižaļ* (m.pl.), sg. *pāraiža* [też ‘pełnia księżyca’], *pāraižis*. Rzeczownik prymarny z suf. -ā- i apofonią *raiž-* ⇐ *ryž-* od vb. cps. *parj̄žti* ‘zacząć ubywać, zmniejszać się — o tarczy księżyca’ (właśc. ‘urzynać się’, zob. *rēžti*, *rj̄žti*), por. *Mēnuo parj̄žo*, *mēnesies paraiža*. Znacz. etym. n. act. ‘ubywanie, zmniejszanie się’. Paralela apofoniczna: *paplāiša* (zob.) ⇐ *paplj̄šti*. Niedokładnie LEW 539: «Gehören sämtlich zu *rāižas* ‘Einschnitt, Strich, Streifen’». Por. jeszcze zdania: *Beryžtqs mēnuo, kad su saule nesusieina*, t.y. *eina in tuštinq, dela, jau bilsteļeja*. *Mēnesj̄ paryžo*, *mēnesj̄ paēmē delčia*. *Ka mēnuo gauna saulēs, pradedā parj̄žti*. *Jau mēnuo paryžo, galima bulvēs sēti*. Zob. też syn. *delčia*. — Drw. *paraižaļs* adv. ‘na przemian, na zmianę’ — skostniała forma instr.pl. od *paraižaļ* (znacz. etym. ‘tak jak zmienia się księżyc’), *paraižiuo* adv. żm. ‘po kolei, po porządku’ (war. *pareižiuo*).

**pārakas** ‘proch strzelniczy’, SD «proch ruszniczy, puluis nitratus, tormentarius» — zapoż. z błr. *pōrax*, -u (SLA 156, Zs 40, LEW 539).

**parakaunyčia** stlit. SD «prochownica, theca pulueris nitrosi» — zapoż. z pol. *prochownica*, dostosowane do brzmienia wyrazu *pārakas*. — Obok tego *paraknyčia*, -j̄čios ts. (XVIII w.) — według SLA 156 zapożyczone z błr. *paraxnica*. Równie dobrze może to być litewski drw. na -nyčia od *pārakas*.

**parakvjā** 2 p.a., *parākvija* 1 p.a. żm. ‘parafia’ (*Varnij̄ parakvij̄os bažnyčia*) — zapoż. z błr. gw. *parāxvija* lub pol. przest. *parachwija* ‘parafia’ (SPXVI). Por. częstsze *parāpija*.

**pāramas** a. *parāmas* stlit., gw. ‘prom na rzece, jeziorze’, SD<sup>1</sup> *paramas* «prom, przewoz», SD «prum» — zapoż. z błr. *paróm*, -a (SLA 157, Zs 40, LEW 540).

**parāpija** ‘parafia’ — zapoż. z błr. *parāfija* (⇐ pol. przest. *parafija*). Por. SLA 157, Zs 40, LEW 540. W SD s.v. *parafia* ukazuje się *plebonija* (zob.). — Stpr. *stai perōni* ‘die Gemeinde, wspólnota wiernych’ pochodzi prawdopodobnie z \*par-ūn-ē, derywatu od \*parē ⇐ śrdn. *parre* (śrwn. *pfarre*) ‘gmina parafialna, Pfarrgemeinde’, zob. Smoczyński 2000, 64n.

**parapijōnis**, -ē przest. ‘parafianin, mieszkaniec parafii, wierny należący do parafii’, war. *parapijōnas*, -ē — zapoż. z pol. przest. *parafijan* 1. ‘parafianin’, 2. ‘pleban, proboszcz’ (SLA 156n., LEW 540). — Lit. liter. *parapijiētis*, -ē, żm. *parapiētis*, -ē pokazuje substytucję sufiksu -onis przez -ietis. — N.m. *Parapijōniškės*.

**pardà** 4 p.a. gw. 'sprzedawanie (na targu), sprzedaż', por. *Vakar Druskinykosa buvo prasta pardà. Du paršu šeram: vieną ant pjovimo, antrą ant pardōs*. Drw. na -ā- od neoosn. *pard-*, którą wyabstrahowano z formy *pardúoti* w następstwie reanalizy vb. cps. *par-dúo-ti* 'sprzedać', wzorującej się na klasie -uoti. Paralela: *atadà*.

**pardúoti**, *pardúodu*, *pařdaviau* 'sprzedać, sprzedawać'. Jedno ze złożzeń czas. *dúoti* 'dać' (zob. s.v.). Budowę odpowiada stpol. *przedać* (psł. \*per-dati). — Drw. *parduoitùvė* 'sklep'. Neoosn. *pardav-*: *pardavinėti* iter. 'sprzedawać', *pardavėjas* 'sprzedawca'. — Na temat *pardōsas* 'sprzedaż' zob. s.v. *dosnūs*.

**parėdkas**, *parėtkas* 1. stlit. DP 'porządek, obrzęd, zrządzenie', *parėtkų darau* SD<sup>1</sup> «porządkam, ordino, dispono» (syn. *eilių darau*, *sueiliju*), 2. gw. 'porządek, następstwo rzeczy po sobie, ustalony porządek', 3. gw. 'orszak weselny' — zapoż. ze stblr. *porjádok*, por. błr. *parádak*, -dku 'porządek' (SLA 157, Zs 40). War. *parėdkà*.

**parėdnios** f.pl. 1. gw. 'ubranie odświętne, świąteczne', 2. stlit. 'strój, ubior, obrzęd' (*nuėmė anas parėdnias ir lyčynas* DP 273<sub>38</sub> 'złożył one stroje i maskary'), War. *parednė* a. *pāređnė*, *pāređnis*. Zapoz. słowiańskie o kłopotliwej budowie. Prawdopodobnie z kontaminacji zapożyczeń błr. *parėdnas* (⇐ pol. *paradny* 'przeznaczony na jakąś uroczystość') i ros. *narjád* 'strój, ubiór', *narjádnyj* 'szykowny, elegancki'. Zob. *rėdýti*. Por. Zs 40, który wymienia tylko ros. *narjád*, *narjádnyj*. SLA 157 postuluje wywód z błr. †porjádnja.

**pareina** adv. 'należy, trzeba, wypada' — skostniała forma 3 os. prs. do *pareiti* 'pójść, przyjść (do domu)'. — Neoosn. *parei-*: *pareigà* 'obowiązek, powinność, pełniona funkcja' (por. *eigà*), ⇒ *pareigingas* 'obowiązkowy, sumienny, karny', *pareigūnas* 'osoba urzędowa, funkcjonariusz', vb. denom. *įsipareigóti* 'zobowiązać się' (⇒ *įsipareigójimas* 'zobowiązanie').

**pāreitai**, -ĩ 3 p.a. m.pl. gw. 'okrągłe sztuki drewna, które podkłada się pod ciężki przedmiot w celu jego przemieszczenia, przetoczenia; drewniane podkłady pod beczkę, legary'. Z uwagi na to, że w rodzinie *rit-* / *rait-* 'toczyć, przetaczać' nie ma alternantu *reit-*, trzeba *pāreitai* wywieść z *pāraitai* (zob. *pāraitas* s.v. *raitýti*). Zmiana *ai* > *ei* w pozycji nieakcentowej ma paralele w *kōleik* < *kōlaik*; *geišamà* < *gaišamà*; *skreidinti* < *skraidinti*. Rzeczownik postwerbalny od vb. cps. *paraitýti* m.in. 'potoczyć, przetoczyć' (zob. *raitýti*).

**pareituvė** f.pl. gw. 'miejsce tymczasowego osiedlenia, schronienie, przytułek', np. *Nei būtuvės, nei pareituvės, neturu nieko. Čia mano pareituvė: aš dieną prie darbo, tik naktį pareinuos miegoti*. Obok tego *pareituvės* pl. 1. 'schronienie' (*Prie motinos turu pareituvės*), 2. 'czyjś powrót do domu i biesiada z tej okazji' (*Pareituvėms Jonuko papjausim keletą paukščių, padarysim alaus*). Drw. na -tuvė od vb. cps. *pareiti* (*namō*) 'przyjść, wrócić (do domu)'.

**pareižiui** adv. 1. 'po kolei, po porządku', 2. 'na zmianę, na przemian', *nepareižiui* adv. 'niewygodnie, nieporęcznie' (NDŽ II, 519) — ze zmiany \**paraižiui*, por. syn. *paraižaĩs* 'na zmianę', *paraižiuo* žm. 'po kolei'. Przysłowki te należą do sb. *pāraižos* f.pl. 'ostatnia kwadra księżyca; okres między pełnią i pierwszą kwadrą księżyca', o czym s.v. *ráižyti*. Zmiana *ai* > *ei* jak np. w *kraĩtis* > *kreĩtis*; *saĩlas* > *seĩlas*; *saĩtas* > *seĩtas*.

**pareñdyti**, *pareñdiju*, *pareñdijau* przest., gw. 1. 'w kościele katolickim: spowiadać kogo, słuchać wyznania grzechów', 2. 'przygotowywać do komunii'. Trudne. Może ze zmiany \**parandyti*, co zapożyczone z pol. *porządzić* 'urządzić, zarządzić, pokierować czym'. Stosunek znaczeń wyrazu zapożyczonego i wyrazu źródłowego pozostaje niejasny. Zob. też LEW 541. — Drw. postwerbalny: *pareñdas* przest. 1. 'przygotowanie do spowiedzi', 2.

‘spowiedź’ (war. *parendà*), 3. ‘przygotowanie do komunii’, 4. ‘komunia’<sup>365</sup>.

**párkos**, -u f.pl. gw. ‘parch, choroba skóry u zwierząt i ludzi’, war. *párkai* m.pl. — zapoż. z błr. gw. *párxi* m.pl. (← pol. *parchy*), por. LEW 541, ESBM 8, 171.

**pařpti**, *parpiù*, *parpiaũ* 1. ‘wydawać wysoki monotonny dźwięk, warczeć (np. o silniku maszyny, motocykla), terkotać’, 2. ‘bulgotać (o soku tytoniowym w cybuchu fajki)’, 3. ‘pykać fajkę’, 4. ‘wydawać przytłumiony powtarzający się dźwięk (o ptakach)’, 5. ‘parskać, prychać (o koniu)’, 6. ‘mieć chrypę, chrypieć’, 7. ‘chrapać’, 8. ‘robić co powoli, guzdrać się’. Dźwiękonaśladowcze, podobnie jak np. *bařbti*. Por. interi. *párppt* — o parsknięciu, prychnięciu konia; o odgłosie kropli spadającej do pustego wiadra. — Drw. *parpćióti* o głosie dziecięcia, *parpėti*, *párpa*, -éjo ‘bulgotać (o gotujących się kartoflach)’, *parpsėti* ‘prychać (o koniu)’, *parpúoti* ‘mruczeć (o kocie); oddychać charcząc; chrapać’. Nomina: *parpālius* ‘kto mówi z zatkanym nosem; kto chrapie; kto mówi chrapliwym głosem; kto cmoka paląc fajkę’ (⇒ vb. denom. *pařpaliauoti* ‘mówić głupstwa, paplać; chrapać; pociągać nosem’), *parplỹs* ‘kto chrapie, kto mamrocze; nicpoń’ (⇒ vb. denom. *parplinėti* ‘objąć się bez zajęcia’), *parplỹs* ‘turkuć podjadek, Gryllotalpa gryllotalpa’.

**pařsas** 1. ‘wytrzebiony samiec świni, wieprz, tucznik’, 2. ‘prosię, młode świni’, 3. ‘samiec świni, knur’ (*Vežiau kiaulę prie pařšo*), 4. przen. ‘niedojrzały, lekkomyślny człowiek’, 5. przen. ‘pewien błąd w tkaniu’. Refleks substantywizowanego przymiotnika pie. \*pórk-o- ‘cętkowany, nakrapiany, pstry’ ← vb. \*perk- ‘kropić’ (por. IEW 820n., LEW 542). Znacz. etym. ‘zwierzę o cętkowanej skórze’. Odpowiedniki ie.: aw. *paraša-*, łac. *porcus*, -ī m. ‘wieprz, świnią; prosię’, przen. ‘organy płciowe u kobiety’ (⇒ *porca* ‘świnią, maciora’, *porcellus* ‘prosiątko; warchlak, młody dzik’, *porcella* ‘świnka’), ir. *orc* m. ‘świnią’, stwn. *farah* n. ‘prosię’ (pgerm. \*farhaz). Z inną budową: gr. *πέρκος* m. ‘gatunek sokoła’, *πέρκη* f. ‘okoń’, *περκνός* m. ‘gatunek orla’ — obok przymiotnika *περκνός* ‘ciemny, sinawy’ < pie. \*perk- (GEW II, 515, Beekes 2010, 1178), śrir. *erc* ‘nakrapiany, ciemnoczerwony’, sb. ‘łosoś’ a. ‘pstrąg’, też ‘krowa’ i ‘jaszczurka’. — SZ pie. \*prk- pokazuje wed. *prśni-* ‘pstry, nakrapiany, łaciaty — o bydle, wężu, roślinie’ (EWAIA II, 164), stwn. *forhana* ‘pstrąg’, stang. *for(e)* ts. — Nawiązanie psł. \*porse, porsete n. przedstawia zdrobnienie na -ent- od niezachowanej osnowy \*porsū (z pbsł. \*pařsas, BSW 207), por. sch. *prāse*, *prāseta*, błr. *parasjá*, ros. gw. *porosjá* (drw. *porosēnok*, pl. *porosjáta*), czes. *prase*, *prasete*, pol. *prosię*, -ęcia. — Str. \*parstian, pis. <prastian> EV ‘prosię, Ferkel’, jest pod względem formantu niejasne. Analiza Mažiulisa, PKEŽ 3, 344n. wychodzi od rekonstrukcji \*pars-istia- (wzorowanej na lit. *pařšiščias* ‘prosię’) i zakłada dysymilatywny zanik pierwszego z dwu s oraz synkopowanie samogłoski i w sufiksie. — Z powodu lit. zmiany głosowej pie. \*rs > lit. rš (por. *gařsas*, *veřšis*, *viřšūs*) należy liczyć się ze zmieszaniem na gruncie litewskim refleksów pie. \*perk- / \*pork- (zob. wyżej) i pie. \*pers- ‘pryskać, bryzgać’, por. wed. *prśánt-* ‘nakrapiany, cętkowany, z białymi plamami’, *prśatī-* f. ‘łaciate zwierzę’, *prśatā-* m. ‘cętkowany samiec antylopy’ (EWAIA, l.c.). — Drw. *pařšēkas* ‘prosiak’, *pařšidē* ‘chlew dla prosiąt’, *pařšiena* ‘mięso prosięcia’, *pařšinga* a. *pařšingà* ‘prośna — o świni’, *pařšiščias* ‘prosię’ (por. GJL II, § 401), *pařšiũkas* ‘prosię, prosiaczek, prosiątko’ (⇒ zapoż. lit. w błr. gw. *parsjúk*, *pařšúk*, pol. gw. *parsiuk*, *parszuk*, *porszuk*, *purszuk*, zob. Urbutis, *Balt* V:1, 1969, 66n., Zdancewicz 346). Cps. *pařšakojis* peior. ‘nicpoń, niegodziwiec, hultaj’ (por.

<sup>365</sup> Z onomastyki staropruskiej przytacza się n.jez. *Perkune* ob. *Parkune*, ⇒ n. wsi *Perkunen* (AON 120, 234, Vanagas 1981, 254). Ale obecność nazw o osnowie *Park-* (*Parcken*, *Barken*, *Parkiten*) i nierzadka wymiana *e/a* w pozycji przed *r* każe liczyć się z ewentualnością, że *Perk-* jest wariantem *Park-*, niekoniecznie związanym z apelatywem *percunis* ‘piorun’. Z suf. -un- AON 254 wymienił takie nazwy, jak *Labune* (łąka), *Raudune* (rzeczka), *Sirgun* (rzeczka), *Scalune* (las). Zdaniem Trautmann 1924, 168 n. prymarną domeną suf. -un- były nazwy osobowe, por. np. *Assune*, *Aucktune*, *Clausune*, *Merune*, *Norune*, *Stalgune*.

*kója*), *paršāvedē* neol. ‘maciora, locha’ (por. *vèsti* m.in. ‘wydawać potomstwo’), *parškojis* peior. ‘niepokaźny człowiek, kurdupel’ (por. *kója*), *pirmāparšē* ‘świnia, która się po raz pierwszy oprosiła’ (por. *pīrmās*). Vb. denom. *apsiparšīuoti* ‘oprosić się’. — Zdrob. *paršēlis* ‘prosiątko; niedojrzały człowiek’ przypomina pod względem formantu stwn. *farheli*, nwn. *Ferkel* i łac. *porculus*. — N.m. *Paršeliai*. N.jez. *Paršēlis*, cps. *Paršēžeris*. N.rz. *Paršupē*, *Paršupis*. — Nazwy terenowe *Paršgulis* (dolina), *Paršpelkē* (bagno), *Paršpievis* (łąka), *Paršravis* (źródło), *Paršupjaunis* (łąka). Część tych nazw może stać w związku z osnową *perš-* < *pie*. \**perk-*, zob. *peršēti*. — Por. stpr. n.jez. *Parse*, n. lasu *Perses*, n.m. *Perselen* (AON 115, 120). Natomiast związek n.m. *Parst-lawke* z lemmatem *prastian* (zob. AON 115) nie jest pewny z uwagi na anomalijne cechy hapaksu z EV (zob. wyżej).

**pārūgos** f.pl. ‘serwatka spod skisłej śmietany, używana m.in. do zabielenia barszczu’ (*Išrūgos iš po pieno surūgusio, o pārūgos iš po smetono nurūgusio* JUŠK) — sb. postvb. z suf. -ā- od vb. cps. *parūgti* ‘nieco skisnąć, lekko skwaśnieć’ (*Parūgo biški smetonas, ir partraukiau, nedaviau rūgti*). Zob. *rūgti*. Por. *išrūgos*.

**pās** praep. z acc., oznacza (1) miejsce pobytu ‘u (kogo); pod (czym)’, np. *Aš buvau pas dēdē* ‘Byłem u wuja / stryja’. *Pas mūs sāko...* ‘U nas mówią...’. *Stōvi pas sienā / pas duris* ‘Stoi pod drzwiami’, (2) kierunek, w którym zmierza czynność ‘do’, np. *Nueik pas ārklius* ‘Idź do koni’. *Eikš pas manē!* ‘Chodź tu do mnie!’, (3) w gwarach m.in. ‘za’, np. *Jis sēdi pas stālq* ‘On siedzi za stołem’ (liter. *ūž stālo*), (4) w DP ‘podle, wedle (czego)’. Lit. *pās* porównuje się z takimi przysłówkami, jak scs. *pozdē* ‘późno’ < \**pos-dē*, łac. *post* ‘po, za’ < \**pos-ti* oraz sti. *paścā* ‘w tyle, w tył, z powrotem; później’, *paścāt* ‘z tyłu, do tyłu, wstecz’, aw. *pasča* ‘po, w tyle, później’. Praforma ie. \**pos*. Por. GJL III, §§ 732n., LEW 542, Beekes 1995, 221. Derksen 2008, 415 wywodzi *pozdē* od adi. \**pozdū*, a ten ostatni rekonstruuje jako *pie*. \**pos-d<sup>h</sup><sub>1</sub>-o-*. — Alternant na SW, \**pōs*, ukazuje się w słowiańskim jako *paz-* w cs. *paznogūtī* ‘kopyto’, ze zmianą \*-sn- > -zn-. Derksen 2008, 393 odtwarza *pie*. \**pōs-h<sub>3</sub>nog<sup>uh</sup>-ut-io-*. — N.B. Nie należy tu gr. *πός*, myk. *po-si* ‘przy czym’, wywodzące się z *pie*. \**poti*, zob. Chantraine, DELG 932, Beekes 2010, 1224.

**pasagā** 3 p.a. 1. ‘podkowa, okucie kopyta końskiego’, 2. wsch.-lit. ‘popręg, pas przytrzymujący siodło lub kulbakę’, 3. gw. spódnica pod spód wkładana’. Obok *pāsagas* ‘podkowa; popręg; drewniane podbicie płozy sań; spódnica; zapięcie przytrzymujące połę płaszcza’. Konkretyzowane abstractum z suf. -ā- lub -a- i SO *sag-* od *seg-*, por. vb. cps. *pasēgti* ‘podpiąć, podkuć’ (zob. *sēgti*). Paralele: *našā* ⇐ *nēšti*; *skalā* ⇐ *skēlti*; *māzgas* ⇐ *mezgū*. — Drw. *pasagotas* ‘podkuty’ (*Ratai maliavoti, žirgas pasagotas*). Cps. *pāsagvinē* ‘gwóźdź do podkowy, hufnal’, II człon do *vinis* (por. stpr. *sagis* EV ‘hufnal, Hufnagil [Hufnagel]’).

**pasāk** a. *pāsak* praep. z gen. ‘według (kogo)’, np. *Iš Pētras, pasāk jō, niēko priēšingo neturēsīqs* ‘I Piotr, jak on mówi, nie będzie miał nic przeciw temu’. Przyimek ten wywodzi się z apokopowanej formy instr.pl. *pāsaka* do sb. *pāsaka* ‘opowiadanie, opowieść’ (zob. *sakýti*), por. GJL III, § 734n. Nieściśle LEW 543: «Gehört zu *sēkti* ‘folgen’, *pasēkti* ‘nachfolgen’».

**pāsaka** 1. ‘bajka, baśń’ (*sēkti pāsakq* ‘opowiadać bajkę’), 2. ‘wymysł, nieprawda, kłamstwo. SD<sup>1</sup> *pasaka* 1. «powiastka, rumusculus» [‘pogłoska’, SPXVI], 2. «przypowieść, parabola, prouerbium», SD «bayka, fabula, neniæ aniles...» — sb. postvb. od vb. *pasakýti* ‘powiedzieć, oznajmić’, zob. *sakýti*. Odpowiednik łot. *pasaka* ‘bajka, powiastka; przysłowie’ (war. *pāsaga*<sup>2</sup>), też n. agt. ‘plotkarz, -arka’ ⇐ *pasacīt*. — Drw. *pasakēčia* neol. ‘bajka, zwykle wierszowana’ (⇒ *pasakētīninkas* ‘bajkopisarz’), *pāsakiškas* ‘bajeczny’ (por. łot. *pasakaīns* ts.). Vb. denom. *pāsakoti*, -ju, -jau ‘opowiadać’, *papāsakoti* ts. (⇒ *pasakōrius*



‘gawędziarz, bajarz’, *pāsakotojas* ‘opowiadacz, narrator’), *pripāsakoti* ‘wiele opowiadać, naopowiadać’, refl. *pasipāsakoti* ‘opowiadać o sobie’, *išsipāsakoti* ‘opowiedzieć wszystko o sobie’.

**pāsalos**, -*ũ* f.pl. ‘zasadzka, podstępne ukrycie się, zaczajenie się na kogoś’ — konkretyzowane abstractum z suf. -*ā-* i SO *sal-*  $\Leftarrow$  *sel-* jak w vb. cps. *paselēti* ‘czyhać, skradać się’ (zob. *selēti*). War. *pasalā*. — Drw. *pāsala* adv. ‘po kryjomu, znienacka, bez uprzedzenia’ (war. *pasalaĩs*, *pasalomĩs*, *pāsalu*, *iš pasaliũ*), *pasalūs* ‘napadający znienacka, podstępny, działający z ukrycia’ (*pasaliaĩ nužudyťas* ‘skrytobójczo zamordowany’), *pasalūnas* ‘pies, kot, który napada i kąsa znienacka; człowiek, który działa po kryjomu, podstępnie’ (syn. *pasalūĩkas*, *pasaluonĩs*, *pasalūnis*). Cps. *pasalkandā*, *pasālkanda* c. ‘pies, który kąsa znienacka’, też o nieszczerym, chytrze postępującym, człowieku (por. *kąsti*). Vb. denom. *pasaliuoti* ‘czaić się do podstępnego ukąszenia — o psie’ (*Šuo pasalūnis inkąsti iš pasaliu pasaluoja*).

**pasāulis**, -*io* ‘świat’ (por. łot. *pasaũle* f. ts.), stlit. też ‘świat doczesny, żywot doczesny’. Drw. od zwrotu przyimkowego *po sāule* ‘pod słońcem’, oznaczający to, co istnieje w sferze słońca, dzięki słońcu. Por. *pasaulinis*, *po saulei essys* SD «podśloneczny, subsolanus, soli expositus». Pod względem etymologicznym należy do *sāulē* (zob.). Zob. też *svietas*.

**pasāvintinė** stlit., gw. ‘narzeczona, oblubienica’ (przen. też o Kościele) — pochodnik na -*inė* od imiesłowu stlit. *pasavinta* ‘narzeczona, poślubiona’<sup>366</sup>  $\Leftarrow$  *pasisāvinti*. Znacz. etym. ‘ta, z którą się zaręczam, której przyrzekam małżeństwo (*sāvinuosĩ*)’. Do formy żeńskiej utworzono męską *pasāvintinis* ‘narzeczony, oblubieniec’ (stlit. też o Bogu, Chrystusie). Por. syn. *apžadėtinis*, *apžiediotinis*, *sužadėtinis*, *sužiediotinis*.

**pasidabóti**, -*dabóju*, -*dabójau* stlit., gw. ‘podoać się, być chcianym, wybieranym; dostarczać komu przyjemności’, DP ‘podoać się’ — transpozycja czas. zwrotnego pol. *podoać się* = *po-dob-ać się*. N.B. W LKŻ II, 205 n. *pasidabóti* zostało niesłusznie umieszczone s.v. *dabóti*. — Z innymi prvb.: *įsidabóti* ‘zakochać się w kim’ (*Vaikis tą mergą įsidabójo ir susidorojo*), *susidabóti* ‘spodoać się sobie nawzajem, zakochać się w sobie’ (*Anys abu susdabójo. Vaikinas su mergina susidabójo, t.y. sutogo ir susižanijo*). — Wtórne simplex zwrotne *dabótis* 1. ‘podoać się komu’, np. *Ta merga dabójas man*, t.y. *ana man tink. Man šitas tavo darbas visai nesidabója*, 2. ‘upodoać sobie kogo, polubić kogo’, np. *Jo sūnus mūsų Emiliją dabojas*. — Wtórne simplex niezwrotne: *dabóti* ‘patrzeć na co z przyjemnością, z upodobaniem; kochać kogo’, np. *Ar dabóji tą mergą?*

**pasikliāuti**, *pasikliāuju* (war. -*kliāunu*), *pasikliōviau* 1. ‘ufać komu, mieć do kogo zaufanie’ (*Jis buvo manim visai pasikliōvęs*), ‘wierzyć, dowierzać’ (*Reikia pasikliāuti savo jėgomis*), 2. gw. ‘przywyknąć, przyzwyczaić się, polubić co’, 3. gw. ‘przywiązać się do kogo’, 4. ‘udawać’ (*Ans pasikliojęs liga, o sveikas yra*). Forma prewerbialna od *kliāutis* m.in. ‘przylegać, lgnąć’, zob. *kliāuti*.

**paskalā** 3 p.a., *pāskala* 1 p.a. ‘pogłoska, plotka’, war. *pāskalas* (*Paėjo paskalā, kad ji mirė. Ar kas būna, ar nebūna, bobos tuoj pāskalas paleidžia*). Z innym prefiksem: *āpskala* ts. (por. *apskālba* ob. *paskālba* ts.). Znajduje nawiązanie z jednej strony w przymiotniku łot. *skaļš* ‘jasno brzmiący, głośny, dobrze słyszalny’ (*skaļa balss* a. *skaļa rīkle* ‘donośny głos’), ‘przejrzysty (o powietrzu), dokładny, wyraźny; szorstki, cierpki’, z drugiej strony w czasowniku słow. \**skoliti* ‘wydawać głos — o psie’, stpol. *skolić* ‘ujadać — o psie’, później

<sup>366</sup> Wątpliwa analiza \**pird-skus* w ŻD 124. Ambrazas 1993, § 271 widział w *piřskus* suf. -*skus*, powstały rzekomo z ‘determinatywu \*-k-’. GJL II, § 457 słusznie analizował *pirs-kus*, choć w kwestii osnowy na -*s-* nie zajął stanowiska.

‘wydawać głos taki, jak pies łaszący się, albo rozchciwiony’ (*Pies skoli, skuli, skomli, gdy się lasi*, L.). Dalsze objaśnienie nie pewne, zob. LEW 544.

**paskuĩ** 1. adv. ‘w ślad za kimś, z tyłu; potem, później’. War. gw. *puskuĩ*. SD *paskui* «nawstecz, wzd; pozad, retro, a tergo» (syn. *iž ažupakalio*). War. *pāskum, paskuĩ* (*Kàs pāskum būs?* ‘Co się potem stanie?’), *paskuĩ, paskuĩt*. 2. *paskuĩ* adv. ‘w tyle, z tyłu; później’, 3. *pāskui* praep. z acc. ‘(w ślad) za, po kim’: *Eĩk pāskui manè* ‘Idź za mną’. *Šuõ sēka pāskui piemenĩ* ‘Pies biegnie w ślad za pastuchem’ (por. GJL III, § 785). *paskuĩ* wywodzi się przez synkopę z formy trójzgłoskowej *pasakuĩ*. Ta ostatnia została utworzona od sb. \**pasaka* ‘śledzenie, stąpanie po śladach’ (← *sēkti* ‘iść w ślad za kimś’), mianowicie na wzór zakończonych na *-ui* przysłówków *viduĩ, viršuĩ*, zob. ŽD 67. Por. oboczność form przysłówkowych *pāsku* i *pāsaku* ‘w ślad za kimś, z tyłu’ oraz *iš paskōs* i *iš pasakōs* ts. (zob. Skardžius, RR 4, 381). Pod względem znaczeniowym nasuwa się tu porównanie z ros. *pósle* adv. ‘po’, które powstało z *posledĩ* < *poslědi* < psł. \**po slědje* (dosł. ‘po śladzie, śladem’) drogą nieregularnego skrócenia wyrazu często używanego (por. Mańczak 1977, 166). — Compar. *paskėsnis* ‘późniejszy, następny, kolejny’. — Drw. przymiotnymi od *paskuĩ* są 1. *paskũjas* a. *paskũjis* gw. ‘ostatni’ (⇒ *paskũjis* ts.) i 2. *paskuitinis* (zob. *paskutinis*). Do *paskũjis* należą cps. *paskuĩgalis* ‘tylna część (wozu, łodzi); pośladek, zadek’ (por. *gālas, pastũrgalis*) i *paskuĩlakos* f.pl. ‘poślad’ (por. *lak-*, *pastũrlakos*). Sb. *pāskas* ‘tylna część wozu; tyłek w ciełe’ jest prawdopodobnie drw. wstecznym od równoznacznego *paskuĩgalis*. Por. *paskutinis* ⇒ *pāskos*.

**paskutinis, pāskutinis, -ė** ‘ostatni, ostateczny, końcowy; pośledni, najgorszy’. SD<sup>1</sup> «ostatni, pośledny, zadni», SD «ostatni» (syn. *pastaras*). Formacja z suf. *-tinis* (por. *vidutinis, viršutinis*). Osnowa dwuznaczna: albo adv. *pāsku* ‘w ślad za kimś, z tyłu’, albo też adv. *paskuĩ* ts., o czym świadczy war. gw. *paskuĩtinis, paskuitinis*; w tym drugim wypadku trzeba by przyjąć dysymilacyjny zanik *ĩ*. Nieco inaczej GJL II, § 326. Drw. wsteczny: *pāskas* ‘ostatni’, *pāskos* f.pl. ‘zakończenie, koniec (np. wesela)’. — War. *paskučiausias* SD «napośledniejszy, postremus, ultimus» (syn. *galiausias*), *paskutinas, -à* ‘ostatni’, sb. *paskutinà* ‘czas umierania’, *ant paskutinōs* adv. ‘koniec końców’, *iš paskutinōs* adv. ‘ze wszystkich sił’, *lig paskutinōs* adv. ‘do cna, całkiem, zupełnie’. — Drw. *paskutinióji* a. *paskutiniója* f. ‘nieszczęście, bieda, kłopoty; śmierć’ — substantywizacja anaforyzowanej formy przymiotnika (podobnie ukształtowanym eufemizmem jest sb. *trumpóji*). Od tego adv. *iš paskutiniōsios* ‘ze wszystkich sił; za wszelką cenę’, *ligi paskutiniōsios* ‘do upadłego’. — N.m. *Paskutiškiai*. Jej osnowa *paskut-* świadczy o metanalizie adi. *paskut-inis*.

**paslaptis, -iēs** f. 3 p.a. ‘tajemnica, sekret, tajnik; rzecz niezbadana, tajemna, nadprzyrodzona’ — konkretyzowane nomen actionis z suf. *-ti-* i SO *slap-* ← *slep-*, por. vb. cps. *pàslepiu, -slėpti* ‘chować, skrywać, taić’. Znacz. etym. ‘zatajenie czegoś’. — Młodsza formacja na *-tė*: *paslaptė* DP ‘tajemnica, sekret’ (por. GJL II, § 404). — Drw. *paslapčią* adv. ‘w tajemnicy, potajemnie, skrycie’, *paslapčiomis* ts., *paslapčingas* ‘tajemniczy’, *paslaptinis* ‘tajemny, utrzymywany w tajemnicy; (o pisklęciu) które się wyklęło po kryjomu’, też o dziecku panny (*Mergos vaikas — benkarčiukas, paslaptinis kaip viščiukas*).

**pāslas** stlit., gw. ‘poseł, wysłannik’ — zapoż. z błr. *pasól, -slá*, por. pol. *poseł, -sła* (SLA 159, LEW 545). — Drw. *paslystà* stlit. ‘nowina, wiadomość’, *paslystė* gw. ‘misja powuierzona posłowi, poselstwo; nowina, wiadomość’ — lituanizacja błr. *pasólstva* n. za pomocą suf. *-ysta, -ystė*.

**paslaugà** 3 p.a., *pāslauga* 1 p.a. 1. ‘usługa, przysługa’, 2. ‘pomoc w pracy’ (*Jis neturi ne jokios paslaugos*, t.y. *niekas jĩ nepaslaugo, neužvaduoja*), 3. ‘pomoc, wsparcie, np. świadczone rodzicom przez dzieci’ (*Tėvai turi senatvėje pāslaugą iš vaikų*) — rzecz.

postwerbalny od *paslaugyti* ‘opiekować się chorym; pomagać w pracy’ (zob. *slaugyti*). — Drw. *paslaugùs* ‘uczynny, usługny’. Przez deprefiksację ustaliły się: *slaugà* ‘pielęgnowanie, pielęgnacja’ (war. *sláuga*), *slaugùs* ‘usługny’. — W słowiańskim stoi do porównania scs. *sluga* ‘ὕπηρετης, διάκονος, służący’, ros. *slugá*, pol. *sluga* < pbsł. \**slaug-ā*-. Od tego vb. denom. *shlužiti* ‘być slugą, służyć’, por. scs. *služo*, *služiti* ‘λατρεύω, διακονέω, posługiwać komu’, ros. *služú*, *služitʹ* ‘służyć’ i ‘odprawiać nabożeństwo’, czes. *sloužit* ‘służyć, usługiwać’, pol. *slużę*, *slużyć*. Jedyne comparandum znajduje się w celtyckim: stir. *slōg*, *slūag* m. ‘wojsko’, *teg-lach* ‘wielka rodzina’ (\**tego-slougo-*), walijsk. *llu* ‘wojsko’. Por. BSW 268n., LEW 827n.

**pāslīkas**, -ā 1. ‘leżący jak długi, na całej długości ciała’ (syn. *išdrikas*), np. Arklys *gulėjo pāslīkas po ilgios kelionės*. *Šuo po medžioklės pāslīkas guli*, 2. ‘bardzo słaby, ledwie żywy, z osłabienia nie mogący się ruszać’ (*Mūsų senelė išgulėjo tris metus pasliką patalę*), 3. gw. ‘nieprzytomny z upicia’. Morfem *slik-* przedstawia SZ do *sliak-* / *sliak-*, por. *sliekas* ‘dżdżownica’: łot. *slaiķs* ‘wyciągnięty, szczupły, płaski’. W tymże znaczeniu ukazuje się *pāslīnkas* ⇐ *pasliņkti* (zob. *sliņkti*). Por. też *pāslīaukas* ts. *sliāūgti*.

**pāsnykas** stlit. ‘post, okres postu’ — według SLA 159 (LEW 547) ma to być zapoż. ze stbłr. *†posnikъ*. Trudność polega na tym, że błr. *pósnik* nie oznacza ‘post’, lecz ‘ten, kto ściśle przestrzega postu’. Wobec tego nasuwa się raczej pol. przest. *pośnik* ‘lekka wieczerza postna’ (SW) jako źródło zapożyczenia. — War. *pāsnīnkas* ‘post’, z zastępstwem sufiksu -*yka-* przez -*inka-*. War. z dysymilacją *n-n* > *l-n*: *pāslīnkas* (por. *seliūnas* < *seniūnas*), z zanikiem *n*: *pāslīkas*. — Drw. *pasnykauti*: *pasnykauju* SD «poszczę», *pasnykautojas* SD «postnik». — Stpr. *pastenick* ‘post’, *pastnygo* ts. jest zapożyczeniem ze stpol. *postnik*. Współistnieje ono z czas. *past-au-ton* ‘pościć’, pochodzącym ze śrwn. *fasten*. Sufiks -*au-* przypomina lit. *pasnyk-au-ti*. Por. LEW 547, PKEŽ 3, 229. Zob. syn. *gavėnia*.

**pasogà**, gen.sg. *pasōgos* 2 p.a. przest., gw. ‘posag’ — zapoż. z błr. gw. *pasáha*, -i (SLA 159n., Zs 40, LEW 546). — War. m. *pasōgas* ‘posag’, SD<sup>1</sup> «posag, dos; wiano, dotalitium» ⇐ błr. *pasáh*, -u.

**paspalstva** stlit. ‘wspólnota, społeczeństwo, gmina; ubogie mieszczaństwo, lud wiejski; motłoch’ (LKŽ IX, 519: *paspálstva* 1 p.a.). Zapoz. z pol. *pospólstwo* (⇐ *pospołu* adv. ‘wspólnie, razem’ ⇐ *po społu* ‘razem z innymi, wspólnie’, stpol. *społu*, zob. Boryś 2005, 467). Por. SLA 160. — Drw. *spalstva*: *Ir kalbėjo vyresnieji spalstvos* ‘I mówili starsi wspólnoty’ (Bretkun, z głosą *pulko*), por. SLA 204, LKŽ XIII, 314. Forma ta pochodzi z metanalizy *pa-spalstva*, uwarunkowanej obecnością litewskiej prepozycji *pa-*. Paralele: *spiēčnas* ⇐ *bespiēčnas*; *vādas* ⇐ *nevādas*.

**pasparà** 3 p.a. 1. ‘podpora’, 2. przen. ‘oparcie materialne, np. dla rodziców’ — dewerbalne abstractum na SO *spar-* ⇐ *spir-*, por. vb. cps. *paspirti* ‘podeprzeć, wesprzeć, pomóc’ s.v. *spirti*. Transponat ie. \**sp<sup>h</sup>orH-eh<sub>2</sub>-*. Zob. też *atsparà*, *sąspara*.

**pastaranka** gw. 1. ‘postronek, jeden z dwóch powrozów używanych do zaprzęgnięcia konia, a łączących chomać z orczykiem’, 2. ‘spleciony z kilku włókien bicz, przytwierdzany do biczyska’. Zapoz. z ros. gw. *postorónka* ‘postronek’ (por. ros. liter. *postrómka*, pl. *postromki*). Por. akut w zapoz. *varánka*. Zob. LEW 546, REW II, 416n. (s.v. *postrómka*). — War. gw. *pastrángas* ‘bicz’ polega na sonoryzacji formy \**pastrankas* (por. *straňgas* I), którą zapożyczono z błr. *pastrónak*, -nka lub z pol. *postronek*, -nka. Jest też war. f. *pastránka*.

**pāstaras**, -à ‘ostatni, pośledni’, DP ‘ostateczny, ostatni, sądny’. Odpowiednik łot. *pastars* ‘ostatni’. Drw. *pastarinis* ‘ostatni, najpóźniejszy’, *pastaróji* f. ‘śmierć’ (przez substantywizację adi. ‘ostateczna’), *pāstas* (zob.). Pochodzi ze zmiany formy *pāsteras* (por. *añtaras*, *vākaras*). Pociągnęło to za sobą zatarcie cechy słowotwórczej -*ter-*. Formację

*pāsteras* można porównać do łac. *posterus* ‘następujący, przybywający’ (⇒ *posterior* ‘tylny, późniejszy, następny, ostatni, młodszy, gorszy’), < \*pos-ter-. Por. łac. *poste, post* adv. ‘z tyłu, przy końcu, następnie, potem, później’ z \*pos-ti (scs. *poz-dě* ‘późno’). Od pie. przysłówka \*pos- ‘potem, później’, zob. wyżej *pās*. — Drw. *pasterimai* m.pl. ‘piwo gorszej jakości’. — Z innym suf.: *pāsturas* ‘ostatni, pośledni’. Od tego cps. 1. *pastūrgalis* ‘tył, tylna część (wozu, łodzi); tylek, pośladki, zad’, por. *gālas* (⇒ *pastūrgalinis* ‘tylny’), 2. *pastūrlakai* m.pl., *pastūrlakos* f.pl. ‘ziarno gorszego gatunku, które przy wianiu pada w pobliżu plew, poślad’ (syn. *paskuīlakos*, por. *lak-*). Osobno zob. *pāstas*.

**pāstas** gw. ‘ostatni’ — drw. wsteczny od *pāstaras* ts. Paralele: *prādas, prā dai* ⇐ *prādaras*; *dēgas* ⇐ *dēgalas*. — Neoosn. *past-*: *pasčiūkai* m.pl. ‘piwo gorszej jakości’, *pasčiūkos* f.pl. ts., też ‘męty, osad na dnie naczynia’. Znacz. etym. ‘ostatki’ (por. *pasterimai* ⇐ *pāsteras*). Inaczej Būga, RR I, 271, który wyprowadzał *pasčiūkai* z zanikłego sb. \*pasčias.

**pasternōkas** bot. ‘pasternak, roślina warzywna *Pastinaca sativa*’, SD *pasternokai* m.pl. «pasternak, pastinaca, sicer» (syn. *burkantai*). Zapoż. z błr. gw. *pasternák, -u* (⇐ pol. *pasternak*), por. SLA 160, ESBM 8, 194. — War. *pastarnōkas* — zapoż. z błr. *pastarnák, -u*. Nieco inaczej LEW 546.

**pašaiža**, *pāšaiža* gw. ‘odłupany kawałek drewna, drzazga, zadra’ (*Įsivariau pašaižą į ranką*). Z innym prefiksem: *atšaiža* ts. Fakt, że nomina na -ža są ujemnie nacechowanymi wariantami pewnych rzeczowników (por. ŽD 391) pozwala przyjąć tu pochodnik od rzeczownika \*pašaja ‘drzazga’ ⇐ *pašiėti* ‘wbić, wpędzić sobie drzazgę’ (zob. *šiėti*). War. *saižē* ‘zadra, drzazga’ (*Įlindo saižē rankon*) wywodzi się przez dysymilację \*š-ž z formy \*šaižē. Ta ostatnia powstała prawdopodobnie drogą deprefigowania formy \*pašaižē. Por. bliskoznaczny rzecz. *atšiažu* z war. *šiažu*. Inaczej Urbutis 2009, 239n., który wiąże *atšaiža*, *pašaiža* z czas. *šaižyti* ‘bić, smagać (zwierzę); siekać, szybko kroić’ ⇐ \*siežti, rzekomo z pie. \*(s)kei-ğ-. Warto dodać, że LKŽ XIV, 395 oznaczył formę *šaižyti* jako wariant do *čaižyti*, *čaižyti*, będącego iteratywem od *čiežti* ‘bić, smagać; zacinąć — o deszczu’ (pochodzenie zapewne onomatopiecznego).

**pāšalas** 1. ‘zamarzła ziemia, zmarzlina; mróz który przeniknął w głąb ziemi’, 2. ‘poranny przymrozek’ — sb. postvb. na -as od vb. cps. *pašalti* ‘o mrozie: pojawić się, nastać’ (*Šiņnakt pašalo* ‘Tej nocy był przymrozek’). Zob. *šalti*. Odpowiednik stpr. *passalis* EV ‘mróz, Vrost [Frost]’ < \*pasalas (por. PKEŽ 3, 223). Ostatnio NIL 416 wywodzi *pāšalas* wprost z praformy ie. \*kolH-o-. Wątpliwe.

**pašalys**, -io 3 p.a., *pāšalis*, -io 1 p.a. 1. ‘skraj (roli, łąki, lasu, drogi)’, 2. ‘brzeg (rzeki, jeziora, morza)’, 3. ‘miejsce z boku’ (*Dėk tą puodą į pašalį, tegul nesipainioja po kojų*), 4. ‘zakątek, zakamarek’, 5. ‘kraj; okolica’, 6. ‘miejsce wzdłuż ściany budynku od jego zewnętrznej strony, przy ziemi albo od ziemi do dachu’. Formacje utworzone od przysłówka *pašalỹ* (*pašalỹj* < *pašalyjē*) ‘na uboczu; obok, koło czego’, związanego z sb. *šalis* ‘bok, strona’, loc.pl. *šalyjē, šalỹ* ‘obok czego, na stronie’. — Z innym suf.: *pašalē* 1. ‘bok czego, pobocze (drogi)’, 2. ‘miejsce pod tą częścią strzechy, która wystaje poza ściany budynku’, 3. ‘ustęp, ubicacja’. — Drw. *pašaliētis* 1. ‘osoba postronna, obcy’ (*Pašaliēčiū visai nebuvo, vieni tik giminės*), 2. ‘niestały mieszkanię, przybysz, przyjezdny’, 3. ‘cudzoziemiec’, *pašalaītis* ts., *pašaleītis* ‘nieproszony gość (na weselu)’, *pāšalinē* ‘szopa, drewnutnia’, *pašalinis* ‘boczny, z boku będący (np. koń, budynek, deska), nie swój, obcy, postronny; poboczny, uboczny; dodatkowy, zapasowy’. — Podobnie od adv. *prošāl, prošāl* ‘mimo’ (< *pro šālį*) urobiono sb. *prašalaītis* ‘osoba postronna’, *prašalietis* DP ‘cudzoziemiec’, *prašalingas* DP ts. — *pašaliaũ* adv. ‘bliżej’ (forma stopnia wyższego do ‘blisko’ < ‘obok czego, przy czym’): *Eikit čia, pašaliaũ bus! Gal eisim pašaliaũ prie stalo?; pašalỹn* adv.

‘bliżej’: *Eik pašalŷn, nebijok, nieko nedarysim*. Formacja na *-n*, utworzona od adv. *pašalŷ*, wzoruje się na przysłówkach *artŷn*  $\Leftarrow$  *arti* ‘blisko’, *tolŷn*  $\Leftarrow$  *toli* ‘daleko’.

**pašameņkas** gw. ‘nieproszony gość, np. na weselu; postronny człowiek’. Niejasne. War. *pačemeņkas, pašameņtas*.

**pāšaras** 3 p.a. ‘pasza, furaz, zwł. sucha karma dla bydła (siano, koniczyna, słoma)’. Odpowiednik łot. *pasars* ‘zimowy zapas paszy dla bydła’. Konkretyzowane nomen actionis, urobione suf. *-a-* i SO *šar-*  $\Leftarrow$  *šer-*, por. vb. cps. *pašerti* ‘nakarmić zwierzęta’ (zob. *šerti*). Znacz. etym. ‘karmienie, sycenie’. Transponat ie. \**kōrh<sub>3</sub>-o-* (pwk. pie. \**kērh<sub>3</sub>-* ‘sycić, karmić’, zob. LIV<sup>2</sup> 329). Paralele apofoniczne: *bāras*  $\Leftarrow$  *beṛti*; *dāgas*  $\Leftarrow$  *dēgti*; *šāpas*  $\Leftarrow$  *šēpti* (GJL II, §§ 35, 37). — Zapoż. lit. w błr. gw. *póšar* ‘pasza, karma dla zwierząt’, pol. gw. *poszor / pašzor, posor* ts., ‘słoma z sianem; gorsza pasza’, *poszar* ‘podściółka’ (por. Urbutis, *Balt* V:1, 1969, 67, Zdancewicz 346, Laučjute 49). — Drw. *pašaraĩ* m.pl. ‘słoma zbóż jarych; żdźbła słomy wraz z ziarnem’, *pašarēnsis* ‘bardziej pożywny’ (*Dobilai pašaresni už šieną*) — st. wyższy utworzony od rzeczownika; *pašarinē* ‘miejsce w stodole na paszę; plewnik’, *pašarūdē* ts. (neosuf. *-udē*, por. *angludē, namūdē*). — Drw. deprefigowany: *šāras* ‘karma, pasza’ (por. *pīlvēs*  $\Leftarrow$  *pāpīlvēs*; *žāstas*  $\Leftarrow$  *pažastis*). — Vb. denom. *pašarūotis* ‘karmić, obrządzać bydło’.

**pāšinas** 1. ‘drzazga w palcu, nodze, zadra’, 2. ‘ściosany kawałek drzewa, ścinek’, SD<sup>1</sup> «ścios, fragmenta, segmenta, assulæ» (syn. *skiedas*). War. *pašinŷs*, f. *pašinā*. Deverbativum na *-a-* (*-ja-*, *-ā-*) od osnowy *pašin-* jak w vb. cps. *pašiniau* (zob. *šiņti* s.v. *šiēti*), np. *Pāšiniau pirštā, šakalī pavariau po piršto nagu* ‘Wbiłem sobie drzazgę w palec, wbiłem ją pod paznokieć palca’. Por. Urbutis, *Balt* 33:1, 1998, 50n. — Vb. denom. *pāšinti* a. *pāšyti*, zwykle z prvb. *pa-*, *už-* ‘wbić sobie drzazgę’.

**pašinos**, *-u* f.pl. gw. 1. ‘faszyna, wiązki chrustu i gałęzi, rzucane w grząskich miejscach dla umożliwienia przejazdu wozem’ (*I pelkę primeta pašinu, kad neklimptu vežimas*), 2. ‘podkład z gałęzi kładziony pod kopkę siana’. Forma kolektywna od *pašinā*, gen.sg. *pašinos* 2 p.a. — zapoż. z błr. *pašýna*, *-y* ( $\Leftarrow$  pol. *faszyna*  $\Leftarrow$  nwn. *Faschine*). Por. ESBM 8, 264. LKŻ IX, 565 nie zaznaczył obcości tego wyrazu.

**paširdē** 3 p.a. 1. ‘miejsce blisko serca, koło serca’ (war. *paširdis, paširdžiaĩ*), 2. ‘osierdzie, pericardium’ (NdŽ) — drw. od zwrotu przyimkowego *po širdimī* ‘pod sercem’. Por. *nuoširdžiaĩ*  $\Leftarrow$  *nuo širdiēs* (s.v. *širdis*).

**pašyti, pašai, pašiaũ** 1. ‘skubać, targać (wełnę, pakuły)’, 2. ‘zwijać, skręcać len dla kądzieli’, 3. ‘tasować karty, nie wypuszczając ich z rąk’, *išpašyti* m.in. ‘wyplewić, powyrywać chwasty’, *nupašyti* ‘powydzierać’, *supašyti* m.in. ‘(drewno) porąbać na drobne kawałki’. Iteratyw z suf. *-yti* i SO *paš-*  $\Leftarrow$  *peš-*, por. *pēsti* ‘rwać, skubać’. Z innymi suf.: *pašinēti* ‘skubać wełnę’, *pašiōti* ‘rwać (włosy, pióra, wełnę, odzienie), wyrywać, targać’. — Nomina: *nūopašos* f.pl. ‘włókniste odpadki lnu a. konopi, używane na powrozy’ (ob. *nūopešos* ts.), *pašai* m.pl. ‘nici wyskubane a. wyczesane z płótna’. Por. stszw. *fæt* ‘runo, wełna’, stang. *feht* ts., niderl. *vacht* ‘wełna, futro’ < pgerm. \**fahti-* < pie. \**pók-ti-* (Kroonen 2013, 123).

**pašiūrē** ‘szopa dostawiona do budynku gospodarskiego, służąca do przechowywania narzędzi, drewna itp.’. Wyraz ten jest drw. prefiksalnym od germanizmu *šiūrē* ‘szopa na narzędzia gospodarskie i drewno’ (zob. s.v.). Stosunek *pašiūrē* : *šiūrē* ukształtował się na wzór wzór bliskoznacznych wyrazów *pastogē* (zob. *stogas*) i *pašētra* (zob. *šētra*). Por. Kabašinskaitė 90. Zapoż. lit. w pol. gw. *paszura* ‘szopa na paszę’, ros. gw. *pašúra* ts. (Laučjute 58). — Z innym suf.: *pašiūris* ‘drwalnia’ (por. GL 97, Čepienė 106). — War. *pešiūrē* tłumaczy się ludowo-etymologicznym nawiązaniem do czas. *pēsti* ‘skubać, wyrywać’

(Zinkevičius, *Balt XLV*:2, 2010, 242).

**pāštas** ‘poczta’ — zapoż. z błr. *póšta* (LEW 549). Por. łot. *pasts, paste* z nwn. *Post*. — Drw. *pāštininkas* ‘listonosz, pracownik poczty’.

**pataikāuti, pataikāju, pataikavaũ** 1. ‘pobłażać, dogadzać, pochlebiać’, 2. ‘spędzać bezczynnie czas, próżnować’ (DP ‘proznować, być proznym; wdawać się’) — vb. denominativum na *-auti* od *pataikà* m.in. ‘pobłażliwość, dogadzanie; pochlebstwo’, DP ‘lenistwo’ (por. *táikyti*). Paralele: *pagiriāuti, pāsninkauti, pavėsiāuti*. — Drw. *pataikautojas* ‘pochlebca’.

**pātaisas** bot. ‘widłak, Lycopodium’ — sb. postvb. od vb. cps. *pataisyti* m.in. ‘naprawić, polepszyć — smak, samopoczucie, zdrowie’, refl. *pasitaisyti* ‘wyleczyć się (np. ziołami), wyzdrowieć’, DP ‘poprawić się, naprawić się’. Zob. *taisyti*. Znacz. etym. ‘poprawa’ (⇒ concr. ‘to, co poprawia zdrowie’). Stoi ono w związku z leczniczym zastosowaniem kłosów zarodniowych widłaka. — Z innym suf.: *pataisà* ‘naprawa (dachu); poprawienie (aktu prawnego); poprawka w szkole’.

**pātakas** gw. 1. ‘rzadki miód otrzymany z plastrów przez wycieknięcie, patoka’, 2. ‘tłuszcz wytopiony z sadła a. słoniny’ — zapoż. z pol. *patoka*, ze zmianą rodzaju gramatycznego.

**pātalas** ‘pościel, posłanie, łóżko’ (*paklōti pātālā* ‘pościelić łóżko’). SD<sup>1</sup> *patalas* «łóże; łóżnica; pościel», SD «łóże do sypania, łoszek», *lova, patalas kuriami svetimi nešdinasi, ir vežimas kuriami mūsiškiai važinėjo* SD «kareta, lektyka, lectica, vehiculum pensile». Pl. *pāatalai* a. *patalai* pierzyna, przykrycie w postaci wyspy wypełnionej pierzem’. Analiza: *patal-a-*, dewerbalne nomen ze SO *tal-* ← *tel-* od vb. cps. *\*pa-tel-ti* ‘posłać, pościelić’ (por. *pāmatas* ← *pamėsti*). Drw. *patalelis* SD<sup>1</sup> «łożysko, lectulus, culcitra», *svetimpatālis* DP ‘cudzołożnik’ (por. *svėtimas*), cps. *pataĩmyžis* ‘kto moczy się w łóżku’ (por. *mỹžti*). SO *tal-* też w *talōti* ‘(o lnie) leżeć w stanie rozesłanym’. Do tego w apofonii *til-*: łot. *tilāt, -āju* ts. (zob. *talōti*). Pwk. pbsł. *\*(s)tel-* / *\*(s)til-*, scs. *po-stel-jō, -stīl-ati* ‘posłać, rozesłać’, w kontynuacji pie. *\*(s)tel-* / *\*(s)tl-* ‘rozpościerać, płasko rozkładać’, por. gr. στέλλω ‘przygotować, zaopatrzyć; odziać, ubrać; odesłać, wysłać’. Zob. IEW 1018n., Liv<sup>2</sup> 594 (tu brak form bałt.), Būga, RR II, 318, BSW 321, LEW 549. Nieprawdopodobny jest wywód *pātalas* wprost z pie. *\*h<sub>2</sub>po-tolH-o-*, co proponuje de Vaan 2008, 608.

**pataĩnkas** stlit. ‘potomek, następca (na tronie)’ — zapoż. z błr. *patómak, -mka*, pol. *potomek, -mka* (SLA 161). Zob. też *palikuonis*.

**pātapas** 1. bibl. ‘potop, zagłada świata przez zatopienie’, 2. gw. ‘wielki rozlew wód, powódź’ (*Tokio pātapo nedaug kas atmena*) — zapoż. z pol. *potop* (por. SLA 161, Zs 40, LEW 549). Zob. też *tvānas, pātvanas*. — War. akcentowy *patāpas* wskazuje na zapoż. z błr. *patóp*. War. *\*padāpas* (udźwięcznienie *t > d*) leży u podstawy deprefigowanego drw. *dāpas* ‘powódź’ (zob. s.v.).

**pātaškalas, patāškalas** gw. ‘sos do zamaczania kartofli lub chleba’ — drw. na *-alas* od czas. *pataškyti* ‘pokropić (wodą, octem, olejem), omaścić’, *pasitaškyti* ‘rozprysnąć się na wszystkie strony, rozbryzgnąć się’, zob. *tēkšti*. — Od tego drogą niemorfologicznego skrótu powstały dwa drw. wsteczne: *patašynė* gw. ‘sos, omasta’ i *pātašas* gw. ‘płynne odchody zwierzęce, gnojówka’. — N.m. *Patašiaĩ, Patāšinė* 3x, *Patašinė* 2x, *Patāšiškė, Patašiškės*.

**patėgà**, gen.sg. *patėgos* 2 p.a. przest., gw. ‘rzemień, którym szewc przypasuje sobie robotę do kolana, tzw. pocięgiel’ — ze zmianą rodzaju zapoż. ze stbłr. *\*potjagъ*, por. ros. *pótjag* ts., błr. gw. *pócjah* ts., *pócjaham* adv. ‘(ciągnąć co) wlekąc po ziemi’. Por. ESBM, 9, 313, gdzie *pócjah* objaśniono jako sb. postvb. od *pacjahnũcъ*.

(psł. \*po-tęgnōti) i jako odpowiedniki wymieniono m.in. czes. *potěh* i pol. *pociągacz*, *pociągiciel*. Zob. też *pratēgà*. — Drw. *patēgum* adv. 'para za parą', por. *Kap pradēs iš galo, tai ir varys patēgum* (syn. *pratēgui, pratēgium*).

**pateikti**, *pateikiù, pàteikiau* 'dostarczyć, zaopatrzyć w co; przedstawić, przedłożyć; udzielić, udostępnić; przygotować, zrobić (jedzenie)', refl. *pasiteikti* 'postanowić; zdarzyć się; nadszukać, dogadzać komu'. DP 'proznować'. SD *pateikiu* «prożnuję». Jedna z formacji prewerbialnych czas. *teikti* (zob.). Pod względem formy odpowiada łot. *patēikt* 'powiedzieć, opowiedzieć; pochwalić; dziękować', refl. *patēiktiēs* 'powiedzieć, podziękować'. — Sb. postvb. *pāteika* a. *pateikà* 'bezczynność, czas wolny od pracy, odpoczynek' (war. *pataikà*), SD *pateika* «prożnowanie, otium, desidia», ⇒ vb. denom. *pateikāuti* 'marnować czas przeznaczony na pracę, próżnować; strajkować', *pateikauju* SD «prożnuję» (war. *pataikāuti*).

**pati** f., gen.pl. *pačiōs* 4 p.a. 'żona, małżonka' (*Pati su patim gražiai gyvena. Pats su pačià — šuo su kate. Kas jo dukterį nori gauti į pačiàs?*), SD *pati* «małżonka, żona, uxor, nupta» (syn. *vyro motė, motė*). Odpowiednik łot. *pati*, gen.sg. *pašas* 'żona, gospodyni'. Rekonstrukcja: pb. \*pat-ī-ø, gen.sg. \*pat-iā-s < pie. \*pot-ih<sub>2</sub>-ø, gen.sg. \*pot-iēh<sub>2</sub>-s. Por. analizę EWAIA II, 75 dla wed. *pātnī*-. Na podstawie przypadków zależnych *pač*'- (gen.pl., dat.pl., nom.pl. itp.) powstała nowa forma nom.sg. *pačià* gw. 'żona'. Formacja ta przypomina *girià* 'wielki las' na miejscu pierwotnego brzmienia \*giri < pie. \*g<sup>h</sup>īH-ih<sub>2</sub>. Podobnie w języku łotewskim: *pašas* ⇒ nom.sg. *paša* 'żona, gospodyni'. War. łot. *pate* ts. przypomina natomiast lit. *neptė* 'wnuczka' zam. \*neptī < pie. \*nept-ih<sub>2</sub>. Pdg. *patì, pačiōs* ma paralelę w *martì, marčiōs*. Zob. jeszcze formy żeńskie °*pati* i °*patni* w złożeniach *viēšpati, viēšpatni*. — Zdrob.: *pačiūkė, pačiūlė, pačiūtė* (*pačiūtėlė*), *patāitė, patýtė*. — Od osnowy *pat-* utworzono *pačiūtė* 'samica (gołębica)', *patėlė* 'samica, samiczka', *patėlka* 'samica; żonka', przen. 'rowek wydrążony w desce; pętelka', *patikė* 'samica', *patýtė* 'samica'. — Cps. *añtrapatė* 'druga żona' (por. *añtras*, syn. *antrāvada*), *pačiaėdžiai* (zob. *ėd-*), *trečiāpatė* 'trzecia żona' (por. *trėčias*, syn. *trečiāvada*). — Vb. denom. 1. *pačiūotis, -ūojuos, -avaūs* 'żenić się, brać sobie za żonę', *apipačiūoti* 'ożenić kogo z kim', *apsipačiūoti* 'ożenić się' (⇒ *apsipačiāvimas* 'ożenek'), 2. *pātintis, -inuos, -inaus* 'żenić się'.

**patiekà**, gen.sg. *patieškos* 2 p.a. stlit., gw. 'pociecha, pocieszenie ducha; zadowolenie, radość z czego; zapomnienie' — zapoż. z pol. *pociecha* lub ze stblr. *potěxa* (SLA 161, LEW 550, ALEW 1103), por. bhr. *pacéxa, -i*. Dyftong *ie* jak np. w *aptiekà, dziėgorius*. — War. stlit. *patiecha*. War. wsch.-lit. *paciekà* 'uciecha, zadowolenie' (*Tai padarė paciėkų* 'To go ucieszył!') ⇐ bhr. *pacéxa* (ZS 37). — Stlit. *patiešà* 1. radość, przyjemność', 2. 'zemsta' pochodzi ze zmiany *patiekà* drogą wyrównania do *patiešyti*, por. SLA 161n., Kabašinskaitė 91.

**pātinās** 'samiec' (SD «samiec, mas, masculus»). Opisowo: denominativum na -ina- od *pat-*, por. *patīs, -iēs* 'mąż, małżonek', *pāts* 'sam, samotny'. Historycznie: formacja z suf. posesywnym -na- od osnowy *pati-* (*patīs*), por. *āvinas* 'samiec owcy, baran' ⇐ *avi-* (*avis*), *añtinās* 'kaczor' ⇐ *anti-* (*āntis*). Niewykluczona jest tu kalka stosunku słowotwórczego bhr. *saméc* ⇐ *sam*, pol. *samiec* ⇐ *sam*. Brak *pātinās* w ŽD i Ambrazas 2000. — Drw. *patinà* przest. 'samica' (dziś: *patėlė*), *patinēlis* stlit. 'niemowlę płci męskiej', *pātinīškas* 'taki jak u samca' (por. stpr. formację na -isk-: *pattiniskun lembtwey* 'cudzołożyć, ehebrechen'), *patiniūkas* 'haftka, pętelka'.

**patinka** stlit. SD: *patinkos aukštos* f.pl. «muły, pantofle wysokie, mullei» — zapoż. ze stpol. *patynka* 'lekkie obuwie, sandał' (SPXVI). Por. SLA 162, LEW 550. Por. *kalbokė*.

**patīs** m., gen.pl. *patiēs* 4 p.a. przest. 'mąż, małżonek'. SD *patsai* «małżonek, maritus,

coniux». Odpowiednik łot. *pats*, gen.pl. *paša* ‘mąż, gospodarz, pan’. Pokrewne: wed. *pátih* m. ‘pan, posiadacz; małżonek, mąż’ (acc. *pátim*, dat. *pátie*), aw. *paiti-* m. ‘pan, mąż’, gr. *πόσις* ‘mąż, małżonek’ (gen. *πόσιος*, dat. *πόσει*), toch. A *pats* ‘małżonek’ (toch. B *petso*, obl.), pgerm. \*fadi- ‘pan, lord’ w cps. goc. *brūþ-faþ* ‘pan młody’, *hunda-faþ* ‘leader of hundred’, łac. *possum* < *potis sum* ‘jestem panem, jestem w stanie, mogę’, *compos*, -*potis* adi. ‘posiadający coś w pełni, mający coś w swej mocy, władający czymś’ < \*kon pots. Praforma ie. \*pot-i-s. Zob. IEW 842, EWAIA II 73n., Weiss 2009, 428. Osobno zob. *patì*, *pàts*. — Drw. *pačiũjis* lub *pačiũjis* ‘swoją człowieka, swojak’ (w odróżnieniu od *svētimas* ‘cudzy, obcy’), *pačiukas* a. *pačiulis* ‘mężyk’, cps. *viēšpatis* (zob.), *žemėpatis* ‘opiekun siedziby ludzkiej’ (bóstwo pogańskie), por. *žėmė*.

**patóbelis**, -io przest., gw. ‘posługujący w kościele ewangelickim, kościelny, zakrystian; dzwonnik’ — zapoż. z prus.-lit. *potabel* (GL 97, LEW 551, Čepienė 133n.). Zob. też *tōbelis*.

**patogūs**, -i 4, 3 p.a. ‘poręczny, wygodny’, stlit. *patógus* 1 p.a. DP ‘podobny, słuszny, godny’. SD<sup>1</sup> «godziły, godziwy; pogodny, porządny, potemny, sposobny, wczesny», SD «grzeczny; narażny; porządny; potemny, przygodny, przydatny, sposobny do czego; wczesny, na czas padający», *nepatogus* SD «niegrzeczny; nierażny» (*ant gyvenimo nepatogus* «nieosadny, inhabitabilis»), *patogus esmi* SD «godzę się na co» (syn. *paderu unt ko, susieimi*), *metas patogus* SD<sup>1</sup> «pogoda» (syn. *giedra*). Odpowiednik łot. *patāgs* gw. 1. ‘poręczny, wygodny, np. o narzędziu’ (*patāgs cirvis, grābeklis*), 2. ‘przestronny, obszerny, np. pokój’ (*patāga istaba*). Najprawdopodobniej należy do czas. *tógti* (zob.). Znacz. etym. ‘dający się ująć, dobrze uchwycić’ vel sim. Inaczej LEW 551: *tog-* jest apofonicznym alternantem *tek-* jak w *tekėti* ‘ciec, biec’. — Drw. *nepatogumas* PK ‘przykrość’, *patogybė* SD «wczas, wczesność», *patogūmai* m.pl. ‘wygody’. Od tego odchyła się pod względem znaczeniowym adi. *atogūs* ‘odważny’ (\*at-tāg-?). Vb. denom. *patōginti*: *patoginu* SD «sposabiam kogo, apto, comparo» (syn. *muntu darau*), refl. *prisipatogint* przest. ‘przysposobić się’.

**patosti**, -tosiu, -tosiau stlit. DP ‘pochlebować, dudkować’ [‘kłaniać się, okazywać komuś uniżoność, czapkować, pochlebiać, podlizywać się’, SPXVI]. Znane tylko z DP, por. *todrin dvarionis dvariep kiekvienam nori inteikt, patōsia, tarnauja* DP 211<sub>20</sub> ‘dlatego dworzanin u dworu zabiega, dudkuje, służy’. *Dvasia Dievo teisi pasauliui ne patōsia, bei jį labiausiai bara* DP 218<sub>51</sub> ‘Duch Boży prawdziwy świata nie pochlebuje, ale go owszem karze’. *Valgydavo ir su Farizeušais savais priesakiais, ne idant jiems patostų, bet idant jų ligas išvaistytų* DP 477<sub>25</sub> ‘Jadał i z Faryzeuszami nieprzyjaciołmi swemi, nie aby im pochlebował, ale aby ich choroby uleczył’. Analiza: *pa-tos-ti*, pwk. \*tās- < pie. \*teh<sub>2</sub>-s- (transponat). Nie widać nawiązań zewnętrznych. Pochodzenie niejasne. — Drw. *patosėjas* DP ‘pochlebca, pochlebnik, postaw’, *patosimas* DP ‘pochlebstwo’.

**patrainykas** SD «potroiny grosz, nummus triplaris» — zapoż. z pol. przest. *potroiny* sb. ‘moneta trzygroszowa srebrna lub złota’ (SPXVI), z dodaniem suf. -*ykas*. Por. *pavadnykas, trainykas*.

**patrėtas** gw. ‘portret’: *Atmušė patrėtą* (scil. *an sniego* ‘Odbił (scil. na śniegu) własne wyobrażenie’ (Zs 40) — zapoż. z błr. gw. *patrét* (przez dysymilację z *partrét*). Pominięte w LKŻ.

**patrotà**, gen.sg. *patrōtos* 2 p.a. stlit., gw. ‘strata, szkoda, ubytek’ — zapoż. z błr. *patrąta*, -y, pol. przest. *potrąta* (SLA 162). War. *patrōtas*.

**patrovà**, gen.sg. *patrōvos* 2 p.a. stlit., gw. 1. ‘potrawa, jadło’, 2. ‘jedno z dań składających się na posiłek’ — zapoż. z pol. *potrawa* (SLA 162, LEW 551).



**patrūbōčius**, *-iaus* stlit., gw. 1. ‘trębacz’, 2. ‘trąba’ — forma ta świadczy o skrzyżowaniu się zapożyczeń pochodzących z dwu języków: *pa-* jak w pol. przest. *potrębacz* ‘trębacz’ oraz *°trūbočius* jak w błr. *trubáč*, *-á* ‘trębacz’ (por. war. *triūbōčius*). SLA 162 niepotrzebnie sugerował błr. *†potrubač* jako źródło zapożyczenia.

**pàts**, f. *patì* ‘sam, sama, we własnej osobie’ — zaimkowa funkcja rzeczowników *patìs* ‘pan’, *patì* ‘pani’ (zob. s.v.). DP *patsai* [pat.saĩ] ‘samże’. Niesynkopowana forma *patis-ai-g(i)* ukazuje się kilkakrotnie w DP (zob. Kudzinowski 1977, II, 81), por. np. *Nesa patisaig Povilas š. giria pasnykus ir liepia pasnikaut* DP 110<sub>47</sub> ‘Abowiem samże Paweł ś. zaleca posty i każe się pościć’. — Inne zastosowania: (1) wzmocnienie zaimka dzierżawczego, por. *jō patiēs žodžiai* ‘jego własne słowa’, (2) składnik peryfrastycznej formy stopnia najwyższego, np. *pàts geràsis* ‘najlepszy’, f. *patì geróji* ‘najlepsza’ — kalka rus. *sámyj xoróšij*, (3) złożone formy zaimkowe: *tas pàts* ‘ten sam, to samo’, f. *ta patì* ‘ta sama’; *toks pàts* ‘taki sam’, f. *tokia patì* ‘taka sama’. — Nieodmiennej formy *pàt* ‘samo’ używa się 1° z zaimkami *tasaĩ*, *tóji*, np. *Toji pàt moteriškė* ‘Zupełnie ta sama kobieta’, 2° z zaimkami *tóks*, *tokià*: *toks pàt* ‘taki sam’, f. *tokia pàt* ‘taka sama’, 3° w zwrotach przysłówkowych: *taip pàt* ‘tak samo; również’ (war. *taipàt*, *tapàt*), *nuo pàt mažėns* ‘od małego, od czasów dzieciennych’, *iš pàt pradžiōs* ‘od samego początku’.

**patvarūs**, *-i* 4 p.a. 1. ‘niełatwy do zniszczenia, mocny, np. płot’, 2. ‘odporny na choroby’, 3. ‘zdolny do wysiłku, do znoszenia przeciwności, wytrzymały, krzepki’, 4. ‘stały, trwały’ (war. *tvarūs*) — przym. dewerbalny na *-us* z apofonią *tver-* ⇒ *tvar-*, por. *patvérti* ‘wytrwać, wytrzymać, przetrwać, ostać się’ (*Šitokių medžių troba bent ilgam patvertų*). Zob. *tvérti*. Paralele: *panašūs* ⇐ *panėšti*; *smarkūs* ⇐ *smeŗkti*; *tvanūs* ⇐ *tvinti*. — Drw. *patvarūmas* ‘odporność, wytrzymałość, moc’ (war. *patvarà*).

**paũkšti**, *pauškiù*, *pauškiaũ* 1. ‘gryźć, jeść coś twardego, chrupać’, 2. ‘jeść głośno, z mlaskaniem, ciamkać’. Czas. *paukš-C-* / *paušk-V* pochodzi od inter. *páuškš*, *paũkš* ‘buch!, łup!, stuk!’ — Drw. *páuškšioti* ‘chrupać, kruszyć zębami, np. orzechy; strzelać palcami, wywoływać krótkie urywane dźwięki przez pocieranie palca o palec’, *paukšėti* < \**paukš-sėti*, *páuškiu* (3 os. *páuški*), *-ėjau* ‘trzaskać, trzeszczeć’. Nomen: *papáuška* ‘sznureczek przywiązywany do bata, żeby głośniej strzelał; kto ciągle strzela z bata’. — Z kolei od inter. *páuškšt*, *paũkšt* ‘buch!, łup!, stuk!’ pochodzi czas. *paukštėti*, *paukšta*, *-ėjo* ‘uderzać w dłoń, klaskać; trzaskać, strzelać z bata’.

**paũkštis**, *-čio* ‘ptak’, war. *paũkštė*, *-ės*. Gdy się uwzględni fakt, że lit. grupa *kšt* nierzadko pochodzi z \**kst* < \**st* (insercja *k* przed *st*, fakultatywna welaryzacja *ks* > *kš*, por. *pūkšlė*, *svirkštis*, *šaukštas*), to będzie można *paũkštis* wywieść z praformy \**paukstis* < \**paustis*. Sb. \**paustis* wygląda jak drw. postwerbalny od \**paustytis* ‘wykluwać się z jaja’ < \**paus.styti* < \**paut-styti*, co było vb. denominativum do *paũtas* ‘jajo’ (zob. s.v.). Znac. etym. wyrazu \**paustis*: ‘to, co się wykluło z jaja’. Inaczej LEW 554 («Zu einer Basis \**pu-*, \**pū-*») oraz Casaretto 2004, 399, która przyjmuje podstawę \**puk-* tak dla germańskiego \**fugla-*, jak i dla *paũkštis*. — Drw. *paukščiukas* ‘ptaszek’ (war. *pauščiukas*), *paukštėnas* ‘ptaszek’, *paukštėdė* neol. ‘kurnik; ferma ptasia’, *paukštýka* ts., *paukštinyčia*: *klėtelė*, *kuriój paukščius peni*, *paukštinyčia* SD «kociec ptaszy, klatka karmna», *paũkštiškas* ‘ptasi’, *paukštýtis* ‘pisklę’, *paukštūtis* ‘pisklę’. — War. z antycypacją palatalności *r*: *paukštūitis* (por. *mergūitis* ob. *mergūtis*). Od neoosn. *paukštui-* pochodzi *paukštūika* gw. ‘ptaszek’<sup>367</sup>. — Cps. *paũkštlakis* ‘o koniu: równo, lekko biegnący’ (dosł. ‘jak ptak lecący’, por. *lak-*), *paũkštlekis* a. *paũkštlėkis* ‘czas przylotu lub odlotu ptaków’ (por. *lėkti*), *paũkštvanagis* ‘krogulec, Accipiter

<sup>367</sup> Vanagas 1981, 399 wymienia też *Žemė-peršas*, mianowicie jako nazwę terenową, odnoszącą się do brzegu rzeki.

nisus, drapieżnik porywający drobne ptaszki' (por. *vānagas*). Vb. denom. *paukščiáuti* 'łowić ptaki', rzadziej *paukštáuti*, *paukštauju* SD «łowię ptastwo, aucupor» (syn. *gaudau paukščius*), ⇒ *paukštavimas* SD «łowienie ptastwa, aucupatio». — N.m. *Paũkščiai*, *Paũkštės*, *Paukštynė*, *Paũkštiškės*.

**paustis**, -iēs f. 4 p.a. gw. 'włos na skórze zwierzęcia domowego (krowy, kozy, psa)'. Niejasne. Było zestawiane z germ. \*fuhsa- 'lis' (stwn. *fuhs*, ags. *fohs*), sti. *púcchah* 'ogon, ptasi kuper' (pie. \*puk-sko-) oraz strus. *puxū* 'puch, miękkie włoski', por. Kluge-Seebold 235. LEW 554 jako jedyne comparandum wymienił słow. *puxū* 'puch'. Tymczasem Boryś 2005, 502 wywodzi psł. \*puxū 'coś lotnego, lekkiego' od czas. \*puxati 'chuchać, dmuchać...' i o lit. *paustis* nie wspomina.

**paũtas** gw. 1. 'jajo, jajko', 2. 'jądro samca'. SD: «iaie, ouum», *sudėjo pautų* «zniosła kokosz iaie», *baltumas pauto* «białek w iaiu, albumen, album ovi». Odpowiedniki bałt.: łot. *pàuts* 'jajo', stpr. *paute*, *pawtte* 'jaja, Eier'. Pb. \*paut-a-, drw. na SO *paut-* od *put-*, por. *pūsti* 'wzdymać się, puchnąć', *pūsti* 'dąć, dmuchać', *putà* 'piana'. Znac. etym. 'coś wzdętego, wydętego'. Por. LEW 554, PKEŽ 3, 239n. — Z inną budową: *pāpautas* 1. 'odcisk, nagniotek' (war. *papáuta*, *papautē*), 2. 'pęcherz od natarcia', *papautis* b.z.a. 'odcisk; opuszka palca'. — Drw. *pautiēnē* 'jajecznicza' (m.in. SD «oua frixa»), *pautinga vištà* 'kura, która złożyła jajo', *pautuōčius* 'byk zarodowy' (dosł. 'z jądrami, mający jądra'). N.rz. *Bepaũtis* (war. *Bekiaũšis*, por. *kiáušas*). Cps. *lakapaũtis* 'kto wypija surowe jajka' (por. *lakti*), *sliekpaũtis* (zob. *sliekas*), *šūnpautis* pogard. 'nieuk' (por. *šuō*), *tēkiapaučiai* (zob. *tēkis*). Por. łot. *paut.turis*, *pauturs* 'nie kastrowany byk', dosł. 'mający jądra' (por. lit. *aržilas*). — Vb. denom. *paũsti*, *paũsta* (\*paus.sta < \*paut-sta), *paũto* 'o kurze: sadowić się do złożenia jaja' (*Mano višta paũsta, o tavo jau pripautusi, tuo dės*). Do tego caus. *paũtinti* 'sadzać kurę, by się niosła' (*Ana paũtina vištą, kad pripautum*).

**pavadà**, *pāvada* gw. 'druga żona wdowca, macocha': *Našlys ėmė jauną mergaitę į pāvadas. Ana ten nuėj į pāvadas*. Dewerbalny drw. z suf. -ā- i SO *vad-* ⇐ *ved-* od vb. cps. *pavėsti* gw. 'wziąć za żonę', por. *Dabar penkis [šimtus] pridėsiu, tavi jauną pavesiu* (LKŽ XVIII, 962). — Drw. *pāvadas* 'drugi mąż wdowy' (syn. *preikšas*).

**pavadnykas** SD «koń podwodny, desultorius equus» — lituanizacja polegająca na substantywizowaniu za pomocą suf. -nykas staropolskiej syntagmy atrybutywnej *powodny koń* 'koń luzak, przeznaczony do wymiany w zaprzęgu lub do noszenia bagażu', por. *prowadzony na powodzie* : *powód* 'rzemień do prowadzenia konia' (SŁXVI XXIX, 211). Por. *patrainykas* ⇐ stpol. *potrojny* (grosz). SLA 163, za nim LEW 555 niesłusznie wskazywali na pol. †powodnik jako formę źródłową. SLA, l.c. dla porównania cytował nawet rzeczownik osobowy: *powodnik* 'Führer eines Handpferdes [Leitpferdes]'. To nie jest wyraz autentyczny. SŁXVI zna *powodnik* tylko w znac. 'sprawca, stwórca czegoś; ten, od którego ktoś się wywodzi, przodek, protoplasta rodu'. — N.B. Kalką z pol. *powodny koń* jest lit. *pavadinis arklỹs* (por. *pavādis* 'wodza, rzemień do prowadzenia konia'). Forma *pavad-ininkas* 'koń luzak', figurująca w słowniku Nesselmana (1851), jest papierową transpozycją Szyrwidowego *pavad-nykas*. Na to LKŽ nie daje żadnych zaświadczeń gwarowych.

**pavainikis**, *pāvainikis*, -ė 'nieślubny — o dziecku' — drw. od zwrotu przyimkowego *po vainikū* 'pod wiankiem' (zob. *vainikas*). Znac. etym. 'dziecko spłodzone pod wiankiem', czyli w czasie, gdy matka nosiła jeszcze wianek na znak dziewictwa. War. *póvainikis*. — Drw. *póvainikė* 'panna z dzieckiem'. — Inne nazwy nieślubnego dziecka to *betėvis*, *beñkartas*, *bōstras*, *išgamas*, *iškeksinis*, *išmanginis*, *išmerginis*, *ištarška*, *mergautinis*, *pamergỹs*, *panáutasis*, *pasigautinis*, *paviržis*, *slapukas*, *susigautinis*, *šepšinis*, cps. *devýntėvis*, *meřgvaikis*, *šėpgaudas*, *tribaĩbis*; grupy nominalne: *gývas kraĩtis*, *lāpės vaĩkas*.

**pavalkaĩ I**, -ũ 3 p.a. m.pl. 'chomąto, uprząż wkładana na szyję koniowi pociągowemu' (*Važiuojami devyneli pavalkaĩ*). SD «chomąto, helcium». Dopóki w znaczeniu 'chomąto' był używany wyraz *kamañtai* (zob.), dopóty *pavalkaĩ* oznaczało tylko 'miękką część chomąta, podkład z miękkiego materiału, wsuwany pod chomąto', por. *Užmauk pavalkūs, aš kamantus uždėsiu. Pasidariau kamantus, pinsiu pynę ir siūsiu pavalkus. Nauji pavalkaĩ, o seni kamañtai*. Formacja dewerbalna na SO *valk-* ← *velk-* / *vilk-* od vb. cps. *paviłkti* m.in. 'włożyć, ubrać pod spód'. Znacz. etym. 'to, co się kładzie pod spód'. Paralela: *pāvalkalas* 'odzienie spodnie, bielizna': *Drabužis, kurį pavelki po apačia, vadinas pāvalkalas*.

**pavalkaĩ II**, -ũ 3 p.a. m.pl. gw. 'rodzaj sanek do włóczenia pługa': *Plūgą ar tę žagrę tėsia pavalkaĩs*. Drw. na SO *valk-* ← *velk-* / *vilk-*, por. *paviłkti* m.in. 'przeciągnąć, przewlec'. Zob. *viłkti*.

**pavāsarīs**, -io 'wiosna' (żm. *pavāseris*) — jest to drw. od wyrazu *vāsara* 'lato' (żm. *vasēris*) i oznacza porę roku poprzedzającą lato. Podobnie łot. *pavasaris* ← *vasara* (war. *paūsaris*, *pāusaris*). Derywaty z prefiksem *pa-* oznaczają porę stycznią z tą, którą oznacza osnowa, tylko nieco wcześniejszą albo nieco późniejszą, por. z jednej strony *parudenys* 'czas pod jesień' ← *ruduō* (paralela czes. *podzim* m. 'jesień' ← *zima* 'zima', dosł. 'czas przed zimą'), z drugiej strony *pašventys* 'dzień następujący po święcie' ← *šventė* (zob. Urbutis, LKG I, § 743). Pie. nazwa 'wiosny' była rzeczownikiem heteroklitycznym: nom. \**uēs-r* : obl. \**ues-n-*, później nom. \**uos-r* : obl. \**ues-n-*. Por. łac. *vēr*, *vēris* n. 'wiosna', gr. ἦρ (\**uēsar*), potem *ēap* n. (\**uesar*), *ēapoç* ts., stnord. *vár* n., stfryz. *wars*, *wērs* m. (pgerm. \**wasra-* < \**uosr-*, por. Kroonen 2013, 575). Obok lit. *vas-ar-* stoi scs. *vesna* 'wiosna' < \**ues-n-ā-* (por. łac. *vernus* 'wiosenny' < \**uesinos* a. \**uērinus*, por. de Vaan 2008, 663n.). Znacz. etym. 'jasna pora roku' (przychodząca po mrocznej zimie). Wyraz motywowany być może pierwiastkiem pie. \**h₂ues-* 'rozzaśnić się, zaświtać' (LIV<sup>2</sup> 292), por. wed. *uvāsa* pf. 'zaświtało', *ucchāsi* prs. 'świta', ⇒ wed. *vasantā-* m. 'wiosna', *vasantā* 'wiosną'. Zob. też LEW 1206. — Drw. *pavasaringas* 'o zwierzęciu domowym: który w zimie nie było dobrze karmione, jest słabe', *pavāsariškas* 'wiosenny (o nastroju, o ubiorze), ciepły (o deszczu)'.

**pavėikslas** 1. 'obraz, wygląd', 2. 'obraz malarski', 3. 'scena, odsłona w sztuce teatralnej', 4. 'przykład, wzór do naśladowania'. SD<sup>1</sup> «przykład, exemplum, paradigma», SD «kształt, forma, figura, wzor» (syn. *veidas*, *būdas*), «przykład, exemplum, paradigma», «wizerunk, archetypus, exemplar», *paveikslų sau darau iš ko* «konterfetuię co» ['malować lub rzeźbić kogoś lub coś', SPXVI] (syn. *išvaidau*, *išžinklinu*, *imu vaidų*). Forma zróżnicowana względem stlit. *paveislas* (zob.) za pomocą insercji *k*; to z \**paveit-slas* < \**paveid-slas*. Akut wtórny, podobnie jak w *vėidas*. W kwestii insercji por. *váikstas* ob. *váistas*. Inaczej LEW 556 (za K. Būgą): rekonstrukcja \**paveis(t)-klas*, to ze zmiany \**paveizd-klas*; wyraz ma być spokrewniony z *pavėizdas* i *pavyzdys*. — Drw. *paveikslingas* 'wzorowy; malowniczy', *pavėikslinis* 'przedstawieniowy, figuratywny (o malarstwie); (strona banknotu) na której jest obraz', SD «wizerunkowy, exemplaris», *paveikslūs* 'przykładowy, wzorowy'. Vb. denom. *paveiksluoti* 'fotografować; obrazować na papierze, ilustrować'.

**paveislas** stlit. 'przykład' (Postylla Morkūnasa z 1600 r.), SD<sup>1</sup> «postawa, habitus, gestus, forma, species» (syn. *pavaizda*), «sposob, modus, ratio, forma...» (syn. *būdas*), «wzor, forma, species, specimen». Pochodzi przez degeminację z \**paveis-slas*, to z \**paveit-slas* < \**paveid-slas* — drw. od rzecz. *vėidas* m.in. 'obraz' (zob. s.v.). War. z insercją *k*: *pavėikslas* (zob.). Inaczej GJL II, § 173: \*-*veizd-slas*, drw. od czas. *veizdėti* 'patrzyć'. — Drw. *paveislingas* SD<sup>1</sup> «przykładowy, bonum exemplum prābens», *paveislus* SD ts.

**pavėnis**, -io wsch.-lit. 'miejsce cieniste, zacienione' (war. *pavėnė*, *pavėnia*). Formacja postwerbalna na *-ni-* od vb. cps. \**pa-vė-ti*, znacz. etym. 'miejsce osłonięte od wiatru' (zob.

*vėti*). Odpowiednik łot. *pavēnis* ‘cień, miejsce w cieniu; schronienie przed wiatrem’ (war. *pavēne*), też *āizvēnis* ‘miejsce cieniste’. Būga, RR I, 335 wspomniał o pokrewieństwie *pavēnis* z adi. *vēsus*, co powtórzył LEW 556n. Nie jest to ścisłe, ponieważ *vēsus* / *vēsūs* nie jest derywatem od *vėti*, lecz od *vēs(ti)*, które jest zresztą neopierwiastkiem, zob. *vēsti*. — Rzeczowniki na *-ni-* rodzaju męskiego są wyjątkowe, por. np. *svāinis*, *-io* ‘brat żony’ (drw. od zaimka, zob. s.v.). Gdy chodzi o deverbativa z suf. *-ni-*, to spotykane wśród nich masculina są zwykle wtórnego charakteru, mianowicie pochodzą z przekształcenia starych femininów na *-ni-*, por. np. *baṛnis*, *-io* ‘kłótnia’ wobec stlit. *barnis*, *-iēs* f. DP ‘swar, spory, zwady’ (GJL II, § 294). Ta okoliczność w powiązaniu z faktem, że obok *pavēnis* ukazują się warianty rodzaju żeńskiego *pavēnia* i *pavēnē*, skłaniają do hipotezy, że pierwotną formacją było tu f. \**pavēnis*, \**pavēnies*. Formy oboczne *pavēnia* i *pavēnē* tak się mają do \**pavēnis* jak stlit. *barnia*, *barnē* mają się do *barnis*. — Nie przekonuje próba GJL (*l.c.*) wyprowadzenia *pavēnis* z \**pavēsnis*, czyli z formacji o częstszym suf. *-snis*. Brak *pavēnis* w rozważaniach Ambrazasa 1993, § 70 (‘Vediniai su \*-ni-’). — Drw. *pavēninis*, *-ē* ‘leń, obibok’ (*Kai nuveisi už pavēninio, tai prisraudosi*). Vb. denom. *pavēniāuti* ‘odpoczywać siedząc w cienistym miejscu’ (por. *pavēsiāuti* ⇐ *pavēsis*).

**pavėrmu** adv. gw. ‘rzadkim ściegiem; gęsiego, jeden za drugim’ — formacja adverbialna na *-mu* od czas. *pavėrti* ‘nawlec, nanizać’ (zob. *vėrti*). Por. GJL III, § 672. War. *pavėrmui*, *pavėrmiui*.

**pavėsis**, *-io* ‘miejsce cieniste, osłonięte; cień’, SD «ochłoda, refrigeratio» (syn. *vėsa*). Formacja postwerbalna na *-ja-* od vb. cps. *pa-vės-ti* ‘nieco się ochłodzić; nieco ostygnąć — o jedzeniu; przeziębienie się’. Por. *Šiltà be galo, galėtų kiek i pavėsti* ‘Strasznie ciepło, mogłoby się już trochę ochłodzić’. Osobno zob. *vėsti*. — Drw. *pavėsinē* ‘altana’. Vb. denom. *pavėsiāuti* ‘odpoczywać a. próżnować, siedząc w cienistym, chłodnym miejscu’ (por. *pavēniāuti* ⇐ *pavēnis*).

**pavydėti**, prs. *pàvydžiu* (war. *pavydžiu*, *pavydžiu*, 3 os. *-vėdi*, war. *-vėdžia*), prt. *-vydėjau* 1. ‘zazdrościć komu czego’, 2. ‘żałować komu czego, skąpić komu, na co’. SD *pavydžiu* «zayrzę komu, zazrzę, zazdroszczę komu czego». Odpowiada z jednej strony łot. *pavīdēt* 1. ‘zazdrościć’, 2. ‘mignąć, zamigotać’, z drugiej strony scs. *viždō*, *vidēti* ‘widzieć, spostrzegać’ (BSW 357, LEW 557). Pwk. *vyd-* jest formą WSZ do *vid-* / *veid-* ⇐ pie. \**uid-* / \**uejd-* ‘widzieć’ (LIV<sup>2</sup> 665), o czym dokładniej s.v. *vėidas*. Paralele apofoniczne: *mylėti*, *žydėti*. Osobno zob. *nevėdoti*. — Drw. *pavyđas* ‘zazdrość, zawiść’ (⇒ *pavydūs* ‘zazdrośny, zawistny’, *pavyđžiai* adv. ‘zazdrośnie, zawistnie’), *pavydėlninkas* ‘zazdrośnik’ (por. *mūčėlninkas*), *pavydingas* SD<sup>1</sup> «zazdrościwy», *pavyduōlis* ‘zazdrośnik’ (⇒ *pavyduliāuti* ‘być zazdrośnym’, ⇒ *pavyduliāutojas* ‘zazdrośnik’). — Neoosn. *pavydėj-*: *pavydėjimas* SD «zazdrość».

**paviėtas** stlit., hist. ‘jednostka administracyjna w Wielkim Księstwie Litewskim z samorządem szlacheckim (przed reformą z r. 1566)’ — zapoż. ze stblr. *povětъ*, *povjatъ* ⇐ pol. *powiat* (SLA 164, LEW 557), por. blr. *pavėt*, *-a* (ESBM 8, 89).

**paviėtis**, *-čio* gw. 1. ‘wsparta na słupach szopa bez ścian, przewiewna szopa na narzędzia gospodarskie (pługi, brony), drewno, słomę’, 2. SD «chłodnik, umbraculum, topium, topiarium opus» [‘namiot, szałas lub szopa’ oraz ‘ocienione roślinami pomieszczenie letnie stawiane w ogrodzie lub w polu’, SPXVI], 3. ‘altana, weranda’, SD *pavietis unt namų esys* «altana, tabulatum supremum, cænaculum super tectum», SD «alkierz, meniana, orum, podium» (syn. *kaladnykėlis*). Zapoz. ze stblr. *povětъ* (SLA 164, LEW 557), por. blr. *pavėcъ*, *-i* f. ‘szopa, drwalnia; przybudówka do domu’. War. *paviėtė*, *pavietis*, *pāvietis*. — *pavietkà* ‘przewiewna szopa’ — zapoż. z blr. *pavėtka*, *-i* (por. ESBM 8, 90). Zapoz. blr. w pol. *powieć*,

powiatka (zob. Smoczyński 2001, 457).

**paviētrē** stlit., gw. 1. 'powietrze przynoszące choroby, zaraza, epidemia' (war. *pavietra* b.z.a.), 2. 'smród', 3. 'powietrze, przestwór', 4. 'miejsce wystawione na wiatr', 5. 'silny wiatr, wichura'. Zapoż. ze stblr. *povētr̃je* (SLA 164, Zs 41, LEW 557), por. blr. *pavētra* 'powietrze'. War. *pavētrē*, *paviētris*, *paviētrius*.

**pavilgà** 3 p.a. 'zaprawa do potraw, okrasa, omasta, przede wszystkim tłuszcz, ale też mięso, mleko, jajko, ser' (*Pavilga yra taukas, mėsa ir pienas*). Z innym suf.: *pāvilgas* a. *pavilgas* 1. 'zaprawa do potraw, sos', 2. 'okład, kompres'. Dewerbalne abstractum z suf. -ā-, -a- i SZ *vilg-* ← *velg-*, por. *pavilgyti* 'zwilżyć'. Znacz. etym. 'to, co zapewnia zwilżenie'. — Drw. *pavilgalas* 'zaprawa do potraw' (syn. *pādažalas*, *prāmetalas*, *ūžtrinalas*).

**pavỹnas**, *pavĩnas*, -à stlit., gw. 'powinien, powinna': *Kožnas krikščionių žmogus pavinas ir kaltas esti mokėti* (MŽ). *Pavynas jis taip dirbti, kaip aš liepiu*. Zapoż. z blr. *pavĩn.ny* 'powinien' (*pavĩn.na byc̃* 'powinno być'), z uproszczeniem geminaty *n.n* jak np. w *nevỹnas*. Por. SLA 164, LEW 558. Oprócz tego są refleksy gwarowe z dysymilacją geminaty, mianowicie dwojaką. Por. 1° *n.n* > *d.n*, *pavỹdnas*, *pavidnas* (*Kur aš neleidžiu, nepavỹdnas eit. Pavỹdna jau atšilt, kuris jau laikas*), 2° *n.n* > *l.n*, *paviĩnas* (*Jam pavilna žinot* 'On powinien wiedzieć'. *Paviĩna jam buvo ateit* 'Powinien był przyjść'). Por. Zs 41, 97, który wskazuje paralelę w postaci *neviĩnas* (zob.). — *pavỹnastis*, -ies f. 1. stlit. 'obowiązek', 2. gw. 'podatek' ← pol. *powinność*, blr. *pavĩnnasc̃b* (SLA 164, Zs 41). War. *pavĩnystē* (Mażwid).

**pavỹriku** adv. gw. 'jeden za drugim, rzędem, gęsiego', np. *Vaikai, eikit visi pavỹriku. Susikinkysme tris arklius pavyriku, skrisime kai mašina*. War. *pavỹrikui: Žąsys eina pavyrikui*. Zapewne z uniwerbizacji zwrotu \**vyrikas* po *vyriko* 'mężczyzna po mężczyźnie / za mężczyzną', zob. *výras*. Zdrob. \**vyrikas* nie jest poświadczony.

**pavirkùs**, -i gw. 'dogodny, wygodny', np. *Pasnigo, ir pasidarė pavirkùs kelias. Nuisamdziau pievą šaly, man labai pavirkù*. Izolowane, niejasne.

**pāvirpas** gw. 'chłop bezrolny mieszkający kątem w cudzej chacie, komornik; folwarczny robotnik dniówkowy'. Pl. *pavirpaĩ* 'prości ludzie, gemeines Volk'. Odpowiednik stpr. *powĩrps* 'wolny człowiek, der Freie' (obok tego *powiērpt* 'porzucić — o małżonce'). Uchodzi za dewerbalne sb. na SZ *virp-* ← *verp-*, por. *veĩpti* 'prząść' (zob. LEW 558, Trautmann 1910, 407). Trudne pod względem semazjologicznym.

**paviržis**, *pāviržis* gw. 1. 'naddatek do umówionej zapłaty', 2. 'dodatek w naturze wręczany zwalnianemu ze służby parobkowi lub słudze', 3. 'zapas żywności dawany podróżnemu lub uczniowi wyjeżdżającemu do szkoły', 4. przen. 'nieślubne dziecko' (*Paėmė mergę su paviržiu*). War. *paviržė*, też pl.t. *paviržiai*, *paviržės*. Prawdopodobnie stoi w związku z czasownikiem stlit. *atviržti* a. *paviržti* 'dawać (jałmużnę)', DP 'udzielać (ubogiemu)', zob. s.v. *viržti* III. Zob. też LEW 558n.

**pavýtkas** gw. 'zwitek z papieru, służący do zwijania nici w kłębek' (syn. *apvijà*, *pavijà*). Formacja na -kas od neosn. *pavyt-*, wyodrębnionej z formy *pavýtas* 'nawinięty', ptc. prt. pass. do *výti*, *vejù* m.in. 'zwijać (nici w kłębek), nawijać (na cewkę)', zob. *výti* II. Paralele słotwórcze: *pridētkas* ← *pridētas*; *sandētkas* ← *sudētas*, żm. *sándētas* (GJL II, § 455); *praduōtkas* ← *praduōtas*.

**pavyzdỹs**, -džio 3 p.a. 'przykład, wzór, wzorzec; model; próbka; podobieństwo; wzgląd na co' (DP 'wzor'). War. *pāvyzdis* 1 p.a. Jeden z rzeczowników postwerbalnych od *pavyzdėti* DP 'wejźrzeć, wyźrzeć, pojźrzeć' (zob. *veizdėti*). — Drw. *pavyzdĩngas* 'przykładowy, wzorcowy, podawany za wzór'.

**pavogà**, gen.sg. *pavōgos* 2 p.a. stlit., gw. ‘powaga, poważanie wśród otoczenia, uznanie, prestiż, znaczenie’ — zapoż. z pol. *powaga*, -i (SLA 164, LEW 559). War. *pāvoga*. — Adi. *pavōžnas* stlit. ‘poważny’ ⇐ pol. *poważny*.

**pavōjus**, -aus 2 p.a. ‘niebezpieczeństwo, położenie grożące czymś złym’<sup>368</sup> — abstractum dewerbalne na -us od neoosn. *pavoj-*, którą wyabstrahowano z prs. \**pavōju*, prt. \**pavōjau*<sup>369</sup> od zanikłego czas. \**pavōti* ‘być zdany na siebie’ (?), ‘być bezsilnym’ (?). Pwk. lit.-łot. \**uā-* < pie. \**h<sub>1</sub>ueh<sub>2</sub>-* (por. LIV<sup>2</sup> 254 ‘verlassen, aufgeben; ablassen, aufhören’). Osobno zob. *vōjēs*, *votīs*. — Drw. *pavojūs*, -i ‘niebezpieczny’ (*pavojū* adv. ‘niebezpiecznie’), *pavojingas* ‘niebezpieczny’. — U Dowkonta ukazuje się decompositum *ojus* ‘niebezpieczeństwo’ < \**vojus* ⇐ *pavōjus*. Por. *dāpas* ⇐ *pātapas*. N.B. LKŽ nie rejestruje cytowanego w LEW 516 war. *ojis*: *oji nu savēs remti* (z Dowkonta).

**pāžagas** gw. ‘kij od miotły, trzonek’ — zapoż. z błr. *póžah*, -a ‘rožen do opiekania’ (Urbutis 2009, 322 n., por. ros. *požog*). Z tegoż źródła łot. gw. *pažags*.

**pažastis**, -iēs 3 p.a. f. 1. ‘pacha, wgłębienie pod ramieniem, pod stawem ramiennym; miejsce między ramieniem a bokiem klatki piersiowej’, SD «pacha u człowieka, podpasze, ala, axilla»,] *laikyti pō pažastimì* ‘trzymać pod pachą’, 2. ‘pachwina, część podbrzusza między nasadą nogi a brzuchem’. Drw. *papažastē* ‘miejsce pod pachą’ (war. *pāpažastis* m.). — Segment *žas-* stoi w związku apofonicznym z \**žes-*, ukazującym się w indo-irańskiej nazwie ‘ręki’: sti. *hásta-*, aw. *zasta-*, stpers. *dasta-* < \**ǵ<sup>h</sup>és-to-* m. (IEW 447, LEW 560). Por. też łac. *praestō* adv. ‘pod ręką, w pogotowiu’, wywodzone z \**prai ǵ<sup>h</sup>estōt*. Z innym suf.: pie. \**ǵ<sup>h</sup>és-r-* ‘ręka’, por. gr. *χείρ* = [k<sup>h</sup>ēr], gen. *χείρός*, orm. *jeṛn*, pl. *jeṛk*, het. *kesri* loc. ‘w ręce’, toch. A *tsar*, B *šar*. Werbalne \**ǵ<sup>h</sup>es-* nie zachowało się. Lit. *ožas-ti-* kontynuuje formację na SO, pie. \**ǵ<sup>h</sup>os-ti-*, znacz. etym. ‘miejsce pod ręką’. — Neol. *žāstas* 1. ‘ramię, przedramię, część kończyny od barku do łokcia’, 2. ‘wyprostowana kiść ręki’ — powstał przez odrzucenie prefiksu *pa-* (paralele: *pāšaras* ⇒ *šāras*; *pavojus* ⇒ *vojus*); *atžastis* b.z.a. f. ‘część ręki od łokcia do dłoni’, *žastikaulis* ‘kość przedramienia’ (por. *kāulas*).

**pažintis**, -iēs 3 p.a. f. 1. ‘znajomość, fakt, że się kogoś zna’ (*Kas turi pažiñtį, tas gauna*), 2. ‘znajomość, fakt, że się jest z czymś obeznanym, biegłość w czym’ (DP ‘poznanie, znajomość, uznanie, rozsądek’, SD «poznawanie; rozeznanie; znajomość»). War. *pažiñtis* 2 p.a. Abstractum na -ti- od *pažinti* ‘poznać, poznawać; znać, być znajomym’ (zob. *ožiñti*). Budowa: \**pa-žin-ti-*. Paralela: *atmintis*. — Z innym suf.: *pažintas* ptc. prt. pass. ‘poznany’, *pripažintas* ‘uznany, akceptowany’ < \**pa-žin-ta-*. — Pwk. *žin-C* przedstawia formę st. zanikowego do SE \**žnúo-C* < pbsł. \**žnō-*, po którym nie ma śladu w języku litewskim. Por. z jednej strony łot. *znuōts* ‘zięć’, z drugiej strony scs. *znati*, -jō ‘znać’ i ros. *znatʹ* f. ‘arystokracja, magnateria’ (znacz. etym. ‘znajomi’ < ‘znajomości’, zob. REW I, 458) < pbsł. \**žnō-ti-*. Stosunek SZ *žin-C* : SE \**žnúo-C* jest kontynuacją pie. \**ǵnh<sub>3</sub>-* : \**ǵneh<sub>3</sub>-* (por. LIV<sup>2</sup> 168, Bsw 370n.). — Abstractum na st. pełnym, pbsł. \**žnō-ti-*, ros. *znatʹ*, ma odpowiedniki w gr. *γνῶσις*, -εως f. ‘szukanie wiedzy, dociekanie, badanie; znajomość z kimś’, wed. *prājñāti-* f. ‘poznanie’.

**pažįstamas**, -à 1. adi. ‘taki, którego się zna, znajomy, nieobcy, znany’ (*Taip man sakė vienas pažįstamas žmogus. Čia visos vietos man pažįstamos*), 2. sb. ‘znajomy, człowiek

<sup>368</sup> Poświadczane jako człon złożonych nazw miejscowych, por. za AON, s.v.: *Merga-pil*, *Merga-pel*, *Merga-pille* (por. stpr. *mergo* ‘panna, dziewica’), *Sassen-pile* (zob. *Sasnà*), *Wosis-pile* ob. *Wose-pille* (por. stpr. *wosee* ‘koza’), *Waistoten-pil* (od n.os. *Waystot*) oraz *Pille-kaym* (por. stpr. *caymis* ‘wieś’), *Pylawkin* przez degeminację z \**Pil-lauk-* (por. stpr. *laucks* ‘pole’, lit. *laukas* ts. oraz lit. n.m. *Pilia-laukis*).

<sup>369</sup> Polską repliką tej nazwy jest wieś *Piśludy* w pld. Żmudzi. Od niej sufiksem -ski urobiono tzw. nazwisko posesjonatyczne *Piśludzki*, dosł. ‘ten, kto trzyma wieś Piśludy’. Oboczna pisownia z <ds>, jak w nazwisku marszałka Polski: *Piśludski*, nie jest polska, lecz rosyjska.

znany komu, pozostający z kim w stosunkach towarzyskich' (*Geras pažįstamas ir už gentį geresnis*), *seni pažįstami* m.pl. 'starzy znajomi'). Wypadek leksykalizacji ptc. prs. pass. na -ma- od *pažįsta* 'poznaje' < \*pa-žin-sta (zob. °žinti). Podobna substantywizacja: *vėldamas* 'poddany'.

**pažỹtkas, pažĩtkas** stlit., gw. 1. 'pożytek korzyść, korzystna sytuacja, pomyślny skutek, wynik; korzyść materialna, dochód, zysk', 2. gw. 'dobytek, majątek ruchomy i nieruchomy' (*Sudegė daug pažỹtko* 'Spaliło się wiele dobytku') — zapoż. z błr. *pažỹtak, -tku* ⇐ pol. *pożytek, -tku*. Por. SLA 165, ZS 41, LEW 560. Ze zmianą rodzaju: gw. *pažỹtkà* 2 p.a.

**pažỹvoti, pažỹvoju, pažỹvojau** stlit., gw. 1. 'jeść, spożywać — o spożywaniu pokarmu a. napoju, o przyjmowaniu Eucharystii' — zapoż. z pol. przest. *pożywać, -am* (SLA 165). Drw. *pažỹvojimas* 'sakramentalne spożywanie krwi i ciała Chrystusa'. — Z innymi prwb.: *sužỹvoti* 'zjeść, spożyć, zużyć', *užỹvoti* 'spożyć, zażyć (lekarstwo), wypić (wódke), zaznać; znieść, ścierpieć kogo' (por. pol. *zażywać, używać*, SLA 230).

**pečėnka, pečĩanka** stlit. 'pieczone, pieczeń', wsch.-lit. *pečĩunka* (*Bus gera pečĩunka* 'Będzie dobre pieczone') — zapoż. ze stbłr. *pečenka* (SLA 165, ZS 42, LEW 561), por. błr. *pjačónka, -i*. SD <pečinka> «pieczenia, assatura, assum vitulinum, bouinum» ['potrawa przyrządzona z kawałka mięsa upieczonego w całości', SPXVI]. Co do akutu por. zapoż. *katėnka, gángos, varánka*.

**pėčėtis, -ies a. pėčėtė, -ės** stlit. 'pieczęć, kawałek wosku lub laku z wyciśniętym znakiem przymocowany dla uprawomocnienia dokumentu' — zapoż. ze stbłr. *pečatʹ* (SLA 165, ZS 42, LEW 561), por. błr. *pjačáčʹ, -i*. War. *pėčvietis, -vietė (pėčvėtė, -vėtis)* tłumaczą się kontaminacją sławizmu z rodzimym wyrazem *vietà* 'miejsce', por. Kabašinskaitė 85. — Drw. *pėčėtojas* SD «pieczętarz, signator, obsignator lit[t]erarum». Vb. denom. *pėčėtyti, -iju, -ijau* 'opatrywać pieczęcią, pieczętować', SD *pėčėtiju* «pieczętuję list», *notpėčėtytas* «nieodpieczętowany» (por. *not-*).

**pečĩai, -iũ** 4 p.a. m.pl. 1. 'ramiona, barki, plecy', 2. 'wygięcie ostrza (u siekiery)', *nėšti aĩt pečĩũ* 'nieść na plecach', *plačĩũ pečĩũ vėras* 'barczysty mężczyzna', *iš pečĩũ kų darau* SD «silę się, intendo neruos, contendo omnibus viribus», *iš pečĩũ imimas* SD «silenie się», *sutraukiu pečĩus* SD «zżymam się, contraho humeros» [dosł. 'ściskam ramiona'], *už pečĩũ* adv. 'za plecami, z tyłu', idiom *gálvą ant pečĩũ turėti* 'mieć głowę na karku', tj. 'być przedsiębiorczym, umieć sobie radzić w życiu'. Derywaty i objaśnienie etymologiczne s.v. *petỹs*.

**pečĩalinda** 1. 'ptak piecuszek, *Phylloscopus trochilus*', 2. 'ptak jaskółka brzegówka, *Riparia riparia*'. Złożenie członów *pėčĩus* 'piec' i *-linda* n. agt. 'leżący gdzie' (zob. *lėndũ, lĩsti*). War. metatetyczny: *čepelinda*. Znacz. etym. 'ten, co wchodzi do pieca' (gniazdo piecuszka podobno przypomina piec). — War. *pečĩalinda* pokazuje w II członie refleks stopnia *o land-* (zob. *landỹti*), porównywalny np. z *landà* a. *lānda* 'szpicel, szpieg'. Por. *krosnĩlanda* s.v. *krósnis*.

**pečĩavỹkštis, -ščio** gw. 'drewniana podstawa glinianego pieca' — złożenie członów *pėčĩus* 'piec' i niejasnego *-vỹkštis*. War. *pečĩavỹkštė, -vỹkščia*. Bez insercji welarnej: *pečĩavỹstas, -vỹstis, -vỹščius*. Por. *Kai pečĩavỹkštis drũtas, tai pečĩus negrius. Pečĩavỹkštė plati, o pečĩus siauras. Sumũryk apačią pečĩaus gerai, kad neažsidegtų pečĩavỹščius. Pečĩai buvo žemėj suplũkti be pečĩavỹščio*.

**pečĩurka** gw. 1. 'wnęka w boku pieca chlebowego', 2. 'część pieca kuchennego przeznaczona do przechowywania ciepłych potraw, duchówka', 3. 'miejsce do przechowywania żaru', 4. 'popielnik' — zapoż. z błr. *pjačũrka, -i*. War. *pečĩũrkė*. Rodzimy

odpowiednik tego wyrazu brzmi *pečiõnē*. — Drw. wstecznym jest tu *pečiūrā*, war. *pečiūrē* ‘wnęka w boku pieca; duchówka’ (w LKŽ IX, 732 błędnie oznaczone jako zapoż. z pol. †pieczura). Cf. *ūturka* ⇒ *ūtura*.

**pēčius**, -iaus gw. ‘piec’, *mólinis pēčius* ‘gliniany piec’, *plytīnis pēčius* ‘ceglany piec’ — zapoż. ze stblr. *pečb*, -i f. (SLA 165, Zs 42, LEW 561), por. błr. *peč*, -y. Z powodu palatalnego wygłosu osnowy zostało włączone do deklinacji na -ju- (por. *krỹžius*, *õblius*, *añdlius*). SD: *kakta pēčiaus* «czeluść pieca, praefurnium» (dosł. ‘czoło pieca’), *kuriu pēčių* «palę w piecu» (syn. *kurinu*), *mielo pēčius* «wapiennia, wapiennica, wapienny piec, calcaria fornax...», *pēčius duonos* «piec chlebowy, furnus», *pēčius trobos* «piec izdebny, fornax hypocausti». Wyraz *pēčius* odnosi się w zasadzie do pieca ulepionego z gliny. Obok tego jest *krósnis* ‘piec postawiony z kamienia polnego’. — Drw. *azupečis* SD «zapiecek, locus retro fornacem», *pečēlis* ‘miejsce pod piecem, gdzie trzyma się drewno i kury’, *pečinyķas* ‘murek przy piecu, służący do siedzenia lub leżenia’, *pečiõnē* ‘wglębie w boku pieca, schowek; miejsce do przechowywania ciepłych potraw, duchówka’, *pečiũkas* ‘duchówka’. Cps. *grĩņčpēčis* (zob. *grĩņčā*), *pēčangē* ‘otwór pieca chlebowego’ (por. *angā*), *pečdirbỹs* ‘rzemieślnik stawiający piece, zdun’ (por. *dirbti*), *pečiadaņgtē* ‘pokrywa pieca chlebowego’, por. *dangỹti* (war. *pečdaņgtē*, z insercją k: *pekčdaņgtē*), *pečiakurys* SD «piecuch, furnarius» [‘palacz’] (por. *kũrti*), *pečialinda* (zob.), *pēčiaplũkis* ‘zdun’ (por. *plũkti*), *pečiavỹķstis* (zob.), *viršũpečē* ‘wierzch pieca, miejsce do leżenia na piecu’ (por. *viršũs*). — N.m. *Ažupēčiai* 2x (zam. - *pēčiai*), *Pāpečiai*, *Papēčiai*. N.rz. *Pečiupỹs*, *Pečĩupis* (*ejč* z *eč*), *Pečũpē*, *Pēčvieta* a. *Pēčvietis* (dosł. ‘miejsce po piecu smolarskim’), n.jez. *Pečkũltē* (por. *kũlti*).

**pečkā** 4 p.a. gw. 1. ‘podpiecek, miejsce pod piecem, gdzie trzyma się drewno i kury’, 2. ‘przedpiecek, miejsce do zgarniania żaru i popiołu’, 3. ‘wglębie w boku pieca, schowek’, 4. ‘ława do spania z boku pieca’ — zapoż. z błr. *pēčka* ‘piec, piecyk’. — Drw. *pečkelē* SD «macloch, macloszek, murek, riscus» [‘otwór, dziura, kryjówka’, SPXVI] (syn. *unkšta vieta sienoj*).

**pēdā**, acc.pl. *pēdā* 3 p.a. 1. ‘stopa’, 2. ‘odciśnięty ślad stopy, trop zwierzęcy’, 3. ‘miara długości równa 12 calom’. SD «stopa wyrażona nogą, vestigium»; *pēdomis* adv. ‘w ślad, śladem’. Odpowiednik łot. *pēda* ‘podeszwa; ślad nogi, stopy; stopa jako miara długości’, *pēdu mērs* ‘calówka’, *linu pēda* ‘wiązka, garść lnu’, *arkla pēda* ‘drewniana podstawa sochy’, *masta pēda* ‘osada masztu’. Z innym suf.: *pēdas* 1. ‘ślad stopy a. kopyta’, SD «kopyto wyrażone na ziemi, stopa kopytna», 2. ‘snop zboża’. Odpowiedniki bałt.: łot. *pēds* ‘ślad stopy’, str. *peadey* EV ‘skarpety, Sacken [Socken]’. — Drw. *ipēdin* (zob.), *papēdē* ‘podnóże (góry); cokół, podstawa’ (por. łot. *papēdis* ‘pięta; obcas w bucie’), *pēdē* ‘luźnia, (okuty) drążek opierający się na końcu osi, na którym wspierają się drabiny wozu’, *pēdelē* SD «soszka, canteriolus, furca» [‘podpórka’], *pēdelē kojōs* SD «kula, na ktorej chory na nogi chodzi», *pēdulas* ‘o białych nogach (np. koń)’, *pēdžiā* ‘rosochaty słup żurawia studziennego’, SD «podpora; socha rosochata do podparcia» (n.m. *Pēdžiai* 3x, *Pēdišķiai* 2x). — Cps. *kātpēdēs* (zob. *katē*), *lengvapēdis* ‘lekkomyślny człowiek’ (por. *leņgvas*), *pēdsakas* ‘ślad, trop’ (do *sēkti*, por. łot. *pēdsaka* ‘tropienie’, *pēdsaku darīt* ‘iść tropem’), *pēdsakis* ‘pies tropiący’, SD *pēdsakē* «pies łowczy, ogar, canis venaticus, sagax» (por. *sākas*), *pēdsekỹs* ‘tropiciel; tropowiec’ (por. *sēkti*), n.m. *Pūstapēdžiai* (por. *pūstas*), *rātpēdis* (zob. *rātas*), *tarpupēdis* 1. ‘przedział w stodole, gdzie składa się zżęte zboże, siasiek’, 2. ‘środek stodoły, boisko’ (por. *tarpu*). Vb. denom. *pēdinti* pot. ‘kroczyć, sunąć’ (*nupēdinti* ‘odejść pomału’), *pēduoti* ‘zostawiać ślady; dreptać, deptać’. — Wszystkie wymienione formacje mają za osnowę przymiotnik wytworzony techniką vřddhi: \*pēd-ó- ‘należący do stopy, do nogi’ (por. Nussbaum 1986, 278). Ten ostatni był drw. od formy słabej atematycznego rzecz. \*pōd-s, acc.pl. \*po/ed-m, por. het. *pāt-* / *pat-*, wed. *pāt*, *pad-*, łac. *pēs*, *pedis* m., gr. πούς, dor. πώς,



ποδός m. (de Vaan 2008, 462). Zob. *pādas*. Odnośnie do WSE *pēd-* por. gr. *πηδόν* n. 'pióro wiosła' wobec *πέδον* n. 'grunt pod stopami, ład', *δάπεδον* n. 'powierzchnia ziemi, grunt' oraz uwagi w NIL 537, przyp. 64. — Przysłówki stlit. *pēstomis ējo* 'szedł pieszo', gw. *pēstōms* a. *pēstoms*, też *pēstōs* 'pieszo, na piechotę' zakładają zanikłe sb. \**pēsta* o znaczeniu 'trop łowiecki' (adv. 'pieszo' ⇐ 'idąc po śladach stóp zwierzęcych'). Od tego rzeczownika pochodzą również nazwy 'pieszego, idącego piechotą', zob. *pēsčias*.

**peikti**, *peikiu*, *peikiaũ* 'udzielać napomnienia, nagany, napominać, ganić kogo', SD «ganię, gardzę» (syn. *niekinu*), «dżę kogo, łaię sromotnie, szkaluię; przyganiam komu; strofiuję o co kogo» (syn. *baru*), *peikiu su šauksmu* «krzykam przeciw komu», *išpeikti* 'zganić, skrzytykować', stlit. 'zhańbić' (PK 191<sub>11</sub>), *papeikti* 'zganić, udzielić nagany', *papeikiu* SD «ponieważam kogo». SE *peik-* jest formą zapewne sekundarną na miejscu \**piek-* (podobnie *kreikti*, *smeigti*, *veikti*). Spokrewnione z goc. *bifaihon* 'skrzywdzić, oszukać', stang. *fāh* 'wrogi, wyjęty spod prawa' (ang. *foe* 'wróg'), stfryz. *fāch* 'guilty, outlawed', śrwn. *gevēch* 'wrogi, nieprzyjazny', < pgerm. \**faiha-* < pie. \**poik-o-* (Kroonen 2013, 123). Mimo wywodów LEW 525 (s.v. *paikas*) dalsze związki pozostają niejasne. — Drw. [zmiana miejsca dla *papeikā*] *papeikimas* 'nagana, upomnienie', *peikejas* SD «ganciel; przyganiacz; strofiujący», *peikimas* 'nagana', *peiktinas* SD «przygany godny», *nepeiktinas* 'nienaganny', *peiktōjas* 'kto gani, krytykuje, potępia' (m.in. u Mażwida). — SZ *pik-*: *piktas* (zob.), *pikūlas* (zob.). — WSZ *pyk-*: *pỹkti* (zob.). — SO *paik-*: *paikas* (zob.). Zdaniem Skardžiusa, RR 4, 375n. *papeikā* 'nagana', SD «obyczajow ganieńie, satyra; pogardzanie; przygana, nagana» stoi na miejscu \**papaika* wskutek wyrównania wokalizmu do *peikti*.

**peilis**, *-io* 'nóż', *dūoninis peilis* 'nóż do chleba'. SD: *skutiklis peilis* «brzytwa, nouacula, culter tonsorius», *peilis kurpinykų* «gnyp, scalprum sutorium, crepidarius culter» ['nóż szewski'], *peilis čebatorių* ts., *briauna peilio* «tylec noża» ['tępa strona, grzbiet noża'], *makštis peilio* «nożenki» ['pochwa na nóż']. Odpowiedniki bałt.: łot. *peilis* 'nóż', strp. *peile* ts., *kalopeilis* EV 'tasak do rąbania / siekania mięsa, Hackemesser' (może to być błąd odpisu zam. <kaco-peilis>; kalka hybrydalna z \**kako-* oddającym śrwn. *hacke-*, por. Smoczyński 2000, 42, Larsson 2010, 45). Niewyjaśniony pozostaje brak zmiany podakcentowego \**e* w lit.-łot. *ie* (†*pielis*), por. *kreivas*, *leilas*. Bez dobrej etymologii, zob. LEW 563. BSW 210 łączył *peilis* z *pielā* 'piła' i na tej podstawie postulował praformę bśl. \**peil-ā-*. To nie jest możliwe z uwagi na fakt, że *pielā* (zob.) jest sławizmem. — Rzekomy alternant apofoniczny *pail-* ⇐ *peil-* (por. LEW 563) otrzymuje inne objaśnienie, zob. *paĩlyti*. — Drw. *peilelis* SD<sup>1</sup> «nożyk, cultellus», *peilelis rašytojų unt plūksnų darymo* SD «nożyk do piórek, skrypturał, scalper scriptorius, culter scriptorius».

**pekarius**, *pėkorius*, *-iaus* stlit. 'piekarz' — zapoż. ze stbłr. *pekarь*, pol. *piekarz*, por. błr. *pekar*, *-a*. — U Bretkuna obok *pekarius* ukazuje się neol. *pekarčius* ts. (SLA 165). Budowa: *pekar-čius*. Neosuf. *-čius* charakteryzuje m.in. nazwy osób, por. *iščius* 'łapownik', *sūkčius* 'krętacz', *žiņčius* 'kto wszystko wie' (por. GJL II, § 108). Błędne jest twierdzenie, jakoby *pekarčius* był zapożyczeniem pol. †*piekarzec*, *piekarczyk* lub błr. *pekarecъ*, zob. SLA 165, LKŽ IX, 750.

**peklā** 2, 4 p.a. stlit., gw. 1. 'piekło', SD<sup>1</sup> «piekło, infernum, tartarus, styx, barat[h]rum» (syn. *pragaras*), też pl.t. *pėklos*: *Nužengė peklosna* 'Zstąpił do piekieł'), 2. 'niezgoda, wrogość', 3. 'miejsce bardzo odległe, zapadły kąt' (*Pasiek tu jį — gyvena užkampy, kokio te pėklo* 'Znajdź ty go — mieszka w jakimś zapadłym kącie'), 4. 'jesienne bezdroże, grzędawica', 5. 'wielka ilość'. Zapoż. z błr. *pėkla*, ze zmianą rodzaju na żeński. Inaczej SLA 167n. i LEW 564: z pol. *piekło* n. War. m. *peklas* (Bretkun, zob. SLA 166; brak w LKŽ). Zob. też *prāgaras*. — Drw. *peklinis* 'piekielny, jak piekło; nieprzyzwoity (o słowach); wielki' (SD<sup>1</sup> «piekielny, infernalis, stygius»), *pėkliškas* 'piekielny; surowy, okrutny, nie do zniesienia'. —

*peklojėjis* DP ‘piekielny’: *Tasaig yra vardas, ant kurio klaupia ir puola visokias kelis, dangujėjų, žemėjęjų, ir peklojęjų* DP 56<sub>50</sub> ‘Toć jest imię, na które klęka i upada wszelkie kolano, niebieskich, ziemskich, i piekielnych’; drw. od formy loc.pl. *peklojè* (por. *dangujėjis*, *dienojėjis*, *pragarėjis*; na temat neosuf. -*ėjis* zob. *dienojėjis*). — *priepeklai* m.pl. stlit. ‘otchłanie’ (*bet buvo tamsybėse ir priepekluose anuose pragaro* DP 538<sub>33</sub> ‘ale byli w ciemnościach i w odchłaniach onych piekielnych’), *priepeklis* 1. ‘przedsionek piekła, przedpiekle’, 2. stlit. ‘otchłanie’ (*pavyzėjės ing priepeklį, girdėjo balsus sopulio* DP 153<sub>5</sub> ‘pojrząwszy w otchłanie, słyszał głosy żałosne’). — Vb. denom. *pėklyti*, -*iju*, -*ijau* 1. ‘wysilać się, ciężko pracować, mordować się (np. przy żniwach)’, 2. ‘pograżać się w błocie’ (*Ratai pėklija, pėklija iki ašiu*), 3. ‘palić tytoń, dużo palić’, *išpėklyti* ‘wyjeść do czysta’, *prapėklyti* ‘zgubić, stracić’, refl. *pėklytis* ‘złościć się, awanturować się’ (kalka z pol. *pieklić się*).

**pėkus**, -*aus* stlit., gw. coll. ‘bydło’. DP ‘bydło, bydlęta’. SD: *pekus* «bydlę, bydło, skot» (syn. *keltuva* «bydło robotne»), *ganau pekų* «pasę bydło», *gyliojimas pekaus* «gies, gżenie», *priganyt, pripenėt pekų* «napaść bydło». War. *pėkas* (Zietela). Wyraz znany z jednej strony z gwar wschodnich, z drugiej strony z autorów staroliteńskich (Mażwid, Bretkun, Dauksza, Chyliński). Odpowiednik stpr. *peckan* acc.pl. ‘bydło, Vieh’, *stesmu pecku* dat.pl. Trudne. Jeśli *pėkus* jest wyrazem odziedziczonym, to należy wraz ze *smākras* i *akmuō* do grupy form z nieoczekiwanym refleksem *k* zam. *š* (†*pėšus*) na miejscu pie. \**k*. Por. wed. *paśu-* m. ‘bydło’ (gen.pl. *paśvāh*, acc.pl. *paśvāh*), *paśu-* n., aw. *pasu-* m., łac. *pecus*, -*oris* n. ts. (*pecus*, -*udis* f. ‘sztuka bydła’), goc. *faihu* ‘majątek’, stwn. *feho*, *fihu* ‘bydło’, < pie. \**pėku-*, \**pėkų-és* n. ‘bydło, dobro ruchome’. Zob. IEW 797, LEW 564, EWAIA II, 108n. Na temat oboczności lit. *š* i *k* zob. LEW, *l.c.*, GJL I, § 467, Stang 1966, 91n., LIV<sup>2</sup> 291, przyp. 11. Jeśli natomiast *pėkus* nie jest wyrazem odziedziczonym (por. brak odpowiednika łot. i słow.), to może być zinterpretowany jako prutenizm języka litewskiego. Z kolei staropruski wyraz *peckan* można uważać za germanizm, mianowicie za przejęcie formy śrwn. *vēhe* n. ‘bydło’, z substytucją *p* ⇐ *v/f*; *k* ⇐ *h* oraz *e* ⇐ *ē*, por. np. stpr. *kelmis* Ev ‘kapelusze, Huet [Hut]’ ⇐ śrwn. *hēlme-huot*. Dla całej tej kwestii zob. Smoczyński 2000, § 26. Ostatnio Matasović 2005, 372 wyraził pogląd, że zarówno lit. *pėkus*, jak i stpr. *pecku* jest pożyczką germańską, prawdopodobnie gocką (por. goc. *faihu*).

**pėlčiai**, *pėlčiai* m.pl. przest., gw. 1. ‘rama (okna, obrazu)’, 2. ‘rozwidłone drewno do suszienia skóry’, 3. ‘szkielet kosza przygotowany do wyplatania’ — zapoż. z błr. *pjálbycy*, -*aũ* m.pl. ‘rama do rozpięcia tkaniny do wyszywania, haftowania’ (SLA 166, LEW 565; por. ESBM 10, 296). — War. sg. *pėlčius*. Tu też SD *pėlčius* «rama abo listwy drzewiane do obrazów», *pėlčius lungų* «rama, ramy okien». — Jest też war. z dyftongiem *ie* na miejscu błr. (*j*): *piēlčiai*, *piēlčius*. Osobno zob. *išpėlioti*.

**peldėti**, *pėldu*, *peldėjau* stlit. ‘oszczędzać, żałować komu czego, wzbraniać czego, skąpić’. DP ‘żałować; litować się’. Niejasne. Powiązanie z *pilti* ‘sypać, lać’ jest o tyle trudne, że stopniem *e* odnośnego pierwiastka jest \**pleh*<sub>1</sub>- ‘napęlniać (się)’, nie zaś \**pelH*-. Można jednak założyć, że *pėldu* przedstawia sobą praesens na -*d*- od SE *pėl-C*, formacji innowacyjnej, dotworzonej do SZ *pil-C* (zob. *pilti*). Por. formant \*-*d*<sup>h</sup>- w gr. πλήθω ‘być pełnym, napęlnionym’, tr. ‘napęlnić’. Paralele: *mérda*, -*dėti* : *miřti*; *skėlda*, -*dėti* : *skilti*; *skėrda*, -*dėti* : *skirti*. Przejście znaczeniowe do ‘oszczędzać, skąpić’ mogło nastąpić na podstawie formy zaprzeczonej \**nepėldu* ‘nie sypię, nie leję’. — Stpr. *ast peldiuns* ‘uzyskał, hat erworben’ (czyt. [peldí.jəns]) jest formą prt. peryfrastycznego od \**peldīt*, prs. \**peldija*, o funkcji zapewne kauzatywnej w stosunku do lit. *peldėti* (zob. Lav 255). — Również LEW 565 uważa -*d*- za formant werbalny i proponuje powiązanie *peldėti* z pwk. *pel-* jak w *pėlnas* ‘zysk, zarobek’ (pie. \**pel-* ‘sprzedać, zarobić’). Akut lit. pozostawił on bez komentarza.

**peldėti, peldėja** (war. *pelda*), *peldėjau* žm. ‘płynąć, pływać’ (Dowkont) — zapoż. z łot. *pelēdēt, -du* (war. -žu), -ēju ‘pływać, kąpać się’ (Urbutis 2010, 301). LEW 565 uważał wyraz lit. za prapokrewny z łot.

**pelē** 4 p.a. ‘mysz, Mus’. SD<sup>1</sup> też «szczurek, glis», *marių pelē* SD «popielica, mus ponticus» [‘gryzoń o szaropopielatym, srebrzystym futerku i puszystym ogonie, Glis glis’, SPXVI]. Alternanty pierwiastka *pel-*, mianowicie SO *pal-*: *pālšas, paļvas* (zob.) oraz SZ *pil-* (zob. *pilkas*) wskazują na to, że ‘mysz’ została nazwana według barwy owłosienia jako ‘istota płowa, popielata’. Sb. *pelē* jest wraz z łot. *pele*, stpr. *pele*<sup>o</sup> ‘mysz’ neologizmem na miejscu pbsł. \*mūs-i- (BSW 191: pbsł. *mūši-*), widocznego w scs. *myši, -i* ‘mysz’. Był to drw. tematyczny na -i- od rzecz. pierwiastkowego pie. \*muH-s, gen.pl. \*muH-és / -ós ‘mysz’, por. gr. μῦς, μύς m., łac. *mūs, mūris* m., sti. *mūš-* m.f. [‘mysz, szczur’], orm. *mukn*, stwn. *mūs*. Zob. ESJS 509. — Drw. *pelēkas* ‘myszaty, popielaty — o koniu, krowie’ (por. łot. *pelēks* ‘szary, popielaty’), *pelēkis, -ē* ‘myszate zwierzę; siwe zwierzę’, *pelēnas* 1. ‘nornik, gryzoń z rodziny myszowatych, Arvicola, Microtus’, 2. ‘ptak myszołów, Buteo’ (zwany też *pelīū vānagas*), 3. bot. ‘gorczycznik, Barbaraea’. Zdrob. *pelýnas, peliūkas, pelytis, peliūkštis, peliūtis, peliūkštis, peliūtis*. — Cps. *pelēda* (zob.), *pelēgaudai* m.pl. ‘łapka na myszy a. szczury’ (por. *gāudyti*), *pelēgaudis* ‘myszołów’, też o kocie, SD «myszołów, mures capiens», *pelēkautai* m.pl. ‘pułapka na myszy’, SD «łapica, łapka mysza, muscipula» (por. *kāuti*), *pelēsakalis* ‘sokół myszołów, Falco tinnunculus’ (por. *sākalas*), *pelīaaūsis* ‘kto ma uszy jak u myszy’ (por. *ausis*), *pēliatakis* i *peltakys* (zob. *pēlsūdis*). Tu też stpr. *pelemaygis* Ev ‘jastrząb myszołów, Rotilweye [Rötelweihe, Turmfalke, Falco tinnunculus]’ (Trautmann 1910, 393), znac. etym. ‘dusiciel mysz’. — Vb. denom. *pelīaūti* ‘łapać myszy’, *pelinēti* ts., *pelīoti* ts.

**pelēda** ‘sowa, Strix’: łot. *pelēda* ts. Złożenie leksemów *pelē* ‘mysz’ i *ēd-*, *ēsti* ‘żreć’, znac. etym. ‘istota pożerająca myszy’ (por. LEW 566). Podobne pod względem budowy są wyrazy *bičēda, mažēda, žuvēda*. — Drw. *pelēdikē* ‘sowa pójdzka, Athene noctua’, *pelēdūtis* ‘pisklę sowy’, *pelēdziūkas* ts., cps. *pelēdgalvis* ‘motyl sówka’ (por. *galvā*). — Od neoosn. *pelēd-* utworzono drw. na -rā-: *pelēdra* ‘sowa’. Paralela: *žuvēdra* ⇌ *žuvēda*.

**pēlekas** 1. ‘płetwa’ (pl. *pelekaĩ* ‘płetwy’), 2. gw. ‘ogon ryby’, 3. gw. ‘szyjka raka’, 4. gw. ‘powieka’ (*Akių pelekaĩ ilgi. Šviesiais pelekaĩs*). War. *pelēkas* ‘płetwa; powieka’. Też f.: *pelekā* ‘płetwa; ogon ryby’, *pelēka* ‘szyjka raka’. Ze zmianą *le > la*: *pēlakas* ‘płetwa; ogon ryby’, SD <pelakas> «ogon węża, serpentis cauda». War. sonoryzowane: gw. *pēlegas* ‘ogon ryby’, *pēlega* ts. (paralele s.v. *lenciūgas*). Formacja na -ek- od pwk. \*pel- ‘płynąć, pływać’, jaki można wywnioskować z takich form łotewskich, jak *pelēdēt* ‘pływać, kąpać się’ i *pelēdināt* ‘pławić (konie, bydło)’. Znac. etym. ‘to, co służy do pływania’. Paralele: 1. psł. \*ply-tva, stczes. *plýtva* ‘płetwa; skrzela’, pol. przest. *plytwa* ‘płetwa’ (XVII w.) ⇌ \*plyti ‘płynąć, pływać’ (ros. *plytʲ, plyvú*, stpol. *plyć*), 2. ros. *plavnik* ‘płetwa’ ⇌ *plávatʲ* ‘pływać’. Na temat suf. -ek- zob. GJL II, § 458. Zob. też LEW 566 (s.v. *pēlega*).

**pēlenas** žm. 1. ‘otwarty ogień, ognisko’ (syn. *pelēnē*), 2. ‘popielnik’, 3. ‘płatek popiołu’. War. *pēlinas* ‘ognisko’. Odpowiedniki bałt.: łot. *pēlns* ‘ognisko’, stpr. *pelanno* Ev ‘Hert [Feuerherd]’. — Pl.t. *pelenaĩ* ‘popiół’ odpowiada łot. *pēlni* ts. i stpr. *pelanne* Ev ‘Assche [Asche]’. War. *pelinaĩ* (*Ugnis pelinaĩs užžerta*). — Drw. *peleninis* ‘popielny, popiołowy’, *pelenai švęsti*, SD <pelenay βwisty> «popielec, cinis consecratus», *pelenynos* f.pl. SD «popielec, dzień popielny» [‘dzień będący początkiem Wielkiego postu’], *peleninykas* SD «popielnik co popiół robi» — kalka ze stpol. *popielnik* ‘trudniący się wyrabianiem popiołu, uzyskiwaniem potażu z popiołu drzewnego’ (por. *peleninis*: stpol. *popielny* ‘popiołowy’), *pelēnius* ‘uwalany w popiele; nieokrzesianiec, grubianin’, SD *pelenius* «gruby, grobian», cps. *pelenrūsā* ts. (por. *rūsti*), *pelēnvietē* ‘miejsce, gdzie się zsypuje popiół’ (war. z epentezą d: žm. *pelēndvietē*, por. *žiaudrūs*). N.m. *Pelēnē, Pelēniai* 8x,

*Peleniaĩ, Pelėniškiai* 2x. — Dawniej porównywano pod względem pierwiastka z wyrazami *pelē* ‘mysz’ (zob. s.v.) i łac. *pollen*, *-inis* n. ‘pył mączny, delikatna, doskonale zmielona mąka; proszek’ (por. IEW 802, LEW 566). Raczej do pie. \**pel-* ‘zapłonąć, stanąć w płomieniach’ (por. IEW 805; LIV<sup>2</sup> 469, bez wzmianki o bałt. *pel-*). Zdaniem LIV<sup>2</sup>, l.c. osnowa reduplikowana pie. perfecti \**pe-pol-* pozwoliłaby nawiązać tu słow. osnowę *pol-*, por. scs. *polėti, poljō* ‘palić się, płonąć’, ros. *polétb*, stczes. *poleti, polí* ts. Tu też nomen psł. \**polěno* ‘to co się pali, co jest palone’: strus. *polěno* ‘krótki kawałek drewna’, czes. *poleno* ‘polano, szczapa’. (Pol. *polano* ‘kawał drewna, bierwiono’, znane dopiero od XVIII w., może być rutenizmem, por. Boryś 2005, 459). Dalej por. psł. inchoat. \**pol-ne-*: scs. *vūšplanqti sē* ‘zapalić się, zapłonąć’, czes. *planout* ‘płonąć, palić się’, stpol. *wsplonąć* ‘buchnąć płomieniem’, pol. *płonąć* ‘palić się płomieniem; błyszczeć, jaśnieć’ (por. Vaillant, GC III, 234). — Psł. \**pol-men-*: scs. *plamy*, acc.sg. *plamenī* ‘φλόξ’, sch. *plāmēn, -mena*, ros. gw. *pólomja*, pol. *plomień, -mienia*. — WSO \**pōl-* widać z jednej strony w scs. *paljō, paliti* ‘φλέγεσθαι, niecić ogień, palić’ — causativum-iterativum do *polėti* (por. ros. *paljú, palítb*, pol. *palę, palić, opalić, spalić*), z drugiej strony w intensivum \**palati* < \**pōl-ā-*, por. stczes. *pálati* ‘palić się, płonąć’, pol. przest. *pałać* ‘gorzeć, palić się, płonąć; świecić się, błyszczeć; być w stanie zapalnym, mieć gorączkę’ (przen. *pałać ogniem, gniewem, miłością*), por. Vaillant, GC III, 423.

**pelėšiai**, *-iū* 2 p.a., *pelėšiaiĩ, -iū* 3 p.a. m.pl. ‘pleśń, np. na kiszanej kapuście’ (war. *pelėšai*) — dewerbalny rzeczownik z suf. *-sja-*, *-sa-* od neoosn. *pelē-*, wyabstrahowanej z inf. *pelėti* ‘pokrywać się pleśnią’ (zob. s.v.). Oboczność tematu fleksyjnego powtarza się w *degėšiai / degėšai* ← *dėgti*; *svilėšiai / svilėšai* ← *svilti*, por. GJL II, § 366. — Vb. denom. *pelėsiūoti* ‘pleśnieć’.

**pelėšas** gw. ‘myszatej maści konik miejscowego chowu, bardzo wytrzymały’ — drw. od *pelē* ‘mysz’, z rzadkim formantem *-ėša-* (por. *kevēša, kripėšā*).

**pelėti, pelėja** (war. *pėli, pėla*), *pelėjo* ‘pokrywać się pleśnią, pleśnieć’, *supelėti* ‘spleśnieć’, *pelu* SD «pleśnieię», *supelėti* ‘spleśnieć’, *supelu* SD<sup>1</sup> «pleśnieię; popleśnieię». Też o starej pannie: *supelėjusi sėnmergė*, i w złożeniu: *Kad tu supelētum!* dosł. ‘Żebyś spleśniała!’. Z pochodzenia jest to vb. denom. na *-ėti* od adi. \**pel-a-* ‘szary’ (zob. *pelē*). Znaczn. etym. ‘pokrywać się zielonkawoszarym nalotem’. — Drw. *pāpelos* f.pl. ‘pleśń na powierzchni piwa’, *pelėšiai* (zob.), *supelės* f.pl. «pleśń» (syn. *susenėjimas*). — Neoosn. *pelėj-*: *pelėjaĩ* m.pl. ‘pleśń’, war. *pelėjai, pelėjai*, SD <peleiey> «pleśń», *pelėjimai* ts. — Z innym suf.: *pelyti, -ija, -ijo* gw. ‘pleśnieć’ — z formantem typowym raczej dla denominatiwów (typ *dalýti*). Caus. *pelydyti* ‘doprowadzać do spleśnienia, np. chleb, mąkę’. Osobno zob. syn. *plėkti*. — Niejasna jest proveniencja osnowy \**plēs-* w psł. \**plėsnī* f. ‘pleśń’, por. cs. *plěsnī*, ros. *plěsenb*, czes. *plíseň, -sně*, pol. *pleśń*. Boryś 2005, 441 na podstawie stchorw. *plijes* ‘pleśń’, chorw. gw. *plīs* ‘warstwa brudu na skórze; pleśń’, slh. gw. *plēs* ‘pleśń’ i kasz. *ples* m. ‘pleśń’ odtwarzał sb. psł. \**plēsū* < \**plē-so-*, znacz. etym. ‘szary, zielonkawoszary osad, nalot, pleśń’.

**pelýnas** gw. bot. ‘bylica piołun, Artemisia absinthium’ — zapoż. z błr. przest. *pelýnŭ* (SLA 166). Por. strus. *pelynŭ* ob. *pelynĩ*. War. *pelýnas, pėlynas*. Osobno zob. *palýnas*. — SD zaświadcza war. f. *pelynos* f.pl. «piołun, absynthium» (syn. *metėliai*); gw. *pelynā* ts. — Formy gwarowe z suf. *-ūnas*: *pelūnas, pelūnas*, wzorują się prawdopodobnie na polskim odpowiedniku *piołun*. Por. rodzimy syn. *mėtėlė*.

**pėlkė, pl. pėlkės** ‘bagno, trzęsawisko, błoto’. Odpowiedniki bałt.: łot. *pelce* a. *pelcis* ‘kałuża’ (por. *pelcēt* ‘oddawać mocz, szczać’), strp. *pelky* EV ‘bagno, Bruch [Sumpfboden, Sumpfwiese]’ (Trautmann 1910, 393). SE *pelk-* może stać w apofonii ze SO \**palk-* (por. łot.

*palce* ‘potok deszczowy’) i SZ *pilk-* (por. *pilkas* ‘szary’). Znac. etym. ‘miejsce porosłe szarawą, szarzącą roślinnością’. Por. z jednej strony *balà* ⇌ *bālas*, *bālti*, z drugiej strony łac. *palūs*, *-ūdis* f. ‘stojąca woda, bagno, jezioro’ ⇌ *pall-*, por. *palleō*, *-ēre* ‘blednąć, być bladym, żółtym’, *pallidus* ‘blady, jasnoszary’, *pallor* ‘bladość’. Transponat ie. \**pelHk-* / \**p!Hk-*. Dalszy wywód niepewny. Zob. LEW 567, WH II, 243, Schrijver 1991, 210n., de Vaan 2008, 442. — Zapoż. lit. w błr. *pėlka* ‘okno w bagnie, przerębel’, gw. też ‘niezamarzające zimą miejsce na rzece lub jeziorze, tzw. płoń’ (drw. wsteczne *pėlja* ‘głębsze miejsce w wodzie’, *pelb* ‘parów, jar, owalne zagłębienie’), ros. gw. *pelbka* ‘przerębel’ (Urbutis, *Balt V*:1, 1969, 67). — Drw. *pelkėtas* ‘bagnisty’, *pelkėnas* ‘miejsce bagniste, błota’, *pėlkinis* ‘błotny, żyjący na błotach’, *ūžpelkis* ‘miejscowość leżąca za bagnem’, cps. *raĩstpelkė* (zob. *raĩstas*). Vb. denom. *pelkėti*, *-ja*, *-jo* ‘zabagniać się’. — N.m. *Pėlkės* 2x, *Pelkėnė*, *Papėlkiai* 2x, *Ūžpelkiai* 12x, *Ūžpelkiai*, *Ūžpelkis*, *Kuṃpelkė* (\*Kump-pelkė), *Pušĩnpelkis*. N.rz. *Gỹpelkis* (\*Gyv-pelkis, dosł. ‘Żywe Bagno’), *Pėlkupis* 7x, *Pelkupis*, *Pelkupyš*. Por. stpr. n.m. *Bitpelkis*, *Ilgenpelke*, *Weispelke*, *Wytopelke*, *Pelkiten* (AON 21, 49, 118, 198, 203).

**pėlnas** ‘zysk, zarobek, dochód’. Odpowiedniki bśł.: łot. *nuõpēlns* ‘zasługa, zysk’ (z innym suf. *pēlna* f. ‘zarobek’), psł. \**pelnũ* ‘zdobycz, zysk’, por. scs. *plēnũ*, *-a* ‘λάφυρα, τα σκῦλα, łup, zdobycz wojenna’ i ‘αἰχμαλωσία, niewola’, sch. *plījen* ‘łup, zdobycz’, slń. *plén* ts., ros. przest. *polón* ‘niewola; jeńcy, niewolnicy’, czes. *plen* ‘łup, rabunek’, stpol. *plon* ‘łup, zdobycz wojenna’ (*dzielić plony* ‘dzielić łup’), XVI w. ‘niewola’, pol. *plon* ‘żniwo, to, co zebrano z pola’, gw. ‘przyrost ziarna; obfitość zboża’. Zgodność słowotwórcza bśł., por. Būga, RR II, 512n., BSW 213, LEW 567n. Łączono z pie. \**pel-* ‘sprzedać, zarobić’, por. gr. πωλέω ‘sprzedawać, wydzierżawiać; zdradzić za pieniądze’ (IEW 804: 6. \**pel-*; LEW 568<sup>370</sup>). Brak jest hasła \**pel-* w LIV<sup>2</sup>. — Drw. *núopelnas* ‘zasługa’, *pelningas* ‘dochodowy, zyskowny, przynoszący zysk, intratny’, *pelniniňkas* ‘szukający dużego zysku, spekulant’, cps. *diēnpelnis* ‘wyrobnik, robotnik dniówkowy’, por. *dienā* (kalka z nwn. *Tagelöhner*), *rañkpelnis* ts. (por. *rankā*). Vb. denom. *pelnāuti* ‘zarabiać’. Osobno zob. *pelnyti*.

**pelnyti**, *pelnaũ*, *pelniaũ* ‘zyskiwać, pozyskiwać, zasługiwać; zapracować na co, zarobić’, DP ‘zasługiwać, odnosić, nabywać, zyskać, sprawować’, SD<sup>1</sup> *nupelnau* «korzystam; płużę; pozyskavam; skorzystawam; wysługuuję; zasługuuję». Refl. *nusipelnyti* ‘zasłużyć się, zasługiwać się’, *pasipelnyti* ‘osiągnąć zysk, dorobić się’. Poświadczona w gwarach fleksja na *-ijũ*, *-ijaũ* (inf. *pelnyti*, drw. *nupelñijimas* ‘zasługa’) przemawia na rzecz denominatywnej genezy tego czasownika, zob. *pėlnas*. Odpowiednik łot. *pēlnīt*, *-u* (war. *-ĩju*), *-ĩju* ‘zarabiać, zyskiwać, zdobywać’. — Neoosn. *pelny-*: *ipelnymas* DP ‘dostanie’, *nupelñymas* ‘zasługa’, SD «wysługa, wysłużone», *pelnytai* adv. ‘zasłużenie, według zasług’, *pelnytojas* ‘kto zarabia’. — Neoosn. *peln-*: *pelnikāuti*, *pasipelnikāuti* ‘szukać łatwego zysku’ (brak ogniwa pośredniego w postaci n. agt. \**pelnikas*; por. *kūlikāuti* ⇌ *kūlikas*).

**pėlšūdis**, *-džio* gw. ‘mysie łajno’ — złożenie z *pelš* ‘mysz’ i *šūdas* ‘łajno’. Wziąwszy pod uwagę takie przykłady, jak *kėlduobė* < \**kėlia-duobė*, *žalgiris* < \**žālia-giris*, wypada przyjąć praformę \**pēlia-šūdis*, akcentowaną na I członie. Akut jest więc objawem wzdłużenia zastępczego, które zostało wywołane synkopowaniem samogłoski łącznikowej *-a-*. — Innym złożeniem z *pelš*, które pokazuje intonację, jest *pėltakis* ‘ścieg stebnowany’ (liter. *peltakys* 3 p.a.), dosł. ‘mysia dróżka, mysia ścieżka’. Tu szczęśliwym trafem utrzymał się war. czterogłoskowy z akcentem na I członie, por. *pėliatakis*, *-io*. Por. jeszcze gw. *pėltakis*, *-io*, gdzie cyrkumfleks jest sprzeczny z trójzgłoskową strukturą wyrazu. W tym świetle również war. *peliāšūdis* 1 p.a. będzie miał innowacyjną akcentuację; możliwe, że wzoruje się ona na

<sup>370</sup> Tu na pierwszym miejscu wskazano comparandum w postaci sti. *pānate* ‘targuje się’ < \**paln-*. Tymczasem EWAIA II, 69 wywodzi *pānate* z \**pr-nā-*, w nawiązaniu do gr. πῆρνῃμι ‘wywieźć na sprzedaż, sprzedać; sprzedać za łapówkę (o politykach)’, stir. *renim* ‘sprzedają’ (pwk. pie. \**perh₂-*, zob. LIV<sup>2</sup> 474).

war. *pelēšūdis* 1 p.a.

**pēlūs**, -ū m. f.pl. stlit. 'plewy, łuski ziarna, odpadki pozostałe po wymłóceniu zboża i odwianiu ziarna' (m.in. DP, SD) — forma pluralna od tematu na -u-, pbsł. \*pelū-C / \*peluū-V. Por. instr.pl.f. *pelumis*: *tomis pēlumis* DP, *molis su pelumis mintas* SD «oblepa ściany, lutum paleatum»: strus. *sū pelūmi* 'z plewami' (Būga, RR II, 239). W języku literackim ustalił się nowy temat na -a-: *pelaĩ*, -ū: *grūdaĩ su pelaĩs* 'ziarno z plewami', *atskĩrti pelūs nuo grūdū* 'oddzielać ziarno od plewy'. — Odpowiednik łot. *pēlus* pl. 'plewy'. Obok tego młodsza osnowa na -ā-: *pēlvas* — z *pēluvas* f.pl. 'plewy' przez synkopę (drw. od neoosn. *peluv-*), z wtórnym zakończeniem: *pēlavas*. Również w słowiańskim widać innowację na miejscu odziedziczonego pdg. \*pely, \*pelūve, mianowicie drw. na -ā-: psl. \*pelū-ā- 'plewa', por. scs. *plēvy* f.pl. 'щупов', sch. *pljēva*, ros. *pelēva*, ukr. *polóva*, błr. *pljavá*, czes. *pleva* (przest. *pléva*), pol. *plewa*. Z tym zgadza się stpr. *pelwo* EV 'plewa, Sprew [Spreu]'. Por. BSW 213, REW II, 331, 394, LEW 568n. Pbsł. osnowa na -u- wywodzi się z pie. \*(s)pelH-u- (zob. LIV<sup>2</sup> 576, Derksen 2008, 395) i przypomina wed. *paláva*- m. 'plewa, łuska' < pie. \*pelH-ōū- (zob. IEW 31, 803n.), jak też łac. *palea*, -ae 'plewa; słoma' < \*palejā-, od pwk. pie. \*pelh<sub>1</sub>- 'kołysać czym, potrząsać' (por. de Vaan 2008, 440). Osobno zob. *spāliai*. — Drw. *pēlinas* 'pokryty plewami — o ubraniu', *pēlūdē* 'plewnik, zasiek, miejsce w stodole, gdzie się przechowuje plewy', SD «plewnik», war. *palūdē* (suf. -dē jak w *alūdē*, por. łot. *pēlūde*, gw. *pēlude* 'plewnik'), ⇒ *pēludis* 'sito sznurkowe do oddzielania plew'; *pēlūitas* 'oblepiony plewami, np. worek', *pēlūnē* 'plewnik' (*Pēlūnēn pelūs sapildinēja*, por. Vidugiris 1998, 470), *pēlūotas* 'oblepiony plewami', SD «plewisty», *pēlūtīnis* 'z plew, z plewami (o chlebie)'. — Cps. *līnpeliai* m.pl. 'plewy lniane' (por. *linaĩ*), *miēžpeliai* m.pl. 'plewy jęczmienne' (por. *miēžiai*), *pēlnešis* 'płachta do przenoszenia plew' (por. *nēšti*), *pēlūkinē* 'plewnik' (por. *kīnis*), *pēlūsetis* 'sito do przesiewania plew' (por. *sietas*).

**pēmpē** 'ptak czajka, *Vanellus vanellus*', SD *pimpē* «czajka, parrus». Odpowiednik stpr. *peempe* EV 'czajka, Kriwittze [Kiebitz]'. Niejasne. LEW 569 przywoływał porównanie z łot. *pempe* 'krótki ogon świni; obcięty ogon koński; krótki bicz'. — Drw. *pēmpētas* 'pstry jak jajo czajki', *pēmpinas* 'samiec czajki', *pēmpynē* 'miejsce, gdzie czajki wysiadują jaja; podmokła, zarośnięta krzakami łąka'. — N.m. *Pēmpēs* 3x, *Pēmpiai*, *Pēmpiaĩ*, *Pēmpynē*, *Pēmpiškiai* 2x.

**penaĩ**, -ū 4 p.a. m.pl. gw. 'obwisłe płatki skóry pod szczękami koguta, indyka lub kury, tzw. dzwonki'. Niejasne. LEW 569 sugerował pokrewieństwo z sb. *pēnas* 'pokarm, pożywienie' (por. zdanie *Paukštis neša peną savo vaikams*). Synonimami *penaĩ* są *abrūšai*, *pakabūčiai*, *pakarūklai*.

**péndēti**, *pēndi* (war. *péndēja*), *péndėjo*, zwykle z prvb. *iš-*, *su-* 1. 'schnąć, usychać, twardnieć', 2. 'próchnieć, butwieć (o drzewie)', 3. 'chudnąć, marnieć (ze starości, z choroby)'. Niejasne. LEW 569n. sprowadzał do pie. \*(s)pen- 'napinać, naprężać' jak w *pīnti* (LIV<sup>2</sup> 578: \*(s)penh<sub>1</sub>-). Analiza: *pen-dēti*. Według ALEW 777 na st. zanikowym należy tu *pīntis* m.in. 'hubka do rozniecania ognia przy użyciu krzesiwa'. — Nomina: *išpenda* c. '(drzewo) suche, spróchniałe' (por. typ *išpera*), *pendis*, -iēs f. 'czerw drzewny, kornik' (syn. *trandis* f.). — Neoosn. *pendē-*: *péndēdinti* cur.: *Ana péndēdin duoną, kad mažai suvalgo*, t.y. *sendin* 'Ona doprowadza chleb do zeschnięcia, żeby go mniej zjadano'. Obok tego *péndinti* (\*pend-dinti): *Ana pēndin duoną, kad neėstų daug*. — SZ *pind-* ⇐ *pend-*: *išpīndēti* 'zeschnąć, zbutwieć; spróchnieć'. Prs. ingress. *pįsta* (\*pind-sta), *piñdo*, *pįsti* 'uschnąć, stwardnieć'; *pīnda* 'wyschnięty przedmiot lub kawałek jedzenia; wychudłe, wynędzniałe zwierzę'.

**penėti**, prs. *peniù* (3 os. *pēni*, war. *pēna*, *pēnia*, *pénsta*, *penėja*), prt. *penėjau* 'karmić, żywić, chować, tuczyć', DP 'karmić, paść, wychowywać, żywić, wyżywić'. SD *peniu*

«chowam; częstuię» (syn. *girdžiu, priimu kū*), «karmię; strawię kogo; żywię kogo, żywność daię», *atpenėti* ‘odkarmić (wychudłe zwierzę)’, *išpenėti* ‘wykarmić, wychować’ (*išpeniu* SD<sup>1</sup> «wychowuję, wychowam»), *papeniu arklį* SD «podpasam, podkarmiam konia» (syn. *paganau*), *pripenēt pekų* SD «napaść bydło» (syn. *priganyt*). Refl. *penėtis* ‘żywić się’, DP ‘karmić się, żywić się, pożywać, używać, wychowywać się’, *penisi žvėris* SD «żerwie zwierzę», *išipenėti* ‘roztuczyć się’, *nusipenėti* ‘ukarmić sobie, utuczyć sobie’, *pasipeniu* SD «wyżywić się». Odpowiednik łot. *penēt* ‘rozpieścić, znarowić’. Zwraca uwagę brak form na SO †pan- oraz na SZ †pin-, †pun-. Na mocy zestawienia z łac. *penus*, -oris n. ‘żywność, zapasy żywności’ < \*pen-os- (war. *penus*, -ūs a. -ī m.f.) odtwarza się pwk. werbalny pie. \*pen- ‘karmić’, por. LEW 569, LIV<sup>2</sup> 471, de Vaan 2008, 458n. — Drw. nominalne: *apýpenai* (zob.), *nēpena* c. ‘niezdara’, *nenúopena* a. *núopena* c. ‘nienasycony, stale głodny, żarłok’, *pēnalas* ‘pokarm, żarcie dla świń’, *pēnas* ‘żywność, pokarm, pożywienie’ (*sužįstų penų esti* SD «papać, pappare, mansum cibum comedere» [‘jeść, być karmionym papką’, SPXVI]), *penātas* bot. ‘karmnik, Sagina’ (o suf. -atas zob. GJL II, § 410), *penyba* SD «karmienie» (syn. *penėjimas*) i «żywność» (syn. *penukšlas*), *penimis* (zob.), *peniūkšlas* (zob.), *penulys* ‘tucznik’, *penūs* ‘który dobrze się tuczy (o gęsi, prosięciu)’, *pėslas* żm. ‘karmna świnia’ (z \*pen-slas, akut wtórny), *priepenas* ‘osoba będąca na czymś utrzymaniu, wychowanek’ (≡ *pripenėti*). Por. łot. *penesis* bot. ‘sporysz, Claviceps purpurea’. Cps. *pilvapenys* SD «pasorzyt, pasobrzuch, parasitus, parasitaster...» [‘ten, kto żyje cudzym kosztem’, SPXVI] (por. *piļvas*), ⇒ *mokslas pilvopenybos* SD «pasorzycstwo, parasitica ars» [‘życie cudzym kosztem’, SPXVI], *šiknapenys* ‘skąpiec’ (por. *šiknà*). — Neoosn. *penė*:- *penėtinis* SD «karmny, altilis, saginatus, fertilis» i «strawnik, alumnus, conuictor» [‘co strawę u kogo za pieniądze ma’, L.], *meitėlis penėtinis* SD «wieprz karmny, porcus saginatus», *penėtojas* SD «karmiciel, nutritor, altor...» (por. *kalbėtojas* ≡ *kalbėti*), *penėtuvė* SD «karmnik» [‘pomieszczenie dla świń, chlew’, SPXVI], *pavargusių penėtuvė* SD «szpital vbogich, ptochotrophium» (por. *negalėtuvė* SD «szpital chorych, nosocomium» ≡ *negalėti*). — Od sb. *pēnas* pochodzi vb. denom. *penąuti* ‘szukać pożywienia (o ptakach)’, *pasipenąuti* ‘szukać sobie pożywienia; pożywić się’. — Od zanikłego n. agt. \*penikas a. \*penikis ‘ten, co się żywi’ pochodzi vb. denom. *penikąutis* ‘żywić się’ (*Tu dūmoji, kad aš penikąutis atejau*). Por. *kūlikąuti* ≡ *kūlikas*. Brak osnowy nominalnej z suf. -ik- stwierdza się również w wypadku *mainikąuti*, *pelnikąuti* i *samdikąuti*.

**penimis**, -ė adi. ‘tuczony’ (o wieprzu, świni) — drw. od neoosn. *penim*- ≡ *pėnimas* ‘tuczony’, ptc. prs. pass. od prs. *pėni* ‘karmi, tuczy’ (zob. *penėti*). Por. *ariaminis* ≡ *āriamas*. — War. zasymilowany: *peninis* (n-n < n-m), np. *Peninès kiaules varydavo ligi Karaliaučiaus pėsčioms*. — Z substantywizacji ptc. prs. pass. pochodzi *penimas*, -o ‘tucznik’, war. *pėnimas*, -o. — Z substantywizacji adi. *penimis* ‘tuczony’ pochodzi *penimis*, -io ‘karmny wieprzek a. świnia, tucznik’, *penimė* ‘karmna świnia’, por. *Meitėliai penimiai*, *paršai peniukšlai* ‘Karmne wieprzki, prosięta tuczone’.

**peniūkšlas** gw. ‘pokarm, karma’ — drw. z neosuf. -ukšlas od czas. *peniù*, *penėti* ‘karmić, żywić’. Inaczej GJL II, § 235: drw. od sb. *pēnas* ‘pokarm’. — War. *peniūkšlas* ukazuje się m.in. w DP i SD. — Drw. *peniūkšlis* ‘tucznik’, war. *peniūkšlis*.

**penkeri**, f. *peñkerios* 3 p.a. ‘pięcioro, pięć’, np. *Penkeri rātai, peñkerios akėčios* ‘Pięć wozów, pięć bron’. Liczebnik zbiorowy, utworzony suf. -er- od liczebnika głównego *penki* ‘pięć’. — War. suf.: gw. *penkelì*, *peñkelios*, np. *Pas juos buvo sūnus penkelių a šešelių metų* ‘Mieli syna pięcio- czy sześciolatniego’. *Peñkelias bites turi* ‘Ma pięć barci’. Por. też SD: *pinkeli metai* «pięcioletny czas», ⇒ *pinkeliopas* «pięcionasobny». — Drw. *penkėrgė* ‘moneta rosyjska z czasów carskich o wartości 25 kopiejek’ (war. *penkėlgis*) — z \*penker-kė (por. *ketvėrgė*), *penkėrgis* ‘pięcioletni — o zwierzęciu’, z \*penker-kis (war. *penkėlgis*), *peñkeria* (*tiek*) adv. ‘pięć razy (tyle)’, ⇒ *peñkerias* ‘pięć razy większy, pięciokrotny’; *penkeriopas*

(zob.).

**penkeriôpas**, -a ‘pięcioraki, pięciu rodzajów’ — drw. z suf. -*opas* od liczebnika zbiorowego *penkeri*, f. *peñkerios* ‘pięcioro, pięć’. Rzadki war. *penkeriôkas* ts. ma zakończenie -*okas* jak -*aki* w pol. *pięcioraki*. GJL II, § 379: «Wzajemny stosunek przymiotników na -*opas* i -*okas*, słow. -*akъ* stanowi zagadnienie indoeuropeistyczne, dalekie jeszcze od rozwiązania». — Gdy *penkeriôpas* zaczęto rozumieć jako derywat od liczebnika głównego *penki* ‘pięć’, doszło do metanalizy *penk-eripapas* i do ustalenia się neosufiksu -*eripapas*. Świadczą o tym takie neologizmy, jak *daugeriôpas* ‘wieloraki’, *tūleriôpas* ‘różnoraki’, *visokeriôpas* ‘wszelaki’.

**penki**, f. *peñkios* 4 p.a. ‘pięć’. Forma męska *penki* (łot. *pieci*, f. *piecas*) stoi na miejscu pb. \**penke* z pie. \**penk<sup>u</sup>e* (indecl.). Odpowiedniki ie.: gr. πέντε (eol. -πεμπε), wed. *pāñca*, orm. *hing*, łac. *quīnque* (zam. \**quinque* < \**k<sup>u</sup>enk<sup>u</sup>e*), stir. *cóic*, walij. *pymyp*, goc. *fimf*. Zob. LEW 570, IEW 808, Lejeune 1972, § 35, de Vaan 2008, 509. Na temat formy scs. *peñt* zob. s.v. *peñktas*. — Zakończenie lit. -*i* zam. -*e* tłumaczy się wyrównaniem analogicznym do sąsiedniego liczebnika *keturi* ‘cztery’. Osobno zob. *peñktas*. — Drw. *penkeri* (zob.), *peñketas* 1. ‘pięcioro, pięć’<sup>371</sup>, 2. ‘piątka — ocena szkolna’, *penkiese* adv. ‘w pięciu, w pięcioro, w piątkę’ (war. *penkiesa*, *penkiesu*), *peñkus* ‘karta piątka’. Tu też *pa-penk-inis* ‘moneta o wartości pięciu groszy’, SD *papinkinis* «pięta, grosz popiętny, quinarius nummus» — kalka ze stpol. *po-pięt-ny*. — Cps. *pempiřšciai* (zob. *piřštas*), *penkiāgubas* ‘pięciokrotny’ (por. *gūbti*), *penkiapūris* (zob. *pūras*), *penkiōlika* ‘piętnaście’ (por. *ōlika*), *penkiskart*, *peñkis-* adv. ‘pięć razy’ (por. *kařtas*). — Zredukowany temat *penk-* w I członie: *peñkakē* a. -*ākē* ‘karta z pięcioma oczkami’ (por. *akis*), *peñklitis* ‘pieniądz pięciolitowy’ (por. *litas*), *peñkmetis* ‘pięciolecie’ (por. *mētai*), *penkpiřštis* ‘palce dłoni’ (por. *piřštas*).

**peñktas** ‘piąty’, liczebnik porządkowy do *penki* ‘pięć’. Odpowiada z jednej strony łot. *piekts*, *piektaiš* ‘piąty’, strp. *penckts*, *pyienkts*, *piēncts* ts., z drugiej strony psł. \**pēk.tū*, scs. *peñtū* ‘piąty’ (sch. *pēti*, ros. *pjátyj*, czes. *pátý*, pol. *piąty*). Pie. \**pénk<sup>u</sup>-to-* ‘piąty’, por. goc. *fimfta*, gr. πέμπτος (z \**penptos*), łac. *quīntus* (z \**quinctus* < \**k<sup>u</sup>enk<sup>u</sup>tos* < \**k<sup>u</sup>enk<sup>u</sup>-tos*). Grupa lit. -*nkt-* jest uderzającym archaizmem, porównywalnym tylko z -*nkt-* w toch. B *piñkte*. — W słowiańskim na podstawie ordinałe *peñtū* ‘piąty’ zbudowano nowe cardinale *peñt* ‘pięć’. Wyparło ono odziedziczony refleks †*pēče* ‘pięć’ (z pbsł. \**penke* < pie. \**penk<sup>u</sup>e*) jeszcze w epoce przedhistorycznej. — Drw. *penktukas* ‘moneta pięciocentowa; piąta część pola; pociąg przyjeżdżający o piątej godzinie’, *pinktas liekas* SD «piętnasty», cps. *penktādalis* ‘piąta część’ (por. *dalis*), *penktādienis* ‘piątek’ (por. *dienā*).

**pentinas** 1. ‘ostroga u koguta lub gęsi, tj. pazur wystający z tyłu nogi i ku tyłowi skierowany’, 2. ‘ostroga u buta, tj. kabłąk metalowy, służący jeźdźcom do pobudzania konia do biegu’. War. *péntinas*. Z tym zestawia się cs. *peñtino* ‘ostroga’, zob. BSW 214, REW II, 477, LEW 571. Opisowo: denominativum na -*ina-* od *pent-* jak w *péntis*, -*ies* m.in. ‘pięta’. Historycznie: denominativum z suf. -*na-* od osnowy *penti-* ⇐ *péntis*, por. *ākstinas* ⇐ *aksti-* (*akstis*); *āvinas* ⇐ *avi-* (*avis*). — Z inną budową: łot. *piēši* m.pl. ‘ostrogi’ < \**pentjāi*, *kaulu pieši* ‘ostrogi na nogach koguta’.

**péntis**, -*ies* 1, 3 p.a. f., *pentis*, -*iēs* f. 4 p.a. 1. ‘obuch, tępa strona siekiery’, SD<sup>1</sup>, SD «obuch», *pinčiu kū mušt* SD «obuszkować» [‘obuchem, czyli obuszkciem, na kształt czekana, bić’, L.], 2. ‘pięta’ (*Batas pénti graužia*), SD *pintis* «pięta, calx» (dziś w tym znaczeniu

<sup>371</sup> Por. *Buvo devynetas vaikų, peñketas numirė* ‘Było dziewięcioro dzieci, pięcioro umarło’. — *Yra čia vienas bernas, kursai turi pēketą duonos miežienės, ir dvi žuvi* DP 123<sub>27</sub> ‘Jest tu jedno pacholę, które ma pięć chlebow jęczmiennych, i dwie rybie’. — Też w znaczeniu ‘około pięciu’, np. *Atnešk penketą pagalių* ‘Przynieś z pięć polan’.



używa się wyrazu *kuľnas*), 3. ‘piętka kosy, część kosy przy uchu’, 4. ‘grubszy a. tępy koniec przedmiotu’, 5. ‘spodnia część ula zrobionego z pnia’, 6. ‘płoza pługa’, 7. gw. ‘huba, grzyb na drzewie, Polyporus’<sup>372</sup>. *lig pėnciai* a. *lig pėnties* adv. ‘do ostatka’, *pėntis laižyti* ‘schlebiać, pochlebiać’ (dosł. ‘pięty lizać’). Odpowiedniki bałt.: łot. *piēts, piētis, piēte* m.in. ‘obuch siekiery’, stpr. *pentis* Ev ‘pięta, Verse [Ferse]’. Z uwagi na intonację w łot. *piētis* Būga, RR II, 513n. zrekonstruował pierwotny pdg. litewski jako nom.sg. \**pentis*, acc.sg. \**pėntj*. Pod względem semazjologicznym chodzi tu o przenośne użycie wyrazu, który pierwotnie oznaczał ‘piętę, tylną część stopy’. Obok bałtyckiej formacji na *-ti-* stoi słowiańska na *-tā-*: scs. *pėta* ‘pięta, πτέρνα’, pol. *pięta*, ros. *pjata*, sch. *pėta, pėtu*, < \**pen-tā-* a. \**pin-tā-*. Zob. BSW 214, LEW 571. Znacz. etym. ‘naprężona część ciała’ (Boryś 2005, 434). — Jeśli akut litewski jest odziedziczony, to przemawia on na rzecz pwk. sełowego, pb. \**pēn-ti-* < \**penh<sub>1</sub>-ti-*, i za skróceniem — w słowiańskim — długości pochodzenia laryngalnego. Pie. \*(s)*penh<sub>1</sub>-* ‘ciągnąć, napinać, naprężać’ (LIV<sup>2</sup> 578, Derksen 2008, 399). Zob. *pinti*. Porównywalne przykłady z suf. *-ti-* sprzężonym ze st. pełnym wymieniono s.v. *kertis*. — Drw. *atāpentē* a. *atāpentis* f. 1. ‘tylna część stopy, zapiętek’, 2. ‘tylna część obuwia nad obcasem; obcas’, 3. ‘zapiętek w łapciach’, *papėntis* ‘piętka, pierwsza kromka odkrojona z bochenka’ (war. *pepėntis*), *pentėlė* ‘obuszek do klepania kosy’, *pentinas* (zob.), *ūžpentis* a. *užūpentis* ‘tylna część stopy, zapiętek; ostroga koguta, gęsi; ustronie, zakątek’. Cps. *kirvāpentē* a. *kirviāpentē* ‘obuch siekiery’ (por. *kiŗvis*). — N.m. *Pentiškės, Pentiškiai, Peñtupiai, Pentviŗšiai*.

**pėpinti, pėpinu, pėpinau** stlit. ‘pieścić’ [‘otaczać nadmierną opieką, troskliwością, dogadzać’, SPXVI]: *jūsų kūnus, kuriuos teip labai pepinate ir gražinate... pelenuosn... apgrėš* DP 580<sub>51</sub> ‘wasze ciała, ktore tak pieścicie i stroicie... w popioł... obroci’. *Jumus tad bylome dukteres Syono, dūšios švietiškios, silpnosios, pepintos dukteres, o ne sūnūs* DP 424<sub>43</sub> ‘Wam tedy mowiemy corki Syońskie, dusze świeckie, mdłe, pieszczone corki, a nie synowie’. Refl. *pėpintis* ‘pieścić się’ [‘okazywać czułość; postępować z czułością’, SPXVI]: *Nežaiskite, nei juokitės, nei pepinkitės su jais* DP 65<sub>31</sub> ‘Nie igrajcie, ani się śmiecie, ani się pieścicie z nimi [z dziećmi]’. Przypuszcza się dla *pep-* podstawę onomatopeiczną, por. LEW 571n. — Drw. *pėpinimai* DP ‘pieszczoty’. — WSE *pėp-*: *pėpis* ‘gapa, gamoń’, ⇒ vb. denom. *pėpti, pėpsta, pėpo* ‘tracić siły, słabnąć, robić się powolnym’ (*Kas tvermės netur, valnas prie darbo, tas pėpsta*). Tu też *pėpsóti, pėpso* ‘leżeć w niedbalej pozie, leżeć rozwalonym’.

**pėplė** gw. ‘topola, Pōpulus’ — zapoż. z prus.-niem. *pėpel* (GL 98, LEW 572), por. nwn. *Pappel* f.

**pėĩ** praep. z acc. ‘przez, poprzez, przez czas jakiś, z powodu’, np. *Jis pėrbrido per ūpę* ‘On przebrnął przez rzekę’. *Arklỹs šoka per tvorą* ‘Koń skacze przez płot’. *Per visą naktį budėjau* ‘Przez całą noc czuwałem’. *Per tókį vėją nelis* ‘Z powodu takiego wiatru nie będzie deszczu’. *Kepūrė per didelė* ‘Czapka za duża’. War. gw. *paĩ*. Odpowiedniki bałt.: łot. *par*, stpr. *per*. Wywodzi się przez apokopę z pie. \**peri*, por. wed. *pári* ‘w koło’, gr. πέρει ‘w, przy’ (GJL III, §§ 736n., Beekes 1995, 221).

**pėr-** (1) prvb. złożzeń czasownikowych, np. *pėrbristi* ‘przebrnąć’, *pėrplaukti* ‘przepłynąć’, *pėrduoti* ‘oddać przez kogoś’, *pėrimti* ‘schwytać i przejąć’, *pėrsenti* ‘stać się za starym’, *pėrsiėsti* ‘przejeść się’, *pėrsitvarkyti* ‘uporządkować sobie wszystko na nowo’, *pėrvaryti* ‘przepędzić (bydło)’, *pėrżydėti* ‘przekwitnąć’. — (2) człon złożzeń imiennych, np. *pėrviršis* ‘nadwyżka’, *pėreiga* ‘przejście’. — Prvb. *per-* ma odpowiedniki z jednej strony w stpr. *per-* (*perėit* ‘przyjść’), *pėr-* (*pėrgimmans* acc.pl. ‘stworzenia’) oraz psł. \**per-* (scs. *prě-*, ros. *pere-*, pol. *prze-*), z drugiej strony w łac. *per-* (*percurrō* ‘przebiegać’, *perdō* ‘zgubić, zniszczyć’, *peruertō* ‘przewracać’). Zob. praep. *pėĩ*.

<sup>372</sup> Tylko we wschodnio-litewskim, gdzie *pėntis* fonetycznie spłynęło z *pintis* ‘huba’ (zob. s.v.).

**perdēm** adv. 1. 'na wskroś, na wylot, np. przebić', 2. 'zupełnie, całkowicie' (*Medis perdēm supuvęs*). Przysłówek z formantem -m- od neoosn. *perdē-*, wyabstrahowanej z vb. cps. *pérdėti* (= *per-dē-ti*) m.in. 'kłaść na wskroś, kłaść (kładkę) na szerokość (rzeczki), zob. *dėti*. Paralele: *įdēm, nūdēm, prādēm*.

**perdiēn** adv. 'przez dzień, w ciągu dnia' — ze zwrotu przyimkowego *per diēnā* (zob. *dienā*), który uległ ściągnięciu i apokopie. Por. *pernākt* ⇐ *per nāktį, perviřš* ⇐ *per viřšų* (GJL III, § 641).

**pereĩminos**, -ų f.pl. gw. 1. 'miejsce, przez które wszyscy dla własnej wygody przechodzą, przejeżdżają lub przepędzają bydło', por. *Kokios čia jumi pereĩminos per mano pievas! Čia tai pačios pereĩminos, visi per čia ir važiuoja, ir gyvulius veda, ir pėsti eina*, 2. 'przesmyk, wąski pas ziemi oddzielający dwa jeziora' (bez przykładów w LKŽ). Prawdopodobnie złożenie członów *perej-* i *-mina*, pl. *-minos*. Człon I do *perejaĩ* adv. 'na wskroś'. Człon II porównywalny z wyrazami *iřmina* 'ścieżka wygnieciona w zbożu przez zwierzęta', *prieminā* 'zadeptana rola a. grządki; stratowane miejsce na skraju wsi, gdzie spędza się bydło' (zob. *minti*). Znacz. etym. 'ścieżka idąca na przełaj, najkrótszą drogą'.

**perejaĩ** adv. gw. 'na wskroś, przez wnętrze czego, na wylot, przez całą długość a. szerokość czego; przez cały czas, wciąż, ciągle'. Pochodzi od dewerbalnego rzeczownika \**pereja* 'przejście, przechód' ⇐ *pér-ei-ti* 'przejsć, przeszyć na wskroś'. War. *parejaĩ*. Z innymi zakończeniami: *perejō, perejōs* a. *parejōs* 'na wskroś, na wylot, ciągle' (skostniała forma gen.pl.f.). Krótkowokaliczny morfem *-ej-* jak w stlit. *ejamas kelias* SD<sup>1</sup> «gościniec, via regia, publica», *perejamas* SD «przebyty, przebytny» oraz w łot. *eja* 'ścieżka, chód, krok', *ateja* 'ustęp', *izeja* 'wyjście'. Nieco inaczej LEW 540, s.v. *parejā*. Dalsze szczegóły s.v. *eĩti*. — Z czasem sb. \**pereja* zostało złuzowane przez *pérēja* 'przejście; przełęcz; przesieka w lesie', urobione od neoosn. *perēj-* ⇐ *pérējau* (zob. *ėjaĩ*). — Drw. przymiotnym od \**pereja* było *perejĩnis* 'przechodzący na wskroś (np. o dziurze, kluczu, belce), łączący wprost dwie miejscowości (o drodze)', *perejĩnis sienojis* 'belka w ścianie z jednego kawałka drzewa, nie zbijana z części'. Sb. m. *perejĩnis* 'belka biegnąca przez całe pomieszczenie, na której spoczywają krokwie' (syn. *ilginis*), por. *Per visą kluoną nuo sienos lig sienai perejĩnis, è an jo kazlus stato*.

**pérėskas** gw. 'smakołyk', np. *Rieřutai ir vėžiai ne valgis, bet párėskas* 'Orzechy i raki to nie jedzenie, lecz smakołyk(i)'. Analiza *per-ės-kas*. Drw. na *-kas* od neoosn. *perės-*, którą wyodrębniono z vb. cps. *pér-si-ėsti* 'przeżreć się' (z pominięciem ptk. zwrotnej *si*). Paralele słotwórcze: *priduřkas* ⇐ *pridūrti*; *ėskā* ⇐ *ėsti*; *dvėskā* ⇐ *dvėsti*.

**perėti**, *periù* (3 os. *pėri*, war. *pėria*), *perėjau* '(o kwoce) siedzieć na jajach, ogrzewając sobą jaja wysiadywać pisklęta, wylęgać, wyprowadzać z jaja', *sėdi viřta, peri* SD «nasiada kokosz», *iřperėti* 'wysiadywać', *iřperiu* SD<sup>1</sup> «lęgę się, pario», *iřperi paukřtis* SD «wylęga ptak», *paperėti* '(o kwoce) trochę, krótko wysiadywać; doczekać się wykłutych z jaj piskląt; wydawać na świat, rodzić (o krowie, świni), *uřperėti* 'załęgnąć (o jajach)'. Refl. *iřsiperėjo viřtelis* SD «wylęgło się kurczę». Odpowiednik łot. *perēt*, *perē* (war. *per*), *perēja* 'wylęgać', *zuobus perēt* 'wyrzynać się (o zębach)'. Pwk. pie. \**perh<sub>3</sub>-* 'wystarać się, dostarczyć' (LIV<sup>2</sup> 474, IEW 817). Z uwagi na sełowy charakter pierwiastka prs. *periù* musi być innowacją na miejscu \**perù* < pie. \**perh<sub>3</sub>-e-* (jest więcej takich przykładów, por. *semiù* obok *semù* s.v. *sėmti*). — W językach bałtyckich znajdujemy przeważnie antewokaliczny allomorf pwk. w SE pie. \**perh<sub>3</sub>-* (brak refleksów SZ †*pir-*, †*pur-*<sup>373</sup>). Z innych języków por. SZ gr. *επορον*

<sup>373</sup> REW I, 442 zauważa, że cs. *zaprūtũkũ* 'niezależone jajo', ros. *záportok*, czes. *záprtek*, pol. *zapartek* ts. < psł. \**za-pũrt-ũkũ* było w literaturze wiązane z litewskim pwk. *per-* jak w *perėti*. Inna ewentualność to wywód ros.

‘dostarczyłem, dałem’, wed. *pr̥ṇāti* ‘daje, daruje, ofiarowuje’ (\*pr̥-né-h<sub>3</sub>-ti), łac. *parō*, -āre ‘przygotować, załatwić; zamierzać, chcieć’ (\*pr̥h<sub>3</sub>-iē-), *pariō* ‘wyprowadzać, wydać, spłodzić, porodzić; nabyć, zyskać’, *pars*, *partis* f. ‘część, kawał, rodzaj, gatunek’: wed. *pūrti-* ‘dar, podarek’ < pie. \*pr̥h<sub>3</sub>-ti-). — SO *par-*: *pāparas* ‘niezależne, złe jajo, zbuk’ (Ślapelis 1940, 178, s.v. *klūikis*; brak tego wyrazu w LKŻ IX, 348). — Drw. *pērinti* caus. ‘posadzić kurę na jaja, pozwalać wylęgać się’, *išpērinti* ‘wylęgnać’. Por. łot. *perināt* ‘wylęgać; ogrzewać pod skrzydłami’, *zuobus perināt* ‘dostać zębów’. Nomina: *išpera* ‘niezależne jajo, zbuk’ (syn. *pāparas*), przen. ‘wyrodek, łotr’, *nedāpera* c. ‘ktoś upośledzony umysłowo, półgłówek’ (dosł. ‘taki, którego niedość wysiadywano’), *pāperas* (zob.), *peraĩ* m.pl. ‘zarodki, larwy’ (łot. *peri* ts., też *peres*), *pēras* ‘poczwarka, zarodek, larwa owada, pszczoły; rybnie jaja, ikra’ (łot. *pērs* ‘wyląg; więzienie’), *perēklē* ‘kokosz, kwoka, kura wysiadująca jaja’ (łot. *perekle*), *perēkšlē* ts., *vištā perēkšlē* SD «kokosz nasiadła, gallina incubans» (n.m. *Perēkšliai*), *pervē* b.z.a. ‘ryba, która rzuciła ikre’ (por. *gleivēs* b.z.a., *gleivēs* ⇐ *gliēti*). Por. łot. *pere* ‘kokosz na jajach’. [oddzielnie: *perē-*]. — Neoosn. *perē-*: *išperēdinti* caus. ‘doprowadzić do wyklucia się piskląt’ (zwraca uwagę krótkość -e- w war. *išper-ē-dinti*). Nomina: *perētoja* ‘kokosz, kwoka’, *perētuvas* ‘inkubator’. Por. łot. *perēklis* a. *perēkle* ‘gniazdo ptasie; wylęgłe pisklęta’, synkopowane *pērklis* ‘gniazdo, miejsce wylęgu’. — Neoosn. *perēj-*: *vištelių* *perējimas* SD «kurcząt chowanie, lęzenie, pullitio» (syn. *vištelių apyvaizda*).

**pérgas** 3 p.a., *peřgas* 4 p.a. gw. ‘czołno, łódź wydrażona z jednego pnia’. Wyraz ten wywodził dotąd z pie. \*perg-o-, mianowicie przy założeniu prapokrewieństwa z psł. \*porgũ ‘próg, dolna belka futryny drzwiowej’ (scs. *pragũ*, sch. *präg*, ros. *poróg*, czes. *práh*, *prahu*, pol. *próg*, *progu*) i przy uwzględnieniu różnicy apofonicznej \*perg- : \*porg-. Inne comparanda: stisl. *forkr* ‘kij, pałka’, stsas. *ferkal* ‘rygiel, zasuwa’, łac. *pergula* ‘przybudówka, ganek’. Zob. REW II, 407n., LEW 574, WH II, 228, Boryś 2005, 486, Derksen 2008, 413 (pbsł. \*por?gos), de Vaan 2008, 460 (na temat *pergula* stwierdził: «the meanings are so divergent that nothing definite can be said»). — Alternatywne tłumaczenie podsuwają tu takie nomina z *pér-C-*, które zostały urobione od czasowników złożonych z prvb. *pér-*, np. *péreiga* ‘przejście’, *péréja* ts. ⇐ *péreiti* ‘przejsć’; *pérkasa* ‘przekop’ ⇐ *pérkasti* ‘przekopać’. W ramach tego modelu można *pérgas* ująć jako drw. postwerbalny \*pérg-a- od \*pérg-oti, to z metanalizy złożenia \*pér-goti (por. *góti* ‘iść szybkim krokiem’). Pod względem semantycznym nomen \*pérg-a- mogło być z jednej strony abstractum (n. act.): ‘przejście na drugą stronę’ (por. łot. *pārgājiēns* ‘przejście’), z drugiej strony nomen instrumenti: ‘to, co służy do przeprawy przez wodę’. Przy takim ujęciu psł. \*porgũ itp. nie są spokrewnione z lit. *pérgas*, z kolei *peřgas* jest wariantem akcentowym podobnym do *peřlitas* obok *pérlitas* (zob.).

**perynà**, gen.sg. *perỹnos* 2 p.a. stlit., gw. ‘przykrycie łoża w postaci wyspy wypełnionej pierzem, pierzyna’ — zapoż. z błr. *pjaryńa*, -y (SLA 166, ZS 42, LEW 574), por. ESBM 10, 309. War. *pierỹnai* m.pl.

**pérkolas** wsch.-lit. ‘pleciony płot zastawiany na rzece dla połowu ryb, jaz’ — formacja postwerbalna na -as od vb. cps. *pérkalti* ‘przebić’, ze wzdłużeniem samogłoski pierwiastkowej: *kal-* ⇒ \**kāl-* (zob. *kálti*). War. *perkolà*, *pérkola*, *peřkola*. Znac. etym. ‘to, czym rzekę przebito, tj. przegrodzono’. — War. gw. bez wzdłużenia: *pérkala* a. *pérkalas* ‘jaz’ (z innym suf.: *pérkalas* ‘gwóźdź’). War. synkopowane: *pérkla*, *pérklas* ‘jaz’.

**perkūnas** ‘piorun, uderzenie a. grzmot pioruna’ (*perkūnas muša* SD «piorun bije»). Też przekleństwo i złożenie: *Po perkūnais! Kad tave perkūnas!* Bez ugruntowanej etymologii

*záportok* itp. od czas. *pórtity* ‘psuć’, cs. *průtiti*. Obie te możliwości bierze teraz pod uwagę Snoj 2003, 847 w odniesieniu do sł. *zaprtek*.

bałtyckiej. Z uwagi na suf. *-ūn-* ruskiego pochodzenia (por. Leskien 1891, 395) może być przekształceniem — drogą wsunięcia *k* — wyrazu *perūnas* gw. ‘piorun’ (LKŻ IX, 863), zapożyczonego z błr. *pjarūn*, gen.sg. *peruná* ‘grom, piorun’ (por. ros. przest. *perún*, ukr. *perún*). Formy z *k* pozostałych języków bałtyckich: łot. *pērkūns* ‘piorun’ (war. *pērkuōns*, *pērkauns*), stpr. *percunis* Ev ‘piorun, Donner’, mogą być lituanizmami. Inaczej LEW 575: rodzime, od czas. *periū*, *peṛti* ‘bić, chłostać’, też ‘uderzać — o piorunie’. Podobnie REW II, 345n. Por. syn. *griaustinis*, *griaūsmas*, *trenktinis*. Przeciwni wiązaniu *perkūnas* z łac. *quercus* f. ‘oak-tree’ wypowiedział się W.C. Jaskiewicz, *Studi baltici* IX, 1952, 92, zaś wątpliwości co do związków germańskich (goc. *fairguni* n. ‘mountain’ < \*fergunja- < \*perk<sup>u</sup>unīeh<sub>2</sub>- ‘obszar lesisty w górach’) zgłosił Kroonen 2013, 136. — Drw. *perkūnija* ‘burza z piorunami, błyskawicami i silnym wiatrem, nawałnica’, cps. *perkūnračiai* m.pl. ‘niewielki wóz do wyjazdu w gości’ (por. *rātai*), *perkūnsargis* ‘piorunochron’ (por. *sārgas*). Vb. denom. *perkūnūoti* 1. ‘bić piorunami, grzmieć’, 1. ‘łajać, strofować, kłać, przeklinać’ (kalka z pol. *piorunować*?). — N.rz. *Perkūnravis*, *Perkūnupis*, n. bagna *Perkūnaraistis*, n. błota *Perkūn(a)balė*. N.m. *Perkūnai*, *Perkūniškė* 2x, *Perkūniškis*. — Sławizm *perūnas* jest osnową n.jez. *Perūnas* i n.m. *Perūnai* 2x<sup>374</sup>.

**peřlitas**, *pėrlitas* gw. ‘przekąska; pokarm dla dziecka’ — sb. postvb. od *pėrlisti* ‘przekąsić, zjeść trochę dla zaspokojenia głodu’. Por. refl. *atsilisti* ‘najeść się do syta’, *užsilisti* ‘przekąsić, nieco zjeść’ (†per-si-listi nie jest zaświadczone). Dalsze szczegóły s.v. *liėsti*. Błędne było odniesienie *pėrlitas* do czas. *lieti* ‘lać’ w LEW 576.

**peřnagis**, *-io* gw. 1. ‘pożytek pszczeli, pyłek kwiatowy przynoszony przez pszczoły do ula’ (war. *pėřnagas*), 2. ‘zdobycz’, 3. ‘dochód, zysk’ (por. *pėřnagė* ‘łapówka’). Pochodzi z substantywizacji zwrotu przyimkowego \*per naga, którego znacz. etymologiczne pozostaje zagadką (zob. *nagà*, *nāgas*). Znacz. etym. rzeczownika: ‘tylna noga pszczoły z koszyczkiem wypełnionym pyłkiem kwiatowym’? Por. błr. *óbnaž* ‘pożytek pszczeli’ < \*ob-nog-ī (ESBM 8, 81). Zob. też *priešnagis* i *ratuota bitė*.

**pėrnai** adv. ‘zeszłego roku, łoni’. War. gw. *pėrn*, *pėrnaik* (\*pėrnai-gi), *pėrneik* (> *pėrnak*, *pėrnek*), *pėrnais*, *pėrnait* (> gw. *pėrnot*), *pėrneje*, *pėrniai*. Odpowiednik łot. *pėrn*, przest. *pėrni*; drw. *pėřns*, *pėřnājs* ‘zeszłoroczny’. Niejasne. Jeśli sufiksem jest *-ai*, to *pėrn-* może być refleksem złożenia pie. \*per-h<sub>1</sub>n- ‘zeszłego roku’, gdzie człon II jest alternantem pie. \*h<sub>1</sub>eno- w gr. *ἐνος* Hes. ‘rok’ (por. *δίενος* ‘dwulatek’), zob. LEW 576, Beekes 2010, 426, s.v. *ἐνιαυτός*. Jeśli sufiksem jest *-nai*, to \*pėr-C może kontynuować przysłówkę pie. \*perh<sub>2</sub>-, por. goc. *fairra* ‘daleko’ < \*perh<sub>2</sub>-eh<sub>2</sub>. Trzecia ewentualność: *pėrn-ai* może być zapożyczeniem niemieckim, por. śrwn. *vėrn* ‘zeszłoroczny’ (wtedy akut byłby sekundarny). Zob. też Heidermanns 1993, 196. — Drw. *pėrnýkštis* (zob.). Cps. *pėrnaimet* adv. ‘zeszłego roku, łońskiego roku’, por. *mėtai* (⇒ *pėrnaimėtis* ‘zeszłoroczny’), *própėrnai* adv. ‘w zaprzeszłym roku, dwa lata temu’ (por. *pro-*).

**pėrnākt** adv. ‘przez noc, w nocy, w ciągu nocy’ — ze zwrotu przyimkowego *per nāktį* (zob. *naktis*), który uległ ściągnięciu i apokopie. Por. *perdiėn* ⇐ *per diėnq*; *pėvriřš* ⇐ *per viřšų* (GJL III, § 641).

**pėrnėlyg** adv. ‘nazbyt, zbyt, zbytnio, zanadto, za dużo’, war. akc. *pėrnėlyg* (np. *Pėrnėlyg didelė kaina*. *Pėrnėlyg girtis*, *didžiūotis*) — ze ściągnięcia i skrócenia zwrotu *per*

<sup>374</sup> Z onomastyki staropruskiej przytacza się n.jez. *Perkune* ob. *Parkune*, ⇒ n. wsi *Perkunen* (AON 120, 234, Vanagas 1981, 254). Ale obecność nazw o osnowie *Park-* (*Parcken*, *Barken*, *Parkiten*) i nierzadka wymiana *e/a* w pozycji przed *r* każe liczyć się z ewentualnością, że *Perk-* jest wariantem *Park-*, niekoniecznie związanym z apelatywem *percunis* ‘piorun’. Z suf. *-un-* AON 254 wymienił takie nazwy, jak *Labune* (łąka), *Raudune* (rzeczka), *Sirgun* (rzeczka), *Scalune* (las). Zdaniem Trautmanna 1924, 168 n. prymarną domeną suf. *-un-* były nazwy osobowe, por. np. *Assune*, *Aucktune*, *Clausune*, *Merune*, *Norune*, *Stalgune*.

*nelygiai* (por. *peñevaliai* ‘wbrew woli, pod przymusem’). Zob. *lýgus*. War. *pernelig*, *pernél*, *perlýg*, *perlik*.

**perniëk** adv. ‘na darmo, na próżno, na marne’ (*Tiekos metų darbas perniëk nuvejõ* ‘Praca tylu lat poszła na marne’) — ze zwrotu przyimkowego \**per* nieką ‘za nic’ (zob. *niëkas*), który uległ ściągnięciu i apokopie. Por. *perpùs* ⇐ *per pùsę*, *perviřš* ⇐ *per viřšų* (GJL III, § 641).

**pernykštis**, *-të* ‘ubiegłoroczny, przeszłoroczny’, w gwarach m.in. o koniu, który jedną zimę już był karmiony w stajni gospodarza (antonim do *šiumëtis*), por. Otrębski 1934, 278. Adi. z neosuf. *-ykštis* (por. *naminykštis*) od adv. *pėrnai* (q.v.). War. *pernykščias*, *pernyščias*. — Neoosn. *pernykšt-*: *pernykštukas* ‘(koń, dziecko) urodzony w ubiegłym roku’, *pėrnykštulis* a. *pėrnykštūlis* ts. War. z perseweracyjnym *n* w sufiksie: *pėrninkštis* ‘ubiegłoroczny’ (por. *bažnincia* ob. *bažnyčia*).

**perpùs** adv. 1. ‘na wpół, na połowę’ (*Perpjauk obuolį perpùs*), 2. ‘dwa razy, w dwójnasób’ (*perpùs mažiaũ*), 3. ‘do połowy’ (*Perpùs nuleisti vėliavą*) — ze zwrotu przyimkowego *per pùsę* ‘na pół’ (zob. *pùsė*), który uległ ściągnięciu i apokopie. Por. *perviřš* ⇐ *per viřšų* (GJL III, § 641).

**persėda**, *pėrsėda* gw. 1. ‘spleciony z wikliny płot zastawiany na rzece w celu połowu ryb, jaz’ (*Nukalė persėdą per upę, sustatė varžas*), 2. ‘tama, np. na młynówce’ (*Kai persėda iširo, tai ir melnyčia nebemala*). Sb. postvb. od *pėrsėsti* m.in. ‘wsiakając przedostawać się przez co, przesiąkać — o wodzie, krwi, farbie’ (zob. *sėsti*). Būga, RR II, 300 zestawiał lit. °*sėda* z ros. *sėža* ‘jaz na rzece’ < \**sėd-jā*-. REW II, 602, s.v. *sėža* wymienił jako odpowiednik wyrazu rosyjskiego lit. *sėdžia tiñklo* ‘matnia niewodu’.

**personà** 2 p.a., *persóna* 1 p.a. stlit. ‘osoba’, np. *parodės V. Dievas trise persónose vyriškose* DP 259<sub>40</sub> ‘ukazał się Pan Bog w trzech osobach męskich’. Zapoż. z pol. *persona* (SLA 167). — War. sufiksalny u Szyrwida: <persuna> SD «osoba, persona». *Atsižvilgėjimas ant persunos daug gal ant sūdo žmonių* SP I, 11<sub>14</sub> ‘Względ na osobę siła może na sądzie ludzkim’. LKŽ czyta *persuna*. SLA 167 czyta *persūna* i wywodzi z błr. *parsuna* (tymczasem ESBM 8, 167 wymienia błr. *parsūna* tylko w znac. ‘portret malarski osoby świeckiej’ ⇐ ros. *parsūna*). Zob. też *asabà*, *asmuõ*.

**perstekė** 3 p.a. gw. ‘oścień do łowienia ryb’ — według LEW 577 jest to przekształcenie zapożyczonego wyrazu nwn. *Stecken* m. ‘kij’, mianowicie przez dodanie prepozycji *per-*, nawiązującej do praeverbium czasowników *pėrbadyti* ‘przekłuć, przeszyć’ i *pėrdurti* ts. Przekształcenie sufiksalne: *persteklė* (por. typ *žūklė* ‘łowienie ryb’). — Obok tego war. *perstikė* ‘oścień’, gdzie segment *-stik-* odzwierciedla nwn. *Stich* m. ‘ukłucie, sztych’. Zob. rodzime *žuvėrklas*.

**pėrsti**, *pėrdžiu*, *pėrdžiau* pot. ‘głośno wypuszczać gazy jelitowe, pierdzieć’: łot. *piřst*, *peřdu* ts. Akut wtórny. Do pie. \**perd-* / \**přd-* ‘(laut) furzen’ (IEW 819, LIV<sup>2</sup> 473), por. gr. *πέρδομαι*, pf. *πέπορδα* (w funkcji prs.), sti. *pardate*, stang. *feortan*, stwn. *ferzan*, alb. *pjerdh*. An onomatopoetic formation. — Drw. *iřperda* (zob. niżej *iřpirda*), *perdulys* ‘pierdzenie’ (n. act. typu *kosulys*, *raugulys*), cps. *perdākaulis* gw. ‘kość kończąca stos pacierzowy’ (por. *kāulas*). — SZ *pird-*: *pirdžioti* iter. ‘pierdzieć’. Nomina: *iřpirda* c. wulg. ‘ostatnie dziecko, zwł. niemłodych rodziców’, war. *iřperda* (por. pol. *wypierdek*, *wypiardek* ts. ⇐ *wypierdzieć* ‘pierzając wypuścić’, SW), *sėnpirda* c. wulg. ‘stary pierdoła — o starcu’ (por. *sėnas*). Nawiązanie w psł. \**pirdėti*, por. sch. *přdjeti*, ros. *perdětь*, *peržú*, czes. *prdět*, stpol. *pirdzieć*, pol. *pierdzieć*, < pbsł. \**pird-ē*-. Zob. BSW 219n., LEW 577, Vaillant, GC III, 386. — Neopwk. *pirs-* (od interi. *pirst*, *piřst* — o krótkim pierdnięciu, albo też z reanalizy prs. \**pirsta* < \**pirsta*, do \**pirsti* ‘zacząć pierdzieć’): *pirsčioti* ‘pierdzieć’ (*Jei arklys pirsčio[ja]*, *viduriai sveiki*

‘Jeśli koń pierdzi, [to znaczy, że ma] kiszeki zdrowe’), *pirsnóti* ‘pierdzieć; bieć pomału’, *pirstelėti* ‘pierdnąć krótko a cicho’. Nomina: *piřskus* n. agt. ‘pierdziuch, kto często i głośno pierdzi’ (paralele: *smiřskus*  $\Leftarrow$  *smiřsta*; *saũskis*  $\Leftarrow$  *saũsas*)<sup>375</sup>, *pirsla* a. *pirslà* ‘tyłek, dupa’, przen. ‘pierdoła’. — Tu też *piřznis* ‘pierdziuch’, z sonoryzacji \**pirs-nis*; suf. jak w *miřznis*, *řiknis*; *sn* > *zn* jak w *triřznis*. Neopierwiastka na -s- nie uwzględniono w *ŽD* 226 (rekonstrukcja \**pird-dnis*, ze znakiem zapytania) ani w *GJL* II, § 298 (praforma \**pirzdnis*, rzekomo ze zmiany \**pird-snis*). Drw. wstecznym od *piřznis* jest *pirza* c. ‘pierdziuch’ ( $\Rightarrow$  *piřzius* ts.).

**pérřas** przest. ‘wiersz, wers Pisma św., wers pieśni; zwrotka utworu’ — zapoż. z prus.-niem. *vers* (GL 99), por. nwn. *Vers*, stwn. *fers*  $\Leftarrow$  łac. *versus*. War. *fērřas* ‘linijka pisma lub druku’. Co do akutu por. zapoż. *čvėrtis*, *stėrva*, *vėrdėlis*. Osobno zob. *virřas*. — War. z suf. -*mas*: *pėrřmas* ‘wiersz, wers’ (LEW 575 z powodu zakończenia -*mas* dopuszcza zmieszanie *pėrřas* z syn. *pōřmas* ‘strofa, zwrotka’). — War. z insercją *k*: *pėrkřmas* ‘wiersz, wers’ (por. insercję w *kaniũkřnė* < *kaniũřnė*), drw. *perkřmėlis* ‘wers pieśni; epitafium nagrobne’ (por. Z. Šimenaitė, *Gimtoji kalba* 2011:3, 31n.). — Łot. *peřša*, *pėřša*, *pėřša* ‘wiersz, wers’  $\Leftarrow$  dn. lub śrdn. *versch(e)* (por. ME III, 202, Jordan 81).

**perřatis** 3 p.a. gw. ‘przejmujący chłód, zimno’ (*Perřatis (vėjo) didelė. Perřatis, vėjas* — *nė kur pasidėt*) — dewerbalne abstractum z suf. -*ati-* od *perřėti* m.in. ‘palić, piec’, por. *perřūs* ‘przenikliwie zimny’. Paralele: *spragatis* ‘trzaskający mróz; upał’  $\Leftarrow$  *spragėti*; *kepatis* ‘upał’  $\Leftarrow$  *kėpti* (*GJL* II, § 412, Ambrazas 1993, § 51).

**perřėti**, *peřši*, *perřėjo* 1. ‘swędzieć, odczuwać łechcące podrażnienie skóry’, 2. ‘palić, piec, np. o ranie’ (*peřši žaiřdą*), ‘szczypać (jak język po pieprzu)’, 3. przen. ‘odczuwać niepokój, trapić się, martwić się’, *iřperřėti* ‘zepsuć się, zmarnować się’ (*Visi rugiai iřperřėjo* — *neturėšime duonos*), *nuperřėti* ‘zacząć swędzieć; zmarnować się’. War. prs.: *peřša*, *peřšia*, *perřėja* ‘swędzi’. — Prócz tego jest prs. atem. *peřsti* ‘swędzi, pali, szczypie’, z czasem zreinterpretowane jako prs. na -*i-* od neopwk. *perřt-*: *peřšt-i*; tematyzacje: *peřšt-a*, *peřšč-ia*. Neopwk. *peřšt-* dał początek paradygmatowi *perřtėti*, prt. *perřtėjo* ‘swędzieć’ (paralele: *nerřtėti*, *nieřtėti*). War. z insercją *k*: *perkřtėti*, *peřkřti* (war. *peřkřčia*), -*ėjo* ts. — Gdy się sparafrazuje znac. ‘swędzieć’ na ‘wywoływać chęć drapania’, to jasny stanie się związek *perř-* z pwk. pie. \**perk-* ‘drapać, ryc, kopać’ (por. LIV<sup>2</sup> 475, IEW 821). Nominalne ślady tego pierwiastka widać w wed. *pársana-* m. ‘zagłębienie, obniżenie terenu’, na SZ: stang. *furh* ‘bruzda służąca do odprowadzania wody z pól’ (ang. *furrow*), stwn. *furuh* ts., nwn. *Furche* ‘bruzda’ (EWD 385), łac. *porca* ‘skiba; bruzda do odprowadzania wody’ < \**pork-ā-* < pie. \**přk-eh<sub>2</sub>-* (de Vaan 2008, 481). — Wysunięto przypuszczenie, że do pwk. \**perk-* może również należeć *pařřas* ‘prosić’ (\**pork-o-*), znac. etym. ‘zwierzę, które ryje ziemię, Wühler, Aufreißer’, zob. Specht 1944, 34n., LEW 576. Przeciw temu Griepentrog 1995, 193n. — Drw. *iřperřa* ‘głęboka koleina, zwykle w śniegu’ (*Blogas kelias, daug iřperřų*), *núoperřa* ‘nieurodzajny, jałowy kawałek gruntu; miejsce, gdzie nie wzeszło zboże’, *perřatis* (zob.), *perřulỹs* ‘swędzenie, ból, palenie’, *próperřa* (zob.), *perřūs* ‘przejmująco zimny — o wietrze, pogodzie’. N.jez. *Peřřas*, *Pėřřaja*, *Peřřokřnaĩ*, n.rz. *Peřřėkė*, *Peřřokřnà*, cps. *Žemėperřa*, *Žemóperřa*<sup>376</sup> (w odniesieniu do znaczenia por. człon -*plėša* w n.rz. *Žemėplėša* s.v. *plėřti*). — SO *parř-*: *praparřas* SD «row, fossa» (syn. *perkasas*). Jest to war. do *próperřa* (zob.). Brak refleksów na SZ †*pirř-*, †*purř-*.

<sup>375</sup> Wątpliwa analiza \**pird-skus* w *ŽD* 124. Ambrazas 1993, § 271 widział w *piřskus* suf. -*skus*, powstały rzekomo z ‘determinatywu \*-k-’. *GJL* II, § 457 słusznie analizował *pirs-kus*, choć w kwestii osnowy na -s- nie zajął stanowiska.

<sup>376</sup> Vanagas 1981, 399 wymienia też *Žemė-perřas*, mianowicie jako nazwę terenową, odnoszącą się do brzegu rzeki.

**peřtis**, *periuos*, *pėriaũs* ‘(w łaźni) prać się, chłostać się wienikiem, chwostakiem; kąpać się’. SD *periuosi* «kąpię się» (syn. *maudausi*), «myję się» (syn. *mazgojuosi*, *prausiuosi*). Niezwrotne *peřti* a. *pėrti* ‘bić, chłostać, smagać; kuć (żelazo); strzelać; uderzać (o piorunie); myć, kąpać (dziecko)’. Nomina: *perėnė* 1. ‘chłostanie się wienikiem; kłótnia, bójka’, 2. ‘łaźnia’ (por. formant w *gulėnė*, *virėnė*), *pertuvė* ‘łaźnia’. Odpowiednik łot. *pėrtiēs* ‘kąpać się w łaźni, smagać się wienikiem’ obok *pėrt*, *peřu*, *pėru* ‘bić, okładać, chłostać’. Refleks pie. \**per-* / \**pr-* ‘bić, uderzać’ (IEW 819, LIV<sup>2</sup> 473). Por. 1° scs. *perq*, *přrati* ‘deptać, dławić, dusić; prać’ (typ *berq*, *břrati*), *popřrati* ‘zdeptać, stratować, gwałcić’, *zapřrati* ‘zdeptać’, ros. *perú*, *praty* ‘prać (bieliznę) kijanką’, *popráty* ‘zdeptać, stratować, pogwałcić’, 2° scs. *peretũ* ‘szybuje, unosi się w powietrzu’, 3 pl. *perqtũ* (inf. \**přrati*?). Zob. BSW 215, LEW 578. — Z *s-*mobile należy tu prawdopodobnie lit. *spařnas* ‘skrzydło’ (zob. s.v.). — SZ *pir-*: łot. *pirėtiēs*, -*uos*, -*ėjuos* ‘sprzeczać się, kłócić się’: scs. *přřeti*, *přřjo* ‘sprzeciwiać się, zaprzeczać’, refl. *přřeti se* ‘spierać się, dyskutować; walczyć’, sch. *prėti se* ‘kłócić się, sprzeczać się’, stpol. *przeć się o co* ‘być w sporze przed sądem’, *przeć się czegoś* ‘wypierać się’. Łot. *pirināt* ‘chłostać wienikiem w łaźni’. — Nomen: *pirtis* (zob.). Por. scs. *přrja*, -*ę* ‘sprzeciw, zastrzeżenie; spór, brak zgody; proces sądowy; pytanie, przypuszczenie; przeszkoda’ (⇒ *přřiči*, -*a* ‘prawnik, jurysta’), stpol. *prza* ‘spór z kimś w sądzie’, ros. *prja* ts. — WSZ \**přr-*: scs. *prėpirati* ‘deptać, gwałcić’, ros. *popirátı* ‘deptać, tratować, łamać, poniżać, gwałcić, upokarzać’ (por. °*birati* ⇐ *břrati* ‘brać’). — WSO \**pār-* ⇐ \**pār-*: scs. *paritũ*, *pariti* ‘latać’, ros. *parítı* ‘szybować, latać, bujać w powietrzu’ — iterativum z suf. \*-ī- i st. wzdłużonym, pozornie podobnym do typu -*laziti*, -*vraziti* (por. Vaillant, GC III, 411n.).

**pervāzas** ‘przewóz promem a. łódką przez rzekę, jezioro’ — zapoż. z blr. *peravóz*, -*u*, z substytucją lit. *per-* za blr. *pera-*. Por. SLA 167. War. *pervāžas*, *pārvažas* zawierają segment -*važ-* jak w rodzimym odpowiedniku *pėrvaža* ‘przejazd przez bród, rów’. — Drw. *parvāznykas* (-*ninkas*) ‘przewoźnik’, n. agt. na -*nykas*, ukształtowane na wzór pol. *przewoźnik* (por. blr. *peravózcıyk*). War. *pervāžnykas* (-*ninkas*).

**perviřš** adv. ‘za wiele, zanadto’ — ze zwrotu przyimkowego *per viřšı* ‘przez wierzch’ — o przepelnionym naczyniu’ (zob. *viršūs*), przez ściągnięcie i apokopę. Por. *perdiēn* ⇐ *per diēnq*; *pernākt* ⇐ *per nāktı* (GJL III, § 641).

**pėščias**, -*ià* ‘pieszy’, np. *Liga raita atjoja*, *pėščià išeina* ‘Choroba przybywa konno, odchodzi pieszo’. *Jam reikėjo eiti pėščiam* ‘On musiał iść pieszo’. *Pėstiejai visi jau susirinko, o važiuotı da nēr* ‘Piesi już wszyscy się zeszli, a jadący wozami jeszcze nie’. Praforma \**pėst-ias*, drw. od zanikłego sb. \**pėsta* ‘trop łowiecki’. Por. przest., gw. *pėstas*, -*à* ‘pieszy’ oraz gw. *pėstōs* adv. ‘pieszo’, stlit. *pėstomis ējo* ‘szedł pieszo’ (s.v. *pėdà*). SD: *pėščias* «pieszy, pedestris», *eimi pėščias*, *pėstomis* «idę pieszo», *lakštanešys pėščias*, *gromatanešys* «kursor, poseł listowny pieszy». Paralele słowotwórcze: *slāpčias* ob. *slāptas*; *stāčias* ob. *stātas*. Inaczej Derksen 2008, 398: *pėščias* < pb. \**peʔ(d)-tjo-*, drw. od nomen pbsł. \**pėd-* ‘stopa’, które pochodzi ze zmiany pie. \**ped-* ‘stopa’ według tzw. prawa Wintera. Psł. \**pėšı* ‘pieszy’ wyprowadza autor odpowiednio z pbsł. \**peʔ(d)-sjo-*. — War. z insercją *k* i zmianą *ks* > *kš*: *pėkščias* (por. *gulščias* ‘leżący’, do czego jest war. *gulķščias*). War. z wtórnym *ks*: *pėksčias*. — Inne drw. od osnowy *pėst-*: *pėstijà* coll. ‘piechota jako rodzaj wojsk’, *pėstinykas* SD «piechota, ieden z pieszych», też «hayduk, pedes» i «lokey, stafir, lecticarius», *pėstinykai* m.pl. SD «piechota, lud pieszy», *pulkas pėstinykų* SD «rota żołnierzow pieszych, centuria, cohors, phalanx», *pėstininkas* ‘pieszy, piechur’, *pėstinis* ‘pieszy’ (*Daug kareivių, raitų ir pėstinių*). N.m. *Pesčiaiř*. — Vb. denom. *pėščiuoti* ‘iść pieszo’, *pėštinti* ts. — Niejasne jest przenośne użycie zaprzeczanej formy *nepėščias*, -*ià* pot. ‘niczego sobie, niegłupi, roztropony, bystry, sprytny’.

**pėsti** gw.: *pripėsti*, -*pentı*, -*petaũ* ‘bardzo się zmęczyć, zmordować się’ — słabo

udokumentowany czasownik, tylko z Panemunėlis, rej. Rōkiškis: *Jau pripetaũ*. Pwk. *pet-* odzwierciedla najprawdopodobniej pie. \**peth*<sub>1</sub>- ‘padać, upadać’, por. wed. *pátati* ‘leci, lata’ < \**péth*<sub>1</sub>-e-, gr. πίπτω ‘upaść, paść, zginać, polec; opaść, osłabnąć; wpaść, dostać się, zabrnąć w co; rzucić się, uderzyć, napaść na kogoś’ < pie. \**pi-pth*<sub>1</sub>-e- (por. LIV<sup>2</sup> 477, brak wzmianki o lit. *pet-*; LEW 580). Zakładany dla *pèsti* rozwój znaczeniowy: ‘padać (ze zmęczenia)’ ⇒ ‘być zmęczonym’. — Neopwk. *pes-*: 1° vb. *peslióti* ‘wolno pracować, marudzić, guzdrać się’, *pesnóti* ‘robić co powoli, nie spiesząc się, guzdrać się, pracować niewydajnie; znacz. etym. ‘być zmęczonym, wykonywać powolne ruchy’; 2° sb. *pèselis* a. *pēsēlis* ‘ktoś ociągający się, ospały, opieszale, guzdrała, maruda’, też *pēsēlė*, *pēsēlė* c. ‘guzdrała’, ⇒ vb. denom. *pēsēliotis* ‘guzdrać się’. — WSE *pēs-*: *pēsłà* ‘opieszalec, guzdrała’, *pēsłinti* ‘iść powoli, wlec się’.

**pešl̥ys**, -io 4 p.a. gw. ‘ptak drapieżny kania, Milvus’. Analiza: *peš-l̥ys*, drw. agentywny od vb. *pèsti* ‘skubać, drzeć’, znacz. etym. ‘porywający (drobne ptaki i zwierzęta)’. Por. fakt, że vb. *plūnkiu*, *plūnkti* ‘skubać (drób), rwać (pierzę)’ w odniesieniu do jastrzębia oznacza ‘porywać drób’. Budowa jak w *baubl̥ys* ⇐ *baũbti*, *krankl̥ys* ⇐ *krañkti*, *šaukl̥ys* ⇐ *šaũkti*. Por. analizę wyrazu *vānagas*. — Przez reinterpretację \**peš-* -slys (por. *patvārslēš* ‘lejce’, *tīkslas* ‘cel’) pojawiła się postać literacka z s: *pešl̥ys* (tak już w DP). Niejasny jest dyftong w war. gw. *piesl̥ys*. — N.m. *Pesliaĩ* 2x, *Pesliškės*. N.rz. *Pēslupis* ob. *Pāslupis*.

**pešt-**, neoosnowa wyabstrahowana z formy *pēštas*, ptc. prt. pass. od *pèsti* ‘skubać, szarpać’, *pēstis* ‘bić się’. Drw. *pešt̥ynės* f.pl. ‘bójka, bijatyka, kłótnia’ (syn. *mušt̥ynės* ob. *muš̥ynė*, *pjūt̥ynės*), *peštukas* 1. n. instr. ‘zadzieracz do wrywania siana’, 2. n. agt. ‘zawadiaka, awanturnik’ (por. *kirstukas*, *muštukas*), *peštūnas* ‘zawadiaka’, *peštūvas* ‘hak do siana’, *peštūvės* f.pl. ‘bójka, bijatyka’. Paralele s.v. *būt-*, *girt-*, *imt-*, *mest-*, *vest-*.

**pèsti**, *pešũ*, *pešiaũ* 1. ‘skubać’, *pèsti vištą* ‘skubać kurę’, 2. ‘szarpać, wrywać’, *pèsti pláukus* ‘szarpać za włosy, wrywać włosy’, *pešu plaukus* SD «obrywam włosy», 3. ‘o kosie: źle ciąć’, 4. przen. ‘zdobyć, odnieść korzyść’. Refl. *pēstis* ‘bić się, tłuc się; kłócić się; linieć’: łot. *pestiēs*, *pešuōs*, *pesuōs* ‘zaczepiać słowami, prowokować do kłótni’. Pie. \**pek-* ‘rwać wełnę, włosy; szarpać’ (LIV<sup>2</sup> 467), por. gr. πέκω, ἔπεξα ‘czesać, gręplować, strzyć’ (SO πόκος ‘wełna, runo’). Gdy chodzi o czasownik łac. *pectō*, -ere, *pexī* ‘czesać’, dotąd analizowany \**pek-to-* (prs. na \*-te/o-), to van Vaan 2008, 453 wyprowadza \**pekte/o-* — za G.-J. Pinaultem — z praital. \**petke/o-*, gdzie pwk. pie. \**petk-* pochodzi z dysymilacji \**pepk-*; była to osnowa reduplikowana od pie. \**pek-* (zob. wyżej). — Drw. *peščióti* ‘poskubać’, *pešióti* ‘skubać (wełnę, pióra), szczypać, szarpać, rwać’. Nomina: *pešenà* c. ‘rozczochroniec’, *pešimas* SD «obrywanie» (syn. *rašimas* a. *raiškimas*), *pešēklis* ‘hak do wrywania siana’, *pešl̥ys* (zob.), *pešūklis* ‘hak do siana’, *pešūs* ‘skłonny do bitki’. Idiom *išeiti niēko nepēšus* ‘Odejść z kwitkiem’ (dosł. ‘odejść, nic nie uskubawszy’). Cps. *gaidāpešis* (zob. *gaidys*), *kālpešis* ‘garbarz’ (*Nunešk pas kālpešį kailius išdirbti*) < \**kāil-pešis*, dosł. ‘zdzierający skóry’ (zob. *kāilis*), *skūrpešis* b.z.a. ‘garbarz’ (por. *skūrà*). Osobno zob. *pešt-*. — SO *paš-*: *pašyti* (zob., tam też nomina). — WSO \**pōš-*: *puōšti* (zob.). — SZ *piš-* (typ *TiT* ⇐ *TeT*): *piša* bibl. ‘rana na ciele’: *Numazgojo jų ronas* (glosa *pišas*) u Bretkuna; LKŽ X, 36 odtwarza akcentuację *pišà*. — Nowy SO *paiš-* ⇐ *piš-*: *paišioti* ‘skubać, rwać, drzeć’ (syn. *pešióti*), *paišyti* ts. Paralele: *kaišioti*, *kaišyti* ⇐ *kišti* ⇐ \**keš-*; *šaišioti* ⇐ *šikti* ⇐ \**šek-*.

**peteliškė** 1. ‘motyl’, 2. przen. ‘krawat w kształcie kokardki, muszka’, 3. przen. ‘styl motylkowy w pływaniu’. SD *peteliškė* «motyl; mucha do lamp abo świec przylatująca; ognek owad, pyrausta, pyralis». Drw. na -išk- od neoosn. *petel-*, pochodzącej z reanalizy czas. \**petelēti* ‘wzlecieć, pofrunąć’. Ten ostatni stanowił punctivum o suf. -elēti od pwk. \**pet-* < pie. \**peth*<sub>2</sub>- ‘bujać w powietrzu, latać’ (LIV<sup>2</sup> 479, LEW 581), por. gr. πέταμαι poet., πέτομαι klas. ‘bujać, latać, fruwać (o ptakach i owadach)’, łac. *petō*, -ere ‘dążyć do czego, chodzić za czym, szukać czego; żądać, domagać się’ (znacz. etym. ‘latać za czym’). — Zapoż. lit. w pol.



gw. *petyliszka*, *patyliszka* ‘motyl’ (Zdancewicz 346). — War. metatetyczne: wsch.-lit. *tepeliškė*, *lepetiškė*. — W języku łotewskim od osnowy *petel-* utworzono adi. *peteliġs* ‘ruchliwy, żywotny, żwawy’.

**petỹs**, -io 4 p.a. ‘bark, łopatką, ramię’ obok *petis*, *petiēs* 4 p.a. m.f. ts., *petỹs i pētĩ* ‘ramię w ramię’, *petỹs prie petiēs* ‘jeden przy drugim; zatłoczony (o izbie)’, *šautuvus ant petiēs!* ‘na ramię broń!’, *kiřsti iř (vīso) petiēs* ‘uderzyć z całej siły’. Osobno zob. *pečiaĩ*. Odpowiedniki stpr.: *pette* EV ‘bark, Schulter [Schulter]’, *pettis* EV 1. ‘łopatką, Schulterblatt [Schulterblatt]’, 2. ‘łopata do wsuwania chleba do pieca, Ouenschufel [Ofenschaufel]’, *perpetta[n]s waitiāt* ‘mówić za plecami, obmawiać’. — Osnowa *pet-*, w bałtyckim ograniczona do nomen, jest z pochodzenia antewokalicznym allomorfem pierwiastka *pie*. \**peth*<sub>2</sub>- ‘rozpościerać, rozwijać’ (LIV<sup>2</sup> 478), por. gr. ἐπέτασα, aor. do πετάννυμι ‘rozpostrześć, rozwinać, otworzyć’, SZ πίτνυμι ‘rozpościerać, rozciągać; podniecić, pobudzić’ (wtórny SP łac. *pat-* ← \**pt-* w *pateō*, -ēre ‘stać otworem, rozciągać się, być wystawionym, być widocznym’, por. de Vaan 2008, 442, 449). Etymologicznym znaczeniem *petỹs* było ‘płaska kość’. Przybliżone paralele znaczeniowe stanowią greckie wyrazy πέταλον ‘liść, płatek metalu, blaszka’, πέτασος m.in. ‘szeroki blaszkowaty liść; baldachim’ i πατάνη ‘rodzaj półmiska’. Por. też fakt, że wyraz scs. *plešte* n. ‘ōμoc, vōtov, bark, ramię’, ros. *plečó* ‘łopatką’, pol. *plece* ts. < psł. \**plet-ja-* jest derywatem od pwk. \**pleth*<sub>2</sub>- ‘rozszerzać, rozwijać’ (zob. s.v. *platūs*). — Drw. *pāpetēs* f.pl. ‘krótka koszula kobieca’, *pečiũkas* žm. ‘barczysty mężczyzna’ (por. *namũkas*, *valiũkas*), *perpetē* ‘naramiennik’, *petingas* ‘barczysty’, *petũkai* m.pl. ‘ramięczko z haczykiem pośrodku do wieszania ubrania’, *petũkas* ‘ramięczko (halki, sukni); poprzeczka w motowidle’. Cps. *pētnēšos* f.pl. ‘szelki’ (por. *nēšti*), *tarpūpetē* ‘środek pleców, plecy między ramionami’ (por. *tārpas*), *viršūpetē* ‘górną część pleców’ (por. *viršūs*).

**pētmē** 4 p.a. gw. 1. ‘plama (na ubraniu), znamię (na skórze, sierści)’, 2. ‘piętno, skaza, zmaza’. War. *pētmē*, *pētmā* (*Marija be pētmos* ‘Maryja niepokalana’). Drw. postwerbalny od czas. *pētnyti*, -iju, -ijau ‘piętnować, wypalać piętno — znak własności (na skórze konia, krowy), znaczyć, oznaczać’. Czas. ten został zapożyczony ze strus. *pjatniti* ‘piętnować, opatrywać znakiem własności’ i przekształcony dysymilacją *tn* > *tm*. Stan sprzed tej zmiany zaświadczają formy Szyrwidowe, zob. *pētnas*.

**pētnas** b.z.a. stlit. ‘plama, znak szczególny’, SD «cecha, character, stigma» — zapoż. z błr. gw. *pjatnó* ‘piętno, znak na skórze; plama na ubraniu’, por. SLA 167, LEW 583, ESBM 10, 317. — War. *pētnas* ‘plama na sierści (krowy), łata’: *Karvē baltais pētnais*. Zob. też *pētmē*. — Vb. denom. 1. *pētnavoti*: *pētnavoju* SD<sup>1</sup> «cechuję, signo, noto» (syn. *žyminu*, *žinklinu*), 2. *pētnyti*, -iju, -ijau ‘wypalać piętno’, *pētniju* SD «cechuję» (syn. *žyminu*, *žymiu*), *ipētniju* SD<sup>1</sup> «napiątnuję».

**pētnyčia** przest., gw. ‘piątek’, SD «piątek, dies veneris» — zapoż. z błr. *pjātnica*, -y (SLA 167, Zs 42, Borowska 349, LEW 583). War. *pētnyčia*, *pētninčia*. — Z asymilacją *tn* > *rn*: *peřnyčia* (LEW l.c., Kabařinskaitė 33, 88); z asymilacją *tn* > *nn*: *pēnyčia*. — Ze skrzyżowania wariantów *peřnyčia* i *pēnyčia* powstało *peřnyčia* ‘piątek’. Zinkevičius 1966, § 248 dopatrywał się tu raczej adideacji do czas. *peřti* ‘chłostać, smagać’. — Vb. denom. *pētnyčioti*, -ju, -jau ‘pościć’, dosł. ‘piątkować’ (por. *sabatyti* s.v. *sabatā*). — Stpr. *pentinx* EV ‘piątek, Freitag [Freitag]’ stoi na miejscu <*pentinx*>, czyt. [*pentiņks*]. Ta formacja z suf. -*nīk(a)s* jest transpozycją pol. *piąt(ek)*. Por. PKEŽ 3, 255. Trautmann 1910, 393 niepotrzebnie suponował stpol. †*pētnica* jako formę źródłową.

**petrāžolē** bot. ‘pietruszką, Petroselinum sativum’. Analiza: *patrā-žolē*. Jest to kalka złożenia stpol. *piotru-ziele*, *pietru-* (war. *pietruže*) ‘pietruszką’ (SPXVI), które było ludowo-etymologicznym przekształceniem wyrazu łac. *petroselinum* (← gr. πετρο-σέλινον n.

‘pietruszka’), mianowicie drogą nawiązania członu łac. *petro-* do imienia pol. *Piotr*, voc.pl. *Pietrze* (lit. *Pētras*). Por. typ złożeniowy *jonāžolė* ‘ziele świętojańskie, Hypericum’ od imienia *Jōnas* ‘Jan’. Osobno zob. *petruškà*. Od neoosn. *petr-* pochodzi *petrėlė* gw. ‘pietruszka’. — Łot. *pētersīlis* ⇐ śrdn. *petersilie* (Jordan 81).

**petrēlis** gw. ‘biedronka, owad *Coccinella septempunctata*’ — drw. na *-elis* od imienia *Pētras* ‘Piotr’. Syn. *petrėlė*, *petriukas*, *petrutėlė*. — Od imienia żeńskiego *Petronėlė* ‘Petronela’ pochodzi syn. *petronėlė* ‘biedronka’. Por. syn. *borūžė*.

**Petrinēs**, *-ių* f.pl. ‘święto św. Piotra i Pawła, 29.VI.’ — drw. na *-inē-* od imienia *Pētras* ‘Piotr’. Podobnie są zbudowane nazwy świąt *Joninēs*, *Juozapinēs*, *Jurginēs*. Por. pol. przest. *piotrowiny* ‘imieniny Piotra’.

**petruškà**, gen.sg. *petruškos* 2 p.a. stlit., gw., zwykle pl. *petruškos* bot. ‘pietruszka, warzywo *Petroselinum sativum*’ — zapoż. z pol. *pietruszka* (SLA 168, LEW 583). W SD ukazuje się *petruška* «pietruszka, petroselinum», natomiast w SD<sup>1</sup> forma pluralis *petruškas* id. Por. *petrāžolė*.

**petuoti**: 1. stlit. *atpetuoti* ‘zemścić się’, np. *jam atpetuoť* DP 37<sub>15</sub> ‘nad nim się pomścić’, 2. gw. *atpetiuti* (zm.) obok *atpėtiuti* (wsch.-lit.) — prawdopodobnie zapoż. z błr. gw. *pėtacь* ‘bić’ lub *pėtavacь* ‘mocno bić; ciężko pracować’, refl. *pėtavacca* ‘wykonywać ciężką pracę, męczyć się, harować’ (por. ESBM 9, 106), ale semantyka lit. zapożyczenia wymaga dalszego badania (‘ciężko odpracować’ ⇒ ‘zemścić się’?). Zob. też ALEW 66. LKŻ nie zaznacza obcości tego wyrazu. Brak w SLA i LEW. — Drw. *atpetavimas* DP ‘pomsta’, *atpetuojimas* ts. (Chyliński), *atpetuotojas* DP ‘zemściciel, Rächer’.

**pėžinti**, *pėžinù*, *pėžinaũ* gw. 1. ‘iść powoli, ostrożnie, m.in. o ptakach’ (*Žąsis, višta, sparnus nuleidus, pėžin*), 2. ‘iść z trudem, wlec się’. Z innymi suf.: *pėženti* ‘iść wolno, wlec się’, *pėžčioti* ts., *pėžyti* ts. Prawdopodobnie od interi. *pėži* — o powolnym chodzie, o powłóceniu nogami (*Pėži, pėži po trobą — vos papėžin*).

**pėžti**, *pėžtù* (\*pėž-stu), *pėžaũ* gw., zwykle z prvb.: *papėžti* ‘nastroszyć się (o włosach, piórach); źle wyglądać’, *supėžti* ‘zmarnieć, wynędznieć’. Drw. *papėžėlis* ‘istota wątła, mizerna, chorowita, cherlak’. — Brak alternantu SO †paž-. — SZ *piž-* (typ *TiT* ⇐ *TeT*): *pīžti*, *pīžta* (\*pinž-sta), *pėžo* [!] ‘nadymać się’, *papīžti* ‘rozdać się’ — notuje słownik Ślapelisa 1940, 350, 306. Niejasne. LEW 583 uważał za zapożyczone z ros. *pýžitь* ‘nadymać, stroszyć sierść, pióra’, *pýžitьsja* ‘nadymać się, wyteżać się, silić się’, ale nie wytłumaczył różnicy w budowie ani wokalizmie odnośnych form.

**pýdyti**, *pýdau*, *pýdžiau* zm. 1. ‘z trudem wlec, ciągnąć, nieść coś ciężkiego, taszczyć’ (*Aš pýdau akmenį, t.y. sunkiai nešu, sunkiai ritu akmenį*), 2. ‘gnać kogo, pędzić’ (*Šuo zuikį išpydė į mišką*). Analiza: *pýdyti*, caus.-iter. na *-dyti* do niezachowanego czas. prymarnego \*pýti. Paralele: *lýdyti* ⇐ *lýti*; *lódyti* ⇐ *lóti*; *púdyti* ⇐ *púti* (por. GJL II, § 641). — Z obocznym suf. \*-ā-: stpr. *pīdai* ‘niesie, nosi’ < \*[pi:da:ja], inf. \*[pi:da:t]. Por. stosunek stpr. \*bandāt (*perbānda* ‘versucht’) : lit. *bandýti* ‘próbować’. Oprócz tego jest quasiprymarny inf. *pījst* ‘nieść’, *preipīst* ‘przyjąć’ < \*pīd-ti (ptc. *perpīsts* ‘przyniesiony’). Utworzono go od neopwk. \*pīd-, wyabstrahowanego z prs. na *-d-*, \*pī-da ‘niesie’. Zob. PKEŽ 3, 278, Lav 265 n. — Refleks lit. *py-C* pochodzi prawdopodobnie z pie. \*pih<sub>2</sub>-C : SE \*pih<sub>2</sub>- ‘bić, uderzać’, por. gr. *παίω* ‘bić, uderzać, tłuc, walić, ranić; wbić coś w coś, wpędzić; odpędzać’ < \*pau̯iē-, to z dysymilacji \*pi̯au̯iē- ⇐ \*pi̯a(h<sub>2</sub>)u- (Liv<sup>2</sup> 481 n.; nie uwzględnia czas. lit.). Inaczej LEW 584 i PKEŽ, l.c., którzy operują stopniem wzdłużonym od pwk. pie. \*ped- / \*pod- ‘chwycić, ująć, pomieścić’. Por. IEW 790, który zaliczył do tego pierwiastka m.in. nomina lit. *pėdas* ‘snop zboża’ i *púodas* ‘garnek gliniany’.

**pielà** 4 p.a. gw. 'piła, narzędzie do tarcia drewna na deski'. SD: *trintinė piela* «piła do tarcia drzewa, serre, runcina», *piela sliessorių* «piła ślosarska, lima, scobina», *nutrint pielu* «popiłować czego, pogładzić»). Najprawdopodobniej jest to zapoż. z błr. *pilá*, -ý 'piła' (Būga, RR II, 514, SLA 168), a nie wyraz prapokrewny z *peilis* 'nóż'. Inaczej BSW 210 (pbsł. \**peilā*-), LEW 563n. — Scs. *pila* 'πρίων', sch. *pila*, ros. *pilá*, pol. *pila* < psł. \**pila* 'jakieś narzędzie do obróbki drewna' uchodzi za zapożyczenie z germ. \**fīlō* 'pilnik' (nwn. *Feile*, ang. *file*), zob. Boryś 2005, 436. — Drw. *pielelė* SD<sup>1</sup> «piła, pila, lima, serra», *pielyčia* 'pilnik, Feile' (LEX), cps. *kūšpielis* 'marny nóż, krótki nóż, nóż o ułamanym ostrzu' (I człon niejasny, zob. może *kūžas*). Vb. denom. 1. *pielavóti*, -ju, -jau 'piłować, rznąć, przecinać piłą', SD<sup>1</sup> «piłuię», przen. 'nie dawać spokoju, niepokoić' (może być zapoż. z błr. *pilavácь*, -úju, por. SLA 168), 2. *pielyti*, -iju, -ijau 'piłować', przen. 'męczyć (np. konia) pracą ponad siły; nękać, drażnić, dokuczać', 3. *pieluoti* 'piłować' (m.in. LEX). Tymczasem wsch.-lit. pdg. *pielūiti*, -ūju, -ūjau 'piłować' opiera się na formie 3 os. prs. *pielūja*, którą zapożyczono z błr. *piłuje* 'piłuje' (zob. ZS 46). Paralele s.v. *kitrūiti*.

**piemuõ**, acc.pl. *piemenį* 3 p.a. m. 'pasterz, pastuch'. Jest to refleks pb. \**pāi.men*- < \**paiH.men*-, formy wywodzącej się drogą metatezy spółgłoski lrg. z \**pa.Hi.men*- < *pie*. \**po.h₂i.men*-, por. Rasmussen 1989, 272. ALEW 765 przemilcza hipotezę metatezy. IEW 839 rekonstruował *pie*. \**pōi-men*-; Kuryłowicz 1958, 214 zakładał lit. metatonię akutową. LIV<sup>2</sup> 460: pwk. \**peh₂(i)*- 'paść, pilnować bydła'. Por. krótki dyftong w gr. ποιμήν, ποιμένα (-*men*- na miejscu -*mon*-, por. Peters 1980, 166). Paralela dla metatezy lrg.: *dieveris*, *dieverj*. Paralele dla SO w pierwiastku: *aumuõ*, *šarmuõ*. — Zapoz. bałtyckie w fiń. *paimen* 'pastuch' (LEW 585, Stang 1966, 54). — War. gw. 1. *piemuõj* (por. *sesuõj*), 2. *piemuõn* (por. *sesuõn*), 3. *piemenis* (por. *šunis*, *saseris*), 4. *piemenys* (por. *akmenys*, *vandenys*), 5. *piemenis* (por. *ākmenis*, *vādenis*), 5. *piemuvà* 'chłopiec — pastuch; wyrostek' (por. *sesuvà* 'siostra'). — Drw. *piemēnė* 'pasterka', *piemeniškas* 'pastuszy; niedojrzały, niepoważny', *piemenūkas* 'pastuszek', cps. *piemengalys* 'marny pastuch; niedojrzały młodzieniec' (por. *gālas*). Vb. denom. *piemenūti* 'być pastuchem'. — N.m. *Piemenys*.

**pienas** 'mleko' (łot. *piēns* ts.). SD<sup>1</sup> *pienas*, *sūris*, *sviestas* «mleczno, lactarium» ['mleko, ser, masło'], SD *pienas tirštas rūgis* «kańpust, oxygala» ['kwaśne mleko']. Refleks pb. \**pāi-na*- lub \**pēi-na*-. Trudne. Są tu dwie możliwości. Po pierwsze: 'mleko' jako 'to, co wydojono'. Por. pwk. *py*- w *pýti* 'o wymieniu: nabierać mleka, wzbierać mlekiem' (zob. s.v.) ⇐ *pie*. \**pejH*- / \**piH*- 'wzbierać, nabrzmiewać' (por. LIV<sup>2</sup> 464, LEW 585, ALEW 766). Po drugie: 'mleko' ⇐ 'picie, napój'. Por. \**pāi-na*- < *ie*. \**pōi-no*-, przy czym dalszy wywód może pójść dwojaką drogą: 1° z *pie*. \**poh₃i-no*- < \**peh₃i-no*- ⇐ pwk. \**peh₃(i)*- 'pić' (por. LIV<sup>2</sup> 462), 2° z *pie*. \**poiH₃-no*-, drw. na SO od \**pejH₃*- (SE utworzony od SZ \**piH₃*-). W tym drugim wypadku *pienas* by nawiązywało do czas. słow. *piti* 'pić' < \**piH₃-tēj*, gr. πῖθι ipv. 'pij!' < \**piH₃-dʰi* (neopwk. \**piH₃*- z metatezy \**ph₃i*-, por. \**sih₂*- < \**sh₂i*- s.v. *siēti*). — Drw. *piēnė* (zob.), *pieninė* 'mleczarnia', *pieninės valgyklos* SD «mleczno, nabiał», *pieninykas* SD «mlecznik, co robi koło mleka», *pienininkas* 'mleczarz', *pieniškas valgis* 'potrawa mleczna', *pieniškas* sb. 'mleczne jadło, nabiał' (por. typ *mėšiškas*). Cps. *aguõnpienis* (zob. *aguonà*), *kisiēlpienis* (zob. *kisiēlius*), *pienburnis* 'młokos, smarkacz' (por. *burnà*), *piengrybis* bot. 'grzyb o mlecznym soku, mleczaj, Lactaria' (por. *grýbas*), *pienligė* 'pleśniawka, choroba jamy ustnej' (por. *ligà*), *senapiēnė* 'krowa jałowica, która daje jeszcze trochę mleka' (dosł. 'dająca stare mleko', por. *sēnas*).

**piēnė** 2 p.a., *pienē* 4 p.a. 1. bot. 'mlecz, Sonchus' (łot. *pienis*), 2. 'rybi samiec', 3. 'jadalny grzyb gołąbek, Russula'. SD: *pienė* «mlecz w drzewach, medulla» ['miękki rdzeń rośliny'], *pienė žuvų* SD «mlecz rybi, lactes piscium». Pl.t. *piēniai* 'płyn nasienny u ryb samców, mlecz rybi' (⇒ *piēnius* 'rybi samiec'). Drw. od *pienas* 'mleko' (zob. s.v.). — N.rz.

*Pienà, Piēnē a. Pienià, Pienaujā.*

**piēpala** stlit., gw. ‘przepiórka, *Coturnix communis*’ — wyraz urobiony od interi. *piēpt*, naśladowującej głos wydawany przez przepiórkę. War. *piēpalas*, *piēpelē*, *piēpolas*. Odpowiedniki bałt.: łot. *paipala*, *paipule* ‘przepiórka’, stpr. *penpalo* EV ts. (z dysymilacji \*pel-palā). W słowiańskim por. ros. *pérepel*, ślc. *prepelica*, słn. *prepelica*, bg. *prépelica* a. *préperica* ts., co wyprowadza się z psł. \*pel-pelū (> \*per-pelū), czyli reduplikowanego wykrzyknika, oddającego głos ptaka. Czes. *křepelka* ‘Coturnix’ < \*pře-pel- (dysymilacja spółgłosek na odległość) < psł. \*per-pelū. Por. LEW 586, REW II, 339, Boryś 2005, 492n. — N.m. *Piepāliai* 3x, *Piepaliūkai*.

**piepsēti**, *piepsi*, *piepsējo* ‘wołać cieniutkim, przenikliwym głosem, wydawać pisk — o kurczętach, kaczątach’ — czas. pochodzenia dźwiękonaśladowczego, utworzony sufiksem -*sēti* od interi. *piēpt* — o pisku pisklęcia (*Piept*, *piept piepsi paukščiukas*). Paralela: *ciepsēti*. — Z inną budową: *piēpti*, -ia, -ē ‘wydawać pisk; śpiewać cienkim, zbyt wysokim głosem’, *nupiēpti* ‘osłabnąć, opaść z ciała, zmizernieć — o pisklęciu, zwierzęciu, też o dziecku’.

**piērnatas**, *piērnatas* gw. 1. ‘rodzaj materaca wypełnionego pierzem’ (*Na tik minkštai išsimiega — ant piērnatų guli*), 2. pl. *piērnatai* ‘pościel’ (syn. *patalai*). Zapoż. z pol. *piernat* (≡ *piernatek*, zob. Bańkowski, ESJP II, 558). Por. LEW 574. War. f. *piērnata*. Zob. też *perynā*.

**piēsas** žm. 1. ‘stado bydła, koni’ (Dowkont), 2. ‘majątek, mienie, dobytek’, 3. ‘pokarm, pasza’, 4. ‘warunki życiowe, bytowe’ (*Ans iš gero piēso*, t.y. *užlaikymo*), 5. ‘kupa śmieci, śmietnik’. Niejasne. Zdaniem LEW 586 należy jako \*pie-sas do pwk. *pie-*, jak w *piemuō*, *piēnas*, *piēva*. — Jest też war. z ei: *peisas* b.z.a. ‘warunki bytowe’, por. *Marti iš gero peiso tekėjusi*, t.y. *iš ūkio*, *iš laisvės*, *iš gero užlaikymo*. Por. oboczności *sviēkas* / *sveikas*, *rievė* / *reivė*, *pielā* / *peilis*.

**pieskā** 2 p.a., też pl. *piēškos* gw. ‘piasek; grunt piaszczysty, nieurodzajny’ — zapoż. z błr. *pjasók*, -*skú* ‘piasek’ (ze zmianą rodzaju). War. *peskā*. War. m. *piēškas*. Por. ZS 42, LEW 586. — Drw. *piēskinē* ‘dół, z którego wydobywa się piasek’, *pieskynē* ‘piaszczyste miejsce na polu’, *piesküitē* ‘sito druciane do przesiewania piasku’.

**piestā**, acc.pl. *piēstā* 2 p.a. ‘stępa, drewniany młódcierz do tłuczenia jęczmienia i prosa’. Z innym suf.: *piēstas* ‘tłuczek młódcierzowy, ubijak, stępor’, SD 1. «stapor, pilum», 2. «wiercimak, pistillum ligneum» [‘wałek do wiercenia czyli do rozcierania czego, np. maku w donicy’, L.]. Odpowiednik łot. *piesta*, z insercją k: *piēksta* 1. ‘młódcierz, stępa’, 2. ‘tłuczek, stępor’. Dyftong *ie* jest dwuznaczny: może pochodzić zarówno z \*ei: pbsł. \*peis-tā-, jak i z \*ai: pbsł. \*pajs-tā-. Za drugą z tych możliwości przemawia z jednej strony refleks słow. \*pēst- z pbsł. \*pajs-tV- ‘młódcierz, stępa’, przen. ‘piasta, głowica koła obejmująca oś’ (por. słn. *pēsto*, ros. *pest*, łuż. *pēsta*, pol. *piasta*, czes. *píst* a. *písta*), z drugiej zaś strony paralele strukturalne z apofonicznym st. o przy suf. -tā-, mianowicie *gamtā* ≡ *gemū*; *laktā* ≡ *lekiū*; *slaptā* ≡ *slepiū*. Z tego powodu przyjmujemy raczej rekonstrukcję \*pajs-tā- ≡ \*pis- / \*peis- ‘tłuc, miażdżyć’ (dalsze szczegóły s.v. *pisti*). Znacz. etym. ‘przyrząd do tłuczenia (ziarna)’. Zob. BSW 220n., LEW 586n., REW II, 348, 362, 472. — Drw. *piestelē skaistavarinē* SD «młódcierz, mortarium, pila» [dosł. ‘młódcierz spiżowy’, por. *vāris*], *piestēlē* ‘młynek (do pieprzu), solnica; słupek, żeński organ rozmnażania u pewnych roślin’, *piestelis* SD «tłuk do młódczerza, pilum, pistillus», bot. ‘skrzyp, *Equisetum arvense*’, *piēstis* ‘młódcierz; górny kamień w żarnach’, przen. ‘tępy człowiek’, *prāpiestē* ‘wnętrze stępy; ilość ziarna mieszcząca się w stępie; otwór w żarnach do sypania ziarna’ (war. *prapiestā*, *prapiesčiā*, *prapiēstis*). — Adv. *piestā*, *piestō* lub *piestū* (w połączeniu z czas. *stōtis*, *atsistōti*) ‘dęba stanąć, wspiąć się na tylne nogi — o koniu; stanąć na tylnych łapach — o niedźwiedziu’, przenośnie o

człowieku: ‘stawić opór, sprzeciwić się, stanąć okoniem’ (⇒ vb. denom. *piestótis* ‘stawać dęba’, *supiēstyti* ‘zmusić do skakania, do stawania dęba’), *piestomīs* a. *piestōms* ‘(stawać) na tylnych nogach’. — Cps. *piestakójis* ‘kto ma drewnianą nogę’ (por. *kója*), *piestalaižys* ‘skąpiec, sknera’ (por. *laižyti*), *piēstkaulis* ‘ręka bez palców, kikut’ (por. *káulas*). — N.m. *Piesčiai* 2x.

**piešimas** gw. ‘rysowanie węglem, mazanie sadzą’ — dewerbalne abstractum na *-imas* od *piešiū*, *piēšti* ‘rysować, mazać’ (zob. s.v.). Paralele: *arimas* ⇐ *árti*; *degimas* ⇐ *dēgti*; *siuvimas* ⇐ *siūti*. Odpowiednik psł. \*pis-īmo- ‘pisanie’, por. cs. *pisīmo*, bg. *pismo* ‘pisanie, list’, ros. *pis'mo* ‘list’, pol. *pismo* ‘scriptum’ (BSW 211). Obok tego jest formacja na *-men-*, scs. *pismę*, *-mene* ‘znak pisma, litera’, dla której brak jest nawiązania lit. (†piešmuo).

**piēšti**, *piešiū*, *piešiaū* 1. ‘rysować (ołówkiem, piórem), ciągnąć linie węglem’, 2. ‘mazać sadzą’, *atpiēšti* ‘napisawszy wysłać (list)’, *papiēšti* ‘podpisać (dokument), napisać (list)’, *užpiēšti* ‘pociągnąć linię węglem, np. na skórze, tkaninie; zapisać (notatkę)’. Prapokrewny pdg. słowiański *pis-* / *pīs-*, scs. *pišq*, *pīsati* ‘γράφειν’, czes. *píši*, *psāti* ‘pisać’ kaže założyć dla pralitewskiego pdg. \*piešiū, \*pišaū, \*pišti. Opozycja apofoniczna pbsł. SE \*pejš- / SZ \*piš- została w rozwoju lit. zniesiona na korzyść SE \*pejš-, lit. *pieš-*. Pozornie identyczną zmianę pokazują w późniejszej epoce języki słowiańskie, por. ros. *pisátʹ* jak *pišú*, pol. *pisać* jak *piszę* i sch. *pīsati* jak *pīšem* (por. BSW 210n.). W gruncie rzeczy słow. *pis-a-* jest drw. na st. wzdłużonym: pbsł. \*pīš-ā- ⇐ \*piš-. Zob. paralele u Vaillanta, GC III, § 649. Pbsł. \*pejš- / \*piš- ‘mazać, robić znaki’ jest kontynuacją pie. \*pejk- / \*pik- ‘wycinać, zdobić nacięciami’ (LIV<sup>2</sup> 465), por. wed. *piṃśati* ‘wycina (siekierą), przycina (drewno), ozdabia’ (\*pi-n-k-), *piśānā-* ‘zdobiący’, *piśā* ipv. ‘wyrznij!’, SO gr. ποικίλος ‘pstry, barwny, kolorowy, haftowany barwnie, wzorzysty, malowany’ (GEW II, 572n., Beekes 2010, 1216n.). — Drw. *piešā* ‘sadza’, *piešimas* (zob.), *piēšinas* ‘uwalany w sadzy’ (syn. *paišinas*), *piešinys* ‘rysunek’, *piēšos* f.pl. ‘sadze; czarna farba; rdza zbożowa, grzyb wywołujący plamy na liściach i łodygach roślin’ (por. *paišos*), *pieštukas* ‘ołówek’ (neosuf. -tuk-). — SZ *piš-* jest słabo poświadczony, zob. hasło *piš-*. — SO *paiš-*: *paišyti* (zob.), *paišaĩ* (zob.).

**pietūninis**, *-ē* gw. ‘południowy — o mleku’. Jest to drw. na *-inis* od formy gen.pl. *pietū̃*, używanej w znacz. przymiotnym: ‘południowy’ (zob. *piētūs*). Formacja ta została resegmentowana jako *piet-ūninis*, co dało początek neosufiksowi, widocznemu w takich przymiotnikach, jak *saldūninis* ‘słodki’ (m.in. o mleku), *kartūninis* ‘gorzki’, *rūgštūninis* ‘kwaśny’. Następnie wskutek dysymilacji *n-n* > *d-n* ustaliła się oboczna postać neosufiksu: *-ūdinis*, por. *kartūdinis*, *kietūdinis*, *saldūdinis*.

**piētūs**, *-ū̃* 4, 2 p.a. m.pl. 1. ‘południe jako połowa dnia, środek dnia’, 2. ‘południe jako strona świata’, 3. ‘posiłek południowy, obiad’ (por. *pietus valgau* SD «obiaduję, prandeo»). Młodszy temat na *-o-*: *pietaĩ* a. *piētai* ts. Z uwagi na dwojakie pochodzenie dyftongoidu *ie* praforma pozostaje dwuznaczna: pb. \*pej̥-tu- lub pb. \*paj̥-tu-. Najbliżej stoi osnowa \*pej̥-tu-, kontynuowana w abstractum psł. \*pitū ‘karmienie, jedzenie’, od którego urobiono vb. denom. scs. *pitati* ‘żywić, karmić’ (starsze *pitēti*), sch. *pītati* ‘karmić bydło’, ros. *pitátʹ* ‘karmić, dawać jeść’ (*pitomū* ‘karmiony, żywiony’). Dalej por. drw. psł. \*pit̥-iā-, ros. *pīšča* ‘jedzenie’, slh. *pīča* ts., stpol. *pica* ‘sucha pasza dla koni a. bydła’. Do tego nawiązuje się germańską nazwę ‘ryby’: \*fiska- < \*pitsko-, zob. Kluge-Seebold 216, s.v. *Fisch*. Z uwagi na brak intonacji mniej jest prawdopodobne zbliżenie *piētūs* z sełowym pwk. pie. \*pej̥H- (zob. *pienas*, *pieva*), por. IEW 793; LEW 587n., gdzie rekonstrukcja pie. \*pōj- / \*pī- ‘pić’. ALEW 768 operuje pierwiastkiem \*pejt̥-, powołując się na stir. *ithid* ‘je, isst’, *ith* ‘zboże’. — Drw. *apýpietē* ‘pora południowa; odpoczynek poobiedni, drzemka’, *išpiečiai* a. *ýšpiečiai* m.pl. ‘pora poobiednia, popołudnie’ (war. *išpietis*), *perpietēs* f.pl. ‘pora obiadowa’, *pietykštis* *pienas* ‘mleko z południowego udoju’, *pietinis*, *piētinis* ‘południowy, przypadający, dziejący

się w południe; odnoszący się do południa — kierunku i strony świata’, *pietys* ‘wiatr południowy’ (*pietys vējas* SD «wiatr południowy, auster, notus»), *piētišķis* ‘południowy (o mleku)’, *pietūkstis* SD «obiadowy, pransorius», *pietumis* adv. ‘w południe’, *piētūninis* (zob.), *pópiečiai* m.pl. ‘podwieczorek’, *popiēt* adv. ‘po obiedzie, po południu’ (< *po pietū*), *pópietē* ‘popołudnie, pora poobiednia; poobiedni odpoczynek’ (⇒ *popietinis* ‘popołudniowy, poobiedni’), *priešpiečiai* m.pl. ‘czas przed południem, przed obiadem; późny ranek; drugie śniadanie, podobiadek’, *priešpiēt* adv. ‘przed obiadem’ (formacja analogiczna do *popiēt*, zob. GJL III, § 641). — Neoosn. *pietuv-* [przenoszę z góry]: *pāpietuvē* ‘czas po obiedzie; przerwa obiadowa’, *papietuvēs* f.pl. SD «południe» (syn. *vidudienis*) i «odwieczerze» [‘pora dnia od obiadu do wieczora’, SPXVI], *papietuvīs* SD «poobiedny», *piētūvis* adi. ‘południowy’, sb. ‘wiatr z południa’ (war. *pietuvys*), *pietuvnykas* SD «obiadnik, pransor» [‘gość na obiad’], por. zakończenie w pol. przest. *obiednik* ts. — Cps. *naktīpiečiai* m.pl. ‘bardzo późny obiad’ (por. *naktis*), *piētryčiai* m.pl. ‘południowy wschód’ (⇒ *piētrytis* ‘wiatr z południowego wschodu’, por. *rýtas*), *piētvakariai* m.pl. ‘południowy zachód’ (⇒ *piētvakaris* ‘wiatr z południowego zachodu’, por. *vākaras*), *piētvējis* (zob.), *vidūpietē* ‘samo południe’ (*Saulē pačioj vidūpietēj* ‘Słońce w samym zenicie’), por. *vidūs*. Vb. denom. *pietāuti* ‘jeść obiad’, gw. *pietavóti*, *pietūiti*, *pietūti* ts.

**piētvējis** ‘wiatr z południa’ — złożenie osnów *piētūs* ‘południe’ (zob. s.v.) i *vējas* ‘wiatr’ (zob. s.v.). Na skutek metanalizy *piētv-ējis* pojawiła się neoosnowa *pietv-*, por. drw. *piētvīs* a. *pietvys* ‘wiatr z południa’, *pietvikē* bot. ‘stokrotka pospolita, Bellis perennis’. W kwestii metanalizy złożenia por. przykład *šila-gēlē* ⇒ *šilag-ēlē* ⇒ *šilagā*. Inaczej LEW 587, który widział w *piet-v-* raczej refleks starszej osnowy na *-u-*, *piet-u-*. Z kolei ŽD 387 ujmował *pietvys* jako synkopowany wariant formy *pietuvys* (zob. *piētūs*). ALEW 768 nic nie mówi o strukturze wyrazu *piētvīs*. — Niejasny jest dyftong *ei* w wariantach stlit. *peitvējas* (BRB) i gw. *peitvējis* ‘wiatr z południa’, *peitvīs* a. *peitvys* ts., *peitvūtē* ‘pewna roślina o żółtych kwiatach’. Būga, RR III, 104 zestawiał oboczność *peit-* / *piet-* z *deivē* / *diēvas* oraz *preikālas* / *priekālas*.

**piēva** ‘łąka’. SD «łąka, sianozęć, pratum». Odpowiednik łot. gw. *piēva* ‘łąka’ (LEW 588). Kontynuuje pb. \*pāiṽā < \*paiH.ṽaH. To ostatnie powstało w wyniku metatezy spółgłoski lrg. w praformie \*paHi.ṽaH < pie. \*po.h₂i.ṽeh₂. Wywód wzorowany na rekonstrukcji Rasmussena 1989, 55, 204, który zidentyfikował *piēva* z gr. dor. ποῖα, joń. ποῖη, att. πόα ‘trawa, ziele, roślina, murawa, czas koszenia traw’ na podstawie laryngalistycznej. Zob. też LEW 588, Beekes 2010, 1214n. (\*poiṽā- < \*poiH-ṽeh₂-), ALEW 769. — Drw. *pievēlē* a. *pievūlē* ‘łączka’, *pieviēna* a. *pievenā* ‘łąka, z której zebrano siano, skoszona łąka’, *pievókšnis* ‘niewielka łąka, zwykle między polami; licha łąka’ (war. *pievókšlis*), *pievūkstis* ‘ptak świergotek łąkowy, Anthus pratensis’, *pievūnē* bot. ‘gencjana, goryczka, Gentiana’. Cps. *pievāgrybis* a. *pieva-* ‘pieczarka, Psalliota’ (por. *grýbas*), *pievāžolē* a. *pieva-* ‘trawa rosnąca na łąkach’ (por. *žolē*). Vb. denom. *pievūiti*, -ūju, -ūjau gw. ‘kosić łąkę, kosić siano’. — N.m. *Pievāičiai*, *Pievēnai*, *Pieviņķai*, *Pievišķēs*, *Papieviai*, cps. *Pievagaliai*, *Daržiāpievē*, *Dvarapiēvis* (por. *Dvaralaūķiai*), *Īlgapiēvis*, *Naujāpieviai*, *Skerpieviai* (por. *skeřsas*), *Žaliāpieviai*. N.rz. *Pievys*, *Pievēlupis*, *Pievupis* 2x, *Pievulupis* 2x.

**piglius**, *pyglius*, *-iaus* b.z.a. gw. ‘żart; oszustwo’ (JUŠK), stlit. *figlius* ‘żart’ — zapoż. z pol. *figiel*, *-gla* (SLA 71, ALEW 324, brak w LEW). Drw. *pigliōrius* gw. ‘żartownik; oszust’ ⇐ pol. *figlarz*. — Stlit. *figliavoti* ‘żartować’: *su tuo velnu taip norėjo figliavot* ‘z tym diabłem tak chciał figlować’ (Morkūnas) ⇐ pol. *figlować*, *-uję*.

**pigūs**, -i 4 p.a. ‘tani’. Stlit. *pigas*, por. DP ‘łacny, tani, snadny, łatwiutki, nietrudny, pośledni’, SD «łacny, łatwy, snadny, spory, tani», *pigas pardavimas priekių* SD «odbyt kupi» [‘sprzedaż za gotówkę’], *nepigas* SD¹ «trudny, arduus, occupatus, difficilis, obscurus». Brak

alternantów †peg-, †pieg-, †peig-, †paig-. Niejasne. LEW 588 łączył z rodziną *peikti* ‘ganić, potępiać’, co mało przekonujące. ALEW 769 dopatruje się powiązania z *piktas* ‘zły’, od czego rzekomo derywowano vb. denom. \*pi-n-ka, stąd wtórnie *piŋga* ‘tanieje’ (zmiana *nk > ng*). — Drw. *bepigu* adv. ‘łatwo, dobrze’ (war. *bepiga*, *bepig*), *nepigybē* SD<sup>1</sup> «trudność», *pigai* SD adv. «łacno, snadnie, tanie», dziś *pigiaĩ* ‘tanio’. Vb. denom. 1. *pigėti* ‘tanieć’, 2. *atpigti*, -*piŋga*, -*pigo* ‘stanieć, potanieć’, *atpingu* SD «potanieię» (obok tego *atpigu* SD<sup>1</sup> «potanieię», *atpigstu* SD «tanieię»), 3. *papiginti* ‘obniżyć cenę; sprzedać trochę za tanio’, 4. *piginėti* ‘szukać okazji do taniego zakupu; tanio sprzedawać’. — SW *pyg-*: *pýgis*, -*io* ‘taniość’ (por. *dýdis*, *gýlis*, *slýdis*).

**pijōkas** gw. ‘pijak, alkoholik’ — zapoż. z pol. *pijak*, -*a* (LEW 589), pod względem akcentowym dostosowane do białorutenizmów na -*ōkas*.

**pijōnyčia** przest., gw. c. ‘pijak, alkoholik’ — zapoż. z błr. *пѣяница*, -*y* (SLA 168, LEW 589). War. *pjōnyčia*, *pjēnyčia* (Zs 46).

**pikis**, -*io* 1. ‘smoła, szewska smoła’, 2. ‘wosk pszczeli’, 3. ‘odchody, np. kocie’, 4. przen. ‘diabeł’ (w przekleństwach) — zapoż. z prus.-niem. *pick*, *pek* (GL 100, LEW 589), por. nwn. *Pech*, stwn. *peh* n. ← łac. *pix*, *picis* ‘smoła’. Łot. *piķis*, *piks* ‘smoła’ ← śrdn. *pik* (Jordan 81). De Vaan 2008, 469 błędnie określił wyrazy lit. i łot. jako spokrewnione z łac. *pix*.

**pikliavóti**, *pikliavóju*, *pikliavójau* gw. 1. ‘(mąkę) pytlować, przepuszczać przez pytel’, 2. ‘mleć językiem, przeszkadzać’ — zapoż. z błr. gw. *pykljaváč*, -*ljúju* (< *pytljaváč*, to z pol. *pytlować*). Nieściśle LEW 582. — Pod wpływem tej formy czasownikowej grupa spółgłoskowa -*kl-* ustaliła się w rzeczowniku *piklius*, -*iaus* 1. ‘pytel, worek lub sito z gazy metalowej a. jedwabnej, przez które przesiewa się zmieloną mąkę’, 2. ‘mąka pytlowa’ — zapoż. z błr. gw. *pýtalb*, *pýtelb*, -*lja*. Vb. denom. *pikliūoti* ‘(mąkę) pytlować, przepuszczać przez pytel’, wsch.-lit. *pikliūiti* ts. (zob. Zs 46).

**piktas**, -*ā* ‘zły, niemiły, przykry, gniewny’ (łot. *pikts*). SD: *piktas daiktas* «złe, malum», *piktas noras* «niechęć, simulas, malevolentia», *būdas geras*, *piktas* «obyczaje dobre, złe, mores, ingenium», *geidulys piktas* «pożądliwość, cupiditas, appetitus», *piktyt eit* «pogarsza się co». Przymiotnik odczasownikowy z suf. -*ta-* i SZ *pik-* od *peik-*, zob. *peikiū*, *peikti* ‘ganić’. Znacz. etym. ‘ganiony’. Paralele apofoniczne: *āpskritas* ← *skriēti*; *pāšlitas* ← *šliēti(s)*. Zob. też ALEW 770. — Neoosn. *pikt-*: *panepiktas* ‘taki, co niemal nigdy nie bywa zły’ (o koniu), *pikčius* ‘złośnik’ (por. *kučius* ← *kuřtas*), nazw. *Pikčius*, *Pikčiūnas* (LPŽ), *pikčiūrna*, *piktauja* przest. ‘robactwo, szkodniki’, *piktėiva* ‘złośnik’, żm. *piktūrna* c. ‘złośnik’, nazw. *Pikčiūrna*, *Piktūrna* LPŽ (⇒ pol. nazw. *Pikczurno*, *Pikturno*, *Pikturna*), *pikčiuoju* adv. ‘ze złością, w złych stosunkach z kimś’. Osobno zob. *kīpšas*. — Cps. *piktadarys*, *piktādaris* ‘złoczyńca’ (por. *darýti*), *piktadėjas* ‘złoczyńca’, *piktadėja* c. DP ‘złoczyńca, złośnik, krzyżownik, zdrajca’, SD «złoczyńca, maleficus» (kalka pol. *zło-dziej*, por. *geradėjas*), *piktaliežuvis* ‘plotkarz’ (por. *liežuvis*), *piktažodžia* SD «błuznierca», por. *žosti* (syn. *nežodžia*), ⇒ *piktžodžiavimas prieš Dievą* SD «błuznierstwo», *piktažolė* a. *piktžolė*, *pikžolė* ‘zielsko, chwast’ (por. *žolė*), *piktvarlė*, *pikvarlė* ‘ropucha’ (por. *varlė*), *piktvote*, *pikvote* ‘czyrak, ropień’ (por. *vote*). — Sb. *pýktis*, -*čio* ‘złość, gniew’ jest abstractum odprzymiotnikowym na st. wzdłużonym, jak np. *dýdis* ← *didis*, *gýlis* ← *gilūs*, *slýdis* ← *slidūs*. Jego bazą jest więc *pykt-*, derywowane od neoosn. *pikt-* (por. hasła *girt-*, *imt-*, *vest-*). — Vb. denom. 1. *piktėti* ‘złościć się, stawać się coraz gorszym’, 2. *piktinti* ‘gorszyć, siać zgorszenie; pobudzać do złości, podjudzać’, SD *piktinu* «gorszę», *papiktinu kų* «pogarszam co», *piktnaudžiauti* (zob. *naudà*), refl. *pasipiktinti* ‘oburzyć się, rozgniewać się’ (⇒ *pasipiktinimas* ‘oburzenie, gniew’). — N.m. *Piktagalys* 2x, *Piktakiemis*, *Piktaraistis*, *Piktavýžis*, n.rz. *Piktiltis* (\*Pikt-tiltis).

**pýkti**, *pykstù* (war. *pykiū*), *pykaũ* 1. ‘gniewać się, złościć się’, 2. ‘klócić się’, *pyksta mi*

*širdis* SD<sup>1</sup> «krtanie się, krtuszę się, nauseo, fastidio, ructo, vomo» [‘krtusić się ze skłonnością do wymiotów’, SPXVI], SD «ckliwo mi, cknie mi się, nauseo», *papykstu* SD «gorszeię, deterior euado» (syn. *piktesnis tumpu*), refl. *įsipỹkti* ‘sprzykrzyć się, znudzić się’. Odpowiednik łot. *pīkt*, *pīkstu*, *pīku* ‘wpaść w złość’, refl. ‘złościć się’. Leksem *pyk-* jest z pochodzenia neopierwiastkiem, wywodzi się z metanalizy formy prs. *pỹksta* < \**pīksta* < \**pīnkt-sta* (odnowienie prs. infig. \**pi-n-hta*) — vb. denominativum od osnowy *pīkt-*, zob. *pīktas*. Inne neopierwiastki z wtórną samogłoską *y* to *krỹpti*, *nỹkti*, *vỹkti*. — Drw. *pỹkdyti* caus. ‘wywoływać złość, złościć, gniewać’, *pỹkinti* ts., też ‘zemdląć, pobudzić do wymiotów’, *papykinti* SD «zapsować co» (syn. *įžeistyti*). Nomina: *papykēlis* SD «ckliwy, fastidiosus», *papykimas* SD «skażenie, zepsowanie, corruptio, vitiositas» (syn. *pagadinimas*), *papyktis* SD «nakażenie, vitium» (syn. *papyktinimas*, *pagadas*), *pykà* ‘gniew, złość’ (por. nazw. *Pỹkas*, *Pỹkis* LPŽ), *pỹkmė* ‘złošnica, jędza’ (por. *pỹktis* s.v. *pīktas*), *supykį pakrutinu* SD «hidzę co komu, fastidium alicui affero...» [‘czynić wstrętnym, zohydzać’]. — Z prs. *pỹksta* wyabstrahowano neopwk. *pykst-*, stąd *pỹkstauti* ‘gniewać się, złościć się’ (paralele: *nerimstauti*, *vargstauti*). Por. łot. *pīkstināt* ‘wywoływać czyjąś złość, rozzłościć kogo’ < *pīkstu* (zob. J. Pakerys, *Balt* XLIV:1, 2009, 98).

**pikūlas** gw. ‘zły duch, diabeł’ (war. *pykūlas*, *pikūlus*), drw. *pikūlē* bot. ‘stulisz lekarski, Sisymbrium’. Odpowiedniki bałt.: stpr. *pickūls* ‘diabeł’ (gen.sg. *pjckulas*, *pikullis*), łot. *Pīkals* ‘bóstwo pogańskie; zły człowiek, der Böse’. Formacja na *-ulas* od osnowy *pik-* jak w *pīktas*, *pỹkti* (zob.). Por. LEW 589.

**pilagà** 4 p.a. gw. ‘ulewa, silny, nawalny deszcz’ — drw. od *pilti* ‘lać’, utworzony neosufiksem *-aga* (por. ŽD 103, gdzie wymieniono *mēdžiaga*, *šilagà* jako paralele).

**pildyti**, *pildau*, *pildžiau* ‘sypać, nalewać, napełniać, wypełniać’ (łot. *pīlīt*, *-u*, *-īju*). Analiza: *pil-dyti*, causativum do *pilti* ‘sypać, lać’. Znacz. etym. ‘sprawić, że się sypie, leje’. N.B. Brak jest refleksu na SO †*palýti* (por. *valýti*, *varýti*, *darýti*, *manýti*), względnie †*páldyti* (por. *skáldyti*, *tárđyti*, *lámđyti*). Powtórzenie wokalizmu osnowy, czyli sztywność apofoniczna, znajduje paralele w takich kauzatywach, jak *kildyti*, *girdyti* (anił: *gimdyti*, *guldyti*). — Dawne prs. *pildžiu*, SD «pełnię». W stlit. pojawia się też znacz. ‘czynić, robić’, np. *katigi ne kursai klausa žodžia, est pagirtas, bataig kursai pildžia* PK 184<sub>14-15</sub> ‘iż nie on sam jest błogosławiony, co słucha słów twoich, lecz co czyni’. Cps. *atpildyti* DP ‘nadgrodzić’, SD *atpildžiu* «czynię dość komu; nagradzam co komu», *išpildžiu* SD «spełniam; wykonywam co», *papildyti* 1. ‘dopełnić, uzupełnić’, 2. bibl. ‘napełniać, zapełniać (ziemię)’, 3. bibl. ‘popęlnić (grzech)’: *Ne papildyk grieka bjauraus* PK 108<sub>25</sub> ‘Nie popęlnisz [dosł. nie popęlniaj] cudzołóstwa’ — kalka z języka polskiego, SD<sup>1</sup> *papildžiu* «dolewam». Refl. *pildytis* ‘napełniać się’, przen. ‘spełniać się, ziszczać się, potwierdzać się’. — Neoosn. *pild-*: *pildinėti* iter. ‘napełniać’, *pildinti* ‘lać, dolewać, sypać, dosypywać’ (por. łot. *pildināt* iter. ‘napełniać’), nomen: *ātpildas* ‘zapłata, odpłacenie się’. — Neoosn. *pildy-*: *atpildymas* SD «nagroda, compensatio, retributio», *pildymas* ‘spełnienie (warunków, przykazań)’, *išpildymas* SD «wykonanie; wypełnienie», *papildymas* ‘uzupełnienie’, przest. ‘spełnienie (życzeń)’, *prīpildymas* SD «dopełnienie; napełnienie», *pildymas Viešpaties prisakymo* DP 236<sub>43</sub> ‘pełnienie Pańskiego przykazania’, *pildytojas* ‘kto przy stole napełnia kieliszki’, *pildytojas įsakymo* SD<sup>1</sup> «porucznik, mandatarius, commissarius, administrator, ordinum ductor». Neoosn. *pild-*: *pildavoti* stlit. ‘okazywać (posłuszeństwo)’, z rzadkim przy deverbativum suf. *-avoti* (por. *bandavoti*, *rūkavoti*). — Ciekawy jest rozwój znaczeniowy formy zwrotnej *pildytis*: ‘kłaść sobie do głowy, zapamiętywać (piosenki, bajki, lekcję)’, *įsipildyti* ‘zapamiętać, zachować w pamięci’, np. *Nesu įsipildęs, kaip tą vadin* ‘Nie zapamiętałem, jak go zwa’’. *Neįsipildžiau, nieko neatsimenu* [*iš senovės*] ‘Nie zapamiętałem, niczego sobie nie przypominam [z przeszłości]’, *pasipildyti* ‘zauważyć, zwrócić na co uwagę’.



**pŷlė** zm. ‘kaczka’ : łot. *pīle* ts. War. *pŷlė*, *pŷlė*, *pŷlis* f. Onomatopeiczne, od zawołania na kaczki *pŷl pŷl*, też *piļ piļ*, *pili pili*. Zob. też *ántis*. — Drw. *pŷlėlis* ‘kaczę’, *pŷlėna* a. *pŷlėnà* ‘mięso kaczki’, *pŷlinas* ‘kaczor’, *pŷlītis* ‘kaczę’. Cps. *pŷlinosa* c. ‘człowiek, którego nos przypomina kaczę dziób’ (por. *nósis*). Interi. *pilėkšt* a. *pŷlėkšt* — używana przy odpędzaniu kaczek.

**piligrimas** ‘człowiek wędrujący do miejsc kultu, pątnik, pielgrzym’ — zapoż. z błr. *pilihrým*, -a ⇐ ros. *piligrim* (tu pewnie z niemieckiego, zob. REW II, 356n.). Niemożliwy jest wywód formy białoruskiej z łac. *peregrinus* w TSBM 4, 255. — Stlit. *pelgrimas* PK ⇐ pol. *pielgrzym*. — Stlit. *peregrinas* DP «pielgrzym; przychodzień» — albo wprost z łac. *peregrinus*, albo przez skrócenie z pol. przest. *peregrynant* ‘podróżnik, pątnik, wędrownik’ (SW). Przytoczona w SLA 166 forma pol. †*peregryn* nie jest poświadczona. Z kontaminacji *peregrinas* i *pelgrimas* miał powstać war. *peregrimas* DP ‘pielgrzym’ (zob. SLA 166).

**pŷlimas** 1. ‘nasyp, wał, grobla’, 2. ‘porcja na jeden raz (wy)sypa, wkładana, np. do pieca’. SD: «grobla; tama; wał około miasta», *pŷlimas iš akmenų* «kamienny parkan, grobla». Konkretyzowane abstractum z suf. -imas i st. wzdłużonym od *pil-*, por. *pilù*, *pilti* ‘sypać, lać’. Obok tego jest n. act. *pŷlimas* 2 p.a. lub *pŷlimas* 1 p.a. ‘sypanie, nalewanie, lanie deszczu’, SD «sypanie; tamowanie», *apsipŷlimas lūpų* SD «osypanie warg» [‘wysypka na wargach’], *ažupŷlimas* SD «zasypowanie», *ipŷlimas* SD «wlanie, wlewanie», *išpŷlimas* SD «wylanie czego, wylewanie» (syn. *išlėjimas*). Paralele: *gėrimas* ‘napój’ ob. *gėrimas* n. act. ‘picie’; *padėjimas* ‘pomieszczenie, skład’ ob. *padėjimas* n. act. ‘położenie’. — N.m. *Pŷlimai* 2x, *Pŷlimas*, n.rz. *Pŷlimas*, *Pŷlimėlis*; nazwa ulicy w Wilnie: *Pŷlimo* (pol. *Zawalna*).

**pilynė** przest., gw. ‘piłka do gry, wypchana sprężysta kula wykonana z płótna a. skóry’ (war. *pilinė*, *pŷlynė*, *pŷlinė*). SD <piliny żaydziu> «piłę gram, pilam ludo, pila me exerceo». Analiza: *pil-ynė*. drw. od *pilà* 4 p.a. ‘piłka, kula do gry’ (war. *pilė*, *pylà*), tj. od wyrazu zapożyczonego z pol. *pila* (⇐ łac. *pila*, -ae, zob. Bańkowski, ESJP II, 582). Zob. też SLA 168, LEW 590.

**pŷlioti**, *pŷlioju*, *pŷlioju* ‘lać, przelewać, rozlewać; polewać wodą; przesypywać (ziarno)’ — iteratyw z suf. -ioti i SW od *pilti* (zob.). War. *pŷlioti*, *pylióti*. Paralele: *pŷniti* ⇐ *pinti*; *trŷniti* ⇐ *trinti*. — Z innymi suf.: *papŷlėti* ‘(trochę, jeszcze) nasypać, rozsypać’, *pŷlauti* ‘sypać, lać, rozlewać’, *pŷlinėti* ‘nalewać po trochu; popadywać — o deszczu; przesypywać piasek — o dziecku; okopywać kartofle’, *pŷlinti*: *ipŷlinti* cur. ‘kazać nalać (wody)’, *supŷlinti* ‘zdzielić kogo’, *pŷlóti* ‘lać, sypać’. — Nomina z *pŷl-*: *pŷlà* 1. ‘silny deszcz, ulewa’ (por. *pilagà*), 2. ‘lanie, chłosta’, 3. ‘tama, grobla, nasyp, zsyp’, 4. ‘danina w zbożu’, 5. ‘odbytnica, rectum’ (por. typ *bylā*, *vymā*), *pŷlėjas* ‘kto nalewa, szynkarz, karczmarz’, SD<sup>1</sup> *pŷlėjas*, *kursai karaliui gėrimų paduost* «podczaszy, prægustator, pocillator, a poculis», SD *pŷlėjas* «nalewacz, cellarius, suppromus», *pŷliava* a. *pyliavà* ‘osep, danina w zbożu, podatek w postaci sypanego zboża’, *pylikas* ‘kto nalewa, rozlewa płyny’, *pŷlimas* (zob.), *pŷlius* 1. ‘zsyp zboża na podatek dla państwa’, hist. ‘danina w zbożu’, 2. ‘grodzisko’ (n. act. na -ius, por. *gŷrius*, *lŷkius*). Por. łot. *atpīle* a. *atpīlis* ‘na nowo zamarzły wylew wody na lodzie’, *atpīles* f.pl. ‘niezamarzłe miejsca na bagnie, tzw. płonie’. — N.rz. *Pŷlà* 2x, *Pŷl-upalis*.

**pilis**, -iēs 4 p.a. f. ‘gród, zamek obronny, twierdza’. DP ‘zamek, ogród’, SD «twierdza, munitio, propugnaculum, praesidium» (syn. *apginklė*), «zamek dla obrony, arx, castrum». War. *pilis*, *pilià*. Odpowiedniki: łot. *pils* ‘gród, zamek’, też f. *pīle*, stpr. -*pil*, -*pile*, -*pille*<sup>377</sup>

<sup>377</sup> Poświadczane jako człon złożonych nazw miejscowych, por. za AON, s.v.: *Merga-pil*, *Merga-pel*, *Merga-pille* (por. stpr. *mergo* ‘panna, dziewczica’), *Sassen-pile* (zob. *Sasnà*), *Wosis-pile* ob. *Wose-pille* (por. stpr. *wosee* ‘koza’), *Waistoten-pil* (od n.os. *Waystot*) oraz *Pille-kaym* (por. stpr. *caymis* ‘wieś’), *Pyławkin* przez degeminację z \**Pil-lauk-* (por. stpr. *lauks* ‘pole’, #lit. *laukas* ts.# oraz lit. n.m. *Pilia-laukis*).

(PKEŻ 3, 280n.). Formacja na SZ-V: *pil-i-* < pie. \**plh<sub>1</sub>-i-*, por. *pilti* m.in. ‘sypać’ (pwk. \**pleh<sub>1</sub>-* ‘napęlniać’, LIV<sup>2</sup> 482). Znac. etym. ‘nasyp, usypany z ziemi wał’ ⇒ ‘to, co się w obrębie takiego wału znajduje’ ⇒ ‘twierdza’. Co do strony znaczeniowej por. z jednej strony *pýlimas* ob. *pylimas* (zob.), z drugiej strony taką paralelę etymologiczną, jak ang. *town* ‘miasto’ (znac. etym. ‘miejsce ogrodzone’) wobec nwn902nie. *Zaun* ‘ogrodzenie, płot’ < pgerm. \**tūna-* (por. pol. przest. *tyń* ‘płot, mur’, n.m. *Tynieć* pod Krakowem). — Tematyczna formacja *pil-i-* ma odpowiednik atematyczny w wed. *pūr* f., acc.pl. *púram*, gen.pl. *puráh*, loc.pl. *pūršu* ‘ściana z kamieni scalona gliną, palisada, szaniec’. Temat samogłoskowy, który wyparł odziedziczony temat spółgłoskowy, tłumaczy się reanalizą formy acc.pl. *pilj* < pb. \**pil-in* < pie. \**plh<sub>1</sub>-m* (por. wed. *púram*) według wzoru rzeczowników o temacie na *-i-* (paralele: *bruvīs*, *žuvīs*). — W apofonii do lit. SZ *pil-* stoi grecki SO πόλις, -εως f. ‘miasto’ < pie. \**polh<sub>1</sub>-i-* (drw. od SE \**pelh<sub>1</sub>-*, ukazującego się — w przeciwieństwie do \**pleh<sub>1</sub>-* ‘napęlniać’ — w nominach, zob. LIV<sup>2</sup> 482, przyp. 1), cps. ἀκρό-πολις, -εως f. ‘gród na szczycie góry, warownia, zamek’. Por. Beekes 2010, 1219n., który rekonstruuje pie. nomen pierwiastkowe w postaci \**pélH-s*, \**płH-és-os*. — Drw. *piláité* przest. ‘grodzisko’, *piliētis* ‘obywatel’ (⇒ *piliētýbē* ‘obywatelstwo’, *piliētinis* ‘obywatelski’), *pilionis* BRB ‘starosta, dowódca zamku, Hauptmann’ (sufiks jak w *miesčionis* ‘mieszczanin’). Cps. *piliakalnis* a. *piliākalnis* ‘góra o stożkowatym kształcie, góra zamkowa, grodzisko’ (dosł. ‘usypana góra’, por. *kálnas*), war. *pilākalnis*, *pilēkalnis*, *pilikalnis*, *pilkalnis*; *pilkapis* ‘kurhan grobowy’ (por. *kāpas*). Por. łot. *pilsēta* ‘miasto’ (\**pils-sēta*), *pilskalns* ‘góra zamkowa’. — N.m. *Pilis* 3x, *Pilēs*, *Piláité*, *Pāpilalis*, *Papiliaĩ* 5x, *Papilỹs* 2x, cps. *Pilakáinys*, *Piliakalniai*, *Piliakálniai*, *Piliakalniaĩ* 2x, *Piliākalnis*, *Piliakalnis* 10x, *Piliakiemiai*, *Pilialaukis*, *Piliāmantas*, *Pilkalnis* 2x, *Pilkapiai*, *Pilšūdai* 2x<sup>378</sup> (por. *Girsūdai*), *Piltekai* oraz *Taurāpilis*. N.rz. *Pilupis*, *Pilupỹs*, synkopowane: *Pilpis*, *Pilpỹs*.

**pilkas**, -à 3, 1 p.a. ‘szary, myszaty, siwy’ — formacja z suf. *-kas* od pwk. *pil-*, stojącego w alternacji z *pel-* (zob. *pélkē*) i SO *pal-* (zob. *paļvas*), tam też o etymologii. LEW 591 łączył tu jeszcze *pálšas* ‘popielaty, siwy’ i *paļšvas* ‘szarawy’. Por. alb. *plak* ‘stary człowiek’, też ‘gospodarz, Hausherr’ < \**płH-ko-* ‘siwy, posiwały’ (zob. ALEW 772). — Drw. *pilkis* ‘siwek (koń), szarak (zając), wilk szary; część ubioru szarej barwy (spodnie, marynarka)’, *pilkūčiai* m.pl. ‘szary groch’ (por. *birūčiai*, *skubūčiai*), *lapēs pilkos oda* SD «marmurek, pellis vulpina marmorei coloris» [‘czarny lis, mający futro wpadające w niebieski kolor’, SLPXVI]. Cps. *pilkasermēgis* ‘kto chodzi w szarej siermiędze; chłop, wieśniak’, war. *pilksermēgis* (por. *sermēgà*). Vb. denom. *pilkēti*, *-ja*, *-jo* ‘szarzyć, przybierać szarą barwę’, przen. ‘stawać się monotonnym, bezbarwnym, nudnym’ (*Gyvenimas pradėjo pilkēti* ‘Życie stawało się monotonne’), *pilkti*, *-sta*, *-o* ‘szarzyć; dojrzewać (o ziarnie w kłosach)’. — War. *pilkšvas*, *pilķšvas* ‘szarawy, wpadający w kolor szary, nieco szary’ pochodzi prawdopodobnie z proporcji analogicznej *pálšas* : *paļšvas* = *pilkas* : *x*. Vb. denom. *pilkšvėti*, *-ja*, *-jo* ‘szarzyć, przybierać szarą barwę’.

**pilnas**, -à 3 p.a. ‘pełny’ — prymarne adi. vb. z suf. *-na-* i SZ *pil-* jak w *pilti* ‘sypać, lać’ (zob. s.v.). Odpowiedniki bśł.: łot. *piļns* ‘pełny; pijany; gruby, otyły’, stpr. *pilnan* acc.pl. ‘pełny’ (*ni pilnan perdāisan dāuns* ‘pomniejszony towar dawałem’) oraz psł. \**pīlnū* ‘pełny, napęlniony’, por. scs. *plūnū* ob. *plīnū*, sch. *pūn*, ros. *pólnyj*, czes. *plný*, pol. *pełny*. Praforma bśł. \**pīlna-* (BSW 218, REW II, 394). Kontynuuje pie. \**plh<sub>1</sub>-nó-* ‘pełny’, adi. vb. od pwk. \**pleh<sub>1</sub>-* ‘napęlniać się’ (LIV<sup>2</sup> 482, IEW 799, LEW 592, ALEW 773), por. wed. *pūrñá-* ‘napęlniony, pełny’, aw. *pər<sup>h</sup>na-* (piir. \**pūlna-*), goc. *fulls* (pgerm. \**fulna-*), stir. *lān* ts.

<sup>378</sup> Polską repliką tej nazwy jest wieś *Pilsudy* w pld. Żmudzi. Od niej sufiksem *-ski* urobiono tzw. nazwisko posesjonatywne *Pilsudzki*, dosł. ‘ten, kto trzyma wieś Pilsudy’. Oboczna pisownia z <ds>, jak w nazwisku marszałka Polski: *Pilsudski*, nie jest polska, lecz rosyjska.

Paralele sufiksalne: *silpnas*, *grýnas*, *plónas*, sb. *dùgnas*. — Drw. od neoosn. *piln-*: *apýpilnis* ‘prawie pełny’, *pilnatis*, *-ties* f. lub *pilnatis*, *-čio* m. ‘pełnia księżycy’: SD *mènesio pilnatis* «plenilunium» (por. suf. w *jáunatis*), ⇒ *pilnaties* adv. ‘w czasie pełni’ (por. *gāladelčio*); *pilnātvē* ‘pełnia czego, pełność’, *pilnybē* a. *pilnybē* ‘obfitość czego, urodzaj’, SD<sup>1</sup> «doskonałość, perfectio, integritas» (syn. *visiškystė*, *tobulumas*), «pełność, plenitudo», *pilnija* a. *pilnijà* ‘pełnia księżycy’, *pilninas* ‘pełny, zwarty, nie mający wewnątrz pustych przestrzeni’, *pilnitelys* ‘pełniutki’, *pilnitēlis* ts., *pilnókas* ‘dosyć pełny’, *priešpilnis* ‘księżyc przed pełnią’. Cps. *pičpilnas* a. *pitpilnas* ‘całkiem pełny, pełniuteńki’ (zam. \*pil-pilnas, por. č w *ničniekas*, *vičvienas*), *pilnakraūjis* ‘pełnokrwisty’ (por. *kraūjas*), *pilnamėtis* ‘pełnoletni’ (por. *mėtai*), *pilnapādis* ‘płaskostopy’ (por. *pādas* I), *pilnateĩsis* ‘pełnoprawny’ (por. *tėisė*), *pilpilnytelis* (zob.). Vb. denom. 1. *pilnėti*, *-ja*, *-jo* ‘napęlniać się, zapełniać się czym; zaokrąglać się, grubieć (o strąkach)’, 2. *papilninti* ‘napęlnić, zaczerpnąć (np. całą łyżkę)’. Por. psł. \*pīlniti ‘czynić pełnym, napęlniać’, sch. *pūniti*, ros. *pólnitʹ* (‘pogrubiać’), czes. *plnit*, pol. *pełnić* (*na-*, *do-*).

**pīlnas**, *-à* 4 p.a. stlit., gw. ‘zajmujący się czymś gorliwie, pilny, pracowity, staranny’. Obok tego przest., gw. *pīlnias*, *-ià*, m.in. SD<sup>1</sup> «pilny, diligens, impiger, sedulus, accuratus» (syn. *rūpus*), adv. *pīlniai* ‘pilnie’. Zapoż. z pol. *pilny* (adv. *pilnie*) albo błr. *pilny* (por. SLA 169, LEW 591, ALEW 772). — Drw. *pilnastis* ‘pilność, dbałość, uwaga’, DP, PK ‘pilność’<sup>379</sup>, *pīlniai* adv. ‘pilnie, z pilnością’ — transpozycja wyrazów pol. *pilnie*, *pilność*. — Vb. denom. *pilnavoti* a. *pilnavoti* ‘pilnować’. Od osnowy palatalizowanej *piln-* (*pīlnias*) urobiono denom. *pīlniavoti* ‘pilnować’ i *pīlnioti* ts. (*Kožnas savo duonos pilnioja* ‘Każdy swego chleba pilnuje’). W obu wypadkach chodzi o odwzorowanie polskiego stosunku derywacji *pilnować* ⇐ *pilny*. — Na podstawie przejętego prs. gw. *pilniūja* ⇐ pol. *pilnuje* powstał inf. *pilniūiti*, prt. *pilniūjo* (*Mes einam pilniūit bites* ‘Idziemy pilnować pszczoł’). *Kumpj kluone pakavojo i liepē pilniūit to kumpio* ‘Schowali szynkę w stodole i kazali jej pilnować’). Por. *dėkūiti* s.v. *dėkui*.

**pilpilnytelis**, *-io* wsch.-lit. ‘pełniuteńki, pełniusieńki’, przez uproszczenie grupy spółgłoskowej z \*piln-pilnytelis — złożenie tautologiczne członów przymiotnikowych *pilnas* ‘pełny’ i *pilnitelys* ‘całkiem pełny, pełniuteńki’, war. *pilnytelis* (neosuf. *-itelis*, *ytelis*). Paralela: *sausausytelis*. ŽD 23 nazywa te formacje reduplikacyjnymi. Podobnie GJL II, § 3, z uwagą: «swoistego rodzaju deminutiva».

**pilstyti**, *pilstau*, *pilsčiau* ‘lać, rozlewać, przelewać, rozsypywać, wysypywać’ — frequentativum na *-styti* od *pilti* (zob.). Brak apofonii też w *skirstyti*, *kūrstyti*, *imstytis*. — Neoosn. *pilst-*: *pilstalio* 1. ‘rozlewać, przelewać, lać po kropli’, 2. ‘(o dziecku) przesypywać piasek’ (w kwestii neosuf. *-alio* zob. s.v. *siřgti*). Z wtórnym dyftongiem *ai*: *pilstalio* ‘przesypywać’ (o neosuf. *-ailio* zob. s.v. *gývalio*), *pilstelėti* a. *pilsterėti* ‘wlać nieco, kropelkę’, *pilstinėti* ‘lać, nalewać’. — Neoosn. *pilsty-*: *pilstymas* ‘rozlewanie, nalewanie (mleka, wina)’, *pilstytojas* ‘ten, kto rozlewa, nalewa’, *pilstytuvė* ‘rozlewnia’.

**pilti**, *pilù* (war. *piliù*), *pýliau* (war. *pýlau*) ‘sypać, lać’. SD: *pilù* «leię co» (syn. *lejù*), «sypię co w co», *pilu pylimù* «tamuię», cps. *apipilu žemėmis medžių* «obsypuię drzewo», *ažupilu* «zasypuię co, abruo aliquid arena...», *nupilu* «ulewam czego, depleo», *pripilu* «nasypuię statek, impleo», *supilu* «zlewam co pospołu, confundo»; *užpilti* ‘zalać, zasypać, zaparzyć (miętę, rumianek), wypić nieco’. Refl. *įsipilti* ‘wlać sobie, nalać sobie’, przen. *neįsipilk* ‘nie przejmuj się, nie bierz sobie czego do serca’ (*Neįsipilk, praslinks nelaimės*), zob. LEW 592. Odpowiednik łot. *pīltʹ*<sup>2</sup>, *pīlstuʹ*<sup>2</sup>, *pilu* ‘kapać, ciec, sączyć się kroplami’. Lit. *pil-*

<sup>379</sup> Por. *Kur su didžia pilnasčia tie žodžiai nuog viernųjų turi būt vartoti* PK 245<sub>16-17</sub> ‘Gdzie z wielką pilnością i uważaniem te słowa od wiernych Pańskich mają być uważane i rozbiegane’.

*C*, *pil*-V odzwierciedla odziedziczony SZ \*plh<sub>1</sub>- do pie. \*pleh<sub>1</sub>- 'napelniać' (Liv<sup>2</sup> 482, BSW 218, LEW 592), por. gr. πλήθω, aor. intr. πλήτο i tr. ἐπλήσα (prs. πίμπλημι), wed. *prṇāti*, aor. *áprāt*, łac. *complēre* 'wypełnić, napelnić, ukończyć', prs. °pleō < \*plē-je- (drw. od osnowy aorystu, zob. de Vaan 2008, 473). — Zwraca uwagę brak refleksu lit. †plē-C. Zamiast tego jest nowy SE *pěl*-, dotworzony do SZ-V *pīl*- (lit. *pilù*). Por. łot. *pēldu*, *pēldēt* 'pływać, kąpać się', caus. *pēldināt* 'pławić (konie, bydło)', co przypomina *perkū* przy *piṛkti* i *persū* przy *piṛšti*. Z języka litewskiego można tu przytoczyć tylko drw. nominalny: *pěl-ekas* (zob.), które z kolei przypomina goc. *filu* 'wiele, bardzo, much, very' (\*pel-u-). — Deverbativa na SZ-C: *pīldyti* (zob.), *pīlstyti* (zob.). — Nomina z *pil*-C: *pīlnas* (zob.), *pīlsena* 'padanie deszczu, długotrwały a. ulewny deszcz' (neosuf., por. *ársena*, *snigsena*), *pīlta* 'czerpak do wylewania wody z dna łodzi', *pīltas* 'sypany, usypany' (transponat ie. \*plh<sub>1</sub>-tó- 'napelniony', por. SP w wed. *prātá*-), *pīltuvas* SD<sup>1</sup> «czerpadło, vrna, situla, haustum», *pīltūvas* a. *pīltuvas* 'lejek' (m.in. SD «lejek, infundibulum», syn. *varunka*), ⇒ *pīltuvēlis* 'lejek'; *pīltūvē* 'lejek; otwór w żarnach, do którego wsypuje się ziarno', *pīpiltinis* SD «nalewalny, ministratorius» ['do nalewania służący'], *pīlvē* 'obszar pokryty naniesionym przez wodę namulem, miejsce grząskie'. — N.rz. *īpiltis* (też n.m.). — SZ-V: *pīlāuti* 'przesypywać (piasek), nalewać (do dzbanka, do butelek)', *pīlōti* 'przesypywać (piasek)'. Nomina: *añtpila* 'nasyp, ziemia naniesiona', *añtpilas* a. *añtpilas* 'naddatek przy czubatym napelnieniu', *āmpilas* ts. (z \*anpilas przez asymilację *np* > *mp*), *antpilaĩ* m.pl. 'czub, naddatek', *su antpilaĩs* adv. 'z czubem (nasypać, nalać)', gw. *āncpilas* a. *āncpilaĩ* 'czub, naddatek', *añtpilas* 'nalewka, napój z owoców zalanych spirytusem', *atāpilos* f.pl. 'powtórne zalanie (kwasu) wodą', *iñpilas*, *īpilas* 'wsypa na pierze' (\*in-pila-), *iñpilos* f.pl. 'zboże, które otrzymuje kład przy kołędzie' (\*in-pilā-), *inpilas* BRB 'naczynie na wino, Schlauch', *nepripilamas* SD «nienapełnisty, inexpectus, inexpectibilis», *pāpilas* 'mleko a. śmietana dodawane dla rozcieńczenia płynnego tłuszczu w kaszy', *pilagā* (zob.), *pilas* 'naczynie, pojemnik' (neol.), *pīlynē* (zob.), *pilis* (zob.), *sāmpilas* (zob.), *ūžpilas* 'nalewka'. — WSZ *pyl*:- *pýliau* (prt.), drw. *pýlioti* (zob., tam też nomina z *pyl*-). — SO *pal*- jest zaświadczony tylko w formach antewokalicznych, zob. *añpalas*, *priepalas*. Osobno zob. *pālios*. — WSO *pol*- < \*pāl:- *pólymas* (zob.).

**pīlvas** 1. 'brzuch' (SD<sup>1</sup> «kałdun, ventriculus, aqualiculus», SD «brzuch, venter, aluus»), 2. 'brzusiec dzbanka'. Praforma \*pilū-a-. Jest to substantywizowana przy użyciu suf. -a- osnowa przymiotna na -u-, plit. \*pil-ūs z pie. \*plh<sub>1</sub>-ú- 'pełny, napelniony'. Por. wed. *purú*- 'pełny, liczny, obfity' (EWAIA II, 148n.)<sup>380</sup>. Paralele słowotwórcze: *puṛvas* ⇐ \*pur-u-; *śaivā* ⇐ \*śaj-u-. Pwk. \*pleh<sub>1</sub>- / \*pelh<sub>1</sub>- 'napelniać', zob. *pīlti*. Inaczej ŽD 376 (deverbativum na -vas od *pīlti*; tak też ALEW 775), LEW 593 (operuje neopierwiastkiem \*pl-eu- 'schwimmen, fließen', pochodzącym od \*pel-). — Drw. *papilvē* (zob.), *pīlvainis* 'brzuchacz', *pīlvēlis* 'żołądek; komora (serca); łydka; opuszka palca, brzusiec', SD «brzuszek, uterculus», *pīlvīnē* 'rozstrój żołądka' (por. *gerklīnē*, *kaklīnē*), *pīlvīščias* a. *pīlvīštis* peior. 'brzuszysko', *pīlvōčius* 'człowiek brzuchaty', SD «brzuchacz, ventrosus, ventre proiecto» (syn. *didžiapilvis*), *pīlvōtas* 'brzuchaty (człowiek, garnek)', *pīlvāzas*, *pīlvōzas* a. *pīlvūzas* 'brzuchacz'. — Cps. *didžiapilvis* SD «brzuchacz, ventre proiecto» (por. *dīdis*), *gručpilvis* przest. 'czyj brzuch jest wielki z powodu jedzenia grucy' (por. *grūcē*; kalka z nwn. *Grütz-bauch*), *pīlvaburys* 'brzuchomówca, człowiek umiejący mówić z zamkniętymi ustami' (człon °burys niejasny), *pīlvakalbys* ts. (por. *kalbēti*), *pīlvakōjai* m.pl. 'brzuchonogi, Gastropoda' (por. *kōja*), *pīlvapenys* 'żarłok, darmozjad', SD «pasorzyt, pasobrzuch, parasitus, parasitaster, assecla mensarum» (por. *penēti*), *pīlvāplēvē* 'otrzewna' (por. *plēvē*), *pīlvāryšis* 'pas uprząży przechodzący pod brzuchem konia' (por. *rišti*), *pīlvāskaudē* 'ból brzucha' (por. *skaudēti*),

<sup>380</sup> W apofonii do stwn. *filu* 'liczny', stir. *il* ts. < SE pie. \*pēlh<sub>1</sub>-u i gr. πολύς 'liczny, częsty' < SO pie. \*pólh<sub>1</sub>-u-.

*pilvāsopis* ts. (por. *sopéti*). — Vb. denom. 1. *piļvinti* ‘chodzić z odkrytym brzuchem, z gołym brzuchem na wierzchu’, 2. *piļvyti, -iju, -ijau* ‘napierać, przyciskać brzuchem’, 3. *pilvóti, -ju, -jau* ‘nabierać brzucha; cierpieć na biegunkę’, ⇒ neoosn. *pilvoj-*: *pilvójimas* ‘czerwonka, dyzenteria’ (por. *voliójimas* ⇐ *volióju*).

**pinavijà** 2 p.a. gw. bot. 1. ‘kwiat ogrodowy piwonia, *Paeonia*’, 2. ‘roślina lecznicza wrotycz, złocien balsamiczny, *Tanacetum balsamita*’ — zapoż. z pol. przest. *pinowija*, *pinowia* ‘gatunek wrotyczu, *Tanacetum balsamita*’ (L.). Był to war. metatetyczny wyrazu *piwoni(j)a*. War. *pinavijas*, *pinavēja*, *pinavē* b.z.a. oraz *panavijà*. Osobno zob. *bijūnas*. — Łot. *pujene* ‘piwonia’ (war. *bujenīte*) pochodzi z dn. *pujenge*, *bujenge* (zob. LEW 43, s.v. *bijūnas*; pominięte w monografii Jordan 1995).

**pīnigas** ‘pieniądz; moneta; banknot’, pl. *pinigaĩ* 3 p.a. ‘pieniądze’ — przez dysymilatywny zanik *n* z *pīningas*, pl. *piningaĩ*, to z kolei z *peningas*, *peningai*. Por. starsze war. *pēnigas* MŽ, DP ‘pieniądz’ (zdrob. *penigēlis* DP ‘pieniązek’), *peningas*, *penigas* DP ‘pieniądz, zapłata, koszt’. Zapożyczenie niemieckie, por. prus.-niem. *fenning*, *pfenning*, śrdn. *penning* — nazwa (najmniejszej) monety, setna część marki (zob. GL 100, LEW 594, Čepienė 185). Śrdn. *penninge* pl. ‘pieniądze’ ukazuje się w stpr. *penningans* acc.pl. ts. (Trautmann 1910, 393). — Z germańskiego źródła pochodzi również psł. \**pēnēgū* < \**pēning-*, po III palatalizacji: scs. *pēnēdžī*, ros. *pénjazь*, czes. *peníz*, pol. *pieniądz*. — Drw. *bepinīgis* ‘kto nie ma pieniędzy, biedny’ (por. *beskatikis*), *išpinigiai* m.pl. ‘drobne, drobne pieniądze, moneta zdawkowa’ (w przeciwieństwie do banknotów), *pinigēlis* ‘pieniązek’, *pinigīnē* ‘portmonetka’, *pinigīngas* ‘przy pieniądzach, bogaty’, *pinīgius* ‘kto ma dużo pieniędzy’, SD «pieniężny», *piniguōčius* ‘bogacz’. Por. też *mokēti grynaĩs pinigaĩs* ‘płacić gotówką’, krócej: *mokēti grynaĩs* ts. Cps. *arbātpinigiai* m.pl. ‘napiwek’ (por. *arbatà*), *balvapinigiai* b.z.a. ‘łapówka’ (por. *balva*), *grýnpinigiai* ‘gotówka’ (por. *grýnas* oraz nwn. *Bargeld*), *ragpinigiai* b.z.a. ‘podatek od rogacizny, tzw. rogowe’, por. *rāgas*, war. *ragpenig(i)ai*, *rāgpinigiai* (por. nwn. *Horngeld*), *sekmīnpinigiai* (zob. *Sekmīnēs*), *tiltāpinigiai* (zob. *tiltas*), *žōlpinigiai* (zob. *žolē*). — N.m. *Pinigēliai* 2x, *Pinigīškē*. N.rz. *Piningius* b.z.a., n. łąk *Pinigēkšta*, *Pinigýčia*, *Piniņgē*.

**pinklēs**, *-iū* 1 p.a., *piñklēs*, *-iū* 2 p.a. f.pl. 1. ‘sieci, sidła, zasadzka’, 2. ‘sieć pajęcza’, 3. przen. ‘zawiłości; intrygi; szyderstwa’, 4. przen. ‘żarty, figle’. Z innym suf.: *pinklai* DP m.pl. ‘zabawa, trudność’, *pinklas* SD «plecienie; plotka, plecionka», *materia pinklo* SD «koszałek, koszykow materia». Refleks pb. \**pīn-tla-*, nomen instrumenti od czas. *pinti* ‘pleść, wiązać’. Por. formant w *árklas*, *giñklas*, *tiñklas*. — Nawiązanie w psł. \**pę-dlo* n. (⇐ scs. *pēti*, *pīņq* ‘piąć, pnę’), por. stpol. *piądlā* n.pl. ‘drabiny do tortur’, pol. gw. *piądlā* n.pl. ‘rama do rozpinania i suszenia skór’, stczes. *padla* n.pl. ‘krzyż jako narzędzie tortur’, ślc. *piadło* ‘kawałek drewna wsunięty do pyska zwierzęcia, by uniemożliwić mu ssanie, żarcie, kąsanie’, sch. *propélo* ‘rozpięcie na krzyżu; krucyfiks’, ros. *pjalo* lub pl. *pjála* ‘rama, na której rozciąga się skórę do suszenia’ (drw. *pjálbcy* ts.). Zob. BSW 219 (pbsł. \**pin-dla-*), Machek 1968, 425n. — Drw. *pinklininkas* ‘intrygant’, *pinklūs* ‘zawiły, zagmatwany’. Vb. denom. *pīnklioti*, *-ju, -jau* ‘wikłać, plątać; robić zasadzkę’, refl. *pinkliotis* DP ‘bawić się’ [‘zajmować się czym’].

**pinóti**, *pinóju*, *pinójau* 1. ‘pleść płót’, 2. ‘podplatać podeszwy pod łapcie’, 3. ‘bić, tłuc’ — iteratyw z suf. *-oti* i pierwiastkiem w SZ, zob. *pinti*. Por. typ *kilóti* (GJL II, § 564n.). — Neoosn. *pino-*: *pinōklis* ‘wielka drewniana lub kościana igła do podplatania łapci’ (*kapōklis* ⇐ *kapōti*), war. *pinōkšlis* ts.

**pinti**, *pinù* (gw. *penù*), *pýniau* 1. ‘pleść, splatać, zaplatać (warkocz)’, 2. ‘wikłać, plątać, wić (wianek)’. SD: *pinu vainikū* «wiię abo plotę wieniec», *apipinu* «oplatam co» (syn. *aprezgiu*), *ažupinu* «zapleść chrostem», *ipinu* «wplatam» (syn. *ipainioju*), *perpinu* «przeplatam» (syn. *perrezgiu*), *kasos supintos* f.pl. «warkocz». Refl. *pintis* ‘plątać się, motać

się, supłać się; słaniać się; mówić bezładnie, wikłać się', *pintis* *liežuviais* 'plotkować'. Odpowiednik łot. *pīt*, *pinu*, *pinu* 'pleść, splatać'. — Lit. *pinù*, *pinti* reprezentuje wraz ze scs. *pĩnq* 'napinam, naciągam', aor. *pētũ*, inf. *pėti* 'piąć' (*sũpėti* 'związać, spętać', *zapėti* 'zwalić z nóg, spętać') refleks pbsł. stopnia zanikowego \**pĩn*-C / \**pin*-V do pwk. pie. \*(s)penh<sub>1</sub>- 'napinać, naprężać', SZ \*(s)pnh<sub>1</sub>- (Liv<sup>2</sup> 578, ALEW 776, BSW 219). Por. gr. *πένομαι* 'trudzić się, pracować, być zajęty' (znacz. etym. 'wysilać się'), SO gr. *πονέομαι* 'pracować ciężko, trudzić się, starać się usilnie', stwn. *spannan* 'napinać, naprężać'. — SE-C: *péntis* (zob.). SE-V: łot. *matpeniņa* 'wstążka do włosów'. — Drw. na SZ: *pinóti* (zob.), *išpinà* 'podłużne pasmo łyka do wyplatania łapci' (por. *išpinti* 'wyplatać'), *pinaĩ* m.pl. 'gałęzie świerkowe do wyplatania płotu', *pināklis* 'wielka drewniana lub kościana igła do podplatania łapci', też *pinākslis* (war. *pinōklis*, *pinōkslis*; por. łot. *pinēkls* a. *pinakls* 'pęto dla konia'), *pinūčiai* m.pl. 1. 'płot ze splecionych gałęzi', 2. 'kraty'. Cps. *kāspinas* 'wstążka do włosów, do warkocza' (por. *kasà*; łot. *matpina*), *vyžpinys* 'kto wyplata łapcie' (por. *výžos*). SZ-C: *pinklēs* (zob.). — Neoosn. *pint*- (≡ *pintas*): *pintinė* a. *pintinė* 'kosz wyplatany, kobiałka, pudełko plecione, krobka, siatka do noszenia', *pintuvės* f.pl. 'wieczór panieński, obrząd żegnania się panny młodej z młodzieżą', *pintuvių vākaras* ts. — WSZ *pyn*:- prt. *pýniau* (zob.), drw. *pýnioti* iter. 'pleść po trochu, splatać' (typ *trýnioti*, *pýlioti*), *pynē* SD «kosz; mata z słomy, zielska, trzciny; plotka, plecionka; rogoża», *sámpyna* 'splot' (≡ *supinti* 'spleść'), cps. *vyžpynys* 'kto wyplata łapcie'. Por. łot. *matpīne* 'splot włosów'. W słowiańskim por. *pin*-V: scs. *zapinati* 'zapinać; zwalać z nóg; okłamywać', pol. *rozpinać*, *spinać*, *zapinać*. — SO-C: *pánta* (zob.), *pántis* (zob.). — SO-V: *apipanoti* b.z.a. 'owijać, zawijać w co', *atpanoti* b.z.a. 'odwijając, rozwijać'. Z innym suf.: łot. *paņāt* '(dziecko) grubo odziewać, opatulać'. Nomina: łot. *matpaniņa* cps. 'wstążka do włosów', w słowiańskim: scs. *opona* 'zasłona', *rasponũ* 'krzyż', *sũpona* 'przeszkoda, zwłoka', słń. *zapòn* 'zapinka', ros. *zapón* 'przykrycie, okrycie', *záponka* 'spinka', ros. gw. *supónb*, *supónja* f. 'rzemień do umocowania chomąta' (REW III, 47). — Nowy SO *pain*- ≡ *pin*:- *páinioti* (zob.).

**pintis**, *-ies* f.m. 1. bot. 'huba, Fomes, grzyb z rodziny żagwiowatych, rosnący na próchniejących drzewach', SD<sup>1</sup> «żagiew, fomes», 2. 'hubka, przyrządzony z niektórych gatunków huby suchy miąższ, służący do rozniecania ognia za pomocą krzesiwa', 3. bot. 'gąbka, Spongia' (SD<sup>1</sup> «gębka, sponsia»). Odpowiedniki bałt.: łot. *pīte* 'Klumpen, Kłob', *pīšu maĩka* 'drewno ze smolnej jodły' (ALEW 776n.), strp. *pintys* EV 'hubka do krzesiwa, Czunder [Zunder]'. Etymologia niepewna. Łączono z czas. *pinù*, *pinti* 'pleść, wiązać' (zob. LEW 594; tam też o łot. *puoss*).

**pipiras** 'pieprz, Piper', zwykle pl. *pipirai* — zapoż. ze strus. *pĩpĩrũ*, war. do *pĩpĩrĩ*. Por. Būga, RR III, 765, SLA 169, Zs 46, LEW 594. Co do lit. *i* za strus. *ĩ* por. *krišk̃tyti*, *stiklas*, *šilk̃as*. SD *pipirais ažudarytas* «pierny, opieprzony, piperatus» [dosł. 'pieprzem przyprawiony'], *pipirais ažutrint* «opieprzyć, condire pipere edulium». Zob. też *paprėdnykas*. — Drw. *pipirėlis* 1. bot. 'kopytnik, roślina o brunatnych dzwonkowatych kwiatach, Asarum europaeum', 2. 'taniec ludowy', *pipirinė* 1. 'pieprzniczka', 2. 'wódka pieprzówka', *pipirinė* bot. 'pieprzyca, Lepidium' (por. suf. w *brũknės*). Cps. *pipirgrũdis* 1. 'ziarnko pieprzu' (por. *grũdas*, *grũsti*), 2. 'moździerz do tarcia pieprzu' (por. *grũsti*), *pipirlapė* bot. 'kopytnik' (por. *lāpas*), *pipirmalė* 'młynek do pieprzu' (por. *mālti*), *pipirmėtės* (zob. *mėtà*), *pipirtrinė* 'młynek do pieprzu' (por. *trinti*). — Sb. *pipiras* przybiera też znacz. przenośne 'małe dziecko', ⇒ zdrob. *pipiriũkštis*. — Vb. denom. 1. *pipirinti* 'przyprawiać pieprzem, pieprzyć; robić coś z mocą, gwałtownie', 2. *pipiryti*: *atpipiryti* 'zemścić się, odegrać się', *užpipiryti* 'zażądać, rozkazać'. — N.m. *Pipirai*, *Pipirai*, *Pipiriai*, *Pipiriskės*.

**pýpkė** 'fajka' — zapoż. z prus.-niem. *pĩpke* (GL 101). Co do akutu por. zapoż. *šnýpkė*, *špýkėrė*, *týnė*. War. *pypkà*, *pýpka*, też m. *pýpkis*. Por. łot. *pĩpe* 'fajka' ≡ śrdn. *pipe* (Jordan

82). N.B. LEW 595 i LKŽ IX, 1074 wymieniali na pierwszym miejscu błr. *pípka* ‘fajka’ jako źródło lit. zapożyczenia. — Drw. *pypkìnē* a. *pypkinis* ‘przerwa w robocie na zapalenie fajki’, *pỹpkius* ‘palacz fajki’, *pypkōrius* ts., *prapypkà* ‘wydatek na tytoń do fajki’. Cps. *pypkiākotis* ‘cybuch fajki’ (por. *kótas*), *pypkārūkis*, *pypkiā-* ‘przerwa na zapalenie fajki’ (por. *rūkýtī*). Vb. denom. *pypkiūoti* ‘palić fajkę, pykać fajkę’, war. *pypkiāuti*, *pỹpkinti*, *pỹpkioti*.

**pỹpti**, *pỹpia* (war. *pỹpsta*), *pỹpē* (war. *pỹpo*) ‘wydawać pisk, odzywać się cienkim, ostrym głosem, pisać, kwilić (o ptakach); płakać cicho i żałośnie (o dziecku); gwizdać, świstać (o wietrze)’ — czas. utworzony od interj. *pỹpt* a. *pỹpt* — m.in. o pisku, kwileniu pisklęcia. — Z innymi suf.: *pỹpčioti* a. *pỹpinti* ‘trąbić (klaksonem)’, *pypsėti*, *pỹpsi*, *-ėjo* ‘kwilić, pisać; wyć — o syrenie’, też o sygnale zajętości w telefonie (*Telefonas pỹpsi — užimtas*). Z krótką samogłoską pwk.: *pipsėti*, *pipsi*, *-ėjo* ‘kwilić, popłakiwać; stękać, pojękiwać (o starcu)’. — Drw. *pypỹnē* a. *pỹpynē* ‘piszczałka, fujarka; flet, klakson samochodu; kobieta o cienkim, przenikliwym głosie’ (jest też nazw. *Pipỹnē*, LPŽ), SD *pypynē*, *kuriu skersai nasrump pridētų pučia* «fletnia, fistula, canna» [‘instrument muzyczny dęty’, SPXVI], *pypynē* «piszczałka, fistula, arundo...» (syn. *sapelka*).

**pyrāgas** ‘ciasto, bułka, wypiek z pszennej mąki’ — zapoż. ze stbłr. *pirógъ* (SLA 169, ZS 46, LEW 595), por. błr. *piróh*, *pirahá*. Stąd też łot. *pīrāgs* ‘Speckkuchen’. — Drw. *pyragāitis* ‘ciastko, placek’, *pyrāgius* ‘amator ciast’. Vb. denom. *papyrāgyti*, *-iju*, *-ijau* ‘dać łapówkę, przekupić’.

**pirčią** 2, 4 p.a. gw. 1. ‘chłopska chata, zwł. kurna chata’, 2. ‘izba w kurnej chacie’. Analiza: \**pirtī-ā* ← \**pirti-*. Przekształcenie abstractum na *-ti-* (zob. *pirtis* ‘łaźnia; suszarnia zboża’) w osnowę na *-ā-*. Por. oboczności *dēčią* / *dētis*;, *delčią* / *deltis* (GJL II, § 404). O war. *pirkčią* zob. s.v. *pirkiā*.

**pirkiā** 2 p.a. gw. 1. ‘chłopska chata z jedną izbą, kurna chata’ (*Sena pirkia dūmais kvepia*), 2. ‘izba w kurnej chacie’, 3. SD «piekarnia, artoptæum, pistrinum», 4. ‘strych’ (*Užlip an pirkiōs ir pajieškai*). Drw. od neoosn. *pirk-*, którą wyabstrahowano z *pirkčią* ‘chata, izba’. Samo *pirkčią* pochodzi z przekształcenia wyrazu *pirčią* (zob.) za pomocą insercji *k*, por. *pečdañgtē* > *pekčdañgtē*. Segment *k* pochodzenia epentetycznego ukazuje się również w neoosnowie *šlik-* wyrazu *šlikē* ← *šliktis* (zob. *šlitis*). Zob. Leskien 1891, 545, LEW 595n., ALEW 777. — Drw. *pirkaitē* ‘ciemna izdebka w chacie, przeznaczona do składania warzyw na zimę; pokój gościnny’; war. metatetyczny: *prikaitē*; *papirkia* ‘miejsce przy chacie, przy domu’, *papirkys* ts., *papirkiai* adv. ‘od chaty do chaty’ — mówi się o pracy nauczyciela wiejskiego, któremu utrzymanie zapewniają kolejni goszczący go gospodarze, por. *Jumkytojas vaikūs jumko papirkiai* (gw. *jūnkyti* ‘uczyć’).

**pirklỹs**, *-io* 4 p.a. ‘kupiec’ — nomen agentis na *-lys* od czas. *piřkti* ‘kupować’ (zob. s.v.). Paralele: *piřšlỹs* ← *piřšti*; *kvieslỹs* ← *kviēsti*; *vedlỹs* ← *vēsti*. Z innym suf.: *piřklius* ‘kupiec’. — Drw. *piřkliava* ‘opłata pobierana przez miasto od kupców a. przekupniów’ (por. *mēzliava*). Vb. denom. *piřkliāuti* ‘handlować’, *piřklinėti* ‘sprzedawać chodząc po domach’.

**pirkšnīs**, *-iēs* 4 p.a., zwykle pl. *piřkšnys*, *-iū* f.pl. żm. ‘żar przykryty popiołem, żar w popiele, gorący popiół’ (*Žarijos tarp pelenų bus piřkšnys*). Z innym suf.: łot. *piřkstis*, *piřkstes* (*piřgzdes*), *piřksti* ‘żar w popiele’. Etymologia niezdecydowana. Przy założeniu bałt. insercji *k* do \**piřš-n-*, \**piřš-t-* było zestawiane z psł. \**piřstī*, por. scs. *prūstī* ‘χοῦς, ziemia wykopana, kurz, proch’, ros. *pērstb*, *-i*, stpol. *piēśc*, *-i* ‘sypka ziemia, proch’ (BSW 206, REW II, 344, LEW 596). ALEW 778 wskazuje na związek z refleksami celtyckimi: stir. *richis*, bret. *reguez* f. ‘żarzące się węgle’, < pie. \**prk-*.

**piřkti**, *perkū* (war. *piřkū*), *pirkaū* ‘kupować’, SD *pirku kų* «kupuję co, emo, mercor pretio, nundinor». Odpowiednik łot. *piřkt*, *pērku* (war. *piřku*), *piřku*. Związki pozabałtyckie

nie zostały sprecyzowane, zob. LEW 596n. Transponat ie. \*prek<sup>(u)</sup>- / \*prk<sup>(u)</sup>-. IEW 817 umieścił *piṛkti* s.v. \*per-, \*perə- ‘verkaufen, hinüberhandeln, zuteilen’. Według ALEW 779 warto rozważyć powiązanie z wed. *prṇākti* ‘napełnia’ < pie. \*perk- / \*prk- (LIV<sup>2</sup> 476). — Drw. *pirkiōti* a. *pirkinēti* iter. ‘kupować, kupczyć’. Nomina: *ažupirkėjas* SD «arendarz, conductor», *ažupirkėjas tiesadarių* SD «zakupnik sędziów wrzędnych, sequester, largitor, corruptor» [‘ten, co przekupuje sędziów’], *papirkà* a. *pāpirkas* ‘łapówka’, war. metatetyczne: *paprikà*, *pāprikas*; *perpirkėjas* SD «przekupień & przekupnik, institor, propola» (kalka słowotwórcza z polskiego odpowiednika), *piṛkamas* SD «kupny», *pirkėjas* ‘kupujący, klient’ (łot. *pircējs*), *piṛkingas* SD «kupujący rad», ⇒ *piṛkingystė* SD «kupowanie chciwe, emacitas» [‘chciwość kupowania’], pis. <pirgingiste>; *pirkinys* ‘zakup, sprawunek’, *piṛklas* SD «kupno warowne, res Mancupi, vel Mancipi, res Mancupio accepta» [‘kupno gwarantowane’], *pirklỹs* (zob.), *prapirkos* b.z.a. ‘wydatki’. Cps. *šventapirkis*: SD *švintapirkis* «świętokupiec, simoniacus» [‘ten, co kupczy rzeczami świętymi’] (por. *šveñtas*), *žqsiāpirkis* ‘kto skupuje gęsi’ (por. *žqsis*). — N.m. *Pirktinė* 3x, cps. *Pirktāvietė*. — SO park-: *parkaliōti* a. *parkailiōti* gw. ‘kupować’ (por. z jednej strony łot. *pirkalāt* ‘kupować drobiazgi’, z drugiej strony typ lit. *gỹvailiōti*), *parkstỹti* ‘kupować’. Nomen: *pāparkas* a. *paparkà* ‘przekupstwo, łapówka’, pl.t. *paparkaĩ* (por. ros. *podkup* ‘przekupienie’). — Związane z *piṛkti* rzeczowniki dewerbalne pokazują w st. e pierwiastek o postaci *perk-*, nie zaś *perk-*, jak to jest w prs. *perkù*, zob. hasła *prēkė* i *prākė*. Wynika z tego, że praesens do *piṛkti* brzmiało kiedyś \*prekù, i że sekwencja *erC* zam. *reC* pojawiła się dopiero na skutek wyrównania formy SE do sekwencji *irC* w formach prt. i inf. Zob. Stang 1942, 108. W taki sam sposób objaśnia się forma prs. *peršù* przy inf. *piṛšti*. Zob. też *dėrgiu* ⇐ *dirgti*.

**pirmadėlė** 3 p.a. — złożenie z I członem *pirma-* ‘pierwszy’ (zob. *pirmas*) i II członem -*dėl-* jak w lit. *dėlė* ‘pijawka’ (zob. s.v.) i łot. *dēls* ‘syn’ (por. też *dīle* ‘ssące ciele’). Znacz. etym. ‘pierwszy osesek’. Rzeczownika *pirmadėlė* używa się w apozycji do nazwy zwierzęcia domowego, przede wszystkim krowy, ale też klaczy, świni i suki. Por. *kārvė pirmadėlė* ‘krowa z pierwszym cielęciem, która się po raz pierwszy ociełiła’. War. *pirmādėlė*, *pirmadėlė*, z synkopą -a-: *pirmdėlė*, z metatezą: *primdėlė*, z uproszczeniem *pirm* > *pim*: *pimdėlė*. Zdrob. gw. *pirmdėlikė*, *pirmdėlukė*. — ‘Krowa z drugim cielęciem’ nazywa się *kārvė antrādėlė* a. *antradėlė* (*Antradėlė karvė besiveršiuodama galą gavo*). — Człon -*dėlė* wymienia się z °*gimdė* (od *gimdỹti* ‘rodzić, wydawać na świat’) oraz °*veršė* (od *veršis* ‘cielę’), por. *pirmagimdė* «pierwiastka krowa, owca etc., primipara», *pirmāveršė*, *antrāveršė*. — Drw. *pirmadėlyš* ‘pierwsze cielę (prosię, źrebię)’, *pirmadėliai* m.pl. SD «pierwiastki, pierwociny, primitiæ» (syn. *pirmuonės*).

**pirmai** adv. ‘najpierw, naprzód, dawniej, kiedyś’ (war. *piṛmai*, *pirmái*, *pirmaĩ*). — *pirmà* adv. ‘najpierw, wcześniej; przodem; przed, przede’, np. *Eik pirmà manęs. Vienas pirma bėgo, o antras paskui; visų pirmà* ‘przede wszystkim’. Urobienie od ord. *pirmas* ‘pierwszy’ (zob. s.v.). — Drw. *pirmiaũ* ‘wcześniej, najpierw’, *pirmiausia* ‘najwcześniej; przede wszystkim’. — Skrócenie przysłówka *pirma* prowadzi do *piṛm*, używanego 1° jako adv. ‘najpierw, zanim’, np. *pirm paragauju* SD «kosztuję wprzód», 2° jako przyimek z gen. ‘przed’, np. *Aš čia buvaũ pirmà tavęs. Negirk piṛm rýto meṛgq, neĩ piṛm vākaro diēnq; piṛm laiko* ‘przed czasem, przedwcześnie’, *pirm aušros* SD «przede dniem», *pirm ko sėdžiu* SD «posiadam kogo». Zob. GJL III, § 786. — War. metatetyczny: *prim* adv. ‘dawniej’, praep. z gen. ‘przed’ (*Prim saulės reikėdavo keltis*).

**pirmas**, -à ‘pierwszy’ — liczebnik porządkowy do *vienas* ‘jeden’, niespokrewniony z *cardinale*. *pirma* adv. ‘po pierwsze’ — skostniała forma rodzaju nijakiego. Odpowiedniki bałt.: łot. *pirmaĩs*, f. *pirmā*, stpr. *pirmas*, *pirmois* ‘erster’ (drw. *pirmonnis* ts., acc.sg. *pirmannin*, *pirmannien*). Refleks pie. \*prH-mó- (\*prh<sub>3</sub>-mo-, \*prH-mHo-), znacz. etym.



‘przedni, znajdujący się na przedzie, z przodu’, por. goc. *fruma* ‘pierwszy’, stang. *forma*, ags. *formo* ts., < pgerm. \**fruman-* < pie. \**pr̥H-mH-on-* (Kroonen 2013, 157, ALEW 780). Spodziewany refleks łac. \**prāmus* jest zawarty w formacji *prandium* n. ‘śniadanie’ < cps. \**prāmo-ed-jo-* (zob. de Vaan 2008, 486)<sup>381</sup>. — Z innymi suf.: 1. psł. \**pīrvũ*, por. scs. *prīvũ* ‘pierwszy’, rcs. *pīrvũ*, ros. *pėrvyj*, stpol. *pirwy*, *pirzwy*, czes. *prvý* ts.; wed. *pūrva-* ‘przedni, poprzedzający, wcześniejszy’, aw. *pauruua-* ‘pierwszy’, toch. B *parwe* ts. < pie. \**pr̥H-uo-* (por. EWAIA II, 157), 2. gr. dor. *πρῆτος* ‘pierwszy’ < pie. \**pr̥H-tó-* (zdaniem Rixa 1976, 73 gr. klas. *πρῶτος* ma *ō* zam. *ā* na skutek wyrównania do *πρότερος* ‘przedni, z przodu będący’; zdaniem Beekesa 2010, 1245 *πρῆτος* jest niejasne), 3. ang. *first* ‘pierwszy’, stang. *fyrest* < pgerm. \**furista-* ‘przedni’ < pie. \**pr̥H-isto-* (Watkins 2011, 67). — Drw. od neoosn. *pirm-*: *pirmasis daiktas* SD «przednia rzecz, primum, caput, quod potissimum est», *pirmatis* SD «przodek, przednie miejsce, principatus, us, primatus, us» (syn. *pirmystė*), *miltai kviečių pirmieji* SD «mąka pszeniczna przednia, flos tritici farinæ», *pirmenybė* ‘pierwszeństwo’ (neosuf. *-enybė*, zob. GJL II, § 384), *pirmenybės* f.pl. ‘mistrzostwa, zawody’, *pirmėsnis* ‘przedni, pierwszy’, SD «pierwszy ze dwu, prior», *pirmiāusias* ‘pierwszy, najwcześniejszy’, *pirmykštis* ‘pierwotny, początkowy’ (DP *pirmykščias*), *pirmutinis* ‘pierwszy, przedni’, SD «przedni, celny» (*pirmutinės kójos* f.pl. ‘przednie nogi’), ⇒ *pirmučiausias* ‘pierwszy, najwcześniejszy’. Vb. denom. *pirmauti* ‘przodować’ (SD<sup>1</sup> *pirmauju* «przodkuię, primas teneo, anteeo»). — Cps. *pirmadėlė* (zob.), *pirmādienis* (zob. *dienà*), *pirmagimdė* (zob. *gimdýti*), *pirmāgimis* ‘pierworodny’, stlit. *pirmgimis* DK, SD ts. (por. *gimti*), *pirmgimtinis* SD «pierworodny», *pirmalakai* (zob. *lėkti*), *pirmāmiegis* (zob. *miegóti*), *pirmāmitis* (zob. *mīsti*), *pirmāparšė* (zob. *pařsas*), *pirmaprādis* ‘pierwotny, początkowy’ (por. *pradžią*), *pirmarūšis* ‘pierwszorzędny, pierwszego gatunku’ (por. *rūšis*), *pirmasyk* adv. ‘po raz pierwszy’ (por. *sýkis*), *pirmašokis* (zob. *šókti*), *pirmatakiaĩ* (zob. *tākas*), *pirmāversė* (zob. *veršis*), *pirmodė* (zob. *óda*), *pirmtakas* (zob. *tākas*).

**piřpti**, *piřpia*, *piřpė* ‘furczeć, huczeć, warczeć — o odgłosie kołowrotka, maszyny, motoru; chlipać, beczeć (o dziecku)’ — czas. pochodzenia dźwiękonaśladowczego, podobnie jak *biřbti*.

**piřšys**, *-iũ* f.pl. 1. ‘piersz końska, klatka piersiowa konia’, 2. żartobl. ‘piersi kobiece’. War. *piřšės*, *piřšiai*, *-iũ*, też sg. *piřšis* f. Pbsł. \**piřš-i-* < pie. \**pr̥k-*. — Odpowiednik słow.: scs. *prūsi* f.pl. ‘στήθος’, sch. *přsi* ‘piersi, klatka piersiowa’, ros. *pėrsi*, ukr. *pėrsy* ts., pol. *piersi* 1. ‘przednia górna część tułowia’, 2. ‘piersi kobiece’ (BSW 220). SZ również w paszto *puřtaĩ* ‘zebro’ < \**přsu-*. SO wed. *pārśu-* f. ‘zebro’, aw. *parəsu-* ts. < pie. \**perk-u-* (EWAIA II, 100n.). Bsl.znacz. etym. ‘okolica zeber’. — Drw. *piřšingas* ‘o koniu: o szerokich piersiach’, *piřšinga mergà* ‘dziewczyna o wydatnych piersiach’, *piřšininkas* ‘napierśnik w uprzęży końskiej’.

**piřšlỹs**, *-ė* 4 p.a. ‘swat, swatka’, SD «dziewosłab, swat, żerzec, pronubus, paranympus» — nomen agentis na *-lys* od *piřšti* ‘swatać’ (zob. s.v.). Odpowiednik łot. *piřslis*, *-e*. Paralele: *piřklỹs* ⇐ *piřkti*; *kvieslỹs* ⇐ *kviēsti*; *vedlỹs* ⇐ *vēsti*. — War. z insercją *k*: *piřkšlỹs* gw. ‘swat’. — Por. jeszcze *piřšlės* f.pl. ‘swaty’, *piřšliaĩ* m.pl. 1. ‘narzeczony wraz ze swatem’, 2. ‘swatanie, swaty’ (*Atvažiuos piřšliuosna* ‘Przyjadą w swaty’). — Drw. *piřšlỹbos* f.pl. ‘swatanie’ (rzadka formacja odrzeczownikowa z suf. *-ybā-*, por. *draugyba* przest. ‘towarzystwo; przyjaźń’ ⇐ *draũgas*). Vb. denom. *piřšlāuti* ‘swatać’, *piřšliāuti* ‘być czym swatem’.

**piřřtas** ‘palec u ręki’. Odpowiedniki bsl.: łot. *piřksts* ‘palec u ręki, palec u stopy’

<sup>381</sup> Łac. *prīmus* ‘pierwszy, najprzedniejszy’ wyprowadza się dziś z formacji superlatiwu: \**prismo* < \**pri-isemo*, zob. Meiser 1998, 153. Inaczej LEW 597, który identyfikował sufiks lit. *-mas* z łac. *-mus*.

(insercja *k*, por. war. *pīrst*s), stpr. *pirsten* EV ‘palec, Vinger [Finger]’ oraz psł. \**pīrstū*, por. scs. *prīstū* a. *prūstū* ‘δάκτυλος, palec’, sch. *přst*, ros. gw. *perst*, czes. *prst*, pol. \**parst* ts. (por. *naparstek* ‘metalowy ochraniacz na palec, używany podczas szycia’). Praforma bsł. \**piršta-* (BSW 220), to ze zmiany \**pirsta-* (por. *rš* z \**rs* w *garšas*, *kařšti*, *viršūs*, Zinkevičius 1980, § 216). Prawdopodobnie chodzi tu o złożenie pie. \**pr-sth<sub>2</sub>-ó-*, z prewerbialnym członem \**pr-* ‘wy-, przed-, na zewnątrz’ i werbalnym członem \**sth<sub>2</sub>-ó-* w funkcji n. agt. ‘stojący’ (SP \**steh<sub>2</sub>-* ‘stanąć’, zob. *stóti*), znac. etym. ‘wystający, sterczący’. Formacja podobna do wed. *prṣṭhám* n. ‘plecy, grzbiet, sterczący grzbiet, wierzchołek góry’, aw. *paršta-* ‘grzbiet’ (EWAIA II, 165 n., ALEW 780). Inne odpowiedniki ie.: aw. *paršti-* du. ‘grzbiet’, łac. *postis*, -*is* m. ‘odrzwia, podwoje drzwi’ (\**por-stis*), stang. *fyrst* m. ‘kalenica dachu; próg’ z pie. \**pr-sth<sub>2</sub>-i-*; stwn. *first*, stang. *fīerst* ‘przykrycie’ < pie. \**per-sth<sub>2</sub>-i-* (LIV<sup>2</sup> 552). — W SD wymienia się s.v. *palec* następujące nazwy: *nykštys* «palec wielki u ręki», *smaguris* «palec wtóry u ręki» (por. *smėgti*), *vidutinis* «palec trzeci» (por. *vidūs*), *žiedinis* «palec czwarty» (por. *žiedas*), *galinis* «palec mały» (por. *gālas*). LKŽ I, 790 cytuje z pewnej gwary: *Pirštai vadinasi: nykštys, smilius* [zob. *smilti*], *dičkis* [zob. *dičkas*], *bevařdis* [dosł. ‘bezimienny’, zob. *vařdas*] i *mažiukas* ‘Palce nazywają się: wielki (kciuk), wskazujący, środkowy, serdeczny i mały’. — Drw. *ámpirštē* ‘w chodakach: pas skóry, który osłania palce nóg’ < \**an-pirštē* (war. *añtpirštē* a. *ántpirštē* ts.), *añtpirštis* m.in. ‘naparstek’, *ĩmpirštē* ‘ampirštē’ < \**in-pirštē*, *pirštinē* ‘rękawica’, zwykle pl. *pirštinės*, *pirštikai* m.pl. ‘palce w rękawiczce’, *pirštinėtas* ‘w rękawiczkach’, *pirštukas* SD «naparstek, digitale», *pirštuōtē* bot. ‘palusznik, Digitaria’. Cps. *gaidapirštis* b.z.a. bot. ‘jaskier ostry, Ranunculus acer’ (dosł. ‘koguci palec’, por. *gaidys* oraz odpowiednik nwn. *Hahnenfuß*), *penkpiřštis* ‘palce dłoni, dłoń’, właśc. ‘pięć palców’ (por. *penki*), ⇒ *penkpiřščiai* m.pl. bot. ‘łubin, Lupinus’, do czego dwa warianty: z asymilacją *np* > *mp*: *pempiřščiai* ‘łubin’ oraz z epentezą *k*: *pempiřščiai* ts. (por. łot. *pīrksts*). Nazw. *Bepiřštis* (⇒ pol. *Bepierść*), dosł. ‘bezpalczy’.

**piřšti**, *peršū*, *piršaũ* ‘swatać, radzić komu małżeństwo z kim, pośredniczyć w zawieraniu małżeństwa’, refl. *įsipiřšti* ‘postarać się o czyjąś rękę’, *nusipiřšti meřgą* ‘zaręczyć się’ (dosł. ‘zaręczyć sobie dziewczynę’). W SD<sup>1</sup> praesens brzmi *piršu* «dziewosłbie, pronubo» (syn. *sukalbu*), «naraiam, virum vel uxorem do...» (syn. *sukalbu kam moterį*), «raię, pronubum ago». Polega to na wyrównaniu wokalizmu praesentis *e(r)* do *i(r)* form praeteriti i infinitivi. — Pie. \**prek-* / \**prk-*, por. łac. *precor*, -*āri* ‘prosić, modlić się’, *precēs*, -*um* f.pl. ‘prośby, błagania’, wed. *áprāt* aor. ‘zapytał’, goc. *fraihnan* ‘pytać, zapytywać’ (\**prek-ne-*), toch. A, B *pärk-* ‘prosić, pytać’ (LIV<sup>2</sup> 490n., ALEW 781). — Drw. od SZ *pirš-*: *piršailióti* ‘swatać, raić kogo na współmałżonka’ (por. *gỹvailioti*), *piršáuti* ts., *piršinėti* ‘raić’. Nomina: *piršėjas* ‘swat’, *piršikas* ts., *piršlỹs* (zob.). — SO *praš-*: *prašyti* ‘prosić’ (zob. s.v.). Taki stosunek derywacyjny, jak *kratyti* ⇐ *kret-* (nie †*kert-*) dowodzi, że iteratywna osnowa *praš-y-* opiera się o SE \**preš-*. Znaczy to, że historycznie dane prs. *peršū* nie jest formą odziedziczoną, lecz innowacyjną, wprowadzoną na miejsce \**prešū* < pie. \**prek-oh<sub>2</sub>* (por. łac. *precor*). Zmiana ta dokonała się przez zastąpienie *ReC* ⇒ *eRC* w formie praesens pod naciskiem form prt. i inf., które zawierały sekwencję *iRC* (*pirš-* < pie. \**prk-*), a więc z samogłoską, z pochodzenia anaptyktyczną, w pozycji przed *R*. Por. innowacyjne prs. *perkũ* na miejscu \**prekũ* przy inf. *piřkti*. Zob. Stang 1942, 108. — Lit. SZ *pirš-* ma paralele w wed. *prc-* (*prcchāti* ‘pyta’) i łac. \**pork-* (*poscō*, -*ere* ‘żądać, wymagać, badać, pytać’ < \**pork-skō*). Triada lit. *praš-* : *pirš-* : \**preš-* poucza nas, że i w prasłowiańskim obok *pros-* (iter. *prošiti*) istniały alternanty \**pīrs-* i \**pres-* (np. w prs. \**presq* ‘proszę’). Twierdzenie BSW 216, jakoby prs. *peršū* było zastępstwem za \**piršū*, rzekomo paralelnym do zastępstwa *minžũ* ⇒ *mėžũ*, nie jest przekonujące.

**pirtis**, -*iēs* 4 p.a. f. 1. ‘łaźnia parowa z piecem kamiennym’ (odpowiednik łot. *pirts* ‘łaźnia, łaźnia parowa’), 2. ‘kąpiel w łaźni, chłostanie się, pranie się (brzozowymi

miotekami)', 3. 'suszarnia lnu a. zboża', 4. 'ilość przeznaczonego do suszenia lnu, odpowiadająca jednemu wozowi'<sup>382</sup>, 5. 'pomieszczenie w stodole, przeznaczone do suszenia zboża przed młóceniem lub lnu przed międleniem', 6. 'licha chata, kurna chata'. Dewerbalne abstractum z suf. *-ti-* i SZ od *pir-* ← *per-*, por. *peřtis* 'chłostać się wienikiem'. Sb. *pirtis* tak się ma do prs. *periũos* (*peřtis*) jak *řlitis* do *řlejũos* oraz *mintis* do *menũ* (por. GJL II, § 403). — War. z insercją *k*: *pirtis*, por. *řlitis* > *řliktis* (por. Zinkevičius 1966, § 245; tymczasem Kabařinskaitė 73 widzi tu wypadek kontaminacji wyrazów *pirtis* i *pirkiã*). — Zapořczenie bałtyckie w fiń. *pirtti* 'kurna izba' (LEW 578, ALEW 781). — Lit. *pirtis* ma dokłady odpowiednik w słowiańskim, por. strus. *pĩrtĩ* f. 'łaźnia', ros. gw. *pertʲ* ts., drw. ros. *pĩperetok* 'przedsionek w łaźni', *pĩpertʲ* f. 'kruchta w cerkwi' (BSW 215, REW II, 312, 344, ALEW 782). — Drw. *pirčiã* (zob.), *pirtelė* SD<sup>1</sup> «łazienka, balneolæ», *pirtikė* 1. 'spizarnia', 2. 'sień, przedsionek', 3. 'pomieszczenie dla żaren', *pirtikia* SD «izba czarna, fumarium» (syn. *grinyčia*), *pĩrtininkas* 'kto pali w łaźni i jej dogłada; kto często chodzi do łaźni' (*pirtinykas* SD<sup>1</sup> «łaziennik, balneator»), *pirtỹnė* 'wędzarnia', *pirtukė* 'chatka', *pĩrepirtis* 'przedsionek w łaźni, przebieralnia; przedsionek w suszarni lnu'. Cps. *pĩřkuris* 'ten, kto pali w łaźni' (por. *kĩrti*). — N.rz. *Pĩřĩupis*, *Pĩřĩupis*, n.jez. *Pirtinis*, *Pĩřėžeris*, *Pĩřĩãkampis*, nazwa wyspy na jeziorze: *Pĩřĩãsalis*. N.m. *Papiřĩčiai*, *Pĩřĩupiai*, *řalpiřĩčiai* (\*řalt-pĩřĩčiai, por. *řãltas*).

**pisōrius**, *-iaus* stlit. 'pisarz, urzędnik pełniący funkcję sekretarza' — zapoř. ze stbr. *pisarʲ* (SLA 169, Zs 46), por. błr. *pĩsar*, *-a*.

**pĩsti**, *pisũ*, *pisauũ* wulg. 1. 'wykonywać czynności seksualne, pierdolić' (łot. *pist*, *pisu*, *pisu* ts.), 2. 'moczyć się, mimowolnie oddawać mocz'. Znacz. seksualne jest przenořne, stoi w zwiãzku z obróbkã ziarna w stępie'. Rekonstrukcja: 'rytmicznie unosić i opuszczać stępor'. Nawiãzanie w iteratywie pbsł. \*pis-ã-, który jest kontynuowany w psł. \*pĩxati, \*pĩřo lub \*pĩxajo, por. řłń. *phãti* a. *pehãti*, *přem* 'pchać, popychać', ros. gw. *pxãtʲ*, *-ju* ts., ukr. *pxãty* ts., stpol. *pchać*, *-am* 'otłukiwać ziarno stępor'em w stępie'. Innowacyjne iterativum ze st. wzdlużonym pwk., \*pĩs-ã-: ros. *pixãtʲ*, *-ãju* 'pchać, szturchać', czes. *pĩchat*, *-ãm* 'kłuć, nakłuwãć'. Do psł. \*pĩx-a- nawiãzuje lit. *pis-o-*, zařwiadczone w dewerbalnym sb. *pisõ-klis* 1. 'samiec zwierząt', 2. żartobl. 'kochanek', n. agt. \*pisã-klĩa- < \*pisã-tlĩa-, od zanikłego iter. \*pisãti (= psł. \*pĩxati); znacz. etym. 'pchacz, futũtor'. Lit. gw. *pĩsulas* 'komar' moře pochodzić od \*piosti 'kłuć', zob. wyżej czes. *pĩchat*. — Dalej por. scs. *pĩřenica* 'řĩtoř', drw. od adi. \*pĩřenũ < \*pĩxenũ < pbsł. \*pis-ena- 'otłuczony z łuski'. Por. řłń. *přeno* 'ziarno (prosa) oczyszczone z łuski w stępie', ros. *přeno* ts., pol. *pszono* ts., ukr. *přono* 'kasza jęczmienna'. Por. stpr. *sompisinis* Ev 'chleb wypieczony z grubo mielonej maki, razowiec, Gropbrot', analiza *som-pis-inis* (skłãdnik *som-* niejasny). PKEř 4, 140 rekonstruuje pb. \*sam-pis-inĩs, powołując się na lit. *sãmalinis* ← *sãmalas*; trzeba jednak zauważyć, że nie ma drugiego wyrazu pruskiego, który bylbyporównywalny z typem lit. *sã-mal-as*. — Pie. \*peĩs- / \*pis-, por. SZ łac. *pĩnsõ*, *-ere*, *pĩstum* 'tłuc, rozcierać; bić, chłostać; kłuć, dziobać', wed. *pĩnãřti*, 3 pl. *pĩnãřanti* 'tłucze, miãżdży', *pĩřtã-* 'potłuczony, utarty': gr. řπρĩστοř 'grubo zmielony — o ziarnie' (πτ- wtórne, niejasne). Zwraca uwagę brak refleksów SE. Zob. LIV<sup>2</sup> 466, de Vaan 2008, 466n., BSW 220n., LEW 586n. (s.v. *pĩestã*), REW II, 362n. (s.v. *pixãtʲ*), 472 (s.v. *přenica*), Boryř 2005, 420 (przemilczał comparandum w postaci lit. *pĩsti*). — Drw. *pisã* wulg. 'cunnus', *pĩselis* 'kto guzdrze się z robotã, kto robi coř nieudolnie' (⇒ vb. denom. *pĩselioti* 'długo i powoli coř robić, robić nieudolnie, niedbale, partaczyć'), *pĩřỹnė* wulg. 'dłubanina, żmudna i nudna praca' (por. pol. *pierdõłki* ← *pierdolić* 'futuere'), *pĩslũs* 1. 'rozpustny', 2. 'o

<sup>382</sup> Por. ze wsch.-lit. gwary twereckiej: *Linũ buũvo dvi pĩřtes* 'Lnu bylo dwie łaźnie'. *Suzdaris porã pĩřtũ* '(Lnu) zbierze się ze dwie łaźnie' (Otrębski 1934, 242). Formy nom. pl. *pĩřtes* i gen. pl. *pĩřtũ* mają postać atematyczną. Otrębski, l.c. wymienił takře atematyczną formę gen. sg. *pĩřtēs*: *Pĩřtēs nebũvo* 'Nie palono w łaźni'.

dziecku, które się moczy', *pisnius*, -é 'osoba rozwiązła, rozpustna'. — Cps. *lāppisas* — obelżywy epitet (dosł. 'kto spółkuje z lisicą, por. *lāpē* 'lisica', *lāpēs vaīkas* 'nieślubne dziecko'), *pūstpislys* przest. 'bezdzienny' (ukazuje się w 'Clavis Germanico-Lithuana' jako synonim *bebernis*), dosł. 'kto na próżno spółkuje', por. *pūstas*; *ubāgpisa* wulg. c. 'biedak, nędzarz' (por. *ūbagas*), *ubagpisē* wulg. 'nierządnicą', *vilkpisynē* wulg. 'nieurodzajny grunt'. — Urbutis 2009, 262n. dodał do tego żm. *ratpisà* 1. 'kołek żelazny zatykany na końcu osi, zabezpieczający koło (*rātas*) przed spadnięciem, tzw. lon' (syn. *rātkaištis*), 2. przen. 'ryba głowacz, byczek, Cottus gobio', war. *rakpisà*, *ratisa*. Człon °*pisa* oznacza tu 'coś, co wbito, wetknięto, zakuto w pewnym miejscu'. Jest to odpowiednik członu °*kala* w równoznacznym złożeniu *rātkala* (por. *rātas* 'koło' i *kālti* 'bić, kuć'). — SE \*pejs-: *piestà* (zob.). — SO *pais-*: *paisyti* (zob.), *pāistyti* (zob.).

**piš-**, refleksy st. zanikowego od *pieš-*, por. *piešiū*, *piēsti* 'rysować, mazać sadzą': 1. stlit. *piša* w zwrocie *be pišos* 'bez zmaży, bez skazy', por. *Idant tu tą prisakymą laikytumbei be pišos* 'Obyś bez przeszkód dotrzymał przyrzeczenia'<sup>383</sup>, 2. stlit. *pišē* w zwrocie *nebuvo pišēs ant jo* 'był bez zmaży' (oba cytaty pochodzą z BRB), 3. *pišaĩ* m.pl. 'płatki sadzy, sadza' (por. *pišti*), 4. *pišūs* 'umazany sadzą'. N.B. Mylne informacje na temat osnowy nominalnej *piš-* figurują w NIL 548, przyp. 11. — Pbsł. adi. \**piš-ra*- przetrwało w cs. strus. *pīstrū* 'ποικίλος, barwny, wielobarwny, rozmaity', słh. *péster*, ros. *pěstryj*, czes. *pestrý* (przest. *pester*, *pstry*), pol. *pstry* — z insercją *t* z psł. \**pīsrū* (por. *ostrū* s.v. *aštrūs*) < pie. \**pīk-ró-*. Odpowiednik gr. *πικρός* 'zaostrozony, ostry, o smaku: ostry, gryzący; przenikliwy, przykry'. Obok tego toch. A *pšār* 'kolący, gorzki' < \**pīk-ero-* (NIL 547).

**pyškėti**, *pýška* (war. *pýška*, *pýškia*, *pýkšta*), *pyškėjo*, też *piškėti*, *piška*, -éjo 1. 'trzaskać z bicia, strzelać z bicia; trzeszczeć, trzaskać na mrozie (o drzewach, o drewnianych płotach), pękać z trzaskiem (o lodzie)', 2. 'stukać — o krosnach', 3. 'o trzaskającym mrozie: trzymać, trwać' (*Apie speigą sako, kad yr tratąs, traškąs arba piškąs*), cps. *atpyškėti* 'przybyć z trzaskiem, z hałasem', *supyškėti* 'zadudnieć, zagrzmieć (o burzy); spłonąć, pójść z dymem (o wielkim pożarze całej wsi)'. Z innymi suf.: *pyškinti* 'trzaskać z bicia; strzelać, np. do ptaków; dudnić cepami; łomotać, dobijać się do drzwi (o pijanym); rznąć (prawdę w oczy)', *pyškoti*, -óju, -óju *trzaskać (drzwiami); grzmocić, walić (kijem)*'. Nomen: *pyškūs* 'który pęka z trzaskiem, paląc się wydaje trzask (o drewnie)'. *pyšk-* to osnowa onomatopeiczna, nazywająca odgłos głośnego pęknięcia, nagłego rozerwania się czegoś. Por. interi. *pišku* *pāšku* — o odgłosie wystrzału; o gwałtownym a silnym uderzeniu, o szybkim ruchu. — Prócz tego są interi. *pīkš*, *pīkšt* — o lekkim trzasku, *pýkš*, *pýkšt* — o mocnym trzasku (pęknięciu, złamaniu); o niespodziewanym ruchu lub zdarzeniu, *pīkš* *pýkš* — o odgłosie wystrzału (por. pol. *pif* *paf*). Te dały początek takim czasownikom, jak *pīkšėti*, *pīkši*, -éjo 'lekko, niegłośno pukać, stukać; trzaskać palcami', *pykšėti*, *pýkši* (war. *pýksia*), -éjo 'głośno trzaskać, stukać; strzelać; dobijać się (do drzwi); hałasować (o dzieciach)'. Por. LEW 589, 599. Paralele typologiczne: 1. łot. *pīkstēt* 'piszczec — o myszy', 2. psł. \**piskati* lub \**piščati* 'wydawać ostry, przenikliwy głos, dźwięk', por. pol. *piskać* i *piszczec*, czes. *pištět*, ros. *piščátʹ*, 2. psł. \**trėskati* 'wydawać suchy trzask; mocno uderzać powodując trzask' (zob. Boryś 2005, 438, 647).

**pišti**, *pýšta* (\**pīšta* < \**pinš-sta* ⇐ \**pinša*), *pišo* gw. 'zbierać się, nawarstwiać się — o sadzy w kominie' — vb. denominativum od *pišaĩ* 'płatki sadzy, sadza' (zob. *piš-*).

**pýti**, *pýja* (\**pija* < \**pi-n-ja*; war. *pýna*, *pýsta*), *pijo* 1. 'stawać się mokrym, moknąć', 2.

<sup>383</sup> LKŻ X, 36 przez niedopatrzenie połączył w jednym lemmacie wyrazy *pišà* 'plama, skaza' (od *piēsti*) i *pišà* 'rana' (co należy do *pēsti*). Tak samo postępuje teraz ALEW 782, który daje następującą hipotezę semantyczną: 'Die Bedeutung 'Wunde' entwickelte sich bei *piša* wohl sekundär über etwa 'Striemen, Narbe' aus 'Fleck'.

‘zacząć dawać mleko — o krowie; nabierać mleka, wzbierać mlekiem — o wymieniu’ (syn. *tēšti*), *išpýti* ‘przesiąknąć wilgocią, rozmoknąć — o gruncie, drodze, rozmięknąć’, *papýti* ‘rozmoknąć; (o krowie) odpuszczać mleko; (o człowieku) rozpić się’, *pripýti* ‘nabrać wilgoci — o ziemi’. Pdg. litewski został zbudowany na SZ \*piH- do pie. \*peḷH- ‘wzbierać, nabrzmiewać’. Por. wed. *pipāya* ‘jest nabrzmiały, wypukły’, *pāyas-* n. ‘sok, woda; mleko’. Na st. zanikowym: wed. *pīvan-* ‘tłusty’, f. *pīvarī*, gr. *πίᾱρ* n. ‘tłuszcz, lój’ (pie. \*piH-ur), *πίων* ‘tłusty, tuczny’, f. *πίερα* (pie. \*piH-uōn, \*piH-uer-ih<sub>2</sub>). Zob. LIV<sup>2</sup> 464, Beekes 2010, 1188. — Antekonsonantyczne *pýti* < pie. \*piH-C jest komplementarne z antewokalicznym *pījo* < pie. \*piH-V. Antewokaliczny alternant *pij-* stał się osnową innowacyjnego prs. infig. \*pinja > *pŷja* (paralele: *gŷja*, *lŷja*, *rŷja* s.v. *gŷti*, *lŷti*, *rŷti*). Oboczna forma prs. *pŷ-na* odnowiła *pŷja*, reanalizowane *pŷ-ja* (zob. objaśnienie s.v. *gŷti*). Prs. *pýsta* utworzono od inf. *pýti*. — Pie. SE jest być może kontynuowany w drw. *pienas* ‘mleko’ (LEW 585, 599). — Neoosn. *pij-* (≡ prt. *pījo*<sup>384</sup>: żm. *pijóti*, -ja, -jo, zwykle *išpijóti* ‘o krowie: odpuszczać mleko, dawać się doić’, *papijóti* ‘zacząć puszczać mleko’, też tr. ‘pomasaować wymię, aby napłynęło doń mleko’. — Neoosn. *pijo-*: *papijódinti* ‘sprawić, żeby krowa odpuściła mleko’ (por. curativum typu *rašýdinti*). — Caus. *pýdyti*: *išpýdyti kárvę* ‘rozmasować wymię, żeby napłynęło doń mleko’, *papýdyti* intr. ‘o wymieniu: wezbrać mlekiem’ (*Karvė jau papýdė — ko nemelži?*). Neoosn. *pyd-*: gw. *pýsti*, *pýsta* (\*pyd-sta), *pýdo* ‘o krowie: odpuszczać mleko’ (*Karvė kitoji veikia papyst, o kitoji neveikia pieną teišduod*). — Derywatem na SO *paj-V* ≡ *pij-V* może być *pajaĩ* m.pl. ‘wosk pszczeli’; znac. etym. ‘sok’?

**piupitras** ‘pulpit, stolik z pochyłym blatem (do pisania, do czytania)’ — zapoż. z ros. *pjupitr*, -a (≡ franc. *pupitre* ≡ łac. *pulpitum*, por. REW II, 476). Zob. *pulpitas*. N.B. Jest to jedyny wyjątek od zwykłej pisowni lit. *pju-*, por. *pjudyti*.

**pŷvas** przest., gw. ‘piwo’ — zapoż. z błr. *pīva* n., pol. *piwo* n. (SLA 170, LEW 600). Por. strp. *piwis* EV ‘piwo, Bier’, też *pewo* (Grunau) ≡ pol. *piwo*. — Drw. *pŷvbačkė* a. *pŷvbačkė* ‘beczka piwa’ (por. *bačkà*). Strp. temat na -a- zaświadcza cps. *piwamaltan* EV ‘słód piwny, Malcz [Biermalz]’. Człon °*maltan* łatwiej objaśnia się jako zapożyczenie ze śrdn. *malt* n. ‘słód’ (por. stang. *mealt*, ang. *malt*), niżeli z psł. \*molto (ukr. *molot*, pol. *mlóto*, czes. *mláto*), jak to podał PKEŻ 3, 289, za nim bezkrytycznie Larsson 2010, 50. Wszystko wskazuje na to, że staropruski wyraz jest polsko-niemiecką hybrydą, zob. Smoczyński 2000, 55, 193. Zupełnie odosobniony i nieprawdopodobny jest pogląd Machka 1968, 369, jakoby cała strp. struktura była pochodzenia słowiańskiego.

**pyvōras** przest. ‘piwowar, ten co warzy piwo’ — z \*pyvāras, to ze skrótu haplologicznego w cps. \*pyva-vāras (por. *tévardis* z *tévavardis*). Zapożyczenie z błr. *pivavár*, -a (SLA 170, LEW 600, s.v. *pŷvas*). — Drw. *pyvōrius* ‘piwowar’. — Nazw. *Pyvōrius*, patron. *Pyvoriūnas* (LPŽ). N.m. *Pyvōrai*<sup>385</sup>.

**pjaulai**, -ū 4 p.a. m.pl. 1. ‘trociny, opilki’ (*Jeigu, medj pjaunant, pjaulai būva balti, tai medis sveikas*), 2. ‘sieczka’. Drw. prymarny z suf. -la- od czas. *pjáuti* m.in. ‘krajać, piłować piłą’ (zob. s.v.). Paralela: *kraulaĩ* a. *kráulai* ≡ *kráuti*. Kroonen 2013, 158 daje nieprawdopodobny wywód z pie. \*peuH-l-io-.

**pjaūlas** 4 p.a. lub *pjáulas* 3 p.a. 1. ‘przegniłe lub spróchniałe drzewo, pień drzewa, belka, deska’, 2. ‘kawałek próchna’, 3. bot. ‘huba, Polyporus’. Pl. *pjaulai* 1. ‘próchno używane do okurzania pszczół’, 2. ‘osad, męty na dnie beczki’. Odpowiednik łot. *praūls*

<sup>384</sup> Por. *rij-* w *rijūnas*, *rijikas* (prt. *rijo* do *rŷti*); *spēj-* w *spējóti* (prs. *spēju* do *spėti*).

<sup>385</sup> Od tego należy odróżnić n.m. *Pivōrai* (rej. Ignalinà), z krótkim *i* w osnowie, ponieważ nazwa ta pochodzi od nazw. *Pivōras* ≡ błr. n.os. *Pivór* ‘Pior’ (inaczej LPŽ, s.v.). Tu należą też n.m. *Pivoričiai* i *Pivoriškė*. Od patronimu *Pivoriūnas* ‘syn Pivora’ pochodzi n.m. *Pivoriūnai*.

‘zbutwiała kłoda drewna’ — z dysymilacji \*pļāuls, to z \*pļāulas (ME III, 379, Endzelin 1922, § 108). Z uwagi na obecność w bałtyckim śladów po przymiotniku \*pūla- < pie. \*puH-lo- ‘gniący, zgniły’ (zob. s.v. *pūliai*, *pūti*) jest prawdopodobne, że *pjāulas* powstało jako drw. typu vřddhi, mianowicie \*puHlo- ⇒ \*peuHl-ó- ‘coś zgniłego, spróchniałego’, por. ALEW 782 (tu nieco inny schemat: \*puH-lo- ⇒ \*peuH-ló-). Zob. też LEW 584. N.B. LKŽ IX, 886 nie odróżnia *pjaulāi* ‘próchno’ od homofonu *pjaulāi* ‘trociny’, który stoi w związku z czas. *pjāuti* ‘rznąć, ciąć’. — N.m. *Pjāulēs*, *Pjauliaĩ*, n.rz. *Pjaujā* (\*Pjaulia?).

**pjaunỹs**, -io 4 p.a. 1. ‘sianożęć na bagnie, trzęsawisku, porosła krzakami i małymi drzewkami’ (war. *pjaunē*, *pjaūnis*), 2. ‘nie mająca koryta rzeczulka przepływająca przez łąkę’ (*Par jo lankas pjaunys bēga, ale nuotakumas mažas*). Dewerbalny drw. z suf. -*nja*- od *pjāuti* m.in. ‘żąć, ścinać’ (zob. s.v.). Por. łot. *pļava* ‘łąka sienna’. — N.rz. *Pjaūnē*, *Pjaunỹs* 7x, *Pjauniaĩ*. N.m. *Papjaunỹs*, *Ūžpjauniai* 2x, *Brīedpjaunis*, *Paršūpjaunis*. Tu też stpr. n.jez. *Gerte-peawne* (por. n.m. *Gertlauken*, *Gertwaygen*, AON 40, 232).

**pjāusdinti**, *pjāusdinu*, *pjāusdinau* ‘krajać, robić w drzewie przy użyciu piły’, *ap(i)pjāusdinti* stlit. cur. ‘kazać obrzezać, dać do obrzezania’ — drw. na -*dinti* od neoosnowy *pjaus-*, wyabstrahowanej z frq. *pjāustyti*. To ostatnie było na mocy prawa degeminacji interpretowane jako \**pjaus-* -sty-. Dalsze szczegóły s.v. *kāusdinti*.

**pjausnỹs**, -io 4 p.a. ‘kotlet (cielęcy a. wieprzowy) bity lub siekany’ — neologizm na -*nys*, utworzony od neoosnowy *pjaus-*, wyabstrahowanej z frq. *pjāustyti* ‘krajać’ (zob. s.v.). Zastępuje zapoż. *šņicelis* (zob.).

**pjāustyti**, *pjāustau*, *pjāusčiau* ‘krajać, przecinać; piłować; strugać, rzeźbić, wyrzynać ozdoby; zarzynać (koguta, owcę)’ — frequentativum na -*styti* od *pjau-*, por. *pjāuti* ‘rznąć, ciąć’. Odpowiednik łot. *pļāustīt*, -u, -īju ‘kosić po trochu, często’. Paralele: *džiaustyti* ⇌ *džiauti*; *kāustyti* ⇌ *kāuti*; *māustyti* ⇌ *māuti*. Cps. *apipjāustyti* 1. ‘okroić w koło’, 2. ‘stlit. ‘obrzezać, obrzezywać’, *apipjaustau* SD «okrawam», *papjāustyti* ‘powyrzynać (np. owce); pozagryzać (np. cielęta, o wilku)’, *ing dalias papjaustau* SD «rozbieram na części», *smulkiai papjaustau* SD «drobię co, drobno dzielę abo robię» (syn. *sulaužau*), *Sienōj supjāustē* ‘Belkę [na kawalki] popiłowali’. — Neoosn. *pjausty-*: *apipjāustydinti* stlit. ‘kazać kogo obrzezać’ (war. *apipjāusdinti*), *nupjāustydinti* bibl. ‘kazać poobcinać (nosy, uszy)’. Nomina: *apipjaustymas* SD «obrzezanie», *apipjaustytinis* SD «obrzezaniec», dziś *apipjāustytasis* ts.; *papjaustymas ing dalias* SD «rozbieranie na członki, anatomia», *mēsa pjaustytinē* SD «bigos, minutas, ferculum ex concisis carnibus» [‘siekanka, potrawa z siekanego mięsa’, SPXVI] (por. *šluostytinė skara* s.v. *šlioti*), *pjaustytojas* SD<sup>1</sup> «krajczy, structor» [‘służący krający i podający pokarmy przy stole’, SPXVI] (syn. *raičkytojas*). — Neoosn. *pjaust-* ⇌ *pjāustyti*: *apipjaustinēti* DP ‘obrazować’, *pjaustinēti* ‘obcinać, strugać, krajać, wycinać, rzeźbić’ (⇒ *pjaustinỹs* ‘sieczka; rzeźba w drzewie’), *pjaustyklā* ‘tartak’, *pjaustiklis* ‘gilotyna introligatora; nóż do rozcinania papieru’ (neosuf. -*iklis*, zob. *šaudiklis*), *pjaustūkai* m.pl. ‘resztki niezgrabionej koniczyny; kartoflanka’, *pjaustūkas* ‘oderznięta część kartofla, przeznaczona do sadzenia’.

**pjāuti**, *pjāunu* (war. *pjāuju*), *pjōviau* 1. ‘rznąć, ciąć, sieć, krajać’, SD *pjauju* «rzeżę, cokolwiek rznę, scindo aliquid», 2. ‘piłować drzewo’, 3. ‘żąć żyto’, SD «żnę, meto, demeto fructus», 4. ‘ścinać, kosić łąkę, trawę’, SD *pjauju pievū* «koszę łąkę, deseco prata, tondeo prata», 5. ‘zarzynać, szlachtować, kłuć (bydło, wieprze, drób)’, 6. ‘ciąć, kasać (o owadach)’. Odpowiednik łot. *pļāūt*, *pļāiju* a. *pļāinu*, *pļāvu* ‘kosić (trawę, zboże); uderzać, wymierzać cios’, przen. ‘mówić, opowiadać’. Formacja praesens z pb. \*pļāu-je/a-. St. pełny jest najprawdopodobniej wtórny, dotworzony do SZ \*pļū-C < pie. \*pļuh<sub>2</sub>-C, to z kolei z metatezy \*pļh<sub>2</sub>-C (por. SE pie. \*pļeh<sub>2</sub>-, LIV<sup>2</sup> 481). Por. gr. πταίω ‘uderzyć, wpędzić na coś, rozbić o

coś' (\*p̥jau-) obok παίω 'bić, uderzyć, tłuc, walić, ranić' (z dysymilacją nagłosu: \*pau̯ie- < \*p̥jau̯ie-), łac. *paviō*, -īre 'bić, ubijać'. — Cps. *apipjauju* SD «obrzezuję cokolwiek; obrzynam co», *ipjauju* SD «nacinam, karbuję», *ipjauju pirštū* «zarzynam się w palec», *papjaut* SD «zarzezać człowieka, owcę», *pripjauti* 'naciąć, narznąć (nożem), nakosić (kosą), napiłować (piłą)', refl. *pjautis* 'gryźć się, żreć się, żyć w niezgodzie, kłócić się', *susipjauti* 'porznąć się; pogryźć się — o psach'. — Cur. *pjáusdinti* (zob.), frq. *pjáuštiti* (zob.). — Drw. nominalne: *apypjauklas* SD «obrzezek obrzezowania żydowskiego, præputium», *atpjauklas* SD ts., *išpjautinis* SD «trzebieniec, exsectus, castratus», *nopipjauklas* SD «nieobrzezka, præputium» ['nieobrzezanie, brak obrzezania', SPXVI] (por. *nop-*), *pjaulai* (zob.), *pjaunỹs* (zob.). — *pjav-*: *pāpjava* a. *papjavà* 'zarzynanie, kłucie, ubój (bydła, wieprzy, drobiu); mięso z uboju'. Por. łot. *pļava* 'łaka sienna, sianożęć' (*pļavmala* 'skraj łąki'), *pļavauza* bot. 'konietlica łąkowa, Trisetum flavescens'. — Neoosn. *pjaut-* (← *pjautas*): *pjautynēs* f.pl. 'rzeź, masakra', przen. 'waśnie, kłótnie', *pjautinis*: *pjautinē žaizdā* 'rana cięta', *pjautuvas* 'sierp'. Por. łot. *pļautuve*, *pļautava* 'sierp', *pļautuvē* a. *pļautavā* 'dojrzały do żęcia, do koszenia'. — SZ pojawia się w dwu postaciach: *pjū-C*, *pjuv-V* (zob.). — WSO *pjov-* < \*p̥jau̯-: *pjóviau* (prt.), drw. wymieniono s.v. *pjov-*.

**pjèsē** 1. 'utwór dramatyczny, sztuka teatralna', 2. 'mały utwór muzyczny' — zapoż. z ros. *pbésa*, -y (← nwn. *Piece* ← franc. *pièce*, por. REW II, 476).

**pjov-**: refleks wzdłużonego SO \*p̥jau̯-V do *pjauti* 'rznąć, krajać, żąć' (zob. s.v.). Drw. *papjovėti*, -ju, -jau 'porobić kosą, nieco pokosić; narąbać trochę drew'. Nomina: *papjovà* a. *pāpjova* 'zarzynanie, kłucie, ubój (bydła, wieprzy, drobiu); zwierzęta rzeźne; zapas mięsa z uboju' (war. *pāpjava*, *papjavà*), też 'zły człowiek; człowiek męczony, dręczony, chorowity', *pjovātē* 'koszenie kosą' (por. *kūlatē*, *mēžātē*), *pjovatis*, -iēs f. 'kolka, kłujący ból; rżnięcie, rzezie, mordy', *pjovėjas* 'żniwiarz, kosiarz siana; rębacz (drewna); kto rozbija kamień, kamieniarz', przen. 'kto dokucza, męczy, dręczy', *pjovėlas* 'kto nieumiejętnie kosi kosą lub sierpem' (rzadki suf. -*elas* jest wariantem do -*alas*, -*alis*, zob. GJL II, § 181), *pjovikas* 'żniwiarz; rzeźnik; morderca', *pjovyklà* 'rzeźnia; tartak', *pjovyklē* 'sieczkarnia', *pjovimas* 'krojenie, piłowanie, żęcie (zboża), koszenie (trawy), zarzynanie, ubój zwierząt', *pjovynē* 'mordowanie ludzi podczas walki, bitwy, rzeź', też 'spory, waśnie, intrygi', *pópjovis* 'zarznięcie', *sám pjova* 'zbiór zboża, siana; żniwo, plony, zbioru', war. *sán pjova* (⇒ *sampjovūs* 'o zbożu, sianie: takie, które się zbiera w obfitości', *ūž pjova* 'nacięcie, wcięcie, żłobek, rysa'. Por. łot. *pļāva*, *pļāve*, *pļāvē*<sup>2</sup> 'plon, żniwo; czas żniw; zboże do zżęcia i zebrania'. — Cps. *arklāpjovis* (zob. *arklỹs*), *avìpjovis* (zob. *avīs*), *šienpjovỹs* (zob. *šiēnas*).

**pjū-C**, **pjuv-V**: podwójny refleks st. zanikowego do *pjauti* 'rznąć, krajać, żąć' (zob. s.v.), uwarunkowany obecnością spółgłoski lrg. Praformy: \*p̥jū-C < pie. \*p̥jūh<sub>2</sub>-C, \*p̥jūu-V < pie. \*p̥jūh<sub>2</sub>-V. Pie. SZ \*p̥jūh<sub>2</sub>-C pochodzi z metatezy spółgłoski lrg. w sąsiedztwie *u*, < \*p̥jūh<sub>2</sub>-C (SE pie. \*p̥jēh<sub>2</sub>u-, zob. LIV<sup>2</sup> 481). Przykłady: 1. *pjū-C*: *pjūdýti* gw. 'szczuć psami; męczyć, dręczyć'. War. *pjudýti* (zob.). Zwraca uwagę nieobecność czas. prymarnego na SZ *pjū-*. Nomina: *pjūklas* 'piła, ostrze; sierp' (n.m. *Pjūklai*) : str. *piuclan* Ev 'sierp, Sychel [Sichel]'; *pjūmuō* (zob.), *pjūtis*, -iēs a. *pjūtis*, -ies f. 'czas żęcia, żniwa; miesiąc sierpień', *viduriū pjūtis* 'ostrzy ból brzucha, kolka', *pjūtys* f.pl. 'walka na noże'. Cps. *javapjūtē* 'żniwa' (dosł. 'żęcie zbóż', por. *javiā*), *rugiapjūtē* 'żniwa' (dosł. 'żęcie żyta', por. *rugỹs*, *rugiā*), ⇒ *rugpjūtis* 'miesiąc sierpień'; *šienapjūtē* SD «koszenie» (dosł. 'koszenie siana', por. *šiēnas*). — 2. SZ *pjuv-V*: *pjūvenos* f.pl. 'opiłki drewniane, trociny, drzazgi; ostrze kosy', *pjuvėsaī* a. *pjuvėšiai* m.pl. 'trociny'. — WSZ *pjūv-V* < \*p̥jūu-V: *papjūvétī* 'pożąć, pokosić, popiłować — trochę, przez pewien czas' (por. typ *pasiūvétī*, GJL II, § 616, Stang 1966, 322). Nomina: *apjūvos* b.z.a. f.pl. 'uroczystość z okazji rozpoczęcia żniw' (z \*api-pjūvos?), *pjūvātē* 'swary, niesnaski', *pjūvenos* f.pl. 'drzazgi; ostrze kosy', *pjūvēs* f.pl. 'trociny', *pjūvis*, -ies f. przest.

‘żęcie, żniwa’, *pjūvis*, -io m. ‘rznięcie, piłowanie; zboże dojrzałe do żęcia’, też ‘miesiąc sierpień’ (por. Skardžius, RR 4, 31, 35). Cps. *šienāpjūvis* ‘sianokosy’ (por. *šiēnas*), *šiēnpjūvis* ‘sianokosy; miesiąc lipiec; najjaśniejsza gwiazda na nieboskłonie, Syriusz’, *šienpjūvys* ‘kosiarcz’, SD «kosiarcz, kośnik, feniseca, fenisector, falcarius», *veršāpjūvis* ‘kto zarzyna cieleća’ (por. *veršis*), n.m. *Vilkapjūviai* (por. *vilkas*).

**pjudyti**, *pjudai* (war. *pjudziū*), *pjudžiaū* 1. ‘szczuć psa’, 2. przen. ‘podżegać, podburzać, judzić przeciw sobie’, *užpjudyti šunimis* ‘zaszczuć psami’. War. ze zmianą *pju-* > *pliu-*: gw. *pliudyti* ts. Jest to causativum z suf. -dyti i SZ *pju-* / *pjū-* ⇐ *pjau-C*, por. *pjáuti* ‘rznąć, krajać’. Dawne prs. *pjudziū* SD «szczuię kogo» (syn. *siundziū*). War. sufiksalny: *pjudinti* (*Pjudinte išpjudinti šunimi vagi*). War. z samogłoską *ū* w pwk.: gw. *pjudyti* ts. Niezwykły wokalizm *ū* można wytłumaczyć tym, że *pjud-* pojawiło się jako alternant na st. zanikowym do aniłowej (neo)osnowy *pjaud-*, por. *atpjaudyti* ‘odciąć, oderznąć’, *papjaudyti* ‘pokroić, pokrajać’. Neoosn. *pjaud-* ustaliła się w tym momencie, gdy akcent formacji etymologicznej *pjau-dyti* został przeniesiony na sufiks, metanaliza: *pjaud-yti*. W podobny sposób można objaśnić pojawienie się SZ *spjud-* (*spjudoti* ‘spluwać’) obok neoosn. *spjaud-*, zob. *spjáuti*. Por. też *kliudyti* : *kliautis*. ALEW 784 tłumaczy krótkowokaliczne *pju-* wpływem *judyti* ‘wprawiać w ruch’, ale nie widać tu uzasadnienia dla analogicznego oddziaływania.

**pjūmuõ**, acc.pl. *pjūmenį* 3 p.a. m. ‘żęcie, żniwo’ — nomen actionis z suf. -men-, dołączonym do SZ *pjū-* (który nie zachował się w postaci vb. prymarnego)<sup>386</sup>, por. *pjáuti* ‘żąć’. — Neoosn. *pjūmen-*: *pjūmenē* a. *pjūmenis* stlit. ‘żniwo, żęcie’. — Neoosn. *pjūm-*: *pjūmonē* a. *pjūmonis*: gw. *mēnuo pjūmonēs* a. *mēnuo pjūmonies* ‘sierpień’ (też w SD), dosł. ‘miesiąc żniw’ (por. syn. *rugpjūtis*, *pjūtis*, *pjūvēs mēnuo*, Skardžius, RR 4, 31, 35). W kwestii suf. -onē zob. *mūomonē* s.v. *momuõ*. — Jak drw. wsteczny wygląda hapaks *pjūmē* ‘żniwo, żniwa’, por. *Duok darbinys ant pjūmės savo, topsako žodį tikrąjį tavo* KN 251<sub>29-30</sub> ‘Daj robotników na żniwo swoje, niech głoszą prawdziwe słowo twoje’. Paralelne neoosnowy na -m- to *rēmas* ⇐ *rēmen-*; *stūomas* ⇐ *stuomen-*; *tēšmas* ⇐ *tešmen-*.

**plādas I** 1. stlit. ‘podpłomyk, placek pieczony na żarze a. w popiele’, SD «podpłomyk, placenta flammam cocta, focarius panis», 2. gw. ‘placek, ciasto z grubo zmielonej mąki pszennej’, 3. ‘chleb upieczony z dodatkiem kartofli’. War. *plādē*. Zapoż. z prus.-niem. *flōde* (GL 101, LEW 600), por. nwn. *Fladen* m. Łot. *plada*, *plāda* ‘placek’ ⇐ śrdn. *vlāde* (Jordan 82). Zob. *plýckas*.

**plādas II** stlit. ‘płód, zarodek ludzki lub zwierzęcy’ — zapoż. z pol. *płód*, *płodu*, błr. *plod*, -a (SLA 170, LEW 600). — Vb. denom. *plādytis* gw. ‘płodzić się, powodować powstawanie istoty żywej’ ⇐ pol. *płodzić się*, błr. *pladzićca* (Zs 42).

**pladystai** m.pl. stlit. 1. bot. ‘pewna odmiana czosnku, Allium fistulosum’, 2. bot. ‘por, Allium porrum’ (war. *bladyštai*) — zapoż. z pol. przest. *płodzist* ‘Allium fistulosum’ (Sw I, 397). Zob. SLA 170, LEW 600. SD: *pladystai* «łuczec, ziele łuk, porrus, um», *pladystinis* «łuczkowy, porraceus».

**plaišinti**, *plaišinū*, *plaišinaū* ‘rozsadzać, rozrywać prochem, np. kamienie, lód’, gw. ‘szczepać drewno’, *išplaišinti* ‘rozrywać; wysadzać, detonować (lód)’ — causativum z suf. -inti i SO *plaiš-*, urobione od SZ *plyš-* (zob. *plyšti*) z udziałem innowacyjnej apofonii *y* ⇒ *ai*. Paralele apofoniczne: *brāižyti* ⇐ *briž-* (SZ od *brēžti*), *raižyti* ⇐ *ryž-* (SZ od *rēžti*). St. o z wokalizmem *ai* (⇐ *i*) wzoruje się w tym wypadku na pwk. aniłowych, por. *braid-* (*braidyti*) ⇐ *brid-* / *bred-*; *glaiž-* (*glaižyti*) ⇐ *gliž-* / *glež-*; *raizg-* (*raizgyti*) ⇐ *rizg-* / *rezg-*. — Z innymi

<sup>386</sup> Warto dodać, że st. zanikowy przy suf. -men- jest rzadkością, por. *linkmuõ*, -meiš ‘przegub’ ⇐ *liñkti* ‘giąć się’ oraz rekonstrukcję \*milmuõ ‘mlon w żarnach’ s.v. *liminš*.



suf.: *pláišyti* ‘rozrywać, rozsadzać’ (por. łot. *plaisīties, debeši plaisās* ‘chmury się rozchodzą, rozpraszają się’), *pláišioti* ‘pękać, rozpadać się’. — Nomina z *plaiš-*: *ātplaiša* (zob.), *paplaiša* (zob.), *plaišā* ‘szczelina; łyko lipowe’, *plaišas* ‘łyko’, *plaišena* ts., *plaišūs* ‘łatwo pękający, łupiący się (kamień)’. Por. łot. *plaiša* ‘rysa, szczelina’ (⇒ vb. denom. *plaišāt* ‘pokrywać się rysami, pękać’), *plaišna*<sup>2</sup> ‘zdarte z drzewa łyko, służące do związania miotły’.

**plākanas**, -ā žm. ‘płaski, równy’ — dewerbalne adi. na -anas od *plākti* ‘bić, klepać’ (por. *ālkanas* ⇐ *ālkti*). Znacz. etym. ‘spłaszczony przez klepanie’. Nawiązanie łot. *plakans* ‘płaski, gładki’. Por. też zwroty *plakans puisis* ‘żonaty parobek’ (dosł. ‘płaski parobek’) : *apaļš puisis* ‘nieżonaty parobek’ (dosł. ‘okrągły parobek’). — Ze zmianą *pl-* > *bl-*: *blākanas* ‘gładki — o powierzchni morza przy bezwietrznej pogodzie’, *blākas* ‘gładki, równy’ (por. n.rz. *Blāķē*).

**plākas**, -a gw. ‘zły, marny, lichy’, DP ‘podły, prosty, sprośny, lekki, ubogi’ — zapoż. z błr. *plaxi* (por. ESBM 9, 180). Błędem jest wskazanie na wyraz pol. *płochy* jako źródło pożyczki w LEW 601 i LKŻ X, 55. — Drw. *plakūmas* DP ‘podłość, nieudolność’.

**plākštas** gw. ‘kij, pałka; bicie, lanie’ — pochodzi ze zmiany \**plakst-as*, formacji postwerbalnej od zanikłego frequentativum \**plakstyti* ‘uderzać, chłostać’ ⇐ *plākti*. Paralele: *graibštas* (ob. *graibstas*) ⇐ *graibstyti*, *kāpstas* ⇐ *kapstyti*.

**plakt-**, neosnowa wyabstrahowana z formy *plāktas* ‘bity, klepany, smagany’ itp., ptc. prt. pass. do *plākti* (zob.). Drw. *plāktas* ‘duży, ciężki młot’ (⇒ *plaktūkas* ‘młotek’), *plaktē* SD «bicie; chłosta», *plaktinas* SD «bicia godny» (syn. *klēstinas*), *plaktinis* SD «smaganiec» [‘smagany, wysmagany; kara smagania’, L.], *plaktūvai* m.pl. ‘młotek z kowadełkiem do klepania kosy’, *plaktuvē* ‘trzepaczka do lnu’. Paralele s.v. *degt-*, *imt-*, *lenkt-*.

**plākti**, *plakū*, *plakiaū* 1. ‘bić, tłuc, chłostać, biczować’, 2. ‘klepać (koś)’, 3. ‘trzepać (len)’, 4. ‘bełtać (mleko), chlustać, mieszać płyn’, 5. ‘mieszać mąkę z wodą, zarabiać ciasto’, 6. ‘o wietrze: targać, gwałtownie poruszać (spódnicą, chorągwią)’. DP ‘biczować, karać, sieć’. SD: *plaka mani* «biją mię» (syn. *muša mani*), *plaku* «bicuię» (syn. *baudziū*, *genēju*, *klesčiū*), *plaku rykštēmis* «siekę kogo rozgą» (Borowska 325 zwraca uwagę na dostosowanie wyrazu *plākti* do chrześcijańskiego pojęcia ‘biczować’). Cps. *iplākti* ‘wbić, wsypać; zaprawić (zupę mąką)’, *išplakti* SD «wezbrać kogo», *išplaku* «wybijam, wybić kogo» (syn. *išmušu*); *suplākti* ‘zbić, wychłostać, zmiętosić, zmieszać, zbełtać (płyn), zaciąć (konia batem), zabić (o sercu)’. Refl. *plāktis*, *plākasi*, *plākēsi* ‘chłostać się, smagać się; powiewać, trzepotać (na wietrze)’, *prisiplākti* ‘wkręcić się, wślizgnąć się, wejść gdzie mimo przeszkód’, *susiplākti* ‘zmieszać się, zbić się (w jedno), zbełtać się’. Odpowiednik łot. *plakt*, *plūoku* (\**plankō*), *plaku* ‘spłaszczyć się, zmniejszyć się’. Osobno zob. *plēkti*. Pdg. litewski opiera się na *plāk-*, st. zanikowym, który został na gruncie bałtyckim dotworzony do SP \**plāk-* < pie. \**plah<sub>2</sub>k-* < \**pleh<sub>2</sub>k-*, czyli do etymologicznego st. *e*. Apofonia ilościowa pb. *ā* ⇒ *ǣ*. Por. z jednej strony scs. *plačō sē* ‘bić się w piersi, biadać, lamentować’, z drugiej strony lit. *plokas* przest. ‘klepisko z ubitej gliny; boisko do młócki w stodole’ (zob. ALEW 800), *plókē* ‘powróż skręcony z włókien konopi’, *plōkis* ‘uderzenie, cios, smagnięcie różgą’, łot. *plācenis* ‘płaski placek’ (por. *plakans* ‘płaski’). Oparciem dla derywacji *plāk-* ⇒ *plāk-* była analogia do takich stosunków, jak np. \**bād-* (*bod-*) ⇒ *bād-*; \**rād-* (*rod-*) ⇒ *rād-*; \**skrād-* (*skrod-*) ⇒ *skrād-*. Jest prawdopodobne, że stary SE \**plāk-* < \**pleh<sub>2</sub>k-* tkwi w adi. *plókščas* (zob.). Tylko bałto-słowiańskie, por. BSW 222 (cytowane tam gr. *πλήσσω* ‘biję, uderzam, rażę, ranię’ < \**plāk-je* nie jest jednak odziedziczoną formą praesentis, lecz innowacją, zob. LIV<sup>2</sup> 484, przyp. 6). Derksen 2015, 361 wypacza moją myśl, gdy przypisuje mi wywód *plak-* z pie. \**plh<sub>2</sub>k-*. ALEW 786 zupełnie ignoruje apofonię *plāk-* ⇒ *plāk-*. — Inne języki pokazują kontynuanty praformy ie. \**pleh<sub>2</sub>-g-* ‘bić, uderzać’, por. łac. *plangō*, -ere, *plānxī*, *plānctum* ‘uderzać, zwł. bić się w

twarz i piersi na znak żałoby, bólu; oplakiwać kogoś a. coś', gr. *πέπληγμαι* 'otrzymałem cios', śrir. *léssaim* 'mocno uderzam' (Liv<sup>2</sup> 484), goc. *flōkan* 'opłakiwać', ags. *flōcan* 'bić komuś oklaski', stwn. *fluohhōn*, *fluohhen* 'przeklinać', nwn. *fluchen* 'kłać, przeklinać' (EWD 359). — Obecność bliskoźnacznego pwk. \*plā- (zob. *plōti*) pozwala ująć \*pleh<sub>2</sub>-g- i \*pleh<sub>2</sub>-k- jako rozszerzone formy elementarnego pwk. pie. \*pleh<sub>2</sub>-. — Drw. *plākdinti* cur. 'kazać, bić', DP 'biczować' (por. *āusdinti*, *māldinti*), *plakšnōti* 'poklepywać' (por. *tapšnōti*). Nomina: *iñplakalas* 'mąka do zaprawienia zupy' (≡ *iplākti*), *nūoplakos* f.pl. 'włókniste odpadki lnu a. konopi, brane na powrozy, pęta', *paplakaĩ* m.pl. 'mąka do zaprawienia barszczu' (≡ *paplākti*), *plākanas* (zob.), *plākas* 1. 'zbita grabiami warstwa (naręcze) siana a. słomy, tzw. płast', 2. 'kłąb wełny' (war. *plēkas*, ⇒ *plekūoti* 'zbijać siano w płasty'), *plakātē* 'płynne jadlo dla koni, mieszanina mąki i wody' (suf. jak w *gerātē*, *lakātē*), *plakējas*, *kuris plaka* SD «biczownik, co biczuje, flagellator», *plakimas* 'chłosta, smaganie batem', *plakimasis*, *savīs paties plakimas* SD «dyscyplina, biczowanie się, dyscyplina, verberatio suiipsius spontanea», *plākštas* (zob.), *plakumà* 'ta część ostrza kosy, którą się wykłepuje', *plakūtis* 'ten, kto się umartwia biczowaniem, biczownik' (por. łot. *plakts* 'pluskwa' z \*plaktis < \*plakutis), *priēplaka* c. 'przybłęda', *prisiplākēlis* 'lizus, pochlebca' (por. *prisiplākti*), *rykštāplakis* (zob. *rykštē*). Osobno zob. *plakt*-.

**plasnōti**, *plasnōju*, *plasnōjau* 1. '(o ptakach) machać skrzydłami', 2. 'unosić się w powietrzu, lecieć', 3. 'spieszyć się (z robotą)', 4. 'powiewać na wietrze, łopotać', 5. 'pulsować', 6. 'migać (o płomieniu), żarzyć się', *atplasnōti* 'przyfrunąć'. Czasownik na -*noti*, oparty na wykrzykniku *plās* lub *plāst* — o ptaku uderzającym skrzydłami. Por. *Tik plas plas plas jam iš panosēs paukštē* 'Tylko «plas plas plas» i sprzed nosa czmychnął mu ptak'. *Sparnais plāst ir nuskrido varna* 'Skrzydłami «plast» i poleciała wrona'. War. fonetyczne: *plesnōti*, *pleznōti* (*sn* > *zn* przez antycypację). Z wykrzykników wywodzą się również synonimiczne czas. *plastēti* (*plazdēti*), *plestēti* i *vasnōti*.

**plāštaka** 1. 'płaska dłoń, kiść ręki wyprostowana, nie ściśnięta w pięść', (war. *plaštakà*, *plāštakas*), 2. stlit. 'uderzenie w twarz (policzek), spoliczkowanie' (*kentē jisai visas plaštakas* DP 147<sub>3</sub> 'znosił on wszystkie policzkowanie'). Postać *plaštaka* wywodzi się z praformy \*plašk-atā- przez metatezę na odległość *k-t* > *t-k* (paralela s.v. *vilkātas*). Suf. jak w *lamatā*, *lamātas*, *lūpata*. Osnowa plit. \*plašk- ma nawiązanie z jednej strony w łot. *plaks* a. *plaskaĩns* 'płaski i zarazem szeroki', z drugiej strony w psł. \*ploskū, por. scs. *ploskū* 'πλατύς', słń. *plōsk*, f. *plōska* 'płaski' (sch. *plōsan*), ros. *plōskij* 'płaski, równy, poziomy' (*plōskostʹ* 'płaszczyzna, pochylnia', *plōščadʹ* 'płaszczyzna, powierzchnia, przestrzeń; miejsce o równej, płaskiej powierzchni, plac'), ukr. *plōskýj*, stczes. *ploský* ts., stpol. *ploski* 'płaski, gładki' (pol. przest. *ploskun* 'osobnik męski konopi', gw. *ploszczyca* 'pluskwa'). — N.m. *Antaplāštakis*, *Plaštakà*, *Plaštakiškēs*. — Inaczej LEW 605: *plāštaka* z \*plaškata, to zaś z \*plakškata przez dysymilacyjny zanik pierwszego *k* (praformę z grupą *kšk* założono z uwagi na rzekomo prapokrewny przymiotnik lit. *plókščias* 'płaski'); ostatecznie od czas. *plākti* 'bić, tłuc'. Podobnie ALEW 787. — Dawniej *plāštaka* zestawiano z ros. *plast*, -á 'warstwa (ziemi), pokład; skiba' (*plastátʹ* 'kroić na płyty, patroszyć rybę'), czes. *plast* 'plaster miodu; warstwa, pokład (w kopalni)'. Por. Bsw 223: pbsł. oboczność sufiksalna \*plaš-to- : \*plaš-ko- i wokalizm apofoniczny \*ā : \*ā. Obecnie wydaje się, że słow. *plast*- lepiej wywodzi z pbsł. \*plōšt-, ze wskazaniem na lit. *pluoštas* 'włókno, pęk' jako drw. apofoniczny od *plēšti*.

**platūs**, -i 4 p.a. 'szeroki'. Odpowiednik łot. *plats* ts. (drw. *plašs* 'szeroki, przestronny, rozległy', *plaši* adv. 'szeroko, obszernie; często; obficie'). Przymiotnik dewerbalny na SO do pie. \*pleth<sub>2</sub>- 'szerzyć się, rozszerzać się'. Odpowiednik pgerm. \*flata- 'płaski, spłaszczony': stisl. *flatr*, stwn. *flaz* (Kroonen 2013, 144). Transponat ie. \*plóth<sub>2</sub>-u-. Podobna struktura: 1. gr. πολύς 'liczny, częsty' < pie. \*pólh<sub>1</sub>-u-, 2. stir. *fó* 'dobry' < pie. \*h<sub>1</sub>uós-u-. Odpowiedniki

ie., w szczególności refleksy SZ w gr. πλατύς ‘szeroki, płaski’ i wed. *prthú-* ‘szeroki, obszerny, liczny, wielki’ < \*pl̥th₂-ú-, świadczą o tym, że przymiotnik miał pdg. alternacyjny: \*plóth₂-u-s (nom.sg.) : \*pl̥th₂-éu-s (gen.sg.; refleks lit. brzmiałby †pilči-aũ-s) i że grecko-indyjska forma nominatiwu sg. jest — w przeciwieństwie do litewskiej — innowacją opartą na alternancie przypadków słabych. Por. wedycki SP w formach stopniowania *práthīyas-* ‘szerszy’, *práthiṣṭha-* ‘najdalszy’. Inaczej LIV<sup>2</sup> 564n. Zob. też ALEW 788n. — Drw. *platnūs* gw. ‘rozrastający się, rozkrzewiający się’ (neosuf. -nus, por. *laknūs*), cps. *sámplata* (zob.). Vb. denom. 1. *plàsti*, *plañta*, *plāto* ‘rozszerzyć się’, *nuplāsti* DP też ‘rozmnożyć się’, *praplāsti*: *Nèt ākys praplāto iš džiaũgsmo*, 2. *plātinti* ‘poszerzać, rozszerzać, rozprzestrzeniać’, DP ‘rościagać, forytować, roznosić, rozmnażać’, refl. *plātintis* ‘szerzyć się’, DP ‘rozszerzyć się, rozmnażać się’ (*idant mes... platintumbimēsi* PK ‘abyśmy się pomnażali’), *paplatinti* ‘pomnażać’ (*Dermę, pakajų, ir visas cnatas mūsp paplatina* PK 17<sub>15</sub> ‘Zgodę, pokój, i wszystkie cnoty w nas pomnaża’). — N.m. *Plāčiūva*, *Plāteliai*, *Platūmai*, cps. *Platbarzdžiaĩ*, *Platkepūriai*. N.rz. *Plačioji*, *Plačiukė*, *Plāčiūva*, *Plātonė*, *Plātonis*, *Platuōnė*, *Platumà*, *Platupỹs*, *Platūpis*, *Platvagẽ*. — Zakończenie formy żeńskiej lit. *plati* ‘szeroka’ < pb. \*platūi (SO zam. SZ \*piltūi) koresponduje z zakończeniem wed. -vī w *prthvī* ‘szeroka’ (sb. ‘ziemia’), < pie. \*pl̥th₂u-ih₂-. — Prasłowiańskim odpowiednikiem \*platūi było \*plot(v)i. Prawdopodobnie jest ono kontynuowane w drw. na \*-kā-: ros. *plot(v)ica* ‘ryba Cyprinus idus’, ukr. *plotycja*, pol. przest. *plocica* ‘ryba Rutilus rutilus’ (pol. *plotka*, *płoc* ts.), czes. *plotice* ‘Rutilus’, głuź. *płócica* ts. (por. psł. \*vīlčica s.v. *vīlčkas*). Dalej por. ros. *plotvá* ‘Cyprinus idus’, które wywodzi się z drw. na \*-ū-, \*ploty, \*plotūve < \*plat-ū-. Zob. REW II, 374, Boryś 2005, 445. — WSO *plot-* < \*plāt-: *paplotėti* gw. ‘nabrać ciała’ (*Žiurėk, kaip padrūtėjau, paplotėjau*), nomen: *plótas* (zob.). Por. łot. *plātīt* ‘rozszerzać, otwierać (usta, dziób), rozpościerać (ręce)’, refl. *plātītiēs* ‘wymachiwać (rękami)’. — SE *plet-* / *plēt-*, SZ *plit-*, zob. *plēsti*, *plisti*.

**plaūčiai**, -ių m.pl. ‘płuca’ (*linksmū plaūčių* ‘człowiek o wesołym usposobieniu, wesołek’). SD <skiles plaučiose> «oskrzele, skrzele». Odpowiedniki bałt.: łot. *plāušas* a. *plaūšas*<sup>2</sup>, z insercją k: *plaūkšas*<sup>2</sup> f.pl. ‘płuca’ (war. *plaušas*, *plāuši* m.pl., *plaukšņi* m.pl.); stpr. *plauti* Ev ‘Lunge’ (coll. \*plautē?). Słowotwórczo bliski refleks psł. \*pl̥jau-tja- (pie. \*pleu-tjo-), por. scs. *pljušta*, sch. *plūca*, strus. *pljuča*, stczes. *plūcē* ‘płuca’ skłania do przypuszczenia, że kontynuant bałtycki był pierwotnie identyczny ze słowiańskim, i że uległ on zmianie przez dysymilatywny zanik j: pbsł. \*pl̥jautja- > pb. \*plautja-. Taką samą dysymilacją tłumaczy się polskie brzmienie *pluce* (wtórnie *pluco*, pl. *pluca*) zamiast \*pluce, co było refleksem psł. \*pl̥jutje < pbsł. \*pl̥jautja- (por. czes. *plíce*, sch. *plūce*). Formant -tja- / -tjā- przekształcił pie. podstawę spółgłoskową na -men-, \*pleu-mon- ‘płuca’, por. gr. πλεῦμων, -μνοϋς m. i sti. *klomán-* m. (‘prawie płuco’, pl. ‘płuca’, z \*ploman-) < pie. \*pleu-mon-; łac. *pulmō*, -ōnis m. < \*plu-mon-. Pwk. pie. \*pleu- ‘unosić się na wodzie, pływać’. Zob. IEW 837n., LEW 607, de Vaan 2008, 497. ALEW 789 dopuszcza drw. typu vṛddhi od abstractum na -ti-: \*pl-e-u-tij-o-. BSW 226 postulował oboczne postacie pbsł. \*pleutja- i \*plautjā-. — Drw. *plaūčninkas* a. *plaūte* bot. ‘miodunka plamista, Pulmonaria officinalis’, *plautinė* ‘zapalenie płuc’, *platūžė* *plautinė* bot. ‘granicznik płucnik, Lobaria pulmonaria’, cps. *plaūčiažolė* bot. 1. ‘czermień błotna, Calla palustris’, 2. ‘goryczka wąskolistna, Gentiana pneumonanthe’ (por. *žolė*), *plaūčkepeniai* m.pl. ‘potrawa z płuc, wątroby i serca’, też o podartej książce (por. *kėpenys*), *plaūdegis* ‘zapalenie płuc’ (por. *dėgti*). Vb. denom. *plaučiuoti* 1. ‘chorować na nosaciznę (o koniu)’, 2. ‘mieć katar’.

**pláudyti**, *pláudau*, *pláudžiau* gw. ‘płukać’ (war. *plaudyti*), DP *plaudė* ‘płukali’<sup>387</sup> —

<sup>387</sup> Por. *O žuklijei įšėję buvo ir plaudė tinklus* DP 287<sub>40</sub> ‘A rybitwi wystąpili byli, i płokali sieci’. W LkŽ X, 90, s.v. 1 *pláudyti* brak wzmianki o formie Daukszowej.

intensivum na *-dyti* do *pláuti* ‘myć, płukać’, SZ *plūsti* ‘ciec, wyciekać’ (zob. s.v.). Paralele: *gáudyti* ⇌ *gáuti*; *spjáudyti* ⇌ *spjáuti*; *šáudyti* ⇌ *šáuti*. Nomina: *išplaudos* f.pl. ‘pomyje’ (syn. *pāmazgos*), *išplauda* ‘dziwka, rozpustnica’, cps. *upėplaudis* SD «podbieranie rzeki, alluuio, alluuies» (syn. *upėmalis*, por. *upė*). — Z innymi suf.: *plaudinėti* iter. ‘płukać, np. bieliznę, ranę’, *pláudinti* cur. ‘dać komu do płukania’ (*Pláudinti drabužius kitam indaviu*).

**pláukas**, pl. *plaukai* 3 p.a. 1. ‘włosy na skórze człowieka’, 2. ‘włosy na skórze zwierzęcia, wełna, sierść’, 3. ‘barwa sierści u zwierząt, maść’. SD «włosy na głowie; sierść», SD<sup>1</sup> też «kosmaciny», *paleisti plaukai* SD «roztarchane włosy», *susukti, ažuriesti plaukai* SD «kędzior, kędzierze, kędziorki», *rūbas iš plaukų oškų Asijos* «czamlet, vndulata toga» [‘tkanina z sierści wielbłądziej lub koziej; strój z czamletu’, SPXVI]. Odpowiednik łot. *plaūka*, *plaūkas* ‘maść, np. końska’ (znaczn. etym. ‘włosy na skórze zwierzęcia’), łot. gw. *plauki* m.pl. ‘to, co podczas tkania odpada od grzebienia; łupież; płatki śniegu’. Brak zewnętrznych odpowiedników. Może stać w związku z czas. *pláukti* ‘o zbożu: wytwarzać kłosa, kłosić się’ (zob. s.v.). Podobnie ALEW 789: do łot. *plūkt* ‘wypuszczać pędy, pączki, wschodzić — o roślinach’. Inaczej LEW 607 i IEW 837 (do *plaūkti* ‘płynąć’, stwn. *fliogan* ‘lecieć’). — Drw. *plaukēlis* ‘włosek’, DP ‘kosmek’, *plaūkius* ‘ktoś z długimi nieczesnymi włosami’, *plaukuotas* SD<sup>1</sup> «włosaty, włosisty». Cps. *gyvā-plaukiai* a. *gýva-* m.pl. ‘cienkie włoski na skórze człowieka, puch’, war. *gývplaukiai*, *gýplaukiai* (por. *gývas*), *linaplaūkis* (zob. *linaĩ*), *plaukgaurys* (zob.), *plaukāpalaikiai* m.pl. ‘włosiska’ (por. *pālaikas*), *vienplaūkis* ‘bez czapki, z odkrytą głową’ (por. *vīenas*), *vilkaplaūkē* (zob. *viļkas*). — SZ *pluk-*: łot. *plūkt*, *-cu* ‘skubać (trawę), rwać (len, włosy), zrywać (liście)’ — długość uogólniona z prs. intr. \**plūku* < \**plunkō*, inf. \**plukt* ‘odrywać się, rwać się’; lit. *plūksna* (zob.).

**plaukgaurys**, *-io* 3 p.a. gw. ‘włos (na rękach i nogach), zarost, pierwszy zarost’, war. *plaukgauris* — złożenie synonimiczne, por. *pláukas* ‘włos’ i *gaūras* ‘kosmyk’, *gaurai* pl. ‘kudły’. Paralela: *sietrētis*.

**plaukýti**, *plaukaũ*, *plaukiaũ* 1. ‘pływać’ (*naromis plaukau* SD «nurkiem pływam»), 2. dial. caus. ‘pławić w wodzie, np. konie’. Refl. *plaukýtis* ‘kąpać się’. Jest to iteratyw z suf. *-yti* i SO *plauk-* od zanikłego pwk. \**pliauk-* ‘płynąć’ < pie. \**pleuk-* (IEW 837). LIV<sup>2</sup> 488 interpretuje to jako rozszerzenie za pomocą \*-k- elementarnego pwk. \**pleu-* ‘pływać’ (por. *pláuti* i *plūti* jako świadectwo paralelnego rozszerzenia \**pleu-* przez \*-H-). Osobno zob. *plaūkti*. — Neoosn. *plauky-*: *plaukytojas* SD<sup>1</sup> «pływacz, natator, vrinator». — SZ *pluk-*: *plūkti* (zob.).

**pláukti**, *pláukia*, *pláuķē* gw. 1. ‘o zbożu: wytwarzać kłosa, rozwijać się w kłosa, kłosić się’ (*Rugiai jau rasoja, o kviečiai dar tik plaūkia* ‘Żyto już kwitnie, a pszenica dopiero się kłosi’), 2. ‘o drzewach: wypuszczać pączki’ (*Šiomet medžiai labai anksti plaūķē* ‘Tego roku drzewa bardzo wcześnie puszczały pąki’). War. *plaūkti*. Do tego dur. *pláuķēti*, *-ēja* a. *-i*, *-ējo* ‘kłosić się; puszczać pąki’, *pláuķioti* ts. Odpowiednik łot. *plaūkt*, *plaūkst*, *plaūku* ‘wypuszczać pędy, pączki, zielenić się’. Bez dobrej etymologii, por. LEW 608 (zakładał pokrewieństwo z *plauskā* ‘szczapa, drzazga’). — Kalkę znaczeniową z języka litewskiego stanowi czas. błr. *výplysci*, *vyplyváć* w znaczn. ‘wykłosić się’ (Urbutis, *Balt* V:1, 1969, 46, przyp. 14). Kalka ta świadczy o nieodróżnianiu przez Białorusinów czasowników lit. *pláukti* i *plaūkti*.

**plaūkti**, *plaukiù*, *plaukiaũ* 1. ‘płynąć (o człowieku, o promie), toczyć swe wody (o rzece)’, 2. ‘podróżować łodzią’, 3. ‘pływać (o przedmiotach)’, 4. ‘być opływany przez wodę’. Pdg. quasiprymarny, zbudowany na formie prs. *plaukiù*, która kiedyś należała do iteratywu na SO *plaukýti* (zob.). Paralele: *kaũpti*, *raũkti*, *raũsti*. — Caus. *plaūkdinti* ‘pławić (konie), spławiać (tratwy)’, *pérplaukdinti* ‘przeprowadzić wpław’, *āšaras plaūkdinti* ‘wylewać

łyż'. Iter. *pláukioti* 'pływać, płynąć wodą', ⇒ *pláukiotojas* 'podróżnik morski'. Frq. *plaukstýti* 'pływać, pływać tam i z powrotem'. — Nomina: *íplauka* a. *ĩplauka* 'przystań', *ĩplaukos* f.pl. 'wpływy (pieniężne, bankowe)', *neplauktinas prūdas* SD «niepławny staw, innaugabilis, innabilis vnda», *plaukčiai* m.pl. 'prom', *plaukėnė* 1. 'kąpiel', 2. 'miejsce do kąpiei' (por. *gulėnė, perėnė*), *plaukiama upė* SD «spustny, nauium patiens flumen, nauigabile flumen» ['nadający się do żeglugi'], *plaukikas* 'pływak', *plaukmuo* 'płetwa', pl. *plaũkmenys* 'płetwy', też przyrząd sportowy, *plaũksena* 'sposób pływania' (por. *eĩsena*), *plaũksmas* 'pływanie; prom; pomost do prania' (BRB 'bród'), *plauktivai* 'pływaki z pęków sitowia, służące do nauki pływania' (syn. *plaũtai*), *plauktivas* 'prom', *prieplauka* SD «port, portus, us, cataplus». — SZ *pluk-*: *plũkti* (zob., tam też o WSZ *plũk-*).

**pláusti**, *pláudžiu*, *pláudžiau* gw. 'płukać (bieliznę, naczynia, sieci), płuczac zmyć' (*Ranka ranką pláudžia, kad abi būtų baltos* 'Ręka rękę myje, żeby obie były białe'), *plaudžiu* SD «płoczę co, perluo, eluo, lauo» (syn. *skalauju, skalbiu*), *nuplaust* SD «spłokać, diluere», *nuplaudžiu* SD «oczyśćcam co, purifico, purgo...» (syn. *numazgoju*). Refl. *pasipláusti* 'obmyć się; rozsypać się; rozbiec się (o ptakach)'. Nasuwają się dwa tłumaczenia. Po pierwsze może to być pdg. quasiprymarny, który powstał wokół prs. *pláudžiu*, należącego kiedyś do inf. *pláudyti* (tak w DP 'płukać', też gwarowe w ts. znaczeniu). Było to intensivum, urobione sufiksem *-dyti* od *pláuti* 'płukać' (zob. s.v.). Paralela: prs. *šáudžiu* (młodsze *šáudau*) przy inf. *šáudyti* ⇐ *šáuti*. Po drugie można *pláudžiu* rozumieć jako formację, którą zaopatrzone w suf. *-ja-* w tym momencie, gdy zaszła potrzeba tranzytywizacji dawnego prs. na *-d-*, \**plau-da* intr. 'pływa, pławi się'. Paralele: *lėidžiu, mėrdžiu, skleidžiu, žeidžiu*. LIV<sup>2</sup> 488 umieścił *pláudžiu* s.v. pie. \**pleūd-* 'schwimmen; fließen', ze znakiem zapytania i z uwagą, że rozszerzenie \*-d- może pochodzić z prajęzykowego praesens na \*-de- (por. stnord. *fjóta* 'płynąć, ciec'). Ta hipoteza powraca teraz w ALEW 790. — Drw. *nuplaudimas* SD «oczyścianie, purificatio...», cps. *upėplaudis* SD «podbieranie rzeki» (por. *upė*). — Neopwk. *plaus-* (⇐ *pláusti*): *plaũsmas* przest. 'prom, tratwa; pomost do prania nad wodą'. — Frq. *pláustyti* 'pławić, płukać, prać, myć' — dwuznaczne: z \**plau-sty-* (por. *pláuti*) albo \**plaus-sty-* ⇐ *pláusti, plũsti*. — Neoosn. *plaušt-*: *pláustas* a. *plaũstas* 'pomost do prania nad wodą; prom' (paralele: *dáigstas* ⇐ *dáigstyti, kaũstė* a. *kaustė* ⇐ *káustyti*). Por. też n.rz. *Plaũstupis, Plaũstupelis*. — Alternant apofoniczny z *uo*: *plaud-* ⇒ *pluod-* (zob. uwagę s.v. *duobė*): łot. *pluods* 'Flottholz, drzazgownik, deseczka przy sieci dla płoszenia ryb'. Inaczej ME III, 364: «Mit *uo* aus \**ō(u)* zu *plūst*». Autor odsyła do gr. *πλωτός* 'pływający, unoszący się na wodzie; spławny' i goc. *flōdus* 'powódź', czyli sugeruje związek łot. *pluods* z pwk. pie. \**plō-* < \**pleh<sub>3</sub>-* (segment *-d-* pozostawia bez objaśnienia). — WSZ *plūd-*: *plũsti* (zob.).

**plaũšas**, zwykle pl. *plaušai* 4 p.a. 1. 'włókno (lnu, konopi)', 2. 'łyko lipowe, wierzbowe, łozowe' (syn. *plũšai*), 'wierzchnia część kory'. Drw. *išplaušos* f.pl. 'koniec bata a. powrozu, który wskutek długiego używania rozdzielił się na włókna' (⇒ *išplaušóti, -ju, -jau* 'roztrzaskać, wystrzępić, rozdzielić na włókna'), *plaušinė* 'włochata gąbka; zmywak, myjka', *plaušingas* 'włóknisty, łykowany', *plaušinis* a. *plaušinys* 'mata pleciana z łyka (rogoża), ze słomy, z trzciny', cps. *plaušagalys* 'koniec łyka' (por. *gālas, karnagalys*). N.m. *Plaušai* 2x, *Plaušiniai* 2x, *Plaũšvariai*. — Pwk. *plauš-* jest alternantem na SO do SZ *pluš-* (zob. *plũsti*). Refleks SE nie zachował się, choć pozostawił ślad w palatalizowanym nagłosie pwk. *pliūš-* (zob. *pliūšti* s.v. *plũsti*). Do pie. \**pleus-*, \**ploūs-*, \**plus-* 'skubać, wyrywać po trochu, zrywać' (IEW 838, LEW 609), por. śrwn. *vlies, vlius* n. 'kosmyk wełny; runo, wełna wyskubana z owcy; skóra owcza', stang. *flēos, flēs* n. 'runo'<sup>388</sup>; śrdn. *vlūs* 'skóra owcza wraz z wełną', nwn. *Flaus, Flausch* 'miękką tkanina wyrabiana z wełny czesanej, flausz'; łac.

<sup>388</sup> Paralele: łac. *vellus, -eris* n. 'wełna' ⇐ *vellō* 'skubię, wyrywam po trochu'; słow. *runo* 'wełna' ⇐ *rŭvati* 'rwać garścią'.

*plūma* ‘puch ptasi’ z \*plus-ma. Nowszą literaturę cytuję ALEW 790n.

**plaūtai**, -ų m.pl. gw. 1. ‘powiązane z sobą pęki trzciny a. tataraku, używane przy nauce pływania’ (syn. *plauktūvai*), 2. ‘deski nabite po bokach czoła dla zapewnienia mu równowagi’, 3. ‘pływaki u sieci’, sg. *plaūtas* ‘prom, tratwa’ (por. n.rz. *Plaūtupis*). Drw. dewerbalny na SO, \*plau-ta- < pie. \*ploū-to-, utworzony od pwk. \*pleu- ‘unosić się na wodzie, pływać’ (por. LIV<sup>2</sup> 487). Pwk. taki pozostawił po sobie pośredni ślad w czas. *plāuti* m.in. ‘(o wodzie płynącej) podmywać, unosić ze sobą’.

**plaūtas** 1. ‘szeroka ławka w łaźni parowej, podwyższenie, półka’ (por. łot. *plāuts* ‘półka na ścianie’, *plāukts* ts.), 2. ‘drzwiczki w ulu zrobionym z pnia; pokrywa ula’ (por. łot. *plāukts* ts.), 3. ‘płaz siekiery, część między obuchem i ostrzem’, 4. ‘klin mocujący kosę na drzewcu’, 5. ‘rynienka do zbierania soku brzoźowego’. Pięć wymienionych tu użyć stanowi wybór spośród wielu innych przytoczonych w LKŽ X, 112n., s.v. *plaūtas*. Wyraz pozostaje nieobjaśniony. Būga, RR II, 520n. uważał go za spokrewniony z psł. \*polū ‘jedna z dwu części, połowa’ i \*polūtī ‘połowa tuszy zwierzęcej’. Z powodów głosowych nie można się z tym zgodzić. LEW 609, s.v. *plaūtas* ‘Liegebrett’ umieścił odsyłacz do hasła *plauskā*, tam z kolei pojawia się sugestia, że lit. *pl(i)āūtas* i *plaūtai* pochodzą od bazy \*plau(k)- ‘szeroki, płaski’. Również to tłumaczenie nie jest zadowalające, ponieważ pozostawia bez wyjaśnienia rzekome przejście \*plauk- w *plaut-*. Zob. też ALEW 791. — Cps. *skersāplautis* ‘poprzeczka w wozie’ (zob. *skersas*).

**plāuti**, *plāunu* (war. *plāju*), *plōviau* 1. ‘myć, zmywać (naczynia)’, 2. ‘płukać bieliznę, prać’, 3. ‘(o wodzie płynącej) podmywać, unosić ze sobą’, *išplāuti* ‘wyprać, wymyć (podłogę); wypłukać; (o wodzie płynącej) wyrzucić na brzeg (topielca)’, *paplāuti* ‘podmyć, podmywać, np. brzeg rzeki’, *pérplauti* ‘przelać wodą, przepłukać; na nowo przepłukać’, *suplāuti* ‘zmyć (naczynia), zalać wodą; zużyć wodę (na płukanie), zużyć, zmydlić (kostkę mydła); nanieść (o prądzie rzeki)’, *užplāuti* ‘zalać, zatopić (łąkę)’. Refleks SP *plāuti* w połączeniu z refleksami SZ-C *plūti* (zob.) i SZ-V *pluvėti* (zob.) nie pozostawiają wątpliwości co do tego, że bałtycki odziedziczył odpowiedni pierwiastek pie. w postaci sełowej: \*pleu-H-. Możliwe, że pierwotne praesens miało postać \*pliāu-īō < pie. \*pleuH-īe/o- (lit. \*pliāju) i że zmieniło się w *plāju* na skutek dysymilatywnego zaniku pierwszego z dwu ślizgów \*ī (paralele s.v. *gāuti*, *šāuti*). — W pie. pwk. elementarny miał postać \*pleu- / \*plu- ‘pływać, unosić się na wodzie’, por. gr. πλέω ‘płynąć po morzu, żeglować’, scs. *plovō*, *pluti* ts., wed. *plávate* ‘płyń, unosi się na wodzie’ (zob. LIV<sup>2</sup> 487, LEW 609). — Obok \*pleu- istniały dwie sekundarne formy pierwiastkowe: 1° rozszerzona przez \*-k-: \*pleu-k- ‘pływać, unosić się w powietrzu’ (por. LIV<sup>2</sup> 488, zob. lit. SO *plaukyti*), 2° rozszerzona przez \*-H-: \*pleu-H- ‘pływać’: lit. *plāuti*, *plūti*, *pluvėti*. LIV<sup>2</sup> nie bierze pod uwagę prototypu \*pleu-H-, zapewne dlatego, że w swym materiale nie uwzględnił czasowników lit. *plūti* i *pluvėti*, zaś *plāuti* niesłusznie postawił na równi ze scs. *pluti*, z uwagą «Der Akut ist unerklärt» (LIV<sup>2</sup> 487, przyp. 3; LEW 609n. pozostawił lit. akut bez komentarza). Inne interpretacje omawia ALEW 791. — Drw. od *plav-V*: *plavinėti* m.in. ‘objąć się, chodzić bez celu; iść chwiejnym krokiem’ (⇒ *paplavūnas* ‘kto ślania się po kątach, łązi bez potrzeby’), *plavioti* ‘objąć się, chodzić bez celu’, *plāvoti* ‘często prać, płukać’. Nomina: *āpplavos* f.pl. ‘belki przymocowane do boków tratwy’, *pāplavos* f.pl. ‘pomyje, popłuczyny’ (syn. *išplovos*), *plaviniai* m.pl. ‘bielizna; pomyje’, *plāvos* f.pl. ‘białe upławy, fluor albus’ (choroba kobieca), *sūplavos* f.pl. ‘pomyje’. Por. n.jez. *Plavys*, *Plavēlis*, n.rz. *Plavēlė*, n. bagna *Plāvos*, n.m. *Plavējaĩ*. — Drw. od *plau-C*: *plāudyti* (zob.), *plaujoti*, -ju, -jau ‘pływać — o rybach, kaczkach; błdzić, błakać się, wałęsać się; brodzić w trawie, zbożu’. Nomina: *plāusena* ‘płukanie’ (por. neosuf. w *dūosena*), *plaūtas* (zob.). — WSO *plov-* < \*plāu-: *plōviau* (prt.), drw. *plovinėti* ‘płukać’ (por. typ *krovinėti*). Odpowiedniki psł. \*plav-i- i \*plav-a-: \*plaviti caus. ‘pławić (konie), spławiać (drewno)’, sch.

*plāviti*, ros. *plávitʹ*, czes. *plaviti* obok scs. *plavati* iter. ‘pływać’, ros. *plávatʹ*, *plávaju* ‘pływać, żeglować’. Nomina: *išplova* ‘rów wyrzyty przez wodę, wyrwa; rozmywanie, erozja wodna’, *nioplova* ‘pomyje; muł, osad’, *sámplovos* (zob.), *plovimas* ‘płukanie, zmywanie’, *ploviniā* m.pl. ‘bielizna’. Por. WSO \*plōu- w gr. πλώω ‘pływać, żeglować’ oraz stisl. *flóa*, stang. *flōwan* ‘unosić się na wodzie, pływać, flow’. — SZ ma dwojaką postać. 1. SZ *plu-*: łot. *pluts* ‘tratwa’ wraz z odpowiednikiem psł. \*plūtū, por. ros. *plot*, *plotá* ‘tratwa, pomost z pni lub desek na wodzie’, pol. przest. *plet*, *plta* ‘ścięte pnie drzew, niekiedy połączone ze sobą, spławiane rzeką’, również ‘rodzaj tratwy’ (*Już się pletmi zakryła niemal wszytka Dźwina*, SPXVI) — z substantywizacji adi. vb. \*pluta- < pie. \*plu-tó-, por. sti. *plutá-* ‘płynący’, gr. πλυτός ‘myty, płukany, czyszczony’. 2. SZ *pliu-* (z palatalnym *l* na skutek wyrównania do alternantu na SE \*pliau-): *pliūrē* ‘rzadka kasza; dżdżysta pogoda’. — WSZ \*plū-: *plūti* (zob.). — WSZ *plīū-* (z *l* jak w formie SZ *pliu-*): *plīūrā* ‘dżdżysta pogoda, słota’, *plīūrē* ‘rozmokły grunt, błoto; wolny stolec, biegunka; kura znosząca miękkie jaja; dziwka’ (⇒ vb. denom. *plīūrauti* b.z.a. ‘wypróżniać się’), *plīūrai* b.z.a. m.pl. ‘osad na dnie butelki’, ⇒ *plīūroti* ‘pluskać się w sadzawce a. kałuży (o gęsiach, kaczkach)’. Por. łot. *plūtas* f.pl. ‘rozwolnienie, biegunka (u ludzi i zwierząt)’, ⇒ *plūtīt* ‘mieć biegunkę’: lit. *pliūtyti*, *-iju*, *-ijau* ‘jeść siorbiąc’ i ‘cierpieć na biegunkę (o krowie)’. Gw. *pliutē* b.z.a. ‘biegunka’ (słownik Miežinisa, 1894) jest letonizmem.

**plazdēti**, *plāzda*, *plazdējo* 1. ‘bić, uderzać, machać skrzydłami, trzepotać’, 2. ‘fruwać, latać, szybować’, 3. ‘łopotać na wietrze — o chorągwi, fladze, żaglu’, 4. ‘bić, kołatać — o sercu’, 5. ‘drgać, poruszać się — o liściach na drzewie’, 6. ‘ciężko dyszeć’. War. *s-mobile*: *splazdēti*. Por. łot. *plezdināt*, *-āju* ‘uderzać skrzydłami’. Brzmienie *plazdēti* pochodzi przez udźwięcznienie *-st-* w *-zd-* ze starszego *plastēti*, *plāsta*, *-éjo*. Por. SD *plasta* *gyslos* «bije puls», *plastējimas* *gyslū* «puls, pulsus venarum, rhythmus venarum» (por. *tvinksejimas*). Czas. oparty na wykrzykniku *plāst*, por. *Sparnais plāst ir nuskrido varna* ‘Skrzydłami *plast* i poleciała wrona’. *Kai išsigąsti — plāst plāst širdis* ‘Kiedy jesteś wystraszony, to serce *plast* *plast* łomocze’. *Plāst anšoko vanagas ant vištos ir užtūpē* ‘Nagle *plast* spadł jastrząb na kurę i przykucnął’. ALEW 787 nie dostrzega derywacji od wykrzyknika i uznaje morfologię wymienionych czasowników za niejasną. — Drw. *plazdēti* ‘uderzać skrzydłami; trzepotać (na wietrze), powiewać; kołatać (o sercu)’. Derywacja *-enti* ⇐ *-ēti* jest widoczna też przy *kedēti*, *šiurēti*. — War. z nagłosem *bl-*: *blazdēti*, *blāzda*, *-éjo* (por. *blebēti* ob. *plepēti*). War. z samogłoską *-e-*: *plezdēti*. Od wykrzykników pochodzą również synonimiczne czas. *plasnōti* i *vasnōti*.

**plebōnas** stlit. ‘proboszcz, ksiądz zarządzający parafią’, SD «pleban, curio, parochus», bibl. ‘kapłan’ — zapoż. ze stbłr. *plebanʹ*, błr. *pljabán* ‘proboszcz rzymsko-katolicki’ (⇐ pol. *pleban*), por. SLA 170, Borowska 356, LEW 266n. — War. stlit. *plibonas*, gw. *klebōnas* (zob.). SD *namai plebono* «plebania, curionis domus», *vietinykas plebono* «komendarz, vicarius curionis». Zob. też *prābaršcius*, *prābašcius*.

**plebonijà** 2 p.a. przest. ‘plebania, probostwo’, SD «parafia, paræcia, æ, colarum conuentus, sacra vicinia», *rūpestis apie kieno plebonijū* SD «komenda, vicaria cura prarochiæ» — zapoż. z błr. *plebánija* (⇐ pol. przest. *plebanija*, dziś *plebania*), por. SLA 170, LEW 266n. War. *klebonijà* (zob.).

**plēcīus**, *pliācius*, *-iaus* stlit., gw. ‘plac, przestrzeń otwarta, niezabudowana; działka budowlana’ — zapoż. ze stbłr. *pljacʹ* ⇐ pol. *plac* (⇐ nwn. *Platz*), por. błr. *pljac*, *-a*. War. *plēcīus*. Por. SLA 170, Zs 42, LEW 610, ESBM 9, 248.

**pledēkšnē** gw. 1. ‘płaski, niedojrzały strączek (grochu, bobu)’, 2. ‘resztkę mydła, zmydlony kawałek’, 3. ‘płaski kamień’, 4. ‘ryba podobna do płoci, Blicca bjoerkna’. War.

*plėdėkšnė*. Wygląda na utworzone od inter. *plėdėkš* (o upadku), a więc bez związku z neosuf. *-ekšnė* (zob. *ožėkšnis*). Por. jeszcze *plėduoti* 'iść wymachując rękami; (o ubraniu) rozwiewać się na wietrze', *išsiplėduoti* 'rozkopać się — o niemowlęciu leżącym w rozwiniętych pieluchach', *plėdaruoti* — o łopotaniu rozwianego ubrania, też 'paplać, pleść', *plėderskuoti* 'iść w rozwianym odzieniu'.

**plėgà**, -òs 4 p.a. 1. stlit. 'klęska, nieszczęście, dopust Boży' (zob. SLA 170), 2. gw. 'baty, lanie' (*Išdykėliui vaikui reikia plėgòs*), 3. gw. 'uderzenie, cios, raz' (*Gavo plėgà per žandą*). Zapoż. z pol. *plaga* 'nieszczęście', przest. *plagi* f.pl. 'baty, chłosta' (≡ łac. *plāga*, zob. Bańkowski, ESJP II, 596). Por. LEW 610n.

**plėišėti**, prs. *plėišėja* (war. *plėiši*, *plėišia*, *plėišti*), prt. *plėišėjo* 1. 'pękać — o skórze rąk, o desce, o drzewie, ziemi', 2. 'rozrywać się, łupać się — o skale, kamieniu', 3. przen. 'krzyczeć, wrzeszczeć, drzeć się', *atplėišėti* 'odłupywać się', *suplėišėti* 'popękać, rozłupać się, rozlecieć się'. Z innym suf.: *plėišioti*, -ja, -jo 'pękać — o deskach na słońcu, o skórze rąk, pięt', *priplėišinti* 'narąbać (drewna na zimę)'. Osnową tych czasowników jest neopwk. na SE *pleiš-*, urobiony od SZ *plyš-*, por. *plyšti* 'pękać, rozrywać się' (stary SE: *plėšti*). Paralele: *trėikėti* ≡ *trikti*; *trėišėti* ≡ *trikšti*. Podobnie ALEW 792n. Osobno zob. SO *plaišinti*. — Drw. *plėiša* 'pęknięta deska', *plėišas* 'klin do rozszczepiania drzewa' i 'odłupana kłoda drewna' (⇒ vb. denom. *plėišyti*, -iju, -ijau 'wbijać klin; nitować', SD *plėišiju* «nituię»), *plėišata* 'kora, zwł. brzozowa', *plėišė* 'wygolone kółko na głowie, tonsura; przedziałek', też pogardliwie o dziewczynie, kobiecie (z tym por. pol. *zdzira* 'ladacznica', przest. *zdziera* ≡ *zdzierać*, SW), *plėišena* 'pas zdartej kory, łub, łyko; odłamek (kamienia)', *plėiškas* (zob.).

**plėiškas** gw. 'klin do rozszczepiania drzewa; nit z drewna' — drw. dewerbalny na *-kas* od *pleiš-*, por. *plėišėti* 'pękać, łupać się'. Znacz. etym. n. instr. 'kawałek drewna służący do rozszczepiania twardych materiałów'. Podobna budowa: *tāškas* II ≡ *tašyti*. — Z innymi suf.: *plėiškis* 'klin, nit', *plėiškys* 'skurcz', *plėiškė* a. *plėiškė* 'klin; dłuto', też bot. 'życica roczna, Lolium temulentum', *plėištas* 'klin, nit', war. *plėištas*, *plėištis* (⇒ vb. denom. *plėištuoti* 'wbijać klin, klinować').

**plėkti**, *plėnka* (war. *plėka*), *suplėko* gw. 'spłaszcząć się, zbijać się (o sianie), ścieśniać się'. Niejasne. Może ekspresywny wariant do *plàkti*? Por. wtórne *le < la* w *plekúoti* 'zbijać siano w płasty' < *plakúoti* (vb. denom. od *plākas*, *plėkas* 'płast siana, słomy'), poza tym w *plezdėti*, *pašlemėkas*. — St. zanikowego *pluk-* (typ *RuT* ≡ *ReT*) można się dopatrywać w czas. *plūkti*, *plukù*, *plukaũ* 'tłuc, bić, trzepać (len)'. Zob. też *plūkti* 'tłuc, bić, ubijać'.

**plėkti**, *plėksta*, *plėko* 'pleśnieć, pokrywać się pleśnią — o zbożu, sianie, chlebie, mące, naczyniu', *paplėkti* 'zatechnąć, stęchnąć', *priplėkti* 'przytechnąć' (*priplėkys* SD<sup>1</sup> «wstęchły, putridus, rancidus, cariosus», *priplėkimas* SD<sup>1</sup> «wstęchlina, wstęchnienie, putredo, situs, caries»), *suplėkti* 'zapleśnieć'. Bez etymologii. LEW 614, 566 nieprzekonująco łączył z *pelėti*. — Drw. *plėkinti* caus. 'doprowadzać do pleśnienia'. Nomina: *plėkaĩ* m.pl. 'pleśń', *plėkesaĩ* m.pl. 'pleśń' (por. *puvėsis*). — N.B. Szyrwidowe formy *apiplėkstu* SD<sup>1</sup> «kopcę się, fumo, fumigo» (syn. *aprūkstu*), *apiplėkys* «okopciały, fumosus, niger fuligine, fumidus...» (syn. *aprūkytas*), «ubrudzony, concrectatus manibus» (syn. *išvalkiotas*), SD *implėkys* «brudny, squalidus, squaloris plenus», *implėkimas* «brud, illuuius, pendor, squalor», *apiplėkinu* «brudzę, inficio, sordido» (syn. *ištepu*), *ažuplėkinu* SD<sup>1</sup> «zamulam, limo & squalore obduco» mogą należeć do pwk. *plėk-* o znaczeniu innym niżeli 'pleśnieć'.

**plėmas** gw. 'plama, zwykle na ubraniu' (*Šviesūs drabužiai greitai ima plėmùs* 'Jasne ubrania szybko się plamią') — ze zmianą rodzaju zapoż. z błr. *pljama*, -y, pol. *plama*. War. *plėmà* 4 p.a., *plėma*. War. z wtórnym *t*, *plėtmas*, jest objawem kontaminacji z syn. *pėtnas* m.in. 'plama' (zob. s.v.), por. LEW 614. Vb. denom. *suplėmúoti* 'poplamić, zaplamić',



*išplėtmúoti* ts.

**plemė** 4 p.a., *plēmė* 2 p.a. stlit., gw. 'ród; rodzina', SD *sena plemė* «starodawny dom, fundatissima familia, vetus prosapia» — zapoż. z błr. *plémja*, gw. *pljamjá*. Por. SLA 171, Zs 42, LEW 614.

**plendėti**, *plėndi* (war. *plėnda*), *plendėjo* gw. 'płonać, palić się'. War. *s-mobile*: *splendėti*, *splendžia*, *-ėjo* b.z.a. 'błyszczec, promienieć, świecić'. Może to być denominalne prs. na *-da-* od osnowy *plėn-* jak w *plėnis*, *plėnys* 'zarzewie, gorący popiół; płomień' (por. LEW 615). Por. złożeń: *Kad tu suplendėtum!* 'Oby cię ogień pochłonał!' *Tegu sùplėnda!* 'Niech go diabli!' Drw. *plendėšai* m.pl. 'zarzewie'. — Wyrazy *plėnda* 'poduszka z małą ilością pierza' i *plėndė* 'obszar, połać' pozostają niejasne z powodu różnicy znaczenia.

**plėnis**, *-ies* f., zwykle pl. *plėnys*, *-ių* 'zarzewie, gorący popiół; płomień; zgliszcze'. SD *plėnys* «perzyna, fauilla». War. *plėnė*. Odpowiedniki bałt.: łot. *plėne* 'biały popiół na węglach', *plėnes* f.pl. 'płatki popiołu', str. *plieynis* EV 'zarzewie, Stopassche' ['Staubasche']. Būga, RR I, 474 zaproponował powiązanie z pwk. pbsł. \*plē- jak w ros. arch. *plěť*, *plěju* 1. 'palić się bez płomienia, tleć', 2. 'gnić, butwieć, rozkładać się', drw. ros. arch. *plěň* f. 'rzecz zetlała, zbutwiała; zgniły owoc'. To zestawienie jest szeroko akceptowane, por. np. BSW 225, REW II, 369. PKEŻ 3, 294n. mówi o pwk. pb. \*plē- o odmiennym znaczeniu 'rozpadać się, drobić się'. Transponat ie. \*pleh<sub>1</sub>-ni-, por. ALEW 794. Łączeniu *plėnis* z *pėlenaĩ* 'popiół' (tak robią IEW 802 i LEW 615n.) sprzeciwia się struktura pierwiastka. Por. jeszcze *plėndėti*.

**plėntas** 1, 3 p.a., *plėntas* 2, 4 p.a. 'droga o twardej nawierzchni, szosa'. War. *plėnta*. Dwuznaczne. Po pierwsze może być rzeczownikiem postwerbalnym od *plėntavóti*, *-ju*, *-jau* 'wyrównywać powierzchnię gruntu, usuwając drzewa, pnie, krzaki, niwelować teren, aby przedstawiał równą płaszczyznę', co zapożyczone z pol. *plantować* ts. (war. *plėntúoti*). Po drugie *plėntas* mogłoby być zapożyczeniem wyrazu pol. *plant* m.in. 'wierzchnia część nasypu kolejowego, służąca za podstawę dla toru, torowisko' (Sw). To pociąga za sobą przypuszczenie o zmianie znac. 'torowisko' (na to brak świadectwa lit.) na 'szosa'. Inaczej LEW 616, który uważa wyraz za rodzimy i wiąże go z rodziną *plet-* / *plat-*, jak w *plėšti*, *platiūs*. — Drw. *plėntininkas* 'kto dogląda drogi, kto naprawia drogę', *plėntkelis* cps. 'szosa', dosł. 'plantowana droga' (por. *kėlias*). — Czy należy tu dołączyć *plėnta* a. *plėntà* 'dno rzeki' (*Čystas vandenėlis — visa plėntà matyti. Šio upelio tokia lygi plėnta*)?

**plėpėti**, *plėpù*, *plėpėjau* 1. 'pleść głupstwa, mówić wiele i bez potrzeby, paplać' (war. sonoryzowany: *blebėti*), 2. 'bulgotać — o płynie'. Odpowiednik łot. *plėpēt*, *plėpināt*. Czas. oparty na interi. \*ple ple, będącej wariantem do *ble ble* (*Blė-blė-blė kelis žodžius, tai kas čia do kalba!*). Por. pol. przest. *plaplać* 'mówić dużo i bez potrzeby' od interi. *pla pla*; w XVI w. *plapać*, dziś *paplać* (Zdancewicz 346 niesłusznie uznał pol. gw. *plapać* za lituanizm). — Z innymi suf.: *plėpėnti* 'mówić, opowiadać; paplać', *plėpinti* 'zagadywać kogo, wciągać w rozmowę'. — Drw. *plėpà* 1. 'paplanina', 2. c. 'ten, co papla', *plėpaĩ* m.pl. 'plotki, słuchy', *plėpàila* c. 'papla', *plėpalas* 'paplanina; głupstwa, bzdury, brednie', *plėparas* c. 'papla', *plėpėrza* c. 'papla' (neosuf. jak w *kevérza*), *plėpeta* a. *plėpėtas* 'papla' (⇒ *plėpetūnas* ts.), *plėpỹs* 'papla, pleciuga' (łot. *plepis* ts.), *plėpkus* ts. (por. *trėpkus*, *tùpkus*), *plėpūzà* 'papla, gaduła' (por. *terliūzà*). — Złożenie synonimiczne: *plėpetàuzà* c. 'papla' — przez degeminację z \*plėpet-tauza, por. *plėpetas* 'papla', *tauzà* ts. (por. *šaligrėčiai*, *vėtrėvėjis*).

**plėstėnti**, *plėstėna*, *plėstėno* gw. 1. '(o ptakach) machać skrzydłami', 2. 'powiewać, łopotać (np. o sztandarze)', *plėstenu sparnais* SD «trzępięcę się, quatio pennas, plaudo pennis» — drw. na *-enti* od interi. *plėst plėst* — o ptaku uderzającym skrzydłami (też *plėst plėst* ts.). Por. bliskoznaczne czas. *plasnóti* i *plazdėti* (< *plastėti*). — Z innym suf.: *plėstėti*,

*plēsta* (war. *plēsti*), *plestėjo* 1. 'bić, łopotać skrzydłami', 2. 'bić — o pulsie' (*gysla plestinti* SD «żyła pulsowa, oddechowa, arteria, vena»), 3. 'uderza dziobem (o pisklęciu w jajach)', 4. 'migać się': *plesta* SD «miga się co, migoce», 5. 'zaświecić się — o oczach osoby czegoś pragnącej'.

**plēsti**, *plečiū*, *plėčiaũ* 1. 'robić szerszym, rozszerzać, poszerzać', 2. 'rozplaszcząć (np. bochenek chleba na łopacie)', 3. 'rozwijać'. Refl. *plēstis*, *plečiūos*, *plėčiaũs* 'rozszerzać się, rozpościerać się, rozrastać się, rozwijać się'. War. *s-mobile*: *splēsti*, *splēstis* (zob. LEW 875). Odpowiednik łot. *plest* a. *plēst*, prs. *plešu* a. *plēšu*, prt. *plētu* a. *pletu* 'rozszerzać, rozpościerać', refl. *plestiēs*. Alternacja SE *plet-* i WSE *plēt-* w pdg. koniugacyjnym przypomina takie wypadki, jak *lek-* / *lėk-*, *slep-* / *slėp-* oraz *sreb-* / *srėb-*. Formacja prs. z suf. *-ia-* weszła zapewne na miejsce starszej *\*pletū*, refl. *\*pletūos*, por. wed. *práthate* 'rozpościera się' < pie. *\*pleth<sub>2</sub>-e-* (por. LIV<sup>2</sup> 486). — W słowiańskim jest do odnotowania nomen *\*plet-ja-*, por. scs. *plešte* n. *ѡмоѡ*, *ѡѡѡѡ*, bark, ramię', sch. *plēce* 'łopatka, scapula', ros. *plečó* ts., pol. *plece* ts. (⇒ nom. du. *plecy* 'obie łopatki'). W kwestii znaczenia por. lit. *petỹs*. Germański pokazuje drw. *vřddhi*: stang. *feald* m. 'pole, field', stwn. *feld* n. ts., < pgerm. *\*felpa-* < pie. *\*pelth<sub>2</sub>-o-*. — Drw. *pletnūs* 'tęgi', *pletni mergà* 'dziewczyna przy kości'. — WSE *plēt-*: *plėčiaũs* (prt.), drw. *plėtóti* 'rozszerzać, rozwijać', *plėtótis* 'rozpościerać się, rozkrzewiać się, rozkraczać się', *plėtnūs* 'tęgi', *plėtni mergà* 'dziewczyna przy kości', *plėtrà* (zob.). War. *s-mobile*: *išsisplėčióti* 'rozpościerać się', *splėščioti* b.z.a. 'wymachiwać (rękami, nogami)', *splėstas* b.z.a. 'płaski — o stopie'. — SO *plat-*: *platūs* (zob.), *samplatà* (zob.). — SZ ma postać *plit-* (typ *RiT* ⇌ *ReT*), co jest innowacją zam. *\*pilt-*, zob. *plisti*.

**plėšyti**, *plėšau*, *plėšiau* 'łupić, drapać, targać, zrywać, skubać (pióra)', DP 'łupić, rozdzierać, rostargiwać, drapać, szarpać, targać'. SD *plėšau* «drapię co, drę» (syn. *draskau*), «plondruię co» (syn. *išvežiu*), «szarpam co» (syn. *draskau*), *plėšau miestus*, *žmones* «łupię miasta, ludzie», *plėšau rūbų* «drapię szatę». Refl. *plėšytis* 'rozrywać się, dwoić się; drzeć się, wrzeszczeć'. Apofonicznie sztywny iteratyw na *-yti* od *plėsti* (zob.). Paralela: *rėžyti* ⇌ *rėžti*. — Cps. *apiplėšau* «gołocę» (syn. *apdraskau*), *suplėšau* «rozszarpać co» (syn. *sudraskau*), *suplėšyt* SD «roztargać», *suplėšyt plaukus* SD «roztarchać włosy». — Neosn. *plėšy-*: *plėšytojas* SD «drapiezca, łupieżca, spoliator, prädator, direktor», *išplėšytojas* SD «wydzieracz, wydzierca, ereptor, raptor, extortor».

**plėškà** 4 p.a. przest., gw. 'flaszka', SD «flaszka; łagiew, łagiewka, lagena, ampulla, laguncula», *plėška iš medžio* SD «bukłak, lagena lignea» [dosł. 'naczynie z drzewa do przechowywania płynu'] — zapoż. z błr. *pljáška*, *-i* (⇌ pol. *flaszka*, drw. od *flasza* 'duża flaszka' ⇌ śrwn. *vlasche*). Zob. SLA 171, LEW 618, ALEW 274. War. *plėškà* pokazuje zmianę *šk* > *čk* (paralele: *pūčkà*, *rėčkà*, *minyčkà*). — Stlit. *flėška* (Chyliński) pochodzi wprost z pol. *flaszka*. — Drw. *plėškelė* SD «flaszka, lagenula», *plėškinykas* SD «łagiewnik, ampullarius» ['wytwórca flaszek'].

**plėškė** gw. 'uprzęż końska' (*Arkliui plėškę nuimti*), też pl. *plėškės* 'szleje dla konia lub wołu'. War. żm. *plėškė* (z powodu *-s-* podejrzewany o pochodzenie kurońskie, por. Endzelīns 1943, 228, ze znakiem zapytania). Odpowiednik stpr. *pleske* 'uprzęż, Selen [Sielenzeug, Geschirr für Zugvieh]'. Niejasne. Próba etymologii podjęta przez Būgę, RR I, 313 zakładała pokrewieństwo pierwiastkowe z gr. *πλέκω* 'splatać, wić, kręcić', rozumianym jako refleks pwk. pie. *\*plek-*. Prowadziło to do mało wiarygodnej rekonstrukcji pb. *\*plėk-skė* (wątpliwy sufiks), skąd *\*plėk-skė* na mocy perseweracyjnej asymilacji *k-s* > *k-š*, i wreszcie — po zaniku *k* w pierwiastku (dysymilacja) — historyczne *plėškė*. Główne zastrzeżenie budzi tutaj postulat pierwiastka pie. *\*plek-*, zamiast ogólnie dziś przyjmowanego *\*plėk-* (por. wed. *praśna-* m. 'zawój na głowie, turban' < pie. *\*plok-no-*; stwn. *flahs* 'len' < pie. *\*plok-so-*; gr. *πλόκος* 'splot włosów; plecionka; wieniec; pleciona cięciwa łuku'). Zob. LIV<sup>2</sup> 486, Beekes

2010, 1206n. oraz LEW 605. Obecnie PKEŻ 3, 294 uwzględnia fakt, że pie. \*plek- / \*plok- każe się spodziewać refleksów pb. \*pleš- / \*plaš- i robi dwa kroki naprzód. Po pierwsze wciąga do dyskusji (słabo poświadczoną) formę gw. *plaškinis* b.z.a. ‘rodzaj sieci rybackiej’ i analizuje ją jako drw. na *-inis* od neoosn. *plašk-*, pochodzącej z metanalizy form \*plaš-ka- lub \*plaš-kā- (LEW 605 wspomniał wprawdzie o *plaškinis*, ale nie opisał jego budowy). Te bałtyckie formacje na SO \*plaš- są porównywalne ze wspomnianymi wyżej *prašna-*, *flašs* i *πλόκος*. Po drugie PKEŻ, l.c. zakłada dla bałtyckiego jeszcze inny typ derywacji dewerbalnej z sufiksami \*-ka-, \*-kā-, mianowicie od pierwiastka na wzdłużonym SE \*plēš-, por. \*plēška-, \*plēškā-. Nie jest to niemożliwe, ale trzeba zauważyć, że podczas gdy rekonstrukcja \*plaš-ka/ā- (‘to, co spleciono, splot’) nie nasuwa większych trudności, to dla \*plēš-ka/ā- nie widać oparcia porównawczego. W tym sensie *plēškē* otrzymuje objaśnienie bardziej spekulatywne niżeli *plaškinis*. Zob. też ALEW 794.

**plēšti**, *plēšiu* (war. *plešiũ*), *plēšiau* ‘rwać, drzeć, zdzierać, łupać; orać nowe pole; bezcześcić’. Synchronicznie funkcjonuje jako causativum do intr. *plýšti* ‘pękać, rozrywać się’ (zob. s.v.). Dawniej też ‘grubo mleć, śrótować’, SD *plēšiu* «krupię; szrotuję». War. *plēšti*. Cps. *apiplēšti* ‘ograbić, obrabować’, *išplēšti* ‘wyrwać, wydrzeć; ograbić’, *išplēšiu* SD «wyzuwać kogo z czego» (syn. *ištraukiu*), *nuplēšti* ‘zrywać, zdzierać, niszczyć’, *garbę nuplēšti* ‘zhańbić, pohańbić’, *praplēšti* ‘przerwać, przedrzeć, rozedrzeć’. Odpowiednik łot. *plēst*, *plēšu*, *plēsu* ‘rwać, drzeć’. Pb. \*plēš- z pie. \*pleh<sub>1</sub>k- ‘rwać, drzeć’ (LIV<sup>2</sup> 483n., ALEW 796), por. stang. *flēan* ‘zdzierać (skórę), oprawiać’, stisl. *flá* ts., alb. *plas* ‘pękać, rozrywać się’, *plasë* f. ‘szczelina, rysa’. — Drw. *plēšyti* (zob.), nomina: *nuoplēša* SD «łup, spolium», *nuplēšjas* DP ‘złupiec’, *nuplēšimas* ‘złupienie z czego’, *plēšā* ‘łyko; wąska deska łupana z pnia, dranica; gont’, *plēšikas* ‘rabuś, bandyta’, *plēšimas* 1. ‘darcie, zdzieranie (butów)’, 2. ‘karczowanie i oranie nieużytków’ (por. łot. *plēsums* ‘ziemia orna, rola’), 3. ‘zdzierstwo; rozbój, grabież’ (DP ‘drapiestwo, łupiestwo, szarpanie, łupy’), *plēšimas javų* SD «szrotowanie, mielcie grubo, krupienie, molitura crassa», *plēšinys* ‘nowina, zorany odłóg’, *plēštas* SD «szrotowany, na poły zmełty, fresus», *plēštīnis* a. *plēštīnis* ‘darty, zdzierany’ (SD <plēštine lūnta> «dranica, asser fissilis, rudis» [‘cienka, wąska deska łupana z pnia’], <kamanos plēštines> «monsztuk koński»), *plēšūnas* ‘kto prędko zdziera ubranie lub obuwie’, *plēšūs* SD «łupieżny, prędatorius» (syn. *draskus*, *lupus*), *próplēša* ‘rozdarłe miejsce (w ubraniu), wyrwa, dziura’ (≡ *praplēšti*). Cps. *akiplēša* c. ‘ktoś bezczelny, natrętny, arogancki’ (por. *plēšti*), *išplēštaākis* (zob.), n.rz. *Žemēplēša* —znacz. etym. ‘rozdarcie ziemi, wyrwa w ziemi’ (por. *Žemōperša* s.v. *peršēti*). — SO *pluoš-* < \*plōš- < \*plēš-: *pluoštas* (zob.). Brak czas. †*pluošyti*, por. łot. *pluošīt*, -u, -īju frq. ‘rwać, zrywać, rozrywać, zdzierać, targać, szarpać’, *pluošītiēs* ‘drzeć się, wydzierać się, podnosić wrzask; szarpać się, brać się za łby’, ⇒ *pluosa* ‘hałas, harmider’, *pluosnis* ‘człowiek niesforny, niegrzeczny’, *pluošs* ts. — SZ *plyš-*: *plýšti* (zob.). — Nowy SE *pleiš-* < *plyš-*: *plēišēti* (zob.). — Nowy SO *plaiš-* < *plyš-*: *plaišinti* (zob.).

**plēšti**, *plēšiũ*, *plēšiau* stlit. ‘weselić się, radować się, tańczyć’ (Mažvid, Bretkun). Sporne. Większość badaczy utrzymuje, że osnowa lit. *plēš-* jest spokrewniona z psł. \*plēs-, por. scs. *plēsati*, *plēšō* ‘tańczyć’, ros. *pljasátb*, *pljašū* ts., czes. *plesat*, *plesám* ‘radować się, wykrzykiwać radośnie; płasąć’, pol. *pląsać*, *pląsam*, przest. *pląszę* ‘tańczyć, przebierać nogami, podrygiwać; weselić się, skakać z radości, klaskać w ręce; trzepotać skrzydłami (o ptaku)’. Zob. Būga, RR II, 516n., BSW 225 (rekonstrukcja pbsł. prs. \*plenšjō), REW II, 379, LEW 619n., Rejzek 2001, 475, Boryś 2005, 439. Zwraca uwagę brak hasła psł. \*plēsati w słowniku Derksena 2008. — Nasuwają się dwa sposoby etymologizacji czas. *plēšti*. Po pierwsze, z formalnego punktu widzenia \*plenš- może być infigowaną formą pierwiastka \*plēš- jak w *plēšti* ‘rwać, drzeć, rozrywać, zdzierać’. Co do strony onomazjologicznej por. pol. *rozerwać się* 1. ‘rozedrzeć się, zostać rozerwanym’ i 2. ‘znaleźć sobie rozrywkę, zabawić

się'. Po drugie, brak litewskich świadectw gwarowych oraz brak łotewskiego odpowiednika są zachętą do przypuszczenia, że *plėšiù* jest sławizmem, formą transponującą praruskie praesens \*plęsiō. Już Brückner 1927, 417 (s.v. *pląs, plęsy, pląsać*) pisał, że '[lit.] dawne *plęszti* jest podejrzaną co do rodzimości'. Vaillant, GC III, 325 suponował zapożyczenie z pol. *pląsać*, przest. *plęsać*. — Z dialektu żmudzkiego pochodzi homofoniczny czas. *plėšti*, -*iù*, -*iaù* 'dużo gadać, paplać; narzekać, złorzeczyć, przeklinać'. Būga, RR II, 517 łączył go etymologicznie z *plėšti* 'weselić się, tańczyć'.

**plėtkai**, -*ų* m.pl. gw. 'plotki' (*Eina tai pas vieną, tai pas kitą susiedą ir tik pletkus vedžioja*) — ze zmianą rodzaju zapoż. z błr. *plėtki* f.pl. lub pol. *plotki* (SLA 171, LEW 620). War. *plėtkos* f.pl. — Vb. denom. *pletkāuti* 'plotkować'. Obok tego *pletkavóti* 'plotkować' — zapoż. z błr. gw. *pljatkavácь*, -*úju*, por. błr. liter. *pljatkárycь*, -*ru* (ESBM 9, 246, TSBM 4, 282).

**pletkōrius**, -*iaus* gw. 'plotkarz' — zapoż. z błr. *pljatkár*, *pletkará* (TSBM 4, 282).

**plėtrà** 4 p.a. 'rozwój, rozrost, rozpowszechnianie się czego, ekspansja' — dewerbalne abstractum na -*rā*- od *plėt-*, por. *plėčiù*, *plėsti* 'rozszerzać'. Neologizm wzorowany na typie *aušrà* ⇐ *aūšti*, *kaitrà* ⇐ *kaīsti*. — Drw. *plėtrūs* 'szybko się rozprzestrzeniający (o ogniu, chorobie), dążący do ekspansji', ⇒ vb. denom. *išplėtrėti* 'wyrobić w sobie, np. wolę' (*Valia išplėtrėti yra labai sunku*), 'rozszerzać się' (*Liga išplėtrėja iš įgimtinio polinkio*).

**plėvė** 4 p.a. 1. 'błona, błonka, skórka otaczająca organy wewnętrzne', 2. 'przepona brzuszna', 3. 'napletek pokrywający żołądź członka męskiego', 4. przen. 'cienka warstewka na powierzchni płynów, kożuch na gotowanym mleku a. kaszy'. Odpowiednik łot. *plēve* ts. Pokrewne psł. \**plēva*, słń. *plēva* 'powieka', ukr. *plivá* 'błona, skórka; przepona', błr. *pljavá* 'błona, błonka, skórka', < pbsł. \**plēuā*-. Zob. BSW 226, LEW 620, ALEW 797. — Drw. *plėvēlē* 'błonka', stlit. 'napletek' (WP), *plėvētas* 'błoniasty, żyłasty (o mięsie)', *plėvingas* ts., *plėvinis* 'mający cechy błony, rozpostarty jak błona (o skrzydłach, płetwach)'. — Z innym suf.: *plēmė* 'błona', *plėnė* 'błona, cienka skórka; przepona; cienki ostatek czego', SD *plėnė* «błona w ciele zwierząt, membrana»; kożuch na mleku warzonym, crassamentum lacti, innatans», *plėnė žarnas ažudingiunti* «kałdun, omentum» ['jama brzuszna z wnętrznościami', SPXVI]. Por. stpr. *pleynis* EV 'skóra na czaszce, Hirnuel [Hirnfell, Hirnhaut]', łot. *plēne* 'cienka warstewka czegoś'. Pokrewne psł. \**plēna*, czes. *plēna* 'cienka skórka', słń. *plēna* 'pielucha', < pbsł. \**plēn*-. Obok tego psł. \**pelena*, ros. *pelená* 'pielucha', sch. *pelēna* ts. Osnowy \**plē-u*-, \**plē-n*- zakładają derywację od pwk. pie. \**pleh*<sub>1</sub>-, jaki w znac. 'błona, skóra' nie ma oparcia poza bałtosłowiańskim. — W niektórych językach ie. ukazuje się pwk. \**pel*- 'skóra', por. gr. *πέλμα* n. 'podeszwa' (\**pel-mn*-), łac. *pellis*, -*is* f. 'skóra' (\**pel-ni*-), stwn. *fell*, -*lles*, stisl. *fjall* n. 'skóra' (\**fel-n*-), zob. de Vaan 2008, 455, Beekes 2010, 1168.

**plevénti**, *plevēna*, *plevēno* 1. 'uderzać skrzydłami', 2. 'fruwać, latać, szybować', 3. 'łopotać, powiewać na wietrze; szeleścić (o liściach)', 4. 'roziewać (włosy)', 5. 'łśnić, świecić się'. War. *plavėnti*, *blavėnti*. Z uwagi na brak odziedziczonej sekwencji \**ev* należy <*pleventi*> uznać za allofoniczny zapis brzmienia \**pliavénti*, por. *kēvalas* ob. SD <*kiawałay*> : łot. *čavala*; *ševelys* ob. *šiavā*. Prawdopodobnie drw. od interi. \**pliau* — o uderzeniu skrzydłami. Por. interi. *pliaukšt*, *pliaũkšt* s.v. *pliaukšėti*.

**pliaugà**, *pliaugė* 4 p.a. gw. 'długotrwały deszcz, słota'. Urbutis 2010, 456 zaproponował powiązanie z pol. gw. *pluga* 'rzęsisty deszcz' [por. pol. *plucha* 'dżdżysta pogoda, słota'], kaszub. *pluga* 'śnieg z deszczem' oraz ros. gw. *pljugá* 'grzęzawisko, bagno w lesie'. Wynika z tego możliwość rekonstrukcji wyrazu pbsł. \**pliaug-ā*-. Inaczej Boryś 2005, 442, s.v. *plugawy*, który nie znając wyrazu lit., zrekonstruował psł. gw. \**plūga* 'to, czym się pluje, ślina, plwocina' i wywodził to od osnowy werbalnej \**plū*- jak w prs. \**plūjo* do \**plīvati* 'pluć'.

**pliaukšėti**, *pliaukši*, *pliaukšėjo* ‘trzaskać, klaskać; trzaskać batem; pluskać, chlustać; mlaskać, cmoktać’, *pliaukšiu* SD «biczem trzaskam», «klaskam abo kleszczę rękoma» (syn. *rankomis ploju*), «klepię czym płaskiem vderzając kogo» (syn. *plaukšteriu arklių*), «trzaskam czym» (syn. *brašku*). Czasownik utworzony od inter. *pliaukšt*, *pliaũkšt* — o uderzeniu dłonią, płetwą ogonową, o trzaśnięciu batem, o mlaśnięciu wargami. War. z metatezą *kš-C > šk-V*: *pliaušketi*, *pliauška*, *-ėjo* ‘pliaukšėti’, też ‘paplać, trajkotać, pleść głupstwa’. — Drw. *pliauška* ‘rzemyk umocowany na końcu bata; paplanina; ten, co papla’, *pliauškalas* ‘paplanina; brednie, plotki’, c. ‘papla, gaduła’ (⇒ *pliauškãlius* ‘pleciuga, gaduła’), *pliauškata* c. ‘gadula’ (por. *barškata*, *blāzgata*), *pliauškynė* ts.

**pliaũkšti**, *pliaũškia*, *pliaũškė* 1. ‘rozpryskiwać się z charakterystycznym odgłosem, pluskać’, 2. ‘plusnąć ogonem — o rybie’, 3. ‘iść po wodzie, błocie; brodzić z brodnią’, 4. ‘paplać, bajdurzyć’, 5. ‘używać plugawych słów’ — czas. utworzony od inter. *pliaukšt*, *pliaũkšt* — m.in. o uderzeniu płetwą o powierzchnię wody. Por. *pliaukšėti*.

Dźwiękonaśladowczy jest również odpowiedni czas. psł. \**pljuskati* ‘pluskać’, por. shł. *pljũskati*, ukr. *pljũskaty*, czes. *plískat*, pol. *pluskać*, zob. Boryś 2005, 442.

**pliauskà** 4 p.a. 1. ‘polano, szczapa, kawał drewna opałowego odlupany z kłoca, okrąglaka’, 2. ‘polano, z którego odlupuje się szczapki na łuczywa’, 3. ‘łuczywo’, 4. ‘odłamek kamienia’. Sb. postvb. od \**pliauskėti*, czas. pochodzącego od inter. \**pliausk*, \**pliauks(t)* — o odgłosie trzeszczenia, trzaśnięcia, pęknięcia. Paralela: *pliauška* s.v. *pliaukšėti*. Inaczej LEW 608, s.v. *plauskà*: do ros. *pljuská* ‘kielich kwiatu’, *pljusná* ‘śródstopie’ itp. REW II, 377n.: do ros. gw. *pljũskij* ‘płaski’. Zob. też ALEW 798. — War. *pliaũškė*, m. *pliaũskas*. War. sonoryzowany: *pliauzgà* ‘szczapa’. War. z twardym *l*: *plauskà* ‘szczapa’, SD <*płauska*> «szczepa, fissile lignum».

**plỹckas**, *plỹskas* stlit., gw. ‘płaskie ciasto, placek; podpłomyk; blin, racuch’ — zapoż. z prus.-niem. *plĩtske*, *plĩske* (GL 102, LEW 622). War. *plyckà*, *plyska* b.z.a. Ukazuje się już w BRB, por. *imk... neraugintus karwoius* (glosa: *pliskas*). Zob. SLA 171, Skardžius, RR 4, 412, Kabašinskaitė 1998, 19.

**pliėksti**, *plieskiũ*, *plieskiaũ* ‘jasno świecić, razić oczy, oślepić światłem’, *u̇šipliėksti*, -*pliėškia*, -*plieskė* ‘zapalić się, stanąć w ogniu’, iter. *plieskóti*, -*ja*, -*jo* ‘wybuchać płomieniem, buchać — o ogniu’, nomen: *plieskiũs* ‘jasno oświetlony, błyszczący’. Od inter. \**pliėkst*. Por. *pliėkt* — o błysku błyskawicy, łot. *plaiksnĩtiēs* ‘zapalić się, zabłysnąć (o błyskawicy)’. Zob. *plỹkst* s.v. *pliėksti*.

**pliėkti**, *pliėkiu*, *pliėkiau* ‘mocno bić, smagać batem, chlostać, batożyć, tłuc, trzepać (odzież, len)’, DP ‘rysować’ [‘uszkadzać’]. Cps. *supliėkti* ‘zdzielić batem, kijem; pobić, pokonać, zwyciężyć; zmęczyć, wycieńczyć’, *u̇žpliėkti* ‘zabić; mocno zbić; zgonić, zmęczyć (konie); zarobić pieniądze’, refl. *u̇žsipliėkti* ‘zawalać się robotą, zamęczać się pracą’. War. *pliėkti*. Pochodzi chyba od inter. *pliėkt* — o uderzeniu, dzieleniu czym; o błysku błyskawicy. Por. syn. *plė̇kti*. Nieco inaczej LEW 622: «Gehört zu der Familie von lit. *plėkė*, *plėkti*, *plikas* usw.». Zob. też ALEW 798. Drw. *pliėkis* ‘chłosta; cios’ (por. *siē̇kis* ← *siē̇kti*). — SZ *plik-*: łot. *plikis* ‘(wymierzony komuś) policzek’, ⇒ vb. denom. *plikēt*, -*ēju* ‘policzkować’. — SO *plaik-*: *plaikstýti* ‘płatać, wikłać, wichrzyć, poruszać (jak wiatr chorągwią)’, refl. *plaikstýtis* ‘łopotać, powiewać (o chorągwi)’. Nomen: *sámplaika* (zob.). — Wtórny SE *pleik-* ← *plik-*: *plė̇kti*, -*iu*, -*iau* ‘oprawiać, płatać rybę’. Paralele: *sklėisti* ob. *skliē̇sti*, *spėisti* ob. *spiē̇sti*.

**pliėkti**, *pliėkiũ*, *pliėkiaũ* gw. ‘łączyć (pasma, włókna, nici) przy splatanii; płatać, wikłać’, *pripliėkti* ‘przyłączyć, dołączyć, dodać’, refl. *pliėktis* ‘rozpościerać się; lgnąć do kogo, garnąć się’, *susipliėkti* ‘zejść się, związać się w parę’. Czas. ten może być wynikiem

dyferencjacji leksykalnej względem *pliekti* (zob.). — SO *plaik-*: *plaikstýti* (s.v. *pliekti*), refl. *plaikstýtis* ‘Ignąć do kogo, przestawać z kim, zadawać się’.

**pliēnas** ‘stal’. Odpowiedniki bałt.: łot. *pliens*, stpr. *playnis* Ev ‘stal, Stal [Stahl]’ wskazują na pb. \**plainas*. Por. korespondencje lit. *sniēgas*, łot. *sniegs* : stpr. *snaygis*; lit. *sliēkas*, łot. *sliēka* : stpr. *slayx* itp., dowodzące pochodzenia lit.-łot. *ie* z pb. \**ai*. Dalszy wywód niepewny, zob. LEW 623. PKEŽ 3, 289n. przyjmuje najpierw wywód fonetyczny \**plainis* z praformy \**pleinas* ‘coś lśniącego, połyskującego’, następnie postuluje związek apofoniczny między \**plein-* i lit. *plýnas* ‘goły, łysy’. Zob. też ALEW 798. N.B. Prócz tego jest zapożyczona nazwa stali: °*staclan* ⇐ śrwn. *stahel* m.n. (nwn. *Stahl*). Ukazuje się ona w cps. *panustaclan* ‘krzesiwo ze stali, Vuerysen [Feuerstahl zum Feueranchlagen]’, por. Trautmann 1910, 389.

**plikas**, -à ‘łysy; goły, nagi’ (łot. *pliks*), przen. ‘biedny’. Bez dobrego objaśnienia, zob. LEW 623. BSW 226n. porównywał *plikas* z cs. *plěš* ‘gołe miejsce, łysina’ (\**plaisja-*), ale nie wyjaśnił różnicy spółgłosek \*-k- i \*-s-. Derksen 2008, 405 posługuje się niesprawdzalnym transponatem \**ploikh<sub>2</sub>-o-*. Kroonen 2013, 143 analizuje \**pli-ko-* w oparciu o porównanie z norw. *flein* ‘łysy, goły; płaski’ < \**ploi-no-*, ale nie wypowiada się na temat pierwiastka. — Drw. *apýplikis* ‘łysawy; lekko ubrany; bez śniegu (o drodze), bez trawy (o łące); biedny’, *plikē* ‘łysina’, *plikymē* ‘miejsce bez drzew’, *plikis* ‘ubóstwo’, *plikis* ‘łysy; golec, biedak’, *plikmā* ‘marna, słabo zazieleniona łąka’, *pliksnos* f.pl. ‘gołe, wypalone słońcem łąki’, *plikšas* ‘biedak’. Cps. *plikagaļvis* ‘ktoś wyłysiały, łysy’ (łot. *plikgaļvis* ts., por. *galvā*), *plikakāktis* ts. (por. *kaktā*), *plikaraņkis* ‘z gołymi dłońmi, bez rękawiczek; z pustymi rękami’ (por. *rankā*), *plikarūris* ‘z gołym tyłkiem — o dziecku; biedny, biedak’ (por. *rūrā*), *plikbajoris* ‘zubożały szlachcic, szlachcianka’ (por. *bajōras*), *plikbaršćiai* m.pl. ‘barszcz bez mięsa’ (por. *baršćiai*), *plikdirvē* ‘nieurodzajna gleba’ (por. *dirvā*), *plikmartē* ‘synowa ze skromnym wianem’ (por. *marti*), *pliknuogis* (zob.), *pliksubinis* ‘z gołym tyłkiem — o dziecku’ (por. *sūbinē*), *plikšala* ‘mróz bez śniegu; gołoledź’ (łot. *plikšala*, *plikšals*, por. *šālti*), war. *plikšalai*. — Vb. denom. 1. *plikti*, *plinkū*, *plikaū*, zwykle *išplikti* ‘wyłysieć, wylinieć, stać się gołym; oparzyć się’, *plinku* SD ‘łysieć, oblażać mi włosy’ (syn. *nušuntu*), *praplikti* ‘wyłysieć’ (⇒ *praplikēlis* ‘ktoś łysawy’), 2. *plikinēti* ‘chodzić niedość ciepło ubranym’, 3. *plikinti* a. *plikyti* ‘oparzać, zaparzać; ogalać, ogałacać’, *apiplikyti* ‘oblać ukropem, sparzyć (kapustę)’, *užplikyti* ‘zalać wrzątkiem, zaparzyć (herbatę, zioła)’, refl. *nusiplikinti* a. *nusiplikdyti* ‘oparzyć się’. — N.m. *Plikiaĩ* 3x, cps. *Plikakalnis*, *Plikšilis*. Por. stpr. n.m. *Plekebart*, *Plica Bartha*, *Plixlawken* (AON 124n.). — Nowy SE *pleik-* ⇐ *plik-*: *plėikē* a. *pleikē* ‘łyse miejsce w uprawie, zbożu; łysina (syn. *plikē*); niekoszona łąka: plamka na skórze’ (por. łot. *pleiks* ‘łysy’), *prāpleikē* ‘łyse miejsce w uprawie; wyżej położone miejsce, gdzie wcześniej taje śnieg; polana w lesie’.

**pliknuogis**, -ė gw. 1. ‘golutki, goluteńki’, 2. ‘całkiem biedny, ubogi’ — złożenie synonimiczne, por. *plikas* ‘łysy, nagi’, *núogas* ‘nagi’. Paralele: *aklīžabis*, *sénkaršis*. Por. wyrażenie łot. *pliks un nails* ‘goły jak święty turecki, bardzo biedny’.

**plyksėti**, *plýksi*, *plyskėjo* ‘błyskać się, ukazywać się — o błyskawicach; błyszczeć — o oczach’, też z krótką samogłoską: *plikšėti*, *pliksi*, -ėjo ‘błyszcząć, pobłyskiwać’. Osnowę stanowi tu interi. *plýks* — o nagłym pojawieniu się czegoś, *plikš* — o nagłym rozjaśnieniu, rozświetleniu (*Kaip tik saulė pliks, ir eik pri bičių* ‘Jak tylko zaświeci słońce, trzeba iść do pszczoł’), *plýkst* — o nagłym pojawieniu się ognia, płomienia, blasku, światła; też o oblaniu się rumieńcem (*Tik plykst jos visas veidas kai bijūnas užkaito* ‘Tylko «plykst» i cała jej twarz zarumieniła się jak piwonია’). *Tik plýkst veidai iš gėdos* ‘Tylko «plykst» i twarze zarumieniły się ze wstydu’). — Drw. *plýksčioti* ‘rozbłysnąć — o błyskawicy, o płomieniu’, *plýkstelėti* ‘zapalić się — o błysku płomienia, rozjaśnić się; oblać się rumieńcem’, *plýkstelti* ts. (*Šiaudai plýkstels, ir užsidegs* ‘Słoma się zajmie i rozpali się’). *Palauk biskyti, plýkstels saulutė, ir*

*eisim* ‘Poczekaj troszeczkę, wszędzie słońeczko, to pójdziemy’). — Z krótkim *i*: *pliksti*, *plýksta*, *suplisko* ‘rozbłysnąć’. Z metatezą *ks-C > sk-V*: *pliskéti*, *pliska*, *-éjo* ‘palić się wielkim płomieniem; jasno świecić; błyszczeć, połyskiwać, świecić się, lśnić’, *supliskéti* ‘szybko splonąć, spalić się’. Osobno zob. *blizgėti*.

**plýnas**, *-à* 1. ‘(o miejscu) gołe, nie porosłe drzewami, krzakami’, 2. ‘pozbawiony włosów (o ciele ludzkim)’, 3. ‘nieokryty, niezabudowany’, 4. ‘równy, gładki (o powierzchni wody, lodu), bez sęków (o drewnie)’, 5. ‘otwarty’ (*po plýnu dangumi* ‘pod gołym niebem’), 6. ‘czysty — o wodzie, powietrzu’. Odpowiednik łot. *plīns* ‘gładki, równy’. Brak osnownego czasownika (por. może *plýti*). Transponat ie. \*pliH-nó-. Co do budowy por. pie. \*kih<sub>1</sub>-nó- > pbsł. \*šīna- > scs. *sinŭ* ‘siny, niebieskawy’. Inaczej LEW 611 (s.v. *pleīnē* 1). Zob. też ALEW 799. — Drw. *plýnē* a. *plýnia* ‘miejsce równe i gołe; bagno, trzęsawisko’ : łot. *plīns* ‘zarośnięta trzciną przestrzeń między brzegiem a głęboką wodą, płycizna’. Cps. *plýnabalē* ‘bagno niczym nie porosłe’ (por. *balā*), *plýn(a)kalis* ‘płaskowyż’ (por. *kālnas*), *plýnledis* ‘goły nieośnieżony lód, świeży lód, trzeszczący lód, ślizgawica’ (por. *lēdas*), *plýnšerē* ‘swinia pokryta równą, gładką szczecią’ (por. *šerŷs*). Vb. denom. *išplýninti* ‘wyrównać, ubić (klepisko z gliny)’. — N.m. *Plýniai*, *Plyniaĩ*, *Paplyniaĩ*, *Paplimbalē* z \*Pa-plynbalē (por. *plýnabalē*).

**plisti**, *pliñta*, *plito* ‘rozszerzać się, rozrastać się’. War. *s-mobile*: *splisti* (zob. LEW 875). Formacja prs. z infiksem nosowym i SZ *plit-*  $\Leftarrow$  *plet-*, por. *plečiũ*, *plēsti* ‘rozszerzać, poszerzać’ < pie. \*pleth<sub>2</sub>- (Liv<sup>2</sup> 486). Z uwagi na SZ pie. \*plth<sub>2</sub>- oczekuje się w języku litewskim refleksu \*pilt-, nie *plit-*. Sekwencja *li* musiała się tu pojawić przez wyrównanie do sekwencji *le* w formie SE *plet-* (prs. *plečiũ*). Por. proporcję analogiczną *eR* : *iR* = *Re* : *x* (*x* = *Ri*). Taka sama proporcja tłumaczy pojawienie się *brid-* zam. *bird-* w pdg. *brīsti* (zob.). — Drw. *plita* b.z.a. ‘szerzenie się czego, ekspansja’ (neol., syn. *plētrā*), *plitūs* ‘łatwo, szybko się rozszerzający’. — WSZ *plyt-*: *plytėti*, *plýti*, *-éjo* ‘rozpościerać się’ (por. typ *paskrydėti*, GJL II, § 616n., LEW 625), *plytótī*, *-ju*, *-jau* pot. ‘szybko iść’. — Nowy SO *plait-*  $\Leftarrow$  *plit-*: *išplaityti* ‘rozpostrzec’, refl. *plaitytis* ‘wymachiwać rękami’, *atsiplaityti* ‘wynosić się, chęłpić się’. Paralele: *braid-* (*braidyti*)  $\Leftarrow$  *brid-* / *bred-*; *krait-* (*kráičioti*)  $\Leftarrow$  *krit-* / *kret-*; *šlaik-* (*šlaikštyti*)  $\Leftarrow$  *šlik-* / *šlek-*. Nomen: *plaitukas* ‘niewielki kawałek drewna, drążek, np. wsunięty między deski’ (*Padėk plaitukus, tai lentos gali geriau džiūti*). — Nowy SE *pleit-*  $\Leftarrow$  *plit-*: *pleisti*, *pleičiũ* (war. *pleitū*), *pleičiaũ* ‘rozszerzać, rozpościerać’, refl. ‘rozpościerać się, rozrastać się (o roślinach, krzakach)’. Paralele: *eĩžti*  $\Leftarrow$  *ĩžti*; *smeĩgti*  $\Leftarrow$  *smĩgti*; *speĩsti*  $\Leftarrow$  *spĩsti*. War. *s-mobile*: *spleisti*, *-čiũ*, *-čiaũ*, też z udźwięcznionym wygłosem pierwiastka, *spleid-*: *spleisti*, *-džiũ*, *-džiaũ*.

**plýšti**, *plýštu*, *plýšau* ‘pękać, trzaskać (*leñtos plýšta*), rwać się, rozrywać się, drzeć się, zdzierać się, niszczyć się (o butach, odzieży)’, *širdis plýšta* ‘serce się kraje’, *aũsys plýšta* ‘uszy puchną’. SD *plyštu* «padam się» [‘pękać, rozstępować się, rwać się’, SPXVI]. Odpowiada łot. *plīst*, *plīstu*, *plīsu* ‘pękać, rwać się, rozpadać się, trzaskać’. Iter. *plyšótī* ‘drzeć się, wrzeszczeć (na całe gardło)’. Nomina: *atoplyšis* 1. ‘odłamek (gałęzi); oderwany kawałek’, 2. ‘człowiek stroniący od ludzi, mizantrop’, *plyšŷs* ‘szczelina, szpara’ (por. *gylŷs*, *spyrŷs*). Morfem *plyš-* przedstawia st. zanikowy do pwk. *plēš-* ‘rwać, drzeć’ < pie. \*pleh<sub>1</sub>k- (zob. *plēsti*). Ustalił się on na miejscu refleksu fonetycznego *plit*. \*pilš- a. \*pūlš- < pie. \*plh<sub>1</sub>k-C drogą analogii do st. zanikowego pierwiastków krótkowokalicznych (por. regułę *RiT*  $\Leftarrow$  *ReT* s.v. *brīsti*). Paralele: *bryž-*  $\Leftarrow$  *brēž-* (zob. *brēžti*), *ryž-*  $\Leftarrow$  *rēž-* (zob. *rēžti*). Būga, RR II, 292 ujął to inaczej, mianowicie w proporcji analogicznej *krečiũ* : *kristi* = *plēsti* : *x* (*x* = *plýšti*). Zob. też ALEW 799, który nazywa *plýšti* anticausativum do *plēsti* (tu nieuzasadnione przypuszczenie, jakoby *plýštu* odnowiło formację infigowaną, \*plinš-stu  $\Leftarrow$  \*pli-n-šu). — Nowy SO *plaiš-*  $\Leftarrow$  *plyš-*: *plaišinti* (zob., tam też nomina z *plaiš-*). — Nowy SE *pleiš-*  $\Leftarrow$  *plyš-*

: *plėišėti* (zob., tam też nomina z *plėiš-*).

**plytà**, gen.sg. *plýtòs* 2 p.a. 1. 'cegła', 2. 'kuchenka, kaflowy piec kuchenny' — zapoż. z błr. *plíta*, -y (SLA 171, LEW 625). — Drw. *plytėlė* 'tabliczka (czekolady); fliza', *plýtėnė* 'cegielnia'. SD: *plytų darymas* «strycharstwo», *plytinyčia* «cegielnia», *plytinykas* «strycharz, cegielnik» (gw. *plýtininkas*), *namai plytiniai* «kamienica, domus lateritia». Stlit. *plýtnyčia* 'piec strycharza; cegielnia' (Bretkun) jest drw. z neosuf. -*nyčia*, a nie transpozycją fikcyjnego błr. \*plitnica (SLA 171), zob. s.v. *lučnyčia*. Cps. *plytdirbỹs* 'ceglarz' (por. *dìrbti*, *žemdirbỹs*), *plytlaižỹs* pogardl. 'gorliwie wykonujący praktyki religijne, bogobojny, pobożny' (dosł. 'polizywacz cegieł', por. *laižyti*). — N.m. *Plýtėnė* 7x, *Plýtnyčia* 3x, *Plýtninkai*.

**plýti**, *plėja*, *plijo* gw. 'leżeć plackiem, wylegiwać się'. Ma wygląd czasownika prymarnego, por. typ *výti*, *vėja*, *vijo*. Bez nawiązań, niejasne. Por. może *plýnas* m.in. 'równy, gładki'. — Od zanikłego nomen \*plyva pochodzi vb. denom. *plývoti*, -ju, -jau 'leżeć plackiem, wylegiwać się w łóżku' (por. *galvoti* ⇐ *galvā*; *krūvoti* ⇐ *krūvā*; *klyvoti* ⇐ *klyvas*).

**pliukatà**, gen.sg. *pliukātos* 2 p.a. gw. 'brzydka, dżdżysta pogoda, śłota, plucha', 2. 'rozmokła, błotnista droga', 3. przen. 'niepoważny człowiek' — zapoż. z błr. *pljuxóta*, -y 'dżdżysta pogoda, plucha', pol. przest. *pluchota*, -y ts. — War. *pliukātė*. Z sonoryzacją *pl'* > *bl'*: *bliūkata* 'dżdżysta pogoda; rozmokła droga'.

**pliūmė** gw. bot. 'śliwa, *Prunus domestica*; owoc śliwy, śliwka' — zapoż. z prus.-niem. *plūme* (GL 103, LEW 626), por. nwn. *Pflaume*. Łot. *plūme* ⇐ śrdn. *plūme*, *prūme*.

**pliūpti**, *pliūm̃pa*, *pliūpo* 1. 'tryskać, lać się, ciec obficie — o wodzie, krwi', 2. 'rozluźniać się, tracić zwartość — o tkaninie na krosnach', 3. 'o świni: szukać knura, hukać się', *papliūpti* 'lunać — o deszczu; zostać zalanym — o łakach; huknąć — o wystrzale; wybuchnąć; okazywać popęd płciowy (o świni, krowie, kobiecie)', *prapliūpti* 'lunać; napłynąć, nadejść niespodzianie'. Czasownik pochodzenia onomatopeicznego, por. interl. *pliūpt* — o nagłym upadku, spadnięciu, rozlaniu się; o lekkim uderzeniu; o przedmiocie rzuconym lub wpadającym do wody (syn. *pliū*); o chluśnięciu wodą; o buchającym płomieniu (syn. *pliū*);; war. intensywny *pliūpt* (por. LEW 621). — Neopwk. *pliump-*: *plium̃pti*, -iū, -iaū 'chciwie pić; chlać (wódke); siorbać; iść z trudem, wlec się; paplać'. — Formacje z sufiksami sekundarnymi: *pliupčioti* 'o świni: kiernozić się', *pliupėnti* ts., *pliupėti*, -a, -ėjo 'bulgotać w garnku — o odgłosie gotującego się płynu; brodzić w błocie (o świniach); pogrążyć się w błocie (o kołach wozu); mówić dużo i szybko, trajkotać' (*nupliupėti* a. *supliupėti* 'przytyć, utyć'), *pliupinti* 'lać — o obfitym deszczu, brnąć po błocie; nalewać dużo; hojnie karmić, tuczyć; dawać dużo, hojnie; trwonić', *pliupsėti* 'wpadać z pluskiem do wody; bulgotać, np. o kaszy w garnku; wyskakiwać — o słabym płomieniu na żarach', tr. 'trwonić (pieniądze, majątek)'. — WSZ *pliūp-*: *pliūpčioti* 'obficie wylewać, lać (wodę wiadrami na ogień)', *pliupsėti* 'lać się, płynąć strugą; bulgotać podczas wrzenia; grzmieć — o huku wystrzału', *pliupsoti* 'być zalanym, stać w wodzie (o łące, pastwisku)', *pliūptelėti* 'wytrysnąć; buchnąć — o płomieniu', nomen: *papliūpā* 'salwa', *pliūpsnis*, *pliūpsnis* 'rozbłysk ognia, płomienia, wybuch'. — SO *pliaup-*: *pliaūpti*, *pliaupiū*, *pliaupiaū* 1. 'padać — o długotrwałym deszczu', 2. 'lać się, ciec (o krwi, pocie, łzach)', 3. tr. 'lać, nalewać' (*pripliaūpti* 'nalać dużo, do pełna'), 4. 'głośno siorbać', 5. tr. 'gotować', 6. 'palić się szybko, gwałtownie płonąć', 7. 'paplać, bajdurzyć', 8. 'o świni: odczuwać pociąg płciowy, kiernozić się' (refl. *apsipliaūpti* 'oprosić się').

**pliūrpti**, *pliuŗpiū*, *pliuŗpiaū* gw. 1. 'jeść głośno, z mlaskaniem, ciamkać', 2. 'siorbać', 3. 'pić dużo, łapczywie, chlać, żłopać', 4. 'głośno nalewać, przelewać płyny, chlupotać', 5. 'wypróżniać się na rzadko', 6. 'wciągać nosem powietrze, gdy się ma katar, pociągać nosem', 7. 'o koniu: parskać, prychać', 8. 'o żabach; kumkać', 9. 'o deszczu: mżyć, siąpić', 10. 'pleść



bzdury, paplać jak małe dziecko'. Czasownik pochodzenia onomatopeicznego, por. interl. *pliurpt*, *pliuřpt* — o chłupotaniu, o odgłosach czynności fizjologicznych. — War. z dźwięcznym szkieletem spółgłoskowym: *bliuřbti* 'pleść bzdury, paplać; mamrotać, szwargotać po żydowsku; beczeć jak dziecko; brudzić, zanieczyszczać', drw. *bliurbėti*, *bliurba*, -ėjo 'burczeć, mruć z niezadowolenia; mówić niewyraźnie; parkotać, bulgotać (o odgłosie gotowania się)', *bliurbinti* 'drażnić (dziecko), doprowadzać do płaczu, krzyku', *bliurba* peior. 'gęba', *bliurbōkas* ts.

**pliūšė** 4 p.a., *pliūšė* 2 p.a. gw. bot. 'sit, sitowie, *Phragmites communis*'. LEW 628 dopuszczał związek z pie. \*pleu- 'płynąć, pływać' (por. *plāuti*); znac. etym. 'roślina wodna, Wasserpflanze'. Bardziej prawdopodobne wydaje się nawiązanie do pwk. *pliūš-*, zob. s.v. *plūšti*. — Drw. *pliūšės* f.pl. 'siano koszone na bagnie'.

**plókščias**, -ià (war. -ia) 1. 'płaski, pozbawiony wyniosłości i wgłębień, równy', 2. 'niewypełniony ziarnem (o strąku)', 3. 'który nie nażarł się do syta, nienapasiony' (*Jam gyvulus beganant, karvės niekados nepareidavo namo plokščios, nepriėdusios*), 4. przen. 'płytki, banalny, pospolity'. Analiza: \*plokšt-ja-, drw. od neoosn. \*plokšt- < \*plokst-. Tę neoosnowę wyodrębniono z frq. \*plókstyti < \*plāk-stī- 'uderzać, ubijać, ubijając płaszczyć', które było pochodnikiem prymarnego \*plókti < pie. \*pleh<sub>2</sub>k- (szczegóły s.v. *plākti*). Por. budowę wyrazów *gulščias*, *klūpsčias*, *kniūpsčias*. War. *plókštas* 'płaski, płytki (np. talerz)'. Co do znac. 'płaski' por. *plónas* ⇐ *plóti* 'klepać, płaszczyć'. — War. *pliókščias*. Palatalizacja nagłosu według interl. *pliókšt* — m.in. o plaśnięciu dłonią (?). — Drw. *paplókščias* 'nieco spłaszczony', *plōkštė* (zob.), cps. *plokščiapādis* 'płaskostopy'. Vb. denom. 1. *plokštėti*, -ja, -jo 'robić się (bardziej) płaskim; stawać się powierzchniowym', 2. *plókšti*, *plókšta*, *plókšto* (war. *plōško*) 'robić się płaskim, cienkim', *suplókšti* 'spłaszczyć się (np. o serze); udusić się przez przygniecenie (o prosięciu)', 3. *plókštinti* caus. 'robić płaskim, cienkim'.

**plōkštė**, *plōkštė* 1. 'płaski kawałek czegoś, płyta, blok (kamienia)', 2. 'płaz, strona płaska, szeroka broni siecznej', 3. 'niedojrzały płaski jeszcze strąk grochu' (por. łot. *plākste* ts.) — sb. denominativum od adi. *plókščias* 'płaski' (zob. s.v.). Z innymi suf.: *plokšmė* 3 p.a. 'płaszczyna', *plókštis* f. 'płaski kawał czego; płaska strona, płaz' (*plokščiu mušu* SD «płazuie, plano gladij vel plano gladio, affere, percutio», por. instr.sg. *plókščia* 'płazem'), 'płaski strąk' (*Žirnių dar tik plōkštys*), łot. *plāksna* 'płaszczyna; płyta; tablica'. — Drw. *plōkštainis*, -ė 'rzecz spłaszczona; człowiek o płaskich piersiach; wychudłe zwierzę', *plokštaĩnis* 'płaskie, kruche ciasto, pieczone bez drożdży', *plokštėlė* 'płytką; płyta gramofonowa; proteza zębowa; cienki kawałek czego', *plokštėkė* 1. 'niedojrzały, płaski strąk', 2. 'płaski kamień', 3. 'zwierzę o płaskim brzuchu, zwł. świnia', *plokštumà* 'płaszczyna' (*nuožulniōji plokštumà* 'równia pochyła'), *plokštūvas* 'maślnica'.

**plónas**, -à 1. 'cienki (o desce, tkaninie, skorupie, szkłe)', 2. 'szczupły (o ciele), o małej objętości', 3. 'wysoki, cienki (o głosie)', 4. 'lekkostrawny (o jedzeniu)', 5. 'drobny, drobno mielony (o mące)', 6. 'lejki, nie stężały (o świeżej śmietanie)'. Wraz z łot. *plāns* 'płaski, równy; cienki, słaby' wywodzi się z pb. \*plā-na- < pie. \*pleh<sub>2</sub>-no-. Por. pwk. \*plā- w *plóti* 'klepać, spłaszczać' (zob. IEW 805n.). Znac. etym. 'spłaszczony, zbity na płask'. SE przy suf. -no- powtarza się np. w adi. *lėnas*. — N.B. Gw. *plónas* 'klepisko, dno pieca chlebowego', znane z płn.-wsch. Litwy, jest letonizmem, ⇐ łot. *plāns* 'klepisko, podłoga' (zob. Urbutis 2009, 324n., ALEW 801). — Neoosn. *plon-*: *pāplonis*, *paplónis* 'rodzaj płaskiego placka z ciasta chlebowego', *plonē* a. *plonis* BRB 'rodzaj placka, Aschenkuchen', *plónimas* (zob.), *ploninỹs* 'cienka tkanina', *plonmenà* 'najcieńsza część czegoś' (por. *ger̃mena* ⇐ *gėras*), *plonumà* 'cienkie miejsce, np. w tkaninie', *plonumas* SD<sup>1</sup> «cienkość, tenuitas», cps. *plóngalis* 'cienki koniec' (por. *gālas*). — Łac. *plānus* 'równy, płaski' z pie.

\*pl<sub>h2</sub>-nó- (por. de Vaan 2008, 470) sugeruje, że odpowiedni refleks litewski mógł brzmieć †pilnas. Widocznie dla uniknięcia konfliktu homonimicznego z formą ‘pełny’ (zob. *pilnas*) przymiotnik ‘cienki’ przejął wokalizm stopnia *e* z motywującego go czasownika. Pierwiastek na SZ widać też w het. *palhi-* / *palhai-* ‘szeroki, obszerny’ < pie. \*pl<sub>h2</sub>-(e)i-, por. Klokhorst 2008, 620.

**plónimas** a. *plonimas* ‘skroń, boczna część czoła, czaszki; kość skroniowa’, war. *plonimà*, acc.sg. *plónimą* ts. — rzeczownik na -ima-/imā-, derywowany od adi. *plónas* ‘płaski, cienki’. Znacz. etym. ‘płaskość a. cienkość’, stąd ‘płaska a. cieńsza strona czaszki’. Paralele: *siaurimas* a. *siaurimà* ‘wąskość’ ⇐ *siaūras*; *storimà* ‘grubsza warstwa czegoś’ ⇐ *stóras*; *šilimà* ‘ciepło’.

**plostākē** przest., gw. 1. ‘odłamek (kamienia), drzazga’, 2. ‘blacha, płyta blaszana’. SD: «blacha, lamina», *plostakē aukso putu nudažyta* «pazłotka blaszana, bracteola inducta auro», *plostakės gelažinės* f.pl. «kirys, cataphracta, laminæ ferreæ aptatæ corporum flexibus» [‘pancerz okrywający górną część tułowia’, SPXVI]. Analiza: *plost-akē*. Por. suf. -ak- w *plāštaka* a. *pluoštākē* ‘dłoń’. Z innym suf.: *plostēkē* ‘szczapa; płyta; plasterek’ (por. *plokštēkē* s.v. *plōkštē*). Obie formacje są oparte na neoosn. *plost-*, którą wyodrębniono drogą metanalizy z wyrazu *plōstas* (zob.). — Drw. *plostakius* a. *plostaknykas* SD «blacharz, bractearius».

**plōstas** gw. ‘warstwa zgrabionego i ubitego na płask siana lub słomy, przeznaczona do przeniesienia, naręcze’ — drw. od neoosn. *plost-*, wyodrębnionej z czas. \*plostyti ‘płaszczyć, robić płaskim’. Było to frequentativum na -styti, urobione od *plóti* (zob.). Paralele: *klōstas*, *pāklostas* ⇐ *klōstyti*; *dāigstas* ⇐ *dāigstyti*. Pod względem znaczeniowym por. *grūobstas* ‘garść, naręcze (słomy, siana)’ ⇐ \*gruobstyti. — Neoosn. *plost-* leży też u podstawy takich form werbalnych, jak *plōstelėti* ‘poklepywać, opukiwać palcami tułów chorego’ i *plōstelti* ‘przez chwilę klaskać, bić brawo’. Por. *žióst-elėti* a. *žióst-erėti* ⇐ \*žiostyti.

**plōščius**, -iaus stlit., gw. 1. ‘płaszcz, wierzchnie długie okrycie, uszyte zwykle z sukna domowej roboty’, SD<sup>1</sup> <plāščius> «płaszcz, palla, pallium, paludamentum» (syn. *skreitē*), 2. ‘chusta, płachta zarzucana na plecy’. Zapoż. z błr. *plašč*, -á lub pol. *płaszcz*, -a (SLA 171, LEW 629). Stąd też łot. *plašķis*, pl. *plašķi* ‘obszerny płaszcz; stara, znoszona sukmana’. — Drw. *ploščīukas* ‘marynarka’. Vb. denom. *plōščioti* ‘iść w rozpiętym ubraniu, z połami unoszącymi się na wietrze’. — Z przekształcenia *plōščius* pochodzi zdaniem SLA, l.c. (popartym przez LEW, l.c.) rzeczownik *plōštē* ‘chusta jako część stroju kobiecego; kapa, narzuta (na łóżko); zasłona na twarz, kaptur’. Prawdopodobnie można tu mówić o derywacji wstecznej z alternacją *č* ⇒ *t* (por. *svēčias* : *svetys*, *svetē*). — Stpr. *ploaste* EV ‘prześcieradło, Lylach [Bettuch]’ najłatwiej jest objaśnić — z uwagi tak na formę jak i znaczenie — jako prutenizację wyrazu lit. *plōštē*. Mało przekonująca jest hipoteza Mažiulisa (PKEŽ 3, 296) o *ploaste* jako formacji rodzimej: pb. \*plā-stis, urobione od pwk. \*plā- ‘płaszczyć, robić płaskim, cienkim’ (por. lit. *plóti*, łot. *plāt*). Chodzi o to, że -stis (-stē, -ščia) nie jest sufiksem prymarnym, lecz neosufiksem. W związku z tym z zasady nie łączy się on z pierwiastkami werbalnymi, a takim jest \*plā-. Zwykłą sferą funkcjonowania -stis jest derywacja denominalna; tutaj ma on zastosowanie jako forma odnawiająca sufiks prymarny -ti, por. np. *svirtis* ⇒ *svirstis*; *viřptis* ⇒ *viřpstis*; *šūtis* ⇒ *šūstis*.

**plótas** 1. ‘obszar, ograniczona część przestrzeni, terytorium (państwa)’, 2. ‘powierzchnia na coś przeznaczona, czemuś służąca’, 3. ‘wycinek przestrzeni, miejsce’ (*Rugiai plótais išplikę*), 4. ‘okres czasu’ (*Praėjo didelės metų plótas*), 5. ‘głębia, najgłębsze miejsce’ (*Ar nebijai pačiam plóte maudytis?*). Refleks pb. \*plā-ta-, substantywizowane adi. vb. lub ptc. prt. pass. od *plóti* (zob.). Znacz. etym. ‘płaszczyna, płaska powierzchnia’ ⇐ ‘to, co

spłaszczono'  $\Leftarrow$  'spłaszczone, równe'. Transponat ie. \*pleh<sub>2</sub>-to-. Inaczej LEW 629. Paralele apofoniczne: *kóptai*  $\Leftarrow$  *kópti*, *káltas*  $\Leftarrow$  *kálti*. Por. też sb. *klōtas* 'drewniana podłoga mostu' (*klō-* metatoniczne) obok ptc. pass. *klōtas* 'poziomy, pochyły'  $\Leftarrow$  *klōti* 'kłaść, rozścielać'. — Neoosn. *plot-*: *plōtis* 'szerokość, rozległość' (por. *grōžis*, *lōbis*, *skōnis*), *plotmā* 'przestrzeń', *plotmē* 'płaszczyzna, plac, przestrzeń, poziom', *plotmenā* 'równina, płaskowzgórze'. — N.jez. *Plōtas*, *Plotēlis*, n. łąki *Plōtai*, n.rz. *Plōtupis*. N.m. *Plōtai* 5x, *Plotēliai*.

**plōti**, *plōju*, *plōjau* 1. 'płaszczać, zgniatać na płask', 2. 'kuć (żelazo w kuźni)', 3. *per pečiūs plōti* 'klepać po plecach', 4. *plōti delnaiš* 'klaskać w dłonie, bić brawa', *išplōti* 'wyklepać, wyklepywać', *priplōti* 'spłaszczać, przyklepać'. Odpowiednik łot. *plāt*, *plāju* 'poszerzać, robić cienkim' < pb. \*plā-C. Transponat ie. \*pleh<sub>2</sub>- 'bić, uderzać'. LIV<sup>2</sup> z niezrozumiałych powodów pominął lit.-łot. czasownik milczeniem; następstwem tego jest brak lemmatu \*pleh<sub>2</sub>-. W IEW 805n. *plōti* ukazuje się s.v. \*pelə, \*plā-. Por. synonimy pie. \*pleh<sub>2</sub>-g- 'uderzać' (gr. ἔπληξα 'uderzyłem, trafiłem w cel') oraz \*pleh<sub>2</sub>-k- 'uderzać' (s.v. *plākti*). Prs. *plōju* należy do całej serii formacji tworzonych sufiksem -ie/o- od pwk. na \*-eh<sub>2</sub>-; wymieniono je s.v. *lōti*. — Neoosn. *plōj-*: *plōjējas* a. *plōjikas* 'walcownik', *plōjimas* 'spłaszczanie, walcowanie' (por. *jojimas*, *lojimas*), *plōjimai* m.pl. 'oklaski, głośna pochwała', *plōjinys* 'spłaszczony przedmiot'. Osobno zob. *plōnas*, *plōstas* i *plōtas*.

**plūdyti**, *plūdau*, *plūdžiau* gw., zwykle z prvb.: *apiplūdyti* 'zalać wodą, np. pola', *išplūdyti* 'wymoczyć, np. len w wodzie', *užplūdyti* 'zalać, podtopić (o powodzi)'. Budowa dwuznaczna: 1° *plūd-yti* = causativum na -yti do *plūsti*, -džia, -do 'ciec, rozlewać się' (zob. s.v.); paralele formalne: *spāndyti*  $\Leftarrow$  *spēndžia*; *svāidyti*  $\Leftarrow$  *sviedžia*. 2° *plū-dyti* = causativum na -dyti do *plūti*, *paplūti* 'rozlać się — o powodzi' (zob. s.v.). War. °*plūdinti*. Por. *pūdyti* ob. *pūdinti*  $\Leftarrow$  *pūti*.

**pluduņģis**, -io zm. 'człowiek lubiący przebywać poza domem, włóczyć się, oddawać się przyjemnościom, hulankom, rozpuścić'. War. *pluduņkis*, *pluduņkis*. F. *pluduņģē*, -ēs 'łatawica, kobieta goniąca za rozrywkami; kobieta prowadząca życie rozpustne, ładacznica'. GJL II, § 508 zestawiał z czas. *plūdinēti* 'pływać po powierzchni; włóczyć się bez celu, wędrować'. Sufiks wzorowany zapewne na *vienguņģis* 'żyjący samotnie, w stanie bezzennym'. — Vb. denom. *plūdungausti*: *Kekšē plūdungauna su kožnu*, t.y. *plaikstos* 'Ładacznica zadaje się z każdym', *plūdunģioti* 'włóczyć się; żyć lekkomyślnie, niestatecznie'.

**plūgas**, *plūgas* 'pług' — zapoż. z pol. *pług* ( $\Leftarrow$  nwn. *Pflug*). Germanizmem jest łot. *pluogs*  $\Leftarrow$  śrdn. *plōch*, *plūch* (Jordan 82) i prawdopodobnie stpr. *plugis* Ev 'pług, Pflug', por. śrdn. *plūch*, śrwn. *phlouc*. Por. Endzelīns 1943, 229 i LEW 631: zapoż. z pol. lub niem. War. z wtórną palatalizacją: *pliūgas* (por. *abriūsas* ob. *abrūsas*). — Drw. *plūgēlis* 'pług w zaprzęgu jednokonnym', *plūgīnis arklīs* 'koń do orki' (dosł. 'pługowy, do pługa'). Vb. denom. *plūgioti* 'płuzić, orać pługiem'.

**pluknūs**, -i 4 p.a. gw. 1. 'pulchny (chleb), puszysty (śnieg), miękki (o plewach, piórach)', 2. 'grząski', 3. 'lekki, dobrze pływający (o spławiku)'. — Z innym suf.: *pluksnūs* 'lekki; pulchny, miękki; zwawy, dziarski'. Niejasne. Może do *plūkti* m.in. 'trzepać' (war. *plūkti*).

**plūkti** I, *plūka*, *plūko* 'płynąć (o rzece, o spławnym drewnie), płynąć, pływać (o człowieku)', *išplūkti* 'wylać (o rzece)' — formacja z pochodzenia inchoatywna na SZ *pluk-* do *plauk-*, zob. *plaukyti*. Por. LEW 631. — Drw. *plukdēnti* caus. 'kąpać dziecko', *plukdyti* caus. 'pławić (konie); spławiać (drzewa), spuszczać z prądem wody', *nuplukdyti* 'zawieźć dokąd łodzią, statkiem', *nuplukdyti sielius* 'spławić tratwy', *plukyti* a. *plūkinti* caus. 'pławić w wodzie, rzece', refl. *plukytis* 'kąpać się'. Nomen: *plukēnē* 'wanna do kąpieli; praca w błocie',

*plukēnē āšarose* ‘zalewanie się łzami’. — WSZ *plūk-*: *paplūkēti*, *-plūkiū* ‘popłynąć trochę’, *plūkauti* ‘pływać, unosić się na wodzie; brnąć (przez wysoką trawę)’, przen. ‘opływać w dostatki’ (por. *išplukavóti* ‘roztrwonić’), *plūkinēti* ‘pływać — o kaczkach’, *plūkioti*, *-ju*, *-jau* ‘pływać — o gęsiach’, nomen: *plūkis* ‘miejsce zalane wodą wiosenną (o łące)’. — Tak jak przy *plūti* ‘rozlać się, rozplynać się’ jest war. palatalizowany *pliū-* (por. *pliūrā*, *pliūrē*), tak też obok *plūk-* jest war. \**pliūk-*, zaświadczony pośrednio przez udźwięcznione refleksy *bliūkas* i *bliūgas* bot. ‘rzęsa, Lemma’ < \**pliūkas* (por. *bluñka* < *pluñka*; *blēba* < *plēpa*, GJL I, § 453).

**plūkti** II, *pluñka*, *plūko* ‘tracić barwę, płowieć, blaknąć (o niciach, tkaninie, chuście, ubraniu)’, liter. *blūkti* (zob.), *išplūkti* tr. ‘wyparzyć’, *nuplūkti* tr. ‘sparzyć, oparzyć’, intr. ‘odpaść — o szczecinie (na oparzonym prosięciu)’. Odpowiednik łot. *plukt*, *plūku* (\**plunkō*), *pluku* 1. ‘sparzyć się (ukropem, ługiem)’, 2. ‘tracić barwę, płowieć, blaknąć’. Ma strukturę typową dla inchoativum na st. zanikowym, ale czas. prymarny o odpowiednim znaczeniu nie został jeszcze zidentyfikowany, por. LEW 632, ALEW 802. — Drw. *plukýti* ‘parzyć wrzątkiem’, *apiplukýti* ‘zaparzać (herbatę, kawę)’.

**plūkti**, *plūkiū*, *plūkiaū* lub *plūkti*, *plūkiu*, *plūkiau* 1. ‘ubijać (glinę na klepisku, na piecu)’, 2. ‘trzepać, międlć len, konopie’, 3. ‘tłuc, bić, okładać kijem’, 4. ‘ciężko pracować’, 5. ‘z trudem pokonywać drogę, brnąć’. Cps. *apiplūkti* m.in. ‘okopać (kartofle, kapustę)’, *suplūkti* ‘ubić (glinę na klepisku); położyć zboże, len (o deszczu, gradzie)’, *užplūkti* m.in. ‘zabić, zatłuc; ubić klepisko; dobrnąć, przybrnąć, przyjść z wielkim trudem’. Refl. *nusioplūkti* ‘zmęczyć się, zmordować się; odbić sobie (nogi od chodzenia)’. Dźwiękonaśladowcze, podobnie jak syn. *pliekti* (por. LEW 632). — Do tego z nową apofonią *ū* ⇒ *ũ*: *plūkti*, *plukū*, *plukaū* (war. *plukiaū*) gw. ‘tłuc, bić, trzepać len’. — Nomina: *plūkā* ‘ciężka praca, morderga’, *plūkas* ‘ubita glina a. ziemia’, *plūkiavā* ‘długa, mozolna praca, np. przy lnie’, *nūoplūkos* f.pl. ‘włókniste odpadki lnu a. konopi’. Cps. *linplūkys* ‘kto trzepie len’ (por. *linaĩ*), *pēčiaplūkis* ‘zdun, rzemieślnik stawiający piece (por. *pēčius*) i je naprawiający’ (*Kai pēčius iširs, reiks ir pēčiaplūkiu pabūt*).

**plūksna** 1. ‘pióro ptaka’, 2. ‘pióro do pisania, stalówka’, 3. ‘sprężyna zegarka’. War. *plūksna* ‘pióro’ < \**plūksna*. Pl. *plūksnos* ‘pióra, pierze, upierzenie’, SD *plūksnos* «pierce, plumæ, pennæ».] War. bez *-k-*: *plūsna*, *splūsna*. SD<sup>1</sup> *plūksna* «kwap; perz; piorko, pioreczko», SD: *plūksna* «pioro ptasze», *plūksna rašytojū* «pioro pisarskie» (*indėtuvė plūksnų raštinykų* «pennal pisarski, calamaria theca»), *plūksna žūšies* «pioro gęsie nierobione ieszcze, caulis». Odpowiednik łot. *plūksnas*, *plūksnes* f.pl., *plūksni* m.pl. ‘to, co wyskubano, wyszarpano, pierze, puch; odpadki lnu, plewy; włókna; kora brzozy’. Abstractum na *-snā-* od osnowy prs. infig. \**plunku* (inf. \**plukti*) ‘rwać pierze’. Por. neosnowę *plunk-* w czas. *plūnti*, *plūntiu*, *plūntiau* m.in. ‘skubać drób, rwać pierze; porywać drób (o jastrzębiu)’, też ‘ciężko pracować, mordować się; iść z trudem, brnąć po błocie, śniegu’. Odpowiednik łot. *plūkt*, *plūcu*, *plūcu* ‘skubać, drzeć, rwać, zrywać’, ⇒ *plūkāt*, *-āju* frq. ‘rwać, wyrywać, targać; trzeć, pocierać, masować’. Por. jeszcze lit. *plūkti* ‘trzepać len’. Zob. ALEW 802n. — SZ \**pluk-* należy do *plāukas* ‘włos’ (zob.). Dalszy wywód niepewny, por. LEW 632, ME III, 362. — Drw. *plūksnos* SD f.pl. «pierce, plumæ, pennæ»: łot. *plūksnas* ‘puch ptasi’, *plunksnyčia* przest. ‘piórnik, pudełko na przybory pisarskie’, *plūksninis* SD<sup>1</sup> «kwapowy, plumeus, plumosus», *plūksnotas* SD «pierzysty», *plūksnos* f.pl. ‘pióra, upierzenie; pióra i puch, pierze’ (*plūksnas plėšyti* ‘skubać pierze’), *plunksnótas* ‘opierzony, pierzasty’, *plunksnūotas* ‘obsypany pierzem’ (⇒ *plunksnuočiai* m.pl. ‘ptactwo’, por. *sparnuočiai*) oraz *plūsningas* SD<sup>1</sup> «pierzysty» (por. wyżej war. *plūsna*). Vb. denom. *plūksnoju* SD «pierce puszczam, plumesco».

**plūnta** c. gw. ‘wałęsa, włóczęga’. War. *plūnda* ts. (por. *rāndas* < *rāntas*). Bez dobrej

etymologii, por. nieprzekonujące wywody LEW 626, s.v. *pliùndra*. Może stać w związku z czas. *plum̃pti* a. *plùmpti* ‘iść długo, z trudem, iść po bezdrożu’, od interi. *plum̃*, *plùmpt* — o ciężkim chodzie, o powolnym kroku. — Vb. denom. *plùntauti* ‘żyć rozwiązle’, refl. ‘wałęsać się, włóczyć się’, *plùndauti* a. *plundavóti* ‘wałęsać się’, *plùntotis* ‘wałęsać się, włóczyć się’. Vb. *pluntarioti* b.z.a. ‘wałęsać się’ zakłada nomen \**plunt-ara* c. ‘wałęsa’.

**plúostas** gw. ‘prom na rzece’ — rzeczownik na -as, utworzony od neoosn. *pluost-*, wynikłej z metanalizy formy frq. \**plúostyti*, ⇐ \**plúo-* -styti. War. gw. z št: *plúostas*. Podobna budowa w *pláustas* ⇐ *pláustyti* (od *pláuti*), *dáigstas* ⇐ *dáigstyti* (od *dięgti*). Odpowiedniki łot.: *pluôsts* ‘tratwa’ (*pluostus siet* ‘budować, wiązać tratwy’), *pluoste* ‘prom’, vb. denom. *pluôstuôt* ‘spławiać, flisować; wieźć się promem’. — Formacja na -styti była frequentativum do zanikłego czas. \**plúoti* ‘płynąć’, prs. \**plúoju* < \**plō-je-* < pie. \**pléh<sub>3</sub>-je-*, por. gr. joń. πλώω ‘płynę, żegluję, odbywam podróż morską; unoszę się na wodzie’ (aor. hom. ἀπέπλω), stang. *flōwan* ‘płynąć (o rzece), ciec (o wodzie)’ ⇐ pgerm. \**flō-ja-* (por. LIV<sup>2</sup> 485, bez wzmianki o lit. *pluo-*)<sup>389</sup>. Frq. \**plúo-sty* mieści się w typie *dúostyti* ⇐ *dúoti*, *šlúostyti* ⇐ *šlúoti*. GJL I, § 246 i LEW 609 postulowali łączne traktowanie *plúostas* i *pláustas*, mianowicie w ramach apofonii *uo* : *au*. LEW, l.c. wychodził od pwk. \**plau-d-*, będącego rozszerzeniem \**plau-* jak w *pláuti*. — Hipoteza zanikłego czas. \**pluoti* umożliwia dołączenie do *plúostas* takich wyrazów łotewskich, jak *pluota*, *pluôte* ‘masa lodu’ (war. *pluôts<sub>2</sub>*), *zivju pluota* a. *pluôte* ‘ławica ryb’, *vienā pluôti* adv. ‘na jeden raz; w jednej wodzie’.

**plúoštas** ‘włókno, pasmo; pęk, garść, naręcze (siana, słomy), garstka (lnu), kosmyk, kłak (włosów), plik (papierów), kupka (gazet)’ < \**plōš-ta* — drw. na SO *pluoš-* ⇐ *plēš-*, por. *plēšti* ‘rwać, drzeć’ (tam też o łot. *pluôšit* ‘rwać, targać’). Znacz. etym. ‘to, co zerwano, zdarto, wyszarpnięto’. Paralele apofoniczne: *rúožas* ⇐ *rēž-*, *sluogas* ⇐ *slég-*, *súodžiai* ⇐ *séd-*. Nieco inaczej LEW 632n. — War. z insercją *k*: *plúokštas* a. *plúokštē* ‘włókno; pęk, garstka, kłak’, por. łot. *pluoksts* ‘strup na głowie’. — Nawiązanie psł. \**plastū*, por. sch. bg. *plast* ‘pokos siana, kopka siana’, ros. *plast* ‘warstwa (ziemi), pokład (węgla); skiba’ (*ležáto plastóm* ‘leżeć plackiem’), stpol. *plast* ‘plaster miodu’; vb. denom. ros. *plastátʹ* ‘kroić na płaty; patroszyć rybę’. Zob. REW II, 365n. — Drw. *plúoštake* ‘włókno; pęk, garstka (siana)’, *pluoštāke* ‘dłoń’ (*Lašiniai per pluoštākę* ‘Słonina na szerokość dłoni’).

**plùskos** f.pl. żm. 1. ‘długie zlepione lub rozpuszczone włosy; pasemka wijących się włosów; kędziory’, 2. ‘gałąź pokryta gęstym listowiem’. Analiza: *plus-kā-* (por. *druskā*, *druskos*). Osnowa niejasna. LEW 634 zaliczył do rodziny *plaušas*, ale na to nie pozwala różnica *s* : *š*. — Drw. *plùskainis* ‘o brzozie: z bujnie rozrośniętymi gałęziami’ (*Beržai plùskainiai*), *plùskena* ‘rozczochrana głowa; nieczesane, zlepione, zbite włosy’, *plùskis*, -ė ‘osoba z długimi włosami; dobrze ulściana gałąź drzewa’, *pluskotas* ‘kędzierzawy, kosmaty; rozgałęziony’.

**plūsti**, *plūsta* (war. *plūdžia*), *plūdo* (war. *plūde*) 1. ‘ciec, wyciekać, broczyć, rozplływać się, podnosić się i rozlewać się, obficie płynąć, zalewać się (łzami)’, 2. ‘pochodzić skądś’ (*plūstu* SD «pochodzę stąd», syn. *išteku*), 3. ‘iść tłumnie, walić dokądś’ (*Žmonės plūdo į aikštę*), 4. ‘majaczyć w gorączce, bredzić, mówić głupstwa’, 5. ‘wymyślać komu, łajać, besztać kogo’ (*Už ką tu jį taip plūsti?*), *užplūsti* ‘zalewać’. DP *plūsti* ‘płynąć, sypać się, ciec, spływać, pochodzić, opływać’, *išplūsti* ‘wy płynąć, wylać się’, *nuplūsti* ‘spłynąć’, refl. *susiplūsti* ‘pokłócić się’. Odpowiednik łot. *plūst*, *plūstu*, *plūdu* ‘lać się, rozlewać się (o wodzie powodziowej), rozplływać się’. Pwk. *plūd-* jest innowacyjną formą st. zanikowego do *plaud-* (por. *plāusti*, *plāudyti* ⇐ *plāuti*). — Deverbativa: *plūdēti*, *plūdi*, -ėjo ‘płynąć,

<sup>389</sup> Pwk. pie. \**pleh<sub>3</sub>-* był synonimem aniłowego pwk. \**pleu-* (zob. *plāuti*), podobnie jak np. pie. \**dreh<sub>2</sub>-* ob. \**dreu-* ‘biec, uciekać’ (zob. *drovētis*).

rozpływać się; tonąć', *plūdinēti* iter. 'pływać na powierzchni wody; szwendać się, wędrować' : łot. gw. *plūdināt* caus. 'rozlewać, wylewać wodę (o źródle), lać łyż' (liter. *pludināt* pokazuje wtórną krótkość); *plūdyti* (zob.), *plūdūoti* 'płynąć, ciec, rozlewać się; być zalany (o łące), tonąć w czym; brodzić; opływać w co, mieć czegoś pod dostatkiem; unosić się na wodzie; płynąć powoli (o łabędziu)'. Neoosn. *plūst-* (prs. *plūst-a*): *plūsturti* 'chlupać, chlupotać'. — Nomina: *plūdē* a. *plūdē* 'pływak u sieci, spławik u wędk', *plūdenā* bot. 'roślina wodna rzęsa, Lemma', *plūdīmas* 'rozlewanie się, przypływ, napływ', przen. 'napastowanie, wymyślanie komu, znieważanie słowami, lżenie', *plūdis*, *-iēs* f. 'kawalek kory a. drewna, przymocowany do krawędzi sieci w celu utrzymywania jej na powierzchni wody; spławik u wędk', *póplūdis* 'przybór wód, wezbranie', *plūduras* 'przedmiot, który pływa, pływak, boja, pława' (por. *gūmuras*, *mūturas*), ⇒ vb. denom. 1. *plūdurti* 'kołysać się na powierzchni wody', 2. *plūduriuoti* 'unosić się na wodzie' (por. *ŽD* 551). Cps. *kraujóplūdis* 'krwotok' (por. *kraūjas*), *upīplūdis* 'wezbranie rzeki, powódź' (por. *ūpē*, syn. *upēplaudis* *SD* «podbieranie rzeki»). Por. nomina łot. *plūdi* m.pl. 'powódź; przypływ morza', *plūdi un atplūdi* 'przypływ i odpływ', *plūds* 'spławne drewno', *plūdums* 'prąd wody' (gw. 'brzeg').

**plūšti**, *plūšta* (\**plunš-sta*, war. *pluñša*), *plūšo* gw. 1. 'strzępić się, rozłazić się, rozrywać się, zdzierać się', 2. przen. 'szybko i ciężko pracować, uwijać się'<sup>390</sup>. Pwk. *pluš-* jest formą SZ do \**pliauš-* / *plauš-*, zob. *plaušas*. Prawdopodobnie chodzi tu o refleks pie. \**pleus-* / \**plus-* 'skubać, wyrywać po trochu, zrywać', zob. *IEW* 838, *LEW* 609. Drw. *plušēti*, *plūša*, *-ējo* 'być w ciągłym ruchu, szybko coś robić, uwijać się przy czym' (*Vyrai skuba pluša sēti vasarojū. Vasarā visi pievose plūša*). — Oboczny SZ *pliuš-* (nagłos wyrównany do SE \**pliauš-*): *pliušyti*, *-iju*, *-ijau* 'zdzielić batem, zbić kogo; chciwie spożywać; o deszczu: mocno padać', *atpliušyti* 'oderwać się'. — WSZ *plūš-*: *plūšas*, pl. *plūšaī* 'łyko lipowe, rogoża z łyka; znoszona chustka, strzep', war. *plūšā*, pl. *plūšos*; *atplūšā* 'strzep, odłamek'. Tu chyba też *plūšē* bot. 'turzyca zaostzona, *Carex gracilis*'. Vb. denom. *plūšautis* 'strzępić się', *plūšyti*, *-ija*, *-ijo* 'strzępić się, rozłazić się, zdzierać się, rozpadać się, łuszczyć się' (war. *plūšēti*), przen. 'szybko, ciężko pracować'. — WSZ *pliūš-* (nagłos wyrównany do SE \**pliauš-*): *pliūšinti* 1. caus. 'powodować, że coś się strzępi, skubać, targać; wlec po ziemi', 2. 'bić, smagać batem', 3. 'o deszczu: lać, mocno padać', *nupliūšinti* 'znosić ubranie, zedrzeć; zdzielić batem', refl. *apsipliūšinti* 'wystrzępić się (o rękawach)', sb. *pliūšis* 'odłamek drewna, szczapka, drzazga; kromka chleba'. Tu pewnie też *pliūšē* 'sitowie' (zob. s.v.).

**plutà** 2 p.a. 1. 'twarda skórka (na chlebie, na wędzonej słoninie)', *SD* «skorka na chlebie, crusta panis», 2. 'warstwa lodu; warstwa rzęsy na powierzchni wody', 3. 'skórka na ranie', 4. 'tłusty kozuch (na wystygłej zupie)', 5. 'skorupa ziemską'. Etymologicznie należy do łot. *plutas* f.pl. 'goła skóra, skóra na głowie, delikatna, cienka skóra; barwa skóry', też 'wnętrzości', *pluta* 'ciało; mięso'. Odpowiednikiem lit.-łot. \**plu-tā-* jest słowiański temat na *-ti-*, psł. \**plūtī*, *-ti* f. 'skóra na żywym ciele', por. scs. *plūtī* f. 'σάρξ, mięso w żywym ciele, ciało ludzkie', slh. *pōlt*, *poltī* 'skóra na ciele, barwa skóry', sch. *pūt* 'ciało, barwa skóry, cera' (sch. *pōpūt* 'podobny do kogo'), ros. *plotь*, *plōti* 'ciało ludzkie' (*oblēčb v plotь i krovn* 'ucieleśnić, wcielić w życie'), stczes. *plet*, *plti* 'ciało, skóra', pol. przest. *pleć*, *plci* 'natura, właściwości, skłonności; powierzchnia ciała ludzkiego, skóra (zwł. twarzy), wygląd i kolor skóry', pol. przest. *pleć konieczna* 'napletek, fałd skóry na końcu członka męskiego', pol. przest. *ziemska pleć* 'powierzchnia ziemi' (z tym por. lit. *žēmės plutà* 'skorupa ziemską'), pol. *pleć* 'sexus, zespół cech wyróżniających istoty męskie i żeńskie'. Por. *BSW* 227, *LEW* 635, *Borys* 2005, 444. Związki ie. niejasne. *LEW*, l.c. odnosił *plutà* do pwk. \**pleu-* 'płynąć' i zestawiał z *plāuti*. Transponat ie. \**pleu-* / \**plu-* 'okryć, osłonić'. Zob. też *ALEW* 804.

<sup>390</sup> Por. pol. *rozerwać się* 'rozedrzeć się', *nie rozerwę się / nie mogę się rozerwać* 'nie jestem w stanie wykonywać naraz kilku prac, kilku poleceń'.

**plūti**, *plūna* (war. *plūva*), *plūvo* gw., zwykle *paplūti* 1. 'rozlać się (o powodzi), rozplynać się; być w obfitości', 2. 'pogrążyć się w wodzie', *āšarose paplūti* 'zalać się łzami'. Formacja inchoatywna z suf. *-na-* i SZ *plū-C*. Podobny pdg.: *būti*, *būna* (war. *būva*), *būvo*. Charakterystyczna dla st. zanikowego alternacja *ū-C* : *uv-V* przemawia za tym, że odnośny pwk. funkcjonował w bałtyckim (i słowiańskim, zob. niżej) jako seutowy. Transponat ie. *\*pluH-C* / *\*pluH-V*  $\Leftarrow$  SE *\*pleuH-* 'płynąć, pływać'. Szczegóły s.v. *plāuti*. Zob. też ALEW 804. — Słowiańskim odpowiednikiem *plūti* jest psł. *\*ply-C*, por. ros. *plytʹ* (*plyvú*) 'płynąć, pływać; wykipieć', sch. przest., gw. *pliti* (*plijēm*) 'pływać, żeglować, płynąć statkiem', stpol. *plyć* '(o płynie) lać się, płynąć; spuścić niby deszcz', prt. *plyto* 'płynęło'. — Drw. *plūdyti* (zob.), nomen: *plūtis* 1. 'miejsce na jeziorze, rzece a. bagnie, które w zimie nie zamarza, nie pokrywa się lodem, tzw. oparzelisko', 2. 'pływak u sieci'. — Neopwk. *pluv-* ( $\Leftarrow$  *plūvo*): *pluvėti* (zob.). — Drw. słowiańskie: sch. *plītak*, *plītak* 'niegłęboki', słh. *plītek* ts., ukr. gw. *plytkyj* 'niegłęboki', czes. *plytký* 'płytki, próżny, powierzchniowy', pol. *plytki* przest. '(o nurcie rzeki) gwałtowny, bystry; płaski i cienki (o ostrzu)', dziś 'niegłęboki (o korycie rzeki, o studni, o naczyniu)', < psł. *\*plytŭ-kŭ* (por. chorw. czak. *plit* 'płytki', kasz. *pliti* 'cienki i płaski'). Inne: stczes. *plýtva* 'płetwa rybia', stpol. *plytwa* ts., słh. *plītva* 'tratwa'. Por. Boryś 2005, 447, s.v. *plytki*.

**pluvėti**, *plūva*, *pluvėjo* gw. 1. 'być pogrążonym, tonąć w czymś', 2. 'błąkać się'. Durativum stanu na *-ėti* od neopwk. *pluv-*. Ten ostatni wyabstrahowano prawdopodobnie z takiej formy, jak *pa-plūv-o* impers. 'rozlało się, rozplnęło się', < pb. *\*plu.ūā-* < pie. *\*pluH-eh₂-* (transponat), będącej prt. do *plūti* (zob.). Segment *v* jest uwarunkowany tzw. hiatem lrg., podobnie jak w formach prt. *būvo* (*būti*), *atgūvo* (*atgūti*), *pūvo* (*pūti*) i *siūvo* (*siūti*). Allomorf *pluv-* jest antewokaliczną formą st. zanikowego (*\*pluH-V*). Komplementarna forma antekonsontyczna *\*pluH-C* jest kontynuowana jako lit. *plū-C*, słow. *ply-C* (zob. *plūti*). — Lit. *pluvėti* ma dokładny odpowiednik formalny w psł. *\*plūvēti*, por. stczes. *plvēti*, *plvu* 'ciec, rozplynać się, rozpuszczać się; topić się (o wosku)', *plvūci* 'topiący się, tający', stpol. *plwieć* lub *plwieć* 'płynąć', przen. 'chwiać się, wahać się', *plwiacych* gen.pl. 'fluctuantium'. Tu też psł. *\*o(b)-plūv-itŭ* 'opływający w co', por. stpol. *oplwity* 'liczny, wielki, pełny, nadmierny; płodny, urodzajny', pol. *obfity* (gw. *okwity*, *okfity*) — drw. od vb. cps. *\*o(b)-plūv-ėti*  $\Leftarrow$  pie. *\*pluH-eh₁-* (transponat). W szczegółach inaczej Boryś 2005, 371; autor przemilcza obecność lit. *pluvėti* i nie wyjaśnia, skąd się wziął segment *-v-*. — Z innymi suf.: *pluvėnti* 'ciec pomału, płynąć' (por. *sruvėnti* ob. *sruvėti*, *srūva*), *pluvinėti* 'włączyć się; upijać się'. — Nomen: *pluvinė* 'sadz, drewniana skrzynia do przechowywania żywych ryb w wodzie'. Por. też n.jez. *Pluvijà*. — Tylko słowiański pokazuje WSZ *\*plūv-V*  $\Leftarrow$  *\*pluū-V*, por. psł. *\*plyv-a-ti*, *-ajō* 'pływać, poruszać się w wodzie, po wodzie' w roli intensivum do psł. *\*plyti* 'płynąć' (zob. *plūti*), por. cs. *plyvati*, ukr. *plývaty*, *plyváty*, czes. *plývat* (stczes. *oplývati* 'występować z brzegów'), pol. *plywać* (*plywać w czymś*, *opływać w coś* 'mieć czego pod dostatkiem, mieć w obfitości'). Paralele apofoniczne: scs. *o-myv-ati* 'obmywać' : *ne-o-mŭv-enŭ* 'nieumyty'; scs. *za-byv-ati* 'zapominać' : *za-bŭv-enŭ* 'zapomniany'.

**pō** praep. z gen., dat., acc., instr. (1) 'po, za': *Jaŭ po pietŭ* 'Już po obiedzie'. *Po ménesio kito iŕ pavāsarīs* 'Za miesiąc, za dwa i wiosna', (2) 'pod': *Nesimaišyk po kōjŭ* 'Nie płacz się pod nogami!', (3) 'po, według': *Po senóvei* 'Po dawnemu'. *Eĭk po dēšinei* 'Idź po prawej stronie!', (4) 'po': *Váikščioja po piėvą* 'Chodzi po łące'. *Padalijo vaikams po gābalą sūrio* 'Wydzieliła dzieciom po kawałku sera', (5) 'pod': *Po stalŭ paliņdo* 'Pod stół polazł'. *Dobilaŭ po mētais užauga* 'Koniczyna co rok wyrasta'. Zob. GJL III, §§ 741n., LEW 635, ALEW 805.

**pó-** 1° człon złożeni imiennych wyrażających podobieństwo, np. *pódukra* 'pasierbica' : *duktė* 'cóрка', *pókalbis* 'rozmowa, obmowa' : *kalbà* 'mowa', *pórytis* 'poranek' : *rýtas*

‘ranek’, 2° **pó-** < \*pā-, prefiks rzeczowników derywowanych od złożenia czasownikowych z prvb. *pa-*, np. *pósakis* ‘powiedzenie, sentencja’ ← *pasakýti* (por. *pra-* ⇒ \*prā- > *pró-* w typie *próskyna*). *po-* przedstawia st. wzdlużony do *pa-* (zob.).

**pōdē** gw. 1. ‘chrzestny ojciec’ (war. *pōdis*), 2. ‘chrzestna matka’ (war. *pōdē*), 3. ‘chrzestny syn, córka, chrześniak’ — zapoż. z prus.-lit. *pōde* (GL 103, Čepienė 134), por. nwn. *Pate*. Zob. też *pōtas*. Por. łot. *pāde* ‘chrzestny ojciec’ ← śrdn. *pāde* (Jordan 80).

**pōderis**, -io gw. 1. ‘dziadek’, 2. ‘mąż, ojciec’ (w zwrocie do osoby), 3. ‘żyjący z ekscypcji syna a. córki’ (syn. *išimtininkas*) — zapoż. z prus.-lit. *fōdār* ‘ojciec’ (GL 103, Čepienė 134), por. nwn. *Vater*. — Nazw. *Pöderis*, *Poderỹs*, *Poderaitis* (LPŽ).

**pólsis**, -io ‘wytchnienie, odpoczynek, wypoczynek’ — abstractum dewerbalne na -*ja*- od vb. cps. *paiľsti*, zob. *ilsėtis*. — War. *pāľsis* (por. syn. *āľtis*). Od tego przez elizję i wzdlużenie zastępcze: *pāľsis* (*Daba nėra pāľsio* ‘Teraz nie ma odpoczynku’), por. *vėľnas* < *vėľinas*. — Vb. denom. *poľsiąuti* ‘być na wczasach, być w uzdrowisku’.

**pokim** praep. z gen. stlit. ‘przed, przed kim, wobec, w obecności kogo’, np. *pokim tavęs* ‘przed tobą’, *pokim Pono* ‘przed Panem’, *pokim jų* ‘przed nimi’, *klūpau pokim ko* SD «klękam przed kim». Ze zmiany \*pākim, to z kontrakcji zwrotu przyimkowego \*pā akim / \*pā akimis (por. *verksmingai šaukiau... po akims tavo gerybės* PK 56<sub>24</sub> ‘com z płaczem wyznał... przed twarzą twej łaskawości’), później *pō akim* gen., dosł. ‘przed oczyma, przed obliczem’, np. *po akim Viešpaties Dievo* DP 121<sub>10</sub> ‘przed oblicznością Pana Boga’. *O Jėzus stojos po akim Storastos* DP 164<sub>3</sub> ‘A Jezus stanął przed Starostą’. Forma wyjściowa: *po akima* (instr. du.). Zob. *akis*. — Adv. *pokim* SD «ustnie, obecnie, coram», *pult pokim ko* «pokłon czynić komu», *statausi pokim* «występuję na widok». Wyjątkowo ‘na oko’: *Jau tatai pokim reiškiai regiu* PK 58<sub>11</sub> ‘Już to na oko widzę jawnie’.

**pókšėti**, *pókši*, *pókšėjo* 1. ‘uderzać czym z siłą, walić powodując powstanie silnego odgłosu (np. o rąbaniu drzew), trzaskać czym’, 2. ‘wydawać głośny trzask (o drzewach, drewnianych ścianach podczas mrozu, o palącym się drewnie)’ — czas. na -*ėti*, utworzony od interi. *pókš*, *pókšt* — o nagłym uderzeniu, zdzieleniu kogo, o pęknięciu, złamaniu się (np. drzewa), o trzaśnięciu z bicia; o wystrzale, wybuchu. Paralele: *poškėti*, *tratėti*, *treškėti*. — Z innymi suf.: *pókštelėti* a. *pókšterėti* ‘trzasnąć (np. drzwiami), trzasnąć z bicia, wystrzelić, zerwać się, pęknąć (o sznurze), rozerwać się, pęknąć, rozbić się (o glinianym garnku)’.

**pókštas** ‘żart, dowcip, figiel’ (*Tu kalbėk rimtai, aš šiandien pokštų nemėgstu*) — prawdopodobnie sb. postvb. od *pókštelėti*, por. zdanie *Buvo linksma, kad jis tokį pokštą tam pagyrų puodui pokštelėjo* (zob. *pókšėti*). Por. syn. *juōkas* i zwrot *juokūs krėsti* ‘stroić żarty, figle’ (dosł. ‘trząść’, por. pol. (*trząsać się z kogo, czego* ‘wyśmiewać się’)). Inaczej LEW 636, który dopatrywał się w *pókštas* przekształcenia wyrazu nwn. *Pokus* albo ros. *fókus* ‘sztuka, sztuczka kuglarska’. — Drw. *pókštauti* ‘żartować; pokazywać sztuczki’, *pókštininkas* ‘żartowniś; kuglarz’.

**pólymas** gw. 1. ‘miejsce nisko położone, podmokłe, grząskie, bagno’, 2. ‘duża powierzchnia lasu a. pola’. W pierwszym znaczeniu nawiązuje do *pilti* ‘lać’, *užpilti* ‘zalać, zalewać’, ponieważ *pol-* z \*pāl- daje się objaśnić jako wzdlużony SO *pal-*, jak np. w *pāľios* ‘wielkie bagno’ (zob. s.v.) i w hydronimach *Palà*, *Palangà*. Neosuf. -*ym-* pochodzi z typu *pūdymas* ‘ugór’ ← *pūdyti*. Por. drw. *júodymas* ‘czarne miejsce na ziemi (po skoszeniu siana)’, *laũkymė* ‘rzadkie miejsce w gęstym lesie’. Zob. też s.v. *báľtymas*. — N.jez. *Pólymas* 2x, *Polymėlis*, n. bagna *Pólymas* 3x, n. łąki 4x.

**pōmėtis**, -ies f. stlit., gw. ‘pamięć’, SD<sup>1</sup> «pamięć, pamiątka, memoria, recordatio» — zapoż. ze stbłr. *pámjaty* (SLA 172, ZS 41, LEW 637), por. błr. *pámjacy*, -i. War. *pómėtė*,



*pómētis, pōmetis, pōmietis, pōmietis*. — Drw. *potētl̥yvas* a. *pometl̥yvas* ‘kto ma dobrą pamięć’. Neoosn. *potētl̥-*: *potētl̥ngas* a. *pometl̥ngas* ‘odznaczający się dobrą pamięcią’. — Vb. denom. *potētyti*, *-iju*, *-ijau* ‘pamiętać, przypominać sobie’, *įsipotētyti* ‘zapamiętać’, *potēinti* ‘pamiętać’.

**ponà** 4 p.a. stlit., gw. ‘panna’, SD <ponna> «dziewka, panna, virgo» — zapoż. z pol. *panna* (SLA 173, LEW 637). War. *panà* ‘panna’. — SD: *sveikinimai Ponnos Marios* «rożaniec albo rożany wianek, rosarium, salutationes Deiparæ» (syn. *rožių vainikas*), *vienaviatė ponny Dievui atsidavusių* «klasztor panieński, parthenon, gynecæum [recte: gynæceum] sacrum, cœnobium virginum». — Drw. *ponystē* ‘dziewictwo, panieństwo’, SD <ponniste> «dziewictwo, panieństwo» (syn. *mergystē*). — Drw. od war. *panà*: *panēlė* ‘panna, panienka’, *sénpanė* peior. ‘stara panna’ (por. *sėnas*). — Vb. denom. *panáuti* ‘być panną, kobietą niezamężną’, ⇒ *panáutas*, *-a* ‘odnoszący się do stanu panieńskiego’ (por. *našlăutas*), ⇒ *panautiėji drabūžiai* m.pl. ‘odzież panieńska’; *kūdikis panáutas* ‘niemowlę urodzone przez pannę’, *sūnūs panáutasis* ‘nieślubny syn’ (syn. *pavainikis*). Metanaliza *pan-áutas* : *panà* wytworzyła neosuf. *-autas*, widoczny np. w *gūrbautas* od *gūbrỹs*.

**ponadiėvas, pōnadiėvas**, też *pōnedievas* gw. ‘Pan Bóg’ — z uniwerbizacji zwrotów *pōnas diėvas* i (voc.sg.) *pōne diėvas* (por. Niedermann 1956, 129). War. kontrahowane i/lub synkopowane na skutek częstego użycia: *pōnedievs, pōnedie, pōndievas, pōndies, pōndie; pōndzievas, pōndzius, pōndzius* (por. pol. gw. *pambuk* < *Pan Bóg*). Osobno zob. *sudiė*.

**pōnas** stlit., gw. ‘pan, właściciel ziemski’, hist. ‘możnowładca, władca’ — zapoż. z błr. pol. *pan*, *-a* (SLA 172, LEW 637, ALEW 806). Na pograniczu polsko-litewskim *pōnas* jest formą grzecznościową ‘Pan’; pl. *pōnai* ‘Państwo’ — w odniesieniu do pana i pani jako pary. Osobno zob. *poni*, *ponià*. — Drw. *ponáitis* ‘syn możnego pana, panicz’, żm. *ponālis* ts., *poniavà* coll. ‘panowie’, *ponijà* coll. ‘panowie, wielmoże, szlachta’, *ponystà* a. *ponystē* stlit. ‘czyjeś panowanie, państwo’, war. *ponystva* (zob. SLA 173), *pōniškas* 1. adi. ‘pański, wielkopański’, 2. sb. ‘pan’ (por. sb. *bėrniškas, kūnigiškas, vỹriškas*), *pōniškoji ligà* ‘syfilis’, *pōniškai* adv. ‘po pańsku, z pańska’ (⇒ vb. denom. *poniškáuti* ‘być panem’), *poniūkštis* ‘panek’ (por. *vaikiūkštis*). Cps. *dvārponis* (zob. *dvāras*), *pōnmetis* ‘czasy pańszczyźniane’ (por. *mėtas*), *pōnubagis* ‘zubożały pan, szlachcic’ (*Jis paliko ponubagis iš laidokystės*), *šūnponis, šūmponis* ‘zubożały pan; kto udaje pana, kto ubiera się jak pan’, por. *šuō* (war. *šūnaponis, šūniāponis*). — Vb. denom. *ponáuti* ‘być panem, panować, rządzić’ (MŻ *panauti*), też ‘żyć po pańsku, próżnować’, *pōnyti* ‘udawać pana; chełpić się’, *poniūoti* ‘nazywać kogo panem / panią, zwracać się do kogo per ‘Pan, Pani’’. — War. *ponavóti*, *-ju*, *-jau* ‘być panem, panować’ (war. *poniavóti*) jest zapoż. ze stbłr. *panovátŭ* (SLA 172), por. błr. *panavácŭ*, *-núju*. Drw. *ponavonė* a. *ponavonia* stlit. ‘panowanie, Herrschaft’.

**poni** 4, 2 p.a. przest., gw. 1. ‘pani, ziemianka, arystokratka, dama’, 2. ‘żona pana’, 3. forma grzecznościowa ‘Pani’ — zapoż. z pol. *pani*. Transpozycja została dostosowana do rodzimych femininów na *-i*, por. *patì, martì*. Obok tego jest *ponià* (zob.).

**ponià** 4 p.a. 1. ‘pani, ziemianka, arystokratka, dama’, 2. ‘żona pana’, 3. stlit. ‘kobieta’, 4. ‘kobieta leniwa, pędząca beczynne, próżniacze życie’, 5. ‘dama w kartach’ — zapoż. z błr. *pánja*, *-i* (SLA 172n. niesłusznie wymienił pol. *pani* jako formę źródłową). War. *pōnė, ponė*. Osobno zob. *poni*.

**pōnškas**, *-à* gw. 1. ‘pański, niechłopski’, 2. ‘dobry, wygodny, przyjemny’ — zapoż. z błr. *pánski*, *-aja*, *-aje* ‘pański’ (por. ZS 41; pominięte w LKŻ). War. *pañškas* (‘pański, niechłopski; wydelikacyny, wybredny’), *pañckas, pōnckas*. — Drw. *išponskìnīs* ‘wyborny, pierwszorzędny; wyjściowy (o stroju)’.

**ponstvà** 2, 4 p.a. 1. przest. ‘władcy, państwo, ludzie pochodzący z możnego rodu’, 2.

gw. 'pan i pani, państwo' — zapoż. z błr. *pánstva*, -a n., pol. *państwo* (por. SLA 173). — Przez nawiązanie do równoznacznego *ponystà* (zob. *põnas*) powstała forma kontaminacyjna *ponyst-va* 'państwo, czyjeś panowanie' (por. SLA, l.c.).

**popà** 4 p.a., *pópa* 1 p.a. 1. 'ból; miejsce bolące; bolący wrzód, czyrak' (war. *papà*), 2. c. 'człowiek przewrażliwiony, ciągle kwękający' (war. *põpè*, *pópè*). Odpowiednik łot. *pāpa*, *pāpa* 'bolący wrzód; rana'. Zapewne z języka dzieci i nianiek. Podstawa onomatopeiczna, por. *Popà*, *popà pirštukui*, *duok papūsiu*, *tai neskaudēs* 'Boli paluszek, daj podmucham, to nie będzie bolał'. — *pópa* 3 os. prs. 'boli' w języku dzieci: *Oi, man pirštuką popa!* 'Oj, paluszek mnie boli!' *Ar popa galvelę, kad verki?* 'Czy główka cię boli, że płaczesz?' *Man labai pópa* 'Bardzo mnie boli'. ALEW 806n. dopatruje się tu złożenia \*pa \*opa, por. *opà* 'wrzód, rana'. — Vb. denom. *supópinti* 'sprawić ból, skaleczyć (palec)'. Osobno zob. *pópinti*.

**põpas** 'pop, duchowny prawosławny lub greckokatolicki'. War. *põpas*, *pópas*. Stlit. *pāpas*, SD *papas*, *gudų kunigas* «pop ruski, sacerdos Græci ritus». Zapoż. z błr. *pop*, gen.sg. *papá* albo ze stpol. *pop*, -a (SLA 156, LEW 538). Dwuznaczne jest też stpr. *paps* 'proboszcz, Pfarherr' — bądź ze śrdn. *pape*, bądź ze stpol. *pop*, zob. Trautmann 1910, 390, PKEŻ 3, 223. — Drw. *popáitis* 'syn popa', *popénas* ts. — N.m. *Pāpiškēs* 8x, *Pāpiškiai* 12x.

**põpieriūs**, -iaus 1. 'papier', 2. 'pismo urzędowe, dokument' — zapoż. z pol. *papier* (SLA 173, Zs 41, LEW 638). War. *põpiera*, *põpera*, *põpèra*. SD: *popieriūs* «papier, charta, papyrus, i.f. philyra», *popieriūs didis* «papier regałowy, charta hieratica, augusta, regia», *popieriūs įgeriūs* «papier przebiiający, charta bibula», *popieriūs storas* «papier gruby, charta emporetica». Łot. *papīrs* ⇐ śrdn. *papīr* (Jordan 80). — Drw. *põpierai* m.pl. 'tapety', war. *põpieros*. SD: *popieriaus medžias* «papierowe drzewo, papyrus, papyrum, biblus», *popieriaus pardavėjas* «papiernik co przedaie, chartoprates, papyropola», *popierinė* «papiernia, officina chartacea», *popiernykas* «papiernik, chartarius». W użyciu przenośnym gw. *põpierai* to 'położenie, sytuacja', por. *Jam ne koki pōpierai: pati mirė* 'On nie ma się dobrze: umarła mu żona'.

**pópiežius**, -iaus 'papież', SD «papież, episcopus vniuersalis», — zapoż. z pol. *papież*, -a ⇐ stczes. *papež*, -e. Por. SLA 173, Borowska 355, LEW 638. War. *põpiežius*. Co do akutu por. zapoż. *jómarkas*, *jóvaras* (*Póvilas* 'Paweł'). — Łot. *pāvēsts* ⇐ śrdn. *pawest*, *pauwst* (Jordan 81). — F. *pópiežē* stlit. 'papieżyna', por. *kam Jezabel Anglijos Popiežē Evangelikų smarkiai novija...* DP 85<sub>43</sub> 'Czemu Jezabel Angielska, Papieżyna Ewangelikowska, okrutnie morduje...' — Inne drw. *popiežystė* a. *pópiežystė* 'papiestwo, urząd, władza papieża', *pópiežnykas* DP 'papista', SD<sup>1</sup> «papieźnik, papista, pontificius» (zapoż. z pol. *papież-nik*).

**pópinti**, *pópinu*, *pópinau* pot. 1. '(dziecko) rozpieszczać, psuć pieścotami, rozpuszczać', 2. '(chorego) czule pielęgnować'. Por. też *Tegu mergos vysius auga, saugok ir popink* JUŠK. War. *põpinti*. Odpowiednik łot. *pāpināt* 'rozpieszczać, narowić'. Vb. denominativum na -inti. Zapewne stoi w związku z interi. *popà* jak w zdaniu skierowanym do dziecka: *Popà, popà pirštukui, duok papūsiu, tai neskaudēs* 'Boli boli paluszek, daj podmucham (pochucham), to nie będzie boleć' (zob. s.v. *popà*). Znacz. etym. 'chuchać', stąd przenośnie '(dziecko) czule pielęgnować, pieścić' i dalej 'rozpieszczać, rozpuszczać'. Paralela: pol. *chuchać* 'grzać oddechem', przen. 'czule pielęgnować, pieścić' (*Matka chuchała na swoje dzieci*).

**porà**, acc.sg. *pórą* 3 p.a. lub *põrą* 4 p.a. 'para, dwie jednakowe lub podobne sztuki czegoś' (SD «para czego») — zapoż. z prus.-niem. *pōr* (GL 103, Čepienė 165n.) albo też z pol. *para*. War. gw. *póras* 'para': *jáučių póras* 'para wołów', *jaunasis póras* 'młoda para, para młodych'. — Drw. *paporiuĩ* adv. 'parami, w parach', *poraĩnis* 'część pary, od pary',

*pórąkart* a. *pórąsyk* adv. ‘parę razy’, *pórinis* ‘zaprzężony w parę koni; parzysty, występujący parami’, sb. *pórinis* ‘wóz dwukonny, sanie dwukonne; chłopak w tańczącej parze’, *pórinė* ‘półlitrowa butelka (wódki)’, ⇒ *poriniñkai* m.pl. ‘wóz dwukonny’. Vb. denom. *poriúotis*, -*úojasi*, -*āvosi* ‘łączyć się w pary, parzyć się’.

**pósėti**, *pósu*, *posėjau* stlit. ‘chwalić, czcić, oddawać cześć (np. bożkom, wężom)’, war. *posėti*, *pósu*, -*ėjau*. Por. *tad žinok tu karaliau, jog tavų dievų ne posome ir stulpui auksinam, kurį tu pastatei, ne kloniosimės* DP 81<sub>40</sub> ‘tedy wiedz ty Krolu, że twoich bogów nie chwalimy, i słupowi złotemu, któryś wystawił, kłaniać się nie będziemy’. Odpowiednik łot. gw. *pāsēt*, *pāsēt*, -*ēju* ‘karmić ponad miarę’, *pāst*, *pāšu*, *pāsu* ‘hodować, pielęgnować (drzewa owocowe); oszczędzać (pieniądze)’, zob. ME III, 190. Niejasne. Karaliūnas, *Balto-slavjanskij sbornik*, Moskva 1972, 281n. i Villanueva Svensson, *Balt* XLIV:1, 2009, 16 łączyli z het. *pahhs-* ‘chronić’ < pie. \**peh<sub>2</sub>-s-*. Por. prymarne \**peh<sub>2</sub>-* ‘chronić; paść’ w LIV<sup>2</sup> 460 (tu brak wzmianki o lit. *pósėti*). ALEW 807 uznaje znaczenie ‘pielęgnować’ za punkt wyjścia dla przesuwki ku ‘chwalić, czcić’; opowiada się za pokrewieństwem ze scs. *pasti*, *pasq*, ros. *pasti*, *pasú* ‘paść (bydło, owce)’. — Zdaniem LEW 640 morfem *pos-* jest alternantem morfemu *puos-*, jak w *púoselėti*, -*ju*, -*jau* ‘troskliwie doglądać (słabego, chorego), pielęgnować, pieścić; hodować (zwierzęta, drzewa), piastować, wychowywać’ (ten czasownik nie ma zaświadczeń stlit.); war. *púosaloti* (vb. denom. od \**púos-alas* ‘dogłádanie, pielęgnowanie’?). Jeśli zbliżenie *pos-* i *puos-* jest trafne, to pozostaje jeszcze wyjaśnić apofonię \**ā* : \**ō* (\**pās-* : \**pōs-*). — Drw. *stabų pósėjimas* DP ‘bałwochwalstwo’.

**poskà**, gen.sg. *pōskos* 2 p.a. gw. 1. ‘drewniane naczynie o prostych klepkach, szersze u góry, używane do przechowywania tłuszczu lub miodu, do kiszenia buraków’, 2. ‘naczynie do bicia masła, maselnica’, war. *pōskė* — zapoż. z błr. *fāska* ⇐ pol. *faska* (inaczej LEW 640: z pol.). — War. *s-mobile*: *spōskà*.

**pōsmas** 1. ‘pasma, motek nici’, 2. przen. ‘strofa, zwrotka’, war. *pōsmė* — zapoż. z błr. *pāsma*, *pāsma* (SLA 174). Stąd też łot. *pāsma* a. *pāzma*, *pāsms* ‘pasma nici w tkaninie’ (LEW 640). — Drw. *pōsminis* ‘ułożony w zwrotki (utwór)’. Vb. denom. *pōsmikauti* ‘opowiadać, pleść, paplać’ — albo z neosuf. -*ikauti*, albo od zanikłego n. agt. \**pōsmikas*. Por. *meilikāuti* ⇐ *meilikis*, *tūpčikauti* ⇐ *tūpčikas*.

**posnagà** 2 p.a. gw. 1. ‘kopyto końskie’ (syn. *kanópa*), 2. ‘racica, tj. rozdwojone kopyto u bydła, kozy, owcy, świni’. War. *posnāgas*. Uchodzi za złożenie członów \**pōs-* (forma na wzdłużonym SO w stosunku do gr. arkad. πός ‘od, z, ku’, lit. *pàs* ‘u, przy’, łac. *post* ‘po, za’) oraz *nagà* m.in. ‘kopyto’. Paralelne złożenie stanowi cs. *paz-nogŭti* ‘όπλή, kopyto, racica’ (z-n wskutek antycypacyjnej sonoryzacji *s-n*). Zob. LEW 640n. Jeśli tak, to trzeba uznać, że lit. *pos-* stoi na miejscu \**puos-* (podobnie jak prefiks *pró-* zam. \**prúo-* w *prósenis* itp.). — W części gwar w znaczeniu *posnagà* pojawia się forma *pusnagà* 2 p.a., war. *pūsnaga* a. *pūsnagė* 1 p.a. Jest to złożenie z *pus-* (do *pùsė* ‘połowa’) i *nagà* ‘kopyto’. Określenie ‘półkopyto’ odnosiło się z początku do ‘racycy’. — Gw. *snagà* ‘racica’, zwykle pl. *snāgos* przedstawia decompositum od *pus-nagà*, które zostało zinterpretowane na \**pus-snaga*.

**postilė** 2 p.a. ‘postylla, dzieło literackie zawierające objaśnienia i komentarze do Biblii; zbiór kazań tłumaczących ustępy z Ewangelii’ — zapoż. z nwn. *Postille* a. pol. *postylla* (⇐ łac. *post illa* [verba] ‘po tych [słowach]’). — Stlit. *pastilia*: SD <pastila> «postylla, epistolarum sacrarum et euangeliorum liber» — zapoż. z pol. XVI w. *postylla*, *postyla*. SLA 160 niesłusznie odczytuje SD <pastila> jako [pastila]; por. SD <pantapla> ⇐ pol. *pantofla*. — Stlit. war. *postilà* 2 p.a., por. DP <postilla>, <postilloie> (Kudzinowski 1977, II, 128).

**poškėti**, *pōška*, *poškėjo* ‘trzeszczyć, trzaskać, grzmieć (o burzy); stukać, monotennie uderzać, turkotać; strzelać’ — czas. na -*ėti* pochodzenia onomatopeicznego, por. interi. *pókš*,

*pókšt* — o odgłosie uderzenia, złamania, rozerwania; o wystrzale, wybuchu'. Paralele: *pokšėti* i *tratėti, treškėti*.

**pōtas** przest. 'chrześniak' — zapoż. z prus.-lit. *pōt* (GL 104, Čepienė 143), por. nwn. *Pate* m. Zob. też *pōdē*.

**poterēlius, -iaus** SD «paciorki, na których się modlą, koronka, precatirij globuli». Drw. na -*ēlius* od *pōterius* (zob. *pōteriai*). Kalkuje zdrobnienie stpol. *paciorki* m.pl. 'różaniec' ⇐ *pacierze* m.pl. ts. Por. *pōteriai*.

**pōteriai, -iū** m.pl. 1. 'pacierze, modlitwy mówione z pamięci' (*atkalbu poterius* SD «odmawiam pacierze»), 2. 'zapowiedzi, publiczne ogłoszenie w kościele o czymś zamierze zawarcia małżeństwa', 3. 'stypa z modlitwami za zmarłego', 4. 'różaniec; korale'. Stlit. war.: *pōteris, -io* 'pacierz' (*Biau maki paterį bylati?* MŽ 10<sub>21</sub> 'Czy umiesz mówić pacierz?'), *pōterius* SD 1. «pacierz, oratio Dominica», 2. «korona, koronka, rożaniec albo rożany wianek, rosarium, salutationes Deiparæ». Zapoz. z pol. *pacierz, -a*, pl. *pacierze, -y* (SLA 174, LEW 641; Zs 41, 106 wskazywał jednak na błr. *pácery, -aū* jako formę źródłową). Sławizmem jest też łot. *pātari* m.pl. 1. 'modlitwa' (war. *pāteri*), 2. 'nagana, reprimenda'. — Drw. *bepotēris* 'bezbożnik' (dosł. 'ten, kto nie odmawia pacierza'), *bepotērninkas* ts. Vb. denom. *pōteriauti* 'odmawiać pacierze, modlić się', też 'gderać, zrzędzić, utyskiwać', *užpōteriauti* 'zarabiać żebranią'; *potēryti, -iju, -ijau* 'mówić cicho, ledwo poruszając wargami', *užpotēryti* 'zapłatać, zasupłać'; *pōteriuoti* 'odmawiać pacierze'.

**pōti, pōju, pōjau** gw. 'rozumieć, pojmować', *supōti* 'zrozumieć, pojąć', por. *Tu supojai jo kalbą, o aš nepōju*, t.y. *nesuprantu. Tamsta nesupōsi, kur ana gyven*. Izolowane. Dotąd nie dyskutowane (brak w LEW). Z uwagi na prymarną strukturę chciałoby się widzieć tu czas. odziedziczony, należący do serii *gōti, klōti, lōti, mōti, stōti*, gdzie pierwiastkowe *o* < \*ā wywodzi się z pie. \*ah<sub>2</sub>C < \*eh<sub>2</sub>C. Warte rozważenia jest powiązanie z pwk. pie. \*(s)peh<sub>2</sub>- / \*(s)ph<sub>2</sub>- 'wyciągać', por. SZ gr. σπάω 'wyciągać, wydobywać; wciągać, wchłaniać, ssać; korzystać z czegoś, zaznać czegoś; pobierać, czerpać; brać, wywodzić, wyprowadzać coś z czegoś' < \*(s)ph<sub>2</sub>-jé-, SP orm. *hanem* 'wyciągam' < \*pā-ne- (drw. od zanikłego aor. \*pā-). Por. Beekes 2010, 1378. Znacz. etym. 'wyciągać' ⇒ przen. 'wyciągać wniosek' ⇒ 'zdawać sobie sprawę z czego, być świadomym czego' ⇒ 'rozumieć'.

**póvas** 'paw, Pavo cristatus' — zapoż. z pol. *paw* (LEW 642). War. gw. *póva* pochodzi natomiast z błr. *páva* (por. Zs 42). Co do akutu por. zapoż. *póras, rónas, špókas*. Łot. *pāvs, pāve* ⇐ śrdn. *pawe, pauwe* (Jordan 81).

**pōzas** przest., gw. 'paz, wyżłobienie wzdłuż krawędzi (deski, belki), w które wchodzi kant drugiej części przedmiotu' — zapoż. z błr. *paz, -a*, pol. *paz, -u* (SLA 174, Zs 42, LEW 642). SD *pozas dėl suleidimo* «fuga, fugowanie w drzewie, w kamieniu dla spoienia». War. *bōzas*. — Vb. denom. *pōzyti* a. *bōzyti* 'wyżłabiać, robić w czym pazy' ⇐ błr. *pázicʹ*. Por. SD: *poziju, iżpoziju, pozus darau* «fuguję, commissuras cauo», *ižpozytas* «laskowaty, lochowaty, striatus, canaliculatus».

**pra-** (1) prvb. złożień czasownikowych, np. *vōtį pradūrti* 'przekłuć wrzód', *dūrys praviro* 'drzwi się rozwarły, otworzyły', *pro šālį prabėgti* 'przebiec mimo'. — (2) prefiks rzeczowników odczasownikowych, np. *prākasas* 'przekop' ⇐ *prakàsti, prānašas* 'prorok' ⇐ *pranėšti* (zob. też *pró-* I). — (3) prefiks intensyfikacji przymiotników, np. *pranaujys* 'całkiem nowy, nowiuteńki'. Prepozycja *pra-* ma odpowiednik w słowiańskim przyimku *pro* z acc. (strus. *pro*, czes. *pro*), jak też w praeverbium i prefiksie *pro-* (por. ros. *provesti* 'przeprowadzić', *provėritʹ* 'sprawdzić', *prorýv* 'wyrwa', *prorók* 'prorok'). Praforma ie. \*pro adv. 'naprzód, na przedzie, ku przodowi; przed', por. gr. πρό, myk. *po-ro* adv. 'z przody, naprzód', praep. 'przed czymś, przed (czasem)', łac. *pro* 'przed, wobec; za, zamiast, jako',

sti. *prá* ‘naprzód, dalej’ (z adi. ‘bardzo, wielce’); w roli prvb. lub prefiksu: łac. *pro-* (*profundō* ‘wylewać, rozlewać’), scs. *pro-* (*proiti* ‘przejsć, przekroczyć; futuere’, *prozīrēti* ‘przejrzeć, przeniknąć wzrokiem’). Osobno zob. *pró-* I. Por. BSW 229, GJL III, § 755n., Derksen 2008, 420.

**prabājus**, *-aus* SD «skobel, retinaculum forium» [‘haczyk u drzwi, o który wrzeciądz zakładają’, L.] — zapoż. z błr. *prabój*, *-ju* (SLA 174, LEW 642). Por. *pakājus*, *razbājus*.

**prābarščius**, *-iaus* gw. ‘proboszcz, ksiądz (katolicki) zarządzający parafią’ — zapoż. z błr. gw. *próbaršč*, zob. LEW 642, Zs 95 (o wtórnym *-r-*), por. ESBM 10, 27. Por. zwrot *kai prābarščius* ‘jak proboszcz’ — mówi się tak o kimś, kto wygląda grubo, będąc suto odzianym (Zs 43). Osobno zob. *prābaščius*.

**prābaščius**, *-iaus* gw. ‘proboszcz, ksiądz (katolicki) zarządzający parafią’ — zapoż. z błr. *próbašč*, *-a* ← pol. *proboszcz*, *-a* (LEW 642). War. *prabōščius*. Łot. *prāvēsts* ‘proboszcz; najstarszy, zarządzający’ ← śrdn. *pravest* (Jordan 83). Zob. też *prābarščius* i *klebōnas*. — Drw. *prabaštēlis*: *O senasis prabaštēlis dar gyvas?* ‘A czy staruszek proboszcz jeszcze żyje?’.

**prādain**, *-u* 2 p.a., *pradaĩ*, *-ũ* 4 p.a. m.pl. 1. ‘mąka a. ziarno służące doprawieniu pokarmu zwierzęcego’ (*Be pradū̃ kiaulių nenušersi*), 2. ‘omasta, okrasa, np. do kaszy’. Drw. na *-a-* od neoosn. *prad-*, która może mieć dwa źródła. Po pierwsze vb. cps. *pradiūoti* ‘zaprawić potrawę, okrasić’ (zob. *dūoti*), rozumiane *prad-ūoti*, na wzór czasowników na *-uoti*. Po drugie sb. *prādaras* ‘omasta’, rozumiane *prād-aras*, na wzór rzeczowników o suf. *-aras* (*mādaras*, *žāgaras*), por. *pāstas* ← *pāstaras*.

**pradalgē** 3 p.a. 1. ‘szerokość jednego zamachu kosy, pokos’, 2. ‘zboże, trawa leżące na polu wałem takiej szerokości’. War. *pradalgys* 3 p.a. Struktura *pra-* *-dalgē* (por. *dalgē* a. *dalgis* ‘kosa’) jest kalką rzeczownika błr. *pra-kós*, *-a* ‘pokos (zboża, trawy)’, będącego sb. postvb. od *pra-kas-icb* ‘skosić, ścinać kosą’. Język litewski nie zna utworzonego od *dalg-* ‘kosa’ vb. denominativum †*pra-dalg-yti*, †*pra-dalg-oti*, które byłoby porównywalne ze słow. \**kositi* ← \**kosa*, zwłaszcza zaś z błr. *prakasíc*, *-kašú*. — W gwarach wsch.-litewskich spotyka się zapożyczenie *prakāsas* ‘pokos’ ← błr. *prakós*, por. *Razmuša prakasūs ir, kaip pradžiūsta šienas, tai deda kupetosna* ‘Rozrzucają pokosy [trawy], i jak siano przeschnie, to składają w kopki’.

**prādaras** I adi. ‘uchylony, niedomknięty, na wpół otwarty’ (*prādaras lāngas*, *prādaros dūrys*) — przymiotnik postwerbalny od vb. cps. *pradaryti* ‘uchylić (okno, drzwi)’, zob. *daryti*. Paralela: *ūždaras* I.

**prādaras** II sb. ‘okrasa, omasta, zaprawa do potrawy’ — rzeczownik postwerbalny od vb. cps. *pradaryti* m.in. ‘zaprawić potrawę’, zob. *daryti*. Paralela: *ūždaras* II. Osobno zob. *prādain* ‘okrasa’.

**prādēm** adv. zm. ‘natychmiast, z miejsca’, *tuo prādēmu* adv. ‘ciągle, bez ustanku’. Przysłówek z formantem *-m-* od neoosn. *pradē-*, wyabstrahowanej z vb. cps. *pradėti* ‘zacząć, począć’ lub *prasadėti* ‘zacząć się’. Paralele: *įdēm*, *nuodēm(u)*, *perdēm* oraz *āpsukmu*.

**pradėti**, *prādedu*, *pradėjau* ‘rozpocząć, zacząć co’ — jeden z drw. prewerbialnych czas. *dėti* ‘kłaść’ (zob. s.v.). Znaczn. etym. ‘kłaść naprzód’. Dawne prs. atematyczne, por. SD: *prademi* «poczynam co», *prademi kariaut* «harcuię» [‘potykać się, prowadzić utarczkę... w pojedynkę, odbywać harce przed bitwą’, SPXVI], *prademi vaidų* «zadzieram z kiem». Refl. *prasadėti*, *prasidedu*, *prasadėjau* 1. ‘zacząć się, rozpocząć się’, 2. ‘zadawać się z kimś’, DP ‘począć się, zacząć się, dziać się, wszczynać się’. Atematyczne: *prasademi* SD<sup>1</sup> «zaczynam się, orior, procedo, concipior», SD «wynikam, erumpo, exorior, effloresco» (syn. *pasirodžiu*),

3 os. *pra-desti-si* MŽ ‘zaczyna się’, *Viena, jog visos žmonės nuodžiūose pradēstis ir nuodžiūose gema* DP 461<sup>32</sup> ‘Jedna, iż się inni wszyscy ludzie w grzechach poczynają, i w grzechach się rodzą’, *pra-si-dest* SD «wszczyna się co». — Drw. *pradžia* (zob.). — Neoosn. *pradē-*: *pradētīnis* ‘początkowy, wykonywany na początku’, gram. ‘inchoatywny (o czasowniku)’, *pradētojas* przest. ‘inicjator, prekursor’, *pradētojas karionės* SD «harcownik» [‘wojownik walczący pojedynczo przed bitwą na oczach obu wojsk nieprzyjacielskich’, SPXVI], *pradētivės* f.pl. ‘poczęstunek na rozpoczęcie prac polowych, np. żniw, kopania kartofli itp.; upominek wręczany przy tej okazji’. — Neoosn. *pradēj-*: *pradējėjas* ‘ten, kto coś zapoczątkowuje, inicjator’ (NDŽ, brak w LKŽ), *pradėjimas* SD «początek; zaczęcie czego» (syn. *pradžia*). — Neoosn. *prasidėj-*: *prasidėjimas* ‘rozpoczęcie, początek’, SD «poczęcie w żywocie» (por. *nusidėjimas*).

**pradievai**, -ų m.pl. stlit. ‘jałmużna’: SD<sup>1</sup> *pradievų davimas* «jałmużna, stips, eleemosyna», *pradievų davėjas* «jałmużnik, eleemosynarius, benignus in egenes» [‘rozdawca jałmużny’]. Z innych źródeł nieznane. Stoi w związku z *diēvas* (zob.), ale szczegóły pozostają do wyjaśnienia.

**prādkai**, *prātkai*, -ų m.pl. stlit. ‘przodkowie, praojcowie’ — zapoż. z pol. przest. *przodki*, -ów, sg. *przodek* (por. SLA 175, 177, LEW 643). — Stlit. *prēdkai*, -ų m.pl. ‘przodkowie’ ⇐ stbłr. *prēdki* (por. ros. *prédok*, pl. *prédki*). Zob. ESBM 10, 28, 181. — N.B. W SD s.v. *przodek* figuruje *pirmasis giminėj* «auctor generis, sanguinis», zaś s.v. *przodkowie*: *senieji mūsų* «maiores, veteres, priores nostri».

**praduōtkas** przest., gw. ‘zadatek, zaliczka, zastaw dawany dla zabezpieczenia wykonania umowy’. SD <*praduoktas*>, recte <*praduotkas*> «zadatek, arrabo, arra, pignus». Por. *praduōtką dūoti* ‘dać zadatek na co’. *Sakramentas yra praduotkas garbingo prisikėlimo* ‘Sakrament jest zadatkiem godnego zmartwychwstania’. Jest to drw. z suf. -*kas* od neoosn. *duot-*, którą wyabstrahowano z ptc. prt. pass. *pradūotas* od vb. cps. *pra-dūoti* m.in. ‘dać coś tytułem zadatku, zaliczki’. Paralele słowotwórcze: *pridētkas* ⇐ *pridėtas*; *sandētkas* ⇐ *sudėtas*, żm. *sándėtas* (GJL II, § 455); *pavýtkas* ⇐ *pavýtas*. — Pod wpływem odpowiednich form pol. *zadatek* i ros. *zadátok* doszło do zastąpienia członu °*duotkas* przez °*dotkas*, stąd war. *pradōtkas*, por. np. *Praduok slūginei pradotką* ‘Daj służącej zaliczkę’. Wariant ten jest zaświadczony od połowy XVIII w., por. *praduomi*, *duomi pradotką* w słowniku Ruhiga (1747). Nieco inaczej LEW 643. Zob. też *rañkpinigiai*.

**pradžia** 4, 2 p.a. ‘początek, rozpoczęcie’, SD «początek; zaczęcie czego» (syn. *pradėjimas*). SD: *pradžia karionės* «harc» [‘potykanie się, starcie pojedynczych wojowników na oczach obu wojsk nieprzyjacielskich’, SPXVI], *pirma pradžia daiktų svieto* «żywiół, elementum» [‘źródło, przyczyna każdej rzeczy’] (syn. *pirmapradė*). Drw. na -*ĩā*- od neoosn. *prad-*, którą wyabstrahowano z formy *pradėti* w następstwie reanalizy vb. cps. *pra-dė-ti* ‘zacząć’ lub *pra-si-dė-ti* ‘zacząć się’, wzorującej się na czas. sekundarnych na -*ėti*. Paralele: *apýdžia*, *atidžia*, *nuodžia*. — Z innym suf.: *prādas* ‘początek, pierwocina, podstawa czego’. — Drw. *iš pāt pradžiōs* ‘od samego początku’, *iš pradžiū* adv. ‘od początku, od nowa’, *pradinis* ‘początkowy’ (⇒ *pradinė* ‘szkoła podstawowa’, ⇒ *pradinukas* ‘uczeń pierwszych klas szkoły podstawowej, pierwszak’; *pradiniñkas* ‘ten, który coś zapoczątkowuje, inicjator, prekursor’), *pradmė* neol. ‘start, chwila lub miejsce rozpoczęcia wyścigów’, *pradmuō* neol. ‘pierwiastek (chemiczny); związek (rośliny); pierwociny czego, początek’ (*kalbótyros prādmėnys* ‘podstawy językoznawstwa’), *pradžióvé* neol. ‘stan pierwotny’ (⇒ *pradžióvinis* ‘pierwotny’). — Cps. *pradžiamokslis* ‘elementarz’ (por. *mókslas*), *pradžiaprādis* ‘pierwotny, najbardziej pierwotny’ — złożenie tautologiczne (por. *sėnsenis*), *pirmaprādis* ‘pierwotny, początkowy’ (por. *pirmas*); *pirmapradė* SD «żywiół, elementum», ⇒ *pirmapradis* SD «żywiółowy, elementalis, elementarius». Vb. denom. *pradāuti* stlit., gw. ‘zaczynać’. —

Nieuzasadniona jest hipoteza złożenia *pra-džià*, łącznie z rekonstrukcją II członu w postaci pie. *\*-d<sup>h</sup>eh<sub>1</sub>-* (NIL 99) lub pie. *\*-d<sup>h</sup>h<sub>1</sub>-jah<sub>2</sub>* (Kabašinskaitė i Klingenschmitt, *Balt* XLI:2, 2006, 180). LEW 642n., s.v. *prādas* nie odróżniał *prādas* (*pradžią*), derywowanego od *pradėti*, od *prāдай* pochodzącego od *prādaras* (zob. s.v.). To samo pomieszanie w ALEW 807.

**prāgaras** 1. ‘otchłań, głębina’, 2. ‘piekło’, SD «otchłań piekielna, ostium orci; piekło, orcus, erebus, tartarus, infernus»<sup>391</sup>, 3. ‘żarłok, nienasyceniec’. Stlit. *pragaraĩ* m.pl. ‘piekło’: *Nužengė ing pragarus* DK ‘Zstał do piekieł’. War. *pragarà* 3 p.a. (por. *bōbštagara*, *žūgara*), *pregāras* 2 p.a. Osnowy lit. *°garas* i *°gara* przedstawiają alternanty na SO *gar-* ⇐ *ger-*, por. *gėrti* ‘pić’ (znac. etym. ‘pochłaniać, połykać’). Model pie. *\*g<sup>u</sup>orh<sub>3</sub>-o-* potwierdzają takie refleksy, jak gr. ἀνδρῶπορος ‘pożerający ludzi’, gr. hom. δημοβόρος ‘pożerający własność ludu’ (epitet do βασιλεύς ‘król’), wed. *ajagará-* m. ‘kozy pożerający — o wężu boa’, aw. *aspōgara-* ‘jedzący konie’, łac. *carnivorus* ‘mięsożerny’. Etymologiczne znaczenie wyrazu *prāgaras* można odtworzyć jako ‘rozdziawienie się do pożarcia (o zwierzęciu)’. Znac. ‘otchłań piekielna, piekło’ jest innowacją, jedną z wielu w zakresie terminologii chrześcijańskiej (por. Borowska 325 n.). Por. jeszcze rozwój znaczenia w *prarajā*. Zob. też LEW 148n., ALEW 808. — Drw. *pragarėjis* (zob.), *pragarėlė* 1. ‘miejsce grzaskie, błotniste, przez które trudno przejechać’ (dosł. ‘piekielko’), 2. ‘karczma’ (n.m. *Pragarėlė*), *pragarinis* 1. ‘żarłoczny’, 2. ‘piekielny; trudny do zniesienia’, sb. *pragarinis* ‘diabeł’, *pragarinkai* m.pl. SD «piekielnicy, inferi» [‘mieszkańcy piekła’], *pragariniškas* ‘kto zamieszkuje w piekle; kto wszczyną piekło, kłótnik’, *pragāris* 1. ‘żarłok’, 2. ‘diabeł’ (por. *pragarinis*), *prāgariškas* ‘piekielny’, *pragarmė* ‘przepaść, głębia’, *pragarūs* ‘żarłoczny’. Vb. denom. *pragariuti* ‘wrzeszczeć, hałasować’, *atpragariuti* ‘odpokutować za winy’.

**pragarėjis** DP ‘piekielny’, por. *Nesa man kloniosis visokias kelis, dangujęjū, žemėjęjū, ir pragarėjū arba pekl[o]jėjū* DP 411<sub>41</sub> ‘Abowiem mnie się ukłoni wszelkie kolano, niebieskich, ziemskich, i piekielnych’. Przymiotnik ten został utworzony od formy loc.sg. *pragarė*, *prāgare* ‘w piekle’ za pomocą neosuf. *-ėjis*, który wyabstrahowano w typie *dienojėjis* (zob.). Paralele: *dangujėjis*, *peklojėjis*.

**prairkas** gw. ‘rozporek w spodniach, sukni, płaszczu’ (rozcięcie zrobione przez krawca dla wygody przy ubieraniu się) — dewerbalny rzeczownik na *-kas* od osnowy *prair-*, to od vb. cps. *pra-ir-ti* ‘rozpruć się’ (zob. *irti* II ‘pruć się, pękać, rozpadać się’). Paralele słowotwórcze: *priduřkas* ‘coś dosztukowanego, coś doszytego’ ⇐ *pri-dūr-ti*; *pėrėskas* ‘smakołyk’ ⇐ *pėr-si-ės-ti*. — War. sufiksalny: *prairikas* ‘rozcięcie, rozporek’ (m.in. u Chylińskiego). — LKŽ X, 504 wymienia ponadto warianty *praierkas* (m.in. SD <*praierkas*> «*rospor*, *scissura*»), *praierka* a. *praierkā* oraz *praiėrškas*. Wspólny im wokalizm pierwiastkowy *-ier-* jest problematyczny w świetle faktu, że w rodzinie *irti* II alternant na st. pełnym przybiera formę *ar-* (zob. *ardýti*), nie zaś *řier-*. Twierdzenie LEW 122 (s.v. *ėrkė*), jakoby *-ier-* pozostawało w ‘sekundarnej apofonii’ z *-ir-* formy *irti* nie ma pokrycia w materiale; polega na bezkrytycznym powtórzeniu ujęcia Leskiena 1884, 329, który pierwszy zestawiał *prajėrkā* [sic] z *irti*. Kwestia wariantów z *-ier-* (*-jėr-*) czeka więc nadal na wyjaśnienie. — Zapoż. lit. w błr. gw. *prajėrx* ‘rozcięcie w koszuli, w bucie’, *prajerak* ‘rozcięcie w koszuli albo spódnicy’, stąd pol. gw. *przejerek* ts., por. Laučjute 49. Tymczasem ESBM 9, 335, 361 objaśnia błr. *prajėrx* jako metatetyczny wariant do *prarėx* ‘rozcięcie w odzieży’ (por. strus. *prorėxa*), od *prarėzacь* ‘przeciąć, rozciąć’.

**prajėvas** 1. stlit. ‘cud’, por. *O jog nepažįsta nieko kito, tiektai falšų, o vylių, o melus*,

<sup>391</sup> Co do znaczenia ‘otchłań, piekło’ por. *pragorė* (Borowska 325 n.), jak również pol. *czeluść* ‘wielki otwór, głębia’ (*czelustie piekielne*) wobec stpol. *czeluść* ‘szczęka’ i ‘przestrzeń między szczękami, paszcza’ (scs. *čeljusti* ‘szczęka’).

*todrinag bliuznija visus prajėvus, kuriuos Dievas daro per šventuosius savus* DP 371<sub>21</sub> ‘A iż nie znają niczego inszego, jedno fałsz a zdradę, a kłamstwo, przetoż bluźnią wszystkie cuda, które Bog sprawuje przez święte swoje’, 2. gw. ‘zjawia, upiór, straszycło’ (*Vėlai važiuojant per mišką, pasirodo prajėvai*). Ze zmianą rodzaju zapożyczone ze stbłr. *projáva*, błr. *prajáva*, -y, por. SLA 175, LEW 194 (s.v. *jėvaidas*). Zob. też *jėvaidas*, *jėvytis*. — Forma rodzaju żeńskiego w SD *prajėvos* f.pl. «cud, miraculum, prodigium, portentum, monstrum» (syn. *žinklas*, *stebuklas*). — War. *prajōvas* m.in. DP, por. *Mes jiemus pigai parodyt galime, kaip patie žino, kokius Viešpats Dievas prajovus rodė Bažnyčioj Popiežiaus* DP 19<sub>53</sub> ‘Myć im łącno pokazać możemy, jako sami wiedzą, jakie P. Bog cuda okazował w Kościele Papieskim’. — Drw. *prajėvingas* SD «cudowny, monstrosus, prodigiosus, miraculosus» (syn. *stebuklingas*, *žinklingas*).

**prākaitas** ‘pot’ — sb. postvb. od *prakaĩsti*, -*kaitaũ* ‘przegrzać się, spocić się’ (zob. *kaĩsti*). Nawiązanie w stpr. *en prakāisnan* ‘w pocie’ < \*prakais-snā-, drw. od vb. \*prakaisti. — Vb. denom. *prakaitauti* a. *prākaitauti* ‘pocić się’ (o *kruvingai prakaitava* PK 160<sub>7</sub> ‘a krwawie się pocił’), *prakaituoti* ‘pocić się, pracować w pocie czoła, ze wszystkich sił; skraplać na sobie wilgoć (o serze, ścianach, szybie)’ (⇒ *prakaituotas* ‘spocony’), refl. *išsiprakaitaut* SD «wypocić się».

**prakāpas** gw. 1. ‘chciwiec’, 2. ‘chudzielec’. Niejasne. Może w związku z *kap-* jak w czas. *kāptelėti* ‘nagle chwycić, capnąć, porwać, ukraść; złapać dziobem, dziobnąć, ugodzić czym; zjeść trochę, przekąsić’, utworzonym od interi. *kāpt* ‘cap!’ — o nagłym schwytaniu kogo, czego’ (por. *Kāpt ir pagavo katinas pelę. Kāpt ir nutvėriau*).

**prākartas** 1. ‘żłób, jasła’, SD «żłób», 2. gw. ‘wyciosane z okrągłaka koryto do pojenia zwierząt’, SD «koryto» (syn. *lovys*), 3. stlit. ‘drewniana rynna wodociągu’. Nawiązanie stpr. *pracartis* EV ‘koryto, Troc [Trog]’ (obok *pocorto* EV ‘próg, Swelle [Schwelle]’ < \*pa-karta). Dewerbalne abstractum z suf. -a- i SO *kart-* ⇐ *kert-* od vb. cps. *prākertu*, -*kiĩsti* ‘rąbiąc zrobić wcięcie, dziurę; wyrąbać, np. przerębel; przedziobać’. Znacz. etym. ‘przedmiot wyciosany z pnia’. Por. LEW 258. Zapoż. lit. w pol. gw. *przekort* ‘sąsied do przechowywania zboża wydłubany w jednym pniu drzewa’ (Zdancewicz 347). — Drw. *prakartėlis* SD «korytko». — Z innymi suf.: *prakartė* ‘żłób, jasła’, *prakartīs* f. ts.

**prākė** przest. ‘kupiectwo, handel’ (war. *prakė*, *prakia*) — formacja dewerbalna na SO *prak-* ⇐ *prek-*, por. *piĩkti* ‘kupować’. War. *prėkė* (zob.). Z innym suf.: *paprakaĩ* m.pl. ‘łapówki’ (war. *paparkaĩ*). — Drw. *prakijas* a. *prakiejus* przest. ‘kupiec’ (⇒ adi. *prakijiškas* ‘kupiecki’). Vb. denom. *prakauti* przest. ‘kupczyć czym, handlować; targować się’, ⇒ *prakāvimas* ‘kupczenie’.

**prakė** 4 p.a. gw. ‘powód, okazja do czego’, np. *Važiuočia miestān, ale nėra prakės* ‘Pojechałbym do miasta, ale nie ma okazji’. *Anas tiktai prakės ieško prie manęs priskabint* ‘On tylko szuka powodu, żeby się do mnie przyczepić’. War. *prākė*. Zapewne z dyferencjacji znaczeniowej względem *prākė* ‘handel’ (zob. s.v.), ale szczegóły wymagają badania.

**prākeršas**, -a 3 p.a. ‘ukośny, skośny’, *prakeršaĩ* adv. ‘nie po kolei, coś przeskakując; na krzyż; na ukos, ukośnie’, *prakeršiai* adv. ‘pochyło; na krzyż’, *prakeršuĩ* adv. ‘na wylot’, *prakeršūs* ‘pochyły’. Dotąd bez etymologii. Zapewne ze zmianą *rs* > *rš* (por. *kėršas*) i *s*-mobile do *kėršas* / *skeršas* ‘poprzeczny’ (zob. s.v.).

**prakiėras** c. gw. ‘ktoś chytry, obłudny, podstępny’, por. *Prakieras pilnas kytrumo, iš kito vis išgaudinėja. Jau te yr kokia prakieras, turi kokią žolę [pritraukti berniokams]* — zapoż. z pol. przest. *przechera* m.in. ‘człowiek przewrotny, krętacz, chytry; szalbierz, oszust, obłudnik’ (Sw V, 30). Lit. *pra-* za pol. *prze-* może być wzorowane na *prakýra* c. ‘człowiek natrętny, dokuczliwy, nieznośny’. Lit. *ie* ukazuje się na miejscu słow. *e* również w *aptiekā*,



*kliērikas, sliēsorius*. Brak w LEW. LKŽ X, 515 nie zaznacza obcości tego wyrazu i uważa go za wariant apofoniczny do *prakirā* ‘ten, co drwi, szydzi z kogo’, niby *kier-* ⇐ *kir-* (zob. *kīrinti*). Jednak różnica znaczenia staje temu na przeszkodzie.

**praklētās**, -a 1 p.a., *prakleñtas*, -ā 4 p.a. gw. ‘okropny, obmierzły, nie do zniesienia’ — zapoż. z pol. *przekłęty* ‘zasługujący na przekleństwa’. War. *praklém̃tas* (por. *šim̃tas* < \*šintas). Drw. *praklentaĩ* adv. ‘bardzo’: *Praklentaĩ daug rugių šiemet* ‘Bardzo dużo żyta w tym roku’. Por. *klētās* ⇐ \**praklētās* (zapoż. z błr. *prakljáty*).

**prakōpnē**, *prakopnē* gw. 1. ‘miejsce niezarosłe w zbożu’, 2. ‘miejsce wyżej położone, gdzie wiosną śnieg najszybciej taje’, 3. ‘odstęp, odległość’, 4. ‘wolny czas’, 5. ‘dziura na drodze’. War. *prakopniā*. Z innym suf.: *prakōpē* ‘prześwit między chmurami; dziura na drodze’. Formalnie *kop-* przedstawia WSO \**kāp-* do *kap-*. Alternant *kap-* znajdujemy w syn. *prakapimas* 1. ‘miejsce wyżej położone na polu, gdzie najszybciej taje śnieg’, 2. ‘kawałek nieobsianego pola’ (*Šmotelis neužsėtas žemės tarp dirvos užsėtos vadinas prakapimas, arba sėbiržė*), 3. ‘okazja do pobycia w gościnie’ (*Būk ramus, po Kalėdų atsiras prakapimų: vestuvės, kas...*). Dalszy wywód niejasny. Może do *kāpti* ‘powoli rąbać (chrust, gałęzie)’. Znacz. etym. ‘odcinek’?

**prakūda**, *prakuda* stlit. ‘szkoda, strata, uszczerbek’ (*tau iš ta prakudas nebus WP*) — zapoż. ze stbłr. *prokuda*, por. błr. *prakūda*, -y. Zob. SLA 175, REW II, 440, ESBM 9, 345, ALEW 808.

**prāmetālas** gw. ‘tłuszcz, mleko, mak, cebula lub przyprawy korzenne dodawane do potraw, omasta, okrasa, zaprawa’, SD «okrasa; przyprawa potraw, condimentum cibi vilis» (syn. *ažutrinimas*) — dewerbalny rzeczownik na -*alas* od vb. cps. *pramēsti* m.in. ‘okrasić potrawę’ (zob. *mēsti*), SD *prametu*, *ažutrinu viralų* «okrasić potrawę, vngo, condio olus». War. gw. *prāmatalas* (*Aguonų pienas — pasnyko prāmatalas*). Suf. -*alas* jest charakterystyczny dla nazw pożywienia, por. *miṛkalas* ‘polewka, sos’, *pādažalas* ‘sos’, *riebalai* ‘tłuszcz’ (GJL II, § 177). — Drw. *pramestas* SD «okraszony, vnctus», *nepramestas* SD «nieprzyprawny, inconditus» (syn. *nežutrintas*).

**pramogā** 3 p.a. ‘rozrywka, zabawa’ (war. *prāmoga* 1 p.a.) — dewerbalne abstractum na -*ā-* od vb. cps. *pra-si-māginti* ‘zabawić się, rozerwać się’ (zob. *magėti*). WSO *mog-* < \**māg-* jak np. w *māgmogis* ‘przyjemność’. Zob. też *mógautis*. — Drw. *pramogėlė* ‘uciecha’, *pramoginis* ‘rozrywkowy’. Vb. denom. *pramogauti* ‘bawić się, weselić się’.

**prāmonė** 1. ‘przemysł, industria’, 2. ‘rzemiosło’ (*Namų pramonė verstis*), 3. ‘wymysł, bzdura’, 4. ‘nowa rzecz, wynalazek’, 5. ‘uciecha, zabawa, rozrywka’. Stlit. <pramania> DP ‘wymysł, wynalazek, zabobon’, SD «przemysłanie o czym; sztuka, fortel; sztuka żołnierska; wymysł, wymyślona rzecz» — abstractum z suf. -*ė-* i WSO \**mān-* ⇐ *man-* od vb. cps. *pramanyti* ‘wymyślać, zmyślać’, DP ‘wymyślić, myśleć, poczytać’. Zob. *manyti* i *prīmonė*. Nie można wykluczyć kalki słowotwórczej z pol. *przemysł* przest. ‘pomysłowość, spryt, przemysłność’ ⇐ *przemyslić* ‘zastanowić się, rozważyć’. — Drw. *pramonėlė* ‘zabawa, uciecha’ (syn. *pramogā*, *pramogėlė*), *prāmonininkas* ‘przemysłowiec’, *pramoninis* ‘przemysłowy’.

**prānašas** ‘prorok, zwiastun’, SD «prorok», propheta, æ, vates sanctus<sup>392</sup> — nomen agentis z suf. -*a-* i SO *naš-* ⇐ *neš-*, por. vb. cps. *pranēsti* stlit. ‘przepowiedzieć, odsłonić przyszłość’, SD *pranešu* «przepowiadam co przyszłego, prorokuję» (znacz. prymarne ‘przenoszę, przekładam’). Inne formacje z alternantem *naš-* wymieniono s.v. *našā*. Zob. też

<sup>392</sup> Nie jest jasne, dlaczego w SD wyraz *pranašas* ukazuje się również s.v. *przerwa*, *abruptum* [‘przepaść, otchłań’, SPXVI].

ALEW 809. Por. *prārakas*. — Drw. *pranašaĩ* m.pl. gw. ‘swaty, swatanie’ (*atvažiūoja pranašuōsun* ‘przyjeżdżają w swaty’), *pranašėja* SD «prorokini, prophetis, idis, vates fæminea» (SD<sup>1</sup> *pranašinē*), *pranašienē* BRB ts. (liter. *prānašē*), *pranašingas* ‘proroczy’, *pranašystē* ‘proroctwo, przepowiednia’, *prānašiškas* ‘proroczy’ (*prānašiški žōdžiai* m.pl. ‘prorocze słowa’). Vb. denom. *pranašauti* ‘prorokować’, ⇒ *pranašāvimas* ‘prorokowanie, proroctwo’.

**pranašūs**, -i 4 p.a. ‘górujący nad kim, przewyższający’ — drw. na SO *-naš-* od vb. cps. *pranēšti* ‘przewyższyć, prześcignąć’ (por. *nēšti*). — Drw. *pranašūmas* ‘przewaga, wyższość’.

**prantūs**, -i 4 p.a. ‘pojętny, bystry, inteligentny’ (zwykle o dziecku), war. z suf. *-nus*: *prantnūs* ts. Drw. od neopwk. *prant-*, wyabstrahowanego z prs. infig. *prantū* do *prāsti* m.in. ‘pojmować, rozumieć’ (por. syn. *praslūs*). Z innym suf.: *suprantingas*: SD<sup>1</sup> <*supruntingas*> «poradny, prudens, sapiens». — Vb. denom. *prāntauti* ‘snuć domysły, zgadywać’, *prantavōti* ‘wypytywać, wydobywać z kogoś informacje (natrętnie, podstępnie); badać, wypróbowywać’.

**praparčius**, *-iaus* stlit. ‘chorągiew, sztandar’ (Bretkun) — zapoż. ze stblr. *praporecъ*, *-rca*, pol. *proporzec*, *-rca* (SLA 175, LEW 645; pominięte w ALEW). — Gw. *papařtis*, *papārtis*, *-čio* ‘chorągiew, zwykle kościelna’ pochodzi z dysymilacyjnego zaniku *r* w formie \**prapartis*, \*-čio, por. LEW, *l.c.*

**prarajà** 3 p.a. 1. ‘otchłań, przepaść’, 2. żm. ‘błotniste, grząskie miejsce’, 3. ‘okno na bagnie’ (*Arti prarajōs nei daeit negalima, ba labai siūbuoja, rodos, kad imsi ir nugarmēsi*). Nomen actionis z suf. *-ā-* i SO *raj-V* ⇐ *rij-V*, por. *rýti* ‘łykać, chłonać’, prt. *rijaũ*, zwł. *prarýti* ‘połknąć, pochłonać’. Znacz. etym. ‘pochłanianie, wciąganie w siebie’. Paralele apofoniczne: *atrajā* ‘żujka’ ⇐ *atryti*; *ātlaja* ‘mielizna’ ⇐ *atlyti*; *vajà* ‘wygon’ ⇐ *výti*.

**prārakas** stlit. ‘prorok, zwiastun’ — zapoż. z pol. *prorok*. Fem. *prarakinė* ⇐ pol. *prorokini* (war. *prarakainē*, *prarakienē*). Zob. SLA 176, LEW 645, ALEW 809. — Drw. *prarakiškas* BRB ‘proroczy’. Vb. denom. *prarakauti* ‘przepowiadać przyszłość’ — zapoż. z pol. *prorokować*. Por. rodzimy syn. *prānašas*.

**prāskalas** ‘kij z rozszczepionym i rozwartym końcem, używany do łapania żmij’, pl. *praskalaĩ* ‘drzazgi na podpałkę’ — drw. na SO *-skal-* od vb. cps. *praskēlti* ‘rozszczepić drewno’. Paralele s.v. *skalā*. W tymże znaczeniu formy na SZ *skil-*: *prāskilas*, *praskilā*.

**prasmē** ‘sens, znaczenie, celowość’ — abstractum na *-mē* od neopwk. *pras-* ⇐ *prāsti* m.in. ‘usiłować pojąć, ogarnąć rozumem’, *suprāsti* ‘zrozumieć, pojąć’. Paralele: *bausmē* ⇐ *baūs(ti)*; *drausmē* ⇐ *draūs(ti)*; *grēsmē* ⇐ *grēs(ti)*, por. Smoczyński, ALL 49, 2003, 114. — Drw. *prasmingas* ‘sensowny, mający sens’, *prasmīnis* ‘znaczeniowy, semantyczny’.

**prāstas**, -à 1. ‘prosty, zwykły, zwyczajny, pospolity’, 2. ‘marny, lichy, mizerny, podły’ — zapoż. z blr. *prósty*; stąd też łot. *prasts*. Zob. SLA 176, LEW 645, ALEW 810. Pod względem znaczeniowym weszło ono w styczność z derywatami od rodzimego czas. *prāsti*, takimi jak *īprastas* i *pāprastas* (zob.). — Drw. *apýprastis* ‘dość prosty, pospolity, mierny’, *póprastis* ‘dość marny’, *prāščias*, -ià (war. do *prāstas*, por. *kuřčias*, *slāpčias*, *stāčias*), ⇒ *prasčiōkas* ‘człowiek prosty, niewykształcony, prostak’, *prasčiūkas* ts., *prasčiūgas*, -ē ‘zwykły, pospolity (o pszczołach, gruszach)’, *prastybē* SD<sup>1</sup> «prostota, prostota, simplicitas, inertia», *prastovē* ‘marne położenie; miejsce nieżyzne’, *prastuōlis* ‘prostak’, *prastuomenē* coll. ‘prości ludzie, lud’ (por. *diduomenē*). Cps. *prastýmetis*, *prāst-* ‘rok nieurodzaju’ (por. *mētai*), *prastnāgis* ‘niedołęga’ (por. *nagà*). Vb. denom. *prastēti* ‘pogarszać się, marnieć’, *suprāstinti* ‘uproszczyć; pogorszyć; skrócić’, *prastuōti* ‘marnie jeść na przednówku (potrawy bez mięsa, tłuszczu)’.

**pràsti**, *prantù*, *prataũ* 1. 'przyzwyczajać się, nawykać', 2. 'usiłować pojąć, ogarnąć rozumem', 3. 'rozumieć; umieć co, potrafić', 4. impers. 'być widocznym' (*Jis serga, bet ant jo nieko nepràst*). Cps. *ipràsti* 'przyzwyczaić się, przywyknąć', *nupràsti* 'odzwyczaić się, odwyknąć', *papràsti* 'przystosować się do okoliczności, przyzwyczaić się', *papruntu* SD «nakładam się czego, asuesco, consuesco» (syn. *pajunkstu*), *pripràsti* 'przywyknąć, przyzwyczaić się', *supràsti* (zob.), *užpràsti* 'odzwyczaić się'. Odpowiedniki bałt.: łot. *prast*, *prùotu*, *pratu* 'rozumieć, pojąć, spostrzec', stpr. *issprestun* 'zrozumieć' < \*is-prast-, *poprestemmai* 1 pl. prs. 'czujemy, poczuwamy się (do grzechu)' < \*pa-prasta-mai. — Z uwagi na wokalizm *a* prs. *pra-n-tù* może być formacją z pochodzenia denominatywną, od nomen na SO \*prat-. Trudne. Może do pie. \*pret- 'poznawać, rozumieć', por. goc. *fraþjan* 'rozumieć', toch. B *eprete* 'odważny', toch. A *pratim* 'postanowienie, decyzja'. Por. BSW 230, LEW 646; LIV<sup>2</sup> 493 (zaopatruje \*pret- 'erkennen' znakiem zapytania). Brak w bałtyckim form na SE przypomina takie wypadki, jak lit. *ràsti*, *tàpti*. Zob. też ALEW 811, gdzie dyskutuje się praformę \*preh<sub>1</sub>t-. — Drw. *prātinti* (zob.), nomina: *pratybos* f.pl. 'ćwiczenia', *pratimas* 'ćwiczenie', *ipratimas* 'nawyk, zwyczaj' (syn. *iprotis*), *pripratimas* 'nawyk, przyzwyczajenie'. — Neopwk. *pras-* (≡ *pràsti*): *atprasdyti* 'odzwyczaić się, odwyknąć', *priprasdinėti* 'przyzwyczajać się, przywykać', nomina: *iprastas* 'zwykły, stały', *nesuprastinas* SD «niepoiętny, niepoięty, incomprehensibilis, imperceptus...», *pāprastas* a. *pāprastas* 'zwyczajny, zwykły, prosty, pospolity; łatwy', *praslūs* 'pojętny, bystry (o dziecku)', *prasmà* 'zdolność do czego, umiejętność', *prasmē* (zob.), *prastis* f. 'rozum, rozsądek'. Por. stpr. *isspresnan* acc.sg. 'rozum' < \*isprasnan < \*isprat-snā-. — WSO *prot-* < \*prāt-: *prōtas* (zob.), *paprotys* (zob.).

**prastyrē** stlit. 'prześcieradło'. Z innym suf.: *prastyrià* 2 p.a. stlit. 'płótno, prześcieradło; całun', gw. 'obrus', SD «prześcieradło, linteum, sindon, linteamen». Zapoż. ze stbłr. *prostira* 'kawał tkaniny, prześcieradło' (SLA 176 podał błędnie †*prostirja*; powtórzył to LKŻ X, 559). Por. ESBM 10, 37, gdzie odnotowano brak refleksu błr. †*prascira* (por. błr. liter. *prascinà* 'prześcieradło', *prascirādla* ts.). War. *prastyrà* lub pl.t. *prastyros* (pl.), *prastyris* m.

**prastotojas** SD «grzesznik» — drw. od neoosn. *prasto-*, którą wyabstrahowano z vb. cps. *prastóti* m.in. 'zgrzeszyć'. Jeden z rzadkich wypadków sufigowania *-tojas* wprost do pierwiastka (por. *artójas*, *užjotojas*). — Syn. *prastojėjas* SD<sup>1</sup> «grzesznik», od neoosn. *prastoj-* ≡ *prastóju* SD «grzeszę». Zob. też *nusidėti*.

**prašyti**, *prašaũ*, *prašiaũ* 1. 'prosić o co' (*Prāšo nēt su āšaromis*), 2. 'zapraszać, np. na wesele', 3. 'zachęcać (do jedzenia, picia)', 4. 'żądać, np. zapłaty', *atprašyti* 'uprosić (żeby czegoś nie robiono)', *iprašyti* 'zaprosić do wejścia (do domu, pokoju)', *suprašyti* 'sprosić (wielu gości)', *užprašyti* 'zawczasu poprosić, zamówić, zaprosić; zachęcać (do jedzenia, picia)'. Refl. *atsiprašyti* 'przeprosić, prosić o wybaczenie'; war. dzukski *atiprašyti* (por. *tibūliai* s.v. *cibūlis*). Odpowiedniki bśł.: łot. *prasīt*, *-u* (*-īju*), *-īju* 'pytać, pytać się o co, żądać' oraz pśł. \**prosi*ti 'prosić', por. scs. *prosi*ti, *prošq* 'prosić; żądać, wymagać' (*isprosi*ti 'wyprosić', *vūprosi*ti 'spytać', *vūsprosi*ti 'poprosić'), ros. *prosítb*, *prošú* 'prosić, zapraszać; żądać', czes. *prosit*, *proším* 'prosić', gw. 'żebrać', pol. *prosić*, *-szę*. Jest to refleks iteratywu pbsł. \**praš-ī-* ≡ pie. \**prok-éje-*. Por. BSW 216, LEW 647, REW II, 442n., LIV<sup>2</sup> 490, ALEW 812. Na temat form SE \**preš-*, SZ *pirš-* < pie. \**prek-*, \**prk-* zob. *piřsti*. W zakresie stopnia *o*, pie. \**prok-*, por. łac. *prociō*, *-ere* 'ubiegać się o rękę kobiety', *procus*, *-ī* m. 'zalotnik' (SE *precor*, *-āri* 'prosić, modlić się'). — Drw. *prašinėti* iter. 'prosić, zwracać się często z prośbą', nomina: *prašinys* 'rzecz (sprawa), o którą się prosi', *prašnūs* a. *prašūs* 'kto natrętnie prosi'. — Neoosn. *prašy-*: *prašydintis* 'dać się prosić' (*Nereik prašydintis — padaviau, ir valgyk!*), *prašymas* 'prośba, prośenie o co', *malónės prašymas* 'prośba o ulaskawienie', *prašytinės* f.pl. 'poczęstunek, gościna tylko dla zaproszonych'. — WSO \**praš-*: scs. *povūprašati*

‘zapytywać’, *vūprašati* ‘rozpytywać się, badać’, *uprašanije* ‘pytanie się, zapytywanie’. Brak odpowiednika bałt. z \*prāš-.

**prāšmatas** ‘obfitość, nadmiar, zbytek, przepych’. Bez dobrej etymologii. Sugerowano onomatopeiczną motywację osnowy *prašm-*, por. interj. *prašmėkš(t)* — o szybkim przejściu, przemknięciu, śmignięciu, *prašmýkš(t)* ts., też o przekłuciu, przeszcyciu (zob. LEW 647). — Drw. *prašmatnūs* ‘wytworny, szykowny, wykwinny; piękny, świetny, wspaniały’, *prāšmatu* adv. ‘za dużo, ponad miarę, bardzo, nader, zbyt’. — War. -šmot- w SD: *prašmotas* «nadmiar, redundantia, superfluitas, exsuperatio» (syn. *prabingimas, prabunga, per daugi*), *su prašmotu* adv. «nazbyt» (syn. *prabinktai*), *prašmotingas* «zbyteczny, bezmierny» (syn. *prabingėtas*).

**pratėgà** 2 p.a. gw. 1. ‘rzemień, którym szewc przypasuje sobie robotę do kolana, tzw. pociągiciel’ (por. syn. *patėgà*), 2. ‘dwie pary koni, zaprzężone jedna za drugą’: *Seniau ponai važiuodavo pratėgoj. Pratėgo[je] pasikinkęs ketvertą arklių*. Zapoż. z błr. *pracjáh, -u* ‘rozciągnięcie’ (por. *pracjáhvacь* : ros. *protjagaty* ‘rozciągać’). Zob. też LEW 648. — Z inną budową: *pratėgė* 1. ‘wolne miejsce wewnątrz czegoś, przedział, odstęp’, 2. ‘prześwit między chmurami’, 3. ‘polana w lesie’. — *pratėgis* ‘szereg, rząd’. — *pratėgui* adv.: *arkliųs pratėgui kinkýti* ‘zaprzęgać konie jeden za drugim, para za parą’ (w czwórki, w szóstki). War. *pratėgiu, pratėgiui, pratėgium, pratėgmai, pratėgmais, pratėgmu, pratėgu, pratėgui* a. *pratėguĩ*.

**prātiesas** przest. ‘maszt żagla’: SD *pratiesas eldijos vytinės* «maszt» [dosł. ‘maszt na szkucie’], *vidus pratieso* «masztu szrodek», *viršus pratieso arba skylė* «masztowy wierzch abo dziura». Formacja postwerbalna od *pratiėsti* ‘przeciągnąć’ (zob. *tiėsti*). — Drw. *prātiesinė* ‘bom’, SD *pratiesinė skersa* «masztowy drąg poprzeczny». SLA 176, s.v. *pratesas* niesłusznie dopatrywał się tu slawizmu.

**prātinti, prātinu, prātinau** ‘przyzwyczajając kogo do czego, przyuczać’, DP ‘nakładać’ — causativum na -inti do *prāsti, įprāsti* ‘przyzwyczajać się, przywyknąć’. Refl. *prātintis* ‘przyzwyczajając się’ (*Nesiprātink rūkýti*), DP ‘zwyczajając się’, *įsiprātinti* ‘przyuczyć się’. Por. *kākinti, rāginti, žādinti*. — Drw. *neišpratintas* SD «niećwiczony; niewyćwiczony; młodzik w czym niewprawny», *pratintojas* SD «ćwiczyciel, exercitator, exercitor», *pratintojas arklių, žirgų* SD «kawalkator, equiso, equorum domitor, exercitator» [‘ujeżdżacz koni’, SLXVI].

**praūsti, prausiù, prausiaũ** 1. ‘myć, obmywać (twarz, ciało), kąpać’ (*prausiu vaikų* SD «kąpię dziecię»), 2. ‘czyścić zgrzeblę (konia)’, 3. ‘ganić, strofować’, cps. *apipraūsti* ‘obmyć’, *papraūsti* ‘umyć (ręce, nogi)’, *išpraūsti* m.in. ‘wyćwiczyć; odkarmić, odżywić’, *prapraūsti* ‘przemyć (oczy)’, przen. ‘nabrać ogłady (o wieśniaku, który pobyl trochę w mieście)’. Refl. *praūstis* ‘myć się’, *prausiuosi* SD «myć się» (syn. *mazgojuosi, periuosi*), *pasipraūsti* ‘umyć się, umyć sobie (ręce, nogi)’. Odpowiednik łot. *praūstiēs, -šuōs, -suōs* ‘rosnąć i mocnieć (o zwierzętach domowych i roślinach)’. Czas. quasiprymarny, oparty na prs. iter. \*prausiu do \*prausyti (pie. \*prouš-ėje-). Formalnie *praus-* stanowi formę SO do zanikłego w bałtyckim alternantu na SE \*priāus- < pie. \*preūs- ‘polewać, spryskiwać wodą’ (IEW 809, LIV<sup>2</sup> 493n.). Por. lit. gw. *priaūstis* ‘myć się’ (Karaliūnas 1987, 21), *priāusėti* ‘kichać’ oraz pgerm. \*freus-a- ‘marznąć, zamarzać’ ⇐ ‘spryskiwać (zimną) wodą’, por. stisl. *frjōsa*, stang. *frēosan*, stwn. *friosan*, nwn. *frieren* (Kluge-Seebold 232, Kroonen 2013, 154). SZ wed. *pruṣṇuvānti* ‘pryskają, kropią’. — Drw. *praūsdinti* ‘umyć komu co, np. twarz dziecku’, *atprausdyti* ‘spowodować odmycie’ (*Anos [tokios žolės] labai atpraūsdo kojas*). Nomina: *prausà* ‘nagana’, *nepraus(ta)buñnis* ‘niewybredny w mowie’ (por. *nėprausostas* ‘niemyty’). — Neoosn. *prausy-* (\*prausyti): *prausýklė* ‘umywalka’, *prausylas, tepalas raudonas dėl veido* SD «barwiczka, rumienidło, pigmentum, purpurissimum», *prausýnos* f.pl. ‘obrzęd mycia noworodka’. — Frq. *prauštyti* (\*praus-sty-) jest poświadczona formą

imiesłowu *apsipraustytas* w WP: *Apsipraustytas turime būti* ‘Winniśmy być umyć / obmyć’. — Neoosn. *praust-* (≡ *praust-ýti*): *praustuvė* 1. ‘miednica, umywalka, umywalnia’, war. *praustùvas*, 2. SD «wanna, labrum» (⇒ *praustuvėlė* SD «wanienka, labellum, scaphula»), 3. DP ‘kąpiel’; *praustākis* ‘czyścioszek’ (nie wiadomo, czy jest to drw. z suf. *-ak-*, jak np. *marmākas* ‘gadula’, czy też cps. z *-aki-* ‘oko’). — SZ prus.: *prūsti* (zob., tam też o WSZ *prūs-*).

**Pravādaini**, *-ų* m.pl. przest. i gw. ‘niedziela przewodnia, pierwsza niedziela po Wielkanocy’, SD «przewodna niedziela, octaua dies Sacri Paschalis, Dominica in albis» — zapoż. z błr. przest. *pravódy*, *-aũ* (SLA 177, Zs 44, Borowska 357, LEW 649), por. błr. *pravód*, *pravady*, *pravódziny*, pol. przest. *przewody*. W tym samym znaczeniu używa się też wyrazu *Ātvelykis* (zob.).

**pravartūs**, *-i* 4 p.a. ‘przydatny, potrzebny, niezbędny, korzystny’, por. *Pravartūs dáiktas*. *Kailiniai pravartūs, kad šalta. Tas žodynas pravartu turėti kiekvienam*. Dewerbalny przymiotnik z suf. *-u-* i SO *vart-* ≡ *vert-*, utworzony od vb. cps. *praveřsti* m.in. ‘przydać się, przydawać się’ (*Šis dáiktas mán praveřs* ‘Ta rzecz mi się przyda’). Nieco inaczej LEW 650: od vb. *pravertėti* ‘przydawać się’.

**prāvoras I** 1. SD «browar, officina ceruisiaria», 2. gw. ‘gorzelnia; browar’ — zapoż. z błr. gw. *próvar*, to ze zmiany *bróvar* (≡ pol. *browar* ‘wytwórnia piwa’) pod wpływem czas. *pravaryčs* ‘przegotować’, por. ESBM 10, 28. War. *prāvaras*, f. *pravarà* (*Kur pravaro alų, arelką, vadinas pravarà* JUŠK). War. z zanikiem *-v-*: *prāoras*, *prāoris* (Vidugiris 1998, 507). Zob. też *brāvoras*.

**prāvoras II** przest. ‘przeor, przełożony klasztoru w niektórych zakonach’ — zapoż. ze stpol. *przewor*, *-a* ‘przeor’ (≡ czes. *převor*, por. łac. *prior* ‘pierwszy’). Zob. Bańkowski, ESJP II, 883.

**prāžastis**, *-čio* 1 p.a. DP ‘nazwisko, przezwisko’ — przekształcenie abstractum z suf. *-ti-* (\**pražastis*, *-iēs*), utworzonego od vb. cps. *pražasti* ‘nazwać kogo, przezwać, dać przezwisko’ (zob. *žāsti*). Z innym prefiksem: *priežastis* (zob.). — Drw. *pražasčius* SD «nazwisko, nomen, cognomen, ap[p]ellatio», por. *pražundu* SD «nazywam kogo».

**preikšas** 1. ‘kto poślubił wdowę i zamieszkał w jej domu’, 2. ‘kochanek’, 3. ‘narzeczony, pan młody’. F. *preikšė* ‘kobieta, która wyszła za wdowca i zamieszkała w jego domu’. Formacja na *-šas* opiera się na pwk. hipokorystycznym *preik-*, pochodzącym ze skrócenia wyrazu *preikuras* (zob.; skrót niemorfologiczny). Por. nazw. *Preikšas*, *Prėikša* (spolszczone nazw. *Prejksza*, *Prejkszo*), *Preikštas*, patron. *Preikšaitis*. N.rz. *Preikšupis*.

**preikuras** b.z.a. hist. ‘zięć przyjęty do domu teściów’. Jest to synonim wyrazu *užkurys* (zob.) i jak tamten stoi w związku z czas. *kūrtis* ‘osiedlać się, urządzać się na nowym miejscu’. Por. vb. cps. *prikūrti* ‘dolożyć drew do pieca; dorobić coś brakującego; dostawić, dobudować coś do innego budynku’. — N.m. *Preikurai*.

**preileinė** gw. ‘panna’ (war. *preilynė*) — zapoż. z prus.-niem. *freilein* (GL 104, LEW 651). Por. nwn. *Fräulein*.

**prėkė** 2 p.a., *prekė* 4 p.a. ‘towar’, stlit. też ‘handel, kupno; cena, szacunek rzeczy’, DP ‘kupiectwo, handel, okup, kupia’. Formacja dewerbalna od *prek-* / *pirk-*, zob. *piřkti*. Odpowiednik łot. *prece* ‘towar (*preces křaut*, *pirkt*, *pārdūot* ‘towary składać, kupować, sprzedawać’) i ‘staranie się o rękę kobiety; ożenek’. SD: *prekė* a. *prekės* «kupia, merx, mercimonium» [‘przedmiot handlu, towar; transakcja handlowa, kupowanie, nabywanie’, SPXVI], *prekė* «towar, merx», *klėta prekės* «buda, taberna», *pigas pardavimas prekių* «odbyt kupi», *pinigai ažu prekes* [acc.pl.] «pieniądze za kupią, pretium». Jest war. apofoniczny

*prāķē* (zob.). — Drw. *prekējas* ‘kupiec’, *prekýba* (zob.), *prekijas* przest. ‘kupiec’, SD «kupiec, mercator, negotiator» (war. gw. *prikėjus* ts., z \**prekėjus*?), *prekijas*, *kuris pinigais kaip prekėmis prekauja ir naudos iš to ieško* SD «bankierz, argentarius, mensarius, trapezita», *arklių prekijas* «koński kupiec, rostrucharz», *prekỹs* ‘kupiec, handlarz’, *prekystà* a. *prekỹstė* ‘handel, handlowanie’, *prekystė* SD «kupiectwo, mercatura» (syn. *prekionė*), *prėkius* ‘targowanie się’, cps. *prekiametė* SD «jarmark, mercatus, nundinæ» (por. *mėtas*). — Vb. denom. 1. *prekauti* ‘handlować’: *prekauju* SD «kupczę, handluję; przekupuję», refl. *prekaujuosi* SD «targuję się» (⇒ neoosn. *prekau-*: *prekautojas* SD «targownik, licitator, nundinator», *prekavimas* SD «kupczenie, handlowanie»), *prekavimas pinigais* SD «bank, kupczenie pieniędzmi, argentaria», *suprekaut* SD «stargować się», ⇒ *suprekavimas* SD «targ, zmowa o kupno, pretium, pactum» (syn. *supreka*), 2. *prekiāuti* ‘kupczyć, handlować’, 3. *prekiōti*, -ju, -jau ‘trudnić się handlem, handlować; pytać o cenę, targować się’ (⇒ neoosn. *prekio-*: *prekionė* SD «jarmark, mercatus, nundinæ» (syn. *prekiametė*) i «kupiectwo, mercatura» (syn. *prekystė*), 4. *prekiūoti* ‘mieć cenę, kosztować’ (*Pasakyki man, mergelė, ką vainiks prekiūoja?*), ‘pytać o cenę’ (*Prekiūoti daug kas prekiāvo, tik niekas nepirko*). Por. łot. *precēt*, -ēju 1. przest. ‘handlować’, 2. ‘swatać’, 3. ‘brać za żonę’.

**prekýba** ‘handel’ — neologizm urobiony neosufiksem -yba od rzecz. *prēķē* ‘towar’, dawniej też ‘handel’ (por. DP ‘kupiectwo, handel, okup, kupia’). Paralela: *tarnýba* ⇐ *tařnas*. — Neoosn. *preky-*, pochodząca z metanalizy *preký-ba*, jest widoczna w kilku złożeniach, por. *prekýstalis* ‘łada, kontuar’ (por. *stālas*), *prekýmetis* ‘wielki targ odbywający się w pewnym miasteczku w stałym terminie, jarmark’ (por. *mėtas*), *prekývietė* ‘miejsce, gdzie się odbywa targ, targowisko’ (por. *vietà*).

**prelātas** ‘wyższy duchowny katolicki, prałat’ (war. stlit. *prelotas*) — zapoż. z błr. *prelāt*, -a (⇐ stpol. *prelat*, *przelat* ⇐ czes. *prelāt*, por. łac. *praelātus* ‘wyniesiony przed innych’). Por. SLA 177, LEW 644, Bańkowski, ESJP II, 759, 771. — Stlit. i gw. *prālotas*, *pralōtas* — zapoż. z pol. *prałat*. Por. *Antri tėvai pagalei dvasią, tai yra kunigai, pralōtai ir mokytojai, arba mistrai* DK 82<sub>15</sub>.

**prėskas**, -à 1. ‘łagodny w smaku, niekwaśny, przasny, niesłony, niesfermentowany’, 2. ‘upieczony z niekwaszonego ciasta (o chlebie)’, 3. ‘świeży, słodki (o mleku, śmietanie, wodzie)’, 4. przen. ‘(o mrozie) nie za silny, umiarkowany’. SD *prėska duona* «przasník, przasny chleb, azymus panis, non fermentatus». Zapoz. bałtyckie w fiń. *rieska* ‘świeży, niekwaszony’ (LEW 652, Stang 1966, 46). Brak odpowiednika łot. i stpr. Odpowiednik słowiański ma postać drw. na -n-: pbsł. \**prėsk-no-* (BSW 231), stąd psł. \**prėsnū*, por. cs. *prėsinū* ‘niesfermentowany’, slń. *prėsen* ‘świeży, niekwaszony, niegotowany’, sch. *prijėsan* ‘surowy, niegotowany, bez zakwasu’, ros. *prėsnij* ‘przasny, bez omasty; niekwaśny, świeży’ (*prėsnaja voda* ‘słodka woda’), czes. *prėsný* ‘ściśły, dokładny, punktualny’ (przest. ‘niekwaszony’), stpol. *przasny* ‘(o chlebie i cieście) niezakwaszony; świeży, o nie zmienionym jeszcze smaku; (o polu) wykarczowane i uprawiane’ (wtórne ś w pol. liter. *przasny*). — Z języka starocerkiewnego por. *oprėsnūķū* ‘ἄζυμος, chleb wypieczony z niekwaszonego ciasta’ — drw. od \**prėsnū*, z nawiązaniem w stpol. *przasnek* ‘chleb z ciasta nie poddanego fermentacji’, później *przasnik* ⇒ *przasník* ts. (⇒ *przasnice* a. *prześnice* f.pl. ts., też ‘żydowskie święto Przasników’). Wyraz bałto-słowiański. Związek z rodziną stwn. *frisc*, nwn. *frisch* ‘świeży, nieużywany, nowy; zimny’ jest z powodu różnicy wokalizmu problematyczny (zob. LEW 652, Heidermanns 1993, 217). To samo dotyczy łac. *priscus* ‘prastary, starodawny; surowy, pierwotny’ < \**prīs-ko-*, zob. de Vaan 2008, 489. — Drw. *ātprėskis* ‘ustąpienie mrozu, odwilż’, *prėskiėnis* ‘z niekwaszonego ciasta’, *prėskienė duona* f. SD<sup>1</sup> «przasník», *prėskienos* f.pl. SD «przasnikow święto, Azyma» [‘żydowskie święto Paschy’], *prėskinỹs* 1. ‘bezmieśna kartoflanka zabieleną śmietaną’, 2. ‘zelżenie mrozu,

odwilż’.

**préslas**, *prēslas* gw. 1. ‘(w stodole) przedział, sąsiek wypełniony zbożem a. sianem’, 2. ‘kupa, stos, sterta’, 3. ‘część płotu między dwoma słupami’ — zapoż. ze strus. *prjaslo* ‘przestrzeń między dwiema podporami dachu’ (por. cs. *pręslo*, ros. *prjáslo*, pol. *przęsło*, czes. *přáslo*). Zob. LEW 652. Akutowane *é* też w zapoż. *gavénia*, *nedélia*. — Drw. wsteczny: *préslas* ‘sąsiek’ (por. *ùblas* ⇒ *ùbas*; *krēklai* ⇒ *krēkai*). Od neoosn. *prēs-* utworzono drw. *présmas* a. *prēsmas* ts. (*Prēsmais krauja rugius klojime* ‘Sąsiekami składa zboże w stodole’).

**pribūti**, *priesù* a. *pribūnù*, *pribuvaũ* stlit. ‘być obecnym, być przytomnym’, por. 1. *daug jūsų čionai priesenčių* [<priesienčiu>] *yra* MŽ 114<sub>17</sub> ‘wielu z was jest tu obecnych, przytomnych’ (od ptc. prs. act. *priesqs* <*pri-es-ant-*>), 2. *nepriesmi* SD «nieprzytomny iestem, absum» (obok tego *ne esųs* SD «nieprzytomny, absens» <*ne esqs* dosł. ‘nie będący’, jak też abstr. *nepribuitis* f. SD «nieprzytomność, absentia»). Drw. *pribuimas* SD<sup>1</sup> «obecność, przytomność, praesentia». Zob. *būti*, *buv-*. — Cztery inne użycia czas. *pribūti*: 1. ‘urodzić, wydać potomstwo’ (por. *Pribūsima kárvė*, t.y. *kuri pribus* ‘Krowa, która się ocieli’, zwrot z ptc. fut. pass.), 2. ‘powiększyć sobą liczbę lub ilość czego, zwiększać się’ (kalka z pol. *przybyć* gen., *przybywać* gen.), np. *Pribūna vandens į valtį* ‘Przybywa wody w łódce’, *Metų ne pri.est, bet visada nu.est žmogui* DP ‘Lat nie przybywa, lecz zawsze ubywa człowiekowi’, 3. ‘nadejść, przyjechać’ (kalka z pol. *przybyć* w ts. znaczeniu), np. *Ažu penkių dienų pribus* ‘Przybędą za pięć dni’, 4. ‘przez dłuższy czas być, utrzymywać się, np. o dobrej pogodzie’: *Jau pribuvo gražu, dabar pradės lyti* ‘Już długo było ładnie, teraz zacznie padać’. — Z formy prt. wyabstrahowano neoosn. *pribuv-*, por. *pribuvėja* ‘starsza kobieta pomagająca przy porodach’.

**pryčia** b.z.a. przest. ‘ciężkie położenie, bieda’ — zapoż. ze stpol. *prytcza* ‘przygoda, przypadek, zdarzenie’, por. SLA 178 (nadaje znaki akcentowe: *pryčią*, *-iōs*), LEW 652; brak w ALEW. — Gw. *prištas* ‘zaczepka’ (*Ar prišto ieškai?* ‘Szukasz zaczepki?’) i ‘powód do czego, pretekst’ (*Mums muštis nebuvo jokio prišto* ‘Nie było powodu, byśmy się bili’) ⇐ ros. gw. *pričta* (LEW, l.c.).

**priderėti**, *pridera*, *priderėjo* ‘pasować, być odpowiednim; zależeć od czego’, *kaip pridera* ‘jak należy, jak przystało’, *nepridera* ‘nie godzi się, nie należy’, *nuo jō viskas pridera* ‘od niego wszystko zależy’. Jedna z form prewerbialnych czas. *derėti* (zob.). Caus. *pridėrinti* ‘dopasować’. — Nomina: *prideramas* ‘należyty, stosowny, właściwy, dobry’ (zleksykalizowane ptc. prs. pass.), *priderančiai* adv. ‘należycie’, DP ‘przystojnie’ (drw. od osn. *priderant-*, ptc. prs. act., por. *skaūdančiai*), *priderystė* SD «powinność, urząd, munus, officium, partes» i «przystoyność, decetia, decorum», *pridermė* ‘obowiązek, powinność’ (= *prie-der-mė*, por. *nedermě*, *padermě*).

**pridėtkas** gw. ‘dodatek, przydatek’ — drw. z suf. *-kas* od neoosn. *pridēt-* ⇐ ptc. prt. pass. *pridėtas*, to od vb. cps. *pridėti* ‘dołożyć, dodać’ (por. *dėti*). Paralele: *sandėtkas* ⇐ *sudėtas*, *praduōtkas* ⇐ *pradiuotas*. — Obecność formy gw. *pridėtkas* ‘dodatek; przybudówka’, która jest zapoż. z błr. *prydątak*, *-tka* / *-tku* lub pol. *przydatek* (SLA 178), skłania do przypuszczenia, że *pridėtkas* jest raczej kalką ze słowiańskiego, niżeli spontaniczną derywacją litewską. — War. ze zmianą *t-k* > *č-k*: *pridėčkas* ‘dodatek’ (podobną dysymilację zwartych widać w *užyčkas* b.z.a. przest. ‘pożytek’ < \**užytkas* ⇐ pol. *użytek*).

**priduŗkas** 1. ‘coś dosztukowanego, coś doszytego u spodu ubrania’, 2. ‘dodatek do czegoś’ (syn. *prieduraĩ*, *prieduras*), 3. ‘kto podąży z tyłu; pomocnik’. Jest to drw. z suf. *-kas* od osnowy vb. cps. *pridur̃ti* ‘dodać, dosztukować’ (por. *dur̃ti*). Paralela: *paspiŗkas* ⇐ *paspiŗti* [zamiast przypisu:]. Nie ma potrzeby rekonstruowania praformy \**pridurt-kas*, co postulował GJL II, § 455, ponieważ w *priduŗkas* — inaczej niż w *pridėtkas*, *sandėtkas* — osnowa była

równa pierwiastkowi (*dur-*).

**priē** praep. z gen. (1) 'przy', np. *Mēdis priē mēdžio, kēlmas priē kēlmo* 'Drzewo przy drzewie, pień przy pniu'. *Vaikaĩ āugo priē tėvų* 'Dzieci rosły przy rodzicach', (2) 'do', np. *Sėdu priē knygōs* 'Siadam do książki'. Odpowiednik łac. *prae* adv. 'na przedzie, z przodu', praep. 'przed'. Rekonstrukcja pbsł. \**prai* < pie. \**prah<sub>2</sub>i* < \**preh<sub>2</sub>-i* adv. 'na przedzie, przed', skostniała forma loc.sg. (por. de Vaan 2008, 485n.; Beekes 1995, 221 niesłusznie zestawiał *prae* ze scs. *prědŭ* 'przed', zob. *peř*). — Postać *pri* 'przy, w pobliżu' przyimka słowiańskiego 'przy' wywodzi się z formy pośredniej \**prei*, gdzie dyftong \**eĭ* powstał z \**aĭ* przez nieregularną asymilację. Podobny rozwój fonetyczny w wypadku scs. *vlŭci* nom.pl. 'wilki' < \**uĭlk-ĭ*, to z \**uĭlk-eĭ* < \**uĭlk-aĭ*, por. lit. *vilkaĩ* 'wilki', gr. λύκοι. — W zapisach staropruskich normą jest pisownia *prei*, *prei* 'przy, do', choć dwa razy zdarza się *pray*. Jak to rozumieć? Wydaje się, że w części wypadków pisownia <*prei*> może oznaczać wymowę [*prai*], w części zaś może odzwierciedlać zmianę \**aĭ* > *eĭ*, taką samą, jak przyjęta wyżej dla słowiańskiego. Inaczej BSW 230, GJL III, § 750 i LEW 652n., gdzie założono genetyczną zgodność bałtycko-słowiańską, stąd rekonstrukcja pbsł. \**prei*. Taką praformę przywołuje też de Vaan 2008, 489 jako paralełę przy objaśnieniu łac. *prior* 'przedni, starszy' < \**pri-ĭos-* (SZ do \**prei-*).

**prĕ-** jest prefiksem nominów, które wyderywowano ze złożów czasownikowych zaopatrzonych w praeverbium *pri-*. Przykłady z apofonią: *priēpalas* ⇐ *pripilti*; *priēvarta* ⇐ *priveřsti*; bez apofonii: *priespauđa* ⇐ *prispausti*; *priesakas* ⇐ *prisakyti*. Prvb. **pri-** przedstawia intrabałtycki st. zanikowy do *prie* (prepozycja 'przy', zob. wyżej). — Intonacja prefiksu jest oznaką wzdłużenia wokalizmu widocznego w prepozycji *priē* 'przy': \**prai* (*priē*) ⇒ \**prāi* > *prĕ-*. W dial. żmudzki odpowiedni prefiks ma postać *prŭ-*, a polega to na wzdłużeniu SZ *pri-*, np. *prŭvarta* ⇐ *priveřsti*. Wzdłużenie to jest objawem formalnej dyferencjacji prefiksu względem praeverbium, a koniec końców służy pogłębieniu różnicy między nomen dewerbalnym i leżącym u jego podstawy vb. compositum. Zob. GJL III, §§ 746n. — Wtórnie prefiks *prĕ-* rozpowszechnia się w drw. denominalnych, w pierwszym rzędzie tam, gdzie wchodzi w grę motywacja przez zwroty przyimkowe z *priē*, np. *priekrošnis* 'przypiecek', tj. 'miejsce przy piecu' ⇐ *priē króšnies* 'przy piecu'. Inne wypadki: *priekelis* 'droga boczna' ⇐ *kēlias*; *priemotė* 'nałożnica' ⇐ *mótė*.

**priēdas** 'to, co się do czegoś dokłada; dopłata dawana przy sprzedaży, zamianie (np. koni); dodatek (np. do pensji); załącznik, dokument dołączony do głównego dokumentu'. SD<sup>1</sup> *priedas* «przysada; przyczynek», SD «przydatek, przyczynek; przyłożenie czego», *priedas dėl gražybės darbop pridėtas* «figiel sznicerski, malarski». Odpowiednik łot. *priēds* 'dodatek przy handlowej transakcji'. Analiza: *pried-a-s*, drw. wsteczny od *priedēlis* (zob.). Paralele: *padēlŭs* ⇒ *pādis*; *utēlē* ⇒ *utē*; *kumēlė* ⇒ *kūmė*. Całkiem inaczej NIL 60, gdzie analizuje się *priē-das*, złożenie z praep. *prie* i II członem *-das* w postaci pie. tematu \*-dh<sub>3</sub>-ó- (SZ do \*deh<sub>3</sub>- 'dać'). Podobnie ALEW 815. Derksen 2008, 419: refleks pie. \**prei-d<sup>h</sup><sub>1</sub>-o-m* [pwk. \*d<sup>h</sup>eh<sub>1</sub>- 'kłaść'] lub \**prei-dh<sub>3</sub>-o-m*. Derksen 2015, 371: pie. \**prei-d<sup>h</sup><sub>1</sub>-o-m*. Wcześniej podobnie analizowali BSW 57 («\*-da- als zweites Kompositionsglied») oraz LEW 112. — Zapoż. lit. w pol. gw. *przyd*, *-u* 'dopłata pieniężna do gorszego konia, dawana przy zamianie koni' (*dać / dostać ileś przydu*), por. Zdancewicz 347.

**priedēlis**, *-io* 'dodatek, przydatek' — drw. z suf. *-lis* od neoosn. *priedē-*. Ta ostatnia powstała na podstawie *pridē-*, wyabstrahowanego z vb. cps. *pri-dē-ti* 'dodać, dołożyć'. Paralela: *priestolis* ⇐ *pristo-* (*pristóti*). Co do prefiksu zob. *prĕ-*. Zakończony na *-dē-* neoosnowy tkwią również w *indēlis*, *išdēlis*, *sándēlis*, *ūždēlis*. Nie widać uzasadnienia dla rekonstrukcji pie. formy \*-d<sup>h</sup>eh<sub>1</sub>-lijo- w NIL 101.

**prĕgalvis**, *-io* 1. 'poduszka pod głowę, wezgłowie' (SD «poduszka; wezgłowie»), 2. SD



«materac, piernat spodni» (syn. *paklotuvė dėl sėdėjimo, gulėjimo*), «pierzyna spodnia». Pochodzi z substantywizacji zwrotu przyimkowego *prie galvōs* ‘przy głowie’ (por. *prieangis, prieklētis*). — Znaczenie SD «wezgłowie» jest styczne ze znaczeniem ‘poduszka’ (por. *pagalvys* ‘wezgłowie’ s.v. *pagalvė*), pozostaje jeszcze zbadać, w jaki sposób ustaliły się poboczne znaczenia SD «piernat spodni» i «pierzyna spodnia».

**prieglauda** 1 p.a., *prieglaudà* 3 p.a. ‘schronienie; przytułek dla dzieci; dom starców’ (zm. *prýglauda*) — abstractum na -ā- od vb. cps. *priglaūsti* ‘przytulić, przygarnąć, zaopiekować się’, zob. *glaudžiū, glaūsti*. Paralela: *priegloba* ⇐ *priglōbti*.

**priekaištas** ‘zarzut, wyrzut, wymówka’, zm. *prýkaištas* — z odnowienia sufiksem -*tas* starszego sb. *priekaišas, priekaiša* ts. Z innym suf.: *priekaištis* ts. Jest to sb. postvb. od vb. cps. *prikaišyti a. prikaišiōti* ‘wytykać komu co, robić wymówki’. — Vb. denom. *priekaištauti* ‘wytykać komu co, robić wymówki’ (war. *priekaišauti*).

**priekālas** 2 p.a. 1. ‘kowadło’, 2. ‘przybory do klepania kosy’ — nomen instrumenti od vb. cps. *prikālti* ‘przybić, przybijać’ (por. *kālti*). War. *priekālas, prakālas*. — Anomalijny i niewyjaśniony wokalizm *ei* formy *preikālas* SD «nakowalnia, kowadło, incus, udis» znajduje odpowiednik w stpr. *preicalis* EV ‘kowadło, Aneboes [Amboß]’.

**priekis**, -*io* ‘przednia część czego, przód; fasada budynku’, *priekyje* ‘na przedzie’, *priekin* adv. ‘naprzód, do przodu’ (skostniały ill.sg., por. *šaliñ* ⇐ *šalis*), *ī priekį* ‘do przodu, naprzód’, *iš priekio* ‘z przodu, od przodu’. Formacja na -*k-* od przyimka *priē* (zob.). Akut wtórny, podobnie jak w adv. *priešais*. Drw. *priekinis* ‘przedni’.

**priemenė**, acc.sg. *priemenę* 3 p.a. 1. ‘przedsionek, tj. pomieszczenie przylegające z jednej strony do wyjścia z domu, z drugiej do jego wnętrza’ (zm. *preimenė*<sup>393</sup>, *prymenė*), 2. ‘przedpokój’. Prawdopodobnie chodzi tu o pierwotne brzmienie \**priemanė*, które zmieniło się najpierw przez metatezę spółgłosek *n-m > m-n* w \**priemanė*, następnie przez *a > e* w sylabie nieakcentowanej w *priemenė*, por. Balčikonis, *Balt* II:2, 1966, 192. Analiza morfemowa: \**prie-nam-ė*. Jest to nomen loci powstałe przez substantywizację zwrotu przyimkowego *prie nāmo* ‘przy domu’. Znacz. etym. ‘pomieszczenie przylegające do domu’. Na boku pozostają hipoteza Būgi (RR II, 302) o drw. na -*enė* od przymiotnika pb. \**preįma-* ‘przedni, vordere’ (znacz. etym. ‘to, co znajduje się na przedzie, scil. domu’, por. *priešinė*), i Fraenkla (LEW 653) analiza \**prie-m(e)nė*, wychodząca od przyimka *priē* ‘przy’. N.B. Sufiks -*men-* nie występuje w rzeczownikach urabianych od prepozycji. ALEW 816 forsuje hipotezę o złożeniu *prie* ‘przy’ *men-* jak w 3 prs. *mēna* (dial.) od *minti* ‘deptać’. — Od zwrotu przyimkowego *prie nāmo* zostały utworzone — najwidoczniej na nowo — sb. *prienamė* ‘przedsionek’ i *prienamis* 1. ‘miejsce przy domu’, 2. ‘pomieszczenie między kuchnią i pokojem mieszkalnym, przedsionek’ (*Prie namo pristatytas prienamis*), 3. ‘sień’ (*Prienamis ilgas, siauras, eina skersai viso namo*). Inne paralele: *prieangis* ‘sień’ ⇐ *prie angōs* (zob. *angà*), *priepirtis* a. *priepirtė* ‘przedsionek w łaźni, przebieralnia’ ⇐ *prie pirtiēs* (zob. *pirtis*), *priekrošnis* ‘przypiecek’ ⇐ *prie krōšnies* (zob. *krōšnis*). — Rozmaite war. gwarowe: *priemenà* a. *priemena, priemenià* (zm. *prymenià*), *prieminė* (zm. *priminė*), *prieminià* (zm. *pryminià*), też *priemenis, priemenys*, z niejasnym -*v-*: *prievenė* (zm. *pryvenė*). Z synkopą sufiksalnego *e*: *priemnė*, z uproszczeniem grupy *mn*: *priemė* a. *prienė*. Jest też forma deprefigowana: dzukskie *mēnė* ‘spizarnia; lepszy pokój, świetlica’ (por. *prakýra* ⇒ *kýra*). Synonimy zestawił Balčikonis, l.c. — Zapoż. lit. w błr. gw. *primn, priemen* ‘budowla gospodarcza’, *prýmen* ‘sień, przedsionek’ (war. *prýmjanь, prývjanь*), stąd pol. gw. *prymnia, przymnia* (por. Laučjute 38).

<sup>393</sup> Por. *preikālas* ob. *priekālas*; *deivė* ob. *diėvas*; zm. *eilà* ob. łot. *iela*.

**priemonė** ‘narzędzie, środek do czego; sposób, metoda’, przest. ‘sztuka, ars’, DP ‘dowcip’ [‘rozum, inteligencja, bystrość umysłu’, SPXVI] — abstractum z suf. *-ė-* i WSO *\*mān-* ← *man-*, por. vb. cps. *primanýti* m.in. ‘umieć, potrafić, znać się na czym’. Zob. *prie-, manýti*. War. stlit. *priemonia*. — Z innymi prewerbiami: *išmonė* ‘pojętność, rozum; wymysł, zmyślenie’, DP ‘wyrozumienie, rozumienie, rozum, mnimanie, mądrość’, *išmonia* SD «baczenie, rozum» (syn. *sumanymas*), *nýšmona* (zob.), *núomonė* ‘mniemanie, opinia’, *nuomonia* SD «rozumienie o czym», *nenuomonis* SD «nieostrożność» (syn. *nesargyba*), *prāmonė* (zob.), *sąmonė* (zob.).

**priepalas** gw. ‘worek na złowione ryby’ (*Laikyk priepalą, inpiľsiu kelias rieškučias žuvų* ‘Trzymaj worek, wsypię [ci] parę garści ryb’) — konkretyzowane abstractum z suf. *-a-* i SO *-pal-* ← *pil-*, por. vb. cps. *pripilti* ‘nalać, nasypać’. Zob. *pilti, prie-*. Znacz. etym. ‘wlewanie, wsypywanie’. Paralele dla alternantu *pal-* wymieniono s.v. *am̃palas*.

**priepuolis**, *-io* ‘atak choroby’, *širdiės priepuolis* ‘atak serca’ — dewerbalne abstractum na *-ia-* od vb. cps. *pripūlti* m.in. ‘zdarzyć się, zdarzyć się nagle, spaść — o chorobie, nieszczęściu’ (zob. *pūlti, prie-*). — SD: *priepuolis* «przypadek, przygoda; spadek majątności; trefunek» (syn. *prietykis*), *nuliūdįs priepolis* «pokraka, tragicus euentus, tragœdia» [‘coś złego, godnego ubolewania’, SPXVI]. — Drw. *priepuoliu* adv. SD «trefunkiem» [‘przypadkiem’], *dėl priepuolio* adv. SD «od przygody».

**prieras** SD<sup>1</sup> «fryjerz, proci, amator», czyt. [prieras] — z kontrakcji *\*prijeras*, co było transpozycją z pol. przest. *fryjerz* ‘cudzołożnik’. Por. *nēprietelis* z *\*nēprijatelis* ← stbłr. *nēprijatelb*. Obok tego jest forma żeńska *prierka* SD<sup>1</sup> «fryierka, amica, amasia», «gamratka, scortum, lupa», czyt. [prierka], z kontrakcji *\*prijerka*, zapoż. z pol. przest. *fryjerka* ‘cudzołożnica’. — Od neoosn. *prier-* pochodzą następujące drw. w SD<sup>1</sup>: *prierauju* «cudzołożę» (⇒ *prieraunykas* «cudzołożnik», *prieraunykė* «cudzołożnica»), *prieruoju* «gamratuję, amo, fornicor», *prierystė* «cudzołóstwo» (syn. *su svetimu nusidėjimas*). — W zabytkach z XVI w. ukazują się nieskontrahowane postaci fonetyczne omawianego polonizmu względnie jego derywatów. Por. 1° u Bretkuna <priarka> ‘cudzołożnica’, czyt. [pri.jarka], ← pol. *fryjarka*, 2° DK <pryieraut> ‘cudzołożyć’, czyt. [pri.jeraut], <Ne pryierauk> ‘Nie cudzołoż!’ , czyt. [nepri.jerauk].

**priesakis**, *-io* DP ‘nieprzyjaciół, morderz, prześladownik; kacerski’ — przez degeminację z *\*pries-sakis*. Analiza: *\*prieš-sakis*, znacz. etym. ‘ten, co mówi coś przeciw komuś, sprzeciwiający się’, por. *prieš, sakýti* i *priešas*. ALEW 816 niesłusznie dopuszcza vb. cps. *pri-sėkti* ‘verfolgen, aufspüren’ jako podstawę nominalizacji. — Od vb. denom. *\*priesakauti* pochodzi sb. *priesakāvimas* ‘okrucieństwo’ (hapaks), por. *Vilkas vėl yra kiekvienas, kuris... priesakāvimu arba persakiojimu kelias prieš avis* DP 208<sub>35</sub> ‘Wilk zasię jest każdy, który... okrucieństwem i prześladowaniem powstaje przeciw owcom’.

**priesėnis**, *priesėnys*, żm. *prysėnys* ‘sień, przedsionek’. SD: <priesenis> 1. «przedsionek, vestibulum, propylæum» (syn. *priemenė*), 2. «przysionek, atriolum», 3. «sień, atrium, impluuium», 4. <priesenis pas bažničiu / wieta pas bažničiu / kur pawargieley sedi elgdamiėsi> «babiniec, kruchta, proseucha». Drw. od zwrotu przyimkowego *prie sėnių*, zob. *sėnys*. Paralele s.v. *priemenė*.

**priestoga** gw. ‘miejsce pobytu, zamieszkania’ — drw. na *-gā-* od neoosn. *pristo-*, wyabstrahowanej z vb. cps. *pristoti* ‘zamieszkać’ (por. *stoti, prie-*). W kwestii neosuf. *-gā-* por. *nespėgā* (s.v. *spėkà*). Zob. też *pristoka*.

**priestolis**, *-io* gw. ‘człowiek przychylny komu, pomocny’ — drw. na *-lis* od neoosn. *priesto-* ← *pristo-*, którą wyabstrahowano z vb. cps. *pristoti* m.in. ‘przystać do kogoś, stanąć po czyjejs stronie’. Podobna budowa w *aĩnstolis*, *núostolis* i *ũžstolis*. W kwestii prefiksu por.

*prie-, priešdelis.*

**prieš** praep. z acc. 'przed, wobec, przeciw, naprzeciw, do, na' (SD «naprzeciwno»), np. *Prieš namūs auga ąžuolas* 'Przed domem rośnie dąb'. *Neik prieš vākarą* 'Nie idź przed wieczorem'. Pochodzi prawdopodobnie od adv. *priešais* 'naprzeciw', będącego skostniałą formą instr.pl. do sb. *priešas* 'przeciwnik' (zob. s.v.), por. np. *Anys gyveno priešais bažnyčios* 'Oni mieszkali naprzeciw kościoła'. Inne formy przysłówkowe: *priešiai* adv. 'naprzeciw; z przodu, na przedzie; do przodu, naprzód', *priešiau* adv. 'najpierw, bliżej', *priešpriešiais* adv. 'jeden przed drugim, naprzeciw siebie'. Nieco inaczej GJL III, § 751 (od adv. \**priešai*). — Drw. *priešinis* a. *priešinis* 'będący z przodu, przedni', SD «naprzeciwny, naprzeciwno będący» (syn. *prieš stovįs, priešingas*), ⇒ sb. *priešinė* 'przedsionek, przedpokój; lepszy pokój, świetlica; komora, spiżarnia'.

**priešakys** 3 p.a., *priešakis*, -io 1 p.a. 'przednia część czego, przód, przodek; miejsce na przedzie; przyszłość' — z uniwerbizacji zwrotu przyimkowego *priešakis* 'przed oczyma' (por. *Priešakis yra priešakis*)<sup>394</sup>. — Drw. *priešakinis* 'przedni, znajdujący się z przodu', *priešakinis* sb. m. 'fartuch'. Zob. też *prieščia*.

**priešas** 'przeciwnik, nieprzyjaciół, wróg' (akut niejasny). Drw. z suf. -ša- od prepozycji *prieš* 'przy, koło czego'. Por. stpr. *prēisiks* 'wróg', co jest formacją pochodną z suf. -ik- od niezachowanego sb. \**preisis* 'przeciwnik'. Por. LEW 654, ALEW 817n., PKEŽ 3, 351n. — Drw. *priešingas* 'przeciwny, przeciwległy, przeciwstawny, odwrotny', SD «nieprzyjacielski, nieprzyjazny» (⇒ *priešingai* adv. 'wbrew, przeciw, na przekór'), *priešininkas* 'przeciwnik, rywal w zawodach', *priešinis* 'przeciwny, np. wiatr, kierunek' (⇒ *priešinystė* «nieprzyjaźń», vb. denom. *priešintis* 'sprzeciwiać się, przeciwstawiać się, stawiać opór', *pasipriešinti* ts.), *priešystė prigimta* SD «nieprzyjaźń wrodzona, antipathia», *priešiškas* 'wrogi' (⇒ *priešiškumas* 'wrogość'). Vb. denom. *priešauti* 'okazywać sprzeciw, sprzeciwiać się'.

**prieščia**, *prieščia* gw. 'przód, miejsce z przodu wozu, przodek' (*Aš sėsiuos prieščion, tu — užpakalin. Užvažiuo iš prieščios*). Z innym suf.: *prieščius* 'przód, przodek; przednia część ubrania' (*Andaroko prieščius ilgesnis, nei užpakalis. Visas prieščius taukais išteptas*). Wygląda jak formacja na -čia, -čius, utworzona od neoosn. *prieš-* względnie *prieš-*, wyabstrahowanej z sb. *priešakis* względnie *priešakys* 'przód, przednia część'. Brak w ŽD, LEW.

**priešnagis**, -io gw. 1. 'przednia część podkowy', 2. 'ostroga na nodze koguta, pazur wyrastający z tyłu nogi i ku tyłowi skierowany' — z substantywizacji zwrotu przyimkowego \**prieš* nagą 'przeciw pazurowi' (zob. *nagà, nãgas*). Por. *peřnagis*.

**prieštarti**, *prieštariu*, *prieštariau* 'sprzeciwiać się' — jedna z form prewerbialnych czas. *tařti* (zob.). Iter. *prieštartyti* przest. 'sprzeciwiać się, zaprzeczać'. — Drw. *neprieštartinis* 'niezaprzeczalny', *prieštara* 'sprzeczność, przeciwieństwo, przeciwstawienie', *prieštariẽkas* 'kto się stale sprzeciwia', *prieštarnykas* SD «odpornik, odganiacz, przeciwnik» (też w znac. przymiotnym «uporny, krnąbrny, ociętny»), *prieštartė su kuo* SD «przegadywanie się z kim, disputatio, disceptatio», *prieštartis* SD «przeczenie, contradiction», *prieštariùs* 'sprzeciwiający się'. Zob. też *nuotartis*. — Vb. denom. *prieštarauti* 'sprzeciwiać się, oponować, przeczyć czemu, sprzeciwiać się', SD<sup>1</sup> «disputuię, disputo, discepto, contendo» (syn. *prieškalbu*), SD «odpor daię komu; przeczę; sprzeciwiam się»; war. ze zmianą *a > e*: *priešterauju su kuo* SD «przegadywam się z kim, dysputuię się», ⇒ *prieštarãvimas* 'sprzeciw, sprzeczność', SD «sprzeciwianie się; upor, krnąbrność, ociętność».

<sup>394</sup> Paralele: *priešaudris* 'czas przed burzą', *priešaušris* 'przedświt', *priešbrẽkšmis* 'czas przed zmierzchem', *priešpiečiai* m. pl. 'czas przed południem, przed obiadem'.

**prietaisas** ‘przrząd, precyzyjne narzędzie, instrument (np. pomiarowy)’, war. *prietaisa* — sb. postvb. od vb. cps. *prietaisyti* m.in. ‘naprawić, naszykować, przygotować, zrobić’ (zob. *taisyti*). — Z innym prvb.: *įtaisas* a. *įtaisas* ‘przrząd, urządzenie, zwykle nieskomplikowane’ ⇐ *įtaisyti* m.in. ‘urządzić, sprawić’.

**prietelius**, *-iaus* stlit., gw. ‘przyjaciół’. War. *prietelis*, *-io*. Dyftong *ie* pochodzi ze ściągnięcia sekwencji \*ije w praformie \*prijeteli(u)s. Taka praforma była transpozycją zapożyczenia stblr. *prijetelb* (zob. ESBM 10, 180). To z *prijatelb* przez perseweracyjną asymilację *-ija-* > *-ije-*. Por. błr. liter. *prýjaceľb*, *-lja* (TSBM 4, 504). Gdyby wymienione zmiany nie zaszły, pożyczka litewska brzmiałaby †*prietoli(u)s*. Podobny rozwój fonetyczny przeszedł wyraz *nēprietelis* (zob.). SLA 178 niesłusznie wskazał formę źródłową akcentowaną na sylabie wewnętrznej: stblr. *prijátelb*. Zs 44 wskazał błr. *prýjaceľb* jako źródło, z kolei LEW 654 błr. *prijatelb* (b.z.a.). ALEW 818 nie dyskutuje kwestii transpozycyjnych. — Drw. *prietelē* ‘przyjaciółka’, *prietelystē* a. *prietelystē* ‘przyjaźń’ (*apylaida prietelystēs* SD «ostąpienie przyjaciela, proditio amicitiarum, defectio», *perskirt prietelystē* «rozbracić się z kiem»), *prieteliškas* ‘przyjazny, przyjacielski’, *prietelka* stlit. i gw. ‘przyjaciółka’.

**prievalgis**, *-io* 1. ‘treściwe, sytne jedzenie’ (zm. *prývalga*), por. *Medus ne prievalgis, vanduo ne gėrimas* ‘Miód [to] nie jedzenie, woda [to] nie napój’. *Iš vėžio menka prývalga* ‘Liche z raka jedzenie’, 2. ‘dodatek jedzenia, dokładka; deser’. Sb. postvb. od vb. cps. *pri-si-válgyti* ‘najeść się do syta’.

**prievarkas** wsch.-lit. ‘zmielone ziarno, przeznaczone nie na chleb, lecz do przygotowania różnych potraw’, por. *Sumalė du centneriu duonai ir vieną prievarko, tai bus buzai aba ir blynuko paskept*. Zapoz. z błr. *prývárak*, *-rku* ‘jedzenie, gotowa potrawa; okrasa’. Zwraca uwagę lit. *prie-*, nie zaś *pri-* za błr. *pri-* (por. *primõkas* ⇐ błr. *prymák*; *prisiega* ⇐ stblr. *prisjaga*; *pristavas* ⇐ błr. *prýstaũ*).

**prievarta** ‘przymus, gwałt’ — abstractum z suf. *-ā-* i SO *vart-* ⇐ *vert-*, por. vb. cps. *priversti* ‘zmusić, zmuszać’. Podobnie zbudowane sb.: *atõvarta*, *išvarta*, *nũovarta*, *sãvarta*, *ũžvarta*. Zob. *versti*. Co do apofonii por. *várža* ⇐ *veržiũ*, *bradà* ⇐ *breðiũ*, *drabà* ⇐ *drebiũ*. — Drw. *prievartinis* ‘przymusowy’, *prievartũs* ‘skłonny do przemocy’. Vb. denom. *prievartãuti* ‘przymuszać’, *išprievarãuti* ‘zgwałcić’, *prievartýti* ‘zmuszać do czego’ (*Neisiu, mane prievartýsit gerti*).

**prievolė** 1. ‘obowiązek, powinność’, 2. przest. bibl. ‘potrzeba ciała, potrzeba życiowa’ — dewerbalne abstractum z suf. *-ė-* i WSO \**vāl-* ⇐ *val-* od vb. cps. *privalėti* ‘musieć, być zobowiązany’ lub *privalýti* ts. (zob. s.v.). Paralele apofoniczne: *orė* ⇐ *ár̃ti*; *srovė* ⇐ *sravėti*, *naktigonė* ⇐ *ganýti*.

**priežastis**, *-iēs* 3 p.a. f. ‘powód, przyczyna’, SD<sup>1</sup> «powod, author» (syn. *pagundytojas*), «przyczyna, causa, instructio» — abstractum na *-ti-* od vb. cps. \**pri-žas-ti*, por. *žãsti*, *žandũ* ‘powiedzieć’. Niedokładnie LEW 654: «Gehört zu *žãdas...*, *žadėti*». War. *priežastis* 1 p.a., też m. *priežastis*, *-čio*. Z innym prefiksem: *prãžastis* (zob.).

**priežidà** 3 p.a. gw. 1. ‘miejsce przed otworem pieca chlebowego’, 2. ‘murek wokół pieca, służący do siedzenia lub stawiania garnków, przypiecek’. Przeważają zaświadczenia bez samogłoski *i* w II członie (synkopa), por. *prieždà* 4 p.a. (postać liter.), *priežda* 1 p.a. (w większości gwar aukštajckich). War. m. *prieždas*. Inne war.: *priežedà*, *priežeda*, zm. *pryžedà* (zmiana *i* > *e*). Analiza: *prie-žid-a*. Jest to jedno z nielicznych zaświadczeń dla st. zanikowego *žid-* od pwk. \**žeĩd-*, por. *žiedžiũ*, *žiēsti* ‘lepić z gliny’ (inne przykłady s.v. *židinỹs*). Rzecz. *priežidà* wywodzi się z substantywizacji zwrotu przyimkowego \**prie židinio* ‘przy ognisku, przy palenisku’. Osnowa pośrednia skrócona: \**priežid-*. Por. zdanie *Priežda iš*

*priešakio, kur židinyš, o priepečkis iš šalies, vis iš molio* ‘«Priežda» [jest] z przodu, gdzie palenisko, a przypieček z boku, wszystko z gliny’. — Synchronicznie umotywowanym derywatem od zwrotu *prie židinio* (zob. *židinys*) jest sb. *priežidinis* ‘miejsce przy palenisku’. — War. *priežiedà*, żm. *prýžieda* pokazują pwk. *žied-* na skutek wyrównania *-žid-* do osnowy czas. *žiedžiù*. Inaczej Karaliūnas, *Balt XXVIII*:1, 1994, 60, który za najstarszy uważa tu zwrot przyimkowy o formie *\*prie žiedo*, a więc z rzeczownikiem w SE, *\*žiedas* ‘piec, palenisko’, stojącym w alternacji z *žaidas* (zob.).

**priežostus** SD<sup>1</sup> «dotkliwy, palpabilis» (syn. *pasilyčiamas, nuobadus, nekantringas*) — prawdopodobnie przymiotnik na *-us* od zanikłego rzeczownika *\*priežosta* [‘przymówka, złośliwa przymówka’]. Ten ostatni miał strukturę *\*prie-žos-ta* i był drw. na *-tā-* od neopwk. *žos-* ← *žosti* ‘powiedzieć’ (zob. s.v.). Paralele: *žostė* ‘mowa, sposób mówienia; odezwanie się’; *laktà* ← *lėkti*, *naštà* ← *nėšti*. Znaczeniem etym. adi. *priežostus* było chyba ‘dokuczliwy w słowach, uszczypliwy’. Por. pol. przest. *język dotkliwy, dotkliwa przymowka, mowa, rzecz, słowo, przysłowie dotkliwe* (SPXVI s.v. *dotkliwy*).

**priimčius**, *-iaus* wsch.-lit. ‘mąż przyjęty do domu i na gospodarkę żony’ (*Išėjo in priimčiūs*) — najprawdopodobniej zapoż. z błr. gw. *prýjmič* ‘zięć przyjęty do domu teścia’ (war. *prýjmyš, prijmáč, prymák*) ← vb. *prymaćb, prymaćb, -aju* ‘przyjąć’ (por. ESBM 10, 104). Lit. transpozycja słowotwórcza: *pri-im-tas* ‘przyjęty’ ⇒ *priimč-ius* (zob. *imt-*). Pożyczkę włączono do grupy nazw osób, w tym nazw wykonawców zawodów o zakończeniu *-čius*, por. *pikčius, bičius, rāčius*. Osobno zob. *primōkas*.

**prikis**, *-io* gw. ‘bosak’ — zapoż. z prus.-niem. *pricke* (GL 105, LEW 655, Čepienė 95). Zob. też *būsokas*.

**primestinis**, *-ė* 1. ‘(o niemowlęciu) opuszczone przez rodziców, podrzucone obcym ludziom’: *kūdikis primestinis* ‘podrzutek’, 2. ‘przemocą przyłączony’, 3. ‘zakaźny (o chorobie)’. Drw. z suf. *-in-* od neoosn. *primest-*, wyodrębnionej z ptc. prt. pass. *primėstas* ‘podrzucony’ (zob. *mėsti*), ⇒ *primestinukas* ‘podrzutek, znajda’. Osobno zob. *pamestinis*.

**primieras** BRB ‘przymierze, sojusz, układ, Bündnis, Bund, Vertrag’, war. *primierius* KN. Formy te oddają zapoż. ze stpol. *przymirze* n. ‘rozejm, pokój, układ, umowa’, pol. *przymierze* ‘sojusz, alians’, przy czym forma segmentu *\*mieras* polega na wyrównaniu do sb. *mieras* ‘pokój, pax’ (zob. s.v.). Por. scs. *primiriti sę* ‘pogodzić się z kim’, strus. *primiriti* ‘zjednać; poskromić, ujarzmić’. Zob. też SLA 179 i ALEW 657n. (wskazują oni pol. *przymierze* jako formę źródłową), Boryś 2005, 498.

**primōkas** wsch.-lit. ‘mężczyzna, który ożeniwszy się, został przyjęty do domu i na gospodarkę żony’, por. *Sesuva priēmė primōką. Insleidau namo primōką kap vilką urvan: nei būt, nei bėgt, geria ir skaunas*. Zapoz. z błr. *prymák, -á* ‘mąż przyjęty do domu żony, zięć zamieszkały u teścia’ (ESBM 10, 104). Por. ros. gw. *primák*, pol. gw. *przyjmak* ts. Zob. syn. *priimčius*.

**pripečkas** gw. ‘miejsce z przodu pieca; przypieček, mur lub drewniana ława wkoło pieca, służąca do stawiania garnków, a także do siedzenia i spania’ — zapoż. z błr. *prýpečak, -čka* (ZS 44). War. *pripečka*.

**prireikūs** adv. ‘w razie potrzeby, gdy zajdzie potrzeba’ — skostniała forma ptc. prt. act. do *prireikti, prireikė* ‘być potrzebnym, stać się potrzebnym; odczuwać potrzebę’ (GJL III, § 671). Zob. *reikėti*.

**prisiega**, *prýsiega* 1 p.a. przest., gw. ‘przysięga, uroczyste przyrzeczenie; słowa przysięgi’ — zapoż. ze stbłr. *prisjaga*, błr. *prysjáha, -i*. Dyftong *-ie-* oraz akcent na sylabie początkowej polegają na dostosowaniu do rodzimego odpowiednika *prisieka* a. *priesieka*

‘przysięga’, żm. *prýsieka* (zob. *prisiekti*). War. z bardziej regularnym *é* za błr. *ja: prīsēga, prýsēga*. Por. SLA 179. Nieco inaczej Borowska 347 i LEW 655. — W przenośnym użyciu *prīsēga* c. oznacza ‘męża lub żonę’ (na wzór lit. *prīsieka, prīesieka*), por. *Mano pirmoja prīsēga buvo dau geresnė, nekaip antroja*). — Vb. denom. *prisiegauti* ‘przysięgać’, *prisiegavoti* ts.

**prisiegóti**, *prisiegóju, prisiegójau* przest., gw. ‘przysięgać, poprzysięgać’ (*Jeĩ aš ją privadžiojau, idant kreivai prisiegotų* DP 523<sub>41</sub> ‘Jeślim ja ją podwodził, aby krzywo przysięgała’) — zapoż. ze stbł. *prisjēgats*, błr. *prysjahács*, -*āju* (por. SLA 179). Por. rodzime *prisiekti*. — Drw. *paprisiegoju* SD «poprzysięgam kogo».

**prisiekti**, *prisiekiu, prisiejau* 1. ‘sięgać ręką ku górze lub przed siebie celem dosięgnięcia czego’, 2. ‘przysięć, przysięgać’ (war. *prisiegti* b.z.a.) — formacja prewerbialna od *siekti* ‘sięgać, wyciągać po coś rękę’ (zob. s.v.). U Szyrwida też bez prvb.: *siekiu* SD «przysięgam» (syn. *prisiejau*), *kraivai, neteisiai siekiu* SD «krzywoprzysięgam, peiero, periuro». Por. *atsisiejau* SD «odprzysięgam się czego, eiuro, abiuro aliquid». — Drw. *prisiekdinti* ‘zaprzysięć, np. świadka’ (caus. na -*dinti*), *prisiekęs* a. *prisiekusysis teisėjās* ‘sędzia przysięgły’, *prīesieka* 1. ‘przysięga’ (war. *prīsieka*, żm. *prýsieka, prýsyka*), 2. c. ‘małżonek, mąż lub żona’ (ten, kto złożył przysięgę małżeńską), por. *Imsiu Marytę sau už prisieją*. Por. jeszcze z SD: *siekęjas* «przysięgacz, przysiężnik, iurator», *neteiskus siekęjas* «krzywoprzysięzca», *prisiektinis* SD «przysiężny, przysięgły, iuratus, Sacramento tenetur».

**prisietis**, -*čio* SD «bite, merces pro vapulando» [‘odszkodowanie, grzywna za pobicie’, SPXVI, SW], pl. *prisiečiai*<sup>395</sup>. Nie znany z innych źródeł termin prawniczy. Jest to drw. na -*ja*- od formy ptc. prt. pass. *prisiētas* (dosł. ‘przywiązany’), należącej do vb. cps. *prisiēti* (zob. *siēti*). Wolno przypuszczać, że czas. *prisiēti* obok prymarnego znaczn. ‘przywiązać, przywiązywać’ miał znaczn. specjalne ‘wynagradzać za pobicie, płacić grzywnę za pobicie’. Jako paralela nasuwa się tu pol. termin prawniczy *nawiązka* (← *nawiązać*) ‘kara pieniężna stanowiąca rodzaj odszkodowania za wyrządzoną krzywdę moralną lub ból fizyczny; zadośćuczynienie’. SPXVI wymienia *nawiązkę* w dwóch znaczeniach: 1. ‘to, czym się wiąże, sidła, pęta’, przen. ‘zasadka, fortel’, 2. ‘kara prywatna za zranienie lub pobicie’.

**prisimēsti**, *prisimetu, prisimečiau* 1. ‘skulić się, usiąść skulonym, przycupnąć, przypaść do ziemi’, 2. ‘zarazić się chorobą zakaźną’, 3. ‘udawać kogo’ (syn. *apsimēsti*). W 2. znaczeniu może być kalką z pol. przest. *przymietać się* ‘zarażać się’. Jedna z formacji prewerbialnych czas. *mēsti* (zob.). — SD: *prisimeta liga* SD «przyczyna się choroba, inficit, adhæret, communicatur morbus», *prisimeta manis liga* SD «zarażam się czym, inficio, concipio morbum» (syn. *ażusikrečiu*), *prisimetinti liga* SD «przyczut, przyczutna choroba, contagium, contagio». Por. pol. przest. *przymietająca się niemoc, przyczutająca się od drugiego* L.

**pristavas** hist., gw. ‘naczelnik policji w Rosji carskiej’ — zapoż. z ros. *prístav*, błr. *prýstaŭ*, -*stava* ts. Por. ZS 44, LEW 654 (s.v. *priestōvas*).

**pristoka** b.z.a. gw. ‘brak, niedostatek czego’ — dewerbalny drw. na -*kā*- od neoosn. *pristo-*, wyabstrahowanej z vb. cps. *pristóti* ‘zabraknąć’ (por. *stóti*). Formacja porównywalna ze *stokà* (zob.). Rzadkie użycie suf. -*kā*- w derywacji prymarnej, por. *spēkā*. Zwraca uwagę brak zastępstwa prvb. *pri-* prefiksem *prie-* (zob. *prīe-*, *priestoga*).

**pristotàsis**, *pristotasis* stlit. i gw. ‘opętany (przez diabła, złe duchy)’, por. *Tavęsp eidavo... velino pristotieji* DK 153<sub>5</sub> ‘Do ciebie przychodzili... opętani’. *Piktų dvasių*

<sup>395</sup> Rzeczownik ten został wymieniony w SD razem z czas. *prisienu* [prs. do *prisietĩ*], z tym że przy tym ostatnim nie podano definicji znaczeniowej.

*pristotiejie* gw. 'Opętani przez złe duchy'. Substantywowizowana forma od ptc. prt. pass. *pristótas*, należącego do vb. cps. *pristóti* m.in. 'opętać' (zob., por. *stóti*). Por. *pristatas* SD «opętany od czarta, daemoniacus, energumenus». *Teipajeg ir velinai rodės žmonėse pristotose* DP 196<sub>18</sub> 'Także i diabli ukazowali się w ludziach opętanych'.

**pristóti**, *pristóju*, *pristójau* 1. 'przystanąć, przyszedłszy zatrzymać się przy czym', 2. 'postawić stopę na ziemi', 3. '(o miejscu, placu) napęłnić się przyjezdnymi, obstać co' (*Pristójo vyry pilnas kiemas*), 4. 'przybyć, przyjechać; osiąść, zamieszkać' (*Geri mano šeimininkai — čia pristójau, čia i būsiu*), 5. 'przystać do kogo'<sup>396</sup>, przystać do roboty, do służby, do majstra', 6. 'zaciągnąć się do wojska', 7. 'przyczepić się do kogoś; przestawać z kim, obcować', 8. 'ogarnąć — o chorobie, bezsenności' (*Pristójo gripas, guliu lovoje*), 9. 'ogarnąć swym wpływem, opętać kogo' (*Jau ji turbūt velnio pristóta yra* 'Ją chyba diabeł opętał'), 10. 'opiekować się kim, troszczyć się o kogo, doglądać', 11. 'osłabnąć — o deszczu; zmęczyć się, utracić siły' (*Kad jau pristójau, belipdama į kalną!*), 12. 'zabraknąć, nie wystarczyć' (*Pristójo pinigų*). — Drw. *prīestoga* (zob.), *pristoka* (zob.), *pristojęs* adv. 'z uporem (pracować, prosić o co)', *pristótas* 'opętany' (por. *pristotàsis*).

**pristōvas** 1. hist., gw. 'nadzorca robotników rolnych we dworze, prowadzący rejestr ich pracy, karbowy' (*Dirba po pristovū*), 2. przen. 'niezżęta łodyga zboża pozostawiona na ściernisku'. Zapoż. z błr. *prýstaŭ*, -stava 'nadzorca' (← ros. *prístav*). War. *pristovas*, *prīestōvas* (m.in. DP). Por. SLA 180, LEW 654.

**prýštiekis**, -io gw. 1. 'śniadanie', 2. 'przekąska dawana przed śniadaniem, obiadem lub kolacją' — zapoż. z prus.-niem. *frīštek*. Obok tego *prýštikis*, *prýštikis*, *prīštikys* ts. — zapoż. z nwn. *Frühstück*. War. *prýštukis*. Por. GL 105, LEW 656. Co do akutu por. zapoż. *šlǝpos*, *špǝkǝrǝ*.

**privalėti**, *privalai*, *privalėjau* 'mieć potrzebę, potrzebować, mieć powinność, mieć obowiązek, musieć', DP 'potrzebować, używać', SD *privalau* «nie mam czego; potrzebuję czego». War. *privalyti*, -ai, -ia (m.in. MŽ, DP, WP). Nie całkiem jasne. Zdaniem LEW 656 i ALEW 820 stoi w związku z *valià* 'wola; władza, moc', scs. *volja* 'wola'. — Drw. *privalà* 'potrzeba', *privalos* DP 'potrzeby', *privalomas* 'obowiązkowy, obowiązujący', *privalu* impers. 'potrzeba' (*daugiasn pinigų neg privalu* DP 55<sub>43</sub> 'więcej pieniędzy niżeli potrzeba'), *privalūs* 'potrzebny, konieczny, nieodzowny, niezbędný' (⇒ *privalūmas* 'konieczność; dodatnia cecha, zaleta', DP 'potrzeba'), DP *privalingas* 'potrzebny'. Vb. denom. *privalauti* 'potrzebować'. — Neoosn. *privaly-*: *privalymas* DP 'potrzeba, niedostatek, doległość', SD «potrzeba». — Neosimplex *valomas*, od tego drw. *nevāloimas* DP 'wzgardzony, małej wagi' (znacz. etym. 'niepotrzebny'). Osobno zob. *prīevolė*.

**privilejus**, -aus stlit. 'przywilej', SD <privileius> «przywilej, priuilegium, immunitas, lex priuata» — zapoż. z pol. *przywilej*. Drw. <privileiawotas> «vprzywileiowany, priuilegiatus, immunis». W SD pisownia zakończenia waha się między <ie> i <e>, por. <duot kam priwileiu> «vprzywileiować kogo, priuilegium facere, dare immunitatem». W DP ukazują się warianty *privilijas* 'przywilej' (też f. *privilija*) i *privilijavotas* 'uprzywilejowany' (por. SLA 180). — We współczesnym języku literackim ustalił się rusycyzm *privilėgija*, por. ros. *privilėgija* (← nwn. przest. *Privilegi(e)*, śrwn. *prīvilėgje*, zob. REW II, 431). Vb. denom. *privilegiuoti* 'uprzywilejować'.

**prō** praep. z acc. (1) 'przez, poprzez': *Žiūri prō dūrų plýšį* 'Patrzy przez szparę w

<sup>396</sup> Por. *Pametęs tikrąjį viešpatį savą, pristojai dergėtuvop ir smarkausp Tironop* DP 555<sub>32</sub> 'Opusciwszy prawdziwego Pana swego, przystałeś do sprosłego a okrutnego tyranna'. — *Ką pristosi, tuo pastosi* 'Do kogo przystaniesz, takim się staniesz'.

drzwiach', (2) 'mimo, koło': *Iř prõ mûs daũg važiãvo* 'I koło nas wiele (wozów) jechało'. Zamiast \*pruo, zob. *pró-* II. Nieco inaczej GJL III, § 756.

**pró-** I. Refleks \*prā-, tj. st. wzdłużonego od *pra-* (zob.) ⇐ pie. \*pro. Taki st. apofoniczny charakteryzuje niektóre rzeczowniki pochodzące od złożzeń czasownikowych z prvb. *pra-*, np. *próskyna* 'przesieka leśna' ⇐ *praskinti*, *próvéža* 'koleina' ⇐ *pravēžti*. W części wypadków praeverbium nie pokazuje wzdłużenia, np. *prākasas* 'przekop' ⇐ *prakàsti*, *prānašas* 'prorok' ⇐ *pranēsti*.

**pró-** II. Jako prefiks takich nominów, jak *prósenis* a. *prósenelis* 'pradziad', *próainis* 'praprzodek', *própernai* 'przed dwoma laty', jest z pochodzenia członem kompozycyjnym o charakterze przysłówka 'przed'. Jego starszą postacią było jednak \*pruo- ⇐ pb. \*prõ < pie. \*proh<sub>1</sub>, a świadczą o tym takie odpowiedniki, jak łac. *prõ* 'przed — o miejscu; za, zamiast' (cps. *proavus* 'pradziad', *prõnepos* 'prawnuke'), gr. πρῶν 'niedawno', πρῶί, πρῶί 'wcześnie, rano' (od zanikłego adv. \*πρῶ), stwn. *fruo* 'wcześnie', wed. *prātár* 'wcześnie, o świcie', scs. *pradēdũ* 'pradziad'. Niektórzy analizują \*prõ jako pie. \*pro-h<sub>1</sub> i uważają to za skostniałą formę instr.sg. do \*pro (por. Schrijver 1991, 81). Untermann 2000, 582 odtwarza instr.sg. \*pro-ə<sub>1</sub>-ō (ze znakiem zapytania). Inne ewentualności omawia de Vaan 2008, 490. Zob. też ALEW 820. — Pierwotny refleks lit.-łot. \*pruo może tkwić w łot. *pruõjām* adv. 'na bok, precz, z drogi' (war. *pruõm*), choć segment *-jām* pozostaje niejasny. — Lit. *o* pojawia się na miejscu etymologicznego *uo* również gdzie indziej, por. 1. *pos-* zam. \*puos- w złożeniu *posnagà* 'kopyto, racica', 2. *rópti* 'obejmować' obok *ruõptis* 'gramolić się z trudem' (\*rõp- jest SO do *rẽp-*, zob. *rẽpti*), 3. *glóbtì* 'okrywać, otulać; otaczać opieką' zam. \*glúob- < pb. \*glōb-, SO do *glėbti* (zob.).

**probastvā**, gen.sg. *probāstvos* 2 p.a. stlit. 'probostwo, parafia podlegająca władzy proboszcza; stanowisko, urząd proboszcza', por. *Tai visa duosiu, jei puolės duosi man pagerbimą ir liaupsę, tatai yra, jei man duosi dūšią ir padarysi valią mana, įsipirkdamas ing Byskupystę, Probastvą, Pleboniją, Storastystą, Vaitystą* DP 383<sub>30</sub> 'Toć wszystko dam, jeśli upadysz dasz mi cześć i chwałę: to jest, jeśli mi dasz duszę, a uczynisz wolą moję, dokupując się Biskupstwa, Probostwa, Plebaniję, Starostwa, Wojewodztwa'. Zam. \*prabastva — zapoż. z pol. *probostwo*, -a n. Por. *prābaščius*.

**próbobā** stlit., gw. 'prababka', SD <probaba> «prababa, proauia» — zapoż. ze stpol. *prababa* 'matka dziada a. babki' (SLA 175, LEW 642, Bańkowski, ESJP II, 756). War. *próbobė*, zdrob. *próbobutė*; *prābobė*, *prābobutė*. Por. *pródiedas*.

**procēsija** 1 p.a., *procesija* 2 p.a. 'procesja, obrzędowy pochód religijny ze śpiewami, chorągwiami i obrazami'. Starszy jest wokalizm *a* w przest., gw. *pracēsija*, *pracēsija*, SD <praccessia> «processya kościelna, supplicatio euntium ad templa, per vrbem, per compita, processio sacra». Zapoz. z pol. przest. *procesyja* (inaczej SLA 175 i LKŽ X, 487: z pol. *procesja*). Gw. *pracesija* ma znaczenie poboczne 'chorągiew kościelna', por. *Pracesijas siuvo Kražių minyčkos* 'Chorągwie szyły mniszki z Kroży'.

**prociā**, gen.sg. *prõcios* 2 p.a. stlit., gw. 'trud, móżół, wysiłek; praca' — zapoż. ze stpol. *praca* (⇐ stczes. *prácě*), błr. *práca*. War. *procà*, *prõcė* oraz *prociā*, *prõcė*. Por. SLA 181, Zs 44, LEW 657.

**pródiedas** stlit., gw. 'pradziad' — zapoż. ze stbłr. *pradēd̥* (SLA 175, LEW 643), por. błr. *prádzed*, -a. War. *prādiedas*, *pradiēdas*, *pradiēdis*. SD<sup>1</sup> <pradiedas> 1. «pradziad, proavus», 2. «prapradziad, abauus», SD <prodiedas> «pradziad, proauus». Por. *próbobā*.

**próga** 1. 'sprzyjająca okoliczność, odpowiednia chwila, sposobność, okazja do czego' (*Atsitiko próga* 'Trafila się okazja'. *Buvo prógos ir su juo pasikalbėti* 'Była sposobność i z



nim porozmawiać'), *ta próga* adv. 'przy (tej) okazji', war. *prógas* przest. 'okazja', 2. gw. 'szpara, szczelina, luka', 3. gw. 'wolne, jasne miejsce w lesie', 4. 'wolna chwila, czas wolny od zajęć'. Gw. war. akc. *progà* (4 p.a.). — War. *s-mobile*: *spróga* 1 p.a. przest. 'sposobność, okazja': *sprógos ieškoti* 'szukać okazji', *sprogà* 4 p.a. 'szczelina, wyrwa, otwór; pączek, latorośl; iskra'. Chodzi tu prawdopodobnie o rzecz. postwerbalny od *sprógti* 'pękać, rozrywać się' (zob. s.v.). Nietrafne wydaje się stwierdzenie LEW 643, jakoby *próga* była alternantem apofonicznym do *pragà* 'otwór, dziura'. Sb. *pragà* jest wariantem *s-mobile* do *spragà* 'otwór, dziura, przerwa; brak'. To ostatnie przedstawia drw. postwerbalny od *spragėti* m.in. 'pękać' (zob. s.v.). — Drw. *prógymė* 'niewielka polana, łąka w lesie; rzadsze miejsce w lesie', *próguma* a. *progumà* ts., *prógumas* 'szczelina, otwór; rzadkie miejsce w lesie; prześwit w chmurach; wolny czas, sposobna chwila' (war. synkopowany: *prōgmas*, por. ŽD 203).

**próperša** 1. 'miejsce na jeziorze, rzece lub bagnie, które w zimie nie pokrywa się lodem, tzw. płoń' (war. *praperšà*), 2. 'przeręb', 3. 'prześwit między chmurami', 4. 'rzadsze miejsce w lesie, polana', 5. 'szpara, szczelina'. Z innym suf.: *próperšas* przest. 'bezdeń, otchłań'. Por. n.m. *Praperšà*. Sb. *próperša* jest formacją postwerbalną od vb. cps. \**praperšėti* 'przedrapać, przeryć', por. pwk. pie. \**perk-* 'drapać, ryć, kopać', wymieniony s.v. *peršėti*. Paralele: *próplėša* 'rozdarłe miejsce (w ubraniu)' ⇐ *praplėšti*; *prórėža* 'nacięcie, przecięcie, przekrój' ⇐ *prarėžti*. — Drw. wsteczny: *perša* b.z.a. 'płoń'. — Z pwk. *parš-*: *praparšà* 'płoń', *praparšas*: SD «row, fossa» (syn. *perkšas*), SD<sup>1</sup> 1. «iaskinia, specus, antrum, cauerna...» (syn. *duobė gili, tumsi*), 2. «odchłań, vorago, abyssus, barathrum» (syn. *duobė gili*), 3. «przepaść, abyssus, vorago, barathrum» (syn. *prapultis*).

**prōsas** gw. 'żelazko do prasowania' — zapoż. z błr. *pras*, -a m. (⇐ pol. gw. *prasa* f. 'żelazko'). Por. LEW 658, Zs 44, ESBM 9, 361. — Vb. denom. *prōsyti*, -iju, -ijau 'gładzić białynę żelazkiem, prasować'. War. wsch.-lit. *prosūiti* 'prasować' powstał na bazie prs. *prosūja* 'prasuje', które przejęto z błr. *prasúje* (inf. *prasavácь*), por. Zs 114.

**prōtas** 'umysł, rozum, rozsądek'. Odpowiednik łot. *prāts* ts., też 'zmysł, wola, chęć'. Pb. \**prāt-a-*, drw. na st. wzdlżenia od *prat-*, por. *prāsti* 'przyzwyczajać się, nawykac'. Z inną budową: *iprotis* (zob.), *paprotys* (zob.). Por. stpr. *wargan prātin* acc.sg. 'zła rada'. Kroonen 2013, 156 zestawia *prōtas* z przymiotnikiem pgerm. \**frōda-* 'mądry, doświadczony, wise, experienced' (goc. *frops*, stisl. *frōdr*, stang. *frōd*, stwn. *fruot*) i twierdzi, że pb. \**ā* stoi na miejscu pb. \**ō*. — Drw. *beprōtis* 'szalencie, wariat', *bēprōtis* 'kluski ze skwarkami', *nevīsprotis* 'ktoś niespełna rozumu, niezupełnie normalny', *protingas* 'mądry, rozumny, rozsądny' (łot. *prātīgs*), *protomeilē* SD «filozofia» (neol., por. *meilūs*), *sámprotis* 'rozumowanie, rozumienie, pojęcie, rozsądek', war. zdysymilowany: *sánprotis* (⇒ vb. denom. *sámprotauti* 'rozumować, myśleć, sądzić, przypuszczać').

**provà**, -ōs 4 p.a. stlit., gw. 1. 'prawo, ogół norm prawnych', 2. 'uprawnienie, to, co komu przysługuje' (*Mes provą turim ir macį* MŽ), 3. gw. 'sprawa w sądzie, proces sądowy' (por. łot. *prāva* ts.), 4. gw. 'zwyczaj' (*Tai prie mūsų tokia provà*). Zapoz. z błr. *práva*, -a n., pol. *prawo*, -a (SLA 181, Zs 44, LEW 658). — Vb. denom. *provōtis* a. *provavōtis* 'procesować się z kim w sądzie; klócić się' ⇐ pol. przest. *prawować się*.

**prūdas** przest., gw. 'staw, sadzawka' — zapoż. z błr. *prud* ⇐ ros. *prud* 'sadzawka' (por. SLA 181, Zs 45, LEW 659, ESBM 10, 44). Por. łot. *pruods* 'sadzawka' ⇐ ros. *prud*. SD: *prūdas* «staw wodny», *iškuopiu prūdų* «szlamuję sadzawkę», *ištakas prūdo* «upust, spust w stawie», *neplauktinas prūdas* «niepławny staw». — N.jez. *Prūdas* 7x (n.rz. 7x), *Prūdēlis* 5x (n.rz. 15x). N.m. *Prūdai* 2x, *Prūdaĩ*, *Prūdiškė*, *Antāprūdė*, *Ažūprūdis*, *Ažūprūdžiai*, *Paprūdžiai*, *Paprūdžiai* 8x, *Užūprūdžiai* 2x, *Ūžprūdžiai* 2x, *Didžprūdžiai*, *Didžprūdėliai*.

**pruņkšti**, *pruņkščia* (war. *pruņkšta*), *pruņkštė* 1. 'o koniu: chrapać nozdrzami silnie

wypuszczając powietrze, parskać, prychać', 2. 'parskać śmiechem, wybuchać śmiechem', 3. 'prychać przy myciu się zimną wodą', 4. 'o kocie: fukać, prychać, będąc złym, zaniepokojonym', 5. 'pryskać (wodą)', 6. 'siąpić, mżyć' (*Nelyja, bet vis tiek kasdien prūnķšcia — nēra džiovos*). Czas. utworzony od interi. *prūnķšt, prūnķšt* (też *prūnķst, prūnķš*), imitującej parskanie lub tłumiony śmiech. War. *plūnķsti* (interi. †*plunkšt* nie została poświadczona). Zob. syn. *puṛķsti* oraz *šnaṛpšti, šnerķsti*. Por. psł. \**pryxati* s.v. *prūsti*. — Iter. *prūnķšcioti, prūnķštauti*.

**prūsas**, pl. *prūsai* 1. 'Prusak, mieszkaniec średniowiecznych Prus' (por. łot. *prūsis*), 2. 'mieszkaniec b. Prus Wschodnich, tzw. Litwy pruskiej; mieszkaniec okręgu Kłajpedy', 3. 'Niemiec', 4. 'luteranin, członek kościoła ewangelicko-augsburskiego'. F. *prūse*, drw. gw. *prūsēlka* (por. łot. *prūsene, prūsiēte*). Nazwa kraju: *Prūsai, Prūsija*, stlit. *Prūsa* 1673 = *Prūsa* (zob. Būga, RR II, 232 i III, 117, 247). Por. stpr. *en prūsiskān tautān* 'w kraju pruskim, im Land zu Preussen', *Mixkai bhe Prūsiskai* adv. 'po niemiecku i po prusku'; łot. *Prušmale* 'Prusy' (II człon *mala* 'kraj, skraj', por. ME III, 400). Etymologia nazwy etnicznej *prūs-* pozostaje niejasna (przegląd literatury daje LEW 659). W IX w. pojawia się ona w postaci *Bruzi* u tzw. Geografa bawarskiego i *B<sup>u</sup>rūs* u podróżnika hiszpańskiego Ibrahima-ibn-Jakuba. Formy latynizowane (uczone): *Prutheni, Pruzzi, Borussi*. Fakt, że Polacy, starzy sąsiedzi Prusów, nie nazywają ich †Prysy (pol. *y* < pbsł. \**ū*), lecz *Prusy*, dowodzi stosunkowo późnego zetknięcia się obu tych etnosów. Szczegółowe omówienie toponimii i hydronimii Prus w podziale na poszczególne prowincje dał Būga, RR III, 110n.

**prūsnos** f.pl. 'pysk zwierzęcia, morda, paszcza' (war. *prusnā*), wulg. 'twarz' (*Gausi i prusnās / per prusnās*). Odpowiedniki bałt.: łot. *prusnas* f.pl. 'wargi, usta', stpr. *prusnan* obl.sg. 'oblicze, twarz'. Zestawia się z czas. *prūsti* 'dobrze rosnać itp.' (zob. LEW 648n., s.v. *praūsti*), ale związane z tym trudności znaczeniowe nie zostały dotąd przezwyciężone. — Drw. *āmprusnis* 'rzemień ogłowi końskiej' (por. *aṃpalas, āmpirštē*), *iṃprusnis* 'kaganiec'.

**prūsōkas**, zwykle pl. *prūsōkai* 'owad z rzędu karaluchów, Biatella germanica' (war. *prusōkas*), por. *Pas juos pilni plyšiai prūsokū, net knibžda*. Zapoż. z błr. *prusák, -á*, pl. *prusakí, -óů* (Zs 45).

**prūsti**, *prūstū* (\**prūstū* < \**pruns-stu*, war. *prunsū*), *prusaū* 1. 'dobrze rosnać, rozwijać się', 2. 'dojrzewać umysłowo, kształcić się, zdobywać wiedzę', 3. 'nabierać ogłady, poloru'. Cps. *išprūsti* 'poprawić się na zdrowiu, ciele, rozwinać się; nabrać ogłady, wykształcić się; wzbogacić się; stać się pysznym; stać się wybrednym', *praprūsti* 'podkształcić się nieco, nabrać ogłady'. Formacja inchoatywna z infiksem *-n-* względnie z suf. *-sta-* od SZ *prus-* ⇐ *praus-* (pie. \**preus-* / \**prus-*), zob. *praūsti* 'myć, obmywać'. — Drw. *prūsinti* caus. 1. 'kształcić (dzieci)', 2. 'odkarmiać (prosię), sprawiać, żeby nabrało wagi'. Nomina: *prūsnos* (zob.), *prusuōlis* 'człowiek wykształcony, kulturalny'. — WSZ *prūs-*: *išprūsti, -prūstu, -prūsau* 'rozpieścić się, rozpuścić się, wpaść w niesubordynację'. — W słowiańskim są dwie kontynuacje alternantu \**prūs-*: 1° psł. \**pryxati* < pbsł. \**prūs-ā-*, por. bg. gw. *príxam* 'sapać, dyszeć' (cs. *pryxanije* 'rzenie, chrząkanie'), ukr. *prýxaty* 'parskać, prychać', pol. *prychać*, 2° płn.-słow. \**pryskati*, por. ros. *prýskatʹ* 'pryskać, tryskać; padać drobnymi kroplami', czes. *prýskat* 'tryskać, strzykać' (refl. *prýskat se* 'trzaskać, pękać'), pol. *pryskać* 'rozpryskiwać co, zraszać kroplami; pękać na kawałki, rozlatywać się' — intensivum z suf. *-ka-* i WSZ \**prūs-* od \**prūsnoti* 'prysnąć, bryznąć' lub \**prūxati* 'parskać' (słń. *príhati* 'sapać, parskać'). Inaczej Boryś 2005, 487, który wyodrębnia suf. *-ska-*. N.B. Pol. przest. *pryskać* 'prychać, parskać' pochodzi z metatezy *pyrškać*, por. ukr. *pýrskaty* (Bańkowski, ESJP II, 806).

**psálmē** 'psalm, uroczysta pieśń religijna' — zapoż. ze stbłr. *psáľma* (por. błr. *psalóm, -lmá*). W XVI w. używano polonizmu *psáľmas*, np. MŻ, DP (por. SLA 182, LEW 660). —

Drw. *psalmýnas* ‘zbiór psalmów, psalterz’, *psálmininkas* ‘psalmista’. N.B. W SD s.v. *žoltarz* figuruje *giesminės knygos* f.pl. «liber psalmorum sacrorum, psalterium» (por. *giesmė*). — Obca fonotaktyce litewskiej zbitka nagłosowa *ps-* stała się przyczyną przekształceń tego wyrazu, stąd następujące warianty gwarowe: 1. z protetycznym *a-*: *apsálmė*, *apsálma*, *apsálmās* (por. *akmýnas* ob. *kmýnai*), 2. z anaptyksą *a*: *pasálmė*, *pasálmās* a. *pasálmas* (por. *šāratas* ob. *šrātas*, GJL I, § 340), 3. z uproszczeniem *ps-* > *s-*: *sálmė*.

**pūčkà** I, gen.sg. *pūčkos* 2 p.a. stlit. SD «działo», *pūčka kareivinė* SD «moździer woieny, mortarium, pila» — zapoż. z błr. *púška*, -i (SLA 182, LEW 660). Zawiera *čk* ze zmiany *šk*, jak w war. gw. *pūškà* ‘karabin; działo’ (paralele: *plėčkà*, *pūčkà* II, *rėčkà*). Por. jeszcze z SD: *tiesiogiai statyt pūčkų* «narychtować działo» (syn. *taisyti*), *šaudau pūčkomis ing miestų* «biję z dział do miasta» (syn. *daužau mūrus, grauju*), *pūčkorius* SD<sup>1</sup> «puszkarz, faber tormentarius», cps. *pūčkašaudis* «puszkarz, co rychtuie strzelbę, liberator». — N.m. *Pūčkōriai* 2x, *Pūčkōriškė*, *Pūčkōriškiai*.

**pūčkà** II, gen.sg. *pūčkos* 2 p.a. przest., gw. ‘grubszy koniec jajka’ (też przenośnie o kobiecie ciężarnej: *Vaikščioja kaĩ pūčkà* ‘Chodzi jak «pūčka»’). Ze zmianą *šk* w *čk* zapoż. z błr. *púška*, zdrob. od *puxá*, por. Zs 45, ESBM 10, 248, 260. SLA 182, LEW 660 wymieniają błr. *puška* jako formę źródłową.

**pūdamas**, -à ‘gnijący’. Analiza synchroniczna: *pū-dama-s*, tzw. ptc. contemporale na -*dama-* od *pūti* ‘gnić’. Analiza historyczna: *pūda-ma-s*, ptc. prs. pass. na -*ma-* od prs. intr. o sufiksie -*da-*, pb. \**pūda* ‘gnije’. Transponat ie. \**puH-d<sup>h</sup>e-*, por. prs. *vérda* do *virti*. Dla \**pūdamas* jest odpowiednik w gr. ptc. *πυθό-μενο-ς* ‘gnijący’ (suf. \*-*mh<sub>1</sub>no-*, por. Klingenschmitt 1975, 161n.) ⇐ *πύθομαι* ‘butwieć, gnić’, *πύθω* ‘obrócić w zgniliznę, zgnoić’. Por. Endzelin 1922, § 720, Smoczyński 2003b, 44n. Od intr. prs. \**pūda* pochodzi również caus. *pūdyti* ‘powodować gnicie’ (zob. s.v.). Zob. też analizę form partycypialnych *būdamas*, *eīdamas*, *jōdamas*.

**pūdas** hist., gw. ‘pud, rosyjska miara wagi, równa 16,3 kg albo 40 funtom’ — zapoż. z błr. *pud*, -a (SLA 182, Zs 45, LEW 661). Z tego samego źródła łot. *puōds*. War. *pūdas*, *pūdas*.

**pūdymas**, *pūdymas* 1. ‘pole nie uprawiane przez dłuższy czas, ugorujące, leżące odłogiem, ugór, odłóg’, 2. ‘pierwsze oranie po okresie ugorowania’, 3. przen. ‘tyłek’ — drw. na -*ma-* od neosn. *pūdy-*, wyabstrahowanej z czas. *pūdyti* (zob.). Paralele: *maišymas* ⇐ *maišyti*, *siūndymas* ⇐ *siūndyti*. — Drw. *pūdymėlis* 1. ‘ptak siewka złota, *Pluvialis apricaria*’ (*Kartok pūdymą, jau pūdymeliai gieda*), 2. ‘ptak kulik wielki, *Numenius arquatus*’, *pūdyto mėnuo* ‘czerwiec’ (zob. Skardžius, RR 4, 31n.). Vb. denom. *pūdymauti* ‘leżeć odłogiem, ugorować’, *pūdytioti* ‘ugorować; orać ugór’.

**pūdyti**, *pūdau*, *pūdžiau* ‘powodować gnicie, doprowadzać do gnicia, gnoić’, starsze prs. na -*ja-*: *pūdžiu* SD «gnoię, putrefacio», *supūdžiu* SD<sup>1</sup> «rozgnoiwam, putrefacio». Analiza synchroniczna: *pū-dyti*, causativum na -*dyti* do vb. intr. *pūti* ‘gnić’ (zob. s.v.). Analiza historyczna: *pūd-yti*, causativum na -*yti* od prs. intr. \**pūda* ‘gnije’ (albo: caus. od neopwk. *pūd-*). Zob. analizę ptc. *pūdamas*. Odpowiednik łot. *pūdināt* ‘doprowadzać do gnicia’ (drw. *pūdiņa* ‘ugór’). — Neosn. *pūd-* (z metanalizy *pūd-yti*): *pūdēti* caus. 1. ‘doprowadzać do gnicia’, 2. ‘doprowadzać mięso do tego, żeby podgniło, skruszało’ (por. *Pōnaigi vīs pirmā pripūdēna* ‘Bo państwo zawsze wpierv [zajāca] zostawiają na skruszenie’, Otrębski 1934, 329), *pūdēti*, -*ja*, -*jo* ‘gnić, butwieć’. Nomina: *pūdīklis* ‘deszcz przychodzący w porze żniw lub sianokosów’ (neosuf. -*iklis*, zob. *šaudīklis*), *pūdinys* ‘kompost, kompost przekładany torfem’, *pūdrai* m.pl. ‘drzewo zbutwiałe, spróchniałe’ (w kwestii budowy por. *sūdrus*, *sūdras*).

**pugvyčia** SD 1. «guzik, nodulus, globulus», 2. «pągwica, nodulus, scorteus rhenonis»

— zapoż. z pol. przest. *pągwica* ‘guzik w kształcie ozdobnej kulki; skórzany guzik u kozucha’. Lit. *-u-* tłumaczy się interferencją odpowiednika błr. *púhavía* (por. ros. *púgovica* ‘okrągły guzik’). Inaczej SLA 182: z błr. *pugvica* (ESBM 10, 195 takiej formy nie potwierdza).

**pūgžl̥ys**, *-io* 4 p.a. ‘nieduża ryba słodkowodna jazgarz, jażdż, jaszcz (*Acerina cernua*), odznaczająca się kolącymi płetwami’, SD «jażdż, kolpierz, aurata fluuiatilis, porculus, porcellus». War. *paugžl̥ys*. Trudne. W punkcie wyjścia można przyjąć za Būgą, RR I, 300, że mamy przed sobą brzmienie zmienione z \*pūžl̥ys wskutek insercji spółgłoski g. Por. *pūžl̥ys* ‘ktoś mały, gruby; słabe dziecko’ (budowa *pūž-l̥ys*). Co do insercji por. gw. *driegžl̥ys* ‘jaszczurka’ < *driežl̥ys* (od *driežas*), *druōgžl̥s* ‘heblowiny, strużyny’ < *druōžl̥s*. Dalszy wywód niepewny. Synonimem jest tu krótkowokaliczne *pūžas*, które oznacza zarówno ‘jazgarza’, jak też ‘nastroszone włosy’ i ‘małe dziecko’ (zob. s.v.). W związku z *pūžas* ‘czub nastroszonych włosów’ por. zdanie: *Ko gi pasišiausei kai pūgžl̥ys!* ‘Czemu się zjeżyłeś jak jazgarz!’ (Urbutis 2009, 141 cytuje porównanie z inną nazwą jazgarza, mianowicie *ežegys*: *Pasipūtēs kaip ežegys* ‘Nadęty jak jazgarz’). Zob. jeszcze *ežgē*. — LEW 553: *paugžl̥ys*, *pūgžl̥ys* pochodzą od osnowy onomatopeicznej pie. \*peu-, \*poū- ‘aufblasen, anschwellen’. — Vb. denom. *pūgžl̥oti* ‘chciwie żreć, pożerać (o krowie)’.

**puikà**, gen.sg. *puikos* 2 p.a. ‘pycha, wygórowane mniemanie o sobie, zarozumiałość, wyniosłość’, SD<sup>1</sup> «pycha, superbia, arrogantia» (syn. *aukštybė širdies, pasikelimas*) — zapoż. z błr. *pýxa*, *-i*, pol. *pycha* (por. SLA 182, ALEW 823, ESBM 10, 279). War. *pùika*, *puikē*. Substytucja słow. y ⇒ lit. ui jak w *muilas*. Inaczej LEW 662, który dopatrywał się pokrewieństwa *puik-* z rodziną *paikas* ‘głupi’, *piktas* ‘zły’. — Drw. *puikas* SD «pyszny; zuchwały», *puiku tumpu* SD «pysznieję, superbus, ferox, arrogans fio»). Dziś *puikūs*, *-i* ‘piękny, ładny, wspaniały, świetny; pyszny, zarozumiały, dumny’ (odpowiada to zakresowi znaczeniowemu pol. adi. *pyszny*; por też błr. *pýšny* ‘miękki, lekki, pyszysty, pełny — o ciele, pulchny; wspaniały, przepyszny, bogaty’). Z lit. zapożyczono łot. gw. *puiks* ‘ładny, piękny’ (ME III, 403). — Inne drw. od *puikà*: *puikýbė* ‘piękno, uroda; pycha, zarozumiałość’, SD «zuchwalstwo, audacia, petulantia...», *puikōrius* ‘pyszałek’, *puikuōlis* ‘człowiek zarozumiały, butny; zarozumialec, pyszałek’. — Vb. denom. 1. *puikáuti* ‘wywyższać się ponad innych, pysznić się; chodzić napuszonym, nadętym’, *puikauju* SD «pysznię się, superbio, extollo me» (syn. *didžiauju*), 2. *puikavóti* ‘pysznić się, chęłpić się czym’, 3. *puikti*, *-sta*, *-o* ‘stawać się zarozumiałym, pysznym’, 4. *puikuoti* ‘pięknie, okazale wyglądać’ i ‘chęłpić się’ (*Merga puikuoja tėvo didžiais turtais*), *puikuotis* ‘wynosić się, pysznić się’, też ‘krępować się’ (*Nesipuikuok, sėsk ir valgyk!*).

**puinolas** SD «puinał, pugio, sica, semispathia» — zapoż. z pol. przest. *pui(i)nał* < *puginął* ‘długi obosieczny nóż, rodzaj sztyletu’. Por. SLA 182 (pominięte w ALEW).

**puiskoti**, *puiskoju*, *puiskojau* (war. *pūiskoti*) wsch.-lit., z prvb. *iš-*, *nu-*, *su-* 1. ‘rozzrucić, roztargać (o wietrze), rozryć (o świni), rozproszyć, rozsypać’, 2. *supuiskoti* ‘rozszarpać (o jastrzębiu)’, 3. ‘używać nieoszczędnie, zużywać bez korzyści, bez potrzeby, trwonić’, refl. *puiskotis* ‘puszyć się, wynosić się’. Vb. denominativum na *-oti* od niezachowanego sb. \*puiska, które było drw. na *-skā-* od pwk. *pui-C* / *puij-V*, zob. *puijoti*. Neosufiks *-skā-* można było wyodrębnić w typie abstraktów na *-kā-*, utworzonych od osnów na *-s-*, por. *ėskà* ⇐ *ėsti*, *dvėskà* ⇐ *dvėsti*.

**puijoti**, *puijóju*, *puijóju* zm. 1. ‘potrząsając rozrzucać (np. siano), prosząc rozsypać dokoła, rozrzucić w różne strony’, 2. ‘dmuchać, dąć — o wietrze’, 3. ‘trwonić (majątek)’, refl. *puijotis* ‘grzebać w ziemi — o kurze’; *išpuijoti* ‘roztrzepać, przetrząsnąć (siano), żeby lepiej schło; rozdziobać grządki — o kurach; spulchnić (ziemię); rozwalić coś stojącego, zrównać z ziemią’. Zdaniem Urbutisa 2009, 93n. czasownik ten ma odpowiednik w łot.

*pu(i)jât* ‘burzyć, niszczyć, tępić, pustoszyć; wypędzać, wyganiać, wysiedlać’, refl. *pujâtiês* ‘szykować się (do wyjazdu)’, *âizpujât* ‘wygnać’, *izpujât* ‘znosić, zużyć, zedrzeć; wysiedlić; roztrwonić’, *sapujât* ‘zachęcić’ i z powodów znaczeniowych nie może być — wbrew LEW 663n. — uważany za żmudzkie zapożyczenie z języka łotewskiego. Urbutis, o.c., 100 rekonstruuje opartą na pwk. pie. \**peu-* / \**pu-* ‘wiał, dmuchać’ lit.-łot. formację prs. \**pu-ia-* (por. *pũsti*). — Metanaliza \**puj-a-* doprowadziła do ustalenia się neopierwiastka o postaciach *puj-V* (*pujôti*) oraz *pui-C*, por. *išpuĩdyti* ‘wypędzić (z domu) z hałasem’, *pũistyti* ‘rozpraszać dym (o wietrze); zrzucić (ze stołu)’, *atpũistyti* ‘odzwyczajając od czego’. Zwraca uwagę brak formacji quasiprymarnej †*puiti* (por. *gũiti* ← *gũja*; *ũiti* ← *ũja*; *zũiti* ← *zũja*).

**pũkas** ‘żdźbło puchu’. SD<sup>1</sup> «puch, pluma»,] SD «puch na gęsi, lana anserina». Zwykle pl. *pũkaĩ*, -ũ 4 p.a. ‘puch, miękkie piórka u ptaków; pierwszy zarost, meszek’; *žqsiês pũkaĩ* ‘gęsi puch’, *pũkũ pagálvė* ‘poduszka puchowa’. Zapoz. z błr. *pu*x, -u (SLA 182, ZS 45, LEW 664; pominięte w ALEW). — Drw. *pũkēlis* ‘puszek’, *pũkinė* ‘pierzyna’, *kirmėlė pũkinė* SD «gąsienica, conuoluulus, voluox...» (syn. *žolinė*), *pũkis* ‘pisklę’, *pũkỹs*, -ė ‘ktoś rozczochrany, z długimi włosami; smarkacz’, *pũksmė* ‘wiecha’, *abuolys pũkuotas* SD «pigwa owoc, malum cotoneum...», *pũkūtis* ‘to, czym się nakłada puder na nos i policzki’. Czy tutaj też *pũkũčiai* m.pl. 1. bot. ‘mniszek lekarski, Taraxacum officinale’, 2. ‘zrazy, potrawa z kawałków mięsa wołowego’? Vb. denom. *pũkiotis* ‘pokrywać się puchem, meszkiem’. — Starszym zapożyczeniem było żm. *puōkas*, zwykle pl. *puokaĩ* 4 p.a. ‘puch’ (*Žqsy puokus reik į patalus pilti*) — ze strus. *pu*xũ, z substytucją *uo* za strus. *u* (zob. Būga, RR II, 365, 671). Z tegoż źródła łot. *puōkaiņš* ‘puchowy, z puchu’ (ME III, 455).

**pũkšti**, *pũkščiũ*, *pũkščiaũ* gw. 1. ‘dyszeć, sapać, stękać’, 2. ‘brnąć z trudem (przez błoto, zasy)’, 3. ‘płynąć (o kaczkach, psie)’, 4. ‘wiał — o wietrze’. SD <pukščiu> «pucham; sapieć śpiąc», <pukščiu vnt ko> «napuchać na kogo» [‘mocno nań chuchać’]. Czas. utworzony od inter. *pũkšt* m.in. o dmuchaniu, rozdmuchiwaniu żaru. — Inna budowa: *pũkštauti* ‘dyszeć’, SD <pukštaiui> «dąsam się» (syn. *pasipučiu*), «pucham» (syn. *pũkščiu*), *pũkštelėti* ‘buchnąć; plusnąć’, *pũkštyti*, -tau, -čiau ‘zawiewać (o wietrze); chuchać, grzać oddechem (zgrabiały palce)’, przen. ‘doglądać, pielęgnować czule, pieczołowicie’, *pũkštuioti* ‘ciężko oddychać, sapać; brnąć, brodzić’. — Z krótkim *u*: *pũkštinti* ‘chuchać, tchnąć, wydychać’, SD <appukštinu> «otchnąć kogo», *išpũkštinti* DP ‘rozwiewać’ — od inter. *pũkšt* — o dmuchnięciu, zdmuchnięciu (np. płomienia). Tu też *pũkštas* a. *pũkštis* f. ‘wiecha, pęk słomy zatknięty na żerdzi oznaczający granicę (pola, łąki), zakaz przejścia lub przejazdu’.

**pũkštulti**, *pũkštulu*, *pũkštulau* gw. ‘jeść (wiśnie, śliwki) wypluwając pestki’ — od inter. *pũkšt* m.in. o pęknięciu, rozerwaniu się, o nagłym rozwarciu (warg)’.

**pũldyti**, *pũldau*, *pũldžiau* stlit., gw. ‘sprawić, aby coś spadło, przepadło, znikło’, *prapũldyti* ‘zgubić, zapodziać, zaprzepaścić, roztrwonić’, bibl. ‘przywieść kogo do upadku, do zguby’, DP ‘zatrącić, strącić’, *užpũldyti* ‘napadając otaczać, oblegać, opadać — o pszczołach, wilkach’. War. *pũldyti*, -aũ, -iaũ. Causativum na -dyti od *pũlti* (zob.). Por. *guldyti* ← *gułti*, *klupdyti* ← *klũpti*. — Neoosn. *pũld-*: *pũldinėti* 1. intr. ‘upadać, przewracać się’, SD<sup>1</sup> «padam», SD «upadam» (syn. *paklumpu*), por. *Pons pats... padesti tiems, kurie puldinėja* PK 101<sub>10</sub> «Pan sam... podpira tych, którzy upadają», 2. tr. ‘napadać, atakować’ (*užpũldinėti*).

**pũliai**, -iũ m.pl. ‘ropa, wydzielina gnilna z rany’ (SD <puley> «ropa, otok, pus, puris»). Też sg. *pũlis*, -io ‘ropa’, SD «posoka, otok, sanies, tabum». Wraz z łot. *pũlis* ‘rana, która zaczyna ropieć’, *pũlĩ*<sup>2</sup> m.pl. ‘szczerniałe kłosa jęczmienia’ wywodzi się od przymiotnika pb. \**pũla-* ‘gniący’ < \**puH-ló-*, należącego do pie. pwk. \**peuH-* / \**puH-* ‘gnić’ (Liv<sup>2</sup> 480), zob. *pũti*. Znacz. etym. ‘zgnilizna’. Por. z jednej strony goc. *fũls*, stwn. *fũl*, nwn. *faul* ‘zgniły’, ang. *foul* (Heidermanns 1993, 219, Kroonen 2013, 158), z drugiej strony psł. dial. \**pylũ* (znac.

etym. 'próchno'), por. ukr. *pyl* 'kurz', biał. *pyl* 'pył, drobny kurz', pol. *pył* ts., ros. *pyl* 'zapał, żarliwość', ros. przest. 'żar, płomień' (zob. Boryś 2005, 506; jako etymon autor niesłusznie podał pie. \*pū- 'dąć, dmuchać'). Paralele słotwórcze: *siūlas*, *tūlas* oraz scs. *gnilū* 'zgniły' < \*gniH-ló- ⇐ *gniti* 'gnić'. — Bałtyckiemu tematowi na \*-ja- bliski jest rosyjski temat na \*-i- w *pylb*, -i f. 'pył, kurz, proch; pyłek kwiatowy; zamieć śnieżna, kurzawa; piana morska'. — Drw. *pūlinas* 'ropny, zaropiały', *pūlinys* 'ropień'. Cps. *pūlakis* 'kto ma zaropiałe oczy; śpioch' (por. *akis*, *pūtakis*), *pūlianagis* 'krzemień, kamień używany do krzesania ognia', war. *pūnagelis* (por. *nagà*, *nāgas*). — Vb. denom. 1. *pūlēti*, -ja, -jo 'ropieć' (*pūlējāncios* 'żażdos f.pl. 'ropiejące rany'), 2. *pūliauti*: SD *pūliauja* 'kjałtrzę, suppuro, vlcerō', 3. *pūliūoti* 'ropieć', *pūliuoja* SD 'ropi się' (⇒ *pūliūotas* 'ropny, zaropiały', SD 'ropisty, purulentus, saniosus').

**pūlķas** 'gromada, grupa, tłum; pułk wojska' — zapoż. ze strus. *pūlkū* 'gromada ludzi, tłum, lud' (SLA 183, ZS 45, LEW 665). Z tego samego źródła łot. *pūlķs* 'gromada, stado, rój; mnóstwo; pułk wojska' (por. ME III, 407). Co do transpozycji por. *tūlķas* ⇐ *tūlkū*; *tuŗģus* ⇐ *tūŗģū*. — PK *pulkas* 'huf, poczet, zbór, stadło'. SD: *pulkas* 1. «assistentia, assistentes, corona, turba circumfusa» (syn. *daugybē aplink stovinti*), SD<sup>1</sup> «orszak», 2. «połk; stado bydła», *avių pulkas* «owiec stado», *pasakējū pulkas* «fraucymer, persony, grex ancillarum», *pulkas pēstinykū* «rota żołnierzów pieszych», *pulkas raitinykū* «rota konnych, turma». [Przypis 12 wchodzi do tekstu głównego: Por. łot. *ganāms pulķs* 'stado', *bišu pulķs* 'rój pszczoł', *jātnieku pulķs* 'pułk kawalerii', *kājnieku pulķs* 'pułk piechoty' (war. *pūlķs*, też f. *pūlķa*).] — Drw. *pulkais* adv. SD «rotami, turmatim, cuneatim, centuriatim», *pūlķininkas* 'pułkownik', SD *pulkinyķas* «połkownik, chiliarcha...», cps. *pulkavedys* (por. *ved-*): *pulkavedys pēstinykū arba raitinykū* SD «rotmistrz, centurio...». Vb. denom. *pūlkūoti* 'gromadzić się, skupiać się'.

**pulķnūs**, -i gw. 'pulchny, mający budowę miękką, gąbczastą, porowatą (o chlebie, cieście, gruncie, śniegu)' — zapoż. z pol. *pulchny* (LKŻ X, 882 nie zaznaczył obcości tego wyrazu). Zakończenie -nūs ukazuje się w rodzimym syn. *purtņūs* (zob. *purt-*). Szerzej znany jest wariant z uproszczoną zbitką -lķn-: *pukņūs* ts. Z innym suf.: *puklūs* 'pulchny (o chlebie, o palcach); puszysty — o ogonie tchórza' (por. syn. *putlūs*), ⇒ *pūklius* 'grubas — o prosięciu'. — Drw. *pukņē* 'pęcherz na skórze; wrzód' (m.in. BRB). LEW 664 sprowadza to do pie. \*peu-, \*pou-, \*pu-/pū- 'nadymać, nadmuchywać'; ALEW 824 podaje mało prawdopodobny wywód z zapożyczenia pol. *puchnienie* 'Schwellung'. Vb. denom. *pukņyti*, -ija, -ijo 'o cieście: robić się porowatym, pulchnym, rosnać'.

**pūlokas** przest. (m.in. u Donelajtisa), np. *Jis šaudo su pulokais. Bet ir Duraką puloks perplyšdams pagadino*. SLA 183 objaśnia ten wyraz jako 'Pistole', LKŻ 'pistoletas'. Zapoz. z pol. przest. *pulak* < *pulhak*, *pólhak* 'gatunek muszkietu, rusznicy, ein Doppelhacken, eine Art Feuerröhre' L. (zapoż. niemieckie, niezetymologizowane). Zob. też LEW 666. Por. *ručinyčia*.

**pulpitas** stlit.: SD *pulpitas rašytojo* «pulpit pisarski na stole, pluteus», *pulpitas bažnyčios* «pulpit kościelny, pulpitem» — zapoż. z pol. *pulpit* (por. polonizm biał. *pulbít*, -u). Zob. też SLA 183. Puryści wyrugowali *pulpitas* na korzyść rusycyzmu *piupitras* (zob.).

**pūlti**, *pūolu*, *pūoliau* 1. 'paść, padać, przewracać się', 2. 'rzucać się, porywać się', 3. 'napadać, atakować, uderzać', 4. 'zelżeć (o mrozie)', 5. 'dobrze leżeć (o ubraniu)', i *āšaras pūlti* 'zalać się łzami, wybuchnąć płaczem'. War. prs.: *pulū*, *punlu*, *pulnū*, *pūlstu*. War. prt. *pūoliau*. SD: *puolu* «padam, upadam, powalam się, lecę», *puolu unt veido* «upadam na twarz»; *puola ir unt manīs kasgi* «dostało mi się» (syn. *teko mi kas iž to*), refl. *puoluosi kitop* «uciekam się do kogo». Cps. *apipūlti* 'opadać, otaczać, oblegać (o psach, pszczołach)', *atpuolu* SD «odpadam w co znowu; odpadam, odstępuię», *ipūlti* 'wpaść, upaść, dopuścić się', *impuolu* SD «wpadam na co», *išpūlti* m.in. 'powyzdychać, paść (o całym stadzie)', *išpūola*, *išpūolē* 'wypada, wypadało (coś zrobić)', *išpuolu* SD «wyciekam, wycieka żołnierz;

wypadam», *nupuolu* SD<sup>1</sup> «leceć» (syn. *skrindu*), «osierocieię» (syn. *vargstu*), «spadam; ubywam», *parpuolu* SD<sup>1</sup> «obalam się» (syn. *pagriūstu*), «polegam» (syn. *pagulu*), «powalam się; upadam», *prapūlti* ‘zginąć, przepaść; zgubić się, zapodziać się’, *prapuolu* SD «ginę» (syn. *žūstu*), *pripūlti* ‘przybiec, -paść, -skoczyć; dorywczo coś robić; spaść — chorobie, nieszczęściu; zdarzyć się, zająć; przypomnieć sobie’, *užpuolu unt ko* SD «napadam na co, popadam kogo». Odpowiednik łot. *pult*, *puolu*, *pulu* przest. ‘paść, padać’. Stosunek wokalizmów *u* : *uo*, jedyny w swoim rodzaju, nie został dotąd należycie wyjaśniony. Zestawia się z orm. *p’lanim* ‘upadam’ i odtwarza pie. \**peh<sub>3</sub>lH-* / \**ph<sub>3</sub>lH-*. Por. LIV<sup>2</sup> 463, Klingenschmitt 1982, 165n.). Struktura pierwiastka nie jest wolna od zastrzeżeń. Klingenschmitt, o.c., 171n. odtwarza pbsł. \**pōla-* < pie. \**poh<sub>3</sub>lH-*. Słowiańskie prs. *padō*, *padeši* tłumaczy on zmieszaniem (kontaminacją) refleksu psł. \**pōle/a-* z synonimicznym pwk. \**ped-* ‘padać’. Zob. też ALEW 826. — Drw. *pūldyti* (zob.), nomina: *prapultis* f. ‘zguba, zniknięcie; nieszczęście, bieda’, SD «zginienie», *pultis* SD «vcieczka, miejsce do którego wciekaia, refugium...» (syn. *nuoteka*, *prilinkuvē*), *pultis neprieteliump* SD «zbieżenie do nieprzyjaciół», *prapultinē* SD «niebeśpieczeństwo» (syn. *prapuolis*, *pražuva*), *užpultojas* SD «naiezdnik» (syn. *užjotojas*), *priepultē* SD «przymiot, przypadłość». — Drw. od *puol-*: *puolāuti* ‘zgodnie, dobrze współżyć, przyjaźnić się’, *išpuolēti kam* ‘wypaść na kogo z kolei (o pewnym powtarzającym się obowiązku)’, *puolinēti* ‘napadać, napastować’, *užpuolinēju* SD «szturmuję». Nomina: *ānčpuolis* a. *āntpuolis* ‘napad, atak choroby’, *atpuolis* SD «odbiicie się wiatru, wody etc.; odpadnienie» (syn. *atsispirimas*), «odpadnienie w chorobę», *nuopuolis* DP ‘wypadek; zgrzeszenie’, *nupuolimas* SD<sup>1</sup> «upad, upadek, upadnienie», SD «spadnienie», *nupuolis* SD<sup>1</sup> «klęska» (syn. *pamušimas*), *puolenā* ‘padlina’, *prapūolēlis* ‘zaginiony’, *prapuolingas* SD «niebeśpieczny» (syn. *baisus*, *nedrūsus*, *nopginklus*), *prapuolis* SD «niebeśpieczeństwo» (syn. *prapultinē*, *pražuva*), *priepuolis* ‘atak’ (zob. s.v.), *puōlis* ‘upadek’, *užpuolimas* SD «naiazd; szturm», *užpuolis* ‘napad’, SD «naiazd, napadnienie na co». Cps. *saulopuolis* SD «podwieczor, subesperum...» (dosł. ‘zapad słońca’, por. *saulē*).

**pūmpa** ‘pompa, np. strażacka’ — zapoż. z nwn. *Pumpe* lub pol. przest. *pumpa*. Vb. denom. *pumpūoti* ‘pompować; iść z trudem’, *pėrpumpuoti* m.in. ‘przetaczać krew’. — Gw. *pliūmpa* ‘pompa; pompa studzienna’ (war. m. *pliuṁpas*, *pluṁpas*) ⇐ prus.-niem. *plūmpe*, por. GL 103, 106, LEW 626. Łot. *pumpis* ‘pompa’ ⇐ śrdn. *pumpe* (Jordan 83).

**pūndas** stlit. 1. ‘pud jako jednostka wagi’, 2. SD «gwicht, waga szalna, pondus, sacoma» (syn. *svaras*), 3. SD «kamień waga, pondus triginta librarum» [‘jednostka wagi w Polsce równa około 16 kg’, SPXVI] — prawdopodobnie zapoż. z prus.-niem. *pund* ‘jednostka wagi’, por. nwn. *Pfund* n. Szczegóły zob. GL 106n. — O próbie wyprowadzenia *pūndas* ze strus. \**pōdū* (zaświadczone *puđū* ‘pud, jednostka wagi soli, miodu’) zob. SLA 193, LEW 667. — N.B. Stlit. *puntas* ‘funt’ (Chyliński), gw. *pūntas* ts. jest zapoż. z pol. *funt* ‘jednostka wagi od 350 do 560 g’ (inaczej LKŽ X, 919: z nwn. *Pfund*). — Drw. *pundēlis* ‘pół puda, np. mąki, ziarna’ (*Čia ne pūdas, o tik pundēlis tēra* ‘Tu jest tylko pół puda, a nie pud’), cps. *šimtapundis* SD «cetnar, centumpondium, centenarium pondus» (syn. *šimtas pundų*), ⇒ *šimtapundinis* SD «cetnarowy, centenarius». Osobno zob. *pūdas*.

**pundēlis**, -io gw. 1. ‘wiązka, zwł. wiązka dwudziestu garści lnu’, 2. ‘związany pęk suchych gałęzi, chrustu’, 3. bot. ‘kwiatostan’ — zapoż. z prus.-niem. *pundel* (GL 107), por. nwn. *Bündel* n. — Vb. denom. *puṁduliuoti* ‘owijać, zawijać, np. dziecko w pieluchę; czochrać, targać (przędzę)’, refl. ‘długo się pakować, wiążąc tłumoki; kłębić się — o dymie’. — Drw. wsteczny: *pūndas* ‘wiązka, pęk (chrustu, marchwi); tłumok, zawiniątko; stos (książek), kupa’ (por. *erēlis* ⇒ *ēras*; *gizēlis* ⇒ *gizas*). Od *pund-* pochodzą *pūndulas* a. *puṁdulas* ‘tobół, np. siana, ubrań’, *pundulys* ‘pęk; pakunek owinięty w tkaninę, tłumok, tobół; kłąb dymu’.

**pūnē** I 4 p.a., *pūnē* 2 p.a. gw. 1. 'plewnik', 2. 'obora, chlew', 3. 'okólnik dla bydła', 4. 'buda, szopa, szałas na polu lub pastwisku', 5. 'nora, pieczara'. SD *pūnē* «chlew, stabulum, caula» (syn. *gurbas*), «obora, stabulum, pecuaria loca» (syn. *namas*), *oškinē pūnē* «koziarnia, caprile, hædile». Cps. *šalipūnis* 'zadaszone miejsce przy stodole' (por. *šalis*). Odpowiednik łot. *pūne* a. *pūnis* 'plewnik; szopa do przechowywania siana, słomy; szopa na narzędzia rolnicze', stłot. *pūnis* 'chlew, stabulum' (Elger). Būga, RR II, 524n. wyprowadzał *pūnē* I i *pūnē* II (zob.) z jednego etymonu, założywszy znac. etym. 'kupa (plew, słomy, gnoju)'. Przesuwkę znaczeniową od 'kupa' do 'szopa, obora' zilustrował on takimi m.in. paralelami, jak łot. *gubenis* 'kupa, sterta' i 'szopa na słomę' oraz lit. *kūgis* 'stóg siana, słomy' i *kūginys* 'obora dla owiec, chlew świński'. Natomiast LEW 667 uważał wyraz litewski za sławizm. Podobnie ME III, 447 o wyrazie łot. Kierunek zapożyczenia pozostaje kwestią sporną, zob. Urbutis 2009, 327. — Zapoż. lit. w błr. ros. *pūnja* 'szopa na siano; plewnik, chlew; szopa' (Urbutis, *Balt* V:1, 1969, 68), pol. gw. *punia* 'szopa na siano' (Laučjute 20). — N.m. *Punia*, *Puniaĩ*, *Papunē*<sup>397</sup>.

**pūnē** II 4 p.a. gw. 'szerszy, grubszy koniec jaja', por. *Kiaušinio du galai: laibagālis ir pūnē*. LEW 667 zestawia to z łot. *puns*, *puna*, *pune*, *punis* 'wzniesienie; guz, narośl (na drzewie), grzyb drzewny' oraz *paūre* 'wierzchołek, tył głowy, czaszka, czoło'. — Do łot. *pun-* jest oboczniak *paun-*, por. łot. *pauna* 'czaszka, czerep' (war. *paūns*<sub>2</sub>), 'kość czołowa; głowa, łeb; gęba, pysk' (ME III 128, Būga, RR II, 525). — Paralela semazjologiczna: *gūgas* 'guz, garb' i 'szerszy, grubszy koniec jaja' (zob. *kāuge*).

**púodas** 1. 'garnek gliniany, wszelki garnek', 2. 'kafel', 3. 'sagan żeliwny', 4. SD «dzban, garniec», 5. 'garniec jako miara objętości' (*pusē puoda* SD «poł garca», *pus untro puodo* SD «połtora garca»), 6. przen. 'głowa' (peior.), 7. 'rodzaj sieci rybackiej'. Odpowiedniki bałt.: łot. *puōds* 'garnek', drw. strp. *podalis* Ev 'Bosetop [böser Topf]', 'stłuczony, bezużyteczny garnek' (Trautmann 1910, 402). Rekonstruuje się pb. \*pōd-a-, mianowicie przy założeniu, że jest to formacja na st. wzdłużonym (WSO) w stosunku do odpowiednika pgerm. \*fata- n. 'naczynie', por. ags. *fat*, śrdn. *vat*, ang. *vat*, stwn. *faʒ*, nwn. *Faß* 'beczka' (LEW 668). Do pie. \*ped- / \*pod- 'ująć, objąć, pomieścić w sobie'. Zob. IEW 790, NIL 529, 537, przyp. 71. ALEW 827 tłumaczy wokalizm *uo* tzw. prawem Wintera. — Drw. *puodālis* žm. 'garnuszek', *puodēlis* a. *puodēlis* 'garnuszek, kubek z uchem, filiżanka; główka grzyba, kapelusz', *puodŷnē* 'gliniany garnek (zwykle na mleko)', *púodynē* 'drewniana misa do ucierania maku, konopi', *púodininkas* 'garniarz', *puōdžius* ts. Niejasna jest budowa *puočius* b.z.a. 'niewypukły gliniany garnek'. — Cps. *púod(a)dangtis* 'pokrywka', z degeminacją *d.d*: *púodangtē*, žm. *puñdangtis* (por. *dañgtis*), *púodadegis* 'kto wypala garnki' (por. *dēgti*), *púodagalvis* peior. 'kto ma głowę wielką jak garnek', por. *galvā* (war. *puodžiaagalvis*, *púodžgalvis*), *púodakelis*, *-kelŷs* 'szmata używana przy podnoszeniu garnka znad ognia', war. *púodakilis*, *-kilŷs* (por. *kēlti*, *kilti*), *púodakilēs šākēs* f.pl. 'widły do wyjmowania garnków z pieca' (por. *kilti*), *puodažiedys* 'garniarz' (por. *žiēsti*), *puodinktē* SD «pokrywka kuchenna» < \*puod-dengtē (por. *deñgti*), *púodlaižis* 'łasuch' (dosł. 'wylizywacz garnków', por. *laižyti*), *púodlipis* 'naprawiacz garnków' (por. *lipyti*, *lipinti* 'lepić'), *púodšakēs* f.pl. 'widły do garnków' (por. *šākēs*), *púodšukē* 'skorupa garnka' (por. *šūkē*), *púodvežis* 'nicpoń, niezguła' (por. *vēžti*), *púodžiedis* a. *puodžiedys* 'garniarz', *puodžydis* DP ts. (por. *žiēsti*, WSZ *žyd-*). N.B. Człon I *puoda*<sup>o</sup> ma warianty *puode*<sup>o</sup> i *puodi*<sup>o</sup>, por. *púodekelis*, *-kelē*; *púodikelis*, *-kēlē*. Zob. też *puodmentas* s.v. *fundameñtas*. — Nazw. *Puodŷs*, *Puōdžius* (LPŽ). N.m. *Puōdžiai* 7x, *Puodžiaĩ*, *Puōdžiškiai* 2x, *Puodžiālaukē*.

**puōšti**, *puošiu*, *puošiaũ* 'zdobić, ozdabiać, przystrajać, upiększać' (war. *púošti*),

<sup>397</sup> Tu należy pol. n.m. *Puńsk* w Sejneńskim, daw. *Puńsko*. Lit. replika tej nazwy brzmi *Pūnškas*, gw. *Pūnckas*. Prawdopodobnie ze sławizacji nazwy lit. \*Pūn-išk-is, por. n.m. *Puniškiai*.



*nupuōšti* ‘ozdobić, upiększyć’, ‘pozbawić czego, ograbić; poniżyć, upokorzyć’. Refl. *puōštis* ‘stroić się (o dziewczętach), ubierać się odświętnie’. Odpowiada łot. *pūost*, -šu, -su ‘czyścić, sprzątać, zamiatać, karczować; zdobić, upiększać; szybko iść, biec’, refl. *pūostiēs* ‘stroić się; doprowadzać się do porządku, szykować się’. Czas. quasiprymarny, oparty na prs. iteratywno-kauzatywnym *puošiū* do inf. \**puošyti*, to z pb. \**pōš-ī-* ⇐ pie. \**pōk-ēje-* (?). Słuszne wydaje się ujęcie Jēgersa 1966, 14 (za nim LEW 669), że to język łotewski zachował tu prymarne znaczenie werbalne, mianowicie ‘czyścić, oczyszczać (z krzaków, drzew), karczować’ i że jest ono związane z pierwiastkiem pie. 1 \**pek-* ‘rwać (wełnę, włosy), zrywać, szarpać’ (zob. LIV<sup>2</sup> 467), a nie z pie. 2 \**pek-* ‘cieszyć się’ (*ibidem*). Por. SE s.v. *pēsti*, *pešū*. Zwraca uwagę brak refleksu SO †paš-. Rozwój znaczeniowy da się odtworzyć następująco: ‘wydrzeć, wykarczować’ ⇒ ‘sprzątnąć’ ⇒ ‘zrobić czystym’ ⇒ ‘zrobić ładnym dla oka’. — Drw. *pāpuošalas* ‘ozdoba’, *puošēiva* a. *puošēikā* c. ‘kto lubi się stroić; strojnisia, modnisia’, *puošmenā* ‘ozdoba, ozdóbka’, *puošnūs* ‘ozdobny, piękny; wspaniały; strojny, wykwintny’ (⇒ *puošnius* ‘kto lubi się stroić’, *puošnéiva* c. ts.). — Z insercją *k* może tu należeć *pūokštas* ‘pęk, garść’ (syn. *kūokštas*), *pūokštē* a. *puōkštē* ‘pęk, garść ziół, kłosów, kwiatów, piór; bukiet’.

**puotā** 4 p.a., *pūota* 1 p.a. ‘biesiada, uczta, bankiet’. SD *puota* «bankiet» (syn. *girtē*), «biesiada; kolacya», *puota pakasynū* «pogrzebny obiad, stypa», *puota paleistuvū* «rozgardias, biesiada rozpustna, heluatio, ... intempestium conuiuium», *skalsi, gausi, apstinga puota, girtē* «hoyne częstowanie». Jeśli akcentuacja *pūota* jest starsza niż *puotā*, to wyraz może kontynuować formację pie. \**póh<sub>3</sub>-teh<sub>2</sub>-*. Pwk. w SO widać również w gr. *πῶμα* ‘napój’ < pie. \**póh<sub>3</sub>-m<sub>h</sub>*. SE: gr. eol. *πῶνω* ‘piję’, *πῶθι* ‘pij!’, wed. *ápāt* aor. ‘wypił’, łac. *pōtus*, -ūs m. ‘picie, napój’ ⇐ pie. \**peh<sub>3</sub>-* (por. LIV<sup>2</sup> 462n.). Zob. też LEW 669n., ALEW 827n. N.B. Wyrażanie treści ‘pić’ formą lit. *gerti* polega na innowacji (zob. s.v.). — Vb. denom. *puotáuti* ‘biesiadować, ucztować, bankietować’, *puotauju* SD «biesiaduję, bankietuję», *tu juokies, gláudoji, puotáuji* DP 10<sub>25</sub> ‘ty się śmiejesz, żartujesz, biesiadujesz’. Uderza podobieństwo do *pūtáuti* m.in. ‘ucztować, używać, hulać’ (zob. s.v.).

**pupā** 2 p.a., zwykle pl. *pūpos*, -ų 1. bot. ‘bób, Vicia faba maior’<sup>398</sup> (por. łot. *cūku pupa*), 2. bot. ‘biały łubin, Lupinus albus’ (por. łot. *vilka pupa*), 3. bot. ‘fasola, Phaseolus coccineus, Phaseolus vulgaris’ (por. łot. *kāršu pupa, turku pupa*). Może być motywowane czasownikiem typu łot. *paupt, paupstu, paupu* m.in. ‘nabrzmiwać, puchnąć’, podobnie jak sb. łot. *pups* ‘piersz kobieca’, *pupulis* ‘zgrubienie w nici’ (ME III, 128, 414n., LEW 671). Por. też *pūmpti* ‘nabrzmiwać, pęcznieć’ (s.v. *paṁpti*). — Drw. *pupēlē* ‘fasola, Phaseolus’, *pupēlēš* f.pl. 1. ‘fasola’, 2. ‘ziarno różnych roślin’ (*pupēliū kavā* ‘kawa w ziarnach, ziarnista’), 3. DP ‘pąkowie’ [‘pąki na gałęziach’]; *pupiena* ‘pole po bobie’ (por. *žirniēna*), *pupiēnē* ‘zupa z bobu’, *pupienójai* m.pl. ‘nać bobu’, SD <pupinaiey> «bobowiny», *pupójas* a. *pupojys* ‘łodyga bobowa’ (por. łot. *pupāji* m.pl. ts.), *pupýtē* a. *pupūlis* ‘bobek, bobiątko — o dziecku’, *pupulēlis* a. *pupuliūkas* ‘bobeczek’ (*Pupulēliau, ko verki?* ‘Czemu płaczesz, bobeczku?’). Cps. *pūparaškis* (zob. *raškyti*). Vb. denom. *pupáuti* ‘zrywać bób’. — N.m. *Pūpiai, Pupiaĩ, Pupiniai, Pūpiškiai, Pupójai*, cps. *Pūpkaimis, Pūpkuliai, Pūplaukiai*. Tu też stpr. n.m. *Pupayn, Pupekaymen, Pupkaym, Pubkaym* (AON 137, 232).

**pūpē** gw. ‘kolebka, kołyska’, np. *Eik, vaikuti, pūpēn, apklosiu šiltai ir čiūčiuok* [miegot]. Nawiązanie w łot. *pūpas* f.pl. ‘kołyska’. Wyraz z języka dzieci. LEW 671 wiązał z przenośnym użyciem wyrazu *pupā* ‘bób’ w pieszczotliwych zwrotach do dziecka, np. *Tai mano pupýtē* ‘To moje bobiątko [dzieciątko]’. *Eik, pupūte, gult!* ‘Idź, bobiątko, spać!’. Długość *ū* pozostaje niejasna.

<sup>398</sup> *Pupa ne javas, ožka ne gyvolis, merga ne žmogus, marti ne šeimyna* ‘Bób to nie zboże, koza nie zwierzę, dziewczyna nie człowiek, synowa nie rodzina’.

**pūrai**, -ũ 4 p.a. m.pl. żm. 'pszenica ozima, *Triticum*'. War. *pūras* (4 p.a.), *pūrai* (2 p.a.). Odpowiedniki bałt.: łot. *pūri* 'ozimina', stpr. *pure* Ev 'stokłosa żytnia, Trespe [*Getreidekraut*, *Bromus secalinus*]' (Trautmann 1910, 412). Prawdopodobnie jest to drw. od pb. \*pūra- < pie. \*puH-ró- lub \*pH-uró- 'pszenica'. Brak akutu można tłumaczyć metatonią cyrkumfleksową. Por. z jednej strony gr. *πῦρ* m.pl. 'pszenica', z drugiej strony rcs. *pyro* 'chwast zbożowy', sch. *pīr*, słń. *pīra*, czes. *pýr*, drw. ros. *pyrėj* 'perz', stpol. *pyrz*, pol. *perz*, -u 1. '*Triticum repens*, pospolity, bardzo uciążliwy chwast', 2. 'dzika pszenica', < psł. \*pyrījī. Dalszy wywód niepewny. Zob. BSW 232, LEW 671. De Vaan 2008, 500n. ujął *pūrai* jako substantywizację przymiotnika \*pūra- 'czysty, oczyszczony (o ziarnie)' < pie. \*puh₂-ro-, który odpowiada łac. *pūrus* 'czysty, niezabrudzony', stir. *úr* 'zielony, świeży'. Znacz. etym. 'ziarno oczyszczone z plew'. Beekes 2010, 1263 przychyliła się do poglądu, że \*pūro- to stary wyraz wędrowny ('Wanderwort'). — Drw. *pūriena* a. *pūrienà* 'rzysko pszeniczne'.

**pūras** 1. hist. 'korzec, miara zbożowa równa 24 garncom; miara zboża' (por. łot. *pūrs* 'skrzynka ziarna siewnego'), 2. przen. 'mnóstwo'. Zapoż. z błr. gw. *pur* (zob. ESBM 10, 227), por. ros. *pur* 'miara zboża', pol. *pur*<sup>399</sup>. Urbutis, *Balt* V:1, 1969, 68 opowiada się za odwrotnym kierunkiem zapożyczenia, czyli za lituanizmem w słowiańskim. Osobno zob. *pūrka*. — Drw. *pūrininkas* 'najemny robotnik rolny, dla którego gospodarz wysiewał korzec lnu', cps. *penkiapūris* 'kto potrafi podnieść pięć korcy' (por. *penki*), *pūravietė* 'pole zasiane korcem zboża' (por. *vietà*), *pūspūris* 'pół korca, np. żyta' (por. *pūsė*).

**pūrka** gw. 'miara zbożowa'. *Berlyno pūrka* według standardu giełdy berlińskiej miara ta wynosiła 187 gramów dla pszenicy lub 178 gramów dla żyta — na ćwierć litra, por. NDŽ III, 457. Jest to zapoż. z ros. *pūrka* (LEW 672, s.v. *pūras*). Por. wyżej *pūras*.

**puṛkšti**, *purškiu* (war. *purkščiū*), *purškiaũ* (war. *purkščiaũ*) 1. 'pryskać, spryskiwać', 2. 'mżyć — o mżawce, deszczu', 3. 'parskać, fukać (o kocie), prychać; kichać; wybuchać śmiechem', 4. 'zapładniać — o kogucie' (syn. *minióti*), refl. *puṛkštis* m.in. 'parzyć się — o ptakach i zwierzętach'. Pochodzi od interi. *pūrkšt*, *puṛkšt*. Wątpliwe jest stwierdzenie Liv<sup>2</sup> 492, jakoby *purškiu* było kontynuacją praformy ie. \*pṛs-ske- (pwk. pie. \*pres- 'pryskać'). Por. syn. *pruṇkšti*, *pluṇkšti*. — Drw. *pūrkščioti* 'fukać, parskać, prychać', *purkštáuti* 'fukać, parskać', nomina: *purkšlỹs*, -ẽ 'porywczy, popędliwy człowiek, gorączka', *purkšnà* 1. 'mżawka, drobny deszcz' (por. *drabnà*, *murknà*), 2. 'ktoś porywczy, skory do gniewu' (por. *siusnà*, *skursnà*). — Obok tego *puršk-V*: *pūrkškauti* 'złościć się, prychać, fukać w gniewie', nomina: *puṛskalas* 'mżawka; rozbryzg, bryzgi; płyn do spryskiwania czego; przyrząd do rozpryskiwania', *puṛškė* 1. 'mżawka', 2. 'woda gazowana', *puṛškius* 'człowiek łatwo wpadający w gniew; płaksa, bekka (o dziecku)', *purškulỹs* 'przelotny deszcz'.

**puṛslas**, *pūrsłas*, zwykle pl.t. *puṛslai*, *purslai* 1. 'rozbryzgi śliny, wody, błota', 2. 'uderzenia fali o burtę łodzi'. Z innymi suf.: *puṛslos* f.pl. 'bryzgi, piana przyboju', *purslà* 'szaruga, słota', *purslà* c. 'kto mówiąc bryzga śliną', war. sonoryzowani: *purzlà* 'rzadka kasza; człowiek niechlujny, zaśliniony'; *puṛslės* (zob.). Ostateczną podstawą wymienionych wyrazów jest interi. *pūrst*, *puṛst* — o szybkim ruchu, o chluśnięciu wodą, o rzuceniu ziarna kurom. W związku z tym niepewna wydaje się apofonia *purs-* : \*pars- (łot. *pārsla* 'płatek śniegu'), rozważana w LEW 674. — Vb. denom. *purslōti* 'bryzgać, rozpryskiwać się; mówić z pianą w kącikach ust; padać — o deszczu', *purzlōti* 'pluskać się w wodzie, rozpryskując ją, chlapać się (zwykle o nieczystej wodzie); jeść niechlujnie', *puṛzlinti* 'rozpryskiwać wodę, mącić wodę (o kaczkach); brudzić (podłogę)'.

<sup>399</sup> Por. za SW V, 435: *Pur*, -a, lm. -y 1. 'miara zbożowa': Do pura wchodzi garncy 16, więc do beczki wileńskiej wchodzi purów 5; gdy zaś 45 purów wchodzi do łasztu rygskiego, zaty 8 beczek i jedna ośmina składają łaszt rygski. 2. 'miara zawierająca 24 garnce'.

**puřslės** f.pl. ‘nozdrza konia’ — prawdopodobnie stoi w związku z zanikłym czasownikiem utworzonym od interj. *pūrst*, *puřst* m.in. o szybkim ruchu, o chluśnięciu wodą. Paralele: *šniřpřslės* ‘nozdrza’  $\Leftarrow$  *šniřpřsti* ‘parskać; smarkać’  $\Leftarrow$  *šniřpř(t)*. Odpowiednik łot. *puřslas* f.pl. ‘gęba, morda, pysk’ przedstawia metonimię na zasadzie pars pro toto (por. lit. *šniřva* ‘pysk, morda’ wobec *šnėrvės* ‘nozdrza’). Zob. też *puřslas*. — Drw. *puřslis* ‘smarkacz’, *purzlyřs* ‘niechluj, brudas’.

**purt-**, neopierwiastek na -t-, wyabstrahowany z prs. *pūsta* do *pūrti* (zob.), rozumianego jako \*purt-sta (por. *kuřsta* < \*kurt-sta  $\Leftarrow$  *kuřtas*). Drw. werbalne: *puřsti*, *puřsta*, *puřto* ‘tracić twardość, jędrność, mięknać, porowacieć, parcieć; brzęknąć, nabrzmiawać, puchnąć; gnić, próchnieć’, *purtėti*, *pūrtu*, -*ėjau* ‘drzeć, trząść się’, *pūrtinti* ‘trząść, potrząsać (jabłonią), trzepać, wytrzepywać na wietrze’, *pūrtyti*, *pūrtau* (war. *pūrtiju*), *pūrciau* (war. *pūrtijau*) ‘trząść, potrząsać (drzewem, głową), trzepać (odzież), przewracać (siano); robić rewizję’, *supūrtyti* ‘spulchnić ziemię’, refl. *pūrtytis* ‘wzbraniać się przed czym, wymigiwać się, robić uniki’, *pasipūrtyti* ‘otrząsnąć się, wzdrygnąć się’. — Drw. nominalne: *pūrtas* ‘dreszcz’, *purtnūs* ‘sypki (o ziemi, śniegu); porowaty, pulchny, miękki; napuszony, puszysty (o włosach, o poduszce)’ — przymiotnik utworzony neosuf. -nus (por. *glodnūs*, *lobnūs*)<sup>400</sup>, *purtókřlis* ‘miejsce wypróchniałe w drzewie; spróchniałe drzewo’, *purtulys* a. *puřtulis* ‘dreszcz’, *purtūs* ‘miękki; spróchniały’ (*Purčiū medžiū pečiaus neinšildysi*). — LEW 675 przytoczył za K. Būgą i V. Machkiem porównanie lit. *purt-* z psł. \*pūrt-, widocznym w takich czasownikach, jak strus. *ispūrtiti* ‘zepsuć’, ros. *pórtitʹ* ‘psuć, uszkadzać, marnować’ i pol. *parcieć* ‘tracić jędrność, soczystość — o owocach, warzywach’. Neoosnowa *pūrt-* powstała w obu grupach językowych najprawdopodobniej niezależnie, przy czym trzeba zauważyć, że psł. \*pūrt- przedstawia drw. od prymarnego czasownika psł. \*prėti ‘butwieć pod wpływem wilgoci i ciepła’ (o tym dokładniej s.v. *pūrti*).

**pūrti**, *pūra* (\*pūra < \*pu-n-ra; war. *pūsta*), *pūro* 1. ‘stroszyć się, jeżyć się, podnosić się do góry (o piórach, włosach, sierści), rozkudłać się, rozczochrać się’, 2. ‘robić się sypkim, puszystym, pulchnym (o cieście), miękkim (o ziemi, glebie), porowacieć (o lodzie)’, 3. ‘pęcznieć, nabrzmiawać, brzęknąć, puchnąć; pokrywać się pączkami (o gałązce)’. Odpowiednik łot. *izpurt* ‘nastroszyć się’, *purēt*, -u, -*ēju* ‘potrząsać (głowę); drzeć, trząść się’. Wydaje się, że lit. znaczenia 1. i 2. pozwalają powiązać pwk. *pūr-C* z praformą pie. \*prh<sub>1</sub>-C, będącą st. zanikowym do pwk. \*preh<sub>1</sub>- ‘anblasen, anfachen, rozdmuchiwać, dmuchając rozniecić przygasający ogień’, por. gr. πύμπρημι, aor. ἔπρησα ‘spalić; rozdmuchać, rozdać’. Zob. LIV<sup>2</sup> 489. — Niewykluczone, że do tego samego pierwiastka należy psł. \*prėti ‘butwieć pod wpływem wilgoci i ciepła, odparzać się’, por. ros. *pretʹ*, *prėju* ‘butwieć, gnić’, pol. *przeć*, *przeję* ‘przeć, gnić’<sup>401</sup>. Pwk. \*prě- może być kontynuacją st. pełnego, < pie. \*preh<sub>1</sub>- (zob. wyżej). LIV<sup>2</sup>, l.c. uważa, że \*prě- jest z pochodzenia osnową aorystu (\*prē(s)t); o lit. *pūrti* ten słownik nie wspomina. — Drw. *pūrenos* f.pl. ‘pulchna ziemia’, *puriena* bot. ‘kaczeniec, *Caltha palustris*’, war. *purienas* (por. łot. *puřna*, *purins*, *purene* ‘Dotterblume’, LEW 672), *purūnas* a. *purūnėlis* ‘pączek na gałązce’ (war. *puruonėlis*), *purūs* ‘sypki, miękki, niespójny, pulchny, gąbczasty’,  $\Rightarrow$  vb. denom. *purėnti* a. *pūrinti* ‘wzruszać ziemię, spulchniać; potrząsać (wygniecioną poduszką, pierzyną), żeby przywrócić jej puszystość; mierzwić, czochrać (włosy)’. — Neopwk. *purst-* ( $\Leftarrow$  *pūsta*): *pasipūrstinti* ‘nastroszyć się, nadać się’ (por. *birštinti*  $\Leftarrow$  *birsta*). — WSZ *pūr-*: łot. *pūrt*, *pūrstu*, *pūru* ‘rozczochrać się’, *pūrināt* ‘rozgrzebywać, przewracać’. Būga, RR II, 527 wskazał tu odpowiednik psł. \*pyr- w

<sup>400</sup> Formacja ta przypomina stpol. *puchl-ny* ‘pulchny’, urobione od ptc. prt. act. *puchly* ts. (por. Boryś 2005, 503).

<sup>401</sup> Polski pdg. *przeć*, *przeję* pochodzi ze zmiany prapol. \*przac, \*przeję (wyrównanie formy inf. do formy prs.). Por. pol. *grzać*, *grzeję* wobec ros. *gretʹ*, *grėju* < psł. \*grėti, \*grėjō < pie. \*g<sup>uh</sup>rē-. Inaczej Boryś 2005, 489, s.v. *przeć* II (autor nie bierze pod uwagę lit. *pūrti*; rekonstruuje on psł. \*prėti, \*prėjō jako derywat od pwk. pie. \*per(ə)-, \*prě- ‘tryskać, pryskać, parskać, prychać’).

ros. *pýritʹ* ‘stroszyć pióra, sierść’. W apofonii do tego stoi czes. *puřeti, pouřiti se* ‘nadymać się’, < pbsł. \*paŕ- (por. BSW 232). Osobno zob. *purt-*.

**puřvas** 1. ‘błoto, błocko’, 2. ‘błoto naniesione (do izby) na butach; nieczystości, brud’. SD<sup>1</sup> *purvas* «plugastwo, spurcities, squalor, sordes, caenum» (syn. *suodys*). Odpowiednik łot. *pūrvs* ‘bagno, moczar’ (war. *purvis, purve*). Nie ma ustalonej etymologii, zob. LEW 675. Jeśli stoi w związku z przymiotnikiem gr. πυρρός ‘ognistej barwy, płomienny, żółtoczerwony, rudy, rumiany, płowy’, to oznaczało pierwotnie — przez substantywizację — glinę żółtoczerwonej barwy. Jeśli zaś ma związek z adi. *purūs* ‘sypki, pulchny, gąbczasty’ (zob. *pūrti*), to przedstawia sobą substantywizację za pomocą sufiksu *-a-*, \**purū-a-* ‘grząski, taki w którym można ugrzęznąć’ (paralela: *piļvas* ⇐ \**piļ-u-*). ŽD 376 i ALEW 829 przyjmują sufigowanie *-va-*. — Drw. *puřvinas* ‘zablocony, brudny’, stlit. ‘błotny, na błocie rosnący’, *purvynas* a. *purvynē* ‘błoto, miejsce błotniste’, *purvingas* ‘błotnisty’, SD «błocisty, błotny» (por. łot. *pūrvaīns* ts.). Cps. *purvābridis* ‘czas, gdy drogi rozmokły i nie nadają się do jazdy wozem’, *purvābridys* ‘kto ciężko pracuje na roli, kto ima się najcięższej roboty’ (dosł. ‘kto brodzi w błocie’, por. *brīsti*). — Vb. denom. *puřvinti* ‘błocić, brudzić, walać’, SD «błocę, kalam». — N.m. *Purvaĩ*, *Purviaĩ* 3x, *Purvēliai* 4x, *Purvynē* 2x, *Puřviškės* 3x, *Ažpurviaĩ*, *Papuřviai*, *Ūžpurviai*, cps. *Lāpurviai* i *Lāpurvis* (\**Lap-purvis*, por. *lāpē* ‘lis’), *Žagātpurviai* (por. *žagatā*), *Žaliapuřviai*. N.rz. *Puřvas*, *Puřvē* 4x, *Puřviai*, *Purvynas* 2x, n.jez. *Puřvis* 2x, *Purvīnis*, *Purvynas*.

**pusañtro** ‘półtora’, f. *pusantrōs* ‘półtorej’, np. *pusañtro kilogrāmo* ‘półtora kilograma’, *pusantrōs valandōs* ‘półtorej godziny’. Złożenie z *pūsē* ‘pół, połowa’ i *añtras* ‘drugi’. Podobnie: *pustrēčio, -iōs* ‘dwa i pół’, *pusketviřto, -ōs* ‘trzy i pół’, *puspeñkto, -ōs* ‘cztery i pół’, *pusšēšto, -ōs* ‘pięć i pół’, *pusseptiņto, -ōs* ‘sześć i pół’, *pusaštuņto, -ōs* ‘siedem i pół’, *pusdeviņto, -ōs* ‘osiem i pół’, *pusdešimtō, -ōs* ‘dziewięć i pół’.

**pūsē** ‘pół, połowa; strona’ (war. *pusē, pusia*). Odpowiedniki bałt.: łot. *puse* ts., stpr. *pausan, pauson* obl.sg. ‘połowa’ < \**pusan*. Nie ma pewnej etymologii. Zob. LEW 676, gdzie jako comparandum wymieniono toch. AB *poši* ‘strona, bok, żebro’, toch. A *posac, posam* ‘obok, neben’. — Drw. *pusētinas* ‘niezły, znośny, średni’ (*Šimet pusētini kviečiai*), SD *pusētinai* «średnie, medie» [‘średnio’], *pūsininkas* (zob.). — Człon złożeniowy *pus-*: *pūsamžis* ‘w średnim wieku’, *pūsbačiai* m.pl. ‘półbuty’, *pūsbadis* ‘na pół głodny’ (⇒ vb. denom. *pusbadžiāuti* ‘żyć nie dojadając’), *pūsbernis* ‘podrostek, wyrostek, parobek’, *pūsbrolis* ‘kuzyn’, *pūsdieniai* m.pl. ‘podwieczorek; drugie śniadanie’, *pūsdykis* ‘na pół pusty, prawie wolny’, *pūsdykiai* adv. ‘za pół darmo, za bezcen’, *pūsgyvis* ‘półżywy’, *pūsilgis* ‘niezbyt długi’, *pūskiaulis* ‘warchlak, młode prosię przeznaczone na tucź’, *pūslapis* ‘strona, stronica’, *pūsmēnulis* ‘półksiężyc’, *pūsmetis* ‘półroczce’, *pūsnaktis* ‘północ’, *pūspadis* ‘zelówka’, *pūsrušis* ‘suterena’, *pūsseserē* ‘kuzynka’, *pūstekis* (zob.), *pūsvakariai* (zob.), *pūsvyris* ‘chłopak, młodzieniec’ (por. *výras*; dosł. ‘na pół mężczyzna’), *pūszalis* ‘na wpół surowy’ (por. *žālias*), *pūšžemis* ‘chłop małorolny’ (por. *žēmē; čielāžemis*). — N.m. *Pūsbaubliai*, *Pusdešriai*, *Pusgudžiai*, *Pūskelniai*, *Pūskepuriai*, *Pūslovis*, *Pūstilta*. — Alternant *-pusē*: *nāmpusē* ‘przedział w stodole’. — Alternant *pusia-*: *pusiābrolis* SD «połbrat, uterinus frater» (dziś *pūsbrolis*), *pusiādvynis* SD «bliźniak, alter è geminis» (syn. *dvynapūsis*), *pusiāgirnīs* ‘jeden z kamieni żaren’, *pusianaktinis* SD «połnocny», *pusiarytis* SD «śniadanie» (⇒ vb. denom. *pusiarytauju* SD «śniadam»), *pūsiasalis* ‘półwysep’, *pusiavakaris* (zob. *vākaras*), *pusiavaškis* SD «lotowy, semiuncialis». Por. złożenie stpr. *possi-sawaite* EV ‘środa, Mittewoche’ — kalka śrwn. *mitte-woche*, dosł. ‘środek tygodnia’ (por. Trautmann 1910, 406). Osobno zob. *pusiāu*.

**pusiāu, pusiaũ** adv. ‘po połowie, na pół, na wpół’ (*Obuolį pérpjauti pusiāu* ‘Przekroić jabłko na pół’). DP ‘w poły’, SD «na poły, ex parte, dimidia parte». Odpowiednik łot. *pušu*

adv. ‘na dwoje’. Może to być zleksykalizowana forma gen.-loc. dualis z końcówką \*-Hou, porównywalna lit. *dviejau*, scs. *dūvoju* ‘dwu’, por. LEW 676, ALEW 830, Weiss 2009, 210. — Drw. *pusiáujas* ‘pas, talia, lędźwie, krzyże’ (*iki pusiājuo* adv. ‘do pasa, po pas’), *žemės pusiáujas* ‘równik’. Cps. *pusiāudienis* ‘południe’ (por. *dienà*), *pusiau gyvas* SD «na poły żywy, semimortuus», *pusiaugavėnis* (zob. *gavėnià*), *pusiāukelė*, *-kelis* ‘połowa drogi’ (por. *kėlias*), *pusiāunaktis* ‘północ’ (por. *naktis*), *pusiāusvyra* ‘równowaga’ (por. *svirtī*), *pusiāužiemis* ‘środek zimy’ (por. *žiemà*), adv. *pusiāumirka žiūrėti* ‘patrzeć przez przymknięte powieki’ (por. *mérkti*).

**pūsininkas**, *pūsinykas* gw. 1. ‘kto dzierżawi ziemię i oddaje połowę plonów jej właścicielowi’ (*Pūsininkais ėjom, savo žemės neturėjom*), 2. ‘właściciel połowy gruntów, pochodzących z podziału jednego gospodarstwa’ (w odróżnieniu od *čielāžemis*, który jest właścicielem niepodzielonego gospodarstwa), 3. ‘wspólnik, np. przy hodowli pszczoł’. Drw. na *-ininkas* (*-inykas*) od *pūsė* ‘połowa’.

**pūslė**, acc.sg. *pūslę* 4 p.a. 1. ‘bańka tworząca się na powierzchni cieczy, ciasta, bąbel’, 2. ‘pęcherz, wypukłość na skórze powstała wskutek jej odcisnięcia, zgniecenia lub oparzenia’, 3. ‘narząd w jamie brzusznej ludzi i zwierząt’: *šlapimo pūslė* ‘pęcherz moczowy’, *tulžies pūslė* ‘pęcherzyk żółciowy, woreczek żółciowy’, *plaūkomoji pūslė* ‘pęcherz pławny u ryb’, 4. ‘żagiel sztormowy’, 5. ‘rozpieszczony człowiek’. SD: *pūslė* «macharzyna, pęcherz, vesica»; «pęcherz u ryb, folliculus», *plyšta pūslė* «puka się pęcherz». Odpowiednik łot. *pūslis* ‘pęcherz’. War. z insercją *k* i zmianą *ks > kš*: gw. *pūkšlė* ‘pęcherz, nabrzmienie, wypukłość na skórze’. Analiza: *pūs-lė*, formacja dewerbalna od neopwk. *pūs-*, por. *pūsti* ‘wzdąć się, spuchnąć’. Znacz. etym. ‘wydęcie’. Paralelne drw. od neopwk. na *-s-*: *juslė* ⇐ *jūsti*; *krimslē* ⇐ *kriṁsti*; *mekslė* ⇐ *mėgztī*<sup>402</sup>. — Drw. *pūslėlė* bot. ‘lepnica rozdęta, *Silene vulgaris* vel *cucubalus*’, *pūslėnis* bot. ‘pęcherznica, *Physocarpus*’, *pūslingas* SD<sup>1</sup> «pępelisty & pępelowaty, *callosus*» [‘pełen odcisków’, SPXVI], por. łot. *pūslīgs* ‘pęcherzowaty, blasig’; *pūslīus* I bot. ‘moszenki, *Colutea*’, *pūslīus* II ‘człowiek gruby; człowiek rozpieszczony’, cps. *pūslīagalvis* peior. ‘mający wielką głowę’ (por. *galvā*), sb. ‘półgłówek’. Vb. denom. *pūslėti*, *-ja*, *-jo* ‘pokrywać się pęcherzami’, ⇒ *pūslėtas* ‘w pęcherzach (dłonie)’.

**pūsryčiai** m.pl. 1. ‘czas od wczesnego rana do pierwszego posiłku’, 2. ‘śniadanie’ (SD<sup>1</sup> *pusrytį imu* «śniadam»). Drw. z suf. *-ia-* od neoosn. *pusryt-* ⇐ cps. *pūsrytis* ‘pora ranna, przedpołudnie’ (zob. *pūsė*, *rýtas*). Do tego *rytėliai* ‘drugie śniadanie, podobiadek’. — Vb. denom. *pusryčiaiuti* ‘jeść śniadanie’, war. *pūsryčioti*, *pūsrytauti*, *pusrytioti*.

**pūstas**, *-à* gw. ‘pusty, próżny; jałowy, daremny’ — zapoż. z błr. *pustý* (por. SLA 184, Zs 45, LEW 676, ALEW 831n.). — Cps. *pūstagaľvis* ‘głupiec, dureń’ (por. *galvā*), *pūstakiāušis* ‘głuptas, nieuk’ (por. *kiāušas*), *pūstdirvė* ‘niezasiiane pole’ (por. *dirvā*), *pūstpislys* (zob. *pīsti*). Vb. denom. *pūstyti* DP ‘pustoszyć’. — N.m. *Pūščia*, *Pūščiai* 2x, cps. *Pūstagiris*, *Pūstākiemis*, *Pūstālaukiai*, *Pūstālaukis*, *Pūstapėdžiai*. Tu też *Pūsdvaris*, czyt. [pūzdvaris], to z \*[pūzd.dvaris] < \*[pūst.dvaris] < \*Pūsta-dvaris. N.rz. *Pūstāšilė*, *Pūstežeris* (też n.jez.).

**pūstāunyčia** gw. ‘niezamieszkały, opuszczony dom’, por. *Tame kieme yra daug pūstāunyčių*, t.y. *trobų pūstų* ‘W tej wsi jest dużo opuszczonych chałup’. Zapoz. z błr. gw. *pustóvnica*, *-y* (SLA 184 za Karskim; brak w TSBM, ESBM). — Z innym suf.: stlit. *pūstāunyčė* BRB ‘pustkowie, Wüste, Einöde’. War. kontrahowany: *pūstaučia* b.z.a. Zob. też LEW 677

<sup>402</sup> Dotąd *pūslė* wyprowadzano via \*pus.slė z praformy \*pūt-slė, por. ŽD 170, GJL II, § 173, ALEW 830 (*pūt-* jak w prt. *pūčiaiū* do *pūsti*). W ujęciu niniejszego słownika *-slė* nie jest odziedziczonym formantem, lecz neosufiksem, który pojawił się w rozwoju litewskim w wyniku metanalizy formacji z suf. *-lė*. — Dla porządku trzeba dodać, że Ambrazas 1993, 98 n. nie wymienił w swej monografii wyrazu *pūslė*, ani nie odniósł się do takich formacji, jak *dumslės* (stlit.), *juslė*, *krimslē*, *mekslė*, *sprauslē*, *uoslē*.

(s.v. *pūstas*), ALEW 831n..

**pūstėlnykas** SD<sup>1</sup> «pustelnik, eremita, solitarius» (syn. *girioj gyvenus*), też w DP i WP. Zapoż. z pol. *pustelnik*, por. SLA 184, ALEW 831n.. War. *pustėlninkas*. LEW 677, s.v. *pūstas* wywodzi tę pożyczkę z błr. *pustėlnik* (≡ pol.). — N.B. W SD s.v. *pustelnik* figuruje *girinykas* «eremita, anachoreta», które na pierwszy rzut oka wygląda jak wyraz swojski, w rzeczywistości jednak jest kalką stpol. *pustynnik*, zob. s.v. *pūstynė*.

**pūsti**, *puntù*, *putaũ*: *išpūsti* 'wzdąć się, napuchnąć', *papūsti* 'nadać się, spuchnąć', *puntus* SD «opuszający, nadymający», *supūsti* 'spuchnąć, obrzęknąć', też 'zeżreć', *užpuntu* SD «spucham». — Drw. *pūtinti* caus. 'powodować wzdęcia' (war. *putėnti*), *putinu* SD «pienię co, spumam excito, spumo», *atpūtinti* 'odkarmić (prosię)', *nupūtinti* 'utuczyć'. Nomina: *išputas* 'wypukły, wydęty', *išpūtėlis* 'spuchnięty, wzdęty', *paputa* BRB 'guz wywołany uderzeniem, Beule' (war. *paputis*), *paputimas* SD «opuszenie», *putà* (zob.), *pūtalas* 'potrawa, która powoduje wzdęcia', *putėkšlis* 'bąbel na wodzie, na cieście, pęcherz na skórze (po oparzeniu), pryszcz, wrzodziańka' (SD «pryszczel na ciele, pustula»), też 'pędzel do golenia' (war. *pūteklis*), *putėlė* a. *pūtelė* 'odcisk; pęcherz', *putėšiai* m.pl. 'mus, rodzaj kremu z przetartych owoców i piany z białek; piana wybita z białek' (ewentualnie może to być drw. od sb. *putà* 'piana', por. *žalėšiai* od *žalias*), *pūtelis* 'człowiek tłusty, otyły', *pūtena* c. 'istota żarłoczna (kura, człowiek)', *pūtinās* (zob.), *putlūs* 'miękki, pulchny, (o cieście) dobrze wyrosłe; nadęty, pyszny, (o welnie) puszysty' (⇒ vb. denom. *putlauti* DP 'pysznić się'), *putnūs* 'pulchny (o twarzy, wargach, palcach; o ziemi, chlebie), puszysty, miękki (o kołdrze, pierzynie)', *putrà* I (zob.). — Morfem *put-* to st. zanikowy do pwk. \*peut-. Dalsze szczegóły s.v. *pūsti*. Możliwe nawiązanie w psł. \*pūta, por. pol. przest. *pce* m.pl. 'legary pod beczkami', pol. gw. *peca* 'bryła (gliny, błota, śniegu); bochen chleba', drw. psł. \*pūtjika, stpol. *pecka* 'pestka owocu', czes. *pecka* ts., też 'kamień w polu', ros. *póčka* 'pączek, zarodek; nerka' (por. Boryś 2005, 421n.).

**pūsti**, *pučiũ*, *pūčiaũ* 1. 'dąć, wiać, dmuchać, zawiewać', 2. 'zanosić deszczem, śniegiem'. SD: *pučia vėjas* «wieie wiatr, zawiewa wiatr», *apipučiu kų* «otchnąć kogo; owiewam kogo», *appučia* «opusza» ['nadyma'] (syn. *apputina*), *supučiu ugnį* «poddymam ogień; rozdymam ogień». Refl. *pūstis* 'puszyć się, kokoszyć się, nadymać się, pysznić się, zadzierać nosa', *atsipūsti* 'odetchnąć, odsapnąć, odpocząć', *isipučiu* 'rozdmuchuję sobie (żar), niecę (ogień)', *pasipučiu* SD «bucznieję» (syn. *didinuosi*), «dąsam się» (syn. *pūkštauju*), «kokoszę się» (syn. *didinuosi*, *didžiauju*), «nadymam się» (syn. *papuntu*). Odpowiednik łot. *pūst*, *pūšu* (war. *pušu*), *pūtu* 'wiać, dąć; ciężko oddychać, stękać'. Pwk. \*peut-, \*put- 'dąć, nadymać', poza bałtyckim nieznany (por. LIV<sup>2</sup> 481, ALEW 833); może być pochodzenia onomatopiecznego. Co do krótkowokalicznego pdg. *put-* zob. *pūsti*. — Drw. *pustyti* (zob.), *putėnti* 'lekko wiać', refl. *prasiputėnti* 'orzeźwić się na wietrze, przewietrzyć się'. Por. łot. *putināt* 'wiać; szaleć — o wichurze'. Nomina: *perpučiamas* SD «wiatrom otworzysty, perflabilis», *pasiputimas* PK 'pycha' (*visokiame tylėjime ir mieroje, ne pasiputime, ne neganduose* PK 237<sub>2</sub> 'we wszelkiej cichości i trzeźwości, nie w pysze, nie w zbytku'), *pučiamieji priebalsiai* gram. 'spółgłoski szczelinowe, spiranty'. Por. stłot. *putenes* f.pl. 'gwałtowna burza', łot. *putenis* 'zamieć śnieżna'. — WSZ *pūt-*: *pūčiaũ* (prt.), drw. *pūčioti* 'powiewać' (\*pūt-ĩā-), *pūtauti* (zob.), *papūtetė* 'nieco powiać' (por. *pasūpėti*). Nomina: *ātpūtis* 'odsapnięcie, odpoczynek', *pāpūta* 'miejsce, gdzie wieją wiatry' (*Kas gali gyventi ant tokios vėjo pāpūtos*), *prāpūta* 'niezamierzające miejsce w morzu, na zatoce', *pūta* 'uderzenie, powiew wiatru', *pūteklis* 'miechy w kuźni; kurzydło do pszczół', *pūtenā* 'wydma', *ūžpūtis* 'zawianie jako choroba'. Cps. *vėjapūtė* (zob. *vėpūtė*). Por. łot. *sauspūta* 'suchy wiatr, sucha i wietrzna pogoda'. — Z inf. *pūsti* wyabstrahowano neopwk. *pūs-*, stąd drw. *pūščioti* 'powiewać, łopotać; wypuszczać dym, parę; wzdymać, nadymać', *pūsdinti* 'kazać dąć w

trąbę', *pūsdýti* 'wiał', *pūslýs* 'kto dmie, dmucha' (⇒ vb. denom. *pūslīoti*, -ja, -jo 'powiewać; dmuchać, dąć pomalu'), *pūslē* (zob.), *pūslos* f.pl. pot. 'wargi' (dosł. 'to, czym się chucha, dmucha'). — Z wtórnym *pūs-*: *pusnīs*, *pūsnīs* f. 'zawieja, zamieć; zaspą', SD «zamieć śniegow, piaskow, niualis tumulus, syrtis niualis», n.m. *Antāpusnē* 2x. — SO *paut-*: *paūtas* (zob.).

**pūstýnē**, *pūstýnē* stlit., gw. 1. 'pustynia', 2. 'miejsce spustoszone, opuszczone przez mieszkańców' — zapoż. z błr. *pustýnja* (SLA 184, Zs 45, LEW 677, s.v. *pūstas*). N.B. W SD<sup>1</sup> i SD s.v. *pustynia*, *puszcza* figuruje *giria* «eremus, solitudo, desertum». Zob. też *pūstēlnykas* i *pūščia*.

**pūstis**, -sčio: tylko SD <pustis> «duty, februius» (syn. *pusis*) — rzeczownik utworzony od neoosn. *pust-*, pochodzącej z reanalizy czas. *pustýti* m.in. 'wiał, zanosić śniegiem' (zob. s.v.). Z innym suf.: *pūščius* 'luty'. Znaczn. etym. 'czas zamieci śnieżnych'. Por. Būga, RR II, 526, Skardžius, RR 4, 31n., LEW 676. Paralele: *sámstis* ⇐ *sámstyti*; *sklaistis* ⇐ *sklaistyti*; *vařstis* ⇐ *varstyti*. — Drw. *pustinis* SD «lutniowy, lutnia miesiąca bywający» (syn. *pusinis*).

**pustýti I**, *pustaũ*, *pusčiaũ* '(o wietrze) dąć, dmuchać, wiał, podmuchiwać, zanosić (śniegiem, piaskiem)', *pusto vējas* SD «powiewa», *apipustau* SD «odmuchać co z prochu». Z degeminacji formy \*pus.sty-, to z \*put-sty-, frequentativym od pwk. *put-*, por. *pučiũ*, *pūsti* 'dąć, wiał'. Paralele: *bastýtis* < \*bas.sty-, *švaistýti* < \*švais.sty-, *sklaistýti* < \*sklais.sty-. — Neoosn. *pust-*: *pūstis* (zob.). Neoosn. *pusty-*: *pustynas* LEX 'zaspą śnieżna' (syn. *pusnynas*), *pustýnē* 'zamieć śnieżna'.

**pustýti II**, *pustaũ*, *pusčiaũ* gw. 'ostrzyć kosę, brzytwę'. Niejasne. Uzasadnienie tożsamości z *pustýti I* 'dąć, dmuchać' nasuwa pewne problemy, zob. LEW 679. — Neoosn. *pust-*: *pūstas* 'rzemień do ostrzenia brzytwy; osekła', *pustēklis* 'osekła', *pustiklis* ts. Neoosn. *pusty-*: *pustýklē* 'osekła do kosy' (por. *mētýklē*, *svaidýklē*), war. *pustýklē* ts., też nazwa pewnej rośliny o białych kwiatach; *pustýnē* 'ostrzenie'.

**pūščia**, gen.sg. *pūščios* 2 p.a. a. *pūščioš* 4 p.a. stlit., gw. 'puszcza, miejsce bezludne, pustka', np. *Mozēšiaus uošvis ir jo sūnus, ir jo motē jopi atējo pūščiona* — zapoż. z błr. *pūšča*, -y, pol. *puszcza* (SLA 184, LEW 677). War. pisowniany *pūščia*. Por. *pūstýnē*. — Drw. *pūščaitis* bot. 'czartawa, *Circæa alpina*; czartawa pospolita, *Circæa lutetiana*'.

**pušis**, -iēs 4 p.a. f. 'sosna, *Pinus silvestris*', SD «sosna borowa, pinaster, pinus». Pb. \*puš-i- < pie. \*puk-i-. War. gw. *pūšē*. Ślady odmiany atematycznej: przest. i gw. gen.sg. *pušēs*, nom.pl. *pūšes*, gen.pl. *pušų*. Motywacja werbalna dla nazwy tego drzewa tkwi w pwk. pie. \*peuǵ- / \*peuǵ- 'kłuć', por. IEW 828, EWD 341, Liv<sup>2</sup> 480 (przyp. 1) oraz LEW 679. Znaczn. etym. '(drzewo) o kłujących igłach'. — Refleks stpr. *peuse* EV 'sosna, Kynboem [Kiefer, *Pinus silvestris*]' (nazwa lasu *Pevs*, *Povs*, *Poys*, n.m. *Pewsen*, *Pewse-lauk*, *Peuse-balten*, AON 121, 128) dopuszcza dwie interpretacje, zależnie od tego, czy uzna się wyraz stpr. za bezpośredni refleks pie. formacji na st. pełnym, \*peuǵ-V, jak w gr. *πεύκη* 'sosna; pochodnia sosnowa' (\*peuǵā-), czy też raczej za pośredni (przekształcony) refleks formacji na st. zanikowym \*puǵ-V, jak w lit. *puš-i*<sup>403</sup>. Dziś przeważa pogląd pierwszy. Zgodnie z nim <peuse> uchodzi za zapis brzmienia stpr. [p̥eʊsē], ze zmiany starszego \*[p̥iəʊsē], por. Trautmann 1910, 398, PKEŽ 3, 277<sup>404</sup>. Z drugiej strony pojawia się zastrzeżenie związane z

<sup>403</sup> N.B. W niektórych językach ukazuje się rozszerzenie pierwiastkowe -t- por. z jednej strony formację na SP w stwn. *fiuchta*, śrwn. *viehte* 'sosna' (nwn. *Fichte*) < \*feuht(j)ōn, z drugiej strony formację na SZ w stir. *ochtach* 'krokieć' < \*pukt-akō (Kluge-Seebold 213).

<sup>404</sup> Autor wskazuje jako paralełę pisownię stpr. <keuto> dla wyrazu EV 'skóra na ciele, Hewt [Haut]', odpowiadającego lit. *kiūtas* 'skorupa, łuska'.

digrafem <eu>, <ew>. Ma on dwie wartości: raz oznacza dyftong [eɯ] po [i], jak w [pieɯsē], kiedy indziej zaś dyftong [aɯ] po spółgłosce zwartej, np. w n.m. *Pewstern*, później *Paustern*, utworzonej od stpr. *paustre* EV ‘puszcza, Wiltnisse [Wildnis]’; n.rz. *Reude*, później *Rawde* : lit. *Raudà* (por. AON 121, 142). Wynika z tego możliwość odczytania <peuse> jako [pausə]. To z kolei otwiera drogę przypuszczeniu, że [pausə] przedstawia zdyftongizowany refleks pierwotnego \*[pusə], które było odpowiednikiem lit. *pušis* lub *pūšē*. Paralele: *dauris* EV ‘wrota, Grosthor’ < \*dūris (por. lit. *dūrys*), *enkausint* ‘dotknąć’ < \*enkūsint wobec lit. *kūšinti* ‘dotykać’; *preipaus* ‘do, ku’ z \*prei-pūs (do lit. *pūšē* ‘strona’). Jeśli tak, to mielibyśmy w bałtyckim do czynienia z apofonicznie sztywnym pwk. \*puš-. — Drw. *pušýnas* ‘las sosnowy, sośniak’, SD «bor, sylua pinea, pinetum», «sośnina, pinetum, pinea silua», *pušinē* ‘miotła z gałązek sosnowych, pomiotło’ (⇒ *pušiniā-kotis* ‘kij takiej miotły’), *pušiniai rāstai* m.pl. ‘belki sosnowe’. — N.m. *Pūšalotai*, *Pušalótai*, *Pušalotas* 2x (por. też nazwę lasu *Pušelótas*, ⇒ n.rz. *Pušelótų upėlis*), *Pušýnai* (⇒ *Pušýniškės*), *Pušinavà* 2x, *Pušinė* 2x, *Pušýnė* 2x, *Pušiniaĩ*, *Papušiaĩ* 2x, cps. *Pūšiliai* (przez degeminację z \*Puš-šiliai, długość wtórna), *Pušinpelkis* (por. stpr. *Peuse-balten*), *Laukiāpušis*. N.jez. *Pušāragis* (od nazwy łąki o ts. nazwie).

**pūškas, pūškas** gw. 1. ‘pryszcz, krosta, ropny wykwit na skórze’, 2. ‘bąbel, pęcherz’, 3. ‘zgrubienie (na nici)’ — rzeczownik postvb. od *puškėti* (zob.). War. *pūškis, pūškis*. — Drw. *pūškaras* ‘pryszcz’ (war. *pūskuras*), *pūškinas* ‘krostawy, pryszczaty’, *puškulaĩ* m.pl. ‘pryszcz’, *pūškulas* ‘krosta; duży płatek śniegu’, *puškulỹs* ‘krosta, pęcherz na skórze’. — SO *paušk-*: *pauškėti, paūškia* (war. *pauškėja*), *-ėjo* ‘pokrywać się wypryskami, bąblami, pęcherzami (o skórze, o cieście)’. Nomina: *pauškulė* a. *paūškulė* ‘bąbel, pęcherz na skórze’ (war. *paūškulis*), *papáuška* ‘pęcherz, bąbel’, *pāpauškas* a. *papáuškas* ‘pryszcz, krosta’, SD *papauškas* «guz, tuber, nodus plagarum» (syn. *paukšlė, gumbas*), *papauškas medžių* «pąk na drzewie, gemma, oculi in arboribus», *papauškai* SD<sup>1</sup> «pępel, callus, callum» [‘bąbel, pęcherz’, SPXVI]<sup>405</sup>, syn. *pūslės, trynės*.

**puškėti, puška, puškėjo** 1. ‘tworzyć się — o bąblach, pęcherzach na powierzchni fermentującego a. wrzącego płynu, też w cieście’, 2. ‘bulgotać, gulgotać’, 3. ‘pluskać się w wodzie’, 4. ‘stękać — o starcu, o chorym’, 5. ‘wydawać sapiący odgłos — o parowcu, lokomotywie’, 6. ‘trzaskać — o palącym się drewnie’, *atpuškėti* ‘przyjść, przyjść z hałasem, przybrnąć po wodzie, śniegu’, *nupuškėti* ‘dostać wyprysków na skórze, refl. *apipuškėti* ‘dostać wyprysków na skórze, obsypać się krostami’. War. *pūšk-*: *pūškėti, pūška, puškėjo* ts. Pwk. *pušk-/pūšk-* jest pochodzenia onomatopeicznego, por. interi. *pūški* ob. *pūškù, pūškũ* — o poruszaniu się w wodzie i rozpryskiwaniu jej (*Ikrito į plynią, tik pūški pūški ir išsirabždino. Pūšku pūšku po vandenį maudosi*), też *pūšku* — o ciężkim oddechu, sapaniu (*Ta kiaulė pūšku pūšku, pūšku pūšku — alsuo[ja] ir alsuo[ja] teip tankiai*). Dalej por. interi. *pūškšt* ‘trzask!, prask!’, *pūškšt* ‘buch!, plusk!’ (⇒ *pukšėti* ‘chlupać, bulgotać’). Por. Būga, RR II, 527 (rekonstrukcja pie. \*pous-k- ‘nadymać się’). Inaczej LEW 680: od osnowy onomatopeicznej \*peu-, \*pou- ‘anschwellen, aufblähen’. — Z innymi suf.: *pūškauti* ‘wyskakiwać z wody — o rybach’ (*Žuvys prieš lytų pūškauja*), *pūškėnti* a. *puškėnti* ‘brnąć w śniegu’, refl. ‘kąpać się rozpryskując wodę, pluskać się, np. o gęsiach’, *nusipūškėnti* ‘wymyć całe ciało, wykąpać się’, *pūškinti* ‘uderzać; głośno jeść, kruszyć (orzech) w zębach’, też ‘podsycać ogień’ (*Kam pūškini ugnį, t.y. dedi daug malkų*), *pūškinti* ‘iść z trudem, brnąć; opryskiwać się wodą, pluskać się’, *pūškúoti* a. *puškúoti* ‘brnąć w wodzie, śniegu, błocie; ciężko oddychać, dyszeć, sapać; głęboko oddychać podczas snu; chrapać we śnie; bulgotać — o wodzie’. — Drw.

<sup>405</sup> LEW jest niezdecydowany: na s. 538, s.v. *pāpautas* wiąże *pāpauškas* z *paūtas* ‘jajo’, z kolei na s. 554, s.v. *pauškulė* wskazuje na pokrewieństwo z czas. *pūsti* ‘nadymać się, puchnąć’ i *pūsti* ‘dąć, dmuchać’. Zestawienia te nie są wiarygodne, ponieważ pozostawiają bez objaśnienia segment składowy -(š)k-.



*pūškas* (zob.), *pūškynė* 'błotnista droga', *pūškūtė* a. *puškūtė* 'miejsce do kąpielii'. Tu też \*puškatas — w vb. denom. *pūškatoti* 'brnąć przez wodę, śnieg' (por. *balbatuoti* ⇐ *balbātas*).

**pūšnys**, -i f.pl. 1. 'buty z cholewami', 2. 'buty rybackie z wysokimi cholewami'. Sg. *pušnīs*, -iēs 4 p.a. Odpowiednik stpr. *pusne* EV 'but z cholewą, Stiefel [Stiefel]'. Trudne. LEW 680 łączył z rodziną *puškėti* 'bulgotać', *puškuoti* 'brnąć', zaś PKEŽ 3, 364 z pwk. \*pus- 'nadymać się'.

**puštaliētas** gw. 'pistolet' — ze zmiany \*pistaliētas, zapoż. z błr. *pistolēt* (⇐ ros. *pistolēt*), zob. ZS 45. Zmiana \*pista° na *pušta°* przez skojarzenie z *pūškā* 'karabin; działo' (zob. *pūčkā*).

**putā**, pl. *pūtos* 2 p.a. 'piana, piana na piwie, na wodzie deszczowej, piana morską', *akmuo iš putos marių, kiauras, skylėtas* SD «kamień z piany morskiej dziurkowaty, pumex, saxum fistulosum», *arklys putose* 'spieniony koń' ['spocony, zmęczony']. Odpowiednik łot. *putas* a. *putes* f.pl. 'piana'. Drw. postwerbalny do *puntū*, *pūsti* 'wzdąć się' (zob. s.v.), por. LEW 677n. Osobno zob. *paūtas*. — Drw. *putotas* 'piany, pokryty pianą' (*Šiandie ežeras putotas* 'Dziś jezioro spienione'). Vb. denom. 1. *pūtinti* 'robić pianę', SD *putinu* «pienie co», 2. *putoti* 'pienie się, pokrywać się pianą (o piwie, jeziorze), wydawać pianę (o mydle)', przen. 'pocić się; okazywać gniew', SD *putoju* «pienie się» (por. łot. *putāt* a. *putuot* 'zbierać piankę, szumowiny'). — Pozbawiony motywacji werbalnej jest odpowiednik psł. \*pūtja 'coś zaokrąglonego (pączek, bryła, grudka)', por. pol. gw. *peca*, -y 'bryła gliny, błota, śniegu; bochen chleba' (zam. \*pca, gen.pl. \*pec), drw. *pecyna* 'gruda gliny'; pol. przest. *pce* pl. 'legary, na których spoczywa beczka'. Por. jeszcze drw. psł. \*pūtjika: stpol. *pecka* 'pestka owocu', czes. *pecka* ts., też 'kamień w polu', ros. *póčka* 'pączek, zarodek; nerka; okrągły kamień', ukr. *póčka* 'pestka dyni'. Zob. Boryś 2005, 421n., REW II, 420n.).

**pūtauti**, *pūtauju*, *pūtavau* gw. 1. 'ciężko oddychać, sapać' (*ātpūtauti* a. *ātpūtoti* 'dyszeć, sapać'), 2. 'głęboko oddychać we śnie', 3. 'ciężko pracować, harować', 4. 'uderzać podmuchami (o wietrze)', 5. 'używać, hulać, żyć zbyt kownie' (m.in. Chyliński). Intensivum z suf. -auti i SW *pūt-* ⇐ *put-*, por. *pučiū*, *pūsti* 'wiać, dąć'. Budowa jak w *dūsausti* 'wzdychać' ⇐ *atsidūsti* 'westchnąć', *krūpauti* 'łękać się' ⇐ *krūpti* 'wpaść w obawę'.

**pūtē** 1. 'kura (w języku dzieci)', 2. 'lekkomyślna dziewczyna', 3. przen. 'cunnus'. Zdrob. *putytis* 'pisklę, ptaszę, kurczę', w pieszczotliwym zwrocie *Mano putyt!* 'Pisklę ty moje!'. Od zawołania na kury (interi.) *put put* lub *puť puť*. — Wyrazy lit. były dotąd zestawiane ze słowiańskimi nazwami ptaka i pisklęcia, por. czes. *pták*, pol. *ptak* < \*put-āk-; strus. *potka* < \*put-uk- (res. *pūta*); ros. *ptīca*, sch. *pīca* < \*put-īk-; scs. *pūtenīcī*, *ptenēc* < \*put-en- oraz scs. *pūtištī* 'pisklę, szczenię', sch. *ptīc* 'pisklę', slń. *ptīc* ts. < \*put-īt-. Zob. LEW 554, s.v. *paūkštis*. Nie jest to pewne. — Gw. derywatem od *pūtē* jest *pūtinās* 'kogut', zbudowane na wzór *žq̄sinās* ⇐ *žq̄sis*.

**pūti**, prs. *pūva* (\*pūva < \*pu-n-va; war. *pūna*, *pūsta*), prt. *pūvo* (war. *pūvē*) 1. 'gnić, butwieć', 2. 'próchnieć, murszeć', 3. 'marnieć', 4. 'długo spać, zalegać w łóżku'. SD *pūstu* «gniję, putresco, marcesco». Odpowiednik łot. *pūt*, *pūstu*, *pūvu* 'gnić, butwieć; długo spać'. Lit.-łot. *pū-C* / *pūv-V* to odziedziczone allomorfy st. zanikowego od pwk. \*piāu-C < pie. \*peuH- / \*puH- 'gnić, cuchnąć' (LIV<sup>2</sup> 480n.). Por. wed. *pūyati* 'gnije, śmierdnie, cuchnie' < \*puH-je-, SO stisl. *feyja* 'gnoić' (caus. \*pouH-éje-); gr. *πύθουμαι* 'butwieć, gnić', *πύθω* 'obrócić w zgniliznę, zgnoić' < \*puH-d<sup>h</sup>e/o- (zob. s.v. *pūdāmas*). Oczekiwany na podstawie stosunku *plūti* : *plāuti* lub *griūti* : *griāuti* refleks SE \*pjāuti nie dochował się. Zob. jednak refleks *pjau-* w nomen *pjaūlas* 'spróchniałe drzewo'. — Drw. na SZ-C *pū-*: *pūdyti* (zob.), *pūdāmas* (zob.). Nomina: *pūjas*, -ā 'zgniły' (por. suf. w *kūjos* f.pl. 'szczudła, kule kaleki', *kūjis* 'młot'), *pūliai* (zob.), *pūrai* m.pl. 'galaretowata postać zrobaczywiałego mięsa lub

słoniny', z substantywizacji adi. vb. \*pūra- (pie. \*puH-ró- 'gnijący?'), *pūtra* c. 'coś spróchniałego, zbutwiałego; człowiek niechlujny, brudny' (por. łac. *pūteō*, -ēre 'cuchnąć zgnilizną', vb. denominativum od \*pūtus 'zgniły' < pie. \*puH-tó-). Cps. *pūtakis* 'śpioch' — I człon do *pūta*- 'zgniły' (adi. vb. lub ptc. prt. pass.), II człon *akis* 'oko' (dosł. 'ktoś mający przymknięte, zaspane oczy'), por. *pūlakis* 'śpioch' s.v. *pūliai*. — Tu pewnie też łot. *pūna*<sup>2</sup> 'wilgotny, bagnisty las; bagno porośnięte cienkimi sosenkami', *pūņu zeme* 'modriger Boden' (por. ME III, 447). — Drw. na SZ-V *puv*- (\*puH-V). 1° Prt. *pūvo*: reanaliza *puv-o* dała podstawę dla prs. infig. \*pu-n-va > \*pūva. Jest ono kontynuowane w formie zdenazalizowanej o pisowni *pūva* (por. *būva* ob. *būvo*, *žūva* ob. *žūvo*). 2° Rzeczowniki oznaczające 'próchnicę, zgniliznę, przedmioty zmurszałe, zbutwiałe': *puvēkas* 'spróchniałe drzewo a. drewno', *puvēklis* ts., *puvēkšlas* ts., *pūveniai* m.pl. 'nawóz, gnój' (por. łot. *puveni*), *pūvenos* f.pl. 'przegniły nawóz, gnój; zgniłe kartofle, jabłka', *puvesys* (zob.). Cps. *miegpuvys* a. *miēgpuvis* 'śpioch' (por. *miegoti*). Por. łot. *piepuvis* 'zgniły', *puspuvis* 'na wpół zgniły'. — Neopwk. *pūv*- (≡ *pūva*): *išpūvēti* 'zgnieć do reszty', *sāmpūva* 1. 'spróchniałe drzewo, próchno' (war. *sāmpūvos*), 2. 'stary człowiek' (war. *sāmpuvis* 'stary człowiek a. zwierzę'), cps. *pūvažirniai* m.pl. 'powalony, gnijący groch' (por. *žirniai*). Synchronicznie *pūv*- jest oceniane jako alternant na st. wzdłużenia do *puv*-.

**pūtilai** m.pl., hapaks stlit.: SD «pęca, peńca [n.pl.], lorum in pedibus auium venaticarum» ['rzemyki na nóżkach sokoła łowczego']. SLA 184 nieściśle oddaje znaczenie hapaksu jako 'Fessel' (LEW pominął ten wyraz). Najstarsze lit. sławizmy, np. *kūbilas* ≡ strus. *kūbīlū*; *Póvilas* ≡ strus. *Pavīlū*; *pipiras* ≡ strus. *pīpīrū* zalecają przyjąć, że \*pūtilas, pl. *pūtilai* jest transpozycją formy strus. \*pōt-īlo. Jest to drw. od \*pōto 'pęto', scs. *pōto* 'πέδη', strus. *puto*, pol. *pęto*. Refleksem \*pōtīlo jest ros. *putló* 'pęto dla konia' (⇒ vb. denom. *putljátb* 'wikłać, płatać'), zob. REW II, 468. Z innym suf.: psł. \*pōt-īce, por. ros. *pūtce*, *putcō*, pl. *pūca* 'wiązanie w cepach; rzemyki na nogach ptaków łowczych', błr. *pūtca* 'wiązanie w cepach', *pūcca* 'pętka' (ESBM 10, 247), pol. XVI w. *pęcca* (*pęca*, *peńca*) 'pętka sokolnicze' (Bańkowski, ESJP II, 535n.). — N.B. K. Būga posługiwał się odpowiednikiem ruskim najpierw o formie *putbó* (por. RR I, 341), później o formie *putilo* (por. RR III, 46; w związku z tym interpretował on wyraz Szyrwidowy jako *pūtylas*, z długą samogłoską sufiksu; za nim poszedł SLA 184). O ile mi wiadomo, żadna z przytoczonych przez K. Būgę form ruskich nie jest w źródłach poświadczona.

**pūtinās** bot. 'kalina, krzew o białych kwiatach i czerwonych owocach, Viburnum', gw. *pūtelis* ts. Niejasne. Było łączone z czas. *puntū*, *pūsti* 'wzdąć się, napuchnąć', zob. LEW 678.

**putrà I**, gen.sg. *pūtros* 2 p.a., też pl. *pūtros* 1. 'zupa z mąki żytniej lub jęczmiennej, ugotowana w postaci rzadkiej kaszy', 2. 'zaprawiona mąką polewka dla cieląt lub koni', 3. SD<sup>1</sup> <putras> f.pl. «słodziny, siliquæ» ['pozostałości słoju po warzonym piwie, używane jako pasza']. Odpowiednik łot. *putra* 'kasza' (war. sonoryzowany: *pudra* 'kupa, pryzma'). Drw. z suf. -rā- od pwk. *put*-, por. *pūsti*, *putaū* 'wzdąć się'. Znacz. etym. 'potrawa powodująca wzdęcia' (por. syn. *pūtalas* ≡ *pūsti*). St. zanikowy w połączeniu z suf. -rā- ukazuje się również w wyrazach *šutrā* 'parność' i *kuprà* 'garb'. — Zapoż. lit. w błr. gw. *pūtra* 'zupa żytnia; kwaszona owsianka; owsianka z mlekiem', stąd pol. gw. *putra* ts. (Urbutis, *Balt* V:2, 1969, 149, Laučjute 20). — Drw. *pūtrinas* 'uwalany *putra*', *putryñė* 'rozmiękła, grząska droga', *putrinis* 'służący do przyrządzania *putra*; marny, zły', *pūtris* 'zarobione masło', *pūtrius* 'kto lubi jeść *putrę*', *putrūlis* a. *putrūlius* 'maślanka'. Por. nazw. *Putrà* [⇒ pol. *Putro*, *Putra*], *Putreikà*, *Pūtris*, *Putrys*, *Pūtrius* (LPŽ). — Cps. *kōšputrė* 'putra, która jest równie gęsta jak kasza' (por. *kōšė*), *pūtrabulvės* f.pl. 'wczesne kartofle' (por. *būlvės*), *pūtralakė* wulg. 'morda, pysk, ryj' (por. *lakti* 'chleptać, żłopać'), *putrameñtas* 'dziecko, które siorbiąc «*putrę*», brudzi nią ubranie', por. *menčiū*, *mėsti* (⇒ nazw.

*Putrameñtas*, spolszczone *Putrament*). Vb. denom. *putróti* ‘jeść jak świnia; paprać się, brudzić jedzeniem’, *atsiputróti* ‘ubrudzić się, powalać się’ (*Valgo net atsiputrójės* ‘Je [z takim apetytem, że] aż się ubrudził’). — N.m. *Putriai* 3x, *Pùtrinė*, *Pùtriškiai* 3x, *Putriškis*.

**putrà II**, gen.sg. *pùtros* 2 p.a. gw. ‘futro, długie okrycie wierzchnie podbite futrem’ (*Žiemai naują pùtrą pasisiūdino* ‘Na zimę dał sobie uszyć nowe futro’) — zapoż. z pol. *futro*, -a n. (← nwn. *Futter*). Por. LEW 681.

**puvėsis** 1. ‘zgnilizna’, 2. ‘coś zgniłego, zgniłe drzewo’ (war. *puvėsas*), 3. ‘próchno; trociny’, 4. ‘ropa’, 5. ‘smarki, katar’. Ze wzdlużeniem wokalizmu sufiksalnego utworzone od \*puv-es- (por. *debesis* ← \*deb-es-). Obok tego gw. *puvėšs* ‘coś zgniłego’ : łot. *puvesis*, zwykle pl. *puveši* (war. *puveži*) ‘wydzielina gnilna, ropa; gnijące wióry, trociny’. Neoosn. *puvės-*: *puvėšėti* ‘próchnieć’ (*Išpuvėšėjęs visas medžio vidus* ‘Spróchniały cały środek drzewa’), *puvėslis* ‘spróchniałe drzewo’, *puvėšmas* ‘woń zgnilizny’. Temat spółgłoskowy \*puv-es- może być odziedziczony z pie. \*puH-es- (por. -uv- w lit. *pùvo* s.v. *pùti*; st. pełny pie. \*peuH-). Zob. Stüber 2002, 136n., 200. Odpowiedniki ie.: gr. *ρύος*, -εος n. ‘ropa’ < \*puuos < pie. \*puH-os- (*ρύον* n. ts.), *ρύος* m. ‘siara, pierwsze mleko po porodzie’, *σαρκόπιον* ‘ropiejące ciało’, *ἔμπυος* adi. ‘ropiejący, pokryty ropiejącymi wrzodami’ (por. GEW II, 621, 627, Beekes 2010, 1255, 1259), łac. *pūs*, *pūris* n. ‘ropa; jad’ < \*puus < \*puuos- < pie. \*puH-os- (por. de Vaan 2008, 501).

**pūzas** gw. 1. ‘osad nikotynowy w fajce, fifce, cygarnicze’ (war. *pūzas*, *pūžas*), 2. ‘osad, męty, muł (w sadzawce)’, 3. ‘gnojówka’ — zapoż. z pol. przest. *fuz*, -a (war. *fus*, -a) ‘osad, męty opadłe na dno naczynia po ustaniu się płynu, ustoiny’ (SPXVI).

**pūzdras**, też pl. *pūzdrai* gw. ‘wypróchniały pień drzewa; dziupla, wygniły otwór w drzewie’ (war. *pūzdrà*). Prawdopodobnie pochodzi z sonoryzacji \*pūstra-, to z kolei przez insercję *t* z \*pūsra-, i dalej z \*pūves-ra-, mianowicie przez synkopę *e* w nieakcentowanym sufiksie -es- oraz kontrakcję *uu* > *ū*. Chodzi więc tutaj o derywat na -ra- od lit.-łot. osnowy *puv-es-*, omówionej s.v. *puvėsis*. Paralele słowotwórcze: *puvėslis* ‘spróchniałe drzewo’, *puvėšmas* ‘zapach zgnilizny’<sup>406</sup>. — Vb. denom. *pūzdrėti*, -ja, -jo ‘próchnieć, gnić’, war. *pūzdroti* b.z.a. — Trudno powiedzieć, jak powstały warianty bez segmentu *d*, mianowicie *pūzras* a. *pūzras* (pl. *pūzrai*) oraz *pūzra* a. *pūzrà*. Czy przez udźwięcznienie *sr* > *zr* w fazie \*pūsra-? (co do braku insercji por. typ *nasrai*, *gašras* wobec *nastrai*, *gaštras* innych gwar). Czy też przez usunięcie *d* ze zbitki *zd*? Por. gw. *lizas* z *lizdas*; *veizėti* z *veizdėti*. — N.m. *Pūzraviečiai*.

**pūžas** gw. 1. ‘czub nastroszonych włosów’, 2. ‘ryba jazgarz’ (war. *pūgžlīs*), 3. ‘ryba kleń’, 4. ‘małe dziecko a. bydlę’, 5. ‘gruby człowiek; grubo odziany człowiek’, 6. ‘nadęty człowiek, pyszałek’. Najprawdopodobniej jest to drw. na -žas (por. suf. w *baūžas*, GJL II, § 378), który utworzono od pwk. \*pu- / \*pū- (SE \*peu-, \*peuH-) o znaczeniu ‘dąć, dmuchać, wiać’ (por. LEW 682). Pwk. ten nie utrzymał się w podanej postaci, lecz uległ rozmaitym rozszerzeniom<sup>407</sup>. Zdaniem Urbutisa 2009, 100n. ukazuje się on w takich czasownikach, jak *pūsti* (\*pū-t-), *pūrti* (\*pu-r-), *paūpti* (\*pu-p-), *pūkoti* (\*pū-k-). — Neoosn. *puž-*: *pūžinti* ‘pyszczyć się, chęłpić się; chodzić grubo odzianym’, *pužióti* 1. ‘podnosić się na skutek fermentacji, rosnać — o cieście’ (war. *pužóti*), 2. ‘dąsać się, stroić fochy’. Tu pewnie też

<sup>406</sup> Transponat pie. \*pūs-d<sup>h</sup>ro- (Būga, RR I, 288) nie da się utrzymać. Odwołanie do formy łacińskiej *pūs*, *pūris* n. ‘ropa’ nic nie daje, ponieważ pierwiastek łac. *pūs-* nie został odziedziczony z pie., lecz jest — podobnie jak lit.-łot. \*pūs- — produktem kontrakcji, < płac. \*puus < \*puuos- < pie. \*puH-os- (zob. s.v. *puvėsis*). Nieuzasadnione wydaje się twierdzenie Bańkowskiego (ESJP II, 968), jakoby *pūzdras* zostało zapożyczone z pol. *puzdro* ‘pochwa kryjąca penis na podbrzuszu byka, capa, kozła, ogiera’.

<sup>407</sup> Por. za LIV<sup>2</sup> 480 n. rekonstrukcje pie. \*peuH- ‘gnić, śmierdzieć’ (lit. *pūti*), \*peuk- ‘chuchać’ oraz \*peut- ‘dąć, dmuchać’ (lit. *pūsti*).

*pùžti*, *pūžù* (tj. \*pųžu < \*punžu, war. *pūžtù* < \*punž-stu), *pužaĩ*: *supùžti* ‘osłabnąć, rozchorować się, czuć się rozbitym’.

# R

**rabà**, gen.sg. *rābos* 2 p.a. stlit. ‘niewolnica’, odpowiednik żeński do *vérgas* ‘niewolnik’, por. *dirbt uždraudė vergamus ir rabomus* DP 340<sub>32</sub> ‘pracować zabronił niewolnikom i niewolniczkom’. Zapożyczenie z błr. *rabá*, -ý ‘niewolnica’ (SLA 185, ALEW 835, por. ESBM 11, 7). — W SD<sup>1</sup> *raba* ukazuje się 1° s.v. «gburka, rustica» jako żeński odpowiednik do *mužikas* (zob.), 2° s.v. «niewolnica, serua captiua» — jako żeński odpowiednik do *vergas* «niewolnik, seruus captivus».

**ribañtai** m.pl. gw. ‘sznury umocowane przy dolnym brzegu żagla, za pomocą których zmniejsza się jego powierzchnię podczas gwałtownego wiatru’ — zapoż. z prus.-niem. *reffband* (GL 108n., LEW 682), por. nwn. *reffen* ‘refować żagle’. War. *ribañtai*: *Ribañtų vėjas* (o bardzo silnym wietrze). — Drw. wsteczny: *rābos* f.pl. ts. (*Nūrišk rabàs — kilsta šormas* ‘Przywiąż rabandy, idzie sztorm’). Powstał on w następstwie resegmentacji *rab-antai*. Paralela: *ùžlanda* ⇒ *ùžlos*.

**rabárbaras** bot. ‘rabarbar, Rheum’ — zapoż. z pol. *rabarbar*. Por. akut w zapoż. *kamárnykas*. — War. *rubárbaras*, od czego drw. wsteczny *rubárbas* (por. *prādaras* ⇒ *prādas*; *pāstaras* ⇒ *pāstas*).

**rabatà**, gen.sg. *rabātos* 2 p.a. stlit. 1. ‘praca, trud’, 2. ‘zmartwienie, troska, bieda, niedola’ (*Ateis rabata ant jo galvos* MŽ 517<sub>12</sub>) — zapoż. z błr. *rabóta*, -y, pol. *robota* (SLA 185, LEW 682n., ALEW 835). Por. łot. *rabata* ‘praca; cło, czynsz, grzywna’.

**rābinas** ‘rabin’ — zapoż. z błr. *rābin*, pol. *rabin*. Por. ZS 46, LEW 683.

**rabýtelis**, *rabýtelis*, -io gw. 1. ‘cienka żerdź, służąca np. do strącania jabłek’, 2. ‘długi kij’ — zapoż. z błr. *hrabídla* ‘trzonek grabi’ (por. LEW 683). Z zastępstwem błr. *γ-* przez lit. *ø-* (por. gw. *rýbas* ob. *grýbas*; *riėkas* ob. *griėkas*, ZS 90) oraz z substytucją zakończenia -idla przez lit. -ytelis. Co do akutu w morfemie sufiksalnym por. zapoż. *bažnýčia*, *Velykos*.

**rabōkas** gw. ‘robak żerujący w mące lub w kaszy’ — zapoż. z błr. *rabák*, -á (a nie z pol. *robak*, jak to podał LKŽ XI, 5). Niejasna jest samogłoska *u* w war. *rubōkas*, por. *Suarė tris lysvutes, išarė tris rubokėlius*.

**radastà**, gen.sg. *radāstos* 2 p.a. bot. ‘rdest, Polygonum; krzew Deutzia’ (war. *radāstas*, *redēstas*) — zapoż. z pol. *rdest*, z anaptyksą samogłoski dla rozwiązania obcej fonotaktycznie grupy *rd-*. Wokalizm *a-a-a* przypomina *vākaras*. Por. SLA 185, LEW 683.

**ragaīšis**, -io 1. ‘chleb z mąki pszennej a. jęczmiennej’, 2. ‘płaski placek, blin’ (SD «placek, placenta, popanum, cocetum»), war. *ragaīšius* — stoi w związku z *rāgas* ‘róg’, podobnie jak *raguōlis* ‘rodzaj placka z tartych kartofli; podplomyk’. Znacz. etym. ‘pieczywo o łukowatym kształcie, w kształcie rogu’ (por. pol. *rogal* ts. ⇐ *róg*, *rogu*). Formant jak w *kepaīšis*, *lepaīšis*. Zob. LEW 684, ALEW 835. — Zapoż. lit. w błr. gw. *rahójs*, *rahójs* ‘duży okrągły placek; podplomyk’ (Urbutis, *Balt* V:1, 1969, 149, Laučjute 49), pol. gw. *rogojsz* ‘piróg weselny z mąki jęczmiennej w kształcie rogu’ Sw, ‘chleb a. bułka z pszennej lub jęczmiennej mąki’ (GJL I, § 92). — Cps. *ragaīšduonė* ‘bułka, placek z mąki na chleb’ (dosł. ‘placek jak chleb’, por. *dúona*).

**rāgana** 1 p.a., *raganà* 3 p.a. 1. ‘wiedźma, czarownica’, SD<sup>1</sup> «iędza, latawica, furia, saga, venefica, triuenefica», 2. w bajkach: ‘zła wróżka, kobieta mająca związek ze złymi

mocami', 3. pogardliwie o złej kobiecie: 'babsztyl', 4. o człowieku porywczym, popędliwym: *Jis toks rāgana!* 'To taki gorączka (raptus, choleryk)!'. War.: *rāgena* (por. *geršvā* < *garšvā*), *rāgina*, *ragyna*. Odpowiada łot. *ragana* 'wiedźma', *paragana* 'wieszczka'. Dewerbalna formacja z suf. \*-anā- i SO *rag-* ⇐ *reg-*, por. *regēti* 'widzieć', refl. *regētis* 'wydawać się'. Znac. etym. 'osoba widząca, jasnowidząca', to z konkretyzacji abstractum 'widzenie, jasnowidzenie'. Por. łot. *paredzēt* 'przewidzieć przyszłość, przepowiedzieć', *ragā* adv. 'na widoku'. Zob. LEW 684. [zm.mca:Jēgers 1966, 144 wskazał paralełę semazjologiczną w postaci ros. *védьma* 'wiedźma' ⇐ *videtь* 'widzieć'.] Paralele słowotwórcze: *dārgana* 'słota' ⇐ *dērgti*; *gābana* 'wiązka, naręcze' ⇐ *geb-*; *drāpanos* 'odzież' : łot. *drēbe*. Zob. też ALEW 835. — Zapoż. lit. w stbłr. *ragana* 'wiedźma', pol. gw. *ragana* ts. (Laučjute 49). — Drw. *raganynas* 'czarownik', *ragānius* 'czarownik; zły człowiek' (⇒ f. *ragāniuvienē* 'żona czarownika'). 'Córka czarownicy' nazywa się *raganýčia*, *raganiūkē*, *raganiūkste*, *raganiūtē*, *raganūtē*. Vb. denom. *raganāuti* 'odprawiać czary, czarować' (łot. *raganuôt* ts.), *raganóti* 'nazywać kogo wiedźmą'.

**rāgas** 'róg'. Odpowiedniki bśł.: łot. *rags* 'róg' (pl. *ragi* 'rączki u pługą'), stpr. *ragis* EV 'róg, Horn', scs. *rogū* 'κέρας', < pbsł. \**rag-a-* (BSW 235). Transponat pie. \**rog<sup>h</sup>-o-*. Do pwk. pie. \**reg<sup>h</sup>-* a. \**h<sub>2</sub>reg<sup>h</sup>-* 'wznosić się, sterczeć, wystawać' (LIV<sup>2</sup> 498, LEW 684, ALEW 635n., Karulis II, 99), zob. *regēti*. Chodzi tu o neologizm bśł., który zastąpił pie. tematy od pwk. \**ker-* i z suf. [3x gwiazdka: \*-s-, \*-n- lub \*-h<sub>2</sub>-] zob. hasła *stīrna*, *šīrsuō*. — Drw. *berāgis* 'bezrogi (np. wół)', *ragaīnē* 'pałka z nabitym na nią rogiem' (por. łot. *ragaīnis*, -e 'zwierzę rogate; rodzaj pługą'), *ragaīšis* (zob.), *ragālis* 'smoczek' (według GJL II, § 182 suf. -*alis* oznacza tu podobieństwo dwu przedmiotów, por. *kurpālis* ⇐ *kūrpē*), *ragēlē* 'rogalik; zakrzywiony kij do mieszania w garnkach znajdujących się w piecu; rozek na tabakę, tabakierka', *ragēlis* 'rozek; smoczek; rogalik; słuchawka telefoniczna', *ragenā* 'rogówka oka', *rāgēs* (zob. *rōgēs*), *ragēsiaĩ* m.pl. 'to, co zeszywniało na mrozie, np. rozwieszona bielizna', *raginē* 'nóż z rogowym trzonkiem', *raginēs* f.pl. 'podatek od rogacizny, tzw. rogowe' (zob. niżej *ragpinigiai*), *ragingas* 'z wielkimi rogami', *ragingis* (zob.), *raginis* 'z rogu, rogowy', też 'skąpy' (por. nazw. *Raginis* LPŽ), *rāgis*, -ē 'z rogami, rogaty', sb. 'człowiek pyszny, wyniosły', *rāgius* ts., *ragyščiai* m.pl. peior. 'rożyska', *ragōsas* 'wielki róg, zwykle jelenia' (suf. jak w *galvōsas*), *rāgšē* 'owca z wielkimi rogami', *raguōlis* (zob.), *raguōtas* 'rogaty', SD <*ragotas*> «rogaty, cornutus» (⇒ *raguōtis* 'zwierzę rogate', *raguōčiai* m.pl. 'bydło rogate, rogacizna'), *ragūtis* 'ucięty róg, służący do napychania jelit mięsem kielbasianym', też w nazwie dwóch miesięcy: *didelis ragūtis* przest. 'styczeń', *māžas ragūtis* 'luty' (prawdopodobnie kalka z śrwn. *hornunc*, nwn. *Hornung*, podobnie jak głuź. *mały różk* 'luty', zob. Skardžius, RR 4, 31n., 37), *raguvā* (zob.). Tu może jeszcze *raglaĩ* m.pl. 'ostrogi', przy czym trzeba się zastrzec, że denominativa z suf. -*la-* są rzadkością. — Z języka staropruskiego por. hapaks *ragusto* EV 'naczynie do upuszczania krwi, Loskop ['Laßkopf, Schröpfkopf]' < \**rag-üst-* — z substantywizacji przymiotnika typu lit. *ligūstas* ⇐ *ligà* (nieco inaczej PKEŽ 4, 8). — Cps. *gyvragis* 'żywe mięso w rogu' (por. *gyvas*), war. *gybragis*, *gyragis*; *oziaragis* a. *oziarāgis*: SD<sup>1</sup> <*aziaragis*> «koziorożec, capricornus» (por. *nosiaragis*), *ragpinigiai* (zob. *pinigai*). — Vb. denom. 1. *ragāuti* (zob.), 2. *ragēti*, -ju, -jau 'rogowacieć; sztywnieć (na mrozie), kostnieć, drętwieć z zimna', 3. *rāginti* (zob.), 4. *ragōti*, -ju, -jau 'rogacieć, dostawać rogów; drętwieć, kostnieć z zimna, grabieć (o palcach)'. — N.m. *Ragēliai*, *Ragēnai*, *Raginē*, *Ragiškē*, *Paragai*, *Paragiaĩ*, cps. *Medragiaĩ*, *Tauragē* (\**Taur-ragē* < \**Taura-ragē*), *Viļkaragis*. N.jez. *Ragāžius*, *Ragōžē*, *Ragōžis*, *Berāgis*, n.rz. *Rāgupis* 3x, *Ragupys*.

**ragāuti**, *ragāju* a. *ragāunu*, *ragavaũ* 'próbować, smakować potrawę, kosztować'. SD: *ragāju* «kosztuję czego ukąszeniem», *paragaut* «zakusić czego, zasmakować», *duomi paragaut* «kosztować daię», *paragāju* «dotykam się kąsek», *pirm paragāju* «kosztuję w

przod», *ragavimas* «kosztowanie czego». Jest to vb. denominativum na *-auti* od *rāgas* ‘róg’, w sensie przenośnym ‘naczynie do picia’. Znacz. etym. ‘używać rogu jako naczynia do picia’ ⇒ ‘kosztować pijąc z rogu’. Por. łot. *raguôt* 1. ‘stawiać bańki’ ⇐ *ragi* m.pl. ‘bańki’ (dosł. ‘rogi’), 2. ‘zażywać tabaki’ ⇐ *tabakas rags* ‘rozek na tabakę, tabakierka rogowa’. Podane objaśnienie pochodzi od B. Jēgersa 1966, 145n. (zob. też LEW 684, ALEW 836). Inaczej GJL II, § 659: *ragāuti* to deverbativum od *regēti* ‘widzieć’ (wątpliwe, ponieważ suf. *-auti* w zasadzie nie pociąga za sobą apofonii *e* ⇒ *a*). — Drw. *paragautojas gerimo ir valgyklos* SD «podczaszy, pocillator..., pincerna» [‘urzędnik nadworny, którego obowiązkiem było podawanie (a przedtem kosztowanie) napojów królowi lub panu...’, SPXVI].

**ragingis**, *-io* gw. ‘renifer; zwierzę rogate’ — z suf. *-ia-*, służącym substantywizacji adi. *ragingas* ‘mający rogi, z wielkimi rogami’ (zob. *rāgas*). Odpowiednik stpr. *ragingis* EV ‘jeleń, Hircz [Hirsch]’ ⇐ *ragis* ‘róg’. Por. LEW 684, Trautmann 1910, 413, PKEŽ 4, 7 (lekcja \*ragingīs). Stpr. n.w. *Reginge* (AON 140, 233).

**rāginti**, *rāginu*, *rāginau* ‘zachęcać, pobudzać (do pracy, nauki, kupna), nalegać, napominać; (gości) zachęcać do jedzenia i picia; popędzać (do pracy), przynaglać (do ruchu, do pośpiechu, do szybkiego robienia czego)’. SD: *ragint* «przypilnować czego», *ragina kas mani* «napominaią mnie» (syn. *mini kas mani*), *raginu* «nalegam komu» (syn. *užgulu; lošiu unt ko*), «napominam kogo» (syn. *miniu ku*), *raginu arklius* «poganiam kogo» (syn. *varau arklius*), por. SD<sup>1</sup> *raginu* «donaglam; napieram; poganiam». Odpowiednik łot. *radzināt* ‘zachęcać do jedzenia i picia; popędzać, przynaglać (do pracy)’<sup>408</sup>. Pod względem słowotwórczym jest *rāginti* causativum do *regētis* ‘być widocznym’ (por. łot. *ragā* adv. ‘na widoku’), zob. ALEW 836. Znacz. etym. ‘sprawić, że coś jest widoczne’, następnie w odniesieniu do (leżącego) bydła: ‘zmuszać je do powstania’, i dalej: ‘pilnować, żeby bydło się pasło’ ⇒ ‘zmuszać bydło do ruchu’ ⇒ ‘popędzać, pobudzać, zachęcać’. Inna ewentualność to powiązać *rāginti* z *ragāuti* ‘kosztować, smakować potrawę’, zob. LEW 685.

**ragōčius**, *-iaus* hist. ‘dyszel (grądział) u sochy z dwiema rękojeściami, na którą wzięto młodą jodłę lub brzozę z odpowiednio ukierunkowanymi korzeniami’ (*Kokia žagrė, toks ir ragōčius* ‘Jaka socha, taki grądział’). Zapoż. ze stblr. *rogáč* (SLA 185, LEW 685), por. błr. *raháč*, *-á*. Poboczne znaczenia wyrazu lit.: ‘socha; motowidło; żerdź sękata do zawieszania garnków do suszenia’. — War. z substytucyjnymi sufiksami *-až-* i *-ož-*: *ragāžius*, m.in. SD «grądział», gw. *ragōžius*. Por. suf. *-ėž-* w *rekėžas, kerėža*.

**ragótinė** przest. ‘oszczep, włócznia’<sup>409</sup>. SD: «darda» [‘rodzaj broni kłującej’, SPXVI], «oszczep; włócznia», *ragotinė medžiotojų* «oszczep łowczy», *viršus ragotinės* «oszczepisko». Zapoż. ze stblr. *rogatina*, por. błr. *rahácina*, *-y* (SLA 185, LEW 685, ALEW 836).

**raguvà** 3 p.a., *rāguva* 1 p.a. 1. ‘rów wyryty przez wodę’, 2. żm. ‘wawóz o stromych zboczach’, 3. ‘zagłębienie wyjeżdżone przez wozy’, 4. ‘droga biegnąca w rowie’ (*Kelias rāvu bus raguva*). War. *reguvà*. Z innym suf.: *ragavà*. Jest to najprawdopodobniej drw. od *rāgas* ‘róg’, ale motyw semajologiczny nie jest oczywisty. Formalne odpowiedniki łot. *ragavas* i *raguvas* f.pl. odnoszą się do ‘płaskich sani, flache Holzschlitten’ (ME III, 465n., Karulis II, 99). Por. lit. *rōgės* ‘sanie’. — N.rz. *Raguvà* 3x, n.m. *Ragavà* 2x, *Raguvà* 4x, *Ragùvė* (⇒ *Raguvėlė* 6x).

**raibas**, *-à* 3 p.a., *raĩbas*, *-à* 4 p.a. ‘pstry, pstrokaty, różnobarwny, nakrapiany,

<sup>408</sup> Czas. *radzināt* o znaczeniu ‘stawiać bańki’ należy do rodziny lit. *rāgas*. Zob. wyżej *ragāuti*.

<sup>409</sup> Por. *kuriami* [rašti] *rasi paminėtus visokius ginklus karionės: šarvus, šalmų, ragatinį, skydų* SP I 139, ‘w którym [w piśmie] najdziesz wzmiankę wszelakiego oręża i broni wojennej: pancerza, przyłbice, szyszaka, włócznie, tarcze’. — *Žėklai paskui numirimą, šonas ragotinė atvertas, ir palaidojimas* DP 178<sub>47</sub> ‘Cuda po śmierci, bok włócznią przebity, i pogrzeb’.

cętkowany — o upierzeniu ptaków' (syn. *márgas*). War. *raibùs*, *reĩbas*. Dewerbalna formacja na SO *raib-*  $\Leftarrow$  *rib-*, por. *ribėti* 'błyszczeć, połyskiwać'. Paralela: *márgas*  $\Leftarrow$  *mirgėti*. — Z innymi suf.: *ráinas* (zob.), *ráimas*, *ráivas*. — Do *ráibas* nawiązują łot. *ràibs* 'pstry, plamisty' i stpr. *roaban* EV 'pasiasty, gestreift' (zob. PKEŽ 4, 30n.). Dalsze związki słabo są rozpoznane, zob. LEW 686 (pwk. \**raĩ-* < pie. \**roi-*). Kabašinskaitė i Klingenschmitt (*Balt XXXIX*:1, 2004, 97 n.) powracają do zbliżenia ze stpr. *riab* f. 'pręga, pasmo, pas' < \**reĩb<sup>h</sup>ā-*, *riabach* 'pręgowaty, pasiasty' < \**rēbāko-*. Inne próby referuje ALEW 837. — Drw. *ráibis*, *-ē* 'pstry ptak, pstra krowa', *raibuliaĩ* m.pl. 'migotanie w oczach'. — Vb. denom. *raĩbti*, *raĩbsta*, *raĩbo* 'mienić się w oczach, migotać (o złudzeniu barwnego migotania); kręcić się w głowie', war. *reĩbti* oraz *reĩpti*<sup>410</sup>. Odpowiednik łot. z wtórnym *ei* < *ai*: *rēibt*, *rēibstu*, *rēibu* 'mieć zawroty głowy, być zamroczonym, oszołomionym'. — N. n. *Reibiaĩ*, *Reibiniaĩ*, *Reibiniškės*, *Reib-kalnis*.

**ráidyti**, *ráidau*, *ráidžiau* gw. 'ładować drewno do pieca'. Dwuznaczne. Po pierwsze może to być iteratyw z suf. *-dyti* i SO *rái-C*  $\Leftarrow$  *rie-C*, por. *rieti* 'układać szczapy drewna w stos'. Paralele apofoniczne: *spárdyti*  $\Leftarrow$  *spirti*; *tárdyti*  $\Leftarrow$  *tirti*; *tvárdyti*  $\Leftarrow$  *tvirti*; wokalizm *ai* ukazuje się np. w *baidyti*, caus. do *bijóti*. Po drugie *ráidyti* może być iteratywem z suf. *-yti* i SO *raid-* od neopwk. \**rid-*, którego odpowiednik został przechowany w czas. łot. *rist*, *riedu* (\**rendu*), *ridu* 'porządkować, układać' (por. ME III, 532, LEW 687). Do tego drw. łot. *ridāt*, *-āju* 'sprzątać, usuwać na bok; porządkować' (war. *ridēt*, *-ēju*), refl. *ridātiēs* 'szykować się (do podróży, do roboty)', *ridīt* 'porządkować, stawiać na właściwym miejscu', sb. *ridas* a. *ridi* pl. 'graty, rupiecie' (ME III, 522n.). Paralelne iteratywy z dyftongicznym SO to *raityti*  $\Leftarrow$  *rit-*; *kraikyti*  $\Leftarrow$  *krik-*; *skraidyti*  $\Leftarrow$  *skrid-*. — Neopwk. \**rind-*: *rindā* (zob.).

**raidūs**, *-i* 4 p.a. 1. 'wyraźny, rzucający się w oczy (o wzorze na tkaninie), przejrzysty, czytelny', 2. 'prosty, prosto rosnący (o życie), wyprostowany, niesplątany (o wełnie, niciach)', 3. 'poręczny, wygodny (do żęcia, pielenia)', 4. 'nierozgotowany, nieklejący się — o kaszy' (*raidī kōšē*), *raĩdžiai* adv. 'wyraźnie (widać), szybko (rośnie); porządnie, należycie, dobrze', *neraidū* adv. 'niewygodnie'. Niezbyt jasne. Może formacja na SO *raid-* od *ried-*, zob. *riedėti*. Por. LEW 687, gdzie wymieniono m.in. odpowiednik łot. *raids* 'gotowy'.

**raikyti**, *raikaũ*, *raikiaũ* 'krajać (chleb, ciasto, ser); orać ziemię', *apraikyti* 1. 'okrawać (bochenek z obu stron)', SD *apraikau* «okrawam, circumcido» (syn. *appjaustau*), SD<sup>1</sup> *apiraikau* «okrawam», 2. 'zastawić stół jedzeniem; położyć nakrojony chleb przy każdym jedzącym', *atraikyti* 'odkrawać', *atraikau* SD<sup>1</sup> «odkraiam» (syn. *atriekiu*, *atpjauju*). Odpowiednik łot. *rāicīt<sup>2</sup>*, *-ku*, *-cīju* 'robić bruzdy; spulchniać ziemię'. Iteratyw z suf. *-yti* i SO *raik-*  $\Leftarrow$  \**reĩk-*, zob. *riēkti*. Paralele: *maišyti*  $\Leftarrow$  *miešiũ*; *sáikyti*  $\Leftarrow$  *siekiu*; *táikyti*  $\Leftarrow$  *teikiũ*. Por. LEW 729, ALEW 837. — Nomina: *apyraika* 'odkrojony kawałek', SD «okrawek, segmen, prosectum», *āpraikas* 'kromka z całej szerokości bochenka', *ātraikas* 'okrajka, kawał, pajda' (por. łot. *rāika<sup>2</sup>* 'bruzda', *raĩks* 'kromka chleba'). Cps. *duonraikys* 'ten, kto kraje chleb, kto wydziela chleb' (por. *dūona*). — Neoosn. *raiky-*: *paraikymas* 'pokrojenie': SD *kuris menasi sūnarių paraikymo*, *sūnarių paraikytojas* «anatomik», *raikydinti* cur. 'kazać kroić, dać (chleb) do pokrojenia', *raikytojas valgyklų* SD «kraczy» ['służący krający i podający pokarmy przy stole', SPXVI].

**ráinas**, *raĩnas* 'pręgowaty, prążkowany (o kocie, żmii)'. War. *rùinas* (zob. Būga, RR I, 302). Nie przekonuje próba powiązania tego przymiotnika z bliskoźnacznymi formami *ráibas*, *raĩbas* oraz *ráimas*, *raĩmas*, mianowicie przy założeniu zmiennych rozszerzeń pierwiastka \**raĩ-* < pie. \**roi-* (zob. LEW 686n., ALEW 641). Może \**raĩ-na-*, drw. na SO od

<sup>410</sup> Por. *Man akys reĩpsta*, *reipo* (*ašaros teka, miego noriu, neįžiūriu*), *nepaskaitau* 'Mieni mi się w oczach (napływają łzy, chce mi się spać, nie mogę dojrzeć), nie mogę przeczytać'.



pwk. *rej-* jak w *rejù, rieti* ‘układać szczapy drewna w stos’. Znacz. etym. ‘układać pasmami, warstwami’ (?). — Drw. *rainēlē* ‘tęczówka oka’, *raínis* a. *raĩnis* ‘pręgowaty kot’, *rainúotas* ‘pręgowaty, prążkowaty’.

**raĩpetā**, *raipetā* 3 p.a. c. gw. 1. ‘człowiek nie lubiący się spieszyć, ociągający się, wolno pracujący’, 2. ‘papla, gaduła’. Niejasne. Formalnie biorąc, *raip-* może być formą SO od \*rip- ⇐ \*rejp- lub \*rep-, por. *klaip-* ⇐ *klip-* / *klep-*; *kraip-* ⇐ *krip-* / *kreip-*.

**raĩstas** 1. ‘miejsce bagniste, grząskie, porośnięte krzakami i drzewami, tzw. rojst; las na bagnie’ (war. *reĩstas*), 2. przen. ‘bałagan, nieporządek, rozgardiasz’, 3. w złożeńiach: ‘diabeł’ (*Tegul jĩ raĩstas! O kad tu raĩstais!*; por. *lieknas*). SD *raistas* «bagnisko, bagno» (syn. *bala*), «trzęsawica» (syn. *bala, klumpa, liūnas*), SD<sup>1</sup> «ługowisko, palus, aquilegium», *grindžiu kelių raisti* SD «gacę, sterno viam palustrem» [‘moszczę drogę na bagnie’]. Niejasne. Może od neopwk. *rais-*, który wyabstrahowano z prs. \*rais-tu ‘pogrążam się, grzęznę, topię się (w bagnie)’, etymologicznie: \*rai-stu, do prt. \*rajaũ, inf. \*raĩti. Byłoby to vb. denom. od *rajūs* ‘chłonny, żarłoczny’, zob. *rijaũ, rýti* ‘łykać, chłonać, pożerać’. Paralela formalna: *baikštūs* < \*baistūs od prs. \*baĩsta (inf. \*baĩti) ⇐ *bajūs* ‘bojaźliwy’ (⇐ *bij-V*, zob. *bijóti*). Z onomazjologicznego punktu widzenia por. *prarajà* ‘otchłań, przepaść’, *prarijà* ‘grzęzawisko, topiel’ ⇐ *prarýti, prarijimas* ‘zapadlisko na drodze’; *prāgaras* ‘otchłań, piekło’ ⇐ *gérti*. — Zapoż. lit. w błr. gw. *rojst* ‘błotniste miejsce, błoto porośnięte krzakami’, też *rójsta, rójstva*, stąd pol. gw. *rojst* ts. (por. Laučjute 33). — Drw. *raistýnas* ‘wielkie bagno’, *raistingas* ‘bagnisty, pokryty bagnami (obszar)’, SD «bagnisty» (syn. *balinis*), *raĩstinē* żartobl. ‘samogon’, *raĩstinis* euf. ‘diabeł’, *raistýtē* ‘bagienko’, *ũžraistē, užūraistē* ‘miejsce położone za rojstem’. Cps. *raĩstpelkē* ‘bagno’ — złożenie synonimiczne (por. *pélkē*), podobne np. do *liūnabalē*. Ma odpowiednik w stpr. n.m. *Raystopelk* (AON 138, 232, por. *pelky* ‘błoto’). — N.m. *Raĩstai* 2x, *Raistēliai*, *Raĩstiniai* 2x, *Reistiniai* 2x, *Ažūraistis* 4x, *Paraĩščiai* 3x, *Paraĩsciai* 3x, *Užūraistis*, *Užūraistis* 3x, cps. *Raistalindžiaĩ, Ažūraistis* (z \*Ažúol-raistis? por. *ážuolas*), *Šiēnraistis*, *Vilkaraisčiai* 2x. N.rz. *Raĩstas*, *Raistikis*, n.jez. *Raĩstinis* 3x.

**raistýtis**, *raĩstosi, raĩstēsi* ‘(o psach, wilkach) łączyć się w pary, parzyć się’

— prawdopodobnie z \*rais-sty-, frq. na st. o od neopwk. *ris-* (zob. *ristas*). Paralela: *spaisýtis* < \*spais-sty- ⇐ *spisti*. Nieco inaczej LEW 689 (łączy z adv. *risčią*). — Drw. *raĩstas* żm. 1. ‘okres godowy u zwierząt, ciecarka u psów’, 2. ‘zgraja psów, wilków, zajęcy w okresie parzenia się’, ⇒ vb. denom. *raistúotis* ‘parzyć się’. Odpowiednik łot. *riests* ‘Brunstzeit, Falzzeit der Vögel, Hasen’ (ME III, 548).

**raĩšas**, -à ‘chromy, kulawy’. War. *raĩšas*, -à 4 p.a. Formacja na SO *raiš-* ⇐ *riš-* (zob. *rišti*). Odpowiednik gr. *ῥοικός* ‘krzywy, zgięty’ < pie. \*urojĭk-o- (por. na SZ *ῥικνός* ‘skurczony, zdrętwiały; zgięty, skulony (ze starości a. choroby); zniekształcony, koślawy, skrzywiony’). Pwk. pie. \*urejĭk- ‘krzywić, zginać, kręcić, skręcać’ (IEW 1158n., LIV<sup>2</sup> 699) w bałtyckim użyciu czasownikowym rozwinął się w zasadzie w kierunku ‘wiązać’ (zob. *rišti*), jednak przy *raĩšas* zachował szczegół dawnej semantyki. Zob. LEW 690, ALEW 838. Akut sekundarny, zob. Derksen 1996, 222. Por. *riēšas*. — Vb. denom. 1. *raĩšti, raĩštu* (\*raiš-stu), *raĩšau* ‘zacząć kuleć, utykać’, 2. *raĩšoti, raĩšóti* ‘kuleć, utykać’ (*Anas kulščiojo, raĩšojo*), 3. *raĩšúoti* ‘chromieć, kuleć, utykać’, SD «chramię, nachramuię, claudico», 4. *raĩščioti* ts. — Ekspresywny war. z *ui*: *ruišas* ‘kulawy’, *ruišis*, -ē ‘kulawiec’, por. Būga, RR I, 302; II, 263, Stang, *Studi baltici* III, 1933, 168. Paralele: *luĩtas* ob. *laĩtas*; *muità* ob. *maità*; *puĩšos* ob. *paĩšos*.

**raĩšýti**, *raĩšaũ, raĩšiaũ* 1. ‘wiązać, zawiązywać’, 2. ‘patroszyć świnię’, 3. ‘(obmową, intrygą) udaremnić zamierzone przez kogoś małżeństwo’, *apraĩšýti* DP ‘oskarżyć’, *apraĩšau* SD «obwiniam kogo; skarżę na kogo», *užraĩšýti*: SD *užraĩšau kų unt ko* «naprawiam kogo na

kogo» [‘poduszczać, namawiać kogoś do czego’]. Odpowiednik łot. *rāisīt*, -u, -īju 1. ‘rwać, szarpać’, 2. ‘rozwiązywać, uwalniać’, 3. ‘wiązać’, refl. *rāisītiēs* ‘rozpuszczać się w płynie; rozwijać się, np. o pąkach, liściach; rosnać, wzrastać’. Iteratyw z suf. -yti i SO *raiš-*  $\Leftarrow$  *riš-*, por. *rišti* ‘wiązać’. Paralele: *kaišyti*  $\Leftarrow$  *kiš-*; *paisyti*  $\Leftarrow$  *pis-*; *raizgyti*  $\Leftarrow$  *rizg-*. Por. też aw. *uruuaēsaieiti* ‘kręci, obraca’ < caus.-iter. pie. \**urojĭk-ēje-* (LIV<sup>2</sup> 699). Zob. LEW 690, ALEW 838. — Z innymi suf.: *raišioti*, -ju, -jau ‘wiązać, związywać; pętać nogi’, *nurāišioti* ‘poodwiązywać’,  $\Rightarrow$  *raišiotojas* SD «ceklarz, apparitor, stator, lorarius» [‘pacholek miejski, pełniący funkcję kata, oprawcy, siepacza’, SPXVI]; *raiščioti* ‘wiązać po trochu’. — Neoosn. *raišy-*: *raišytojas* ‘kto sprawia świnie’, *raišytojas* ‘kto wiąże snopy’, *apraišytojas* SD «oskarżyciel, delator, accusator», *užraišytojas* SD «naprawiacz na kogo zdradliwy, subornator» [‘kto szczuje, podjudza do złego’] (syn. *papiešėjas*). — Osnowa iter. *raiš-y-* ma nawiązanie w psł. \**rēs-i-*, prs. \**rēš*, por. scs. *otrēšiti* ‘odwiązać, uwolnić’, *razdrēšiti* ‘uwolnić, oswobodzić kogo’, przen. ‘rozsądzić, zdecydować’, stpol. *roz(d)rzeszyć* ‘rozdzielić, odłączyć; uwolnić od odpowiedzialności, udzielić rozgrzeszenia’. — Inne nomina: *pāraišalas* ‘podwiązka’, *prieraišūs* ‘przywiązany, wierny, oddany’, *raišalas* ‘powrosło ze słomy do wiązania snopów; podwiązka’ ( $\Rightarrow$  vb. denom. *raišaloti* ‘zawiazywać’), *sąraišūs* ‘spójny, koherentny (w sensie logicznym)’.

**raištýti**, *raištaũ*, *raiščiaũ* gw. ‘wiązać, związywać’ — z \**raiš-styti*, frequentativum z suf. -styti i SO *raiš-*  $\Leftarrow$  *riš-*, por. *rišti* ‘wiązać’. Odpowiada łot. *raistīt*, -u, -īju ‘irgendwie, zwecklos binden’. Z innym suf.: *raišyti* (zob.). — Neoosn. *raišt-*: *raištai* m.pl. ‘rozswatanie’, *raiščiai* m.pl. ‘więzy, pęta’, *apraišiotas raiščiais* SD «bindami otoczony» [‘bandażami owinięty’]; *raištis* ‘wiązadło, sznurek, podwiązka’, SD *raištis* «obowiązanie, obligatio; obowiązek, obligatio, auctoramentum, conditio», SD «uwiązek, którym uwięzuią, retinaculum», *raištis žiezdos* SD «binda do zawiązania rany, fascia, fasciola», *šunų raištis* SD «smycz, numella», *raištis unt pamazgojimo sūdy* SD «kiść pomywalna kuchenna, cento, penicillus, peniculus», *sąraištis* ‘związek, powiązanie czegoś z czym’, SD <suraybtis> «swora, copula, vinculum» [‘związanie psów ogarów, smycz dla chartów’]. Cps. *galvaraištis* SD «binda do zawiązywania głowy» (por. *galvā*), *kaklāraištis* (zob. *kāklas*), *kēliaraištis* ‘podwiązka’ (por. *kēlis*), *runkaraištis* SD «binda do noszenia ręki chorey, mitella» (por. *rankā*). — War. z insercją k: *raiškýti* ‘wiązać, związywać’, *raiškštis* ‘wiązanie, wiazadło’. — Neoosn. *raiškšt-*: *raiškštelė* SD<sup>1</sup> «wstęga, ligula», *raiškštinykas* SD<sup>1</sup> «wstęgarz, ligularius», cps. *keliaraiškštė* SD «podwiązka, fascia, fasciola, periscelis, gentialia vincula» (por. *kēlis*), *šlejāraiškštė* (zob. *šlejā*).

**raiŕtelis**, -io ‘jeździec, kawalerzysta’ — z \**raiteris* przez dysymilację *r-r* > *r-t*<sup>411</sup>. Zapożyczenie z nwn. *Reiter* ‘jeździec’ (GL 109, Čepienė 134). War. *reitēlis*, *reītelis*. — Dysymilacja wytworzyła formę wyglądającą jak rodzime zdrobnienie na -elis, w następstwie czego doszło do resegmentacji wydającej neoosnowę *rait-* (por. *kuōdas*  $\Leftarrow$  *kuodēlis*; *kūmė*  $\Leftarrow$  *kumēlė*; *dilgė*  $\Leftarrow$  *dilgelė*). Od niej pochodzą takie drw., jak *raiŕtas* ‘jeżdzący wierzchem, konny’, SD «jeździec», *raitī*, -ũ m.pl. ‘jazda, kawaleria’, SD «jezda, equitatus», *raiŕtininkas* ‘jeździec, kawalerzysta’, *raitinykas* SD «jeździec, eques», *raitinykai* SD «jezda, equitatus» (syn. *raitī*), *arklys raitinykas* SD «koń wierzchowy, veredus, celes, itis», *pulkas raitinykų* SD «rota konnych, turma», *raitójas* ‘jeździec’ (zdrob. *raitojēlis* w dajnach), *raitūnas* ‘jeździec’ oraz przysłowki *raitā* a. *raitomis* ‘konno’, *raitai* SD «konno, wierzchem». Por. LEW 691, s.v. *raiŕtas* 2. — Vb. denom. *reityti* (z \**raitýti*), *reitaũ*, *reičiaũ* ‘jechać wierzchem’. — n.m. *Raičiaĩ*.

**raitýti**, *raitauũ*, *raičiaũ* ‘giąć, zginać, skręcać, związać, podginać, pod-, zakasywać’,

<sup>411</sup> Por. *eīnelis* z \**eineris*, *rūsvelkis* z *rūsverkis*, *štýrūdelis* ze \**štýr-rūderis* (s.v. *štýras*), stlit. *verdelis* ‘wyspa na rzece’ z \**verderis*  $\Leftarrow$  niem. *Werder*.

*raitýti kójas* ‘wywijać nogami’, *raitýti pláukus* ‘nakręcać włosy (na szpulkę, przy ondulacji)’, *atraitýti* ‘(rękawy) zakasać, podwinać do góry’, *užraitýti* ts. (⇒ neoosn. *raitý-*: *ataraitytas* SD «bramowany, fimbriatus, limbatus»). Refl. *raitýtis* ‘skręcać się, wywijać się, wić się — np. o rzeczce’. Formacja iteratywna z suf. -yti i SO *rait-* ⇐ *rit-*, por. *rísti* ‘toczyć, taczać’. Paralele: *braidýti* ⇐ *brid-*, *bráizyti* ⇐ *briž-*, *glaižyti* ⇐ *gliž-*. — Z innymi suf.: *ráičioti* ‘toczyć (beczki, belki), taczać, tarzać’ (por. *bráidžioti* ob. *braidýti*), refl. *ráičiotis* ‘toczyć się, kulić się, kurczyć się, wić się, tarzać się’, *raitóti* ‘zakasywać (rękawy)’, *paraitóti* ‘podkasać, podkręcić’ (war. *pareitóti*), *raistýti* ‘zwijać (tkaninę); wikłać, plątać’, refl. *raistýtis* ‘plątać się pod nogami’ (z *\*rais.sty-* < *\*rait-sty-*). — Nomina na SO *rait-*: *apraità* 1. ‘bólące miejsce na podeszwie stopy’, 2. ‘czarny włochaty robak’, *ataraitė* SD «brama, u szaty listwa; wyłoga u szaty» (syn. *apsiuva*), *ātraitas* ‘zakasany, podwinięty do góry’, *atraitai* m.pl. ‘mankiety’, *kėlnės su atraitais* ‘spodnie z mankietami’, *pāraitai* m.pl. 1. ‘zakasane rękawy a. nogawki; mankiety’, 2. ‘okrągłe sztuki drewna, które podkłada się pod ciężki przedmiot w celu jego przetoczenia’, 3. ‘grube polano podkładane pod dźwignię’. Osobno zob. *pāreitas*.

**raivýtis**, *raivaūs*, *raiviaūs* 1. ‘przeciągać się po śnie, rozprostowywać się, wypreżać się’ (*Raivausi lovoje, nenoriu keltis. Raivosi kaip katinas ant pečiaus*), 2. ‘okazywać ruchem ciała brak chęci; wykrecać się (od roboty)’, 3. ‘wstydzic się, krępować się’ (*Nesiraivýk, eik drąsiai, nebijok*), 4. ‘pełznąć jak wąż’. War. *raivýtis*. Osnowa *raiv-* jest izolowana i niejasna. Niezbyt jest przekonująca rekonstrukcja *\*raid-v-*: *raidūs* m.in. ‘prosto stojący lub rosnący’ w LEW 691. Por. syn. *rąžytis* s.v. *rėžtis*. — Drw. *raivulýs* ‘ochota na przeciągnięcie się’ (*Tingiu, tik raivulýs ima*), *raivūs* ‘ociężały, leniwy’.

**raizgýti**, *raizgaũ*, *raizgiaũ* 1. ‘wiązać, pleść, wikłać, gmatwać’, 2. ‘z trudem czytać’ (*Vos raizgo raides*), *apraizgýti* ‘opłacać, omotać’, *ažuraizgau* SD «zapleść chrostem», *suraižgau* SD<sup>1</sup> «gmatwam, conuoluo, glomero» (syn. *supainioju*). Formacja iteratywna z suf. -yti i innowacyjnym SO *raizg-* od *rizg-*, będącego redukcją *rezg-*, zob. *rėgzti* (starym SO było *razgýti*). Paralele apofoniczne: *maizgýti* ⇐ *mizg-* ⇐ *mezgũ* (s.v. *mėgzti*), *draiskýti* ⇐ *drisk-* ⇐ *dresk-* (s.v. *drėksti*). — Z innym suf.: *raizgioti* ‘wiązać’. — Nomina: *raizgai* 4, 3 p.a. lub *raizgai* 2 p.a. m.pl. ‘sidła na ptaki, pętle zrobione z włosia; splątane nici’, *raizgis* ‘kosz pleciony’ (war. *reizgis*, *reizgė* BRB), *raizginýs* ‘plecionka, płatanina’, *raizgūs* ‘zaplątany, zawity’, *sąraizga* ‘splot, płatanina nici’ (⇐ *surigzti*), SD <*surayzga*> «matanina, zamotanie», <*surayzgitas*> «powikłany». — N.m. *Raizgiaĩ* 2x, *Raizgynė*, *Reizgiaĩ*.

**raįžyti**, *raįžau*, *raįžiau* 1. ‘płytko wyrzynać w drewnie, rzeźbić w drewnie’, 2. ‘robić rysy, rytować, grawerować; rysami psuć wygląd czegoś’, 3. ‘ciąć, krajać na kawałki, na pasy’, 4. ‘przechodzić wzdłuż i w szerz (o wojsku)’, 5. ‘bić (kijem, pasem), zacinąć batem’, 6. ‘przeszywać — o bólu, boleć’, *suraižyti* ‘pociąć, pokroić; poprzecinać bruzdami’ (*Raukšlėmis suraižyta kakta* ‘Czoło pobrużdżone zmarszczkami’). War. *raižyti*. Formacja iteratywna z suf. -yti i SO *raiž-*, który utworzono do SZ *riž-* / *ryž-*, pierwotnie należącego do pwk. *rėž-* (zob. *rýžti*, *rėžti*). Paralele: *pláišyti* ⇐ *plýšti* (*plėšti*), *bráizyti* ⇐ *briž-* / *bryž-* (*brėžti*). Inaczej Vaillant, GC III, 324, który zignorował *rýžti* i utrzymywał, że *raižyti* jest formą analogiczną, wzorowaną na bliskoznacznym *gráizyti* ⇐ *griežti*. — Neoosn. *raižy-*: *raižytojas* ‘grawer, rytownik’ (por. *braižytojas* ⇐ *bráizyti*). — Z innym suf.: *suraižioti* ‘zaciąć batem’ (por. *ráišioti* ⇐ *rišti*). — Nomina z *raiž-*: *atraitža* a. *ātraiža* ‘odcięty kawałek (tkaniny, skóry, szkła), ścinek’, war. *ātraižas*; *įraiža* ‘ryt, rysa; nacięcie’, *pāraižos* (zob.), *raižinýs* ‘sztych, drzeworyt’, *raižūs* (zob.). Tu też łot. *raīze*, *raīze* ‘przeszywający ból, cierpienie, zgryzota’, zwykle pl. *raīzes*, *raīzes*; bėrnu *raīzes* ‘bole porodowe’ (znac. etym. ‘rżnięcie’). — N.m. *Raižiaĩ*, *Raižavā*.

**raižūs**, -i 4 p.a. ‘ostrzy (o głosie), rażący (o świetle), przenikliwy’ — formacja postwerbalna od *raižyti* (zob.), znac. etym. ‘rznący’. Można ją porównać 1° z psł. *\*rěžũ-kũ*

(slń. *rézek* ‘ostry, przenikliwy, nieprzychylny’, ros. *rézkij* ‘ostry, przenikliwy, gwałtowny’, ukr. *rizkýj* ts., pol. *rzeźki* ‘czujący się świeżo, zdrowo’), 2° z psł. \**rězvŭ*, ros. *rězvŭj* ‘ruchliwy, żwawy, szybki, rączy’, ukr. *rízvyj* gw. ‘dziarski, żwawy’, pol. *rzeźwy* ‘dziarski, rażny, zdrowy, ruchliwy’, mianowicie przy założeniu, że formacje te powstały w oparciu o starszą osnowę na -u-, psł. \**rězŭ*, gen.sg. \**rězu* < pbsł. \**raiž-u-*, i że pokazują one derywację apofoniczną \**riž-* (por. scs. *rižņoti* ‘rznąć’) ⇒ SO \**raiž-* (> słow. *rěz-*, które nie różni się od *rěz-* z pbsł. \**rěž-*, zob. *rěžti*).

**rakandà** 2 p.a. gw. 1. ‘niewielki owalny koszyk bez kabłąka do przenoszenia mąki, ziarna, jajek’ (*Atnešk pilnā rakañdā miltū. Kiaušius sudējau ī rakañdā*), 2. ‘pewna miara zboża, mąki’, 3. ‘pleciona klatka dla wieszionego na targ drobiu’. Niejasne. Przy założeniu dysymilacyjnego zaniku *n* analizowano \**rank-anda*, tj. jako drw. od *rankà* ‘ręka’ (zob. LEW 693). Por. suf. w *balānda*, *skalānda*, *valandà* (GJL II, § 450) oraz w *lūškandē* ‘wielkie naczynie drewniane o dwóch dnach, służące do przewożenia pożywienia’. W kwestii dysymilacji por. *ugnīs* z \**ungnis*, *griešingas* z *griešningas*.

**rakañdai**, *rakāndai* m.pl. 1. ‘sprzęty kuchenne, naczynia’, 2. ‘meble, urządzenie mieszkania’ (*Ir ne plika atējai, gyvuliū atsivareī, rakandū atsivežēi*), 3. ‘graty, rupiecie’ (*Mesk tuos rakāndus lauk īš kambario*). Stoi w związku z *rakandà* (zob.), znac. etym. ‘pojemnik do przewożenia sprzętów kuchennych’. War. *rakamañdai* oznacza ‘narzędzia (rolnicze), przybory’.

**rākas** przest., gw. 1. ‘oznaczony czas, termin, data’, 2. ‘oznaczona pora posiłku, karmienia zwierząt’ (*Vaikam rākais reikia duot valgyt*), 3. ‘raz’: *Daug rākū aš tau sakiau* ‘Wiele razy ci mówiłem’. *Rākais duoda valgyt* ‘Rzadko daje jeść’, 4. ‘termin graniczny, ostateczny, np. kres życia’ (*Nežino žmogus savo rako*), *rāko akmuō* ‘kamień graniczny’. Zapoż. z błr. przest. *rok* ‘oznaczony czas’, por. Brückner 1877, 124, SLA 185n., LEW 693, LKŽ XI, 100, ESBM 11, 178n. N.B. Czasem niesłusznie wymienia się *rākas* jako wyraz prapokrewny ze słow. *rokŭ*, por. Būga, RR I, 315n. (który omyłkowo dołączył tu rodzimy wyraz *rākas* ‘termin wykluwania się piskląt’, ⇐ *rankū*, *rākti* ‘dłubać; wykluwać się’); ostatnio znów LIV<sup>2</sup> 506, przyp. 2. — Drw. *bernūrakis* lub pl. *bernūrakai* ‘pora, gdy kończy się okres pracy parobków’ (por. *bėrnas*).

**rakštis**, -iēs 4 p.a. f. 1. ‘zadra w ciele, 2. ‘drzazga, kawałek drewna odstający od całości’, 3. gw. ‘trumna’ (war. *rakštys*). SD «tarn, trzaska w ciele», też «grob; truna» (znac. etym. ‘dół wyryty’), *ausiū rakštelē* SD «uszka, auriscapium, auricularium» [‘drewienko do dłubania w uchu’]. Są to derywaty od neoosn. *rakšt-*, która została wyabstrahowana z vb. \**rakštyti*. Ta forma wywodzi się przez zmianę *ks* > *kš* z \**rak-sty-* ‘kopać, dłubać’, frq. do *rākti* m.in. ‘kopać, ryc’ (por. niżej łot. *rakstīt*). Osnowy frekwentatywnej na -*stī-* nie uwzględniają LEW 694 ani Urbutis, *Balt* 33:1, 1998, 53. — Od *rakštis* ‘trumna, grób’ pochodzi adi. *rakštinis*, por. *akmuo rakštinis* SD «kamień trunny, grobowy, sarcophagus...», *užrašas rakštinis* SD «nagrobek, epitaphium» (syn. *raštas unt rakšties*). Cps. *rakštikalis* SD «dłoto, dłotko, cælum, cæstrum, scalprum, tornus» (por. *kālti*). N.B. Na skutek wtórnego odniesienia wyrazu *rakštis* do inf. *rākti* wyodrębnił się neosuf. -*štis*, por. np. *likti* ⇒ *likštis*. — Z języka łotewskiego por. *rakšķis* ‘drzazga’ (zam. \**rakstis*, por. Urbutis, *l.c.*), *raksts* ‘drzazga’, *raksti* pl.m. ‘znaki pisma, pismo, wzór, deseń’, ⇒ vb. denom. *rakstīt* ‘pisać, rysować, wyszywać’, znac. etym. ‘dłubać, żłobić ostrym narzędziem’. — Vb. denom. *parākštinti* 1. ‘wbić sobie zadrę (pod paznokcie, w dłoń)’, 2. ‘uwieść dziewczynę’, *pasirakštyti* ‘zranić sobie (palec, dłoń)’. Czy tutaj również *rakštinti* ‘karmić, dawać żreć’?

**rakštūs**, -ī 4 p.a. ‘ostry, kolący (o rżysku, o plewach), spiczasty, ościsty, szorstki, spierzchnięty (o skórze), chropowaty (o lodzie), gęsty (o lesie)’, przen. ‘zawiły, nieczytelny

(o piśmie)'. Prawdopodobnie od interi. *ràkst* lub *ràkšt*, opisującej ruch przeszywający, przebijający. Por. vb. *raksėti*, -iù, -ėjau 'szturchać, kuksać, kłuć' od interi. *ràks*. — N.jez. *Rakštinis*, n.m. *Rakščia*, też n. łąki i n. wyspy na jeziorze; n. łąki *Rakščioja*.

**rāktas** 'klucz do drzwi', *ūžraktas* 'zamek, klucz', *raktas vienaduntis* SD «wytrych, klucz iednozębny, vicaria clauis, clauis adulterina» — dewerbalne nomen instrumenti na -*tas* od *rak-*, por. *ràkti* 'dłubać, wydłubywać', *užràkti* 'zatkać się'. Znacz. etym. 'to, czym się dłubie (np. w zamku)'. Paralele: *kāltas* ⇐ *kalù*; *plāktas* ⇐ *plakù*; *skāptas* ⇐ *skapiù*. — Drw. *raktēliai* m.pl. bot. 'pierwiosnek lekarski, *Primula veris*', *rāktininkas* 'klucznik', cps. *raktāskylė* 'dziurka od klucza' (por. *skylė*).

**ràkti**, *rakù* (war. *rakiù*, *rankù*), *rakiaũ* (war. *rakaũ*) 1. 'dłubać czymś ostro zakończonym, spiczastym; wydłubywać, np. drzazgę', 2. 'przekłuć (wrzód)', 3. 'zakłuć świnię' (*Tutinu kiaulę rāka*), 4. 'wykluwać się z jaja' (*Žąsiukai, viščiukai ranka jau iš kiaušio*, t.y. *skilsta*), 5. 'kopać, ryć ziemię', 6. 'wyrwać z ziemi z korzeniem, np. buraki, chrzan', 7. 'nieść, wieźć w dużej ilości', 8. 'oszukiwać, kraść'. Cps. *atràkti* 'odkroić (kromkę chleba)', *įràkti* 'wbić (róg, nóż) w ciało, wbić kół', *išràkti* 'wyczyścić, wydłubać (drzazgę)', *nuràkti* 'przeszyć czym, przebić; wyrwać z korzeniem; oszukać, ukraść', *praràkti* 'przekłuć (wrzód, palec), przebić (dziobem skorupę jaja), przekopać (rów)', *užràkti* 'zatkać się, zapchać się, zakleić się'. Refl. *prasiràkti* 'przedłubać się, wykłuć się — o pisklęciu', *prisiràkti* 'zebrać się, przyjść zewsząd'. Odpowiednik łot. *rakt*, *rūoku* (por. lit. gw. *rankù*), *raku* 'kopać'. — Brak form na SE i SZ (podobnie przy vb. *pràsti*, *ràsti*, *tàpti*). Etymologia niezdecydowana, por. LEW 694, IEW 335 (\*erk-, \*rek-, \*rok- 'aufreißen, spalten, schinden'). — Drw. *rakėti*, -ju, -jau 'kłuć', *rakėnti* 'kłuć; pleć, pieścić', *rakinėti* 'zamykać; wiązać, przymocowywać; dłubać, nakłuwac, powoli kopać, pieścić', *rakinti*: *atrakinti* 'otworzyć kluczem', *užrakinti* 'zamknąć na klucz' (⇒ *rakintūvas* 'wytrych'), *surakinti* 'skuć, okuć', *rakinėti* iter. 'dłubać, kłuć, kopać, pieścić; zamykać, odmykać', przen. 'badać, studiować'. Refl. *rakintis* 'wykluwać się — o pisklętach', *susirakinti* 'złączyć się — o parzących się psach'. — Nomina: *ātrakas* 'niezamknięty na klucz' (*ātrakos dūrys* 'drzwi niezamknięte'), *rākas* 1. 'termin wykluwania się piskląt' (*Jau rākas, o da cypimo vištalių negirdėti*), też 'termin prosienia się świni' (*Kiaulei jau rākas paršelukus vesti*), 2. 'okres wysiadzania jaj' (*Žąsies rākas ilgesnis neko vištos*)<sup>412</sup>, *rakys* 'kolec, cierń', *rāktas* (zob.), *rakštis* (zob.), *raktūvas* 'wykałaczką do zębów, patyczek do czyszczenia fajki'. Cps. *nósirakas* (zob.), *visraktis* 'wytrych' (dosł. 'klucz do wszystkiego', por. *visas*).

**rambūs**, -i 1. 'gruboskórny, niewrażliwy na bicie (o koniu)', 2. 'nieruchawy, leniwy'. SD <rumbus> «gnuśny; leniwy» (syn. *tingus*, *tundus*) — formacja przymiotna z suf. -*u-* i SO *ramb-* ⇐ *remb-*, zob. *rémbėti*. Paralele: *stambūs* ⇐ *steĩmbti*; *stangūs* ⇐ *sténgtis*. — Vb. denom. 1. *rambėti*, -ja, -jo 'twardnieć; stawać się niewrażliwym na bicie (o koniu), stawać się nieczułym, zatwardziałym (o człowieku)', 2. *raĩmbti*, *rambstù*, *rambaũ* 'rozleniwiać się, stawać się nieruchawym' (war. *reĩmbti*, *rémbti* ts.).

**rámdyti**, *rámdu*, *rámđiaũ* (war. *ramdyti*) 'uspokajać, uśmierzać, łagodzić, tłumić (np. uczucia)', *nurámdyti* 'stłumić, uśmierzyć (bunt)' — formacja kauzatywna z suf. -*dyti* i SO *ram-* ⇐ *rem-* / *rim-*, por. *rimti* 'uspokajać się, cichnąć'. Paralele apofoniczne: *ardyti* ⇐ *irti*; *baidyti* ⇐ *bijoti*. Akut metatoniczny, w odróżnieniu np. od *lámdyti* ⇐ *limti*, *tvárdyti* ⇐ *tvėrti*. Odpowiednik łot. *ramdīt* 'okiełznać, poskromić; pogrzebać, pochować', refl. *ramdītiēs* 'uspokajać się'. — Z innymi suf.: 1. *raminti* caus. 'uśmierzać, koić, uspokajać, pocieszać', *raminu* SD<sup>1</sup> «koię, mitigo, cicuro, placo, mansuefacio», syn. *maldu* (⇒ *raminamas*

<sup>412</sup> LKŻ XI, 100 przez niedopatrzenie złączył ten wyraz w jednym haśle ze sławizmem *rākas* 'oznaczony czas, ustalony termin'.

‘łagodzący, uśmierzający’, *raminamieji váistai* m.pl. ‘leki uspokajające’), war. gw. *ramýti*; 2. *raménti* ‘raminti’, 3. *suramdinti* stlit. ‘powściągać (od pijaństwa)’, 4. łot. *ramît* a. *ramêt*, -e (-*ēju*), -*ēju* ‘chować, grzebać nieboszczyka’ (⇒ *ramišana* ‘pogrzeb’). Por. wed. *rāmāyati* ‘uspokaja kogo’ jako causativum do intr. *rámate* ‘uspokaja się’. Osobno zob. *raṁsdinti*, *ramstýti*.

**raṁsdinti**, *ramsdiñ*, *ramsdiñ* przest., gw. ‘uspokajać, uśmierzać’ — drw. na -*dinti* od neosn. *rams-*, która została wyabstrahowana z frq. *ramstýti* (zob.), rozumianego jako \**rams-* -sty- (na mocy prawa degeminacji). Dalsze szczegóły morfologiczne s.v. *káusdinti*.

**ramstýti** I, *ramstaũ*, *ramsčiaũ* ‘podpierać (gałęzie drzew)’, *atramstau*: SD<sup>1</sup> *atrumstau* «odpieram» (syn. *ataremiu*), *paramstau*: SD<sup>1</sup> *parumstau* «podpieram» (syn. *paspiriu*), refl. *ramstýtis* ‘podpierać się laską, szczudłem’, *ramstýtis slenos* ‘opierać się o ścianę’. Frequentativum z suf. -styti i SO *ram-* ⇐ *rem-*, por. *remiũ*, *reṁti* ‘podpierać’ (zob. ALEW 840). Odpowiednik łot. *rāmsťiēš*<sup>2</sup>, -*uōs*, -*ījuōs* ‘uspokajać się, cichnąć’. — Neosn. *ramsč-*: *ramsčioti* a. *rāmsčioti* ‘podpierać’. — Neosn. *ramst-*: *ramstinēti* ts., *raṁstis* ‘podpora, podpórka, szczudło, poręcz, balustrada’, SD<sup>1</sup> *atarumstis* «odpieranie, odpor, odparcie», *paraṁstis* ‘poręcz’ (war. *pariṁstis*).

**ramstýti** II, *ramstaũ*, *ramsčiaũ* ‘nacinąć, robić karby; rąbać drzewo’, *priramstýti* ‘narąbać (drewna)’. Grupa *ms* jest tu wtórna, pochodzi z dysymilacji \**ns* (por. *ramtýti* < *rantýti* ‘rąbać’). Praforma \**ranstyti*, to z \**rans-sty-*. Morfem \**rans-* jest formą stopnia *o* od neopwk. \**rens-*, por. *rēsti*, *renčiũ* ‘rąbać’. Odpowiedniki łot.: *raṁstīt*, -*īju* ‘rąbać tępą siekierą; piłować tępą piłą’ obok *raṁstīt*<sup>2</sup>, -*īju* m.in. ‘karbować, wiederholt kerben’ (ME III, 476n.).

**ramūnē** bot. ‘rumianek, Chamomilla’ — prawdopodobnie zapoż. z ros. *romáška*, z suf. -*unē* transponującym ros. -*aška*. War. suf.: *ramūlē*, *ramuōlis*.

**ramūs**, -i 4 p.a. 1. ‘nieruchomy; spokojny, łagodny, cichy, niehałaśliwy’, 2. ‘wolny od trosk, zmartwień; wesoły, radosny’, 3. ‘wygodny w użyciu’, 4. ‘letni, ciepławy’ (*Jau ramūs vanduo, galima praustis. Šiltu vėju pūtė, ramia rasa laistė*). Formacja z suf. -*u-* i SO *ram-* ⇐ *rem-* / *rim-*, por. *rimstu*, *rimti* ‘uspokajać się’ (pie. \**h<sub>1</sub>rem-*). Paralele apofoniczne: *alsūs* ⇐ *ilsti*; *maršūs* ⇐ *pamiřsti*; *sparūs* ⇐ *spirti*. Por. bliskoznaczne, ale różniące się apofonią adi. *romūs*, *rumūs*. Por. LEW 695n., ALEW 840n. — Drw. *ramýbē* ‘spokój, brak oznak niepokoju; zgoda, porozumienie, harmonia’, war. *ramýbē* (por. n.m. *Ramýbē*), *ramóvė* ‘zacisze; kantyna oficerska’, *ramūmas* ‘spokój’, SD «krotochwila, recreatio, oblectatio...» [‘zabawa, rozrywka, biesiada’, SPXVI]. Vb. denom. *ramėti*, -*ja* (war. *rāmi*), -*jo* ‘robić się spokojnym’, *apramėti* ‘ogrząć się, ocieplić się’. N.B. Czas. *raminti* ‘uśmierzać, uspokajać, pocieszać’ nie jest denominatywem od *ramūs*, lecz raczej kauzatywem na SO od *rimti* (zob. s.v. *rāmdyti*).

**randà**, *rendà*, -*ōs* 4 p.a. gw. 1. ‘najem, dzierżawa, np. ziemi, karczmy’, 2. ‘opłata za dzierżawienie czego, czynsz dzierżawny’. Zapoż. z błr. *rānda* / *randá* i *rēnda* ‘arenda, najem, dzierżawa’ (⇐ pol. *arenda*), por. LEW 16, 697, ALEW 54, 841, ESBM 11, 96. — Od war. błr. *rendà* pochodzi wsch.-lit. *rindà*, -*os* (Būga, RR II, 535). N.B. War. *arendà*, gen.sg. *areñdos* 2 p.a. ‘dzierżawa’ jest zapoż. z pol. *arenda*. — Vb. denom. *randavóti* a. *rendavóti* ‘wynajmować, dzierżawić’, też ‘zalecać się do dziewczyny, adorować’ (*Jis tą mergą randavójo trejus metus*). Osobno zob. *randōrius*, *randūiti*.

**rāndas**, *rañdas* 1. ‘śląd po zagojonej ranie, blizna, szrama’, 2. gw. ‘pręga na skórze od uderzenia (różgą, batem)’, 3. gw. ‘pierścień na rogu krowim’. SD *rundas* «blizna; dęga, pręga; szram». Najprawdopodobniej pochodzi z \**rantas* przez asymilację perseweracyjną *nt* > *nd* (por. *kantābyti* > *kandāpyti*; \**rentēti* > \**rendēti*; \**taranta* > *tarānda*). Jest to war. fonetyczny do *rāntas* 1. ‘wcięcie, nacięcie, karb’, 2. ‘pierścień na rogu krowim’, 3. ‘blizna,

szrama' — sb. postvb. od *rantýti* 'rąbać, ciąć'. Znacz. etym. 'blizna po ranie rąbanej a. ciętej'. Nieco inaczej LEW 697.

**randōrius**, *-iaus* gw. 'najemca, dzierżawca; karczmarz, szynkarz', f. *randorkà* 2 p.a. 'karczmarka, szynkująca trunki' — zapoż. z błr. *randár*, f. *randárka* (por. ESBM 11, 96). Z dysymilacją *r-r > r-l*: *randolius* (SLA 186). Osobno zob. *randà*. — Drw. *randorkêlê* zdrob. 'karczmareczka', por. *Šinkarkêle randorkêle, pilk arielkos kvortq* 'Szynkareczko, karczmareczko, nalej kwartę gorzałki' (dajna). — W pewnej gwarze zamiast *randorkêlê* ukazuje się *landorkêlê*, por. *Šinkorkêle landorkêle, prašau palaukêtie nor ik rudeneli* 'Szynkareczko, karczmareczko, proszę poczekać choć do jesieni' (dajna). Jest to zdrobnienie od \**landorka* — zapoż. z błr. gw. *landárka* 'karczmarka'; to od *landár < randár* 'karczmarz' (*l-r* z dysymilacji *r-r*).

**randùiti**, *randùju, randùjau* gw. 'wynajmować, dzierżawić' (war. *rendùiti*) — zapożyczenie formy praesens błr. *randùju, rendùju* (inf. *randavácь, rendavácь*). Por. *randavóti* s.v. *randà*. — Wsch.-lit. *rindùju, -ùiti* oddaje błr. gw. *ryndùju, -avácь* (Zs 48, 114 n.).

**rangýti**, *rangaũ, rangiaũ* 'kręcić, skręcać, zwijać, wywijać'. Refl. *rangýtis* 'zwijać się (o żmii), skręcać się; złożyć (z łóżka), włożyć, wdrapywać się gdzie', *įsirangýti* 'wywijając się wpelznąć gdzie', *pėrsirangyti* 'przeleźć, przedostać się', *susirañgius* (*sedėti, gulėti*) 'skurczywszy się (siedzieć, leżeć)'. Iteratyw z suf. *-yti* i SO *rang-* ← *reng-*, por. *rengiũ, reñgti* 'szykować'. Paralele: *dangýti* ← *dengiũ*; *žangýti* ← *žengiũ*. — Z innym suf.: *rangsóti* 'siedzieć a. leżeć w stanie wygiętym; wic się (o rzeczce)'. — SO też w *rángti*: *nurángti, -rángiu, -rángiau* 'odbić, pokonać (współzawodnika, rywala)', *rángtis* 'stawać do wyścigu, współzawodniczyć' — formacja quasiprymarna dotworzona do prs. iter. \**rangiũ*, inf. \**rangýti*. Por. *ángiu* (*ángti*) obok inf. *ángyti* ← *éngti*. — Nomina na SO: *aprangà* 'strój, ubiór; oporządzenie żołnierskie; uprząż', *nerangùs* 'nieruchawy, ociężały', *nesúoranga* c. 'ktoś nieruchawy a. niedbały', *rangà* 'przygotowywanie się' (n. act. typu *baldà, drabà, stangà*), *rángčia* DP 'kwapienie' ['pośpiech'], *rangčiomis, rangčiom* adv. 'na wyścigi' (por. *dėčia, pirčia, varčia*), *rangùs* 'giętki, zwinny, sprytny', *sąranga* I 'budowa czego, struktura', *sąranga* II 'skręcenie czego; krąg, krążek', SD <surunga> «kręgi powrozow, zwijania, koła» (syn. *vytulas*).

**rankà** 2 p.a. 'ręka'. Odpowiedniki bałt.: łot. *rūoka*, stpr. *rancko* (obl.sg. *rānkan*, obl.pl. *rānkans*) oraz psł. \**rōka*, por. scs. *rōka* 'χείρ', bg. *ръка*, sch. *rūka*, slń. *rōka*, ros. *ruká*, pol. *ręka* (gen.pl. *rąk*). Praforma bsl. \**rankā* 'ręka' (pie. \**urónk-ā-*) — abstractum na SO od vb. \**renk-* / \**rink-* < pie. \**urenk-* / \**urnk-* (transponat; por. IEW 1155: z nazalizacji pwk. \**uer-k-* 'drehen, winden'). Por. czas. *riñktis, renkiuos, rinkaũs* 'zbierać sobie, zbierać się, gromadzić się'. Abstractum uległo konkretyzacji jako n. instr. o znac. 'to, co służy do zbierania, zgarniania'<sup>413</sup>. Por. BSW 237, LEW 697, ALEW 842. Paralele apofoniczne: *dangà* ← *dengiũ*, *klampà* ← *klimpstũ*, *lankà* ← *lenkiũ*. — Drw. *apýrankē* a. *apirankē* 'ozdoba noszona na przegubie ręki, bransoletka', *apýrankis* 'zakończenie rękawa, mankiet', *berañkis* 'bezręki', nazw. *Berañkis* (← *be rañkos*, por. *bevañkis*), *įrankis* (zob.), *parañkē* 'spodnia część ręki' (*eĩti už parañkēs* 'iść z kim pod rękę'), też 'oparcie dla rąk, poręcz; trzonek, rączka narzędzia', *parañkis* 1. 'ktoś, kim można się wyręczyć, pomocnik, chłopiec na posyłki', 2. SD *pa dešinei sujungtas arklys, parunkis* «naręczny koń, iugalis dexter» ['koń idący z prawej strony dyszla w zaprzęgu złożonym z pary koni', SPXVI], *parankinis* a. *parañkinis* 'chłopiec na posyłki;

<sup>413</sup> Paralele onomazjologiczne: 1. scs. *grūstī* f. 'garść' ← \**gūrtati* (por. pol. *garść* f. ← *garnąć*, stpol. *ogartać*) obok łot. *gūrste* 'przygarść lnu', sb. postvb. do iter. \**gur-stīt* 'zgarniać' < \**h<sub>2</sub>gr-* ← \**h<sub>2</sub>ger-* (gr. hom. ἄγρόποτο 'zebrali się', klas. ἄγειρον 'zbieram'), 2. lit. *gruobstas* 'garść, naręczce' — sb. postvb. od \**gruob-styti*, iter. na SO do *grėbti* 'zbierać do kupy, zgrabiać'.

pomocnik, np. u kowala', *parankùs* 'poręczny, dogodny, wygodny w użyciu', *rankinis* (zob.), *rañkiščia* wsch.-lit. 'rączka' (por. *kiaūliščia*), *rankėlė* a. *rankutė* 'trzonek, rączka (kosa, sierpa, pługa), uchwyt (piły, wideł), ucho, kabłąk (naczynia)', *rankenà* 'rękojeść', *rankové* 'rękaw' (co do suf. por. psł. \**rōkavū* 'manica', bg. *rōkāv*, ros. *rukāv*, pol. *rękaw*; łot. *ruokāvs* 'Ärmel' jest neologizmem wzorowanym na odpowiedniku lit.), ⇒ *prierunkoviai auksini* m.pl. SD «manela» ['złote bransolety, naramienniki']. — Cps. *rankamaustė*: SD *runkamaustė* «manipularz kapłański, orarium, manuale» ['część stroju liturgicznego księdza odprawiającego mszę, rodzaj krótkiej stuły obejmującej lewą rękę', SPXVI] (por. *māustyti*), *rankarėdyklė*: SD *runkarėdyklė* «manela» ['drogocenna ozdoba noszona na ramieniu, bransoletka, naramiennik', SPXVI] (por. *rėdýti*), *rañkdarbis* (zob.), *rañkšluostis* 'ręcznik' (por. *šluostyti*), *rañkpinigiai* (zob.), *rañkpelnis* 'wyrobnik, robotnik dniówkowy', war. *rankpelnys* (por. *pėlnas*), *rañkraštis* (zob. *rāštas*), *rañktūris* 'uchwyt, rękojeść' (przekład złożenia ros. *ruko-játb*, *ruko-játka*, por. *turėti*; zob. też *rankavėtas*).

**rankavėtas** gw. 'uchwyt kosa (trzymany prawą ręką), rękojeść różnych narzędzi, rączka pługa' (war. *rankavėtis*, *rankaviėtas*, *rankaviėtis*) — kalka hybrydalna złożenia błr. gw. *rukavjác* (błr. liter. *rukajátka*), gdzie *ruka-* ⇒ lit. *ranka-*, *-vjác* ⇒ lit. *-vėtas*. Por. *rañktūris* s.v. *rankà*.

**rañkdarbis**, *-io* 1. 'ręczna robota (robienie na drutach, hafciarstwo)', 2. gw. 'rzemiosło' — złożenie członów *rankà* 'ręka' i *dárbas* 'robota', będące kalką nwn. *Handwerk* (stąd też pol. *rękodzieło*, ros. *rukodėlie*).

**rañkinis**, *-ė* 1 p.a., *rankinis* 2 p.a. 'ręczny, wykonywany rękami, przystosowany do noszenia na ręku, do trzymania w ręku; poręczny, wygodny; nadający się na posyłki (o podrostrku)', *rañkinis vaikas* 'dziecko w okresie, gdy nosi się je na ręku', *rankinis arklýs* 'koń zaprzęgany z prawej strony', sb. *rañkinis* 'drewniane lub gliniane naczynie z jednym uchem'. Formacja przymiotna z suf. *-in-* od *rankà* 'ręka' (zob.). Nawiązanie w psł. \**rōčīnū* 'ręczny' < pbsł. \**rank-ina-*: scs. *rōčīnū*, sch. *rūčnī*, ros. *ručnój*, pol. *ręczny* (por. BSW 237). — Podobnie można zestawiać zdrob. *rankikė* 'rączka' z psł. \**rōčīka* ts., słń. *rōčka*, ros. *ručka*, pol. *rączka*. — Neoosn. *rankin-*: *rañkinė* 'rączka, uchwyt; drewniane naczynie z rączką; rodzaj kosza; rękawica bez palców; chustka do nosa', *rankini javai* b.z.a. m.pl. 'zboże żęte ręcznie', *rankinukas* 'torebka damska'.

**ránkioti**, *ránkioju*, *ránkiojau* 'zbierać, gromadzić; kraść, podkradać', *išrankióti* 1. 'wybierać (z wnętrza, ze środka, jedno po drugim), robić wybór', 2. 'wymierać' (*Po vieną, po vieną ir išránkios visus — tú senųjų mažai bėra*), *nuránkioti* 'pozdejmować, np. gąsienice z drzewa'. Jest to iteratyw z suf. *-ioti* i SO *rank-* ⇐ *renk-*, por. *renkù*, *riñkti* 'zbierać, wybierać'. Akut o charakterze metatonicznym. Paralele słowotwórcze: *krámčioti* ⇐ *kremtù*; *lándžioti* ⇐ *lendù*; *slánkioti* ⇐ *slenkù*. War. pozbawione apofonii na wskutek wyrównania analogicznego: *rinkióti*, *rėnkioti*. Zob. też ALEW 842. — Z innymi suf.: *rankýti*, *-aũ*, *-iaũ* 'zbierać'; stpr. \*[isrankint]: *isrankinna* 'wybawia, zbawia, erlöst' obok \*[isranki:t]: *isrankiũns ast* 'wybawił, erloeset hat', *isrankīt* 'zbawieni, erloeset', *isrankeis mans* 'wybaw nas! erloese uns!'. — Nomina na SO *rank-*: *išrankos* a. *pārānkos* f.pl. 'rzeczy przebrane, resztki' (*Viską pasiėmė, mums tik išrankas paliko*), *išrankūs* 'wybredny, taki który wybredza, przebiera', *parankà* 'wybór', *rankà* (zob.), *rañkius* 'zbiórka pieniędzy na jakiś cel; zbiór, kolekcja; żniwa, zbieranie plonu', przest. 'podatek' (budowa jak w *lañdžius*, *lākius*, *tānius*).

**rañkpinigiai**, *-ių* m.pl. 'zadatek, pieniądze wręczone w celu zabezpieczenia wykonania umowy', por. *Jeį darysi, daryk, o ne — grąžink rañkpinigius* 'Jeśli masz robić, to rób, a [jak] nie — zwróć zadatek'. War. *rañkpinigiai*. Jest to złożenie członów *rankà* 'ręka' i *pīnigas* (*piningas*) 'pieniądz', kalkujące strukturę nwn. *Handgeld*. Na ludowej etymologii polega



następująca definicja: *Pinigai duoti ant rankų, vadinas rañkpinigiai* ‘Pieniądze dane na rękę nazywają się «rankpinigiai»’ (JUŠK). Starszą i swojską nazwą ‘zadatku’ było *praduōtkas* (zob.).

**rantyti**, *rantaũ*, *rančiaũ* ‘rąbać, ciąć, ranić; nacinać; rzeźbić w drewnie; kastrować’, *runtau* SD «rąbam, rąbię» (syn. *šakalu*), *runtau malkas* SD<sup>1</sup> «rąbię» [drwa], *runtau medžių* SD «knuię» [‘rąbać, rozłupywać drzewo’] — iteratyw z suf. -yti i SO *rant-* ⇐ *rent-*, por. *renčiũ*, *ręsti* ‘rąbać’. Odpowiednik łot. *ruotīt*, gw. kuroń. *rantīt* ‘rąbać w poprzek, odrąbywać, obcinać; rąbać tępą siekierą; nacinać karby’. Por. ALEW 842. — War. z dysymilacją *nt* > *mt*: *ramtyti* ‘rąbać’. Paralele: *grándyti* > *grámdyti*; *krintũ* > *krimtũ*. Osobno zob. *ramstyti* II. — Neoosn. *ranty-*: *rantýdinti* ‘nacinać, haratać; rąbać’, *įrañtymas* ‘nacięcie’, SD *runtymas* «rąbanie». — Nomina na SO: *rántas* 1. ‘wcięcie, nacięcie, karb’ (⇒ *rančius* LEX ts.), 2. ‘pierścień na rogu krowim’, 3. ‘blizna, szrama’, war. *rañtas*, *rándas* (zob.), *rámđas*. Por. łot. *rañta* ‘karb, nacięcie’. Cps. *skiedranta* (zob.). — War. *rent-* (por. *renčiũ*): *reñtis* 1. ‘pierścień na rogu krowim’ (*Ta karvė jau penkių veršių: penki reñčiai rage yra* ‘Ta krowa [miała] już pięcioro cieląt: pięć jest pierścieni na rogu’), 2. ‘słój drzewa’.

**rāpnukas** gw. ‘bicz spleciony z kilku rzemyków’ — z aferezą zam. \**arapnykas*, zapoż. z błr. gw. *harápnik* (ZS 46, 90n.). W kwestii aferezy por. *barāgas* ⇐ błr. *abaróh*; *žañčius* < *ažañčius*.

**rapūkė** gw. ‘ropucha, Bufo vulgaris’ (*Toki rapūkė kap kepurė karvę žinda* ‘Ropucha wielka jak czapka ssie krowę’) — zapoż. z błr. *rapúxa*, -i, pol. *ropucha*, -y, z lit. *k* za słow. *x*. War. *rapūga*, *rapūgė*. Zakończenia w war. *rāpūžė*, *rapūžė* i *rāpuža* zostały przejęte z rodzimych odpowiedników *rūpūžė* i *rūpūža*.

**raragas** stlit. ‘sęp, Geier’ (Bretkun) — zapoż. z pol. *raróg*, *raroga* ‘sokół białozor, Falco gyrfalco’ (SLA 186, pominięte w LEW). Różnica znaczenia czeka na wyjaśnienie. Próbe zetymologizowania polskiego wyrazu podjął Bańkowski, ESJP III:1, 18.

**rarōtai**, -ų m.pl. przest., gw. ‘msza odprawiana w adwencie o świcie lub wczesnym rankiem, roraty’ — zapoż. z błr. *raráty*, -aũ, pol. *roraty* (SLA 186, ZS 46, LEW 15). SD <raratay> ts. War. f. *rarōtos*. War. z protetycznym *a-*: *ararōtai*. War. zdysymilowany: *arōtai*, *arōtos*<sup>414</sup>. — Drw. *rarōtinė* f. ‘roraty’ — z substantywizacji zwrotu *rarōtinė mišià*.

**rasà** 4 p.a. ‘rosa’ (*rasa krinta* SD «rosa pada, rorat, irrorat»). Wraz z łot. *rasa* ‘rosa, mżawka’ oraz scs. *rosa* ‘ρόσος, ὀμβρος’ kontynuuje pbsł. \**ras-ā-* (BSW 237, LEW 699, ALEW 843, NIL 574n.). Transponat ie. \**h<sub>1</sub>r-os-eh<sub>2</sub>-*. Drw. od pie. nomen z suf. -s-, \**h<sub>1</sub>r-ōs-*, \**h<sub>1</sub>r-os-*. Por. łac. *rōs*, *rōris* m. ‘rosa, kropla rosy; wilgoć, jakakolwiek ciecz, pot’, wed. *rāsa-* m. ‘sok roślin, płyn, syrop, esencja’. Do pie. \**h<sub>1</sub>ers-* ‘płynąć’, het. *ārszi*, wed. *āršati* ‘płynię’. Zob. EWAIA II, 441n., de Vaan 2008, 526n., Derksen 2008, 438. — Drw. *rasingas* ‘rosisty’, *rasótas* ‘pokryty rosą, zroszony’, przen. ‘zroszony potem, spocony’. Cps. *rasabraukys* a. -*braũkis* ‘kto późno wraca do domu, nocny włóczęga’ (dosł. ‘kto zgarnia rosę’, por. *braũkti*), *rasakilė* bot. ‘przywrotnik pospolity, Alchemilla vulgaris’ (por. *kilti*, *kėlti*), war. *rasakilà*, *rasākila*, *rasakilys*, *raskilà*, *rāskilas*; *rasākrėtis* (por. *krėsti*), *rasākrita* a. -*kritė* ts. (por. *kristi*). Vb. denom. 1. *rasóti* ‘wydawać rosę; pokrywać się rosą; mżyć, popadywać; skraplać na sobie wilgoć — o mięsie, o szybie; pocić się; kwitnąć — o zbożu’, 2. *rasuóti* ‘wydawać rosę’, SD *rasuoja* «rosa pada» (syn. *rasa krinta*).

**rasālas** 1. przest. ‘zalewa śledziowa, Heringslake’, 2. przest. ‘osolona woda, solanka, Salzwasser’ (war. *rasala* b.z.a.), SD<sup>1</sup> «rosoł, salsugo, salsilago, salsamentum», 3. gw. ‘kwas

<sup>414</sup> Por. dysymilatywny zanik *r* w *akrūtās* < *rakrūtās*, *jómarkas* < *jórmarmas*, *kiñgrauža* < *kiřmgrauža*, łot. *uōdere* ‘ster’ ⇐ śrdn. *roder*. Zob. też GJL I, § 541.

spod kiszonych buraków; barszcz na nim ugotowany', 4. 'niesmaczny napój; liche piwo'. Zapoż. z błr. *rasól*, -u (SLA 186, Zs 47, LEW 699, ESBM 11, 126). Por. ros. *rassól* 'sos od marynaty, słony płyn, zalewa do peklowania' (psł. \*orz-solü 'woda nasycona solą'). — Drw. *rasaliēnē* 'zupa z kiszonych buraków', *rasalīnis* 'koloru barszczu, ciemnoczerwony'.

**rāsi** — forma 2 sg. fut. 'znajdziesz' do inf. *rāsti* która funkcjonuje w roli adv. 'być może, może', np. *Rāsi šiañdien nelis* 'Być może dzisiaj nie będzie padało'. *Nespijauk i vandenj, rasi pats gersi* 'Nie pluj do wody, może sam będziesz [ja] pił'. *Rasi rasoje rasi* 'Może w rosie znajdziesz'. Paralela: *tañsi*. — Forma wzmocniona *rāsik* (z synkopowania \*rasi-gi), np. *Rāsik nori pieno?* 'Może chcesz mleka?' *Rāsik i mirē, toks nesveikas juk buvo* 'Może on i umarł, taki był przecież niezdrow'. — Inne warianty: *rāsēk, rāsēt, rāsint, rāsintai(s), rāst, rāstai, rāstais*.

**rāškašis**, -io stlit. 'rozkosz, uczucie przyjemności, upojenia; bogactwo, przepych, zbytek, luksus; dobrobyt, łatwe życie' — zapoż. z błr. *róskaš*, -y (⇐ pol. *rozkosz*). Por. SLA 186, LEW 699n., ALEW 843. — War. z asymilacją *s-š* > *š-š*: stlit. *raškašis, raškošis*, f. *raškašē*. War. sonoryzowane: gw. *rāškažis, rāškažius*. Z asymilacją *s-ž* > *š-ž*: *rāškažis, rāškažius*, f. *raškažē*. — W niektórych gwarach sekwencja *raškaš*- dysymiluje się w *raškač*-, por. gen.sg. *rāškačio*. Następnie na mocy alternacji *č'A* : *tE* powstaje nowa forma nom.sg. *rāškatis* (dzukskie *rāškacis*) 'przepych', zdrob. *raškātēlē*, por. *Tai būsi raškātēlej, didelej vigadēlej* (zob. też LEW 700). Niejasne jest pochodzenie war. stlit. *raškažtis*: *Tu mylima raškažtyje*. — Adi. *raskāšnas* 'zbytkowny, okazały; śliczny, ładny; radosny, wesoly' ⇐ błr. *raskošny* (⇐ *rozkoszny*). War. *raskāžnas, raškāžnas*. — Vb. denom. *raškāžytis* 'rozkoszować się, zażywać przyjemności, dobrobytu' — kalka z pol. *rozkoszować się* (*įsiraškāžyti* 'o dzieciach: rozszaleć się, rozswawolić się').

**rasodā**, gen.sg. *rasōdos* 2 p.a. przest., gw. 'rozsada, młode rośliny siane na rozsadniku i przeznaczone do wysadzenia w gruncie' — zapoż. z błr. *rasāda*, -y (SLA 186, Zs 47, LEW 700). War. *rasōdai* m.pl.

**rāstas** 'zrąbany i ociosany z gałęzi pień grubego drzewa, kłoda, bierwiono, belka', SD <rustas> «kloc, sztuka kłodziny albo drewna grubego; tram, kłodzina, pień, pniak». Pl. *rąstai* LEX 'budulec, drewno budowlane, Bauholtz'. Odpowiednik łot.: *rañsts* kuroń. 'warstwa, Schicht' (ME III, 477). Analiza: *rąst-a-s*, drw. postwerbalny od \*rąstyti, to z \*rans.styti < \*rant-sty- frq. 'ciosać'. Por. SE \*rent- w *rēsti* 'rąbać', SO \*rant- w *ramstýti* II. Paralele: *spąstai* ⇐ *spąstyti* (\*spās-sty-); *sprąstis* a. *sprąstas* ⇐ \*sprąstyti (\*sprās-sty-, por. *sprēsti*); *plāustas* ⇐ *plāustyti*. Por. LEW 700 (bez objaśnienia budowy), ALEW 843 (nietrafna analiza *rąs-tas*, drw. apofoniczny od vb. *rēsti*). Pominięte w ŽD. — Drw. *rāstinis miškas* 'las kłodowy, tj. z drzewami nadającymi się na kłody', *rąstinis aulys* 'ul wydrążony w pniu drzewa', *rāstištis* 'gruba kłoda' (por. suf. w *arklištis*). Cps. *rąstagalys* 'kloc drzewa' (por. *gālas*), SD <rustagalis> «kień, kłodziny sztuka, kloc, truncatus caudex, pars caudicis in orbem concisi», war. *rąstigalis, rąstgalys*. Vb. denom. *rąstauti* 'szukać (w lesie) odpowiednich kłód'. — N.rz. *Rąskirstys* (\*Rąst-kirstys), *Rąstupys*.

**rāsti**, *randū, radaū* 1. 'szukając znaleźć, odszukać coś zgubionego, zaginionego, ukrytego', 2. 'wyszukać, wybrać, dobrać' (*Bēda žmogū pati rañda. Šneka šneką rañda*), 3. 'natknąć się, natrafić, zastać' (*Su sava duona visur stalą rasi. Jis su visais kalbą rañda*). SD *rundu* «nayduię co; wynayduię co» i «zastaię co» (syn. *nuseku*). Cps. *atrāsti* 'odnaleźć, np. zgubę', *išrāsti* 'wynaleźć, odkryć', *prarāsti* 'zgubić, stracić, roztrwonić', DP 'przemarnować, strawić', *surāsti* 'znaleźć, odnaleźć'. Refl. *rāstis* 'znajdować się, zdarzyć się, pojawić się' i 'urodzić się' (*Ten aš radaūis ir augau*), *atsirāsti* 'pojawić się, znaleźć się gdzieś' (*Iš kur tu čia atsiradaĩ?*), 'urodzić się' (*Antrais [1902] aš atsirādęs*), 'stać się, zrobić się' (*Graži atsirado*

*šiandien*), ‘wrócić do domu’ (*Jau ji šiandien neatsīrās*), *prasirāsti* ‘przewinić’. Odpowiednik łot. *rast*, *rūodu* (war. *ruonu*), *radu* 1. ‘znaleźć’, 2. ‘przywyknąć, być przyzwyczajonym’ (przesuwka znaczeniowa, która wymaga zbadania), refl. *rastiēs* ‘znajdować się’. — W bałtyckim brak jest form na SE (podobnie przy vb. *kākti*, *prāsti*, *tāpti*). Etymologia sporna. IEW 1153 umieścił *rāsti* — za BSW 236 — s.v. \**ṛ(e)r-ed-* ‘giąć się, chylić się, chwiać się’ i zestawiał m.in. z goc. *wratōn* ‘wędrować, podróżować’, stwn. *rāzi* ‘vagans, rapax’ i stnord. *rata* ‘odbywać podróż; natrafić na co, znaleźć’. — Według LEW 700 n. bardziej prawdopodobny jest związek lit.-łot. czasownika z rodziną łot. *radīt* ‘wydawać na świat potomstwo, rodzić’ i słow. *roditi* ts. (zob. niżej). Za tym opowiada się również Stang 1970, 78 i Stang 1966, 347n.: w temacie *rad-* widzi on formę dawnego perfecti-praesens o znac. ‘ist hervorgewachsen, ist entstanden, ist erschienen’. Odpowiednie praesens miało jego zdaniem osnowę *red-*; widać ją w przekształconej postaci w sł. *redīti* ‘karmić, hodować’ [głuz. *rjedzić* ‘przygotowywać jedzenie, nalewać napój’]. Starym causativum do *red-* było \**rad-ī-tei*, widoczne z jednej strony w cs. *roditi* ‘rodzić, wydawać na świat potomstwo’, z drugiej strony w łot. *radīt*, *-u*, *-īju* ts. (o ile nie jest to zapożyczenie słowiańskie). W ten sposób dochodzimy do hipotezy pie. \**ured<sup>h</sup>*-, SO \**urod<sup>h</sup>*- (transponat). Por. Snoj 2003, 610 (s.v. *redīti*), który sądzi, że pwk. \**ured<sup>h</sup>*- jest wariantem typu *Schwebeablaut* w stosunku do \**uerd<sup>h</sup>*- (LIV<sup>2</sup> 228: \**H<sub>u</sub>eRd<sup>h</sup>*- ‘groß / stark werden’), poświadczanego głównie w indo-irańskim, por. *vārdhate* ‘rośnie’, *vārdhati* ‘mocniej’, aw. *varədaiti* ts. — LIV<sup>2</sup> 497 wywodzi pbsł. \**rad-* z formacji perfectum pie. \**re-rod<sup>h</sup>*-, pwk. \**red<sup>h</sup>*- ‘ukazać się, pojawić się’ (stąd ‘znaleźć się’). Zob. też ALEW 884. — Zdaniem Stanga (1970, 77; 1966, 348) na podstawie pf. \**rad-* ‘wyrósł, powstał, pojawił się’ miała najpierw powstać forma prt. *rādo*. Do niej miała zostać dotworzona forma intr. prs. \**randa* ‘wyrasta, powstaje, znajduje się’. Dopiero po pojawieniu się (pleonastycznej) formy zwrotnej \**randasi* miała się ustalić — przez opozycję — forma o znac. przechodnim *rañda* ‘znajduje’. — Drw. *atradējas*: *velinas mirimo atradējas* DP 47<sub>16</sub> ‘diabeł śmierci wynalazca’, *atsiradīmas* ‘pojawienie się, powstanie; pochodzenie’, *praradīmas* ‘strata, utrata, zguba’, *prasirastis* f. stlit. ‘grzech’ (por. wyżej *prasirāsti*), *radīnys* ‘rzecz znaleziona’, *radībos* f.pl. ‘znależne, pieniądze wypłacane osobie zwracającej znaleziony przedmiot’, SD *radība* «należne, praeium indici datum» (neosuf. -*yba*, por. *dalybos* ⇐ *dalyti*; *ganyba* ⇐ *ganyti*), *radīmas* SD<sup>1</sup> «wymysł, inuentum, figmentum». Cps. *radvilā* a. *rādvilas* ‘znajda, podrzutek’ (por. nazw. *Radvilā*, *Rādvila*, *Rādvilas*, *Radvilas* LPŽ; przeciw compositum Skardžius, RR 4, 714, który postuluje temat na *-u-*, \**radu-* suf. -*ila*). — Nawiązania łot.: *rads* ‘krewny’ (*viņš man rada* ‘on jest moim krewnym’), *radi* m.pl. ‘krewni; pokrewieństwo’, *raža* ‘obfity plon; liczna rodzina’ < \**rad-īā-*. Z tym por. 1° psł. \**rod-jajī* ‘rodzenie’, sch. *rōdāj* ‘poród, urodzenie; wschód słońca’, strus. *rožaj* ‘urodzenie; plód; natura, właściwość’, stpol. *rodzaj* ‘ród, plemię, naród’, pol. ‘gatunek, odmiana; płeć’, 2° psł. \**urod-jajī* ‘to, co się urodziło’, ros. *urožāj* ‘plon’, pol. *urodzaj* ts. — Neopwk. *ras-* (⇐ *rāsti*): *rasdinēti* iter. ‘znajdować, natrafiać na co’ (*išrasdinēti* WP ‘wynajdywać’), *rāsdinti* caus. ‘znaleźć’, nomen *rasmē* ‘urodzaj’ (por. łot. *rasma* ‘obfitość, wydajność, urodzaj’). — Neoosn. *rast-* (⇐ ptc. *rāstas*): *išrastinis* SD «rozchodowy, sumptuarius» [‘wymagający wydatku, nakładu’], *rastinis* ‘znaleziony’ (⇒ *rastinys*, *rastinukas* ‘znajda, podrzutek’), *rastiniai pinigai* m.pl. ‘znalezione pieniądze’, *rastojas* SD<sup>1</sup> «naleziciel, naleźca, inuentor & autor». — WSO *rod-* < \**rād-*: *rōdyti* (zob.).

**rastrikas**, pl. *rastrikai* stlit. ‘spór, zwada’ — ze zmiany \**rastirkas* drogą metatezy *irC* > *riC*. Jest to zapoż. ze stpol. *roztyrk*, *rozcirc* ‘niezgoda, spór, zwada’, pl. *roztyrki*, *rozcirci* ‘zamieszki’, por. *Słownik staropolski* VIII, 15. Jako jedyne zaświadczenie przytacza się z Bretkuna: *iš tų rastrikų* (gen.pl.) ‘z tych zamieszek’, por. SLA 186: ‘Getümmel, Tumult’. N.B. LKŽ XI, 206 niesłusznie dał wyraz hasłowy w formie rodzaju żeńskiego *rastrika* i uznał to za zapoż. z pol. *rozterka*. SLA, l.c. podał jako formę źródłową [stpol.] *rozterk* m., z kolei LEW

701 pol. *rozterk(a)*. Pominięte w ALEW.

**rašýti**, *rašau*, *rašiaũ* ‘pisać (ołówkiem, atramentem)’, SD *aprašau* «okreszam co, circumscribo aliquid terminis, præscribo modum...» [‘określam, ustalam’], «opisuję co, describo..., definitione exprimo», *aprašau kų, kam* «opisuję przez list, præscribo, do, mitto lit[t]eras de rebus gestis», *surašýti* ‘spisać, spisywać’. Refl. *rašýtis* ‘podpisywać się’. Leksem *raš-* można ująć jako alternant na SO do zanikłego czas. \*rešu, \*rešti ‘robić znaki’. Paralele apofoniczne: *prašýti* ⇐ \*prešu; *sagýti* ⇐ *segũ*; *maišýti* ⇐ *miešiũ*. Wątpliwa wydaje się hipoteza o wtórnym zastępstwie \*rakyti przez *rašýti* (zob. LEW 702), co by prowadziło do powiązania czas. ‘pisać’ z czas. *ràkti* ‘ryć, dłubać’ (zob. *rakštis*). Jeszcze inaczej GJL II, § 638: «*rašýti, rāšo* ‘pisać’ — czasownik ten łączy się w jakiś sposób z *rēkšti, rēškia* ‘zrywać (owoce)’ i znaczył początkowo ‘robić rysy, kreski’». Zob. też ALEW 846. — Drw. *išrašas* ‘wyciąg, skrótowy wypis, np. z książki parafialnej; odpis, kopia’, *rāšalas* ‘atrament’ (neol.), ⇒ *rašalinė* ‘kałamarz’; *rašėiva* pogardl. ‘pismak, grafoman’, *rašėjas* a. *rašėjas* przest. ‘autor, pisarz’, *rašýbė* c. gw. ‘piśmienny, kto umie czytać i pisać’ (*Senyboj, kai maža buvo rašybių, tai jie daug užkrutėdavo* ‘Dawniej, kiedy mało było piśmiennych, to oni dużo zarabiali’), *rašmuõ, -meñs* m. ‘znak pisma’ (neol.), *rāšomasis dārbas* ‘praca pisemna’, *rāšomasis stālas* ‘biurko’, *rāštas* (zob.), *sąrašas* ‘spis, lista’ (⇐ *surašýti*), SD *sųrašas* «formuła w prawie, w kontraktach; kronika; protokół, spisek; reiestr, dobr spisek; spisanie, spisowanie», *sųrašėlis* SD «reiestrzyk, logarium, ratiuncula», *rāštas* (zob.). — Neoosn. *rašy-*: *rašýdinti* cur. ‘dać komu do napisania, do przepisania’ (por. °*valgydinti* ⇐ *válgyti*). Nomina: *aprašymas* SD «opisanie», *aprašymas vaisto* SD «recepta», *rašýba* ‘pisownia, ortografia’ — neol. w stosunku do dawnego wyrazu *rašýbos* f.pl. o znaczeniu ‘testament’ (zob. GJL II, § 382, por. *daryba* ⇐ *daryti*; *dalybos* ⇐ *dalyti*), *rašýsena* ‘sposób pisania, charakter pisma’ (neosuf. - *sena*, por. *laikýsena* ⇐ *laikýti*), *rašýtinis* ‘pisany (zabytek), pisemny (dowód)’, *rašýtojas* ‘pisarz’, *darbų surašytojas* SD<sup>1</sup> «działopisek, chronographus, historiographus».

**raškýti**, *raškau*, *raškiaũ* ‘zrywać owoce z gałęzi (jabłka, śliwki, wiśnie), zrywać jagody, liście, strąki, orzechy, pomidory, ogórki; zrywać kwiaty’, SD *raškau* «obrywam owoc» (syn. *nureškiu*), «rwę» (syn. *rauju*), «szczypię», *priraškýti* ‘narwać, nazbierać (owoców)’, refl. *nusiraškýti* ‘zerwać sobie kilka (jabłek, gruszek)’. Iteratyw z suf. -yti i SO *rašk-* ⇐ *rešk-*, zob. *rēkšti*. Paralele: *draskýti* ⇐ *drėksti*; *šlakýti* ⇐ *šlėkti*; *taškýti* ⇐ *tėksti*. Por. ALEW 846. — Z innymi suf.: *raškinėti* ‘zrywać (owoce)’, *raškinti* ts., *raškióti* ts. — Drw. *raškėlė* ‘małe naczynie drewniane’ (znaczn. etym. ‘krobka na jagody’?), *rāškės* f.pl. 1. ‘tyczka do zrywania jabłek a. gruszek z wyższych gałęzi’, 2. bot. ‘brodawnik, Leontodon’. Cps. *pūparaškis* ‘ktoś bardzo stary’ (dosł. ‘ten, kto zrywa bób’, por. *pupà*). — Neoosn. *rašky-*: *nuraškytojas* SD «obrywacz owocu», *rāškymas* ‘zrywanie (owoców, jagód, strąków)’.

**rašántas**, *rašaņtas* gw. ‘aresztant’ — zapoż. z błr. gw. *rašánt* (war. *ryštánt*), por. ZS 47, 73, LEW 702, ESBM 1, 157. Co do akutu por. zapoż. *levánda, varánka*.

**rāštas** 1. ‘wzór w tkaninie a. hafcie, deseń, ozdoba’, 2. ‘pismo (np. ręczne, pochylę), charakter pisma’, 3. ‘papier z napisanym tekstem (list, akt, dokument)’, 4. przest. ‘czernidło, atrament’ (*be literų arba rašto* DP 589<sub>1</sub> ‘bez liter abo czernidła’), 5. gw. ‘takt przy młóceniu, tempo według którego jedna z trzech osób uderza cepami’. Osnowa *raš-* stanowi alternant na SO do \*reš-, podobnie jak w czas. *rašýti*, który jest z pochodzenia iteratywem od \*rešti. Dalsze objaśnienie sporne. — Drw. *paraštė* ‘margines (kartki, książki)’, *raštėlis* ‘list, liścik, pisemko’, *raštijà* ‘piśmiennictwo, literatura’, *rāštinė* ‘kancelaria’, *raštingas* 1. ‘piśmienny, umiejący pisać i czytać’, 2. ‘wzorzysty (o tkaninie)’, *raštinyčia karališkė* SD «kancelaria, officina diplomatica, scribendorum & obsignandorum diplomatum...»), *raštinykas* SD<sup>1</sup> «pisarz, scriba, notarius», *varsna rašto* SD «paragraf, paragraphus», *vietinykas raštinykas* SD «podpisek, vicarius seu adiutor notarij publici». Cps. *rañkraštis* ‘rękopis’ (por. *rankà*),

*sénraštis* ‘stary rękopis a. druk, starodruk’ (dosł. ‘stare pismo’, por. *sēnas*). Vb. denom. *raštúoti* ‘haftować, wyszywać’ (⇒ *raštúotas* ‘haftowany, wyszywany’).

**ratānas** gw. 1. ‘koło, krąg, przedmioty a. osoby ułożone w kształt koła’, 2. ‘światlisty krąg, aureola (wokół księżycy, słońca)’, 3. ‘taniec w kole’, 4. ‘gromada (kóz, dzieci)’, 5. bot. ‘czarcikęs łąkowy, *Succisa pratensis*’. Drw. na *-anas* utworzony od *rātas* ‘koło, krąg’ (zob. s.v.). Z pochodzenia może to być przymiotnik o znac. ‘kolisty, taki jak koło’. Por. typ *ūkanas* ‘mglisty’ ⇐ *ūkas* ‘mgła’ (GJL II, § 299). Trzeba dodać, że akcent padający na wewnętrzną sylabę jest w klasie na *-anas* czymś wyjątkowym, zob. ŽD 226n. Por. *štabānas*. Są też nazwiska na *-ānas*, np. *Bakštānas* ⇐ *Bākštas*; *Krikštānas* ⇐ *Krikštas* (zob. Skardžius, RR 4, 401).

**rātas** ‘koło, krąg’. Pl. *rātai* ‘wóz, zwł. ‘wóz nienaładowany’ (w odróżnieniu od *vežimas*). SD «woz chłopski, kolasa, plaustrum». Odpowiednik łot. *rats* ‘koło’, pl. *rati* ‘wóz’. Pochodzi z pb. \*rat-a- < pie. \*rot-o-, por. stir. *roth* m. ‘koło’ i pgerm. \*raþa- n. ts. (ags. *rath*, stwn. *rad*), por. NIL 575, BSW 238, LEW 703, ALEW 652. Z inną budową: wed. *rātha-*, aw. *raþa-* m. ‘wóz, lekki wóz dwukołowy’ < pie. \*rot-h<sub>2</sub>-ó- (EWAIA II, 429). Zapoż. bałtyckie w fiń. *ratas* ‘koło’ (LEW 703, Stang 1966, 23). — Forma pluralna lit. *rātai*, łot. *rati* stoi prawdopodobnie na miejscu starszego collectivum, które było podobne do łac. *rota* ‘koło, krąg; koło garncarskie; wóz; wir powietrzny, kurzawa’ < pie. \*rot-eh<sub>2</sub>, znacz. etym. ‘koła’. Podstawą werbalną of an ablauting *h<sub>2</sub>*-stem \*rót-eh<sub>2</sub>, gen.sg. \*rot-h<sub>2</sub>-ós jest pwk. pie. \*ret- / \*rt- ‘biec’ (zob. LIV<sup>2</sup> 507), w języku litewskim reprezentowany przez czasownik na SZ *rit-*, zob. *rìsti*. — Drw. *račiūkai* m.pl. ‘wózek’, *rāčius* ‘rzemieślnik zajmujący się wyrobem kół i wozów, kołodziej, stelmach’ (nazw. *Rāčius*, *Račiūnas* LPŽ), *ratānas* (zob.), *ratēliai* m.pl. ‘wózek dziecinny’, SD<sup>1</sup> «wozek, vehiculum» (syn. *vežimėlis*), *ratėlis* ‘kółko, kołowrotek’, *rātilas* ‘krąg, okrąg, aureola’, *ratinė* ‘wozownia’, *rātininkas* ‘kołodziej’. — Cps. *dvirātis* adi. ‘o dwóch kołach (o młynie, bryczce)’, sb. *dviratis* ‘rower’ (gw. *dūratīs* ‘wóz na dwóch kołach, dwukółka; rower’, por. łot. *duceles* ‘dwukółka’), por. *dū*, *dvi*; *ratadāila*, *rātadaile* (m.in. SD) ‘kołodziej’, *ratadaīlis* (por. *dailē*), *rātadirbis* a. *ratdirbys* ‘kołodziej, stelmach’ (por. *dirbti*), *rātālinkis* ‘obwód koła, obręcz, obłak’, SD «obod, okrąg» (por. *lañkas*), liter. *rātālinkis* (war. metatetyczne: *lātarānkis*, *lātrānkis*), *rātāpēdis* ‘szprycha w kole wozowym’, liter. *rātpēdis* (por. *pēdā*), *rāt(a)kaištis* ‘kołek żelazny zatykany na końcu osi, zabezpieczający koło przed spadnięciem, tzw. lon’ (por. *kaišyti*), ze zmiennym II członem: *ratkišys*, *rā(t)kyštis* ts. (por. *kīšti*), *rātkala* ts. (zob. *kālti*), *šūdračiai* m.pl. ‘lichy wóz, wóz do wożenia gnoju’ (por. *mėšlas*). — Vb. denom. *ratyti*: SD<sup>1</sup> *ratau* «toczę, voluo, roto, torno», *ratuoti* 1. ‘latać w koło, kołować — o pszczołach’, 3. ‘tkać koliste wzory’ (*Mergu skaros ratuotos, bernų kojos rainuotos*), 3. ‘klaskać w dłonie z radości’, 4. ‘płakać, zwł. opłakiwać zmarłego’ (*Ka ans pamirė, bobos ratāvo*), ⇒ *ratuota* (zob.). — N.m. *Račiaiā* 2x, *Rātininkai*, *Rādailiā* (z \*Rat-dailiai, to przez synkopę lub skrót haplologiczny z \*Rata-dailiai, dosł. ‘kołodzieje’).

**ratuota bitė** — mówi się o pszczole, która powraca do ula ze zbioru nektaru i ma (na tylnych nogach) koszyczki wypełnione pyłkiem kwiatowym. Por. *Bitis ratuota parlekia iš lauko*, t.y. *turi ratais apdėtas kojas peno, maisto, apsikrovusi kojas medumi. Pareina bitys ratuotos — ant kojelių vašką ar medų neša*. Epitet *ratuota*, dosł. ‘okolona, kolista’ (zob. s.v. *peñnagis*), albo stoi w związku z kolistym kształtem koszyczka pszczelego, albo też jest umotywowany przez vb. denom. *ratuoti* ‘latać w koło — o pszczołach’ (zob. *rātas*). — W odniesieniu do człowieka adi. *ratuotas*, -a znaczy ‘(wracający) z czymś, z podarunkiem, coś niosący’, np. *Ans visumet pareit ratuotas* ‘On zawsze powraca [czymś] obdarowany’. *Bobelės visos iš krikštyną parejo ratuotos* ‘Wszystkie kobiety wróciły z chrzcin z podarunkami’. W przenośni *ratuotas* to również ‘bogaty’ (*Tokių ratuotų mergos ir laukia*) i

‘upity’ (*Vakar buvai visai ratuotas*).

**raudà** 4 p.a. 1. ‘głośny płacz, opłakiwanie, lament’, 2. ‘pieśń lamentowa, pieśń pogrzebowa’ — rzeczownik postwerbalny od *raudóti* ‘głośno płakać (zob. s.v.)’. War. *ráuda* 1 p.a. Odpowiednik łot. *raūda*<sub>2</sub>, zwykle pl. *raūdas* ‘płacz, lament’. — Drw. *raudālius* ‘płaksa, beksa’, *raudingas* ‘płaczliwy; pełen żalu, żalosny; budzący współczucie’ (*išklausyk raudingą maldą mano* PK 77<sub>13</sub> ‘wysłuchaj żalosne prośby moje’), *raudulys* ‘płacz, szloch’ (por. łot. *raūdulis* ‘płaczliwy człowiek’).

**raūdas**, -à ‘rudy, czerwonożółty, (o koniu) kasztanowaty, lisiej maści’. Por. *Arklīs raūdas, kārvē žalā, o šuō rūdas* ‘Koń [jest] gniady, krowa czerwona, a pies rudy’. Odpowiednik łot. *raūds* ‘czerwony, czerwono-brązowy, gniady’. Przymiotnik pb. \**rauda-* jest refleksem pie. \**h<sub>1</sub>roudh-o-*, formacji na SO od pwk. \**h<sub>1</sub>reudh-*, por. gr. ἐρεῦθω ‘zaczzerwienić’, pass. ‘czerwienić się’ (IEW 872, LIV<sup>2</sup> 508, ALEW 847). Por. z jednej strony psł. \**rudū*: sch. *rūd* ‘czerwonawy’, ros. *rudój*, czes. *rudý*, z drugiej strony goc. *raups* ‘czerwony’, stang. *rēad*, stwn. *rōt*, stir. *rúad* ts., łac. *rūfus* ‘czerwonawy, rudy, ryży, rudowłosy’ (\**rouþo-*, por. de Vaan 2008, 528) obok *rōbus* ‘czerwony — o bydle’, wed. *róhita-* ‘czerwony, krwawy’ (war. *lóhita-*), *lohá-* ‘czerwonawy, barwy miedzi a. żelaza’ (por. śrpers. *rōy* ‘miedź, mosiądz’). Zob. NIL 580n. Osobno zob. *raudónas*. — Sb. *raudà* 1. ‘czerwień, czerwoność, barwa czerwona’, 2. ‘nici czerwone’, 3. ‘łuna na niebie’, 4. ‘ryba płotka, Rutilus — o czerwonych płetwach’, *raūdē* 1. ‘farba czerwona’, 2. ‘ryba Rutilus rutilus’ (używana jako przynęta na szczupaki). Drw. z suf. -el-: *raudēlē* ‘wielka dzika kaczka o różowawym upierzeniu, Anas penelope’. Pierwsza z wymienionych formacji ma odpowiednik w łot. *raūda, rāuda* ‘ryba wzdręga, Leuciscus erythrophthalmus; ryba płoć, Leuciscus rutilus’. — Ze słowiańskiego por. pol. *ruda* ‘ruda żelazna łakowa, limonit (uwodniony tlenek żelaza)’, potem ‘każdy minerał, z którego wytopia się kruszec’, scs. *ruda* ‘μετάλλων’, ros. *rudá* ‘ruda’, też ‘krew’, ukr. *rudá* ‘bagno z żelazistą wodą; rdza’. — Od adi. *raūdas* pochodzi vb. denom. *raūsti* (zob.). — W apofonii do *raud-* stoją *rud-* i *rūd-*, zob. *rūdas*. — N.m. *Raūdiškē* 3x, *Raudžiaĩ* 3x, cps. *Raūdgiriai, Raūdgiris, Raūdsparnē*. — N.rz. *Raudà* 2x, *Raudys, Raudesà, Raūdupis*, n.jez. *Raudēnis, Raudinis*. Por. stpr. n.w. *Reude, Rawde, Raudune* (AON 139, 142).

**raudónas**, -a ‘czerwony, rumiany’. SD «czerwony; karmazynowy; szarłatny». Analiza \**raudā-na-*, drw. od sb. *raudà* ‘czerwień, czerwoność’ < \**raudā*, por. *geltónas* ⇐ *geltā* (GJL II, § 335). — Drw. *paraudónas* gw. ‘czerwonawy’ (por. typ *pailgas*), *raudonāsis* przest. ‘moneta czerwona (złota), czerwonec’ (por. *auksinas raudonas* SD «złoty czerwony, aureus nummus»), *raudonikis* 1. ‘człowiek rumiany, o zaróżowionych policzkach’, 2. ‘odmiana borowika, Boletus versipellis, kozłarz’ (war. *raudonikas, raudonykas*), *raudōnis* ‘rumieniec; czerwona łuna na niebie; rumień; czerwone jabłko’, *raudonikē* ‘wysypka dziecięca’. Cps. *raudōndvaris* — o żeńskich organach płciowych (dosł. ‘czerwony dwór’, por. *dvāras*), *raudonsparnē* a. -*spārnis* ‘ryba płotka, Rutilus’ (dosł. ‘o czerwonych skrzydłach, płetwach’, por. *spārnas*), *raudōnžemis* ‘czerwona gleba’ (por. *žēmē*). Vb. denom. *raudonyti, -iju, -ijau* ‘czerwienieć — o pomidorze, o niebie wieczornym; rumienieć się’. — N.rz. *Raudōnē* 5x, n.jez. *Raudōnis*. N.m. *Raudōnē* 10x, *Raudonikiai* 2x, *Raudōniškēs*, cps. *Raudónalaukis, Raudónbalē, Raudōndvaris* 7x, *Raudónpamūšē, Raudónplynis, Raudónupis* 2x.

**raudóti, ráudu** (war. *ráustu, ráusčiu, ráumu*), *raudójau* ‘głośno płakać, łkać, szlochać, zawodzić; opłakiwać zmarłego’. Odpowiednik łot. *raūdāt, raūdu* (gw. *raūžu*), *raūdāju* intr. ‘głośno płakać’, tr. ‘opłakiwać kogo’. — W stlit. prs. tematyczne: 1 sg. *raumi* SD «krzycząc żałośnie, z płaczem» ob. *raumu* ts. (syn. *stūgauju, staugiu*), 3 os. *rausti* ‘płaczę’ (gw. *ráusti, Gervėčiai*), *apraust* ‘opłakuje’. Dawniej było w użyciu również prs. na -*oju*: *raudoju* SD «narzekam, lamentor, eiulo, plango», utworzone od osnowy infinitiwu *raudo-*. — Do pie.

\*reudH- / \*rudH- ‘krzyczeć, płakać’, por. wed. *rodiši* 2 sg. ‘płaczesz’, 3 pl. *rudánti*, staw. *raostā* aor. ‘płakał’, mław. *uruθan* ‘płaczą’, łac. *rūdō* a. *rudō*, -ere ‘ryczeć, rzeć’, stang. *rēotan* ‘wszczynać hałas; ryczeć, to make a noise, to cry’, stwn. *riozan* ‘wyć; płakać’, roz m. ‘płacz’ (por. BSW 239n., LEW 704, LIV<sup>2</sup> 508, Kroonen 2013, 411, ALEW 848). De Vaan 2008, 528 dodaje tu gr. ὀρῦομαι ‘wyć (o wilkach, psach), ryczeć (o lwach), huczeć (o morzu)’. Jego rekonstrukcja to pie. \*h<sub>3</sub>r(e)ud-H-. — Drw. *raudinti* a. *ráudinti* caus. ‘doprowadzić kogoś do płaczu’ (zam. \*raudyti), DP *raudinti* ‘trapić’. Por. psł. \*rud-i- w stczes. *ruditi* ‘zasmucić’, głuż. *wurudzić* ‘bardzo kogo zmartwić’, < \*raud-i-. Nomina: *raudà* (zob.), *raūde* ‘płaczka’. — Neopwk. *raust-* (≡ 3 prs. *ráusti*): *ráustēti*, -ēju ‘głośno płakać’ (J. Pakerys, *Balt* XLII:3, 2007, 393). — Neoosn. *raudo-*: *raudotojas*, -toja ‘płaczek, płaczka’, *raudotini pinigai* m.pl. ‘pieniądze zbierane przez pannę młodą podczas wesela’. — Neoosn. *raudoj-* (zob. prt.): *raudója* ‘płaczka’, *raudójimas* ‘płkanie, lamentowanie’, SD «krzyk żalorny». — Nie ma w bałtyckim refleksu SE \*rjauð-. Refleks *raud-* współistniejący z suf. -ā- wypada uznać za st. o, właściwy dla formacji iteratywnej lub intensywnej. — SZ *rud-*: *rudis*, *rudulis* SD «biedny, miserandus» (syn. *vargulis*, *belaimis*, *nedienis*), *rudulis* DP ‘niebożę’, ⇒ vb. denom. *rūdulti*, -u, -au ‘płakać’. Zob. ALEW 876. — WSZ *rūd-*: *rūsti* (zob.).

**ráugti**, *ráugiu*, *ráugiau* ‘sprawić, aby kwaśniało, kisiło się; (skóry) zaprawić kwasami’. Co do etymologii zob. *riáugeti*. — Drw. *rauginti* 1. ‘kwasić, kisić’, 2. ‘garbować skóry, dębić’. Nomina: *paráuga* ‘podmokła łąka, ziemia; błotniste, grząskie miejsce na drodze; dół wypełniony rdzawą wodą’ (war. *pariáuga*), *paraugaĩ* m.pl. ‘skisły płyn, kwaśne mleko’, *praráuga* ‘miejsce, gdzie woda sączy się z ziemi, źródłisko’, *praraugas* ‘zakwas na chleb’ (Bretkun), *ráugas* ‘zakwas, zacier; zaczyn chlebowy’, ⇒ *raūgalas* ts. (por. łot. *raūgs*, *rauga* ts.), *ráugē* bot. ‘chwast zbożowy kąkol, Agrostemma githago’, *raugiēnē* ‘kwas z żytniej mąki’, *rauginē* ‘garnek na zaczyn do chleba’. Cps. *káiliaraugis* ‘kwas garbarski, garbnik’ (por. *káilis*, syn. *káiliarūgštis*), *káužraugis* (zob. *kaužaĩ*). — SZ *rūgti* (zob.). — N.m. *Raugaĩ*, *Raugalaĩ* (⇒ *Raūgališkis*).

**raukšlē** ‘zmarszczka: fałd skórny; zagięcie materiału w ubraniu’, SD «zmarsk» — ze zmianą *ks* > *kš* z \*rauk-slē, \*rauk-slas (por. *verkšlā*). War. *raūkšlas*. Drw. dewerbalny z suf. -sl- od *raūkti* (zob.). Podobnie jest zbudowane *rūkšlas* ‘zmarszczka’ < \*ruk-slas. Paralele: *mókslas* ≡ *pramókti*; *tikslas* ≡ *tikti*. Do tego war. *raugžlē*, który tłumaczy się udźwięcznieniem grupy obstruentowej *kš* w otoczeniu sonorantów: *u-kš-l* > *u-gž-l*. Paralele: *u-z-l* z *u-s-l* w *skriaūzlas* < \*skriauslas (zob. *skriaūsti*), *i-gž-l* z *i-ks-l* w *veigžlūs* < *veikslūs*. — Drw. *raukšlīs* ‘kto się zmarszczył, zasępił’, war. *raugžlīs*, ⇒ vb. denom. *raukšlētis* ‘marszczyć się’, war. *raugžlētis*.

**raūkti**, *raukiù*, *raukiaũ* 1. ‘marszczyć, fałdować’, 2. ‘zwierać materiał i zszywać (dziurawe miejsce)’, 3. ‘szyć byle jak’. Refl. *raūktis* ‘marszczyć się, kurczyć się; (o ranie) zasklepić się, goić się; (o niebie) zaciągać się, chmurzyć się’, przen. ‘krzywić się, okazywać niezadowolenie, gniewać się, złościć się’, *susiraukt* SD «zasępić się», *susiraukiu* SD «marszczę się». Prawdopodobnie jest to czas. quasiprymarny, oparty na prs. iter. *raukiù*, kiedyś należącym do inf. *raukýti* ‘marszczyć co, zmarszczać’ (\*rouk-éje-), por. *raukýti kãktq* ‘marszczyć czoło’, *raukýti nòsj* ‘kręcić nosem, mieć muchy w nosie’, refl. *raukýtis* ‘marszczyć się, dąsać się, być niezadowolonym; kąsać (o koniu)’, *raukausi* SD «marszczę się». Prs. iter. *raukiù* stało kiedyś obok prymarnego prs. \*riauku (transponat ie. \*(H)reuk-e-, zob. IEW 869 \*reuk- ‘rupfen’). Śladem po nim jest pdg. łot. *raūkt*, *raūcu* ‘zwęzić, zewrzeć, ściągnąć’ (⇒ iter. *raūkāt*). Paralelne prs.: *braukiù*, *daužiù*, *gaubiù*. Etymologia nieustalona, zob. referat w LEW 706 (s.v. *raūkas*) i ALEW 849. — Neoosn. *rauky-*: *raukylā* c. ‘osoba o ponurym wejrzeniu’, *raukylas* ‘fałda, plisa; zmarszczka’, *raūkymai* m.pl. ‘grubszy koniec sera’. — Intens. *raukstýtis* ‘okazywać niezadowolenie, grymasić, kaprysić; kąsać — o

kobyle'. — Nomina: *raukaĩ* m.pl. 1. 'pęk fałd składających się na zawiązanie worka', 2. 'grubszy koniec sera', 3. 'zwieracze odbytu', 4. 'tyłek, dupa', *raũkas* 1. 'zmarszczka', 2. 'człowiek wiecznie posępny', *raũkćiai* m.pl. 'fałdy (np. na spódnicy), zmarszczki', *raũketa* a. *rauketà* 'ktoś zasępiony', *raukėtas* 'złośnik, złośnica', *raũkšlas* < \**rauk-slas* (zob.). — SZ *ruk-*: *rũkti*, *runkù*, *rukaũ* 'marszczyć się', *surũkti* DP 'skurczyć się'. Nomina: *rũkė* a. *rukẽ* 1. 'odbyt, odbytnica' (*Lĩsk į rũkė ir užsirauk!*), 2. 'cunnus', *rũkšlas* 'zmarszczka, fałda' < \**ruk-slas* (zob. *raukšlẽ*). — SZ \**riuk-*: łot. *ŗukt*, *ŗũku*, *ŗuku* 'zmarszczyć się, pofałdować się, skurczyć się, zmniejszyć się'. Por. wyżej *ŗ* w SE *ŗaũkt*. — WSZ *rũk-*: *rũkti*, *rũkstù*, *nurũkaũ* 'skurczyć się; pomknąć w dal', *rũkšlā* a. *rũkšlẽ* 'zmarszczka'. — N.B. Nie należy tu łot. *rũkėt* 'niestrudzenie, pilnie pracować'. Jest to zapoż. ze śrdn. *rũken* 'zajmować się, troszczyć się, dbać o co', por. LEW 706.

**raumuõ**, *-eĩs*, acc.sg. *raũmenĩ* 3 p.a. m. 1. 'mięsień, mięso', 2. 'chude mięso zwierząt, mięso bez kości i tłuszczu'. SD «mięsista część albo sztuka w zwierzęciu, pulpa, pulpamentum». Pl. *raũmens* lub *raũmenys* 'mięśnie, muskulatura'. Łot. *raũmins* 'geräuchertes Muskelfleisch' jest lituanizmem, zob. ME III, 487. Praforma \**raud-men-*, przekształcona przez zmianę *d-m > m-m > m* na granicy morfemowej (por. *skiemuõ*, *skiemeĩs* < \**skied-men-*). Formacja na *-men-* denominalna, oparta na sb. *raudā* 'czerwień, czerwoność' (zob. *raũdas*). Por. LEW 707, ALEW 849n. Odpowiednik psł. \**ru(d)-mẽn-*, por. scs. *ruměņũ* 'руппός, czerwony', ros. *rumjányj* 'mający rumieńce, czerwony, różowy', pol. *rumiany* 'zaczzerwieniony, zaróżowiony (o twarzy)', zob. BSW 239, Borys 2005, 527. Inną apofonię pokazują refleksy germańskie: stisl. *rodmi* m., stwn. *rotamo* m. 'czerwień, rumieniec' (pgerm. \**rudman-* < pie. \*(h<sub>1</sub>)*rud<sup>h</sup>-me/on-*), zob. NIL 580. — Drw. *raumenĩnis* 'mięsisty; zrobiony z chudego mięsa', *dešra raumeninė* SD «kielbasa, lucanica, botulus, botellus, farcimen».

**raupaĩ**, *-ũ* 4 p.a. m.pl. 'ospa'. SD wymienia ten wyraz w pięciu miejscach: 1. *raupai* «odra choroba», 2. *raupai balti* «ospice białe», 3. *raupai raudoni* «ospice czerwone», 4. *raupai iž karštinės* «petocie» ['choroba objawiająca się gorączką i wysypką', SPXVI], 5. *raupai* «trąd choroba». Sg. *raũpas* 'krosta, pryszcz, pojedynczy pryszcz ospy'. Prawdopodobnie jest to sb. postvb. do *raupýti* (zob.). Znacz. etym. 'podrażnienie skóry, wywołujące odruch jej drapania'. Inaczej BSW 240 (s.v. \**raupā-*), gdzie zrównanie lit. *raup-a-* z sch. *rũpa* 'dziura, dół; dziurka od klucza', słh. *rũpa* 'dziura w ziemi; rów odprowadzający wodę', ukr. *rũpa* 'dół do przechowywania kartofli'. Mniej prawdopodobna wydaje się sugestia, jakoby *raupaĩ* łączyło się via *s-mobile* z psł. \**srupũ* 'skorupka tworząca się ze skrzepłej wydzieliny zapalnej na ranach i owrzodzeniach', pol. *strup* ts., scs. *strupũ* 'rana, zranienie' (pie. \**sroup-o-*) i dalej z gr. ῥύπος m. 'brud, błoto' (pie. \**srup-o-*). Zob. Derksen 2008, 470, Beekes 2010, 1294n., H. Bichlmeier, *Kratylos* 56, 2011, 122, ESJS 893, LEW 707n., ALEW 850. — Drw. *raupỹs*, *-ẽ* 'człowiek o ospowatej twarzy, zeszpeconej bliznami po ospie', *raũplės* f.pl. 'ospa' (⇒ vb. denom. *išrauplėti* 'o skórze: stracić gładkość, pokryć się krostami ospowymi', *rauplėtas* 'dziobaty, ospowaty', *rauplỹs* 'człowiek o ospowatej twarzy'), *raupsaĩ* m.pl. 'trąd'. Vb. denom. *raupėti* 'pokrywać się wysypką, krostami'. — Nazw. *Raupỹs*, *Raũpis* (LPŽ), n.m. *Raupiaĩ*, *Raũpiškis* 2x.

**raupýti**, *raupaũ*, *raupiaũ* gw. 1. 'podkopywać kartofle gołymi palcami i wydobywać je spod krzaka', 2. żm. 'wydrażać chleb i jeść po trosze' — iteratyw z suf. *-yti* i SO *raup-* od zanikłego pwk. \**riaup-* < pie. \**reup-* 'łamać; drzeć', por. stisl. *rjũfa* 'łamać, rozrywać, to break open' (LIV<sup>2</sup> 510n.; brak wzmianki o formach lit.). Formalnie odpowiada wed. *ropayati* 'sprawia ból' < pie. \**roup-ėje-*. — Na prs. iteratywnym *raupiũ*, należącym kiedyś do inf. *raupýti*, zbudowano quasiprymary pdg. *raũpti*, *raupiaũ* 'wykopywać kartofle, buraki'. Por. *rausiũ*, *raũsti* ob. *rausýti*; *raukiũ*, *raũkti* ob. *raukýti*. — Synonimem *raup-* jest *ruop-*, zob.



*ruõpti*. — SZ *rup-*: *rupùs* (zob.). — WSZ *rūp*: *rūpėti* (zob.).

**raūsis**, *-io* gw. 1. 'wygrzebany dół', 2. 'ziemia zryta przez świnię', 3. 'kret' (Šlapelis 1940, 406), 4. bot. 'gmatwek dębowy, *Dædalea quercina*'. Sb. postvb. od *raūsti* 'ryć' (zob. s.v.). War. gwarowe: *raūsas* 'dół' (*Po lieti pilni rausai vandens*), *riaušė* 'dół na kartofle' (*Užvirto riaušė — reiks nauja kast*) — ze zmianą *s > š* po *u* (por. *riáušės*). — Dalsze nomina z *raus-*: *rausikas* 'grzebiący, ryjący', *rausiklis* 'ryj świński', *rauslỹs* 'grzebiący', *raustuvė* BRB 'rysik do pisania, Griffel', *raūsvis* 'kopczyk kreta, kretowina'. Cps. *kūrmia-rausa* a. - *rausis* 'kretowina', SD<sup>1</sup> *kurmarausas* «kretowizna & kretowisko, grumus talparum» (por. *kūrmis*). — Vb. denom. *išrausúoti* 'wyrzyć (o kretach)', ⇒ *rausuotas* SD «lochowaty, iamisty, dolisty». — N.m. *Raūsiškės*, *Parausiaĩ*.

**rausýti**, *rausaũ*, *rausiaũ* 'ryć (o świniaach), rozgrzebywać, rozkopywać'. Dwuznaczne. W stosunku do *raūsti* tr. 'ryć' (zob. s.v.) jest to iteratyw na *-yti*, zaś w stosunku do *rūsti* intr. 'kruszyć się' (zob. s.v.) jest to kauzatyw na *-yti*. War. ze zmianą *us > uš*: gw. *raušýti*, *-rausaũ* 'rozkopywać, rozgrzebywać'. Dawne praesens brzmiało pewnie *\*rausiu* (por. scs. *rušq* 'burzę'), a wskazuje na to quasiprymarny pdg. *rausiũ*, *raūsti* (zob.). — Lit. *rausýti* ma odpowiednik w scs. *rušiti*, *rušq* 'burzyć, niszczyć, łamać', *razdrušiti* 'zburzyć, zrujnować', ros. *rúšitʹ* 'łamać, niszczyć' (*rúšitʹsja* 'runąć, zawalić się'), pol. *ruszyć* m.in. 'wprawić coś w ruch, poruszyć, dotknąć', < psł. *\*ruxiti* z pbsł. *\*raus-ĩ-*. Znacz. etym. kauzatywno-iteratywne<sup>415</sup>. Transponat ie. *\*rouš-éje-*. Pwk. *\*reus-* / *\*rus-* 'ryć, wywracać', por. toch. B *räss<sup>(ā)</sup>* 'oderwać, zerwać'. LIV<sup>2</sup> 511 i ALEW 851 podają, że spoza bsł. należy tu nomen stnord. *reyrr* m. 'kupa kamieni'. — Z obecności bliskoznacznych czas. *ráuti* 'rwać, wyrwać' (pie. *\*reūH-*), *raupýti* 'wygrzebywać palcami' (pie. *\*reup-*) i *riaũžti* 'zgarniać, zabierać' (pie. *\*reūg<sup>(h)</sup>-?*) można wnosić, że elementarny pwk. pie. *\*reū-* przybierał rozmaite rozszerzenia obstruentowe: *\*-H-*, *\*-s-*, *\*-p-* i *\*-g<sup>(h)</sup>*. — Rzeczownikiem postwerbalnym od psł. *\*ruxiti* 'wprawić w ruch' było *\*ruxũ* 'ruch, poruszanie się'. Inaczej BSW 240: *rušiti* to vb. denominativum od *\*ruxũ* 'ruch'. Ostrożniej Boryś 2005, 526, który dopuścił — na drugim miejscu — związek *\*ruxũ* z *\*rušiti*. — SE pbsł. *\*r̥iaus-* > *\*r̥iaus-* pozostawił refleksy tylko nominalne, por. 1° *riáušės* f.pl. 'zamęt' (zob. s.v.), 2° ros. *rjúxa* 'wilcza jama' (REW II, 560). Osobno zob. *ruõštis*. — Neoosn. *rausy-*: *parausytas* SD «lochowaty, iamisty, dolisty» (syn. *parausytas*), *rausyklà* a. *rausýklė* 'miejsce na polu lub łące zryte przez świnię' (SD «lochowanie, lochowatość»), *rausýnė* ts., *rausytai* adv. SD «lochowato». — Inne iterativa: *rausióti* a. *ráusioti* '(o krecie) rozkopywać, ryć ziemię', *rauslióti* 'ryć, grzebać', *rausinėti* 'ryć, rozgrzebywać, rozkopywać', *raustýti* 'grzebać' < *\*raus-sty-*, *apraustýti* 'rozgrzebywać żary'. — Neoosn. *raust-* (od *raūstas* a. *raustýti*): *raustýnės* 'miejsce zryte przez świnię' (por. *kraustýnės*, *slapstýnės*). — SZ *rus-*: *rusinėti* (zob.). — WSZ *rūs-*: *rūsỹs* (zob.).

**raūsti**, *rausiũ*, *rausiaũ* 'ryć, robić doły, grzebać, podkopywać', *įraūsti* 'zakopać', *išraūsti* 'zryć, np. ogród (o krecie); wyrzyć, wykopać, wygrzebać', SD «wyrzyć co z ziemię» (syn. *išknist*), *suraūsti* 'zryć ziemię (o świniaach, kretach); zgarnąć żar w jedno miejsce; uzbierać (pieniądze)'. Refl. *raūstis* 'grzebać się w czym, przetrząsać, szperać', *įsiraūsti* 'wryć się (o krecie), zapuścić się w głąb', *pasirausiu* SD «szańcuię się» (syn. *pasikasu*). Odpowiednik łot. *rāust*, *rāušu*, *rāusu* 'garnąć, zgarniać do kupy, zmiatać', *pīrāust* 'zgarniać do kupy, gromadzić'. Pd. *raūsti* jest quasiprymarny, oparty na prs. iteratywnym w SO, *rausiũ*, kiedyś należącym do inf. *rausýti* (zob.). Por. *raukiũ*, *raũkti* ob. *raukýti*; *raupiũ*, *raũpti* ob. *raupýti*. — Rzadkim wariantem do *raus-* jest *riaus-*, z nagłosem świadczącym o

<sup>415</sup> Kauzatywna wartość formacji psł. *\*ruxiti* 'burzyć' ukształtowała się w opozycji do innowacyjnej formy prs. intr. *\*ruxnōti* 'poruszyć się' (*\*raus-ne-*), por. ros. *rúxnutʹ* 'runąć, zwalić się', stczes. *runúti* 'upaść, zwalić się', pol. *runąć* ts. — Boryś 2005, 528 (s.v. *ruszyć*) nieprzekonująco wywodzi *\*ruxiti* jako iterativum od prymarnego vb. †*rusti* 'ryć, kopać', rzekomo spokrewnionego z lit. *raūsti*.

ekspresywnej palatalizacji. Por. *Kiaulė riaūsia. Riaūsia apkasus*. Tu też *riaušė* ‘dół do przechowywania kartofli’ Nomina od *raus-*: *raūsis* (zob.). — SZ *rus-*: *rusinėti* (zob.). — WSZ *rūs-*: *rūsšs* (zob.).

**raūsti**, *raūsta* (\*raud-sta), *raūdo* ‘być lub stawać się czerwonym, czerwienieć, rumienić się (z zimna, gorąca, gniewu, wstydu)’ — vb. denominativum od adi. *raūdas* ‘rudy’ (zob. s.v.). — Neoosn. *raus-*: *raūšvas* ‘czerwonawy, różowy’, n.rz. *Raūsvė* (por. *rūšvas* ⇐ *rūsti* I), *raūžganas* ‘rudawy, różowawy’ (o pochodzeniu suf. zob. s.v. *baļžganas*). — Reanaliza *raūšvas* wydaje neoosn. *rausv-*, por. *rausvokas* ‘czerwonawy’, *rausvūkai obuoliai* ‘czerwonawe jabłka’, *rausviūkas* ‘pewien kwiat łąkowy’, *rausvumà* ‘rumieniec, różowe zabarwienie policzków’, *rausvūtė* ‘różowawy mech w borze sosnowym, *Ceratodon purpureus*’, vb. denom. 1. *parausvėti* ‘poczerwienieć’, 2. *paraūšvinti* ‘zaczerwienić co, zrobić rumianym’, 3. *rausvūoti* ‘czerwienieć (o dojrzewających wiśniach), różowieć (o niebie w porze brzasku)’.

**ráuti**, *ráunu* (war. *ráuju*), *róviau* 1. ‘rwać, mocno ciągnąć ku sobie, wrywać z korzeniem (len, warzywa)’, 2. ‘oczyszczać grunt z karczów po ściętych drzewach i krzewach, karczować’, 3. ‘dźwigać, nieść z trudem, targać; wlec’, 4. ‘ciągnąć wóz (o koniu)’, 5. przen. ‘szybko biec, jechać; bić, tłuc’. Refl. *ráutis* m.in. ‘bić się, mocować się; kłócić się; ciężko pracować’. SD: *samanas aprauju* «mech obrywam z drzewa», *išrauju* «wykorzeniam co, wrywam» (syn. *ištraukiu*), *neižraujamas* «niewykorzeniony, inextirpabilis», *velėna su veju išrauta* «darn» [‘darń, gęsty splot traw wraz z ziemią’]. Odpowiednik łot. *raūt*, *raūju* (*raūnu*), *rāvu* ‘rwać; porywać, zabierać, kraść’. Prs. lit. *ráuju* stoi prawdopodobnie na miejscu \**riāju* (pie. \**reū*H-C), po dysymilatywnym zaniku pierwszego z dwu *i*, por. typ *gāju* s.v. *gauti* (tam też inne paralele). Pwk. pie. \**reū*H- / \**ru*H- ‘rwać, rozrywać, wywracać’ (LIV<sup>2</sup> 510), por. wed. *rāvat* ‘skaleczy, zrani’, łac. *ruō*, -*ere*, *rūtum* intr. ‘(o ludziach) pędzić, rzucać się, biec, (o rzeczach) uciekać, pierzchać, zapadać; toczyć się (o wodzie), spadać (o kamieniach); zapadać się, walić się, niszczyć, ginąć’, tr. ‘rzucić na ziemię, powalić, obalić, wywrócić, przewrócić; wykopać, w pośpiechu zgarnąć’, stnord. *ryja* ‘skubać wełnę’, toch. A, B *ru*<sup>(ā)</sup>- ‘wrywać’. Zob. LEW 708n., ALEW 852. — Drw. *ráudinti* cur. ‘kazać rwać albo prosić, by ktoś rwał (len, konopie, rzodkiew)’, *raulióti* ‘ryć ziemię kopytami a. rogami, rozkopywać’, *ráustyti* ‘wrywać z korzeniami; wrywać chwasty; zrywać liście; rwać włosy (z głowy)’ : łot. *raūstīt*, -*u*, -*īju* ‘rwać, szarpać, targać’ (por. typ *kāustyti*). Nomina: *ráutinē* ‘naręcze związanych konopi’, *rautiņvas* ‘karczownik’, cps. *linārautis* a. *linrautis* ‘czas rwania lnu’ (por. *linaī*), *linravšs* ‘kto rwie len’. — SZ-C *rū-*: *rūtis* (zob.), cps. *linarūtē* ‘czas rwania lnu’. Por. psł. \**ryti*, \**rūjō*, scs. *ryti*, *ryjō* ‘kopać, żłobić’, ros. *rytʲ*, *róju* ‘ryć, kopać, grzebać, żłobić’, czes. *ryt*, *ryji* ‘kopać, ryć; rytować, żłobić’, pol. *ryć*, *ryję* ‘żłobić, drążyć otwory’, stpol. ‘kopać rydłem’ (Boryś 2005, 529). Drw. ros. gw. *rytva* ‘dół, rów, wyrwa wymyta przez wodę’, głuź. *rytva* ‘rzeźba’. — SZ-V \**ruu-*: cs. *rūvō*, *rūvati* ‘rwać, wrywać, drzeć’ < pie. \**ru*H-e/o-, \**ru*H-eh<sub>2</sub>- (-v- jest wypełniaczem tzw. hiatu lrg., zob. Smoczyński 2003a, 87n.), scs. *urūvati sę* ‘oderwać się’, drw. scs. *rūvenikū* ‘jama, dół z wodą, studnia’, *rūvenica* ‘fosa’, *rūvatva* ‘rwanie, darcie’, ros. *rvač* ‘zdzierca, wydrwigrosz’, *rvóta* ‘wymioty’, stpol. *zarwek* ‘staw rybny z przerwaną groblą’. Brak refleksu lit. †*ruv*-V. WSZ \**rūv-*: słow. frq. °*ryvati*. — SO \**rau*-V ⇐ \**ruu*-V: *ravėti* (zob.). — WSO *rov-* < \**rau*-V: *róviau* (prt.), drw. *parovėti*, -*roviū*, -*rovėjau* ‘spędzić pewien krótki czas na rwaniu lnu, konopi’ (por. *movėti* ⇐ *móviau*). Nomina: *sárova*: *linų sárova* ‘zbiór lnu, pewna ilość zerwanego lnu’ (por. *sánkrova*, *sámplovo*), ⇒ *sárovūs* ‘taki, którego się zrywa w dużej ilości’: *sárovūs linaī* m.pl. ‘obfity plon lnu’. Cps. *linārovis* a. *linrovis* ‘czas rwania lnu’ (por. *linaī*). Por. łot. *rāviēns* ‘szarpnięcie, pociągnięcie’, *ar vienu rāvienu* adv. ‘nagle, niespodzianie’. — N.m. *Paróvēja* 2x.

**rāvas** przest., gw. 1. 'rów' (*Ravas, kur vanduo išrovė ir teka* 'Rów, [miejsce] gdzie woda wyryła i [którędy] płynie'), SD<sup>1</sup> *ravas* «row, alueus, fossa», 2. 'rzeczulka', 3. 'wglębie na plecach zwierzęcia'. Nawiązanie w stpr. *rawys* EV 'rów, Grabe [Graben]'. Nie ma pewności, czy *rāvas* to sławizm (por. LEW 709), czy też wyraz prapokrewny z psł. \*rovū. Por. rekonstrukcję pbsł. \*raṡ-a- w BSW 247 i REW II, 525 oraz refleksy scs. *rovū* 'dół, λάκκος', ros. *rov, rva* 'rów, przepok', czes. *rov* 'mogiła, grób', pol. *rów, rowu* 'przepok', cs. *prérovū* 'przepok, kanał, fosa'. Praforma ie. \*rouH-o-, apofoniczny drw. od pie. \*reṡH- 'rwać, rozrywać' (LIV<sup>2</sup> 510), zob. *rāuti, ravēti*. — Drw. *iravė* b.z.a. 'rzeczka wysychająca zimą i latem; płytki rów', *ravelis* SD<sup>1</sup> «rowik, alueolus», *ravōkšlis* 'rowek', cps. *ravakasys* a. *ravkasys* 'kopacz rowów' (por. *kāsti*). — N.m. *Ravaĩ* 2x, *Ravēliai, Paravē*, cps. *Gūdravis, Taurāvas* (przez haplologię z \*Taura-ravas). N.rz. *Rāvas* 6x, *Ravālis, Ravēlis, Ravinis*, cps. *Ravupys, Raūpis* (\*Rav-upis), *Šárkravis* (por. *šarka*), *Šveñtravis* (por. *šveñtas*), nazwa źródła *Pařšravis* (por. *pařsas*).

**ravēti, raviū** (3 os. *rāvi*), *ravėjau* 'pleć, plewić, oczyszczać ziemię z chwastów, wyrывая je spośród roślin uprawnych' (łot. *ravēt, -ēju* ts.) — z pochodzenia jest to durativum na -ē/-i- do prymarnego prs. \*ravū 'wyrwam' < pie. \*reṡH-e- (zanik antewokalicznej lrg.), które ze swej strony zostało zastąpione przez *rāuju* (zob. *rāuti*). Por. wed. *rāvat* conī. 'skaleczy, zrani', *rāvitar-* m. 'ten kto rani, obraża, Verletzer' (EWAIA II, 440, ALEW 852). — Nomina z *rav-V*: *apýravos* f.pl. 'wypielone zielsko', *iřravos* ts., *paravā* a. *pārava* 'krótszy, lichy len pozostawiony na polu', *rāvalas* przest. 'chwast', *ravātē* 'pielenie' (por. suf. w *mēžātē, pjovātē*), *rāvas* 'rów' (zob.), *sqravūs* '(o lnie) urodzajny, obfity'.

**razbáinykas** stlit., gw. 1. 'rozbójnik, morderca', 2. gw. 'kto wywołuje bójkę' (war. *razbáininkas*) — zapoż. z błr. *razbójnik, -a*, por. SLA 187, Zs 47, LEW 709, ALEW 853.

**razbājus, -aus** stlit., gw. 'rozbój; zabójstwo, mord; bójka', też 'zabójca, morderca' (Bretkun) — zapoż. z błr. *razbój, -ju* 'rozbój', por. SLA 187, LEW 709, ALEW 853. Podobnie zasymilowane zapożyczenia: *pakājus, prabājus*. — Drw. *razbajystē* a. *razbajystā* przest. 'mord, morderstwo', *razbajystēs* f.pl. DP 'rozbojstwa'. Vb. denom. *razbajāuti* 'mordować'.

**razgyti, razgaũ, razgiaũ** 'wiązać, splatać, plątać' : łot. *ražģīt* ts. — iteratyw z suf. -yti i SO *razg-* ⇐ *rezg-*, zob. *rezgũ, rēgzti*. Paralele: *draskyti* ⇐ *dreskiũ, drēksti*; *taškyti* ⇐ *teškiũ, tēkšti*. — Z innymi suf.: *razginti* a. *razgyti* 'wiązać (sieć)', *razgioti* 'wiązać sznurkiem', *aprazgioti* 'oplatać drutem (spękany garnek gliniany)'. — Alternant *ragz-C*: *ragztyti* iter. 'wiązać, wikłać' — pisownia etymologiczna dla [rakstīti], to drogą degeminacji z \*raks.sty- < \*ragz-sty- (por. *magztyti* ⇐ *mēgzti*). — Nomina na SO *razg-*: *razgaĩ* m.pl. 'sidła, np. na kuropatwy' (znaczn. etym. 'rzecz wiązana, pleciana') : łot. *razga* 'stara miotła', słow. *rozga* 'pręt, różga', scs. 'pęd, gałązka winorośli' (zob. BSW 245, REW II, 530n., Ostrowski 2006, 145n.), ⇒ vb. denom. *pasirazgāuti* 'poróżnić się, pokłócić się'; *razginēs* f.pl. bot. 'czosnek szczypiorek, Allium schoenoprasum', *rāzginos* f.pl. 'chodaki splecione ze słomy, trepy'.

**rāzumas, rāzūmas, -aus** stlit., gw. 'rozum' — zapoż. z błr. *rózum, -u*, pol. *rozum, -u* (SLA 187n., Zs 47, LEW 710, ALEW 853). War. *rāzmas*. Problematiczny jest war. *rāzdumas* 'rozum'. Przypomina on z jednej strony brzmienie błr. *rózdum, -u* 'rozmyślanie nad czym', z *rāzdumam* adv. 'z rozmysłem', z drugiej strony — litewskie dublety ze zbitką -zd- na miejscu słowiańskiego -z-, por. np. *ābrozdas* obok *ābrozas*.

**razuūnas, -à** stlit., gw. 'rozumny, pojętny' — zapoż. z błr. *razūmny*, pol. *rozumny* (SLA 188, Zs 47, LEW 710). — Vb. denom. *surazuūnēti* 'nabrać rozumu, zmądrzeć'.

**ražāñcius, -iaus** przest., gw. 1. 'rodzaj modlitwy i nabożeństwa w religii katolickiej', 2. 'sznur paciorków, na których odlicza się odmawiane modlitwy' — zapoż. z błr. *ražānec, -nca*, pol. przest. *rożaniec, -ńca* 'różaniec' (Zs 47). — Na skutek wyrównania do wyrazu *rōžē*

‘róža’ (zapoż. z błr.) pojawił się war. *rožaņčius*, który uchodzi za literacki. Dziś zresztą wypiera go drw. *rōžinis*, -io ‘różaniec’, zob. Vitkauskas, ALL LX, 2009, 133. Z innym suf.: gw. *rožiņčius*. — Drw. *ražaņtinis* a. *rožaņčinis* ‘różańcowy’ (war. *rožantinis*).

**rāžas** 1. ‘rózga, pręt ogołcony z liści; różga w miotle’, 2. ‘stara, zużyta miotła’, 3. ‘drewniany ząb wideł’ (*šāķē su trimis ražaīs* ‘Widły z trzema zębami’), 4. ‘tkwiący w ziemi badyl uciętej słomy, ściernie’, 5. ‘dolna część snopa’, 6. ‘w gumnie: pierwszy, spodni rząd ustawionych pionowo snopów’. SD: *ražas* «zdźbło, culmus geniculatus», *ražas sausas* «zdziebłko suche, knowie, stipula, festuca» (syn. *šiaudas*). Pl. *ražaī* ‘ściernie’. Nawiązanie łot. *razda* ‘zużyta miotła’ (zam. \*raza, wtórna grupa *zd*). Formacja na SO *raž-* od pwk. \*rež- / \*riž- ‘rznąć, ucinać’ (aniłowy wariant do *rēž-*, *rēžti* ts. < pie. \*ureh<sub>1</sub>ǵ-). Znacz. etym. ‘to, co oderznięto, odcięto (od gałęzi)’. Inaczej LEW 710: *rāžas* ma być spokrewnione z gr. *ῥάχος*, joń. *ῥήχος* f. ‘krzak ciernisty; gałązka, pręt’. Tymczasem Beekes 2010, 1278 przypisuje wyrazowi greckiemu pochodzenie nieindoeuropejskie. — Drw. *ātražē* ‘pierwsza warstwa słomy w strzesze, równo ucięty spód strzechy’ (war. *ātražis*), *rāžis* ‘gałązka, pręt’, pl. *rāžiai* ‘rózgi, pręty’ (por. n.m. *Ražiai*), *ražiena* a. *ražienā* ‘ściernisko, rżysko’. Cps. *bāltražis* ‘dojrzałe zboże jare’ (por. *bāltas*), *dviražē* ‘widły z dwoma zębami’ (por. *dvi*°), *kailinražiai* m.pl. ‘zdarty kozuch’ (por. *kailiniaī*), *šlūotražis* ‘stara miotła’ (por. *šlūota*), *trīražē* a. *trirāžē* ‘widły z trzema zębami’ (por. *tri*°, syn. *trišakē*), *žemynražiui* adv. žm. ‘łodygami w dół, kłosami w dół’ (kłaść strzechę) (por. *žemyn*, syn. *žemynvaīpiui*). — N.rz. *Ražupēlis*, n. łąki *Rāžai*, *Ražāpievė*.

**ražytis**, *ražauš*, *ražiauš* ‘wypreżać się, przeciągać się — po przebudzeniu, po zasiedzeniu’ (gw. *rāžytis*). Odpowiednik łot. *ruōzītiēs* ts. Iteratyw z suf. -yti i SO *raž-* (\*ranž-) od *rēž-* (\*renž-), zob. *rēžtis* ‘napreżać się’. Paralele: *grāžyti* ⇌ *grēžti*; *tasyti* ⇌ *tēsti*. Por. LEW 711, ALEW 853. — Nomina: *ražulys* ‘dreszcze, ograżka; łamanie w kościach’, *rāžas* ‘usposobienie do przeciągania się, senność’. Odpowiedniki łot.: *ruōzītiēs* ‘wyciągać się, przeciągać się, ziewać, wyginać się, odczuwać łamanie w kościach’, sb. *ruōza* m.in. ‘wzniesienie na równinie, wzgórze; kępa, suche miejsce na bagnie’ < \*ranž-ā-. N.B. Zwraca uwagę brak refleksów SO \*raž- < pie. \*h<sub>3</sub>roǵ- (por. goc. -*rakjan* ‘rozciągać, wyciągać’).

**rēčkā**, gen.sg. *rēčkos* 2 p.a. przest., gw. 1. ‘szerokie naczynie drewniane, zrobione z klepek, ceber’ (*Rēčkā yra iš šulų, kaip i kibiras*), 2. ‘drewniany kubek z uchwytem’, 3. ‘kosz, np. na kartofle’. Ze zmiany \*rēška, a to zapożyczone z błr. *rjážka*, *rážka*, -i (SLA 188, LEW 711). Paralele: *minyčkā*, *plēčkā*, *pūčkā*. — N.rz. *Rēčkupis*.

**rēdas** stlit., gw. 1. ‘rząd, szereg; porządek, następstwo’ (*nerēdas* DP ‘nierząd, nieporządek, wszeteczeństwo’), 2. ‘władza, czyjeś rządy’, 3. ‘stan społeczny’, 4. ‘ubranie’, 5. ‘ozdoba’, 6. ‘uczta’ — zapoż. ze strus., stbłr. *rjadъ* (SLA 188, LEW 711, ALEW 855), por. błr. *rad*, -a, pl. *radý*. — *Arkliū rēdas* ‘rząd koński’, *galvōs rēdas* ‘kara śmierci’, *sāvo rēdū eīti* ‘być niezawisłym, samodzielnym’, *be rēdo*, *be eīlios* SD «nieuszykowany, imcompositus, inconditus». — Drw. *nerēdnas* ‘nieporządný; nierządny, wszeteczny, nieobyczajny’, *parēdnas* DP ‘porządny’ — być może kalka pol. *po-rząd-ny* (w SLA 157 podano niemożliwy do przyjęcia wywód z błr. †porjádnyj), *neparēdnas* DP ‘nieporządny’.

**rēdyti**, prs. *rēdaū* (war. *rēdziu*, *rēdiju*, *rēdyju*), prt. *rēdziaū* przest., gw. 1. ‘rządzić, kierować’, przest. ‘rządzić, sprawować’, DP też ‘roskazować, odprawować’, 2. ‘ubierać, odziewać (dziecko), szykować’, 3. ‘ozdabiać, upiększać’. Zapoz. ze strus., stbłr. *rjaditi* (SLA 188, LEW 711, s.v. *rēdas*, ALEW 855). — SD: *rēdau* «stroić, ubieram co», *rēdausi* «stroić się», *svodbu rēdau* «goduję, gody sprawuję, nuptias celebrować, adorno», *nurēdau* «rozbiegam ubior (iako w pałacu, w kościele)», *prirēdyti*: *lapuotos šakos, žolės su stumbais dėl prirēdymo altoriaus bažnyčios* «may, rozgi z liściem zielonym, abo zioła z łodygami» [dla

przyzdobienia ołtarza w kościele]. Refl. *rėdýtis* ‘ubierać się, stroić się’, przest. ‘sprawować się’. — Drw. *parėdnios* (zob.). — Neoosn. *rėdy-* w SD: *įrėdytas* «stroiny, graphicus, graphicè exornatus», *išsirėdymas unt karionės* «wyprawa woenna, expeditio, exercitus» (syn. *išsirinkimas*), *kaktinė rėdykla, raištis brungus kaktos* «naczelnik» [‘ozdoba czoła, ozdoba czoła końskiego, część uprzęży’], *rėdyklės kelių* f.pl. «nakolanki, genualia...», *rėdyklos* f.pl. 1. «aparatus; stroj; ubior; wyprawa corki», *rėdyklos brungios* «kleynot; noszenie drogie», *rėdyklos moterų* «naramiennik białogłowski», *rėdyklos žirgo* «halzbant koński, phaleræ», *rėdymasis* «stroienie się», *rėdytojas* «ubieracz».

**regėti**, *regiù* (3 os. *rėgi*, war. *rėgia*), *regėjau* 1. ‘widzieć; być w stanie widzieć, dojrzyć; być widocznym, widzianym; uważać, obserwować; rozumieć’, *nei regėti, nei girdėti* ‘ani widu ani słyhu’. SD *regiu* «baczę» (syn. *veizdžiu, numanau, supruntu*), «widzę», *dažnai regiu* «widam, widywam», *nepriregiu* SD «nie doyrzę», *praregėti* 1. ‘przejrzeć na oczy’ (*Neregys praregėjo* ‘Niewidomy przejrzał’), 2. ‘przewidzieć’ (kalka pol. *przewidzieć*). Refl. *regėtis*: *rėgisi* ‘widać, wydaje się, jest widoczne’, SD «zdaie mi się», SD<sup>1</sup> *regi-mi-si* «mniemam» (syn. *tariuosi, gerbiu*). Skostniała forma 3 os.: *rėgis* adv. ‘zdaje się’. Odpowiednik łot. *redzēt, redzu, redzēju* ‘patrzeć, widzieć; doglądać, pilnować’, refl. *redzētiēs* ‘zobaczyć, widzieć; stawać się widocznym’, *man rēdzas* ‘zdaje mi się’. — Do pie. *\*(h<sub>2</sub>)reg<sup>h</sup>* ‘podnosić się, ukazywać się’ (LIV<sup>2</sup> 498), por. śrwn. *regen*, nwn. *sich regen* ‘budzić się, poruszyć się’. Zob. też LEW 712, ALEW 856. — Drw. *bėregint* (zob.), *neregys* ‘niewidomy’, *pėrregimas* ‘przezroczysty, przejrzysty’, *rėgimas* SD «widoczny, widomy», dziś ‘pozorny, złudny’, *rėgimai* DP ‘jawnie, oczywiście, widomie’, *regyklà* ‘scena, spektakl, widowisko, widok’, *regyklė* SD «widok, dziwowisko krotofilne» (⇒ *regyklinis* SD «widokowy, theatralis»), *reginys* ‘widowisko’, *rėginti* ‘kazać patrzeć, (ludziom) oczy na coś otwierać’. — Cps. *aiškiaregys, -ė* ‘jasnowidz’ (por. *aiškus*), *aštraregis* SD «ostrowidz zwierzę» [‘ryś, Felix lynx’, SPXVI] (por. *aštrūs*), *toliarėgis* ‘tylko z daleka dobrze widoczny; dalekowzroczny’ (por. *toli*), *trumparėgis* ‘krótkowzroczny’ (por. *trušpas*), sb. m. ‘krótkowidz’. — Neoosn. *regė-*: *regėtas* SD «widany, familiaris oculis meis», *regėtojas* ‘widz, świadek; wizjoner’, *regėtinai* SD «jawnie; oczywiście, widomie». Neoosn. *regėj-*: *regėjimas* ‘widzenie’, SD też «widzenie wzrok» (por. *judėjimas*). — WSE *rėg-*: łot. *rėguotiēs* a. *rėgātiēs* ‘(w ciemności) ukazywać się oczom, stawać przed oczami’, 2. ‘gapić się, oglądać się za siebie’, 3. ‘płoszyć się (o zwierzętach)’, nomen *rėgi* m.pl. ‘zjawia, widmo, urojenie’ (\**rėgai*). — SO *rag-*: *rāgana* (zob.), *rāginti* (zob.), *ragūs* ‘mający dobre, bystre oczy, dokładnie widzący, przenikliwy’.

**rėgzti**, *rezgù* (war. *rezgiù*), *rezgiaũ* 1. ‘splatać, wiązać (sieć, siatkę, łapcie)’, 2. ‘robić na drutach (pończochy, rękawice)’, 3. przen. ‘mówić’, *pāsakas rėgzti* ‘opowiadać’, *pōterius rėgzti* ‘odmawiać pacierze’, 4. ‘czytać’. Dawne prs. *rezgiù*: *aprezgiu* SD «nawięzuię co; oplatam co» (syn. *appinu*), *įrezgiu* SD<sup>1</sup> «wsadzam» (syn. *įsadinu, abkalu*). Lit. *rezg-*, z antycypacyjnym udźwięcznieniem, jest refleksem pie. \**resg-* ‘wikłać, splatać’ (LIV<sup>2</sup> 507), por. wed. *rājjuh* f. ‘sznur, lina’ (-jj- wskazuje, że jest to sb. postvb. od prs. \**rajjati* ‘splata’ < pie. \**resg-e-ti*), łac. *restis, -is* f. ‘powróż, lina, sznur’ (z \**resktis* < pie. \**Hresg-ti*, de Vaan 2008, 521), ags. *resc, risc*, śrdn. *risch* ‘sit, sitowie’. W sprawie grupy *zg* < \**sg* por. *mezgù, mėgzti*. — Drw. od *rezg-*: *rezgėti* (zob.), *rėzgė* a. *rezgė* ‘kosz spleciony z łyka, z pokrywą (do przenoszenia kartofli, mąki, do suszenia serów); wór siana’ (war. *rėzgė*), *rėzginės* (zob.). Por. łot. *režģit, -u, -iju* ‘platać, przewracać, rozgrzebywać’, *režģināt* ‘przesiewać na przetaku, przewiewać ziarno’. Zob. LEW 713, ALEW 857. — Drw. z *regz-C-*: *rėgztiš, regztys*, pl. *rėgzčiai* 1. ‘zrobiony ze sznurka wór, umocowany na dwu drewnianych łękach, służący do

przenoszenia siana a. słomy<sup>416</sup>, też f. *rēgzte*, *regzčā* ts. (syn. *rēzginēs*), 2. 'siatka na zakupy' (syn. *regztūkas*), 3. 'sieć, hamak', 4. DP 'kosz'. War. ze zmianą *ks* > *kš* (pisownia fonetyczna): *rēkštē* 'kosz, torba; siatka do łowienia raków', *rēkštis* 'regztis'. — N.m. *Rēzgiai*, *Rezgys*, *Parezgys*. — WSE *rēzg-V*: *rēzgā* 'kto papla, mówi bzdury' (por. *rezgēti*), *rēzgē* (zob. *rēzgē*), *rēzgiai* m.pl. 'sznurkowa siatka do przenoszenia siana a. słomy'. — WSE *rēzg-C*: *rēgzčāi* m.pl. 'sznurkowa siatka do przenoszenia siana a. słomy' (war. zasymilowany: *rēkščāi*, *rēkščios*, pisownia fonetyczna). — SZ *rizg-*: *rigzti* (zob.). — SO *razg-*: *razgīti* (zob., tam też nomina z *razg-*).

**reīkalas** 'sprawa' (*be reīkalo* 'bez potrzeby') — drw. dewerbalny z suf. *-alas* od *reikēti* 'być potrzebnym' (zob. s.v.). Paralele: *smiřdalas*  $\Leftarrow$  *smiřdēti*; *vařvalas*  $\Leftarrow$  *varvēti*; *žibalas*  $\Leftarrow$  *žibēti*. — Drw. *reikaliausias* stlit. 'najpotrzebniejszy', *reikalingas* 'potrzebny'. Vb. denom. *reikalāuti* 'wymagać, żądać',  $\Rightarrow$  *reikalāvimas* 'żądanie, wymaganie, potrzeba'.

**reikēti**, *reikia*, *reikėjo* 'być potrzebnym', *reikia* impers. 'trzeba, powinno się, należy, wypada', SD «potrzeba iest, trzeba», *nereikia* 'nie potrzeba, nie ma potrzeby'. Stlit., gw. *reikiū*, *-iaū*, *-ti* 'potrzebować; musieć'. Vb. denominativum o pdg. zbudowanym wokół formy 3 os. prs. *reikia* 'trzeba'. Forma praesens powstała drogą opuszczenia łącznika w zwrocie *reikia yra / est(i)*, w skład którego wchodził rzecz. *reikia* 'potrzeba'. Por. stlit. *o tai kiek anas žinotų sant reikia ant garbos varda sava* PK 240<sub>25</sub> 'A to ileby on znał być potrzebnym ku chwale imienia swego'. *jai jo reikia būtų* PK 220<sub>17</sub> 'gdyby go potrzebował'. Synonimem *reikia* jest sb. *reikā*, por. *reikā yrā* 'jest potrzeba'. Etymologia nomen nie jest ustalona. Brak związków pozabałtyckich. Por. LEW 714, który rozważa związek *reik-* z czas. *riēkti* 'orać po raz pierwszy, kroić'. Podobnie ALEW 859. — Cps. *pērreikēti* 'przestać być potrzebnym', *prireikēti* 'być potrzebnym, stać się potrzebnym; potrzebować, odczuwać potrzebę' (*Man prirēikē šitos knygos*). — Nomina: *bereikiamai* DP adv. 'dostatecznie', *bereiktinaĩ* DP adv. 'z umiarem, np. jeść', *póreikis* 'potrzeba', *reīkalas* (zob.), *reīkiamas* 'potrzebny, odpowiedni, właściwy', SD «potrzebny» (*reikiami daiktai* m.pl. SD «potrzeby, rzeczy potrzebne», *nereikiamas daiktas* SD «niepotrzebna rzecz»), *reikingas* BRB 'potrzebny', *reiklūs* '(dużo) wymagający', *reikmuō* m. 'narzędzie, przybór', *reikmenys* m.pl. 'przybory, przyrządy; sztucce; wyposażenie' ( $\Rightarrow$  neosn. *reikm-*: *reikmē* 'potrzeba', por. *retmē*, *smulkmē*; stlit. *reikmena* i *reikmenia* WP ts.). Cps. *reikiavietē* SD «prywat, wychod; wychod pospolity, latrina» ['ustęp'], *reikvietē* ts. (por. *vietā*). — Od sb. *reikā* utworzono vb. denom. *reikōti* 'używać', *išreikōti* 'zużyć, spożytkować; roztrwonić (pieniądze, majątek)'.

**reikšmē**, acc.sg. *reikšmę* 3 p.a. 'znaczenie, sens; waga, doniosłość, wartość', *žodžio reikšmē* gram. 'znaczenie wyrazu' (war. akc. *reikšmę* 4 p.a.) — dewerbalne abstractum z suf. *-mē* od neopwk. *reikš-*  $\Leftarrow$  *reikšti* m.in. 'mieć znaczenie' (zob. s.v.). Paralele: *drausmē*  $\Leftarrow$  *draus(t)*, *grėsmē*  $\Leftarrow$  *grės(t)*. Por. też *reikmē*  $\Leftarrow$  *reikti*, *tvermē*  $\Leftarrow$  *tvėrti*. — Drw. *reikšmingas* 'znaczący, ważny' ( $\Rightarrow$  *reikšmingumas* 'ważność, doniosłość'). Vb. denom. *į-*, *surėikšminti* 'nadać czemu znaczenie'.

**reikšti**, *reīškia*, *reīškė* 1. 'znaczyć, mieć znaczenie, oznaczać co, wyrażać, przedstawiać', 2. 'wyrażać słowami (np. uczucia, przekonania), wypowiadać (pogląd, zdanie); okazywać, wyrażać (podziękowanie, współczucie, zaniepokojenie, pretensje, protest)', 3. 'wyznawać, wyjawiać, np. grzechy' (*Kaltes mūsų visokias tau, viešpatie, reiškiam* PK 114<sub>16</sub> 'Złości nasze przed tobą wszystkie wyznawamy'), 4. 'mieć wagę, znaczenie, ważyć' (*Jam pareiga daugiau reīškia, nekaip žmonių nuomonė* 'Dla niego

<sup>416</sup> Por. *Kitą kartą rēgzti buvo iš kanapių* 'Dawniej «regztis» robiło się z włókien konopi'. *Prisikimšk rēgzti, kad visai dienai užtektum* 'Napchaj sobie cały «regztis», żeby [ci] na cały dzień starczyło'. *Rēgztiš šieno trims arkliams mažai* '«Regztis» siana [to] za mało dla trzech koni'.

obowiązek więcej znaczy niż opinia u ludzi'). Refl. *reikštis* 'uwidaczniać się'. SD<sup>1</sup> *apreiškiu* «obiawiam; obwieszczam (syn. *apsakau*); rozgłaszam; roznoszę, roznaszam», SD «obiawiam, wyiawiam», *išreikšti* DP 'wyrazić', refl. *sapnas išsireiškia* SD «wyiawia się komu sen». Bez dobrej etymologii. Próba powiązania *reisk-* z przymiotnikiem scs. strus. *rěsnŭ* 'prawdziwy', slń. *rěsen* 'poważny' w praformie bsł. \**raišk-na-* (por. BSW 242, LEW 714) napotyka na trudności natury fonetycznej i morfologicznej. Zob. też s.v. *rykšti*, gdzie wzmianka o próbie powiązania *reikšti* z czas. *rėžti* 'rznąć'. — Drw. *aprėikšdinti* 'objawić, wyjawić, ujawnić', nomina: *reikšmė* (zob.), *reikštas* stlit. 'ważny, poważny; jasny, wyraźny, oczywisty'. — SZ *ryšk-*: *rykšti* (zob., tam też nomina z *ryšk-*). — SO *raišk-*: *raiškytis* DP 'pojawiać się, zjawiać się'. Nomina: *raiškà* 'wyraz, wyrażenie', *raiškus* 'jasny, wyraźny, wyrazisty', DP 'jawny', *neraiškus* SD «nieokazały, inconspicuus», ⇒ *raiškiai* adv. 'jasno, wyraźnie', DP 'jawnie', gw. *raikštus* b.z.a. 'jasny (jak iskra)', *raiškybė* SD «pozor, okazałość, species, ostentatio», cps. *saviraiška* 'wyrażenie samego siebie, ekspresja' (por. *sāvas*).

**rek-**: w pewnej grupie wyrazów pwk. *rek-* wywodzi się z *ker-* przez metatezę skrajnych spółgłosek leksemu. Por. następujące oboczności: *rekētis* 'drzewo gałęziaste, rozkraczyste; motowidło; urządzenie do mlócenia', war. *reketys* (⇒ pol. gw. *rakieć* 'przyrząd do zwijania nici') : *kerėtas* 'który się rozrósł wszcz, rozkrzewił', *kėretas* '(stworzenie) małe, nie rosnące'; *rekėžis* 'drzewo niskie i gałęziaste; słup z obciętymi gałęziami, służący do suszenia garnków; motowidło' : *kerėža* 'krzew niski i rozgałęziony'. Chodzi tu o derywaty czas. *kerėti* 'rosnąć wszcz, rozgałęziać się' (zob. s.v.), które w następstwie metatezy uległy pewnemu zróżnicowaniu znaczeniowemu. W kwestii metatezy por. *gerbti*, *kėpti*, *žiėsti*.

**rėkrūtas**, *rekrūtas* 'rekrut' — zapoż. z nwn. *Rekrut* (GL 24, 109, Čepienė 128). War. gw. *rakrūtas*, z dysymilacją: *akrūtas*, *ākrūtas* (por. *arōtai* < *rarōtai*, GJL I, § 541).

**rėkšti**: *nurėkšti*, *nūreškiu*, *nūreškiau* 'zerwać, zrywać (owoce, kwiaty, liście, gałązki)'. SD: *žiedų nureškiu* «kwiat obrywam», *nureškiu*, *raškau* «obrywam owoc», *nureškiu obuolį* «urywam iabłko». Refl. *nusirėkšti* 'zerwać sobie pojedynczy owoc'. — WSE *rėšk-*: *nūreškiau* (prt.), drw. *nurėskimias* SD «urywacza, urywka» ['urywanie, rwanie'], *rėškūs* 'wysoki, gęsty' (np. o trawie). — SO *rašk-*: *raškyti* (zob., tam też nomina od *rašk-*). Bez jasnych związków zewnętrznych, por. LEW 716, ALEW 846, 859. — Do pwk. *rėšk-* / *rašk-* należało kiedyś \**rišk-*, mianowicie jako forma SZ typu *RiT* ⇌ *ReT*. Por. z jednej strony drw. *riškėlė* 'chusta na szyję', z drugiej strony prs. infig. \**ri-ñ-ška* 'rwie się', prt. \**riško*, inf. \**rikšti*<sup>417</sup>. Z chwilą, gdy praesens zostało odnowione w postaci \**rinšk-*-sta, to rozwój fonetyczny doprowadził przez fazy \**rinkš-sta* > \**rinkš-šta* > \**riñkšta* do historycznego refleksu *rykšta*, *rykšta* 'rwie się, strzępi się, obrywa się, rozłazi się (o tkaninie, odzieży, miotle)'<sup>418</sup>. Akut wtórny, uwarunkowany sufigowaniem -sta- w formie praesens (por. typ *gimstu* s.v. *gimti*). Z kolei resegmentacja formy prs. jako *rykš-ta* wytworzyła neopierwiastek, który stał się podstawą dla nowych form inf. *rykšti* (zam. \**rikšti*) i prt. *ryško* (zam. \**riško*). Inne neopierwiastki z wtórną samogłoską y: *trykšti*, *klỹpti*, *krỹpti*, *nỹkti*. — Tutaj mógłby ewentualnie należeć wyraz *rykštie* 'gałązka bez liści, różga, witka', analiza: *rykš-tė* (zob. s.v.). — Nowy SO *raišk-* ⇌ *rišk-*: \**raiškyti* iter. 'obrywać', o czym świadczy drw. *raiškymas* SD «obrywanie, vulsura» (dotąd emendowane na *raškymas*, chyba niesłusznie). Paralele: *brais-* ⇌ *brid-* (s.v. *bristi*), *raiž-* ⇌ *riž-* (s.v. *rėžti*). — Ukazujący się w dajnach war. *reiškyti* b.z.a. 'zrywać owoce', pokazuje zmianę *ai* w *ei* (podobnie w *geinioti*, *skreidinti*).

<sup>417</sup> Paralele: 1. *drįška* < \**dri-n-ska* 'rwie się', prt. *driskaũ*, inf. *driksti*, sb. *išdriskos* f. pl. 'łachy, szmaty', 2. *mỹzga* < \**mi-n-zga* 'splata się, płacze się', *mizgo*, *migzti*, 3. *ryžga* < \**ri-n-zga* 'płacze się, wikła się', *rizgo*, *rigzti*.

<sup>418</sup> Por. *mỹšta* 'miesza się' z \**mįšta* < \**minš-sta* (⇌ \**mi-n-ša*, zob. *mišti*); (*at*)*ũšta* 'stygnie' z \**ųšta* < \**unš-sta* (⇌ \**u-n-ša*, zob. *aušti*).

**rèkti**, tylko w cps. *surèkti*, *surenkù*, *surekaũ* 1. 'wykrzyknąć, zacząć krzyczeć', 2. 'wydać głos (o prosięciu)', 3. 'zawołać, wezwać kogoś' (*Surek tètę valgyti*). Drw. *rèkinti* iter. 'pokrzykiwać', *rekdyti* caus. 'doprowadzić do wybuchu krzyku a. płaczu'. Lit. *rek-* ma odpowiedniki z jednej strony w słow. *rek-* (scs. *rekq*, *rešti* 'εἰπεῖν', strus. *reči*, pol. *rzec*), z drugiej strony w śrwalijsk. *reg-* 'kłać, przeklinać', sti. *racayati* 'szykuje, tworzy', goc. *ragin* n. 'postanowienie', toch. A *rake*, B *reki* 'słowo'. Pie. \**rek-* / \**rk-* lub \**rekH-* / \**rkH-* 'porządkować; kazać' (LIV<sup>2</sup> 506). Por. IEW 863, BSW 243 (pbsł. \**rekō*), LEW 716n. — WSE *rèk-*: *rèkti* (zob.). — SZ *rik-* ⇐ *rek-*: *rikti* I (zob., tam też o WSZ *ryk-*). — SO \**rak-* jest poświadczony w nomen słowiańskim, por. scs. *rokũ* 'granica', *narokũ* 'umówiony termin; głos, decyzja podjęta przy głosowaniu', *obrokũ* 'żołd', *prirokũ* 'przezwiśko, cognomen', *sũrokũ* 'zarządzenie', ros. *porók* 'przywara, wada', pol. *rok* 'czas roczny, annus', przest. *narok* 'przykazanie boskie; oszczerstwo' (*narokiem* adv. 'pozornie, na pozór'). N.B. LIV<sup>2</sup> 506, przyp. 2 wymienił lit. *rãkas* 'Termin, Grenze' jako genetyczny odpowiednik słow. *rokũ* 'Termin'. Nie jest to słuszne, ponieważ wyraz litewski jest sławizmem (zob. s.v.).

**rèkti**, *rèkiu*, *rèkiaũ* 1. 'krzyczeć, wrzeszczeć' (*rèkti visà gérkle* 'krzyczeć na całe gardło'), 2. 'krzyczeć na kogo, ganić, łajać kogo', 3. 'głośno płakać, szlochać; jęczeć, skarżyć się', 4. 'o bydle: ryczeć; o ptakach: wydawać głos'. SD *rèkiu* «mruczę» (syn. *urščiu*), «ryczę» (syn. *bliauju*), «wrzeszczę» (syn. *šaukiu*). Odpowiednik łot. *rèkt*, *rēcu*, *rēcu* 'ryczeć (o niedźwiedziu, lwie), głośno krzyczeć, wyć; głośno płakać, szlochać'. Formacja na st. wzdłużonym do *rek-* / *rik-* (pie. \**rek-* / \**rk-*), zob. *rèkti*, *rikti* I. Być może jest to pdg. quasiprymary, który ukształtował się wokół prs. iteratywnego na WSE: \**rèkiu*, inf. \**rèkyti*. Por. typ *mėtyti* ⇐ *metù* obok scs. *-mėtati* ⇐ *metq*. Suponowana osnowa iteratywna \**rèk-y-* ma paralelę w słow. *rèk-a-*, por. scs. *prērėkati* 'sprzeciwiać się', *prirėkati* 'dopowiadać', stczes. *riekati*, czes. *řikati* 'mówić, powiadać', pol. *narzekać* 'utyskiwać, żalić się', ros. *nerekátb* 'nazywać, nadawać imię; obwiniać, czynić zarzuty'; scs. *narėkovati*, *-rėkujq* 'obwieszczać, oznajmiał'. Nieco inaczej LEW 716n., REW II, 508n., ALEW 859. — Drw. *surėkti*, *-rėkstũ*, *-rėkau* inchoat. 'krzyknąć', *užrėkti* ts. Iter. *rėkauti* 'wrzeszczeć' (SD *rėkauju unt ko* «fukam»). Z innymi suf.: *rėkaloti*, *rėkinti*, *rėkčioti* 'popłakiwać, kwilić (o niemowlęciu)'. Caus. *rėkdinti* a. *rėkdyti* 'doprowadzać kogoś do krzyku, do płaczu'. Momentiva: *rėkteleti* 'krzyknąć', *rėkterti* ts. Nomina: *rėkla* c. 'krzykacz, płaksa', *rėklė* a. *rėklė* 'krtań', pejor. 'gardło', *rėksmas* 'krzyk' (⇒ neoosn. *rėks-*: *rėksimas* DP 'wrzask'<sup>419</sup>), *rėksnys* 'krzykacz', *rėkũnas* 'krzykacz', *rėkũs* 'krzykliwy; płaczliwy, mazgaj'. — Nawiązanie w psł. \**rėk-*: scs. *rėčĩ* 'mowa, słowo' (por. scs. *žalĩ* : lit. *gėlà*), *sirėčĩ* adv. 'to znaczy', *narėčije* 'rozstrzygnięcie, postanowienie, wyrok'. Aor. scs. *rėxũ* z \**rėk-s-*om sugeruje, że lit. paradygmat ze WSE *rėk-* może mieć swe źródło w praeteritum pochodzenia aorystycznego. — Za refleks wzdłużonego SO \**rōk-* uchodzi czasownik scs. *račq*, *račiti* 'mieć chęć, chcieć', czes. *ráčĩt* 'życzyć sobie, chcieć', stpol. *raczyć* ts., dziś 'częstować, ugaszczać', ironicznie 'uczynić coś z łaski' (*Može raczysz wstać*). Por. LIV<sup>2</sup> 506, Boryś 2005, 508.

**rėmbėti**, *rėmbėja*, *rėmbėjo* 1. 'twardnieć — o korze dębu, o skórze rąk, palców', 2. 'zabliźniać się — o ranie', 3. 'stawać się nieruchawym, gnuśnieć, kostnieć', 4. gw. 'zatrzymywać się we wzroście — o dziecku'. Odpowiednik łot. *aprembēt* 'opóźniać się w rozwoju; pokrywać się strupem'. — SO *ramb-*: *rambũs* (zob.). — Podwójny SZ *rimb-* / *rumb-* (por. Būga, RR II, 261). SZ *rimb-*: *riĩbas* 1. 'splciony w pewien sposób bat na krótkim biczysku, szpicruta', 2. 'uderzenie takim batem', 3. 'pręga od uderzenia batem', 4. przen. 'leń' (syn. *rimba*), ⇒ vb. denom. *rimbyti*, *-iju*, *-ijau* 'bić, uderzać', *rimbsoti* 'widnieć — o prędze, szramie od uderzenia szpicrutą'. SZ *rumb-*: *rumbà* a. *ruĩbas* 'blizna, szrama; wcięcie, nacięcie, karb', przen. 'zaobróbieńie brzegu tkaniny; szew'. — Do pie. \**remb-* /

<sup>419</sup> Por. *rėksimu ir pyškėjimu, verksmu ir lamentais* SD 527, 'wrzaskiem i trzaskiem, płaczem i lamentami'.



\*rmb- (IEW 864n., BSW 236). Por. z jednej strony SO psł. \*rōbiti, sch. *rūbiti* ‘rąbać, wycinać’, ros. *rubítʹ* ‘rąbać, siekać, ścinać; stawiać z bierwion’, stpol. *rębić* ‘wycinać las, rąbać drzewo na kawałki’ (frq. \*rōbati, por. ros. *rubátʹ*, pol. *rąbać*), z drugiej strony SZ śrdn. *rump* ‘tułów’, nwn. *Rumpf* ts. (znacz. etym. ‘ucięty kłoc drzewa’?).

**remēsnykas** stlit., gw. ‘rzemieślnik’, m.in. SD «rzemieślnik, rzemieśnik» — zapoż. ze stbłr. *remésnik* (SLA 189, LEW 717), por. błr. *ramésnik*, -a (ESBM 11, 91). War. *remēsnykas*. War. akc. *remesnykas*, *remesniņkas* został dostosowany do odpowiednika błr. gw. *ramjasnik*. — Drw. wsteczny: *remēsas* ‘rzemieślnik, zwł. cieśla’, m.in. BRB (por. *tróptinykas* ⇒ *tróptinis*). Tu też łot. *remesis* ‘cieśla’, pl. *remeši* ‘rzemieślnicy’. Inaczej Būga, RR II, 304, 532: analiza *rem-ēsas*; rzekomy drw. od *remiū*, *reṁti* ‘podpierać’, *tróbq reṁti* ‘budować dom’.

**remēstas** stlit. ‘rzemiosło’ (m.in. BRB, SD «rzemiosło, opificium, artificium, ars mechanica») — przekształcenie formy *remestva* f. BRB, zapożyczonej ze stbłr. *remestvo* ‘rzemiosło’, por. błr. *ramjastvó*, -á, pl. *raměstvy*, -aũ. Zob. SLA 189, LEW 717, ESBM 11, 94<sup>420</sup>, ALEW 859n. Drw. *remestnykas* WP ‘rzemieślnik’, *remēstininkas* ts. (zakończenia analogiczne do *remēsnykas*, *remēsnykas*, zob. wyżej). — War. sonoryzowany: *remesdva* BRB (zob. wyżej). Būga, RR II, 533 niesłusznie dopatrywał się tutaj derywatu na -va od \*remēzdas, rzekomego wariantu do *remēstas*. — Obok tego jest stlit., gw. *remēslas* ‘rzemiosło’ — zapoż. ze stbłr. *remjaslo* (SLA 188n.), por. błr. gw. *ramjasló*. N.B. Wyrazy *remēstas* i *remēslas* zostały z czasem wyparte przez pożyczkę niemiecką *āmatas* (zob.).

**reṁti**, *remiū* (war. *remū*), *rēmiaũ* 1. ‘podeprzeć podporą, np. płot’ (*prie sienos reṁti* ‘przypierać kogo do muru’), 2. ‘stawiać, budować, np. most, chatę’, 3. ‘wywrócić coś zaparłszy się plecami’, 4. ‘o obszarze: ciągnąć się, sięgać do pewnej granicy; spotykać się, stykać się (o polach)’, 5. ‘wywierać wrażenie przenikliwego bólu, kłuć’ (*Ak, sopuliai krūtineṁ remia, nuo skausmo plyšta net širdis*), 6. ‘wspierać kogo, dawać oparcie, pomagać komu’, 7. ‘popierać co, aprobować’, 8. ‘uzasadniać, podawać motywy, dowody’, 9. ‘zmuszać do czego’, 10. ‘zaczynać’ (*Reṁsime dainuoti*). Bezosobowo używana forma 3 os. prs. *nēremia* ‘o nogach: nie utrzymują (ciała w pozycji pionowej)’: *Žmogus taip nusilpnėjo, kad kojos nēremia*. Cps. *atreṁti* ‘podeprzeć coś chylącego się’, *ataremiu* SD<sup>1</sup> «odpieram» (syn. *atrumstau*), *įreṁti* ‘napierać, naciskać’, *šaknis įreṁiu* SD «korzenie się» (syn. *įleidžiu, šakninuosi*), *išreṁti* ‘wyrzucić, wypchnąć (drzwi z odrzwi), wysadzić’, *pareṁti* ‘podeprzeć, podpierać’, *sureṁti* ‘podeprzeć (płot), ścisnąć z obu stron; naprędcie postawić, zbudować; wesprzeć, pomóc komu; chwycić (o bólu), zwalić z nóg (o chorobie)’, *užreṁti* ‘zaprzecić (drzwi), zamknąć (na zasuwę); zmusić (do uczenia się)’. Refl. *reṁtis* ‘podpierać się (kijem, laską, kulą), opierać się, np. o stół’ (*Remkis stalo, šliekis sienos*), ‘sprzeciwiać się, walczyć; przeciwstawiać się’ (*Jis rēmias prieš, nepasiduoda*), *įsireṁti* ‘wziąć się pod boki’ (syn. *įsispręsti*), *susireṁti* ‘zetknąć się, zewrzeć się (w zapasach, w bójce), zderzyć się; pokłócić się; skłecić sobie (chatkę)’, *užsireṁti* ‘oprzeć się łokciami’. — Drw. *remēga* c. ‘ktoś wymagający wsparcia, podparcia’ (np. o niemowlęciu: *Kūdikis vienmetis yra dar remēga*, t.y. *neštyvas*). — Lit.-łot. *rem-* należy do pie. \*h<sub>1</sub>rem- ‘uspokajać się’ (Liv<sup>2</sup> 252n.), por. wed. *rámate* ‘uspokaja się’, *rāmáyati* caus. ‘uspokaja, koi’, gr. ῥέμω adv. ‘łagodnie, delikatnie, ostrożnie, powoli, nieco’, goc. *rimis* n. ‘spokój, quiet, tranquility’ (\*h<sub>1</sub>rem-es-). W tym

<sup>420</sup> Zestawiany z lit. *remēstas* wyraz stpr. *romestue* EV ‘topór o szerokim ostrzu, Barte’ pozostaje niejasny pod względem filologicznym. PKEŽ 4, 31 przyjął *ad hoc* wywód fonetyczny *o < a < e* i odtworzył wyraz \*remest(u)vē. Miałby to być drw. z suf. -*tuvē* od sb. \*remesa-. Nie można jednak przemilczać, że rzadki wyraz gw. *remēsas* ‘rzemieślnik’, stanowiący oparcie dla analizy Mažiulisa, nie jest formacją odziedziczoną, lecz zapożyczeniem, i to przekształconym w derywacji wstecznej (zob. wyżej). — Ostatnio również Boryś 2005, 532 twierdzi (zapewne za REW II, 511), że lit. wyraz *remēsas* upoważnia do analizy psł. \*remeslo ‘rzemiosło’ jako \*remes- + -lo albo \*remes- + -slo.

świetle war. sełowy gw. *rémti* (*remiù, rémiau*) wygląda na wtórny. Zob. LEW 718, ALEW 669. — Łot. *rèmdēt* ‘uspokoić, ukoić, złagodzić (ból)’, *aprèmdēt* ‘ostudzić’ (iter. *rèmdināt*) z jednej strony oraz lit. *rámdyti* ‘uspokajać, uśmierzać’ (zob. s.v.) z drugiej strony mogą się opierać na praesens z suf. *-d-*, pb. \**rem-da* ‘uspokaja się’ (por. łot. *dzèmdēt* s.v. *giñti*). — WSE *rēm-*: *rémiaũ* (prt.), drw. *sārēmiai* (zob.), *susirēmēliai* m.pl. ‘bijący się ze sobą, mocujący się’, *susirēmimas*: *krūvinas susirēmimas* ‘krwawe starcie’. — Podwójny refleks SZ *rim-* / *rum-*. 1. SZ *rim-*: *rimti* (zob.), *rimdyti* ‘podpierać co czym’, 2. SZ *rum-*: *rūmtas* gw. ‘poważny’, *rumtaĩ* ‘poważnie’; też w pozycji przed samogłoską: *rumùs* ‘(o koniu) spokojny, powolny, leniwy; ciężki’, *rumiaĩ* adv. ‘spokojnie’. Por. Būga, RR II, 261, z paralelami na dwoistość *im* / *um*). — WSZ *rym-*: *rýmoti* a. *rymóti* (zob. *rimti*). — SO *ram-*: *rámdyti* (zob.), *ramstýti* (zob.). Nomina: *atramà* ‘podpora, poręcz’, SD<sup>1</sup> *ažurumtis* «zapora, basis sustentaculum, fulcrum», *nenúorama* c. ‘człowiek niespokojny, ciągle będący w ruchu, wierzcipięta’ (por. syn. na SZ *nenúorima*), SD *parumtis* «podpora, adminiculum...», *rameñtas* a. *ramañtas* ‘kula, szczudło’ (suf. jak w *lamañtas*), *rañtis* ‘laska do opierania się przy chodzeniu’, SD *rumtis* «kostur, kosturek, koścień; laska do podpierania się», *rumtis kaulinis* SD<sup>1</sup> «kościan» [‘laska, kij, kostur’, SPXVI], *ramùs* (zob.). — WSO *rom-* < \**rām-*: *romùs* (zob.).

**rémuo**, *-ens*, acc.sg. *rémenį* 1 p.a. ‘zgaga’, war. *rémuõ*, *-eñs* 3 p.a. Odpowiednik łot. *rēmens*, *rēmins* ‘zgaga’. Dewerbalne abstractum z suf. *-muo* / *-men-* od zaginionego pwk. \**rē-* ‘piec, palić’. Znacz. etym. n. act. ‘pieczenie, palenie (w przelyku)’. Paralele: *sémuõ* ⇐ *sėti*; *édmenys* (drw. od \**ēdmuo*, \**ēdmens*) ⇐ *ésti*. Brak nawiązań ie. Transponat ie. \*(H)reh<sub>1</sub>- (pwk. paralelny do \**h<sub>1</sub>reh<sub>1</sub>-*, por. *irti*). — Niejasny jest wokalizm *ie* w war. gw. *riemuõ* ‘zgaga’. — Neoosn. *rēm-*: *réma* a. *rémas* ‘zgaga’ (por. *tēšmas* ⇐ *tešmen-*, *pjūmē* ⇐ *pjūmen-*).

**rémžti**, *rémžiu*, *rémžiau* 1. ‘rąbać, żąć (żyto), kosić (siano)’, 2. ‘bić, uderzać’ (*Rémžia nagais krūtine*), 3. ‘łupać, obierać z łupin’, 4. ‘drapać, skrobać’, 5. ‘wygrzebywać, wykopywać (kartofle)’, *užrémžti* ‘wymierzyć cios, uderzyć’, refl. *susirémžti* ‘pokłócić się’. Morfem *rémž-* jest zapewne neopierwiastkiem. Mógł on powstać drogą dysymilacji *nC > mC* z \**rē-n-ž*<sup>421</sup>, tj. z tematu infigowanego od pwk. *rēž-* ‘rznąć, kroić’ < pie. \**ureh<sub>1</sub>g-*, por. gr. ῥήγνυμι ‘łamać, rozbijać, druzgotać, szarpać’ (zob. *rēžti*). Nieprawdopodobne zbliżenie z *reñti* figuruje w LEW 718 (s.v. *rémžtis*). — Brak alternantów †*ramž-*, †*rimž-*. Jest za to forma SZ *rūmž-*, por. *rūmžti*, *rūmžiu*, *rūmžiau* ‘skrobać, obierać (kartofle); mocno skrobać; zbierać z pola, wykopywać (kartofle), kopać (doły, groby), rwać (trawę), drapać (skórę); zdzierać ubranie’, refl. *rūmžtis* ‘mocować się; kłócić się’. Vitkauskas, ALL LX, 2009, 133 dopuszczał ewentualność, że *rumž-* jest gwarowym refleksem *ramž-* (st. o do *remž-*).

**rendėti** (czasownik znany tylko z BRB): *nurendėti* a. *užrendėti* ‘o słońcu: zająć, zachodzić’, por. *tę jis apsinakvojo, nesa saulė buvo nurendėjusi* ‘tam przenocował, ponieważ zaszło słońce’. Dotąd nie miało dobrej etymologii, zob. LEW 718n. (porównania z cs. *izroniti* lub goc. *urinnan*), ALEW 860. Wydaje się, że należy leksem *rend-* zidentyfikować z tematem słabo poświadczanego prs. infigowanego *rendù* ‘toczę — o kamieniu’ (do *redaũ*, *rèsti*, zob. s.v.). Inna ewentualność to założenie \**rentėti*, co derywowano od prs. infig. *rentù* (rzadkie) do *ritaũ*, *rìsti* m.in. intr. ‘toczyć się, przesuwając się ruchem obrotowym (o kamieniu, kłębku, monecie)’. Co do sonoryzacji *nt > nd* por. *rándas* < *rántas*; *taránda* < \**taranta*; *kandāpyti* < *kantāpyti*. Ruch słońca na nieboskłonie opisują pokrewne czasowniki *ridėntis*, *ridinti* i *riedėti*, por. *Saulė ridenosi vis aukščiau* ‘Słońce toczyło się coraz wyżej’. *Saulė teka ridiną*

<sup>421</sup> Paralele: 1. *kunštas* SD<sup>1</sup> «kunszt, lusos, facetiæ, iocus» < *kunštas* (zapoż. z pol. *kunszt*), 2. *siūmdyti* ‘szczuć, podszczuwać’ obok *siūndyti* ‘szczuć, judzić, podżegać’, to z \**siunt-dyti* (do *siunčiũ*, *siūsti* ‘słać, posyłać’). Gdyby do dysymilacji \**nž > mž* nie doszło, to mielibyśmy do czynienia z brzmieniem †*rēžti*, por. *rēžtis* < \**renž-*, *grēžti* < \**grenž-*.

‘Słońce przetacza swój krąg’. *Saulē riedējo pavakarēn* ‘Słońce staczało się ku zachodowi’.

**reŋgti**, *rengiũ*, *rengiaũ* ‘szykować, przygotowywać, organizować; knuć; ubierać (dziecko)’, *išreŋgti* ‘rozebrać; wyprowadzić w drogę’. Refl. *reŋgtis*, *-iũosi*, *-iaũsi* ‘szykować się, przygotowywać się; ubierać się’, *įsireŋgti* ‘urządzić się, sobie’, *nusireŋgti* ‘rozdziąć się, rozebrać się’, *pasireŋgti* ‘przygotować się’. Należy do pwk. pie. \**ureng<sup>h</sup>*- ‘wić, skręcać’ (Liv<sup>2</sup> 700: tylko bałt. i germ.), por. stang. *wringan* ‘mocno skręcać, wyżywać’, nwn. *wringen* ‘wyżywać’, stwn. *ringan* ‘starać się, usiłować, walczyć’. Zmiana \**ur-* > *r-* też w *rēžti*, *riŋkti*, *rišti*. Zob. LEW 719. Przynależność stpr. *rānctwei* ‘kraść’, *ranguns assei* ‘ukradłeś, gestohlen hast’ nie jest pewna, zob. Lav 303n. — Podwójny refleks SZ *ring-* / *rung-*: 1. SZ *ring-*: *ringa* c. ‘kto siedzi skurczony, zwinięty w kłębek’, *ringē* ‘skręt, zakręt’, *ringē* ‘linia falista, zygzak; pręga, szrama, blizna’. N.rz. *Ringà*, *Rìngē* 11x, *Ringys* 7x, *Ringuvà*, *Riŋgupis* 4x. N.m. *Ūžringis*, *Ūžringuvis*. Vb. denom. *ringuoti* ‘wić się (o rzeczce), zwijać, skręcać (powróż); śpiewać z modulacją’. 2. SZ *rung-*: *rūngti* (zob.). Paralele: *dir-* / *dur-* przy prs. *derũ*; *gir-* / *gur-* przy prs. *geriũ*; *kirp-* / *kurp-* przy prs. *kerpũ*. — SO *rang-*: *rangyti* (zob., tam też nomina na SO).

**rēpà**, *rēpa* gw. ‘żelazna obręcz na drewnianym kole wozu’ — zapoż. z prus.-niem. *rēp(e)*. Por. łot. *rēpe* ‘żelazna obręcz koła’ ⇐ śrdn. *rēp(e)*, *repe* (Jordan 84). — War. z dyftongami *ie*, *ei*: *riepà*, *riēpa*, *riēpas* i *reīpas*, *reīfas* — zapoż. z nwn. *Reif*, *Reifen* (por. GL 110, LEW 729).

**rēpla** c. ‘pełzający na czworakach, pełzający raczkiem, tj. opierając się jednocześnie na rękach i nogach’ — nomen agentis na *-lā-* od *rēpti* ‘chwycić’, *aprēpti* ‘otoczyć ramionami, ochwycić’. Formant jak w (pejoratywnych) nazwach osób *krýpla* ‘kto chodzi jak kaczką’ ⇐ *krýpti*; *rékla* ‘krzykacz, płaksa’ ⇐ *rēkti*, por. GJL II, § 169. — Drw. *rēplà* adv. ‘na czworakach, raczkiem’ (*Vaikas po aslā rēplà rēplineja*), *rēplomis* a. *rēplōm(s)*, *rēpluṃs* ts. Z tymi formami alternują adv. *roplà*, *roplomis* s.v. *rópti*. — Vb. denom. *rēplēnti* ‘posuwać się powoli, pełznąć, czołgać się’, *rēplinti* ‘pełznąć, pełznąć raczkiem’, iter. *rēplinēti*, *rēpliōti* ‘chodzić na czworakach’.

**rēplēs**, *-iũ* f.pl. 1. ‘szczypce kowalskie, kleszcze’, 2. ‘obcęgi do gwoździ’, 3. ‘szczypce raka’, 4. ‘tylne nogi pszczoły miodnej, w których znajdują się zagłębienia (koszyczki) do składania pyłku kwiatowego’, 5. ‘widły do słomy’, 6. ‘widły do wyciągania garnków z pieca’. Nomen instrumenti z suf. *-lē-* od czas. \**repti* (pie. \**h<sub>1</sub>rep-*, por. gr. ἐρέπτομαι ‘skubać, żywić się’). Ten ostatni został z czasem wyparty przez formację pochodną ze WSE *rēp-*, zob. *rēpti*. Podobnymi nazwami narzędzi są *dūmplēs*, *stemplē*, *templē*. — Z uwagi na brak apofonii \**e* ⇒ \**a* przy dewerbalnej derywacji za pomocą sufiksów *-lē* i *-lys* trzeba uznać formę gw. *rāplēs* za zmienioną z *rēplēs* i odpowiednio zinterpretować również jej odpowiednik stpr. *raples* Ev ‘szczypce, Czange [Zange]’ (por. PKEŽ 4, 14, ALEW 861). — Drw. *replēlēs* f.pl. ‘przyrząd do łupania orzechów’, SD *replelēs* «kleszczki», «kleszczki do orzechów» (syn. *gnyblēs*), «owcug» [‘przyrząd do wdzwiania butów na nogi’, SPXVI].

**rēpti**, *rēpiu*, *rēpiu* ‘chwycić, garnąć do siebie, ogarniać; gromadzić (majątek)’. Jest war. nieakutowany: *rēpti*, *-iũ*, *-iaũ*. Cps. *aprēpti* ‘otoczyć ramionami, ochwycić, ogarnąć, objąć, pojąć (umysłem, wzrokiem); otoczyć ze wszystkich stron; zdołać zrobić, wykonać’, *išrēpti* ‘roztrwonić, przepuścić’ (*Kā tēvas surēpē, tā sūnus išrēpē*), *prarēpti* ts., *surēpti* ‘zgromadzić (majątek)’. Pwk. *rēp-* przedstawia wzdłużenie SE \**rep-* < pie. \**h<sub>1</sub>rep-* (zob. *rēplēs*). Odpowiedniki ie.: gr. ἐρέπτομαι ‘skubać, żywić się czym (o zwierzętach i ludziach)’, alb. *rjep* ‘zdziera, wyciąga’, SZ łac. *rapiō*, *-ere* ‘porwać, szybko chwycić, wyrwać, wydrzeć; odciąć, zdobyć, zabrać, uprowadzić; pospieszyć gdzie, udać się dokąd’ (\**rap-i-* ⇐ SE \**rep-*). Zob. Liv<sup>2</sup> 507, IEW 865, de Vaan 2008, 514. W szczegółach inaczej LEW 721, ALEW 861. —

WSE *rēpiu* nasuwa myśl o prs. iteratywnym *\*rēpiu* przy inf. *\*rēpyti*, czyli o formacji równoległej do psł. *\*rēpjō*, *\*rēpiti* (zob. niżej). WSE w *métyti*  $\Leftarrow$  *met-* (słow. *mětiti*), *slēgyti*  $\Leftarrow$  *sleg-*. W takim razie pdg. *rēpti*, gw. *rēpti* można ująć jako quasiprymary (w odróżnieniu od Friska, GEW I, 552n., który uznał lit. *aprēpiu* za odpowiednik gr. ἐρέπτομαι). — Drw. *rēpsōti* ‘być, siedzieć, leżeć bez zajęcia; sterczeć, zawadzać’ (*Akmuo rēpso vidury kelio* ‘Kamień sterczy pośrodku drogi’. *Ko rēpsai kaip senas kelmas?* ‘Czemu tak sterczysz jak stary pień?’). Nomina: *aprēpnaĩ* DP ‘hojnie’, *aprēpnas* DP ‘zupełny’, *aprēpnūs* ‘pracowity, żwawy, obrotny’, *berēpa* c. ‘nienasyceniec’, *neaprēpiamas* ‘nieogarniony, niezmierny, nieprzejrzany’, *nerēpa* 1. ‘brak apetytu’, 2. c. ‘żarłok, nienasyceniec, chciwiec’, 3. ‘sobek, egoista’, 4. ‘niezgula, niedołęga’, *noprēptinai* SD «nieokreśnię, indéfinité, infinité» < *\*ne-aprēp-tinai* (syn. *nopēilytinai*, por. *nop-*), *rēpla* (zob.). — SE *rep-*: *rēplēs* (zob.). — St. wzdłużenia *\*rēp-* znajduje nawiązanie w czasowniku psł. *\*rēpiti*, *\*rēpjō*, por. czes. przest. *řepiti* ‘sprawiać, aby coś więzło, wtykać, wpychać’, pol. przest. *wrzepić*, *-ię* ‘wbić, wsadzić, wetknąć’ oraz reflexivum: słn. *vrēpiti se* ‘przylączyć się, przygotować się, zabrać się (do czego)’, czes. *řepiti se* ‘przylepiać się, przyczepiać się’, słc. gw. *repiťsa* ts., pol. *wrzepić się* ‘wcisnąć się, wnikać’. Nomen scs. *rēpii* m.pl. ‘osty’, *rēpije* n. ‘rzep, kwiat ostu okryty czepliwymi łuskami’, bg. *répej*, ros. *repěj*, *-pjá* ‘łopian’, stpol. *rzep* ‘łopian większy, Arctium lappa’, pol. *rzep*, *-u* ‘kwiatostan łopianu lub ostu z haczykami czepnymi’. Zob. Boryś 2005, 533, s.v. *rzep*, 711, s.v. *wrzepić*. — Śladem apofonii  $\bar{e} \Rightarrow \bar{o}$  jest czas. gw. *ruōpti* (zob.). Innowacyjną apofonię  $\bar{e} \Rightarrow \bar{a}$  zaświadcza czas. gw. *rópti* (zob.).

**rēsti**, *rendū*, *redaũ* gw. ‘toczyć, wytaczać, np. kamień’. LKŽ XI, 477 notuje tylko użycie z prvb. iś-: *Vagis išrenda akmenį iš pamato ir įlenda* JUŠK ‘Złodziej wydobywa (dosł. ‘wytacza’) kamień z fundamentu i wchodzi (do domu)’. Leksem *red-* jest formą nowego st. pełnego, jaki dotworzono do neopwk. *rid-*, a nastąpiło to drogą odwrócenia stosunku apofonicznego  $(T)ReT \Rightarrow (T)RiT$ . Wypadki takie są stosunkowo rzadkie, por. *lip-*  $\Rightarrow$  *lep-*; *miž-*  $\Rightarrow$  *mež-*; *švit-*  $\Rightarrow$  *švet-*. Neopwk. *rid-* został wyabstrahowany z *ridinti* ‘toczyć’ < *\*rit-dinti* (zob. s.v.). — Z kolei z prs. *rendū* pochodzi neosn. *rend-* sekundarnego czasownika na *-ėti*: *°rendėti* (zob.).

**rēsti**, *renčiũ* (war. *rentũ*), *renčiaũ* 1. ‘ciosać, rąbać drewno, robić wręby, nacięcia’, 2. ‘łączyć belki ze sobą, stawiać ściany z bierwion, (studnię) budować, cembrować’ (*Iš rąstų renčia rentinį* ‘z bierwion budują zrąb studni’), *apirinčiu* SD<sup>1</sup> «obrabam, præmunio» (syn. *apikertu*), *suręsti* ‘postawić zrąb (ścian)’. Nomen: *rentinỹs* ‘zrąb studni, drewniana jej oprawa, cembrowina’, SD <rintinis> «zrąb, cæsio arborum». Odpowiednik łot. *riest*, *-šu*, *-tu* ‘łączyć, zszywać, przyszywać’, *apriest* ‘obciąć’, *nūoriest* ‘uciąć, odciąć’. Etymologia nieustalona. Mimo różnicy spółgłoski *-t-* zestawiano ze sti. *rándhra-* ‘otwór, szczelina, wgłębienie’, stang. *rendan* ‘rozerwać, uciąć’, stwn. *rinta* ‘kora, skorupa’, zob. LEW 722n., ALEW 861 odnotowuje brak nawiązań zewnętrznych. — SO *rant-*: *rantýti* (zob., tam też nomina z *rant-*). — Podwójny refleks SZ *rint-* / *runt-*: 1. SZ *rint-*: *riñtis* ‘nacięcie, karb; pierścień na rogu krowim; słój w drzewie; fałda, zmarszczka; plasterek (kielbasy); oznaczony czas, pora (jedzenia)’, *riñtē* ‘tarka do prania; gwint (śruby)’, 2. SZ *runt-*: *runtinti* 1. ‘kopać, wykopywać (kartofle)’, 2. ‘rwać, rozrywać, rozszarpywać (o wilku)’, *nuruntinti* ‘oskubać; zbić kogo’.

**rètā** 4 p.a. przest., gw. 1. ‘zakrzywiony pień brzozy’ (war. *rētas*), 2. SD «flader, crispans lignum, tuber, vitium arboris» [‘słój, słoje drzewa’] (syn. *rievē medžio*). Niejasne. Pominięte w ALEW.

**rētas**, -ā 1. 'rzadki, niegęsty', 2. 'rzadki, nieczęsty, rzadko spotykany', 3. 'mało kto'<sup>422</sup>, 4. 'powolny (w robocie, w mowie), ociężały'. Odpowiednik łot. *rēts* 'niegęsty — o życie'<sup>423</sup>. Etymologia niezdecydowana, zob. BSW 12 (s.v. \*arejō), LEW 723n. Nową hipotezę wysuwa ALEW 862: praforma \*Hr-eto-, drw. od pie. \*Her-, por. wed. *rté* 'bez, oprócz, z wyłączeniem czego' (za EWAIA I, 258). Z uwagi na oboczność *krēsna* : *rēsna* 'krępy, barczysty' (łot. *rēsns* ts.), *krētilas* : *rētilas* 'rzadkie sito' warto rozważyć wywód *rētas* z \**krētas* przez (nieregularne) uproszczenie nagłosu, znac. etym. 'przerzedzony przez przesiewanie'. Zob. *krečiū*, *krēsti*. — Drw. *apýretis* 'rzadki, niegęsty, rzadko rosnący', *išreta* 'rzadsze miejsce w lesie', *išretos* f.pl. 'plewy', *parētas* 1. 'rzadko rosnący' (*Šiomet rugiai parētūs*), 2. o człowieku 'powolny, ślamazarny', *prarečiū* adv. 'od czasu do czasu, czasem' (por. *pramečiū*), *próreta* 1. 'rzadsze, jaśniejsze miejsce w lesie', 2. 'dziura między zębami', 3. 'rzadszy pas wzdłuż tkaniny' (syn. *praūdē*), 4. 'puste miejsce w zbożu' (war. *prórēta*), ⇒ *prórētis* 'dość rzadki, przerzedzony'; *retenā* 'rzadkość' (wyjątkowe użycie -ena w drw. odprzymiotnikowym, por. *iš mažeñs* ⇐ *māžas*, ŽD 231); *retenýbē* 'rzadkość' — implikuje metanalizę *reten-ā* (brak w ŽD i GJL II, § 384); *retikai* m.pl. 'sieć o dużych okach', *rētilas* (zob.), *retumā* 'miejsce, gdzie jest rzadko (w lesie, we włosach)'. N.m. *Retýnē*. Czy tu *retýs* 'szrama, blizna'? Por. jeszcze *retmenā* 'miejsce bardzo rzadkie w zbożu', ⇒ neoosn. *retm-*: *retmē* ts. (por. *germenā* ⇒ *germē*). — Cps. *rētkarčiais* adv. 'czasami, z rzadka, niekiedy' (por. *kařtas*), *rētmiškis* 'rzadki las' (por. *miškas*). — Vb. denom. *rēsti*, *rentū* (war. *restū* < \*res-stu), *retaū* 'rzednąć, rzednieć', *retēti* 'rzednąć, przerzedzać się, stawać się rzadkim' (łot. *retēt*), *rētinti* 'robić rzadszym, przerzedzać las'. — WSE *rēt-*: *prórēta* a. *prórētmē* 'rzadsze, jaśniejsze miejsce w lesie', *rētis* 'nie uprawiane pole, odlóg; rzadkie miejsce w lesie'. — Neopwk. *res-* ⇐ *rēsti*: *rēsvas* 'rzadki, niegęsty', *parēsvis* 'rzadki, niegęsty — o zbożu', *próresvis* ts., ⇒ neoosn. *resv-*: vb. denom. *resvéti* 'rzednąć', *prarēsvinti* caus. 'przerzedzić (rośliny)'. — WSE *rēs-* ⇐ *res-*: *rēsmē* 'rzadki las' (inaczej ŽD 206: \**rēt-smē*), *parēsvas* 'rzadko rosnący — o zbożu', *rēsvas* 'rzadki; powolny, ślamazarny' (inaczej ŽD 377: \**rēt-svas*), ⇒ *apýrēsvis* 'rzadki, rzadko rosnący (o życie)'.

**retēžis**, -io przest., gw. 1. 'łańcuch', 2. 'okowy, pęta'<sup>424</sup>, 3. 'obroża dla psa' (war. *rētēžis*, *retēžis*) — zapoż. ze stblr. *retjatz* 'łańcuch' (SLA 189, LEW 724). Z innym suf.: *rētēžius*, *retēžius*, *retēžius* 'łańcuch'. SD <retežius> «obroża» ['obroża, naszyjnik dla psów'].

**rētilas** 'rzadkie sito do przesiewania plew, rzeszoto' — drw. od adi. *rētas* 'rzadki' (zob. s.v.). — WSE *rēt-*: *rētis*, -čio 1. 'gęste sito do przesiewania ziarna i mąki na chleb; rzadkie sito', 2. gw. 'sieć grubooka otaczająca z dwu stron drobnooką sieć rybacką' (⇒ pol. gw. *rac* f. ts., por. Zdancewicz 347), 3. *rētis kareiviū* SD «kosz szańcowy, loricæ, loriculæ». — Drw. *rēčius* 'rzemieślnik wykonujący sita' (⇒ *rēčiuvienē* 'zona sitarza', z neosuf. -*iuvienē*, por. *sūkčiuvienē*), *rētelis* SD 1. «koszyk, koszyczek, sportula...», 2. «pytlík, worek siatkowy, reticulum». Cps. *sietrētis* (zob. *sýtas*), *sūdarētis* SD<sup>1</sup> «kosz» (dosł. 'kosz na naczynia', por. *sūdas* II), syn. *pintinis kraitis*.

**rēvòlveris** 'rewolwer' — miejsce akcentu wskazuje na zapoż. z pol. *rewolwer*, -u (por. ros. *revolvér*, błr. *revalvér*). War. wsch.-lit. *livórvēltas* (Zs 31, 98) pokazuje zdysymilowaną sekwencję *l-r-l* oraz insercję *t* w pozycji po *l*.

**rezgēti**, *rezgū*, *rezgējau* gw. 'szybko mówić, trajkotać', *surezgējo poterius* 'szybko

<sup>422</sup> *Rētas žmogus tai darys* 'Mało kto to zrobi'. *Daba rētas katras negeria, tai paskaitytinas* 'Teraz mało kto nie pije, [na palcach] można policzyć'.

<sup>423</sup> Osobno stoi łot. *rēds* 'niegęsty' wraz ze scs. *rēdū-kū* 'pojedynczy, nieliczny, rzadki', < pbsł. \**rēd-V*. Bez ustalonej etymologii, por. ME III, 518, BSW 12 (s.v. \*arejō), REW II, 503 n.

<sup>424</sup> Por. *Todrin neišsipašinėjo iš savo retežiū, punčiū, lynciūgu, idant kaip primanus* SP I, 38, 'Dla tego nie wyprasza się z okow, z pęt, z łańcuchow, aby się ile mogli'.



\*reġ- niż \*reh<sub>1</sub>ġ- (por. typ *rēžti*). Pb. \*rež- ⇒ WSE \*rēž-. Podobne pdg. to *kēžti*, *krēžti*, *vēpti*. — SZ *riž* ⇐ \*rež-: *parižti*, *-rīža* (zam. \*rīža < \*ri-n-ža), *-rižo* gw. ‘zjeżyć się, nastroszyć się — o włosach’. N.B. LIV<sup>2</sup> 503 przypisał lit. *rižti* do pwk. pie. \*reġ- ‘(sich) strecken, recken’, jak się zdaje mylnie. Lit. *rēžti* nie ukazują się w IEW, LEW ani LIV<sup>2</sup>.

**rēžtis**, *rēžiuos*, *rēžiaus* ‘naprężać się, napinać się, natężać się’, *atsirēžti* ‘wypreżyć się’, *įsirēžti* ‘wypreżyć się, napreżyć się, wyteżyc siły (o koniu, wołu)’. Odpowiednik łot. *riēžtiēs*, *-žuōs*, *-zuōs* ‘wyginać się, paczyć się (o deskach)’. Pb. temat \*renž- stoi na miejscu pb. \*rež- < pie. \*h<sub>3</sub>reġ- ‘wyprostować, napreżyć’ (LIV<sup>2</sup> 304). Por. gr. ὀρέγω, aor. ὤρεξα ‘wyciągnąć (rękę), podać, wręczyć’, med. ‘wyciągać się, sięgać po coś, zmierzać do czegoś’, łac. *regō*, *rēxi*, *rectum* ‘kierować, rządzić, panować; pouczyć kogo’, SW wed. *rāṣti* ‘panuje’, *rājati* ‘panuje; błyszczy’, SZ wed. *rñjate* 3 pl. ‘posuwają się szybko na wprost’. Pb. \*renž- mogło powstać bądź przez infigowanie SE starszej formacji prs. \*režu < pie. \*h<sub>3</sub>reġ-e/o-, por. gr. ὀρέγω ‘wyciągać rękę, sięgać’ (paralele s.v. *bristi*, *brendū*), bądź przez innowację apofoniczną, mianowicie utworzenie nowego SP \*renž- na podstawie SZ \*rinž- ⇐ \*riž- (typ *RiT* ⇐ *ReT*). Akut nie ma uzasadnienia historycznego. Por. LEW 711, ALEW 673. — War. gw. *rēžtis* ‘natężać się, wysilać się (o koniu, wole)’, też ‘klócić się’ (*Marti su moša besireižia*, t.y. *besipjauna*, *baras*) — pokazuje zmianę struktury dyftongu: *énS* > *éiS*. Paralele: *spēisti* ob. *spēsti*, *gyvéiti* ob. *gyvéti*, zob. Zinkevičius 1966, § 151). N.B. LIV<sup>2</sup> 503 chyba przez pomyłkę zaliczył lit. *rēžti* do pwk. \*reġ- ‘(sich) strecken, recken’. — WSE pb. \*rēž- może tkwić w łot. *rēžēt*, *-ēju* ‘(o koniu) unosić głowę do góry’. — SZ *ryž*- (\*rinž-): *rýžtis* (zob.). — SO *rąž*- < \*ranž-: *rąžytis* (zob.).

**riáuġēti**, prs. *riáuġēja* (war. *riāugi*, *riāugia*, *riāuga*), prt. *riáuġėjo* gw. ‘odbijać się czym (o wydobywaniu się przez usta gazów z żołądka); czkać, mieć czkawkę’, *riáuġčioti* ts., *riáuġsēti* ts. Przytoczone formy pokazują refleks pie. pwk. \*(h<sub>1</sub>)reug- ‘odbijać się; wyrzucać, wymiotować’ (zob. LIV<sup>2</sup> 509). Por. gr. ἐρεύγομαι ‘wymiotować, wyrzucać; zionąć (o wulkanie)’, SZ ἦρρυγον ‘zwymiotowałem’ (pie. \*é-h<sub>1</sub>rug-o-m), łac. *ērūgō*, *-ere* ‘wydzielać się, wytryskać’, orm. *orcam* ‘wymiotuję’, stang. *edroc* m. ‘żujka’, stwn. *itarucken* ‘przeżuwać na nowo’. Dalej por. germ. \*reuk-a- ‘dymić’, stisl. *rjuka*, stang. *rēocan*, stwn. *riohhan*, nwn. *riechen* ‘wachać; pachnieć, wonieć’. Akut lit. nie ma oparcia porównawczego, musi więc być wtórny. Inaczej LEW 726, który uznał *riáuġēti* za wariant do *ráuġēti*, zróżnicowany rzekomo fakultatywnym zmiękczeniem spółgłoski w nagłosie. — W słowiańskim nie ma wprawdzie refleksu SE \*rjug- < pbsł. \*rjauġ-, ale zachował się ślad po nagłosie \*rj- w formie \*rigati < pbsł. \*rjūg-ā-, por. scs. *otūrigajetū* ‘ἐρεύγεται, wyrzuca z siebie, wypływa’, sch. *rīgati*, *rīgām* ‘rzygać’, pol. *rzygać* ‘wymiotować’ (przest. też ‘czkać, bekać, odbijać się’) oraz czes. *říhati* ‘odbijać się’. Inne języki słowiańskie pokazują refleks psł. \*rygati, czyli wzdlużony SZ \*rūg-ā- (zob. niżej). Zob. Vaillant, GC III, § 496, ESJS 610. — SO *raug*-: *ráuġēti*, *-ju*, *-jau* ‘odbijać się’, *išráuġēti* ‘wymiotować, rzygać’, refl. *atsiráuġēti* 1. ‘czknać, beknąć’, 2. impers. *valgis atsiráuġēja* ‘jedzenie się odbija’, *nusiráuġēti* ‘rzygnąć’. Dawniej praesens miało formę atematyczną: *raugmi* SD «rzygam, ructo», *išraugmi* SD «wyrzygnąć, eructare». — Neoosn. *raugē*-: *raugētojas* SD<sup>1</sup> «rzygacz, rzygawiec, ructator». Osobno zob. *ráuġti*. — WSZ *rūg*- (przy braku †rūg-): *atsirūgti*, *-rūgsta*, *-rūgo* ‘odbijać się’, przen. ‘dawać się we znaki’ (poza złożeniem *rūgti* oznacza ‘kisnąć, kwaśnieć’, zob. s.v.), *rūgauti* ‘odbijać się’. — W słowiańskim odpowiada temu osnowa *ryga*- < pbsł. \*rūg-ā-, widoczna w cs. *otūrygati* ‘eructare, wymiotować’, ros. *rygátb*, *-āju* ‘odbijać się’, *izrygátb* ‘wymiotować, wyrzucać, zionąć’. N.B. Pol. przest. *rygać* ‘rzygać’ to pożyczka ukraińska.

**riáuġē** gw. 1. ‘szczelina w pniu drzewa, spowodowana uderzeniem pioruna’, 2. ‘wyrwa w ziemi’ (*Vanduo išrovė kalne didelė riáuġė*). Założywszy, że akut jest wtórny, można ten izolowany wyraz powiązać z pwk. pie. \*h<sub>3</sub>reuk- ‘kopać, ryć’ (LIV<sup>2</sup> 307), por. SZ gr. ὀρύσσω

‘kopać, wykopać, ryć w ziemi; wydłubać, wylupić, wybić’ (att. ὀρύττω) < pie. \**h<sub>3</sub>ruk-je-*, aor. ep. ὄρυξα, klas. ὄρυξα. Temat infig.: sti. *luñcati* ‘zrywać’, łac. *runcō*, -*āre* ‘wyrwać chwasty, pielić’ < pie. \**h<sub>3</sub>ru-n-k-* (bez odpowiednika bałt.). — Być może, że dałoby się tu podciągnąć jeszcze vb. lit. *riaũkti*, -*iũ*, -*iaũ* ‘pić chciwie, łapczywie, dużo, żłopać’. Trzeba by tylko przyjąć, że jego znaczenie jest przenośne i wywodzi się z ‘kopać, ryć’. LIV<sup>2</sup>, l.c nie wymienił lit. czasowników. Inaczej LEW 727, który operuje rozszerzeniem pierwiastkowym \*-k-: «Lit. *riaũkti* verhält sich zu *ráuti* etwa wie lit. *plaũkti* zu *pláuti*».

**riaumóti**, *riaumóju*, *riaumójau* (rzadziej *riáumoti*) 1. ‘ryczeć — o byku’, wydawać przeciągły, niski i donośny głos’, 2. ‘krzyczeć, wrzeszczeć; głośno i ze złością wymyślać komu’. War. *raumóti*. Budowa wskazuje, że jest to vb. denominativum od nomen z suf. \*-ma- / \*-mā-: \**riaumā* / \**riáumā* ‘ryk’ lub \**riaumas* / \**riáumas* ts. Būga, RR I, 480 (za nim LEW 727) odnotował podobieństwo osnowy *riau-m-* do łac. *rūmor*, -*ōris* m. ‘głuchy szmer; okrzyk zadowolenia’ < \**rou-mos-*. Z uwagi na rekonstruowany obecnie pwk. pie. \**h<sub>3</sub>reuH-* ‘ryczeć’ (zob. LIV<sup>2</sup> 306, de Vaan 2008, 529), wed. *rúvati* ‘ryczy’, scs. *rovq*, *rjuti* ‘ryczeć’, należy sądzić, że akutowane *riáumoti* (plit. \**riáu-C* < \**riāuH-C*) jest refleksem starszym niżeli *riaumóti*. Por. *ráuti* ‘wyrwać z korzeniem’ < pie. \**rouH-C* (refleks SE †*riáu-C* nie zachował się).

**riáušes**, -*iũ* f.pl. 1. ‘wzburzenie, zamęt, kłótnie, bójki’ (*Prie Polščios bažnyčioj riaušes kėlė*), 2. ‘nieporządek, rozgardiasz, nieład’, 3. gw. ‘szkody, straty spowodowane np. wichurą’, 4. ‘moc, mnóstwo’ (*Šiomet grybų riaušės. Kai jauna buvo, tą kavalierių buvo riaušės*). Trudne. Jeśli -*auš-* pochodzi z \*-*auš-* (por. *riaušė* s.v. *raūsis*), to można postulować praformę \**riausēs* i wywód od pwk. pie. \**reus-* / \**rus-* ‘ryć, wywracać’ (zob. LIV<sup>2</sup> 511). Akut byłby więc wtórny. Alternant na SO \**raus-* < pie. \**rouš-* zaświadcza czas. *rausyti* (zob.) ob. *raušyti* ‘rozkopywać, rozgrzebywać’, jak też rzecz. *ráušės* gw. ‘kłótnie, niesnaski’. Być może, że należy tu jeszcze *ruōšti* ‘szykować, przygotowywać’. Zob. Būga, RR II, 357, 542. Inaczej LEW 726, gdzie zbliżenie wprost z *ráuti*, *ráutis*.

**riáušinas**, -*à* gw. ‘brudny, zabrudzony, ubłocony’ (*Jeį vaikų visai neprižiūrėm, visad riaušini, purvini*). Pewnie stoi w związku z czas. gw. *riaūsti* ‘ryć ryjem (o świni); kopać (dół, okop)’. Ten ostatni jest dubletem do *raūsti* (zob.). Charakteryzuje go ekspresywna palatalność nagłosu oraz zmiana *u-s* na *u-š* (paralela: *riáušės*). — N.B. LKŽ XI, 525, s.v. *riáušinas* wymienił jako drugie znac. ‘bardzo pijany’ (*Jis parejo jau riáušinas namo*). Z uwagi na obecność czas. *riaūšti* ‘dużo, chciwie pić’ przym. *riáušinas* zasługuje chyba na osobne hasło.

**riaužti**, *riaužiũ*, *riaužiaũ* gw. ‘zabierać, zagarniać, garnąć do siebie, chapać’ (*Kožnas ka tik po savęs riaužti*), *pariaūžti* ‘zabrać, unieść, ukraść’, *suriaūžti* ‘znieść, zebrać, zgromadzić, np. zapasy zimowe w ziemiance, w piwnicy’. Izolowane, brak alternantów †*rauž-*, †*ruž-*. LEW 727 wysunął zestawienie z *ráuti* ‘rwać, wyrwać’. Wziąwszy pod uwagę to, że *ráuti* (zob.) wymaga praformy \**riáuti* i wywodu z pwk. pie. \**reuH-*, można dla *riauž-* przyjąć interpretamentum w postaci praformy ie. \**reu-ǵ<sup>(h)</sup>*- (transponat). Por. *raupyti* ‘wygrzebywać z ziemi palcami’ od pie. \**reu-p-*.

**ribà** 4 p.a. 1. ‘granica, miedza oddzielająca pola’, 2. ‘wydeptana w trawie ścieżka jako granica między łakami dwu rolników’, 3. ‘dukt leśny, przesieka w lesie’. W ujęciu Būgi, RR II, 38 jest to sb. postverbale na -*ā-* od *ribėti* ‘błyszczeć, jaśnieć’ (zob. s.v.). Znacz. etym. ‘prześwit w gęstym lesie’ (por. *spiñdžius* ← *spindėti*). Zob. też LEW 686, s.v. *ráibas*. Nie stoi w związku z *rubà* (zob.). — W war. *tribà* gw. ‘granica, miedza; przecinka w lesie’ początkowe *t-* ustaliło się w następstwie resegmentacji czasownika *at-ribóti* ‘odgraniczyć’ jako *at-tribóti*. Por. z jednej strony *ap-tribóti* ‘ustalić granice (między polami)’, z drugiej



strony brzmienie *vištupis* jako następstwo degeminacji w etymologicznym złożeniu \**vištupis* (II człon do *tupėti*). Por. LEW 1121. — Drw. *beribis* ‘bezgraniczny, bezkresny, bezmierny, ogromny’, *ribinis* ‘graniczny (słup), pośredni, przejściowy’, cps. *ribóženklis* ‘znak graniczny’ (por. *žénklas*). Vb. denom. *apribóti* ‘ograniczyć, pomniejszyć, zmniejszyć’, *atribóti* ‘oddzielić, odgraniczyć’. — N.rz. *Ribà*.

**ribėti**, *riba*, *ribėjo* ‘błyszczeć, jaśnieć, połyskiwać, migać, lśnić’. Obok tego rzadkie inchoat. *ribti*, *riмба* (war. *rỹbsta*), *ribo* ‘mienić się w oczach, mieć złudzenie barwnego migotania’ (*Apriмба akes besiuvant*). Morfem *rib-* to alternant na SZ do *raib-*, zob. *ráibas* ‘pstry’.

**ricierius**, *riciērius*, *-iaus* stlit. ‘rycerz’ — zapoż. ze stblr. *rycerъ*, *ricerъ* (← pol. *rycerz*, *-a* ‘żołnierz konny stanu szlacheckiego’ ← stczes. *rycieř*, *rytieř* ← śrwn. *rītære*, *ritter*, *riter*). Por. blr. *rycar*, *-a*. Zob. też SLA 189, LEW 727. Temat na *-ju-* też w *kliōštorius*, *palōcius*. — War. *ricerius*, *ricieris*, *ričierius*. War. zdysymilowany: *ricielius* przest., gw. ‘rycerz’, ⇒ *ričieliai* m.pl. ‘przymrozki wiosenne’ (*Jei kovo dešimto dieno iš nakties įšal, tai šals par keturias dešimtis naktų. Tus šalčius vadin ricieliais*). War. *ridelis* BRB może być zapożyczeniem ze strus. *ridelъ* (← śrdn. *rider*) albo wprost ze śrdn. *rider*, zob. ALEW 863. Współcześnie używany termin historyczny brzmi *riteris*, *-io* ‘rycerz’ (← nwn. *Ritter*).

**ridikas** 1. ‘rzodkiew, Raphanus’, 2. ‘rzodkiewka, Raphanus sativus’, 3. ‘główny korzeń drzewa’, 4. przen. ‘szpicbródka’ — ze zmiany \**redikas*, zapoż. ze śrdn. *redik* (*redek*) ‘rzodkiew’. Inaczej Būga, RR III, 765, SLA 189, LEW 728: zapoż. ze strus. *řidikū*. — W języku łotewskim pochodzące z tego samego źródła zapożyczenie zostało przekształcone adideacją do adi. *ruds* ‘czerwonawy’, stąd \**ruduks* > *rutks* (por. ME III, 565). Podobnie objaśnia się forma lit. gw. *rudikas* ‘rzodkiew’ (por. *rūdas*). — Drw. *ridikēlis* ‘rzodkiewka’. — N.m. *Ridikai* (por. też *Rūdikai*, *Rudikiai*), *Ridikiškė*, n.rz. *Ridikupė*, n. bagna *Ridikbalė*.

**ridinti**, *ridinu*, *ridinau* gw. 1. ‘toczyć (kamień, beczkę)’, 2. ‘zgarniać pokos w naręcze’, *išridinti* ‘wytaczać (wóz z szopy); wygrać jajko w pewnej grze, polegającej na taczaniu jajek; ronić (łzy)’. War. *ridinti*, *-inū*, *-inaū* i *ridyti*, *-aū*, *-iaū*. Analiza etymologiczna: \**rit-dinti*, iterativum-causativum na *-dinti* od *rit-* jak w *ritū*, *risti* ‘toczyć’. Granica między pierwiastkiem na *-t-* a sufiksem dentalnym uległa zatarciu na skutek asymilacji i degeminacji: \**rit-dinti* > \**rid-dinti* > *ridinti* (paralela: \**tvat-dinti* > *tvādinti*, s.v. *tvóti*). To otworzyło drogę dla metanalizy *rid-inti* (wzorem był tu syn. *ritinti*) i do wyodrębnienia neosnowy *rid-*, por. drw. *ridėnti* ‘toczyć (koło, beczkę); taczać jaja po pochylni (zabawa wielkanocna); jechać wozem’, refl. ‘posuwać się, toczyć się — o słońcu na nieboskłonie’ (*Saulė ridenosi vis auksčiau* ‘Słońce było [dosł. ‘toczyło się’] coraz wyżej’), ‘wykluwać się z jaja’; *ridinėti* ‘toczyć, taczać’. [Zm.mca: Odmienne jest traktowanie słowotwórstwa i apofonii w LEW 728 (s.v. *ridà*). Brak *ridinti* w ŽD, GJL II, § 686n. i ALEW.] — Nomina: *ridinas*, *-à* ‘tocząc’ (*Jėjo pilvu varinas, ridinas. Saulė teka ridinà*), *ridà* ‘tok, przebieg (auta), przejazd; przetaczanie się (fal)’, *apridūs* ‘okrągły, owalny’, *paridūs* ‘łatwo się toczący’. Innowacyjne formy st. pełnego: 1. *rid-* ⇒ *ried-* (zob. *riedėti*), 2. *rid-* ⇒ *red-* (zob. *rėsti*).

**rýdyti** I, *rýdau* (war. *rýdžiu*), *rýdžiau* gw. 1. ‘karmić, dawać jeść; dawać zreć, np. świniom’, 2. ‘dawać pić, częstować wódką, upijać kogo’. Analiza synchroniczna: *rý-dyti*, causativum z suf. *-dyti* od *rýti* ‘łykać, zreć’ (zob. s.v.). Znacz. etym. ‘sprawiać, że ktoś łyka, je, pije’. Paralele: *gýdyti* ← *gýti*; *lýdyti* ← *lýti*; *púdyti* ← *púti*. — Analiza historyczna: *rýd-yti*, causativum na *-yti* od prs. intr. \**ryda* ‘łyka, pochłania’, por. ptc. contemp. *rýdamas*. — Neopwk. *ryd-*: 1. *rydėnti* ‘karmić, dawać jeść, dawać zreć’ (por. *pūdėnti* ← *púdyti*), 2. *rydinėti* ‘pożerać’ (*Tas smakas vaikus prarydinėdavo*), 3. *rýdinti* ‘dawać zreć, karmić, tuczyć’ (⇒ neosn. *rydin-*: *rýdindinti* ‘karmić’), 4. *rydelis* ‘ten, kto zjada, pożera’ (*Svoteliai rydeliai*,

*jūsų pilvai didelė).*

**rýdyti** II, *rýdau*, *rýdžiau* gw. 1. 'szczuć', 2. przen. 'judzić, podburzać', *surýdyti* 'skłócić, zwaśnić' (*Norėjo ana mumis surýdyti*). Odpowiada łot. *rīdīt* 'szczuć (psa, psem)', przen. 'podjudzać, podburzać, podżęgiwać'. Causativum na -dyti od zanikłego czas. \*ryti. Zob. *rieti* I 'napadać i kasać (o psach)'. Znacz. etym. 'powodować, że ktoś kasa' ⇒ 'zachęcać psa do napadu'. — SO *raid-* ⇐ \*rīd-: łot. *raīdīt* 'szczuć, podburzać'. Paralele apofoniczne: *brāižyti* ⇐ *bryž-*; *plāišyti* ⇐ *plýšti*; *ráižyti* ⇐ *rýžti*. N.B. Szeroko jest rozpowszechniony anitowy war. *ridýti* 1. 'szczuć psa, psem; drażnić psa; podjudzać', 2. 'przynaglać (do wstania z łóżka), pędzić do roboty; przepędzać skądś'. Paralelne formacje z pwk. krótkowokalicznym: *kliudyti*, *pjudyti*, *žudyti*. Szczegół ten nie został dotąd wyjaśniony.

**ridlius**, -*iaus* 1. gw. 1. 'wąska łopata drewniana okuta żelazem, szpadel', 2. 'motyka do kopania kartofli', 3. 'szufla do przesypywania ziarna' — zapoż. ze stpol. *rydl*, pol. *rydel*. War. *ridlis* 'szpadel'. War. metatetyczny: *lidrius* 1. 'drewniana łopata okuta żelazem', 2. 'szufla', 3. 'wiadro; kabłak wiadra'. — *ridliáu*, *lidriáu* 'mała łopata okuta żelazem' — zapoż. z pol. przest. *rydlówka* 'mały rydel'.

**riebūs**, -i 3 p.a. 1. 'tłusty, zawierający dużo tłuszczu (o mięsie, słoninie, potrawie)', 2. 'otyły, tęgi, gruby, wypasiony, utuczony' (*Kol riebusis sulys, tai liesasis padvės*), 3. 'żyzny — o ziemi, o nawozie', 4. 'obfity, hojny', 5. 'dorodny, bujny, plenny, wydający obfity plon', 6. 'tłusty, lipki, bez domieszki piasku (o glinie)', 7. 'nieprzyzwoity, sprośny (o mowie)'. SD *sūrelis riebus*, *avininis* «małdrzyk, caseolus pinguis» ['serek twarogowy z mleka słodkiego', SPXVI], *vaikiukas riebus* «puczek, pusio, puer pinguis, delicatus». War. *riebas*, -à 3 p.a. Formalnie stoi w związku z czas. łot. *riēbt*, *riēbju*, *riēbu* 'brzydzić się, odczuwać wstręt; stać na przeszkodzie, przeszkadzać; okazywać złość; mścić się' (*riēba* 'wstręt, odraza', *riēbums* ts., też 'wybuch gniewu; zemsta'), jednakże trzeba przyznać, że przejście do znaczeń lit. nasuwa trudności. LEW 728 sugeruje, że *riebūs* mogło kiedyś znaczyć 'brudny', stąd dopiero 'budzący wstręt' (podobnie już Leskien 1884, 280, ME III, 543). LEW, l.c. wskazywał na ewentualny związek *rieb-* z rodziną nwn. *reif* 'dojrzały do zżęcia' (śrwn. *rīfe*, stang. *rīpe*), tymczasem EWD 1106 nie wymienia żadnych nawiązań bałtyckich. N.B. Kroonen 2013, 412 wywodzi pgerm. \*rīfan- / \*rīpan- 'to tear; to reap' (stang. *rīpan*) z pie. \*Hrēip-e-. — Drw. *riebalaĩ* m.pl. 'tłuszcz; maść' (⇒ *riebalīngas* 'bogaty w tłuszcz', *riebalūoti* 'smarować tłuszczem'), *riebuliaĩ* m.pl. 'tłuszcz', *riebūlis* 'tłuscioch', *riebūmas* 'tłuszcz; miejsce tłuste (w mięsie)', *riebumynai* m.pl. 'tłuszcz' (neosuf. -umynas, por. *saldumynai*), *riebūzas* pot. 'tłuscioch'. Vb. denom. *riebėti*, -ju, -jau 'tyć, tłuszczyć', *riebinti* 'tuczyć, dobrze karmić; tłuszczem zaprawiać potrawę; smarować tłuszczem'. — SO *raib-*: (?) łot. *raība*, *raībs* 'wstręt, obrzydzenie', *suoraibs* 'rozterka, przykrość, zgryzota'.

**riečià**, gen.sg. *riēčios* 2 p.a. przest., gw. 1. 'rzecz, przedmiot', 2. 'powód, przyczyna' — zapoż. z pol. *rzecz*, -y f. (SLA 189, LEW 728, ALEW 863). War. *riēčē* 1. 'rzecz', 2. 'korzyść, pożytek' (*Iš tos karvės nieko riēčės nėra* 'Z tej krowy nie ma żadnego pożytku'), *riečis* f. 'rzecz', *riēčius* m. ts.

**riedėti**, *rieda* (war. *riēda*), *riedėjo* 1. 'toczyć się — o kole, wozie, kamieniu, jabłku (*Obuolys nuo obelės netoli terieda* 'Niedaleko pada jabłko od jabłoni'), o kłębku nici, o łzach, też o słońcu na nieboskłonie', 2. 'rozchodzić się — o głosie', 3. 'jechać wozem, autem', 4. 'iść szybko małymi krokami', 5. 'wstawać z posłania', 6. 'wykluwać się z jaja', *išriedėti* m.in. 'wyjechać, wytoczyć się; wykluć się (z jaja)', przen. 'powstać, ukształtować się, pojawić się'. Formacja ta opiera się na morfemie w st. *e*, *ried-*, który został dotworzony do st. zanikowego *rid-* (o tym dokładniej s.v. *ridinti*). Inne czasowniki z innowacyjnym SE to *riēsti*, -čiù ⇐ *rit-*; *skriēsti*, -džiù ⇐ *skrid-*; *viēpti* ⇐ *vip-*. Inne traktowanie apofonii w LEW

729 (ALEW nie notuje *riedėti* ani *ridinti*). Kroonen 2013, 412 uważa lit. *ried-* za odziedziczony refleks stopnia *e*, pokrewny stir. *rédiđ* ‘to ride’ i pgerm. *\*rīdan* ts., stisl. *riđa*, OHG *rītan*. — Drw. *riedulỹs* ‘głaz narzutowy, (okrągły) kamień polny; krążek (hokejowy)’, *rieduōlis* bot. — nazwa pewnej wijącej się rośliny. — SO *raid-* (od *ried-* albo też od *rid-*): *ráidyti*, -o, -ė ‘szybko biegać (o zwierzętach domowych); szaleć, dokazywać’. Por. łot. *raīdīt* ‘pilnie wysyłać’. Nomina: *raidā* ‘stopniowa zmiana, rozwój, ewolucja’ (neol.), *raīdē* a. *raidē* ‘litera’ (neol., zastępujący obce *litera*), ⇒ *raidýnas* ‘alfabet’ (neol.). Osobno zob. *raidūs*.

**riēkti**, *rieķiū*, *riekiaū* 1. ‘kroić chleb’, 2. ‘orać po raz pierwszy, orać ugor’, SD: *ažuriekiu* «zarzynam czego, zakrawam», *pariekiu žemį* «porzę ziemię», *perrieikiu* «przekrawam co; rozkrawam co». Por. łot. *riekt<sup>2</sup>*, *riecu* ‘orać ugor; kroić chleb’. Pb. *\*rejk-* przedstawia wariant z niepalatalnym *k* do pwk. pie. *\*h<sub>1</sub>rejk-* ‘rozrywać, rozcierać’ (LIV<sup>2</sup> 504), por. gr. ἐρείκω ‘rozdziierać (o orce), rozcierać, tłuc’, ἐρεϊκόμηνος ‘przeszyty (włócznie)’, ἐρηπῖμηνος ‘zmielony, starty’, wed. *riśáte* a. *liśáte* ‘obrywa, zrywa’. Inaczej LEW 714 (s.v. *reikā*): do sti. *rikhati*, *likhati* ‘drzeć, rwać, drapać’. LIV<sup>2</sup> 504 umieścił *rieķiū* jako nowotwór s.v. *\*rejk<sup>(u)</sup>h<sub>2</sub>-* ‘ritzen, kratzen’. Podobnie ALEW 674. — Drw. *apriekā* a. *āpriekē* ‘kromka z szerokości całego bochenka’, *atārieka* ‘wielka kromka, pajda’, *prariekā* ‘przylepka’, *rieķē* 1. ‘odcięty kawałek (chleba, ciasta), kromka, pajda’, SD «skiba chleba», 2. ‘skiba, odkrojony pługiem pas ziemi, bryła ziemi’, SD *rieķē žemēs* «bryła» (⇒ drw. *riekelē duonos džiovintos* SD «grzanka», *rieķiōtē* ‘pajda’), *riekimas* ‘grunt świeżo wykarczowany; pierwsze oranie ugoru; pole zorane po raz pierwszy’ (por. *arīmas*, *vertīmas*). Cps. *dūonriekis* ‘nóż do krajania chleba’ (por. *dūona*). Por. łot. *riekums* ‘grunt orany po raz pierwszy’, *rieciens* ‘kromka, porcja odkrajanego chleba’. — SZ *rik-*: *rikti* II (zob.), łot. *rika* ‘wielka pajda chleba’, *sniega rika* ‘nabity przy podkowie lód ze śniegiem’. — SO *raik-*: *raikýti* (zob.).

**riēpinti**, *riēpinu*, *riēpinau* gw. 1. ‘o koniu: z trudem ciągnąć wóz’ (*Pridėjo vežimą — arkliai led riēpina*. *Arklys kaip tik užriepino vežimą prieš kalną*), 2. ‘o człowieku: z trudem nieść coś ciężkiego, taszczyć’ (*Maišą rugių ledva prarriepinau iš kluono*). Jest wariant na SZ *rip-*: *ripinti* gw. ‘o koniu: z trudem ciągnąć wóz’ (*Prisidėjom didelį vežimą rugių — arkliai prieš kalną vos ripina*). Są to jedyne poświadczenia dla pwk. *riep-* / *rip-*. Jeśli akut jest tu wtórny, to *riep-* może być kontynuacją pie. *\*h<sub>1</sub>reip-* ‘wywrócić, zburzyć’, por. gr. ἐρείπω ‘obalić, wywrócić, zburzyć, to throw down, dash down, fall down’, śrir. *répaid* ‘rwać, targać, szarpać, to tear, rend, break’, stisl. *rífa* ‘to tear’, stang. *rīpan* ‘zrywać, zbierać plon, to reap, to harvest’. Zob. LIV<sup>2</sup> 505, Kroonen 2013, 412 (nie ma wzmianki o lit. *riēpinti* w obu tych dziełach).

**riēsti**, *riečiū*, *riečiaū* 1. ‘giąć, wyginać, pochylać, zadzierać’, 2. ‘zwijać, nawijać (na szpulę, wał)’, 3. ‘kręcić, podkręcać, krzywić’, 4. ‘przyciskać kogo, domagać się czego od kogoś’ (*Visi jį ėmė riēsti dėl skoly*). Cps. *įriesti audeklų* SD «osnować krosna», *išriēsti* ‘wytoczyć; wyrosnąć’, *išriečiū* SD «wytaczam» (syn. *išritu*), *pririēsti* ‘nawinać (na osnowę); rozszerzyć się rosnąc (np. o malinach)’, *suriēsti* ‘skręcić, podwinąć, zwinąć tkaninę’ (*į ōžio rāgą suriēsti* ‘zapędzić w kozi róg’), *suriečiū* SD «kurczę szyję, rękę» (syn. *sutraukiū*), «skurczam co», *užriečiū audaklų* SD «nawijam co, iako krosna, etc.», refl. *riēstis* ‘wyginać się, garbić się’, *susiriečiū* SD «kurczę się». Odpowiednik łot. *riest*, *riešu*, *rietu* ‘połączyć, przyszyć’. Morfem *riet-* jest dwuznaczny: z jednej strony może być refleksem pie. SE *\*urejt-* (por. stang. *wrīdan* ‘kręcić, zwijać’, LIV<sup>2</sup> 700), z drugiej strony może być innowacyjnym st. *e*, który dotworzono do pary *rit-* / *rait-* (od pie. *\*ret-* ‘biec’, LIV<sup>2</sup> 507), zob. *ritū*, *risti*. Paralele: *skriēsti*, *stiēptis*, *viēptis*. Jest war. *reit-*: *reītkus* ‘kind of weaver’s comb’ (por. *šveit-* / *šviet-*, *teis-* / *ties-*). — Drw. *parietē* ‘sękowate drzewo z pnia brzozy, czeczotka’ (⇒ adi. *parietingas*), *rietimas* ‘zwój, bela lnu, tkaniny’ (*Suritinom rietiman drobę* ‘Zwinęliśmy płótno w zwój, belę’), *rietimas popieriaus* SD «libra papieru», *rietimas gelumbės* SD «postaw

sukna». Zob. też *atūoriečiai*. — Neopwk. *ries-* (≡ *riēsti*): *ažuriestojas plauką* SD «kędziornik, barwierz co włosy trafi, ciniflo, cincinnator capillorum» (syn. *ažurietėjas*), *riēstas* ‘wygięty, zagięty, schylony, zwinięty, zadarty, kręty’, *riēšvas* ‘wygięty’ (inaczej ŽD 377: analiza \*riet-svas; Ambrazas 2011, 56 (suf. -svas). — Neoosn. *riest-*: *riestaĩnis* ‘obarzanek’, *riestĩnis* ‘zgięty, skręcony’, *riestumà* ‘zagięte miejsce, krzywizna, skręt; najtrudniejsza sytuacja’, *riestūvas* ‘nawój tkacki’, SD «wał krosienny, iugum» (syn. *velanas*). Cps. *riestanōsis* ‘z zadartym nosem’ (por. *nōsis*), *riestarāgis* ‘z podwiniętymi rogami’ (por. *rāgas*), *riestaspraĩdis* ‘o zgiętym karku’ (por. *sprāndas*). Osobno zob. *raityti*, *risti*.

**riešas** 1. ‘nadgarstek, kostki łączące rękę z przedramieniem’, 2. gw. ‘staw w nodze końskiej przy kopycie’, 3. gw. ‘niedojrzałe ziarno w kłosie’. Akut wtórny, por. war. *riešas* 4 p.a. Z pb. \*reĩša-, znaczn. etym. ‘zgięcie, skręt’. Transponat ie. \*ureĩk-o-, por. pwk. \*ureĩk- / \*urĩk- ‘obrać, zginać, skręcać’ (LIV<sup>2</sup> 699). Nawiązanie w stwn. *rĩho* m. ‘podbicie stopy, instep’, nwn. *Reihen* ts., śrdn. *wrist* ‘kostka u nogi’ (LEW 730, Kroonen 2013, 596). Osobno zob. SO *rāišas*, SZ *rišti*. — Drw. *riešēlis* ‘kostka u nogi; staw w nodze konia’, *riešinė* ‘rękawica z długim wzorzystym nadgarstkiem’, *riešinis* ‘zapinany na nadgarstku (np. zegarek)’. — N.rz. *Riešē* 2x, też n.jez., n.m. *Riešē* 2x.

**rieškūčios**, -ių f.pl. 1. ‘dwie zetknięte ze sobą garście’, 2. ‘tyle, ile się zmieści w dwóch garściach’, SD «przygarść, przygarśnię». War. *rieškūčiai*, *rieškūtės*. Formacja urobiona sufiksem -ut- od *rieškės* f.pl. ‘dwie garście’ (*Pasisēmē rieškes uogų*). To ostatnie pochodzi od *riešas* ‘nadgarstek’ (zob. s.v.). Struktura *rieš-kė-s* stoi na równi z *ỹžkės*, *saũskė*, *vėpskė*. — Z lit. *rieškės* można połączyć łot. *rieškava* ‘garść’, mianowicie założywszy wtórność *š* w grupie *šk*. Rekonstrukcja: \*ries-ke, od tego drw. na -ava: \*rieskava. War. *rieškava* można wytłumaczyć metatezą składników grupy *šk*.

**riešutas** ‘orzech’. War. *riešutỹs* (m.in. u Donełajtisa). Odpowiednik łot. *riēksts* ‘orzech’ ma porównywalną strukturę, tylko że została ona przesłonięta przez synkopowanie *u* (\*riesuts > \*riests) i insercję *k* (por. historię formy *aĩkštas*). Stpr. °*reisis* ukazuje się tylko w cps. *bucca-reisis* EV ‘orzeszek bukowy, Buchecker’ (kalka złożenia nwn.). — Drw. *riešutinis* ‘orzechowy’. Drw. wsteczny: *riešas* ‘orzech’. Vb. denom. *riešutauti* ‘zrywać orzechy, chodzić po orzechy’. — Słow. odpowiednik z samogłoską *ě* (rcs. *orěxŭ* ‘κάριον’, sch. *òrah*, słń. *óreh*, ros. *orėx*, pol. *orzech*), zaleca wyprowadzenie lit.-łot. *rieš-* z praformy bałt. \*raĩš- i tym samym uznanie, że stpr. °*reisis* pochodzi ze zmiany \*°raisis. Pod względem sufiksu *riešutas* stoi w jednym szeregu z *āšutas* ‘włos z końskiego ogona’ i *lūkutas* ‘łachman, ścierka’. Pbsł. \*raĩš- można objaśnić jako alternant na SO do \*reĩš- < pie. \*(h<sub>1</sub>)reĩk- ‘rwać, drzeć, łamać’ (LIV<sup>2</sup> 504). Por. gr. ἐρείκω ‘rozdziarać, przeszywać (włócznią); rozcierać, tłuc’. Rekonstrukcja znaczenia: ‘owoc orzecha’ jako ‘coś, co się otlukuje z twardej łupiny’. Inaczej Bsw 241 (pbsł. \*rēiša- a. \*rōiša-), Zinkevičius 1980, § 216 (praforma \*riesutas). LEW 731: wyraz wędrowny nieindoeuropejskiego pochodzenia.

**rietas** 1. ‘górną część uda’, 2. ‘noga’, 3. ‘wewnętrzna strona uda’ (*Iš vidaus rietas, iš lauko šlaunis*). Pl. *rietai*, -ų 1. ‘krocze, miejsce między odbytem a narządami płciowymi’, 2. ‘narządy płciowe; tyłek; lędźwie’, 3. ‘część międlicy; część warsztatu tkackiego’, 4. ‘kozy do suszenia siana’. SD *rietai žagrės* «kroy pługowy, dens aratri, vomeris». Odpowiedniki bsł.: łot. *riēta* ‘noga’, z innym suf.: psl. \*ritĩ f. ‘tyłek, podex’, por. cs. *ritĩ*, sch. *rīt*, *rīti*, czes. *řit*, stpol. *rzyć*, -ci. Pbsł. \*reĩt-a/-ā-, \*reĩt-i- (por. Bsw 242: pbsł. \*rēĩta-, REW II, 524). Należy do rodziny czas. *riečiũ*, *riēsti* ‘giąć, wyginać’. Znaczn. etym. ‘zaokrąglona część ciała’. Akut metatoniczny. Zapożyczenie bałtyckie w fiń. *reisi* ‘udo, lędźwie’ (LEW 732, Stang 1966, 54). Zob. też ALEW 865. — Drw. *parietē* ‘dolna część krocza’, *rietalis* SD<sup>1</sup> «vdzik, armillus» [zdrob. ‘udko’], cps. *storariētis*, -ė ‘mający grube uda’ (por. *stóras*), *tarpūriētis* ‘międzykrocze’ (por. *tarpu*°).

**rieti I**, *rieju* (war. *rejù*, *rēju*, *rijù*), *riejau* 1. '(o psach) napadać, obszczekiwać i kąsać', 2. '(o ludziach) gderać, strofować, łajać kogo, wymyślać komu, znieważać słowami, lżyć', *aprieti* DP 'pokąsać'. War. gw. *rieti*, *rejù*, *rėjau*. Refl. *rietis* 'sprzeczać się, klócić się, wymyślać sobie; o psach — oszczekiwać się', *rejuosi* SD<sup>1</sup> «hadrunkuie; przeczam się» ['klócić się, spierać się, wadzić się'] (syn. *baruosi*, *vaidinuosi*), *susirieti* 'posprzeczać się, pokłócić się' (*Susirėjo anuodu kaip du šunys, o, rodos, taip gerai gyveno* 'Pożarli się ci dwaj jak dwa psy, a zdawało się, że tak zgodnie żyją'), <susireiu> SD<sup>1</sup> «poswarzam się» (syn. *susibaru*). Odpowiednik łot. *riēt*, *reju*, *rēju* '(o psach) szczekać, kąsać', drw. *riētekliš*<sup>2</sup> 'kłótlivy człowiek, kłótnik'. Transponat ie. \**reǵH-* / \**riH-*. Paralela: *lieti*, *lejù*, *lėjau*, łot. *liēt*, *leju*, *lēju* (por. Stang 1966, 357). — SZ *rý-C*: *rýdyti* II 'szczuć' (zob. s.v.). — SZ *rij-V*: *rijas* 3 os. prs. 'klóci się'. Formacja ta powstała na podstawie prt. refl. \**rijos* < \**riH-eh₂-*, z *j* jako wypełniaczem tzw. hiatu lrg. Por. *vijas* gw. 'wije sobie (gniazdo)' ⇐ prt. *vijos* (inf. *výtis*). — Drw. od *rie-C*: *riemenys* m.pl. 'kłótnie, awantury, swary' (⇒ *riemeniūs* 'kłótnia'), *rietenos* f.pl. 'kłótnie, swary' (por. neosuf. *-tena*, wyodrębniony przez reanalizę *ùit-tena* ⇐ *ùit-ena*; to od ptc. pass. *ùitas* do *ùiti*, *ùja*), rzadziej *rietiēnēs* ts. — Neopwk. *riej-* (⇐ *rieju*): *riējenos* f.pl. 'kłótnie', *riejesčiai* a. *riejestys* ts., *riejimas* 'kłótnia', *riejūnas* 'człowiek kłótlivy, swarliwy, kłótnik' (por. *ryjūnas* ⇐ *ryjù*). — SO *raj-V* ⇐ *rij-V*: *rajà* 'zgraja psów' (*Ans prisitiekė ciela rają šunų*).

**rieti II**, *rieju* (war. *rejù*), *riejau* 'układać w stos szczapy drewna; torf składać na stos'. Prs. gw. *rejù* przemawia za przynależnością tego czasownika do grupy *lejù*, *lieti*; *grejù*, *griēti*; *šlejù*, *šliēti* (por. Stang 1966, 357). Etymon nieustalony. Transponat ie. \**reǵH-* / \**riH-*. ALEW 865: pwk. pie. \**h₂reǵH-* 'porządkować, ordnen' (do gr. ἀριθμός m. 'liczba'). — Drw. *rieklē* a. *rieklē* 1. 'stos drewna' (por. suf. w *gerklē*, *pinklēs*, *žūklē*), często pl.t. np. *Suriek medžius į riekles* 'Złóż drewno w stos'. *Pikrovė malkų kelias riekles* 'Ustawił (ułożył) kilka stosów drewna', 2. 'piętro, poddasze' (m.in. BRB), por. stpr. *riclis* Ev 'Suller [Söller, Dachboden], strych, poddasze', 3. 'otwór, drzwi w poddaszu', *rieklēs* f.pl. 'stawiane przy piecu żerdki do suszenia ubrania lub drewna', *rietuvė* 'sterta, stos (drewna, książek); wiązanka (obwarzanków)'. — SO *rai-*: *ráidyti* (zob.), może też *ráinas* (zob.).

**rievė** 4 p.a. 'pojedynczy słój na poprzecznym przekroju drewna'. SD: *rievė medžio* «flader» (syn. *rėta*), *turįs rieves* «fladrowaty», *rievės turįs savim, išsiūtas* «haftowany». Odpowiednik łot. *riēva*, *riēve* 'szczelina, szpara; zagłębienie, zmarszczka, fałda, bruzda; szrama, blizna, rysa w drzewie; czeczotka'. — Alternant na SO: *raivė* 'słój w drewnie; pręga, pasmo; szczelina, pęknięcie w ziemi'. — Alternant na SZ: łot. *rīve*, *rīva* 'ein erhöhter Streifen', *rīva* 'eine linienartig eingedrückte Vertiefung auf einer glatten Fläche' (ME III, 541, z uwagą 'Zu rievā?'). Bez dobrej etymologii, zob. LEW 691n. (s.v. *raivė*). Por. suf. *-vė-* w *virvė*, *gleivės* (Ambrazas 1993, § 163). — Vb. denom. *rievėti* 'robić słoje, wzory; haftować, wyszywać', *rievėju* SD «haftuię» (syn. *ižsiuvu*), *rievėtas* SD 1. «fladrowaty» (syn. *turįs rieves*), 2. «haftowany» (syn. *rievės turįs savim, išsiūtas*), *ižrievėtas daiktas* SD «haftowanie, haftowanego co» (syn. *ižsiūtas daiktas*). — War. *reivė* 4 p.a. 'słój drzewa'. Paralele: *deivė* ob. *diėvas*; *peilis* ob. *pielā*; *spėigas* ob. *spėigas*.

**riğzti**, prs. *rýzga* (\**riğza*, war. *riñzga*, *rýğzta* < \**rygz-sta*), prt. *riğzo* 1. 'czepiać się ubrania (o uczepie, ostach); przywierać do palców (o cieście)', 2. 'plątać się, wikłać się (o niciach)', 3. 'leżeć w stanie rozwichrzonym, splątany (o zbożu)', 4. 'rozłazić się, strzępić się', 5. 'przypadać do nóg (o psie)', 6. *Niekas jam jau nerýzga* 'Nic go już nie obchodzi'. Cps. *irįğzti* 'wetknąć (nić do kłębka)', *išriğzti* 'wylec — o zbożu', *pririğzti* 'przyczepić się; wyrosnąć w obfitości', *surįğzti* 'splątać; wylec i połamać się — o łodygach; zmieszać się, rozstroić się'. Inchoativum z infiksem nosowym i SZ *riğz-* ⇐ *rezg-*, zob. *rėğzti*. — Drw. *surįğs* 'splątany', *riğs* 'zaplątany, uwikłany'. — Nowy SO *raiğz-* ⇐ *riğz-*: *raiğyti* (zob.).

— N.m. *Rizgiaĩ, Rizgónys 2x, Rizgūnai*.

**rýkamas** gw. ‘płocha jako część warsztatu tkackiego’. Zam. \*ryk.kamas, to z asymilacji w \*ryt.kamas — transpozycja złożenia nwn. *Riet-kamm*. Por. LKŻ XI, 598. Brak w GL i LEW. Co do akutu por. zapoż. *yþas, pýpkē, týné*. N.B. W GJL II, § 276 *rýkamas* przez niedopatrzenie figuruje jako przykład ilustrujący użycie sufiksu *-amas*.

**rýkas** stlit., gw. 1. ‘naczynie kuchenne, statek’ (*auksinykas padaro kokį ryką gražų* DP 396<sub>26</sub> ‘złotnik uczyni jaki statek piękny’), 2. ‘narzędzie, przyrząd, instrument; oręż żołnierza; żagiel’, 3. pl. *rýkai* ‘naczynia kuchenne; sprzęty domowe; narzędzia rzemieślnika; dobro ruchome, przenośne’ (*Rykai panešami*), 4. przen. ‘penis’, 5. przen. ‘cunnus’. Odpowiednik łot. *rīks* ‘przyrząd, narzędzie rzemieślnika’, *kaŗa rīki* ‘oręż’, *laivas rīki* ‘wyposażenie żeglarskie łodzi’, *rīki* ‘uprzęż końska; sprzęty domowe’ (ME III, 537). — Drw. *rykūnē* (zob.)? — SZ \*rik-: *rīkē* 1. ‘rząd snopów, zwł. podłużna kopa opartych o siebie snopów, od dwunastu do dwudziestu’ (*Paprūsēj rīkēs turi po dvidešimt pēdų, mes statom tik iš dvylikos*); zapoż. lit. w pol. gw. *ryka* ts. (Zdancewicz 347), 2. ‘sterta snopów przygotowana do przewozu’, *rīkiā* DP ‘porządek’, vb. denom. *rīkiūoti* ‘ustawiać w szeregu, szeregować; porządkować’ (⇒ *rīkiūtē* ‘rząd, szereg, szyk’). — Sądzi się, że do *rýkas* ‘narzędzie’ należy vb. denom. *rykáuti* stlit. ‘rządzić, zarządzać; panować’, zob. np. LEW 733. ALEW 865 uznaje etymologię *rýkas* za niejasną. Ponieważ jednak rozwój znaczeniowy ‘narzędzie’ ⇒ ‘rządzić’ nie jest całkiem oczywisty, nasuwa się pytanie, czy stlit. *rykáuti* nie jest zapożyczeniem ze stpr. \*rīkauti (por. *rickawie* ‘rządzi, regiert’ < \*rīkauja, *rickaūsnan* ‘rząd, rządzenie, Regiment’). Stpr. czasownik jest umotywowany obecnością rzeczowników *rīkijš* ‘pan, Herr’ oraz *rījks* ‘państwo, Reich’ (por. Trautmann 1910, 415, PKEŻ 4, 21n., LAV 306); sb. *rīkijš* uchodzi za zapoż. z goc. *reiks* ‘władca’ (zob. Trautmann, l.c.), zaś na gruncie germańskim \*rīk- jest zapoż. z celtyckiego, por. stir. *rí* ‘król’ (Casaretto 2004, 46). Inaczej Būga, RR II, 86, przyp. 1, który uważał *rykauti* b.z.a. za rodzimy czasownik. N.B. Używane przez Dowkonta wyrazy *rykỹs* a. *rýkis* ‘władca, król’ oraz *rykē* b.z.a. ‘państwo, królestwo’ to zlitewszczone formy odpowiedników staropruskich; autor zaczerpnął je z dzieła G.H.F. Nesselmanna *Die sprache der alten Preußen an ihrer überresten erläutert* (Berlin 1845). Zob. Būga, RR II, 85, przyp. 1.

**rýkštē** 1. ‘cienka gałązka bez liści, różga, witka’ (war. *rykštē* 4 p.a.), 2. ‘chłostanie różgą’, 3. przen. ‘kara (boska); nieszczęście’, 4. ‘pręt mierniczy; miara pola’, 5. ‘piętnastu uczestników żywego różańca’, *dangaūs rýkštē* ‘kometa’, *diēvo rýkštē* ‘tęcza’, *oro rýkštē* ts., *vėlnio rýkštē* ‘gałązki drzewa, które zrosły się w miotłę’. DP *rýkštē* ‘różga, roszczka’, SD<sup>1</sup> «rozga», SD «bijak u cep» (syn. *kultuvė, spragilinė*), *lazda arba rýkštē įpjaustyta* SD «karbową laską», *dirželiai, kuriais plakasi, rýkštės, šniūreliai* SD «dyscyplina, którą się biczuią, flagellum, flagrum», *plaku rýkštėmis* SD «siekę kogo różgą». Z innymi suf.: *rýkščia* ‘różga, witka’, *rykštis* (3 p.a.) a. *rýkštis, -ies* f. ts. Odpowiedniki łot. *rīste*<sup>2</sup> (stłot. *rihste*) ob. *rīkste* ‘różga’ z jednej strony i stpr. *riste* Ev ‘wić, różga, Rute’ z drugiej strony przemawiają za wywodem *rýkštē* z \*ryštē przy założeniu insercji *k* przed grupę *št*. Praforma \*ryštē może być refleksem \*ryž-tē, tj. dewerbalnego drw. na SZ *ryž-* od *rēž-* ‘rznąć, kroić’, zob. *rēžti, rýžti*. Znacz. etym. ‘to, co urznieto’ ⇒ ‘różga, pręt’. O innej możliwości objaśnienia wyrazu *rýkštē* wspomniano s.v. *rēkšti*. Zob. też B. Gliwa, ALL LVII, 2007, 1-15. — Drw. *rykštēlē* ‘rózeczka’, *rýkštėnas* ‘kosz z wikliny do połowu ryb, więcierz’ (war. *rýkštėna, rýkštėnas, rýkštėnė*), *rykštėnas* ‘miejsce porośnięte rozmaitymi krzakami’, *rýkštėnė* 1. ‘różga, witka’, 2. bot. ‘pigwowiec japoński, Cydonia japonica’, *rýkštėninikas* ‘ten, co wycina krzewy wierzbowe na wiklinę; ten, co wymierza karę chłosty’, *rykštėnis* ‘różga; uderzenie różgą’. Cps. *rýkštėgalis* ‘krótka różga’ (por. *gālas*), *rykštėplakis* przest. ‘ten, kto wymierza karę chłosty’ (por. *plàkti*), *šakalrýkštės* (zob. *šakalỹs*), *šliutrykštē* ‘różga do miotły’ (por. *šliota*). Vb.

denom. *rykščiūoti* ‘chłostać różgą’, *rykščiotis* refl. ‘(o szybie podczas mrozu) pokrywać się wzorami przypominającymi gałązkę’. — N.rz. *Rykštynas*, *Rykštynė*.

**rykšti**, *rykšta*, *ryško* ‘stawać się widocznym, ukazywać się’, *išrykšti* ‘pękać — o pękach’, DP ‘wyniknąć, wynurzyć się, objawić się, okazać się’, *parykšti* ‘ukazać się, pojawić się’. Pwk. *ryšk-V* / *rykš-C* jest najprawdopodobniej neoosnową, wyodrębnioną z formy prs. *rykšta* drogą metanalizy *rykš-ta*. Chodzi tu o prs. na *-sta-*, *\*rykš-sta*, które pojawiło się dla odnowienia starszej formacji *\*ryška*, ściślej *\*riška* < *\*ri-n-ška*, a więc z *i(š)* poświadczającym infigowanie *\*rišk-*, formy SZ od *reišk-*, zob. *reikšti*. Paralelny rozwój wytworzył taką formę, jak *trykšti* ob. *trikšti*. Inne neopwk. z samogłoską *y* to np. *klỹpti*, *krỹpti*, *nykti*. — Według nowej etymologizacji Ostrowskiego, *Balt XXXIX:2*, 2004, 196 vb. *reikšti* ma być innowacyjnym causativum na SE, opartym na neopwk. *rykš-*. Zamiast formuły *rykšta* < *\*rykš-sta* Ostrowski proponuje analizę *ry-k-šta* (insercja *k*) < *\*ryšta* < *\*ryž-sta*, gdzie *\*ryž-* (zob. *ryžti*) jest st. zanikowym do *rež-* jak w *režti* ‘rznąć, kroić, rozcinać’. Autor wychodzi od vb. cps. *išrykšti* DP m.in. ‘wyniknąć, objawić się’ i wywodzi to znaczenie z pierwotnego ‘wyrzynać się (np. o zębach dziecka)’. Można do tego dodać pol. *wyrazić* ‘oddać, objawić słowami’ i ros. *выразиться* ‘uwidocznienie się, przejawienie się’, gdzie *°raz°* (*\*raziti* ⇐ *\*rēzati*) jest etymologicznie spokrewnione z lit. *režti*. — Drw. *ryškėti*, *-ja*, *-jo* ‘stawać się widocznym, uwidaczniać się’, *ryškinti* ‘czynić jasnym, zrozumiałym, wyjaśniać; wywoływać (błone fotograficzną)’, *išryškinti* ‘ujawnić, uwydatnić’, *paryškinti* ‘uczynić wyraźniejszym, uwyplukić’. Nomen: *ryškūs* ‘wyraźny’, *ryškiai* adv. ‘wyraźnie’.

**rikti** I, *rinkù*, *rikaũ*: *atrikti* ‘odkrzyknąć’, *surikti* ‘krzyknąć, zakrzyknąć, zawołać’, *užrikti* ‘skrzyczeć kogo, zbesztać, złajać; głośno zaśpiewać’. Formacja inchoatywna z prs. infigowanym i SZ *rik-* ⇐ *rek-*, zob. *rėkti*, *rėkti*. Forma SZ *rik-* jest analogiczna do SP *rek-*. Stoi na miejscu refleksu fonetycznego *\*irk-* (pie. *\*rk-* ⇐ *\*rek-*). Zob. paralele s.v. *bristi*. — Drw. *rikdyti* caus. ‘zmuszać do krzyku; doprowadzać do płaczu’, nomen: *rikšmas* ‘krzyk, wołanie’. — Nawiązanie słowiańskie w scs. *riči* ipv. ‘powiedz’, stpol. *rcy* ts. Dalej por. prs. stczes. *řku* do *řéci*, strus. *rku* do *reči* (BSW 243). Prs. na *-nq-*, *\*rīknq* (czes. *zařknouti* ‘zakląć, zaczarować’, gw. *pořknūt* ‘pomówić, obwinić’) tak się ma do lit. prs. infigowanego *rinkù* jak scs. *sūxnq* ‘schnę’ (*\*sus-nō*) do lit. *sunsù* oraz jak psł. *\*brīdnq* (pol. *brnę*) do lit. *brindù*. — WSZ *ryk-*: *rykauti* a. *rykauti* ‘pokrzykiwać, nawoływać’. Nawiązanie w scs. *naricati* ‘nazywać, nadawać imię, wzywać, oznaczać, ustanawiać’ (*naricajemũ* ‘rzeczony, wymieniony, [tak] zwany’), *priricati* ‘dodawać (słowami), dopowiadać’, < psł. *\*rīkēti*.

**rikti** II, *rinkù*, *rikaũ* (z prvb. *ap-*, *pa-*, *su-*) 1. ‘mylić się (w liczeniu, w modlitwie), płątać się’, 2. ‘kończyć się, rozpadać się (o małżeństwie, przyjaźni)’, *parikti* ‘zrobić błąd; pobłądzić’, *surikti* ‘pomylić się; zepsuć się, rozstroić się’. Refl. *apsirikti* ‘omylić się, źle coś zrobić’, *apsirinku* SD<sup>1</sup> «omyliam się» (syn. *apsiviliu*). Tu też *įrikti*, *įriksta*, *įriko* 1. ‘wpaść w niesubordynację, rozpuścić się, rozswawolić się’ (*Ale inrikęs tavo vaikas, teip neklauso*), 2. ‘rozzłościć się’ (*Žmonės teip inrikę, kad brolis brolio neapkenčia*). Bez dobrego objaśnienia. Porównywano z pwk. *riek-* / *raik-* jak w *riėkti*, *raikyti* ‘kroić’ (LEW 734). — Może raczej do *trikti*, *trinkù* m.in. ‘mylić się, zbijać się z tropu; rozstrajać się’, mianowicie przy założeniu resegmentacji *at-rikti* ⇐ *at-trikti*. — Drw. *rikdyti* caus. ‘wprowadzać w błąd, mylić, przeszkadzać, rozstrajać’ (brak SO, podobnie jak w wypadku *likdyti*, *migdyti*), *rikinti* caus. ‘mylić’. Nomina: *apriktinas* DP ‘omylny’, *riklius* ‘zawiły, zagmatwany’, *riklius* ‘błąd, pomyłka’, *rikas* ts.

**rykūnė** 1. hist. ‘ochmistrzyni na dworze magnackim, klucznica, szafarka’, 2. stlit. ‘kochanka, nałożnica’ (syn. *prijarka*). — Z innym suf.: *rykūnija*, pisane <rikunia> SD «dworka, villica» [‘kobieta doglądająca gospodarstwa na folwarku, gospodyni folwarczna, klucznica’, SPXVI]. Dwuznaczne. Z jednej strony może być drw. denominalnym: *ryk-ūnė* od

*rỹkai* m.pl. ‘naczynia kuchenne; sprzęty domowe; dobro ruchome; narzędzia rzemieślnika’ (zob. *rỹkas*); znac. etym. ‘kto zarządza gospodarstwem domowym, dobrem ruchomym’. Z drugiej strony może być derywatem od pwk. werbalnego *ryk-*, który widać w *rykáuti* stlit. ‘rządzić, zarządzać’; znac. etym. ‘osoba czymś zarządzająca’.

**rỹmis**, *-io* przest. ‘posąg, statua’ (Miežinis), ‘pomnik nagrobny’ (*Rymius stato ant kapo* ‘*Rymius* stawiają na grobie’). Zupełnie odosobnione. Figuruje w NDŽ, s.v. *rỹmis* definicja ‘Heiligenskulptur (mit aufgestütztem Kopf’, tj. ‘figura święta z podpartą głową’, prowadzi do wniosku, że chodzi tu o sb. postverbale od *rymóti* a. *ryméti* ‘stać lub siedzieć z podpartą rękami głową i dumać’ (zob. s.v.). Būga, RR I, 145 rekonstruował swego czasu \*ryd-mja- ‘posąg wyrzeźbiony w drewnie’, mianowicie w nawiązaniu do stang. *wrītan* ‘żłobić, rzeźbić; pisać’ (ang. *to write*). Ta rekonstrukcja ukazuje się nawet w LKŽ XI, 624. N.B. Kroonen 2013, 596 sprowadza *wrītan* do pwk. \*ūreĩd-, który miał spłynąć z \*rītan- ‘rwać, rozrywać’ (niderl. *rijten*).

**rimorius**, *-iaus* przest., gw. ‘rymarz, rzemieślnik wytwarzający wyroby ze skóry, szyjący uprząż’ — zapoż. ze stbłr. *rymarь, rimarь* (*remarь*), błr. *rýmar* (≡ pol. *rymarz* ≡ nwn. *Riemer*). War. *rimoris*. — Drw. *rimorỹstē* ‘rzemiosło rymarskie’ (kalka z pol. *rymarstwo*).

**rimti**, *rimstu*, *rimaũ* 1. ‘uspokajać się, przestać się ruszać’, 2. ‘ustawać (o zgiełku, hałasie), cichnąć’, 3. ‘lubieć gdzieś przebywać (o zwierzętach, rybach, pszczołach)’, 4. ‘wytrzymywać gdzieś’, *nerimti* ‘niepokoić się’, *nerimstu* SD «tesknić sobie, tædet me». Cps. *aprimti* ‘uspokoić się’, też ‘ocieplić się (o pogodzie)’, DP ‘odpoczywać’ *nurimti* ‘ucichnąć, uspokoić się; ustać (o bólu)’, SD *nurimsta* «ucicha» (syn. *nutilsta*), *nenurimstamai* adv. ‘bez ustanku’ (*Vaikas nenurimstamai verkia*), *surimti* m.in. ‘zagrzać się (o wodzie)’. Odpowiednik łot. *rimt*, *rimstu*, *rimu* ‘uspokajać się, zadowalać się; przestawać, milknąć; zagrzać się (o wodzie)’. Formacja inchoatywna z suf. *-sta-* i SZ *rim-* ≡ *rem-*, zob. *reĩti*. Pie. \*h<sub>1</sub>rm- ≡ \*h<sub>1</sub>rem- ‘ruhig werden’ (LIV<sup>2</sup> 252, ALEW 841, 865n.). Akut wzorowany na praesentia z suf. *-sta-*, tworzonych od pwk. sełowych (por. *gimstu*, *mĩrštu*, *vĩrkstu*). — Drw. *rimdyti* ‘uspokajać’, *rimóti*: *nerimóti* ‘być niespokojnym, niepokoić się’, *rimstyti*: *ĩrimstyti* intr. ‘uspokoić się’, *nurimstyti* tr. ‘uspokoić kogo’ (etymologicznie: *rimst-* -yti, tj. drw. od formy prs. *rimstu*). — Neopwk. *rimst-*: *nerimstauti* DP ‘tesknić sobie’ [‘nudzić się’], *rimstũs* ‘spokojny’ (⇒ *rimščiaĩ* ‘spokojnie’), *parimĩstis* ‘poręcz’ (syn. *paramĩstis*). — Nomina od *rim-*: *nenũorima* c. ‘człowiek niespokojny, ciągle będący w ruchu’ (syn. *nenũorama*), *nenurimastis* SD «niepokoy, inquires, bellum» [‘zamieszki, wojna’], *nerimastis* SD «teskność & tesknica, tædium, fastidium», *nerimstančiai* adv.: SD <nerimstunčiey> «teskliwie, cum tædio, morosē» [‘z niepokojem’], *nurimimas* SD<sup>1</sup> «spokoyność, tranquillitas», *rimša* c. ‘człowiek cichy, spokojny’ (⇒ vb. denom. *rimšyti*, *-iju*, *-ijau* ‘powstrzymywać, uspokajać’), *rimtas* a. *rimtas* ‘poważny, nielekkomyślny, odpowiedzialny; pewnie stojący (o stole), mocny, trwały (o drewnie)’, *rimtaĩ* adv. ‘poważnie, serio’, *rimtis* f. ‘spokój’. — Nomina od SZ *rum-* wymieniono s.v. *reĩti*. — Neoosn. *rimt-* (≡ *rimtas*): *rimtaũti* ‘udawać poważnego’, *rimtėti*, *-ju*, *-jau* ‘poważnieć, stawać się poważnym’, *rimtėiva* c. ‘ktoś poważny a. udający poważnego’, *rimtỹbė* ‘powaga’, *rimtuõlis* ‘ktoś zbyt poważny, ważniak’. — WSZ *rym-*: *rỹmoti* a. *rymóti* ‘stać lub siedzieć z podpartą rękami głową i dumać’ (durativum-intensivum typu *dỹroti*, *kỹboti*, *stỹroti*), przen. DP *rỹmot* ‘wspierać się (na wierze, o Kościele)’. Rzadszy war. *ryméti*, *rỹmiu* (*-ėju*), *-ėjau*, por. *Ko teip rỹmi, sesutele, ant baltų rankelių?* Zob. też *rỹmis*.

**rynà**, *-õs* a. *-õs* 4, 2 p.a. stlit., gw. ‘rynna’ — zapoż. z pol. *rynna* (≡ śrwn. *rinne* f.). War. *ryně*. Por. SLA 190, LEW 735, ALEW 866. — War. *rinà* 4 p.a. ≡ prus.-niem. *rine* (GL 111n.). Zob. też *rindà* II.



**riñčvynis**, -io przest. 'wino reńskie' (m.in. u Donelajtisa). Ze zmianą *nš > nč* z cps. *riñš-vynis* — zapoż. z prus.-niem. *rīnscher wīn* (por. LEW 735, Kabašinskaitė 19). Warianty z *ns > nc*: *riñckas vŷnas*, *riñč-vynis* zakładają źródło polskie, por. pol. przest. *ryńskie wino*.

**rindà** I 4 p.a. żm. 1. 'rząd, szereg' (*Stovi riñdos kareivių. Iš rindōs imk [kiaušinius]*), 2. 'rząd mendli na polu' (*Stovi avižienoje penkios riñdos*). Konkretyzowane nomen actionis na -ā- od neopwk. *rind-*, wyabstrahowanego z prs. infig. *\*rindū* ⇐ *\*rid-*, por. łot. *rist*, *riedu* (*\*rendu*), *ridu* 'porządkować, układać' (ME III, 532). Zob. też *ráidyti*. Inaczej LEW 735. — Vb. denom. *rindótis* 'stawać w szeregu', *surindóti* 'uszeregować, uszykować (żołnierzy)' — tylko u Dowkonta. — N.B. Łot. *riñda*, *rinde* 'rząd, szereg; zamknięty krąg' uchodzi za kuronizm lub lituanizm, por. ME III, 527. Vb. denom. *riñdāt*, *riñduôt* 'porządkować, stawiać na miejsce, ustawiać w szyku'.

**rindà** II 4, 2 p.a., też pl.t. *riñdos* gw. 1. 'jasła, żłób na paszę dla bydła' (*Įpilk į riñdą avižų*), war. m. *rindaĩ*, 2. 'koryto do pojenia zwierząt' (*Įpilk į rindās vandens*), 3. 'wyżłobione z drzewa naczynie do przechowywania jedzenia, np. sera', 4. *stogo rinda* 'drewniana rynna przy okapie dachu'. Zapoż. z prus.-niem. *rinde* 'żłób, jasła' (GL 111, LEW 735).

**rinkà** 2 p.a. 1. 'rynek, plac targowy w środku miasta' (*Ana išvažiavo su višteliais ant rinkos del pardoso*), 2. 'całokształt stosunków handlowo-gospodarczych' (*vidaūs rinkà* 'rynek wewnętrzny', *riñkos káina* 'cena rynkowa'). Ze zmianą rodzaju na żeński zapożyczone z błr. *rŷnak*, -*nku* ⇐ pol. *rynek*, -*nku* (⇐ stczes, *rynk*, *ryńk*, śrwn. *rinc*, *ringes*). Por. Brückner 1887, 126, SLA 190, LEW 736, ALEW 867. Tylko w 2. znacz. jest dziś w użyciu literackim. W 1. znacz. zostało zastąpione przez *turgāvietė*, dosł. 'plac targowy' (por. *tuřgus*). — Rzadszym wariantem jest wsch.-lit. *riñkas*, *rinkas* (*Nuvėžė ant rŷnko meitėlį*), por. Zs 48.

**rinkė**, *riñkė*, też m. *rinkis* gw. 1. 'fajerka, jedna z żeliwnych obrączek zamykających otwór w płycie kuchennej', 2. 'żelazna obrączka u kosy', 3. 'koło z paska metalu, obręcz (na kole, na beczce)', 4. 'bransoletka', 5. *rinkė žmonių* 'krąg ludzi', 6. *rinkė baronų* 'wiązanka obwarzanków' — zapoż. z prus.-niem., śrdn. *rink* 'obręcz, krąg, krążek' (GL 112, LEW 736). — Drw. *į rinkę* adv. 'w koło (się kręcić), naokoło (iść)', *į rinkę šikti* a. *į rinkę varýti* wulg. 'bardzo się czegoś bać'.

**riñkis**, -io gw. 'część stodoły zapelniona zbożem, sianem, słomą', por. *Rinkį pradedą kriauti nu rejos kertės. Lipk ant riñkio, sukišim, sumurdysim dar ir tą vežimą*. Najprawdopodobniej jest to nomen loci wywodzące się przez konkretyzację z n. act. na -ja- od *riñkti* m.in. 'zbierać do kupy'. Nie wykluczone, że temat na -ja- odnowił tu starszy temat na -i-, por. *grindis* ⇐ *grĩsti*; *plūdis* ⇐ *plūsti* (GJL II, § 65).

**riñkti**, *renkù* (war. *rinkù*), *rinkaũ* 'zbierać, zbierać do kupy, gromadzić; pobierać (podatki); wybierać (posłów)'. Cps. *aprinku* SD «obieram co», *doklį atrinku* SD «pobor odbieram», *parinka* SD «rozbieiraia co, rozebrali księgi, etc.», *parinku* SD<sup>1</sup> «rozbieiram» (syn. *mystau*), SD «poprzętam co» (syn. *pakuopiu*), *parinkt kieno turtį iždan visotimės* SD «konfiškować kogo, zabrać do skarbu, abo na pana», *surinku* SD «gotuię» (syn. *dabinu*, *prirėdau*), «gromadzę» (syn. *sukrauju*, *sugaminu*), «sumuię co, zbieram co». Odpowiednik stpr. *senrĩnka* 'zbiera, gromadzi, sammelt' < *\*san-renka*. (N.B. Łot. *rinkt*, *rinkstu* a. *rinku*, *rinku* 'zbierać' jest lituanizmem). Pie. *\*urenk-* / *\*urnk-* (transponat) ⇐ *\*uer-k-* 'obracać, kręcić, wić', por. IEW 1155, LEW 736; ALEW 868 stwierdza brak jasnych związków zewnętrznych. Co do typu pierwiastka por. *\*ureng-* 'wykrzywiać' (scs. *rėgnq*), *\*ureng<sup>h</sup>-* 'zwijąć, skręcać' (lit. *reñgti*), *\*urejĭk-* 'obracać, owijać' (lit. *rišti*). Uproszczenie pie. *\*ur-* > pbsł. *r-* też w *rėžti*. — Drw. *rinkdinėti*: *surinkdinėti* iter. 'zbierać (zioła, pieniądze), zgarniać (zboże w snopy)', *rinkdýti*: *aprinkdýti* 'wyplewić', *išrinkdýti* 'wybierać, wydobyć (z dołu), otworzyć (okno), wykupić (wszystko)', refl. *susirinkdýti* 'schodzić się, zbierać się, spotykać

się'; *rinkinėti* 'zbierać (jeden po drugim), zrywać jagody, jabłka, orzechy; dziobać, wydziobywać; sprzątać zboże z pola', *rinkiōti* 'zbierać, gromadzić' (ts. suf. w *rānkīoti*). Nomina: *aprinkėjas ciesoriaus* SD «kurfirst, elector imperatoris, septemuir imperij» ['książę świecki lub duchowny w dawnej Rzeszy Niemieckiej, mający prawo obierania cesarza', SPXVI], *parinkimas turtės nuog visotimės* SD «konfiškowane rzeczy, grabież, publicata bona, bona sub hasta vendita», *parinkos* SD «pobierki, collectitia, analecta» ['ostatki pozbierane, pokłosie'], *rinkėjas* 'wyborca; zecer', *rinkimai* m.pl. 'wybory, głosowanie', *rinkinys* 'zbiór, kolekcja; wzór na tkaninie', *riņkis* (zob.), *rinkiukas* 'zebrak', *riņkliava* 'zbieranie, zbiórka; podatek, opłata wnoszona częścią zmielonego zboża', hist. 'danina' (neosuf. -liava, por. *mėšliava*), *sqrinkis*: SD <surinkis> «zbior, collectum, coactura», *surinktė* SD «zbierania, collecta & collectitia, collectanea» ['zbiórka']. Cps. *varparinktė* SD «kłosow zbieranie, pokłosie, pograbianie po żeńcach, spicilegium» (syn. *varpų rinkimas*), por. *vārpa*; *vynrinkė* BRB 'zbiór winogron, Weinernte' (por. *vynas*). — SO rank-: *rankà* (zob.), *rānkīoti* (zob.).

**ripkā** 2 p.a. gw. 'w pewnej zabawie dziecięcej: drewniany krążek do toczenia przed sobą przy pomocy uderzeń kija'. War. *ripà, ripė*. Odpowiednik łot. *ripa, ripe* 'krążek', *ripu sist* a. *ripu kaut* 'toczyć przed sobą drewniany krążek'. Chyba dźwiękonaśladowcze, zob. LEW 737 (gdzie też inne hipotezy). Por. pol. *ryp* interi. 'łup, buch', *rypnąć* m.in. 'uderzyć, trzepnąć, strzelić, huknąć' (Sw V, 795n.). Zob. też *kulipkā*.

**risavōti** gw. *risavōju, risavōjau* gw. 1. 'rysować (ołówkiem, piórkiem); malować, ozdabiać', 2. przen. 'jechać nieprosto, zbaczając na strony' (*Ką gi čia risavoji iš vieno šono kitan — važiuok tiesiai!*). Zapoż. z błr. *rysavácь, -ųju* (← pol. *rysować, -uję*). — War. wsch.-lit. *risùiti, -ùja, -ùjo* 1. 'rysować', 2. 'chodzić zygzakami' ma za podstawę formę praesentis błr. *rysúje* 'rysuje' (por. Zs 48, 114). — *risuņkas* gw. 'rysunek, obraz' ← błr. *rysúnak, -nka* (← pol. *rysunek, -nku*).

**risōkas** gw. 'koń biegający rysią, kłusem wyciągniętym' (war. *risākas*) — zapoż. z błr. *rysák, -á* (← ros. *rysák*).

**ristas** 'o koniu: rączy, cwałujący'. Analiza: *ris-tas*. Ma w podstawie neopwk. *ris-*, wyabstrahowany z formy inf. *ristis* 'toczyć się' (zob. *risti*). Inne drw. od *ris-*: *pārislas* 'okrągły kawałek drewna, które spełnia rolę wałka ułatwiającego wsuwanie łopaty chlebowej do pieca' (war. *pārēslas*), *ristōjas* 'ten, kto toczy', *risvas* 'rączy — o koniu' oraz czas. *risdinti* 'potoczyć (beczkę, kamień)', *risnōti* 'biec truchtem, kłusować'. — Metanaliza *rist-as* wytworzyła neosn. *rist-*, widoczną w takich drw., jak sb. *risčīā* 'kłus, bieg konia pośredni między stępem a galopem lub cwałem', adv. *risčīā* 'kłusem — bieć, jechać, wieźć się', gw. 'truchtem', SD «gręda» (war. *risčīōs, risčīomīs, risčīāīs*) (⇒ vb. denom. *risčīōti* a. *risčīuōti* 'kłusować'); obok tego *irsčīā, irščīā* (metateza r); *prōrisčīā* adv. 'powolnym kłusem'; *risčīus* 'kłus' (⇒ *risčīum* a. *risčīum* adv. 'kłusem'), *ristė* a. *ristis* f.m. 'kłus'; *ristikas* 'zapaśnik', *ristikė* 'lekki kłus', *ristynės* f.pl. 'zmaganie się, zapasy', *ristiniņkas* 'koń, który dobrze biega kłusem', *ristōkas* 'koń kłusak', *ristukas* 'jajko do taczania w zabawie', *ristūnas* 'rączy koń a. kobyła', *ristutė* 'lekki kłus' (⇒ adv. *ristutė*), *ristūvai* m.pl. 'dźwignia do podnoszenia ciężarów', *ristūvas* 'wałek, walec'. — SO rais- ← *ris-*: *raistytis* 'o psach: parzyć się' (zob. s.v.). Niejasny jest dyftong w adv. *raiščiais*: *Raiščiais jōti* NDŽ 'jechać kłusem', które jest wariantem do *risčīāīs* (zob. wyżej).

**risti**, prs. *ritù* (war. *rentù*), prt. *ritaũ* (war. *ričiaũ*) 'toczyć (np. koło), taczać, obracając co przesuwając (beczkę, belkę, kamień); przewracać, obalać; toczyć bałwana ze śniegu; przemieszczać coś na kołach, wałkach, rołkach'. Cps. *nuristi* 'stoczyć (z góry na dół)', *paristi* 'potoczyć, popychać tocząc, przetoczyć pod czymś, wtoczyć pod coś; podolać, zwalić kogoś z nóg'. SD: *ritu* «toczę co, taczam co», *apiritu* «obtaczam», *atritu* «odwalam co», syn.

*atverčiu* (SD<sup>1</sup> *ataritu* «odtaczam, odwalam»), *įritu* «wtaczam, wwalam», *išristi* ‘wytoczyć (beczkę, kamień); obudzić ze snu, spędzić z łóżka’, *išritu* «wytaczam» (syn. *išriečiu*), *nuritu* «zwalam co», *paritu* «podwalam; powalam co pod co», *parristi* ‘przytoczyć (beczkę); przynieść, przywlec’, *priritu* «przywalam», *užristi* ‘wtoczyć (wielki kamień dla zasłonięcia otworu nory, jaskini)’. Refl. *ristis* ‘toczyć się (o kole, wozie, pociągu), zataczać krąg (o słońcu), staczać się (o wezbranej wodzie), kłębić się, wydobywać się kłębami (o dymie); upływać (o czasie); rozlegać się (o głosie, odgłosie); iść z trudem, leżeć, gramolić się (przez próg, na piec); zмагаć się, mocować się z kimś; spierać się, kłócić się’, cps. *išsiristi* ‘(o pisklętach) wykluwać się’, dosł. ‘wytaczać się’ (syn. *išriedėti*), *pėrsiristi* ‘przeleźć, przedostać się’, *užsiristi* ‘wgramolić się (na piec), wytoczyć się wzwyż (o słońcu w zenicie)’. — Pwk. *rit-* jest dwuznaczny. Może to być forma st. zanikowego 1° do pie. \*ret- ‘biec’ (Liv<sup>2</sup> 507, por. stir. *rethid* ‘biegnie’, łac. *rotundus* ‘okrągły, kulisty’, zam. \*retundus ⇐ \*retō ‘biegnę’), 2° do pie. \*ūrējt- ‘kręcić, zwijać’ (Liv<sup>2</sup> 700, por. stang. *wriðan* ts.; tu wzmianka o lit. *risti*). LEW 729n. zakwalifikował *rit-* jako SZ od *riet-*, *riēsti*. Raczej chodzi tu o pwk. pie. \*ret-. — Jest oboczny refleks SZ *rut-*, zob. *rūtinti*, *rūtulas*. — SE *ret-* jest widoczny w formach gw. *suretėti* 1. ‘zwinąć się, skręcić się (o włosach)’, 2. ‘zrosnąć się (o złamanej kości), pokryć się (naskórkiem), zasklepić się (o ranie)’. Infigowanie SE *ret-* zaświadcza prs. *rentù* gw. ‘toczę’ (por. *brendù* do *bristi*; tam też inne paralele apofoniczne). — Drw. werbalne na SZ *rit-*: *ritėnti* ‘taczać’ (war. *ridėnti*), *atritėnti* ‘przytoczyć beczkę, kamień’, *ritinėnti* ‘taczać, turlać’ (war. *ridinėnti*), *paritinėju* SD<sup>1</sup> «potaczam, prouoluo», *ritinti* ‘toczyć (kamień, beczkę); rolować (len na łące), zwijać (tkaninę w zwój); przepędzać liście, wzbijać kurz, piasek — o wietrze; jeść, pić; szybko bieć’ (war. *ridinti*), *paritinti* caus. ‘potoczyć (kłodę, kamień, beczkę)’. — Nomina: *pāritas* ‘draż, dźwignia do podważania i toczenia pnia, belki, kamienia; okrągłe drewno podkładane pod ciężar’, *paritūs* ‘łatwo się toczący, potoczysty’, też ‘przysadzisty, krępej budowy’ (*Toks paritus, toks pastačius*), *ričià* a. *rità* ‘dźwignia do podważania’, *ritė* ‘szpula, szpulka, cewka’, *ritybė* ‘zdolność do toczenia się’, SD «potoczystość, volubilitas», *ritinas* ‘tocząc, tocząc sobie’ (*Vaikis pareit nū jaujo tekiniu ritinas*), *ritinėlis* ‘odkrojony plasterek, np. kielbasy’, *ritinys* ‘zwój, rulon’, *rituliai* (zob.). — N.jez. *Apirityš*, dosł. ‘Okrągłe’ (por. *Apskritys*). — O neopwk. *ris-* (*rais-*) i o ich derywatach zob. s.v. *ristas*. — W derywatach z suf. *-din-* granica morfologiczna uległa zatarciu na skutek asymilacji i degeminacji: \*rit-din- > \*rid-din- > *ridin-*, zob. *ridinti*. — WSZ *ryt-*: gw. *išrytėti*, *išryta* ‘wytoczyć’, *rytėti*, *ryčiu* (3 os. *ryti* a. *ryčia*), *rytėjau* ‘leżeć skulonym, zwiniętym w kłębek, siedzieć a. stać skulonym’. — Stary SO *rat-* ⇐ *ret-* reprezentują: 1. nomen *rātas* (zob.), 2. vb. iter. \*ratyti pod formą prs. *ratau* «toczę, veluo, roto, torno», która pojawia się jedynie w SD<sup>1</sup> na s. 181 (LKŽ XI, 244 przypisał czasownikowi \*ratyti — wbrew świadectwu SD — formy prs. †ratija, prt. †ratijo). — Werbalny SO został odnowiony w postaci *rait-* ⇐ *rit-*: *raityti* (zob., tam też nomina na SO). — Do pary *rit-* / *rait-* dotworzono nowy SE *riet-*: *riēsti* (zob.). — N.B. ME III, 584 wysunął przypuszczenie, że pierwiastkiem czasownika łot. *ruōtāt*, *-āju* ‘być zręcznym, obracać się, kręcić się, skakać, biegać tu i tam’ jest pie. \*reth- ‘laufen, rollen’. To nasuwa rekonstrukcję pb. \*rōt-ā-, tj. osnowy na SO \*rōt- od \*rēt-, czyli od wzdłużonego alternantu SE \*ret-. Apofonię \*ē ⇒ \*ō poświadczają np. łot. *suōdēji* ‘sadze’ i lit. *súodžiai* (zob.).

**rišti**, *rišu*, *rišaũ* (war. *rišiaũ*) ‘wiązać, związywać, przywiązywać, krępować, spajać; oprawiać (książki)’. Odpowiedniki bałt.: łot. *rist*, *risu* (war. *ristu*, *ristu*<sup>2</sup>), *risu* ‘wiązać’, stpr. *per-rēist* ‘zawiazać, verbinden’, *senrists* ‘związany, verbunden’. Cps. *atristi* ‘rozwiązać, odwiązać’, *įristi* ‘zawiazać, okręcić; oprawić (książkę)’, SD *įrišu* «wwięzuię co», *įrišu turtėn* «wwięzuię kogo w majątność» (syn. *įleidžiu turtėn*) [‘w sposób prawny wprowadzam kogoś w posiadanie czegoś’], refl. *įsirišu* SD «wwięzuię się w majątność» [‘wchodzę w posiadanie czegoś’]. — Pwk. *riš-* to refleks SZ \*ūrīk- od pie. \*ūrējk- ‘krzywić, zginać, kręcić’, por.

mław. *uruusiieiti* 'kręci się, obraca się' < \**urik-je-*, SO mław. *uruuaēsaieiti* 'kręci, obraca' < caus.-iter. \**uroj̥k-éje-* (LIV<sup>2</sup> 699n., ALEW 869). Uproszczenie pie. \**ur-* > lit.-łot. *r-* widać też w *reñgti*, *rėžti*, *riñkti*. ALEW, l.c. dopuszcza też sekundarny rozwój fonetyczny od pwk. pie. \**reig-* 'wiązać, binden'. — SE: łot. gw. *riešu* 'wiązę' < \**rejš-iō*, lit. *riešas* (zob.). Por. łac. *rīca* 'chustka na głowę' < \**ureikā-* (de Vaan 2008, 522). — Nomina od *riš-*: *griekų atrišimas* PK 'rozgrzeszenie' (por. *griėkas*), *įrišimas* 'oprawa książki', *neišrišamas* SD «nierozdzielny, indissolubilis...», *rišėjas* a. *rišikas* 'ten, kto wiąże zboże w snopy', też 'introligator', cps. *rungrišà* (zob. *rūngas*). — WSZ *ryš-*: *ryšėti*, *-iū*, *-ėjau* dur. 'nosić chustkę zawiązaną na głowie' (por. *jūsėti*, *mūvēti*), *paryšėti* 'przez pewien czas wiązać snopy' (por. *pakylėti*, *papjūvēti*). Nomina: *ryšėlis* 'zawiniątko, pakuneczek; sznurowadło; węzeł', SD «wiązanaka, wiązka», *ryšelis siūly* SD «motek nici», *ryšys* 'powrósł; węzelek, pakunek', przen. 'związek, łączność, więź, stosunek', *šieno ryšys* SD «wiązań siana» (por. *kỹsis* ⇐ *kišti*), *ryštis* SD «obowiązek, obligatio, auctoramentum, conditio» (syn. *raištis*), *ryšulys* 'tobół, tłumok, pakunek', cps. *pilvāryšis* (zob. *piļvas*). — SO *raiš-*: *raišyti* (zob., tam też nomina na SO).

**rýtas** 'ranek, rano', SD «poranek, zaranie». *Lābas rýtas!* a. *Lābq rýtq!* 'Dzień dobry!'. Odpowiednik łot. *rīts* 'ranek', *rīt(u)*, *rītā* adv. 'rano'. Bez ugruntowanej etymologii. Por. BSW 246 (nieprawdopodobne powiązanie ze scs. *rano* adv. 'wcześnie, o świtanu' < pie. \**urōd<sup>h</sup>-no-*), LEW 738 (tu referat innych pomysłów). Można *rýtas* ująć jako formację na SZ: \**rih<sub>1</sub>-tō-*, znacz. etym. 1° 'wschód (słońca)', 2° 'pora wstawania (ze snu)'. Allomorf \**rih<sub>1</sub>-C* pojawił się w następstwie metatezy spółgłoski lrg. w sekwencji \**h<sub>1</sub>ri-C*, ze SZ od pwk. \**h<sub>1</sub>rei-* 'wstawać, podnosić się' (LIV<sup>2</sup> 252). Por. orm. *ari* ipv. 'wstań!', het. *arāi*, *ariyanzi* 'podnosić się, wstawać'. Paralele dla samogłoski y z \**iHC*: *rýti*, *sýti*. Inaczej ALEW 870, który łączy *rýtas* raczej z pwk. pie. \**h<sub>3</sub>reiH-* 'falować, burzyć się, wallen' (por. LIV<sup>2</sup> 305n.). — Drw. *apýrytis* 'przedświt, wczesny ranek', *įryčiaũ* adv. 'bardziej na wschód', *išgrýto* (zob.), *nuorýt* adv. 'z rana; od jutra' (war. *norýt*), *nūrýtas* 'ranek, rano' (*Nūrýtais buvo graži* 'Ranki były ładne / pogodne'), *parytys* 'pora przed świtem': *Jis pačių paryčiu grįžo* (por. *pavakarys* ⇐ *vākaras*), *porýt* adv. 'pojutrze' (łot. *parītā*, *parītu*, *parīt*), *rýt* adv. 'jutro', *rytaĩ* m.pl. 'wschód jako strona świata' (łot. *rīti*), *rytėliai* m.pl. 'drugie śniadanie, podobiadek', *rytėlis* 'zaganianie bydła do obory na czas południowego upału' (*Kai karšta, tai ir mūsų gyvulius gena namo rytėlio*), *rýto* adv. 'rano, z rana' (skostniała forma gen.sg.), *rýto vākaro* adv. 'bezustannie, bez przerwy' (o płaczącym dziecku), *rytýkštis* (zob.), *rytinis* 'ranny, poranny', *rytójās* (zob.), *rytuosė* adv. 'na wschodzie', *užporýt* adv. 'pojutrze, za trzy dni'. — Cps. *kakorýt* (zob.), *pirmāryčiai* m.pl. 1. 'noc poślubna', 2. 'obrzęd budzenia pary młodej po weselu', 3. 'pierwszy ranek po weselu' (por. *pirmas*), *priešryčiai* m.pl. 'północny wschód' (*Aušta diena priešpusryčiuos*), *pūsrytis* 'pora ranna', SD<sup>1</sup> «śniadanie» (por. *pūsė*, *pūsryčiai*), *rytāgonė* 'pasienie bydła wczesnym rankiem' (por. *gon-*), *rýtdiena* 'dzień jutrzejszy' (por. *dienā*), *rytmetys* 'poranek, wczesny ranek' (por. *mėtas*), war. *rykmetys* (por. *tiknagas* < *tītngas*), *rytorýtq* adv. 'jutro rano'.

**rīteris**, *-io* hist. 'rycerz' — zapoż. z nwn. *Ritter* (Čepienė 159). Starszą pożyczką jest *ricierius* (zob.). — Drw. *riterijà* hist. 'rycerstwo, stan rycerski', *riterystė* ts.

**rýti**, prs. *ryjù* (\**riju* < \**ri-n-ju*; war. *rynù*, *rijù*, *rejù*), prt. *rijaũ* 1. 'łykać, przełykać, chłonać, żreć, pożerać', 2. 'jeść wielkimi kęsami, jeść łapczywie', 3. wulg. 'chlać (wódke)'. SD <*riju*> «chłapam, chlam; łykam; żrę, łożę». Jest też pdg. gw. *rýti*, *ryjù*, *ryjaũ*, zbudowany na innowacyjnym prs. *ryjù* < \**riju* (zob. wyżej). Cps. *atrýti* 'zwrócić (jedzenie), zwymiotować', *nurýti* 'połknąć, przełknąć', *prarýti* 'przełknąć, pożreć', refl. *apsirýti* 'obeżreć się' (*apsiryju* SD «obżeram się»), *užsirýti* 'zadławić się'. — Oboczna forma prs. *rynù* odnowiła *ryjù*, które uległo reanalizie jako *ry-jù* (por. objaśnienie s.v. *gyti*). Prs. *rij-ù* zostało utworzone na podstawie formy prt. *rijaũ* (por. *lijù* do *lijaũ* s.v. *lyti*, jak też *vijù* do

*vijaũ* s.v. *výti*). Zaskakująca forma prs. *rejũ* jest produktem proporcji analogicznej, por. *výti* : *vejũ* = *rýti* : *x* ( $x = rejũ$ ). — Odpowiednik łot. *rīt*, *riju* (war. *rīnu*), *riju* ‘łykać, żreć’, refl. *rītiēs*, *rijas* ‘żreć się między sobą, ustawicznie się kłócić’. Alternacja *rī-C* : *rij-V* wskazuje na pwk. zawierający spółgłoskę lrg.: pie. *\*rih<sub>2</sub>-*, z metatezy w *\*rh<sub>2</sub>i-*, tj. w st. zanikowym od pwk. *\*reh<sub>2</sub>i-* ⇐ (metanaliza) prs. *\*reh<sub>2</sub>-ie-* ⇐ pie. *\*reh<sub>2</sub>-*. Por. LIV<sup>2</sup> 501: *\*reh<sub>2</sub>(i)-* ‘krzyczeć, ryczeć’ (ze znakiem zapytania); tak też ALEW 871. Refleksem prs. *\*reh<sub>2</sub>-ie-* jest łot. prs. *rāju* przy inf. *rāt* ‘łajać, wymyślać, ganić, besztuć’, *pārrāt* ‘napomnieć, skarcić’, refl. *rātiēs* ‘kłócić się’. W kwestii apofonii zob. Smoczyński 2003a, 36n. Zob. też *gýti*, *lýti*, *pýti*. — Drw. *rýdyti* I (zob.), łot. *rīstīt*, *-u*, *-īju* frq. ‘łapczywie, szybko pożerać’, *rīstītiēs* ‘dławić się’. — Nomina od SZ-C *ry-*: *prarytis* f. ‘przepaść na bagnie; śliska gliniasta droga’, *ryklā* c. ‘pijak’, *ryklē* ‘gardziel, przelyk’, *ryklīs* ‘rekin; żarłok, nienasyceniec’ (znaczn. etym. ‘pożeracz, pochłaniacz’), *rysnūs* ‘żarłoczny, niewybredny’ (por. neosuf. w *laksnūs*, *trupsnūs*). Por. łot. *rīkle* ‘przelyk, gęba, głos’, *rīklis* ‘żarłok, nienasyceniec’, *rīma* c. ts. — Nomina od SZ-V *rij-*: *aprijīmas* ‘obżarstwo’ (*aprijīmā užsākē* PK ‘obżarstwa zakazał’), *apsirījēlis* ‘żarłok’ (⇐ *apsirījēs* ‘kto się obżarł’, por. *pagījēlis*), *atārija* ‘żujka u krowy, połknięty pokarm powracający z żołądka do jamy gębowej’ (syn. *atrajā*), *prarijā* ‘grzęzawisko, topiel’ (syn. *prarajā*), [zm.mca:*prarijīmas* ‘dziura na drodze’, SD «łokanie» [‘obżarstwo’],] *rijalas* ‘przynęta na ryby’, *rijīmas* ‘żarcie, pożeranie’ (*šnapso rijīmas* ‘opilstwo’), *rijīkas* ‘żarłok, obżartuch’, *rijokas* BRB ts., *rijōtas* ‘żarłok’, *rijūnas* ts., *rijuōklis* ts., *rijūs* ‘żarłoczny’, cps. *badrijā* c. ‘głodomór’ (por. *bādas*). — N.m. *Parijā* 4x. — Neopwk. *ryj-* (⇐ *ryjũ*): *ryjīmas* ‘obżarstwo’, [zm.mca:*ryjinēti* ‘pożerać’, *ryjūnas* ‘żarłok’ (por. *riejūnas* ⇐ *rieju*).] — SO *raj-V* ⇐ *rij-V*: *atrajā* (zob.), *īrajis* a. *īrajis* 1. ‘rzecz przełknięta’, 2. ‘rybka — przynęta, którą znajduje się we wnętrzościach innej ryby, np. szczupaka’ (war. *īrajas*, *īrajīs*), *rajūs* ‘żarłoczny’ (por. *bajūs*, *gajūs*, *atvajūs*), *rajūnas* ‘żarłok’, *rājus* 1. ‘przynęta na ryby’, 2. SD «kśieniec, ventriculus quorundam piscium» [‘żołądek niektórych ryb lub wieloryba, wnętrzości’, SPXVI], *prarajā* (zob.), *rajomis* adv. ‘pożerając coś w pośpiechu i dławiąc się przy tym’ (skostniała forma instr.pl. do *\*raja*). — SO *rai-C*: łot. *raīdīt* ‘szybko jeść’ (ME III, 470). Tu może też lit. *raištas* (zob.).

**rytykštis**, *rytykštis*, *-ē* ‘ranny, poranny, rano ugotowany’, SD «porankowy, zaranny» (syn. *unkstyvas*), *rytykštis pienas* ‘mleko z rannego udoju’, *rytykštē dienā* ‘dzień jutrzejszy’. Formacja urobiona przymiotnikowym neosuf. *-ykštis* (zob. *naminykštis*) od *rýtas* ‘ranek, rano’. Paralele: *dabarykštis*, *pernykštis*, *vakarykštis*. — Drw. *rytykščias* a. *rytykščias* przest., gw. ‘poranny’, *Malda Rytykščia* PK 259 ‘Modlitwa Poranna’. War. metatetyczny: *rykštyčias* (*ty-kš* > *kš-ty*).

**rytójās**, *-ójo* ‘jutro, dzień jutrzejszy’ — drw. z suf. *-ojas* od sb. *rýtas* ‘rano’. Por. *vasarójās* / *vasarójus* ⇐ *vāsara*. Otrębski (GJL II, § 95) był zdania, że *rytójās* urobiono raczej od sb. *rytaĩ* coll. ‘wschód’ i że derywat miał znaczn. etym. ‘sam wschód, ranek’. Zdaniem tegoż autora na podstawie zwrotu *ik rytojui* DP ‘do jutra’ miał się ustalić war. fleksyjny *rytójus* ‘jutro; przyszłość’, por. *atidēti rytójāus diēnai* ‘odłożyć na jutro’. — Drw. *rytój* adv. ‘jutro, nazajutrz’ — z apokopowania *rytōje* ts. (przest., gw.), skostniałej formy loc.sg. od *rytójās*; *rytój rýto* ‘jutro rano’. War. *rytō*, *rytō* ‘jutro’, też *rytōju* ts.; *antrytojinis*: SD <vntritoinis> «nazajutrzny, posterus».

**ritūliai**, *-iū* m.pl. 1. ‘taczuki’ (m.in. SD), 2. ‘płocha w warsztacie tkackim’ (ŽD 188) — nomen instrumenti na *-ul-* od *rit-*, por. *ritū*, *risti* m.in. ‘przesuwać coś na kołach, rołkach, tacać’. War. z osnową niepalatalną: *ritulaĩ* 3 p.a. ‘taczuki’. Budowa tego deverbativum przypomina pol. *taczka*, pl. *taczki* ⇐ *taczać* (psł. *\*tač-īka* ⇐ *\*tačati*). — Sg. *ritulīs* ‘krążek hokejowy’, *lēdo ritulīs* ‘hokej na lodzie’.

**rizēnti** I, *riženū*, *rizenaũ* 1. ‘śmiać się cichym, tłumionym śmiechem, chichotać’, 2.

‘wyśmiewać się z kogo’ — od interi. *rizi rizi* — o chichocie (*Mergos rizi rizi tvaks tvaks ir emė juoktis*). Por. syn. *kikėnti, krizėnti*. — Drw. *rizà* c. lub *rizas* c. ‘człowiek lubiący się śmiać, śmieszek’ (*Jų bobutė tokia rizas buvo*), *rizata* c. ‘kto wciąż się śmieje, chichocze’ (⇒ vb. denom. *rizatuoti* ‘chichotać’), *rizėklis* ts., *rizius* ‘człowiek lubiący się śmiać’.

**rizėnti** II, *rizenù, rizenau* gw. 1. ‘stawiać małe, drobne kroki, dreptać’, 2. ‘powoli ciec, ciurkać’ — od interi. *rizi rizi* lub *rizi rizi* — o chodzeniu drobnym krokiem (*Rizikė rizi rizi rizenà, t.y. eina smulkiais žingsniais*). — Drw. *rizas* ‘kto chodzi szybko drobnym krokiem’ (*Kurs greitai smulkiu žingsniu rizenà, vadinas rizas*).

**ryžėti**, *ryžiù* (3 os. *ryži*, war. *ryžù, ryžėju*), *ryžėjau* gw. 1. ‘uchylać się od działania, od pomocy, nie mieć ochoty, lenić się’ (*Jis neryžėjo ateiti linų minti į talką*), 2. ‘żałować komu czego, skąpić’. Rzadszym wariantem jest *ryžti, ryžu, ryžau* ‘uniknąć czego, nie mieć ochoty’, por. *Aš ryžu eiti lažą, t.y. liepia, aš nenoriu, nepaslenku dirbti, neukvatnas esmi dirbti* (JUŠK). Pochodzenie niezupełnie rozpoznane. LEW 741 łączył z *rėžti* ‘rznąć, kroić’.

**ryžis**, *-io* gw. ‘umocowana na dwóch żerdziach sieć rybacka, ciągniona z łodzi przez dwóch a. kilku rybaków’. War. *ryžius*. Niejasne.

**ryžti**, *ryžta* (\*ryž-sta), *ryžo* gw. 1. ‘dać należną część (np. w posagu), wyposażyć przy ożenku’ (znaczn. etym. ‘oderżnąć, odkroić’), por. *Tėvas rýžo savo dukrą, ale kaip išryžo, yra ką pažiūrėti. Jo dalis atrýžta, kaip riekė atriekta nuo kepalo. Atrýžau vaikus nuo savęs, t.y. atidalinau*, 2. *išryžti* ‘wyprawić w podróż’, 3. *parýžti* zm. ‘zacząć ubywać, zmniejszać się — o tarczy księżycy’ (znaczn. etym. ‘urzynać się’), por. *Mėnuo parýžo, mėnesies paraiža. Jau mėnuo paryžo, galima bulvės sėti*. — Nomina: *ryžė* ‘wąski pas w tkaninie, pasmo’, *ryžėlis* ‘ścinek, skrawek (tkaniny, płótna)’. Osobno zob. *rykštė*. — Morfem *ryž-C* przedstawia sobą innowacyjną formę st. zanikowego do *rėž-C*, por. *rėžti* ‘rznąć, kroić, ciąć’. Zastąpił on refleks fonetyczny †irž- < pbsł. \*(u)irž- < pie. \*urh<sub>1</sub>g- < \*ureh<sub>1</sub>g-. Ten nowy SZ został urobiony przez analogię do SZ pierwiastków krótkowokalicznych, stosujących się do reguły RiT < ReT (por. *brīsti, krīsti, trīsti*). Paralele: *bryž-* < *brėž-*, *plyš-* < *plėš-*. — Nowy SO *raiž-* < *riž-* / *raiž-*: łot. *riēzt, riēžu, riēzu* ‘ciąć, ucinać’, *ieriežtiēs* ‘wcinać się, wrzynać się’, *riežis* ‘wymierzona część pola a. łąki jako przydział pracy najemnej’, *rieža* ‘wielkie prace polowe z udziałem obcych parobków’. Paralele: *briegz-* < *brizg-* (pwk. *brezg-*), *kieb-* < *kib-* (pwk. *keb-*), *riet-* < *rit-* (pwk. *ret-*).

**ryžtis**, *ryžiuos, ryžaus* ‘postanawiać, zamierzać’, *pasiryžti, -ryžtu, -ryžau* ‘zdecydować się, postanowić’ — drw. na SZ *ryž-* < *rėž-*, por. *rėžtis* ‘naprężać się, natężać się’. — Drw. *pasiryžėlis, -ė* ‘człowiek zdecydowany na wszystko; desperat’.

**rodà** 2, 4 p.a., *róda* 1 p.a. stlit., gw. 1. ‘to, co się komu doradza, rada, porada’, 2. ‘zespół ludzi radzących, zebranie, rada’, 3. gw. ‘wyjście’ (*Ė sakau, nēr jaugi rodōs* ‘Powiadam, nie ma już wyjścia’. *Bus bėda, bus ir rodà* ‘Będzie bieda, będzie też wyjście’). Zapoż. z błr. *rada*, -y (=< pol. *rada*, od *radzić* < śrdn. *raden* ‘radzić’). Por. SLA 158, 190, LEW 541, 741, ALEW 871. — Drw. *rodingas* SD ‘poradny, consultus, consiliarius vir’, *rodnas* MŽ ‘należący do rady, radny’ (kalka z pol. *radny*). — Vb. denom. *rōdyti, -iju, -ijau* ‘dawać radę, radzić komu’, ⇒ *rodytojas* SD ‘poradnik, consiliarius, consiliorum socius, dux, moderator». Neoosn. *rodij-*: *rodijimas* WP ‘radzenie, rada’.

**rōdas**, -à stlit., gw. ‘rad, zadowolony, ucieszony’ — zapoż. z błr. *rad*, pol. *rad* (w roli orzecznika), zob. SLA 190, LEW 741., ALEW 872. Np. *Jis rōdas pauliavoti* ‘Lubi pohulać / Lubi się zabawić’. *Anas nerōdas apsiženijęs* ‘On niechętnie się ożenił’. War. *rodūs* 4 p.a. Drw. *rodingas* ‘chętny, skłonny, gotów’, *rodniaus* adv. ‘raczej, lepiej’ (transpozycja pol. przest. *radniej* ‘chętniej’ < *radny* ‘rad, chętny’). — Vb. denom. *rodėti, rōdu* (war. *rōdžiu*), *rodėjau* ‘chcieć, pragnąć’, zwykle impers. *rōda* ‘chce się (komu)’, np. *Jam baisiai roda an*

*miestą nuvažiuot* ‘Jemu bardzo się chce pojechać do miasta’. *Man bulbės ravēt rōda labiau, ne ką tos uogos rinkt* ‘Mnie bardziej się podoba pienenie kartofli niż zbieranie jagód’. *Taip da rodētų pabūt namie!* ‘Tak chciałoby się jeszcze [dłużej] pobyc w domu!’ Też w formie zwrotnej: *Nesrōdžia niekam te* ‘Nie podoba się tam nikomu’. *Visiem rodėjōs pamatyt, kaip čia vėjas melnyčia suks* ‘Wszyscy chcieli [dosł. ‘wszystkim się chciało’] zobaczyć, jak wiatr będzie napędzał młyn’.

**rōdyti**, *rōdau* (war. *rōdžiu*, *rodiju*), *rōdžiau* ‘pokazywać, okazywać’, cps. *aprōdyti* ‘pokazać wszystko’, *parōdyti* ‘pokazywać, okazywać’, też ‘świadczyc przeciw komuś’ (kalka ros. *pokazátʹ*, *-kazú*). Refl. *rōdytis* ‘pokazywać się, zdawać się, wydawać się’, *rōdytis protingam* ‘udawać mądrego’. Dawne prs. *rodžiu* SD<sup>1</sup> «okazuję, ukazuję», *parodžiu* SD «pokazuję co», refl. *rodžiuosi* SD<sup>1</sup> «okazuję się», *sapny rodžiuosi* SD<sup>1</sup> «przysnywam się», *rodžiuosi ką darųs* SD «czaię się». Odpowiednik łot. *rādīt*, *-u*, *-īju* ‘pokazywać, wskazywać’, *rādītiēs* ‘pokazywać się, meldować się komu’. Niejasne. Stang 1942, 148 ujmował *rōdyti* < \*rād-ī- jako causativum do *rad-* (*randū*, *rāsti* ‘znaleźć’), co zaakceptował LEW 741n. Zob. też ALEW 873. Tymczasem Kroonen 2013, 415 stawia *rōdyti* obok pgerm. \*rōdjan- ‘mówić, to speak’ (Go. *rodjan*, OIc. *ræða*), stir. *rādid* ‘to talk’ oraz ORu. *raditi* ‘to care (about)’ jako refleks pie. \*h<sub>2</sub>roh<sub>1</sub>d<sup>h</sup>-ejē- i uznaje to za causativum do pwk. \*h<sub>2</sub>reh<sub>1</sub>-d<sup>h</sup>-, zaświadczonego głównie w germańskim: Go. *garedan* ‘to plan, intend’, OIc. *rāða* ‘to advice, counsel; to plan’, OE *rædan* ‘to counsel, decide, interpret’, MoE *to read*, MoHG *raten* ‘to advice’. Cf. also OInd. *rādhnōti* ‘to succeed, to be successful’ < \*h<sub>2</sub>reh<sub>1</sub>d<sup>h</sup>-neṇ-. Jeśli ten wywód jest trafny, to konieczne jest zaznaczenie, że lit. *rōdyti* ukazuje się na miejscu starszego refleksu \*rūodyti < pbsł. \*rōd- < pie. \*h<sub>2</sub>roh<sub>1</sub>d<sup>h</sup>-. Podobne wypadki to *boginti* (obok łot. *buōdžināt*), *sodinti* (obok *svadinti* i *sūodžiai*) oraz *sloginti* (obok *sluogas*). Wszystkie te przykłady poświadczają bałtycką neoapofonię \*ē ⇒ \*ā, która szerzy się kosztem odziedziczonej apofonii \*ē ⇒ \*ō. — Drw. od *rod-*: *apsirodinēti*: SD <apsiradineiu> «okazuję się, ostento, iacto, vendito». Nomina: *parodà* ‘wystawa, wystawienie na pokaz’, *rodiklis* 1. ‘dyszel wozu’, 2. ‘wskaznik, strzałka’ (por. łot. *rādītājs* ‘wskazówka zegara, drogowskaz’), 3. gram. ‘rodzajnik’. — Neoosn. *rody-*: [zm.mca:parodybē SD «pozor, okazałość, species, ostentatio»], *rodỹklē* ‘wskazówka (zegara); drogowskaz; indeks, skorowidz w książce’, SD 1. «okaska, monstra, armilustrum...» [‘przegląd gotowości bojowej wojska’, SPXVI], 2. «potwora, monstrum, prodigium, portentum», 3. «reiestr w księgach, elenchus...», *rodytinē*: SD *sūdynē marinykų*, *žvaizdēs rodytinē* «kompas morski, pixis nautica» (syn. *adata marinykų*), *rodytojasis* SD<sup>1</sup> «wystawny, pomposus, arrogans, iactabundus». — Apokopowana forma 3 os. prs. *rōdosi* > *rōds* ukazuje się w roli adv. lub ptk. ‘zdaje się’, *berōds* ts., *berōds* ‘chyba, zdaje się’ (*Berōds, jis namiē* ‘On chyba jest w domu’), *mán rōdos* ‘zdaje mi się’ (war. kontrahowane: *marōds*, *maród* oraz *márdos*, *mařdos*).

**rōgēs**, *-ių* f.pl. ‘sanie’, gw. *rōgos*, *-ų* f.pl. ‘wielkie sanie’. War. z krótką samogłoską: *rāgēs*, *-ių* gw. ‘sanie; sanki do wleczenia pługa; sanki dziecinne’ (*rāgių kēlias* ‘sanna’) — z nawiązaniem w łot. [zm.mca:ragus,] *ragavas*, *raguvas* f.pl. ‘płaskie sanie’. Morfem *rog-* < \*rāg- przedstawia st. wzdłużony do *rag-* jak w nazwie ‘rogu’, zob. *rāgas*. Pierwotnie wyraz oznaczał pewnie ‘płozy sań wygięte jak rogi’ albo ‘zrobione z rogów zakończenia płóz sań’. Por. słow. *sani* m.pl. ‘sanie’, co wywodzi się od pbsł. wyrazu \*šāna-, oznaczającego ‘zebra, kości z boku ciała’ (zob. *šonas*). Por. LEW 684n., ALEW 837 i 873. — Drw. od *rog-*: *rōgē* ‘płozsa sań’, przen. ‘kochanka’, *roginis kēlias* ‘droga usłana śniegiem, droga dla sań, sanna’ (cps. *rōgiakelis* ts., por. *kēlias*), *rogūtēs* f.pl. ‘małe sanie, sanki’ (war. *roguītēs*, por. typ *buitis*). — Drw. od *rag-*: *ragūilos* f.pl. ‘sanki dziecinne; marne sanie’, *raguītēs* a. *raguītēs* f.pl. ‘sanie’, *rāgutēs* ts., SD «sanie, traha, vehiculum» (por. łot. *ragutas* ts.), ⇒ *ragutēliai* m.pl. ‘małe sanie, sanki’, *ragutaitēs* f.pl. ts. (por. łot. *ragutiņas* ts.). Cps. *striūbragēs* f.pl. ‘sanki, na których spoczywają cieńsze końce wywożonych z lasu kłód’ (por. *striūbas*).

**rogsóti**, *rogsaũ*, *rogsójau* 1. 'sterczeć, wystawać ponad coś', 2. 'stać a. siedzieć długo i beczynnie'. War. *riogsóti* ts. Jeśli znac. 'sterczeć' wywodzi się z 'wystawać jak róg wystaje ze łba', to można tu mówić o durativum stanu<sup>425</sup>, które derywowano od sb. \*rogsa 'ten, kto sterczy' < \*rāg-sā- ⇐ *rāgas* 'róg' (por. Jēgers 1966, 150). SW \*rāg- ukazuje się poza tym w *rōgēs*, zob. s.v. Paralela słowotwórcza: *vēpsóti* 'stać z rozdziawioną gębą' ⇐ *vēpsā* 'gapa' (zob. s.v. *vēpti*). — War. *riogsóti* pokazuje ekspresywną palatalizację (podobne zjawisko np. w *kioksóti* 'sterczeć gdzieś' ob. *kēksóti* ts.). — Czas. *rogsóti* ukazuje się w SD z odmiennymi znaczeniami, por. <roksau> «nalegam komu» ['domagam się, natarczywie żądam', SPXVI], <roksa mi kas> «ochapia mi się kto abo co» ['wydaje mi się podobnym do czegoś już widzianego, znanego; przypomina mi coś', SPXVI].

**rojóti**, *rojóju*, *rojójau* gw. 'o kogucie: pisać, wydawać charakterystyczny głos, kukuryku' (*Gaidys per naktį rojoja*). War. *rojuoti* b.z.a. Analiza *roj-oti* — intensivum na -oti od neopwk. \*roj-, wyabstrahowanego z prs. \*roju. Takie praesens było odpowiednikiem łot. *rāju* od *rāt* 'ganić, strofować, besztać', *rātiēs* 'klócić się' (por. ME III, 498). Porównywalną budowę pokazuje lit. *lójoti* ⇐ *lójū* i jego odpowiednik scs. *lajati* ⇐ *lajō* (zob. *lótī*). Inaczej LEW 732 (s.v. *rieti* 2): *rojóti* ma być st. wzdłużonym od pwk. \*rej-. — To samo odnosi się do odpowiednika słowiańskiego: ros. przest., gw. *rájatʹ*, *rāju* 'huczeć, brzmieć' (⇒ *raj* 'odgłos, echo'), por. BSW 243, REW II, 486, 498n. Wymienione dzieła wspominają jeszcze o drw. odpierwiastkowym, jakim jest scs. *rarū* 'dźwięk, hałas' < pbsł. \*rā-ra-. Od neosn. *rar-* pochodzi nazwa drapieżnego ptaka: płn.-słow. \*rar-ogŭ 'Falco cherrug', por. pol. *raróg* (gen. *raroga*), czes. *rarah*, ukr. *rárih* (gen. *raróha*). Zob. też Boryś 2005, 510, gdzie jako jako podstawę \*rarogŭ przyjęto vb. denom. \*rarati 'wydawać głośnie, ostre dźwięki', chyba niepotrzebnie.

**rōjus**, -aus 'raj' — zapoż. z pol. błr. *raj*, -u (SLA 191, LEW 742). Temat na -ju- też w zapoż. *gōjus*, *mōjus*, *ōblius*. — Drw. *rōjinis* 'rajski — o jabłkach' (⇒ *rojinùkai* m.pl. 'rajskie jabłuszka, drobne owoce z rajskiej jabłoni, Malus pumilla paradisiaca'), *rōjiškas* 'rajski, np. żywot' (*rōjiškai* adv. 'jak w raju').

**rokùnda** stlit., gw. 1. 'rachunek', 2. 'rachowanie, rachunki', 3. 'obrachunek, rozliczenie się z czego, sprawozdanie' (stlit. *rokunda sielos* 'rachunek sumienia'), 4. 'spis, rejestr', 5. 'sprawa, to, co dotyczy kogo' (*Nesikišk į mūsų rokundą* 'Nie wtrącaj się w nasze sprawy'). War. *rokùndas*, *rokuñdas* ts., też 'narada; przemyślenie, obmyślenie czego'. Wyraz ten uchodzi za derywat z suf. -unda, -undas od czas. *rokúoti* 'liczyć, rachować' (zob. s.v.). Por. LEW 742, gdzie wskazano *kekùnda* 'gromada' i *lijunda* 'żłódź; gołoledź' jako paralele słowotwórcze (w ŽD 102 wymieniono *kekùnda* i *lijunda*, lecz *rokùnda* pominięto). Podobnie ALEW 873. — Inne objaśnienie nasuwa obecność wariantu z -ch-, stlit. *rochunda* 'rachunek'. Być może mamy tu do czynienia z zapożyczeniem wyrazu błr. *raxúnak*, -nka / -nku (⇐ pol. *rachunek*, -nku). Hipoteza ta wymaga założenia dwóch zmian dźwiękowych na gruncie litewskim: *ŋk* > *ŋg* (perseweracyjna sonoryzacja *k* > *g*) oraz *ŋg* > *nd* (dysymilacja): \*rokunga(s) > *rokùnda(s)*. W końcu nie można wykluczyć, że *rokùnda* uległo metanalizie, i że jej produktem jest neosufiks -unda, który znalazł zastosowanie w derywacji takich form, jak *kekùnda* od *kēkē* i *lijunda* od *lijo* (zob. s.v.). — Drw. *rokundorystē* LEX 'sztuka rachunku, Rechenkunst' (brak w LKŽ), formacja z neosuf. -orystē, który wyabstrahowano z abstraktów na -ystē, tworzonych od nomina agentis na -orius, np. *čebator̃ystē*, *gaspador̃ystē*, *maklior̃ystē*.

**rokúoti**, *rokúoju*, *rokavaũ* stlit., gw. 'liczyć, obliczać; wyznaczać cenę, żądać zapłaty;

<sup>425</sup> Stanu przez ogół źle widzianego, jak zauważa GJL II, § 576. Por. np. *dilbsóti* 'stać patrząc spode łba', *klaksóti* 'leżeć nieruchomo, będąc zesztywniałym; stać — o rozlanej wodzie', *pampsóti* ob. *bambsoiti* 'leżeć wydętym od przejedzenia lub przeżarcia się', *žiopsóti* 'stać z rozdziawioną gębą'.



spodziewać się, przypuszczać, myśleć’, refl. *rokúotis* ‘robić z kim rachunki, rozliczać się; nazywać się’. Zastępstwo sufiksalne na *-uoti* za starszą formację *rokavóti(s)*, która była zapożyczeniem z błr. *raxavácь, -úju*, refl. *raxavácca, -újusja* (⇐ pol. *rachować, rachować się*). Por. SLA 191, Zs 46, LEW 742, ALEW 873. Osobno zob. *rokūnda*.

**rómyti, rómiju, rómijau** ‘kastrować’, SD<sup>1</sup> *romiju* «kapłunię; kleśnię; wałaszę», często z prvb. *iš-*. Vb. denominativum od adi. *romūs* ‘cichy, łagodny’ (zob. s.v.). Odpowiednik łot. *rāmīt, -īju* ‘kastrować’ ⇐ *rāms* ‘cichy, spokojny’. Znacz. etym. ‘robić łagodnym’. Paralele formalne: *nuōdyti* ⇐ *nuodaĩ, viēnyti* ⇐ *vīenas*. — Drw. *romikas* ‘kastrator’ (łot. gw. *rāmiķis* ts.), *romiklis* 1. ‘kastrator’ (war. *romēklis*), 2. ‘nóż kastratora’. Neoosn. *romy-*: *rómytas* ‘kastrowany’: *arklys romytas* SD «wałach» [‘kastrowany ogier’], *gaidys romytas* SD «kapłun», *ożys romytas* SD «kozieł czyszczony»; *išromytas* SD<sup>1</sup> sb. «kles[z]czyniec» [‘eunuch’, SPXVI], ⇒ *rómytinis* m. ‘kastrowane zwierzę; eunuch’, *rómytojas* ‘kastrator’ (łot. *rāmītājs* ts.), cps. *varlāromis, varliā-* ‘nóż tępy, ułamany lub za mały’ (dosł. ‘nóż służący do trzebieńcia żab’, por. *varlē, varļas*).

**romūs, -i** 4 p.a. ‘cichy, spokojny, cierpliwy’. SD też «łagodny» (syn. *meilus*), «skromny w obyczaiach». War. *rómus, rōmus; rōmas*. Odpowiedniki bałt.: łot. *rāms* ‘cichy, spokojny, opanowany, (o zwierzęciu) kastrowany’<sup>426</sup>, stpr. *rāms* ‘obyczajny, sittig’. Formacja oparta na WSO *\*rām-* ⇐ *ram-* (zob. *ramūs*), por. LEW 742, ALEW 874. — Drw. *rōmiai* adv. ‘spokojnie’, *romýbē* ‘spokój’, SD «cichość», *romūmas* ‘spokój’, SD «cichość, łagodność; skromność w obyczaiach; spokoiność». Vb. denom. *rométi, pa-, su-* ‘zrobić się spokojnym’, *rominti* MŽ ‘uspokoić’ (por. łot. *rāmināt* ‘uspokajać’), też ‘kastrować’, *rómyti* (zob.), refl. *pasirométi* ‘spodobać się’ (*Kaip pasroméjo par jus, tai visą vakarą prasēdējau*’).

**ronā, -ōs** 4 p.a. stlit., gw. ‘rana’, SD<sup>1</sup> *rana* ts. (syn. *pažeizda*) — zapoż. z pol. *rana*, błr. *rāna, -y* (SLA 191, LEW 742, ALEW 686). — Vb. denom. *rōnyti, -iju, -ijau* ‘ranić’, SD<sup>1</sup> «ranię», war. *rōnyti*. Por. pol. *ranić, -nię*, błr. *rānicь, -nju*.

**rónas** gw. ‘kłoda przeznaczona do piłowania na deski’, por. *Atējo dročiai ronų pjauti* ‘Przyszli tracze piłować kłody’. *Roną pjauti reik diktų vyrų* ‘Do piłowania kłody trzeba silnych mężczyzn’. Zapoż. z prus.-niem. *ron, rōne* (GL 112, LEW 743), por. nwn. *Rahn*. Co do akutu por. zapoż. *póras, póvas, špókas*. — Cps. *ronpjovys* a. *ronpjuvys* ‘robotnik, który piłuje kłody na deski, tracz’, war. *ronāpjovis* (por. *pjov-, pjuv-*).

**rópē** 1 p.a. ‘rzepa, Brassica rapa’, war. *ropē* 3 p.a. SD «rzepa okrągła, rapa, rapum» (por. Niedermann 1956, 92 n.). Odpowiednik łot. *rācenis* ‘rzepa; kapusta; kartofel’ — pochodzi z kontaminacji *\*rāp-* (lit. *rópē*) i osnowy dewerbalnej *rac-* (od *rakt* ‘grzebać, ryć’). Por. ME III, 494: «\*raciņi waren wohl ursprünglich... aus dem Boden zu scharrende Knollenfrüchte, vgl. etwa *zemes rāciņi* ‘kleine, wilde Erdäpfel, die in den Wäldern wachsen»». — Innowacyjny SZ *rāp-* (⇐ *\*rāp-*): gw. *rapūkas*, pl. *rapūkai* 1. ‘kartofel’ (*Apie mus senieji žmonės visi tik rapūkais bulves vadina* ‘W naszych stronach wszyscy starzy ludzie nazywają kartofle *rapukai*’), 2. ‘rzepa, Brassica rapa’, 3. ‘brukiew, Brassica napus’. Paralele apofoniczne: *plok-* ⇒ *plak-*; *šok-* ⇒ *šak-*; *vog-* ⇒ *vag-*. Zob. też ALEW 875. — Praforma *\*rāp-* jest odzwierciedlona w trzech grupach: bałtyckiej, italskiej (por. łac. *rāpum* a. *rāpa* ‘rzepa’) i germańskiej (por. śrniderl. *rove*, stwn. *ruoba* ‘burak, rzepa’, nwn. *Rübe* ts.). Z tym *\*rāp-* alternuje *\*rēp-* kontynuantu słowiańskiego, por. rcs. *rēpa*, ros. *répa* ‘rzepa’, sch. *rēpa* ‘burak, marchew, rzepa’ (gw. ‘ziemniak’), pol. *rzepa*. Różnica *\*ā* : *\*ē* jest jedyna w swoim rodzaju, jeśli abstrahować od stosunku lit. *vókas* (zob.) : słow. *věko*. BSW 237 odtwarza pbsł.

<sup>426</sup> W tekstach XVI-XVII w. *rāms* ukazuje się jeszcze znacz. ‘pobożny, pius’. Tłumaczy się to tym, że formę śrdn. *vrāme* ‘fromm’ podstawy niemieckiej zidentyfikowano pod względem dźwiękowym z rodzimym przymiotnikiem *rāms* (por. P. Vanags, *Linguistica Baltica* 7, 1998, 199 n.).

alternację \*rāpīā- : \*rēpā-. N.B. Gr. ῥάφους, -ου f. 'rzepa' (war. ῥάπυς) pokazuje nie tylko krótkie \*a, lecz jeszcze wahanie  $p^h$  / p. Tego rodzaju rozbieżności formalne przemawiają za zapożyczeniem wyrazu z jakiegoś nieznanego źródła, por. LEW 743 («Ein altes Wanderwort»), de Vaan 2008, 514, ALEW 687. — Drw. *ropēlē* 'główka czosnku; tabletka', też nazwa kilku roślin: 1. 'ślaz okrągłolistny, Malva rotundifolia', 2. 'ślaz zaniedbany, Malva neglecta', 3. 'rojnik, Sempervivum', 4. 'dzwonek jednostronny, Campanula rapunculoides', *ropiēnē* 'zupa z rzepy', *ropienójai* m.pl. 'liście rzepy', *ropýnas* 'pole rzepy' (Kur *ropēs pasētos, ten ropýnas*), SD «rzepisko, rapina» ['ziemia, gdzie rzepę siewają', L.], *ropýnē* 'zupa z rzepy', *ropūčiai* m.pl. 'liście rzepy', *ropūkai* m.pl. gw. 'kartofle' (var. *rapūkai*), *ropūtēs* f.pl. 1. 'kartofle', 2. 'pole kartofli, kartoflisko'. Cps. *durnāropē* a. *duřna-* bot. 'bieluń, Datura' (por. *duřnas*), *róplapis* 'liść rzepy' (por. *lāpas*). — N.m. *Rópiškē* 3x, (⇒ *Ropiškēlē*), *Roputēnai* 2x, cps. *Rópkepiāi*, *Ropkojaĩ* (por. *Sauskójai*), *Róplaukiaĩ*, *Šaltrópiāi* 2x.

**rópti**: *aprópti*, *-rópiu*, *-rópiāu* gw. 'otoczyć ramionami, objąć rękami, objąć pyskiem' (Vienas *neapropiu* 'Sam nie mogę objąć'). Pb. \*rāp-, przez derywację apofoniczną \*ē ⇒ \*ā od \*rēp- jak w *rēpti* 'chwycić' (zob. s.v.), *aprépti* 'objąć, ochwycić'. Innowacyjny SO z samogłoską \*ā ma oparcie w takich paralelach, jak *bróžti* ⇐ *bréžti*; *glóbtī* ⇐ *glébtī*; *slógti* ⇐ *slégti*. Osobno zob. *ruōpti*. — Nomina: *ropā* adv. 'na czworakach, raczkując' (*ropomīs* ts.), *roplā* 'raczkowanie', *roplā* adv. 'na czworakach, raczkiem', *roplomīs* ts. (syn. *rēpla*, *rēplomīs*), *roplýs* 'kto pełźnie, kto raczkuje; płaz'. War. *roblā*, *roblomīs*. — Od *ropā* pochodzi vb. denom. žm. *ropóti*, *-ju*, *-jau* 1. 'powoli poruszać się, pełzać — o owadach, płazach, gadach', 2. 'chodzić na czworakach, raczkować', 3. 'chodzić powoli, z trudem, np. o starcu'. Nawiązuje do niego łot. *rāpātiēs*, *rāpājuōs* 'pełzać' : *rāpu iēt* 'chodzić na czworakach' (w BSW 246 umieszczone pod błędnie zrekonstruowaną praformą \*rōpō). — Neoosn. *ropl-* (⇐ *roplā*): vb. denom. *roplóti* 'pełzać, czołgać się' (war. *roblóti*), *roplióti* ts. (syn. *rēplióti*), *roplinēti* ts. (syn. *rēplinēti*), *rōplinti* 'iść z trudem, powoli'.

**róti**, *róju*, *rójau* gw. 1. 'zdążyć, nadażyć za kimś idącym' (*Aš tau neróju*, tj. *aš nesuskumbu, tu greitesnis*), 'nadażyć za kimś, kto kosi żyto' (*Aš neróju tau griebt rugių, nekirk tep greitai*), 2. 'lubić, bardzo chcieć', *suróti* 'zdążyć, nie spóźnić się z czym; pojąć, zrozumieć'. Odpowiednik łot. *rāt*, *rāju* 'karczować; sprzątać zboże z pola a. siano z łąki'. Mamy tu chyba refleks neopierwiastka pie. \*h<sub>3</sub>r-eh<sub>2</sub>- > \*HraH- > pb. \*rā-, drw. od prymarnego pwk. \*h<sub>3</sub>er- 'poruszać się' itp. (LIV<sup>2</sup> 299n.). Por. gr. ὤρτο 'podniósł się, wyruszył', SZ wed. *íyarti* 'wprawia w ruch', łac. *orior*, *-īrī*, *ortus sum* 'podnosić się, wstawać; wschodzić; wypływać (o rzece), wytryskać; wznosić się (o górze); wzrastać (o roślinach); urodzić się, wywodzić się, zaczynać się; brać początek, wypływać, wynikać'. Co do budowy por. 1° *góti* ⇐ pie. \*g<sup>h</sup>-eh<sub>2</sub>-, 2° *jóti* ⇐ pie. \*h<sub>1</sub>ǵ-eh<sub>2</sub>-, 3° łot. *slāt* ⇐ pie. \*sl-eh<sub>2</sub>- (s.v. *slātyti*). Są to praesentia urobione sufiksem \*-ǵe/o- od pwk. zakończonych na \*-eh<sub>2</sub>- (zob. s.v. *lóti*). Całkiem inaczej LEW 743n., który wiąże *róti* z czas. *rieti* 'układać (szczapy drewna) w stos', mianowicie przy założeniu trudnej do zaakceptowania apofonii \*rā- : \*rēj-.

**rōtušē** 'ratusz, dom zarządu miasta, siedziba miejskiego samorządu' — z uwagi na zakończenie rodzaju żeńskiego -ē trzeba tu uznać zapożyczenie z błr. *rātuša*, -y (por. ESBM 11, 148), nie zaś z pol. *ratusz*, -a m., jak to podawali SLA 191 i LEW 744. War. <rātušia> SD, *rōtušia* (m.in. DP). — War. m. *rōtušis* (m.in. Chyliński) i *rotušius* oddają zapoż. z pol. *ratusz* (⇐ śrwn. *rāthus* n.). Zob. też *rōtūžē*.

**rōtūžē** przest. 'ratusz, dom zarządu miasta' — zapoż. z prus.-niem. *rōthūs* n. (GL 112, LEW 744, Čepienė 109), por. nwn. *Rathaus*. War. *rōtūžē*, *rōtužē*, *rótūžē*. Por. zakończenie w *bakūžē*. Odpowiednik łot. *rātūzis* 'ratusz'. Zob. też *rōtušē*.

**rōžvalnios**, *-iū* f.pl. gw. 'szerokie sanie chłopskie, sanie ciężarowe' — zapoż. z błr.

*rózval̃ni, -njaũ* (Zs 48).

**rōžē** ‘roślina i kwiat róža, Rosa’ — zapoż. z błr. *róža*, -y (SLA 192, LEW 744). SD: *rožē* «roža», *rožiu vainikas, sveikinimai Ponnos Marios* «rozaniec abo rożany wianek, rosarium, Salutationes Deiparæ», *krūmas rožiu* «rożany chrost, drzewko, frutex rosarum». — Drw. *rōžavas* gw. ‘rózowy’, *rožēlis* ‘wianek różany; rózaniec’, *rōžinas* ‘rózowy’, *rožynas* SD «rożany ogródek», *rōžinēs* pl. ‘odmiana wczesnych ziemniaków różowej barwy; odmiana wiśni’, *rōžinis* ‘rózowy’ (SD «rożaney maści»), *rōžinis* m. ‘rózaniec’ (war. *rožiñys, rožiñčius* ts.), *rōžiškas* ‘podobny do róży’, *rožytē* ‘kwiat malwa’, cps. *rōžmedis* ‘różany krzew’ (por. *mēdis*).

**rūbas**, pl. *rūbai* przest., gw. 1. ‘odzież, szata’, 2. ‘ubranie (męskie, damskie)’, 3. ‘bielizna, np. w praniu’. Zapoz. ze stbłr. *rubъ*, -a (por. SLA 192, LEW 744, ALEW 875). SD: *rūbas* «odzienie» (syn. *dungalas*), «szata», *rūbas ilgas* «szata długa», *minykū rūbas* «kapica», *rūbas kunigū lininis trumpas* «komża kapłańska», *nusišeris rūbas* «oblaży, deflocatus», *apysiuvos rūbų* «pasaman, *tūlas išsiuvinimas unt rūbų* «wzor na szacie». — Drw. *rūbēlis* ‘wielka chusta zarzucana na plecy’ (DP ‘sukienka’), *rūbēnas* ‘tkanina lniana; nici lniane; chusta’, *rūbūnas* ‘stare, marne odzienie, szmaty’, *rūbinē* ‘szatnia, garderoba’, *rūbūnē* ‘szafa na ubrania’, *rūbinykas* SD «szatny, vestiarius», dziś *rūbininkas* ‘szatniarz’. Cps. *baltarūbis* SD «białą suknią noszący, w bieli, albus, candidē vestitus» (por. *báltas*, syn. *baltajupis*), *baltarūbis kunigas* SD «komżą noszący na sobie, w komżę ubrany» (syn. *baltais rūbais apvilktas*), *rūbapusē* ‘kawalek tkaniny do odsączania twarogu; szmatka do nakrycia lub związania czegoś’ (por. *pūsē*). Vb. denom. *rūbāuti* ‘zbierać odzież chodząc po ludziach’.

**rubēžius**, -iaus przest., gw. ‘granica (terytorium, pola); miedza’, war. *rubēžis* f. SD<sup>1</sup> *rubežius* «granica; kopiec; ograniczenie». Pl. *rubēžiai* ‘granice’. Zapoz. ze strus. *rubežъ*, błr. *rubėž*, gen.sg. *rubjažá* m. (por. SLA 192, LEW 744, ESBM 11, 201). Stąd też łot. *rūbeža* ‘granica’. Temat na -ju- też w *kliōštorius, krýžius, ricierius*. — Drw. *rubēžinis* a. *rubežinis* ‘graniczny; oddzielający pola’, *rubēžinykas* a. *rubēžininkas* ‘mieszkaniec pogranicza; przemysłnik’, *rubežytojas* SD «granicznik» [‘który graniczy z kim, sąsiad’]. Zob. też *gronyčiā*. — Drw. wsteczny: *rubà* 4 p.a. ‘przesieka w lesie’ (syn. *ribà*): *Par girią ruba iškiršta*, t.y. *spindžius* (JUŠK). Por. *gegà* ⇐ *gegužē*. — N.rz. *Rubēžius* 2x, *Rubēždaubis* 2x, *Rubēžupis* 8x. N.m. *Rubēžiai*, *Rubēžius* 2x, *Tarprubežiai* (por. *Tarpežerē*). — Vb. denom. 1. *aprubežyti*: *aprubežiju* SD<sup>1</sup> «ograniczam» (syn. *rubežiu darau*), 2. *rubežioju* SD «graniczę» [‘oznaczam granicę’] (syn. *sienų darau*), 3. *rubežiūoti* ‘przekraczać granicę z kontrabandą’, refl. *rubežiūotis* ‘graniczyć, stykać się granicami’.

**rūblis**, -io ‘rubel, pieniądz rosyjski’, war. *rubl̃ys, rūblius* — zapoż. z błr. *rubélb, -bljá* lub ros. *rubl̃, -ljá*. — Drw. *rublinē* ‘moneta a. banknot o wartości jednego rubla’, *rublinis* ‘rublowy’. Zob. też *siklis, siklius* s.v. °sekti.

**rubuīlis**, -io żm. ‘kielb, mała ryba słodkowodna Gobio gobio’. Zdaniem Urbutisa 2009, 160n. jest to dewerbalna formacja z suf. -uilis od *rub-* jak w gw. *rūbti, -ù, -iaũ* ‘kopać, grzebać’, *parūbti* ‘grzebiąc palcami pod krzakiem kartofli, sprawdzać, czy pojawiły się już bulwy’ (*Bulbes pàrubiau, patirdama, ar užaugo*). W tymże znaczeniu spotyka się czas. *ruōbti* ‘dłubać, grzebać, ryć’: *Su piršteliu ruobu bulves iš šalies kero*. Według Urbutisa (o.c., 161) wynika z tego, że ‘kielbkiem’ nazwano istotę grzebiącą w piasku dna rzecznoego’. N.B. Motywację werbalną ma też auksztajcki odpowiednik *grūžē* ‘kielb’ (zob. s.v.).

**rūbulti, rūbulu, rūbulau** gw. ‘(ciasto) rolować w dłoniach, związać w gałki, zawijać (w papier, pieluchę), zbijać siano w kłęby’ (war. *rūbulti*) — vb. denom. od *rūbulas* ‘gałka ugnieciona w rękę, bryłka; siano zbite w kłęb’ (ŽD 551; inaczej LEW 744n.). — Z innym suf.: *rūbulioti* ‘obtaczać (w mące), np. kluski, płaty ryby; zawijać’. — Nacechowany

ekspresywnie wariant z dyftongiem *ui* w sufiksie: *rubuĩlis* ‘tłusty, krągły’, sb. m. ‘tłuscioch, (o dziecku) tłuscioszek’ (paralela: *kabũilos* ob. *kabũlos* ⇐ *kabėti*). Osobno zob. *rubuĩlis* ‘kielb’.

**ručinyčia, rūčinyčia** stlit.: SD <ruczyničia> «muszkiet, pułhak, rusznica, pistolet, arkebuz», <primužu ručiničiu> «nabijam muškiet». War. *ručnyčia, rūčnyčia*: SD <gaydelis ručničios> «kurek v rusznice». Zapoż. ze stpol. *rucznic* ‘ręczna broń palna’ (*Słownik staropolski* VIII, 49), co zdaniem Brücknera (1927, 469) jest bohemizmem. Jak widać, zakończenie pol. *-nica* raz zostało oddane litewskim *-nyčia* (<ručničios>, zob. też s.v. *lučnyčia*), ale poza tym zostało zastąpione neosufiksem *-inyčia* (zob. s.v. *medinỹčia*). Por. SLA 192; pominięte w LEW. LKŽ XI, 859 mylnie wskazał na pol. *rusznica* jako wyraz źródłowy. Zob. też *pūlokas*. — Drw. SD <szauditoiay ručiničikay> «muszkietnicy, fistulatores», tj. *šaudytojai ručinyk-inyk-ai*; podwójnie użyty sufix *-inyk-* polega chyba na błędzie druku.

**rūčytis, rūčijuos, rūčijaus** gw. ‘ręczyć za co, za kogo’, *pasirūcyti* ‘poręczyć’ — temat na *-ija-* oraz miejsce lit. akcentu przemawiają za tym, że formą źródłową nie było tu vb. simplex w postaci infinitiwu błr. gw. *ručýcca*, jak chciał Zs 40, 48, lecz raczej vb. compositum, mianowicie formy praesentis 2 i 3 sg. błr. *za-rūčýš-sja*, *za-rūčýc-ca* ‘zapewnia(sz), ręczy(sz)’ (por. inf. *za-ručýc-ca*).

**rūdelis**, *-io* 1 p.a., *rūdelỹs* 3 p.a. stlit., gw. ‘ster łodzi, statku’, SD «ster, clauus, gubernaculum» — zapoż. z pol. XVI w. *rudel* ts. (⇐ śrwn. *rudel* < *ruđer*, por. nwn. *Ruder* n.). W gwarach zachodnio-litewskich może być zapożyczeniem z prus.-niem. *rudel* ‘ster’ (GL 113). Por. SLA 192, LEW 745. Zob. też *stýras* i *styrnykas*.

**rūdà** 4, 2 p.a. ‘ruda, surowiec mineralny’, też pl.t. *rūdos* ‘ruda’, SD «kruszc, metallum» — zapoż. z błr. *rudá*, *-ý* (SLA 192, LEW 745). Stąd też łot. *rūda* 2 ‘ruda, kruszc’. — Drw. *rūdinis* SD «kruszcowy, metallicus», *rūdų kasėjas* SD «kruszcowy kopacz, scrutator auri» (syn. *rūdakasys*). — N.m. *Rūdà* 4x, *Rūdiškės* 4x, *Rūdỹnė* 2x, cps. *Rūdabestis* (por. *mólbestis*), *Kārčrūdė* (por. *Kaččiai*). Ze skróconą samogłoską: *Rudakāšiai* (por. *Kuolakāšiai*), *Rūdakasos* (II człon należy d czas. *kāsti* ‘kopać’).

**rūdas**, *-à* ‘ryży, rudy, brązowozłoty (tytoń), brązoworudy (samodział), bury (pies), ciemnoszary z brunatnym odcieniem, brunatny (węgiel)’. SD «ceglasty, lisowaty, lisawy, rusy; szary», *rudas krosylas* SD «cisawa farba» [‘ciemnokasztanowata’]. Odpowiednik łot. *ruds* ‘czerwony’. Adi. *rūdas* wywodzi się przez dysymilacyjny zanik *r* z pbsł. \*rud-ra- < pie. \*h<sub>1</sub>rud<sup>h</sup>-ró- (por. gr. ὀρυός ‘błyszczący’ z \*ὀρυ-πός < pie. \*h<sub>2</sub>ǵ-ró-; łac. *prōcērus* ‘smukły, wysoki’ z \*prō-krēros). Prapokrewne z jednej strony z psł. \*rūdrū, rcs. *rodrū* a. *rīdrū*, ros. gw. *rědryj* ‘rudy, ryży, ciemnobrązowy — o bydle’, czak. *řdar* ‘czerwony’, z drugiej strony z gr. ἑρυθρός, łac. *ruber*, umbr. *rufrier* (gen.sg.m.), wed. *rudhirá-* ‘czerwony’, toch. A *rtār*, toch. B *ratre* ‘czerwony’. Nie uwzględniają dysymilacji BSW 238 (pbsł. \*rud-a-) ani LEW 745, ALEW 875n. — Drw. *rudinė* ‘siermięga, wierzchnie ubranie uszyte z grubego samodziału, z sukna domowej roboty’, SD «sukmana» (nazwana według brązoworudej barwy sukna; por. suf. w *milinė* ⇐ *milas*), *rudūkas* 1. ‘bury pies’, 2. ‘rydz, Lactarius rufus’, *rudūkė* ‘wiewiórka’, *rudulỹs* ‘czerwona plamka na skórze’, *ruduōkė* ‘rydz’, SD «rydz, boletus» (por. suf. w *veliūoka*), *ruduōlis* ‘stworzenie rude; ptak o rudym podgardlu lub podbrzuszu; wiewiórka’, *ruduōtė* ‘karmazynka — o maści kury’ (zob. GJL II, § 428). Cps. *rudakepūris baravỹkas* ‘podgrzybek brunatny’ (dosł. ‘mający brunatny kapelusz’). — Vb. denom. 1. *rūsti* I (zob.), 2. *rudėti*, *-ju*, *-jau* ‘rudzieć, pokrywać się rdzą, rdzewieć’ (*ažurudu* SD «zardzewiam», *surudu* SD «rdzewieję») — odpowiednik w rcs. *rūdėti sja* ‘czerwienieć, rumienić się ze wstydu’, czes. *rdíti se* ts., ros. *rdetb* ‘czerwienieć’, 3. *rudioti* ‘(o liściach,

strąkach bobu, o trawie) tracić zielen, rudzieć, brązowieć', zob. *ruduō* 'jesień'. Por. formant -ē- w łac. *rubēre* 'być czerwonym, czerwienieć' ⇐ *ruber*. — Nie ma bałtyckiego odpowiednika dla wyrazu scs. *rūžda* 'rdza na metalu', sch. *rđa*, ros. *rža*, pol. *rdza*, < pbsł. \*rud-ja-, znacz. etym. 'czerwień, substancja czerwono-brunatna'. — WSZ *rūd-*: *rūdys* (zob.). Ze słowiańskiego por. cs. *ryždī* 'πυρρός, rudy', bg. *rižd* 'rudy', sch. *rîđ* 'rudy, lisowaty', ros. *rýžij* 'ryży, rudy', czes. *ryží* 'złocisto-brązowy, czerwonożółty', pol. przest. *rydzy* 'rudy, czerwonożółty' (*rydzy koń, rydze złoto*), sb. *rydz* bot. 'grzyb *Lactarius*' (por. wyżej *rudikas, ruduōkē*), < psl. \*rydji < pbsł. \*rūd-ja-. Osobno zob. *raūdas, raudónas, ruduō*.

**rūdylai**, -u 2 p.a. m.pl. gw. 'wędzidło, będący częścią uprzęży pręt wkładany koniowi do pyska', por. *Arklys rūdylūs kremta*. War. *rūdiliai*, por. *Rūdiliais inžabot reikia arklj*. Niejasne. Zob. syn. *žąslai*.

**rūdys**, -džiū 4 p.a. f.pl. 1. 'rdza' (war. *rūdēs*; też sg. *rūdīs, -iēs*), 2. gw. 'roztwór rudy łąkowej, żelazista woda na bagnie', 3. 'grzyb pasożytny na liściach i łodygach roślin', 4. gw. 'błyskawica bez grzmotu' (*Rūdims pliekant, nežegnojuos, netrenka*). Rzeczownik o temacie na -i- / -ja-, utworzony od nomen \*rūd-, scharakteryzowanego st. wzdłużonym od *rud-*, por. *rūdas* m.in. 'ryży, rudy'. W derywacji denominalnej nie spodziewamy się st. wzdłużonego. Zewnętrznie biorąc, *rūdys* przypomina dewerbalne nomina actionis typu *sūodys*, -džiū f.pl. 'sadze', por. GJL II, § 65. ALEW 876 nie mówi o st. wzdłużonym, lecz o *rūd-* jako zastępstwie za st. pełny \*(h<sub>1</sub>)reūd<sup>h</sup>-, mianowicie w paradygmacie nomen pierwiastkowego, gdzie alternantem \*eū było \*u (\*(h<sub>1</sub>)rud<sup>h</sup>-). — Drw. *rūdēsiaĩ* m.pl. 'rdza', *rūdēsšnē* 'bagno z rudą żelazną łąkową, z wodą żelazistą', *rūdijà* ts., też 'torfowisko' (n.m. *Rūdijà*), *rūdymaĩ* m.pl. 'rdzawa, żelazista woda na bagnie' (*Rūdymaĩs aplipau kojas, brisdama par balq*), *rūdýnas* a. *rūdýnē* 'mokradło, na którego powierzchni zbiera się ruda żelazna; źródło żelazistej wody; nieurodzajny grunt' (*Kur virdulys rūdžiū, kur rūdys iš žemės kinla, vadinas rūdýnas*). Por. n.m. *Rūdýnē* 2x, *Rūdiškės* 4x. Vb. denom. 1. *rūdėti*, -ja, -jo 'rdzewieć, pokrywać się rdzą; psuć się; cierpieć' (war. prs. *rūdi, rūda, rūdžia*; SD *ažurūdu* «zardzewiam», *surūdu* «rdzewieję»), 2. *rūdýti*, -ija, -ijo 'rdzewieć, pokrywać się rdzą', 3. *rūsti, rūsta, rūdo* 'rdzewieć' (w dajnach), 4. *rūdinti* caus. 'doprowadzać do rdzewienia' (*Kam rūdini peilį, dalgį šlapmė[je] laikydamas* 'Czemu wystawiasz na zardzewienie nóż, kosę, trzymając je w mokrym miejscu').

**rūdmēsē** bot. 'rydz, *Lactarius deliciosus*' — z *rūda-mēsē* (gw.) przez synkopę nieakcentowanej samogłoski łącznikowej *a*. Złożenie członów *rūdas* 'ryży, rudy' i *mēsā* 'mięso', znacz. etym. 'rudawe mięso' (?). Por. syn. *žėlvė* 'rydz' ⇐ *žėlvas* 'zielonkawy, żółtawy'. — W replice żm. *rūdmeisē* widać temat *meis(a)* 'mięso'. War. *rudamēsē, rūdmēsa*, też *rūdmesē*. Zob. jeszcze *rudikas, ruduōkē* s.v. *rūdas*.

**ruduō**, gen.sg. *rudeñs*, acc.sg. *rūdenį* 3 p.a. m. 'jesień'. Odpowiednik łot. *rudens*, -s (*rudens mēnesis* 'wrzesień' lub 'październik', dosł. 'miesiąc jesienny'). Nazwa pory roku stoi w związku z przym. *rūdas* 'ryży, rudy, czerwony' (zob. s.v.) i czas. *rūdėti* 'rudzieć, rdzewieć', *rūdioti* 'tracić zieloną barwę', więc oznacza czas, kiedy rudzieje, brązowieje to, co wcześniej było zielone. Wyraz bałtycki jest innowacją w porównaniu ze słow. *jesenĩ / osenĩ* f., które kontynuuje pie. \*(h<sub>1</sub>)os-r, obl. \*(h<sub>1</sub>)es-n-, por. gr. ὁπώρα f. 'koniec lata, pora żniw' < \*opoharā < \*op-osar-ā, goc. *asans* 'upał', stwn. *aran* 'żniwa', stisl. *qnn* 'roboty polowe'. — Gdyby było pewne, że str. *assanis* EV 'jesień, Herbist [Herbst]' jest wyrazem odziedziczonym (a nie polonizmem, o formie zmienionej z \*esenis, por. *addle* ⇐ pol. *jodła*), to byłaby podstawa do założenia praformy o postaci \*asenis, \*-ejs. Būga, RR I, 593 i niedawno PKEŽ 1, 103n. postulowali formację wspólną pbsł. \*esenis 'jesień'. — Drw. *apýrudenis* 'wczesna jesień', *parudenýs* 'czas pod jesień' (por. *pavāsaris* ⇐ *vāsara*, Urbutis, LKG I, 424), *rudeninis* 'jesienny' (por. łot. *rudeņaĩns* ts.), *rudenióp* adv. 'pod jesień',

*rūdeniškas* ‘jesienny’ (*Dienà būvo rūdeniška* ‘Dzień był jesienny’).

**ruginis**, -ė ‘żytni’, *ruginė duona* ‘chleb żytni, razowy’ — przymiotnik na -in-, urobiony od sb. *rugiaĩ* ‘żyto’. Ma odpowiednik słowotwórczy w psł. \*rūž-īnū ‘żytni’, por. bg. *ržen*, sch. *rāžan*, czes. *režný* (zob. BSW 246). N.m. *Ruginiai*, *Ruginiaĩ*. — Z innymi suf.: łot. *rudzājs*, *rugājs* ‘żytni’; rcs. *rūžanū*, ros. *ržanój* (gw. *oržanój*), błr. *iržany*, pol. przest. *rżany* ts. (*słoma rżana albo żytna*, SW) < psł. \*rūž-ēnū.

**rugys**, -io 4 p.a., zwykle pl. *rugiaĩ*, -iū ‘żyto, Secale; ziarno tej rośliny’. Odpowiedniki bałt.: łot. *rudzi* pl., stpr. *rugis* Ev ‘żyto, Rocke [Roggen]’, *ruggis*, *roggis* (Grunau). Pb. \**rug-ja* < pie. \**urug<sup>h</sup>-jo-* (IEW 1183). Pokrewne wyrazy występują w słowiańskim i germańskim, por. strus. *rūži* f. ‘żyto’, ros. *rožb*, *rži*, błr. *iržá*, sch. *rāž*, *rāži*, stpol. *rež*, *rzy* (*ržysko* ‘pole po zżętych życie, żytnisko’) < psł. \**rūg-jo-* oraz stisl. *rugr* ‘żyto’, stang. *ryge* < \**rug-i-*; stwn. as. *roggo*, śrwn. *rocke*, *rogge*, nwn. *Roggen* < \**rug-ōn*. Por. BSW 246, LEW 746, ALEW 877, Borys 2005, 537 (s.v. *ržysko*), EWD 1134, Kluge-Seebold 603. Inaczej Witczak 2003, 110, który sądzi, że \**rug<sup>h</sup>-* jest rdzeniem nominalnym, «być może odziedziczonym ze wspólnoty nostratyckiej». — Drw. *rugiena* a. *rugienà* 1. ‘pole po życie, żytnisko’ (war. *rugienē*), 2. ‘ściernisko’, 3. ‘słoma żytnia’, 4. ‘pora koszenia żyta’, 5. ‘wełna ze strzyży jesiennej’, SD *rugienos* f.pl. «ržysko» (por. łot. *rugaine* ts.), *rugienai* m.pl. ‘ściern, przyziemne części źdźbeł zboża, pozostałe po zżęciu’ (*Neik basas*, *rugienai duria*), *rugieniai* m.pl. ‘słoma żytnia’, *rugienis*, -ė ‘żytni, rżany’, *rugienė duona* ‘żytni chleb’ (m.in. SD), *rugienójai* ‘słoma żytnia; żytnisko’, *ruginis* (zob.), *rugojai* m.pl. ‘słoma żytnia’ (por. łot. *rugāji* a. *rudzāji* ts.). Cps. *naujārugis* ‘tegoroczne świeżo zżęte żyto’ (por. *naūjas*), *rūgiagėlė* bot. ‘chaber, bławatek, Centaurea cyanus’ (dosł. ‘kwiat żytni, rosnący w życie’, por. *gėlė*), *rugiapjūtė* (zob. *pjū-C*), *rugpjūtis* ‘miesiąc sierpień’ (dosł. ‘pora żęcia żyta’, por. *pjauti*), *rugsėjis* ‘miesiąc wrzesień’ (dosł. ‘pora siania żyta, mianowicie ozimego’, por. *sėti*). — N.m. *Rūgiaĩ*, *Rugieniškis*, *Rugieniaĩ*, *Rugienos*, cps. *Rugiagėliai*.

**rūgóti**, *rūgóju*, *rūgójau* stlit., gw. ‘urągać, złorzeczyć, wygadywać na kogo, łajać, wymyślać, wyrzucać co komu’ — zapoż. ze stbłr. *rugátb* (SLA 192, LEW 746), por. błr. gw. *ruhácь*, -áju. — SD<sup>1</sup> *rūgoju* «gniewam się» (syn. *rūstuoju*), «urągam», SD *išrūgoju ing akis kam* «urągam się, natrząsam się z kogo», «wyrzucam na oczy» (syn. *išmetinėju*). Z innym suf.: *išrūguoju* SD «wymawiam komu, exprobro». — Drw. *rūgojimas* SD<sup>1</sup> «narzekanie; urąganie».

**rūgti**, *rūgsta*, *rūgo* 1. ‘kisnąć, kwaśnieć, zsiadać się (o mleku), fermentować (o cieście chlebowym, o piwie)’, 2. ‘nabierać wilgoci, gnić, psuć się’, 3. ‘chorować’, 4. ‘złościć się’, 5. ‘długo spać, kisnąć w łóżku’. SD *rūgstu* a. *surūgstu* «kisam, kisnę, kwaśnieję». Odpowiednik łot. *rūgt*, *rūgstu*, *rūgu* ‘kisnąć, fermentować; podnosić się (o dymie)’. Morfem *rūg-* przedstawia WSZ do *riaug-* (zob. *riaugėti*) i *raug-* (zob. *raugti*). — Z uwagi na aniłowaty charakter pierwiastka pie. \*(h<sub>1</sub>)reug- (por. LIV<sup>2</sup> 509) wypada postulować SZ \**rug-* i pdg. w postaci \**rūgti*, \**ruŋga* (por. gw. *ruŋga* ‘kiśnie’), \**rūgo*. Po odnowieniu prs. *ruŋga* przez \**rung-sta* > *rūgsta* (por. *būgsta* < \**bung-sta* do *būgti*) pojawił się neopwk. *rūg-* jako rezultat metanalizy *rūg-sta*. — Drw. *rūginti* a. *rūgėnti* caus. ‘kwasić’, przest. *rūgýti*, SD *rūgiu* «kwaszę, kwaśno czynię», *rūgėti*, -ja, -ja dur. ‘kisnąć, kwaśnieć (o mleku, kwasie, kapuście, ogórkach); rozmakać, butwieć (o drewnie)’. Nomina: *ántrūgos* f.pl. ‘woda, która podczas odwilży napłynęła na lód i potem zamarzała’, znacz. etym. ‘nawilżenie lodu’ (? por. *āmpalas*, *iŋpalas*, *ūžpalas*), *ántrūgotas lėdas* ‘wierzchni lód o nierównej powierzchni’, *išrūgos* (zob.), *nerūgėlis* SD «gruby, grobijan, agrestis, barbarus...» (syn. *mužikiškas*, *netikėlis*), *pārūgos* (zob.), *rūgà* a. *rūgalas* ‘długotrwały deszcz, dżdżysta pogoda’, *rūgė* ‘ściek na gnojówkę w chlewie’, *rūgelis* ‘zsiadłe mleko’, *rūgimas* ‘kiśnięcie’, SD «kisanie, fermentatio», *nerūgimas duonas* SD «zakal» [‘niekisiałość ciasta, nierośnienie’, L.]. Cps. *miegrūgtis* ‘spioch, leń’,

dosł. 'kto kiśnie w pościeli' (paralele s.v. *miegóti*). — W praesens obok *rūgsta* istniał war. *rūgšta*, ze zmianą *ks > kš*. Dowodzi tego z jednej strony pdg. *rūgšti* a. *rūgšti*, *-ta*, *-to* 'kisać, kwaśnić', który jest oparty na neopwk. *rūgšt-* (← prs. *rūgšt-a*), z drugiej zaś strony liczne drw. postwerbalne, por. *rūgštas* a. *rūgštūs* 'kwaśny' (dotąd objaśniane raczej jako \**rūg-stas*), ⇒ *rūgštuōlis* 'kwaśne jabłko', *rūgštis*, *-iēs* f. 'kwas, zakwas', SD «kwas, kwasek, kwaśność, kwas na ciasta», *rūgštīmas* 'coś kwaśnego', *rūgštymai* m.pl. bot. 'szczaw, Rumex', *rūgštīnē* ts., *rūgštīnē* 'dzieża, naczynie do rozczyniania i zagniatania chleba', *rūgštokus* SD «kwaskowaty, przykwaśniejszy, acidulus, acescens», *rūgštūnīnis*: *rūgštūnīniai obuoliai* m.pl. 'kwaśne jabłka' (o neosuf. *-ūnīnis* zob. s.v. *pietūnīnis*). Cps. *kāiliarūgštis* 'kwas garbarski, garbnik' (por. *kāilis*). Vb. denom. *rūgštinti* 'kwasić, robić kwaśnym' (dublet do *rūginti*, zob.). — Gdy adi. *rūgštas* a. *rūgštūs* zostało pojęte jako formacja na *-tas* a. *-tus*, pojawiła się neoosn. *rūkš-C* / *rūkš-V*, por. *rūkšynē arklīu* SD<sup>1</sup> «kobyli szczaw, ru[m]ex». Tu też *rūškanas* 'zachmurzony, pochmurny (o niebie), mroczny (o dniu)', przen. 'ponury, posępny, zły (o człowieku)'. Znacz. etym. 'kwaśny, (o człowieku) z kwaśną miną, niezadowolony'.

**rūimas** a. *ruīmas* gw. 'wolne miejsce, wolna przestrzeń, plac; pomieszczenie, pokój', np. *Kiek čia to ruīmo: galėsim keturias lovas pastatyt* 'Ileż tu miejsca: będziemy mogli cztery łóżka postawić'. *Ankštas ruīmas* 'Ciasny pokój'. Zapożyczone z prus.-niem. *ruam* 'przestrzeń, wolne miejsce' (LEW 748, Čepienė 113), por. nwn. *Raum*. — Drw. *rūimingas* 'przestronny, obszerny, szeroki'. Osobno zob. *rūmai*.

**rūjā**, *-ōs* 4 p.a., też pl.t. *rūjos* 1. 'ruja, okres aktywności rozrodczej u ssaków (psów, wilków, zajęcy, kotów)', 2. 'stado, gromada psów, wilków (zwykle w porze rui)', 3. pogardl. 'o ludziach: zgraja'. Zapoż. z pol. *ruja* (ZS 48, LEW 747). Z innym suf.: *rūjis*, *-o*. Odpowiednik łot. *rūja*, wsch.-łot. *rūoja* 'ruja' ma być zapożyczeniem ze staroruskiego (tak LEW 747). ME III, 568, BSW 241: zapoż. słowiańskie. — Drw. *rujos mėnuo* przest. 'miesiąc jesienny; miesiąc wrzesień', dosł. 'miesiąc rui' (Skardžius, RR 4, 32). Vb. denom. *ruīti*, *rūja* (war. *rūja*), *aprujo*, zwykle z prvb. *ap-* 'otoczyć jak wilki; obstać kogo', *rujoti* 'być w rui, parzyć się', refl. *rujotis* wulg. 'oddawać się rozpucie; dokazywać, swawolić'.

**rūkūti**, *rūkaū* (war. *rūkiū*), *rūkiaū* 1. 'sprawiać, żeby się dymilo, kurzyło; odymiać (pszczoły, bydło)', 2. 'trzymać w dymie, wędzić (mięso, wędliny, rybę)', 3. 'palić kadzidło, kadzić' (neosemantyzm, por. Borowska 326), 4. 'palić tytoń, papierosy', 5. 'wzbijać kurz, kurzyć'. War. *rūkūti*, *-iju*, *-ijau* (z innymi suf.: *rūkinti*, *rūkinėti*). Dawne prs. *rūkiu* SD<sup>1</sup> «kadzę; kurzę», *ap rūkiu* SD «kopczę; kurzę; przykurzam», *par rūkiu* SD «podkurzam co», *už rūkiūti* 'nadymić, zadymić; zapalić papierosa'. Formacja na *-yti* o funkcji causativum-iterativum względem intransytywnego prs. *rūksta*, *rūkti* 'o dymie: podnosić się' (zob. s.v.). Brak apofonii przypomina takie wypadki, jak *spirgyti*, *vilgyti*, *žindyti*. — Drw. *rūkiklis* 'podkurzacz do pszczoł' (por. *kratiklis* ← *kratyti*, *rodiklis* ← *rodyti*), *rūklīs* ts. — Neoosn. *rūky-*: *rūkylas* a. *rūkylai* 'kadzidło'<sup>427</sup>, też 'tytoń' i 'aromatyczne zioła używane do wędzenia mięsa', *rūkylas* SD «kadzenia materya», *rūkylas vienas* «trociczka» (⇒ *rūkylinė eldijėlė* SD «czołnek do kadzidła, acerra», *rūkyklà* 'wędzarnia (mięsa, ryb); palarnia (tytoniu)', *rūkymas* 'wędzenie', SD «kadzenie», *rūkynė* 'wędzarnia; kurna chata', *rūkytojas* 'kto wędzi mięso a. ryby; palacz tytoniu', SD «kadziciel, suffitor». — Neoosn. *rūkyl-* (*rūkylas*): *rūkylnyčia* SD «kadzidlnica» — kalka z pol. *kadzidl-nica* (Borowska 362). LKŽ XI, 920 pisze *rūkilnyčia*, mimo że dla osnowy *rūkil-* nie widać oparcia.

**rūklėdžiai**, *-iū* m.pl. stlit., gw. 1. 'przedmioty gospodarstwa domowego, które wyszły z użycia (stare meble, narzędzia, naczynia)', 2. 'drobiazgi (np. trzymane w szufladzie)'. Z

<sup>427</sup> Zdaniem Borowskiej 363 wyraz *rūkylas* został utworzony według wzoru zapożyczonego wyrazu *kodylas* 'kadzidło' (z błr. *kadila*).

pluralizacji stlit. formy *rukledis* SD «sprzęt wszelaki, apparatus, supellex» — zapoż. ze stbłr. *rúxljad* (SLA 193), por. błr. gw. *rúxljadz*. War. *rùklėžiai*, *rùkliežiai*, *rukleidžiai* (b.z.a.).

**rũkti**, *rũksta*, *rũko* 1. ‘o dymie: pojawiać się, unosić się; dymić się’ (*Dũmai rũksta, kad pečių pakuria*), 2. ‘o kurzu: podnosić się; kurzyć się’ (*Šiandie labai rũko*), ‘pokrywać się kurzem’, 3. ‘być w dymie, czernieć, pokrywać się sadzą — o garnkach’, 4. *išrũkti* ‘uwędzić się w dymie’, 5. *surũkti* ‘poczernieć od dymu; uwędzić się’, 6. ‘parować — o spoconych koniach’, 7. *užrũkti* ‘o deszczu: zacząć mżyć, siąpić’ (por. *atrũkti* ‘nadejść — o deszczu’, *parũkti* ‘krótko popadać’). Też tr. ‘wydzielać kopeć, kopcić, dymić (o piecu, kuchni, lampie naftowej)’. Bez zdecydowanej etymologii. LEW 747 proponował nawiązanie do czas. *raũkti* ‘marszczyć’ (*rũkti* ‘marszczyć się, kurczyć się’), którego używa się m.in. w odniesieniu do nieba: ‘zaciągać się, chmurzyć się’. Formalnie *rũk-* stanowi wzdłużony st. zanikowy od pie. *\*reũk-* / *\*ruk-* (transponat). — W 7. znaczeniu ukazują się też warianty dyftongiczne, por. 1. *ruõkti*, *-ia*, *-ė* ‘o drobnym deszczu: mżyć, siąpić’ (*ruoknà* ‘mżawka, mgła’), 2. *ruõgti*, *-ia*, *-ė* ts. Tymczasem według ALEW 878n. rodzina *rũkti* ma być zapożyczeniem germańskim, por. stnord. *riũka* ‘dymić’, stang. *rēocan* ‘dymić, kurzyć, parować’, stwn. *riohhan* ts., śrdn. *rũken*, *ruken* ‘dymić’. — Drw. *rũkėnti* ‘dymić się’, tr. ‘wędzić; palić ognisko’, *rũkýti* (zob.). Nomina: *nũorũka* ‘ogarek, niedopałek papierosa’, *rũkalaĩ* m.pl. ‘tytoń, wyroby tytoniowe’ (neol.), *rũkãlas* ‘przrzęd do okadzania pszczół’, *rũkãlius* ‘palacz, palący’, *rũkas* ‘mgła’, SD<sup>1</sup> «mgła, nebula», SD «kopeć, vapor flammæ» (syn. *gãras*), pl. *rũkai* SD<sup>1</sup> «kurzawa, fumus, pulvis, vapor» (syn. *dulkės*), ⇒ *rũkanas* ‘mglisty’; *rũkėjas* ‘palacz tytoniu’, *rũkėščius* ts. (Anys [broliai] *nei gėrėjai, nei rũkėščiai — tai gerai ir atrodo* ‘Oni [bracia] [są] niepijący i niepalący, to i dobrze wyglądają’), *rũkingas* SD<sup>1</sup> «mgłany», *rũkinýcia* ‘wędzarnia; kadzielnica’, *rũkinýs* ‘kłąb dymu’. — Prs. *rũksta* uległo dwójakiej metanalizie, por. 1. neopwk. *rũks-* (⇐ *rũks-ta*): *rũksmas* ‘dymienie, kurzenie, mżawka’, *rũksnóti* ‘dymić się trochę, mżyć — o deszczu’, 2. neopwk. *rũkst-* (⇐ *rũkst-a*): *rũkstėti* ‘dymić’ (*kãminas rũkstėja*), *rũkstėnti* ‘ledwie się dymić’ (*rũkstėna pirtis*, por. *birstėnti*, *blėstėnti*), *rũkstotas* ‘mglisty, zamglony’ (*dienà rũkstota*).

**rũlis** a. *rulýs*, *-io* gw. ‘walec, przepiłowany kawał drzewa w kształcie walca (używany do ugniatańia ziemi); przrzęd do młócenia zboża; ul kładowy’ — zapoż. z prus.-niem. *rul* (GL 113, LEW 748, Čepienė 98). Por. łot. *ruļlis*, *ruļle* ‘magiel, wałek, na który się nawija bieliznę do maglowania, walec, rolka (papieru)’ ⇐ dn. *rulle* (Jordan 85).

**rũmai**, *-ų* m.pl. 1. ‘pałac’ (*kultũros rũmai* ‘pałac kultury’), 2. ‘gmach’ (*universitėto rũmai* ‘gmach uniwersytetu’), 3. ‘jedna z izb w parlamencie’ — zapoż. ze śrdn. *rũm* ‘przestrzeń, wolne miejsce’ (GL 113, Čepienė 109, 116). Z tegoż źródła łot. *rũme* ‘przestrzeń’ (Jordan 86). Por. nwn. *Raum*. — War. palatalizowany: gw. *riũmai* ‘pałac, gmach’. Gwarowe formy sg.: *rũmas* 1. ‘pałac’, 2. ‘dom mieszkalny’<sup>428</sup>, *rũmė* a. *rũmė* ‘wolna przestrzeń, miejsce na co’ (*Užteks visiems čia rũmės. Klojime nebėra rũmės vežimams*). Osobno zob. *rũimas*.

**rũngas** a. *ruņgas* ‘kłonica, jeden z czterech drążków umocowanych na osiach i przytrzymujących skrzynię lub drabiny wozu’ — zapoż. z prus.-niem. *runge* (GL 114, LEW 748n., Čepienė 92), por. nwn. *Runge*, *Wagenrunge*. Odpowiednik łot. *ruņga* ‘kłonica’ ⇐ śrdn. *runge* (Jordan 86). — Drw. *rungrĩšà* ‘umocowany na kłonicach powróż, służący do ściśnięcia siana na wozie’ (por. *rišti*), *rũngvirvė* ts. (por. *viřvė*).

**rũngti**, *rũngiu*, *rũngiau* (war. *ruņgti*): *aprũngti* ‘prześcignąć, wyprzedzić (w ruchu, w

<sup>428</sup> Por. *Pastatė gražų rũmą, tik da neintaisė* ‘Postawili piękny dom, tylko jeszcze (go) nie urządzili’. *Senam rũme tėvai gyvena* ‘W starym domu rodzice mieszkają’. — Wsch.-lit. *rũmas* oznacza 1. ‘obejście znajdujące się pod jednym dachem (chata, chlew i stodoła na siano)’ i 2. ‘budynek bez stropów i dachu’ (*Rũmas seniai jau pastatyta, ale nėra kam gynėt* ‘Budynek dawno już postawiony, ale nie ma komu skończyć’).



robocie)', cps. *išrùngti* 'odzyskać; wygnać (do roboty)', *nurùngti* 'odbić (komu dziewczynę); pokonać, zwyciężyć (w zawodach)', *parùngti* 'ubiec kogo, zrobić co wcześniej a. szybciej od kogo', SD *parungiu* «uprzedzam kogo, poprzedzam» (syn. *pralinkiu*), *parungiu kų sau* «ozionąć» ['ogarnąć chciwym wzrokiem, zapragnąć chciwie, pożądać', SW] (syn. *apžioju daiktų, kurį vilėju*). Refl. *rùngtis* 'ubiegać się o zwycięstwo, współzawodniczyć, walczyć', *pasirùngti* 'zmierzyć się z kimś, powalczyć', *susirùngti* 'pójść w zapasy, bić się'. Alternant *rung-* stanowi oboczny do *ring-* refleks st. zanikowego do *reng-*, zob. *reñgti*. — Drw. *rùngčios* f.pl. 'wyścigi, zapasy', *rungčiomis* adv. 'na wyścigi, jeden przez drugiego', *rungtis, -iēs* f. 'zawody, mecz; dyscyplina sportowa', ⇒ *rungtyñēs* f.pl. 'zawody, zapasy, mecz'.

**rùntinti**, *rùntinu*, *rùntinau* gw. 1. 'toczyć (ciężki przedmiot)', 2. 'kopać, np. kartofle', 3. 'rozszarpywać (o wilku)', 4. 'chciwie jeść, żreć' (war. *rùntyti*), refl. *rùntintis* 'szarpać się, mocować się' — czas. pochodny od prs. infig. \**runta* 'toczy' ⇐ \**rusti*, który był obocznikiem *rìsti* (zob. s.v., tam też o syn. *rìtinti*). Oboczność *rit-* / *rut-* przypomina *krit-* / *krut-* (zob. *krutėti*). — Drw. *runtiklis* 'drąg do podważania i toczenia kłody', *runtùlis* 'człowiek krępy, przysadzisty'.

**rúonis**, *-io* 'foka, *Phoca vitulina*' : łot. *ruōnis*, *ruōnis* ts. Dotąd uważane za ciemne, zob. LEW 746 (s.v. *rùinis*). Z formalnego punktu widzenia nasuwa się analiza pb. \**rō-nia-* ⇐ \**rō-ni-*. Pwk. \**rō-* można ująć jako refleks pie. \**h<sub>1</sub>roh<sub>1</sub>-*, tj. SO od \**h<sub>1</sub>re<sub>1</sub>-* 'wiosłować' (por. LIV<sup>2</sup> 251). Refleks SZ pie. \**h<sub>1</sub>rh<sub>1</sub>-* ukazuje się w *irti* (zob.). Znacz. etym. 'wioślarz', to z konkretyzacji n. act. 'wiosłowanie'. Por. *bañnis*, *-io* 'kłótnia, sprzeczka', starsze f. *bar-ni-s* ts. ⇐ *bártis* 'klócić się'. Lit. *uo* pochodzące z pie. \**oHC* ukazuje się np. w *brúožas*, *klúonas*, *rúožas*. — Dyftong *ui* w war. gw. *rùinis* 'foka' objaśnił Būga, RR II, 304 antycypacją miękkości spółgłoski *n'*: *ruonis* > *ruon'is* > *ruinis*.

**ruōpti**, *ruopiù*, *ruopiaiũ* 1. 'palcami wygrzebywać kartofle spod ziemi, nie naruszając krzaka; niegłęboko kopać, ryć; wydobywać kartofle', 2. 'wydrażać (łyżki, kłumpie), dłubać' (por. Šlapelis 1940, 417). LKŽ XI, 967 notuje w tym samym znaczeniu war. *ruōbti*, *-biù*, *-biaiũ*. Nomina: *ruopà* 'żłób, ściek, koryto, rynna, rynsztok', *ruoplýs* 'czeczotka, sękowate, rzemieniste drzewo z pnia brzozy a. topoli' (Šlapelis, l.c.), por. *ruplétas mēdis* s.v. *rupūs*. Refl. *ruōptis*: *išsiruōpti* 'z trudem wydostać się, wyleźć; wydostać się, wyjechać': *Lauk, kol ruopte išsiruops ligonis iš vežimo*, t.y. *išlips* 'Czekaj nim chory wygramoli się z wozu'. *Išsiruopēm iš Žemaičių žemės* 'Wydostaliśmy się ze Żmudzi'. Drw. *ruopdyti*: *atruopdyti* 'przyjść powoli, z trudem': *Tik dabojų — ažna atruopdo mūs kaimynėlis, in šalis šlaistydamas*. — Nomen: *ruopis* 1. 'usypany kopiec kartofli lub warzyw na zimę, przykryta słomą i ziemią' (*Rūsiai yr iškasti, o ruopiai yr supilti* 'Ziemianki są wykopane, a kopce usypane'), war. *rūpis*, 2. 'stos drewna opałowego', *ruopščias*, *-a* b.z.a. 'idący na czworakach'. Formy o pwk. *ruop-* < pb. \**rōp-* poświadczają szczątkową apofonię \**ē* ⇒ \**ō*, zastosowaną przy derywacji od osnowy *rēp-*, por. *rēpti* 'chwycić, gnać do siebie', *aprépti* 'objąć, ochwycić'. Paralele wymieniono s.v. *súodžiai*. ŽD 479 i LEW 750 ujmowali *ruop-* jak apofoniczny alternant do *raup-* (zob. *raūpti*), por. *kuōpti* ob. *kaūpti*; *šliuōžti* ob. *šliaiūžti*. — Obok *ruōpti* jest *rópti* 'objąć' jako przejaw młodszej apofonii \**ē* ⇒ \**ā*. — Na tle alternacji *au* : *uo* (zob. s.v. *duobė*) czas. *ruōpti* wszedł w styczność z czas. *raupýti* (zob.), należącym do pwk. pie. \**reup-*.

**ruōštis**, *ruošiuos*, *ruošiaūs* 1. 'zajmować się pracą domową, krzątać się', 2. 'szykować się (do podróży)', *pasiruōšti* 'przygotowywać się'. Niezwrotne *ruōšti*, *-iù*, *-iaiũ* 'szykować, przygotowywać; knuć; przyrządzać (jedzenie)', *ruōšti pāmokas* 'odrabiać lekcje'. SD *ruošiu* «sprawuję co» (syn. *nudirbu*). Odpowiednik łot. *rūost<sup>2</sup>* 'ozdabiać, stroić' (iter. *rūsāt*). Prawdopodobnie *ruoš-* ustaliło się jako innowacyjny alternant do *rauš-*, por. takie pary, jak *dauž-* / *duož-*; *gauž-* / *guož-*; *raup-* / *ruop-* oraz uwagi s.v. *duobė*. Jeśli *riáušēs* f.pl. 'bunt,

zamieszki' powstało z \*riausēs (por. pie. \*reūs-, LIV<sup>2</sup> 511) przez zmianę *us* > *uš*, to możliwe jest nawiązanie *ruoš-* do pwk. *rauš-* w takich formach na SO, jak *ráušēs* gw. 'kłótnie, niesnaski' oraz *raušyti* gw. 'rozkopywać, rozgrzebywać' (liter. *rausyti*). Zob. Būga, RR II, 357, 542. Częściowo inaczej LEW 750. — Drw. łot. *rūosītiēs* 'być zajęтым, krzątać się, zabiegać, uwijać się'. Nomina: *ruošā* 'sprzątanie, obrządzanie', *ruošūs* 'pracowity; porządny', SD «sprawny, industrius, nauus, strenuus» (por. łot. *rūoss*<sup>2</sup> 'czynny, aktywny, żywy', war. *ruošs*; drw. *rūosīgs* ts.). — SZ *ruš-*: *rušēti*, *rūši*, *-ējo* 'tętnić ruchem, życiem (np. o targowisku)', *rušūs* 'pracowity, czynny, zajęty' (por. Leskien 1884, 308, LEW 752), ⇒ vb. denom. *rušauti* 'być zajęтым, uwijać się'. — WSZ *rūš-*: *rūšēti* (war. do *rušēti*).

**rūožas** 1. 'linia wyrznięta, wyłobiona; rysa, pręga, pasmo, smuga (światła)', 2. 'pas ziemi, zagon', 3. 'szlak kolejowy', 4. 'odcinek drogi, część przebywanej trasy, etap', 5. 'pas nadgraniczny'. War. *ruōžas* 2, 4 p.a. Odpowiednik łot. o formie f.: *ruōza* m.in. 'wąski pas ziemi; rząd, warstwa; nizina, wąwóz, zagłębienie terenu'. Dewerbalne nomen, utworzone od pwk. *rēž-* (por. *rēžti* 'rznąć, kroić') z udziałem archaicznej apofonii lit. *uo* ⇐ *ē* < pb. \**ō* ⇐ \**ē* (pie. \**uroh*<sub>1</sub>ǵ- ⇐ \**ureh*<sub>1</sub>ǵ-). Paralele: *brūožas* ⇐ *brēžiu*; *slūogas* ⇐ *slēgiu*, por. Stang 1966, 40. — W słowiańskim taka sama apofonia jest cechą charakterystyczną drw. iteratywnego na *-iti*, utworzonego od *rēzati* 'rzezać, rznąć, krajać', por. psł. \**raziti*, \**ražo*, scs. *poraziti* 'uderzyć, trafić', sch. *raziti* 'sieć, ciąć, zbijać, zwałać', ros. *razítb* 'uderzać, zadawać ciosy', stpol. *razić* 'bić, uderzać'. Rekonstrukcja pbsł.: \**rōž-ī-*, \**rōž-je/o-* ⇐ \**rēž-* (zob. *rēžti*, por. BSW 245). Z uwagi na tę okoliczność należy psł. \**ražū* 'uderzenie, cios, cięcie'<sup>429</sup> oznaczyć jako sb. postverbale od \**raziti* i traktować je jako formację pod względem genetycznym niezależną od lit. *rūožas*. Prapokrewieństwo *rūožas* i *ražū* forsują BSW, l.c., Būga, RR II, 340, LEW 750 i Vaillant, GC III, 324. — Drw. *rūožtas* 'rys, rysa; zagon; pasmo, odcinek', *rūožtais* adv. 'miejscami, w niektórych miejscach, gdzieś', *savo rūožu* adv. 'swoją drogą; z kolei, ze swej strony', *vienu rūožu* adv. 'jednocześnie, razem, naraz'. — Vb. denom. *ruožuoti* 'robić, żłobić rysy; tkać w pasy; bijąc robić pręgi (na skórce); dzielić ziemię na pasy, zagony', ⇒ *ruožutas* 'w pasy, pasiasty, kreskowany, prążkowany'.

**rūpėti**, *rūpiù* (3 os. *rūpi*), *rūpėjau* 'niepokoić, martwić; obchodzić, interesować' (*Niēkas jām nerūpi* 'Nic go nie obchodzi'). Por. łot. *rūpēt*, *rūp*, *rūpēja* 'troszczyć się'. Inchoat. *parūpti*, *-rūpsta*, *-rūpo* 'zatroszczyć się, zaciekać się' (*mān parūpo* 'mnie zaciekało'). Refl. *rūpintis* 'troszczyć się o co, przejmować się, opiekować się' (*Jis niēkuo nesirūpina*), ⇒ *rūpintojēlis* 'Chrystus frasobliwy' (rzeźba w drewnie). SD<sup>1</sup> *rūpinuosi* «domagam się» (syn. *geidžiu*), SD: «dbam o co, stoję o co; staram się o co; usiłuję», *nesirūpinu* SD «nie dbam», *įgyt rūpinuosi* «domagam się czego». — Morfem *rūp-* stanowi wzdłużony SZ do *rup-*, zob. *rupūs* m.in. 'grubo zmielony, *raupyti* 'podkopywać, wydrążyć'. Litewski rozwój znaczeniowy w kierunku 'troszczyć się' polega na przenośni. Paralelę semajologiczną podsuwa tu psł. wyraz \**troska*, por. pol. *troska* 'kłopot, zmartwienie' wobec czes. *trošky* pl. 'rozwaliny, ruiny', stpol. *troški* pl. 'opilki metalu', co jest sb. postverbale do \**troskati* 'trzaskać, pękać, rozpadać się'. Por. LEW 750: w apofonii do *raūpti*, *ruōpti*; ALEW 880: bez jasnych nawiązań zewnętrznych. — Drw. *rūpestis* 'troska, frasunek, niepokój, zmartwienie, zgryzota; pilność', SD «staranie», war. *rūpesnis* (⇒ *rūpestingas* 'troskliwy, staranny, dbały, pilny'), *rūpūs* 'troskliwy, dbały', SD<sup>1</sup> <rupus> «dbały, diligens, industrius...», SD «pieczołowity, frasowliwy, pilny; pilny w czym; usilny».

<sup>429</sup> Por. sch. *râz* 'deseczka do wyrównania powierzchni mierzzonej substancji; poziom', ros. *raz* 'jeden (w liczeniu)', *razy* pl. 'ilość, liczba; wypadki, zdarzenia', czes. *ráz* 'uderzenie, cios, cięcie', daw. 'obraz wybity na monecie', pol. *raz* 'uderzenie, cios, sztych; wypadek, zdarzenie', w liczeniu: 'jeden' (stpol. też f. *raza*), stpol. *obraz* 'rzeźba, posąg', *obraza* m.in. 'rana, uszkodzenie', pol. *uraz* 'uszkodzenie', *uraza* 'żał odczuwany w stosunku do kogoś, kto czymś obraził, dotknął, dokuczył', zob. Boryś 2005, 511, 375.

**rupis**, -io stlit. 'skała' (hapaks), por. *Tu esi Cephas. O Cephas žydiškai ir syriškai ižguldžias rupis arba uola* DP 467<sub>54</sub> 'Tyś jest Cephas, a Cephas po żydowsku i po syriacku wykłada się skała, abo opoka'. Wydaje się, że IEW 870, s.v. \*reup- słusznie powiązał *rupis* 'Fels' z rodziną *rupūs* m.in. 'grubo zmielony'. Znacz. etym. 'odłupany kawał kamienia, bryła skalna, wielki głaz'. Por. psł. \*skała 'bryła skalna' ⇐ \*skoliti 'rozłupywać, rozszczepiać', ros. gw. *oskolít'ь* 'oblupać, ociosać dokoła' (Boryś 2005, 550). Zob. też LEW 750 (tu wzmianka o zestawieniu *rupis* z łac. *rūpēs* 'skała, urwisko') i ALEW 880 (przypuszcza, że *rupis* jest glosą łacińską).

**rupūs**, -i 4 p.a. 1. 'niedrobny, gruby, grubo zmielony (o mące, słodzie, soli), grubo krojony (o jabłkach), gruboziarnisty (piasek, żwir)', [zm.mca:*rūpūs miltai* m.pl. 'grubo zmielona mąka'], 2. 'mający niegładką powierzchnię, szorstki, chropowaty', SD «chropawy, asper, scabrosus, fragosus, horridus» (syn. *skriaudus, kraupus*), 3. przen. 'przykry w obejściu, opryskliwy'. Formacja z suf. -u- i SZ *rup-* ⇐ *raup-*, zob. *raupyti*. Odpowiednik łot. *rupjš, rups* 'gruboziarnisty; dziobaty (o skórze twarzy)'. Pie. \*rup- ⇐ \*reup- 'łamać, drzeć, rozrywać' (LIV<sup>2</sup> 510n.; nie wymienia odpowiedników lit.). Por. SZ w łac. *rumpō, -ere (rūpī)* 'rozerwać, zerwać, rozedrzeć; łamać, przełamywać, rozbijać, torować (drogę)', przen. 'niszczyć, usuwać, przerywać, przeszkadzać' (*rūpēs, -is* f. 'skała, urwisko'), wed. *lumpāti* 'tłucze, rozbija', *rūpyati* 'ma kolkę', stisl. *reyfa* 'przewiercić, rozedrzeć'. Osobno zob. *rupis*. — Vb. denom. *rūpti, rūm̃pa, nurūpo* 'stawać się nierównym, chropowatym, owrzodziałym (o skórze), grubym, przerośniętym (o korze)'. War. *ruṃba (rūbti)* objaśnia się perseweracyjną sonoryzacją *mp > mb* (por. *kluṃpa > kluṃba*). Inaczej LEW 750: *rumpū* to prs. prymarne (jak łac. *rumpō*), stojące w apofonii z *raūpti*. — Z innymi suf.: *rūpenos* f.pl. 'źle zmielone grubsze grudki ziarna, powracające na żarna do powtórnego mielenia', *rūpūžē* (zob.), *ruplē* a. *rūplē* 'gruba, chropowata kora drzewa, zwłaszcza brzozy; obrzek skóry oparzonej pokrzywą', *ruplētās* 'szorstki, chropowaty, sękowaty, rzemienisty, z wypukłościami, zgrubieniami; zgrubiały (o skórze dłoni)', *ruplētās mēdis* 'drzewo sękowate, rzemieniste (z pnia brzozy a. topoli), które ledwo daje się rąbać' (*Šitas beržas sunku tašyti, jis ruplētās*), syn. *ruoplūs mēdis*. Por. *rauplētās* s.v. *raupaĩ*.

**rūpūžē** 'ropucha, *Bufo vulgaris*' (używane też jako wyzwisko i przekleństwo). Odpowiednik łot. *rupucis* m. ts. Wariant dyftongiczny, wywołany antycypacją miękkości *ž*, brzmi *rūpuižē* (m.in. u Doneļajtisa). Inne war.: *rupūžē, rūpužē, rukpūžē, rūpūža*, SD<sup>1</sup> *rupuožē* «żaba ziemna odrodna, parchata, bufo». Analiza: *rup-ūžē*, drw. od adi. *rupūs* m.in. 'mający niegładką powierzchnię, szorstki, chropawy, chropowaty'. Znacz. etym. 'istota pokryta chropowatą, brodawkowatą skórą', por. *Rupūžēs rūpuītas kailis. Rupūžei nugara nelygi, ruplēta. Nurupēs kaip rūpūžēs kailis. Krupota rūpūžē*. Zob. LEW 751, ALEW 850n., 880. Paralele znaczeniowe: *krūpē, krūpis* (s.v. *krūpti*), łot. *kaūpiņš* (s.v. *kaūpti*). W danym przykładzie długowokaliczny suf. -ūž- jest wariantem zwykłego -už-, por. *rūpužē, bernūžis, mergūžē* (zob. GJL II, § 377). Zapoż. lit. w pol. gw. *ropuże* 'ropucha jako wyzwisko lub przekleństwo' (Zdancewicz 347). — [zm.mca:Skrót eufemiczny: *ūžē* (*Nenorėdami keikti, sako ne rūpūžē, bet ūžē* 'Gdy nie chcą kłać, mówią nie *rupūžē*, lecz *ūžē*'), *pūžē*, też *nūžē, nūžē*.] Są też rozmaite derywaty wsteczne o osnowie *rup-* ⇐ *rūpūžē*, por. *rup-ėika, rup-ėka, rūp-ena, rūp-kė* (-kis, -kys, -kus), *rūp-šė* (-šas). Metanaliza *rūpkė* wytwarza drw. *rūpk-ena, rupk-ina* i *rupk-ėža*. Metanaliza *rūpšė* daje drw. *rūpš-ena, rūpš-ina, rūpš-ius, rūpš-kė* i *rupš-nà*. — Z innym wokalizmem pwk.: przest. *raupėžē* b.z.a. 'ropucha', SD 1. «żaba wielka krostawa, bufo», 2. «ślimak, cochlea» i 3. «żółw, testudo», ⇒ *raupėžinis* SD «żółwi, testudineus»). Analiza: *raupė-žē* 'istota krostawa', drw. od neosn. *raupė-* ⇐ *raupėti* 'pokrywać się wysypką, krostami' (vb. denom. od *raupaĩ*, zob.). Paralela słotwórcza: *kerėža* ⇐ *kerėti* ⇐ *kėras*. Z tego powodu wątpliwa wydaje się lekcja z zakończeniem -ežē (*raupežē*) w LKŽ. — Osnowa *rop-* w war. *ropūžē, ropūžē* jest skutkiem ludowo-

etymologicznej adideacji do czas. *ropóti*, -ju, -jau 1. 'powoli poruszać się, pełzać — o owadach, płazach, gadach' (zob. *rópti*). Podobnie *repēžē*, *repūžē* 'ropucha' dostosowało swój wokalizm do sb. *rēpežis* 'kto pełza, raczkuje', *rēpežioti*, *repežióti* 'pełzać, chodzić na czworakach', z kolei *repēčkē* 'ropucha' do sb. *repečkà* 'raczkujące dziecko', por. *repečkóti* 'chodzić na czworakach' (zob. Kabašinskaitė 26). Niejasny jest wokalizm *rimpūžē*. Zob. też *rapūkē*.

**rūrā** 4 p.a. gw. 1. 'rura', 2. 'tyłek', wulg. 'dupa' — zapoż. z błr. *rūra*, -y ⇐ pol. *rura* (SLA 193, ZS 48, LEW 751). — Cps. *atstumtarūris* 'ktoś o wielkim wystającym tyłku' (por. *atstumtas* 'odepchnięty'), *kárvarūrē* wulg. o kobiecie 'która ma tyłek (wielki) jak krowa' (por. *kárvē*), *plikarūris* (zob. *plikas*). Vb. denom. *rūrinti* 1. 'pracować powoli, ospale; iść powoli', 2. 'futuere'.

**rusinēti**, *rusinēju*, *rusinėjau* gw. 'ryć, kopać — o krecie' (*O žemės apačioj kurmiai rusinėja*), refl. 'guzdrać się z robotą, dłubać przy czym' (*Jis rusinėjas kiauras dienas prie varstoto*) — iteratyw na -inēti od *rus-*, st. zanikowego do *raus-*, zob. *rausyti*.

**rūsỹs**, -io 4 p.a. 1. 'przykryty dół do przechowywania kartofli i warzyw', 2. 'piwnica pod domem, w domu'. SD «lochowanie, lochowatość, cauum, cauamen recessus». Starszy jest tu temat na -i-: *rūsīs*, -iēs f. gw. 'dół na kartofle; piwnica'. Formacja na -ja-, urobiona od wzdłużonego SZ *rus-* do *rausyti* 'ryć, rozkopywać' (pwk. pie. \*reūs- / \*rus-). [zm.mca: Znacz. etym. n. act. 'rycie w ziemi', konkretyzacja: 'dół wryty' (por. GJL II, § 65, z paralelami).] Por. LEW 751, ALEW 880n. — Z innym suf.: łot. *rūsa* (*rūsa*, *rūsa*<sup>2</sup>) 'kupa; usypany na polu kopiec kartofli, przykryty słomą i ziemią; jama do przechowywania kartofli; wysypisko odpadków, śmieci; przegniły gnój'. — Drw. *rūslys* 'dół na kartofle; piwnica', *rūsniš* 'jama z ogniem do suszenia lnu' (z Akielewicz, por. Būga, RR I, 480; LKŽ XI, 1019 pisze *rusnis*). Cps. *pūsūsīs* 'suterena' (por. *pūsē*). Vb. denom. *rūsiuoti* 'zakopywać, np. kartofle na zimę'. — W słowiańskim formalnie bliskie jest adi. *ryxlū*, stpol. *rychly* 'ruchliwy, szybki, porywczy; wczesny', czes. *rychlý* 'prędki, zręczny, zwinny', ros. *rychlýj* 'pulchny, miękki, kruchy', gw. 'chory', < pbsł. \*rūs-la- (w BSW 240n. wymienione s.v. \*rausa- 'Bewegung'). Perseweracyjną zmianę \*u-s w u-š pokazuje lit. gw. *riaušē* 'dół na kartofle' (zob. *raūsis*).

**rūsti** I, prs. *ruñda* (war. *ruñta*, *rūsta*, *rūsta* < \*rund-sta), prt. *rūdo* 1. 'tracić zieloną barwę, żółknąć (o liściach, trawie, sianie)', 2. 'rudzić, płowieć od słońca — o tkaninie, o części ubioru', *jrūsti* a. *surūsti* 'opalić się (na słońcu)', *nurūsti*, *surūsti* 'podniszczyć się, znosić się — o części ubioru'. Infigowane vb. denominativum od osnowy *rud-* jak w *rūdas* 'ryży, rudy'. Osobno zob. *srūsti*. — Neoosn. *rus-*: *rūstas* 'brązowawy', *rūsvas* 'jasno brązowy; brunatny', war. sonoryzowani: *rūzvas*; *rūsvosios aņglys* pl.t. 'węgiel brunatny' (inaczej ŽD 377: \*rud-svas), *rusnūs* 'pstry, pasiasty'. Por. łot. *rusls* 'brązowy, czerwony, popielaty', *ruslans* 'czerwono-brązowy'. — Neoosn. *rusv-*: *rūsvainas* 'brązowawy', *rusvē* bot. 'wronóg grzebieniasty, *Coronopus procumbens*', *rusvēnē* bot. 'rdest plamisty, *Polygonum persicaria*', vb. denom. *rusvēti* 'brązowieć (o liściach, ziarnach)'.

**rūsti** II, *rūsa* (war. *ruñsa*), *rūso* gw. 'powoli się palić': *Ugnis kq tik ruñsa*, t.y. *dega, kruta*. Prawdopodobnie jest to inchoativum z infiksem nosowym i SZ *rus-* od *raus-* jak w *raūsti*, -sta 'czerwienieć, robić się czerwonym' (zob. s.v.). — Dur. na -ē-: *rusēti*, *rūsa* (war. *rūsi*, *rusēja*), *rusėjo* 'palić się słabym ogniem; palić się bez płomienia, tleć, tlić się' (*Malkos šlapios — degt nedega, tik rūsa kaip pintys*), *jruseti* 'zacząć się palić, rozpalić się, zapłonąć' (*Iš kibirkšties įrusa didelė ugnis*), *prarusēti* przen. 'przebyć, przeczekać'; *rusēti* 'powoli się palić, tlić się'. — Caus. na -inti: *rūsinti* 1. 'niecić, rozpalać ogień', 2. 'grzebać w ogniu, poruszać żar, garnąć żar' (*Ugnį žarstau, prižeriu, prikurstau, rusinu. Išrūsinau ugnį, dabar*

*nedega*). Inaczej LEW 751 (s.v. *rùsinti*): *rus-* stoi w apofonii do *raus-* jak w *raũsti* ‘ryć, grzebać’.

**rũsti** III, prs. *rũsa* (war. *rũsta* < \**runs*-sta ⇐ \**runsa*), prt. *rũso* (war. *rũsè*) gw. 1. intr. ‘kruszyć się, rozpadać się, np. o klepisku, glinianym piecu’ (*Asla rũsta, yra. Mũsũ krosnis visai iřrũso*), 2. tr. ‘futuere’ (*Va, řuo kalę rũsa*). Pwk. *rus-* należy jako SZ do *raus-* jak w *rausỹti* ‘ryć, rozkopywać’ (zob. s.v.).

**rũsti**, prs. *rũstu* (\**rũd*-stu, war. *rũdu*), prt. *rũdau* gw. 1. ‘wpadać w przygnębiecie, zasmucać się’, *surũsti* ‘rozplakać się, wybuchnąć płaczem, zaszlochać’, 2. ‘robić się złym, gniewnym’, *ĩrũsti* a. *surũsti* ‘rozzniewać się, wpaść w gniew’. Morfem *rũd-* stanowi st. wzdlużony do SZ *rud-* (por. *rudis, rudulis, rũdulti*), stojącego w alternacji z *raud-*, zob. *raudoti, raudu*. Takie jest tradycyjne tłumaczenie, zob. Leskien 1884, 307, LEW 752. Jednakże z uwagi na strukturę pie. pierwiastka \**reudH-*, \**rudH-* ‘głośno płakać’ należy się liczyć z ewentualnością metatezy spółgłoski lrg. w st. zanikowym: \**rudH-* > \**ruHd-*, skąd lit. *rũd-*, scs. *ryd-* jako refleksy fonetyczne, a nie uwarunkowane apofonią. ALEW 876, 881 nie bierze tego pod uwagę. — Forma łot. (*pa*)*rũdināt* ‘doprowadzić do płaczu’ wraz z psł. \**rũd-ā-*: scs. *rydati, -ajõ* ‘θρηνέω, κλαίω’, sch. *rĩdati* ‘lamentować, biadać’, ros. *rydátb* ‘głośno płakać’, ches. *rydati* ts. pozwala postulować praformę bsł. \**rũd-* (por. BSW 239n., EsJS 786). — Drw. *rũdyti, rũdaũ, rũdžiaũ* caus. ‘krzywdzić, drażnić’, *iřrũdyti* ‘wygnać, wypędzić’, *nurũdyti* ‘skrzywdzić’. Nomen: *rũdalis* ‘bieda, nędza’ (*Rũdali, vargali, bulveles verdu, mirkaleļĩ pjaustau*). — Neopwk. *rũs-* (⇐ *rũsti*): *rũstas* a. *rũstus* przest. ‘smutny, gniewliwy, zły’, SD *rũstus* «gniewliwy, ziadły; koleryczny», dziś *rũstũs* ‘surowy, srogĩ, gniewny’, *rũščiai* adv. ‘gniewnie, niegrzecznie, surowo’ (war. *uřščiai*). Tu chyba też *pelen-rũsà* c. ‘człowiek nieokrzesany, grubianin’ (por. *pelenaiř* ‘popiół’), *pelenrũsis* ts., war. *pelenrũšis* (wtórne -ř-). — Neopwk. *rũst-* (⇐ *rũstu, rũstas*): *rũstauti* a. *rũstauti* ‘gniewać się, DP też ‘srożyć się’, refl. *apsĩrũstauti* ‘rozzniewać się’; *ĩrũstinti* ‘rozzniewać, rozzłościć’, *rũstinu kũ* SD «gniewam kogo», *neĩrũstinamas* SD «nieobruszny, æquanimus, imperturbatus», przest. *ĩrũstyti* ‘rozzniewać’. Nomina: *rũstėika* ‘człowiek skory do gniewu’ (por. *nevalėika*), *rũstỹbė* a. *rũstỹbė* DP ‘gniew, niełaska, ciężkość’, SD *nuleist rũstybjĩ* «opłonać» [‘ochłonać, opamiętać się’], *rũstis* ‘gniew’, *rũstokas* ‘dość srogĩ’, *rũstũmas* a. *rũstumas* ‘złość, gniew, surowość’.

**rũsvelkis**, -io gw. ‘kierat konny’ — przez dysymilację *r-l* < *r-r* z *rũsverkis*, co było zapożyczeniem cps. nwn. *Rořwerk* n. (por. *raĩtelis* < \**raiteris*). GL 114 zakładał raczej adideację do czas. lit. *viĩkti* ‘wlec, ciągnąć’. War. *rũzvelkis, rũzvertis* (por. *rũsvas* > *rũzvas*).

**rũřioti**, *rũřioju, rũřiojau* gw. ‘ruszać, dotykać’, zwykle z przeczeniem *ne* w zdaniach zakazujących, np. *Nerũřiok, kas ne tavo* ‘Nie ruszaj [niczego], co nie twoje’. *Nerũřiok viřřiukũ, ba viřřa kirs* ‘Nie dotykaj piskłat, bo kwoka [cię] dziobnie’. Zapoz. z pol. *nie ruszać czego* ‘nie dotykać, nie brać, nie używać czego’, z substytucją pol. -*ac* ⇒ lit. -*ioti* (LKř XI, 1030 niesłusznie podał pol. *ruszyć* jako wyraz źródłowy). Rzadki jest war. *rũřyti, -iju, -ijau* ⇐ pol. *ruszyć, -am*. — Drw. *rũřinti* ‘ruszać, dotykać’, np. *Kiek kartũ buvo sakyta, kad nerũřintum degtukũ* ‘Ileř to razy mówiłem [dosł. ‘mówiono’], řebyř nie ruszał zapalek’.

**rũřis**, -ies 1 p.a., *rũřis* 3, 4 p.a. f. 1. ‘gatunek, rodzaj, jakość, odmiana’, 2. ‘rodzaj, grupa obejmująca gatunki w systematyce roślin i zwierząt’, 3. gram. ‘strona czasownika (czynna, bierna)’. War. *rũřė*. Niejasne. Przy założeniu apofonii *rũř-* : *ruoř-* może do *ruořti* ‘szykować, przygotowywać’. — Vb. denom. *rũřiũoti* ‘dzielić według jakości, sortować, gatunkować’.

**rũtā** 2, 4 p.a. bot. ‘ruta, *Ruta graveolens*’, SD «ruta» — zapoz. z błr. *rũta*, -y, pol. *ruta*, -y (SLA 193, ZS 48, LEW 752; pominięte w ALEW).

**rũtas** gw. ‘szyba w oknie; jedna z szeřciu, rzadziej ořmiu szybek, tworzących okno’: *Langai dalijami ĩ řėřias, reřiau ařtuonias dalis, vadinamas rũtais* — zapoz. z prus.-niem. *rũt*,

por. nwn. *Raute* f. (GL 114, LEW 752).

**rūtis**, *-tiēs* 4 p.a. f. gw. 'jama; piwnica' — konkretyzowane abstractum pbsł. \*rū-ti- (pie. \*ruH-ti-?), urobione od SZ *rū-C* do *ráu-C*, zob. *ráuti*. Znacz. etym. 'rycie, żłobienie (w ziemi)'. Paralele: *grūžtīs* ⇐ *gráužti*; *pjūtīs* ⇐ *pjáuti*. Odpowiednik słowotwórczy w słowiańskim: inf. scs. *ryti*, ros. *rytʲ*, pol. *ryć*, < pbsł. \*rūteĭ (por. BSW 248). — War. *rūtīs* 'piwnica' ma taki sam sufiks, jak jego synonim *rūsŷs* (zob.).

**rūtulas** 'zwój; garstka (grochu, koniczyny); kulka, gałka', *rutulŷs* 'kula (ziemska, bilardowa), gałka'. Odpowiednik łot. *rutulis* 'okrągły kawałek drewna'. Jest to drw. dewerbalny na *-ul-* od SZ *rut-* ⇐ *ret-*, por. *rīsti* 'toczyć'. — Vb. denom. *rūtulioti*, *-ju*, *-jau* 'toczyć; rozwijać, doskonalić'.

**ruzgēti**, *ruzgū*, *ruzgējau* 1. przest. 'wyrażać cicho swoje niezadowolenie, sarkać, gderać, szemrać, narzekać', 2. gw. 'poruszać się; tlić się', *rūzga brūžga* 'ucztują i hałasują'. Refl. *rūzgintis* 'niespokojnie siedzieć', *pasirūzginti* 'poruszyć się', *prasirūzginti* 'przecisnąć się (przez tłum)'. Dźwiękonaśladowcze? Por. interi. *rūzge rūzge* — o ciężkim chodzie. Nieco inaczej LEW 753. Pominięte w ALEW. — Drw. *ruzgà* 'bryza, wiatr wiejący od morza' (⇒ vb. denom. *ruzgóti* 'lekko falować — o morzu'), *ruzgétijas* DP 'szemracz', *rūzgīs* DP ts., dziś 'grubas, tłuszczoch' (syn. *rūzla*), *ruzgūs* 'gderliwy, burkliwy'. — N.m. *Ruzgaĩ* 3x, *Rūzgiškēs* 3x.

**rūžios**, *-iŷ* f.pl.: SD <ružios> 1. «naczynie» (syn. *sūdai*, *indai*), «narzędzie», 2. *rūžios karionēs* «rynsztunek wojenny, armatura, arma bellica» (syn. *šarvai*), 3. *rūžios kunčios Viešpaties* «męki Pańskiej narzędzie». Pluralizacja formy *rūžià*, która była transpozycją stbłr. *ružbe* n. 'oreź, broń' (SLA 193), por. błr. *ružžó*, *-á* n., ros. *ružbě* n. Brak w LEW i ALEW.

**rūžti**, prs. *rūžù* (\*ru-n-žu, war. *rūžtù*), prt. *ružaũ* (war. *ružiaũ*) gw. 1. intr. 'być sennym, być rozespanym', 2. intr. 'być niezadowolonym, złym', 3. tr. 'budzić śpiącego, rozespanego' (*Aš rūžù nenorintį kelti*), *surūžti* 'poczuć się sennym; poczuć się chorym' (*Kaži ko esu toks surūžęs, must, jau liga artinas*). Niejasne. Brak w LEW. — Drw. *rūžintis* 'stawać się sennym'. Neopwk. *rūž-* (⇐ *rūžù*): *rūžauti* 'złościć się, gniewać się' (*Nerūžauk, kaimyne, dėl niekų*), *rūžyti*, *-iju*, *-ijau* ts., *susirūžavoti* 'pokłócić się'.

# S

**sābalas** ‘soból, ssak drapieżny *Martes zibellina*’ — zapoż. ze strus. *sobolĩ*, -*lja* lub z błr. *sóbalb*, -*lja* m. (SLA 193, LEW 754, ALEW 882). LKŻ XII, 2 niesłusznie sugeruje rodzimość tego wyrazu. Por. akcent w *sākalas*, *pārakas*, *žālabas*. Ruski temat miękki odzwierciedlił się w stlit. wariacie *sabalius*, -*iaus* SD<sup>1</sup> «sobol, zobela», drw. *sabalių* SD<sup>1</sup> «soboli, zobelinus». — Drw. *sabalà* przest. ‘sobol’, *sabalāitis* a. *sabaliūkas* ‘małe sobola’, *sābalenos* f.pl. ‘futro z soboli’, *sabalinė* sb. ‘czapka sobolowa’ (ob. *sabalinė kepūrė* ts.). — W języku łotewskim odpowiednio zapożyczenie ruskie przybrało formy \**sabulis*, \**sabalis*, jak świadczą zdrobn. *sabulītis*, *sabalītis*, mianowicie w roli epitetów kierowanych do psa, np. *Sunīt manu*, *sabulīti*. Por. jeszcze *sabulis* ‘ospały, senny człowiek’, też nazwa własna psa. — N.jez. *Sābala* a. *Sabalà* (też n.rz.), n. łąki *Sabaliaĩ*. N.m. *Sabāliai*, *Sabaliaĩ*, *Sabālišķē* 2x, *Sabališķiai*.

**sabatà** 3 p.a. przest., gw. ‘sobota’ (m.in. Dauksza, Bretkun) — zapoż. z pol. *sobota* (SLA 193, LEW 754). Osobno zob. *subatà*. — Vb. denom. *sabatyti*, -*iju*, -*ijau* b.z.a. ‘pościć w soboty’ (por. *pėtnyčiōti* ⇐ *pėtnyčia*).

**sabotāžas** ‘sabotaż’ — zapoż. z błr. *sabatāž*, -*u* (⇐ ros. *sabotāž*, -*a*). — N. agt. *sabotāžininkas* ‘sabotażysta’ ⇐ błr. *sabatāžnik*, -*a* (⇐ ros. *sabotāžnik*, -*a*). — Vb. denom. *sabotuoju*, -*uōti* ‘sabotować, uprawiać sabotaż’ ⇐ błr. *sabatūju*, *sabatavács* (⇐ pol. *sabotuję*, -*ować*, por. ros. *sabotiruju*, -*ovacs*).

**sagýti**, *sagaũ*, *sagiaũ* stlit., gw. ‘zapinać, odpinać, przypinać’, *nusagýti* ‘poodpinać’ (war. *nusaginti*), *prisagýti* DP ‘przybijać’ — iteratyw z suf. -*yti* i SO *sag-* ⇐ *seg-*, zob. *segũ*, *sėgti*. Paralele: *badýti* ⇐ *bedũ*; *sakýti* ⇐ *sekũ*; *tapýti* ⇐ *tepũ*. — Z innymi suf.: *saginti* ‘zacinać — o deszczu’, *įsaginti* ‘zaciąć konia’, refl. *prisisaginti* ‘przyczepić się’, *sagiōti*, -*ju*, -*jau* ‘zapinać’ (zob. też *segiōti* s.v. *sėgti*), *persagioti* DP ‘przebić’ (*kūnas... vinimis pėrsagiotas*, *ant medžio pakabintas* DP 177<sub>10</sub> ‘ciało... gwoździami przebite, na drzewie zawieszzone’), *prisagioti* DP ‘przybić’ (por. *sakiōti*, *vadžiōti*), *sagstýti* ‘zapinać’, *nusagstýti* ‘poodpinać’, refl. *atsisagstýti* ‘rozpinać się’, ⇒ neoosn. *sagst-*: *sagstinėti* ‘zapinać’, neoosn. *sagsty-*: *sāgstymas* ‘spinięcie, zapinanie’, *užsāgstymas* ‘obszycie dziurki do guzika’. — Nomina ze SO *sag-*: *āpsagalas* ‘spódnica’, *āpsagas* ‘obwód koła’ (znacz. etym. ‘opięcie’, por. *lañkas* ⇐ *leñkti*), *pasagà* (zob.), *pāsagalas* ‘spódnica pod spód innej wkładana’, *priesaga* a. *priesagà* 1. ‘to, czym się coś przypina’ (por. *prisėgti*), 2. gram. ‘przyrostek, sufix’, *sagà* ‘haftka, pętka, guzik’ (*sagótas* ‘z wieloma (drogimi) guzikami — o ubiorze, o osobie noszącej ubiór’), *sagė* ‘broszka, spinka’, *sāsaga* ‘spinka’, *sagtis* f. 1. ‘sprzączka u pasa a. buta’, SD «przęcka, fibula», 2. ‘części rodne u kobyły’. Nawiązanie stpr. *sagis* Ev 1. ‘sprzączka, klamra, Rincke [Schnalle an einem Gürtel, Spange]’, 2. ‘podkowiak, Hufnagel [Hufnagel]’ (por. lit. *pasagà* a. *pāsagas* ‘podkowa’). — WSO \**sāg-*: scs. *posagati* ‘γαμειν, wychodzić za mąż’, strus. *posagati* ‘wychodzić za mąż, nawiązywać stosunki seksualne’ (por. *vūprašati* ‘rozpytywać się’ ⇐ *prošiti* : *prašyti*). Sb. postvb. cs. strus. *posagũ* ‘małżeństwo’, ros. gw. *poság* ‘zawarcie związku małżeńskiego; posag’ — według Brücknera 1927, 432 od obrządku weselnego, kiedy to panna *sięgała* za rękę pana młodego.

**sagõnas** gw. ‘sagan, duże naczynie żeliwne a. żelazne o dwu uchach lub bez uch’ — zapoż. z błr. *sahán*, -*á* (⇐ ros. gw. *sagán*, -*á*). Zob. REW II, 567, ESBM 11, 286, LEW 755. — War. *zagõnas* (por. *sāvitas* > *zāvitas*). War. z insercją *t*: *stagõnas* (Zs 48, 98); jako paralełę autor przytoczył *livórveltas* ⇐ błr. gw. *livórver* ‘rewolwer’.

**saidrà**, *sáidra* bot. 'roślina bagienna przygielka, Rhynchospora', *saīdras* bot. 'życica trwała, Lolium perenne', *saidrė* b.z.a. bot. 'sitowiec nadmorski, Bolboschoenus maritimus', *saīdris* (*saīdis*, *saīdė*) bot. 'turzyca, Carex' (syn. *viksvà*). Niejasne. Dla pwk. *said-* nie widać alternantów *†sied-*, *†seid-*, *†sid-*. LEW 755 wymienił pewne zestawienia ie., ale nie budzą one zaufania.

**saīkas** 1. 'miara ciał sypkich lub płynów; norma', 2. 'naczynie służące do mierzenia ciał sypkich', 3. hist. 'naczynie o objętości sześciu garncey', 4. przest. 'danina w zbożu', 5. 'miara, umiar w czym' (*be saīko* 'bez umiaru') — sb. postvb. od *sáikyti* 'sięgać', co było iteratywem do *siekti* (zob.). Por. *siekas*. — Drw. *saikīngas* 'umiarkowany', *saikūs* ts.

**sáikyti**, *sáikau*, *sáikiau* 'sięgać', DP 'chwytać się, dosięgnąć, doświadczać', SD *saikau* «chwytam» (syn. *gaudau*, *grėbstau*). Z akcentem suf.: *saikyti* 'mierzyć objętość zboża a. płynu' (*Saikomas stiklinis indas*). Chodzi tu o iteratyw z suf. *-yti* i SO *sai-* ← *\*seik-*, por. *siekti* 'sięgać, wyciągać rękę, aby dostać się do czego'. Paralele apofoniczne: *dáigyti* ← *diegti*; *gráizyti* ← *griežti*; *láidyti* ← *lėisti*. — Z innymi suf.: *saikdinti* 'zmusić do przysięgi, zaprzysiąc' (por. *prisiėkdinti* s.v. *prisiėkti*), *saikinti* 'kazać przysięgać, odbierać od kogoś przysięgę; siłą zmuszać do przyznania się' (war. *saiginti* b.z.a.), *sáikioti* 'sięgać po co' (*Sáikiok obalį, bene prisiėksi nuskinti* 'Sięgnij po jabłko, może zdołasz zerwać'), refl. *sáikiotis* 'idąc po bagnie, przestępować z jednej kępy na drugą', *sáikstyti* 'sięgać po co; przysięgać'. — Nomina: *priesaika* 1. 'przysięga', 2. c. 'małżonek, mąż lub żona' (← *prisiėkti* 'przysiąc'; jest też war. *priesieka* c. 'małżonek'), *saīkas* (zob.), *saikiklis* 'naczynie z podziałką, dozownik' (war. *seikiklis*).

**saīlas** gw. 'powerek, drąg do przesadzania przez kabłąk wiadra i noszenia wody; kabłąk u wiadra' (war. *seīlas*) — formacja dewerbalna z suf. *-la-* i SO *sai-* ← *sei-*, por. prs. gw. *sejù* 'wiąże' do *siėti*. Obok tego *pāsailas* a. *pasaīlas* 1. 'kabłąk, trzymadło u wiadra' (dawniej zrobione z powroza a. sznurka), 2. 'ucho torby, kosza', 3. 'powrósło, postronek' (war. *pāseilas*, *paseīlas*). — Z innymi suf.: *pāsaitas* a. *pasaītas* 'kabłąk u wiadra'<sup>430</sup> (war. *pāseitas*, *paseītas*), *saītai* (zob.), *saītas* 'kabłąk u wiadra', *sāsaika* 'połączenie, komunikacja (między częściami miasta)'

**saīsti**, *saičiū*, *saičiaū* gw. 'przypuszczać; prorokować; wróżyć'. W LKŽ bez ilustracji tekstowej. Pwk. *sait-*. Niejasne. Por. *seīsti* 'wiązać' s.v. *siėti*.

**saistyti**, *saistaū*, *saisčiaū* 1. gw. 'zawiazywać, owijać, kutać, otulać (niemowlę)', 2. 'rozwieszać sznury do suszenia bielizny', 3. przen. 'zobowiązywać kogo do czego' — frequentativum z suf. *-sty-* i SO *sai-* ← *sei-*, por. prs. *sejù* gw. 'wiąże' do *siėti*. Odpowiednik łot. *sāistīt*, *-stu* 'wiązać, pętać' ← *siet*. Paralele: *glaistyti* ← *glejù* (gw.), *gliėti*; *graistyti* ← *grejù* (gw.), *griėti*; *skraistytis* ← *skrejù* (gw.), *skriėti*. Cps. *nusaistyti* 1. 'rozwinąć, rozebrać, rozpiąć odzież na niemowlęciu, dziecku', 2. 'pomóc dziecku załatwić się, wysadzić dziecko', *pasaistyti* 'wysadzić dziecko', *susaistyti* 'związać kogo, skrepować; powiązać, połączyć; zobowiązać', *užsaistyti* 'zasnuwać pajęczynami (o pająkach)'. Zob. też *systyti*. — Neoosn. *saisty-*: *susaistymas* 'skrepowanie, ograniczenie'. — Neoosn. *saist-*: *saistas* 1. 'zobowiązanie się do czegoś', 2. 'powróż, postronek (do uwiązywania bydła w oborze)'. Por. *glaistas* ← *glaistyti*; *laistas* ← *laistyti*.

**saītai**, *-u* m.pl. 1. 'troki, rzemienie, pęta, więzy, kajdany, okowy' (war. gw. *seītai*), SD «więzy», 2. stlit. DP 'więzienie, ciemnica, wieża', SD «więzienie» (syn. *kalinė*).

<sup>430</sup> Por. *Seniau viedrai būdavo mediniai, o pasaītai virveliniai* 'Dawniej wiadra były drewniane, a trzymadła sznurkowe'. *Viedrą pasejū ant pasaito* 'Wiadro przywiązuję na (sznurkowym) trzymadle'. *Jau po viedrui — nutrūko pasaīlas* 'Już po wiadrze, pękło trzymadło'. — War. akcentowy *pasaītas* ukazuje się jako zapożyczenie w blr. gw. *pasójta* 'kabłąk wiadra', war. *posajka* (Urbutis, *Balt V*:1, 1969, 67).



Odpowiednik łot. *saīte* ‘pęto, sznur’, łot. przest. *saitis* ‘wiązanie, pęto’. Formacja dewerbalna z suf. *-ta-* i SO *sai-* ← *sei-*, por. *sejū* gw. ‘wiąże’ (pwk. pie. \**seih<sub>2</sub>-* ‘wiązać, pętać’ ← \**sih<sub>2</sub>-*, zob. *siētī*). Do bałtyckiego *sai-t-* nawiązuje psł. \**sētī* < pbsł. \**sai<sub>1</sub>-ti* ‘wiązanie’ (n.act.) ⇒ ‘rodzaj plecionki zrobionej ze sznurka’, por. scs. *sētī* f. ‘sieć, siatka’, ros. *seť*, czes. *sít*, stpol. *sieć* a. *siecia* (BSW 253). W dalszym związku stoi łac. *saeta* f. ‘twardy włos zwierzęcy, szczęć; sierść’ < \**saitā-*, o znaczeniu rozwiniętym prawdopodobnie z ‘powróż, sznur’. Zdaniem de Vaana 2008, 533n. wyraz ten dopuszcza dwie rekonstrukcje pie., \**sh<sub>2</sub>ej<sub>1</sub>-t* lub \**seih<sub>2</sub>-t*<sup>431</sup>. — Drw. *saitinys* DP ‘więzień, wsadzony’, cps. *balnāsaitis* ‘pas przytrzymujący siodło, popręg’ (por. *balnas*), *kilpsaitis* ‘rzemień od strzemia, puślisko’ (zob. *kilpa*).

**sājūdis**, *-džio* 1. ‘ruch społeczny, polityczny’, 2. ‘poruszenie, podniecenie’: *Visame sodziuje didžiausias sājūdis*, 3. ‘przemieszczanie się ludów, migracja’ — nomen actionis z suf. *-ja-* i st. wzdłużonym *jūd-* ← *jud-*, por. vb. cps. *su-jud-aū* prt. ‘poruszyłem się’, inf. *sujūsti* (zob. *jūsti* I). Znacz. etym. ‘wspólne poruszenie się; wspólny ruch’ (prefiks *sq-* ma tutaj wartość komitatywną, por. *sąsēdais sēdēti* ‘siedzieć jeden obok drugiego’). Zob. *jūsti* I, *judēti*, *sán-*. Stopień apofoniczny *jūd-* jest wyjątkowy. Do porównania stoi jedynie łot. *jūdīt*, *-u*, *-īju* ‘pędzić (bydło) bez pośpiechu; niepokoić; rozdzielać skłóconych’. Paralele dla wzdłużonego st. zanikowego: *sājūkis* ← *sujūkti*; *sāngūlis* ← *suguļti*; *sāsūka* ← *susūkti*. — Drw. *sājūdininkas* ‘uczestnik ruchu społecznego’.

**sājūkis**, *-io* gw. ‘zamęt, chaos’ — nomen actionis z suf. *-ja-* i st. wzdłużonym *jūk-* ← *juk-*, urobione od vb. cps. *su-jūk-ti* ‘zmieszać się, np. o ziarnie i plewach’. Zob. *jaūkti*, *sán-*. Znacz. etym. ‘zamieszanie’. Paralele: *sājūdis* ← *sujudaū*; *sąmyšis* ← *sumišti*.

**sājunga** 1. ‘związek, przymierze (narodów, państw), sojusz’ (*Tarjūbų Sąjunga* ‘Związek Sowietów’), 2. ‘w cepach: skórzane wiązanie, tzw. gażwa’, 3. gram. ‘spójnik, coniunctio’. SD <*suiunga*> «sklep, fornix, testudo», <*suiunga* apskryta> «kupuła, sklep okrągły, tholus» [‘okrągłe sklepienie, kopuła’], <*suiungos* arkliau> f.pl. «rząd koński, subiuğa, orum» [‘uprzęż końska’]. Nomen actionis z suf. *-ā-*, derywowane od vb. cps. *su-jūng-ti* ‘złączyć, sprząć’. Zob. *jūngti*, *sán-*. Znacz. etym. ‘złączenie w jedno, sprężenie’.

**sajūs**, *-i* 4 p.a. gw. 1. ‘o ziarnie: takie, którym można zasiać znaczny obszar pola’ (war. *atsajūs*, *įsajūs*), 2. ‘o kartoflach: takie, którymi można obsadzić sporo gruntu’. Z powodu bliskoźnacznego *sējūs* adi. *sajūs* było dotąd wstawiane w związek etymologiczny z czas. *sėti* ‘siać’ (por. GJL II, § 73; LEW 756: «Hier ist die Tiefstufe von *sėti* erhalten»), a to na przekór faktowi, że apofonia typu *a : é* nie znajduje oparcia w materiale. Wydaje się, że *sajūs* należy etymologicznie do czas. *sijóti* ‘przesiewać na sicie’, ponieważ morfem *saj-V* objaśnia się najłatwiej jako alternant na st. *o* do pwk. *sij-V*. Forma SO *saj-* tak się ma do SZ *sij-* jak 1° *gaj-* do *gij-* (por. *gajūs* / *gijaū* s.v. *gýti*), 2° *kraj-* do *krij-* (por. *krājus* / *krijā*, łot. *krijāt* s.v. *krýtis*) oraz 3° *raj-* do *rij-* (por. *rajūs* / *rijaū* s.v. *rýti*). Paralelny stosunek apofoniczny łączy formy *sparūs* ← *spirti* i *varūs* ← *virtti*. — Z synchronicznego punktu widzenia *sajūs* jest niemotywowane i jako takie ustępuje pod naporem neologizmu *sējūs* (*insējūs*), który urobiono od czas. *sėti* ‘siać’ przy użyciu neosufiksu *-jus*. — Vb. denom. *sājinti* ‘siać, rozsiewać’ (*Sėmenys — sajūs grūdai, todėl sājink šmotą dirvos, nesupilk į vieną vietą*, JUŠK). Por. *užgājinti* ← *gajūs*.

**sakaī**, *-ū* 4 p.a. m.pl. ‘sok drzew iglastych lub wiśni, żywica, smoła’. SD<sup>1</sup> *sakai* «smoła, pix, axungia». SD: 1. «kley, bitumen, glutinum, colla», 2. «kley z drzew ciekący» (syn. *lipikai medžio*), 3. «smoła; żywica», *sakais laša medžias* «kley puszcza drzewo» (syn. *sakuoja*), *sakai skysti* «kley ognisty, mokry, rzadki, naphtha, oleum viuum, maltha» [‘ropa naftowa’].

<sup>431</sup> N.B. Z powodu sekwencji pie. \**sh<sub>2</sub>ej<sub>1</sub>-*, która prowadzi do pbsł. \**sai<sub>1</sub>-*, trzeba oddalić rekonstrukcję pierwiastka pie. \**sej<sub>1</sub>-* ‘wiązać’, którą operuje Boryś 2005, 544 n., s.v. *sieć* i *sidlo*.

Odpowiedniki bałt.: łot. gw. *saki* m.pl. 'żywica', stpr. *sackis* Ev 'żywica, Harcz [Harz]'. Z grupą nagłosową *sv-*: łot. przest. *svakas* a. *svaki* 'die Milch vor der Geburt' (ME III, 1142), łot. liter. *sveķi* m.pl. 'żywica, smoła' (*e* wtórne). Razem z psł. *\*sokū* < *\*suokū*, cs. *sokū* 'ὀπός', sch. *sōk*, *sōka*, ros. *sok*, *sōka* 'sok owoców; sok drzew', pol. *sok* 'płyn otrzymywany z owoców, warzyw' wywodzi się przez pbsł. *\*sṷak-a-* z pie. *\*sṷok<sup>u</sup>-o-* (zob. IEW 1044, LEW 756n., ALEW 884). Zanik *-u-* jak w *sāpnas*, *sesuō* (scs. *sestra*), *šēšuras*. Dokładny odpowiednik gr. ὀπός m. 'mleczny sok roślinny, sok drzewa figowego (ściągający mleko na twaróg), ostry, kwaśny sok' — zam. *\*ὀπός* (psyloza) < *\*sopos* < *\*suopos* (por. Beekes 2010, 1093). Nie należy tu łąc. *sūcus*, *-ī* 'sok; gęsta ciecz; smak' < pie. *\*soṷk<sup>u</sup>-o-* lub *\*seṷk<sup>u</sup>-o-*, od pwk. *\*seṷk-* 'ssać' (por. de Vaan 2008, 596). — Drw. *sakingas* 'mający dużo żywicy, żywiczny', SD «smolny, pinguis arbor, gummosa, resinosa» (syn. *darvingas*, *dervē*), *sakinỹkas* SD «smolarz, picis coctor», *sakinis* 'żywiczny, smolny' (SD «smolany, piceus»), *sakūitas*: *sakūita pušis* gw. 'sosna żywiczna', *sakūs* 'żywiczny, nasycony smołą'. Cps. *gývasakiai* m.pl. 'żywica' (por. *gývas*), war. *gyvāsakiai*, *-sakiaĩ*. — Vb. denom. 1. *sakáuti* 'zbierać żywicę', *sakauju* SD «nasmalam», 2. *sākinti* 'spuszczać żywicę; smarować (bat) żywicą', 3. *sākyti*, *-iju*, *-ijau* 'smarować żywicą, zalepiać (dziurę) żywicą', *įsakýti* 'zanurzyć, namoczyć w żywicy', 4. *sakúoti* 'smarować, pokrywać żywicą', *sakuoja* SD «kley puszcza drzewo» (syn. *sakais laša medžias*), *apsakuoju* SD «osmalam», *ažusakuoju* SD «nasmalam, zasmalam co, pico, lino pice, oppico» (⇒ SD *ažusakuojimas* «nasmalanie», *sakuotas* «smolony, picatus, piceatus», «żywicą napuszczany, resinatus»). — WSO *sok-* < *\*sāk-*: *soklỹs* 1. 'smolny wierzchołek sosny', 2. 'szczapa smolna' (por. *šoklỹs* ⇐ *šókti*). Neoosn. *sokl-*: *soklinis* a. *sōklinis* 'nasycony żywicą (o sośnie, o drwach)', war. *soklingas*.

**sākalas** 'sokół, Falco' — zapoż. z błr. *sókal*, *-a* (SLA 193, LEW 757). Por. miejsce akcentu w *sābalas*. — Drw. *sākal(i)ninkas* 'sokolnik', *sakal̃inis* 'sokoli', *sākališkas* 'jak u sokoła'. Cps. *pelésakalis* 'sokół myszolów, Falco tinnunculus' (zob. *pelē*). — N.m. *Sakalaĩ* 8x, *Sakališkē* 3x, *Sakalūpis*. N.rz. *Sākalas*, *Sakalūpis* 3x.

**sākas** gw. 1. 'tropiciel', 2. '(koń) który trzyma się drogi', 3. 'ten, co idzie w ślad za kimś', 4. 'szereg' — nomen agentis z suf. *-a-* i SO *sak-* ⇐ *sek-*, por. *sēkti* 'iść w ślad za kim' (być może pie. *\*sok<sup>u</sup>-o-* ⇐ *\*sek<sup>u</sup>-*, por. Liv<sup>2</sup> 525). Paralele: *gānas* ⇐ *genū*; *nāras* ⇐ *neriū*; *vādas* ⇐ *vedū*. Formacja lit. ma nawiązanie w psł. *\*sokū* 'oskarżyciel', por. cs. *sokū* 'oskarżyciel', stpol. *sok* 'potwarca, oszczerca, oskarżyciel', vb. denom. *\*sočiti*, stpol. *osoczyć* 'oskarżyć, obwinić (przeważnie niesłusznie)', w XVI w. 'osaczyć', tj. 'wytropić zwierzynę i nagać ją w sieci, sidła lub na ustawionych strzelców' (dziś tylko iter. *osaczyć*), ros. *sočiti*, *sočiu* 'ścigać, tropić', ukr. *sočýty* 'czyhać, dybać', sch. *sōčiti* 'chwycić złodzieja', też 'swatać'. — Cps. *pēdsakas* 'ślad, trop', *pēdsakē* SD «pies łowczy, canis venaticus, sagax», «ogar, canis ferarum odorator, vestigator canis, leporarius» (por. *pēdā* m.in. 'trop zwierzęcy'), *pēdsakis* 'pies tropiący, idący tropem'. — Z innymi suf.: *sakūs* 'który potrafi odnaleźć ślady i wrócić do domu (o psie, koniu)', *saklūs* 'zdolny do tropienia — o psie' (*Tas šuo saklūs, kurs suseka pēdsakų žvėrį*).

**saky-**, neoosnowa wyabstrahowana z inf. *sakýti* 'mówić' (zob. s.v.). Drw. *sakýdinėti*: *at-* 'odpowiadać', *už-* 'zamawiać', *sakýdinti* cur. 'kazać komu mówić, kazać opowiadać (jak było)', *sakýdyti*: *at-* 'odpowiadać' (*Tas jau žmogus atsakýdo, kas tau per reikalas*). Nomina: *apsakýtojas* 'apostoł', *atsakýtojas* (zob. *atsakýti*), *ažusakymas įstojunčių moterystėn* SD «zapowiedź małżeństwa», *ažusakytas* SD «zapowiedziany», *įsākymas* 'rozkaz, rozporządzenie; przykazanie (boże)', SD «mandat królewski; nakazanie czego; roskazanie; wskazanie; wyrok zwierzchności» (*pildytojas įsakymo* SD<sup>1</sup> «porucznik, mandatarius»), *pasakymas kaltės* SD «odniesienie sprawy, relatio criminis, indicatio notaria», *numanymo pasakymas* SD «wotowanie, suffragatio, sententiæ dictio», *prisakymas* SD<sup>1</sup> «polecenie»,

*sakyklà* ‘kazalnica, ambona’, *sakymas* SD «kazanie, concio, dictio», *sakýtojas* ‘mówca, orator’, SD «kaznodzieia; powiadacz» (syn. *mokytojas* *Dievo žodžio*), *užsakýtinis* ‘zrobiony na zamówienie’. — N.B. Na podstawie reanalizy *sakyt-ojas* Szyrwid utworzył neologizm *sakýtinyčia* *Dievo žodžio* SD «kazalnica, suggestum..., superior locus, rostra» (por. *mokslinyčia* SD «kazalnica» ⇐ *mókslas*).

**sakióti**, *sakióju*, *sakiójau* stlit., gw. 1. ‘iść w ślad za kimś, tropić’ (*Pėdus sakioti*), 2. ‘śledzić, szpiegować’, 3. ‘naśladować kogo’, *pėrsakioti* ‘prześladować; przedrzeźniać’. Refl. *sakiótis* ‘tropić’ (*Labai sugeba vagius sakiótis* ‘Dobrze potrafi tropić złodziei’), *išsisakióti* ‘szukać (drogi), chodząc, biegając wszędzie’ (*Išsisakiójau visur ir negalėjau atsekti kelį*). Iterativum z suf. *-ioti* i SO *sak-* ⇐ *sek-*, por. *sekù*, *sėkti* ‘iść za kim’. Paralele: *vadžióti* ⇐ *vedù*; *lakióti* ⇐ *lekiù*; *trasióti* ⇐ *tresiù*. Bez apofonii na skutek wyrównania do *sėkti*: *sekióti* (zob. Skardžius, RR 4, 374). Z innym suf.: *sakstýtis* ‘tropić’. — Nomina na SO *sak-*: *pasakėja* SD<sup>1</sup> «dziewka, ancilla, famula, pedisequa», SD «służebnica, famula, pedisequa» — znac. etym. ‘chodząca w ślad za kimś’, por. wed. *sákḥāy-* m.f. ‘towarzysz, przyjaciel’ < pie. \*sok<sup>u</sup>-h<sub>2</sub>-o<sub>1</sub>-, łac. *socius*, -ī ‘towarzysz, współnik’ < pie. \*sok<sup>u</sup>-h<sub>2</sub>-jo- (EWAIA II, 685); *pasakėjas* SD<sup>1</sup> «frauzimer, gynecæum», *pasakėjų pulkas* SD «fraucmer, persony, grex ancillarum» [‘poczet kobiet stanowiący najbliższe otoczenie, dwór królowej lub innej możnej pani, panny dworskie, dwórki’, SPXVI]. Inne: *sākas* (zob.), *saklūs* ‘umiejący iść śladem’ (war. *seklūs*), *sakūs* ‘powolny, ustępliwy’.

**sakýti**, *sakaũ*, *sakiaũ* 1. ‘powiedzieć, mówić’, 2. ‘twierdzić’, 3. ‘przepowiadać; głosić kazania’, 4. ‘kazać komu, wydawać polecenie’. DP też ‘zeznawać, wyznawać, świadczyć, spowiadać się, dawać znać, dawać sprawę, zalecać, mienić, czynić’. SD *sakau* «powiadam co; każe, kazanie czynię», *sako* SD «powiadaia». Odpowiednik łot. *sacīt*, *saku*, *sacīju* ‘powiedzieć, powiadać’. Iteratyw z suf. *-yti* i SO *sak-* ⇐ *sek-*, por. *sekù*, *sėkti* ‘ciągnąć opowieść’ (zob. *sėkti* I). Paralele: *sagýti* ⇐ *segù*; *badýti* ⇐ *bedù*; *šlakýti* ⇐ *šlekiù*. Odpowiednik germański \*sagjan- ‘powiedzieć, opowiadać’ (stnord. *segja*, stang. *secgan*, ang. *to say*, stwn. *sagēn*) upoważnia do wyvodu *sakýti* z pie. \*sok<sup>u</sup>-éje- ⇐ \*sek<sup>u</sup>-, por. Kroonen 2013, XXXII i 420, Derksen 2015, 387, ALEW 886. — WSE *sék-*: *sėkčioti* a. *sėkčióti* ‘podpowiadać’ (⇒ *sėkčiotojas* ‘sufler’). — Cps. *apsakýti* ‘opowiedzieć’ (*neapsākomas* ‘niewypowiedziany, niewysłowiony, wielki, ogromny’), *atsakýti* (zob.), *ažusakau* SD «arestuję; zakazuję komu czego», *ažusakau bylas* SD «sądy zapowiedzieć, edico fori diem, denuncio iudicia» [‘podać do publicznej wiadomości’], *ažusakau tiesos darymų* SD «gaie sąd, indico ex formula iudicia» [‘sprawować sąd’], *įsakýti* ‘rozkazać, nakazać, rozporządzić’, *įsakau* SD<sup>1</sup> «każę, poruczam, mando, jubeo, prācipio» (syn. *liepiu*) (⇒ *įsākančiai* adv. ‘rozkazująco’, por. typ *priderančiai*), *pasakýti* ‘powiedzieć, oznajmić; wygłosić mowę’, *prisakau* SD «poruczam co komu; przykazuję co komu; zalecam co, kogo», *susakýti* ‘opowiedzieć, zeznać, wyjaśnić, opowiedzieć ze wszystkimi szczegółami; szybko powiedzieć; złożyć parę słów’ (*Šiaip taip moka susakyti kelis žodžius lietuviškai* ‘Jako tako potrafi złożyć parę słów po litewsku’), *užsakýti* ‘ogłosić co w kościele; zamówić, obstalować, zlecić wykonanie czego’. Refl. *apsisakau* SD «oświadczam się, testor, testificor, protestor», «spowiadam się, edo nomen, loquor nomen» [‘wymieniam swoje imię’], *apsisakau prieš ką* SD «protestuję się przeciw komu, reclamo alicui» [‘sprzeciwiać się komu’], *nesisakýti* ‘nie przyznawać się’, *pasisakýti* ‘przyznać się do czego; zabrać głos (na zebraniu)’, *nusisakýti* ‘opowiedzieć o sobie’, *pasisakau kam* SD «otwieram się komu, patefacio...» [‘odkrywać się przed kim’, SPXVI], ⇒ *pasisakymas* SD<sup>1</sup> «spowiedź, confessio» (syn. *ižpažinimas*, *spaviedis*). — Ptk. *sakýkime* ‘przypuśćmy, załóżmy’, znac. etym. ‘powiedzmy’. — Drw. werbalne: *sakinėti* ‘mawiać, często powtarzać; głosić kazania’, *pasakinėti* 1. ‘mawiać, powiadać’, 2. ‘podpowiadać’, *sakinti* ‘zmuszać do powiedzenia (prawdy), wymuszać zeznania torturami’ (⇒ *sakintoja* ‘ława tortur’, *sakintojas* ‘śledczy’). — Nomina: *ātsakas* (zob. *atsakýti*), *įsakmu*

a. *įsakmù* adv. ‘jasno, wyraźnie, stanowczo’ (⇒ *įsakmùs* ‘stanowczy, rozkazujący’), *pāsaka* (zob.), *priesakas* ‘nakaz, polecenie’, *priesakis* (zob.), *sākalas* ‘to, co się mówi; mowa, gadanie; opowieść’ (por. suf. w *plēpalas*, *šnēkalas*; war. *sākelas*, GJL II, § 181), ⇒ *sākalioti* gw. ‘mówić, gadać’ (por. *sargālius* ⇒ *sārgalioti*); *sakmē* ‘baśń, opowieść’ (por. *tarmē*), *sakūtis* ‘posłaniec, umyślny’ (por. typ *šnekūtis*, *tauškūtis*), *ūžsakai* m.pl. ‘zapowiedzi, publiczne ogłoszenie w kościele o zamiarze zawarcia małżeństwa’, *ūžsakōvas* ‘klient, zamawiający’. Osobno zob. neoosn. *saky-*.

**sakóti**, *sakóju*, *sakójau* gw. ‘mówić, opowiadać’, *apsakóti* ‘opowiedzieć’, *atsakóti* ‘odpowiedzieć’ — vb. denominativum od n. act. typu *pāsaka* (por. *bylōti* ⇐ *bylā*). — Neoosn. *sako-*: *sakōvas* ‘opowiadacz epicki’ (neol.).

**salà I** 4 p.a. wsch.-lit. ‘wieś’: łot. *sala* ts. N.m. *Salà* 4x, *Sālos* 12x. Łączy się ze stwn. *sal* ‘mieszkanie, izba’ i łac. *solum* n. ‘ziemia, grunt’, przen. ‘podstawa, podłoże, podeszwa’ jako derywatami na SO do pwk. pie. \**sel-* ‘zatrzymać się gdzie, osiedlić się w jakimś miejscu’ (zob. LIV<sup>2</sup> 528; brak wzmianki o lit. *salà*). Por. werbalny SO w łac. *soleō*, -*ēre* ‘mieć zwyczaj, być przyzwyczajonym, zazwyczaj coś czynić’, goc. *saljan* ‘zatrzymywać się, bawić gdzie, przebywać’ < pie. \**sol-éje-* (por. LIV<sup>2</sup>, l.c.). Wynika z tego, że etymologicznym znaczeniem *salà* było ‘przebywanie gdzie, pobyt’, stąd ‘miejsce pobytu’ oraz ‘miejsce zasiedlone, zagospodarowane’. Por. WSO: toch. B *sāle* ‘grunt, gleba’ < \**sōl-o-*. — Comparandum słowiańskie: scs. *selo* n. ‘ὄργος, pole, ziemia uprawna’, ros. *seló* ‘wieś’ i ‘ziemia uprawna’, czes. *selo* ‘pastwisko’ (pol. *sioło* ‘wieś’ jest rusycyzmem). Wokalizm *e* stanowi tu problem, ponieważ nie ma dlań paraleli ie. Możliwe, że psł. \**solo* ‘wieś’ < pie. \**sol-o-m* zmieniło wokalizm *o* pod wpływem synonimu \**sedlo* ‘osiedle’, utworzonego od pie. \**sed-* ‘siedzieć, być osiedlonym’ (LIV<sup>2</sup> 513). Por. goc. *sitls* ‘siedzenie’. Z drugiej strony por. łac. *sella* ‘stołek, krzesło’, orm. *etl* ‘miejsce, przestrzeń’ z pie. \**sed-leh<sub>2</sub>-*. Refleksy zach.-słowiańskie: stczes. *sedlo* ‘osada, siedziba’, *sedlák* ‘chłop, wieśniak’, pol. przest. *siadło* ‘gniazdo, siedlisko’ (zam. \**siodło*, por. stpol. *osiedle* ‘siedziba, zagroda’ < \**ob sedlě* adv. ‘przy wsi’, *przysiodlek* ‘grupa domów’), *siodlak* ‘chłop’ (por. Boryś 2005, 548). Refleksy pld.- i wsch.-słow. ze zmianą *dl > l*: scs. *selo* ‘σκηνή, namiot, buda, chata; σκηνωμα, mieszkanie, dom’, bg. *seló* ‘wieś’, sch. *sělo*, pl. *sěla*, ros. *seló*, gen. *sěla* ‘wieś’ (por. REW II, 606). — Drw. *salinis* ‘wiejski, ze wsi’ (*salinis žmogùs* ‘wieśniak’). — N.m. *Pasaliaĩ*, *Pāsalis*, *Užusaliai*, cps. *Salagalỹs*, *Didžiāsalis* 3x, *Naujāsalis* (por. *Naujāsodis*), *Juodasalės*, *Sėnasalis*, *Vārnasalis*, *Vilkasalė* (część tych toponimów może mieć *salà* II jako podstawę).

**salà II** 4 p.a. wsch.-lit. 1. ‘wyspa (na rzece, jeziorze, morzu)’, SD «ostrow, kępa na rzece, terra circumflua graminosa», 2. ‘suche wzniesienie na bagnie’, 3. ‘błotnisty brzeg rzeki’, 4. ‘działka ziemi, zagon’ (*Da dvi sālos rugių liko kirst*), 5. ‘kawałek ziemi ornej wśród łąk’, 6. ‘polana w lesie’ (*Visa salėlė eglynė išknista šernų*). Odpowiednik łot. *sala* ‘wyspa; wzniesienie na bagnie’, *bērzū sala* ‘lasek brzozy w wielkim lesie’, drw. *salīņa* ‘lasek świerkowy a. sosnowy’. W tym związku wymienia się również stpr. hapaks *salus* Ev ‘potok deszczowy, Reynflis [Regenbach]’ wraz z n.m. *Rangesalus*, *Wuskewisalus* (AON 138, 211). Por. LEW 758. Niezupełnie jasne. Wychodząc od takiego derywatu, jak *ātsala*, można dopatrywać się w *salà* formacji deprefigowanej, kiedyś należącej do czas. złożonego \**at-selti* ‘odpływać’ lub \**ap-selti* ‘opływać’. Paralele: *taikā* ⇐ *sāntaika*; *šlaĩmas* ⇐ *atšlaĩmas*. Gdy chodzi o pwk. \**sel-*, to w SE jest on zaświadczony ze znac. ‘podchodzić chyłkiem, skradać się’, zob. *selėti*. Natomiast przy SO *sal-* ukazuje się znac. ‘ciec, rozlewać się’, por. *Vanduo atsālo iki vartų* ‘Woda doszła do wrót’ (LKŽ XII, 86, s.v. 2 *sālti*, *sāla*, *sālo*). W tym kontekście wydaje się możliwe powiązanie *salà* z jednej strony z gr. ἔλος, -εος n. ‘błonie, wilgotna łąka; błota, trzęsawisko; łąka na rzece’, z drugiej strony ze sti. *sáras-* n. ‘staw’, < pie. \**selos-*. Por. Beekes 2010, 415, bez wzmianki o *salà*. — Drw. *ātsala* ‘miejsce, gdzie

rzeka wrzyna się w łąd, zatoka rzeczna, бухта; płycizna, mielizna w rzece', *pasalỹs* 'brzeg rzeki przeciwny do wyspy', *salavà* 'piaszczysta łacha lub wyspa na rzece', *salijà* 'łaka nadrzeczna'. Czy tu należy *salātis*, -čio 'ryba boleń, *Aspius aspius*'? — Zapoż. lit. w błr. *salà* 'wyspa na rzece a. jeziorze; skalisty próg w nurcie rzeki; wzniesienie na bagnie' (Laučjute 72, ESBM 11, 297). — N.jez. *Salà* 2x (⇒ n.m. *Sālos*, rej. *Rōkiškis*), *Salāičiai*, *Sālakas* a. *Salakaĩ*, *Sālantas*, *Salinis* 9x, *Salinėlis*, cps. *Salapéraugis*. N.rz. *Salà*, *Saliētis*, *Salinė*, cps. *Ūpsala* (war. *Ūpstala*), *Sālupis*, *Salūpis* oraz *Salipỹs* (ze zmiany \**Sali.upys* > \**Salupys*, por. *žiupsnis* > *žipsnis*, n. wyspy na jeziorze: *Pirčiāsalis* (por. *pirtis*). N.m. *Salāmiestis* (por. *miēstas*).

**saladỹnai**, -ų m.pl. gw. 1. 'słodziny, pozostałość ze słodu, z którego wydobyto wszystkie części potrzebne do wyrobu piwa', 2. 'męty w naczyniu z piwem, kwasem do picia' — zapoż. ze stbłr. *solodiny* 'Biertreber', por. błr. *saladziny*, -dzin f.pl. (SLA 193, LEW 758, ALEW 886). — War. stlit. *saladỹnos* f.pl. 'słodziny' (m.in. Bretkun, DP, SD).

**sālaja** przest. 'zlanie się w jedno, spłynięcie dwu rzek' — nomen actionis z suf. -ā- i SO *laj-V* ⇐ *lej-V*, utworzone od vb. cps. *su-si-lie-ti* 'zlać się, spłynąć w jedno', prs. gw. *susileju* 'zlewam się'. Zob. *lieti*, *sán-*. — W słowiańskim stoi do porównania psł. \**sū-loj-ī* 'coś, co zlano w jedno' ⇐ \**sū-li-ti*, por. słń. *slōj* 'kałuża', sch. *slōj* 'warstwa, ławica', ros. *sloj* 'słój, warstwa, pokład', pol. *slój* 'słój w poprzecznym przekroju drzewa, pierścień rocznego przyrostu drewna; naczynie szklane'.

**salamākas** gw. 1. 'niewyrośnięte, zakalcowate ciasto lub chleb', 2. 'słodka kasza' — ze zmianą rodzaju zapożyczone z błr. gw. *salamāxa*, -i. War. *salamēkas*, *salamōkas*. Por. LEW 758n., ESBM 11, 299.

**salanka** przest. 'solniczka' (SD *salunka* «solnica, salinum») — zapoż. z błr. gw. *salánka*, -i (ESBM 11, 301, por. błr. liter. *saljanka*, -i). N.B. SLA 193, LEW 759 podawali błr. †solónka jako źródło zapożyczenia.

**saldūs**, -i 4 p.a. 'słodki' : łot. *sal̃ds* ts. < pbsł. \**sald-u-*. *saldū* a. *sal̃du* n. 'słodko' (*Kàs saldū, taĩ gardū*). W słowiańskim temat na -u-, \**saldū*, został przesłonięty ma skutek sufigowania \*-ko-, por. scs. *sladūkū* 'ὄλικος, słodki', słń. *sládek*, -dka, sch. *slādak*, ukr. *solódkyj* (ros. *sládkij* jest pożyczką cerkiewną), czes. *sladký*, pol. *słodki*. Paralela lit.: *saldūikai obuoliaĩ* m.pl. 'słodkie jabłka'. — Od osnowy pie. acc. sg. \**sh₂-él-*, \**sal-* 'sól' (o tym zob. s.v. *sólymas*) utworzono w języku łacińskim vb. denom. *sallō*, -ere 'solić, konserwować w roztworze soli' < \**sal-de/o-* wraz z ptc. pf. *salsus* 'posolony' < \**sald-to-* (por. de Vaan 2008, 535). W germańskim taki sam formant dentalny utworzył vb. denom. \**sal-ta-* 'solić (goc. *saltan*, stang. *sealten*, stwn. *salzan*). Od niego urobiono następnie sb. postvb. \**salta-* n. 'sól' (goc. stisl. *salt*, as. *salt*, stwn. *salz*), które wyparło odziedziczoną nazwę soli, por. Kluge-Seebold 616, EWD 1162. Odpowiednie denominativum na \*-de/o- musiało być znane również bałto-słowiańskiemu. Dowodzą tego w pierwszym rzędzie dwa derywaty od osnowy czasownikowej zakończonej na -d-: 1° adi. \**sald-u-*, znac. etym. 'posolony, przyprawiony', 2° factitivum \**sald-ī-*, znac. etym. 'przyprawiać do smaku'. Specyfika rozwoju przymiotnika bsł. polegała na przesuwce znaczeniowej od 'przyprawiony solą' via 'smaczny' do 'słodki'. Inne objaśnienie dają NIL 586, ALEW 887: *saldūs* < pie. \**sal-dh₃-u-* (złożenie członów \**sal-* 'sól' i SZ \**dH₃-* ⇐ \**deH₃-* 'dać, dawać') i Kroonen 2013, 425 (rekonstrukcja pie. \**sh₂el-d-u-*, gdzie sufix \**-d-* jest paralelny do tego, który występuje w syn. \**sueh₂d-u-* 'słodki'). — Vb. denom. 1. *sal̃sti*, *sal̃sta* (\**sald-sta*), *pasal̃do* (war. *sālo*) 'stawać się słodkim' (inf. *sal̃sti* po resegmentacji stał się źródłem neoosn. *sals-*, por. *sal̃švas* 'słodkawy — o piwie, jabłku'), 2. *saldēti*, -ja, -jo 'stawać się słodkim', 3. *saldinti*, *sal̃dinti* a. *saldyti* 'słodzić, osładzać' (por. łot. *saldināt* obok cs. *sladiti*, ros. *solodítʹ* 'słodzić'; prs. cs. *slaždō* ma

odpowiednik w lit. gw. *sáldžiu*). — Drw. nominalne: *saldaĩnis* ‘cukierek’, *saĩdė* ‘słód; chleb razowy’, *saldė̃sis* ‘słodycz’, *saldĩnis* ‘słodki’ (*saldĩniai obuoliaĩ* m.pl. ‘słodkie jabłka’), *saldókas* ‘słodkawy’, *saldokus* SD «przysłodszy, subdulcis», *saldumýnai* m.pl. ‘słodyczne’ (neosuf. -umynas, por. *gardumýnai*), *saldū̃ninis*: *saldū̃niai obuoliaĩ* m.pl. ‘słodkie jabłka’, war. *saldū̃dinis*: *saldū̃diniai obuoliaĩ* ts. (na temat neosuf. -ū̃ninis, -ū̃dinis zob. s.v. *pietū̃ninis*). Cps. *saldāturgis* ‘targ poprzedzający większe święta, zwł. Boże Narodzenie’ (por. *tuĩ̃gus*), *saldymėsės* f.pl. b.z.a ‘mięso nie nadające się do solenia, np. serce, płuca’ (dosł. ‘słodkie mięso’, por. *mėsà*), war. żm. *saĩdmeisės*. Zob. też *sálti*.

**sályga** ‘warunek, zastrzeżenie’, pl. *sálygos* ‘warunki, okoliczności czemuś towarzyszące’. Analiza: *są-lyg-a*, neologizm stworzony na podstawie vb. cps. *su-lýg-ti* ‘zgodzić się co do pewnych składników umowy, uzgodnić cenę, zapłatę’. Zob. s.v. *lýgtis*, *sán-*. — Drw. *sálygĩnis* a. *sályginis* ‘warunkowy’, *sálygiškas* ‘umowny, symboliczny, nierealistyczny’. Vb. denom. *sálygoti* ‘uzależniać od warunku, uwarunkowywać’.

**salýklas** ‘słód, wysuszone skielkowane ziarno zboża, zwł. jęczmienia, stosowane przy wyrobie piwa’. War. *salýkla*. Z dysymilacją *l-l > n-l*: *sanýklas*. Z wtórnym *e*: *selýklas*, *selýkla*, SD *džiavinu selyklų* «oždę słód» [‘suszyć kielkujące ziarna w słodowni; sporządzać słód’, SPXVI]. Co do *e < a* por. *serbentà < sarbentà*; *servalai < sarvalai*; *sejõnas < sajõnas*. Akut sufiksalny zagadkowy. Formacja dewerbalna utworzona neosuf. -ykla- od osnowy *sal-*, por. *sálti* ‘stawać się słodkim’, *sālinti* ‘słodzić’. Paralele: *džiovyklà* ‘suszarnia (ryb, lnu)’  $\Leftarrow$  *džiõvė*; *stovyklà* ‘obóz’  $\Leftarrow$  *stovė̃ti* (GJL II, § 225). Z języka łotewskiego por. *iesals* ‘słód’ (wsch.-lit. *īsalas* ts.), vb. denom. *iesalināt* ‘mieszać słód’.

**sálytis**, -čio ‘styczność, kontakt’ — neologizm stworzony na podstawie vb. cps. *su-si-lyt-ėti* ‘stykać się z czym’. Por. *susiliēsti* s.v. *liēsti*.

**salotà**, gen.sg. *salōtos* 2 p.a. bot. ‘sałata, Lactuca’ — zapoż. z błr. *saláta*, -y lub pol. *sałata*, -y (LEW 760, Zs 49). War. *salóta*, *salótė*, *salôtė*. — Drw. *salōtos* f.pl. ‘sałatka, surówka z warzyw przyrządzona jak sałata’.

**saĩpas** 1. ‘mała zatoka, бухта na rzece lub jeziorze’, 2. gw. ‘mielizna otaczająca wyspę’, 3. gw. ‘kępa na rzece lub jeziorze’. N.rz. *Sálpas* a. *Saĩpas*, n. łąki *Salpaĩ* (por. łot. *Salpene*). Nawiązanie słowiańskie: psł. \*solpŭ, por. res. *slapŭ* ‘fala, wir wodny’, słh. sch. *slāp* ‘wodospad’ (przest., gw. ‘fala’), czes. *slap* ‘skalny próg na rzece’ (por. IEW 899, Snoj 2003, 667). Z innym suf.: *salpà* ‘teren zalewowy rzeki; zatoka rzeczna; melizna otaczająca wyspę’, n.rz. *Salpà*. Formacje na SO *salp-* od niezachowanego w bałtyckim pwk. \*selp- ‘ciec, tryskać; być w ruchu’. Por. res. *vūslēpati* ‘wyciekać — o strumieniu’, SZ *slīpati* ‘bić — o źródle’. Tu może też ros. *Solpa* (nazwa progu skalnego na rzece Msta; też nazwa kilku rzek), zob. REW II, 693. Pwk. \*selp- uchodzi za rozszerzenie przez -p- takiego pwk. prymarnego, który widać w lit. *selė̃ti* ‘skradać się’, *sálti* ‘płynąć’ oraz *salà* ‘wyspa’ (pie. \*sel-), zob. IEW 899, Būga, RR I, 333; II, 305, 584, LEW 760. W LIV<sup>2</sup> brak jest lemmatu \*selp-.

**saĩpti**, *salpstù*, *salpaũ* gw. 1. ‘mdleć, słabnąć, tracić przytomność’, 2. ‘ulatniać się, wietrzeć, np. o wódce’ (*Alutis karsta, brangvynas salpsta*). Wariant do *aĩpti* (zob.). Pojawił się w wyniku metanalizy formy *apsaĩpti*  $\Rightarrow$  *saĩpti*. Ta ostatnia powstała przez elidowanie przedakcentowego *i* w formacji zwrotnej \*ap-si-aĩpti. Paralele: *silgti*, *silsẽti* oraz *skautis*, *stvē̃ti*, *zgribti*. — War. *selĩpti*, -stũ, -aũ ‘słabnąć’, *selĩpti*, -ia, -ė ‘boleć, pobolewać, np. o zębie; pragnąć; syczeć z bólu’, *selĩbti*, -iũ, -iaũ ‘smucić się, martwić się; czuć się słabym’. — Drw. *sálpė̃ti*, -ju, -jau ‘omdlewać, mdleć’, %*sė̃lpė̃ti*, -ju, -jau ‘opadać z sił, słabnąć’, *selpė̃ti* ‘pobolewać (o sercu, zębie); bardzo chcieć, pragnąć’, *selĩpinė̃ti* ‘chodzić głodnym, przymierać głodem’, *selĩpinti* ‘iść powoli’, *selĩpis*, -ė ‘człowiek niechlujny, niedbały; niedołęga, niezdara’. %

**sálti**, *sāla* (ob. *sálsta*), *sālo* 1. 'stawać się słodkim a. słodszy' (SD *salstu* «słodnę»), 2. 'bardzo chcieć, pragnąć', 3. 'przygasać — o ogniu', 4. 'poczuć się sennym, poczuć osłabienie, mdleć'. Chodzi tu o neopwk. *sal-*, który wyabstrahowano z prs. *sal-sta*, będącego refleksem \**sald-sta* (prt. \**saldo*, inf. \**salsti*), czyli formacji denominatywnej od *saldūs* 'słodki'. War. prs. *sāla*, *sāl̃na* i *sāla* są z pewnością młodsze od *sálsta* (akut uwarunkowany sufigowaniem *-sta-* w formie praesens, por. typ *gimstu* s.v. *gimti*). — Drw. *salēti* 'stawać się słodkim; bardzo chcieć; źle się palić', *sālinti* 'słodzić, zwł. o słodzie'. Nomina: *saliā* 'słodkość', *salýklas* (zob.), *sālymas* 'woda słodzona', *sálkanas* a. *sālkanas* 'słodkawy' (o neosuf. *-kanas* zob. s.v. *sárkanas*). — Gdy *sálsta* uległo metanalizie na *sáls-ta*, pojawiły się drw. *sálstelēti* a. *sálstelti* 'nabrać słodkawego smaku', *sālžanas* 'słodkawy, ledwo słodki, za mało słodki' (o neosuf. *-ganas* zob. s.v. *baļžanas*).

**salvēti**, *salva*, *salvéjo* 'powoli ciec, cieknać, spływać małą strugą, sączyć się', też o smarkach wypływających z nosa. Np. *Iš beržo pavasari salva sula* 'Wiosną z [nacietej] brzozy wycieka oskoła'. *Iš kopūstų bačkos salva* 'Cieknie z beczki kapusty'. *Šalta, net iš nosies salva* 'Zimno, nawet z nosa się sączy'. Prawdopodobnie jest to durativum stanu na *-ēti*, utworzone od zanikłego nomen \**salvas* 'płyn, ciecz'. Por. *sálti*, *sāla*, *sālo* 'ciec' s.v. *salā* II oraz n.rz. *Sálva*, *Salvūkas*. Paralelne denominativa: *varvēti* ⇐ *varvas*; *šalvēti* ⇐ \**šalvas*.

**sámalas** gw. 1. 'mąka grubo zmielona', 2. 'zapas mąki, mający wystarczyć do przyszlórocznych żniw' — deverbativum od vb. cps. *su-mál-ti* 'zemleć, umleć', *su-si-mál-ti* 'zemleć sobie, dla siebie' (por. niżej *sánkalas*). War. *sámalos*, *sámalmas*. Por. *málti*, *sán-*. — Drw. *sámalinis* sb. 1. 'zapas mąki mielonej zimą', 2. 'to, co się zmełło za jednym razem, mlewo', *sámalinis* adi. 'grubo zmielony' (*miltai sámaliniai*, t.y. *nepitliavoti* 'mąka niepytlowana, tj. nieprzesiewana na pytlu'), *sámalinys* 'zimowy zapas mąki'.

**sāmanos**, *-u/-ū* f.pl. 1. bot. 'mech, Bryophyta', 2. bot. 'krótki mech na korze drzew, na kamieniach, Lichenes', 3. 'cienka skórka okrywająca jądro (dojrzałego) orzecha'. SD: *samanos* «mech drzewny», *samanas aprauju* «mech obrywam z drzewa», *samanos, žolė marių* «porost wodny, morski», *samanomis apaugis, samanuotas* «mchem obrosły, mszysty». Analiza: *sam-anā-*. Budowa jak w *gárbanos*, *plāskanos*, *strāzdanos*. Etymologia nieustalona, zob. przegląd hipotez w LEW 761. — Drw. *samānē* 1. 'dzika pszczoła, trzmiel, Bombus', 2. 'torfowiec, Sphagnum', 3. 'samogon', *samanỹnē* 'miejsce porośnięte mchem', *samānius* 'kto zbiera mech; kto chodzi zaniedbany, zarosły włosami' (por. suf. w *skarmālius*, *skrañdžius*), *samanójai* m.pl. 'kłaki mchu służące do uszczelniania drewnianych ścian domu', *samanōkai* m.pl. 'kępki mchu na dachu, strzesze'. Vb. denom. *samanóti* intr. 'pokrywać się mchem', 'zaniedbywać się, opuszczać się', tr. 'wtykać mech między belki domu' (war. *samanúoti*). — N.m. *Samanaĩ*, *Samānē*, *Samāniai*, *Samanỹnē* 2x, *Pasamānē* 2x.

**sámatas** wsch.-lit. 'rzemień lub sznur służący do ściągania chomąta' (war. *sámata*), np. *Sámatas yrà apatĩnis ir viršutĩnis* '«Sámatas» jest spodni i wierzchni'. Prymarne deverbativum na SO i z suf. *-a-*: \**sam-mata-* < \**san-mata-*, urobione od vb. cps. *su-met-*, *sumēsti* '(o sznurze, rzemieniu) ściągnąć, ciasno opasać, mocno związać', *susimēsti* 'ściągnąć sobie'. Paralela: *pāmatas* ⇐ *pamēsti*. Por. użycie *sumēsti* w zdaniach: *Kiečiau sumesk sámata* 'Mocniej ściągnij rzemień chomątowy'. *Palaidai sumetei sámata* — *išsikinkis* 'Lużno opasałeś rzemień — [koń] się rozprzęgnie'. *Atleisk sámata, kad arklys atsigertų* 'Poluzuj rzemień, aby koń mógł się napić'. — Tu także: *sámata* 'kosztorys', *sámatos* f.pl. 'kupa śmieci' ⇐ *sumēsti* 'rzucić na kupę, złożyć do kupy'. Paralele: *sámalas*, *sámalos* ⇐ *su(si)málti*; *sąnašos* ⇐ *sunēsti*.

**samavōras** gw. 'samowar, metalowy grzejnik na węgiel drzewny, służący do gotowania wody na herbatę' — zapoż. z błr. *samavár*, *-a* (⇐ ros. *samovár*, *-a*, zob. REW II,

574). War. *samovāras*. Por. ZS 49, LEW 761. — NDŽ II, 676 dał wzmiankę o lituanizacji tego sławizmu w dwu formach: 1. *pātverdis*, -*džio* (przest.), co jest złożeniem członów *pat-* ‘sam’ i *vērda* prs. ‘wrze, gotuje się’, 2. *virtūvas*, co jest neologizmem, opartym na vb. *virti* ‘gotować (się)’. Obecnie DLKŽ 939 zaleca *virtuljys* w znac. ‘samowar’ (zob. jeszcze s.v. *verd-*).

**sámbaris**, -*io* gw. 1. ‘zebranie ze składkowym przyjęciem, zwł. po zakończeniu siewów lub po żniwach’, 2. ‘poczęstunek z darów zebranych u gospodarzy, urządzany przez pasterzy na Zielone Świątki (w Auksztocie) lub na Boże Ciało (na Żmudzi)’. Konkretyzowane nomen actionis z suf. -*ja-* i SO *bar-* ← *ber-* od vb. cps. *su-beř-ti* ‘zsypać, nasypać’. Znac. etym. ‘składka’. — Z innymi suf.: *sambaras* stlit. ‘danina, podatek’, *sambarēs* DP ‘składy’, *sámbarios* f.pl.: SD<sup>1</sup> <sumbarias> «skład, symbolum item commercium...», SD <subarios pinigu> «skład, składane pieniądze, collecta, collatio». Odpowiedniki łot. *suōbara* ‘danina kościelna’, *suōbari* m.pl. ‘odpadki wełny’. Pod względem formalnym nasuwa się paralela w postaci scs. *sūborū* ‘zebranie, zgromadzenie, rada; święto’, pol. *zbor*, *zboru* ‘protestancka społeczność religijna’.

**sámběgis**, -*io* ‘zbiegowisko, zgromadzenie’, 2. ‘zbieg dwu dróg, dwu torów kolejowych’, 3. ‘zbieg okoliczności’ — nomen actionis na -*ja-* od vb. cps. *su-si-bēg-ti* ‘zbiegać się, zlewać się’. War. *sánběgis* (por. *sánbrolis* ob. *sámbrolis*). Zob. *bēgti*, *san-*. — Z innym suf.: gw. *sąběgos* f.pl. ‘uchodźcy’ (*Dabar mūsų Ignalina iš sąběgų*). Por. *sám būris* ← *susibūrti*.

**samdà** 4 p.a. ‘najem, wynajem’, przest. *saĩdas* ts. — drw. postwerbalny od czas. *samdýti* ‘najmować do pracy’ (zob. s.v.), rozumianego jako formacja na -*yti*. Opacznie NIL 100 i ALEW 889: złożenie *saĩ-das* i wywód -*das* z pie. tematu \*-d<sup>h</sup><sub>1</sub>-ó- (rzekomy refleks SZ od pwk. \*d<sup>h</sup>eh<sub>1</sub>- ‘kłaść’). Tak już BSW 47 i LEW 761. Krytyka tego wywodu w Smoczyński 2003b, 147n. — Drw. *samdiniĩkas* a. *samdinyĩkas* ‘parobek’, SD<sup>1</sup> *sumdinykas* «naymit, naiemnik, mercenarius, item manceps» (⇒ *samdininkáuti* ‘być parobkiem’), *samdinyĩs* ‘najmita, parobek, wyrobnik’, SD *sumdinyš* «naiemnik» (⇒ *samdiniáuti* ‘być parobkiem’).

**samdikáuti**, *samdikáuju*, *samdikavaũ* gw. ‘godzić się, umawiać się o pracę’. Nomen agentis †*samdikas* nie jest zaświadczone, wobec czego trzeba uznać, że czasownik został utworzony od neoosn. *samd-* (← *samdýti*) przy użyciu neosuf. -*ikauti*. Ten ostatni został wyodrębniony z bliskoznacznych vb. denominativa typu *kūlikáuti* ‘najmować się do młócenia’ ← *kūlikas* ‘młócarz’. Taki sam neosufiks ukazuje się w vb. denom. *mainikáuti* i *pelnikáuti* (n. agt. †*mainikas*, †*pelnikas* nie zostały zaświadczone).

**samdýti**, *samdaũ*, *samdžiaũ* 1. ‘najmować kogoś do pracy’, 2. ‘werbować najemników do wojska’, 3. ‘wynajmować (u kogoś pokój)’ — formacja iteratywna z suf. -*dyti* i SO *sam-* ← *sem-*, por. *sémti* ‘czerpać, nabierać’. Budowa i apofonia jak w *trámdyti* ← *trémti*; *tvárdyti* ← *tvérti*; *rámdyti* ← *rimti*. Zatrata intonacji (†*sámdyti*) niewyjaśniona. War. gw. z *e*: *sémdyti*, *seĩmdyti*, *semdýti* (wyrównanie do prymarnego czas. *sémti*). Ptc. prs. pass. *saĩdomas* ‘najemny’: *saĩdomas darbiniĩkas* ‘robotnik najemny’, *laisvaĩ saĩdomas dárbas* ‘praca na akord’, *saĩdomoji kariuomenė* ‘wojsko najemne, najemnicy’. Cps. *pasumdau* SD «naymuję czego u kogo; przenaymuję kogo na co», *pasumdyti namai* SD «komora naiemna», *melioja kaip pasamdýtas* ‘kłamię jak najęty’. Refl. *pasisamdýti* ‘nająć sobie’, *lója kaip pasisamdēs* ‘niejasno się wyraża’ (dosł. ‘szczeka jak najęty’), *parsisamdýti* ‘najmować się (do roboty)’. — Neoosn. *samd-* (← *samd-ýti*): *samdinėti* ‘najmować’, nomina: *pasumdytas* SD<sup>1</sup> «naiemny, meritorius, conductitius», «jurgieltnik, stipendiarius», *samdà* (zob.). — Neoosn. *samdy-*: *pasamdýtojas*: SD *pasumdytojas* «arendarz, conductor» (syn. *ažupirkėjas*), «naymacz, locator, conductor» (syn. *ažuduotojas*), *samdytinis*: SD *samdytiniai* [m.pl.] «jurgieltnik, salariarius»



(syn. *alginykai*), SD *sumdytinis* «naiemnik, mercenarius, conductæ operæ, conductitius» (syn. *sumdiny*), *samdýtojas* ‘kto najmuje kogoś do pracy; kto wynajmuje (mieszkanie)’, SD<sup>1</sup> *sumdytojas* «nawiacz, locator».

**sąmyšis**, -io 1. ‘zamieszanie, zamęt, popłoch’, 2. ‘pomieszanie materii’ (war. *sąmyšys*) — nomen actionis z suf. -ia- i st. wzdłużonym *myš-* ⇐ *miš-* od vb. cps. *su-si-miš-ti* ‘zmieszać się’, zob. *mišti*, *sán-*. Znacz. etym. ‘zmieszanie, zamieszanie’. Paralele: *sálytis*, *sájūkis*. WSZ *myš-* ma nawiązanie w łot. *mīstīt* ‘mieszać’ < pb. \**mīš-stī-*, *mīstelēt* ‘mieszać’.

**sąmojis**, -jo 1. ‘polot w sposobie rozumowania, wyrażania się, dowcip’, 2. ‘dowcip, powiedzenie pobudzające do śmiechu, żart’ (*sąmojus krēsti* ‘stroić żarty’, *sąmojus kiřsti* ts.) — nomen actionis z suf. -ia- od vb. cps. *su-mó-ju*, -mójau ‘odzyskuję orientację, pojmuję’ (NDŽ IV, 286), zob. *móti*, *sán-*. Znacz. etym. ‘rozumienie, orientacja’. — Drw. *sąmojingas* ‘dowcipny; zmyślny’. Vb. denom. *sąmojáuti* ‘zdradzać polot; opowiadać dowcipy’.

**sąmonė** ‘świadomość; przytomność, pełnia władz psychicznych i fizycznych’, *nesąmonė* ‘niedorzeczność, absurd’ — nomen actionis z suf. -ė- i WSO \**mān-* od *man-*, por. vb. cps. *sumanyti* m.in. ‘zorientować się, zrozumieć, pojąć’. Por. *manyti*, *sán-*. Inne podobnie zbudowane rzeczowniki wymieniono s.v. *priemonė*. — Z innym suf.: *sąmonia* bibl. ‘rozum, roztropność; to, co się doradza, rada’. — Drw. *sąmoningas* ‘świadomy, rozmyślny, uświadomiony’. Vb. denom. *įsąmonėti* ‘przekonywać się; odzyskiwać przytomność’, *įsąmoninti* ‘uświadamiać kogo’.

**sąmpilas** 1. ‘zapas mąki lub zboża zsypany do beczek, przeznaczony na zimę i przednówek’, 2. hist. ‘danina w zbożu’, 3. ‘kopiec, kupa kamieni’. War. *sánpilas* ‘zapas ziarna; miejsce na ziarno; plewnik’. Rekonstrukcja: \**san-pil-as* ⇐ vb. cps. *su-pil-ti* ‘zsypać w jedno miejsce’. Co do asymilacji \**np* > *mp* por. *iñpilas*, *sán-*. — Drw. *sampilinis* ‘dotyczący zapasu zimowego’, np. *sámpilinis pienas* ‘zapas kwaszonego mleka przeznaczony na dni postne’.

**sąmplaika** ‘coś zespolonego w całość, połączenie, powiązanie, zespół’, *žōdžių sąmplaika* gram. ‘połączenie wyrazowe’ — neologizm z dewerbalnym SO *plaik-*, o dwuznacznej motywacji słowotwórczej, por. vb. cps. 1° *su-pliek-ti* ‘zbić, zdzielić (batem), pobić, pokonać’, 2° *su-plaik-styti* ‘splatać’ (zob. *pliekti*).

**samplatà** 3 p.a. ‘nagromadzenie czego; płaszczyzna, powierzchnia’. Adverbia: *vienojė samplatojė* ‘na całej powierzchni’, *sámplata*, *samplatà* 1. ‘po / na całej powierzchni, szerokości’, 2. ‘równo z brzegiem rzeki’ (*Upė samplatà eina. Sámplata sužėlė javai*), *samplatōs*, *samplatō*, *samplāt* ts. Do tego niejasny war. *tamplatōs* (*Par tvaną vanduo bėga tamplatōs* ‘Podczas powodzi woda płynie równo z brzegiem [rzeki]’). Brak vb. cps. †*su-plet-* (inf. †*suplėsti*, zob. *plėsti*) skłania do przypuszczenia, że *sámplata* zostało utworzone przez analogię, drogą prefigowania *san-* / *sam-* przy osnowie nominalnej *plat-* jak w *platūs* ‘szeroki’ (zob. s.v.). Paralele: *sántaupos* (s.v. *taupyti*), *sántausa* (s.v. *tausoti*).

**sąmplovos**, -ų f.pl. 1. ‘pomyje, woda po myciu naczyń, zwykle z resztkami jedzenia’, 2. ‘namuł, osad naniesiony przez wodę powodziową’ — konkretyzowane abstractum z suf. -ā- i WSO *plov-* (\**plāv-V*), utworzone od vb. cps. *su-plóv-ė*, prt. do *supláuti* 1. ‘zmyć naczynia’, 2. ‘znieść, nanieść co (o prądzie rzeki)’. War. *sánplovos* ‘pomyje’. Sg. *sámplova* ‘namulisko, obszar pokryty namulem’ (syn. *sánašos*). Paralele dla st. wzdłużonego: *sánkrova* ⇐ *sukráuti*; *sánpjova* ⇐ *supjáuti*; *sárova* ⇐ *suráuti*. — Oprócz tego jest syn. *sùplavos* ‘pomyje’ (*Sùplavos tokios tinkia kiaulėms*), zaświadczający niewzdłużony SP *plav-V*. — Z innym prefiksem: *išplovos* ‘wypłuczyny, pomyje’ ⇐ *išpláuti* ‘wypłukać’.

**sámstyti**, *sámstau*, *sámsčiau* ‘czerpać, wyczerpywać (wodę z łodzi); zbierać

szumowiny z rosółu' — frequentativum z suf. *-styti* i SO *sam-* ⇐ *sem-*, por. *sémti* 'czerpać'. War. *sémstyti*. Paralele apofoniczne: *tvárstyti* ⇐ *tvérti*; *vángstyti* ⇐ *véngti*; *dáigstyti* ⇐ *díegti*. — Neoosn. *samsč'-*: *sámsči-oti* 'czerpać jedno po drugim' (war. morfologiczny: *sém-sčioti* ⇐ *sémti*, por. *besčióti* ⇐ *bèsti*). — Neoosn. *samst-*: *sámsterti* 'nieco zaczerpnąć', *samstinéti* 'szumować, zbierać szumowiny', nomen postvb.: *sámstis* 'warząchew, chochla'. — Neoosn. *samsty-*: *sámstymas* 'czerpanie', *sámstytojas* 'kto czerpie wodę'.

**sámstis**, *-čio* 1. 'czerpak, warząchew, chochla, łyżka wazowa', SD <sumtis> «warzecha, trua, tudicula», 2. SD <sumtis murori> «kielnia murarska, trulla», 3. 'łopata do wsuwania pieczywa do pieca', 4. 'sieć na ryby a. raki w kształcie worka rozpiętego na kabłąkach, sak', SD <sumtis> «sak, sieć, retiaculum», 5. SD <sumtis megztas del žuwu> «kaszerz, haustum reticulatum, quo pisces ex viuario extrahuntur» ['sieć workowata na drobne ryby', SPXVI]. War. z asymilacją *mt* > *nt*: *sántis* 'sak na ryby'. War. sufiksalny: *sámtē*. — Pewne rzeczowniki rodzaju męskiego na *-tis*, *-čio* mają obok siebie warianty rodzaju żeńskiego na *-tis*, *-ties*, por. *dañgtis* m. 'przykrycie, pokrywa' obok stlit. *dangtis* f. 'okrycie (ciała)'; *sviřtis* m. 'żuraw u studni' obok *svirtis* f. ts. (zob. GJL II, § 404). War. żeńskie są tu starsze i przedstawiają sobą dewerbalne abstracta z suf. *-ti-* i apofonicznym SO lub SZ, por. *deñgti* 'pokrywać; odziewać', *sveřti* 'ważyć'. Na tym tle wydaje się więc prawdopodobne, że m. *sámstis*, *-čio* powstało drogą dołączenia samogłoski tematycznej *-a-* do starszej formacji f. \**samti-*, n. act. 'czerpanie' (⇒ *samtī-a-*). Por. *sémti* 'czerpać'. — N.jez. *Samtēlis*, n.rz. *Samtūké*.

**sán-**. Praeverbium *su-* złożień czasownikowych ma odpowiednik w prefiksie *sán-*, *sám-* lub *sá-* utworzonych od tych złożień nominów. Zróżnicowana forma prefiksu pochodzi z jego dostosowania do początkowej spółgłoski (lub samogłoski) leksemu, mianowicie w następujący sposób: 1. **sám-** staje przed zwartą wargową *p*, *b*, 2. **sán-** przed zwartą zębową i tylnojęzykową, 3. **sá-** (a) przed szczelinowymi *s*, *š*, *ž*, (b) przed resonantami *r*, *l*, *m*, *n*, *j*, *v* oraz (c) przed samogłoskami. Przykłady: 1. *sám-plaika* 'skojarzenie, połączenie', *sám-pūva* 'zgnilizna, próchno', *sám-brėškis* 'zmrok', *sám-bėgis* 'zbiegowisko', 2. *sán-taka* 'ściek, spływ, zbieg (dwu rzek)', *sán-dūra* 'zetknięcie się, styk', *sán-kalba* 'zmowa, spisek', *sán-grūdis* 'ścisk, ciżba', 3 a. *sá-spara* 'węgiel domu', *sá-šlavos* f.pl. 'śmiec', *sá-žinė* 'sumienie', 3 b. *sá-raizga* 'splot', *sá-lyga* 'warunek, okoliczność', *sá-malas* 'zapas mąki na lato', *sá-našos* f.pl. 'osad naniesiony przez wodę, namulisko', *sá-jūdis* 'ruch społeczny', *sá-voka* 'pojęcie' oraz 3 c. *sá-auga* 'zrost, zrośnięcie się (kości)'. — Słowiański odpowiednik lit. prefiksu również ukazuje się w trzech allomorfach, por. 1. scs. *są-* przed spółgłoską zwartą lub szczelinową, 2. scs. *sūn-* przed samogłoską i 3. scs. *sũ-* przed spółgłoską nosową (co tłumaczy się asymilacją i degeminacją w pierwotnych sekwencjach \**sūm-n.*, \**sūn-n.*). Przykłady: 1. *sąpīrī* 'przeciwnik' (stpol. *sąpierz*, gen.sg. *sąprza* 'pozwany a. powód w procesie sądowym; przeciwnik') ⇐ *sūpīrėti* 'sprzeczać się'; *sąprągū* 'zaprząg' ⇐ \**sūpręsti* 'sprząc, złączyć' (w jednym jarzmie, w jednym zaprzęgu); *sąsėdū* 'sąsiad', dosł. 'razem, obok siedzący' ⇐ *sūsėsti* 'siąść razem', 2. *sūn-ėsti* 'zjeść, spożyć', *sūn-ėti* 'zdjąć', *sūn-ėti sę* 'zgrupować się', *sūn-iti sę* 'zejść się, spotkać się' oraz 3. *sũ-mėšiti* 'zmieszać', *sũ-nesti* 'odnieść'. — Prepozycja \**san-*, SZ \**sun* wywodzi się od liczebnika 'jeden', pie. \**sem* / \**som* / \**sṃ* (IEW 902; inaczej Beekes 1995, 221: od adv. 'razem'). Rekonstrukcja: 1° pbsł. SP \**san* < \**sam* < pie. SO \**som* adv. 'razem, wspólnie' (zob. BSW 249n., GJL III, § 756, LEW 935). Por. wed. *sám* prvb. i praep. 'razem, z, jednocześnie', w złożeniach *sam-V* obok *sa-C*, np. *sámiti* f. 'zejście się, spotkanie', *sápātnī-* f. 'współżona, Mitfrau', staw. *hām* 'razem', mław. *hām* ts. — 2° pbsł. SZ \**sun* < \**sum* < pie. SZ \**sṃ* (zob. *sū*). Paralele: gr. ὀδελφός m. 'rodzony brat', starsze ὀδελφεός ts. z \**hadelp<sup>h</sup>eios* < pie. \**sṃ-g<sup>h</sup>elb<sup>h</sup>-eios* 'pochodzący z jednego (\**sem-*) łona', sti. *ságarbhyaḥ* 'eodem utero natus' (*gárbha-* m. 'łono' < pie. \**g<sup>h</sup>olb<sup>h</sup>-o-*). Osobno zob. *súo-*.

**sānar̥ys**, -io 3 p.a. 1. 'połączenie kości, staw, przegub', 2. 'członek ciała, część ciała, organ', 3. przen. 'człowiek należący do jakiejś organizacji', 4. przen. 'paragraf w książce; artykuł (dogmat wiary)', 5. gram. 'rodzajnik'. Pierwotnie zapewne abstractum z suf. -ia- i SO nar- od vb. cps. *su-nér-ti* 'splęść, szepić, złączyć' (zob. *nér̥ti* II, *sán-*). Znacz. etym. 'złączenie, powiązanie'. Paralele z suf. -ia-: *sājūdis* ⇌ *sujudaũ*; *sāngulis* ⇌ *sugul̥ti*; *sāqremiai* ⇌ *susiremti*. W kwestii stopnia o por. *sāljaja*, *sāmataš*, *sāspara*, *sāqvarta*. Zob. też ALEW 889. — War. *sānar̥is* 1 p.a., gw. *sāinar̥is* (por. wtórne *ai* w *sāispara*, *sāinošai*, zob. Zinkevičius 1966, § 151). — Z innymi suf.: *sānara* 'zbieg, styk', *kampũ sānara* 'styk kątów' (por. *sāspara*, *sāqvarta*); *sānar̥iūs*, acc.pl. *sānar̥ius* 3 p.a. DP 'członek', SD<sup>1</sup> <sunariu sopulis> «scyatyka, ischias, morbus coxarius» ['kulszowy ból, denna boleść, biedrzna choroba', L.].

**sānašos**, -u f.pl. 'materiał naniesiony przez wodę, wiatr, zwł. gałęzie i namul naniesione przez wodę powodziową' (*Sānašos rodo, kolek upis buvo užtvīnēs*) — konkretyzowane nomen actionis z suf. -ā- i SO naš- ⇌ neš- od vb. cps. *su-nēš-ti* 'znieść w jedno miejsce'. Rzadsze war.: *sānašys*, *sānašūs*. — Drw. *sānašlūs* 'namul powodziowy' (por. *skaitlūs* ⇌ *skait-*). — Godny uwagi jest rzadki refleks *noš-* < WSO \*nāš- w gw. *sānošos* 'sānašos' lub *sānošai* m.pl. ts. (war. *sānošos*, *sānošai*, *sāinošai*).

**sāndara** 1. 'budowla, struktura', 2. 'pokój', 3. stlit. 'przymierze w sensie religijnym' — abstractum z suf. -ā- i SO dar- od vb. cps. *su-der-ēti* 'zgodzić się, ułożyć się, zawrzeć umowę' (zob. *derēti*, *sán-*). Paralele: *sāntaika* ⇌ *suteikti*; *sājunga* ⇌ *sujungti*. — Forma zaprzeczona *nesāndara*: SD *nesundara* «niesnaska, simultas, inimicitiae tacitae; niezgoda, discordia, dissensio, dissidium», *nesundarus* SD<sup>1</sup> «niestworny, discors, contumax, rebellis»); *nesūdara*: SD *nesudara* «rozroznienie, rozerwanie, distractio animorum diuortium, factio», *nesudary darau* SD «rozróżniam drugich, dissociatio aliquem ab aliquo, inimicitias concio» (syn. *perskiriu*). — Stlit. też *sandaria* 'zgoda, przymierze', np. *kad juos vedu sandarion, kalavijus siekia* PK 90<sub>23</sub> 'gdy zgodę wspomionę, mieczow pomykają' ['gdy wiodę ich do zgody, sięgają po miecze']. *kaip ypačia pečėtis sandarios Dieva su mumus* PK 197<sub>25</sub> 'jako osobliwa pieczęć przymierza Boskiego z nami'. — Drw. *sandarūs* 1. 'ściśle przylegający, bez szczelin, szczelny' (⇒ *sandariaĩ* adv. 'szczelnie', *sandārinti* 'uszczelniać'), 2. 'przylegający, lekki', 3. 'zgodny' (m.in. DP), SD «jednomysłny, vnanimus» (syn. *vienaširdis*), 4. 'oszczędny'. — WSO *dor-* < \*dār-: *sāndora* 1. 'pokój, brak wojny', 2. 'traktat pokojowy', 3. 'rokowania', 4. 'testament jako część Pisma św.'

**sāndēlis**, -io 1. 'skład, magazyn', 2. gw. 'złożony na zimę zapas serów i masła' — nomen loci na -lis od neoosn. *sudē-* ⇌ vb. cps. *su-dē-ti* 'złożyć w jedno miejsce', *su-si-dēti* 'złożyć sobie jako zapas'. Paralelne deverbativa na -lis: *indēlis*, *išdēlis*, *ūždēlis*. — Vb. denom. *sandēliuoti* 'magazynować; robić zapasy'.

**sandētkas** gw. 'mleko, masło od krów trzymany na obcym pastwisku' — drw. z suf. -kas od neoosn. *sandēt-* ⇌ ptc. prt. pass. *sudētas* ⇌ *su-dē-ti* 'złożyć w jedno miejsce'. Por. zm. *sāndētas* 'to, co złożone zostało na zapas' (GJL II, § 455). Paralele słotwórcze: *praduōtkas* ⇌ *pradiūotas*; *pridētkas* ⇌ *pridētas*; *pavýtkas* ⇌ *pavýtas*. Zob. też *sāndēlis*.

**sāngrūda** 1. 'to, co się nagromadziło w jednym miejscu i stanowi przeszkodę', zwł. *ledũ sāngrūda* 'zator lodowy', 2. 'tłok, ścisk' (*Ant tiltũ buvo neapsakoma sangrūda*). Z innym suf.: *sāngrūdis*, -džio 1. *ledũ sāngrūdis* 'zator lodowy', 2. 'tłok, ścisk' (*Žmoniũ sāngrūdis salėje*). Konkretyzowane nomen actionis na -ā-, -ia- od vb. cps. *su-si-grūd-u*, -grūsti 'stłoczyć się' (zob. *grūsti* I). Paralela: *sānašos* ⇌ *sunēšti*. — N.m. *Sangrūdà* (por. *Santakà*).

**sāngulas**, -ė gw. 'kochanek, -nka' — nomen agentis z suf. -a- od vb. cps. *su-gul̥-ti* 'położyć się razem'. Z innym suf.: *sāngulis* (zob.). — Drw. *sāngulovas* 'kto sypia z kimś na

jednym posłaniu' (por. *sugulōvas* 'kochanek'). Vb. denom. *sanguliāuti* 'mieć kochanka lub kochankę, cudzołożyć, oddawać się rozpuszcie', ⇒ *sanguliāvimas* 'cudzołóstwo'.

**sángulis**, -io 1. 'pora, gdy wszyscy idą spać lub poszli spać', 2. 'akt spółkowania' — nomen actionis z suf. -ja- od vb. cps. *su-gul-ti* 'położyć się (spać), położyć się razem'. Por. *gułti* oraz *sánkirdis* 'pora, gdy wszyscy się budzą, wstają z łóżek' (s.v. *kird-*). — War. na SW *gūl-*: *sángūlis* 'ogólne kładzenie się spać' (paralele: *sájūkis* ⇐ *sujūkti*; *sąsūka* ⇐ *susūkti*).

**sánkaba**, *sákaba* 'złącze, klamra, skobel u drzwi', SD *sykaba* «ankra, fibula murorum, ædificiorum» ['klamra żelazna do spajania, wiązania ze sobą części budowli, belek lub muru', SW] (syn. *syvara mūro*) — konkretyzowane nomen actionis na -ā- od vb. cps. *su-kab-inti* 'szczepić, złączyć' (zob. *kabėti*, *sán-*). Znacz. etym. 'szczepienie, złączenie'. Paralele: *sájunga*, *sąspara*. Człon *°kaba* ukazuje się też w stlit. *ažukaba* 'zawiasa', *užkaba* 'zasłona'.

**sánkalas** żm. 1. 'poprzeczka łącząca boczne drewna krosien', 2. 'śnica, złożona z dwu drążków osada dyszla' — konkretyzowane nomen actionis na -a- od vb. cps. *su-kál-ti* 'zbić razem'. Zob. *kálti*, *sán-*. Paralela: *sąmalas*.

**sánklomas** gw. 'rodzaj szwu: mocny szew z nawrótką, używany np. przy szyciu worków', *sánklomu siūti* adv. 'szyć z nawrótką'. Budowa niejasna.

**sant-**, stlit. osnowa ptc. prs. act. 'będący'. Pdg. męski: nom.sg. \*sąs < pb. \*sants < pie. \*h<sub>1</sub>s-ónt-s (por. wed. *sán* 'będący') — niezachowane, zastąpione przez *esąs*, formę analogiczną do prs. *esù* 'jestem'. Formy poświadczane: sg. acc. *sañti*, gen. *sañčio*, dat. *sañčiam* a. *sañčiui*, instr. *sañčiù*, loc. *sañčiamė* (pl. nom. *sañtys*, zam. \*są). Pdg. żeński: sg. nom. *santi*, acc. *sañčią*, gen. *sañčios*, dat. *sañčiai*, instr. *sañčià*, loc. *sañčioje*, pl. nom. *sañčios*. Zob. Zinkevičius 1981, § 615. Odpowiedniki ie.: scs. *sot-*, nom.sg. *sy* 'będący', gen.sg. *sōšta*, łac. *sons*, *sontis* 'winien, zasługujący na karę', wed. *sán*, *satáh* 'będący', < pie. \*h<sub>1</sub>s-ónt-, gen.sg. \*h<sub>1</sub>s-nt-és. Zob. NIL 235, LIV<sup>2</sup> 241, de Vaan 2008, 574. — Forma nom.sg.f. *santi* 'będąca', dostosowana do osnowy *sant-* przypadków zależnych, weszła pewnie na miejsce pb. \*sintī a. \*suntī jako refleksu pie. \*h<sub>1</sub>s-nt-ih<sub>2</sub>, por. wed. *satí* 'będąca'. — Odnowiona forma ptc. prs. act. ma postać *es-ant-* (zob. *esù*). Jest to formacja na st. pełnym pierwiastka \*h<sub>1</sub>es-, porównywalna z takim refleksem, jak np. gr. joń. ἐόν, ἐόντ-ος 'będący' < \*h<sub>1</sub>es-ont- (gr. att. ὄν, ὄντος w następstwie kontrakcji). Osobno zob. *esā*. — Drw. *sančius*, -iaus: SD <suncius> 1. «bytność rzeczy, existentia, subsistentia» (syn. *buitis*, *būtybė*, *esybė*, *būklė*), 2. «jestestwo, existentia» (syn. *esybė*, *buitis*), *vieno sunčiaus* «jednoistny, eiusdem essentiae» (syn. *vienos esybės*) — prawdopodobnie neologizmy Szyrwidy. Jak neologizmy wyglądają też cps. *viensantis* 1. 'żyjący w samotności', 2. 'leżący na uboczu, ustronny, odosobniony' (por. *vienas*), *viensanti* f. 'samotna kobieta'.

**sántaika** 'zgoda, pokój' — abstractum z suf. -ā- i SO -taik- ⇐ *teik-*, por. vb. cps. *su-teik-ti* 'zgadzać się ze sobą; żyć w zgodzie'. *nesántaika* 'niezgoda, niesnaski, wrogość' ⇐ *nesuteikti* 'nie zgadzać się ze sobą'. Paralele: *sándara* ⇐ *suderėti*; *sántara* ⇐ *sutaŗti*. — Drw. *santaikùs* 'zgodny, niekłótny', *santaikingas* ts. Osobno zob. *taikà*.

**sántaka** 1 p.a., *santakà* 3 p.a. 'miejsce spłynięcia dwu rzek; delta rzeki' — rzeczownik dewerbalny z suf. -ā- i SO *tak-* ⇐ *tek-* od vb. cps. *su-tek-ėti* 'zbiegać się, zlewać się' (zob. *tekėti*). Nomen loci wywodzi się z nomen actionis o znac. 'zbieganie się, spływanie w jedno'. Z innymi suf.: *santakys*, *sántakis*, *sántakas*. Nawiązanie słowiańskie: strus. *sutokŭ* 'zbieg dwu strumieni' < psł. \*sōtokŭ 'ścieknięcie w jedno' (por. REW III, 52). Inne podobnie zbudowane rzeczowniki zebrano s.v. *tākas*. — Por jeszcze łot. *satakas* f.pl. 'miejsce, gdzie się schodzą dwie drogi, rozdroże' ⇐ *satecēt* 'spłynąć w jedno'. Bez apofonii: *satēka* 'zbieg dwu rzek; rozdroże; miejsce spotkania', *satēkas* pl. 'dopływy, źródła'. — N.rz. *Santakà* 2x, *Sántakas*, *Saņtakis*, *Santakys*. N.m. *Sántaka* 2x, *Santakà* 7x, *Santakaĩ* 3x, *Sántakis* (por. pol.

n.m. *Sątok*, *Santok*, wieś przy ujściu Noteci do Warty). — War. ze SE *tek-*: *sántekis*, *sánteklis*. Por. też *sutekmẽ* s.v. *tek-*. — War. ze WSE *tẽk-*: *sántẽkis*, *sántẽklius* ‘miejsce spłynięcia dwu rzek’.

**sántara** 1 p.a., *santarà* 3 p.a. ‘zgoda, zgodność, harmonia’ — abstractum z suf. *-ā-* od vb. cps. *su-tar̃-ti* ‘zgadzać się ze sobą, żyć w zgodzie’ (zob. *tar̃ti*). Pl.t. *santaraĩ* ‘umawianie się co do wesela (między kawalerem i rodzicami panny młodej)’. — Neoosn. *santar-*: *sántaryba* neol. ‘sobór (powszechny, ekumeniczny)’, *sántarios* a. *sántaros* f.pl. ‘umawianie się co do wesela’, *sántaris* ‘umowa, transakcja (pieniężna)’, *sántarmẽ* ‘zgoda; umowa, porozumienie’, *sántartis* f. ‘zgoda; umowa’, *santarũs* ‘zgodny’, *sántarvẽ* ‘zgoda, zgodność, jedność; porozumienie, umowa’ (war. *sántervẽ*).

**sántyakis**, *-io* ‘stosunek, związek, zależność; odnoszenie się do kogo a. czego’, pl. *sántykiai* ‘stosunki (społeczne, gospodarcze, dyplomatyczne)’ — rzeczownik dewerbálny z suf. *-ia-* i SW *tyk-* ← *tik-*, urobiony od vb. cps. *su-tik-ti* ‘spotkać się; zgodzić się’ lub refl. *su-si-tikti* ‘spotkać się’. Podobny SW widać w *núotykis* (zob.). — Drw. *sántykinis* ‘względny, wyrażający stosunek’, vb. denom. *sántykiauti* ‘współżyć, być w kontakcie, utrzymywać stosunki’, też ‘współżyć seksualnie’ (war. *sántykiuoti*).

**sántuoka** ‘małżeństwo, związek małżeński’ — deverbativum z suf. *-ā-* od vb. cps. *su-si-tuõk-ti* ‘pobrać się, zawrzeć małżeństwo’, zob. *tuõkti* I. Leksem *tuok-* nie został dotąd wyjaśniony. Nawiązanie do *tekėti*, *tãkas* (LEW 1141) nie wydaje się prawdopodobne. Warto zauważyć, że obok *sutuõkti* ‘połączyć węzłem małżeńskim’ istnieje bliskoznaczny czas. *sutógti*, *-stu*, *-au* ‘zawrzeć znajomość, koleżeństwo, przyjaźń, zaprzyjaźnić się; spowinowacić się’ (związany z łac. *con-tãg-ẽs* ‘zetknięcie się’ < pie. *\*teh<sub>2</sub>g-*, zob. *tógti*) i że ten ostatni jest poświadczony również w war. z *-k-*: prt. *sutókau* do prs. *sutókstu*, inf. *sutókti* (LKŽ XVI, 482). Z tego spostrzeżenia wynika pytanie, czy *tuok-* w *sántuoka* nie ustaliło się na miejscu starszego *\*tuog-*? Nomina deverbativa z prefiksem *sán-* pokazują nieraz st. *o* jako nacechowanie apofoniczne względem osnowy, por. np. *sántaka* ← *sùteku*, *sámatas* ← *sùmetu*. Następnie trzeba zapytać, czy *sántuoka* nie zluźowało takiego *\*sántuoga*, gdzie leksem miał postać SO, *tuog-* < pb. *\*tõg-* < pie. *\*toh<sub>2</sub>g-*, w stosunku do osnowy werbalnej na SE, mianowicie *tog-* < pb. *\*tãg-* < pie. *\*teh<sub>2</sub>g-* (‘dotknąć, ująć’, zob. *tógti*). Stosunek apofoniczny SE *o* ⇒ SO *uo* znajduje paralelę w *klóti* ⇒ *klúonas*. W konsekwencji tego należałoby podaną na wstępie formułę derywacyjną zmodyfikować następująco: *sántuoka* — deverbativum na SO od vb. cps. *sutókti*. To zam. starszego *\*sántuoga* ← *sutógti*. Prajęzykowe *\*san-tõg-ā* ← *\*su-tãg-ti*. Wynikałoby z tego, że *tuok-* nie jest leksemem prymarnym, lecz neopierwiastkiem, który wyabstrahowano z drw. nominalnego *sántuoka*. — Drw. *sántuokinis* a. *santuokinis* ‘małżeński’. Vb. denom. *sántokauti* gw. ‘przyjaźnić się, kochać się’, gdzie *-tok-* różni się apofonią od *-tuok-* (por. *sutókti* ob. *sutuõkti*). Zob. też *sutuoktùvẽs*.

**sapelkà** 2 p.a. przest., gw. ‘piszczałka, fujarka’ (war. *sapėlka* 1 p.a.). SD *sapelka* «piszczałka, fistula, arundo, calamus, canna poëticè» (syn. *pypynẽ*), «surma, tibia», *sapelka didẽ* «szrot, tibia magna», *sapelka ilga* «pomort, bombyces» [‘piszczałka najgrubsza basem oddająca, sztort’, L.], *sapelka raginė* «kornet, cornu». Zapożyczenie ze stblr. *sopėlka* (SLA 194), por. blr. gw. *sapėlka*, *-i* (zob. ESBM 11, 313). — Drw. *sapelkinykas* SD «piszczyk, fistulator, choraules, æ» [‘co na piszczałce piska’, L.], *sapelnykas* SD «surmacz, auletes, tubicen, flator» [‘co na surmie gra’, L.].

**sāpnas** 1. ‘widzenie senne, majaczenie’, 2. ‘marzenie, przedmiot pragnień i dążeń’. War. *sapnỹs*, *sāpnis*, f. *sapnĩs*. SD *sapnas* «spanie, sen, to co się śni», *sapnas išsireiškia* «wyjawia się komu sen». Odpowiednik łot. *sapnis* ‘sen’ (war. *sapns*, *sapenis*, *sapans*, *sapins*), *sapni redzēt* ‘mieć sen, śnić’. Pochodzi z pb. *\*sʷapna-* ‘spanie, sen’ przez

uproszczenie zbitki nagłosowej \*sū-, podobnie jak w *sakaĩ* i *sesuõ*, *siřgti*, *šēšuras*. Por. LEW 762, ALEW 890. Formacja dewerbalna na SO, pie. \*sūóp-no- 'sen', wywodząca się ze starszego temat na \*-n- (\*šēp-n-), por. stir. *súan*, walij. *hun*, orm. *k'un* 'sen'; nie ma odpowiednika słow. †s(v)onũ. War. apofoniczne: 1. pie. \*sūép-no- 'sen': stisl. *svefn*, toch. A *špām*, toch. B *špane*, 2. pie. \*sup-nó-: gr. ὕπνος 'sen, drzemka', alb. *gjumë* 'sen', scs. *sūnũ* 'sen' (\*sūpnũ). Natomiast refleksy wed. *svāpna-*, aw. *xvafna-* oraz łac. *somnus* 'sen' są pod względem fonetycznym dwuznaczne: mogą odzwierciedlać zarówno pie. \*sūepno-, jak i pie. \*sūopno-. Zob. NIL 676, de Vaan 2008, 573, Beekes 2010, 1535. Ostateczną podstawą formacji tematycznej na \*-no- była osnowa \*supn- heteroklitycznego genetiwu sg. \*sup-n-ós, stojącego przy nom.sg. \*sūóp-r, por. Kloekhorst 2008, 789. — Pwk. pie. \*sūep- / \*sup- 'usnąć' (LIV<sup>2</sup> 612), por. wed. *svapánt-* 'który usnął', scs. *usūpe* aor. 'usnął'. Werbalny SO: wed. *svāpáyati* 'usypia kogoś', stisl. *svaf* 'usnął'; WSO łac. *sōpiō*, *-īre* 'uśpić; ogłuszyć', stisl. *sōfa* 'zabijać' (\*sūóp-je-). — Słowiański pokazuje uogólniony st. zanikowy typu sampras. \*sup-, por. scs. *usūpe* aor., *sūpati* inf. 'spać' (prs. *sūpitũ* wtórne, analogiczne do *ležitũ* 'leży', *būditũ* 'czuwa, nie śpi', por. ESJS 930), inchoat. *usūnōti* 'usnąć; umrzeć', caus. *usūpiti* 'uśpić' (⇒ WSZ *usypati* 'usypiać'). N.B. W języku litewskim treść 'spać' wyraża się neologizmem *miegóti* (zob.). — Drw. *sapniniñkas* 1. 'kto objaśnia sny', 2. 'sennik', *sapnỹs*, -ẽ 'ktoś senny, ospały, niewyspany', *sāpnius* 'kto śni, marzy; marzyciel; człowiek roztargniony'. Vb. denom. *sapnúoti* (zob.).

**sapnúoti**, *sapnúoju*, *sapnavaũ* 1. 'śnić, mieć widzenie senne', 2. 'marzyć, roić o czym', *sapnavaũ sāpną* 'miałem sen, śnił mi się sen', SD: *sapnuoju* «plotę; sni mi się», *sapnavau* «przyśniło mi się co». Vb. denom. na -uoti od *sāpnas* 'marzenie senne' (zob. s.v.). — Neoosn. *sapnuo-*: *sapnuōklis* 'komu się coś przywiduje; kto przez sen mówi lub we śnie chodzi; kto mówi głupstwa', *sapnúotojas* 'kto śni; marzyciel, fantasta', przest. 'jasnowidz, prorok' (por. *apmeluotojas*), cps. *sapnúomirša* c. 'ktoś roztargniony' (por. *miřšti*, *užúomarša*). Na skutek wtórnego odniesienia wyrazu *sapnuōklis* do *sāpnas* ustaliła się nowa segmentacja *sapn-uoklis*. Neosuf. -uoklis widać np. w *vaiduōklis* 'widmo, zjawia'.

**sārēmiai**, -iū m.pl. 'skurcze, kurczenie się mięśni, zwł. macicy' (neol.), *giṁdymo sārēmiai* 'bóle porodowe' — drw. na WSE *rēm-* ⇐ *rem-* od vb. cps. *su-si-reṁ-ti* 'zewrzeć się', prs. 3 os. *susiremia*, prt. *susirēmē* (zob. *reṁti*, *sán-*). Znacz. etym. 'zwieranie się, zaciskanie się — o mięśniach'. Paralele dla st. wzdłużonego: *sánkrēkos*, *sántēkis*, *sávēla*. — Drw. *sārēminis* 'kurczowy, konwulsyjny, spazmatyczny'.

**sargālius**, -iaus gw. 'kto stale niedomaga, ktoś chorowity, cherlak' (war. *sargālis* ts.) — pejoratywna nazwa osoby utworzona suf. -ius (-is) od neoosn. *sargal-* ⇐ *sařgalas* 'choroba, niedomaganie' (analiza etym.: *sarg-alas* ⇐ *siřgti* 'być chorym'). Prawdopodobna jest tu derywacja przez analogię, oparta np. na proporcji *spjaũdaldas* 'plwocina' : *spjauđālius* 'kto ma zwyczaj pluć, plwacz' = *sařgalas* : *x* (*x* = *sargālius*). Co do ujemnie nacechowanych nazw osób na -(al)ius zob. GJL II, § 180. — Vb. denom. *sārgalīoti* a. *sařgalīoti* 'zapadać na zdrowiu, niedomagać'. W tymże znaczeniu używa się vb. *sārgaloti*, utworzonego wprost od *sařgalas*. — Z resegmentacji *sārg-alīoti* pochodzi neosufiks takich czasowników, jak *gỹvalīoti*, *kaĩpalīoti*, *kāišalīoti*, *pīlstalīoti*, *vartaliōti*.

**sārgas** 'stróż, dozorca'<sup>432</sup>, pl. *sargaĩ* 3 p.a. SD «stroż, custos, vigil», *anielas sargas* SD «anyoł stroż, angelus custos, tutelariss» (syn. *priveizdētojas*, *apginējas žmogaus*), *namykštis sargas* SD «parobek, stroż domowy». Odpowiedniki bałt.: łot. *sařgs* 'stróż' (pl. *sargi* 'klocki

<sup>432</sup> W użyciu przenośnym *sārgas* oznacza m.in. 'celownik karabinu', 'pióro klucza' (*Nulaužiau rakto sārgą* 'Złamałem pióro klucza') oraz 'izbicę, konstrukcję zabezpieczającą filar mostu od uderzeń kry' (*Kad nebūt sargų, būt tiltą išnešę* 'Gdyby nie było izbic, zniósłoby most').

drewnianego zamka'), stpr. *but-sargs* 'gospodarz' (kalka nwn. *Haushalter*), por. lit. *námsargas* 'kto pilnuje domu pod nieobecność domowników'. Nomen agentis z suf. *-a-* i SO *sarg-*  $\Leftarrow$  *serg-*, por. *sérgiu*, *sérgėti* 'strzec, pilnować'. Paralele: *nāras*  $\Leftarrow$  *neriù*; *gānas*  $\Leftarrow$  *genù*; *vādas*  $\Leftarrow$  *vedù*. — Z innymi suf.: *sargà* 'straż, straż przyboczna; strzeżenie kogoś lub czegoś, wartowanie', też 'pańszczyzna' (war. *sařgos* f.pl.), *sárgė* przest. 'służąca we dworze', *sařgis* 'pies podwórzowy' ( $\Rightarrow$  *sargùtis* ts.). — Drw. *be sargo* adv. SD «samopas, sine custode», *sárgaitis* 'dziecko stróża', *sargýba* 'straż, warta, strzeżenie, wartowanie; czaty; areszt, więzienie; pańszczyzna' (wtórne *e*: *sergýba*), SD «straż, strzeżenie, wachta, vigilia, custodia, excubiæ», *sargýbė* ts. ( $\Rightarrow$  *sargýbinis* 'wartownik, strażnik, stróż'), *sargyklà* 'strażnica, punkt obserwacyjny; stróżówka', *sargyklė* SD «strażnica, specula statio», *sarginė* 'stróżówka', *sarginykas* SD «strażnik, excubitor, speculator». Cps. *námsargas* (zob. *namaĩ*), *sárgšulis* 'słupek przydrożny' (por. *šulas*). — Vb. denom. 1. *sargáuti* 'być stróżem, stróżować, strzec' (*Angelams savo liepė tavę lankaut, kur tiktai žengsi, įsakė jiems sargaut* KN 80 'Aniołom swoim kazał cię odwiedzać, gdzie tylko pójdziesz, przykazał im czuwać'), 2. *sárgoti*, *-ju*, *-jau* 'strzec, pilnować': łot. *sařgāt*, *-u* a. *-āju*, *-āju* ( $\Rightarrow$  *sargōvas* 'stróż', por. budowę *žinōvas*). — N.m. *Laũksargis* 2x, *Laũksargiai*. N.rz. *Sargũtė*, *Sařgupė*, n. gór *Sárgiškis*, *Sárgakalnis*, *Sargėkalnis*, *Sargùkalnis*.

**Sárgautas** gw. 'święto Matki Boskiej Anielskiej, 2.X.' Dwuznaczne. Drw. na *-tas* od neoosn. *sargau-*  $\Leftarrow$  *sargáuti* m.in. 'strzec' albo drw. od *sárgas* 'stróż', utworzony neosufiksem *-autas* (por. *gùrbautas*, *móliautas*).

**sárginti**, *sárginu*, *sárginau* 'doglądać chorego, pielęgnować w chorobie' (war. *sarginti*). Akut skłania do przypuszczenia, że chodzi tu o vb. denominativum od *sárgas* 'stróż' (por. *sárgoti* 'strzec'  $\Leftarrow$  *sárgas*). N.B. Czym innym jest *sarginti* jako causativum do *siřgti* (zob. s.v.). — Neoosn. *sargin-*: *sárgintojas* 'kto dogląda chorego'.

**sarginti**, *sarginù*, *sarginaũ* 'doprowadzać do choroby; zarażać chorobą; sprowadzać na kogo chorobę przy użyciu czarów' (war. *sárginti*) — causativum z suf. *-inti* i SO *sarg-*  $\Leftarrow$  *serg-* / *sirg-*, por. *sergù*, *siřgti* 'być chorym, chorować'. Paralele apofoniczne: *kankinti* 'męczyć'  $\Leftarrow$  *keñkti*; *marinti* 'morzyć'  $\Leftarrow$  *miřti*; *nartinti* 'doprowadzać do gniewu'  $\Leftarrow$  *niřsti*. Z innym suf.: *sargdinti* (*Peršalimai sargdina žmogų* 'Przeziębienia doprowadzają człowieka do choroby'). — Refl. *apsisarginti* 'udawać chorego, stwarzać pozory choroby',  $\Rightarrow$  *sárgintojas* 'kto udaje chorego, symulant'.

**sárkanas**, *-à* gw. 1. 'różowy, rumiany, o zdrowym wyglądzie', 2. 'przezroczysty, wyraźny'. N.rz. *Sárkainis* (może stać zam. \**Sarkanis*, zob. Vanagas 1981, 291). Odpowiednik łot. *sařkans* 'czerwony, rumiany' ( $\Rightarrow$  *sarkanis* 'jasnobrązowy koń, lis'), n.rz. *Sarkanā upe*, *Sarkane*, *Sarkan-valks*. Etymologicznie biorąc, jest to drw. na *-ana-* od nomen \**sar-ka-* 'czerwień' lub \**sar-kas* 'czerwony'. Por. sufiks w *dárganas* 'słotny'  $\Leftarrow$  *dargà*; *rūkanas* 'mglisty'  $\Leftarrow$  *rūkas*; *ũkanas* 'mglisty, pochmurny'  $\Leftarrow$  *ũkas*. O budowie inaczej LEW 763. — Od neoosn. *sark-* pochodzi vb. denom. *nusarkti*, *-sarksta*, *-sarko* b.z.a. 'poczerwienieć', łot. *sařkt*, *-kstu*, *-ku* 'czerwienieć'. Pwk. \**ser-* / \**sor-* 'czerwony' ukazuje się w alternancie *sařtas* (zob.), por. Būga, RR I, 342, LEW, l.c. — Gdy na wzór *sar-tas* dokonano segmentacji *sar-kanas*, pojawił się neosuf. *-kanas*. Widać go np. w adi. *sálkanas* (zob. *sálti*).

**sarmatà**, gen.sg. *sarmātos* 2 p.a. 'wstyd', SD<sup>1</sup> «sromota, dedecus, infamia...» (syn. *gėda*). War. *sarmotà*, *sermatà*. Zmienione z \**sarmata* pod wpływem odpowiednika słowiańskiego z początkowym *s-* (zob. niżej). Jest to pochodnik z suf. *-ata* od zanikłego nomen \**šarmas* lub \**šarma* < pie. \**kór-mo-*, \**kór-mā-* (IEW 615). Por. suf. w *gyvatà*, *sveikatà*, *válkata*. Również odpowiednik słowiański, sch. *sramòta*, ros. *soromotà*, pol. *sromota* < psł. \**sormota* 'uczucie wstydu', wywodzi się z odziedziczonego nomen \**sormũ*

‘wstyd’. Por. scs. *sramũ* ‘αἰσχύνῃ, ἐντροπή, wstyd, hańba’ (war. *stramũ*), sch. slń. *srâm*, *srâma*, ros. gw. *sórom*, -a, stpol. *srom* ‘wstyd, gorszące postępowanie’ (dziś: ‘zewnątrzna część narządów płciowych u kobiet i samic ssaków’). Odpowiedniki w germańskim: stisl. *harmr* ‘smutek, zmartwienie, troska’, śrdn. *har(a)m* ‘zmartwienie; wstyd, hańba’, nwn. *Harm* ‘zmartwienie; ciężka obraza’ (por. EWD 509n., Heidemanns 1993, 282)<sup>433</sup>. — Z intralitewskiego punktu widzenia za rekonstrukcją \*sarmas lub \*sarma przemawia vb. denom. *sarmóti*, -óju, -ójau ‘zawstydząć’, refl. *sarmótis* gw. ‘wstydzic się’. — Młodszym denominatywem jest tu *sarmātytis*, -juos, -jaus ‘wstydzic się’, *sarmātyti* tr. ‘zawstydząć, wywoływać w kim uczucie wstydu’ (*Nereikia sarmātytis, jei niekas nesarmātijā*). SD *sarmatiju* występuje s.v. «lżę kogo, łaję sromotnie, szkaluię» w jednej grupie z czas. *kolioju*, *ižgėdinu*, *gėdų darau kam*, *lojoju*, *sarmatiju*, *peikiu*. Do tego n. agt. *sarmatytojas* SD «lżyciel, conuiciator, contaminator» (syn. *koliotojas*, por. typ *rašytojas*). — Inne drw.: *besarmātis* ‘bezwstydnik’ (⇒ *besarmāčius* ts.), *sarmačiaũ* adv. ‘większy wstyd’, *sarmačiausia* adv. ‘największy wstyd’ (*Kad ir sarmačiausia būty, eik, prašyk, — o ką daugiau darysi!* ‘Choćbyś odczuwał największy wstyd, idź, proś, bo coś możesz więcej zrobić!’), *sarmatingas* ‘wstydlivy’, *sarmatlỹvas* ts. — Pie. \*kór-mo- opiera się na pwk. \*ker-. Do niego jest drw. na WSE \*kēr- w wyrazie łot. *sērmelis* ‘dreszcz, przerażenie, odraza’. Formacja na -el- od \*sēr-m-?

**sařpti**, *sarpiũ*, *sarpiaũ* gw. ‘dmuchając rozniecać przygasający żar, rozdmuchiwać ogień’, np. *Ką čia sarpi — nosį nusvili!* (Kazlū Rūdā). Niejasne. Może należy do rodziny *siřpti* m.in. ‘poczerwienieć podczas dojrzewania (o jagodzie)’, *seřpti* ‘poczerwienieć od wódki’ (zob. s.v.). Wtedy można by odtworzyć znac. etym. ‘powodować żarzenie się węgla, tj. świecenie czerwonym blaskiem (bez płomienia)’.

**sařtas** ‘jasnogniady, czerwonożółty, płowy, żółtawy, bułany (koń, łoś)’. Odpowiednik łot. *sārts* ‘(o człowieku) czerwony na twarzy, rumiany, zarumieniony, zdrowo wyglądający’. Analiza: *sar-tas*. Pb. \*ser- / \*sar- ‘czerwony, czerwony’ (zob. LEW 764, ALEW 891). Por. pwk. *sar-* 1. w czas. *sārti*, *sāra* (\*sa-n-ra, war. *sārsta*), *sāro*, zwykle z prvb. *ī-*, *nu-* ‘stawać się brązowym, ciemnym, brudnym’, *isārti* ‘poczerwienieć (o skórze rąk)’, *prisārti* ‘nabrać nieprzyjemnego smaku (o wodzie w drewnianym wiadrze)’, 2. w sb. *sarūlis* ‘kto się czerwieni, rumieni’. — Drw. *sartelē* ‘czerwono-ruda mrówka, boleśnie gryząca, żyjąca najczęściej na łąkach, Formica rufa’ (⇒ pol. gw. *sertel* m. ts., por. Zdancewicz 348), *sařtis* ‘bułany koń’. Cps. *sařtamyžē* a. *sařtmyžē* ‘ruda mrówka, Formica rufa’ (por. *mỹžti*), niejasny war. *šařtmyžē*; *sařtširvis* ‘koń mieszanej maści’ (por. *širvas*). Vb. denom. *pasařsti*, -*sařsta*, -*sařto* ‘pożółknąć — o dojrzałym zbożu’ (*Jau vasarojus pasařtēs — galima pjauti*). Osobno zob. *sārkanas*. — N.jez. *Sartaĩ*, n.rz. *Sartā*, *Sařtē*, *Sartālē*, cps. *Sařtupis* 8x ob. *Seřtupis*, *Sartvalkỹs*, *Siesartis* 3x (por. I człon w n.jez. *Siesikas*, n.rz. *Siēsrautas*, *Siēsstruvas*), war. *Sesertis*. N.m. *Pasařčiaĩ*, *Pasařtē*, *Sařtininkai*, *Sařtupis*.

**sarvalaiĩ**, -ũ 3 p.a. m.pl. 1. ‘zanieczyszczona, brudna cieć’, 2. ‘ropna wydzielina z rany’, 3. ‘ciekły osad w fajce’. Pochodzi ze \*sra-v-alai (metateza *r*), to do *sra-vėti* ‘cieć, płynąć’ (zob. s.v.). Suf. -*ala-* jak w *bez-dalaĩ*, *myžalaĩ*, *vėmalaĩ*. Drw. *sarvaliaĩ* m.pl. ‘ropa z rany’. Tu też n.rz. *Sārva*. — War. ze zmianą *a > e*: *servalaiĩ* ‘ciekły osad w fajce’. Przypomina to czas. *servėti* gw. ‘cieć, powoli płynąć’ < \*sarventi jako wariant do *sra-vėti* ‘płynąć’. Wtórne *serv-* widać również w n.jez. *Seřvas* (por. n.rz. *Sārva*), wtórnie *Steřvas*.

**sāsėdos**, -u f.pl. gw. ‘ostatnia przed ślubem narada rodziców nowożeńców’ (war.

<sup>433</sup> Formy irańskie, aw. *fšarəma* ‘wstyd, uczucie wstydu’, pers. *šarm* ts., oset. *fsarm* ‘wstyd, wstydlivość’, dotąd związane z bsl., mają inną filiację. Z uwagi na to, że aw. *fš-* pochodzi z \*ps-, szuka się tu raczej związku z gr. πτόποιαι ‘być przestraszonym, spłoszyć się’.



*sąsédźiai* m.pl.) — drw. od vb. cps. *su-séd-*, *susésti* ‘razem usiąść, np. na naradę’ (zob. *sésti*). Pod względem budowy przypomina psł. \**sq-séd-ũ* m. ‘razem z kimś siedzący’ ⇒ ‘sąsiad’, por. scs. *sosédũ* ‘sąsiad’ (*sūsēsti sę* ‘razem usiąść’), sch. *sús(j)ed*, słn. *sósed*, ros. *soséd*, ukr. *susíd*, czes. *soused*, pol. *sąsiad*. Por. BSW 249n. — Drw. *sąsédais* adv.: *sąsédais sédėti* ‘siedzieć jeden obok drugiego’, *sąsėdybos* f.pl. ‘posiedzenie, sesja’.

**Sasnà** 4 p.a. — nazwa rzeki w rej. Marijampolė. Drw. *Sasnavà* — nazwa miasteczka w tymże rejonie. Dwie te nazwy zawierają temat *sasn-*, który może być spokrewniony ze staropruską nazwą ‘zająca’, mianowicie *sasins* Ev ‘Hase’ (Trautmann 1910, 420; PKEŽ 4, 67 czyta [*sasnis*]), cps. *sasin-tinklo* Ev ‘sieć do łowienia zajęcy, Hasengarn’. Do pie. \**kas-* ‘szary; szarak, zając’, por. wed. *śasá-* m. ‘zając’ < pie. \**kas-ó-*, stwn. ags. *haso* ‘zając’ < pgerm. \**hazan-*, łac. *cānus* ‘szary, popielaty’ < pie. \**kas-no-*, stisl. *hōss*, stang. *hasu* ‘szary’ < pgerm. \**haswa-* < pie. \**kas-uo-* (NIL 410). Nazwa *Sasnà* jest wiązana z substratem pruskim (Būga, RR III, 118) względnie jaćwieskim (Vanagas 1981, 291) na obszarze pld. Litwy. Por. stpr. n.m. *Sassen-pile* (II człon do lit. *pilis*), zniemczone na *Hasenberg* (AON 152, 233). Replika polska brzmi *Zajączkowo*. Tu może też stpr. n.jez. *Sassyn*, n.m. *Sasne*, *Sassenen* oraz *Sasniten* < \**Sasiniten* (AON 152).

**sąspara** 1 p.a., *sąsparà* 3 p.a. 1. ‘węgiel domu, krawędź pionowa zrębu, róg, narożnik’ (*sąsparos akmuō* ‘kamień węgielny’), 2. ‘zamek na węgle zrębu; sprzężenie, złącze’, 3. ‘kąć w pomieszczeniu’. Por. *Kur susispiria sienos, ten bus sąsparà. Iš lauko sąspara, pirkioj tai kampas. Sąspara — kai du rąstus suleidžia. Sąspara — ryšys namų.* SD<sup>1</sup> <suspara> «grań, angulus» (syn. *skumpas*), «węgiel, angulus», SD <suspara> «węgiel w budowaniu, versura, angulus concurrentium parietum». War. *sąsparas* ‘węgiel; krokiew’. Drw. prymarny z suf. -*ā-* / -*a-* i SO *spar-* ⇐ *spir-* / \**sper-*, por. vb. cps. *su-spir-ti* m.in. ‘zetknąć ze sobą, złączyć’ (por. *Nė vienas dailidė nemokės be manęs sparų suspirti*), *susispirti* m.in. ‘zetknąć się, złączyć się’ (zob. *spirti*). Paralele apofoniczne: *atsparà pasparà*. — War. ze zmianą *ánS* > *áiS*: *sáispara* gw. ‘węgiel’ (por. *sáišlavos*). Zob. Zinkevičius 1966, § 151, który wymienia m.in. *káisti, sláistai, áizuols* (z nietrafnym objaśnieniem dyftongu *ai* za pomocą epentezy samogłoskowej). — Drw. *sąsparinis* ‘narożny, węgielny’ (SD <susparinis>), stlit. *sąsparnykas* ‘kamień węgielny’ (Bretkun, por. suf. w *pagalbnykas*). — N.m. *Besąspāriai*.

**sąsūka** 1. ‘(nagły) skręt, zakręt drogi, rzeki’, 2. ‘papieros skręcony w palcach, skręt’, 3. ‘płatnina’, 4. ‘zwyrodnienie stawów’, 4. pl. ‘wykręty’: SD <sukimas, susukos> «wykręcanie, wykręty, argutiae, sophismata, cauillationes» [‘s sofistyczne rozumowanie, mędrkowanie’]. Nomen actionis z suf. -*ā-* i st. wzdłużonym *sūk-* ⇐ *suk-*, por. vb. cps. *su-sūk-ti* ‘skręcić, skręcać’, sb. *sąsuka* ‘zakręt drogi’. Znacz. etym. n. act. ‘kręcenie, skręcanie’ ⇒ n. concr. ‘skręt, zakręt’. Zob. *sán-*, *sūkti*. Paralele dla st. wzdłużonego: *sájūkis* ⇐ *sujūkti*; *sángūlis* ⇐ *sugūlti*.

**sąugoti, sąugau** (przest. *saugmi*), *sąugojau* 1. ‘chronić przed niebezpieczeństwem, ochraniać, zabezpieczać, zachowywać’, 2. ‘strzec, dozorować, pilnować czego; warować (o psie)’, 3. ‘czekać na kogoś w ukryciu, czyhać, np. na złodzieja’, 4. ‘zachowywać jakiś kierunek drogi; dochowywać, przestrzegać (tajemnicy)’. War. *sąugoti, -ju, -jau, sąugóti*. SD: <Diebesaugay> «Boże uchoway, avertat Deus» = *Die, besaugai* (por. *die*), *apsaugau* «obwarować co, munire, communire...» (syn. *apginu*). Refl. *saugausi* SD<sup>1</sup> «ostrzegam się; wiaruję się; wystrzegam się», *nepasaugomas* SD «niepostrzegły, niepostrzeżony, improuisus, inobseruatus». Por. łot. *saūdzēt* ‘zauważać; szanować, zachowywać, przechowywać’ < \**saug-* ē. Niejasne, zob. LEW 764, z liter. Czasownik ma wygląd formacji duratywnej z suf. -*ā-* i SO *saug-* od pb. \**sjaug-* < PIE \**seug-* (transponat). Brak refleksów SZ †*sug-*, †*sūg-* (jeśli abstrahować od odległego pod względem znaczeniowym czas. *sūgti, -ia, -é* ‘wyć’, zob. *svagėti*). — Drw. *saūgas* neol. ‘piłkarz grający w pomocy, pomocnik’, *saugyklà*

‘przechowalnia (bagażu); magazyn (książek); skarbiec w banku’, *saugùs* 1. ‘bezpieczny’, 2. ‘czujny — o psie’ (⇒ *saugà: saugòs jaũsmas* ‘poczucie bezpieczeństwa’, *saugũmas: dárbo saugũmas* ‘bezpieczeństwo pracy’).

**sáuja** 1. ‘garść, tj. dłoń zwarta, złożona w sposób umożliwiający uchwycenie, objęcie, utrzymanie czegoś’, 2. ‘tyle, ile garścią objąć można’ (*Visa sáuja peša plaukus* ‘Całą garścią rwie wełnę (sierść)’), *sáuja miltų* ‘garść mąki’), 3. ‘pęk, wiązka; tyle zboża (lnu), ile się chwyta garścią do zżęcia, dla podcięcia sierpem’, 4. ‘garstka, niewielka ilość’, 5. ‘miara długości’ (*Nusipirkau dalgį devynių sáujų* ‘Kupiłem sobie kosę długą na dziewięć garści’). Odpowiednik łot. *saũja* 1. ‘otwarta dłoń, dłoń wyciągnięta do pozdrowienia’, 2. ‘zwinęta dłoń, garść’, 3. ‘zawartość garści, tyle, ile się mieści w garści’, *sauja miltu, zirņu* ‘garść mąki, grochu’, *rīkšču sauja* ‘pęk różeg’. Obecność intonacji zachęca do powiązania tego wyrazu z pwk. sętowym. Po pierwsze por. rekonstrukcję \*soũh<sub>3</sub>-ieh<sub>2</sub>- — abstractum ‘napętnienie’ od pie. \*seũh<sub>3</sub>- ‘napętniać się’ (LIV<sup>2</sup> 539, por. het. *suu-* ‘pełny’, *sunnai* ‘napętnia’)<sup>434</sup>. Zob. też *sũdrus*. Po drugie, gdyby znacz. ‘garść’ wywodziło się ze znacz. ‘pięść, kułak (dłoń mocno zaciśnięta)’, to można by rozważyć związek *sáuja* z pwk. \*seũh<sub>1</sub>- ‘pchać, trącać, popędzać’ (LIV<sup>2</sup> 538), por. het. *suęezzi* ‘pcha’, wed. *suvāti* ‘popędza, pogania’. Zob. też ALEW 892. Starsze hipotezy referuje LEW 765. — Drw. *saujaitė* ‘garstka’, *saujýka* ts., *saujinis* ‘mieszczący się w garści, np. kamień’. Vb. denom. *saujuoti* ‘brać, czerpać garściami’.

**sauklėti, sauklėju, sauklėjau** gw. ‘owijać (onucami) golenie nóg’. Wariant do *auklėti* ⇐ *aũklė* (zob.). Powstał on na skutek metanalizy formy złożonej z prvb.: \*ap-sauklėti. Ta z kolei pojawiła się drogą synkopowania *i* w formacji zwrotnej \*ap-si-auklėti ‘owinać sobie (golenie nóg)’. Paralele s.v. *stvérti*.

**sáulė** ‘słońce’. Odpowiedniki bałt.: łot. *saũle*, stpr. *saule* Ev ‘Sunne [Sonne]’. Wyraz *sáulė* jest podobnie jak *žėmė* ‘ziemia’ substantywizowanym przymiotnikiem z suf. -ijā-. Ze względu na akut odtwarza się osnowę z dyftongiem długim \*sāul-, \*sāuliā, por. LEW 765, Petit 2010, 109. Dalsza analiza jest sporna, ponieważ jedynymi językami ie., które poza bałtyckim dopuszczają rekonstrukcję osnowy z długością są gocki (*sauil*) i grecki, por. kret. ἄβελιος, dor. eol. arkad. ἄελιος, ep. ἡέλιος m., < pgr. \*hāuel-ijō-. To wywodzi się z pie. \*seh<sub>2</sub>-uel- (por. goc. *sauil*), mianowicie przy założeniu, 1° że osnowa taka została przekształcona z pie. formy nom.sg. \*seh<sub>2</sub>-uļ (obl. \*sh<sub>2</sub>-uēn-) i 2° że zanik lrg. pociągnął za sobą wydłużenie zastępcze \*ah<sub>2</sub> > ā. Problem lit. dyftongu akutowanego ma rzekomo rozwiązać rekonstrukcja \*seh<sub>2</sub>-uļ (por. \*seh<sub>2</sub>u-l-ij- u Petita, l.c.). Skoro zanik spółgłosek laryngalnych datuje się po wokalizacji sonantów sylabicznych, to trzeba powiedzieć, że z praformy \*seh<sub>2</sub>-uļ(s) oczekiwaloby się jakiegoś plit. †sāuil (lit. †sóvil), nie zaś \*sāul. W tej sytuacji są dla *sául-* dwie możliwości: albo trzymać się rekonstrukcji sugerowanej przez rozwój grecki, albo przyjąć, że rozwój bałtycki był niezależny od greckiego. W pierwszym wypadku przejście od †sāuil do *sául-* dałoby się usprawiedliwić tylko synkopą *i* w segmencie należącym do pierwotnego sufiksu \*-uļil- < \*-uļ-. Jako paralełę można tu wykorzystać akutowane *áu* w wyrazie lit. *šiáuras* (zob.). Por. rekonstrukcję \*sāh<sub>2</sub>u-l-ijah<sub>2</sub>- w NIL 606. Zob. też ALEW 892. — Gdy chodzi o scs. *slūņice*, -a n., to formacja ta ma budowę \*sulni-kā- (por. psł. \*sirdice ‘serce’ < \*širdi-kā- s.v. *širdis*). Osnową tego drw. było \*sulni- = \*sul-ni- (suf. -ni- wzorowany na wyrazie *ognī* ‘ogień’?), przy czym \*sul- było refleksem pie. \*sh<sub>2</sub>-ul-,

<sup>434</sup> W związku z obecnością form lit., które świadczą o dysymilatywnym zaniku pierwiastkowego *i* w pozycji przed segmentem *i* sylaby sufiksальной, np. *naũjas* ‘nowy’ < \*niaũjas, *kraũjas* ‘krew’ < \*kriaũjas, a także *sáuju* ‘sunę’ < \*šiáuju (łot. *šaiju*) < pie. \*keũH-je-, można w wypadku *sáuja* wysunąć alternatywne tłumaczenie: formacja na stopniu *e*, \*siáuja < pie. \*seũh<sub>3</sub>-ieh<sub>2</sub>-, która przybrała postać *sáuja* na skutek dysymilacji. — Nieco inaczej Kabašinskaitė i Klingenschmitt (2006, 178, przyp. 29): wywód *sáuja* z pie. \*seũh<sub>1</sub>-iah<sub>2</sub>-, z przywołaniem het. *šuu-* ‘pełny’ < \*suh<sub>1</sub>-u- oraz goc. *swinþs*, stang. *swið* ‘mocny’ < \*suiŋþa- < pie. \*sueh<sub>1</sub>-ŋto- (to z zastrzeżeniem «galimai»).

słabego alternantu do \*seh<sub>2</sub>-uļ. Strukturalnie najbliższej stoi wed. *sūr-(i)ya-* m. ‘słońce’ < \*sūl-, bo gdy się uwzględni, że długość została spowodowana metatezą spółgłoski lrg. (\*sh<sub>2</sub>-ul- > \*suh<sub>2</sub>l-, por. wed. *svar-* z \*suel- < \*sh<sub>2</sub>-uel-), to punkt wyjścia będzie tu identyczny z prasłowiańskim. Inaczej NIL 606: \*suh<sub>2</sub>l-n- (ze znakiem zapytania). Alternant \*suu(en)-, pochodzący z pie. formy gen.sg. \*suh<sub>2</sub>ens < \*sh<sub>2</sub>-uēn-s (por. aw. x<sup>w</sup>āng z \*huwanh), nie pozostawił śladów w językach bałto-słowiańskich. — Drw. *pasāulis* (zob.), *pasaūliui* adv. ‘w kierunku, jak się słońce posuwa po niebie’, *sāulyka* a. *saulýka* ‘słoneczko’, ‘miejsce słoneczne, na słońcu’, *saulingas* ‘obfitujący w słońce, słoneczny (dzień, jesień)’, *saulinē žolē* SD «słonecznik ziele, heliotropium, solaris herba», *adynykas saulinis nešiojamas* SD «kompas, horoscopum vas, scaphium...», *vėjas saulinis* SD<sup>1</sup> «wiatr wschodny albo od wschodu, eurus, subsolanus» (por. SD *vėjas rytinis* ts.), *sāuliškas* ‘słoneczny; jasny, wspaniały (we wspomnieniu)’, *saulūtė* bot. ‘stokrotka, Bellis’, *ūžsaulis* ‘miejsce zacienione’. — W złożeniach ukazuje się przeważnie osnowa na -ē-, por. *saulėgrąža* ‘przesilenie dnia z nocą’ i ‘słonecznik, Helianthus’ (por. *grėžti*), *saulėkaita* ‘spiekota, skwar; miejsce nasłonecznione’ (por. *kaĩsti*), *saulėleidis* SD «zachód słońca, miejsce gdzie słońce zapada», *saulėlydis* ‘zachód słońca’ (por. *nusilėisti*), *saulėsėdis* ‘zachód słońca’ (por. *sėsti*), *saulėtekis* ‘wschód słońca’ (por. *užtekėti*). Poza tym ukazują się jeszcze cztery inne osnowy, por. 1. -a-: *sāulabrolis* a. *saulābrolis* zm. ‘księżyc’, *sāulažolė* bot. ‘słonecznik, Helianthus’, n.m. *Sāulažoliai*, 2. -ja-: *sauliābrolis* ‘księżyc’, *sāuliažolis* bot. ‘słonecznik, Helianthus’, 3. -o-: *saulólaidis* ‘zachód słońca’, *saulólydis* ts., *saulopuolis* SD «podwieczor», *saulótekis* a. -tekiai ‘wschód słońca’ (w SD jeden raz zaświadczone gen.sg. na -os: *ažusileidimas saulos* «zachód słońca»), 4. -y-: *saulýleidis* ‘zachód słońca’. Brak jest samogłoski łącznikowej w war. *sāulleidis*, *sāultekis*, *sāulžolė*.

**saūpti**, *saupiù*, *saupiaũ* gw., zwykle z prvb. *ap-* ‘okryć, owinać, otulić (dziecko, chorego)’ — czas. quasiprymarny na SO *saup-* od *sup-* (zob. *sùpti*). Jego paradygmat rozwinął się wokół formy iteratywnego prs. *saupiù*, kiedyś należącego do inf. \*saupyti. Por. *laupiù* ob. *laupyti*; *rausiù* ob. *rausyti* itp. Por. młodsze *saupstýti* frq. ‘okrywać, otulać’. — Odpowiednik psł. \*sup-, por. scs. *suti* ‘sypać’ < \*supti, stpol. *suć*, *suję*, *suł* ‘tworzyć, wznosić, formować coś przez narzucenie ziemi’; nomen \*sutū ‘(na)sypany’ < pbsł. \*saup-ta-: ukr. *sútyj* ‘bogaty, obfity’, czes. *sutý* ‘zsypany — o ziarnie; pełny, sowity’, pol. *suty* ‘obfity, hojny, obszerny’, przest. ‘obsypany, usypany’, adv. *suto* ‘w dużej ilości, obficie’ (por. BSW 293, Boryś 2005, 588). — W gwarach ukazuje się morfem *siaup-*, który wygląda jak refleks SE pie. \*seup- ‘rzucić, sypać’ (zob. LIV<sup>2</sup> 540), por. *apsiaupiù*, *-siaupiau*, *-siaūpti* 1. ‘owinać się, otulić się (chustą)’, 2. ‘otoczyć, oblec, oblegać (o wojsku), otoczyć (murem, drzewami)’, refl. *apsisiaūpti* ‘okryć się, owinać się’, iter. *siaupstýti*. War. z dźwięcznym wygłosem pierwiastka: *siaūbtis*, *siaubiūos*, *siaubiaūs* (zob.). — W języku łotewskim nie ma wprawdzie SE \*šaup-, ale jest uwarunkowany przezeń WSZ o nagłosie š-: *šūpāt* ‘kołysać, huścić’, frq. *šūpināt*, nomen *šūpulis* ‘kołyska’ (por. lit. *siūbčioti* s.v. *siaūbtis*).

**saūsas**, -à ‘suchy’. Odpowiedniki bałt.: łot. *sāuss* ‘suchy’, stpr. *sausai* adv. ‘suchą stopą’ (zob. też stpr. n.m.). Razem z scs. *suchū* oraz zach.-germ. \*sauza- (stang. *sēar*, śrdn. *sōr*, nwn. *sohr* ‘wyschły, wysuszony’, norw. *søyr* ‘suchy, spróchniały’) kontynuują ie. \*sauso- < pie. \*h<sub>2</sub>soys-o-, por. NIL 345, Heidermanns 1993, 471. Wywód gr. αῤος a. αῤος ‘suchy’ z pierwiastka na SO pozostaje sporny, zob. NIL 346, przyp. 2. — SZ *sus-* < \*h<sub>2</sub>sus-: *sùsti* (zob.). — Drw. *pósausis* ‘suchawy’, *sausaiñis* ‘sucharek’ (por. *saldañis*), *sausatis*, -iēs f. ‘posucha’ (por. *bjauratis* ⇐ *bjaūras*), *saūsis* ‘miesiąc styczeń’ (dawniej też ‘grudzień’), *sausitelýs* a. *sausýteliš* ‘suchutki, suchuteńki’ (neosuf. -itelýš, -yteliš), *saūskė* (zob.), *saūskis* (zob.), *sausos dienos* SD «suche dni, quat[t]uor tempora» [‘cztery kroć do roku, post trzydzienny w tydzień kościelny’, L.], *sausrà* (zob.), *sausumà* 1. ‘posucha’ (*Dabaŗgi pati sausumà* ‘Przecież teraz największa posucha’), 2. ‘miejsce suche, łąd’ (w przeciwieństwie do

morza). Cps. *sausausytelis* (zob.), *saūsgēla* (zob. *gēlā*), *saūsgyslē* 'ścięgno' (por. *gýsla*), *saūskarvė* 'krowa nie dająca mleka' (por. *kárvė*), *saūskulas* (zob. *kūlti*), *saūsledis* 'cienki lód' (dosł. 'suchy lód', por. *lēdas* i syn. *traškūtis*, dosł. 'to, co trzeszczy'), *saūsligē* (zob. *ligā*), *saūsmēdis* 'uschnięte, suche drzewo' (por. *mēdis*), *saūsmetis* 'susza, posucha' (por. *mētas*), *saūsupė* 'zanikająca, wysychająca rzeczka, suche koryto rzeki' (por. *ūpė*). — Vb. denom. 1. *sausėti*, -ja, -jo 'schnąć, wysychać', 2. *saūsti*, *saūsta*, *saūso* 'schnąć, wysychać'. Zob. też *suōsti*. — Dwuznaczne jest vb. *saūsinti* 'osuszać, wysuszać'. Po pierwsze może to być vb. denominativum od *saūsas* (por. *áukštinti* 'wywyższać'  $\Leftarrow$  *áukštas*, *atnaūjinti* 'odnawiać'  $\Leftarrow$  *naūjas*). Po drugie może to być vb. causativum o znac. 'sprawiać, żeby schło, wysychało'. W tym drugim wypadku trzeba by założyć, że *saūsinti* rozpowszechniło się kosztem *saūsyti* (gw.), formacji na SO pochodzącej od *sus-* (*sūsti* 'schnąć'), a będącej genetycznym odpowiednikiem scs. *sušiti*, *sušq* 'suszyć', ros. *sušítb*, czes. *sušít* ts., < pie. *\*h<sub>2</sub>soys-éje-*, por. wed. *śośáyati* 'suszy' (LIV<sup>2</sup> 285). — N.m. *Saūsalaukė*, *Saūsaraistis*, *Sausāraistis*, *Sausdravaĩ* (por. *drevė*), *Sausgiriaĩ*, *Saūslaukis*, *Saūšilis* (\**Saus-šilis*, por. *šilas*). N.rz. *Saūsupis*. Por. stpr. n.m. *Sawseyne*, *Sausekert*, *Sausilas* < \**Saus-silas* (AON 153).

**sausausytelis**, -io wsch.-lit. 'suchuteńki, suchutki', przez degeminację z \**saus-sausytelis* — złożenie tautologiczne członów przymiotnikowych *saūsas* 'suchy' i *sausytelis* 'całkiem suchy — o sianie, gruncie' (neosuf. -ytelis). Paralela: *pil-pilnytelis* 'pełnuteńki, pełnusięńki' < \**piln-pilnytelis* (do *pilnas*). ŽD 23 nazywał te formacje reduplikacyjnymi. Podobnie GJL II, § 3, z uwagą: «swoistego rodzaju deminutiva»..

**saūskė** gw. 1. 'bezdzienna kobieta', 2. 'jałowa krowa, owca', 3. 'kobieta krótko piersią karmiąca' — drw. na -*kė* od adi. *saūsas* 'suchy' (zob. s.v.). Por. *tálžkė*  $\Leftarrow$  *talžus* (s.v. *tálžyti*), *dvėskā*  $\Leftarrow$  *dvėsa* (s.v. *dvėsti*). Cps. *saūskekšis* wulg. 'osoba bezdzienna' < \**saus-kekšė* (por. *kėkšė*).

**saūskis**, -io 1. 'chudzielec, chuderlak', 2. 'suchy wiatr', 3. 'sucharek' — drw. na -*kis* od adi. *saūsas* 'suchy' (zob. s.v.). Por. *drūčkis* 'człowiek gruby i niski'  $\Leftarrow$  *drūtas* 'gruby, mocny'. — Drw. od neosn. *saus-*: *saūskarda* c. 'ktoś bardzo chudy; ktoś bezdzienny', *saūskardas* 'całkiem suche drzewo', *saūskaŗdis* 'ktoś bardzo chudy; ktoś bezdzienny' — formacje ekspresywne z rzadkim suf. -*ard-*, por. *kabārda* 'niezdara'  $\Leftarrow$  *kabėti*; obok tego -*erd-*, por. *skabėrda* 'drzazga'  $\Leftarrow$  *skabėyti* (GJL II, §§ 450n.).

**sausrā** 4 p.a. 1. 'długotrwały brak deszczu, susza, posucha' (*Žiemą šalčiaĩ, vasarą saūsros žmogų vargina* 'Zimą mrozy, latem susze dokuczają człowiekowi'), 2. 'wyjątkowo suchy rok'. Formacja denominalna na -*rā-* od *saus-* (*saūsas* 'suchy') o funkcji abstractum. Paralele: *šutrā* 'parność'  $\Leftarrow$  *šūtas*; *kantrā* 'cierpliwość'  $\Leftarrow$  *kančiā*.

**sāvada** c. gw. 1. 'oszczerca, intrygant', 2. 'stręczyciel' — nomen agentis pochodzące z konkretyzacji nomen actionis z suf. -*ā-* i SO *vad-* od vb. cps. *su-ved-*, *suvėsti* 'sprowadzić w jedno miejsce'. Znac. etym. 'skojarzenie, złączenie'. — Vb. denom. *sāvadauti* a. *sāvadauti* 'stręczyć, nakłaniać do nierządu',  $\Rightarrow$  *sāvadautojas* 'stręczyciel, sutener'.

**saváime** adv. 'samo przez się; dobrowolnie' — słowotwórczo nieprzejrzysty drw. od adi. *sāvas* 'swój' (zob. s.v.). Brak w ŽD. Por. *savāĩp* adv. 'swoiście'. War. *saváimais*, *saváimi*, *saváimiais*, *savaimū*. — Drw. *saváimis* 'samorzutny, spontaniczny', *savaimingas* 'samoistny; swoisty, jedyny w swoim rodzaju; samodzielny, niezależny', *savaiminis* 'samoistny, samorzutny'.

**saváitė** 'tydzień' — prawdopodobnie zapoż. ze stpr. *sawayte* EV 'Woche', które w dialekcie zachodnio-auksztajckim wyparło sławizm *nedėlia* (por. LEW 767). Forma stpr. kontynuuje ze zmianą *v* < *b* starsze \*[*sabaitē*], to z \*[*sabatē*] — zapoż. z pol. *sobota* 'Sonnabend'. Dyftong *ai* jest objawem antycypowania miękkości w spółgłosce *t*. Trautmann

1910, 420 ujmował rzecz zbyt ogólnikowo: «umgebildet aus p. *sobota* ‘Samstag’». — Drw. *pasavaičiuū* adv. ‘co drugi tydzień’, *savaitinis* ‘tygodniowy’, cps. *savaitgalis* ‘koniec tygodnia, weekend’ (por. *gālas*), *savaitraštis* ‘tygodnik’ (por. *rāštas*). — Drw. wsteczny *vaitė* ‘tydzień’ (*Vos prašoka kelios vaitės, ir jau visa užmiršta*) świadczy o tym, że segment *sa-* został utożsamiony z rodzimym prefiksem *sq-* (zob. hasło *sán-*). Paralela: *sántaika* ⇒ *taikà*.

**saváitis**, -čio gw. ‘krewny’ — drw. na -*aitis* od posesywnego zaimka / przymiotnika *sàvo*, *sāvas* ‘swój’. Znacz. etym. ‘ktoś ze swoich’ (por. pol. *swojak* ‘swój człowiek’ ⇐ *swój*). Paralele słowotwórcze: *gimináitis* ‘krewny’ ⇐ *giminē*; *sūnaitis* ‘wnuk’ ⇐ *sūnūs* (zob. GJL II, § 437, LEW 767). — Drw. *savaitinis* ‘dalszy krewny, swojak’.

**sāvarta** 1. ‘rzeczy zrzucone na kupę, stos, kupa’, 2. ‘nieporządek, bałagan’, 3. gw. ‘faza księżycy’ ⇐ vb. cps. *suveřsti* ‘(bezładnie) zwalić na kupę’. Z innym suf.: *sāvartas* ‘grzęda, zagon’ (*Tėvas padalijo arimą į penkis sāvartus*) ⇐ *suveřsti* ‘zaorać’, SD <suwartas> «nagroda; oddanie czegokolwiek; wracanie, wrocenie czego» ⇐ *suverčiu* SD «nagradzam co komu; przywracam». Pl. *sqvartaĩ* ‘odmiany księżycy’ ⇐ *susiveřčia* ‘obraca się’. Derywaty z prefiksem *sq-* (zob. *sán-*) i SO *vart-* ⇐ *vert-* od vb. cps. *suveřsti*. Zob. *veřsti*.

**sāvas**, gen.sg. *sāvo* — przymiotnik dzierżawczy ‘swój’ (łot. *savs*), sb. ‘krewny’. Por. *mānas*, *tāvas*. To samo *sav-* w zaimku dzierżawczym *sāvo* ‘swój’ (war. *sāvo*) i w zaimku zwrotnym, por. sg. gen. *savēš* ‘siebie’, dat. *sāu* ‘sobie’ (stlit. *sāvi*), acc. *savē* ‘się’, instr. *savimi* ‘sobą’, loc. *savyjē* ‘w sobie’. Praforma \**seu-* < pie. \**seu-* o-, drw. od formy gen.sg. pie. \**seue* ⇐ \**se* ‘sam dla siebie, się’. Zmiana \**seu-* na \**sou-* o-, pb. \**saū-* ma paralelę z jednej strony w łac. *suus* ‘swój’ < *souos* (inskr.) < \**seu-* o-s (por. gr. *έός*), z drugiej strony w refleksie lit. *tāvas* ‘twój’ < \**teu-* o-. — Adv. *savāip* ‘swoście, na swój sposób; dziwnie’. — W złożeniach w roli I członu ukazuje się częścią *sava-* (zob. *savadaĩbis*, *savanōris*, *savamōkslis*) lub *savi-* (zob. *savivalē*, *savišalpa*, *savižudis*), a częścią *sau-* (zob. *sāugira*, *saunorā*, *sāuskira*). — Drw. 1. *nesāvas* ‘nieswój’, *nesavōji* f. ‘nagła śmierć’ (w złożeniu *Kad taĩ nesavojā!*), *nesavāja* adv. ‘nieludzkim głosem (ryczy, wrzeszczy); przedwcześnie (umarł)’ — skostniała forma instr.sg. do *nesavōji*; *nūsavās* ‘własny’, *pasaviaĩ* adv. ‘każdy sobie, z osobna, oddzielnie od innych’, *savāsis* ‘ukochany; mąż’, *savēkas* ‘krewny’ (dosł. ‘swojak’), *savōji* f. ‘ukochana; żona’, *savieji* m.pl. ‘krewni, swoi’ (*Mes su juom savieji* ‘My z nim jesteśmy krewnymi’). Por. łot. *savāds* ‘swoisty, osobliwy’, z suf. \*-ād- jak w lit. *vienōdas*. — 2. *sāviškas*, -a ‘swój, swojski, własny; swoisty, osobliwy, oryginalny’. — 3. *saviškis* m. ‘swój człowiek’, *saviškiai* m.pl. ‘swoi, krewni’. — 4. *saváitis* ‘krewny’ (zob. s.v.). — 5. *savýbē* ‘właściwość, cecha; pokrewieństwo’ (⇒ *savybingas* ‘swoisty, specyficzny’, *savýbinis* ‘(zaimek) dzierżawczy’). — 6. *savýbē* coll. ‘krewni, ogół krewnych’ (*Vienas iš mūsų savýbės mokosi Vilniuj* ‘Jeden z naszych krewnych uczy się w Wilnie’). — 7. *savýbē* ‘krewny’ (*Tavo tėvas man savýbē* ‘Twój ojciec jest moim krewnym’). — 8. *sāvitas* (zob.). — 9. *savūmas* ‘właściwość, to, co jest charakterystyczne dla danej osoby lub rzeczy’ (*Klysti yra žmogaus savūmas*), ‘charakter swojski’ (*Žodžio savumą ar svetimumą rodo garsai* ‘Rodzimość lub obcość wyrazu zdradza jego skład dźwiękowy’). — 10. *atsavōn* (zob.). — Vb. denom. 1. *sāvinti* ‘czynić swoim, przywłaszczać sobie’, DP ‘przyczytać sobie’, *nusāvinti* ‘wywłaszczać’, *pasāvinti* ‘przywłaszczać; przejmować od innych, zapożyczać; przysposobić, uznać cudzego syna za swego; zaręczyć, przyrzec małżeństwo’, refl. *sāvintis* ‘przyswajając sobie, uznać za swoje; rozpoznać, np. po głosie’ (⇒ *saviniñkas* ‘właściciel’), *apsisāvinti* ‘oswoić się z czym’, 2. *savótis*: *apsisavóti* gw. ‘oswajać się (o zwierzęciu), uważać za swoje, (o młodzieńcu) wybierać sobie dziewczynę na żonę’, 3. *savúotis* gw. ‘spokrewniać się’ (⇒ *savuotė* coll. ‘krewni, ród’, ⇒ *savúotinis* ‘krewniak’, drw. singulatywny). Osobno zob. *pasāvintinė*.

**sāvēla** 1. ‘kłąb zbitej wełny lub pakul’, 2. gw. ‘kołtun na głowie’, 3. gw. ‘odcisk na

nodze, nagniotek'. Z innym suf.: *sqvēlē* a. *sqvēlē* 'płat brudu, który po odmoczeniu odstaje od skóry; odcisk, nagniotek'. Analiza: *sq-vēl-a*. Z pochodzenia nomen actionis na -ā- od vb. cps. *su-si-vēl-ti*, -*vēlē* 'rozczochrać się, splątać się; zgnieść się, spilśnić się'. Paralele dla st. wzdlużonego: *sqrēmiai*, *sámplovos*. Zob. *sán-*, *vēlti* II.

**sāvitas I**, -à 1. 'swoisty, osobliwy, oryginalny', 2. gw. 'samodzielny'. Przymiotnik utworzony sufiksem -*it-* od osnowy zaimkowej *sav-*, por. *savē* acc.sg. 'siebie', *sāvas* 'swój'. Rzadkie paralele: *mažitỹs*, *dabitā* (por. GJL II, § 429). — Drw. *savitaĩ* adv. 'na swój sposób', *atsavitai* b.z.a. adv. 'oddzielnie, osobno' (syn. *atsavōn*).

**sāvitas II**, -à gw. 1. 'dwa razy większy, dwa razy tyle wynoszący, podwójny', 2. 'dubeltowe — o oknie' (*Istatyk langus savitus*, t.y. *dvejus*), 3. 'wystarczający, dostateczny'. War. *zāvitas* (por. *sagōnas* > *zagōnas*). Zapoż. z błr. *savity* 'podwójny; dwa razy droższy' ⇐ pol. przest. *sowity* 'podwójny, dwa razy większy' (por. ESBM 11, 285). N.B. LKŻ XII, 261 nie dostrzegł tego sławizmu, w następstwie tego złączył go w jednym lemmacie z *sāvitas* I. — Drw. *savitaĩ* adv. 'dwa razy tyle, dwa razy więcej, w dwójnasób, podwójnie' (war. *zavitaĩ*), por. *Savitaĩ didesnis i drūktesnis* 'Dwa razy większy i silniejszy'. *Ans savitaĩ daugiau už mune suvalgo* 'On dużo więcej ode mnie zjadł'. *Pažyčiok javų, aš rudenį savitaĩ atduosiu* 'Pożycz [mi] zboża, jesienią zwrócę ci w dwójnasób'; *zavitinis lāngas* 'dubeltowe okno, okno z podwójną szybą'.

**savivalē** 'samowola, nieliczenie się z nikim i niczym', przest. *savāvalia* (m.in. DP), *savavaliā* 2 p.a. 'samowola, swawola'. Przekształcenie zapożyczenia *svavālē* a. *svavaliā* ⇐ pol. *swa-wola* drogą zastąpienia członu *sva-* rodzimym odpowiednikiem *sava-*, obecnie liter. *savi-* (por. *savigarba*, *savijauta*, *savivalda*). Zob. *valiā*. — Drw. *savavālis* 'samowolny', DP 'swawolny, wszeteczny'. Obok tego przest. *savavalnas*, z II członem -*valnas* naśladowującym pol. *swawolny*. Vb. denom. *savavaliāuti* a. *savivaliāuti* 'postępować samowolnie, swawolić'. — Jak decompositum wygląda czas. *vōliuotis* a. *vōliuotis* 1. 'swawolić, dokazywać, szaleć (np. o dzieciach)', 2. 'dokuczać — o bólu, pobolewać (np. o nodze)'. Czym jednak wytłumaczyć SW \**vāl-* wobec *val-* w *valiā*?

**sāvoka** 'pojęcie, Begriff' (neol.) — drw. postwerbalny od vb. cps. *su-vók-ti* 'pojąć, zrozumieć', refl. *su-si-vókti* 'pojąć, połapać się, zorientować się', por. LEW 1272. Paralela: *núovoka* ⇐ *nuvókti*. Zob. *sán-*, *vókti*. — Drw. *sāvokinis* 'pojęciowy, dotyczący pojęć', *sāvokūs* 'pojętny; rozumiały; chłonny'. Vb. denom. *sāvokoti*, -*ju*, -*jau* 'definiować, określać pod względem pojęciowym'.

**savótiškas**, -a 1. 'osobliwy, swoisty, oryginalny', 2. 'dziwny, dziwaczny' — drw. na -*iška-* od neoosn. *savot-*, wyabstrahowanej drogą metanalizy z ptc. necessitatis *savótinās* 'taki, którego trzeba sobie ośwoić' (etymologicznie: *savó-tinas*). Por. *apsisavóti* s.v. *sāvas*.

**sāžinė** 'sumienie' (*švari sājinė* 'czyste sumienie') — złożenie członów *sq-* i *žiniā*, *žinė* (zob.), będące kalką łac. *cōnscientia* (⇐ gr. συνείδησις 'świadomość, sumienie'). Podobną kalką jest nwn. *Gewissen*. Por. LEW 768, EWD 446n. Por. jeszcze *vagiũ sājinė* 'zmowa między złodziejami'.

**sēbinti**, *sēbinu*, *sēbinau* gw. 'oszczędnie używać, oszczędzać; skąpić' — vb. denominativum na -*inti* od zanikłej osnowy zaimkowej \**seb-* 'swój' (por. stpr. *sebbei* dat.sg. 'sobie' : *swais* 'swój', słow. *sebě* ob. *sobě* 'sobie'), która była kontynuacją pie. \**seb<sup>h</sup>-* / \**sob<sup>h</sup>-*. Znacz. etym. 'robić coś dla siebie, w swoim interesie'. Por. Būga, RR II, 305n., 582, który wskazał jako paralełę ros. gw. *sóbitʹ* 'gromadzić sobie, dla siebie, robić zapasy', *sobʹa* a. *sóbina* 'mienie, wszystko, co się ma, co się posiada'. Za nim BSW 251, ŽD 545 i LEW 768.

**sēbiržē** žm. 'zagon zasiewany za jednym zachodem siewcy' — ze zmiany \**sēja-biržē*,

cps. o I członie *sējā* 'siew, siejba' i II członie *biŗžē* 'wiecha oznaczająca granicę zasiewu'. Zanik nieakcentowanej sylaby *-ja-* jak w *vēpūtē* < *vēja-pūtē*. Inne paralele w GJL I, § 561.

**sēbras** pot. 1. 'dobry kolega, kumpel, kompan, towarzysz' (war. *sēbras*, *cēbras*), 2. stlit. SD «towarzysz, socius, comes, familiaris» (syn. *drauginykas*). Zapoż. ze stblr. *sjabrē* 'krewny, brat; towarzysz' (blr. *sjábar*, *-bra*, war. *sjábra* m.), pl. stblr. *sebry* 'ludzie w Wielkim Księstwie Litewskim, którzy wspólnie korzystali z ziemi', blr. *sjabrý*, *-óŭ* (SLA 195, ZS 53, LEW 768n., ALEW 895). Por. ros. *sjabēr*, *-brá* 'sąsiad, towarzysz, współnik, uczestnik', strus. *sēbrū* 'sąsiad, członek wspólnoty'. — Drw. *sēbrā* 'grupa przestępców, szajka', *sēbravimas* SD<sup>1</sup> «obec, obcowanie, conversatio» (syn. *apsiėjimas*), «pospolitowanie, communio, conuersatio», «społkowanie, commertium», *sēbrinas* 'wspólny, własny w połowie', *sēbrinaĩ* adv. 'wspólnie (hodować)', np. *Laiko bites sēbrinaĩ* 'Trzymają wspólnie pszczoły', *sēbrýstē* 'bycie towarzyszem, współnikiem; złe towarzystwo', SD «towarzystwo, societas, sodalitas, familiaritas» (war. *draugystē*), *sēbriškas* 'koleżeński', SD «towarzyski» (syn. *draugingas*). Vb. denom. *sēbrāuti* 'mieć coś do spółki z kimś, dzielić coś z kimś', *sēbrauju* SD «społkuję z kim, commercium habeo cum aliquo, est mihi communicatio cum aliquo; towarzyszę s kim, familiaris sum alicui, vtor aliquo familiariter» (syn. *draugj turiu su kuo*), SD<sup>1</sup> «obcuję, conversor, conuiuo» (syn. *apsieimi*, *su kitu gyvenu*), «pospolituję, conuersor», *susēbrinu* SD<sup>1</sup> «stowarzyszam, associio, coniungo, copulo» (⇒ *susēbrinimas* «stowarzyszenie»).

**sēd-**, derywaty nominalne od czas. *sēdu*, *sēsti* 'siaść, usiąść': *apsēdai* (zob.), *apīšēdos* f.pl. 'rama, ramy', *apsēstas* SD «opętał go czart, est fanaticus, a malo genio agitatur» (por. *pristótas*), *ātsēda* a. *ātsēdis* 'miejsce zalewowe w zakolu rzeki' (*Upēs ātsēdziuose neršt žuvys*), *nenūšēda* c. 'kto nie może usiedzieć na jednym miejscu', *nepasēda* c. ts., *nūšēdos* f.pl. 'osad na dnie naczynia' (war. *nūšēdai*, żm. *nūšēdai*), *pasēda* 'goście siedzący przy stole, biesiada; czyhanie na zwierza' (por. ŽD 449), *pasēdas* a. *pasēdai* pl. 'worek nabity słomą a. sianem, służący do siedzenia na wozie' (syn. *pasēstai*, por. Būga, RR II, 557), *persēda* (zob.), *pērsēdis* 'przesiadka' (*Važiuoja be pērsēdžio* 'Jedzie bez przesiadki'), war. *pērsēdimas*, *pōsēdis* 'posiedzenie', *sāsēdos* (zob.), *sēdā* 'zachód słońca' (syn. *sēdimas*), *sēdāklē* 'przegroda w poprzek rzeki, jaz' (syn. *persēda*), też 'siedzenie na wozie; część koła' (rzadki suf. n. instr. *-aklē*), *sēdala* żartobl. 'więzienie', *sēdeikā* a. *sēdēika* 'dziecko, które długo siedzi, nie zaczyna chodzić; domator', *sēdēklē* 'siedzenie przy warsztacie tkackim', *sēdelēs* f.pl. SD «kurnik, szopa abo sadz szeroki na kury» (syn. *vištynyčia*, *vištų grēda*), *sēdēlis* 'mendel złożony z dziesięciu snopów', *sēdēnē* 'miejsce do siedzenia na wozie lub saniach; krzesło; tyłek; siedziba, np. biskupia' (por. *gulēnē*, *perēnē*), *sēdyklā* 'areszt', *sēdymas* 'wąskie pole oddalone od obejścia', *sēdomis* adv. 'na siedząco (np. spać)', *sēdžia* a. *sēdžia* 'siedzenie, pośladek; jaz na rzece', *sēdžia tiņklo* 'matnia niewodu' (SD «matnia, sinus, sarena, nassa»). — Cps. *dvisēda* a. *dvisēdā*, *dvisēda* adv. 'we dwóch, we dwoje, np. jechać na koniu' (por. *dvi°*), ⇒ *dvisēdais* a. *dvisēdomis*, *dvisēdoms* ts.; *dvisēdžiai* m.pl. 'dwaj gospodarze sąsiadujący ze sobą, zwykle w lesie', *mēdsēdžiai* m.pl. 'oderwane od wsi osiedle pod lasem' (por. *mēdžias*), *namisēda* c. 'ten, kto dużo przebywa w domu, domator' (por. *namaĩ*), *naujasēdys* 'nowy osadnik, nowy mieszkanić' (por. *naĩjas*), *saulēsēdis* 'zachód słońca' (por. *saulē*), *senasēdis* 'zasiedziały mieszkanić, stary mieszkanić' (por. *sēnas*), *šalisēdom* (zob. *šalis*), *trisēda* adv. 'we trójkę — o jechaniu na jednym koniu' (por. *tri°*), *vienasēdis* 'zaścianek, kolonia' (por. *vienas*). — N.m. *Medsēdžiai*, *Naujāsēdis*, *Naujāsēdžiai*, *Traksēdis*, *Trāksēdžiai*, *Vienasēdžiai*.

**sēdēti**, prs. *sēdžiu* (3 os. *sēdi*, war. *sēdžia*), prt. *sēdėjau* 1. 'siedzieć (na krześle, za stołem, okrakiem)', 2. 'siedzieć w domu, być bezczynnym, nie pracować', 3. 'stać gdzieś mieszkać', 4. 'o samicy ptaka: ogrzewając sobą jaja wysiadywać pisklęta' (*Višta sēdi*

*viščiukus mažus. Žąses pačios sėdi kiaušinius*), 5. 'być aresztowanym, być pozbawionym wolności'. SD: *sėdžiu ažu stalo* «siedzę u stołu», *sėdžiu pas ką* «siedzę podle kogo», *pirm ko sėdžiu* «posiadam kogo». Jest to durativum stanu z suf. -ė- / -i- do *sėd-*, por. *sėsti* 'usiąść'. Paralele: *mėrdėti* ⇐ *mīrti*; *sėrgėti* ⇐ *sīrgti*. Odpowiednik łot. *sėdu*, *sėdēt* 'siedzieć' ⇐ *sēžu*, *sėdu*, *sėst* 'siaść'. Odpowiednik scs. *sēždō*, *sėdėti* 'siedzieć' ⇐ *sėdō*, *sėsti* 'siaść', ros. *sižū*, *sidět* ⇐ *sjādu*, *sėstb*. — Drw. nominalne: *apsėdimas* stlit. 'opętanie' (*reikia sergėtis apsėdimo nuog velino* SP II, 51<sub>12</sub> 'trzeba strzec się opętania od czarta'), *sėdimà* a. *sėdimoji* 'siedzenie, tyłek'<sup>435</sup> (eufemizm zam. *šiknà* 'dupa'), *sėdmenys* m.pl. 'siedzenie tyłek, pośladki' (war. *sėdmens*). — Neopwk. *sėdė-*: *sėdėsena* 'sposób siedzenia; (długie) siedzenie' (por. *stovėsena*), *sėdėtuvai* pot. 'tyłek', *sėdėtuvės* f.pl. 'długie siedzenie; siedzenie razem; rekolekcje; areszt', bibl. 'siedziba, domostwo'. — Neoosn. *sėdėj-*: *sėdėjimas* 'siedzenie', *pasėdėjimas* SD<sup>1</sup> «posiedzenie» (kalka z pol. *po-siedz-enie*), *prisėdėjas*, -a 'kto się do kogoś przysiadł'.

**sėdūnas**, -ė (war. *sedūnas*) gw. 1. 'kto dużo siedzi, nie rusza się', 2. 'dziecko, które długo siedzi, tj. nie chodzi' (GJL II, § 340), 3. 'dziecko dotknięte krzywicą'. Prawdopodobnie jest to zapoż. z błr. *sjadún*, *seduná* 'ten, kto dużo przebywa w domu, rzadko dom opuszcza' (por. TSBM 5, 446), dostosowane w pierwiastku *sėd-* do lit. czasownika *sėdėti* 'siedzieć'. Por. *šlėktūnas* ⇐ błr. *šljaxtún*.

**sėgti**, *segù*, *segiaũ* 'zapinać, zaszpilać, przypinać, rozpinać, przyczepiać, nakładać', *apsegu* SD «opinam co, ociągam, obtendo circumcirca aliquid», *nusėgti* 'odpiąć i zdjąć', *pasėgti* 'podszpilić, podpiąć; podkuć (kopyto)', *persegu* SD<sup>1</sup> «przenikam, penetro» (syn. *persėdu*), *užsėgti* 'zapiąć'. Refl. *atsisėgti* 'rozpiąć się', *įsisėgti* 'wpiąć sobie', *nusisėgti* 'zdjąć z siebie (spódnicę)', *užsisėgti* 'zapiąć się, zapiąć sobie'. Odpowiednik łot. *segt*, *sėdzu* a. *sėgu*, *sedzu* 1. 'przykryć, pokryć, zakryć', 2. 'zaszpilić, zapiąć (na guzik)'. — Drw. *segėti*, *segiũ* (war. *segėju*), *segėjau* 'nosić ubranie, być w co ubranym; nosić coś przypiętego lub przypasanego', *segióti* 'zapinać, przypinać' (por. *sagióti* s.v. *sagýti*). Nomina: *apsegimas*, *apsega* SD «obciążanie, obtentus», *sėgė* 'spinka, agrafka, klamra; broszka', *segtukas* 'spinka do włosów; szpilka', *segūtė* 'siermięga' (syn. *rudinė*), *segtūvas* 'spinacz do papierów', *segūčiai* m.pl. 'spinki do mankietów', *užsegtūvė* (zob. *užsegtas*). Cps. *vainiksege* 'starsza drużna', dosł. 'ta, co przypina wianek' (por. *vainikas*). — Pie. \*seg-, por. wed. *sájati* 'przylega, przywiera', *āsájati* 'przypina' (LIV<sup>2</sup> 516, NIL 604). — W słowiańskim widać neopwk. *sėg-*: scs. *dosėgnōti* 'wyciągnąć rękę, aby się dostać do czego', pol. *dosięgnąć czego*, ros. *sjagnút*; scs. *prisėgō*, -*sėšti* 'przysiąc, przysięgnąć, zaręczyć co pod przysięgą'. Pierwotnie był to temat prs. infig.: albo \*sī-n-g- od SZ \*sīg-, albo \*se-n-g- od SE \*seg-. — SZ sig- ⇐ seg- (typ *TiT* ⇐ *TeT*): *sigà* gw. 'zapinka, spinka' (por. *dignà*, vb. *gisti*, *kisti*). Brak drw. na SO †saig- ⇐ sig-. — SO sag-: *sagýti* (zob., tam też nomina z sag-).

**seikėti**, *seikiũ* (3 os. *seiki*, war. *seikia*, *seika*, *seikėja*), *seikėjau* 'mierzyć objętość (np. zboża), odmierzać co'. War. *seikėti*. SD: *seiku* «mierzę co; mierzę albo miarkuję co czym» (syn. *mestuoju*, *mieruoju*) obok *atseikiu* «odmierzam». SE *seik-* przedstawia innowacyjny alternant do *siek-* (por. *siekti* 'sięgać'), związany z derywacją specjalnego znac. 'mierzyć pewną miarą'. Zob. też *saikas*, *sieksnis*. — Drw. *seikybe* SD «mierność w życiu, skromność, obeszłość, temperantia, parsimonia» (syn. *mestybė*), *seikiklis* 'miara, skala, podziałka, dozownik' (war. *saikiklis*), *seikus* SD «mierny, wczesny, skromny» (syn. *mesčias*). — Uogólnienie suf. -ė- na praesens: *seikėti*, -*ėju*, -*ėjau* 'mierzyć'. Neoosn. *seikė-*: *seikėsena* 'sposób mierzenia' (por. *kalbėsena* ⇐ *kalbėti*).

**sėilės**, -*ių* f.pl. 'ślina' (war. *seilės* 4 p.a.). LEW 771 wskazywał na pwk. pie. \*sē(i)- 'ciec,

<sup>435</sup> Z substantywizacji ptc. prs. pass. Paralele: *srebiamoji*, *šikamoji*, *verdamoji*.



płynąć'. Niejasne. Na tle zjawiska tzw. 'Schwebeablautu' (por. Anttila 1969) można by ująć lit. *seil-* jako alternant pie. \**slei-* > wsch.-balt. *slie-*, por. łot. *slīēnas* f.pl. 'ślina, lepki śluz' (obok *slīēkas* ts., o czym zob. s.v. *slīēkas*), psł. \**slina*, ros. *slína* a. *sliná* przest. 'ślina' (dziś *sljuná*), scs. *slina*, pl. *sliny* ts. Por. REW II, 661n. ALEW 897 dopuszcza drw. na *-l-* od pwk. \**sejH-*, ale nie precyzuje jego znaczenia (brak w LIV<sup>2</sup>). — Drw. *seiliūgas* 'kto się ślini, kto bywa zaśliniony' (por. *smaliūgas*), *seilūnas* 'śliniące się dziecko', cps. *seilētakis* 'ślinotok' (por. *tākas*), war. *seilētekis*. Vb. denom. *seilėti* a. *seilētis* 1. 'ślinić się', 2. 'ślinić, zwilżać (nić)', 3. 'całować', 4. 'cienko prząść', 5. 'mówić głupstwa' (war. *sėilioti*, *seiliūoti*, *sėiloti*), *sėilinti* 'ślinić (palec, nić)', ⇒ *seilinukas* 'śliniak'.

**seīmas** hist. 'sejm, najwyższy organ ustawodawczy w Rzeczypospolitej, składający się z króla, senatu i izby poselskiej' (od czasów Unii Lubelskiej), dziś 'najwyższy organ władzy państwowej w Litwie'. Zapoz. z pol. *sejm*, zaświadczone od DP. Por. zwroty *Ginčijasi kaip seime. Kai seimas susėda, visus pinigų suėda*. Zob. LEW 755, Zinkevičius 2003, 633n. — War. *saīmas* opiera się na temacie stbłr. *sojm-* od *sjom* < *съѣмъ* (por. *na sojme*, *съ sojmu*, *do sojmu*), zob. Būga, RR III, 770. — Drw. *seimēlis* 'sejmik', *seimininkas* 'poseł na sejm, członek sejmu'. Vb. denom. *seimavoti* 1. 'obradować, radzić', 2. 'liczyć' (*Išseimavok, kiek išėina už kiaušinius*), *seimūoti* 'obradować — o sejmie; zebrawszy się, radzić, naradzać się'. — N.B. Na gruncie etymologii ludowej próbowano zastąpić polonizm *seīmas* swojską formą *su.eimas* (por. LKŽ XIV, 47). Ta ostatnia przedstawia sobą wykolejenie wyrazu *suėjimas* 'zejście się' (od *suėjo* 'zeszli się' ⇐ *su-eĩ-ti*). Do tego war. *sueimė* przest. 'sejm'.

**seīnyti, seīnija, seīnijo** gw. 'schodzić się, stykać się; dorównać komu, czemu; być podobnym' — vb. denominativum od *seinà* 'dostatek, miara'. Nie do końca jasne, por. rozważania Otrębskiego, *Balt V*:1, 1969, 77 oraz LEW 771.

**sėj-**, neopierwiastek pochodzący z metanalizy *sėj-u* ⇐ *sēju* w formie prs. do *sėti* 'siać' (zob. s.v.). Paralele: *dėj-*, *spėj-*. Drw. *sėjinėti* 'siać po trochu', *sėjinti* 'hodować, doprowadzać do dojrzałości' (⇒ *sėjinukas* 'rozsada, sadzonka, młode drzewko przeznaczone do przesadzenia'), *sėjoti* 'siać po trochu', *sėjotis* '(o roślinach) wysypywać, rozsiewać nasiona'. Nomina: *atāsėja* 'odsiew' (⇐ *atasėti* 'odsiać, odsiewać'), *insėjūs* '(o ziarnie) takie, którym można sporo zasiać', *pėrsėja* 'zagon pominięty podczas siania' (por. *pėrsėti* 'na nowo zasiać'), *sėja* 'siew; czas siewu zboża' (por. *užuvėja, kļojā*), *sėjėjas* a. *sėjikas* 'siewca' (por. *kļojikas*), *sėjimas* 'sianie', *Sėjinė* (zob.), *sėjynià* gw. 'zasiew, zasiane pole' (neosuf. *-ynia*, por. *kasynia* ⇐ *kasyti*), *sėjūs* '(o ziarnie) takie, którym można sporo zasiać'. — W słowiańskim odpowiednim neopierwiastkiem jest *sěj-* (⇐ *sějō*), mianowicie jako osnowa iter. *sėjati*, por. scs. *sėjati* 'siać', ros. *sėjatʹ*, *sēju*, sch. *sĭjati*, *sĭjem*, pol. *siać*, *sieję* (gw. *siejać*, *sieję*), czes. *sít*, *seji*. Por. wyżej lit. *sėjoti*.

**Sėjinė** gw. 'święto Narodzenia Panny Marii, święto Matki Boskiej Siewnej, 8.IX.' — substantywizacja adi. *sėjinė* 'siewna', drw. od neopwk. *sėj-* ⇐ *sēju* 'sieję' (zob. *sėti*). Por. SW, s.v. *siewny*: 'Od wigilji Panny Marji Narodzenia ozimy siew poczynają, a dlatego tę uroczystość mianują dniem siewnym'. — Inne nazwy tego święta: *Sēmēnē* a. *Sēmenē* (zob. *sēmenys*), *Šilinė*, *Špažiūkė*, *Trākinė*.

**sek-**, wybór nominów należących do czas. *sekù*, *sėkti* 'iść w ślad za kimś': *apsekūs* SD «okrażający, circumfluus» (syn. *apėjūs*), *nenusekamas* SD «niepoślakowany, indeprehensibilis» (syn. *nenutiktinas*), *neprisekamas* SD 1. «nieczuły, co go nie czuć» (syn. *nepamatamas*, *nepajaučiamas*, *nesusekamas*), 2. «niedowodny» (por. *priseka*), *nesusekamas* SD «nieczuły, co go nie czuć» (por. *neprisekamas*), *pasekėjas* 'naśladowca, zwolennik, stronnik, następca; sługa', *pasekmė* 'skutek, wynik, rezultat, następstwo czego', *pasekomis* adv. 'w ślad' (por. *pasalomis*, *apgrai bomis*), *priesekis* SD<sup>1</sup> «dowód» (syn. *parodymas*), ⇒ adi.

*priesekingas* SD<sup>1</sup> «dowodny, euidens, accuratus, demonstratiuus»; *priseka* SD «dowód, argumentum, ratio, probatio, documentum» (syn. *parodymas*), ⇒ adi. *prisekimas* SD «dowodny» (syn. *davedamas daiktas*); *sėkantis* ‘następny, który przyjdzie’, *sekėjas* ‘idący w ślad, tropiciel, wywiadowca; naśladowca’, *sekyklà* ‘punkt obserwacyjny’, *seklỹs* ‘tropiciel, wywiadowca, detektyw, tajniak, szpicel’, *seklūs* ‘(o psie) umiejący iść śladami, (o koniu) taki, co nie błądzi w drodze do domu’, *sekmuõ*, *-eñs* neol. ‘wniosek, wynik rozumowania, to, co z czegoś wynika’ (por. nwn. *Folgerung*), *sėktinas* ‘godny naśladowania’. Cps. *pėdsekỹs* ‘tropiciel; pies tropowiec’ (por. *pėdà*).

**sėkla** 1. ‘nasienie, siemię’, 2. ‘nasienie samca, sperma’, 3. ‘odmiana (roślin, zwierząt)’. War. *sėklà* 3 p.a. DP ‘nasienie, siemię’, przen. ‘potomek, potomstwo; pokolenie’, SD «nasienie, siemię, semen, satus, us». Odpowiednik łot. *sėkla* ‘nasienie’. Pb. \*sėtlā-, drw. kolektywny \*seh<sub>1</sub>tl-eh<sub>2</sub>- od pie. \*seh<sub>1</sub>-tlo- ‘nasienie’ (zob. *sėti*). Znacz. etym. ‘to, czym się zasiewa rolę’. Paralele: *būkla* ⇐ *būti*; *pjūklas* ⇐ *pjūti*. Z innym suf.: *sėmenys* (zob.). — Drw. *seklidė* ‘męski gruczoł płciowy, jądro’ (neol.), *sėklỹnas* ‘uprawa nasienna’, *sėklinis* ‘nasienny’.

**seklỹčià**, gen.sg. *seklỹčios* 2 p.a. gw. ‘lepszà izba w chacie chłopskiej, izba dla gości’ (*Seklỹčià dar vadina šviesoji trioba, svečių trioba, svečių suėjimas*). Z fonetycznego przekształcenia stlit. *sveklỹčià*, zapoż. z błr. gw. *svjaklica*, -y ‘światlica’ (por. błr. przest. *svjatlica*). War. *saklỹčià*, *seklỹčia*, *sėklỹčia*. Zob. Būga, RR I, 104 (przyp. 1), SLA 211, LEW 772, 951, 952, ESBM 12, 42.

**seklūs**, -i 4 p.a. 1. ‘płytki, niegłęboki’ (por. łot. *sėkls* ts.), SD «miałki, nie głęboki» (syn. *negilus*), 2. ‘położony w dole, bardziej wilgotny — o gruncie’, 3. ‘płytki, płaski — o talerzu’, 4. ‘suchy, bezdeszczowy (rok)’, 5. przen. ‘powierzchny, niewnikliwy (człowiek)’ — dewerbalne adi. na *-lus* od *sėkti*, *señka* ‘o wodzie: opadać, ubywać, wysychać’. Paralele: *kuklūs* ⇐ *kūkti*; *patrauklūs* ⇐ *tráukti*; *veržlūs* ⇐ *veržtis*. — Neosn. *sekl-*: *seklė* ‘płycizna, mielizna’, *sekliavà* a. *seklumà* ts. N.jez. *Sėklė*, *Seklỹs*, *Sėklinas*. Vb. denom. *seklėti*, *-ja*, *-jo* ‘stawać się płytkim — o rzece, jeziorze’. — WSE *sėk-*: *sėklis* ‘mielizna’ : łot. *sėklis* ts. (por. SW w *gėris* ⇐ *gėras*; *rėtis* ⇐ *rėtas*), *sėklius* ‘mielizna’, SD «miałkość» (syn. *negiluma*).

**sėkmas**, -à stlit. ‘siódmy’. Liczebnik porządkowy do *septyni* ‘siedem’. Jest kontynuacją jednej z dwu praform: \*setmas<sup>436</sup> lub \*sepmas. Poprzedzające fazy rozwojowe: 1. plit. \*septmas; na zbitkę *pt.m* wskazuje str. *septmas* ob. *sepmas* ‘siódmy’, 2. pbsł. \*septimas < pie. \*septm-h<sub>2</sub>ó- (sekwencja \*imC jako refleks pie. \*mC). Zob. Smoczyński 1989, 78n., ALEW 898. Z tego samego prototypu pie. wywodzą się formy łac. *septimus* (płac. \*septemo-), sti. *saptamáh*, jak również *ἑβδομος* (zam. \*heptamos, z pgr. \*septamo-). Por. Meiser 1998, 175. Weiss 2009, 273 tymczasem rekonstruuje pie. \*septmm-os. Osobno zob. *septiñtas*. — Odpowiednik słowiański brzmi *sedmũ* scs. ‘siódmy’ i ma formę zmienioną z \*setmũ na skutek antycypacyjnej sonoryzacji *tm* > *dm*. Praforma \*septmas, to z synkopowania formy pbsł. \*septimas (zob. wyżej). Do *sedmũ* dotworzono nowe cardinale o postaci scs. *sedmĩ*. Zastąpiło ono psł. \*setĩ lub \*setę z pbsł. \*septin. Zob. Smoczyński 1989, 83. — Drw. *Sekmĩnės* (zob.), cps. *sekmādienis* ‘niedziela’ (dosł. ‘siódmy dzień’, por. *dienà*).

**Sekmĩnės**, -iũ f.pl. ‘Zielone Świątki’, przypadające na siódmą niedzielę (czterdziestego i czterdziestego pierwszego dnia) po Wielkanocy. Dawniej też sg.: *Sekmĩnė* SD «świątki, Pentecoste». Jest to formacja z suf. *-in-* od stlit. liczebnika *sėkmas* ‘siódmy’. Por. nazwy

<sup>436</sup> Grupa *t.m*, stanowiąca zbieg dwu morfemów, zmieniła się przez asymilację w *k.m* (‘jasna — ciemna’ > ‘ciemna — ciemna’) w takich wyrazach gwarowych, jak *rykmetỹs* ‘ranek’ < *ryt-metỹs* i *šalkmėtės* f.pl. ‘mięta pieprzowa’ < *šált-mėtės*. N.B. Wymienione formy figurują u Zinkevičiausa 1966, § 197 jako przykłady na dysymilację. Zob. też LEW 772: «*sėkmas* beruht auf Kontaktdissimilation aus \*sep(t)mas».

świąt *Deviñtinės*, *Šeštinės*, a także *Žolinės*. — Drw. *ātsekminis* ‘pierwsza niedziela po Zielonych Świątkach’, war. *ātsekminės* f.pl. (por. *ātkalėdis*, *ātvelykis*, Būga, RR II, 132), *sekminaitis* ‘upominek wręczany pastuchowi na Zielone Świątki’, cps. *sekminpinigiai* m.pl. ‘pieniądze wręczane pastuchowi na Zielone Świątki’ (por. *pinigai*).

**sėkti I**, *seku* (war. *senkù*), *sekiu* ‘iść w ślad za kimś, obserwować, naśladować’, *seku* SD «następuję» (syn. *įstoju*, *paskui eimi*), *nusėkti* 1. ‘udać się w ślad za kimś, pójść, dojść; wysledzić, wytropić (złodzieja), znaleźć’, 2. ‘pojąć, zrozumieć’, 3. ‘udać się’, 4. ‘być do kogo podobnym’, *nuseku* SD<sup>1</sup> «nazdybam, offendo, incido, deprehendo» (syn. *suselu*), *nuseku* SD «poślakować; schodzę kogo na czym złym; zastać co», *nusekmi* SD «łacno mi, vacuus sum ad aliquid, vaco» (*nenusekamas* SD «niepoślakowany, indeprehensibilis»), *susėkti* ‘wytropić, np. złodzieja’, *nesusekamas* SD «nieczuły, co go nie czuć» (syn. *neprisekamas*, *nepajaučiamas*, *nepamatamas*), *nėseka* adv. ‘nie wypada, nie można’ (skostniała forma 3 os. prs.). — Refl. *sėktis* ‘powodzić się’, *sekuosi* SD «płużę, floreo, vigeo in re aliqua, valeo, regno» [‘dobrze się mieć, mieć powodzenie’], gw. *senkūs(i)* ‘rozumiem; przypominam sobie’, *nusisėkti* ‘udać się, poszczęścić się, powodzić się’, *pasisėkti* ts. (⇒ *pasisekimas* ‘powodzenie, sukces’). — Do pie. \*sek<sup>u</sup>- ‘przyłączyć się, towarzyszyć’ (LIV<sup>2</sup> 525), por. gr. ἑπομαι, łac. *sequor*, SZ wed. *sáscati* 3 pl. ‘towarzyszą’ (zam. \*saskati < pie. \*se-sk<sup>u</sup>-nti). — Użycie przenośne: *sėkti pāsaką* (*seku*, *sekiu*) ‘ciągnąć opowieść, opowiadać’, SD *sekmį seku* lub *sekmį sakau* «baić, bayki powiadam» (syn. *niekus kalbu*). Drw. *sekmės* f.pl. SD «baśń, bajka» (ob. *sakmė*), *sekmis* a. *sekminykas* SD «baia, fabulator» [‘bajacz, bajkarz, plotkarz’, L.]. Pie. \*sek<sup>u</sup>- ‘powiedzieć’ (LIV<sup>2</sup> 526, ALEW 900), por. stłac. *īnseque* ‘opowiedz!’, gr. ἐννέπω ‘opowiadam’ (\*en-sep-), stwn. *sagēn*, nwn. *sagen* ‘powiedzieć’. Osobno zob. *sakýti*. — Drw. na SE: *pėrsekdinėti* przest. ‘prześladować’, *sekinėti* ‘chodzić za kimś i szpiegować, ścigać, tropić’, *sekioti* ‘iść czymś śladem, śledzić’, SD «naśladowię kogo, imitor, sequor, æmulor» (⇒ neoosn. *sekio*:- *sekionė* «naśladowanie», *sekiotojas* «naśladowca»). Por. łot. *sėkuot* ‘iść w ślad’. Nomina zebrano s.v. *sek*-. — WSE *sėk*:- *pasėkėti* ‘pójść nieco w ślad za kim’ (por. *paėjėti*), *sėkčioti* ‘podpowiadać’ (por. *sakýti*), nomina: *pasėkui* adv. ‘po kolei, kolejno’ (por. *pakeliu* ‘po drodze’), *sėkmė* ‘powodzenie, sukces, pomyślność’ (⇒ *sėkmingas* ‘pomyślny, udany’). — SO *sak*:- *sakioti* (zob., tam też nomina z *sak*-). — Bałtyckim st. zanikowym do *sek*- było *sik*-, derywowane według modelu *TiT* ⇌ *TeT*, por. łot. *sikāt*, -*āju* ‘poruszać się z trudem, iść drobnym krokiem’, może też *sigūt* ‘iść szybko drobnym krokiem’ (ME III, 836n.). Zob. SZ *sik*- s.v. *sėkti* II.

**sėkti II**, *señka* (war. *sėka*), *sėko* (war. *sėkė*) 1. ‘o wodzie: ubywać, opadać, wsiąkać’, 2. ‘stawać się płytkim, miałkim’, 3. ‘schnąć, wysychać, np. o sianie’, 4. ‘o człowieku: opadać z sił, słabnąć, niknąć, marnieć’, *išsėkti* ‘opadać — o wodzie, wysychać — o rzece, jeziorze, błocie; wyparować, np. o garnku zupy’, *išseku* SD<sup>1</sup> «osycham, areo, aresco» (syn. *apdžiūstu*), *nusėkus vandenims* ‘gdy opadły wody’. Refleks pie. \*sek- ‘opadać, wysychać’ (LIV<sup>2</sup> 523n., ALEW 899n.), por. wed. *ásaścant*- ‘niewysychający’. — Nomina: *apsekà* ‘woda popowodziowa’, *apsekys* ‘płycizna, bród’, *seklūs* (zob.). — WSE *sėk*:- *sėkis* ‘płycizna, mielizna’ (syn. *sėklis*, zob. *seklūs*), *sėklūs* ‘płytki, niegłęboki’. Por. sch. *ösjeka* ‘odpływ morza’, sch. gw. *sika* ‘płycizna’ < psł. \*sėka. — SO *sak*:- *apsakà* a. *apsaka* ‘woda zalegająca w dolinach i zagłębieniach po powodzi’. — SZ *sik*- (typ *TiT* ⇌ *TeT*). Por. łot. *sikt*, prs. *sieku* (\*senkō), *siku* (\*sinkō) a. *sikstu* (\*sinkstō), prt. *siku* ‘o wodzie — opadać, ubywać’, *izsikt* ‘opaść — o wodzie, wyschnąć — o źródle, strumieniu’, nomen: *siklis* ‘małe bagno w lesie, kałuża na wyschłym bagnie’. W języku litewskim ukazuje się tylko neopwk. *sink*-, wyabstrahowany z prs. \*si-n-ka ‘sączy się’ do \*sikti (por. łot. *siku*): *išsiñkti* tr. ‘wysączyć, odsączyć’, intr. *nusiñkti*: *Nusinkė vandenys* ‘Wody opadły’. — Tu pewnie też *sik*- jako II człon złożenia w nazwie jez. *Sie-sikas* (⇒ n.m. *Siesikai*). Paraleli dla I członu dostarczają n.rz. *Sie-sartis* 3x, *Siė-srautas*, *Siė-struvas*. Dalsze szczegóły s.v. *sietuvà*. — Łot. prs. *siku* <

\*sinkō wskazuje na to, że oparta na SP *sek-* forma lit. *señka* może być nowotworem, który wyparł \*sinka (por. *breñda* zastępujące *brĩnda* s.v. *brĩsti*). Innego zdania był Endzelin 1922, 575n., suponujący skrzyżowanie pierwiastków pie. \*sek- i \*seik-. — Cs. *sək-*, cs. *isęknōti* ‘wysuszyć się’, *isęčetb* ‘wysycha (o źródle)’ jest dwuznaczne: albo z \*sink- (jak w łot. *siku*) albo z \*senk- (jak w lit. *señka*). — SO \*sank- (≡ \*sink-): psł. \*sōk-, por. scs. *isqčiti*, *isqčq* caus. ‘wysuszyć, usunąć wilgoć’ (znacz. etym. ‘sprawić, żeby wyciekło’), *prēsqčiti* ‘dać wyschnąć, wysuszyć’, cs. *sqčiti* ‘suszyć’, pol. *nasączyć*, *przesączyć*, *wysączyć*. Zob. Borys 2005, 539 (s.v. *sączyć*), 544 (s.v. *siąkać*).

°**sekti**, °**sēkti**: *įsekti* ‘naciąć, wciąć’. — WSE *sēk-*: stlit. *įsēkti* ‘wyrzyć’, *išsēkti* ‘wyrznąć, wyciąć, wyrzeźbić’, do czego jest odpowiednik w scs. *sēkq*, *sēsti* ‘sieć, ciąć na kawałki’, sch. *sjēči* ‘sieć, siekać, rąbać, krajać, wyrzynać’. Pbsł. pdg. \*sēk- opiera się na prs. akrodynamicznym \*sēkH- (zob. niżej). Nomina: *pasēkelis* gw. ‘wielki młot kowalski’. Por. łot. *sēks* ‘sierp, piła’ (bez otoczenia werbalnego) i scs. *sēčivo* ‘πέλεκυς, siekiera’, sch. *sjēčivo* ‘rodzaj młota’. Do pie. \*sekH- / \*skH- ‘ciąć: oddzielać, odróżniać’ (LIV<sup>2</sup> 524), por. łac. *secō*, *-āre* ‘ciąć, odcinać’, *secula* ‘sierp’, *secūris*, *-is* f. ‘topór, siekiera; cios; rana’. Por. scs. *sekyra* ‘siekiera’, ros. *sekira* przest. ‘topór’ < \*sekūrā, które może być pożyczką, zob. ESJS 798 (gdzie zresztą przemilczano refleksy litewskie). — W formie st. zanikowego oczekuje się refleksu *sik-* ≡ *sek-* (typ *TiT* ≡ *TeT*), por. *sig-* ≡ *seg-* s.v. *sēgti*; *kis-* ≡ *kes-* s.v. *kāsti*. Do porównania stoją dwa wypadki. 1° *siklas* a. *siklis*, *siklius* stlit. ‘srebrna moneta’, znacz. etym. ‘odrzeczany, odrabany kawałek kruszcu’ (por. strus. *rēzana* ‘moneta’ obok *rēzani* ‘kawałek’ ≡ *rēzati* ‘rzezać, krajać’; ros. *rubl* ‘rubel’ ≡ *rubitb* ‘rąbać’; gr. *κέρμα* ‘coin’ ≡ *κείρω* ‘to shear, cut’); vb. denom. *siklyti*, *-iju*, *-ijau* ‘rąbać’ (*Vyrų kap ažuolų, o aš, moteriška, malkas sikliju* ‘[Jest tu dość] mężczyzn jak dęby, a ja, kobieta, [muszę] rąbać drewno’). 2° Temat infigowany *sink-* z pierwotnego pdg. \*sinkū, \*sikaū, \*sikti, zob. s.v. *sinkus*.

**sēlenos**, *-u/-ũ* 1, 3 p.a. f.pl. ‘otręby, łuski ziaren zboża pozostałe po zmieleniu’. Z innym suf.: *sēlynos*, m.in. SD «otręby od mąki, furfur, canicæ». Są to derywaty na *-en-* względnie *-yn-* od niezachowanej formacji prymarnej na *-l-*, np. \*sē-la- ‘wysiany, odsiany’ < \*seh<sub>1</sub>-lo-, od pwk. \*seh<sub>1</sub>- (zob. *sėti*). Paralela słowotwórcza: *mēlenas* (żm.) obok *mēlynas* ‘siny, niebieski, modry’ od osnowy *mēlas* o ts. znaczeniu. — Odpowiednik łot. *sēnālas* f.pl. ‘łuski ziaren, otręby’ zawdzięcza swą postać metatezie *l-n* > *n-l* w praformie \*sēlanas (por. *īlans* > *īnals* ‘szydło’). Różnica wokalizmu sufiksalnego powtarza się w *dovenā* : *dovanā*, *gālvena* : *galvanā* (Skardžius, RR 4, 382).

**selēti**, *selū* (war. *seliū*, *selēju*), *selėjau* gw. ‘czyhać, dybać, skradać się, zbliżać się do czego chyłkiem, po cichu, czołgać się’, *selu* SD «czyham; dybię, dybkiem idę» (syn. *selomis eimi*), *įselėti* ‘wkraść się, zakraść się’, *nuselu* SD<sup>1</sup> «zdybiam, inopinante inuado» (syn. *nuseku*, *sutikau*), *paselėti* ‘czyhać, skradać się’, *priselėti* ‘dostosować się do czego; przymilać się’, *suselu* SD<sup>1</sup> «nazdybam», syn. *nuseku* [‘niespodziewanie kogoś lub coś spotykać, znajdować’, SPXVI]. Z innymi suf.: *selinti* a. *selēti* ‘podkraść się, iść wolno’. Do pie. \*sel- ‘pełzać’, por. wed. *tsārati* ‘pełźnie (do)’ < \*Hd-sar-, aor. *atsār*, stir. *selige* m. ‘żółw; ślimak’ (LIV<sup>2</sup> 528, przyp. 1, ALEW 900)<sup>437</sup>. — WSE *sēl-*: *sēlinti* ‘skradać się, podkraść się’, *nusēlinti* ‘pójść chyłkiem, ukradkiem’. — SO *sal-*: *pāsalo* (zob.). Zob. też *slātyti*.

**selezēnius**, *-iaus* przest., gw. ‘kaczor’, SD <selezianius> «kaczor, Anas mas» — zapoż. z błr. gw. *seljazėn* lub *seljazėn(b)* (por. ESBM 12, 52; SLA 195 i LEW 774 cytowali błr.

<sup>437</sup> Uważany czasem za spokrewniony z *selėti* czasownik psł. \*sūlati, scs. *isūlati* ‘wysłać’, *posūlati* ‘posłać’, iter. *posylati* ‘posyłać’ (zob. referat dawnych objaśnień w ESJS 924), lepiej jest zaliczyć do pwk. pie. 1. \*sel- ‘szybko wyruszyć, skoczyć’ (por. LIV<sup>2</sup> 527, zresztą bez wzmianki o scs. *-sūlati*). Analiza: \*sul-ā- ≡ pie. \*sl<sub>1</sub>-h<sub>2</sub>- . Refleks st. zanikowego jak w strus. *mūlzu*, *mūlsti* ‘ubijać śmietanę na masło’, res. *mūlzu*, *mlēsti* ‘doić’ wobec SE lit. *mēlziū* ‘doję’.

*selezen*). War. *salazānius*. — Przez opuszczenie segmentu *sa-* (por. *vaītē* ⇐ *savāitē*) powstał war. \**lazānius*; z tego przez metatezę *l-z > z-l*: *zalānius* ‘kaczor’. — War. kontrahowany *zelžinas* (*zalžinas*) każe założyć \**zelezinās*, powstałe z \**selezinās* przez asymilację *s-z > z-z*. Obce zakończenie *-enius* zastąpiono sufiksem *-inas*, jak w rodzimym syn. *añtinās*.

**sēmenys**, *-u / -ũ* 1, 3 p.a. m./f.pl. ‘nasiona lnu, siemię lniane; nasiona, ziarno siewne’. War. *sēmenes* f. (końc. atemat. *-es*), *sēmens* f. m., *sēmenaĩ*, *sēminiaĩ*, *sēmenēs*. SD<sup>1</sup> *sēmenes* «siemię, semen», *sēmenis* «siemienie, semen cannabinum», SD *sēmenes* «sianie, siew». O singulativum *sēmuõ* zob. niżej. Odpowiednik stpr. *semen* Ev ‘nasiona, Somen [Samen]’. Zapoż. bałtyckie w fiń. *siemen* ‘nasienie’ (LEW 774, Stang 1966, 46). Z innym suf. *sēkla* (zob.). — Wraz z psł. \**sēmen-* ‘nasienie, siemię’ (scs. *sēmę*, *-mene*, ros. *sēmja*, *-meni*, stczes. *siemě*, *sēmene*, pol. *siemię*, *-mienia*) odzwierciedla konkretyzację znaczeniową odziedziczonego abstractum pbsł. \**sē-m(e)n-* < pie. \**seh<sub>1</sub>-m(e)n-* ‘sianie, siew’, należącego do pwk. pie. \**seh<sub>1</sub>-* ‘siać’ (zob. *sėti*). Por. łac. *sēmen*, *-inis* n. ‘nasienie, sadzonka; pień, ród’, stwn. *sāmo*, śrwn. *sām(e)* ‘nasienie, nasiono, nasienie męskie’, nwn. *Samen* m. ts. (pgerm. \**sēman-*). Z innym suf.: goc. *mana-sēps* ‘ludzkość, świat’ (dosł. ‘ludzkie nasienie’). Por. IEW 890, BSW 253n., LEW 774, WH II, 512, EWD 1162. — Na podstawie dawnej formy nom.sg. *sēmuõ* < \**sē-mō(n)* ustalił się pdg. rodzaju męskiego: *sēmuõ* (3 p.a.), acc.sg. *sēmenį*, gen.sg. *sēmenio* 1. ‘siemię lniane’, 2. ‘ziarno siewne’, 3. ‘siew, czas siewu’, 4. przest. ‘potomek’, 5. ‘nasienie męskie, sperma’. — Drw. od *sēmen-*: *sēmenā* ‘ptak kulik, Numenius’, *Sēmēnē* a. *Sēmenē* ‘święto Matki Boskiej Siewnej, 8.IX.’ (por. syn. *Sējīnē*, *Šilīnē*), *sēmenija* ‘pora dogodna do siewu; miesiąc czerwiec; czas wzrastania grzybów’ (war. *sēmenijā*), *sēmenis* ‘miesiąc maj; miesiąc czerwiec; czas siewu’, *sēmenójai* m.pl. ‘wymłócone główki lnu’ (por. suf. w *aguonójai*, *avižójai*).

**sēmti**, *semiù* (war. *semù*), *sēmiau* 1. ‘czerpać, wydobywać (wodę ze studni, ziarno z worka), SD «czerpam», 2. ‘o wodzie: zalewać, zatapiać (łąkę, okolicę, most)’, 3. gw. ‘bić, uderzać’, 4. gw. ‘kroić’ (*Mano peilis gerai duoną sēmia* ‘Mój nóż dobrze kroi chleb’). Cps. *apsēmti* ‘objąć, zalać (o wodzie powodziowej)’, *atsēmti* ‘odlać, odsypać pewną część’, *išsēmti* ‘wyczerpać; wykorzystać; zużyć’, *susēmti* ‘otoczywszy ująć wszystkich (o obławie na ludzi)’, *užsēmti* ‘popić trochę płynu po posiłku’. Pie. \**semH-* ‘czerpać, zaczerpywać’ (Liv<sup>2</sup> 531, ALEW 901), por. gr. ἄμῃ a. ἄμῃ ‘wiadro’ (\**samā* < \**sam.HaH* < pie. \**sṃH-eh<sub>2</sub>-*), łac. *sentīna* ‘dno łodzi; woda i nieczystości, które spływają na dno łodzi’. Zob. też LEW 774, de Vaan 2008, 554, 565. — Drw. *semióti* iter. ‘czerpać’, *semlióti* a. *sémlioti* ts. (z insercją *b*: *sémblioti*; z dysymilacją *mb > mg*: *sémglioti*). Nomina: *apsemā* ‘miejsce zalewane przez rzekę’, *neišsemamas* SD «nieprzebrany, inexhaustus, indeficiens», *semtūvas* a. *semtuvē* ‘czerpak’, cps. *sémkaušis* ‘czerpak’ (por. *kaušas*). — WSE *sēm-*: *sēmiau* (prt.), drw. *sēminėti* iter. ‘czerpać’, nomina: *išsēmos* (*išsemos*) ‘resztki żarcia (pozostałe w korycie świń)’, *pa(si)sēmimas* ‘zaczerpnienie (sobie)’, *sémėjas* ‘kto czerpie (ziarno, wodę)’, *sėmyklė* ‘miejsce nad rzeką, gdzie czerpie się wodę, poi się bydło’, *sėmys* BRB ‘kto czerpie wodę’. — SZ-V *sim-*: *išsimóti* ‘wyczerpywać wodę’ < pie. \**sṃH-eh<sub>2</sub>-* (por. *ištviróti* ⇐ *tvėrti*, GJL II, § 565). Brak formy na SZ-C. — SO *sam-*: *samāuti* ‘czerpać wodę ze studni; łowić ryby sakiem’ (por. SO w *pasirazgāuti*, *tairāutis*), *samdýti* (zob.), *sámstyti* (zob.). Nomina: *atsamaĩ* m.pl. ‘to, co się odczerpuje z garnka podczas gotowania, szumowiny’, *išsamūs* ‘wyczerpujący, dogłębny, szczegółowy’, *nuosamaĩ* m.pl. ‘szumowiny’, *núosamos* f.pl. ts. (⇐ *nusėmti* ‘odczerpnąć’), *pasamā* a. *pāsama* ‘zaczerpnienie’, *pasámtė* ‘miejsce nad rzeką, gdzie czerpie się wodę, gdzie poi się zwierzęta’, *sámtis* (zob.), *samūs* ‘pojemny — o wiadrze; taki, którym się wygodnie czerpie’.

**sēnas**, *-à* 1. ‘stary, niemłody’, 2. ‘nienowy, podniszczony, przestarzały’, 3. ‘dawny, miniony, były (np. dyrektor)’, 4. ‘nieświeży, zepsuty, zjełczały’. SD<sup>1</sup> «podstarzały, grandæus

prouectæ ætatis», SD «dawny, antiquus, vetus, pristinus, veteranus» (syn. *vetušas*), «letny, podeszły w leciech, annosus, affecta ætate» (syn. *vetušas*). Odpowiednik łot. *sēns* ‘dawny, starożytny’. Pb. \*sen-a-. Wraz z wed. *sánaḥ*, aw. *hana-*, gr. *ἔως*, orm. *hin*, stir. *sen*, walij. *hen* kontynuuje pie. \*sén-o- ‘stary’. Por. jeszcze drw. łac. *senex* (\*sen-ek-), gen.sg. *senis* ‘stary, podeszły’ (\*sen-i-), m.f. ‘starzec, staruszka’, goc. *sineigs* m. ‘starzec’ (\*sen-iHko-), *sinista* m. ‘najstarszy’ (\*sen-isth<sub>2</sub>o-). Zob. LEW 775, NIL 613, de Vaan 2008, 553n. — W słowiańskim adi. \*senŭ zostało wyparte przez neologizm *starŭ* (zob. *stóras*). — Lit. comparativus *senėsnis* ‘starszy’ < \*sen-ies-njo- jest przekształceniem praformy odzwierciedlonej w wed. *sányas-*, łac. *senior*, stir. *siniu*, < pie. \*sen-ies-. — Inne drw.: *apýsenis* ‘podstarzały’, *prósenis*, -é adj.: *sēnas prósenis* ‘bardzo stary, prastary’, *prósenis* sb. ‘pradziad’ (⇒ *prósenelis* ‘przodek’, *senēliai próseneliai* lub *senēlių próseneliai* pl.m. ‘przodkowie, pradziadowie’), *sēnatos* f.pl. ‘starzy ludzie, starcy’, *senatis* f. neol. ‘przedawnienie’, ⇒ neoosn. *senat-*: *senātvė* ‘starość’, *suláukti senātvės* ‘doczekać starości’ (war. *senatvā*), *senatviā* gw. ‘starość’ (por. *šienatviā* ob. *šienātvė*); *senieji mūsų* m.pl. SD «przodkowie, maiores, priores nostri», *senimas* coll. ‘starzy ludzie’, *sēnimas*, -à adi. ‘dosyć stary, w podeszłym wieku’, *seninā* a. *sēnina* wsch. ‘starość’ (suf. -inā- na oznaczenie abstr.), *sēnis*, -ė ‘starzec’, *seniūnas* a. *seniūnas* ‘starosta, sołtys’ (⇒ *seniūnija* ‘starostwo’, *seniūnystė* ts.), %war. *seliūnas* (dysymilacja *n-n* > *l-n*); % *senývas* ‘starszy, w podeszłym wieku’, war. *senývas* (⇒ *nuog senývo* adv. ‘od dawien dawna’), *senōlis* ‘ojciec ojca a. matki’, *senōliai* m.pl. ‘przodkowie, pradziadowie’, *senóvė* ‘dawne czasy; zamierzchłe czasy, starożytność’ (war. *senóbė*). — Cps. *senagalys* a. *sėngalis* 1. ‘księżyc w ostatniej fazie’, war. *senūgalis*, 2. ‘grubszy koniec drzewa’ (por. *gālas*), *senāmiestis* ‘stara dzielnica miasta, stare miasto’ (neol., por. *miēstas*), *senapiēnė* (zob. *piēnas*), *sėnbernīs* ‘stary kawaler’ (por. *bėrnas*), *sėnbuvis* ‘stary, dawny mieszkaniec’ (por. *buv-*), *sėngūžis* ‘starzec’ (por. *gužėti*), *sėnkaršis* ‘bardzo stary, zgrzybiały’ (por. *kāršti*), *sėnmergė* ‘stara panna’ (por. *mergā*), *sėntėviai* m.pl. ‘przodkowie’: łot. *sėntēvi* (por. *tēvaī*), *sėntikis* ‘starowiec’ (kalka błr. *stara-vér*, por. *tikėti*), *sėnupė* ‘dawne koryto rzeki’ (por. *ūpė*). — Złożenia tautologiczne: *sėn-senis* ‘bardzo stary, prastary’ (paralela: *skán-skanis*), *sėn-senovė* ‘zamierzchła przeszłość’. Por. łot. *sėnvēcs* ‘prastary’: lit. *vėčas*, *vėtušas*). — Vb. denom. *sėnti* (zob.). — N.m. *Senābūdis*, *Senādvaris* 4x, *Senālaukis*, *Senāmiestis* 2x, *Sėnasalis*, *Senā.ūtis* (por. *ūtis* s.v. *aūti*), *Sendvariaī*, *Sėndvaris* 2x, *Sėnkaimis*, *Sėnlaukis*, *Sėnmiestė*. — N.rz. *Senā ūpė*, *Senā.upis* 4x, *Senó.upis*, *Sėnupis*, *Sėnupė*<sup>438</sup> (por. *Vórupė* s.v. *vōras*), *Sėnakmenis*, *Sėn.namunė*, n.jez. *Sėnprūdis* (por. akut w typie *sėnbernīs*).

**sėnys**, -ių f.pl., wyraz stlit., SD <senis>: 1. «dwor, aula» (syn. *didžianamė*, *gyvenimas didžiūny*), 2. «gmach, palatium» (syn. *palocius*), 3. «pałac, palatium, basilica, regia» (syn. *palocius*). Dalej por. takie formy, jak (1) nom.pl. *sėnys* ‘pałace’: *ne intilpsta aukšti namai, sėnys, plačios žemės, valsčius, dvarai, turmės ir kiti tos žemės niekai* SP I 301<sub>20-24</sub> ‘nie zmieszczają się domy, pałace, szerokie ziemie, włości, dwory, majątności, i inne tego świata marności’, (2) loc.pl. *sėnyse* ‘w pałacach’: *ypačiai sėnyse didžiūny to svieto* SP II 16<sub>14</sub> ‘osobliwie w pałacach Książąt tego świata’, (3) gen.pl. *sėnių*: *maršalka sėnių karaliaus* SD «marszałek nadworny, praetor comitatus augustalis, vulgo marescalcus curiae», *ažuveizdėtojas namadarystės pilies, sėnių, miesto, bažnyčios* SD «budowniczy, aedilis, sartorum tectorum curator». Najprawdopodobniej jest to zapożyczenie ze strus. *sėni* f.pl. ‘przejście wewnątrz domu, prowadzące ze dworu do mieszkań, zewnętrzne schody’. Znaczenia ‘gmach, pałac’

<sup>438</sup> Gw. forma \*San-upė ‘Stara Rzeka’ uległa synkopie w \*Sanpė, skąd po asymilacji *Sam̃pė*, n.jez. w Girkalnis (rej. Rasėiniai). Objasnienie *Sam̃pė* dane u Vanagasa 1981, 290 w paraleli do typu *San-takā* nie jest przekonujące. — N.rz. *Santakā* pochodzi od apelatywu *santakā* ‘zbieg dwu rzek’, derywowanego od czas. złożonego z praeverbium, por. *suteku*, *sutekėti* ‘zbiegać się, zlewać się’. Nominalny charakter członu *up-* wyklucza derywację †San-up- ← †su-up-.

ustaliły się widocznie na gruncie litewskim (paralela: *rūmai*). Osobno zob. *priesėnis* oraz *siėnis*. Inaczej LEW 775, s.v. *senis* 2 (nie odróżnia *sėnys* od polonizmu *siėnis*) i Balčikonis, *Balt* II:2, 1966, 192 (zapoż. z pol. *sień*). LKŽ XII, 393 nie zaznaczył obcości tego wyrazu.

**sėnkietis**, -ė gw. ‘stary i twardy’ — złożenie synonimiczne, por. adi. *sėnas* i *kietas*. Paralele: *akližabis*, *pliknuogis*. Co do akutu por. *sėnstu*, *sėnti*.

**sėnti**, *sėnstu* (war. *senù*), *senau* ‘starzeć się; psuć się, jęlczyć; wychodzić z użycia’, *pasėnstu* SD «wietszeię, obsolesco, veterasco», *pasenu* SD<sup>1</sup> «podstarzeię się, inueterasco». Vb. denominativum (factitivum) na -*sta* od *sėnas* ‘stary’ (zob. s.v.). Znacz. etym. ‘robić się, stawać się starym’. Z innymi suf.: 1. *sėndinti* caus. ‘postarzać, nadawać pozory starości’, *sėndinti dūkterį* ‘nie pozwalać córce wyjść za mąż’ (‘robić z córki starą pannę’), refl. *sėndintis* ‘dodawać sobie lat, wieku’ (*Sėndintis mažai kas sėndinas, dažniau jaunimas*), *susėndinti* ‘o żywności: nie zużyć na czas i doprowadzić do zepsucia (np. ser, jaja), do zeschnięcia się (chleb)’, 2. *sėninti* ‘o brodzie: dodawać starości’ (*Barzdà sėnina* ‘Broda postarza’), ‘o żywności: doprowadzić do stanu nieświeżości’, 3. *senėti*, -ju (war. *senù*, *seniù*), -jau ‘starzeć się; (o chorobie) wzmacniać się, nasilać się; tracić świeżość, jęlczyć (o maśle), czerstwieć (o chlebie)’, *įsenėti* a. *pasenėti* SD «zastarzeć się, inueterascere», *susenėti* SD «zstarzeć się na czym» (syn. *iškaršti*), 4. *senauti* ‘mówić jak stary (o dziecku); mówić powoli’.

**septyni**, f. *septynios* 3 p.a. ‘siedem’ : łot. *septiņi* a. *septīņi*, f. *septīņas*. Przekształcone z \**septinī* ⇐ \**septin* \*-ī ⇐ pb. \**septin* < pie. \**septm* (o genezie zakończenia -(n)i zob. Smoczyński 1989, 79n. Refleksy ie.: łac. *septem* ‘siedem’, gr. ἑπτὰ, wed. *saptá*, aw. *haptats.*, drw. het. *šiptimiņa*- n. ‘napój sporządzony z siedmiu substancji’ < \**septm-jo-*. Por. IEW 909, BSW 257, LEW 776. — Drw. *septyneri*, f. *septynerios* ‘siedmioro’, *septyniese* adv. ‘w siedmioro’ (por. *šešiese*, *aštuoniese*). Osobno zob. *sėkmas*, *septiñtas*.

**septiñtas** — liczebnik porządkowy do card. *septyni* ‘siedem’. Forma innowacyjna na miejscu stlit. *sėkmas* (zob.). Powstała na mocy proporcji analogicznej *devyni* ‘dziewięć’ : *deviñtas* ‘dziewiąty’ = *septyni* : *x* (*x* = *septiñtas*), por. Smoczyński 1989, 91 (LEW 776 nie zajmuje stanowiska). Sąsiedni liczebnik *aštuoni* ‘osiem’ (ord. *aštuñtas* ‘ósmy’) nie mógł stać się podstawą proporcji analogicznej z powodu dyftongu *uo* poprzedzającego zakończenie -*ni* (wspólne dla szeregu *septyni*, *aštuoni* i *devyni*).

**serbentà** a. *serbeñtas* bot. ‘porzeczka, Ribes’. War. *sarbentà* a. *sárventas*, nom.pl. *sarbentaĩ* ‘porzeczki’; *serpentà* a. *serpeñtas*; *zerbentà* (por. *sāvitas* > *zāvitas*). Najprawdopodobniej *serb-* jest wtórnym wariantem do *sarb-* (por. gw. *sergýba* < *sargýba*, gw. *servalaĩ* < *sarvalaĩ*). Formacja dewerbalna z suf. -*ent*- i SO *sarb-* ⇐ *serp-* / *sirp-*, por. *siřpti* / *siřbti* ‘dojrzewać’. LEW 776 odsyła do *siřbti*, ale też twierdzi, że pierwiastkiem jest pie. \**ser-* / \**sor-* / \**sř-* ‘czerwony, czerwony’, jak w lit. *sar̃tas*). — War. metatetyczny: *semeñtas*, *sėmbertas*, *señbertas*. — N.rz. *Serbentà* a. *Serbeñtas*, *Sėrbentas*, *Serbentinė*, *Serbentėjus*, *Serbeñtupė*, *Serbeñtupis* 4x.

**serdėčnykas** przest., gw. ‘sworzeń w wozie’ (SD «sworzeń, cardo currulis»)<sup>439</sup> — zapoż. z błr. *sardėčnik*, pol. gw. *serdecznik* ‘sworzeń w wozie’ (por. SLA 196, LEW 776). War. *serdėšnykas* (*tšn* > *šn*). — Na skutek adideacji do wyrazu *šerdis* ‘rdzeń w drzewie’ (rzadziej do *širdis* ‘serce’) pojawiły się warianty gwarowe z nagłosem š-: *šerdėšnykas*, *širdėšnykas* (por. LEW 973, Kabašinskaitė 28). Te zostały następnie przekształcone insercją *k*

<sup>439</sup> Por. definicję w SW VI, 530: *Sworzeń, rznia* a. *rnia* ‘długi, gruby gwóźdź żelazny, który przechodzi przez obartel, nasad, koniec rozwoły i oś, łącząc w ten sposób przodek wozu z jego tyłem i służąc za oś przy skręcaniu wozem’.

w *šerdēkšnykas*, *širdēkšnykas*<sup>440</sup> (*Vežimo pirmagalį su pasturgaliu jungia šerdēkšnykas*). Po tych zmianach doszło do resegmentacji *šerdekšn-ykas*, *širdekšn-ykas*, czego objawem są war. *šerdēkšnis*, *širdēkšnis* oraz *šerdēksnis*, *širdēksnis* (-s- po k dowodzi włączenia pożyczki do grupy wyrazów na -*snis*). Por. odpowiednik łot. *serdeksnis* ‘sworzeń’. — W niektórych gwarach zaszła reanaliza *šerd-ēkšnis*, *šird-ēkšnis*, indukowana skojarzeniem z *šerdīs*, *širdīs* (zob. wyżej). Świadczą o tym takie drw., jak *šerdēsas* ob. *širdēsas* ‘sworzeń’ (por. suf. w *žālesas*). Inne war.: *šerdāsas* i *šerdāšas*, *šerdāšis*, *šerdēšas*, *šerdēšius*.

**serdōkas** stlit., gw. 1. ‘wierzchnie ubranie bez rękawów, serdak’, 2. SD «kabat, kaftan, thorax, pectoralis tunica texta sine manici» (syn. *jupa berunkovinē*), «serdak, subucula, tunica intima», 3. *serdoka* *gelažinis*, *srieguotas* SD «karacena, lorica squamata, plumata», «pancerz, lorica, thorax nexilis, tunica ex annulis ferrea», *ūsos serdoko* «kolca abo ogniwa w pancerzu, hami loricae, *serdoku gelažiniu apvilktas* SD «pancerznik». War. *šerdōkas geležinis* ‘pancerz’. Zapoż. z pol. przest. *serdak* ‘kaftan wkładany pod pancerz; ciasny kaftan nakładany na koltuzę; pancerz, kirys, zbroja’ (L., Sw). Pol. *serdak* jest zapożyczeniem wyrazu śrdn. *sar-dōk* ‘kaftan wkładany pod pancerz’ (por. *sar*, *sarwes* n. ‘zbroja’, *dōk* n. ‘sukno, okrycie’). Inaczej Brückner 1927, 485, s.v. *serdak*: «Łączą dowolnie z *sercem*; jest chyba ruskie». Wyraz pominięty w słowniku Borysia 2005.

**seredà** 3 p.a. przest., gw. ‘środa’ (*Kas sēredą būna Klaipėdoj turgus. Seredos vakarėlį sesė pyne vainikėlį*), DP *sereda* ‘śrzođa’, SD «srzođa, dies Mercurij, feria quarta». Zapoż. z błr. *seradà*, -y (SLA 196, Zs 49, LEW 776, ALEW 904). War. *seradà*, *saradà*. Por. jeszcze SD *ažugavėtinė sereda* «wstępna środa, feria quarta cinerium» [‘pierwszy dzień wielkiego postu’], *pelenių sereda* ‘środa popielcowa’. — N.m. *Serėdžius* (\**sered-ju-*) — jest derywatem od nazwy dnia, w którym odbywał się targ (por. pol. n.m. *Środa*). Podobnie umotywowane nazwy miejscowe to *Ketvergiai*, *Pandėlys*, *Subačius*. — N.B. Polskim odpowiednikiem nazwy miasteczka *Serėdžius* są *Średniki*. Pol. nazwa oddaje lit. \**Serednykai*, tj. formację na -*nyk-*, oznaczającą mieszkańców miejsca zwanego \**Sereda* ‘Środa’. Podobną dwoistość ilustruje nazwa wsi *Kaĩklė* ob. *Karkliniškai*. Por. Otrębski 1961, 53.

**serednykas** SD<sup>1</sup> «cienkusz, ceruisia secundaria» [‘słaby trunek’] — zapoż. ze stbłr. \**serednyk*, por. ros. gw. *serėdnik* ‘przedmiot lub towar średniej jakości’ (por. ALEW 904).

**sėrgėti**, prs. *sėrgiu* (3 os. *sėrgi*, war. *sėrgia*, *sėrgėja*, *sėrgsta*), prt. *sėrgėjau* 1. ‘strzec, pilnować, doglądać dzieci, chorego, dozorować’ (SD *sergiu* «straż trzymam, vigilias ago, excubo pro portis», «strzegę czego, asseruo, custodio»), 2. ‘strzec przed czym’ (por. *Teikis mane sergēt nuog smūtkā* PK 57<sub>18</sub> ‘Raczeż mię strzec od zasmucenia’), 3. ‘starać się coś utrzymać, zachować’, 4. ‘czyhać, czekać na kogo w ukryciu z zamiarem napaści’, 5. stlit. ‘przestrzegać (słowa Bożego, przykazań, prawa)’. War. akc. *sėrgėti*. War. analogiczny *sārgėti* (a według sb. *sārgas*). Refl. *sėrgėtis* ‘wysztregać się, mieć się na baczności, unikać kogo, czego’, *serg[i]uosi* SD «chronię się» (syn. *linkiuosi*, *saugausi*). Durativum stanu na -*ėti* do *sergū*, *siŗgti* ‘chorować, być chorym’ (zob. s.v.). Paralele: *mėrdėti* ⇐ *miŗti*; *sėdėti* ⇐ *sėsti*. Znac. etym. ‘doglądać kogo w chorobie’ (por. syn. *sārginti*). Nawiązanie stpr. *absergīsnan* acc.sg. ‘opieka, ochrona’ ⇐ \**sergīt* ‘strzec’ (ze zmiany \**sergēt*). — Stlit. prs. atematyczne *sergmi*, 3 os. *sergti* (*Pons... serkti ir keleivius* PK 101<sub>11</sub> «Pan... strzeże też pielgrzymów»). — Na podstawie neopwk. *sergst-* (⇐ *sėrgsta*) powstała quasiatematyczna forma gw. *sėrgsti* ‘strzeże, pilnuje’ = *sėrgst-i* (*Siŗnas, Lėipalingis*, zob. Zinkevičius 1966, § 636). Por. też drw. *prisėrgstėti*, -*ju*, -*jau* gw. ‘pilnować, strzec’ (*Kol buvom turgun, tai aŗ veŗimŗ prisėrgstėjau* ‘Dopóki byliŗmy na targu, to ja pilnowaŗem wozu’).] — SO *sarg-*: *sarginti* (zob.), *sārgioti*

<sup>440</sup> Paralele dla pozycji przed grupą *šn*: zapożyczenia *čėrėkšnė* ob. *čėrėšnė*; *kaniūkšnė* ob. *kaniūšnė*; *makšnā* ob. *maŗšnā*; wyrazy rodzime *ŗerkšnā* ob. *ŗėŗšnā*; *kalkšnōti* ob. *kalsnōti*.



‘strzec, pilnować’ (rzadkie), *sargýti* ‘czuwać przy kim’ (rzadkie), *sárgstyti* ‘strzec, pilnować’ (rzadkie). Nomina: *atsargà* 1. ‘zapas czego’, 2. ‘ostrożność, przezorność’ (⇒ *atsarginis* ‘zapasowy’, sb. m. ‘żołnierz należący do rezerwy, rezerwista’), *atsargùs* ‘ostrożny, przezorny’, *pasarga* SD «ostrożność» (syn. *apydaira*), *prasargà* a. *prasárga* ‘przestroga’ ⇐ *prasergu*, SD <prasiargu> «przestrzegam kogo, pręcaueo, prēmoneo»; *sárgas* (zob.), *sargùs* ‘czujny, np. pies’, SD «ostrożny, cautus, consideratus...» (syn. *apvaizdus*, *apydairus*).

**sermėgà**, gen.sg. *sermėgos* 2 p.a. gw. ‘siermięga, wierzchnie ubranie z grubego samodziału, z sukna domowej roboty’ (war. *sarmėgà*) — zapoż. ze stblr. *sermjága* (SLA 196, Zs 49, LEW 777), por. błr. *sjarmjáha*, -i. Co do lit. *ė* za błr. *’a* por. *dėdė, lėlė, klėštarius*. — Drw. *sermėginis* adi. ‘(samodział) na siermięgę’, 2. sb. ‘kto nosi siermięgę’, *sermėgiotė* ‘wytarta, poszarpana, licha siermięga’, *sermėgius* ‘kto chodzi w siermiędze’, cps. *pilkasermėgis* (zob. *pilkas*).

**serpė** gw. bot. 1. ‘sierpik barwierski, *Serratula tinctoria*’ (war. *serpas*), 2. bot. ‘dąbrówka rozłogowa, *Ajuga*’. Bez etymologii. Por. *serpti*.

**serpti**, *serpiũ*, *serpiaũ* gw., zwykle z prvb. *įserpti* ‘poczerwienieć — o pijących wódkę’ (*O, jau jūs inseřpė!*), *pėrserpti* ‘przepić się, przekroczyć zwykłą miarę wypitej wódki’. Czasownik o pierwiastku *serp-*, alternującym ze SZ *sirp-*. por. *siřpti* m.in. ‘zarumienieć się, poczerwienieć — o policzkach, o nosie’. Zob. też *serpentà* ‘porzeczka’ jako wariant do *serbentà*.

**sės-**, neopierwiastek wyabstrahowany z formy inf. *sėsti* do *sėdu, sėdau* ‘siaść, usiaść’ (zob. s.v.). Drw. werbalne: *sėsdinėtis* ‘sadowić się za stołem’, *sėstelėti* a. *-terėti* ‘usiaść na chwilę; (o wodzie) nieco opaść’, *sėstelti* a. *-terti* ‘siaść, usiaść’. — Obok tego war. krótkowokaliczny *sės-telti* a. *-terti* ‘usiaść’, który objaśnia się wyrównaniem do inter. *sėst* (por. *Tik sėst ir atsisėdo* ‘Nagle «sest» i usiadł’). — Drw. nominalne: *pasėstai* m.pl. ‘nabite słomą a. sianem worki, służące do siedzenia w wozie’ (syn. *pasėdai*, por. Būga, RR II, 557), *sėslỹs* ‘człowiek osiadły’, *sėslūs* ‘(od dawna) osiadły w jakimś miejscu’, *sėсна* a. *sėsnà* c. ‘człowiek osiadły’, *susėstũvės* f.pl. ‘panieński wieczór’ ⇐ vb. cps. *susėsti* ‘usiaść razem’.

**sėšė** 2 p.a. ‘siostra’. Z pochodzenia jest to forma voc.sg. ‘siostro!’ do *sesuõ*. Utworzono ją przez analogię do rzeczownika ‘córka’ (pokrewny temat na *-er-*), mianowicie według proporcji: acc.sg. *duķterį* : *sėserį* = nom.sg. *duktė* : *sesuõ* = voc.sg. *duktė* : X (X = *sėšė*). Następnie na mocy proporcji *duktė* (voc.sg.) : *duktė* (nom.sg.) = *sėšė* : X pojawiła się innowacyjna forma nom.sg. *sesė* (4 p.a.). Por. Petit 2004, 81, przyp. 129. Mniej prawdopodobna wydaje się hipoteza Otrębskiego (GJL III, § 151) o skrócie haplologicznym \**seserelė* > *sesėlė* i o dotworzeniu *sėšė* drogą derywacji wstecznej. — Drw. od neoosn. *ses-*: *sesėlė* ‘siostrzyczka; siostra zakonna, zakonnica; siostra szpitalna, pielęgniarka’, *sesuvà* 1. ‘siostra’, 2. coll. ‘wszystkie dzieci sióstr’ (*Seserų tai mes buvom keturios, o sesuvõs jau visas pilkas*), *sesiuvà* coll. ‘wszystkie siostry razem’ (*Susrinko visa sesiuvà*). — N.B. Forma gw. *sesvà* ‘siostra’ może pochodzić z fonetycznego przekształcenia *sesuõ* < \**sesuā* (spirantyzacja ślizgu *u* > *v*). — Zdrobnienia o znac. ‘siostrzyczka’: *sesáitė, sesikė, sesýtė, sesiulė, sesiuka* (zob.), *sesukė, sesulė* (⇒ *sesuláitė*), *sesutė* (⇒ *sesutelė*), *sesužė*. Od neoosn. *sesyt-*: *sesytėlė, sesytėlė, sesytũžė, sesyčiukė, sesyčiutė*. — Cps. *pirmāsėsė* ‘kuzynka w pierwszym pokoleniu’ (syn. *sesuõ pirmakařtė*), *sesėbrolė* bot. ‘fiołek trójbarwny, *Viola tricolor*; sporek, *Spergula*’, war. *sėsiabrolis* ts. (por. *brólis*).

**sėsėřėčia** 1. ‘córka siostry, siostrzenica’, 2. ‘siostra cioteczna’ (SD<sup>1</sup> «siostrzanka, sororis filia, neptis ex sorore»). 1° Synchronicznie jest to drw. utworzony neosufiksem *-ėčia* od osnowy *sėsėř-* ‘siostra’, zob. *sesuõ*, acc.sg. *sėserį* (por. *brolėčia, dukterėčia*). 2° Diachronicznie jest to drw. na *-jā-* od neoosnowy *sėsėřėt-* jak w *sėsėřėtis* ‘siostrzeniec’,

*seserétė* ‘córnka ciotki, siostra cioteczna’. — Odpowiednio do tego syn. *seserýčia* ‘córnka siostry’ (m.in. LEX) zakłada \**seserýt-ē* jako bezpośrednią osnowę (por. *seseriūtė* ‘siostra, siostrzyczka’). Z kolei *seserýčiai* m.pl. ‘dzieci siostry’ (m.in. LEX) ma za podstawę \**seserýt-is* ‘siostrzeniec’, por. *brolyčios* f.pl. ‘córnki brata’ : *brolytis* ‘braciszek’. Tym szczegółóm ALEW 905n., s.v. *sesuō* nie udziela uwagi.

**seserėnas** ‘syn siostry, siostrzeniec’ (SD «siostrzanek, siostrzeniec, nepos ex sorore, sororis filius») — drw. na *-ėnas* od osnowy *seser-* ‘siostra’, zob. *sesuō*, acc.sg. *sėserj*. Por. *brołėnas* i gwarowe zdrobnienia, jak np. *paukštėnas* ‘ptaszek’, *varlėnas* ‘żabka’, *varnėnas* ‘młoda wrona; szpak’. Z innym suf.: *seserýnas* ‘siostrzeniec’ (por. *avýnas*, *brolynas*).

**seserĩkopiai**, *-ių* m.pl. gw. ‘szwagrowie, którzy mają za żony dwie siostry’. Starsza postać cps.: *seser-kuopiaĩ* ts. Człon I do *sesuō* ‘siostra’, człon II do *kiupa* ‘gromada’ (przygodna monoftongizacja *uo > o*).

**sėsti**, prs. *sėdu* (war. *sėdžiu*, *sėstu*), prt. *sėdau* (war. *sėdžiau*) 1. ‘siaść, usiaść’, 2. ‘wleźć (na konia) i usiaść’, 3. ‘wsiaść (do wozu, sań, łodzi)’, 4. ‘osiedlić się, zamieszkać’, 5. ‘zachodzić — o słońcu’ (*sėdanti saulė*), 6. ‘pograżać się, iść na dno; opadać (o wodzie, mgie), osiadać (o gruncie)’, 7. ‘osadzać się (o sadzy, parze, kurzu, osadzie dennym)’, 8. ‘wpływać gdzie (o rzece)’. Rzadki war. inf. *sėsti*. W gwarze Zietela zanotowano atematyczną formę 3 os. prs. °*sėsti* (\**sėd-ti*): *bėginėdami jėsti anàs*, *nesėsti* ‘Biegnąc je on, nie siada’ (Vidugiris 1998, 586). Żmudzkim jej odpowiednikiem jest *nusėst* ‘o wodzie: opada’ (Būga, RR II, 239). Refl. *sėstis*, *sėduos*, *sėdaus* ‘usiaść, usadowić się’ (*Sėskis!* ‘Usiądź! *Prašau sėstis!* ‘Proszę usiąść!’ *Kad tu sėstais akmeniui!* ‘Obyś zamienił się w kamień!’), *atsisėsti* ‘usiaść, usiaść sobie’. Cps. *apsėsti* ‘obsiaść, siaść dookoła, gromadnie; zasiedlić; uspokoić się, przestać; otaczać, oblegać, nie dawać spokoju’; *opėtać* — o diable’ (por. *apsėstas*); stracić siły, osłabnąć’, *nusėsti* ‘gromadnie zając miejsca siedzące’ (*Viena šikna visų suolų nenusėsi*), *nusėdu* SD<sup>1</sup> «siadam, sodo, sedere, soleo», *nusėdu ižg arklio* SD «zsiadam z konia», *pėrsėsti* ‘przesiaść się; wsiakając przedostać się przez co, przesiakać; obsunąć się w dół, zapaść się (o grobie)’, też ‘przesiadać się (do innego pociągu)’, *prisėsti* 1. ‘usiaść obok siedzącego, przysiaść się’, 2. ‘o krześle: być zajęтым przez siedzącego’ (*Krėslai visi prisėdė, dar ir pasieniais eilėš stačiuju*), 3. ‘zostać opętany, owładnięty czym’ (*Prisėstas svetimōs dvāsios* ‘Opętany przez złego ducha’), *susėsti* ‘usiaść razem, zasiaść (do stołu); (razem) dosiaść (konie); zając miejsce siedzące, usadowić się (na wozie, łodzi, w autobusie)’, *užsėsti* ‘dosiaść (konie), wsiaść (na rower); zając miejsce siedzące; usiaść, kucnąć (o ptaku); osiaść na mieliźnie (o statku)’. — Odpowiednik łot. *sėst*, *sėžu*, *sėdu* ‘siaść’, *atsėstiēs* ‘usiaść’. Odpowiednik scs. *sėsti* ‘siaść’. — Prs. infig. scs. *sėdō* (por. ros. *sjādu* do *sėstb*, stczes. *sadu* do *siesti*, stpol. *siędę* do *sieść*) jest prawdopodobnie refleksem \**si-n-d-e/o-*, formacji zbudowanej na SZ \**sid-* ← \**sed-*, por. stprus. *syndens*, *sindats* ptc. prs. act. ‘siedzący’ (\**sindants*), SE stczes. *sezi* ‘siedzi’, *sedėti*. Zob. Stang 1942, 53, Smoczyński 2001, 392<sup>441</sup>. — Pbsł. \**sėd-* jest formą na st. wzdłużonym w stosunku do pie. \**sėd-* ‘usiaść’ (LIV<sup>2</sup> 513), por. wed. *asadat* ‘usiadł’, SO *sasāda* ‘siedzi’, łac. *sedeō*, *-ēre* ‘siedzieć; usiaść’ (\**sed-eh*<sub>1</sub>). — Drw. werbalne: *sėdėti* (zob.), *sėdinėti* iter. ‘siadać, siadywać’, *sėdinėju* SD «siadam, sessito», *prisėdinėju* SD<sup>1</sup> «przysiadam, asideo», *pėrsėdinėti* ‘przesiadać się, np. z pociągu na autobus’. Drw. nominalne zebrano s.v. *sėd-*. — SO *suod-* < \**sōd-*: plit. \**suodyti* caus. ‘sadzać, sadzić (rośliny)’ ← pbsł. \**sōd-ėje-* (scs. *saditi*, *saždō* ‘sadzić’) zostało odnowione pod względem apofonicznym, co widać w *sodinti* (zob.) ← \**sād-ī-*. Spodziewany refleks SO *suod-* jest

<sup>441</sup> Nieprawdopodobna praforma \**sēnde-* u Vaillanta, GC III, § 446 (infiks wsunięty rzekomo do osnowy na WSE \**sēd-*). — Trudno się też zgodzić z Klingenschmittem 1982, 129 n., który rekonstruuje pbsł. \**sīnde/o-* i twierdzi, że forma ta powstała z przekształcenia pierwotnego prs. reduplikowanego \**sīde/o-* < pie. \**si-sd-e/o-*, mianowicie drogą analogii do prezentów infigowanych.

widoczny w sb. *súodžiai* (zob.).

**sesùika** wsch.-lit. ‘siostrzyczka’ (m.in. Zietela) — zdrobienie na *-kā-*, utworzone od \*sesūj, gwarowej wersji formy *sesuōj* ‘siostra’ (zob. *sesuō*). Co do monoftongizacji *uo > ū* zob. Vidugiris 1998, 28, Zinkevičius 1966, § 85). Na skutek resegmentacji *ses-ùika* (zob. *sēsē*, *sesuō*) rozpowszechnił się we wschodnio-litewskim neosuf. *-ùika* jako wykładnik zdrobnień, najpierw od rzeczowników osobowych (np. *duktùika*), później też od nieosobowych (np. *avùika*, *akmùikas*, *skylùika*). Pogląd, jakoby *-uika(s)* było produktem kontaminacji sufiksów *-ukas* i *-ykas* (tak Skardžius, RR 4, 402) wydaje się trudniejszy do zaakceptowania. GJL II, § 474 poprzestaje na stwierdzeniu, że deminutiva na *-uika(s)* «są jakby wariantami deminutiwów na *-ukas*».

**sesuō** 3 p.a. f. ‘siostra’, gen.sg. *ses-er̃-s*, acc.sg. *sēs-er-i*. W języku łotewskim \*seser- zostało wyparte przez neol. *māsa*. Rekonstrukcja pb.: nom.sg. \*sesō, acc.sg. \*ses-er-in, to z pie. \*sues-ōr, acc.sg. \*sues-er-m, gen.sg. \*sues-r-ōs. Odpowiedniki ie.: wed. *svásar-*: voc. *svásar*, sg.nom. *svásā*, acc. *svásāram* ← \*svásaram, loc. *svásari*, dat. *svásre*, instr. *svásrā*, abl.-gen. *svásuh* (\*sues-r-s); pl.nom. *svásarah*, du.nom. *svásārau*, aw. *xʷanhar-*, orm. *kʰoyr*, łac. *soror*, stir. *siur*, por. NIL 680n. — Resztki form atematycznych w odmianie lit.: gen.sg. *seseřs* < przest., gw. *seserēs*, dat.sg. *sēserie* (końcówka \*-ej, por. wed. *svásre*, scs. *materi*), instr.sg. *sesermi*; nom.pl. *sēsers* < przest., gw. *sēseres* (liter. *sēserys*). — War. gwarowe: 1. *sesuōj* (zob. też *sesùika*) 2. *sesuōn* (por. *piemuōn*), 3. *sēsere* (por. *dukterē*), 4. *seseris* (por. *dukteris*), 5. *seserā*. — Odmiennosć formy słowiańskiej, scs. nom.sg. *sestra*, gen.sg. *sestry* (ros. *sestrá*, -ý, pol. *siostra*, -y) polega na dwóch szczegółach: 1° sufiks jest w SZ *-r-*, stąd zmiana \*sues-r- w *sestr-* w przypadkach zależnych (epenteza *t* do grupy *s-r*), 2° osnowa atematyczna (por. stlit. gen.sg. *seseres*, nom.pl. *seseres*, gen.pl. *sesery*) została przekształcona przez sufigowanie *-ā-*, por. lit. gw. *seserā*, psł. \*mater-a ‘matka; samica zwierząt’ (stczes. *matera*, pol. *maciora*). Dalsze zmiany to zastąpienie nom. \*sesa (< \*suesōr, por. *sesuō*) najpierw przez \*sesra, później przez *sestra* (segment *t* został wprowadzony do formy nom.sg. przez analogię do gen.sg. *sestry* < \*sesry; z nominatiwu rozpowszechnił się na cały pdg.). Uproszczenie pie. \*sū- > s- jest tak słowiańskie jak litewskie, por. *sakaĩ*, *sāpnas*, *šēšuras*. — Obecność tematu słabego \*sues-r- i jego zmiana przez insercję *t* ma paralelę w germańskim, z tym tylko zastrzeżeniem, że tutaj \*suestr- pod wpływem wyrazów ‘brat’ (‘matka’, ‘ojciec’) zmieniło zakończenie na \*-ter-, stąd goc. *swistar*, gen.sg. *swistrs* ‘siostra’, śrwn. *swester*, śrdn. *süster*, stisl. *systir* ts. (stąd zapożyczone stang. *swyster*, ang. *sister* ‘siostra’). — Drw. od *seser-*: *seserēcĩa* (zob.), *seserénas* a. *seserýnas* (zob.), *seserétē* ‘siostra cioteczna’, *seseriā* ‘siostra’ (por. *sēsē*), *seseriētē* ‘siostrzenica’, *seserijā* coll. ‘wszystkie siostry razem’, *seserýčia* 1. ‘siostrzenica’, 2. ‘siostra cioteczna’ (syn. *seserēcĩa*), *sēseriškas* ‘siostrzany’. Cps. *seserškopiai* (zob.), *sesersūnis* ‘siostrzeniec’ (por. *sūnis*), *sesérvaikiai* m.pl. ‘dzieci dwu sióstr’ (por. *vaikas*).

**sėti, séju, séjau** ‘siać, rzucić ziarna w ziemię’. Odpowiada łot. *sēt*, *sēju* ‘siać’ i scs. *sėti*, *sējō* ts. < pbsł. \*sē-je-. To prs. na *-je-* / *-jo-* zostało zapewne dotworzone do aor. \*sē-, por. scs. *vūsē* ‘zasiał’. Pwk. \*seh<sub>1</sub>- ‘siać, sadzić’, por. łac. pf. *sē-uī* obok prs. *serō* < \*sisō- < \*si-sh<sub>1</sub>-e- (LIV<sup>2</sup> 517n., Stang 1966, 357, LEW 778). — Drw. *sékla* (zob.), przest. *sémuo* ‘siew, siewba’ < \*sēmō < \*sē-mōn-ø (por. łac. *Sēmō*, *-mōn-is* ‘bóg siewu’); *sémenys* (zob.), *sēmēnē* a. *sémenē* 1. ‘siew’, SD *sēmenēs metas* «siew, seminatio, satus, sementis» (dosł. ‘czas siewu’), 2. ‘ziarno siewne’, 3. ‘święto Matki Boskiej Siewnej, 8.IX.’, *sésena* ‘siew, sianie’. Cps. *sėbiržė* (zob.). — Drw. od neoosnów: 1. *atsē-*: *ātsēlis* a. *atsēlīs* ‘powtórny posiew, sianie ziarna na gruncie, gdzie był siew jesienny’ ← *atsėti* ‘siać powtórnie’, 2. *pasē-*: *pósēlis* ‘posiew, zasiew’ ob. *pasēlīs* ts. ← *pasėti* ‘posiać’ (por. *padēlīs* ← *padėti*), 3. *prisē-*: *priesēlis* ‘ziarno siewne mieszane z innym’ ← *prisėti* m.in. ‘dużo wysiać, zasiać’, 4. *sēt-* (← *sétas*):

*sėtinỹs* bot. 'brukiew, *Brassica napus rapifera*', *sėtuvė* a. *sėtuvė* 'kosz ze słomy, z którego sieje się żyto'. Osobno zob. *sėj-*.

**siaūbtis**, *siaubiūos*, *siaubiaūs*, *siaūbtis* gw. 'okrywać się, otulać się' — war. z wygłosem *-b-* do *siaup-*, zob. *saūpti*. — Tr. *siaūbti*, *siaubiū*, *siaubiaū* 1. 'pustoszyć, niszczyć, rujnować', 2. 'o dzieciach — hałasować, swawolić'. Dalsze szczegóły s.v. *sūpti*. — Drw. *siaūbas* 'przerażenie, groza, strach' (⇒ *siaubingas* 'przerażający, straszny'), *siaubikas* 'awanturnik, zawadiaka', *siaubūnas* 'istota budząca grozę; smok'.

**siaūras**, *-ā* 'wąski, ciasny, obcisły'. Odpowiednik łot. *šāurs* 'wąski'. Z pb. \**sjaū-ra-* < pie. \**seu-ro-*, znacz. etym. 'ściśnięty, ścieśniony, stłoczony'. Pwk. \**seu-* 'ścisnąć, wywrzeć ucisk' (IEW 914), który w indo-irańskim wyspecjalizował się w znacz. 'zgnieść, wycisnąć sok z roślin, wytłoczyć'. Por. wed. *sunóti* 'wyciska (somę)', aw. *hunaoiti* ts. < \**su-né-ū-ti* (por. LIV<sup>2</sup> 537). St. zanikowy odpowiedniego pierwiastka tkwi w lit. *sulā* (zob.). — Drw. *siaurimā* 'wąskość, zwężenie' (por. *plonimā*, *storimā*), *siaurókas* 'nieco za wąski', *siaurumā* 'wąskość, zwężenie'. Cps. *siaurakāktis* 'o wąskim czole', przen. 'tępy, ograniczony' (por. *kaktā*), *siauraprōtis* 'tępy, ograniczony' (por. *prōtas*). Vb. denom. *siaurėti*, *-ja*, *-jo* 'zwężać się', *siaūrinti* 'zwężać'. — N.m. *Siaūrkampis* (por. *kaĩpas*).

**siaūsti** I, *siaučiu*, *siaučiaū* 1. 'okrywać, chować (dziecko) pod przykryciem, owijając czym, otulać', 2. 'narzucać lub zdejmować komuś okrycie z pleców' (*siaūsti pečiūs skarā* 'narzucać chustę na ramiona', *nusiaūsti skārą nuō pečiū* 'zdjąć chustę z ramion'), 3. 'obstępować ze wszystkich stron, okrążyć' (*kariūomenė priešą siaučia*), 4. 'przesiewać ziarno na sicie, wiać ziarno na wietrze', 4. 'rzucać, ciskać', 5. 'związać się w główkę (o kapuście)', 6. 'gromadzić się, garnąć się do czego, ruszać w pewnym kierunku' (*Kur pasogą jaučia, ant tų ir siaučia* 'Gdzie przeczuwają [dobry, spory] posag, tam też ciągną / zmierzają'), 7. 'o dzieciach: dokazywać, swawolić; o burzy: szaleć' (*audrà siaučia* 'burza szaleje'), SD: *siaučia marios* «burzy się morze», *nakty siaučiu, daužausi* «gachuię po nocy, chodzę szalejąc, furor, bachor nocte, comessantium modo ago aliquid»). Cps. *apsiaūsti* DP 'ogarnąć, otoczyć, odziać', refl. *nusisiaūsti* 'zdjąć, zrzucić z siebie okrycie', *pasisiaūsti* 'przykryć się, schować się pod osłoną'. Odpowiednik łot. *šāust*, *šāušu*, *šāutu* 'siec różgami, chłostać, biczować' (por. *siūtis*), refl. *āizšaūstiēs* 'zasłonić się, okryć się'. — Lit. *siaut-* wraz z łot. *šaut-* jest refleksem pb. \**sjaūt-* < pie. \**h<sub>2</sub>seut-* 'burzyć się, kipieć' (LIV<sup>2</sup> 285), por. stang. *sēoðan*, stwn. *siodan*, nwn. *sieden* 'wrzeć, kipieć, gotować się' (pgerm. \**seupa-*), SO goc. *sauþs* 'ofiarowanie'. Co do \**h<sub>2</sub>-* por. gr. ἄντη 'dech, oddech (pl. o płomieniach, o miechach); powiew; woń, zapach' < \**ahutmā* < \**h<sub>2</sub><sup>a</sup>sutmah<sub>2</sub>* < pie. \**h<sub>2</sub>sut-meh<sub>2</sub>-* (LIV<sup>2</sup>, l.c., Beekes 2010, 172). — Deverbativum: *siāutėti*, *-ju* (gw. *siāutu*), *-jau* 'hałasować, dokazywać, swarzyć się'. Z innym suf.: łot. *šāustīt* frq. 'chłostać, siec różgami, biczować'. Nomina od *siaut-*: *ātsiauta* (zob.), *ātsiautos* f.pl. 'drobne i nieoczyszczone ziarno (dla konia)', *nūsiautos* f.pl. 'gorsze ziarno', *pasiautā* 'pochyłość, spadzistość obmarzłej drogi', *sąsiautos* f.pl. 'odsiewki, osłony ziarn', *siautimas marių* SD «burzenie morza, nawałność». — Neopwk. *siaus-* (≡ *siaūsti*): *siaustyti* (\**siaus-sty-*) frq. 'okrywać czym, otulać; rzucać, miotać', refl. *siaustytis* 'rzucać się, wściekać się, kłócić się', nomina: *siaustuvė* 1. 'powijak, pielucha', 2. 'cepisko, dzierzak u cepów', *siaūsma* 'szał, huk wiatru, *siaūstas* 'swawolny, porywczy, narwany; nieposłuszny, narowisty (o koniu)'. — SZ *siut-* (zam. \**sut-*): *siūsti* (zob.). — WSZ *siūt-*: *siūtis* (zob.).

**siaūsti** II, *siaūdžia*, *siaūde* wsch.-lit. 1. 'szumieć, szeleścić' (*miškas siaūdžia* 'las szumi'), 2. 'brzęczeć' (*bitės siaūdžia* 'pszczoły brzęczą'). Niejasne. Albo dźwiękonaśladowcze albo wariant do *siaūsti*, *siaučiu* (wtedy: z sonoryzacją wygłosu pierwiastkowego *t > d* w pozycji po *u*).

**sidābras** 'srebro'. Pochodzi z dysymilacji formy \**sirābras* (*r-r > d-r*), to zaś z jeszcze

starszego \*sirebras. Wyraz ten jest zapożyczeniem ze strus. *sīrebro* ‘srebro’ (nie odnotowane w SLA). Pożyczką słowiańską jest też odpowiednik łot. *sidrabs* ts.; brzmienie to pochodzi z metatezy formy \*sidabrs (por. ME III, 835n.). Podobną zmianę widać w stlit. *sidrabas* ‘srebro’. Inaczej LEW 780n., który mówi o wspólnym bśl. i germańskim (goc. *silubr*) zapożyczeniu z jakiegoś języka nieindoeuropejskiego. Przyjmowany niekiedy związek między gr. σίδηρος, dor. σίδᾱρος m. ‘żelazo, stal’ a lit. *sidābras* jest nieprawdopodobny; pochodzenie wyrazu greckiego pozostaje zresztą nieustalone, zob. Beekes 2010, 1329. Zwraca uwagę fakt, że ‘złoto’ ma nazwę rodzimą, odziedziczoną z pie., zob. *áuksas*. — War. gw. *cidābras*. War. *sudābras* ob. *sudēbras* : łot. *sudrabs*, *sudabrs*. Oboczność *i/u* jest zdaniem Urbutisa 1981, 126, przyp. 8 niejasna. Būga, RR II, 563n. zwrócił w tym kontekście uwagę na dwoistość form scs. *sīrebro* i *sūrebro* i wyraził pogląd, że oboczność *i/u* była właściwością fonetyczną nieznanego języka substratowego, z którego Bałtowie wraz ze Słowianami zapożyczyli nazwę ‘srebra’. — Dysymilację *r-r > r-l* widać w stpr. *siraplis* EV ‘srebro, Silber’, acc.sg. *sirablan* < \*sirabra-. Wyraz ten został prawdopodobnie zapożyczony ze stpol. *śrzebro* ‘srebro’. Inaczej PKEŻ 4, 112n., który rozważa równoległe zapożyczenie do bałtyckiego, słowiańskiego i germańskiego z jakiegoś języka kaukaskiego. — Drw. *sidabrīnis* ‘srebrny’ (war. *sudabrīnis*). Vb. denom. *sidabrūoti* ‘posrebrzać’, ⇒ *sidabrūotas šāukštas* ‘posrebrzana łyżka’ (por. łot. *sidrabuôt* ‘posrebrzać, ozdabiać srebrem’). — N.rz. *Sidabrā, Sidābrinē, Sidabrīnis, Sidābr-upis*, n.jez. *Sidabrīnāitis*. N.m. *Sidābriaī, Sidābrinē 4x, Sidabrīnē 2x, Sidābrīškiai*.

**siečkà**, gen.sg. *siēčkos* 2, 4 p.a. gw. 1. ‘sieczone, drobno pocięta słoma, służąca jako dodatek do paszy’, 2. ‘narzędzie do sieczenia, do obcinania liści warzyw, do wycinania kapusty’. Zapoż. z bñr. *sēčka*, -i ‘sieczone’ (por. *sjačý, sjakú* ‘siec, siekać’). War. z asymilacją *s-č > š-č*: *šiečkà*. War. z asymilacją *š-č > č-č*: *čiečkà* (por. *šiškà > čiškà*). Zob. też LEW 72 (s.v. *čėkóti*).

**siekas, siēkas** przest. 1. ‘miara zboża; naczynie o objętości sześciu garncy’, syn. *saīkas* (por. łot. *sieks* ‘miara zboża, Külmit, Getreidemaß’), 2. ‘naczynie, z którego wysiewa się ziarno’, 3. ‘sznurkowa siatka do przenoszenia siana’, 4. ‘miara’: *valgo be sieko* ‘je bez miary, za dużo’. SD *su sieku* adv. «pomierne, w miarę» (syn. *su mestu*). Drw. od czas. *siekti* m.in. ‘ogarniać, obejmować’ (por. LEW 781, ALEW 909). Znacz. etym. ‘to, co się obejmuje’ ⇒ ‘objęcie czego, objętość’. Paralela: *sieksnis* (zob.). Inaczej Būga, RR II, 561, który wiązał lit.-łot. \*siek- z pwk. pie. \*sejk<sup>u</sup>- ‘wylewać; urynować, szczać’, por. sti. *siñcāti*, cs. *sīčq, sīcati*, ros. *scu, scatb* (iter. *sīkatb*).

**sieksnis, -io** hist. 1. ‘sążenie, zasięg rozpostartych rąk, liczony od końca palców jednej dłoni do końca palców drugiej’ (*Mano sieksnys pusanthro metro. Kartis nuo penkiu sieksnių ilgumo*), SD «sążenie, orgia», 2. ‘sąg drewna’, 3. ‘wielki liniał stolarski’ (war. *sieksnys*), 4. ‘cyrkiel do pomiaru długości gruntu’. Drw. z neosuf. -sni- od czas. *siekti* m.in. ‘sięgać, mierzyć rozpiętością ramion’ (zob. s.v.). Znacz. etym. ‘rozpostarcie ramion’<sup>442</sup>. Paralele: *laipsnis* ⇐ *lipti*; *dysgnis* ⇐ *diegti, dygti*; *žingnis* ⇐ *žėngti*. — Drw. *sieksnininkas* ‘coś o długości lub grubości sążnia’. Vb. denom. *sieksniūoti* 1. ‘mierzyć sążniami’, 2. ‘układać drewno w sągi’, 3. ‘iść długimi krokami’.

**siekti, siekiu, siekiau** 1. ‘sięgać, wyciągać rękę, aby dostać się do czego, aby wziąć co, aby dotknąć czego’ (SD *siekiu, pasiekiu* «sięgam czego»), 2. ‘dążyć do osiągnięcia czego’, 3.

<sup>442</sup> Słowiański odpowiednik znaczeniowy, \*sęg-īnī, stoi natomiast w związku z lit. *segù, sėgti* (zob.). Por. cs. *sěžinī* m.f. ‘sążenie’, slñ. *sėženj*, sch. gw. *sěžanj*, ros. *sážen* ts. < psł. \*sęg-īnī, drw. od czas. \*sęgti ‘sięgać po coś’, strus. *sęsti, sėgu* ‘wyciągać rękę po coś, dotknąć, pochwycić’, stpol. *siac* ts. Podobnie gr. ὀρυια ‘sążenie’ należy do ὀρέγειν ‘wyciągać rękę, sięgać’, zaś niem. *Klafter* m.n. ‘sążenie’ do stang. *clýppan* (ang. *to clip*), stfryz. *kleppa* ‘obejmować ramionami, brać w ramiona’.

‘ogarniać, obejmować’, 4. ‘mierzyć rozpiętością ramion, sążniem’, 5. ‘dorównywać komu, czemu’ (*Kaunas tolie nesiekia Vilniaus*), 6. stlit. ‘dobywać (miecza)’<sup>443</sup>. War. *siēkti, siekiū, siekiaū*. Osobno zob. *prisiēkti* ‘przysiąc, przysięgać’. Dwuznaczne. Jeśli akut lit. jest wtórny, to do pwk. pie. \*seik- / \*sik-, por. gr. ἴκω < \*si-sik- ‘(o osobach) przyjsć, przybyć, (o rzeczach) dojść, zbliżyć się, nastać; dosięgnąć czegoś; ogarniać, nawiedzać’, ἰκνέομαι ‘przychodzić; dosięgnąć, osiągnąć’ (\*sik-neu-), ἰκανός m.in. ‘wystarczający, odpowiedni’. LIV<sup>2</sup> 522 uzasadnia akut stopniem wzdłużonym (\*sēik-) jako charakterystyką pewnych formacji praesentis. Z drugiej strony, jeśli akut lit. jest odziedziczony, to daje powód do przyjęcia laryngalizowanego wariantu pwk., mianowicie \*sejHk- / \*siHk-, zob. Beekes 2010, 1236, s.v. πρῶϊξ. Zob. jeszcze ALEW 910. — Nomina: *nesiekas* ‘miejsce w tkaninie, gdzie nie przybito wątku’, *siekas* (zob.), *siekėjas* SD «przysięgacz, przysiężnik, iurator», *siēkis* a. *siekis* ‘dążenie, sięganie, cel, rozpiętość, zasięg’ (por. *pliēkis*), też nazwa miesiąca ‘grudnia’ a. ‘stycznia’ (to bez dobrej etymologii, zob. LEW 781), *sieksnis* (zob.). — SO *saik-*: *sáikyti* (zob.). — WSZ *syk-*: *sýkas* ‘miara objętości’, *sykėlis* ‘czwarta część miary zwanej «pūras»’, *sýkis* ‘raz’ (zob. s.v.). — Oboczny SE *seik-*: *seikėti* (zob.).

**siela** 1. ‘władze duchowe człowieka, świadomość, psychika’ (DP ‘sumienie’), 2. ‘w znac. religijnym: dusza, niematerialny pierwiastek w człowieku, ożywiający ciało’, 3. ‘istota czego’ (*Muzika yra šokio siela*). Ma odpowiedniki bałto-słowiańskie, por. z jednej strony stpr. *naseilis, nosėilis, noseilis* ‘duch, Geist’ (*seilins* acc.pl. ‘zmysły, Sinn’, *sen seilin* obl.sg. ‘z pilnością, pilnie, mit Fleiß’), z drugiej strony psł. \*sila ‘zdolność do wysiłku, do działania, energia’, por. scs. *sila* ‘moc, potęga’ (pl. *sily* ‘gromady’), ros. *síla* ‘moc, potęga, energia; mnóstwo, wielka ilość’, czes. *síla* ts., pol. *síla* ‘zdolność do wysiłku, możność podolania czemu, energia, moc’, stpol. m.in. ‘gwałt, przemoc; mnóstwo’. Por. BSW 252 n.: pbsł. \*sēilā- (z uwagą, że dalsze związki wyrazu pozostają niejasne); LEW 782 (referuje zbliżenia z łac. *sileō, -ēre* ‘być cicho, milczeć’ i goc. *anasilan* ‘ucichać — o wietrze; ustać, przestać’)<sup>444</sup>. Tytułem próby wysuniemy tu przypuszczenie o związku *siela* z pie. pwk. \*seh<sub>1</sub>-i- ‘wypuścić, wysłać, rzucić’ (por. LIV<sup>2</sup> 518). SZ \*sh<sub>1</sub>i-C, zmieniony przez metatezę spółgłoski lrg. w \*sih<sub>1</sub>-C > \*sī-C. Lit. *siela*, stpr. *seil*-V byłyby derywatami typu *vřddhi* od SZ \*sih<sub>1</sub>- (por. *sietas* ⇐ \*sih<sub>1</sub>-). Rekonstrukcja: \*sēi-lā- < \*seih<sub>1</sub>-leh<sub>2</sub>-. Co do sufiksacji por. *aslā, miglā, sulā*. Zob. też ALEW 911. — Psł. \*sila jest z powodu *i* dwuznaczne. Może być refleksem zarówno SE pbsł. \*sēi-lā-, jak i SZ pbsł. \*sī-lā- < \*sih<sub>1</sub>-leh<sub>2</sub>-. — Cps. *sielvartas* (zob.). Vb. denom. *sielótis* DP ‘dbać, pieczołować się, frasować się, starać się, troszczyć się’, neoosn. *sieloj-*: *sielójimas* DP ‘staranie, pieczołowanie, troska, piecza, frasunek’; *sielúotis*: *liūdžiū, sieluosi* SD «smęć się, smuć się».

**sielis, -io** ‘tratwa’ (*Sielius kitą kartą Nemunu plukdydavo link Karaliaučiaus*). SD *sielis* «trafta, ratis». War. *siēlis, siela, sielė, sielius*. Ponieważ chodzi o pnie drzew, ułożone obok siebie i powiązane linami w jedną taflę, nasuwa się przypuszczenie o związku osnowy *sie*-C z pwk. sełowym *sý*-C jak w czas. *susýti* ‘związać’, *užsýti* ‘zawiązać, np. bat na biczysku’. Praforma \*sīe-liā-. Byłaby to formacja *vřddhi*, \*sēi-liō-, od \*sī- < pie. \*sih<sub>2</sub>-C, pwk. \*sh<sub>2</sub>ei- ‘pętać, wiązać’ (zob. *sýti*). Potwierdza to (aniłowy) odpowiednik łot. *sielājs, sielējs*, który oznacza ‘taflę powiązanych ze sobą pni’, por. *sielejus laist* ‘splawiać tratwy’. Por. jeszcze łot.

<sup>443</sup> *Kad juos vedu sandarion, kalavijus siekia* PK 90<sup>23-24</sup> ‘A gdy zgodę wspomnionę, [zbojcy] mieczow pomykają’. Por. pol. *korda, miecza, rohatyny pomykać* ‘okazywać chęć walki’ (SPXVI).

<sup>444</sup> IEW 889 umieścił lit. *siela* przy pwk. \*sē(i)- : \*sai- : \*sī- ‘entsenden, werfen, fallen lassen, säen...’, andererseits ‘die Hand wonach ausstrecken, Anspannung, Kraft’. Zakłada się tu rozwój znaczeniowy w kierunku ‘wyciągać rękę’, skąd dalej ‘natężyć się, wysilać się’. Znaczenie ‘siła, Kraft’ «vermutlich aus der Anschauung der kraftvoll zum Wurf gerechten Hand». — Dla porządku trzeba odnotować, że Būga, RR I, 107 rozważał pokrewieństwo *siela* z niem. *Seele* ‘dusza’. Dziś uważa się *Seele* za wyraz nieznanego pochodzenia. Ani Kluge-Seebold 663 ani EWD 1268 nie wspominają o związku *Seele* z wyrazem litewskim.

*sielains* ‘mała tratwa; drewniany pomost do prania’ oraz *siël(īt)is* ‘mały prom’. Nieco inaczej LEW 782 (s.v. *siela* 2), który jako etymon wskazał lit. *siėti* ‘wiązać’. Zob. też *tróptas*. — Drw. *sielininkas* ‘człowiek trudniący się spławianiem drzewa, flisak’, SD *sielinykas* «traftarz, ratarius».

**sielvartas** ‘zmartwienie, strapienie’, DP ‘kłopot, frasunek, rozpacz, troska’, SD «frasunek». War. *sielavartas*, *sielvartà*. Złożenie członów *siela* ‘dusza’ (zob. s.v.) i *-vartas* od *vartýti* ‘obracać’ (zob. *vart-*). Znacz. dosł. ‘przewracanie duszy’. LEW 782: «Hin- und Herwenden, Umstürzen, außer Fassung bringen der Seele». — War. stlit. *sylvartas* PK ‘kłopot, trudność, smutek, frasunek, teskliwość’, *sylvartuose* PK ‘w teskliwości’, *sylvartūsu* MŽ ‘w smutkach’. — Drw. *sielvartingas* ‘smutny, żałosny’ (SD *sielavartingas* «frasobliwy»), *sylvartingas* PK ‘smutny, troskliwy’. Vb. denom. *sielvartáuti* ‘martwić się, smucić się, rozpaczać’, *sylvartuoti* PK ‘frasować się’.

**siēna** 1. ‘ściana, mur’, 2. ‘miedza, granica’, 3. gw. ‘oznaczona na ścianie domu miara długości dla snutej przędzy albo dla tkaniny’ (kalka znaczeniowa wyrazu pol. gw. *ściana* ‘długość 5 łokci’? Por. SGP V, 337). SD<sup>1</sup> «granica» (syn. *rubežius*), «kopiec; pogranicze; ściana». Najprawdopodobniej jest to formacja utworzona sufiksem *-ā-* od neopwk. *sien-*, który wyabstrahowano z prs. *sienù* gw. ‘wiązę, łączę’ (zob. *siėti*), por. *grien-* ⇐ *grienù* s.v. *griėti*. Odpowiednik łot. *siēna* (prs. *sienu*). Inaczej LEW 782n. i Urbutis 1981, 13: drw. na *\*-nā-* od *siėti* ‘wiązać’. — Drw. *sienójas* (zob.), *ūžsienis* ‘zagranica’ (odpowiada strukturze wyrazu pol. *zagranica*, por. *ūž* ‘za’, *siēna* ‘granica’), ⇒ *ūžsieniētis* ‘cudzoziemiec’. — N.m. *Siēna*, *Ažūsieniai* 2x, *Ažūsienis* 5x, *Pasieniai* 2x, *Ūžsieniai* 6x, *Užūsieniai* 2x, *Užūsienis* 6x. N.jez. *Siēnis*, n.rz. *Sienyčia*, *Sien-grabis*. Obok tego *sein-*: n.rz. *Seinà*, ⇒ n.m. *Seinaĩ* (pol. *Sejny* w Suwalskiem), którą niektórzy — ze względu na *ei* — uważają za relikw. jaćwiński, zob. Vanagas 1981, 293n.

**siēnis**, *-io* gw. ‘sień, pomieszczenie przylegające do wyjścia z domu’ — zapoż. z pol. *sień*, *-i* f. (por. LKŽ XII, 527). N.B. LEW 775, s.v. *senis* 2 nie odróżnia *sénys* (zob.) od *siēnis*. — War. *siēnius*, *-iaus* (*I gerąją trobą yra du įėjimai: iš gerosios priemenės, vadinamojo sieniaus, ir iš virtuvės* ‘Są dwa wejścia do domu mieszkalnego: [jedno] z sieni i [drugie] z kuchni’). War. z wsuniętym *d* niejasnego pochodzenia: *siēdnis* a. *siēdnis* (*Iėjau į siēdny i iš siēdniaus į trobą* ‘Wszedłem do sieni, z sieni do izby (pokoju)’. *I vidų įėjęs, atsisėda siedny, kol išeis ponas* ‘Wszedłszy do środka, siada w sieni [i czeka] aż wyjdzie pan’).

**sienójas** ‘półokrągłak w ścianie drewnianego domu, belka, kłoda’. SD<sup>1</sup> «tram, trabs, tignus, & um», SD «balka, tram, trabs, tignum» (syn. *sija*). Formacja denominalna od *siēna* ‘ściana’; znacz. etym. ‘należący do ściany, ścienny’. Paralela: *šilójas* ⇐ *šilas*. War. *sienójis*, *sienójus*. — Drw. *sienójinis* ‘belkowy’, SD «balkowy, trabalis clavus».

**sierà** I 4 p.a. gw. 1. ‘proso’, 2. ‘ziarno chmielu’. Niejasne.

**sierà** II 4 p.a. 1. ‘siarka’, 2. ‘woskowina, żółta wydzielina zbierająca się w uchu’ — zapoż. ze strus. *sěra* lub błr. *séra*, *-y* ‘siarka’ (SLA 196, LEW 783, ALEW 903). Też m. *sieras* WP ‘siarka’. War. *séra* DP. War. z nagłosowym *r̥*⁻: gw. *cierà*. Por. *sètà* z pol. *cetno* [tʰetno]. — Stlit. *sierka* ‘siarka’ (Bretkun) ⇐ błr. *sérka*, *-i*. — Drw. *sieringas* ‘zawierający dużo siarki’, *sėringas* SD<sup>1</sup> «siarczysty & siarczany, sulphureus», *sierinis* ‘siarkowy; z siarki zrobiony; koloru siarki’, *sėrotas* SD «siarczysty, sulfuratus», cps. *sierārūgštė* ‘kwas siarkowy’ (syn. *sierōs rūgštis*, por. *rūgštis*).

**siēras**, *-à* stlit., gw. ‘szary — o kamieniu, tkaninie, upierzeniu’. SD<sup>1</sup> «szary, rauus, cāsius». Też u Morkūnasa (1600): *sierose drapanose* ‘w szarych szatach’. Zapoz. ze stbłr. *sėryi*, por. błr. *séry* (SLA 196, LEW 783, ALEW 911). LEW zauważa, że w dajnach litewskich zwrot *sieróji žėmė* nie znaczy ‘szara ziemia’, lecz ‘wilgotna ziemia’, a to dlatego, że jest on

tłumaczeniem ruskiego *syrája zemljá* (pomieszanie *sier-* z *syr-*). Por. *Vai žeme, žeme, žeme sieroji, atėmei tėvą ir motinėlę* ‘Oj ziemio, ziemio, ziemio wilgotna, zabrałaś [mi] ojca i mamusię’.

**siēsti**, *siečiū, siečiaũ* gw. ‘wiązać’ (*Siēščia lynelį par Nemunėlį ant savo tėvutėlį, pasiēsti* ‘zawiazać na czym, zawiesić na czym’ (*Reik pasiēsti ant šniūruko tą maišą*). Pdg. oparty na neopwk. na *-t-*, pochodzącym z metanalizy ptc. prt. pass. *siētas* ‘wiązany’ (zob. s.v. *siēti*). — War. z dyftongiem *ei*: *seičiū, seičiaũ, seišti* gw. ‘wiązać’, *suseišti* ‘spętać, nałożyć kajdany’ (Dowkont). Por. *striēgti* ob. *streĩgti*; *driēkti* ob. *dreĩkti*.

**sietas** ‘sito, drobne sito’, *sijóti miltus sietu* ‘przesiewać mąkę przez sito’, *riētas kaip sietas* ‘rzadki jak sito’. SD *sietas* «sito, rzeszoto; pytel», *sietas mielo* «krata mularska, drociana», *sietas drobinis smulkų miltų* «pytel», *tunkus sietas* «sito gęste». Odpowiednik łot. *siēts* ‘sito; grzebień tkacki’. Prawdopodobnie jest to refleks pb. *\*sēi-ta-* < pie. *\*seih<sub>1</sub>-to-*. Odzwierciedla formację typu *vřddhi*, utworzoną od SZ *\*sih<sub>1</sub>-* (zob. *sijóti*), wywodzącego się z pie. *\*sh<sub>1</sub>i-* ← *\*seh<sub>1</sub>i-* drogą metatezy spółgłoski lrg. Por. wtórny dyftong w *diēvas, dienà, žiemà*. Inaczej LIV<sup>2</sup> 519, przyp. 1, gdzie lit. *sietas* sprowadzono wraz z sch. *sīto* ‘sito’ do pie. *\*séh<sub>1</sub>i-to-*. Podobnie Derksen 2008, 451: praforma *\*seh<sub>1</sub>i-tó(d)*. — Cps. *pelūsietis* (zob. *pēlūs*); *sietrētis* ‘gęste sito’ — złożenie synonimiczne (por. *rētis* ‘sito, przetak’ i typ *raīstpelkē*). — Gdy chodzi o psł. *\*sito* ‘narzędzie do przesiewania’ (sch. *sīto*, ros. *sīto*, czes. *sīto*, pol. *sito*), to nie sposób zdecydować, czy jest to refleks pie. *\*sih<sub>1</sub>-to-*, czy raczej młodszej formacji na SE *\*seih<sub>1</sub>-to-*. Trzecią możliwość, mianowicie pie. *\*séh<sub>1</sub>i-to-*, rozważa LIV<sup>2</sup>, l.c.

**siēti**, prs. *sejū* (war. *sienū, sejū, sinū*), prt. *sejaũ* (war. *siniaũ*) 1. ‘wiązać, wiązać snopy’, 2. ‘łączyć końce ze sobą’, 3. ‘mocować, zawiązywać’. Odpowiednik łot. *siet, sienu, sēju* ‘wiązać, robić węzły’, *sluotas siet* ‘robić miotły’, *sieru siet* ‘robić ser’ (dosł. ‘zawiązywać w worku’), sb. *sienamais* ‘powróśło, sznur’. Cps. *atsiēti* ‘odwiązać, oddzielić’, *nusiēti* ‘odwiązać, przywiązać, powiesić u góry’, przen. ‘odzwyczaić kogo (od alkoholu, tytoniu)’, *pasiēti* 1. ‘powiesić, zawiesić coś, np. na pasie, sznurze’, 2. ‘nadążać z wiązaniem zboża w snopy’ (*Siena, siena sienėjeliai, nepasiēna*), *prisiēti* ‘przywiązać (konia, krowę)’, *susiēti* ‘związać, powiązać, połączyć’. Drw. *siēdinti* ‘wiązać, łączyć z czym’, iter. *siedinēti* ts., nomina: *neatsiejamaĩ* ‘nierozzerwalnie (związany)’, *prisietis* (zob.), *siētas* ‘wiązadło, postronek do uwiązki krowy w oborze’. Osobno zob. *siēsti*. — Paradygmaty gw.: 1. *siēti, sejū*<sup>445</sup>, *sejaũ*, 2. *siēti, sienū, siniaũ*. Literacka postać czasownika, odznaczająca się uogólnieniem wokalizmu *ie* (z inf.), jest stosunkowo młoda. Odziedziczone stosunki odzwierciedlają, jak się zdaje, trzy formy gwarowe na SZ, por. 1. inf. *sýti* ‘wiązać, łączyć’ < pie. *\*sih<sub>2</sub>-C* (zob. s.v.), 2. prt. *sijaũ* ← pie. *\*sih<sub>2</sub>-C* (zob. *sýti*), 3. prs. *sinū* < pie. *\*si-n-h<sub>2</sub>-e/o-* (zob. *siñti*). — Na podstawie SZ *\*sih<sub>2</sub>-* (z metatezy *\*sh<sub>2</sub>i-* ← SE *\*sh<sub>2</sub>ei-*, por. LIV<sup>2</sup> 544) bałtycki wytworzył nowy SE *\*seih<sub>2</sub>-* (*vřddhi*). Świadectwem tego jest forma prs. gw. *sejū* ‘wiązę’ < *\*seih<sub>2</sub>-e-* (pierwotne *\*sh<sub>2</sub>ei-e-* wydałoby lit. *†sajū*). Mniej prawdopodobny jest wywód *siē(ti)* z pie. *\*sh<sub>2</sub>-oi-* u Klockhorsta 2008, 393. — Od osnowy *sej-* pochodzą następujące formacje: 1. prt. *sējaũ* (WSE), drw. *atāsēja* (zob. *ātsija*), 2. inf. *siēti* (alternacja *eiV* / *ieC*), 3. prs. *sienū* gw. ‘wiązę’, łot. *sienu* ts. (por. *lienū* ob. *lejū*; *glienū* ob. *glejū*); neopwk. *sien-*: *sienėjas* ‘ten, kto wiąże zżęte zboże w snopy’ (por. syn. *sinėjas* s.v. *siñti*); osobno zob. *siena, sienójas*, 4. SO *saj-V* ← *sej-V*: *atsajóti* gw. ‘rozwiązać pęta, rozpletć (owcę)’, por. typ *skrajóti* ← *skrejū*; *vajóti* ← *vejū*. Sb. postvb.: *atsajà* (zob.), *atsainūs* ‘beztroski, niedbały’, *sąsaja* ‘powiązanie, więź, łączność’, 5. SO *sai-C*: *saistýti* (zob.), *saĩlas* (zob.).

<sup>445</sup> Por. prs. *lejū* do *lieti*, *grejū* do *griēti*, *vejū* do *výti* itp. Zob. też Stang 1966, 357.



**sietýnas** ‘skupisko gwiazd w gwiazdozbiornie Byka’ (SD «baby gwiazdy, Pleiades, Vergiliæ»). Obok tego gw. *syťelis* ‘sietynas’. Są to denominativa na *-ynas*, *-elis* od *sietas* ‘sito’ (zob. s.v.) i *sýtas* ‘wielkie sito’ (zob. s.v.).

**sietuvà**, acc.sg. *sietuvą* 3 p.a. ‘szerokie i głębokie miejsce w rzece, głębina na jeziorze, odmęt, topielisko’, gw. *siťtuva*, *siťtuvas*. War. synkopowany: *sietvā* (ŽD 387). N.rz. *Sietuvā* 2x, *Siťtuvos*, *Sietuvēlēs*, n.jez. *Sietuviškis*. — Z innym suf.: łot. *sietava* ‘głębina w rzece’. Por. oboczność lit. *keltuvā* ‘bydło’ : żm., wsch.-lit. *kėltava* ts. Analiza: *sie-tuva*, *sie-tava*. W języku łotewskim ukazuje się jeszcze *siets*, *sietus* ‘głębina w rzece’ (\*sie-tū-s). Do tego zdaje się nawiązywać stpr. n.rz. *Seyte* (por. AON 154, 233). — Leksem *sie-* (pb. \*sej- a. \*saj-), etymologicznie wciąż jeszcze niejednoznaczny (zob. LEW 783n.), powraca w hydronimii, por. n.jez. *Šie-sikas* (zob. *sėkti* II), n.rz. *Sie-sartīs* 3x (zob. *sařtas*), *Siť-srautas*, *Siť-struvas* (por. *sravēti*, *sruvūs*). — SZ *sī-*: łot. *sītava* ‘głębsze miejsce w zakolu potoku’.

**sijā** 4 p.a. ‘belka wiążąca konstrukcję, więź’ (SD «balka, tram, trabs, tignum») — z plit. \*si.jā- < pie. \*sih<sub>2</sub>-eh<sub>2</sub>- (wtórne *j* w tzw. hiacie lrg.). Odpowiednik łot. *sija* ‘belka nośna (w moście, w powale), belka poprzeczna’. War. *sijš* ts., *sijas* f.pl. ‘Oberlage’. ALEW 911 ignoruje hiat lrg. i mówi o ‘nominalizacji na st. zanikowym od *siťti*’. Na temat formy pierwiastkowej *sij-V* por. *sijaũ* s.v. *sýti*. Paralela: *krijā*, *krijas* : *kriťti*, *kryťtis*. — Z tymże wokalizmem: gw. *atāsija* ‘pręt lub sznur łączący osie przednich kół z hołobłą’, liter. *ātsija* ts., *sāsija* ‘związek, powiązanie’ (por. SW *sāsyjis* ts.).

**sijōnas** ‘spódnica’ — zmienione ze stlit. *sejōnas* SD «letnik, mulieribus stola» < *sajōnas* gw. ‘spódnica’, to zapożyczone ze stblr. *sajanъ* (← pol. *sajan* XVI w. ‘krótka suknia żołnierska, przewiązywana w pasie’). Por. bhr. gw. *saján*, *-a* ‘spódnica; ciepła spódnica wełniana, sukienna; lniana spódnica’ (SLA 195, LEW 756, ESBM 11, 332). Zmiana *a.j* > *e.j* też w *dvejì* (zob. s.v.). Por. zapoż. *andarōkas* i *spadnyčią*. — Drw. *sijoniotis* ‘wkładać spódnicę’, ⇒ *sijonúota* f. ‘mająca na sobie spódnicę, w spódnicy’.

**sijóti**, *sijóju*, *sijójau* 1. ‘przesiewać, przesiewać mąkę przez pytel, pytlować’, 2. ‘o wietrze: rozzwiewać, roznosić, np. liście’, *atsijóti* ‘odsiewać’. SD: *smulkiat* *sijoju* «przesiewam; pytluję», *persijotas* «przesiewany». Odpowiednik łot. *sijāt*, *-āju* ‘przesiewać, pytlować’. Iterativum pb. \*si.j-ā- < pie. \*sih<sub>1</sub>-eh<sub>2</sub>- (por. SZ-C *sy-* s.v. *sýtas*). Czasownik ten należy do klasy *kilóti* (zob. GJL II, § 565n.), mianowicie razem z *pijóti* ‘dawać mleko’ od *pýti* i *vijóti* ‘wić się’ od *výtis*. ALEW 911, który programowo ignoruje zjawiska hiatu lrg., opisuje *sijóti* jako denominativum utworzone od niejasnej osnowy. Nomina: *atāsijos*, *ātsijos* a. *išsijos* f.pl. ‘wysiewki, odsiewki; otręby’, *núosijos* ts. Por. łot. *izsijas* a. *sijas* f.pl. ‘wysiewki, otręby’, *pasijas* ‘to, co odsiano’. — SO *saj-V* ⇐ *sij-V*: *ātsajos* f.pl. ‘plewy pozostałe na sicie po przesianiu mąki’, *atsajūs* ‘o ziarnie: takie, którym można obsiać dużo pola’ (*Sēmenys labai atsājūs*). Osobno zob. *sajūs*. — Allomorf *sij-V* opiera się na metatetycznym st. zanikowym \*sih<sub>1</sub>- < \*sh<sub>1</sub>i-, należącym do pwk. \*seh<sub>1</sub>i- ‘przesiewać’. Formę SE wyabstrahowano prawdopodobnie z prs. na *-ie-*, pie. \*seh<sub>1</sub>-iē- (por. scs. *sějō*, *sējati* ‘przesiewać’), które miało za podstawę pwk. aorystyczny pie. \*seh<sub>1</sub>- ‘wysiać, zasiać’ (zob. LIV<sup>2</sup> 517, 519).

**sýkis**, *-io* ‘raz; uderzenie’. Osnowa *syk-* przedstawia WSZ do *siek-*, por. *siťkti* ‘sięgać, dążyć’. — Skostniała forma acc.sg. *sýkį* ukazuje się w składzie różnych przysłówków, por. *ĩ pātį sýkį* ‘w sam raz’, *kità sýkį* ‘innym razem, kiedy indziej’, *pirmą sýkį* ‘po raz pierwszy’. Z uniwerbizacją i apokopą końcowego *-į*: *anāsyk* ‘tamty razem, wtedy’ (war. *anaĩsyk*, *anáisyk*<sup>446</sup>), *aňtrąsyk* ‘po raz drugi, powtórnie’, *šįsyk* < *šį sýkį* ‘tym razem’, *tąsyk* ‘wtedy’ < *tą*

<sup>446</sup> Chodzi tu o zmianę dyftongu nosowego \*an w dyftong gładzowy \*aj w pozycji przed spirantem, na co są paralele m.in. w dialekcie kowieńskim, np. *káinis*, *žáislas*, *pageláisk* (zob. Zinkevičius 1966, § 151).

*sỹkĩ* ‘wtedy, tamtego razu’, *viẽnqsyk* adv. ‘pewnego razu’. Poza tym *anuõsyk* ‘tamtego razu’ < instr.sg. \**anuo sykiu*, *susỹk* ‘od razu’ < *sũ sykiũ*.

**sylà** 4 p.a. stlit., gw. ‘siła, moc’, DP ‘siła, mocność, męstwo’ (później m.in. u Donełajtisa). Zapoż. z błr. *siła*, -y (SLA 197, ZS 53, LEW 785). — Drw. *sylingas* ‘silny, mocny’, DP ‘mocny, mężny, możny, mocarz, potężny’, SD «gwałtowny, violentus, impetuusus» (syn. *užpuolys*). Zob. też *sỹlyti*.

**silè** zm. 1. ‘dzieża na ciasto’, 2. ‘jasła, żłób’, 3. ‘koryto do solenia mięsa’ (war. *silis*) — zapoż. z łot. *sile* ‘żłób; kołyska’ (LEW 785).

**silgis**, -io gw. ‘zasuwa u drzwi’, np. *Silgis išlenda iš jutrynos durų darant*. War. *silkis: Uždaryk duris ir silkį užstumk*. Niejasne.

**silgti**, *silgsta*, *silgo* gw. ‘tęsknić za czym, odczuwać tęsknotę’ (*Ji jo ilgisi ir silgsta*) — z dekompozycji czas. *pasilgti* ‘tęsknić’, to przez elidowanie formy zwrotnej *pa-si-ilgti* (zob. *ilgti*). Nowe reflexivum brzmi *pasisilgti*. Paralelne decomposita to *sal̃pti*, *seĩti* i *silsėti*.

**sỹlyti**, *sỹliju*, *sỹlijau* przest., gw. ‘siłą zmuszać do czego’, *pasỹlyti* 1. ‘użyć przemocy, zgwałcić’, *pasyliju* SD «gwałcę, violo profano, fædo» (syn. *gadĩnu*, *ižbjaurĩnu*), *nepasỹlytas* SD «niezgwałcony, inuiolatus, intemeratus», 2. ‘posilić kogo, nakarmić’, *prisỹlyti* ‘przymusić’. Refl. *sỹlytis* ‘silić się, wytężyć siły’ (*Kamgi tau sỹlyties?*). Vb. denominativum od *sylà* (zob.).

**sĩlkė** ‘śledź, ryba morska *Clupea harengus*’ (war. *sĩlkis*, -io). SD *silkė* «śledź, chalcis». Odpowiedniki bałt.: łot. *siļķe* ‘śledź; ryba solona w ogóle’ (zapoż. z lit.?, zob. Būga, RR I, 482), stpr. *sylecke* EV ‘śledź, Hering’. Prawdopodobnie zapożyczenie z rodziny stisl. *sild* a. *sild*, stszw. *sildi* ‘śledź’, szw. *sill*, ze zmianą grupy \*lt na lk. Por. LEW 785, REW II, 606n., ALEW 912n. — PKEŻ 4, 107 wywodzi stpr. *sylecke* = \**silikė* z \**sildikė*, tj. od derywatu, któremu osnowę miało dać zapoż. germańskie \**sildi*. — Z tego samego skandynawskiego źródła miał zostać zapożyczony pñ.-słow. wyraz \**seldĩ*, por. śrrus. *sel̃db*, ros. *sel̃db*, -i f., zdrob. *sel̃dka*, ukr. gw. (o) *sel̃edec̃b*, błr. *sel̃jadzėc̃*, -dc̃a, pol. *śledź*, -ia, czes. słc. *sled’* (por. REW II, 606n., Boryś 2005, 615). Būga, RR I, 482, II, 562 był zdania, że Bałtowie i Słowianie zapożyaczyli nazwę śledzia z języków zachodnio-fińskich, por. fiń. *salakka* ‘Weissfisch’, *silakka* ‘Strömling’. — Drw. *silkaitė* ‘ryba z rodziny śledziowatych, *Melotta vulgaris*’ (war. *silkėlė*, *silkėlis*), *siļkinis* ‘śledziowy, na śledzie’: *siļkinė bačkà* ‘beczka na śledzie’, *siļkinė statinė* ts.), *siļkinė* sb. ‘beczka na śledzie; półmisek na śledzie’ (por. łot. *siļķene* ‘beczka po śledziach’), cps. *siļksultė* ‘sos spod śledzi, rosół śledziowy’ (por. *sũltys*). Vb. denom. *silkiũoti* ‘brudzić (nóż, talerz, palce) przez zetknięcie ze śledziem’.

**siļpnas** ‘słaby, bez siły’. SD<sup>1</sup> «krewki, mdły, mgły, imbecillus, infirmus, debilis» (syn. *lėtas*, *negalĩs*), «słaby, debilis, languidus, flaccidus, remissus» (syn. *alsus*). Starsza jest tu chyba postać gwarowa z akutem, *siļpnas* 3, 1 p.a. W świetle analizy czas. *slópti* m.in. ‘słabnąć’ (zob. s.v.) w kontekście pie. \**sleh*<sub>1</sub>b- (Liv<sup>2</sup> 565) spodziewamy się w formie st. zanikowego refleksu \**siļb*-na- < pie. \**sļh*<sub>1</sub>b-nó- (por. budowę *pĩlnas* < pie. \**pļh*<sub>1</sub>-nó-, jak też syn. *al̃pnas* ‘łatwo omdlewający’, *družnas* ‘niedowidzący’). Postać z *p* zam. *b* mogła się ustalić pod wpływem vb. denom. *siļpstũ*, *siļpaũ*, *siļpti* ‘słabieć, słabnąć, wątleć, maleć, pogarszać się, robić się słabym’, SD<sup>1</sup> «słabieię; wątleię» (war. *siļpti*) ⇐ \**siļbstu*, \**siļbau*, \**siļbti*. — Gw. war. *siļmplas* 4 p.a., *siļmplas* 3 p.a. ‘słaby’ tłumaczy się 1° metatezą *siļpnas* w \**siņplas*, 2° asymilacją *np* > *mp*. — Drw. *siļpnỹbė* ‘słabość; niedostatek, brak, wada’, *siļpnókas* ‘za słaby, zbyt słaby’ (*Tokiam darbui jis siļpnókas*), SD «przysłabszy, subdebilis»; *siļpnũmas* ‘słabość’. Vb. denom. 1. *siļpnėti* a. *siļpnėti* ‘słabnąć, wątleć’, 2. *siļpninti* a. *siļpninti* ‘osłabiać’ (SD *pasilpnĩnu* «osłabywam co, kogo», *pasilpnintas* «naruszony», *pasilpninimas* «zwałnienie»), 3. *siļpnũoti* ‘nie mieć sił, niepomagać’ (⇒ *siļpnuõlis* ‘ktoś

słabowity, chorowity, wątlý; słabeusz'). — Neoosn. *silp-* (zob. *siłpti*): *silpdinti* 'silpninti', *silpénti* 'silpinti', *silpėti* 'silpnėti', *silpinti* 'silpninti', nomen: *susiłpélis* a. *susilpélis* 'ktoś bardzo słaby, cherlak'.

**siłsėti**, *siłsiu* (3 os. *siłsi* (war. *siłsia*, *siłsi*) gw. 'znużyć się i zaprzestać wysiłku, odpoczywać' — formacja powstała przez zdekomponowanie złożenia \*atsiłsėti lub \*pasilšėti; to z kolei było produktem elidowania formy zwrotnej *atsi.ilsėti*, *pasi.ilsėti* (zob. *ilsétis*). Wtórny nagłos *s-* ukazuje się również w czas. *sałpti*, *seiti* i *silgti*. — Nowe refl. *atsiilšėti*, *pasiilšėti* 'odpocząć sobie'. %War. *sėlsėti* (prs. *sėlsiu*, *sėlstu*, *sėlsėju*) 'odpoczywać', refl. *pasisėlsėti* 'odpocząć sobie' (*Nepulk tei, pasisėlsėk!*). Wokalizm pełny przypomina łot. *ēlst*, *ēlsu* 'sapać, dyszeć, ziajać; mieć zadyszkę'. — Drw. *siłsinti* cur. 'dać, pozwolić komu odpocząć', *siłstelėti* 'nieco odpocząć, odetchnąć'.

**sinkus**, *-i*, też *sinkūs*, *-i* wsch.-lit. 1. 'złożony z licznych małych części, drobny, drobno mielony (o mące), drobny (o ziarnach kaszy, cukru)', *sinkūs miltai* 'mąka drobno zmielona', *sinki duona* 'chleb z takiej mąki', 2. 'o małych okach, gęsty (o sicie, sieci)', 3. 'drobny, delikatny, wątlý (o starcu)', 4. 'mało znaczący'. Odpowiednik łot. *sīks* 'drobny, mały, cienki, delikatny, wysoki — o głosie' (zob. Būga, RR II, 339). LEW 786 nie podał etymologii. Jest prawdopodobne, że osnowa *sink-* pochodzi z prs. infigowanego \*sinkū, należącego do pdg. \*sinkū, \*sikaũ, \*sikti. Pwk. \*sik- można ująć jako refleks SZ od \*sek- 'ciąć, ucinąć' < pie. \*sekH-, zob. °sekti. Por. typ apofoniczny *TiT* ⇌ *TeT* w *šikti* (pie. \*kék<sup>u</sup>-), *tikti* (pie. \*tek<sup>u</sup>-). — Drw. *sinkiai* adv. 'drobno (mleć, siekać); wyczerpująco, dokładnie', *sinkinė* 'niewielka sieć rybacka o małych okach', *sinkliai* m.pl. 'paprochy siana, słomy; ziółka lecznicze', *sinkumà* 'drobiazg', *sinkumos* f.pl. 'drobiny (mąki, cukru, tytoniu); drobne resztki', cps. *sinkamilčiai* m.pl. 'mąka drobno zmielona' (por. *miltai*). Vb. denom. *sinkinti* 'dzielić na mniejsze kawałki, szczepać (drewno)'. — Od *sinkumos* urobiono vb. denom. *susisinkumóti* 'rozkruszyć się, pokruszyć się — o przesuszonych liściach tytoniu' (*Taboka perdžiuvo, labai susisinkumójo*).

**siñti**, *sinù*, *siniaũ* gw. 'wiązać, łączyć', *pasiñti* 'zawiazać, uwiązać, zawiesić (np. kołyskę, rękę na temblaku)', refl. *pasisiñti* 'powiesić się', *susisiñti* 'zejść się z kim, zwąchać się z kim'. Pdg. ten zbudowano na neopwk. *sin-*, wyabstrahowanym z formy prs. *sinù*, która była refleksem pie. formacji infigowanej \*si-n-h<sub>2</sub>-e/o- ⇌ pie. \*sih<sub>2</sub>-, to z metatezy w SZ \*sh<sub>2</sub>i- ⇌ \*sh<sub>2</sub>ej- (por. LIV<sup>2</sup> 544, EWAIA II, 720n.). Rekonstrukcja pdg.: \*sinù, \*sijaũ, inf. \*sýti (zob. *sýti*). Infiksacja według odziedziczonego modelu dla pie. form non-singularis. Podobnie do *sinù* są zbudowane formy *glinù* (s.v. *gliñti*), *grinù* (s.v. *grinti*), *trinù* (s.v. *trinti*). Por. jeszcze łot. *vinu* s.v. *vyniōti*. — Jest też pdg. gw. *sinti*, *sinù*, *syniaũ* 'wiązać', z akutem jak w synonimicznym czas. *pinti* (por. LEW 786). — Drw. *sinėjas* 'kto wiąże zżęte zboże w snopy' (syn. *sienėjas*), *pasinà* a. *pāšinas* 'rzemień lub sznurek, którym przywiązuje się bicz do bata, bijak do cepów' (war. *pāšinas*; w LKŽ IX, 565 został niesłusznie włączony do lemmatu *pāšinas* 'drzazga').

**sintis**, *-iēs* f. 4 p.a. żm. 'dychawica, astma'. Według LEW 786 może być refleksem praformy \*sñ-ti-, gdzie *sin-* jest SZ do *sen-* jak w *sēnas* 'stary' (zob. s.v.), *sēnti* 'starzeć się, senescere'. Znacz. etym. 'starzenie się, starość'. — Drw. *sintulys* żm. 'dychawica, astma' (sufiks jak w syn. *dusulys*). Vb. denom. *sintėti*, *-ju* (war. *sintù*), *-jau* żm. 'ciężko oddychać, dyszeć', *įsintėti* żm. 'o chorobie: wzmóc się, nasilić się' (por. syn. *senėti*), też 'dawać się komu we znaki, sprawiać komu kłopot'.

**siratà**, gen.sg. *sirātos* 2 p.a. przest., gw. 'sierota' (war. *sirata*) — zapoż. z błr. *siratà*, -ý (SLA 197, ZS 53, LEW 786, ALEW 914). — Zdrob. *siračiukė*, *siratėlis*, *siratėlytis*, *siratūitis*, *siratūtis*, *siratužėlis*. Vb. denom. *apsirātinti* 'osierocić' (war. *apsirātyti*), *nusirātyti* ts.

**sirénti**, *sirēna*, *sirēno* gw. 1. ‘ciec, powoli płynąć’ (*Pamažiuku upelis sirēna*), 2. ‘kapać, np. z dachu’ (*Sirēna vanduo nuo stogo*), 3. ‘powoli się gotować, bulgotać’ (*Puodas jau sirēna, tuoj užvirs*)<sup>447</sup>. Jest możliwe, że *sir-* stanowi refleks st. zanikowego od pwk. \**ser-* < pie. \**ser-* / \**sr-* ‘płynąć strumieniem; szybko się poruszać’ (IEW 909; inaczej LIV<sup>2</sup> 527: \**sel-*). Por. sti. *sísarti* ‘zmusza do biegu, prześladuje’, *sar-* ‘potok, rzeka’, *sará-* ‘ciekły, płynny’, *sásri-* ‘biegnący, spieszący się’, łac. *serum* ‘serwatka’ < \**ser-o-* (de Vaan 2008, 558), SO sti. *sárma-* m. ‘płynięcie, das Fließen’, gr. ὀρός m. ‘serwatka; surowica krwi; wodnista część smoły’ (\**sor-o-*). Zwykle tu porównywane gr. ὀρμή ‘szybki ruch, poruszenie; napaść, atak’ może mieć inne objaśnienie, zob. Beekes 2010, 1104n. (praformy ie. \**sor-meh*<sub>2</sub>- lub \**h*<sub>3</sub>(o)r-sm-).

**sirġti**, *serġu* (war. *sirġu*, *sirġstù*, *serġstù*), *sirġaũ* ‘chorować, być chorym’, *apsirġti* a. *susirġti* ‘zachorować’, *atsirġti* ‘przez pewien czas być chorym; przestać chorować’, *ažusirġt* SD «zachorzeć», *įsirġti* ‘zachorować na poważną, ciężką chorobę’, SD *įsirġt* «rozchorzeć się», *išsirġti* m.in. ‘powrócić do zdrowia, wyzdrowieć; poronić’, *prasiirġti* m.in. ‘przezwyciężyć chorobę, wracać do zdrowia’. Refl. *įsisiirġti* ‘rozchorować się — o poważnej chorobie’, por. *Taip įsisiirġges negreit atsigaus*. Pdg. apofoniczny, z praesens na SE i non-praesens na SZ. Paralele: *kerpù*, *kiřpti*; *kertù*, *kiřsti*; *telpù*, *tilřpti* (Stang 1942, 105, GJL II, § 524). Zanik apofonii w pdg. łot. *sirġt*, prs. *sirġstu* (war. *sęrgu*), prt. *sirġu*. Do pie. \**sęrg*<sup>h</sup>- albo \**serġ*<sup>h</sup>- ‘martwić się czym, być chorym’, por. sti. *sūrķsati* ‘troszczy się o co’, toch. A *sārk* ‘choroba’, goc. *saūrġa* ‘troska, zmartwienie’, stwn. *sorga*, nwn. *Sorge* f. ts., stir. *serġ* f. ‘wyniszczająca choroba’ (nir. *serġaim* ‘usycham’). Uproszczenie nagłosowej grupy \**sę-* jak w *sakaĩ*, *sāpnas*, *sesuõ*, *šēšuras*. Zob. BSW 258, IEW 1051, LIV<sup>2</sup> 613, ALEW 914. — Niewykluczone, że należy tu jeszcze *suřgti* ‘utyskiwać, narzekać’ (zob. s.v.), ponieważ można w *surg-* widzieć refleks st. zanikowego typu sampras. od \**sęrg-*. — Drw. na SZ: *sirġinēti* ‘często zapadać na zdrowiu, często niedomagać’, *sirġālius* ‘człowiek chorowity, słabowity’. Forma *sirġuliūoti* ‘czuć się chorym, źle się czuć, niedomagać’ wskazuje na vb. denominativum na *-uoti* od \**sirġulys* ‘kto czuje się chorym’ (por. *sirġuõlis* ‘kto często choruje’). Drw. na SE: *sērgēti* (zob.), nomina: *serġās* ‘chory’, *seřganti* ‘chora’. — WSE *sērg-*: łot. *sērga* ‘choroba, choroba zakaźna’. — SO *sarg-*: *sārginti* (zob.), *sarginti* (zob.). Nomina na SO *sarg-*: *pāsarga* ‘choroba, grypa’, *pērsargos* f.pl. ‘lekka choroba, katar’, *pósargos* f.pl. ‘niedomaganie, lekka choroba, grypa’, *sařgalas* ‘choroba, niedomaganie’ (⇒ *sargālius*, zob.), *sařġanas* ‘niedomagający, chory’ (por. suf. w *ālkanas*). — Dyskusyjne jest comparandum słowiańskie w postaci psł. \**sorgũ*, cs. *sragũ* ‘straszny’, ros. *strógij* ‘srogi, surowy, ostry, ścisły’, ros. gw. *soróga* ‘człowiek mrukliwy, nieprzystępny’, pol. *srogi* ‘surowy, okrutny, budzący postrach’ (gw. ‘olbrzymi, wielki’). Zob. BSW 258, LEW 787, Boryś 2005, 573, Derksen 2015, 399, ALEW 914.

**sirmētē** a. *sirmētis* f. gw. 1. ‘skóra surowa, niewyprawiona’, 2. ‘skóra w mocnym gatunku, nadająca się do szycia uprzęży’ — zapoż. z rus. *syromjátb*, *-i* f. ‘surowa skóra’ (por. ZS 53; brak w LEW i ALEW). Względ na akcentuację ruskiego odpowiednika prowadzi do założenia pośredniej formy lit. \**siramētē*. W chwili, gdy forma lit. (z nieznanej przyczyny) przybrała akcent na I członie złożeniowym (\**siramētē*), powstała możliwość synkopowania łącznikowego *-a-*. To doprowadziło do wzdłużenia zastępczego, czego objawem jest akutowa intonacja wyrazu. Paralele: *līnmarka* z *līnamarka*; *pāmšalas* z *pāmušalas*. Osobno zob. *sirmētnykas*. — Obok sb. f. *sirmētis* ustaliły się sb. m. *sūrmētis* lub *sūrmietis*, *-čio* ‘skóra wyprawiona domowym sposobem, przeznaczona na pasy uprzęży’. Postać tych ostatnich jest

<sup>447</sup> Od tego należy oddzielić homofoniczne czasowniki 1. *sirénti* ‘biec drobnym krokiem — o koniu’ (od inter. *sir* nazywającej taki ruch) i 2. ‘wydawać słaby głos’ (od inter. *sir* naśladującej cykanie świerszcza). W LKŻ XII, 571 niesłusznie złączono te czasowniki w jednym lemmacie z *sirénti* ‘ciec, powoli płynąć’.

poходną faktu, że zapożyczenie *sirmētis* zostało zinterpretowane jako złożenie *sir-* *-mētis*. W następstwie tego *sir-* zostało zastąpione przez *sūr-* (ponieważ lit. *sūras*, *sūrūs* odpowiada rus. *syr* 'surowy', zob. s.v.), zaś *-mēt-* zastąpiono członem *-miet-*. Dlaczego? Tego na razie nie wiadomo.

**sirmētnykas** SD «białoskornik, coriarius» ['garbarz wyprawiający jasne skóry na kozuszkę i rękawiczki'] — z synkopowania formy \**siramētnykas*, zapożyczonej z rus. *syromjátnik* (SLA 197; pominięte w LEW i ALEW). Por. syn. *baltūšnykas* i *kažemēkas*. Osobno zob. *sirmētē*.

**siṛpti**, *siṛpsta*, *siṛpo* 1. 'dojrzewać (o jagodzie, śliwce)', 2. 'zarumienić się, poczerwienić (o policzkach, nosie)', *įsiṛpti* a. *iṣsiṛpti* 'dojrzeć; poczerwienić, zarumienić się'. War. z wygłosem *-b-*: *siṛbo* (*siṛbti*, *-sta*). War. ze zmianą *si* > *s'u*: *siuṛpti*, *-sta*, *-o*. Bez dobrej etymologii. LEW 787 wiązał z rodziną *saṛtas* (zob.) i przyjmował znacz. etym. 'zaczerwienić się' (por. *seṛpti*). Inna ewentualność to zbliżenie z pie. \**serp-* / \**sṛp-* 'pełzać, wlec się', por. sti. *sárpatai* 'pełźnie', gr. ἔρπω 'pełzać; iść, chodzić, przychodzić'. Por. stosunek znaczeń lit. *nókti* 'dojrzewać' : łot. *nākt* 'przyjść'. — Drw. *sirpinti* caus. 'doprowadzać (jagody, pomidory) do dojrzałości', war. *siurpinti* ts., *sirpsóti* 'być dojrzałym, uwytatniać swoją dojrzałość (o jagodzie, śliwce)', *sirpūs* 'dojrzały'. — SE *serb-*: *serbentà* (zob.). — SO *sarb-* / *sarp-*: *sarpinti* caus. 'czekać nim dojrzeje (jagoda, śliwka); suszyć (siano), zostawić do schnięcia', *prasarpinti* 'przesuszyć (siano)', *prasisarpinti* 'wyhodować sobie (prosię)', *sárpē* 'rumiana dziewczynka', *sarpūs* 'w pełni dojrzały'. Osobno zob. *saṛpti*.

**sirti**, *sýra* (\**sīra* < \**si-n-ra*), *sīro* gw., zwykle z prvb.: *apsirti* DP 'ogarnąć (o ciemnościach); obstać, otoczyć, okrążyć'. Nomina: łot. *sīri* m.pl. lub *sīras* f.pl. 'obce, wrogie wojsko', *sīra* c. 'włóczęga, wędrowny żebrak' (⇒ vb. denom. *apsiruôt* 'przemierzać okolicę jako żebrak'). — SE-V *ser-*: znany tylko z hapaksu *serojimas* SD «czata, excursio, praetentura»; drw. od czas. \**seróti*, -ju, -jau. Formy bałtyckie mają prawdopodobnie związek z pie. pwk. \**serh<sub>3</sub>-* 'nachodzić we wrogich zamiarach' (LIV<sup>2</sup> 535), por. het. *saṛhieddu* 'winien napaść', gr. ῥόομαι 'ruszać się szybko a. gwałtownie, uwijać się, krzątać się, tańczyć', SO ὄρμη f. 'szybki ruch, napaść, atak; zapal, żądza' (\**sorh<sub>3</sub>-meh<sub>2</sub>-*). Pb. SZ \**sīr-C* < pie. \**sṛh<sub>3</sub>-C*, por. łac. *sariō*, -īre 'okopywać, plewić'. Inaczej IEW 909n., LEW 787: *sirti* należy do pie. \**ser-* jak w sti. *sīsarti* 'fließt, eilt, jagt wornach, verfolgt'. — W języku łotewskim rozpowszechniła się w pozycji przed spółgłoską anitowa postać pierwiastka, por. *sirt* (prs. *sīru*, prt. *sīru*) 'urządzać grabieżcze wypady, pustoszyć (o napadach wojska lub rabusiów); polować; odwiedzać; żyć cudzym kosztem'. — WSZ \**sīr-*: łot. *sīrāt* a. *sīrēt* 'ciągnąć (o nieprzyjacielu, o maruderach), plądrować', *sīrāji* m.pl. 'maruderzy, włóczący się żołnierze nieprzyjaciela'. — SO *sar-*: lit. *sarióti* 1. 'pustoszyć, grabić, plądrować', też 'panoszyć się' (*Vilkai sario[ja] po girę*), 2. 'włóczyć się' (*Ko sarióji visą dieną, ar numų nežinai?*), *nusarióti* 'spustoszyć, ograbić' (*Visus pašalius nusariojusys ir visokių gėrybių prisilupusys, su daugybe imtinių numon pargrižo*). — Z onomastyki lit. por. alternanty: 1. *Sir-*: n.rz. *Sirijà*, 2. *Ser-*: n.rz. *Serē*, *Serentà* (tu może też n.rz. *Seirà* < \**Seria*, od niej n.jez. *Seirijis*, ⇒ n.m. *Seirijai*), 3. SO *Sar-*: n.rz. *Sarià*, n.m. *Sariaĩ*, n. łąki *Saraĩ*; łot. n.rz. *Sarija*, n.m. *Sarupe*.

**systýti**, *systaũ*, *sysčiaũ*: *nusystýti* a. *pasystýti* gw. 'pomóc dziecku załatwić się, wysadzić dziecko' (*Pasystýk vaiką, matai, kad lauku prašos*). Analiza: *sy-stý-*, formacja frq. do *sýti* gw. 'wiązać' (zob. s.v.). Znacz. etym. 'rozwiązywać becik dziecinny, rozdziwiać dziecko'. Potwierdza to drw. apofoniczny *nusaistýti*, którego używa się w dwóch znaczeniach: 1. '(o niemowlęciu lub małym dziecku) rozwinać, rozebrać, rozpiąć (ubranie)', 2. 'pomóc dziecku załatwić się', *pasaistýti* 'wysadzić dziecko'. — Neoosn. *systy-*: *systýdinti* 'wysadzić dziecko'. — Neoosn. *sys-*: *sýsti*, *sýsia* (war. *siñsa*), *sýsē* intr. 'sikać, szczać', tr. *įsýsti* 'nalać (np. mleka)', *nusýsti* 'pomóc dziecku przy sikaniu'.

**sýtas** gw. 1. ‘wielkie sito do przesiewania ziarna, przetak’, 2. ‘siatka pszczelarza’ < pb. \*sí-ta-. Pwk. *sý-* przedstawia antekonsonantyczny SZ \*sih<sub>1</sub>-C, komplementarny z \*sih<sub>1</sub>-V (o czym mowa s.v. *sijóti*). \*sih<sub>1</sub>-C pochodzi z metatezy spółgłoski lrg. w formie SZ \*sh<sub>1</sub>-C od pwk. \*seh<sub>1</sub>- ‘przesiewać’. Por. LIV<sup>2</sup> 519, gdzie nie uwzględniono metatezy lrg., zaś refleks *sýtas* przemilczano. Osobno zob. *sietas*.

**sýti**, *syjù*, *sijaũ* gw. ‘wiązać, łączyć’, *atsýti* ‘odwiązać, uwolnić’, intr. ‘oderwać się od czego’, *susyti* ‘związać z czym’, *užsyti* ‘zawiazać, np. bat na biczysku’. Drw. *sýstyti* (zob.), *atsýtė* gw. ‘pewna część krosien tkackich, do której przywiązuje się nici’, ⇒ *atsytũvė* ts. Inf. *sýti* kontynuuje prawdopodobnie postać pierwiastka na SZ, pie. \*sih<sub>2</sub>-C, pochodzącą ze zmiany \*sh<sub>2</sub>-C drogą metatezy spółgłoski lrg.: \*h<sub>2</sub>iC > \*ih<sub>2</sub>C (por. *rýtas*, *rýti*, *kũjis*, *pjũ-*), zob. Smoczyński 2003a, 40n. Pwk. pie. \*sh<sub>2</sub>ej- ‘pętać nogi, wiązać’, por. wed. *sévate* ‘bawi, zatrzymuje się gdzie’ (znaczn. etym. ‘jest przywiązany do jakiegoś miejsca’), SO *ā sišāya* pf. ‘trzyma spętane (zwierzęta)’ < pie. \*se-sh<sub>2</sub>ói-e, SZ het. *išhiyanzi* ‘wiążą, pętają’. Zob. LIV<sup>2</sup> 544 (brak wzmianki o lit. *sýti*). Metatetyczny SZ: wed. *sināti* ‘nakłada pęta na przednie nogi’ < pie. \*si-né-h<sub>2</sub>-ti ⇐ \*sih<sub>2</sub>- (LIV<sup>2</sup> 544, przyp. 3). — Do lit. *sý-C* nawiązuje słow. *si-C* 1° w psł. \*sidlo, nomen instrumenti o znaczn. ‘zawiązana pętla’, por. pol. *sidło* ‘pętla z włosia końskiego, sznura lub drutu do chwytania zwierzyny’, czes. *sidlo* ‘sidło’, scs. *silo* a. *osilo* ts. (drw. ros. *silók* ‘sidło’), 2° w psł. \*sitũ lub \*sita bot. ‘roślina błotna Scirpus a. Juncus’, por. stczes. *sít* ‘Juncus’, pol. przest. *sit* ts., drw. *sitowie* ‘Scirpus’, slh. *sítovje*, ros. gw. *sitovbė* ts. — znaczn. etym. ‘roślina, której wąskich liści używano do wiązania, wyplatania różnych przedmiotów’ (por. Boryś 2005, 549; bez wzmianki o lit. *sýti*, *sýtas*). — SZ *sij-V*: *sijaũ* prt. ‘wiązałem’ < pie. \*sih<sub>2</sub>-V. Segment *j* wypełnił hiat wywołany zanikiem antewokalicznej spółgłoski lrg. w pozycji po *i*, por. *išgijaũ* (*gyti*), *įsilijo* (*lyti*), *rijaũ* (*ryti*). Drw. *ātsija* (zob.), *sijà* (zob.), *atsijusi sāvoka* ‘pojęcie oderwane’, *atsijusiai* adv. ‘w sposób oderwany, abstrakcyjnie’. — Prs. *syjũ* ‘wiązę’ jest zdenazalizowanym refleksem \*siju < \*si-n-ju, to z infigowania neopwk. *sij-* (⇐ *sijaũ*). Paralele: *gyjũ* < \*giju : prt. *gijaũ*; *ryjũ* < \*riju : prt. *rijaũ*. — Z metanalizy *syj-ũ* pochodzi neopierwiastek zawarty w czas. *syjėti*, *sýji*, *-ėjo* ‘trwać w stanie związanym’ (paralele: *pagynėti*, *palyjėti*, *pavyjėti*), ⇒ *sąsyjis* ‘związek, powiązanie’.

**siūbúoti**, *siūbúoju*, *siūbúojau* 1. ‘kołysać się (o zbożu, drzewach, o łódce na wodzie), falować (o morzu), chybotać się (na wietrze), huścić się’, 2. ‘o człowieku: tracić równowagę, słaniać się, chwiać się’ (*siūbúoju* SD<sup>1</sup> «chwieię się», *siūbúoju runkomis* SD «kiwam ręką chodząc, cholebię rękoma idąc, abo nogami siedząc»). Drw. na *-uoti* od interi. *siūbt* — o nagłym uderzeniu wiatru, deszczu, fali. Por. pol. *huścić* ‘buchać, kołysać, kolebać’ od interi. *huś huś* — przy kołysaniu, podrzucaniu (Boryś 2005, 196n.). Ze względów znaczeniowych nieprawdopodobne jest powiązanie — rzekomo apofoniczne — *siūb-* z *siaub-* (por. *siaūbtis* ‘okrywać się, otulać się’) u Būgi, RR I, 317n., powtórzone w LEW 787. — Z innymi suf.: *siūbčioti* ‘kołysać się, falować’, *siūbteletī* ‘uderzyć (o krwi do głowy, o deszczu, fali)’. Nomina: *atsiūbà* ‘poryw, gwałtowny prąd wiatru’, *atsiūbaĩs* adv. ‘w porywach’, *siūbùtė* ‘choroba koni polegająca na utracie równowagi’. — Neoosn. *siūbuo-*: *siūbuōklė* ‘huśtawka; wahadło’.

**siūlas** 1. ‘nić kręcona’ (w odróżnieniu od *gijà*), 2. ‘nić, nitka’ (*iveriu siūly* SD «przetykam nić, igłę, trajcio filum per aliquid»). Odpowiednik łot. *šūla*<sup>2</sup> a. *šūle* m.in. ‘nić, pasmo’. Pochodzi z substantywizacji adi. vb. \*sīu-la- ‘służący do szycia’ < pie. \*sīuH-lo-, por. czas. *siūti* ‘szyć’. Paralele słowotwórcze: *tūlas*, *pūliai*. Poza tym por. wed. *śūla-* ‘dzida, włócznia; rozeń’ < pie. \*kuH-ló- (SE \*keuH- ‘ciskać, miotać’, por. łot. *šāūt* s.v. *šāuti*), gr. στῦλος m. ‘słup, filar, pal’ < pie. \*stuh<sub>2</sub>-ló-. — Drw. *siūlē* ‘szew w tkaninie, na skórze; spaw na rurze’, *siūlinis* ‘nicians’. %Cps. *dervāsiūlis* neol. ‘dratwa szewska’, tj. nić konopna naszycona smołą (por. *dervà*; zob. też *šerýs*).% Vb. denom. *siūlėti* ‘obrębiać, obszywać’,

*siūloti* 'nieudolnie zszywać, cerować'. — Z innymi suf.: 1. stpr. *schumeno* Ev 'dratwa szewska, Drot [Schusterdraht]' < \*sju-men- < pie. \*sjuH-men- (por. sti. *syūman-* 'szew, nić'), 2. psł. \*šidlo 'szydło, narzędzie do szycia' < pbsł. \*sju-dla- n. (BSW 261; tu dziwi brak wzmianki o *siūlas*) < pie. \*sjuH-d<sup>h</sup>lo-m, por. sch. *šilo* 'gruba igła z trzonkiem służąca do przekłuwania skóry przy jej zszywaniu', sñł. *šilo* 'szydło, igła drzewa', ros. *šilo*, czes. *šídlo*, pol. *szydło* (REW III, 398). Budową odpowiada wyrazowi łac. *sūbula* f. 'igła' < płac. \*sju<sup>h</sup>lā- < pie. \*sjuH-d<sup>h</sup>l-eh<sub>2</sub>-, por. Olsen 1988, 16.

*siūlyti*, *siūlau*, *siūliau* 'proponować, nakłaniać kogo do wzięcia, do spożycia, do skorzystania z czego, do kupna' — zapoż. ze stbr. *sulitb* (SLA 197), por. bñr. gw. *sulicb*, też *siulicb* (ESBM 13, 36), z niejasną przesuwką akcentową. Gw. *siūlinti*. Obok tego łot. *sūlīt* ⇐ strus. *suliti*. Zob. ZS 54, LEW 788. Odwrotny kierunek zapożyczenia, z litewskiego do wsch.-słowiańskiego przyjęła Laučjute 59. — Drw. *siūlinėti* iter. 'nakłaniać do kupna (konია, krowy)', *pasiūlymas* 'propozycja, oferta'.

*siūlkinti*, *siūlkinu*, *siūlkinau* gw. 1. 'przesiewać (mąkę)', 2. 'sypać się', 3. 'powoli sypać, nalewać', 4. 'popadywać, kropić — o deszczu'. Odosobnione, niejasne.

*siūlpti*, *siulpiu*, *siulpiaũ* gw. 1. 'jedząc płynną potrawę, głośnie wciągać ją ustami, siorbać', 2. 'wciągać powietrze przez zaciśnięte zęby, syczeć z bólu'. SD *siulpiu* «sarkam gębą, sorbeo, suctu bibo» (syn. *čiulpiu*). — Drw. *siulpėti*, -ju, -jau 'ssać', *siūlpstyti* 'powoli pić, wsysać (o krowie); syczeć; syczeć z bólu'. Neoosn. *siulpst-*: *siulpstauti* 'siorbać, wsysać; przelykać ślinę (na widok czegoś smacznego); płakać, biadolić nad utratą czego' (por. *kūrstauti* ⇐ *kūrstyti*). Prawdopodobnie *siūlpti* przedstawia dyferencjację formalną czas. *čiūlpti* (zob.) i jest jak tamten pochodzenia dźwiękonaśladowczego. Zob. też *siur̃bti*. — War. z niepalatalnym nagłosem: *sul̃pti* 'siorbać; wysysać (szpik z kości, miód z plastra)', SD<sup>1</sup> «sarkam, sorbeo» (syn. *čiulpiu*), ⇒ *sulpimas* SD «sarkanie, sorbitio». Drw. *sulpėti* (prs. *sulpũ*, -iũ, -ėju) a. *sūlpėti* 'ssać, siorbać, smoktać, cmoktać', *sūlpyti*, -au, -iau ts. (por. łot. *sūlpīt*<sup>2</sup>, *šūlpīt*<sup>2</sup> 'wsysać płyn'), *sulpsėti* ts. (⇒ neoosn. *sulps-*: *sūlpsčioti* 'pociągać z kieliszka, sączyć, wypijać wolno, po trochu', *sulpsnóti* 'siorbać'), frq. *sūlpstyti* ts. (⇒ neoosn. *sulpst-*: *sūlpstauti* 'siorbać (gorącą zupę); posykiwać z bólu', por. typ *kūrstauti*).

*siūndyti*, *siūndau* (war. *siūndžiu*), *siūndžiau* 'szczuć psa, szczuć psem', przen. 'podjudzać, podżegać'. SD<sup>1</sup> *siūndau*, *pasiūndau* «podszczuwam, irrito, instigo», SD *išsiūndyt* «wyszczuwać kogo, canibus incitatis fugare». Ze zmiany \*siunt-dyti > \*siund.dyti. Granica morfologiczna została zatarta w następstwie degeminacji. Jest to intensivum na -dyti od pwk. *siunt-*, por. *siūsti* 'słać, posyłać'. Znacz. etym. 'posyłać, nasyłać na kogo (psa)'. Podobnie zbudowane intensiva to *grūmdyti* ⇐ *grūmti* i *stūmdyti* ⇐ *stūmti*. Starsza formacja prs.: *siūndžiu* SD «szczuię kogo, immitto, concito in aliquem canes», *pasiūndžiu* SD<sup>1</sup> «podburzam» (syn. *kibinu*), SD «namawiam kogo na co» (syn. *perkalbu*, *privedu*), «napomykam kogo, powod daię» (syn. *parodžiu būdu*), «poduszczam do czego». Refl. *pasiūndžiu unt ko* SD «kuszę się o co, tento aliquid, attento, molior» (syn. *gundži[u]osi ape kū*). — Neoosn. *siūndy-*: *pasiūndymas* Sd «napomknienie, inuitamentum, inuitatus», «pobudka, podnieta, incitamentum, irritamentum, inuitamentum», *siūndymas* SD «szczwanie, incitatio, immissio canum» (syn. *pjudymas*), por. *pūdymas* ⇐ *pūdyti*. — Dysymilacja *nd* > *md* wytworzyła war. *siumd-*, por. *siūmdyti* 'szczuć, podszczuwać', SD *pasiūmdžiu* «podszczuwam, instigo, concito...» (syn. *papešiu*). W kwestii dysymilacji por. *grāndyti* > *grāmdyti* (s.v. *grēsti*) i *krintũ* > *krimtũ* (s.v. *kristi*). — Neoosn. *siumdy-*: *pasiūmdytojai* DP m.pl. 'podszczuwacze' (por. *žudyti* ⇒ *žudytojas*). ALEW 915 uznaje rzadki war. *sium-* za genetycznie starszy i sprowadza go do praformy \*sijm(H)-; z tego dedukuje pwk. pie. \*sijem(H)-, dla którego jednak brak odpowiedników w materiale. Również LEW 788 był zdania, że *siūndyti* jest młodsze od *siūmdyti* (asymilacja *md* > *nd*).

**siur̃bti**, *siurb̃iũ*, *siurb̃iaũ* ‘ssać, wysysać; sączyć, popijać; pompować’, refl. ‘wpijać się, wsysać sobie’, *įsisiur̃bti* ‘wpić się (o kleszczu)’, *prisisiur̃bti* ts., też ‘upić się’. Leksem *siurb-* stanowi jeden z czterech kontynuantów st. zanikowego od pwk. *sreb-* / *srab-* < pie. \**sreb*<sup>h</sup>- / \**srob*<sup>h</sup>- (LIV<sup>2</sup> 587), zob. *sr̃ēbti*. Cechą wyróżniającą danego wariantu jest palatalizacja nagłosu w porównaniu z *surb-* (zob. niżej), co było regularną refleksacją pie. SZ \**srb*<sup>h</sup>-. Por. *siul̃pti* ob. *sul̃pti* ‘siorbać’. — Drw. *siurb̃čioti* ‘powoli popijać’, *siurbs̃ėti* ‘pić małymi łykami’. Nomina: *siurb̃balas* ‘napój’ (⇒ *siurb̃alióti* ‘popijać’), *siurb̃élē* ‘pijawka, Hirudo’, przen. ‘wyzyskiwacz’, *siurb̃l̃ys* ‘kto pije siorbiąc; pijak; pompa’, *d̃ul̃kiũ siurb̃l̃ys* ‘odkurzac’, *siurbs̃nis* ‘łyk, łycezek’ (⇒ *siurbs̃nóti* ‘popijać’), cps. *kraũsiurba* a. *krausiurb̃ys*, *kraujasiurb̃ys* ‘krwiopijca, wyzyskiwacz’ (por. *kraũjas*). — SZ **surb-** (refleks fonetyczny pie. \**srb*<sup>h</sup>-, por. łac. *sorbeō*, -ēre): gw. *sur̃bti*, -iũ, -iaũ ‘siorbać’, *apsur̃bti* ‘nieco siorbnać; obięknąć wodą, błotem’, *išsur̃bti* ‘wysać’. Por. odpowiednik łot. *surbt*, *surbjũ*, *surbu* ‘siorbać’. Nomina: *surbelē* ‘pijawka, Hirudo’, cps. *kraũsurba* a. *krausurb̃ys* ‘krwiopijca, wampir’ (por. *kraũjas*). Tu też psł. \**surb-* / \**sīrb-*, por. cs. *sr̃ubati* ‘siorbać’ (scs. *sr̃ubanije* ‘polewka, zupa’), śłh. *srbati* ‘chleptać, siorbać’, ros. gw. *serbat̃*, -āju ‘siorbać’ (war. *sērbat̃*, *sterbat̃*), ukr. *serbat̃y* ts., pol. przest. *sarbać* ‘siorbać; cedzić przez zęby’, później *sorbać*, *siorbać*. — SZ **srub-**, kontynuacja zakłócona przez analogię, mianowicie dostosowanie odziedziczonej sekwencji *ur* (zob. *surb-*) do sekwencji *re* w st. pełnym *sreb-* < \**sreb*<sup>h</sup>-<sup>448</sup>. Por. *srub̃a* ‘polewka, zupa’: łot. *struba* ‘potrawa, którą się siorbie’ (\**sruba*). Vb. denom. *srub̃yti*: *srub̃yti vaĩk̃a* ‘dać dziecku (jedzenie) do siorbania, dać żeby siorbało’. — SZ **sriub-**, z palatalizacją nagłosu analogiczną do SE *sriaũbti*. Por. *sriub̃čioti* ‘siorbać powoli’, *sriub̃snóti* ‘popijać, np. piwo’, *sriub̃a* ‘zupa’ (war. *striub̃a*, *srub̃a*, *struba* b.z.a.), *sriub̃snis* ‘łyk’; n.rz. *Sriub̃a*, *Sriub̃upis*. Ze zmianą *r’u* > *ri*: n.rz. *Sribulis*. — SO *sriaub-* ⇐ *sriub-*: *sriaũbti* (zob.). — WSZ *srub-* ob. *sriub-*: *sr(i)ũb̃čioti*, *striũb̃čioti* a. *sriub̃s̃ėti* ‘powoli siorbać zupę, po trosze łykać zupę’, *sriũb̃auti* a. *striũb̃auti* ‘szłochać połykając łyzy; siorbać gorącą zupę’.

**siũrti**, prs. *siũra* (\**siũra* < \**siu-n-ra*; war. *siũrsta*), prt. *siũro* gw., zwykle z prvb. *pa-* ‘wyciec, rozlać się (o wodzie powodziowej, o krwi); zalać się (łzami)’, drw. *siur̃enti* intr. ‘powoli ciec’, tr. ‘wypuszczać strugę, sikać’. Etymologia niejasna. Z faktu, że *siur̃enti* ma odpowiednik w war. *šiuřenti* (zob. s.v. *šiuřti*), można wyprowadzić przypuszczenie, że *siũrti* wywodzi się z \**šiuřti*, mianowicie na skutek gwarowego pomieszczenia palatalnych spółgłosek *š* i *s*. — WSZ *siũr-*: *siũrinti* ‘iść powoli, z trudem, iść powłóczyć nogami’, *siũriñėti* ‘iść kołysząc się; chodzić z kąta w kąt, bez zajęcia’, *siũr̃uóti* ‘kołysać się, chwiać się (o słabym człowieku a. zwierzęciu); kołysać się na falach’, *nusiũr̃uóti* ‘umrzeć z osłabienia’ (*Siũravo*, *siũravo ir nusiũr̃avo šį pavasarį*), *siũrinti* ‘iść kołysząc się, słać się, zataczać się’. Sporna jest lekcja dwu zapisów z SD: 1. <siurwoju> intr. «chwieję się, labo, vacillo, fluctuo» (syn. *sverdu*), 2. <siurwoju> tr. «chelbam, fluctuo» [‘kołysać naczyniem z płynem’] (syn. *supu*). Wydawca SD odczytał to jako *siũruoju*, zaś LKŻ XII, 618 jako *siurwoju*.

**siũsti**, *siuntũ*, *siutaũ* 1. ‘wpaść w szal, rozszać się, wściec się; o psie: zachorować na wściekliznę’, 2. ‘ulegać popędowi płciowemu’, 3. ‘mocno rozboleć’, 4. ‘wpaść w złość’, 5. ‘zabierać się do czego’, *nusiũsti* ‘zdechnąć’, tr. ‘rozszaść, przehulać’, *pasiũsti* m.in. ‘wściec się, rozszać się — o wietrze, burzy’, *užsiũsti* ‘rozniewać się, wybuchnąć gniewem’. Odpowiednik łot. *šust*, *šutu* (\**šuntu*), *šutu* ‘rozzłościć się, wybuchnąć gniewem’. Formacja inchoatywna z infiksem i SZ *siut-* ⇐ *siaut-*, por. *siaũsti* ‘szać’. SZ *siut-* nie jest refleksem fonetycznym, lecz kontynuantem zakłóconym przez analogię: pochodzi z wyrównania \**sut-* (pie. \**h₂sut-*) do st. pełnego \**šiaut-* (pie. \**h₂seut-* ‘burzyć się, kipieć’, LIV<sup>2</sup> 285), z charakterystyczną dla niego spółgłoską palatalną w nagłosie. Zob. LEW 789. — Drw.

<sup>448</sup> Odwrotne zjawisko — wyrównanie formy SP typu *Re* do formy SZ typu *iR* — widać w formach prs. *perkũ* zam. \**prekũ* (inf. *piřkti*) i *peršũ* zam. \**prešũ* (inf. *piřšti*).



*pasiūtėlis* ‘wściekły, szalony’ ⇐ *pasiūtęs* ‘wściekły’ (por. *pavaĩgėlis*, *suirėlis*), *pasiūtusiai* adv. ‘wściekle’, DP ‘upornie’, *siūtas* ‘szał, wściekłość, napad złości; wściekliwość; ktoś szybko we wściekłość wpadający’, *siutilmė* (zob.), *siutinykas* DP ‘wartogłowa’ [‘człowiek szalony’], *siutulys* ‘wściekanie się, szał’. — Neopwk. *sius-* (⇐ *siūsti*): *siūsena* ‘szaleństwo’ (por. *keĩsena* ⇐ *keĩsti*, *meĩsena* ⇐ *meĩsti*), *siūsmas* ‘szał, wielka radość’, *siusnà* ‘szaleniec’ (por. *dulksnà*, *skursnà*), *siūstas* 1. ‘napad złości, wściekłości’, 2. ‘atak choroby’, 3. ‘wielki pociąg do czego’, 4. ‘szaleniec’. — WSZ *siūt-*: *siūtis* (zob.).

**siūsti**, *siuñčiù*, *siuñciaũ* ‘śłać, posyłać, wyprawiać dokądś’, *nusiunčiu* SD «zasyłam co precz, ablego, amando, relego», *parsiūsti* ‘posłać, posyłać do domu’. Dane porównawcze wskazują na to, że nagłos palatalny [s’unt-] ustalił się w języku litewskim wtórnie, mianowicie jako forma kompromisowa między *sint-* i *sunt-*. Takie były alternatywne refleksy st. zanikowego \*snt- od pwk. \*sent-. Por. 1° *sintėti*, *sinčiu*, *sintėjau* żm. ‘myśleć, sądzić’, 2° *sūndyti* < \*sunt-dyti jako war. do *siūndyti* (zob.). Z tym por. \*sunt- w łot. *sūtu*, *sūtju*, *sūtīt* ‘śłać, posyłać’, *izsūtīt* ‘wysłać, wywieźć (np. na Syberię)’. Pwk. pie. \*sent- ‘ić, podążać’ (LIV<sup>2</sup> 533) ukazuje się m.in. w goc. *sandjan* ‘posyłać’ (caus. do \*senþnan, por. stwn. stang. *sinnan* ‘ić, wędrować’), stir. *sét* m. ‘droga’, toch. A *šont* m. ‘ulica’, poza tym w użyciu przenośnym: łac. *sentiō*, -īre ‘widzieć, słyszeć, czuć, spostrzegać coś; odczuwać, doznawać, doświadczać; uświadamiać sobie, pojmować, myśleć, sądzić’ (tu też scs. *sęštī* ‘wrażliwy, mądry?’ por. de Vaan 2008, 554). Zob. też BSW 292, LEW 789. — Drw. *siuntinėti* iter. ‘posyłać, wysyłać, przesyłać’, SD «syłam, missito, sæpe mitto», *siuñčiōti* ts. Nomina: *nusiuntinys* SD «poseł, «posłaniec, legatus, nuntius, orator», *pasiuntinys* ‘wysłannik, poseł, ambasador’, SD «apostół, apostolus» (syn. *apaštalas*), *pasiuntinys graitas* SD «goniec, veredarius, pegasarius», *pasiuntinys apie sundarų kalbų* SD «herold, fecialis» [‘wysłannik, pełnomocnik, poseł, parlamentarzysta’, SPXVI]. — Neopwk. *siūs-*: *siūsdinėti* iter. ‘posyłać, wysyłać’, *siūsdinti* cur. ‘troszczyć się, aby coś lub kogoś wysłano’, *siūsdyti* iter. ‘posyłać’, *siūstyti* ts. (\*siūs-sty-), *atsiūstojas* ‘ten, kto coś przysyła’, *siūslys* ‘posłaniec’, *užsiūstas* SD «naprawiony na kogo, submissus, subornatus». — Neoosn. *siūst-* (⇐ *siūstyti*): *siūstinėti* ‘posyłać’, *siūstinis* ‘posłaniec, poseł’, *siūstūvas* ‘nadajnik radiowy’ (neol.).

**siūti**, *siuvù* (war. *siūnù*), *siuvaũ* (war. *siuviaũ*) 1. ‘szyć, przeszywać’, 2. ‘być krawcem, szwaczką’, 3. ‘wyszywać ozdoby’, 4. ‘lepić plastry — o pszczołach’ (*Bitės korius siūva*), 5. ‘chodzić tu i tam, łączyć bez celu’. Odpowiednik łot. *šūt*, *šuvu* (war. *šuju*, *šūnu*), *šuvu*. W zakresie infinitiwu jest dokładne nawiązanie słowiańskie: scs. *šiti* ‘szyć, przeszywać’, sch. *šiti*, ros. *šitb*, ukr. *šyty*, czes. *šit*, pol. *szyć*, < psł. \*sji-ti < pbsł. \*sjiū-tej. Na podstawie inf. *šiti* (\*sjiiti) stworzono nową formę praesentis: psł. \*šijō < \*sji-īō < pbsł. \*sjiū-īe/a- (transponat). Por. scs. *šijō*, czes. *šiji*, pol. *szyję*, błr. ukr. *šyju* (wtórne jest ros. *šyju*, zam. \*šiju). Prs. *šijō* wyparło formację psł. \*šivō < pbsł. \*sjiuū-ō, która była odpowiednikiem lit. *siuvù*. Ślad po niej został utrwalony w drw. cs. *šivčī* ‘szewc’ (zob. *siuvikas*). Na gruncie bałtyckim innowację podobną do słowiańskiej dokumentują formy prs. lit. *siūnù* i łot. *šūnu* ⇐ \*sjiū-. Zob. BSW 261, LEW 789, REW III, 402. — N.B. W BSW, l.c. niepotrzebnie postuluje się prs. \*sjiū-īō już dla epoki pbsł. Rekonstrukcja psł. \*šijō, podana przez Borysia 2005, 610, jest nieporozumieniem; nigdy nie było pierwiastka †šb- ani †šbj-. — Alternacja pbsł. \*sjiuū-V : \*sjiū-C jest następstwem traktowania spółgłoski lrg. w formach st. zanikowego, mianowicie pie. \*sjiuH-V : \*sjiuH-C (segment wtórny -u- pełni rolę wypełniacza hiatu, wynikłego z zaniku spółgłoski lrg., zob. Smoczyński 2003a, 91n.). SE pie. \*sjiēuH- albo \*sjiēHū- nie zostawił śladów, zob. LIV<sup>2</sup> 545, ALEW 918. Refleksy w innych językach ie.: goc. *siujan* ‘szyć’ < \*sjiuH-īe-; z uproszczeniem \*sji- > \*s- w nagłosie: łac. *suō*, -ere ‘łączyć, zszywać’ < \*sjiuūō < \*sjiuH-e/o- (inaczej de Vaan 2008, 600: \*sjiuH-īe/o-). Zanik \*j zaświadcza też drw. het. *šūil-* n. ‘nić, nitka’ < pie. \*s(i)ēuh<sub>1</sub>-el-, zob. Klockhorst 2008, 777. Gdy chodzi o niezwykłą sekwencję *ī(v)* w odpowiedniku wed. *šīvyati* ‘szyje’, to tłumaczy się ona metatezą spółgłoski

lrg. w pozycji przed sufiksem praesentis: \*siuH-jé-ti > \*siHj-jé-ti. Por. Eichner 1988, 135, Rasmussen 1989, 118, 309, EWAIA II, 734, Liv<sup>2</sup> 545, przyp. 3. Błędna rekonstrukcja u Babika 2009, 19: wed. *sīv-* z pie. \*sīəu-. — Drw. od SZ *siū-C*: *siūdyti* a. *siūdinti* cur. ‘dać uszyć, dać do uszycia’: łot. *šūdīt* a. *šūdināt* ts., refl. *siūdintis* cur. ‘szyć sobie u kogoś ubranie’. Nomina: *siūlas* (zob.), *siūtas* coll. ‘ubrania, odzież’ (*Jau žiema artinas, o neturiu siūto*), ⇒ vb. denom. *siūtėti*, *siūti*, -ėjo ‘mieć na sobie ubranie; być opasanym’. — Drw. od SZ *siuv-V*: *siuvinėti* iter. ‘haftować, wyszywać ozdoby w tkaninie’, przen. ‘biegać z jednego miejsca w drugie’. Nomina: *sąsiuva* ‘miejsce zszycia dwu kawałków’, *sąsiuvinis* ‘zeszyt’ (war. *sąsiuvas*), *siuvėjas* (zob.), *siūvelas* ‘szycie, przedmiot szycia’ (*Kokia siuvėja, tokis ir siūvelas*), *siuvelė* ‘szew, miejsce zszycia dwu części tkaniny’, *siūvena* 1. ‘wesz bydlęca’ (war. *siūvana*), 2. ‘człowiek niespokojny, wiercipięta’, *siuvikas* (zob.), *siuvinys* ‘szycie, przedmiot szycia’, cps. *maišasiuvis* ‘kto szyje worki’ (por. *maišas*). — WSZ-V *siūv-* ⇐ *siuv-*: *pasiūvēti* ‘zajmować się szyciem przez jakiś czas lub od czasu do czasu’, np. *Aš vo itą nedėlią pasiūvējau* ‘ja ot przez ten tydzień poszyłam’ (por. Otrębski 1934, 296; paralele: *papjūvēti*, *patrūkėti*), nomen: *siūvis* ‘szycie; ucho igielne’.

**siutilmė** 3 p.a. stlit., wyraz znany tylko z DP, por. 1. ‘szaleństwo’: *o galigu būt didesnė siutilmė, kuryji ant tos* DP 101<sub>16</sub> ‘A może być które szaleństwo większe nad to’. — 2. ‘chluba’: *Palaimintas vyras, kurio vardas Viešpaties padūksis jo, ir ne veizdėjo ant niekaniekių ir ant siutilmių falšyvu* DP 81<sub>50</sub> ‘Błogosławiony mąż, którego imię Pańskie nadzieja jego, a nie pojrzał na marności, i na prozne chluby’. — 3. ‘szalenie’: *Kas, tieg, tarys artimam savam siutilme, kaltas bus ugnies pragaro* DP 295<sub>1</sub> ‘Kto, prawi, rzeczy bliźniemu swemu Szaleńcze, będzie winien ognia piekielnego’. Formacja utworzona suf. -mė od neoosn. \*siutil-. Tę ostatnią wyabstrahowano z (zanikłego) rzeczownika \*siut-ila ‘szał’ lub \*siut-yla ‘szalenie’ (na temat formantu -il- zob. GJL II, § 202n.). Pwk. werbalny *siut-* (por. *siūsti* ‘wpaść w szal’) stanowi st. zanikowy do *siaut-* jak w *siaučiu*, *siaūsti* ‘szaleć’.

**siūtis**, -čio gw. 1. ‘jedno uderzenie, cięcie (kosą, sierpem, siekierą)’, 2. ‘pasma pola, łąki zajmowane przez jednego żniwiarza a. kosiarza’, 3. ‘pasma pola zasiewane za jednym zamachem’, 4. ‘garść ziarna wsypywana do żaren’, 5. ‘jednorazowe wyciągnięcie sieci’, 6. ‘zamachnięcie się, uderzenie, raz’ (*vienu siūčiu* adv. ‘jednym zamachem’), 7. ‘ślad po uderzeniu’. War. *siūtis*, -čio 4 p.a. Rozmaite konkretyzacje znaczeniowe nomen actionis z suf. -ja- i WSZ *siūt-* ⇐ *siut-* / *siaut-*, por. *siūsti* ‘wpaść w szal’, *siaūsti* ‘szaleć’, por. LEW 790. Paralele: *dūžis*, *lūžis*, *trūkis*. — Gwarowo poświadczone jest femininum na -i-: *siūtis*, -iės 4 p.a. ‘jedno uderzenie, cięcie’ — n. act., porównywalne z *snūdis*, -iės ‘senność’, *pjūvis*, -ies ‘żęcie’.

**siuvėjas** ‘krawiec’, f. *siuvėja* ‘krawcowa’ (SD «szwaczka, sartrix») — nomen agentis na -ėjas, utworzone od neopwk. *siuv-*, wyabstrahowanego z prs. *siuvù* ‘szyję’ (zob. *siūti*). Znacz. etym. ‘ten, kto szyje’. Odpowiedniki bśl.: łot. *šuvējs* ‘krawiec’ oraz psł. \*šīv-ējī < \*sīu-ēja-, strus. *švejī* ‘szwacz’ (por. nazw. pol. *Szwey*). Paralele: *buvėjas*, *davėjas* (GJL II, § 97). Osobno zob. *siuvikas*. — Neoosn. *siuvėj-*: *siuvėjauti* ‘trudnić się szyciem, być krawcem’, *siuvėjinis* ‘związany z krawiectwem’, *siuvėjiskas* ‘krawiecki’.

**siuvikas** stlit. ‘krawiec’ — nomen agentis na -ikas od neopwk. *siuv-*, który wyabstrahowano z prs. *siuvù* ‘szyję’ (zob. *siūti*). Suf. jak w *plėšikas*, *lopikas*, *romikas* (GJL II, § 462). — Drw. *siuvikis* a. *siūvikis* ‘krawiec’ (*O kiti vėl kokius norint lėtus, ir čebatorius ir siuvukiūs, budelius ant galo... daro ministras* DP 378<sub>21</sub> ‘A drudzy lepak leda prostaki i szewce i krawce, i katy na koniec... czynią Ministrami’). Nawiązanie z jednej strony w stpr. *schuwikis* EV ‘szewc, Schuwert [Schuhmacher]’, z drugiej strony w psł. \*šīvīcī < \*sīiūika- ‘ten, kto szyje’, por. cs. *šivīcī*, *šivīca* ‘szewc’, sch. *šāvac*, *šāvca* ‘krawiec’, ros. przest. *švec*, *švecā* ‘krawiec’, czes. *švec*, *ševce* ‘szewc’, stpol. *szwiec*, *szewca* ‘krawiec, szewc’ (⇒ pol.

*szewc, szewca*). Rekonstrukcja pbsł. \*sjuu-ika- (BSw 261); przedsufiksalny segment *u* jest uwarunkowany tzw. hiatem lrg., zob. Smoczyński 2003a, 91. — Osnowa psł. \*šiv- < \*sju- < \*sjuu-V ukazuje się poza tym w wyrazach \*šivũ ‘szew, ścieg’ (sch. *šäv*, ros. *šov*, czes. *šev*, pol. *szew*) oraz \*šivačĩ ‘krawiec’ (pol. gw. *szwacz*) i \*pošiva ‘poszwa, poszewka; futerał’ (czes. slc. *pošva*, pol. *poszwa*); dwie ostatnie formacje pochodzą od zanikłego iteratywu psł. \*šivati ‘szyć, zszywać’ (por. lit. *siuvinėti*). N.B. Wadliwie wydaje się objaśnienie formy *szewc* podane przez Borysia 2005, 603: «z pierwotnego \*sju-iko- z regularnym rozwojem w \*sjuũiko- (rozłożenie \*ũ > \*u przed samogłoską)».

**sývai**, -u m.pl., też sg. *sývas* 1. ‘sok roślinny, żywica’, 2. ‘syrop, młody miód, lekki miód’, gw. 3. ‘oleista ciecz w fajce’, 4. gw. ‘soki trawienne’, 5. gw. ‘cuchnąca wydzielina z ust trupa’. SD *syvas* «miod wyborny, treść miodu, patoka, acæton mel». Z wtórnym š-: *šývas* 2 p.a. ‘kwas chlebowy domowej roboty; cienkie piwo’ (por. LEW 996). Odpowiednik łot. *sīvs* ‘gnojówka; olej konopny; garbnik’. Z pb. \*sī-ua- < pie. \*sih<sub>1</sub>-uó-. Substantywizacja adi. vb. na -uo-, por. typ *gývas* ⇐ *gýti*, *gijaũ*. Pwk. taki, jak w *sijóti* ‘przesiewać’ (zob. s.v.). Znaczn. etym. ‘to, co się wysączyło lub przecedziło’. Objasnienie to bierze za punkt wyjścia przypuszczenie, że znaczenia ‘cedzić’ i ‘przesiewać’ wywodzą się z ogólniejszego znaczn. ‘oczyszczać z niepożądanych domieszek, z osadu’. Inaczej LEW 791: do pie. \*sēi-, jak w *séile* (zob.). — Drw. *syvēlis* 1. ‘zacier z lepszej maki’, 2. ‘płyn wyciśnięty ze świeżo ugotowanych, nieodparowanych kartofli’, 3. ‘sos’ (zdrob. *syvelūkas*).

**skabà** 4 p.a. przest., gw. 1. ‘skobel, złącze’, 2. ‘druciane okucie buta z drewnianą podeszwą’ (war. *skābē*), 3. ‘(metalowa) haftka, zapinka’, 4. SD «podkova, solea». Zapoż. z błr. *skabá*, -ý (SLA 197, Zs 49, LEW 790, ESBM 12, 97). Por. ros. *skobá*, -ý ‘skobel, rygiel, zasuwa, klamra’.

**skabýti**, *skabaũ*, *skabiaũ* 1. ‘skubać, lekko pociągać, szarpać, szczypać, zrywać (owoce, strąki, liście), obrywać, zrywać po trochu (o skubiącym zwierzęciu), 2. ‘zdzierać (korę, łupinę)’, 3. ‘targać tkaninę, rozrywać na kawałki, na strzępy’. Odpowiednik łot. *skabīt* ‘obcinać gałęzie’. Formacja iteratywna na -yti od pwk. *skab-* < pie. \*skab<sup>h</sup>- ‘skrobać, drapać’ (LIV<sup>2</sup> 549, de Vaan 2008, 541), por. łac. *scabō*, -ere ‘drapać, skrobać’ (*scabiēs*, -ēi f. ‘chropowatość, szorstki osad, brud, wysypka, świąd’), goc. *skaban* ‘skubać wełnę’, stwn. *scaban* ‘skrobać, zeszkrobywać’ (stwn. *schaba*, stang. *scafa* ‘skrobak’), gr. σκάπτω ‘kopać, podkopywać, okopywać’ (zam. \*σκάπτω), σκάφη ‘koryto, dzieża; wanna; miska’, σκαφετός ‘dół, jama, rów’. Zdaniem Beekesa 2010, 1343 pwk. \*skab<sup>h</sup>- jest «a loan from a European substrate language». — Z innymi suf.: *skabēnti* ‘skubać, szczypać’, *skabēti* (zob. *skōbti*), *skabóti* ‘zrywać (liście), ociosywać drzewo z gałęzi, krzesać’, *skabstýti* ‘skubać, zrywać’. — Quasiprymary charakter ma pdg. *skābti*, *skabiũ*, *skabiaũ* ‘skubać (trawę), zrywać (liście)’ — od prs. *skabiũ*, które pierwotnie należało do inf. iter. *skabýti*<sup>449</sup>. — WSO *skob-* < \*skāb-: *skōbti* m.in. ‘zrywać owoce’ (zob. s.v.). — Drw. *apskabarūs* JUŠK ‘rzeżki, wesoły’, *išskaptē* ‘mała kosa (do siana)’, *skabérda* a. *skabérla* ‘drzazga’, *skablýs* ‘hak do wyciągania siana’, *skabrūs* 1. ‘prędko, żwawo, zwinny, obrotowy, zaradny, chętny do roboty’ (war. *skābras*, *skebrūs*), 2. ‘ostry — o kosie, sierpnie, pile’ (por. łac. *scaber* ‘szorstki, chropowaty; niechlujny, brudny’ < pie. \*skab<sup>h</sup>-ró-; inaczej de Vaan 2008, 541: \*skb<sup>h</sup>-ro-), *skabtūvas* ‘dłuto’, *skabūklas* ‘poręba, miejsce wytrzebione’, *skābtas* a. *skāptas* ‘dłuto, rylec’ (⇒ *skaptiوتي* ‘wydłubować co z drewna, dłutować, drażyć; gryźć coś twardego, co powoduje charakterystyczny odgłos, chrupać’), *skabūs* ‘ostry, dobrze tnący (o ostrzu)’.

**skáidyti**, *skáidau*, *skáidžiau* ‘dzielić na części, grupy, odłączać, rozpraszać (o wietrze i chmurach); drobić; analizować’, refl. *skáidyti* ‘rozdzielać się, rozłączać się, rozchodzić się’.

<sup>449</sup> N.B. Przytoczony w LIV<sup>2</sup> 548 pdg. *skabiũ*, *skābti* ‘abpflücken’ nie jest notowany w LKž.

Odpowiednik łot. *skaidīt* 'rozcieńczać'. Formacja kauzatywna z suf. -yti i SO *skaid-* ⇐ *skid-*, por. *skindū*, *skisti* m.in. 'rzednąć, rozpraszać się' (pwk. pie. \*sk<sup>h</sup>eid- / \*sk<sup>h</sup>id-, zob. Liv<sup>2</sup> 547n.). — Przy założeniu s-mobile można *skaid-y-* powiązać z pbsł. \*(s)kaid-ī- w psł. \*čēd-i-ti 'cedzić, oddzielać części stałe od płynu', por. rcs. *čēditi* 'δωλίζειν', slh. *cedīti*, *cedīm*, ros. *cedítb*, *cežú*, ukr. *cidýty*, *cidžú*, blr. *cúdzicb*, *cúždu*, czes. *cedit*, *cedīm*, pol. *cedzić*, -dżę (stpol. też *cadzić*), z pbsł. \*(s)kaīd-ī-, znaczn. etym. caus. 'sprawić, że coś się od czegoś oddziela, odłącza'. Zob. BSW 263n., REW III, 286n., Vaillant, GC III, 418. — Nomina: *atóskaida* 'drzazga; pęknięcie w kłodzie drzewa', *išskaida* 'rozłaka, rozwód', *skaidrūs* (zob.), *skaistūs* (zob.)

**skaidrūs**, -ī 4 p.a. 1. 'jasny, jaskrawy (o blasku), pogodny (o niebie, dniu), słoneczny', 2. 'przezroczysty, niezmacony', 3. 'dźwięczny, czysto brzmiący', 4. przen. 'wesoły, miły, o pogodnym usposobieniu'. Gw. *saidrūs*. Obecność wariantów *skaīdras*, *skáīdras* sugeruje wtórność tematu na -u-, podobnie jak w *skaistūs* ob. *skaīstas*, *skáīstas*. Praforma \*skaid-ra-, drw. dewerbalny od *skáidyti* (zob.). — Drw. *skaīdriai* adv. 'jasno, klarownie', *skaidrióji* sb. f. 'wódka czysta'. — N.m. *Skáidriai*.

**skáinioti**, *skáinioju*, *skáiniojau* 1. 'zrywać (kwiaty, liście buraków, wiśnie)', 2. 'chwytać pyskiem zrywać i jeść, szczypać, skubać (o koniu, owcy)', 3. 'wyrąbywać, trzebić (np. krzaki na łące)'. Iteratyw z suf. -ioti i innowacyjnym SO *skain-* od SZ *skin-*, pochodzącego z redukcji *sken-*, por. *skenū* s.v. *skinti*. Stary SO \*skan- nie zachował się. W obrębie pierwiastków typu *TeR/TiR* najbliższą paralelę dla *skáinioti* będzie *gáinioti* 'pędzać, ganiać' od *gin-* ⇐ *gen-* (*genū*, *giñti*). SO *gain-* stoi obok starego *gan-*, por. *ganyti* 'pędzać po pastwisku, paść'. Inne paralele: *gaiminti* ⇐ *gim-* ⇐ *gem-* (*gemū*, *giñti*); *dáilinti* ⇐ *dil-* ⇐ *del-* (*dēla*, *dilti*).

**skairūs**, -ī 4 p.a. gw. 'hojny, szczodry (o ofiarodawcy)', ⇒ *skairiai* adv. 'hojnie'. Osnowa *skair-* przedstawia alternant na SO, który utworzono od *skir-* jak w *skirti* m.in. 'przeznaczyć na co' (zob. s.v.). Innowacyjna apofonia *skair-* ⇐ *skir-* ma oparcie w takich paralelach, jak *káirinti* ⇐ *kirti*; *žairà* ⇐ *žirti*; *tairautis* ⇐ *tirti*.

**skaistūs**, -ī 4 p.a. 1. 'jasny, czysty, przejrzysty, przezroczysty, klarowny', 2. przen. 'niewinny, niepokalany', 3. 'ładny, piękny, śliczny'. DP 'gładki, świetny, śliczny'. SD «błyszczący się; lśniący się, lśniący się; oświecony; świetny; zacny». War. *skaīstas* 4 p.a., *skáīstas* 1 p.a. Temat na -u- wszedł w miejsce starszego tematu na -o-. Praforma \*skaid-ta-, drw. do *skáidyti* 'dzielić, drobić, rozpraszać', które było kauzatywem do *skýsta*, *skýsti* (zob.). Akut uogólniony z osnowy (*sta-prs. skýsta*). — Drw. *skaisčias* b.z.a. zm. 'piękny', *skaistēnis* bot. 'bertram, pierściennik, Pyrethrum' (roślina ozdobna i lecznicza), *skaistybē* SD «świećność» (syn. *svidybē*), «zacność» (syn. *aiškybē*), *skaistykla* 'czyścić, miejsce okresowej kary pozagrobowej', m.in. DP (neol. dla zastąpienia polonizmu *čyščiūs* ⇐ pol. *czyścić*), *skaistuōlis* 'dorodny, piękny, śliczny'. Cps. *skaistāurgis* 'ostatni targ przed Bożym Narodzeniem, większy od innych' (*Skaistaturgin suvažiudavo visi bernai ir mergos* 'Na «skaistaturgis» zjeżdżali się wszyscy kawalerowie i panny [parobkowie i służące]'). Por. *šeškāurgis* 'pierwszy targ po Bożym Narodzeniu' (s.v. *šėškas*). — N.rz. *Skáistē* (n.jez. 2x), *Skáistis*, *Skáistupis* 7x. N.m. *Skáisčiai*, *Skaistākaimis*, *Skaistgiriaĩ* 2x, *Skaistūpis*. — Vb. denom. 1. *skaistėti*, -ja, -jo 'przejaśniać się, rozjaśniać się (o niebie), wypięknąć (o twarzy)', 2. *skaistinti* 'rozjaśniać, klarować; zrobić czerwonym, zarumienić', *atskaistinti* 'odnowić (obraz), odświeżyć kolory', refl. *skaistinuosi* SD «lśknę się». — N.B. Formy *įskaistėti* 'zaczernieć się' oraz *skaistinti* w znaczn. 'robić czerwonym, rumienić', *paskaistinti* 'zarumienić, opalić, (twarz) oblać rumieńcem, zaczernieć' należą jako warianty s-mobile do czas. *kaičiū*, *kaisti* 'ogrzzać, zagrzzać'.

**skaityti**, *skaitau*, *skaičiau* 1. 'czytać (książkę)', 2. 'odmawiać modlitwy', 3. 'wykładać, np. w uniwersytecie' (*skaityti paskaitą* 'mieć wykład'), 4. 'liczyć, rachować; określać cenę sprzedaży'. SD<sup>1</sup> *skaitau* «czytam; liczę», «obrachuię» (syn. *skaičiu darau*), *įskaityti* 'móc przeczytać; wliczyć do rachunku', *paskaityti* m.in. 'być w stanie czytać' (*Be akinių nebepaskaitau* 'Bez okularów już nie przeczytam'), 'wykładać słowami', *priskaitau* SD «przeczytam, attribuo, adscribo, assigno» [policzyć komu, przyznać komu coś], kalka z pol. *przy-czytam*. Refl. *skaitytis* 'liczyć się z czym; rozliczać się', *prisiskaityti* 'naczytać się'. Odpowiednik łot. *skāītīt* 'liczyć; odmawiać (modlitwy, różaniec); czytać', *apskāītīt* 'ogłądać'. Formacja iteratywno-kauzatywna na SO \*skait-ī- od \*skeut- / \*skjet-, por. łot. prs. *šķietu* do *šķist*, *šķitu* 'sądzić, uważać, mniemać, przypuszczać', bezosobowo: 'zdawać się, wydawać się', *šķietams* 'pozorny' (w języku litewskim nie ma refleksów SE \*skeit- ani SZ \*skit-). Pb. \*skeit- / \*skit- łączy się przez s-mobile z pie. \*k<sup>u</sup>ejt- 'zauważać, poznawać' (Liv<sup>2</sup> 382n., BSW 135, LEW 792, ALEW 920), SO wed. *cetāyati* 'pokazuje, ukazuje co komu' (zam. \*ketāyati < pie. \*k<sup>u</sup>ojt-éje-), pf. *cikēta* 'zauważa, zna, rozumie' (zam. \*cakēta < \*k<sup>u</sup>e-k<sup>u</sup>ojt-e), por. Liv<sup>2</sup> l.c. — Drw.: *paskaitā* 'wykład, odczyt', *prisiskaitēlis* 'pożeracz książek' (por. *prisiskaityti*), *sąskaita* 'rachunek, konto w banku; koszt, koszty' ⇔ *suskaityti* 'zliczyć, policzyć' (*suvėsti sąskaitas* 'załatwić porachunki, odpłacić komu za wyrządzoną krzywdę'), *skaičius* 'liczba, ilość' : łot. *skāits* 'liczba' (⇒ vb. denom. *skaičiuoti* 'liczyć, wyliczać, podliczać'), *bē skaičiaus* adv. 'bez miary, bez liku'; *skaitālas* 'czytadło', *skaitiklis* 'licznik', *skaitikliai* SD pl. «liczmany, abaculi, calculi supputatorii» ['żetony'], *skaitinė* 'liczydła' (SD «rachownicza tablica, abacus, mensa pythagoræ»), *skaitingas* 1. 'lubiący czytać', 2. 'dający się czytać' (SD<sup>1</sup> «czytelny», syn. *skaitytinas*), *skaitiniai* m.pl. 'czytanki, tekst szkolny przeznaczony do czytania, wybór tekstów', *skaitlius* 'liczba, ilość' (⇒ *neskaitlingas* 'nieliczny'; vb. denom. *skaitliuoti* 'liczyć; wyliczać po kolei', refl. 'rozliczać się'), gram. 'liczba gramatyczna', *bē skaitliaus* adv. 'bez liku'; *skaitlius* 'czytelny, łatwy do odczytania' (⇒ *skaitlingas* 'łatwy do czytania, czytelny'), *skaitmė* 'tarcza zegara, cyferblat', *skaitmuo* 'cyfra' (neol., por. *dalmuõ*, *daugmuõ*, *skersmuõ*), ⇒ *skaitmeninis* 'cyfrowy, z cyframi'; *skaitõvas* 'recytator, deklamator; rachmistrz'. Cps. *skaitvardis* gram. 'liczebnik' (neol., por. *vařdas*). — Neoosn. *skaity-*: *skaityklā* 'czytelnia', *skaitymas* 'czytanie', *skaitysena* 'sposób czytania; czytanki, lektura' (por. *rašysena*), *skaitytiniai* SD «czytelno», *skaitytinė* przest. 'litera', SD «czytanie, lectio» (*skaitytinė giedamoji* przest. 'nuta'), *skaitytojas* 'czytelnik', SD też «rachmistrz», *suskaitytojas* SD «rachownik, ratiocinator, supputator», *skaitytuvai* a. *skaitytuvai* m.pl. 'liczydła'. — SZ \*skit-: łot. *šķitu* prt. 'sądziłem, myślałem', *šķitums* 'pozór, przypuszczenie'. Przez s-mobile ma nawiązanie w psł. \*kīt-, por. scs. *čītq*, *čisti* 'liczyć, czytać, czcić, szanować', ros. *počtú*, *počestb* 'uważać za, szanować, czcić', stpol. *czę*, *czcesz*, *czyść* 'czytać, rozumieć', czes. *čtu*, *čisti* 'czytać, liczyć' (BSW 135, Boryś 2005, 105). Nomen: scs. *čistī* 'cześć, szacunek; stopień, godność; uroczystość, święto', ros. *čestb* 'szacunek, poważanie, zaszczyt' < psł. \*kīt-tī- < pie. \*(s)k<sup>u</sup>it-ti- (por. sti. *citti* f. 'zamiar, rozsądek'). — WSZ \*(s)kīt-: scs. *počitati* 'czytać', sch. *čitati*, ros. *čitátb* ts., czes. *počítati* 'liczyć, uważać za', ros. *počítátb* 'uważać za', < psł. \*(s)kīt-ā-.

**skalà** 4 p.a. 1. 'odłupany kawałek drewna a. kamienia, szczapa, szczapka; łuczywo', 2. 'glinka, skała zawierająca materiały ilaste', 3. 'wapień, kamień wapienny' (syn. *klintis*). Nomen prymarne na SO *skal-* ⇔ *skel-*, por. *skėlti* 'szczepać, rozszczepiać, łupać'. Odpowiednik łot. *skals* a. *skala* 'drzazga; łuczywo'. Znacz. etym. n. act. 'szczepanie, łupanie', tu konkretyzowane w postaci rzeczownika oznaczającego wynik czynności. Paralele: *skarà* ⇔ *skėrti*; *sagà* ⇔ *sėgti*; *lakà* ⇔ *lėkti*. Możliwe, że pwk. na SO tkwi również w łac. *culter*, -*trī* m. 'nóż, nożyczki' < pie. \*(s)kolh<sub>2/3</sub>-tro- (por. de Vaan 2008, 151). — Drw. *skalānda* 'drzazga, szczapa' (war. *skilānda*, *skelēnda*), *skalūnas* 'łupek, skała dzieląca się łatwo na cienkie płytki' (neol.), *skalūs* 'dający się łupać, szczepać' (SD «łupny, szczepny»).

Cps. *skalāmedis* 'bierwiono, z którego łupie się szczapy' (por. *mēdis*, *šakālmedis*), *skālskelis* 'nóż służący do łupania szczapek na łuczywa' (por. *skēlti*). Por. łot. drw. *skaliņš* 'szczapka, zapalka', cps. *skalġans*<sup>2</sup> a. *skāngals* 'szczapa, gont' < *skal-gals* (*l-n* lub *n-l* z dysymilacji *l-l*). Osobno zob. *prāskalās*.

**skalāuti**, *skalāju*, *skalavaū* 1. 'o rzece, fali: uderzać o brzeg, pluskać; o wodzie: wypłukiwać grunt z brzegu' (*Upio vanduo skalāju krantus*), 2. 'obmywać przez zanurzenie w cieczy, płukać, płukać bieliznę; płukać gardło poruszając płynem, gulgocząc', 3. gw. 'bić, prać kogo; mieć rozwolnienie; plotkować, obmawiać', 4. gw. 'burczeć w brzuchu', *paskalāuti* 'obtoknąć', SD *skalāju* «płoczę co» (syn. *skalbiu*, *plaudžiu*). Suf. *-auti* wskazuje na vb. denominativum od \*skala lub \*skalās (por. *išskalos* f.pl. 'woda, którą wypłukano jakieś naczynie, popłuczyny'). Dalszy wywód niepewny, zob. LEW 793. Mało jest prawdopodobny związek apofoniczny z rodziną *skeliū*, *skēlti* m.in. 'łupać, rąbać'. — Z innym suf.: *skalūoti* 'płukać', co ma nawiązanie w łot. *skaluôt* tr. 'płukać', intr. 'chlupotać (o odgłosie wody uderzającej o łódź)', ⇒ iter. *skalināt* 'płukać' (ME III, 869 zestawiał to ze stisl. *skola* 'obmywać, płukać', norw. *skvala* 'pluskać'). — Drw. *skalāutoja* 'pracza', *skalāvimas* 'przybój, głośnie uderzanie fal o brzeg (morza); płukanie (bielizny, gardła)'. — Tu też *skalandā* 'miejsce wypłukiwane przez wodę' (w LKŻ XII, 689 cytowane z jednego tylko źródła). Od tego pochodzi szeroko rozpowszechnione vb. denom. *skalandūoti* tr. 'poruszać cieczą w naczyniu, w wiadrze, wzburzać ciecz, bełtać; obmywać naczynie wprawiając w ruch zawartą w nim wodę, byle jak myć', intr. 'o cieczy': chlupać, chlupotać, przelewać się wydając charakterystyczny odgłos, np. o wiezionej na wozie niepełnej beczce piwa; burczeć w brzuchu'. Z innym suf.: *skalañdinti* 'poruszać cieczą w naczyniu, w wiadrze'. *suskalañdinti* 'kołysząc naczyniem zbełtać mleko ze śmietaną'.

**skalbyti**, *skalbiju*, *skalbijau* b.z.a. przest., gw. 'bielić'. SD *skalbiju veidų* «bieleń twarz, in genis mentior colore fuce» (syn. *baltinu veidų*). Z innym suf.: *skalbinti* 1. 'prać bieliznę, uderzając ją kijanką', 2. 'malować, bielić'. Drw. od *skalbti* (zob.). N.B. Nie należy tu łot. *skalbīt* 'usuwać włosie ze skóry zwierzęcej', ponieważ jest to metatetyczny wariant do *skablīt* 'skrobać, zeszkrobywać', czasownika zapożyczonego z ros. *skoblítb*, por. ME III, 863, 868.

**skālbtī**, *skalbiū*, *skalbiaū* 1. 'prać bieliznę kijanką (*žlūgtą skālbtī*)', 2. 'mocno uderzać, bić, tłuc', 3. przen. 'zachłannie jeść; szybko iść, bieć'. Ma wygląd czas. quasiprymarnego, zbudowanego na prs. *skalbiū* do iter. \*skalbyti. Ośn. \*skelbti nie zachowało się. Por. np. *āngti* obok *āngyti* ⇐ *ēngti*. — Drw. *skalbėjas*, *-ėja* 'pracza, pracza', *skalbyklā* 'pralnia', *skalbỹnė* 'pomost nad wodą, służący do prania, płukania', *skalbiniaĩ* m.pl. 'pranie; bielizna', *lōvos skalbiniaĩ* 'bielizna pościelowa'.

**skāldyti**, *skāldau* (war. *skāldiju*), *skāldžiau* (war. *skāldijau*) 1. 'szczepać, łupać, rozłupywać, rąbać (drewno)', SD<sup>1</sup> «szczepam, findo», 2. 'rozbijać na kawałki, łupać (kamień, orzechy), szczepać (drzazgi na łuczywa)', 3. 'obiąć, tłuc, kruszyć (kamień)', 4. 'kroić na kawałki (kartofle, jabłka)', 5. 'rozkrawać warstwami, płatać', 6. 'silnie uderzać, walić', 7. 'dzielić, rozdrabniać grunty orne', 8. 'mocno kaszleć', 9. 'pocierać (zapalkę)'. War. gw. *skēldyti*. Analiza synchroniczna: *skāl-dyti*, iterativum na *-dyti* do *skēlti* 'szczepać, łupać' (zob. s.v.). Analiza diachroniczna: *skāld-yti*, causativum na *-yti* do *skēldēti* 'pękać, rozpadać się' (zob. s.v.). — Drw. *skaldā* 'tłuczeń, drobno tłuczony kamień; szczapa, łuczywo', *skāldė* 'łuczywo', *skaldinỹs* 'pokruszone kamienie, gruby żwir'. — Neoosn. *skaldy-*: *skaldykla* 'kamieniołom; tartak' (por. *darykla* ⇐ *daryti*), *skaldytūvas* 'młot kamieniarski'.

**skālyti**, *skālija*, *skālijo* 'przeciągle czekać; czekając gonić zająca; skomleć, skowytać', *skaliju* SD «skomleć, skomli pies» (syn. *unkšciu*) — zapoż. ze stpol. *skolić* 'ujadać — o psie', później 'wydawać głos taki, jak pies łąszący się, albo rozchciwiony' (*Pies skoli*,

*skuli, skomli, gdy się lasi*, L.). Na gruncie litewskim rozwinęły się dodatkowe znaczenia: 'dokuczać nieustannym mówieniem, paplaniem; wrzeszczeć, drzeć się (podczas kłótni)', *apskāl̃yti* 'obmawiać kogo, opowiadać o kimś coś złego'. — Neoosn. *skal-*: *skāl̃inti* 'szczebrać, skomleć; kwilić (o dziecku)', *skalioti*, *-ju*, *-jau* 'obmawiać kogo, szerzyć plotki' oraz nomen *skalikas* 'pies gończy, myśliwski, ogar, używany zwł. do polowania na zające'<sup>450</sup>, *skalikas* 'gadula, papla' (por. *kratikas* ⇐ *kratyti*).

**skalsà** 4 p.a. 1. 'dostatek, obfitość', SD «obfitość» (syn. *gausybė*), «przybywanie; przymnożenie», 2. gw. 'wielka ilość, zapas', 3. gw. 'bogactwo, majątek', 4. gw. 'powodzenie', 5. gw. 'zrosnięte ze sobą dwa owoce'. Abstractum z suf. *-ā-* i SO *skals-* ⇐ *skels-*, por. *skelsėti* 'starzczać, wystarczać' (s.v. *skelsti*). — Drw. *skalsūs*, *-i* 'obfity, sowity, dostateczny, długo trwający, sytny (o pożywieniu), na długo wystarczający, ekonomiczny', *skalsūs dārbas* 'pracochłonna robota, której nie można szybko wykonać', *skalsūs* DP 'spory, długo trwający', SD «dostatni; obfity; sowity» (syn. *gausus*), *nemiskalsu* SD «niesporo mi, parum vel nihil proficio» (syn. *nemiskelsa*), ⇒ *skālsiai* adv. 'oszczędnie, wydajnie; obficie, hojnie', SD «obficie» (syn. *gausiai*), «sowicie, sowito»; *skalsybė* a. *skalsybė* 'dostatek, dostateczna ilość'. Osobno zob. *skālsė*. Cps. *skalsadarbis* 'kto pracując oszczędnie używa materiału' (por. *dārbas*).

**skalsà!** gw. interi. Gdy spotyka się jedzących, mówi się *Skalsà!* War. *Skālsq! Skalsq valgant! Duok dieve skalsos!* W roli wykrzyknika występuje tu sb. *skalsà* 'dostatek, obfitość' (zob. s.v.). — *Skalsù!* lub *Skālsu!* mówi się, gdy w domu, do którego się wchodzi, ludzie siedzą przy jedzeniu albo pieką chleb; wyraża się przez to życzenie, aby jedzenia / chleba było sporo, aby go prędko nie ubywało'. Por. Otrębski 1934, 426.

**skālsė**, *skālsė* bot. 'sporysz, grzyb pasożytujący na kłosach żyta, *Claviceps*'. Dawniej był używany jako środek leczniczy, por. *Seniau skālses moterys rinkdavos vaistam*. War. *skalsà*: *Juodas didelės grūdas yra skalsà. Kūlė nuo kviečių, o skalsà nuo rugių*. Zdaniem LEW 794 *skālsė* należy do *skalsà* 'dostatek, obfitość' (zob. s.v.). Por. Brückner 1927, 510 (s.v. *spory*), który objaśnił pol. *sporysz* '*Claviceps*' jako 'roślinę sporo (rychło) rosnącą', por. pol. przest. *sporzyć się* 'przyrastać, przybywać, mnożyć się'. Cps. *skālsagrūdis* a. *skālsgrūdis* 'sporysz' (por. *grūdas*), *skālsrugiai* m.pl. 'żyto ze sporyszem' (por. *rugys*).

**skālti**, *skāla*, *skālo* gw. 'o roślinie: kielkować, wydobywać się z ziemi, wschodzić' (*Žolė truputį skāla*) — neosimplex pochodzące z metanalizy formy *praskālti*. Ta ostatnia powstała drogą synkopowania formacji zwrotnej *pra-si-kālti* m.in. 'wzejść, wykiełkować', dosł. 'przebić się', zob. *kālti*. Paralelne neosimplicia to *skāutis*, *stvērti* i *zgrībti*. — Drw. *praskālti* 'przetrzeć się' (*Megztinio rankovės praskālo*).

**skalūnas** gw. 'siekiera o wielkim ostrzu' (*Paskolink skalūnq, malkas skaldysiu*) — zapoż. z błr. *kalūn*, *-a* 'ciężka siekiera o klinowatym ostrzu, służąca do łupania drewna' (por. ESBM 4, 201). Zmiana nagłosu została spowodowana adideacją do czas. *skāldyti* 'łupać na szczapy' i do nomen *skalà* 'szczapa'.

**skambėti**, *skamba* (war. *skamba*), *skambėjo* 'wydawać dźwięk, brzmienie, dźwięczeć, brzęczeć'. DP 'brzmieć'. SD *skumba* / *atsiliepia balsas* «rozlega się głos», *skumbu* «brzmieć,

<sup>450</sup> Wbrew LEW 794 (s.v. *skāl̃yti*) nie należy tu zapis stpr. *scalenix* EV 'legawiec, Vorlauf' ['Vorstehhund']. Ten hapaks zawiera błędną literę <c> zam. <t>. Gdy się przyjmie lekcję [staleniks], stanie się jasne, że chodzi tu o drw. na *-enik-* od czas. *stallit* 'stać'. Znacz. etym. 'taki, co stoi, stacz'. Niem. *Vorstehhund*, pol. *legawiec* (pies legawy) oznaczają psa, który zwiertrywszy zwierzynę nie goni jej, lecz kładzie się i czeka na przybycie myśliwego. Por. przytoczenie z J.K. Haura w słowniku Lindego: '[Legawiec] ułożony jest na to, aby blisko już mając przed sobą kuropatwy, albo inne ptastwo, położył się na ziemi, albo warował, z miejsca tego dalej nie postępując dla spłoszenia, a na swego pana się oglądając, ogonem mardując, pana ostrzegał' (L. II, 611).

resono, tinnio». Pochodzi od interi. *skam̃bt*, *skám̃bt* oznaczającej m.in. dzwonięcie, granie na instrumencie smyczkowym. Por. syn. *skim̃btelet̃i* od interi. *skim̃bt*. Inaczej LEW 795, który suponuje zmianę pierwotnego pwk. \*skan- (por. łot. *skanēt* 'brzmieć, dźwięczeć', *skaņa* 'dźwięk, ton') na \*skan-b- i \*skam-b-. Problem stanowi -b-, którego nie można uznać za formant tematu werbalnego (por. ALEW 922). — Drw. *skam̃binti* caus. 'wywoływać dźwięk, brzęk, dzwonić, dawać znak dzwonkiem, brząkać, grać na fortepianie, kanklach, gitarze; telefonować' (SD *skumbinu* «brząkam we dzwonek», *skumbinu unt striūny* «brząkam na stronach»). Nomina: *skam̃balas* 'coś, co wydaje dźwięk, dzwoneczek; dzwon; dzwonięcie dzwonem lub dzwonkiem; członek męski', *skambūs* 'dźwięczny, głośny, donośny', *skambūtis* 'dzwonek'.

**skamrākas** przest., gw. 'grajek, dudarz, wędrowny muzykant' — z synkopowania formy *skamarākas* ts., to zapożyczone ze stbłr. *skomoróxъ* (SLA 197, LEW 794n., ESBM 12, 108), por. błr. *skamaróx*, -a. War. sufiksalny *skamrōkas* (por. *sarmotā* ob. *sarmatā*). Por. synkopę w zapoż. *karvōjus*, *knāpēs*.

**skandinti**, *skandinū*, *skandinaū* 1. 'topić, zanurzać, pogrążyć' (*Pāts skēsta iŗ kītq skandina*), 2. 'krzywdzić kogo, szkodzić komu' (*Skandint žmogaus aŗ nenoriu*), 3. bibl. 'piętnować, potępiać, skazywać na piekło'. Causativum z suf. -inti i SO *skand-* ⇐ *skend-*, por. *skéndēti* 'tonać'. Paralele: *brandinti* ⇐ *brēsti*; *gramzdinti* ⇐ *grim̃zti*; *gadinti* ⇐ *gēsti*. — *nuskandinti* 'utopić, pogrążyć' (SD *nuskundinu* «pogrążam»), *paskandinti* 'utopić, zatopić' (SD *paskundinu* «posądzam kogo, potępiam, condemno aliquem inertiae, etc.»), ⇒ *paskandinimas* DP 'potępienie, potop, zatracenie', SD «potępienie». Refl. *nusiskandinti* 'utopić się'. — Odpowiednik stpr. -*skandin-* występuje w peryfrazie z imiesłowem: *assai... auskandiñnons* 'pogrążyłeś, du hast ersäuft'. — Drw. *paskandā* 1. 'wezbranie rzeki; potop, zagłada świata (SD<sup>1</sup> *paskunda* «potop, diluuium, inundatio»), 2. 'potępienie, utrata zbawienia; piekło'.

**skānskonis**, -io 'coś bardzo smacznego do jedzenia a. picia, smakołyk', war. *skanskonas*, *skānskonē*. Złożenie tautologiczne, które łączy w sobie alternanty *skan-* (SO) i *skon-* (WSO) przymiotnika 'smaczny', zob. *skanūs*. Paralele: *māžmožis*, *gēgēris*.

**skanūs**, -i 4 p.a. 1. 'smaczny, mający dobry smak (o potrawach, napojach)', 2. przen. 'sprawiający przyjemność, przyjemny (zapach, sen)', 3. przen. 'miły, pociągający, sympatyczny', 4. przen. 'chętny, skłonny do czego', 5. przen. 'o głosie: dźwięczny, donośny, głośny' (por. łot. *skanēt* 'brzmieć, dźwięczeć', *skaņa* 'dźwięk'), 6. przen. 'mocny, silny'. Leskien 1884, 373, za nim ME III, 879 i LEW 795 zestawiali lit. *skan-* ze st. wzdłużonym \**skān-* w odpowiedniku łot. *skāns* (*skāņš*) 'nienaturalnie kwaśny, kwaskowaty, słodkokwaśny' (⇒ *skānēt* 'kwaśnieć'). Brak refleksów SE †*skēn-*. Dalsza etymologizacja niepewna, zob. LEW, l.c., ALEW 922. — Drw. *skanēsis* 'smakołyk', *skanul̃ys* 'smaczny kąsek', *skanum̃ynai* m.pl. 'smaczne rzeczy, potrawy'. Cps. *skanēstas* 'przysmak, smakołyk' (por. *ēsti*), *skānliža* c. 'smakosz' (por. *liēžti*). Złożenie tautologiczne: *skān-skānis* 'bardzo smaczny' (por. typ *sēn-senis*). Vb. denom. *skanāuti* 'smakować, próbować smaku (potrawy, napoju), kosztować', *skāninti* 'poprawiać smak, zaprawiać jedzenie okrasą; słodzić (herbatę)', *skānintis* 1. 'chwalić smak jedzenia, rozkoszować się smakiem' (3 os. *skāninas* 'mówi, że mu smakuje'), 2. 'zachwycać się, np. końmi', 3. 'cieszyć się z cudzego nieszczęścia' (*Skāninas, bjaurybē, iŗ kito bēdos*). — WSO *skon-* < \**skān-*: *skānskonis* (zob.), *skōnis* (zob.), vb. denom. *skonēti* 'mieć jakiś smak, smakować, kosztować'. — Niejasny jest żmudzki war. z -m-: *skōmas* 'smak, zapach, woń, kolor' (⇒ *skomēti* 'skonēti').

**skāpas** gw. 1. 'kastrowane zwierzę, zwykle baran' (*Skapq pjauk, ne baronq — bus riebesnis*), 2. 'eunuch'. Zapoż. z pol. *skop* 'kastrowany baran' (LEW 795). War. *skābas*,



*škāpas*. — Drw. *škāpčius* ‘kastrowany baran’. Vb. denom. *škāpinti* a. *škāpyti* ‘trzebić, kastrować’ (por. pol. *skopić* ts.  $\Leftarrow$  *skop*),  $\Rightarrow$  *škāpintojas* ‘kastrator’. — N.m. *Skāpiškiai* 3x, *Skāpiškis* 4x.

**skāpē** gw. ‘szafa dwudrzwiowa (na ubrania, na naczynia)’, war. m. *skāpas*, *skāpis* — zapoż. ze śrdn. *skap* n. ‘szafa; naczynie’, por. niderl. gw. *schap* ‘półka w szafie naściennej’ (nwn. gw. *Schaff* n. ‘szafa’). Tu też łot. *skapis*, *skaps*  $\Leftarrow$  śrdn. *schap* (Jordan 87). Zob. też *šēpā* i *spīnta*.

**skarā** 4 p.a. 1. ‘chusta wełniana zarzucana na plecy a. głowę’, 2. ‘(cienka) chustka na głowę’, 3. ‘strzęp, frędzla, gałgan’, 4. ‘włókno lnu, konopi’. Pl. *skāros* 1. ‘pieluchy’, 2. ‘odzież, suknia, bielizna’, 3. SD<sup>1</sup> *skarās* f.pl. «kudła, vellus, coma», *skaros šaknių* SD «kosmaciny, włochaciny, fibræ, capillamenta, villi, lanugo». Odpowiednik łot. *skara* ‘kędzierzawa wełna, kudły, sukno, oderwany kawałek, strzęp’. Pb. \*skar-ā-, dewerbalne abstractum typu τoμῇ od pwk. *skér-C*, zostającego w alternacji ze SZ *skūr-C* / *skūr-C* < pie. \*(s)kerH- / \*(s)krH- ‘oddzielać, odrywać’ (Liv<sup>2</sup> 558). Znacz. etym. ‘to, co oderwano, urwano’  $\Rightarrow$  ‘urwany kawałek’ (por. Būga, RR III, 950). Zob. też *skérti*, *skirti*, *skūrti*. Odpowiedniki i.e.: psł. \*skora ob. \*kora, por. ros. przest. *skóra* ‘skóra na ciele’ ob. *korá* ‘kora, skorupa’, pol. *skóra* ob. *kora*, czes. przest. *skora* ‘kora drzew’ ob. *kūra* ‘kora, skórka, skorupa’; stwn. *scara* ‘oddział wojska’, nwn. *Schar* f. ‘gromada, tłum; zastęp, hufiec’, ang. *share* ‘udział w czymś’ (znacz. etym. ‘to, co komuś wydzielono’). Por. jeszcze stwn. *scaro*, nwn. *Schar* f.n. ‘lemiesz, krój pługa’, ang. *share* ts. — Drw. *ātskaras* ‘strzęp wiszący, frędzla’, *beskāris* ‘bez dobrych włókien (o lnie)’, *beskāres āvižos* f.pl. ‘owies z małą ilością ziarna’, *paskarjūs* ‘podstrzesze, miejsce pod częścią strzechy wystającą poza ściany budynku’, *skarāinis* ‘kędzierzawy (o psie)’, *skarotas* SD «kosmaty, włochaty; kudłaty, kudła, impexus», *šuo skarotas* SD «kudła, pies kudłaty», *skarēlē* 1. ‘chustka na głowę a. na szyję’, 2. ‘chustka do nosa’, 3. ‘pielucha’, *skarelē nosiesp* SD «chustka do nosa», *skarēlis* ‘strzęp, szmatka’, *skarīnēs* f.pl. ‘miesiącza’ (znacz. etym. ‘to, co plami bieliznę’, por. *āndrapanēs*), *skarīnis* ‘ręcznik’, *skaruljūs* ‘ścierka, strzęp, szmata’. — Cps. *skaradriskis* ‘oberwaniec’ (por. *driksti*), *skarāmedis* bot. ‘krzew trzmielina, Evonymus’ (por. *mēdis*), *skārgaliai* m.pl. ‘łachmany, szmaty’ (por. *gālas*), *skārmalas* (zob.), *skārmatas* (zob.). Por. łot. *skarums* ‘przyprawa’ (znacz. etym. ‘coś ostrego, tnącego’). — Vb. denom. *skārti*, *skārsta* a. *skāra*, *atskāro* ‘drzeć się, obrywać się, strzępić się (o dolnej części odzieży)’. — *apskarlōti* ‘ubrać w łachmany; nieładnie ubrać’ — od zanikłego nomen \*skar-la, \*skar-lys. Neoosn. *skarl-*: *skarliūtas* ‘łachman, stare, nędzne, podarte ubranie, strzęp tkaniny’, *skarliūtas* 1. ‘łachman’, 2. ‘łachmaniarz; człowiek nie budzący zaufania’ (por. pol. *łachmyta*). — Warianty z ekspresywnie nacechowanym nagłosem *skv-* (v-mobile): *skvarliūtas*, *skvarliūtas*, *skvarlījs* ‘strzęp; postrzępione ubranie’ (por. oboczność *skveŗbti* : *skeŗbti*).

**skarābnas**, -ā gw. ‘niepostny, zawierający tłuszcz, okrasę’: *skarābnas šāukštas* ‘łyżka, której używano do mleka albo do mięsnej potrawy’ (Zs 49). Z dysymilacji w pierwotnym \*skaramnas — zapoż. z błr. *skarómny* ‘niepostny’. Por. błr. *skarómicъ* ‘zaprawiać tłuszczem, kraścić’ (ESBM 12, 120).

**skarbas**, *skorbas* stlit. ‘skarb’ — zapoż. z pol. *skarb* (SLA 198n., ALEW 923).

**skarbylas** gw. ‘krochmal’ — zapoż. z ros. *skorbilo* n. (SLA 198 n., Zs 49, LEW 796). War. *skorbjlas*, *skróbylas*. Zob. też *krakmōlas*. — Czas. *skōrbyti*, -iju, -ijau ‘krochmalić’ wygląda jak zapoż. z ros. *skorbítъ* ‘usztyniać, czynić sztywnym za pomocą krochmalu’ (Zs 49). — Vb. denom. *skarbylinti* ‘krochmalić, usztyniać’. — Nie wiadomo, co począć ze stlit. <skarubas> SD 1. «krochmal, amyllum», 2. «bielidło, cerussa, melinum, lomentum» (syn. *baltis*, -ies). SLA 198 czyta *skarūbas* i uznaje ten wyraz za sławizm, ale nie wskazuje formy

źródłowej. Również LEW 796, s.v. *skarbỹlas* nie daje objaśnienia dla Szyrwidowego wyrazu. LKŻ XII, 762 podał dwie lekcje: *skarūbas* i *skarūbas* b.z.a.

**skarbỹničia** stlit., gw. 'skarbiec, skarbnica'. Lituanizacja za pomocą neosufiksu *-inyčia* starszej formy stlit. *skarbỹničia* ts. — zapoż. z pol. *skarbnica* 'miejsce przechowywania rzeczy drogocennych'. Paralele: *medinyčia* ⇐ *mednyčia* (pol. *miednica*); *teminyčia* ⇐ *temnyčia*, *temnyčia* (błr. *cjamnica*). Zob. też SLA 198, LEW 796.

**skarbyti**, *-iju*, *-ijau* stlit., gw. 'zbierać, gromadzić cenne rzeczy, gromadzić majątek' — zapoż. ze stpol. *skarbić* (SLA 198). War. gw. *skārbinti* ts., *apsiskārbinti* 'wzbogacić się'.

**skārda** 1 p.a., *skardā* 4 p.a. 1. 'blacha, blacha miedziana', 2. 'blacha do pieczenia'. War. *skārdas* 'blacha; cyna'. Wyraz z pochodzenia żmudzki, będący prawdopodobnie zapożyczeniem łot. *skārds* 'blacha', war. *skārda*<sup>2</sup>, *skārde*. To z kolei jest zapożyczeniem z liwijskiego *karda*, por. ME III, 880, LEW 797. — Drw. *skardīnē* 'pudełko z blachy, puszka, naczynie blaszane', *skārdininkas* a. *skārdzius* 'blacharz' (por. nazw. *Skārdzius*), cps. *skardagalys* 'kawałek blachy' (por. *gālas*).

**skārdas** 1. 'echo, odgłos', 2. 'brzmienie, dźwięk (trąbki)', 3. gw. 'słuch, pogłoska' — wariant *s-mobile* do *kařdas* ts., omówionego s.v. *kird-*. Powodem pojawienia się tego wariantu mogło być skojarzenie *kařdas* z przym. *skardūs*, który obok prymarnego znac. 'stromy, urwisty' (zob. *skardyti*) ma sekundarne znac. 'głośno brzęący, donośny, dźwięczny; o dźwięcznym tonie (dzwon, organy)', gram. 'o spółgłosce: dźwięczny (w przeciwieństwie do *duslūs*)'. Por. łot. *skārdīt*<sup>2</sup> 'głośno mówić, dużo mówić'. — Vb. denom. *skardēti*, *skārdi* (war. *skāřda*, *skāřdzia*), *-ējo* 'brzmieć, rozbrzmiewać, dźwięczeć; być pełnym dźwięków', *atskardēti* 'odbić się echem', *skardēti* 'napęniać co dźwiękiem' (*Vaikai skardeno plačius laukus linksmais savo balsais*).

**skārdis**, *-džio* 1. 'stromy, urwisty brzeg rzeki; strome, urwiste zbocze góry', 2. 'przylądek, cypel'. War. *skardys*, f. *skardis*. Z innym suf.: *skārdzius* 1. 'stromy, urwisty brzeg, zbocze', 2. 'zagłębienie, zapadlisko'. Pochodzi od przym. *skardūs* 'spadzisty, stromy, urwisty', który jest z kolei derywatem na SO od pwk. *skerd-* / *skird-* jak w czas. *skeřsti*, *skiřsti* (zob.). Znac. etym. 'taki, co został rozerwany, co oddzielił się'. — Drw. *skardingas* 'o urwistych brzegach': *skardinga ūpē*. — N.rz. *Skārdis* 2x, *Skārdzius* 24 x, z anaptyksą *a*: *Skārdzius*; *Skardēnis*, *Skārdupis*, *Skārdziupē*. N.m. *Skārdžiai* 2x, *Skārdupiai* 6x, *Skeřdupis*.

**skardyti**, *skardaũ*, *skardžiaũ* (war. *skārdyti*) iter. 1. 'zarzynać (prosięta), kłuć, zakłuwać', 2. 'rozszarpywać zębami (o psie)', 3. 'depcząc niszczyć, gnieść, tratować kopytami', 4. 'mleć z grubsza, grubo', 5. 'rozgryzać w zębach, drobić, kruszyć' (*Kąsnį pirm paskardýk burnoj[e], pasku kramtyk ir pagaliom ryk*), 6. 'rozdziierać drzewo (o piorunie)', 7. 'krajać na kawałki, szatkować'. Iteratyw z suf. *-yti* i SO *skard-* ⇐ *skerd-* / *skird-*, zob. *skeřsti*, *skiřsti*. Paralele: *karpýti* ⇐ *kerpũ*; *varžyti* ⇐ *veržiũ*. Odpowiednik łot. *skārdīt*, *-u*, *-iju* 'rozdrabniać, rozbijać, rozdzielać'. Por. też użycie przenośne: *skārdīt*<sup>2</sup> 'głośno mówić, dużo mówić', z czym wiąże się lit. *skārdas* 'echo'. Nawiązanie w psł. \**skorditi*, por. ros. *skorožú*, *skorodít* 'bronować, spulchniać rolę' (⇒ *skorodá* 'brona'). — Nomina: *āpskarda*, *āpskardas*, *āpskardis* 'żłódź, pora, gdy deszcz pada i zamarza, gołoledź' (por. *apskiřsti* 'o ziemi: obmarznąć po deszczu, pokryć się lodem'), *skardaĩlis* 'szmata, ścierka' (znac. etym. 'kawałek oddarty, z poszarpanymi brzegami, strzęp'), *skārdis* (zob.), *skardýtas* ⇒ *skardýtinis* 'grubo mielony', *skardūs* (zob. *skārdis*).

**skāřmalas** 1. 'strzęp tkaniny, szmata, ścierka, gałgan', 2. 'łach, podarte ubranie'. Pl. *skarmalai* 3 p.a. 'stare podarte ubranie, łachmany'. Jest to złożenie członów *skar-* jak w *skarā* m.in. 'strzęp; odzienie' (zob. s.v.) i *mala-* 'skraj, brzeg' (zob. *lýmālas*). Znac. etym. 'kawał odzieży (tkaniny) o poszarpanych brzegach'. War. *škařmalas* oraz *skuřmalas* (s.v. *skũrti*).

Por. *skārgaliai* ‘łachmany, szmaty’ (II człon do *gālas* ‘skraj’). — Drw. *skarmālius* ‘obszarpaniec, obdartus’, też ‘człowiek trudniący się zbieraniem szmat, szmaciarz’. Vb. denom. *skarmaliāuti* ‘zbierać szmaty’ (war. *skarmalāuti*), *skarmālinti*: *apsiskarmālinti* refl. 1. ‘ubrać się w łachmany (o żebraku)’, 2. ‘obmawiać, opowiadać o kimś coś złego’ (*Jy mēgsta apskarmālyt kožnā*), *skarmaliūoti* ‘chodzić w podartym ubraniu, nosić łachmany’.

**skaĩmatas**, pl. *skarmataĩ* 3 p.a. gw. ‘onuca, onuce’ (*Skarmataĩs kojas austo*). Wyraz ten należy do serii rzeczowników na *-atas* o znac. ‘łachman, szmata’, np. *lākatas*, *lāskatas*, *lūskatas*, *maskātas*, *skēpatas* (zob. GJL II, § 410). Analiza: *skarm-atas*, drw. od neoosnowy, którą wyabstrahowano z cps. *skaĩmalas* (zob.) w następstwie metanalizy *skarm-alas*. Paralela: *lyĩgmenas* od neoosn. *lygm-*,  $\Leftarrow$  *lyĩg-malas*.

**skāĩsti**, *skantũ*, *skataũ* ‘zabrać się do czego z ochotą; rzucić się, poruszyć się, zacząć się ruszać’, *ĩskāĩsti* ‘wziąć się z ochotą, żarliwie (do pracy)’, *suskāĩsti*: *Visi vyrai suskāĩto dirbti* ‘Wszyscy mężczyźni zabrali się z ochotą do roboty’. *Kai karvė paspringo, visi suskāĩto gelbėti* ‘Jak krowa się zadławiła, wszyscy rzucili się [ją] ratować’. Oboczny pdg. gwarowy pokazuje prs. *skastũ* < \**skas.stu* < \**skat.stu*. Brak pokrewnych form na SE, podobnie jak w wypadku vb. *kāĩkti*, *prāĩsti*, *rāĩsti*, *tāĩpti*. Etymologia pierwiastkowa zestawia lit. *skat-* z łac. *scat-* w *scatō*, *-ere* ‘wytryskać’, drw. *scateō*, *-ēre* ‘wytryskać, tryskać czymś; roić się, być pełnym czegoś’, por. BSW 262, LEW 798, teraz też LIV<sup>2</sup> 551 (pie. \**skeHt-* / \**skHt-* ‘hervorspringen’, ze znakiem zapytania) i de Vaan 2008, 543<sup>451</sup>. Alternatywnym ujęciem będzie postulat odrębnego od \**skeHt-* pierwiastka pie. \**sket-* / \**skot-*. Por. orm. *c’aytem* ‘to sprinkle, spray, strew, splash, splash on’ (Martirosyan 2009, 623). — Mało prawdopodobny wydaje się związek lit. *skat-* z psł. \**skok-*, *skočĩti* ‘skoczyć’ (pie. \**skek-*), przyjmowany na podstawie hipotezy J. Otrębskiego o paralelnych rozszerzeniach pierwiastkowych *-t-* i *-k-*, zob. przegląd dotychczasowej literatury w EsJS 822. — Drw. *skatėĩti*, *skāĩta* (war. *skāĩti*), *-ėĩjo* impers. ‘obchodzić, korcić’ (*Durniaus neima miegas, jam skāĩti valgyt*), *skatėĩntis* ‘odczuwać wielką chęć’, *skāĩtĩnti* ‘zachęcać, pobudzać; ponaglać, popędzać’, *skāĩtytis* a. *skatỹtis*, *-osi*, *-ėĩsi* ‘szukać czego wzrokiem’, np. o głodnych prosiętach (por. łot. *skatīt*, *-u*, *-ĩju* ‘uważnie spoglądać, rozglądać się’), *skatỹtis* ‘niepokojnie rozglądać się za czym’ (\**skat-sty-* albo \**skas-sty-*). Nomina: *paskatā* ‘bodziec, zachęta’, *skatulỹs* ‘zachęta, podnieta’.

**skatikas** 1. ‘grosz; drobny pieniądź’ (*Jis liko be skatiko* ‘Został bez grosza’. *Jis neturi nė skatiko* ‘Nie ma ani grosza’), 2. coll. ‘fundusze’ (*Pritruko skatiko* ‘Zabrakło funduszy’), 3. hist. SD «osmak litewski, octo nummi». Zapoż. ze stpol. *skociet*, *-ėcca* (war. *skojec*, *-jca*) ‘jednostka pieniężna o wartości 1/24 grzywny; jednostka wagi’ (prawdopodobnie drw. od \**skot*  $\Leftarrow$  śrdn. *schat* m.in. ‘moneta, pieniądź’). Litewski suf. deminutywny *-ikas* (ŽD 127) zastępuje tu polski suf. *-iec*, jest to więc formacja hybrydalna. Niedokładnie SLA 198. LEW 798 mówił o zapożyczeniu germańskim przy słowiańskim pośrednictwie. N.B. Pol. *skojec* zapożyczono do czeskiego jako gw. *škeják*, *škej* ‘drobna moneta’ (Machek 1968, 611). — Drw. *beskatikis* ‘kto nie ma pieniędzy, biedny’ (dosł. ‘nie mający ani grosza’, por. *bepinĩgis*), *galvōs skatikai* m.pl. ‘podatek kościelny’ (dosł. ‘pogłówny’), *šilingė skatikūnė* bot. ‘tojeść rozesłana, Lysimachia nummularia’ (roślina o owalnych, pieniążkowatych liściach).

**skaudėĩti**, *skāĩda* (war. *skāĩdi*, *skāĩdžia*, *skāĩsta*, *skāĩsti*), *skaudėĩjo* ‘boleć, doznawać bólu’, *piĩlvā skāĩda* ‘boli brzuch’, żm. *gālvā skāĩda-m* ‘boli mnie głowa’, żm. *ar piĩlvā skāĩda-t?* ‘czy boli cię brzuch?’. Jest to durativum stanu na *-ėĩti*, związane z czas. *skāĩsti*, *skaudžiũ*, *skaudžiaũ* ‘zadawać ból, krzywdzić, obrażać’, refl. *skaudžiũosi* SD «skarżę się na

<sup>451</sup> Autor uważa, że pie. \**skHt-* wydało nie tylko łac. *skat-*, lecz również lit. *skat-*. Z tym ostatnim nie można się zgodzić, por. np. traktowanie *dũkterĩ*, nie *†dũkaterĩ* < pie. \**dukHter-* < \**d<sup>h</sup>ugh<sub>2</sub>-ter-* ‘córka’. W przeciwieństwie do łaciny i innych języków ie. bałto-słowiański nie zna zjawiska anaptyksy samogłoskowej do grup spółgłoskowych z laryngalną. Regułą jest tu uproszczenie grupy przez zanik spółgłoski lrg.

kogo, conqueror de aliquo». Pdg. *skaũsti* wygląda na quasiprymary, zbudowany wokół prs. *skaudžiũ* o pochodzeniu kauzatywno-iteratywnym (inf. \**skaudyti*, zob. niżej *skaũdinti*). Paralele: *maũsti*, -*džiũ*; *pláusti*, -*džiu*. Inchoat. *skaũsta* (\**skaud-sta*), *skaũdo*, *skaũsti* 1. 'zacząć boleć; znosić ból', 2. 'przypiekać się, przypalać się'. Caus. *skaũdinti* a. *skaudinti* 'sprawiać ból; obrażać; drażnić (nos, ucho); przysparzać kłopotów, zmartwień; krzywdzić'. Nieco inny rozwój znaczenia przy łot. *skāust*, -*žu*, -*du* 'być nieżyczliwym, szkodzić z zazdrości', *skāudēt*<sup>2</sup> a. *skāudīt*<sup>2</sup> 'nienawidzieć'. Czasownik lit.-łot. z uogólnionym stopniem *o* (brak \**skauid-*). Brak jasnych nawiązań zewnętrznych, zob. LEW 798. Formalnie podpada — w formie SO \*(s)koũd- — pod pwk. pie. \*(s)keũd- 'popędzać, poganiać', por. wed. *codāmi* 'pędzę', stisl. *skjóta* 'wystrzelić, posunąć' (LIV<sup>2</sup> 560; bez wzmianki o lit. *skaud-*). — SZ *skud-*: *suskũsti*, -*skuñda*, -*skũdo* 'zacząć boleć, zabość, ścisnąć (o sercu)', *skũdinti* caus. 'powodować ból', *skudrũs* (zob.). Por. też neopwk. *skund-* w *skũndžiuos* (s.v. *skũstis*). — Drw. *skaũdančiai* adv. 'boleśnie' (drw. od ptc. prs. act. *skaudent-*, por. *įsākančiai*, *priderančiai*), *skaudulys* 'ból; wrzód', *skaudus* (zob.), cps. *pilvāskaudė* 'ból brzucha' (por. *piļvas*). — Neoosn. *skaudėj-*: *skaudėjimas* 'ból' (por. *stenėjimas* ⇐ *stenėjau*). — Neopwk. *skaus-* (⇐ *skaũsti*): *skaũsmas* 'ból', ⇒ *skausmingas* 'bolesny'. — SZ *skud-*: *suskũsti*, -*skuñda*, -*skũdo* 'zacząć boleć, zabość, ścisnąć (o sercu)', *skũdinti* caus. 'powodować ból', *skudrũs* (zob.). Por. też neopwk. *skund-* w *skũndžiuos* (s.v. *skũstis*).]

**skaudũs**, -i 4 p.a. 1. 'bólący, bolesny' (por. *skaudėti*), 2. 'silny, mocny (o wietrze), rześisty (o deszczu), gwałtowny, przenikliwy, przejmujący zimnem', 3. 'skory, szybki, prędki, energiczny, gwałtowny, okrutny', 4. 'bystry, wartki (o nurcie)', 5. 'stromy (o zboczu)', 6. 'mający ostry smak a. zapach', 7. 'gorący, rozgrzany (o piecu)', 8. 'kruchy, łamliwy (o drzewie)'. SD *skaudus* «niełagodny, asper, inhumanus». — Drw. na -*rus*: *skaudrũs* a. *skaũdrus* 'bystry, wartki (o wodzie), gwałtowny (deszcz, wiatr), stromy (o wzniesieniu), ostry (o kosie), surowy (charakter), zapalczywy, krewki; prędki, szybki; głośny, donośny; podpieczony, chrupiący (o placku, blinie)'. Por. *skabrũs* ob. *skabũs*; *skubrũs* ob. *skubũs* (GJL II, § 74). — Odpowiednik łot. *skaũds* 'o wietrze: ostry, zimny, przenikliwy', ⇒ drw. *skaudrs* 'ostry, nieprzyjemny'. Przymiotnik ten należy do vb. *skaudėti* (zob.). — W trzecim z wymienionych wyżej znaczeń do *skaudũs* nawiązuje alternant *skuod-*, por. czas. *skũosti*, *skuódžiu*, *skũodžiau* 'szybko iść, biec, mknąć, pędzić' (war. *skuõsti*), *nuskũosti* 'popędzić, pomknąć, pospieszyć' (*Nũskuodė kaip kiškis išbadytas*). W kwestii alternacji *au* : *uo* por. pary *kaup-* / *kuop-*, *raup-* / *ruop-*, *saup-* / *suop-*. — SZ *skud-*: *skudrũs* (zob.).

**skáugė** 1 p.a., *skaugẽ* 3 p.a. žm. 1. 'zazdrość, zawiść', 2. 'chciwość, żądza czego', 3. c. 'skąpiec, sknera'. Nawiązanie łot. *skāugis* 'zazdrośnik, ktoś nieżyczliwy, wrogo nastawiony; kto szkodzi za pomocą czarów', *skaugu kukulis* 'skąpiec, sknera'. Brak alternantów †*skaug-*, †*skug-*. Bez dobrej etymologii, zob. LEW 799. ME III, 876 nawiązywał do *skaud-* w łot. *skāust*, -*žu*, -*du* 'zazdrościć; być wrogo usposobionym, szkodzić'. — Drw. *skaugũs* 'zazdrośny; skąpy' (*skáugis* žm. 'skąpiec, sknera'),] cps. *skaugāširdis* 'zazdrośnik; skąpiec' (por. *širdis*). Vb. denom. *skáugėti*, -*u*, -*ėjau* 'zazdrościć; skąpieć', war. *skaugėti*, *skáugiu* (3 os. *skáugi*), -*ėjau*.

**skáuja** 1 p.a. c. gw. 'skąpiec, sknera' (syn. *skáugė*). Izolowane, niejasne.

**skáuka** gw. 1. 'krzemień', 2. 'iskra' — zapoż. z błr. gw. *skaũka*, pol. *skalka* 'odłupek krzemienia, służący do krzesania ognia' (dawniej używany przy broni palnej). War. z aferezą: *káuka* 'krzemień'. — Cps. *skáuka-spenis* 'strzałka piorunowa, pręt kwarcowy utworzony z piasku stopionego przez piorun; skamieniała skorupa mięczaka, belemnit'. Dosłowne tłumaczenie tego złożenia to 'krzemienno cycek', por. *spenys* 'cycek, sutek'. — Synonimiczne wyrażenie *laũmės pāpas* 'strzałka piorunowa' lub *laumė-papis* ts. znaczy dosłownie 'cycek istoty mitycznej, zwanej «laumė»' (por. *laũmė*, *pāpas*). War.

kontrahowane: *skaūšpenas*, *skaūšpenis*. Jeszcze bardziej przekształcone: *skaūšpinis*, *skaūšmenis*. — Forma literacka *kaūka-spenis* pokazuje dysymilatywny zanik *s-* w I członie. Por. *Kaūkaspeniai randami dirvoje, jie yra geltonos spalvos, panašūs į karvės spenį* ‘Strzałki piorunowe znajduje się w roli, są one żółtej barwy, podobne do krowiego cycka’. Bez samogłoski łącznikowej: *kaūkspenis*.

**skauradà**, gen.sg. *skaurādos* 2, 3 p.a. stlit., gw. 1. ‘patelnia’, 2. ‘gliniana misa w kształcie patelni’ — zapoż. z rus.-cerk. *skovrada* (por. scs. *skovrada* ‘ἐσχάρα, τήγανον’, bhr. *skavaradà*, ros. *skovoróda*). Por. SLA 199, LEW 796. War. *skaurāgas*, *skauragė* b.z.a. Cytowany w LEW (*l.c.*) war. *skaradà* nie został potwierdzony przez LKŻ. — Drw. *skauradka* stlit. ‘gliniana patelnia’ (*Liepė skauradkoj kepinti*, por. SLA 199). N.m. *Skaurādai*. — War. metatetyczne: 1. *skarvadà* ‘patelnia, gliniana patelnia’, SD «brytfanna, sartago; rynka, tygiel, frixorium, tripus testaceus» (SLA 198 uważał za zapoż. z pol. *skowroda*, co mało prawdopodobne), n.m. *Skarvādiškės*, 2. *skavardà* ‘gliniana patelnia’ (por. Zs 49, Zinkevičius 1966, § 200).

**skáutis**, *skáunasi*, *skóvėsi* gw. ‘bić się’: *Testa skáunas, ką tu lendi! Regėjau du bernu skáunančius*. Wariant do *káutis* (zob. *káuti*). Wynikł on z metanalizy formy *suskáutis*. Ta powstała przez synkopowanie przedakcentowego *i* w formacji zwrotnej *su-si-káuti-s* ‘pobić się’ (wypadek podwójnie wyrażonego zaimka zwrotnego). Paralele: *stvérti*, *zgribti*. Nowa formacja zwrotna brzmi *su-si-skáuti*.

**skedérva** a. *skedervà* gw. ‘drzazga, zadra; szczapka na podpałkę; strzęp; łuska, łupina’ (war. *skedervė*) — formacja dewerbalna z neosuf. *-erva* od pwk. *(s)ked-*. Por. war. *s-mobile kedėti* ‘rwać się, pękać’, SO *kādaras* ‘strzęp, łachman, szmata’, SZ *skūduras* ‘ścierka’. Por. LEW 799. Do pie. *\*(s)kedh₂-* ‘druzgotać, rozpraszać’ (LIV<sup>2</sup> 550; nie wymienia refleksów lit. *sked-*). — Z innymi suf.: *skēderis* ‘łachman, szmata’, *skedérla* a. *skederlā* ‘drzazga’. Por. łot. *šķēdērnš* ‘część oddzielona od całości, kawałek; szczapka drewna’, *šķēdēns* ‘trzecia a. czwarta część z rozłupanego klocka drewna, maizes šķēdēns ‘(wielka) pajda chleba’.

**skēlbti**, *skēlbui*, *skēlbiau* (war. *skēlbtī*) ‘głosić, ogłaszać, rozpowszechniać; szerzyć plotki; wypowiadać (wojnę)’, DP ‘wysławiać, osławiać, rozślawiać, sławić, chwalić, objaśniać, przepowiadać’, *išskēlbti* ‘rozgłosić’. Refl. *skelbtis* stlit. ‘sławić się’ (⇒ *skelbimas* DP ‘sława’). Przez *s-mobile* łączy się z *kalbù*, *kalbėti* ‘mówić’ (zob. s.v.). Akut niejasny. Brak nawiązań zewnętrznych. Geneza zapewne onomatopeiczna. Por. LEW 799. — Drw. *skelbáuti* żm. ‘rozповідаć, rozgłaszać (nowiny, plotki)’, *skēlbčioti* ‘puszczać plotki’, *skelbėnti* ts., *skēlbđinti* cur. ‘sprawić, żeby głośił’, *paskēlbđinti* ‘ogłosić, powiadomić o czym’, nomen: *skelbimas* ‘ogłoszenie’, *skelbinys* ‘wywieszone ogłoszenie urzędowe, afisz; coś wydrukowanego, publikacja’. — Podwójny refleks SZ *skilb-* / *skulb-*. 1. SZ *skilb-*: *paskilbti*, *-skilbsta*, *-skilbo* ‘rozejść się — o pogłosce’, *skilbčioti* ‘stopniowo, po trochu rozgłaszać’ (war. *skibsčioti*), *skilbterėti* ‘wygadać się, zdradzić się z czym przez gadulstwo’ (por. Leskien 1884, 383), 2. SZ *skulb-*: łot. *skulbēt*, *-ēju* ‘brzmieć, dźwięczeć’, *skulbināt* ts., *skulbenis* ‘dzwon’ (por. Būga, RR II, 261, z paralelami na dwoistość *iR* / *uR*). — SO *skalb-*: *apskálba* ‘obmowa, plotka, pomówienie’ (war. *apskēlba*), *paskálba* ‘pogłoska, wieść, plotka’ (war. *paskēlba*), też ‘czyjeś dobre imię, reputacja; tradycja’. Odpowiednik łot. *skalbs* m.in. ‘głośny, donośny — o głosie’, *skalbi* adv. ‘głośno i wyraźnie’. Por. nomina z *kalb-* s.v. *kalbėti*.

**skēldėti**, *skēldėja* (war. *skēlda*, *skēldi*), *skēldėjo* ‘pękać, łupać się, rozpadać się — o kamieniu, ziemi, drzewie, skórze’. Analiza synchroniczna: *skēl-dėti*, durativum do *skil̥ti* intr. ‘pękać, łupać się’ (por. tr. *skēlti* ‘szczepać, łupać’). Analiza diachroniczna: durativum na *-ėti* od neopwk. *skeld-*, który został wyabstrahowany z prs. *\*skēlda* ‘pęka, łupie się’ < pie.

\*skelH-d<sup>h</sup>e- (transponat, por. \*skelH- ‘aufschlitzen, spalten’, Liv<sup>2</sup> 553), kiedyś należącego do inf. *skilti* I (zob.). Por. prs. *vérdā* ‘wrze, gotuje się’ do *virti*. Paralele: *érdēti* : *irti*; *mérdēti* : *miṛti*; *svérdēti* : *svirti*. Nomen: łot. *šķēlda* ‘szczapa drewna’. — SO *skald-*: *skāldyti* (zob.).

**skelēti**, *skeliū* (3 os. *skēli*, war. *skēlia*, *skēla*), *skelējau* 1. ‘być dłużnym komu za co’, 2. ‘być winnym czego’. Dawniej praesens miało formację z suf. -a-, por. DP *skēla*, *skēlame*, ptc. prs. act. *skelāqs*, f. *skelanti*. Z tym stanem rzeczy zgadza się imiesłów stpr. *skellānts* 1. ‘winien, taki który zawinił’, 2. ‘powinien, jest obowiązany’, czyt. [skelānts], < pb. \*skela-nt-. Do pie. \*(s)kel-, por. goc., stnord. *skal* ‘jest winien, jest dłużny’, stang. *sceal*, stwn. *scal* ts. (por. Liv<sup>2</sup> 552). — SZ *skil-*: przest. *skilti*, *skylū* (\*skīlu < \*ski-n-lu), *skilaū* DP ‘wpaść w dług, zadłużyć się; być winnym czego’, *apskilti* stlit. ‘być zobowiązanym do czego’, *praskilti* ‘zadłużyć się’. Por. nwn. *Schuld*, stnord. *skyld* < \*skuldi- f. ‘dług’. — SO *skal-*: *skāl̃nas* ‘dłużny’ (suf. jak w *dāžnas*, *trāknas*). Z s-mobile i suf. -tas należy tu też *kaļtas* ‘winien, dłużny’ (zob. s.v.). — W języku staropruskim hapaks *skallīsnan* (*ains antersmu laikūt*) acc.sg. ‘zobowiązanie (okazać sobie nawzajem)’ może być oparciem dla rekonstrukcji czas. \*skalīt, mianowicie intensivum o suf. -ī- i SO *skal-*. Ze zmianą *ka* > *ku*: stpr. *paskulītōn*, *poskulīt* ‘napominać; zachęcać do czego’. Zob. Endzelīns 1943, 232. Inaczej PKEŽ 4, 328: \*skālētvei, WSO typu lit. *skol-*. — WSO *skol-* < \*skāl-: *skolā* ‘dług, pożyczka’ (*atsēdžiū skolū kalinēj* SD «odsiedzieć w wieży dług, in carcere pœnas luere, exsoluere, etc.)), ⇒ vb. denom. *skōlinti* ‘pożyczać komu’, *skōlintis* ‘zadłużać się’ (*apsiskolinu* SD «dłużę się»), *skolingas* ‘dłużny’ (SD «dłużeń, dłużnik, dłużny»).

**skēl̃sti**, prs. *skēlsia* (war. *skēlsa*, *skēlsi*, *skēlsta*), prt. *skēlsē* (war. *skēlso*) 1. intr. ‘nie brakować, być pod dostatkiem, wystarczać na długo’ (*Jam niekas neskeļsia* ‘Jemu niczego nie brakuje’), 2. tr. ‘oszczędzać’, 3. tr. ‘mieć pod dostatkiem’, 4. tr. ‘hojnie dawać, udzielać’. — Durativum na -ēti: *skelsēti*, *skēlsi*, -ējo ‘starczać, wystarczać’, war. *skēlsēti*, *skēlsi* a. *skēlsa*, *skēlsējo* (np. *Skēlsi jam šienas, kad moka gerai šerti*, t.y. *yra skalsus*), *skelsiu* SD «obfituję», *ne-mi-skelsa* SD «niesporo mi, parum vel nihil proficio» (syn. *nemiskalsu*), *praskelsia* SD «zbywa, na zbyt iest». — SO *skals-*: *skalsēti*, prs. *skāl̃si* (war. *skāl̃sia*, *skalsēja*), prt. *skalsējo* ‘być sporym, starczać na długo’, *ne-mi-skalsu* SD «niesporo mi» (syn. *nemiskelsa*), *skālsinti* caus. ‘przydawać czego, pomnażać, przysparzać; oszczędzać’, *skalsinu* SD «obfito czynię» (syn. *gausinu*). Nomina: *skalsā* (zob.), *skālsintojas* ‘ten, który przysparza, bóg’. — Zwraca uwagę brak refleksów na SZ †skils-, †skuls-. Bez dobrej etymologii. Proponowane połączenie *skels-* / *skals-* z czas. *skalāuti* ‘płukać’ (zob. LEW 794) nie wydaje się wiarygodne.

**skēlti**, *skeliū*, *skēliau* 1. ‘(drewno) szczepać, łupać na szczapy, rozłupywać’, 2. ‘rąbać; rąbnać, uderzyć kogo (*skēlti peṛ aūšj* ‘rąbnać w ucho’), 3. ‘krzesać ogień’. Cps. *atskēlti* ‘odłupać (szczapę, drzazgę)’, *atskeliu* SD «odszczepiam», *įskeliu* SD «naszczepiam drewna» (syn. *įkalinēju*), *ižskeliu ugnj* SD «krzeszę ogień», *perskeliu* SD «rozłupuję», *praskēlti* ‘rozszczepić drewno’. Refl. *atsiskēlti* ‘odłupać sobie, np. szczapkę’, *atsiskēlti nuo bažnyčios* ‘wystąpić z kościoła’. Odpowiednik łot. *šķēlt*, *šķēlu*, *šķēlu* ‘szczepać drewno, dzielić je wzdłuż; krzesać ogień’. Do pie. \*skelH- / \*skl̃H- (Liv<sup>2</sup> 553, de Vaan 2008, 151), por. orm. *ec‘el* ‘rozłupał’, stisl. *skilja* ‘oddzielić, odróżnić’, SO het. *iskallari* ‘pruje, łupie, płata’, łac. *culter*, -trī m. ‘nóż, nożyczki’ (\*s)kolH-tro-), SZ gr. σκάλλω ‘kopać, dłubać; szukać, badać’ (\*skl̃H-je-, por. lit. *skiliū*, *skilti* ‘krzesać ogień’). — Drw. na SE: *skēldēti* (zob.), nomina: *atskeltas* — z emendacji SD <atikiaľtas> «odszczepienie od kościoła, schismaticus», ⇒ *atskeltinis* SD<sup>1</sup> ts. (syn. *atskaluo*, *atsiskeljs*), *skelēnda* ‘drzazga, szczapa’ (ob. *skalānda*), *skeliāuda* ‘drzazga, odłamek; wszelki mały kawałek’ (⇒ *skeliāud-ra* ‘drzazga’), *skeltinē* a. *skēltinē* ‘drzazga; (trójkątna) chustka na głowę’, *skeltinis* ‘szczepany, łupany’, *skēltuvas* ‘krzesiwo’. Cps. *skālskelis* ‘nóż służący do łupania szczapek na łuczywa’ (por. *skalā*),

*šakaškelis* ‘nóż do szczepiania drewna’ (*Jau ir šakaškelis sudilo šakalius beskaldant*, por. *šakalys*). Ze słowiańskiego, gdzie prymarny czas. \*ščelti nie zachował się, por. nomen \*ščelī ‘szczelina, szpara’: ros. *ščelb* ‘szczelina, rozpadlina, szpara’, błr. gw. *ščěl̥b* ‘szczelina’, drw. pol. *szczelina* ‘wąski, długi otwór, rysa, rozpadlina’, pol. przest. ‘kawałek odszczepiony od czegoś’, *szczelny* ‘bez szczelin, szpar’ (⇒ vb. denom. *uszczelnić*), ukr. *ščil̥bnyj* ‘ściśle przylegający’; vb. denom. \*ščeliti: pol. *uszczelka* (por. Boryś 2005, 596). — WSE *skēl-*: *skēliau* (prt.), drw. *atsiskēlimas* SD «odszczepieństwo, schisma», *išsiskēlė vištelis* SD «wykluło się kurczę» (syn. *išsikalo*), *skēlioti* ‘rozszczepiać, dzielić (zapalkę na części)’, *skēlis* b.z.a. ‘pęknięcie w drzewie’, *skēlimas* ‘rozszczepienie (drzewa), rozszczep; gra w karty’ (SD «łupanie»), *praskēlimas* ‘rozcięcie, miejsce rozcięte; wycięcie w ubraniu’, cps. *uōlaskēlė* bot. ‘skalnica, Saxifraga’ (por. *uolà*). Ze słowiańskiego por. słń. gw. *ščálja* ‘drzazga, odłamek’ ← psł. \*ščalī < \*skēl-i-. — SO *skal-*: *skalà* (zob.). — SZ *skil-*: *skilti* I (zob.).

**skēmai** m.pl. gw. 1. ‘resztki, szczątki’, 2. ‘strzępy’ (*Sudraskė skarelę ant skėmus, dabar nei su kuo užsirišt*), *paskēmai* m.pl. ‘resztki, szczątki’. Bez etymologii.

**skéndėti, skéndžiu** (3 os. *skėndi*), *skėndėjau* ‘tonać, topić się, pogrążyć się w czym’. Nomina: *paskindimas* SD «potop, cataclysmus, diluuium vniuersale», *skendėnis* ‘topielec’ (por. suf. w *girdėnis*), *skenduonis*, *-iēs* ‘topielec’, *skenduōlis* ts. — Ingressivum na *-sta-*: *skēsti*, *skēstū* (\*skend-stu), *skendaũ* ‘tonać’, SD *skįstu* «grążyć się; potonę» (syn. *grimstu*), *skēstantysis*, *-čioji* ‘tonący, -ąca’. — SO *skand-*: *skandinti* (zob.). — Dawniej łączono bałt. *skend-* z gr. σκινθός m. ‘nurek; rozbitek na morzu’ (por. BSW 265, LEW 803), ale grecyści uważają ten wyraz za niejasny, zob. Beekes 2010, 1354. Może byłoby lepiej wyjść od pie. \*skend- ‘skoczyć, wyskoczyć’ (LIV<sup>2</sup> 554, por. wed. *skándati* ‘skacze’, zam. †*ścándati* < \*skénd-e-, śrir. *scendid*, *scennid* ‘skacze’, łac. *scandere* ‘wejść na co, wstąpić na co’) i przyjmując zwężenie znaczenia etymologicznego: ‘skoczyć do wody’ > ‘pogrążyć się w wodzie’ (?). — N.rz. *Skeñdė, Skendinỹs, Skindinỹs*.

**skēpeta** 1 p.a., *skepetà* 3 p.a. ‘chusta do okrywania się, zarzucana na plecy; chustka, ścierka; kawałek płótna; kawałek ziemi’ (por. suf. w *šėrpeta* ‘zadra, drzazga’). Z innymi suf.: *skēpatas* ‘chustka, ścierka’ (por. *skēvatas* ob. *skēvetas*), *skēpsnė* ‘kawałek (mięsa, słoniny), skrawek (tkaniny, skóry); drzazga’, *skēpsė* ‘ścierka’. Odpowiednik łot. *šķēps* ‘dzida, oszczep’, *šķēpsne* ‘garść czego’, *šķēpste* ‘szczypta’. Refleks pie. \*(s)kep- ‘rąbać, łupać, ryc ziemię’ (LIV<sup>2</sup> 555, LEW 240, Urbutis 2009, 122), por. z jednej strony gr. κόπτω ‘bić, uderzyć, odciąć, odrąbać, rozbić’, z drugiej strony gr. σκέπαρνος, -ov m.n. ‘dwusieczny topór, siekiera’. Na gruncie bsł. werbalny SE \*skep- utrzymał się w psł. \*ščepati (iter. na *-ā-*, \*skep-ā-), por. ros. *ščepátb* ‘rozszczepiać, łupać’ (⇒ *ščepá* ‘odłupany z kłoca kawałek drewna, szczapa’, pl. ‘wióry, dranice’), pol. *szczepać* ‘rozłupywać drewno’ (obok *szczepić* drzewko przez rozszczepienie i włożenie zaszczepki). Por. homofoniczny pwk. pie. \*(s)kep- ‘okrywać, przykrywać, zasłaniać’ (LIV<sup>2</sup> 555) w refleksie lit. *kepūrė* ‘czapka’ (zob. s.v.). — War. *s-mobile*: *kepėrsas* ‘kawałek, kawał’, *kepėrsis* ‘kawał (mięsa, słoniny, ziemi), pajda (chleba)’, *kepėrza* ‘ktoś małego wzrostu, przy tym niezdarny, nieruchawy’. — WSE \*skēp-: łot. *šķēpele* ‘odłupany kawałek, szczapa’. Nawiązanie psł. \*ščapũ, \*ščapa, por. serbsko-cs. *štapũ* ‘baculum’, sch. *štáp*, *štápa* ‘pałka, kij’, słń. *ščáp* ‘pałka, kij, laska’, ros. *ščap* ‘nacięcie, karb’, dłuż. *ščap* ‘kij pastucha’, słc. gw. *ščap*, *štap* ‘pręt, różga’, pol. *szczapa* ‘kawałek odłupany z kłoca drewna’, por. Boryś 2005, 594. — SO \*skap-: scs. *skopiti*, *skopljo* ‘kastrować’ (pierwotnie przez zbijanie jąder umieszczonych między dwiema deszczułkami), ⇒ sb. *skopũ* ‘wykastrowany baran’, *skopĩci* ‘eunuch’. Lit. *skāpas* jest sławizmem (zob.). Bsł. war. bez *s-* ukazuje się w czas. *kąpti*, *kapóti* (zob.), słow. *kopati* ‘kopać’. — Tu może jeszcze lit. *skap-* w *iškąpti* a. *nuskąpti* ‘wydźrążyć, wyrznąć z drewna (łyżkę, warząchew)’, *skapóti*, *-ju*, *-jau* ‘skrobać, wyskrobywać, drążyć’, łot. *skapsna*, *-e* ‘garstka czego; szczypta’ (por.

Urbutis 2009, 122) — o ile to *skap-* nie należy do pwk. *skab-* < pie. \**skab<sup>h</sup>*- (zob. *skabyti*).

**skerbtī I**, *skerbstā*, *skerbo* gw. ‘kurczyć się’. *Kadugys skerbst*, t.y. *neaug i aukštumą, aug i drūktumą* ‘Jałowiec nie rośnie wzwyż, rośnie w grubość’. Do pie. \*(s)kerb- ‘kurczyć się’ (LIV<sup>2</sup> 557), por. stwn. *rimpfan* ‘skurczyć się, zmarszczyć się’, śrwn. *schrumpfen* ‘kurczyć się’, stisl. *skreppa* ‘wyśliznąć się, usunąć się’. — SZ *skirb-* < \**skrb-*: *apskiṛbti* ‘zmarnieć, wychudnąć (o prosięciu)’, *suskiṛbusi žievė* ‘kora, która wysychając skurczyła się’.

**skerbtī II**, *skerbiū*, *skerbiaū* gw. ‘głęboko nacinać, wrzynać, robić karby’, *pėrskerbti* ‘przeniknąć’. Do pie. \*(s)kerb<sup>h</sup>- ‘robić ostrym narzędziem; być ostrym’ (LIV<sup>2</sup> 557), por. stang. *sceorfan* ‘obgryzać, kąsać’, stir. *cerb* ‘ostry’. Z germańskiego por. stwn. *scirbī(n)* f. ‘czerep, skorupa’, nwn. *Scherbe* f. ‘skorupa, ułamek stłuczonego naczynia z gliny’ < \**skerp-*. Zob. BSW 266, LEW 801. Na gruncie bałtyckim mieszają się refleksy pie. \*(s)kerb<sup>h</sup>- i \*(s)kerb-, zob. *skerbtī I*. Osobno zob. war. *v-mobile*: *skveṛbti* ‘drażyć, wiercić’ itd. W języku łotewskim nawiązuje do tego *šķerp-*, stojące na miejscu pierwotnego *šķerb-*: *šķērpēt* ‘wykrawać darń’, *šķērpele* ‘drzazga’ (*Kur malku skalda, tur atlēc šķērpeles*). Zmiana *rb* na *rp* dokonała się pod naciskiem czas. *šķērpēt* ‘ostrzyć ostrze’, zapożyczonego z dn. *scherpen* (por. ME IV, 35, Jordan 101). — Podwójny refleks SZ *skirb-* / *skurb-* (paralele s.v. *kiṛpti*): 1. *skirb-*: *skiṛbti* (zob.), 2. *skurb-*: *skuṛbti* (zob.). — SO *skarb-*: łot. *skarbt* ‘rozłupywać (drewno); szorstko komuś odpowiadać’ (*skarba* ‘drzazga’), *skarbs* ‘ostry’, przen. ‘przykry, dokuczliwy, kłótniwy, niezdolny’, *skarbands* ‘skwaśniały, kwaśny’.

**skeryčiōti**, *skeryčiōju*, *skeryčiōjo* ‘machać, wymachiwać rękami; iść machając rękami; szaleć, hałasować, sprzeciwiać się’. War. *skėryčiōti*, *skerėčiōti*, *skerečiōti*. LEW 802 sądził, że jest to vb. denominativum od *skėrys* / *skerys* ‘szarańcza’ (neosuf. -yčiōti?). Lepiej jest przyjąć analizę *skeryč-iōti* — vb. denom. od *skeryčia* c. ‘przedmiot niezgrabny, rozłożysty, zajmujący dużo miejsca, zawalidroga’, to od czas. \**skerēti*, por. *skėrēti* ‘rosnąć wszędy, rozgałęziać się’ (war. *s-mobile* do *kerēti I*).

**skėrys**, -io 4 p.a., rzadziej *skėrē* 4 p.a. 1. ‘owad podobny do konika polnego, szarańcza, *Schistocerca gregaria*, *Locusta migratoria*’ (war. *skėris*), 2. ‘ważka, żagnica’, 3. stlit. ‘baran’ (Bretkun). Odpowiednik łot. *šķēris* ‘baran’. Obok tego są refleksy z krótką samogłoską w pierwiastku: *skerys*, *skeris* b.z.a. SD <skieriey> m.pl. «szarańcza, locusta». Formacja dewerbalna, odpowiednio na WSE i na SE, od pwk. pie. \*(s)ker- ‘skakać, szybko się poruszać’, por. gr. *σκαίρω* ‘skakać, tańczyć, brykać (o cieletach); drgać, podrygiwać’, stisl. *skāri* ‘młoda mewa’, stang. *secge-scēre* ‘szarańcza’, śrdn. *holt-schere* ‘ptak sójka’. Zob. IEW 933n., LIV<sup>2</sup> 556, LEW 801n., ALEW 926. Znacz. etym. ‘istota szybko się poruszająca’. — SO \**skar-* < pie. \*(s)kor-, por. scs. *skorū* ‘szybki, prędkie; łatwy’, sch. *skōrī* ‘niedawny’, ros. *skóryj* ‘szybki, prędkie; rychły; wykonany bez zwłoki’, czes. gw. *skorý* ‘wczesny, szybki’, pol. *skory* ‘szybki, rychły’ (BSW 263, REW II, 648, ESJS 823). — SZ \**skir-*: tu może należeć I człon złożenia łot. *šķirgaīlis*, *šķirgalis* ‘jaszczurka’, por. ME IV, 43n., LEW, l.c.

**skernāgis**, -io ‘ostroga u koguta, mały pazur z tyłu nogi ptaka’ (war. *skañnagas*) — ze zmiany \**skers-nagis*. Złożenie członów *skēršas* ‘poprzeczny, krzywy’ i *nāgas* ‘pazur, szpon’. Por. syn. *skērda*. — Obok tego *skersnāgis* ‘zwierzę drapieżne, drapieżnik’,znacz. etym. ‘zwierzę z pazurami, ze szponami’.

**skersaī** 1. adv. ‘w poprzek, poprzecznie’, *skersaī ir išilgaī* ‘wzdłuż i wszędy; na oścież, na całą szerokość’, 2. praep. z gen. i acc., np. *Gūli skersaī lóvos* ‘Leży w poprzek łóżka’. *Skersaī kēliq kiškis pērbēgo* ‘Drogę przebiegł zając’ (GJL III, § 787). Pochodzi od adi. *skēršas* (zob.).

**skēršas**, -ā 1. ‘poprzeczny, idący w poprzek; w pozycji bocznej, bokiem; krzywy’, 2. ‘obżarty; upity, zataczający się, na chwiejnych nogach’, 3. ‘sprzeciwiający się, krnąbrny’, 4.



‘pyszny, nadęty’. War. *s-mobile*: *keřsas*, -à ‘poprzeczny’ (*kersi plyšēliai* m.pl. ‘poprzeczne szczeliny’, NDŽ). Spokrewnione z łot. *šķērs* ‘poprzeczny, opaczny, zły’ i przez *s-mobile* ze str. *kērschan*, *kerscha*, *kirscha(n)* praep. ‘nad, ponad’. Nawiązanie w psł. \**kersū*: cs. *črěsū*, *črěžū* praep. ‘przez, na wskroś’, bg. *črez*, sch. *črēs*, strus. *čeres*, ros. *čérez* ts. Dalej pewnie do *kertū*, *kiřsti* ‘ciąć, rąbać’, cs. *črěsti* ‘ciąć’ < pie. \*(s)kert-. Por. BSW 129n., REW III, 320, LEW 802n., LIV<sup>2</sup> 559n. Osobno zob. *prākeršas*. — Drw. *skersaĩ* (zob.), *skersinis* ‘poprzeczny’, *skersmuõ* ‘średnica’ (neol.), *skersomis* adv. ‘w poprzek, krzywo (patrzyć)’. Cps. *skernāgis* (zob.), *skersākis* ‘zezowaty’ (por. *akis*), *skersāplautis* ‘poprzeczka w wozie’ (por. *plautas*), *skersarāgis* ‘z krzywo rosnącymi rogami’ (por. *rāgas*), *skērsgatvis* ‘zaułek’ (dosł. ‘krzywa ulica’, por. *gātvē*), *skērskelē* a. -*kelis* ‘rozdroże’ (por. *kēlias*), *skērskryžiais* (zob. *krỹžius*), *skersnāgis* (zob. *nagā*), *skērslatvis* ‘mieszkaniec pogranicza łotewskiego, złotewszczyzny Litwin’ (por. *lātvīs* ‘Łotysz’), *skērsvagē* ‘poprzeczna bruzda’ (por. *vagā*), *skērsvējis* ‘przeciąg’ (por. *vējas*). — N.m. *Skeřsabaliai* 3x, *Skeřsviečiai*, *Skerpieviaĩ* (\**Skers-pieviai*). N.rz. *Skeřsē* 2x, *Skersinē*, *Skersūtis*, *Skeřsravis*, n.jez. *Skersābalis*.

**skērsti**, *skerdžiū* (war. *skerstū*), *skerdžiaũ* (war. *skerdaũ*) 1. ‘kłuć, zakłuwać, zarzynać (świnie, owcę), szlachtować’, 2. ‘rozszarpywać zębami (o psie)’, 3. ‘mleć grubo’. Odpowiednik łot. *šķērst*, *šķēržu*, *šķērdū* ‘płatać zabite zwierzę, rozcinać na kawałki; robić sekcję zwłok’. Osnowa *skerd-* jest dwuznaczna. Po pierwsze może być refleksem pie. \**skerd<sup>h</sup>*- ‘uciąć’, jak w stir. *sceirtid* ‘skrobie, zdrapuje’, wed. *krđhú-* ‘okaleczony, mały’ (tak LIV<sup>2</sup> 558). Po drugie może to być osnowa wyabstrahowana z pb. prs. intr. \**sker-de-* < \**sker-d<sup>h</sup>e-*, które urobiono od pwk. pie. \*(s)ker- ‘strzyc, ucinąć’, jak np. w gr. κείρω ‘obciąć, ostrzyć; ścinać, wycinać’, aor. ἔκερσε (LIV<sup>2</sup> 556). Por. prs. *skērda* (war. *skērđi*, *skērđēja*) ⇒ inf. *skērđēti* ‘rozpadać się, pękać — o skórze, pniu drzewa, ziemi, kamieniu’. — Drw. *skērda* ‘ostroga u koguta’ (syn. *skernāgis*), *skerdenā* ‘zwierzę świeżo ubite; bydło bite wypatroszone’, *skerdiena* ‘świeże mięso z uboju’, *skerdikas* ‘rzeźnik; człowiek krwiożerczy’ (por. n.m. *Skerdikai*), *skerdyklā* ‘rzeźnia’ (neosuf. -*ykla*, por. *kepyklā*), *skerdiklis* ‘nóż do zarzynania świni’ (por. n. instr. *adiklis*, *kasiklis*), *skerdimas* 1. ‘rzeź, ubój’, 2. ‘polana wykarczowana w lesie’ (por. n.m. *Skerdimai* 5x), *skerdynēs* f.pl. ‘rzeź, pogrom, zbrodnia’, *skerdinys* ‘zwierzę przeznaczone na rzeź; zarżnięte zwierzę’ (por. n.m. *Skerdynai*), *skerdžiōklis* ‘nóż do zarzynania’, *skērđžius* ‘rzeźnik’. — Neoosn. *skers(t)-*: *skerstojas* ‘rzeźnik’, *skerstūvēs* f.pl. ‘zakłucie wieprza; poczęstunek ze świeżego mięsa dla rzeźnika i sąsiadów’ (por. błr. gw. *skvjarstā*, *skvjarstūlja*, pl. *skarstūli* ts.; pol. gw. *skierstuny*, *kierstuny* ts., zapoż. z wymianą sufiksu; zob. też Laučjute 84). — Podwójny refleks SZ: 1. *skird-*: *skiřsti* (zob.), 2. *skurd-*: *skurdūs* (zob.). — SO *skard-*: *skardýti* (zob.).

**skérti** I, *skēra*, *skēro* gw. ‘drzeć się, rozdzierać się, strzępić się (o ubraniu)’, *apskérti* ‘wystrzępić się’ (*Jo apsiaustas suplyšęs, o ir drabužiai yra apskērę*), *atskérti* ‘rozerwać się (o ubraniu), otworzyć się (o ranie)’. Obok tego są warianty *s-mobile*, *apkérti*, *atkérti*, zob. *kérti*. Czasowniki te stanowią zapewne kontynuację pie. \*(s)kerH- ‘oddzielać’ (LIV<sup>2</sup> 558), tj. pwk. sełowego, różnego od \*(s)ker-, który wymieniono s.v. *kiřvis*. Nawiązanie w psł. \**čerti*, \**čirq* ‘ciąć, nacinać’, ukr. gw. *čru*, *čerty* (*čěrsty*) ‘zdzierać korę drzew’, jak też w stwn. *skerran* ‘skrobać’ < \**skerH-* (rr z \*rH). — SZ-C *skir-*: *skirti* (zob.). — SO *skar-*: *skarā* (zob.). — SO *kar-* (war. *s-mobile*): *ātkaras* ‘odchylony, odgięty’ (zob. s.v.), *karnā* ‘kora, tyko’ (zob. s.v.).

**skérti** II, *skēra*, *skēro* gw.: *apskérti* ‘być czym oblepionym’, por. *Koriai bičių apskērę* ‘Plastry miodu oblepione pszczołami’. *Šimet visi medžiai apskērę obuoliais* ‘W tym roku wszystkie drzewa [są] obsypane jabłkami’, *nuskérti* ‘pokryć się (owocami), pochylić się, zwisnąć pod ciężarem czego’ (*Serbentai uogom nuskērę* ‘Porzeczeki uginają się pod ciężarem jagód’. *Avižos nuskerę* ‘Owies się pochylił’). Pdg. nie różni się tu od *skérti* I. Chodzi zapewne o dyferencjację znaczeniową, wychodzącą od *skérti* I ‘rozdzierać się’. Ogniwa pośrednie

‘zwisac po rozdarcu’ ⇒ ‘opadać ku dołowi swoim ciężarem’. LKŽ XII, 840n. umieścił te czasowniki w osobnych lemmatach.

**skēstis**, *skečiũs*, *skēčiaũs* refl. ‘rozwierać się, rozkraczać się’, tr. *skēsti* ‘rozpościerać (gałęzie, skrzydła), stawiać (żagiel), otwierać (parasol), rozkładać (ręce)’, cps. *apskēsti* ‘objąć, ogarnąć’, *išskēsti* ‘rozpostrzec, rozewrzeć (ręce, parasol), rozstawiać, rozczapierzyć (palce), rozkraczyć (nogi), szeroko otworzyć (oczy)’, *užskēsti* ‘zasłonić, zagłuszyć (roślinę)’, *užsiskēsti* ‘zamierzyć się, podnieść rękę na kogo, chcieć uderzyć’. Bez dobrej etymologii. LEW 246 przyjmował kontaminację synonimicznych pwk. \*ked- (*kedėti* ‘rwać się’, *kėdėti* ‘rozrzucać, machać’) i \*plet- (*plėsti* ‘rozszerzać’). Zob. war. *s-mobile* *kēstis*. — Drw. z pwk. *sket-*: *sketėnti* ‘(o dziecku) machać rączkami’, *sketerà* (zob.). N.rz. *Skētupis*, *Sketupys*. — WSE *skēt-*: *paskēstras* ‘narowisty, trudny do opanowania (o koniu)’, *skētē* ‘ważka, Libellula’, *skētis* ‘parasol; baldachim’, *skėtrūs* (zob.). — Neopwk. *skēs-*: *skėsčioti* ‘rozwierać i zamykać, rozkładać (ręce), wymachiwać (rękami)’, *skėsnóti* ts., *skėstelėti* a. *-terėti* ‘nieco rozewrzeć, rozłożyć (ręce)’, *skėstūvas* ‘przrząd do rozwierania’. — Po zmianie formy *iš-skēsti* na *iškēsti* (perseweracja) i reanalizie *iš-kēs-ti* ustalił się neopwk. *kēs-*, por. pdg. *kėsiũ*, *kėsiaũ*, *kėseti* ‘zamierzać się na kogo, podnosząc rękę’, z \*kēs-sėti (por. *versėti* < \*vers-sē- od *veršti*).

**sketerà** 3 p.a. 1. ‘(u zwierząt) szyja, kark, grzbiet’, 2. ‘włosie na grzbiecie, grzywa’, 3. ‘szczecina’, 4. ‘(u ryb) płetwa grzbietowa’, 5. przen. ‘grzbiet dachu dwuspadowego, kalenica’, *skētera statyti* ‘najeżać się, stroszyć się’, przen. ‘srożyć się’. War. *sketerē*, *skēteras*, *sketarà*, *sketas*. War. *s-mobile*: *keterà*. Jest to dewerbalny drw. na *-er-* od pwk. *sket-* jak w *skečiũ*, *skēsti* (zob.). Znacz. etym. ‘to, co się najeża’. Por. LEW 803 n. W tym samym kontekście etymologizuje się psł. \*sčeti / \*četi ‘stercząca sierść, sztywne włosy, szczecina’, zob. Boryś 2005, 595, s.v. *szczec*.

**skėtrūs**, *-i* 4 p.a. 1. ‘łatwo rozszerzający się; szeroko coś obejmujący; rozciągliwy’, 2. ‘wyniosły, butny’, 3. ‘lubieżny, jurny’, przest. *skėtrus* ‘złośliwy, zły’, DP ‘zuchwały’ [‘zarozumiały, arogancki, bezczelny’]. War. *skētras* ‘arogancki, agresywny’ (*paskēstras* ‘narowisty — o koniu’). Formalnie jest to przym. na *-u-*, *-a-* od rzecz. oderwanego \*skēt-rā- ‘rozwarcie, rozpostarcie’, zob. *skēsti*. Nieco odmiennie LEW 804. Por. *plėtrūs* ⇐ *plėtrà*, *tamprūs* ⇐ *tamprà*. Formacja na *-rā-* ukazuje się w dwojakim użyciu, por. 1° *šakũ skėtrà* ‘rozpostarcie gałęzi’, *skėtrà* bot. ‘szakłak pospolity, Rhamnus cathartica’, 2° *skėtra* c. ‘ten, kto wszędzie chodzi, którego wszędzie pełno; osoba zuchwała, bezczelna’. — Vb. denom. *skėtrauti* ‘złościć się, gniewać się’, *skėtrióti* ‘wymachiwać rękami, iść wymachując rękami; szukać zaczepki’.

**skėvetas** gw. ‘łupina, skorupa’ < \*skiav-eta-, zob. *skiáutas*. Pisownia <ev> oddaje antewokaliczną sekwencję [’av], podobnie jak w *kėvalas* wobec SD <kiawałay>; *ševėlys* < \*šiavelys (zob. *šiavà*); *blevyzgà* < \*bliavyzga (od *bliáuti*). — War. *s-mobile*: *kėvetas* ‘skorupa, łupina’. — War. suf. *skėvatas* (por. *skėpatas* ob. *skėpeta*, GJL II, § 410). — Z innymi suf.: *skėvalas* (zob. *kėvalas*), *skeveinà* ‘drzazga, trzaska’, *skevélda* (⇒ *skevéldra*) ‘drzazga; odłamek (kamienia, szkła)’.

**skiaũbras**, *-à* gw. ‘o wąskim grzbiecie (koń, świnia). Niejasne. Transponat pie. \*skeub<sup>h</sup>-ro-. Odpowiednikiem na st. zanikowym może być *skub-*, zob. *skubėti*. Por. bliskoznaczne *skiaũbsčias* i *skiaũščias*. — Drw. *skiauberis* f. ‘pierwsza kromka odcięta z bochenka, piętka, przylepka’, *skiauburys* ts., *skiaubrumà* ‘szczyt, wierzch’. Cps. *skiaubrabuńnis* ‘o pociągłej twarzy’ (por. *burnà*), *skiaubranugāris* ‘(zwierzę) o wąskim grzbiecie’ (por. *nūgara*).

**skiaũbsčias**, *-ià* gw. ‘skierowany wąskim końcem w dół albo w górę’. Niejasne. Por. bliskoznaczne *skiaũščias*. Czy *-b-* dostało się tu w nawiązaniu do wyrazu *skiaũbras*?

**skiaūrē** 2 p.a., *skiaurē* 4 p.a. ‘sadz, skrzynia z przedziurawionymi bokami, z przodu węższa, z tyłu szersza, służąca do przechowywania żywych ryb w wodzie’ — przedstawia obocznik z *s-mobile*, związany etymologicznie z przym. *kiāuras* ‘dziurawy’ (por. LEW 249). Ponieważ ten ostatni ma strukturę \*(s)kiāu-ra- < pie. \*(s)keu<sub>h2</sub>-ro-, wskazującą na odziedziczony charakter akutu, wypada formę *skiaūrē* traktować jako drw. scharakteryzowany metatonią cyrkumfleksową. Znacz. etym. ‘przedmiot z dziurami’. — Drw. *skiauriniñkas* ‘kto sprzedaje ryby (wprost) z sadza’.

**skiaūsčias**, -ia ‘skierowany wąskim końcem (lub ostrzem) w dół albo w górę; kosaty, sierpowaty; cienki, wąski; chudy, wychudzony (o świni)’ < \*skjaust-ja-. Drw. od neoosn. *skiaust-* < \*skiaustyti, co było frq. do *skiaūsti*, *skiaučiū*, *skiaučiaū* ‘zetknąć ze sobą bokami’, *paskiaūsti* ‘położyć na boku’, *suskiaūsti* ‘zewrzeć bokami’ (*Suskiaustom rankom kūjagalvius gaudēm*). Dalej niejasne. Inaczej LEW 804: do *skiaūtē*, *skūsti*. — Drw. *skiausčiomis* a. *skiausčiōm* adv. ‘węższą stroną, węższym bokiem’, *skiaustumà* ‘ostra krawędź, np. kamienia’ (*Kaip lėkiaū nugara ant pačios akmenio skiaustumōs* ‘Jak poleciałem plecami wprost na ostrą krawędź kamienia’).

**skiaūsti**, *skiaučiū*, *skiaučiaū* ‘łupać, rąbać (drzewo)’: *Jis malkas skiaučia*. Niejasne. Vb. denom. od *skiautas*?

**skiaūtas** gw. ‘skorupa (jaja), łuska (ziarna), strzęp, szmata’. Z innym suf.: *skiaūtē* ‘skrawek, odkrawek, obcinek tkaniny; część ucięta, ułamana; skrawek pola’ : łot. *šķāute*<sup>2</sup> ‘kant, ostry skraj’. Jeśli akut jest następstwem wzdłużenia wynikłego z zaniku spółgłoski lrg., to *skiaūtas* stoi w związku z pwk. pie. \*(s)keu<sub>h2</sub>- ‘robić ostrym narzędziem, dziurawić’ (LIV<sup>2</sup> 561). Por. *skiaūrē* obok *kiāuras*. Refleks SZ \*(s)ku<sub>h2</sub>- widać w łot. *skūt*, prs. *skuju* / *skuvu* / *skūnu*, prt. *skuvu* ‘golić’. Refleks SO \*(s)koj<sub>h2</sub>- może tkwić w łot. *skaūt*, prs. *skauju* / *skaunu*, prt. *skāvu* / *skavu* ‘obejmować, brać w objęcia, umarmen’ (ALEW 487, 927). Inaczej IEW 954, gdzie *skiaūtas* wyprowadzono z pie. \*skēu-t- ‘ucinać, oddzielać’. LEW 804 analizuje \*skeu-t- i łączy z czas. *skūsti*. Tutaj pewnie też *paskiaunē* ‘kryjówka’ (por. Būga, RR I, 364). — Drw. *skiauteris* a. *skiauterē* ‘grzebień u koguta’ (war. *skiautarē*, *skiauturē*). Por. łot. *šķauteris* ‘ostra krawędź kamienia’. — War. *s-mobile*: *kiāutas* (zob.).

**skỹdas** 2 p.a. ‘tarcza; pancierz (żółwia)’. Stlit. *skydà* 4 p.a., m.in. SD «pawęza, scutum; puklerz, clypeus», «tarcza, cetra, scutum, pelta». Zdaniem GL 116 i LEW 804n. jest to zapożyczenie germańskie z bliżej nieustalonego źródła, por. stwn. *scīt* (nwn. *Scheit* m.), fryz. *skīd*, stisl. *skið* ‘polano, drewno’. Od strony semazjologicznej por. stosunek lit. *skiētas* : scs. *štitū*<sup>452</sup>. — Drw. *skỹdinis* ‘podobny do tarczy, tarczowy’, *skỹdinē liaukà* ‘tarczyca’, cps. *skỹdliaukē* ts. — termin anatomiczny utworzony na wzór pol. *tarczyca* < *tarcza*; *skỹdnešys* hist. ‘giermek, noszący tarczę za rycerzem’, SD *skỹdanešys* «giermek, armiger, telifer» (por. *nēšti*).

**skiedrā** 3 p.a. 1. ‘odłupany kawałek drewna, szczapa, drzazga’ (*Kur medj kerta, ten ir skiedros lekia* ‘Gdzie drwa rąbią, tam drzazgi lecą’), 2. ‘wiór, cienkie pasemko drewna powstające przy heblowaniu’, 3. ‘gont, cienka deseczka do pokrycia dachu’. Dwuznaczne. Po pierwsze może to być deverbativum na -rā- do *skiedžiu*, *skiesti* (zob.), znacz. etym. ‘to, co rozszczepiono, odłupano’, por. *kaitrā* < *kaitaū* (*kaisti*), *kauprā* < *kaūpti*. Po drugie może to być denominativum na -rā- od *skiedā* ‘szczapa, drzazga’, por. *šutrā* < *šūtas*; *žagrā* < *žāgas*. — Drw. *skiedrīnas* ‘drewutnia; kupa wiórów’, *skiedrīnis stōgas* ‘dach gontowy’. — Cps.

<sup>452</sup> Z uwagi na sb. *skied-rā* ‘odłupany kawałek drewna’, które należy do czas. *skiedžiu*, *skiesti*, chciałoby się sądzić, że *skyd-* to alternant w st. zanikowym do *skied-* / *skāid-* (znacz. etym. ‘odłupywać, drzeć z pnia’). Paralele apofoniczne: *lyti* ob. *lieti*; *rydyti* ob. *rieti*; łot. *smīdīt* ‘rozśmieszać’ ob. *smiētiēs* ‘śmiać się’. Niestety, sprzeciwia się temu etymologia czas. *skiesti* (zob.).

*skiedranta* (zob.), *skiedravinė* ‘gwóźdź do przybijania gontów’ (por. *vinis*), war. *skiedvinė* (\*skiedr-vinė). Vb. denom. *skiedrinti* ‘zaśmiecać drzazgami, wiórami’, *skiedrúoti* ‘robić gonty; śmiecić drzazgami, wiórami; kryć dach gontem’. — N.m. *Skiedrỹnė*. — War. metatetyczny: *skriedà* (⇒ *skriedlà* a. *skriedla* ‘drzazga, wiór’). Niejasny jest war. *švėdra* ‘drzazga’.

**skiedranta** gw. ‘szczapa powstająca przy ciosaniu pnia w poprzek’, war. *skiedrantas*. Por. *Skersai medį renčiant, pasidaro skiedrantos, išilgai* — *skiedros*. *Skiedra* — *kur tašo, o skiedranta* — *kur ranto medžius*. Chodzi tu o złożenie członów *skiedà* ‘szczapa, drzazga’ (zob. *skiesti*) i *-ranta* (por. *rantas* ‘wcięcie, nacięcie’ s.v. *rantýti*). War. *skiedrañtė, skiẽdrantė, skiedreñtė* (wtórne *rent-*) oraz *skiedrintė* (por. SZ *riñtė* s.v. *rantýti*).

**skiemuõ**, acc.sg. *skiemenį* 3 p.a. m. 1. ‘otwór pomiędzy dwoma pasmami osnowy, przez który przechodzi czółenko z wątkiem’, 2. gram. ‘zgłoska, sylaba’ (neol.) — ze \*skiedmen-, drw. dewerbalny od *skiedžiu, skiesti* (zob.). Zmiana *d-m > m-m > m* na granicy morfemowej (paralela: *raumuõ*). — Neoosn. *skiemen-*: *skiemenys* m.pl. ‘skiemuo’ (por. łot. *šķiemele* ts.). W tymże znaczeniu pojawiają się formy z restytuowaną spółgłoską *-d-* w pozycji przedsufigsalskiej: gw. *skiedmuõ, skiedmenys* b.z.a.

**skiẽpti, skiepiũ, skiepiaũ** 1. ‘pruć, rozszczepiać, rozrywać’, 2. ‘robić otwór, dziurę, dziurawić’, 3. ‘szczepić drzewa’. Szerzej jest znany war. *skieb-*: *skiẽbti* ‘cienko kroić; kroić w poprzek’, *atskiẽbti* ‘oddzielić; odkroić (cienką kromkę), *praskiẽbti* ‘rozszczepić (drewno)’. Pwk. *skiep-* wywodzi się z pbsł. \**skejp-* (LEW 805, Urbutis 2009, 122, 126). Odpowiednik psł. \**ščip-* ukazuje się w iter. \**ščipati*, ros. *ščipátъ*, pol. *szczypać* ‘boleśnie ścisnąć, skubać, zrywać co’ ‘szczypać, skubać’. Brak refleksów SO †*skaip-*. — Drw. *prāskiepas* ‘szpara, szczelina, otwór (w płocie); rozcięcie w odzieży, rozporek’ (war. *praskiẽbas*), *skiẽpas* ‘jednoroczny pęd rośliny drzewiastej, używanej do szczepienia, zraz, zaszczepka’, ⇒ vb. denom. *skiẽpyti, -iju, -ijau* ‘szczepić rośliny; szczepić ludzi’ (war. *skiẽpinti*), znac. etym. ‘wkładać zaszczepkę w rozszczepione drzewko’. War. *skiẽbas* ‘szczelina’ odpowiada łot. *šķiẽba*<sup>2</sup> ‘szczelina, szpara’ (por. niżej *šķĩpstis*). — SZ *skip-*: *skipstýti* ‘dzielić na części, np. jabłko’, *apskipstýti* ‘oblać po trochu i niepotrzebnie (wszystkie brzegi naczynia), por. *Nepilstyk be reikalo smetonos* — *visus puodelio kraštus apskipstýsi*. Z innymi suf.: łot. *šķibĩt* a. *šķibĩt* ‘obcinać gałęzie na zrąbanym pniu, krzesać’ (por. Urbutis 2009, 124). Nomina: *skiparas* ‘strzęp, skrawek’: łot. *šķĩpsna, -is* ‘kosmyk, pasmo, włókno; kłak’, *šķĩpsa* ‘kosmyk; szczypa’. Do tego *šķĩbene* ‘grubsza różga, koniec gałęzi’. — WSZ *skyp-*: *skỹpas* ‘skrawek materiału’, *skỹpata* a. *skýpata* ‘skrawek, strzęp, szmata; odłamek, ułomek, kawałek rozbitego naczynia, skorupa’. Por. łot. *šķĩpstis* ‘szczelina, szpara’. Czy tutaj *skỹpas* ‘ukośny, skośny’ (war. do *ĩkypas*)?

**skiesti, skiedžiu, skiedžiau** ‘rozcieńczać, rozrzedzać; rozmiękczać drogę (o deszczu), przen. ‘mówić głupstwa’, *skystai praskiest* SD «rzadko rozczynić», *nepraskiestas medus, alus* SD «nieprzebrany miód, piwo» [‘niezbyt rozcieńczony wodą’]. Refl. *atsiskiesti* ‘oddzielić się, odosobnić się’. Odpowiednik łot. *šķĩest, šķĩẽžu, šķĩẽdu* ‘rozsytać, rozproszyc, roztrwonić’. Najprawdopodobniej *skied-* jest młodym drw. od SZ *skid-* (zob. *skisti*), odnawiającym st. pełny \**skeid-* < pie. \**skejd-*. Dalsze szczegóły s.v. *skisti*. Zob. też LEW 805. Paralele apofoniczne: *riẽsti* ⇐ *rit-*; *skriẽsti* ⇐ *skrid-*. Intonacja wtórna, podobnie jak w prs. *skýsta* do *skýsti*. — Nomina od *skied-*: *skiedà* ‘szczapa, drzazga’, SD «trzaska, wior, schidia, assula» (⇒ vb. denom. *skiedóti* ‘zaśmiecać drzazgami, szczapkami’), *skiẽd alas* a. *skiedinỹs* ‘roztwór’, *skiedarà* ‘drzazga, trzaska, wiór’, *skiedelė* SD<sup>1</sup> «drewienko, festuca, assula» (syn. *rakštis*), *skiedrà* (zob.), *skiemuõ* (zob.), cps. *skiedranta* (zob.).

**skiẽtas** 1. ‘w krosnach: ruchoma deseczka do przybijania wątku, tzw. płocha’, 2.

‘poprzecznik w wozie lub saniach do zawieszenia orczyków’, 3. gw. ‘poprzecznik w bronie’. War. *skietas*. Brak alternantów †skit-, †skait-. Wraz z łot. *šķiets* ‘płochka tkacka; trzepaczka do czyszczenia lnu’ było wyprowadzane z pbsł. \*skeiṭa- i zestawiane z psł. \*ščitŭ ‘tarcza, osłona’, por. scs. *štītŭ* ‘ὄπλον, θυρεός’, sch. *štīt*, *štīta*, ros. *ščit*, *ščitá*, czes. *štít* ‘tarcza, ochrona, osłona’, pol. *szczyt* ‘punkt najwyższy, wierzchołek’, stpol. ‘tarcza, puklerz, herb’ (zob. BSW 264, Boryś 2005, 600). — Jeśli strp. <staytan> Ev ‘tarcza, Schilt [Schild]’ jest błędem odpisu zam. \*<scaytan>, czyt. [skaitən], to wyraz ten odzwierciedla pb. alternant na st. o, podobny do łac. *scūtum*. Por. PKEŽ 4, 148. — Odpowiedniki ie.: stir. *sciath*, gen.sg. *scéith* ‘tarcza’, łac. *scūtum*, -ī n. ‘podłużna tarcza’. Refleksy słowiański i celtycki wskazują na praformę pie. \*skeiṭo-, natomiast refleksy staropruski i łaciński na pie. \*skoṭo-. Lit.-łot. *ie* jest dwuznaczne, ponieważ może kontynuować zarówno pb. \*ei (pie. \*ei), jak i pb. \*ai (pie. \*oi). Pie. \*sk(H)e/oṭ-to- ma wygląd derywatu dewerbalnego, od osnowy \*skHeṭ-e-, pochodzącej z metanalizy iteratywu \*skH-eṭe- ‘odcinać, oddzielać’<sup>453</sup>. Pwk. \*sekH- ‘abtrennen: ‘schneiden’, ‘unterscheiden’, zob. LIV<sup>2</sup> 524. Znacz. etym. ‘to, co odcięto, np. deska; to, co odkrojono, np. płat skóry’. — Drw. *skiēčius* ‘rzemieślnik wyrabiający płochy tkackie’ (⇒ *skiēčiuvienė* ‘jego żona’), *skiētīninkas* ts., *skietūkas* ‘mała płochka’.

**skilāndis**, -džio nazwa wędliny, salcesonu: ‘wędzony żołądek wieprzowy a. barani nadziany tłuszczem i krajany mięsem’, por. *Skrandis arba drūktas grobas, prikimštas mėsos ant vasaros, vadinās skilāndis*. Formacja dewerbalna z neosuf. -and- od *skilti* I m.in. ‘łupać się, pękać’. Co do formantu por. *skilānda* ‘drzazga, szczapka’, *skalānda* ‘drzazga’ (od SO *skal-* jak w *skalā* ‘szczapka, łuczywo’), *skelēnda* ‘drzazga’ (od *skēlti* ‘szczepać’). Zob. też LEW 806. — Zapoż. lit. w błr. gw. *škilēndzja* ‘jelito grube u świni, wnętrzności’, *skilūndzi* a. *škilundzja* ‘żołądek napchany siekanym mięsem’ (poe. wsch.-lit. *skilūndis* ‘skilandis’), stbłr. *skilondb*, *skilondz* ‘wędzony żołądek wieprzowy’, pol. gw. *skilądz*, *skilandz*, *szkilądz* ‘wędzony żołądek wieprzowy; jelito grube u świni’ (por. Urbutis, *Balt* V:2, 1969, 156, Laučjute 34n.). Zob. też *kindziūkas*.

**skylė** 4 p.a. ‘dziura, otwór’, przen. ‘schronienie’ (*Neranda skylės, kur pasidėti*), ‘liche pomieszczenie do życia lub pracy; więzienie; niedola, nieszczęście’. SD: *iškalt skylė* «wykować mur, perforare murum, cauare, excuare», *skylės plaučiuose* «oskrzele, skrzele, branchiae foramina in pulmonibus». Konkretyzowane nomen actionis ze wzdłużoną samogłoską pwk. od *skilti* I m.in. ‘łupać się, pękać’. Por. *pynė* ‘plecionka’ ⇐ *pinti*; *trynė* ‘odcisk’ ⇐ *trinti* (GJL II, § 54). Znacz. etym. ‘pęknięcie’ ⇒ ‘szczelina’. — Cps. *girnāskylė* ‘otwór w dolnym kamieniu żaren’ (por. *girnós*), *skylmuša* ‘dziurkacz biurowy’, *skylmušys* ‘przebijak kowalski’ (por. *mūšti*). Vb. denom. *skylėti*, -ja, -jo ‘dziurawić, przedziurawiać’, intr. ‘dziurawieć, robić się dziurawym’ (⇒ *skylėtas* ‘dziurawy’).

**skilti** I, prs. *skyla* (\*skila < \*ski-n-la, war. *skilna*, *skylna*<sup>454</sup>, *skilsta*), prt. *skilo* 1. ‘łupać się — o drewnie, pękać, rozdzielać się, rozpadać się’ (por. łot. *šķīlt*, *šķīlu*, *šķīlu* ts.), 2. ‘wykluwać się, wydobywać się z jaja — o pisklętach’, 3. ‘rozpadać się, rozszczepiać się, oddzielać się’, 4. ‘wyskakiwać, pojawiać się — o iskrach przy krzesaniu ognia’. Cps. *atskilti* ‘odłupać się, oddzielić się’, *išskilti* ‘wypaść — o zębach; wykluć się z jaja’, *suskilti* ‘popękać w wielu miejscach, rozpaść się na części, podzielić się’. Allomorf *skil-* to forma st. zanikowego do *skel-*, por. *skēlti* ‘szczepać drewno, rąbać’ < pie. \*skelH-. Zob. LEW 806, LIV<sup>2</sup>

<sup>453</sup> Inaczej de Vaan 2008, 549: pwk. \*ski- jest nierozszerzonym wariantem pwk. \*ski-d- ‘oddzielać’, ukazującego się w łac. *scindō* ‘rozciąć, rozerznąć, rozłamać, oddzielić’. Podobnie LEW 806: lit. *skiētas* należy do rodziny czas. *skiesti* ‘rozcieńczać, rozrzedzać’, *skisti* m.in. ‘oddzielać się’.

<sup>454</sup> Postać *skilna* wynika z metatezy nl > ln w \*skinla. Z kolei *skylna* powstało ze skrzyżowania innowacyjnej formy *skilna* ze starszą *skyla*. Paralele: *svilna* i *svylna* obok *svyla* < \*svi-n-la (svilti); *svirna* i *svyrna* obok *svyra* < \*svi-n-ra (svirti); *šilna* i *šylna* obok *šyla* < \*ši-n-la (šilti).

553. — Nomina: *ātskilas* ‘oddzielny, osobny’ (⇒ *atskilēlis* ‘odstępca’), *prāskilas* a. *praskilā* ‘kij z rozszczepionym końcem, używany do łapania żmij’ (por. *prāskalās*), *skilā* ‘drzazga, szczapka, *skilānda* ts., *skilāndis* (zob.), *skiltas perētas* ‘ktokolwiek, każdy, wszyscy’ (dosł. ‘wykluty, wylęgły’), *skiltis*, -ies f. ‘część naturalnie się wydzielająca (np. ząbek czosnku, płat płuc, płat wątroby), część składowa czegoś, odkrojona część (jabłka, buraka), działka, pasmo, szpalta; gatunek, rodzaj’, SD «głowka czosnku, cebule, bulbus, caput, capitellum» (syn. *galvelē*), *skiltuvas* SD «kolce w łańcuchu, ogniwo łańcuchow, circulus catenae» (por. n.m. *Skiltuvaĩ*), *skilvỹs* (zob.). — WSZ *skyl-*: *skýliau* (prt.), drw. *skylẽ* (zob.). — SO *skal-*: *skalā* (zob.). — Nowy SO *skail-* ⇐ *skil-*: *kāilis* (zob.).

**skilti** II, *skiliũ*, *skýliau* 1. ‘krzesać ogień, wydobywać iskry przez uderzanie stalowym narzędziem o krzemień’ (*ižskilt ugnį* SD «wykrzesać ogień z kamienia»), 2. ‘uderzać, bić’, 3. ‘szybko iść, biec, jechać; mówić prosto w oczy’, 4. ‘zaiskrzyć, ukazać się — o iskrze’. Transitivum na -*ja-*, które dotworzono do *skilti* I (zob.). — Drw. *skiltuvas* ‘krzesiwo, narzędzie do krzesania ognia; mechanizm kurkowy w broni palnej dawnego typu’, SD *skiltuvas* 1. «krzesiwo, igniarium, ignitabulum», 2. «musat, chalybs» [‘stalka do ostrzenia, wecowania u rzeźnika’, L.].

**skilvỹs** 4 p.a., *skil̃vis* 2 p.a. 1. ‘żołądek u ptaka’ (por. łot. *šķilva* ‘żołądek kury’), 2. ‘wole u ptaka’, 3. gw. ‘żołądek u ludzi’ — drw. od sb. \**skil-va* lub \**skil-vas*. Razem ze *skiltis* (zob.) należy do czas. *skel-* / *skil-*, zob. *skilti* I ‘łupać się, rozdzielać się’. Zob. też *skrañdis* ⇐ *skrend-*. Zapoż. lit. w pol. gw. *skilwis* ‘żołądek u ptaka’ (Zdancewicz 348). — Drw. *skilvēlis* ‘komora (w sercu)’.

**skimbtelēti**, *skimbtelēja* (war. *skimbteli*), *skimbtelējo* ‘upaść z dźwiękiem, krótko zadzwonić, np. o łyżce padającej na podłogę’, *skimbtērēti* o odgłosie pękającego szkła, *skimbcīoti* o odgłosie uderzającego o coś wiadra, o odgłosie szklanych naczyń. Czasowniki te pochodzą od interj. *skimbt*, *skiĩbt*, oznaczającej krótkotrwały dźwięk, por. *Skimbt ir sprogo butelis nuo karšto vandens. Rytą anksteinyčiais skiĩbt skiĩbt kala gelį kalvis*. Inaczej LEW 795, 807, który mówił o pwk. *skimb-* stojącym w alternacji apofonicznej ze *skamb-* (zob. *skambēti*).

**skiñdelis**, -io gw. ‘gont, cienka deseczka do pokrywania dachu’ — zapoż. ze śrdn. *schindele* (⇐ śrlac. *scindula*, por. EWD 1201), stąd też łot. *šķindele* ts. Por. GL 116, LEW 807. War. sufiksalny: *skindeliūs* SD «gont, scandula» (pominięte w ALEW). — Młodszym germanizmem jest *šiñdelis* ‘gont’ ⇐ prus.-niem. *šindel*, por. nwn. *Schindel*, *Dachschindel* (GL 125). Zob. też *gõntas*, *skiedrà*.

**skiñkis**, -io gw. 1. ‘słabe, kwaśne piwo’ (m.in. u Donełajtisa), 2. ‘licha, wodnista zupa; rzadka potrawa’, 3. ‘ocet’ (*Rūgštas kaip skiñkis*). Drw. *skiñkalas* ts. Prawdopodobnie jest to zapożyczenie ze staropruskiego, a to z uwagi na charakterystyczną dla tego języka zmianę fonetyczną \*enC > inC (zob. Smoczyński 2000, 15n.). Por. stpr. *scinkis* EV ‘słabe piwo, cienkusz, Schenkier’, co pochodzi ze zmiany \*skenk-is ⇐ śrdn. *schenke-bēr* (II człon złożenia został zastąpiony stpr. sufiksem -is; paralele na to podał Smoczyński, l.c.). Zob. Trautmann 1910, 429, Endzelīns 1943, 249 i PKEŽ 4, 121, którzy zresztą nie zajmują się kwestią lit. i stpr. inC na miejscu śrdn. enC. N.B. LKŽ XII, 900 przez niedopatrzienie nie zaznaczył obcości formy *skiñkis*. — Vb. denom. *įskinkiūoti* ‘wlać, wmieszać (do barszczu trochę mleka zamiast śmietany)’: *Nė tę smetonos dēta, biskį tik pieno įskiniūota į tuos barščius, i gana; skĩnkīoti* ‘przelewać z jednego naczynia w drugie (o dzieciach)’.

**skinti**, *skinũ*<sup>455</sup>, *skýniau* 1. ‘zrywać (owoce, gałązki, kwiaty, liście, korę)’, 2. ‘rąbiąc

<sup>455</sup> Do tego niejasny war. *skimũ*. Por. *skõmas* ob. *skõnis* s.v. *skanũs*.

trzebić, karczować las', 3. 'torować sobie drogę' (*skinti kēliq* 'dążyć do celu'), 4. 'zabijać (wroga)'. Cps. *nuskinti* 'zerwać (liść), wyrąbać (las)', *perskinu* SD «przerzedzam sad, las», *praskinti* 'przerzedzić las, wycinając niektóre drzewa; utorować drogę', *praskinu* SD «przerębuję las, aperio viam, iter per siluam». — Tylko w gwarach pojawia się prs. na SE *skenù*, por. *Medžius skēna* 'Wycina drzewa'. *Skenu mišką* 'Wycinam las'. *Du bēga, du gena, du kelią skēna* 'Dwaj biegną, dwaj gonią, dwaj drogę torują'. — Odpowiednik łot. *šķīt, šķinu*, prt. *šķinu* a. *šķīnu* 'zrywać (liście, korę); karczować krzaki', *mežu šķīt* 'karczować las'. Transponat pie. \*sken(H)- 'oderwać, zedrzeć'. Zwraca uwagę rozpowszechnienie się w bałtyckim alternantu setowego na st. zanikowym, \*skīn-C < \*skñH-C. Brak refleksów SO \*skon(H)-. Por. formy germańskie z rozszerzeniem dentalnym w pwk.: stwn. *skinten*, śrwn. *schinden* 'zdzierać skórę a. korę, skorupę, obierać ze skóry, ogołocić; znęcać się, maltretować', nwn. *schint* 'skórka owocu', śrdn. *schinne* 'łupież', stisl. *skinn* 'zdarta skóra', szw. *skinn* 'skóra, futro' < \*sken-t-, w apofonii stisl. *skān* 'kora', szw. *skān* 'strup'. Zob. IEW 929n., s.v. \*(s)ken(d)-; autor z niewiadomego powodu pominął formy bałtyckie. — Drw. *skināuti* 'zrywać po trochu (liście)', *apskināuti* 'oczyszczać (łąkę) z zarośli, z suchych gałęzi', *skīndyti* 'zrywać', nomen *nuoskinā, nūsokina* 'wyrąb (lasu), miejsce wykarczowane'. Tu może jako wariant s-mobile: *kīnis* (zob.). — WSZ *skyn-*: *skýniau* (prt.), drw. *skýnioti* iter. 'zrywać liście, kwiaty' (por. *pýnioti, trýnioti*), nomina: *próskyna* 'przesieka w lesie' (por. *praskinti*), *skynimas* 'zrywanie (owoców), torowanie, trzebież leśna', *skýnimas* 'miejsce w lesie oczyszczone z krzaków, wytrzebione; ziemia uprawna po wykarczowanym lesie' (war. *skýnymas, skynýmas*), SD «nowina, rola albo pole nowo kopane, nouale» (syn. *lýdimas*). — n.m. *Pāskynai, Paskynaĩ, Skýnimai, Skynimaĩ* 9x, *Skynimiēčiai, Skynimiškiai*. — Nowy SO *skain-* ⇐ *skin-*: *skāinioti* (zob.).

**skiřbti, skiřbsta, skiřbo** žm. 'kwaśnieć, kisnąć — o mleku, piwie' (znacz. etym. 'robić się ostrym w smaku' albo 'ścinać się'). Drw. *skiřbis* 'szpara (w ścianie stodoły)' : łot. *šķīrba* 'szpara, rysa, szczelina'. Odpowiednik nominalny psł. \*ščīrba 'szczerba, miejsce wyszczerbione', śłh. *ščīrba* 'szczelina, szpara, szpara między zębami; czerep, skorupa', ros. gw. *ščerbá* 'puste miejsce po zębie', czes. *štěrba* 'szczelina, szpara', pol. *szczerba* 'wyłom, wyrwa, luka', przest. 'ślad po cięciu szablą, mieczem, blizna, szrama' (stpol. *szczyrbina* 'zagłębienie w ostrzu miecza; uszczerbek, strata'). Zob. BSW 266, LEW 807, Boryś 2005, 596 n., Vaillant, GC III, 387. Pbsł. SZ \*skirb- / \*skurb- ⇐ \*skerb-, pie. \*(s)krb<sup>h</sup>- ⇐ \*(s)kerb<sup>h</sup>- 'robić ostrym narzędziem; być ostrym' (IEW 943). Osobno zob. *skerbti, skuřbti*.

**skýrius, -iaus** 1. 'dział, wydział, oddział', 2. 'oddział żołnierzy', 3. 'klasa szkolna', 4. 'rozdział w książce', 5. 'różnica'. SD *skyrius* «rożność, różnica» (syn. *kitokybė, nelygybė*), *skyrius gimimo* «rodzaj, różnica, jednego albo różnego rodzaju rzeczy» (syn. *gimimas*). Konkretyzowane nomen actionis z suf. -ius i WSZ *skyr-* ⇐ *skir-* od *skirti* m.in. 'oddzielać, rozłączać' (por. *daĩgius, lākius, raĩkius*, GJL II, § 108).

**skiřpstas** 1. bot. 'wiąz, Ulmus', 2. gw. bot. 'krzew kruszyna, Frangula', 3. gw. bot. 'grab, Carpinus', 4. gw. bot. 'wiciokrzew, Lonicera', 5. gw. bot. 'buk, Fagus'. Z innymi suf.: *skirpstà* 4, 2 p.a. bot. 'krzew kruszyna, Frangula; szakłak pospolity, Rhamnus cathartica', *skirpstis, -iēs* f. bot. 'buk, Fagus', *skirpstūs* bot. 'buk zwyczajny, Fagus silvatica'. Jedyne nawiązanie: stpr. *skerptus* EV 'wiąz polny, Rustere [Rüster, Ulmus campestris]'. Trudne, m.in. dlatego, że lit. nazwy drzew nie doczekały się jeszcze monografii. Czy wynika coś z podobieństwa formy do *skiřpstas* 'grzbiet dachu' i *skiřpstis* 'krokiew'? Zakończenia -stas, -sta, -stis, -stus zachęcają do założenia neoosn. na -st-, *skirpst-*, pochodzącej z metanalizy czas. \*skirpstyti, będącego frequentativum na -sty- do \*(s)kirp- albo \*(s)kirb-. LEW 807 widział tu rozszerzenia pwk. pie. \*(s)ker- 'ciąć, ścinać'. Por. *kiřpti*.

**skiřpstis, -ščio** gw. 'krokiew', *skirpsčiai* SD pl. «krokwy, kozły, cantherii, deliquiæ» —

drw. od pwk. *skirp-*, będącego wariantem *s-mobile* do *kirp-*, por. *kiṛpti* ‘strzyc, obcinać, kroić’. Neosuf. *-stis* jak np. w *svirstis* ‘żuraw u studni’, *šūstis* ‘kupa, stos’ (GJL II, § 405). Z innymi suf.: *skirpstas* ‘grzbiet dachu, kalenica’, *skirpsčius* ts. (war. *skirpcius*). — Drw. *tarpe skirpsčiu, terpuskirpstis* SD «międzybale, intertignum, metopa» [‘miejsce między belkami’].

**skiṛsti**, *skiṛsta* (\*skird-sta), *skiṛdo* 1. ‘pękać — o chlebie, ziemi’, 2. ‘pękać — o skórze rąk, nóg, sutek’, 3. ‘(o skórze) pierzchnąć, stawać się szorstką, chropowatą’. Cps. *apskiṛsti* ‘popękać — o skórze; obmarznąć po deszczu, pokryć się lodem — o ziemi’, *įskiṛsti* ‘popękać — o ziemi, glinie, jabłkach; popękać i poczerpieć — o skórze rąk, nóg; pokryć się brudem — o garnku, fartuchu’, *įskiṛdusi žemė* ‘ziemia stwardniała, dawno nie uprawiana’, *pienas suskiṛdęs* ‘mocno zsiadłe mleko, które oddziela się płatami’. Allomorf *skird-* stanowi formę SZ od pwk. *skerd-*, zob. *skerdžiù, skėṛsti*. Zob. też oboczny refleks SZ *skurd-* s.v. *skurdūs*. — Drw. od *skird-*: *skirdikės* f.pl. ts., *skiṛdskės* ts.<sup>456</sup>; *skirdėlikės* f.pl. 1. ‘odmiana gruszy, której owoce szybko pękają’ (war. *skirdėnikės*), 2. ‘odmiana kartofli «skirdikės»’, cps. *skiṛdbulvės* f.pl. ‘pewna odmiana kartofli o popękanej skórze’ (por. *būlvės*).

**skirti**, *skiriù, skyriau* ‘dzielić, rozdzielać, rozłączać; odróżniać; przydzielać, przeznaczać, wyznaczać, mianować’. Cps. *atskirti* ‘oddzielić, odłączyć, odróżnić’, DP też ‘odłożyć; oddalić, odwieść’, *išskirti* ‘udzielić komu rozwodu’, *paskirti* ‘naznaczyć, przeznaczyć, mianować, przydzielić, przyznać (nagrodę), poświęcać (siły)’, *perskiriu* SD<sup>1</sup> «rozwodzę, seiungo, separo, repudio». Refl. *skirtis* 1. ‘różnić się, odróżniać się, wyróżniać się’, 2. ‘rozstawać się, żegnać się z kim’ (SD: *sveikinu skirdamasis* «żegnam kogo, żegnam się z kim», *sveikinimas skiriuntis su kuo* «żegnanie kogo odchodząc»), 3. ‘rozwódzić się’ (*žmonà su výru skiriasi*), *atsiskirti* ‘oddzielić się, odłączyć się, rozstać się’, *pėrsiskirti* ‘rozłączyć się; rozwieść się’. Odpowiednik łot. *šķirt, šķiru, šķīru* ‘ucinać, oddzielać, rozdzielać, kawałkować’. Formacja na SZ \*skīr-C < pie. \*(s)krH- do *skér-C* < pie. \*(s)kerH- ‘dzielić, oddzielać’ (Liv<sup>2</sup> 558). Osobno zob. SZ *skūr-C*: *skūrti* i SE *skėrti* I. — Drw. *skirdyti* ‘oddzielać’ (nie †skardyti; co do braku apofonii por. *pildyti, stūmdyti*), *skirstyti* ‘dzielić, rozdzielać, przeznaczać, wyznaczać’: łot. *šķirstīt* ‘rozdzielać, wertować (książkę)’, *skirstau* SD<sup>1</sup> «rozważam, placo, paco, litem compono, dirimo» (syn. *suderinu*), *paskirstau* SD<sup>1</sup> «rozprawuję, absoluo, ago, tracto, decerno...» (syn. *parskirdinēju*), «rozządzam, procuro, ordino, dispono», refl. *skirstytis* ‘oddzielać się, rozpraszać się, rozchodzić się’. — Neoosn. *skird-*: *skirdinėti*: *atskirdinėti* DP ‘oddalać’, *parskirdinēju* SD<sup>1</sup> «rozprawuję» (syn. *paskirstau*), *skirdinti*: *išskirdinti* cur. ‘kazać wydzielić’. — Nomina: *ātskiras* ‘oddzielny, osobny; pojedynczy; odmienny, różny (np. o gwarze)’, *atskirtinis* ‘odróżniający, diakrytyczny (znak)’, *išskiriant* a. *išskýrus* adv. ‘wyjąwszy, z wyjątkiem, oprócz’ — skostniała forma ptc. prs. act. względnie ptc. prt. act. do *išskirti* ‘wydzielić’; *pāskiras* ‘osobny, pojedynczy, poszczególny’, *paskirmaĩs* adv. ‘według wyboru, do wyboru’ (por. *pakrikmaĩs*), *perskirimas* SD «rozwód małżeństwa, diuortium, repudium», *skirmaĩ* a. *skirmuĩ* adv. ‘oddzielnie, osobno’, *skirtingas* ‘odmienny, różny’, *skirtumas* ‘różnica’. — War. *s-mobile*: *kirna*, pl. *kirnos* ‘zwalone drzewa, pnie w bagnie; ostry karcz pozostały po zrabaniu łoży, wierzby’ (zob. *kėras*). — Cps. *sáuskira* adv. ‘oddzielnie, osobno’ (dosł. ‘biorąc każdy składnik sam dla siebie’), *sáuskiras*, -à ‘oddzielny; osamotniony’, ⇒ *sauskýris* a. -*skýrius* ‘odludek’. Na SZ też umbr. *karu-* ‘część’, łac. *carō, carnis* f. ‘mięso’ (znac. etym. ‘kawałek mięsa’ ⇐ ‘sztuka, kawałek’). — WSZ *skyr-*: *skyriau* (prt.), drw. *atsiskýrėlis* ‘człowiek stroniący od ludzi, odludek, samotnik; pustelnik’, *atskырimas* ‘oddzielenie’, *išskyros* f.pl.

<sup>456</sup> Według LKŻ XII 909 zaświadczone w jednym tylko miejscu (Luōkė na Żmudzi). Zachodzi podejrzenie, że forma została skonstruowana przez redakcję LKŻ na podstawie ptc. prt. act. *įskiṛdęs*. Zam. \*skirskės, to ze \*skirs-skės, drw. od neopwk. *skirs-*. Co do neosuf. *-sk-* por. *giṛckus* < \*girt-skus. Zob. też *meičkus*.



‘wydzielina’, *pérsiskyrēlis* ‘rozwodnik’, *skyrýbos* f.pl. ‘rozwód’, *skyrimas* ‘dzielenie, rozróżnianie, przydzielanie’, *skýrimas* ‘przedziałek we włosach’, *skýrius* (zob.), *skyrūs* ‘żyjący w samotności; samolubny’, cps. *sáuskyra* adv. ‘oddzielnie, osobno’ (zob. wyżej *sáuskira*). — Nowy SO *skair-* ← *skir-*: *skairūs* (zob.).

**skýstas**, -à 3 p.a., *skýstas* 4 p.a. 1. ‘rzadki (o płynie, potrawie)’, 2. ‘rzadko rosnący (o zbożu, włosach)’, 3. ‘płynny, ciekły, lekki, wodnisty (miód, piwo, mleko), przezroczysty’, 4. ‘cienki, niedonośny (o głosie)’, 5. ‘lekki, słaby (o wietrze)’, 6. ‘miękki, łatwy do piłowania (o drzewie)’, 7. ‘słaby, nie wytrzymały’, 8. ‘młody, niedojrzały; lekkomyślny, niemądry’. SD: *skystas* «rzadki, o miękkich abo mokrych rzeczach, liquidus, rarus, tenuis», *sakai skysti* m.pl. «kley ognisty, mokry, rzadki, naphtha, oleum viuum, maltha» [‘ropa naftowa’]. Odpowiedniki bałt.: łot. *šķīsts* ‘rzadki (o kaszy, zupie), cienki (o tkaninie), przejrzysty, klarowny; czysty, nieskalany, obyczajny’, stpr. *skijstan* acc.sg. ‘czysty, nieskalany, niewinny, rein, keusch’, *skīstai* adv. ‘skromnie, niewinnie, züchtig’. Ocena nie jest jednoznaczna. Z jednej strony może to być refleks praformy \*skīd-ta-, utworzonej od WSZ \*skīd- ← *skid-*, por. *skīsti*, *skīdo*. Z drugiej strony może to być adi. postvb. na -a- od neopwk. *skyst-*, który wyabstrahowano z prs. *skýsta* ‘rzednie, staje się rzadkim’ (pb. \*skind-sta), zob. *skīsti*. Z tego powodu identyfikacja *skýstas* via *s-mobile* z przymiotnikiem psł. \*kīstŭ ‘czysty’, scs. *čistŭ* ‘καθαρός’, sch. *čist*, ros. *čist*, pol. *czysty* (por. Leskien 1884, 282, BSW 263 n., REW III, 342 n., LEW 808, PKEŽ 4, 122) nie jest całkiem pewna. — Drw. *skýsčius*, f. *skýstė* ‘niepoważny człowiek; człowiek krewki, popędliwy’, *skystai* adv. ‘rzadko’ (*skystai praskiest* SD «rzadko rozczynić», *skýstainis* ‘rzadki (o kaszy), wodnisty (o śmietanie)’, *skýstis* ‘płyn; sok, syrop; płynne jado’ (war. *skýstis*), *skýstoji žarnà* ‘jelito cienkie’, *skýstókas* ‘dość rzadki, niezbyt gęsty’. Cps. *skystapiēnė* — o krowie, której mleko nie jest tłuste (por. *pīenas*), *skystaprōtis* ‘niespełna rozumu’ (por. *prōtas*), *skystgrōbis* ‘jelito cienkie; nieoczyszczona kiszka’, przen. ‘głupiec’ (por. *grōbas*). Por. stpr. *en skīstieskan* ‘w czystości (żyć), in Reinigkeit (leben)’. — Vb. denom. *skýstėti* ‘rzednąć, robić się lejkiem; przeświecać na skutek wytarcia się (o tkaninie, spodniach)’, *skýstinti* ‘zrobić płynnym, lejkiem, rozcieńczyć’ (⇒ *skýstimas* ‘sok, np. owoców, buraków, cebuli; płynny składnik potrawy; płynna gnojówka’). Por. stpr. *ast tennan skijstinnons* ‘oczyścił go [Kościół], hat sie [die Gemeine] gereinigt’ od \*skīstint ‘czyścić, oczyścić’.

**skīsti**, *skiñda*, *skido* 1. ‘rzednąć, zdzierać się, strzępić się, rozłazić się (o odzieży)’, 2. ‘rozchodzić się (po lesie), oddzielać się od grupy, rozłączać się, zrywać związek’. Do pie. \*skeid- / \*skid-, por. łac. *scindō*, *scicidī*, *scissum* ‘rozciąć, rozerwać, rozdzielić, rozłamać’, wed. *chinátti* ‘odcina, rozbija, tłucze’, gr. *σχίζω* ‘rozszcześcić, rozłupać, rozedrzeć; rozdzielać, rozłączać’ < \*skid-je- (zdaniem Beekesa 2010, 1437 pochodzenie aspiraty χ pozostaje niewyjaśnione). Inaczej LIV<sup>2</sup> 547 i NIL 619: \*sk<sup>h</sup>eid- / \*sk<sup>h</sup>id-; Villanueva Svensson, *Balt XLIV*:1, 2009, 7: \*skéid-. — Drw. *ātskidas* ‘oddzielny, osobny’, war. *atskidūs*, ⇒ *atskidaĩ* adv. ‘oddzielnie, osobno — siedzieć, mieszkać’, *atskidù* a. *ātskidu* ts., też ‘na uboczu, z dala od innych’, *pāskidas* ‘rozrzucony, rozproszony, osobny, pojedynczy, nie w kupie’ (np. *paskidi namaĩ*), war. *paskidūs*; *paskidaĩ* adv. ‘osobno, oddzielnie, w rozproszeniu’ (war. *paskidaĩs*, *paskidù*, *paskiduĩ*), ⇒ *paskidriaĩ* adv. ts. — Po odnowieniu formacji infigowanej \*ski-n-d- sufiksem -sta- pojawiło się nowe prs. *skýsta* (= \*skįsta < \*skind-sta) obok prt. *skido*, inf. *skīsti* (paralele s.v. *blīsti*). Akut tego prs. był analogiczny, wzorowany na takich prezentiach z suf. -sta-, które były tworzone od pierwiastków seł. — Z chwilą, gdy prs. *skýsta* uległo reanalizie jako \*skyd-sta (długie y wywodzi się z denazalizacji *i*), pojawiła się neoosn. *skyd-* i zbudowany wokół niej pdg. intransytywny *skýsti*, *skýsta*, *skýdo* ‘stać się miękkim, grząskim (o gruncie), rzadkim (o płynie), cienkim lub przezroczystym (o płótnie); oddzielić się (od stada, gromady), rozejść się (o małżonkach, o kolegach); stracić panowanie nad sobą’. Paralela łot.: *šķīst*, *šķīstu*, *šķīdu* ‘rozaść się, rozejść się, rozproszyć się na wszystkie strony’.

Drw. od *skyd-*: *atskyduōlis* ‘odludek, samotnik’ (war. *ātskydūlis*, *atskydūlis*), *skýstas* (zob.), cps. *výrskydē* bot. ‘naradka, Androsace’ (por. *výras*). — SO *skaid-* ⇐ *skid-*: *skáidyti* (zob.). — SE *skied-*: *skiesti* (zob.).

**skývė**, *skývis* ‘płaski talerz’ — zapoż. z śrdn. *schīve* (GL 116), skąd też łot. *šķīvis*, -e talerz; krążek’ (Jordan 102), zob. też LEW 996. Osobno zob. *šývė*.

**sklandýti**, *sklandaũ*, *sklandžiaũ* 1. ‘szybować w powietrzu — o ptakach’, 2. ‘pływać w wodzie’, 3. ‘ślizgać się, zjeżdżać na boki — o saniach’ (syn. *sklándžioti*), 4. ‘zasuwać i odsuwać zasuwę drzwi’ — iteratyw z suf. -yti i SO *skland-* ⇐ *sklend-*, zob. *sklęsti*. War. *sklándyti*. — Nomina na SO *skland-*: *atsklandà* ‘wybój na drodze; zasuwa’, *pasklánda* a. *pāsklánda* ‘wyślizgana po jednej stronie droga zimowa, pochyłość obmarzłej drogi’ (syn. *pasklámba*, *paskliũnda*, *paskliũndra*), *sklandà* ‘zasuwa’, żm. ‘zerdź w płocie’, *sklandūs* ‘gładki, śliski — o lodzie; płynny — o mowie; zgodny, harmonijny’ (por. typ *slapūs* ⇐ *slapyti*). Stosunek *sklandà* ⇐ *sklęsti* odpowiada *blandà* ⇐ *blęsti*; *brandà* ⇐ *bręsti*; *grąžà* ⇐ *gręžti*. Osobno zob. *sklāstis*.

**sklāstis**, -ščio ‘zamknięcie zasuwane, drewniana a. żelazna zasuwa (drzwi, bramy), rygiel; zawór’ (war. akc. *sklāstis*). Z innymi suf.: *sklāsta* ‘zasuwa’, *sklāstas* ‘zasuwa, rygiel’, *sklāstai* m.pl. ‘sidła’. Formacje na -ā-, -ia-, -a-, utworzone od neoosn. *sklāst-*, która została wyabstrahowana z czas. \**sklāstyti* < \**sklās-sty-*, frq. na SO od *sklē-*, zob. *sklēsti*. Paralele: *sprāstis* a. *sprāstas* ⇐ \**sprās-sty-* (od *sprēsti*); *spāstai* ⇐ *spāstyti* (\**spās-sty-*, od *spēsti*); *lāstà* a. *lāstas* ⇐ \**lās-sty-* (od *līsti*). Inaczej ŽD 330: \**skland-stis* lub \**skland-tis*.

**skleĩsti**, *skleidžiũ*, *skleidžiaũ* ‘rozpościerać cienką warstwą, np. len do bielienia, rozgarniać (rękoma); szerzyć, rozpowszechniać; rozpraszać, trwonić (pieniądze)’. War. *sklēsti*. *atskleĩsti* ‘oddzielić, rozdzielić (włosy na głowie), otworzyć (książkę)’, ujawnić (podstęp)’, *išskleĩsti skētį* ‘rozłożyć parasol’. Refl. *skleĩstis* ‘rozpościerać się, krzewić się; rozwijać się (o liściach)’, *atsiskleĩsti* ‘roztworzyć się, rozkryć się — o odzieniu’. Nomen: *lāpskleidis* ‘pora rozwijania się liści’ (por. *lāpas*). — Z *s-mobile* należy tu żm. *klēisti*, *klēidžiu*, *klēidžiau* ‘trwonić, rozpraszać’. — Obecność obocznego stopnia *e* z dyftongiem *ie* w *sklēsti*, *skleidžiũ*, *skleidžiaũ* ‘słać, rozpościerać’ (por. *griēbti* ob. *greĩbti*, *spiēstis* ob. *speĩsti*) nasuwa przypuszczenie, że *skleid-* jest młodszą formą SE, mianowicie utworzoną na podstawie SZ *sklid-* (zob. *sklisti* I). — Neopwk. *skleis-*: *sklēisčioti* ‘rozpościerać’, (*pra*)*skleisdinēti* ts., *sklēistas* ‘przedziałek we włosach’, *skleistinis* ‘(o Inie) ścielony, rozpostarty’. SO *sklais-*: *sklaistýti* ‘rozpościerać, rozgarniać, przewracać (siano)’, *išsisklaistýti* ‘rozproszyc się, rozbiec się w różne strony’ przez degeminację ze \**sklais-sty-*. — Neoosn. *sklaist-* (⇐ *sklaist-yti*): *sklaistas* a. *sklaistis* ‘przedziałek we włosach’ (por. *sklāstas* ob. *sklāstē* s.v. *sklēsti*). — SZ *sklid-*: *sklisti* I (zob.). — SO *sklaid-*: *sklaidýti* ‘rozdzielać, rozrzucać, rozpraszać’, *ātsklaidas* ‘otworzenie (książki)’. — Pwk. *skleid-* nie ma nawiązań zewnętrznych. Z uwagi na obecność vb. *skliēti* o bliskim znac. ‘słać, rozścielać, np. słomę’ (zob. s.v.) można postulować pojawienie się obok prs. \**sklejũ* do \**sklieti* (por. *skrejũ* przy inf. *skriēti*) formacji prezentalnej z suf. -d-, mianowicie \**sklej-de-*. Jest prawdopodobne, że prs. intr. \**skleĩda* ‘rozprasza się’ uległo tranzytywizacji przez sufigowanie -ja-: *skleĩdžia*, *skliēdžia* (paralele: *lėidžia*, *mėrdžia*, *žeĩdžia*). Przy takim ujęciu *sklaidýti* może być derywatem na SO i z suf. -yti od neopwk. \**skleid-*.

**skleĩmbti**, *sklembiũ* (war. *sklembstũ*), *sklembiaũ* (war. *sklambaũ*) 1. ‘ukośnie rąbać, ciosać, kroić, piłować, kopać (np. rów o skośnych ścianach), strzyc na ukos’, 2. żm. *nuskleĩmbti* ‘ześlizgnąć się z drogi (o saniach, wozie)’, 3. gw. ‘nie dać dość, oddawać ująwszy część, skrzywdzić kogo’. War. *skleĩmbti*. Formalnie: uogólniony temat prs. infigowanego \**skle-m-bu* od niezachowanego pwk. \**skleb-* / \**sklab-* (por. *klembũ*, *išklēbti* ‘rozchwiać się’;

*stembù, nustèbti* ‘wpaść w podziw’). Dalszy wywód niejasny. LEW 811 uważał *sklemb-* za rozszerzenie pwk. \*(s)kel- jak w *skèlti* ‘rozłupywać’. IEW 926 umieścił *sklemb-* w rubryce ‘Wurzelerweiterung’ \*(s)kel(e)-p-, razem z łac. *scalpō, -ere* ‘drapać, skubać; ryć, wycinać, zwł. w kamieniu’ i lit. *kálpa* ‘poprzecznik w saniach’ (zob. *kilpa*). Do zestawienia *scalpō* ze *sklembti* powrócił teraz de Vaan 2008, 542 (pie. \*sk(e)lp- ‘to split off’?). — SO *sklamb-*: *sklambýti* ‘ociosywać’, *apsklambýti* ‘(drewno) ociosać, (drewniaki) z grubsza obrobić’. — SZ *sklimb-*: *sklimbē* ‘odkrajany z bochenka duży kawał chleba, pajda; kawałek gruntu, pola’, *sklimbis* a. *sklimbys* ‘oddzielony kawałek (chleba, słoniny, sera); dachówka z płytki kamiennej’, *sklimbis* b.z.a. ‘urwisko (góry)’, *sklimpis* ‘kawałek gruntu’. Co zrobić z *išsklimbti* ‘wystąpić z brzegów, rozlać się (o rzece)’? Osobno zob. *sklŷpas*.

**sklėnyčia**, gen.sg. *sklėnyčios* 2 p.a. stlit., gw. ‘szklanica, szklanka’ (*Nedrišo prašyt sklėnyčios vandenės* DP 271<sup>47</sup> ‘Nie śmiał prosić o sklenicę wody’. *Mano gryčia kap sklėnyčia* ‘Moja chata jak szklanka’ [tj. czysta, piękna]). Zapoż. ze stbłr. *sklenica* ← pol. przest. *sklenica*, *sklanica* (SLA 199, LEW 810), por. błr. *skljanica*. — War. *sklėnyčia* 1 p.a., *sklėnyčia* 1 p.a., też z krótkim *e*: *sklėnyčia* 2 p.a., *sklėnyčia* 1 p.a. — War. *skleinyčia* pokazuje wtórny dyftong, powstały na skutek antycypowania miękkości spółgłoski *n*: *en*’ > *ein* lub *én*’ > *ein* (paralele: *vesėilia, lāšleidis*). War. *sklainyčia*.

**sklėpas** gw. ‘piwnica’ (*Šalta kaip sklepė* ‘Zimno jak w piwnicy’) — zapoż. z błr. *sklep*, -a ‘piwnica, ziemianka’, por. Zs 49. — Stlit. *sklėpas* 1. ‘sklepienie’, 2. ‘loch więzienny’, 3. ‘pokój, komnata’ — zapoż. ze stpol. *sklep* ‘sklepienie’, później ‘pomieszczenie zasklepione z wierzchu, loch, piwnica’. Zob. też SLA 199, LEW 810.

**sklėsti**, *sklendžiù, sklendžiaù* 1. ‘szybować, latać nie poruszając skrzydłami, np. o bocianie’, 2. ‘lecieć w powietrzu, np. o kamieniu’, 3. ‘o saniach: ślizgać się, suwać się na strony’, 4. ‘suwać zasuwą (u drzwi), zasuwać, odsuwać’, 5. pot. ‘szybko iść, biec, jechać’ (por. pol. pot. *zasuwać* ts.), 6. gw. ‘stawiać sidła’. Refl. *užsisklėsti* ‘zamknąć sobie drzwi na zasuwę’. Odpowiednik łot. *skleñst, sklenžu, sklendu* ‘sunąć się w bok’. Nie do końca jasne, zob. LEW 810. Być może, że *sklend-* zostało dotworzone jako allomorf na SE do infigowanej osnowy *sklind-*, por. *skliñda* do *sklido, sklisti* I ‘rozchodzić się, rozpływać się, rozpraszać się; oddzielać się od kupy, gromady’. Paralele: *drėsti* ← *drįsti*; *trenėti* ← *trinti*. — SO *skland-*: *sklandyti* (zob.). — SZ *sklind-*: *skliñdas* ‘zasuwa’.

**sklėsti**, *sklečiù, sklėčiaù* gw. ‘krzewić, rozpościerać, rozkładać’, intr. ‘rozrastać się wszcz’ — dublet *s-mobile* do czas. *klėsti* I (zob.). War. *sklėd-*: *sklėsti, sklėdžiù, sklėdžiaù*. — SO *sklat-*: *sklastyti* 1. ‘robić przedziałek’, 2. ‘rozwierać, otwierać na oścież’, 3. ‘rozrzucać, targać (o wietrze)’ < \*sklas.sty- < \*sklat.sty- (por. *klastyti*). Refl. *atsisklastyti* ‘rozpiąć sobie guziki (na piersiach), rozchełstać się’, ⇒ *atsisklāstęs* ‘rozpięty, rozchełstany’. — Neoosn. *sklast-*: *ātsklastas* ‘rozchełstany, w rozpiętej na piersiach odzieży’ (*Ar nešalta tau, kad tokiamė šaltyje ātsklasta krūtine vaikščioji?*), *sklāstas* a. *sklāstė* ‘przedziałek we włosach’ (por. *klāstas* s.v. *klastyti*). — Neoosn. *sklasty-*: *sklāstymas* ‘przedziałek’ (war. *klāstymas* ← *klastyti*).

**skliaūsti**, *skliaučiu, skliaučiaù* 1. ‘zewrzeć, stulić; stulać uszy a. strzyc uszami (o zaniepokojonym psie, koniu, świni)’, 2. ‘wykonać sklepienie, np. w piwnicy’, 3. przen. ‘pisząc wziąć co w nawiasy’, *apskliaūsti* ‘nieco ociosać, wyrównać; wziąć w nawiasy’, *nuskliaūsti* ‘zasklepić, zaokrąglić, zrobić skośnym’, *priskliaūsti ausis* ‘stulić uszy’, *priskliaūsti duris* ‘przymknąć, domknąć drzwi’. War. *skliaud-*: *skliaūsti, -džiù, -džiaù*. Por. łot. *sklaūst<sup>2</sup>, -žu, -du* ‘ukośnie ciąć, rąbać’. Niejasne, zob. LEW 810 n. Transponat pie. \*skleut- / \*skleud-. — Drw. *skliaūtas* ‘sklepienie nad pomieszczeniem’ — znac. etym. ‘to, co zwarto, zetknięto ze sobą’ (*rūšio skliaūtas* ‘sklepienie piwniczne’), ⇒ *skliaūtinis* lub

*skliautótas* ‘sklepiony’. — Iter. *skliautýti* ‘strzyc uszami (o koniu, psie)’, *skliaustýti* ts. < \*skliaus-sty- (w tym samym znaczeniu spotyka się też *skliaudyti*, ze \*skliaut-dýti?). — Neopwk. *skliaus-*: *skliaũsmas* ‘sklepienie, widnokrąg, horyzont, firmament nieba’, *skliaũstas* ‘nawias; sklepienie’, adi. *skliaũstas* ‘sklepiony, pochyły, ukośny’. — SZ *skliut-*: *skliũtas* (zob.).

**skliēti**, *skliejũ*, *skliejaũ* gw. ‘śłać, rozścielać, np. słomę’, refl. *skliētis* ‘rozwijać się — o liściach’. Fakt, że dawny pdg. *skrejũ*, *skrējaũ* przy inf. *skriēti* (zob.) zmienił się z czasem w *skriejũ*, *skriejaũ* stanowi zachętę do rekonstrukcji starszych form prs. \*sklejũ i prt. \*sklejaũ przy inf. *skliēti*. Postulowany SE \*sklej-V znajduje oparcie w derywatach na SO, por. *pāsklajas* ‘rozścielony, rozrzucony do suszenia — o sianie’, *pasklajũs* ts. (por. *āpskrajus* ← *skrejũ*), *pasklajũ* a. *pāsklaju* adv. ‘w stanie rozrzuconym, rozproszonym; oddzielnie, osobno’. Szerzej rozpowszechniona jest formacja z suf. -d-, zob. *skleĩsti*.

**sklỹpas** 1. ‘kawał pola, szmat ziemi’ (*Buvom gavę sklỹpą, reikėjo arklio. Dirvos nēr nei sklỹpo*), 2. gw. ‘odcięty kawałek, skrawek (tkaniny, skóry, papieru)’, 3. gw. ‘ułamek, kawałek (szkła, żelaza)’, 4. gw. ‘kromka, plasterek’. Būga, RR I, 366 wskazał krótko, że *sklỹpas* jest etymologicznie związane ze *skliĩpas* ‘kawałek gruntu’ i *skliĩbė* ts. (powtórzył to LEW 811). Z tego wypada wnosić, że autor uważał *sklỹp-* za zdenalizowaną wersję formy \*sklĩp-, rozwiniętej fonetycznie ze \*sklimp-. Sekwencja *im(p)* zmieniła się w samogłoskę nosową *i(p)*, następnie w *y(p)* również w takich formach, jak *gybstũ*, *klypstũ*, *krypstũ* (zob. *gyĩbti*, *klỹpti*, *kryĩpti*). Dalej por. *ĩbuvỹs* ob. *imbuvỹs*; *ĩbristi* ob. *iĩbradas*. Wyraz *sklỹpas* (\*sklimpas) ma formację dewerbalną, umotywowaną czasownikiem *skleĩpti* / *skleĩbti* m.in. ‘ukośnie rąbać, ciosać, kroić’. Znacz. etym. ‘to, co ucięto’.

**sklisti** I, *skliĩnda*, *sklido* intr. ‘rozchodzić się, rozpraszać się; rozpływać się, rozlewać się; posuwać się powoli; oddzielać się od gromady; szerzyć się, rozpowszechniać się (np. o wynalazku, o piosence, o plotce)’, *iĩsklisti* ‘rozrosnąć się, rozgałęzić się, rozejść się, rozpiechnąć się, rozproszyc się, rozsypać się (o czymś luźno powiązanym); wziąć rozwód’, *nuskliski* ‘wylać się, wypłynąć; ześlizgnąć się z drogi (o saniach); pojechać saniami’. Formacja intranzytywna z infiksem nosowym i SZ *sklid-* od *sklied-* / *skleid-*, por. *skliēsti* ‘śłać, rozpościerać’, *skleĩsti* ‘rozpościerać, rozgarniać’. — Drw. *skliĩdinas* ‘wypełniony po brzegi, czubaty’ (war. *skliũdinas*; zmiana *li* > *lu* jak np. w *kliũmpt* ‘klimpti’, por. Zinkevičius 1966, § 66). — Gdy prs. *skliĩnda* zostało odnowione sufiksem -sta-, powstało *sklỹsta* (\*sklindsta). W wyniku reinterpretacji \*sklyd-sta pojawiła się neoosn. *sklyd-*, stąd prt. *sklỹdo* (zam. *sklido*) i inf. *sklỹsti* (zam. *sklisti*). Nomen: *sklỹdis* ‘przedział’. Paralele s.v. *blĩsti*.

**sklisti** II, *skliĩnta*, *sklito* gw. tr. ‘rozpościerać, rozgarniać; pchać, garnać do kupy; roztrącać na boki’, *atskliski* ‘odwrócić, przewrócić (kartę książki)’, refl. *atsiskliski* ‘odgarnąć sobie, np. włosy z czoła, z oczu’, *nuskliski* ‘odgarnąć, np. śmietanę’, *paskliski* ‘rozrzucić, rozsypać, rozproszyc’, *suskliski* ‘zgarnąć do kupy’. Z uwagi na pokrewieństwo znaczeniowe można *sklit-*, *skliĩnta* uznać za wariant do *sklid-*, *skliĩnda* (zob. *sklisti* I).

**sklisti** III, *skliĩnta*, *sklito* gw. intr. ‘kłać, przeklinać’, *iĩsklisti* tr. ‘zwzywać kogo’. Chyba przenośne użycie *sklisti* I, ale szczegóły wymagają badania. Por. dwoistość znaczeniową czas. *plũsti*: ‘ciec, wyciekać’ i ‘kłać, miotać przekleństwa’.

**skliũtas** ‘topór z szerokim ostrzem, siekiera ciesielska, tzw. sklut’ (Šlapelis 1940, 445: ‘cioska’). SD *skliũtas* «topor, ascia». War. *skliũtą*, *škliũtas*. War. s-mobile: żm. *kliũtas*, wsch.-lit. *kliũčiai* (Urbutis, *Balt* XXXI:1, 1996, 88n.). War. sufiksalny: *skliũstas*. Łot. formy gwarowe *sklũts*, *šklũts* z Łatgalii są prawdopodobnie lituanizmami, zob. Urbutis, o.c., 87. Z formalnego punktu widzenia *skliut-* może być formą SZ do *skliaut-* jak w czas. *skliaũsti*, -čĩũ, -čĩaũ ‘zewrzeć, stulić’, *apskliaũsti* ‘nieco ociosać’ (por. LEW 811n.). Ale pozostają trudności

w zakresie znaczeniowym. Urbutis, *o.c.*, 87 zwrócił uwagę na obecność równoznacznej formy litewskiej z dyftongiem *au*: gw. *skliaũtas* ‘skliutas’, war. *skliaũstas*. — Tenże autor oddzielił od *skliũtas* łotewskie formy *slute*, *šlute* ‘siekiera ciesielska’ i powiązał je z czas. *šļaut*<sub>2</sub> ‘uderzyć, zdzielić kogo’. Jako odpowiednik łot. *slute* wskazał on lit. gw. *šliũtas* ‘siekiera ciesielska’, rzeczownik urobiony od czas. *šliãuti*, *-na*, *šliõvẽ* ‘uderzyć, zdzielić kogo’ (Urbutis, *o.c.*, 89n.; zob. też s.v. *šliũti*). — Drw. *skliutelis* SD «toporek, asciola». Vb. denom. *skliutũoti* ‘robić siekierą’. — Zapoż. lit. w błr. gw. *skljud*, *škljud* ‘topór z szerokim ostrzem do ścinania drzewa’, ⇒ *skljutavac̣b* ‘robić sklutem’; pol. gw. *sklut*, *-a* ‘topór obcios’ (SW), war. *sklud*, *schlud* ‘topór z szerokim ostrzem, z toporzyskiem małym, na jedną stronę odgiętym’ (SW). Por. Urbutis, *Balt V*:2, 1969, 153n., Laučjute 22n.

**skóbas**, *-à* žm. ‘kwaśny’. War. *skobũs*. Odpowiednik łot. *skābs* ts. Niejasne. LEW 812 łączył z czas. *skõbti* m.in. ‘wyrzynać’ przy założeniu dlań znaczenia etym. ‘robić ostrym narzędziem’ (LEW 812). Zmiana znaczeniowa ‘ostry’ ⇒ ‘kwaśny’ jak np. w łot. *skaṛbs*, *skaṛbans*, zob. *skeṛbti* II. — Vb. denom. *skõbti*, *skõbsta*, *skõbo* ‘kwaśnieć’ : łot. *skābt*, *skābstu*, *skābu* ts.

**skõbti**, prs. *skobiũ* (war. *skabiũ*, *skabũ*<sup>457</sup>), prt. *skobiaũ* 1. ‘żłobić, drażyć rylcem, wyrzynać dłutem (łyżki, niecki, trepy), rzeźbić w drewnie’, 2. gw. ‘zrywać owoce, kwiaty, liście’. Morfem *skob-* < \**skāb-* przedstawia wydłużenie st. pełnego *skab-* < pie. \**skab<sup>h</sup>-* ‘kratzen, schaben’ (por. LIV<sup>2</sup> 549, LEW 812). Zob. *skabyti*. — Drw. *skobiklis* ‘narzędzie do robienia wcięć w drewnie’, *skobinỹs* ‘rzeźba w drewnie’, *skobtũvas* ‘narzędzie do żłobienia, dłuto’. — Od osnowy *skab-* pochodzą czas. sekundarne *skabėti*, *-ũ*, *-ėjau* ‘rznąć, ucinać’ oraz *skabstỹti* ‘żłobić, wyrzynać dłutem’. — War. z wtórnym *-p-*: *skõpti*, *skopiũ* (war. *skapiũ*), *skopiaũ* ‘żłobić, drażyć rylcem’, *skoptinẽ* ‘drewniane naczynie na masło’.

**skomiã**, *-õs* 4, 2 p.a. przest. ‘stół’, SD «stoł, mensa» — zapoż. z rusko-cerk. *skamija* (ros. *skamjã*). War. *skomẽ*. Por. SLA 199, LEW 812. SD: *skomia prekijo pinigais prekaunjũcio* «bankierski kram, stoł, argentaria taberna, mensa», *sũdai skomiosp pridery* «służba stołowa, abacus, vasa abaci mensale argentum», *ažuveizdetojas sũdũ sidabriniũ skomios* «kredencierz srebrowy, ab argento seruus, seruus ad argentum patorium & escarium» [‘krajczy, podczaszy’, SPXVI]. — Dziś gw. *skõmas* ‘stół’, *skõmija* ‘blat stołu’, por. *Išneškim stalą laukan: tu imk kojas, o aš skõmiją*. — *skomiã* zmieniło się w \**skomniã*, skąd przez dysymilację *mn* > *bn* gw. *skobniã* ‘stół’ (por. *mn* > *pn* w gw. *pritaĩnas* > *pritaĩnas* ‘przytomny, świadomy; winny’). Następnie *skobniã* zostało skojarzone z czas. *skobiũ*, *skõbti* ‘żłobić, rzeźbić’ i przybrało formę gw. *skobnis*, *-iẽs* f. ‘stół’ (brak tego przykładu w monografii Kabašinskaitė 1998).

**skõnis**, *-io* 1. ‘smak, właściwość rzeczy jadalnej’, 2. przen. ‘gust, poczucie piękna, elegancji; upodobanie’ < \**skānis* (war. *skonis*, *-iẽs* f.). Abstractum od adi. *skanũs* ‘smaczny’, derywowane z udziałem st. wydłużonego (paralele: *grõžis*, *lõbis*, *plõtis*). Por. LEW 795, który wspomina o odpowiedniku apofonicznym w postaci łot. *skāns* ‘nienaturalnie kwaśny; kwaskowaty; słodko-kwaśny’. — Drw. *prieskonis* ‘przyprawa; posmak’, *skoningas* ‘gustowny’ (war. z dysymilacją *n-n* > *m-n*: *skomingas* ‘smaczny’). Vb. denom. *skonėti*, *skõni* (war. *-ėja*), *-ėjo* ‘mieć jakiś smak, smakować; kosztować, dochodzić smaku czego; być do smaku, być w smak, podobać się’.

**skõtertis**, *-ies* f. przest., gw. ‘obrus, serweta na stół’ (SD «obrus, mappa, mensale lintum»). War. *skõtertẽ*. Zapoż. ze strus. *skaterṭb*, por. ros. *skáterṭb*, błr. gw. *skácerc̣b* (ESBM 12, 124). SLA 199 i LEW 812 jako źródłową formę wymienili stbłr. *skaterṭb*, z kolei Otrębski

<sup>457</sup> Por. alternację *a* : *o* (\**ā*) w paradygmatach *blašk-* / *blošk-*, *kar-* / *kor-*, *smag-* / *smog-*, *vag-* / *vog-*.

ros. *skáterty* (1932, 49).

**skrabėti**, *skrāba*, *skrabėjo* gw. 'chrobotać, chrzęścić, skrzypieć' — formacja intensywna na SO *skrab-* ⇐ *skreb-* do *skrebėti* 'wydawać chrobot, chrzęst, chrupot' i do *skrėbti* m.in. 'chrobotać, chrzęścić' (zob. s.v.). Odpowiednik łot. *skrabēt*, -*ēju* tr. 'skrobać, drapać', frq. *skrabstīt*. Nawiązanie słowiańskie z suf. \*-ā-: psł. \*skrobati 'zdrapywać, zdzierać wierzchnią warstwę', słh. *škróbat* 'drapać; chrupać', błr. *skróbacʹ* 'drapać, szurać', czes. gw. *škrobat* 'strugać, obierać kartofle', pol. *oskrobać*, *wyskrobać*, *zeskrobać* (por. BSW 267, LEW 815n.). IEW 943, LIV<sup>2</sup> 562 i de Vaan 2008, 547 łączą tu stang. *screpan* 'drapać, skrobać', nwn. *schröpfen* 'stawiać cięte bańki' oraz łac. *scrobis*, -*is* m.f. 'dół, jama w ziemi, zwł. grób' (pie. \*skrob<sup>h</sup>-i-). — Inchoat. *skrābti*, *skram̃ba*, *skrābo* 'schnać, wysychać, obsychać (o bagnie, drodze); sztywnieć na mrozie (o bieliźnie, kożuchu); podmarzać (o gruncie)'. Nomina: *āpskraba* a. *āpskrabas* 'żłódź, czas kiedy pada deszcz ze śniegiem i zamarza na drzewach, na drodze; gołoledź; ziemia a. błoto pokryte skorupą lodową', *atskrabaĩ* m.pl. 'strzępy odzieży; zaschłe resztki jedzenia' (syn. *atskrebaĩ*), *skrābalas* 'brzękadło zawieszane na szyi krowy', *skrābis* 'wycieńczony człowiek, zdechłak; nędzny, stary koń', *skrabūčiai* m.pl. 'stary i znoszony kożuch'. Cps. *kailinskrabiai* m.pl. 'znoszony kożuch' (por. *kailiniai*).

**skradžiōti**, *skradžioju*, *skradžiojau* stlit., gw. 'latać, fruwać'. Stanowi wariant do *skraĩdžiōti* i *skraidyti*, równoznacznych formacji iteratywnych z pwk. na SO *skraid-* ⇐ *skrid-* (zob. *skristi*). Z innym suf.: *skradinti* caus. 'pędzać konia w koło' (syn. *skraidinti*). Z uwagi na to, że monoftongizacja *skraid-* > *skrad-* nie wchodzi w grę, trzeba alternant *skrad-* oznaczyć jako formę stopnia *o* od pwk. *skred-* (por. *lakiōti* ⇐ *lekiū*; *trasiōti* ⇐ *tresiū*). Pwk. *skred-* znajdujemy z jednej strony w prs. infig. *skrendū* do *skristi* (zob.), z drugiej strony w iter. *skredžiōti* 'latać', SD *skredžioju* «latam, volo, volito, peruolito, meo» (syn. *skrindu*), który — w przeciwieństwie do *skradžiōti* — jest apofonicznie sztywny (paralele: *bedžiōti*, *nešiōti*, *vedžiōti*). — Drw. *skradžia* 'otchłań', w złożeńiach, np. *Tave perkūnas į skradžia, į dugnus įmuštų už tai* (JUŠK), *eik skradzion!* (przekleństwo), *skradžiai* adv. 'na wskroś, na wylot' (war. *skradžia*, *skradžiais*, *skradžiomis*). — WSO *skrod-* < \*skrād-: *skródžiai* adv. 'na wskroś, na wylot' (war. *skródžiais*, *skródžium*).

**skraidyti**, *skraidaũ*, *skraidžiaũ* 1. iter. 'latać, fruwać, szybować, zataczać koła w powietrzu (o jastrzębiu); biegać (o dzieciach), biegać w koło, np. z koniem' (syn. *skrajoti*), 2. caus. 'zmuszać kogo do ruchu, biegu; odpędzać (od koryta)'. Drw. *skraidẽ* 'jaskółka, Hirundo'. Odpowiednik łot. *skraidīt* 'biegać, latać'. Jest to formacja iter.-caus. z suf. -*yti* i SO *skraid-* ⇐ *skrid-*, por. *skristi* 'lecieć'. Mniej jest prawdopodobna analiza: *skrai-dyti* (GJL II, § 644), intensivum na -*dyti* od *skrejū*, *skriėti* (por. apofonię *tveriū* ⇒ *tvárdyti*). — Refl. *apsiskraidyti* 'o pszczołach: wylecieć z ula po przerwie zimowej' (dosł. 'oblatać się'), *nusiskraidyti* 'nabiegać się do woli, wybiegać się (o dzieciach)'. — Z innymi suf.: *skraidinėti* iter. 'latać, fruwać', *skraidinti* caus. 'popędzać, naglić, przynaglać' (war. *skreidinti*), też 'wozić samolotem', *skraĩdžiōti* a. *skraidžiōti* iter. 'latać, fruwać' (LEW 813 oznaczył to za K. Būgą jako produkt kontaminacji form *skradžiōti* i *skraidyti*, por. *skrāždẽ* 'jaskółka, Hirundo' ob. *skraidẽ* i *skraiždẽ* ts. w Zietela, Vidugiris 1998, 600).

**skraĩstẽ** 1. 'wielka chusta narzucana na plecy' (*Su skraiste skreĩšk, su apsiaustu siausk*), 2. stlit. *skraistẽ kunigu, bažnytinẽ* SD «kapa kościelna, kapłańska, impluua, penula sacra, cappa». War. z wtórnym *ei*: *skreĩstẽ* m.in. DP 'płaszcz'. Rzeczownik na -*ẽ* utworzony od neoosn. *skraist-*, wyabstrahowanej z vb. frequentativum *skraistytis* m.in. 'okrywać się chustą, płaszczem'. Paralele: *smaĩgstẽ* ⇐ *smaigstyti*; *saĩstas* ⇐ *saistyti*. Niedokładnie LEW 814: «zur Familie von lit. *skriēsti, skristi*». — Do *skreĩstẽ* 'płaszcz' należy war. *skreitẽ* SD<sup>1</sup> «płaszcz, palla, pallium, paludamentum» (syn. *ploščius*). W SD s.v. *płaszcz* figuruje *mantelis*

i nie ma obok siebie żadnego synonimu (zob. s.v.). — Drw. *skreistēlē* DP ‘płaszczyk’. Vb. denom. *sakraistūoti* ‘chodzić a. biegać zawiniętym w chustę’, *apsiskraistūoti* ‘owinać się chustą; ubrać się byle jak’, *nuskraistūoti* ‘biegać gdzie bez potrzeby, latać po wieczorkach (o dziewczętach)’.

**sakraistytis**, *sakraistosi*, *sakraistēsi* gw. 1. ‘powiewać, rozwiewać się (o niezapiętej części ubrania)’, 2. ‘okrywać się chustą, płaszczem’, 3. ‘latać, biegać’ (*Tiktai per kuokinēm skraistos*). Forma niezwrotna nie jest zaświadczona. Osnowa *sakraisty-* dopuszcza dwie analizy. Po pierwsze *skrai-sty-*, frq. na SO *skrai-* od *skrei-*, por. prs. *skrejū* (gw.) do *skriėti* ‘krążyć, szybować w powietrzu, wykonywać ruch kołowy’ (paralela: *saistyti* ← *sejū*, *siėti*). Po drugie: \**skrais-sty-*, frq. na SO *skrais-* od neopwk. *skris-*, który wyabstrahowano z inf. *skristi*, por. *raistytis* m.in. ‘płatać się pod nogami’ < \**rais-sty-*, od *rīsti*; *spaistytis* ‘rozpraszać się’ < \**spais-sty-*, od *spīsti*. — Neoosn. *sakraist-*: *sakraistas* I ‘płachta do przenoszenia zielska, ziarna itp.’, *sakraistas* II bibl. ‘ptak’, gw. ‘wiercipięta’, *sakraistē* (zob.).

**sakraitas** (gw. *skreitas*) 1. ‘podołek, wgłębienie tworzące się w sukni a. fartuchu przy unoszeniu brzegów albo siadaniu’, 2. ‘miejsce na przyjęcie ciężaru w podniesionym fartuchu’ (*Pakišk skraītą, įpilsiu*), 3. ‘to, co się mieści w podołku’ (*Kiaušinių atnešė visą skraītą*), 4. ‘miejsce na nogach siedzącego’ (*Vienas vaikas nuo skraīto, kitas ant skraīto* ‘Jedno dziecko z podołka, drugie na podołku’ — o często rodzącej kobiecie). Formacja dewerbalna z suf. *-ta-* i SO *skrai-* ← *skrie-* (\**skrei-*), por. *suskriėti* ‘unieść dolną część sukni lub fartucha celem zrobienia podołka, miejsca na przyjęcie ciężaru’ (*Drabužį suskrieja, ir pasidaro skraitas*). Zob. *skriėti*. Tu też stlit. *apskraitas*: *Apskraitas žemės, ir kas ant jos gyvena* ‘Der Erdboden, und was drauf ist’ (Bretkun). Przypomina to pol. *okrąg ziemi, okrąg ziemski* ‘kula ziemiska’ ← *okrążyć* ‘wykonać ruch kołowy’. Paralele apofoniczne: *laītas* ← *liėti*; *saītas* ← *siėti* (GJL II, § 390).

**skrajóti**, *skrajóju*, *skrajójau* 1. ‘bujać w powietrzu, latać, fruwać’, 2. ‘unosić się w powietrzu (o kurzu, liściach)’, 3. ‘szybko biec, jechać, wieźć się’. Intensivum z suf. *-oti* i SO *skraj-V* ← *skrej-V*, utworzone od formy prs. *skrejū*, zob. *skriėti*. Paralele apofoniczne: *grajóti* ← *grejū*; *vajóti* ← *vejū*. Znacz. etym. ‘wykonywać ruch kołowy, krążyć, zataczać kręgi’. Błędna analiza \**skrai-joti* (rzekome iter. z suf. *-ioti*) figuruje w GJL II, § 587. — Nomina: *āpskrajus* ‘okolica, okręg administracyjny’ (por. *pāsklajās* s.v. *skliėti*), *skrajà* ‘krążenie; krąg zatoczony’, *skrajūnas* ‘latacz — o jastrzębiu, orle; latawiec; kto często zmienia pracę’, cps. *pīrmskrajai* m.pl. ‘ziarno przednie, najlepszy gatunek ziarna’ (por. *pīrmas*, syn. *pīrmlakai*).

**skrañdis**, *-džio* ‘zołądek (ludzki lub zwierzęcy)’. Kierując się faktem, że syn. *skilvys* ‘zołądek’ stoi w związku z czas. *skilti* ‘rozszczepiać się, rozpadać się, rozdzielać się’, można *skrañdis* zestawzić z derywatami od pwk. *skrend-*, mianowicie: *skrañdas* ‘bierwiono, z którego łupie się szczapy’, *skrañdas* ‘poła płaszcza’. Pierwotnie mogło chodzić o zołądek krowy, wołu, składający się z fałdów błony śluzowej, przypominających karty księgi (por. niem. *Blättermagen*). — Inne formacje ze *skrand-*: *skránda*, gw. *skrándas* ‘futro, kozuch stary, kozuch bez pokrycia; stary, znoszony kozuch’, *skrándai* m.pl. ‘kozuch, znoszony kozuch’ (⇒ *skrañdzius* ‘kto nosi stary kozuch’) oraz łot. *skrandas* f.pl. ‘stare ubrania, łachy, szmaty’ (kuronizm, por. rodzime *nūoskrendis* ‘obdarty, postrzępiony’). Por. lit. *skrēsti*, *skrēsta* a. *skeñdžia*, *skeñdo* w znacz. ‘znosić się, zużyć się przez używanie’. Czas. ten przeważnie jednak oznacza ‘brudzić się, pokrywać się brudem, błotem; przylepiać się, przywierać (do dna garnka); sztywnieć pod warstwą, skorupą brudu — o odzieży i butach’. Zob. też *skrēsti*. — N.m. *Skrandžiaĩ*, *Skrandinė*.

**skrēbti**, *skreĩba*, *skrēbo* 1. ‘zastygać, tężeć (na mrozie), kostnieć’, 2. ‘przypalać się na patelni’, 3. ‘chrupieć, chrzęścić, chrobotać’ (SD *skrebiu* «chrobocę, strepo»), *apskrēbti*

‘pokryć się skorupą, strupem’. Do pie. *\*(s)kreb-* lub *\*(s)kreb<sup>h</sup>-* ‘zdrapywać, zdzierać’, por. ros. *skrebú, skrestí* ‘drapać, zdrapywać’ (Būga, RR II, 568n., BSW 267) oraz stang. *screpan* ‘skrobać, drapać’ (LIV<sup>2</sup> 562). Ostatecznie dźwiękonaśladowcze, por. LEW 815n. — Dur. na -*é-*: *skrebėti, skrēba* (war. *skrēbi*), -*ėjo* ‘wydawać chrobot, chrzęst, chrupot, chrobotać (o myszach), chrzęścić (o śniegu pod nogami), szeleścić’, przen. ‘z trudem, ledwo się poruszać’; caus. *skrēbinti* ‘przypiekać na patelni tak, aby przy gryzieniu było chrupkie (o plackach, kartoflach); obierać kartofle; trącać garnkami’. Nomina: *atskrebaĩ* m.pl. ‘zaschłe resztki jedzenia, np. kaszy’, *skrybėlės atskrebaĩ* ‘rondo kapelusza’, *skrēbai* a. *skrebaĩ* m.pl. ‘stary, znoszony kozuch; łachmany; rondo kapelusza; otok czapki’ (⇒ *skrebėliai* ‘kożuszek, futerko’, *skrebūčiai* ‘kożuszek; grzanki’), *skreblỹs* ‘filc, pilśń; kapelusz’. Por. łot. *skreblis* ‘starzec odziany w łachmany’. — SO *skrab-*: *skrabėti* (zob.), *atskrabà* a. *ātskrabas* ‘odkrawek, skrawek; szczapa drewna, drzazga; kawałek (chleba)’, *skrybėlės atskrebaĩ* m.pl. ‘rondo kapelusza’. — SZ *skrib-* (typ *RiT* ⇐ *ReT-*): *skribūčiai* ‘krótki niepodbity kożuszek; znoszone ubranie’, *skribulė* b.z.a. ‘warstewka złuszczonej kory brzozonej’ (*Kai vėjas pučia, tai beržo skribulės plevėna* ‘Gdy wieje wiatr, to szeleszczą łuski brzozonej’), *skribelis* itp. (zob. *skrybėlė*). — WSZ *skryb-*: *skrybėlė* (zob.).

**skrepliāĩ**, -iũ 4 p.a. m.pl. 1. ‘flegma, charkociny’, 2. ‘smarki’. Przez *s-mobile* łączy się z *krēplēs* f.pl. ‘flegma’ (por. *Koso, skrepliuoja, krēplēs kuokštais eina*) oraz łot. *krēpas* a. *krēpučas* f.pl., *krepeči* a. *krēpuči* m.pl. ‘flegma, wypłuta flegma’. Sporne. LEW 294, s.v. *(s)krēplēs* sugerował związek etymologiczny via SO *\*krap-* ze scs. *kropļjō, kropiti* ‘pryskać, polewać kroplami, skrapiać’ (lit. *krāpyti* ‘kropić’ jest zapożyczeniem polskim). Pierwiastek może być onomatopeiczny, podobnie jak np. w wypadku scs. *kapļjō, kapati* ‘padać kroplami, kapać’. Por. też lit. interj. *krēp* — o głosie kaczkę, drw. *krēpēšius* ‘jąkała’. — Vb. denom. *skrepliōti* ‘wypluwać flegmę’, *krepliōtis* ts. (por. łot. *krēpučāt* ts.).

**skrēsti**, *skrentū*, *skretaĩ* (war. *skrečiaĩ*) ‘brudzić się, pokrywać się brudem; zasychać — o błocie, łajnie, resztkach; robić się sztywnym, skorupieć — o zabłoconym ubraniu lub butach podczas schnięcia’. Cps. *apskrēsti* 1. ‘pokryć się brudem’, 2. ‘obeschnąć i stwardnieć (o kromce chleba), zaskorupieć (o kaszy)’, 3. ‘pokryć się owocami’ (*Obelė obuoliais apskrētus*), *įskrēsti* ‘mocno się zabrudzić’, *nuskrēsti* ‘pokryć się wysypką; obsypać się kwiatami (np. o wiśni)’, *priskrēsti* ‘przyschnąć do czego (o błocie); przywrzeć do dna podczas gotowania (np. o kaszy)’, przen. ‘przywyknąć; przystać do kogo’. Paralele na infigowanie SE: *brenda, genda, seńka*. Bez dobrej etymologii, zob. LEW 816. Może via *s-mobile* do *kret-*: *krečiũ, krēsti* m.in. ‘obrzucać mokrą gliną; nawozić ziemię gnojem’. — Drw. *skrētenos* f.pl. ‘nieczystości zaschłe na skórze zwierzęcia’ (*Karvės skrētenomis aplipusios*), *skretalaĩ* m.pl. ts., *skretnà* c. ‘brudas, flejtuch’, *skrētnas* ‘ubrudzony’. — Temat infigowany *skrent-* ma niejasny war. *skrend-* (zmiana *nt* > *nd*?). Na nim opiera się pdg. *skrēsti, skrēsta* (war. *skreñdžia*), *skreñdo* (war. *skreñdė*) ‘(o ubraniu) brudzić się, pokrywać się brudem; (o naczyniu) zawierać resztki jedzenia, coś co przywarło podczas gotowania’ (*Skrēsta dugnas katilo, kad, košę virdama, nemaišo*). LEW 816 łączył *skrend-* ze *skerdžiũ, skeřsti* ‘kłuć, zakłuwać’, ale nie wyjaśnił, na jakiej zasadzie miałyby tu alternować formy pwk. *skred-* i *skerd-*.

**skriaũsti**, *skriaudžiũ, skriaudžiaĩ* ‘krzywdzić’, *nuskrĩaũsti* ‘skrzywdzić’, refl. *nusiskriaũsti* ‘zrobić sobie krzywdę’. War. gw. *skriaũsti* (Karaliūnas 1987, 21). Alternant *skrud-* (zob. *skrũsti*) sugeruje znac. etym. ‘przypalać, poddawać próbie ognia’. — Nomina: *skriaudà* 4 p.a. ‘krzywda, szkoda (moralna, fizyczna, materialna)’, *skriaudėjas* a. *skriaudikas* ‘krzywdziciel’, *skriaudūs* 1. ‘krzywdzący, wyrządzający krzywdę, przykry’, 2. ‘kruchy, łamliwy’, 3. ‘stromy (brzeg), rwący (potok)’, 4. ‘przejmujący (o zimnie, wietrze), srogі’, SD «chropawy, asper, scabrosus, fragosus, horridus». — Neopwk. *skriaus-*: *skriaũsmas*



‘krzywda’, *skriaustojas* ‘krzywdziciel’. Z antycypacyjną sonoryzacją 1. *sl* > *zl*: *skriaũzlas*, -à ‘wysoki i chudy’, *skriauzlà* c. ‘chudzielec’ (brak war. \*skriausl-, por. *kremzlẽ* ob. *kremslẽ*), 2. *sn* > *zn*: *skriaũzlas* ‘chudy, wątlý, cherlawy, marnego zdrowia’ (rzadki war. *skriaũsnas*, por. *graũzmas* z *graũsmas*). — SO *skraud*:- *skraudà* ‘krzywda’, *skraudũs* 1. ‘bolesny, bolący; przejmujący (ziąb), srogi (los)’, 2. ‘chropowaty’, SD *skraudu*, *rupu tampu* «chropowacieię». Por. łot. *skràustēt*<sup>2</sup>, -u, -ēju ‘zgrzytać, skrzypieć, szczękać, trzaskać’. — Alternacja *skriaud*- / *skraud*- może odzwierciedlać apofonię pie. \*skreud<sup>(h)</sup>- : \*skroud<sup>(h)</sup>- (transponat). Brak nawiązań zewnętrznych. — St. zanikowy ukazuje się w dwu postaciach, starszej *skrud*- i młodszej *skriud*-; tę ostatnią dostosowano do SE *skriaud*-, zob. *skrũsti*.

**skrybėlẽ** 3 p.a. ‘kapelusz słomiany, filcowy’ (war. *skrybelẽ*). W gwarach zachodzi oboczność SZ *skrib*- i WSZ *skryb*-, por. *skribelis* ob. *skrýbelis*, *skrybelỹs* ‘kapelusz’; *skriblius* ob. *skrýblius* ts. Alternant *skrib*- stoi w apofonii do SE *skreb*:- *skrėbai* m.in. ‘brzeg kapelusza okalający jego główkę, rondo’ (*skrybėlės atskrebaĩ* a. *atskrabaĩ* m.pl. ‘rondo kapelusza’), *skreblỹs* ‘filc, pilśń; kapelusz’. Ostatecznie chyba do czas. *skrėbti* (zob.). Pierwotne znac. ‘skorupa’? Odniesienie *skrybėlẽ* do *skribti* ‘umierać, zdychać’ w LEW 816 nie wydaje się przekonujące. Zapoż. lit. w pol. gw. *skryblis*, *skryblus*, *skryblusz* ‘kapelusz’, por. Zdancewicz 348.

**skriēsti**, *skriedžiũ*, *skriedžiaũ* gw. 1. ‘obwodzić kołem, wykonywać ruch kolisty’, 2. ‘latać (o ptakach), lecieć (o rzuconym kamieniu)’, 3. ‘przesuwać się, rozchodzić się (o chmurach), rozpraszać się, opadać (o kurzu)’, *atskriēsti* 1. ‘przylecieć (o bocianie)’, 2. ‘okrasić, dodać tłuszczu, mleka do jedzenia’, *išskriēsti* ‘wyrznąć, wykroić coś okrągłego, owalnego’, *perskriēsti* ‘rozproszyć’. Czasownik ten opiera się na neopwk. *skried*-, który przedstawia innowacyjną postać SE od *skrid*-, por. *skristi* ‘lecieć, latać’. Paralele: *kieb*- ⇐ *kib*- (*kiēbti*); *riet*- ⇐ *rit*- (*riēsti*); *stieb*- ⇐ *stib*- (*stiēbti*). — Neopwk. *skries*:- *skriestũvas* neol. ‘cyrkiel’. — War. z ubezdźwiecznionym wygłosem: *skiečiũ*, *skiečiaũ*, *skriēsti*, *apskriēsti* ‘obwieść kołem, okrążyć; określić, zdefiniować’, *apiskriestinas* SD «okrešny, facilis terminatu, qui definiri facile potest» [‘mogący być określonym, dający się ograniczyć’, SW]. — N.B. Liv<sup>2</sup> 563 wymienił s.v. \*skrejt- «im Kreis gehen» nie istniejące lit. *skiečiũ*, *skriēsti* (z uwagą «Akutierung unklar») i porównał stang. *scrīðan* ‘kroczyć, ślizgać się’.

**skriėti**, *skriėjũ*, *skriėjau* 1. ‘krążyć, szybując zataczać kręgi (np. o orle), wykonywać ruch kołowy, kręcić się, obracać się w koło’, 2. ‘lecieć, latać (o pszczołach, ptakach)’, 3. ‘prędko iść, biec, jechać’, 4. tr. *apskriėti* ‘obwodzić kołem, wyrzynać w koło, rznąć zaokrąglając’, 5. *įskriėti* tr. ‘wstawić coś, co wypadło, zwł. coś okrągłego, np. denko w drewnianym wiadrze’, 6. *suskriėti* intr. ‘pokryć się cienkim lodem; słabo stężeć (o jajku gotowanym na miękko)’, tr. ‘unieść dolną część sukni lub fartucha celem zrobienia miejsca (podołka) na przyjęcie ciężaru’ (por. *skraĩtas*). Akut wtórny (być może analogiczny do *skryti* ‘lecieć, latać’). Starszy jest pdg. gw. *skriėti*, *skrejų*, *skrejaũ*, odpowiadający łot. *skriet*, *skreju*, *skrēju* ‘biec, lecieć’ (por. Stang 1966, 357). Drw. *skrielẽ* ‘iskra’, *skrieliai* m.pl. stlit. ‘skrzydła’ (Bretkun), zob. Žulys, Balt I:2, 1965, 157n. — Czasownik tylko bałtycki. Transponat pie. \*(s)krej-. Liv<sup>2</sup> 562: \*(s)k<sup>(u)</sup>rej- ‘zataczać krąg’ (ze znakiem zapytania). — SE *skrej*-V, prs. *skrej-ũ*, prt. *skrėj-aũ* stoi w alternacji ze *skie*-C, inf. *skriėti* (\*skrej-C). Por. via s-mobile *kreĩvas* ‘krzywy, zatoczyty’: psł. \*krivũ ‘krzywy’ (BSw 140n.) — drw. od osnowy prezentnej *krej*-V, por. *šleĩvas* ⇐ *šlejũ*. — Na podstawie infinitiwu ustaliło się prs. na -nu, *apiskrienu* SD<sup>1</sup> «okrążam», *apskrienu* SD<sup>1</sup> «okrężam, okrysam», SD «okrągło co czynię» (syn. *apvalinu*), «okreszam co» (syn. *aprašau*), *apskrienamas* SD «okrešny» [‘mogący być określonym, dający się ograniczyć’, SW]. — W sprawie prs. na -d-, \*skrej-de-, które dało początek neopierwiastkowi *skreid*- / *skrid*-, zob. *skristi*. — SZ *skri*:- *āpskritas* (zob.), *skritas* ‘dzwono, człon drewnianego obwodu koła’ (war. *skrità*, *skritẽ*). — Neoosn. *skrit*:-

*apskritaĩnis* ‘owalny’, sb. m. ‘owal; kluska’, *skritẽ* (zob.), *skritỹnẽ* ‘dysk’, *skritinỹs* ‘krąg, krążek; plasterek; wałek do ciasta’, *skritis*, *-iẽs* f. ‘koło garncarskie’, *skritũlis* a. *skritulỹs* ‘krąg, krążek’, SD: 1. «kołko bez szpic, całkowate, rota non radiata» (syn. *ratas be stipinỹ*), 2. *skritulys viduj tuščias* «koło, figura okrągła, circulus, orbis, ambitus rotundus», 3. «krąg, circulus orbis» (syn. *apskritumas*), 4. «okrąg, globus, sphæra» (syn. *apvala*), 4. *skritulys žaislinis* «warcab, petteuma, calculus aleatorius», *žaislas skritulių* «warcabow gra, calculorum ludus». Vb. denom. *skritinti* ‘robić okrągłym’. — Złożenie \*skrita-dáila ‘rzemieślnik wyrabiający dzwona’ po synkopowaniu (\*skrit-dáila > \*skrid-daila) i degeminacji przybiera brzmienie *Skridáila* (nazw., paralele s.v. *dáilinti*). SZ *skri-C* tak się ma do SE *skrej-V* jak *šli-C* (*pāšlitas*) do *šlej-V* (*šlejuos*), zob. *šliẽtis*. — SZ-V: *skrijà* ‘obwód sita zrobiony z łyka; koło; sklepienie mostu’ (por. *krijà* s.v. *krytis*). — WSZ *skry-C*: *skryti* (zob.). — SO *skraj-V* ⇐ *skrej-V*: *skrajóti* (zob.). — SO *skrai-C* ⇐ SZ *skry-C*: *skraidyti*, *skraidinti* (zob. *skryti*). Nomen: *skraĩtas* (zob.). Tu też łot. *skrajš* ‘gorliwy, prędkie, zwinny’.

**skrynià**, gen.sg. *skrynios* 2 p.a. stlit., gw. ‘skrzynia z wiekiem do przechowywania odzieży; skrzynia posażna’. SD<sup>1</sup> 1. «korab, arca, lectica», 2. «lada, arca, cista» [‘skrzynia’, SPXVI], 3. SD «skrzynia, cista, scrinium, arca». Zapoż. z błr. *skrynja*, *-ni* (SLA 199, Zs 49, LEW 818). War. *skrynẽ*, *skrynẽ*. N.B. Łot. *skrine*<sup>2</sup>, *skrinis*<sup>2</sup> ‘skrzynia na ubrania’ wywodzi się raczej ze śrdn. *schrīn*, por. Jordan 87. — Drw. *skrynẽlẽ* ‘skrzynka, skrzyneczka; ul w formie skrzyni; tornister; miara masła; skrzynka u żaren, do której sypie się mąka’, SD «szkatuła, loculi, loculi lignei; szuflada, cistule», *skrynelẽ balbieriaus skutiklinẽ* «barwierska szkatuła do brzytw, theca tonsoris», *skryninykas* ‘kto robi skrzynie lub je sprzedaje’ (SD<sup>1</sup> «skrzynnik, arcularius»), *skrynũkẽ* a. *skrynũtẽ* ‘skrzynka’.

**skripyčią**, gen.sg. *skripyčios* 2 p.a. przest., gw. 1. ‘skrzypce’, SD<sup>1</sup>, SD «skrzypice, lyra, fidicula» (*trintuvas skripyčios* SD «smyczek, plectrum, pecten»), 2. gw. ‘trzeszczące drzewo’. Zapoż. z pol. przest. *skrzypica*, zwykle pl. *skrzypice*. — Drw. *skripyčinykas* SD<sup>1</sup> «skrzypek, lyricen, fidicen».

**skripkà**, gen.sg. *skripkos* 2 p.a. przest., gw. 1. ‘skrzypce’, 2. ‘część sochy’, 3. ‘wychudłe zwierzę’ — zapoż. z błr. *skrypka*, *-i* (SLA 200, Zs 49, LEW 818). — Drw. *skripkenykas* ‘skrzypek’ (tylko u Bretkuna), *skripkõrius* ‘skrzypek’. Vb. denom. *skripkũoti* 1. ‘grać na skrzypcach’, 2. ‘grać na jakimkolwiek instrumencie’. Zob. też *skripyčią*, *smuĩkas*.

**skripti**, *skrimpũ*, *skripaũ* gw. ‘umierać’, *nuskripti* ‘umrzeć’ (*Seniui nuskrĩpus, vaikaiturtą išsidalijo*). Vb. simplex wynikłe z reanalizy formacji \*nu-skip-ti. To z synkopowania *i* w formie zwrotnej od *kripti*: \*nu-si-kripti, znac. etym. ‘pochylić się (do ziemi), zachwiać się’. Por. z jednej strony osnowę infigowaną *kriĩpa* (s.v. *kripti*), z drugiej strony *kryĩpsta* (\*krimpsta) w znac. przen. ‘psuje się, zapada na zdrowiu’, *nukryĩpsta* ‘umiera’ (s.v. *kryĩpti*). Paralele: *salĩpti*, *skautis*, *stverti*. — Przez perseweracyjną sonoryzację *mp* > *mb* powstał war. *skrimbũ* ‘umieram, zdycham’. Do tego dotworzono prt. *skribaũ* i inf. *skribti*, por. *Boba nuskrĩbo, ir senis jau skrimba. Skrimba arkliai nu blogo pašaro*. — Drw. *pāskripas* ‘nieprosty, chylący się, pochyły (o płocie)’, *skriblã* c. ‘zdechłak, cherlak, ktoś bliski śmierci’ (\*skripla).

**skristi**, *skrendũ*, *skridaũ* ‘latać w powietrzu uderzając skrzydłami; poruszać się w powietrzu (o samolocie)’, przen. ‘szybko biec, lecieć’. SD: *skrindu* 1. «leceć, volo, labor» (syn. *puolu*), 2. «latam, volo, volito, peruolito» (syn. *skredžioju*), *nuskrindu* SD «ulatam, auolo, abeo», *perskrindu* SD<sup>1</sup> «przelatam, peruolo, transuolo» (syn. *perskredžioju*), *užskrindu* SD «wzlatam, podlatam, subuolo, pennis efferor». Gw. warianty prs.: *skrindũ*, *skridũ*, *skryĩstu* (\*skrind-stu). War. prt. *skrydaũ*. Morfem *skrid-* wygląda jak alternant na SZ od neopwk. *skreid-*. Ten ostatni stoi w związku z formacją prs. na *-d-*, plit. \*skrej-da ‘buja w powietrzu’,

którą utworzono od pwk. *skrej-V-* / *skrie-C*, zob. *skriėti*. — Drw. *skridinėti* iter. ‘latać, przelatywać, biegać’. Nomina: *āpskridas* ‘okolica’ (por. syn. *āpskrajus*), *skridėjas* ‘kto lata’, *skridimas* ‘latanie, lot; szybki ruch’, *skridinė* ‘rzepka kolanowa’, *skridinys* ‘krążek’, *i skridinį* adv. ‘w koło, wokół’, *skridulas* ‘koło garncarskie’ (syn. *skritis*), *skridulys* ‘krąg, okrag, tarcza, krążek’, *skrydulis* ts. — Neopwk. *skris-* (← *skristi*): *skrisdinėti* iter. ‘latać’, *skristelėti* ‘ulecieć, polecieć nieco (o ptaku)’. N.B. W odróżnieniu od tego czas. *skrýst-elėti* ‘nagle się poruszyć, podskoczyć’ urobiono od inter. *skrýst* — o nagłym wzniesieniu się, wzbiciu się w powietrze. — SO *skrais-* ← *skris-*: *skraistýtis* (zob.). — WSZ *skryd-*: prs. gw. *skrýstu* do *skristi*, *skridaũ* — pochodzi z odnowienia prs. infigowanego, < \*skrind-stu (akut dostosowany do inter. *skrýst?*), *skrydauti* ‘szybko się poruszać (o żarnach)’, *skrydėti* ‘bujać w powietrzu, latać, biegać’. Nomen: *skrýdis* ‘lot, przelot; rejs samolotu’. — SO *skraid-* ← *skrid-*: *skraidýti* (zob.). — Nowy SE *skried-* ← *skrid-*: *skriėsti* (zob.).

**skritė** 4 p.a., *skritė* 2 p.a. wsch.-lit. ‘ucięty w formie krążka kawałek drewna; kółko drewniane do zabawy’ (*Atpjaudavom šykštesnio beržo skritėlę ir eidavom an kelio ritės mušt* ‘Odcinaliśmy krążek z twardszej brzozy i szliśmy na ulicę [by go toczyć] uderzeniami kija (*ritė*)’). Rzeczownik na -ė- utworzony od neoosn. *skrit-* (← *skritas*, *āpskritas*), omówionej s.v. *skriėti*. — Zwraca uwagę równoznaczna ze *skritė* forma *skratė*, *skratė*. Czy świadczy ona o derywacji apofonicznej *skrit-* ⇒ *skrat-*? Por. *liňksta* ⇒ *lankst(yti)*.

**skrýti**, *skrejũ*, *skrijaũ* gw. 1. ‘lecieć, latać’ (*Ore kasžin kokia paukštė su paskubiu nuskrijo. Parskrijo iš tolimų kraštų kregždelė*), 2. ‘rozchodzić się, rozlegać się, np. o krzykach’ (*Nuskrijo linksmi šūkmai*). Jest to nowy pdg., który ukształtował się wokół prs. *skrejũ* (zob. *skriėti*) z udziałem innowacyjnych form inf.-prt., takich mianowicie, które wzorowały się na typie seť, por. np. *výti* : *vijaũ* i obok tego prs. *vejũ*. — Drw. *skrytis*, -iēs f. 4 p.a. ‘dzwono, człon drewnianego obwodu koła; obręcz koła; bochenek chleba’, war. *skrýtis*, -ies f.

**skrōblas** bot. ‘grab, *Carpinus betulus*’. War. *skrōblas* i *škrōblas*, *skrobl(i)ūs*, *skriuoblas*, też f. *skroblà*. Od tego odchylają się odpowiedniki bałt.: łot. *skābardis*, *skabarda* ‘buk czerwony’ oraz stpr. \**scoberwis*, pis. <stoberwis> Ev ‘grab, Haynbuche [Hainbuche]’. Trudne, zob. LEW 818. PKEŽ 4, 158 analizuje \**skāb-erv-īs*; pwk. jak w lit. *skōbti* ‘żłobić, wyrzynać’, sufixs jak w lit. *skerėva* ‘szczapka, drzazga’. Trautmann 1910, 439 wychodził od praformy pb. \**skrābar-*. — Drw. *skroblýnas* ‘las grabowy’, *skroblinis* ‘z drzewa grabowego’. Zob. jeszcze *skiřpstas* s.v. *kiřpti*. — N.m. *Skrōblai*, *Skroblūs* 2x, *Skroblýnai* 2x, *Skrōblis*. N.rz. *Skrōblė*, *Skrōblis*, *Skroblūs*, *Skrōblupis* 2x, *Skrōblupalis*. — Zagadkowa jest słowiańska nazwa ‘grabu’: psł. \**grab-rŭ*, por. słń. *grāber*, *gāber*, sch. *grābar*, *gābar*, bg. *gābar*, stczes. *hrabr*, czes. *habr*, pol. *grab* (Boryś 2005, 176).

**skrósti**, *skródžiu*, *skródžiau* 1. ‘ciąć, przecinać’, 2. ‘płatać zabite zwierzę a. rybę, wyjmować wnętrzności’, 3. ‘robić sekcję zwłok’, 4. ‘czyścić, skrobać (rybę, jelita)’, cps. *išskrodžiu žuvį* SD «płatam rybę, exentero piscem», *pėrskrosti* ‘przeciąć, przebić’, *perskrodžiu* SD<sup>1</sup> «przekałam, perfodio, transfodio; rozpłatam, exentero». Czasownik tzw. quasiprymarny. Jego pdg. został zbudowany wokół prs. iter. *skródžiu* do *skródyti* ‘płatać, sprawiać (wieprze, ryby); rozrywać na kawałki; ranić rogami’, < pb. \**skrād-ī-*. Dalszy wywód niepewny. LEW 810 zaliczył *skrósti* do rodziny czas. *skeřsti*, ale nie wyjaśnił stosunku osnów \**skrād-* i \**skerd-* (iteratyw do *skerdžiu* brzmi *skardýti*, nie †*skrādyti*). Zob. też ALEW 935. — Drw. *įskroda* a. *skrodà* ‘rowek wydrążony, wyżłobienie, żłobek’, *skrōdas* ‘szpara (w desce), szczelina (w piecu), *skrodė* a. *skrodė* ‘rów wypłukany przez wodę; głęboka koleina’, *skrodėjas* ‘kto sprawia (zwierzę, rybę, ptaka); kto kraje zwłoki’, *skrodimas* ‘sekcja zwłok’, *skrodinėti* ‘patroszyć ryby’, *skrodinys* ‘przecięta, otwarta rana’, *skrōdis* ‘nacięcie, cięcie chirurgiczne’, cps. *varlāskrodis* ‘o nożu: tępy lub za mały’ (dosł. ‘[nadający się] do

płatania żaby', por. *varlẽ, vařlas*). — Neopwk. *skros-* (← *skrósti*): *skrós dinti* 'rozcinać, robić sekcję zwłok', *skrostinīs* 'z wyżłobieniami, żłobkami (o cierlicy do lnu)', *skrostójas* 'kto żłobi rowki, rzeźbiarz', *skrostūvas* 'dłuto do rowków; nóż do skrobania skóry; strug' (por. *skustójas, skustūvas*).

**skrumnūs**, -i, *skruñnas*, -à gw. 1. 'oszczędny', 2. 'niewielki, niepokazny', 3. 'ciasny, za mały (o bucie, ubraniu)', 4. 'chudy, słaby (o dziecku)' — zapoż. z pol. *skromny* (co do dyferencjacji znaczeniowej zob. Boryś 2005, 554). Bliższe oryginałowi war. *skrañnūs, skrañnas* zalecają uwzględnienie wsch.-lit. zmiany *amC > umC*. Paralele: *karūnka, kumpānija*, por. ZS 79.

**skruostas**, zwykle pl. *skruostaĩ* 3, 1 p.a. 1. 'policzki', 2. gw. 'brwi; powieki'. Odpowiada łot. *skruõste* 'łuk brwiowy'. Z innym suf.: *skruoslaĩ* 'rzęsy'. War. *s-mobile*: *kruostas* 'powieki', *kruoslai* ts. (Bretkun). Wyrazy te porównywano z czas. łot. *skruõstīt, -u, -tju* 'naciąć (np. karby), zginać, załamywać', lit. *skródžiu, skrósti* 'rozcinać, płatać' (zob. LEW 819), ale szczegóły tego porównania pozostają nadal niejasne. Zob. też ALEW 529, s.v. *kruostas*.

**skrupsėti**, *skrupsīu, skrupsėjau* 1. 'chrupać, chrzęścić, wydawać charakterystyczny odgłos przy gryzieniu, kruszeniu czegoś twardego', 2. 'gryźć (orzech), jeść coś twardego (kapustę, burak, owies) — drw. na -(s)ėti od interj. *skrup* a. *skrups* — o chrupaniu. Por. syn. *grikšėti* ← *grikšt*.

**skrūsti**, *skruñda* (war. *skrũsta* < \**skrund-sta*), *skrūdo* 'palić się bez płomienia, tlić się, opiekać się nad żarem', *apskrūsti* 'podpiec się, zarumienić się' — formacja na SZ *skrud-* do *skriaud-* (zob. *skriaūsti*). Obok tego SZ *skriud-*, gdzie sekwencja *riu* pochodzi z wyrównania *ru* do *riau* formy st. pełnego, por. *paskriūsti, -skriuñda, -skriūdo* 'przypiec się, przypalić się', drw. *skriūdesai* m.pl. 'przypalone resztki jedzenia na dnie naczynia'. — WSZ *skriūd-* ← *skriud-*: *skriūdėti, skriūdi, -ėjo* 'przypalać się, przywierać do dna, prażyć się'. — WSZ *skrūd-*: pdg. o znac. przenośnym: *skrūsti, skrūsta, skrūdo* 'smucić się, martwić się, żałować'. Właściwie jest to neopwk., wyodrębniony z formy prs. *skrũsta* (zob. wyżej), zreinterpretowanej jako \**skrūd-sta*. Por. *sklyd-* ← \**sklyd-sta* s.v. *sklisti*.

**skruzdėlė** 3 p.a. 'mrówka, Formica'. War. *skruzdẽ* oraz *skruzdīs* ob. *skruzīs* f. Odpowiednik łot. *skruzda, skruzde* 'mrówka czerwona' (war. *skudra* ts., ze \**skrud-ra*?). Niejasne. Grupa -*zd-* zapewne wtórna, co sugerują starsze zaświadczenia bez *z*: SD<sup>1</sup> *skrudėlė* «mrowka, formica», gen.pl. *skrudėliu*, SD<sup>1</sup> «mrowczany, formicinus», jak też wsch.-lit. *skrudėlẽ* ob. *skrūdė, skrudẽ*; n.rz. *Skrudupis* ob. *Skrūdupis* b.z.a. Formalnie stoi blisko osnowy czas. *skrud-* (zob. *skrūsti* 'tlić się'), ale trudności znaczeniowe uniemożliwiają na razie dalszą etymologizację. LEW 820 rozważał wywód od pwk. \**skriaud-* / \**skrud-* (o szybkim ruchu). — Drw. *skruzdėlynas* 'mrowisko' (ob. *skrudėlynas*, m.in. SD<sup>1</sup> «mrowisko, grumus formicarum»), *skruzdýnas* ts. — N.m. *Skrūzdėlės, Skruzdėlynė* 3x, *Skruzdinė, Skruzdýnė, Skrūzdžiai*. N.rz. *Skrudupys* (n. łąk *Skrūzdės, Skruzdinė*), *Skrūzbalė* (też n. błota) < \**Skrud-balė*.

**skubėti**, *skubū, skubėjau* 'śpieszyć się' — durativum z suf. -ė- i SZ *skub-* ← \**skiaub-* (por. typ *judėti, krutėti*). Inchoat. *skūbti, skumbū, skubaũ*, z prvb. *pa-, su-* 'zdażyć na czas, nadażyć (za kimś), pośpieszyć się, przyspieszyć'. SZ *skub-* należało kiedyś do SE \**skiaub-* < pie. \*(s)kub<sup>h</sup>- / \*(s)keub<sup>h</sup>- 'pchać, sunąć' (Liv<sup>2</sup> 560), por. goc. *afskiuban* 'odepchnąć', stwn. *scioban* 'posuwać, popychać' (nwn. *schieben*). Co do ewentualnego refleksu stopnia *e* zob. *skiaũbras*. — Drw. *skūbinti* caus. 'naglić, nakłaniać do pośpiechu', refl. *skubinuosi* SD «skwapiam się, pręcipito, festino, propero». Nomina: *skūbinas* 'pilny' (*Bėk skūbinas* 'Biegnij szybko', por. GJL II, § 316), *skubomis* adv. 'w pośpiechu', *skubūčiai* m.pl. 'szybko rosnący

groch' (por. *pilkūčiai* 'szary groch'), *skubrūs* 'zręczny, zwinny', *skubūs* 'spieszny, prędki, pilny', SD «skwapliwy; spieszny». — SO \*skaub- jest kontynuowany w słowiańskim *skub-*, por. sch. *skúbem*, *skúpsti* 'wyskubywać', ukr. *skubú*, *skúbty* (*skúbsty*) 'odrywać, wyrzywać; szarpać, targać', pol. przest. *skubę*, *skuść* 'wyrzywać, wyskubywać', < psł. \*skubq, \*skubti (iter. \*skubati, ukr. *skubáty*, pol. *skubać*, czes. *škubat*). Zob. BSW 263, REW II, 653, LEW 820, Boryś 2005, 555n.

**skudrūs**, -i 4 p.a., starsze *skùdras*, -à gw. 1. 'obrotny, energiczny, skory, żwawy, prędki i wydajny w robocie', 2. 'szybko, dobrze rosnący (o drzewie, prosięciu)', 3. 'bardzo ostry, dobrze tnący (nóż, sierp, siekiera)', 4. 'szorstki, dokuczliwy'. SD *skudrus* «ostry, acutus, præacutus» (syn. *aštras*). Prymarne adi. vb. na -ra-, \*skud-ra-. Podstawa derywacji niepewna. Według LEW 820, 823 (s.v. *skùsti* 2) należy do pwk. *skud-*, por. *suskùsti*, -*skuñda*, -*skùdo* 'zacząć boleć, zabołec' (s.v. *skaudėti*). Znacz. etym. 'ostry — o bólu'. Paralele apofoniczne: *sùkras* (*sukrūs*) ⇌ *sùkti*; *gùdras* (*gudrūs*) ⇌ *gùsti*; *stipras* (*stiprūs*) ⇌ *stipti*. — Vb. denom. *skùdrinti* 'naglić, pobudzać do pośpiechu, popędzać; zachęcać; ostrzyć'.

**skùduras** 'ścierka, szmata, łachman, gałgan', pl. *skuduraĩ* 'znoszone, wystrzępione odzienie' (war. *škùduras*, -aĩ) — formacja z suf. -ura- i SZ (s)kud- ⇌ (s)ked- < pie. \*(s)kedh<sub>2</sub>- 'druzgotać, rozpraszać' (LIV<sup>2</sup> 550). Zob. *kedėti* 'rwać się, strzępić się', gdzie też mowa o refleksach SZ *kid-* i *kiud-*. Por. suf. w *mùturas*, *gùburas*. Inaczej GJL II, § 262: «Od pwk. \*skeud- 'rwać, szarpać' w *skaudūs* m.in. 'kruchy (o drzewie); bolesny'». Zapoż. lit. w pol. gw. *skudry* m.pl. 'podarte ubranie, pooddzierane strzępy wiszące przy ubraniu' (Zdancewicz 348). — Drw. *skuduriniñkas* 'szmaciarz', *skudùrius* 'oberwaniec, obdartus'.

**skuja** 2 p.a. 1. 'igła, szpilka na drzewie iglastym', 2. 'szyszka na drzewie żywicznym', 3. gw. 'gałąź sosnowa' (war. *skùjė*), 4. gw. 'rybia łuska'. War. m. *skùjas*, *skùjis*, *skujys*. Odpowiednik łot. *skuja* 'igła jodłowa a. sosnowa', pl. *skujas* 'igliwie; gałązki jodły'. — Drw. *skujinė* 'gałązka jodłowa służąca do wymiatania pieca chlebowego' (war. synkopowany: *skùinë*, ⇒ *skuinià*), n.m. *Skujinė*; *skujinė šliota* 'miotła jodłowa', *skujótas miškas* 'las iglasty'. — Zapoż. lit. w pol. gw. *skujowy*, *schujowy* 'sosnowy': *skujowa miotła do pieca* 'pomiotło do pieca z zielonych gałęzi sosnowych' (Zdancewicz 348). — Allomorf *skui-C*: *skuīstas* 1. 'krzak, krzew' (*Kadugiai auga skuīstais*), 2. 'las sosnowy' (*Skuīste labai gražios kvajelės auga: tankios, aukštos, lygios kaip žvakės*), *skuīstis* 'gęsty las, zwł. świerkowy'. — War. s-mobile: *kuītas* 'młody las, gaj', *kuītis* 'młody, gęsty las szpilkowy; gęste krzaki; pastwisko otoczone jałowcami i niskimi krzakami'. Por. Būga, RR I, 297. Bez dobrej etymologii. Dotychczasowe zestawienie genetyczne *skuja* z psł. \*xvoja, ros. *xvója* a. *xvojá* 'gałęzie drzew iglastych' itp. (por. BSW 268: pbsł. \*kšuaĩā- 'Nadel der Nadelhölzer'; LEW 821, REW III, 238, Sławski, SEJP I, 74, Boryś 2005, 64) nie da się utrzymać z dwóch względów. Po pierwsze dlatego, że nagłosowe słow. x- nie może być odpowiednikiem lit. grupy *sk-*. Lit. grupie nagłosowej *sk-* z reguły odpowiada grupa słow. *sk-*, nie zaś spirant *x-*, por. *skabiù* : ros. *skóbelʹ*; lit. *skēpeta* : ros. *ščepatʹ*; lit. *skiētas* : psł. \*ščitū, scs. *štitū*; lit. *skrebù* : ros. *skrebù*, pol. *skrobię*. Wynika z tego, że w odpowiedniości do *skuja* spodziewalibyśmy się raczej psł. †skoja. Po drugie dlatego, że lit. wokalizm *u* nie daje się w zrozumiały sposób powiązać ze słow. *o* (to zakłada pbsł. \*a).

**skūkis**, -io gw. 1. 'wystająca kość, zwykle w końskim zadzie, Steißbein', 2. 'pagórek', 3. 'wierzchołek', 4. 'czub, kok'. War. *skūkis*. Niejasne.

**skūlē** 4 p.a. gw. 'wrzód' (Zietela). Drw. *skūlėtas* 'owrzodziały'. Niejasne.

**skultas** a. *škultas* hist. 'dawna łódź wiosłowa, służąca do transportu towarów Niemnem'. W źródłach ruskich XV-XVI w. nagłos wyrazu waha się między *s-* i *š-*, zob. Zinkevičius, *Balt* XXIX:2, 1988, 184. Pochodzenie niejasne. — Cps. *skultadailyda* cps.

‘budowniczy łodzi zwanej «skultas»’ (por. *dailidē*).

**skūlti**, *skūla*, *skūlo* gw. ‘o ubraniu: wycierać się, strzępić się’. Niejasne.

**skūnē** gw. 1. ‘stodoła’, 2. ‘szopa na wóz, wozownia’ (war. *skūniā*) — zapoż. ze śrdn. *schūne* (GL 116, Čepienė 106, LEW 821), por. nwn. *Scheune*. Odpowiedniki łot. *šķūnis*, *šķūna*, *šķūne*, *skūnis*, *skūna* ‘stodoła’ ⇐ śrdn. *schūne* (Jordan 102).

**skūpas**, -ā stlit., gw. ‘skąpy, nadmiernie oszczędny, żałujący wszystkiego sobie lub innym’, war. *skūpus*, *skūpūs* — zapoż. z błr. *skupý*, por. ros. *skupój* (SLA 200, Zs 49, LEW 822, ALEW 936). — Drw. *skūpai* a. *skūpia* adv. ‘skąpo’, *skūpuōlis* ‘skąpiec, sknera’. Vb. denom. *skūpēti* ‘być skąpym’, *skūpuoti* ‘oszczędzać, skąpić’ (war. *skūpauti*).

**skūrā** 4, 2 p.a. stlit., gw. 1. ‘skóra na ciele’, 2. ‘zdarta a. wyprawiona skóra; kozuch, baranica’, 3. ‘kora drzew, łyko’, 4. przen. ‘marny koń’, 5. ‘skąpy człowiek, sknera’ — zapoż. z błr. *skūra*, -y (SLA 200, Zs 50). Stąd też łot. *skura* ‘łuska, łupina, powłoka, muszla’ (LEW 822). — Drw. *skūrīnē* ‘skórzana pochwa, np. na nóż’, *skūrīnē išmūšti* a. *išpilti* ‘złać, złoć komu skórę’, *skūrīnis* a. *skūrīnis* ‘lichy, słaby koń’, *skūrōtas* ‘nietoperz’ (por. *šikšnospānis*), cps. *skūrpešis* żm. ‘garbarz’ (por. *pēšti*), *storskūris* ‘gruboskórny; nieczuły, zawzięty, bezlitosny’ (por. *stōras*). Vb. denom. *skūryti*, -iju, -ijau ‘zdzierać skórę, skórować zwierzę; łoć komu skórę; natrętnie prosić’.

**skuŗbti**, *skuŗbsta*, *skuŗbo* gw. ‘martwić się, smucić się’, łot. (*ap*)*skūrbt*, -*skurbstu*, -*skuribu* ‘dostać zawrotu głowy, zamroczyć się, zemdleć’. Odpowiednik psł. \**skūrbēti*, por. scs. *skrūbēti*, *skrūbljo*, 3 sg. *skrūbitū* ‘martwić się, trapić się, smucić się’, ros. *skorbēto* ‘opłakiwać kogoś, ubolewać, boleć; martwić się, smucić się’, gw. ‘chorować’ (*skorbē* f. ‘ból, strapienie, zgryzota’). Zob. BSW 266, REW II, 645, LEW 807, Vaillant, Gc III, 387, Esjs 828. Pwk. na st. zanikowym *skurb-* jest alternantem *skirb-*, zob. *skiŗbti*. Pbsł. \**skurb-* / \**skirb-* ⇐ \**skerb-*, pie. \*(s)krb<sup>h</sup>- ⇐ \*(s)kerb<sup>h</sup>- ‘robić ostrym narzędziem; być ostrym’ (por. *skeŗbti* II ‘głęboko nacinać’). Znacz. etym. *skuŗbti*: ‘doznawać przykrych wrażeń’.

**skurdūs**, -i 4 p.a. ‘biedny, nędzny, marny, żalosny (widok)’. Morfem *skurd-* jest zapewne dubletem do *skird-* (zob. *skiŗsti*), czyli st. zanikowego od pwk. *skerd-*, zob. *skeŗsti* (BSW 265). Z innym suf.: *skuŗdas* ‘bieda, nędza’. Nawiązanie w psł. \**o(b)skūrdū* ‘narzędzie do łupania’, por. scs. *oskūrdū* ‘narzędzie do ciosania kamienia, dłuto’, ros. *oskōrd* ‘narzędzie do nacinania kamienia młyńskiego, siekiera, topór’, pol. *oskard* ‘rodzaj kilofa z jednym ostrzem spiczastym i ostrym, drugim spłaszczonym’ (BSW 265n., Boryś 2005, 399). — Drw. *skurdēiva* c. ‘biedak, nędzacz’, *skuŗdzius*, -dē ‘biedak; liche, słabe zwierzę’. — Vb. denom. 1. *skuŗsti*, *skurstū*, *skurdaū* ‘klepać biedę, żyć w nędzy, cherlać; marnieć (o roślinach)’, 2. *skuŗdinti* ‘doprowadzać do nędzy’, *nuskurdinu* SD<sup>1</sup> «udręczam, angos». — Neopwk. *skurs-*: *skursnā* ‘bieda, nędza; biedak, nędzacz’ (inaczej GJL II, § 290 i LEW 823: \**skurd-snā-*), ⇒ adi. *skuŗsnas* ‘nędzny’, *skursnūs* ts.

**skūrti**, prs. *skūra* (\**skūra* < \**sku-n-ra*; war. *skuŗra*, *skuŗna*<sup>458</sup>, *skūsta*), prt. *skūro* ‘drzeć się, rwać się, obdzierać się, łachmanić się’, *nuskūrti* ‘oberwać się, osunąć się, odpaść; zmarnieć (o roślinie, zwierzęciu)’, też ‘zbiednieć, popaść w nędzę’ (*Mirē visų pamirštas ir nuskuręs*) — formacja inchoatywna z infiksem względnie suf. -*sta-* i SZ *skūr-C* ⇐ *skēr-C* < pie. \*(s)kerH-, por. *skērti* ‘odstawać’. Por. oboczny SZ *skir-C* s.v. *skirti*. — Drw. *skuŗlis* ‘kawał tkaniny, szmata, strzęp; znoszone ubranie, łachmany’, *skuŗlius* ‘oberwanie, łachmaniarz’, cps. *skuŗmalas* ‘strzęp, podarte odzienie’ (por. *skaŗmalas*).

**skustā**, gen.sg. *skūstos* 2 p.a. gw. 1. ‘chustka na głowę’, chustka do nosa’ —

<sup>458</sup> To z metatezy w grupie *n-r*, por. *šiuŗna* < \**šiuŗna* (*šiuŗti*); *šliuŗna* < \**šliuŗna* (*šliuŗti*); *sviŗna* < \**sviŗna* (*sviŗti*).

przekształcone zapożyczenie *kustà* ‘chustka’ ⇐ pol. *chusta*. Zmiana nagłosu *k-* na *sk-* polega na upodobnieniu pożyczki do rodzimych synonimów *skarà* i *skēpeta* (por. war. *skuskà* s.v. *kuskà*).

**skùsti**, *skutù*, *skutaĩ* (war. *skučiaĩ*) 1. ‘golić (brodę, głowę)’, 2. ‘drzeć, obierać, skrobać (kartofle, ryby z łuski), obłupiać z kory’, 3. ‘ścierać (gumką coś napisanego)’, 4. ‘płytko orać, podorywać’, 5. gw. ‘kosić trawę’, 6. przen. ‘zdzierać, brać więcej pieniędzy, niż się należy’. SD *skutu* «golę; skrobię ryby, czeszę». Refl. *apsiskùsti* ‘ogolić się’. Odpowiednik łot. *skust*, prs. *skutu* a. *skušu*, prt. *skutu* ‘skrobać, golić, strzyc krótko włosy; łupać’. Formacja na SZ *skut-* do pb. \**skjaut-* < pie. \**skeut-* (por. LIV<sup>2</sup> 561: tylko bałt. i śrir. *scothaid* ‘ucina’). Trafny wydaje się pogląd ALEW 937, że \**skeu-t-* / \**sku-t-* jest neopierwiastkiem wywodzącym się z anitowego wariantu \*(s)*keu-* do pie. \*(s)*keuh<sub>2</sub>-*, por. łot. *skūt* ‘golić kogo’, prt. *skuvu*; *skūstītiēs* ‘golić się; myć się’ (ME III, 908). Mało jest prawdopodobne, żeby \**skeu(t)-* było metatetycznym refleksem pwk. pie. \**kseu-* (tak np. BSW 268, Stang 1966, 14, LEW 823n.), występującego w gr. ξύω ‘skrobać, krajać, wyrzynać, strzyc’, ξυρόν ‘brzytwa’: wed. *kṣurá-ts*. (por. LIV<sup>2</sup> 372). — Drw. *apyskutos* SD f.pl. «oskrobiny, ramentum, proietitium, purgamentum», *pāskutos* f.pl. ‘obierki, obierzyny (z kartofli)’, *praskutà* ‘wygolone kółko na głowie duchownego katolickiego, tonsura’, *skutà* ‘skóra cienko wyprawiona, pergamin; strzęp’, *skutaĩ* m.pl. ‘podarte ubranie; kłaki; wyskrobki’ (war. *skūtaĩ*), *skūtas* ‘skrawek, kawałek, strzęp; obierzyna, resztką’, *skutėjas* ‘golibroda’, *skūtena* a. *skutenà* ‘łupina, obierzyna, łuska, strzęp’, *skutmenà* ts., *skutiklis peilis* SD «brzytwa, nouacula, culter tonsorius», *skutnà* ‘wygolone miejsce na głowie, tonsura; łysy człowiek’, *sūskutos* f.pl. ‘łupiny, obierzyny’, SD *suskutos iž drobēs* «fleytuch» [‘zwitek szarpi, służący do opatrywania ran, tampon’, SPXVI]. Tu też łot. *skutele* a. *skutul(i)s* ‘wesz bydlęca, owcza’? Cps. *barzdskutis* a. *barzdskutīs* ‘brzytwa’ (por. *barzdà*). Vb. denom. *skutóti* a. *skūtóti*, -ja, -jo ‘obrywać się, strzępić się’, *skūtýti*, -ija, -ijo ts. — Neopwk. *skus-*: *nuskūsdinti* ‘oskrobać, ogolić’. — Neoosn. *skust-* (⇐ *skūstas*): *skustójas* ‘golarz’, *skustūkas* ‘obierak do ziemniaków’, *skustūvas* ‘brzytwa; przyrząd do zdzierania kory; rodzaj dłuta’, cps. *praskustgalvis* pogardl. ‘ksiądz katolicki’, dosł. ‘mający wygoloną głowę’ (por. *galvā*), stlit. *praskustpleišis* ‘noszący tonsurę’ (por. *plēišē* s.v. *plēišēti*). — WSZ *skūt-*: zob. wyżej *skūtóti*, *skūtýti*, nomen *skūtaĩ*. — SO *skaut-*: psł. \**skutū*, por. scs. *skutū* m. ‘wierzchnie okrycie’, rcs. *skutū* ts. (war. *skudū* ts.), też ‘kawał materiału; rąbek, skraj szaty’, bg. *skut* ‘skraj szaty; podolek’, ros. gw. *skúty* m.pl. ‘onuce’, błr. gw. *skut* ‘wielki kawał płótna’. Por. ESJS 829, gdzie też dyskusja hipotezy o zapoż. germańskim do słowiańskiego. Nie ma odpowiednika lit. †*skautas*.

**skūstis**, *skundžiuosi*, *skundžiausi* ‘skarżyć się na co, użalać się’, SD «uskarżam się», *apsiskūsti* ‘poskarżyć się’, *nusiskūsti* ‘uskarżać się, narzekać’. Niezwrotne: *skūsti*, *skundžiu*, *skundžiau* ‘oskarżać’, *apskūsti* a. *iskūsti* ‘donieść na kogo, zadenuncjować’. Osnowa *skund-* jest neopierwiastkiem, który wyodrębniono z prs. infig. *suskuñda*, należącego do pdg. *suskūsti*, -*skūdo* ‘zacząć boleć, zaboлеć’ ⇐ SP *skaud-*, por. *skaudėti* ‘boleć’, *skaudžiuosi* SD «skarżę się na kogo». — Drw. *skundėti*, *skundžiū* a. *skundėju*, -*ėjau* ‘skarżyć się’ (łot. kuroń. *skundēt*, -u a. -*ēju* ‘sarkać, szemrać, narzekać’, por. Būga, RR II, 568). Nomina: *skuñdas* ‘skarga’, *skundėiva* c. a. *skundikas* ‘zausznik, donosiciel, skarżypyta’, *skundimasis* SD «uskarżanie się». — Neopwk. *skus-*: *apskūsdinti* ‘oskarżyć’, *skusmas* b.z.a. ‘skarga’, *skūstis* ‘skarga’, *skūstojas* ‘oskarżyciel’ (por. typ *žaištojas* ⇐ *žaišti*).

**skutulė** gw. 1. ‘okrągłe naczynie drewniane z pokrywką, służące do przechowywania sera, masła, śmietany; podobne naczynie do noszenia jedzenia na pastwisko’ (war. *skūtulas*, *skučiulė*), 2. ‘drewniane naczynie na pieprz a. na sól’; *skutulà* ‘miska z drewna’. Zapoż. ze śrdn. *schuttel* (stąd też łot. *skutuls* ‘misa’), por. GL 117, ME III, 908, LEW 824. — Od war. *skučiulė* pochodzą drw. wsteczne *skučià* a. *skūčē* 1. ‘gliniana donica, makutra’, 2. ‘podłużne

naczynie gliniane do pieczenia’.

**skveřbti**, *skverbiũ*, *skverbiaũ* 1. ‘drażyc, wiercić, wpijać się, wnikać, przenikać’, 2. ‘wykrawać (np. darń szpadlem), ciąć’, 3. ‘rznąć coś twardego, zeschłego’, 4. ‘robić karby’, 5. przen. ‘żądać, domagać się, pędzić (do roboty)’. Cps. *pérskverbti* ‘przeszyć (o kuli), przebóść, przebić (np. widłami), przepołowić (np. szpadlem)’, *priskveřbti* ‘przebóść; przycisnąć, przymusić’. Refl. *skveřbtis* ‘cisnąć się, wciskać się gdzie, przedostawać się; rwać się do czego’, *įsiskveřbti* ‘przeniknąć, przedostać się’, *prasiskveřbti* ts. Czas. *skverb-* stanowi dublet z *v-mobile* do *skerb-* < pie. \*(s)kerb<sup>h</sup>- ‘robić ostrym narzędziem; być ostrym’, zob. *skeřbti* II. Paralele dla *v-mobile*: *sk(v)arliũtas*, *skveřnas* (\*skernas), *sk(v)iderlis*, *sk(v)ũkis*. N.B. Z powodu *v-mobile* pod znakiem zapytania stoi zbliżenie *skveřbti* z psł. \*svřbēti ‘świerzbiec’ (por. np. ESJS 915). — SZ *skvirb-*: *skvirbinti* ‘drażyc, wydrążać, świdrować, wiercić’, przen. ‘nalegać’. Por. *skirb-* s.v. *skeřbti* II. — SO *skvarb-*: *skvarbýti* ‘świdrować, wyrzynać, dziurawić’, *skvařbas* ‘dziura wyświdrowana’, *skvarbũs* ‘przenikający, przenikliwy’. Por. *skarb-* s.v. *skeřbti* II.

**skveřnas** 1. ‘poła, jedna z dwóch przednich części zapinanego ubioru’, 2. gw. ‘strzęp, kawałek’, 3. gw. ‘szmata’, 4. gw. ‘płat (tkaniny, płuca), połać (łąki), 5. gw. ‘klin w koszuli’. War. *skvernà*, *skvařnas*, *skveřmas*, *skvařmas*. Odpowiednik łot. *skvēřna* ‘strzęp tkaniny’. Prawdopodobnie jeden z wypadków zmiany nagłosu *sk-* na *skv-* (*v-mobile*), por. paralele s.v. *skveřbti*. Rekonstrukcja: \*sker-nas, \*skar-nas. Pochodnik czas. *skerti* ‘odstawać; odrywać się, strzępić się’. Znacz. etym. ‘odstająca część ubioru’ ⇒ ‘oderwana część ubioru’. — Drw. *skverneliaĩ* m.pl. ‘podarte ubrania, łachmany’, *skvernīs* ‘czyje ubranie odznacza się długimi połami’. Od war. *skveřmas* pochodzi drw. *skvermolas* ‘strzęp, szmata’. Cps. *ilgaskveřnis* ‘mający na sobie okrycie z długimi połami’ (por. *ilgas*), przen. ‘duchowny, klecha’, *skvernāgalis* ‘skraj poły’ (por. *gālas*), *skvernāpusē* ‘jedna z pół’ (por. *pūsē*). Vb. denom. *skvernioti* ‘iść rozpiętym, rozpuściwszy poły’, war. *skvernoti*, *skvernioti*.

**skvētas** stlit., gw. ‘kawał materiału, strzęp, łata (przyszyta, oderwana), szmata, podarte ubranie, łachman’. SD 1. «łata w sukni, frustu panni assutum», 2. «płat, płatek sukna, panniculus, pannulus», *skvetas mostimis inteptas* «plastr lekarski, splenium». Prawdopodobnie jest to synkopowany wariant formy \*skevētas (por. *skēvetas*), stojącej w związku ze *skiāutas* (zob.). Nieco inaczej LEW 825: do rodziny *skūtas*, *skūsti*. — Drw. *skvetiūotas* ‘z niezalatanymi dziurami w ubraniu’, cps. *skvetabařzdis* ‘ktoś z rozczochraną brodą’ (por. *barzdà*). Vb. denom. *skvēsti*, *skveřta*, *skvēto*, zwykle z prvb. *ap-* ‘obedrzeć się, zedrzeć się (o ubraniu); zaniedbać się, opuścić się’.

**slánka** 1 p.a. ‘ptak łowny słonka, Scolopax rusticola’ (war. *slankà* 4 p.a., *slañkē* 2 p.a.) — refleks wyrazu bsł. Por. z jednej strony łot. *slūoka* ‘Waldschnepfe’, stpr. *slanke* Ev ‘słonka wielka, Groseneppe [große Schnepfe]’, z drugiej strony psł. \*slōka ‘słonka, bekas’, sch. *slūka*, śłń. *slōka*, ros. *slūka* (ukr. *slūkva*), pol. *slonka* (war. *sląka*, *slomka*). Dewerbalna formacja na SO \*slank- ⇐ \*slenk-, prawdopodobnie do lit. *slenkũ*, *sliñkti* ‘sunąć się, pełznąć’, łot. *slikstu*, *slikt* m.in. ‘zapadać się, pograżać się’. Według Brücknera 1927, 500 «ptak przezwany od ‘ślęczenia’, ‘skrzypienia’». Zob. BSW 268, REW II, 666, LEW 826, Derksen 2008, 454 (s.v. \*slōka).

**slánkioti**, *slánkioju*, *slánkiojau* ‘suwać się, ślizgać się (o zasuwie); chodzić bez celu, bez zajęcia, wałęsać się; snuć się, kręcić się (koło dziewczyny); pełznąć, sunąć — o chmurze, dymie; zachodzić w odwiedziny’, *nuslánkioti* ‘zadeptać (trawę, zboże)’, *paslánkioti* ‘pochodzić — nieco, z wolna’, tr. ‘popychać coś, by ruszyło z miejsca’. Iterativum z suf. *-ioti* i SO *slank-* ⇐ *slenk-* / *slink-*, por. *slenkũ*, *sliñkti* ‘sunąć się’. Akut metatoniczny, por. *lándžioti* ⇐ *lendũ*; *ránkioti* ⇐ *renkũ*. — Z innymi suf.: *slankýti* ‘łazić, wałęsać się’, SD<sup>1</sup> *slunkau* «dążyć,



repo, serpo» (syn. *lindu*), *slankstýti* 'chodzić bez celu'. — Nomina od *slank-*: *paslankùs* 'żwawy, ruchliwy; ruchomy', *nepaslanka* 1. 'nieruchawość', 2. c. 'osoba nieruchawa', *slañkius* a. *slankiùs* 'osuwający się brzeg, obryw ziemi, urwisko', *slankùs* 'ruchomy, ruchliwy'. Cps. *žemaslanka* 'płaz': SD *žemaslunka* «gadzina, reptile», syn. *ydai* (por. *žēmē, žēmas*). — Nawiązanie słowiańskie: scs. *slōkū* 'zgięty, krzywy', sch. przest. *sluk* a. *slūkav* 'krzywy, zgięty, garbaty', slń. *slōk* ts., por. ESJS 841. Inaczej LEW 832: forma prefigowana \*sū-lōkū (brak wzmianki o *slōkū* w BSW 269). Osobno zob. *slánka*.

**slapýti**, *slapaũ*, *slapiaũ* gw. 'chować, ukrywać, taić' — iterativum z suf. -yti- i SO *slap-* ⇐ *slep-*, zob. *slēpti*. Paralele: *kratýti* ⇐ *krēsti*; *šlakyti* ⇐ *šlēkti*. Osobno zob. *slapstýti*. Refl. *slapytis* 'ukrywać się' (*Brolis užmušo brolių, slaposi, bėga toli*), DP «taić się, tulać się», *slapausi* SD «kryję się, nie ukazuię się na świat, delitesco, lateo, oblitescio, tego me latibulis», SD<sup>1</sup> «kryję się» i «lasuię» ['chowam się do lasu']. War. *slapintis*. Zob. też *slapstýti*. — Nomina: *slapūkas* 'pisklę, które się wykuło po kryjomu; nieślubne dziecko; samotnik, odludek; konspirator; człowiek ukrywający się; zwiadowca w wojsku; kłusownik', *slapūkas* 'człowiek, który lubi się ukrywać', *slapūs* 'skryty, zamknięty w sobie', DP 'potajemny', SD «taimny» (syn. *paslēptas*), cps. *slapyvardis* 'pseudonim' (por. *var̃das*).

**slapstýti**, *slapstaũ*, *slapsčiaũ* 'chować, ukrywać, taić', refl. *slapstýtis* 'chować się, ukrywać się' — frequentativum z suf. -styti i SO *slap-* ⇐ *slep-*, zob. *slēpti*, *slapyti*. — Neoosn. *slapst-*: *slapstinėti* 'chować, ukrywać', *išsislapstinėti* 'przechować się, przetrwać w ukryciu'. — Neoosn. *slapsty-*: *slapstýdinti* 'ukrywać', *slāpstymas* 'ukrywanie', *slapstýnės* f.pl. 'zabawa w chowanego'. — Neoosn. *slapstyt-*: *slapstýtýnės* f.pl. 'zabawa w chowanego' (por. *badytýnės* ⇐ *badytas*), *slapstýtojas* 'ten, kto kogoś lub coś ukrywa'.

**slaptà** 4 p.a. 1. 'tajemnica, tajnik', SD «taiemnica», 2. 'kryjówka, skrytka', 3. bot. 'gniazdko nasienne' — abstractum z suf. -tā- od SO *slap-* ⇐ *slep-*, zob. *slēpti*. Paralele: *gamtā* ⇐ *gemù*; *laktā* ⇐ *lekiù*; *naštā* ⇐ *nešù*. — Skostniałe formy przypadkowe: *slaptā* adv. 'po kryjomu, potajemnie' (instr.sg.), *slaptomis* ts. (instr.pl.). — Z innymi suf.: *paslaptis* (zob.), *slapčią* a. *slapčiomis* adv. 'potajemnie, po kryjomu, ukradkiem', *slāptas* 'tajny, potajemny, skryty, poufny' (⇒ *slāpčias* ts.), *slaptė* SD «potaємność, skrytość; skrytość, skryte miejsce», *slaptėmis* adv. SD «kryjomo; potajemnie, skrycie», cps. *slaptāžodis* 'hasło, umówiony wyraz lub wyrażenie, używane przez strażę' (por. *žōdis*).

**slāstai**, -ų 2 p.a., *slastaĩ*, -ũ 4 p.a. m.pl. przest., gw. 1. 'pułapka, łapka na myszy, szczury' (SD<sup>1</sup> «łapka, łapica»), 2. 'przrząd do wyciskania serów', 3. 'prasa do tłoczenia oleju'. Odpowiednik łot. *slasts* lub pl. *slasti* 'łapka na myszy, sidła na ptaki' (war. *slazds, slazdi*). Drw. dewerbalny od neoosn. *slast-*, należącej do zanikłego vb. frq. \*slastyti 'ściskać, dusić (w pułapce)'. Paralela: *spāstai* 'potrzask, sidła' ⇐ *spāstyti* < \*spās-sty-, drw. od neopwk. *spēs-* (zob. *spēsti*). Z uwagi na zanik spółgłoski pierwiastkowej (*s?* *t?* *d?*) w pozycji przed suf. -sty- dalsze objaśnienie pozostaje niepewne. Niejasne pozostają również takie warianty, jak *slāšnos*, *slāšnos* f.pl. 'łapka na myszy, szczury'. Zob. ME III, 917 (porównanie ze stir. *slat* 'różga, pręt'), LEW 827. — Cps. *sūrsłasčiai* m.pl. 'przrząd do wyciskania serów' (por. syn. *sūrliečiai*, *sūrslēgis*, *sūrspaudis* s.v. *sūris*). — N.m. *Vilkaslastis* (por. *vilkas*). — War. nazalizowane: *slāstai* m., *slāstos* f. 'łapka na myszy, szczury'. Ze zmianą *ānS* > *ājS*: gw. *slāistai*, *slāistos* (por. Zinkevičius 1966, § 151). Zapoż. lit. w pol. gw. *słosta* 'łapka na szczury i myszy' (Zdancewicz 348).

**slātyti**, *slātiju*, *slātijau* stlit., gw. 'być gnuśnym, niedbałym', obok *slatýti*, *slataũ*, *slačiaũ* gw. 'wymigiwać się, wykręcać się'. Drw. *slātijimas* DP 'gnuśność, niedbalstwo', *slačiukas* DP 'gnuśny, leniwiec'. Mamy tu czasownik o osnowie *slat-*, która pochodzi z resegmentacji nomen \*slata-. Odwołując się do historii derywacyjnej vb. denom. *statýti* ⇐

*stata-* < pie. \*sth<sub>2</sub>-etó-, przyjmujemy dla *slatyti* wywód od *slat-*, które było neopwk. wyabstrahowanym z adi. vb. \*slātas ‘powolny w ruchach’ < pie. \*slh<sub>2</sub>-ató- < \*slh<sub>2</sub>-etó-. Pwk. na SP, pie. \*sleh<sub>2</sub>-, jest poświadczony w języku łotewskim, por. *slāt, slāju* ‘pełzać, wlec się, iść powoli’, drw. *slāna* c. ‘obibok’. Jego litewskim odpowiednikiem byłoby †slóti, †slóju (por. Skardžius, RR 4, 382). Z etymologicznego punktu widzenia chodzi tu o pwk. sekundarny \*sl-eh<sub>2</sub>-, który powstał drogą sufigowania elementarnego pwk. \*sel- / \*sl- ‘pełzać’ (LIV<sup>2</sup> 528), por. lit. *selėti* ‘skradać się, czołgać się’. Pie. suf. \*-eh<sub>2</sub>- tkwi również w litewskich neopierwiastkach *jo-*, *ro-*, zob. *jóti, róti*.

**slaugyti, slaugaũ, slaugiaũ** 1. ‘otaczać opieką chorego, doglądać, pielęgnować (ojca, matkę)’, 2. gw. ‘być pomocnikiem, służyć pomocą, pomagać’, 3. gw. ‘zastępować kogo w robocie’. War. *slauginti*. Refl. *slaugytis* ‘ukrywać się; obijać się bez zajęcia, kręcić się gdzie’ (por. też *slaugstytis* ‘wykręcać się od roboty’). Dziś izolowane. Kiedyś było to intensivum z suf. -yti i SO *slaug-* ⇐ *sliaug-*, por. *sliaugti* ‘piąć się w górę’ itd. Nieco inaczej LEW 827n. — Innowacją jest tu czas. *slaũgti, -iũ, -iaũ* ‘doglądać chorego; chować, ukrywać’, *užslaũgti* ‘zastępować w robocie’ — pdg. quasiprymarny, zbudowany wokół prs. *slaugiũ*, pochodzenia iteratywnego (inf. *slaugyti*). Por. *laupiũ (laũpti)* ⇐ *laupyti; rausiũ (raũsti)* ⇐ *rausyti; smaugiu (smaugti)* ⇐ *smaugyti*. — Drw. *paslaugà* (zob.). — Neoosn. *slaugy-*: *slaũgymas* ‘pielęgnowanie (chorego), usługiwanie’, *paslaũgymas* ts.

**slēgti, slegiũ, slēgiaũ**, war. *slēgti, slēgiu, slēgiau* ‘przygniatać, cisnąć, naciskać, uciskać, dusić; ciążyc komu (np. o myślach)’, SD *slēgiu* «tłumię co, obruo, opprimo, deprimio; uciskam kogo, premo, opprimo, in augustias redigo» (syn. *sloginu, prispaudžiu*), *apslēgti* ‘przycisnąć kamieniami szatkowaną kapustę’, *prislēgti* ‘przygnieść, przywalić (nogę); przygnębić’, *suslēgti* ‘ścisnąć, stłoczyć’ (SD *suslēgt* «zadłabić kogo, elisere»), *užslēgti* ‘zamknąć’<sup>459</sup>. Odpowiednik łot. *slēgt, slēdzu, slēdzu* ‘zamknąć, zamykać’ (por. wyżej *užslēgti*), przen. ‘wyciągnąć wniosek’. Czas. specyficznie bałtycki. Bez ustalonej etymologii, zob. LEW 828. Transponat pie. \*sleh<sub>1</sub>g<sup>u</sup>- (lit. *slég-*), SO \*sloh<sub>1</sub>g<sup>u</sup>- (lit. *sluog-*). IEW 960: rekonstruuje na podstawie bałtyckiej pwk. pie. \*slēg<sup>u</sup>- ‘drücken, bedrücken, mißhandeln’ i jako jedyne comparandum wskazuje gr. homer. λῶβη ‘hańba, zniewaga’, później też ‘okaleczenie’. Z formalnego punktu widzenia może to pochodzić z pie. \*slōbā < \*sloh<sub>1</sub>g<sup>u</sup>-eh<sub>2</sub>- (zob. *sluogas*). Ponieważ jednak poza bałtyckim brak jest oparcia dla takiej formacji, Beekes 2010, 882 jest skłonny ująć λῶβη za Ragotem, *Revue de philologie, de litterature et d’histoire anciennes* 76, 2002 jako refleks pie. \*sloh<sub>2</sub>g<sup>u</sup>-eh<sub>2</sub>- i powiązać je z rodziną czas. λάζομαι ‘wziąć, ująć, schwycić’; znacz. etym. ‘seizure’. — Drw. *prīslēgis* ‘przygnębienie’, *slēgà* a. *slēgis* ‘ciśnienie’, *slēgtūvas* ‘prasa’. Por. łot. *slēga, slēgs* ‘bieda, cierpienie, ciężar’, *slēgtuve* ‘zamek do zamykania’. — Stary SO \*slēg- ⇒ \*slōg-: *sluogas* (zob.). — Nowy SO \*slēg- ⇒ \*slāg-: *slōgti* (zob.).

**slēnys, -io** 4 p.a. ‘wąwóz, parów, jar’. War. *slēnis, slēnis*; f. *slēnē, slēnis, slēniā, slēna*. Odpowiednik łot. *slēne* ‘trawiaste pasmo między lasami; dolina, miejsce nisko położone’, *slēns* ‘nisko położone podmokłe pole’. — Z innymi suf.: *slēnūs* a. *slēnas* ‘pochyły, niski; położony nisko, w dole’. N.rz. *Slēnē*. — Niejasne. Brak nawiązań poza bałtyckim, por. LEW 828. Może łączy się z bliskoznacznymi przymiotnikami *slēdnas* a. *slēdnūs* ‘nisko położony; spadzisty, pochyły’, *slēdnus laukas* ‘ein abträgiger Acker’, gdzie -d- może być sekundarne (por. dysymilację *pavjēd.nas* ⇐ pol. *powin.ny*, war. *pavjēnas*; LEW, l.c. wstawił *slēd-* w apofonię z norw. *slad(e)* ‘sanft geneigt, Tal’, dn. *slade, sledde* ‘Tal, Schlucht’) oraz *slēsnas* a. *slēsnas* 1. ‘pochyły, nisko położony’, 2. ‘niegłęboki, płytki (np. talerz)’, 3. ‘łagodnie

<sup>459</sup> Por. stlit. *užuslėgti* ‘przesłonić, stłumić’: *To idant mūsų nevienas daiktas neužuslėktų večerios Pona mūsų Jėzusa Chrystusa* PK 213<sub>3</sub> ‘Tego, aby w nas żadna rzecz nie zatłumiła Wieczery Pana naszego Jezusa Chrystusa’.

opadający (o zboczu góry)'. Dalsze war.: *slesnùs* ob. *slèsnùs*. Zob. jeszcze Būga, RR II, 555.

**sleñkstis**, *-ščio* 1. 'próg, poprzeczna dolna część futryny drzwiowej', SD <slinkstis wirbutinis> «nadprożek, superliminare», 2. 'stopień skalny w nurcie rzeki; rodzaj przegrody skalnej'. War. apofoniczny *slañkstis* 'próg; stopień', m.in. w DP: <sląkstis>, acc.pl. <sląkszczius>. Praformy \*sleng-stis, \*slang-stis. Dewerbalne rzeczowniki utworzone neosuf. -stis od SE \*sleng- względnie SO \*slang-. Można za Vasmerem postulować pwk. pbsł. \*sleng-, mianowicie w oparciu o porównanie z wyrazami ros. *sljagá* a. *sljága* 'długa, cienka żerdź; dźwignia', *sljag* 'prom, łódź', oddającymi psł. \*slęg- (zob. REW II, 668; dalsze nawiązanie w nwn. *schlank* 'smukły, szczupły', zob. EWD 1207). Z uwagi na rozbieżność znaczenia trudno zdecydować, czy należy tu wspomniany w LEW 829 refleks pol. *śląg*-. Ukazuje się on w dwóch XVI-wiecznych formach: *prześlągły* 'o koniu: mający zapadły grzbiet' (SPXVI) i *prześlągwa* bot. 'wawrzynek główkowy, niska krzewinka z rodziny wawrzynkowatych, Thymelaeaceae, Cneorum theophrasti' (SPXVI); Bańkowski, ESJP II, 913 uznał je za «całkiem niejasne». LEW 829 odniósł się krytycznie do Leskiena wywodu *sleñkstis* od czas. *sleñkti* 'posuwać się powoli, pełzać'. — Drw. *slenkstéta* *ùpè* 'rzeka z licznymi (skalnymi) progami', n.rz. *Sleñkstupis*. — Z innym suf.: *sleñksnis*, *-io* 'próg', SD <slynksnis> «prog, limen» — odpowiednik łot. *slieksnis* 'próg'.

**slépsna**, zwykle pl.t. *slépsnos*, *-u* 1. 'pachwina, zagłębienie między dolną częścią brzucha i nasadą nogi (u człowieka i czworonożnych)', 2. 'łędźwie' (syn. *strénos*), SD *slépsna* «ślabizna, hypochondrion» ['ściany boczne brzucha między żebrami i biodrem', SW]. Konkretyzowane abstractum dewerbalne na -snā- od WSE *slép*- jak w prt. *pàslėpiau* 'schowałem, ukryłem' (zob. *slėpti*). Znacz. etym. 'schowanie', od tego 'schowana, zasłonięta część ciała w okolicy części rodnych'. War. *slépsnià*, m. *slépsnas*, *slépsnis*, ze zmianą *ps* > *ks*: *sléksna*. — Drw. *paslėpsnis* 1. 'podbrzusze, okolica pachwin u zwierzęcia' (war. *paslėpsna*, *paslėpsnė*), 2. przen. 'rola odległa od domu', 3. przen. 'górna część stajni, chlewu, gdzie składa się siano'. Por. łot. *slēpenes* f.pl. 'pachwiny u konia', *slépsna* 'kawałek, który zawiera więcej ścięgien niż mięsa', *paslėpene(s)* 'pachwiny'. — N.m. *Slėpsniai* 2x.

**slėpti**, *slėpiu*, *slėpiaũ* 'chować, ukrywać, taić, trzymać w tajemnicy', SD *slėpiu* «taię czego», cps. *apslėpti* 'zataić', *ązuslėpiu* SD «kryię co», *nuslėpiu* SD «kryię», *paslėpti* 'schować, ukryć' (*Ylos maišė nepaslėpsi*). Refl. *slėpiuosi* SD «kryię się, wchodzę w kąt; taię się», *nuslėpiu* SD<sup>1</sup> «schraniam się, detrecto, subterfugio, subduco me, surripio me; ukradam się, aufugio, elabor, euado». Odpowiednik łot. *slēpt*, *slēpju* (*slėpju*), *slėpu* 'chować, ukrywać', intr. 'skradać się'. Lit.-łot. *slėp*- przeciwstawia się pie. \*klep- 'brać ukradkiem, kraść; chować, ukrywać', por. gr. κλέπτω (\*klepō), łac. *clepō*, -ere, goc. *hlifan* (LIV<sup>2</sup> 363, LEW 829). Dla uzgodnienia *slėp*- z \*klep- trzeba chyba wyjść od wariantu *s*-mobile, \*sklep- (por. LIV<sup>2</sup> 363, przyp. 4) i założyć dysymilatywny zanik *k*, np. w formie lit. imperatiwu \*nu-si-sklėp-ki > *nuslėlėpk* 'schowaj się! ukryj się!'. — Zwraca uwagę niemal zupełny brak derywatów od SE *slėp*-. LKŻ wymienił tylko dwa pochodniki, oba o charakterze terminów botanicznych: *slėpišerė* 'roślina wodna Isoëtes', *slėpišeriniai* 'rodzina poryblinowatych, Isoëtaceae' (por. *šėrti* II), *slėpkūtė* 'niezapominajka, Myosotis'. Za to z języka łotewskiego można przytoczyć *slėpēt*, *-u*, *-ēju* 'chować w tajemnicy, zatajać', refl. *slėpētiēs* 'ukrywać się', *slėpināt* 'tuszować, zacierać jakąś sprawę, aby o niej zapomniano' oraz nomina: *slėps* a. *slėpēns* 'potajemny, ukryty', *slėpstu* adv. 'po kryjomu, w tajemnicy' (war. *slėpsu* a. *slėpu*), *slėpuks* 'kryjówka', cps. *slėpkava*, przest. *slėpkavs* 'skrytobójca, morderca, bandyta' (por. *kāuti*), ⇒ *slėpkavīgs* 'morderczy', vb. denom. *slėpkavuôt* 'mordować'. — WSE *slėp*:- *slėpiaũ* (prt.), drw. *slėpyklà* a. *slėpŷnė* 'kryjówka', *slėpinŷs* 'tajemnica', *slėpsna* (zob.), *slėptiuvė* 'schron'. — SZ *slip*:- *slipti* (zob.). — SO *slap*:- *slapyti* (zob.), *slapstyti* (zob.), *slaptà* (zob., tam też inne nomina ze *slap*-).

**slėsna** ‘górna część stopy między palcami a kostką, podbicie’. Z innym suf.: *slėsnas* ‘kostka u nogi’ (syn. *kulkšnis*). Analiza: *slė-sna(s)*. Trudno oddzielać od adj. *slėšnas* m.in. ‘niestromy, łagodnie opadający — o zboczu góry, rowu’, por. *Šitas kalnas iš antros pusės ne status, kaip čia, bet slėsnas. Toks slėšnas krantas, galima nepavirtus išvažiuoti*. Znacz. etym. ‘łagodny stok, zbocze’ ⇒ ‘podbicie stopy’. Dalsze związki niejasne, zob. *slėnys*. Nieco inaczej LEW 829n.: \**slėd-sna(s)*, drw. od *slėdnas* ‘nisko położony; spadzisty, pochyły’.

**sliuŕgti**, *sliaugiù*, *sliaugiaũ* gw. 1. ‘piąć się w górę, wspinać się na drzewo’, 2. ‘pełzać’, 3. ‘chodzić, spacerować’. War. *sliauk-*: *sliuŕkti*, *-iù*, *-iaũ*, drw. *pāsliaukas* ‘leżący jak długi, wyciągnięty’. Ma wygląd formacji prymarnej na SE. Por. pie. \**sleug-* ‘ślizgać się, pełzać’ (IEW 962, LEW 830; brak w LIV<sup>2</sup>). — SO *slaug-*: *slaugytis* ‘kryć się, chować się, aby nie być widzianym; objąć się bez zajęcia’, *slaugstytis* ‘wymigiwać się od roboty, kryć się’. Nomina: *slaugūnas* ‘zbieg, uciekinier’, *slaugūs* ‘skryty’. Osobno zob. *slaugyti*, *paslaugà*. — WSZ *slūg-*: *slūgti* (zob.). — Apofonia *au* ⇒ *uo*: *sliuŕgti* (zob.).

**slibinas** ‘smok, istota mityczna pod postacią latającego gada’, DP ‘smok’, *tulžis smakų aba slibinų vynas jų* SP I, 321<sub>22</sub> ‘Żółć smoków wino ich’. N.m. *Slibinaĩ*. Izolowane. Zdaniem Būgi, RR II, 309 *slib-* można ująć jako refleks st. zanikowego do pie. \*(s)lejb- ‘pełzać, ślizgać się; gładzić, ścierać’ (por. IEW 663, 960, LIV<sup>2</sup> 566), stwn. *slīfan* ‘ścierać się, ustępować, przechodzić’, śrdn. *slīpen* ‘szlifować; pełznąć’, *slibber* ‘śliski’, stisl. *sleipr* ‘śliski, gładki’. Znacz. etym. ‘istota pełzająca’? LEW 831 łączył *slibinas* ze żm. *slykūnas* ‘smok’ na podstawie hipotezy o paralelnych rozszerzeniach \*-b- i \*-k- przy pwk. pie. \**slej-* / \**sli-*.

**slidūs**, *-i* 4 p.a. 1. ‘śliski, o gładkiej powierzchni (lód, posadzka)’, 2. ‘o rybie: wyslizgujący się z rąk, sieci’. Odpowiednik łot. *slids* ts., też ‘ukośny, pochyły’. War. *slydūs* (wyrównanie do czas. *slýsti*), *sklidūs* (Zinkevičius 1966, § 245). Lit.-łot. *slid-* to refleks st. zanikowego do \**sleid-* < pie. \**h<sub>3</sub>sleid<sup>h</sup>*- (por. LIV<sup>2</sup> 307, ALEW 942). — Refleks na SO \**slaid-*: łot. *sliēde* ‘odcisk kół lub płóz sań; ślad wygnieciony w zbożu a. trawie; *sliēdes*, *sliēdes<sup>2</sup>* f.pl. ‘tory kolejowe, szyny’ (ME III 937n.)<sup>460</sup>. Nie wiadomo, czy należy tu również wsch.-lit. *sliēdas* ‘ślad, odcisk stopy’ (war. *šliēdas*), zob. LEW 1003. Būga, RR II, 161 widział tu raczej zapożyczenie z błr. *sled*. — Odpowiednik psł. \**slėdū* ‘odcisk stóp, nóg, kół; trop’, por. scs. *slėdū* ‘іхвоц’, sch. *slījed*, ros. *sled*, *-á*, ukr. *slid*, czes. przest. *sled*, pol. *ślad*, < pbsł. \**slaid-a-* < pie. \**h<sub>3</sub>sloid<sup>h</sup>-o-*. W kwestii *ě* < \**a<sub>1</sub>* por. scs. *snėgū*, lit. *sniėgas* ‘śnieg’ < pbsł. \**snaig-a-* (pie. \**snoig<sup>uh</sup>-o-*). Dalej por. wed. *srédhati* ‘ślizga się, ześlizguje się, błąka się’ (\**slaid<sup>h</sup>-*), stang. *slīdan* ‘ślizgać się’, śrwn. *slīten* ts. (SZ nwn. *Schlitten* m. ‘sanie’ < \**slidōn*; vb. denom. *schlittern* ‘pośliznąć się na lodzie’), SZ gr. ὀλισθαίνω ‘pośliznąć się, upaść na śliskiej drodze; zwichnąć kończynę przez poślizgnięcie się’. Zob. IEW 960. — Drw. *slidžiaĩ* adv. ‘ślisko’, *slidės* f.pl. ‘narty’ (zapoż. lit. w błr. gw. *złydky* pl. ‘niewygodne sanie’, Laučjute 111, ESBM 3, 336), *slidumà* ‘czas, kiedy jest ślisko, ślizgawica’ (por. *sausumà*, *tamsumà*). Vb. denom. *slidinėti* ‘ślizgać się, jeździć na nartach’, *slidinti*, *ap-*, *iš-*, *nu-* ‘wyslizgać (drogę), wygładzić, wypolerować’. Por. łot. *slidēt*, *slidu* ‘ślizgać się na lodzie’, *slidināt* ‘jeździć na łyżwach’, nomina: *slidas* f.pl. ‘łyżwy’ (war. *slīdas*), *slidėns* ‘gładki jak lód, śliski’ (war. *slidaĩns*, *slidans*). — WSZ *slyd-* ⇐ *slid-* charakteryzuje abstractum *slýdis*, *-džio* ‘śliskość’ (por. *dýdis* ⇐ *didis*, *žýlis* ⇐ *žilas*), *slydà* ‘czas, kiedy jest ślisko, ślizgawica’. Iter. *slydailiōti* a. *slýdailioti* ‘ślizgać się (na gołoledzi, na ślizgawce)’, *paslydėti* ‘pośliznąć się’. Por. łot. *slīdēt* ‘ślizgać się’, *slīdens* ‘gładki, śliski’. N.B. Od WSZ *slyd-* trzeba odróżnić neopwk. *slyd-*, który się ustalił w pdg. denominatywnym *slýstu* (\**slyd-stu*), *slýdau*, *slýsti* ‘pośliznąć się’, *nuslýsti* ‘ześliznąć się’. Pierwotny pdg. opierał się na SZ *slid-* i brzmiał \**slind-stu* (starsze \**sli-n-du*), \**slidau*, \**slisti*. — Neopwk. *slys-*: *slýscioti* intens. ‘ślizgać się’. PKEŽ 4, 131 objaśnił stpr.

<sup>460</sup> Por. jeszcze łot. *slīdne* ‘ślad, koleina’, vb. denom. *slīdēt* a. *slīdāt* ‘depcząc niszczyć zasiew, trawę, tratować’, *slīdnēt* ts.

*slidenikis* EV ‘tropiący pies myśliwski, Leethund [Leithund]’, czyt. [slīdenīk’s], jako drw. od pwk. \*slīd- ‘ślizgać się’, co nie jest przekonujące pod względem semajologicznym. W klasycznym ujęciu *slidenikis* jest zapoż. z pol. *ślednik* ‘tropowiec’ (od adi. *śledny* ‘do śledzenia używany, tropiący, gończy’), por. Trautmann 1910, 431. — SO *slaid-* ⇐ *slid-*: *slāidžioti* ‘ślizgać się’. Por. łot. *slāids* m.in. ‘skośny, ukośny, stromy, spadzisty; gładki, ładny’.

**sliekas** 3 p.a. 1. ‘dżdżownica, glista ziemna, Lumbricus terrestris’ (war. *sliēkas* 4 p.a.), 2. ‘ślimak’, 3. ‘człowiek chudy, chudzielec’, 4. ‘podłużny kłęb czesanej wełny’, 5. ‘czerwiec kaktusowy, Dactylopius coccus’. Z innym suf.: *sliēka* ‘dżdżownica’: łot. *sliēka* ts. Odpowiednik stpr. *slayx* EV ‘dżdżownica, Regenwurm [Regenwurm]’ wskazuje na praformę z dyftongiem \*ai̯, balt. \*slai̯ka- (por. lit. *sniēgas*, łot. *snēgs* wobec stpr. *snaygis*). — SP *sliēk-* stoi w apofonii do SZ *slik-*, por. 1° lit. *pāslīkas* ‘leżący jak długi’ (zob.), 2° łot. *slāiks* ‘wyciągnięty, szczupły, płaski’. Związek ze znaczn. ‘posuwać się po śliskiej powierzchni, ślizgać się’ jest widoczny w drw. łot. *slaika* ‘rodzaj nart’ i *sliēce* ‘płóza sań’. Dalej por. vb. denom. *slaiksītiēs* ‘powoli sunąć, z trudem się poruszać (po przebytej chorobie)’, ⇒ *slaiksītuona* ‘próżniak, nierób’. Podstawa etymologiczna nieustalona. Stwn. *slīhhan* ‘pełzać’ różni się spółgłoską w wygłosie pierwiastka (\*-g-). Ze względu na wyrazy łot. *sliēkas* f.pl. ‘ślina, lepki śluz’ i *sliēnas* f.pl. ts. łączono lit. *sliekas* z jednej strony z psł. \*slina ‘ślina’, z drugiej strony z psł. \*slimakū ‘Cochlea’ (ros. *slimák*, czes. *slimák*), gr. λείμαξ, -ακος f. ‘ślimak bez skorupy’, jak też ze śrwn. *slīm* ‘śluz, Schleim’, łac. *līmus* m. ‘muł, szlam; kał’ < \*(s)le/oj-mo-. Zob. BSW 269, LEW 830n., EWD 1211, de Vaan 2008, 342. — Drw. *sliēkinis*, *slīēkinis* ‘cienki, podłużny, przypominający glistę’, cps. *sliēkpaūtis* ‘coś bardzo cienkiego’ (por. *paūtas*). — Tu też \*sliēkalas, zaświadczone pośrednio przez zdysymilowaną formę *siēkalas* ‘ktoś zaśliniony’ (*Siēkale, neapseiliok munēs!*). Nawiązanie w łot. *siēkalas* f.pl. ‘ślina, piana na ustach’. Por. LEW 831, ME III, 857<sup>461</sup>. — Vb. denom. *sliēkāuti* ‘zbierać dżdżownice (o ptakach, o rybaku)’, *sliēkinēti* ts.

**sliek̃ti**, *sliēkiu*, *sliēkiau* gw. ‘cienko prząść, tj. snuć włókno na nici’, *pērsliēkti* ‘zrobić przerwę’. War. *sliēkti*. Niejasne. Do *sliekas*? — Drw. *sliēkē* ‘bardzo cienka nić przędzy’, *pērsliēkē* a. *pērsliēkas* 1. ‘nadzwyczaj zcieńczone miejsce nici w przędzy’ (Šlapelis 1940, 341), 2. ‘zwięźlenie na łące, cieśnina na jeziorze’, 3. ‘przerwa’.

**slīēsorius**, -iaus przest., gw. ‘ślusarz’ (SD «slosarz, claustrarius artifex») — zapoż. ze stbłr. *slesarь* (SLA 200, ZS 54, LEW 831). War. *šlīēsorius*. Por. błr. *slésar*, -a, war. *slēsar*, *slósar*, -a (⇐ stpol. *ślosarz*, *ślosar* ⇐ śrwn. *slozzer*, nwn. *Schlosser*), zob. ESBM 12, 181. Lit. dyftong *ie* ukazuje się na miejscu słow. *e* również w *kiēlikas*, *kliērikas*, *kumiētis* (SLA, l.c.). — Nazw. *Sliesorāitis*, war. *Sles-*: *Slesarāvičius*, *Slesariūnas* (LPŽ), z wokalizmem *e* pochodzącym z wyrównania do apelatywu błr. *slésar*.

**slykūnas** žm. ‘smok, istota mityczna pod postacią latającego gada’ (Dowkont) — dewerbalne nomen agentis na -ūnas od *slyk-*. Osnowę tę można ująć jako alternant na WSZ od \*slik-, por. *pāslīkas* ‘leżący jak długi’. Pwk. pb. \*slejk-, zob. *sliekas*. LEW 831 analizował *sly-k-*, mianowicie na podstawie hipotezy o rozszerzeniu przez \*-k- pierwiastka pie. \*slej- / \*sli-; paralelne rozszerzenie \*-b- ma zawierać pwk. *sli-b-* wyrazu *slibinas* (zob.).

**sliminys**, -io 3 p.a. gw. ‘padalec, Anguis fragilis’. Odosobnione. Analiza: *slim-inys* pozostawia nas z leksemem, który nie zostawił innych śladów. Brak alternantów †slem-, †slam-. Być może, że *sliminys* pochodzi z (nieregularnej) zmiany \*slimp-inys, co od czas. *slim̃pinti* ‘sunąć’ (zob. s.v.).

<sup>461</sup> Paralele na dysymilacyjny zanik l: *kāklas* < \*kalklas, *sēilē* < \*sleilē, *žābalas* < \*žlabalas.

**slimōkas** gw. 'ślimak bez skorupy; ślimak w skorupie' — akcent sufiksalny wskazuje na zapoż. z błr. *slimák*, -á 'ślimak; mięczak' (a nie z pol. *ślimak*, jak podał LKŻ XIII, 16). War. *šlimōkas*, *šlemōkas*.

**slim̃pinti**, *slim̃pinu*, *slim̃pinau* pot. 'sunąć, iść powoli, po cichu, ze spuszczoneym nosem', *įslim̃pinti* 'wśliznąć się, wsunąć się', *išslim̃pinti* 'wyśliznąć się, wymknąć się'. Drw. na -inti od neopwk. *slimp-*, wyodrębnionego z prs. infig. *slimpù* 'znikam z oczu, przepadam', zob. *slipti*. — Z innymi suf.: *slimpinėti* 'chodzić bez zajęcia, szwendać się', *slimpsoti* 'stać w ukryciu'. — Trudno powiedzieć, w jaki sposób ukształtowały się quasiprymarne pdg. *slim̃pti*, *slimpù* (war. *slempù*), *slimpaũ* 'chodzić bez celu, włóczyć się; wolno jechać' (⇒ sb. postvb. *slimpa* 'obibok, leń') oraz *slim̃pti*, *slimpstù*, *slimpaũ* 'smutnieć, posępnieć, stawać się ponurym'. Odpowiednik łot. *slīpt*, *slīpstu*, *slīpu* 'ślizgać się, krzywić się, opuszczać się'. Zob. LEW 831n.. — SO *slamp-*: *slampinėti* 'chodzić z kąta w kąt, obijać się bez zajęcia, włóczyć się, szwendać się', *slam̃pinti* 'iść powoli, wlec się', war. sonoryzowany: *slam̃binti* ts., *slambýtis* 'wałęsać się bez zajęcia'. Paralele: *klampinti* ⇐ *klimp-*; *grambýti* ⇐ *grimb-*.

**sliñkis**, -io I 1. 'osuwisko, urwisko', 2. 'stwardnienie wymion u krów', 3. 'lenistwo, niechęć do pracy, gnuśność' (*Muni sliñkis apniko: nieko nebepaslenku dirbti*), 4. żm. 'ślimak' (*Kartu ir sliñkį išvirė su grybais*), 5. 'poprzeczka w krosnach', 6. 'przrząd służący do ściągania butów z cholewami'; *sliñkis* II 'leń' (*Sliñkis nepaslenka dirbti*, t.y. *nenusiveža, nenora, tingi* 'Leń nie garnie się do roboty, tj. nie zabiera się, nie chce, leni się'). Derywaty postwerbalne od *sliñkti* (zob.).

**sliñkti**, prs. *slenkù* (war. *slinkù*, *slinkstù*, *slenkiu*), prt. *slinkaũ* (war. *slenkiaũ*) 1. 'sunąć się, posuwać się powoli (też o chmurach, słońcu, księżycu)', DP 'pomykać', 2. 'pełzać, posuwać się na brzuchu', 3. 'wolno iść, jechać, płynąć, ciec', 4. 'osuwać się (o ziemi, o brzegu), przesuwać się w dół, opadać' 5. 'przybliżać się, przysuwać się, podchodzić (bliżej stołu)', 6. 'z wolna upływać, przemijać (o czasie)', 7. 'wypadać (o włosach)', 8. 'mieć ochotę na coś'. Cps. *apsliñkti* 'ogarnąć, otoczyć; osunąć się (o zboczu)', też 'rozleniwić się' (*Apslinkaũ ir aš į senatvę*), *nusliñkti* 'wypełznąć, popęlnąć, spełznąć, osunąć się, przejść', *prasliñkti* 'przesunąć się, upłynąć (o czasie)'. Refl. *sliñktis* 'sunąć się, pełznąć, zbliżać się, ruszać się powoli, upływać', *pasisliñkti* 'posunąć się, przesunąć się (ze swego miejsca)', *pasislinkiu* SD «podmykam się, promoueo me sub, vel versus aliquid». Odpowiednik łot. *slikt*, *slikstu*, *sliku* 'zginać się, chylić się, zapadać się, ginać, pogrążyć się, tonąć'. Do pie. \**slenk<sup>u</sup>* - / \**slnk<sup>u</sup>* - 'ślizgać się, gleiten', por. stisl. *slyngva* 'wymachiwać, ciskać', śrwn. *slingen* 'wić się; pełzać, czołgać się', SO stwn. *slango*, nwn. *Schlange* 'wąż, żmija' (znaczn. etym. 'wijące się stworzenie'). Por. LIV<sup>2</sup> 567, LEW 832, EWD 1207, 1214, ALEW 941n. — Machek 1968, 671 nawiązał stczes. *uslēci* 'umrzeć, zdechnąć' (psł. \**slēkti*) do łot. *slikt* m.in. 'pogrążyć się'. Tenże autor na s. 551, s.v. -*slāknūt* powiązał czes. gw. *oslāknūt* 'rozleniwić się, opuścić się' z lit. *apsliñkti*. Obecnie Boryś 2005, 615 odtwarza psł. \**slēkō*, \**slēkti* jako odpowiednik lit. *slenkù*, *sliñkti*, por. pol. *ślęczyć* 'oddawać się przez dłuższy czas jakiemuś mozolnemu zajęciu', śłh. *slēcāti* 'siedzieć bez ruchu, leniuchować', dluž. *slēku*, *slēc* 'zdychać', głuż. *slakaš* 'zdychać; być żądnym czego, dążyć do czego'. Uderza fakt pominięcia pbsł. czasownika w BSW 269, s.v. \**slenkō* 'schleiche, pełzną, czołgam się'. — Drw. na SE *slenk-*: łot. *sliece* 'płozą sań' < \**slenkē*, znaczn. etym. 'to, co pełźnie, suwa się' (por. ros. *póloz* ⇐ *polzú*). — Drw. na SZ *slink-*: *slinkčioti* 'pełzać', DP 'pomykać się' (por. *linkčioti*, *tvinčioti*), *slinkinėti* 'wałęsać się, błąkać się bez zajęcia', *slinksoti* 'leżeć, wylegiwać się, lenić się, próżnować' (por. łot. *sliñkūot* 'lenić się, próżnować'). Nomina: *pāslinkas* I 'leżący jak długi' (por. bliskoznaczne *pāslīkas*), *pasliñkas* II 'unikający roboty, leniwy' (⇒ *paslinkys* 'leń, nierób'), *paslinkimas* SD «pomknienie, pomykanie», *nepasliñkšis* żm. 'ktoś nieruchawy, leniwy, leniuch' (por. suf. w *nēkakšis*), *póslinkis* 'zmiana, postęp,

skok', *slinka* c. 'włóczęga, wałęsa' (łot. *slinka*), *slīnkas*, -ā 'leniwy, opieszale, gnuśny' (por. łot. *slīnks* 'leniwy'), ⇒ żm. *slīnkainis* 'próżniak'; *slīnķis* (zob.), *slīnķius* 'włóczęga, obibok, hultaj', ⇒ *slīnkāuti* 'lenić się, ociągać się, próżnować'. — Oboczny refleks SZ *slunk-*: *sluņķinti* 'wlec się', nomina: *sluņķis*, -ē 'wszędobylski, który wszędzie zajdzie i zajrzy', *sluņķius* 'kto chodzi powoli, wlecze się; kto się leni'. Por. oboczności *ingis* / *ūnginas*, *sink-* / *sunk-*. — SO *slank-*: *slānķioti* (zob.).

**slīpti**, *slimpū*, *slipaũ* gw. 'przepadać, znikać z oczu', *atslīpti* 'powrócić (do pracy na chwilę porzuconej)', *nuslīpti* 'oddalić się chyłkiem, niepostrzeżenie, nikomu nic nie mówiąc, ulotnić się'<sup>462</sup>, *praslīpti* 'przepaść, zniknąć' (*Jis man iš akių praslipo*). Jest to czas. inchoatywny na SZ *slip-* ⇐ *slep-*, por. *slepū*, *slēpti* 'chować, ukrywać'. ALEW 942 nazywa *slīpti* 'anticausativum' w stosunku do *slēpti*. Osnowę *slip-* utworzono zgodnie z regułą *RiT* ⇐ *ReT*, por. *plit-* (*plīsti*), *gliž-* (*gližti*), *grib-* (*gribti*), *trik-* (*trikti*). — Z lit. formacją infigowaną *slimpū* < \**sli-n-pō* koresponduje słow. formacja sufigowana \**slīp-nq-ti*, por. cs. *oslīnqti* 'oślepnąć' (z restytucją *p*: *oslīpnqti*), stczes. *oslnūti*, czes. *oslnouti*, stpol. *oślnąć* (war. *olsnqć*). — Drw. *slīptelēti* 1. 'stanąć na krótko, zrobić przerwę (w pracy, chodzie), odpocząć', 2. 'ustać, przestać, np. o deszczu' (*Lietus slīptelia ir vėl ima lyt*). Neopwk. *slimp-*: *slīmpinti* (zob.). — WSZ *slyp-*: *slypēti*, *slypiū* (3 os. *slīpi*), -ėjau dur. 1. 'być gdzieś schowanym, ukrytym', 2. 'kryć się w czym, być w czym zawartym, znajdować się', *praslypēti* 'przebyć czas jakiś w ukryciu'; *atslypinti* 'nadejść skradając się (o lisie)'. Od tego WSZ trzeba ze stanowiska etymologicznego oddzielić *slyp-* tkwiące w *slīpti* (zob.). — Silnie reprezentowany typ iteratywno-kauzatywny na SO z dyftongiem *ai* (por. *braidyti*, *laipinti*) pozwalałby spodziewać się †*slaiptyti* od *slīpti*. Język litewski przypadkiem nie zna takiej formacji, ma ją za to słowiański, por. cs. *zaslēpiti* 'zamknąć otwór, zaślepić go' < \*-*slai-pi-*. Paralela: lit. *laipioti* ⇐ *lipti* wobec scs. *prilēpiti* 'przyklepić' ⇐ *prilīnqti*.

**slīpti**, *slīpsta*, *nuslīpo* gw. 'znikać, ustawać (o pogłoskach), cichnąć (o rozmowie)' — pdg. zbudowany na neopwk. *slyp-*, wyodrębnionym z formy prs. *slīpsta*. Ta ostatnia była kontynuacją praformy \**slīpsta* < \**slīmp-sta*, czyli prs. infigowanego *slīmpa*, które zostało odnowione za pomocą suf. *-sta-* (zob. *slīpti*). Neopierwiastki z wtórną samogłoską *y* tkwią też w *klīpti*, *nykti*, *slýsti*.

**slīstis**, -ies ob. *šlīstis*, -iēs gw., zwykle w zwrocie *dēl slīsties* / *šlīsties* '(robić coś) na pozór, na zewnątrz, żeby się zdawało'. Būga, RR III, 280, 576 uznał, że *slīstis*, znane z Litwy północno-wschodniej, jest selońskim wariantem w stosunku do *šlīstis*. Budowa i pochodzenie niejasne. Nie zadowala podjęta w LEW 1005 próba powiązania z czas. *šlyti*, *šliėti*.

**slīuōgti**, *slīuogiū*, *slīuogiaũ* 1. 'piąć się w górę, wspinać się, leżeć (na drzewo bez gałęzi, na dach)', 2. gw. 'pełzać (o wężu), czołgać się', 3. gw. 'ślizgać się', 4. gw. 'wolno iść, wlec się', 5. gw. 'ciec, wyciekać'. War. *slīuogti*, *sluōgti*. Wariant równoznacznej formy *slīaūgti* (zob.), wytworzony apofonią *au* ⇒ *uo*. — Drw. *slīuogas* 'osuwisko ziemne; żwirowisko' (war. *slīuogas*), *slīuogikas* 'pewien ptak'.

**slīvā**, gen.sg. *slīvos* 2, 4 p.a. 'śliwa, Prunus' — zapoż. ze strus. *slīva* lub błr. *slīva* (por. SLA 200, Zs 54, LEW 833). War. *slīvas*. — Drw. *slīvaĩnis* 'potrawa ze śliwkami, placek ze śliwkami', *slīvyĩnas* 'sad śliwkowy', *slīvyĩnis* a. *slyvĩnis* 'śliwkowy', *slyvūkēs* f.pl. 'wzór na welnie robionej na drutach', cps. *slyvanōsis* a. *slīvanosis* 'czyj nos jest koloru śliwkowego — o pijaku' (por. *nōsis*), *slīvplaukis* '(o koniu) ciemnogniady' (por. *plaukaĩ*). Vb. denom. *slīvāuti* 'zbierać śliwki'. Por. *grūšiā*, *vyšniā*.

<sup>462</sup> Por. *Slipte nuslipo vyrai į karčemą*, t.y. *nuėjo slapta* 'Mężczyźni wymknęli się do karczmy'. *Jis nuslipes eina žvejoti* 'Niepostrzeżenie wyszedłszy [z domu], idzie na ryby'.

**slīžikai**, -ų m.pl. gw. 'kluski z makiem' (*Sližikùs valgo per kučias su aguonų pienu*), war. *šližikai* — zapoż. z pol. gw. *śliżyki* 'kluski krajane z makiem i miodem na Litwie' (SGP V, 347).

**slýžys** 4 p.a., *slýžis* 2 p.a. gw. 'śliz pospolity, Noemacheilus barbatulus' (*Slyžio niekap rankom nepagausi, bo anas išsliduoja iš rankų*) — zapoż. z pol. *śliz*, -u. SD *slizis* «śliz, cobitis fluuiatilis». War. *slýžius* oraz *slizis*, *slizys*. Por. SLA 200, LEW 833.

**slōbnas**, -à 'słaby', 'przy śmierci' (*Jau suvisu slōbnas* 'Już zupełnie przy śmierci') — zapoż. z błr. *sláby*, -aja z dostosowaniem do klasy litewskich przymiotników na -nas (por. *staľnas*, *trivaľnas*, Zs 50, 108, LEW 833).

**slógti**, *slógiu*, *slógiau* gw. 'przyciskać, przygniatać, np. len w moczydle' (*Linus slógia*); obciążać bronią kamieniem; wyciskać ser'. Czasownik ten jest produktem dyferencjacji formalnej względem syn. *slégti* 'przygniatać, cisnąć' (zob. s.v.). Osiągnięto to przy pomocy innowacyjnej apofonii \*slēg- ⇒ \*slāg-, zob. Kazlauskas 1968, 114n., ALEW 943. Paralele: *bréžti* ⇒ *brōžti*; *glébtį* ⇒ *glōbtį*; *répti* ⇒ *rōpti*. — Drw. *sloginti* 'uciskać, naciskać, trapić, męczyć (o koszmarze sennym)', SD *sloginu kų* «ciemieję; dolegam» (syn. *sunkinu*); «gnąbię» (syn. *sunkinu*, *spaudžiu*), «obciążam kogo (syn. *apsunkinu kų*), «przebarszczam»<sup>463</sup>, przewodzę na kiem» (syn. *abydiju*), «uciskam kogo» (syn. *slegiu*, *prispaudžiu*), *apsloginti* 'obciążyć', *slógyti* 'kłaść ciężary', *apslógstyti* 'przyciskać ciężarem, przygniatać (zamoczony len)'. — Nomina: *slogà* 1. 'ciśnienie, nacisk', 2. 'katar' (⇒ *sloguoti* 'mieć katar'), SD «doległość; klęska» (syn. *vargas*), «przeciwność» (syn. *vargas*), *slógas* 'ciężar' (starsza apofonia w *sluogas*, zob.), *slógtis* f. lub *slogtis* f. 'ciężki przedmiot służący do przygniatań; głębia, odmęt; odcinek rzeki ograniczony dwoma zakolami', *slógtys* f.pl. 'przrząd do wyciskania sera', *slogus* 'ciężki, duszny, przygnębiający', ⇒ *slogutis* 'koszmarny, ciężki sen; męka, udręka'. Neoosn. *slogst-* (⇐ *slógstyti*): *slógstis* m. lub *slogtis* f. 'jeden z krzyżaków przytrzymujących (dociskających) grzbiec strzechy; ciężar do przyciśnięcia czego' (por. *sámstis* ⇐ *sámstyti*; *svařstis* ⇐ *svarstyti*). Z języka łotewskiego por. łot. *slāga* a. *slāgs* 'szkoda, dolegliwość, choroba, plaga'. Wątpliwe jest zrównanie *slogà* (\*slāgā) z gr. λῶβη 'hańba, zniewaga' u Beekesa 2010, 882 (autor nie wspomina o lit. *sluogas*).

**slópti**, *slóptu*, *slópo* 1. 'słabnąć, mdleć, dusić się', 2. 'gasnąć, wygasać', 3. 'cichnąć, ucichać', *užslópti* 'zadusić się, zatchnąć się (o rybach)'. Caus. *slopinti* 'dusić' (*Manè dusulys slopina* 'Dusi mnie astma'), 'tłumić ogień, dźwięk, zagłuszać' (*slopintūvas* 'tłumik'), *nuslopinti* 'stłumić, zdławić, zniweczyć, zniszczyć'. Nomina: *slopulys* 'ból, ciężar, mdłości', *slopūs* 'mdły, duszny, ciężki, przygniatający; przytłumiony'. Odpowiednik łot. *slābt*, *slābstu*, *slābu* 'słabnąć, dusić się' obok *slāpt*, *slāptu*, *slāpu* 'mieć pragnienie, dusić się, być bliskim omdlenia; zmięknąć (o obrzęku); słabnąć, ustawać (o bólu)', *slāpes* f.pl. 'pragnienie, uczucie suchości w ustach'. Czasownik lit.-łot. ma wtórną postać \*slāp-, wprowadzoną zamiast \*slāb-, z ubezdźwięcznieniem *b > p* przed sufiksami -*stu*, -*ti*. Por. łot. *slābs* 'słabowity, osłabiony, znużony, wątpliwy; mały, niewielki'<sup>464</sup> (⇒ vb. denom. *slābēt* intr. 'słabnąć', tr. 'osłabiać'), *slābans* 'zmęczony, znużony'. Od dawna się przyjmuje, że lit.-łot. \*slāb- stoi w związku z czasownikami goc. *slēpan*, stwn. *slāfan* 'spać' oraz z przymiotnikami nwn. *schlaff* 'obwisły, wiotki, słaby' i scs. *slabū* 'słaby', por. IEW 656, LEW 834. Dzisiaj rekonstruuje się pwk. pie. w postaci \*sleh<sub>1</sub>b- 'luźno zawisać, wiotczeć', por. LIV<sup>2</sup> 565 (z uwagą: tylko germ. i bśł.). Dla pogodzenia samogłosek form germ. i bałt. przyjmujemy, że w bałtyckim czas. prymarny typu lit. \*slēbti ustąpił miejsca neologizmowi wytworzonemu z pomocą apofonii \*slēb- ⇒ \*slāb-. Paralele dla takiego procesu wymieniono s.v. *slógti* (por. też objaśnienie łot.

<sup>463</sup> 'Przesadzać, pozwalać sobie na wiele' (SPXVI).

<sup>464</sup> ME III, 921, za nim BSW 270 niesłusznie dopatrywali się w łotewskim wyrazie pożyczki słowiańskiej.



*snāt* s.v. *nýtys*). — Gdy chodzi o słow. *slabŭ* ‘słaby, niemocny, bez sił’ (scs. *slabŭ* ‘słaby’, sch. *släb*, ros. *slábyj*, czes. *slabý*, pol. *slaby*, stpol. też ‘nieskory do wysiłku, opieszaly’), to wzięwszy pod uwagę brak w słowiańskim apofonii typu  $*\bar{e} \Rightarrow *ā$ , należy w tej formie upatrywać rozwój niezależny od bałtyckiego, mianowicie odziedziczoną apofonię  $*eh_1C \Rightarrow *oh_1C$ , wydającą psl.  $*\check{e}C : *aC$  (nie uwzględniają tego Snoj 2003, 665n., Boryś 2005, 557 ani ESJS 833). Praforma ie.  $*sloh_1b-o-s$ , por. LIV<sup>2</sup> 565, przyp. 1. Odpowiedni refleks lit. brzmiałby  $\dagger slúobas$ . Osobno zob. *silpnas*.

**slūgà**, gen.sg. *slūgos* 2 p.a. stlit., gw. 1. ‘kto służy, posługuje za wynagrodzeniem, sługa, służący’ (*Kas slūžija, tas slūga: vyriškas, motriška* ‘Kto służy, to sługa: mężczyzna, kobieta’), 2. ‘posługiwanie, służba’. Zapoż. ze stbłr. *sluga* (SLA 201, Zs 50, LEW 834, ALEW 943), por. błr. *sluhá, -i*. War. m. *slūgas*. — Drw. *slūginis, -ė* ‘służący, służąca’ (*Merga yra gaspadoriaus duktė, o slūginė — pasamdyta pas svetimą* ‘Dziewczyna to córka gospodarza, a służąca to najęta u obcego’. *Tarnaitės tai mieste, o šiaip slūginė* ‘Służące to w mieście, a tak [a na wsi] to slugi’), *slūginaitis, -ė* ‘młody służący, młoda służąca’. — Vb. denom. *slūgavoti* stlit. ‘służyć, usługiwać’ jest dwuznaczne: może być rodzimym drw. na *-avoti*, ale też może być zapoż. z błr. *sluhavácʰ, -úju*. — *paslūgorius* ‘sługa, parobek’ (Chyliński) wygląda na kalkę hybrydalną z pol. *posługacz* ( $\Leftarrow$  *posługiwać, -ować*).

**slūgti, slūgsta** ( $*slūgsta$ , war. *sluŋga*), *nuslūgo* 1. ‘opadać (o rzece, o cieście)’, 2. ‘ubyć, zmniejszyć się (o zapasie)’, 3. ‘łagodnieć, ustępować (o mrozie, bólu)’, 4. ‘tęchnąć, stawać się mniej nabrzmiałym (o obrzęku)’, *atslūgstu* SD «tęchnę», *atslūgo* SD «utęchnę», *įslūgti* ‘wpaść, zapaść, wklęsnąć’ (*žemė įslūgo* ‘ziemia zapadła’), *nuslūgti* ‘opaść’ (*Nuslūgo vanduo upio* ‘Opadła woda w rzece’), *suslūgti* ‘opadać (o wodzie), tajać (o śniegu), zapadać się w wielu miejscach (o ziemi), osuwać się; schudnąć, zmizernieć’. — War. *sluk-: suslūkti, -sluŋka, -slūko* ‘(o obrzęku) zmniejszyć się, stęchnąć’. — Gw. prs. *sluŋga* ‘opada, ubywa’ pozwala odtworzyć pierwotny pdg. aniłowy, oparty na SZ  $*slug-$  do  $*sljaug-$  (zob. *sliaūgti*):  $*slunga, *slugo, *slugti$ . Dopiero odnowienie praesens przy użyciu suf. *-sta-* ( $*slung-sta > *slūksta > *slūksta$ ) pociągnęło za sobą długowokaliczny neopwk. *slūg-* / *slūk-* oraz innowację akcentową w postaci akutu. Wzoruje się ona na prezentiach o suf. *-sta-*, które urabiano od pwk. setowych. Pwk. pie.  $*sleug-$  ‘ślizgać się, pełzać’ (IEW 962, LEW 835), zob. *sliaūgti*. Dla *slūgti* można odtworzyć znac. etym. ‘ześlizgiwać się, spadać’, por. Būga, RR II, 578. — Z wyrównania SZ *slūg-* do SE *sliaug-* pochodzi war. gw. *slūg-*: *slūgti, -sta, nuslūgo* (por. *sriūbčioti* ob. *srūbčioti*). — Drw. *slūgsóti* ‘stać (o wodzie powodziowej), zalegać (np. o pokładach kopalin)’, *slūgtelėti* ‘opaść nieco; ustąpić nieco (o bólu)’. — Neopwk. *slūgst-*: *slūgstyti* ‘sprawiać, żeby zmniejszył się obrzęk, opuchlizna’ (*Ana slūgstė, kol atslūgino spaugą, votį* JUŠK), por. J. Pakerys, *Balt* XLII:3, 2007, 396. — Nomina: *atósłūgis* ‘odpływ morza’ (*pótvynis ir atósłūgis* ‘przyptyw i odpływ’), *atslūgimas* SD «utęchnienie», *núoslūgis* ‘opadanie (rzeki, wody powodziowej)’, *slūgýnas* ‘grząskie miejsce na łące’, *slūgis* ‘spadek (wody)’.

**slúogas** 1. ‘żerdź, drąg lub kamień do przyciskania, przygniatacia (np. lnu w moczydłach, kiszonych kapusty)’, 2. gw. ‘duży ładunek (na łodzi)’, 3. gw. ‘osuwisko ziemne’ (war. *sluiogas*), 4. gw. ‘koszmar senny, zmora’. War. *sluōgas, slúoga*. Odpowiednik łot. *sluōgs* (*sluōga*) ‘ciężar służący do przyciśnięcia czego; kamień obciążający sieć’. Pochodnik od czas. *slēgti* ‘przygniatać, przyciskać, cisnąć’, utworzony przy udziale rzadkiej apofonii  $\bar{e} \Rightarrow \bar{o}$  (lit.-łot. *uo*). Paralele: *brúožas, lúomas, rúožas*. Por. Fraenkel 1950, 76. — Drw. *slúogtis* ‘ciężar do przygniatacia czego’ (*Slúogčiais linus, kanapes mirkydami prislėgia*), *slúoksnis* (zob.). Vb. denom. *sluogúoti* ‘przygniatać ciężarem; kłaść jedno na drugim’ (por. łot. *sluôdzīt* a. *sluôdzēt* ‘obciążyć, przygnieść ciężarem, np. len w moczydłach’).

**slúoksnis, -io** 1. ‘warstwa, pasmo, włókno, słoć w drzewie, żyła’ (war. *sluogsnis*), 2.

przen. 'warstwa społeczna', 3. gw. 'cienkie włókno (lipowe, wierzbowe), używane do wyplatania łapci, koszyków itp.', 4. gw. 'kosmyk włosów'. Wziąwszy pod uwagę okoliczność, że nie ma osnowy werbalnej *sluog-* / *sluok-*, trzeba przyjąć drw. denominatywny \**sluog-snis* od *slúogas* 'ciężar, balast' (zob. s.v.). Znacz. etym. 'warstwa (lnu) przygnieciona w moczydle ciężarem'? — Z innym suf.: *slúoksna*, *slúogsna* 'włókno (lnu, konopi), pasmo łyka, pasmo (w biczu, sznurze)'. Por. łot. *sluðksne* a. *sluogsne* 'wąskie pasmo'. Brak jasnego stanowiska w LEW 835n. — Vb. denom. *sluoksniúoti* 'nawarstwiać, układać warstwami'.

**slūžánka** wsch.-lit. 'służąca' NDŽ (*Ne tik slūžánkos, bet ir pačios ponios seilę rijo*) — zapoż. z błr. *služánka*, -i (brak w LEW, ALEW). W kwestii akutu por. zapoż. *balánka*, *pastaránka*, *varánka*. Por. syn. *slūžáuninkė*, *slūžauniñkė*.

**slūžbà**, gen.sg. *slūžbos* 2 p.a. stlit., gw. 'usługiwanie, służenie, praca, posada, zarobek' — zapoż. z błr. *služba*, -y, pol. *služba* (SLA 201, LEW 836, ALEW 944n.). War. *šlūžbà*, też m. *slūžbas* / *šlūžbas*. — War. z substytucją sufiksalną -ma / -mas: *slūžmà* / *šlūžmà*, *slūžmas* / *šlūžmas*, por. rodzime typy *gaišmà*, *skaũsmas*. Od neoosn. *slūžm-* utworzono gwarowy neologizm *slūžmélninkas*, *šlūžmélninkas* 'sługa, służący' (por. Kabašinskaitė 48). Zob. też *slūžélninkas* s.v. *slūžyti*.

**slūžyti**, *slūžiju*, *slūžijau* stlit., gw. 'służyć, usługiwać, pełnić służbę; odprawiać nabożeństwo'. SD<sup>1</sup> *slūžiju* «służę, seruió, ministro» (syn. *tarnauju*). Miejsce akcentu przemawia na rzecz zapoż. z pol. *służyć*, nie zaś z błr. *služić*, *služú* (co brali pod uwagę SLA 201 i LEW 836). Z asymilacją *s-ž > š-ž*: *šlūžyti*. Z innym suf.: *slūžinti*, -inu, -inau. Zob. też ALEW 944. — Drw. *slūžélninkas* gw. 'sługa, służący' (por. *mūčélninkas* ← *mūčyti* s.v. *mūčélnykas*), *slūžijimas* SD<sup>1</sup> «służba, seruitium, seruitus». — Z pol. *służyć* pochodzi też zapożyczenie stpr. *schlūsitwei* 'służyć, dienen', czyt. [šlūzit-]. Trautmann 1910, 422 uważał to za pożyczkę z lit. *šlūžyti*. — *slūžyti* mogło zostać zlitewszczone na \**slūžauti*, mianowicie przy użyciu takiego sufiksu, jaki miał równoznaczny a swojski czas. *tarnáuti* 'służyć, usługiwać'. Wnosimy o tym z obecności derywatów od neoosn. *slūžau-*, por. 1. *slūžáunynkas* stlit. 'sługa, służący', gw. 'robotnik najemny, parobek', war. *slūžáuninkas* (inaczej SLA 201: z błr. †*služovnik*, za nim LEW 836; LKŽ: z pol. *slużebnik*), 2. *slūžáũnas*, -à 'służący, służąca', ⇒ *slūžáunis*, -ė b.z.a. ts. (inaczej SLA 201: zapoż. z błr. †*služovnyj*; LKŽ: zapoż. z pol. *slużebny*).

**smagùs**, -i 4 p.a. 1. 'przytulny (o pokoju, miejscu), sprawiający przyjemne wrażenie' 2. 'w dobrym nastroju, wesoły, miły', 3. 'szybko idący a. biegnący, rączy (koń)', 4. 'silny, krzepki', 5. 'obrotny, zaradny, energiczny, zręczny, zdolny', 6. 'silny, gwałtowny (deszcz, wiatr)', 7. 'silnie działający, intensywny, mocny (o trunku, zapachu); smaczny', 8. 'głośny, donośny (o śpiewie, huk)', 9. 'niebiedny, zamożny', 10. 'poręczny (o narzędziu), wygodny (o bucie)', 11. 'ciężki, o dużej wadze', 12. 'trudny, niełatwy, uciążliwy', 13. 'nędzny, marny (żywot, los)'. Osnowa *smag-* jak w prs. *smagiù* do *smōgti* 'uderzyć, zadać cios' (zob. s.v.). — Drw. *smagiaĩ* adv. 'miło, przyjemnie, wesoło, sympatycznie; szybko, mocno, gwałtownie; wygodnie; bardzo; ciężko, z trudem', *smagiąja* adv. 'naprędce, na poczekaniu' (*Smagiąja negaliu nieko sugalvot*), war. *smagája* ts., cps. *smāgratis* 'koło zamachowe' (por. *rātas*). — Vb. denom. *smagáuti*: *pasmagáuti* 'wypróbować, np. kosę, czy dobrze tnie', *smagėti*: *įsmagėti* 'poweseleć; zrobić się ciężkim, ociężałym', *smāgintis* 'weselić się; wzmacniać się', *įsismāginti*: *kaip įsismāgino* 'jak się nie zawziął...' (Otrębski 1934, 332), *pasismāginti* 'zabawić się, rozerwać się'.

**smaigýti**, *smaigaũ*, *smaigiaũ* 1. 'wtykać (żerdzie, tyczki), wbijać (pale, koły), wsadzać', 2. 'kłuć ościeniem, nakłuwać, przekłuwać', 3. 'nadziewać, np. pieczeń kawałkami słoniny', *apsmaigýti* 'obtykać tyczkami, np. fasolę, chmiel, pomidory', *nusmaigýti* m.in. 'zabić przeszywając, np. widłami', *prismaigýti* m.in. 'szpilką przypiąć (kosmyk włosów,

warkocz, wianek), refl. *apsismaigýti* 'pokaleczyć się (w bójkę nożami)'. Causativum z suf. -*yti* i innowacyjnym SO *smaig-*  $\Leftarrow$  *smig-*, por. *įsmigti* 'utkwic' (s.v. *smigti*). Paralele: *braidýti*  $\Leftarrow$  *brid-*; *draiskýti*  $\Leftarrow$  *drisk-*; *gnaibýti*  $\Leftarrow$  *gnib-*. War. ze zmianą *ai* > *ei*: *smeigýti*. — Z innymi suf.: *smaigstýti* 'wtykać, wbijać, nakłuwać' (war. *smeigstýti*), *apsmaigstýti* 'obtykać głowę kwiatami, rutą', refl. *smaigstýtis* 'wciskać się, wlażyć'; *smáigčioti* 'wtykać, wbijać'. — Drw. *pasmaigà* 'wybujala łodyga (kartofla)', *smaigas* a. *smaigà* 'pręt, żerdź, tyka, drąg', *smaigas* też 'cierń; ząb ościenia do klucia ryb; bagnet', *smaigūs* 'spiczasty, dobrze zaostrzony (kół); przenikliwy (wzrok); łasy, łakomy'. Cps. *smaigalis* a. *smaigalys* 'ostrzy, spiczasty koniec' — przez skrót haplologiczny ze *smaiga-galis* dosł. 'koniec żerdzi' (por. *gālas*). — Neoosn. *smaigst-* ( $\Leftarrow$  *smaigst-ýti*): *smaigstas* a. *smaigstē* 'tyka, żerdź', *smaigstis* 'pręt, tyka, żerdź, drąg, dzida; kolek do uwiązania krowy'; ze zmianą *ks* > *kš*: *smaigštis* 'tyka, żerdź; rozeń', war. *šmaigštis* 'tyka, tyczka', *šmaikštis* 'różga, witka'. Paralele: *slaňkstis*  $\Leftarrow$  *slankstýtis*; *sakraistē*  $\Leftarrow$  *sakraistýtis*.

**smailūs**, -i 1. 'ostro zakończony, spiczasty, kłujący', 2. 'ostrzy, przenikliwy (o wzroku)', 3. 'złośliwy, zjadliwy', 4. 'wysoki, cienki (o głosie)', 5. 'łakomy, łasy', 6. 'przymilny, pochlebiający', 7. 'kuszający, wabiący (o wzroku, o spojrzeniu)', 8. 'pożądliwy, lubieżny, pełen chuci' (*Siutęs vyras — an bobų smailūs*), 9. 'wścibski'. Przyst. *smaillas*, -à 'spiczasty', SD<sup>1</sup> «kończasty, kończysty», SD «kończaty», *smaillas tuinas* SD «koł ostrzy, zaciosany abo żelazem nasadzony». Odpowiednik łot. *smaīls* 'spiczasty' (*smaīls* 'pożądliwy, lubieżny' jest lituanizmem, por. ME III, 950). Dwuznaczne. Po pierwsze lit.-łot. formacja na stopniu *o* może należeć do pwk. pie. \**smej-* / \**smi-* 'obrabiać drewno lub metal' (IEW 968), por. stwn. *smid* 'kowal', śrdn. *smīt*, *smet*, ang. *smith* ts. (pgerm. \**smi-þa-* m. 'kowal, cieśla'). Z suf. -*l-* por. gr. *σμίλη* f. 'nóż, dłuto rzeźbiarza, lancet chirurga, nóż szewski, scyzoryk' (-ī-analogiczne) < \**smi-lā-*, por. drw. *σμιλίον* n. 'lancet, skalpel' (GEW II, 750; z rezerwą Beekes 2010, 1368, który nie wyklucza pregreckiego pochodzenia wyrazu). Po drugie *smaill-* może być drw. apofonicznym od *smil-*, por. *smilti* 'nabrać chęci, apetytu, rozsmakować się' (zob. s.v.). — Drw. *smaile* 'wierzchołek, ostrze' (łot. *smaile* ts.), *smaīlius* 'załotnik, amator (dziewcząt)', *smaillizis* a. *smaillizius* 'łakomczuch, łasuch'. Vb. denom. *smaillinti* 'ociosywać, ostrzyć, robić spiczastym'.

**smākas** stlit. 'smok' (syn. *drākas*), gw. 'w wierzeniach ludowych: groźny potwór o wielu głowach (czasem rogaty), skrzydlaty, z ogonem węża' — zapoż. z pol. błr. *smok* (SLA 201, LEW 839). Zob. też *slibinas*.

**smākras** 1. 'broda jako dolna część twarzy' (SD «broda, mentum»), 2. 'podbródek, mięsista część twarzy pod szczęką dolną, podgardle'. War. *smakrà* 4 p.a.. Odpowiedniki łot.: *smakrs*, *smakris* 'podbródek'; *smakurs* 'szczęka, zwł. dolna', pl. *smakri* 'szczęki'. Z opisowego punktu widzenia *smākras* wygląda jak formacja z suf. -*r-*, por. *gaurai*, *nasrai* oraz przymiotniki w rodzaju *stóras*, *sūras*. Etymologizację wyrazu *smākras* komplikuje sekwencja *s...k*, nie znana w innych językach. Z jednej strony może ona pochodzić z dysymilacji plit. *s...š* w praformie \**smašra-* < pie. \**smók-* (zob. niżej). Z drugiej strony nasuwa się przypuszczenie, że *kr* może być wynikiem uproszczenia grupy *kšr* w formie pośredniej \**smakšras*, powstałej przez insercję *k* do pb. \**smašra-* (paralele: *mikšras* < *mišras*; *dekšrà* < *dešrà*)<sup>465</sup>. Inaczej Matasović 2005, 372, który zakłada bsl. depalatalizację pie. \**k* > *k* w pozycji przed *r*. Tak czy inaczej postać *smakra-* musi pochodzić z przekształcenia tematu na -*u-*, pb. \**smakru-* / \**smašru-*, jak to zaświadcza sti. *šmāšru* n. 'broda jako zarost' — przez asymilację ze \**smašru* < pie. \**smók-ru-* (Mayrhofer 1986, 162). Por. stir. *smech* m. 'podbródek', orm. *mawrow-k* 'broda', alb. *mjekër*, -*ra* f. 'podbródek, broda jako część

<sup>465</sup> N.B. Łot. \**smek-* w *smecere* a. *smecēle* 'ryj świński' nie jest alternantem na SE do pwk. \**smók-*, lecz pochodzi ze zmiany pierwotnej formy \**smak-* pod wpływem czas. *smecēt* 'ryć ryjem'.

twarzyć'. Zob. IEW 968, EWAIA II, 660, NIL 673, ALEW 945. Temat na *-u-* nie jest pierwotny, lecz jest pochodną metatezy spółgłoski *r* w sufiksie *\*-ur-*, por. het. *zama(n)kur* n. 'broda' < pie. *\*smók-ur* (suf. apofoniczny *-uer-* / *-ur-*), por. Mayrhofer, *l.c.*, Kloekhorst 2008, 1029. Podobną dysymilację spirantów oraz metatezę spotyka się w wyrazie scs. *svekry* f. 'świekra, teściowa' (zam. *\*svesry* < *\*suekru-h<sub>2</sub>* ⇐ pie. *\*suekūr*), por. sti. *śvaśrū* 'świekra' (*\*svaśrū-*), łac. *socrūs*, *-ūs* f. ts. — Osobno stoi łac. *māla*, pl. *malae* 'szczeka, żuchwa, paszcza (zwierząt); policzki, twarz' < *\*smaksła-* < pie. *\*smk-sleh<sub>2</sub>-* (por. de Vaan 2008, 359). — Drw. *pāsmakris* a. *pasmakrīs* 'podbródek, mięsista część twarzy pod szczęką dolną; rzemień ogłowi końskiej', *smakrōnē* 'szpicbródka', cps. *tarpūsmakrē* 'wglębie na brodzie, dołek' (por. *tarpu°*, syn. *duobēlē smakrē*). Vb. denom. *smakriūti* 'zawiazywać pod brodą (chustkę, tasienkę, rzemień)'.

**smākrēs** f.pl. gw. 'szpik kostny'. Obok łot. *smecele* 'mózg' (war. do *smedzene*). Por. *smēgenys*. Stosunek *smākrēs* do *smākras* 'dolna część twarzy, broda' pozostaje niejasny.

**smaksóti**, *smākso*, *smaksójo* 1. 'przyglądać się czemu bezmyślnie, gapić się', 2. 'patrzeć z pożądaniem na jedzenie, przysmaki (o dzieciach)'. Po oddzieleniu suf. *-so-* jako cechy duratiwów stanu pozostaje pwk. *smak-*. Prawdopodobnie jest on identyczny z tym, który ukazuje się w czas. *smaksėti*, *smāksi*, *-ėjo* 'jeść lub pić szybko, chciwie, łapczywie' oraz *smākti*, *smānka*, *smāko* 'jeść lub żreć szybko, chciwie' (*Nu, paršai galų gale jau, matyt, bus pasmākę, ka nebegirdėt žviegiant*). Podstawa onomatopeiczna, por. interi. *smākt* - o szybkim pożarciu, połknięciu, por. *Šuva nutverė duonos šmotą, tik smākt ir nebėr*. Paralele: *spaksėti* ⇐ *spākt*; *straksėti* ⇐ *strākt*.

**smalā**, gen.sg. *smalōs* 4 p.a. stlit., gw. 1. 'smoła, oleista czarna ciecz, dziegieć', 2. 'żywica', 3. 'asfalt' — zapoż. z błr. *smalā*, *-ý* (SLA 201, Zs 50, LEW 839). — Drw. *prāsmalēs* f.pl. 'steżała a. wyschła smoła' (*Čia kažin kokios prāsmalēs, o ne pikis*), cps. *smaldegīs* a. *smaldagīs* 'smolarz, dziegiarz' (por. *dēgti*), *smāldegis* a. *smāldege* 'piec do wypalania smoły'. — *smalēkas* 'smolny pień; smolne polano, łuczywo' ⇐ błr. *smalják*. Zob. też *smelā*.

**smalkā** I 4 p.a. 1. žm. 'miejsce, do którego nie dochodzi słońce, cień; gąszcz leśny, w którym drzewa nawzajem się zagłuszają', 2. przen. 'tłok, ścisk, np. na weselu' — drw. z suf. *-ā-* i SO *smalk-* ⇐ *smelk-*, por. *smelktis* m.in. 'cisnąć się, tłoczyć się', *smelkti* m.in. 'zagłuszać rośliny'. Paralele: *skalā* ⇐ *skēlti*; *bradā* ⇐ *bred-*. Drw. *smāktas* 'młody, gęsty las'. Nawiązanie łot. *smālce* 'młody las', *smāksne* 'młody, gęsty las'. LEW 839n. niesłusznie sprowadzał *smalkā* do *smulkūs* 'drobny'.

**smalkā** II 4 p.a. 1. 'smółka, czarny wosk służący dawniej do zalepiania korków butelek, do lakowania korków', 2. bot. 'lak, Cheiranthus' — zapoż. z błr. *smółka*, *-i* lub pol. *smółka*, później *smółka* (drw. od *smoła*). N.B. LKŽ XIII, 106, s.v. *smalkā* 3 nie zaznaczył obcości tego wyrazu.

**smālkēs**, *-iū* f.pl. 'czad; woń spalenizny, swąd' (war. *smālkēs*) — nomen actionis z suf. *-ē-* i SO *smalk-* ⇐ *smilk-*, por. *smiŕkti* 'palić się bez płomienia, tlić się' (dalsze szczegóły s.v. *smelktis*). W abstraktach na *-ē-* stopień *o* jest czymś wyjątkowym, jako paralelę można wskazać tylko *garbē* ⇐ *geŕbti* (por. ŽD 71n., GJL II, § 54). — Z innymi suf.: *smālkiai* m.pl. 'czad', *smāktis* ts.

**smalsūs**, *-i* 1. 'ciekawy, ciekawski, dociekliwy', 2. 'łakomy, łasy (na przysmaki, słodczyce)' — przymiotnik na *-u-* urobiony od neopwk. *smals-*, który wyabstrahowano z prs. *smālstu* do *įsmālti* 'rozłakomić się'. — Drw. *smalsuōlis* 'ktoś ciekawski; łakomczuch', *smalsýbē* 'ciekawość, zaciekawienie', vb. denom. *pasmalsáuti* 'zaciekawić się, zainteresować się', *susmalsėti* 'bardzo się zaciekawić', *smalstýti* 'budzić chęć, kusić, wabić' (*\*smals-sty-*).

**smálti**, *smqlù* (war. *smálstu*), *smalaũ* (war. *smalstaũ*) gw., zwykle z prvb. *į-*, *pa-* ‘rozłakomić się, nie móc się powstrzymać (przed jedzeniem, przed pić wódki)’, *prismálti* ‘przyzwyczaić się, np. do palenia tytoniu; przywiązać się do kogoś’. Czas. denominatywny od *smalūs* ‘łakomy’, zob. *smilti*. Caus. *pasmālinti* ‘przyzwyczajając kogo do jedzenia przysmaków’. — Drw. *smaližius* ‘łakomczuch, łasuch’ (⇒ *smaližiāuti* ‘delektować się, raczyć się’). — Neopwk. *smals-* ⇐ *smálstu*: *smalsūs* (zob.). — W następstwie reanalizy *smalst-u* powstał neopwk. *smalst-*, por. prt. *smalstaũ*, drw. *smalstūs* ‘ciekawy, łasy’ (por. *birstūs* ⇐ *birsta*), z insercją *k*: *smalkstūs* ‘kto lubi dobrze i smacznie zjeść; wścibski, ciekawski’. Dalej por. *smalstas* stlit. ‘skąpiec, chciwiec’, *smalstỹnē* ‘ciekawska, wścibska dziewczynka’, vb. denom. *smalstāuti* ‘łasować, być łakomczuchem’. — Dwuznaczne jest sb. *smalščius* ‘łakomczuch, łasuch’, SD «łakotliwy, łakotka, łakotnik» — od neopwk. *smalst-* (suf. *-ius*), albo od neopwk. *smals-* (suf. *-čius*).

**smardinti**, *smardinù*, *smardinaũ* 1. ‘smrodzić, napęlniać smrodem, przykrym zapachem (np. o dymie machorkowym)’, 2. ‘trzymać tak długo, aż zacznie śmierdzieć, doprowadzić do zaśmierdnięcia’ (war. *smárdinti*) — formacja kauzatywna z suf. *-inti* i SO *smard-* ⇐ *smird-*, zob. *smirdėti*. Z etymologicznego punktu widzenia jest to zastępstwo za *smardýti* gw. ‘smrodzić’. Odpowiednik psł. *\*smorditi* ‘powodować, że coś śmierdzi, napęlniać smrodem’ (⇐ psł. *\*smrdėti* ‘śmierdzieć’), por. slh. *smráditi*, sch. *smrāditi*, czes. *smradit*, pol. *smrodzić*. — Nomina na SO *smard-*: *smárdas* ‘smród, zły zapach’ (por. łot. *smārdas*), *smardā* 1. f. ‘cunnus’, 2. c. ‘kto smrodzi, puszczając wiatry’ (por. łot. *smarža* ‘smród, fetor’), *smardūs* ‘śmierdzący, np. o gnoju, kischkach’, DP ‘smrodliwy (o chałupie)’. Odpowiednikiem *smárdas* jest psł. *\*smordū* ‘smród’: scs. *smradū*, sch. *smrād*, ros. gw. *smórod*, czes. *smrad*, pol. *smród*, por. Boryś 2005, 563.

**smarkūs**, *-i* 4 p.a., *smarķus* 2, 4 p.a. 1. ‘prędkie, porywczyste, gwałtowne; srogi’, 2. ‘tęgi (mróz), ulewny (deszcz), silny (wiatr)’, 3. ‘mocny (alkohol)’. DP ‘srogi, okrutny, mocny, groźny, przykry, dotkliwy, straszny, straszliwy’. SD *smarkus* «okrutny, haniebny, crudelis, truculentus...» (syn. *gailas*, *baisus*), «surowy w obyczajach, seuerus, durus homo, rigidus», *smarki valdžia* «okrutne panowanie, tyrannis, idis, dominatus crudelis» (syn. *tiranystē*). Odpowiednik formalny, łot. *smārks* ‘dzielny, porządny, należyty’, odchyła się pod względem znaczenia. Dewerbalny przymiotnik z suf. *-u-* i SO *smark-* ⇐ *smerk-*, por. *smērkti* ‘osądzać, potępiać’ (stosunki semantyczne wymagają zbadania). Paralele apofoniczne: *marūs* ⇐ *miŗti*; *maršūs* ⇐ *pamiŗsti*; *sparūs* ⇐ *spirti*. — Drw. *smarkā* ‘impet, rozmach; zgiełk, wrzawa’, *smarķiai* adv. ‘mocno, silnie’, *smarkinykas* stlit. ‘okrutnik, tyran’, *smarķstas* ‘ostre w smaku - o chrzanie’ (neosuf. *-štas*), *smarkštūs* ‘dobrze smagający - o bacie; łatwy do zrobienia’ (neosuf. *-štus*), *smarkumā* ‘pasja, porywczność, popędliwość’, *smarkumas* DP ‘srogość, okrucieństwo’, *smarkuõlis* ‘człowiek energiczny, porywczyste, srogi’. Vb. denom. 1. *smārkauti* ‘być prędkim; gorączkować się, złościć się, wpadać w szał, furję, srożyć się, dopuszczać się gwałtów’ (war. *smarkýti*), 2. *smarkėti* ‘wzmagać się, nasilać się (o wietrze, chorobie, dźwięku)’, 3. *smarķinti*, *smārķinti* ‘wzmagać (tempo), przyspieszać, powiększać, wzmacniać, zaostczać (smak)’, refl. *smarkinuosi* SD<sup>1</sup> «grozę się» [‘zapowiadać, że się komuś wyrządzi coś złego’, SPXVI].

**smársas** 1 p.a., *smaršas* 2 p.a. 1. gw. ‘tłuszcz jako okrasa, omasta, np. do kaszy, kapusty’, 2. ‘zapach przypalonego mięsa a. słoniny’, 3. ‘przykry zapach, smród’, 4. ‘cuchnąca przynęta używana do łowienia raków, wilków’ (por. *smérdē*, *smérsē*). Formacja na SO *smars-*, derywowanym od neopwk. *smirs-*, który wyodrębniono z inf. *smirsti* ‘zacząć śmierdzieć’ (zob. *smirdėti*). Z innymi suf.: *smarsa* stlit. ‘tłuszcz’, *smarsē* stlit. ‘smród’ (por. łot. *smarša* ‘zapach, smród’), *smārstas* m.in. ‘zły zapach’. Paralele apofoniczne: *garšas* ⇐ *girs-* (*giŗsti*); *naršas*, *narsā* ⇐ *nirs-* (*jniŗsti*); *laņksmas* ⇐ *links-* (*liņksta*). Inaczej ŽD 310, LEW 841, GJL I, § 524: *\*smard-sas*. — Drw. *smársinas* ‘zatłuszczony, tłusty’, *smārstvas*

‘zaśmierdziała słonina’ (paralele s.v. *brastà*), cps. *smarsākotis* ‘żerdka do zawieszenia cuchnącej przynęty na raki’ (por. *kótas*). Vb. denom. *smarsinēti* ‘wachać tłuszcz (podczas postu)’, por. *Nenoriu smarsinēti posninke*, t.y. *uostyti taukus*; *smārsinti* ‘walać tłuszczem’. — Neosn. *smar-* (≡ *smār-sas*): *smāras* ‘smród’ (por. *šnāpsas* ⇒ *šnābis*; *makšnà* ⇒ *mākas*), ⇒ *smārvē* a. *smarvē* ‘smród; rzecz cuchnąca; gnój, gnojówka; wódka’, por. łot. *smarve* ‘smród’ (inaczej ŽD 379: praforma \**smard-vē*, por. *smārdas* ‘smród’). Z czasem *smārvē* zmieniło się w *smārdvē* w następstwie restytucji segmentu *d* na wzór wyrazu *smārdas* ‘smród’. Hipoteza starszeństwa *smārdvē* i jego późniejszej zmiany w *smārvē* (tak GJL I, § 524) jest mniej prawdopodobna, mianowicie z uwagi na brak paraleli dla zmiany *rdv* > *rv*.

**smāugti**, *smāugiu*, *smāugiau* 1. ‘dławić, dusić; ścisnąć, gniesić’, SD<sup>1</sup> *smaugiu* «dawie; dlabie, dławie» (syn. *spaudžiu*), «duszę» (syn. *troškinu*), SD *smaugiu* «dawie kogo, zadawiam» (syn. *nudžiovinu*), 2. przen. ‘męczyć, dręczyć, domagać się czego’. Refl. *smāugtis* ‘ciężko pracować, harować’, też ‘kłócić się, wadzić się’, *smaugiuosi* SD<sup>1</sup> «dawie się, suffocor, strangulor» (syn. *paspringstu*). Cps. *nusmāugti* ‘udusić’ (*nusmaugiu* SD<sup>1</sup> «udawiam, suffoco, strangulo»), *pērsmaugti* ‘ścisnąć w pasie’, refl. *susismāugti* ‘ściskać się pasem’. Prs. *smāugiu* należało kiedyś do inf. *smāugyti* i miało charakter iteratywny (≡ pie. \**smoug*<sup>(h)</sup>-eje-). Do niego dotworzono quasiprymary inf. *smāugti*, podobnie jak np. *lāužti* dotworzono do *lāužiū*, *lāužyti* oraz *plāusti* do *plāudžiū*, *plāudyti*. Geneza intonacji pozostaje jasna. — SZ *smūg-*: *smūgis* (zob.). — Brak form ze SE \**smiaug-* < pie. \**smeug*<sup>(h)</sup>- (por. IEW 971). Odpowiedniki w pgerm. \**smeukan-* ‘to smoke, fumigate, dymić się, kurzyć się, kopcić’ (stang. *smēocan*, śrniderl. *smieken*, *smuken*), orm. *mux*, gen.sg. *mxoy* ‘dym, smoke’, stir. *múch* f. ‘ogień’ oraz w gr. *σμούχω* ‘to cause to carbonize, be slowly consumed in a fire, smolder away’ (Beekes 2010, 1371; Kroonen 2013, 458 postuluje pwk. ze spółgłoską lrg.: \**smeuHg*<sup>h</sup>-; podobnie ALEW 947). LEW 841 zestawiał *smāugti* z czas. stang. *smūgan* ‘tulić się’ i śrwn. *sich smougen* ‘cisnąć się, ścieśniać się’. Wspomniał też o ‘kontaminacji’ czasowników *smāugti* i *smōgti* (‘uderzyć’). Por. synonimie sb. *smūgis* i *smōgis* ‘uderzenie, cios’. — Ze słowiańskiego przychodzi tu nominalna formacja na SO: psł. \**smuga* (pbsł. \**smaug-ā-*), por. ros. *smūga* ‘pręga, pasmo’, ukr. *smūha* ts., pol. *smuga* ‘wąski pas czegoś’, stpol. ‘dolina, wydłużone obniżenie terenu; wąski pas pola, łąki; kotlinka między polami lub wzniesieniami’ (por. *sąsmauga*), słń. *smūga* ‘smuga, pasmo’, czes. *šmouha* ‘smuga, pas brudu’, gw. *smuha* ‘suche pastwisko’. Są również refleksy masculinum psł. \**smugū*, por. stpol. *smug* ‘obniżenie terenu’, pol. gw. *smug* ‘pas twardej ziemi nad wodą’, czes. gw. *smuh* ‘pasma, pręga’. Por. REW II, 677, Boryś 2005, 563. — Drw. *įsmauga* ‘zwężenie, miejsce zwężone (w ubraniu)’, *sąsmauga* ‘przesmyk, cieśnina, wąski pas wody między dwoma obszarami łądu; wąski pas lasu, łąki; część pola ściśnięta przez rzekę’ (≡ *susmāugti* ‘ścisnąć, zwęzić’), *smaugaĩ* m.pl. ‘ostra choroba zakaźna, w której występuje duszność z powodu zwężenia głośni, błonica, dyfteryt’ (por. pol. *dławiec* ‘błonica’ ≡ *dławić* ‘powodować zatamowanie oddechu’), *smaugėjas* ‘ciemieżca’, SD «dawiciel, dusiciel, strangulator» (syn. *smaugtojas*), *smaugikas* ‘dusiciel’, *smaugulys* ‘uczucie duszności; błonica, dyfteryt’, *smaugūs* ‘duszny - o powietrzu; zduszony, stłumiony - o głosie’, cps. *smāugvirvė* ‘sznur z pętlą na końcu do zaciągania, stryczek’ (por. *virvė*), *žqsūsmaugis*: SD<sup>1</sup> <*žususmaugis*> «dławigaska, qui anseres hominibus surripit» [‘złodziej gęsi’] (pominięte w LKŽ). Tu też łot. *smaugs* ‘smukły, szczupły’.

**smaũkti**, *smaukiũ* (war. *smaukũ*), *smaukiaũ* 1. ‘zrywać całą garścią (liście, jagody, orzechy)’, 2. ‘nasuwać a. zsuwać (pierzścień z palca); zawijać a. odwijać (rękawy); zdejmować (czapkę)’, 3. ‘wtykać, pchać (do dziury)’, 4. przen. ‘oszukiwać, wyzyskiwać’. Cps. *apsmaũkti* ‘zmieść z grubsza, powierzchownie; oszukać kogoś’, *atsmaũkti* ‘zakasać sobie rękawy’, *nusmaũkti* ‘ściągnąć, zsunąć, zdjąć; zedrzeć (skórę, korę); pojechać gdzieś’, *pasmaũkti* ‘zerwać nieco (liści, owoców), szarpnąć, podciągnąć (spodnie)’, *užsmaũkti*

‘zsunąć (czapkę na oczy)’. Refl. *prasismaũkti* ‘przeleźć, przecisnąć się’. — Drw. *smáukčioti* 1. ‘(o kurze) nieść się z przerwami’, 2. ‘chodzić pojedynczo, dawać po trochu’, *smaukénti* ‘gładzić, wyrównywać’. Nomen: *sásmauka* ‘przesmyk’. — Z *s-mobile* dołącza tu alternant *maũkti* (zob.). N.B. Czas. łot. *šmaũkšēt* lub *šmaukstēt* ‘trzaskać z biczem’, do których LEW 849 nawiązywał lit. *smaũkti*, są raczej pochodzenia onomatopeicznego, por. interj. *šmauks* - o odgłosie uderzenia dłonią (ME IV, 82). — Formacja na SO *smauk-* < pie. \*(s)mouk- do \*(s)muk-, por. *smũkti* ob. *mũkti*. Brak refleksów SE \*smiauk- < pie. \*smeuk- (Liv<sup>2</sup> 571). — Pdg. *smaukiũ*, *-iaũ*, *smaũkti* ma charakter quasiprymary. Formacja prs. jest z pochodzenia iteratywna, kiedyś należała do inf. \*smaukyti. Jest on zresztą utrzymany, dzięki dyferencjacji znaczeniowej względem *smaũkti*, por. *smaukýti*, *-aũ*, *-iaũ* ‘pocierać, masować, wyciskać (wymię); zbierać porzeczki (całą dłonią), zdejmować (pajęczynę)’, refl. ‘przeciskać się, ocierać się (o ikrzących się rybami)’, war. *s-mobile*: *maukýti* ts. Może być refleksem pie. \*(s)mouk-éje-, por. stisl. *smeygja* ‘tulić się, przytulać się’ (Liv<sup>2</sup> 571). Dalej por. *apsmaukýti* ‘wymasować wymię; zetrzeć (podłogę szmatą), obetrzeć, wyrównać (grządkę); zapłodnić’, *susmaukýti* ‘masować (szyję), zrywać (pokrzywy)’, *užsmaukýti* ‘zasłonić (okna)’. — Nawiązanie słowiańskie: psł. \*smuk-ī- < pbsł. \*smauk-ī-, por. rcs. *smuču*, *smučiti* ‘pełzać’. Z innym suf.: sšn. *smúkati* ‘skubać, obrywać, zrywać’, *smúkati se* ‘przemykać się; łązić’, błr. *smúkacъ* ‘skubać, wyrwać; narywać, o wrzodzie: przechodzić w ropienie; szybko ciec’, pol. przest. *smukać* ‘gładzić dłonią, muskać; zażywać (tabakę)’, gw. ‘pocierając między palcami wykruszać nasiona, ziarna’, *smuknąć* ‘pogłodzić, musnąć’ (tu też *smukły* ‘wysoki i szczupły’, przest. ‘wymuskany, gładki’), por. Boryś 2005, 563n. — Na temat WSZ \*smūk- (scs. *smykati se*) zob. *smũkti*.

**smēgenys**, *-ũ* f.pl. 1. ‘mózg’, 2. *kaulų smēgenys* ‘szpik w kościach’, 3. *stuburo smēgenys* ‘rdzeń pacierzowy’, 4. *dantų smēgenys* ‘dziąsła’. War. *smegeniaĩ*, z wokalizmem pwk. *a*: *smagenaĩ*, *smāgenēs*, *smaginaĩ*, *smāginēs*, *smaginaĩ*, *smāginys*. Starsza osnowa miała postać *smagen-*, por. *smāgenys* m.pl., *smāgenes* f.pl. ‘mózg’, *smagenys kauluosa* SD «śpik w kościach» (por. *buvau spaustas taip, kad seko smagenes kaulų* PK 56<sub>19-20</sub> ‘byłem strapion tak, iż też we mnie schnęły kości’), *smāgenos* f.pl. ‘mózg’, SD «ciemie; dziąsła; mózg». Odpowiednik łot. *smadzenes* ‘mózg’, war. *smedzene* i *smadzeņi*, *smadziņi*. Zmiana lit. *a* > *e* jak np. w *sejōnas*, *serbentā*. Postać *smagen-* wywodzi się przez metatezę z pb. \*mazg-en-, por. stpr. *musgeno* EV ‘szpik kostny, Marg [Mark]’, co spokrewnione ze cs. *mozgŭ* ‘mózg’ (zob. *māzgas*), pie. \*mosg<sup>h</sup>-en-, \*mosg<sup>h</sup>-o-. Zob. LEW 837, ME III, 947. Būga, RR I, 103 tłumaczył zmianę *smagen-* w *smegen-* adideacją do czas. *smègti* ‘zapadać się, wklęsać’. — Drw. *besmagēnis* ‘półgłówek, głupiec’, *sēnis besmagēnis* ‘bałwan ze śniegu’, *smagenius* SD «mozgowiec, szumiłeb, cerebrosus» [pol. *mozgowiec* ‘człowiek, który uparcie i głupio trzyma się tego, co sam wymyślił, szaleniec’, SPXVI]. Zob. jeszcze *smākrēs*.

**smègti**, *smēnga* (war. *smēgsta*), *smēgo* 1. ‘zapadać się pod własnym ciężarem, zagłębiać się w czymś grząskim, grzęznąć, pogrążyć się’, 2. ‘wklęsać, zsiadać się; stawać się zakalcowatym, niewyrośniętym (o chlebie, cieście)’, 3. ‘wbijać się w ciało (o drzazdze, igle, gwoździu), wnikać (o ostrzu)’, 4. ‘zapodziać się, przepaść, zginąć’. War. *zmèkti*, *zmeņka*, *zmēko* (*suzmèkēs* ‘zakalcowaty’). Cps. *įsmègti* ‘utkwic w czym, ugrzęznąć’, *nusmègti* ‘zaginać, przepaść, zawieruszyć się’, *prasmègti* ‘przepaść, zginąć’ (*kiauraĩ žemę prasmègti* ‘zapaść się pod ziemię’). Adv. *smegčią* ‘wierzchołkiem a. ostrzem w dół (o spadającym nożu); głową w dół’. Infigowana formacja praesentis, utworzona od SE *smeg-*, ma paralele w *breñda*, *deñga*, *geñda*). Obok tego jest pdg. tr. *smègti*, *smegiũ*, *smegiaũ* 1. ‘kłuć, przeszywać’, 2. ‘rzucać, ciskać (kamieniem)’, *įsmegiu* SD «utykam nożem, włócznią w co, fgo, infigo gladium» (syn. *įduriu*), *šaudyklė įsmegta* SD «postrzał, adacta sagitta, defixum spiculum», *persmegiu* SD «przebiiam co, kogo» (syn. *perduriu*), «przerażam», *persmegiūs* SD «przeraźliwy», *persmegtinai* «przeraźliwie». Bez nawiązań zewnętrznych i bez dobrej

etymologii (por. LEW 836n., 842). — SZ *smig-*: *smigti* (zob.). — SO *smag-*: *smaginti* ob. *smagyti* ‘wbijać, wkłuwać; pograżać, zatapiać’, *smagyti* ‘bić, chłostać, uderzać’, *smagióti* ‘kłuć, nakłuwać’, *prismagiójau rankàs* ‘pokłułem sobie ręce’. Nomina: *pasmagà* ‘wierzchołek drzewa; koniec kija; cienki, spiczasty koniec’, *smaguriai* «papinki, tenuis et delicatus cibus» [‘łakome kaski, frykasy, delikatesy’], *smagùris* ‘palec wskazujący’, SD «palec wtory u ręki, index, demonstratorius, silentii digitus». Por. łot. *smadze* ‘kleszcz, Ixodes; robak’, też ‘pewien chwast’, *smadzis* a. *smadzītis* ‘kleszcz’, *smadži* m.pl. ‘drobne owady różnego rodzaju’. — Nowy SO *smaig-* ← *smig-*: *smaigyti* (zob.). Po stabilizacji pary *smig-* / *smaig-* pojawiła się innowacyjna formacja na SE *smeig-*: *smeigti* (zob.).

**smeigti**, *smeigiũ*, *smeigiaũ* 1. ‘wetknąć ostrym końcem, wpić, wrazić, wbić (zaostrzony kół, pal w ziemię), wkłuć (igłę do kłabka)’, 2. ‘bóść, przeszywać (szydłem)’, 3. ‘wlepić, wbić (wzrok)’. Cps. *įsmeigti* ‘wetknąć, wbić’, SD *įsme[i]giu* «utykam nożem, włócznią, figo, infigo gladium» (syn. *įduriu*), *nusmeigti* ‘pchnąć, dźgnąć kogo (nożem)’, *prismeigti* ‘przywiązać (krowę) do białego kołka’, *susmeigti* ‘spiąć (włosy) szpilką’. Refl. *smeigtis* ‘wdzierać się w szkodę (o bydle); wtykać się, przenikać do wnętrza czego; sięgać po co; starać się, dążyć do czego’, *įsismeigti* ‘utkwic, wbić się; wryć się (w pamięć)’, *stovėti kaip įsmeigtas* ‘stać jak wryty, bez ruchu’. Formacja na SE *smeig-*, która została dotworzona — jako prs. transitivum o suf. *-ja-* — do SZ *smig-*, por. *smigti* ‘wpijać się’. Historycznie *smig-* należało do SE *smeg-*, por. *smėgti*, *smeĩga* m.in. ‘wnikać (o ostrzu), zagłębiać się w czym’. Stosunek apofoniczny *smeig-* ← *smig-* / *smeg-* ma paralelę np. w *pleit-* ← *plit-* (dawny SE *plet-*), zob. *pleĩsti*. — Drw. *smėiginti* ‘wtykać, wbijać (kół)’, nomina: *smeigà* ‘tyka, tyczka’, *smeigė* ‘szpilka’, *smeigenà* ‘oszczep’, *smeigtas* ‘szpilka jako ozdoba (kapelusza, ubrania); długa tyka; pręt, np. ze stali’, *smeigtukas* ‘pinezka’. — SO *smaig-* ← *smig-*: *smaigyti* (zob.).

**smelà** 4 p.a. wsch.-lit. ‘smoła otrzymywana przez wypalanie drewna, dziegieć’. Vb. denom. *smėlti* ‘pokrywać się brudem’, *įsmėlti*, *-smėlsta*, *-smėlo* ‘usmolić się, ubrudzić się’. Odpowiednik łot. *smėli* m.pl. ‘smolne szczapy; łuczywo; żywica’ (ME III, 957). Lit.-łot. *smel-* stoi w apofonii do pbsł. SO \**smal-*, por. psł. \**smola* ‘smoła, żywica’: sch. *smòla*, ros. *smolà*, czes. *smůla*, pol. *smoła* (pokrewieństwo nie odnotowane w BSW). Por. Būga, RR II, 579n., REW II, 657. — SO \**smal-* widać również w łot. *smāļsts* ‘zanieczyszczony, brudny - o wodzie, napoju’ (por. Būga, l.c.). — LEW 844 wymienił jako pokrewne formy dn. *smelen* ‘palić się powoli i z dymem’, niderl. *smeulen* ‘tlić się, żarzyć się’ i śrang. *smolder* ‘dym’. — WSE *smėl-* (por. Būga, l.c.): *smėlti*, *smėlsta*, *pasmėlo* 1. ‘o twarzy: zsinieć, pociemnieć, poszarzeć, szernieć, zblednąć’, 2. ‘o oczach: stracić blask, zmętnieć’, 3. ‘o niebie: pociemnieć’, 4. ‘niknąć, marnieć (o roślinach w cieniu)’, *smėlūs* ‘smagły, śniady, opalony (o skórze, cerze)’, *smėlėti*, *smėla*, *-ėjo* 1. ‘majaczyć, ukazywać się niewyraźnie, mgliście’, 2. ‘palić się słabym ogniem’. — W słowiańskim ukazuje się oprócz \**smola* także WSO \**smōl-*, psł. \**smaliti* ‘opalać, przypiekać coś ogniem’, por. ros. gw. *smalítʹ*, ukr. *smalýty*, pol. *smalić* (Boryś 2005, 561).

**smėlis** a. *smėlys*, *-io* ‘piasek’: łot. *smėlis* ‘drobny piasek’ — formacja na WSE od \*(s)*mel-*. SZ \*(s)*mil-*: *smiltis* (zob.). Por. LEW 842n., Derksen 2008, 310n. — Drw. *apysmėlis* ‘rola przy piasku’, *priesmėlis* ‘gliniasty piasek’, *smėlėtas* ‘piaszczysty’, *smėlynas* ‘piaski, miejsce piaszczyste, grunt piaszczysty’, cps. *smėliakalnis* ‘wydma piaszczysta, góra piasku’ (por. *kálnas*). Vb. denom. *smėliuoti* ‘posypywać piaskiem’. — N.m. *Smėliaĩ* 3x, *Smėlynė* 4x. — SE-C: *smėlta* ‘ziemia piaszczysta, czarnoziem zmieszany z piaskiem’ (war. *smėl̃tas*, *smėl̃tė*), *smėl̃tys* f.pl. ‘drobny piasek’.

**smėlkti**, *smėkia*, *smėkė* (war. *smėlkti*), zwykle impers. *smėkia* ‘boli (ucho, ząb, głowa), kłuje (w boku), łamie (w kościach, w łokciu)’, *nusmėlkti* ‘silnie zabołec; przeniknąć, ogarnąć, tknąć (o wrażeniu, uczuciu, myśli), por. *Nėrimas manė nūsmelkė*. *Baisi mintis jĩ*



*nùsmelkė; pėrsmelkti* ‘przeniknąć, przeszyć - o ostrym, kłującym bólu’. Wygląda na dyferencjację znaczeniową względem *smelktis* ‘cisnąć się’ (zob. s.v.), ale kwestia ta wymaga zbadania. War. *smelgti, smelgia*. — SZ *smilk-*: *smilkti, smilksta, smilko* ‘zaczynać boleć, łamać w kościach; cierpnąć - o ręce, nodze’ (war. *smilgti*), *smilksėti, smilksi, smilksėjo* ‘kłuć z wolna, często, dolegać częstym kłuciem’, *smilkterėti* ‘kolnąć, ukłuć’. Por. interi. *smilkt* - o wrazeniu ukłucia, o pojawieniu się bólu’.

**smelktis**, *smelkiasi, smelkėsi* refl. ‘cisnąć się, leżąc przeciskając się, wtłaczać się; przenikać, np. o dymie’, *prasismelkti* ‘przecisnąć się (w tłumie)’. — Tr. *smelkti, -ia, -ė* 1. ‘o gęsto rosnących roślinach, drzewach: zagłuszać, zasłaniać, zabierać światło słońca’ (*Žolė žolės, medį medžiai smelkia, kad tankiai auga*), 2. ‘cisnąć, dręczyć, ciemieżyć’, 3. ‘puszczać dym, palić tytoń’, *nusmelkti* ‘zagłuszyć roślinę’, też intr. ‘zwiędnąć’ (*Šienai padžiūsta ir žolės nusmelk*). Bez dobrej etymologii, zob. LEW 843. — SZ *smilk-*: *smilkti* m.in. ‘kopcić się, dymić się’ (zob. s.v.). — SO *smalk-*: *smalkinti* 1. ‘zagłuszać rośliny’, 2. ‘zacadzać; palić tytoń; palić dymiącym drewnem’, *smalkyti* ‘puszczać dym, zadymiać; wędzić, np. mięso; palić tytoń’. Nomina: *smalkà* (zob. *smalkà* I), *smalkės* (zob.), *smalkūmas* ‘czad, zacadzenie’, *smalkūs* ‘zakopcony, zacadzony’.

**smėrdė** gw. ‘odarta ze skóry żaba używana jako przynęta przez łowiących raki’: *Su smėrde vėžius gaudo. Pula kaip vėžiai ant smėrdės*. Odpowiednik łot. *smērde* 1. ‘cuchnące mięso; przynęta na raki’, 2. ‘smród, fetor’. Izolowana w jęz. litewskim formacja na SE, stojącym w alternacji ze *smird-* / *smard-*, por. *smirdėti* ‘śmierdieć’, *smardinti* ‘smrodzić, napełniać smrodem’. Akut przemawia za tym, że *smėrdė* pojawiło się jako drw. apofoniczny od prs. *smirdi* / *smirda* ‘śmierdzi’, i podobnie łot. *smērde* od *smīrdu* (*smīrdēt*). Znacz. etym. ‘coś cuchnącego, smrodliwego’. Por. *smārsas* m.in. ‘cuchnąca przynęta na wilki, raki’. War. *smėrsė, smėrlė*. — Inne przykłady łot.: *smėrdēt* ‘napełniać smrodem’, *smėrdināt* ts., nomina: *smėrdakli* ‘ludzkie odchody’, *smėrdēklis* ‘śmierdziel’, *smėrdēkli* ‘cuchnące odchody’, *smėrdele* ‘brudna, niechlujna kobieta’ (też jako obelga), *smėrdelis* ‘ktoś brudny, cuchnący, śmierdziel’, *smėrža* ts.

**smėrkti**, *smėrkiù, smėrkiaũ* ‘osądzać, potępiać, piętnować’, *pasmerkti* ‘potępić (postępek), skazać (na karę, na nędzę)’, drw. *pasmerkimas* DP ‘potępienie, sąd, zatracenie’. Refl. *smėrktis* ‘wciskać się, wtłaczać się’, *įsimerkti* ‘wedrzyć się, wtargnąć gdzieś’. Bez wyraźnych nawiązań. Wskazano tylko na związek z dn. gw. *schmorgen* ‘głodować, biedować, klepać biedę’ (LEW 845). Być może istnieje via *s-*mobile połączenie z czas. *merkiù, mėrkti* ‘zamaczać, moczyć’ (zob. s.v.). — SO *smark-*: *smarkūs* (zob.). — Zwraca uwagę brak refleksów na SZ †*smirk-*, †*smurk-*.

**smertėlnas**, *smertėlnas* stlit., gw. ‘śmiertelny, podlegający śmierci; powodujący śmierć, zabójczy; (o grzechu) zagrożony utratą zbawienia’ — zapoż. z pol. *śmiertelny* (SLA 202, LEW 844). Por. błr. *smértny* ts. — Drw. *nesmertelningas* KN ‘nieśmiertelny’, *smertelnybė* a. *smertelnystė* ‘śmiertelność’, *smertelnumas* DP ts. — *smertelnastis* DP ← pol. *śmiertelność*.

**smėrtis**, *-ies* 2 p.a. f.m. stlit., gw. ‘śmierć’ — zapoż. z błr. *smėrcь, -i* f. (SLA 202, Zs 50, Borowska 360, LEW 844, ALEW 947n.). War. m. *smėrtis, -čio* (m.in. u Mažvydasa).

**smetonà**, gen.sg. *smetōnos* 2 p.a. stlit., gw. ‘śmietana, tłuszcz zbierający się na powierzchni mleka’, SD «śmiotana, flos lactis» — zapoż. z błr. *smjatàna, -y*, pol. *śmietana* (SLA 202, LEW 845). War. *smetōnė*, też m. *smetōnas* (por. Zs 50). — Drw. *smetōninas* ‘powalany śmietaną’, *smetoninga* - mówi się o krowie, dającej tłuste mleko’, *smetoniuotas* ‘powalany śmietaną; siwowłosy’. Cps. *smetongaĩvė* bot. ‘pełnik, Trollius’, *smetongaĩvis, -ė* ‘jasnowłosy’ (dosł. ‘śmietanogłowy’ (por. *galvà*), *smetōnžolė* ‘pełnik, Trollius’ (por. *žolė*).

— Nazw. *Smetonà* LPŽ (m.in. nazwisko dwukrotnego prezydenta Republiki Litewskiej Antanasa Smetony), ⇒ n.m. *Smetōniškės*, n.rz. *Smetōnupis*, n. góry *Smetōnakalnis*.

**smīdras**, *smỹdras* bot. 1. 'roślina ozdobna *Asparagus*', 2. 'jadalna łodyga tej rośliny' — stoi w związku z przymiotnikiem łot. *smidrs*, *smīdr̥s* (*smuīdr̥s*) 'smukły, strzelisty (o drzewie), szczupły; giętki, gibki'. Formacja na *-ra-* od osnowy *smid-* / *smyd-*, która pozostaje niejasna. Por. LEW 845, ME III, 967. — Cps. gw. *smīdramedis* 'modrzew, *Larix*' (por. *mēdis*), *smīdraeglē* ts. (por. *ēglē*).

**smīgti**, *smiŋga*, *smīgo* 1. 'zagłębiać się, wpijać się, zatapiać się (o ostrym, spiczastym przedmiocie)', 2. gw. 'pograżać się (w bagnie), zapadać się w głąb, wklęsać', 3. gw. 'przenikać przez ubranie (o wietrze)', *įsmīgti* 'wbić się w co, utkwąć w czym', przen. 'wryć się (w pamięć)'. Czas. inchoatywny z infiksem nosowym od SZ *smig-* ← *smeg-*, por. *smēgti* 'zapadać się, wklęsać'. Paralele: *trikti* ← *trek-*; *trīsti* ← *tres-*. — Drw. *smīgē* 'lanca; zabawa polegająca na rzucaniu ostrzem noża w ziemię', *smiglūs* a. *smīgūs* 'przenikliwy, przeszywający (o wzroku, spojrzeniu)'. — WSZ *smyg-*: *smygsóti* 'być utkwionym, tkwić; zapaść w pamięci i trwać; mieć wzrok w czym utkwiony'.

**smīlga** 1. bot. 'mietlica, roślina z rodziny traw, *Agrostis*', 2. przen. 'ktoś chudy i wysoki'. War. *smilgà* 4, 3 p.a., *smilgas* 1 p.a. Odpowiada łot. *smīlga*, *smīlga* 'mietlica'. Nie ma pewnej etymologii, zob. LEW 846. Jeśli *smīlga* pochodzi z sonoryzacji \**smilka*<sup>466</sup>, to jest to drw. dewerbalny od czas. *smelkiū*, *smelkti* m.in. 'zagłuszać rośliny' (zob. s.v.). Akut niejasny. — Drw. *smilgāitē* bot. 'brodobrzanka, *Catabrosa*', *smīlgē* 'miotła z mietlicy', *smilgēnē* bot. 'śmiałka, *Aira*' lub 'śmialek, *Deschampsia*', *smilgýnas* 'miejsce zarośnięte mietlicą', *smilginē* 1. 'miotła z mietlicy', 2. 'wódka pędzona z żyta zmieszanego z mietlicą'. Vb. denom. *nusmilgēti* 'pokryć się, zarosnąć mietlicą' (⇒ *smilgētas* 'zarośnięty, zachwaszczony mietlicą'), *nusmilgti*, *-smīlgsta*, *-smīlgo* 'zarosnąć mietlicą'. — N.m. *Smīlgiai* 17x (z metatezą l: *Smigliai*), *Smilgēliai* 4x, *Smilgýnai*, *Smilgýnē* (⇒ *Smilginiškē* 4x), *Smīlgiškis*.

**smilkinys**, *-io* 3 p.a. 'skroń, boczna część czoła'. War. ze zmianą *lk > lg*: gw. *smilginys*. Może do czas. *smīlkti* m.in. 'zaczynać boleć; cierpnąć' (zob. *smelkti*), znacz. etym. 'ból w skroniach'. Por. *smīlkinį skaūda* 'czuję ból w skroniach', *smilkulys* 'uciskający, przenikliwy ból' (*Šone mano dieglys diegia, smilkulys smelkia, verulys veria*).

**smīlkti**, *smīlsta*, *smīlko* 1. 'palić się bez płomienia, tlić się' (SD <*smīlgsu*> «tłam, tła, crematur sine flammis»), 2. 'kopcić się, dymić się; wędzić się', *nusmilkti* 'okadzić się, zakopcić się', *prismīlkti* 'nappełnić się dymem, czadem'. Formacja z prs. na *-sta-* i SZ *smilk-* ← *smelk-*, zob. *smelktis*. Neopwk. *smilkst-*: *smilkstēti* 'tlić się' (por. *rūkstēti* ← *rūksta*). — Caus.-iter. *smilkýti* a. *smilkinti* 'kadzić, okadzać; palić (tani) tytoń'. Neoosn. *smilky-*: *smilkýklē* 'kadzielnica', *smilkýtuvas* ts. Neoosn. *smilkin-*: *smilkinýčia* 'podkurzacz pszczelarza'. — Nomina: *smilkalaĩ* m.pl. 'aromatyczne zioła do spalania w kadzidle; dym z kadzidla', *smīkalas* 'kadzidło'. Tu może też *smīlga* (zob.).

**smīlti**, *smylù* (war. *smilstù*), *smilaũ*, z prvb. *į-*, *pa-*, *pra-* 'po skosztowaniu czego nabrać chęci, apetytu, rozsmakować się, rozłakomić się' (*Gavęs medaus ragauti, pasmīlsta medų valgyti ir smailauja prie medaus*), *įsmīlti* 'zacząć lubić smak czego, zasmakować w czym' (*Vyras įsmīlo į arielką. Įsmīlo kaip kiaulė į bulves*), 'rozsmakować się, upodobać sobie co'. Jest to vb. denom. do *smilūs* 'łasy, łakomy; ciekawski, wścibski; palący się do czego'. — Drw. *nesmilis* 'ktoś wybredny', *smīlius* 'palec wskazujący' (znacz. etym. 'służący do

<sup>466</sup> Por. *smilginys* < *smilkinys*; *spilgà* < *spilkà*. Ponadto: *guľbē* z \**kulpē*+;+ *velbēsas* 'kto szepleni' ob. *švelpēsas*; *vertēlga* ob. *vertēlka* 'handlarz' (s.v. *veršti*). Z jęz. łotewskiego por. np. *smulgans* < *smūlkans* 'szczupły'.  
HYPERLINK \l "XFN2"

kosztowania', por. *laĩžius*). — SO *smal-*: *smalũs* 'ciekawy, łakomy', ⇒ *smaliũgas* 'łakomy, łasy, ciekawy' (co do suf. zob. GJL II, § 501). Częściej niż *smalũs* używa się form *smalsũs* a. *smalstũs* (zob. *smalsũs*, *smĩlti*). — Droga derywacji apofonicznej *CiC* ⇒ *CaiC* (por. *mil-* ⇒ *maĩlius*) pojawił się w tej rodzinie st. o o postaci dyftongicznej *smail-*, por. *smailũs* m.in. 'łakomy na przysmaki, pożądlivy' (inaczej LEW 839). — Etymologia opisanej rodziny nie jest zdecydowana. Może do SE *smel-* jak w łot. *smēlt*, *smēļu*, *smēlu* 'czerpać, zaczerpywać (płyn), uderzać, ciąć (ostrym nożem)', iter. *smāĩstĩt* 'czerpać; chłostać'. Litewski refleks SE: *smelnũs* 'ten co wszędzie wlezie, zajrzy, wścibski; szybki (koń), bystry (strumień), silny (wiatr), celnie rzucający; (kamień) wygodny do rzucania', war. *smēĩnas*.

**smĩltis**, acc.sg. *smĩltĩ* a. *smĩltĩ* f. 4, 3 p.a. 'piasek' — wariant *s-mobile* do SZ *mil-C* jak w *mĩltai* 'mąka' (zob. też *mĩlti*). Oboczniiki: *smĩlta*, *smĩltē*, *smĩltē* i *smĩltai* 'piasek'. Odpowiednik łot. *smĩlts* 'piasek' (drw. *smĩltaĩns* 'piaszczysty'); war. z insercją *k*: *smĩlks<sup>2</sup>*, *smĩlks<sup>2</sup>* 'piasek' (⇒ *smĩlksaĩns* 'piaszczysty') — może pod wpływem adi. *smāĩks* 'drobny, mĩalĩki'. Por. LEW 847, Derksen 2008, 310n. — Drw. *smĩltaĩnis* 'kamień piaszkowiec', *smĩltētas* 'piaszczysty, zapiaszczony', *smĩltĩnas* 'piaski, ziemia piaszczysta, grunty nieurodzajne', *smĩltĩnĩkas* 'piaskarz, kto kopie lub wozi piasek', *smĩltĩys* f.pl. 'drobnoziarnisty piasek' (*smĩlčĩũ laĩkrodĩs* 'zegar piaszkowy, klepsydra'), też 'piasek nerkowy, pęcherzowy; płatki popiołu'. Cps. *dĩksmĩltē* 'piaszczysta gleba' (por. *dĩkas*), *smĩlĩkalnis* 'piaskowa góra' (por. *kāĩnas*), *trĩdysmĩltē* (por. *trydā* s.v. *trĩesti*). — N.m. *Smĩltĩnai*, *Smĩltĩnē* 3x, *Smĩltĩnē* 6x, *Smĩltĩniaĩ*. Zob. *smēĩlis*.

**smĩrdas** 1. stlit. 'chłop pańszczyńniany' (SLA 202), 2. gw. 'niegodziwiec, łajdak' — zapoż. ze strus. *smĩrdũ* 'chłop, poddany' (por. ros. *smerd*, błr. *smerd*, pol. przest. *smard*), znacz. etym. 'ktoś cuchnący, śmierdziel' (zob. Bũga, RR II, 578n., który używa w definicji znaczeniowej wyrazów ros. *smerdjuk*, *vonjučka* i porównuje je z lit. gw. *smĩrda*). Stąd też łot. *smĩrds* 'chłop, poddany'. Jako termin feudalny *smĩrdas* stał w opozycji do *bajdĩras* 'szlachcic' (por. wzmiankę z 1362 r.: *Algard similiter cum suis bayoribus et smyrdens*, zob. Bũga, *ibidem*). Por. LEW 847, REW II, 671. Młodszy jest war. *smērdas* 'chłop pańszczyńniany' ⇐ ros. błr. *smerd*.

**smĩrdēti**, prs. *smĩrdziũ* (3 os. *smĩrdĩ*, war. *smĩrda*, *smĩrdžia*, *smĩrsti*), prt. *smĩrdējau* 'wydzielać przykrą woń, śmierdzieć, cuchnąć'. Odpowiedniki bsł.: łot. *smĩrdēt*, -u, -ēju ts. oraz psł. \**smĩrdēti*, \**smĩrzdō* 'śmierdzieć', por. scs. *smrũdēti*, *smrũzdō* 'ōčev', ros. *smerdēt*, -žũ, czes. *smrdēt*, -ĩm, pol. *śmierdzieć*, -dzę (BSW 271, LEW 847n., Derksen 2008, 457). Zwraca uwagę fakt, że pierwiastkowi bsł. \**smĩrd-* nie towarzyszy werbalna forma na SE \**smerd-* (zob. jednak nomen *smērdē*). Nawiązanie zewnętrzne stanowi łac. *merda* f. 'odchody, kał, nieczystość' < \*(s)*merd-eh<sub>2</sub>-*, znacz. etym. 'to, co śmierdzi, cuchnie', por. de Vaan 2008, 374. Prowadzi to do rekonstrukcji praformy z *s-mobile* od pie. \*(s)*merd-* 'śmierdzieć, (ũbel) riechen', por. IEW 970, LIV<sup>2</sup> 570. — Inchoativum na -*sta-*: *smĩrsti*, *smĩrsta* (\**smĩrd-sta*), *susmĩrdo* 'zacząć śmierdzieć, zaśmierdzieć się', *pasmĩrstu* SD «wśmiardnąć się, pureo, putesco» (*pasmĩrdĩs* SD «wśmiardły, stęchły, putidus»). Odpowiednik łot. *smĩrst*, *smĩrstu*, *smĩrdu* ts. — Analiza formy infinitiwu jako *smĩrs-ti* prowadzi do neopwk. *smĩrs-*, por. *smĩrsdĩnti* 'doprowadzić do zaśmierdnięcia', *smĩrsnōti* 'stęchnąć, zacząć śmierdzieć - o mięsie', *smĩrĩkus* 'śmierdziel - o kimś brudnym, cuchnącym' (por. *piĩrĩkus*). Do *smĩrs-* dotworzono SO *smārs-*, zob. *smārsas*. — Nomina od *smĩrd-*: *smĩrdā* 'smród', *smĩrda* c. 'śmierdziel', *smĩrdalas* 'smród, fetor; śmierdzący przedmiot' (⇒ *smĩrdālis* 'śmierdziel', *smĩrdālius* ts.), *smĩrdas* 'smród; coś cuchnącego; śmierdziel, brudas; gamoń', *smĩrdēlē* a. *smĩrdēlē* bot. 'bez hebd, dziki bez, Sambucus ebulus', 2. 'pluskwa, Cimex', 3. 'ktoś brudny, cuchnący', *smĩrdēlis* bot. 'świerżabek, Chaerophyllum', *smĩrduōklē* bot. 'krwawnik, Achillea millefolium' (neosuf. -*uoklē*, por. *gĩrtuōklēs*), *smĩrduōlē* bot. 'czarna porzeczką, Ribes' (por. suf. w *spaĩnguolē*; co do znaczenia

por. ros. *smoródina*, nwn. *Stinkbaum* ts.). — SO *smard-*: *smardinti* (zob., tam też nomina z osnową *smard-*).

**smōgti**, *smogiù* (gw. *smagiù*), *smogiaũ* ‘uderzyć, zadać cios, rzucić (coś ciężkiego)’, *įsmōgti* ‘chlasnąć, smagnąć czym’, *nusmōgti* ‘porazić, zabić’, *susmōgti* ‘zdzielić, wymierzyć cios’. Nomina dewerbalne: *smōgis* ‘cios, raz, silne uderzenie’, *sùsmoga laukũ* ‘zbieg dwu pól, granica między polami’. Dawny pdg. łączył w sobie temat prs. na SO *smag-* i temat non-prs. o formie WSO \**smāg-*, podobnie jak np. w wypadku *vagiù*, *vōgti*. Osobno zob. *smagùs*. — WSO *smog-* ma odpowiednik w słow. *smag-* < pbsł. \**smāg-*, por. ros. gw. *smagáty* ‘bić, uderzać, chłostać’, ukr. *smaháty* ts. (ros. *smága* ‘żar, płomień; uczucie suchości w ustach, pragnienie’), pol. *smagać* ‘uderzać biczem, rzemieniem’, gw. ‘(o wietrze, deszczu) wiać z siłą, mocno padać, zacinać’. Dalsze związki niepewne, por. LEW 848, Boryś 2005, 561. Może łączyć ze *smēgti*, SO *smagyti*?

**smōkas** stlit. ‘smak’, gw. ‘smak; zapach, smród’ — zapoż. z błr. *smak* ⇐ pol. *smak* (⇐ śrwn. *smak*, *smacke*, por. nwn. *Geschmack*). Zob. SLA 202, Zs 50, ALEW 949. War. *šmōkas* (Litwa pruska). — *smōčnas* a. *smočnùs* ‘smaczny’ ⇐ pol. *smaczny* (war. *šmočnus*). — *smokavóti* ‘smakować’ ⇐ pol. *smakować* (war. *smakuoti*, m.in. Bretkūnas).

**smūgis**, *-io* 1. ‘nagle, mocne uderzenie, cios komuś zadany, raz’, 2. ‘uderzenie (wiatru, pioruna)’, 3. ‘nagły napad, atak’, 4. ‘udar mózgu, apopleksja’, *baudōs smūgis* ‘rzut karny (w piłce nożnej)’. Konkretyzowane nomen actionis z suf. *-ja-* i WSZ *smūg-* ⇐ \**smug-*, por. *smáuhti* ‘dławić, dusić’. Podobna budowa w *ūgis* ‘wzrost’ ⇐ *augti*, *šūvis* ‘strzał’ ⇐ *šauti*. — Od tego nieco odchyła się łot. *smūgis* ‘kieleżno do zaciśnięcia pyska zarzynanej świni’ (por. lit. *smáuhti* ‘ściskać’, *susmáuhti* ‘ścisnąć, zewrzeć’). Wyraz ten uchodzi za lituanizm (por. ME III, 970n.), trzeba jednak zauważyć, że lit. *smūgis* nie ukazuje się w podobnym do łotewskiego znaczeniu. — Vb. denom. *smūgiūoti* ‘zadawać ciosy, uderzać’.

**smuikas** 1. ‘skrzypce’, 2. ‘brona zrobiona z gałęzi’ — zapoż. ze strus. *smykъ*. War. *smuikas*, f. *smuika* (pl. *smuikos*), *smuikē*, *smuikē*. Lit. *ui* za rus. *y* też w *muilas*, *tuinas*. Por. SLA 203, LEW 849. — Drw. *smuikininkas* ‘skrzypek’, *smuikius* ts., gw. *smuikōrius* ts. Vb. denom. *smuikyti*, *-iju*, *-ijau* ‘grać na skrzypcach’, *smuikuoti* ts.

**smūklē** 1. przest. ‘szynk na wsi, gospoda’, 2. hist. ‘karczma’. Przenośne, początkowo zapewne żartobliwe użycie wyrazu *smūklē*, który oznaczał ‘grząskie miejsce, grzęzawisko’, por. *Neįleiskiat gyvolių į smūklę. Nevažiuok par pievą — didelė ten smūklė*. Formacja na *-ē* została utworzona od neopwk. *smukl-* pochodzenia przymiotnikowego, por. *smuklūs*, *-i* ‘grząski - o gruncie, w którym można się zapaść, ugrzęznąć’ (*smukli vietà* ‘grząskie miejsce’ ob. *smuki vietà* ts.). Analiza: *smukl-lūs*, dewerbalny drw. na *-lus* od *smūkti* m.in. ‘zapadać się, grzęznąć’ (zob. s.v.). Paralele: *kiblūs* ⇐ *kibti*; *kuklūs* ⇐ *kūkti*; *putlūs* ⇐ *pūsti* (GJL II, § 166n.). Por. LEW 849. — Drw. *smuklūnas* a. *smuklūnē* ‘grzęzawisko’. — Inne użycia wyrazu *smūklē* (*smuklē*): 1. ‘sidła, wnyki’ (*Darė žmonės smuklės — vilkus gaudė, prigaudinėjo*), war. *smūklis*, 2. ‘pętla, stryczek’ (drw. *smūklinė* ts.), 3. bot. ‘sitowie, Scirpus’, 4. bot. ‘sitowie igłowe, Eleocharis’, 5. bot. ‘trzcina pospolita, Phragmites communis’.

**smūkti**, *smunkù* (war. *smūkstù*, *smunkstù*), *smukaũ* 1. ‘spełzać, spadać, zsuwać się, złazić, oblażyć (o skórze), wypadać (o włosach)’, 2. ‘opadać, zapadać się (np. o chacie), grzęznąć (w błocie)’, 3. ‘blaknąć (o kolorach)’, 4. ‘słabnąć (o mrozie)’, 5. ‘tracić na wartości (o pieniądzu)’, 6. ‘biednieć, ubożeć, mizernieć’, 7. ‘biec prędko, umykać’. Cps. *įsmūkti* ‘wsunąć się, osunąć się, zapaść się, uwięznąć’, *išsmūkti* m.in. ‘wygłodnieć; wychudnąć, zmarnieć; stopnieć (o lodzie)’, *nusmūkti* ‘zsunąć się; wypadać (o włosach); zbiednieć, zubożeć’, *pasmūkti* ‘uciec, podbiec i podleźć pod coś, zanurzyć się (pod lód)’, *prasmūkti* ‘prześlizgnąć się, przekraść się’. Odpowiednik łot. *šmukt*, *šmūku*, *šmuku* ‘spełznąć, wymknąć się’ (š- wtórne, por. rzadki war. *smukt* ts.). Nagłosowe *s-* alternuje z *ø-* (*s-mobile*), zob.

osobno *mùkti*. Oboczna forma prs. *smùkstù* (= \*smùkstu) polega na dołączeniu suf. *-sta-* do osnowy pierwotnie infigowanej, \*smunk-stu (por. *dùstù* ⇐ *dùsti*). Brak lit.-łot. refleksów SE \*smi̯auk- < pie. \*smeuk-, por. stang. *smūgan* ‘pełzać, tulić się’, stisl. *smiūga* ‘wcisnąć się, wśliznąć się’, *smuga* ‘ciasny otwór’ (BSW 271, LEW 418, 849, LIV<sup>2</sup> 571). — Drw. *smukčióti* ‘nie przylegać ściśle, zsuwać się, ześlizgiwać się, spadać (np. o butach)’, *smukdyti* caus. ‘doprowadzać do upadku, rujnować, niszczyć’, *smukinėti* ‘spadać, opadać’, *smùkinti* m.in. ‘wiał (o zimnym wietrze); bić, chłostać, smagać (konia)’, *apsmùkinti* ‘oblać, sparzyć wrzątkiem, np. kurę po oskubaniu’, *užsmùkinti* ‘zalewać wrzątkiem, zaparzać, np. zioła’. Nomina: *smukynė* ‘grząska łąka’, *smùklė* (zob.), *smuklūs* ‘grząski’ (war. *muklūs*), *smukūs* ‘grząski’ (war. *mukūs*). — Nawiązanie psł. \*smùk-: \*smùknōti > ppol. \*smknąć > \*msknąć (metateza), por. pol. *omsknąć się* ‘ześlizgnąć się’, *wysknąć się* ‘wyślizgnąć się’ (Borys 2005, 390). — SO *smauk-*: *smaukyti* (zob. *smi̯ukti*). — WSZ \*smùk-: scs. *smykati sę* ‘σύρεσθαι’, strus. *smykati sja* ‘pełzać, sunąć po ziemi’, ros. *presmykát’sja* ‘przemykać się’, *smýkat’* ‘targać, szarpać, pociągać’, czes. *smýkat* ‘wlec, ciągnąć’, pol. przest. *smykać się* ‘wyślizgiwać się, wymykać się; ciągnąć sanki; pociągać smyczkiem po strunach’, pol. *przesmyknąć się* ‘przedostać się gdzie szybko, zwinnie, ukradkiem, prześliznąć się’.

**smùlkus**, -i 3 p.a. 1. ‘drobny, szczupły, miałki’ (SD «drobny, miałki, drobnuchny»), 2. przen. ‘dokładny, drobiazgowy’. War. *smùlkus* 3 p.a. Adv. *smùlkiai* a. *smùlku* ‘drobno (mleć, przesiewać)’. Por. łot. *smùlki maļt* ‘drobno mleć’. Z innymi suf.: łot. *smùlkans* ‘szczupły; cienki - o drzewie’ (war. *smulgans* ‘chudy, wąły, chuderlawy’), łot. kuroń. *smilkts* ‘piasek’ (Būga, RR II, 261). Formy te stoją obok SO *smal̥ks* ‘drobny, rozdrobniony, delikatny, subtelny’, adv. *smal̥ci*, wtórnie *smal̥ki* ‘drobno’ (ME III, 952), z czego wniosek, że *smulk-* / *smilk-* są refleksami SZ \*sm̥lk- ⇐ \*smelk-. Dalszy wywód niepewny. Por. może *smel̥ktis* ‘cisnąć się, leżąc przeciskając się; przenikać, np. o dymie’. — Vb. denom. 1. *smùlkėti* ‘drobnieć, maleć’, 2. *smùlkinti* ‘drobić, rozdrabiać, kruszyć’, *išsmùlkinti* ‘rozmieniać pieniądze na drobne’, *susmulkinu* SD<sup>1</sup> «pokruszam» (syn. *sutrupinu*, *sugurinu*), refl. *smùlkintis* ‘przejawiać małostkowość’, gw. ‘rodzić’, 3. *smùlkti*, -sta, -o ‘drobnieć, maleć’, *susmùlkti* ‘schudnąć, zmizernieć’. — Nomina: *smùlkmena* ‘drobiazg, drobnostka’ (⇒ *smùlkmeniškās* ‘drobiazgowy’), *smùlkūs*, -iū m.pl. ‘drobne (pieniądze)’. Od *smùlkmena* pochodzi neoosn. *smulkm-*, por. *smulkmē* coll. ‘małe dzieci; małe zwierzęta domowe; małe przedmioty; drobne pieniądze’ (por. typ *germē* ⇐ *geṛmena*, *retmē* ⇐ *retmenā*). Cps. *smulkiagrūdis* ‘drobnoziarnisty’ (por. *grūdas*), *smùlkbajoris* ‘drobny, zubożały szlachcic’ (por. *bajōras*).

**smùrgas** żm. 1. ‘śluz z nosa, smark, sopel u nosa’ (*smurgaĩ* 3 p.a. ‘smarki’), 2. ‘sopel lodu’, 3. ‘pysk (owcy)’. Odpowiednik łot. *smuṛga* ‘brudas, niechluj’. Pochodzenie prawdopodobnie onomatopeiczne, podobnie jak w wypadku psł. \*smṛkati ‘pociągać nosem, czyścić nos, smarkać’, por. strus. *smūrkatī*, ros. *smorkát’* (gw. *smorgát’*), ukr. *smorkáty*, słń. *smṛkati*, sch. *šmṛkati*, czes. *smrkat*, pol. *smarkać*. Zob. BSW 272, REW II, 676, LEW 850. N.B. Ani IEW ani LIV<sup>2</sup> nie notują pierwiastka pie. \*smerk- / \*smerg- ‘smarkać’, na który powołuje się Borys 2005, 562. Por. syn. *snargl̥ys*. — Drw. *smurgáinis*, -ies m. ‘twarz, usta’, *smuṛgius* a. *smùrgius* ‘kto chodzi zasmarkany’, przen. ‘niedojrzały człowiek, smarkacz’, *smurgl̥ys* a. *smùrglis* ts. (⇒ pol. gw. *smurgiel* ‘mały chłopak, smarkacz’, por. Zdancewicz 349), *smùrglēs* f.pl. ‘nozdrza końskie’ (syn. *sneṛglēs* a. *snérglēs*), peior. ‘nos; usta’.

**smùrgti**, *smùrgstu*, *smùrgau* gw., zwykle z prvb. *ap-*, *nu-* 1. ‘o roślinach: zatrzymać się we wzroście, zmarnować się’, 2. ‘posmutnieć’, 3. ‘źle, nędznie wyglądać’, 4. ‘popaść w biedę, zubożeć’. Brak alternantów †smirg-, †smerg-, †smarg-. Bez etymologii.

**smuṛsti**, *smuṛsta*, *smuṛdo* gw. ‘być zrozpaczonym, zasmuconym’, *nusmuṛsti* 1. ‘wpaść w rozpacz’, 2. ‘zmarnieć, zatrzymać się w rozwoju, uschnąć (o drzewie)’. Izolowana i

niejasna osnowa werbalna *smurd-*. Por. bliskoznaczne *smurg-*: *smùrgti* (zob.), *smūr-*: *smūrinėti* ‘chodzić markotnym, osowiałym’.

**smūrtas** a. *smuřtas* 1. ‘przemoc, gwałt’ (*smūrto mirtis* ‘gwałtowna śmierć’), 2. ‘ucisk’, 3. ‘niebezpieczeństwo’ (m.in. DP *smuřtas* ukazuje się jako syn. *pavõjus*), War. f. *smurta* (*Anys buvo smerties smurtoje* ‘Oni byli w śmiertelnym niebezpieczeństwie’). Z jęz. łotewskiego nawiązywano tu vb. denom. *apsmuřst*, *-smuřstu*, *-smuřtu* ‘być wycieńczonym, wyczerpanym’ (por. ME I, 124). Wyraz *smūrtas* był dotąd łączony z rodziną *smerkū*, *smeřkti*, zob. LEW 851. Jest to wątpliwe już choćby ze względu na segment *-k-*, rozszerzający osnowę, jak i z uwagi na anitowy charakter pwk. *smerk-*. — Proponuje się analizę przy założeniu prąjęzykowego *s-mobile*: \**smūr-ta* < \**smřh<sub>2</sub>-tó* — adi. verba na *-to-* od pie. \*(s)merh<sub>2</sub>- ‘gwałtownie chwytać, cisnąć, gnieść’), które na gruncie lit. uległo substantywizacji. Por. wed. *mřnāti* ‘chwytaj; gniecie, miazdzy’, gr. μάρναμαι ‘walczyć z kimś, klócić się, ubiegać się o coś’, μαρναίω ‘gasić, wycieńczać, stępiać, łagodzić’. Por. LIV<sup>2</sup> 440, s.v. \*merh<sub>2</sub>-. Brak śladu SE \**smēr-C*. Refleks *ùrC* < \**řHC* też w *būrtai*, *dūrti*, *gūrkli*. — Drw. *smurtingas* ‘gwałtowny, niebezpieczny’, *smūrtininkas* ‘ciemieżca, gwałciciel’, *smuřtnas* ‘śmiertelny, grożący śmiercią; zimny (o dniu)’, *smurtūs* ‘gwałtowny, waleczny, dzielny, odważny; energiczny’, DP *smuřtus* 4 p.a. ‘niebezpieczny’. — Vb. denom. 1. *smurtāuti* ‘dopuszczać się przemocy, dokonywać gwałtów, ciemiężyć’ (⇒ *smurtāvimas* ‘przemoc’, DP ‘niebezpieczeństwo’), 2. *smurtiūti* DP ‘ważyć [wystawiać na niebezpieczeństwo]’, np. *todrin žalnierius sveikata sava smurtuoja* DP 211<sub>20</sub> ‘dlatego żołnierz zdrowie swoje waży’.

**smūtytis**, *smūtijuos*, *smūtijaus* stlit., gw. ‘smucić się’ (*Tu, žmogau, nesismūtyki* MŽ 416<sub>1</sub> ‘Ty, człowiecze, nie smuć się!’) ⇐ błr. *smucicca*, *smučūsja*, 3 sg. *smúiccca*. Neoosn. *smūt-*: *nusmūsti*, *-smūstù*, *-smūtaũ* ‘posmutnieć’, *smūtėti* ‘być pogrążonym w smutku’.

**smūtkas** stlit., gw. ‘smutek, przygnębienie’ — zapoż. z błr. *smútak*, *-tku* (⇐ pol. *smutek* ⇐ czes. *smutek*). War. f. *smūtkà*, *-õs* 4 p.a. (m.in. Bretkūnas). Por. SLA 203. — Drw. wsteczny *smūtkà* ⇒ *smūta* WP ‘smutek’, por. *ūturka* ⇒ *ūtura*; *pečiūrka* ⇒ *pečiūrà*. N.B. ALEW 949n. uważa *smūta* za zapożyczenie ruskie, lekceważąc przy tym różnicę znaczeniową, jaka dzieli lit. ‘smutek’ od strus. *smuta* ‘niepokój, bunt, rozruchy, zamieszki; spór, kłótnia’, błr. *smúta* ‘niepokój, zamieszki’.

**smūtnas**, *-à* stlit., gw. ‘smutny, przybity’ — zapoż. z błr. *smútny* (⇐ pol. *smutny* ⇐ czes. *smutný*). Vb. denom. *smūtnytis*, *-ijuos*, *-ijaus* ‘smucić się’.

**snaigė** ‘płatek śniegu’ — sb. postvb. od *snaigyti* ‘o śniegu: padać powoli’. Ten czasownik jest intralitewskim drw. apofonicznym *snig-* ⇒ *snaig-* od *snigti* (zob.). Inaczej NIL 623, gdzie dla *snaigė* założono praformę w postaci SO pie. \**snoig<sup>uh</sup>*-. Czy słusznie? — Z innymi suf.: *įsnaigas* a. *įsnaigos* f.pl. ‘śnieg spoczywający na gałęziach drzew’, *snaigala* ‘płatek śniegu’ (⇒ vb. denom. *snaigalioti* ‘śnieżyć’), *snaiguolė* ‘płatek śniegu’.

**snāpas** 1. ‘dziób, szczęki ptaka’ (łot. *snaps* ts.), 2. ‘ryj (świni), pysk (konie, krowy, psa)’, 3. ‘dzióbek dzbanka’, 4. ‘wydłużone a. spiczaste zakończenie pewnych przedmiotów’, 5. ‘daszek u czapki’, 6. gw. ‘mlon, drążek w żarnach’, 7. bot. ‘ciemieżyk, Vincetoxicum hirundinaria’. Wygląda jak dewerbalne nomen instrumenti z suf. *-a-* i SO od \**snep-* / \**snip-*. Paralele: *svāras* ⇐ *sveriũ*; *spāras* ⇐ *spiriũ*; *vālas* ⇐ *veliũ*. Wskazano na pokrewieństwo z wyrazem germańskim: stwn. *snabul*, śrwn. *snabel*, nwn. *Schnabel* ‘dziób’, por. ME III, 974, s.v. *snāpis*; zwraca jednak uwagę brak wzmianki o *snāpas* w IEW, jak też w EWD 1226, s.v. *Schnabel*. Dalszy wywód, zwł. z praformy bałt. \**sknap-* (por. LEW 852, za K. Būgą), nie jest pewny. — Drw. *snāpkis*, *-kė* ‘gapa’ (*Ji tik nosį pakabinus, snāpkė tokia*), por. sufiks w *saūs-kė*, *vėps-kė*; *snapūotas* ‘z dziobem; zakończony szpicem’. Do tego *snaplỹs* ‘dziób’ —

odnowienie formy *snāpas* charakterystycznym dla nomina instrumenti suf. *-lys* (por. *kabl̥ys* ‘hak’ ⇐ *kab̥ys* ts.; *dygl̥ys* ‘kolec, cierń’ ⇐ *d̥ygis* ts.; *knys̥ys* ‘ryj’ : *kn̥ysis*, *-io* ‘rycie’). — Vb. denom. *snapinēti* ‘o ptaku: chodzić w poszukiwaniu pożywienia, dziobać’, ‘o człowieku: poszukiwać, myszkować’, *snapsóti*, *snāpso*, *-ójo* ‘stać ze zwieszonym dziobem lub pyskiem’ (*Arklys*, *kalakutas*, *gaidys snapso*, t.y. *stovi snapą nuleidēs*), ‘o człowieku: stać z nosem na kwintę; siedzieć lub stać jakby drzemiąc’ — czas. na *-soti* stojący w związku z idiomem *snāpą nulēisti* ‘posmutnieć, stać się osowiałym’ (dosł. ‘opuścić, zwiesić dziób’); *snāptelēti* ‘zdrzemnąć się’. — WSO *snop-* < \**snāp-*: *snopsóti* ‘stać jakby drzemiąc’ (zob. s.v.). Tu też łot. *snāpis* ‘nos’ (ME III, 974 tłumaczył długość *ā* raczej upodobnieniem do syn. *knābis*, *knāpis* ‘dziób’). Por. oboczność apofoniczną *knabsóti* / *knopsóti* s.v. *knēbti*.

**snargl̥ys**, *-io*, pl. *snargliaĩ*, *-iũ* 3 p.a. ‘smark, sopel u nosa; smarki, wydzielina śluzowa z nosa’. War. *snerg-* w SD: *snerglys* «smark», *snerglius* «smarkacz». Formacja na *-lys* od osnowy onomatopeicznej \**snark-* / \**snerk-*, oddającej odgłos smarkania. Por. LEW 852. Zob. *smūrgas*. — Drw. *snarglā* ‘nosacizna’, *snarglinē* ‘katar’, *snar̥glius* ‘kto chodzi zasmarkany’, przen. ‘chłopiec, młody niedojrzały człowiek’. Vb. denom. *snargliúoti* ‘smarkać, oczyszczać nos z wydzieliny śluzowej’, war. *snarglēti*, *snarglióti* ts., SD <*snergloiu*> «smarkam». — Od *snerg-* pochodzą gw. *sne̥rglēs* a. *snérglēs* f.pl. 1. ‘nozdrza końskie’ (syn. *smūrglēs*, *šnérplēs*, *šnérvēs*), 2. wulg. ‘nos’ oraz *snérglos* ts. Do tego dołączają się łot. *snergliš* ‘ślina’, *snerdze* ‘smark’ (*šnargli* ‘smarki’).

**snastis** f. SD<sup>1</sup> «rupieci, utensilia, supellex» [‘sprzęty domowe’] — zapoż. z błr. *snascь*, *-i* ‘narzędzia, przybory’. Brak w SLA, LEW, ALEW. Por. ESBM 12, 233.

**snatlybas** stlit. ‘cnotliwy’: *snatlybas vyras* ‘cnotliwy mąż’ (Bretkūnas). Ze zmiany \**snatlyvas* < \**cnatlyvas* — zapoż. z pol. *cnotliwy*, drw. od *cnota* (SLA 203; pominięte w LKŻ). War. fonotaktycznie obcy: gw. *cnatl̥yvas*. — Adv. *snatlyvai gyventi* ‘żyć cnotliwie’ (Bretkūnas). Oboczność *v* / *b* jak np. *senývas* / *senýbas*.

**snáusti**, *snáudžiu*, *snáudžiau* 1. ‘drzemać, zasypiać, być w półśnie’, SD *snaudžiu* «drzemie, napadł mię sen, dormito, soporor»), 2. przen. ‘zwlekać, marudzić’. Odpowiednik łot. *snaūst*, *snaūžu*, *snaūdu* ‘drzemać, zasypiać’, war. *naūst* ts. Drw. *snaūdelēti* ‘drzemać’ (por. łot. *snaūdelēt* ‘chwilami wpadać w drzemkę’), *snaudēnti* ts., *snaudinti* caus. ‘wprawiać kogo w drzemkę’. Por. łot. *snaūdēt*, *snaūdu*, *snaūdēju* dur. ‘drzemać, zasypiać’. — Neopwk. *snaus-*: *snausdinēti* ‘drzemać’, *ap-* ‘wpadać w drzemkę’. — Nomina: *snaūčas* c. ‘kogo senność ogarnia; ktoś powolny, nieudolny’ < \**snaud-šas* (por. *snūčas*, *gūčas*, *krūčas*), *snaudā* c. ‘drzemała, śpioch’, *snaudius* ‘skłonny do snu, ospały’, *snaudālius* ‘ospalec’ (por. łot. *naūdaļa* ts.), *snauduōlis* ts., *snaudul̥ys* ‘drzemka; ospałość’. — SZ *snūd-*: *snūsti* (zob.). — Czas. *snaud-* / *snūd-* jest zapewne innowacją bałtycką. Z powodu akutowanej długości (*snūd-*) problematyczne wydaje się zbliżenie z gr. czas. *νύσ-τάζω* ‘drzemać, zasypiać; zwiesić głowę’ (drw. ten może zresztą należeć do vb. *νεύω* ‘skinąć, kiwnąć; pochylać się, upadać, obniżać się’), zob. LEW 853, Beekes 2010, 1028n., ALEW 950n. Karaliūnas 1987, 124, wychodząc od ruchomości *s* w nagłosie form łot. *snaūst* / *naūst*, szukał powiązania *snáudžiu* z czas. *niausiũ*, *niaūsti* ‘spuścić głowę’ (zob. s.v.), mianowicie na gruncie hipotezy o rozszerzeniu pierwiastkowym \*-d-.

**snīēgas** ‘śnieg’ (war. *sniegūs*, *-aūs*). Odpowiedniki bałt.: łot. *sniegs*, pl. *śniegi*, strp. *snaygis* Ev ‘Sne [Schnee]’. N.B. Zapisy w słowniczku Grunaua: *schneko*, *sneko* mogą oddawać zapożyczony z polskiego wyraz *śnieg*. Rekonstrukcja pbsł. \**snaig-a-*, por. drw. lit. *snaigala* ‘platek śniegu’, *įsnaigas* a. *įsnaigos* f.pl. ‘śnieg leżący na gałęziach drzew’ (zob. Skardžius, RR 4, 375, 720). Prajęzykowy dyftong \**ai* potwierdza psł. \**ě* w odpowiedniku scs. *sněgŭ* (sch. *snĭjeg*, *snĕg*, ros. *sneg*, czes. *snĭh*, pol. *śnieg*), por. BSW 273. Twierdzenie LEW 853, jakoby dyftong lit.-łot. *ie* wywodził się jedynie z pbsł. \**ei* i jakoby *snīēgas*

kontynuowało formację na SE \*sneigas, nie da się utrzymać (por. wyżej stosunek lit. *sliekas*, łot. *slieka* : stpr. *slayx*). — Pbsł. formacja tematyczna na SO pochodzi z przekształcenia pie. osnowy atematycznej z apofonią: pie. \*snoig<sup>uh</sup>- / \*snig<sup>uh</sup>- ‘śnieg’, wywodzącej się od pwk. pie. \*sneig<sup>uh</sup>- ‘lepnać, lgnąć do czego’ (zob. LIV<sup>2</sup> 573, IEW 974, de Vaan 2008, 409n.). Odpowiedniki ie.: goc. *snaiws* ‘śnieg’, stisl. *snjár, snjór*, stang. *snāw*, stwn. *snē(o)* ts. (pgerm. \*snaiva- < \*snaigwa-), wed. *snēha-* m. ‘śluz, lepkość’, aw. *snaēža-* ‘padać - o śniegu’; SZ: wed. *snīhyati* ‘lgnie, lepi się, robi się wilgotny’, przen. ‘odczuwa pociąg do kogo, czego’, *snīhán-* m. ‘smark’, z s-mobile: łac. *nix* (\*sniks), gen.sg. *nivis* (\*snix<sup>h</sup>es) f. ‘śnieg’, gr. τήν νίφα acc.sg. do \*νίψ ‘padający śnieg’ (drw. νιφάς, -άδος f. ‘płatki śnieżny; śnieżyca, ulewa, grad’, νιφετός m. ‘śnieżyca, deszcz’), νιφόβολος ‘pokryty śniegiem, ośnieżony’. Znacz. etym. ‘substancja lepka, lgnąca do czego’. — Drw. *sniēgala* ‘śnieżynka’, *sniēgana* ts., też ‘głęboki śnieg’, *sniēgena* ‘gil, Carpodacus erythrinus’, *snieguōlē* ‘śnieżynka’. Cps. *sniēgdraba* ‘deszcz ze śniegiem, plucha’ (por. *drabā*), *sniēgdriba* ts. (por. *dribti*), *sniēglaša* ts., por. *lašėti* (*Snieglaša yr, kad sninga ir tirpsta*), *sniēgvartos* (zob. *vart-*). — Obok sb. *sniēgas* jest tematyczne prs. *sniēga* ‘pada śnieg’ (inf. *sniēgti*). Wprawdzie budową przypomina ono gr. νείφει ts. (pie. \*sneig<sup>uh</sup>-e-ti? por. GEW II, 298), ale równie dobrze może to być młode vb. denominativum od *sniēgas*, por. przest., gw. *miegti* ⇐ *miēgas*. — Praesens z atematyczną końcówką \*-ti figuruje w SD: <sniekt> «śnieg pada, ningit», w obecnej pisowni *sniegt*. — SZ *snig-*: *snigti* (zob., tam też o *snaigyti*). — Na tym tle warta jest odnotowania izolacja apofoniczna formy *snēgũ* w materiale słowiańskim.

**snigti, sniŋga, snigo** ‘padać - o śniegu’, np. *Sninga, drimba, rasa krimta ant muno žirgelio* ‘Pada, pada mokry śnieg, rosa spada na mego konika’. *Rytą atsikėlę pamatėme nusnigtus laukus* ‘Wstawszy rano, zobaczyliśmy pola zasypane śniegiem’. *Kelius sniŋga* ‘Drogi zasypane śniegiem’. Pdg. denominatywny, oparty na słabym alternancie pierwotnego rzeczownika apofonicznego \*snaig- / \*snig- ‘śnieg’, zob. *sniēgas*. Odpowiednik łot. *snigt*, prs. *snieg* (war. *snig, snigst*), prt. *sniga* ts. Por. stir. *snigid* ‘kapie, pada deszcz’. Formacja infigowana ma paralelę w prs. łac. *ninguit* ‘pada śnieg’ < pie. \*(s)ni-n-g<sup>uh</sup>-é-ti (por. *nix, nivis* f. ‘śnieg’). — Oboczne gw. formy prs: *sneŋga* (ze zmiany *sniŋga*), *sniēga* i *sniēgsta* (ie jak w sb. *sniēgas*), *snīga* (dotworzone do prt. *snigo*). — Na infigowaniu osnowy *snieg-* polega żm. *sniē-n-ga* ‘pada śnieg’ (por. *miēnga* gw. ‘spi’ przy inf. *miegoti*). Od tego sb. postvb. żm. *sniēngas* ‘śnieg’ (*Pryverta sniēngo sulig torums* ‘Śniegu nasypało aż do [wysokości] płotów’, por. Vitkauskas 1976, 340), żm. *sniēnglaša* cps. ‘deszcz ze śniegiem, plucha’ (por. *lašas*). — Drw. *snigčioti* ‘(o śniegu) padać od czasu do czasu, po trochu, popadywać’, *snigdyti* ‘zostawiać lub trzymać coś na śniegu’ (*Geras ūkininkas padargų nesnigdo, nelydo lauke* ‘Dobry gospodarz nie zostawia swych narzędzi w polu na łasce śniegu lub deszczu’), *snigėnti* ‘śnieżyć po trochu’, *sniginėti* ts. (*Šiandie visą dieną sniginėja* ‘Dzisiaj cały dzień po trochu śnieżyło’), *sniginti: prisniginti* ‘czekać (z kopaniem kartofli), aż spadnie śnieg’, *snignoti* ‘(o śniegu) popadywać’, nomen: *snigsena* ‘śnieżyca’ (neosuf., por. *pilsena*). — WSZ *snyg-*: *snýgurti, -a, -o* ‘padać - o śniegu’ (o neosuf. -urti zob. *knýburti*), ⇒ *snýguriuoti* ‘śnieżyć po trosze’. Nomen *snýgis* ‘śnieżyca, opad śniegu’. — Nowy SO *snaig-* ⇐ *snig-*: *snaigyti, -o, -ė* ‘o śniegu: padać powoli’, *snaigė* (zob.). — Nowy SE *sneig-* ⇐ *snig-*: *sniegėti, snėigi, -ėjo* ‘prosić śniegiem, śnieżyc’. Paralele: *gėizėti* ⇐ *gižti*; *ėizėti* ⇐ *įžti*.

**snóba** c. gw. peior. ‘gapa, człowiek nierozgarnięty, tępo się czemu przyglądający’, *snópa* ‘gapa; ktoś zaspany’. Osnowa *snob-* / *snop-* jak w czas. *snopsóti* (zob.). — Drw. *snóbelis* ‘gapa’, *snópelis* ‘zaspaniec’, *snóbis* ‘gapa’, *snōpšas* ts., *snōpšis* ts., *snopulys* ‘ktoś ospały, gnuśny’. Vb. denom. *snobinėti* a. *snóbinėti* ‘gapić się’, *snōpinėti* ‘chodzić jak nieprzytomny, zaspany’, *snóblinti* ‘chodzić sennym a. zaspanym’.

**snopsóti, snōpso, -ójo** ‘stać jakby drzemiąc; gapić się bezmyślnie, jakby drzemiąc’ (war. *snobsóti*), *pasnopsóti* ‘posiedzieć nic nie robiąc’. Pwk. *snop-* można ująć jako



wzdłużony SO \*snāp- od *snap-*, zob. *snāpas*, *snapsóti*. Por. oboczność *knopsóti* / *knabsóti* s.v. *knèbti*. Dalszy wywód niepewny, zob. LEW 854. Neoosn. *snops-*: *snópsa* c. 'gapa'. — War. *snob-*: *snòbti*, *snobstù*, *snobaũ*, zwykle z prvb. *nu-* 'posmutnieć; zdrzemnąć się'; *snòburti* 'drzemać, ociagać się, zwlekać z robotą', *snòburiuoti* ts.

**snùkis**, *-io* 'pysk, morda', też wulg. o twarzy ludzkiej. SD «dziubas, rostrum», «nos u zwierząt, nasus», «pysk, rostrum, proboscis ericij», *snukis paukščių* SD «nos ptaszy, rostrum auium». War. gw. *sniukis* (ekspresywna palatalizacja?). Por. łot. *snucis*, *snuķis* 'pysk' ob. *šnucis*, *šņucis* (nagłos *sn-* mógł zostać zmieniony na *šn-* pod wpływem odpowiednika nwn. *Schnauze*). Bez pewnej etymologii, por. LEW 854. — Drw. *añtsnukis* a. *ántsnukis* 'namordnik zakładany żrebakowi a. cielęciu, uniemożliwiający mu ssanie matki; kaganiec' (war. *añsnukis*), *apýsnukis* a. *apisnukis* 'uzda na pysk zwierzęcia', *apsnukýs* 'rzemień poprzeczny u uzdy', *snukinis* ts., *snukelis* SD «pyszczek, rostellum». Vb. denom. *snukiúoti* wulg. 'walić po pysku'.

**snūsti**, *snūstu*, *snūdau* 'zapadać w drzemkę, zaczynać drzemać', *apsnūsti* 'zadrzemać', SD *apsnūstu* «mży mi się, somnus me occupat, dormiens vigilo, aut vigilans dormio», *nusnūsti* 'zdrzemnąć się', *susnūsti* ts. Prs. ingressivum z suf. *-sta-* i SZ *snūd-* ← *snáud-C*, por. *snáusti* 'drzemać'. — Drw. *snūdurti*, *-u*, *-au* 'być w sennym stanie, zapadać w drzemkę' (formant *-urti* jak w *kýburti*, *lūkurti*). Nomina: *snūdis* 'senność, apatia', *snūdulýs* a. *snūdurýs* 'napad senności' (⇒ *snūduriuoti* 'drzemać, być w półśnie'), *snūdùs* 'senny - o nastroju'. Formy inf. i/lub prs. stały się źródłem dwu neopierwiastków. Por. 1° *snūs-*: *snūskis* 'senność, drzemka' (por. *džiūskis* ← *džiūsta*); z ekspresywnym skróceniem samogłoski: *snūsčius* 'ktoś senny, ospały', *snūskis* ts., *snūstelėti* 'zdrzemnąć się (na krótko)', 2° *snūst-*: *snūsč-ioti* 'co chwila zasypiać' (albo: *snūs-čioti*), *snūstinėti* 'chodzić zaspanym' (por. *kilstinėti* ← *kilst-*, *kilsta*). — Z wtórną krótkością *snud-*: *snūčas* 'kto łatwo, szybko zasypia; zaspaniec' < \**snut.šas* < \**snud-šas* (por. *gūčas*, *krūčas*), *snūdis* 'śpioch', *snūdžius* 'ospalec, człowiek gnuśny, apatyczny'.

**snūti**, *snujù*, *snujaũ* gw. 'biegać w poszukiwaniu czegoś, kogoś'. Drw. *snujinėti* 'wszędzie włączyć, rozglądając się', *snujóti* ts. Niejasne. Dziwi brak dyftongu w formie infinitiwu, por. bliskoznaczne *zùiti* : *zujù*, *zujaũ*. Trudno oddzielać *snujù* od syn. *znujù*, *znuiti* 'szukać po kątach'.

**sōdas** 1. 'sad, ogród owocowy', 2. 'park, ogród botaniczny' — zapoż. słowiańskie, por. błr. pol. *sad* (LEW 854). Sławizmem jest też łot. *sāds*<sup>2</sup> 'sad'. — Drw. *sōdininkas* 'ogrodnik, sadownik', *sōdinis* 'ogrodowy'.

**sodýba** 1. 'zagroda, obejście, dom wiejski z podwórzem i zabudowaniami gospodarskimi', *valstiēchio sodýba* 'zagroda chłopska', SD<sup>1</sup> *sodyba* «siedlisko, sedes, area» (syn. *apidamē*), 2. 'opuszczone obejście', SD «plac próżny, interuallum, spatium, area». Sporne. Teoretycznie może to być denominativum z neosuf. *-yba* od rzecz. *sōdžius*, *sodžia* 'wieś', por. Ambrazas 2000, 15. Paralele: *tarnýba* ← *tařnas*; *piršlýbos* ← *piršlýs*. Brak wyrazu w ŽD i GJL II nasuwa przypuszczenie, że podejrzewano w nim zapożyczenie słowiańskie, por. błr. *sadziba* 'działka ziemi wraz z domem wiejskim i zabudowaniami gospodarskimi', ukr. *sadyba* 'siedlisko, siedziba'. — N.m. *Sodýba*, *Sodýbos* 3x.

**sodinti**, *sodinù*, *sodinaũ* 1. 'sadzać, sadowić, usadzać', 2. 'sadzić rośliny', 3. 'wsadzać (chleb do pieca)', 4. 'sadzać kwokę' (tj. wkładać jaja pod kwokę), 5. 'ozdabiać' (*sodintas* SD «sadzony, sadzoną robotą robiony»). SD<sup>1</sup> *sodinu* «sadzę, sadzam», SD «sadzę płonki, kapustę etc., flancuie, planto, sero, pono surculos». Cps. *apsodinu pilį* SD «osadzam zamek, munio, firmo aliquid praesidiis...», *apsodinu žemį, šalį žmonėmis* SD «osadzam pusty kray, colloco colonos, ..., occupo regionem colonis», *apsodinu žimčiūgais* SD «osadzam co perlami, distinguo gemmis», *nusodinu* SD «zsadzam kogo, depono aliquem de sede», *pasodinti*

‘posadzić; pomóc komu usiąść; wsadzić, wsadzić do więzienia’, *pasodinu* SD «posadzam kogo, sedere facio aliquem...». Dawny akcent na pierwiastku poświadcza DP *sódint* ‘sadzać’ (por. Skardžius 1935, 234, 237). Chodzi tu o formację kauzatywną do *séd-*, *sésti(s)* ‘usiąść’, *sédėti* ‘siedzieć’, którą charakteryzuje innowacyjna apofonia  $\bar{e} \Rightarrow \bar{a}$ ,  $*s\bar{e}d-$   $\Rightarrow$   $*s\bar{a}d-$ <sup>467</sup>. Odziedziczona apofonia jakościowa miałyby postać  $\bar{e} \Rightarrow \bar{o}$ ,  $*s\bar{e}d-$   $\Rightarrow$   $*s\bar{o}d-$ , skąd lit.-łot.  $*suod\bar{i}ti$ . Pozostał po niej ślad z jednej strony w żm. *svadinti*, *-inù* caus. ‘sadzać, sadzić’, gdzie *svad-* pochodzi ze zmiany  $*suod-$ <sup>468</sup>, z drugiej strony w nomen *súodžiai* ‘sadze’ (zob. s.v.). — Innowacyjny wokalizm *o* (pbsł.  $*\bar{a}$ ) zam. *uo* (pbsł.  $*\bar{o}$ ) pokazują również takie wyrazy, jak *įsōdas* ‘zięć przyjęty do domu teściów’, *sōstas* ‘tron’ (zob. s.v.), *sōdžius* ‘osada’ (zob. s.v.). Paralele apofoniczne: *bog-* zam. *buog-* (s.v. *bégti*), *brož-* zam. *bruož-* (s.v. *bréžti*), *rop-* ob. *ruop-* (s.v. *rópti*, *rúoptis*), *slog-* zam. *sluog-* (s.v. *slégti*). — Suf. *-inti* alternuje jak zwykle z *-yti*, por. gw. *sodýti* ‘sadzić itd.’, prs. *sodaũ* a. *sodžiũ*, prt. *sodžiaũ*. W świetle odpowiednika słowiańskiego, scs. *saditi* ‘φυτεύειν, sadzić rośliny’ <  $*s\bar{o}d-i-$  (ros. *sadítb*, czes. *sadit*, pol. *sadzić*), sufiksalne *-y-* jest starsze od *-in-*. Jeszcze inny sufiks w łot. *sādināt* ‘sadzić’. — Prs. gw. *sodžiũ* ‘sadzę’ ma nawiązanie w psł.  $*s\bar{o}d-je-$  (scs. *saždō*, ros. *sažú*, pol. *sadzę*), może więc być formacją starszą od *sodaũ* (suf.  $*-\bar{a}-$ ). — Drw. *ažusodinēti*: SD<sup>1</sup> *ažusodinēju* «zasadzam, surrogo, ..., planto, confero» ( $\Rightarrow$  *ažusodinējimas* SD<sup>1</sup> «zasadzka, copiae in insidijs positæ»).

**sódrus**, *-i* 1. ‘bujny, szybko rozrastający się, dorodny’, 2. gw. ‘dobrze zbudowany, tęgą, przy kości, krępy, krzepki’, 3. ‘obfity, rześisty (deszcz)’, 4. gw. ‘pożywny, sycący (posilek)’, 5. ‘dźwięczny, donośny (głos)’, 6. ‘jaskrawy (kolor)’. War. *sodrūs* 4 p.a. Osnowa *sód-* jest całkiem izolowana. Budowa bliskoznacznego przym. *sūdrus*, *sūdras* (zob.) podsuwa analizę  $*s\bar{a}d-ru-$ , starsze  $*s\bar{a}d-ra-$ . Byłby to przymiotnik dewerbalny na *-r-*, utworzony od neoosn.  $*s\bar{a}d-$ , którą wyabstrahowano z prs. intr.  $*s\bar{a}-da$  ‘syci się, karmi się, je’ < pie.  $*seh_2-d^he/o-$  (transponat). To prs. tematyczne na  $*d^he/o-$  utworzono od osnowy aorystycznej pie.  $*seh_2-$  /  $*sh_2-$  ‘sycić (się), być nasyconym’ (por. LIV<sup>2</sup> 520; comparandum lit. zostało tu przeoczone). Por. SE gr. *ἔεται* ‘żywi się, karmi się’ <  $*seh_2-je/o-$ , lit. *sótis* f. ‘sytość, uczucie sytości’ <  $*s\bar{a}ti-$  <  $*seh_2-ti-$ , SZ goc. *saps* ‘syty’, stisl. *saðr* ts. <  $*sh_2-tó-$ . Przy sufigowaniu *-r-* do osnowy intransytywnej przymiotnik mógł przybierać znacz. etym. bądź pasywne: ‘sytny, taki którym się łatwo zaspokaja głód’, bądź aktywne: ‘sycący się, karmiący się’. Trudno to rozstrzygnąć. Inny wywód w LEW 855: w *sódrus* tkwi pwk. *séd-* / *sod-* jak w *sésti* ‘siaść’, *sodinti* ‘sadzać, sadzić’. — Drw. *sódrēti*, *-ja*, *-jo* 1. ‘udawać się, dobrze wyrastać (o zbożu)’, 2. ‘obficie padać’.

**sōdžius**, *-iaus* ‘wieś, osada’, *naujas sodžius* SD «osada nowa pustego kraiu, colonia». Z innymi suf.: wsch.-lit. *sodžià*, *-ōs* ‘wieś’, żm. *sodà*, *-ōs* ts. (por. ŽD 70, GJL III, § 66). Osnowa *sod-* ( $*s\bar{a}d-$ ) jest prawdopodobnie wtórna, zam. *suod-* ( $*s\bar{o}d-$ ), chodzi bowiem o derywaty na st. *o* od pwk. *séd-* ‘siedzieć’, zob. *sédėti*. Paralele: *sōstas* (zob.) zam.  $*suostas$ ; *boginti* obok łot. *buōdzināt*; *glóbiu* zam.  $*glúobiu$ . N.B. Wyrazy łot. *sādža*, *sādža*<sup>2</sup> ‘wieś, osada’, też m. *sādžus*, pl. *sādži* ts. są lituanizmami (ME III, 801). — Drw. *sodýba* (zob.), *sodiētis* ‘wieśniak, chłop, mieszkaniec wsi’, *sodžionis* ts. (por. *kiemionis*). — N.m. *Sōdai*, *Sodālē* 9x, *Sodēliai* 4x, *Sodēnai* 3x, *Sodýnē*, *Sodžiaĩ*, *Sodžiūnai*, *Pasóda* 2x, cps. *Mēdsodžiai* (por. *Medsédžiai*, znacz. etym. ‘osada leśna’), *Šilsodis*.

**sokoras** b.z.a. stlit. ‘cukier’. DP <*sókoras*>, acc.sg. <*sókorą*>, instr.sg. <*sókoru*>, gen.pl. <*sókorų*>. Być może wyraz ten był akutowany, por. pisownię DP <*pópiežius*> =

<sup>467</sup> Jęz. staropruski poświadcza odpowiednie causativum bez wzdłużenia samogłoski pierwiastkowej, por. *saddinna* ‘stawia’ (czyt. [sādina]), *sien priki sedinna* ‘sprzeciwia się, przeciwstawia się’. HYPERLINK \l "XFN3"

<sup>468</sup> Paralela: n.rz. *Vaks-ùpē* z  $*Uoks-upē$ , n.jez. *Vastalis* b.z.a. z  $*Uostalis$ , zob. s.v. *úoksas*. HYPERLINK \l "XFN4"

*pópiežius* ‘papież’ oraz DP <Pówilas> = *Póvilas* ‘Paweł’. Zapoż. z błr. *sáxar* ‘cukier’ ⇐ ros. *sáxar*, -a. Zob. SLA 203, ALEW 952, Skardžius 1935, 48, 51, ESBM 11, 328. Por. syn. *cùkrus*.

**sólymas** gw. ‘roztwór soli do konserwowania artykułów żywnościowych’. War. *sōlymis*. Drw. na -ma- od neosn. \*soly- ⇐ \*solyti ‘solić, posypywać solą, zalewać roztworem soli’<sup>469</sup>. Czas. \*solyti został zastąpiony przez *sūdyti*, o czym zob. s.v. *sūras*. Taką analizę dyktuje odpowiednik łot. *sālīms* ‘rozczyń soli’ (war. *sālims*) < *sālijums* ts., utworzony od czas. *sālīt*, -u a. -īju, -īju ‘solić (mięso, rybę), nacierać solą; bić, uderzać’<sup>470</sup> (inne drw. to *sālijs* ‘solny, słony’, *sālīgs* ‘słony’, *sālīts* ‘solony, słony, przyprawiony; drogi’). Łot. *sālīt* jest denominatywem utworzonym od sb. *sāls*, -s f.m. ‘sól’, pl. *sāli* ‘sole, np. chemiczne’. Litewski odpowiednik tego wyrazu został wyparty przez neol. *drūskos*. Drw. łot. *sāļš* ‘solny, słony’, przen. ‘drogi, teuer’ (\*sāl-ja-), *sālsgrāūds* ‘ziarnko soli’ (kalka z nwn. *Salzkorn*), *sālnīca* ‘solnica, naczynie do przechowywania soli’ (suf. słowiański, por. stlit. *druskinyčia* ‘solnica’). — Pdg. pbsł. nom.sg. \*sāls ‘sól’ : acc.sg. \*salin przedstawia redukcję trójdzielnego pie. pdg. apofonicznego, por. nom.sg. \*séh<sub>2</sub>-l-s : acc.sg. \*sh<sub>2</sub>-él-m : gen.sg. \*sh<sub>2</sub>-l-ós. Odpowiedniki ie.: łac. *sāl*, *sālis* n., gr. ἅλς, ἅλός m., umbr. *śālu* acc.sg. ‘sól’. Słowiański nom.sg. scs. *solī* f. jest z pochodzenia formą acc.sg.; jego struktura to *s-ol-ī* < pbsł. \*s-al-in. Stosunek łot. *sāls* : scs. *solī* jest paralelny do łac. *sāl* : *sālis*. Zob. Kortlandt 1985, 119, de Vaan 2008, 535, Derksen 2008, 461. Osobno zob. *saldūs*. — Liukkonen 1999, 133n. przypuszcza, że fiń. *suola* ‘sól’ zostało zapożyczone z bałtyckiej formacji kolektywnej \*sālā. Por. fiń. *terva* ‘smoła, dziegieć’ : lit. *dervà*.

**sóma**, zwykle pl.t. *sómos* gw. ‘jakiś instrument dęty’, por. *Bus dūdos, sómos, ožragiai, dambros, kanklės jaunemsiems broleliams*. Praforma \*sāmā. Niejasne z powodu braku alternantów. Jeśli \*sā-mā jest odziedziczone, to dopuszcza rekonstrukcję pie. \*seh<sub>2</sub>-meh<sub>2</sub>-. Por. może het. *šāizi* ‘staje się ponurym, gniewnym’ < pie. \*seh<sub>2</sub>i-ti (Kloekhorst 2008, 692n.). LIV<sup>2</sup> 521 rekonstruuje pie. \*seh<sub>2</sub>(i)- ‘gniewać się, wściekać się’ jako pierwiastek sekundarny, wyabstrahowany z formacji \*seh<sub>2</sub>-iē-. LEW 856 zestawia *sómos* z wyrazami *sóma* c. 1. ‘kto chodzi jak ogłupiały; kto chodzi bez zajęcia, bez celu’, 2. ‘gapa, gamoń’ (war. *besómis*) oraz z *sōminis* (zob. s.v.). Pod względem semazjologicznym można porównać stosunek pol. *fujara* 1. ‘duża fujarka’ i 2. ‘człowiek niezaradny, gapowaty’.

**sōminis** a. *sóminis*, -io ‘wiatr z północnego zachodu’. War. *sómenis*. Odpowiednik łot. *sāmenis* ts. Bez dobrej etymologii, zob. LEW 856. ME III, 803: ‘Eigentlich: der Wind aus *sāmu zeme*’ [‘wiatr z Finlandii’]. Por. łot. *sāms* ‘Fin’.

**sopāgas** przest., gw. ‘but z cholewą; but do jazdy konnej’, zwykle pl. *sopāgai* — zapoż. ze stbłr. *sapóg*, pl. *sapagí* (por. LEW 856). War. *šopāgas, zopāgas* (zob.). — Drw. *sopagāitis* bot. ‘tojad, Aconitum’ (roślina silnie trująca), cps. *sopāgbernis* ‘lichy parobek’ (por. *bėrnas*). Vb. denom. *sopagúoti* ‘obuwać cholewy’.

**sopėti**, *sópa* (war. *sōpi, sópti*), *sopėjo* ‘boleć’. Zwykle bezosobowo: *Sópa galva, rankos sópa nuo darbo* ‘Boli głowa, ręce bolą od roboty’. *Manę visą sópa* ‘Mnie całego boli, tj. wszystko mię boli’. Obok tego: *Aš visas sópu* ‘Mnie całego boli’. SD *Atmisopėjo kas* «odbolełam, oboleło mi co». War. *sópėti, -ėja, -ėjo*. Odpowiednik łot. *sāpēt, -u, -ēju* 1. ‘boleć’, 2. ‘zadawać ból’, *apsāpēt* a. *apsāpt* 1. ‘rozchorować się’, 2. (z zależnym inf.) ‘przerwać, przestać coś robić’, *atsāpēt* a. *atsāpt* ‘stracić zdolność z powodu bólu’. Nie widać

<sup>469</sup> Paralele słowotwórcze: *pūdymas* ‘gnojenie; ugor’ ⇐ *pūdyti* ‘doprowadzać do gnicia’; *kiñkymai* m. pl. ‘uprząż’ ⇐ *kinkýti* ‘zaprzągać’; *maišymas* ‘zakwaszone, lecz jeszcze nie wyrobione ciasto’ ⇐ *maišyti* ‘mieszać’. — Z sufiksem -ma- wymienionych formacji nie należy mieszać neosufiksu -yma-, który ukazuje się w takich derywatach, jak *bāltymas* ‘białko; biel drzewa’ ⇐ *bāltas*; *pylymas* a. *pylým* ‘nasyp, grobla’ ⇐ *pilti*.  
HYPERLINK \l "XFN5"

<sup>470</sup> Būga, RR II, 584 nie wykluczał ewentualności zapożyczenia *sólymas* z łot. *sālims*. HYPERLINK \l "XFN6"

nawiązań ie. Transponat ie. \*seh<sub>2</sub>p-. — Inchoat. *sōpti*, *sōpsta*, *sōpo* ‘zaczynać boleć’ (war. *sōpti*), *isōpti* ‘rozboleć’, caus. *sōpinti* a. *sōpinti* ‘powodować ból, krzywdzić, dręczyć’ (łot. *sāpināt*). — Nomina: *sōpē* a. *sōpa* ‘ból; bolący wrzód, czyrak’ (łot. *sāpes* a. *sāpas*<sup>2</sup> f.pl. ‘ból’), *sopulys* ‘ból, bolenie; miejsce, gdzie boli’ (n. act. na -*ulys*), DP ‘boleść, ból, męka, utrapienie, żal, smutek, kłopot’, SD *apima mani sopulys* «zeymuie mię boleść» (⇒ *sopulingas* ‘bolesny’), *sunariū sopulys* SD<sup>1</sup> «scyatyka, ischias, morbus coxarius». Rzadsze synonimy: *sōpčius* a. *sōpčiūs* ‘ból’, *sōpstas*, *sōpsčius* ts. Cps. *akisopas* ‘ból oczu, zapalenie spojówek’ (por. *akis*), war. *akisopis*, *akisopstas*; *pilvāsopis* ‘ból brzucha’ (por. *piļvas*). Osobno zob. *opā*.

**sóra** 1 p.a., *sorā* 3 p.a., zwykle pl. *sóros*, -*ū* bot. ‘proso, Panicum miliaceum’, SD *soros* «jagły, milium», *soros neižsišakojī* «ber, panicum» [‘roślina zbożowa w rodzaju prosa, Lithospermum officinale’, SPXVI]. Poboczne znac. botaniczne: 1. ‘palusznik, Digitalia’, 2. ‘chwastnica, Echinochloa’, 3. ‘gorczyca, Sinapis’, 4. ‘wiechlina roczna, Poa’, 5. ‘manna jadalna, Glyceria fluitans’. War. *sorēs* LEX. Odpowiednik stłot. *sāre* ‘proso, jagły’ (Elger); war. z niejasnym *ū*: gw. *sūra*<sup>2</sup> ts. Bez dobrej etymologii, por. przegląd liter. w LEW 857. Może z pb. \*sār-ā- — jako drw. z pochodzenia abstrakcyjny (znac. etym. ‘sytość’ ⇒ ‘to, co daje syty, daje uczucie sytości’) od przymiotnika dewerbalnego na -*ro-*: \*sā-ro- < \*séh<sub>2</sub>-ro- ‘sytny, sycący’. Wtedy pwk. byłby wspólny z lit. *só-* w *sótis* (zob.). Co do strony znaczeniowej por. pol. *syta* ‘woda miodowa, wywar miodowy’ : *syty* ‘satiatus, saturatus’. Inaczej Witczak 2003, 80n. oraz NIL 45n., gdzie wskazano dwie możliwości: 1° *sóra* z pb. \*psārā- < pie. \*b<sup>h</sup>sáh<sub>2</sub>-rah<sub>2</sub>- (nawiązanie do neopwk. \*psā- < pie. \*b<sup>h</sup>s-eh<sub>2</sub>- ‘żuć, rozdrabniać przez ścieranie’ ⇐ \*b<sup>h</sup>es- ‘ścierać, zamiatąć’ (LIV<sup>2</sup> 82), por. sti. *psātā-* ‘przeżuty, połknięty’, gr. ψηνός ‘łyśy’; paralele słowotwórcze: *jóti*, *róti*), 2° *sóra* z pie. \*sōh<sub>1</sub>-reh<sub>2</sub>- (od \*seh<sub>1</sub>- ‘wtykać, sadzić, siać’, LIV<sup>2</sup> 517). Zob. też ALEW 952n. N.B. Starą nazwę ‘prosa’ kontynuuje w jęz. litewskim wyraz *málnos* (zob.). — Drw. *sórinis* a. *sorinis* ‘jagłany’, *sorōkē* a. *soróké* bot. 1. ‘prosak, Milium’, 2. ‘prosownica rozpierzchła, Milium effusum’.

**sóstas** 1 p.a. 1. ‘tron, stolec’, 2. ‘siedzenie na wozie, w saniach; ławka w łodzi’, SD «zedel, sedes vel sedile», 3. ‘port’. War. *sōstas* (2 p.a.) i *sósta*. Odpowiednik stpr. *sosto* EV ‘ławka, Bank’. Morfem *sos-* stanowi alternant na SO \*sās- do neopwk. *sēs-*, por. *sēsti* ‘usiąść’. W kwestii nowej apofonii \*ē ⇒ \*ā por. *sodinti*. Nieco inaczej PKEŽ 4, 140 i ALEW 953: \*sād-ta-, \*sād-tā-. — Starszy wokalizm *uo* tkwi może w n.m. *Súostas* (miasteczko na płn. od Biržiai), mianowicie przy założeniu derywacji *sēs-* ⇒ \*sōs-. — Drw. *pasōstē* a. *pāsostē* ‘siedzenie na wozie, koziół; ławeczka do siedzenia; tyłek’, *sostelis* SD «zedelek na iednego, sedicula», *sóstinē* ‘stolica, miasto stołeczne’. N.B. Neologizmy *sostāpilis* a. *-pilē* ‘stolica’ (por. *pilis*), *sostāmiestis* (por. *miēstas*), *sostāvietē* ts. (por. *viētā*) nie przyjęły się. W SD s.v. *stołeczne miasto* figuruje wyrażenie *miestas pirmiausias*, dosł. ‘miasto najpierwsze’. — Ukazujący się w DP *sóstinykas* ‘naczelnik, Oberhaupt’ (*su sóstinyka[i]s ir Viešpatystėmis* DP 542<sub>14</sub> ‘z Stołecznikami y z Państwami’) jest drw. na -*ukas* od *sostinis* adi. ‘stołeczny’ (lub *sóstinē* sb. ‘stolica’) i przedstawia kalkę ze stpol. *stołecznik* ⇐ *stołeczny*.

**sótinti**, *sótinu*, *sótinau* ‘sycić, nasycać’, *sotinu* SD «pasę się, pasę oczy», *Sótink Diēve!* ‘Smacznego!’ (dosł. ‘Syć Boże!’). Refl. *sotinuosi* SD «nasycam się», *prisisotinu* SD ts. Vb. denominativum na -*inti* od *sótus* ‘syty’ (zob. s.v.). Odpowiedniki bałt.: stłot. *sātināt* ‘żywić, sycić’, łot. *sātināt* ‘zapewnić pomyślność, błogosławić, zegnać krzyżem’, refl. *sātinātiēs* ‘zadowalać się czym’, stpr. \**sātinnei*, pis. <sātuinei> 2 sg. prs. ‘sycisz, nasycasz’ od inf. \*[sa:tina:t]. — Drw. *nepasótinamas* ‘nienasycony’ (ptc. prs. pass.), *pasótinimas* DP ‘nasycenie, posilenie, nakarmienie’, *nepasotintas* SD<sup>1</sup> «nienasycony, insatiabilis, insaturabilis, inexplēbilis» (syn. *be saties*). — N.B. Dwa zakończone na -*ymas* abstracta,

*sotymas* PK ‘żywienie’ i *pasotymas* PK ‘posilenie’<sup>471</sup>, mogą świadczyć o zanikłym vb. denom. \*sotyti, -iju, -ijau.

**sótis**, -ies f. ‘sytość, uczucie sytości’. SD *sotis* «nasylenie, satietas, saturitas» (syn. *pasotinimas*), *be saties* SD<sup>1</sup> «nienasycony» (syn. *nepasotintas*), *miegmi, valgau, geriu iki soti* SD «dosypiam, doiadam, dopijam». Dewerbalne abstractum pb. \*sā-ti- < pie. \*séh<sub>2</sub>-ti-. Por. budowę sb. *stotis* / *stótis*, *votis* / *vótis*. War. sufiksalne: *sótē, sotà, sotas* ‘sytość’. Odpowiedniki łot. *sāta, sāte* ‘uczucie sytości; umiar w jedzeniu’, *Dievs, duod sātu!* — formułka wypowiedziana przy napieczynaniu bochenka chleba. Pie. \*seh<sub>2</sub>- / \*sh<sub>2</sub>- ob. \*seh<sub>2</sub>i- / \*sh<sub>2</sub>i- ‘sycić’ (LIV<sup>2</sup> 520n.), por. gr. ἄμεναι ‘nasyścić się czym’, wed. *ásinvant-* ‘nienasycony’, goc. *saps* ‘syty’, stisl. *saðr* ts. (\*sh<sub>2</sub>-tó-), łac. *satis* adv. ‘dosyć, dostatecznie’ (od sb. \*sa-ti- < \*sh<sub>2</sub>-tí- ‘sytość’), gr. hom. ἄτος ‘nienasycony’ (\*ahato- < \*a-s-ato- < \*h<sub>2</sub>-sh<sub>2</sub>-etó-, Vine 1998, 25). Odpowiednik het. *šāh*<sup>i</sup> < pie. \*sóh<sub>2</sub>-ei zaświadcza starsze znaczenie ‘napchać, zapchać, zatkać’, zob. Klockhorst 2008, 9, 690n. — Drw. *besótis* a. *besótis*, -čio ‘nienasylenie’. Osobno zob. *sódrus, sótus*.

**sótus**, -i ‘syty’ (*Sótus álkanu neužjaũčia* ‘Syty nie współczuje głodnemu’). War. *sotūs, sotas*. SD *sotus* «nasycony» (syn. *prisotintas*). Odpowiednik łot. *sāts, -a* ‘syty, wystarczający, umiarkowany’ (⇒ *sātns* ‘pożywny, szybko sycący’). Praforma bałt. \*sā-ta- < pie. \*séh<sub>2</sub>-to-. Drw. od pwk. \*seh<sub>2</sub>-, \*seh<sub>2</sub>i- ‘być nasyconym, sycić’ (LIV<sup>2</sup> 520n., ALEW 953n.). Osobno zob. *sótis, sódrus*. — Drw. *nēsotas* c. ‘nienasylenie’, *sótinas* ‘syty’. Vb. denom. *sótinti* (zob.). — N.B. Wbrew BSW 250 lit. *sótus* nie jest spokrewnione ze scs. *syťũ* ‘satiatus, saturatus’, ros. *syťój*, czes. *syťý*, pol. *syty* ‘taki, który zaspokoił swój głód’. Wyraz słow. jest refleksem adi. vb. \*sū-ta- < pie. \*suH-tó- ‘pełny, napełniony’. Taka analiza jest uzasadniona porównaniem z czas. het. *šunna*<sup>i</sup> ‘napełnia’ < pie. \*su-nó-H-ei (prs. infig.), urobionym od pwk. pie. \*seu<sub>h</sub>1/3- ‘napełniać’ (por. Klockhorst 2008, 785, 794). Zob. też LIV<sup>2</sup> 539 (rekonstrukcja \*seu<sub>h</sub>3-; brak wzmianki o scs. *syťũ*). — Ostatnio H. Bichlmeier, *Kratylos* 56, 2011, 125 próbował pogodzić słow. *syťũ* z lit. *sótus* za pomocą formy pierwiastkowej \*seh<sub>2</sub>-u- ‘być nasyconym, sycić’, SZ \*sh<sub>2</sub>u-tó-. Z powodu braku oparcia porównawczego ta rekonstrukcja zawisa w próżni.

**sōželka** przest., gw. ‘sadzawka, staw rybny’ — zapoż. z błr. gw. *sáželka, -i*, błr. liter. *sážalka* (SLA 203n., LEW 855, por. ESBM 11, 291). — Inne war.: *sōžiauka* (m.in. DP, SD), *šēžauka* (š-ž z asymilacji s-ž, zob. ZS 56, 95) — zapoż. z błr. gw. *sážauka* (por. ESBM, l.c.); *sōdžialka* obok *sōdžiauka*, SD<sup>1</sup> <sažiauka> «sadzawka, piscina» — zapoż. z błr. gw. *sádžalka* (por. ESBM, l.c.). Dyftong *au* na miejscu połączenia tautosylabicznego *al* jest objawem dostosowania do częstszego typu fonotaktycznego. — War. z afrykatą -ž-, *sōdžauka*, polega na zapożyczeniu pol. *sadzawka*. — War. *kōželka* tłumaczy się kontaminacją *sōželka* z rodzimym syn. *kūdra* (por. Kabašinskaitė 74).

**spadnyčią**, gen.sg. *spadnyčios* 2 p.a. gw. 1. ‘spodnia suknia kobieca kładziona pod wierzchnią; halka’, 2. ‘(wierzchnia) spódnica’ — zapoż. z błr. *spadnica, -y* (⇐ pol. przest. *spodnica*, por. ESBM 12, 258). Por. *Andarokas buvo namie austas, è spadnyčią krominė* ‘Andarokas był w domu utkany, a *spadnyčia* kupiona (kupna)’. *Ašiai neisiu par seklyčią be trijų spadnyčių, aš nesėsiu užu stalo be trijų sklenyčių* ‘Nie pójde do świetlicy bez trzech spódnic, nie siadę za stołem bez trzech szklanicy’. Por. zapoż. *andarokas* i *sijōnas*. — War. *spadninčią* (por. *bažninčia* ob. *bažnyčia*). War. *spanyčią, -ios* odpowiada błr. gw. *spanica, -y*, pol. gw. *sponica* (por. ESBM, l.c.).

<sup>471</sup> Por. *o kaip davei duoną kūnui penu ant sotyma, taip pastiprink žodžiu...* PK 35<sub>16</sub> ‘a jakoś dał powszedni chleb ciału ku żywności, tak posilaj słowem...’ — *ant pasotyma kūnų duok duonos visų dienų* PK 116<sub>14</sub> ‘Ciałom zaś k posileniu nasz ten [chleb daj] powszedni ziemski’. HYPERLINK \l "XFN7"

**spagėti**, *spagù*, *spagėjau* gw. 'płakać, szlochać', *spagčioti* a. *spakčioti* 'kropić kropłami - o deszczu' (*Biškį pradėjo spagčioti ir nustojo* 'Zaczęło trochę padać i przestało'), *spagnoti* 'kropić', *spaksėti*, *spàksi*, *-sėjo* 'łać się - o łzach' (*Ašaros spàksi* 'Łzy się leją'). Nomina: *spāgas* żm. 'kropla', przen. 'mała ilość, odrobina', *spākas* 'kropla', *spāksnis* ts., stlit. *spaksnelis* 'kropeczka'. Podstawą tej grupy form jest interi. *spàkt* 'krop!' - o spadającej kropli, por. *Spakt spakt ir lyn* 'Spakt spakt i leje'. *Aplei pietus spàkt spàkt pradėjo lyti* 'Kolo południa spakt spakt zaczęło padać'. Formy z -g- są wobec tego wtórne. Paralele: *smaksėti*  $\Leftarrow$  *smàkt*; *straksėti*  $\Leftarrow$  *stràkt*; *kriuksėti*  $\Leftarrow$  *kriùkt*. N.B. Wobec onomatopeicznej genezy pwk. *spak-* nawiązanie lit. *spākas* do gr. ψακάς, -άδος f. 'kropla deszczu' (por. Beekes 2010, 1658) wydaje się wątpliwe.

**spáinė** gw. 'piana na spienionej wodzie, na fali'<sup>472</sup> — prawdopodobnie stoi na miejscu \*spáina. Odpowiedniki bśł.: stpr. *spoayno* Ev 'piana na piwie, Gest' ('Schaum des gährenden Bieres', Trautmann 1910, 434) oraz psł. \*pěna 'piana', por. scs. *pěna*, sch. *pjēna*, ros. *péna*, ukr. *pína* a. *piná*, pol. *piana*. Refleks pbsł. \*(s)pāinā- (BSW 227: \*pōinā-; REW II, 334). To z pie. \*(s)poġHnah<sub>2</sub>- < \*(s)poHi-neh<sub>2</sub>- (por. Derksen 2008, 397) albo też \*(s)peh<sub>3</sub>i-mn- (\*(s)poHi-mn-?), por. Derksen 2015, 418. Założenia metatezy \*oHi > \*oġH wymaga obecność długiego dyftongu w refleksie litewskim noszącym akcent (por. Derksen 1996, 208). Różnicę s-mobile *spáinė* : *pěna* można porównać do łac. *spūma* : *pūmex* (zob. niżej). Zwraca uwagę brak derywatów od *spáinė*. — Poza bałto-słowiańskim suf. -n- ukazuje się jeszcze w wed. *phēna-* m.n. 'piana'. Tymczasem formy łacińska i germańska mają suf. -m-, por. łac. *spūma* < pital. \*spoimā- (obok *pūmex*, *-icis* m. 'pumeks') oraz stang. *fāmn.*, stwn. *feim* m. 'piana' < pgerm. \*fajma-, < pie. \*poHi-meh<sub>2</sub>- / \*-mo-. Zob. Schrijver 1991, 270, de Vaan 2008, 583.

**spairinti**, *spairinù*, *spairinaũ* acc.pl. *akis* gw. 'wytrzeszczać oczy, wybałuszać oczy', np. *Kam akis spairinì veizdėdamas* 'Czemu wytrzeszczasz oczy?'; *paspairinti akis* 'wytrzeszczyć oczy', np. *Paspairinęs akis į mane veizdi* 'Patrzy na mnie wytrzeszczonymi oczami'. Allomorf *spair-* funkcjonuje jako innowacyjny st. o do *spir-* jak w *spirti* m.in. 'popychać, sunać'. Paralele apofoniczne: *gáirinti*  $\Leftarrow$  \*gir-; *káirinti*  $\Leftarrow$  kir-; *dairýtis*  $\Leftarrow$  dyr-; *skairūs*  $\Leftarrow$  skir-. — Drw. *spairākis*, -ė 'człowiek o wylupiastych oczach' < cps. \*spaira-akis (por. *išplėštākis*, *išsprógtakis*). Vb. denom. *spairakiuoti* 'patrzeć wytrzeszczonymi oczyma'.

**spakaīnas**, -à stlit., gw. 1. 'spokojny, nie związany z kłopotami, troskami' (*Nėra čia buities spakainos* KN 'Nie ma tu spokojnego życia'), 2. 'nieruchomy, cichy', 3. 'mający łagodne usposobienie, zrównoważony (o człowieku, koniu)' — zapoż. z błr. *spakójny*, pol. *spokojny*, por. ZS 50 (SLA 204 i LEW 858: zapoż. z pol.). Drw. *spakajingas* 'spokojny', *spakajingai* adv. 'spokojnie' (m.in. Mažvydas).

**spāliai**, -iū m.pl. 1. 'paździerz, wewnętrzne części łodygi lnu a. konopi, odpadające przy międleniu', SD «paklepie, lini reiectanea» ['zgrzebie lniane albo konopne', SPXVI], «paździor, cortices lino decussi» ['sucha cząsteczka rośliny, źdźbło', SPXVI], 2. gw. 'drobne ości rybie'. Odpowiednik łot. *spaļi* m.pl. 'paździerz'. Dwuznaczne. Z jednej strony może to być denominativum na -ja- od adi. \*spalas, por. drw. *žālias*  $\Leftarrow$  *žālas*. Z drugiej strony może to być deverbativum na SO *spal-* od zanikłego iteratywu \*spalyti albo też od prymarnego vb. \*spēlti 'rozszczepiać, rozłączać, oddzielać'<sup>473</sup>. Łączy się z pwk. pie. \*(s)pelH- 'odłupywać, oddzielać' (LIV<sup>2</sup> 576, ze znakiem zapytania), por. wed. *phalati* 'pęka, rozdwaja się' (?), scs. *plēti*, *plēvō* 'pleć, wykorzeniać, wyrwać chwasty' (\*pelH- / \*pelH-u-), SO łac. *spolium*

<sup>472</sup> N.B. Ukazująca się w pracach językoznawczych forma cyrkumfletowana *spāinė* (por. np. LEW 858, Boryś 2005, 425) nie znajduje potwierdzenia w LKŽ. HYPERLINK \l "XFN8"

<sup>473</sup> W kwestii stopnia o, który towarzyszy sufigowaniu -ja- por. formy *kārias* 'wojsko; wojna', *vārias* 'miedź', *šlāpias* 'mokry'. HYPERLINK \l "XFN9"

‘zdarta skóra zwierzęca’, *spolia* n.pl. ‘zbroja zdarta z nieprzyjaciela’, gr. *σπολάς*, -άδος f. ‘odzienie ze skóry’, *σπόλια* Hes. ‘wełna z nóg owcy’. Zob. IEW 986, LEW 859, de Vaan 2008, 582, Beekes 2010, 1386. Przez *s-mobile* *spāliai* może być spokrewnione z pbsł. \*pelūā- ‘plewa’ (zob. *pēlūs*). — Drw. *spālinas* ‘pokryty paździerzami (worek, ubranie)’, *spalýnas* ‘kupa paździerzy’, *spālis* ‘miesiąc październik’.

**spalvā** 4 p.a. ‘barwa, kolor’. Odpowiednik łot. *spālva* ‘pióro, barwa upierzenia u ptaków; sierść zwierząt, barwa sierści, maść’. LEW 859 nie zajął jasnego stanowiska. Zdaniem Urbutisa, *Balt XXXIII*:1, 1998, 114 *spalvā* należy do *spāliai* ‘paździerze’. Autor podnosi fakt, że znac. ‘barwa’ łączy się z wyrazami opisującymi powierzchnię skóry, włosy, sierść itp., następnie wskazuje na to, że łotewski odpowiednik wyrazu *plaukaĩ* ‘włosy, sierść’, mianowicie *plauķas* f.pl. oznacza z jednej strony ‘włókna, kłaki, kosmyki (wełny), łuski, łupież’, z drugiej zaś ‘barwę, kolor’ (por. *uolas dažādās plauķās*, ME III, 324). S. Ambrazas, *Balt XXXI*:1, 1996, 8 wystąpił z hipotezą o przymiotniku z *s-mobile*, \*(s)palvas, z którego drogą substantywizacji rozwinęło się z jednej strony łot. *spalva* ‘pióro’, z drugiej zaś strony lit. *spalvā* ‘barwa’ (obok adi. *paĩvas*). — Drw. *spalvotas* ‘barwny, kolorowy’. Vb. denom. *spālviñti* ‘barwić, malować’.

**spāndyti**, *spāndau*, *spāndžiau* 1. ‘zastawiać sidła, oka, wnyki, łapać w sidła’, 2. gw. ‘podpierać’, 3. gw. ‘popychać, ściskać, zgniatać’, 4. przest. ‘napinać cięciwę łuku’ — iterativum z suf. -yti i SO *spand-*  $\Leftarrow$  *spend-*, zob. *spēndžiu*, *spēsti*. Znac. etym. ‘napinać, naprężać’. Paralele: *grāndyti*  $\Leftarrow$  *grēsti*; *tampyti*  $\Leftarrow$  *tempti*. — Nomina na SO: *paspānda* ‘podpora’, *paspandā* ‘sidła’, *spandā* ‘rosocha u studni, podpora, słup’ (por. łot. kuroń. *spanda* ‘postronek przy pługu’), *spaņdžiai* m.pl. ‘rodzaj plecionego płotu, który się wpuszcza pod lód na rzece dla połowu ryb’ (n.m. *Spandžiai*). — Z bałtyckim SO *spand-* łączy się przez *s-mobile* cs. *pōditi*, *pōždō* ‘pędzę, pędzić’, sch. *pūditi* ‘gnać, wypędzać, płoszyć’, ros. *pūdity*, *pūžu* lub *pudit̃y*, *pužú* ‘płoszyć, straszyć, wypędzać’, czes. *pudit* ‘pobudzać, skłaniać do czego’, pol. *pędzić*, *pędzę* ‘pobudzać do biegu, ponaglać, wyganiać, wypędzać’. Znac. etym. ‘ściągać wodze, naprężać wodze’  $\Rightarrow$  ‘pobudzać do biegu’, por. Liv<sup>2</sup> 578. Według NIL 628 i ALEW 954 ma tu również należeć nomen scs. *spodū* ‘módloty, miara zboża, korzec; naczynie’, rcs. *spudū*, ros. *pod spúdom* adv. ‘w ukryciu, pod korcem’, pol. przest. *spqd* ‘miara zboża’, < pie. \*(s)pond-o-.

**spaņgas**, -ā gw. ‘niedowidzący, ślepy’, *spaņgēs* f.pl. ‘ślepie zwierzęcia’. Dwuznaczne. Z jednej strony mogą to być drw. postwerbalne od *spaņginti* ‘oślepić, razić oczy’  $\Leftarrow$  *sping-* (zob. *spingēti*). Z drugiej strony mogą zawierać w sobie neopwk. *spa-n-g-*, wyabstrahowany z prs. infig. *spangū* do *spagaũ*, *spāgti* ‘wytrzeszczać oczy’; to w apofonii do *spōgti* (zob.). — Drw. *spaņgis* a. *spangys* ‘człowiek niedowidzący’. Może też *spaņguolē* ‘żurawina’ (zob. s.v.). Vb. denom. *spanginēti* ‘chodzić po ciemku’, *spangiōti* ‘niedowidzieć’, *spaņgti*, -stū, -aũ ‘niedowidzieć, widzieć źle, ślepnąć’ (*Apspangaũ, nē grybo neįžiūriu. Vaikštai kaip apspaņgēs*).

**spaņguolē** bot. ‘żurawina, *Oxycoccus*’ — prawdopodobnie stoi w związku z adi. *spaņgas* ‘niedowidzący, ślepy’ (zob. s.v.). Suf. jak w *smirduōlē* ‘czarna porzeczka’. Znac. etym. ‘krzew zagłuszany przez drzewa’ (por. syn. *spaļgena*  $\Leftarrow$  *speļgti*). Nawiązanie łot. kuroń. *spēnguole* ‘żurawina’, *spangaļi* m.pl. ‘Steinmoos-Beeren’ (ME III, 985). — Drw. wsteczny: *spaņgē* ‘żurawina’, cps. *spaņg-uogē* ts. (por. *uoga*).

**spāras** gw. ‘krokiew, belka w wiązaniu dachowym podtrzymująca pokrycie dachu’ — zapoż. z prus.-niem. *spār*, *sparē* (GL 117, LEW 860). Zapożyczeniami niemieckimi są też łot. *spāre* ‘krokiew’  $\Leftarrow$  śrdn. *spāre* (Jordan 92) i stpr. *sparis* EV ‘krokiew, Sparre’  $\Leftarrow$  śrwn. *sparre* (Trautmann, ASD 433). — N.B. Podobieństwo *spāras* do rodzimych wyrazów *pasparā*

‘podpora’ i *sąspara* ‘węgiel’ (zob. s.v.) jest przypadkowe. Inaczej GJL II, § 37: *spāras* jest umotywowane przez łot. *spert(ies)* ‘opierać się, sprzeciwiać się; wierzgać’ (zob. *spirti*).

**spārdyti**, *spārdau*, *spārdžiau* ‘wierzgać, kopać (nogami, kopytami), brykać, podrygiwać’, SD *spardau* «biję nogą; brykam», (syn. *murmu*, *vumburoju*), «wierzgam, calcitro, calce ferio». Odpowiednik łot. *spārdīt* ‘wierzgać’. Intensivum z suf. *-dyti* i SO *spardo* *spir-* / *\*sper-*, por. *spirti* m.in. ‘kopać nogą, kopytem’. Paralele: *tārdyti* ⇐ *tirti*; *tvārdyti* ⇐ *tvērti*. Cps. *apspārdyti* ‘(o psie) zagrzebać tylnymi łapami’, *atspardau* SD «odwierzgam, recalcitro...», *nuspārdyti* ‘(o koniu) brykając, wierzgając zrzucić z siebie’, *nusispārdyti* ‘wyciągnąć nogi’. — Drw. <arklis spardus> SD «koń bijący nogami, calcitro, calcitrosus equus», *spardymas* SD «wierzganie, calcitratus». Osobno zob. nomina *atsparā*, *pasparā*, *sąspara*, *sparūs* i *spartā*.

**spārņas** 1. ‘skrzydło ptaka a. owada’, przen. ‘skrzydło wiatraka’, 2. ‘płetwa’ (*sparnas žuvies* SD «płetwa, u ryby piono, pinna, brachium, pinnula»), 3. ‘boczna, zwykle szersza część przedmiotu’, 4. ‘bok sieci rybackiej’, 5. ‘błotnik nad kołem’, 6. ‘stopień u sań’. Odpowiednik łot. *spārns* ‘skrzydło’. Refleks pie. *\*(s)por-no-*. Przez *s-mobile* łączy się z wed. *parṇá-* n. ‘pióro; liść’, aw. *parəna-* n. ‘pióro; skrzydło’, ags. stwn. *farn* ‘paproć’. Por. EWAIA II, 97. Pwk. pie. *\*(s)per-* ‘lecieć, latać’ (LIV<sup>2</sup> 579n., przyp. 1) albo też *\*per-* ‘bić, uderzać’ (LIV<sup>2</sup> 473), znacz. etym. ‘to, czym uderza się (powietrze, wodę)’. Suf. *\*-no-* w połączeniu ze stopniem *o* ukazuje się też w *sāpnas* i *klūonas*. Nieco inaczej LEW 861: hipoteza o zmieszaniu pierwiastków *\*per-* i *\*sp<sup>(h)</sup>er-*. — Z inną budową: scs. *pero* ‘pióro’: *perōtū* 3 pl. ‘uderzają, biją’ (BSW 215n.) oraz het. *partāuar* / *partaun-* n. ‘skrzydło, pióro’ (*\*prT-ó-ur* / *\*prT-ó-un-*), por. Kloekhorst 2008, 646n., ALEW 955n. — Drw. *sparnuotas* ‘skrzydlaty’: łot. *spārnuōts* ts., *sparnuōčiai* m.pl. ‘ptaki, ptactwo’ (por. *plunksnuōčiai*), cps. *šikšnosparnis* (zob.). Vb. denom. łot. *spārnuot* ‘latać’ ⇐ *spārns*.

**spartā** 4 p.a. ‘prędkość, żwawość, bystrość, zwł. prędkość ruchów przy pracy, prędkość ruchu konia’ (*Dirbu jau, bet nēr spartōs, rankos neklauso. Spartōs neturi senas žmogus. Tas arklys be spartōs*) — prawdopodobnie pochodnik dewerbalny z suf. *-tā-* i SO *spar-* ⇐ *\*sper-*, por. *spirti* m.in. ‘naglić’. Transponat pie. *\*sp<sup>h</sup>orH-teh<sub>2</sub>-*. Brak intonacji (†*spārta*) można wytłumaczyć zanikiem spółgłoski lrg. w drw. apofonicznym na SO (tzw. efekt de Saussure’a). Inna ewentualność to włączenie do pwk. *\*(s)per-* ‘lecieć, latać’ (LIV<sup>2</sup> 579), zob. *spārņas*. — Nawiązanie w stpr. *spartin* acc.sg. ‘moc, siła, Kraft’. Zdaniem Mažiulisa PKEŽ 4, 143 jest to sb. na *-i-*, derywowane od adi. *\*sparta-* ‘silny, mocny’, podobnie jak np. lit. *drūtis*, *-iēs* ‘moc, siła’ od *drūtas* ‘mocny, silny’. — Z innym suf.: łot. *spars* ‘energia, rozmach, impet’ (zob. *sparūs*).

**spartūs**, *-i* 4 p.a., *spārtus*, *-i* 4 p.a. 1. ‘prędkie, żwawe, szybkie, zwł. o robocie’, 2. ‘o narzędziu: takie, którym się szybko i łatwo robi (kosa, pług, kołowrotek)’ — przym. na *-u-*, utworzony od rzecz. *spartā* (zob.). Nawiązanie stpr. *sparts* 1. adi. ‘mocny, potężny, mächtig’, 2. adv. ‘bardzo, sehr’. — Drw. *spartuōlis* ‘przodownik pracy’. Por. drw. stpr. *spartisku* ‘moc, siła, Stärke’ < *\*spartiska* (typ *labbisku* ‘dobro’ ⇐ *labs* ‘dobry’, por. PKEŽ 4, 143). Vb. denom. 1. *spartēti* ‘stawać się szybszym, przyspieszać’, 2. *spārtinti* ‘przyspieszać, wzmacniać tempo; popędzać (konie)’ — odpowiednik stpr. *spartint* ‘wzmocnić, umocnić, stärken’.

**sparūs**, *-i* 4 p.a. 1. ‘szybki’ (*Sparūs darbas, kur veikia gal nudirbti*). 2. ‘o narzędziu: takie, którym się szybko i łatwo robi’, 3. ‘szybki, niegietki’ — przym. dewerbalny z suf. *-u-* i SO *spar-* ⇐ *\*sper-*, por. *spirti* m.in. ‘naglić’. Transponat pie. *\*sp<sup>h</sup>orH-u-*. Paralele apofoniczne: *marūs* ⇐ *miṛti*; *smarkūs* ⇐ *smeṛkti*; *tvanūs* ⇐ *tvinti*. — Z innym suf.: łot. *spars* ‘energia, rozmach, werwa’, ⇒ vb. denom. *sparuōtiēs* ‘trudzić się gorliwie, energicznie’. — Drw. *spariaĩ* adv. ‘szybko’: *Kai dirba, tai spariaĩ jis dirba, bet kai nustoja, tai keliom savaitēm* ‘Jak pracuje, to pracuje szybko, ale jak przestaje, to na kilka tygodni’.



**sparvā** 4 p.a. 1. 'giez, ślep, Oestrus' (war. *spārva*), SD *sparva* «gzik, oestrum» (syn. *gylys*), *įkundimas sparvų* «gżenie się», 2. SD *sparva* «bąk robak, Tabanus». Dawniej też m. *sparvas* LEX. Odpowiednik łot. *sparvs*, *spārs* 'bąk, Bremse', *spārve*, *spāre* 'ważka'. Analiza: *spar-vā* (ŽD 377, LEW 862) — dewerbalna formacja na SO *spar-* ← *spir-*, por. *įspirti* 'wkłuć się, użądlić'. Co do apofonii por. *kalvā* ← *kēlti*; *narvā* ← *nērti* I, *panirti*. ALEW 956 dopuszcza też wywód od pwk. \**sper-* 'lecieć, latać' (por. LIV<sup>2</sup> 579), z wokalizmem \**spor-* jak w *sparñas* 'skrzydło'. Znacz. etym. 'latacz'. — N.m. *Sparviniai*, por. nawiązanie stpr. *Sparwynen* (AON 170, 233).

**spāstai**, -ų m.pl. 1. 'potrzask, sidła, pułapka', 2. gw. 'przrząd do wyciskania serów'. War. *spāstas* 'pułapka', SD <*spustas*> «łapaczka, samolówka» (syn. *gaudyklė*), «sidło na ptaki» (syn. *žabangai*). Odpowiedniki bałt.: łot. *spuōsts* 'potrzask; klatka' (\**spanst-a-*), może też stpr. *spanstan* Ev 'Molspille [Mühlenspinde], pewna część mechanizmu, który wprowadza w ruch górny kamień młyński', mianowicie jako forma emendowana z <*spaustan*> (tak ALEW 956, ale Trautmann 1910, 434 łączy to raczej z vb. *spāusti* 'cisnąć'). Jest to drw. na -a- od neoosn. *spqst-* < \**spanst-*. Ta ostatnia została wyabstrahowana z czas. *spāstyti* 'stawiać sidła' (zob. s.v.). Paralele: *lāstā*, *lāstas* ← \**lāstyti* (por. *līsti*), *sprāstas* ← \**sprāstyti* (por. *sprēsti*). Całkiem inaczej ŽD 325: \**spand-stai*; za nim bezkrytycznie LEW 862. Ambrazas 1993, 187 widział w *spāstai* sufiks -ta-. — Z innymi suf.: *spāščiai* 'potrzask, sidła', *spqstuviai* b.z.a. ts. — N.m. *Pāspqstis*.

**spāstyti**, *spāstau*, *spāščiau* gw. 'stawi(a)ć, napinać sidła' — jest refleksem \**spas-sty-ti*, tj. formacji na SO *spqs-*, który stoi w apofonii do neopwk. *spēs-* < \**spens-* (zob. *spēsti*). Powiązanie stopnia o, urobionego od neopwk. na -s-, z suf. -sty- zachodzi również w takich wypadkach, jak *māstyti*, *kramstyti*, *lāistyti*, *spaistyti*, *švaistyti*. — Reanaliza *spāst-yti* wytworzyła neoosn. *spqst-*, zob. *spāstai*. — Wydaje się, że takie war. sufiksalne, jak *spās-lai* 'sidła' i *spās-nos* ts., każą liczyć się z neoosn. *spqs-*, wyabstrahowaną ze struktury \**spas-sty-* (inaczej ŽD 164 oraz GJL II, § 173: praforma \**spand-slai*).

**spāudyti**, *spāudžiu*, *spāudžiau* 'cisnąć, gnieść, tłoczyć'. SD: *įspaudžiu* «wtłaczam co» (syn. *įkumšau*), *išspaudžiu raštų*, *knygas* «drukuję», *prispaudžiu* «dogrzewam komu» (syn. *prispiriu*, *primugu*), *suspaudžiu* «sciskam, stłaczam», *suspaudžiu nastrus* «stulam gębę». Akut wtórny. Temat na SO *spaud-y-* stanowi drw. iteratywny od prs. \**spjaidu* < pie. \**spēud-* e/o- (por. pie. \**speūd-* 'spieszyć się', LIV<sup>2</sup> 581). To ostatnie jest dane w sposób pośredni w formacji inf. <*spiausti*> 'drücken', <*išspiausti*> 'drucken', którą zapisano jedynie w *Lexicon Lithuanicum*, na s. 25 (lekcja \**spjaūsti*). Odpowiednik gr. *σπεύδω* 'przyspieszać coś, ponaglać; załatwiać, spełniać natychmiast', intr. 'spieszyć się, pędzić co tchu; starać się usilnie'. Zob. LEW 862 (s.v. *spaudā*), Beekes 2010, 1381n. Osobno zob. *spāusti*. — SZ *spud-*: *spudėnti* 'lekko, trochę przycisnąć' (*spūstelėti* ts., od neoosn. *spus-*). — WSZ *spūd-*: *spūdėti*, *spūdžiù* (3 os. *spūdi*), -ėjau 'być ściśniętym, przyciśniętym', impers. 'trochę boleć, pobolewać (o zębie); kłuć w boku'. LIV<sup>2</sup> 581 tłumaczy tę długość nie apofonią, lecz fonetyką: obecnością spółgłoski lrg. w praformie \**spud-h<sub>1</sub>iē-*. Jest to wątpliwe, jeśli się zważy pozostałe drw. ze *spūd-*. Por. *spūdinti* 'wlec się, iść powoli - w zamyśleniu, w zawstydzeniu', *spūdoti*, -ju, -jau 'mieszkać w ciasnocie; czuć się skrzepowanym, czuć się nieswojo'. Nomina: *įspūdis* (zob.), *spūdā* 'nacisk; ścisk, tłok', *spūdis* 'ciśnienie', gram. 'przycisk wyrazowy'. — Neoosn. *spūs-* (z inter. *spūst*, *spūst* - o nagłym ściśnięciu, przyciśnięciu): *spūsčioti* iter. 'ściskać', *spūstelėti* 'naciśnąć, uścisnąć (rękę), ścisnąć (boki konia)', *spūsnis* a. *spūsnis* 'nacisk, naciśnięcie, odcisk', *spūstis*, -iēs a. *spūstis*, -ies f. 'ścisk, tłok' (syn. *grūstis*, *sprūstis*).

**spāusti**, *spāudžiu*, *spāudžiau* 1. 'gnieść, cisnąć', 2. 'ściskać w dłoni, w garści', 3. 'drukować', 4. 'wyciskać (sok, ropę z wrzodu)', 5. 'uciskać kogo, gnębić, ciemnić'. Cps.

*apspáusti* ‘obcisnąć, wyżyć nieco (bieliznę)’, *įspáusti* ‘wcisnąć, wycisnąć piętno (na skórze)’, *pėrspausti* ‘gniotąc zmiażdżyć (orzech w dłoniach); wygiąć drewno’, *prispáusti* ‘przycisnąć, przygniść; zmusić do czego; chwycić - o mrozie’, *suspausti* ‘ścisnąć’, *užspáusti* ‘zacisnąć’, refl. *dasispaust* SD «docisnąć się», *įsispaust* SD «wtłoczyć się», *prasispausti* ‘przecisnąć się (w tłoku)’. Pdg. quasiprymarny, zbudowany wokół formy prs. *spáudžiu*, pierwotnie należącej do iteratywnego inf. *spáudyti* (zob.). Akut wtórny. Paralele: *plaũkti* ← prs. *plaukiũ* : *plaukýti*; *tráukti* ← prs. *tráukiũ* : *tráukyti*. — Nomina: *įspaudas* ‘piętno, znak wyciśnięty na skórze zwierzęcia’ (← *įspáusti* ‘wcisnąć; oznaczyć piętnem’), *išspaudos* f.pl. ‘wytłoki, np. z siemienia; wysłodki buraczane’ (← *išspáusti* ‘wycisnąć, wytłoczyć’), *núospauda* ‘odcisk, nagniotek’ (← *nuspausti* ‘odcisnąć’), *priespauda* ‘ucisk, gnębienie przez ograniczanie wolności’ (← *prispáusti* ‘przycisnąć’), *spaũdas* ‘odcisk, np. w glinie, skórze; pieczęć, stempel’, *spaudinỹs* ‘rzecz wydrukowana, druk’. Cps. *sũrspaudis* ‘przrząd do wyciskania serów’ (por. *sũris*), *vynspauda* LEX ‘prasa do winogron’. — Sb. *spaudà* ‘nacisk, ciśnienie (wody, krwi); drukowanie (książek); ogół rzeczy drukowanych, prasa’ może być neologizmem, powstałym drogą deprefigowania formacji typu *núospauda*, *priespauda* (zob. wyżej). Z tego względu nie jest wskazane utożsamiać *spaudà* z gr. σπουδή ‘pośpiech, szybkość; gorliwość; wysiłek, trud, praca, ważne zajęcie’ pod względem genetycznym (jak to robi Beekes 2010, 1382). — Neopwk. *spaus-* (← *spáusti*): *spáusdinti* ‘drukować - książki, tkaniny’ (*spáusdintos raidės* ‘drukowane litery’), *spausdinėti* przest. ‘drukować’; *spáustai* a. *spaũstai* m.pl. ‘przrząd do wyciskania sera’, też ‘sidła; pułapka na myszy’ (*Užspėsk spáustus pelėm gaudyti*), *spaũstė* ‘pieczęć, stempel’. — Frq. *spáustyti* ‘ściskać, np. czyjeś ręce’ < \**spaus-sty-* (paralele: *glóstyti*, *júostyti*, *úostyti*). Neoosn. *spaušt-*: *išspauštuvė rašto, literų* SD «drukarnia», *spáustojas* przest. ‘drukarz’, *spauštukai* m.pl. ‘przrząd do łupania orzechów; przrząd do wyciskania sera’, *spauštuvai* m.pl. ‘przrząd do wyciskania sera lub soku, do wydobywania miodu z plastrów’ (por. *mastũvai* ← *mastyti*), *spauštuvai* m.pl. ‘imadło’, *spauštuvas* SD<sup>1</sup> «prasa, prælum, torcular», *spauštuvė* a. *spauštuvė* ‘tłocznia; drukarnia’, cps. *sũrspauštis* ‘przrząd do wyciskania serów’ (por. *sũris*).

**spāviedis**, *spaviēdis*, *-ies* f. stlit., gw. ‘spowiedź’ — zapoż. z pol. *spowiedź*, *-dzi* f. (SLA 204, ZS 50, LEW 863). War. stlit. *spāviednis* oraz gw. *spāviedē*, *spāviednē*, *spāvienē* (femininum jak w syn. *išpažintis*). — Inne polonizmy: *spaviedóti(s)* ‘spowiadać (się)’ ← pol. *spowiadać (się)*. — *spaviednykas* ‘spowiednik’ ← pol. *spowiednik* (war. *spaviedniņkas*). — *spaviednyčĩa* 2 p.a., *spaviednyčĩa* gw. ‘spowiednica’ ← pol. *spowiednica*.

**spėdėnti**, *spėdenũ*, *spėdenaũ* gw. ‘dawać dojrzeć, pobudzać do dojrzewania’, np. *Spėdenũ dóbilus* ‘Pozwalam wyrosnąć koniczyńce, nie koszę jej’. *Spėdenũ jurginiũs* ‘Nie zrywam georginii’. Z uwagi na brak formacji pośredniej †*spė-dyti* trzeba analizować *spėdėnti*, causativum do vb. intr. *spėti* ‘dojrzewać’ (zob. s.v.). W roli formantu pojawia się tu neosuf. *-dėnti*, który mógł zostać wyabstrahowany np. w typie *ry-dėnti*, to zamiast *ryd-ėnti*, gdzie *ryd-* z *rý-dyti* ← *rýti*. Por. bliskoznaczne *spėjėnti* s.v. *spėj-*. — Analogia do czasowników klasy *-dėnti* spowodowała wyodrębnienie *spėd-* jako neoosnowy. Dowodzą tego drw. *spėdinėti*: *atspėdinėti* ‘odgadywać, domyslać się’, *pėrspėdinėti* ‘przestrzegać, ostrzegać’ oraz *spėdlioti*: *pėrspėdlioti* ‘ostrzegać, robić wymówki’.

**spėigas**, pl. *spėigai* ‘tęgi mróz, trzaskający mróz’. Rzadszy war. *spėigas*, pl. *spėigai* ts., por. *Spėigas spigino. Ištiko didi speigai. Vėjas pučia: šalti speigai*. Formacja na st. pełnym w stosunku do SZ *spig-* w *spiginti* m.in. ‘chwycić - o mrozie’ (zob. s.v.). Oboczność *ei / ie* przypomina takie wypadki, jak *peĩlis* ob. *pielà*, *reivė* i *rievė*, *sveĩkas* i *sviėkas*. — Drw. *speiguotas* ‘mroźny’ (*Vasara kaitrota, žiema speiguota*), cps. *speigiratis* ‘koło podbiegunowe’ (neol., por. *rātas*). Vb. denom. *spėigėti*, *-ja*, *-jo* ‘trzymać - o mrozie, mrozić’.

**speīsti**, *speičiū*, *speičiaū* 1. 'obstępować, otaczać ze wszystkich stron; zapędzać kogoś w kąt, przyciskać do muru' (*Jī speičia kampe*), 2. 'zmuszać do czego, domagać się', *prispeīsti* 'zapędzić w kąt, przyprzeć do ściany, płotu' (*Prispeīšk ī kertę, kad negautum išeiti* 'Zapędź [go] w kąt, żeby nie mógł wyjść'). Pdg. zbudowany na podstawie innowacyjnego SE *speit-*, utworzonego od SZ *spit-*, por. *spintū*, *spīsti* 'otaczać, oblegać'. Paralele: *pleīsti* ⇐ *plīsti*; *šveīsti* ⇐ *švīsti*.

**spēj-**, neopierwiastek pochodzący z metanalizy formy prs. *spēju* od *spėti* (zob.). Paralele: *dēj-*, *kloj-*, *stoj-*. Verba: *spējēnti* caus. 'sprzyjać dojrzewaniu (zboża, owoców)' (*Saulē ir saulē — kaip bematant javus prispejēno* 'Słońce i słońce [dłuższy okres słonecznej pogody] - jak szybko doprowadziło zboże do dojrzałości'), *spējinti* caus. 'sprzyjać dojrzewaniu (zboża, owoców)'<sup>474</sup>, *spējōti*, *-ju*, *-jau* 'domyslać się, przypuszczać, zgadywać' (por. *jaujōti*, *sējōti*). Nomina: *atspējamas* '(o czasie) wolny, nie zajęty, pozostający do dyspozycji', *atspējis* *žodžiais* SD «odpor słowny, infirmatio rei, refutatio, confutatio, dissolutio criminis» ['odpowiedź, replica'], *ispējamas* SD «domysłny» (syn. *dasigodojamas*), *ispējējas* SD<sup>1</sup> «praktykarz» ['wroźbita, przepowiadacz przyszłości, prorok', SPXVI] (por. *padējējas*), *ispējimas* 'ostrzeżenie, przestroga', *perspējimas* ts., *spējā* 'czas dojrzewania zbóż lub owoców' (por. łot. *spēja* 'siła, moc, zdolność'), *spējēsnis* 'bardziej dojrzały - o owocach', *spējikas* 'człowiek umiejący odgadywać' (por. *sējikas*), *spējimas* 'zgadywanie', *spējinyš* 'domysł, przypuszczenie' (⇒ vb. denom. *atspējīnēti* 'odgadywać zagadkę, czyjeś życzenie', *perspējīnēti* 'ostrzegać, przestrzegać'). — Tutaj też *nespēja* 'brak czasu' (neologizm A. Baranauskasa) — z suf. *-gā-* dodanym do *spēj-*, por. *nespēju* 'nie zdążam', *nespēgā* 'brak czasu'. Odpowiednik łot. *nespējnieks* 'człowiek bezsilny'.

**spēkā** 4, 2 p.a. 'siła, moc, krzepa' (*Pasenau, spēkos nebeturiu*). War. *spēkē*, też m. *spēkas*. Odpowiednik łot. *spēks* 'siła, moc; wielka ilość, mnóstwo, moc' (LEW 864). War. sonoryzowany: *nespēgā* 'brak czasu' < \**nespēka*<sup>475</sup>. Z uwagi na to, że czasownikiem motywującym jest tu złożenie *su-spėti* m.in. 'zdołać, podołać' (zob. *spėti*), trzeba się liczyć z pierwotnym rzeczownikiem przedrostkowym (\**suspēka*, \**suospēka*), który uległ deprefiksacji. Por. formacje *spēmē*, *spētās* s.v. *spėti*. — Rzadki wypadek użycia suf. *-kā-* (*-ka-*) w derywacji odpierwiastkowej, z towarzyszeniem metatonii cyrkumfleksowej. Paralele: *stokā* ⇐ *stōti*; *pristoka* ⇐ *pristoti*; *trinka* ⇐ *trīnti*. Odnośnie do sufiksu por. w słowiańskim *rēka* 'rzeka' ⇐ *rējō*, *rējati* 'szybko się poruszać' (znacz. etym. 'rwący nurt wody') oraz *znakū* 'oznaka' ⇐ *znajō*, *znati* 'znać, wiedzieć'. — Inaczej BSW 274, gdzie pbsł. \**spēka-* m. 'Kraft' uznano za formację odziedziczoną z pie., mianowicie na mocy zestawienia ze sti. *pīvalh-sphāka-* 'tryskający tłuszczem, von Fett strotzend'. — Drw. *devyn-spēkē* bot. 'dziewanna, Verbascum' (por. łot. *devīnīvīru spēks* 'Neunmannskraft'). Vb. denom. *spēkāuti*, *spēkāuti* 'domyslać się, zgadywać, spekulować'.

**spēlgti**, *spēlgia* (war. *spēlga*), *spēlgē* gw. 1. 'o roślinach: tłumić, hamować wzrost, zagłuszać inne rośliny' (*Medis diegus spēlgia*, t.y. *užgožia*, *smelkia*), 2. 'marnieć w cieniu, usychać', 3. 'o kolce: kłuć w boku' (*Dieglys šone spelgia*, t.y. *duria*). — SZ *spilg-*: *spilgti*, *-sta*, *-o* 'o roślinach: niknąć, marnieć - z braku światła, w cieniu wyższych roślin'. — SO *spalg-*: *spalginti* 'zaciemniać, zasłaniać (o drzewach)'. Nomen: *spalģena* bot. 'żurawina, Oxycoccus', war. *spalģenas*, *spalģinas* (znacz. etym. 'krzew rosnący w cieniu drzew', zob. syn. *spaņguolē*). Drw. wsteczny: *spalģē* 'żurawina' (por. *šīršē* ⇐ *šīršen-*). Bez dobrej

<sup>474</sup> Por. cztery synonimiczne czasowniki, ukazujące się w zdaniu *Spėjīnu vasarojī, nokinu varpas, brandīnu grūdus, sirpinu uogas* 'Doprowadzam do dojrzałości oziminę, kłosy, ziarno, jagody'. HYPERLINK \l "XFN10"

<sup>475</sup> Por. *nūostogē* ob. *stokā*; *lenciūgas* z \**lenciūkas*. Z drugiej strony por. fakt, że zapożyczenie ros. *nebrēga* przybrało litewską postać z *-k-*: *nebrēka* c. 'niedolega'. HYPERLINK \l "XFN11"

etymologii. LEW 870 (s.v. *spīlgti*) wychodził od przypuszczenia, że *spelg-* kontynuuje pwk. pie. *\*(s)p<sup>(h)</sup>el-* ‘rozszczeplać’ (por. *spāliai*), rozszerzony przez *\*-g-*.

**spēlioti**, *spēliōju*, *spēliōjau* ‘zgadywać, snuć przypuszczenia, domyślać się, przypuszczać’ (war. *spēlioti*) — drw. iteratywny z neosuf. *-lioti* od *spēti* m.in. ‘zgadywać’ (LEW 864). Cps. *ispēlioti* ‘ostrzegać; podejrzewać’ (*Pristavas liepē ispēliojamajā pristatytī* ‘Policjant kazał przyprowadzić podejrzanego’), *pērspēlioti* ‘ostrzegać’. Paralele: *dēlioti* ⇌ *dēti*; *raulioti* ⇌ *rāuti*. — Neoosn. *spēlio-*: *speliōnē* ‘domysł’. Neoosn. *spēlioj-*: *spēliojimas* ‘przypuszczenie; przewidywanie’.

**speñceris**, *-io* gw. ‘wełniany kaftan, wełniany sweter, zwykle bez rękawów’ — zapoż. z pol. przest. *spencer*, *spancer* (SW VI, 288, od nazwiska lorda Spencera). War. *spānceris*. — *spancierkā* a. *spancērka* ‘damski kaftan, kamizelka’ — zapoż. z pol. przest. *spencerka* (SW), błr. gw. *spancýrka* (ESBM 12, 260). Zob. też *pancērka*.

**speñgti**, *speñgia* (war. *speñga*), *speñgē* 1. intr. ‘dzwonić w uszach’ (*Man ausyse speñgia*), ‘huczeć w głowie’ (*Galvā man speñgia*), 2. tr. ‘pisać, wydawać ostry, cienki, przenikliwy głos’, 3. ‘bzyzczeć - o owadach, pszczołach’. Odpowiednik łot. *spiegt*, *spiegt<sup>2</sup>*, *spiedzu* ‘pisać jak mysz’ (też o głosie sikorki), war. gw. *spengt*, *spēdzu* (ME III, 1005n.). Pochodzenie prawdopodobnie onomatopeiczne, por. bliskoznaczne *spiēgti* ‘pisać, kwilić’ (LEW 864n.). Ze względów znaczeniowych nie przekonuje zestawienie *speñgia* z gr. φέγγω ‘świecić, błyszczeć’ w LIV<sup>2</sup> 512 (pie. *\*(s)b<sup>h</sup>eng-*). — SZ *sping-*: *spiñgti*, *-ia*, *-ē* ‘spengti’, *spingsēti*, *spingsi* (war. *spiñgsi*), *-ējo* ‘chwilami (słabo) dzwonić w uszach; pobolewać - o bólu głowy’.

**spenys**, *-io* 4 p.a., *spēnis*, *-io* 2 p.a. 1. ‘cycek, sutek u samicy zwierzęcej’, SD «cyc u zwierząt», 2. gw. ‘smoczek’, 3. ‘wyrostek na szyi świni, kozy’, 4. gw. ‘języczek, uvula’, 5. gw. ‘lejkowate zakończenie dzbanka, dzióbek’. Odpowiedniki bałt.: stpr. *spenis* EV ‘sutek, Citzcze [Zitze]’, łot. *spenis* ‘pypec na języku’. Pb. *\*spen-ja-* jest odziedziczoną nazwą ‘sutka, brodawki, w której znajdują się ujścia przewodów mlecznych’, por. ir. *sine* (*\*spenjo-*), stisl. *spene* (*\*spenan-*), SO ags. *spanu* (⇒ *spanan* ‘odstawić od piersi’), SZ stwn. *spunne*. Zob. IEW 990 (oboczność pie. *\*speno-* i *\*steno-*), BSW 275, LEW 865. — Drw. *spenēlis* ‘cycuszek; wszelki wyrostek; smoczek’, *spenūčiai* m.pl. bot. ‘storczyk, lipiennik Loesela, *Liparis loeselii*’. Zob. też *penēti*.

**spēsti**, *spēndziū*, *spēndžiau* ‘zastawiać sidła, oka, wnyki’, SD: *paspindziū* «sidłę, irretio, illaqueo», *paspindziū tinklū* «zastawiam sieć, tendo rete, prætendo retia», *spjstas* a. *paspjstas* «usidlony». War. gw. *spēisti* ‘sidlić’ (zmiana *énS* > *éiS*, zob. Zinkevičius 1966, § 151). Odpowiednik łot. *spiēst*, *spiēžu*, *spiēdu* ‘cisnąć, uciskać, zmuszać; łowić, polować’. Lit-łot. *\*spend-* jest refleksem pie. *\*(s)pend-* ‘napinać, naprężać’ (LIV<sup>2</sup> 578, LEW 865). Por. łac. *pendō*, *-ere* ‘ważyć, odważać; płacić, wypłacać (właśc. odważać pieniądze)’, psł. *\*pēdī*, *-i* f. ‘piędź, miara długości równa odległości od końca kciuka do końca środkowego palca rozpostartej dłoni’ (scs. *pēdī*, sch. *pēd*, ros. *пядь*, czes. *píd*, pol. *piędź*), znac. etym. n.act. ‘rozciągnięcie, rozwarcie’ (por. lit. *sprindis*, nwn. *Spanne*), SO cs. *pōždō*, *pōditi* ‘pędzić’, znac. etym. ‘ściągać wodze, naprężać wodze’. Akut lit. wtórny, może wzorowany na bliskoznacznym czas. *pinti* ‘pleść, wiązać’ (pie. *\*spenh<sub>1</sub>-C*). — SO *spāndyti* (zob., tam też nomina ze *spand-*). Osobno zob. *spāstyti*, od neopwk. *spqs-* ⇌ *spēs-*. W jęz. łotewskim do SE *spied-* dotworzono nową formę SO *spaid-*, por. *spaidīt* ‘gnieść, uciskać, dręczyć, gnębić’, nomina: *spaidis* ‘ucisk, przymus; prasa, tłocznia’, *spaidi* m.pl. ‘tortury, katusze’. — SZ *spind-*: *spiñdis* ‘rewir leśny zastrzeżony do polowań’.

**spēti**, *spēju*, *spējau* 1. ‘zgadywać, domyślać się; przypuszczać’, 2. ‘przepowiadać (przyszłość)’, 3. ‘mniemać, myśleć, sądzić’, 4. ‘zdążyć, wykonać coś na czas, mieć dość czasu, nie spóźnić się’, 5. ‘być niezajętym, mieć wolny czas’, 6. ‘dojrzewać (o zbożu, o

owocach)', 7. 'udawać się'. Cps. *apspėti* 'zdążyć na czas', *atspėti* 'odgadnąć zagadkę; wrodzić się, wdać się w kogo, być podobnym; mieć (wolny) czas', *įspėti* 'zgadnąć, odgadnąć; uprzedzić, ostrzec przed czym; wspomnieć, napomknąć, nazwać po imieniu; upomnieć kogo', SD *įspėju* «domyślać się czego» (syn. *dasigodau*, *numanau*, *supruntu*), *vardū įspėti* DP 'imieniem nazwać', *nuspėti* 'zgadnąć, przepowiedzieć', *paspėti* 'zdążyć, np. na pociąg', *pėrspėti* 'ostrzec, przestrzec kogo przed czym; przejrzeć, stać się zbyt dojrzałym', *suspėti* 'zdążyć na czas, nadążyć za kim (idącym, wykonującym jakąś czynność), zdołać, podołać', *užspėti* 'zastać, zaskoczyć, przyłapać na gorącym uczynku'. Odpowiedniki bśl.: łot. *spēt*, *spēju* 'zdołać', *izspēt* 'móc, być w stanie', *piespēt* 'złapać (na gorącym uczynku)' oraz pśl. \**spėti*, scs. *spėti*, *spėjo* 'zdążyć, mieć powodzenie', *spėti sę* 'udawać się', *prispėti* 'przyjść, przychodzić', ros. *spetʹ*, *spēju* 'dojrzewać', czes. *spět*, *spěji* 'pośpieszać, zdążyć; mijać - o czasie', stpol. *špiac*, *špieję* 'podażać dokądś; mieć czas', < pbsł. prs. \**spē-je/o-* (por. BSW 274, LEW 866). Pwk. pie. \**speh<sub>1</sub>-* 'powodzić się'. Odpowiedniki ie.: het. *išpai-* / *išpi-* 'najeść się, nasycić się' wraz z wed. *sphāvate* 'przybiera na ciele' (z pie. \**sph<sub>1</sub>-oi-*, por. Kloekhorst 2008, 403n.), łac. *spēs*, *spēt*, *spērem* f. 'nadzieja, oczekiwanie' (pie. \**speh<sub>1</sub>-s*), SZ wed. *sphirá-* 'tłusty; żwawy', łac. *prosperus* 'pomyślny, szczęśliwy' < \**pro-sparo-* (pie. \**sph<sub>1</sub>-ro-*). Zob. IEW 983, de Vaan 2008, 580 (LIV<sup>2</sup> 584 odtwarza \**sp<sup>(h)</sup>eh<sub>1</sub>-*). Bśl. czasownik jest apofonicznie sztywny, podobnie jak *dėti*, *sėti*, *vėti*. — Drw. *spédėnti* (zob.), *spėlioti* (zob.). — Nomina od *spē-*: *spėkà* (zob.), *spēmė* 'pośpiech', ⇒ *nespēmė* 'brak czasu'; *spėrus* a. *spėrūs* 'szybki, prędkie, (o robocie) pilny, niezwłoczny; szybko pracujący, szybko biegnący (koń)', *spėta* a. *spėtas* 'wolny czas' (*Aš spėto neturiu*), ⇒ *nespėta* 'brak czasu'. W słowiańskim por. scs. *spěxŭ* 'pośpiech, pilność' (pbsł. \**spē-sa-*), też *pospěxŭ* 'spieszenie się', ros. *pospěx* ts. (*uspěx* 'sukces, powodzenie, osiągnięcie'), pol. *pośpiech* 'szybkie działanie' (stpol. 'pomyślność, powodzenie'). Osobno zob. *spėj-*.

**spiēcīus**, *-iaus* 'rój pszczół, oddzielna rodzina pszczela', SD «roy pszczół, examen apum», 2. przen. 'chmara, gromada - owadów, ptaków, dzieci' — drw. dewerbalny na *-jus* od *spiēstis* 'roić się', *įsispiēsti* 'wejść, zamieszkać - o pszczółach' (LEW 868). War. *spiēcīūs* 4 p.a.] Znac. 'rój' wywodzi się z konkretyzacji nomen actionis 'rojenie się, poruszanie się'. Por. abstracta *gýrius* 'chwalba' ⇐ *girti*; *pýlius* 'sypanie zboża' ⇐ *pilti* obok konkretów jak *skaičius* 'liczba, ilość', *vašius* 'owoc' (GJL II, § 108). Osobno zob. SZ *spisti*. — Z innymi suf.: *atāspietis* 'drugi rój umieszczony w tym samym ulu', *spietikė* 'brzęcząca pszczola', *spiētīnė* 'skrzynka lub sito, służące do zebrania roju' (⇒ *spietinýčia* ts.), też 'skrzynka do wabienia roju', *spiētis* a. *spietys* 'rój', *spietlys*, *spiētlius* a. *spietlius* ts. Por. łot. *spiets<sup>2</sup>* 'rój', *spiētls<sup>2</sup>*, *spiētls* ts. — Vb. denom. *spiēcīuotis* 'roić się' (*Bitēs kap spiēcīuojasi, tai išeido ir sėdasi in medžiagos*).

**spiēgti**, *spiegiù*, *spiegiaũ* 'wydawać wysoki, przenikliwy głos, przeraźliwie piszczeć; odzywać się piskliwym głosem; kwilić (o niemowlęciu, o prosięciu); krzyczeć, wrzeszczeć', *ausyse spiēgia* 'dzwoni w uszach, huczy w uszach' (por. *speñgti*). Odpowiednik łot. *spiegt*, *spiedzu* 'gwizdać; piszczeć, kwilić' (*spiedze* 'fujarka'). Prawdopodobnie czas. pochodzenia onomatopeicznego (paralele cytuje LEW 867). Drw. *spiegesys* 'pisk, skowyt'. — SO *spaig-*: *spaiglėti*, *-ju*, *-jau* 'dokuczać odzywając się piskliwym głosem' (*Nespaiglėk in visos gryčios — teip sopa galvą*) — vb. denom. od zanikłego n. agt. \**spaig-lys*. — SZ *spig-*: *suspigti*, *-spingù*, *-spigaũ* 'wydać przeraźliwy pisk; zagwizdać'. — WSZ *spyg-*: *spýgauti* 'piszczeć, wrzeszczeć (o pastuchach), gwizdać, jazgotać', *spýgčioti* 'popiskiwać; głośno trzeszczeć'.

**spiēstis**, *spiēciasi*, *spiētėsi* 1. o pszczółach: 'roić się, porzucać stare gniazdo celem założenia nowego' (*spiēciasi bitės* SD «roią się pszczoły»), 2. przen. o ludziach: 'skupiać się, schodzić się, gromadzić się, zrzeszać się', cps. *įsispiēsti* 'wejść, zamieszkać - o pszczółach', *susispiēsti* 'skupić się w jednym miejscu, zebrać się', *suspiēsti* 'zebrać w jedno miejsce, skupić, zgromadzić, skoncentrować'. Odpowiednik łot. *spiēst*, *spiešu*, *spietu* 'roić się - o

pszczołach'. Czas. specyficznie bałtycki \*spejt- / \*spit-, bez jasnych związków zewnętrznych. Inaczej LEW 868 (do gr. σπιδόν Hes. 'długi, odległy' i łac. *spissus* 'gęsty, wypełniony, szczelny' < \*spid-to-). Podobnie de Vaan 2008, 580. Osobno zob. *spīsti*. — Drw. *spiēčius* (zob.). Czy tutaj *spietà* gw. 'upał' (*Buvo pati saulės spietà*)? — SZ *spit-*: *spīsti* (zob., tam też o *spaistyti*).

**spievōkas** stlit. 'śpiewak, kantor w kościele' — zapoż. ze stbłr. *spěvakъ* (SLA 204), por. błr. *spjavák, spevaká*.

**spiginti**, *spigina*, *spigino* 1. 'chwycić, szczypać - o mrozie' (*Žvirbliui bėda tik tuomet, kada ima baisiai šalti, kada speigai spigina*), 2. 'doskwierać, piec - o upale' (*Žiemą speigas, o vasarą saulė spigina*), 3. przen. 'mówić prosto w oczy'. Znacz. etym. 'sprawiać wrażenie czegoś kłującego (o mrozie) lub czegoś piekącego (o upale)'. — Z innym suf.: *spigėti*, *spiga*, *-ėjo* 1. 'świecić (o gwiazdach)', 2. 'przygrzewać, piec (o słońcu)', 3. 'silnie mrozić' (*Mėnesiena spiganti šią naktį*, t.y. *šąlanti*. *Šiandien spigėjo labai*, t.y. *šalo*). Bez sprecyzowanej etymologii, por. rozważania semazjologiczne w LEW 869, s.v. *spigti*. — Podwójny refleks SE: *speig-* / *spieg-*, zob. *spėigas*. — SO *spaig-*: *spaiglỹs* 1. 'igła, liść drzewa iglastego' (war. *speiglỹs*), 2. 'kolec, np. u jeża', 3. 'formująca się stosina ptasiego pióra' (*Vieni spaigliai tēr, plūksnų da nēr*), 4. 'część dęta pióra, dutka', 5. 'ość rybia' (*Lydako mėsa spaigliū pilna*), 6. przen. 'młokos, wyrostek'. Vb. denom. *spaigliūoti* 'porastać pierzem, opierać się; pokrywać się zarostem (o brodzie chłopca)'. De Vaan 2008, 580 łączy lit. *speigliai* 'igły na gałęzi' z łac. *spīca* 'kłos; pęd rośliny'. — WSZ *spyg-*: *spyglỹs* 'igła (świerku, sosny); kolec, cierń', cps. *trispỹglis* (zob. *dỹglė*).

**spynà** 4 p.a. 'kłódka, zamek; futryna. SD «kłotka żelazna; zamek u drzwi», *atmušu spynų* «odbijam zamek». Odpowiada łot. *spīne* 'skobel do zawieszania łańcucha'. Trudne. LEW 870 połączył z łot. *spīna* 'długa, cienka różga' (ME III, 1004) i łac. *spīna* 'kłos; pęd rośliny'. Rekonstrukcja pie. \*spiH-n-? Por. de Vaan 2008, 580.

**spindėti**, prs. *spiñdi* (war. *spīndi*, *spīndžia*, *spīnda*), prt. *spindėjo* (war. *spīndė*) 'łśnić, promienieć, błyszczeć, iskrzyć się, świecić, jasno świecić'. Odpowiednik łot. *spīdēt* a. *spīdēt*, -u, -ēju 'łśnić, błyszczeć, świecić', refl. *spīdētiēs* ts. Inchoat. *spīsti* (zob.), caus. *spiñdinti* 'doprowadzać do połysku, glansować'. Obecność czas. *spiēsti*, *spīēdzia*, *spīēdė* 'świecić - o słońcu' pozwala odtworzyć alternację pb. \*spejd- / \*spid- i zakwalifikować *spind-* jako neopierwiastek, który został wyabstrahowany z prs. infig. \*spi-n-d-e- (por. gw. *spīnda* 'łśni'). Bez jasnych nawiązań zewnętrznych, por. BSW 275, LEW 870n. O trudnościach związanych z dołączeniem tu gr. σπινθήρ 'iskra' zob. Beekes 2010, 1383n. Por. bliskoznaczny czas. *spingėti*. — Nomina: *prōspindis* 'prześwit', *spindalỹs* 'blask świecy', *spindesỹs* 'blask (słońca, oczu)', *spiñdis* 'prześwit, odbłask, światło; dukt, droga leśna powstała przez wyrabianie drzew', *spindulīnė ligà* 'choroba popromienna', *spindulỹs* 'promień światła' (⇒ vb. denom. *spinduliūoti* 'promieniować, świecić się, błyszczeć'), *spiñdzius* 'dukt leśny' (znacz. etym. 'prześwit w lesie'), n.jez. *Spindzius*. Cps. *spindākis* 'mający błyszczące oczy', por. *akīs* (⇒ vb. denom. *spindakiūoti* 'patrzeć błyszczącymi oczyma'). — Neoosn. *spindėj-*: *spindėjimas* 'łśnienie, blask'. — SO *spand-*: *atspandà* 'odbicie (w szybie)'. Por. łot. *spuōds* 'błyszczący, świecący, jasny', *spuōžs* ts. (\*spand-ja-), *spuōdrs* 'błyszczący, przezroczysty, blady, jasny' (\*spand-ra-).

**spingėti**, prs. *spiñgi* (war. *spīngi*, *spīnga*), prt. *spingėjo* gw. 'łśnić, błyszczeć, świecić słabym światłem'. Drw. *spingėioti* 'pobłyskiwać', *spingsėti* a. *spingsóti* 'wydawać słaby blask, słabo świecić', *spingulỹs* 'iskra, słabe światło'. Por. łot. *spīgana*, *spigana*<sup>2</sup> 1. 'błędny ogień na bagnie', 2. 'przywidzenie, miraż', *spīgulis* 'coś, co się świeci, błyszczy'. — Neoosn. *spings-*: *spingsulė* 'lampa słabo świecąca', gw. *spingsukė* a. *spiñgsė* ts. — Lit.-łot. *sping-* było wcześniej zaliczane do pwk. pie. \*sp<sup>(h)</sup>eng-, por. stang. *spincan* 'iskrzyć,

wydawać z siebie iskry', ang. *spunk* 'iskra; huba, żagiew' (IEW 989n., LEW 871). LIV<sup>2</sup> 512 wymienił *sping-* s.v. *\*(s)b<sup>(h)</sup>eng-* 'leuchten, glänzen' wraz z comparandum gr. φέγγω 'świecić, błyszczeć' (przytoczone tam lit. *speñgti* jest odmiennego pochodzenia, zob. s.v.). W świetle pdg. *spigti*, *spiñga*, *ispigo* 'oślepić, razić oczy (o słońcu)' osnowa *sping-* wygląda jak neopierwiastek wyodrębniony — na gruncie rozwoju lit. — z formy infigowanego praesens, por. *klimp-*  $\Leftarrow$  *klip-*; *krint-*  $\Leftarrow$  *krit-*; *slimp-*  $\Leftarrow$  *slip-*. Podobny rozwój morfologiczny w syn. *spindėti* (zob.). — SO *spang-*: *spañginti* caus. 'oślepić (o silnym świetle); starać się dojrzeć, zaglądać (w karty); iść jak ślepy', *spangsóti* '(pilnie, natrętnie) wpatrywać się, wytrzeszczać oczy, wybałuszać oczy; połyskiwać (o żarze)', por. łot. *spuogāt* a. *spuoguôt* 'lśnić, błyszczeć'. Nomina: *spañgas*, *spañgēs* (zob.). Osobno zob. *spañgas*. — Z praesens na *-sta-*, *\*spygsta* (to ze *\*sping-sta*, zob. wyżej *spiñga*) 'rozbłyskuje', wyabstrahowano neoosn. *spygs-* (*spyks-*), por. drw. *spygsėti* a. *spygsóti* 'słabo się świecić, połyskiwać', *spýgsē* 'lampka (naftowa)', *spygsynē* a. *spygsōtē* 'mała lampka naftowa (bez klosza)', *spygsulýs* 'słabe światło widoczne w oddali', *spygsūtis* 'świecidełko'. Gdy formacje *spygs-ėti* i *spygs-óti* uległy resegmentacji na *spyg-sėti* i *spyg-sóti*, pojawiła się neoosn. *spyg-*, por. drw. *spýgtelėti* a. *spýgterėti* 'o słońcu - wyjrzeć spoza chmur, zaświecić', *spygulýs* 'promień światła, słabe światło, ognik', *spygūtē* bot. 'fiolek; niezapominajka'.

**spinta** 'szafa (na ubrania, na książki)' — szerzej rozpowszechniona odmianka wyrazu *spinda*, zapożyczonego z prus.-niem. *spind*, por. śrwn. *spint*, *-des* n. 'szafa' (GL 118, LEW 870, Čepienė 75). Zob. też *skāpē*.

**spirgėti**, *spirga*, *spirgėjo* 'smażyć się, skwarzyć się, piec się' (*Lašiniai jau suspirgėjo* 'Słonina już się wysmażyła'), przen. 'denerwować się'. Inchoat. *spirgti*, *spirgsta*, *spirgo* 'smażyć się, prażyć się', przen. 'unosić się zapalem, gorączkować się', *nuspirgti* 'uprażyć się, spalić się' (por. odległe znaczeniowo łot. *spīrgt*, *-stu*, *-u* 'stać się rzeźkim, żwawym, okrzepnąć, wyzdrowieć'). Z etymologicznego punktu widzenia jest *spirg-* refleksem *\*spirHg-* < pie. *\*sp<sup>(h)</sup>rh<sub>2</sub>g-* (transponat) i przedstawia st. zanikowy do *sprog-* < *\*sprāg-* < *\*spraHg-* < pie. *\*sp<sup>h</sup>reh<sub>2</sub>g-*, por. *sprógti* 'pękać, rozrywać się (z hukiem), wybuchać; rozwijać się z pęków'. Por. LIV<sup>2</sup> 586, LEW 873, ALEW 960. Stosunek morfemów *spirg-* : *spróg-*, nieregularny z opisowego punktu widzenia, znajduje wytłumaczenie w kontekście oddziaływania antekonsonantycznej spółgłoski lrg. w zróżnicowanych warunkach apofonicznych: z jednej strony w st. zanikowym, z drugiej strony w st. pełnym tego samego pwk. Zanik lrg. w pozycji po *\*ir* < *\*r* pociągnął za sobą wydłużenie *\*ir(H)* w *\*īr*, czego objawem jest lit. akut. Zanik lrg. w pozycji po *a* (*\*aHC* < *\*eh<sub>2</sub>C*) został skompensowany wydłużeniem poprzedzającej samogłoski, stąd *\*ā*, lit. *o*. — Drw. *spirgyti* caus. 'smażyć, prażyć' (m.in. DP), dawne prs. *spirgiu* SD<sup>1</sup> «prażę; skwarzę, smażę», *prispirgiu* SD «przysmażam» (co do SZ por. *mirkýti*, *vilgyti*, *žindyti*), dziś *spirginti* (zob.). Nomina: *ižspirgos* f.pl. SD «skwarki, cremium», *spirgà* 'upał, skwar', *spirgas* 'skwarek', *spirgūtis* 'skwarek'. Cps. *žiemóspirgis* 1. 'trzaskający, tęgi mróz; mroźny okres zimy' (por. *žiemà*), 2. 'spowodowane przez mróz pęknięcie w drzewie', 3. 'choroba skóry u koni'. — Obocznym do *spirg-* st. zanikowym jest *spurg-* (por. *dūrti* ob. *dirti*): zob. *spūrgas*. — SO *sparg-*: *spargyti* 'oparzać wrzątkiem', *sparginti* 'piec, prażyć, smażyć' (zwraca uwagę brak intonacji, por. *spirginti*).

**spirginti**, *spirginu*, *spirginau* 1. 'skwarzyć, wytapiać (słoninę)', 2. 'przypiekać (o słońcu)', 3. przen. 'doskwierać (o mrozie)', 4. przen. 'przeszywać wzrokiem', 5. przen. 'zdzielić (batem), zbić', 6. przen. 'naglić, ponaglać kogo' — causativum na *-inti* do intr. *spirgėti* (zob., tam też o starszym caus. *spirgyti*). Refl. *spirgintis* 'skwarzyć się, smalić się, piec się; doskwierać (o słońcu, mrozie)'. — Drw. *spirginiaĩ* m.pl. 'skwarki' ( $\Rightarrow$  łot. gw. *spirgiņi* ts.), *spirgintūvē* 'patelnia' (SD «tygiel, frixorium, farreum»).

**spiros**, -ũ 4 p.a. f.pl. 'bobki, odchody owiec, kóz, zwierzyny płowej i myszy' (*Avis šika spiroms*), SD *spira* «bobek kozi, owczy» (syn. *spirelē*), *spiros* «owcze bobki» — zapewne z deprefiksacji starszej formy \*iš-spiros (por. *dukrà* ⇐ *išdukra*; *šiaūža* ⇐ *atšiaūža*). Odpowiednik łot. *spiras* f.pl. 'odchody owiec, kóz, zajęcy'. Konkretyzowane abstractum na -ā- od *spir-* jak w *išspirti* 'wyprzeć, wypędzić' (zob. *spirti*), por. Leskien 1884, 345n. Znacz. etym. n. act. 'wypieranie' ⇒ concr. 'to, co wyparto' (scil. na zewnątrz ciała). Paralele semazjologiczne: *išmatos* 'odchody' ⇐ *išmēsti* 'wyrzucić'; ros. *pomēt* 'kał, łajno, nawóz' ⇐ *pometátb* 'rzucać, miotać'; ang. *droppings* 'odchody małych zwierząt, łajno' ⇐ *to drop* m.in. 'nalać, nakapać'. Wbrew LEW 872 i ALEW 959 lit. *spiros* nie jest spokrewnione z gr. σπυράς, σπύραθοι m.pl. 'bobki owcze, kozie', zob. Beekes 2010, 1386n. W ALEW, l.c. zasugerowano alternatywne powiązanie *spiros* z pwk. \*sper- 'rozrzucać, rozsiewać, ausstreuen' (Liv<sup>2</sup> 580), nie dając jednak bliższego uzasadnienia. — Drw. *spirelē* SD «bobek kozi, owczy», *spirelē iž aptiekos* SD «kołaczek aptekarski, pigułka, trochiscus, pastillus», *spirelē vaistytinė* SD «pigułka, pilula, catapocium», *spiruōklė avis, ožkā* 'owca, koza, której odchody mają postać bobków'. Cps. *avīspira* a. -*spiris* 'owczy bobek' (por. *avis*), *žiógspiros* f.pl. 'trociny, wióry' (syn. *žiógpjaujai*, por. *žiógē*).

**spirti**, *spiriū* (zam. \*spiru), *spýriau* 1. 'kopać nogą, wierzgać kopytem', 2. 'popychać, sunąć nogą', 3. 'wsuwać nogę (do buta, do strzemienia)', 4. 'napierać na co - o lodzie' (*Ledai tiltā spiria*), 5. 'podpierać czym', 6. 'wywierać wrażenie ostrego bólu, kłuć w boku' (*Jau degļai spīria pašonāis*), 7. 'uderzyć - o piorunie', 8. 'żądlić, gryźć (o owadach)', 9. 'szybko iść, bieć', 10. 'cisnąć, naciskać; zmuszać, naglić', 11. 'gnać, pędzić'. Cps. *atspirti* 'odkopywać, odbijać nogą; podeprzeć (płot); zatrzymać, spiętrzyć (wodę), odsunąć (zasuwę), otworzyć (drzwi), odeprzeć (wroga)', *īspirti* 'kopnąć, (nogę) wsunąć do buta, w strzemię; utkwąć (wzrok, spojrzenie); użądlić, ukąsić, ugryźć', *išspirti* 'wykopać nogą; wyprzeć, wygnać, wypędzić; wybiec; zmusić do czego', *nuspiirti* 'kopiąć, brykając zrzucić, odrzucić; uderzyć, zabić (o piorunie)', *paspirti* 'kopnąć, odrzucić nogą; podeprzeć co', *paspiriu* SD «podpierać czego, kogo», *perspiriu* SD «przepierać», *prispiriu* SD «dogrzewam komu» (syn. *primygu*, *prispaudžu*, *jveikiu*), «nacierać na kogo» (syn. *užpuolu*, *užgriuvu*), «popierać czego» (syn. *primygu*), «przypierać co, kogo», *suspiirti* 'ścisnąć (boki konia) nogami; ścisnąć ze wszystkich stron (o łodzi, która utkwiała w lodzie); obstać; podeprzeć (płot, jabłoń); przyspieszyć kroku', *užspirti* 'zamknąć, zasunąć (drzwi); zastawić czym, uniemożliwić swobodne przejście' (*ažuspiriu* SD «tarasuię, claudio, obfirmo ianuam», syn. *ažumetu*), 'zabić uderzeniem kopyta'. Refl. *spirtis* 'upierać się, sprzeciwiać się, przymuszać się; starać się, usiłować', *atsispiriu* SD «opierać się komu», *atsispiriu kieno žodžiamus* SD «zbiiam czyj dowód, mowę, odpor dać słowy, refello, redarguo aliquem, confuto», *īsispiirti* 1. 'zaprzeć się nogami', 2. 'wsunąć nogi (w drewniaki, chodaki)', *pasispiriu unt to* SD «funduję się na czym, pono fundamenta in aliqua re» (syn. *guldžiūsi*), «wspierać się na czym», *pasispiriu* SD «podpierać się» (syn. *pasiremiu*, *užsilošiu*), *susispiirti* 'zetknąć się ze sobą, złączyć się; zgromadzić się, spiętrzyć się (o lodzie, o pracach)', *užsispiirti* 'uprzeć się'. — Nomina: *atāspiras* 'nogi łóżka (przeciwieństwo wezglowia); podpora, wsparcie', *atspirtis*, -iēs f. 'oparcie, opora', *paspirkas* 'podpora, podpórka; pomoc' (por. *pridurkas* ⇐ *pridurti*<sup>476</sup>), *paspirtis*, -iēs f. 'podpora', *spiros* (zob.). Cps. *avīspira* a. -*spiris* 'owczy bobek' (por. *spiros*), *bāsspiras* (zob. *bāsas*). — SE *sper-*: łot. *spērt*, *spēru*, *spēru* '(o koniu) bić kopytami, wierzgać, zrzucać', *sperties* 'opierać się, zapierać się (nogami); wierzgać'. Słabo poświadczony jest litewski refleks *spér-C*, por. gw. *susperti* 'złączyć, powiązać krokwie', np. *Sparus jau suspériaus* — *galit jau statyt. Sparai jau susperti*. Tu też psł. scs. *oprēti sę, opīretū sę* 'oprzeć się o co', pol. *oprzeć się, uprzeć się, zaprzeć się* (nogami, kopytami). Do pie.

<sup>476</sup> Nie ma potrzeby odtwarzania \*paspirt-kas (GJL II, § 455), bo w *paspirkas* i *pridurkas* — inaczej niż w wypadku *pridētkas*, *sandētkas* — osnowa była równa pierwiastkowi. HYPERLINK \l "XFN12"



\**(s)p<sup>h</sup>erH-* / \**(s)p<sup>h</sup>ṛH-* ‘uderzać nogą, bić kopytem, wierzgać’ (Liv<sup>2</sup> 585), por. stisl. *sperna* ts., stwn. *spornōn* ‘uderzać piętą, ostrogą’, het. *isparranzi* ‘depczą, rozdeptują’ (\**spṛHénti*), łac. *spernō*, *sprēvī*, *sprētum* ‘oddalić, oddzielić; odrzucać, lekceważyć, gardzić’ (ze zmiany płac. \**spera-* / \**sprā-*). Lit. prs. *spiriū* stoi na miejscu \**spiru*, jak na to wskazuje zgodne świadectwo wed. *sphurāti* ‘kopie nogą’ i cs. *°pīrō* ‘prę, przec’, ros. *pru* (*perétb*) < pie. \**(s)p<sup>h</sup>ṛH-e/o-*. Por. paralele w Stang 1942, 31, 34. — SZ: podwójny refleks *spir-* / *spur-*, por. 1° *spir-* jak wyżej, 2° *spur-*: *spurdėti* ‘miotać się, trzepotać się’ (zob. s.v.), *spūrti* ‘strzępić się’ (zob. s.v.). — WSZ *spyr-*: *paspyréti* ‘posunąć, przesunąć nieco kopnięciem’, *pasispyréti* ‘podpierać się (kijem, laską)’, *spȳriotis* ‘opierać się, sprzeciwiać się’ ob. *spyriuoti(s)* DP ‘wierzgać’ (por. oboczność sufiksów w *dȳroti* / *dyriuoti*, *klejoti* / *klejuoti*). Nomina: *ātspyris* ‘podpora, filar’, *paspyris* SD «wsparcie, wspieranie, fultura, fulerum», *sāspyris* ‘sprzeczką; zderzenie się, starcie się’ (por. *sāsyjis*, *sāmyšis*), *spȳris* ‘kopnięcie’, *spyrȳs* ‘podpórka’, SD «szczebel u drabiny, scandula, gradus scalarum», *spyruōklē* (zob.). — SO *spar-*: zob. *spārdyti* oraz nomina *atsparā*, *sāspara*, *spāras*. — Nowy SO *spair-* ⇐ *spir-*: *spairinti* (zob.).

**spyruōklē** ‘sprężyna’ — nomen instrumenti z neosuf. *-uoklē* (por. *sūpuōklēs* ⇐ *sūpūoti*) oraz WSZ *spyr-*, por. *spirti* m.in. ‘cisnąć, naciskać’. — Vb. denom. *spyruokliūoti* ‘prężyć się, poruszać się sprężyscie’.

**spīsti**, *spintū*, *spitaū* ‘otaczać ze wszystkich stron, okrążyć, osaczać’, *apspīsti* ‘obstąpić, oblec, otoczyć ze wszystkich stron, zgromadzić się wokół’ (*Visi spiste apspito manē* ‘Wszyscy mnie obstąpili’), *atspīsti* ‘wylewać, rozlewać się (o rzece, o rosnącym cieście); roić się, rojem wylecieć lub przylecieć (o pszczołach); przyjść, przyjechać’, *paspīsti* ‘rozproszyc się, porozłazić się (o bydle na pastwisku); wziąć się do roboty’, *prispiisti* ‘zlecieć się (o pszczołach); zejść się, zgromadzić się (o ludziach)’. Infigowana formacja inchoatywna na SZ *spit-* od \**speit-*, por. *spiēstis* ‘roić się’ (LEW 874n., ALEW 50, 959). — Nomina: *spītas* ‘rój’, *spītē* (zob.), *spītras* a. *spītrūs* ‘o krótkim wzroku, niedowidzący’ (⇒ *spītrius* ‘krótkowidz, człowiek niedowidzący’, ⇒ vb. denom. *spītrēti*, *-ju*, *-jau* ‘wyteżać wzrok, śledzić’, *spītriōti* ‘chodzić po omacku’, refl. *pasispitrēti* ‘wypatrzeć sobie, upatrzeć sobie’). Cps. *spītrakis* ‘krótkowidz, niedowidzący’ (por. *akis*). Osobno zob. *spiēčius*. — WSZ *spīt-*: łot. gw. *spītenis* ‘rój’, *spītls* ts. (syn. *spiēts<sup>2</sup>*, *spiētls<sup>2</sup>*, *spiētls*). — SO *spait-* ⇐ *spit-*: *spaityti*, *spaitaū* ‘rozpędzać, rozpraszać’, refl. *spaitytis* ‘rozglądać się (po domu)’, *išsispaityti* ‘rozproszyc się, rozbiec się na strony’. — SO od neopwk. *spis-* (*spīsti*) brzmi *spais-*, por. *išspaisyti* ‘rozpraszać, rozrzucać, rozpędzać, płoszyć (kury)’ < \**spais-sty-*. Paralele: *raistyti* < \**rais-sty-* ⇐ *risti*; *švaistyti* < \**švais-sty-* ⇐ *švis-*. — Nowy SE *speit-* ⇐ *spit-*: *speisti* (zob.).

**spīsti**, *spīsta* (\**spind-sta*), *spīndo*, zwykle z prvb. *ī-*, *pa-* ‘rozbłysnąć, zacząć świecić - o słońcu, księżycu, gwiazdach’, *suspīsti* ‘zaśnić, zabłysnąć’. War. gw. *spīsti*, *spīsta*, *spīndo*. Formacja inchoatywna na *-sta-* do *spīndėti* ‘błyszczec, lśnić, promienieć’ (zob. s.v.). Odpowiednik łot. *spīst*, *spīstu*, *spīdu* ‘lśnić, błyszczec’. — Neopwk. *spīs-*: *spīstelēti* a. *spīsterēti* ‘o słońcu: zaświecić nieco, krótko’.

**spītē** 2 p.a., *spītē* 4 p.a. pot. 1. ‘sprzączka, klamra u pasa’, 2. ‘znaczek przypinany do czapki, gwiazdka’, 3. ‘broszka’, 4. gw. ‘dziurka od klucza’, 5. gw. ‘cunnus’. Nie do końca jasne. Wygląda jak formacja postwerbalna do *spīsti* ‘oblegać, okrążyć’ (zob. s.v.). LEW 875 analizuje \**spi-t-* i mówi o rozszerzeniu *-t-* przy pwk. \**spei-* / \**spēi-* ‘błyszczec’. IEW 981n. zestawia *spītē* ze stang. *spitu* f. ‘rozeń’, stwn. *spizza* f. ‘szpic, kolec’. ALEW 961 nie wyklucza zapożyczenia z germańskiego. — Drw. *spitula* stlit. ‘złoty znaczek u czapki; złota lub srebrna cętka nabita jako ozdoba na pas; koleczyk; ozdobna opaska na głowę’, lit. *spitulas* ‘czerwona plama na twarzy; pieg; iskra’, *spitulyš* ‘jasna plama na łbie zwierzęcia; iskra’.

**spjaūdalas** a. *spjāudalas*, też pl. *spjaudalaĩ*, *-ũ* 3 p.a. ‘ślina splunięta, wypluta, plwocina, flegma’ — drw. na *-ala-* od neoosn. *spjaud-*, którą wyabstrahowano ze *spjāudyti*

(zob.). Suf. *-ala-* jest formantem całej grupy wyrazów oznaczających wydzieliny z żywego organizmu, por. *bezdalaĩ, kosalaĩ, vemalaĩ* (GJL II, § 176). — Drw. *spjaudalis* SD «plwacz», *spjaudālius* 'kto ma zwyczaj pluć, spluwać' (por. *bezdālius*), *spjaudēlis* SD «spluwacz».

**spjāudyti**, *spjāudau*, *spjāudziau* 'pluć, spluwać' (DP *nuspjāudyti* 'upluwać'). Dawne prs. *spjāudžiu*. Odpowiednik łot. *spļāūdīt, -u, -īju* 'pluć, spluwać'. Iteratyw na *-dyti* od *spjāuti* (zob.). Paralele: *plāudyti* ⇐ *plāuti*; *šāudyti* ⇐ *šāuti*. — Neoosn. *spjaud-*: *spjāudinēti* iter. 'pluć, -pluwać', *spjaūdālas* (zob.). Neoosn. *spjāudy-*: *spjāudyklē* a. *spjāudyklā* 'spluwaczka, naczynie przeznaczone do spluwania', *spjāudymas* DP 'plwanie'. — Ciekawą innowacją apofoniczną było dotworzenie do neoosn. *spjāud-* alternantu w st. zanikowym *spjud-*, por. *spjudōti, -ju, -jau* 'spluwać' (por. *pjudyti* ob. *pjūdyti*), *spjudā* a. *spjūdas* 'plwacz', *spjūdelis* ts., *spjudōnas* ts. — WSZ *spjūd-*: *spjūdāuti* 'spluwać; wymiotować', *spjūdas* 'splunięcie'. — Od interi. *spjūkt* - o splunięciu (*Senis spjūkt nusišpšovė ir išėjo*) pochodzą czas. *spjūktelėti* 'splunąć' i *spjūksėti, spjūksi, -ėjo* 'spluwać po trochu'.

**spjāuti**, *spjāunu* (war. *spjāju*), *spjōviau* 'plunąć, pluć', *krauju spjāju* SD «krwią pluię», *nuspjāuti* 'doplunąć, osiągnąć śliną', refl. *nusišpjāuti* 'splunąć (sobie)'. Iter. *spjāudyti* (zob.). Odpowiednik łot. *spļāūt, spļāūju, spļāvu* 'pluć'. W słowiańskim do lit. prs. *spjāju* nawiązuje scs. *pljujō*, czes. *pliji* (gw. *pl'uju*), pol. *pluję* < \*piūje/o-, < pbsł. \*(s)piāu-je/o- (por. BSW 276, Vaillant, GC III, 294). Odpowiedniki ie.: łac. *spuō, -ere* 'pluć, wypluć' < \*spiū-je/o- (por. de Vaan 2008, 583), goc. *speiwan* 'speien' obok gr. πύω 'pluć', wed. *nī śthivati* 'pluje, wypluwa'. Pwk. pochodzenia onomatopeicznego, pie. \*spieṃH- ob. \*ptieṃH- 'pluć' (LIV<sup>2</sup> 583). Por. też ALEW 961: \*sp̥tieṃH-; Derksen 2008, 402: \*(s)pieHu-. — SZ-V: scs. *pljivati* 'pluć, spluwać' z psł. \*pljivati < \*pjivati < \*piu.ūā- < pie. \*(s)piuH-eh<sub>2</sub>-, por. stpol. *plwać* (prs. *pluję*), stczes. *plvāti* (*pluju*, czes. *pliji*), ros. *plevátb* (*pljujú*). Segment *u* jest z pochodzenia wypełniaczem tzw. hiatu lrg., zob. Smoczyński 2003, 95n. Podobną budowę mają infinitiwy scs. *bljivati* 'wymiotować', zam. \*blivati, to z \*blu.ūā- < pie. \*b<sup>h</sup>luH-eh<sub>2</sub>-, scs. *živati* 'żuć' < \*zjivati < \*zjivati < pbsł. \*žiu.ūā- < pie. \*giuH-eh<sub>2</sub>-. — SZ-C: scs. *plinoti* 'plunąć' < \*piū-ne-. — WSZ-V *spjūv-*: *spjūvis* 'splunięcie' (por. *pjūvis* ⇐ *pjāuti*). W słowiańskim por. scs. *oplivati* iter. 'opluwać' < \*pljiva- < pbsł. \*piū-ā-. — WSO *spjov-* < \*spiāu- (albo też neoosn. *spjov-*, wyabstrahowana z prt. *spjōviau*): drw. *spjovimas* a. *spjōvimas* 'plucie, spluwanie' (por. *pjovimas* s.v. *pjāuti*), *kraujo spjavimas* SD «krwią plwanie», *nusišpjavimas* 'splunięcie', *spjōva* c. 'kto często spluwa', *spjovėjas* ts.

**spōgti**, *spōgstu*, *spōgau* gw. 'wytrzeszczyć oczy, wlepić wzrok', *paspōgti* 1. 'zapaść się, wklęsnąć (o oczach)', 2. 'posiniec (od zimna, mrozu)', 3. 'być wycieńczonym przez chorobę' (*paspōgēs vaikas*). War. *špōgti* ts., *sušpōgti* 'zmarnieć, zmizernieć w chorobie'. Bez dobrej etymologii. LEW 876 przyjmuje apofonię *spag-* ⇒ \*spāg- (zob. *spagėti*). — Drw. *spōgčioti* 'piszczyć zduszonym głosem; mówić niewyraźnie, szeptać', *nuspōgčioti* 'paść przez udławienie się - o ptaku, zwierzęciu', *įspoginti* 'wbić, wlepić wzrok', *spogsōti* 1. 'wytrzeszczać oczy, gapić się' (war. *spoksōti*), 2. 'sterczeć', *įspoksōti* 'niedowidzieć'. — SZ *spāg* ⇐ \*spāg-: *spāgti, spangù, spagaũ* 'wytrzeszczyć oczy' (*Akys iš kaktos spañga*). Osobno zob. *spañgas*.

**spragà** 4 p.a. 1. 'otwór, dziura (w płocie), szczelina, przerwa (między zębami)', 2. 'brak, niedostatek, strata', 3. 'rozporek w ubraniu' — sb. postverbale od *spragėti* (zob.). Znacz. etym. 'pęknięcie', stąd 'szczelina' *vel sim*. War. *spragē* a. *sprāgē*, war. *s-mobile*: *pragà*. Odpowiednik łot. *spraga* 'dziura w płocie, odstęp między domami'.

**spragėti**, *sprāga*, *spragėjo* 1. 'trzeszczeć, trzaskać, pękać (pod wpływem gorąca lub mrozu)', 2. 'grzać się na słońcu; prażyć się, piec się', 3. 'błyszcząć, świecić się', 4. przen. 'palić się do czego, niecierpliwieć się'. Z innymi suf.: *spragčioti* 'trzaskać', *spragiōti* 'spadać powodując odgłos; pokapywać; lśnić, błyszcząć', *spragsėti, sprāgsi* 'trzeszczeć' (war.

*spraksėti, spràksi* a. *sprāksia*). Caus. *sprāginti* ‘prażyć, podpiekać; (o mrozie) doskwierać’. Por. bliskoznaczne *sprāigyti* (s.v. *sprīegti*). — Pwk. *sprāg-* prawdopodobnie przedstawia sobą alternant na SZ, który dotworzono do SP \**sprāg-* (zob. *sprógti*). Paralele: \**plāk-* ⇒ *plāk-* (*plok-* : *plākti*); \**spāg-* ⇒ *spāg-* (*spógti* : *spāgti*). Inaczej BSW 276: *spragėti* ⇒ WSO *sprógti*. Jeszcze inaczej LEW 877: *spragėti* to vb. denominativum od *spragà, sprāgē*. — Drw. *spragà* (zob.), *spragatis*, -iēs f. ‘tęgi mróz, trzaskający mróz; upał letni’ (por. *peršatis* ⇐ *peršėti*, *degatis* ⇐ *dėgti*), *sprāgē* ‘mszyca, pchła ziemna’ (szkodnik roślin), *sprāgēs* f.pl. ‘truskawki, *Fragaria*’ : łot. *sprādzene* ‘pewien gatunek truskawki’ (por. *brāškēs* ⇐ *braškėti*), *sprāgilas* (zob.), *sprāgtas* a. *sprāktas* ‘szczutek’, *spragulys* SD<sup>1</sup> «szczudłek, talitrum» [‘prztyczek, szczutek’], *spragumà* ‘tęgi mróz’, *spragus* ‘trzaskający z gorąca - o drewnie; głośny’, ⇒ *sprāgti* (zob.); *spragūtē* bot. ‘rojnik pospolity, *Sempervivum soboliferum*’. — Są w tej rodzinie również dublety z *s-*mobile, por. *pragà* ‘otwór, dziura’ (*Kieno praga, to ir iškada*), *pragumà* ‘przerwa, rozstęp’, *pragumaĩ* m.pl. ‘podstawy czego, początki’, *prāgumas* a. *pragūmas* ‘okazja, sposobna chwila, sposobność, możliwość’, też ‘sposób postępowania, podstawa’. Osobno zob. *próga*.

**sprāgilas** 1. ‘cep do młócenia’, zwykle pl. *spragilaĩ* 3 p.a. ‘cepy’, 2. gw. ‘bijak w cepach’ — dewerbalny rzeczownik na -ilas od osnowy *sprag-*, por. *spragėti* m.in. ‘trzeszczeć’, *spragčióti* ‘trzaskać’ (por. LEW 877). Znacz. etym. ‘narzędzie, którym się trzaska; to, czym uderza się z mocą, powodując powstanie silnego odgłosu, trzasku’. Por. formant w *brizgilas*, *stibilas*. Z innymi suf.: *sprāgelas* ‘cep’, pl. *spragelaĩ* ‘cepy’, *spragėlė* ‘bijak, krótszy kij u cepa’. — Drw. *spragilinē* ‘długa rączka cepa’, SD «bijak u cep, verber flagelli frumentarij» (syn. *rykštē kultuvē*). — N.m. *Spragilaĩ, Spragiliniai*.

**sprāgti**, *spraŋga*, *sprāgo* gw.: *apsprāgti* ‘nieco zaczerwienić się pod wpływem gorąca’, *nusprāgti* ‘opalić się na słońcu’, *pasprāgti* ‘prażyć się, przypiekać się (o ziarnie, kartoflach)’. Budowa wskazuje na vb. denominativum od *spragus* ‘trzaskający pod wpływem ciepła, gorąca’ (zob. *spragėti*). Do tego gwarowe prs. tr. *spragiū* ‘prażę na patelni’ (*spragiaũ, sprāgti*).

**sprāndas** 1. ‘kark, tylna część szyi granicząca z grzbietem’ (*nusisūkti sprānda* ‘skręcić sobie kark’), SD *sprundas* «kark, krczyca, ceruix», 2. przen. ‘ciągło, żelazna część pługa łącząca go z orczykiem’, 3. przen. ‘wygięta część kosy’. Dewerbalny drw. na SO *sprand-* ⇐ *sprend-*, por. *sprėndžiu, sprėsti* m.in. ‘napinać, naprężać’. Znacz. etym. ‘napięcie, naprężenie’ ⇒ ‘mięśnie, które się napręża przy wysiłku (przy ciągnięciu, przy oraniu)’. Por. zdania *Jaučiai stiprūs, jie sprāndu i traukia* ‘Woły [są] silne, one właśnie karkiem ciągną’. *Avies visa syła sprānde* ‘Cała siła owcy w karku’, jak też użycie wyrazu *sprāndas* jako nazwy narzędzia ‘ciągło’. Zob. BSW 278, LEW 877n. — Drw. *sprandinė* ‘karkówka’, cps. *sprandagalvis* ‘człowiek o krótkim a grubym karku’ (por. *galvā*), *sprandikaulis* ‘krąg szyjny’ (por. *kāulas*).

**sprānginti**, *sprānginū, sprānginaũ* 1. ‘jeść suche jedzenie (chleb, kartofle, ser), dławiąc się przy tym’, 2. ‘napychać kogo dając mu dużo jeść’, 3. ‘dusić - o kaszlu’, *užsprānginti* ‘zatkać dziurę’, DP 110<sub>44</sub> ‘rozsadzić kogo (o jedzeniu)’. Causativum z suf. -inti i SO *sprang-* ⇐ *spring-* / *spreng-*, por. *sprīŋgti* ‘nie móc przełknąć, dławić się’, *spreŋgti* m.in. ‘utkwic, uwięznąć’ (zob. LEW 878). Rzadszy war. *sprāngyti*. — Z innymi suf.: *sprāngčioti* ‘dławiąc się kaszleć; niewyraźnie mówić’, *sprānglioti* a. *sprānglioti* ‘pożerać, chciwie jeść, opychać się, jeść krztusząc się’, *sprāngstyti* ‘wtykając zaplatać, pleść; ciasno zapiąć ubranie na sobie’ (⇒ neoosn. *sprangst-*: *sprangstis*, -iēs f. ‘kołeczek do zapinania odzieży’). Odpowiednik łot. *spraŋgāt* ‘ściągnąć sznurem, skrępować’. — Nomina: *priespranga* ‘ciasne miejsce, gdzie się zatyka siekiery’ (*Užkišk kirvį už priesprangos*), *sprāngus* ‘trudny do przełknięcia, nie dający się połknąć’, *sprāngulys* ‘duszenie się przy przełykaniu’. Por. łot. kuroń. *sprānga* a.

*spraņgas, sprāngas*<sup>2</sup> ‘zakłopotanie, kłopot, tarapaty’, *saspranga* ‘rzemień u chomąta’. — Ze słowiańskiego por. odpowiednik bez *s*-mobile, psł. \*prǫžiti ‘czynić napiętym, naprężonym’ (pbsł. \*(s)prang-ī-): cs. *prǫžiti*, sch. *prūžiti*, ros. *пружить*, pol. *prężyc* ‘napinać, wyprężać (piers, mięśnie, grzbiet)’, *naprężyc* ‘napiąć, natężyć’ — causativum do \*pręgo, \*pręgti, scs. *pręgo, pręšti* ‘napiąć, naprężyć’ (zob. *spreņgti*). Nomina: scs. *prōgū* ‘skoczek, konik polny’, pol. *poprąg, -pręgu* ‘pas, rzemień przytrzymujący siodło a. kulbakę’; scs. *sōprōgū* ‘ζεύγος’, rcs. *suprugū* ‘para małżeńska; małżonek’, f. *supruga* ‘małżonka’; \*prōga, sch. *prūga* ‘pasma’, pol. *pręga* ‘krwawa smuga na skórze od uderzenia różgą, biczem; pasmo odmiennej barwy na sierści zwierząt’, *sprężyna* ‘pręt, pasek ze sprężystego materiału’: ros. *пружина* ‘sprężyna; pawąz, drąg do przyciskania siana a. snopów na wozie’. Por. REW II, 454 i III, 47, Boryś 2005, 482n.

**sprāstis**, -sčio 1. ‘kołeczek do zapinania odzieży’ (syn. *sprangstis*), 2. ‘kołek do rozwierania, do podnoszenia kamienia żaren’, 3. ‘wieszak (na ubranie)’, 4. gw. ‘poprzecznie położony drąg do zawieszenia sprawianej świni lub owcy’, 5. gw. ‘deseczka do naciągania płótna’, 6. gw. ‘rozwidłone drewno do suszenia skóry’, *atōsprāstis* ‘naciąg w warsztacie tkackim’. Derywat na -ia- od neoosn. *sprāst-*, wyabstrahowanej drogą metanalizy z frq. \*sprāstyti, etymologicznie: \*sprās-sty-, SO do *sprēsti* m.in. ‘napinać, rozwierać’ (por. łot. *spruostīt* ‘zamykać - w klatce, w więzieniu’ < \*spranstīt, ⇐ \*sprend-). Podobnie zbudowane formacje: *sāmstis* ⇐ *sāmstyti*; *sklaīstis* ⇐ *sklaistyti*; *vařstis* ⇐ *vārstyti*. Inaczej ŽD 330 i GJL § 405 (suf. \*-stja-). — Vb. denom. *susprāstyti* ‘zapiąć na kołek, zwany «sprāstis»’ (*Kailiniai su sprāsciu susprāstyti*).

**sprāusti**, *sprāudžiu, sprāudžiau* ‘wtykać, wpychać, wciskać, wtłaczać, wbijać (klin)’, *pasprāusti* ‘podwinać, wtulić (ogon)’, refl. *isisprāusti* ‘wcisnąć się, wtłoczyć się’; drw. *spraudiklis* ‘drewno służące do rozparcia nóg zwierzęcia podczas zdzierania zeń skóry’. Odpowiednik łot. *spraūst* a. *sprāust*<sup>2</sup>, -žu, -du tr. ‘wtykać, wsadzać’, intr. ‘być wetkniętym, tkwić’. Osnowa *spraud-* jest quasiprymarna, podobnie jak np. *smaug-* (*smāugti* ob. *smāugyti*), *spaud-* (*spāusti* ob. *spāudyti*), *raus-* (*raūsti* ob. *rausyti*). Prs. *sprāudžiu* należało kiedyś do inf. *sprāudyti* ‘wtykać, wciskać, wplatać; rozpierać, rozwierać; szczepić rośliny’, refl. ‘tłoczyć się; żyć w ciasnocie’. Forma anitowa \*sprāūdyti było kiedyś iteratywem na SO *spraud-* ⇐ \*spriaud-, por. gw. pdg. *spriāusti, spriāudžiu, spriāudžiau* ‘wtykać, wpychać’, *prisprāusti* ‘przycinać, przydusić’, *susprāusti* ‘ścisnąć, stłoczyć’ (do tego innowacyjne iterativum w postaci *spriāudyti* ‘spraudyti’). Transponat pie. \*spreūd-, \*sproud- ‘spritzen, schnell hervorkommen, sprießen’, por. IEW 994n., LEW 879 (tu rekonstrukcje pie. \*sprēu(d)-, \*sprōu(d)-). — Neoosn. *spraudy-*: *spraudyklē* ‘proca’ (por. *vētyklē* ⇐ *vētyti*). — Neopwk. *spraus-*: *sprāustas* ‘drewniany przedmiot służący do rozpierania’, *sprāustūkas* ‘drewniany guzik, klin, zatyczka’, *sprāustūvai* m.pl. ‘kleszcze’. Por. łot. *spraūstīt* frq. ‘wtykać, zatykać’ (\*spraus-stī-), *spraūslis* ‘klin; przedmiot do rozpierania; miejsce, gdzie się zatyka płonące łuczywo’. — SZ *sprud-*: *sprūdūklas* ‘drewno, pręt do rozpierania płótna przy tkaniu’ (o neosuf. -uklas jest mowa s.v. *kabūklas*), *sprūdūklis* ‘zasuwka’, *sprūdulas* ‘drewniana zatyczka’. — WSZ *sprūd-*: *sprūsti* (zob.).

**sprēdika** lub *sprēdikis, sprīdikis, -io* 1. ‘kazanie w kościele protestanckim’, 2. przen. ‘strofowanie, perora moralizatorska’ — zapoż. ze śrdn. *predikie* (GL 118, LEW 879; por. stwn. *prediga*). Stąd też łot. (*s*)*predikis* ‘kazanie’ (Jordan 83). Por. nwn. *Predigt* f.

**spreņgti**, *sprengiū, sprengiaū* 1. tr. ‘pchać, wpychać w ciasne miejsce’, 2. ‘rozpinać (żagiel)’, 3. intr. ‘utkwic (w gardle), utknąć (o wozie we wrotach)’. Cps. *įspreņgti* ‘wetknąć, wepchnąć; zaprząć (konia do wozu)’, *paspreņgti* ‘coś czymś podeprzeć, rozpiąć (żagiel, sidła), zaprząć (konia do wozu)’, intr. ‘utkwic, uwięznąć w czym’ (*Pasprengė paršas į tvorą* ‘Prosię utkwilo w płocie’). Refl. *spreņgtis* ‘wpychać się, wciskać się; klócić się’, *įsispreņgti*

‘utkwąć, utknać (o ości w gardle, o wozie w wąskich wrotach)’, *rankàs įsispreñgus stovėti a. įsispreñgęs stovėti* ‘stać, trzymając się za boki, wzięwszy się za boki’. Drw. *spréngsėti, spréngsiu* (3 os. *spréngsi*), *spréngsėjau* ‘krztusić się przy zadławieniu, kasłać, kaszleć’ (akut wtórny). — Odpowiednik łot. *spreñgt, spreñdzu* ‘mocno zawiązać, zasznurować; wcisnąć, wsadzić’. Z *s-mobile* do pie. *\*(s)preng<sup>h</sup>*- ‘naprężyć się; skoczyć’ (LIV<sup>2</sup> 583 rekonstruuje znaczenie jako ‘springen’, zaś BSW 278, s.v. *\*sprengō* jako ‘spannen’). Zob. też LEW 879n., ALEW 962n. Z germańskiego por. stisl. *springa* ‘pęknąć, zerspringen’, stang. *springan* ‘pękać’. Odpowiednik psł. na SE *\*pręgō, \*pręgti*, por. scs. *pręgō*, 3 os. *pręžetū, pręšti* ‘napiąć, naprężyć’, *pripřęšti* ‘przyłączyć, złączyć’ (*sūpręgnōti sę* ‘ożenić się’), ros. *sprjagú, sprjačb* ‘sprzęgnąć’, sch. *sprégnēm, spréci* ‘sprzęgnąć, zaprzęgnąć’, czes. *spřáhnout* ts., stpol. *sprzegę*, 3 os. *sprzęże, sprzác* (*do-, prze-, s-, w-, wy-, za-*, dziś *zaprzęgnę, zaprzác* ‘nałożyć koniowi, wołowi uprzęż i połączyć ją z pługiem a. wozem’; iter. *\*pręgati*, pol. *sprzęgać, zaprzęgać, wyprzęgać* (konie). Zob. REW II, 454, Boryś 2005, 571n. — SZ *spring-*: *sprīngti* (zob.). — SO *sprang-*: *spranginti* (zob.).

**spręsti, spréndžiu** (zam. *\*sprendu?*), *spréndžiau* 1. ‘cisnąć, rozpierać, pchać’, 2. ‘napinać, rozciągać (tkaninę)’, 3. ‘rozwierać (palce dłoni), mierzyć piędzią’, 4. ‘zaprzęgać (konie)’, 5. ‘utkwąć (wzrok)’, 6. przen. ‘rozpatrywać, rozważać, osądzać, rozwiązywać (zadanie), wnioskować, decydować’, *nuspręsti* ‘postanowić, zawyrokować, uchwalić’, *suspręsti* ‘ściągnąć, ścisnąć czym, mocno opasać’. Refl. *spręstis* ‘wciskać się’, *įsispręsti* ‘wziąć się pod boki’ (syn. *įsiremti*). War. nieakutowy *spręsti*. Odpowiednik łot. *sprīest, sprīēžu, sprīedu* ‘rozewrzeć, rozciągnąć; mierzyć, oceniać, rozważać’. Pbsł. *\*(s)prend-* < pie. *\*(s)prend-* ‘napinać, naprężać’ (LIV<sup>2</sup> 582, BSW 278, LEW 880). Akut lit. niejasny. — Drw. *sprendimas* ‘decyzja, stwierdzenie, rozwiązanie’, *sprendinys* ‘uchwała, decyzja’, *sprendžiamasis balsas* ‘decydujący głos’. — Neopwk. *spręs-*: *sprëndinti* ‘mierzyć piędzią’, nomina: *paspręstė* ‘popręg siodła; strzemień’, *spręsena* ‘sposób wnioskowania’, *spręsmas* ‘wniosek, rozstrzygnięcie (w rozumowaniu)’, *spręstūvai* m.pl. ‘rama do rozpięcia tkaniny przy szyciu’, *spręstūvas* ‘część krosien’, *spręzlis* (*Spręzlis, kad netrauktų audeklas*) — ze *\*spręslis* przez udźwięcznienie *sl > zl* (por. *mēsliava > mēzliava* s.v. *mēsti*). — SZ *sprind-*: *sprindis* (zob.). — SO *sprand-*: *sprándyti* ‘koziółkować, skakać’, nomina: *sprándas* (zob.), *sprąstis* (zob.). — Lit. gniazdo *sprend-*, *sprind-*, *sprand-* przez *s-mobile* znajduje nawiązanie w słowiańskim. Por. SE *pręd-* < *\*(s)prend-* lub *\*(s)prind-* (Stang 1942, 34): scs. *pręgō, pręsti* ‘vήθω, prząść’, ros. *prjadú, prjastb*, czes. *předu, přisti*, pol. *przędę, prząść* ‘wysnuwać i skręcać nitkę z przedziwa, przerabiać włókno na nici’ (znaczn. etym. ‘ścieśniać pasmo włókien w celu skręcenia go w nić’), ros. *prjádab, prjánub* ‘skakać, podskakiwać’. Nomen: *\*prędja*, cs. *prěžda*, ros. *prjáza*, pol. *przędza* (⇒ *przędziwo* ‘materiał, z którego wyrabia się przędzę’). — SO *\*prōd-* < *\*(s)prand-*: psł. *\*prōdū-kū*, por. slń. *pródek* ‘gorliwy, odważny’, ukr. *prudkýj* ‘szybki, porywczy, gwałtowny’, czes. *prudký* ‘szybki, silny; ostry, nagły, porywczy’, pol. *prędk* ‘odbywający się w krótkim czasie, w szybkim tempie, szybki, zwinny’; nierozszerzone *\*prōdū* ukazuje się m.in. w bg. gw. *prūd* ‘szybki, niecierpliwy, porywczy’, serb. gw. *prūd* ‘zaniepokojony, niespokojny; gniewny, dziki’, zob. Boryś 2005, 482.

**sprięgti, sprięgiu, sprięgiau** 1. ‘prztyknąć, dać prztyka’, 2. ‘zepchnąć’, 3. ‘odskoczyć, odprężyć się (o czymś wcześniej przygniecionym)’, 4. ‘skoczyć, wyskoczyć (o świerszczu, rybie)’. Drw. *sprięgura* ‘szumowina zbierająca się na powierzchni zupy podczas gotowania; kożuch na mleku’ (z rzadkim suf. *-ura*, zob. GJL II, § 263). — SO *spraig-*: *spráigyti* ‘podskakiwać, brykać (o cielętach, kozach, prosiętach); pękać z gorąca, trzaskać (o szczapie w ognisku); prztykać’ (por. łot. *spraīgāt* ‘pękać, trzaskać, trzeszczeć’, ⇒ *spraīga* ‘szczelina, szpara, luka’), *paspráigyti* ‘szybko skądś wrócić’, *spraigstýti* ‘prztykając usuwać, np. okruchy ze stołu’. — SZ *sprig-*: *sprigti, sprigù, sprigāu* ‘dać prztyka, prztyknąć, lekko trącić,

uderzyć; odskoczyć po przyciśnięciu; trysnąć (o krwi); energicznie rzucić', *sprigčioti*, -ju, -jau 'skakać, podskakiwać'. Odpowiednik łot. *spridzēt*, -u, -ēju 'tryskać, bryzgać'. Jest prawdopodobne, że rodzina apofoniczna *srieg-* / *sraig-* / *srig-* ukształtowała się na podstawie interii. *sprigt* - np. o ruchu konika polnego, *sprýgt* - o skoku, nagłym upadku, wypadnięciu skądś. Bez etymologizacji w LEW 881 i 877 (s.v. *spráigyti*). — Drw. *spriginti* 'prztyknąć w butelkę' (dla sprawdzenia oddźwięku szkła), *nuspriginti* 'pobiec, polecieć', *sprigsas* a. *sprigtas* 'prztyk, szczonek' (z metatezą *kt* > *tk*: *spritkà* ts.), *sprigis* ts.

**sprindis**, -džio 1. 'piędź, dawna miara długości równa odległości od końca kciuka do końca środkowego palca rozpostartej dłoni' (war. *sprindys*), SD<sup>1</sup> «piędź, palmus, spithama», 2. 'krótki odcinek czasu', 3. 'krok' (*Jis išlipo, tokiais sprindžiūkais i nusprindžiavo*), 4. 'motyl witalnik naostrzak, Semiothisa clathrata', też 'Hipparchus papilionaria' i 'poproch cetyniak, Bupalus piniarius'. Odpowiednik łot. *sprīdis* 'piędź'. Dewerbalny drw. z suf. -ja- i SZ *sprind-* ⇐ *sprend-*, por. *sprēndziu*, *sprēsti* m.in. 'rozciągać, rozwierać palce dłoni'. Znacz. etym. n. act. 'rozwarcie' (por. psł. \*pēdi 'piędź' s.v. *spēsti*. Paralela: *vīngis* 'skręt, zakręt' ⇐ *vēngti*. Zob. GJL II, § 83, LEW 881, Karulis II, 274, ALEW 963. — Drw. *sprindinis* adi. 'o szerokości piędzi', *sprindiniai lašiniai* m.pl. 'słonina na piędź szeroka'. Por. łot. *sprīdītis* 'paluch w rękawicy'.

**sprīngti**, *springstū*, *springaũ* 1. 'nie móc przełknąć, dławić się, więznąć w gardle', 2. 'krztusić się, kaszlać uporczywie', 3. 'chciwie jeść, pochłaniać', 4. 'bez umiaru pić wódkę, chlać', *įsprīngti* 'uwięznąć, utkwieć, stanąć w gardle' (syn. *įsmigti*, *įsrigti*, *įstrigti*), *nusprīngti* 'zadławić się, udławić się' (*Jis nusprīngo, t.y. numirė*), *pasprīngti* 'udławić się czym' (*paspringo nuog tų ašakų* SP II, 85<sub>1</sub> 'udawili się temi ościami'), *pasprinkt* SD «zachłystnąć się», *paspringstu* SD<sup>1</sup> «dawię się» (syn. *smaugiuosi*). Formacja inchoatywna z suf. -sta- i SZ *spring-* ⇐ *spreng-* / *sprang-*, zob. *sprengti*, *spranginti*. Odpowiednik łot. kuroń. *springt*, *springstu*, *springu* 'wypreżać się; wystawać, sterczeć', *sprīngt* 'cisnąć się, tłoczyć się; jeść po kryjomu; napychać się, obżerać się'. Por. LEW 881. — Drw. *sprīngčioti* 'dławiąc się kaszleć, krztusić się' (*Kad į gerkle šapas, ašakas įspringsta, tada springčio[ja]* 'Jeśli do gardła dostanie się żdźbło, ość, to się kaszle'), *springėti* a. *springėti* 'krztusić się; kaslać, pokasływać', *springsėti* a. *springsėti* 'chrząkać; dławić się', *springsoti* 'być utkwionym, wystawać, sterczeć'. Nomina: *springinys* 'zator, przeszkoda (z lodu, drzew)', *springla* peior. 'chciwiec', *springūs* 'nie dający się połknąć, dławiący' (syn. *sprangūs*), *sprinklė* peior. 'żarłok, nienasyconiec' (\*spring-klė). — SO *sprang-*: *spranginti* (zob.).

**sprógti**, *sprógsta*, *sprógo* 1. 'pękać, rozrywać się, wybuchać', 2. 'wypuszczać pączki', 3. wulg. 'zdychać', 4. wulg. 'żreć, chlać', *įsprógti* 'nadpęknąć', *išsprógti* 'wystąpić na wierzch, wylupić się; pęknąć, rozwinąć się (o pączkach, liściach)', *nusprógti* 'rozpęknąć się; zdechnąć', *prisisprógti* 'nażreć się, nażłopać się', *sprógsta mēdžias* SD «pąkowicie puszcza drzewo, germinat planta, turgent gemmæ in arbore». Odpowiednik łot. *sprāgt*, *sprāgstu*, *sprāgu* 'trzeszczeć, pękać, rozrywać się; rozwijać się - o pąkach; wypalić - o strzelbie'. Pb. \*sprāg- przedstawia intensivum od \*sprēg- (transponat pie. \*spreh<sub>1</sub>g-?), utworzone z udziałem nowej apofonii \*ē ⇒ \*ā. Paralele: *glóbtī* ⇐ *glēbtī*; *gróbtī* ⇐ *grēbtī* (zob. Kuryłowicz 1956a, 210). Nie ma śladu po †spruog- < \*sprōg- < \*sproh<sub>1</sub>g-. Formy na SE \*sprēg- przetrwały w jęz. łotewskim, por. *sprēgt* 'trzeszczeć, pękać', iter. *sprēgāt* 'pękać, trzaskać (o drzewie w ognisku); kropić wielkimi kroplami, pryskać, tryskać', *sprēdzināt* 'mżyć' (*sprēdzināma viela* 'materiał wybuchowy'), nomina: *sprēga* 'iskra; kropla; rysa, pęknięcie', *sprēgains* 'popękany, z rysami; tęgi - o mrozie', *sprēgaini laiki* m.pl. 'przejmujące zimno', *sprēgans* 'kruchy, łomki; bardzo zimny; tryskający', *sprēguonis* a. *sprēguona laiks* 'tęgi mróz'. Rekonstrukcja pie. \*(s)p<sup>h</sup>reh<sub>2</sub>g- 'rozerwać się (z hukiem)' w ALEW 964 pozostawia bez wyjaśnienia łotewski refleks *sprēg-*. — Pb. \*sprāg- łączy się via s-mobile z psł. \*prag-, por. pol. *pragnąć* 'chcieć pić; usilnie chcieć czego', sch. *zāpragnēm*,

*zapràci* ‘o krowie: przestać dawać mleko’. Caus. cs. *pražiti*, sch. *prāžiti* ‘smażyć, piec’ (też intr. ‘pękać, trzaskać, wybuchać’, por. lit. *sprógti*), ukr. *prāžyti* ‘smażyć’, czes. *pražit* ‘wysuszać przez przypiekanie, wypalać; piec - o słońcu; szybko strzelać’, pol. *prażyć* ‘oddziaływać gorącem, piec, przypiekać; strzelać, razić pociskami’. Zob. BSW 276n., LEW 882, Boryś 2005, 481. — Drw. *sproginėti* iter. ‘pękać, wybuchać, eksplodować’, *sproginti* a. *sprogdinti* caus. ‘wysadzać w powietrze, rozsadzać (wybuchem); powodować pękanie pąków’, stlit. ‘prażyć’, SD *sproginu* «prażę, frigo, torrefacio» (*sproginti žirniai* m.pl. SD<sup>1</sup> «groch prażony, pisum suffocatum»). Nomina: *nūsproga* ‘zdechłak, cherlak’, *sproga* ‘szczelina, szpara, wyrwa, otwór; pączek, pęd, latorośl; iskra’ (osobno zob. *prōga*), *sprōga* przest. ‘sposobność, okazja do czego’, *sprogėjas* peior. ‘pijak’, *sprogėlà* a. *sprōgela* ‘pęknięcie, szczelina (w drzewie); rozcięcie (w ubraniu); iskra’, też ‘pąk’ (*Jau sprogėlà leidžia lapus*), SD<sup>1</sup> *sprogėlė* «pąk, gemma, germen, oculus arboris», *sprogėlė* ‘szczapka, która odskoczyła od palącego się polana’, *sprōgena* a. *sprōgena* ‘padlina, ściervo; wychudłe zwierzę, zdechłak’ (por. *nusprógti*), też ‘iskra’ (*Sprōgenos sproginėja*), *sprogilà* ‘skacząca iskra’ (por. suf. w *augilà*), *sprogimas* ‘wybuch, eksplozja’, SD «pąkowania puszczenie, germinatio», *sprógymė* ‘szczelina, szpara’, *sproklė* (zob.). Cps. *išsprógtakis* ‘mający wylupiające oczy’ — przez elizję z *\*išsprogta-akis*. — Neopwk. *sprogs-* (≡ *sprógstā*): *sprōgsmas* a. *sprógsmas* ‘wybuch’ (por. *rūksmas* ≡ *rūksta*; *výksmas* ≡ *výksta*), *sprōgsena* ‘padnięcie zwierzęcia’ (*Jau pri pat sprōgsenos buvo tas paršelis*), war. *sprōgsēna* (zmiana *ks* > *kš* jak np. w *bėgsēna*), *sproksnelė* b.z.a. ‘pęd, latorośl’. Por. łot. *sprāgstināt* caus. ‘sprawiać, że pęka, rozrywa się’. — Podwójny refleks SZ *spirg-* / *spurg-* (por. *spirti* / *spūrti*, *skiŗbti* / *skuŗbti*): 1° *nuspirgti*, *-spirgsta*, *-spirgo* ‘uprażać się, spalić się’, *spirgėti* ‘smażyć się, skwarzyć się’ (zob. s.v.), 2° *spūrgas* ‘pączek, szyszka chmielu’ (zob.). Nawiązanie sti. *sphūrjati* ‘pęka, rozrywa się; pojawia się’. — Na gruncie intrabałtyckiej apofonii SP *ā* ⇒ SZ *ā* powstał neopwk. *sprag-*, zob. *spragėti*.

**sproklė** 4 p.a., *sprōklė* 2 p.a.<sup>477</sup> 1. ‘podłużna rysa, podłużny wąski otwór, szpara, szczelina, rozpadlina’, 2. ‘odstęp między zębami’, 3. peior. ‘paszcza, pysk’, 4. gw. ‘tyłek’ (war. *sprōkla*), 5. gw. ‘części płciowe kobiety’ (por. łot. *sprākle* ‘tyłek; narządy płciowe’). Sb. c. ‘żarłok’. Przez degeminację z *\*sprok-klė*, to z *\*sprog-klė* — nomen deverbativum od *sprógti* ‘pękać, rozrywać się’ (zob. s.v.). Znacz. etym. n. act. ‘pęknięcie’, ⇒ ‘szczelina, szpara’. Por. *būklė* ≡ *būti*; *gerklė* ≡ *gerti*. Paralele na degeminację: *auklė*, *kaŗklas*, *žirklės*. — Cps. *sprokladañtis* ‘czyje zęby są rzadko rozstawione’ (por. *dantis*). — Neoosn. *sprokl-*: *sprōklėna* c. ‘chudzielec, mizerak’, *sproklỹs* ‘nienasyceniec’, *sproklūs* ‘żarłoczny - o zwierzęciu’.

**sprovā**, -ōs 4 p.a. stlit. 1. ‘sprawa, kwestia; zajęcie, obowiązek’, 2. gw. ‘sprawa sądowa’ — zapoż. z pol. *sprawa*, -y, błr. *správa*, -y. — *sprovavóti*, -ju, -jau stlit. ‘czynić, robić, skuteczniać, wykonywać, postępować, zajmować się czym’ — zapoż. z pol. przest. *sprawować*. Zob. SLA 205, LEW 883.

**sprūkti**, *sprunkù* (war. *sprūkstu*), *sprukaũ* ‘uciekać, umykać’, *įsprūkti* ‘wbiec, wleźć gdzie’, *išsprūkti* ‘wybiec, wyrwać się, wydostać się, uciec, umknąć’, *pasprūkti* ‘ujść, uciec, zbiec, umknąć’. Starszy war. *sprūgti*, *sprungù*, *sprugaũ*. Odpowiedniki łot.: *sprukt*, *sprūku*, *spruku* ‘uwolnić się, uciec’ obok *sprudinātiēs* ‘przepychać się, przeciskać się’. Odpowiednik psł. *\*prūg-*: serbsko-cs. *isprūgnōti* ‘wystąpić, wyskoczyć’. Zob. LEW 883 (w BSW brak jest odpowiedniego hasła). — SO *\*spraug-*: łot. *spraũgt* ‘grubo mleć, mleć na śrutę’, *spraũga* ‘szczelina, szpara, rysa; dziura w płocie’. — WSZ *\*(s)prūg-* zostawił ślad w

<sup>477</sup> Wymieniony przez Būgę, RR II, 409 i cytowany w LEW 883 typ akcentowy *sprōklė* nie został przez LKŽ potwierdzony. HYPERLINK \l "XFN13"

słowiańskim, por. ros. *пры́гать*, *-aju* ‘skakać’, *пры́гнуць* ‘skoczyć’, *пры́жок* ‘skok, podskok’ (REW II, 452; IEW 846: pie. \*preu-g-).

**sprūsti**, *sprūsta*, *sprūdo* 1. ‘ześlizgiwać się, spadać z trzonka, np. o siekierze’ (*Kirvis sprūsta nuo koto*), 2. ‘wymykać się z rąk (o ojcowiznie)’, 3. ‘poślizgnąć się, np. na mokrej glinie’, 4. ‘cisnąć się, tłoczyć się (w wąskim, ciasnym, miejscu)’, *įsprūsti* ‘wpaść (w ciasne miejsce), wcisnąć się; wbiec, wskoczyć’, *išsprūsti* ‘wypaść, wysunąć się (z rąk); usunąć się spod nóg (o ziemi, lodzie); wypaść (z zawiasów), wyrwać się (z rąk), wydostać się, wydobyć się, wymknąć się, wyskoczyć, wybiec’, *nusprūsti* ‘ześlizgnąć się (i upaść w dół); umrzeć’, *pasprūsti* ‘wymknąć się, uciec’. Formacja inchoatywna z suf. *-sta-* i WSZ *sprūd-* ⇐ *spraud-*, por. *sprāusti* ‘wtykać, wciskać’. Odpowiednik łot. *sprūst*, *sprūstu* (war. *sprūžu*), *sprūdu* tr. ‘wciskać, wsadzać’, intr. ‘być wciśniętym, tkwić’. — Drw. *sprūdinēti* ‘osuwać się, ześlizgiwać się (z trzonka)’, nomina: *sprūdā* ‘urwisko; ślizg’, *sprūdis* ‘uskok’. — Neopwk. *sprūs-*: *sprūsčioti* ‘ześlizgiwać się, ślizgać się’ (war. *sprus-*: *sprusčioti* ‘iść ślizgając się - o kurach na lodzie’), *sprūstelēti* ‘pośliznąć się mocniej’, nomina: *sprūstis*, acc. *sprūstī* ‘mnóstwo stłoczonych ludzi, tłok, ścisk, tłum’ (war. *sprūstas*, *sprūstē*), *sprūstojas* ‘kto umyka, zbieg’, *sprūstūvas* ‘część krosien tkackich’. Tu też interi. *sprūst* - o poślizgnięciu się, o wymknięciu się skądś (war. *sprūst*).

**spūgti**, *spungū*, *spugaũ* gw. ‘pryszczyć się, pokrywać się pryszczami’. War. *s-mobile*: *pūgti*, *pungū*, *pugaũ*. Formacja na SZ *spug-* od *spaug-* (zob. niżej). Por. LEW 863, bez jasnej etymologii. — Neoowk. *spung-*: *spungē* ‘ropny wykwit na skórze, pryszcz, krosta’. LEW 884 (s.v. *spungē*) za K. Būgą postulował pwk. pb. \*speng-, z refleksem SO w postaci łot. kuroń. *spanga* ‘pęcherz na ręce, nodze; oparzelina’. Przywoływał dawne nawiązanie ie. do gr. σπόγγος ‘gąbka; migdały w gardle’ i łac. *fungus* ‘grzyb’. Oba te wyrazy — wraz z orm. *sownk/g* ‘grzyb; drzewo korkowe’ — uważa się dziś za zapożyczenie ze źródła nieindoeuropejskiego, zob. Beekes 2010, 1385, de Vaan 2008, 250 (\*sp<sup>h</sup>ong- vel sim.). — SO *spaug-*: *spāugas* ‘pryszcz, krosta’, ⇒ vb. denom. *spaugiوتي* ‘pokrywać się krostami’. — War. *spuog-*: *spūogas* ‘pryszcz, krosta; plamka, kropka, pieg; bąbel na powierzchni wody’ (war. *špūogas*), ⇒ *spuogiotas* ‘pryszczaty, krostowaty; nakrapiany, plamisty’, vb. denom. *spuogiوتي* ‘pokrywać się krostami’. Por. takie oboczności, jak *daub-* / *duob-*, *kaup-* / *kuop-*.

**spurdėti**, *spūrdū*, *spurdėjau* 1. ‘miotać się, szamotać się, trzepotać się, wyrwać się (o schwytanym ptaku, rybie w sieci, prosięciu w worku)’, 2. ‘ruszać się, być w ruchu’, 3. ‘poruszać (skrzydłami, liśćmi na drzewie)’, 4. ‘szybko iść, spieszyć’, 5. ‘sprzeciwiać się, okazywać niezadowolenie, kaprysić’. Formacja duratywna na *-ė-* od neopwk. *spurd-*, który został wyodrębniony z formacji prs. intr. \*spūr-da ‘miotać się’. Ta ostatnia mogła być refleksem pie. \*(s)p<sup>h</sup>rH-d<sup>h</sup>e-. Por. oboczny refleks SZ w postaci *spir-*: *spirti* (zob.). Formant *-d-* powraca w dwu innych formacjach: 1° caus.-iter. *spirdyti*, *-au*, *-iau*: *įspirdyti* ‘napierać, naciskać’, *nuspidyti* DP ‘wkorzenieć, zasadzić’, *paspirdyti* ‘podeprzeć (ścianę, wrota, chatę)’, DP ‘podeprzeć’, *prispidyti* ‘przyprzeć, zmusić do czego’, *užspirdyti* ‘zaprzeć (drzwi)’, drw. *atspirdinėti* ‘otwierać, odmykać (drzwi)’, *atsispirdinėti* ‘podpierać się, wspierać się na kiju’, *paspirdinėti* ‘podpierać (gałęzie drzew owocowych)’, 2° iter. *spárdyti* ‘wierzgać’ (zob. s.v.). — Na podstawie prs. inchoat. \*spurd-stu, które zmieniło się w *spūrstu*, powstał pdg. *spūrsti*, *spūrstu*, *spūrdau* ‘bić skrzydłami, trzepotać; sprzeciwiać się, buntować się’. Neopwk. *spurst-* stał się osnową pdg. *spurstėti*, *spūrstu*, *-ėjau* ‘szamotać się, wyrwać się; grymasić, okazywać niezadowolenie’ (por. *rūkstėti*, *smilkstėti*). — Udźwięcznienie *r-st* > *rzd* zamieniło prs. *spūrstu* w *spūrzdu* (por. *žvirzdas* < \*žvirstas), w następstwie czego pdg. przybrał postać *spūrsti*, *spūrzdu*, *spūrzdau* (prt. dotworzone do prs.). Z drugiej strony, gdy prs. *spūrstu* zostało pojęte jako \*spurt-stu (por. *kurstū* ‘głuchnę’ < \*kurs.stu < \*kurt-stu, prt. *kurtaũ*), to pojawiło się prt. *spurtaũ* (inf. *spuršti*).



**spùrgas**, pl. *spurgaĩ*, -ũ 3 p.a. 1. 'szyszka chmielu', 2. 'pączek liściowy rośliny', 3. 'pączek kwiatowy', 4. 'bazia, kotka (wierzby, olchy, brzozy) - o kwiatach nie okrytych płatkami', 5. 'frędzla' (SD<sup>1</sup> *spurgai* «frędzla»), 6. 'owalny, okrągły wisiorek', 7. 'wyprysk na skórze, pryszcz', 8. 'garstka włosów, wełny, kłak', 9. 'płetwa', 10. 'pióro klucza', 11. 'żerdź z grubszym końcem do płoszenia, pędzenia ryb' (syn. *spurkstà*). War. *spùrga*, *spurgà*. Nawiązania łot.: *spuřga* 'włókno, strzep', *spurgas* f.pl. 'szyszki chmielu', *spurdze* 'szyszka chmielu; bazia, kotka', *spurguls* 'małe żywe dziecko'. Akutowany morfem lit.-łot. *spurg-* jest refleksem pie. \*sp<sup>(h)</sup>rh<sub>2</sub>g- jako st. zanikowego do pie. \*sp<sup>h</sup>reh<sub>2</sub>g- (transponat), por. *sprógti* 'pękać, rozrywać się; wypuszczać pączki, liście' (*Jau išsprogo spurgaĩ*). Por. LEW 886. — Oboczny refleks SZ *spirg-* widać w *spirgti*, zob. *spirgėti*. — Drw. *spùrganos* f.pl. 1. 'szyszki chmielowe', 2. 'bazie, kotki na gałęzi brzozy, wierzby', 3. 'kłaki', też o zmierzwionej, zlepionej wełnie na owcy, ⇒ *spùrganelis*, -ė: *Spùrganele mano!* 'Pączuszkę ty mój!' (w zwrocie do dziecka). — Wyrazy o pisowni fonetycznej *spurk-*: *spurkstà* 'żerdź do pędzenia ryb', *spuřktas* 'siatka na kiju do podchwytywania ryby, kasar', *spurktus* 'sieć na ryby w kształcie worka rozpiętego na kabłakach, sak' (por. LEW 886). — Vb. denom. 1. *spurgáuti* 'zbierać szyszki chmielowe', 2. *spùrginti* 'napędzać ryby do sieci przy pomocy «spurgas»', 3. *spurgúoti* 'wypuszczać pąki; obszywać (chustę) frędzlami', *apspurgúoti* 'obedrzeć się, wystrzępić się' (*apspùrgėlis* 'obszarpaniec, obdartus'), 4. *spuřgti*, *spuřgsta*, *spuřgo*: *apspuřgti* 'pokryć się pączkami', *atspuřgti* 'wystrzępić się', *suspuřgti* 'zmizernieć, zmarnieć'. — Wciąż słabo ugruntowane jest nawiązanie do tej rodziny stpr. wyrazu *spurglis* Ev 'wróbel, Sperling' (zob. Būga, RR II, 129, PKEŽ 4, 146). Beekes 2010, 1386 wymienił *spurglis* wraz ze stwn. *sperke* w kontekście gr. σπορυ-ίλος m. 'jakiś ptak' (prawdopodobnie 'wróbel') i wyraził przypuszczenie, że jest to wyraz substratowy lub wędrowna nazwa ptaka.

**spùrti**, *spũra* (war. *spuřra*, *spùrsta*), *spũro* 'strzępić się - o brzegach tkaniny'. Pwk. *spur-* może być obocznym do *spir-* refleksem pie. SZ \*(s)p<sup>h</sup>rh- : \*(s)p<sup>h</sup>erH- (zob. *spirti*, *spurdėti*). Paralele: *dùrti* ob. *dirti*; *tułžti* ob. *tiłžti*. Odpowiednik łot. *spurt*, *spurstu*, *spuru* 'rozłazić się, strzępić się'. — Drw. *spuraĩ* m.pl. 'strzępy odzieży; frędzle'. Tu pewnie też WSZ \*spūr- w postaci war. *špũras* coll. 'źdźbła, drobne gałązki; drobne bezwartościowe rzeczy; małe rybki; małe dzieci' (⇒ pol. gw. *szpur* 'rzeczy drobne; małe dzieci', drw. *szpuruk* 'małe dziecko', por. Zdancewicz 350).

**spurzdėti**, *spùrzdū*, *spurzdėjau* 'wyrywać się, trzepotać się (o schwytanym ptaku, rybce, o trzymanej pod pachą kurze); machać, bić skrzydłami' — drw. duratywny od neopwk. *spurzd-*, wyabstrahowanego z prs. *spùrzdū*, to ostatnie z sonoryzacji w *spùrstu*, zob. inf. *spùrsti* s.v. *spurdėti*. War. *spurzėti*, *spùrzu*, -ėjau (por. *veizėti* < *veizdėti*).

**sraigyti**, *sraigau*, *sraigiau* 1. 'wtykać, obtykać zielonymi gałązkami (ściany domu) dla ozdoby; ciskać, rzucać', 2. 'narzynać śrubę, gwintować' (war. akc. *sraigyti*), *nusraigyti* 'naciąć, narznąć (gwinty); poutykać, pooznaczać miejsce zasiewu zatkniętymi gałęziami', refl. *pasisraigyti* 'uchylić (sukni), podkasać się'. Iteratyw z suf. -yti i SO *sraig-* ← \*sreig-, por. *sriėgti* 'nacinać gwint'. — Drw. *sraigas* 'zatknięta wiecha jako znak graniczny', *sraigtas* 'śruba, gwint' (⇒ *sraigtinis* 'kręty, kręcony', *sraigtiniai láiptai* m.pl. 'kręte schody'), cps. *sraigtāsparnis* neol. 'śmigłowiec, helikopter' (dosł. 'taki, co ma śrubę zamiast skrzydła', por. *spařnas*). Tu też *sraigė* a. *sraigė* 'ślیمak, Gastropoda', n.rz. *Sraigė* a. *Sraigė*.

**sraujà** 4 p.a. 1. 'prąd w rzece, nurt wody', 2. przen. 'powiew wiatru' — formacja na -jā- od *srau-* jak w *sravēti* 'ciec, płynąć' (zob. s.v.). Odpowiedniki bśl. ze wstawnym *t*: łot. *strauja* 'silny prąd wody', scs. *struja* 'prąd wody, strumień', ros. *strujá* 'struga, nurt; powiew (powietrza)', *bitė strujěj* 'tryskać'. Por. BSW 279, REW III, 32n. — Drw. *sraũjas* a. *sraujūs* 'bystry - o wodzie, prądzie, nurcie; silny - o wietrze', *sraujà ūpė* 'bystra rzeka'. Por. łot.

*stràujš*, f. *stràuja* ‘wartko płynący, prędkie, szybkie, spieszne, (o koniu) porywczy, (o wietrze) przenikliwy, (o zboczach) strome’. — N.rz. *Straujà*, *Pastraujà*.

**sraumuō**, acc.sg. *sraūmenį* 3 p.a. m. ‘prąd rzeki, nurt’ (gw. *straumuō*) < pbsł. \*srau-men- < pie. \*srou-men-. Odpowiednik na SE: gr. ῥεῦμα n. ‘prąd, strumień; nurt rzeki, wody; potok lawy; zalew, powódź’ < pie. \*sreu-mn. Zob. BSW 280, LEW 888n., Beekes 2010, 1281n. W kwestii pierwiastka zob. *sravéti*. Z innymi suf.: *sraṽà*, *sraujà* (zob.). — Z przekształcenia pie. formacji na \*-men- / \*-mn- pochodzą: lit. *sraumẽ* ‘prąd rzeki’, łot. *stràume* ‘prąd’, psł. \*strumenĩ acc.sg. (por. słń. *strúmen* ‘prąd wody, ramię rzeki’, pol. *strumień* ‘potok, struga’, ros. *strúmenʹ* ts.), jak też stisl. *straumr* m. ‘prąd, strumień’ (\*srou-mo-). — War. z palatalizowanym nagłosem: *sriaumuō*, *sriaumẽ*, vb. denom. *sriaumėti* ‘płynąć - o rzece’. Formalnie można *sriaui-C* wywodzić z pie. \*sreu-C, ale trzeba też brać pod uwagę możliwość sekundarnego pojawienia się *sriaui-C*, mianowicie jako ekspresywnego wariantu do *srau-C*. Na temat ekspresywnej palatalizacji spółgłoski *r* zob. GJL I, § 437. — Z innymi suf.: *sraūnas* ob. *sriaūnas* ‘bystry - o wodzie’ (*straūnas*), *sraunūs* a. *sriaunūs* ts. (*straunūs*, *striaunūs*); *sraūtas* ‘strumień górski, nurt rzeki’ (*straūtas*), przen. ‘potok (słów, ludzi)’ : łot. *straūts* ‘nurt w strumieniu, deszczowy potok’. Do tego n.rz. *Sraūtas*, *Sriaūtas*, *Straūtas*, *Striaūnẽ*, *Striaūtas*.

**sraṽà** 4 p.a. 1. ‘pęd wody’, 2. przest. ‘miesiączka’. Odpowiednik łot. *strava* ‘prąd’ < pb. \*srauā-. Prymarne abstractum z suf. -ā- i SO *srau-* od pie. \*sreu- ‘ciec, płynąć’ (LIV<sup>2</sup> 588). Odpowiednik gr. ῥοή f. ‘ciek, tok’ < \*srouā- < pie. \*srou-eh<sub>2</sub>-. Paralelne abstracta lit. na SO: *našà* ⇐ *nėšti*; *dangà* ⇐ *deñgti*; *tvankà* ⇐ *tveñkti*. Dalsze szczegóły s.v. *sravéti*. — Podobnie zbudowane: *prasraṽà* a. *prāsravas* ‘przeręb; źródło wody’; war. z insercją *t*: *próstravas* ‘niezamierzające zimną miejsce na rzece a. jeziorze, tzw. płoń’. Osobno zob. *nósrava*, *srāvažolẽ*. Młodszą formacją na st. wzdlżenia jest *srovẽ* (zob.). — Nawiązanie słowiańskie: scs. *ostrovũ* ‘wyspa; strumień’, sch. *òstrvo* ‘wyspa’, ros. *óstrov*, -va ‘wyspa, miejsce różniące się od otoczenia’ (gw. ‘wzniesienie na bagnie; niewielki las, kępa drzew’), ukr. *óstriv* ‘wyspa’, stpol. *ostrów*, -wu ‘wyspa na rzece lub jeziorze; kawałek pola między łąkami a. rowami’, zdrob. *ostrowiec* ‘wysepka’, *ostrowek* ts. (n.m. *Ostrów*, *Ostrówek*), < psł. \*ostrovũ, z insercją *t* z \*op-srovũ < pbsł. \*ap-srau-a-, znacz. etym. ‘to, co jest oblane wodą, miejsce otoczone wodą’. Zob. REW II, 287, Bańkowski, ESJP II, 452, Boryś 2005, 401n. Paralela: gr. ῥόος, cypr. ῥόφος m. ‘prąd, nurt, fale, strumień; upływ, wyciek (o miesiączce)’ < pie. \*srouo- (Beekes 2010, 1281n.). Osobno zob. *sarvalaĩ*.

**srāvažolẽ** bot. ‘krwawnik, *Achillea millefolium*’, war. *sraṽažolẽ* — złożenie członów *sraṽ-V* ‘tok’ (zob. *sraṽà*, *sravéti*) i *žolẽ* ‘ziele’. Znacz. etym. ‘ziele na krwotok, ziele powstrzymujące wypływ krwi, krwotok’. Por. syn. *kraujāžolẽ* s.v. *kraujas* i *sraṽanósis* s.v. *nósis*. War. synkopowany: *sraūžolẽ* a. *srāužolẽ* (akut ze wzdlżenia zastępczego). — Derywatem wstecznym o charakterze decompositum jest *sraṽaĩ* m.pl. ‘krwawnik, *Achillea*’ (por. *krikštālangis* ⇒ *krikštas*).

**sravéti**, prs. *srāvi* (war. *srāva*, *sravéja*), prt. *sravéjo* (war. *srāvo*) ‘saczyć się, wyciekać, ciec; płynąć (o rzece); upływać (o czasie)’, *apsravéti* ‘opłynąć, spłynąć (krwią)’, *susravéti* ‘spłynąć, zbiec się (w jednym punkcie)’. Odziedziczone prs. z osnową -a- zaświadcza stlit. participium prs. act. *sraṽa-nt-* ‘ciekący’, por. *Ir tapēs est prakaitas jo kaip šlakai kraujo sraṽančio žemen* DP 149<sub>13-14</sub> ‘I sstał się pot jego jako kropie krwi ciekącej na ziemię’. War. ze zmianą *a > e*: *srevėti*. War. z insercją *t*: *stravėti*, ze zmianą *a > e*: *strevėti*. War. z niejasnym wzdlżeniem: *strėvėti*. Z innym suf.: *sravénti* ‘płynąć, ciec’, war. *srevėnti*, z metatezą *r*: *servėnti*. — Do pie. \*sreu- / \*sru- (LIV<sup>2</sup> 588, ALEW 965), por. wed. *srāvati* ‘płyń, ciecze’, gr. ῥέω ‘spływać, ściekać, płynąć, tryskać; być ciągle płynnym’. Z uwagi na brak refleksu SE \*sriava wypada p.wk. lit. *sraṽ-* uznać za wieloznaczny: 1° może on być

refleksem SO pie. \*srou-, 2° może on być refleksem SE pie. \*sreu-, który zmienił się w \*srou- przez asymilację antycypacyjną (por. scs. *novŭ* 'nowy', łac. *novus* ts. wobec gr. *νέος* < pie. \*neu-ó-), 3° może on być osnową nominalną (jak np. w *sraṽā*, *prasraṽā*), zaś formacja na -*ēti* denominatywną (por. *varvēti* ⇐ *vařvas*; *drevēti* ⇐ *drevě*). — Nominalne *sraṽ-V*: *sraṽā* (zob.), *sraṽus* (zob.). Nominalne *srau-C*: *srauĵā* (zob.), *sraumuō* (zob.). — SZ *sruv-V* / *srŭ-C*: zob. *srŭti*. — WSO *srov-* < \**srāv-*: *srově* (zob.).

**sraṽus**, -i 4 p.a. 'wartki, bystry, rwący - o nurcie płynącej wody' — dewerbalne adi. na -*u-* od *sraṽ-* jak w *sraṽēti* m.in. 'ciec, płynąć'. War. z insercją *t*: *stravus*. War. z wtórną samogłoską *e*: *srevus* (por. *srevēti* < *sraṽēti*), z insercją *t*: *strevus*. — Osobliwy jest war. *strévus*, ponieważ pokazuje wzdłużenie samogłoski *e*, pochodzącej ze zmiany *a*. Wzdłużenie widać też w drw. *prostrévys* 'niezamierzające miejsce na środku rzeki' (war. *próstravas* ts.), por. *strévēti* ob. *strevēti*. — N.rz. *Strévā*, n.jez. *Strévys*, n.m. *Stréviniňkai*.

**srēbti**, *srebiu*, *srēbiau* 1. 'siorbać, pić płyn lub spożywać płynną potrawę, głośno wciągając ją ustami', 2. 'bez umiaru pić wódkę, upijać się'. Odpowiednik łot. *strēbt*, prs. *strebju* a. *strēbju*, prt. *strēbu* 'siorbać'. — Drw. *srebóti* iter. 'przez pewien czas głośno jeść zupę' (por. *šlejóti* ⇐ *šlejū*, *vejóti* ⇐ *vejū*), *srēbalas* 'polewka, zupa' (war. *srebā*), *srebiámōji* f. pot. 'usta, gęba' (*srēbiámōjā áušyti* 'paplać', dosł. 'studzić gębę')<sup>478</sup>. — Pwk. pochodzenia dźwiękonaśladowczego, pie. \**sreb<sup>h</sup>-* / \**srb<sup>h</sup>-* (IEW 1001), por. SZ łac. *sorbeō*, -*ēre* 'połykać, chleptać, wysysać, wciągać w siebie, wchłaniać' (\**srb<sup>h</sup>-*), SO gr. *ρoρeō* 'chleptać, siorbać, łykać, żłopać; żywić się zupami, papką' (\**hrop<sup>h</sup>-ēje-* < pie. \**srob<sup>h</sup>-*), het. *šarāpi* 'popija małymi łykami', 3 pl. *šaripanzi* (pie. \**srób<sup>h</sup>ei*, \**srb<sup>h</sup>hénti*). Zob. LIV<sup>2</sup> 587, Kloekhorst 2008, 731, Beekes 2010, 1291n. — Słowiański pokazuje w SE pwk. o postaci \**serb<sup>h</sup>-*, por. strus. *sereblju* 'siorbię', sñ. *srēbljem*; jest to innowacja oparta na st. zanikowym \**srb<sup>h</sup>-*. Por. Vaillant, Gc III, 312. Podobne zjawisko w alb. *gjerb* 'siorbie' < \**gjarb-i-* < \**sorb<sup>h</sup>-ēje-* (por. LIV<sup>2</sup> 587, przyp. 5). — WSE *srēb-*: *srēbiau* (prt.), drw. *srēbčioti* 'siorbać', Nomina: *srēbalas* 'polewka, lichā, rzadka zupa; rzadka zupa na śledziu; płynne jado, żarcie' (por. *bēralas*), *srēbtinā* 'polewka, kasza' (substancywizacja ptc. necessitatis z suf. -*tinā*-). Tu też łot. *strēba* 'kasza' (insercja *t*). — SO *sraṽ-*: *sraṽus* - o jedzeniu, które się siorbie, por. *sraṽus valgis*, *sraṽi strova*, *srābūs barščiai*. Por. wyżej gr. i het. refleksy pie. SO. — St. zanikowy reprezentują cztery kontynuanty o różnicowanej chronologii: *surb-*, *siurb-* oraz *srub-* i *sriub-* (nie uwzględnia tego BSW 294). Szczegóły s.v. *siurbti*.

**sriaubti**, *sriaubiū*, *sriaubiau* pot. 'wsysać płynne jado, wciągać ustami, głośno pić', *sriaubiu* SD «połykam co rzadkiego, sorbeo, exsorbeo», *apsriaubti* '(o wodzie) ociekać, podchodzić pod stopy (na bagnie)', *išsurbt*, *išsriaubt* SD «wyłknąć, exsorbere» ['wymoknąć, wypić do kropli', L.] , refl. *sriaubtis* 'wpijać się'. Jest możliwe, że *sriaub-* przedstawia innowacyjny st. pełny, który dotworzono do SZ *sriub-* (zob. *siurbti*, *srēbti*). — War. z insercją *t* do grupy *sr-*: *striaubti* 'głośno pić, pić cmokając; połykać coś rzadkiego', *striaublys* 'trąba słonā; tęcza'. — Drw. *sriaubimas* SD «połykanie, haustus, sorbitio», *sriaublē* 'trąba u słonā; pysk, pyszczek'. — Jak *sriub-* alternuje ze *srub-* (por. *srubā*, *srubyti* s.v. *srēbti*), tak też *sriaub-* jest alternantem *sraub-*, por. *sraubti* 'pić wsysając, cmokając; wysysać - o pijawce', *apsraubti* DP 'ogarnąć'. Nomina: *sraublē* 1. 'tęcza' (*Graži sraublē iš marių tęsia vandenį* 'Piękna tęcza wysysa wodę z morza'), 2. 'gęba, pysk', *sraubulē* gw. 'tęcza' (*Sraubulē semia vandenį iš marių* 'Tęcza czerpie wodę z morza'). War. z insercją *t*: *straubti* (ob. *striaubti*, zob. wyżej), *straublē* 'tęcza' (*Žmonės sako, kad toj straublē vandenį traukia iš marių ir iš Nemuno* 'Ludzie mówią, że ta tęcza wyciąga wodę z morza i z Niemna'), *straublys* 'trąba słonā; pysk zwierzęcia; przysawka u owadów; tęcza'. — Innowacyjna apofonia *au* ⇒ *uo* wytworzyła war. *sriuōbti* 'głośno wsysać płynne jado,

<sup>478</sup> Z substancywizacji ptc. prs. pass. Paralele: *sēdimōji*, *šikamōji*, *verdamōji*. HYPERLINK \l "XFN14"

siorbać' (paralele na to s.v. *duobẽ*). Drw. *sriũobstyti* 'siorbać', *sriuõbsnis* a. *sriũobsnis* 'łyk, haust'.

**srięgti**, *srięgiu*, *srięgiau* (war. *srięgti*) 1. 'nacinać gwint, gwintować', 2. 'wtykać, np. igłę, wbijać, np. kół w ziemię', 3. impers. 'męczyć, dręczyć - o głodzie'. Refl. *srięgtis* 'schylać się, np. przy żęciu lnu; pochylać się nisko, np. dla zaczerpnięcia wody ze stawu; przyssać się'. — Obok tego jest war. *sreig-* (nieakutowany), por. *įsreįgti* 'wetknąć, wbić (np. igłę), nabić na co, nasadzić, osadzić (kosę, siekierę) na trzonku', *užsreįgti* 'zatknąć, np. tyczkę', refl. *pasisreįgti* 'podkasać sobie (spódnicę)'. War. *sreig-* może być innowacyjną formą SE, dotworzoną do SZ *srig-* (zob. *srigti*). — Pwk. *srieg-* wygląda jak wariant do *strieg-* / *streig-* (zob. *strięgti* i *streįgti*, pie. \**streig-*), który został pozbawiony segmentu *-t-*. Może to być forma hiperpoprawna, powstała na gruncie dialektu, odznaczającego się epentezą *t* do zbitki *sr-*, np. *srẽbti* > *strẽbti*; *sravéti* > *stravėti* (zob. Zinkevičius 1966, § 241). — Drw. *srięgas* 1. 'łuska rybia' (⇒ *srięguotas* SD «łuskowaty, łuskawy»), 2. 'zrzuciona skóra żmii', 3. 'śluz pokrywający skórę ryby', 4. 'warstewka tłuszczu na powierzchni zupy'; war. *strięgas* 'łuska rybia; płetwa grzbietowa'; *srięgis* 'gwint, nacięcie', *srięgtūvas* 'gwintownica'. — SZ *srig-*: *srigti* (zob.). — SO *sraig-*: *sraigyti* (zob.).

**srigti**, *sringù*, *srigaũ*, zwykle z prvb. *į-*: *įsrigti* 'wbić się (w ziemię), utkwić', przen. 'wpaść w nałóg, np. karciany', refl. *įsistrigti* 'przyssać się, wpić się w co; uprzeć się, zawziąć się'. Intransitivum z infiksem nosowym i SZ *srig-* ⇐ *srieg-*, por. *srięgti* m.in. 'wtykać, wbijać'. — Drw. *sriginti* caus. 'zmuszać do schylenia się'.

**srija** 2 p.a. zm. 'obszar, okolica, kraj'. — **sritis**, *-iẽs* 4, 2 p.a. f. 'pas ziemi; obszar, kraj; dziedzina, sfera; pasmo, pas (zboża); miara tkaniny; stos drew'. War. *sritẽ*. Takie paralele dla SZ-V, jak formy *skrijà*, *įšlijas*, które alternują ze SZ-C *skritas*, *pāšlitas* przy stopniu *e* o formie *skrej-V*, *šlej-V* (zob. *skriti*, *šliẽtis*) nasuwają wniosek, że *srij-V* i *sri-C* są formami st. zanikowego do SE \**srej-V*. To prowadzi do hipotezy o prs. \**srejũ*, które było refleksem formacji pie. \**sr-ěje-* (typ scs. *stojò* < \**staje-* < pie. \**sth₂-ěje-*). Por. SE pie. \**ser-* 'nanizować, łączyć, aneinander reihen, verknüpfen' (Liv<sup>2</sup> 534) w łac. *serō*, *-ere*, *sertum* 'spajać (z drobnych części), splatać; tworzyć coś, sprawiać, że trwa', gr. εἶρω 'związywać, łączyć kolejno, nanizować' (zam. \**heirō* < \**her-ĩō*, to z \**ser-je/o-*).

**srovẽ** 4 p.a. 1. 'bieg wody; prąd wody, nurt', 2. przest. 'rzeczka, rzeka', 3. 'strumień (powietrza, światła)', 4. przen. 'potok idących ludzi', 5. przen. 'nurt polityczny, kierunek'. War. *sróvé* 1 p.a. SD *srovẽ* «nurt, impetus fluminis, profundum fluuij», *srovẽ upẽs* «bystrość rzeki». Por. jeszcze *elẽktros srovẽ* 'prąd elektryczny' (war. palatalizowany: *sriovẽ* 'prąd'). Praforma \**srāvē* — dewerbalne abstractum z suf. *-ẽ-* i SW \**srāv-* ⇐ *sra-*, por. *sravéti* i *srajà*. Nawiązanie łot. *strāva* 'prąd' (\**srāvā*, *t* wstawne). Paralele apofoniczne: *mõlẽ* ⇐ *mālti*; *orẽ* ⇐ *ārti*; *prievolẽ* ⇐ *privalėti*. — Drw. *priešsrove* adv. SD «wzwołę, aduerso flumine, contra aquam» ['pod prąd, w górę rzeki'] (brak w LKŽ), por. *priešvaĩdeniui* ts., *pasroviuĩ* adv. 'z prądem', *srovingas* 'wartki, bystry, rwący (o nurcie)', *srovũs* 'wartki', DP 'bystry' (⇒ *srõvnas*, *srovnũs* ts.). Vb. denom. *srovėnti* 'ciec, płynąć' (syn. *sruvėnti*), *srovėti*, *srõvi*, *-ėjo* 'ciec, lać się struga; toczyć się', war. *strovėti* (por. łot. *strāvēt* 'ciec, płynąć', war. *strāvuõt*).

**srūdinti**, *srūdinu*, *srūdinau* gw. 1. 'sprawiać, że się leje, że płynie', 2. stlit. 'rozrzewniać' (PK 59<sub>20</sub>), tj. 'poruszać do łez'. War. *sriũdinti*. Synchronicznie biorąc, jest to causativum na *-dinti* do *srūti* 'ciec, lać się, płynąć' (zob. s.v.). Ale z historycznego punktu widzenia jest to odnowienie za pomocą sufiksu *-inti* starszej formacji na *-dyti*, por. stlit. *įsrūdyti*: SD *įsrūdžiu* «rozkrwawić, cruento, sanguino», stlit. *prasrūdyti*: DP *prasrūdytą širdį* acc.sg. 'zakrwawione serce' (znacz. etym. 'sprawić, że leje się krew'). Paralele: *plūdyti* ob.

*plūdinti* ⇐ *plūti*; *pūdyti* ob. *pūdinti* ⇐ *pūti*. Nieściśle brzmi stwierdzenie ALEW 966, że *srūdyti* jest causativum ‘do rodziny *sravėti*’.

**srúoga** 1 p.a., *sruoga* 4 p.a. 1. ‘pasma (włosów, wełny, lnu), kosmyk’, 2. ‘motek nici’, 3. ‘(w lesie) pas wyciętych drzew, (na niebie) pasmo deszczu’, 4. ‘mała rzeczka, potoczek’. Stlit. *sruoga* DP ‘runo’, SD «kosm, kosmek wełny» (syn. *varsa*), *sruoga suriesta* SD «kutner na szacie, villus velus vestis crispatus» [‘kosmatość na suknie, szacie’]. War. ze wstawnym *t*: *strúoga*. War. z miękkim *r*: *sriúoga*, *striúoga* (zob. GJL I, § 437). Zestawia się z łot. *strúoga*<sup>2</sup> ‘wąski przesmyk między dwoma domami; przecinka między dwoma lasami’. Dla plit.-łot. \**srōg*- nie znaleziono na razie pewnego nawiązania ie. (por. LEW 928). Synonimami *srúoga* są zapożyczenia *maknà* i *varsà*. — Drw. *jupa sruoginē*, *pilna sruogu*, *sruoguota* SD «barwista, kosmata suknia».

**srūsti**, *sruñta*, *srūto* ‘nabierać rudego odcienia pod wpływem słońca, rudzieć, płowieć’, *apsrūsti* a. *nusrūsti* ‘podniszczyć się, znosić się - o odzieży’ (*Apsrūtusi jupa*, *nudéveta*). Drw. od neopwk. *srut*-, wyabstrahowanego z formy prs. \**nusrusta* ‘rudzieje’. Ta ostatnia wynikła z synkopowania formy zwrotnej \**nu-si-rusta*, por. *stīrpti* ⇐ *atstīrpti* < \**at-si-tirpti* (inne paralele s.v. *stvérti*). Rekonstrukcja \**nu-si-rud-sta* ‘rudzieje’, por. *rūsti* I ‘żółknąć, rudzieć’.

**srūti** ‘ciec, lać się, płynąć’, prs. *srūva* (war. *srūsta*, *srūja*, *srūna*), prt. *srūvo* (war. *srūjo*). Cps. *išsrūti* ‘wyciec strugą, wypłynąć’, *pasrūti* ‘zalać się wodą (o ziemi, łące), wezbrać (o rzece), napęlić się, nabiegnać (o krwi, łzach)’, *prasrūti* ‘pociec, zacząć płynąć’ (*Prasrūvo man nosis* ‘Krew puściła mi się z nosa’). Odziedziczony pwk. był anitowy: pie. \**sreū*- / \**sru*- ‘ciec, płynąć’ (LIV<sup>2</sup> 588), zob. też *sravėti*. Z tego wynika, że komplementarne formy pierwiastkowe *srū-C* (tu prs., inf.) ob. *sruv-V* (prt.), które skądinąd są charakterystyczne dla pwk. sełowych (zob. Smoczyński 2003a), w danym paradygmacie nie mogą być odziedziczone. Punktem wyjścia innowacji była prawdopodobnie forma praeteriti. Segment *v* formy *srūvo*, którego nie można wytłumaczyć hiatem lrg., pojawił się zapewne na mocy proporcji analogicznej *plūti* ‘rozlać się’ : *plūvo* = *srūti* : *x* (*x* = *srūvo*). Następnie do formy prt. *srūvo* dotworzono 1° praesens o postaci \**sru-n-va*, skąd \**srūva* > *srūva*, 2° infinitivus *srūti*, zam. †*srūti* (z akutem wzorowanym na pwk. sełowych). Paralela: *būva* ‘zwykle jest’ (z \**būva* < \**bu-n-va*) przy prt. *būvo* i inf. *būti* ‘być’. — Neopwk. *sruv*:- *sruvénti* ‘ciec małym strumieniem’, przen. ‘rozchodzić się - o głosie, świetle’ (por. *plazdēnti*, *šalēnti*), *sruvéti*, *srūva*, -*éjo* ‘ciec, lać się strugą, strumieniem’, *nusruvéti* ‘wsiąknąć w ziemię’, *sruvūs* ‘wartko płynący (potok)’. Por. n.rz. *Siē-struvas* < \**Sie-sruvas* (I człon jak w n.m. *Sie-sikas*, n.rz. *Sie-sartīs*, *Siē-srautas*). — War. z palatalizowanym *r*, *sriuv-V*: *sriuvénti* ‘ciec małym strumieniem’, *prasriuvā* ‘przerębel, dziura w łodzie’ (zob. GJL I, § 437). Formalnie biorąc, nagłos *sr*- może polegać na uogólnieniu palatalności z formy SE \**sriau-C* < \**sreū-C* (por. *bliūti* jak *bliāuti*). — WSZ *srūv*:- *pasrūvys* ‘miejsce stale wilgotne’, *srūvis* ‘struga, strumień; powiew wiatru’. — Drw. od SZ *srū-C*: *srūdinti* (zob.). Nomina: *srūklīs* ‘struga, strumień’, warianty: 1. z sonoryzacją *kl* > *gl*: *srūglīs* ‘struga, strumień’ (por. *eiglūs* < *eiklūs*), 2. z insercją *t*: *strūklīs* a. *strūklē* ts. (*lyja strūklēmīs* ‘leje się strumieniami’) < \**srū-kl*-, 3. z wtórnie palatalnym *r*: *striūklīs* a. *striūklē* (por. łot. *strūkla* ‘struga wody, żyła wodonośna, sopel lodowy’, też ‘promień światła’). — Reanaliza sb. *srūglīs* jako *srūg-līs* dała początek neoosnowie, którą widać w vb. denom. *srūgti*, -*sta*, -*o* ‘moknąć, moczyć się’, *nusrūgti* ‘przemoknąć’; war. ze wstawnym *t*: *nustrūgti* ‘przemoknąć’, war. z wtórnym *r*: *nusrūgti* ‘tarzać się w gnoju (o świniach)’.

**srūtos**, -*u*/-*ū* f.pl. 1. ‘płynne odchody zwierzęce, gnojówka’, 2. ‘mocz, uryna’, 3. ‘ciecz niejasnej barwy, mętna ciecz’, 4. gw. ‘nieczystości, pomyje’. War. z insercją *t*: *strūtos*. Sg. *sruat* 2, 4 p.a. ‘gnojówka; mocz; ropa z wrzodu; wywar z ziół’. Odpowiednik łot. *strutas* f.pl. 1. ‘ropa z rany’, 2. ‘szumowiny powstające przy gotowaniu mięsa’, 3. ‘gnojówka’.

Rzeczownik ten pochodzi z substantywizacji adi. vb. \*sru-tā-, należącego do pwk. pie. \*sreu- / \*sru- ‘ciec, płynąć’, zob. BSW 280, LEW 890, LIV<sup>2</sup> 588. Paralele słowotwórcze: sti. *sruťā-* ‘płynący, ciekły’, gr. *ῥυτός* ‘płynący’, *ῥυτόν* n. ‘ryton, róg do picia’. Z innymi suf.: gr. *ῥύσις* f. ‘płynienie, przypływ, upływ; bieg rzeki, prąd’ : wed. *srutí-* f. ‘droga, ulica’; iryj. *sruth* ‘rzeka’ (\*sru-tu-); gr. *ῥυθμός* ‘regularnie powtarzający się ruch, rytm, takt’ (\*sru-d<sup>h</sup>mo-). Dalsze szczegóły s.v. *sravéti*. — Nagłos wtórnie palatalizowany: *sriutos* (por. *sriuvénti* ob. *sruvénti*, GJL I, § 437). War. metatetyczny: *sùtros* (por. *šatraĩ* < *šrataĩ*). — Drw. *srūčius*, -tē ‘brudas, niechluj’ (⇒ *srūčiuvienė* ‘niechlujna kobieta’, por. *mėšliuvienė*), *srūtė* ‘mocz, urna’, *srūtakis*, -ė ‘byle co’. Vb. denom. 1. *susisrūtinti* ‘powalać się gnojem, gnojówką’, 2. *srūsti*, *sruntù*, *srutaũ* ts. (*Nusrūtės žiurastas, visas šlapias*), 3. *prisrūtėti*, -ja, -jo ‘mocno się zabrudzić, poczernieć od brudu’ (*Kaip tą delną išplaut negali — kaip jie prisrūtėję*), 4. *strutoti*, -ja, -jo ‘powoli lać się, broczyć’ (*Žaizda krauju strutoja*). — N.rz. *Srūtupė*, *Srūtupis* (*Striūtupis*). — Osnowa metatetyczna *sutr-*: n.rz. *Sùtrė*, n.jez. *Sutrinis*, *Sutrukas*, n.m. *Sùtrė* 3x, *Sutrėnai*, *Sutrukas*.

**stābaras** ‘sucha łądyga, badyl’ (war. *štābaras*) — dewerbalny drw. z suf. -aras i SO *stab-* ⇐ *steb-*, por. *stebėtis* ‘zdumiewać się’, *stabdyti* ‘zatrzymać, powstrzymać’, *stābas* ‘posąg’. Zob. Būga, RR II, 311, LEW 890n. Por. bliskoznaczne *žābaras* ob. *žābas*, *žāgaras* ob. *žāgas*. — War. z wtórnym e: *stēbaras*. Por. łot. *stebere* ‘ogon, ogon krowy; zużyta miotła; krępy, silny człowiek; wychudła podczas zimy krowa’, *steberes* f.pl. ‘sztywne nogi’. — Budowę przypomina cs. *stoborŭ* ‘kolumna’ (⇒ rcs., strus. *stoborije* n. ‘rząd kolumn, sala kolumnowa’), sch. *stōbōr* ‘podwórze’ (zob. BSW 280, REW III, 16). Z inną apofonią: *stibiras* (zob. *stib-*).

**stābas** 1. ‘bałwan, posąg bożka pogańskiego’ (*akmeninis stābas* ‘kamienny posąg’, *stabūs gārbinti* DP 89<sub>39</sub> ‘bałwany chwalić’), 2. ‘statua’, 3. ‘słup’, 4. ‘porażenie, paraliż’ (*stabu ištiktas* SD «paraliżem zarażony», *stābo reĩtas* ‘dotknięty paraliżem’), 5. ‘podagra’, 6. ‘tęzec’, 7. ‘przerwa’ (*Lietus lijo visą dieną be stabo* ‘Deszcz padał cały dzień bez przerwy’), 8. ‘człowiek nieruchawy’. Odpowiedniki bałt.: łot. *stabs* ‘słup, pal, pręgierz’ (obok *stebe* ‘maszt’), stpr. *stabis* EV ‘kamień, Steyn [Stein]’ (rozwój znaczenia od ‘sztywnieć, drewnieć’ do ‘kamienieć’), drw. *stabni* EV ‘piec, Ouen [Ofen]’, błąd odpisu zam. \*<stabin->, znac. etym. ‘postawiony z kamienia’, por. n.m. *Staby-no-tilte*, z glosą «lapideus pons», tj. ‘kamienny most’ (Trautmann 1910, 435, AON 172). — Sb. *stābas* przedstawia dewerbalne nomen z suf. -a- i SO *stab-* ⇐ *steb-*, por. *stebėtis* ‘zdumiewać się’ (pierotne znaczenie ‘nieruchomieć, zamierać w bezruchu’). Paralele: *bāras* ⇐ *beriũ*; *mātas* ⇐ *metũ*; *tākas* ⇐ *tekũ*. Pwk. pie. \**steb<sup>h</sup>*- ‘erstarren, drewnieć, kostnieć, sztywnieć’, por. stisl. *stafr* ‘pręt, kij, pałka’, stwn. *stab* ts., też ‘znak pisma, litera’ (LIV<sup>2</sup> 588, LEW 891, Casaretto 2004, 189) oraz na SZ: łot. *stiba* ‘kij, pałka, pręt’, lit. *stibis* ‘goleń’ (zob. s.v. *stib-*). Zob. też LEW 891, ALEW 967, PKEŽ 4, 146n. — Drw. *stabrūs* (zob.), *stabulē* ‘piasta w kole’ (war. *stebulē*). Cps. *stābligė* ‘tęzec’ (por. *ligà*), *stabmeldys* ‘bałwochwalca, poganin’, DP ‘bałwochwalca, bałwochwał’ (por. *melstis*). — Tu też cps. stpr. *malunastabis* EV ‘kamień młyński, Moelsteyn [Mühlstein]’ (por. *malūnas*), n.m. *Sarguttinstabs*, *Stabelauken* (dosł. ‘Kamieniste Pole’, por. n. łąki lit. *Stābo laũkas*), *Stabobrast* (dosł. ‘Kamienny Bród’, por. *brastà*), zob. AON 171n. — Z onomastyki litewskiej por. n. kamienia *Stābo kūlis*, n.rz. *Stābė* ob. *Stēbė*, n.jez. *Stabingis* (por. stpr. n.jez. *Stabynek*, n.m. *Stabingen* ob. *Stabynden*, AON 172), nazwy łąk *Stabinė*, *Stābiškė*, *Stabaviskas*, cps. *Stābalkis* (por. *alkà* ‘bagienko, mokradło’), n.m. *Stabinė*, cps. *Stabulañkiai*. Por. stpr. n.m. *Stabayen* a. *Stobayn*, cps. *Gildestabs* a. *Gildistabe* (AON 41, 171).

**stabdyti**, *stabdaũ* (war. *stabdžiũ*), *stabdžiaũ* ‘zmuszać do stanięcia w miejscu, wstrzymywać, zatrzymywać, hamować’ (*nustabdau* SD<sup>1</sup> «uskramniam, lenio, mitigo, domo,

cicuro, compesco») — causativum z suf. *-dyti* i SO *stab-* ⇐ *steb-*, por. *stebétis* ‘zdumiewać się’ (zob. s.v.), *stabčióti* ‘idąc zatrzymywać się, stawać; robić co z przerwami’. Paralele: *nárdyti* ⇐ *nértis*; *skáldyti* ⇐ *skilti*. Z innymi suf.: *stabčióti* ‘idąc zatrzymywać się od czasu do czasu’, DP ‘stawać, zatrzymywać się na ulicach (o niezamężnych kobietach)’, *stabýti, -aũ, -iaũ* ‘zatrzymywać, powstrzymywać’ (war. stlit. *stebyti*), DP ‘hamować kogo lub co’, *stabýtis* ‘zatrzymywać się’. Osobno zob. *stobúotis*. — Drw. *ažustabdymas* SD «hamowanie, cohibitio, refrenatio...», *nežustabdytinai* adv. SD «nieuhamowanie, inextinctus», *stabdiklis* ‘hamulec’, *stabdýs* ts., *stābdymas* ‘hamowanie’. Tu też interi. *stābt* a. *stāpt* — o nagłym stanięciu, zatrzymaniu się, ⇒ *stābteleiti* a. *stāpteleiti* ‘przystanąć na chwilę’.

**stabrūs**, -i 4 p.a. gw. ‘wysoki, mocnej budowy, silny’ — przymiotnik na *-rus*, prawdopodobnie denominalny, por. *stābas* w kontekście odpowiednika stpr. *stabis* Ev ‘kamień, Steyn [Stein]’. — Drw. *stābris*, -ė ‘człowiek postawny’. Por. nazw. *Stabrāuskas* LPŽ (spolszczone *Stabrowski*).

**stācija** 1. SD <stacia> «stacya żołnierska, prābenda, prābitiones» [‘powinność żywienia żołnierzy w podróży’], 2. ‘stacja męki Pańskiej’, SD *stacija bažnyčios* «stacya kościelna, statio Ecclesiae», pl. *stācijos* ‘droga krzyżowa na Kalwarię, przedstawiona w czternastu obrazach lub rzeźbach’ (*vaikščioti stacijas*), 3. gw. ‘stacja kolejowa’. Zapoż. z pol. XVI w. *stacyja*. N.B. SLA 205, LEW 891 i LKŽ XIII, 614 podają błędną formę źródłową *stacija*.

**stāčias**, -à 1. ‘stojący prosto, wyprostowany’, SD «nastorzony, arrectus», [‘wynoszący się, chełpliwy’, SPXVI], 2. ‘pionowy’, 3. ‘prosty, niekrzywy’, 4. gw. ‘rosnący, nie ścięty (o zbożu, trawie, drzewie)’, 5. gw. ‘szytwny, nie wiotki (o tkaninie)’, 6. gw. ‘gotowany z łupinami (o kartoflach)’. Praforma \*stat-ias. Osnowa *stat-* pochodzi z resegmentacji formy *stātas* (zob.). Paralele słowotwórcze: *kuřčias* ⇐ *kuřtas*; *prāščias* ⇐ *prāstas*; *slāpčias* ⇐ *slāptas*. — Drw. *stačią gálva* adv. ‘na łeb na szyję’, *stačiaĩ* adv. ‘wprost, na wprost’, *stačiōkas* ‘prostak, grubianin, cham’ (⇒ *stačiōkiškai* adv. ‘po chamsku’), *stačiōkė* ‘jajka sadzone’ (dosł. ‘stojące, nierozlane’; z substantywizacji wyrażenia *stačiōkė pautiēnė*), *stačiomis* (*važiūoja*) adv. ‘na stojąco, nie siadając (jedzie wozem)’. Cps. *stačiabuŋnis* a. *stačiakaľbis* ‘niewybredny w mowie, pyskacz, grubianin’ (por. *burnà, kalbà*), *stačiapāpė* a. *stātpapė* ‘(dziejczyna) ze sterczącymi piersiami’ (por. *pāpai*), *stačiašikė* a. *stātsika* żartobl. ‘natłok pilnych prac polowych’ (dosł. ‘wyprowadzanie się na stojąco’, por. *šikti*), *stačiātikis* a. *stačiatikis* ‘wyznawca prawosławia’ (por. *tikėti*).

**stadalà** I 2 p.a. 1. stlit. DP, SD<sup>1</sup> ‘gościniec, diuersorium’ [‘zajazd, karczma’, SPXVI], 2. gw. ‘stajnia i wozownia przy karczmie’ — zapoż. z prus.-niem. *stadall* ‘stajnia przy karczmie’ (Čepienė 106).

**stadalà** II 2 p.a. 1. stlit. SD<sup>1</sup> «stodoła» (syn. *kluonas*), 2. gw. ‘chlew’ — zapoż. z błr. *stadóla*, pol. *stodoła* (por. SLA 205, LEW 891).

**stāgaras** 1. ‘łodyga, zwł. sucha łodyga’ (war. *štāgaras*), 2. ‘gałąź bez liści, zwykle sucha’, 3. ‘dutka pióra ptasiego’, 4. gw. ‘nasada ogona’ (war. *stagarýs*). Odpowiada z jednej strony łot. *stagers* ‘długi pręt, żerdź, kij’, z drugiej strony psł. \*stožerŭ, bg. *stóžer, stóžar* ‘słup w stodole’, sch. *stōžēr* ts., też ‘zawias drzwiowy’, ros. *stožár* ‘słup w stogu, ogrodzenie wokół stogu’ (BSW 285, EsJS 879). — Temat *stag-ar-* ma obocznik *steg-er-*, por. *stegerýs* ‘wyschnięta łodyga, sucha bezlistna gałąź, chrust; dutka; nasada ogona’ (war. *stēgeras*). Z tym koresponduje scs. *stežerŭ* ‘pal, słup’, bg. *stēžer* ‘słup w stajni do uwiązania konia; drąg w stogu’ (BSW 285). — Osnowa *stag-* powraca w *staginė* ‘tylna część wiecierza, matnia’, *stagūtė* ‘socha, radło’ (zob. s.v.), jak również w łot. *stagi* m.pl. ‘trawa o jadalnych łodygach’ (ME III, 1038, Būga, RR II, 599). — Lit. *stag-* ma nawiązanie w psł. \*stogŭ, scs. *stogŭ*

‘θημῶν, stóg’, ros. *stog*, *stóga*, pol. *stóg*, *stogu* ‘ułożona w kształcie stożka większa ilość zboża, siana, słomy’. Znacz. etym. 1° ‘słup, wokół którego układu się stóg siana, zboża, słomy’, o ile stoi w związku ze stisl. *stakkr* ‘stóg siana’, *staki* ‘drąg, żerdź; kopia jako broń kłująca’, śrdn. *stak* ‘jaz na rzece’ (por. Kroonen 2013, 472), 2° ‘daszek przykrywający stóg’, o ile łączy się z łac. *toga* ‘okrycie’ < \*(s)tog-eh<sub>2</sub>-, stir. *étach* n. ‘ubranie’, stwn. *dah* ‘dach’ (pgerm. \*paka-), pwk. pie. \*(s)teg- ‘przykryć, okryć’. Beekes 2010, 1410 wciągnął do porównania jeszcze gr. στόχος m. ‘erected pillar, post, mark, fixed target’ i odtworzył nomen pie. \*stog<sup>h</sup>-o-, należące do pwk. \*steg<sup>h</sup>- ‘kłuć, przekłuwać’. — WSO \*stāg- tkwi być może w lit. *stógas* (zob.).

**stagūtē** gw. ‘socha, radło; radełko, rodzaj małego pługa’ (war. *stagūtas*, *stagūtis*) — formacja z suf. -ut- od osnowy *stag-*, widocznej w *stāgaras* m.in. ‘gałąź bez liści, zwykle sucha’ (Būga, RR I, 133, przyp. 1). Chodzi tu o przyrząd do orania, wykonany z rozwidlonego drzewa, gałęzi. Podobną motywację stwierdza się przy syn. *žāgrė* (zob. *žāgaras*).

**staigà** 4 p.a. ‘wysiłek, staranie się’ — abstractum z suf. -ā- i SO *staig-* ⇐ *steig-*, zob. *steĩgti*. Paralele apofoniczne: *paĩšos* ⇐ *piēšti*; *ĩmaišas* ⇐ *miēšti*; *vaĩkas* ⇐ *veĩkti*. — Drw. *staigà* adv. ‘nagle, raptem, niespodziewanie; prędko, mocno’ (skostniała forma instr.sg. od sb. *staigà*), ⇒ *staigūs* ‘nagły, niespodziany, zapalczywy, gwałtowny; stromy’, DP ‘prędko, nagły’. — Drw. od *staigūs*: *staĩgiai* ts., DP *staĩgiai* adv. ‘sprędką, z prędkością, z kwapieniem, spieszo’, *staĩgiosios* f.pl. ‘pośpiech’, vb. denom. *staĩginti* ‘ponaglać, przyspieszać’.

**staigýti**, *staigaũ*, *staigiaũ* gw. 1. ‘być trwałym (o odzieży); być oszczędnym (o człowieku)’, 2. ‘trzymać się pewnego miejsca, nie oddalać się (o zwierzętach)’, *nustaigýti* ‘uspokajając się’ — intensivum z suf. -yti i SO *staig-* ⇐ *steig-* / *stig-*, zob. *steĩgti*, *stĩgti*. — Z innymi suf.: łot. *staĩgāt*, -āju ‘iść, chodzić, spacerować’, refl. *staĩgātiēs* ‘odwiedzać się nawzajem’; lit. *stáikstyti* ‘kręcić się celem zwrócenia na siebie uwagi’ < \*staig-sty- (por. *steĩgtis* ‘starać się’). — Nomina na SO *staig-*: *staigà* sb. (zob.), *ĩstaiga* (zob.), *staigmenà* neol. ‘niespodzianka’. Por. łot. *staiga* ‘chód, spacer; grzęzawisko, błoto’, *stàigs* ‘błotnisty, grząski’. Z drugiej strony por. refleksy stopnia o w gr. στοῖχος ‘rząd, warstwa (kamieni), szereg (żołnierzy, okrętów), rząd tyczek do rozpinania sieci’ oraz goc. *staiga* ‘ścieżka, droga’ (por. s.v. *stĩgti* nazwę ‘ścieżki’ w słow. i germ.).

**staīnē** gw. ‘pomieszczenie dla koni, stajnia’ — zapoż. z błr. *stájnja*, -i (por. ESBM 12, 281n.). War. *stainē*, *stáinē* i *stainià*, *stáinia*. War. ze zmianą *ai* > *au*: *staunià*. — Drw. *staininis* a. *staīninis* ‘o koniu: wyjazdowy, cugowy, nieroboczy’, dosł. ‘stajenny’ (*Dviem staīniniais arkliais važinédavo*), przenośnie też o zdrowym, silnym parobku.

**staipýtis**, *staipaũs*, *staipiaũs* 1. ‘przeciągać się, wyprężać się (po śnie, po zasiedzeniu), rozprostowywać się’, 2. ‘stawać na palcach nóg chcąc czegoś dosięgnąć; chodzić cicho na palcach’, 3. ‘(o chorym) wyprężać się i znów się kulić’, 4. ‘o dziewczynie: kręcić tyłkiem; kręcić się przed lustrem’, 5. ‘objąć się bez zajęcia’, 6. ‘być złożonym chorobą, leżeć w chorobie’, *išsistaipýti* ‘(o kobiecie) wystroić się kokieterijnie, wysztafirować się’, *nusistaipýti* ‘przeciągnąć się po śnie; zdechnąć (wulg. też o człowieku)’. Odpowiednik łot. *stàipīt*, -u, -īju ‘prostować, wyciągać, wyprężać’. Iteratyw na SO *staip-* ⇐ *stiep-* od *stiēptis* (zob.). Por. *graibýti* ⇐ *griēbti*; *sáikyti* ⇐ *siekti*. — Drw. *staipulýs* ‘ochota na przeciągnięcie się’ (por. łot. *staipeklis* ‘przeciąganie się, prostowanie członków’).

**stāklēs**, -iū f.pl. 1. ‘warsztat tkacki, krosna’ (war. *tāklēs*), 2. ‘warsztat do wykonywania różnego rodzaju prac’, 3. ‘obrabiarka, tokarka’, *stāklos* f.pl. ‘stojak, kojec dla małych dzieci’, *staklā* ‘stojak, kojec; spelunka, melina pijacka’. Odpowiedniki bałt.: łot. *stakle* a. *staklis*



‘rozwidlona gałąź’, *stakles* f.pl. ‘rusztowanie, podpory; warsztat tkacki’, stpr. *stacle* EV ‘podpora domu, Stucce [Stütze, beim Hause]’. Są to derywaty z suf. *-kl-* od neoosn. *sta-*, wyodrębnionej z nomen *stātas* (zob.). Inaczej PKEŻ 4, 149: \*stat-l- (do lit. *statyti*). NIL 642: rekonstrukcja praformy ie. \*sth<sub>2</sub>-tlah<sub>2</sub>-; ALEW 968: \*sth<sub>2</sub>-tlo-; wywód *sta-C* z pie. \*sth<sub>2</sub>-C jest nie do przyjęcia, ponieważ bałto-słowiański, w odróżnieniu od greckiego (por. *στατός*) i łacińskiego (por. *status*), nie zna anaptyksy \*a do zbitek spółgłoskowych typu \*Ch<sub>2</sub>C, zob. Smoczyński 2006, 187n. — Neoosn. *stak-* (⇐ *stāk-lēs*): *staktà*, pl. *stāktos* ‘futryna (drzwi, okna); kół, drąg w płocie’. Paralela: *dókšē* ‘kosz’ ⇐ *dók-las*.

**stālas** ‘stół’. Fakt, że wyraz ten oznacza wyłącznie ‘mensa’, nigdy zaś ‘sprzęt do siedzenia, sella’ — jak to jest w starszych fazach słowiańskiego — skłania do przypuszczenia, że mamy tu do czynienia z zapożyczeniem z błr. *stol*, *stalá* ‘sprzęt domowy, służący do spożywania na nim posiłków’. Por. scs. *stolū* ‘θρόνος, καθέδρα’, bg. *stol* ‘krzesło, krzesło władcy, tron’, stpol. *stol* ‘tron królewski, sella regia’ (⇒ *stolec* ‘krzesło, stołek, krzesło władcy a. sędziego’, *stolica* ‘krzesło, stołek, krzesło władcy’), później *stol* używa się też wznacz. ‘mensa’. Psł. \*stolū odzwierciedla \*st-ala- z pie. \*sth<sub>2</sub>-elō-, drw. od pwk. \*steh<sub>2</sub>-, jak w *stóti* ‘stanać’ (por. paralełę słowotwórczą w postaci lit. *stātas*). Z inną apofonią pgerm. \*stō-la- ‘sprzęt do siedzenia’ < pie. \*stóh<sub>2</sub>-lo-, por. goc. *stōls* ‘krzesło, tron’, stwn. *stuol* ‘krzesło’, nwn. *Stuhl* ts., stang. *stōl*, ang. *stool* ‘stołek, taboret’. Mniej prawdopodobne wydaje się nawiązanie do pwk. pie. \*stel- ‘stawiać, urządzać’, por. scs. *steljō*, *stīlati* ‘ścielić, słać’, gr. *στέλλω* — ‘przygotować’. Por. Vaillant, GC III, 311, NIL 662 (lit. *stālas*, scs. *stolū* z pie. \*stol-o-), ALEW 969. — Drw. *stālčius* ‘szuflada’, *stalinikas* stlit. ‘stolarz; cieśla’ (m.in. BRB), *stālius* ‘stolarz’, *užustalē* a. *užstalē* ‘miejsce za stołem’. Cps. *pirmāstaliai* m.pl. ‘ci, którzy pierwsi zasiadają do stołu’ (goście lub ci, co ciężko pracowali), por. *pīrmas*; *stālatiesē* a. *stāltiesē* ‘serweta, obrus’ (por. *tiēsti*), *stāladengē* a. *stāldengtē* ts. (por. *deñgti*), *staludailis* SD «stolarz» (por. *dailē*).

**stālčius**, *-iaus* stlit. 1. ‘krzesło sędziego’, 2. ‘krzesło władcy, tron’ — zapoż. z pol. *stolec*, *-lca* (SLA 205, LEW 894). War. *stolčius*. Por. akut w zapoż. *gālgēs*, *vālnas*, *maršālka*. Odpowiednik białoruski różni się nie tylko znaczeniem, lecz i miejscem akcentu: stbłr. *stolécʰ* ‘krzesło’ (tak SLA, l.c.; brak w TSBM i ESBM).

**stāldas** a. *stāldas* przest., gw. ‘obora, stajnia’ — zapoż. z nwn. gw. *stall*, *staldes* m. (LEW 894, Čepienė 106). Z tegoż źródła stpr. *staldis* EV ‘stajnia, Stal [Stall]’ (Trautmann 1910, 435); łot. *stāllis*, *stalis* ‘obora, zwł. stajnia’ ⇐ śrdn. *stal* (Jordan 94). War. *stāldis*, *stāldis*, też f. *staldā*, *stālda*, *stāldē*; *stālnas*. — Drw. *staldālis* ‘obórka’, *staldikas* ts., *stāldininkas* ‘parobek zatrudniony w oborze’.

**stalgūs**, *-i* 4 p.a. wsch.-lit. 1. ‘łasy, łakomy’, 2. ‘łapczywy, zachłanny, chciwy, żądny’, 3. ‘uparty, zawzięty’, 4. stlit. ‘mocny, potężny’ — dewerbalny przymiotnik z suf. *-u-* i SO *stalg-* ⇐ *stelg-*, por. *stēlgti* ‘starać się, troszczyć się o co’. Paralele: *alsūs* ⇐ *ilsti*; *smarkūs* ⇐ *smeṛkti*; *stambūs* ⇐ *steṁbti*. — Drw. *stālgūs* ‘łasuch, łakomczuch’, *stalgūtis*, *-iēs* f. ‘ochota, chęć’, *stalgūnas* ‘łasuch’. Vb. denom. *stālgti*, *-sta*, *-o*, zwykle z prvb. *pa-* ‘rozłakomić się, rozsmakować się, polubić co’, *įstālgti* ‘zacząć lubić smak czego, zasmakować w czym’ (*Įstālgō gyvūlys javuosna*), caus. *stalginti* ‘rozłakomić (krowę, konia), dając mu lepsze żarcie’ (*Nestalgink karvės šienū, ba paskui šiaudų nebeēs*), *sustalginti* ‘wzbudzić w kimś ochotę, apetyt na co’.

**stalinikas** hist. ‘stolnik, dygnitarz dworski usługujący panującemu przy stole podczas uczyty’, SD «stolnik krolewski, structor mensæ, dapifer» — zapoż. z pol. *stolnik*, por. SLA 205. N.B. ALEW 969 niesłusznie zakwalifikował ten wyraz jako jeden z lit. derywatów od *stālas*. LKŻ XIII, 643 niesłusznie dołączył tu homofon *stalinikas* ‘stolarz, cieśla’ (należący do *stālas*

‘stół’).

**staliōrius**, *-iaus* stlit., gw. ‘stolarz’ — miejsce akcentu wskazuje na zapoż. z błr. *staljár*, *-á* (a nie z pol. *stolarz*, jak podali SLA 205 i LEW 894). War. gw. *stalērius* (Zs 51). Polskiemu *stolarz* odpowiada pod względem akcentowym war. gw. *stāliorius*. — Drw. *staliōrijā* ‘warsztat stolarski, stolarnia’, *staliōrystē* ‘zajęcie stolarza, stolarstwo’. Vb. denom. *staliōriāuti* ‘trudnić się stolarstwem’, wsch.-lit. *staliōrūiti* ts.

**stamañtas** c. gw. ‘ktoś nieruchawy, ociężały, niezgrabny’ — dewerbalny drw. na *-antas* od *stamēnti* (zob.). Por. suf. w *gramañtas* m.in. ‘człowiek wielki, niezgrabny’, *lamañtas* ‘ułamek, kawałek’ (por. GJL II, § 446). Sb. *stūmā* c. ‘człowiek ociężały, leniwy’ przemawia za powiązaniem osnowy *stam-* ze *stūm-* na podstawie apofonicznej, zob. więc *stūmti*. Inaczej LEW 894, gdzie rozważa się raczej związek z nwn. *stammeln* ‘jąkać się’ i *stemmen* ‘opierać się, sprzeciwiać się’. Tam też o próbie połączenia lit. *stam-* ze scs. *tomiti* ‘męczyć’. Būga, RR II, 311 operował rekonstrukcją pie. *\*st<sup>(h)</sup>em-*, *\*st<sup>(h)</sup>om-*. — Drw. *stamantrūs* (zob.). Vb. denom. *sustamantēti* ‘stężeć, zeszywnieć; ściąć się (o kisielu); skamienieć (o sercu)’, *stamančiōti* ‘być upartym, zawziętym, nieustępliwym’.

**stamantrūs**, *-i* 4 p.a. ‘sprężysty, giętki, elastyczny; masywny, o mocnej konstrukcji; dobrze zbudowany, postawny, mocny, krzepki, odporny, nieugięty, nieustępliw’. Rzadszy war. *stamantūs*. Przymiotniki na *-rus*, *-us*, urobione od osnowy rzeczownika *stamañtas* (zob.). Zob. też *stamēnti*.

**stāmbas** a. *stañbas* 1. ‘łodyga’, 2. ‘różga, kij’, 3. ‘ogonek liścia’, 4. ‘ogon’, SD *stumbas* «glāb, caulis brassicæ» (syn. *kotas*), «łodyga, kłocze, na którym liście, jagody, strącze roście, scapus caulis» — formacja z suf. *-a-* i SO *stamb-*  $\Leftarrow$  *stemb-*, por. *steñbti* ‘drewnieć, wyrastać w łodygę’. — Drw. *stañbinas* ‘złamane drzewo bez gałęzi, pień; łodyga’, *stambinē* ‘długa różga’, *stambļys* ‘łodyga’, *stāmbas* ‘łodyga; ogonek jabłka’, stlit. *stambrai* b.z.a. ‘ściernisko, rżysko’ (por. łot. *stūobrs* ‘żdźbło, trzcina’). — Vb. denom. *stambēti*, *-ja*, *-jo* ‘drewnieć, wyrastać w łodygę’.

**stambūs**, *-i* 4 p.a. ‘duży, tęgi, gruby, wielki, okazały, potężny’, SD *stumbus* «leniwy» (syn. *tingus*, *rumbus*, *tinginys*) — dewerbalny przymiotnik z suf. *-u-* i SO *stamb-*  $\Leftarrow$  *stemb-*, por. *steñbti* m.in. ‘rozrastać się, mocnieć, grubieć’ (zob. *stemb-*). Paralele: *klampūs*  $\Leftarrow$  *kliñpti*; *stangūs*  $\Leftarrow$  *stēngtis*. — Drw. *stambókas* ‘dość duży’, cps. *stambiagrūdis* ‘gruboziarnisty’ (por. *grūdas*). Vb. denom. *stambēti*, *-ja*, *-jo* ‘rosnąć, mocnieć, grubieć, tłuszczyć; zwiększać się, rozszerzać się’, *stañbinti* caus. ‘zwiększać, powiększać; umacniać’.

**stamēnti**, *stamenū*, *stamenaũ* gw.: *užstamēnti duris* ‘zapierać drzwi, zamykać drzwi na zasuwę’, *atstamēnti* ‘otwierać (drzwi, okna)’, refl. *stamēntis* ‘cisnąć się, pchać się’ (*Kogi anys šičia stamēnas?*). Z innym suf.: *užstamēnti* ‘zgasic, zdusić’. Są to formacje na SO *stam-V* < pie. *\*stomH-V* od *\*stemH-* ‘pchać, sunąć, trącać, przesuwać’ (transponat). Spokrewnione z czas. *stūmti* ‘pchać, sunąć, trącać’, *užstūmti duris* ‘zamknąć drzwi’, gdzie *stūm-C* jest refleksem SZ pie. *\*stṃH-C*. Brak form na SE †*stem-*. Zob. też *stamañtas*.

**stangrūs**, *-i* 4 p.a. 1. ‘nie ulegający deformacji, sprężysty, prężny, elastyczny’, 2. ‘mocnej budowy ciała’, 3. ‘mocno ściśnięty, gęsty; ściśle przylegający, nie dający się poruszyć’. Dwuznaczne. Albo drw. na *-rus* od adi. *stangūs* (por. typ *standrūs*  $\Leftarrow$  *standūs*), albo drw. na *-us* od sb. *\*stangra* (por. typ *tamprūs* ‘sprężysty’  $\Leftarrow$  *tamprā* ‘sprężystość’). Pwk. *steng-*, zob. *stēngtis*. — Vb. denom. *stangrēti* ‘twardnieć, mocnieć, sztywnieć’.

**stangūs**, *-i* 4 p.a. gw. 1. ‘nieugiętki, twardy, sztywny’, 2. ‘gęsto utkany a. spleciony, zbity; ściśle związany, przylegający do czego’, 3. ‘gęsto rosnący (o włosach, wełnie)’, 4. ‘uparty, nieustępliw, nieugięty’, 5. ‘wytrwały, gorliwy, pilny, staranny, troskliwy’.

Dewerbalny przymiotnik z suf. *-u-* i SO *stang-*  $\Leftarrow$  *steng-*, por. *sténgtis* ‘starać się, wyteżać się’ (LEW 895n.). War. *štangūs*. War. akc. *stángus* (3 p.a.). Paralele apofoniczne: *bangūs*  $\Leftarrow$  *biñgti*; *rambūs*  $\Leftarrow$  *rémbeiti*; *stambūs*  $\Leftarrow$  *steĩbti*. — Drw. *stangrūs* (zob.). — Do *stangūs* jest war. *s-mobile*: *tangūs* ‘twardy (o drewnie, filcu), tęgi, mocnej budowy’, *tañgiai* adv. ‘mocno (zwinąć nici, przywiązać konia)’.

**stāpas** ‘podpora pękającej belki; podpora mostu, filar’ (*tilto stapaĩ*). Starszy i lepiej udokumentowany war. *pāstapas* ‘słup do podparcia, wspornik, podpora, filar’, DP ‘podpora’ zaleca, by ująć *stāpas* jako drw. wsteczny deprefigowany (por. *pāšaras*  $\Rightarrow$  *šāras*; *pažastis*  $\Rightarrow$  *žāstas*). Samo *pāstapas* jest vb. postverbale od \**pastapinti* ‘uczynić sztywnym, nieruchomym’, zob. *stapinti*. W kwestii semazjologii por. gr. *στῦλος* ‘kolumna, podpora, słup drewniany’  $\Leftarrow$  *στύω* ‘robić sztywnym, wyprostowanym’. — Drw. *stapūkas* ‘dźwignia służąca do podnoszenia wozu’. — LEW 896 sądził, że *stāpas* jest spokrewnione ze scs. *stopa* ‘śląd, trop; krok’, ros. *stopá* ‘stopa nogi, śląd stopy’, czes. *stopa* ‘śląd, trop; miara długości’, stpol. *stopa* ‘dolna część czegoś’. Teraz podobnie ESJS 884. Por. SE *step-* w scs. *stepenĩ* ‘βαθμός, stopień, schód’, ros. *stépenʹ* ‘stopień’, pol. *stopień* ‘schód; stan napięcia’ (zam. †ściepień). Tak dla *stepenĩ*, jak i dla *stopa* przyjmuje się derywację dewerbalną od psł. \**stepti* ‘stąpnąć, stanąć’, zob. Boryś 2005, 578.

**stapinti**, *stapinù*, *stapinaũ* 1. ‘głodzić; wykańczać, doprowadzać do śmierci’ (*badù stapinti* ‘morzyć głodem’), 2. gw. ‘powodować krzepnięcie, marznięcie’ 3. gw. ‘doprowadzać do usztywnienia, np. członek męski’ (*býbĩ stapinti* ‘penem erigere’, syn. *starinti*, por. Būga, RR II, 311, 598), 4. gw. ‘powodować odrętwienie’, 5. gw. ‘chwycić — o skurczach’, *sustapinti* ‘uczynić sztywnym, nieruchomym’. Refl. *pasistapinti* ‘rozciągnąć się w pozycji leżącej’. Causativum z suf. *-inti* i SO *stap-*  $\Leftarrow$  *step-*, por. *stēpinti* oraz *stipti* m.in. ‘kostnieć, sztywnieć’. Paralele apofoniczne: *marinti*  $\Leftarrow$  *miřti*; *nartinti*  $\Leftarrow$  *niřsti*. — Z innym suf.: *stapýti* ‘zatrzymywać’, refl. *stapýtis*: SD *stapausi* «krzepię się, nixurio, firmo gradum» (syn. *drūtinuosi*). — Iter. *stapinėti* ‘chodzić powłócząc nogami’ (*Seni žmonės ne vaikščioja, bet stapinėja* ‘Starzy ludzie nie chodzą, lecz powłóczą nogami’), war. *štapinėti*. — Nomen: *stāpas* (zob.). Por. łot. *stapars* ‘zamarzłe łajno (końskie, kozie, owcze)’. Vb. *stapỹkoti*, *-ju*, *-jau* ‘oczekiwać, wystawać gdzie; włóczyć się’ zakłada jako denominativum zanikłe sb. \**stapykas* ‘kto tkwi, stoi w miejscu’  $\Leftarrow$  *stapýtis* (por. *stovikiūoti* s.v. *stōvis*).

**stāras** ‘suseł, Citellus’ (zwierzę z rodziny wiewiórek). Bez ustalonej etymologii. Od czasów Bernekera (SEW I, 395) porównywano *stāras* z II członem złożenia strus. *xomē-storē* (war. *xomē-starē*) ‘suseł’, por. ros. *xomjāk* ts. Z chwilą, kiedy REW III, 259n. uznał wyraz staroruski za iranizm (por. aw. *hamaēstar* ‘Feind, der zu Boden wirft’) kombinacja Bernekera doznała falsyfikacji. LEW 896 i ALEW 970 przypominają pomysł J. Zubatego (*Studie a články*, 1945, 157), by *stāras* powiązać na gruncie apofonii z czas. *stirti* m.in. ‘stawać się sztywnym; drętwieć, martwieć (na zimnie)’. Motywem tej nazwy byłaby obserwacja, że suseł staje słupka (drętwieje, pręży się) w sytuacji zagrożenia. Por. *starỹs* ‘kto się napręża’ s.v. *starinti*; SE *pasterti* ‘zesztywnieć, zdrętwieć, znieruchomieć’.

**starinti**, *starinù*, *starinaũ* gw. 1. ‘wlec, ciągnąć z trudem, taszczyć’, 2. ‘napinać, naprężać, usztywniać (kark), wyprężać (ciało), robić sztywnym, usztywniać’ (m.in. o wzwodzie członka, por. Būga, RR II, 598), 3. ‘wytrzeszczać (oczy)’. War. *sterinti*. Cps. *parstarinti* ‘przetaszczyć’, *sustarinti* ‘wyprężyć ciało’, refl. *įsistarinti* ‘wyprężyć się, napiąć — siły, kark’ (*Jautis, įsistarinęs galvą, eina, traukdamas jungą. Eina įsistarinęs kaip mietą prarijęs*). Causativum z suf. *-inti* i SO *star-*  $\Leftarrow$  *ster-* / *stir-*, zob. *sterti*, *stirti*. — Z uwagi na to, że formacja na *-inti* stoi zwykle na miejscu starszej z suf. *-yti* (por. gw. *starýti* ‘naprężać’), trzeba tu wymienić odpowiednik psł. \**storiti* ‘naprężać, prostować’, por. pol. przest. *storzyć* ‘suthorcem stawiać, stawiać tak, żeby sterczało’, refl. *storzyć się* ‘wynosić się, chęłpić się’,

drw. *storzywās* ‘ten, co nastrosza wāsa, kręciwās’, *storzyszek* bot. ‘ziele Clinopodium’ [«od storzenia męzkiego członka nam rzeczzone» L.], bot. *storzysz*, *storczyk* «(także *stojak*, i *wstawacz* albo *wzwód*, ‘orchis’), od skutku mniemanego» (Brückner 1927, 517). — Sb. postvb. *starj̃s*, -ē ‘kto się wypręża, napręża, np. o orzącym wole’ (*Jautis starj̃s vis įsistarinēs eina ardamas*, t.y. *galvą užvertęs*), war. *starinj̃s* ts.

**stařkas** gw. ‘bocian, Ciconia’ — zapewne zapoż. z łot. *stārķis*, gw. *stārks* (tu zapoż. ze śrdn. *stork(e)* ‘bocian’, por. Jordan 94). War. *stařkus*, SD *starkus* «bocian, ciconia», *steřkus*. — Drw. *starkāitis* ‘bocianie’ (m.in. SD «pullus ciconiæ»). Cps. *starkakōjis* bot. ‘bodziszek błotny, Geranium palustre; bodziszek łąkowy, Geranium pratense; ostróżka polna, Delphinium consolida’ (dosł. ‘bociania noga’, por. *kōja*), *stařkalizdis* ‘bocianie gniazdo’ (por. *lizdas*), *starkasnāpis* bot. ‘iglica pospolita, Erodium cicutarium; bodziszek, Geranium’ (dosł. ‘bociani dziób’, por. *snāpas*). — N.rz. *Stařkē*, *Stařkalizdis*, *Stařkupis*, n. łąki *Stařkē*, *Stařklizdis*. N.m. *Starkaĩ* 3x, *Stařkiškē*, *Stařkakampis*, *Stařklizdis*. War. *Sterk-*: n.m. *Stērkiškis*, *Stērkonys*.

**stārta** ‘ptak trznadel, Emberiza’, SD «trznadl, passer flauescens» (war. *stērta*). Przypomina łot. *stārsta* ob. *stērste* ‘trznadel’. Etymologia niepewna, zob. LEW 897. Z czysto formalnego punktu widzenia możliwa jest analiza: *stār-ta*, formacja na SO do *stēr-C*, por. *stērti* m.in. ‘nieruchomieć’ (paralela: *stāras* ‘suseł’).

**stat-**, neoosnowa wyabstrahowana z formy *stātas* (zob.). Drw.: *nēpastatis*, -ies c. ‘ktoś ruchliwy, kto nigdzie nie zagrzewa miejsca’, *stāčias* (zob.), *statikas* ‘kto ustawia snopki zboża na polu’ (⇒ *statikūoti* ‘iść i zatrzymywać się; wystawać w miejscu’), *statinē* ‘beczka’ (⇒ *statinius* ‘bednarz’), *stātinās* ‘pionowy’, *statiniaĩ* m.pl. ‘plot z gałęzi jodłowych’, *statiniai* m.pl. ‘słupki na zrębie domu, na których spoczywa belka zwana «ilginis»’ (por. łot. *statīni* m.pl. ‘żerdzie a. sztachety w płocie; rząd snopów na polu, sterta snopów’), *statinis* ‘pionowy’, *statinj̃s* ‘częstokół, palisada; budowla’, *statmuō* 1. ‘prostopadła’, 2. ‘zenit’ (⇒ *stātmenas* ‘pionowy’, *statmeninis* ‘pionowy’), *statukas* 1. ‘stojak dla dziecka’, 2. ‘ktoś wyprostowany, niepochyłony; ktoś impertynencki’, *statūs* (zob.). — Cps. *statakj̃s* ‘ktoś z wytrzeszczonymi oczyma’ (por. *akis*), *statmalā* (zob.), *stātmerge* ‘dziewczyna wykonująca ciężkie prace fizyczne’, *statpāpē* ‘dziewczyna o sterczących piersiach’ (por. *pāpai*), *stātšika* żartobl. ‘natłok pilnych prac polowych’ (por. *šikti*). — N.rz. *Stātasis*, *Statūpis*, *Stātupelis*, n.jez. *Statikāitis*, n.m. *Stātikai*, *Stātiškē*.

**stātas** gw. 1. ‘rząd ustawionych w mendle snopów’ (*Dešims dvylika gubų sudarydavo stātą. Statyk gubas į statūs*), 2. ‘mendel’ (*Stataĩ buvo par dvi eilias*), 3. ‘kół w płocie; żerdź’ (*Pritašyk statų tvorom*), 4. ‘część ubrania okrywająca tułów, kibić’, 5. *raĩdžių stātas* ‘skład drukarski’ (kalka z nwn. *Satz*). War. f. *statā* ‘rząd mendli na polu’ (*Tris statās miežių pati viena sustačiau*). Vb. denom. *statyti* (zob.). Odpowiednik łot. *stats* ‘pal, słup’. Pochodzi z substantywizacji adi. vb. \*stata- ‘postawiony, stojący’ (por. *stāčias*). Analiza etymologiczna: \*st-ata- < \*sth<sub>2</sub>-atō- < pie. \*sth<sub>2</sub>-etō-. Od pwk. \*steh<sub>2</sub>-, zob. *stóti*<sup>479</sup>. — Formacja lit.-łot. nie może być uważana za odpowiednik form gr. *στατός* ‘stojący, ustawiony’, łac. *status* ‘postawiony’ i wed. *sthitáh* ‘stojący’, jak podają np. BSW 282n. i LEW 897. Wymienione formy wed., gr. i łac. są w świetle teorii laryngalnych refleksami pie. \*sth<sub>2</sub>-tō-, czyli praformy z sufiksem innym niż -to-. Dołączenie sufiksu o nagłosie spółgłoskowym pociąga za sobą sekwencję \*Ch<sub>2</sub>C, która w kontynuacji greckiej i łacińskiej jest rozbijana samogłoską anaptyktyczną *a*, zaś w wedyckim *i*. Takiego rozwoju na gruncie bałtyckim nigdy się nie

<sup>479</sup> Co do suf. \*-eto- w połączeniu z pierwiastkiem na SZ por. z jednej strony gr. *ἄατος* ‘nienasycony’ z \*ahatos < \*asatos < \*ash<sub>2</sub>atos z pie. \*n-sh<sub>2</sub>-eto- (wobec goc. *saps* ‘syty’, stisl. *saðr* ts. z pie. \*sh<sub>2</sub>-tō-, łac. *satis* ‘dosyć, dostatecznie’ < pie. \*sh<sub>2</sub>-ti-), gr. hom. *ἄσπετος* ‘niewypowiedziany, nie dający się wypowiedzieć’ < pie. \*n-sk<sup>u</sup>-eto- (Vine 1998, 25, 43), z drugiej strony lit. *grētas*, *mētas*.

spotyka. Grupa typu \*Ch<sub>2</sub>C upraszcza się tu drogą zaniku spółgłoski lrg., zob. Smoczyński 2006, 187n. Ten fakt ignorują m.in. LEW 897, Stang 1966, 22 oraz NIL 641, ALEW 972, przy czym wszyscy forsują wywód *stātas* z pie. \*sth<sub>2</sub>-tó-. Zob. jeszcze *stāklēs*, *stat-*.

**statinēti**, *statinēju*, *statinėjau* 1. 'stawiać, ustawiać np. snopy w mendle', 2. stlit. 'budować' (DP 'stanowić'), *atstatinēti* 'odbudowywać (miasto)', *įstatinēti* DP 'ustawować' ['ustanawiać'], SD<sup>1</sup> «postanawiam; ustawuję, ustawiam», *išstatinēti* DP 'wystawować' ['wystawiać, ukazywać'], *nōsį statinēti* 'zadzierać nosa' — intensivum na -inēti od czas. *statyti* (zob.). Paralele: *varinēti* ⇐ *varyti*; *skaitinēti* ⇐ *skaityti* (por. GJL II, § 690). — Drw. *statinėjotas* 1. 'kto ustawia snopy' (*Vienas statinėjotas negali spėti palei tris dalgius statinēti*), 2. *tinklų statinėjotai* 'naprawiacze sieci', 3. 'zecer w drukarni'.

**statyti**, *stataũ* (war. *stačiũ*), *stačiaũ* 1. 'stawiać pionowo, stawiać (dom, stodołę), wznosić, budować', 2. 'stawiać, umieszczać (jedno na drugim, na stole), ustawiać (w rzędy)', 3. 'dostarczać (mleko, mięso dla miasta)'. SD *statau* «buduję; nastawiam; stawiam co; ustawiam», *tiesiogiai statyt pūčkų* SD «narychtować działo, dirigere, intendere, collimare tela, etc.». Odpowiednik łot. *statīt*, -u, -īju 'stawiać, ustawiać (snopki), sadzić', *atstatīt* 'odstawić, np. krzesło'. Jest to czas. denominatywny na -yti od neoosn. *stat-* ⇐ *stātas* (zob.)<sup>480</sup>. Podobny model derywacyjny: *slāyti* ⇐ \*slatas. — Stpr. *preistatīnimai* 1 pl. prs. 'przedstawiamy' wskazuje na paralelne vb. denom. z suf. -in-, \*statint 'stawiać'. Osobno zob. *statinēti*. — Cps. *atstatyti* 'odbudować', *atstatyti krūtinę* 'wypiąć pierś', *atstatau kū* SD «odsadzam kogo od czego», *ažustatyti* SD «arendować komu; zastawiać», *pastatyti* 'postawić, wznieść budowlę', SD *pastatyt ausis* «nastorzyć, aures surrigere», *pastatau* «odważam sobie szkodę», *četrų ištiesiu*, *pastatau* «rozbijam namiot wojenny», *pastatau tavorų* «zakładam warstat»; *pristatyti* 'przystawić, dobudować, wybudować; dostarczyć; przedstawić kogo', *pristatyt kū namump* SD «przyprowadzić co», *sustatyti* 'ustawić, poustawić'. Refl. *nusistatyti* 'zdecydować się, być zdecydowanym na co', *prisistatyti* 'przedstawić się komu; pojawić się, przybyć', *statausi* SD<sup>1</sup> «stawiam się» (syn. *pasirodžiu*), *statausi pokim* SD «występuję na widok, procedo, prodeo, in medium descendo». — Drw. *ažustata* SD «stawidło u młyna, objectaculum, cataracta», *pāstatas* 'budowla, gmach', *sąstata* 'system', *sąstatas* 'zestaw, skład (np. pociągu)' ⇐ *sustatyti*. — Neoosn. *staty-*: *statydinti* cur. 'kazać zbudować; troszczyć się, aby zbudowano' (por. *rašydinti* ⇐ *rašyti*). Nomina: *atstatymas tarno* SD «odprawa służby», *įstatymas* 'prawo, ustawa, przepis', SD «stanowienie czego, latio legum, sanctio foederis», *įstatytojas* SD «stanowiciel, constitutor, conditor» (⇐ *įstatyti* 'wstawić; stanowić co', sb. postvb. *įstatai* m.pl. 'statut, regulamin'), *pastatytojas* 'budowniczy', SD<sup>1</sup> «ustawca, author, legis lator, institutor», *statyba* 'budowa, budownictwo', *statyklā* 'stocznia', *statysena* 'sposób budowania' (por. *laikysena*, *rašysena*), *statytinė* f.pl. 'wzajemne częstowanie się piwem lub wódką' (⇐ *pastatyti* m.in. 'postawić do picia piwo a. wódkę'), *statytinis* 'protegowany; figurant', *statytojas* 'kto ustawia snopy w mendle; budowniczy; rolnik, który dostarcza mleko a. żywiec na podstawie kontraktu'.

**statmalà** 3 p.s., *stātmala* 1 p.a. gw. 'grubo zmielona mąka' (*O kas pusę miltų supitliavos, su stātmala sumaišo, tai tas jau bagotas*) — złożenie członów *stat-* (zob. *stātas*, *statūs*) i *mal-* (por. *mālti* 'mleć'). Znacz. etym. '(ziarno) z grubsza zmielone'. — Drw. *stātmala* adv. 'grubo (mleć)', por. *Vieną maišą supitliavok i tris stātmala sumalk; stātmalas*, -à 'grubo zmielony, gruboziarnisty' (⇒ *statmalaĩ* adv., *statmalinis* 'grubo mielony').

**statulà** 3 p.a. 1. 'statua, rzeźba przedstawiająca postać ludzką a. zwierzęcą', 2. 'posąg

<sup>480</sup> Paralela grecka: *στατίζω* 'umieścić, postawić' ⇐ *στατός* 'stojący, ustawiony'. — Mało prawdopodobna jest wysunięta przez F. Kortlandta (*Balt XXV*:2, 1989, 104-112) hipoteza, w myśl której prs. *stāto* polegałoby na przekształceniu pb. prs. reduplikowanego \*stastāti (zam. pie. \*sti-steh<sub>2</sub>-ti).

bożka pogańskiego, bałwan' — zapoż. z pol. *statua*, czyt. [sta.tu.ɥa], z substytucją lit. *l* za pol. *ɥ* (por. lit. *kakavà*, błr. *kakáva* ⇐ pol. *kakao*). Też w formie m. *stātulas* 'statua, figura; osada, statyw na łuczywo'. War. *statuja* b.z.a. Dotąd niesłusznie uważane za wyraz rodzimy, mianowicie drw. na *-ula* od neoosn. *stat-* (zob. *stātas*), zob. BSW 283, LEW 898. LKŻ XIII, 716 nie zaznaczył obcości tego wyrazu. — Drw. *statulēlē* 'statuetka, posążek'.

**statūs**, -i 4 p.a. 1. 'wznoszący się prawie pionowo, stromy — o zboczu, brzegu', 2. 'wyprostowany', 3. 'pionowy', 4. 'szybki', 5. 'prosty' (*statūs kēlias* 'prosta droga'), 6. 'szorstki, surowy', 7. 'uparty', 8. 'pyszny, dumny'. Przymiotnik utworzony od neoosn. *stat-*, wyodrębnionej ze *stātas* (zob.). — Drw. *stačiaiā* adv. 'stromo; wprost, na wprost; beczelnie'.

**stāugti**, *stāugiu*, *stāugiau* 'o psie: wyć, skowyczeć, wydawać urywane, żalosne dźwięki', też o głośnym płaczu, o wietrze, refl. *įsistāugti* 'rozwyć się', *nusistāugti* 'zawyć'. War. *staūgti*. SD *staugiu* «krzyczę żałośnie, z płaczem» (syn. *stūgauju*, *raumi*, *raumu*), «skowyczę, skowyczy pies». Brak *†sčiaug-*, *†ščiaug-* (< \**steug-*). Chyba dźwiękonaśladowcze, por. inter. *stūgt*, *stūgt*: *Stūgt sustaugē vilkas*. Inaczej LEW 898, gdzie wymieniono pewne porównania germańskie. — Drw. *staugesys* a. *staugliavà* 'wycie', *staugūnas* 'wrzaskliwie płaczący, wyjący'. — SZ *stug-*: *sustungū*, *-stugaū*, *-stūgti* 'zawyć', młodsze *sustūgstu*, *-stūgau*, *-stūgti* ts. — WSZ *stūg-*: *stūgauti* intens. 'wyć — o wilkach' (*Susibėgo vilką ruja ir stūgauja*), SD *stūgauju* «krzyczę żałośnie z płaczem» (por. typ *dūsauti*, *šūkauti*), *stūgsėti* 'wyć — o wietrze', nomen: *pastūgos* f.pl. 'wycie psa na wilka'.

**staunià** 4 p.a. gw. 'wielka beczka do kiszenia warzyw, do przechowywania ziarna a. mąki' (war. *staūnē*, *staunē*) — zapoż. z pol. przest. *stawnia*, -i 'beczka, fasa, służąca do składania warzywa na zimę' (Sw VI, 410), zdrob. *stawienka*, -i 'niewielka beczka a. kubeł do trzymania w nich wody w domu na użytek podręczny' (*ibid.*). Osobno zob. *staunyčia* i *stovinyčia*.

**staunyčia I** 2 p.a., *staunyčia* 1 p.a. gw. 'beczka do kiszenia kapusty a. buraków' — zapoż. z pol. przest. *stawnica* 'beczka spora, stojąca bez dna górnego, do kwaszenia w niej kapusty lub buraków' (Sw VI, 410). Zob. też *stovinyčia*.

**staunyčia II** b.z.a. gw. 1. 'świecznik' (*Žvakų staunyčios buvo medinės*), 2. 'wielka świeca woskowa'. Analiza: \**staun-nyčia*, drw. na *-nyčia*, utworzony od neoosn. *staun-* ⇐ *stauninis* 'o świecy: zrobiona przez pionowe zanurzenie w wosku' (*Iš vaško dirba stauninės žvakes. Suktinė žvakė ir stauninė*). War. *stauninėčia* b.z.a. 'wielka świeca' < \**staun-ninėčia* (por. neosufiks w *spad-ninėčia* ob. *spad-nyčia*). Ostateczną podstawą był tu zapożyczony przymiotnik *staunūs* (zob. s.v.). N.B. LKŻ XIII, 724 przez niedopatrzienie włączył *staunyčia II* do lemmatu *staunyčia I*.

**staunūs**, -i 4 p.a. gw. 'stały, niezmienny, ustawiczny', 2. 'poważny — o człowieku' — zapoż. z pol. przest. *ustawny* 'ustawiczny, powtarzający się, ciągły'. Pominięcie pol. prepozycji *u-* znajduje paralelę w *stavičnas* (zob.). Drw. *stauniaĩ* adv. 'stale, ustawicznie, często' (por. pol. przest. *ustawnie*).

**stavarỹs**, -io 3 p.a., *stavāris*, -io 2 p.a. wsch.-lit. 1. 'sęk, dolna część uschniętej gałęzi wrośniętej w pień drzewa', SD «sęk, nodus» (war. *stāvaras*), 2. 'pozostałość po odciętej gałęzi na powierzchni deski', 3. 'otwór w desce po wypadłym sęku', 4. 'gruba zdrewniała łodyga' (war. *stāvaras*), 5. 'odgałęzienie rogu'; *be stavarių* SD «bez kolankow, enodis»[usuwam przypis], drw. *stavariotas* 'z sękami, sękaty', *stavariuotas* SD «sękowaty, nodatus, stipes». Zapoz. lit. w błr. gw. *stavarūk* 'sucha gałąź' (Laučjute 73, ESBM 12, 278). — War. z samogłoską *e*: *steveryĩs* 'sęk; stosina pióra', *stēveras* 'sucha bezlistna gałąź, badyl'. — Zapewne przez zmianę *b > v* z bliskoznacznego \**stabarys*, \**stabaras* (zob. *stābaras*, war. *stēbaras*). W kwestii form zawierających wtórne *v* zob. *ankstývas*. Nieprawdopodobna

wyduje się hipoteza LEW 898: «Vermutlich *u*-Erweiterung der Tiefstufe von \*sthā [recte \*stā-], Hochstufe in *stovėti*». Struktura w rodzaju *sta-v-* nie znajduje oparcia w materiale apofonicznym (*stavóti* jest slawizmem), z kolei *stovėti* nie jest czas. prymarnym, lecz denominatywem, przy czym jego segment składowy *-v-* jest z pochodzenia formantem osnowy nominalnej (zob. s.v.), a nie rozszerzeniem prąjęzykowego pierwiastka.

**stavičnas**, -à 4 p.a. przest. ‘stały, pozostający niezmiennie w jednym miejscu’: *Vaiskas nestavòčnas, ne vienoj vietoj stovįs, šen ir ten traukiąsis* — zapoż. z pol. *ustawiczny*, z pominięciem prepozycji *u-*, na co jest paralela w postaci *staunūs* ⇐ pol. przest. *ustawny*.

**stavóti**, *stavóju*, *stavójau* gw. 1. ‘wytrzymać, wycierpieć, znieść’ (*Arkliai tokiam kelė[je] be avižų nestavós*), 2. ‘mieć dość sił, by podolać czemu’ (*A stāvosi nueiti?*), 3. ‘mieć czego dosyć, starczać’. W znaczeniach 2 i 3 *stavóti* koresponduje z błr. *staváčь*, *stajé* (por. TSBM), może więc być uznane za zapożyczenie tego ostatniego. Użycie w znaczeniu ‘wytrzymać, znieść’ może stać w związku z formacją prewerbialną *iš-stavóti*, mianowicie o ile ta jest kalką z błr. *vy-stajacь* ‘wytrzymać, nie poddać się’. Lkž XIII, 726 nie zaznaczył obcości formy *stavóti*.

**stebeilyti**, *stebeiliju*, *stebeiljau* pot. ‘wpatrywać się, wbić wzrok, wlepić oczy w kogo, w co’ — vb. denominativum od zanikłego sb. \*stebeila ‘ten kto się uporczywie wpatruje, kto się gapi’, n. agt. na *-eila* od *stebėti* (zob.). Paralele: *gudréila* ‘mądrała’, *mainéila* ‘kto trudni się handlem wymiennym’, *mandréila* ‘strojniś’. Por. GJL II, § 222, gdzie uwaga, że gw. suf. *-eila*, charakteryzujący pejoratywne nazwy osób, ma w języku literackim odpowiednik *-eiva*, por. *gudréiva*, *mainéiva*.

**stebėti**, *stebiù* (3 os. *stēbi*, war. *stēbia*), *stebėjau* ‘wpatrywać się, spostrzegać, obserwować, śledzić wzrokiem (np. lot ptaków); okazywać zdziwienie’, *įstebėti* ‘dostrzec, zaobserwować’. Refl. *stebėtis* ‘zdumiewać się, dziwić się’, *stebiuosi* SD «dziwuję się, dziwno mi; zdumiewam się» (łot. *stebētiēs* ‘być zdumionym, dziwić się’), *atsistebėti* ‘nacieszyć się widokiem’, *išsistebėti ne galiu* SD «wydziwić się nie mogę», *nusistebėti* ‘zdumieć się, zdziwić się’. Jest to durativum stanu na *-ėti* do inchoat. *stēbti* ‘wpaść w podziw’ (zob. s.v.), SZ *stib-* (zob.). Pwk. lit.-łot. *steb-* / *stib-* jest kontynuacją pwk. pie. \*steb<sup>h</sup>- ‘drętwieć, kostnieć, sztywnieć, (o roślinach) drewnieć’, który jest trudno odgraniczyć od pie. \*stemb<sup>h</sup>H- ‘opierać się, stawiać opór’, por. wed. *stabhnāti* ‘podpiera, umacnia’ (zob. LIV<sup>2</sup> 588, 594, LEW 891, 899, ALEW 973). — Drw. *stēbinti* caus. ‘wprawiać w zdumienie, zdumiewać, zadziwiać’, *nustebinu* SD «zdumiałym czynię, obstupefacio...». Nomina: *nuosteba* SD «zdumiewanie się, zdumienie się» (por. *nuostaba*), *stēbaras* gw. ‘sucha łodyga, badyl’ (war. *stābaras*), *stebyklà* ‘obserwatorium’ (neol.), *stebùklas* (zob.), *stēbūlas* przest. ‘dziwny, osobliwy’ (por. suf. w *gēdulas* DP ‘żałosny’, *tōbūlas* DP ‘doskonały’), *stebulē* ‘piasta w kole’, SD<sup>1</sup> «piasta, modiolus rotæ», war. *stabulē* (por. łot. *stēbule*, *stabule* ‘fujarka, flet’). — Neoosn. *stebē-*: *stebétinas* ‘godny podziwu’, *stebétinai* adv. SD «zdumiale, attonitè», *stebétojas* ‘obserwator’ (por. *kalbėtojas*). — SO *stab-*: *stabčióti* ‘idąc zatrzymywać się, stawać’ (DP ‘ustawać, stawać’), war. *stapčióti*; *stabdýti* (zob.), *stabýti* ‘zatrzymywać, powstrzymywać, hamować; podziwiać, zadziwiać’, refl. *stabytis* DP ‘karać się, zatrzymać się’, *stābteleiti* ‘zatrzymać się nagle’, *stābterėti* ‘przystanąć’. Nomina: *įstabūs* ‘zwracający na siebie uwagę, zadziwiający, niezwykły’ (war. gw. *izdabūs*, pewnie zam. \*yzdabus < \*insdabus), *nuostaba* ‘zdziwienie, zdumienie, podziw’ (⇒ *nuostabūs* ‘zdumiewający, zadziwiający, wspaniały’), *pastabà* ‘uwaga, spostrzeżenie’ (⇒ *pastabūs* ‘spostregawczy’), *stābaras* (zob.), *stābas* (zob.), *stabýs* ‘hamulec’. Cps. *savistaba* neol. ‘samoobserwacja, introspekcja’ (por. *sāvas*). — SZ *stib-* ⇐ *steb-*: *stibilas*, *stibiras* (zob. s.v. *stib-*). Alternatywnym do *stib-* st. zanikowym było *stub-*, zob. *stūburas*.

**stèbti**, *stembù*, *nustebaũ* ‘wpaść w podziw, zacząć się dziwić, zdumieć się’, *nustèbti* ‘zdumieć się’, DP ‘zadziwić się, zdumieć się; dziwować się’ (*nustèbēs*: *nustebj̥s* SD «zdumiały, zdętwiały») — formacja inchoatywna z infiksem nosowym od pwk. *steb-*, zob. *stebéti*. Paralele na infigowanie SE: *gendù* (*gèsti*), *senkù* (*sèkti*), *tenkù* (*tèkti*). Zob. też *stemb-*.

**stebùklas** ‘cud (w sensie religijnym)’, DP ‘dziw, dziwowisko, podziwienie’, SD «dziw, mirum» (syn. *žinklas*, *prajėvos*). Dewerbalny drw. na *-uklas* od *stebétis* ‘dziwić się, zdumiewać się’ (LEW 899). War. *stebùklas*, *stebũklas*. Odpowiednik łot. *stebeklis* ‘dziw, cud’. — Formant *-uklas* jest neosufiksem, który powstał drogą nawarstwienia się sufiksu *-las* na starszy suf. *-uk-* prymarnego deverbativum *\*stebukas* (GJL II, § 224); zob. o tym s.v. *kabùklas*. — Drw. *stebuklingas* ‘cudowny, zadziwiający, niezwykły’, SD «cudowny, monstrosus, prodigiosus, miraculosus» (syn. *prajėvingas*, *žinklingas*), «dziwny, mirus, mirabilis, mirificus», *stebuklynė* SD «dziwowisko, teatrum». Cps. *stebùkladaris* ‘cudotwórca’ (por. *daryti*, syn. SD *žinkladaris*), *stebùklavaikis* ‘cudowne dziecko’ (kalka nwn. *Wunderkind*, por. *vaikas*).

**steĩgti**, *steigiũ*, *steigiaũ* 1. ‘urządzać, tworzyć, zakładać, organizować’, 2. ‘dostarczać czego’, 3. intr. ‘starać się o co, troszczyć się, dążyć do czego’, 4. zm. ‘chcieć, pragnąć’, 5. zm. ‘spieszyć się’, też stlit. (MŽ, BRB). Cps. *įsteĩgti* ‘założyć, powołać do istnienia’ (znaczn. etym. ‘wprawić w ruch?’), ‘ufundować (stypendium); nabyć co; sprawić sobie (np. ubranie)’, *įsteĩgti vaiką merginai* ‘zrobić dziecko pannie’, *pérsteĩgti* ‘wyprzedzić, ubiec’, *susteĩgti* ‘zdziałać, zrobić; zdążyć, zdołać; postarać się o co’. Refl. *steĩgtis*, *steigiũos*, *steigiaũs* ‘spieszyć się, dążyć do czego, starać się, wysilać się, usiłować’, *įsisteĩgti* ‘sporządzić sobie, sprawić sobie, np. ubranie’. Odpowiednik łot. *stēigt*, *stēidzu* intr. ‘spieszyć się’, tr. ‘ponaglać, przyspieszać’, refl. *stēigtiēs* ‘spieszyć się’. Lit.-łot. *steig-* razem ze słow. *stig-* pochodzi z pbsł. *\*steig-* (BSW 285n., LEW 899). Pwk. pie. *\*steig<sup>h</sup>-* / *\*stig<sup>h</sup>-* ‘stąpać, kroczyć’ (Liv<sup>2</sup> 593), por. gr. στεῖγω ‘kroczyć, przychodzić, udawać się dokądś, zbliżać się dokądś, przychodzić skądś’ (aor. ἔστιγον), stir. *tīagu* ‘kroczyć, idę’], goc. *steigan* ‘stąpać’, stisl. *stīga* ts., stwn. *stīgan*, nwn. *steigen* ‘iść pod górę, wspinać się’. Odpowiedniki słowiańskie: scs. *stignō*, *stignōti* ‘φθάνειν, prześcignąć, wyprzedzić’ i ‘ὑποφθάνειν, wyprzedzić, uprzedzić’, sch. *stignēm*, *stīci* ‘przyjść, zdążyć’, ros. *dostīgnu*, *dostīčb* a. *dostīgnutb* ‘dotrzeć do jakiegoś miejsca, dopiąć (celu), osiągnąć, doczekać (dożyć, dojść do) sędziwego wieku’, *postīčb* ‘pojąć, zrozumieć; spotkać’ (*postīžimyj* ‘zrozumiały, poznawalny’), czes. *stíhat* ‘ścigać, gonić, śledzić’, *stihnout* ‘złapać, schwycić, zdążyć; dotknąć (o nieszczęściu)’, stpol. *ścignąć* ‘nadażyć za czyimś krokiem, dotrzymywać kroku’ (caus.-iter. *ścigać*), *poścignąć* ‘dopędzić, dogonić; osiągnąć, otrzymać, uzyskać co’, *uścignąć* ‘dopędzić, dogonić’, pol. *doścignąć* ‘dogonić’, *prześcignąć* ‘wyprzedzić w ruchu’. — SZ *stig-*, WSZ *styg-*, zob. *stīgti* I. — SO *staig-*: *staigyti* (zob.).

**stēkis**, *stēkys*, *-io* zm. ‘ryba ciernik, *Gasterosteus aculeatus*’ — drw. wsteczny od *\*stēkelis*, co było zapożyczeniem ze śrdn. *stekele* ‘mała ciernista ryba, Stichling’ (LEW 900). Paralele: *gizēlis* ⇒ *gizas*; *pundēlis* ⇒ *pūndas*. War. *stēgis*, *stēgys* i *stēgē*. Odpowiednik łot. *stēķis* ‘ciernik’ również zakłada starsze *\*stēkelis*. War. *stēgis* i *stērķis*. Inaczej Urbutis 1981, 151n.: *stēkis* jest zapożyczeniem z łot. kuroń. *stēķis*.

**stēlbtī**, *stēlbia*, *stēlbē*, zwykle z prvb. *nu-*, *už-* ‘zagłuszać, tłumić wzrost — o roślinach, chwastach’ (*Piktžolės stēlbia daržóves*). Intr. *stēlbtī*, *stēlbsta*, *stēlbo* ‘wietrzeć, ułatniać się (o trunkach)’. Bez dobrej etymologii. Próbowano łączyć ze *stulbas* ‘słup’, zob. LEW 900. — SO *stalb-*: *stalbtī*, *stalbsta* (war. *stalbia*), *stalbo* (war. *stalbē*) ‘wietrzeć, ułatniać się, tracić moc — o trunkach’, *pasistalbēs alūs* ‘zwietrzałe piwo’, przen. *apstalbtī* ‘o człowieku: opaść z sił, osłabnąć’. Por. łot. *stalbacis* cps. ‘niewidomy, ślepiec’. — SZ *stilb-*: *stilbtī*, *stilbsta*, *stilbo* intr. 1. ‘być zagłuszonym — o roślinach’ (*Stilbsta žolė ir neauga*), 2. ‘wietrzeć; *nustilbtī* ‘o



roślinie: zmarnieć, uschnąć (z braku deszczu, nawozu); o piwie: wywietrzeć', *stīlbinti* 'zwlekać, ociągać się; żałować czego, dawać mało', *stīlbūs* '(o drzewie) rosnące w cieniu, wysokie i cienkie'. — War. *stīlp-*: *išstīlpti* 'wyrosnąć wysokim i chudym', *užstīlpti* 'być zagłuszanym' (*Užstīlpsta daržai po medžiais*).

**stelgti**, *stelgiù*, *stelgiaũ* gw. 1. 'starać się, wysilać się, troszczyć się o co', 2. 'dążyć do czego' (*Muno vaikiai stelgia į mokslą*), 3. 'patrzeć z uwagą, wpatrywać się', 4. 'chępić się', *jstelgti* 'zauważyć, zobaczyć', *pastelgti* 'postarać się; spostrzec, zauważyć'. Prawdopodobnie neologizm bałtycki. Inaczej LEW 900; NIL 666: pie. \*stelg- 'hervorstehen(d), starr (aufragen)', łączy ze stang. *stealc* 'sterczący, stromy'. LIV<sup>2</sup> 595 odtwarza tylko pie. \*stelg- / \*stelg- 'glattstreichen, wygładzać', z refleksami ograniczonymi do języka hetyckiego. — SO *stalg-*: *stalguš* (zob.). — Podwójny refleks SZ: *stilg-* / *stulg-*: 1. SZ *stilg-*: *stilgėtis*, *stīlgisi* (war. *stīlgiasi*), *-ėjosi* refl. 'mieć ochotę, starać się, usiłować, wysilać się'. Por. n.m. *Silgionys* w rej. Alytūs < \*Stilgionys (pol. *Stylgiany* XVII w.) — od n. os. \*Stilgys (zob. Palionis, *Balt* XLIII:2, 2008, 291n.). 2. SZ *stulg-*: *stulgūs* (zob.).

**stemb-**: neopierwiastek wyabstrahowany z prs. infig. *stembù* do *stèbti* 'wpaść w podziw' (zob. s.v.). Dał on ośnowę trzem czasownikom, por. 1. *stèmbti*, *-iu*, *-iau* 'sprzeciwiać się', DP też 'być przeciwnym, spierać się'<sup>481</sup> (znacz. etym. 'nieruchomieć wobec współrozmówcy?'), 2. *stèmbti*, *-iù*, *-iaũ* 'ociągać się, zwlekać, zmuszać do czekania' (rozwój znacz.: 'nie zgadzać się' ⇒ 'opierać się' ⇒ 'ociągać się, zwlekać'), 3. *stèmbti*, *-ia*, *-è* 'drewnieć, wyrastać w łodygę; nabierać ciała, grubieć', *išstèmbti* 'przerosnąć i stwardnieć — o trawie' (*Pjauk žolė pakol neišstembė, ir karvė geriausės*), *sustèmbti* 'zrobić się nieruchawym; dorosnąć, dojrzeć'; do tego dur. *stembėti*, *-ja*, *-jo* 'drewnieć, mocnieć, grubieć'. — Nomina od *stemb-*: *stèmbas* 'łodyga', *stèmbas* a. *stèmbas* 'nasada ogona; łodyga' (lot. *stiebris* ts., por. *stèmbas* 'gruby kij'). — Derywaty apofoniczne: SO *stamb-*: *stàmbas* (zob.), *stambūs* (zob.), SZ *stimb-*: *stīmbti* (zob.), SZ *stumb-*: *stuĩbras* I 'nasada ogona' (zob. s.v.).

**stemplē** 4 p.a. 1. 'przewód pokarmowy', 2. 'przełyk', 3. przen. 'krater (wulkanu)', 4. przen. 'chudy człowiek a. zwierzę'. SD <stimplē> «krtai, gardziel, rura do płuc oddechowa, głosowa, aspera arteria, trachea, canalis animæ, arteria, orum» (syn. *gerklē*). Odpowiednik łot. *stemple* 'Lufttröhre'. Formacja dewerbalna z suf. *-lē-* o znaczeniu nomen instrumenti: 'część ciała służąca przełykaniu'. Paralele: *templē* ⇐ *teĩpti*; *dūmplēs* ⇐ *dūmti*; *rēplēs* ⇐ \*rep-. — Do tego jest war. sufiksalny *stèmpelis* stlit. 'przełyk'. — Ośnowa *stemp-* została wyodrębniona z prs. infigowanego do \*step- 'łykać, przełykać'<sup>482</sup>. Pierwiastek taki nie pozostawił po sobie śladów. Por. LEW 901, gdzie wzmianka o propozycji J. Zubatego powiązania *stemplē* ze *stàmbas* 'łodyga'. Por. jeszcze *stèmpėti*, *stèmpi*, *stèmpėjo* 'leżeć plackiem, leżeć bezczynnie, wylegiwać się'. — Do *stemp-* dotworzono SO *stamp-*: *stampinti* 'nakarmić kogo do syta' (*Bent sykį tą besotį pristampinaũ*). Por. *glamž-* ⇐ *glemž-* (*glež-*), *kamš-* ⇐ *kemš-* (*keš-*), *stamb-* ⇐ *stemb-* (*steb-*). — Drw. od neoosn. *stempl-*: *stempliena* 'marne, żylaste mięso'. Vb. denom. *stemplėti* a. *stemplioti* 'z dużym wysiłkiem nieść, podnosić, ciągnąć', *stèmplinti* 'napychać do pełna; karmić' (por. wyżej *stampinti*).

**stenėti**, *stenu* (war. *steniũ*), *stenėjau* 1. 'stękać, jęczeć, wydawać przeciągle żalosne dźwięki; z trudem chodzić, iść stękając', 2. 'mówić nieudolnie, niewyraźnie, dukać'. Odpowiedniki bałt.: łot. *stenēt*, *stēnu*, *stenu* (war. *stenēju*) 'stękać', stpr. *stenuns* a. *stīnons*

<sup>481</sup> Por. *Nes kiekvienas, kuris daros Karaliumi, stambia prieš Ciesorių* DP 167, 'Bo każdy który się krolem czyni, sprzeciwia się Cesarzowi'. *Stèmbkite prieš veliną, ir pabėgs nuog jūsu* DP 110<sub>16</sub> 'Sprzeciwcie się diabłu, a uciecze od was'.

<sup>482</sup> Paralele na infigowanie pierwiastka w stopniu *e*: *brendũ* ob. *bredu* (*bristi*); *glemb-* ⇐ \*gleb- (*glèbti*); *glemž-* ⇐ *glèžti*; *kemp-* ⇐ *kèpti*; *klemb-* ⇐ *klèbti*; *stemb-* ⇐ *stèbti*.

ptc. prt. 'który wycierpiał, gelitten' (w kwestii wtórnego wokalizmu <ɪ>, zob. LAV 354n.). Rzuca się w oczy sztywność apofoniczna: brak SO †stan-, SZ †stin-, †stun-. Należy do pwk. pie. \*sten- (LIV<sup>2</sup> 596, LEW 901, ALEW 975), por. scs. *stenjō*, *stenati* 'stękać, στένειν, στενάζειν', ros. *stenaju*, *stenátʹ* ts., gr. στένω intr. 'jęczeć, wzdychać', tr. 'opłakiwać', στείνω 'ścisnąć, otoczyć tłumnie' (podobna budowa w lit. gw. *steniù*, scs. *stenjō*), pass. 'stać się ciasnym, wąskim; napełnić się, być obciążonym', sti. *stanant-* 'stękający', stang. *stenan*, śrdn. *stenen* 'stękać', nwn. *stöhnen* ts., SO gr. στόνος m. 'jęczenie, jęk, wzdychanie', SZ stang. *stunian*, stisl. *stynja* 'jęczeć'. — Drw. *stenēklis* 'kto stęka; kto jąka się, jąkała', SD «szepluń; zaiakliwy, zaiakający» (łot. odpowiednik funkcjonuje tylko jako obelga: *Tu vēcās mātes steneklis!*), ⇒ vb. denom. *stenēkliju*, *-ijau*, *-yti* 'jąkać się', SD «zaiakam się; blekocę; szeplunię», *stenekloju* SD «zacinam się w mowie, hæreo, hæsito». Neoosn. *stenēj-*: *stenējimas* 'stękanie, jęczenie, jęk' (por. *drebejimas* ⇐ *drebejau*; *gedėjimas* ⇐ *gedėjau*). — WSE *stēn-*: *stēna* c. 'kto opowiada wolno i nudno, kto głądzi', ⇒ vb. denom. *stēnāuti* 'głądzić, opowiadać jak starzec'. — SO \*stan-: strus. *stonati*, *stonju*, czes. *stonati*, *stůnu* 'jęczeć, wzdychać' — vb. denom. od rzeczownika typu ros. *ston* 'jęk' (por. np. ESJS 878). Inaczej Stang 1942, 41 (*stonati* ma być iteratywem od *stenati*).

**stēngtis**, *stēngiuos*, *stēngiaus* 'starac się, wysilać się, wyteżać się; usiłować coś zrobić, wkładając w to pewien wysilek; podołać, zdołać, potrafić; sprzeciwiać się, spierać się; mocować się', DP 'usiłować, kwapić się', *įsistēngti* 'sporządzić sobie, sprawić sobie, np. ubranie'; niezwrotne *įstēngti* a. *ištēngti* 'potrafić, móc, być w stanie, mieć dość siły, by coś zrobić' (*Jis dirba kiek įstēngia*). Pokrewne nomina łot. *stēngs* a. *stēngrs* 'mocny, silny, napięty, surowy, krnąbrny, uparty'. Etymologia niezdecydowana: *steng-* można łączyć z trzema pierwiastkami: pie. \*steng<sup>u</sup>- 'uderzać, trącać', pie. \*steng<sup>h</sup>- 'kłuć, wtykać' oraz (s)teng<sup>h</sup>- 'ciągnąć, naprężać'. Por. 1° refleksy \*steng<sup>u</sup>- w goc. *stigqan* 'zderzać, uderzać, potraczać', łac. *distinguō*, *-ere* 'rozróżnić, wyłączyć, wydzielić', *extinguō* 'zgasić, zgładzić', *restinguō* 'przytłumić, uśmierzyć, stłumić' (por. LIV<sup>2</sup> 596, bez form bałtyckich). Por. 2° refleksy \*steng<sup>h</sup>- w ags. *stingan* 'wetknąć, wtykać', stisl. *stinga* ts., stwn. *stungen* 'ukłuć, żgnąć' i gr. σταχός m. 'kłos' (IEW 1014 n.). Por. 3° \*(s)teng<sup>h</sup>- 'ciągnąć, naprężać': scs. *tēgnō*, *tēgnoti* 'ciągnąć', toch. B *tanqšām* 'hamuje, powściąga', SO aw. *-θanjaiieiti* 'ciągnie' (zob. LIV<sup>2</sup> 657, bez wzmianki o *stēngtis*). Aniżowy charakter wymienionych pierwiastków pie. nasuwa przypuszczenie, że lit. akut pojawił się wtórnie. ALEW 975 tłumaczy to tzw. prawem Wintera. — Podwójny refleks SZ *sting-* / *stung-*, zob. *stīngti*. — SO *stang-*: *stangintis* 'napinać mięśnie brzucha', *pasistanginti* 'napiąć mięśnie (przy porodzie)', por. łot. *stāngāt* 'miesić glinę'. Nomina: *įstanga* 'wyteżenie sił, wysilek', *pāstangos* f.pl. 'wysiłki', *stangà* a. *stānga* 'natężenie, usiłowanie, wysilek; zaparcie stolca, zatwardzenie', *stangūs* (zob.).

**stēpinti**, *stēpinu*, *stēpinau* stlit., gw. 'twierdzić, utrzymywać' (syn. *teĩgti*), DP 'chwalić, wysławiać', *išstēpinti* DP 'wysławić', *mustēpinti* 'zdumiewać się' (gw. *mustēpo* 'wpadł w zdumienie', dosł. 'stał prosto, scil. ze zdumienia, por. GJL II, § 679). Por. alternant *steb-*, *stēbinti*, s.v. *stebėti*. Co do ewentualnych nawiązań ie. zob. IEW 1013. Brak hasła \*step- w BSW. LEW 902 uważał *stēp-* za wariant *stēb-*. — Podwójny refleks SZ *stip-* / *stup-* (typ *TiT* lub *TuT* ⇐ *TeT*). SZ *stip-*: *stipti* m.in. 'marznąć, sztywnieć' (zob. s.v.). SZ *stup-*: *stūplas* gw. 'zdrętwiały, sztywny', ⇒ vb. denom. *stuplēnti* 'ledwie suwać się, słać się'; łot. *stupe* m.in. 'różga z ułamanym końcem, zużyta miotła'. Pwk. \*step- ma wariant s-mobile, zob. *tāpinti*. — Nowy stopień pełny, tworzony od stopnia zanikowego, przybiera formę dyftongiczną, mianowicie dwojaką: 1° *stiep-* ⇐ *stip-*: *stiēptis* 'piąć się w górę, wspinać się' (zob. s.v.), 2° *steip-* ⇐ *stip-*: *stēipēti*, prs. *-ēja* (war. *-i*, *-a*), prt. *-ējo* 'czuć się niezdrowym, niedomagać, odczuwać dolegliwości; uskarżać się na co, utyskiwać, kwękać; chodzić na czubkach palców; zdychać', *išsistēipēti* 'przyjść do zdrowia, wydobrzeć', ⇒ *stēipa* c. 'kto często niedomaga'; *steipalēti* b.z.a. 'niedomagać' (wygląda jak vb. denom. od †steipala). — Nową formą stopnia

o jest *staip-*: *staipýtis* (zob. *stiēptis*).

**sterblē** 4 p.a., *sterblē* 2 p.a. 1. 'podolek, wklęsłość, wgłębienie tworzące się w sukni a. fartuchu przy unoszeniu brzegów lub siadaniu', 2. 'poła, połowa dolnej części ubrania rozpinającego się z przodu', SD «kraj szaty, brzeg szaty» (syn. *kraštas rūbo*), «łono u szaty, podolek» (⇒ *sterblētas* «łonisty»), 3. 'miejsce na nogach siedzącego' (*Vienas vaikas ant rankų, kitas sterblėj*). War. z samogłoską *a*: *starblē*. Odpowiednik łot. *stērbele*<sup>2</sup> 'podolek', war. *starbele* (anaptyksa *e* do grupy *b-l*). Niezbyt jasne, zob. LEW 902. Może ze zmiany \*sterp-lē. Drw. od czas. *stiŕpti* 'rosnąć, wzrastać, mocnieć'? Por. syn. *skraītas* ⇐ *suskrīeti*.

**stērti**, *stērstu*, *stērau* (z prvb. *nu-*, *pa-*) gw. 'zesztywnieć, zdrętwieć, osłupieć (ze zdumienia, przerażenia), znieruchomieć, przerazić się; zgrabieć (z zimna i wilgoci)'. War. z wokalizmem *ē*: *stērti*, *stērstū*, *stērau* (z prvb. *ap-*, *nu-*, *už-*) 'znieruchomieć, zdrętwieć, osłupieć'. St. pełny \*stēr-C w połączeniu z sufiksacją *-sta-* przemawia za innowacją litewską. Por. SZ *stīrti*, SO *starīnti*. LEW 902n. wiązał *stērti* ze śrwn. *stērre*, nwn. *starr* 'sztywny, zdrętwiały, nieruchomy', gr. στερεός 'twardy, hartowny, solidny; mocny, silny; okrutny' (Beekes 2010, 1400n.: pie. \*ster-). Transponat pie. \*ster(h<sub>1</sub>)- 'sztywnieć, drętwieć'.

**stērvā** stlit., gw. 1. 'padlina, ścierwo', 2. 'leniwe zwierzę domowe', 3. 'podły człowiek', też obelżywe wyzwisko — zapoż. ze stbłr. *stervo* n. (SLA 206, LEW 903), por. błr. *scērvā*, -y. War. m. *stērvās*. Akut przypadkowy, podobnie jak w zapoż. *čvērtis*, *zērkolas*. — Drw. *stervenā* 'padlina', war. *stervinā*, *sterviena*. Vb. denom. *stervēti*, -i (-ia), -ējo lub *stērvēti*, -i (-ēja), -ējo wulg. 'długo, beczynn timerzeć, wylegiwać się', 2. 'starzeć się' (*Merga neištekejusi stērvē[ja]*, t.y. *sensta. Seni bernai, jau sustervēja*), *stervinēti* 'uprzątać padlinę'.

**stib-** gw.: *stibilas* 'łodyga, sucha łodyga, pręt', *stibýna* 'kość goleniowa, piszczel; łydka', *stibýnos* f.pl. 'nogi, łydki' (*stibýnas pakratýti* 'wyciągnąć nogi, umrzeć'), ⇒ vb. denom. *stibýnoti* 'chodzić z gołymi łydkami'; *stibiras* 'sucha gałąź, pręt, łodyga', *stibis* 'goleń', żartobl. 'penis'. Cps. *stibikaulis* 'kość goleniowa; kość pacierzowa' (por. *kāulas*). Osnowa *stib-* przedstawia SZ typu *TiT* ⇐ *TeT* od pwk. *steb-* (pie. \*steb<sup>h</sup>-), zob. *stebēti*, SO *stabdyti*. Odpowiedniki bałt.: łot. *stiba* 'kij, pałka, pręt, różga, wędzisko' (⇒ *stibāt* 'bić, chłostać, sprawiać lanie), *stibis* 'mały, suchy pręt' oraz stpr. \**stibinis*, pis. <scibinis> EV 'Sletebeyn' — prawdopodobnie 'belka łącząca płozy sań z siedziskiem' (Trautmann 1910, 429; PKEŽ 4, 121: \**stibinas*). Por. intralitewski alternant *stip-* s.v. *stipinas*, *stipti*. Alternatywnym do *stib-* st. zanikowym jest *stub-*, zob. *stūburas*. Inaczej LIV<sup>2</sup> 592, gdzie przy uwzględnieniu gr. στειβω 'deptać (o koniach), iść, kroczyć' postuluje się wywód z pwk. pie. \*steib- 'steif / fest machen' (ze znakiem zapytania). — Z bałtyckim pwk. *stib-* są spokrewnione: 1° scs. *stiblo* 'łodyga' ob. *stīblī*, -i m. ts. (*stīblīje* 'żdźbła słomy, słoma'), stpol. *śćblo*, *ściebła*, pol. *żdźbło*, *żdźbła* 'ucięta część łodygi', ros. *stebłó*, 2° łac. *tibia*, -ae 'goleń; flet, piszczalka' (*s-mobile*). — Nowy SO *staib-* ⇐ *stib-*: *stáibis* 'goleń, piszczel, łydka', też 'przedramię, kość przedramienia'<sup>483</sup>, *staibūklis* 'nadgarstek', *stáibulas* 'przedramię', *staibūs* 'wybijały (o roślinach); silny, odważny', cps. *staibikaulis* a. *staibūkaulis* 'kość goleniowa' (por. *kāulas*). Paralele: *braid-* ⇐ *brid-*; *kvaip-* ⇐ *kvip-*. — Nowy SE *stieb-* ⇐ *stib-*: *stiēbti*, *stiēbia*, *stiēbē* 'piąć się, rosnąć w górę', *stiēbtis* 'wyciągać się ku górze, rosnąć (o dzieciach)', *pasistiēbti* 'stając na palcach wyprostować się, unieść się do góry', nomen: *stiebas* (zob.). War. *stiēptis* (zob.).

**stičas** žm. 1. 'upór, zawziętość', 2. c. 'człowiek uparty' — zapoż. z prus.-niem. *stietš* 'eigensinniger Mensch' (GL 119). Nie przekonuje próba LEW 903, 1087 nawiązania do rodzimego adv. *týčia* 'naumyślnie'. — Vb. denom. *stičyti*, -iju, -ijau 'z uporem zaprzeczać

<sup>483</sup> Z uwagi na wtórny charakter litewskiej apofonii *i* ⇒ *ai* łączenie *stáibis* z gr. στειβή f. m.in. 'snop zboża' i czas. στειβω 'deptać (o koniach); iść, kroczyć' (zob. Beekes 2010, 1393 n.) nie wydaje się prawdopodobne.

czemu, z uporem twierdzić co, zaciąć się w uporze', *užsistīčyti* 'upierać się, obstawać przy swoim', gw. *stičuotis* 'upierać się'.

**stidēti**, *stidenū*, *stidenai* gw. 'trząść się z zimna, drzeć' (*Stidena kaip drugio krečiamas* 'Trzęsie się jak w gorączce'), SD *stidenu* «drgam, palpito, mico». Interi. *stidỹ*: *Visa mėlyna kaip geivaras ir stidỹ stidỹ stidēna*. Brak alternantów †stied-, †staid-. Niejasne. — WSZ *stydinėti* 'chodzić, objąć się (bez zajęcia)'.

**stiebas** 1. 'łodyga' (*ing stieby išaugu* SD «chwaścicie, stirpesco, herbesco, syluesco», syn. *stimbiuosi*), 2. 'pień drzewa', 3. 'wysoki słup, maszt' (DP 'filar, słup', SD «słup wspierający budowanie», syn. *stulpas*), 4. 'drzewce sztandaru'. Formacja postwerbalna do *stiēbtis* 'wyciągać się ku górze, rosnać', zob. *stib-* (tam też o SO *staib-*). Akut metatoniczny? — Drw. *stiebēlis* 'grdyka', *stiebỹnē* 'zupa z łodyg buraczanych', *stieblỹs* 'łodyga', *stiebras* ts. Cps. *stiebāgumbis* 'bulwa, zgrubiała podziemna część łodygi' (por. *gūmbas*), *stiebālūžē* 'choroba dotykająca łodygi lnu' (por. *lūžti*), *stiebnaris* 'międzywęźle, odcinek łodygi między dwoma kolankami' (por. *narys*).

**stiegarà** 3 p.a., *stiēgara* 1 p.a. 1. 'formujące się z puszkę pióro ptasie', 2. 'twarda część pióra ptasiego, dutka ze stosiną', 3. 'główna żyła w liściu'. Jest to prawdopodobnie odmianka wyrazu *stēgeras*, *stegerỹs* m.in. 'dutka pióra ptasiego' (SO *stāgaras*), w którym pwk. *steg-* został zastąpiony przez *stieg-* na skutek adideacji do czas. *stiegti* 'kryć dach strzechą'. Por. suf. w *kaukarà*, *skiedarà*, *nugarà*.

**stiegti**, *stiegiu*, *stiegiu* 'kryć dach luźną, niewiązaną słomą; kłaść strzechę', *įstiegti* 'zużyć na pokrycie dachu (o dużych snopach słomy)', *pėrstiegti* 'pokryć dach na nowo'. Nawiązanie łot. *stiedzēt* 'kiełkować, puszczać pędy, piąć się — o chmielu, dzikim winie'. Pwk. pb. \*steig- < pie. \*(s)teig- / \*(s)tig- 'kłuć, przekłuwać; być spiczastym' (LIV<sup>2</sup> 592), por. wed. *tėjate* 'jest ostry, przeszywa'. Jako znacz. etym. trzeba chyba przyjąć dla *stiegti* 'wtykać słomę'. Pochodzenie intonacji nieznane. Inaczej LEW 904, gdzie postuluje się powiązanie *stiegti* ze *steigti* (zob.). — SZ \*stig-: ślad w formach na st. wzdłużonym, por. łot. *stīdzēt*, *-ēju* '(o roślinach) piąć się, kiełkować; wyciągać się na długość', *stīga* 'pęd czepny u chmielu', *stīga* 'ozdoby wyszywane' (dosł. wykluwane igłą). Por. gr. στίζω < \*stig-iō 'nakłuwać, tatuować, piętnować, wypalać znak na czole; powodować kłujące bóle', στίγμα n. 'wytatuowany na skórze znak, piętno; cętko, plama na skórze', στίγμός m. 'ukłucie, żgnięcie', στικτόπους 'o cętkowanych nogach', goc. *stiks*, stwn. *stih* 'ukłucie, sztych', łac. *īnstīgō*, *-āre* 'podżegać, podniecać, poduszczać', *īnstinguō*, *-ere* 'podniecać, pobudzać', *distinguō -ere* 'barwić, malować; rozróżniać, wyłączać'. — Co do znaczenia 'kryć dach' por. scs. *strēxa*, ros. *strexá* 'strzecha, dach słomiany' wobec czasownika lit. *streigti* 'wetknąć, wsadzić'. — Drw. *stiegtē* 'dachówka; gont' (war. *stiegtēlē*, *stiegtlē*), *stiegtius* a. *stiegtikas* 'kto się zajmuje kryciem dachów, strzecharz', *stiegtas* ⇒ *stiegtinis stógas* 'dach kryty strzechą'.

**stiēptis**, *stiepiuos*, *stiepiaūs* 'wyciągać się, piąć się w górę (o gałęzi), wypręzać się, prostować się, stawiać na palcach nóg', DP 'wynosić się', SD «pnę się; sadzę się; wsadzam się na co; kaszę się na co», *atsistiēpti* 'wspiąć się na palcach nóg'. Niezwrotne *atstiēpti* 'wyprostować (nogi), postawić pionowo; zadrzeć (ogon)'. Por. łot. *stiept*, *-ju*, *-u* 'rozciągać, wydłużać; z trudem nieść, taszczyć'. Dwuznaczne. Po pierwsze *stiep-* może być wariantem do *stieb-* jak w *stiēbtis* 'piąć się ku górze, rosnać' (zob. *stib-*, *stiebas*). Po drugie można widzieć w *stiep-* innowacyjną formę st. pełnego, którą utworzono do SZ *stip-* (zob. *stipti*), pochodzącego z redukcji pwk. *step-* (zob. *stēpinti*). Ciąg derywacyjny *stiep-* ⇐ *stip-* ⇐ *step-* ma paralełę w formach *liēgti*, *viēpti*. Osobno zob. *tiēpti*. LIV<sup>2</sup> 594 i ALEW 976 rekonstruuja pie. \*steip-, mianowicie przy uwzględnieniu comparandum łac. *stīpes*, *-itis* m. 'kół, pień drzewa; kłoc'. LEW 904n. bez jasnego stanowiska. — SO *staip-*: *staipýtis* (zob.).

**stygà** 2, 4 p.a. ‘struna’ (por. łot. *stīga* ‘druć metalowy, struna’). Niejasne. Podejrzewa się zapożyczenie (zob. RR II, 395). ME III, 1075 wskazał na ukr. *styh* ‘struna’. Por. syn. *striūnà*. — Vb. denom. *stygóti* ‘grać na instrumencie strunowym’, *stygúoti* ‘stroić, np. skrzypce’.

**stìgti** I, *stingù*, *stigaũ* gw. ‘spokojnie pozostawać w pewnym miejscu’ — formacja na SZ *stig-* do *steig-*, zob. *steĩgti*. War. *stýgti* (zob.). Odpowiednik łot. *stigt*, *stìegu*, *stigu* ‘grzęznąć, zapadać się (w bagnie, błocie)’; dalej por. *stigât*, *-ãju* ‘iść na przełaj, brnąć przez zboże a. wysoką trawę’ (war. *stiguôt*); nomina: *stiga* ‘ścieżka; przesieka w lesie’, *stignis* ‘grząskie miejsce na łące lub na bagnie’, *stigums* ‘kałuża’. — Do łot. *stiga* nawiązuje z jednej strony stwn. *steg*, nwn. *Steg* m. ‘kładka, wąska ścieżka’ (pgerm. \**stigaz*), z drugiej strony słowiańska nazwa ‘ścieżki’: psł. \**stīga*, scs. *stīdza* ‘τρίβους, τροχιά’, sch. *stāza*, stpol. *stdza* a. *sdza*, gen.sg. *stdze* ‘ścieżka’ (zdrob. *stedzka*, *stecka*). Zob. BSW 285n., REW III, 8n., LEW 905, EWD 1350, 1353. — Drw. strus. *stīzja*, ros. *stezjá* ‘ścieżka, dróżka’; psł. \**stigna*: scs. *stīgna* ‘ulica; rynek’, strus. *stīgna*, ros. *stógna* ‘plac, ulica’, bg. *stūgdá* ‘rynek, plac targowy’, sh. *stegně*, -*gě*n f.pl. ‘ogrodzony wygon dla bydła’, stchorw. *stagna* ‘ścieżka’, stpol. *ściegna* a. *stegna* ‘ścieżka, zwł. droga do wypędzania bydła na pastwisko’. Por. jeszcze SZ gr. στίχος m. ‘rząd, szereg żołnierzy’, SP goc. *staiga* ‘ścieżka, droga’. — WSZ *styg-*: *stýgti* (zob.).

**stìgti** II, *stingù* (war. *stengù*, *stigstù*), *stigaũ* ‘brakować, nie wystarczać’, *nustìgti* ‘ustać, przestać’, *pristìgti* ‘zabraknąć, nie wystarczyć’ (*Pristigom grūdū duonai. Man pristigo pinigū*) — formacja infigowana na SZ *stig-* ⇐ *steig-*, zob. *steĩgti*. 3 os. prs. impers. *stiñga* ‘jest brak, brakuje, nie starcza’. Drw. *stīglius* ‘brak czego’ (por. neosuf. *-lius* w *išteklis*, *spiētlis*), *stīgū* ‘jest brak, brakuje’ (*Jam visko stigū: ir duonos, ir pinigo, ir proto*). — WSZ *styg-*: *stygáuti* ‘nie mieć czego, odczuwać brak, niedostatek’, *stýgoti*, -*ju*, -*jau* ‘brakować czego’, nomen: *prīestygis* ‘brak czego, niedostatek’ (⇐ *pristìgti*), *stýgius* ts. — Ciekawą innowacją jest dotworzenie formy SE *steng-* do neopwk. *sting-*, por. *Pavasarij, būdavo, vis pristeñgam visū galū* ‘Wiosną, bywało, wszystkiego nam brak’. *Aš tai greit pristengū kantrybės su vaikais* ‘Ja to szybko tracę cierpliwość do dzieci’. Paralele: *mēžū* ⇐ *mīžū*; *stempū* ⇐ *stimpū*; *sklendžiū* ⇐ *sklindū*.

**stìgti** III, *stingù*, *stigaũ*, zwykle *įstìgti* 1. ‘zawziąć się, uprzeć się coś zrobić’ (*Aš įstigaũ padaryti pagal savo norą*), 2. ‘wpatrywać się’, refl. *įsistìgti* ‘uparcie twierdzić’. Dyferencjacja znaczeniowa czasowników *stìgti* I, II, III nie została jeszcze wyjaśniona.

**stýgti**, *stýgstu*, *stýgau* ‘stać, siedzieć w jakimś miejscu, spokojnie zachowywać się’, *apstýgti* ‘ucichać — o wietrze’, *nustýgti* ‘uspokoić się, opanować się; powstrzymać się’, *pastýgti* ‘pobyć w stanie spokoju’ — pdg. oparty na neopwk. *styg-*, wyabstrahowanym z formy prs. *stýgstu*. Ta ostatnia powstała ze \**stīgstu* < \**sting-stu*, czyli z nawarstwienia się suf. *-sta-* na temat infigowany, por. prs. *stingù* do *stìgti* I (zob.). Paralele: *drīkti* ob. *drikti*; *nīkti* ob. *nikti*; *slīpti* ob. *slipti*. — Drw. *stýgoti*, -*ju*, -*jau* ‘trwać w pewnym miejscu, znosić co, wytrzymywać, np. na mrozie’, *išstýgoti* ‘wytrwać jakiś czas bez ruchu’ (por. łot. *stigt* ‘utkwicć, ugrzęznąć, np. w błocie’), *stygsoiti* ‘wystawać ponad jakąś płaszczyznę, sterczeć’.

**stīklas** 1. ‘szkło’, SD «skło, vitrum», 2. ‘szyba’, 3. ‘klosz w lampie naftowej’ — zapoż. ze strus. *stiklo* ‘szkło’ (zob. Būga, RR III, 765, SLA 206, Zs 53, LEW 905n.). Z tego samego źródła łot. *stikls* (war. *stikla*, *stiklis*). Por. ros. *stekló* (gw. *sklo*), stpol. *ścisko*, *sklo*, *skło*, < psł. \**stīklo*, zapożyczone z goc. *stikls* m. ‘puchar, kielich’. BSW 286 niesłusznie cofa czas zapożyczenia aż do epoki pbsł. — Drw. *stiklaĩnis* ‘słoik’, *stiklėlis* ‘kieliszek’, *stiklinė* ‘szklanka’ (SD «sklenica, vitreus calix, vitreum vas»), *stiklinyčia* 1. ‘duża szklanka’, 2. ‘półka na szkła’, 3. ‘huta szkła’ (SD «huta sklana, officina vitriarij»), *stiklinyčia didė* SD «kurowa sklenica, poculum immane, maximum poculum, heracleum», *stiklinykas* SD<sup>1</sup> «śklarz,

vitriarius», *stikliōrius* ‘szklarz’ (por. sufiks w błr. *škljar*), *stikliukas* 1. ‘kieliszek’, 2. ‘słój, słoik, np. na ogórki’, 3. *stikliukai* m.pl. ‘kraciasty wzór na tkaninie’, *stiklius* ‘szklarz’. Vb. denom. *stiklinti* ‘wprawiać szyby, szklić’, *stikliuoti* ‘szklić; oprawiać w szkło’.

**stiĩbti**, *stiĩbsta*, *stiĩbo* ‘drewnieć, wyrastać w łodygę’, *stimbstu* SD «kołowacieię, w koł rostę, głąbieię, lignosus fio», refl. *stimbiuosi* SD «chwaścicieię, stirpesco, herbesco...» (syn. *ing stiebu išaugu*). Temat *stimb-* jest prawdopodobnie formą SZ, którą dotworzono do neopwk. *stemb-* (zob.). Gdyby osnową czasownika był pwk. *stib-*, to paradygmat brzmiałby \**stibti*, \**stiĩmba*, \**stibo*. Drw. *stĩmbas* ‘łodyga’ (por. syn. *stėmbas*, *staĩbas*), *stimburiĩs* ‘nasada ogona’. — Oboczną formą st. zanikowego jest tu *stumb-*, zob. *stumbras*. — Z uwagi na możliwość fonetycznego rozwoju *stiĩbsta* > \**stĩpsta* > *stĩpsta* (pisane też *stĩbsta*) trzeba tu dołączyć pdg. oparty na neopwk. *styp-* / *styb-*: *stĩpti*, *stĩpsta*, *stĩpo* ‘rosnąć, piąć się w górę, wyciągać się ku górze’, *nustĩbti* ‘rosnąć cienko, marnie’, *stypsoti* ‘wystawać, sterczeć, np. o roślinie w wodzie’; *stĩbti*, *stĩbsta*, *stĩbo* ‘piąć się w górę, rozwijać się’, *iĩstĩbti* ‘wyrosnąć cienkim i wysokim’, *nustĩbti* ‘zmarnieć, schudnąć; przestać rosnać (o zagłuszanej roślinie)’. N.B. Z opisowego punktu widzenia można morfem *styb-* traktować jak WSZ do *stib-* (zob. s.v.). Nomina: *styblĩs* ‘łodyga, bezlistna gałąź, trzon pióra ptasiego, stosina’, cps. *stybakōjis* ‘kto ma długie i cienkie nogi’ (też o bocianie), por. *kōja*; *stĩbinti* ‘chodzić wielkimi krokami’.

**stĩpsoti**, *stĩpso*, *stĩpsōjo* gw. ‘sterczeć, wystawać; tkwić; leżeć; siedzieć a. stać bez zajęcia’ — durativum na *-soti* od neopwk. *stimp-*, wyodrębnionego z prs. *stimpũ* do *stĩpti* (zob.). — Z innymi suf.: *stiĩpinti* ‘odchodzić po zganieniu, odchodzić zawstydzonym’, *nustiĩpinti* ‘odejść powoli, leniwie’, *stĩpinēti* ‘chodzić bez celu’, *stĩmplioti* a. *stĩmpliōti* ‘z trudem unosić, dźwigać; iść wolno, wlec się’.

**stĩmti**, *stĩmstu*, *stĩmau* gw. ‘rosnąć, dorastać’ (*Merga trisdešimties metų jau yra sustimusi*, t.y. *sumitusi*, *suaugusi*). Drw. *sustimēti*, *-ju*, *-jau* ‘wzmocnić się (o powracającym do zdrowia)’, *perstiminēti* ‘bezczywnie spędzić czas, przeleniuchować’. Niejasne. Przy założeniu, że *stĩm-* jest obocznym do *stum-* refleksem st. zanikowego (pwk. \**stem-*), możliwe byłoby zbliżenie ze *stumiũ*, *stĩmti* ‘pchać, trącać’ (zob. s.v.), ale na przeszkodzie stoi rozbieżność znaczeń obu czasowników. Bardziej prawdopodobne wydaje się przypuszczenie, że *stĩmti* jest uproszczonym wariantem do \**stĩmpti*, zob. *stiĩbti*.

**stĩngti**, *stĩngstu*, *stĩngau* 1. ‘krzepnąć, zastygać (o wosku, tłuszczu)’, 2. ‘tracić czucie, drętwieć, cierpnąć (z zimna)’: łot. *stiĩgt*, *stĩngstu*, *stĩngu* ‘krzepnąć, sztywnieć’ — inchoativum z suf. *-sta-* od SZ *stĩng-* ← *steng-*, por. *stėngtis* m.in. ‘wysilać się, wyteżać się’. Cps. *nustĩngti* ‘ustać, przestać’, SD <*sustinksta*> = *sustĩngsta* «zsiada się mleko», *sustĩngĩs pienas* SD «zsiadłe mleko». — Drw. *stĩngĩti* caus. ‘doprowadzać do krzepnięcia’, łot. *stiĩndzināt* ‘robić sztywnym’. Nomina: *ĩstĩnga* ‘natężenie, naprężenie sił’, *stĩngĩmas* ‘drętwienie, twardnienie’, *sustĩngĩmas* SD «zsiadanie mleka», łot. *stĩngs* ‘sztywny’; lit. *stĩngrũs* ‘prężny, sprężysty’: łot. *stiĩngrs* ‘naprężony, wyprężony, sztywny, surowy; srogi (o mrozie)’; *stĩngulĩs* ‘odrętwienie, apatia’, łot. *stiĩndzenis* ‘wielkie zimno’. — Obocznym do *stĩng-* refleksem st. zanikowego było *stũng-*, por. *stũngĩs* ‘nieudolny człowiek’, *stũngĩs* ‘stary, tępy nóż; nóż szewski; ostrze noża’, SD «kozik, vilis cultellus». Zob. Būga, RR II, 261 (z paralelami na dwoistość *in* / *un* < \**n*), LEW 932, ALEW 984.

**stĩpinas** 1. ‘szprycha w kole wozowym, pręt łączący piastę z obręczą koła’, 2. gw. ‘poprzeczny drążek, szczebel w drabinie’. SD «szpica u koła, radius», *ratas be stipinų* SD «kołko bez szpic, całkowate, iako v skrzĩnĩ, v taczek, cantus vel canthus, rota non radiata». Pl. *stĩpinaĩ* ‘słupki wpuszczone w płozy sań, tzw. słupice, stramy’. Analiza: *stĩp-ina-*, substantywizowany przymiotnik, urobiony od czas. *stĩpti* m.in. ‘kostnieć, sztywnieć’ (por.

BSW 287). Paralele: *kūpinas*, *mišinas*, *sklidinas*. Z innym suf.: łot. *stipēns* ‘palik, słupek wpuszczony w płożę sań, tzw. stram’ (LEW 907). Por. bliskoznaczne *stibilas* s.v. *stib-*. — Wyrazowi litewskiemu odpowiada w słowiańskim pwk. *stīp-*, por. strus. *stīpica* ‘drewniana szprycha’ (war. *stūpica*), ros. *spīca* ‘szprycha w kole’, gw. ‘pręt do robót ręcznych, drzazga’, ukr. *spýca*, błr. *spīca* ‘szprycha’, sch. *spīca*, stczes. *stpicē* (⇒ czes. *špice*), głuż. *stpica* a. *stvica*, pol. przest. *śpica* ts. Por. REW II, 708, ALEW 976. — Morfem *stip-* stanowi st. zanikowy typu *TiT* ⇌ *TeT* od pwk. *step-* / *steb-*, zob. *stib-*, *stēpinti*. Oboczny refleks SZ z samogłoską *u*, *stup-*: *stūplas* ‘zdrętwiały, sztywny’, łot. *stupe* m.in. ‘rózga z ułamanym końcem; zużyta miotła’, *stupurs* ‘mały kawałek drewna; zużyta miotła’. Tu też ros. *stópka* ‘drewniany gwóźdź’, gw. ‘szprycha; drzazga’ < psł. \**stūpūka* (zob. REW III, 19)<sup>484</sup>.

**stiprūs**, -i 4 p.a. 1. ‘mocny, silny’, 2. ‘zdrowy, wydolny (o sercu), odporny (organizm), 3. ‘twardy, sztywny, trwały, należyty, pożądanej jakości’, 4. ‘silnie się objawiający, mocny (w smaku), duży (np. mróz)’, 5. gw. ‘majętny, bogaty’, 6. gw. ‘dobrze ubity (o drodze)’, 7. gw. ‘ciężki (o glebie), gliniasty’. Z odnowienia starszej formy *stipras* SD «krzepki, robustus, stabilis», przen. «mężny, męski, fortis, virilis...»: łot. *stiprs* ‘krzepki’. Prymarne adi. vb. \**stip-ra-* od SZ *stip-*, por. *stīpti* m.in. ‘tężeć, sztywnieć’. Paralele: *tīkras* ⇌ *tīkti*; *mišras* ⇌ *mišti*. Znacz. etym. ‘zakrzepły’, stąd ‘zwarty, sztywny’ ⇒ ‘twardy’ ⇒ ‘mocny’. — Z inną budową: stpr. *postippin* ‘cały, ganz’, *postippān* adv. ‘całkiem, gar’ (por. Trautmann 1910, 406, PKEŻ 3, 332n., LAV 287n.). — Drw. *stipréiva* c. ‘siłacz’, *stiprybē* ‘moc, siła, potęga’, SD «męstwo» (syn. *vyriškystē*). Vb. denom. *stiprēti*, -ju, -jau ‘wzmacniać się nasilać się’, *stiprinti* ‘wzmacniać, nasilać, potęgować’.

**stīpti**, prs. *stimpū* (war. *stempū*, *stimpstū*, *stypstu* < \**stīpstu*), prt. *stipaũ* 1. ‘zdychać (o psie, kurze, świni)’, 2. przen. ‘cierpieć głód’ (*Stīmpa nevalgēs*), 3. przen. ‘cierpieć zimno, marznąć’, 4. ‘kostnieć, sztywnieć’ (SD *stimpu*, *kietu tumpu* «drętwieię, twardnieię»), *īstīpti* ‘skostnieć z zimna, stężeć, zeszywnieć’, *išstīpti* ‘zdechnąć, wyzdychać’, też ‘zgłodnieć’ (*Išstīpau kaip šuo valgyti*), *pastimpu* SD «martwieię, nie czuię się, obrigesco, rigeo, emorior, obtorpeo» (syn. *apmirštu*, *nesijaučiu*). Odpowiednik łot. *stipt*, *stipstu* (war. *stīpu*), *stipu* ‘sztywnieć, wyciągać się, prostować się’. — Neopwk. *stimp-*: *stimpsōti* (zob.). — Morfem *stip-* to refleks st. zanikowego typu *TiT* ⇌ *TeT* do pwk. *step-*, zob. *stēpinti*, *stīēptis*. Również w słowiańskim widać infigowanie pwk. \**stip-* lub \**step-*, por. osnowę prs. \**stēp-* do inf. \**stepti* (znacz. etym. jest trudne do sprecyzowania). Ta osnowa leży u podstawy drw. na SO \**stōp-i-*, por. scs. *stōpiti*, *stōpljō* ‘iść, kroczyć’ (⇒ *stōpati*), ros. *stupítʹ*, *stupljú* ‘stąpić’, *stupítʹ čerez poróg* ‘przestąpić próg’ (⇒ *stupátʹ*), czes. przest. *stoupit* ‘wstąpić’, stpol. *stępić* ‘wejść, postawić nogę’, pol. *nastąpić*, *postąpić* (⇒ *stapać*). Nieco inaczej BSW 287 (\**stimpō*). Zob. też Boryś 2005, 577, s.v. *stąpić*. — Drw. *stīpena* ‘padlina’, *stīpimas* ‘drętwienie z zimna, zdychanie’, *stīpinas* (zob.), *stiprūs* (zob.), *sūstipa* a. *sūstipa* ‘ktoś zmarznięty; leń’, *sustīpēlis* ‘zmarzłuch; gamoń, niedołęga’. Nawiązanie w łac. *stīpō*, -āre ‘składać razem; napchać, stłoczyć; otoczyć gromadnie’, *stīpes*, -itis m. ‘kół, pień drzewa, kłoc’ (< \**stejp-*, por. de Vaan 2008, 588) oraz w śrwn. *stīf* ‘sztywny, wyprostowany’. — WSZ *styp-* / *styb-*: *stýbti*, *stýbsta* (\**stībsta* < \**stimbsta*), *stýbo* ‘marznąć, drętwieć, twardnieć; zamarzać — o wodzie’. Obok tego *stýpti*, *stýpsta*, *stýpo* ‘rosnąć, wyciągać się ku górze’ jako wariant do *stýbti* (zob. *stib-*). Nomina: *stypynēs* f.pl. ‘szczudła’, cps. *vienstýpis* (zob.).

**stýras** gw. ‘ster łodzi, statku’ — zapoż. z prus.-niem. *štīar* (GL 120, LEW 908, Čepienė

<sup>484</sup> N.B. 1. Gr. στύπος, -εος n. ‘pień, łodyga’ nie powinno być w tym związku wspomniane, ponieważ gr. *stup-* nie stanowi st. zanikowego do pwk. \**step-* (zob. *stēpinti*). — N.B. 2. Z uwagi na to, że *stip-* ⇌ *step-* jest specyficznie bałtycką innowacją apofoniczną w zakresie SZ, nie można w kontekście *stīpinas* wciągać do porównania genetycznego łacińskich form *stipula* ‘żdźbło, słoma’ ani tym bardziej *stīpes*, -itis m. ‘kół, pień drzewa, kłoc’.

135), por. nwn. *Steuer*. — Stlit. *styrius* ‘ster’ — zapoż. ze stpol. *styr* (≡ śrwn. *stiur*), por. *O ištraukę katvyčias, leidėsi marioms atrišdami podraug styriaus ryšius*. Por. SLA 206. Vb. denom. *styriuoti* ‘sterować’. War. *štyr-* tylko w drw. Osobno zob. *rūdelis*. — Drw. *stýrinykas, stýrininkas* (war. *štýrininkas*) ‘sternik’. N.B. Starsze od tego *styrnykas* PK ‘sternik’, SD «sternik, gubernator nauis» (syn. *yrėjas*) jest zapożyczeniem ze stpol. *styrnik* (≡ *styr*). Vb. denom. *stýryti, -iju, -ijau* ‘sterować łodzią, statkiem’ (⇒ *stýrytojas* ‘sternik’), war. *štýryti, stýrinti*. W SD s.v. *steruie* figuruje *iriu eldijų* «guberno, moderor nauigium, clauum teneo». — Złożenie *štýrūdelis* ‘uchwyt steru’ jest refleksem zdysymilowanym ze \**štyr.rūderis*, ≡ prus.-niem. *štīr.ruder*, por. nwn. *Steuerruder*. W kwestii dysymilacji por. *raĩtelis*.

**stīrna** ‘sarna, *Cervus capreolus*’. SD 1. «koza dzika, skalna, dama, rupicapra, capra syluestris», 2. «sarna, dorcās, caprea». Odpowiednik łot. *stīrna* ‘sarna’. Obok tego stłot. \**sirna* (ME III, 1074), co zgadza się z psł. \**širna*, strus. *širna* ‘dopkác’, sch. *srna*, ros. *sérna*, ukr. *serná*, czes. *srna*, głuż. *sorna*, pol. *sarna*, gw. *siarna*, < pbsł. \**širnā*. Akut w lit. *stīrna* ≡ \**širna* wskazuje na formację wrddhi, \**širn-ā*, dla której punktem wyjścia mogła być osnowa męska \**širna*- < pie. \**kr̥-no-* (por. stosunek *vil̥kē* ‘wilczyca’ ≡ *vil̥kas* ‘wilk’). Pierwiastkowa spółgłoska \**h*<sub>2</sub> w rekonstrukcji \**kr̥h*<sub>2</sub>-*neh*<sub>2</sub>- (por. Derksen 2008, 485: \**šir̥na?*) nie ma dobrego oparcia w materiale porównawczym. BSW 260 wahał się między rekonstrukcją pbsł. \**širnā*- i \**širnā*-. Zmiana nagłosu \**š-* na *st-* stanowi niewyjaśnioną kwestię. Werner, *Balt* XXVI:1, 1990, 54n. rekonstruował \**sr̥-nó-* jako drw. od pwk. \**ser-* ‘czerwony’. Por. referat dotychczasowej literatury w ESJS 872 i ALEW 977. Czy stoi w związku z tabu myśliwych (por. *lūšis* wobec słow. *rysī* ‘ryś’)? Praforma ie. \**kr̥n-o-*, a to z uwagi na pwk. \**kr̥-* : \**ker-* (IEW 574n.), który jest dobrze poświadczony w nazwach ‘rogu’ i — przez metonimię — w nazwach zwierząt rogatych. Z suf. *-n-* mamy tu germ. \**hurna-* ‘róg’ (goc. *haur̥n*, stang. *horn*, nwn. *Horn*), łac. *cornu*, -ūs n. ‘róg’ (starsza osnowa na \*-o-, zob. de Vaan 2008, 136.), gr. *κάρνος* < \**kr̥no-* w glosie *κάρνος·βόσκημα·πρόβατον* Hes., *κραιγών* n. ‘krewetka’ (znaczn. etym. ‘istota rogata?’). Z innymi suf.: łac. *cervus*, -ī ‘jeleń’ (\**kr̥-uo-*), stpr. *sirwis* EV ‘sarna, Ree [Reh]’ (\**kr̥u-jo-*), sti. *śr̥nga-* m. ‘róg’ < \**kr̥n-go-*. Dla pbsł. \**širnā*- odtwarza się znaczn. etym. ‘zwierzę rogate’, z substantywizacji adi. ‘rogaty, z rogami’. Paralele: *ragingis* ‘renifer; zwierzę rogate’ ≡ *rāgas* ‘róg’; stpr. *ragingis* EV ‘jeleń, Hircz [Hirsch]’. — Drw. *stirnelē* SD<sup>1</sup> «sarnka, capreolus», *stīrninas* ‘samiec sarny, kozioł’. — N.m. *Stīrniai* 2x, *Stīrnīaĩ*, *Stīrnīnē* 2x, *Stīrnīškiai* 4x.

**stýroti**, *stýro*, *stýrojo* ‘sterczyć, wystawać ponad jakąś powierzchnię; być w stanie wyschniętym, zesztyniałym, skostniałym’<sup>485</sup>. War. *stýróti*, *stýro*, -*ójo*. Obok tego *stýréti*, *stýri* (war. *stýréja*), *stýréjo* ts., stlit. ‘tkwić w czym’ (*Tavimp nodieja, tavimp dūmos mano styri visos* PK 103<sub>25</sub> ‘W tobie nadzieja, w tobie myśli moje tkwią wszytki’). Może to być vb. denom. od zanikłego adi. vb. \**stýras* < \**stiH-ró-* ‘zakrzepły’. Pwk. \**stjēH-* ‘tężeć, sztywnieć’ (Liv<sup>2</sup> 602): wed. *styāyate* ‘krzepnie, zastyga’, gr. *σῶμα* n. ‘ciało’ (\**stjōma*, znaczn. etym. ‘ciało stężałe, martwe’). Rasmussen 1989, 167 odtwarzał pwk. pie. \**stējh*<sub>3</sub>-. Paralela formalna: *dýróti* ob. *dýréti*. — Alternatywne objaśnienie: *styr-* przedstawia wzdłużony SZ do *stir-* jak w *stīrti* ‘sztywnieć, skorupieć’. Paralela: *tvýroti* ≡ *tvīrti*.

**stīrpti**, *stirpstū*, *stirpaũ* gw. 1. ‘rosnąć, wzrastać, nabierać ciała, mocnieć’ (*Tavo sūnus stīrpstā greitai*), 2. ‘zdrowieć, odzyskiwać siły vitalne’ (*Ans stīrpstā jau iš po ligos*, t.y. *gyja, pratinka*), 3. ‘wzbogacać się’, cps. *atstīrpti* ‘podnieść się z choroby, wyzdrowieć’, *pastīrpti* ‘podrosnąć — o dziecku; umocnić się (w prawdzie, w wierze)’, *prastīrpti* ‘podrosnąć’ (*Nepaskubo prastīrpti kūdikis, tuo prie darbo varo*) ‘ozdrowieć; wzbogacić się’, *sustīrpti* ‘dojrzeć, wzmocnić się’. Simplex *stīrpti* pochodzi z resegmentacji form *at-stīrpti*, *pa-stīrpti*

<sup>485</sup> W innym znaczeniu SD *styri* «ochapia mi się kto abo co» [‘wydaje mi się podobnym do czegoś już widzianego, znanego’, SPXVI], do czego synonimem jest *rogso* (zob. *rogsoiti*).



itd. Te ostatnie były synkopowanymi wariantami złożzeń prewerbialnych z udziałem pwk. *tirpti* i ptk. zwrotnej, mianowicie \*at-si-tirpti, \*pa-si-tirpti itd. Zob. paralele s.v. *stvérti*. — Proste vb. \*tirpti wyszło z użycia, za to odpowiedni alternant na SO jest zaświadczony, zob. *tařpti*. Alternanty *tirp-* / *tarp-* są kontynuacją pwk. pie. \*terp- / \*trp- ‘sycić się’, por. LIV<sup>2</sup> 636 (bez wzmianki o lit. *stirp-*, *starp-*), LEW 897 (bez wyjaśnienia *s-mobile*). Możliwe, że trzeba za LEW, l.c. liczyć się z obecnością alternantu *sturp-* do *stirp-*, zob. *stùrplis*. — SO *starp-* ⇐ *stirp-*: *stařpti*, *starpstù*, *starpaũ* 1. ‘zdrowieć, wracać do sił’ (*Starpte pastarpo ligonis*, t.y. *pagijo*), 2. ‘bujnie rosnać, rozrastać się’ (syn. *tařpti*, *vešėti*), *pastarpti* 1. ‘wyzdrowieć’ (*Pastarpaũ ben kiek*), 2. ‘podrosnąć — o prosiętach’, 3. ‘wzmóc się — o ciepłe słońca’ (*Jau saulelė pastarpo, aštrų sniegą pakirpo*). Drw. *starpinti* ‘pomagać do wzrostu’.

**stirta** 1. ‘stóg, stos ułożony z siana, snopów zboża, słomy’, 2. ‘złożony z trzech żerdzi stojak do suszenia słomy, siana, koniczyny’, 3. gw. ‘rząd snopów na polu, mendel’, 4. gw. ‘stos drewna ułożony wzdłuż ściany domu’. DP *stirtose* ‘w brogach’, SD *stirta* «brog, acervus manipulorum frumenti» (syn. *kūgis*). Odpowiednik łot. *stīrta* ‘kupa siana a. słomy’ (war. *stirts*). Bałt. formacja na *-tā-* koresponduje z ie. refleksami o sufiksie *-to-*, por. scs. *prostrītū* ‘rozpostarty’ (do *prostīrō*), gr. στρωτός ‘rozesłany, rozpostarty’ (do στρόψυμι), łac. *strātus* ‘rozesłany, wygładzony’ (do *sternō*), por. Būga, RR II, 312, ALEW 977n. Rekonstrukcja: pb. \*stīrtā- < \*stīrh<sub>2</sub>-tah<sub>2</sub> ⇐ pie. \*stīrh<sub>3</sub>-tó- ‘rozpostarty’, adi. vb. do pwk. \*sterh<sub>3</sub>- ‘rozpościerać, rozścielać’ (LIV<sup>2</sup> 599). — SE \*stēr-C: psł. \*sterti ‘rozpościerać, rozścielać’, por. scs. *prostrēti*, *-stīrō*, ros. *prosterētʹ*, *prostrū*, czes. *rozpostřít*, pol. *rozpostrzeć* (por. BSW 287n.). Tu też gr. στέρνον n. ‘pierś męska’, znacz. etym. ‘miejsce płaskie’ (w przeciwieństwie do szyi), stwn. *stirna* ‘czoło’. — SO \*star-: psł. \*stor-, \*prostorū, por. ros. *prostór* ‘przestrzeń, przestwór’, bg. *prostór* ts. W tym kontekście wymieniano także wyrazy łot. *stara* ‘pas, odcinek (lasu); strzep, gałgan; konar, gałąź’ i *stars* ‘pasma, pasemko; promień (słońca)’, por. ME III, 1045 n. — SO *star-C*: psł. \*stor-nā- ‘strona, przestrzeń przylegająca do czegoś, co dzieli’, por. scs. *strana* ‘strona, kraj, (obca) okolica; obce kraje’, sch. *strāna* (acc.sg. *strānu*) ros. *storoná* (acc.sg. *stóronu*) ‘strona, bok, okolica, kraj’, czes. *strana* ‘strona, bok; stronica w książce’, pol. *strona* ts. Zob. Boryś 2005, 581. — Zapoż. lit. w błr. *scirta* ‘stóg, sterta, stos’ (ze wsch.-lit. *scirta*), war. *scirda* / *scirdá*, *skirta* / *skirda*, *skirt* / *skird*, błr. przest. *stirta* / *styrta* (1450), ukr. *stýrta*, *skírta*. Por. Urbutis, *Balt V:2*, 1969, 153, Laučjute 23, Bednarczuk 1999, 155. Pol. *sterta* ‘stos ułożony ze słomy, ze snopów zboża, z siana’ pochodzi ze zmiany *styrta* (1547), to zapożyczone z błr. przest. *stýrta*.

**stirti**, *styrù* (\*stīrù < \*sti-n-ru; war. *stīrstu*), *stiraũ* 1. ‘cierpieć, drętwieć, martwieć (na zimnie), tracić czucie’, 2. ‘stawać się sztywnym, niegiętkim, skorupieć, skoruznać’, 3. ‘pokrywać się warstwą brudu’. Formacja na SZ \*stīrC od \*stērC (zob. *stérti*). War. *stýrti*, *styrstù* (war. *stýrnù*), *styraũ* — nowy pdg. zbudowany na prs. *styrù*. — Drw. *stiréti* ‘drzeć z zimna, bólu, podrygiwać’. Nomina: *ātstiras* ‘sztywny, niewiotki (o liściu kapusty)’, przen. ‘przekorny, krnąbrny, uparty’, *pāstiras* m.in. ‘rozciągnięty’ ( *linaĩ pastirĩ* m.pl. — o źle wymiędlonym lnieniu), *sustīrēs* a. *sustýrēs* ‘zdrętwiały, sztywny’, ⇒ *sustirēlis* a. *sustýrēlis* ‘ktoś zdrętwiały, skostniały, zmarznięty’. Por. łot. *stirināt* ‘poruszać czym, potrząsać’, *stirājs* ‘stercząca łodyga’, *stirāji* m.pl. ‘ściernisko, sterczące części żdźbeł po zżęciu zboża’. — SO *star-*: *starinti* (zob.).

**stývas**, -à gw. ‘sztywny, zeszywniały, zdrętwiały; wyprężony, wyprostowany; leniwy; silny, krzepki — o koniu’ — zapoż. z prus.-niem. *stīw* (GL 137, LEW 1028n.). War. *stývūs*, *štývas*, *štývūs*. Por. łot. *stīvs* ‘sztywny, zdrętwiały; pełny’ ⇐ śrdn. *stīf* (Jordan 96). Urbutis 2009, 296 uważa lit. *stývas* za zapożyczenie łotewskie. — Drw. *štývaĩ* ‘sztywno; mocno, bardzo’, też ‘dużo’ (*Šiemet yra žolės štyvai*), *štýviai* a. *štýviai*: *Stovėk štyviai* / *štýviai* ‘Stój prosto!’. Vb. denom. *sustývéti* ‘zeszywnieć’, *išštývinti* ‘zrobić sztywnym, nakrochmalić (np.

kołnierzyk)', *štyvíoti* 'iść kulejąc, wlekąc za sobą nogę'.

**sto-**, dewerbalne nomina od pwk. *sto-* jak w *stóju*, *stóti* 'stanąć, stawać': *pastōklē* 'przecznica do opierania nóg przy stole; niższa półka w łaźni' (← *pasistóti*), *stalo pastōkliai* m.pl. 'przecznice między nogami stołu', *pastōlis* 'podstawa czego; podpora; oparcie dla nóg, podnózek', *pastōliai* m.pl. 'rusztowanie', *pāstotē* a. *pastôtē* 'podwoda, furmanka z zaprzęgiem; obowiązek dawania podwody', przest. 'stacja koni pocztowych', *stógas* II (zob.), *stokà* (zob.), *stomuō* (zob. *stuomuō*), *stóras* (zob.), *stótas*: *stotà dienà* 'dzień stawienia się (do wojska)', *stótas* 'wzrost, budowa ciała (człowieka, konia)', *stotīs* (zob.), *ūžstolis* (zob.), *ūžstōvas* 1. 'orędownik, obrońca; starszy pastuch, opłacany przez całą wieś' (por. *atstōvas* ← *atstóti*). — Ze słowiańskiego por. scs. *stado* 'gromada zwierząt', pokrewne germ. \**stōda-* n. 'stadnina, stado koni' (stisl. *stōđ*, stang. *stōd*, stwn. *stuot*), < pie. \**steh<sub>2</sub>-d<sup>h</sup><sub>1</sub>-o-* (NIL 637, Kroonen 2013, 481). — Osobno zob. derywaty zawierające neosnowy *antsto-*, *atsto-*, *atosto-*, *atsto-*, *nuosto-*, *prasto-*, *priesto-*, *pristo-*.

**stobúotis**, *stobúojuos*, *stobavaūs* gw. 'przestawać, ustawać (o deszczu, wietrze), kończyć się; powstrzymywać się, pozostawać na miejscu, nie wyjeżdżać', *nusistobúoti* a. *nusistobóti* 'o płynach: ustać się, przez stanie sklarować się'. DP *stobuoti* 'miarkować; ułożyć'. Por. *nustóti* 'przestać, zatrzymać się', *nustovėti* 'ustać', *nusistovėti* 'ustać się, przez stanie sklarować się'. Pomimo sufiksu *-uoti* denominatywne pochodzenie czas. *stobúotis* stoi pod znakiem zapytania, zob. GJL II, § 667, gdzie też inne podobne wypadki. Pwk. *stob-* przedstawia refleks WSO \**stāb-* ← *stāb-*, por. *stabýtis* 'zatrzymywać się', *stabdyti* 'zatrzymać, unieruchomić'. Paralele apofoniczne: *ródyti* ← *ràsti*; *korėti* ← *kárti*; *troškinti* ← *traškėti*.

**stōdas** stlit., gw. 1. 'stado (koni, bydła, świń, owiec)', SD *stodas arklių* «końskie stado» (*pravīs ir nuplas stodai ir kaimenės tautos* DP 290<sub>40</sub> 'rozmnożą się stada i trzody twoje'), 2. 'zgraja wilków', 3. 'obora' (*Prisistovėjo mėšlo pilnas stodas, nei gyvuliai nelenda* 'Obora pełna gnoju, tak że zwierzęta nie włączą'). Zapoż. ze stblr. *stado* 'stado koni' (SLA 205, LEW 910), por. błr. *stáda*, -a n., pol. *stado*. War. f. *stodà* 'stado (krów), zgraja (wilków)'. Zob. też *bandà*, *guōtas*, *kaīmenė*, *pēkus*. — Kroonen 2013, 481 przytoczył wyraz litewski z błędnym akcentem akutowym (†*stōdas*) i niesłusznie uznał go za prapokrewny z pgerm. \**stōda-* n. 'flock' < pie. \**steh<sub>2</sub>-d<sup>h</sup><sub>1</sub>-o-*.

**stódyti**, zwykle w 3 os. *stódo*, *stódē* gw. 1. 'sprawiać, że coś stoi', 2. 'zostawiać, aby się ustало, np. o miodzie' (*medų stódyti*). Cps. *atstódyti* 'odstępować, cofać się', *nustódyti* a. *sustódyti* 'przestawać, ustawać — o deszczu', *ūžstódyti* 'ujmować się za kimś, stawać w czyjejs obronie'. Causativum na *-dyti* do *stóti* 'stać' (zob. s.v.). War. *stodyti*, *stōdo*, *stódē*. Odpowiednik łot. *stādīt* 'stawiać; sadzić; zatrzymywać w miejscu'. Paralele: *jódyti* ← *jóti*; *lodyti* ← *lóti*; *lydyti* ← *lyti* (GJL II, § 641). Z historycznego punktu widzenia formacja *stódyti* może być interpretowana jako caus.-iter. na *-yti* od zanikłego prs. intransitivum \**sto-da* 'stoi', por. *jódyti* ← \**joda* (odpowiednik scs. *jadō* 'jadę'). — Neoosn. *stod-*: *atstodinėti* DP 'odstępować, ustępować', *pastodinėti* 'zastępować komuś drogę', *pérstodinėti* 'przestawać — o deszczu', *stodinėti* 'stawać, zatrzymywać się gdzie; najmować się na parobka', refl. *įsistodinėti* DP 'przyczyniać się', tj. 'wstawiać się za kimś' (GJL II, § 691 mówi raczej o suf. *-dinėti*, derywującym od *stóti*); *pastódinti* 'postawić prosto, postawić, żeby stało'.

**stógas** I 1 p.a. 'dach, nakrycie chaty, budynku', SD «dach, przykrycie» (syn. *dungtis*), *skiedr̃inis stógas* 'dach gontowy', *stiegt̃inis stógas* 'dach kryty strzechą', *apikalu stogų* SD «pobijam dach». War. *stogūs* 3 p.a. Odpowiedniki bałt.: łot. *stāgs*<sup>2</sup> (rzadkie), stpr. *stogis* EV 'Dach'. Wyraz izolowany i pod względem etymologicznym sporny. Są tu dwie możliwości. Po pierwsze: pb. \**stāg-a-* to drw. typu *vṛddhi*, na wzdłużonym st. *o* w stosunku do pbsł.

\*stāg- (por. NIL 636, przyp. 12), por. psł. \*stogŭ, ros. *stog*, *stóga*, pol. *stóg*, *stogu* ‘ułożona w kształcie stożka większa ilość zboża, siana, słomy’ (por. *stāgaras*), to od pie. \*(s)teg- ‘okryć, przykryć’ (LIV<sup>2</sup> 589, ALEW 978; w językach bsł. czas. prymarny nie zachował się). Por. gr. στέγω ‘zatrzymywać, nie przepuszczać; zasłaniać przed czym, ochraniać; zataić, ukryć’, drw. στέγος n. ‘dach, dom, grób’, στέγη ‘dach, strop, piętro’ oraz łac. *tegō*, -ere ‘kryć, pokrywać, ubierać’, stir. *teg*, *tige* n. ‘dom’ (\*teg-os-), SO łac. *toga* ‘okrycie, szata wierzchnia’, stwn. *dah*, stisl. *hak* n. ‘dach’. Po drugie: pb. \*stāga- to refleks pie. \*stéh<sub>2</sub>g-o-, znac. etym. ‘opak służący do odprowadzania wody deszczowej’. Por. z jednej strony gr. σταῖζω, aor. ἔσταξα ‘spadać kroplami, ściekać, sączyć się, kapać, ciec’ < \*sth<sub>2</sub>g-ié-, z drugiej strony nomen łac. *stāgnum* ‘woda stojąca, staw, kałuża, bagno’ < \*stéh<sub>2</sub>g-no- (rekonstrukcje według LIV<sup>2</sup> 592). Zob. też LEW 911. — Drw. *pastógē* ‘poddasze; szopa’, *pastoginē* LEX ‘szopa’, *pastogis* SD «strzecha, subtegulaneus locus», *stogēlinis krýžius* ‘krzyż przydrożny z daszkiem’, *stoginē* a. *stoginē* ‘daszek na czterech słupach chroniący od deszczu złożone pod nim siano lub zboże; szopa na siano, odryna; drewnutnia; opak’ (por. łot. *stāgene* ‘mała szopa’), *stōgius* ‘dekarz’. Cps. *stogadengŷs* ‘dekarz’ (por. *deŋgti*), *stogāstulpis* ‘osłonięty daszkiem słup ze światełkiem’ (por. *stulpas*), *stogdažē* ‘sopel lodu zwisający z dachu’ (zob. *dažyti*), *stogklojŷs* ‘dekarz’ (por. *kloj-*), *stōglazdē* ‘zerdz a. listwa umacniająca grzbiet strzechy, tzw. lemiąż’ (por. *lazdā*), *stōgžvakē* ‘sopel’ (por. *žvākē*).

**stógas** II gw. 1. ‘wzrost, postawa, postura’ (*Žmogus mažo stogo. Jis vyras aukšto stogo*), 2. ‘lodyga zbożowa’. War. *stōgas* (2 p.a.). Formacja na -ga- od czas. *stóti* ‘stanać’ (zob. s.v.), paralelna do *stōtas* ‘wzrost, figura’. Na temat formantu -g-, tworzącego m.in. nomina actionis (*eigā*, *išeiga*, *prūimga*, *nespēgā*) zob. GJL II, § 498.

**stoj-**, neopierwiastek pochodzący z metanalizy *stój-u-* ⇌ *stóju* w formie praesentis do *stóti* ‘stanać’ (zob. s.v.). Paralele: *kloj-*, *dēj-*, *spēj-*. Drw. werbalne: *stojinēti* iter. ‘brać w obronę, stawiać po czyjejs stronie’, *apstojinēti* ‘obstępować, oblegać, opadać — o owadach’, *nustojinēti* 1. ‘tracić’ (*Aš atminties nustojinēju* ‘Tracę pamięć’), 2. ‘zwalniać, zmniejszać prędkość przed stacją — o pociągu’, *užstojinēti* ‘zastępować komu drogę (celem ograbienia)’. Nomina: *atstojējas* SD<sup>1</sup> «odstępca, apostata», *atstōjimas* DP ‘odeszcie, odstępienie’, *įstojējas* SD «następca, successor», *ažustojējas* SD<sup>1</sup> «zastępca, mediator, aduocatus, patronus» (syn. *ažutarytojas*), SD «iściec, auctor, manceps» [‘poręczyciel’], *pērstojas* ‘przerwa, odpoczynek’, war. *pērstoja*, *pērstojis* (*be pērstojo* adv. ‘bez przerwy, bez ustanku’), *prastojējas* SD<sup>1</sup> «grzesznik» (brak w LKŽ), *užstojējas* DP ‘obrońca; zastępca’, *ùžstojis* 1. ‘osłona (od wiatru), 2. ‘obrońca, kto się za kims ujmuje’ (por. *ùžstolis*).

**stojus**, *stojas*, *stajus* stlit. 1. ‘dawna miara odległości’, 2. ‘dawna miara długości gruntu’ — zapoż. ze stpol. *staje* n. (SLA 206, LEW 911).

**stokà** 4 p.a. ‘brak, niedostatek’ (*stokà pinigŭ* ‘brak pieniędzy’). Jest refleksem pb. \*stā-kā-, derywatu z metatonią cyrkumfleksową od *nustóti* m.in. ‘stracić, utracić’ (*Nustóti didelės dalies savo turto*). Zob. *stóti*. Znac. etym. ‘strata, uszczerbek’. Rzadkie użycie suf. -kā- w derywacji prymarnej (por. *spēkā*). — Takie wypadki, jak *pristoka* ‘brak, niedostatek’ ⇌ *pristo-* (od vb. cps. *pristóti*) lub bliskoznaczne *núostolis* ‘strata, szkoda’ ⇌ *nusto-* (od vb. cps. *nustóti*) dowodzą, że w toku nominalizacji praeverbium jest przekształcane w prefiks. One więc skłaniają do przypuszczenia, że *stokà* nie jest formacją pierwotną, że powstało dopiero w wyniku deprefigowania sb. \*nuo-sto-ka (⇌ *nustóti*). To samo odnosi się np. do sb. *spēkā* ⇌ *suspēti*. — War. -stog-, pochodzący z sonoryzacji -stok- (por. *nespēgā* ob. *spēkā*), ukazuje się w dwu rzeczownikach, które zgodnie z oczekiwaniem pokazują prefiksy na miejscu praeverbiów, por. *núostoga* lub *núostogē* ‘zaprzestanie, przerwa’ (*Be núostogės negali gi žmogus dirbt*) ⇌ *nusto-* od vb. cps. *nustóti* ‘prześć, przerwać jakąś czynność’ oraz *pērstogē* ‘przerwa; nieobsiane miejsce na polu’ (*Žmonės be pērstogės kruta* ‘Ludzie bez ustanku się

krzątają')  $\Leftarrow$  *persto-* od vb. cps. *pérstoti* 'przestać, przerwać jakąś czynność'. — Vb. denom. *stokóti*, -ju, -jau 1. 'brakować komu czego', 2. 'odczuwać brak; cierpieć głód, biedę', DP 'zejść, schodzić na czym, ustawać' ['braknąć'], inchoat. *stōkti*, *stokstù*, *stokaũ* 'zaczynam odczuwać brak czegoś' (*Jie maisto nustōkę. Jie javų pristōkę*). — Pod względem słowotwórczym można pociągnąć paralelę między czas. lit. *stokóti* i cs. *čakati* 'czekać', bg. *čākam*, sch. *čākati*, stczes. *čakati*, stpol. *czakać* ts. Tak jak *stokóti* opiera się na sb. *stokà*, tak też *čakati* implikuje sb. \**čakũ* a. \**čaka* 'czekanie, czyhanie w zasadzce' jako ośnowę; rzeczownik ten utworzono formantem -k- od vb. *čajq*, *čajati* scs. 'oczekiwać, spodziewać się' (analiza: *ča-jq*).

**stōlnas**, -à gw. 'dojrzały, w pełni lat', np. *Jaũ stōlnas arklỹs* 'Koń już w pełni sił' [pięciolatek lub sześciolatek], por. Zs 51. War. *staĩnas*: *Arkļys šešēlius kaip turi, tai staĩnas*. Zapoż. z błr. *stály* 'dojrzały', z dostosowaniem do klasy litewskich przymiotników na -nas (por. *slōbnas*, *trivaĩnas*, Otrębski, o.c., 108, LEW 912).

**stónas** I, war. *stōnas* stlit., gw. 1. 'stan, warunki, w jakich ktoś a. coś się znajduje; okoliczności, położenie', 2. 'stan rodzinny (stan małżeński, stan odmienny, stan sieroctwa)', 3. 'warstwa społeczna (stan szlachecki, stan duchowny, stan niski, wysoki)', 4. 'miara długości lnianej tkaniny' (*Aš apieravojau stōnq drobēs, o sūnus davē pinigais*), 5. 'wcięcie w pasie, talia, pas; część tułowia od ramion po biodra, kibić', 6. 'część sukni od ramion do pasa; część sukni przypadająca na okolicę talii', 7. 'cztery koła wozu, komplet kół' (pol. przest. *stan*). Zapoż. z pol. *stan*, -u, zob. ewidencję pol. znaczeń w SW VI, 387n. Por. SLA 207, LEW 912. W kwestii akutu por. zapoż. *stōrasta*, *špōkas*.

**stónas** II stlit. 'mieszkanie', por. *Kaip gražus yra... tavo gyvenimas* BRB (glosa nadpisana: *troba*, glosa podpisana: *stonas*). Zapoż. ze stpol. *stan*, co oznacza m.in. 'naturalne lub sztuczne pomieszczenie służące za mieszkanie, tymczasowe miejsce schronienia, najczęściej będące namiotem; szałas myśliwski' (*Słownik staropolski* VIII, 411n.). Nie uwzględnione w SLA; bez objaśnienia w LEW 912.

**stonavyčia** stlit. 'namiot; obóz' (Bretkun), por. *Padarykim tris šētrus* (glosa: *stonavyčias*) 'Rozbijmy trzy namioty'. *Liepē jį nuvesti ing stonavyčią* 'Kazał wprowadzić go do namiotu'. SLA 207 domyślał się tu zapożyczenia z nieistniejącego błr. †*stanovica* (ze znakiem zapytania). Powtórzył to bez komentarza LEW 912, s.v. *stónas* (ALEW pominął *stonavyčia*). Inne próby objaśnienia nie są piszącemu znane. Podczas gdy *šētrās* 'namiot' jest łatwym do objaśnienia rutenizmem (zob. s.v.), to *stonavyčia* nasuwa trudności z powodu dziwacznej budowy. Analiza: *ston-avyčia*. Damy tu dwa tłumaczenia. Po pierwsze może to być wyraz pochodny od zapożyczonego \**stonas*  $\Leftarrow$  stpol. *stan* 'namiot' (zob. *stónas* II, jak też hasło *stonià*). Zakończenie -*avyčia* wygląda na neosufiks. Takie zakończenie można było wyabstrahować ze sławizmów typu *turgavyčia*  $\Leftarrow$  \**targavyčia*  $\Leftarrow$  pol. przest. *targowica* (m.in. u Bretkuna); *mokavyčia*  $\Leftarrow$  pol. przest. *makowica* (u Bretkuna pojawia się war. *mokavyčē*, zob. s.v.). — To, że teksty starolitewskie nie przekazały nam polonizmu \**stonas* 'namiot' pochodzi najwidoczniej stąd, że ich autorzy dawali pierwszeństwo rutenizmom (por. *čētrās*, *šētrās*, *šētrā*, *šātrās*). Nie znajdziemy tu też śladu po innych staropolskich nazwach 'namiotu', takich jak *stanek*, *stanowiszcz* czy *stanowisko* (zob. *Słownik staropolski* VIII, 413n.). Choć z pewnym ograniczeniem: jest pewna poszlaka wskazująca na możliwość zlitewszczenia stpol. formy *stanowisko*. Otóż w SD s.v. «targowisko, forum, locus negotiationis» figuruje odpowiednik litewski o formie *turgavyčios* pl.t., a nie \**turgaviškas*. Fakt ów dowodzi tego, że polski wyraz na -*owisko* można było zastąpić odpowiednikiem litewskim na -*avyčia*. Skoro tak, to wolno dopatrywać się w *ston-avyčia* transpozycji ze stpol. *stan-owisko* 'namiot'.

**stonià**, gen.sg. *stōnios* 2 p.a. gw. 'pomieszczenie dla zwierząt domowych, stajnia': *Dieim arkliais dirba, o trečią laiko ant stoniōs*. Zapoż. ze stpol. *stanie*, -ia n. m.in. 'trwanie w pozycji stojącej; miejsce postoju, schronienia (zwłaszcza dla zwierząt)', por. *Słownik staropolski* VIII, 413 (tam też wymieniono *stanica* 'pomieszczenie dla zwierząt domowych'). War. *stōnia* 1 p.a.: *Kumelį laiko an stōnios*. Inne war.: *stōnē* 2 p.a., *stōnē* 1 p.a., *stona* b.z.a. W kwestii akutu por. zapoż. *stōnas*, *stōrasta*. Por. ZS 51. LEW 912 znał tylko *stōnē* 'miejsce w stajni' i niesłusznie umieścił je s.v. *stōnas* ⇐ pol., błr. *stan*. N.B. Kroonen 2013, 481 (s.v. \*stōda-) niepotrzebnie wyprowadza lit. *stōnē* z pie. \*steh<sub>2</sub>-no/eh<sub>2</sub>-. — Drw. *stōninis* a. *stōninis* 'o koniu: stajenny, nie roboczy, używany np. do wyjazdów i do jazdy wierzchem', por. *Turiu vieną stōninį, o du dirbamus arklius. Ana atvažiuoja stōniniais arkliais*.

**stóras**, -à 1. 'gruby, niecienki (o desce, powrozie, łodzie, słoninie, papierze, książce)', 2. 'o dużym obwodzie (pień, kobieta)', 3. 'niski (o głosie)'. SD: «mięszczy, gruby», *storu tumpu*, *stōryn eyimi* «grubieję». War. *storūs* 4 p.a. Wraz ze scs. *starŭ* 'γέρων, πρεσβύτερος', sch. *stār*, *stāra*, ros. *stāryj*, pol. *stary* kontynuuje pbsł. \*stā-ra- 'mający wiele lat' z pie. \*steh<sub>2</sub>-ro-. Por. stisl. *stórr*, stang. *stōr* 'wielki'. Z pochodzenia jest to adi. vb. od pwk. \*stā- 'stanać, zatrzymać się', zob. *stóti*. Stopień *e* przy sufiksie -ro- pokazują również przymiotniki *āštras* i *kiāuras*. Poza tym por. łot. *kārs* 'żądny, ciekawy' : łac. *cārus* 'drogi, miły, cenny' < pie. \*kēh<sub>2</sub>-ro- oraz scs. *sērŭ* 'szary' < pie. \*kiēh<sub>1</sub>-ro-. Zob. Stang 1972, 55, NIL 641, LEW 913, ALEW 979. — Drw. *storimā* 1. 'grubsza warstwa, np. siana' (*Išvartyk gerai stōrimas, kad lig vakaro išdžiūtų šienas* 'Przewróć grubsze warstwy, żeby siano do wieczora wyszło'), 2. 'grubszy koniec, np. bierwiona' (por. *plonimā*, *siaurimā*), *stōrymē* 'grubość', *stōris* ts., *storiūkas* a. *storiūgas* 'tęgi, gruby człowiek', *stōrkus* 'grubas' (f. *stōrkuvienē*), *storūlis* 'grubas', *storumā* 'grubość, tęgość; nierówność, zgrubienie; ciąża'. Cps. *storagālis* a. *stōragālis* 'grubszy, mocniejszy koniec' (por. *gālas*), *storageŕklis* 'bogacz' (por. *gerklē*), *storakāklis* 'o grubej szyi', sb. m. 'bogacz' (por. *kāklas*), *storapilvis* 'brzuchaty' (por. *piļvas*), *storgrōbis* 'chudy koń, który mimo dobrego karmienia nie przybiera na ciele' (por. *grōbas* 'kiszka; żołądek'), *storšikis* wulg. obelga (por. *šikti*), *storšūdis* wulg. 'osoba o wielkim brzuchu' (por. *šūdas*), *storžiēvis* a. *stōržiēvis* 'grubianin' (dosł. 'mający grubą korę, gruboskórny', por. *žievē*, syn. *storskūris*), ⇒ *storžiēviškas* 'grubiański'. Vb. denom. *storēti*, -ja, -jo 'grubieć, tyć', *stōrinti* 'pogrubiać', refl. *storinuosi* SD «grubieję, crassesco».

**stōrasta** stlit., gw. 1. 'starosta wiejski; sołtys wybierany przez mieszkańców wsi', 2. hist. 'wybierany przez bojarów naczelnik powiatu', 3. bibl. 'starosta, namiestnik królewski', np. DP 164<sub>3</sub> (war. *stōrastas*) — zapoż. z błr. *stārasta* (SLA 207, LEW 913, ALEW 979). Dla akutowanego *o* są paralele w takich zapożyczeniach, jak *pópiežius*, *Póvilas* i *jómarkas*, *jóvaras*. War. *stārasta* 'sołtys' (ZS 51). — W SD<sup>1</sup> s.v. *starosta* stoi wprawdzie *āžuveizdētojas*, ale zaraz potem następuje lemma *starostwo* z odpowiednikiem lit. *storastystē* (syn. *āžuveizdystē*), czyli drw. na -ystē. Obok tego *stōrastysta* DP 'starostwo' (por. cytat z DP 383<sub>30</sub> umieszczony s.v. *probastvā*). Vb. denom. *stōrastauti* DP 'być starostą' (por. pol. *starostować*).

**storótis**, *storójuos*, *storójaus* wsch.-lit. 'starać się, zabiegać o co, dążyć do otrzymania czego; troszczyć się o co' — zapoż. z błr. *starácca*, -ájusja, 3 sg. -ájecca (ZS 51). Np. *Perziem storójos arklio* 'Przez całą zimę starał się o konia' (właśc. zarabiał na kupno konia, zob. Otrębski, l.c.). *Pasistorok ir padirbsi gerai* 'Postaraj się a zrobisz dobrze'. *Sustorójo pinigų* 'Postarał się o pieniądze'.

**stóti**, *stóju*, *stójau* 'stanać, stawać; wstępować, wspinać się'. Cps. *antstóti* m.in. 'nastawać, domagać się czego usilnie' (por. *añstolis*), *apstóti* 'otoczyć, obleźć, obsiąść kogo, co, stanąć dokoła, oblegać (miasto); przestać, ustać (np. o bólu)', *atstóti* 'stanać, postawić nogę; odstawać, oddzielić się częściowo od całości, odłączyć się; oddalić się, odejść,

odczepić się (od kogoś), porzucić (robotę); zastąpić, zastępować kogo<sup>486</sup> (por. łot. *atstāt* ‘odstąpić, oddalić się, oddzielić się; zdechnąć; zostawić, pozostawić’), *ažustoju* SD<sup>1</sup> «zastępuję, intercedo» (syn. *ažutariu*), *īstōti* ‘wstąpić, wsunąć stopę (do buta, strzemienia), podjąć (pracę, obowiązki), nastać (o porze roku, o pogodzie)’, *īstojā kas* SD «nastaje co, nastawa, incessit mos, increbescit, exoritur quippiam», *nustōti* ‘źle stąpnąć; przestać (iść, biec, jechać) i stanąć; ustać, przestać (o deszczu, śniegu, wietrze, bólu); ustalić się (o pogodzie)’, też ‘stracić, utracić’ (zob. *nūostolis*), *pastōti* 1. ‘stać na drodze, zagrozić drogę’, 2. ‘zacząć się, nastać’ (*Pastōjo pīlnatis* ‘Nastala pełnia’), 3. ‘zajść w ciążę’ (*pastōjusi* ‘ciążarna’), *prastōti* ‘nie trafić stopą na kładkę (i wpaść do wody); odejść, odstępować, porzucić kogo, opuścić kogo (w potrzebie), zaniedbać, zgubić, stracić (konia)’, przest. ‘odrzuć, nie uznawać; zgrzeszyć’, *prastōju* SD «grzeszę» (syn. *nusidemi*, *pražingiu*), *pristōti* (zob.), *užstōti* ‘zasłonić, osłonić’, przen. ‘ująć się za kim, wziąć kogo w obronę’. Refl. *stōtis* ‘wstać, wstawać, stanąć na nogi’, DP ‘stać się, nastąpić’ (*piestū stōtis* ‘stać okoniem’, por. pol. *postawić się*), *apsistōti* ‘zatrzymać się (na nocleg); zastanowić się’, *atsistōti* ‘powstać, wstać (z miejsca, z łóżka); przyjść i stanąć; stąpnąć, nastąpić na co; utkwic, stanąć w gardle’, *atsistoju* SD «ustępuję komu, daję miejsce», *īsistōti* DP ‘przyczynić się, wszczynać się’, *nusistōti* ‘o cieczach: odstać się, ustać się, oczyścić się z domieszek’, *pasistōti* ‘stać na czymś, by czegoś dosięgnąć’, *užsistōti* ‘ująć się za kim, wziąć kogo w obronę’. Odpowiedniki bałt.: łot. *stāt*, *stāju* ‘stać, zatrzymać się; ustać, przestać’, refl. *stātiēs* ‘ustać, przestać, uspokoić się’, stpr. *postāt* ‘stać się, zostać kim, werden’, *postātwei* ts. Prs. *stōju* należy do całej serii formacji z suf. *-īe-*, utworzonych od pwk. na *\*-eh<sub>2</sub>-* (zob. s.v. *lōti*). Pdg. bałt. opiera się na podstawie *\*stā-* < pie. *\*steh<sub>2</sub>-*, która pierwotnie charakteryzowała temat aoristi, por. wed. *āsthāt* ‘stanął’ (zam. *\*ā-stā-t*), gr. ἔστην ‘wstąpiłem, stanąłem’. Podobnie w słowiańskim: scs. *stati*, prs. *stanō*, aor. *sta* ‘stać, wstać, powstać, podnieść się, ukazać się’ (*sūstati sę* ‘zejść się, zgromadzić się; wystarczyć’), sch. *stāti*, *stānem*, ros. *stānu*, *stātʹ*, stczes. *stāti*, *stanu*. Por. LEW 914n., ALEW 981, REW III, 5n. — Słow. imperfectivum *stojati* ‘stać, trwać, znajdować się, być, istnieć’ = *stoj-a-* jest zbudowane na neopwk. *stoj-*, wyabstrahowanym z formy prs. *stojō* < *\*st-āje-* < pie. *\*sth<sub>2</sub>-ēje-*. Inaczej Vaillant, GC III, 392, który wiązał pojawienie się osnowy *sto-* z oddziaływaniem pwk. *stol-* (*\*stel-*) jak w sb. *stolŭ* ‘stół’. Ostatnio ESJS 883 powraca do tradycyjnej rekonstrukcji pie. *\*sth<sub>2</sub>-īe/o-* (por. też IEW 1005: *stojati* < pie. *\*stajēti*). Oparciem dla niej jest hipoteza o tzw. ‘wokalizacji spółgłoski lrg.’: pie. *\*Ch<sub>2</sub>C* > pbsł. *\*CaC*. — St. wzdłużonym do słow. *stoj-* jest *staj-*, por. scs. *pristajati* ‘przystawać na coś, godzić się; obstawać przy czymś’, *vŭstajati na kogo* ‘powstawać przeciw komuś’. Analiza: *\*stāj-ā-*. — Drw. od *sto-*: *stōdyti* (zob.). Nomina zebrano s.v. *sto-*. Zob. też neopwk. *stoj-*. W kwestii st. zanikowego do *sto-* zob. hasła *stātas*, *statyti*. — Segmenty *-sta-* i *-stu-*, które w dotychczasowej literaturze były postulowane jako składniki wyrazów *āpstas* i *atstūs*, nie są członami złożeń ani nie mają nic wspólnego z rzekomo ‘słabą’ formą pierwiastkową *-st-* ‘stać’ od pie. *\*sth<sub>2</sub>-V*. Są to produkty resegmentacji czasowników złożonych, odpowiednio *apstōti* i *atstōti* (zob. s.v.).

**stōtis**, *-iēs* f. 4 p.a. 1. ‘miejsce postoju podczas podróży, przystanek (autobusu), stacja (kolejowa)’, 2. gw. ‘w kościele: stacja męki Pańskiej’, 3. hist. ‘stacja, tj. obowiązek włościan żywienia i utrzymywania dworu książęcego w dobrach, przez które książę przejeżdżał’. War. *stōtis* 1 p.a. Odpowiedniki formalne: łot. *stātis* pl. ‘punkt zwrotny’, por. *Saule stāv stātīs* (lub *uz stātīm*) ‘Słońce stoi w zenicie’ oraz psl. *\*sta-tŭ* w strus. *postatŭ* f. ‘strona, część’, ukr. *póstatb* ‘figura’, błr. *póstacb* ‘figura, postawa, postać; twarz, lico’, stpol. *postać* ‘wygląd zewnętrzny człowieka, sylwetka; forma istnienia’, pol. gw. *postać* ‘rząd żniwiarzy, kosiarzy

<sup>486</sup> Ipv. *atstók* zmienia się w gw. dzukskich w *atsók* ‘odejdz! odczep się!’ — dysymilatywny zanik jednego z dwu *t* (*Atsók nuo manēs, ko lendi!* ‘Odczep się ode mnie, czemu tu leżysz!’). LKŽ I, 431 niesłusznie odtwarza — na podstawie tego rozkaznika — pdg. †*atsōti*, *-ja*, *-jo*. Zob. jeszcze *atstà*, *atsistà*.

na polu'. Należy do rodziny czas. *stóti* 'stać'. Odzwierciedla pbsł. \*stā-ti- < pie. \*steh<sub>2</sub>-ti-, tj. abstractum o znac. etym. 'zatrzymanie się, stanie'. Powiązany z sufiksem -ti- st. apofoniczny *e* widać też w wyrazach *lotis* / *lótis*, *sótis*, *votis* / *vótis*<sup>487</sup>.

**stōtkas** stlit. 1. 'naczynie kuchenne (drewniane, gliniane)', 2. 'sprzęt domowy, wyposażenie mieszkania', 3. 'bydło domowe, żywy inwentarz' — zapoż. z pol. *statek*, -*tku* (SLA 207, LEW 915). Por. *sūdas* II.

**stovēti**, prs. *stóviu* (3 os. *stóvi*, gw. *stóvia*, *stóvna*, *stáuna*, *stovēja*), prt. *stovėjau* 1. 'być wyprostowanym, stać, trzymać się na nogach, nie ruszać się z miejsca', 2. 'stać w pozycji pionowej, np. o drzewach', 3. 'być postawionym — o budynku, o przedmiocie, np. o świecy, miotle', 4. 'przebywać w jakimś pomieszczeniu — o zwierzętach domowych, ptactwie, pszczołach', 5. 'być niezebrany (o zbożu na polu); leżeć odłogiem', 6. 'o krowie: nie dawać mleka'. Cps. *pristovēti* 'nastać się (do woli); (o zwierzętach) udeptywać gnój w stajni, oborze', *sustovēti* '(o zwierzętach) udeptywać gnój'. Refl. *nusistovi alus* SD «dostaie się piwo» ['klaruje się'] (syn. *nugula mielēs alaus*), *susistovēti* 'ustać się, odleżeć się, stwardnieć', *užsistovēti* '(o koniu) zastać się, znieruchomieć od dłuższego stania'. Odpowiednik łot. *stāvēt*, -*u*, -*ēju* 'stać; pozostawać, być, istnieć, trwać w czasie; przebywać gdzie, mieszkać', *atstāvēt* 'bronić, np. zamku; wypełnić, zakończyć', *atstāvētiēs* 'zmęczyć się stanieniem'. Pod względem znaczeniowym *stovēti* funkcjonuje jako durativum stanu na -*ēti* (pie. \*-eh<sub>1</sub>-) do *stóti* 'stać'. Forma pierwiastkowa *stov-* jest dwuznaczna. Z jednej strony *stovēti* może być vb. denom. od nomen z suf. -*va-*, \*stóvas 'stojący' < pie. \*steh<sub>2</sub>-uō-. Por. łot. *stāvs* 'stojący, wyprostowany, stromy; krnąbrny', *stāvu* adv. 'na stojąco', bądź rzeczownikiem o znac. 'stanie', por. 1. łot. *stāvs* 'wzrost, postawa, postura; dom bez dachu; piętro w budowli; cholewa', 2. lit. *stōvas* 'stojak, statyw', 3. słow. \*stavŭ: (a) pol. *staw* 'przegub', czes. *stav* ts., bg. *stava* ts., (b) pol. *staw* 'woda stojąca', znac. etym. 'zastawienie wody, tama', (c) stpol. *staw małżeński* 'stan małżeński'. Por. objaśnienia takich czasowników na -(v)ēti, jak *dēvēti*, *drovētis*, *šalvēti*, *varvēti*. — Z drugiej strony można dopatrywać się w *stov-V* < \*stāu-V refleksu pie. osnowy werbalnej na -*u-*, \*steh<sub>2</sub>-u-V, por. (z suf. spółgłoskowym) gr. σταυρός m. 'słup, pal, kół' = stisl. *staurr* m. 'słup' < pie. \*steh<sub>2</sub>u-ro- i gr. στύλος m. 'kolumna, podpora, słup drewniany' < pie. \*stuh<sub>2</sub>-lo- < \*sth<sub>2</sub>u-lo- (Beekes 2010, 1391, 1417). Ten sam dylemat dotyczy słowiańskiej osnowy *stav-V*, por. scs. *staviti*, *stavljō* 'zatrzymać, powstrzymać, zabronić', sch. *stāviti* 'postawić, położyć', ros. *stávitʹ* 'stawiać, ustawiać', pol. *stawić* 'umieścić, położyć; budować, stawiać'<sup>488</sup>. Jeszcze inny pogląd wyraził Kortlandt, *Balt* XXV:2, 1989, 111, wywodząc *stovēti* od formy 3 sg. perfecti \*stāu < pie. \*sth<sub>2</sub>-ēu (fonetyczna trudność tej rekonstrukcji polega na rzekomym przebarwieniu \*ēu ze strony \*h<sub>2</sub>). Powtórzył to Derksen 2008, 466. Zob. teraz NIL 639 i ALEW 982. — Z pdg. *stovēti* wyabstrahowano trzy neoosnowy: *stov-*, *stovē-* i *stovēj-*. Por. 1. *stov-*: *stovinēti* 'stawać, zatrzymywać się; stawać na nogi (o chorym), być w pozycji stojącej; zachodzić, zastępować komu drogę' (*Stovinējo an kelio*, *pinigus atiminējo*), *pastovinēti* 'iść lub jechać przystając', SD «postawam idąc» (neoosn. *stovinēj-*: *įsistovinėjimai* DP 'przyczyny' ['wstawiennictwo'], *pastovinėjimas* SD «postawanie w drodze»), *stoviniūoti* 'stać gdzie długo, wystawać gdzie,

<sup>487</sup> W innych językach widać refleksy pie. SZ \*sth<sub>2</sub>-ti-: gr. στάσις f. 'ustawianie, słup, filar; stanie, nieruchomość; miejsce postoju, stanowisko; stan, sytuacja; bunt, rozruchy', łac. *statiō*, *stati-ōn-* f. 'stanie, zatrzymanie się; miejsce zatrzymania się; kwatery, przystań, port' (*statim* adv. 'silnie stojąc; natychmiast, wnet, zaraz'), wed. *ūpasti-* m. 'sługa' (ze zmiany \*upa-st-ti-), stwn. *stat* f. 'miejsce'.

<sup>488</sup> Prócz tego jest neologizm psl. \*stavati, powstały obok -*stajati* (*pri-*, *vŭ-*) ⇐ *stojū*. Por. cs. *stavati* 'stawać, ustawiać się', ukr. *stavaty(sja)* 'stawać się, robić się; wystarczać', stpol. *stawać*, -*am* 'bywać, przebywać', *ustawać* 'tracić siły, tracić moc'. Segment -*v-* nie stoi tu w związku z formantem wyrazu \*stavŭ, lecz należy do neosuf. -*vati*. Por. resegmentację *by-vati* w miejsce *byv-ati* (= SW od \*bŭvati), pwk. \*bū-C / \*buŭ-V, zob. *būti*.

spędzać czas na staniu', *stóvinti* (war. *stōvinti*, *stovinti*) 'trzymać (bydło) na stojąco, zmuszać do stania w miejscu; pozostawić coś w pozycji stojącej; trzymać, żeby się odstało (o lnie, mleku, ługu), trzymać, żeby dojrzało (o zbożu, owocach); zastawić, przegrodzić (rzekę)'. Nomina od *stov-*: zob. *stōvis*. — 2. *stovē-*: *stovésena* 'sposób stania, (długie) stanie w miejscu' (por. *sédésena*). — 3. *stovēj-*: *įsistovėjas* DP 'przyczynia' ['ten, co się za kim przyczynia, orędownik', SW], *nenusistovėjimas* 'zmęczenie, znużenie, zaniepokojenie' (por. *nustovėti* 'ustać [w jednym miejscu]', *kójas nustovėti* 'zmęczyć nogi staniem'), *stovėjėlis* '(na pastwisku) miejsce wyższe i suche, w którym odpoczywa bydło; stojak dla dzieci; stacz, długo w miejscu stojący', *stovėjimas* 'stanie (w rzędzie, na jednej nodze)', *mokestis nuog stovėjimo padvarių* SD «gościnne, pretium mansionis...» ['opłata za stanie w gospodzie'], *užstovėjas* 'kto się za kimś wstawia, kogoś chroni, broni', DP 'zastępca, przyczynia'.

**stovyklà** 2 p.a. 1. 'obóz wojskowy', 2. 'tymczasowe miejsce pobytu, zamieszkania', 3. 'miejsce postoju, wypoczynku bydła na pastwisku', 4. 'kojec dla dzieci ułatwiający im stanie i chodzenie', 4. 'miejsce przymusowej izolacji (obóz pracy, obóz jeniecki)'. War. *stovỹklė* 'miejsce postoju bydła a. koni na pastwisku' (*Karvės stovi i stovi stovỹklėj dien diena*), *stovỹklė kareivių* SD «stanowisko żołnierskie, statua, statio». Nomen loci utworzone neosufiksem *-ykla*, *-yklė* od czas. *stovėti* 'stać'. Paralela: *tupyklà* 'miejsce siedzenia ptactwa' ⇐ *tupėti*. Neosufiks wyodrębniono w formacjach typu *ganyklà* 'pastwisko' ⇐ *ganyti*, *maudyklà* 'miejsce do kąpania się' ⇐ *máudytis* (por. GJL II, § 225). — Drw. *stovyklāvietė* 'miejsce stałego pobytu wojska, garnizon (w czasach carskich); obozowisko, miejsce na obóz, pole namiotowe' (por. *vietà*), war. kontrahowany: *stoklā-vietė*. Vb. denom. *stovyklāuti* 'stać obozem, obozować'.

**stovinyčia** SD «fasa, dolium» ['naczynie drewniane, najczęściej w kształcie beczki, służące do przechowywania artykułów spożywczych, płynów...', SPXVI], *indemi, inkrauju kū stovinyčion* SD «fasuię» ['ładuję, napelniam']. War. gw. *stovinyčia* 1 p.a., *stovinyčia* 2 p.a. 'beczka'. Rzeczownik ten utworzono neosufiksem *-inyčia* od osnowy *stov-* (por. *stovėti*, *stōvis*) celem zlitewszczenia formacji pol. *stawnica*, rozumianej jako *staw-nica* (zob. *staunyčia*). Paralele s.v. *medinyčia*. Według SW VI, 410 *stawnica* to 'beczka spora, stojąca bez dna górnego, do kwaszenia w niej kapusty lub buraków'. Jest to derywat od pol. przest. *stawnia* 'beczka, fasa, służąca do składania warzywa na zimę' (zob. *staunià*). Brak w SLA i LEW. W ALEW 982, s.v. *stovėti* wyrazowi *stovinyčia* nie poświęcono komentarza.

**stōvis**, *-io* 1. 'stan rzeczy, położenie, sytuacja', 2. przest. 'stan społeczny' (SD «stan, ordo, conditio, constitutum vitæ»), 3. hist. 'stacja a. stacyjne, obowiązek włościan do żywienia i utrzymywania dworu książęcego we wszystkich dobrach ziemiańskich, przez które książę przejeżdżał' (łac. *hospitatio principum*), *kāro stōvis* 'stan wojenny', *póstovis* 'postój, popas'. Jeden z drw. postwerbalnych od neoosn. *stov-* ⇐ *stovėti* (zob.). — Z innymi suf.: *pastovà* 'schodek przy wozie, wagonie; podnózek', *pastōvai* m.pl. 'krokwie; budynki gospodarskie; krosna tkackie; rusztowanie' (war. *pastōlai* 'rusztowanie', por. *atvaša* > *atlaša*), *pastōvas* 'schodek u wozu, stopień; podwyższenie, postument; boczna deska krosien; stojak, statyw', *pastovūs* 'stały, niezmienny, trwały', *stovà* 'miejsce zatrzymania się, miejsce postoju', *stōvai* m.pl. 'krosna' : łot. *stāvi* ts. (zapoż. z błr. *stavy?*), *stovė* 'stójka, dolna część kołnierzyka, stojąca, przylegająca do szyi', *stovėika* a. *stovukas* 'pewna zabawa z figurką, która nie może się przewrócić', *stovyklà* (zob.), *stovỹnė* 'miejsce, zwykle wyżej położone, gdzie stoi bydło na pastwisku; stojak dla dzieci, kojec', *stovỹnės* f.pl. 'poczęstunek z tańcami, urządzany po weselu przez swatkę', *stovinyčia* (zob.). — Z vb. denom. *stovikiūoti* 'wystawać gdzie, spędzać czas na staniu' można wyprowadzić zanikłe n. agt. \**stovikas* lub \**stovikis* 'ten, co stoi, stacz'. Por. *stapỹkoti* s.v. *stėpinti*.

**strainūs**, *straīnas* 4 p.a. gw. 'dobrze zbudowany, zgrabny (o koniu, o kobiecie);



energiczny, dziarski, szybki' — zapoż. z błr. *strójny*, -*aja* (por. Zs 51, SLA 207, LEW 916).

**stráip̃snis**, -*io* 1 p.a., *straĩpsnis* 2 p.a. gw. 1. 'stopień schodów (m.in. DP); szczebel w drabinie', 2. 'część płotu między dwoma słupami, przęsło; odstęp', 3. 'pasma drzew (w lesie)', 4. 'przedział w stodole, sąsiek', 5. liter. 'odcinek; artykuł', 6. przest. 'członek ciała' (odpowiednik stpr. *wissans streipstans* acc.pl. 'wszystkie członki, alle Glieder'), 7. przest. 'pokolenie'. War. sufiksalny: *stráipstis*. Formacja dewerbalna na -*snis*, -*stis*. Tu też *pastráipa* 'ustęp, akapit (w tekście)'. Pwk. *straip-* jest prawdopodobnie formą innowacyjnego SO od (*s*)*trip-* ⇐ (*s*)*trep-*, zob. *trepénti*. Akut wtórny. Por. z jednej strony SZ *strip-*: *stripénti* 'biec drobnym krokiem (o koniu)', *stripinėti* 'dreptać, chodzić w koło małymi krokami', z drugiej strony (dawny) SO *strap-*: *strapinėti* 'zataczać się; deptać, tupać'. Inaczej LEW 917. — Jest też alternant z dyftongiem *ie*: *striėpsnė* bot. 'perlówka, Melica; perlówka zwisła, Melica nutans' (war. *striėpsnis*), *striėpsnis* 'szczebel w drabinie; pasmo, odcinek'. Może to być innowacyjna forma SE, utworzonego od SZ *strip-*, por. *skriėsti* ⇐ *skrid-*; *stiėptis* ⇐ *stip-*; *viėpti* ⇐ *vip-*.

**strājyti**, *strājija*, *strājijo* stlit., gw. 'upiększać, przystrajać, zdobić; szykować; stroić (skrzypce)' — zapoż. z pol. *stroić*, *stroję* (SLA 207, LEW 917n.).

**strājus** stlit., gw. 'upiększenie; ubiór bogaty, elegancki' — zapoż. z pol. *strój*, *stroju* (SLA 207, LEW 918).

**straksėti**, *strak̃si*, *straksėjo* 'podskakiwać, skakać — o wróblu, zającu, koniku polnym, pchle' — drw. na -*sėti* od interi. *strāk*, częściej *strākt* — o nagłym, szybkim skoku, susie, też o nagłym zatrzymaniu się (*Tai išgirdęs, jis strākt ir atsistojo* 'To usłyszawszy, strakt i stanął'). Paralele: *smaksėti* ⇐ *smākt*; *spaksėti* ⇐ *spākt*. Z innymi suf.: *strakčiōti* 'podskakiwać', *strakinėti* ts. — LEW 918, 920, 923 sugeruje apofonię *strak-* : *strek-* (*streksėti* 'skakać') : *strik-* (*striksėti* 'wykonywać krótkie skoki'). — Drw. *strākalas*, *strākalas* 'kto nie może ustać na miejscu, wiercipięta' ⇒ vb. denom. *strākalioti* 'podskakiwać, wiercić się' (war. *strākaliuoti*), też 'postępować lekkomyślnie, gorączkować się'; *strakūs* 'skoczny, żwawy'.

**straĩpas** 1. 'gruby kij, pałka', 2. 'część odcięta z pnia, kłoc drzewa' (*I strampūs sukapoti medžiai*), 3. 'duży kawał drzewa, kłoda' (*Ligonis guli kai straĩpas*), 4. 'pień ściętego drzewa, karpa', 5. 'kikut ręki lub nogi'. Wyraz lit. ma dwojakie nawiązanie w języku łotewskim: 1° *strampul(i)s* 'kawałek drzewa, pień', *strēĩpulis* 'końskie łajno', *straĩpals* 'harter Pferdekot', 2° *struops* 'ul zrobiony z pnia drzewnego; pusta wewnątrz łodyga' — refleks prałot. wariantu \**stranp-*, który wynikł z dysymilacji \**mp* > \**np* (por. ME III, 1081, 1086, 1098, LEW 919). Dalsza analiza niepewna. ŽD 468 i GJL II, § 37 wywodzili *stramp-* drogą apofonii ze *strimp-*, por. *striĩpti*, -*iũ*, -*iaũ* 1. 'posuwać się o kiju (o starcu)', 2. 'trzymać się jako tako, być w stanie poruszać się' (*Prastai jau bestriĩpiũ, tik apie namus. Striĩpēm iki šiol, strimpsma ir toliau, jegu sveiki busma*), *pastriĩpti* 'zachowywać resztki sił życiowych'. Zob. jednak *triĩpti* 'posuwać się o kiju' s.v. *treĩpti*. — Są też warianty z dźwięczną grupą wygłosową -*mb-*: *strimb-*, *stramb-*, por. *striĩbilas* 'kawał drewna, kłoc; gęsie odchody', *strimbōkas* 'podłużny kawałek czegoś' oraz *stramblīs* 'łodyga' (*Vieni strambliaĩ ant lauko bestypso*).

**straĩgas** I gw. 1. 'postronek, jeden z dwóch powrozów używanych do zaprzęgania konia (łączy chomąto z orczykiem)', 2. 'gruby powróż, np. u dzwonu; stryczek na szubienicy' — zapoż. ze śrwn. *strank*, *strange* (GL 120, LEW 919). Por. *pastrāngas* s.v. *pastarānka*.

**straĩgas** II gw. 'pstrąg, *Salmo fario*' — zapoż. z pol. *pstrąg*, z uproszczeniem obcej fonotaktycznie grupy *pstr-*. War. *strangỹs* (*Strangiaĩ panašūs į lydekas*).

**strapáila** c. pot. 'kto idąc ślania się, upada; kto niezgrabnie się porusza; kto nie może ustać na miejscu, wierzci się' — drw. na *-aila* od interi. *stràp* — o zachwianiu się (*Stovi ir stràp stràp strapalioja*). — Vb. denom. *strapailióti* 'iść chwiejnym krokiem, zataczać się, ślaniać się, np. o pijanym; podskakiwać; tupać'. War. *stràpalioti*, *strāpalioti*.

**strapēkas** gw. 1. 'kawałek drewna, patyk, polano' (*Sukrauk strapēkūs, tegul išdžiūsta*), 2. 'kij, pałka' (*Strapēkų paėmęs, kad duos!*) — formacja z suf. *-ėkas* od osnowy *strap-*. Od niej utworzono jeszcze trzy inne, bliskoznaczne wyrazy, oznaczające 'kawałek drewna, patyk, kij', por. *strapānas*, *strapañkas* (war. *strapañgas*) i *strapōkas*. Są też warianty ze zmiennym wokalizmem *strep-*, *strip-* i *stryp-*, por. *strepēkas*, *strepōkas*, *stripinis*, *strypas*. Niewykluczona jest derywacja od wykrzykników. — Būga, RR II, 222, za nim ŽD 126 i LEW 920 identyfikowali lit. *strap-* z psł. *\*s(t)ropū* 'dach, poddasze'. Tego nie da się utrzymać z uwagi na fakt, że psł. *\*s(t)ropū* wywodzi się z praformy *\*šrapa-*, nie zaś *\*srapa-*, < pie. *\*krop-o-* lub *\*krap-o-* (zob. IEW 616, BSW 309, REW III, 30). Na st. wzdłużonym należą tutaj stisl. *hrōf* n. 'dach; szopa', stang. *hrōf* 'dach; górny pokład statku' (ang. *roof* 'dach') i śrdn. *rōf* 'daszek; pokrywa, wieko' (IEW 616).

**strāptelēti**, *strāptelēja* (war. *strāpteli*, *strāptelia*), *strāptelėjo* gw. 'nagle stanąć, zatrzymać się; na krótko przerwać jakąś czynność' — drw. na *-telēti* od interi. *strāpt* — o nagłym przystąpieniu, zatrzymaniu się'. Paralele: *straksėti* ⇐ *strākt*; *spaksėti* ⇐ *spākt*. — Z innymi suf.: *strapčiōti* 'idąc zataczać się; podskakiwać; tupać', *strapinėti* 'zataczać się; deptać, tupać; krzątać się (w kuchni)', *strapsėti* 'skakać, podskakiwać; tupać, przytupywać; tańczyć przytupując'. — Drw. *strapūtis* 'kto drepcze, chodzi małymi krokami'. [reszta przechodzi do nowego hasła *strapáila*]

**straūsas**, *stráusas* gw. 'struś, duży ptak biegający, Struthio camelus' — zapoż. z nwn. *Strauß*. Osobno zob. *strūsas*.

**strāzdas** 'ptak drozd, Turdus'. SD *strazdas* «jemiołucha ptak, turdus». War. *zdrāzdas*, *strāzas*, f. *strazdā*, *strazā*. Odpowiedniki bałt.: łot. *strazds* 'drozd' (war. zdysymilowany: *strads*), stpr. *tresde* EV 'Drosele [Drossel]'. Przez *s*-mobile łączy się z psł. *\*trozdū*, gdzie z czasem zaszła sonoryzacja *tr-* > *dr-*<sup>489</sup>, por. sch. *drōzd*, *drōzda*, ros. *drozd*, *drozdā*, czes. *drozd*, pol. *drozd*, < pbsł. *\*trazda-*. Zob. BSW 327, LEW 920, Specht 1944, 229, 245. Do tego nawiązują germańskie nazwy 'drozda' w stisl. *prōstr*, szw. *trast*, stang. *ðrostle*, śrwn. *drossel*. Por. też łac. *turdus*, -ī m. 'kwiczoł, Turdus pilaris; paszkot, Turdus viscivorus' (z *\*torzdo-* < *\*trzdo-*). De Vaan 2008, 634 odtworzył praformę ie. *\*(s)trozd<sup>h</sup>o-*. Pożyczką bałtycką jest fiń. *rastas*, est. *rāstas* 'drozd'. Wyraz pochodzenia dźwiękonaśladowczego, por. np. Boryś 2005, 127. — Drw. *strāzdana*, zwykle pl. *strāzdanos* 'brunatne plamki na skórze, piegi', war. *strāzdenos* (analogia do nakrapianych jaj drozda), *strazdinis* b.z.a. przest. nazwa miesiąca 'września', *strazdiotas véidas* 'piegowata twarz', cps. *strazdāpilvis* 'człowiek mały i brzuchaty' (por. *piļvas*). 'Małe drozda': *strazdēlis*, *strazdýnas*, *strazdūkas*, *strazdūtis*, *strazdžiūkas*. Vb. denom. *strazdinėti* 'łapać drozdy'. — N.m. *Strazdaĩ* 6x, *Strazdēliai* 2x, *Strāzdēs*, *Strazdýnē*, *Strazdiškiai* 2x, *Strazdžiaĩ*, cps. *Strāzdakalnis*. N.rz. *Strāzdūpis*, *Strazdūpis*.

**streĩgti**, *streigiũ*, *streigiaũ* gw. 1. 'wetknąć, wsadzić, wbić, przeszyć', 2. 'cisnąć, rzucić (kamień)', 3. 'przestać (coś robić), porzucić co', 4. 'machnąć na co ręką, nie zwracać na co uwagi', *pastreĩgti* 'pokryć dach cienką warstwą słomy'. Obok tego jest bliskoznaczne *striēgti* (zob.). Por. oboczności *dreik-* / *driek-*, *greib-* / *grieb-*. — SZ *strig-*: *strĩgti* (zob.). Do pie. *\*streig-* 'wetknąć, utkwąć, eindringen, stecken bleiben' (LIV<sup>2</sup> 604), por. scs. *strigō*, *strišti*

<sup>489</sup> Por. scs. *nozdrī* m. pl. 'nozdrze' < psł. *\*nostrī*, co odpowiada wsch.-lit. *nastrai* (zob. *nasrai*). Z materiału litewskiego por. sonoryzację w *dribnōti* < *tripnōti* 'biec drobnym truchtem'.

‘κεῖπειν, strzyc włosy’ (ros. *strigú*, *stričb*, stczes. *střihu*, *stříci*), stwn. *strīhhan* ‘pociągać, pocierać, kreślić’ (nwn. *streichen*). Zob. słowiański refleks pbsł. \*stri-n-g- s.v. *strìgti*. — SO *straig-*: *straigýti* a. *stráigyti* iter. ‘wtykać (tyczki); rzucać, ciskać (kamieniami); chodzić, łązić bez celu’, *straigas* a. *stráigas* ‘tyczka, gruby kij, kół, pręt jodłowy w płocie, słupek w płocie’, łot. *straignis* ‘błoto, bagno’. Są tu dwa nawiązania słowiańskie: 1° rcs. *strēgū* ‘koupá, strzyżenie’, ⇒ rcs. *strēžīcī* ‘ten, kto strzyże’, 2° scs. *strēxa* ‘dach’, ros. *strexá* ts., pol. *strzecha* ‘strzecha, dach słomiany; trzcinowe pokrycie dachu’, stpol. też ‘buda, szałas’, < psl. \**strēxa* < pbsł. \**straiksā*- < \**straig-sā*- < pie. \**stroig-seh*<sub>2</sub>-. Por. Būga, RR II, 222, 604 (co do znaczenia zob. *striēgti*), Boryś 2005, 583.

**strēlē** 4 p.a. 1. ‘strzała, pocisk do łuku, kuszy’, 2. ‘młody pęd, latorośl’. War. *strēla* 1 p.a., *strēlā* 4 p.a. SD<sup>1</sup> *strēla* «strzała, telum, sagitta» (syn. *vylyčīa*). Wraz z łot. *strēla* ‘strzała, pocisk, smuga, pręga, strumień wody’ jest spokrewnione z jednej strony ze scs. strus. *strēla* ‘βέλος’, ros. *strelá* ‘strzała’, ukr. *strilá*, czes. *střela*, pol. *strzała* oraz z norw. gw. *strīl*, *strīla* ‘promień, żyła, pasmo’ (szw. *strila* ‘pryskać, kropić, zraszać’), z drugiej strony ze stwn. *strāla* f. ‘strzała, błyskawica’ (nwn. *Strahl* m. ‘promień, promyk; struga wody’, ze zmianą rodzaju według syn. *Pfeil*), śrdn. *strāle* f.m. ‘strzała, żądło’. Dalszy wywód sporny, zob. Būga, RR II, 161, 604n., LEW 920 (w BSW 289, s.v. \**strēlā*- nie ma form lit.-łot.). EWD 1372n. wywodził od pwk. \**ster(ə)*- ‘rozścielać, rozpościerać’ = \**sterh*<sub>3</sub>- (LIV<sup>2</sup> 599). H. Bichlmeier, *Kratylos* 56, 2011, 121: «Das Etymon erfordert eine Vorform uridg. \**streh*<sub>1</sub>-l- bzw. \**strēh*<sub>1/3</sub>-l-, wobei letzteres weniger wahrscheinlich ist». Zob. też *strielā*. — Drw. *strēlinē* ‘pochwa na strzały, kołczan, sajdak’, *strēlinis* a. *strēliškas* ‘podobny do strzały’, *strēlūke* ‘szczapka drzewa’.

**strēnos**, -y f.pl. 1. ‘krzyż, lędźwie, okolica lędźwiowa grzbietu’ (*skausmaĩ strēnose* ‘bóle w krzyżu’. *Sūjema strēnas*, *linus beraunant*), 2. SD «biodra, lumbi», 3. gw. ‘kość krzyżowa’, 4. gw. ‘grzbiet ryby, płetwa grzbietowa ryby’ (NDŽ). War. gw. *srēnos* (*Munie*, *linus raunant*, *dikčīai srēnas pjauna*). Odpowiednik stpr. *strannay* Ev ‘lędźwie, Lenden’ — z emendacji zapisu <*straunay*>, por. PKEŽ 4, 159. N.B. Łot. *striena*, pl. *striēnas* ‘krzyż, lędźwie’ jest zapożyczeniem formy żmudzkiej *strienos* (ME III, 1093). LEW 921 podał, że etymologia nie jest pewna. IEW 1002 uznał starszeństwo lit. formy gw. *srēnos*, pozbawionej wstawnego *t*, i zestawił ją z aw. *rāna*- m. ‘zewnątrzna część uda’, śrpers. *rān* ‘udo’; rekonstrukcja pie. \**srēn-o*-. Według Zinkevičiusa 1966, § 210 *srēnos* jest młodsze od *strēnos*, podobnie jak *ašrūs* < *aštrūs*). Mastrelli, *Incontri linguistici* 5, 1979, 37-42 powiązał lit. *strēnos* nie tylko z aw. *rāna*-, lecz również z łac. *rēnēs*, -ium m.pl. ‘nerki; lędźwie’, o czym teraz pisze de Vaan 2008, 519 (dla *rēnēs* przyjmuje de Vaan alternatywny wywód z pie. \**h*<sub>2</sub>*r-ēn*- ‘nerka’). — Drw. *bestrēnis* ‘mający wąskie lędźwie (koń, krowa); ktoś powolny, ociężały’, cps. *nuleistastrēnis* SD «koń na poślednie wpadający, włogawy, equus suffraginosus» [‘koń kulejący, upadający na tylne nogi’], por. *mulēisti*; *strēngalis* ‘pośladek, tyłek’ (por. *gālas*), *strēnkaulis* ‘kość krzyżowa’ (por. *kāulas*), *šeškastrēnis* ‘istota o wąskich biodrach’ (por. *šēškas*), *varlastrēnis* ‘mający wąskie lędźwie — o koniu’ (por. *varlē*, *varlas*).

**striēgti**, *striegiū*, *striegiaũ* gw. 1. ‘nabijać, nasadzać przynętę na haczyk wędki’, 2. ‘kryć dach luźną słomą’ (war. *striegtī*), 3. przen. ‘szybko iść’, refl. *striēgtis* ‘rwać się do czego, dążyć’, *prasistriēgti* ‘przecisnąć się (np. przez wąskie drzwi)’. Odpowiednik łot. *striegt*, *striedzu* ‘nasadzać przynętę na haczyk’. Jest to war. bliskoznacznego czas. *streigtī* ‘wetknąć, wsadzić’ (zob. s.v.). Zob. Būga, RR II, 604, który postuluje znac. etym. ‘obrzucać, [ros. *obmetatb*]’ (scil. słomą). — Drw. *striēgē* ‘krycie dachu słomą luźno układaną (nie w snopkach)’, *striēgalas* ‘przynęta na ryby’, *striēgtas* ‘strzecha, której słoma jest ułożona kłosami w dół’ (⇒ *striegtīnis stógas*), cps. *striēglazdē* ‘żerdź umacniająca grzbiet strzechy, tzw. lemiąż’ (por. *lazdā*, syn. *stóglazdē*). — SZ *strig-*: *strigtī* (zob.).

**striēkas** gw. 1. 'dach słomiany, strzecha', 2. 'podstrzesze' — zapoż. z błr. gw. *stréxa*, -i (por. błr. liter. *straxá*, -i), ze zwykłą substytucją lit. *k* za błr. *x*. Rodzaj gramatyczny dostosowany do rodzimego odpowiednika *stógas*. N.B. LKŻ XIII, 957 podał mylnie pol. *strzecha* i ros. *strexá* jako źródło zapożyczenia. — War. akcentowy *striekà*, -os 2 p.a. może odpowiadać błr. gw. (i ros. gw.) *strexá*, zob. ESBM 12, 320. — Drw. *pastríeké* 'miejsce pod częścią strzechy, która wystaje poza ściany budynku' (por. pol. *pod-strzesze* 'miejsce pod strzechą').

**strielà** 4 p.a. przest., gw. 1. 'strzała, pocisk do łuku, kuszy', 2. 'młody pęd, latorośl', 3. 'splot w bacie', 4. 'strzałka piorunowa'. Wokalizm *ie* — w odróżnieniu od *é* w *strēlē* (zob.) — przemawia za pożyczką słowiańską, zapewne ze strus. *strēla* 'strzała'. Por. ros. *strelá*, błr. *stralá*, ukr. *strilá*. Por. Būga, RR II, 494, LEW 922. Brak w SLA. Por. też zapoż. *výlyčia*.

**strielbà**, gen.sg. *striēlbos* 2 p.a. 1. gw. 'strzelba', 2. stlit. 'działo, armata' (Bretkun) — zapoż. z błr. *strēlbba*, -y (ZS 51, SLA 207, LEW 922, s.v. *strielà*). War. *strelbà*, *strēlbà*.

**striēlčius**, -iaus przest., gw. 1. 'strzelec', 2. 'myśliwy', 3. 'leśniczy', 4. 'żagnica, ważka, Libellula' — zapoż. ze stbłr. *strēlecъ* (SLA 207, LEW 922), por. błr. *straléc*, -lčá. Brak dyftongu w war. *strēlčius* (ZS 52). — Vb. denom. *strielčiáuti* 'polować' (war. *strielčiúoti*), też 'strzelać'.

**strielióti**, -ióju, -iójau przest., gw. 1. 'strzelać z łuku' (*Intempē kilpinj... idant strieliatų* MŻ 526<sub>14</sub> 'Napiął cięciwę..., aby strzelać'), 2. 'strzelać ze strzelby', 3. 'polować'. Zapoz. ze strus. lub stbłr. *strēljati*, por. ros. *streljátъ*, ukr. *striljátý*, błr. *straljácъ* 'strzelać'. War. sufiksalne: *strieliáuti*, *strieliúoti*.

**strigti**, *striŋga* (war. *streŋga*), *strigo* 'wtykać się, wbijać się tak, aby coś utkwilo w czymś', *įstrigti* 'wbić się, utkwic — o ości w gardle, o kuli; zapaść (w pamięć); uwięznąć, utknąć, nie móc ruszyć z miejsca — o wozie, który utknął we wrotach' (war. *įsrigti* 'wbić się, utkwic'), *sustrigti* 'uwięznąć, ugrzęznąć (w błocie, w rowie); splątać się (o niciach); zepsuć się'. Odpowiada lot. *strigt*, *striēgu*<sup>2</sup>, *strigu* 'zapaść się, ugrzęznąć (w błocie)'. Allomorf *strig-* reprezentuje st. zanikowy do *streig-* / *strieg-*, *straig-*, zob. *streigti*, *straigyti*. — Nawiązania do prs. infig. *stringū*: 1. łac. *stringō*, -ere, *strictum* 'ściągnąć, ścisnąć, związać, zasznurować; dotknąć, ściąć, skrócić; drasnąć, musnąć', 2. psł. \**stręgti*, por. pol. *zastrząc gdzieś*, *ustrząc* 'utkwic, uwięznąć' (Brückner 1927, 522), *zastrzęgnąć* 'uwięznąć' (SGP VI, 323), ros. *zastrijátъ*, *zastrijánutъ* 'ugręznąć, utkwic (np. o kuli w ciele)', ukr. *zastrijáty*, błr. *zastrijácъ*; iter. ros. *zastrevátъ* 'grzęznąć, brnąć, zostawać (w tyle), przepadać'. Zob. też BSW 290, REW I, 444, LEW 922. — Dalsze powiązanie z jednej strony ze stpr. *strigeno* Ev 'szpik kostny, Gehirne', z drugiej strony z psł. \**striženi*, \**strižinī* (ros. *stérženъ* 'sworzeń, trzon, rdzeń', ukr. *stryžen* 'mięsz między korą a drewnem drzewa', stpol. *zdrzeń*, pol. *rdzeń* 'środek pnia') pozostaje niepewne, zob. REW III, 12n. — Drw. *įstrigdýti* caus. 'wetknąć, wrazić, wbić' (por. lot. *stridzināt* 'pograżać, zanurzać'), *sustriginėti* 'zacząć kielkować'. Nomina: *įstrigas* 'ukośny, skośny', *įstrigaĩ* adv. 'na ukos' (por. *įstrižas*), *strigtas* 'ścierwo, padlina, przynęta' (znacz. etym. 'to, co w jakimś miejscu zatknięto na kiju' a. haku), *strigtinis* 'rodzaj sieci' (dosł. 'taka sieć, w której ryby więzną'). Por. lot. *strigts* 'padlina, przynęta na ryby', *strigals* a. *strigulis* 'drzazga'. — WSZ *stryg-*: *strygsóti* 'być utkwionym, tkwić; sterczeć (o nieskoszonym zbożu)', przen. 'tkwić w pamięci' (war. *strygóti*).

**strýkas**, *strykas* gw. 1. 'deseczka do wyrównania rzeczy sypkich równo z brzegiem naczynia, miary, tzw. strychulec', 2. 'deseczka służąca do wygładzania gliny nabitej do skrzynki ceglarskiej', 3. 'forma na cegłę torfową', 4. 'smyczek do skrzypiec' — zapoż. z prus.-niem. *striik* (por. nwn. *Streichholz*). — *strykióti*, -ju, -avaũ 1. 'miarę zboża wyrównywać strychulcem', 2. 'formować cegły, torf', 3. 'o koniu: kaleczyć sobie pęciny

zadnich nóg podczas biegu’ — zapoż. z prus.-niem. *striken* (GL 120, LEW 923), por. nwn. *streichen*. W znaczeniach 1, 2 może być vb. denominativum od *strýkas*. Wreszcie, nie można wykluczać pol. przest. *strychować* (≡ śrwn. *strīchen*) jako dodatkowej formy źródłowej. Jest ona zaświadczona we wszystkich trzech wymienionych wyżej znaczeniach (zob. SW VI, 469).

**strīmagalviais**, *strīmagalviais* adv. ‘na łeb na szyję, na złamanie karku, głową w dół’ — połowiczny przekład zwrotu błr. *strymjá halavú* ‘głową w dół, na łeb na szyję’ (por. ESBM 12, 342), z zastępstwem błr. *strymjá* przez *strīma-* i błr. *halavú* przez *-galviais* (por. *galvā* ‘głowa’). — War. gw. *strīm-galviais*, *strīm-galviais* przypomina war. błr. *strym-halóū*. War. *stringalvas* i *stringalvom* pokazują dwuznaczną grupę *-ŋg-*. Można tu widzieć bądź fonetyczną asymilację *-mg-* > *-ŋg-*, bądź adideację, mianowicie skojarzenie obcego członu złożeniowego *strīm-* z osnową czasownikową *string-* jak w *stringù*, *strīgti* m.in. ‘wbijać się w coś’; rekonstrukcja: \**string-galvas*, dosł. ‘z głową w coś się wbijającą’. Od *stringalvas* urobiono *strīnagalviais*. Bardzo zmieniony jest war. *strīgaliais*. Zob. też LEW 923, gdzie niesłusznie wychodzi się od ros. *stremgláv*, które jest cerkiewizmem (zob. REW III, 25, s.v. *stremgláv*).

**striōkas** a. *strōkas* stlit., gw. 1. ‘strach’, 2. ‘bieda, niedola’ (*Jis tai iš to striōko neišeina*), 3. ‘pośpiech’, 4. ‘straszydło’ — zapoż. z błr. *strax*, *-u*, z wtórną palatalizacją nagłosu (SLA 207, Zs 51). War. stlit. *strachas*, *strochas*. Por. oboczność *striūgas* / *strūgas*; *striūnà* / *strūnà*. — Drw. *striokaūnas* ‘spieszny, szybki’, *striokinis* ts. Vb. denom. *striokavóti* ‘z obawą troszczyć się o co’, refl. ‘spieszyć się’.

**striūbas** a. *strūbas*, *-ā* gw. 1. ‘krótki (o rzeczy, ogonie, o części ciała)’, 2. ‘małego wzrostu’ (⇒ *strūbis*, *strūbkis* ‘człowiek niski, mały, kurdupel’), 3. ‘tępy, nieostry (o igle, o zakończeniu)’, 4. ‘krótko trwający’. Por. łot. *strube* ‘zużyta miotła’, *strubiķis* ‘duża różga; gruba pałka; obcięty ogon’. Bez dobrej etymologii. Zob. LEW 925 n., gdzie wciąga się do rozważań syn. *striūkas* (zob.) i ujmuje oboczność *striūbas* / *striūkas* w terminach zróżnicowanych rozszerzeń pwk. \**streu-* (‘Labial-, Gutturalerweiterung’). Alternacja *-r-* / *-r-* powraca w synonimach *striūkas* ob. *strūkas*; *striūgas* ob. *strūgas*. — Cps. *striubnosā* c. ‘o krótkim nosie, (świnia) o krótkim ryju’ (por. *nōsis*), *striūbragēs* ‘sanki, na których spoczywają cieńsze końce wywożonych z lasu kłód’, syn. *kalaītēs* (por. *rāgēs*, *rōgēs*), *striubuodēgis* ‘(wilk) o krótkim ogonie’ (por. *uodegā*).

**striūgas**, rzadziej *strūgas* gw. 1. ‘narzędzie stolarskie o dwóch rączkach, służące do wyrównywania i wygładzania powierzchni drewna’ (*Kol abliaus neturėjom, su strugū viską nudailindavom*), 2. ‘zakrzywiony nóż do obrzynania końskiego kopyta’, 3. ‘skórzany pas na pieniądze, trzos’ (syn. *čerēslas*). Zapoz. z pol. *strug*, błr. *struh*, *-a*, z wtórną palatalizacją nagłosu (por. *striōkas* ob. *strōkas*). Zob. SLA 208, Zs 52, LEW 926.

**striūkas**, *-ā* 1. ‘krótki, kusi (o rzeczy, o części ciała)’, 2. ‘małego wzrostu’, 3. ‘krótko trwający (o dniu, o nocy)’, 4. ‘łatwo ulegający kruszeniu (o chlebie)’, 5. ‘marny, lichy, słaby, niedostateczny’. SD<sup>1</sup> «kęsy, curtus, mutilus». War. *strūkas*, *striūgas*, rzadziej *strūgas*. Być może stoi w związku z interj. *striūkt* a. *striūkt* — o nagłym skoku, *striūku* a. *striūku* *triūku* — o biegu zająca. Por. syn. *striūbas*. — Drw. *striūkē* 1. ‘kurtka; bluza’, 2. ‘wierzchnie okrycie kobiece przypominające kamizelkę’, 3. ‘mlon w żarnach’, 4. przen. ‘sytuacja bez wyjścia’, *striūkis* ‘diabeł’ (por. *biznius* ‘diabeł’ ≡ *biznas* ‘krótki’, Urbutis 1981, 96, 104n.). Vb. denom. 1. *striukėti* ‘skracać się (o dniu)’, war. *striugėti*, 2. *striūkinti* ‘zrobić krótszym, skrócić’, war. *striūginti*.

**striūkas** stlit., gw. 1. ‘kawał drzewa, kłoda, kloc’, 2. ‘część obwodu koła umocowana na szprychach, tzw. dzwono’, SD <*striukas*> «dzwono v koła, pars canthi lignei», 3. ‘zagon,

pasmo do żęcia'. Formacja na st. wzdłużenia do *striuk-*. Niejasne. Do *striūkas* 'krótki'? — Drw. *ratas striūkinis* SD «dzwono koła» (dosł. 'koło złożone z dzwon').

**striūnà**, gen.sg. *striūnos* 2 p.a. (rzadziej *strūnà*) stlit., gw. 'struna w skrzypcach, lutni' — zapoż. z błr. *strunà*, -ý, z wtórną palatalizacją nagłosu (SLA 208, Zs 52). Por. *striōkas* / *strōkas*, *striūgas* / *strūgas*. SD: *striūna* «strona do lutniey, chorda, fides, is», [pl. *striūnos* 'instrument strunowy, skrzypce'] *žaidėjas striūnomis* «skrzypek, lyricen», *skumbinu unt striūnų* «brząkam na stronach, elicio sonos neruorum, chordas pulso, tango».

**strižas** gw. 'kawał drzewa, z którego łupie się szczapy, drzazgi na łuczywa' (syn. *skalāmedis*). Niejasne. Brak w LEW. Czy *striž-* pochodzi ze zmiany *striūž-* (por. gw. *krỹžis* < *krỹžius*, Zinkevičius 1966, § 65)? Pwk. *striūž-* widać w *striūžti*, *striūžta*, *apstriūžo* 'kruszyć się, wykruszać się; strzępić się', *striūžis* 'przedmiot odznaczający się krótkością (np. nóż)'. — Drw. *strižynė* 'miejsce na piecu do suszienia bierwion na szczapki'. Jest też war. *strāžas*: *Paėmęs strāžą, balanų priskaldytum*.

**stropūs**, -i 4 p.a. 'pilny, gorliwie się czymś zajmujący, pracowity'. War. *strōpus*. Zwraca uwagę różnica znaczenia względem SD *stropus*, por. 1. «porywczy, promptus, tumultuosus, celer...» (syn. *sunkus*), 2. «prętki, celer, citus, pernix» (syn. *graitas*, *veikus*, *ūmas*), 3. «rzeski, rzeźwy, strenuus, impiger» (syn. *sukrus*); *nestropus* «nieprętki», *stropyn eimi* «czerstwieię» (syn. *gaivinuosi*). DP 'roztropny, czerstwy'. Odpowiednik łot. *strāps*<sup>2</sup> 'prędko, szybki', ⇒ vb. denom. *strāpāt*<sup>2</sup> 'spieszyć się'. — Drw. *stropà* 'pilność, gorliwość' (*Jam stropōs netrūksta*), *stropýbē* 'pilna krzątania', SD «porywczosć», *nestropybē* SD «nieręczosć, tarditas», *stropnūs* gw. 'dobrze wyrosły, dorodny (o cielęciu)', *stropūmas* 'pilność, gorliwość'. — Vb. denom. 1. *strōpti*, *stropstū*, *stropaū* 'mocnieć, wracać do sił, poprawiać się (po chorobie)', SD «czerstwieię» (syn. *stropyn eimi*, *drūtinuosi*), 2. *stropėti* 'stać się pilnym, pracowitym', 3. *stropiūti* 'ochoczo zabierać się do roboty, pracować szybko, pilnie' (⇒ *stropuōlis* 'ktoś pilny, pracowity'). Bez dobrej etymologii. Próbowano powiązać z ros. *toropítb* 'przynaglać, popędzać' i stisl. *sterf* 'ciężka robota', zob. REW III, 126, LEW 925. — Jest alternant z samogłoską krótką: *strap-*, zob. *strāptelėti* wraz z derywatami. — Nasuwają się dwa przypuszczenia: 1° że *strop-* jest wzdłużonym SO \*strāp- < \*strāp-, 2° że *strap-* zostaje w związku ze st. zanikowym *strip-*, jak w czas. *stripinēti* 'dreptać, chodzić w koło małymi krokami' (też 'iść chwiejnym krokiem, tańczyć'), *stripēti* 'biec drobnym krokiem (o koniu), utykać, kusztykać'. Alternanty *strap-* / *strip-* dadzą się zakwalifikować jako warianty *s-mobile* do pwk. pie. \*trēp- / \*trp- 'stąpać, deptać' (Liv<sup>2</sup> 650), zob. *trepēti*, war. *strepēti*. Wynika z tego, że znac. 'pilny, zajmujący się czymś gorliwie' może się wywodzić ze 'żwawo poruszający się przy wykonywaniu jakiejś pracy, krzątający się'. Por. pol. przymiotniki *zabiegany* 'pochłonięty czymś, co wymaga biegania' (od *biegać*), *zalatany* ts. (od *latać*).

**strovà**, -ōs 4 p.a. stlit., gw. 1. 'pożywienie, pokarm, jedzenie', 2. 'danie, potrawa podana na stół' (*Kad priviešėjom, ta priviešėjom: vieni pietai iš penkių strovų*), 3. gw. 'płynny pokarm, zupa' (*Srėbkit šiltos strovōs, sušilste*). Zapoz. z błr. *stráva*, -y, pol. przest. *strawa* (SLA 208, LEW 925). War. *strōva*, m. *strovās* (stlit.). Osobno zob. *išstrova*, *strōvyti*.

**strōvyti**, *strōvijau*, *strōvijau* stlit., gw. 'zjeść, spożyć, strawić' (war. *strōvyti*) — zapoż. z błr. *stravics*, *straūljū*, 3 sg. *strávicb*, pol. *strawić* (SLA 208, LEW 925). Por. *krōsyti*, *prōsyti*.

**strūgas** 'łódź używana na Niemnie' — zapoż. z ros. *strug*. Od wariantu ros. *strūga* pochodzi łot. *strūga* 'duża płaskodenna barka używana na Dźwinie'. Zob. LEW 926, ME III, 1097. Od formy loc.sg. *strus*. *na struzē* pochodzi zapożyczenie niem. gw. [baltisches Deutch] *Struse* 'Flußfahrzeug' (por. REW III, 30). Wyraz rosyjski należy do czas. *stružū*, *strogátb* 'strugać, ścinać podłużne wióry'.

**strūjus**, *-aus* 1. stlit. ‘ojciec ojca, ojciec matki, dziadek’, 2. gw. ‘stary człowiek’. Pl. *strūjai* gw. ‘przodkowie’, por. *Ka dabar tie mūsū strūjai atsikeltų, jie mirt turety.* Buivydienė, *Balt* XXII:2, 1986, 13 podaje, że wyraz ten jest używany w gwarach południowo-żmudzkich oraz w okolicach Šilalė i Jurbarkas, wszędzie z krótką samogłoską pierwiastkową *u* i ze znaczeniem ‘ojciec ojca, dziadek’. W SD<sup>1</sup> s.v. «dziad, avus, patris pater» wymieniono *diedas* i *struius* jako synonimy. W SD s.v. «dziad, ...» ukazuje się tylko sławizm *diedas*. — Niepewna jest interpretacja samogłoski <û> w hapaksie DK 82<sub>13</sub> <strūius> nom.pl. ‘dziadowie’, por. *Kelerôpi tēwai rādaš? Ketwerôpī. Pirmiēus prigimtiēii / kurie mus pagimde / tēpaiēg ir strūius* DK 82<sub>9</sub> ‘A iako rožni oycowie się náyduiā? Czworācy. Naprzod oycowie przyrodzeni / ktorzy nas zrodžili / takeiž y dziadowie’. Būga, RR I, 486 czytał <strūius> z długością jako *strūjus*, ale przemilczał przy tym fakt, że w DK znak akcentowy <^> ukazuje się nie tylko nad samogłoskami długimi, lecz również nad samogłoskami krótkimi. Por. krótkości w takich zapisach, jak *kūnigiszko* 147<sub>6</sub>, *apsūnkintas* 149<sub>12</sub>, *iaunūmo* 6<sub>10-11</sub>, *ne būwo* 166<sub>11</sub>, *pagūndos* 169<sub>15-16</sub> oraz *sugrīžo* 121<sub>10</sub>, *pastīprink* 136<sub>2</sub>, *ēssme* 50<sub>8</sub>, *ēst* 69<sub>20</sub>, *szirdiē* 85<sub>1</sub>. Fakt, że nie ma drugiego rzeczownika, który by miał zakończenie *-ujus*, jak też okoliczność, że wyrazy zakończone na *-Vjus* są w języku litewskim przeważnie zapożyczeniami (por. *aliėjus*, *gėnijus*, *gōjus*, *rōjus*, *licėjus*, *obōjus*, *strājus*, *tramvājus*), zalecają sceptycyzm wobec przyjętego dotąd zrównania etymologicznego lit. *strūjus* ‘dziadek’ = psł. \*stryj ‘brat ojca’ (cs. *stryj*, ros. pol. *stryj*, itd.), zob. BSW 290, Būga, l.c., Specht 1944, 190, REW III, 29, LEW 926. Zob. też ALEW 983, który czyta *strūjus*. — Zdaniem Otrębskiego (*Lingua Posnaniensis* VIII, 1960, 187, przyp. 3) z uwagi na odpowiedniość lit. *uj* : słow. *y* w wyrazach zapożyczonych typu *muīlas* ‘mydło’, *muītas* ‘myto’ nie można wykluczyć, że *strūjus* polega na transpozycji formy błr. pol. *stryj*. Ale jest i druga ewentualność. Z uwagi na wariant strus. *strūjī* ‘brat ojca’ i jego kontynuację w ros. gw. *stroj* ‘stryj; kaleka, żebrak’ (zob. REW III, 29), jak też w strus. nazwie osobowej *Stroj*, nazw. *Strójev* (*ibidem*, zob. też Unbegaun 1995, 147), nie można wykluczyć zapożyczenia strus. *strūjī* ⇒ lit. *strūjus*. Trzeba tu podnieść dwa fakty: to, że inne języki słowiańskie nie znają wariantu krótkowokalicznego typu \*strūjī i to, że pozostałe języki bałtyckie nie pokazują form porównywalnych ze *strūjus*. Inaczej LEW 926 i Buivydienė, o.c., s. 16, którzy mówią o prapokrewieństwie *strūjus* i *strūjī*. Dla Buivydienė ważnym argumentem przeciw pożyczce ma być fakt dialektologiczny, mianowicie ograniczenie *strūjus* do obszaru południowo-żmudzkiego. Nie można jednak zapominać, że sytuacja taka powstała dopiero w XX w. W wiekach XVI i XVII wyraz był znany na dużo szerszym obszarze, a wynika to ze świadectwa DK i SD. Jak widać, drogę do obu wysuniętych tu hipotez uitorowała interpretacja grafemu DK <û> jako /ū/, nie zaś /ũ/. Na przyszłość pozostaje jeszcze wyjaśnić, jak powstała rozbieżność znaczeniowa między wyrazem litewskim (‘dziadek’) i słowiańskim (‘stryj’). N.B. Przypisywane *strūjus* znaczenie ‘wuj, wujek’ (zob. LEW 926, NdŽ IV, 121) nie ma pokrycia w materiale, zob. Buivydienė, o.c., s. 14, 17.

**strūngas**, *striungas* gw. 1. ‘głęb, zwł. w białej kapuście’, 2. ‘nasada ogona’ (syn. *stimburjīs*) — zapoż. z prus.-niem. *strung* (GL 120), por. nwn. *Strunk*.

**strūsas**, *strūšas* stlit. ‘struś, duży ptak biegający, *Struthio camelus*’ (SD *strusai* [pl.] «strus naski, struthio») — zapoż. ze stbłr. *strus* (⇐ stpol. *strus* ⇐ śrdn. *strūs(e)*). Por. ESBM 12, 318, 334, EWD 1376. — War. stlit. *strūsis*, *strūšis*, *-io* (Chyliński) jest zapoż. z pol. *struś*, *-ia* (por. SLA 208). War. *s-mobile*: *trūšas*. — Lit. liter. *strūtis* polega na ucieczce od sławizmu i zwrocie ku późno-łac. *strūthio* (podobnie np. stang. *strjta*). Osobno zob. *straūšas*.

**strustis**, *-iēs* f. gw. ‘jeden z drewnianych szczebelków, z których składa się płocha w krosnach’. War. *srustis*, *srūstis*. Wziąwszy pod uwagę to, że polski gwarowy odpowiednik danego wyrazu brzmi *treść* (por. SGP V, 419n.) i że pol. *treść* oznacza prymarnie ‘trzcinę

pospolitą, *Phragmites communis*’, jak też przedmiot zrobiony z łodygi trzciny (por. Boryś 2005, 641), kuszące jest szukanie powiązania *strustis* z *trušis* ‘trzcina, *Phragmites communis*’. Pol. *treść*, stpol. *trześć* wywodzi się wraz ze stczes. *trest’*, ros. *trostb* i scs. *trūstī* z psł. \**trūs-tī*. Abstrahując od *s-mobile*, zachodzi zgodność słowotwórcza między (*s*)*trus-tis* i \**trūs-tī*. Lit. *trušis* pochodzi z \**trus-i-* (zob. s.v.), a więc różni się sufiksem. Por. Būga, RR I, 489 (rekonstrukcja pie. \*(s)*tru-s-*, podtrzymana w LEW 928). — Zapoż. lit. w pol. gw. *truść* ‘jedno drewienko w grzebieniu tkackim (w płosze); przestrzeń między dwoma takimi drewienkami’ (Zdancewicz 350). — Łot. *strastis* ‘zęby grzebienia tkackiego’ ma być zapoż. z ros. *trostb* ‘trzcina’, zmienionym pod wpływem formy lit. *strustis* (ME III, 1081, ze znakiem zapytania).

**stubà** 4 p.a. gw. 1. ‘chałupa chłopska’, 2. ‘jednoizbowa chata’, 3. ‘pomieszczenie w chałupie, izba’, 4. ‘pokój, pokój w mieszkaniu’, pl. *stùbos* ‘duży, okazały dom mieszkalny’. Zapoż. z nwn. śrwn. *stube* (GL 121, Čepienė 110, LEW 928). Z tegoż źródła stpr. *stubo* EV ‘izba, Stobe [Stube]’. — Drw. *stubélka* ‘licha chata’.

**stùburas** 1. ‘kręgosłup’ (war. *stùbaras*), 2. ‘pień drzewa bez gałęzi, kłoda’ (syn. *stuobrỹs*), 3. ‘łodyga rośliny’ (syn. *kamblỹs*), 4. ‘pień tkwiący w ziemi, karcz’ (syn. *kélmās*), 5. ‘słup umieszczony przy piecu dymnej chaty’, 6. ‘wierzch pieca’, 7. ‘ul kłodny’. Odpowiednik łot. *stuburs* ‘(wysoki) pień; słup; zużyta miotła’; drw. wsteczny: *stubs* ‘koniec złamanego przedmiotu, kikut; zużyta miotła’. Dewerbalny drw. na *-ur-* od pwk. *stub-*, będącego st. zanikowym do *steb-*, zob. *stebēti*. Prapokrewne psł. \**stübūrū*, por. słn. *stebēr* ‘słup’, chorw. *stàbar* ‘pień drzewa’. Z inną budową: lit. *stùbras* ‘łodyga; słup przy piecu; wierzch pieca’; stisl. *stubbi* ‘pień’, śrdn. *stubbe* ts. Zob. BSW 290, LEW 928, Snoj 2003, 696. — Alternatywny SZ *stib-* ← *steb-* ukazuje się w *stibilas*, *stibiras*, *stibýna*. — Drw. *stuburinis* ‘grzbietowy’, *stuburiniai* m.pl. ‘kręgowce, Vertebrata’, cps. *stubūrgalis* ‘kość ogonowa’, też ‘tyłek, zad; dolna część pnia, odziomek’, war. *stupūrgalis*, *stubārgalis*, *stubėrgalis* (por. *gālas*); *stubūrkaulis* ‘kość grzbietowa, pacierzowa’, war. *stubarākaulis*, *stubīrkaulis* (por. *kāulas*), *stubūrnaris* ‘kość grzbietowa’ (por. *narỹs*). — N.m. *Stuburaĩ*, *Stubriaĩ*. — WSZ *stüb-*: *stūbrỹs* ‘tyłek, zad’, ⇒ *stūbrinti* ‘iść pochylonym, wypinając tyłek’. — Alternant *stuob-* ← *stub-*: *stuobrỹs* ‘pień’ (zob.).

**stūčkà**, gen.sg. *stūčkos* 2 p.a. (war. *stučkà*) gw. ‘wstążka, utkany pasek materii używany do wiązania włosów i jako ozdoba ubrania’, por. *Mano kaselės gražios geltonos, šilkų stūčkos pinamos. Apsisiuvo stūčką apie padalkas*. Ze zmiany \**stūška* — zapoż. z błr. gw. *stūžka*, *-i* (błr. liter. *istūžka*, TSBM). Por. strus. *šutuga* ‘zacisk, klamra’, pol. *wstęga* ‘pas materiału, służący m.in. do wiązania’. Zob. ZS 52, 92, LEW 895, 928. Zob. też *stūgà*, *ištūgos*. — War. *stánčka* ‘wstążka’ ← pol. *wstążka* [fstonška]. Zmiana *šk* > *tʰk* jak w *šiškà* > *šičkà* (*čičkà*).

**stūgà**, gen.sg. *stūgos* 2 p.a. ‘wstęga, utkany pas ozdobny’ — zapoż. z błr. gw. *stūha*. Zob. też *ištūgos*.

**stūgti**, *stungù*, *stugaĩ* gw., zwykle z prvb. *pa-*, *su-* ‘zesztywnieć, stwardnieć, stężeć, zdrętwieć’. Formalnie *stug-* przedstawia refleks SZ do pie. \*(s)*teug-* ‘poruszać się gwałtownie’, por. IEW 1032n., LEW 928n., LIV<sup>2</sup> 602 (bez wzmianki o czas. lit.). Odpowiedniki ie.: wed. *tuñjánti* prs. 3 pl. ‘uderzają, napierają’ (\**tu-n-g-énti*), *tujáyant-* ‘pędzący’, gr. ἔστυγον ‘znieńawidziłem’, στύγω ‘nienawidzieć, mieć wstręt, brzydzić się czym’, śrniderl. *stūken* ‘trącać, uderzać’. Tu też śrwn. *stoc* ‘pień, kłoc, kij’, ang. *stock*, stisl. *stokkr* (pgerm. \**stukka-*), por. EWD 1366n. — Drw. *stūguras* ‘pień’, *stugurỹs* ‘pień; łodyga; laska’, *stugūtis* ‘radło, socha’, drw. wsteczne *stūgē*, *stūgis* (paralela: *gužūtis* ⇒ *gūžas*). Por. stosunek form *stagūtē* ‘radelko’ : *stāgaras* ‘łodyga, sucha gałąź’.



**stuksėti**, *stuksiù*, *stuksėjau* ‘stukać, stukać w szybę, pukać do drzwi, stukać butem w podłogę’. Drw. na -*sėti* od pwk. *stuk-*, który widać również w łot. *stukāt*, -*āju* ‘iść drobnym krokiem (też o dziecku), dreptać’. Via *s-mobile* można nawiązać z jednej strony do łot. *tukstēt* ‘bić, uderzać; głośno dyszeć, sapać’, *tucināt* ‘huczeć — o burzy’ (war. *ducināt* ‘grzmieć, uderzać z hukiem — o piorunie’), z drugiej strony do scs. *tūkō*, *tūkati* 1. ‘dotykać, popychać, stukać’, 2. ‘tkać, robić tkaninę na krosnach’ (znacz. etym. ‘przetykać nici wątku między nićmi osnowy; uderzać grzebieniem tkackim’), *tūknōti* ‘dotknąć, popchnąć, stuknąć’ (por. pol. *wetknąć*, *zatknąć*, *zetknąć*). — Pbsł. \*(s)tuk- należy do pie. \*(s)teu-k- ⇐ \*(s)teu- ‘uderzać, pchać’ (IEW 1032), por. gr. ἔτευξα aor. ‘zrobiłem, przygotowałem’, SZ túkoç m. ‘młot kamieniarski, kilof, topór wojenny’ (⇒ τυκίζω ‘obrabiać, ociosywać’). BSW 331 nie uwzględnia *s-mobile*. LEW 930 był zdania, że formy lit.-łot. są pochodzenia onomatopeicznego. — WSZ *tūk-*: łot. *tūcīt*, -*u*, -*iju* ‘gnieść, ściskać, wyżywać, pchać, wypychać, napychać’, *tūkāt*, -*āju* ‘gnieść, zagniatać (ciasto), napychać, nabijać (fajkę)’. Odpowiada słowiańskiemu iter. *tyk-a-* ⇐ *tūk-*, por. ros. *тыкать* ‘wtykać, wsuwać’, czes. *tykat se* ‘dotyczyć, odnosić się’, pol. *dotykać*, *stykać*, *wtykać*, *spotykać*. — SO *tauk-*: łot. *taucēt*, -*ēju* ‘tłuc w stępie, mózdzierzu’.

**stul̃bas** gw. ‘słup, belka wkopana w ziemię’ (syn. *stul̃pas*, zob.). Zwykle jednak ten wyraz jest używany przenośnie, por. następujące zwroty z *ākys* ‘oczy’: *ākys stulbē* ‘oczy w słup’, *ākys stulbū atsistōjo* ‘oczy stały w słup’, *ākys pašōko i stulbā* ts. — o nieruchomym, utkwionym wzroku człowieka przerażonego a. umierającego, który tak obrócił gałki oczne, że widać tylko białka. Dwojaki odpowiednik łotewski: z *ul* i *il*, por. 1° *stulbs* ‘słup; goleń, łydka; cholewa’<sup>490</sup>, drw. *stulbis* ‘stary dom (bez dachu)’, 2° *stilbs* ‘przedramię; goleń, kość strzałkowa; część nogi zwierzęcej; cholewa buta’ (war. *stilbs*<sup>2</sup>, *stilps*<sup>2</sup>, *stilbs*, też f. *stilba*)<sup>491</sup>. Nawiązanie w psł. \**stūlbū*, por. ros. *stolb*, *stolbā* ‘pal, słup’, bg. *stōlb* ts. Rekonstrukcja pbsł. \**stulb-a-* (por. BSW 290). Należy do pie. \**stelb-* / \**stl̃b-* ‘słup, pal’, por. stisl. *stolpi* m., śrang. *stulpe* ‘belka, słup’ < pgerm. \**stulpan-* (IEW 1020, NIL 665). Osobno zob. *stul̃pas*. — Vb. denom. od *stul̃bas*: *apstul̃bti*, -*stul̃bsta*, -*stul̃bo* ‘osłupieć, zostać oszołomionym, struchleć (ze strachu, przerażenia)’, *sustul̃bēti* ‘osłupieć’, *stul̃binti* caus. ‘oszałamiać, zadziwiać’. — Adi. postvb. *stul̃būs* ‘zdumiony, osłupiały’. Ma nawiązanie w łot. *stūlbs* ‘ślepy, ogłuszony, zaskoczony, zdumiony’, ⇒ *stūlbt*, *stulbstu*, *stulbu* ‘ślepnąć; zostać ogłuszonym, zaskoczonym’.

**stulgūs**, -i 4 p.a. 1. ‘podłużny i zaokrąglony, owalny, jajowaty’ (war. *stul̃gas*), 2. stlit. ‘dumny, wyniosły’: SD<sup>1</sup> *stulgus* «hardy, præfractus, peruicax, pertinax...». Formacja na SZ *stulg-* ⇐ *stelg-*, por. *stelgti(s)* ‘starać się, wysilać się’. Zdaniem Urbutisa 1981, 117 *stulgūs* w znac. ‘dumny, wyniosły’ stoi w związku z syn. *stalgūs* ‘uparty, zawzięty’. Znacz. etym. ‘wypreżony, napięty’. — Drw. *stulgyñ eiti* ‘rosnąć wzwyż’, *stulg̃inis* ‘owalny (o jabłkach, gruszkach)’, *stulgē* ‘rzecz cienka z grubym zakończeniem’ (też o grubym nosie), *stulgys̃* ‘kół, tyczka’ (Urbutis, l.c.), *stulgis* a. *stul̃gis* przest. ‘szytlet, kindzał’. Vb. denom. *apstulg̃ti* ‘zdumieć się, osłupieć’ (Urbutis, l.c.).

**stul̃pas** ‘słup, kolumna’. SD *stulpas* «filar, columna, pila», *stulpas akmeninis* SD «słup kamienny w budowaniu, columna», *stulpas pagoniško Dievo* SD «bałwan, obraz rzezany pogański, simulacrum, idolum, signum, statua» (syn. *veidas*, *žinklas pagonų Dievo*), *stulpus aplinkui turinčios viškos* SD «filary w koło mający ganek, peristylum», *pamatas stulpų* SD «podstawek albo stolec słupów, basis statuæ, spira, æ», *tarpe stulpų* SD «miedzyfilarze, intercolumnium», *aguona unt stulpų* SD «kapitela, słupów śnicerskich nagłowek, capitulum, capitellum» [‘głowica kolumny, makowica’, SPXVI]. War. *stulpā* ‘słup’ (m.in. Bretkun),

<sup>490</sup> Zdaniem ME III, 1103 *stulbs* w znac. ‘pal’ może być pożyczką ze strus. *stūlbū*.

<sup>491</sup> Lit. *stilba* ‘goleń, podudzie’, pl. *stilbos* ‘golenie; nogi’ jest pożyczką łotewską, zob. Urbutis 2009, 295.

*stūlpas* (*st-* > *št-*), *stūpas* ts. (zmiana *ulC* > *uŷC* > *ūC*). Odpowiednik łot. *stūlps* 1. 'słup, kolumna', 2. 'kość goleniowa, łydka'. Trudno rozstrzygnąć, czy jest to wyraz prapokrewny z psł. *\*stūlpū*, por. strus. *stūlpū* 'słup, pal', scs. *stlūpū* 'słup, kolumna; wieża', sch. *stūp*, *stūpa*, ros. *stolp*, *stolpá*, czes. *sloup* 'słup' (por. pbsł. *\*stulba-*, *\*stulpa-* w BSW 290, REW III, 18), czy raczej zapożyczenie lit.-łot. ze strus. *stūlpū* (zob. SLA 208, ALEW 983). Por. przegląd literatury w LEW 931. — Drw. *stulpinykas* SD «słupnik, stylites» ['na słupie mieszkający', L.], cps. *koplýtstulpis* 'kapliczka umieszczona na słupie' (zob. *koplyčià*), *stogāstulpis* (zob. *stógas*). — Obok tego jest war. z dźwięcznym wygłosem pierwiastka: *stūlbas* — najprawdopodobniej wyraz odziedziczony (zob. s.v.).

**stuṁbras I** gw. 'nasada ogona, ogon bez włosów', *stuṁburs* 'kwiatostan', *stumburys* 'nasada ogona' (syn. *stimburys*). Tu też łot. gw. *stuṁburs* 'część drzewa pozostała po ścięciu pnia, pniak; głąb w kapuście', *sluotas stuṁburs* 'zużyta miotła'. Alternant *stumb-* jest oboczną do *stimb-* (zob. *stiṁbti*) formą st. zanikowego, utworzoną od neopwk. *stemb-* (zob.). Por. oboczności typu *riṁbas* / *ruṁbas*, *riṁtas* / *ruṁtas*. N.B. LEW 931 mylnie zestawiał łot. *stuṁburs* z gwarowym wyrazem lit. *stūmbas* 'łodyga; głąb w kapuście'; w tym ostatnim *umC* nie jest pierwotne, lecz pochodzi ze zmiany *\*amC*, zmiany charakterystycznej dla dialektu wschodnioliteńskiego (zob. *stāmbas*).

**stuṁbras II** 'żubr, Bison bonasus', SD «bawół, bubalus, syluestris bos» (jego synonimem w SD jest *medinis jaučias*, dosł. 'leśny, dziki wół'). War. *stumbris* SD «tur, urus». Odpowiednik łot. *stumbrs*, dawniej *sumbrs*, też *subrs*, *sūbrs*. Niejasne. Segment *t* uchodzi za wtórny, wprowadzony pod wpływem bliskoznacznego wyrazu *taĩras* 'tur' albo też czasowników takich, jak *stūmti* 'pchać, popychać' lub *stémbti* m.in. 'sprzeciwiać się', zob. LEW 932, Kabašinskaitė 85. — Nie do końca jasny jest też przypuszczalny odpowiednik psł. *\*zōbrī*, por. pol. przest. *zqbrz* 'Bison bonasus' (wtórnie pol. *żubr*, *-a*), strus. *zubrū*, ros. *zubr*, *zúbra* (por. Boryś 2005, 757)<sup>492</sup>. Derksen 2008, 549 nie wyklucza związku *\*zōbrī* z pwk. *\*gomb<sup>h</sup>* - jak w *zōbū* 'zab', choć ostatecznie skłania się do przypuszczenia, że może tu chodzić o wędrowną nazwę zwierzęcia («a migratory term»). — N.m. *Stumbrai*, *Stumbrē*, *Stuṁbrēs*, *Stumbriai*, *Stuṁbrinē*, *Stuṁbriškē*, *Stuṁbriškis* 3x, cps. *Stumbrāgiriei*, *Naūstubriai* (*\*Nau-stumbriai*). N.jez. *Stumbrīs*, *Stuṁbrinē*, n.rz. *Struṁbagalvės upēlis* (forma metatetyczna od cps. *\*Stumbra-galvė*, dosł. 'łeb żubra').

**stūmdyti**, *stūmdau*, *stūmdžiau* 'pchać, popychać, szturchać', *stumdau* SD «popycham, potracam, trącam» (war. akcentowy *stumdyti*) — intensivum na *-dyti* od *stūmti* 'pchać, trącać' (zob. GJL II, § 643). Paralela: *grūmdyti* ⇔ *grūmti*. Odpowiednik łot. *stuṁdīt* 'pchać' (ob. *stūmsūt<sup>2</sup>*). — Neoosn. *stumd-*: *stumdīnēti* iter. 'popychać, trącać', *stumdālis* 'nieruchawy, leniwy człowiek', *stumdēklis* 'małe narzędzie do popychania; sprężynka'. — Neoosn. *stumdy-*: *stumdyklė* 'zasuwa; narzędzie do zgarniania gnoju'.

**stūmplis** przest. 'narzędzie z drewna, służące do wpychania naboju w lufę i do czyszczenia lufy', SD *stumplis* «stępel do muszkietu, embolium». Zapoz. z pol. *stempel* (*stēpel*), ze zmianą samogłoski na skutek ludowo-etymologicznego wyrównania do czas. *stūmti* 'pchać, popychać'. Brak w LEW i SLA. ALEW 984 niesłusznie uznał wyraz za rodzimy.

**stumplīs** 4 p.a. gw. 1. 'kość ogonowa', 2. 'kuper, dolna część tułowia u ptaka, z której wyrastają pióra ogonowe'. Z innym suf.: *stūmplė* 'kura bez piór ogonowych'. Niejasne. Jeśli -

<sup>492</sup> Nie należy tu hapaks stpr. *wissams* Ev 'żubr, Wesant'. Zapis z <s> ma charakter abrewiacyjny i oddaje prawdopodobnie brzmienie [wizamp(ti)s]. Rozwinęło się ono z *\*vizantis* < *\*vizantis*, mianowicie przez typowo pruskie zmiany konsonantyzmu: 1. *nt* > *mt* (dysymilacja, por. *tūsimt-*, zapoż. ze śrwn. *tūsent* 'tysiąc' oraz paralele lit. s.v. *kristi*) i 2. *mt* > *mpt* (epenteza *p*). Wyraz pruski jest zapożyczeniem ze śrwn. *wisant* 'Wisent, Bisonochse'. Por. Smoczyński 2000, 106 n. Inaczej Mažiulis, PKEŽ 4, 250.

*p-* jest spółgłoską epentetyczną (zob. Zinkevičius 1966, § 240), to por. stlit. *nustumpt* ‘strącić’ (s.v. *stūmti*). Por. syn. *stūrplis*, *stūplūs*.

**stūmti**, *stumiù* (war. *stumù*), *stūmiau* 1. ‘pchać, popychać, trącać, szturchać’, 2. ‘sunąć, suwać, zwł. odsuwać zasuwę drzwi’, 3. ‘wtłaczać, wypychać’, 4. ‘naglić, napierać, nacierać’, *atstumiù* SD «odmykam czego; odpycham kogo; odtrącam», *įstumiù* SD «napędzam, impello» (syn. *užvarau*, *įvarau*), «wtrącam, intrudo, detrudo», *užstumiù* SD «natrącam kogo na co, objicio aliquem telis». War. z epentezą *p* do grupy *m.t*: *nustumpt* DP ‘strącić’, *nustumptas* DP ‘strącony’. Odpowiednik łot. *stūmt*, *stumju*, *stūmu* ‘pchać, sunąć’. Jeśli *um* jest refleksem prąjczykowego sonantu nosowego, to wolno postulować pie. \**stmH-* jako formę SZ od pie. \**stemH-* ‘pchać, sunąć, tłoczyć’ (transponat). Brak w LIV<sup>2</sup>. Por. IEW 1021, gdzie zrekonstruowano aniłowe \**stem-*. Podobnie zbudowane są pierwiastki pie. \**temH-* ‘słabnąć, męczyć się’, \**temh<sub>1</sub>-* ‘ciąć, ucinać’ i \**stenh<sub>2</sub>-* ‘grzmieć’. Niejasne jest stanowisko LEW 932. ALEW 984 wskazuje na możliwy związek ze stisl. *stemma* ‘sprzeciwiać się, hamować, przeszkadzać’. — Brak form na SE †*stem-*. SO: *stam-V-*: *stamañtas* (zob.), *staménti* (zob.). — Gw. prs. *stumù* może ewentualnie uchodzić za ślad po pie. \**stmH-é-*. Por. typ wed. *tudáti* ‘bije, uderza’. — Drw. *stūmčioti* ‘popychać’, *stūmdyti* (zob.), *stūmlioti* ‘popychać’, z insercją *b*: *stūmblioti* ts. Nomina: *stumikas* ‘drewniana zasuwka u drzwi’, *stuñkis* ‘leniwy, nieudolny człowiek’ wygląda jak drw. denominalny od *stūmà* (zob. niżej), por. *srùtkis* ← *srùtos*, *vēpskis* ← *vepsà*. Tu też łot. *stumdeklis* ‘kolba, rękojeść; koło zamachowe’. — WSZ-V: *stūméti*, *stūmiù*, *-ėjau* ‘(nieco) posunąć naprzód’, *pastūméti* ‘odsunąć (nieco)’, przen. ‘popchnąć do czego, skłonić do czego’. Nomina: *stūmà* ‘zasuwa; deseczka na trzonku, służąca do zgarniania ziarna; drąg do popychania łodzi’ (budowa jak *pynà* ← *pinù*), też c. ‘powolny koń; nieruchawy, leniwy człowiek; popychadło’, *stūmas*, *stūmas* m.in. ‘zasuwa; pogrzebacz; przyrząd do napychania kielbas’, *stūmikas* ‘kto pcha, popycha’, *stūmiklis* ts., *stūmōklis* ‘zasuwa u drzwi’. Por. łot. *stūmiēns* ‘pchnięcie’.

**stūnda** lub *stūndas* gw. ‘godzina’ — zapoż. z prus.-niem. *stund* (GL 121, LEW 932, Čepienė 174), por. nwn. *Stunde* f. War. zdysymilowany: *stumda* b.z.a., *stūmdas* (por. *grėndymas* > *grėmdymas*). Łot. *stuñda*, *stunde* (*stumda*, *stunds*) ← śrdn. *stunde* (Jordan 98). — Drw. *stundēlis* a. *stundūžis* ‘godzinka’, *stūdininkas* ‘zegar’.

**stūnkla** a. *stūnklas* gw. ‘ręka lub noga bez palców, kikut’. Niejasne. Może jako \**stungkl-* do *stūngis* ‘stary, tępy nóż; nóż szewski; ostrze noża’ (SD «kozik, vilis cultellus»). Por. *stīngti*.

**stuobrỹs** 4 p.a., *stúobris* 1 p.a. 1. ‘pień, nadziemna pozbawiona gałęzi a. czubka część drzewa’, 2. ‘drzewo suche, spróchniałe’, 3. ‘wypróchniały otwór w pniu drzewa, dziupla’, 4. ‘tułów człowieka lub zwierzęcia’, 5. ‘ul do umieszczenia na drzewie’, 6. ‘naczynie wydłubane z drewna’. War. *stuōbras*. Odpowiednik łot. *stūobrs* ob. *stūobris* ‘rurkowata łodyga, trzcina; lufa strzelby’, też obelżywe określenie starego człowieka. Rzeczownik urobiony sufiksem *-r-* (*-ra-*, *-rja-*) od pwk. *stuob-*, który stoi w apofonii do *stub-*, zob. *stūburas*. — Drw. *stuobrīnē* ‘wyżłobiony w drewnie kubek do picia’, *stuobrīnis* ‘zrobiony z pnia (o ulu)’. Drw. wsteczny: *stūobas* wsch.-lit. ‘tułów człowieka, talia; pień drzewa; szkielet łodzi’<sup>493</sup> (inaczej GJL II, § 40 i LEW 933, którzy podają ten wyraz za prymarny). — Ze skrzyżowania form *stuobrỹs* i *stūburas* wywodzą się gw. wyrazy *stuoburỹs* ‘suche, wypróchniałe drzewo’ i *stūoburas* ts.

**stuogas** SD<sup>1</sup> «stan, status, sors, conditio, ordo, vocatio» [‘stan społeczny, pozycja społeczna’] (syn. *stonas*). Wyraz nieznany z innych źródeł. W SD został on zastąpiony przez

<sup>493</sup> Por. 1. *prādas* ‘omasta, okrasa, zaprawa’ z reanalizy *prād-aras* ‘zaprawa, nabiał’ (pierwotnie *prādar-as* ← *pradaryti*), 2. *stūomas* ← *stūomenj*.

*stovis* «stan, ordo, conditio, constitutum vitæ». Prawdopodobnie pierwotne było \*sto-gas, drw. od *stóti* ‘stać, stanąć’, por. *stógas*, *stōgas* ‘wzrost, postawa, postura’. Zob. Urbutis 1981, 118 n. Wtórny dyftong *uo* zam. *o* (pb. \*ā) ukazuje się również w wyrazach *búožė*, *kuōlas* oraz *stuomuō*.

**stuomuō**, acc.sg. *stúomenį* 3 p.a. m. 1. ‘postawa, wzrost’, 2. ‘część tułowia od ramion po biodra, stan, kibić’, 3. ‘kawał płótna, np. na koszulę’, 4. gw. ‘sążen jako miara głębokości’ (*Atkasė kokį stuomens gilumą ir rado didelį katilą*), 5. ‘pień drzewa’, 6. ‘nadziemna część rośliny’, 7. gw. ‘pomnik nagrobny’. War.: *stuomuōj*, *stuomuōn*. Uznana dziś za literacką forma *stuomuō* weszła na miejsce starszego *stomuō*, acc.sg. *stómenį* (stlit., m.in. DP, też gwarowe), < plit. \*stā-men- (zob. GJL I, § 246; II, § 302). Wokalizm formy *stomuō* jest zgodny z refleksami w językach pokrewnych, por. z jednej strony łot. *stāmen* ‘tułów’ (*krēkla stāmen* ‘koszula bez rękawów’), z drugiej strony łac. *stāmen*, -*inis* n. ‘osnowa, nici na krosnach tkackich; tkanina, przepaska’, gr. στήμων, -μνοϛ, dor. στάμων m. ‘osnowa tkacka’, goc. *stoma* ‘podstawa, materiał’ (\*stō-man-), sti. *sthāman-* n. ‘miejsce stania, postoju’ (zam. \*stāman-), ⇐ pie. \*stāmen- < \*steh<sub>2</sub>-men- (por. Casaretto 2004, 274, de Vaan 2008, 589 n., Beekes 2010, 1404, Derksen 2015, 433). Litewski dyftong *uo* jest hiperpoprawną substytucją monoftongu *o*. Ta substytucja stoi w związku z procesem usuwania odziedziczonej apofonii *ē* ⇒ *ō* (lit. *ė* ⇒ *uo*) na korzyść innowacyjnej *ē* ⇒ *ā* (lit. *ė* ⇒ *o*). Wtórny dyftong *uo* ukazuje się również w takich wyrazach, jak *búožė*, *kuōlas* i *stuogas*. Nie widać wiarygodnego oparcia porównawczego dla twierdzenia Petita (2010, 105, przyp. 45) o starszeństwie formy *stuomuō*, ani tym bardziej dla jej wywodu z pie. \*stoh<sub>2</sub>-men-. Nie można też ignorować faktu, że pie. sufiks \*-men- z reguły łączy się z pierwiastkami na st. *e* lub st. zanikowym, a nie na st. *o*. Zob. też LAV 363, przyp. 823, NIL 640, 654, przyp. 101. — Neoosn. *stuomen-* (⇐ acc.sg. *stúomenį*): *stúomenis*, -*io* ‘wzrost, postawa; tułów, talia w figurze; kadłub kołowrotka’ (war. *stúomenas*). — Drw. wsteczne: *stúomas* ‘wzrost, postawa’ (m.in. DP; ALEW 985 mylnie sprowadza to do pie. \*stoh<sub>2</sub>-mó-), *stuomỹs* gw. ‘dłoń pozbawiona palców, kikut’. Por. *rėmen* ⇒ *rėmas*; *tešmen-* ⇒ *tėšmas*. — Neoosn. *stomen-* (⇐ *stómenį*): *stomenis*, *stómenis* ‘tułów, stan, wzrost’ (m.in. Bretkun, Chyliński), SD <stamenis> «wzrost, statura, status» (syn. *užaugimas*), *stómenys* m.pl. ‘płat płótna na koszule’ (*Atsikirpau stómenis, reiks marškiniai siūt*).

**stúopa** gw. 1. ‘miara objętości cieczy, równa mniej więcej jednemu litrowi’ (war. *stúopis*), 2. ‘kielich, kufel’, 3. ‘naczynie do mierzenia objętości ziarna’ — zapoż. z prus.-niem. *stōp* (GL 121, LEW 913). Por. *úo* w zapoż. *liúosas*. — Drw. *stúopka* 1. ‘naczynie do picia’, 2. ‘wydrążone z drzewa naczynie (na masło, mąkę)’, 3. ‘stępa do miażdżenia ziarna’, SD<sup>1</sup>: *stuopka* «konew, cantharus, congius», *stuopkelė* «konewka, koneweczka».

**stúopta** gw. 1. ‘pieniek do rąbania drzewa’, 2. ‘kloc drewna jako podstawa kowadła’ (war. *stúoptė*, *stúoptas*). Niejasne.

**sturỹs** 4 p.a., *stūrỹs* 4 p.a. ‘jesiotr, Acipenser sturio’ — zapoż. z dn. *stur*. War. gw. *stóras* i *stuōras* (*stuōrė*) oddają prus.-niem. *stor* (GL 120, LEW 934), por. nwn. *Stör*.

**stūrỹs** 4 p.a., *stūris* 2 p.a. gw. 1. ‘kąt w izbie; róg domu’ (war. *stūris*), 2. ‘zakręt drogi’. Odpowiednik łot. *stūris* ‘kąt, róg; okolica’. Niejasne. LEW 934 n. nawiązywał do wed. *sthūrā-* ‘wielki, mocny, potężny’ < pie. \*stuh<sub>2</sub>-ró- (pwk. \*sth<sub>2</sub>-u-) i nazw ‘słupa, pala’ (wed. *sthūñā-*, aw. *stūna-*, gr. στύλος). Przy takiej interpretacji dziwi nas brak akutu w formie lit. Warto odnotować, że EWAIA II, 768, s.v. *sthūrā-* nie wymienił lit. *stūrỹs* w roli comparandum.

**sturlūkas** gw. ‘zając’ (m.in. u Donelajtisa). Niejasne.

**stūrplis** a. *sturplỹs*, -*io* żm. 1. ‘zad koński’ (*Šitas arklys plačio stūrplio*), 2. ‘tyłek, pośladki’ (*Dailiaus stūrplio motriška rust rust eina*), 3. ‘kuper, tylna część tułowia u ptaka, z

której wyrastają pióra ogonowe'. War. *stūrplās, stūrplēs*. Prawdopodobne wydaje się wysunięte w LEW 897, 935 przypuszczenie, że pwk. *sturp-* jest oboczną do *stirp-* formą st. zanikowego (SP *starp-* / *tarp-*). Paralele: *spūrti* ob. *spīrti*; *tuŗsti* ob. *tiŗsti*; *tūlpinti* ob. *tiļpti*. To prowadzi do ujęcia *stūrplis* jako derywatu na *-lis* od czas. *stiŗpti* 'rosnąć, powiększać się' (zob. s.v.). Znac. 'zad, kuper' można rozumieć jako wywodzące się ze znac. etym. 'wydatna, rozrośnięta część ciała'. Por. słow. *tyļš* 'tył ciała, tyłek', motywowane czasownikiem *tyti* 'tyć, stawać się tęgim, grubym' (s.v. *tūlas*). W kwestii formantu por. *augļš* 'pęd, latorośl; nowotwór'  $\Leftarrow$  *āugti* 'rosnąć'. — Trudno powiedzieć, jak doszło do powstania wariantu bez *r*, *stūplšs* a. *stūplis* 'kość ogonowa; zad, tyłek'. Jest odpowiednik łot. *stuplis* a. *stūplis* 'kuper'. Jest też wariant *stump-*: *stumpļšs* (zob.).

**stvérti**, *stveriū*, *stvériau* 1. 'chwycić, uchwycić, ująć; aresztować', 2. 'odczuć: o nagle pojawiającym się bólu, chorobie', refl. *stvértis giņklo* 'chwycić za broń, tj. rozpocząć walkę' (syn. *iņtis*). Wariant do *tvérti* (zob.). Powstał on na skutek metanalizy formy złożonej z prv. *nustvérti*  $\Leftarrow$  *nu-s-tvérti*. Ta ostatnia pojawiła się w wyniku synkopowania *i* w partykule *-si-* reflexivum *nu-si-tvérti* 'chwycić się, chwycić sobie' (nieco inaczej GJL III, § 523). Paralele: *sauklēti*, *skālti*, *skāutis*, *skripti*, *smagztīti*, *stiŗpti*, *zgēsti*, *zgribti*, *zguŗsti*. — Drw. na SO: *stvárstyti* frq. 'chwytać', *stvárstytis* 'chwytać się czego', *prisistvárstyti* 'nagrabić sobie, przywłaszczyć sobie'. — Neoosn. *stvarsč-*: *stvársčiotis* 'chwytać się czego'. Neoosn. *stvarst-*: *stvárkstis* 'zerdź do zawieszania wiadra przy żurawiu studziennym' (z insercją *k* ze \**stvarstis*).

**sū** praep. z instr. 'z', np. *Tévas su sūnumi* 'Ojciec z synem'. *Su sāule atsikēliu* 'Wstałem ze słońcem / o brzasku'. *Vālgyk su šāukštu!* 'Jedź łyżką!' *Su kailiniaīs šilta* 'W kozuchu [jest] ciepło'. Brzmienie *su* tłumaczy się skróceniem w warunkach proklizy formy \**sū*, która pochodziła z denazalizacji \**sū*. Forma \**sū* była realizacją morfemu \**sun* (pie. \**sm* 'razem, wraz z') w pozycji przed spółgłoską szczelinową i płynną. Słowiańskim odpowiednikiem jest przyimek scs. *sū* obok *sūn* 'z'. Zob. BSW 249n., GJL III, § 756, LEW 935. Dalsze objaśnienie s.v. *sán-*.

**subatā** 3, 4 p.a. przest., gw. 'sobota', SD *subata* «sobota, sabbata, dies saturni, Sabbathum» — zapoż. z błr. *subóta*, -y (SLA 208, Zs 52, LEW 754). War. *sūbata* 1 p.a. Osobno zob. *sabatā*. — Drw. *subatēlē* 'taniec ludowy', *subatinē* 'Wielka Sobota', cps. *sūbatvakaris* 'sobotni wieczór; sobotnia zabawa' (por. *vākaras*). — N.m. *Subāčiai*, *Sūbačiai*, *Subāčius* 3x — drw. od wyrazu nazywającego dzień, w którym odbywał się targ w danej miejscowości (paralele: *Seredžius* oraz *Ketvergiai*, *Pandēļšs*), por. Otrębski 1961, 56n. Inne n.m.: *Subāčiškės*, *Subatiškē*, *Subātiškės*, *Subatiškis*, *Pāsubatē*, *Pasubatē*.

**sūbinē** gw. 1. 'tyłek, zadek', wulg. 'dupa', 2. 'spód czego', 3. 'ucho igielne'. War. *subinē*, *subinē*. Łot. *subene* ob. *subine* 'tyłek, zadek' jest lituanizmem (por. ME III, 1113). Prawdopodobnie z substantywizacji adi. na *-in-*, które zostało utworzone od \**subas* 'tyłek, garb', wyrazu odpowiadającego gr. ὄβος m. 'garb wielbłąda', ὄβος 'garbaty' (Petersson 1918, 74). Porównanie lit.-gr. nie zostało zakwestionowane przez Fraenkla (LEW 936) ani Friska (GEW II, 953), ale Chantraine, DELG 1150 go nie podtrzymuje ('Pas d'étymologie'). Beekes 2010, 1524 podejrzewa pregrecki charakter ὄβος. Analiza \**su-* 'z' \**binē* 'jeden z pośladków' (Karaliūnas, *Balt XXXIV*:1, 1999, 81n.) nie budzi zaufania. — Drw. *subinius* 'osoba z wielkim tyłkiem'. Cps. *pliksubinis* 'z gołym tyłkiem — o dziecku' (por. *plikas*), *subinakis* 'bezwstydnik' (por. *akis*), *subindēšrē* 'odbytnica świni lub innego zwierzęcia' (por. *dešrā* w znac. 'kiszka'), *subingrobis* 'odbytnica, jelito proste' (por. *gróbas*), *subiņkaulis* 'kość ogonowa' (por. *kāulas*), *subinlaiža* c. 'lizus, pochlebca', *subinlaižis* ts. (dosł. 'kto czyjś tyłek liże', por. *laižyti*), *subintauza* 'papla, gaduła' (por. *taūzyti*), *subinvaža* adv. 'na tyłku' (np. zjeżdżać z góry), por. *vāžas*; *subinvežis* 'marny, lichy — o wozie' (por. *vēžti*). Vb. denom. 1.

*subinėti* ‘macać kurę dla sprawdzenia, czy będzie się niosła’, 2. *subinúoti* ‘macać kury; chodzić za czym, doglądać czego’, też ‘spółkować’ (por. pol. *dupczyć* ‘coire’  $\Leftarrow$  *dupa* ‘anus; pudendum muliebre’), refl. *subinúotis* ‘leniuchować; przyjaźnić się; klócić się, lżyć się’.

**sudarūs**, -i 4 p.a. gw. 1. ‘dobrze zbudowany, postawny, tęgi’, o kobiecie: ‘o zgrabnej figurze’ (*Ta žmona labai sudari motriška*), 2. ‘gospodarny, zapobiegliwy, oszczędny’, 3. ‘dobry, posłuszny, miły (o dziecku)’. Dewerbalny przymiotnik na -us od vb. cps. *sudaryti* ‘stworzyć, dokonać, zorganizować’.

**sūdas** I stlit., gw. ‘sąd; wyrok’, *bajorinis raštinykas sūdas* SD [sąd] «grodzki, castrensis» — zapoż. z błr. *sud*, -á (SLA 209, Zs 53, LEW 936, ALEW 986n.). Stąd też łot. *sūods* ‘kara’ ( $\Rightarrow$  vb. denom. *sūodīt* ‘karać’). — Stpr. *sūndan*, *sūdin* acc.sg. ‘kara, Strafe’ < \*sandan — zapoż. z pol. *sąd*. Vb. denom. *sūndintwei* ‘karać, strafen’. Osobno zob. *sūdyti*, *sūdžia*.

**sūdas** II przest., gw. 1. ‘naczynie kuchenne, statek’, 2. ‘beczka’ (SD<sup>1</sup> «fasa, vas, dolium, cadus»), pl. *sūdai* ‘naczynia kuchenne’ — zapoż. ze stbłr. *sudь* (SLA 209, LEW 936n., ALEW 987). Por. *stōtkas*. — SD: *sūdas vyno* «kufa, dolium, culeus, vas vinarium» [‘beczka’], *uksusinis sūdas* «octowy statek, vas in vsum aceti, acetabulum», *pabaltintas sūdas* «pobielany statek, incoctilia, ium, gyptata, incocta stanno», *perdžiuvo sūdas* «rozsycha się, rozsechł się statek, prae siccitate fatiscit, dissoluitur», pl. *sūdai* «naczynie, vas, vasa, orum» (syn. *rūžios*, *indai*), *sūdai skomiosp priderų* «służba stołowa, abacus, vasa abaci mensale argentum». — Drw. *sūdēlis* ‘naczynie, garncezek’ (Zs 53 porównywał to z błr. *sudziná*). SD: *sūdelis iš kurio vynų ir vundenį kielikan pila prieg mišiai* «ampulka, ampulla, gutturnium», cps. *sūdarėtis* SD<sup>1</sup> «kosz, sporta, canistrum» (por. *rėtis*).

**sudiē**, starsze *sudiēu* — formuła pożegnania ‘z Bogiem! do widzenia!’. Z przekształcenia często używanego zwrotu *su dievū* ‘z Bogiem’ przez nieregularne cofnięcie akcentu, apokopowanie -u i zmianę *ev* > *eu* (LEW 94, Mańczak 1977, 55). Por. *diēvas*, *diē*, *diedūok*, *žegnódie*, jak też *atsisudievóti* (s.v. *dievóti*).

**sūdyna** stlit. ‘łódź’ (hapaks), por. *idant jis patis potam vaikščiodamas ant marių, ir įėjęs jų sūdynon, nuramintų audrą* DP 79<sub>17</sub> ‘aby on sam potym chodząc po morzu, i wszedszy do ich łodzi, uśmierzył niepogodę’. Zapoz. ze stbłr. *sudina* (SLA 209, LEW 937), por. błr. *sudzina*, -y ‘niewielka łódź rzeczna lub morska’.

**sūdynė** SD «olstro, puzdro, capsa, theca vasorum» (syn. *indėtuvė*) — drw. utworzony od *sūdas* ‘naczynie’ (zob. *sūdas* II) sufiksem n. instr. -ynė (por. GJL II, § 334). — Inne zaświadczenia w SD: *sūdynė gydytojų* «klistera, naczynie lekarskie», *sūdynė išdrožta iš medžio vieno* «kadłub, vas, vna, doliolum ex uno ligno cauatum», *sūdynė iš molio unt pinigų laikymo* «puszka pieniężna, capsella fictilis pro asseruandis pecunijs», *sūdynė marinykų, žvaizdės rodytinė* «kompas morski, pixis nautica» (syn. *adata marinykų*), *sūdynė rašymo* «kałamarz, atramentarium» (syn. *juodilinyčia*), *sūdynė rašytojų* «pisarska szkatułka, theca calamaria, graphiarium», *sūdynė unt mosties* «słoiek, pyxis, myrothæcium».

**sūdyti**, *sūdau*, *sūdžiau* 1. ‘solić, posypywać solą, konserwować za pomocą soli, przyprawiać do smaku’, 2. ‘maczać w sosie, tłuszczu (podczas jedzenia)’, 3. gw. ‘rozrzucać gnój na polu’. War. *sūdinti*. Dawne prs. *sūdžiu*, por. SD *sūdžiu* «solę co, salio», *persūdžiu* SD «przesalam co, vltra modum salio», *prisūdžiu* SD «nasalam co, salio, sale condio». — W gwarach *sūdyti* ukazuje się również jako czas. nieprzechodni o znacz. ‘padać przeciągle — o drobnym deszczu’ (*Pradėjo sūdyti nū pat ryto ir lys per kiaurą dieną*), *pėrsūdyti* ‘przelać — o deszczu’, *užsūdyti* ‘obficie popadać’. Prawdopodobnie jest to formacja kauzatywno-intensywna na -yti, urobiona od prs. intr. na -d-, \*sū-da- (inf. \*sūti) 1. ‘sypie się, leje się’, 2. ‘nabiera smaku dzięki przyprawie’ < pie. \*suh<sub>2</sub>-d<sup>h</sup>e- (por. drw. *sūrūs*). Allomorf \*suh<sub>2</sub>-C

objaśnia się metatezą spółgłoski lrg. w formie SZ \*sh<sub>2</sub>u-C. Pie. SE \*sh<sub>2</sub>eu- ‘sypać, lać; padać — o deszczu’, por. het. *suh<sub>2</sub>hai* ‘sypie, wysypuje; leje’ (*šēhur* ‘mocz’), gr. ὕει ‘deszcz pada’, toch. B *suwaṃ* ts. (por. LIV<sup>2</sup> 545, Nikolaev 2010, 54, ALEW 987n.). Paralele: *pūdyti* ⇐ *pūti*; *plūdyti* ⇐ *plūti*; *žūdyti* ⇐ *žūti*. Inaczej LIV<sup>2</sup> 606: *sūdyti* ⇐ pie. \*suh<sub>2</sub>d-ēje- (pwk. \*sueh<sub>2</sub>d- ‘stawać się smacznym, schmackhaft werden’). LEW 944: analiza *sū-dyti*, pwk. jak w *sūras*, *sūrūs* ‘słony’. — Drw. *sūdikai* a. *sūdūikai* m.pl. ‘grzyby mleczaje, Lactaria’ (dosł. ‘nadające się do solenia’), *sūdiniaĩ* m.pl. ‘solone produkty spożywcze’. — Neoosn. *sūdy-*: *sūdymas* ‘solenie; to, w czym się soli, solanka’, SD *sūdymas* «solenie, salitura», *sūdytas* «solony, sale conspersus, salitus».

**sūdyti**, *sūdiju*, *sūdijau* przest., gw. ‘sądzić, rozpoznawać czyjąś sprawę celem wydania wyroku’, DP *sūdyti* ‘sądzić, szacować, osądzić, posądzać, pobudzać’, *sūdiju* SD<sup>1</sup> «sądzę, iudico, existimo», SD «sądzę urzędownie, iudico, ius dico, exerceo iudicium». Zapoż. ze stbłr. *sudítb* (SLA 209, LEW 936). ZS 53 wywodzi wsch.-lit. *sūž’yc* ‘sądzić, refl. *sūž’yc’ies* ‘sądzić się’ z błr. *sudzićb*, *sudžú*, refl. *sudžicca*, *sudžúsja*. Osobno zob. *sūdas*, *sūdzià*. — Drw. *sūdos* f.pl. ‘miejsce chłosty, kaźni, egzekucji’ (*Alsėdzių sūdose pliekdavo ir kardavo*).

**sūdrus**, -i 3, 1 p.a. 1. ‘gęsty, obficie rozrastający się, bujny’, 2. ‘dorodny — o zbożu, obfity’ (*Javai yra šimet tanki, tiršti ir sūdri*), 3. ‘soczysty’, 4. ‘tęgi, gruby’, 5. ‘gęsty, ścisły (np. o tkaninie)’. War. akc. *sūdrūs*, -i 3 p.a. War. suf. *sūdras*. Analiza etym.: *sūdr-u-* ⇐ *sūdr-a-* < \*sūd-ro-, dewerbalny przymiotnik od osnowy prs. intr. \*sū-da ‘napęlnia się’ < \*suh<sub>1/3</sub>-d<sup>h</sup>e- (transponat). Do pie. \*seuh<sub>1/3</sub>- / \*suh<sub>1/3</sub>- ‘napęlniać’, por. het. *šunna-i* ‘napęlnia’ < pie. \*su-nó-H-ei (zob. Klockhorst 2008, 785 i LIV<sup>2</sup> 539, gdzie zresztą brak wzmianki o wyrazie lit.). Znacz. etym. ‘napęlniony, pełny’. Podobny typ słotwórczy ilustruje adi. *sódrus* (zob.). Inaczej LEW 937: analiza *sūdrūs* i zbliżenie ze scs. *sūdravū* ‘zdrowy’ < psł. \*sūdorvū. Należy zauważyć, że długa samogłoska lit. *sū-* stoi w sprzeczności z krótkością członu słów. *sū-* (pie. \*h<sub>1</sub>su-d<sup>h</sup>or-uo-). N.B. Cytowana przez ESJS 920 forma *sudrus* nie istnieje w języku litewskim. — Drw. *sūdrėti*, -ja, -jo ‘gęstnieć’, *pasūdrinti* ‘zgęścić, stłoczyć’, *pósūdrus* ‘dość gęsty utkany (o płótnie)’, *sūdrūmas* ‘obfitość (np. jagód)’.

**sūdzià**, gen.sg. *sūdzios* 2 p.a. m. przest., gw. ‘sędzia’, SD<sup>1</sup> «sędzia, iudex» — zapoż. z błr. *suddzjá*, -i (SLA 209, ZS 53, LEW 936), por. ros. *sudbja*. Osobno zob. *sūdas*, *sūdyti*. — Drw. *pasūdzia* SD «podsędek, vicarius iudicis, subiudex» (syn. *vietinykas sūdzios*) [‘zastępca sędziego ziemskiego’, SPXVI]. Obok tego: *sūdzia mažesnis* SD<sup>1</sup> «podsędek, subiudex, subdelegatus iudex», dosł. ‘sędzia mniejszy’.

**sūeiga** 1. ‘niewielkie zebranie, spotkanie w niewielkim gronie’ (*Kaimo sūeiga*), 2. ‘bycie ze znajomymi, bycie w gościach, gościna’ (*Jis mėgsta sūeigas*). Dewerbalne abstractum z rzadkim suf. -gā- od vb. cps. *su-si-eiti* ‘zejść się, schodzić się’. Zob. *eigà*, *eiti*. — SD<sup>1</sup> *sueiga* «seym, comitia, conuentus, corona», SD *sueiga*: 1. «bractwo, societas, sodalitas, sodalitiūm» (syn. *brolystė*, *draugė*), 2. «bunt, spiknienie, factio, rebellio» (syn. *maištas piktųjų*), 3. «cech, sodalitiūm, conuentus» (syn. *draugė*), 4. «schadzka, conuenticulum»; *sueiga*, *visotinė Totorių* «horda Tatarska», *sueiga kanonykų* «kapituła, kanoników zgromadzenie», *sueiga minykų* «kapituła mniska», *mužikų sueiga* «chłopsstwo, turba agrestium, agrestes» (syn. *mužikystė*).

**suirėlis**, -io przest., gw. 1. ‘człowiek nieporadny, pozbawiony energii, stanowczości, ciamajda’, 2. ‘głupiec’, 3. ‘rzecz rozklekotana, rozchwiana (np. wóz, most)’. SD <*suirelis*> «ciastoch» [‘prawdopodobnie człowiek zniewieściały, miękki, nie mający swego zdania; może też głupiec, błazen’, SPXVI] (syn. *tinginys*). Dewerbalny rzeczownik na -ėlis od vb. cps. *suirti* m.in. ‘runąć, rozpaść się, rozsypać się, zepsuć się’, zob. *irti*. Podobna budowa w *sudribėlis*, *numirėlis*, *pasiūtėlis*. — Z innymi suf.: *sūiros* f.pl. ‘ruiny, gruzy’ (syn. *iros*),

*suirùtė* ‘nieporządek, nieład, bałagan, anarchia; niepokoje, zamieszki’.

**suitus**, -i b.z.a. żm. ‘obfity’ (Dowkont). War. *suitis*, -ė b.z.a. Drw. *suičiai* adv. ‘obficie’. LKŻ XI, 54 oznaczył ten wyraz jako pożyczkę łotewską, ⇐ łot. *suits* ‘zbędny, zbyteczny’. Natomiast LEW 937n. uważał wyraz żmudzki za sławizm, transpozycję z *syťũ* ‘taki, który zaspokoił głód, najadł się’, ze zwykłym zastępstwem słow. *y* przez dyftong lit. *ui* (por. *muĩlas*, *smuĩkas*, *tuĩnas*). Refleks łotewski *suits*, jak też stpr. *zuit* ‘dość, genug’ byłyby — zdaniem LEW (*l.c.*) — niezależnymi od żmudzkiego zapożyczeniami ze słowiańskiego.

**sùkata**, *sukatà* gw. 1. ‘kołowaczna, choroba owiec objawiająca się kręceniem się chorego zwierzęcia w koło’, 2. ‘pewna choroba koni’, 3. ‘rozwolnienie’, 4. ‘zabawka dziecinna wprawiana w ruch wirowy, bąk’, 5. ‘krętacz, oszust’. Dewerbalne abstractum na -*atā*- od *sùkti* ‘obracać, skręcać’, por. *barškata*, *blàzgata* (GJL II, § 411).

**sùkatnykas**, *sukātnykas* gw. ‘gruźlik’ — zapoż. z błr. *suxótnik*, -a, pol. *suchotnik*. War. *sùkatninkas*, *sukātninkas*. Por. *sùkatos*.

**sùkatos**, -*u* 1 p.a., *sukātos*, -*u* 2 p.a. f.pl. gw. ‘gruźlica’, por. *Jo tėvas turėjo sukatàs. Visa jų pamilija sukatom išmirė*. Zapoz. z błr. *suxóty*, -*au*, pol. *suchoty* ‘gruźlica’. War. *sùkata*, *sukatà*. Por. LEW 936, s.v. *suchatos*. — Drw. *sùkatinis* a. *sukātinis*, -*ė* 1. ‘chory na gruźlicę, gruźlik’, 2. ‘jabłko białawej barwy’ (*Sukatiniai man gardesni už alyvinis*), ⇒ *sùkatininkas* ‘chory na gruźlicę’.

**sukaviēlas** (rzadko *sukavielas*) gw. 1. ‘czop, wałek obrotowy u drzwi, biegun’, 2. ‘zaszczepka, kawałek drewna do zapierania drzwi’ (syn. *sukūtis*), 3. ‘przrząd do skręcania powrozów’. Złożenie synonimicznych członów pochodzenia odczasownikowego. Por. -*suka*- w *sūsuka* ‘zakręt drogi’, *išsukos* f.pl. ‘smar spływający z osi koła wozowego’ (od vb. *sùkti* ‘kręcić, skręcać’) oraz -*viela*- w *viēla* ‘pojedyncze włókno do skręcenia z innymi (syn. *vijà*), sznureczek skręconego włókna, nić’, liter. ‘druć’ (od vb. *vejù*, *výti* ‘zwijać, skręcać’). War. *sukavỹlas* m.in. ‘wirówka do miodu’ (por. *výti* II). Paralele: *plepe(t)táuza*, *sietrētis*.

**sùkčius**, -*iaus* 1. ‘krętacz, oszust’, SD «klamca, łgarz, matacz» (syn. *malagis*), 2. gw. ‘rodzaj tańca kręconego’. War. *sukčias* SD «wykrętacz». Nomen agentis z synchronicznym suf. -*čius* (-*čias*) od pwk. *suk-*, por. *sùkti* ‘kręcić’, *nusùkti* ‘oszukać’. Formant -*čius* jest neosufiksem. Został on wyabstrahowany z formacji na -*ius*, które tworzą od osnów partycypialnych zakończonych spółgłoską -*t-*, np. *kiřpčius* ⇐ *kiřptas*, *pikčius* ⇐ *piktas*, *smalsčius* ⇐ *smalstus*. Analiza diachroniczna: *sùk-tas* ‘kręcony’ (ptc. prt. pass. od *sùkti*) ⇒ neoosn. *sukt-* ⇒ drw. \**sukt-ius*. Paralele: *im̃tas* ⇒ *im̃čius*; *kiřptas* ⇒ *kiřpčius*; *liktas* ⇒ *likčiai* (GJL II, § 108). — Drw. *sukčiaus* gen.sg. SD «szalbierski», *sukčiuvienė* ‘oszustka’. War. z neosuf. -*sčius*: SD <*sukščius*> «szalbierz» (syn. *vilaktis*). Vb. denom. *sukčiąuti* ‘oszukiwać’.

**suklomis**, *suklõm* adv. gw. 1. ‘jeden po drugim, bez przerw między nimi, z rzędu, po kolei’ (*Tris dienas suklõm lijo* ‘Padało trzy dni z rzędu’), 2. adv. ‘ciągle, wciąż’. War. *sùklom*, *sùklam*, *suklaĩm*. Skostniała forma instr.pl. od zanikłego rzeczownika \**suk-la* lub *suk-kla*, urobionego od *sùkti* ‘obracać, kręcić’ (por. LEW 938, s.v. *suklaĩm*). Znac. etym. ‘koło, obrót, zwrot’ vel sim. (por. *apsukuĩ* ‘wokół, dookoła’). Paralela: *rėplomis*, *rėplõm* ‘na czworakach, raczkami’ ⇐ *rėp-la* ⇐ *rėpti* (por. GJL III, § 635).

**suknisti**, *sukniĩnda*, *suknido* gw. ‘poruszyć się, zabrać się do czego’, por. *Jie sukrito, sukrido rugių pjauti. Suknido į darbą*. Synonimy: *sujusti*, -*juĩnda*; *sukrusti*, -*kruĩnta*. Vb. simplex nie zostało poświadczane. Izolowane, brak alternantów †*knied-*, †*knaid-*. Ma odpowiednik w łot. *knidēt* ‘pełzać, poruszać się’ (ME II, 246, Skardžius, RR 4, 337). Pominęte w LEW.

**sukrùs**, -*i* 4 p.a. ‘mocno skręcony, kręty, żwawy’. SD *sukrus* «chybki, obrotny; obrotny



wzad; pochopty; wartki», *sukrus aplinkomis* SD «obrotny w koło, rotabilis flexus». Z odnowienia starszej formy *sùkras*. Por. łot. *sukrs* ‘mocny, energiczny, prędki’. Pb. \**suk-ra-*, prymarne adi. vb. od SZ *suk-*, por. *sùkti* m.in. ‘kręcić, skręcać’. Paralele: *bùdras (budrùs) ⇐ bùsti*; *gùdras (gudrùs) ⇐ gùsti*, por. GJL II, § 237. — Wsch.-lit. *sùsurkė* ‘nierówno skręcone miejsce w niciach, nić z węzłkami powstałymi od gwałtownego kręcenia kołowrotka’ — przez metatezę *r* z °*sukrė*, to od vb. cps. *susùkti* ‘skręcić razem’ (zob. Otrębski 1934, 201).

**sùkti**, *sukù*, *sukaũ* 1. ‘obrać coś wokół własnej osi, kręcić’, 2. ‘skręcać (nici, powróż)’, 3. ‘zbaczać z drogi’, 4. ‘wić (gniazdo)’, 5. ‘ubijać śmietanę na masło’<sup>494</sup>, 6. przen. ‘kręcić, nie mówić prawdy, oszukiwać’ (SD *suku* «kłamam, łgę, matam, szalbieruję»). Odpowiednik łot. *sukt* ‘kręcić, skręcać’, *sukt*, *sùku*, *suku* ‘umknąć, uciec’ (znaczn. etym. ‘wykręcić się, wywinąć się’). Pb. prs. \**suk-e/a-* ma dokładny odpowiednik w psł. \**sũkø* (wtórny inf. \**sũkati*), por. strus. *sũku*, *sũkati* ‘skręcać’, ros. gw. *sku*, *skaty* ‘skręcać nić; wałkować ciasto’, czes. *skám*, *skáti* ‘skręcać razem kilka nitok’. Temat inf. \**sũk-a-* < pbsł. \**suk-ā-* ma odpowiednik w praeteritum lit. *sùk-o* ‘obrać, kręcić’. Zob. BSW 291, REW II, 634, Vaillant, GC III, 315, ALEW 989. Pie. \**seuk-* / \**suk-* ‘kręcić, skręcać’ (LIV<sup>2</sup> 540, z uwagą ‘tylko bsł.’). Brak refleksów st. pełnego lit. †*siauk-*, †*sauk-*. — Cps. *apsùkti* ‘obrócić; obwiązać, owinać; oszukać’ (*gálvq kám apsùkti* ‘zawrócić komu głowę’), *apsuku aplinkui* SD «otrącam co około czego», *atsùkti* ‘odkręcić (śrubę), włączyć (aparat)’, *atsùkti nùgarq* ‘odwrócić się (od kogoś) plecami’, *išsùkti* ‘wykręcić, skręcić (rękę), zboczyć (z drogi), wypłatać’, *nusùkti* ‘skręcić’ i ‘oszukać’, *susùkti* ‘skręcić, skręcić jedno z drugim, skręcić (powróż, pęto); zbić (o śmietanie, o maśle); wykrzywić (o członkach); narwać (o wrzodzie); zawinać w co; uwić (gniazdo); marszczyć (czoło)’. Refl. *sukùosi* SD «uwijam się, obracam się», *sùkasi kas* SD «nawija się co», *apsisùkti* ‘obrócić się, okręcić się’ (*galvā mán apsisùko* ‘zakręciło mi się w głowie’), *nusisùkti* ‘odwrócić się (od kogoś)’, *nusisùkti sprándq* ‘skręcić sobie kark’, *susisùkti* ‘wykręcić się, wykrzywić się; opaść z ciała, schudnąć’. — Drw. *sukinėti* iter. ‘kręcić, obracać, wiercić’, *sùkinti* ts., *sukióti* ts., *sukyti* ‘bronować w koło’; *sùktelėti* ‘pokręcić nieco’. Nomina: *apsùk* a. *apsukuĩ* (zob.), *apsukalas* SD «kołowrót, na którym się co obraca», *apsukmu* (*siūvamas*) adv. ‘szyty na okrętke’, *apsukmaĩ* adv. ts. (por. GJL II, § 271), *apsukō* adv. ‘na okrętke (szyć)’, *apsukrūs* ‘zręczny, zgrabny, zwinny’ (SD «obrotny dobrze, prędko»), *apsukus* SD «okolny, circularis» (syn. *apiskritas*), *išsukos* f.pl. 1. ‘smar spływający z osi koła wozowego’, 2. ‘piasek spadający z koła szlifierskiego’, 3. SD «maślanka, oxygala, lac serorum», *pasukō* adv. ‘bardzo często, wciąż; jeden po drugim’, *sqsuka* ‘zakręt drogi, zakole rzeki’ (obok *sqsūka*, zob.), <*susukos*> SD «wykręcanie, wykręty», *sùkalas* ‘zasuwa u drzwi’ (⇒ vb. denom. *sùkalioti* ‘kręcić, przekręcać (kran), wykręcać (śrubę)’, refl. ‘kręcić się’), *sùkančioji* f. ‘reumatyzm’, *sukaĩnis* ‘wir wodny’ (por. suf. w *šakaĩnis*, GJL II, § 352), *sùkata* (zob.), *sùkčius* I ‘krętacz’, *sùkčius* II ‘ludowy taniec litewski’, *sukētė* a. *suketė* 1. ‘zatknięty na kiju pęk skręconej słomy a. gałęzi, oznaczający granicę gruntu lub zakaz wjazdu’, 2. ‘pasmo lnu uczesanego do przedzenia’ (por. suf. w *eketė*, *lankėtas*), *sukytà* c. ‘ktoś skurezony, niezgrabny, pokurcz’ (por. suf. w *klibytà*), *suklomis* (zob.), *sukmà* a. *suknà* c. ‘krętacz, oszust’ (por. *garmà*, *šleimà*), *sukrūs* (zob.), *suktinai* adv. SD «wykrętnie, captiosè», *suktiniai siūlai* pl. ‘nici kręcone’, *sukūtis* ‘zaszczepka do zaparcia drzwi; mlon w żarnach’, *susisùkėlis* ‘ktoś bardzo chudy; drzewo krzywo rosnące; ktoś wiecznie naburmuszony’ (por. *susisùkti* ‘skręcić się’). Od *sùkinti* pochodzi *sukintuvė* SD «klubka, albo kłoba budownicza, trochlea» [‘krażek linowy w urządzeniu podnoszącym’]. Cps. *mėdsukis* ‘wirówka do miodu’ (por. *medūs*), n.m. *Bliūdsukiaĩ* 3x (por. *bliūdas*). Osobno zob. *sukaviėlas*. — WSZ *sũk-*: *sũkyti* gw. iter. ‘kręcić’, *pasũkioti* ‘mocno skręcać’. Nomina:

<sup>494</sup> Por. zwrot łot. *sviestu nīt* ‘ubijać masło’. Prymarnym znaczeniem czas. *nīt*, *niju* jest ‘krążyć, zataczać kręgi’ (brak odpowiednika lit.).

*nūsūkis* ‘skręt, zakręt’, *pósūkis* ‘zakręt, skręt’, przen. ‘zwrot, przełom, istotna zmiana’, *prasūkas* ‘głęboka koleina; wyżłobienie w kamieniu’, *prasūkúotas kēlias* ‘droga pełna kolein, wybojów’, *sąsūka* (zob.), *sūkis* ‘obróć’, *sūkurỹs* ‘wir w wodzie, w powietrzu, zawirowanie; kłęb (kurzu, dymu, śniegu)’ (n.m. *Sūkuriaĩ* 2x), cps. *galvósūkis* ‘łamiągówka’ (por. *galvā*). — SO pbsł. \*saūk- jest zaświadczony tylko w słowiańskim, por. 1. \*saūk-ā-: cs. *sukati* ‘skręcać’, ros. *sukátb* ‘skręcać, zwiјаć’, czes. *soukati* ‘nawijać na cewkę, szpulę; zajaдаć’, stpol. *sukać* ‘skręcać razem kilka nitki’, pol. gw. *sukać* ‘skręcać nici w dłoniach, nawijać na cewki’ — iterativum do \*sūkō (zob. wyżej), 2. \*saūk-ī-: ros. *sučítb* ‘skręcać nić’, *zasučítb* ‘zawinać, zakasać (rękawy)’. Tu też nomen psł. \*sukūno ‘sukno, tkanina ze zgrzebnej wełny’, por. scs. *sukno*, sch. *súkno*, strus. *sukūno*, ros. *suknó*, pol. *sukno*. Por. BSW 291, REW III, 42n., 54, Boryś 2005, 586.

**sulā** 4 p.a. ‘oskoła, słodkawy sok drzewny wydzielający się wiosną po nacięciu kory brzozy a. klonu’. SD «miazga, oskoła». War. *sūlos* f.pl., *sulē*. Odpowiedniki bałt.: łot. *sula* ‘sok drzew, zwł. brzozy’, stpr. *sulo* Ev ‘zsiadłe mleko, Matte [die Matte, d.i. geronnene Milch]’ (Trautmann 1910, 441). Praforma \*su-lā- (co do budowy por. *miglā*). Drw. na SZ od pwk. pie. \*seu- ‘tłoczyć, wyciskać sok’ (LIV<sup>2</sup> 537), por. wed. *sunóti* ‘tłoczy, wyciska some’, aw. *hunaoiti* ts. < \*su-neu-. SO \*soūo-: sti. *savá-* ‘sok’, stang. *sēaw*, stwn. *sou* ts. Brak jest werbalnych refleksów pb. \*sjaū- / \*sau- / \*su- (por. może nominalne *siau-* w *siaūras*). — Drw. *suliēnē* ‘zupa z oskoły’, *sulingas* 1. ‘zawierający dużo oskoły’ (*Beržas sulingas, bet klevo sula saldesnē*), 2. ‘soczysty (o trawie, sianie)’. Cps. *sulašikis* wulg. ‘człowiek przesadnie oszczędny, liczykrupa’ (por. *šikti*), *sultekis* 1. ‘czas, kiedy wydziela się oskoła’ (por. *tek-*), 2. ‘miesiąc kwiecień; miesiąc maj’ (zob. Skardžius, RR 4, 35), 3. ‘drewniana rynienka do spuszczenia oskoły’, ⇒ adi. *sultekis* ‘(o brzozie, klonie) taki, z którego toczy się oskoła’. Vb. denom. *sulóti* ‘spuszczać sok z brzozy’ (war. *sūloti, sulióti*). Por. łot. *sulāt* intr. ‘wydzielać sok, sączyć się, spadać kroplami’. Zob. też *súltys*.

**sulig** praep. z instr. (1) ‘równy z’ — w odniesieniu do wysokości, np. *Vandeñs ūpēje sulig krantaĩs* ‘Wody w rzece równo z brzegami’, (2) ‘równy z’ — w wyrażeniach temporalnych, np. *Atsikēlē sulig saulēs tekėjimu* ‘Wstał równo ze wschodem słońca’, (3) przybliżone określenie wielkości, np. *Žolē sulig rugiaĩs* ‘Trawa wielkości żyta’. Praep. *sulig* jest niekiedy wzmacniana pleonastycznym *sū*, np. *Sulig su sūtemomis būšime namiē* ‘Równy ze zmrokiem będziemy w domu’. Zob. GJL III, §§ 762n. Starszą postacią prepozycji było *sulýg* (gw.). Zdaniem GJL, l.c. forma *sulýg* powstała w wyniku kontaminacji zwrotów z przymkiem *sū* i zwrotów z przysłówkiem *lýg* ‘jakby, jak gdyby’ (zob. *lýgus*).

**suliūbyti, suliūbiju, suliūbijau** stlit., gw. ‘ślubować, składać uroczyste przyrzeczenie’, DP ‘ślubować, ślubić’ (*suliūbiju, jog tave paimsiu, ir aš tave* DP 69<sub>21</sub> ‘ślubuję, że cię pojmem, i ja ciebie’). Zapoż. z pol. przest. *ślubić* m.in. ‘ślubować, ślub brać, ślubem małżeńskim się związać, żenić się, iść za mąż’ (L.). Obecność starszego zapożyczenia *liūbyti* ‘lubić’ (zob. s.v.) i złożenia *paliūbyti* ‘polubić’ zdecydowała o tym, że forma pol. *ślubić* została przy zapożyczeniu transponowana na lit. złożenie z prvb. *su-*, mianowicie *su-liūbyti*. Od tego na gruncie litewskim derywowano sb. postvb. *suliūbas* DP ‘ślub’, *sulaužimai suliūbų* DP ‘złomiśluby’. Por. SLA 210, ALEW 597. — Neoosn. *suliūbij-*: *suliūbijimas* DP ‘ślub’. — Na gruncie lit. derywacji dewerbalnej utworzono od *suliūbyti* nomen actionis / nomen acti z prefiksem *sq-*: *sqliūbas* stlit. ‘ślub, przyrzeczenie małżeńskie, zawarcie związku małżeńskiego’. Por. model *susiliēti* ⇒ *sqłaja*; *sumanyti* ⇒ *sqmonē*. Tej okoliczności nie bierze pod uwagę LEW 760. Tenże autor, wychodząc od stlit. formy *saliūbas* (z wtórnym prefiksem *sa-*), wysuwa przypuszczenie, jakoby wyrazy *saliūbas* i *sqliūbas* były zapożyczeniami stpr. wyrazu *sal(l)ūban* ‘ślub; małżeństwo’. Nie jest to prawdopodobne. Osobno zob. *šliūbas*.

**sùltys**, -čią f.pl. 1. 'sok roślin i drzew, sok owoców; płyn otrzymywany z owoców i warzyw, sok pitny', 2. 'wydzielina gruczołów trawiennych'. War. sg. *sùltis* f., *sùltė*. Uchodzi za drw. od sb. *sulà* 'sok drzewa' (zob. LEW 940), ale trudność sprawia tu założenie -ti- w roli formantu denominalnego (\*sul-ti-). Akut bez historycznego uzasadnienia? Według ALEW 990 *sùltis* wymaga założenia pwk. pie. \*suelH-, SZ \*sulH-; *sulà* ma być refleksem praformy \*sulH-eh<sub>2</sub>-. — Drw. *sulčius*, -tė 'sknera, skąpiec', *sultinỹs* 'rosół, bulion'.

**sumà** 4 p.a. 'w kościele katolickim: suma, uroczysta msza z kazaniem, odprowadzana w niedziele i święta' — zapoż. z pol. *suma* (SLA 210, ZS 52, LEW 941).

**sumlenià** 2 p.a., *sumlėnija* 1 p.a. gw. 'sumienie' — zapoż. z błr. *sumlėnne*, -nja n. (ZS 52, LEW 941). — War. gw. *sumlėinia* pochodzi ze zmiany *sumlenià* (por. *sumėnia* > *sumėinia*). Por. wtórny dyftong *ei* w *večėiria*, *vesėilia*. Osobno zob. *sumnėnė*.

**sumnėnė** stlit. 'sumienie', gw. *sumnėnija* ts. — zapoż. z pol. gw. *sumnienie*, -ia n. — War. gw. *sumėnė*, *sumėnia* (> *sumėinia*) oraz *sumėnija* oddają pol. *sumienie*. Por. LEW 941. Osobno zob. *sumlenià*.

**sùniekė** gw. 1. 'brak jedzenia; liche jedzenie; postne jedzenie', 2. 'bieda, nędza' (war. *sùniekė*, *suniėkė*). Prawdopodobnie drw. na -ė- od zwrotu przyimkowego *su niekù* 'z niczym'. Por. *niėkas* 'nikt, nic'.

**sunkà** 4 p.a. 1. 'płyn, ciecz', 2. 'sok, syrop' (*vỹšnių sunkà* 'sok wiśniowy'), 3. *žuvų sunkà* gw. 'zupa rybna' — sb. postvb. do *suñktis* 'sączyć się, ciec, wyciekać' (zob. s.v.), *suñkti* m.in. 'wyciskać sok'. SD: *sunka medelio syrios* «galbanowy sok» ['żywica z rośliny galbanum, używana w medycynie i obrzędach sakralnych', SPXVI], *sunka mirtinė* «mirtowy olejek», *sunka myros* «mirowy olejek», *sunka tekunti iš medelio balsamo* «balsam olejek, sok balsamowy», *sunka tiršta slyvų*, *vỹšnių* «powidła» ['gęsty, zwykle słodki przetwór owocowy', SPXVI], *sunka unt vaisto* «dryingakiew, sok przyprawny», *sunka iš rūdų juoda, raudona, žalia* «koperwas» ['siarczan żelaza', SPXVI], *alyva sunka* «oliwa sok», *iš yzapo sunka*, *yzapinis vynas* «izopek wino» ['wino zrobione z izopku', SPXVI]. — Drw. *suñkalas* 'płyn zlany do naczynia; wódka', *sunkiėnė* 'gęsty syrop owocowy; kisiel', *sunkótas* 'soczysty' (*sunkótas obuolỹs*).

**sunkėmė** gw. 1. 'ciężar, brzemię', 2. 'ciąża, okres ciąży' (*Moteriškė devynis mėnus būsta sunkėmėj*) — denominalne abstractum od *sunkùs* 'ciężki' z osobliwym zakończeniem -emė. War. akc. *sunkemė* (3 p.a.). Sufiksy na -m- występują z poprzedzającymi samogłoskami -a-, -i-/y- i -u-, zaś war. -em- nie jest znany. Por. brak wzmianki o *sunkėmė* i w ogóle o suf. -em- w ŽD i GJL II. Należy przypuszczać, że *sunkėmė* jest fonetycznym wariantem synonimu *sunkėnė* 'ciąża', powstałym drogą dysymilacji *n-n* > *n-m* (jest jeszcze war. akcentowy *sunkenià* 2 p.a.). Abstracta na -enė / -enia, tak denominalne jak i dewerbalne, są dobrze znane, por. np. *karėnė* 'wojna' ⇐ *kāras*, *kārias*; *kepėnė* / *kepenià* 'pieczenie; żar słoneczny' ⇐ *kėpti* (GJL II, § 309). Inaczej Ambrazas 2000, § 42, który uznał oboczność *sunkėmė* / *sunkėnė* za paralelną do *raimas* / *ráinas*; *kurmỹs* / *kurnỹs*, czyli za związaną z alternowaniem sonantów *m* i *n* w składzie sufiksów. — Taką samą budowę ma adi. *sunkėmė* 'ciężarna, w ciąży' (*Kaip moteris sunkėmė, jos svočiosen neima*).

**sunkì**, -iōs 4 p.a. sb. f. stlit. 'kobieta brzemienna, ciężarna', np. *Sunki tu pastosi, sūnų pagimdysi* MŽ 165, 'Brzemienną będziesz, urodzisz syna'. Z substantywizacji zwrotu *sunkì moteriškė* (zob. *sunkùs*). Osobno zob. *sunkėmė*. — Też o zwierzętach, np. *Mano kumelė jau sunkì* — *greitai turės kumeliuką* 'Moja kobyła już żrebna, wkrótce będzie miała żrebaka'. — Drw. *sunkinga* MŽ 'brzemienna, ciężarna' (*Motriškes vaisiu su[n]kingas, saugak ir vaikus žindančias* MŽ 572<sub>1</sub> 'Kobiety płodem brzemiennie, chroń i dzieci karmiące'), cps. *sunkianešys* SD «ciężarowy» (por. *nėšti*).

**suñktis**, *suñkiasi*, *suñkësi* refl. 1. 'sączyć się, wyciekać powoli (o żywicy, serwatce, pocie, krwi, łzach)', 2. 'wyciekać małym strumieniem (o rzeczce wypływającej z bagna)', 3. 'prześląkać, przeciekać gdzie, wsączyć się'. Transitivum *suñkti*, *sunkiũ*, *sunkiaũ* 'sączyć, cedzić; wyciskać sok', *išsuñkti* 'wysączyć, wycisnąć sok', *nusuñkti* 'odsączyć, odcedzić, odlać wodę (po ugotowaniu czego)', *prasuñkti* 'przesączyć'. Pdg. zbudowany na neopwk. *sunk-*, który wyabstrahowano z prs. infig. \**su-n-ka* 'sączy się' zanikłego czas. \**sukti*. Paralelne neopwk. z *-n-* to np. *jũngti*, *jũnkti*. Odpowiednik łot. *sũkt*, *sũcu* 1. 'ssać — o pijawce', 2. 'odsączać, przesączać, cedzić'. Neopwk. *sũk-*: *sũkât* 'ssać, wysysać, oblizywać palce; żuć tytoń', *sũkstît* 'ssać'. Neopwk. *sũc-*: *sũcinât* 'odsączać, odcedzać, np. kartofle'. Języki pokrewne wskazują na pwk. pie. \**seuk-* / \**suk-* 'ssać; wyciskać sok, sączyć' (LIV<sup>2</sup> 539), por. scs. *sũsq*, *sũsati* 'ssać', łac. *sũgō*, *-ere* ts., *sũcus* 'sok' (\**soũko-*). To, że zamiast spodziewanego refleksu †*suš-* mamy lit.-łot. *suk-*, można tłumaczyć dwoma czynnikami. Po pierwsze — dysymilacją spirantów: *s-š* > *s-k*. Po drugie — mieszaniami pwk. \**suš-* z bliskoźnacznym pwk. \**suk-* = SZ od *sëkti* m.in. 'wsiąkać, opadać — o wodzie' (zob. *sëkti* II). — Drw. *sunkstýtis* frq. 'sączyć się' (⇒ *suñkstymas* 'przesączanie, odsączanie'). Nomen: *sunkà* (zob.), *varškësunktë* (zob. *varškë*).

**sunkùs**, *-i* 4 p.a. 'dużo wazący, ciężki; niełatwy, trudny do wykonania, skutecznienia; nieprzyjemny, nieznośny, uciążliwy, dolegliwy, bolesny; surowy, srogi, straszliwy; niebezpieczny, zagrażający życiu', w SD też «obciążliwy, ocieźały, porywczy», *sunku mi daryt* SD «lenię się, ciężko mi co czynić». Etymologicznie ciemne (LEW 941 łączył z *suñktis* 'sączyć się', pwk. \**sek-*, co mało przekonujące). Formalnie biorąc, jest to drw. na *-u-* od tematu infigowanego \**su-n-k-*. Powiązać z czas. *sukũ*, *sukti* 'kręcić, skręcać'? Znacz. etym. 'skręcony', stąd 'zawiły' ⇒ 'trudny, ciężki'? ALEW 991 rekonstruuje za IEW 1048 pwk. \**suenk-* / \**sunk-* 'ocieźały, powolny, schwerfällig' i widzi (wraz ze Stangiem 1972, 56) powiązanie z przymiotnikami stang. *swangor* 'ocieźały, leniwy' oraz stwn. *swangar* 'ciężarna'. — Drw. *sunkēmë* (zob.), *sunkēnë* a. *sunkenià* 'cięża', ⇒ neoosn. *sunken-*: *sunkenybë* 'ciężar, trudność; dychawica, astma' (wbrew Ambrazasowi 2000, 14 wyraz ten nie zawiera neosuf. *-enybë*), *sunki* (zob.), *suñkiai* adv. 'ciężko; bardzo, mocno, strasznie', *sunkybë* 'wielki ciężar; ciężki przedmiot; trudność; ciężki los, nędza, ucisk', *sunkimai* m.pl. 'balast, ciężary', *sunkùlis*, *-ë* 'coś ciężkiego', *sunkulỹs* 'ciężar, brzemie; dychawica; ciężar na duszy, utrapienie' (por. *kartulỹs* ⇐ *kartũs*), *sunkumà* 'ciężar, trudność; cięża', *sunkũmas* 'ciężar, trudność'. Cps. *suñkmetis* 'ciężkie czasy, kryzys' (por. *mëtas*), *suñkvežimis* 'samochód ciężarowy' (por. *vežimas*). — Vb. denom. 1. *sunkëti*, *-ju*, *-jau* 'stawać się ciężkim', 2. *suñkinti* 'obciążać, utrudniać', SD *sunkinu* «ciężę, dolegam», 3. *suñkti*, *sunkstũ*, *sunkaũ* 'robić się ciężkim, ocieźałym, znużonym, zmęczonym', *sunkstu* SD «ciężkim się staię», *apsunkstu* SD «ocieźeć».

**sũnũs** 3 p.a. 'syn', voc.sg. *sũnaũ*, gen.sg. *sũnaũs*, acc.sg. *sũnu*, nom.pl. *sũnũs* (gw. *sũnaĩ*). War. *sũnus* 1 p.a. Odpowiednik stpr. *soũns* 'syn', gen.sg. *soũnas*, *saũnas*, *sunos*, acc.sg. *soũnan*, *saũnan*, *sunun* (dyftongizacja \**ũ* w *ou/au*). W języku łotewskim odpowiedni wyraz został wyparty przez neologizm *dëls* (Fraenkel 1950, 45, zob. też s.v. *dëlë*). — Zaświadczona jest również lit. forma nom. du. *dũ sũnu* 'dwaj synowie' < pbsł. \**sũnũ*, por. scs. *syny*, wed. *sũnũ* < pie. \**-u-h₁*. Zob. GJL III, § 214, Zinkevičius 1980, § 382, Kazlauskas 1968, 132. — Lit. *sũnu-* to refleks pb. formacji dewerbalnej \**sũ-nu-* < pie. \**suH-nu-* m. Jako pochodząca od pwk. pie. \**seuH-*, SZ \**suH-* 'rodzić, wydawać na świat' (LIV<sup>2</sup> 538, NIL 686n.) miała ona znacz. etym. 'zrodzony, wydany na świat', por. wed. *sũte* 'rodzi' (*sũtu-* m. 'cięża'), aw. *hunāmi* 'rodzę' (\**su-né-H-mi*). Odpowiedniki ie.: wed. *sũnúh* 'syn, potomek' (gen. *sũnóh*, dat. *sũnáve*, loc. *sũnávi*, nom. du. *sũnũ*, nom.pl. *sũnávas*), aw. *hunu-* ts., goc. *sunus*, *-aus* 'syn', scs. *synũ* ts. (voc.sg. *synu*, gen. *synu*, dat. *synovi*, nom. du. *syny*, nom.pl. *synove*, sch. *sîn*, pl. *sînovi*). Zob. BSW 292, LEW 941n. — Z innymi suf.: gr. *ύιός* 'syn'; gr. gw. *ύιύς*

‘syn’ oraz toch. A *se*, *seyo*, toch. B *soy*, *seyi* ts. (z \*sojūs < \*sujūs) < pie. \*suH-ju- (NIL 686, 690, przyp. 23). — Drw. *išsūnis* ‘przybrany syn’ (syn. *įsūnis*), *pósūnis* ‘pasierb, syn męża lub żony z poprzedniego małżeństwa’ (odpowiednik stpr. *passons* EV ‘pasierb, Stifson [Stiefsohn]’) różni się krótkim wokalizmem prefiksu, por. typ lit. *pāmotė* ‘macocha’), *sūnaitis* ‘wnuk’ (dosł. ‘syn syna’, por. *giminaitis*), *sūnėlis* ‘synuś’ (SD «synaczek, filiulus»), *sūnėnas* ‘syn brata a. siostry’ (war. *sūnaūčius*), *sūnienė* ‘żona syna, synowa’, *sūniškas* ‘synowski’, *sūniūkštis* ‘syn w wieku wyrostka’. — Hapaks stpr. *sunaybis* EV ‘bratanek, Brud’kint [Bruderkind]’ < \*sūnaiv’is < \*sūnav’is jest w ujęciu klasycznym zapożyczeniem ze stpol. *synowiec* ‘syn brata’ (por. Trautmann 1910, 441, LEW, l.c., Smoczyński 2000, 202). Zgłoszono jednak hipotezę o pokrewieństwie *sunaybis* ze scs. *synovŭ* ‘syn brata a. siostry’ (por. Endzelin 1943, 258, PKEŽ 4, 167). — Vb. denom. *įsūnyti*, *-iju*, *-ijau* ‘usynowić’ (por. *įsūnis*), SD *ažusūnij[u]* «przysposabiam kogo, za syna przywłaszczam».

**súo-**: prefiks gwarowych nominów dewerbalnych, pozostających w związku etymologicznym z czasownikami złożonymi z prvb. *su-*. Jest wytworem proporcji analogicznej *nu-* : *nuo-* = *su-* : *x* (*x* = *suo-*). Pod względem funkcjonalnym *súo-* jest dubletem prefiksów *sán-* (zob.) oraz *su-* / *sū-* (zob. *sù*). Oboczność *súo-* / *sán-*: *súokalbis* ‘zmowa’ ob. *sánkalba* ts. ⇐ *susikalbėti* ‘zmówić się, dogadać się’; *súorašas* ob. *sárašas* ‘spis’ ⇐ *surašyti* ‘spisać’. W pewnych wypadkach formacja ze *súo-* nie ma odpowiednika z prefiksem *sán-*, np. *súožeida* c. ‘kaleka’ ⇐ *sužeisti* ‘zranić, okaleczyć’. — Oboczność *súo-* / *su-*, *sú-*: *súotema* a. *súotėmis* ‘zmierzch, zmrok’ ob. *sutemà*, *sútema* ts. ⇐ *sutémti* ‘zmierzchnąć się’; *súovaras* f.pl. ‘piana na powierzchni gotującej się zupy, szumowiny’ ob. *sùviros* ts. ⇐ *suvirti* ‘przegotować się’.

**súodžiai**, *-ių* m.pl. 1. ‘sadze, sadza, kopeć, osad z dymu’ (*súodžiai sėda* ‘sadze osiadają, osadzają się’), 2. bot. ‘głownia, grzyb pasożytujący w zbożu’. Refleks plit. \*sōd-ja-, formacji na SO \*sōd- od *séd-* ‘siaść, usiaść’, zob. *sėsti*. Znacz. etym. ‘to, co osiadło, osadziło się’ (w kominie, w piecu podczas spalania). Por. ang. *soot* ‘sadza’ (WSO \*sōd-) ⇐ *sat* ‘usiadł’ (SO \*sod-). Paralele apofoniczne: *liomas* ⇐ *lémė*; *pliuostas* ⇐ *plėsti*; *šliogas* ⇐ *slėgti*; *žiuolis* ⇐ *žėlė*. — War. f.: *súodys*, *-džiu* (m.in. SD<sup>1</sup> «sadza; zakał», abstr. na *-i-* jak np. *pjūvis*, *-ies*), *súodės* (zm. *súdės*), *súodžios* (m.in. Bretkun). — Odpowiednik scs. *sažda* ‘ᾠθβολος, sadza’, ros. blr. ukr. *sáža*, slh. *sája*, stczes. *sázě*, czes. *saze*, pol. *sadza* jest refleksem pbsł. \*sōd-ja-, z czego wynika, że formacja psl. znajduje paralelę w war. lit. *súodžios*. — Inna budowa w łot. *suôdēji* m.pl. ‘ciekły osad tytoniowy w fajce’ (⇒ *suôdrēji* ts., też ‘sadze’), jak też w stisl. *sót*, śrwn. *sôt*, ang. *soot* ‘sadza’ < pgerm. \*sōta- < pie. \*sōd-o- (por. NIL 592, LEW 942, ALEW 992). — Drw. *súodena* c. ‘ktoś ubrudzony sadzą’, *súodinas* ‘ubrudzony sadzą, cały w sadzy’, *suôdskus* ‘człowiek brudny, ubrudzony sadzą’ (neousuf. jak w *giřskus*)<sup>495</sup>, *suôdžius* ‘ubrudzony sadzą, umorusany’. Cps. *súodligė* bot. ‘rdza, grzyb wywołujący plamy na liściach i łodygach roślin’ (por. *ligà*), *súodpela* c. ‘brudas’ (por. *pelė*), *súodžemė* ‘sypki czarnoziem na miejscu wypalonego lasu’ (por. *žėmė*), *súodžialaižis* ‘brudas’ (dosł. ‘kto liże sadzę’, por. *laižyti*). — Vb. denom. *súodėti*, *pri-* ‘pokrywać się sadzą, nabierać sadzy (o kominie)’, *súodinti* ‘brudzić sadzą, smarować sadzą’. Osobno zob. *sodinti*.

**súolas** ‘ława do siedzenia’ : łot. *suōls* ts. Z pb. \*sūōla-, z zanikiem *u* jak w wypadku *šuō* ‘pies’ < \*šūō(n). Cps. *vidūsualē* ‘środek ławy’ (por. *vidūs*). Akut niejasnego pochodzenia. Temat \*sūōl-a- zawiera wzdłużony SO, drw. apofoniczny od pwk. \*sūel-, który ukazuje się w germańskiej nazwie ‘belki, kłody’, por. stwn. *swelli*, śrwn. *swelle* n. ‘belka, belka nośna; próg’ < \*sūalja-. Dalsze nawiązanie do gr. σέλαμα, -ατος n. ‘górny pokład statku,

<sup>495</sup> Zwraca uwagę fakt, że LKŽ nie zanotował brzmienia \*suôckus, które by odzwierciedlało naturalną kontrakcję grupy *t.s > c* przed spółgłoską. Por. z jednej strony *giřkus* ob. *giřskus*, *meičkus* zam. \*meickus < \*meit.skus, z drugiej strony *giņčas* < \*gint.šas, *guččas* < \*gut.šas.

pomost; ławki, rzędy wioślarzy; siedzenie, tron; rusztowanie; kłoda, belka' (por. LEW 942) pozostaje niepewne, ponieważ gr.  $\sigma\epsilon\lambda$ - może pochodzić również z pie. \* $\text{t}\acute{\text{u}}\text{el}$ -, zob. GEW II, 691n. N.B. Hipotezę wzdłużonego SO osłabia fakt, że w bałtyckim nie ma refleksów odpowiedniego SO ani SE. — Būga, RR I, 602; II, 363, za nim LEW 942 porównywali *súolas* z łac. *solium* 'siedzenie na podwyższeniu, tron; krzesło urzędników; wanna kąpielowa; sarkofag'. Tego nie da się utrzymać, ponieważ obecnie *solium* wywodzi się z \* $\text{sod-}\text{io-}$  przez zmianę \* $\text{d} > \text{l}$  między samogłoskami (por. stir. *suide* n. 'siedzenie'), zob. de Vaan 2008, 571.

**súopis** 1. 'myszołów, Buteo buteo, 2. 'kania, Milvus'. Jeśli akut jest pochodzenia metatonicznego, to możliwy wydaje się związek z inter. \* $\text{suop!}$  i czas. *suõpti* m.in. 'hukać, pohukiwać — o głosie sowy'. Por. fakt. że syn. *klýkis* 'kania, Milvus' wiąże się z czas. *klýkti*, pochodzącym od inter. *klýkt* (zob. s.v.). Mniej prawdopodobne jest wiązanie *súopis* z czas. *suopúoti* 'kołysać kołyską' i — przez apofonię — z czas. *sùpti* 'owijać, otulać; kołysać' (zob. BSW 293, LEW 943).

**suõpti**, *suopiũ*, *suopiaũ* 1. 'mówić głupstwa, pleść', 2. 'hukać — o głosie sowy', 3. 'skarżyć się, biadolić', 4. 'majaczyć w gorączce' (iter. *súopauti*). Drw. *súopa* c. a. *suopáila* c. 'kto mówi głupstwa; głuptas'. Niejasne. LEW 943 łączył z rodziną *sùpti* 'owijać, otulać; kołysać'.

**suõsti**, *suosiũ*, *suosiaũ* pot. 'naprzykrzać się, niepokoić kogoś, dokuczać (prośbami, gadaniem), męczyć', refl. *suõstis*, *suosiũos*, *suosiaũs* 'martwić się, trapić się, gryźć się czym', *įsisuõsti* 'nakłopotać się, nafrasować się'. Pwk. *suos-* może polegać na dyferencjacji apofonicznej względem *saus-* jak w *saũsas* 'suchy'. Por. zwrot pol. *suszyć głowę* 'naprzykrzać się'. Zob. GJL I, § 246, LEW 943. W kwestii apofonii *au*  $\Rightarrow$  *uo* por. *čiaũžti* / *čiuõžti*, *saũkti* / *suõkti*. Zob. też uwagi s.v. *duobẽ*. — Ostatnio NIL 347 postuluje związek *suos-* z pwk. pie. \* $\text{ses-}$  'spać' (por. LIV<sup>2</sup> 536). Pod względem apofonicznym jest to mało prawdopodobne. — Drw. *suosà* a. *suõsas* 'przykra sytuacja, kłopot, zmartwienie', *suõsis* ts., *suoslà* a. *suoslỹs* 'natręt, dokuczliwa osoba'. Vb. denom. *suõsinti* a. *suõsyti* 'sprawiać kłopot, kłopotać'. Por. n.m. *Pasuõsiai*, *Pasuõsis*.

**súova** c. gw. 'ktoś chorowity, ten co jeszcze nie wyzdrowiał' (*Kurs dar neišsisuovėjęs, tas súova*). Analiza: *suo-va*? Bez etymologii. — Vb. denom. *išsisuovėti*, *išsisuovi*, *-ėjo* 'o chorobie: skończyć się, przejść' (*Išsisuovėjo liga*, t.y. *išsibengė*).

**supràsti**, *suprantũ*, *suprataũ* 'zrozumieć, pojąć', DP też 'domyślić się, pojąć', *supruntu* SD<sup>1</sup> «domyślam się» (syn. *nugodau*), «poymuię» (syn. *permanau*), «porozumiewam; rozumiem» (syn. *manau*). Refl. *sisupruntu* SD «obaczam się, reflecto animum, facio reflectionem». Odpowiednik łot. *saprast*, *saprũotu*, *sapratu* 'pojąć, zrozumieć'. Jedna z form prewerbialnych czas. *pràsti* (zob.). — Drw. *nesupratimas* 'nieporozumienie', *sámprata* 'rozumowanie, koncepcja' (por. łot. *saprata* 'zrozumienie', *sapraša* 'rozum, rozsądek'), *supratybẽ* SD «poiętność rozumu, captus, docilitas». — Neopwk. *prast-*: *nesuprastinas* SD «niepojętny, niepojęty» (syn. *neapimamas*), *nesuprastinai* adv. SD «bez porady, sine consilio...» (*be nuomonios*, *nemūstytinai*, *nesugodytinai kų daryti*). — Neosn. *suprant-*: *suprañtamas* 'zrozumiały'] *suprantingas*, por. *būkite supruntingais kaip žalčiai* SP I, 1629 'Bądźcie rostopnemi jako węzowie'.

**sùpti**, *supũ*, *supaũ* 1. 'okręzać, owijać, otulać (okryciem), opatulać', 2. 'kolebać, kołysać (dziecko)', *apsùpti* 'owijać, otulać' i 'okręzać idąc ze wszystkich stron, otaczać; obstępować' (syn. *apnikti*, *apspìsti*), *nusùpti* 'odkryć, zdjąć okrycie, np. płaszcz; poruszyć kołyską', *susùpti* 'zawinać (np. niemowlę w pieluchę)', refl. *apsisupu* SD «ocisnąć się suknią», *įsisùpti* a. *susisùpti* 'owinać się, otulić się, okutać się'. Pbsł. \* $\text{sup-}$  / \* $\text{sjaup-}$   $\Leftarrow$  pie. \* $\text{sup-}$  / \* $\text{seup-}$  'rzucac, sypać' (LIV<sup>2</sup> 540). Odpowiednik psl. \* $\text{sũp}\text{q}$  / \* $\text{suti}$ : strus. *sũ-sũpu*

‘zsypuję’ (inf. *sūsuti*), nomen scs. *isūpū* ‘wyspa’, stpol. *isep*, stczes. *jese* ts. Spoza bałto-słowiańskiego por. stłac. *supāre* ‘rzucać’, łac. *dissipāre* ‘rozrzucać, rozpraszać, rozsiewać; zniszczyć, zmarnować’, *īnsipiō*, -ere ‘wrzucać, wsypywać’, *obsipō*, -āre ‘prysnąć’. Por. BSW 293, LEW 943n., ALEW 993, de Vaan 2008, 601. Zob. też *sveĩbti*. — Drw. *supstýti* frq. ‘owijać, kutać’, nomina: *apsuptis*, -iēs f. ‘obleżenie’, *pasupō* adv. ‘jeden po drugim z rzędu’, *suptinė* ‘kołyska’. Tu też stpr. *suppis* EV ‘tama na młynówce, Tham [Damm am Mühlenteich]’, znacz. etym. ‘nasyp’ (por. Trautmann 1910, 441, PKEŽ 4, 168). — SO *saup*:-*saũpti* (zob.). — WSZ *sūp*:-*pasūpėti* ‘pokołysać trochę’ (por. GJL II, § 616, Stang 1966, 322), *sūpoti* a. *sūpūoti* ‘kołysać’, ⇒ *sūpuōklēs* a. *sūpuoklēs* f.pl. ‘kołyska; huśtawka’; *sūpỹnē* ‘huśtawka’. Por. słowiański WSZ *syp-a-* < \**sūp-ā*:- scs. *sypati* ‘sypać, rzucać czymś sypkim’, ros. *sýplju*, *sýpatʹ* (z tym formalnie zgadza się lit. *sūpoti*).

**sūr̥gti**, *surgiū* (war. *surgū*), *surgiaũ* (war. *surgaũ*) przest., gw. 1. ‘utyskiwać, biadolić, narzekać, żalić się’, 2. ‘skomleć, skowyczeć’. SD<sup>1</sup> *surgu* «skwierczę, eiulo, quiritor, lamentor». Bliskoźnaczne czas. *zūr̥gti*, *ziŗ̥zti* i *zyŗ̥zti* sugerują pochodzenie onomatopeiczne. Nie można jednakże wykluczyć apofonicznego pokrewieństwa pierwiastka *surg-* z *sirg-* jak w *siŗ̥gti* ‘być chorym, chorować’ (zob. s.v.). Skoro *sergū* pochodzi z pie. \**sūerg<sup>h</sup>ō*, to *surg-* może być dawną formą st. zanikowego typu *saṃprasāraṇa*, por. *uŗ̥kti* : *veŗ̥kti*; *uŗ̥pti* : *veŗ̥pti*; *turėti* : *tvėti*. *sirg-* wygląda jak nowa postać st. zanikowego, dotworzona do SP *serg-* < \**sverg-*. Przesunięcie znaczeniowe od ‘być chorym’ do ‘narzekać, biadolić’ nie nasuwa trudności. — Drw. *sūrginti* 1. ‘nucić, śpiewać półgłosem, bez słów’, 2. ‘natrętnie prosić (o dziecko); popłakiwać, pochlipywać’, 3. ‘skomleć, kwilić, beczeć’. Nomina: *surgā* ‘uporczywe biadolenie; nucenie’, *sūrgata* c. ‘kto nuci; kto natrętnie prosi’ (por. suf. w *blāzgata*, *barškātā*), *surgūlis* ‘kto biadoli, popłakuje’, SD<sup>1</sup> «skwierczek, rabula» [‘człowiek ciągle utyskujący, żalący się’], *surgulỹstē* ‘narzekanie, biadolenie’, SD<sup>1</sup> «skwierk», *surgūtis* ‘dziecko wciąż popłakujące, czegoś uporczywie się domagające’.

**sūris**, -io ‘ser’ — drw. z suf. -ia- od adi. *sūr̥s* ‘słony’ (zob. s.v.). Paralele: *drūtis* ‘grubość’ ⇐ *drūtas*; *sótis* ‘sytość’ ⇐ *sot̥s* (ŽD 66). Odpowiednik stpr. *suris* EV ‘ser, kese [Käse]’, *sur* ts. (Grunau). O słow. *syr̥ũ* zob. s.v. *sūr̥s*. Znacz. etym.: abstractum ‘słoność’ ⇒ konkretyzacja: ‘słone pożywienie’. Synchroniczne abstractum ma formę *sūris*, -io ‘słony smak, słoność’, por. *Kas to sūrio sūris!* ‘Co za słoność w tym serze!’ Zob. LEW 944, ALEW 994. — Drw. *sūrelis apvalus* SD «gomółka, formula, formago», *sūrelis riebūs*, *avininis* SD «małdrzyk, caseolus pinguis» [‘serek twarogowy z mleka słodkiego’, SPXVI], *sūrinē* ‘serownia, przechowalnia serów; worek do wyciskania sera’, *sūrinỹčia* SD «sernik, caseale, caseana taberna» [‘koszyk do suszenia serów’], *sūrininkas* ‘kto wyrabia sery albo je sprzedaje’. Por. jeszcze SD *sūris sudētas* «podpuszczany ser, caseus ex lacte puro coagulatus». — Cps. *sūragrōbis* ‘podpuszczka do sera, serzysko’, war. *sūrgrobis*, -grōbis (por. *grōbai*), *sūrdētē* a. -dētis ‘przyrząd do wyciskania serów; klinowaty worek do wyciskania sera’ (por. *dētas* od *dēti*), *sūrdžiautē* ‘kosz do suszenia serów’ (por. *džiauti*), *sūrēda* a. -ēda ‘roztocz a. rozkruszek, molik serowy, Tyroglyphus siro’, *sūriaraugē* ‘worek do wyciskania serów’ (por. *raugti*), *sūrlejis* ‘worek, do którego się wlewa ścięte mleko przy wyrobie sera’ (por. *lejũ* s.v. *lieti*), *sūrliečiai* (zob. *lietuvē*), *sūramaišis* a. *sūr-* ‘worek do wyciskania serów’, war. *sūria-*, *sūrió-* (por. *maišas*), *sūrsenis* ‘bardzo stary, zgrzybiały’ (dosł. ‘jak ser stary’, por. *sēnas*), sb. *sūrsenis* ‘stary kawaler’, *sūrslasčiai* (zob. *slāstai*), *sūrslēgis* ‘przyrząd do wyciskania sera’ (por. *slēgti*), *sūrspaudis* a. *sūrspaustis* ts. (por. *spāudyti*, *spāustyti*).

**sūr̥s**, -i 3 p.a., przest. *sūras*, -à 3 p.a. 1. ‘słony, mający smak soli’ (*sūr̥s skōnis* ‘słony smak’), 2. ‘posolony’ (*sūr̥ũ* n. ‘słono’), 3. ‘trudny, ciężki’, 4. ‘szorstki; nieprzyzwoity — o słowach’, 5. ‘surowy — o człowieku’, 6. ‘drogi’ (por. pol. *słone ceny*). SD<sup>1</sup> *sūras* «słony,

sallitus, sale aspersus, sale conditus», SD *sūrus* «rosołowy, nasolony, salitus», «słony, salsus». Odpowiednik łot. *sūrs* 'słony, gorzki, cierpki'. Pbsł. \**sū-ra-* < pie. \**suh<sub>2</sub>-ró-*. Bałt. przymiotnik ma odpowiedniki z jednej strony w scs. *syrū* 'ūypóς', strus. *syrū* 'wilgotny, surowy, niegotowany', z drugiej strony w stwn. *sūr* 'kwaśny', stisl. *súrr* 'ociekający, mokry, kwaśny'. Zob. BSW 293, LEW 944n., ALEW 994, REW III, 49, 58. — Substantywizacja: scs. *syrū* 'тупóς, ser, twaróg', sch. *sīr, sīra*, ros. *syr, sýra*, czes. *sýr*, stpol. *syr*, pol. *ser* 'ser'. Pwł. werbalny *sū-* widać w czas. *sūdyti* 'solić, przyprawiać' (zob. s.v.). — Vb. denom. 1. *sūrti, sūrsta, sūro* 'stawać się słonym', 2. *sūrēti, sūri* (war. *sūrēja*), *-ėjo* 'wchłaniać sól, robić się słonym — o mięsie, słoninie a. rybie w roztworze solnym; kwaśnić — o barszczu; być słonym', 3. *sūrinti* caus. 'solić', 4. caus. *sūrdyti, -dau, -džiau* 'solić, konserwować przez przesypywanie solą a. zalewanie roztworem soli' [dopisek zam. przypisu: (*Sūrdau, kad sūrētų mėsa. Aš pasūrdžiau mėsą, grybus. Prisūrdė ana mėsos daug puodų*),] 5. z wtórną krótkością: *apsurnóti* 'nieco osolić, posolić' (por. niżej *sursnóti*). — Nomina od *sūr-*: *sūrēliai* a. *sūrūčiai* m.pl. bot. 'śláz, Malva', *sūrēnis* 'kto lubi słone jadlo', *sūrybė* SD «rosoł warzonych rzeczy, eliquamen salsamentorum, iusculum salsum», *sūrýmas* 'woda osolona, rosół', *sūrinas* 'słony, posolony', *sūrinė* 'niecka do solenia mięsa, słoniny'. — Neopwł. *sūrs-* (= *sūrs-ta*): *sūrsvas* 'słonawy', z wtórną krótkością: *sursnóti* 'nieco posolić'. — Neopwł. *sūrst-* (= *sūrst-a*): *sūrstelėti* a. *sūrsterėti* 'być nieco za słonym, słonawym', z wtórną krótkością: *sūrstelėti* a. *sūrsterėti* 'być odrobinę za słonym'; *sūrsterėti* '(o mleku) kisać, zsiadać się'.

**sūsas** 4 p.a. 'parch, świerzb, choroba skóry u zwierząt i ludzi; choroba roślin'. Sb. postvb. od *sūsti* 'schnąć' (por. LEW 945). Nieprawdopodobny jest wywód wprost z nomen pie. \**h<sub>2</sub>sus-o-* w NIL 345. — Drw. *sūskis* 1. 'parch', 2. 'zarażony parchem', 3. 'mizerak, chudzielec; niedołęga' (co do suf. por. *drūčkis* < *drūtas*, *srūtkis* < *srūtos*, *vėpskis* < *vepsà*), ⇒ *sūskius* 'zarażony parchem, oparszywiały'; *susnà* 'parch', też *sūsnos* ts. ⇒ *sūsnius* 'ktoś oparszywiały'. Vb. denom. *sūsti, sūstù* (= *sustù* < \**suns-stu*, gw. *sunsù*), *susaũ* 'pokrywać się parchami, krostami, parszywieć', *įsūsti* 'pokryć się krostami': *įsūsū* SD «parszywieję, lepra infestor» ['dostawać parchu, być zarażonym parchem', SPXVI].

**susiēdas** przest., gw. 'sąsiad' — zapoż. ze stbłr. *susēd* (SLA 210, Zs 52, LEW 945), por. błr. *suséd, -a*. Zob. też *kaimýnas*. — Drw. *susiēdē* 'sąsiadka' (m.in. DP), *susiedēnis* '(o sąsiedzie) bliższy, bliżej mieszkający': *Tas mano susiedas susiedēnis*, t.y. *artimesnis* (suf. komparatiwu przy osnowie rzeczownikowej); *susiedijà* 'sąsiedztwo', *susiedjystē* 'sąsiedztwo', SD<sup>1</sup> «sąsiectwo», war. *susiedystà*; *susiēdiškas* 'sąsiedzki, gotów do pomocy', SD<sup>1</sup> «sąsiecki». Vb. denom. *susiedáuti* 1. 'być sąsiadem, sąsiadować', 2. 'odnajmować część mieszkania od kogoś, być u kogoś lokatorem'. — N.jez. *Susiēdas*, nazwa pola *Susiēdiškis*.

**susiedkà**, gen.sg. *susiēdkos* 2 p.a. przest., gw. 'sąsiadka' — zapoż. ze stbłr. *susēdka* (SLA 211, LEW 945), por. błr. *susédka, -i*. Zob. *susiēdas*.

**susimētēliai** m.pl. gw. 'mężczyzna i kobieta żyjący w konkubinacie' — drw. na *-ēlja-* od vb. cps. *susimēsti* 1. 'zbić się w gromadę, chmarę, rój', 2. 'zejść się, zgromadzić się', 3. 'rozpocząć pożycie w konkubinacie' (*Susimeta neženoti i gyvena. Bobą pametė, su merga susimetė*). Paralela: *pėrsimetēlis* 'zdrajca' < *pėrsimesti* (zob. *met-*).

**sūsti**, prs. *sūstù* (\**sustù*, war. *sunstù, sunsù, sūsù*), prt. *susaũ* 1. 'schnąć, usychać (o roślinach), obumierać, marnieć, nędznieć', 2. 'tracić wilgoć, wysychać, np. o błocie', 3. 'płowieć, blaknąć — o tkaninie, czapce', 4. *apsūsti* 'zbiednieć, zubożeć; obeschnąć, wyschnąć'. (Niejasna pozostaje gwarowa forma prs. *suntu* b.z.a.; ze zmiany *sunstù*?). Odpowiednik łot. *sust, susu* (zam. \**sūsū* < \**sunsō*), *susu* 'schnąć, wysychać'. Pb. formacja infigowana \**suns-e/a-* < pie. \**h<sub>2</sub>su-n-s-e/o-* opiera się na SZ do pie. \**h<sub>2</sub>seus-* / \**h<sub>2</sub>soys-* (Liv<sup>2</sup>



285), zob. *saūsas*. Od tego odchyła się formacja sufigowana w scs. *sūchnqti* ‘ξηραίνεσθαι, stawać się suchym, schnąć’, sch. *sāhnuti*, ros. *sóxnutʹ*, czes. *schnout*, pol. *schnąć* ts., < pbsł. \*sus-ne/a-. Por. Vaillant, GC III, 238, z paralelami. — Drw. *sūsas* (zob.). Por. łot. *susēt* ‘schnąć’, *susināt* ‘suszyć’, *susenīs* ‘suchy wiatr z południowego wschodu’.

**sutanà**, gen.sg. *sutānos* 2 p.a. ‘wierzchni ubiór katolickiego duchownego’ — zapoż. z błr. *sutána*, -y lub pol. *sutanna*, -y. — War. m. *suptōnas* ma pochodzić z kontaminacji wyrazów *sutanà* ‘sutanna’ i *kaptōnas* ‘kaftan’ (zob. Zinkevičius 1980, 166, Kabašinskaitė 85).

**sutařti**, *sūtariu*, *sūtariau* 1. ‘umówić się, uzgodnić co’, 2. ‘dopasować się (w grze a. śpiewie), śpiewać zgodnie, harmonijnie’, 3. ‘żyć w zgodzie’ — jedna z formacji prewerybialnych do *tařti* (zob.). Refl. *susitařti* ‘umówić się, uzgodnić co’, SD «spiknąć się, conspirare in unum» (syn. *susikalbēt*). — Drw. *sutarmē* SD «kontraktowy sposób, zmowa, stipulatio, stipulatus» (*sutarmj darau* «kontraktuję, kontrakt czynię»), *sūtartas* ‘uzgodniony, umówiony (np. znak)’, *sutartinaĩ* adv. ‘zgodnie’, *sutartinė* ‘litewska pieśń chóralna’, *sutartīs*, -*tiēs* f. ‘umowa, zgoda’, *sutartūvēs* f.pl. 1. ‘zaręczyny’ (syn. *sužadētuvēs*), 2. ‘uczta dla uczczenia zawartej umowy’.

**sutemà** 3 p.a. ‘zmierzch, zmrok’ (war. *sùtema*, *sùtema*, *sùtemà*), *lig sutemōs* ‘do zmierzchu, do wieczora’, *lig sùtemai*, *ik sùtemai* ts. Też pl.t. *sùtemos*, war. *sùtemos*. Rzeczownik postvb. od vb. cps. *sutēmti* ‘zmierzchnąć się’ (zob. *tēmti*).

**sutik̃ti**, *sutinkù* (war. -*tenkù*), *sutikaũ* 1. ‘spotkać, natknąć się na kogo lub co; wychodzić na spotkanie’, *sutinku unt kelio* SD «potykam się z kiem» [na drodze], 2. ‘być zgodnym, zgadzać się, zbiegać się (o poglądach)’, 3. ‘żyć w zgodzie, zgodnie współżyć’ (*Iš karto gerai gyvenom, labai sutikom*). Jedna z formacji prewerybialnych rodziny *tik̃ti* (zob.). — Refl. *susit̃kti* 1. ‘spotykać się’, SD *susitinku* «nagadzam się» (syn. *prisitinku*), 2. ‘ścierać się w boju, potykać się’, *susitinku su neprieteliu* SD «potykam się z nieprzyjacielem». — Drw. *susitikinēti* iter. ‘spotykać się’, nomina: *susitikēlis* ‘człowiek spotkany na drodze’, *susitiktūvēs* f.pl. ‘uroczyste spotkanie’, *sutikējas* ‘kto wychodzi komu naprzeciw, ten co spotyka’ (*Neturiu aš nei laukėjų, nei sutikėjų*), *sutiktē* SD «potkanie się z kiem; potyczka, bitwa».

**sutuoktūvēs**, -*ių* f.pl. 1. ‘ceremonia ślubna, ślub’, 2. ‘wesele’ — drw. z suf. -*uvēs* od neoosn. *sutuokt-* ← *sutuoktas* ‘połączony węzłem małżeńskim’, por. *susituōkti* ‘pobrać się, zawrzeć małżeństwo’. Paralele słowotwórcze: *vestūvēs* ← *vēstas*; *priimtūvēs* ← *priimtas*. Osobno zob. *santuoka*. — Od *sutuokt-* pochodzą również *sutuoktīnis*, -*ė* ‘małżonek, -nka’, *sutuoktiniai* m.pl. ‘mąż i żona, małżonkowie’.

**svagēti**, *svagiù*, *svagėjau* gw. ‘brzmieć, dźwięczeć’. Odpowiednik łot. *svadzēt* ‘pobrzękiwać, szczekać (o kawałku żelaza na jadącym wozie)’. Niejasne. LEW 946n. łączył ten czasownik z jednej strony z *saūgti* / *saūkti* ‘śpiewać przeciągle wysokim głosem’ (hipoteza *v-mobile*?), z drugiej strony ze *suōkti* ‘śpiewać, szczebiotać (o słowiku), kłaskać’ (apofonia *au* ⇒ *uo*). Karaliūnas 1987, 109 wymienia *saūgti* ‘to sing a *saugē*, a certain type of harmonized multi-voice folk song’. Por. jeszcze *sūgti*, -*iù*, -*iaũ* przest. ‘wyć’, co można zakwalifikować jako SZ typu sampras. *sug-* ← \**sueg-* (por. *supù*, *sùpti* ← \**suep-*; *dunsù*, *dùsti* ← *dves-*).

**sváidyti**, *sváidau*, *sváidžiau* ‘miotąć, ciskać, rzucać’, *įsváidyti* ‘powrzucać’. Odpowiednik łot. *svaīdīt* 1. ‘miotąć, rzucać, rozrzucać’, 2. ‘smarować’ (por. lit. *sviesti ratūs* ‘smarować dziegiem osie kół’)<sup>496</sup>. Iteratyw z suf. -*yti* i SO *svaid-* ← \**sueid-*, zob. *sviedžiu*,

<sup>496</sup> W kwestii stosunku znaczeń ‘bić, uderzać’ i ‘smarować’ por. *tēpti* 1. ‘smarować’, 2. ‘bić, uderzać’ (odpowiednik scs. *teti* ‘bić, tłuc’).

*sviesti*. Paralele apofoniczne: *dáigyti* ⇌ *diegti*; *gráizyti* ⇌ *griežti*; *laižyti* ⇌ *ližti*. — Drw. *svaidrūs* ‘szybki, rzutki, bystry’, *svaidūnas* ‘kto szasta pieniędzmi’. — Neoosn. *svaidy-*: *svaidỹklė* ‘rozszczepiony patyk służący do miotania kamieni’. — Takie derywaty, jak *svaisčioti* b.z.a. ‘rzucać’ ⇌ *svaist-* z jednej strony oraz sb. *svaistỹklė* ‘proca’ (syn. *švaistỹklė*) i *svaistýtojas* ‘miotacz’ ⇌ *svaisty-* z drugiej strony wskazują na zanikłe frequentativum o suf. *-sty-*: *\*svaistyti* < *\*svaid-sty-* a. *\*svais-sty-* (por. inf. *sviesti*). Zob. *švaistýti* II.

**svaigūs**, -i 4 p.a. ‘odurzający (zapach, napój), upajający, zwalający z nóg’. Prawdopodobnie ze *\*svai-kus* przez perseweracyjną zmianę *ik* > *ig* (paralele: *kraigas*, *tvaigas*, *vertėiga*). Osnowa werbalna *svai-* jak w *svajóti* m.in. ‘roić sobie, bredzić; błąkać się’; sufiks jak w *plėpkus*, *tūpkus*. Inaczej LEW 947: drw. apofoniczny od czas. *sviegti* ‘rzucać’. — Vb. denom. *svaigti*, *svaigstũ* (war. *svaikstũ*), *svaigaũ* ‘odurzać się, upajać się, tracić przytomność’, *galvą svaigsta* ‘kręci się w głowie’, *svaigstu* SD «zapamiętywam się, odchodzę od rozumu, alienor mente, discedo à mente», *pasvaigstu* SD «głupieję, amens fio» (syn. *padūkstu*), *pasvaigis* SD «głupi, stultus» (syn. *durnas*, *padūkis*). Od tego caus. *svaiginti* ‘powodować chwilową utratę świadomości, odurzać, zamraczać’, *pasvaiginu kũ* SD «głupiem czynię, infatuo aliquem» (syn. *padūksinu*). Nomina postvb.: *pasvaigėlis* SD «głupiec», *pasvaigimas* SD 1. «zapamiętywane się, abalienatio mentis..., stupor hominis», 2. «głupstwo, stultitia, fatuitas...» (syn. *durnybė*, *padūkimas*), *svaigalaĩ* m.pl. ‘napoje wysokowe, alkoholowe’, *svaigesỹs* ‘odurzenie, upojenie’, *svaigulỹs* ‘odurzenie, zamroczenie’.

**sváinis**, -io 1. ‘brat żony a. męża’, 2. ‘mąż siostry żony, szwagier’. Odpowiednik łot. *svaĩnis* a. *svains* ‘brat żony; mąż siostry’. Forma żeńska *sváinė* ‘siostra żony, szwagierka’, łot. *svaĩne* (zob. Buivydienė 1997, 129, 178n.). Prawdopodobnie *sváinis* nie jest formą pierwotną, lecz powstało z *\*sav-aĩnis* przez synkopowanie przedakcentowego *a*. Co do sufiksu por. *gentaĩnis* ⇌ *gėntis* a. *gentis*; *tėvainis* a. *tėvaĩnis* ⇌ *tėvas*. Akut jest tu objawem kompensacyjnego wzdłużenia po ztracie sąsiedniej sylaby. Paralele: *dvėjetas* > *dvėitas*; *\*jāvija* > *jáuja*; *\*pa-imiau* > *páimiau* (zob. Zinkevičius 1966, § 127; 1981, § 511). Mamy tu więc drw. od zaimka dzierżawczego *sāvas*, *sāvo* ‘swój’ (zob. s.v.); jego znaczeniem etymologicznym było ‘swojak, der Eigene, należący do rodziny’. Būga, RR III, 318 wychodzi od adi. *\*sváinas* ‘swój’ jako rzekomego refleksu pie. *\*suoĩ-no-* ⇌ *\*seu-*, *\*se-* (por., stwn. *swein* ‘sługa, pastuch’ oraz stpr. *swais* ‘swój, der Seine’, scs. *svojь* ts.), ale pozostawia lit. akut bez wyjaśnienia. Podobnie LEW 947n., który za Būgą (*l.c.*) poprawia zapis Kurschata †*svaĩnis* na *sváinis* i który wychodzi od praformy *\*suoĩ-ni-*. BSW 294n. daje rekonstrukcję *\*suaĩnia-* i akutu nie komentuje; do stwn. *swein* dołącza paralełę nordycką: stisl. *sveinn* ‘chłopiec, służa’ (zob. też Falk-Torp 1911, 1213n., Bjorvand-Lindeman 2007, 1095n.). Do lit. akutu odniósł się teraz ALEW 995n., pisząc że można ten szczegół objaśnić dwoma czynnikami: po pierwsze obecnością spółgłoski laryngalnej w strukturze derywatu (np. *\*suoĩ-h<sub>3</sub>n-iĵeh<sub>2</sub>-*), po drugie intrabałtycką derywacją typu *vřddhi* od osnowy, którą należy dopiero rozpoznać. Dla sufiksu *\*-h<sub>3</sub>n-* wskazano tu paralełę w postaci orm. *kk‘eni* ‘siostra męża’.

**sváitėti**, *sváičiu* (war. *sváitėju*), *sváitėjau* ‘majaczyć w gorączce, bredzić, mówić głupstwa; błąkać się’ — vb. denom. do zanikłego sb. *\*svaita* = *svai-ta* ‘marzenie, majak’. Jego osnową był ten sam pierwiastek, co w *svajóti* (zob.). Inaczej LEW 947: rekonstrukcja pie. *\*suoĩ-t-* (pwk. z rozszerzeniem *\*-t-*). — Z innym suf.: *sváičioti*, *-ju*, *-jau* ‘majaczyć, fantazjować, bredzić’ < *\*suaĩtiā-*. Z uproszczonym nagłosem: gw. *sáičioti*.

**svajóti**, *svajóju*, *svajójau* 1. ‘marzyć, roić sobie; mówić głupstwa’, 2. ‘błąkać się’ : łot. *svajāt* ‘mówić głupstwa, pleść, zmyślać’. Niejasne. *svaj-V* może być alternantem na SO do prymarnego pdg. *\*sueĩ-* (prs. *\*svejũ*), SZ-V *\*suiĩ-* (prt. *\*svijaũ*), SZ-C *\*sui-* (inf. *\*svýti*) z pie. *\*sueĩH-* / *\*suiH-*; transponat wzorowany na typie lit. *vejũ*, *vijaũ*, *výti* < *\*ueĩh<sub>1</sub>-* / *\*uih<sub>1</sub>-*. LEW 948 na podstawie paraleleli *grajóti* ⇌ *griti* postuluje raczej derywację od zanikłego

czas. \*svieti. — Drw. *svajā* ‘marzenie’ (⇒ *svajingas* ‘rozmarzony’). — Neoosn. *svajo-*: *svajōkas* ‘włóczęga, obibok, leń’, *svajōklis* ‘marzyciel; kto mówi głupstwa’ (por. *klajōklis* ⇐ *klajōti*), *svajōnē* ‘marzenie’ (por. *vajōti* ⇒ *vajōnē*), *svajōtojas* ‘marzyciel’ (por. *galvōti* ⇒ *galvōtojas*). Osobno zob. *svaigūs*.

**svarbā** 4 p.a. 1. ‘ważność, waga, znaczenie, doniosłość czego’ (*didelēs svarbōs reikalas* ‘sprawa wielkiej wagi’), 2. gw. ‘ciężar; przedmiot ciężki’ (*Medis savo svarbā linksta*). Przykład wyjątkowego użycia suf. *-ba* w derywacji dewerbalnej, mianowicie dla wytworzenia abstractum od prymarnego czas. *sveṛti* intr. tr. ‘ważyć’. Znacz. etym. ‘ważenie’ lub ‘bycie ważkim, ciężkim’. Paralela: *paliāuba* ⇐ *paliāuti*. Zob. GJL II, § 380. — Drw. *svarbūs*, *-i* (war. *svárbus*, *-i*) 1. ‘ważny, ważki’, np. *svarbīos žinios* ‘ważne wiadomości’, 2. gw. ‘ciężki’ (*Rugių varpos svarbīos*). Od *svarbūs* pochodzi vb. denom. *svarbėti* ‘stawać się ważnym, zyskiwać na znaczeniu; robić się cięższym’, *svārbinti* 1. ‘ważyć w rękę, sprawdzać, czy coś jest ciężkie’, 2. ‘uważać za ważne’.

**svarstýti**, *svarstaũ*, *svarsčiaũ* 1. ‘ważyć na wadze’, 2. przen. ‘zastanawiać się, rozważać, rozpatrywać (prośbę), omawiać, oceniać (rozprawę)’, SD *išmoniu kū svarstau* «dyszkuruję, ratiocinor, discuro» [‘rozprawiać’], *svarstau širdij* «rozważam», 3. ‘coś ciężkiego podważać dźwignią, podważywszy wyrwać, ruszyć z miejsca coś ciężkiego’, 4. ‘karczować’, 5. ‘rozwieszać, np. pranie na płocie’, 6. ‘huścić, kołysać czym’. Analiza synchroniczna: *svar-stýti*, frequentativum z suf. *-styti* i SO *svar-* ⇐ *sver-*, por. *sveṛti* ‘ważyć ciężar’. Analiza etymologiczna: *svarst-ýti*, causativum z suf. *-yti* i SO *svarst-*, utworzonym od neopwk. *svirst-* ⇐ prs. intr. *svirsta* ‘zawisa, zwisa, scil. na wadze’. Por. jeszcze intr. *svėrdėti* ‘chwiać się, kołysać się’. Znacz. etym. ‘zawieszać w celu zważenia czego’. Paralele s.v. *dangstýti*, *lankstýti*, *tvārstyti*. Refl. *svarstýtis* ‘chwiać się, kiwać się; być w chwiejnym położeniu, stanie (o pogodzie, zdrowiu)’, *svarstausi* SD<sup>1</sup> «zawieszam się, pendeo» (syn. *karstausi*), SD «uważam się, degrauor, deprimor» [‘przechylić się, wyjść z równowagi’] (syn. *nusisveriu*). Odpowiednik łot. *svārstīt* ‘ważyć w ręce; podważać dźwignią’. Z innym suf.: *svārtiēs* ‘wahać się’. — Neoosn. *svarsty-*: *svarstyklė* SD «waga, naczynie do ważenia, libra» (syn. *svaras*), *svarstýklės* f.pl. ts., *svařstymas* ‘omawianie, rozpatrywanie (sprawy)’, *svarstytuvai* m.pl. ‘bezmian, waga bez szal’. Por. łot. *svārstība* ‘chwiejność, niestałość, zmienność’. — Neoosn. *svarst-*: *svařstis*, *-ščio* m. ‘odważnik; ciężarek u sieci, grąż; obciążnik w zegarze stojącym lub ściennym’ (syn. *svařtis*), *svarstis* a. *svařstis*, *-ies* f. ‘żuraw studzienny’ (syn. *svirtis*, *-ies*), *svařstys* f.pl. ‘szale wagi, waga’.

**svēčias**, *-iā* adi. ‘cudzy, obcy’. Sb. m. *svēčias*, *-io* 1. ‘gość, osoba przybyła w gościnę, w odwiedzinę’, 2. ‘człowiek obcy, postronny’, 3. gw. ‘pierwszy a. ostatni snop skoszonego żyta’. Odpowiednik łot. *svešs* adi. ‘obcy’, sb. m. ‘gość’. Jest to drw. na *-ja-* od formy *sveṭys* ‘gość’ (4 p.a.), gen.sg. *svēčio*, voc.sg. *svetī* (gw. *svetē* < \*svetje), nom.pl. *svēčiai*. F. *svēciā* gw. ‘gość — kobieta’. Dotąd było analizowane jako \*sue-t-jo-, czyli jako drw. od osnowy zaimkowej \*sue- ‘swój’, znacz. etym. ‘osobliwy, szczególny’. Por. gr. ἑτης m. ‘krewniak, powinowaty, swojak’ (\*sue-tās), WSO scs. *svatū* ‘pośrednik przy zawieraniu małżeństwa’ (\*sūō-to-). Zob. LEW 950, 952 (znacz. etym. ‘będący sam dla siebie, für sich seiend’), ALEW 999. Dla wywodu lit. *sve-* z pie. \*sue- brak jest jednak oparcia, ponieważ odnośna osnowa nie ma kontynuacji w bałtyckim zaimku, zob. *sāvas*. Punktem wyjścia dla nowego tłumaczenia niech będzie założenie, że *sveṭys* pochodzi ze zmiany \*svatys, czyli że ma takie *-e-* z *-a-*, jak np. wyrazy *dvejī*, *kremzlē*, *želektys*. Osnowę pb. \*suat- można objaśnić jako refleks cps. \*suat- (usunięcie hiatu przez konsonantyzację *u > ū*), to z ie. \*su.at- < pie. \*h<sub>1</sub>su.át- < (zanik lrg. w II członie złożenia) \*h<sub>1</sub>su-h<sub>2</sub>át- < \*h<sub>1</sub>su-h<sub>2</sub>ét-, znacz. etym. ‘ten, kto przychodzi w dobrych zamiarach’ (w odróżnieniu np. od wroga), por. wed. *su-kṛt-* ‘dobrze czyniący’, *su-mānas-* ‘mający dobre zamiary’. Człon werbalny do pwk. pie. \*h<sub>2</sub>et(H)- ‘iść, podążać’, por. wed.

*atasi* ‘wędrujesz’ (LIV<sup>2</sup> 273), łac. *annus* m. ‘okres roczny’ < \*at-no- (oskij. umbr. *akno-*), goc. *apnam* dat.pl. ‘annis’. Jako tertium comparationis nasuwa się tu wed. *átithi-* m. ‘gość’ = aw. *asti-* m. ts., drw. na -i- od \*atitā- f. < pie. \*h<sub>2</sub>eth<sub>1</sub>-teh<sub>2</sub>- ‘wstąpienie, wejście, das Hineingehen’ (EWAIA I, 58). — Drw. *svetaĩnē* ‘pokój gościnny, salon’, *svētimas* (zob.), *svetingas* ‘gościnny, lubiący gości’ (⇒ *svetingūmas* ‘gościnność’), *svetystà* gw. ‘pokrewieństwo’, *svetuř* adv. ‘poza domem, wśród obcych, na obczyźnie, za granicą’ (por. adv. *kuř* oraz formant -ur w *kituř*). Cps. *svetnaudà* c. ‘egoista’ (por. *naudà*), *svetnorà* ‘chciwiec’ (dosł. ‘pożądający cudzego’, por. *norēti*, syn. *svetimnōris*). — Vb. denom. 1. *svečiàuti* ‘przyjmować gości; być gościem, być w gościnie’, 2. *svečiūoti* a. *svečiūotis* ‘być gościem u kogoś, gościć’, 3. *pasisvetinėti* ‘pobyć czas jakiś w gościach’.

**sveĩkas** I, -à 1. ‘zdrowy, odznaczający się zdrowiem’, 2. ‘korzystny dla zdrowia’, 3. ‘cały, wszystek, zupełny, w całości, niepokawałkowany’, 4. ‘nietknięty, ocalały’, 5. ‘nie zepsuty, nie spróchniały’, 6. ‘rozsądny, trzeźwy, rozumny’. DP ‘zdrowy; oczyszczony; witaj, pozdrowion; sprawiedliwy’. SD też «zbawienny, salutaris» (syn. *ižganus*), *geras*, *sveikas kūnas iš prigimimo* SD «kompleksia, temperatio, habitudo corporis». *sveikū sveĩkas* ‘bardzo zdrowy, całkiem zdrowy’. Odpowiednik łot. *svēiks*, *sveĩks* ‘zdrowy, nietknięty’. — Oboczny dyftong *ie* ukazuje się w war. gw. *sviēkas*, -à (Zietela). Por. *šievà* ob. *šeivà*. — Brak jest alternantów apofonicznych †svik-, †svaik-. W ujęciu LEW 950 *sveĩkas* jest refleksem złożenia \*su- \*eikas, dosł. ‘taki, któremu dobrze idzie, dobrze się wie’ (por. *eĩti*). Rekonstrukcja laryngalistyczna: \*h<sub>1</sub>su.eĩko- z \*h<sub>1</sub>su-h<sub>1</sub>eĩ-ko- (por. NIL 222 i 241, przyp. 11, ALEW 997). Petit 2010, 16 dopuszcza rekonstrukcję \*h<sub>1</sub>su-ueĩk-, czyli z \*ueĩk- ‘siła, moc, Stärke’ (por. *veĩkti*) w II członie. Brak refleksu †su.vei.kas (por. -v- uwarunkowane tzw. hiatem lrg. w formie *būvo*) można wytłumaczyć zanikiem spółgłoski lrg. w warunkach kompozycji (II człon złożenia). Odnośnie do tego szczegółu zob. *svēčias*. — Również scs. *sūdravū* ‘zdrów’ < psł. \*sū-dorvū uchodzi za złożenie z członem pie. \*h<sub>1</sub>su- ‘dobry, dobrze’ (etymologia Baudouina de Courtenay, zob. REW I, 450). — Drw. *bēsveikas* (zob.), *nesveĩkas* ‘niezdrów’ (DP ‘szkodliwy’), *sūsveikas* gw. ‘całkiem zdrów’, *sveikatà* (zob.). Cps. *sveikamārija* ‘zdrowaśka, modlitwa zaczynająca się od słów; Zdrowaś Maria’ (*Visa bažnyčia giedoja sveikamariją* ‘Cały kościół śpiewał Zdrowaś Maria’), ze zrostu *sveika, Marija!* (por. Urbutis 1978, 295). — Vb. denom. 1. *sveikėti*, -ėju (war. *sveikiū*, 3 os. *sveiki* a. *sveikia*), -ėjau ‘zdrowieć, być zdrowym’, refl. *nesisveikėti* ‘nie czuć się zdrowym, nie czuć się dobrze’ (zwykle w formie impers. 3 os.: *Atsikėliau, ale nesisveikėia: galva sopa* ‘Wstałem, ale nie czuję się dobrze, głowa boli’), 2. *sveikti*, *sveikstū*, *sveikaũ* ‘zdrowieć, wracać do zdrowia’, SD *sveikstu* a. *pasveikstu* «wzmagam», 3. *sveikūoti* ‘być zdrowym, czuć się zdrowym’ (*Kaip besveikūoji?*), *nesveikūoti* ‘czuć się niezdrowym, niedomagać’, refl. *sveikūotis* ‘wychodzić na zdrowie — o spożywanych potrawach’ (*Gal tau bulbės ir svaikāvos, kad tep pariebėjai* ‘Tobie chyba kartofle wyszły na zdrowie, skoro tak przytyłeś’). Por. jeszcze gw. *pasviēkti*, -*sveiktū*, -*sveikaũ* ‘wyzdrowieć’ (Zietela).

**sveĩkas** II, -à ‘Witaj! Bądź zdrow! Bywaj zdrow!’ — pozdrowienie wypowiedziane przy powitaniu i przy pożegnaniu, por. *Sveikas atėjęs / atvykęs!* ‘Witaj!’ *Sveikas drūtas, brolau!* ‘Witaj bracie! Cześć bracie!’ *Sveiki!* ‘Witajcie!’ *Lik / pasilik sveikas!* ‘Bądź zdrow!’ Zob. etymologię s.v. *sveĩkas* I. — Vb. denom. *atsisveikinti* ‘pożegnać się’, *pasisveikinti* ‘przywitać się’, *svėikinti* ‘pozdrowiać; witać; gratulować czego’, refl. *svėikintis* ‘witać się’ (⇒ *svėikinimai* m.pl. ‘pozdrowienia, gratulacje’). Do tego stlit. *sveikinoti*, -ju, -jau ‘pozdrowiać’: *Jobą gentys sveikinoja, avis ir auksą jam dovanoja* MŽ 439, ‘Joba wracającego do zdrowia krewni pozdrawiali, owce i złoto mu przynosili w darze’.

**sveĩkas** III, -à zaimek 2 os. ‘ty’, por. *O sveikas kur važiuosi?* ‘A ty dokąd jedziesz?’ *Kas sveikas per vienas, kad taip kalbi?* ‘Kim ty jesteś, że tak mówisz?’ (dosł. ‘Ktoś ty za

jeden'). *Aš sveiką pirmą sykį matau* 'Ja widzę cię po raz pierwszy'. Por. *bēsveikas*. Zob. etymologię s.v. *sveīkas* I.

**sveikatà** 2 p.a. 'zdrowie' — abstractum na *-atā-* od przymiotnika *sveīkas* 'zdrowy'. Por. *gyvatà* ⇐ *gývas*. War. gw. *sveikātē* i *sviekatà* (Zietela). — Od zwrotu przyimkowego *be sveikātos* 'bez zdrowia' pochodzi sb. *besveikātis*, *-čio* 'człowiek wąty, chorowity' (⇒ *besveikātē* 'brak zdrowia, niedomaganie'). Inne drw.: *sveikatingas* 'zdrowy, odznaczający się dobrym zdrowiem', *sveikātnamis* neol. 'sanatorium' (dosł. 'dom zdrowia', por. *namā*). — Vb. denom. 1. *sveikātytis* refl. 'zdrowieć; czuć się zdrowym', *prisisveikātyti* 'stracić zdrowie', 2. *sveikātuoti* 'zdrowieć', refl. *sveikātuotis* 'mieć się, czuć się' (*Kaip gerai sveikātuojies?*), 'pracować ze wszystkich sił, wysilać się; wymiotować; psuć powietrze'.

**svēlti**, *svelū*, *sviliaũ* gw. 1. intr. 'palić się bez płomienia, tlić się', 2. tr. 'opalać, osmalać (ubitą świnię nad ogniem)'. Odpowiada łot. *svēlīt*<sup>2</sup>, *svelū*, *svēlu* tr. 'opalać, osmalać', intr. 'żarzyć się'. Do pie. \**suelH-* / \**sulH-* 'tlić się, palić się', por. stang. *swelan* 'ropieć, obierać', SO stwn. *swellen* intens. 'palić się, płonąć' (\**sul-éje-*), gr. εἶλη obok ἔλη 'ciepło słoneczne' (\**suel-ā-*). Zob. LEW 951, IEW 1045, Stang 1972, 57, LIV<sup>2</sup> 609 (pie. \**suel-*), GEW I, 458n., Beekes 2010, 385 (pie. \**suel(H)-*). — Zwraca uwagę brak lit. drw. o osnowie *svel-*. Por. za to łot. *svēlme* 'żar (węgli); para; spalenizna' (zapoż. łot. w lit. *svelmė* b.z.a. 'gorąco, upał'), ⇒ *svēlmaĩns* 'żarzający się, rozżarzony; siarczysty — o mrozie', *svēļš* 'gorący, palący', *svēlu gais* 'siarczysty mróz', *svēluoņa* 'gorąco, żar; wielki upał; silny mróz; wielki pośpiech; gwałtowny wybuch żywiołowych uczuć', *svēluošs* 'gorący, kipiący; ostry, przenikliwy' (*svēluoši* adv. 'mocno, silnie'), *svēluōts* 'gorący; żarliwy; nagły' (*svēluōt(i)* adv. 'gorąco; nagle, prędko; bardzo, silnie'). — WSE \**svēl-*: łot. *svēle*<sup>2</sup> 'żar, ciepło' (*saules svēle*, *krāsns svēle*), war. *svēls*, ⇒ *svēluōt* 'żarzyć się'; *svēļaiņs* 'rozżarzony, gorący'. — SZ *svil-*: *svilti* (zob.). — SO *sval-*: brak refleksów werbalnych. Nomina: łot. *svala* a. *svals* 'para, dym', *svaluots* 'gorący, wrzący', *svaluoti* a. *svaluoši* adv. 'nagle, prędko; bardzo'. Tu może lit. nazwy rzeczne o osnowie *Sval-*: *Svalē*, *Svaliā* (por. Vanagas 1981, 323), ⇒ n.m. *Pasvalys*, pol. *Poswol* (Būga, RR III, 929).

**sveĩmbti**, *sveĩmbia* (war. *sveĩmba*), *sveĩmbē* žm. 1. 'boleć — ciągle, w tym samym natężeniu — o zębach, stawach' (*Dañtj sveĩmbia*), war. *sveĩmbti* (*Sqnarius sveĩmba* — *bus oro atmaina*), 2. 'natrętnie prosić, pochlipując'. Osnowa *svemb-* wygląda jak neopwk. wyodrębniony z prs. infig. \**sve-m-ba* od \**svebti*. Paralele: *gleĩmbti*, *keĩmbti*, *steĩmbti*. — Drw. *sveĩmbē* 1. 'długotrwały dokuczliwy ból (zwykle zębów)', war. *sveĩmpē*, 2. 'pleśniawka, choroba błony śluzowej w jamie ustnej oseska'. — SO *svamb-*: *svaĩmbalas* 'pion, ciężarek zawieszony na sznurku, służący do ustalania kierunku prostopadłego; ciężarek u sieci, grząz', ⇒ vb. denom. *svambaliuoti* 'kołysać się, powiewać; merdać ogonem'; *svambūs* 'ciężki' (*Ažuolas svambėsnis už uosį, o skroblas iš visų svambiūsius*), cps. *svambabam̃bis* peior. 'kto ma wielki brzuch' (por. *bamba*). — *svimb-*: *svimbūoti* 'rozkołysać (np. kamień w ręku); zataczać się — o pijanym', *sviĩmburti* 'kołysać się, kiwać czym, zwisać, dyndać, machać (ręką)'. Nomina: *svimba* 'pewna roślina', *sviĩmbalas* żartobl. 'prącie, penis', ⇒ *sviĩmbaliuoti* 'svambaliuoti' (zob. wyżej). Ze względu na brak alternantów †*sveb-*, †*svab-* dalsze objaśnienie pozostaje niepewne. Wziąwszy pod uwagę składnik znaczeniowy 'rzucać, machać, kołysać', widoczny przy formach na SO, można szukać powiązania z pwk. pie. \**suep-* / \**sup-* 'rzucać, miotać' (zob. IEW 1049. Zob. hasło *sūpti*. Inaczej LEW 948 (s.v. *svambūs*), który — za ME III, 1150 — zestawiał lit. *svemb-* / *svemp-* z łot. *svempt*, *-pju*, *-pu* 'iść ociężale, nieporadnie, z trudem się poruszać; nieporadnie uderzać', *svēmpis* 'człowiek krępy i tęgi' i dalej — przy założeniu rozszerzenia \**-p-* — z pie. \**suep-* 'poruszać się'. Por. IEW 1046: \**suep-* 'sich bewegen' (z uwagą: w germańskim przeważnie 'pływać', por. stwn. ags. *swimman*).

**svēpúoti**, *svēpúoju*, *svēpavaũ* gw. 'ciężko oddychać, dyszeć' — za Būgą, RR II, 467 uważa się za spokrewnione z łot. *svēpēt* 'okadzać, wędzić', *svēpināt* 'dezynfekować przez okadzanie' (*svēpji* 'sadze w kominie', *svēplis* 'kawałek smolnego drewna'), por. LEW 951. Dalszy wywód niepewny. Mało przekonujące jest nawiązanie *svēpúoti* do psł. \**sopēti* 'głośno oddychać' i \**sapati* 'ciężko oddychać' (słń. *sápati*, pol. *sapać*) u Borysia 2005, 538. Zob. REW II, 695, s.v. *sopētb*.

**svērē** 4 p.a. gw. bot. 'rzodkiew świrzepa, *Raphanus raphanistrum*' (chwast o żółtych kwiatach, rosnący w jęczmieniu, owsie, lnje). W gwarach *svērē* oznacza też inne, zewnętrznie podobne rośliny, por. za LKŽ: 1. 'gorczyca polna, ognicha, *Sinapis arvensis*', 2. 'lnicznik, *Camelina*', 3. 'pszonak drobnokwiatowy, *Erysimum cheiranthoides*', 4. 'gorczycznik, *Barbarea*', 5. 'kapusta rzepak, *Brassica napus*', 6. 'rzepik, *Agrimonia*'. Odpowiednik łot. *svēres* f.pl. 'stulisz lekarski, *Erysimum officinale*'. Całkiem odosobnione, niejasne. Bez objaśnienia tak w LEW 951, jak i w ME III, 1153.

**svērīti**, *sverīu*, *svēriaũ* 1. tr. 'ważyć ciężar' (SD «wagę co wagą»), 2. tr. 'wieszać na żerdzi do schnięcia', 3. tr. 'podwagać dźwignią, wywagać co' (*Svērti ākmenī*), 4. intr. 'ważyć, mieć ciężar, mieć wagę', 5. przen. 'być ważnym, istotnym, coś znaczyć'. War. *svērti*, *sverīu*, *svēriau*. Cps. *nusvērti* 'przeważać (na wadze)', przen. 'zdecydować', *pasvērti* 'zważyć, ustalić wagę; podwagać (dźwignią), podnieść i osadzić (np. na belkach); powiesić (na płocie, kołku)', *pērsverti* 'przeważać', *persverīu kitu* SD «przeważam co, kogo», *užsvērti* 'zawiesić przerzuciwszy, zarzucić (ubranie na żerdź), przewiesić (płaszcz, buty) przez ramię'. Refl. *nusisvērti* 'przechylić się, wychylić się, schylić się', *užsisvērti* 'zawiesić sobie przerzuciwszy (przez ramię, przez plecy); wesprzeć się, oprzeć się o co', *užsisverīu unt ko* SD «polegam na kim, pendeo ex aliquo, nitor...». Odpowiednik łot. *svērt*, *sveru*, *svēru* 'unosić za pomocą dźwigni, podwagać, ważyć', też intr. 'mieć wagę, ważyć'. Do pie. \*(s)uer- m.in. 'zawieszać do zważenia' (IEW 1150, s.v. 1 *uer-*) lub \**h<sub>2</sub>uer-* intr. 'wisieć, zwisać' (LIV<sup>2</sup>, 290), por. goc. *swers* 'poważany', stwn. *swār* 'ważki, ciężki' (? łac. *sērius* 'poważny, surowy'). Zob. też LEW 949, 951, ALEW 998, de Vaan 2008, 556. — Formacja prs. z suf. -d-: *sverdu* SD «chwieję się, labo, labasco, vacillo...» (syn. *siūruoju*), «potaczam się, titubo, vacillo à vino, morbo, vento» (syn. *sverdinēju*), < \**suer-d<sup>h</sup>e-*, w postaci odnowionej: gw. *sverdžiũ* (3 os. *sveŗdi* a. *sveŗdžia*). Por. *ērdēti*, *mērdēti*, *skēldēti*. — Neoosn. *sverd-*: *svērdēti* 'chwiać się, tracić równowagę, słać się, chylić się na stronę, kołysać się' (3 os. prs. *svērdi*, war. *svērda*, *svērdēja*), war. *sverdēti* ts. (3 os. prs. *sveŗdi*, war. *sveŗda*, *sveŗdžia*, *sverdēja*); *sverdinēti* 'zataczać się, słać się (o pijanym)', *sverdinēju* SD<sup>1</sup> «chlustam się» ['biczować się, chłostać się', SPXVI], ⇒ *sverdinējimas* SD<sup>1</sup> «zachwienie, motus, commotio»; *svērdyti* 'podwagać (np. kamień), refl. *išsisvērdyti* 'wychylić się (z okna)'. — WSE *svēr-*: *svēriaũ* (prt.), drw. łot. *svēre* 'żuraw studzienny w formie dwuramiennego drąga', *svēriēns* 'cios, raz'. — SZ *svir-*: *svirti* (zob.). — SO *svar-*: *svarstīti* (zob.), nomina: *svarā* a. *svāras* 'ciężar, odważnik kładziony na szalę wagi', SD *svaras* «waga, naczynie do ważenia» (syn. *svarstyklē*), SD «gwicht, waga szalna», *piŗkti po svārā* a. *piŗkti svārais* 'kupować co na wagę', *svarbā* (zob.), *svarčiai* m.pl. 1. 'ramiona u wagi', 2. 'ciężarki obciążające sieć rybacką, grąży', *svarliaĩ* m.pl. 'grąży', *svarītis* 'drąg do podważania, dźwignia; żuraw studzienny; ciężarek, grąż u sieci; jednostka wagi', *svarūs* 'ciężki; ważny, znaczący, doniosły', SD «ważny, wagę dobrą mający» (⇒ *svariai* adv. 'znacznie, znacząco'). — WSO *svor-* < \**sūār-*: *svōris* 'waga', *svorai* m.pl. 'ciężarki u wagi'.

**svētastis**, -ies przest. 'sakrament; rzecz święta, świętość' — zapoż. z błr. *svjātascb*, -i (SLA 211, LEW 951). W tym samym znaczeniu używa się polonizmu *šveĩtastis* (zob.).

**svētimas**, -ā 'cudzy, obcy, postronny', DP też 'pospolity, daleki', SD<sup>1</sup> «cudzy; nieznajomy; obcy», *su svetimu nusidemi* SD<sup>1</sup> «cudzołożę», *su svetimu nusidējimas* SD<sup>1</sup>

«cudzołóstwo». Formacja z neosuf. *-ima-* od *svet-*, zob. *svēčias*. W kwestii neosufiksu por. z jednej strony *ařtimas* ‘bliski’  $\Leftarrow$  adv. *ar̃ti*, z drugiej strony typ *tikimas*  $\Leftarrow$  prs. *tiki* s.v. *iřtikimas*. — Sb. *svētimas* 1. ‘człowiek obcy, nieznajomy, nie swój’ (syn. *svetimāsis*, *-ōji*), 2. ‘cudze, rzecz należąca do kogo innego’ — z substantywizacji przymiotnika (zob. wyżej). — Drw. *svetimybē* gram. ‘wyraz zapożyczony’. — Cps. *svetĩmkūnis* ‘ciało obce’ (por. *kūnas*), *svetimotēris* ‘cudzołożnik’ < *svetim.motēris* (taka pisownia m.in. w DP, por. *móteris*),  $\Rightarrow$  vb. denom. *svetimoteriāuti* ‘(o mężczyźnie) cudzołożyć, zdradzać żonę’; *svetimnaūdis* ‘kto żyje na cudzy koszt, darmożjad, pasożyt’ (por. *naudā*), *svetimmōris* ‘pożądający cudzego dobra’ (por. *norēti*), *svetimpatālis* DP ‘cudzołożnik’ (por. *pātalas*), *svetimšālis* ‘cudzoziemiec’, SD «barbarzyniec, różnego y grubego ięzyka, barbarus» (por. *šalis*), *svetimtaūtis* ts. (dosł. ‘obcego narodu’, por. *tautā*), *svetimvyrē* DP ‘cudzołożnica, nierządnicza’ (por. *vyras*),  $\Rightarrow$  *svetimvyrāuti* ‘(o kobiecie) cudzołożyć, zdradzać męża’ ( $\Rightarrow$  *svetimvyrāvimas* DP ‘cudzołóstwo’), *svetimžodis* gram. ‘wyraz obcy, zapożyczenie’ (pewnie kalka z nwn. *Fremdwort*, por. *žōdis*). Vb. denom. *svetimāuti* ‘cudzołożyć, zdradzać męża, żonę’, *svetimēti*, *-ju*, *-jau* ‘stawać się obcym’.

**svidēti**, *svida*, *svidējo* ‘błyszczeć, lśnić, świecić się’. SD *svidu* «jaśnieję, clareo, fulgeo...» (syn. *žibu*, *šviečiuosi*, *tvasku*), «lśknę się, corusco, niteo...» (syn. *skaistinuosi*), *svida* «połyskuje się, błyska się» (syn. *žiba*). Do tego inchoativum z infiksem nosowym: *svisti*, *sviñda* (war. *svyřsta* < \**svind-sta*), *svido* ‘zacząć świecić, błyszczeć’, *nusvisti* ‘rozbłysnąć, rozświecić się’. Caus. *svidinti* ‘doprowadzać do połysku, polerować’, SD *svidunti darau*, *svidinu* «glancuję; lśknąco co czynię». Nomen *svidūs* ‘błyszczący, lśniący’, SD «glancowny; lśknący się; świetny». Odpowiednik łot. *svīst*, *svīstu*, *svidu* 1. ‘rozwidniać się, świtać, dzień’, 2. ‘potnieć (o szybko)’, 3. ‘pocić się’ — pdg. został zbudowany na neopwk. *svīd-*, wyabstrahowanym z prs. \**svīdu* < \**svindu*. Caus. *svidēt*, *-ēju* ‘doprowadzić do potnienia, zgonić, spocić (konia)’, refl. *svidētiēs* ‘oblewać się potem’. Nomina: *svidums* 1. ‘brzask’, 2. ‘pocenie się, pot’ (*rīta pirmais svidums* ‘brzask dnia’), *svīšana* ‘brzask, świt’ (*gaismas svīšana*), *luogu svīšana* ‘potnienie szyby’. — Lit.-łot. morfem *svid-* < \**suid-* przedstawia st. zanikowy do pie. \**sueid-* ‘spocić się, lśnić od potu’ (LIV<sup>2</sup> 607n.), por. wed. *svedate* ‘pocić się’ (*svēda-* m. ‘pot’), aw. *x<sup>v</sup>īsaŋ* ‘oblewa się potem’, stwn. *swizzen* ‘pocić się’, stang. *switol* ‘jasny, widniejący’. Zob. też LEW 952n., ALEW 1002. — SE *svied-* < \**sueid-*: łot. *sviedēt* a. *sviedināt* caus. ‘doprowadzać do potnienia’, *sviedināt* ‘spawać, lutować’ (kalka znaczeniowa z nwn. *schweißen*). N.B. Z uwagi na kauzatywne znaczenie nie można wykluczyć, że *svied-* jest refleksem praformy na SO, \**svidēt*, \**svidināt*. — WSZ *svyd-*  $\Leftarrow$  *svid-*: *svyřsti*, *svyřsta*, *prasyřdo* ‘świtać, dzień’. — SO *svid-* < \**suid-*: łot. *svaidīt*, *svaidu* (a. *-tju*), *-tju* ‘smarować maścią, namaszczać’ (znaczn. etym. ‘nadawać połysk, sprawiać, że lśni’). Por. stwn. *sweizzan* ‘prażyć’ < pie. \**suoīd-ēje-* jako caus. do *swizzen* ‘pocić się’. — Nomen *sviēdri* m.pl. ‘pot; zapotnienie szyby’, *ausu sviēdri* ‘woskowina’<sup>497</sup> zawiera dwuznaczny dyftong *ie*: praforma \**sueīd-r-* lub \**suaīd-r-*. Na rzecz stopnia *o* przemawia odpowiednik łac. *sūdor*, *-ōris* m. ‘pot; wszelka ciecz spływająca kroplami; trud, znój, mozół’ < pie. \**suoīd-ōs-*. Suf. *-r-* ukazuje się również w orm. *k’irtn* ‘pot’ (\**suid-r-*) i gr. ἰδρώς, ὠτός m.f. ‘pot; wydzielina drzew, żywica’. Zob. de Vaan 2008, 596.

**sviēčyti**, *sviēciju*, *sviēcijau* przest., gw. ‘być świadkiem, zeznawać’ — zapoż. z błr. *svédčycь*, *svédču*, 3 sg. *svédčycь* (SLA 212, Zs 54, LEW 953). Osobno zob. *sviētkas*. N.B. Również literacki odpowiednik *liūdyti* ‘świadczyć’ jest sławizmem (zob. s.v.).

**sviēgti**, *sviēgiu*, *sviēgiau* žm. 1. ‘rzucać, ciskać, miotać’, 2. ‘bić, uderzać’, *nusviēgti*

<sup>497</sup> Drw. *sviēdrāins* ‘przepocony, który na wskroś przeszedł potem’, *sviēdrīgs* ‘potliwy, łatwo się pocący’, vb. denom. *sviēdrēt*, *-ēju* ‘doprowadzać do potnienia’ (war. *sviēdruōt*, *sviēdrāt*, *sviēdrināt*), *sviēdruot* euf. ‘broczyć krwią, farbować — o zwierzyźnie’ (kalka z niem. *schweißen*).

‘odrzucić (daleko); zabić (prosię) uderzeniem pałki’. Lit. *svieg-* < pb. \**sueig-* może być spokrewnione z psł. \**svig-*, por. pol. gw. *świgać* ‘rzucać, ciskać, śmigać’ (do tego ze zmianą *sv-* > *sm-*: pol. *śmigać* ‘wykonywać szybki ruch czymś trzymanym w ręce; ciąć, uderzać z rozmachem, smagać, machać; posuwać się szybko, przelatywać, pędzić’, zob. Boryś 2005, 618), slc. *švihať* ‘smagać, śmigać, machać’, slh. *švīgati* ‘szybko się poruszać, śmigać, umykać’. Pod względem znaczeniowym odchyła się ros. przest., gw. *svigátb* ‘włóczyć się, błąkać się; uciekać, niepostrzeżenie umykać, czmychać’. Zob. Boryś, l.c., REW II, 591. Natomiast LEW 953 łączył nieprzekonująco z lit. *svaĩgti* ‘odurzać się, upajać się’; nie jest to deverbativum, lecz denominativum od *svaigùs* (zob. s.v.). Dalszy wywód niepewny. IEW 1042 s.v. pie. \**sueig-* połączył ros. *svigátb* i lit. *svaĩgti* z szeregiem refleksów germańskich o znaczeniu ‘machać, błądzić’ i ‘oszukiwać’. Z kolei LIV<sup>2</sup> 608 odtworzył ze znakiem zapytania pie. \**sueig<sup>u</sup>*- ‘ausweichen; im Stich lassen’ na podstawie stnord. *sýkva*, *svikja* ‘täuschen, betrügen’ i stang. *swīcan* ‘entgleiten; im Stich lassen’ oraz dodał uwagę, że przynależność lit. *svaĩgti* nie jest w tym kontekście pewna. (Zwraca uwagę fakt, że ani IEW ani LIV<sup>2</sup> nie znają formy lit. *sviegti*). — SZ *svig-*: *svigti*, *svingù*, *svigaũ*, tylko z prvb.: gw. *įsvigti* ‘nabrać chęci, ochoty na co’ (*Įsvigo žydas į karves, nora būtinai pirkti*). — N.B. Lit. gw. *svieġas* / *sveġas* ‘świeży — o powietrzu’ jest prawdopodobnie letonizmem, por. łot. *svaigs* ‘świeży’.

**sviēstas** ‘masło’ (SD<sup>1</sup> *pienas*, *sūris*, *sviestas* «mleczno, lactarium»), w gwarach też pl. *sviēstai* a. *sviēstaĩ* ‘masło’. Odpowiednik łot. *sviēsts*, *sviests*<sup>2</sup> ‘masło’. Jest to drw. na *-ta-* od neopwk. *svies-*, jak w inf. *sviēsti* do *sviēdžiu* ‘rzucać, bić’. Znacz. etym. ‘to, co zostało ubite; ubita śmietana’ (por. zwrot łot. *sviestu kult* ‘bić, ubijać masło’: lit. *kūlti*). Zob. GJL II, § 399. Inaczej Skardžius, RR 4, 849, który widzi tu raczej związek ze *sviēsti* ‘smarować’ (por. *sviēsti ratūs* ‘smarować dziegiem osie kół’) i łot. *svaĩdīt* ‘salben, schmieren’. Zob. też ALEW 1000. — Drw. *sviēstaĩnis* ‘kromka chleba a. bułka posmarowana masłem, z dodatkiem kiełbasy, sera itp., kanapka’ (por. łot. *sviēstaĩns* ‘taki jak masło; posmarowany masłem’), *sviēstinē* ‘maselnica; maślnica do bicia masła’ (por. łot. *sviēstene* ‘maselnica; grzyb maślak’), *sviēstinýčia* gw., przest. ‘maślnica’ (por. sufiks w odpowiedniku pol. *maślnica*). Cps. *didžiasviēstis* ‘zarobione masło’ (dosł. ‘wielkie masło’, por. *didis*), *sviēstmušē* ‘maślnica’ (por. *mušti*), *sviēstpuodis* ‘garnek do przechowywania masła’ (por. *pūodas*), *sviēstvarškē* ‘twaróg z masłem’ (por. *varškē*). Por. też zwroty *kaĩp per sviēstą* adv. ‘jak po maśle’, tj. ‘bez zakłóceń, pomyślnie’, *lāšinius tēpti sviēstu* ‘przesadzać’ (dosł. ‘słoninę masłem smarować’). — Vb. denom. 1. *sviēstāuti* ‘szukać masła, prosić o masło’ (*Vokiečiai vaikščioja po sodžius sviēstāudami, lašiniaudami, sūriaudami* ‘Niemcy chodzą po wsiach, szukając masła, słoniny, sera’), 2. *sviēstinti* ‘tłuścić, walać masłem’, 3. *sviēstūoti* ‘tłuścić masłem, mazać masłem; smażyć na maśle’.

**sviēsti**, *sviēdžiu*, *sviēdžiau* 1. ‘rzucać, ciskać, np. kamieniem’, 2. ‘bić, uderzać batem’, 3. *sviēsti ratūs* ‘smarować dziegiem osie kół’. SD: *sviēdžiu ing veidų* «biję kogo, verbero..., ferio, pulso aliquem» (syn. *mušu*, *ištinku*), *šok unt jo*, *sviesk jį* «nuż go, nuż weń». Cps. *įsviēsti* ‘wrzucić; zamknąć w więzieniu’, *išsviēsti* ‘wyrzucić; wykopać (piwnicę)’, *nusviēsti* ‘rzucić na pożarcie, zadać pokarm’. Refl. *nusisviēsti* ‘zadziać się, przepaść’, *susisviēsti* ‘wykrzywić się, np. o wozie’. Drw. *sviēdēti*, *sviēdžiū*, *-ėjau*: *pasviēdēti* ‘rzucić na niedaleką odległość, rzucić nieco, podrzucić; rzucając trafić w coś’, *atsviēdinēti* ‘odrzucić (dalej od siebie)’. Nomina na SE: *atsviēdimas* SD «odmach» (syn. *atmojimas*), *sviēdimas* ‘rzucenie, miotanie, rzut’, *sviēdinýs* ‘piłka; pocisk’. Odpowiednik łot. *sviēst*, *sviēžu* (3 os. *pasviēd*), *sviēdu* ‘rzucać, miotać’. Z obecności prymarnego czas. *sviēti*, *-ju*, *-jau*: *nusviēti* ‘zarzucić, zapodziać’, *pasviēti* ‘podrzucić’ (LKŽ XIV, 349) można wyprowadzić hipotezę, że *sviēdžiu* jest formacją urobioną suf. *-je-/-jo-* od neopwk. *svied-*. Ten ostatni został wyabstrahowany z tematu prezentanego na *-d-*, \**svie-du* < \**suēi-dō* < pie. \**sueiH-d<sup>h</sup>e-* (transponat). Forma pierwiastkowa \**sueiH-* / \**suiH-* (zob. *svajōti*) nie ma poza bałtyckim oparciem. Inaczej LEW



953: «Mit Dentalformans von der Wz. \*s(e)ŋei- abgeleitet». LIV<sup>2</sup> 608 odtwarza anitowy pwk. \*sŋeid- ‘werfen’, z uwagą ‘Tylko bałtyckie’. Przy takim ujęciu akut lit. musi być wtórnego pochodzenia. Porównywalne przekształcenia dawnego prs. na -d- zaszły w wypadku czasowników *žėldžia* (zob. *žėlti*) i *žiedi* (zob. *žiedėti*). — Neopwk. *svies-* (← *sviesti*): *sviesdýti* ‘rzucić, cisnąć’, *sviestelėti* ‘rzucić nieco’, *sviestas* (zob.). — SZ *svid-*: *svidinỹs* ‘pocisk’. — WSZ *svyd-*: *svýsti*, *svýsta*, *svýdo* ‘lecieć — o rzuconym przedmiocie’, interi. *svýst* — o rzuceniu, o smgnięciu różgą; *svýdis* ‘rzut, strzał’, *vienu svydžiù* adv. ‘za jednym zamachem, jednym machnięciem’. Z etymologicznego punktu widzenia *svyd-* jest neopierwiastkiem, który wyodrębniono z formy prs. *svýsta*, rozumianej jako \**svyd-sta* (por. prt. *svýdo*). Samogłoska *y* w \**svyd-sta* kontynuuje samogłoskę nosową *ĩ*: \**svįsta* < \**svind-sta*. Suf. -*sta* odnowił starsze prs. infig. \**svi-n-da*. Podobne neopwk. z wtórną samogłoską *y* to *dýgti*, *trykšti* i *slýpti*, *výkti*. — SO *svaidd-*: *sváidyti* (zob.).

**svietas** stlit. 1. ‘świat, ziemia jako miejsce bytowania człowieka; wszyscy ludzie, lud Boży’, 2. coll. ‘ludzie’ (*Pono žemę dalino svietui* ‘Pańską ziemię dzielili między ludzi’. *Vaikštau po svietą su siuvimu* ‘Chodzę po ludziach i szyję’), 3. ‘moc ludzi’ (*Šiandien Alytuje macis sviėto buvo*). SD *svietas* «świat, mundus» (syn. *pasaulis*), *sutvėrimas svieto* «stworzenie świata». War. *sviėtas* 2 p.a. Zapoż. ze strus. *světũ* ‘świat, ludzkość; ludzie’, por. błr. *svet*, -*u*, por. SLA 212, Zs 54, Borowska 360, LEW 953, ALEW 1000. Akut widać też w zapoż. *biesas*, *prietelius*. — Ze słowiańskiego pochodzi również stpr. *swetan* EV ‘świat, Werld [Welt]’, obl. *switai*, *swītan* ts., ale szczegóły transpozycji pozostają tu niejasne, zob. PKEŽ 4, 173n. Zob. też *pasáulis*. — Drw. *svietinis* DP ‘świecki’, *svietiškas* ‘świecki, laicki, nie związany z religią’ (DP ‘świecki, docześny, pospolity’), *nesvietinykas* KN ‘diabeł’, *nesvietiškas* ‘niesamowity, nieludzki’, cps. *svietkaris* ‘wojna światowa’ (por. *kāras*). — N.B. Hapaks SD <swieβkas> «świecki, mundanus, cosmicus» nie musi być błędem druku. Może odzwierciedlać formę \**svieškas*, zmienioną ze \**svietškas* / \**sviečkas* (por. *dičkas*, *drūčkis*), to z kolei z synkopowania sufiksalnego *i* w formie wyjściowej *sviet-iškas*. Paralela: *sviečkas* ‘świecki’ < \**svietškas* obok zapożyczenia *svietškas* ← pol. *świecki*, por. *Urėdai sviečkieji* MŽ 31<sub>15</sub> ‘Urzędy świeckie, officia civilia’; *Tarp smutka ir dziauksma svietska* MŽ 259<sub>6</sub> ‘Między smutkiem i świecką radością’.

**sviėtkas**, *sviėdkas* przest., gw. ‘świadek’ — zapoż. z błr. *svėdka*, -*i* m., pol. *świadek*, -*dka* (SLA 212, Zs 54, LEW 953). Osobno zob. *sviėčyti*. N.B. Literacki odpowiednik *liūdytojas* ma również osnowę słowiańską (zob. *liūdininkas*).

**svygnà** 4 p.a. c. gw. ‘kto natrętnie o coś prosi, zwł. o dzieciach’ (NDŽ), ‘kto się skarży, popłakuje, pochlipuje’ (LKŽ). Formant -*na* jak w dewerbalnych nazwach osób *laknà*, *purkšnà*, *siusnà*. Osnowa niejasna. Por. może *įsvìgti* ‘nabrać chęci na co’ s.v. *sviegti*. — Vb. denom. *svygnóti*, -*ju*, -*jau* ‘popłakiwać, skarżyć się’, war. *svigznóti* ts. (brak sb. †*svigzna*).

**sviklas** przest., gw. 1. ‘ćwikła, gatunek buraka, Beta cicla’ (SD «ćwikła»), 2. ‘burak czerwony, Beta vulgaris’ — zapoż. z pol. *ćwikła*, ze zmianą *tʷv-* (zob. *cviklas*) w *sv-*. Por. LEW 954.

**svilkstyti**, *svilkstau*, *svilksčiau* gw. ‘rzucać, miotać’. Najprawdopodobniej wariant s-mobile do *vilkstýti*, por. *vilkti* ‘wlec, ciągnąć’ (LEW 954, s.v. *svilksnė*). Akut niejasny. — Neoosn. *svilkst-*: *svilkstinis* ‘proca’ (por. *vilkstýnė* ‘proca’ ← *vilkstýti*). — Neoosn. *svilk-*: *svilksnė* ‘proca’, war. *svilksna*, *svilksnis* (f.m.).

**svīlti**, prs. *svīla* (\*svīla < \*svi-n-la; war. *svīlna*, *svīlna*<sup>498</sup>, *svilsta*, *svila*), prt. *svilo* ‘palić się bez płomienia, tlić się’. Jest też pdg. gw. *svīlti*, *svēla*, *svilo*. Cps. *apsvilti* ‘osmalić się nad ogniem, opiec się’, *įsvilti* ‘przysmalić się’, *nusvilti* ‘spalić się, spłonąć; nadpalić, opalić sobie (włosy, wąsy)’, *prisvilti* ‘przysmalić się, przypalić się, przywrzeć do dna garnka; przywrzeć — o płozach sań; wpaść na mieliznę — o łodzi; zasiedzieć się gdzie’. Por. łot. *svīlt*, prs. *svilstu* (war. *svīlu*, *svēl*), prt. *svilu* ‘żarzyć się, palić się jasnym płomieniem’. Refleks st. zanikowego do lit.-łot. \*svēl-C ⇐ pie. \*suelH- / \*sulH- ‘tlić się, palić się’. LIV<sup>2</sup> 609 odtwarzał raczej pwk. aniłowy \*suel-. Można się zgodzić z ALEW 1001, że formy akutowane dadzą się wyjaśnić przy założeniu metatonii jako charakterystyki praesens na -sta- (por. *svilsta*), z kolei formy cyrkumfektowane — drogą uogólnienia antewokalicznej postaci pierwiastka (sū(e)lH-V). Zob. *svēlti*, tam też o SO *sval-*. — Drw. *svildyti* a. *svildyti* caus. ‘osmalać, przypalać’ (brak SO †svāldyti przywodzi na myśl takie wypadki, jak *girdyti*, *šildyti* i *tildyti*, por. gw. *tāldyti*); w tymże znaczeniu *svilinti*, *apsvilinti* ‘osmalić, opalić co nad ogniem’, *išsvilinti* DP ‘wyżegać’ [‘wypalać’], *prisvilint valgyklas* SD «przyswędzić potrawę». Nomina: *prisvilos* f.pl. SD «przywara, crusta pultis quæ vt corium exurit», *priesvilis* SD «przyswędzina, adustio», *svilas* ‘(o koniu) podpalany, mający barwę ciemnożółtą, brązową’, *svilė* ‘samogon; grzyb zbożowy’, *svilėšiai* a. *svilėšai* m.pl. ‘coś, co się przypaliło, przysmaliło’ (por. *degėšiai*, *pelėšiai*), ⇒ drw. wsteczny *svilaĩ* ‘prażone ziarno; wypalone drzewa w lesie’; *svilius* ‘kto dużo pali (tytoniu)’; *sviltai* m.pl. ‘smalenizna, spalenizna; swąd, zapach spalenizny’, *sviltos* f.pl. ts., *sviltenos* f.pl. ts. Cps. *svilarožė* bot. ‘prawoślaz, Altaea; malwa, Alcea’ (por. *rōžė*). Por. łot. *svilta*<sup>2</sup> ‘wypalone miejsce w lesie’, *sviltene*<sup>2</sup> ‘sucha łąka z twardą trawą’, *svilis* ‘marnie palące się drewno’. — N.rz. *Svilė*, też n. góry, lasu, łąki, bagna (Vanagas 1981, 322, s.v. *Svalė*). N.m. *Ožkasviliai* 2x. — WSZ *svyl-*: *svylà* I bot. ‘głownia, grzyb pasożytniczy, wywołujący choroby roślin, zwł. zbóż’, *svylà* II ‘(mocny, nagły) podmuch wiatru’, *svyliai* m.pl. bot. ‘głownia’, *svylīs* ‘ziarno dojrzewające w kłosie’ (war. *svīlis*). N.rz. *Svylà*. Cps. *svylāgrybis* bot. ‘głownia’ (por. *grības*), *svylārūdė* bot. ‘grzyb *Melampsora*’ (por. *rūdis*).

**svīrnas** ‘spichlerz, budynek do składania i przechowywania zapasów zboża, a także odzieży i niektórych narzędzi’ (*Svirne sudėti javai, drabužiai, gelžis*), też ‘miejsce do spania’. War. *svīrna*, *svīrnà*, *svīrnė*, *svīrnus*. Formacja z suf. -na- i SZ pierwiastka, podobna do adi. *siļpnas*, *pīlnas* i *kīrna*. Bez pewnej etymologii. Zestawiano ze sti. *svāru-* m. ‘słup ofiarny; pal’ < pie. \*suer-u-, śrwn. *swir* m. ‘pal, pal umacniający brzeg’, śrwn. *schwir(r)en* m.f. ‘pal’, stang. *sweor* m. ‘słup’, łac. *sūrus*, -ī m. ‘gałąź, drąg’ (por. LEW 955; GJL II, § 288: znac. etym. ‘miejsce ogrodzone’). Może początkowo *svīrnas* był konstrukcją wznoszoną na palach na bagnie, a służąca przede wszystkim do przechowywania zebranego tam siana? Skardžius, RR 4, 693 przytacza następujące cytaty z XVI-wiecznych inwentarzy: ‘*Swiren* na słupach niskich, gdzie urzędnik swoje rzeczy chowa, dranicami nakryty’ (1554 r.), ‘*sviron* odin na stolpax, dranicami pokrytyj’ (1584). — Zapoż. lit. w błr. *svīran*, -rna ‘spichlerz’ (zdrob. *svirónak*), błr. przest. *sverenʼ*, *svirenʼ*, gw. *sTviran*, *sTviranʼ*, *svéran*, *svéranʼ*, ros. gw. *sviren*, *svirén*, *svīrna*, ukr. gw. *svíron*, pol. gw. *świron* (*świronek*, *świeronek*), *świren*, *świreń* ts. (zob. Urbutis, *Balt V*:2, 1969, 152, Laučjute 22, Bednarczuk 1999, 154). — Drw. *svirnēlis* ‘mały spichlerz’, *svirnýnas* ‘stary, marny spichlerz’, *sviriniñkas* ‘ten, kto dogląda spichrzów dworskich’, cps. *svirnāvietė* ‘miejsce, gdzie stał spichlerz’ (por. *vietà*). — N.m. *Svirniaĩ*, *Svirnėliai*, *Svirniškės*, cps. *Svirnavičiai*.

**sviŗpti**, *sviŗpia*, *sviŗpė* ‘cykać, grać — o świerszczu’ — od interi. *sviŗpt* — o dźwięku

<sup>498</sup> Postać *svīlna* pochodzi chyba z metatezy *n* w \*svinla, z kolei *svīlna* ze skrzyżowania form *svīlna* i *svīla*. Paralele: *skiľna* i *skỹlna* obok *skỹla* < \*ski-n-la (zob. *skilti*); *svīrna* i *svỹrna* obok *svỹra* < \*svi-n-ra (zob. *svirti*). A może należy liczyć się tu z oddziaływaniem wzoru praesentiów z suf. -na- (typ *gáuna*)?

wydawanym przez świerszcza'. War. v-mobile: *siŕpti*: *Ar ċia paukštelis, ar svirplys siŕpia?* — Drw. *svirplỹs* 'świerszcz, Gryllus' (por. *cyplỹs* od *cỹpti*, *kurklỹs* od *kuŕkti*), ⇒ vb. denom. *sviŕplinti* 'nieudolnie grać na skrzypcach', *svirpliũoti* 'grać — o świerszczu'. — N.m. *Svirpliaĩ* 2x, *Svirpliškiai*.

**svĩrti**, prs. *svyrũ* (właśc. \**svĩru* < \**svi-n-ru*; war. *svirnũ*, *svyrnũ*, *svĩrstu*<sup>499</sup>), prt. *sviraũ* 'nachylać się, zwisać; pochyłać się, przechylać się na bok, na stronę', przen. 'chylić się ku końcowi', cps. *įsvĩrti* 'obwisnąć, zwisnąć, opaść', *nusvĩrti* 'zwisnąć, przechylić się', *pasvĩrti* 'zachwiać się, pochylić się, przechylić się', *užsvĩrti* 'zawisnąć'. *svir-* to alternant w st. zanikowym do *sver-*, por. *sveĩti* 'ważyć ciężar, mieć wagę' < pie. \**suer-* m.in. 'zawieszać do zważenia' (zob. IEW 1150, s.v. 1 *uer-*; brak w LIV<sup>2</sup>). Akut został uogólniony z formacji prs. na *-sta-*. — Zwraca uwagę brak formy SZ typu sampras. †*sur-* (por. *tur-* ob. *tvir-* ⇐ *tver-*; *žul-* ob. *žvil-* ⇐ *žvel-*). — Caus. *svĩrinti* 'ważyć'. Por. łot. *svirāt* 'podnosić za pomocą dźwigni, spuszczać i wyciągać (wiadro studzienne za pomocą żurawia)'. — Drw. *pāsviras* 'pochyły, pochylony', *svirtēs* f.pl. SD «szale», *svĩrtis* (zob.), *svirũs* 'chwiejny'. Por. łot. *svira* 'dźwignia, drąg do podważania; żuraw u studni' (war. *svĩra*). — Neopwk. *svirst-* (⇐ prs. *svĩrsta*): *svirstis*, *-iēs* f. a. *svĩrstē* 'żuraw u studni', z insercją *k*: *svirkstis* ts., ze zmianą *ks* > *kš*: *svirkštis* ts. Por. łot. *svirkstenis* a. *svirkstene* 'rozwidlony słup, socha żurawia studziennego' < \**svirst-en-*. — Neopwk. *svirs-* (⇐ prs. *svĩrsta*): *svirsnis* f. a. *svĩršnīs* 'żuraw studzienny', z insercją *k*: *svirksnis* f., *svirkšnys* ts. (por. *vỹks-nis* ⇐ *vỹksta*). — WSZ *svyr-*: *svyrēti*, *svỹri*, *-ējo* 'o gałęziach: zwisać, pochyłać się, uginać się (pod ciężarem owoców)', *svyrinēti* 'chodzić ślaniając się, zataczać się; iść jak kaczka; wahać się, mieć wątpliwości', *svỹroti*, *-o* a. *-oja*, *-ojo* 'zvisać, zwieszać się w dół', *svyrũoti* 'chwiać się, kołysać się, zataczać się; wahać się', *svyrũoju* SD «taczam się, volutor» (⇒ *svyrũðklē* 'wahadło', *svyravimas* SD «taczanie się»), cps. *pusiāusvyra* 'równowaga' (por. *pusiāu*). Por. łot. *svĩrāt*, *-āju*, *svĩrēt*, *-ēju* 'coś ciężkiego podważać dźwignią', *svĩra* 'dźwignia' (war. *svĩra*). Synonimem *svyrũoti* jest *siũrũoti* wsch.-lit. 'chwiać się, kołysać się', *siũrinti* 'iść kołysząc się, ślaniać się, zataczać się', ale stosunek *svyr-* : *siũr-* nie jest jasny. St. zanikowy *svir-*, *svyr-* mógłby mieć wariant typu sampras. †*sur-*, nie widać jednak paraleli, która mogłaby uprawdopodobnić zastępstwo †*sur-* ⇒ *siur-* ⇒ *siũr-*. Nie przekonuje analiza *siũ-r-ũoti* u Būgi, RR I, 317n. i jego hipoteza o pwk. *siũ-*, rzekomo alternującym z *siau-* takich form, jak *siaũ-b-ti* i *siaũ-č-ia*. Segmentacje morfemowe, na których się to opiera, wydają się dowolne. Zob. *siũrti*.

**svĩrtis**, *-ies* 1 p.a., *svirtis*, *-iēs* 4 p.a. f. 1. 'żuraw u studni' (SD «żoraw u studzień»), 2. 'dźwig, żuraw; suwnica do podnoszenia ciężarów w fabryce', 3. SD «szala, lanx altera libræ» ['część wagi'], pl. *svirtēs* «szale, libra cum lancibus, bilanx statera». Konkretyzowane nomen actionis na *-ti-* od *svĩrti* 'nachylać się, zwisać'. Odpowiednik łot. *svĩrts* 'żuraw u studni'. Por. LEW 955, ALEW 1001. — War. *svĩrtis*, *-čio* pokazuje młodszą osnowę na *-(i)a-*, podobnie jak np. *laĩktis*, *-čio* ⇐ *lanktis*, *-iēs* (zob. GJL II, § 403n.). — Z neosuf. *-stis*: *svirstis* (por. *sámstis* ob. *sámtis*), war. z insercją *k*: *svirkstis*, ze zmianą *ks* > *kš*: *svirkštis* (por. *vālkštis* ob. *vālstis*). Zob. jeszcze *svirksnis* ob. *svirsnis* s.v. *svĩrti*.

**svočĩa** 4, 2 p.a. przest., gw. 'swatka' — zapoż. z blr. *sváccja*, *-i*; stąd też łot. *svāča*. Por. SLA 212, LEW 956, Zs 53. Zob. też *svōtas*. — War. v-mobile: *sočĩa* (por. *sōtas* ob. *svōtas*; *šypsóti* ob. *švypsóti*). — Drw. *svočēlas* 'swat', *svočiōlas* 'mąż swatki', *svočiũkštas* a. *svočiũkštis* 'syn swatki'. Vb. denom. *svočiāuti* a. *svočióti* 'być swatką, swatać'. — W gwarach pld.-litewskich pojawia się war. *svokā* 4 p.a. — zapoż. z blr. gw. *sváxa* (por. ESBM 12, 12).

<sup>499</sup> Prs. *svyrũ* tworzy grupę wraz z *byrũ* (*bĩrti*) i *yrũ* (*ĩrti*). — *svirnũ* pochodzi z metatezy grupy *n-r* w \**svinru*, zaś *svyrnũ* ze skrzyżowania *svirnũ* ze *svyrũ*. — *svĩrsta* dotworzono do inf. *svĩrti*. Por. przypisy do form *skĩlti* i *svĩlti*.

**svodbà**, gen.sg. *svōdbos* 2 p.a. przest., gw. ‘wesele’ — zapoż. ze stblr. *svad̥ba* (SLA 212, ZS 53, LEW 956, ALEW 1002). Por. blr. *svádz̥ba*, -y, rcs. *svát̥ba*, ros. *svád̥ba* ‘wesele’. Rzadkie war. *svodvā*, *sodvā* pokazują zmianę *b > v* (por. *výskupas*). Tylko u Chylińskiego ukazuje się war. *svodzba* ⇐ stpol. *swadz̥ba* (pominięty w LKŻ). — SD: *svodba* «gody», *svodboj esmi* «na weselu iestem» (SD<sup>1</sup> *svodbaj esmi* «goduię, nuptias celebrow...», syn. *linksmínuosi*), *svodby rêdau* «goduię, gdy sprawuię, nuptias celebrow, adorno». — Drw. *ātsvodbis* ‘przyjęcie wydawane przez rodziców panny młodej w tydzień po weselu’, war. *ātsvodbē* (por. Būga, RR II, 132), *svōdbinykas* (m.in. BRB) lub *svōdbininkas* ‘uczestnik wesela, weselnik’, *svodb̥inis* ‘weselny’ (SD «godowy, swadziebny»), *svōdbišk̥as* ‘weselny, godowy (o szacie)’. Vb. denom. *svodbauti*: *svodbauju* SD «goduię, na weselu iestem», *svodbavoti* BRB ‘uczestniczyć w weselu’.

**svogūnas** bot. 1. ‘cebula, *Allium cepa*’, 2. gw. ‘czosnek, *Allium sativum*’. SD *laišk̥as svāgun̥* «pioro albo pierze u cybule, stylus, *thallus cæparum*». War. *zvogūnas*, *svogūnā*, *svagūnas* oraz *sogūnas*. LEW 956: bez etymologii. Zjawisko *v*-mobile (por. *sōtas* ob. *svōtas*, *šypsōti* ob. *švypsōti*) pozwala przypuszczać, że chodzi tu o zapożyczenie karaimskiego wyrazu *sugan*, *suyan* ‘cebula’ (por. LKŻ XIX, 381). Zapożyczenie to zostało początkowo zasymilowane w formie lit. *sugūnas* [‘główka cebuli’], następnie *sogūnas*, wreszcie z dodaniem *v*: *svogūnas*. — Drw. *svogūnaitis* bot. ‘por, *Allium schoenoprasum*’, cps. *svogūnlaišk̥is* ‘szczypior’ (por. *laišk̥as*).

**svōtas** przest., gw. ‘pośrednik w zawieraniu małżeństwa, swat’, SD<sup>1</sup> «godownik; swat» (brak w SD) — zapoż. z blr. *svat*, -a (SLA 212, ZS 53, LEW 956; pominięte w ALEW), stąd też łot. *svāts*. War. *v*-mobile: *sōtas*. Zob. też *svočiā*. — Drw. *svōtai* m.pl. ‘swaty, kojarzenie czyjegós małżeństwa’, *svotienē* ‘żona swata; swatka’, *svotijā* 1. ‘orszak weselny’, 2. ‘swaty’, 3. ‘dom rodzinny panny młodej lub pana młodego’. Vb. denom. *svotāuti* ‘swatać, raić kogo na współmałżonka’. Osobno zob. *svōtoti*.

**svōti**, *svōju*, *svōjau* gw. 1. ‘pchać, wpychać, wsadzać’ (*Nesvók po tiek daug, greit neteksi* ‘Nie pchaj tak dużo, [bo] szybko ci zabraknie’), 2. *įsvōti* ‘wcisnąć komu coś (wbrew jego woli), wmusić’ (*Įsvōjo man arklį žvairą* ‘Wcisnął mi zezowatego konia’). Ma wygląd prymarnego czasownika, ale jego pochodzenie pozostaje zagadką.

**svōtoti**, *svōtoju*, *svōtojau* gw. ‘swatać, raić kogo na współmałżonka’, refl. *svōtotis* ‘starać się o względy panny; brać ślub’ — zapoż. z *svátac̥b*, -aju, refl. *svátacca*, -ajusja (ZS 53). Por. *svotāuti* s.v. *svōtas*.

**šabakštýnas** gw. 1. 'miejsce (np. łąka) otoczone gęstymi krzakami', 2. pl. 'gęste krzaki, zarośla' — drw. na -ynas, utworzony od interi. *šabàkšt* — o wejściu w gąszcz, z którego trudno się wydostać, por. *Šabàkšt čia, šabàkšt čia, o pro kur išeiti, ir neranda* 'Šabakšt tu, šabakšt tam, a wyjścia nie znajduje'.

**šabalbōnai, šebelbōnai** m.pl. gw. bot. 'fasola, *Phaseolus coccineus*, *Phaseolus vulgaris*; jej strąki i nasiona (ziarna)' — zapoż. z prus.-niem. *šabalbōne* 'młoda zielona fasola, junge grüne Bohne, Schneidebohnen' (GL 121, LEW 956). Jako drugie źródło pożyczki należy uwzględnić pol. przest. *szabalbony, szabelbony* (SW VI, 547n.). — Drw. *šabūkai* m.pl. 'fasola' utworzono od uciętej podstawy *šab-*.

**šābas** 'żydowski dzień świąteczny, sabat' — zapoż. z jid. *šabas, šabes* (*Schabbes*). War. *šēbas, šōbasas*. — Drw. *šabīnē* 1. 'wódka używana przez Żydów podczas szabasas, szabasówka', 2. 'świeca szabasowa'. Vb. denom. *šabóti* a. *šabúoti* 'obchodzić szabas, szabasować', *šabavóti* 'niczym się nie zajmować, próżnować'.

**šabàs, šabàs** gw. 'koniec! basta!' interi. kładąca kres jakiejś czynności (*Priėjo, tikt kilst kilst vieną, kitą galą — ir šabàs, nè iš vietos nejuda* 'Podszedł, próbuje podnieść jeden, drugi koniec — i šabas, nawet z miejsca nie rusza'). Zapoz. z pol. przest. *szabas! , szabasz!* (por. SW VI, 548).

**šacavóti, šacevóti, šecavóti, -ju, -jau** 1. stlit. 'szanować, wysoko cenić, poważać; sądzić, oceniać', 2. gw. 'oceniać wartość materialną, szacować, wyznaczać cenę'. Zapoz. z pol. *szacować, -uję* (← wczesno-nwn. *schatzen*, por. nwn. *schätzen*). Por. SLA 213, LEW 957, ALEW 1003. — War. gw. *šacúoti, šecúoti* 'wyznaczać cenę, szacować' jest zapoż. z prus.-niem. *šazen, šezen* (GL 121, LEW, l.c.).

**šaipýtis, šaipaūs, šaipiaūs** 'szydzić, wyśmiewać się z kogo, drwić' (*šaipausi* SD «oszczerzam się») — iterativum na SO *šaip-* ← \*šeip- do *šiēptis* II 'szczyrzyć zęby; pokazywać zęby w uśmiechu; śmiać się z kogo, wyśmiewać, szydzić' (zob. s.v.). War. v-mobile: *švaipýtis*. Forma niezwrotna: *šaipýti* 'krzywić, wykrzywiać usta, twarz'. Por. LEW 957. — Nomina na SO *šaip-*: *pašaipà* 'urąganie, szyderstwo, drwiny', *pašaipūnas* 'szyderca, kpiarz', *pašaipuōlis* ts., *šáipa* c. ts., *šaipōkas* 'uśmiech', *šaipōkai* m.pl. 'żarty', *šaipūnas* ts., *šaipūs* 'ironiczny, szyderczy'. War. v-mobile: *šváipa* c. 'kto nieustannie się śmieje', *šváipata* c. 'człowiek łatwo zapominający', *šváipos* f.pl. 'niewybredne, niestosowne żarty'.

**šakà** 4 p.a. 1. 'gałąź, konar; odrośl, pęd', 2. 'sęk', 3. 'odnoga rzeki' (por. n.rz. *Šakà* 11x). DP też 'gałązka, różga'. Z innym suf.: *šāke* 'rozwidlona gałąź służąca do suszenia skóry owczej' (por. n.rz. *Šāke* 5x), pl. *šākēs* (zob.). Odpowiednik łot. *saka* 'rozgałęzienie (drzewa, strumienia, rzeki)', *sakas* f.pl. 'dwa kawałki drewna tworzące chomąto'. Etymologia niejasna. Wysuwane dotąd powiązanie wyrazu *šakà* z psł. \*soxa 'socha, prymitywne narzędzie orne', por. rcs. *soxa*, ros. *soxá*, pol. *socha* (BSW 297, LEW 957n., REW II, 703) wydaje się niemożliwe z powodów fonetycznych: antewokaliczne słow. *x* koresponduje z pb. *š* lub *s*, nie zaś z pb. *k* (zob. s.v. *ašīs, saūsas*). Derksen 2008, 458 za Lubotskym daje praformę pie. \*kók-(e)h<sub>2</sub>- i utrzymuje, że *šakà* to refleks \*kók-eh<sub>2</sub>, tymczasem *soxa* zawiera *x* wywodzące się z grupy spółgłoskowej pie. \*kh<sub>2</sub>, która ukazywała się w formach przypadkowych o sufiksie w SZ, np. gen.sg. \*kók-h<sub>2</sub>-os. Jest to możliwe, ale niesprawdzone.

Zob. też ALEW 1004n. — Drw. *āpšakis* ‘miejsce, łąka w zakolu rzeki’, *atōšaka* ‘odgałęzienie’, *atšakà* a. *ātšaka* ‘wielka gałąź wyrastająca z pnia, konar; zatoka; ustronie’, *šakaĩnis* a. *šākainis* ‘drzewo bardzo rozgałęzione’, *šakalyš* (zob.), *šakarāinis* ‘drzewo gałęziaste’ — drw. na *-ain-* od nomen *\*šak-ar-* (por. *šakāras* ‘jakikolwiek narzędzie’, *šakařgalis* ‘szczapka, drzazga’); *šakařnis* ‘rozgałęziony’, sb. m. ‘rozgałęzione drzewo; karpa, karcz’ (n.rz. *Šakārnē*, *Šakarnis*, też *Šakarvā*, n.m. *Šakařniai* 2x., *Pāšakarnis* 2x, *Pāšakarniai*) — z odpowiednikiem łot. *sakārnis* ‘obalony pień drzewa wraz z korzeniami’ (war. *sakāřznis*, *sakarns*), por. GJL II, § 352; *šakenius* SD<sup>1</sup> «gałęźnik, furcifer» [‘zasługujący na śmierć przez powieszenie, łotr’, SPXVI], «obieś, furcifer, suspendio dignus, laqueo dignus» [‘ten, kto został powieszony, wisielec’, SPXVI], *šakiniai* m.pl. ‘długa słoma’, *šakinis* ‘pleciony z gałęzi (plot)’, *šakinys* ‘słup w płocie’, *šakys* bot. ‘jałowiec sabiński, Juniperus sabina’ (przest. *šākē* ts.), *šaknis* (zob.), *šākumas* 1. ‘rozwidłone drzewo, rosocha’, 2. ‘miejsce między dolnymi kończynami, krocze; krok w spodniach’ (*Tavo šākumas per siauras arkliuo apžergti*), też ‘rozporek’ (por. łot. *sakums* ‘odgałęzienie, rozwidlenie’, *sakumi* m.pl. ‘rozwidłone drzewo; widły do gnoju’). — Cps. *šakintarpis* ‘krocze’ (por. *iņtarpas*, *tārpas*), *šaktarpis* 1. ‘rosocha; krocze; rozgałęzienie dróg’, 2. ‘czas wiosną a. jesienią, gdy drogi są nieprzejezdne’, *tarpšakis* a. *tarpušakis* ‘miejsce wśród gałęzi; krocze; krok w spodniach’ (por. *tarpu*<sup>o</sup>), *trišakas* ‘roztrojony, z trzech części złożony, o trzech odgałęzieniach’. — Vb. denom. *šakōtis*, *-jasi*, *-josi* ‘rozgałęziać się, rozwidlać się, krzewić się; rozchodzić się; sprzeciwiać się’. Neoosn. *šako-*: *šakōnē* ‘rozgałęzienie’, *šakōtas* ‘rozgałęziony, gałęziasty’, SD<sup>1</sup> «gaisty, frondens; gałęzisty, ramosus» (⇒ *šakōtis* ‘sękacz’), *šakota tvora*, *aštra* SD «ostrożenie, ostrog, septum cancellatum, sudetum prætenturæ» [‘ogrodzenie z ostrokołu, tj. z zaostzonych pali’, SPXVI]. — N.m. *Šakiai* 8x, *Šākiei* 2x, *Pašakiai* 2x, cps. *Šākaraistis*, *Šākmušis*, *Šākupis*, *Šākvietis*. N.rz. *Šāktiltis*.

**šakalyš**, *-io* 3 p.a. 1. ‘patyk, niewielka szczapa drewna, drzazga; kawałek drobno szczepanego polana’, 2. ‘szczapa smolna służąca za łuczywo’, 3. gw. ‘mlon w żarnach’, 4. gw. nazwa pewnego skoczego tańca ludowego. Pl. *šakaliai* ‘patyki, drzazgi, szczapki’, SD<sup>1</sup> <šakaliei>, SD <šakaley> «łuczywo, tæda». Odpowiednik łot. *sakali* m.pl. ‘łuczywa; żywiczne polana sosnowe przeznaczone do wypalania smoły’. Sporne. Zdaniem LEW 958 miałyby to być drw. od *šakà* ‘gałąź’, z rzadkim w derywatach denominalnych sufiksem *-al-*. Ale związek semantyczny między ‘szczapą drewna’ i ‘gałęzią’ nie wydaje się oczywisty. Alternatywnie można zaproponować analizę *šakal-ys*, mianowicie przyjąwszy, że mamy tu do czynienia z deverbativum na *-ys* od *šakālti*, *šakalū*, *šakaliaũ* gw. ‘rąbać drzewo’ (SD *šakalu* «rąbam, rąbię»), por. *kaulys* ⇐ *kauti(s)*. Czas. *šakālti* może pochodzić przez degeminację *k-k* ze zrostu *\*šak-kālti*, to z kolei z uniwerbizacji zwrotu *\*šakàs kālti* ‘rąbać gałęzie’ (por. *šakàs kapōti* ts.). — Zapoż. lit. w błr. gw. *šakali* ‘szczapki drewna, drzazgi na podpałkę’ (Laučjute 34), pol. gw. *szakal*, *szakalik* ‘szczapa niewielka, kawałek poszczepanego na drobno polana’ (SGP V, 280n.), ‘polanko, sucha drzazga, suche drzewienko na rozpałkę’ (Zdancewicz 349). — Drw. *šakāltuvē* ‘pień do rąbania drewna; drwalnia’. Cps. *šakālmedis* żm. ‘polano, z którego odłupuje się szczapy na podpałkę, na łuczywa’ (por. *mēdis*, *skalāmedis*), *šakalrýkštēs* f.pl. ‘sanki do wyciągania siana z podmokłej łąki lub bagna’ (złożenie synonimiczne? por. *rýkštē* m.in. ‘rózga, witka’). N.m. *Šakaliai* 4x, *Šakalinē*, *Šakalynē*, *Šakališkiai* 3x. Vb. denom. *šakaliáuti* ‘zbierać kawałki drewna, szukać drzewa na opał’.

**šākēs** f.pl. 1. ‘widły o dwóch lub więcej zębach’ (SD «widły oracze, furca, furcilla»), 2. *púodakilēs šākēs* ‘widły do wydostawania garnków z pieca’ (zob. *kilti*, *púodas*). Nazwa ‘widel’ pochodzi od rozdwojonej gałęzi i polega na pluralizacji formy *šākē*, por. *šākē* ‘rozwidłona gałąź służąca do suszenia skóry owczej’, *šakà* ‘gałąź’. Podobnie w języku łotewskim: *sakumi* m.pl. ‘widły do gnoju’: *sakums* ‘rozgałęzienie, rozwidlenie’. Būga, RR II,

241 zwraca uwagę na alternant apofoniczny \*šek- w łot. *sekumi*. — Drw. *šakelēs* f.pl. SD<sup>1</sup> «widelki, furcella», SD «widelca widelki, fuscinula», *šakūtēs* f.pl. 'widelce stołowe; widelce w rowerze', cps. *púodšakēs* f.pl. 'widły do garnków' (por. *púodas*), *šākiakotis*, *šakiā-* 'stylisko u wideł' (por. *kótas*), war. *šakikotis*, *šakykotis*, *šākkotis*, po degeminacji: *šākotis*; *šāķē trišaka* 'widły o trzech zębach' (por. *tri°*).

**šaknis**, -iēs 4 p.a. f. 1. 'korzeń rośliny, drzewa', 2. 'korzeń zęba', 3. 'dolna część jakiegoś narządu, części ciała, nasada', 4. 'narząd kopulacyjny, penis', 5. przen. 'pokolenie, ród, początek rodu', 6. przen. 'sam początek czego, pierwociny, źródło czego' (*blōgio šāknys* 'korzenie zła'), 7. gram. 'rdzeń wyrazu, pierwiastek'. SD «korzeń, radix, stirps», «macica winna, vitis, viticula». War. *šaknē*. DP *šāknis* 2 p.a., gen.sg. *šāknies* ob. *šakniēs*, gen.pl. *šāknių* (por. Skardžius 1935, 117). Odosobnione formy odmiany atematycznej: gen.sg. *šaknēs*, gen.pl. *šaknių*. Odpowiedniki bałt.: łot. *sakne* a. *saknis* 'korzeń, głąb w kapuście', *saknes* f.pl. 'warzywa', stpr. *sagnis* EV 'korzeń, Wurzelle [Wurzel]' < \*saknis. Prawdopodobnie jest to rzeczownik sekundarny, urobiony sufiksem -ni- od *šakā* 'gałąź, pęd' (zob. s.v.). Por. zakończone na -nis feminina *ugnis*, *ašnis*, *usnis*, *šlaunis* (GJL II, § 291). Podobnie BSW 297 (s.v. \*šakā-). Inaczej Specht 1944, 55, LEW 958 i ostatnio PKEŽ 4, 36n., którzy odtwarzają pdg. heteroklityczny pb. \*šaker- / \*šakn-, na wzór np. pb. \*ueser- / \*uesn- 'wiosna'. — Drw. *šaknēlē* 'korzonek', *šakningas* 'mający dużo korzeni', SD «korzenisty; korzenny, aromaticus», *šakninis krepšys* 'koszyk spleciony z korzeni'. Cps. *būtšaknis* 'syn dziedziczący gospodarstwo po ojcu' (por. *būtas*, semantyka wymaga badania), *šakniāgumbis* 'bulwa, kłącze' (por. *gūmbas*), *šakniāstiebis* 'kłącze' (por. *stiebas*), *šakniāvaisis* 'łodyga a. liść rośliny okopowej, np. buraka, ziemniaka' (por. *vašius*). Vb. denom. 1. *šakniāuti* 'zbierać korzenie (ziół leczniczych)', 2. *šaknyti*, -lja, -ljo 'puszczać korzenie, zakorzeniać się'.

**šalavijas** a. *šalavijai* m.pl. 1. bot. 'szałwia, *Salvia pratensis*', 2. 'napar z liści szalwi lekarskiej', 3. bot. 'kosaciec, irys, *Iris*'. War. f. *šalavijà* (SD <szalawia> «saluia»), pl. *šalavijos*. Zapoż. z pol. przest. *szalwija* 'Salvia', por. ALEW 1005. Forma transpozycyjna \*šalvija została przekształcona w *šalavijà* na gruncie etymologii ludowej. LEW 959 przyjmował dostosowanie fonetyczne do wyrazu *kalavijà* bot. 'kosaciec, *Iris*', *kalavijēlis* bot. 'mieczyk, *Gladiolus*'; tak samo Kabašinskaitė 70. Rodzaj męski wyrazu *šalavijas* polega na upodobnieniu do wyrazu *kalavijas* 'miecz' (zob.). — W Litwie Pruskiej używało się germanizmu *salvijà* a. *zalvijà* 'szałwia' (też pl. *salvijos*, *zalvijos* ts.), ⇐ prus.-niem. *salwī* a. *zalwī* (GL 149, LEW 959), por. nwn. *Salbei*. ALEW 1275 notuje jeszcze m. *zalvijas* ts.

**šalbiērius**, -aus stlit., gw. 'oszust, krętacz' — zapoż. z błr. *šalbér* ⇐ pol. *szalbierz* (⇐ stczes. *šalbīř*, por. Boryś 2005, 591). Zob. SLA 213, LEW 959 i ALEW 1005, gdzie jako podstawę formy staroczeskiej wskazano zapożyczone stwn. *salbāri* 'Salber, Arzt'. — Drw. *šalbierkā* oznacza zarówno 'oszustkę', jak i 'rodzaj damskiej kamizelki'.

**šalčias**, -čio gw. 'chomik, *Cricetus cricetus*'. Niejasne. Od *šalt-* jak w *šaltas* 'zimny', *šalčiai* m.pl. 'mrozy'? ALEW 1005 sądzi, że pierwotnie była to nazwa pewnego zwierzątka (*Waldlemming*) nie zapadającego w sen zimowy'. Por. syn. *žiurkėnas*.

**šaldyti**, *šaldau* (war. *šaldžiu*), *šaldžiau* 1. 'studzić, ziębić', 2. 'mrozić, zamrażać', 3. 'o mrozie: warzyć rośliny' (*Per dvi žiemas šaldė sodus* 'Mróz warzył sady przez dwie zimy'), *išaldyti* 'zamrozić', *sušaldyti* 'oziębnić, zamrozić, np. mięso', *užšaldyti* 'zamrozić'. Causativum na -dyti od *šalti* 'marznąć' (zob. s.v.). Paralele: *skaldyti* ⇐ *skilti*; *taldyti* ⇐ *tilti*. War. na -dinti: *šaldinti*. — Dawne prs. na -ja-: *atšaldžiu* SD «odziebić ręce» ['odmrozić'], *ažušaldžiu* SD «zamrażam co», *nušaldžiu* SD<sup>1</sup> «oziębiam; uziębiam», *sušaldžiu* SD «ziębię». — Neoosn. *šaldy-*: *šaldyklà* 'zamrażalnia', *šaldymas* 'chłodzenie', *šaldyta mėsa* 'mrożone mięso', *šaldytos daržovės* f.pl. 'mrożone warzywa', *šaldytūvas* 'lodówka'. — Neoosn. *šald-*:

*šaldėnti* ‘mrozić’, *šaldinėti* ‘lekko mrozić przez pewien czas’.

**šalià** 1. adv. ‘obok, koło, przy’, 2. praep. z gen. ‘koło, przy’: *Sėsk šalià manėš* ‘Usiądź przy mnie’. *Mūsų mokyklà yrà šalià plėnto* ‘Nasza szkoła jest przy szosie’. Skostniała forma instr.sg. do *šalis* ‘strona’ (zob. s.v.). Por. GJL III, §§ 775, 788.

**šalinė** 1. ‘boczna część stodoły, gdzie składa się zboże, siano, słomę, plewy’ (por. *šóninė* ← *šónas*), 2. ‘poręcz mostu’, 3. ‘boczna deska w wozie’, 4. ‘boczna część krosien’, 5. ‘połowa ubitego i rozkrojonego wzdłuż wieprza, poleć’, 6. gw. ‘boczna izdebka w chacie wiejskiej, tzw. bokówka’. Formacja z suf. *-inė* oznaczającym miejsce, gdzie się coś znajduje, przechowuje, składa’, por. *pašarinė*, *pelūdinė*, *šóninė* (GJL II, § 324). Z substantywizacji adi. *šalinis*, *-ė* ‘boczny, znajdujący się na boku’, zob. *šalis*.

**šalis**, *-iės* 4 p.a. f. 1. ‘bok ciała’, 2. ‘bok, prawa a. lewa strona określonej przestrzeni’ (*padėti į šālį* ‘odłożyć na bok’, *žiūrint per šālį / iš šaliės* ‘patrzając z boku’, *pro šālį* ‘obok, mimo, bokiem, z boku’), 3. ‘kraj, terytorium’, 4. ‘państwo’ (*Neutraliosios šalys*), 5. ‘strona w sądzie’. DP ‘strona, kraina, częśćka’. SD: 1. «dziedzina; kraina, kray» (*šalis tunki žmonėmis* «nasiadły kray, frequens municipium, etc.», *negyvenama vieta*, *šalis* «nieosadzony, gdzie osady nie masz», *šalis nesuderunti*, *perskirta* «seкта, strona rozrozniona, factio, pars, secta, haeresis»), 2. «powiat, prouincia, districtus» (*šalis nuo vyskupo valdžiama, priveizdžiama* «biskupstwo, powiat duchowny, diecezja, diocesis»), 3. «strona iakiey rzeczy, pars, latus» (*šalis lovos, patalo* «krawędź łozzka»), 4. «strona, pagina, paginula, pagella» (*viena šalis kortos rašytos* «karty pisaney iedna strona»). Odpowiednik łot. *sals*, *salis* a. *sallis* ‘poleć słoniny’, *sala* ts., też ‘tusza świńska’. Niedość jasne. Jako pie. \**kol-i-* (transponat) było zestawiane z pwk. pie. \**kel-* ‘pochylać się, przechylać się na bok’ (zob. IEW 552, LEW 959 n.). Por. pgerm. \**halpa-*: OIc. *hallr* ‘leaning to one side, lying over, sloping; biased, partial’, OE *heald* ‘inclined’, OHG *hald* ‘sloping’, < pie. \**kol-ti-* (Kroonen 2013, 205). Natomiast Kluge-Seebold 288 ostrożnie postulował jako odpowiednik stwn. *halb*, śrwn. *halp*, ags. *half* ‘pół’ < pgerm. \**halba-* < pie. \**kol-b<sup>h</sup>o-*. Zob. też ALEW 1007. — Drw. *atšalūs* ‘oddalony, ustronny; stroniący od ludzi’ (⇒ *atšaliai* adv. ‘na uboczu’), *bešālis* ‘bezstronny’ (*Būvo keli ir bešāliai žmonės*), *nūošalis* ‘ustronie, ubocze, zakątek’ (*laikytis nūošalyje* ‘trzymać się na uboczu’, ⇒ *nūošalūs* ‘ustronny, zaciszny; stroniący od ludzi, nietowarzyski’), *pašalys* (zob.), *šalỹ* adv. ‘obok, koło’ — z apokopowania formy loc.sg. *šalyjė* ‘na stronie’; *šalidė* ‘sąsiedź w stodole; plewnik; szopa na narzędzia przy stodole’ (por. *avidė*, *versidė*), *šālimas* ‘sąsiedni, znajdujący się obok’, *šaliñ* adv. ‘precz, na bok’ (*eik šalin* SD «precz z tąd», *szālina* ob. *szālin* DP ‘na stronę’) — skostniała forma ill.sg., *šalinė* (zob.), *šalinis* ‘boczny’: *šalinis arklỹs* ‘koń zaprzęgany z boku’, *šalip* 1. adv. ‘obok, z boku, koło’ (*Aš aiškiai mačiau, šalip stovėjau* ‘Ja dobrze widziałem, stałem z boku’), 2. praep. z gen. ‘obok’ (*Šalip kėlio pėrkasai* ‘Obok drogi [są] rowy’), *šalutinis* ‘boczny, poboczny, podrzędny; postronny’ (⇒ *šalutinė* ‘boczna izdebka w chacie wiejskiej, tzw. bokówka; bariera mostu, poręcz mostu’, *šalutaĩnis* ‘osoba postronna; nieproszony gość na weselu’). Idiom: *sàvo šalis* ‘miesiączka’ (*Ana jauna ištekejė, da sàvo šaliės neturėjo* ‘Ona bardzo młodo wyszła za mąż, nim jeszcze zaczęła miesiączkować’). — Cps. *abišalė* ‘duża kromka chleba okrojona naokoło bochenka’, *abišālis* ‘obustronny, obopólny, wzajemny’ (por. *abū*, *abi*), *šalibraukas* (zob. *braũkti*), *šaligatvis* ‘chodnik dla pieszych’ (por. *gātvė*), *šalipantis* ‘długi powróż, którym pęta się nogi dwu koni’ (por. *pāntis*), *šalipūnis* ‘miejsce zadaszone obok stodoły, szopa do przechowywania plew, sąń’ (por. *pūnė* I), *šalisėdom* adv. ‘(wieźć) mając kogoś na siedzeniu obok woźnicy’ (por. *sėd-*), *šalitakis* ‘boczna ścieżka’ (por. *tākas*), *šalitempė* ‘(w saniach) część łącząca nos płozy z nasadą’ (por. *tempti*), *šalitvorė* ‘miejsce koło płotu, parkanu’ (por. *tvorà*), *šalivagė* (zob. *vagà*), *vienašālis* ‘jednostronny’, por. *vėnas* (⇒ *vienašāliškas* ts.). — Złożenie synonimiczne: *šali-grečiai* adv. ‘obok, koło, jeden obok drugiego, rzędem’ (por. *šalià*, *gretà* oraz typ *pliknuogis*). — Złożenie



tautologiczne: *šali-šalēs* f.pl. 'osoby postronne; dalecy krewni' (por. *niēkniekis, sēnsenis*). — Vb. denom. *šālinti* 'usuwać', *šālintis* 'usuwać się, unikać' (por. ros. *ustranjátb* 'usuwać, oddalać', *ustranjátbsja* 'usuwać się' : *straná* 'strona'). — n.rz. *Ūpiašalis*.

**šálmas** 1. 'hełm, ochronne nakrycie głowy metalu a. skóry; kask', 2. hist. 'hełm z przyłbicą'. DP 'przyłbica', SD «przyłbica, galea» ['hełm, szyszak; blaszana lub stalowa osłona głowy']. War. *šālmas* 4 p.a. Trudne. Nasuwają się dwie możliwości. Po pierwsze może to być sławizm, mianowicie forma przekształcona synkopą i wydłużeniem zastępczym z *\*šālamas*, to z kolei z pierwotnego *\*šēlamas* ⇐ strus. *šēlomū* 'hełm'. Por. ros. *šelóm* obok *šóloomja* 'wzgórek; szczyt dachu'. W kwestii synkopy i akutu zob. *álvas, páltis, cērpē*. Odpowiedni wyraz stpr. *salmis* EV 'hełm, Helm' mógł zostać przekształcony metatezą *l* w formie pierwotnej *\*[slamis]*, która była spruszczeniem wyrazu stpol. *szłom* 'hełm'. Inaczej PKEŻ 4, 46n., który przyjął, że stpr. *salmis* jest zapożyczeniem z psł. zach. *\*šolmū*, z kolei lit. *šálmas* — 'dość starym' zapożyczeniem z języka staropruskiego. — Druga ewentualność to ujęcie wyrazów *šálmas* i *salmis* jako refleksów pie. *\*kol-mo-* 'okrycie, pokrywa' ⇐ pie. *\*kel-* 'ukryć, zasłonić' (zob. LIV<sup>2</sup> 322). Por. wed. *šárman-* m. 'obrona, ochrona; strop'. Akut lit. niejasny. Inaczej LEW 960 i ALEW 1008: *šálmas* to pożyczka ze słów. *\*šolmъ < \*šelmъ*. Podobnie REW III, 388: zapoż. z psł. *\*šelmъ*. — Drw. *pašálmē* 'czapeczka noszona pod hełmem'.

**šálnà** 4 p.a. 'nocny przymrozek wiosną lub jesienią', acc.sg. *šálnà* — zapewne zamiast *\*šálnà* 1, 3 p.a., por. *pašálnà* 3 p.a. 'przymrozek nocny, ranny'. Odpowiednik łot. *salna* 'mróz, przymrozek'. Wyraz bsł., por. psł. *\*sāl-nā*, scs. *slana* 'przymrozek', sch. *slána*, acc.sg. *slānu*, shń. *slána*, czes. *slána* ts. Pbsł. *\*šāl-nā < pie. \*kolH-neh<sub>2</sub>-* (por. BSW 297n., LEW 960, NIL 416, ALEW 1008n.). Pwk. *\*kelH-* 'marznąć, mrozić' (LIV<sup>2</sup> 323), zob. *šálti, šáltas*. Paralela: *žárna < pie. \*ǵ<sup>h</sup>orH-neh<sub>2</sub>-*. — Zapoż. bałtyckie w fiń. *halla* 'nocny przymrozek' (LEW, l.c., Stang 1966, 23). — Vb. denom. *šálnóti, -ja, -jo* 'z lekka mrozić (o nocnym przymrozk), pokrywać się szronem'. — N.m. *Šálnà, Šálnos, Šálnakañdziai*. N.rz. *Šálnà, Šálnáitē*, n.jez. *Šálnáitis*.

**šaltanōsiai, šaltanósiai** m.pl. 1. 'pierzochy z mąki gryczanej, nadziewane twarogiem, grzybami lub jagodami', 2. 'pierzochy z mąki gryczanej lub tartych kartofli, nadziewane makiem lub konopiami'. War. *šaltanōsai*. Nazwa postnej potrawy. Stanowi złożenie członów *šáltas* 'zimny' i *nōsis, -ies* 'nos', dosł. 'zimne nosy'. — Zapoż. lit. w pol. gw. *szaltonosy, szaltanosy*, ros. gw. *šaltanōsy* 'pierzochy nadziewane gotowanymi kartoflami i mięsem' (por. Laučjute 34).

**šáltas, -à** 'zimny, chłodny, mroźny'. Odpowiedniki bałt.: łot. *salts* 'zimny', przen. 'goły, nagi, czysty' (*salti mēli* m.pl. 'wierutne kłamstwa'), stpr. *salta* 'kalth'. Z pochodzenia jest to adiectivum verbale z suf. *-to-* i pwk. w SO: *\*šāl-ta- < pie. \*kolH-to-* (por. NIL 416, gdzie też o problemie aw. *sarəta-*). Paralele: *báltas, kárštas*. — Drw. *šaltēkšnis* bot. 'krzew kruszyna, Frangula' (por. neosuf. w *ožēkšnis*), *šaltēšiai* m.pl. 'zimne potrawy', *šaltyn* adv.: *šaltyn eīna* 'robi się (coraz) zimniej', *šaltinis* (zob.), *šaltóji, -ōšios* f. 'zimna, nie opalana izba', pot. 'areszt, paka, ciupa' (substancywizacja zwrotu *šaltóji stubà*). — Cps. *šaltagariai* m.pl. 'czad', dosł. 'zimna para' (por. *gāras*), *šaltanōsiai* (zob.), *šaltapinigis* 'skąpiec, sknera' (por. *pinigai*), *šaltārūsis* 'chłodna piwnica, lodownia' (por. *rūsīs*), *šaltāžemis* 'gleba z przewagą piasku a. gliny' (por. *žēmē*), *šaltibarščiai* (zob.), *šaltymetis* 'zimna pora roku; zima' (por. *mētas*), *šaltýžius* 'zmarzłak' — z degeminacji *\*šalt.tyžius* (por. *tįžti*), *šáltkalvis* (zob.), *šáltligē* 'grypa' (por. *ligà*), *šáltmētēs* (zob. *mētà*), *šáltmetis* 'pora chłodów; zimny rok' (por. *mētas*), *šaltmirys* 'zmarzłak', war. *šaltmerys* (por. *miřti*), *šáltrūgis* *pīenas* 'mleko, które zsiadało się w chłodzie' (por. *rūgti*), *šáltupis* 'wypływająca ze źródła rzeczka z bardzo zimną wodą' (por. *ūpē*, n.rz. *Šáltupis* 11x, *Šaltupys* 10x, *Šáltupis* 8x), *šálvėjai* a. *šalvėjai* m.pl.

‘zimny wiatr; chłodna wilgoć wychodząca ze ścian’ < \*šalt-vēj- (por. *véjas*). — Vb. denom. *šaltėti*: *įšaltėti* ‘wyziębić się (o izbie)’, *pašaltėti* ‘oziębnić się’, *šáltinti* ‘studzić, chłodzić’. — N.rz. *Šalcia* (formacja na -iā- typu *Bálcia* ⇐ *báltas*; *kalčia* ⇐ *kalťas*), *Šaltója* 3x, *Šaltuonà*, *Pāšaltuonē*. N.m. *Šalpiřčiai* (\*Šalt-pirčiai), *Šaltabařščiai*, *Šaltakỹnē*, *Šaltamaĩkiai* 2x, *Šaltmiriai*, *Šaltrópiei* 2x.

**šálti**, prs. *šāla* (war. *šaňla*, *šalna*, *šāla*, *šálsta*), prt. *šālo* (war. *šālē*) 1. ‘robić się zimno; marznąć, ziębnąć, ostygąć, zamarzać’, SD *šūlu* «marzną; ziębnę, zimno mi», 2. tr. ‘doprowadzać do zamarznięcia’; *pradėjo šálti* ‘nastał mróz’ (dosł. ‘zaczęło ziębnąć’), *apšálti* ‘zamarznąć’, *atšálti* ‘ostygnać; odmrozić’, *pašálti* ‘o mrozie: pojawić się, nastać’. Czas. denominatywny z prs. infigowanym od rzecz. \*šalas ‘mróz’ (por. *pāšalas*). Odpowiednik łot. *saļt*, *saļstu* (gw. *saļu*), *salu* ‘marznąć’ ⇐ *sals* ‘mróz’. — Drw. werbalne: *šáldyti* (zob.), *šalėti*, *šāli*, -*ėjo* ‘mrozić, chwytać — o mrozie’ (*Šiņnakt truputį pašalėjo* ‘Tej nocy był lekki mróz’), *šalénti* ‘chwytać — o mrozie’ (por. *šilénti*, *sruvénti*), *šālurti* ‘z lekka mrozić’. — Od prs. *šāla* pochodzi neopwk. *šql-* w drw. *šālauti* ‘z lekka mrozić’, *šqlióti* ts. — Od prs. *šálsta* pochodzi neopwk. *šals-* albo *šalst-*, por. *šálstelėti* ‘oziębnić się nieco; chwycić — o mrozie’, *šálsterti*: *Kai kada rytais dar šálsterna* ‘Rankiem niekiedy jeszcze chwyta przymrozek’. — Drw. nominalne: *āpšalas* ‘złoźdź, gołoledź’, *atašalaĩ* m.pl. ‘mróz przychodzący po odwilży’ (⇐ \*ata-šalti ‘na nowo zamarznąć’), *atāšalas* ‘oziębienie przychodzące wiosną po kilku ciepłych dniach’, *atšālēlis* ‘ktoś wrażliwy na zimno, zmarzłak’, *pāšalas* (zob.), *sušālēlis* ‘zmarzłak’, *šqlqs*: SD *šūlys* «mroźny, gelidus, glacians», *šalēsis* ‘rzecz zamrożona’, *šalimas* ‘marznięcie’, *šálmenys* m.pl. ‘przymrozek’, *šalmuō* ‘płoń, nie zamarzające zimą miejsce na rzece a. jeziorze’, *šalna* (zob.), *šáltas* (zob.). — Cps. *grynašalaĩ* m.pl. ‘gołoledź’, *grynašaliaĩ* m.pl. ‘mróz, któremu nie towarzyszy opad śniegu’ (por. *grýnas*), *grúodšala* (zob. *grúodas*), *pirmašalaĩ* m.pl. ‘pierwsze przymrozki’ (por. *pirmas*), *plikšala* ‘mróz bez śniegu’, *plikšalai* m.pl. ‘gołoledź’ (por. *plikas*), *rýtšaliai* m.pl. ‘przymrozki’ (dosł. ‘ranne przymrozki’, por. *rýtas*). — Lit. allomorfy *šal-V* i *šál-C* są refleksami stopnia *o* pie. \*kolH- od pwk. \*kelH- ‘marznąć, mrozić’, por. aw. *sarata-* ‘chłodny, zimny’, wed. *śísira-* ts., oset. *sælin* ‘marznąć’, stisl. *hēla* ‘przymrozek’ (Liv<sup>2</sup> 323). Usztywnienie apofoniczne jest w bśł. wtórne. Nieobecność form na SZ (†šil-C < pie. \*kĭlH-C) może stać w związku z ewentualnością konfliktu homonimicznego z vb. *šilti* ‘ciepleć, nagrzewać się’. — WSO \*šāl-: zob. *šol-*.

**šaltibarščiai** m.pl. ‘chłodnik’ — zrost syntagmy złożonej z *šalti* (nom.pl.m. do *šáltas* ‘zimny’) i *barščiai* m.pl. ‘barszcz’. Dosł. ‘zimny barszcz, barszcz na zimno’. I człon przybiera również formy *šaltý-*, *šaltā-*, *šált-*. — War. *šalbarščiai*; z insercją *k*: *šalbarķščiai*, *šalbarkščiai* (por. *ātvirščias* > *ātvirkščias*).

**šaltiena** 1. ‘nóżki w galarecie’ (war. *šaltiēnē*), 2. ‘potrawa z gotowanego mięsa zwiniętego w rulon, rolada’. Ta nazwa potrawy została utworzona sufiksem -*iena*, -*ienē* bądź od sb. *šāltis* ‘zimno, chłód’, bądź od adi. *šáltas* ‘zimny, chłodny’. Por. *aviēna* ‘baranina’, *bulviēnē* ‘kartoflanka’. Motywem nazwy było studzenie galarety z rozgotowanych nóg cielecych, wieprzowych a. wołowych (por. pol. *zimne nogi* / *nóżki* ‘nóżki w galarecie’: *zimny*).

**šaltinis**, -*io* 1. ‘źródło, wypływ wody podziemnej’, 2. ‘dreszcze, febra, gorączka’ (por. *šāltis*), 3. przen. ‘punkt wyjścia, miejsce z którego coś pochodzi’, 4. przen. ‘dokument, np. historyczny’. War. *šaltinỹs*. Z substantywizacji pochodzącego od *šáltas* ‘zimny’ przymiotnika na -*inis*, który był określnikiem do *vanduō* ‘woda’: \*šaltinis vanduo ‘zimna woda’. Por. *aukštinis* ‘dziura w dachu kurnej chaty’ ⇐ \*aukštinē anga ‘górný otwór’ ⇐ adi. *áuķštas* ‘wysoki’ (dalsze paralele w GJL II, § 324). — Z innymi suf.: *šaltēnis* ‘źródło’ (por. *verdēnē*), *šaltinē* 1. ‘źródło’, 2. ‘febra’ (SD<sup>1</sup> *šaltinį turiu* «febrę mam, febrío, febrícito»). — Nawiązanie semazjologiczne: scs. *studeniči* ‘źródło’, śłh. *studēnec* (war. *zdēnec*), sch. *studēnac*, ros.

*studenéc* ts. — drw. od adi. *studenŭ* ‘chłodny, zimny’, ⇐ *studiti* ‘studzić, chłodzić, oziębiać’. — Drw. *pāšaltinis* ‘miejsce przy źródle; miejsce grząskie’, *šaltiniūotos pievos* f.pl. ‘łąki, na których znajdują się liczne źródła’. — N.rz. *Pāšaltenis* 2x, *Pašaltenys*, *Pāšaltinis*, *Šaltiniai* 3x, *Šaltinis* 20x.

**šaĩtis**, -čio 1. ‘mróz’, 2. ‘zimno, chłód, ziąb’, 3. ‘dreszcze, uczucie gwałtownego zimna, przy którym występuje wstrząsanie całego ciała i szczekanie zębów’, 4. przen. ‘chłód, brak życzliwości, sztywność w obejściu’ — abstractum przymiotne na -ia- od *šáltas* ‘zimny’ (zob. s.v.). Metatonia jak np. w *karštis* ‘gorąco’ ⇐ *kárštas*; *aũkštis* ‘wysokość’ ⇐ *áuķštas*. — Drw. *šaltiena* (zob.), cps. *júodšaltis* ‘silny mróz bez śniegu’ (por. *júodas*), *plikšaltis* ts. (por. *plikas*), *saũššaltis* ts. (por. *saũsas*), *šalčmirỹs* ‘zmarzłak’ (por. *mirĩti*). Vb. denom. *šalčiũoti* a. *šálčiũoti* 1. ‘chwytać — o mrozie’, 2. ‘mieć dreszcze w gorączce, dygotać, być wstrząsanym’.

**šaltỹšius**, -iaus hist. ‘sołtys, zwierzchnik administracji wiejskiej, mianowany przez pana wsi’ — zapoż. ze stpol. *szołtysz*, *szołtys* (⇐ śrwn. *schultheiße*, por. nwn. *Schultheiß*). War. z dysymilacją *š-š* > *š-ž*: *šaltỹžius*. — Vb. denom. *šaltyšiũuti* ‘być sołtysiem’.

**šáltkalvis**, -io ‘ślusarz’ — kalka złożenia nwn. *Kaltschmied*, dosł. ‘kował pracujący na zimno, bez ognia’ (por. *šáltas* ‘zimny’, *kálvis* ‘kował’). — War. *šaltkálvis*, *šaltkalvỹs*. Z uproszczeniem zbitki *lt.k*: *šálkalvis* (Zinkevičius 1966, § 210).

**šalvéti**, prs. *šalvi* (war. *šálva*, *šalvéja*), prt. *šalvéjo* 1. ‘z lekka mrozić’, 2. ‘o praniu: schnąć na mrozie’, *iššalvéti* ‘wyziebić się (o pomieszczeniu); ostygnać (o piecu); stwardnieć od mrozu (o gruncie)’. Jest to durativum stanu na -ėti, utworzone od nomen \*šálvas ‘mróz’ < pie. \*kolH-uo-. Zob. *šáltas*. Paralelne denominativa: *gyvéti* ⇐ *gývas*, *salvéti* ⇐ \*salvas. — Drw. *šalvénti* ‘z lekka mrozić’ (syn. *šalénti*), nomina: *apšalviaĩ* m.pl. ‘wiosenne przymrozki’, *apšalvỹs* ‘złódź, gołoledź’.

**šalvis**, -iẽs 4 p.a. f. Wyraz ten oznacza cztery gatunki ryb: 1. ‘pstrąg potokowy, *Salmo trutta fario*’, 2. ‘pstrąg źródłany, *Salvelinus fontinalis*’, 3. ‘sieja, sielawa, *Coregonus*’, 4. ‘lipień pospolity, *Thymallus thymallus*’. War. m. *šálvas*, *šalvỹs*. Było zestawiane z psł. \*solvũ, ros. *solovój* ‘o maści konia: bułany, płowy, żółtawy’, ros. *solovėj* ‘słowik’ oraz niem.-szwajc. *helw* ‘pochmurny — o niebie’ (zob. BSW 249, Specht 1944, 122, LEW 961, REW II, 690 n., ALEW 1009), z czego można wysnuć przypuszczenie, że nazwy wymienionych ryb nawiązują do ich ubarwienia. Transponat ie. \*kol-uo-.

**šāmas** ‘sum, *Silurus glanis*’, łot. *sams* ts. Wraz z psł. \*somũ (słń. *sòm*, ros. *som*, stczes. *som*, czes. *sumec*, *sumík*, stpol. *som*, pol. *sum*) kontynuuje pbsł. \*šama- (BSW 298). Możliwe jest nawiązanie do pie. \*kamo-, mianowicie przy uwzględnieniu wyrazów gr. *καμασίνη*, -ήνοϛ m. ‘gatunek ryby; ryba w ogóle’ i *κάμαξ*, -ακοϛ f. ‘tyka, żerdź, kołek, pal, drzewce włócznie, trzon wiosła’. Znacz. etym. ‘ryba długa jak tyka’? Wokalizm *a* przemawia za pożyczką z jakiegoś substratu przedindoeuropejskiego. Por. LEW 962, ALEW 1009, REW II, 694, GEW I, 771. — Drw. *šamýnas* ‘niewielki sum’, cps. *šamaũsis* ‘z sumiastymi wąsami’, war. *šamũsis* (por. *ũsai*), *šamaũštis* ts. (por. *uõstai*).

**šaĩdrai** m.pl. zm. ‘materiał naniesiony przez wodę powodziową, wyrzucony na brzeg: gałęzie, krzaki, trawa, słoma’. War. *šeĩdrai*, *šėĩndros*. Niejasne. Zdaniem Leskiena 1891, 436 ma to być zniekształcenie («eine Entstellung») wyrazu *šveĩdrai* ‘trzcina; sitowie’. Takie ujęcie podtrzymał LEW 962. — War. *šandros* f.pl. b.z.a. ‘gałązki znoszone przez bociana budującego gniazdo’. Por. jeszcze *šundrai* b.z.a. ‘śmieci’ (Būga, RR III, 185).

**šankũs**, -i 4 p.a. 1. ‘skoczny (o koniu)’, 2. ‘szybki, żwawy; porywczy, śmiały, zuchwały’ (war. *šánkus*). SD <βunkus> «chybki, agilis, leuis ad cursum, flexibilis» (syn. *sukrus*, *ĩlunkus*), «porywczy, promptus, tumultuosus...», sb. <βunkus> «śmiałek, audaculus,

feroculus». Z prefiksem *pa-*: *pašankùs* ‘skoczny, dobrze skaczący (o koniu); dobrze tańczący; zręczny, zwinny’. Przymiotnik dewerbalny, utworzony od neopwk. *šank-*. Ten ostatni został wyodrębniony z prs. infig. *\*ša-n-kù*, opartego na *\*šak*<sup>500</sup>, tj. na pierwiastku w st. zanikowym od *\*šāk-* (por. *šókti* ‘skoczyć, skakać’). Por. apofonię *\*plāk-* ⇒ *\*plāk-* s.v. *plàkti*. Dla prs. *\*šankù* można przyjąć znacz. etym. ‘wyskakuję’ lub ‘szykuję się do skoku’. Osnowę *šak-* widać też w adi. *ātšakas* ‘krnąbrny, przekorny’ (znacz. etym. ‘odskakujący w bok’). — Inne nomina od neopwk. *šank-*: *atšankē* a. *ātšankē* 1. ‘hak’ (znacz. etym. ‘to, co wystaje, sterczy poza obręb czego’), 2. ‘bosak do wciągania sieci’<sup>501</sup>, *atšanklēs* b.z.a. f.pl. ‘sznurki, za pomocą których zwierza się workowatą sieć z rybami’, *pašánkinē* ‘pułapka, potrzask, sidła; rozpięty na tyczkach sznurek, służący do przeskakiwania, do skoku wzwyż’, *pašánklē* ‘pewien błąd w tkaniu, skaza w tkaninie’ (dosł. ‘przeskok’), *šankybē*, *šankumas*: SD <Bunkibe> «śmiałość zła, audacia ad omne facinus, licentia, proiecta audacia», syn. <Bunkumas>, *šankỹklē* ‘przeszkoda do przeskakiwania, np. przez konie’, *šankỹnē* ts., też ‘trampolina’ (syn. *tramplinas*). — Vb. denom. *šankinti* a. *šaňkinti*, zwykle z prvb. *pa-* 1. ‘zmuszać konia do skoku, do szybszego biegu’, 2. ‘brać do tańca’, 3. ‘(ogiera) dopuścić do klaczy’, 4. ‘szybko nieść, wieźć; przyprowadzić pomoc’, 5. ‘(dziecko) kołysać na ręku, podrzucać na kolanie’, *jšankinti* ‘zmusić konia do skoku; pozwolić koniowi rozskakać się’. Wywód *šankinti* od prs. *\*šaňka* figuruje już u Kazlauskasa 1968, 326.

**šāpalas** 1. ‘ryba kleń, *Leuciscus cephalus*’, 2. ‘ryba jaź, *Leuciscus idus*’ (SD «jaź, *rubellio*, *erythrinus*»), 3. ‘ryba płoć, płotka, *Rutilus rutilus*’. Odpowiednik łot. *sapa(i)s* ‘*Dünakarpfen*, *Alant*, *Alantsbleyer*’. Bez dobrej etymologii. Może do *šāpai* ‘ości rybie’? Zob. s.v. *šāpas*. — BSW 299, IEW 614, LEW 963 i ALEW 1010 przytaczali zestawienie ze sti. *šāphara-* m. ‘gatunek karpia, *Cyprinus sophore*’. Tymczasem wyraz sti. nie jest odziedziczony, nie ukazuje się w EWAIA. To samo odnosi się do gr. *κυπρίνος* m. ‘karp’, zob. GEW II, 51 (Beekes 2010, 805 z uwagi na suf. *-īn-* uważa wyraz za pregrecki). Niepewne pozostaje również porównanie z ros. *sāpa* ‘sapa, klepiec, *Cyprinus ballerus*’, zob. REW II, 578. — N.m. *Šapalaĩ* 4x.

**šāpas** ‘trawka, źdźbło, słomka, gałązka; drobinka, kruszynka’ — drw. z suf. *-a-* i SO *šap-* ⇐ *šep-*, por. *šēpti* m.in. ‘rosnąć w nieładzie — o włosach, brodzie’. Znacz. etym. ‘włos, kłaczek’. Paralele apofoniczne: *šlākas* ⇐ *šlēkti*; *vālas* ⇐ *vēlti*. Por. ALEW 1010. — Pl.t. *šāpai* 1. ‘gałęzie i trawy, które niosła na pola woda powodziowa’, 2. ‘podściółka dla zwierząt w oborze’, 3. ‘ości rybie’. — Drw. *šāpalas* ‘źdźbło, gałązka’, *šāparas* ‘źdźbło, gałązka’ (war. *žābaras*), ‘trzon pióra ptaka, stosina’, *šapēka* ‘żyjątko, pasożyt, pchła’, też o wychudłym, nędznym zwierzęciu (por. suf. w *paršēkas* oraz *bernēkas*, *žmogēkas*), *šapīnē* ‘siennik’. — Vb. denom. *šāpti*, *šāmpa*, *apšāpo* ‘o ubraniu: pokrywać się źdźbłami’.

**šapénti** I, *šapenù*, *šapenaũ* ‘mówić po cichu, szeptać do ucha’, *sušapénti* ‘wyszeptać bezzębnyimi ustami’. Z innymi suf.: *šapėti*, *-a*, *-ėjo* ‘szeptać’, *šapsėti* ‘mówić niewyraźnie, seplenić; krakać; głośno gryźć’, też ‘zamawiać chorobę’, *šapšėti* ‘szeptać’ (*ps* > *pš* przez persewerację). Osnową tych czasowników była interi. *šāp* — o szeptaniu do ucha, por. *Prilenda prie jo: šāp šāp į ausį* ‘Podchodzi do niego i *šāp šāp* do ucha’. Por. *švėpėti*, *švėpsėti* ⇐ *švėpt*. — Drw. *šāpana* c. ‘nie mający zębów; ktoś nadąsany, wiecznie niezadowolony’, *šaplỹs*, *-ē* ‘ktoś bezzębny, ktoś sepleniący; niedojda’, ⇒ vb. denom. *šaplénti* m.in. ‘seplenić; mamrotać pod nosem, szeptać modlitwy’.

**šapénti** II, *šapenù*, *šapenaũ* ‘skubać i żuć trawę (o owcy, kozie, koniu)’, *sušapénti*

<sup>500</sup> Por. *prantù* ⇐ *prat-* (*pràsti*); *randù* ⇐ *rad-* (*ràsti*); *tampù* ⇐ *tap-* (*tàpti*).

<sup>501</sup> Mniej prawdopodobny wydaje się wywód °*šank*° z odziedziczonej osnowy pbsł. *\*šank-V-* < pie. *\*kōnk-V-*, mianowicie w nawiązaniu do psl. *\*sōkŭ* ‘sęk’ i sti. *šankŭ-* ‘spiczasty kołek, klin’, zob. BSW 298 n., LEW 962, Boryś 2005, 542, Derksen 2008, 463 n.

‘zjeść, zeżreć bez reszty’ — czasownik na *-enti*, utworzony od *interi*. *šap*, por. *Avelès teip gardžiai žolę šapena šap šap šap* ‘Owieczki z apetytem skubią trawę *šap šap šap*’. — Drw. *šaptelėti* ‘zjeść, zeżreć mały kawałek’, *šapúoti* ‘żeć głośno, w pośpiechu’, *prišapúoti* ‘najeść się do syta’.

**šapti** gw.: *nušapti*, *-šaŋpa*, *-šāpo* ‘oddalić się, usunąć się, zniknąć z oczu, przepaść’, *apšapti* a. *nušapti* ‘popaść w biedę, zbiednieć’, *prašapti* ‘oddalić się, zniknąć na jakiś czas; zaginać bez wieści’, *prišapti* ‘odczuwać brak czego, nie mieć czego; zbiednieć’ (*Prišapaũ duonos* ‘Zabrakło mi chleba’. *Teip buvau miego prišāpęs, kad įkritau į lovą i tujau kaip negyvas*) ‘Tak brakowało mi snu, że upadłem na łóżko i od razu jak martwy [zasnąłem]’). Niejasne.

**šarāgai**, *-y* m.pl. gw. 1. ‘dwa drewna prostopadłe z poprzecznym w górze, służące do wieszania odzieży’, 2. ‘rosochaty słup do zawieszania garnków’ — zapoż. z pol. przest. *szaragi*, *-ów* (← nwn. *Schrägen*, SW). War. *šerāgai*. — Z uwagi na nierzadkie wahanie nagłosowych spółgłosek *š-/č-* może tu należeć również wyraz *čerāgis*, *šerāgis*, nazwa pewnej zabawy dziecięcej, podczas której wylicza się rozmaite słowa, a pierwszym z nich jest *čeragi*.

**šarka** ‘sroka, Pica pica’. Wraz ze stpr. *sarke* EV ‘Alester [Elster]’ < pb. \*šārkā- i psł. \*sārkā (sch. *srāka* ob. *svrāka*, ros. *soróka*, czes. *straka*, pol. *sroka*) kontynuuje wyraz pbsł. \*šārk-ā- (BSW 299, LEW 964). Drw. od pwk. pie. \*kōrh<sub>2</sub>-k-. Z inną sufiksacją: łac. *corvus*, *-ī* m. ‘kruk’ (\*kōr(h<sub>2</sub>)uō-), *cornīx*, *-is* f. ‘wrona’ (\*kōr-n-), gr. *kópaξ*, *-ακος* m. ‘kruk’ (\*kōr-ŋ-k-). Por. Beekes 1969, 196, Schrijver 1991, 149, de Vaan 2008, 136, 139. Do tego ALEW 1010 dodaje porównanie z wed. *śāri-* f., ‘nazwa pewnego ptaka, być może *Predigerkrähe*’. Tymczasem PKEŽ 4, 63n. przyjmował derywację od *interi*. pie. \*kār̥k-. — Drw. *šařkinas* ‘samiec sroki’, *mēdšarkē* (zob.). Zob. też *žagatà*. — N.m. *Šárkē*, *Šarkiškės* 7x, *Šarkiškiai* 4x, cps. *Žaliašarkiai*. N.jez. *Šarkis*, n.rz. *Šarkýčia*, *Šarkýtė*, cps. *Šarkravis*, *Šarkupė*, *Šarkupis* 6x (por. *Gařnupis*, *Vārnupis*), *Šarkvedis*.

**šařkas** gw. ‘sztuka ubioru, okrycie wierzchnie, siermięga, surdut; kapota na deszcz’, też pl.t. *šařkai*, *šarkaĩ*. Odpowiada psł. \*sorka ‘koszula’, sch. *srāka*, cs. *sraka* a. *sraky*, *-ũve*, drw. scs. *sračica* ‘χιτών’, strus. *soróčika*, ros. *soróčka* ‘koszula chłopska’ (REW II, 700). Bsl. innowacja leksykalna. BSW 299: pbsł. \*šarka- m. ‘Rock’. Związki zewnętrzne niezupełnie jasne, por. LEW 964, REW, l.c. (z liter.). — Wariant z grupą nagłosową *šv-*, słow. *sv-* (*v-mobile*?): lit. *švařkas*, łot. *svārks*, zwykle pl. *svārki* ‘okrycie wierzchnie, ubranie w ogóle’, sch. *svrāka*, bg. *svráka* ‘koszula’. — Cps. *dróbšarkis* ‘rodzaj lnianej tkaniny z dodatkiem wełny’ (por. *dróbē*).

**šarmà** 4 p.a. ‘szron, szadź; przymrozek nocny, poranny’ (war. *šařmas*). Odpowiednik łot. *sařma*, gw. *sārms* ‘szron’. Pb. \*šarmā- < pie. \*kōr-m- (IEW 574, BSW 303, LEW 965, ALEW 1010n.). Zapoz. bałtyckie w fiń. *härmä* ‘szron’ (Stang 1966, 31). Z innym sufiksem i apofonią: *šeřkšnas* (zob.). — Od tejże osnowy *šarmuō* ‘gronostaj’ (zob. *šermuō*). — Vb. denom. *šarmóti* ‘pokrywać się szadzią, szronem’, *šarmúoti* ts. (⇒ *šarmótas* a. *šarmúotas* ‘oszroniony’). — Podwójny refleks st. zanikowego (pie. \*kř-), por. 1° *šir-*: *širmas*, *šiřmas* (zob.), 2° *šur-*: *šurmaĩ* m.pl. ‘szadź, szron’, *šuřmas* ‘o wietrze: przenikliwy, zimny’.

**šar̥mas** ‘ług, roztwór sodowy a. potasowy, używany do prania jako środek bielący’. SD *šarmas muilinykų* «kałkusz, ług mocny, ostry, lixivium saponariorum...». Odpowiednik łot. *sārms* ‘ług’. Akut lit. niejasny. Do pie. \*kōr-mo- ‘żrący płyn’. Podobna formacja w stwn. *harm* m. ‘mocz’ (wtórnie *harn* m., śrwn. *harn*), vb. denom. śrwn. *hurmen* ‘pole gnoić, nawozić’. Zob. IEW 615, Stang 1972, 57, LEW 965. To pokrewieństwo leksykalne jest świadectwem stosowania moczu zwierząt domowych jako środka piorącego (ALEW 1011). Por. też stosunek wed. *mūtra-* n. ‘mocz, uryna’, staw. *mūθra-* n. ‘biegunka’ i psł. \*mydlo

‘środek piorący’ (ros. *myło*, czes. *mýdlo*, pol. *mydło*), od (scs.) *myti*, *myjō* ‘myć’, pwk. \**muh<sub>1</sub>-C* < \**m<sub>1</sub>uh<sub>1</sub>-C*, zob. Rasmussen 1989, 117, LIV<sup>2</sup> 445n., przyp. 1. War. *s-mobile*: stnord. *skarn* ‘gnój, nawóz’, stang. *scearn*, śrdn. śrnid. *scharn* ts. (EWD 510 łączy to z pwk. pie. \*(s)kerā- ‘ciąć, krajać, schneiden’). — Gdy chodzi o stpr. *sirmes* EV ‘ług, Louge [Lauge]’, to trzeba uwzględnić, że w braku kontrolnych zapisów nie ma pewności, czy wokalizm *sir-C* jest autentyczny i odzwierciedla pb. SZ \**šir-C*. BSW 300 i LEW 965 przyjmują różnicę apofoniczną \**šarma-* : *sirmes* (LEW, l.c. wskazał jako paralełę stosunek lit. *kálnas* : *kilnùs*). Nieco inaczej PKEŽ 4, 114n., który odtwarzał dwie praformy: wsch.-pb. \**šarmas* i zach.-pb. \**širmas*. Stosunek wzajemny tych praform jest — zdaniem tego autora — porównywalny z parą wyrazów lit. *vařdas* ‘imię’ i stpr. *wīrds* ‘słowo, wyraz’. — Drw. *pāšarmēs* a. *pašarmēs* f.pl. ‘zużyta woda ługowa; popiół pozostały po zlanii ługu’, *pašarmiaĩ* m.pl. ts., *šarminis* ‘ługowy, zasadowy’, *koštuvis šarminis* SD «łuznik» [‘cedzidło, kosz do cedzenia ługu’, L.], *šarmuō* ‘ług’. Vb. denom. *šarmúoti* ‘ługować, tj. gotować w wodzie zaprawionej ługiem; zanieczyszczać ługiem’.

**šarpūs**, -ĩ 4 p.a. gw. 1. ‘ostry (o kosie, nożycach)’, 2. ‘szorstki; szybki, energiczny, nagły’, 3. ‘pilny, pracowity’ (war. *šárpūs*). Zapoż. z prus.-niem. *šarp* (LEW 965), por. nwn. *scharf*. — Vb. denom. *šarpúoti* 1. ‘szybko, pilnie pracować; szybko iść; szybko jeść’, 2. ‘ostrzyć, np. siekierę’.

**šarvai**, -ũ 3 p.a., *šárvai*, -ų 1 p.a. m.pl. gw. 1. ‘łożysko płodu’, 2. ‘krwawienie macicy, miesiączka’, 3. ‘wydzielina z ust i nosa nieboszczyka’ (syn. *almē, tănēs*). Vb. denom. *šarvóti*, -ju, -jau ‘szykować nieboszczyka do pogrzebu’, *numirusĩ apšarvóti* ‘obmyć trupa’. Odpowiedniki o odmiennej budowie: łot. *sārņi* m.pl. 1. ‘szlaka, żużel’, 2. ‘osad denny’, 3. *auss sārņi* ‘woskowina uszna’, 4. ‘miesiączka’, 5. ‘kał’, ros. *sór*, -a ‘śmieć, śmieci’ (loc.sg. *v sorú*). Prawdopodobnie refleks SO pie. \**kor(H)-* od pwk. \**ker(H)-* ‘wydalać kał, scheissen’ (LIV<sup>2</sup> 327). Por. pbsł. \**šir-* / \**šer-* ‘wydalać kał’, psł. \**síratí*, \**serq*, sch. *srāti*, *sērēm*, ros. *sratb*, *serú* (*serjú*, *sru*), czes. *srát*, *seru*, stpol. *srać*, *siorę*, *sierzesz*. Por. BSW 303, ME III, 806n., LEW 966, REW II, 696n., 711, ALEW 1011.

**šárvas**, też pl. *šarvai*, -ũ 3 p.a. 1. ‘pancerz, uzbrojenie’ (DP ‘zbroja, oręż’, SD *šarvas* a. *šarvai* «broń, oręż; rynsztunek wojenny; zbroia»), war. *v-mobile*: *švarvas* (Bretkun), 2. ‘posag, majątek wnoszony mężowi przez żonę’ (SD *šarvas mergos nutekuncĩos* «posag, dos», *duomi šarvų* «wypożam, doto, largior dotem»). Zapoż. ze śrwn. *sar*, *sarwes* n. ‘rynsztunek wojenny, Kriegsrüstung’. Stąd też stpr. *sarwis* EV ‘broń, Wofen [Waffen]’. Inaczej GL 20 i LEW 965: zapoż. z goc. *sarwa* ‘Waffen’. Jeszcze inaczej PKEŽ 4, 65n., który uznał wyrazy lit. i stpr. za rodzime, kontynuujące pb. \**šarvas* ‘okrycie ciała’ itp. (ostatecznie pokrewne czasownikowi lit. *šerti* w znac. ‘uderzyć’). — Drw. *šarvingai* adv. SD «zbrojno, in armis», *šarvinykas* DP ‘uzbrojony, zbrojny’, *šarvinis* SD «posagowy, posażny, dotalis», cps. *šarvadarys* SD «płatnerz, armorum artifex, polio, onis» (por. *daryti*). Vb. denom. *šarvóti*: *šarvoju kų* SD «zbroię kogo, vbieram we zbroię, armo» obok *įšarvuoti*: *įšarvuoju* SD<sup>1</sup> «vzbraiam, armo, arma induo», *šarvúoti* ‘pokrywać pancierzem, opancerzać’, ⇒ *šarvúotas* ‘opancerzony (samochód, pociąg)’, *šarvúotlaivis* neol. ‘pancernik’ (por. *laĩvas*).

**šasē** 4 p.a. gw. ‘droga bita, o twardej nawierzchni, szosa’ — zapoż. z błr. *šasé* (indecl., por. ros. *šossé* n.). Inne gwarowe nazwy ‘szosy’ to 1. *šašijà* — drw. na -ija od \**šaša*, będącego zapoż. z błr. *šašá*, -ý (war. *šasijà*, *šacijà*, *šasijē*), 2. *šašiējus* — zapoż. z błr. gw. *šašėj*. Por. TSBM 5, 358, 361.

**šāšas** 1. ‘strup na ranie lub owrzodzeniu’, 2. ‘wykwit na skórze zawierający ropę, krostą, pryszcz’ (SD «krosta, parch, strup»). Pl. *šašai* 4 p.a. 1. ‘świerzb, zakaźna choroba skórna zwierząt i ludzi’, 2. ‘krosty’ (SD *šašai* «strupy ciekące w głowie, manantia capitis

ulcera», 3. SD *šašai* «diszay, mentagra, impetigo, lichen» (syn. *niežai*), 4. 'niedojrzałe wcześniej spadające owoce, zrobaczywiałe owoce'. Odpowiednik łot. *sasi* m.pl. 'małe wrzody, zwł. na karku; ropiejące gruczoły'. Obok tego *sass* adi. 'niedojrzały'; sb. 'niedojrzały a. karłowaty owoc, jagoda; lodyga bez kłosa', też 'żółtodziób', por. ME III, 744. — SZ *šiš-*: *šišti* 'pokrywać się krostami' (zob. s.v.). — Nie ma pewnej etymologii. Próbowano łączyć ze słow. *sosna* 'drzewo *Pinus silvestris*', co jednak nie zyskało uznania, zob. LEW 966. Por. wywód *sosna* z pie. \**kas-no-* 'szary' (REW II, 701n., Boryś 2005, 567, ALEW 1013). — 'Osoba mająca skórę pokrytą strupami' jest nazywana *šāšius*, *šašnà*, *šašnys*, *šašūika*, *nušāšēlis*. Inne drw. *šašūika* bot. 'rumian żółty a. barwierski, *Anthemis tinctoria*', *šašūikos* f.pl. 'owoce (jabłka) pokryte liszajem'. — Cps. *piktāšašiai* m.pl. 'strupy trudne do wyleczenia' (dosł. 'złe strupy', por. *piktas*), *šāšdanga* 'jarmułka' (dosł. 'przykrycie strupów, parchów', por. *deñgti*), ⇒ decompositum *šašōkas* ts. Niejasne jest *šašbaudà* 'jarmułka' (II człon do *baudà* 'kara'?), — Vb. denom. 1. *šāšti*, prs. *šqštù* < \**šanš-stu* (war. *šqšù*, *šanšù*, *šanštù*, *šanstù*), prt. *šašai* 'krostawieć, pokrywać się krostami', SD <szušu> «krostawieć, pustulæ mihi corpore surgunt», 2. *šašūoti* 'pokrywać się strupami', *šašūotas* SD «krostawy; liszayowaty; parchaty».

**šātas** 1. stlit. 'Szkot', SD *šatas* «Szot, Scotus» (*šatų žemė* «szocka ziemia, Scotia»), 2. gw. 'Szkot handlujący', stąd 'przekupień, handlarz' (Litwa Pruska). Zapoż. z pol. przest. 1. *Szot* 'Szkot', 2. *szot* 'przekupień' (por. *Szotowie, którzy na sobie noszą swoje rzeczy ku przedaniu, płacą po złotemu*, L.). Inaczej GL 123 i LEW 967, którzy utrzymują, że *šātas* w znac. 'przekupień' nie jest polonizmem, lecz germanizmem, por. prus.-niem. *schotte* 'ein hausierender Krämer' (nwn. *der Schotte*). Czy tutaj *šātijā* 'grupa (łobuzów, przestępców), szajka, gang'?

**šātōnas** stlit. 'szatan': *Taip vėl tikrai šātōnas, kurį vieną kartą pavilsta, to jau nepaleidžia* DP 121<sub>5</sub> 'Tak też prawie szatan kogo raz opanuje, tego już nie puści'. Zapoż. z pol. *szatan*, które zostało pod względem akcentowym dostosowane do białoruskiego zapożyczenia *šētōnas* (zob.). Nieco inaczej LEW 967. Por. też SLA 213. Pominęte w ALEW.

**šatrà** 4 p.a. 1. 'długa cienka żerdź, tyczka', 2. 'łata do przyciskania słomy przy kryciu dachu strzechą', 3. gw. 'rozwora, drąg łączący przednią i tylną część wozu' (syn. *įšautis*, *pértraukas*), 4. gw. 'drażek do suszenia odzieży', 5. gw. 'sucha gałąź'. Z innym suf.: *šātras* 'sucha gałąź, patyk', *šatraĩ* m.pl. 'chrust'. Wygląda jak drw. na SO *šat-* od pwk. \**šet-* (por. *žabrà*, *žābras* ⇐ *žeb-*). Odpowiedni czasownik nie został poświadczony. Būga, RR I, 599 napomknął o związku *šat-* z pie. \**kset-* (zob. też LEW 967), jednak IEW takiego pierwiastka nie notuje. — Drw. *šatrijā* zm. 'kobieta rozgniewana, wściekła, nieznosna, zła', *šatrinė* 'dłuższy kij, tyczka, różga; szopa na drewno', *šatrūs* 'żywy, zwawy, energiczny' (war. *šadrūs* ts., też 'uparty, zawzięty'). Cps. *šatrakōjis* 'ktoś o długich i cienkich nogach' (por. *kója*), *šatravarjys* (zob. *varjiti*), *šātraviržė* 'pawęż, drąg przyciskający wiezione na wozie zboże lub siano' (por. *viržti* I). Vb. denom. *šatráuti* 'zbierać chrust w lesie'. — N.rz. *Šatrijā* 2x, *Šatraslýnas* (war. *Šatralýnas*).

**šaudiklis**, -io gw. 'strzelec' — drw. denominalny na -lis od neoosn. *šaudik-*, pochodzącej z metanalizy wyrazu *šaudikas* 'strzelec' (n. agt. od *šāudyti* 'strzelać'). Paralela: *kabiklis* 'hak do wieszania' ⇐ *kabikas* 'kołek do wieszania; wieszak przy kołnierzu'. — Na skutek wtórnego odniesienia *šaudiklis* do czas. *šāudau* 'strzelam' doszło do emancypacji -*iklis* jako neosufiksu. W podobny sposób, odkąd *kirtiklis* 'kilof, oskard' (etymologicznie: *kirtik-lis*) zaczęło być kojarzone z czas. *kirtai*, *kiřsti* 'ciąć, rąbać', rozluźniła się jego więź słowotwórcza z pierwotną osnową na -ik-, por. n. instr. *kirtikas* 'kilof, piesznia do lodu' i n. agt. *kirtikas* 'rębacz, kosiarz'. — Neosuf. -*iklis* znajdujemy w roli formantu nomina instrumenti, por. *badiiklis*, *kasiklis*, *pjaustiklis*, czasem też w nazwach osób, por. *jauniklis*,

*kamšiklis*<sup>502</sup>. Synonimicznym formantem jest tu *-uklas*, pochodzący z fuzji *-uk-* *-la-*, zob. *kabūklas*.

**šaudyti**, *šaudau* (war. *šaudžiu*), *šaudžiau* 1. 'strzelać (z łuku, karabinu), bić (z działa); razić, uderzać (o piorunie)', 2. 'zabijać strzałami', 3. 'pękać wydając odgłos, trzaskać (o drewnie)', 4. 'sunąć na łożu (chleb do pieca)', *várnas šaudyti* 'gapić się'. SD: *šaudau* «strzelam z łuku», *šaudau pūčkomis ing miestų* «biję z dział do miasta», *sušaudyt* «rozstrzelać kogo». Odpowiednik łot. *saūdīt, saudīt* 'strzelać', też *šaūdīt* ts. Intensivum z suf. *-dyti* od SO *šau-C* ⇐ SE *\*šiau-C*, zob. *šauti*. Paralele: *gāudyti* ⇐ *gauti*; *plāudyti* ⇐ *plauti*; *spjāudyti* ⇐ *spjauti*. — Neoosn. *šaud-* (⇐ *šaudyti*): *šaudalas* 'nabój, pocisk', *šaudalai* m.pl. 'amunicja', *šaudikas* 'strzelec' (⇒ *šaudiklis* zob.), *šaudmuo*, *-meis* m. 'pocisk', *šaudmenys* m.pl. 'amunicja' (neol.)<sup>503</sup>, *šaudomieji daiktai*, *šaudymop priderų* m.pl. SD «ładunek do strzelby, missilia bombardarum». Cps. *pūčkašaudis* SD «puszkarz, co rychtuie strzelbę, liberator» (por. *pūčkà*). — Neoosn. *šaudy-*: *šaudyba* 'nauka strzelania, strzelectwo' (por. *tapyba* ⇐ *tapyti*), *šaudyklà* 'strzelnica' (por. *skaldyklà* ⇐ *skaldyti*), *šaudyklė* a. *šaudyklė* 1. 'strzelba, fuzja', 2. 'strzała', SD «bełt, pilum catapultarium, spiculum ballistæ», «strzała, sagitta, spiculum», 3. 'czołenko tkackie', SD «czołnek tkacki, radius» (por. łot. *saudīkla, sàudekle* 'czołenko tkackie'), *šaudyklis* 'strzelec' (war. do *šaudiklis*), *šaudytojas* przest. 'strzelec, łucznik', SD «strzelec kulny, fistulator, sagittarius iaculator», *šaudytojai* m.pl. SD «kuszni strzelcy, ballistarij, catapultarij...» (por. *daužytojas*).

**šauksmas** 'krzyk, wrzask, wołanie', DP też 'zawołanie, zgiew' — dewerbalna formacja z neosuf. *-smas* od *šaukti* 'wołać, krzyczeć' (zob. s.v.). Paralele: *kaūksmas* 'wycie' ⇐ *kaūkti*; *kljksmas* 'krzyk' ⇐ *kljkti*; *veřksmas* 'płacz' ⇐ *veřkti*. SD: *pagiriu kū su šauksmu* «krzykam pochwalając, acclamo, plausu & clamore aliquid approbo, applaudo...», *peikiu su šauksmu* «krzykam przeciw komu, ganię», *šauksmas kareivių* «krzyk żołnierski, barbaricum, barritus, celeusma», *linksmas šauksmas klausytojų* «krzyk słuchaczów przyjazny, acclamatio populi, applausus...», *šauksmas priešingas* «krzyk słuchaczów przeciwny, acclamatio aduersa populi, reclamatio». — Drw. *šauksminiņkas* gram. 'wołacz'.

**šaukštas** 1. 'łyżka drewniana, łyżka' (*šaukštai po pietų* 'musztarda po obiedzie', *šaukštą padėti* 'umrzeć'), 2. przest. 'kielnia murarska'. War. *šauštas* 'łyżka' (Zietela). Wywodzi się z *\*šaušt-as* przez dwie zmiany fonetyczne: insercję *k* oraz perseweracyjną asymilację *ks* > *kš* (paralele: *paūkštis, svirkštis*). Chodzi tu o nomen postvb. od neoosn. *šaušt-* ⇐ *\*šaušt-yti* (metanaliza pierwotnego frq. *\*šau-sty-* lub *\*šaud-sty-*) 'sunąć na łożu (chleb do pieca)'. Por. *šaudyti* i *šauti*. Wydaje się prawdopodobne, że pierwotnym znaczeniem wyrazu *šaukštas* było 'łopata chlebowa'. Podane objaśnienie nawiązuje do etymologii Sabaliauskasa, *Balt* I:1, 1965, 83n. i Hampa, *Balt* III:2, 1967, 107n., ale różni się od nich tym, że nie zakłada derywacji prymarnej przy użyciu sufiksu *-sta* (*\*šau-stas*). Zob. też ALEW 1013. — Inaczej Karaliūnas, *Balt* XXX:1, 1995, 34n. (związek z lit. *šūké* 'odłamek, skorupa; szczerba' i *šūkos* 'grzebień') oraz Būga, *RR* I, 275 (za nim LEW 968): hipoteza pie. *\*kouk-o-*, formacji na SO w stosunku do SZ *\*kuk-* w gr. *κुकάω* 'zmieszać, zamieszać, zamącić' i w n. instr. *κुकηθρον* 'warząchew' (przen. 'mąciiciel'). IEW 597, s.v. *\*keuk-*, *\*kuk-* oznaczył to zestawienie etymologiczne jako bardzo niepewne («sehr unsicher»). Beekes 2010, 798 opisał *κुकάω* jako intensivum na *-άω*, nie mające etymologii. — Drw. *šaukščius* 'kto wyrabia łyżki'

<sup>502</sup> Ambrazas 2000, § 419 ('Vediniai su \*-tlo-') sugeruje wywód *-iklis* wprost z prajęzykowego suf. *\*-itlis*. Autor nie liczy się zupełnie z fuzją formantów *-ik-* i *-lis* na gruncie litewskim, inaczej mówiąc, z odnowieniem *-ik-* za pomocą izofunkcyjnego *-lis*. Pary typu *kabiklis* : *kabikas*; *kirtiklis* : *kirtikas*; *šaudiklis* : *šaudikas* nie pojawiają się w jego monografii.

<sup>503</sup> Gdyby formacja z suf. *-men-* była stara, to brzmiałaby dziś *†šaumuo*, *†šäumenys*, por. *raumuo*, *raūmenys* albo *skiemuo*, *skiemēnys*.



(por. *šikšnius* ⇌ *šikšnà*), *šaukštai* a. *šaukštaĩ* m.pl. 'naczynia stołowe, statki' (*Susplauk šaukštus, ba musios ės* 'Zmyj naczynia, bo muchy będą jadły'), *šaukštėlis* 'łyżeczka (do cukru, herbaty)', *šaukštinė* 'łyżnik na ścianie' (por. *kiřvinė* ⇌ *kiřvis*), *šaukštukas* ts., *šaukštininkas* 'kto wyrabia łyżki', cps. *šaukštdėtė* (zob. *dė-*). — N.jez. *Pėršaukštis, Šaukščiukas*, n. bagna *Šaukštas, Šaukštinis*, n. lasu *Šaukštpelkė*.

**šaukti**, *šaukiù*, *šaukiaũ* 'wołać, wzywać, krzyczeć, wrzeszczeć (o dziecku)'. SD *šaukiu* «kraczę na kogo; krzyczę, wykrzykam» (syn. *šūkaju, klykauju*), «wołam; wrzeszczę» (syn. *rėkiu*), *šaukiu mūšiop, karionėsp* «krzykam do potrzeby» ['wzywam do bitwy, do walki'], *iššaukiu* «wyganiam, na wygnanie posyłam» (⇒ *iššaukimas iš tėvykščios* «wygnanie z oyczyzny», *iššauktas* «wygnanie»). Odpowiednik łot. *saukt*, -cu 'wołać, wzywać; ogłosić (w kościele); wybrać kogo, np. na sędziego; głośno śpiewać', *palīgā saukt* 'wzywać pomocy', *vārdā saukt* 'wołać kogo po imieniu'. Niejasne. Postać pwk. *šauk-* mogła zostać uogólniona z formy prs. *šaukiù*, powstałej przez dysymilację z \**šiaukiù* < \**ķeuk-* (LIV<sup>2</sup> 331 zestawia lit. *šauk-* jedynie z toch. B *šaušām* 'woła, ruft', tak samo ALEW 1014). Bardziej jest jednak prawdopodobne, że praesens *šaukiù* jest z pochodzenia iteratywne (inf. \**šaukýti*), < \**koũk-ėje-*. Paralele: *braũkti, laũpti, raũkti*. ALEW, l.c. odnotowuje podobieństwo formalne i znaczeniowe *šaukti*, łot. *saukt* do *kaũkti* 'wyć' (nie \**kaukti*!), łot. *kaukt* 'wyć, beczeć' i nie wyklucza tu 'dubletu kentumowego'. — Drw. *šaukdinti* 'rozgłaszać wiadomość, ogłaszać z ambony, zwoływać (zebranie)', też 'parzyć ptaki, łączyć do parzenia' (*Vištą su gaidžiu sušaukdinti*), *šaukinti* 'wołać, aby ktoś odpowiedział, odezwał się (w lesie), aby przyszedł; rozgłaszać wiadomość na targu (np. o zgubie, o kradzieży)', *šaukoti* 'pokrzykiwać' : łot. *saũkāt*, ⇒ *šaukõnas* 'krzykacz'. Nomina: *sąšauka* 'krótka narada', *šaukãlius* 'krzykacz', *šaukėjas* SD «wołacz, clamator, proclamator», *šaukimas* 'wołanie', *šauklỹs* przest. 'herold, woźny rozgłaszający wiadomości urzędowe' (por. n.m. *Šaukliaĩ* 5x), dziś przen. 'głosiciel (prawdy)', *šaukolas kario* SD «woyski, prāco exercitus», *šaukolas miesto* SD «woźny mieyski, woytowski sługa, podwoyski, prāco, proclamator», obok *šauk-uolas*: *šaukuolas kario* SD «woźny woienny, prāco exercitus», *šaukuolas bajorų* SD «woźny ziemski, ministerialis terrestris, prāco equestris fori», *šauksmas* (zob.), *šauktukas* gram. 'wykrzyk' (neol.), *šaukũnas* DP 'woźny' (por. *šauklỹs*). Por. n.rz. *Šaukupis*, n. bagna *Šaukbalė*. — SZ *šuk-*: *šukti, šunkù, šukaũ, prašukti* DP 'zawołać', *sušukti* DP 'zakrzyknąć', *sušukt* SD «okrzyk uczynić» (⇒ *sušukimas* SD «okrzyk»). — WSZ *šuk-*: *šũkauti* (zob., tam też nomina z *šũk-*).

**šaunùs**, -i 4 p.a. 'wspaniały, dzielny, dobry, pocziwy, wyborowy' (war. *šaũnas*, -à), *šaũniai* adv. 'wspaniale, świetnie'. Należy do rodziny *šauti* m.in. 'miotać, strzelać' (LEW 968). Znacz. etym. 'celny, trafny' — najpierw o miotaniu, strzelaniu; potem przeniesione na ludzi wykonujących takie czynności. Neosuf. -nus, por. *laknùs, platnùs*.

**šauťas** gw. 1. 'zupa z warzyw liściastych; kapuśniak', 2. 'woń wilgoci, stęchlizny, potu; zaduch' (syn. *šutas*). Odpowiedniki łot. *saute* 'Frühlingsgericht von Nessel, pewna potrawa z pokrzywy' i *saũtēlis* 'nagrzane, duszne powietrze, zaduch'. Por. łot. *sautēt*, -ēju m.in. 'trzymać w ciepłe, dusić potrawę'. Pwk. *šaut-*, łot. *saut-* jest alternantem na stopniu *o* do *šut-*, zob. *šusti, šuňta* 'przeć, ulegać rozkładowi na skutek działania ciepła i wilgoci'. Zob. też LEW 968n.

**šauti**, *šáunu* (war. *šáuju*), *šóviau* (war. *šavaũ*) 1. 'sunąć, np. chleb do pieca, suwać jak czółenko przy tkaniu', 2. 'zasuwać rygiel', 3. 'trzasnąć, uderzać — o piorunie', 4. 'cisnąć, miotać', 5. 'strzelać, wypuszczać pociski, strzały'. Cps. *apšauti* 'zwilżyć, oblać (potem); oszukać; prześcignąć', *atšauti* 'odryglować drzwi', przen. 'odciąć się komu', *iššauti* 'strzelając trafić w coś, do wewnątrz; uderzyć w co — o piorunie; wsunąć do pieca; szybko wbiec, wjechać', *nušauti* 'zastrzelić, zabić; wystrzelić (strzałę, pocisk); wsunąć chleb do pieca; wyrównać, wygładzić; pójść, oddalić się, dojść', *paršauti* 'przybiec, przylecieć do

domu (jak strzała)', *prašáuti* 'chybić strzelając', *sušáuti* 'wsuwając bochny chleba do pieca zetknąć je ze sobą; ściągnąć, zepchnąć, zewrzeć', *užšáuti* 'zastrzelić; trzasnąć, uderzyć (o piorunie); zamknąć w środku; wsunąć do pieca; wypalić prosto w oczy'. Refl. *šáutis* 'zamykać [sobie] drzwi na zasuwę', *įsišáuti* 'upić się', *nusišáuti* 'zastrzelić się; udać się (np. o cieście)', *pasišáuti* 'udać się'. Brak odpowiednika łot. *†saūt*. — Drw. *įšautis* (zob.), *šaulỹs* 4 p.a. 'strzelec, myśliwy', n.jez. *Šaulỹs*. — W odróżnieniu od lit. *šáuti* odpowiedni czasownik łot. *šaūt*, *šaũju* (war. *šaũnu*), *šāvu* 'wykonać szybki ruch w pewnym kierunku, posunąć, pchnąć, wymierzyć cios, zadać cios, rzucić się na co, pobiec' pokazuje formację na SE: płot. *\*šjau-C* < pb. *\*šjāu-C* < pie. *\*ķeṽH-C*. Do pwk. pie. *\*ķeṽH-* / *\*ķuH-* 'sunąć, pchać' (por. LIV<sup>2</sup> 330, tylko bsl.). Inaczej IEW 954: *\*skeṽ-*, *\*skēṽ-*. Obecność refleksu łot. *šaūt* skłania nas do odtworzenia pendant litewskiego w postaci *\*šiáuti*, prs. *\*šiáuju* i do wysunięcia przypuszczenia, że forma praesentis uległa zmianie fonetycznej, mianowicie depalatalizacji nagłosu. Nastąpiło to drogą dysymilatywnego zaniku pierwiastkowego segmentu *\*i* w pozycji przed *\*i* należącym do formantu fleksyjnego *\*-ie/a-*: pb. *\*šjāu-iō* > plit. *\*šāu-iō* > lit. *šāju*. Por. typ *gāju* s.v. *gáuti* (tam też inne paralele). Trudno powiedzieć, czy zachodziło przy tym jakieś oddziaływanie ze strony iteratywu na SO *šáudyti*. — Ślady po palatalizowanym nagłosie *š'* utrzymały się w języku litewskim wyłącznie w nominach (Būga, RR II, 588), por. 1. *šiaudỹklė* 'czółenko tkackie', 2. *šiautuvās* ts., 3. *šiaulỹs* 'strzelec, myśliwy', n.m. *Šiauliaĩ* 6x (por. pol. n.m. *Strzelce* ⇐ *strzelec*), *Šiaulėnai*, *Šiauliškės*, *Šiauliškiai*, 4. *šiaūža*, zwykle *atšiaūža* 'drzazga' (zob. s.v.). — Poszlaką prs. infigowanego *\*šunū* < pie. *\*ku-n-H-e-* może być zakończenie *-nu*, które ukazuje się w formie prs. *šáunu* (por. niżej scs. *isunõti*). — SO-V: *šav-*: wsch.-lit. *šavaũ* prt. 'sunąłem' zawiera allomorf pozbawiony wzdłużenia (por. *gavaũ* do *gáuti*; *kavaũ* do *káuti*). Drw. *pašavà* 'część bochenka zanieczyszczona popiołem; spód bochenka' (por. *pašáuti* 'wsunąć chleb do pieca'), *sąšava* 'dwa bochenki, które się zlepiły ze sobą po wsunięciu do pieca' (zob. wyżej *sušáuti*). — Dla słowiańskiego wolno odtworzyć prymarny czas. psł. *\*sovq* (*\*šau-e/a-* < pie. *\*ķeṽH-e/o-*, inf. *\*suti*<sup>504</sup>), mianowicie w oparciu o drw. iteratywny z suf. *-ā-*: strus. *sovati* 'miotac (dzidę)', ros. *sovátb*, *sujú* 'suwać, wtrącać'; do tego nomina: scs. *zasovũ* 'zasuwa, rygiel', pol. *sowity* 'obfity, suty', stpol. 'podwójny, szeroki' (znaczn. etym. 'zgromadzony, skupiony przez zsunięcie razem'). Por. prymarne czas. scs. *isunõti* 'wysunąć, obnażyć (miecz)', ros. *súnutb* 'sunąć', *súnutbsja* 'wtrącać się'. — WSO *šov-* < *\*šāu-*: *šóviau* (prt.), drw. *šovà* (zob.). — SZ *šū-C* < pie. *\*ķuH-C*: *šūtis* (zob.). — SZ *šuv-V* < pie. *\*ķuH-V* (*v* wsunięte w tzw. hiacie lrg.): *šuvũs* 'zręczny, zwinny, szybki w robocie' (⇒ *šūviai* adv. 'celnie, trafnie'). — WSZ *šūv-V*: *šūvà* 'warstwa nierówno położonego zboża do młócenia', *šūvinė* b.z.a. 'ładownica, pas do noszenia ładunków broni ręcznej', *šūvis* 'strzał, wystrzał; nabój; błyskawica; uderzenie, raz', *tuo šūviũ* adv. 'od razu', *šūvũs* (war. do *šuvũs*, zob. wyżej). War. z nagłosowym *š'*: *šiūvis* b.z.a. 'strzał, wystrzał'. — Tu może też *šyvilỹs* 'ułamek, odłamek, drzazga' — ze zmiany *\*šiūvilỹs* (por. *šiveris* jako war. do *šiuverỹs* 'lewy uchwyt kosy'). Zob. Smoczyński 2003a, 99.

**šažėti**, *šaža*, *šažėjo* 'cicho trzeszczeć, szeleścić, np. o rakach w worku'. Onomatopeiczne. Por. syn. *čežėti*, *šežėti*.

**ščėslỹvas**, *-à* gw. 'szczęśliwy' (war. *čėslỹvas*), *neščėslỹvas* gw. 'nieszczęśliwy' — zapoż. z błr. *ščaslỹvy*, *neščaslỹvy*. Por. ZS 36, TSBM 5, 417.

**ščėstis**, *-ies* f. gw. 'pomyślny los, szczęście; powodzenie' — zapoż. z błr. *ščásce*, *-scja* n. (por. ros. *ščástʹe*, *-stja*). Zob. ZS 55, LEW 73, 188, 969. Obca grupa nagłosowa *šč-* jest usuwana albo drogą uproszczenia: war. *čėstis*, albo przez dołączenie samogłoski protetycznej, co skutkuje zmianą sylabacji: war. *iš.čėstis*. Por. GJL I, § 340.

<sup>504</sup> Por. *plovq* : *pluti*; *slovq* : *sluti*; *trovq* : *truti*.

**ščilnūs**, -ì, *ščilnas*, -à gw. 'szczelny, bez szczelin, szpar, nie przepuszczający powietrza' — zapoż. z błr. *ščyl̃ny*. LKŻ XIV, 598 podał błędny wywód z pol. *szczelny*. — War. *ščiulnūs*: *Jagu avilys ščiulnūs, parziem gali ore stovēt — bitēs nesušals* 'Jeśli ul jest szczelny, może stać przez zimę na dworze, pszczoły nie zamarzną'. Por. zmianę *č'i* > *č'u* w oboczności *čỹstyti* / *čũstyti*. — Drw. *ščilñiai* adv. 'szczelnie' (*Ščilñiai ažsidaro durys* 'Drzwi zamknęły się szczelnie').

**ščỹras**, -à stlit., gw. 1. 'prawdziwy (o grzybie jadalnym)', 2. 'pracowity, pilny', 3. 'serdeczny, życzliwy', 4. 'przyzwoity, uczciwy' — zapoż. z błr. *ščýry*, stpol. *szczyry* (SLA 214, Zs 55, LEW 75). Obca grupa nagłosowa *šč-* jest usuwana albo drogą uproszczenia: war. *čỹras*, albo przez dołączenie samogłoski protetycznej, czyli przez zmianę sylabacji: war. *iš.čỹras*. Paralela: *ščēstis* obok *čēstis*, *iščēstis*. Dalsze paralele w GJL I, § 340.

**ščiu̯ti**, *ščiu̯vū* (\*ščiu̯vu < \*ščiu-n-vu), *ščiuvaũ*, zwykle z prvb. *nu-* 'przestać, ustać, uciszyć się' — o wietrze, umilknąć — o gwarze, przygasnąć — o płomieniu'. War. *ščiu̯ti*, *ščiu̯iti* (co do dyftonu zob. s.v. *buitis*). War. *s-mobile*: *čiu̯ti*, *čiu̯vū* (war. *čiu̯nū*), *čiuvaũ*. Struktura wymienionych form wskazuje na pwk. pb. \*st̥iāu-C, SZ \*st̥iū-C. Może to być kontynuacja pwk. laryngalizowanego pie. \*st̥iēuH-, SZ \*st̥iūH- (transponat). Brak odpowiedników ie. Pod względem struktury por. pwk. pie. \*g̥iēuH- 'zuć', \*m̥iēuH- 'poruszać', \*sp(t)̥iēuH- 'płuć', \*s̥iēuH- 'szyć'. — Drw. *ščiuñklas* a. *ščiunklas* 1. 'ręka bez dłoni, kikut; kikut palca', 2. 'człowiek z kikutem' (SD *ščiunklas* «kikut, trunca manus, truncus digitus») — od neopwk. *ščiun-*, wyodrębnionego z prs. infig. \*ščiuna < \*ščiuna < pie. \*st̥iū-n-H-e/o- 'ucina' (?). Por. *liāutis* 'przestawać, ucichać', stojące w związku z pie. \*leuH- 'uciać, zerwać, uwolnić'. Nieprawdopodobne jest przypuszczenie, jakoby chodziło tu o zapożyczenie wyrazu pol. *szczątek* ('Über)rest', zob. LEW 969, LKŻ XIV, 599. — Z prt. *čiuvaũ* pochodzi osnowa *čiuv-* takich derywatów, jak *nučiuvēti* 'ustać, przeminać' (*Ta liga kol tik nučiuvēš, turi gulēti* 'Dopóki choroba nie minie, musisz leżeć'), *čiuvótis* refl. 'powstrzymywać się; przestać (pić wódkę); wystrzegać się', *čiuvōšius* 'powolny, nieudolny człowiek'. — Nie można wykluczyć, że do *ščiu-* należy jeszcze *ščiūr̥ys* a. *ščiūr̥ys* 1. 'węgieł, tj. słup narożny w drewnianej chacie', 2. 'półwysep na rzece lub jeziorze, cypel', *pasčiūr̥ys* 'miejsce, gdzie rzeka spotyka się ze skrajem lasu' — drw. od adi. vb. \*ščiu̯-ra-. Rozwój znaczeniowy tego wyrazu wymaga jednak zbadania.

**šē**, *šē* ptk. 'na, bierz, masz', np. *Šē tau tuos pinigus!* 'Na tobie te pieniądze!'. *Šē, imk, kad duodu!* 'Na, bierz, kiedy daję!'. Wsch.-lit. *ši* 'daj tu!', pl. *šite* 'dajcie tu!' przemawia za związkiem partykuły *šē* z przysłówkiem *šē* / *šeñ* 'tu, do tego miejsca'. Por. syn. *tē* < *teñ*. — Z sufiksem imperatiwu i końcówką 2 os.pl. *šē-ki-t*: *Šēkit, vaikai, po obuolį!* 'Bierzcie, dzieci, po jabłku!'.

**šedēvras** 'arcydzieło, dzieło wyróżniające się doskonałością, zwykle literackie' — zapoż. z ros. *šedēvr*, -a (≡ franc. *chef-d'œuvre*, por. REW III, 386).

**šefavóti**, *šefavóju*, *šefavójau* lub *šēf°* stlit. 'rozdawać, wydzielać co komu' — zapoż. ze stpol. *szafować*, *szafuję* (≡ srwn. *schaffen*), z zastępstwem zakończenia pol. -ować przez lit. -avoti. Por. SLA 214: tu pisownia *šēfavoti*; LEW 970, ALEW 1015n. — *šēforius* stlit. 'szafarz' — zapoż. ze stpol. *szafarz* 'ten kto czymś dysponuje, kto coś rozdziela, rozdaje' (por. SLA 214: tu pisownia *šēforius*; LEW 970). War. gw. *šēporius*, *šēpōrius*.

**šeimà** 4 p.a. 1. 'rodzina', 2. przen. 'pszczoły zamieszkujące jeden ul'. Odpowiedniki bsl.: łot. *sàime* 'czeladź domowa, rodzina w szerokim znaczeniu (swoi i obcy)', rcs. strus. *sēmija* 'rodzina, czeladź, niewolnicy' (słow. *ē* implikuje pbsł. dyftong \*aj̯, nie \*ej̯), ros. *semjá* 'rodzina', ukr. *simjá* ts. (por. REW II, 609, Specht 1944, 182). Przemawiają one za rekonstrukcją formacji na SO, pbsł. \*šaj̯-mā < pie. \*koj̯-meh₂-. Z innymi suf.: łac. *cūnae* f.pl.

‘kołyska’ (płac. \*koīnā- < pie. \*koī-neh<sub>2</sub>-), gr. κοιτός m. ‘miejsce odpoczynku, łożo; chlew, stajnia; sen, spoczynek’ (pie. \*koī-to-), zob. de Vaan 2008, 153. Pwk. pie. \*keī- / \*ki- ‘leżeć’, por. gr. κεῖμαι ‘leżę’, wed. śáye, śére ‘leży, leżą’, aw. saēte, sōire ts. (Liv<sup>2</sup> 320). — Zgodność łotewsko-słowiańska co do pierwotnego dyftongu \*aj skłania do tego, by podejrzewać wtórność refleksu lit. *ei* (tak też Derksen 2015, 441). Wtórne *ei* zaświadczaają takie przykłady, jak *šeivà* < *šaivà*; *neivà* < *naivà*; *kreītis* < *kraītis*. To samo odnosi się do bałtyckiej pożyczki w fiń. *heimo* ‘ród, pokrewieństwo, rodzina’. Inaczej BSW 300n., gdzie bez słowa uzasadnienia postuluje się dwie praformy bśl.: \*šeimā- i \*šajmā- (\*šajmā-). Również LEW 970 nie zajmuje stanowiska wobec rozbieżności form lit. *šeimà* i łot. *sàime*. — Z inną budową: łot. *siēva* ‘kobieta, żona’ (pb. \*šeī-ūā- lub \*šaj-ūā-) oraz łac. *cīvis*, -is m.f. ‘obywatel’, zwł. ‘obywatel rzymski; współobywatel, rodak; poddany’ (pie. \*keī-uo-), goc. *heiwa-frauja* ‘οἰκοδεσπότης, gospodarz’, stwn. *hīwo* ‘mąż’, *hīwa* ‘żona’, *hīwiski* ‘wielka rodzina, Hausgemeinschaft’. — Drw. *šeimatis*, -iēs 1. coll. ‘powinowaci’ (m.in. DP), 2. ‘wieś zamieszkała przez szlachtę’ (rzadki wypadek użycia suf. -atis w derywacji odrzeczownikowej, por. GJL II, § 412), *šeimýna* (zob.), *šeimīnis* ‘rodzinny’, sb. m. SD «czeladnik, famulus». — N.m. *Šeimatis*.

**šeimýna** 1. ‘rodzina wraz z domownikami, czeladzią: swoi i obcy mieszkający pod jednym dachem’, SD «czeladź, familia, famulitium», 2. hist. ‘parobki, najęci robotnicy’, 3. gw. ‘rodzina’ (*Šeimýna tai visi: tėvas su motina, vaikai* ‘Rodzina to wszyscy [razem wzięci]: ojciec z matką, dzieci’). War. stlit. *šaimyna* (WP; pominięte w LKŽ). Pochodnik z suf. -īnā- od *šeimà* ‘rodzina’ < \*šaima (zob.). Pokrewny sufiks w stpr. *seimīns* ‘czeladź, Gesinde’ < \*saimīns, jak i w rcs. *šeminū* m. ‘jeniec wojenny zamieniony w niewolnika’ (por. REW II, 609). Praforma bśl. \*šajm-īn-. — Drw. *šeimýninis* ‘rodzinny’, SD «czeladny, famularis», *darbinykas iš šeimynos, šeimīnis* SD «czeladnik, famulus», *šeimyniškiei* m.pl. ‘czeladź, domownicy’, *šeimýnistis* ‘ktoś z czeladzi’, war. z insercją k: *šeimýnykštis* ‘członek wielkiej rodziny; ktoś z czeladzi, parobek’ (por. *naminykštis*), *šeiminiňkas* ‘gospodarz’ (⇒ *šeimininkauti* ‘gospodarować’, por. łot. *sàimeniēks* ‘gospodarz’), *šeimýniškas* ‘rodzinny, silnie z rodziną związany, dbający o rodzinę’, *šeimyniškis* ‘ktoś z czeladzi, parobek’, *šeimynojas* ‘domownik’. — N.m. *Šeimyniškiei* 7x (⇒ *Šeimyniškēliai*), cps. *Šeimýlaukis* — z denazalizacji w \*Šeimj-laukis < \*Šeimyn-laukis.

**šeīnis**, -io gw. ‘szybki taniec litewski, wykonywany przez cztery pary’. War. *šeīnis*, *šeīnas*, *šeīnius*. Niejasne. Formalnym comparandum może tu być *šainýtis*, -aūs, -iaūs ‘zagłębiać się w czym, być czym pochłoniętym’ (zob. s.v. *šiėti*).

**šeirýs**, -io 4 p.a., *šeīris*, -io 2 p.a. gw. ‘wdowiec’ (⇒ f. *šeirē*, *šeirē* ‘wdowa’). Substantivum na \*-ja-, utworzone od adi. \*šeira- ‘osierocony, pozbawiony rodziców, rodziny’. Przymiotnikowi pb. \*šeī-ra- odpowiada psł. \*si-rū, por. scs. *sirŭ* ‘osierocony, ὀρφανός’, też ‘opuszczony, porzucony, pusty, próżny’ (⇒ vb. denom. scs. *osirēti* ‘zostać osieroconym’, czes. *osiřeti* ts.), ros. *sírŭj* ‘osierociał, osierocony’, stczes. *sirý* ‘osierocony, opuszczony’, czes. *sirý* ‘opuszczony, samotny, bezdzietny’. Por. BSW 301, REW II, 628n., LEW 970. Drw. denominalem z suf. -ota jest scs. *sirota* c. ‘ὀρφανός’, bg. *sírota*, sch. *sirôta*, slń. *sirôta*, ros. *sírotá*, pol. *sierota*, czes. *sirota* ts. Znacz. etym.: abstr. ‘osierocenie, bycie sierotą’, potem konkretyzacja: ‘człowiek osierocony’, por. Boryś 2005, 546n. Paralela w postaci wed. *śayú-* m. ‘sierota; pozbawiony ojca’, mław. *saē* ts. z pie. \*keī-ú- (EWAIA II, 615, ALEW 1017) wskazuje na to, że pbsł. \*šeira- jest refleksem struktury pie. \*keī-ro-. W językach ie. brak jest werbalnych refleksów pwk. \*keī-. N.B. Litewską nazwą ‘sieroty’ jest *našlāitis* (zob.). — N.m. *Šeiriaĩ*, *Šeiriškės*.

**šeivà** 4 p.a. 1. ‘cewka tkacka, rodzaj szpuli do nawijania nici’, SD «cewka nici, panus, tramæ inuolucrum», 2. gw. ‘wątek tkacki’, SD «wątek u tkaczów, subtegmen, trama,

licium», 3. gw. 'czółenko służące do wiązania sieci', 4. gw. 'podudzie, goleń; kość goleniowa', 5. gw. 'przedramię', 6. gw. peior. 'cienka noga', 7. gw. 'cybuch fajki', 8. gw. 'rynienka do spuszczenia żywicy z drzew'. Ze zmiany *šaivà* (gw.). O starszeństwie formy z dyftongiem *ai* przesądzą odpowiedniki łot. *saiva* 'czółenko tkackie; cewka tkacka' oraz psł. \**cěva* (\**ě* z pbsł. \**ai*, \**kaijūā*). Paralela: *šeimà* : łot. *sàime* : rcs. *sēmīja*. W kwestii *ei* z *ai* por. jeszcze *neivà* < *naivà*; *seītas* < *saītas*. — Wtórny jest również dyftong *ie* w war. gw. *sievà* 'cewka' ze Zietela (paralela: *sviēkas* 'sveīkas'), por. Vidugiris 1998, 645, 660. Wtórne są samogłoski *ē*, *e* w war. gw. *ševà*, *ševà*. — Przynależność etymologiczna wyrazu *ševà* / *šaivà* pozostaje sporna, zob. LEW 957, 970, BSW 301 (tu hipoteza o alternacji apofonicznej *šei-* / *šai-*). Zestawienie z psł. \**cěva* / \**cěvī* (stczes. *cěva*, stpol. *cew* 'rurka', pol. *cewa* ts.), \**cěvūka* 'rurka, szpulka' (stł. *cēvka*, ros. *cévka*, czes. *cívka*, pol. *cewka*) jest obciążone różnicą nagłosowej spółgłoski: bałt. *š-* < \**k̑-*, ale słow. *c-* < \**k-*. BSW 301 odtwarzał pbsł. \**šējūā*- obok \**kaijūā*- f. 'Spule'. Beekes 2010, 707 (s.v. *κίον*) widzi tu wyraz, którym pierwotnie nazywano 'kość goleniową', na co przytacza świadectwo z jednej strony indo-irańskie, z drugiej strony germańskie, por. wed. *aṣṭīvānt-* m. 'goleń', mław. *ascuua-* m. ts., ze złożenia \**ast-(s)čiHūa-* < pie. \**h<sub>3</sub>est-(s)kiHu-* 'shin-bone' oraz stang. *scia* m. 'goleń; noga', *scinu* f. 'goleń', stwn. *skena*, *skina* 'słup', < pgerm. \**skīnō*, \**skinaz*. Rozwój znaczeniowy w kierunku 'słup, kolumna' zaszedł też w gr. *κίον*, -ovoc m.f. 'kolumna, słup do chłosty' i orm. *siwn* 'kolumna' < pie. \**kīūōn-*. Wymienionym refleksom na st. zanikowym pie. \*(s)kiH-u- bałto-słowiański ma przeciwstawiać formację na st. o, \**šaūu-* < pie. \*(s)koīH-u-, tematyzowaną sufiksem (> pb. \**šaijū-ā-*). Odchylenie refleksu słowiańskiego (\**cěva* < \**kēūā* < \**kaijūā*) tłumaczy Beekes, l.c. depalatalizacją \**k̑-* > \**k-* w pozycji po s-mobile. Podobnie ALEW 1017. — W kwestii znaczenia 'kość goleniowa', poświadczonego w gwarach litewskich, należy dodać, że ros. *cévka* ma poboczne znaczenia 'kość w nodze ptaka między golenią a palcami', 'pęcina' i 'kość promieniowa'. W polskich gwarach *cewka* to m.in. 'noga zwierzęcia' i 'łydka', zob. Boryś 2005, 54n. — Cps. *šeivakōjis* 1. 'kto ma długie, cienkie nogi, laskonogi' (*Kas iš tų šeivakōjū mergų — visai į gaspadines netinka*), 2. 'kto ma krzywe nogi', *šeivāmedis* bot. 1. 'czarny bez, Sambucus', 2. 'lilak pospolity, Syringa vulgaris'.

**šėkaĩ** 4 p.a. m.pl. gw. 'licha, ostra trawa (mietlica, turzyca)', drw. *šėkynas* 1. 'łaka porośnięta «šėkai»', 2. 'porośnięty trzcina brzeg jeziora'. Pewna specjalizacja leksykalna w stosunku do *šėkas* 'trawa świeżo skoszona' (zob. s.v.). Niejasny jest dyftong w *šeikas* b.z.a. 'liche siano' (Gervėčiai). Zob. też *šėkštė*.

**šėkas** 1, 3 p.a. 1. 'trawa świeżo skoszona (dla krowy, konia); niezwiędłe, zielone siano' (war. *šėka*, *šėkas* 4 p.a.), 2. gw. bot. 'roślina bagienna wełnianka, Eriophorum'. Odpowiednik łot. *sēks* a. *sēka*<sup>2</sup> 'świeżo skoszona trawa, koniczyna, wyka na karmę dla zwierząt'. Hapaks str. *schokis* EV 'trawa, Gras' pozostaje formą niejasną z powodu pisowni <sch> zam. <s> oraz wokalizmu <o>. Mimo tego PKEŽ 4, 87 rekonstruuje praformę \**šākas* i dopuszcza zróżnicowanie apofoniczne pb. \**šėk-* : \**šāk-* (\**ē* ⇒ \**ā*). Dalszy wywód niepewny. Transponat pie. \**keH-ko-*, \**kē-ko-* (IEW 544), \**kéh<sub>1</sub>k<sup>(u)</sup>o-* (ALEW 1017). Por. sti. *šākam* n. 'trawa jadalna, warzywo', goc. *hawi* n. 'siano', stfryz. *hā*, *hē* 'potraw, otawa', stwn. *hewi*, *hou(wi)* 'siano', het. *kikla-* 'ziele, warzywo' (EWAIA II, 628; het. *kikla-* nie ukazuje się u Kloekhorsta 2008). Zob. też BSW 301, LEW 970n. Casaretto 2004, 124 łączy wyrazy germańskie z czas. \**hawwa-* 'rąbać, kosić' ⇐ pie. \**keh<sub>2</sub>u-* 'schlagen, spalten'. — Drw. *šėkinis* 'jajko zabarwione w wywarze ze świeżej trawy'. Vb. denom. *šėkāuti* a. *šėkauti* 'kosić i grabić świeżą trawę'. N.jez. *Šėkinis*, n.rz. *Šėkynė*.

**šėkštarnė** gw. 'koło zębate (we młynie, w kieracie)' — zmienione z *šeštarnė*, *šestarnė*, to zaś z insercją *k* i zmianą *ks* > *kš* z \**šesternė* — zapoż. z ros. *šesternjá*, błr. *šascjarnjá* (por. ŽD 291, LEW 977). War. *šeštėrna*, *šeštėrnià*, *šeštėrnis*. Paralelny rozwój fonetyczny zaszedł

w wyrazie *šēkštis*. Por. rodzimy syn. *dañtratis*.

**šēkštē** gw. 1. 'licha, marna trawa', 2. 'chleb z grubo zmielonej mąki'. Niejasne. Por. *šēkaĩ* 'licha, ostra trawa'.

**šēkšti**, *šēkšta* (war. *šeñkšta*), *šēkšto* gw. 'z lekka mrozić, chwytac — o mrozie; pokrywać się cienkim lodem — o bagnie, błocie na drodze'. Pdg. oparty na neopwk. *šēkšt-*, który wyabstrahowano z prs. *šēkšta*. Jeśli *k* pochodzi z insercji welarnej przed grupą \*-št-, to można przyjąć praformę \*še-k-šta, to z \*šešta < \*šeš-sta. Pwk. o postaci \*šeš- może pochodzić z perseweracyjnej asymilacji na odległość: \*šes- > \*šeš-, samo zaś \*šes- z pie. \*kes- 'ciąć, ucinac' (por. IEW 586, LIV<sup>2</sup> 329). Por. sti. *śásati* 'tnie', wed. *śástra-* n. 'nóż'. Możliwe, że alternant na st. zanikowym, pb. \*šis- ← \*šes-, tkwi w wyrazie *šikšnà* (zob.). Brak refleksu SO \*šas-.

**šēkštis**, -čio gw. 1. 'drewniane widły do plew', 2. 'rozwidlony drąg do podparcia czego', 3. 'sękaty kij'. War. *šekštis*, -iēs f., *šēkštē*. Pl. *šēkščiai* 'żerdzie umocowane pionowo w boku wozu lub sań, a umożliwiające powiększenie przewożonego ładunku (siana, słomy)'. Ze zmiany \*šē-k-stis. To przekształcone insercją *k* z \*šēstis, co było zapożyczeniem z ros. *šest*, -á m. 'drąg' lub błr. *šost*, *šastá* ts. Podobne zmiany fonetyczne zaszły w zapoż. *šekštařnē* (zob.). Całkiem inaczej Būga, RR I, 599, który łączył *šēkštis* ze stpr. *saxto* Ev 'ociosana kłoda, Rone [abgehauener Baumstamm, Knüttel]' i postulował praformy ie. \*ksek-sti- i \*ksek-stā-. Za nim LEW 971. Również PKEŽ 4, 40n. widzi w stpr. *saxto* (praforma \*sakstā) krewniaka wyrazu *šēkštis*. Wychodzi on od pwk. pie. \*sek- 'ciąć, ucinac' (por. rekonstrukcję pie. \*sekH- / \*skH- 'abtrennen: 1. 'schneiden', 2. 'unterscheiden' w LIV<sup>2</sup> 524), nie tłumaczy jednak w sposób przekonujący, jak można by pogodzić pie. \*sek- z lit. *šek-*. — War. sonoryzowane: *šegždis* 'tyczka do rozwieszenia sieci rybackiej', *šegždē* 'łata do przyciskania słomy na strzesze' (por. *kugždėti* ob. *kuštėti*; *kregždē* ob. *krykštē*). — N.jez. *Šēkštis*, n.rz. *Šēkštys* a. *Šēkštis*, n. łąki *Šēkštijos*. N.m. *Pašēkštis* 2x.

**šēlioti**, *šēlióju*, *šēliójau* 1. 'szaleć, wyżywać się, bawić się (o dzieciach, młodzieży, o zwierzętach)', 2. 'wściekać się; rzucać się na kogo, zamierzać się', 3. impers. 'szaleć, przejawiać się bardzo silnie (o wietrze, burzy, o wzburzonym morzu)'. Też refl. *šēliótis*, -juos, -jaus ts. Chodzi tu o sufiksalne przekształcenie sławizmu (gw.) *šēlytis*, -ijuos, -ijaus 'szaleć' ← błr. *šalécb*, -éju. Praesens 3 sg. błr. *šal-éje* zostało przetransponowane na lit. *šēl-ija(s)*, po czym do sekwencji -ij-V dotworzono alternant -y-C, właściwy dla formy infinitiwu. Zastępstwo lit. *šē* za błr. *ša* też w *šėpà*, *šėprōnas* i *šėtōnas*. Zob. jeszcze LEW 971, Zs 55. — Neopwk. *šēl-* posłużył jako baza dla inchoativum na -sta-: *šēlstu*, *šēlaũ*, *šēlti*, zwykle *pašēlti* 'oszaleć, zwariować; wpaść w złość; dostać wścieklizny (o psie); poszaleć, wyżyć się (o dzieciach); rozszaleć się (o burzy, pożarze)'. — Nomina: *pašēlėlis* 'szalenić', *pašēliškas* 'szalony; niesłychany, wielki', *šēlas* 'szał, szaleństwo'.

**šēlmuo**, acc.sg. *šēlmenį* 3 p.a. 'grzbiet dwuspadowego dachu, kalenica' (*Šēlmenį stogo spaliais užpila* 'Grzbiet dachu wypełniają plewami'). Też pl.t. *šēlmenys* lub *šēlmenaĩ* ts. War. z udźwięcznionym nagłosem: *žēlmuo*. Wyraz spokrewniony z psł. \*selmę, \*-mene, rcs. *slēmę*, -mene n. 'belka', ros. *slemja* 'belka, belka poprzecznie umocowana' (drw. *solomina* XVI w.), sch. *šljēme* 'belka stropowa', słh. *slēme*, -mena ts., czes. *slēmě* 'poprzeczna belka; kalenica', pol. gw. *ślemię* a. *szlemię* 'tramik poziomy na grzbiecie dachu położony, który służy za osadę wierzchołkom krokwi; belka łącząca jarzmo mostu, na którą kładą deski' (Sw). Por. Bsw 301n.: rekonstrukcja pbsł. \*šēl-men-. Dalszy wywód niepewny, por. LEW 971. Może do pie. \*kel- 'schować, ukryć', por. łac. *celō* 'kryć, taić', *occulō*, -ere 'zakryć, zasłonić, schować; zataić', goc. *huljan* 'okrywać całunem'. Zob. REW II, 659, LIV<sup>2</sup> 322, de Vaan 2008, 423n. Pod względem budowy *šēlmuo* ma odpowiednik w wed. *śārman-* n.

‘osłona, przykrycie’, < pie. \*kel-men-. — Drw. *šélmenas* ‘grzbiet dachu’, *šelmanys* a. *šélmenis* ts. (*Visi šiaudinių stogų šélmeniai mūsų kieme būdavo spaliais apipilti* ‘Wszystkie grzbiety słomianych dachów w naszej wsi były obsypane paździerzami’). Zapożyczone do języka łotewskiego jako *šalmene* ‘przygniatająca strzechę łąta, przymocowana do krokwi’ oraz *zelminis* ‘der Giebel, die spitze Giebelwand am Hausboden’ (ME IV, 704). — N.jez. *Šēlmentas*, n.rz. *Šēlmuõ*, *Šēlmentà*.

**šēlpti**, *šēlpiù* (3 os. *šēlpia*, war. *šēlpi*), *šēlpiaũ* ‘wspierać materialnie, okazywać pomoc’, *pašēlpti* DP ‘wspomagać, założyć, dopomagać, poratować’, *sušēlpti kq pinigais, javais, maistu* ‘wesprzeć kogo pieniędzmi, zbożem, pożywieniem’. Z pie. \*kelp- a. \*kelb-, por. goc. *hilpan*, stwn. *helfan*, stisl. *hjalpa* ‘pomagać, ratować’ (IEW 554, BSW 302, EWD 528n., ALEW 1018; brak w LIV<sup>2</sup>). Brak jest refleksów SZ lit. †šilp-, †šulp-. — Drw. *šelpė* stlit. ‘pomoc’, *šelpėjas* ‘kto wspiera, pomaga’, bibl. ‘wspomożyciel’, *šelpimas* ‘wspomaganie’, *šelpintis* ‘potrzebujący pomocy’. — SO *šalp-*: *pašalpà* ‘zapomoga, datek, wsparcie’, DP m.in. ‘pomoc, ratunek’, SD «pomoc, ratunek; posiłek wojenny», *šalpà* ‘pomoc, zapomoga’, *šalpė* KN, PK ‘pomoc’ (war. <šulpė> KN 34b<sub>23</sub> jest błędem druku), cps. *savišalpa* ‘samopomoc’ (por. *sāvas*). N.B. Niejasny jest stosunek wzajemny form werbalnych *šelp-* i *gelb-* (zob. s.v. *gelbėti*).

**šēmas**, -à 1. ‘popielaty, szary, niebieskawy’, 2. ‘mysiej maści (koń, krowa)’.

Odpowiednik łot. gw. *sāms*<sup>2</sup> ‘pstry’, drw. *sēmala* a. *sēmalis* ‘ptak czajka, Vanellus cristatus’. Wywodzi się z pb. \*šjēma- (zanik *j* przed samogłoską przednią), to z pie. \*kīeh<sub>1</sub>-mo-. Odpowiedniki: wed. *śyāmá-* ‘czarny, ciemnej barwy’, aw. *sāma-* ‘czarny’. Por. Specht 1944, 120, 179, 248, LEW 972, EWAIA II, 661, ALEW 1018. — Z innym suf.: scs. *sērū* ‘szary’, ros. *séryj*, stcz. *šerý*, pol. *szary*, < pbsł. \*šjē-ra- < pie. \*kīeh<sub>1</sub>-ro-. — St. zanikowy typu sampras., \*kīh<sub>1</sub>-, tkwi w łac. *cīmex*, -*icis* m. ‘pluskwa’, co jest drw. \*kīm-iko- od adi. \*cīmus ‘ciemnej barwy’ < pie. \*kīh<sub>1</sub>-mó-. Na gruncie bałto-słowiańskim refleksem SZ \*kīh<sub>1</sub>-C jest lit. *šývas* (zob.). — Drw. *šēmis* a. *šēmys*, f. *šēmē* ‘wół, krowa mysiej maści’. Cps. *šēmargas* ‘szaropstry’ — przez haplogologię z \*šēma-margas (⇒ *šēmargis* ‘szaropstry wół, krowa’). — N.rz. *Šēmē* a. *Šēmis*, n.jez. *Šēmukas* (skrócenie *ē*), n. bagna *Šēmó-raistis*.

**šēnšti**, *šēnšiù*, *šēnšiaũ* gw., zwykle z prvb. *nušēnšti* ‘ukraść’ (*Nušēnšē gabalq audeklo, ir gana* ‘Ukradł kawał tkaniny i tyle’). Bez etymologii. — Drw. *šēnšiōti* ‘gryźć, jeść’.

**šeñ**, *šē* adv. ‘tu, do tego miejsca’, np. *Eik šeñ! / Eik šē!* ‘Chodź tu!’ *Šeñ atvažiuok* ‘Przyjedź do tego miejsca’. *Dienq šen padirbēja, dienq ten* ‘Dzień tu popracuje, dzień tam’. *Aš da išeinu ir tē, ir šē, kitiem da blogiau yra* ‘Ja zdołam jeszcze wyjść, to tam to tu, inni mają się jeszcze gorzej’. Formacja związana z osnową zaimka wskazującego *šis* ‘ten tu, ten przy mnie’ (pie. \*ki-). Szczegóły derywacji nie zostały zbadane. War. *šenaĩ*, *šenái*, *šēnai* oraz *šēnaĩ*, *šēnái*. — Drw. *neĩ iš šeñ*, *neĩ iš teñ* adv. ‘ni stąd, ni zowąd’ (nieoczekiwanie, nagle), *šeñ-link* ‘dotąd, do tego miejsca’ (*iš ten šenlink* ‘stamtąd dotąd’, *šenlinkiaũ* ‘bardziej w tę stronę’), *šeñlink bei teñlink* adv. ‘na wszystkie strony, we wszystkich kierunkach’. Zob. też *teñ*.

**šēnavóti**, *šēnavóju*, *šēnavójau* stlit., gw. 1. ‘szanować, okazywać szacunek, cześć’, 2. ‘doglądać, troszczyć się, mieć staranie o kogo (o gościach, o koniu), 3. ‘chronić przed zniszczeniem a. utratą; oszczędnie używać’. Zapoż. z błr. *šanavácь*, *šanúje* (← pol. *szanować*, -*uje*), z substytucją lit. -*avóti* za błr. -*avácь* (por. GJL II, § 601, LEW 972). Por. *andliavóti*, *žėlavóti*. — Wsch.-lit. *šenùiti* opiera się na formie 3 os. prs. *šenùja* ‘oszczędza (konia)’, która oddaje błr. *šanúje* (por. Zs 55, 114 n.). Paralele: *dėkùiti*, *kitrùiti*, *pielùiti*.

**šēnis**, -ies f. gw. 1. ‘obrzęcz żelazna na koło’, 2. ‘żelazne okucie płozy u sań’ — zapoż. z

prus.-niem. *šēn(e)* (GL 124, LEW 973), por. nwn. *Schiene*. Osobno zob. *šynà*. — Vb. denom. *šényti*, *-iju*, *-ijau* ‘nabijać obręcze, podkuwać płozy sań’ (odwzorowuje prus.-niem. *šēnen*).

**šėpà**, gen.sg. *šėpos* 2 p.a. przest., gw. 1. ‘szafa, skrzynia na ubrania’, SD «szafa, armarium, promptuarium», 2. ‘młockarnia’. Zapoż. z błr. *šápa*, *-y* (≡ pol. *szafa*), por. SLA 214, ZS 56, LEW 972. War. *šėpa*, *šėpas*. Zob. też *skāpē* i *spinta*. — Drw. *šėpēlē* 1. ‘szafka’, 2. ‘ul ramowy’, 3. ‘młockarnia’, *šėpēlis* ‘skrzynia na naczynia kuchenne’.

**šėpavalas** (hapaks) SD<sup>1</sup> «gręplownik, carminarius» [‘rzemieślnik zajmujący się czesaniem i drapaniem wełny’, SPXVI] — zapoż. z błr. *šapavál*, *-a* (por. TSBM 5, 348). Brak w SLA i LEW. Lit. *šė* za błr. *ša* też w zapoż. *šėpà*, *šėtōnas*, *šėtras*. Zob. też *tūbavėlyš*.

**šėpetys**, *-čio* 3 p.a. 1. ‘szczotka do ubrania, do butów’ (SD<sup>1</sup> «szczotka, setaceum»), 2. ‘umocowana na trzonku szczotka do zamiatania, miotła’ (*Šėpečiu šluoti* ‘Zamiatąć miotłą’), 3. ‘pędzel do malowania’, 4. ‘szczotka do włosów’, 5. ‘metalowe a. drewniane zgrzebło do rozczesywania lnu i wełny’, 6. ‘metalowe zgrzebło do czyszczenia koni i bydła’. Drw. na *-ja-* od nomen z suf. *-et-* (\*šėpetas, \*šėpeta), które było umotywowane czasownikiem *šėpti* ‘obraszać włosami’. Paralela: *kupetys* ‘kopa siana’ ≡ *kupetà* ts. ≡ *kùpti* ‘składać na kupę’. Znacz. etym. ‘szczecina’ (por. pol. *szczotka* ‘peniculus’ ≡ *szczęć* ‘szczecina’). Derywację dewerbalną sufiksem *-etia-* wprost od *šėp-* przyjmują ŻD 341 i ALEW 1018. Zob. też LEW 963 (s.v. *šāpas*). — Z innym suf.: *šėpatas* ‘zgrzebło końskie’. — Drw. *šėpetēlis* 1. ‘szczoteczka (do zębów); pędzel malarza’ (*šėpetēlis tēplėtojų* SD «pędzel malarski, peniculus»), 2. ‘włoski na odnóżach pszczoły’, 3. bot. ‘pięciornik kurze ziele, *Potentilla erecta*’. Cps. *šėpetkōjis* euf. ‘diabeł’, dosł. ‘kto ma nogi jak szczotki’ (por. *kōja*). Vb. denom. *šėpetauti* ‘szczotkować’, *šėpetiuti(s)* ‘szczotkować (się, sobie)’. — N.rz. *Šėpetà* 2x, *Šėpetys* (też n.jez.). N.m. *Šėpečiaià*.

**šėpis**, *-io* gw. ‘statek’ — zapoż. z prus.-niem. *šēp* (GL 124, LEW 973), por. nwn. *Schiff*. War. *šėpis*, *-ies* m.f. Co do akutu por. zapoż. *fēlē*. Łot. *šēpis* ‘statek’ ≡ śrdn. *schep* (Jordan 99).

**šėprōnas** gw. 1. bot. ‘szafran, *Crocus*; nasturcja, *Tropaeolum*’, 2. ‘ciemnopomarańczowy proszek stosowany w lecznictwie’, 3. ‘przyprawa i barwnik do barwienia na żółto’. Pl. *šėprōnai*: SD <šiepronay> «szafran, crocus». Akcent na sufiksie *-ōnas* przemawia za błr. *šāfrán*, *-u* (gw. *šaprán*) jako źródłem zapożyczenia, por. *balvōnas*, *barōnas*, *žiupōnas*. Inaczej SLA 215, LEW 973, gdzie przyjęto zapoż. z pol. *szafran*. Lit. *šė* oddaje błr. *ša* również w zapoż. *šėpà*, *šėtōnas*. — War. ze zmianą *š > ť*: *čėprōnas* (por. *šiškà > šičkà > čičkà*). — Vb. denom. *šėprōnyti*, *-iju*, *-ijau* ‘zaprawiać szafranem’ (SD <šieproniju> «szafranię co, croco tingo») jest kalką z pol. przest. *szafranić*.

**šėpsėti**, *šėpsi*, *šėpsėjo* gw. ‘mówić na ucho, szeptać’ — czasownik na *-ėti*, utworzony od interj. *šėp šėp* — o szeptaniu (*Mergaitės jau šėp šėp ir kuždasi* ‘Dziewczęta już *šėp šėp* i szepczą sobie na ucho’), też o seplenieniu (*Bedantė ana — šėp šėp šėp* ‘Ta bezzębna *šėp šėp šėp*’). War. z asymilacją *š-s > š-š*: *šėpsėti*. Por. syn. *kuždėti*, *šnibždėti*.

**šėpšė** 1. bot. ‘mech szurpek, *Orthotrichum*’ (porasta korę drzew, dachy, kamienie), 2. bot. ‘mech bagienny, *Leskea*’, 3. ‘zarost łonowy’ (⇒ *šėpšis* ‘cunus’), *šėpšė* c. ‘ktoś zarośnięty, nieostrzyżony’. Dewerbalne sb. na *-šė* od (*ap*)*šėpti* ‘obraszać włosami’. — Neoosn. *šėpš-*: *šėpšelis* 1. ‘ktoś zarośnięty’, 2. ‘zaniedbana broda’, 3. ‘zmierzwiłone, rozczochrane włosy, kudły’, 4. ‘zaniedbane, marne zwierzę’, 5. ‘penis’, *šėpšinis*, *-ė* ‘nieślubny — o dziecku’ (syn. *šėpgaudas*), *šėpškis* ‘kłak włosów, sierści’, też o marnej trawie na łące (por. suf. w *lopškis* ≡ *lopšis*; *sùskis* ≡ *sùsas*).

**šėpti**, *šėmpa*, *apšėpo* ‘(o włosach, brodzie) rosnać nierówno, w nieładzie’, *apšėpti* 1. ‘obraszać włosami, zwł. brodą, nie golić się’, 2. ‘pokryć się czym, np. pajęczyną,



paprochami', 3. 'zaniedbać się', 4. 'posunąć się w lata, zniedołężnieć, skapcanieć', *prišēpti* 'zanieczyścić się sierścią, włosami'. Bez wyraźnych nawiązań ie., zob. LEW 963 (s.v. *šāpas*). Transponat ie. \**kep-*. W IEW brak pwk. \**kep-*. LIV<sup>2</sup> 327 wymienia \**kep-* tylko w znaczeniu 'kłać, przeklinać' (por. wed. *śapati* 'klnie', *śapate* 'przysięga'). — Drw. *šepà* 'broda', *šepetà* c. 'ktoś zarośnięty, zaniedbany', *šepetà* f. 'miejsce podmokłe, bagno' (*Šepetōj niekas dorai neauga, kēra ant vietos*), *šepetys* (zob.), *šēpsē* (zob.). Cps. *šēpgaudas* żartobl. 'nieślubne dziecko' (por. *gáudyti*), war. *šēpgaudis*), ⇒ *šēpgaudalē* b.z.a. 'dziewczyna mająca nieślubne dziecko'; *šēpgaudys* 'oszust, szalbierz' (por. *āpgaudas* 'oszustwo'). — N.m. *Šepetà*, *Šepētiškis*, *Pašēpetis*. — WSE *šep-*: *šēpsóti*, *šēpso*, *-ójo* 'sterczeć i usychać' (por. SW w *krėšėti*, *nėrėti*), nomen: *šēpšas* b.z.a. 'ucięta, stercząca łodyga'. — SO *šap-*: *šāpas* (zob.). — SZ *šip-*: *šipti* (zob.).

**šerdis**, *-iēs* 4, 3 p.a. f. 1. 'rdzeń w drzewie, roślinie, piórze', SD<sup>1</sup> «drzeń, medulla arborum» (por. zwrot gr. καρδία δένδρου 'rdzeń drzewa'), 2. 'środek mendla, tj. trzy lub cztery związane ze sobą snopy', 3. 'wrzeczono w żarnach', 4. 'serce dzwonu, ruchomy metalowy drążek, który uderza w kielich dzwonu', 5. 'czerwień w kartach, kier', 6. przen. 'podstawa czego, rdzeń, ośrodek, centrum'. Gen.sg. *šerdiēs*, acc.sg. *šėrdj*, gen.pl. *šerdių* a. *šerdzių*. Ten pdg. z pierwiastkiem w stopniu *e* pochodzi z rozszczepienia pbsł. pdg. apofonicznego \**šėrd* / \**šerd-* / \**šird-* < pie. \**kērd* / \**kėrd-* / \**krd-e/os* (dalsze szczegóły s.v. *širdis*). Odpowiedniki ie.: scs. *srěda* 1. 'środek', *srědě* 'w środku', 2. 'środa' (dosł. 'środkowy dzień tygodnia', kalka śrlac. *media hebdomas* lub stwn. *mitta-wecha*] < \**serdā*, cs. *srědi* 'w środku, wśród' < \**serdi*; ags. *herta*, stang. *heorte*, stwn. *herza*, goc. *hairto*, stisl. *hjarta* z pgerm. \**hertōn* n. 'serce'. Akut lit. *šėrdj* można objaśnić jako uogólnienie formy i akcentuacji starego nom.sg. \**šėrd-ø* < pie. \**kērd-ø*. WSE towarzyszy końcówce \*-ø. Podobne zjawisko w gr. hom. κῆρ (κῆρος, κῆρι) 'serce', het. *kēr* (gen.sg. *kardijas*), orm. *sirt*, wed. *hārdi* (segment \**d* pochodzi z restytucji na podstawie przypadków zależnych). Zob. BSW 302, LEW 986n., ALEW 1019, REW II, 614. — Drw. *šerdē* (4, 3 p.a.), acc.sg. *šėrdę* 'rdzeń w drzewie': łot. *serde* 'rdzeń w drzewie, roślinie, pestka owocu', przen. 'środek, wnętrze, najważniejszy punkt, centrum czego'; *šerdēlē* neol. 'grafit w ołówku', *šerdingas* SD<sup>1</sup> «drzenisty, medullusos» ['zawierający dużą ilość tkanki wypełniającej łodygę lub pień', SPXVI].

**šerys**, *-io* 4 p.a. 1. 'szczecina, tj. sztywne włosy świni lub dzika', SD «szczecina, seta, spina» (łot. gw. *seris* ts.), 2. 'dratwa, nić konopna naszycona smołą, używana przez szewców i rymarzy' (SD<sup>1</sup> «dratwa, cheleuma»). Pl. *šeriaĩ* 'szczecina; sierść'. Zdaniem LEW 973 należy do vb. *šėrtis* m.in. 'zrzucać sierść, pióra, pancerz chitynowy' (zob. s.v.). — Drw. *iššeros* f.pl. 'zrzucone pióra, zrzucona sierść' (por. syn. *išnara*), *šėriklis* 'kto zrzuca sierść w porze linienia', *šėringas* 'z cienką, dużą szczecina', *šėruotas* SD «szczecisty, setosus», cps. *šėriaviļnē* 'wełna szorstka jak sierść' (por. *vilnos*). N.m. *Šeriaĩ*, *Šėriaĩ*. N.rz. *Šėrinē*, *Šėrūnā*, *Šėrupis*, n.jez. *Šėrinis*. — Pwk. pie. \**ker-* lub \**kers-*, por. stwn. śrdn. *hār* (nwn. *Haar*), ang. *hair* 'włos' < pgerm. \**hēra-*. Zob. IEW 583, EWD 490, Stang 1972, 58, ALEW 1021 (powód germańskiego wydłużenia nie jest znany). — W językach bałto-słowiańskich są poświadczone jeszcze dwa inne alternanty apofoniczne, mianowicie \**šir-* i \**šar-*. SZ \**šir-*: stlit. *širys* 'włos' (por. LEW 973). Do tego nawiązuje drw. psł. \**širs-tī*, por. cs. *širstī* f. 'sierść, owłosienie ciała zwierząt; wełna', ros. *šerstʹ*, *-sti*, czes. *srtst*, *-sti*, pol. *sierść*, *sierści* (zob. lit. *šeřstis*). Germański SZ \**hur-* tkwi w stwn. *hursti* acc.pl. 'czub włosów, czupryna' (IEW, l.c.). — SO \**šar-*: łot. *sari* a. *sari* m.pl. 1. 'szczecina', 2. 'włosie, tj. sztywne włosy z końskiego ogona lub grzywy', 3. 'gatunek twardej, sztywnej trawy', *pasari* m.pl. 'rzadka, drobna szczecina' (z \**pasari*). W słowiańskim por. kontynuację pbsł. tematu \**šar-s-* w strus. *vūsorošiti* 'uczynić sterczącym, nastroszyć (o włosach)', cs. *vūsrašiti* 'podnieść, wyprostować', < psł. \**vūz-soršiti* (por. BSW 305, Boryś 2005, 581). — Pb. \**šarja* 'szczecina'

zostało odzwierciedlone w zapożyczeniu fiń. *harja*, est. *hari* ‘szczotka’, por. Būga, RR III, 494, LEW, *l.c.*

**šerķšnas** 1. ‘szron’ (SD «szron, pruina»), 2. ‘przymrozek; szadź, osad lodowy’, 3. ‘warstwa zlodowaciałego śniegu’, 4. ‘dreszcz’ (*Net man šerķšnas per skūrą eina* ‘Aż dreszcz przenika mi skórę’). War. *šerkšnā*, *šerkšnis* f. Obok tego jest adi. *šerķšnas*, -ā ‘szarawy, siwawy, w barwie szronu’. Praforma bałt. \*šersna-. Została ona zmieniona przez insercję *k* i asymilację *ks* > *kš*. Odpowiednik łot. *sērsns*, pl. *sērsni* ‘szadź, szron’. Z innym suf.: *sērsna* ‘szron, szreń na powierzchni śniegu, nocny przymrozek na wiosnę’; z insercją *k*: *sērksna* ‘twarda skorupka na powierzchni śniegu po krótkotrwałej odwilży’. Drw. *šerkšningas* ‘osزونiony’ (SD «szronisty, pruinosus»). N.rz. *Šerkšnā*, *Šerķšnē*, *Šerkšnys*, *Šerkšniā*, *Šerķšnupis*. Vb. denom. *šerkšnīti*, -ija, -ijo ‘pokryć się szronem; o śniegu: pokryć się lodową skorupą’ (war. *šerkšnōti*). Transponat ie. \*ker-sno-. — Odpowiednik psł. \*sernū ‘szron, szadź’ < pbsł. \*šer-na- (?): rcs. *srēnū* ‘πικίλος’, strus. *serenyj* ‘białawy — o koniach’, ros. *séren*, *serēn* ‘zamarznięta, twarda skorupa na powierzchni śniegu’, słń. *srēn*, *srēnj* ‘szron, skorupa na śniegu’, czes. *střín*, *střín* ‘pierwszy lód, cienki lód’, stpol. *šron* (zam. \*szron < \*srenū), też *šron*, pol. *szron* ‘szron’, gw. ‘zamarznięta skorupa śniegu; przymrozek’, kasz. *šron* ‘rdza a. przedmiot pokryty rdzą’. Zob. BSW 303, REW II, 614n., LEW 973n., Boryś 2005, 607, Derksen 2008, 444n., ALEW 1019. Dalej por. orm. *sarn* ‘lód’, stisl. *hjarn* ‘zmarzły śnieg’ (IEW 574). — Podwójny refleks SZ, por. 1° *šir*:- *širkšnis* ‘szron’, *širkšnīti*, -ija, -ijo ‘pokrywać się szadzią, szronem’, 2° *šur*:- *šurmaĩ* m.pl. ‘osad lodowy, szadź, szron’. — SO *šar*- < \*kor-: *šarmā* (zob.).

**šermenys**, -ĩ 3 p.a. f.pl. 1. ‘przedpogrzebowe czuwanie przy nieboszczyku’, 2. gw. ‘pogrzeb’, 3. ‘stypa, uczta pogrzebowa’ (SD «stypa, parentalia, orum, epulum funebre»), 4. gw. ‘dzień Zaduszny’. Drw. z suf. -ia- od osnowy spółgłoskowej \*šer-men-, należącej do zanikłego n. act. \*šermuo ⇐ *šerti* ‘żywić, karmić’, pie. \*kerh<sub>3</sub>- ‘karmić’ (zob. LEW 974, ALEW 1021). Znacz. etym. ‘karmienie, żywienie’ (por. *šermēnē* gw. ‘pożywienie, żarcie dla świń’). Znaczenie ‘stypa’ jest prawdopodobnie starsze od pozostałych. Zob. też Gliwa, ALL 53, 2005, 10-16. Paralele: *ármenys* ⇐ *armuō*; *āšmenys* ⇐ *ašmuō*; *tēšmenys* ⇐ *tešmuō*. War. *šermenēs*, *šerminēs* b.z.a., *šerminys* m.pl., też *šermens* f., *šermenēs* f.pl. — Drw. *šermenaitēs* f.pl. ‘przedpogrzebowe czuwanie przy zmarłym dziecku’. Vb. denom. *šermenōti* ‘być na stypie’.

**šermūkšnis**, -io bot. ‘jarzębina, Sorbus aucuparia’ (SD<sup>1</sup> «iarzębina, sorbus»). War. żm. *šermūkšlis*, *šermūkšlē*. Odpowiedniki łot. *sērmūkšs*, *sērmūkša*, *sērmaūksis*, *sērmūkšlis*. Z insercją *k* z \*šermušnis ⇐ \*šerm-us-. Stoi zapewne w związku z *kermušē* ‘dziki czosnek’ (zob. s.v.) i stanowi jeden z wypadków wahanía spółgłosek *š* / *k*, por. *šlūbas* ‘kulawy’ : *klūpti* ‘padać na kolana’; *šum̃pis* (żm.) : *kũmpis* ‘szynka’; *šleīvas* : *kleīvas* ‘o krzywych nogach’. Zob. GJL I, § 467, LEW 243, ALEW 1020 (rozpatruje także ros. *čeremśá*, pol. *trzemucha* ‘dziki czosnek’ oraz ros. *čerēmuxa* ‘czeremcha’). Zdaniem Matasovicia 2005, 369 chodzi raczej o dwa różne wyrazy pbsł., jeden nazywający ‘drzewo jarzębiny’ (\*kermus-), drugi nazywający ‘czosnek’ (\*kermušio-). — Drw. *šermukšnynas* ‘zarośla jarzębiny’, *šermukšninē* ‘jarzębiak (nalewka)’. — N.jez. *Šermukšnynas*.

**šermuō**, gen.sg. *šermeñs* (war. *šermuoniēs*) 3 p.a. m. 1. stlit., gw. ‘gronostaj, Mustela erminea’, 2. gw. ‘żbik, Felis silvestris’. Obok tego *šarmuō*, -meñs ‘gronostaj’ (m.in. Bretkun), gdzie wokalizm *o* wydaje się starszy od *e*<sup>505</sup>. Por. odpowiedniki łot. *sařmulis* ‘gronostaj’ (war. *sēřmulis*, *šēřmulis*) i stwn. *harmo* ‘gronostaj; łasica’, zdrob. *harmilo*, nwn. *Hermelin* n. Zob. BSW 300, Specht 1944, 119, 179, LEW 965, Stang 1972, 57, ALEW 1020 (zauważa, że

<sup>505</sup> Wtórne *e* w sylabie nieakcentowanej ukazuje się też w *serbentā*, *servalaĩ*, *terpū*.

paralela słowotwórcza z germańskim nie musi wynikać z dziedzictwa, ponieważ w germańskim wiele nazw zwierząt przybiera wtórny temat na *-n-*). Rekonstrukcja: pb. \*šar-men- < pie. \*kor-men-. Paralele na SO: *aumuō, piemuō*. Z uwagi na utworzone od pwk. \*kor-nazwy ‘szronu, szadzi’ (zob. *šarmà*) jest prawdopodobne, że nazwa drapieżnika stoi w związku z określeniem jego futra (ogona) jako ‘popielatego, przypominającego szadź’. Por. war. *širmuonēlis* ‘gronostaj’ s.v. *šīrmas* ‘siwy, popielaty’. — Nom.sg. *šarmuō* odzwiecziała pb. \*šar-mōn < pie. \*kor-mōn-ø. Taki wariant, jak *šarmuonīs* 3 p.a. (obok *šarmuōnīs* 2 p.a.), świadczy o tym, że na podstawie starej formy nominatiwu \*šar-muon — zanim jeszcze ten stracił wygłosowe *-n* — powstał temat samogłoskowy na *-i-*: *šarmuon-i-s*, gen.sg. *šarmuon-iē-s*. War. *šarmuonys* 3 p.a. mówi z kolei o tym, że temat na *-i-* został odnowiony przez temat na *-ia-*. Paralela: *mūomuonis* ⇐ *muomuō* ‘ciemie’. — Literacka forma *šermuonēlis* 1. ‘gronostaj’, 2. ‘łasica, *Mustela nivalis*’ jest z pochodzenia zdrobnieniem, utworzonym od neoosn. *šermuon-*. War. *šermunēlis, šermūnēlis* ‘gronostaj’ pokazują wtórne samogłoski *u, ū* na miejscu dyftongu *uo*. — N.rz. *Šārmaupelis, Šermuōkē, Šermūtas*, n.jez. *Šēr̃mis, Šermūkas* (są to derywaty od neoosn. *šerm-*, powstałej ze skrócenia *šermen-* lub *šermuon-*, por. *rēma* a. *rēmas* od *rēmen-*).

**šérnas** ‘dzik, *Sus scrofa*’, SD «wieprz dziki, aper». Powstało z \*šērinas na skutek synkopowania nieakcentowanego *i*. Synkopa pociągnęła za sobą wzdłużenie zastępcze (\*šērinas > \*šēr.nas), czego objawem jest akutowa intonacja. Paralele: *kēlnēs, vēlnas*. Brak wzdłużenia w war. *šeřnas* 4 p.a. Podstawą derywacji było sb. *šerys* ‘szczecina’ (zob. s.v.). Znacz. etym. ‘zwierzę pokryte szczeciną’. Paralele: węg. *sertés* ‘świnia’ ⇐ *serte* ‘szczecina’; słc. *ošipinà* ‘świnia’ : *šip* ‘sztywny włos, kolec’. Por. Sabaliauskas, *Balt* I:2, 1966, 162n., który przypomina, że zestawienie *šérnas* z *šerys* pochodzi od A. Ficka (‘Vergleichendes Wörterbuch der indogermanischen Sprachen’, Bd. II, 1876, 695). Inaczej LEW 974: *šérnas* ma być spokrewnione z *šeřkšnas* i *šařmas*; nazwa zwierzęcia ma pochodzić od szarej barwy jego szczeciny. Zob. też ALEW 1020, który dopuszcza związek z *šerys*. — N.rz. *Šėrnupis* 5x. N.m. *Šernaĩ* 3x, *Šėrnũ Būdà, Šėrninē, Šėrniškiai, Šėrnupė, Šėrnupys*.

**šėrpė** 1. ‘pęknięcie skóry przy paznokciu’, 2. ‘płatek łuszczącego się naskórka’, 3. gw. ‘strzęp’, 4. gw. ‘wiór, drzazga, odstający od całości kawałek drewna’. Bez dobrej etymologii. Būga, RR I, 599 uważał *š-* za refleks pie. \*ks-, więc wychodził od pie. \*kser-p-, zakładając rozszerzenie pierwiastkowe *-p-* przy pwk. pie. \*(s)ker- ‘strzyc, drapać, ucinać’. Zob. też LEW 974. — Drw.: *šėrpės, -ių* f.pl. ‘pleśniawki, choroba błony śluzowej jamy ustnej, objawiająca się białoszarymi nalotami’, *šėrpeta* 1. ‘zadra, naderwana skórka koło paznokcia’, 2. ‘wiór, drzazga’ (por. suf. w *skēpeta, vālketa*), *šėrpetos* f.pl. bot. ‘chaber łąkowy, *Centaurea jacea*; mech porastający dach’, *šerplà* ‘zadra przy paznokciu’ (ŽD 165, GJL II, § 168). — Vb. denom. *šėrpėti* 1. ‘pękać — o skórze palców, o skórze przy paznokciach’, 2. ‘łuszczyć się — o skórze na twarzy, na ciele’, 3. ‘o skórze: stawać się szorstką, chropowatą, pierzchnąć’, 4. ‘strzępić się — o odzieniu’, *šėrpetoti, -ja, -jo* ‘łuszczyć się’ (⇒ *šėrpetotas* ‘pokryty zadrami, niegładki — o drewnie’).

**šėrpti, šėrpià, šėrpė** gw.: *atšėrpti* ‘wyszczерbić się, stępić się (o ostrzu)’, *nušėrpti* ‘poobrywać się, wystrzępić się (o strzesze)’, *pašėrpti*: *Stogas vėjo pašėrptas* ‘Dach potargany przez wiatr’. Transponat ie. \*kerp- / \*krp-. Inaczej LEW 974, który za Būgą, RR I, 599 wychodził od pie. \*(s)ker- i zakładał rozszerzenie pierwiastkowe *-p-*. — Nomina: *šėrpė* (zob.), *šėrpės* (zob.). — SO *šarp-*: *šárpos* f.pl. ‘strzępy rwane z lnianej tkaniny’, drw. *šárpanos* ts. (por. suf. w *drāpanos*). — SZ *šurp-*: *šurpūs* ‘szorstki, ostry’ (osobno zob. *šiuurpūs*).

**šėrštis, -ies** f. 1. ‘sierść’, 2. ‘barwa sierści u zwierząt, maść’ — zapoż. z błr. *šėrsць, -i* (ZS 55, LEW 974n.). War. *šerstis* 4 p.a., *šėrstis* 1 p.a. War. z insercją *k* i zmianą *ks* > *kš*:

*šeřkštis, šerkštis*. — Drw. *prieššerščiu* adv. ‘pod włos (głaskać kota)’.

**šerti I**, *šeriù, šeriau* 1. ‘bić, uderzać, tłuc, walić’, 2. przen. ‘szybko iść, jechać’, *nušerti* ‘zdziesiąć kijem, batem; zatłuc, zabić’, *sušerti* ‘uderzyć, zaciąć, smagnąć, chłosnąć; zacinać — o deszczu, tłuc — o gradzie’. Do pie. \**kerh<sub>2</sub>*- ‘złamać się, pęknąć; stłuc się’ (LIV<sup>2</sup> 327), por. gr. *κερα-*: *ἀκέρατος* ‘nietknięty, nienaruszony, niespustoszony’, wed. *štryate* ‘pęka, roztrzaskuje się’, *šašré* ‘jest pęknięty’. W następstwie zaniku spółgłoski lrg. w wygłosie pierwiastka czasownik ten nie różni się od czas. *šerti* ‘dawać żreć, karmić’, który jest kontynuantem pie. \**kerh<sub>3</sub>*- (zob. *šerti* II). — Czy tutaj drw. *šermenos* f.pl. gw. ‘trociny’? — Stary SO *šar-* < \**kerh<sub>2</sub>-V*: *šarà* ‘pośpiech; uderzenie (wiatru, deszczu); bieda, nieszczęście’ < pie. \**kerh<sub>2</sub>-eh<sub>2</sub>*, *šāras* ‘pośpiech, szybki ruch’ (*šaraš eiti* ‘o dzieciach: dokazywać, szaleć’) < pie. \**kerh<sub>2</sub>-o-*, drw. *šarūs* ‘prędko, szybki’, *šariai* adv. ‘prędko, szybko’. — Nowy SO *šer-* ⇒ \**šor-*: *šuoras* ‘silny podmuch, uderzenie (wiatru, deszczu)’ (zob. s.v.). Stosunek morfologiczny \**šer-* ⇒ \**šor-* odnawia się w bałtyckim pod formą \**šēr-* ⇒ \**šār-* (*ē* ⇒ *ā* na wzór *ē* ⇒ *ā*) i tym się tłumaczy pojawienie synonimicznego derywatu z samogłoską *o* i metatonią cyrkumfleksową: *šōras* ‘napad choroby, bólu’ (zob. s.v.).

**šerti II**, *šeriù, šeriau* ‘zadać karmę zwierzęciu, dawać żreć, żywić, karmić’, też o ludziach: ‘karmić kogo’ (*Ligonis neima valgyt, tai aš turiu jį šert, penēt* ‘Chory nie ma ochoty jeść, to ja muszę go karmić, żywić’), *išerti* ‘dobrze odkarmić, odpaść, utuczyć’, *nušerti* ‘odkarmić, utuczyć’, *pašerti* 1. ‘nakarmić zwierzęta’, 2. ‘pokarmić przez jakiś czas, podtuczyć’ (*Ligi rudens pašersiu karvę ir parduosiu* ‘Do jesieni podtuczę krowę i sprzedam’), 3. ‘nakarmić (dzieci, gości)’, 4. ‘wysuszyć zboże na żerdziach w *jauja*’. Odpowiednik łot. *sērt, seru, sēru* ‘karmić; doglądać, dbać’. Do pie. \**kerh<sub>3</sub>*- ‘karmić, sycić’, por. orm. *serem* ‘karmię, żywzię’, gr. *ἐκτρέφ(σ)α* aor. ‘nakarmiłem’ (zam. \**e-kero-s-a*) do prs. *κορέννυμι* (LIV<sup>2</sup> 329, Beekes 2010, 751n.). Tu też łac. *Cerēs* f. ‘bogini zboża i owoców’ < \**kerh<sub>3</sub>-ēs* ‘with nourishment’ i stwn. *hirso*, nwn. *Hirse* f. ‘proso’ z pgerm. \**χersja-* < \*pie. *kerh<sub>3</sub>-s-jo-*. Zob. BSW 303, LEW 975, Kluge-Seebold 311, EWD 546, de Vaan 2008, 109n. — Zapoż. lit. w pol. gw. *szarzyć* ‘karmić bydło przez zimę’, ros. gw. *šariti* b.z.a. ‘jeść’ (Laučjute 59). — Drw. *šerdinti* a. *šerdyti* ‘karmić, żywić (bydło, dzieci)’. Nomina: *šēras* ‘karma dla bydła, jadło’ (⇒ vb. denom. *šērinti* ‘zadawać karmę, dawać żreć’), *šerēnė* ‘karmienie bydła’, *šeryba* ts., *šermenys* (zob.), cps. *arklāšeris* ‘kto karmi konie’ (por. *arklīs*). — WSE *šer-*: *pašerėti, -šeriù* (3 os. -*šeri*), -*šerėjau* ‘pokarmić przez jakiś czas; podtuczyć (przez zimę)’, por. typ *panėšėti, pavėžėti*. Nomina: *pėršera* ‘odkarmianie cudzego cielaka’, *šeralai* m.pl. ‘karma, pasza’, *šerė* a. *šerė* ‘karmienie bydła, czas karmienia bydła’, *šerýbos* f.pl. ts., też ‘chowanie cudzego zwierzęcia, oddanego na wykarmienie’, *šerikas* ‘karmiciel bydła, skotarz’ (por. n.m. *Šerikai*), *šerimas* ‘karmienie zwierząt domowych; karma’, *šerýnė* ‘miejsce karmienia zwierząt’, przen. ‘nieład, bałagan w mieszkaniu’. Por. łot. *sērs* ‘zapas siana i słomy na zimę’. — Neoosn. *šerė-*: *šerėjas* ‘kto karmi bydło’. — SZ-C *šir-*: stlit. *širdyti* BRB ‘poić (mlekiem)’, gw. *atsiširdyti* b.z.a. ‘odkarmić się, odżywić się’. Nomen: *širtas* (zob.). — SO *šar-*: *pāšaras* (zob.), *šarūnas* ‘koń, który się dobrze pasie’.

**šertis**, *šeriasi, šerėsi* refl. 1. ‘linieć, zrzucić włosy, pióra, skórę (o wężu), pancerz chitynowy’, 2. ‘zmieniać barwę, maść; tracić barwę, płowieć, blaknąć’, *nusišerti* ‘zrzucić z siebie sierść; zmienić swoją barwę, maść’. SD *šeriuosi, nusišeriu* «linieć, verno». Odpowiednik łot. *sērtiēs, seruōs, sēruōs*. Nie całkiem jasne, zob. LEW 973, ALEW 1021.. Może do *šerti* I ‘bić, uderzać, tłuc, walić’? — Drw. *šerýs* ‘szczecina’ (zob. s.v.).

**šešė**, *šešė* 4 p.a. gw. ‘ptak kos, *Turdus merula*’. Oboczna osnowa z sekwencją *š-ž*: *šežė*, *šežė* a. *šežė* (*šėžis*). Wyraz znany głównie ze słowników powstałych w Litwie pruskiej. Odpowiednik stpr. *seese* EV ‘kos, Amsele [‘Amsel’]’. Digraf <ee>, który oznacza samogłoskę długą [ē] (por. z EV jeszcze *steegē* ‘szopa’ i *peempe* ‘ptak czajka’), prowadzi do

lekcji \*sēse (tak Urbutis, *Balt* 2, 1966, 78, Urbutis 1981, 46) lub \*sēze (tak Endzelīns 1943, 245, PKEŽ 4, 90). Zdaniem Urbutisa, *l.c.* wymienione lit. warianty są derywatami od wykrzykników imitujących głos kosa. Są to wykrzykniki dwuzgłoskowe (reduplikowane), różniące się zarówno samogłoską, jak i spółgłoską, por. *še-še*, *šė-še*, *še-žė*, *šė-žė*. Jako paralele autor wymienił *lėlė*, *lėlis* ‘lelek’ (zob. s.v. *lėlys*), *čyčys* ‘świerszcz’, *čiūcius* ‘pies’ i *mēmė* ‘małomówny człowiek; głupek’. Dawne próby etymologiczne referuje LEW 977 (powiązanie z ros. *sízyj* ‘szaroniebieski’ albo z rodziną lit. *šėmas* ‘popielaty, niebieskawy’). Zob. też ALEW 1021n. — Drw. SD<sup>1</sup> <šiešiete> «kos, merula» (co można czytać *šėšėtė* lub *šėšėtė*). N.m. *Šėšėliai*, n.rz. *Šėšupis* b.z.a. (por. nazwy rzeczne z nazwą ptaka w I członie: *Gaĩnupis*, *Kėkštupis*, *Strāzdupis*, *Šārkupis*).

**šešėlis**, -io 1. ‘cień padający od drzewa a. człowieka’, SD <šiešielis> «cień» (syn. *unksna*); *be šėšėlio* ‘bez cienia, bez najmniejszego śladu’, 2. ‘przestrzeń zasłonięta od światła, zwłaszcza od słońca; półmrok’, DP ‘ciemność’, 3. *mirtiės šėšėlis* ‘widmo śmierci’, DP ‘cień śmierci’. War. *šėšėlis*, *šėšėlius* oraz *šašėlis*. Z innym suf.: *šėšuolė*, *šėšuolis* stlit. ‘cień’ (Bretkun, Mažvid, Willent). Drw. *šėšėlaitis* stlit. ‘widmo, zjawia, upiór’, *šėšuolėtis* stlit. ‘cień’, vb. denom. *šėšėliuoti* ‘rzucić cień, cieniem coś zasłaniać; cieniować (w malarstwie, grafice)’. Bez odpowiedników zewnętrznych. Bez etymologii. Twierdzenia LEW 976, że *-šėl-*, *-šuol-* są pierwiastkami (spokrewnionymi z *šalti* ‘marznąć, zamarzać’), zaś *še-* sylabą reduplikacyjną, wydają się bezpodstawne, ponieważ materiał onomastyczny zaleca raczej analizę z sufiksami *-ėl-* i *-uol-*, mianowicie *šėš-ėl-*, *šėš-uol-*. Por. n.rz. *Šėšėvė*, *Šėšėvis*, *Šėšuvā*, *Šėšuvīs*, ze zmianą *še > ša*: *Šašulys*, *Šašuolā* (n. łąki *Šašėja*), cps. *Šėšupė* 2x. *Šėšupys* (por. Vanagas 1981, 329, 326). N.m. *Šėšuoliai* 3x, *Šėšuolėliai* 2x, *Šėšuvā*<sup>506</sup>. Hipotezę LEW (*l.c.*) powtarza z pewnymi zastrzeżeniami NIL 417, przyp. 10; rekonstrukcja: pie. \*ke-kē/ōlH-. Zob. też ALEW 1022.

**šėšeri**, f. *šėšerios* 3 p.a. ‘sześcioro’ — liczebnik zbiorowy, utworzony suf. *-er-* od liczebnika głównego *šėši* ‘sześć’. — War. suf.: *šėšeli*, f. *šėšėlios* ‘sześcioro’, *šėšeli arkliai* SD «poszostne konie, seiuges equi». — Drw. *šėšėrgis* a. *šėšėlgis* ‘sześciolatek — o koniu, wołu’ (por. *vienėrgis*), *šėšėlgė* 1. ‘szósta część kopy’, 2. ‘szóstka w kartach’; *šėšeria* adv. ‘sześć razy’ (*Šėšeria tiek* ‘Sześć razy tyle’), *šėšeriopas* ‘sześcioraki’, war. *šėšeliopas*: SD <biešialopas> «sześcioraki, sesduplex», war. *šėšeriokas* (m.in. DP), *šėšėrokas* (por. zakończenie *-aki* w pol. *sześcioraki*).

**šėši**, f. *šėšios* 4 p.a. ‘sześć’ : łot. *seši*, f. *sešas*. Forma pwk. *šėš-* pochodzi z asymilacji \*seš-, to zaś ze zmiany pbsł. \*s(u)ēš < pie. \*sueks (IEW 1044, LEW 976)<sup>507</sup>. Por. gr. *ἑξ*, dor. *ἑξ*, łac. *sex* (\*sueks), goc. *saihs*, stwn. *sehs*, orm. *vec*, aw. *xšuuas* (wed. *ṣaṣ-*, *ṣaṭ* zostało wyrównane do ord. *ṣaṣṭhá-*), toch. A *ṣāk*, toch. B *ṣkas*. Lit. *š* z pie. \*ks ukazuje się również w *ašis*, *iėšmas*, *lašišā*. Co do uproszczenia grupy nagłosowej i asymilacji *s-š > š-š* por. *šėšuras*. — Drw. *šėšiese*, adv. ‘w grupie sześciu osób’, war. *šėšiesu* ts., *šėšiuosė*, *šėšiuōs* ts. (skostniałe formy loc.pl.), *šėšiesna* ‘w sześciu’, *šėšeri* (zob.), *šėšėtas* ‘szóstka, grupa złożona z sześciu’ (war. *šėšėta*), ‘zaprząg z sześciu koni’ (war. *šėšėtas*), *šėšios* (zob.). Cps. *šėšakė*, *šėšākė* a. *šėšiākė* ‘karta do gry o sześciu oczkach’ (por. *akis*), *šėšiadiėnis*, -ė ‘chłop pańszczyźniany, zobowiązany do sześciodniowej pracy’, war. *šėšdiėnis* (por. *dienā*), przen. ‘człowiek guzdrzący się’, *šėšiasdešimt* (zob. *dešimtis*), *šėšiólika* ‘szesnaście’, gw. *šėšiólėka*, *šėšiólka* (por. *ólka*), *šėšiskart* a. *šėšissyk* adv. ‘sześciokrotnie’ (por. *kaĩtas*, *sỹkis*).

**šėšios**, -iũ 4 p.a. f.pl. gw. ‘trwający sześć tygodni okres połogu’ (*Šėšiosė da gulia*).

<sup>506</sup> Inne tłumaczenie stosuje się do n.m. *Šėšėliai* i n.rz. *Šėš-upis* (b.z.a.). Długowokaliczna osnowa *šėš-* związana jest z apelatywem *šėšė* ‘kos’ (zob. s.v.).

<sup>507</sup> BSW 144 rekonstruował pbsł. \*kšēš ‘sześć’. — Praformę bsl. \*sekš, z \*-kš jako rzekomym refleksem pie. \*-ks postulują Weiss 2009, 370, przyp. 29.

*Sergalinga buvo iš šešių*), *į šešiàs pareiiti* ‘urodzić’ (*Ji į šešiàs parėjusi mirė*). Odpowiednik łot. *sešas*. Substantywizacja żeńskiej formy liczebnika ‘sześć’, występującego w zwrocie *šėšios savaitės* ‘sześć tygodni’ (zob. *šeši*). Zob. również *ušios*. — Drw. *šešáunykė* ‘kobieta w okresie porodu, położnica’ (m.in. Bretkun), war. *šešáuninkė*, *šešiáuninkė*. Por. pol. przest. *sześciniedzialka* ‘niewiasta w porodu, położnica’ (SW) ⇐ *sześć niedziel*.

**šėškas** 1. ‘tchórz, *Mustela putorius*’, przen. 2. gw. ‘zły, złośliwy człowiek’, 3. gw. ‘rzecz ukradziona rodzicom’, 4. gw. ‘cunnus’. War. *šeškùs*, *šėškus*, SD <šiaškus>, też f. *šeškà*. Odpowiednik łot. *sēšks* ‘tchórz’ (war. *sēškus*, *seska*). Bez etymologii, zob. LEW 976n. (tu m.in. o próbie K. Būgi zbliżenia z *šikti* ‘cacare’). Obecnie ALEW 1023 przyjmuje zapożyczenie z prauralskiego \*šāškā ‘wydra’, por. czerem. *šaške* ‘norka; wydra’, fiń. gw. *häähkä* ts., wepskie *hähk* ‘wydra’. — Zapoż. lit. w błr. *šašók*, *-škà* ‘tchórz’ (gw. *sašók*, *šašúk*), ros. gw. *šešók*, *šašók*, pol. gw. *szeszek*, *szaszek* ts. (Laučjute 25). — Drw. *šeškenà* ‘skórka z tchórze’, *šeškinė* ts., *šėškenos* f.pl. ‘futro z tchórze’. Cps. *šeškastrénis* ‘ktoś o wąskich biodrach’ (por. *strėnos*), *šeškāturgis* ‘pierwszy targ po Bożym Narodzeniu’, war. *šāšturgis* (\*šāšk-turgis): *Šāšturgy samdydavo pusbernus* ‘Podczas «šeškaturgis» najmowano parobków’ (por. *tuřgus*, *skaistāturgis*). — Reanaliza *šeš-kas* wydała ośnowę widoczną w wyrazie *šešiūra* ‘wielki szczur’. — N.rz. *Šėškinė*, *Šėškynė*, *Šėškabrastis*, *Šėškùpė*, *Šėškupis*.

**šėštas** ‘szósty’ — liczebnik porządkowy do *šeši* ‘sześć’. Odpowiada z jednej strony łot. *sestašs*, scs. *šestū* ‘szósty’, z drugiej strony gr. ἕκτος (kret. Féκτος), łac. *sextus*, goc. *saiħsta* ‘szósty’ < pie. \*s(u)ekš-to- (wed. *ṣaṣṭhá-* zostało przekształcone z \*ṣuṣṭhá- według *pakthá-* ‘piąty’). — W słowiańskim do ord. *šestū* dotworzono nowe card. *šestī*. Zastąpiło ono psł. \*ses z pbsł. \*sueš, zob. Smoczyński 1989, 73n. (tam też o problemie stpr. *usts*, *uschts*). — Drw. *pašeštinis* SD «poszostny woz, seiugis currus» [‘wóz zaprzężony w sześć koni’], *Šėštīnės* (zob.), *šeštīnis traukinys* ‘pociąg odchodzący lub przyjeżdżający o szóstej godzinie’ (war. *šeštūkas*), *šeštōkas*, *-ė* ‘uczeń szóstej klasy’, *šeštūkas* ‘autobus oznaczony numerem 6’.

**Šėštīnės**, *-iū* f.pl. ‘święto Wniebowstąpienia Pańskiego’ — pluralizacja formy *šeštīnis*, *-ė* gw. ‘szósty czwartek po Wielkanocy’. W formie sg.: SD *Šėštīnis* «Wniebowstąpienie Pańskie, Ascensio Domini». Drw. z pochodzenia przymiotny od ordinale *šėštas* ‘szósty’. Por. nazwy świąt *Deviñtinės* ⇐ *deviñtas*; *Sekmīnės* ⇐ *sėkmas*, a także *Jonīnės*, *Žolīnės*.

**šėštōkas** hist. ‘pieniądz złożony z sześciu jednostek; nazwa monety obejmującej 6 groszy srebrnych lub 12 groszy miedzianych’. Forma transpozycyjna zapożyczenia z błr. *šasták*, *-á* (⇐ pol. *szostak*, *-a*), dostosowana do liczebnika porządkowego *šėštas* ‘szósty’. — N.m. *Šėštokaĩ*, *Šėštōkai* (pol. *Szostaków*).

**šėšuras** 1. ‘ojciec męża, świekier’ (SD<sup>1</sup> <šiešuras> «świekier, socer»), 2. ‘ojciec żony, teść’ (*Màno duktēs šešuraĩ už Nėmno* ‘Teściowie mojej córki [mieszkają] za Niemnem’), 3. stlit. ‘szwagier’ (por. *ir antra kekšė Rahab; trečia, kuri nusidėjo su šešuru savuoju Tamara* DP 505<sub>45</sub> ‘druga nierządnicą Rachabą (trzecia, która zgrzeszyła z szwagrem swym, Tamara’ (to użycie zostało w LKŻ XIV, 699 błędnie zaliczone do znacz. 1 ‘ojciec męża, świekier’)). War. *šėšuris*, *šešūris* (też nazwa pewnego tańca). Z wtórną palatalnością przed suf. *-ur-*: *šėšiūras*, *šeriūras*, *šešiūras*. War. z innymi suf.: gw. *šėšeras* (*šāšeras*, *šėšaras*, *šāšaras*), przest. *šėšuoras*, *šešūras* (por. Buivydienė 1997, 90n.). Brzmienie *šėšuras* powstało z plit. \*sešuras przez antycypacyjną asymilację na odległość: *s...š* > *š...š* (podobne wypadki: *šeši*, *šąšlavos*, *šliaužti*). Z kolei \*sešuras wynikało z uproszczenia nagłosu \*su- w pb. \*suešura- (por. *sesuō* z pie. \*suesōr, *sāpnas* z pie. \*suopno-). Zob. BSW 295, LEW 977, GJL I, § 538. Pb. \*suešura- było kontynuacją pie. \*sueškur-o- ‘świekier’, por. wed. *śvāsura-* (\*svāsura-), aw. *x’asura-*, gr. ἑκuός, stłac. *socerus* (\*suokuro-), łac. *socer*, *-erī*, stwn. *swehur* (\*swehura-). Por. NIL 672, Kluge-Seebold 657, de Vaan 2008, 569, ALEW 1024. — W słowiańskim

zamiast †svesūrū mamy cs. *svekūrū* ‘świekier’ (sch. *svēkar*, -kra, ros. *svēkor*, -kra, pol. *świekier*, -kra). REW II, 588: «Befremdend ist das slav. *k*, da idg. \*svekūros anzusetzen ist. Eine Entlehnung aus dem Germ. ist aus lautlichen Gründen abzulehnen». Najprostszym wytłumaczeniem tej różnicy wydaje się dysymilacja na odległość *s...s* > *s...k* po stronie słowiańskiego, por. w tej kwestii literaturę zreferowaną w ESJS 906n. (tam też o ewentualnościach innych niż dysymilacja). Inaczej Derksen 2008, 475: \*swešur- zostało zastąpione przez \*swekr- drogą analogii do f. \*svekry ‘świekra’ (pochodzenia \*k w tym wyrazie autor nie tłumaczy). Matasović 2005, 372 dopuszcza dwie możliwości: 1° depalatalizację \*k̑ > k w pozycji przed r, 2° dysymilację na odległość jako ewentualność bardziej prawdopodobną, niż zapożyczenie z nieznanego źródła. — N.B. W bałtyckim brak jest drw. żeńskiego typu wed. *švāsrūs*, łac. *socrus*, -ūs, goc. *swaihro*, stwn. *swigar*, scs. *svekry*, -ūve, ros. *svekróvʹ*, -óvi, gw. *svekry* ‘świekra, matka męża’ (Bsw 296), < pie. \*suek-ru-h₂ < \*suek-ur-h₂ (metateza *ur* > *ru*, por. Mayrhofer 1986, 162). W języku litewskim formę tę wyparł neologizm *anýta* (zob.). — Drw. *šešuraĩ* m.pl. ‘rodzice męża’ (por. łac. *socerĩ* ‘świekrowie’), *šešurỹnė* ‘dom świekrów’.

**šētōnas** ‘zły duch, szatan, diabeł’ — zapoż. z błr. *šatán*, -a (SLA 213, Zs 56, LEW 967). Por. *šēprōnas* ⇐ błr. *šafrán*. — War. z krótkim *e*: *šetōnas*. War. z wtórnym dyftongiem *ei*: *šeitānas*, *šeitōnas*. War. z wtórnym *r*: *šetrānas*, *šatrānas*. Osobno zob. *šatōnas*. — Z war. *šetōnas* wyodrębniła się neosn. *šet-*, por. *šetōklė* (przekleństwo), *šetōklis* ‘diabeł, nicpoń, szaleniec’.

**šētra** 2 p.a. stlit., gw. ‘namiot’. War. m. *šētras*, SD¹ <šietras> «namiot, scena, tentorium, tabernaculum». Zapoz. ze stbłr. *šatēr*, -tra, błr. *šacēr*, -trá (SLA 213, LEW 977, ALEW 1024). War. *šātras*. Osobno zob. *čētras*. — Drw. *šetros* f.pl. ‘płótno rozpięte na skrzydłach wiatraka’, *pašētra* ‘szopa zbita z desek; prowizoryczne zadaszanie dla bydła; buda jarmarczna’, *pašētrė* a. *pašētrė* ‘szopa; namiot cyrkowy; namiot cygański’.

**šežėti**, *šēža*, *šežėjo* gw. ‘skrzypiec, trzeszczeć — o lodzie pod nogami’. Dźwiękonaśladowcze. Por. *čežėti* ‘szeleścić, szemrać; ćwierkać’.

**šēžti**, *šēža* (war. *šęža*), *šēžo* gw. ‘zanieczyszczać się, stawać się zaśmieconym — o podwórzu’, por. *Apšēžęs kiemas*, t.y. *apšnerkštas*. Niejasne. Drw. na st. wzdłużonym *šēž-*: *šēžmas* coll. ‘śmiecie; żdźbła, paprochy; drobny chrust’ — z insercją g z \*šēž-mas (por. łot. *slāugzna* ‘skorupa lodowa na powierzchni śniegu’ z pb. \*slauž-nā-). Vb. denom. *šēžmyti*, -iju, -ijau ‘śmiecic, rozrzucać śmiecie’. — Niejasny jest też bliskoznaczny czas. *šeikšti*, -čia, -tė gw. ‘śmiecic, zaśmiecać izbę’ (*Tik iššlaviau, o tu ir vėl šeikšti. Užšeikštà visa troba*).

**šia** adv. stlit. ‘tu, tutaj’, SD «owdzie, hicce» (syn. *šionai*), por. *Šia nu jisai gul édžiosu* MŽ 195₄ ‘Tu on teraz w jaslach leży’. *Piktuju pulks šia randase* MŽ 351₂ ‘Bezbożnych zastępię tu znajduje’ (Urbas 1996, 78 niesłusznie wciągnął przysłówkę *šia* do hasła *čia*). Formacja pb. \*šjā ‘tu, teraz’, urobiona od zaimka wskazującego *šis* ‘ten tu, przy mnie’. Też w złożeniach, por. 1. *ši-šia* (zob.), 2. *štai šia* SD «owędy, ow tędy, hac ecce». — Złożenie z ptk. -jau: *šiajau*, SD¹ <šieiau> «onędy, illac» (syn. *šiniai*). Por. *taipjaũ*, *tuojau*. — Złożenie z ptk. -nai: *šionai* ‘tu’, DP ‘dziś’, SD¹ <šianai> «owdzie, ibi, illic» (por. *čionai* obok *čia* ‘tu’), np. *Tas kūdikis, kursai mumus šionai est atneštas* MŽ 120₉ ‘To dziecię, które nam tu przyniesiono’. Por. Būga, RR I, 354.

**šiaismet** adv. gw. ‘w tym roku’ — ze ściągnięcia i apokopowania zwrotu *šiaĩs mētais*, instr.pl. do *šiẽ mētai* ‘ten rok’. Por. *šjmet*.

**šiāmet** adv. gw. ‘w tym roku’ — z denazalizacji *šiāmet*, to ze ściągnięcia zwrotu \*šiā mēta, acc.sg. do *šis mētas* gw. ‘ten rok’. Por. *šjmet*.

**šiānakt** adv. 'tej nocy (która była lub będzie), dziś w nocy' — z apokopowania *šiā nāktj*, acc. temporis do *ši naktis* 'ta noc'. War. *šiānākt*, *šiānakt*. Odpowiednik łot. *šūonakt*. Por. *šiañdien* < *šiandiēnq*. Zob. też *tānakt*.

**šiañdien**, *šiandiēn* adv. 'dziś, dzisiaj' — z apokopowania *šiañdienq*, *šiandiēnq*, to zaś ze ściągnięcia zwrotu *\*šian dienan*, acc. temporis do *ši diēnā* 'ten dzień'. Por. DP *šiā diēnq* 'dziś'. Podobnie łot. *šūodien* 'dziś'. Dalsze redukcje: *šiāñdien*, *šiañdie*, *šiañde*, *šiañd*, *šiañā*, *šiañ*. Tryftong *iej* w gw. *šiañdiej* pochodzi ze zmiany *-ien* (por. *sáispāra*, *sáišlavos*). Zob. *šīs*, *diēnā*. Jako paralele formalne por. z jednej strony ros. *segódnja* adv. 'dziś' wobec strus. *sego dñe* 'tego dnia', gen. temporis do *\*sī dñī* 'ten dzień', ros. *sej denʹ* (REW II, 601), z drugiej strony stwn. *hiutu* adv. 'dziś' (nwn. *heute*) z *\*hiu* tagu instr.sg. 'tego oto dnia' (EWD 538). — Drw. *šiandieninis* a. *šiandienýkštis* 'dzisiejszy', gw. *šiandýkštis* (por. *šiañd*).

**šiaūčius**, *-iaus* przest., gw. 'szewc' (war. *šaiūčius*) — zapoż. z błr. *šavéc*, *šaućá* (Zs 55). Por. *čebatōrius*, *kriaūčius*.

**šiaudas** 3 p.a. 'źdźbło słomy', SD «zdziebłko suche, knowie» (syn. *ražas sausas*). Pl. *šiaudaĩ* 3 p.a. 'słoma', SD<sup>1</sup> «gardlina; słoma», SD «słoma; wiecheć», *šiaudai sukapoti* SD «siecarka, stramen sectum», «wiecheć, stramentum calceorum rusticanorum», *ilginiai šiaudaĩ* 'długa słoma', *stogo šiaudaĩ* 'strzecha', *stogas apdengtas šiaudaĩs* 'dach kryty słomą', *šiaudy duntis* SD «poszycie na domie, stramentum, stramen», *padingiu šiaudais* SD «poszywam chałupę, pertego domum». Brak odpowiedników łot. i stpr. Niejasne, por. przegląd literatury w LEW 978. Może z perseweracyjnego udźwięcznienia *ut* > *ud* w praformie *\*šiáutas*, która ze swej strony wynikła z synkopowania samogłoski sufiksalnej w wyjściowej formie *\*šēv-etas*? Por. *skiáutas* ob. *skēvetas*. — Drw. *šiaudýnas* a. *šiaudýnē* 'stos słomy', *šiaudinē* sb. 1. 'spleciony ze słomy pojemnik na mąkę', 2. 'siennik', 3. 'strzechą kryta chata', *šiaudinis stogas*, *aulýs* 'słomiany dach, ul', cps. *šiaudagalýs* 'słomka, źdźbło słomy; licha słoma' (por. *gālas*). — N.rz. *Šiaūdē*, *Šiaūdūpis*, *Šiaūdūpýs*. N.m. *Šiaudiškiai*, *Pāšiaudis*, *Šiaudinē* 12x, *Šiaudiniai* 4x, *Šiaudiniškiai*, *Šiaudadūšē*.

**šiaurūs**, *-i* 4 p.a. 1. 'o wietrze: zimny, przenikliwy' (*Šiaurūs vējis pučia*, t.y. *šaltas. Vējis šiaurūs šīurena, kad pučia smarkiai, gausiai* JUŠK), war. *šiaūras*, *šiaūras*, *žiaurūs*, 2. przen. 'o człowieku: srogi, surowy, szorstki' (war. *žiaurūs*). Drw. *šiaurýs*, acc.sg. *šiaurij* 'wiatr północny', *šiaūrē* 'północ jako strona świata' (war. *šiaūra*, *šiaūrē*). Z uwagi na trójzgłoskową postać odpowiednika słowiańskiego *\*sēverŭ* (por. scs. *sēverŭ* 'wiatr z północy; północ', sch. *sjēvēr*, ros. *séver*, *sévera*, stczes. *sēver*, pol. n.m. *Siewierz*) wypada przypuszczać, że pbsł. *\*šē.ue.ras* (tak w BSW 303) uległo na gruncie pralitewskim synkopie w *\*šēu.ras*, skąd następnie *\*šiāu.ras*. Przy tym założeniu forma akutowana *šiaūras* byłaby starsza od nieakutowanych. N.B. BSW, l.c. nie zajmuje stanowiska w kwestii różnicy dzielącej formę słowiańską od litewskiej. — Pbsł. *\*šēuera-* wskazuje na pie. *\*kē-uer-o-*, gdzie wzdłużona samogłoska pierwiastka tłumaczy się bądź formacją *vřddhi* (SW), bądź obecnością spółgłoski lrg. w składzie pierwiastka. Transponat ie. *\*keH-uer-o-*. Derksen 2008, 449: pbsł. *\*še?wer-*, *\*šjó?ur-*, pie. *\*ke<sub>1</sub>uer-o-*. Por. łac. *caurus* 'nazwa wiatru północno-zachodniego' < *\*kauro-* < pie. *\*kh<sub>1</sub>-uer-o-*, znac. etym. 'wiatr północny' (por. de Vaan 2008, 100). — Forma nieakutowana typu *šiaūras* może pochodzić z pie. *\*keH-ur-o-* (zanik spółgłoski lrg. w pozycji przed samogłoską). Dalsza analiza niepewna. LEW 978 operował transponatami pie. z *s*-mobile: *\*(s)kēu-*, *\*(s)kəu-*. — SZ *šiūr-*: *šiūrūs* 'srogi' (zam. *\*šiūras* < pie. *\*kH-ur-o-*?). — WSZ *šiūr-*: *šiūrūs* a. *šiūras* 'o wietrze: ostry, zimny, przenikliwy; o zapachu: ostry, przykry'. Może pie. *\*kuHr-o-* z *\*kH-ur-o-* (metateza spółgłoski lrg.)?

**šiauštis**, *šiaušias*, *šiaušēs* 'podnosić się (o włosach, piórach), stroszyć się, jeżyć się, jeżyć się', przen. 'sprzeciwiać się komu'. Niezwrotne: *šiaušti* 'stroszyć (pióra), najeżać;



tapirować (włosy)'. Odpowiednik łot. *šautiēs* 'stroszyć się'. Formacja na SO *šiauš-*  $\Leftarrow$  *šiuš-*, zob. *šiūšti* m.in. 'stroszyć się, jeżyć się' (tam też dalsze objaśnienie). — Drw. *šiaušinti plūnksnas* 'stroszyć pióra', *šiaušalas* a. *šiaušalas* 'dreszcz, drzenie mięśni', *šiaušē* c. 'ktoś z rozczochranymi włosami; złośnik', *pašiaušē* gw. 'łuska rybia', *pašiaušėlė* bot. 'mech szurpek, Orthotrichum' (porastający drzewa, dachy, kamienie), *pašiaušėlis* bot. 'wyczyniec, Alopecurus', *pašiaušomis* adv. 'dreszczem (przeniknąć); dęba stanąć (o włosach)'. Por. łot. *šaūsmas* pl.t. 'dreszcz, ciarki, mrowie', *šaūšalas* pl.t. 'ciarki; przerażenie, zgroza'. — N.m. *Pašiaušē, Pašiaušūkas*.

**šiavà** 4 p.a. gw. 'pęknięcie w drewnie, szczelina': *Šiava dūryje pasiliektą* (Būga, RR II, 588). Odpowiednik łot. *piēšava* 'miejsce zetknięcia się dwu bochenków w piecu'. Analiza: pb. \*šjau-ā-, formacja na SO \*šjau-V  $\Leftarrow$  \*šjuu-V (zob. Smoczyński 2003a, 100). Alternant \*šjuu- przedstawia st. zanikowy do \*šjāu-C 'sunąć, trącać, uderzać' (zob. łot. *šaut* s.v. *šauti*). Por. *šiūvis* 'strzał, wystrzał' jako wariant do *šūvis* ts. — Z *šiavà* łączą się wyrazy o pisowni <ev> dla [ʼav], mianowicie *ševēlys* a. *šēvelis* 'odłamek, drzazga; skrawek, strzép' < \*šiav-el- (por. *blevyzgā* : *bliāuti*, *skēvetas* : *skiāutas*). Są też warianty ze wzdłużonym *ē*: *šēvelis*, *šēvelys*, też *šēvulis*. Innego zdania był Būga, RR II, 589, który sądził, że prymarnym wariantem było tu *šēv-*, neoosnowa wyabstrahowana z formy \*šēvē — prt. do \*šjāuja 'sunie, trąca' (por. lit. *šājuja* do *šauti*). — St. wzdłużony: *šovà* m.in. 'pęknięcie w pniu drzewa' (zob. s.v.).

**šibà, -òs** 4 p.a. gw. 'szyba; jedna z szybek w kwaterze okna' — zapoż. z błr. *šyba*, -y ( $\Leftarrow$  pol. *szyba*  $\Leftarrow$  śrwn. *schībe*). War. *šybà*, ze zmianą *ši* > *š'u*: *šiubà*.

**šyberis, -io** gw. 'blaszana zasuwa w kominie' (*Užkišk šyberj, kad neišeitų šilima* 'Zasuń szyber, żeby nie uciekało ciepło') — zapoż. z błr. *šyber*, -a ( $\Leftarrow$  pol. *szyber*, -bra  $\Leftarrow$  nwn. *Schieber*). War. *šybaris*, *šiberis*, *šibaras*. Por. *juškà*.

**šičia** adv. 1. 'tu, tutaj, w tym miejscu', 2. 'oto' (pokazując na co) — złożenie osnowy zaimkowej *ši-* 'ten tu' (zob. *šis*) z przysłówkiem *čią* 'tu' (zob. s.v.). War. *šišia* (zob.). War. z asymilacją *š-č* > *č-č*: *čičia*, z dysymilatywnym zanikiem *č-*: *ičia* (*ič*). War. stlit. *šikčia* może pochodzić z synkopowania formy \*ši-gi-čia. — Drw. *šičionai* 'tu, tutaj' (już u MŽ), war. *šičion*, *šičionais*.

**šydas** 1. 'woal, tiul, rodzaj miękkiej, przezroczystej tkaniny', 2. 'woalka, używana przez kobiety przezroczysta tkanina, wiązana na kapeluszu i okrywająca twarz', 3. gw. 'cienka tkanina lniana', 4. gw. 'zasłona w oknie, firanka'. Zapoz. z dn. *sīde* (por. nwn. *Seide*); stąd też łot. *zīds, zīde* 'woal, tiul', zob. LEW 979. — We wszystkich wymienionych znaczeniach używa się również syn. *šydras*. LKŽ XIV, 734 oznaczył ten wyraz jako zapoż. z pol. [przest.] *szyderz*, -u. U L. *szyderz* jest opisany jako 'materya, ein Zeug' (*Towary cudzoziemskie, muchajery, czamlety, szyderze*). Jego pochodzenie nie zostało dotąd wyjaśnione. U Brücknera 1927, 560 znajduje się hasło *szyderz* następującej treści: «'sukno pospolite', w 16. i 17. wieku; por. czes. *szida*, 'siwula', o krowie (?)». Boryś 2005 nie uwzględnił tego wyrazu.

**šidyti, šidiju, šidijau** gw. 1. 'boleśnie żartować, wyśmiewać się z kogo, natrząsać się', 2. 'przezywać kogo', 3. 'oszukiwać' (war. *šidinti*) — zapoż. z pol. *szodzić*, zob. SLA 215, ZS 56, LEW 979.

**šiekštas** a. *šiekšta* 1. 'drzewo przewrócone wraz z korzeniem, leżące od dawna w ziemi, bagnie lub w wodzie', por. *Ne suvisu supuvęs pavirtęs medis bus šiekšta, o kad jau supuvęs, tai šlėma* (war. *šiekštras*), 2. 'złamane drzewo bez gałęzi', 3. hist. 'dyby' (SD «kłoda do sadzania ludzi»), gw. 'więzienie', 4. stlit. 'posąg bożka pogańskiego, bałwan' (*šiekšta arba stulpas* «truncus aut statua» (Margarita Theologica, 68), 5. gw. 'długa żerdź do przyciskania

strzechy', 6. gw. 'osada zębów w drewnianych grabiach'. Odpowiednik łot. *siēksta* a. *siēksts* 'pień wyróconego drzewa; kłoc, kłoda; dyby' (*siekstā likt* 'zamknąć w dybach'). Na podstawie porównania z *šeikštis* gw. 'cienka tyczka' (*Iškirkš šēikštī, tai aš tau nudursiu obuolī*) wolno analizować *šiekš-tas*, *šeikš-tis*. Jeśli spółgłoska -k- przed grupą -št- pochodzi z sekundarnej insercji, wolno mówić o \*šieš- i \*šeiš- jako dwu alternujących formach stopnia pełnego. Dalszą analizę uniemożliwia brak zaświadczeń dla serii \*šieš- / \*šeiš-, \*šiš-, \*šaiš- w znaczeniach porównywalnych z *šiekštas*.

Wcześniej próbowano powiązać *šiekštas* z ros. *šest*, -á m. 'drąg, żerdź, tyka' (zam. \*šest, por. ros. gw. *šost*, błr. *šost*) < psł. \*šistū, mianowicie przy założeniu różnicy apofonicznej oraz litewskiej insercji k przed grupą st/št (†šiestas). Por. REW III, 394, LEW 980. Do porównania wciągano nawet hapaks stpr. *saxto* Ev 'ociosana kłoda, Rone [abgehauener Baumstamm, Knüttel]', postulując lekcję <saixto> (Trautmann 1910, 420), zob. przegląd literatury u Mažiulisa, PKEŽ 4, 40n. — N.jez. *Šiekštas*, *Šiekštys* 3x, *Šiekštēlis*, n.rz. *Šiekštē*. N.m. *Šiekštēliai*, *Šiekštinės*, *Ažūšiekštis*, *Pašiekštabalīs*, *Pašiekštupis*.

**šiēmet** adv. 'w tym roku'. Z apokopowania formy \*šiēmetai (por. adv. *šiemētai*: *Šiemētai gėryba brangi* 'W tym roku zboże drogie'), to zaś z uniwerbizacji grupy *šiē mētai* nom.pl. m. 'ten rok', użytej w roli przysłówka. War. *šiemēt*, *šiemèt*. W tym samym znaczeniu *šiaīšmet* (zob.), *šiāmet* (zob.), *šjmet* (zob.).

**šiēnas** 'siano', SD *glēbys šieno* «wiecheć siana, lacinia». Pl. *šienai* 'okres koszenia traw na siano, sianokosy'. Odpowiednik łot. *siens*. Odpowiednik scs. *sēno* n. 'χόρτος, trawa, siano', sch. *sijeno*, ros. *séno*, pol. *siano* < psł. \*sēno wymaga zrekonstruowania praformy bałto-słowiańskiej w apofonicznym stopniu o, czyli \*šaiņa- (por. scs. *snēgū* : lit. *sniēgas* < pbsł. \*snaiga-). Zob. BSW 297, REW II, 609. Do porównania indoeuropejskiego stoi jedynie glosa gr. κοινά·χόρτος Hes. Transponat ie. \*koj-no-. — Zapożyczenie fiń. *heinä* 'siano, trawa, ziele', wepskie *hein* ts. pochodzi z takiego dialektu pb., w którym \*šaiņa- zmieniło się w \*šeina- przez antycypacyjną asymilację (por. lit. *šeimà* z \*šaima; zapoż. fiń. *heimo*). Zob. Būga, RR III, 494, LEW 980, Stang 1966, 54, Petit 2010, 196. — Drw. *šienaiñis* 'kiszzone siano, kiszotka' (neol.), *šienātvē* 'sianokosy', gw. *šienatviā* (neosuf. -atvē jak w typie *mēžātvē* ⇐ *mēžātē*), *šiēnuolēs* f.pl. 'żdźbła siana', *šiēnuoliai* m.pl. ts., *šiēnuotas* 'pokryty sianem, żdźbłami siana'. Cps. *bešiēnē* 'czas, kiedy brakuje siana na karmę' (⇒ *bešiēnis* 'ten, któremu zabrakło siana'), *šiēn(a)kartē* 'pawęż, drąg do przyciskania siana lub snopów na wozie' (por. *kārtis*), *šiēngrēblis* 'grabie do siana' (por. *grēblīs*), *šienapjūtē* 'czas koszenia siana' (por. *pjū-C*), *šiēnpjūvis* ts., też 'miesiąc lipiec' (syn. *šiēnpjūtis*) i 'najjaśniejsza gwiazda na nieboskłonie, Syriusz' (war. *šienpjūvis*, *šienpjūvys*), *šienpjūvys* a. -*pjovys* 'kosiarz siana' (por. *pjov-*), *šiēnveržē* a. -*viržis* 'pawęż' (por. *viržti* I), *šiēnvežimis* 'wóz do zwożenia siana' (por. *vežimas*), *vovēršienis* 'marne siano z przegniłymi pasmami brązowej barwy' (dosł. 'wiewiórcze siano', por. *voverē*). Vb. denom. *šienāuti* 'siano kosić, grabić, zbierać' (*Pieva buvo dukart peř metus šienaujama*), ⇒ gw. *šienauja* 'sianokosy', *šienauitē* ts. — N.m. *Šiēnlaukis* 2x, *Šiēnraistis*.

**šiēptis** I, *šiēpiasi*, *šiēpēsi* gw. 'pękać — o pękach drzew; rozwijać się — o liściach, kwiatach' (syn. *skleīstis*, *sprōgti*). Por. *Kad medis sprogsta, šiēpiasi lapai. Tuoį pradēs šiēptis obelēs. Iš dirvos diegelis šiepiasi*. Cps. *iššiēipti* 1. 'rozwinąć pąki — o drzewach' (*Sušilo, medžiai iššiēipē*), 2. 'rozpęknąć się, pojawić się — o szczelinie w drewnie' (*Da anądien keli loveliai padirbti, ale iššiēipē*), *prasiēipti* 'rozkwitnąć' (*Du žiedai jau buvo prasiēipē*). — SZ *šip-*: *šipėti*, *šipa*, -*ėjo* 'kruszyć się; pękać, łuszczyć się — o skórze na dłoniach' (war. *šiup-*: *šiupėti*, *šiupa*, -*ėjo* ts., *apšiupėti* 'ukruszyć się; zedrzeć się — o ubraniu'), *šipinti* 'szczepać, rąbać drewno na drobne szczapki', refl. *nusišipinti* 'odłupać sobie szczapkę'. Nomen: *šipulys* (zob.). — SO *šaip-*: *šaipytis*, *šaipasi*, *šaiposi* 'pękać, rozszczepiać się — o

desce' (*Prastos lentos* — *šaišpos, šonai kliūva*). — Pwk. *šiep-* jest kontynuantem pb. \**šeip-* < pie. \**keip-* 'rozszczebiać się — o drewnie' (transponat). IEW 543 wymienił pie. \**keip-o-*, \**koip-o-* 'pal, zaostrome drewno albo kamień', odzwierciedlone w takich refleksach, jak sti. *šėpa-* a. *šėpha-* 'ogon; penis', łac. *cippus*, -ī 'szpiczasto zakończony słup z kamienia lub drzewa' (\**keipo-*), alb. *thep* m. 'ostry wierzchołek skalny, turnia'. — SO pbsł. \**šaiṣp-* < pie. \**koip-* został odzwierciedlony w psł. \**šēpati*, por. bg. *sepna* 'obudzić ze snu; oprzytomnieć', ros. gw. *sipatʹ* 'szarpać, targać; ciągnąć, wlec', ukr. *sipaty* ts., czes. przest. *sepati* 'trząść', dłuż. *sepaš* 'stukać, pukać, uderzać (o pulsie)', przest. 'dziobać ziarno', pol. *siepać, siepam* (dziś *siepię*) 'szarpać, targać; narywać (o wrzodzie)', *siepać się* 'strzępić się, rozciągać się (o tkaninie)'. Zob. Boryś 2005, 546, Urbutis 2009, 125. Brak jest wzmianki o *šaiṣyṭis* w REW II, 627, s.v. *sipatʹ* (odesłanie do sti. *kšipāti* 'miota'). W BSW nie ma rekonstrukcji pbsł. \**šaiṣp-ā-* / \**šaiṣp-ī-*.

**šiēptis** II, *šiepiūos, šiepiaūs* 1. 'szczyrzyć zęby, tj. pokazywać zęby, odsłaniać zęby przez odchylenie warg; pokazywać zęby w uśmiechu; rozdziawiać się', 2. 'śmiać się z kogo, wyśmiewać, szydzić', cps. *nusišiēpti* 'wykrzywieniem twarzy okazywać niezadowolenie, stroić fochy' (war. v-mobile: *nusišviēpti*), *prasišiēpti* 'uśmiechnąć się, wyszczerzyć zęby' (war. *prasišviēpti*). Odpowiednik łot. *atsieptʹ* zuobus 'wyszczerzyć zęby'. Obok tego jest lituanizm *šiept-, -ju, -u* 'szczyrzyć się; wyśmiewać kogo'. Pod względem semazjologicznym chodzi tu o specjalizację znaczeniową formy *šiēptis* I 'pękać — o paku liścia; rozszczebiać się — o drewnie'. — Drw. *iššieptadañtis* (zob.). — SZ *šip-*: *iššipas* 'wyszczerzony, zawzięty', *šipata* c. 'kto się wciąż śmieje; kto się z kogoś naśmiewa' (⇒ vb. denom. *šipatauti* 'naśmiewać się'), *šipyta* c. 'kto szczyrzy zęby, śmieje się' (⇒ *šipitauti* 'naśmiewać się'). Osobno zob. *šipti* 'tępieć', co Būga, RR I, 600 łączył z *šiēptis*. — WSZ *šyp-*: *šyṣpa* c. 'ktoś skłonny do kpin, żartów', *šyplà* a. *šypla* 1. 'śmiech', 2. c. 'ktoś skłonny do śmiechu, do żartów', 3. c. 'kto się z kogoś naśmiewa' (por. suf. w *rékla, vépla*), war. v-mobile: *švyṣpla* 'szczyrba w zębach', *šypsóti* ob. *švypsóti* (zob.). — SO *šaiṣp-*: *šaiṣyṭis* ob. *švaiṣyṭis* (zob.).

**šiēti**, *šiejù* (war. *šienù*), *šiejaũ* (war. *šieniaũ*) gw., zwykle z prvb. *pa-*, *nu-*, *už-* 'wbić, wpędzić sobie drzazgę'. Oboczny pdg. *šiēti, šienù, šieniaũ*. Etymologia nieustalona, por. LEW 981. Wydaje się, że jako pierwotny należałoby przyjąć pdg. z alternacją \**ei̯-V* : \**i̯-V* : \**i̯-C*, por. \**šeju*, \**šijaũ*, \**šyti*. Wokalizm *ie-C* (\**ei̯-C*) infinitiwu wywodzi się koniec końców z praesens na SE \**še̯i-V*, por. *grejù* ⇒ *griēti, šlejù* ⇒ *šliēti*. Obok prs. \**šeju* istniała kiedyś formacja inchoatywna z infiksem lub sufiksem nosowym, \**šinù* (por. *šlinù* ob. *šlejù* przy *šliēti*; *glinù* ob. *glejù* przy *gliēti*). Resegmentacja \**šin-ù* wytworzyła neopwk. *šin-* i otworzyła drogę dla pdg. (gw.) *šinù, šiniaũ, šiñti* 'wbić sobie drzazgę' (*Pàšiniau pirštą, šakalį pavariau po piršto nagu. Ažūšiniau koją*) lub *šinù, šyniau, šinti* ts. Niewyjaśnioną kwestią pozostaje pojawienie się praesens z monoftongicznym SE: *šenù*. Por. gw. *skenù* ob. *skinù* (*skinti*), gw. *šlenúos* ob. *šlinúos* (*šliñtis*). — Nomen: *pāšinas* (zob.). — SO *šai-* (?): *pašáiža* (zob.). — Nowy SO *šain-* ⇐ *šin-*: *šainyṭis: įsiššainyṭi* przen. 'zagłębić się, pogrążyć się, np. w pracy'. Paralele: *tvaĩnyti* ⇐ *tvinti*; *skáinioti* ⇐ *skinti*.

**šiḡi** adv. gw. 'do siebie, na lewo': *Šiḡi kuř sukì!?* 'K sobie, gdzie kręcisz!?' — tak woła się na konia podczas orki (Otrębski 1934, 428). *ši*, wariant przysłówka *šià* (zob.), ukazuje się tu w zroście z ptk. -*gi*. Z inną partykułą: *ši-ga* adv. 'teraz, dopiero co' (*Trys kunigai šiga mirė* 'Trzej księża teraz oto umarli').

**šīkart** adv. 'tym razem' — z apokopowania formy \**šīkartą* ⇐ *šī kartą* 'tego razu', acc. temporis do *šis kartas* 'ten raz'. Por. *kařtas, tāšyk*.

**šiknà** 4 p.a. 1. wulg. 'dupa, zad' (syn. *šikinė*), 2. gw. 'spód, dno garnka', 3. gw. 'dolna część snopa'. Dewerbalny drw. na -*nā-* od *šikti* 'wypróżniać się' (zob. s.v.). Zapoż. lit. w pol.

gw. *szykna* ‘tyłek, dupa’ (Zdancewicz 350). — Drw. *šiknius* ‘kto często się wypróżnia, kto często psuje powietrze; ktoś nieudolnie pracujący; smarkacz, gówniarz’. Cps. *šiknalaižis* ‘lizus, pochlebca’ (por. *laižyti*), *šiknapenys* ‘skąpiec’ (por. *penėti*), *šiknasubinis* wulgarne wyzwisko (NDŽ: ‘Arschloch’), II człon do *sūbinė* (zob.); formalnie: złożenie synonimiczne typu *pliknuogis, sėnkaršis*. Vb. denom. *šiknioti* ‘robić co niestaránie, w pośpiechu; chodzić bez zajęcia, objąć się’.

**šikšnà** 4 p.a. 1. ‘skóra garbowana, bez włosów’, 2. ‘wąski pasek skóry, rzemień’, 3. ‘pas z grubo wyprawionej skóry’. SD: *šikšna* «rzemień», *kaklinė šikšna* «naszelnik» [‘część uprzęży końskiej zakładana na szyję’]. Odpowiada łot. *siksna* a. *siksns* ‘rzemień’. Bez dobrego objaśnienia, zob. LEW 981. Nasuwa się analiza *\*ši-k-snā* ← *\*šis-nā* / *\*šis-snā*. Konkretyzowane abstractum z suf. *\*(s)nā-* i SZ *\*šis-* ← *\*šes-*, tj. od refleksu pwk. pie. *\*kēs-* ‘ciąć, ucinać, odcinać’ (IEW 586, LIV<sup>2</sup> 329), por. sti. *śāsati* ‘tnie’, wed. *śāstra-* n. ‘nóż’. Znacz. etym. ‘cięcie, wycinek’ ⇒ ‘pasma wycięte ze skóry’. St. zanikowy typu *TiT* ← *TeT* jak np. w *sigā* ← *segū*, *pišā* ← *pešū*. Inercja *k*, pociągająca za sobą zmianę *\*ks* > *kš*, jak np. w *girkšnoti* < *\*girsnoti*. Zob. Smoczyński 2001, 381. — Zapożyczenie z bałtyckiego do fiń. *hihna* ‘rzemień, pas’, est. *ihn* ‘rzemień, pas ze skóry’ (LEW 981). — Drw. *šikšnēlē* ‘rzemieńskie wiązanie w cepach, tzw. gązwa’, SD «rzemyk, rzemyczek», *šikšnelė raištine* SD «wstęga, wstążka», *šikšninykas* SD «rymarz», później *šikšniniškas* ‘garbarz, rymarz’ (łot. *siksnenieks* ‘rymarz’), *šikšnius* ‘garbarz, rymarz; sknera’ (por. *šaukščius* ← *šaukštas*), *šikšnótas*: *Šikšnóti arkliai* ‘Konie w rzemieńnej uprzęży’. Cps. *šikšnógalis* ‘kawalek, skrawek rzemienia’ (por. *gālas*), *šikšnósparnis* (zob.). Vb. denom. *šikšninti* ‘garbować skóry’ (łot. *siksnāt* ‘łoić skórę pasem, spuszczać lanie’). — N.m. *Šikšniaĩ* 8x, *Šikšnėliškiai*, *Šikšniškės*, *Pašikšniaĩ*, cps. *Šikšnalaukys*.

**šikšnósparnis**, *-io* ‘nietoperz, Chiroptera’ — złożenie członów *šikšnà* ‘skóra garbowana’ i *spařnas* ‘skrzydło’,znacz. etym. ‘istota o skrzydłach ze skóry’. Por. LEW 981, GJL II, § 26. Odpowiednik łot. *sikspārnis*. War. zdysymilowany: *šiknósparnis*. Inne war.: *šikšnýsparnis* (stlit. *šikšnisparnis*), *šikšnótsparnis*.

**šykštūs**, *-i* 4 p.a. 1. ‘przesadnie oszczędny, skąpy’, 2. ‘(o glebie) nieżyzny, nieurodzajny’, 3. gw. ‘(o drewnie) z trudem dający się łupać’, 4. gw. ‘twardy (o lodzie jesiennym, o mięsie, o grzybach)’. War. *šykštas*. SD<sup>1</sup> *šykštus* «ściśły, strictus, angustus, arctus...» (syn. *siauras*), «skąpy, tenax, parcus, sordidus». Odpowiednik łot. *siksts* ‘twardy, wytrzymały, giętki, niełatwy do złamania’, przen. ‘skąpy’. Bez dobrej etymologii, zob. LEW 981n.. ALEW 1027. Może stać w związku z sb. *šikšnà* (zob.). — Drw. *šykštēnis* ‘skąpiec, sknera’, *šykštybė* SD<sup>1</sup> «skąpość, skępstwo», *šykštumas* SD «zminda, sordes, illiberalitas», *šykštuōlis* ‘skąpiec’, *šykštūnas* ts. Vb. denom. *šykštauti* ‘skąpić’, SD «oszczędzam czego; skępo się obchodzę», *šykštėti*, *šykšti*, *-ėjo* ‘żałować, skąpić’.

**šikti**, *šikù* (war. *šinkù*), *šikaũ* (war. *šikiaũ*) wulg. ‘wypróżniać się, srać’. Pdg. opiera się na bałtyckim st. zanikowym typu *TiT* ← *TeT* od pwk. *\*šek-*. Paralele: *šipti* ob. *šėpti*, *šāpas*; *stipti* ob. *stėpinti*, *stapinti*; *žibikas* ob. *žėbti*. Pwk. pie. rekonstruuje się w postaci *\*kek<sup>u</sup>-* (zob. IEW 544, ALEW 1028; brak w LIV<sup>2</sup>), jakkolwiek jego ślady znajduje się — poza języku litewskim — tylko w formach nominalnych. Por. gr. κόπρος f. ‘gnój, łajno, mierzwa’ < *\*kōk<sup>u</sup>-ro-* (GEW I, 914), wed. *śákar-* n. ‘łajno, ekskrementy’, nom. *śákrt*, gen. *śaknāh*, ← pie. *\*kōk<sup>u</sup>-r/n-*. Zob. LEW 982, EWAIA II 602, NIL 413 n. (tu trudne do przyjęcia objaśnienie wokalizmu *i* w lit. *šik-*). — W bałtyckim pdg. werbalnym uogólniono SZ *šik-* kosztem alternantów *\*šek-* i *\*šak-*. Śladem po SE pb. *\*šek-* może być sb. łot. *sekša* c. ‘brudas, niechluj’ (drw. *sekšķis* ts.), ⇒ vb. denom. *sekšēt*, *-ēju* tr. ‘brudzić, zanieczyszczać’, intr. ‘brudzić się, być niechlujnym’ (*sekšķēt*, *-ēju* ts.). — Drw. *šikčiōti* ‘o dziecku: wypróżniać się po trochu’ (*Šikčiō[ja] kūdikis, eidamas par aslq*), *šikdinti* a. *šikdyti* ‘wysadzić (dziecko),

pomóc mu wypróżnić się', *šikinėti* 'srać, -srywać; rozrzucać, rzucać bezładnie', *šikinti* 'wysadzać dziecko', *iššikinti* 'przetrzymać (zwierzę) długo bez pokarmu'. Łot. *šikāt*, -āju 'wypróżniać się' jest drw. iteratywnym od *šikt*, zapożyczonego czas. litewskiego (por. ME IV, 18). — Nomina: *išiktūvēs* f.pl. żartobl. 'pierwsze zanieczyszczenie nowego ustępu' (osnowa *išikt-* pochodzi z ptc. prt. pass. *išiktas*; por. *ikurtūvēs*), *iššika* wulg. 1. 'łajno, nawóz', 2. 'potomek' (⇐ *iššišikti* 'wypróżnić się'), *pašikinys* 'kto sprząta wychodki; pielucha', *susišikēlis* wulg. 'zasraniec; tchórz; marny robotnik', *šikalas* wulg. 1. 'odchody, gówno', 2. 'tyłek', 3. 'gówniarz' (⇒ *šikalioti* 'wypróżniać się', *šikaliuoti* 'nieudolnie pracować'), *šikamóji* 'odbytnica, rectum' — z elipsy rzeczownika w zwrocie *žarnà šikamóji* 'jelito proste' (osnowa *šikam-* pochodzi z ptc. prs. pass., por. *sėdimóji*), ⇒ drw. *šikamója* 'odbytnica' a. *šikaminė* ts.; *šikatas* a. *šiketa* 'srajda, gówniarz; ktoś nieudolny, niezguła, niedołęga' (por. ros. *zasérja* 'niezguła'), *šikinė* 'pośladek, tyłek; otwór odbytnicy', też 'dno garnka; ucho igielne', *šikiniňkas* 'ustęp, wychodek', *šikytà* 'tyłek', *šiknà* (zob.), *šikornià* wulg. 'ustęp'. — Cps. *apšiktkulnis* wulg. 'zasraniec' (dosł. 'kto ma zafajdane pięty', por. *kuľnas*), *pašiktanõsis* 'taki, któremu smarki zaschły pod nosem' (por. *nõsis*, war. *pašiknosà*), *pašiksubinis* 'taki, którego tyłek jest zanieczyszczony zaschłymi odchodami' (por. *sùbinė*), *šikibizda* c. wulg. 'srajda' (dosł. 'kto sra i zarazem pierdzi', por. *bezdėti*, *subizti*), *trõbšikis* 1. 'kto zanieczyszcza mieszkanie (np. pies, kot, dziecko)', 2. 'kto stale siedzi w domu, nie wychodzi z domu' (por. *trobà*). — Nowy SO *šaik-* ⇐ *šik-*: *šáikioti* 'wypróżniać się, zanieczyszczać odchodami (podwórze, ścieżkę, drogę); rozrzucać, rozsiewać, szastać (pieniędzmi)'. Paralele: *páišiõti* ⇐ *piš-* ⇐ *pešũ*; *káišiõti* ⇐ *kĩšti* ⇐ \**keš-*. W sprawie akutu zob. Būga, RR II, 475n.

**šilagà** 3 p.a. gw. bot. 'sasanka, Pulsatilla' — drw. wsteczny od *šilagėlė* ts., formacji zinterpretowanej jako zdrobnienie o sufiksie *-ėlė*. Segmentacja *šilag-ėlė* była następstwem metanalizy wyrazu złożonego *šila-gėlė* 'Pulsatilla', dosł. 'roślina borowa, rosnąca w borze', por. *šilas*, *gėlė* I. Wzorem dla segmentacji *šilag-ėlė* były pewne nazwy roślin na *-ėlė*, por. *dilgėlė* 'pokrzywa', *smirdėlė* 'bez hebd'. — Gdy z kolei *šilagà* została odniesiona do *šilas* 'bór' jako wyrazu motywującego, to pojawiła się segmentacja *šil-agà*. Dało to początek neosufiksowi *-aga*. ŽD 103 zakwalifikował *šilagà* do serii wyrazów na *-aga*, takich jak *pilagà*, *medžiagà*, *vydraga*. Jest to słuszne tylko z synchronicznego punktu widzenia.

**šilas** 1. 'bór, las iglasty rosnący na piaskach' (SD «bor, silua pinea, pinetum», syn. *pušynas*), 2. bot. 'wrzos, Calluna vulgaris, Erica vulgaris'. War. *šilė*, *šilià*. Odpowiedniki bałt.: strp. *sylo* Ev 'Heyde [Heide]', tj. 'miejsce nieuprawne na suchym, piaszczystym gruncie, wrzosowisko', łot. *sils* 'las iglasty; wielki las', *sils* a. *sila* 'wrzosowisko', *sila zeme* 'piaszczysty grunt' (drw. *siliņas* f.pl. bot. 'wrzos', *siliņi* a. *Māras sils* bot. 'macierzanka piaskowa, Thymus serpyllum', *zemes siliņš* bot. 'światlik łąkowy, Euphrasia officinalis'). Tylko bałtyckie. Objaśnienie sporne, zob. ALEW 1028. Spośród różnych wersji etymologicznych, które zreferował LEW 982n.<sup>508</sup> atrakcyjna wydaje się ta, która zakłada związek *šilas* 'bór' z pwk. pie. \**kel-* 'ukryć, zasłonić' (por. LIV<sup>2</sup> 322), znacz. etym. 'osłona, schronienie' itp. Por. wed. *šárman-* m. 'obrona, ochrona; strop', szwajcar.-niem. *helw* 'pokryty chmurami, zachmurzony', bawarskie *gehilb* 'chmura' (IEW 547, LEW 961n.). Zob. też *šálmās*. — Drw. *šilaĩnė* 'wrzosowisko, grunt piaszczysty, czarny piasek', *šilià* 'martwy las iglasty na podmokłym gruncie', *šilýnas* 'las iglasty; wrzosowisko', *Šilinė* (zob.), *šilingė skatikūnė* (zob. *skatikas*), *šilójas* bot. 'wrzos' (por. łot. *silājs* 'wrzosowisko; las świerkowy a. sosnowy'), *šilójai* m.pl. 'licha, lekka gleba', *šilójis* bot. 'wrzosiec bagienny, Erica tetralix', *šilóvé* 'pewna roślina leśna' (por. *daržóvé* ⇐ *daržas*), *užùšilė* 'miejsce za lasem sosnowym'.

<sup>508</sup> LEW, l.c. opowiadał się za powiązaniem *šilas* z czas. gr. σκέλλω 'wysuszyć' [gr. att. σκέλλομαι 'wyschnąć'], mianowicie na podstawie hipotezy, że lit. š- z jednej strony, a gr. σκ- z drugiej strony wywodzą się z pie. \*ks-. Późniejsze badania podważyły tę hipotezę. Obecnie gr. σκέλλω wywodzi się z pie. \*(s)kelh<sub>1</sub>-, zob. LIV<sup>2</sup> 553.

Por. łot. *silava* ‘las świerkowy a. sosnowy; młody las; mały las; łąka leśna; wrzosowisko’. — Cps. *šilabudē* bot. ‘borowik, grzyb biały, *Boletus edulis*’ (por. *budē*), *šilagēlē* bot. ‘sasanka, *Pulsatilla*’, war. *šilgēlē* (por. *gēlē*; osobno zob. *šilagā*), *šilagrybis* bot. ‘grzyb koźlarz, koźlak, *Suillus granulatus*’ (por. *grības*). — N.m. *Šilā*, *Šilaĩ* 19x<sup>509</sup>, *Šiliaĩ*, *Šilēliai* 9x, *Šilēlis* 8x, *Šilēnai* 18x, *Šilīnē* 13x, *Šilīniai* 5x, *Ažūšiliai* 3x, *Pašilē* lub *Pašiliaĩ* (obie bardzo częste), *Užūšiliai* 3x, cps. *Šilagala* (por. *Lieknagala*), *Šilagalys* 5x, *Šilgaliaĩ* 7x (por. *gālas*), *Šilkalnis* (por. *kālnas*), *Šilsodis* (por. *sōdas*, *sōdžius*), *Šilvietē* (por. *vietā*); *Didžiāšilis* (por. *didis*), *Ilgašilis* (por. *ilgas*), *Saušilis* (\**Saus-šilis*, por. *saūsas*), *Šlāpiašilis*, *Šlāpšilē* (por. *šlāpias*), *Uogšilys* (por. *uoga*), *Vārnašilis* (por. *vārna*), *Žaliāšilis*, *Žaliašilis* 2x (por. *žalias*). — N.rz. *Šilia* 2x, *Šiliņgē*, cps. *Šilalieknis* (por. *lieknas*), *Šilvadā* (por. *vadā*, *vādē*), *Šilupē*, *Šilupē* (por. *upē*). Do tego *Šilaupē* z kontrakcji \**Šila.upē* oraz *Šilaūpis* z \**Šila.upis*. — Z onomastyki stpr. por. n.m. *Sillen*, *Siellen*, *Siln*, *Silleniken*, cps. *Ilgasil* (por. lit. *Ilgašilis*), *Silinkaym* (\**Silingkaim*), *Sillikaym* oraz *Sausilas* (\**Saus-silas*, por. lit. *Saušilis*), n.m. *Schilen*, *Schilien*, *Schyligen*, n.rz. *Schilling* (AON 153, 156, 161, 232).

**šildyti**, *šildau* (war. *šildziu*), *šildžiau* 1. ‘grzać, podgrzewać (wodę, mleko)’, 2. ‘o słońcu: grzać, przygrzewać’ — apofonicznie sztywne causativum z suf. *-dyti* od *šil-*, por. *šilti* ‘ciepleć’. Paralele: *kildyti* ⇐ *kilti*; *tildyti* ⇐ *tilti*. War. na *-dinti*: *šildinti* ‘ogrzewać’ (por. łot. *sildināt* ts.). Refl. *šildytis* ‘grzać się (przy piecu, ognisku)’. — Dawne prs. *šildžiu* ‘grzeję’, SD «zagrzewam, calefacio, foueo», *sušildžiu* SD<sup>1</sup> ts., *truputį sušildžiu* SD «przygrzewam czego, modice vel iterum calefacio», refl. *šildžiuosi* SD «zagrzewam się, calesco». — Neoosn. *šildy-*: *šildyklė* ‘grzałka’, *šildymas* ‘ogrzewanie (domu)’, *šildytūvas* ‘grzejnik’. — Neoosn. *šild-*: *pāšildas* ‘cieple przykrycie dla nocującego w spichrzu’, syn. *pāšilas* (*Žiemą, klėtin gultų eidamas, aš vis nešuos pāšildą, kad ne taip šalta būtų iš karto*), por. *paklōdas* ⇐ *paklōdyti*; *pastum̃das* ⇐ *pastum̃dyti*.

**šilinė** ‘święto Narodzenia Panny Marii, święto Matki Boskiej Siewnej, przypadające 8.IX.’ — z substantywizacji adi. f. *šilinė* m.in. ‘wrzosowa’, drw. na *-inė* od *šilas* (zob.). Syn. *Sėjinė*, *Špažiukė*, *Trākinė*.

**šilkas** 1. ‘jedwab’, też pl. *šilkaĩ* ts. (*audaklas iš šilkų* SD «aksamit, sericum»), 2. ‘najcieńsza struna skrzypiec’. Zapoż. ze strus. *šilkū* (zob. SLA 215, Zs 56, LEW 983, Būga, RR III, 765, ALEW 1029), por. ros. *šėlk*, błr. *šoũk*, *-u*. — Sławizmem jest też stpr. *silka-*, ukazujące się w cps. *silkasdrūb*’ Ev ‘jedwabne okrycie, Sydenslewir [Seidenschleier]’. I człon *silkas*° ma formę gen.sg. na *-as* (por. Trautmann 1910, 426, Larsson 2010, 68 n.). — War. zm. *šilkas*, pl. *šilkaĩ* ‘jedwab; bawełna’ (forma z *s-* pochodzi, zdaniem Būgi, RR II, 652, z języka kurońskiego). — War. ze zmianą *ši* > *š’u*: gw. *šiulkaĩ* (por. *šiūntas* > *šiūntas*, Zinkevičius 1966, § 66). — Drw. *austuvas šilkinis plonas* SD «kitayka, tela serici subtilissimi» [‘lekka, gładka tkanina jedwabna o splocie płóciennym’, SPXVI]. Cps. *šilkāverpis* ‘jedwabnik, *Bombyx mori*’ (por. *verpti*), *šilkmedis* ‘morwa, *Morus*, drzewo, którego liście są karmą dla jedwabników’ (por. *mēdis*).

**šiltas**, *-ā* ‘ciepły’ : łot. *silts* ts. Dewerbalny przymiotnik z suf. *-ta-* od *šilti* ‘ciepleć, ocieplać się’ (zob. s.v.). *šilta mi* SD<sup>1</sup> «ciepło mi, caleo». Podobnie zbudowane adi. to *piktas*, *kiltas*, *rimtas*. Inaczej NIL 414, który widzi w formie lit. refleks pie. formacji \**k̑l-tō-*, rzekomo paralelny do wed. *śrtā-* ‘ugotowany’. Ze zmianą *ši* > *š’u*: gw. *šiūntas* ‘ciepły’ (por. *šiupulys* ob. *šipulys*). — Drw. *pašiltas* ‘dość ciepły (o wodzie, o pogodzie)’, przen. ‘dość zamożny’, *šiltimas* ‘ciepły posiłek’ (por. typ *plonimas*), *šiltinė* ‘tyfus, dur’, *šiltinės* f.pl. SD «cieplice, thermæ» (por. *krėstinė* ⇐ *krėstas*), *šiltinyčios*: <*šiltiničias*> f.pl. SD<sup>1</sup> «cieplice»,

<sup>509</sup> Mieszkaniec miasteczka *Šilaĩ* (rej. Panevėžys) nazywa się *šilāivis* lub *šilāibis* (*v* > *b*). Bardzo rzadki suf. *-aiv-* nawiązuje do suf. *-eiv-* w typie pejoratywów *gudrėiva* ‘mądrala’, *nevalėiva* ‘brudas’, zob. GJL II, § 161.

*šiltókas* ‘cieplawy’, cps. *šiltlysve* ‘inspekt’ (por. *lysve*), *šiltnamis* ‘cieplarnia’ (por. *namaĩ*), *vasarašiltis* (zob. *vāsara*). Vb. denom. *šiltėti*, -ja, -jo ‘stawać się ciepłym, ogrzewać się’.

**šilti** I, prs. *šyla* (\*šila < \*ši-n-la; war. *šinla*, *šilna*, *šylna*, *šilsta*), prt. *šilo* 1. ‘ciepleć, ocieplać się, ogrzewać się’ (SD *šilstu* «ciepło mi, caleo»), *atšilti* ‘ocieplić się, zwł. o odwilży’ (SD *atšilo* «rozmarznąć, rozmarzło co»), 2. ‘grzać się (przy piecu, ognisku)’, 3. ‘pocić się (z wysiłku, z gorączki)’, 4. ‘o śniegu: topnieć, roztopiać się’, 5. ‘być, przebywać, mieszkać’ (*Aš tenai neilgai šilaĩ, mane išprašė*). Odpowiednik łot. *siļt*, *siļstu*, *silu* ‘ocieplać się’. Lit.-łot. *šil-C* < \*k̑l-C przedstawia SZ do pie. \*kel- ‘stawać się gorącym’, por. łac. *caleō*, -ēre ‘być nagrzanym, gorącym’, stwn. *lāo* ‘letni, nie gorący’. Zob. LIV<sup>2</sup> 323, BSW 304n., LEW 984, ALEW 1029. Akut *šil-C* jest chyba wzorowany na intonacji antonimicznego czas. *šalti* ‘marznąć’. — Drw. *šildyti* (zob.), *atšildinėti* iter. ‘ocieplać się’, *šilėnti* ‘dawać ciepło; palić się powoli; lśnić się, połyskiwać’, tr. ‘podtrzymywać słaby ogień’. — Neopwk. *šilst-*: *šilstelėti* ‘ogrzać się nieco’. — Nomina: *atšilas* ‘odwilż, ocieplenie’ (war. *atšila*), *atšilis* a. *atšiliaĩ* ts.), *šilimà* ‘ciepło’ (m.in. DP), SD<sup>1</sup> «ciepłość» (syn. *šiltis*), *šilmà* ‘ciepło’ (ze zmianą *ši* > *š’u*: *šiumà*), *šiltas* (zob.), *šilumà* ‘ciepło; ciepłota, temperatura czego’ (⇒ *šiluminis* ‘cieplny’). — SO *šal-*: *šalimà* ‘ciepło’. — WSZ *šyl-*: *šylautis* ‘wygrzewać się, np. na piecu’, *šylavotis* ts., *šylėnti* ‘grzać się, ogrzewać się’ (*Pavalgęs ir šylėna apie piečių*), *šylėti*: *sušylėti* ‘nieco ociepleć, nagrzać się’ (*Kad sušylės miltai, ir apkars putra*), nomina: *atšylis* ‘odwilż’, *įšylis* ‘pora dnia, kiedy jest najcieplej, skwar’.

**šilti** II, prs. *šiliù* (war. *šilù*, *šelù*), prt. *šyliau* zm. 1. ‘dać, zapłacić (należności, podatki)’, 2. ‘zadać komu cios, uderzyć, zdzielić’. Refl. *šiltis*, *šiliùos* (war. *šelùos*), *šylius* 1. ‘troszczyć się o co, starać się’, 2. ‘zadowalać się czym’ (*Aš šeluos tais pačiais daiktais, kurius radau, t.y. tęsiu, neperku*), *iššišilti* 1. ‘uiścić się, wywiązać się z zobowiązania płatniczego’, 2. ‘roztrwonić (pieniądze, majątek)’, 3. ‘wycieńczyć się, osłabnąć’. Niejasne. Wbrew LEW 984 nie widać podstaw onomazjologicznych do identyfikacji *šilti* II z *šilti* I. — Jako derywat kauzatywny na -inti może tu należeć *šiulinti* (zob.).

**šimet** adv. ‘w tym roku’, to ze zwrotu *šį mėtą* — acc.sg. w funkcji przysłówka (por. *šiēmet*). Por. łot. *šūogad* ts. — Drw. *šimētis* ‘tegoroczny’ (*Šimētis teliukas daug geresnis ažu pernykštį* ‘Tegoroczny cielak [jest] dużo lepszy od zeszłorocznego’), ⇒ *šimetukas* ‘tegoroczniak’, por. *Šimetuką kaimynų veršį vilkai papjovė* ‘U sąsiadów wilki rozszarpały cielaka w tym roku urodzonego’.

**šim̃tas** ‘sto’, łot. *simts* < pb. \*šinta- < pie. \*k̑mtóm, to z pie. \*dk̑mtóm. Por. Mayrhofer 1986, 117, de Vaan 2008, 108 (ALEW 1030: pie. \*h̑k̑mtó-). War. ze zmianą *ši* > *š’u*: *šium̃tas* (zob. Zinkevičius 1966, § 99). Lit.-łot. grupa -mt- nie jest archaizmem fonetycznym, jak się to czasem podaje, lecz pochodzi z okazjonalnej dysymilacji starszej grupy \*-nt-<sup>510</sup>. Por. gr. ἑκατόν ‘sto’, wed. *śatám*, łac. *centum* (\*kemtom), stir. *cét* (\*kent), śrwalij. *cant*, goc. *hund*, toch. A *kānt*, toch. B *kante*<sup>511</sup>. — Drw. *núošimtis* ‘odsetek, procent’, *šimtaĩ* a. *šim̃tai* m.pl. ‘duże pieniądze, majątek’, *šimtaĩnis* ‘setny’ (*šimtaĩnė dalis* ‘setna część’), *šimtėkas* a. *šimtōkas* gw. ‘sto (rubli, litów), setka, stówka’, \*šimтелиokai<sup>512</sup> SD «stokrotnie», *šimtergis*

<sup>510</sup> Paralele: *krimtù* < *krintù*; *kemšù* < \*kenšu. Inne zdysymilowane formy lit. wymieniono s.v. *kristi*.

<sup>511</sup> Scs. *sūto*, pol. *sto* itd. stoi na miejscu psł. \*sēto < pbsł. \*šinta-. Historyczna forma słow. jest według jednych zapożyczeniem z jakiegoś języka zach.-irańskiego (por. Shevelov 1964, 90, który zauważa, że wyprowadzana ze *sūto* forma irańska *†sutām* nie jest nigdzie zaświadczona; ostatnio Fortson 2005, 368: *sūto* ⇐ irańskie \*sata(m)). Według innych *sūto* stoi na miejscu \*sīto (por. Vaillant, GC I, 136). Z kolei Mańczak 1977, 119 n. sądzi, że *sūto* ma *ū* zamiast *ē* i że jest to następstwem nieregularnej redukcji wokalizmu w często używanym wyrazie.

<sup>512</sup> Jest to emendacja hapaksu SD <šimteluokai>. Przypuszczenie o błędzie druku, <uo> zam. <io>, nasuwa okoliczność, że w derywatach odliczebnikowych nie spotyka się sufiksu -iuok-. Sufiks taki ukazuje się natomiast w expressivach, por. np. *veliūoka* s.v. *velė*.

‘stuletni’ (Dowkont), *šim̃teria* (zob.), *šim̃teriópas* ‘stokrotny’ (neosuf. *-eriopas*, por. *penkeríopas* s.v. *penkeri*), *šim̃tinē* ‘setka (banknot, grupa, setna część hektara)’, *šim̃tinēs* f.pl. hist. ‘obowiązek odpracowania stu dni w roku na rzecz dworu’ (*Buvau dvare šim̃tinēse, sau dirbti neturėjau nė valandelės laiko*). — Cps. *šimtadařbis* ‘kto się ima kilku prac na raz i mało co robi’ (por. *dárbas*), *šim̃tąkart* adv. ‘sto razy, stokrotnie’ (por. *kařtas*), *šim̃takōjē* ‘wesz łonowa, Phthirus pubis’, SD «stonog robak, multipeda» (por. *kója*), *šim̃takōjis* ‘stonoga, krocionóg’, *šim̃tamētis* ‘stuletni’ (por. *mētai*), *šim̃tąsyk* adv. ‘sto razy, stokrotnie’ (por. *sýkis*), *šim̃tmetis* ‘stulecie’ (por. *mētai*). — Liczebniki oznaczające setki mają postać grup składniowych złożonych z liczebnika jednostkowego i formy pl. *šim̃taĩ*, por. *dù šim̃taĩ* ‘dwieście’, *trỹs šim̃taĩ* ‘trzysta’, *keturi šim̃taĩ* ‘czteryście’ itd.

**šim̃teria** gw.: *šim̃teria tīek* adv. ‘sto razy tyle’ — formacja analogiczna do *peñkeria tīek* ‘pięć razy tyle’ ⇐ *penkeri*, f. *peñkerios* ‘pięcioro’. — Neoosn. *šim̃ter-*: *šim̃teriókas* przest., gw. ‘stokrotny’ (m.in. DP), *šim̃terókas* ts., *šim̃terūnis* bot. ‘chaber, Centaurea’ (kalka nazwy łac.).

**šim̃tininkas**, *šim̃tiniñkas* hist. ‘setnik, dowódca setki żołnierzy’, starsze *šim̃tinykas* SD «rotmistrz, setnik, primipilus, centurio...» (syn. *pulkinykas*). Analiza: *šim̃t-inykas* — kalka z pol. *set-nik* ⇐ *sto*. Por. łot. *sīmt-niēks* ⇐ strus. *sót-nikū*. — *vietinykas šim̃tinyko* SD «porucznik, subcenturio, vicarius centurionis».

**šynà**, -ōs 4 p.a. gw. 1. ‘obręcz żelazna na koło’, 2. ‘żelazne okucie płozy u sań’, 3. ‘szyna kolejowa’ — zapoż. z błr. *šýna*, pol. *szyna* (ZS 56, LEW 985). Zob. też *šénis*.

**šiñkas** a. *šiñkius* przest., gw. ‘szynk, karczma’ — zapoż. z pol. *szynk*, -u (LEW 985, ALEW 1031), por. błr. *šynók*, -nká. — War. f. *šinkà* 4 p.a. (por. łot. gw. *šinka*). War. z dysymilacją *nk* [ŋ] > *mk*: *šim̃kà* (2 p.a.); por. *šinkōrius* > *šim̃kōrius*. — Drw. *šinkius* SD<sup>1</sup> «karczmarz, caupo» (syn. *karčemnykas*). Vb. denom. *šinkáuti* a. *šinkúoti*, *šim̃kúoti* ‘sprzedawać trunki w szynku’ (por. pol. *szynkować*, łot. gw. *šinkât*). — N.m. *Šiñkalaukis* (por. *Vaĩtakarčmis*), *Naujāšinkis*.

**šinkaunà**, gen.sg. *šinkaūnos* 2 p.a. przest. ‘szynk, karczma’ — zapoż. z pol. przest. *szynkownia*.

**šinkavóti**, *šinkavóju*, *šinkavójau* gw. ‘sprzedawać trunki w szynku, nalewać trunki; handlować’, SD *šinkavóju* «szynkuie» — zapoż. z błr. gw. *šynkavácʼ*, -úju ⇐ pol. *szynkować* (LEW 985). Por. *šinkáuti* s.v. *šiñkas*. — Wsch.-lit. *šinkùju* — zapożyczenie formy praesens błr. *šynkùju*, stało się osnową inf. *šinkùiti* (ZS 56, 114).

**šiñkorius**, -iaus gw. ‘szynkarz’, f. *šiñkorka* ‘szynkarka’ (war. *šinkorkà*, *šiñkarka*, *šinkárka*) — zapoż. z pol. *szynkarz* ‘ten, co utrzymuje szynk’, f. *szynkarka*. N.m. *Šiñkariškė*. — Miejsce akcentu w war. *šinkōrius* wskazuje, że jest to zapoż. z błr. *šynkár*, -á (f. *šynkárka*). — War. z dysymilacją *nk* [ŋk] > *mk*: *šim̃kōrius*, *šiñkorka*, *šim̃korkà*, *šim̃karkà*, *šim̃kárka*. Zob. *šiñkas*.

**šintis**, *šinas* (war. *šēnasi*), *šýnėsi* žm. 1. ‘drapać się, skrobać się; ocierać się o co (o świni)’, 2. ‘garnąć się, tulić się (do matki)’, 3. ‘objąć się, plątać się pod nogami’. — SW *šyn-*: *šýnėsi* (prt.), drw. *šýnietis* ‘ocierać się, np. o ścianę, o płot’, *pasišýnietis*: *Pasišýniojo į torą kiaulė — i sugruvo* [tvora] ‘Poocierała się świnią o płot i [ten] zwałił się’. — Formalnie bliskie czasownikowi *šiñti* ‘wbić drzazgę’ ⇐ prs. *ši-nù* (zob. *šiēti*), ale trudne do uzasadnienia w zakresie znaczeniowym. Paralela: pdg. *sinti*, *sinù*, *sýniau* ‘wiązać’ obok *siñti*, -ù, -iaũ ts., oparte na neopwk. *sin-*, który wyabstrahowano z prs. infigowanego do *siēti* (zob.). — Tu chyba też stlit. *šintys* f.pl. ‘sidła’, por. *Ir padest šintis* [glosa: *spqstus*] *ant kelio* BRB ‘I stawia sidła na drodze’.



**šióks**, f. *šiokià* (gw. *šioki*) 1. ‘taki oto (z gestem wskazującym), taki jak widać’, 2. ‘taki sobie; o dniu: zwykły, nieświęteczny’ (war. *šiòks*, -ià). Pb. \*šĭ-āk-, zaimek jakościowy należący do demonstrativum *šja-* ‘ten tu’ (zob. *šis*, *šià*). Por. *tóks* ⇌ *tàs*, *anóks* ⇌ *anàs*, *kóks* ⇌ *kàs*. — Drw. *šióks tóks* ‘dość marny, nienadzwyczajny’, *šiokiadien* adv. ‘w dzień powszedni’ — ze ściągnięcia zwrotu *šiokià diēnà* ts. (acc. temporis), ⇒ *šiokiādienis* ‘dzień powszedni’ (⇒ adi. *šiokiadiēnis* ‘powszedni, używany na codzień, np. o ubiorze’); *ši-šióks* ‘taki oto’.

**šiōptis** gw.: *nusišiōpti*, -ia, -ē ‘zasmucić się, zmartwić się’. Jeśli *šiōp-* weszło na miejsce akutowanego \*šiōp- < \*kĭāp-, to nasuwa się porównanie z czasownikiem gr. σήπεται ‘psuje się, gnije (o drzewie), rozkłada się (o żywym ciele)’ < pgr. \*kĭāp-e- (pf. σέσηπα), adi. σηπτικός ‘wywołujący gnienie; rozkładający, trawiący’), od pwk. pie. \*kĭeh<sub>2</sub>-p- ‘psuć się, gnić’ (por. LIV<sup>2</sup> 361; bez wzmianki o lit. *šiop-*).

**šiōšē** wsch.-lit. 1. ‘skorupa, łupina (orzecha)’, 2. ‘łuska (ziarna, cebuli)’, 3. przen. ‘człowiek słaby, mizerny, wycieńczony chorobą’, też ‘przedmiot nietrwały, nie nadający się do użycia’. Z innymi suf.: *šiōšis*, -ies f. ‘spękana, odstająca kora drzewa’ (*Nulupk nuo beržo šiōšies pakurui* ‘Zedrzyj z brzozy trochę kory na podpałkę’), *šiōškē* ‘marna kobyła’. Izolowane. Z uwagi na akutowaną długość \*šĭāš- warto rozważyć ie. transponat o formie \*kĭeh<sub>2</sub>-k- (por. ie. \*kĭeh<sub>2</sub>-p- s.v. *šiōptis*). — Możliwym alternantem na st. o jest czas. *šiuōšti*, -u, -iau ‘ganić, mieć za złe, potępiać’, < pb. \*šiōš- < transponat ie. \*kĭoh<sub>2</sub>-k-. Zob. też *šiušiametis*. — Drw. *šiuošlŷs* ‘kto wszystko gani, krytykuje’.

**šypsóti**, *šypsaiŭ*, *šypsójau* ‘uśmiechać się’, też refl. *šypsótis* ts. — formacja duratywna z suf. -so- i WSZ *šyp-* ⇌ *šip-*, por. *šiēptis* II ‘szczyrzyć zęby’. Paralele: *stypsóti* ⇌ *stipti*; *drybsóti* ⇌ *dribti*. — War. v-mobile: *švypsóti* ‘uśmiechać się’ (por. *svočià* ob. *sočià*; *skveřbti* ob. *skerbti*). — Neoosn. *šyps-* (⇌ *šyps-óti*): *šypsà* 1. ‘uśmiech’, 2. ‘kto stale się śmieje’, 3. ‘szyderca, kpiarz’, *šŷpsena* ‘uśmiechnięcie się, uśmiech’ (synchronicznie: *šyp-sena*), *šypsnyš* ts., *šypsulŷs* ts.

**šipti**, *šimpa*, *šipo* 1. ‘tępieć, tracić ostrość’ (*šimpu* SD «tępieię»), 2. ‘o zębach: cierpnąć, doznawać oskomy’ (*dantes šimpa* DP ‘zęby cierpną’), 3. ‘słabnąć — o wzroku, pamięci’. Formacja infigowana na SZ typu *TiT* ⇌ *TeT*, zob. *šēpti*. Paralele: *žib-* ⇌ *žeb-* (*žēbti*); *piš-* ⇌ *peš-* (*pēšti*). Inaczej Būga, RR I, 600, który łączył *šipti* z *šiēptis* ‘szczyrzyć zęby’; za nim LEW 986. Związek znaczeń ‘tępieć’ i ‘szczyrzyć zęby’ nie został jeszcze uzasadniony. Zob. też ALEW 1032. — Do *šip-* jest alternant *šiu-*, pochodzący ze zmiany *ši* > *š’u*, zob. *šiupti*. — Drw. *šipinti* ‘tępieć, czynić tępym, nieostrym’ (war. *šiuipinti*), SD *šipinu* «tępieię», *atšipinu* «stępiam».

**šipulŷs**, -io 3 p.a. 1. ‘odłupany kawałek drewna, szczapa, szczapka, drzazga na podpałkę’ (*Sudraskē tā kelmq ĭ šipulius*), 2. ‘drewienko do dłubania w zębach, wykałaczka’, 3. ‘drzazga w ciele’. Pl. *šipuliai* ‘drzazgi, odłamki, szczątki jako skutek roztrzaskania, rozbicia czegoś’ (*Kad pasibaidē arklys, tai visq vežimq ĭ šipulius sukūlē*). Rzeczownik dewerbalny, umotywowany czas. *šipinti* ‘odszczepiać od pnia, rąbać drewno na drobne szczapki’, por. *nušipinai šipulēļ* ‘odszczepiłem drzazgę’ (Būga, RR I, 600, Urbutis 2009, 115). Podstawą caus. *šipinti* było pewnie vb. intr. \*šipti ‘odłupywać się, odszczepiać się’. SZ *šip-* alternuje ze SP *šiep-*, por. *šiēptis* I ‘pękać, rozwijać się — o pąkach liści’. Wyrazowi *šipulŷs* specjalny artykuł poświęcił Urbutis 2009, 113n. — Z innym suf.: *šiparas* ‘sucha gałązka, chrust’ (por. *skĭparas* ‘skrawek’). War. ze zmianą *ši* > *š’u*: gw. *šiu-pulŷs* ‘drzazga’ (por. *šilkaī* > *šuilkaī*; *šipti* > *šiupti*). War. *šup-*: *šupulŷs* ‘szczapka, drzazga; wykałaczka’. Zapoż. lit. w pol. gw. *szypul* ‘podłużny kawałek odszczepionego drewna, drzazga, patyk’ (Zdancewicz 350). — Drw. *šipulūkai* m.pl. ‘zapałki’. Vb. denom. *šipuliāuti* ‘zbierać drzazgi,

chrust w lesie', *šipuliūoti* 'rąbać na szczapy, szczapki'. Nawiązanie w łot. *sipsna* 'gruba różga' (zob. Endzelīns, DI II, 390). Bez ugruntowanej etymologii. Būga, RR I, 599n. postulował praformę ie. \*ksejp-, zakładając rozwój pie. \*ks- > lit. š-. Por. gr. σκίπων 'kij, laska', łac. *cippus*, -ī 'szpiczasto zakończony czworograniasty słup z kamienia lub drzewa'. Zob. też LEW 986, Urbutis 2009, 120n. N.B. De Vaan 2008, 115 wywodzi *cippus* nie z pie. \*ksejp-o-, lecz z pie. \*(s)keipo- i nie napomyka przy tym o lit. *šiep-* / *šip-*. Również Beekes 2010, 1354, który określa σκίπων, -ωνος 'kij, laska' jako joński wyraz poetycki, nie wspomina o ewentualnych litewskich krewniakach.

**širdis**, -iēs, acc.sg. *širdį* 3 p.a. f. 'serce'. Odpowiedniki bałt.: łot. *siŕds*, stpr. *sīr-*: *ioušai sīras* 'waszego serca' (gen.sg. do \*sīrs < \*sirts < \*sirds < \*sirdis), acc.sg. *sīran*, *sijran*; hapaks *seyr* EV 'serce, Hercze [Herz]' pozostaje niejasny pod względem paleograficznym (\*sēr? \*sīr? \*sejr?). Droga rozszczepienia pdg. atematycznego z apofonią \*šērd / \*šerd- / \*šird- < pie. \*kērd / \*krd-o/es 'serce' ustaliły się w języku litewskim dwa wyrazy o zróżnicowanych samogłoskach. Wokalizm SE został uogólniony w *šerdis*, *šerdį* (zob.). Wokalizm SZ właściwy jest dla pdg. *širdis*, gen.sg. *širdiēs* (przest. *širdēs*), acc.sg. *širdį*. Akut w formie *širdį* jest pochodzenia analogicznego, por. proporcję nom.sg. *šerdis* : *širdis* = acc.sg. *šerdį* : x. — Również w słowiańskim mamy z jednej strony refleksy SE \*šerdā, por. scs. *srěda* 'μέσος, środkowy dzień tygodnia; środek', sch. *srijēda*, acc.sg. *srijedu*, ros. *seredá*, acc.sg. *séredu*, stpol. *śrzoda*, pol. *środa*, z drugiej strony refleksy SZ \*šird-, por. psł. \*širdice 'serce'<sup>513</sup>, strus. *širdice*, scs. *srūdīce* 'καρδία', sch. *sŕce*, ros. *serdce*, *serdcá*, czes. *srdce*, stpol. *sierce* (wtórnie *serce*). — SZ *šird-* < pie. \*krd- ma odpowiedniki w gr. ep. καρδίη, att. καρδία 'serce' (gr. hom. κῆρ), łac. *cor*, *cordis* n., wed. *hrd-* (*suhārd-* 'o dobrym sercu', por. nom.sg. *hārdi*), het. *ker* (\*kēr), gen.sg. *kardias*, palaj. *kārt-*, luw. *zārt(i)-*. Inne formy pokrewne wymieniono s.v. *šerdis*. Zob. BSW 302, LEW 986n., ALEW 1034, REW II, 614, Kloekhorst 2008, 469 n. — Drw. ze SZ *šird-*: *bešiŕdis*, -*širdis* 'bezduszny', *nuoširdžiaĩ* adv. 'serdecznie', SD «chętnie, dusznie, serdecznie, uprzejmie» (⇐ *nuo širdiēs* 'od serca'), *pašiŕdē* (zob.), *širdininkas* 'sercowiec, człowiek chory na serce', *širdiškas* 'w kształcie serca, sercowaty'. Vb. denom. *šiŕsti* (zob.). — Cps. *širdālašiai* m.pl. 'krople nasercowe' (por. *lāšas*), *širdāžolē* bot. 'roślina łąkowa tysiącznik, Centaurium' (por. *žolē*), *širdgēla* 'ból serca, żal, zmartwienie', por. *gēlti* (*išlieti širdgēlą* 'wylać żal'), *vienšiŕdis* 'jednomyślny, zgodny' (por. *vienas*), ⇒ *vienašiŕdžiai* DP 'jednomyślnie'.

**širy** adv. 'dziś rano' — ze ściągnięcia zwrotu *šī rýta*, acc. temporis do *šis rýtas*. Por. *šīmet*.

**širmas**, -ā 3 p.a. 'o maści konia: siwy, dereszowaty; o człowieku: szpakowaty, siwiejący'. War. *šiŕmas*, -ā 4 p.a. (por. *šiŕvas* ob. *širvas*). Odpowiednik łot. *siŕms* 'siwy, szary, srebrzysty'. Formacja z suf. -ma- i SZ *šir-* ⇐ *šer-* / *šar-* < pie. \*ker- / \*kor- 'szary' (IEW 573n.). Z innym suf.: *širvas* (zob.). Akut może pod wpływem formy prs. *širmsta* (zob. niżej). Co do apofonii por. *šarmā*, *šeŕmas*. Zob. LEW 989, ALEW 1035. — Drw. *širmis* 'siwek — o koniu a. wołu' (łot. *siŕmis*), *širmūnē* (zob.). Vb. denom. *širmti*, *širmsta*, *širmo* '(o drzewach) okrywać się szadzią', *pašiŕmti* 'posiwieć, osiwieć'. — Od formy nom.sg. \*širmuon < \*šir-mōn-ø (sb. z suf. -men-/mon-) wywodzi się drw. *širmuon-ēlis* 'gronostaj, Mustela erminea' (znaczn. etym. 'istota o futrze popielatej barwy'). War. *širmunēlis*, *širmūnēlis*. Paralele: *šarmuō*, *šermuonēlis* (zob. *šermuō*). — N.rz. *Širnupis*, *Širnupys* (sekwencja n-p z dysymilacji m-p, \*Širm-upis).

**širmūnē** bot. 'mech skalniczek siwy, Rhacomitrium' — drw. na -ūnē od adi. *širmas*

<sup>513</sup> Psł. \*širdice n. pochodzi z pbsł. \*širdika- i polega na rozszerzeniu pbsł. tematu na -i- (psł. \*širdī, gen. sg. \*širdi) formantem \*-kā-. Paralela: scs. *slūnīce*, -a n. 'słońce' < \*sulni-kā- ⇐ \*sul-ni- (zob. *saulē*).

‘siwy, popielaty’. Wydaje się prawdopodobne, że nazwa tego mchu dała początek nazwie rzeki \*Širmūna a. \*Širmūnē, i że ta następnie zmieniła się fonetycznie w *Žirmūnà* a. *Žirmūnē*. — Od nazwy rzeki pochodzi nazwa miasteczka *Žirmūnai* (błr. *Žyrmūny*, pol. *Żyrmuny*) w rej. Werenowa, lit. *Varanāvas*, dziś na terytorium Białorusi. Por. jeszcze *Žirmūnai* jako nazwę dzielnicy Wilna. W kwestii antycypacyjnej sonoryzacji na odległość por. takie przykłady, jak *š-r > ž-r*: \*šiurkē > žiurkē i *š-gžd > ž-gžd*: *šiugždėti > žiugždėti*. Por. też wskazane w GJL I, § 454 wahanie dźwięczności między *šāpas / žābas*, *šnaīlras / žnaīlras* oraz *šviesà / žvaigždē*.

**šīršti**, *širstù* (\*šird-stu), *širdaũ* ‘złościć się, gniewać się, wściekać się’, *įšīršti* ‘wybuchnąć gniewem’ — vb. denom. do *širdis* ‘serce’ (zob. s.v.). War. *šīršti*, -tù, -aũ. Paralele: ros. *serdít’sja* ‘gniewać się, złościć się’ (por. *sérdce*), pol. *sierdzić się* ‘wybuchać gniewem, gniewać się, złościć się’ (por. *serce*), orm. *srtnim* ‘rozniewać się’ (por. *sirt*). — Caus. *įšīrdinti* ‘rozzłościć’, SD *iširdinu* «roziątrzam» (syn. *įnartinu*), *įšīrdyti*, -iju, -ijau ‘rozsierdzić, rozniewać kogo’ (⇒ *įširdijimas* SD<sup>1</sup> «roziątrzenie»). Drw. postwerbalny *širdaĩ* m.pl. ‘kłótnia, niesnaski’, np. *Anas be širdų su kaimynais neapseina* ‘U niego nie obejdzie się bez kłótni z sąsiadami’. *Pas mus nēr nei širdų, nei pletkų* ‘U nas nie ma ni kłótni, ni plotek’.

**šīršuō**, acc.sg. *šīršenį* 3 p.a. stlit. m. ‘szerszeń, Vespa crabro’, SD «osa, vespa; sierszeń, crabro». Odpowiednik łot. *sīrsenis*. Dziś w użyciu jest forma liter. *šīršē* (gw. *šīršē*) 1. ‘szerszeń, Vespa crabro’, 2. ‘osa, Vespa vulgaris’, 3. przen. ‘ktoś rozniewany, zły’ (por. łot. *sīrsis* ‘szerszeń; gniewny człowiek’). Jest to drw. wsteczny od tematu stlit. *šīršen-* (por. *pjūmenē* ⇒ *pjūmē*; *tešmuō*, -menį ⇒ *tēšmas*). Inne drw. wsteczne to gw. *šīrša*, *šīršas*, *šīršis* a. *šīršys*. — Zagadkowa jest samogłoska pwk. *a* w stlit. hapaksie *šaršas* ‘szerszeń’ (Bretkun, por. LKŽ XIV, 527). — Pb. \*šīršen- odzwierciedla ośnowę pie. \*kṛh₂s-(e)n- (transponat). Nawiązanie słowiańskie: \*sršen- ‘Vespa crabro’, por. sch. *střšljen*, gw. *sřšljen*, *sřšēn*, rcs. *sīršenī*, czes. *sršeň*, pol. *szerszeń*, przest. *sirszeń*, *sierszeń*). Por. BSW 305n., LEW 988, ALEW 1035, Derksen 2008, 485, de Vaan 2008, 140. — Drw. *šīršalas* szerszeń; osa’, *šīršilas* a. *šīršilas* ts. (odpowiednik stpr. *sirsilis* Ev ‘szerszeń, Horlitz [Hornisse]’), *šīršinas* ‘wielki szerszeń’, *šīršlšs* ‘szerszeń’, *šīršonas* ts., *šīršūnas* ts. Pochodniki *šīršuolas*, gw. *šīršuolis* ‘szerszeń’ i *šīršuonas* a. *šīršuonē* ts., przest. *šīršuonis* ts. pokazują nawarstwienie się sufiksów -las (-lis), -nas (-nis) na formę dawnego nominatiwu sg. *šīršuō*. Nawiązanie łot. *sīršuonis* ‘szerszeń’. Paralele: *mēnuōlis* ⇐ *mēnuo*; *momuōlis* ⇐ *momuō*. — Wokalizm pierwiastkowy *u* w war. *šuršulšs* tłumaczy się chyba antycypowaniem samogłoski sufiksu. — Vb. denom. *šīršēti*, *šīrša*, -ėjo ‘brzęczeć, bzyczeć’, *šīršinti* ‘złościć, gniewać’, *šīršti*, -ia, -ē ‘brzęczeć, brzmieć’. — Formacja pbsł. \*šīršen- jest pokrewna z jednej strony łac. *crābrō*, -ōnis m. ‘szerszeń’ < \*krāsrōn- < \*kṛh₂s-r-ōn-, z drugiej strony stwn. *hornuz*, nwn. *Hornisse*, ang. *hornet* < \*kṛh₂s-n-. Nazwa owada została prawdopodobnie przeniesiona z nazwy rogatego zwierzęcia. Paralela: łot. *tāurs* ‘motyl’, zdrob. *tāuriņš* ts., właśc. ‘turek’ — obok lit. *taūras* ‘tur’. Zdaniem de Vaana 2008, 140 formacja pie. \*kṛh₂s-ró- oznaczała pierwotnie ‘to, co znajduje się na głowie’; stąd ‘czułki owada’ albo ‘rogi zwierzęcia’. Temat pie. \*kṛh₂s- pojawia się w nazwie ‘głowy, łba’ z jednej strony i w nazwie ‘rogu’ z drugiej. Por. 1. wed. *śīras-* n. ‘głowa’, aw. *sarah-* ts. < \*k(e)rh₂-es- (gen.sg. wed. *šīrṣ-ṇ-āh* < \*kṛh₂s-n-ós), gr. κάρα [-ā] n. ‘głowa, szczyt’, z \*kārasa < \*kṛh₂s-ṇ, 2. gr. κέρας, -ας n. ‘róg’ < \*kṛh₂-s. Zob. Peters 1980, 234n., Kluge-Seebold 316n. (s.v. *Hornisse*), EWAIA II, 638n. Inaczej Borys 2005, 602: od pie. \*(s)ker- ‘ciąć, kłuć, żgać’; znacz. etym. ‘kłujący, żadłący owad’.

**širtas**, też pl. *širtai* gw. 1. ‘leże dzikiego zwierzęcia, m.in. niedźwiedzia’, 2. ‘gniazdo lęgowe ptaków’. War. metatetyczny: *irštva*, acc.sg. *irštvą* (zob.). Z innym suf.: *širta* (*Širto gulia ežis, barsiukas, meška*). Pochodzi z substantywizacji adi. vb. \*šīr-ta- ‘roszczony, karmiony’ < pie. \*kṛh₃-to-. Ten st. zanikowy należy do SE pie. \*kerh₃- ‘karmić, sycić’, jak np. w lit. *šerti* ‘karmić, żywić zwierzę domowe’ (zob. s.v.). Por. refleks SZ w łac. *crēscō*, -ere

‘róść, wyrastać; przybierać, wzrastać’ < \*krāske- < pie. \*křh<sub>3</sub>-ske- (LIV<sup>2</sup> 329, przyp. 3). Chodzi tu o gniazdo lub leże jako to miejsce, w którym karmi się, rości się potomstwo (por. łot. *perēklis* ‘gniazdo ptasie’ : lit. *perėti* ‘wysiadywać jaja, wylęgać’). Inaczej LEW 988n., który przyjmował związek *širtas* z wyrazami nazywającymi ‘brud, kał, błoto’. — Od *širtas* sufiksem -va urobiono drw. *širtva* ‘zimowe leże niedźwiedzia’ (por. *brastà* ⇒ *brastvā*; *lqstā* ⇒ *lqstvā*). Metatetycznym wariantem do *širtva* jest prawdopodobnie *irštva* ts. (see s.v.).

**širvas**, -à 3 p.a. ‘siwy, szary’, *širvas arklys* SD «szpakowaty koń, sturninus». War. *šiřvas*, -à 4 p.a. (por. *šiřmas* ob. *širmas*). Formacja z suf. -va- i SZ *šir-* do *šer-* / *šar-* < pie. \*ker- / \*kor- ‘szary’ (IEW 573n.). — Drw. *širvis* 1. ‘koń siwek’, 2. stlit. ‘zając’ (znaczn. etym. ‘zwierzę o szarej sierści’, por. pol. *szarak* ‘zając’ ⇐ *szary*; zob. też *pilkis* ⇐ *pilkas*). — Za LEW 989 można tu dołączyć stpr. *sirwis* EV ‘sarna, Ree [Reh]’, które wcześniej łączono raczej z adi. pie. \*k(e)rh<sub>2</sub>-uo- ‘mający rogi, rogaty’, zob. IEW 576, Beekes 2010, 676, s.v. κεραός. Por. zapożyczenie bałt. w fiń. *hirwi* ‘łoś; jelen’ (LEW, l.c.). Zob. też ALEW 1036. — Vb. denom. *prašiřvti*, *prašiřvo* ‘osiwieć’. — N.jez. *Širva*, *Širvys*, *Širvinà*, n.rz. *Širvintà*, *Širvintója* (⇒ n.m. *Širvintos*), n.m. *Širviai*, *Širviškiai*, *Širvūčiai*. Z onomastyki stpr.: n.rz. *Sirwis*, n.jez. *Syrwentin* a. *Syrwyntin*, n.m. *Sirweniken* (AON 158).

**šis**, *šið*, f. *ši*, *šiðs* — zaimek wskazujący ‘ten przy mnie, ten tu i teraz’, np. *Šis kelias, kur stovi, o tas, kur toliau yra* ‘Ta droga [jest tu], gdzie ty stoisz, zaś tamta gdzieś dalej’. War. ze zmianą *ši* > *š’u*: *šiùs* (zob. Zinkevičius 1966, § 66). Odpowiedniki bałt.: łot. *šis*, f. *ši* (zam. \*sis, gen. *šà*, f. \*sī, gen. *šàs*), stpr. *schis*, *sis* ‘dieser’, obl.sg. *schien*, *sien*, obl.pl. *schins*, *schiens* ob. *schans* (adv. *schai* ‘tutaj’). Wraz ze scs. *sī*, f. *si*, n. *se* ‘οὗτος, αὐτός, ὅδε’, ros. *sej*, *sijá*, *sijé* kontynuuje podstawę zaimkową pie. \*ki- / \*ke- ‘ten tu’. Por. het. *kā* / *kū* / *ki* ‘ten, ten tu’ (pie. \*ko-, \*ki-), łac. *cis* adv. ‘z tej strony, z mojej strony’, *citrā* adv. ‘bliżej, z tej strony’, *citrō* adv. ‘w tę stronę’, gr. *ἐκεῖ* ‘tam’ (\*h<sub>1</sub>e-kei), goc. *himma* dat. ‘temu’, *hidrē* ‘dotąd’, stwn. *hiutu* ‘dziś’ (z \*hiu-tagu ‘tego oto dnia’). Zob. LEW 990, ALEW 1037, de Vaan 2008, 115 (s.v. *cis*), Kloekhorst 2008, 425n. — Formy złożone: *šisai* (*šisai*, *šisaĩ*), f. *šiōji*. War. DP <szii> = *šy’ji*; długość samogłoski w I członie tego złożenia świadczy o tym, że nom.sg.f. *ši* pochodzi z pb. \*ši < pie. \*ki-h<sub>2</sub>. — *šit* ‘oto’ (*Šit kur jis!* ‘Oto gdzie on jest!’), z apokopy w formie \*šitai. — *štai* ‘oto, ot, ach’ (*Štai kaip!* ‘Ach tak!’), SD «owo, ecce» — z synkopowania formy *ši-tai*, por. SD<sup>1</sup> *šitai* «owo». — *šiaĩp* adv. ‘tak, tak oto, w taki sposób; inaczej; w ogóle’ (por. *taĩp* ⇐ *tàs*; *kaĩp* ⇐ *kàs*). Osobno zob. *šià*, *šitas*.

**šiskat** stlit. ptk. ‘oto’ (war. *šiska*, *šiskate*) — z uniwerbizacji zwrotu \*šis-ka t(i) ‘ten tu ci (ten tu dla ciebie)’, zawierającego enklityczną formę dat.sg. *ti* ‘ci’. Paralele: *aĩskat*, *tàskat*. — War. z ptk. -ga-: gw. *šisga* ‘oto’, *šisgatès*, *šisgaties*, *šisgatis* ts.

**šyša** 4 p.a. gw. 1. ‘gromada dzieci’, 2. ‘wielka rodzina’, 3. ‘gęstwina, mnogość gałęzi’. — Drw. *šyšyñas* ‘gromada ludzi’, por. *Tę jū visas šyšyñas gyvena: i marčios, i žentai, i abudu seniai, o vaikų da pulkas* ‘Tam ich cała gromada mieszka: i synowie, i zięciowie, i oboje starszych, a dzieci jeszcze [cały] zastęp’. — War. z krótkim *i*: *šišas* 1. ‘szał; natchnienie twórcze’, 2. ‘rozpuszczone dziecko, łobuz’, *šišyñas* ‘gęste zarośla złożone z karłowatych krzaków i drzewek’, też o drobnych i małych dzieciach: *Vaikų kaip šišyno* (Otrębski 1934, 143), *šišavà* ‘gromadka małych dzieci’; niejasny jest wokalizm *a* w war. *šašavà* ts. Czy należy tu *šišelė* ‘kobieta-gość’? Z onomastyki por. n.rz. *Šyša*, *Šyšālė*, n.jez. *Šišinis*. — Niejasne. Spotykana czasem alternacja *ši* / *š’u* otwiera możliwość powiązania *šiš-* / *šyš-* z *šiuš-* czasownika *šiušti* (zob.). Por. zwłaszcza sb. *šiušiametis* m.in. ‘pospólstwo, motłoch’. — LEW 990n. rozważał zapożyczenie wyrazu ros. *šiš* ‘włóczęga, rabuś’ (⇒ pol. przest. *szysz* ts.), podobnie jak to jest w wypadku łot. *sisis* 1. ‘morderca, bandyta, rabuś’, 2. ‘małe dziecko’. Temu sprzeciwił się Karaliūnas, LKK XII, 1970, 186, który ukazał związek tej grupy wyrazów z jednej strony z gwarowym czas. *šišti*, *šįšta* / *šįša*, *šišo* b.z.a. ‘wpadać w złość,

wpadać w szal' (Taurāgnai), *šešti* b.z.a. 'złościć się bez powodu, szukać zaczepki' (Taurāgnai), z drugiej strony z *šišti*, *šyšta*, *šišo* 'pokrywać się krostami'. Poszukiwania w tym kierunku poparł Urbutis 2010, 175.

**šišia** adv. stlit., gw. 'tu, tutaj, w tym miejscu' — wariant przysłówków *šià* i *šičia* (zob.). Por. *Atneštas est šišia mumus vaikelis* MŽ 95<sub>5-6</sub> 'Przyniesiono nam tu dziecko'. Gw. *Tenai ir šišia* 'Tam i tu'. *Prašom šišia sėsti* 'Proszę tu usiąść'. War. *šišiai*, *šišio*, *šišios*. — Drw. *šišen* 'tu, tędy' (*Šišen jie neeina* 'Tędy oni nie chodzą'), *šišion* 'do tego miejsca, tędy' (*Šišion suvežė visą naudą* 'Tu zwieźli cały dobytek'. *Eik šišion tu, teeit tičion ana* 'Ty idź tędy, tamtędy niech idzie ona'), ⇒ *šišioniškis* b.z.a. 'tu mieszkający, tutejszy'; *šišiuo* b.z.a. 'tędy' (*Eik šišiuo, ten juo yra šlapi eiti* 'Idź tędy, tam jest już mokro'), *šišiur* 'w tym miejscu, tędy' (*Šišiur eik, ten neišeisi* 'Tędy idź, tam nie przejdiesz'). War. *šišenais*, *šišionais*, *šišiontai*, *šišiontais* (*šyšiontais*), *šišiontės*.

**šiškà**, gen.sg. *šiškos* 2 p.a. gw. 1. 'szyszka świerkowa, sosnowa', 2. 'igła sosnowa' (war. *šyškà*) — zapoż. z błr. *šyška*, -i (pol. szyszka). War. ze zmianą *š* > *t̃*: *čiškà*, *čyškà* (por. *šētras* > *čētras*). War. z asymilacją *š-č* > *č-č*: *čičkà*, *čyčkà* (por. *šiečkà* > *ciečkà*). Zob. też LEW 72, s.v. *čečkà*.

**šišti**, *šyštù* (\*šjštu < \*šinš-stu ⇐ \*ši-n-šu), *nušišaũ* gw. 'pokrywać się krostami', *nušišęs* 'krostowaty, parszywy'. Pwk. *šiš-* przedstawia st. zanikowy typu *TiT* ⇐ *TeT* od \*šeš- / \*šaš-, zob. *šāšas*. Paralele apofoniczne: *pišà* : *pešũ*; *sigà* : *segũ*. — Nomen: *šišas* 'jarmułka' (*Žydo šišas*), por. syn. *šašbaudà*, *šāšdanga*.

**šitas**, f. *šita* — zaimek wskazujący 'ten oto', złożenie form zaimkowych *šis* i *tàs* (zob.). Paralele: pol. *ten* < psł. \*tũ-nũ (por. *on*), ros. *tot* 'tamten' < psł. \*tũ-tũ. — Drw. *šitaip* 'tak oto, takim sposobem' (por. *kaip*), *šitiek* 'tyle, tak dużo' (por. *tiék*), *šitoks*, -ia 'taki jak ten oto' (tzw. zaimek jakościowy, por. *šiòks* ⇐ *šis*, *tòks* ⇐ *tàs*).

**šiūbà**, gen.sg. *šiūbos* 2 p.a. gw. 1. 'wierzchnie okrycie z sukna podbitego futrem, szuba' (war. *šiūbas*), 2. 'kożuch, wielki kożuch' (SD «szuba, mastruca»), 3. 'suknia kobieca z drogiego materiału, np. z jedwabiu; futro kobiece' (war. *šiūbai*) — zapoż. z błr. *šuba*, -y. Por. ZS 57, SLA 216, LEW 991. — Vb. denom. *šiūbėti* 'wdziewać szubę, chodzić w szubie', war. *šiūbyti* b.z.a., *šiūbuoti* b.z.a.

**šiugždėti**, *šiugžda*, *žiugždėjo* 1. 'cicho trzeszczeć, szeleścić, m.in. o słomie lub suchych liściach pod stopami' (*Šiugžda lapai po einančio kojom* 'Szeleszczą liście pod nogami idącego'), 2. 'szumieć — o gałęziach drzew, o zbożu' (*Vėjelis javą šiuruoja, o javas šu šu šu šiugžda* 'Wiatr porusza zbożem, a zboże wydaje odgłos *šu šu šu*'), 3. o odgłosie poruszających się (w słomie, sianie) myszy, owadów, robaków (*Šiauduos pelės tik šiugžda* 'W słomie myszy tylko szeleszczą'). Analiza: \*šiukš-dėti. Czasownik na -dėti, utworzony od interi. *šiūkš* — o czymś ruchu rozpoznawanym po szeleście, np. *Klausaus ir girdu, kaip kažkas šiūkš šiūkš šiūkš bėga par medžių viršūnes* 'Nasłuchuję i słyszę jak ktoś *šiūkš šiūkš šiūkš* biega w koronach drzew'. Do tego *šiūkšt*: *Aplink ramu, niekur nė šiūkšt* 'W koło cicho, [nie słysząc] najmniejszego szelestu'. Jest wariant z dźwięcznym nagłosem: *žiugždėti* 'cicho trzeszczeć, szeleścić', por. *Medžiai sugirgdėjo, lapai sužiugždėjo, o kiškelis nabagėlis in girią nurūko* 'Drzewa zaskrzypiały, liście zaszeleściły, a zając biedaczek pomknął do lasu'. — Neoosn. *šiugžd-*: *šiugždėti* 'o wietrze: wprawić liście / gałęzie drzew w drganie, spowodować szelest, szum', *šiugždinti* ts., nomen *šiugždesys* 'szelest; szuranie nogami'. LEW 991 rozważał apofonię *šiugžd-* : *švagžd-*, por. *švagždėti* 'szemrzyć, szeleścić; szeptać'.

**šiūkšlės**, -iū f.pl. 1. 'śmieci, drobne odpadki, pozostałości po czymś zużytych', 2. 'plewy'. Sporne. Według F. Spechta (apud LEW 992) ze zmiany *šliūkšlės* wsch.-lit. 'śmieci', mianowicie drogą dysymilatywnego zaniku pierwszego z dwóch *l'* (paralele: *kāklas*, *žābalas*).

War. *čiũkšlės, šiũkšlės*. Być może, że dysymilacyjna zmiana była następstwem nawiązania związku motywacyjnego między *šliukšlės* i czas. *šiugždėti* ‘cicho trzeszczeć, szeleścić, m.in. o słomie, suchych liściach’. — Analiza *šliuk-šlės* wyodrębnia pwk. *šliuk-* jako postać st. zanikowego do *šliauk-*, z nagłosem *šl’-* dostosowanym do st. pełnego, por. *šliaũkti* ‘zmiatać’. Spodziewany refleks SZ *šluk-* poświadcza gw. *šlukšlė* b.z.a. ‘śmieci’. Znacz. etym. ‘to, co zmieciono, zmiotki’. Por. łot. *saslaukas* ‘zmiotki, śmieci’  $\Leftarrow$  *slaũcīt* ‘mieść, zmiatać’ (pwk. w stopniu o: pb. \*slauk-). Zob. ALEW 1038. Inaczej LEW 991n. (operuje pierwiastkiem *šiuk-*). — Drw. *šiũkšlė* 1. ‘śmieć, słomka, gałązka’, 2. bibl. ‘żdźbło’, 3. ‘schorowany człowiek’, 4. ‘człowiek bezwartościowy’, *šiukšlynas* (ob. *šliukšlynas*) ‘miejsce do gromadzenia śmieci, śmietnik; kupa śmieci; drobne zarośla; nieurodzajna ziemia’. — Neoosn. *šiukš-*: *šiũkšmės* f.pl. ‘śmieci, drobne odpadki’, *šiukšmė* coll. 1. ‘małe dzieci’ (*Iš kur ta visa šiukšmė pas jus?*), 2. ‘gromada (ludzi, bydła)’, 3. ‘zgraja, szajka’. War. udźwięczniony *šiugž-* / *šiũgž-*: *šiũgžmės* a. *šiũgžmos* f.pl. ‘marne ziarno, marna mąka; zmiotki, śmieci’, *šiugžmà* ‘liche, nędzne zwierzę; człowiek nic niewarty, nicpoń’, *šiũgžmas* ‘żdźbła, słomki, gałązki, np. na podłodze’ ( $\Rightarrow$  *šiũgžmėlė* ‘niewielka ilość czego, garstka’). Do tego *žiũgžmas* ‘żdźbła, słomki; pęk, kłak czego’. — Drw. wsteczny: *šiũkaĩ* a. *šiũkai* m.pl. ‘zanieczyszczone ziarno; żdźbła, słomki, paprochy; cienkie gałązki’ (por. długość w war. *šiũkšlės*). Paralele: *makšnà*  $\Rightarrow$  *mākas*; *smařsas*  $\Rightarrow$  *smāras*.

**šiũlė** przest., gw. 1. ‘szkoła’, 2. ‘synagoga’. War. *šiũilė* (w sprawie wtórnego dyftongu *ui* zob. s.v. *buitis*). Zapoż. z prus.-niem. *schul* (GL 126, LEW 992, Čepienė 110), por. nwn. *Schule*. — War. *šuõlė, šólė* — zapoż. z prus.-niem. *šol* (LEW, l.c.). — Cps. *šiũlmistras* przest. ‘nauczyciel’, war. *šiũilmistras* — zapoż. z nwn. *Schulmeister*, z dostosowaniem II członu do lit. *mistras* ‘mistrz’ ( $\Leftarrow$  pol. *mistrz*).

**šiũlinti, šiũlinu, šiũlinau** gw. ‘o hodowanym zwierzęciu: otaczać specjalną opieką, lepiej karmić; tuczyć’, *atšiũlinti* ‘odkarmić chude, słabe zwierzę’, *nušiũlinti* ‘utuczyć, np. prosię’. Zdaniem LEW 992 może pochodzić z \*šilinti (*š’u* z *ši*) i stać w związku etymologicznym z *šiltis* ‘troszczyć się o co, starać się’ (zob. *šilti* II). Paralele na zmianę *ši* > *š’u*: *šiũltas, šiũpti, šiupulỹs* (por. Urbutis 1981, 126, przyp. 8). War. *šiũlėnti, šiũlvinti* obok *šiũrvinti* (neosuf. -vinti).

**šiũmėtis, -ė** ‘tegoroczny’. W gwarach określa się tym przymiotnikiem zwierzę domowe, które jeszcze nie przezimowało żadnej zimy, np. *Ar šiũmėtis telukas, ar pernykščias* ‘Czy [ten] cielak tegoroczny, czy zeszłoroczny?’. Zob. Otrębski 1934, 278. Drw. na -is, -ė od zwrotu *šiũ mėtų* gen.pl. ‘tego roku’. Por. *šįmėtis*.

**šiũõlaik** adv. ‘teraz, współcześnie’ — ze ściągnięcia wyrażenia \*šiũõ laiku < *šiũõ laikù*, instr.sg., dosł. ‘tym czasem, w tym czasie’ (por. *laikas*). — Drw. *šiũõlaikinis* ‘współczesny’.

**šiũõmet, šiũõmèt** adv. ‘teraz, obecnie’ — ze ściągnięcia \*šiũõ metu < *šiũõ metu* instr.sg., dosł. ‘tym czasem, w tym czasie’ (por. *mėtas*). Drw. *šiũõmetinis* ‘teraźniejszy, obecny, współczesny’, *šiũõmėtis* ts. — Gw. *šiũõsmet* gw. adv. ‘w tym roku’ — z uniwerbizacji zwrotu *šiũõse mėtuose* loc.pl. Drw. *šiũõsmetinis* ‘teraźniejszy, obecny’.

**šiũpas, šiũpas** gw. ‘przenośny daszek nad kopką siana; szopa’ — zapoż. z prus.-niem. *šöpe šöpe* (GL 127, LEW 992), por. nwn. *Heuschoppen*.

**šiũpelė** gw. 1. ‘szufla do wiania zboża’, 2. ‘szufla do przesypywania ziarna’, 3. ‘wkłęśła łopata do przerzucania ziemi, gnoju, węgla’, 4. ‘czerpak do wylewania wody z łodzi’. Zapoż. z prus.-niem. *šufel, šüfel* (GL 127, LEW 992n.), por. nwn. *Schaufel*. War. *šiũpelė*, też m. *šiũpelis*. Osobno zob. *šiũplius*.

**šiũpsėti, šiũpsùi** (3 os. *šiũpsi*), *šiũpsėjau* (war. *šiũpsėti*) ‘sypać po trochu, po garstce,

nie na raz (o ziarnie, mące); szeleścić' — czas. na *-sėti* od inter. *šiùp*, opisującej odgłos sypania, rozsypywania, rozlewania, war. *šiùpt* o posypaniu czegoś szczyptą (soli). — *šiùpsėti*, *šiùpsiù* (3 os. *šiùpsi*), *-ėjau* 'sypać, rozsypywać co obficie, energicznie; szastać pieniędzmi' — czas. na *-sėti* od inter. *šiùp*, opisującej zbiorowe sypanie, rzucanie (np. ziemi na trumnę), war. *šiùpt* o obfitym wysypie, o sypaniu pełną garścią, szuflą, o chluśnięciu wodą przez drzwi, o chwilowym pojawieniu się płomienia. Z innym suf.: *šiùpčioti* 'sypać po trochu, np. ziarno dla kur'.

**šiùpti**, *šiuŋpa* (war. *šiùpa*), *šiùpo* 1. '(o włosach, o słomie w strzesze) kruszyć się, wypadać, rzednąć', 2. gw. 'o skórze: łuszczyć się; o rękawie: strzępić się', 3. gw. 'o drzewie: próchnieć, butwieć, gnić', 4. gw. 'o zębach: cierpnąć, np. po zjedzeniu kwaśnego jabłka'. Pwk. *šiup-* jest fonetycznym alternantem do *šip-* (zob. *šìpti*), pochodzącym ze zmiany *ši* > *š'u*, zob. Zinkevičius 1966, § 66. Podobne przykłady wymienił Urbutis 1981, 126, przyp. 8. Zob. też LEW 993. — Drw. *šiupėti*, *-a*, *-ėjo* 'kruszyć się, drobić się, łuszczyć się (o skórze), przecierać się, strzępić się (o skraju tkaniny)', *nušiupėti* 'wytrzeć się (o ubraniu, o polewie naczynia), przeredzić się (o brodzie)', *šiupinti* 'drobić, dzielić na drobne części (drewno, mięso), kruszyć (chleb)', *pāšiupos* f.pl. 'przegniły spód w kopce siana'. — Tu też *šiupinys* 'potrawa z kaszy jęczmiennej z dodatkiem grochu, kartofli i mięsa wieprzowego; zupa grochowa z dodatkiem kapusty i kartofli, zaprawiona skwarkami', przen. 'mieszanina, składanka (program mieszany); bezładne nagromadzenie różnych rzeczy, bałagan', por. LEW 993. Zapoż. lit. w pol. gw. *szupienia* a. *szupienie* 'potrawa z pęczaku, grochu i ogonków świńskich' (SGP V, 327 n.).

**šiūrė** 1. bot. 'gatunek porostu chrobotek, *Cladonia*', zwł. '*Cladonia rangiferina*', '*Cladonia crispata*', 2. bot. 'skrżyp zimowy, *Equisetum hiemale*'. Nawiązanie w łot. *šuriens* 'krzaki, zarośla'. Etymologia niezdecydowana, zob. przegląd literatury w LEW 993. Być może od czas. *šiūrti* m.in. 'o skórze: stawać się szorstką, chropowatą, pierzchnąć'.

**šiūrē**, *šiūrē* gw. 1. 'zbita z desek szopa, służąca do rąbania i składania drew, drwalnia', 2. 'pomieszczenie na narzędzia gospodarskie' — zapoż. z prus.-niem. *šūr*, *šūer* (GL 127, LEW 993, Čepienė 117), por. nwn. *Schauer*. — Cps. *dūrpšiūrē* 'szopa do składania i przechowywania torfu' (por. *dūrpēs*). Osobno zob. *pašiūrē*.

**šiurkštūs**, *-i* 4 p.a. 1. 'szorstki, chropowaty, niegładki (o tkaninie, o skórze rąk)', 2. 'zimny, przenikliwy (o wietrze), surowy (o klimacie)', 3. 'ostry, chrypliwy (o głosie)', 4. 'przykry w obejściu, opryskliwy, grubiański, ordynarny'. SD «ostry, acutus, acris, acer, sagax, dentatus, aculeatus» (syn. *dygus*), *duona šiu[r]kšti*, *bėralienė* SD «chleb gruby, panis acerosus» (syn. *bėralienė*). War. *šiurkštas*. Rekonstrukcja: \*šiurštus, \*šiurštas, dewerbalne drw. z neosuf. *-štus*, *-štas*, utworzone od *šiūrti*, *šiūra* m.in. 'o skórze: stawać się szorstką, chropowatą' (zob. s.v.) i fonetycznie zmienione przez insercję *k*. Por. *deŋgštas* ⇐ *dėrgti* (GJL II, § 398). Inna ewentualność: *šiurkštūs*, *šiurkštas* to postwerbalny przymiotnik od \*šiurkštyti, to z kolei z insercją *k* z \*šiur-sty-ti (frq. do *šiūrti*, albo do prs. gw. *šiūrsta*). Inaczej BSW 305: do rcs. *srīxūkū* 'szorstki', czes. *srhký* 'szorstki, surowy'. Būga, RR II, 612 postulował pwk. plit. \*šiurk- i neosuf. *-stus*: \*šiurk-stus (co mało prawdopodobne). LEW 994 wychodził od pb. \*širs-, gdzie segment *-s-* miał być rozszerzeniem pwk. pie. \*ker- / \*kř- (por. *šeřkšnas*). Zob. też ALEW 1039. Mało jest też prawdopodobne powiązanie *šiurkštūs* z sb. *šerjš* 'szczecina' (IEW 583), co bezkrytycznie powtórzono w Boryś 2005, 547 i ESJS 873. — War. z perseweracyjną sonoryzacją ze strony *r*: *šiurgždūs* 'szorstki'. Przypomina to *gaŋgždas* 'żwir' z \*garkštas (< \*garštas). — Drw. *šiurkštókas* 'dość szorstki, twardy; dość zimny, ostry (o powietrzu)', sb. *austuvas šilkinis tunkiai austas ir šiurkštókas* SD «kanawac» ['bliżej nieokreślona tkanina jedwabna w typie tafty', SPXVI]. Vb. denom. *šiurkštėti* 'stawać się szorstkim', *šiurkštinti* 'czyścić szorstkim, niegładkim'.

**šiurpūs**, -i 4 p.a. 1. 'ostry, szorstki', 2. przen. 'wstrząsający, okropny, straszny, np. wypadek' (war. *šurpūs*). Sb. *šiur̃pas* 'dreszcz, ciarki' (⇒ *šiurpul̃s* ts., war. *šurpul̃s*, *žiurpul̃s*). Jeśli uznamy, że *šurp-* jest starsze od *šiurp-* (ekspresywna palatalizacja?, por. *šupul̃s* ob. *šiupul̃s*), to otworzy się możliwość powiązania st. zanikowego *šurp-* (pie. \**krp-*) ze st. pełnym *šerp-* (pie. \**kerp-*), który ukazuje się w czas. *šeĩpti* 'wyszczерbić się' (zob. s.v.). Inaczej LEW 994: segment *-p-* jest rozszerzeniem pwk. *šiur-* jak w *šiurti* (zob.). — Vb. denom. *šiur̃pti*, *šiur̃psta*, *šiur̃po* 'stawać się szorstkim; jeżyć się — o włosach; dostawać gęsiej skórki' (war. *žiur̃pti*, por. *žiaur̃s* ob. *šiaur̃s*), *šiur̃pinti* 1. 'wywoływać dreszcze', 2. 'roziewać (włosy), jeżyć, stroszyć (pióra)', *šiurpsóti* 'strzępić się; być / stać najeżonym'. Sb. postvb. *šiurpa* 'kura lub gęś o nastroszonych piórach'. — Zapoż. lit. w błr. *šurpáty* 'szorstki, chropawy; nastroszony, najeżony' (Urbutis, *Balt V*:2, 1969, 156n.), błr. gw. *šurpa* 'kędzierzawa głowa; rozczochrana dziewczyna; nastroszona kura', ros. gw. *šurpa* 'nastroszony kogut' (Laučjute 25).

**šiur̃stas** gw. 'fartuch' — uchodzi za transpozycję wyrazu prus.-niem. *šoršt*, zob. GL 127, LEW 995. Por. stlit. *šiur̃tukas* 'fartuch' (Bretkun), co oddaje złożenie prus.-niem. *šorštuch* (por. nwn. *Schürztuch*). Sekwencja *-čt-* ze zmiany *-št-*, por. war. gw. *šiur̃stōkas* a. *žiur̃stōkas* 'fartuch skórzany'. — Krótsza forma *šiur̃čas* 'fartuch' (Bretkun) jest innowacją morfologiczną, polegającą na odrzuceniu II członu złożenia (*ōtukas*) i sufigowaniu *-a-*: *šiur̃č-as*. W konsekwencji ujęcia *šiur̃čas* jako decompositum wypada przypuszczać, że również *šiur̃stas* nie jest formą pierwotną, lecz derywatem wstecznym. Punktem wyjścia mogło tu być złożenie \**šiur̃š-tukas* ⇐ prus.-niem. *šorš-tuch*, które zostało zinterpretowane jako simplex: \**šiur̃št-ukas*. Do formacji rozumianej jako zdrobienie dotworzono neoosnowę *šiur̃št-* drogą odrzucenia sufiksu *-ukas*. Paralela: *šila-gėlē* (cps.) ⇒ *šilag-élē* (demin.) ⇒ *šilag-à*. — Mało prawdopodobny jest wywód form *žiur̃stas*, *žiur̃stas* 'fartuch' wprost z oryginału prus.-niem. *šoršt* (zob. GL 150, LEW 1316, Čepienė 65). Raczej chodzi tu o litewską zmianę fonetyczną, mianowicie udźwięcznienie nagłosowej spółgłoski: *šiur̃stas* > *žiur̃stas* jak np. *šiur̃pti* > *žiur̃pti*; *šiaur̃s* > *žiaur̃s*; \**šiupsnis* > *žiupsnis*. War. z insercją *k*: *šiur̃kštas* 'fartuch', war. *žiur̃kštas*.

**šiur̃šti**, *šiur̃šiù*, *šiur̃šiaũ* gw. 1. 'o dzieciach: szaleć, swawolić, dokazywać' (syn. *šiũrti*), 2. 'ruszać się, biegać, krzątać się w podnieceniu, ekscytacji' (syn. *šiũrti*), 3. 'szeleścić; szeptać', 4. 'jeżyć się, być nieprzystępnym, nieufnym'. Czasownik utworzony od inter. \**šiur̃š*. Ta sama osnowa ukazuje się również w *šiur̃šėti*, *šiur̃ši*, *-ėjo* 'szeleścić, poruszać się w słomie, sianie (o owadach)', *šiur̃šėti* 'szeleścić, cicho szumieć, wydawać szmer (o wodzie)' i *šiur̃šauti* 'długo ze sobą rozmawiać (o kobietach), paplać'.

**šiur̃stynas** gw. 'komin' — zapoż. z prus.-niem. *šorštēn* (GL 127, LEW 995, Čepienė 117). Zakończenie *-ynas* wskazuje na oddziaływanie polskiego germanizmu *szorsztyn* ts. — War. z insercją *k*: *šiur̃kštynē* 'komin'. — War. *šiur̃kštainis* a. *šiur̃kštainys* 'komin' ⇐ prus.-niem. *šorštain* (GL, l.c.), por. nwn. *Schornstein*.

**šiurti**, prs. *šiũra* (\**šiũra* < \**šiu-n-ra*; war. *siur̃na*<sup>514</sup>, *šiur̃sta*), prt. *šiũro* 1. 'o włosach, piórach: kruszyć się, wypadać, rzednąć; łysieć', 2. 'zmieniać upierzenie, sierść, linieć', 3. 'strzępić się', 4. 'o skórze: stawać się szorstką, chropowatą, pierzchnąć', 5. 'pękać — o skórze palców', 6. przen. 'marnieć, nędznieć'. Bez związków zewnętrznych. Może być onomatopeicznego pochodzenia, por. inter. *šiur̃* — o odgłosie rozsypywania się drobnych, miałkich rzeczy (*Iš po karklo smiltys šiur šiur šiur byra* 'Spod wierzby sypie się piasek'), o szeleście (*Šiur šiur šiur* — *šnabžda kažkas šiauduose* 'Szeleści coś w słomie'). Inaczej LEW

<sup>514</sup> Z metatezy *nr* > *rn*. Podobnymi wariantami są *skuřna* < \**skunra* (*skũra*, zob. *skũrti*); *šliur̃na* < \**šliunra* (*šliũra*, zob. *šliũrti*). Zob. też przypisy do *skilti* I, *skỹla* oraz *svỹla*.



995, który wstawił *šiur-* w alternację apofoniczną z *šer-* (por. *šerỹs* ‘szczecina’) i *šir-* (por. stlit. *širỹs* ‘włos’). — Drw. *šiurénti* 1. ‘(o wietrze) lekko wiać, powiewać, poruszać czubkami drzew; rozwiewać włosy’ (war. *šiurvénti*), 2. ‘szeleścić’, 3. ‘palić się słabym ogniem’, 4. ‘ciec, ciurkać, wyciekać, wypływać z jeziora — o rzeczce’ (por. *siurénti* s.v. *siurti*), 5. ‘kropić, padać — o deszczu’, 6. ‘chwytać, przenikać — o dreszczu’ (*Šiurēna jam po visq kūnq toks drebulỹs* ‘Taki dreszcz przenika całe jego ciało’), *šiurinti* ‘czochrać, mierzwić; o wietrze: rozwiewać włosy’. Nomina: *gaidys šiūris* ‘nastroszony kogut’, syn. *gaidys šiūrpis* (Būga, RR II, 612), *šiurkštūs* (zob.), *šiur̃lēs* a. *šiur̃l(i)ai* ‘ziarno gorszego gatunku, poślad’, *šiur̃mos* a. *šiūrmos* f.pl. ‘żdźbła, paprochy słomy; szczapki, drzazgi, chrust; odwievky zbożowe’, *šiurnūs* ‘nadęty, pyszniący się; czupurny, skory do zaczepki’, cps. *gaidašiūris* ‘gapa, gamoń’ (por. *gaidys*). — WSZ *šiūr-*: *šiūrėti*, *šiūri*, *-ėjo* ‘być rozczochranym’, *šiūrauti* ‘powiewać’ (*Jis plikis, jo tik keli žili plaukeliai ant galvos šiūrauna* ‘On [jest] łysy, tylko parę siwych włosków na jego głowie powiewa’), *pašiūręs* ‘nastroszony, zjeżony’.

**šiūrúoti**, *šiūrúoju*, *šiūravaũ* 1. ‘czyścić przez pocieranie, szorować (wiadro, podłogę)’, 2. gw. ‘trzeć ostrze pilnikiem’, 3. gw. ‘szurać nogami’, 4. gw. ‘niespiesznie pracować’ — zapoż. z prus.-niem. *šüre* ‘scheuern’ (GL 128) albo z pol. przest. *szurować* (Brückner 1877, 143). Refl. *šiūrúotis* ‘wałęsać się, włóczyć się’, *apsišiūrúoti* ‘obrządzić się, wykonać codzienne prace w gospodarstwie’. — Drw. *šiūruōklē* ‘pęk słomy, służący do szorowania (stołu, ławy); twarda szczotka do szorowania podłogi’.

**šiūšai** m.pl. gw. ‘para lichych butów, para kapci’ (*Nuplyšo šiūšai, nelaiko padai*). Niejasne.

**šiūšiametis**, *šiūšiamėtis* gw. 1. ‘skorupa, łupina’, 2. ‘marne zwierzę, marny owoc’, 3. ‘łobuz’, 4. ‘gromada wyrostków, zgraja’. War. z samogłoską łącznikową *-ė-*: *šiūšėmetis*, *šiūšėmetis* ‘ludzie z najniższych warstw społecznych’. Tu też SD <šiušiemetis> «chłastra, fex vilium hominum, colluuias, quisquiliæ» [‘pospółstwo, motłoch, hołota’, SPXVI], <šiušiemetis> «motłoch, numerus, vulgus». SD<sup>1</sup> «chłastra; hultaystwo; motłoch». Złożenie z II członem *-metis*, *-mėtis* od *metũ*, *mėsti* ‘rzucać’. I człon niejasny, por. może vb. *šiūšti* (ALEW 1039). Z uwagi na alternowanie *š*/*u* z *ši* (por. *šiūpti* / *šipti*; *šiūs* / *šis*) można rozważać powiązanie *šiuš-* z *šyšà* ‘gromada dzieci’ (zob. s.v.).

**šiūšti**, *šiūšta* (\*šiušta < \*šiunš-sta), *šiūšo* gw. 1. ‘o włosach: jeżyć się’, 2. ‘wzdrygać się; chwytać, przenikać (o dreszczu, ciarkach)’, np. *Man kūnas šiūšta, kai pamatau kraują* ‘Ciarki przechodzą mi po ciele, kiedy widzę krew’, 3. ‘pękać (o skórze na dłoniach)’, 4. ‘strzępić się (o odzieży)’, 5. ‘sprzeciwiać się’, *sušiūsti* ‘nachmurzyć się, okazać niezadowolenie, rozzłościć się’. Z inną budową: *šiušėti*, *šiūša*, *-ėjo*, np. *Kai pagalvoji, tai net plaukai šiūša* ‘Jak pomyślisz, to aż włosy się jeżą na głowie’. Czasowniki utworzone od interi. *šiūš*, *šiūšt* (*šiūst*), *šiūšt* (*šiūšt*), opisujących wrażenie zimna, mrowienia, ciarek, dreszczy. Por. *Šaltis par kailį šiuš*, *šiuš*, *šiuš*. *Šiušt par kūnq lyg šaltis*. *Šaltis per nugarą šiūšt*, *šiūšt!* — *šiūšinti* caus. ‘wichrzyć, podnosić (włosy), stroszyć’, np. *Vėjas plaukus šiūšina, taršo*. — Nomina: *šiūšas* a. *šiušà* ‘lekki dreszcz, ciarki; strach’ (war. *šiūšas*, *šiūšà*), *šiušėlė* bot. ‘przymiotno, Erigeron; przymiotno ostre, Erigeron acris’ (war. *šiušėlė*), *šiūšelis* ‘lica czapka’, *šiūšeros* f.pl. ‘bezwartościowe resztki (łupiny, łuski, odpadki)’, *šiušūs* ‘powodujący wzdrygnięcie (o zimnie), budzący strach, straszny; wielki’ (*šiušũ* adv. ‘strasznie’), cps. *šiūšvalai* m.pl. ‘poślad, gorsze ziarno’ (por. *valyti*). — SO *šiauš-* ← *šiuš-*: *šiauštis* (zob.). — WSZ *šiūš-*: *šiūščioti* ‘wzdrygać się, drzeć ze strachu; jeżyć się — o włosach’<sup>515</sup>, *šiūšelėti* ‘drzeć, dygotać z zimna’, *šiūstelėti* ‘(o nagłym dreszczu) przeniknąć, przeszyć’, też o

<sup>515</sup> W świetle przytoczonego materiału nieuzasadniona jest pisownia z *s*, *šiūščioti*, stanowiona przez LKŽ XIV, 972.

mocniejszym powiewie wiatru, *šiūšterėti* ts. Tu pewnie też *šiūšelis* ‘mężczyzna o niechlujnym wyglądzie, brudny, nieogolony’. — W wypadku wyrazu *šiūstis* ‘dreszcz’ (*Šiūstis pareina per kūną* ‘Dreszcz przenika ciało’) punktem wyjścia derywacji nie był pwk. *šiūš-*, lecz interi. *šiūst*, *šiūst* — o uczuciu silnego dreszczu, o jeżących się włosach, o nagłym powiewie (zimnego) wiatru.

**šyvas**, -à 1. ‘o maści końskiej: siwy, białoszary’ (*Turėjo vieną šyvą arklių, o kitą sartą* ‘Miał jednego konia siwego, a drugiego bułanego’), 2. gw. ‘o człowieku: siwowłosy’ (syn. *žilas*), 3. gw. ‘o zając, ryb, węż: szary’. War. *šyvas*. Wraz ze stpr. *sywan* EV ‘szary, grom [grau]’ oraz strus. *sivū* ‘siwy, białoszary’, ros. *sivyj*, sch. *siv*, sł. *siv*, czes. *sivý*, pol. *siwy* kontynuuje pbsł. *\*šī-ua-*. Por. BSW 306, LEW 996, ALEW 1039, PKEŽ 4, 117. Rekonstrukcja pie. *\*kih<sub>1</sub>-uó-* (IEW 541: *\*kīuó-*). Alternant *\*kih<sub>1</sub>-* to forma st. zanikowego typu sampras. od pie. pwk. *\*kīeh<sub>1</sub>-* (paralela: *gyvas* < pie. *\*g<sup>h</sup>ih<sub>3</sub>-uó-*). St. pełny jest poświadczony z jednej strony przez wed. *śyāvā-* ‘ciemnobrązowy, gniady’, aw. *syāva-* ‘czarny’ < pie. *\*kīeh<sub>1</sub>-uó-* (por. EWAIA II, 661, Derksen 2008, 452), z drugiej strony przez lit. *šėmas* (zob.) < pbsł. *\*šīē-ma-*. — Drw. *šyvis* a. *šyvis* ‘siwy koń’, *šyvōji* ‘siwa kobyła’. — N.rz. *Šyvinis* a. *Šyvinė*, n. łąki *Šyvė* (⇒ n.rz. *Pašyvis*).

**šyvé** ‘płaski talerz’ — zapoż. z prus.-niem. *šiv* (GL 128, LEW 996). W kwestii akutu por. zapoż. *čyžė*, *pýpkė*, *týnė*. Osobno zob. *skývė*.

**šižti**, prs. *šyžtū* (*\*šjžtū* < *\*šinž-stu*, war. *šinžū*, *šyžū*), prt. *šižaũ* zm. ‘rozdrażnić się, zirytować się, wpaść w złość’, zwykle z prvb. *į-*, *su-*; *užšižti* ‘rozszaść się — o wezbranej rzece, która występuje z brzegów i znosi mosty’. Caus. *šižinti* ‘drażnić (osy, pszczoły, dzieci), pobudzać do gniewu, wprawiać w złość’ (war. *šyžinti*). Nomen *šižė* ‘bicie, lanie’ (*Gausi šižės*). Brak refleksów SE *\*šež-*, *\*šiež-*. Bez dobrej etymologii, zob. LEW 957, s.v. *šaižūs*. Por. interi. *šiž* — używaną przy poganianiu koni (*Šiž tu, kumeliukai, aš tau dukart tesakysiu* ‘Šiž ty, źrebaku, ja tobie dwa razy nie będę powtarzał’). — Neopwk. *šyž-* (⇐ *šyžtū*): inf. *šyžti* a. *šyžti* ‘rozdrażnić się’, *šyžinti* ‘šižinti’, *šyždūs* ‘którego łatwo rozdrażnić’ (zakończenie *-dus* wymaga, by jako osnowę postulować zanikłe caus. na *-dinti*, *\*sušyždinti* ‘rozdrażnić’). — SO *šaiž-* ⇐ *šiž-*: *šaižyti* ‘chłostać, smagać batem’ (syn. *čaižyti*), ‘szybko kroić, siekać’. Nomen: *šaižūs* ‘zimny, ostry, przenikliwy, dojmujący, dokuczliwy, przykry (np. o wietrze, deszczu), chropawy, szorstki; przykry w obojętności, opryskliwy’. Osobno zob. *pašaiža*. Vb. denom. *šaižoti*, *-ju*, *-jau* ‘o drewnie: tracić gładkość, chropawieć’.

**škadà**, gen.sg. *škādos* 2 p.a. stlit., gw. ‘szkoda’ — zapoż. z błr. *škoda* (⇐ pol. *szkoda* ⇐ stczes. *škoda* ⇐ stwn. *scado* f.), por. SLA 216, ZS 20, LEW 996, ALEW 1040. — War. *iškadà* ts. zawiera protetyczne *i-*, służące rozwiązaniu obcej zbitki nagłosowej *šk-* (paralele: *iškālā* ob. *skalā*; *iščēstis* ob. *ščēstis*, zob. GJL I, § 340). — Ze śrdn. *schade* ze zmianą *\*ka > ku* pochodzi stpr. *schkūdan*, *skūdan* ‘szkoda, Schaden’ (por. PKEŽ 4, 126). Inaczej Trautmann 1910, 421: z pol. *szkoda*. Por. łot. *skāde* ‘szkoda’ ⇐ śrdn. *schade* (Jordan 87). Zob. też *žalā*.

**škālā**, gen.sg. *škālos* 2 p.a. stlit., gw. ‘szkoła’ — zapoż. z błr. *škola*, pol. *szkoła* (SLA 216, ZS 21, ALEW 1040; LEW 996: zapoż. pol.). SD *paliekmi škālų* «wystaie ze szkoły» [‘porzucam naukę szkolną’]. Por. łot. *skuola*, *škuola* ‘szkoła’ ⇐ śrdn. *schōle* (Jordan 88). — War. przest., gw. *iškālā*, *iškālā* a. *uškālā*, *ūškālā* ‘szkoła; szkołka żydowska; dom modlitwy, bożnica’, z protetycznym *i-* lub *u-* dla rozwiązania obcej zbitki nagłosowej *šk-* (zob. wyżej *škadà* i *iškadà*). — Drw. *škalinis* SD «żak, scholasticus, scholaris», *škalinis maistras* SD «mistrz szkolny, ludimagister, magister lit[t]erarius» (syn. *mokytōjas*).

**škapà**, gen.sg. *škapōs* 4 p.a. gw. ‘lichy, chudy koń a. kobyła, chabeta’ — zapoż. z błr. gw. *škapa*, -y (pol. *szkapa*). War. *škabà* (*Karvė kap škabà* ‘Krowa jak szkapa’), m. *škāpas*, *škābas*. — Drw. *škāpana* ‘liche zwierzę, zwł. koń; człowiek stary, wychudły, zgrzybiały’.

*seneliai škapėliai* m.pl. 'zgrzybiali staruszkowie', *škāpatas* 'lichy koń; zużyty przedmiot', *škāpkė* c. 'lichy koń a. kobyła'. Vb. denom. *pérškabti*, *-škambu*, *-škabau* 'schudnąć, wychudnąć — o koniu i człowieku'.

**škāplieriai** m.pl. 'szakplerz, dwa kawałki poświęconego sukna z wyszytym wizerunkiem Matki Boskiej, połączone ze sobą tasiemkami i noszone przez niektórych katolików na szyi'. War. *škōplieriai*. Forma *plurale tantum* przemawia za błr. *škāplery* jako źródłem zapożyczenia, por. *pōteriai* ⇐ błr. *pácery* (⇐ pol. *pacierz*), zob. Zs 106. — Forma sg. *škāplierius* 'pas płócienny, wkładany przez głowę, noszony przez zakonników na habicie' jest zapoż. z pol. *szakplerz* (starsze *skaplerz* ⇐ śrlac. *scapularium*). Por. LEW 996n. — Drw. *Škaplierinė* gw. 'katolickie święto Najświętszej Panny Szakplerznej, przypadające 16.VII.', war. *Škapliernà*.

**škaplỹs** 4 p.a. gw. 'przedni ząb, siekacz'. Jest to wariant wyrazu *kaplỹs* (zob.), jedno ze znaczeń którego zostało przyporządkowane innowacyjnej formie z *š*-mobile. Por. *škárka* ob. *kárka*; *škēblas* ob. *kēblas*. — Drw. *škāplas*, *-à* 'kto stracił ząb', *škaplỹs*, *-ē* 'osoba z zębami wielkimi, krzywymi lub rzadkimi; ktoś, kto ma już mało zębów', *škāplius*, *-ē* 'ktoś, kto ma szparę między zębami'. Cps. *škapl(i)adañtis* 'człowiek, który już mało posiada zębów lub u którego bardzo wystają przednie zęby' (por. *dantis*). — Neoosn. *škap-*: *škāpkė* 'bezzębna staruszka', *škāpkis* 'ząb', cps. *škapadañtis*, *-ē* 'bezzębny człowiek' (por. *dantis*). Por. drw. wsteczny *stūobas* ⇐ *stuobrỹs*.

**šklābai** m.pl. gw. 'rzeczy zużyte, niepotrzebne, graty, rupiecie'. Jest to wariant *š*-mobile do *\*klabai* — sb. postvb. do *klabėti* m.in. 'chwiać się, chwiejąc się klekotać (o zużytej części przedmiotu zrobionego z drewna)'. Por. *klabūkas* a. *klabūkas* 'zużyty, bezużyteczny przedmiot, gruchot, rupieć'. Dalsze objaśnienie s.v. *klēbti*.

**škūlas**, *-à* žm. 1. 'bez rogów, bezrogi (wół, krowa, baran, koza)', 2. 'bardzo krótko ostrzyżony', 3. 'gładki (o włosach)', 4. 'o równych brzegach, bez zdobienia (o tkaninie, sukni)'. Niejasne. Nie przekonuje zbliżenie z syn. *šmūlas* w LEW 997. Może raczej do czas. *škūlti*, *škūla* (war. *škulna*), *škūlo* 'złe, zbyt wolno rosnać, marnieć'. — Drw. *škulinis* 'bez rogów; bez palców — o rękawicy', *škulinēs piřštinēs* f.pl. 'rękawice bez palców'.

**šlainūs**, *-i* 4 p.a. gw. 'pochyły, spadzisty', drw. *atšlaĩnė* 'zbocze góry', *atšlaĩnis* 'przybudówka; boczny pokój'. Odpowiednik łot. *slains* 'chwiejny, ruchomy', (*slāins purvs* 'trzęsawisko'). Pb. *\*šlai-n-*, drw. na SO *šlai-* ⇐ *\*šlei-*, zob. *šlejūos*, *šlietis*. Transponat ie. *\*kloj-n-*, por. stir. *clōin*, *clōen* 'ukośny, krzywy, zezowaty', stisl. *hleinn* 'turnia skalna'. Osobno zob. *šlaĩtas*.

**šlaistỹtis**, *šlaistaũs*, *šlaisčiaũs* 1. 'słaniać się ze zmęczenia, zataczać się', 2. 'objąć się bez zajęcia, wałęsać się', 3. 'tulić się, łąsić się (o kocie)', 4. 'zalecać się do dziewcząt'. Analiza: *šlai-sty-*, frequentativum na SO *šlai-* ⇐ *\*šlei-*, zob. *šlejūos*, *šlietis*. War. z insercją *k*: *šlaikstỹtis*. Odpowiednik łot. *slāistīt*, *-u*, *-īju* 'podnosić do góry, rozciągać, wyciągać', refl. 'lenić się, objąć się bez zajęcia'. — Neoosn. *šlaist-*: *šlaistūnas* 'obibok, włóczęga' (por. *bastỹtis* ⇒ *bastūnas*), łot. *slāists* 'obibok, bumelant'.

**šlaĩtas** 1. 'zbocze, stok, pochyłość, porośnięte zbocze', 2. 'brzeg (rzeki), urwisty brzeg', 3. 'kawałek ziemi na równinie', *šlaĩtė* 'dolina, kotlina' — formacje dewerbalne z suf. *-t-* i SO *šlai-* ⇐ *\*šlei-* (por. *šlejūos*, *šlietis* 'opierać się o co'). Nie można wykluczyć derywacji od zanikłego iter. *\*šlajyti* (por. typ *maĩštas* ⇐ *maĩšyti*; *rāštas* ⇐ *rašyti*). Z nieco inną budową: *ātšlaitė* a. *atšlaĩtė* 'zbocze, stok; stromy brzeg w wodzie' (war. *atšleĩtė*), *atšlaitỹs* 'równina pod górą, zarosła lasem', *iššlaitė* a. *yššlaitė* 'przełęcz', *pašlaitė* 'miejsce spadziste'. Osobno zob. *šlainūs*. — Tu też *šlaĩtė* zool. 'płaszczka, Raja L.' — neologizm kalkujący 1. ros. *skat*, *-a* 'pochylnia (statku), pochyłość, spad (dachu), stok, zbocze', 2. ros. *skat*, *-a* zool. 'płaszczka'

(zapoż. z norw. *skata*, gw. *skat*), zob. Urbutis, *Balt XXXIII*:1, 1998, 80. — Drw. *šlaitinis* ‘rosnący na stokach’, cps. *ùbašlaitē* (zob. *ùblas*). — N.m. *Šlaitai* 4x, *Šlaitkalnis*, n.rz. *Šlaitas* 2x, *Šlaito ùpė*, n.jez. *Šlaitežeris*, *Ežerėšlaitis* (zam. \*Ežer-atšlaitis). — War. z obocznym dyftongiem *ui*: *šluītas* ‘udo, biodro; goleń’ (por. *luītas* ob. *laītas*, *puīšos* ob. *paīšos*; *rūišis* ob. *rāišis*). Būga, RR II, 263 uważał *ui* za refleks st. zanikowego do *ai* (pie. \*oi); tego nie da się obronić. Zdaniem Stanga, *Studi baltici* III, 1933, 167n. dyftong *ui* jest właściwością wyrazów oznaczających jakiś defekt fizyczny lub moralny. LEW 1010 powiązał *šluītas* z łot. *sluīnas* f.pl. ‘nogi ludzi a. zwierząt’ (*sluīnāt* ‘iść powłócząc nogami’, *sluīnāt* ‘chodzić niezgrabnie’).

**šlājos**, -ų f.pl. 1. ‘duże, zwykle dwudyszłowe sanie robocze, używane do wywozu drzewa z lasu’ (*Sutaisyk šlajàs, reiks rąstus vežti* ‘Przygotuj *šlajos*, trzeba kłody zwozić’), 2. ‘małe sanie do przewożenia brony’. War. *šlājai*, *šlājės*, rzadko sg. *šlajà* 2 p.a. ‘sanie’. Są to formacje dewerbalne na SO *šlaj-* od *šlej-* jak w *šlejuos* ‘opieram się’, zob. *šliētis*. Znacz. etym. ‘płozy’ ⇐ ‘to, na czym wspiera się ciężar, ładunek’. Por. też LEW 998, ALEW 1041. — Odpowiednik stpr. *slayo* Ev ‘sanie, Slete [Schlitten]’, obok *slayan* Ev ‘płozą u sań, Sletekuffe [Schlittenkufe]’ (Trautmann 1910, 431). Endzelīns 1943, 250 oznaczył *slayo* jako formę nom.pl. rodzaju nijakiego (ze znakiem zapytania). PKEŽ 4, 126 zinterpretował *slayo* jako collectivum \*slajā o znaczeniu ‘płozy’. N.B. Wbrew PKEŽ, l.c. nie należy tu lit. *šlajai* ‘szleje’; jest to gwarowy wariant zapożyczenia *šlejai* (zob. s.v. *šleja*). — Zdrob. *šlajėlės*, *šlajikės*, *šlajūkai*, *šlajukės* ‘sanki’.

**šlājus**, -aus ‘słoń’ — neologizm utworzony od osnowy czasownikowej *šlaj-V* ⇐ *šliētis* m.in. ‘przechylać się, chylić się na stronę’ nie bez wpływu wyrazów pol. *słoń* i ros. *slon*, które były na gruncie etymologii ludowej kojarzone z czas. pol. *slaniać się* ‘iść krokiem niepewnym, chwiejnym’ i ros. *slonit’sja* ts. Etymologicznym znaczeniem *šlājus* byłoby ‘zwierzę slaniające się, poruszające się chwiejnym krokiem’ (Skardžius, RR 4, 691). Por. *šlajūs arklỹs* ‘koń trudny do prowadzenia, narowisty’. Zob. Būga, RR II, 317 i 574, LEW 998. — Neologizmem jest też *dramblỹs* (zob. s.v. *dramb-*). N.B. W SD s.v. *sloń*, *elephas*, *elephantus* figuruje lit. *elefantas*.

**šlākas** 1. ‘kropla, spora kropla’, 2. ‘cętka, plama w sierści zwierzęcia, cętka na rybiej skórze’, 3. ‘pieg na skórze człowieka’, 4. przen. ‘trochę, nieco, odrobinę’ (*nė šlāko* ‘ani trochę’). SD: *šlakas* «kapka, kropla», pl. *šlakai* «piega» (syn. *margai*), *šlakai puola iš dungčio* «kapie z dachu». Z innym suf.: łot. *slaka* ‘kropla’. Dwuznaczne: albo nomen prymarne na SO *šlak-* ⇐ *šlek-* (por. *šlėkti* ‘polewać, kropić’) albo sb. postvb. do *šlakýti* ‘kropić, skrapiać’ (zob. s.v.). Podobna niejasność dotyczy syn. *tāškas*. Zob. też ALEW 1042. — Vb. denom.: *šlakúoti* ‘robić plamy, kropki, nakrapiać; skrapiać tkaninę podczas tkania’, ⇒ *šlakúotas* ‘pokryty piegami, piegowaty; cętkowany’ (DP ‘kropisty’), ⇒ *šlakúota vištà* ‘kura o nakrapianych piórach’, skąd przez substantywizację i metatonię *šlakuōtė* ts. (zob. GJL II, § 428), war. *šlakūtė* ts.

**šlakỹs** a. *šlākis* ‘pstrąg morski, *Salmo trutta*’ (*Šlakis labai panašus į paprastą lašišą* ‘Pstrąg morski jest bardzo podobny do łososia’). Denominalny drw. na -ja- od *šlākas* ‘cętka na rybiej skórze’. Znacz. etym. ‘ryba ubarwiona, cętkowana, pstra’. Paralela: psł. \*pīstrgū ‘pstrąg’ ⇐ psł. \*pīstrū ‘pstry’ (por. Borys 2005, 501, s.v. *pstrag*).

**šlakýti**, *šlakai*, *šlakiaũ* przest. ‘kropić, skrapiać, pryskać’, *apšlakyti* DP ‘pokropić’. Odpowiednik łot. *slacīt*, -ku, -cīju ts., też ‘drobno padać — o mżawce’. Iterativum z suf. -yti i SO *šlak-* ⇐ *šlek-*, por. *šlėkti* ‘polewać wodą, kropić’. Paralele apofoniczne: *slapýti* ⇐ *slėpti*; *raškýti* ⇐ *rėkšti*; *taškýti* ⇐ *tėkšti*. Drw. *šlakýtas* ‘nakrapiany, cętkowany’, *taškais margais pašlakytas*, *pažymėtas* SD «nakrapiany farbą». — Z innymi suf.: *šlakėti*, *šlāka*, -ėjo ‘ciec ciurkiem, kapać’, *šlākinti* ‘kropić, skrapiać’, *šlaknóti* ‘siąpić, mżyć’ (syn. *lynóti*), *šlakstyti*

‘kropić, zwilżać; lać po trochu, rozlewać’, war. *šlakštýti*, refl. *šlakštýtis* ‘przelewać się poza brzegi naczynia’ (por. łot. *slakstīt* ‘kropić’). — Neoosn. *šlaksč-* (≡ *šlaksčīaũ*): *šlaksčīoti* ‘lać po trochu, lać po kropli’, war. *šlakščīoti* ‘kropić — o deszczu’. Neoosn. *šlakst-*: *šlakstinėti* ‘skrapiać, zwilżać, polewać wodą’. — Neoosn. *šlaksty-*: *šlakstyklà* ‘naczynie do wody święconej, kropielnica’, *šlakstýklē* ‘kropidło’ (por. *pustýklē*, *šaudýklē*), *šlakstýtuvas* ts. — Nomina na SO *šlak-*: *šlākas* (zob.), *šlakys* (zob.).

**šlāmas** 1. ‘szlam, osad na dnie wód, muł’, 2. ‘śluz, flegma w ustach’ — zapoż. z prus.-niem. *šlam* (GL 128, LEW 998), por. nwn. *Schlamm*. — Formy *šliāmas* i *šlēmas*, uchodzące za warianty do *šlāmas* (zob. LEW, l.c.), są prawdopodobnie zapożyczeniami z pol. *szlam*.

**šlamėti**, *šlāma*, *šlamėjo* ‘szeleścić, cicho trzeszczeć, szumieć’, *šlāminti* ‘powodować szelest — o wietrze’. Dźwiękonaśladowcze, por. interi. *šlāmu šlāmu* lub *šlamù šlamù* — o szeleście liści, o czymś poruszającym się w zbożu, o odgłosie kroków w trawie. — Drw. *šlāmas* ‘śmieć; rzecz niepotrzebna, rupieć, grat’, *šlāmai* m.pl. 1. ‘resztki siana lub słomy, żdzibła, paprochy, gałązki, chrust; śmieci’ (war. *žlāmai*, zmiana *šl-* > *žl-*), 2. ‘zanieczyszczone ziarno, ziarno gorszego gatunku, poślad’, *šlamesys* ‘szelest, cichy szmer’, *šlāmštas* ‘śmieć; rupieć, grat; szmata’, przen. ‘bzdura’. — Tu też *pašlamai*, *pašlemai* m.pl. ‘śmieci’, od czego urobiono *pašlemėkas* ‘bezwartościowy człowiek, nicpoń, hultaj, wyrzutek’ (suf. *-ėkas*), znac. etym. ‘śmiecie ludzkie’. Starsza jest tu postać gw. *pašlamėkas*. Nieakcentowane *a* > *e* jak w *apīnesris*, *serbentà*, *želektys*. W tym samym znaczeniu jeszcze *pašlamañtas* (neosuf. *-antas*, por. *gramañtas*, *lamañtas*).

**šlāmšti**, *šlāmščiù*, *šlāmščiaũ* 1. ‘szumieć — o drzewach, liściach, zbożu, wietrze’ (war. *šlēmšti*), 2. ‘być zajęтым, pogrążonym w pracy’, 3. ‘iść z trudem, ledwie wlec nogi za sobą’, 4. ‘gryźć pokarm szczękami, żreć (trawę, siano) chciwie, pełną gębą; jeść chciwie, wcinać, wtrajać’ (war. *šlēmšti*, *šlēmžti*), 5. ‘zagarniać, zabierać, chapać’, *sušlāmšti* ‘znosić (ubranie); złożyć byle jak; zagarnąć czyjąś własność’. Oparciem dla tego pdg. był wykrzyknik *šlāmšt*, *šlāmšt*, opisujący szelest spowodowany przez wiatr albo ruch człowieka. Zob. też *šlamėti*.

**šlañkas**, *šlānkas* stlit., gw. ‘część ciała, członek ciała’, war. *šluñkas* — ze zmiany *člañkas*, *čluñkas*, zapoż. z pol. *członek*, *-nka*. Zastępstwo obcej grupy *tʃl-* przez lit. *šl-* ma paralełę w *šmūtas* < \*čmutas. Zob. też LEW 999.

**šlapà** adv. gw. ‘o chodzie konia: szybkim stępem’. Zleksykalizowana forma instr.sg. od sb. \*šlapā ‘stęp, najpowolniejszy, miarowy chód konia’. Por. *slaptà* adv. ‘po kryjomu’: *slaptà*, *-ōs* ‘kryjówka; tajemnica’ oraz *risčīà* adv. ‘klusem’; *šuoliais* adv. ‘cwałem, galopem’: *šuolis* ‘skok’ (por. GJL III, §§ 631, 633). *šlap-* jest alternantem na SO do pwk. *šlep-* jak w czas. *šlepsėti* ‘człapać, iść powolnym krokiem, iść z trudem wlokąc nogi’ (zob. s.v.). — Drw. *šlapōkas* ‘koń biegnący szybkim stępem’.

**šlāpias**, *-ià* ‘mokry, zmoczony, namoknięty’. SD<sup>1</sup> «mokry» (syn. *sumirkys*), SD «iłowaty, vliginosus» [‘mający konsystencję iłu, błotnisty’] (syn. *drėgnus*), «mokry, humidus, madens, madidus». War. *šlapūs*, *-i*. Odpowiednik łot. *slapjš* ‘mokry’. Transponat ie. \*klop-jo-. Do porównania ie. stoi tylko gr. κλεπ- w głosie κλέπας νοτερόν Hes. [‘mokraść’], por. BSW 306, LEW 999n., ALEW 1042. Języki bałtyckie nie pokazują refleksów SE \*šlep- ani SZ \*šlip-, \*šlup-. — Vb. denom. *šlāpti* (zob.), *šlapėti*, *-ja*, *-jo* ‘moknąć (np. o sianie na łące); być mokrym’, *išlapėti* nasiąkać wilgocią — o ubraniu’ (por. łot. *slapēt* ‘moczyć’), *šlāpinti* (zob.), *šlapiūoti* ‘nabierać wilgoci, nasiąkać wilgocią (o ścianie, murze, łące); potnieć (o ścianach kuchni, o nodze w bucie); ciec, ściekać (o żywicy)’, *šlapnóti* ‘mżyć, siąpić’, *šlapóti* ‘chodzić po błocie, mokradle’. — Drw. nominalne: *šlapà* ‘deszczowa pogoda, ślota’, *šlāpalas* ‘ciecz, mocz, uryna’, *šlāpē* ‘podmokła łąka, podmokła rola’, *šlāpie* zm. adv. ‘(w czasie) gdy jest mokro, gdy pada deszcz’, *šlapimas* SD «mokraść», *šlapėkas* ‘mokre, zawilgłe polano’

(por. *smalēkas*), *šlāpkus* ‘ktoś na wskroś przemoknięty’, *šlapnà* ‘pijak’, *šlapókas* ‘dość mokry, mokrawy, np. o drodze, lesie’, *šlapókšnis* ‘mokra łąka’, *šlapūkšnis* ‘miejsce podmokłe’, *šlapuma* SD «mokrzyny, mokre miejsca» (por. łot. *slapjums* ‘wilgoć’). Cps. *šlāpdraba* ‘plucha, deszcz ze śniegiem’: łot. *sladrabs* (por. *drabà*), *šlāpdriba* ts., *šlāpgaris* ‘gęsta para, np. w łaźni’ (por. *gāras*), *šlapiagaļvis* ‘człowiek tępy, ciężko myślący, matoł’, *šlapýmetis* ‘pora dżdżysta, słota’, por. *mētas* (*Šlapýmetis suēda visā darbýmetī* ‘Dżdżysta pogoda niweczy [dosł. ‘zżera’] całą robotę’), *šlapjūrgis*, rzadziej *šlapūs Jūrgis* ‘deszcz i zimno w dzień św. Jerzego, 23.IV.’, dosł. ‘mokry Jerzy’ (por. imię *Jūrgis* ‘Jerzy’), przenośnie też ‘pijak’ i ‘niezdara, niedołęga’; *šlap.pjūtē* ‘żniwa w deszczu’ (por. *pjū-C*), *šlaptrydā* 1. ‘rozwolnienie, biegunka’ (por. *triēsti*), 2. ‘zrzęda’, 3. ‘człowiek roztargniony, roztrzępany’. — Do *šlāpdraba* nawiązuje pod względem znaczeniowym psł. \*słota < pbsł. \*šlap-tā- ‘niepogoda, pora dżdżysta, słota’. Por. sch. *slōta* ‘mżawka ze śniegiem’, rcs. *slota* ‘plucha, niepogoda’, ros. gw. *slotá* ‘deszcz ze śniegiem’, czes. *slota* ‘niepogoda, gradobicie’, pol. *slota* ‘niepogoda, długotrwały deszcz, szaruga’. Zob. Boryś 2005, 559, który zestawia psł. \*słota z lit. *šlapà* ‘deszczowa pogoda’. — N.m. *Šlāpēs* 4x, *Šlapiaĩ*, *Šlāpios* 2x, *Šlapēliai*, cps. *Šlapābalē*, *Šlapāberžē*, *Šlāpgirē*, *Šlāpiašilis*, *Šlāpšilē* (por. *Saūšilis* s.v. *šilas*). — WSO *šlop-* < \*šlāp-: *šlopmē* ‘mokry grunt, miejsce mokre na łące, mokość’, rzadziej *šlōpē* ts. (por. *plotmē* ⇐ *platūs*).

**šlāpinti**, *šlāpinu*, *šlāpinau* 1. ‘moczyć, wilżyć, czynić mokrym, polewać wodą; zalewać (pola, łąki) — o deszczu’ (por. łot. *slapināt*), 2. ‘zamaczać, np. tkaninę’, 3. ‘oddawać mocz’, 4. ‘dawać pić, poić’, *pašlāpinti* ‘zmoczyć; okrasić jedzenie’, intr. ‘popadać — o przelotnym deszczu’, SD *pašlapinu* «namaczam co» (syn. *pamirkstu*). Dwuznaczne. Albo vb. denominativum na -inti od adi. *šlāpias* ‘mokry’ (zob. s.v.) albo vb. causativum na -inti od intr. *šlāpti* ‘moknąć’ (zob. s.v.). Refl. *šlāpintis* ‘moczyć się, mimowolnie oddawać mocz’, *iššišlāpinti* ‘oddać mocz, wysikać się’, *nusi-*, *susi-* ‘zsikać się, zmoczyć się’. — Drw. *šlapinimas* ‘oddawanie moczu, urynowanie’, SD «vryna, mocz, vrina, lotium».

**šlāpti**, *šlampū*, *šlapaũ* ‘stawać się mokrym, moknąć, moczyć się (stojąc na deszczu); pocić się, oblewać się potem’. SD <szlumpu> «moczyć się» (syn. *žlungu*), «moknę na deszczu» (syn. *sumirkstu*), *sušlumpu* SD<sup>1</sup> «moknę»<sup>516</sup>. Odpowiednik łot. *slapt*, *sluopu* (\*šlampō), *slapu* ‘stawać się mokrym’. Vb. denominativum urobione infiksem nosowym od *šlap-*, zob. *šlāpias* ‘mokry’ (GJL II, § 528). Cps. *išlāpti* ‘namoknąć, nabrać wody, wilgoci’, przen. ‘upić się’, *péršlapti* ‘przemoknąć’, tr. ‘przepuszczać wodę, wilgoć’ (*Oda prasta*, *péršlampa* ‘Licha skóra, przepuszcza wodę’), *sušlāpti* ‘przemoknąć na deszczu, zmoknąć do nitki; rozmoknąć (o drodze)’, tr. ‘przemoczyć (nogi)’. Caus. *pašlapdýti* ‘namoczyć, zamoczyć coś; skropić wodą’, refl. *šlapdýtis* ‘moczyć się w nocy (o dziecku)’. — War. udźwięczniony \*šlambū, \*šlabaũ pozostawił ślad w gw. *apšlēbti*, *apšlembu*, *apšlebau* ‘upić się’. Por. *klumbū*, *klubaũ* obok *klumpū*, *klupaũ*. W kwestii znaczenia por. wyżej *išlāpti* (*šlapnà* c. ‘pijak’). Zob. LEW 1000 (s.v. *šlāpias*).

**šlaunis**, -iēs 4 p.a. f. 1. ‘górna część nogi, udo’, SD «ud, udziec» (*Iš vidaus rietas, iš lauko šlaunis* ‘Od wewnątrz rietas [‘wewnętrzna strona uda’], od zewnątrz [jest] šlaunis’, 2. przen. ‘gniazdo dyszla’, 3. przen. ‘rozwora, drąg łączący przednią i tylną część podwozia wozu konnego’, 4. przen. ‘boczna strona krosien’. Młodszy war. *šlaunē* 4 p.a. Pl. *šlaūnys* 1. ‘uda’, 2. ‘łędźwie, krzyż; pas, talia’. Formant -ni- jak w *kulnīs* ‘pięta’, *šaknīs* ‘korzeń’ (GJL II, § 291). Odpowiedniki bałt.: łot. *slaūna*, *slaūne*<sup>2</sup> ‘biodro’ lub *slauns* ts., stpr. *slaunis* Ev ‘udo, Dy [Oberschenkel]’. Pb. \*šlau-ni-. Wyraz spokrewniony z pie. nazwą ‘łędźwi, pośladek’, por. stisl. *hlaun* n. ‘pośladek’, sti. *šróņi-* f. (adi. *šrōnā-*, *šlōnā-* ‘kulawy’), aw. *sraoni-* f.

<sup>516</sup> LEW 1007 niesłusznie zaliczył SD <szlumpu> do czas. *šliūpti*, *šliumpū* ‘upijać się’. Ten ostatni jest derywatem od wykrzyknika (zob. s.v.) i pewnie nie jest spokrewniony ze *šlāpias*.

‘pośladek’, łac. *clūnis*, -is f. ‘pośladek, tyłek, zad u zwierząt’, < pie. \*kloṇ-ni-. Zob. IEW 607n., Mayrhofer 1986, 173, BSW 306, Specht 1944, 162, LEW 1000, de Vaan 2008, 123, ALEW 1042n. (pominięte w NIL). Refleksy SE \*kleṇ- (lit. \*šliau-) ani SZ \*klu- (lit. \*šliu-) nie zostały poświadczone. — Drw. *šlaunēlė* a. *šlaunikė* ‘rozwora’, *šlauningas* ‘mający grube uda’, cps. *šlaunikaulis* ‘kość udowa’ (por. *káulas*). — N.m. *Šlauniaĩ*, *Pāšlaunis*. N.rz. *Šlaunis* 2x.

**šlav-**: neopierwiastek wyodrębniony ze *šlaviaũ*, formy prt. do *šlúoti* ‘zamiatać’ (zob. s.v.). Paralele: *av-* ⇐ *aviaũ*; *dav-* ⇐ *daviaũ*. Drw. *šlavinėti* ‘zmiatać po trosze’, *šlavioti* ‘zamiatać’ (por. *davioti*). Nomina: *atāšlavos* f.pl. ‘resztki, zmiotki po wianiu zboża, zwł. gorsze ziarno, plewy’ (znacz. etym. ‘to, co odmieciono’), *atšlavimas* ‘podwórze, dziedziniec’ (znacz. etym. ‘miejsce, gdzie się wieje zboże’), *atšlavos* f.pl. stlit. ‘zmiotki’, *iššlavos* f.pl. ‘śmiecie’, SD <ižBlawas> «śmiec, quisquilæ...», *núošlavos* f.pl. ‘zmiaciny, śmiecie; odwieki zboża’, *sąšlavos* f.pl. ts. (m.in. BRB), war. *šąšlavos* ‘zmiaciny, śmiecie’<sup>517</sup> (⇒ *sąšlavýnas* a. *šąšlavýnas* ‘śmietnik; kupa śmieci’<sup>518</sup>), war. *sáišlavos* f.pl. ‘zmiotki’ (por. wtórny dyftong w *sáispara* < *sąspara*), *šlavėjas* a. *šlavikas* ‘zamiatacz’, *šlavimas* ‘zamiatanie, podmiatanie’, *šlavýnas* ‘śmietnik’, *šlaviniaĩ* m.pl. ‘zmiaciny, śmiecie’. Cps. *klaĩmašlavė* ‘miotła do zamiatania klepiska’ (por. *klojimas*). Por. łot. *slāumi* a. *slaumi* m.pl. ‘zmiaciny, śmiecie’ — ze \*slavumi przez kontrakcję. — N.rz. *Šlavē*, *Šlavantā* (por. *Alantā*), n.jez. *Šlavan̄tas* (por. *Ālantas*), *Šlavinas*, *Āpšlavas*, cps. *Šlavināgalis*.

**šlavē** 4 p.a., *šlāvē* 2 p.a. gw. ‘cześć, chwała; dobre imię, reputacja’. Synonim szerzej rozpowszechnionego sb. *šlovē* (zob.). Odpowiednik łot. *slava* a. *slave* ‘pogłoska, plotka; reputacja, dobra opinia, sława, chwała’. — Vb. denom. *šlāvinti* stlit. ‘sławić (imię Boże), błogosławić’. Por. łot. *slavināt* ‘chwalić, wychwalać’, *slavēt*, -*ēju* ‘chwalić’. — Sekwencja -*av-* wywodzi się z pbsł. -*au-* < \*-ou-, to zaś ze zmiany pie. \*-eu- przez asymilację antycypacyjną. Por. formę praesentis scs. *slovo* (*sluti*) ‘być znanym, uchodzić za, nazywać się’, strus. *slovu* ts., czes. *slovu* (*slouti*) ‘nazywać się’, stpol. 3 sg. *słowie*, 3 pl. *słowq* (inf. *sluć*) ‘zwać się, nazywać się, być nazywanym’, też tr. ‘nazywać’, < pbsł. \*šlauō < pie. \*kleṇ-e- (BSW 307, LIV<sup>2</sup> 334). Do niej nawiązuje — jak się zdaje — łot. *slavēt*, -*u*, -*ēju* ‘(o plotce) rozchodzić się, szerzyć się; słynąć, stawać się znanym’, drw. na -*ē-* od neopwk. *slav-* ⇐ *slavu* (brak wzmianki o formie łot. w LIV<sup>2</sup> 334). — Rzeczowniki lit.-łot. mimo wtórnego sufiksu samogłoskowego korespondują ze scs. *slovo*, *slov-es-e* n. ‘λογος, słowo, mowa, wypowiedź’ < pbsł. \*šlau-as- n. (czes. *dobré slovo* ‘dobre imię’, *zlé slovo* ‘wstyd, hańba’). Odpowiednik ie. w postaci osnowy na SE z suf. -*es-* / -*os-*: gr. hom. κλέος, gen.sg. κλέους n. ‘pogłoska, wieść; rozgłos, sława, dobre imię’, wed. *śrávas-* n. ‘rozgłos, sława, poważanie’, aw. *srauuō* ‘słowo, wyraz’ < pie. \*kleṇ-os- / \*kleṇ-es- (BSW 308, IEW 606). — Vb. denominativa lit. *šlāvinti*, łot. *slavināt* można zestawiać ze scs. °*sloviti* ⇐ *slovo*: *blagosloviti* ‘błogosławić’, *bogosloviti* ‘mówić o Bogu, chwalić Boga’, *zūlosloviti* ‘kłać, przeklinać’. — Tylko w języku łotewskim utrzymały się refleksy SZ pb. \*šlu- < pie. \*klu-, por. *sludēt*, *slud*, *sludēja* ‘(o pogłosce) szerzyć się, rozchodzić się’, caus. *sludināt* ‘ogłaszać, zawiadamiać’ (Karulis II, 232n.). Por. gr. κλυτός ‘słynny’, łac. *inclutus* ‘sławny, znany’, sti. *śrutáh* ‘słyszany, o którym słyszano’. — WSZ \*šlū-C: łot. *slūt* ‘(o pogłosce) szerzyć się, stawać się wiadomym’. Przez analogię do pwk. seŕowych na mocy proporcji *bū-C* : *buv-V* = *slū-C* : *x* ustalił się allomorf antewokaliczny *sluv-*, widoczny w formie 3 os. prt. *sluva*. Dalej por. drw. *sluvēt*, *sluv*, *sluvēja*

<sup>517</sup> Co do asymilacji *s-š* > *š-š* por. z jednej strony *šušalti* < *su-šalti* ‘zmarznąć’; *šūšolis* ‘zmarznęte łąno końskie’ < \**sū-šolis*; *pašišildyti* < *pa-si-šildyti* ‘ogrząć się; odgrzać sobie (jedzenie)’, z drugiej strony — izolowane wyrazy *šeši*, *šėšuras*.

<sup>518</sup> Przez metatezę *l* powstał z *šąšlavos* war. *šlāšavos*, z kolei ze skrzyżowania dwu ostatnich war. *šlāšlavos*.

‘szerzyć się — o pogłosce’<sup>519</sup>. WSZ \*šlū- jest poświadczony również w słowiańskim, por. ros. *slytʹ, slyvʹu* ‘słysząc (jako ktoś), uchodzić (za kogoś)’ obok pol. *zasłynać* ‘dać się słyszeć, zyskać rozgłos’ < \*sly-nq-ti. Por. ros. *plytʹ, plyvʹu* ‘płynąć’ obok pol. *popłynąć* < \*ply-nq-ti ‘zacząć płynąć’. — Reanaliza formy prt. jako *slu-va* otworzyła następnie drogę nowemu prs. na -*ja*-: \*slu-ja, gw. *sluj* (por. prs. *skuju* przy *skuvu*, *skūt* ‘golić’; prs. *šuju* przy *šuvu*, *šūt* ‘szyć’).

**šlechtičius**, -*iaus* stlit. ‘pan, szlachcic, bojar’ (Bretkun), *šlekčičius* ‘szlachcic’ (DP) — zapoż. z blr. *šlǫxcic*, -*a* hist. ‘polski szlachcic’ (SLA 216; por. TSBM 5, 376). Akcent padał zapewne na sylabę początkową: *šlěch-*, *šlěk-*. N.B. W odróżnieniu od LKŻ XIV, 1032, dającego zapisy z -*e*-, w LEW 1000 (s.v. *šlěchetnas*) figurują *šlěchtičius*, *šlěkčičius*. Osobno zob. *šlěčkiankà*, *šlěktà*, *šlěktūnas*.

**šlėdės** f.pl. gw. ‘sanie’ (*Atvažiavo tėvas su šlėdėms, su poru arklių* ‘Przyjechał ojciec sańmi, parą koni’) — zapoż. z prus.-niem. *šlēde* (GL 128, LEW 1001), por. nwn. *die Schlitten*. Łot. *slēdes* f.pl. ‘sanie dwukonne, zwł. do wywożenia drewna z lasu’ ⇐ śrdn. *slēde* (Jordan 89). Jest też lituanizm łot. *šlėdēs* ‘pewien rodzaj sań’ (ME IV, 59). Zob. też *šlypos*. — Drw. *šlėdikės* f.pl. ‘sanki dziecinne’.

**šleikšti**, *šleikštū*, *šleikštaũ*: *apšleikšti* ‘dostać mdłości, nudności’, *atšleikšti* ‘sprzykrzyć się, obrzydnąć’. Deverbativa: *šleikštūs* ‘niesmaczny, bez smaku, mdły, wywołujący mdłości, budzący obrzydzenie’ (war. *šlaikštūs*), *šleikštulys* ‘mdłości, nudności, torsje’. Etymologia nieustalona. Wskazano na możliwość związku z czas. *šleikti*, -*iũ*, -*iaũ* ‘ostrzyć kosę, nóż’ (LEW 1001, za Leskienem 1891, 559). W takim razie trzeba by dla wytłumaczenia grupy -*št*- założyć praesens na -*sta*-, \*šleik-sta, i uznać, że zmieniło się ono w *šleikšta*. Reanaliza *šleikšt-a* wydała neopwk. *šleikšt-*, por. prt. *šleikšt-o*. Pozostają jeszcze do pokonania trudności znaczeniowe. Zwraca uwagę brak alternantów z dyftongiem *ie*, †šliekšt-. — WSZ *šlykšt-*: *šlykštynė* ‘podłość, niegodziwość’, *šlykštulys* ‘uczucie obrzydzenia’, *šlykštuolis* ‘człowiek odpychający, odrażający’, *šlykštūs* ‘niesmaczny, mdły, wywołujący mdłości; budzący wstręt, obrzydzenie’. Vb. denom. *šlykštėtis* ‘brzydzić się, czuć wstręt, odrazę’ (*Šlykščiūos į burną dėti varlę* ‘Brzydzą się wziąć do ust żabę’), *pasišlykštėti* (3 os. *pasišlykšti*) ‘brzydzić się czym, odczuwać wstręt, odrazę’.

**šleikti**, *šleikiũ*, *šleikiaũ* ‘ostrzyć (kosę, nóż) przy pomocy oselki’. Jeśli się założy, że znac. ‘ostrzyć’ wywodzi się ze znac. etym. ‘zamaczać oselkę w wodzie’, to będzie można objaśnić *šleik-* jako innowacyjny SE, utworzony od SZ *šlik-* jak w *šlikti*, *šliņka*, *šliko* ‘o wrzątku: pryskać, rozpryskiwać się i parzyć; bryzgać, kropić’, *šliknōti* ‘kropić’. Pierwotnie *šlik-* należało do SE *šlek-*, zob. *šleikiũ*, *šlėkti* ‘kropić, skrapiać’.

**šleivas**, -*à* 1. ‘krzywy, wygięty do środka — o nogach dziecka, zwierzęcia’, 2. ‘krzywonogi’ (*Kokios čia kiaulės: kreivos, šleivos, nudribę pilvai* ‘Cóż to za świnię, krzywonogie, z obwisłymi brzuchami’). Trudne. Na pierwszy rzut oka wygląda jak przymiotnik na -*va*-, utworzony od osnowy *šlej-* jak w prs. *šlejūos* do *šliētis* ‘opierać się o coś’ (zob. s.v.). Por. LEW 1002: «Im Ablaut mit *šliēti*». Z drugiej strony obecność równoznacznej formy *kleivas* (*kreivas*) stawia nas przed pytaniem, czy *šleivas* nie zostało dotworzone do *kleivas* na tle widocznej w języku litewskim alternacji spółgłoskowej *š* / *k*, por. *šlūbas* ‘kulawy’ : *klūpti* ‘padać na kolana’; *šum̃pis* ‘szynka’ : *kum̃pis* ts.; *šermūkšnis* ‘jarzębina’ : *kermušė* ‘dziki czosnek’. Por. GJL I, § 467, Fraenkel 1950, 15 n. Trudno powiedzieć, któremu z alternantów przysługuje tu starszeństwo. Niedawno de Vaan 2008,

<sup>519</sup> Nieuzasadniona wydaje się hipoteza ME III, 921 (s.v. *slavēt*) i 943 (s.v. *slūt*), jakoby zanikłą formą praesentis do *slūt* było \*slav. Związana z inf. *slavēt* forma prs. *slav* należy najprawdopodobniej do odziedziczonej formacji na SP, pbsł. \*šlauō < pie. \*kleu-e- (zob. wyżej).



122 użył formy *šleĩvas* — wraz ze stisl. *hlaiva* ‘kopiec grobowy, mogiła’ — jako argumentu na rzecz wyvodu łac. *clīvus*, *-ī* ‘pochyłość, stok’ z pie. \**kloĩ-uo-* lub \**klei-uo-*. Być może jest to słuszne, ale trzeba zauważyć, że przy filiacji tego rodzaju spodziewalibyśmy się raczej refleksu litewskiego w postaci \**šlievas* (por. uwagę apofoniczną s.v. *šliētis*). — Drw. *šleivaĩ* ‘krzywo’ (*Šleivaĩ kojas stato* ‘Krzywo stawia nogi’), *šleivỹs*, *-ē* ‘krzywonogi, o kołyszącym chodzie, chodzący jak kaczką; kulawy’, *šleivakõjis* ‘krzywonogi’ (por. *kõja*). Vb. denom. *šleivóti* ‘iść krzywo stawiając nogi, zataczać się, kiwać się; wykrzywiać obuwie’. Do osnowy *šlei-* należy pewnie i *šleimà* c. ‘człowiek nie dbający o swój wygląd’ (por. suf. w *garmà*, *sukmà*). — Są też warianty monoftongiczne z samogłoskami *i*, *y* w pierwiastku. Por. 1° *šlĩvas* ‘o krzywych nogach’ (por. *pāšlĩvas* ‘ukośny’), ⇒ *šlĩvis* a. *šlĩvỹs* ‘ktoś krzywonogi, kulawiec’, *šlĩvúoti* ‘iść z trudem (na krzywych nogach); psuć się (o zdrowiu)’, 2° *šlỹvas* ‘o krzywych nogach’, ⇒ vb. denom. *šlỹvéti*, *-i*, *-éjo* ‘stać na niepewnych nogach, opierając się o coś’, *šlỹvinti* ‘iść niespornym krokiem, kołysząc się’ (*pasišlỹvinti* ‘położyć się dla wypoczynku’), *šlỹvoti* ‘leżeć wyciągniętym; stać oparłszy się o coś’.

**šleja** 4 p.a. gw. ‘szleja, jeden z pasów uprzęży końskiej’, war. *šlajà* — zapoż. z pol. *szleja*. Drw. *šlejỹs* 1. ‘szleja’, 2. ‘wąski pas ziemi’. — Pl. *šlejaĩ* a. *šlajaĩ* 4 p.a. gw. ‘szleje, uprzęż złożona z dwóch pasów parczanych lub rzemiennych z postronkami, zakładana na kark i pierś konia’ — zapoż. z pol. *szleje* f.pl.t. (lit. zmiana rodzaju na męski). Tu też SD <szlaiey> «szla, helcium sparteum». War. *šlẽjos* f.pl. ‘szleje’. Por. LEW 997n. (s.v. *šlajai*). — Cps. *šlejāraikštē* a. *šlajāraikštē* ‘postronek łączący chomąto z orczykiem’ (por. *raikštis* s.v. *raištỹti*). Vb. denom. *šlejúoti* ‘zaprzęgać w szleje’ (nie zaś w chomąto).

**šlėkčiankà**, gen.sg. *šlėkčiaĩkos* 2 p.a. gw. ‘kobieta należąca do stanu szlacheckiego’ — zapoż. z błr. *šljaxcjánka*, *-i* (⇐ pol. *szlachcianka*). Por. Zs 56. War. *šlėkčiankà*, *šlėkčionkà*; z wyrównaniem osnowy do *šlėktà*: *šlėktonkà*.

**šlėktà** 2 p.a. coll. f. hist. ‘szlachta’ — zapoż. z błr. *šljáxta*, *-y* (⇐ pol. *szlachta*), por. Zs 56, LEW 1000. — Pl. *šlėktos* hist. ‘szlachta’. Drw. singulatywny: *šlėktà*, gen.sg. *šlėktos* m. gw. ‘szlachcic; spolszczony Litwin’, por. *Nusigando kaip šlėkta kiškio* ‘Wystraszył się jak szlachcic zająca’. *Pasipūtęs kaip šlėkta, rugius nupjovęs* ‘Nadęty jak szlachcic, co żyto zżął’. *Apie Pābradę šlėktos, te nemoka lietuviškai* ‘Kolo Podbrodzia [mieszkają] spolszczeni Litwini, tam nie umieją [mówić] po litewsku’. — Inne drw.: *šlėktinaĩ gimęs* ‘szlachetnie urodzony’, *šlėktiškas* ‘szlachecki’, *šlėktiškai* adv. ‘po szlachecku, jak u szlachty’. Vb. denom. *šlėktėti* ‘nabierać manier szlacheckich’, *šlėkteleti* ‘chcieć uchodzić za szlachcica, objawiać pewne szlacheckie maniere’. Osobno zob. *šlechtičius*, *šlėkčiankà*, *šlėktūnas*.

**šlėktas**, *šlėktas*, *-à* gw. ‘zły, niekorzystny, lichy, marny, wadliwy; pozbawiony dobroci; gniewny’ — zapoż. z nwn. *schlecht* (GL 128). — Vb. denom. *šlėktuoti* ‘o Żydach: uważać za nieczyste, niekoszerne’, *pašlėktuoti* ‘zepsuć się, popsuć się’.

**šlėkti**, *šlekiù*, *šlėkiaũ* 1. ‘polewać wodą, skrapiać, kropić (np. wodą święconą)’, 2. gw. ‘zmywać naczynia’, *išlėkti* ‘nieco wlać, kapnąć czym, nalać, polać (tłuszczem)’, *prišlėkti* ‘zaprawić potrawę, np. mlekiem’, *užšlėkti* ‘obryzgać, np. gnojówką’. Brak odpowiednika łot. †*slek-*. Pochodzenie onomatopeiczne? Por. *žlėgti*, *žlegiù* m.in. ‘rzucić coś mokrego’. Por. interi. *šlėk*: *Šlėk šlėk kojos šlėkši, einant par sniegą putrinį* ‘Šlėk šlėk wydają odgłos nogi brnące przez tający (mokry) śnieg’. Zob. LEW 1002, gdzie rozważa się inne możliwości. ALEW 1043 podaje za IEW 957 rekonstrukcję pie. \**sklek-* ‘tryskać, kapać, spritzen, tropfen’. — Drw. *šlėkėti*, *šlėka*, *-éjo* dur. ‘ciec, sączyć się, płynąć strużką; mówić niewyraźnie, seplenić’, *apšlėkinti* ‘sparzyć (kaszę) wrzątkiem’, *sušlėkinti* m.in. ‘zbić (jajko)’, *šlėkinti* ‘obficie padać — o deszczu; zacinać — o zimnym wietrze’. Nomina: *šlėkėtas* ‘struga, strumyk’, *šlėketỹs* bot. ‘macierzanka piaskowa, Thymus serpyllum’, *šlėkis* ‘zbite jajko’, *šlėkis*

‘kto sepleni’, *šlekùtē* ‘kura o nakrapianych piórach’ (syn. *šlakùtē*). — WSE *šlèk-*: *šlèkiaũ* (prt.), drw. *šlèktùvas* ‘kropidło’. — SO *šlak-*: *šlakýti* (zob.), *šlākas* (zob.). — SZ *šlik-*: *šlikti* (zob.). Nowy SE *šleik-*: *šleikti* (zob.).

**šlèktūnas** gw. ‘szlachcic’ — zapoż. z błr. *šljaxtún*, -á pogardl. ‘szlachcic’ (por. TSBM 5, 376).

**šlèma**, *šlèma* gw. 1. ‘kłoda leżąca w wodzie’, 2. ‘drzewo wywrócone i zgniłe’ (*Ne suvisu supuvęs pavirtęs medis bus šiekšta, o kad jau supuvęs, tai šlèma* ‘Przewrócone drzewo nie całkiem zgniłe to będzie *šiekšta*, a kiedy już zgniłe, to *šlèma*’), 3. przen. ‘człowiek nieudolny, niezdatny do niczego’. War. *šlémē*. Bez etymologii. — Drw. *šlemēkas* ‘šlèma’.

**šlèpà**, gen.sg. *šlèpos* 2 p.a. gw. ‘kapelusz niesłomiany’ — zapoż. z ros. *šljápa* (Zs 56, LEW 1002). Samogłoska *é* jest substytucją za rus. ‘a również w *lèlē, mèsà, mètà*.

**šlèpsėti**, *šlèpsiù* (3 os. *šlèpsi* a. *šlèpsia*), *šlèpsėjau* 1. ‘człapać, iść powolnym krokiem (boso lub w miękkim obuwiu)’, 2. ‘iść ciężko, z trudem wlokąc nogi’, 3. ‘jeść, żreć głośno, mlaskając’ (war. *žlebsėti*), 4. gw. ‘wydawać głuchy odgłos’. Czasownik na -*sėti*, urobiony od inter. *šlèp* lub *šlèpt* — o odgłosie kroków idącego po błocie, idącego w kaloszach; też o chodzie gęsi<sup>520</sup>. Por. *šliuksėti*. Z innymi suf.: *šlepėnti* ‘brnąć przez błoto; iść powoli’, *šlepėti* ‘człapać; tupać; seplenić’, *šlepinėti* ‘iść klapiąc obuwiem’, *sušlepinėti* ‘znosić, zedrzeć obuwie’, *šlepóti* ‘brnąć po błocie (o koniu)’. Nomina: *šlèpēs* a. *šlepētēs* f.pl. ‘miękkie pantofle domowe, papucie’. Osobno zob. *šlapà*.

**šlérti**, *šlérstu*, *šleraũ* gw. ‘moknąć na deszczu, taplać się w błocie’. Pochodzenie niejasne. Brak SO †*šlar-*. Jest alternant na SZ *šliur-*: *šliurti* ‘moknąć’, o podstawie prawdopodobnie onomatopeicznej (zob. s.v.). Alternant †*šlur-* nie został poświadczony. — Drw. *šlerinėti* ‘ledwo chodzić (o starcu)’, *sušleróti* ‘zabrudzić, ubłocić’, *šlerótis* ‘być obszarpanym’, *nusišleróti* ‘przemoknąć’. Nomina: *šlérka* obelżywe określenie osoby (*Aš tau parodysiu, tu šlérka!* ‘Ja ci pokażę, ty *šlerka!*’), *šlérkos* f.pl. ‘obuwie liche, znoszone, wykrzywione’ (syn. *šlėrvos*), *šlėrva* (zob.).

**šlėrva** 1 p.a., *šlervà* 4 p.a. c. peior. ‘ktoś niepoważny, niegodziwy, nieuczciwy; nicpoń’ (war. *š-mobile*: *lėrva*), *šlėrva* f. ‘nierządnica’, *šlėrvos* a. *šlėrvos* f.pl. ‘liche, znoszone obuwie’ (war. *š-mobile*: *lėrvos*). Dewerbalna formacja z suf. -*vā-* od *šlérti* (zob.). — Vb. denom. *šlėrvinti* ‘iść leniwie, ciężko, wlec się’ (war. *š-mobile*: *lėrvinti* ts., też ‘pełznąć’), *šlervinėti* ‘wałęsać się’, *šlervóti* ‘wałęsać się’, *nušlervóti* ‘znosić, zniszczyć obuwie’. War. *š-mobile*: *lėrvóti* ‘pełzać; iść ciężko, niezgrabnie; deptać grządki, tratować zboże’; do tego inter. *lėrvi* *lėrvi* — o ociężałym chodzie przypominającym krowę, *lervì lervì* — o chodzie niedźwiedzia.

**šlėžėti**, *šlėža*, *šlėžėjo* gw. ‘lać się, ciec, tryskać — o krwi’ (*Dryksterėjau šaka kojón, dabojų — tik šlėža kraujas* ‘Łupnąłem gałęzią w nogę, patrzę — już tryska krew’), *šlėžinti* ‘moczyć, np. ubranie’, *šlėžióti*, -*ju*, -*jau* ‘wałęsać się, chodzić bez zajęcia’, *šlėžti*, *šlėža*, *šlėžo* ‘moknąć; błocić się, szargać się (o ubraniu)’, *apsišlėžti* ‘powalać się błotem’. WSE *šlėž-*: *šlėžas* ‘człowiek nie dbający o swoją powierzchowność; wałęsa, włóczęga’. Brak alternantów †*šlaž-*, †*šliž-*, †*šluž-*. Niejasne. Założenie *š-mobile* (por. (*š*)*lėrva*, (*š*)*kárka*, (*š*)*kėblas*) pozwala wydobyć pwk. *šlėž-* z izolacji. Możliwe, że *šlėž-* jest spokrewnione z bliskoznacznym pwk. *lėž-* w vb. cps. *išlėžti* (-*ia*, -*o/-ė*) ‘zlać, zmoczyć — o deszczu’, *atlėžti* ‘zmiękczyć przez zmoczenie’ (*Lietus molį atlėžė*, t.y. *atminkštino, kasti minkšta* ‘Deszcz zmiękczył glinę, łatwo się kopie’). To porównanie prowadzi następnie do powiązania *šlėž-* z czas. *lėžti*, *lėžta* m.in.

<sup>520</sup> Oprócz tego jest inter. *šlèp*, która opisuje szept, szeptanie, por. *Poterius, išgirsi, šlèp šlèp lenkiškai* ‘Pacierz, słyszysz, szepcze po polsku’. Od niej pochodzi czas. *šlèpsėti* II ‘mówić, szeptać’, np. *Močia, būdavo, atvažiuoja, tai abudu ir šlèpsi lenkiškai* ‘Jak przyjeżdża matka, to oboje szepczą po polsku’.

‘zelżeć — o mrozie, ustąpić — o gniewie’ (zob. s.v.).

**šliaũkti**, *šliaukiũ*, *šliaukiaũ* 1. ‘zmiatać, np. plewy, zmiatać’, 2. ‘bić, uderzać mocno, walić’, 3. ‘chciwie pić’, 4. ‘lać — o obfitym, długotrwałym deszczu’, *apšliaũkti* ‘obić (batem)’, iter. *šliaukýti* ‘zmiatać’. Transponat ie. \**kleu-*<sup>521</sup>. — SO *šlauk-*: lit. *šlaukýti* ‘zmiatać na kupę (plewy przy wianiu zboża)’, *pašlaukýti* ‘odmiesć (kłosy od ziarna), zamiesć; ręką pogłodzić po głowie, pogłaskać’. — Odpowiednik łot. *slāucīt* a. *slāucīt*, -ku, -cīju ‘trzeć, ścierać, wycierać, ocierać (łzy); zmiatać’. Do prs. łot. *slāucu*, z pochodzenia iteratywnego (por. \**šlauk-iō*), dotworzono quasiprymarny inf. *slāukt* o znac. specjalnym ‘doić’, tj. ‘ściskać i pocierać dojki’. Nowe iter. brzmi *slāūcināt* ‘doić’. Nomina łot.: *saslaukas* f. pl. ‘zmiotki’, *slaucama guovs* ‘dojna krowa’, *slāucene* ‘naczynie, do którego doi się mleko, dojnica, szkopek’, *slaucības* f. pl. ‘dojenie, udój’, *slāuciēns* ‘jedenokrotny udój’, *slāuktava*<sup>2</sup> ‘dojnica’. — Drw. na SO: *šlaukstýti* ‘zmiatać plewy przy wianiu zboża’, refl. *šlaukstýtis* ‘(o kocie, psie) ocierać się pieszczotliwie, łąsić się’ < \**šlauk-sty-*. Neoosn. *šlaukst-* / *šlaukšt-*: *šliaũkštēs* f. pl. ‘pokarm świni; marna polewka’ (por. *kš* z *ks* w *šáu-kštas*). — SZ *šliuk-* (nagłos *šl’-* na wzór SE *šlauk-*): *šliũkšlēs*, zob. s.v. *šliũkšlēs*.

**šliaužti**, *šliaužiũ*, *šliaužiaũ* 1. ‘suwać się, pełznąć; leżeć na czworakach’, 2. ‘ślizgać się na lodzie, śniegu’, 3. ‘brnąć, powoli posuwać się do przodu’, *šliaužiu* SD «czołgam się; pnę się po ziemi», *keliãklupsčiai* *šliaužti* ‘czołgać się na kolanach’, *šliauždamas rinku uogas*, etc. SD «ciułam, colligo tardè, ægrè» [dosł. ‘czołgając się zbieram jagody’], *prišliaužiu* SD «przyłazę, adrepo, allabor». Brzmienie *šliaužti* pochodzi ze *sliaužti* (gw.), gdzie \**sliauž-* było refleksem pie. \**sleuǵ-* ‘ślizgać się’<sup>522</sup>, por. niem.-szwajcar. *slüche* ‘iść powłócząc nogami’, niderl. *sluiken* ‘skradać się’, śrwn. *slūch* ‘(zrzucana) skóra żmii; rękaw’ (BSW 306n., IEW 964, LEW 1003). Synonimem pie. \**sleuǵ-* było \**sleu-b<sup>h</sup>-* ‘ślizgać się, wymykać się, wysłizgiwać się’, por. stang. *slūpan*, goc. *sliupan* ts. (IEW 963). — Drw. *pamãšliaužis* ‘dziecko raczkujące’ (por. *pãmatas*). — SO \**slauž-*: łot. *slāugzna*<sup>2</sup> ‘lodowa skorupa na powierzchni śniegu’, z insercją *g* z pb. \**slauž-nā-* < pie. \**slouǵ-neh<sub>2</sub>-*. Budowa jak w *kainā*, *šalnā*; co do insercji por. *blegzdinga* < *blezdingā*. Pb. \**slauž-* ma nawiązanie w psł. \**služũ*, por. ros. *sluz* ‘cienka warstewka lodu, oblodzenie, śnieg z wierzchu zmarznięty, woda na lodzie’, *nasluz* ts., strus. *sluzũ* ‘wydzielina gruczołów śluzowych’, scs. *sluzũ* ‘χυμός, sok roślinny, ciecz ustrojowa’, sch. slń. *sluz* ‘śluz’, pol. *śluz*<sup>523</sup>, pol. przest. *śluzem* adv. ‘na ukos, w poprzek, krzywo’. Zob. BSW 306n., REW II, 665. — Nowa apofonia *au* ⇒ *uo*: *šliužti* (zob.). — SZ \**šluž-* (pb. \**služ-*): łot. *služât*, -ãju ‘ślizgać się; wlec się po ziemi’ (war. *služât*), nomina: *služens* ‘stromy, spadzisty’, *služns* ‘nisko położony’ (⇒ *služniski* adv. ‘włokąc po ziemi’). — SZ *šliuž-* (*l’* uogólnione z formy na SE): *šliužaĩ* m. pl. ‘łyżwy’, *šliužas* ‘ślimak, płaz’ (znac. etym. ‘istota, która sunie, posuwa się’), *šliužēs* f. pl. ‘sanki do wożenia brony’, *šliužūs* ‘oślizgły (o rybie); powłóczący nogami’. — WSZ *šliuž-*: *šliužti* (zob.).

**šlidinti**, *šlidinu*, *šlidinau* wsch.-lit. ‘głaszczać uspokajając, koić’, refl. *šlidintis* ‘łgnać do kogo, zalecać się, łąsić się’ (syn. *šliēdintis*), *prisišlidinti* ‘przypodobać się komu’. Causativum z suf. -*dinti* i SZ *šli-* ⇐ *šlie-*, por. *šliētis* ‘opierać się o co’. Paralele: *mĩsdinti* ⇐ *mĩsti*; *mũsdinti* ⇐ *mũšti*; *vĩrdinti* ⇐ *vĩrti*.

**šliētis**, gw. *šlejũos*, *šlējaũs* 1. ‘opierać się o co’ (*Remkis stalo*, *šliēkis sienos* ‘Oprzty

<sup>521</sup> Por. dwa bliskoznaczne pierwiastki pie., różniące się tylko wygłosową spółgłoską: \**kleu-H-*, lit. *šlavù*, *šluoti* ‘zmiatać’ i \**kleu-d-*, gr. κλύω ‘opłukać, obryzgać, zmyć, oczyścić’.

<sup>522</sup> Asymilacja *s-š* > *š-š* ma paralele w *šãšlavos*, *šeši*, *šẽšuras*. Nietrafna jest rekonstrukcja pbsł. \**šlauža-* w BSW 306.

<sup>523</sup> Zam. \**sluz*. Nagłos *sl-* ukształtował się pod wpływem synonimu *sliz* daw. ‘śluz’, czes. *sliz* ‘śluz, szlam’, ros. *slizb* f. ‘śluz, śliski nalot’, ukr. *slыз* < psł. \**sliz-* < pie. \**sleij-* (por. Boryś 2005, 617). Por. stisl. *slīkr* ‘gładki’, stwn. *slīh* ‘muł’.

[ręce] o stół, oprzyj się o ścianę'), 2. 'przechylać się, chylić się na stronę'. W języku literackim bez apofonii: *šlīētis*, *šliejūs*, *šliejaūs*. Odpowiednik łot. *sliet*, *slienu* a. *sleju*, prt. *slēju* 'oprzeć, postawić kierując jeden z końców ku górze', refl. 'opierać się, stawać dęba'. Cps. *sušliēti* 'zetrząść razem, postawić coś naprędce, byle jak', też intr. 'o kobiecie: puszczać się, wdawać się w stosunki płciowe'. Refl. *prisišliēti* 'oprzeć się; przylgnąć, przywrzeć', SD *prisišleju* «przytulałam się do czego». — SE *šlej-V*: *šlejūs* 'opieram się o coś', *šlējū* 'opieram coś o coś' < \*šlej-e/a- należy do pwk. pie. \*klēj- / \*kli- 'oprzeć się' (LIV<sup>2</sup> 332n., LEW 1004), por. wed. *šráyate* 'opiera się' < \*klēj-e-, aor. *ásret* 'oparł o co', łac. *cliēns*, -entis m. 'klient' (znacz. etym. 'ten, kto ma w kimś oparcie', por. de Vaan 2008, 120), SZ gr. κλίνω, lezb. κλίννω 'skłonić, pochylić, obrócić, oprzeć o co', intr. 'schylać się, zniżać się; położyć się, paść' (\*klinē-, od neopwk. \*klin- ⇐ prs. \*k̑l-n-H-e-)<sup>524</sup>. — W gwarach znane są innowacyjne pdg. akutowane z wokalizmem *ie* lub *ē*, por. *šlieti*, *šlieju*, *šliejau* oraz *šlėti*, *šlējū*, *šlējau*. — Drw. typu *šlie-C*: *šliēdintis* 'przybliżać się; łączyć się, przymilać się', *pašliēdinti* 'skrzywić, wypaczyć', *pašliedinēti* 'pochylić do ziemi', prs. *šlienū* gw. 'opieram o co', też *šlienu* (por. łot. *slienu*). — Neopwk. *šlej-* (⇐ *šlejūs*): *šlejóti*, *prišlejóti* 'przywiązać, przyprząć', refl. *įsišlejóti* 'bardzo coś polubić'. — Neopwk. *šliej-* (⇐ *šliejūs*): *šliejējas* a. *šliejikas* 'ten, co opiera, wspiera', *šliejimas* gram. 'związek przynależności' (por. neopwk. *liej-*, *riej-* s.v. *lieti*, *rieti*). — SZ *šli-C*: *šlidinti* (zob.), nomina: *pāšlinas* 'ukośny, ukośnie postawiony' (por. *pāšlitas*), *pāšlivas* 'ukośny', *šlitis* (zob.). Allomorf *šli-C* ukazywał się kiedyś również w prs. infig. \*šli-n-u < \*kli-n-e/o-. Odpowiednia formacja przetrwała w gwarach w formie rozszerzonej ptk. zwrotną -si-: *šlinuos* 'opieram się', 3 os. *šlinas*. Na neopwk. *šlin-* zbudowano pdg. *šliņtis*, *šlinuos* (war. *šlenuos*), *šlyniaūs* (war. *šliniaūs*, *šlinaūs*), cps. *atsišliņti* 'oprzeć się o co', *nusišliņti* 'wymknąć się', *susišliņti* 'ulepić sobie (np. domek z gliny)'. — SO *šlaj-V*: *ātšlaja* 'zbocze, stok, wybój', *ātšlajē* 'ukos, uskok na drodze sannej', *atšlajimas* (zob. *atšlaīmas*), *pašlajys* 'zakalec', *šlājos* (zob.), *šlajūs* 'pochyły, ukośny; narowisty, trudny do prowadzenia (o koniu)', *šlājus* 'chata wieśniaka' (*Šlajui vardas praminta nuo «šlejimo»* 'Nazwa *šlajas* związana jest z «opieraniem się o co», por. Būga, RR II, 316n.), *šlājus* 'słoń' (zob. s.v.). — SO *šlaj-C*: *šlaistytis* (zob.), *šlaītas* (zob., tam też inne podobnie zbudowane nomina). — Odziedziczona alternacja *šlej-* / *šli-* uległa na gruncie litewskim rozszerzeniu o kilka członów. Były to: 1. WSE *šlēj-*: *šlējaūs* (prt.), drw. *prisišlējimas*: SD <prisišleimas> «przytulenie, skłonienie» (por. *ėjimas*, *grėjimas*). 2. WSZ *šlī-C*: *šlyti* (zob.), 3. WSZ *šlij-V*: *šlijaū* (prt. do *šlyti*, zob.), 4. Nowy SE *šlej-C*: *šleīvas*; polega to na przeniesieniu allomorfu *šlej-V* do pozycji antekonsonantycznej (zob. s.v.).

**šlikas** przest., gw. 1. 'czapeczka futrzana, zwykle noszona przez Żydów, jarmułka' (war. *šlikė*), 2. 'czapka męska' (war. *šlikė*, *šliktà*), 3. 'czapeczka wkładana na czepiec panny młodej'. Zapoż. z błr. przest. *šlyk* lub pol. przest. *szłyk*<sup>525</sup> (LEW 1004). W języku polskim wyraz zaświadczony od 1574r.; w rosyjskim od 1731: *šlyk*, -á, gdzie powstał przez skrócenie *bašlyk* (XVI w.) — zapoż. z krymsko-tatarskiego *bašlyk*, osm.-tur. *başlık* 'nakrycie głowy', por. Stachowski 2014, 556.

**šliktas** gw. 'klej tkacki, zrobiony z mąki żytniej i wody (z krochmalu), służący do pocierania osnowy, do wyrównywania i wzmacniania nici oraz do wygładzania i usztywniania tkaniny'. War. *šlichtas*. Zapoż. z prus.-niem. *šlicht* (GL 128). Por. pol. przest.

<sup>524</sup> N.B. Łac. °*clinō*, *inclinō* 'zginać, skłaniać, zwracać', pass. 'nachylać się', *dēclinō* 'odgiąć, odwrócić' uchodzi za denominativum, por. LIV<sup>2</sup> 333, przyp. 7a.

<sup>525</sup> L. V, 597: «†szłyk, *šlyk*, a m. 'czapka futrzana coraz węższa ku górze, czapka okrągła w czub, z brzegami futrem obramowanymi'. Pierwej królowie sami w baranich kożuchach i szłykach baranich chadzali. Star. Ref. 40. Panowie Litewscy, w niedźwiedzie kożuchy i wilcze szłyki z sajdakami świetno, (jak w on czas strój był 1325 r.), przyjechali do Krakowa. Stryk[owski].» — Brückner 1927, 550: «szłyk, 'kołpak' (pod nim jarmułka, 'czapeczka'); nazwa i strój moskiewski, u nas (na Wschodzie) dobrze znane w 16. i 17. wieku.»

*szlichta, ślichta* ts. (⇐ nwn. *Schlichte*). — Vb. denom. *šliktúoti* ‘mazać osnowę płótna klejem tkackim’, war. *šlichtúoti* (por. pol. *szlichtować, ślichtować* ts. ⇐ nwn. *schlichten*).

**šlikti, šliŋka, šliko** gw. ‘(o wrzącej wodzie) rozpryskiwać się i parzyć; bryzgać, kropić’ — inchoativum z infiksem nosowym i SZ *šlik-* od *šlek-* (typ *RiT* ⇐ *ReT*), zob. *šlěkti*. N.B. Jest też interi. *šlikt* — o pierwszych kroplach deszczu; o przedmiocie wypadającym z dziurawego koszyka. — Drw. *šlikčioti* ‘kropić, padać — o deszczu’, *sušlikčioti* ‘zlać (śmietanę)’, *šliknóti* ‘kropić — o deszczu’, *šlikščioti* ‘kropić, padać’, *šlikšterti* ‘chlusnąć, wylać trochę’. — Nowy SO *šlaik-* ⇐ *šlik-*: *šlaikštyti* ‘mżyć, kropić, siąpić’ < \**šlaik-sty-* (zmiana *ks* > *kš*). Paralela: *smaigštyti* ⇐ *smigti*, drw. *smaigstis* ob. *smaigštis*. — Neoosn. *šlaikš-*: *šlaikšnóti* ‘mżyć, kropić’.

**šlimpti, šlimpiù, šlimpiaũ** gw. ‘wciągać w nos tabakę, niuchać; kichać’. Izolowane. Pewnie onomatopeiczne, podobnie jak syn. *šniaũkti* (por. też *šmaũkšti*).

**šlýnas** a. *šlýna* 1. ‘biała glina garncarska, kaolin’, 2. ‘siwa, niebieskawa glina; czarna glina’, 3. ‘tłusta, śliska glina’, 4. ‘glina w ogóle’, 5. ‘gleba z domieszką gliny’, 6. stlit. ‘muł denný’ (m.in. BRB). Pod względem formalnym należy do czas. *šlýti* ‘pochylać się, osuwać się; lgnąć’ (LEW 1005, ALEW 1045). Znacz. etym. ‘substancja, która lgnie, przywiera, jest lepka’. — Drw. *išlynas* a. *išlyna* ‘siwa glina’ (\*iš-šlyna-), *šlynýnas* ‘miejsce, gdzie się kopie glinę, glinianka’, *šlýně* ‘glina; glinianka’ (war. *šlýmě* ‘bagno’), *šlynýně* ‘gliniasty grunt; glinianka’, *šlýninis* ‘gliniany, zrobiony z gliny; z dużą zawartością gliny’, *kaip šlýninis* — mówi się o ładnym, dorodnym człowieku a. koniu. Cps. *šlýnduobė* ‘glinianka’ (por. *duobė*), *šlýnmolis* ‘mieszanina białej i siwej gliny’ (por. *mólis*), *šlýnžemis* ‘(nieurodzajna) ziemia zmieszana z gliną’ (por. *žėmė*). — N.m. *Šlýnai*, *Šlynýně* 2x, cps. *Aukštāšlynis*. N.rz. *Šlýna*, *Šlýnaitė*, *Išlynas*, cps. *Šlýnravis*, *Šlynupys*.

**šliópti, šlióptu, šliópau** gw. 1. ‘opadać z sił, mdleć’, 2. ‘spać’, 3. ‘zdychać, umierać’. Prawdopodobnie onomatopeiczne (LEW 1005), por. interi. *šlióp(t)* — m.in. o łagodnym upadaniu, o wypadaniu czego (z kieszeni).

**šlióti, šlióju, šliójau** gw. 1. ‘chłostać, zacinać (konia batem)’, 2. ‘lać, nalewać, wylewać’, 3. ‘lać — o długotrwałym deszczu’, 4. ‘moczyć się — o dziecku’. Onomatopeiczne, por. interi. *šliókš, šliókšt* — o wylewaniu, o chlustaniu wodą. Por. bliskoznaczne *šnióti*.

**šliótis, šliójuos, šliójaus** wsch.-lit. ‘włóczyć się bez zajęcia, wałęsać się’: *Perdien šliójos* ‘Przez cały dzień się wałęsał’. Zapoż. z ros. *šljátʲsja, šljájusʲ* (Zs 56; pominięte w LEW). N.B. LKŻ XIV, 1078 przez niedopatrzienie umieścił *šliótis* ‘valkiotis, bastytis’ w obrębie hasła *šlióti* ‘šerti, kirsti, pliekti, režti’.

**šlýpos** f.pl. gw. ‘niskie sanie towarowe na podkutych płozach’ (war. *šlýpa*) — zapoż. z prus.-niem. *šlīpe* (GL 129, LEW 1005), por. nwn. *die Schleife*. Zob. *šlědės*. Co do akutu por. zapoż. *ýpas, pýpkė, šnýpkė*. — Drw. *šlýpkės* a. *šlýpkos* ‘niskie sanie towarowe’.

**šlipsas** gw. ‘krawat męski’ — zapoż. z nwn. *Schlips* (GL 129) albo z pol. przest. *szlips*, -u ‘długi wąski krawat męski’ (⇐ nwn. *Schlips*, por. SW VI, 635). War. *šlipsis*.

**šlỹpti, šlỹpsta, šlỹpo** gw. ‘niszczyć, walić się, psuć się’, *nušlỹpti* ‘źle wyrosnąć (o zbożu); wydarzyć się’, *pašlỹpti* ‘przechylić się; wplątać się w co’, *prašlỹpti* ‘przepadnąć; wykoleić się moralnie; zdechnąć’. Pdg. zbudowano prawdopodobnie na formie prs. *šlỹpsta*, która jest zdenazalizowaną wersją \**šlipsta*. To z \**šlimp-sta*, odnowionej formy prs. infigowanego od *šlip-* (paralele: *klỹpsta, krỹpsta* s.v. *klỹpti, krỹpti*). Por. bliskoznaczny czas. *šlipti, šlimpa, šlipo* ‘nie dawać urodzaju; psuć się, opuszczać się’, *nušlipti* ‘zbożyć z drogi’, *prašlipti* ‘źle wyrosnąć, nie wydać owoców’. Pochodzenie niejasne. Od wykrzyknika \**šlip*?

**šlýti**, prs. *šlyjù* (\*šlijju, war. *šlynù, šlystù, šlyvù*), prt. *šlijaũ* ‘chylić się w dół, przechylać się na bok, osuwać się; opierać się (o drzewo, ścianę); Ignąć’. Ten paradygmat stanowi pewną mutację anitowego pdg. *šlejuos, šlejaũs, šliētis* < pie. \*klej- / \*kli-. Por. akutowany pdg. *šlėti, -ju, -jau* s.v. *šliētis*. Osnowa *šly-* to neopierwiastek, który wyabstrahowano z formy prs. *šlyjù*, pochodzącej z denazalizacji \*šlijju. Ta ostatnia wywodzi się z \*šli-n-j-u i polega na infigowaniu osnowy \*šlij-. Osnowa \*šlij-V, pierwotnie ograniczona do formy praeteriti (por. *šlijaũ*), nie jest odziedziczona. Nawiązuje ona do praeteritów typu sełowego, takich jak *rijaũ* ⇐ *rýti, vijaũ* ⇐ *výti*. Por. proporcję *rýti : rijaũ* = \*šlýti : *x* (*x* = *šlijaũ*). Akut inf. *šlýti* nie ma historycznego uzasadnienia, imituje on intonację, właściwą dla typu sełowego *rýti, výti*. Cps. *atšlýti* ‘odchylić się do tyłu, oprzeć się plecami’, *nušlýti* ‘przechylić się, przekrzywić się, osunąć się, opaść, zwalić się (o pijanym), zwisnąć (o kłosach); opuścić się, zaniedbać się’, *pašlýti* ‘zachwiać się, przechylić się na bok; pogorszyć się (o zdrowiu)’, *prišlýti* ‘oprzeć się (o coś, o kogoś); przytulić się, przyłgnąć, przystać do kogo’, *sušlýti* ‘pochylić się (o chacie, o zbożu); zejść się, połączyć się, np. w konkubinacie’. — Drw. od *šlij-V*: *ātšlijas* ‘ukośny, skośny’, *īšlijas* ts., adv. ‘na ukos, w poprzek’ (por. śrir. *clē*, walij. *cledd* ‘lewy’ < \*klijō-, znac. etym. ‘krzywy, przechylony’), *pāšlijas* ‘pochyły’, *pāšliju* adv.: *Pašliju gulėjau, bet išgijau* ‘Ledwie żywy leżałem, ale wyzdrowiałem’. — Zmiana wokaliczna *ši* > *š’u* (por. *šis* > *šiūs*; *šilkaĩ* > *šiulkaĩ*) jest odpowiedzialna za wariant gw. *šliūti* ‘chylić się ku ziemi, przechylać się’, por. *Senas jau — šliūva kluonas* ‘Stara już stodoła, przechyla się’. Do *šliū-C* dotworzono — na wzór pwk. sełowych — *šliuv-V*: prt. *šliuvaũ* (por. *Pašliuvo jau kluonas, guli* ‘Przechyliła się już stodoła, leży’). Z kolei neopwk. *šliuv-* doznał infigowania, stąd prs. \*šliu-n-vu > \*šliqvũ > *šliūvũ*.

**šlitinas**, -à gw. ‘kto idzie chwiejnym krokiem, kto się zatacza’. Dwuznaczne. Albo drw. na -*tinās* od SZ *šli-* do \*šlej-, jak w *šliētis* ‘przechylać się, opierać się o co’. Albo drw. na -*inas* od neoosn. *šlit-*, wyabstrahowanej z ptc. prt. pass. \*šlitas od pwk. *šli-*, por. *pāšlitas*, -à ‘ukośny, ukośnie postawiony, oparty o co’ (*pašlitaĩ* adv. ‘ukośnie, skośnie’). — Neoosn. *šlit-*: *šlitiniaĩs* a. *šlitine* žm. adv. ‘(iść) chwiejąc się, zataczając się’, vb. denom. *šlitinėti* ‘iść chwiejnym krokiem, zataczać się, kiwać się; o saniach: zarzucać, wypadać z kierunku jazdy na skutek poślizgu’, *šlitiniuoti* ‘słaniać się, zataczać się’, *šlitintis* ‘przyciskać się, opierać się’. Od tego interi. *šliti šliti* — o chodzie zataczającego się człowieka (*Girtas žmogus eidamas šliti šliti šlitiniuofja* ‘Pijany człowiek *šliti šliti* zatacza się’).

**šlitis**, -iēs 4 p.a. f. ‘podłużna kopa zboża, złożona z opartych o siebie snopów, zwykle dziesięciu’ (*Sustatyk rugius į šlitis* ‘Zestaw snopy żyta w *šlitis*’). Odpowiednik łot. *slits* ‘plot spleciony z jedliny’. Abstractum dewerbalne z suf. -*ti-* i SZ *šli-* ⇐ \*šlej-, por. *šliētis* ‘opierać się o co’, *pāšlitas* ‘oparty o co, ukośnie postawiony’. Wyraz lit. może być refleksem dewerbalnego nomen pie. \*kli-ti-, por. gr. κλίσις, -εως f. ‘pochylenie, schylenie, zwrot, obrót, ułożenie’, sti. *šriti-* ‘skłon’. Zob. IEW 602, ŽD 328n., LEW 1006. Podobna budowa w *mirtis* ⇐ *mer-*; *pirtis* ⇐ *per-*; *viltis* ⇐ *vel-*. — War. z insercją *k*: *šliktis* (por. *pirtis* > *pirktis*). Od tego drw. wsteczny: *šlike* ‘podłużna kopa zboża’ (por. *alkatis* ⇒ *alkà*). Por. też *pirčià* ⇒ *pirkčià* ⇒ drw. wsteczny *pirkià*. — Z innymi suf.: *šlitē* 1. ‘podłużna kopa zboża’ (war. *šliūtē*), 2. ‘rząd domów po jednej stronie ulicy’ (*Nudegė visa šlitē numų* ‘Spłonęła cała strona ulicy’), łot. *slita* a. *slite* ‘plot zbity z poziomo ułożonych żerdzi, plot spleciony z jedliny’.

**šliūbas** stlit., gw. ‘zawarcie związku małżeńskiego’ — zapoż. z błr. *śljub*, -u. Lit.-błr. zgodność co do początkowego *š-* wyklucza polską formę *ślub* jako źródło zapożyczenia. Nie dostrzegają tego SLA 216, LEW 1006 i LKŽ XIV, 1086. — Drw. *šliūbiniai drabūžiai* pl. m. ‘ubranie ślubne’. Vb. denom. *šliūbavoti* ‘poślubić w kościele’, *apsišliūbavoti* ‘związać się ślubem małżeńskim’, *sušliūbavoti* ‘poślubić w kościele’, *šliūbuoti* ts. Osobno zob. *suliūbyti*.

**šliūkarnyčia, šliukernyčia** gw. ‘drewniane a. blaszane naczynie z wodą u pasa kosiara,

służące do moczenia oselki'. Budowa *šliukar-*, *šliuker-* + *-nyčia*. Zapożyczenie złożenia prus.-niem. *šluker-faß* (GL 129), z neosufiksem *-nyčia* jako zastępstwem II członu *-faß* (por. *šiurč-tukas* ⇒ *šiurč-as* s.v. *šiūrštas*). Wahanie akcentowe przypomina *cùkernyčia* ob. *cukernýčia*. Są też war. *šliuker-nia* b.z.a. i *šliùker-is*. — Drugim germanizmem o tym samym znaczeniu jest gw. *šliùternyčia* = *šliuter-* + *-nyčia* ⇐ prus.-niem. *schlotter-faß* (GL, l.c.). War. ze zmianą *lu > li*: *šliùternyčia*. Zob. jeszcze LEW 1006. Na temat neosuf. *-nyčia* zob. GJL II, § 431 i SLA 84. — Drw. wsteczny *šliùtė* (war. *šliòtė*) zakłada resegmentację *šliùt-ernyčia*. — Z kontaminacji dwu synonimów powstał war. *šliùkternyčia*. Od tego drw. wsteczny *šliùkė*, *šliòkė* (⇒ pol. gw. *szlocha*, por. Zdancewicz 349).

**šliuksėti**, *šliùksi*, *šliuksėjo* gw. 1. 'ciurkiem ciec', 2. 'chlustać, chlupać, rozchlapywać (wodę, mleko)', 3. 'chlupać — o wodzie w butach', 4. 'brnąć w mokrych butach, człapać', 5. 'chlipać, cicho szlochać, popłakiwać'. Czasownik onomatopeiczny na *-sėti*, urobiony od inter. *šliùk* — o deszczu; o rzuceniu czegoś, *šliùkš(t)* — chlup, o odgłosie wylewanej wody, nalewanego płynu (mleka, zupy, piwa). Paralela: *šlepsėti*. Z innymi suf.: *šliukčioti* a. *šliukščioti* ts. — Nomina: *šliùkas* 'rozmokła ziemia, blocko; płynny gnój, kałuża gnojówki' (war. *šliukà*, *šliùkė*), *šliùkaras* 'samogon', *šliùkata* 'rozwiązła kobieta' (⇒ vb. denom. *šliùkatoti* 'brnąć przez błoto').

**šliundra** 1. c. 'człowiek niechlujny, brudny, nieporządny' (m. *šliuñdrius*), 2. c. 'kto chodzi bez celu, wałęsa; włóczęga', 3. f. 'wyuzdana kobieta, rozpustnica' (war. *pašliundra*). Prawdopodobnie zapoż. z pol. przest. *szlądra*, -y 'kobieta włócząca się po ulicy, ulicznica, bezwstydnica'; jest to sb. postverbale od pol. przest. *szlądrać się* 'włóczyć się, szwendać się, wałęsać się' ⇐ nwn. *schlendern* 'iść spacerkiem, połazić sobie' (por. SW VI, 633). Inaczej LEW 1007, który przyjmował zapożyczenie wprost z niemieckiego. Por. łot. *slunderēt* 'chodzić bez potrzeby, obijać się bez zajęcia' ⇐ dn. *slundern*, od czego łot. drw. *slunderis* 'ktoś nieudolny; włóczęga' i *slundurs* 'leń' (ME III, 942). — Vb. denom. *šliuñdrinti* 'chodzić brudnym, obdartym, jak włóczęga; iść powoli, chodzić bez celu', *šliundrinėti* 'chodzić brudnym, przemoczonym; szwendać się unikając pracy; o kobiecie: prowadzić rozwiązłe życie, puszczać się'.

**šliuožti**, *šliuožiù*, *šliuožiaũ* 1. 'ślizgać się, ześlizgiwać się', 2. 'suwać się, czołgać się, pełznąć', 3. 'wspinać się (na drzewo)', 4. 'iść powłócząc nogami', 5. 'skradać się (o złodzieju)'. Wariant do *šliaũžti* (zob.), wytworzony za pomocą innowacyjnej apofonii *au* ⇒ *uo*, stanowiącej pendant do apofonii *ei* ⇒ *ie*; dokładniej o tym s.v. *duobẽ*. Tymczasem ALEW 1045 mówi o niezrozumiałej z historycznego punktu widzenia wariacji wokalizmu *au* : *uo* i jako paralelne wypadki wymienia *čiuožti* ob. *čiaũžti* oraz *šliuožti* ob. *šliaũgti*. — Drw. *šliuožė* 'ślad wydeptany poprzez zboże lub łąkę' (syn. *šliužẽ*, *brydẽ*), *šliuožlys* 'włóczęga'.

**šliùpti**, *šliumpù*, *šliupaũ* gw. 1. 'upijać się', 2. 'chciwie jeść, żreć', 3. *nu-* 'pośliznąć się, upaść, zwalić się'. Czasownik utworzony od inter. *šliùp* a. *šliùpt* 'chlup, chlup' (o wylaniu, rozlaniu płynu, też o nagłym ruchu, uderzeniu). Inaczej LEW 1007, gdzie *šliup-* (war. do \*šliup-?) ujęto jako refleks st. zanikowego od *šlap-* (zob. *šlāpias*). — Drw. *šliùpinti* 1. 'chciwie jeść, żreć, pochłaniać', intr. 'mocno padać — o deszczu', *šliùpterėti* 1. 'łyknąć trochę wódki', 2. intr. 'chlusnąć'. Nomina: *šliùpinas* 'upity, pijany' (war. *šlūpinas*), *šliùpšnas* 'cherlawy, słabego zdrowia, chory', ⇒ cps. *šliupšnāgis* 'niedomagający starzec, cherlak; ktoś nierozgarnięty; niechluj' (z \*šliupšn-nagis, por. *nagà*). — SW *šliùp-*: *šliùpcioti* 1. intr. 'wysypywać się', 2. tr. 'wsysać płyn, siorbać', nomen: *šliùpsnis* 'duży łyk, haust'.

**šliùrės** f.pl. 1. 'miękkie pantofle domowe, papucie, kapcie', 2. 'obuwie bez pięty, z drewnianą podeszwą, drewniaki'. Zapoż. z prus.-niem. *šlore* (LEW 1007), por. nwn. *die Schlorren*. — Ze skrzyżowania *šliùrės* z syn. *kliùrės* (zob.) powstał neol. *škliūrai* m.pl.

‘miękkie pantofle domowe’ (por. LEW 997, Kabašinskaitė 88).

**šliūrti**, prs. *šliūru* (\*šliuru < \*šliu-n-ru; war. *šliurnū*<sup>526</sup>, *šliūrstu*), prt. *nušliuraũ* gw. 1. ‘moknąć na deszczu (np. o pastuchu)’, 2. ‘(o odzieży) tracić fason po zmoczeniu, niszczyć, dziurawieć, obedrzeć się’, 3. ‘chodzić w poszarpanej odzieży, biednie wyglądać’, 4. ‘zaniedbać się, opuścić się’, 5. ‘zmarnieć (o roślinie), wyjałowić (o ziemi)’. Czasownik utworzony od interi. *šliur* ‘chlup’, por. *Purvai semiasi į batus, kai eini, tuojau šliur, šliur* ‘Błoto wlewa się do butów; jak idziesz, to zaraz [słysząc] *šliur, šliur*’. Por. LEW 1007. Osobno zob. *šlėrti*. — Z innymi suf.: *šliurėnti* ‘iść powoli, wlec się noga za nogą’, *šliūrenti* ts., *šliurūoti* ‘chodzić zmoczonym; człapać w butach, które nabrały wody’. Nomen: *šliūrinas* ‘włóczęga’. — N.B. Nie należy tu czas. łot. *šļurāt* ‘powłóczyć nogami, szurać; być dziwacznie ubranym’, ponieważ jest to zapożyczenie z nwn. *schlurren* ‘geräuschvoll schleifend gehen’ albo z dn. *slurren* ‘schlorfen, den Boden streifend gehen’ (zob. LEW 1007).

**šliūžti**, *šliūžiu*, *šliūžiau* gw. 1. ‘ślizgać się’, 2. ‘wieźć się sałmą’ — formacja na wzdlużonym SZ *šliūž-* ← *šliuž-* : *šliauž-*, por. *šliaužti* m.in. ‘suwać się, pełznąć, ślizgać się’. — Drw. *šliūžinti* ‘iść z trudem, brnąć, iść powłócząc nogami’, nomina: *šliūžas* ‘ślimak, płaz’, *šliūžė* ‘ślad wydeptany poprzez zboże lub łąkę’, SD<sup>1</sup> «ślad, vestigium» (syn. *šliuožė*, zob. *šliuožti*), *šliūžės* f.pl. ‘sanki do wożenia pługu, brony, worków, kamieni, kłóców drewna; sanie’ (war. *šliūžės*, *šliūžai* b.z.a.), cps. *žemėšliūža* ‘włóczenie czego po ziemi nie pokrytej już śniegiem’ (por. *žemė*, syn. *žemėvilka*).

**šlovė** 3 p.a. 1. ‘chwała, sława’, SD «sława», 2. ‘dobre imię, reputacja’ (*Nuplėsti kam šlovę* ‘Zniesławić kogo’. *Netekti šlovės* ‘Utracić dobre imię’). War. *šlovė* 1 p.a. (m.in. DP). Odpowiednik stłot. *slāve* ‘sława’ (Karulis II, 219). Z uwagi na długą samogłoskę \*ā może być zapożyczeniem słowiańskim, por. strus. błr. *slava*. Lit. š- wobec słow. s- pochodzi z wyrównania do rodzimego syn. *šlavė* (zob.). Por. *šlōvnas* ‘sławny’ obok *slōvnas* i *slaūnas* ts. ← błr. *sláuny*. Inaczej BSW 307 i LEW 1008n.: *šlovė* jest spokrewnione ze scs. *slava* ‘δόξα’, sch. *slāva*, czes. *sláva* itd. Podobnie Derksen 2008, 453 (praforma bsl. \*šlōu?-). ALEW 1047 ujmuje *šlovė* jako drw. typu vřddhi w stosunku do *šlavė* (zob.). — Drw. *nešlovus* SD «niesławny, ignobilis, obscurus, inglorius», *šlovīngas* ‘sławny, godny chwały’, SD <szlawu> adv. «błogo, belle, beate», <szlawus> «błogosławiony, beatus» (syn. *pagirtas*). Vb. denom. *šlōvinti* ‘chwalić, słać’, *šlovīnu* SD «sławię kogo, chwałę co», *šlovīnu kam* SD «błogosławię komu, benedico, bene precor alicui» (syn. <szlawu kam>, *pašlovintas* SD «błogosławiony, beatus»).

**šlūbas**, -à ‘kulawy, kulejący, chromy, utykający na nogę’. War. *šliūbas*. Sporne. LEW 1009 na tle wymienności spółgłosek š i k (zob. GJL I, § 467) rozważa związek *šlūbas* z rodziną *klūpti* ‘padać na kolana, potykać się’<sup>527</sup>. ALEW 1047 wciąga do porównania fakty germańskie (goc. *ushlaupan*, stisl. *hlaupa* ‘poskakiwać, skakać’) i postuluje wspólny mianownik w postaci pie. \*kleub-. Lit. *šlūbas* byłoby więc kontynuacją st. zanikowego \*klub-. Brak w bałtyckim śladów po st. pełnym \*šliaub-, wyjąwszy może zmianę nagłosu *šl-* na *šl’-* w war. *šliūbas*. — Drw. *šlūbis* ‘człowiek kulawy, kuternoga’, *šlūbuōlis* ts. Por. łot. *sluburs* ‘kto powłóczy nogami’. Vb. denom. 1. *šlubčiōti* ‘nieco kuleć, utykać; (o sercu) niedomagać’, 2. *apšlūbinti* ‘okulawić (np. konia)’, 3. *šlūbti*, *šlūmbū*, *apšlūbaũ* ‘stać się kulejącym, okuleć, okulawić’, 4. *šlūbuōti* ‘być kulawym, chromym; iść kulejąc; kuleć, źle działać, szwankować’. Por. łot. *slubīt* ‘schlaff gehen’.

**šlūnta** 1 p.a. gw. 1. ‘biodro; udo’, 2. ‘kawał mięsa’ (*Šeiminykė davė šlūntą avienos*

<sup>526</sup> Metateza *nr > rn* jak w *šiuřna* < \*šiuŋra (*šiuřti*); *skuřna* < \*skunra (*skūrti*).

<sup>527</sup> LEW 1009 wymienia w tym związku jeszcze *klūbas* ‘okolica stawu biodrowego’. To nie jest trafne, bo wyraz *klūbas* jest zapożyczeniem z błr. *klub* ‘kłąb u zwierzęcia’ (zob. LKŽ VI, 161).



‘Gospodyni dała kawał baraniny’). War. *šlūntis*, -ies f. Niejasne, zob. LEW 1010 (s.v. *šlūina*). Por. 1° *šlūtas* ‘kto idąc kołysze się na boki’, 2° *šlūtas* ‘udo, biodro, goleń’ (zob. *šlaītas*).

**šluostyti**, *šluostau*, *šluosčiau* ‘wycierać, ścierać, podcierać’. SD *šluostau* «ucieram co», *apšluostau* «ocieram co», *nušluostau* «ścieram», *prašluostau* *akis* «przecieram oczy». Frequentativum na -styti od pwk. *šluo-* jak w *šlūoti* ‘zamiatać’ (zob. s.v.). Paralele: *dūostyti* ⇐ *dūoti*; *klōstyti* ⇐ *klōti*; *māustyti* ⇐ *māuti*. — Neoosn. *šluosty-*: *šluostytinė skara* SD «ścierka gruba, tela cruda» (por. *apipjaustytinis* s.v. *pjauti*). — Neoosn. *šluost-*: *šluostas* a. *šluōstē* ‘szmata, ścierka do wycierania, mycia’ (drw. z metatonią, por. *mōstyti* ⇒ *mōstas*), *pašluōstē* ‘ścierka, wycieraczka’ (por. *duostē*, *kaūstē*, *kraūstē*), *pašluōstos* a. *pašlūostos* f.pl. ‘zmiotki w postaci ziarna a. mąki’ (war. *pašluōstai*), też ‘śmiecie; okruszki ze stołu’, cps. *kaminšluosta* ‘miotła do czyszczenia komina’ (por. *kāminas*), *rañkšluostis* ‘ręcznik’ (por. *rankà*).

**šlūota** 1. ‘miotła, wiązka różeg do zamiatania’, 2. gw. ‘miotelka łaziebna z gałązek brzozowych’, 3. gw. ‘pęk, bukiet kwiatów’, 4. gw. ‘wiązka słomy zatknięta na kiju jako znak zakazu (wejścia, wjazdu)’, 5. gw. ‘ogon komety, kometa; kula ognia, kłęb’. Odpowiednik łot. *sluōta* ‘miotła’, *peṛamā sluota* a. *pirts sluota* ‘miotelka łaziebna’. Dewerbalne nomen instrumenti z suf. -tā- od *šluo-* jak w *šlūoti* ‘mieść, zamiatać’ (zob. s.v.). Paralele: *kóptos* ⇐ *kópti*; *lāiptos* ⇐ *līpti*, *lāiptoti*. — Drw. *šluōčius* ‘kto robi miotły na sprzedaż’ (por. *šikšnius* ⇐ *šikšnà*), *šluotēlē* ‘miotelka, miotelka kąpielowa; czub ptasi’, *šluotelē rūbų* SD «miotelka do szat». Cps. *šlūotkotis* ‘kij do miotły’ (por. *kotas*), *šlūotražis* ‘stara miotła’ (por. *rāžas*), *šlūotrykstēs* f.pl. ‘rózgi na miotły’ (por. *rýkštē*).

**šlūoti**, *šlūoju*, *šlaviaũ* ‘mieść, zamiatać’, SD *šluoju* «garnę; umiatam». W dialekcie żmudzki forma praesentis ma postać *šlavù* ‘zamiatam’. Można ją wyprowadzić z \*kloṽ-e/o- < pie. \*kleṽH-e/o- (zob. LIV<sup>2</sup> 335). Por. łac. *cluō*, -ere ‘czyścić’ < \*kloṽō, *cloāca* ‘ściek, kanał podziemny’ ⇐ \*kloṽ-ā-. Inne języki pokazują odmienny wokalizm oraz pierwiastek rozszerzony przez \*-d-, por. gr. κλύω ‘oblać, oplukać, zmyć, oczyścić’ < \*klu-d-je-, goc. *hlutrs* ‘ἀγρός’, stwn. *hlūt(t)ar* ‘czysty, przejrzysty’ < \*hlūt-ra- < \*klū-d-ro- (por. nwn. *lauter* ‘czysty, szczery — o złocie’). Zob. IEW 607, BSW 307, LEW 1010n., ALEW 1048, EWD 775. Znacz. etym. dla *šlūoti*: ‘zamiatać ziarno podczas wiania zboża’. — Pwk. dyftongiczny rozszerzony laryngalną \*kleṽH- ma w bałtyckim alternant w postaci \*kleṽk-, zob. *šliaũkti*. — Sętowy charakter lit. pierwiastka znajduje potwierdzenie w drw. *šlūvenos* f.pl. ‘to co zmieciono, zmieciny, śmiecie’, ponieważ jego składnik *v* mógł się pojawić jedynie w warunkach tzw. hiatu lrg., por. praformę \*šluṽen- < pie. \*kluH-en- (Smoczyński 2003a, 97n.). Paralele: *pūvenos* do *pūti*; *pjūvenos* do *pjauti*; *siūvena* do *siūti*. — WSZ: *šlūvis* ‘(wgłębiony) ślad od pociągnięcia miotłą’. — W zakresie stopnia *e* jest do odnotowania czas. *šliāuti*, *šliāuna*, *šliōvé* ‘zadać cios, zdzielić, uderzyć’. Jego znaczenie można połączyć ze znacz. ‘uderzać miotłą’, odwołując się do takiej paraleli, jak np. pol. *zamiatać* ‘verrere’: przest. *mieść* ‘rzucać, ciskać, zwłaszcza czymś mialkim, drobnym’. Co do strony semazjologicznej por. też *šliaũkti* (pie. \*kleṽk-), używane w dwu znaczeniach: 1. ‘zmiatać, ścierać’<sup>528</sup> i 2. ‘bić, silnie uderzać, walić’. Akutowany alternant *šliāu-* mógł się dostać do infinitiwu z zanikłego prs. atemat. \*šliāumi < \*kleṽH-mi (inf. \*šlūti). — Pojawienie się *šluo-* jako alternantu do *šlav-* jest innowacją morfonologiczną. Derywacja *av-V* ⇒ *uo-C* polega na odwróceniu stosunku *uo-C* ⇒ *av-V*, który się wytworzył w paradygmacie czasownika ‘dać’: *dūoti* ⇒ *daviaũ*. Zob. Stang 1966, 360. Przeciw temu objaśnieniu, które odwołuje się do analogii, wystąpił teraz Villanueva Svensson, *Balt* XLVIII:2, 2013, 233 f. Jego zdaniem

<sup>528</sup> Odpowiednik łot. *slaukt* znaczy ‘doić’. Por. stosunek wed. *māršti* ‘wyciera, czyści’ (3 pl. *mrjānti*), aw. *marzaiti* ‘potrąca, lekko dotyka, muska’ i gr. ἀμέλγω ‘doję’, scs. *mlēsti* ‘doić’, lit. *mélž(i)u*, *milžti* ts. ⇐ pie. \*h<sub>2</sub>melg- ‘pocierać, ścierać’.

osnowy sprzężone w litewskim pdg. *šlúo-* : *šlav-* należą do dwóch genetycznie różnych baz werbalnych, w szczególności *šlúo-C* < pb. \*šlō- wywodzi się z pie. aorystu \*kléh<sub>3</sub>-t, zaś *šlav-* z pie. praesens na -u-, pie. \*klēH-u-. — Osnowę inf. pokazują *šlúostyti* (zob.) i *šlúota* (zob.). Osobno zob. neopwk. *šlav-*. — Neoosn. *šluoj-* (≡ prs. *šlúoju*): *šluojéjas* ‘zamiatacz’, *šluojikas* ts. Z nieregularnym uproszczeniem *uo* w *o*: *iššlojimas* ‘śmiecie’ (dosł. ‘wymiecenie’). Tu też SD<sup>1</sup> <Błoimas> «dwor, aula, curia, basilica, atrium, area» (syn. *dvaras*), SD <atšłoimas> «siedlisko, plac, area», z synkopowania *šlojimas* (w LKŽ XV, 18 wyraz ten został przytoczony ze znakiem zapytania). Wyraz ten można wyprowadzić z \*(at)šluoj-imas, formacji zbudowanej podobnie jak *atšlavimas* ‘dziedziniec, podwórze’ (por. prt. *šlaviaũ* ‘zamiatałem’). Zakończenie -uojimas było wyjątkowe, podczas gdy -ojimas jest pospolite, por. takie przykłady, jak *jojimas*, *lojimas*, *mojimas*.

**šmaikštyti**, *šmaikštaũ*, *šmaikščiaũ* gw. 1. ‘wymachiwać czymś giętkim, np. różgą, biczem’, 2. ‘ciąć, smagać różgą, batem’, 3. ‘szybko przelatywać, śmigać — o jaskółkach’ (war. *šmaikštýtis*). Pochodzenie dwuznaczne. Albo od interi. *šmaikšt* — o odgłosie zdzielenia batem (por. syn. *šmaukštyti* ≡ *šmaukšt*), albo od sb. *šmaikštis* ‘różga, witka; bat’ (zob. *šmaigyti*). Z innym suf.: *šmaikštúoti* ‘ciąć, smagać różgą, batem’. — Drw. *šmaikštùs* ‘giętki, gibki; smukły; spiczasty (o kołku)’, przen. ‘zręczny, zwinny; dowcipny, celny (o słowach); wygodny w użyciu’.

**šmaukšėti**, *šmauksiu*, *šmauksėjau* (war. *šmaukšėti*) gw. ‘wymachiwać batem, różgą; strzelać z bicia’. Czasownik z suf. -sėti, \*šmaukš-sėti, urobiony od interi. *šmaukš*, *šmaũkš* m.in. o smagnięciu różgą a. batem.

**šmaũkšti**, *šmaukščiũ*, *šmaukščiaũ* obok *šmaũkšti*, *šmauškiũ*, *šmauškiaũ* gw. 1. ‘wymachiwać batem, różgą; strzelać z bicia’, 2. ‘niedbale zmiatać resztki (ze stołu, z ławy)’, 3. ‘zdzierać, niszczyć (ubranie, obuwie) używaniem’, 4. ‘wciągać w nos tabakę, niuchać’ (syn. *šniaũkti*), 5. ‘szybko przelatywać, śmigać (o ptakach)’. Czasownik urobiony od interi. *šmaukš(t)*, *šmaũkš(t)* m.in. o smagnięciu różgą a. batem. Z innym suf.: *šmaukštyti* ‘wymachiwać batem’ (por. syn. *šmaikštýti*). Zob. też LEW 1012.

**šmeižti I**, *šmeižiũ*, *šmeižiaũ* 1. ‘brudzić, zanieczyszczać, zaśmiecać, np. podwórze’, 2. ‘oczerniać, rzucać oszczerstwa, szkalować kogo’ (*Jie mane šmeižia* ‘Oni mnie oczerniają’). Niejasne. LEW 1014n. postulował opozycję apofoniczną *šmeiž-* / *šmiž-* i łączył ze *šmižti* m.in. ‘zepsuć się’ (zob. s.v.). — Drw. *šmeižà* ‘plama, zabrudzone miejsce’, *šmeižéjas* ‘oszczerca’, *šmeižikas* ts., *šmeižtas* ‘oszczerstwo, potwarz’ (*léisti šmeižtùs* ‘rzucać oszczerstwa’). — SO *šmaiž-*: *šmaĩžioti*, -ju, -jau ‘obmawiać, oczerniać’.

**šmeižti II**, *šmeižiũ*, *šmeižiaũ* gw. 1. ‘biegać tam i z powrotem, latać’, 2. ‘łazić bez celu, kręcić się gdzie’, *pašmeižti* ‘porwać, ukraść’, *péršmeižti* ‘smagnąć różgą’. Drw. *šméižlė* a. *šméižmė* ‘płaz, żmija’ (por. metatonię akutową w *glėimė*, *báimė*). — SO *šmaiž-*: *šmaĩžioti*, -ju, -jau 1. ‘chodzić bez potrzeby, szwendać się po kątach, włóczyć się’ (war. *šmaĩžyti*), 2. ‘ukazywać się niewyraźnie, mgliście i znikać; przemyskać’, 3. ‘szybko przelatywać, śmigać, np. o jaskółkach, nietoperzach’ (syn. *šmaikštýti*), *šmaižyti* m.in. ‘chodzić tam i z powrotem, kręcić się; smagać batem’, refl. *šmaižýtis* ‘zwidywać się’, *pasišmaižyti* ‘pokazać się gdzieś na krótko; pokręcić się w pewnym miejscu’. Nomen: *šmaižùs* ‘zimny, przenikliwy (o wietrze); odrażający, wstrętny’. — SZ *šmiž-*: *šmižėti*, *šmiža*, -ėjo ‘roić się (o pszczołach, mrówkach, kijankach)’, przenośnie też o ludziach, *šmižinėti* ‘pełzać, leżeć, przemyskać się (też o myszach); latać, łazić bez zajęcia’, *išmižiúoti* ‘wślizgnąć się, wpłynąć po kryjomu’. Nomina: *šmižinys* BRB ‘robactwo (żerujące na drzewach)’, *šmižūnas* ‘obibok’. — WSZ *šmyž-*: *šmyžauti* ‘przechadzać się, szwendać się’. Podstawą całej tej rodziny są prawdopodobnie interi. *šmiži* *šmiži* — o lataniu, bieganiu, łożeniu oraz *šmižu* *šmižu* — o krzątaniu się, ruszaniu się. Por.

*šmùrkšeti* ⇐ *šmùrkš*, *šmùrkšt*.

**šmékla** ‘przywidzenie, widziadło, zmora; cień zmarłego, upiór’. Ten literacki wariant stoi obok gwarowego *šmékšla*, *šmékšlè* ts. i pokazuje zatrącenie drugiego segmentu -š-, właściwego dla osnowy czasownikowej *šmékšóti* (zob.). — Vb. denom. *šméklinéti* ‘o widziadle: chodzić, przesuwać się; majaczyć przed oczyma’, *šméklotis* ‘zwidywać się; wyobrażać sobie coś, roić coś sobie’ (war. *šmékliotis*).

**šmėkšóti**, *šmėkšo*, *šmėkšójo* ‘widnieć z dala, pokazywać się, zarysowywać się niewyraźnie (we mgle, w ciemności)’, też o czymś budzącym strach, o widziadle, upiorze. War. *šmėksóti* (i *šmėkséti*). Formacja na -so- (\*šmėkš-sóti), oparta na interi. *šmėkš*, *šmėkšt* — o nagłym wrażeniu wzrokowym, krótkotrwałym i niejasnym; też o szybkim ruchu, skoku, machnięciu. W kwestii neosuf. -šoti na miejscu -soti zob. s.v. *kėkšė*. Osobno zob. *šmékla*. — Neoosn. *šmėkš-*: *šmėkšćioti* ‘ukazywać się niewyraźnie, mgliście i szybko znikać, majaczyć’ (war. *šmėščioti*), *šmėkšla* ‘przywidzenie, widziadło, zmora, upiór’, war. *šmėkšlè* ts.; *šmėkšlas* ‘ciemniejsze miejsce, cień, np. na fotografii’, ⇒ vb. denom. *šmėkšlinéti* ‘chodzić chyłkiem; o oczach: poruszać się niespokojnie’.

**šmičžti**, *šmičžia*, *šmičžė* gw. ‘lecieć w powietrzu — o kamieniu’. Stoi w alternacji *ie* : *ei* ze *šmeičžti* II (zob.).

**šmikti**, *šminkù*, *šmikaũ* gw., zwykle z prvb. *pa-* ‘postradać zmysły, oszaleć, zwariować’. Bez etymologii.

**šmižti**, prs. *šmỹžta* (\*šminž-sta, war. *šmỹža* < \*sminža), prt. *šmižo* (war. *šmižė*), z prvb. *ap-* gw. 1. ‘o roślinie: uschnąć, obeschnąć podczas suszy’, 2. ‘podgotować się (o kartoflach)’, 3. ‘wystrzępić się’, *pėršmižti* ‘podchmielić sobie’, *sušmižti* ‘stracić swoje właściwości, zepsuć się (o piwie, mięsie, potrawie)’, 4. ‘poczuć się sennym’ (*šušmižęs* ‘chcący spać, senny’). War. z insercją *k*: *šmỹkšti*, *šmỹkšta*, *šmỹško* ‘usychać, marnieć (o zbożu)’. Niejasne. LEW 1014n. przyjmował alternację apofoniczną ze *šmeiž-* jak w *šmeičžti* I ‘brudzić; oczerniać’.

**šmōryti**, *šmōrijau*, *šmōrijau* gw. 1. ‘pić bez umiaru wódkę, chlać’, 2. intr. ‘obficie padać — o deszczu’, *sušmōryti* ‘zdzielić batem; szybko gdzieś pojechać i wrócić’. Zapoż. z prus.-niem. *šmōren* (GL 130, LEW 1015).

**šmōtas** gw. 1. ‘część jakiejś całości, kawał, kawałek’, 2. ‘część jakiejś powierzchni, splacheć’ (*žēmės šmōtas* ‘szmat ziemi’), 3. ‘niemała ilość, dość dużo, sporo, dużo’ (*šmōtas žmonių* ‘dużo ludzi’, *mētų šmōtas* ‘sporo lat, szmat czasu’), 4. *tūginio šmōtas* ‘kawał lenia’, tj. ‘wielki leń’. Zapoż. z pol. *szmat*, błr. *šmat* indecl. (bez przekonującej etymologii, zob. Boryś 2005, 604). Por. łot. *šmataks* ‘duży kawałek’ ⇐ ros. *šmatók* ‘kawałek’; łot. *šmatkas* f.pl. ‘odpadki’ ⇐ ros. *šmátki* ‘ucięte, urwane kawałki’. Zob. też SLA 217, LEW 1015. — Drw. *šmōtais* adv. ‘miejscami; czasami’.

**šmùlas**, -à žm. ‘bez rogów, bezrogi’. Trudne. Po pierwsze można założyć synkopowanie trójzgłoskowej formy plit. \*šumùlas. Pwk. \*šum- jest st. zanikowym do pb. \*šem- < pie. \*kem- ‘pozbawiony rogów’. Suf. -ula- jak w *tóbulas*, *māgulas*, *stēbulas* (oraz *gamulà* ‘bydlę bez rogów’). Przyjęte dotąd korespondencje *ie*. to sti. *šāma-* ‘bezrogi’ (\*kēmos) oraz gr. κεύας, -άδος f. ‘cielak jelenia’, zob. IEW 556, LEW 1015. Z drugiej strony można dla refleksów sti. *šāma-* i gr. κεύας ⇐ pgr. \*κεμ-o-ς przyjąć rekonstrukcję pie. \*kēm<sub>h2</sub>-o- ‘bezrogi, hornlos’ (Lubotsky apud Beekes 2010, 671). Aby umożliwić dołączenie tu refleksu litewskiego, przyjmujemy 1° że *šmùlas* pochodzi z metatezy w praformie \*šūmlas, 2° że \*šūmlas jest kontynuacją formacji o pierwiastku w st. zanikowym: \*šūm-la-s < pie. \*kēm<sub>h2</sub>-lo-s. Beekes, l.c. niesłusznie sądził, że sekwencja -mu- w *šmùlas* odzwierciedla pie. \*m<sub>h2</sub>-. — Inaczej ME III, 955, gdzie z uwagi na łot. *smāuls*<sup>2</sup> ‘bezrogi’, *smaũle*, *smāule*<sup>2</sup>

‘krowa bez rogów; krowa z ułamanymi rogami’ postuluje się pb. apofonię \*šmaul- : \*šmul-. — Synonimami *šmūlas* są *baūžas*, *búolas*, *duōlas*, *glūmas*, *gluñžas*, *škūlas*.

**šmūrksėti**, *šmūrksi*, *šmūrksėjo* gw. 1. ‘biegać tam i z powrotem (o myszach); biegać, jeździć’, 2. ‘szybko połknąć, zwł. coś śliskiego (kluskę, grzyba, śliwkę)’. Onomatopeiczne, por. interi. *šmūrks(t)* — o szybkim ruchu myszy wylazącej lub wlażącej do nory; o nagłym, szybko następującym zdarzeniu. Por. *zùiti* ⇐ *zùì*.

**šmūtas** gw. ‘błazen, ktoś niepoważny, bałamut; krętacz, oszust, kłamca’. Ze zmiany \*čmutas, co było zapożyczeniem z błr. *čmut*, -a (por. LEW 1016). Zastępstwo obcej grupy *t̃m-* przez lit. *šm-* ma paralełę w *člañkas* > *šlañkas*.

**šmūtyti**, *šmūtiju*, *šmūtijau* gw. ‘bałamucić, kręcić, zwodzić, oszukiwać’. Ze zmiany \*čmutyti, co było zapożyczeniem z błr. *čmucićь*, *čmućú*. Zob. też *šmūtas*. — Z innymi suf.: *šmūtinti* ts., *šmutavóti* a. *šmūtauti* ‘żartować; natrząsać się z kogo, naigrawać się’. Stary nagłos *čm-* poświadcza SD *čmutavoju* «figluie, iocor, obludo, scurror» (syn. *juokiuosi*).

**šnabždėti**, *šnābžda*, *šnabždėjo* 1. ‘szeleścić — o wyschniętych roślinach’, 2. ‘szeptać’. Onomatopeiczne, por. interi. *šnābždu šnābždu* — o szeleście. Równoznaczne ze *šnibždėti* (zob.). Por. ALEW 1049. — Drw. *šnabždesj̃s* ‘szept’, *šnabždomìs* a. *šnabždōm* adv. ‘szepstem’.

**šnairà**, *šnairomìs*, *šnairōm* adv. ‘(spoglądać, patrzeć) z ukosa, ukradkiem, z niechęcią, ze złością’ — skostniałe formy instr.sg., instr.pl. rzeczownika \*šnair-ā- o nieznanym znaczeniu. Brak alternantów †šnir-, †šnier-, †šneir-. Pochodzenie niejasne, por. LEW 1016. — Drw. *šnaĩras*, *šnairūs* ‘skrzywiony, skierowany w bok; mający zezą, zezowaty; niechętny, niezadowolony, zły’ (war. *žnaĩras*, *žnairūs*). Vb. denom. *šnairúoti* ‘patrzeć zezem; spoglądać z niechęcią’. Do tego *šnair-akiúoti* ts. — przez analogię do syn. *skersakiúoti* (⇐ *skersākis*, *skersa.ākis*).

**šnāpsas**, *šnāpsas* gw. ‘wódka’ — zapoż. z nwn. *Schnaps* (GL 131, LEW 1016). War. *šnapsà*, *šnāpsė*, *šnāpsus*; z asymilacją *š-s* > *š-š*: *šnapsà*, *šnāpsaš*, *šnāpsė*. — Od neoosn. *šnapš-* utworzono drw. *šnapškė* b.z.a. ‘wódka’ (por. *saũskė*, *vėpskė*) i *šnapštōkai* m.pl. ‘pieniądze na zakup wódki’ (*Gerčio burną — neturiu šnapštōkų* ‘Zwilżyłbym usta, [lecz] nie mam *šnapštōkai*’). Neosuf. -toka- pochodzi zapewne z metanalizy wyrazu *šeštōkas* ‘dawna moneta o wartości sześciu groszy’ (zob. s.v.). — Drw. wsteczne: *šnābė*, *šnābis* (por. łot. *šnabis*, *šņabis*). Od tego *šnābaras* ‘wódka’, z sufiksem przypominającym pejoratywne nazwy osób, jak np. *gaĩmaras*, *plēparas*. Vb. denom. *šnapsúoti* ‘pić wódkę’, *apsišnapsúoti* ‘upijając się’, też *šnapšiáuti* ‘pić wódkę’, *šnapšiúoti* ts.

**šnarėti**, *šnāra*, *šnarėjo* 1. ‘szeleścić (o liściach), cicho trzeszczeć (o ogniu, gdy zaczyna się palić), chrzęścić, cicho szumieć (o kłosach dojrzałego zboża), szemrać (o rzeczce)’, 2. ‘poruszać się wydając szelest’, 3. ‘rozmawiać szepstem; szeptać odmawiać modlitwy’. Dźwiękonaśladowcze, por. syn. *šlamėti*, *šnabždėti*, *šnibždėti*. — Drw. *šnarinėti* ‘poszukiwać, myszkować; obwąchując zbierać (o świni)’. Inchoat. *sušnár̃ti*, -*šnārq* (\*-šna-n-ra, war. -*šnársta*), -*šnāro* ‘zaszumieć; zacząć się ruszać (o gromadzie, tłumie); zacząć szeptać’.

**šnaŗpšti**, *šnaŗpščia*, *šnaŗpstė* 1. ‘o koniach: chrapać, nozdrzami silnie wypuszczając powietrze, parskać, prychać’, 2. ‘chrapać podczas snu’, 3. ‘głośno smarkać’, 4. ‘chciwie jeść’. Dźwiękonaśladowcze, por. alternant *šnirp-* s.v. *šniŗpšti*. Por. syn. *šnerķšti*, *pruñķšti*.

**šnerķšti**, *šnerķščia* (war. *šnerķška*), *šnerķstė* (war. *šnerķške*) 1. ‘o koniu, wołu: prychać, wydmuchiwać powietrze nozdrzami’ (syn. *pruñķšti*, *šnaŗpšti*), 2. ‘wydmuchiwać smarki z nosa; wciągać smarki do ust’, 3. ‘zapamiętałe pracować’, 4. gw. ‘fukać będąc niezadowolonym’, 5. gw. ‘chciwie zjadać, siorbiąc przy tym lub mlaskając’, 6. ‘śmiecic, zaśmiecać (podłogę, podwórze)’. Czasownik utworzony od interi. *šnerķšt*, *šnerķšt*, opisujące

m.in. nagły lub szybki ruch. Por. syn. *šniurkšti*. — Drw. *šnerkšlēs* f.pl. ‘nozdrza’, *šnerkšlēs* ‘kto głośno wydycha nos; kto zapamiętało pracuje, pracoholik; kto innych zmusza do pracy’.

**šnekėti**, *šnekù*, *šnekėjau* ‘mówić’ (*Vaikas jau šnėka* ‘Dziecko już mówi’), ‘rozmawiać, gadać’, *atšnekėti* ‘odradzać komu co’, *prišnekėti* ‘nagadać, naopowiadać czego; namówić kogo’, refl. *šnekėtis* ‘gawędzić’, *nusišnekėti* ‘pleść od rzeczy, mówić bzdury’, *pasišnekėti* ‘porozmawiać, pogadać’. Pochodzenie *šnek-* jest onomatopeiczne, podobnie jak w wypadku dn. *snaken*, *snakken* ‘gadać, paplać’ (⇒ nwn. *schnacken* ‘gadać, gawędzić’), niderl. *snacken* ts., por. LEW 1018. Brak apofonii (†*šnak-*, †*šnik-*) zdaje się to potwierdzać. — Drw. *pašnėkinti* ‘zagadnąć kogo’, *prišnėkinti* ‘namówić, namawiać kogo do czego’, *prašnėkti*, -*šnenkù*, -*šnekaũ* ‘przemówić’, refl. *įsišnėkti* ‘wdać się w rozmowę; zacząć mówić; wygadać się, zdradzić się z czym przez gadulstwo’, *užsišnėkti* ‘zagadać się’. Nomina: *pašnėkōvas* ‘rozmówca’, *šnekà* ‘mowa, sposób mówienia; rozmowa, gawędzenie’ (*be šnekōs* ‘bez przytomności, nieprzytomny’), *šnėkalas* ‘puste gadanie, niepoważna gadanina’, *šnekesỹs* a. *pašnekesỹs* ‘rozmowa, pogawędka’, *šnėkos* f.pl. ‘plotki’, *šnekōvas* ‘gadula, gawędziarz’, *šnektà* ‘mowa’, gram. ‘narzecze, gwara’ (syn. *tarmė*), *šnekūs* ‘gadatliwy, rozmowny, wygadany’, ⇒ *šnekūtis* ‘gawędziarz, gadula’ (⇒ vb. denom. *šnekučiuoti* ‘gawędzić’).

**šnerplēs**, -*iy* f.pl. ‘nozdrza, otwory zewnętrzne nosa’ — drw. od bliżej niesprecyzowanej osnowy dźwiękonaśladowczej (zob. LEW 1018). Por. syn. *šniṛpšlēs* obok interi. *šniṛpšt* s.v. *šniṛpšti*. Zob. też *sneṛglēs* s.v. *snarglēs*.

**šnėrvės**, -*iy* f.pl. ‘nozdrza, otwory zewnętrzne nosa’. SP *šnerv-* alternuje ze SZ *šniṛv-*: *šniṛva* wulg. ‘pysk, morda’ — metonimia na zasadzie *pars pro toto* (paralela: łot. *puṛslas* ‘pysk, morda’ wobec lit. *puṛslēs* f.pl. ‘nozdrza konia’). Z uwagi na syn. *šniṛpšlēs* ‘nozdrza’, który stoi w związku z interi. *šniṛpšt* (zob. *šniṛpšti*), można i w tym wypadku postulować podstawę onomatopeiczną. — Vb. denom. *šnėrvėti*, -*a*, -*ėjo* ‘oczyszczać nos, smarzać; mówić przez nos’, *šnėrvinti* ‘wałęsać się, łażąc szukać czegoś; wypytywać, ciekawić się’ (znaczn. etym. ‘węszyć’), *šnėrvinti nōsį* ‘wydymać nozdrza na znak niezadowolenia’, *pašnėrvinti nōsį* ‘wydmuchać nos’, *šnėrvioti* ‘pykać fajkę’.

**šniaũkti**, *šniaukiù* (war. *šniaukù*), *šniaukiaũ* 1. ‘zażywać tabaki, niuchać’, 2. ‘głośno wciągać powietrze, posapywać’, *pašniaũkti* ‘wciągnąć w nos niuch tabaki; zdrzemnąć się; trochę popadać — o deszczu’. Por. łot. *šņāukt*, -*cu* ‘parskać, chrapać; syczeć’. Onomatopeiczne, por. 1° interi. *šniaũkš* — o zdzieleniu batem, *šniaũkšt*, *šniaũkšt* — o nagłym cięciu, skaleczeniu się; o ucięciu (np. warkocza), zakłuciu (wieprza), o akcie kradzieży (*Šniaũkšt ir nušniaušė* ‘Šniaukšt i ukradł’), 2° interi. *šniũkt* — o wciąganiu tabaki (*Šniũkt ant vieną nosį, šniũkt an kitą* ‘Šniũkt do jednej dziurki, šniũkt do drugiej’), *šniũkšt* — o węszeniu, o wciąganiu tabaki, o parszaniu śmiechem. Por. LEW 1018, s.v. *šniaũkšti*. — Drw. *šniaukà* c. ‘kto zażywa tabaki’, *šniaukaĩ* m.pl. ‘ziarno gorszego gatunku oddzielone podczas czyszczenia zboża, tzw. poślad’, *šniaũkas* ‘szczypta tabaki do zażycia, niuch; katar’, *šniaukinyš* ‘niuch’. — Z interi. *šniaukš(t)* wiążą się: *šniaũkšti* ‘zażywać tabaki; głośno pociągać nosem’, też o odgłosie tnącej kosi’, nomina: *šniaũkštas* ‘niuch’, *šniaũgžlēs* f.pl. ‘poślad; plewy; drzazgi do palenia’ — na skutek udźwięcznienia w formie \**šniaukš-lēs*. Zob. też *šniũkis*.

**šnibždėti**, *šnibždù*, *šnibždėjau* 1. ‘mówić po cichu, szeptać do ucha’, 2. gw. ‘szeleścić’. Onomatopeiczne, por. interi. *šniṛpšt*, *šniṛpšt* m.in. o szeleście, o szepcie, *šnibždu šnabždu* — o szepcie przy konfesjonale (zob. LEW 1018). W znaczn. ‘szeptać’ używa się również form *knabždėti*, *kuštėti*, *kuždėti*, *šepsėti*, *šnabždėti*, *šnapšėti*, *šnarėti*, *švakšėti*, *švagždėti*. — Drw. *šnibždesỹs* ‘szepet’, *šnibždomis* adv. ‘szepetem’.

**šnicelis**, *-io* ‘kotlet cielęcy a. wieprzowy’ — zapoż. z pol. *sznycel*, *-cla*, *sznycel po wiedeńsku* (← nwn. *Schnitzel* n., *Wiener Schnitzel*). Por. syn. *pjausnỹs*.

**šniokšti**, *šniokščiù* (war. *šniokštù*), *šniokščiaũ* 1. ‘huczeć — o wietrze, szumieć — o drzewach, o ulewnym deszczu’, 2. ‘sapać ze zmęczenia’, SD <šniakšciu> «sapam, fremo, musso». Czasownik utworzony od inter. *šniókšt* — o nagłym ruchu, uderzeniu, zacięciu bitem, o wylewaniu płynu z naczynia. Por. syn. *šniokti* i *švokšti*. Zob. też LEW 1018n., ALEW 1049. — Drw. *šniokščiavimas* SD «sapanie» (od \*šniokštauti), *šniokšlẽ* ‘nozdrze’, *šniokšlỹs* ‘dychawiczne zwierzę’, *šniokštulỹs* ‘napady duszności, astma’. Vb. denom. *šniokštúoti* ‘sapać’.

**šnióti**, *šnióju*, *šniójau* gw. 1. ‘chłostać, ciąć bitem’, 2. ‘żąć, kosić; ścinać drzewo’, 3. ‘szybko iść’, 4. ‘padać, lać — o długotrwałym deszczu’. Prawdopodobnie onomatopeiczne, por. bliskoznaczne *šlióti*. — Drw. *šniovóti* ‘wałęsać się’ jest vb. denominativum od zanikłego sb. \*šnio-va (por. *žiov-áuti* ← *žio-và* ← *žiótis*).

**šnipáuti**, *šnipaũju*, *šnipavaũ* gw. ‘węszyć, szpiegować’ — zapoż. z nwn. *schniffeln* a. *schnüffeln* ‘węszyć’. Od tego urobiono sb. postvb. *šnipas* ‘szpieg, szpicel’, ⇒ vb. denom. *šnipinėti* ‘węszyć, śledzić, łąząc szukać czegoś, podglądać; szpiegować, zajmować się szpiegostwem’. — Jak derywat na SO *šnaip-* ← *šnip-* wygląda czas. *šnaipýti* ‘obwąchiwać żarcie i nie żreć (o świni)’. Por. *šnaipščioti* s.v. *šnỹpšti*.

**šnipis**, *-io* gw. 1. ‘ostry kąt, róg, kant’, 2. ‘coś wystającego, sterczącego, kanciaste zakończenie’, 3. ‘wycięcie w kształcie dziobu; lejkowate zakończenie dzbanka, dzióbek’, 4. ‘ząb piły’. Zapożyczenie z nwn. *Schnippe* ‘szpic, czubek’ (stąd też łot. *šņipis* ‘ostry kąt; nos’), por. LEW 1019. — Być może, że od *šnipis* derywowano wyraz *šnipas* ‘ryj świński, pysk, dziób’, mianowicie jako formację ekspresywną względem *snũkis* ‘pysk, ryj’. Od tego vb. denom. *šnipáuti* ‘ryć ryjem’.

**šnỹpkẽ** gw. ‘tabaka, środek pobudzający do kichania’ — zapoż. z prus.-niem. *šņīfke* (GL 131, LEW 1019), por. nwn. *Schnupf-tabak*. Co do akutu por. zapoż. *pỹpkẽ*, *špỹkẽrẽ*, *tỹnẽ*. Vb. denom. *šnỹpkĩuoti* ‘zażywać tabakę’ (por. *pypkĩuoti* ‘pykać fajkę’).

**šnỹpšti**, *šnỹpščiù* (war. *šnỹpštù*), *šnỹpščiaũ* 1. ‘syczeć, wydawać syk (o wężu, ropusze, gęsi, też o mokrym drewnie w ognisku)’, 2. ‘wydmuchiwać nos, smarkać’, 3. ‘sapać, prychać’, 4. ‘szeptać, mówić szeptem’, 5. ‘z pilnością wykonywać drobne prace, dłubać w czym; krzątać się’. SD *šnỹpštu* «świegocę» [‘paplać, pleść’]. Czasownik utworzony od inter. *šnỹpš*, *šnỹpš* — o pociąganiu nosem, o węszeniu, *šnỹpšt*, *šnỹpšt* — o syczeniu, sapaniu, węszeniu. Syn. *šniŗpšti*, *šnaŗpšti*, *šnõpšti*. — Drw. *šnỹpšlẽ* ‘nozdrze’, *šnỹpšlẽs* f.pl. 1. ‘szczypce do obcinania upalonego knota świecy’, 2. ‘podmokła, bagnista łąka, grunt’, *šnỹpštẽlẽ* ‘zmija; gęś’, *šnỹpštĩmas* SD «kszyk, kszykanie wężow» [‘syczenie węży’], *šnỹpštỹnẽ* wulg. ‘nos’, też ‘odbyt’. — Ciekawym derywatem jest SO *šnaipš-* ← *šnỹpš-*: *šnaipščioti* ‘od czasu do czasu pociągać nosem a. wydmuchiwać nos’, *šnaipštýti* ts.

**šnỹpštũkas**, *šnĩpštukas* gw. ‘chustka do nosa’ — forma zmieniona ze *šnũpdũkas* a. *šnĩpšdokas* drogą adideacji do czas. *šnỹpšti* ‘wydmuchiwać nos, smarkać’ (por. LEW 1020, Kabašinskaitė 82). *šnũp-dũkas* to zapożyczenie z prus.-niem. *šņep-dōk* (GL 131, LEW, l.c.), por. nwn. *Schnupf-tuch*. Odpowiedni germanizm łotewski brzmi *šnupdrāna*. Jest to hybryda, złożona ze *šnup°* i *°drāna* ‘tkanina, materiał’, będącego przekładem z dn. *°dōk* (por. LEW, l.c.).

**šniŗpšti**, *šniŗpščiù*, *šniŗpščiaũ* 1. ‘syczeć, wydawać syk (o wężu, o palącym się drewnie)’, 2. ‘pociągać nosem, wydmuchiwać nos, smarkać’, 3. ‘parskać — o koniu’, 4. ‘sapać we śnie’, 5. ‘popłakiwać, kwilić — o dziecku’, 6. ‘bzyczyć — o muchach, owadach’,

7. 'o deszczu: mżyć, siąpić'. Dźwiękonaśladowcze, por. interi. *šnirpš* — o świcie, syku, *šnirpšt* — o krótkotrwałym świcie, o pociąganiu nosem. Por. *šnarpšti*, *šnypšti*. — Drw. *šnirpšlēs* a. *šnirpšlēs* f.pl. 'nozdrza, otwory zewnętrzne nosa' (war. *šnirplēs*), *šnirpštas* 'przelotny deszcz'.

**šniūkis**, -io 'szczypta tabaki, niuch' — stoi prawdopodobnie na miejscu \*niūkis, co było zapożyczeniem z pol. *niuch* 'szczypta tabaki do zażycia'. Forma oboczna do *niūkas* 'szczypta (tabaki, pieprzu, maki)' ← pol. *niuch*. Nagłos *šn'* został dostosowany do rodzimego czas. *šniaūkti* 'wciągać w nos tabakę'. Pomińnię w LEW 1018 (s.v. *šniaūkšti*) i Kabašinskaitė 1998.

**šniūras** przest., gw. 1. 'gruby sznur', SD «sznur ciesielski, amussis» ['pion'], 2. 'sznurek', 3. 'wąski a długi pas ziemi', 4. 'dawna miara miernicza' [na morg ziemi przypadało 30 sznurów]. Zapoz. z błr. gw. *šnjur*, -a, zob. Zs 56. Por. błr. liter. *šnur*, -á ← pol. *sznur* ← nwn. *Schnur*. LEW 1020 za SLA 217 niesłusznie wymienił pol. *sznur* jako formę źródłową. Jeszcze inaczej Čepienė 174: zapoz. z nwn. *Schnur*. — Drw. *šniūrai* m.pl. 1. 'szoty, liny służące do stawiania żagla', 2. 'przyrząd rybacki złożony z kilkunastu sznurków z haczykami, przywiązanych do jednej długiej linki' (ten termin techniczny może być kalką z pol. przest. *sznurki* ts.), *šniūreliai* SD m.pl. «dyscyplina, którą się biczuią, flagellum, flagrum» (syn. *dirželiai*, *kuriais plakasi*, *rykštės*). — N.m. *Šniūrai* 5x, *Šniūraičiai*, *Šniūriškis*.

**šniurkšti**, *šniurkščiū*, *šniurkščiaū* 1. 'głośno wydmuchiwać nos, smarkać', 2. 'wciągać wypływające z nosa smarki' (*Kam tu šniurkšti*, t.y. *trauki smurglį i save, i nosį — iššnypšk, kad nevarvėtų*), 3. 'cicho szlochać, chlipać, popłakiwać', 4. 'zrzędzić pod nosem, gderać'. Dźwiękonaśladowcze, por. interi. *šniurkšt* m.in. o wydmuchiwaniu nosa, o chlipaniu dziecka, *šniurkš* — o wachaniu, obwąchiwaniu; o parszaniu koni. Odpowiednik łot. *šnurgt*, -stu, -gu 'mieć katar; o koniu: mieć nosaciznę'. Por. syn. *šnarpšti*, *šnerkšti*, *šnirpšti*. Zob. też LEW 1020. — Drw. *šniurkšlēs* f.pl. gw. 'nozdrza konia, świni; pysk konia, świni; trąba słonia', *šniurkšlēs* 'ktoś wiecznie zasmarkany; ktoś popłakujący, płaksa'.

**šniurti**, *šniūrū* (war. *šniūrstu*), *šniuraū* wsch.-lit., zwykle z prvb. *su-* 1. 'robić się sennym, wpadać w drzemkę', 2. 'być w złym nastroju, dąsać się', 3. 'podupać na zdrowiu'. Prawdopodobnie dźwiękonaśladowcze, por. LEW 1020.

**šnopšti**, *šnopščiū*, *šnopščiaū* 1. 'sapać, posapywać, głęboko oddychać przez nos, wydając charakterystyczny odgłos', 2. 'pociągać nosem, wciągać nosem powietrze, gdy ma się katar', 3. 'okazywać złość, złościć się', 4. 'chcieć jeść, żreć'. Czasownik onomatopeiczny, utworzony od interi. \*šnopšt, por. *šnapšt* m.in. o chwyceniu czegoś, o pożarciu. Zob. bliskoznaczne *šnerkšti*, *šniōkšti*, *šnypšti*.

**šoblē** 2 p.a., *šoblē* 4 p.a. 1. stlit. 'szabla, broń ręczna o wygiętej jednosiecznej klindze', 2. gw. 'wierzchnia, ruchoma część międlicy' — zapoz. z błr. *šáblja*, -i, pol. *szabla* (← węg. *szablya*). War. *šoblià* (m.in. DP), *šiōblē*, też m. *šōblis*, *šiōblis*. Por. SLA 217, Zs 54, LEW 985.

**šókti**, *šóku* (war. *šókstu*), *šókau* 1. 'skoczyć, skakać', 2. 'szybko, nagle stanąć na nogi', 3. 'rzucić się (na kogo)', 4. 'okazywać niezadowolenie, złość, klócić się', 5. 'zacząć płynąć, ciec, trysnąć (o krwi)', 6. 'buchać (o dymie, parze)', 7. 'rzucić się (do pracy); nagle zacząć rosnać; nagle pojawić się (o chorobie, wietrze, burzy)', 8. 'plątać się, suplać się (o niciach)', 9. 'rytmicznie się poruszać, poruszać się w takt muzyki, tańczyć', 10. 'bić, łomotać (o sercu, pulsie)'. DP *šokti* 'porwać się'. Cps. *aĩtšokti* žm. 'wskoczyć (na konia), trysnąć, wytrysnąć, wylać się (o krwi, ropie z przeciętego wrzodu), popłynąć (o łzach, pocie)', *apšókti* 'obskoczyć, otoczyć (ze wszystkich stron), pokryć się (wysypką, strupami)', *atšókti* 'odskoczyć (m.in. o skórce chleba, o korze), odbić się (po uderzeniu), odchylić się; zerwać z kim; zelżeć (o mrozie), ocieplić się; odpaść, odpadać (np. o tynku)', SD *atšoku* «odskakuie;

uskakuie», *ažušoku* SD «obskakuie kogo; zaskakuie komu», *pašókti* m.in. 'zakrzusić się, zadławić się', *pašoku* SD «podskakuie; naskakuie», *péršókti* m.in. 'przekroczyć (pewien wiek); minąć — o dniu' (*šią peršókusią dieną* PK 38<sub>8</sub> 'tego przeszłego dnia'), *prašókti* 'przeskoczyć, prześcignąć; przetańczyć', *sušókti* 'o mleku: zsiąść się, skwaśnieć' (por. trzy synonimy: *Pienas sušoka, sukreka, subėga* 'Mleko się zsiada'), 'zbić się: w grudę, na masło (o bitej śmietanie); skrócić się, splątać się (o niciach)', *užšókti* 'przebudziwszy się, szybko poderwać się, wstać'. Refl. *apsišókti* DP 'rozniewać się, zagniewać się', *apsišokstu* SD «oburzam się na kogo, rebello alicui...» (syn. *apsirūstinu*), *iššišókti* 'wymówić się; wtrącić się; wytańczyć się', *nusišókti* 'tańcząc zmęczyć się', przen. 'urodzić dziecko' (*Boba nusišoko*, t.y. *gavo vaiką*), *susišókti*: *susišoka* SD «zstępuje się sukno, contrahitur, coit pannus» (syn. *surunka*). Odpowiednik łot. *sākt, sāku* (war. *sācu*) różni się nieco uogólnionym znaczeniem: tr. i intr. 'zacząć (się), wszcząć (się)'. Czasownik o pwk. pb. \*šāk- z pie. \*keh<sub>2</sub>k- 'skakać, podskakiwać' (LIV<sup>2</sup> 319, ALEW 1051), por. gr. κηκίς, -ῖδος f. 'wytrysk (krwi), posoka (zwierząt ofiarnych)', κηκίω 'wyciekać, sączyć się, ciec', tr. 'wypuszczać coś, zionąć czym'. Por. LEW 1021n. Wbrew BSW 262 i REW II, 641 lit. *šókti* nie jest spokrewnione ze scs. *skočq, skočiti* (to ostatnie jest refleksem pie. \*skek-, zob. teraz LIV<sup>2</sup> 551). Osobno zob. *šuok-* jako refleks SO pie. \*kōh<sub>2</sub>k-. — Drw. *šókčioti* 'podskakiwać, skakać', *šokdinti* 'brać do tańca, prowadzić do tańca; zmuszać do skoku', *šokėnti* a. *šokinti* 'brać do tańca', *šokinėti* 'skakać (ze skakanką, przez sznurek)', DP 'skakać, tańcować' (⇒ *šokinėtojas* SD «skoczek»), *šoktelėti* 'podskoczyć'. Nomina: *įšokiais* adv. 'kawałkami, urywkami, czasami', *priešokiais* adv. 'dorywczo, chwilami' (por. pol. z *doskoku* adv. 'dorywczo'), *priešokomis* adv. 'dorywczo', *šokalas* 'potańcówka na wsi', *šokdỹnė* a. *šokỹklė* 'skakanka', *šokėjas* 'tancerz', *šokinomis* SD adv. «wskok, skokiem», *šokinomis teku* SD «bieżę wskok, lecę, pędzę, volo, cursu magno feror» (syn. *skubiai braukiu, skubinomis braukiu, tekinomis eimi*), *šokis* 'taniec', *šoklỹs* 'skoczek', *šokũnė* 'tancerka' (m.in. DP), *šokūs* 'skoczny', SD «skoczny, skokliwy, saltatorius», *šokūtė* 'żaba'. Cps. *pirmašokis* 'przednie, pierwsze piwo; najmocniejsze, najlepsze piwo' (por. *pirmas*; *šókti* 'zacząć płynąć, puścić się'), *pirmāšokis* 'najlepszy, najmocniejszy — o piwie' (por. *pirmatakiā* s.v. *tākas*). — N.rz. *Šókdaubis, Šóktakis, Šókupis*. — Nowy SZ *šāk-*, z apofonią ilościową od SP \*šāk- (por. \*plāk- ⇒ *plàkti*): *atšakas* 'krnąbrny, przekorny' (*atšakaĩ* adv. 'na przekór'), *atšakūs* 'odległy, daleki; krnąbrny, przeciwny, zły; smutny, ponury', *šakūs* 'skoczny (koń), zwinny, żwawy' (syn. *šokūs*), cps. *pirmāšakos* f.pl. 'pierwsze, przednie piwo' — war. do *pirmašokis*. Osobno zob. *šankūs*.

**šol-**, nomina ze WSO \*šāl- od *šal-*, por. *šalti* 'marznąć': *atšolỹs* a. *atóšolis* 'przymrozek' (war. *atóšūlis* ts. ma niejasne ū), *įšolis* 'zamróz, mróz wychodzący z ziemi' (⇒ vb. denom. *įšolėti* 'przemarznąć'), *nūošolis* a. *nuošolỹs* 'przemarznięta część ciała', *pašolỹs* 'przymrozek, zamróz', *péršolis* 1. 'przeziębienie', 2. 'przymrozek', *sąšolis* 'ktoś wrażliwy na zimno, zmarzłak', war. *šūšolis* gw. 'zmarznięte łąno końskie' — z asymilacji w \*sū-šolis < \*są-šolis (Otrębski 1934, 201; por. *šąšlavos* s.v. *šlav-*). Cps. *naūšolis* 'pierwszy silny mróz' < \*nauja-šolis (por. *naūjas*), *rytšolỹs* žm. 'przymrozek' (por. *rytas*).

**šonas** 1. 'bok ciała', 2. 'strona, brzeg'. Odpowiednik łot. *sāns* 'bok ciała; strona', *cūkas sāns* 'tusza wieprzowa', pl. *sāni* 'boki' (*sānis* adv. 'obok, z boku'). Z pbsł. \*šāna-, zapewne w znac. etym. 'żebro' (LEW 1023). Łączy się z cs. *sanĩ* 'gad, płaz', strus., ros. *sāni* m.pl. 'sanie', ukr. *sány* ts., mianowicie przy założeniu, że dawniej na płozy sań były wykorzystywane kości żebrowe większych zwierząt. Por. łac. *costa* w znaczeniach 1. 'żebro człowieka a. zwierzęcia' i 2. 'bok ciała'. Zastrzeżenia semantycznej natury zgłosił ALEW 1052. Tylko bsl., zob. BSW 298, REW II, 576n., Boryś 2005, 538. Transponat ie. \*kēh<sub>2</sub>-no-? \*skēh<sub>2</sub>-no-? — Drw. *aĩtšonė* 'mięso z boku (z kością); boczek', *įšonūs* 'uboczny', *pašonė* 'bok' (*kūmštelėti į pašonė* 'szturchnąć w bok'), przen. 'sąsiedztwo', *šoniena* 'mięso z boku zwierzęcia', *šoninė* 1. 'miejsce w stodole na siano, plewy' (por. *šalinė* ⇐ *šalis*), 2. SD «schab,



petaso» [‘mięso wieprzowe z żebrami’], 3. ‘mięso z boku wieprza, razem ze słoniną, boczek’, 4. *trikampio šóninē* ‘bok trójkąta’. Cps. *šónkaulis* ‘zebro’ : łot. *sānkaūls*, dosł. ‘kość z boku ciała’ (por. *šono kaulas* SD «zebro, costa»). — N.rz. *Šonà*, n.jez. *Šonà* a. *Šoniukas*. N.m. *Šonà* 2x, *Šoniaĩ*.

**šópa** gw. 1. ‘prowizoryczny budynek drewniany albo dach na słupach, służący do przechowywania słomy, siana, lnu’, 2. ‘przybudówka przy stodole do przechowywania kieratu’ — zapoż. z pol. *szopa*, -y (← srwn. *schopfe*, por. nwn. *Schuppen* ‘szopa’). War. *šiopa* (por. *šiðblē* ob. *šðblē*). W kwestii akutu por. zapoż. *šórai*, *špókas*, *tróptas*.

**šórai**, *šōrai*, *šōrai* m.pl. gw. 1. ‘szory, uprząż końska, idąca od chomąta wzdłuż grzbietu i po bokach konia’, 2. ‘klapy w uprząży, służące do osłaniania oczu konia z boku’. Zapoz. z błr. *šóry*, -*au* m.pl. (← pol. *szory*, -*ów*). Co do akutu por. zapoż. *póvas*, *rónas*, *šópa*. — Łot. *šaras* f.pl. ‘deutscher Anspann, Geschirr’ jest zapoż. z ros. *šóry* (← pol. *szory*). Zob. LEW 1023, ME IV, 4, REW III, 422.

**šōras** gw. ‘napad choroby, bólu’. Z innymi suf.: *šōris* a. *šoryš* ‘uderzenie ulewnego deszczu; pasmo słomy na krytym strzechą dachu’, *šorà*, -*ōs* ‘pośpiech; troska, zmartwienie’ (*šōros lūžta* ‘ludzie się tłoczą w wielkiej gromadzie’). Pwk. *šor-* jest produktem apofonii jakościowej \*šēr- ⇒ \*šār- (*ē* ⇒ *ā* na wzór stosunku *ē* ⇒ *ā*). Stan starszy pokazuje war. *šúoras* (zob.). Por. uwagę o *slógas* ob. *slúogas* s.v. *slógti*. — Drw. *šōriais* adv. ‘chwilami, czasami, na przemian’. Vb. denom. *šorúoti* ‘bez wytchnienia pracować, krzątać się, spieszyć się’.

**šovà** 4 p.a. gw. 1. ‘zagłębienie w drzewie, w którego podstawie jest odcięty sęk, a którego boki stanowią późniejsze zgrubienia’ (Otrębski 1934, 4), 2. ‘pęknięcie w pniu drzewa, szczelina’, 3. ‘wypróchniały otwór w pniu drzewa, dziupla’ (war. *šovē*, *šóvé*), 4. ‘drewniana zasuwka u drzwi, wrót’, 5. ‘polanka w lesie’. Odpowiednik łot. *sāva* ‘podłużne pęknięcie w korze drzewa; podłużna szrama, blizna na skórze’ (war. *šāva* ‘pęknięcie w drzewie, szczelina; dziupla’). Pb. \*šāu-ā-, formacja dewerbalna na WSO \*šāu- ← *šau-* od *šāuti* ‘sunąć, suwać, strzelać’ (por. *šōvis* ‘wystrzał’). Apofonia taka sama jak w formacji prt. *šóviau*. Paralele: *kovà* jak *kóviau* (*kāuti*), *krovà* jak *króviau* (*krāuti*). Zob. ŽD 48, LEW 1023, Smoczyński 2003a, 99n. Osobno zob. *šiavà*. — Drw. *pašovà* ‘skaza w tkaninie’, *šovótas* a. *šovétas* ‘spękany, ze skazami’, *šovéjas* ‘strzelec; ten, kto sunie na łopacie chleb do pieca’, *šovikas* ‘strzelec’, *šovimas* ‘strzelenie, wystrzał; strzelanie, strzelanina’, *šovinys* ‘nabój, pocisk; strzelba’, też ‘rozstrzelanie ludzi’.

**špakukas** gw. ‘bułka z zapiekany mięsem lub słoniną’ — przez degeminację z \*špakukas. Takie złożenie oddawało zapoż. nwn. *Speck-kuchen* (LKŽ XV, 267). Por. *špekē* b.z.a. ‘słonina; mięso’ ← nwn. *Speck* m. (GL 132; pominięte w LKŽ).

**Špažiukė** wsch.-lit. ‘święto Narodzenia Najświętszej Marii Panny, przypadające 8.IX.’ (*Trys dienos prieš Špažiukę ir keturios dienos po Špažiukės — pati rugių sėja* ‘Trzy dni przed i cztery dni po święcie «Špažiukė» to pora siewu [ozimego] żyta’). Drw. na -*iukė* od \*Špažà. To przez aferezę z *Ašpažà* (*Aspažà*) ‘święto Wniebowzięcia Najświętszej Marii Panny, 15.VIII.’ (zob. s.v.)<sup>529</sup>. Wyraz litewski jest kalką błr. formacji z suf. -*ka*, *Aspóžka* (por. ESBM 1, 180). Por. syn. *Aspažq̃lė* s.v. *Aspažà*. *Špažiukė* to dosłownie ‘mała Ašpaža’; mała dlatego, że odnośne święto wrześniowe przypada po głównym święcie sierpniowym. Inne nazwy tego święta to *Sėjinė*, *Šilinė*, *Trākinė*. Zob. też *Žolinė*. Por. ros. *spožinki* pl. ‘dwutygodniowy post poprzedzający święto Zaśnięcia Najświętszej Marii Panny, 15.VIII.’, według REW II, 709 przekształcone z *gospožíinki* (← *gospožá*) pod wpływem wyrazu *spožín* ‘święto plonów,

<sup>529</sup> Na temat nieregularnego rozwoju fonetycznego wyrazu \*gospodja w językach słowiańskich pisał Mańczak 1977, 40.

dożynki' (psł. \*sū-po-žinū).

**špētnas**, *špētnas*, -à gw. 1. 'brzydki, szkaradny, odrażający', 2. 'marny, lichy, zły', 3. 'zły, pozbawiony dobroci, niemoralny' — zapoż. z pol. *szpetny* (stpol. *szpatny*), por. LEW 1024. War. *špētnūs*, *špetnūs*. — Vb. denom. *prišpētnoti* 'zabrudzić, zaśmiecć'.

**špygà**, gen.sg. *špỹgos* 2 p.a. 1. 'figa, pięść z kciukiem umieszczonym między palcem wskazującym a środkowym jako gest oznaczający: «nie, nic z tego»' (*Parodė dvi špygi i liežuvj. Pradėjo Ryga, pabaigė špyga*), 2. 'przegrana, fiasko', 3. 'prztyk, szczonek', 4. 'zabrony', 5. 'coś lichego, małego, niewyrosłego', *špỹgà rodyti* 'pokazywać komu figę', *špỹgà pauiostyti* 'nic nie wskórać' (dosł. 'powąchać figę'), *ant špỹgų nueiti* 'stać się przedmiotem drwin' (dosł. 'pójść na figach'), *špỹgomis užbadyti* 'wytykać palcami'. Wariant š-mobile przy starszej formie *pygà* (tak m.in. w słowniku Haacka, 1730)<sup>530</sup>, zapożyczonej z pol. *figa*, z substytucją *f* ⇒ *p*. War. *špigà*, *špỹgas*, *špỹgis*. Osobno zob. *figà*. N.B. Gdyby źródłem zapożyczenia była forma błr. gw. *xvīga* (jak chciał Zs 56), to jej litewska replika brzmiałaby *†kvyga*, por. *kvāras* ⇐ błr. *xvory*; *kvorbà* ⇐ błr. *xvárba* (Zs 28n.) Zob. też LEW 126, s.v. *fygà*. — Vb. denom. *špygavoti* 'wytykać palcami, naśmiewać się z kogo'.

**špýkèrè**, *špýkeris* gw. 'spichlerz, budynek do przechowywania zapasów zboża' — zapoż. z prus.-niem. *špīker* (GL 117, 133, LEW 869), por. nwn. *Speicher*. Co do akutu por. zapoż. *pýpkè*, *špýkis*. Łot. *spīķeris* 'spichlerz' ⇐ śrdn. *spīker* (Jordan 92). Por. syn. *špýklierius*.

**špýkis**, *špýkè* gw. 'szprycha, pręt w kole wozu, łączący piastę z dzwonem' — zapoż. z prus.-niem. *špike*, *špēke* (GL 132, LEW 1024), por. nwn. *Speiche*. Co do akutu por. zapoż. *pýpkè*, *šnýpkè*. Łot. *spīķis* 'szprycha' ⇐ śrdn. *spēke* (Jordan 92).

**špýklierius** a. *špīklierius* stlit., gw. 'spichlerz' — zapoż. z pol. *spichlerz*, war. *špichlerz*, *špīklerz*, to ze zmiany stpol. *spichrz* (⇐ śrwn. *spīcher* ⇐ śrlac. *spīcārium*). Por. SLA 218, LEW 1024, EWD 1318n. Por. syn. *špýkèrè*.

**špilka** 4, 2 p.a. gw. 'igła z główką, szpilka do spinania, przypinania, do włosów', 2. 'kolec, cierń', 3. stlit. 'gwóźdź' — zapoż. z pol. *szpilka*, błr. *špīlka*, -i (Zs 56, LEW 869). Zapożyczeniem polskim jest też łot. *spilka*, *spīlka* (ME III, 995). War. *špilka*. War. sonoryzowane: *spilgà*, *špilgà* (*lk* > *lg* przez persewerację, por. *smilga*, *maršēlga*, *vertēlga*; dalsze paralele podaje Urbūtis 1981, 195n.).

**špitōlē** pot. 1. 'przykościelny przytułek dla starców i bezdomnych; przytułek przy plebanii dla sług kościelnych', gw. 2. 'zakład leczniczy, szpital'. War. *špitolià* (m.in. DP). Zapoż. z błr. przest. *špitálja* (por. SLA 218, Zs 56, LEW 1025). — War. *špitōlius* (m.in. DP) ⇐ błr. *špitálb*, -lja m. (⇐ pol. *szpital*, nwn. *Spital*).

**špižius**, -iaus przest., gw. 1. 'żeliwo, lane żelazo', 2. 'brąz, stop miedzi z innymi metalami', 3. 'kocioł, sagan żeliwny'. Zapoż. z pol. przest. *spiż*, -u m. 'spiż, stop miedzi, cyny i cynku' (⇐ śrwn. *spīse* f. 'spiż, spiż dzwonowy', por. nwn. *Glockenspeise*). War. *spýžius*, *špýžius*; *špižas*, *špýžas*, *špýžas*. Por. LEW 1025. — Drw. *špižiai* a. *špýžiai* m.pl. 'żeliwna płyta z fajerkami nad kuchennym paleniskiem'. Vb. denom. *paspīžiūoti* 'przejść, przeniknąć smakiem żeliwa (o potrawie)'.

**špókas**, *špōkas* pot. 'szpak, *Sturnus vulgaris*' — zapoż. z błr. *špak*, -á, pol. *szpak* (LEW 1025). War. gw. *špākas*, *špāgas*, *špūokas*. Co do akutu por. zapoż. *jóvaras*, *pópiežius*, *stóраста*. — Drw. *špókinė* 'budka dla ptaków', *špokinýčia* ts.

<sup>530</sup> Por. š-mobile w formach *štalpà* ob. *talpà*; *štylà* ob. *tylà*; *štrākas* ob. *trākas*; *škēblas* ob. *kēblas*; *škēžti* ob. *kēžti*.

**špósas**, *špōsas* pot. ‘żart, dowcip’ — zapoż. z prus.-niem. *špōs* (GL 134, LEW 1025), por. nwn. *Spaß*. W kwestii akutu por. np. zapoż. *špókas*. — Vb. denom. *špósyti*, *-iju*, *-ijau* ‘żartować’, war. *šposáuti*, *šposúoti* (por. prus.-niem. *špōse* ‘spaßen’, GL, l.c.).

**šrātas** ‘śrut, kulki ołowiane używane do broni myśliwskiej’, zwykle pl. *šrataĩ* 4 p.a., SD *šratas* «szrot do strzelby» — zapoż. z błr. *šrot*, *-u*, pol. przest. *szrot* (≡ śrwn. *schrōt*, por. nwn. *Schrot* n.m.), zob. SLA 218, LEW 1026. — War. z anaptyksą: *šarātas*. War. metatetyczny: *šātras*, pl. *šatraĩ*. Oba warianty są objawami regulacji fonotaktycznej, wywołanej brakiem grupy *šr-* w nagłosie lit. wyrazów. Osobno zob. *šriūtas*. — Vb. denom. *šratúoti* ‘grubo mleć (zboże)’ odpowiada pol. przest. *szrotować* ‘krupić zboże, grubo mleć’ (L.), dziś *śrutować*. War. *šatrúoti*, *šatravóti* ‘grubo mleć’.

**šriūbas**, *šriūbas*, *šriūbas* gw. 1. ‘śruba’, 2. ‘śruba w kołowrotku’, 3. ‘drażek w żarnach, tzw. mlon’, 4. ‘sworzeń, czop, kołek’. Zapoz. z pol. *śruba* lub pol. przest. *szruba* (≡ śrwn. *schrūbe* f., por. nwn. *Schraube*), zob. LEW 1026. War. *šrūbas*, *šrūbas*. Zmiana rodzaju pod wpływem rodzimych syn. *sráigtas* i *varžtas*.

**šriūtas** gw. ‘śrut, kulki ołowiane używane do broni myśliwskiej’ (war. *šriūta*) — zapoż. z pol. przest. *szrót*, *szrut* albo pol. *śrut*. LEW 1026 niesłusznie widział tu germanizm. Osobno zob. *šrātas*. — Drw. *šriūtmičiai* m.pl. ‘mąka grubo zmielona’ (por. *miłtai*). Vb. denom. *šriūtúoti* ‘śrutować, grubo mleć ziarno, mleć ziarno na śrutę’ (kalka z pol. *szrutować?*). W Lkž XV, 288 *šriūtúoti* opisano jako zapoż. z nwn. *schroten*. — War. *šriūotas*, *šriūotas* pochodzą z prus.-niem. *šrōut*, *šrōt* (por. GL 135).

**štābānas** gw. 1. ‘stary koń, marny koń’, 2. przen. ‘leniwy, nieruchawy człowiek’. Z innym suf.: *štābaras* ‘marny koń’. Prawdopodobnie jest to ekspresywne wykołowanie formy \*stap-anas ‘lichy koń’, por. *stapinti* ‘morzyć głodem’, *stapinėti* a. *štapinėti* ‘powłóczyć nogami (o starcu)’. Substantywizacja przymiotnika odczasownikowego. Suf. *-anas* jak w *álkanas*, *dārganas*, *rūkanas* (zob. GJL II, § 299). Akcentowany suf. *-anas* jest odosobniony, por. *ratānas* ≡ *rātas*.

**štakiētas** gw. ‘sztacheta, zaostrzony u góry drewniany palik wchodzący w skład ogrodzenia’ (war. *štakētas*, *štakētas*) — zapoż. z prus.-niem. *stakēt* (GL 135, LEW 1027, Čepienė 117) albo z pol. przest. *sztakiet*, *sztokiet*. War. *štankietà*, *štankiētas* przypominają łot. *staņķets* ≡ dn. *stankett* (por. LEW, l.c.). — Drw. *štakiētai* m.pl. ‘plot sztachetowy’, *štaketinė tvorà* ts.

**štikti**, *štinkù*, *štikaũ* gw. ‘zgadywać’, cps. *antštikti* 1. ‘zgadnąć, odgadnąć’, np. *Nebridęs neantštiksi, ar gilū* ‘Nie wszedłszy do wody, nie odgadniesz, czy [jest tam] głęboko’, 2. ‘natrafić na co, napotkać, znaleźć’, np. *Aš antštikaũ ant lyčiaus prapuolusių daiktų*, t.y. *atradau lyčių* ‘Wpadłem na ślad zaginionych rzeczy, tj. znalazłem ślad [kradzieży]’, 3. ‘dowiedzieć się’, *praštikti* ‘nie zgadnąć; stracić’, *užštikti* ‘odgadnąć’. Formę *štikti* ma charakter neosimplex, ponieważ wywodzi się z fałszywej interpretacji prvb. *anč-* [ant<sup>s</sup>-] w złożeniu *ančtikti* (zob. *tikti*), mianowicie jako *ant-štikti* (LEW 1027 n.). Por. *-č-* z kontrahowania *-t-š-* w takich formach, jak *gūčas*, *krūčas*, *snūčas*.

**štóltas** gw. 1. ‘kamizelka, część ubrania bez rękawów’, 2. ‘wzrost, postawa’ (war. *štóltas*, *štáltis*). Z uproszczeniem grupy nagłosowej *kšt-* zapożyczone z pol. przest. *kszałt* m.in. ‘kitlik, sznurówka’. Częstsze było zdrob. *kszałcik* ‘stanik kobiecy do figury, sznurówka, gorset’ (SW).

**štukà**, gen.sg. *štukos* 2 p.a. gw. 1. ‘rzecz pojedynczo wzięta, jednostka, egzemplarz’, 2. ‘kawał czego, kawałek, część’, 3. ‘rzecz zadziwiająca jako dowód zręczności, siły’, 4. ‘kawał, figiel, psikus’. Zapoz. z pol. *sztuka* (≡ śrwn. *stuck*, *stucke*, por. nwn. *Stück* n.). War.

m. *štukas* i *štukis* (m.in. u Donelajtisa). — Drw. *štukōrius* ‘człowiek lubiący żartować, żartowniś, figlarz’ (f. *štukorkà*). Vb. denom. *štukavóti* ‘stroić figle, żartować’, wsch.-lit. *štukùiti* ts.

**šūdas** wulg. 1. ‘odchody ludzkie lub zwierzęce, kał, łajno, gówno’ (SD<sup>1</sup> «łayno, stercus, excrementum»), 2. ‘gnój, nawóz’ (*Be šūdo nebus ir grūdo*). Pl.t. *šūdai* ‘nieczystości’, *ausių šūdai* gw. ‘wosk w uszach’, *kalvės šūdai* gw. ‘żużel z pieca kowalskiego’ (por. łac. *stercus*, -*oris* n. ‘gnój, nawóz; szlaka, żużel’). Odpowiednik łot. *sūds* ‘odchody; gnój; ropa z rany’. Wciąż bez dobrego objaśnienia, zob. referat prób etymologicznych w LEW 1030. Wydaje się, że może to być sb. postverbale od iter.-caus. \*šūd-yti, formacji pochodzącej od prs. intr. na -d-, \*šūdu ‘wyrzucam z siebie, wydałam’ < pie. \*kuH-d<sup>h</sup>e- (transponat). Znacz. etym. ‘to, co wydalone z ciała’<sup>531</sup>. Paralela formalna: *grūdas*, *grūdaĩ* ‘ziarno’ ⇔ *grūdu* / *grūdžiu* ‘tłuc, ucierać’: *griūti* ‘upadać, zapadać się’. Pwk. lit.-łot. \*šū-C przedstawia st. zanikowy do pie. \*kueH- / \*kuH-, por. aw. *spaiieiti* ‘rzuca, miota’ < \*kuH-éje- (LIV<sup>2</sup> 339). ALEW 1052 odtwarza pie. \*kuHd<sup>h</sup>o- ‘gnój, Mist’. — Drw. *šūdeikis* ‘niedołęga’, *šūdinās* ‘powalany łajnem; nic nie warty’ (por. pol. pot. *gówniany* m.in. ‘mało znaczący, marny’: *gówno*), *šūdýnas* ‘kupa gnoju’, *šūdýnė* ‘miejsce, gdzie się wyrzuca obornik, odchody zwierzęce zmieszane ze ściółką’, *šūdžius* ‘człowiek brudny, niechlujny; powalany łajnem; srajda — o dziecku; ten, co zbiera odchody’ (por. pol. *gówniarz*), ‘człowiek niepoważny, bezwartościowy, nicpoń, hultaj’ (⇒ *šūdžiuvienė* — pogardliwie, ze złością o kobiecie; neosuf. -*iuvienė* jak w *rėčiuvienė*, *sūkčiuvienė*). — Cps. *arkliāšūdis* ‘odchody końskie’ (por. *arklỹs*; n.jez. *Arkliāšūdis*), *kiškiašūdžiai* ‘łajno zająca’ (por. *kiškis*), *pėlšūdis* (zob.), *šūdagalỹs* ‘kawalek łajna’ (⇒ vb. denom. *šūdagaliāuti*: *kiaulės šūdagaliāuna* ‘świnie zbierają łajna po kątach’), *šūdéda* c. ‘zzerający ludzkie łajno (o świni)’, wulg. ‘skąpiec, sknera’ (por. *éd-*, *ésti*), *šūdkabė* a. -*kabis* ‘drewniane narzędzie do rozrzucania gnoju’ (por. *kabėti*), *šūdkapis* ‘kto wybiera gnój z obory’ (por. *kāpti*), *šūdlenkis* ‘kto udaje Polaka’ (por. *lėnkas*), *šūdlesas* a. *šūdlesis* ‘sknera’, *šūdleiterės* (zob. *lėiterės*), *šūdnagis* ‘kto kradnie drobiazgi’ (⇒ *šūdnagiūoti* ‘kraść rzeczy nic nie warte; partaczyć robotę, fuszerować’), *šūdračiai* m.pl. ‘wóz do wożenia gnoju’ (por. *rātai*), *šūnšūdis* a. *šūnšūdis* ‘psie łajno’ (por. *šūō*; niejasny jest war. *šašūdis*), *vištašūdis* ‘kurze łajno’, war. *vištšūdis*, *vištšūdis* (por. *vištà*). Złożenie iteratywne: *šūd-šūdis* 1. ‘rzecz nic nie warta’, 2. ‘wysiłek, który się obrócił wniwecz, poszedł na marne’ (por. *šūn-šūnis*). — Vb. denom. 1. *šūdauti* ‘zbierać ludzkie łajno (w zimie, o świni)’, 2. *šūdinėti* ‘walać odchodami; rozrzucać gnój; szukać odchodów; szukać, węszyć, uparcie szukać’, 3. *šūdeliāuti* ‘zbierać odchody (o świni, lisie); kupować mało potrzebne drobiazgi; objąć się bez zajęcia’, 4. *šūdžioti* ‘zajmować się głupstwami’, *šūšūdžioti* ‘zrobić coś źle, nieudolnie’. Por. łot. *sūduot* ‘gnoić, nawozić’. — N.rz. *Šūdausis*, *Šūdkojis*, *Šūdupis* 5x, n.jez. *Šūdēlis*, *Šūdežeris*.

**šujà**, -ōs 4 p.a. gw. ‘zgraja psów, wilków’, 2. przen. ‘zgraja łobuzów; szajka’ — zapoż. z pol. przest. *szuja* coll. ‘motłoch, hałastrą’ (Sw).

**šūk-** w takich formach, jak 1. *šūkiūti* ‘skakać — jak żaba, zając, spętany koń’, 2. *šūkis* ‘skok, sus’ (*Voverė davė tris šūkius — ir į medį* ‘Wiewiórka zrobiła trzy susy i na drzewo’) nie jest — wbrew LEW 1032 — powiązane relacją apofoniczną z czas. *šókti* ‘skakać’ (*ū : ā?*), *šúokoti* ts. (*ū : uo?*), lecz pochodzi od wykrzyknika *šūkt* — o nagłym poruszeniu się, o skoku, por. *Einu — tik šūkt vilkas iš patvorio!* ‘Idę a tu nagle «šūkt» wilk spod płotu’. Zob. też *šuok-*.

<sup>531</sup> Paralele semazjologiczne: 1. lit. *išmatos* f.pl. ‘odchody, kał, ekskrementy’ ⇔ *išmėsti* ‘wypróżnić się — o zwierzęciu’, *išmata* ‘poronienie’ ⇔ *išsimėsti* ‘poronić (o krowie, kobyle)’, 2. łot. *izmėtumi* m.pl. ‘kał, odchody’ ⇔ *izmest* ‘wyrzucić’, iter. *izmētāt*, 3. ros. *pomēt* ‘kał, łajno, nawóz’ ⇔ *pometāt* ‘rzucać, miotać, rozrzucać’, 4. ros. *živótnyj výkid* ‘odchody zwierzęce’ ⇔ *výkidat* ‘wyrzucać’, por. pol. gw. *wykidać się* ‘wypróżnić się’ ob. *wykidać* ‘wysypać, wylać’, 5. łac. *ēiecta* n.pl. ‘odchody, kał’ ⇔ *ēiciō*, -*ere*, -*iectum* ‘wyrzucić, wylać, wytrącić; urodzić potomstwo, poronić’, 6. ang. *droppings* ‘łajno’ ⇔ *to drop* m.in. ‘wypuścić, uronić’, 7. ang. *rejections* ‘odchody’ ⇔ *reject* ‘odrzuć, oddalić’.

— Drw. *šūkomis*, *šūkōm* adv. ‘o biegu konia: galopem, cwałem; w pośpiechu’, *šūksnis* ‘skok, podskok’ (⇒ *šūksniais* adv. ‘szybko, prędko’), *pašūkėti* ‘podskoczyć, podskakiwać’.

**šūkauti**, *šūkauju* (war. *šūkaunu*), *šūkavau* ‘głośno krzyczeć, podnosić wrzawę, wykrzykiwać, pohukiwać w lesie, nawoływać się’ (⇒ *šūkavimas* ‘pokrzykiwanie, krzyk, wrzask’). SD *šūkauju* «huczę, krzyczę, evo, inclamo, bacchor» (syn. *šneku*, *trinku*), «wykrzykam jako pijany, bacchor». Intensivum z suf. *-auti* i WSZ *šūk-* ⇐ *šauk-*, por. *šaũkti* ‘wołać, krzyczeć’. Paralele: *krūpauti* ‘lękać się’ ⇐ *krūpti*; *stūgauti* ‘wyć’ ⇐ *staugti*. — Z innymi suf.: *šūkaloti* ‘wykrzykiwać, pokrzykiwać’ (*Baloj nešūkalok, o tai velnių prisišauksi* ‘Będąc na bagnie nie pokrzykuj, bo jeszcze przywołasz diabła’), war. *šūkalioti*; *šūkčioti* ‘pokrzykiwać z przerwami’, *šūkinti* ‘wywoływać’, *šūkteletti* ‘krzyknąć, zakrzyknąć’. — Nomina z *šūk-*: *póšūkis* ‘krzyk, wezwanie, hasło’, *šūkis* ‘hasło, apel’, *šūksmas* ‘krzyk, okrzyk’, *šūksnis* ‘krzyk, zew’.

**šūkė** 1. ‘skorupa stłuczonego naczynia’ (SD «skorupa gliniana, testa»), 2. ‘odłamek pocisku’, 3. ‘szczerba (w ostrzu, w zębach, wylom), miejsce wyszczerbione, luka’ (SD «szczerbina, infractum orificium ollæ»), 4. ‘stary, otłuczony, wyszczerbiony garnek’. Prawdopodobnie stoi w związku z *šūkos* ‘grzebień’, zob. LEW 1031. Łot. *šuķe*, *šūķis* ‘szczerba, wylom, luka’ jest lituanizmem (ME IV, 105). — Drw. *šukėtas pūodas* ‘wyszczerbiony garnek’ (SD «szczerbaty garniec»), *šukỹs* SD «szczerbaty człowiek», od tego nazw. *Šukỹs*, *Šūķis* (LPŽ).

**šūkos**, *-u/-ũ* f.pl. ‘grzebień’. Odpowiednik łot. *suka* ‘szczotka; zgrzebło końskie’, *sukas* f.pl. ‘zgrzebło do czesania lnu’. Z innym suf.: *šūkė* (zob.). Niezbyt jasne, zob. LEW 1031, ALEW 1053. Według IEW 629 *šuk-* jest refleksem pie. \**kuk-*, st. zanikowego typu sampras. od pwk. \**kūek-* ‘klaffen, ziać, stać otworem’, por. sti. *šváñcate* ‘otwiera się’. Dawne porównanie *šuk-* z psł. \**šūk-* w \**šūč-etī* f. ‘szczęć, szczecina; szczotka’, por. ros. gw. *ščetʹ*, pol. *szczęć*, czes. *štětʹ*, głuź. *ščēc*, połab. *sācit* (zob. IEW, l.c., BSW 310) zostało podważone przy pomocy argumentu, że refleksy słowiańskie słuszniej jest wyprowadzać z praformy \**ščet-* < \**sket-* (por. lit. *sketerà* m.in. ‘szczecina’), niż ze \**šūk-et-*, por. REW III, 450n., Boryś 2005, 595. — Drw. *pāšukos* f.pl. 1. ‘pacześ, wyczoski lniane a. konopne (z drugiego, trzeciego czesania)’, 2. ‘pacześne płótno, zgrzebne płótno’, ⇒ *pašukinis áudeklas* ‘płótno z nici pacześnych’, ⇒ *apýpašukinis* ‘tkanina mocniejsza niż płótno, brana do szycia koszul, spodni’, *pašukėlės* f.pl. ‘pacześ, cieńsze nici pacześne’. Vb. denom. *šukúoti* ‘czesać, zgrzeblić (len)’, ⇒ *nešukúotas* ‘nieczesany’, *šukúosena* ‘uczesanie, fryzura’ (neosuf. *-sena*, por. *dúosena* ⇐ *dúoti*). Por. łot. *sukāt* ‘szczotkować, czyścić zgrzeblęm, czesać (włosy, len); bić, tłuc’.

**šūlas** 1. ‘gruby pień zrąbanego drzewa bez gałęzi, kłoda’, 2. ‘pionowa belka w budowlu, we wrotach, w moście, słup’, 3. ‘drewniany słup w płocie’, 4. ‘bal w cembrowaniu studni’, 5. ‘wyrobiona, wygięta deszczułka z twardego drewna, przeznaczona na ściankę wyrobu bednarskiego, klepka w beczce, w kuble’, 6. przen. ‘podpora, ostoja, ten, co nie zawiedzie, na kim można się oprzeć, autorytet; działacz’<sup>532</sup>. *šūlas inkastas žemėn* SD «słup wkopany w ziemię, palus in sepibus», *bačkōs šulaĩ* ‘klepki w beczce’, *kūbilui šūlas* ‘klepka na kubeł drewniany’, *šūlnio šulaĩ* ‘cembrowina studni’, *dantiēs šūlas* ‘korona zęba’ (*Danties šūlas da tebēr, tik vidurys kiauras* ‘Ząb ma jeszcze koronę, tylko środek wypróchniał’). Prawdopodobnie wyraz odziedziczony, pokrewny gr. ξύλον n. ‘drzewo; belka, kłoda, drąg; ława, stół’ (Būga, RR II, 620n., zwł. 622, LEW 1032, ALEW 1054). Zdaniem Friska, GEW II, 339 zarówno gr. ξύλον, jak i lit. *šūlas* są kontynuacjami praformy ie. \**ksulo-*. Przykład *šūlas*

<sup>532</sup> Por. *Mūsų jaunam universitetui Būga buvo didžiausias šūlas* ‘Dla naszego młodego uniwersytetu [w Kownie] [Kazimieras] Būga był największym oparciem’. *Kuršaitis ir Šleicheris mūsų rašomosios kalbos šulai* ‘Kurschat i Schleicher [stanowią] fundament naszego języka literackiego’ (LKŽ XV, 343).

dowodzi, że nagłosowa grupa *pie. \*ks* była w języku litewskim traktowana tak samo, jak śródgłosowe *\*ks*, por. *ašis, iėšmas, lašiė, šeši*. — Drw. *pašulė* ‘miejsce przy węgarse drzwi’, *šulaitė* 1. ‘balia do prania’, 2. ‘beczka’ (zdrob. do *šulė*), *šulė* ‘drewniana beczka na piwo, wino’ (⇒ *pašulė* ‘miejsce pod beczką’), *šulinis* 1. ‘zrobiony z klepek’, 2. ‘uszyty z kilku kawałków’ (np. o sukience: *šulinis sijonas*), *šulinys* (zob.). Cps. *sárgšulis* ‘słupek przydrożny’ (por. *sárgas*). — N.m. *Šulaĩ* 2x, *Šuláičiai* 2x, *Pašuliaĩ*. — Z języka litewskiego zapożyczono łot. *šuls* ‘belka z wrębami’, *šuli* m.pl. ‘słupy’ (ME IV, 106). — N.B. Pol. *szulo*, pl. *szula* ‘słup drewniany w ścianie lub parkanie, w który z obu stron wpuszczają się końcami dyle stanowiące przęsła’ (Sw) jest zapożyczeniem niemieckim, ⇐ stwn. *sūl* ‘słup’, por. nwn. *Sāule*, gw. *Saul* (por. Brückner 1927, 557). — Stpr. *sulis* Ev ‘słup, Stender [Ständer]’ z uwagi na znaczenie jest raczej pożyczką niemiecką (śrdn. *sūle*) niż wyrazem prapokrewnym z lit. *šulas* (inaczej LEW 1032, PKEŽ 4, 167). — Błr. *šula*, -a lub *šuló*, -á ‘pionowa, gruba belka z wrębami jako część budowli’ może być polonizmem lub lituanizmem. Inaczej Būga, RR II, 622: pol. *szulo* i błr. *šula* mają być zapożyczeniami z języka litewskiego; tak też Laučjute 25.

**šulcas** przest. ‘sołtys’ (m.in. u Donelajtisa) — zapoż. z prus.-niem. *schulz* (GL 139, Čepienė 144), por. nwn. *Schulze, Dorfschulze*. Co do akutu por. zapoż. *tūlkas, tūlpė*.

**šulgys**, -io 4 p.a. gw. ‘mańkut, człowiek leworęczny’, *šulgióji rankà* ‘lewa ręka’ — zapoż. z ros. *šulbgá* ‘lewa ręka, mańka’. — Nazw. *Šulga*, z wtórną palatalizacją: *Šiulga* (LPŽ).

**šulinys**, -io 3 p.a. ‘studnia’, *reštinis šulinys* ‘studnia cembrowana bierwionami’. War. *šulenys*, f. *šulinė, šulinė, šulinė, šulinis*, stlit. f. *šulinis, -iėš*. Po synkopowaniu sufiksalnego *i*: *šulnys* a. *šulnis* f., acc.sg. *šulnį*, war. *šulnė*, acc.sg. *šulnę*. SD *šulnys vandenio iš lytaus, iš rūros* «krynica, cisterna». Akut jest tu objawem wzdłużenia zastępczego po synkopie; paralelne wypadki to *kėlnės, šėrnas, vėlnas*. Analiza: *šul-in-*, drw. z pochodzenia przymiotny od *šulas* m.in. ‘słup drewniany’ (zob. s.v.). Znacz. etym. ‘to, co składa się z «šulai» (właśc. z czterech słupów), to, co stanowi drewnianą obudowę (dołu), cembrowinę’, stąd następnie ‘cembrowane źródło’ ⇒ ‘cembrowany szyb studzienny, studnia’<sup>533</sup>. — Drw. *pašulinys* ‘miejsce przy studni’, *šuliniņkas* ‘człowiek kopiący studnie, studniarz’, *šuliniukas* ‘stos w kształcie czworoboku studziennego’, dosł. ‘studzienka’ (*Durpes kraudavo į šulinikius* ‘Torf układano w tzw. studzienki’). Cps. *šulinduobė* ‘szyb studzienny’ (por. *duobė*), *šulinkasys* ‘studniarz’ (por. *kąsti*), *šulniakasys* ts., *šulnialovis* ‘koryto przy studni’ (por. *lōva*), *šulniāmedis* ‘drewno w obudowie, w cembrowinie studni’ (por. *mėdis*). — N.m. *Šuliniņkas, Šulnėliai* 2x, *Pašulniškės, Pašulniškiai*. N.jez. *Šulnys*, n.rz. *Šulnėldaubis*.

**šūltis**, -ies f. gw. ‘kupa (ubrań), stos (chrustu, torfu)’. Połączenie suf. -ti- z pierwiastkiem na st. zanikowym (*šul-C*) sugeruje możliwość odziedziczonej formacji, jednakże dla pierwiastka nie widać wiarygodnych nawiązań, ani wewnętrznych ani zewnętrznych. Obecność synonimu *šūtis* (zob.) nasuwa myśl o ewentualnym rozwoju fonetycznym *šūtis* > 1. *\*šūtis* > *\*šūtis* > 2. *šūltis*. Stadium 1. polega na wyodrębnieniu się miękkości spółgłoski *t* w postaci ślizgu *ɹ* i na pojawieniu się dyftongu *ui* na miejscu *ū* (paralela: *būtis* > *buitis*). Stadium 2. można nazwać konwersją dyftongu *ui* w *ul* (por. *liūika* ob. *liūlka*; *náįytis* ob. *nárzytis*).

**šūmyti**, *šumiju, šumijau* gw. 1. ‘hałasować, krzyczeć, głośno się zachowywać, awanturować się (o pijanym)’, 2. ‘łajać, wymyślać komu’, 3. ‘szumieć (o lesie, morzu)’, 4. ‘o piwie: pienić się, fermentować’ — zapoż. z błr. *šumėć*, 3 sg. *šumícь*. War. *šūminti*.

<sup>533</sup> Por. fakt, że wyraz stpol. *studnia* jest zaświadczony w dwóch znaczeniach: 1. ‘otwór wykopany w ziemi i zabezpieczony, służący do wydobywania wody, puteus’ (młodsze) i 2. ‘naturalne źródło, fons’ (starsze), por. *Słownik staropolski* VIII, 491.

**šum̃nas**, -à przest., gw. 1. 'bogaty, okazały, okazały, wystawny, wspaniały; pyszny, dumny', 2. 'piękny, urodziwy, dorodny, szykowny, zgrabny', 3. 'skoczny — o koniu'. Zapoż. z pol. przest. *szumny*. Dawne polskie znaczenia, które odzwierciedliły się w pożyczce litewskiej, zostały wyszczególnione w Sw VI, 686. War. z dysymilacją *mn > ln*: *šul̃nas*. Z innym suf.: *šumñs*, *šul̃ñs*. Leskien 1891, 357 niesłusznie wskazał ukr. *šumnyj* jako źródło pożyczki: «*szumnas* ist klu. *šumnyj* eigentlich 'brausend', dann 'prächtig', auch 'stolz'». Zob. też LEW 1033, Skardžius, RR 4, 691n.

**šuō** 4 p.a. m. 'pies, Canis', voc.sg. *šuniē*, gen.sg. *šuñs*, acc.sg. *šuñj*, nom.pl. *šuñys*, gen.pl. *šuñi*, acc.pl. *šuñis*. Odpowiedniki bałt.: łot. *suns* (pl. *sunis*), stpr. *sunis* Ev 'Hunt [Hund]' — wtórne formacje tematyczne z suf. -*ja*-. Według communis opinio nom.sg. *šuō* wywodzi się przez zanik *v* z praformy *\*švuo < \*šūōn < pie. \*kūōn*. Pdg. pie. rekonstruuje się jak następuje: nom.sg. *\*kūōn* lub *\*kūuōn* (tzw. wariant Lindemana), voc.sg. *\*kūon*, acc.sg. *\*kūon-m̃*, gen.sg. *\*kūn-é/ós*. Por. wed. nom.sg. *śvā* ob. *śuvā*, voc.sg. *śvan*, acc.sg. *śvānam*, gen.sg. *śunah*, instr.pl. *śvābhiḥ* (*\*kūn-b<sup>h</sup>is*). Inne refleksy: gr. κύων, voc.sg. κύον, acc.sg. κύνα, gen.sg. κυνός; orm. *šown* (*š-* < *\*kū-*), het. *kuṽan-* / *kun-* ['hound-man'], luw.-hier. *suṽan(i)-*, toch. AB *ku*, obl. toch. A *kom*, toch. B *kweṃ*. Zob. IEW 632n., EWAIA II, 674n., Kloekhorst 2008, 505n. — Z uwagi na obecność formacji *šuvā* 'pies' < *\*kūu-ā-* (zob.) nasuwa się dla *šuō* alternatywny wywód z plit. *\*šuvuō < pb. \*šūuōn < pie. \*kūuōn*, mianowicie z uwzględnieniem synkopowania nieakcentowanego *u* w sylabie początkowej. — Pie. *\*kūōn* może być przekształceniem formy nom.sg. *\*pkū-ōn* (starsze *\*pekū-ōn?*), która powstała na bazie st. zanikowego przypadków słabych, jak np. gen.sg. *\*pkūn-és*. U podstawy drw. z suf. -*on-* / -*n-* leżało prawdopodobnie nomen pierwiastkowe *\*peku-* / *\*pkū-* 'bydło'<sup>534</sup>. Wyraz 'pies' jako derywat od nazwy bydła mógł pierwotnie znaczyć 'ten, co pilnuje stada bydła' (por. Osthoff 1901, 230). — Lit. pdg. jest dwutematowy (dytematyczny): nom. *šuō*, obl. *šun-*. Stało się tak na wskutek zastąpienia formy acc.sg. *\*švañj* (< pie. *\*kūōn-m̃*, por. wed. *śvānam*, łac. *canem* < *\*kūonem*, het. *kuṽanam*) przez *šuñj*, tj. formę utworzoną od tematu słabego *\*šun-*. Forma gen.sg. *šuñs* pochodzi z synkopowania *šunēs* (przest., gw.). Jest ona odziedziczona i odpowiada gr. κυνός, wed. *śunah* < pie. *\*kū-n-és* / -*ós*. Również forma nom.pl. *šuñes* (przest., gw.) ma odpowiednik w gr. κύνες. War. *šuns* 'psy' jest natomiast bardzo rzadki (w przeciwieństwie do form nom.pl. *ākmens*, *sēsers*, *dūkters*). Dat.sg. *šuniui* 'psu' jest formą młodą, wzorowaną na tematach na -*ja*- (por. *svēčiui*, *vāgiui*). Starsze zaświadczenia dla dat.sg. to 1. *šunie* z pb. *\*šunej* (pie. *\*kūn-ej*, por. wed. *śune*) i 2. *šuni* (pochodzenie -*i* jest sporne), apokopowane: *šun* 'psu' (por. dat.sg. *ākmen*, *sēser*, *viešpat Christui*). Por. Zinkevičius 1980, § 396, z liter. — W części gwar auksztajckich nom.sg. przybiera postać *šuōj* 'pies' (por. *akmuōj*, *sesuōj*, *žmuōj*). Pochodzenie epitetycznego *j* nie zostało dotąd wyjaśnione<sup>535</sup>. — Pochodniki od osnowy *šun-*: *šunā* 'suka', *šunālis* žm. 'piesek', *šunaujā* 'zgraja psów, psiarnia', przen. 'męty społeczne, hołota', *šunavā*, *šuniavā* a. *šunijā* 'zgraja psów', *šuneikā* 'urwis, psotnik', *šunēkas* 'psisko' (por. *arklēkas*), *šunenā* 'skóra z psa', *šuneños* f.pl. 'okrycie uszyte z psich skór', *šunýbē* 'podłoga', *šunidē* 'psiarnia', *šuniēna* 'mięso psa', *šunikas* 'łotr, podlec', też wyzwisko 'psi syn', *šunýkštis* 'piesek' (na temat suf. zob. *bandýkštis*), *šuninas* 'wielki pies', *šunišk̃as* 'psi', *šunýtis* 'szczeniak' (SD<sup>1</sup> «szczenię», SD «piesek; szczenię»), *šuniūk̃as* ts., *šuniūk̃štis* 'młody pies, piesek; szczenię' (por. *kiauliūk̃štis*), *šunius* 'pies'. Vb. denom. *sušunēti* 'zejść na psy'. Do *šun-* należy jeszcze adv. *šuniaũ* 'gorzej, podlej' (*Šuniaũ man niekas nebūtų padaręs, kap tu padarei* 'Gorzej nikt mi by nie zrobił, niż ty zrobiłeś'). — Cps. *šunbajoris* (zob. *bajōras*), *šundantis* (zob. *dantis*),

<sup>534</sup> Por. wed. *paśu-* m. 'bydło, zwierzę', SZ *\*pśu-* w *kṣonī-* f. 'krzyk' < *\*pśaunī-* 'ryk bydła', aw. *fšaoni-* 'stado drobnego bydła', *fšūmant-* 'trzymający bydło', łac. *pecū* n., stwn. *fihu* n. 'bydło'.

<sup>535</sup> Por. jeszcze n.rz. *Šuojā* w rej. Panevėžys. Jest to drw. na -*ā-* od neoosn. *šuo-*, a nie pożyczka ugro-fińska, jak to podawał Vanagas 1981, 336.

*šundraika* (zob. *driēkti*), *šūngalis* ‘nicpoń’ (por. *gālas*), *šūngalvis* ‘łotr, niegodziwiec’ (por. *galvā*), *šūngaudys* ‘rakarz, hycel’ (por. *gāudyti*), *šūngrybis* ‘grzyb niejadalny’ (dosł. ‘psi grzyb’, por. *grỹbas*), *šūnjoda* ‘rozwiązła kobieta, arcyrozpustnica, eine Erzhure’, syn. *šūny išjoda* (Būga, RR I, 219, zob. *joda*), por. *Kas kuliasi, jodosi — vaikis, motriška — vadinās šūnjoda* ‘Kto żyje rozwiązle, mężczyzna czy kobieta, jest nazywany *šūnjoda*’; *šūnkara* (zob. *kārti* I), *šūnkelis* ‘zła, zepsuta droga, boczna droga, błędna droga’ (por. *kēlias*), *šūnlupa* a. *šūnlupys* ‘kto łupi skórę z psów’ (por. *lūpti*), *šūnobelė* ‘dzika jabłoń’ (por. *obelis, obelė*), *šūnponis* ‘zubożały pan; kto udaje pana, kto ubiorem naśladuje pana’, war. *šūmponis* (por. *pōnas*), *šūnsnukis* ‘drań, łobuz’ (por. *snūkis*), *šūnšūdis* a. *šūnšūdis* ‘psie łajno’ (por. *šūdas*; niejasny jest war. *šaňšūdis*, z dysymilacji *u-u > a-u?*), *šūntakis* ‘wąska ścieżka; fałszywy trop’ (por. *tākas*), *šūnuodėgis* ‘pochlebca, lizus’ (por. *uodegā*; vb. denom. *šūnuodegiāuti* ‘schlebiać komu, podlizywać się’, dosł. ‘jak pies merdać ogonem’), *šūnvotė* ‘wrzód’ (por. *vōtis*). W funkcji I członu oprócz *šun°* ukazują się *šuna°* i *šunia°*, np. *šūnagrybis* i *šūniagrybis*; *šūnakarys* i *šūniakarys*; *šūnaponis* i *šūniāponis*. Wyjątkowe jest *šūni°*: *šūnimalas* ‘marny, wynędzniały pies’ (człon II chyba do *mālti* ‘mleć’, zob. *mal-*). — Złożenie iteratywne: *šūn-šūnis* ‘nicpoń, niedołęga’ (por. *niekaniekis*). — N.rz. *Šūnijā, Šūnykštā, Šūna.ūpė, Šūnupė, Šūnupis* 4x.

**šuo-** w takich formach, jak 1. *šūokčioti, -ja, -jo* ‘skakać — o żabie, podskakiwać — o wróblu, o spętanym koniu’ (*Žvirblys ne bėga, bet šūokčioja* ‘Wróbel nie biega, lecz podskakuje’), 2. *pasišuo-kėti* ‘podskoczyć’ (*Pasišuo-kėjęs pasiekčia* ‘Gdybym podskoczył, to bym dosięgnął’), 3. *šūokoti, -ja, -jo* ‘posuwać się w podskokach, podskakiwać’, 4. adv. *šuo-kiai* SD<sup>1</sup> «wskok, celeriter, cursim, curriculo», *šūokiais* ‘w podskokach’, 5. sb. *šuo-klys* ‘konik polny, Tettigonia viridissima’ (dosł. ‘skoczek’) jest prawdopodobnie powiązane apofonią z czas. *šókti* ‘skakać’ (\*šāk- < pie. \*keh<sub>2</sub>k-), mianowicie stanowi refleks SO pb. \*šōk- < pie. \*koh<sub>2</sub>k- (paralele: *klūonas* ob. *klōti*; *druožlė* ob. *dróžti*). Por. LEW 1035, Stang 1966, 43, LIV<sup>2</sup> 319 (tu brak wzmianki o lit. *šuo-*). Należy tu również interi. *šūokt* — o poruszaniu się w podskokach (*Varlė šuo-k šuo-k šūokčioja po slenkščiu* ‘Żaba kic kic skacze pod progiem’), por. Otrębski 1934, 460. Gdyby hipoteza apofonii \*oh<sub>2</sub> ⇐ \*eh<sub>2</sub> nie znalazła uznania, można wyrazy z *šuo-* sprowadzić do wykrzyknika *šūokt* i tym samym oddzielić je od rodziny *šókti*. — Drw. *šūokterti: Kiškis tik šūokterė[jo] per kelią ir pragaišo* ‘Zajac tylko skoczył (śmignął) przez drogę i zniknął’.

**šūolis, -io** ‘skok, sus’ (war. *šūōlis* 2 p.a., *šūolys* 4 p.a.). Adv. *šūoliais* a. *šūoliais* adv. ‘skokiem, skacząc; galopem, cwałem’, SD <szuo-leys einu> ‘pędem idę; kroczę, sporo idę’. Etymologia tego wyrazu pozostaje zagadką. Wysuwana na podstawie porównania ze *šūokoti* ‘podskakiwać’ hipoteza rozszerzeń pierwiastkowych \*-k- lub \*-l- (zob. LEW 1035) nie posuwa nas naprzód. Pierwiastek o postaci \*šuo- nie ma nawiązań zewnętrznych. Z kolei przypuszczenie, że *šūolis* mogło powstać ze \*šuo-klis, falsyfikuje taki przykład, jak *šuo-klys* ‘konik polny’, gdzie grupa *-kl-* nie uległa uproszczeniu. — Drw. *pašūolis* ‘urwisty brzeg rzeki a. jeziora’, *šuo-likas* b.z.a. ‘zając’ (znac. etym. ‘skoczek’), cps. *trišūolis* ‘trójskok’ (por. *tri°*). Vb. denom. *šuo-liūoti* ‘galopować’.

**šūoras** 1. ‘nagły, silny podmuch, uderzenie (o wietrze, deszczu, zamieci śnieżnej)’, 2. ‘wrażenie nagle się pojawiające i przemijające, przelotny nastrój’ (war. *šuo-rys* 3 p.a.). Refleks pb. \*šōr-a-; drw. apofoniczny od *šēr-* jak w *šėrti, šėrė* ‘uderzać, bić’ (zob. s.v.). Paralele: *lūomas* ⇐ *lémė*; *plūoštās* ⇐ *plėšė*. Osobno zob. *šōras*. — Drw. *šūorais* adv. ‘chwilami, przelotnie (o deszczu); nierówno, smugami (malować)’, *šūoru* adv. ‘w pośpiechu’. Vb. denom. *šuo-riūoti* ‘uderzać, smagać (o wietrze z deszczem)’.

**šuplėdā** 2 p.a. gw. 1. ‘szuflada, wysuwana część stołu, komody, szafy’, 2. ‘przegródka wewnątrz skrzyni’, 3. ‘framuga, rama okienna’ — zapoż. z pol. *szuflada* (⇐ nwn. *Schublade*).



War. *šiuplėdà, šiupliodė*, też *šuplėtà*. Por. *stálčius*.

**šuplià** 2, 4 p.a. gw. 1. ‘przerwa między zębami, szczerba w zębach’, 2. przen. ‘bezzębny człowiek’ (syn. *šùplius*). Niejasne. Por. *švarplė*.

**šùplius**, *šiùplius*, *-iaus* gw. ‘wkłęśła łopata, szufla’ — zapoż. z pol. przest. *szufel*, *-fla*. — Stlit. *šuflià* (Chyliński) ⇐ pol. *szufla*. Por. SLA 218, LEW 992n. (brak w LKŽ). Zob. też *šiūpelė*.

**šusnià** 4 p.a. gw. 1. ‘pomieszczenie przeznaczone do suszenia lnu a. zboża, czasem też do międlenia lnu’ (war. *šùsnė*), 2. ‘pomieszczenie wypełnione rozgrzanym, dusznym powietrzem’ (*Aš šitoj šusnioj negaliu pabūt* ‘Ja w tym gorącu nie mogę wytrzymać’). Budowa: *šus-nia*, drw. od neopwk. *šus-*, por. *šùsti* ‘przeć, zaparzać się’ (paralela: *krūsnas* ⇐ *krūsti*). Sufiks jak w *šutnià* ‘parność, duchota’. Synonimami *šusnià* są *jauja* i *pirtis*, por. powiedzenie *Pirtis jauja aptaria, ir abi šusnios* ‘Pirtis obgaduje jauja, a obie są *šusnios*, tj. suszarnie’.

**šùsti**, *šuñta*, *šùto* 1. ‘przeć, ulegać rozkładowi na skutek działania ciepła i wilgoci; zaparzać się (o skórze)’, 2. ‘gnić, butwieć’, 3. ‘próchnieć’, 4. ‘blaknąć, płowieć (o barwie tkaniny)’, 5. ‘dusić się pod przykryciem (o mięsie, kartoflach)’. SD *šuntu* «pram, prę» (syn. *kaistu nuog karščio*). Odpowiednik łot. *sust*, *sùtu* (war. *sùstu*), *sutu* ‘przeć, zaparzać się; wylegiwać się w pościeli’. Wywód etymologiczny pozostaje niepewny z powodu braku comparandów dla pie. *\*keut-* lub *\*kseut-*, zob. przegląd literatury w LEW 1036n. i ALEW 1056<sup>536</sup>. Osobno zob. *tùšti*. Cps. *apšùsti* ‘sparzyć wrzątkiem; oszukać’, *atšùsti* ‘odparzyć się; stopnieć, stajać (o śniegu, lodzie); mięknać, odstawać (o korze drzew)’, *iššùsti* m.in. ‘rozgniewać się; nabrać się, zostać oszukanym’ (*insišutaũ* ‘nabrałem się’), *iššùsti* ‘zaparzyć się (o skórze między palcami, w pachwinach)’, *nušùsti* ‘zaśmierdzić się (o mięsie), zgnieć (o warzywach)’, *sušùsti* ‘zgnieć, spróchnieć, zmarnować się; zamienić się (np. na konie)’. — Drw. *šutinti* caus. ‘dusić, gotować na wolnym ogniu pod przykryciem; grzać, prażyć, piec (o słońcu); moczyć (np. nogi) w gorącej wodzie; parzyć wrzątkiem, oparzyć (rękę)’, *šutinu* SD «parzę», *iššutinu* SD «naparzam». Por. łot. *sutēt*, *-ēju* ‘prażyć, zaparzać; trzymać w gorącym popiele’, *sutināt* ts., refl. *sutinātiēs* ‘grzać się, ogrzewać się (np. przy ognisku)’. — Nomina: *atšutis* b.z.a. bot. ‘stokłosa, *Bromus secalinus*’, *núošuta*, żm. *nūšuta* c. ‘człowiek, który się niczym nie brzydzi; niedołęga’, *sánšuta* c. ‘niedołęga, gamoń’, *šùtas* ‘parność, sparek, wilgoć; pot; ciężkie, duszne powietrze, zaduch; smród stęchlizny’, *šutinis* (zob.), *šutinys* ‘duszone kartofle, duszone mięso’, *šutnà* ‘parność, duchota, powietrze gorące i wilgotne, np. przed burzą’ (war. *šutnià*), ⇒ *šutnas* a. *šutnūs* ‘parny, duszny — o dniu’, *šutnius* ‘kto się zbyt ciepło ubiera’, *šutrà* (zob.), *šutulis* ‘kto się miota, komu brak stałości, wytrwałości’ (por. *mùkulis*, *murmùlis*). Cps. *atšutakis* ‘kto ma zaczerwienione oczy; płaksa’ (por. *akis*), *pašut(a)nosis* a. *pašutanosis* ‘żółtodziób, smarkacz’ (dosł. ‘z oparzeniami (od smarków) pod nosem’, por. *nosis*), *šutbulvės* f.pl. ‘potrawa z kartofli duszonych w łupinach’ (por. *būlvės*). — Neopwk. *šus-* ⇐ *šùs(ti)*: *šusnià* (zob.), *šustinas* ‘parzony, duszony’, *šustinis* ‘zrobiony z parzonego ziarna’, *šustinis* a. *šustiniai* pl. ‘tłokno, postna potrawa z mąki owsianej, na którą ziarna były zaparzone gorącą wodą i suszone przed mieleniem’ (por. *maltiniai*, *talaknà*). — SO *\*šaut-*: łot. *sautēt*, *-ēju* ‘trzymać w cieple, dusić (potrawę), polewać wrzątkiem, moczyć (nogi w ciepłej wodzie)’, też ‘bić, chłostać, okładać (kijem)’, *saūtēlis* ‘nagrzane, duszne powietrze, zaduch’.

**šūtas** stlit., gw. ‘człowiek lubiący żartować, dowcipniś’ — zapoż. z błr. *\*šut*, które było

<sup>536</sup> Lit. *šut-* było porównywane ze stwn. *siodan*, niem. *sieden* ‘wrzeć, kipieć, gotować się’ (por. BSW 310, LEW 1037). Nie jest to słuszne. Czas. germański zawiera pwk. pie. *\*seut-* ‘poruszać się gwałtownie’, a temu w jęz. litewskim odpowiada *siaut-*, zob. *siaūsti*.

odpowiednikiem ros. *šut*, -á ‘żartowniś’ (por. SLA 218, LEW 1037). Zs 57: z ros. *šut*. SD *šūtas* «błazen, morio, sannio, scurra» (syn. *juokdarys*), «figlarz, scurra, morio, ludio», «frant, sycophanta, nugator» (syn. *gerdinykas, bružas*). — Gdy chodzi o czas. *šūtyti, šūtiju, šūtijau* przest., gw. ‘żartować’, DP ‘błaznować’ (SD<sup>1</sup> *šūtiju* «kugluję, żartuję»), to wydaje się, że sposób jego akcentowania wskazuje na rodzime vb. denominativum. Inaczej SLA 219, LEW 1037, Zs 57, którzy widzieli tu zapożyczenie słowiańskie, por. ros. *šutítʹ, šučú* ‘żartować’. — Drw. *šūtijimas* SD<sup>1</sup> «kuglarstwo, scurrilitas», *šūtystė* SD<sup>1</sup> «żart, iocus, facetiæ».

**šutinis** SD<sup>1</sup> «marzec, martius» — zapewne przez elipsę członu określanego w syntagmie \*šutinis mėnuo (por. *gruodinis mėnuo* SD<sup>1</sup> «grudzień, december»). Substantywowizowany przym. na -inis, pochodzący od czas. *atšūsti* ‘topnieć, tajać — o śniegu, lodzie’ (por. Urbutis 1981, 118n.). Por. łot. gw. *sutins* ‘pora upałów’. Zob. *šūsti*.

**šūtis**, -ies f. gw. 1. ‘kupa (kamieni, śniegu)’, 2. ‘stos (drew, chrustu)’, 3. przen. ‘kupa ludzi’. SD<sup>1</sup>: *šūtis* «kupa, moles, strues», *šūtis malkų* «stos, strues, rogus...» (syn. *laužas*). Abstractum na -ti- od st. zanikowego *šū-C* ⇐ \*šjāu-C, por. łot. *šāūt* s.v. *šāuti*. Znacz. etym. n.act. ‘rzucanie na kupę’. Paralele: *džiūtis* ⇐ *džiūti*; *pjūtis* ⇐ *pjāuti*. Zob. też *šūltis*. — War. *šiūtis*, -iēs f. ‘kupa, stos; pęk; mnóstwo’ pokazuje wtórny nagłos š’-, pochodzący z wyrównania SZ *šū-* do SE *šiau-* (por. łot. *šāūt*, lit. *šiātuvas* s.v. *šāuti*). — Młodsze formacje z neosuf. -snis i -stis: *šūšnis*, -ies f. ‘kupa, stos drewna, chrustu’ (por. *krūšnis* ob. *krūtis*), war. *šūšnis*, *šūšnė*; *šūstis*, -ies f. ts.<sup>537</sup> — Reanaliza *šūt-is* dała osnowę drw. *šūt-vė* ‘kupa, stos’ (*Aš turu anų cielą šūtų* ‘Mam ich całą kupę’). Przypomina to *brastvā* od *brast-* ⇐ *brastā*. Z czasem z wymienionych rzeczowników wyodrębniono neosuf. -tvė, -tva.

**šutrà** 4 p.a. 1. ‘parność, duszność’ (*Jei toki šutrà, būs audra* ‘Jeśli tak parno, to będzie burza’), 2. ‘gęsta para (w izbie), zaduch; smród z zanieczyszczonych pieluch’. Dewerbalne abstractum z suf. -rā- od *šut-*, zob. *šūsti*. Odpowiednik łot. *sutra* ‘para, opar’. Paralele: *kaitrā* ⇐ *kaisti*; *skiedrā* ⇐ *skiesti*. Z innym suf.: *šutnā* ‘parność’. — Drw. *šutrūs* ‘gorący; parny — o dniu’. Vb. denom. *šūtryti*, -iju, -ijau ‘chciewie jeść’, *šutrūoti* ‘szybko pracować’. Idiom: *šūtrą varyti* ‘oddawać się rozpuścić’.

**šūtvė** pot. 1. ‘gromada, kompania’, 2. ‘zebranie towarzyskie z alkoholowym poczęstunkiem’, 3. ‘szajka złodziejska’ (*Tie išdykę vaikišciai susimetė į šutvę ir vagiliauja* ‘Te rozpuszczone wyrostki spiknęły się w szajkę i kradną’), 4. ‘konkubinat’ (*Gyvėna šūtvėj* ‘Żyją na kocią łapę’). Zapoz. z jid. *šutef*, por. Sabaliauskas, *Balt* VI:2, 1970, 217, LKŽ XV, 425. Pobocznym znaczeniem wyrazu *šūtvė* jest ‘strajk’. Pl. *šūtvės* ‘wymiana’: *Anie padarė šūtvės: arklių išmainė į karvę ir dar gavo pydų* ‘Zrobili *šūtvės*: konia wymienił na krowę i jeszcze dostał dodatek’. — Drw. *šūtvanas* ‘oszust’, *šūtvininkas* ‘kompan’. Vb. denom. *šūtviauti* ‘zadawać się z kim’: *Nešutviāuk su juo, jis blogas žmogus* ‘Nie zadawaj się z nim, to zły człowiek’.

**šuvà** 4 p.a. m. ‘pies, Canis’ (*Nieks to nematė, kad šuva mylėtų katę* ‘Nikt nie widział, żeby pies kochał kota / kotkę’). Formy przypadków zależnych takie, jak przy *šuō*, por. gen.sg. *šūnš*, acc.sg. *šūnį* itd. Analiza \*šūu-ā. Osnowa \*šūu- pochodzi z niejasnego przekształcenia (skrócenia) praformy bałt. \*šūuan-, która była kontynuacją pie. \*kuon- ‘pies’. Chodzi tu o tzw. wariant Lindemana do pie. \*kuon- ‘pies’, por. wed. nom.sg. *śuvā* ob. *śvā* (voc.sg. *śvan*), gr. κύων, voc.sg. κύον, het. *kuuan-* [‘hound-man’], acc.sg. *kuuanan*. Inaczej ŽD 381n., który postawił *šuvà* w jednym szeregu z *sesuvà* ‘siostra’ (por. *sesuō*), *piemuva* ‘chłopiec — pastuch’ (por. *piemuō*), *akmuva* ‘kamień’ (por. *akmuō*) i wysunął przypuszczenie, że zakończenie -uva powstało drogą fonetyczną, przez wsunięcie samogłoski

<sup>537</sup> Innowacyjnego charakteru tych wyrazów nie odnotowują ŽD 221, 330, GJL II, §§ 292, 405, ani Ambrazas 1993, § 143 (tu brak wzmianki o *šūstis*).

u przed \*-ua < -uo. — Drw. *šuvāvilkis* ‘pies jak wilk’ (por. *vilkas*). Odpowiednik literacki to *vilk-šunis*.

**švabėti**, *švabù*, *švabėjau* gw. 1. ‘mówić cicho, półgłosem, szeptać, mamrotać’, 2. ‘paplać — o kobietach’. Czas. onomatopeiczny, por. interi. *švā švā* — o szeptaniu (*Bobos tik švā švā švā terp savęs* ‘Baby tylko *šva šva šva* między sobą’). Por. syn. *švabždėti*, *švagždėti*, *šnabždėti*.

**švāika I** gw. 1. ‘duża igła z szerokim uchem, używana do szycia worków i skór; rodzaj szydła’, 2. ‘żelazna przetyczka do fajki’ — zapoż. z pol. przest. *szwajka* (≡ *szwaja* ‘szwaczka’, zob. SW VI, 691).

**švāika II** gw. ‘wyglodniała, chuda krowa’ — zapoż. z prus.-niem. *schweike* f. ‘koń, kobyła’ (GL 139, LEW 1037).

**švaistyti I**, *švaistaũ*, *švaisčiaũ* 1. ‘świecić, oświetlać pochodnią’, 2. ‘glansować, doprowadzać do połysku’. Refl. *švaistýtis* ‘rozpogadzać się’. Jest to refleks formacji \*švaissty-, caus.-iter. z suf. -sty- i SO *švais-* od neopwk. *švis-*, por. *švisti* ‘rozjaśniać się, świecić’. Paralele apofoniczne: *maistýti* ≡ *įmįsti*; *raistýti* ≡ *rįsti*; *išspaistýti* ≡ *spįsti*. — Neoosn. *švaist-*: *švaistintis* ‘upiększać się, stroić się’, *atšvaistė* ‘odblask, błysk na niebie’ (war. *atōšvaistė*), *pašvaistė* ‘łuna, odblask, poświata; zorza polarna’, SD<sup>1</sup> «promień» (⇒ *pašvaistingas* «promienisty»), *prašvaistė* a. *prōšvaista* ‘prześwit’, *švāistra* ‘łuna, poświata’ (por. *austrā* ≡ *austýti*), *švaistūs* ‘jasny’, *švaistūnas* ‘kto lubi błyszczeć, popisywać się’.

**švaistyti II**, *švaistaũ*, *švaisčiaũ* 1. ‘wymachiwać rękoma, kijem, szablą; machać kosą; pędzać (owce, świnie) z różgą w rękę’, 2. ‘rzucić, rozrzucić, rozwiewać’, 3. przen. ‘trwonić, marnotrawić’, *iššvaistýti* ‘wypędzić, wygnać skąd’. Refl. *švaistýtis* ‘szybko latać, biegać; rzucić się, miotać się; kręcić tyłkiem (o dziewczynie chcącej zwrócić na siebie uwagę, przypodobać się)’, *švaistýtis pinigais* ‘trwonić pieniądze’ (war. *v-mobile*: *šaistýtis* ‘rzucić się, miotać się’). Homofonia ze *švaistýti* I (zob. wyżej) została prawdopodobnie spowodowana resegmentacją formy \*iš.švaistyti, pochodzącej z asymilacji w praformie \*iš.svaistyti, to z \*iš-svaidd-styti. Por. *iššvaidyti* ‘rozrzucić, rozrzucić’, *svaidyti* ‘miotać, ciskać’ jako iteratyw do *sviesti*, *sviedžiu* (zob.). Zanikłe frq. \*švaistyti pozostawiło ślady w takich drw., jak *švaisčioti* b.z.a. ‘rzucić’ i *švaistỹklė* ‘proca’ (zob. s.v. *svaidyti*). — Neoosn. *švaist-*: *švaistinėti* ‘machać kosą’, *švaistas* ‘ktoś rozrzutny, kto szasta pieniędzmi’, *švaistūnas* ‘utrącajusz’. — Neoosn. *švaisty-*: *švaistýdinti* ‘wymachiwać’, *švaistỹbė* ‘rozrzutność’, *švaistỹklė* ‘rozszczepiony na końcu kij do rzucania kamyków, ciskawka’ (syn. *švaistỹklė*).

**švaityti I**, *švaitaũ*, *švaičiaũ* gw. ‘świecić, oświetlać’ — rzadszy wariant w porównaniu ze *švaistyti* (zob. s.v.). Causativum z suf. -yti i SO *švait-* ≡ *švit-*, por. *švisti* ‘rozjaśniać się, świecić’. Ma dokładny odpowiednik w psł. \*svētiti ‘świecić, dawać światło’ (pbsł. \*švājīt-ī-tej), co jest causativum do psł. \*svīt-nq (por. prs. lit. *švi-ñ-ta* do *švisti*): scs. *svētiti*, *svěštq*, ros. *svetítb*, *svečú*, czes. *svítiti*, *svítím*, pol. *świecić*, *świecę* (LIV<sup>2</sup> 340: pie. \*kvojt-ěje- ‘hell machen’). Nieco inaczej Boryś 2005, 622: psł. \*svētiti miało zostać urobione od \*svisti (autor zrównuje psł. \*svisti z lit. *šviēsti* < pbsł. \*švėjīt-tej). — Drw. *apšvaità* ‘oświata’ (neol.), SD «czystość, munditia» (syn. *apkuopa*), *atāšvaita* a. *ātšvaita* ‘odblask, łuna na niebie’ (*Jau seniai saulė nusileido, tik atāšvaitos matos ant dangaus* ‘Słońce dawno już zaszło, tylko łunę widać na niebie’), *įšvaita* ‘migawka w aparacie fotograficznym’ (neol.). — W słowiańskim por. postwerbalny rzeczownik scs. *světũ* ‘światło’; od niego pochodzi drw. \*svēt-ja ‘to, co świeci’: scs. *svěšta* ‘świeca’, ros. *svečá*, czes. *svíce*, pol. *świeca* ts. Por. BSW 310n. Nie przekonuje ujęcie REW II, 591, jakoby *svētiti* było vb. denominativum, utworzonym od sb. *světũ*.

**švaityti II**, *švaitaũ*, *švaičiaũ* stlit., gw. 1. ‘machać, wymachiwać (rękoma, kijem)’, 2.

‘wymachiwać szablą, szermować’, 3. gw. ‘szastać pieniędzmi’, 4. gw. ‘wiać zboże’, 5. *nušvaityti* gw. ‘o wietrze: zerwać, porwać’ (*Pakilo vėjas ir nušvaitė nuo kartelės baltinius* ‘Podniósł się wiatr i zerwał bieliznę z żerdzi’). SD 1. *švaitau* «macham czym, szermuję, ventilo, verso, moueo» (syn. *krutinu, vėtau*), 2. *švaitau kuo* «szermuję czym, roto ensem, digladiator». Najprawdopodobniej jest to formacja analogiczna, utworzona na mocy proporcji *švaistyti* I ‘świecić, oświetlać’ : *švaityti* I ‘świecić’ = *švaistyti* II ‘machać, wymachiwać’ : *x* (*x* = *švaityti* II). Zob. *švaistyti* II. Inaczej LEW 1038, który zaliczył *švaityti* do rodziny *šviečiù, švièsti* ‘świecić’. Za nim ALEW 1057. — Neoosn. *švaity-*: *švaitymas* SD «szermierka, pugilatus, gladiatura, pugilatio», *švaitytojas* SD «szermierz, pugil, gladiator».

**švākas**, -à gw. ‘słaby, niesilny; zły, marny, niezdatny’, war. *švakùs* — zapoż. z prus.-niem. *šwak* (GL 139), por. nwn. *schwach*. — Drw. *švakà* ‘ciężarna’ (*Kad tu švakà būtumei* ‘Obyś zaszła w ciążę’), *švakrùs* ‘słaby’, ⇒ *švakriaĩ* adv. ‘(iść) z trudem’. Vb. denom. *švakti, švankù, švakaũ* ‘słabnąć, tracić siły’, *švakėti, -ju, -jau* ‘być słabym, niedomagać, tracić zdrowie’.

**švāksas** gw. 1. ‘czernidło do czernienia i glansowania obuwia’, 2. ‘pasta do podłóg’ — zapoż. z pol. przest. *szwaks*, to z *szuwaks* (SW VI, 689), ⇐ nwn. *Schuh-wachs*.

**švañkšti**, *švankščiù, švankščiaũ* gw. 1. ‘sapać, ciężko dyszeć’ (syn. *švõkšti*), 2. ‘mówić chrapliwym głosem’, 3. ‘parskać, prychać — o koniu’ (syn. *pruñkšti*), 4. ‘trzepać językiem, paplać’ (syn. *pliaũkšti*). Onomatopeiczne (por. LEW 1038). — Drw. *švankšlỹs* ‘kto ma zadyszkę, astmatyk; kto mówi głupstwa’.

**švánkus**, -i, *švankùs, -i* 3 p.a. ‘przyzwoity, porządny; grzeczny, uprzejmy; zręczny’. DP ‘chędożny, świetny, nadobny, ozdobny’. War. *švankas, -à, švanka moteriškė* przest. ‘ein reines Weibstück’. Izolowane, niejasne, zob. LEW 1038n., ALEW 1058. Jest do zbadania, czy *švankùs* nie może być wariantem *v*-mobile do *šankùs* (zob.). Por. *švarvas* i *šárvas*; *svočià* i *sočià*; *skveřbti* i *skerbti*. — Drw. *švankiai* adv. ‘szybko, prędko (idzie, biegnie, pracuje’, DP ‘nadobnie, pięknie’, *švankumas* DP ‘ozdoba, uroda, śliczność’. Vb. denom. *švankinti* ‘ozdabiać, upiększać’, DP ‘okraszać’, *pašvankinti* DP ‘ozdobić, oślachcić’, *prišvankinti* DP ‘przyzdobić, ozdobić’.

**švarplė** 4 p.a., *švarplà* 4 p.a. gw. 1. ‘szczерba w zębach’ (syn. *švỹpla*), 2. ‘szczерba w ostrzu’, 3. ‘szczelina, dziura, np. w płocie’. Osnowa pewnie onomatopeiczna, por. *švarpti* ‘szeptać’.

**švartė** gw. ‘deska pokryta z jednej strony korą (używana do stawiania płotów)’ — zapoż. z prus.-niem. *schwarte* (GL 139), por. nwn. *Schwarte* f. Co do akutu por. zapoż. *kárdas, skárbas, várkštotas*.

**švarùs**, -i 4 p.a. ‘czysty, niezabrudzony’. Wyraz rozpowszechniony w języku literackim kosztem starego sławizmu *čỹstas* (zob.). Izolowane, brak alternantów †šver-, †šur-, †švir-. Próby etymologiczne zreferował LEW 1040. Dawne zestawienie *švarùs* z gr. *kopéō* ‘zamiatać’ zostało zarzucone; nie wspominają o nim GEW I, 919n. ani Beekes 2010, 752. — Drw. *švarà* ‘czystość’, *švaruõlis* ‘czyścioch’. Vb. denom. *švārinti* ‘czyścić, sprzątać’.

**švašvà** gw. 1. ‘cóрка’ (Plūngė), 2. ‘siostra’ (Dotnuvà). Niejasne. Karaliūnas, *Balt* XXXIV:1, 1999, 86n. próbuje wywodu ze \*švešva < \*svešva < \*svešrva < pie. \*suekrūā- i w końcu połączenia z pie. \*suekrūH- ‘matka męża’. Hipoteza ta pociąga za sobą trudności tak formalne jak i semantyczne, mimo to znalazła uznanie w oczach Derksena (2015, 455).

**švėdas** ‘Szwed’, pl. *švėdai* ‘Szwedzi’, hist. ‘żołnierze szwedzcy’ — zapoż. z pol. *Szwed*, pl. *Szwedzi*. War. *švėdas*, pl. *švėdai* a. *švedaĩ*, przest. *švėdai*. — Gw. *švedaĩ* ‘skwarki’ (*Valgė bulbes tik su švedaĩs* ‘Jadł kartofle tylko ze skwarkami’). — N.m. *Švėdai* 2x,

*Švediškaiai*, cps. *Švedūkalnis* (por. *Totōrkālnis*), *Švėdakampis*, *Švėdlaukis*.

**šveisti**, *šveičiũ*, *šveičiaũ* 1. 'czyścić, wycierać', 2. 'doprowadzać do połysku, polerować'. SD *šveičiu* «chędożę; gładzę» (syn. *ištrinu*, *gluodinu*), «poleruję co, szoruję co». Formacja na SE *šveit-*, dotworzona — jako transitivum na *-ja-* — do SZ *švit-*, por. *švisti* 'rozjaśnić się'. Zob. też LEW 1040. Paralele apofoniczne: *eĩžti* ⇐ *ižti*; *kreĩkti* ⇐ *krikti*; *speĩsti* ⇐ *spĩsti*. Starszą formacją na SE było *šviet-*, zob. *šviēsti*. — Drw. *neapšveistas* SD «niewypolerowany, inelaboratus» (syn. *neapdarus*), *neiššveičiamas* SD «niezgładzisty, indelebilis» (syn. *neištrinamas*), *šveitėjas* SD «chędożyciel, mundator, purificator», *šveitimas* SD «chędożenie; polerowanie; szorowanie». Cps. *akišveitė* (zob. °*aki*°). — Neopwk. *šveis-* (⇐ *šveisti*): *šveistūvas* 'szczotka'. Neoosn. *šveist-* (⇐ *šveistas*): *šveistybė* SD «czystość, castitas, castimonia» (syn. *neįžagas*, *nepateptė*), *šveistinis* SD «purgatorius, czyścowy».

**švelnūs**, -i 4 p.a. 1. 'miękki, nieszorstki, miły w dotyku (o lninie, tkaninie, wełnie, futrze)', 2. 'mający gładką powierzchnię, niechropawy' (np. o podłużnym uchwycie narzędzia, stylisku), 3. 'łagodny (głos, charakter), niesurowy, niesrogi, niezimny (wiatr)', 4. 'delikatny (zapach), lekki, nieznaczny'. War. akcentowe: *švelnus* 2 p.a., *švelnas* 4 p.a. (por. Skardžius 1935, 144). War. *švalnūs* 'miękki — o włosach'. Całkiem izolowane, niejasne, zob. LEW 1041, ALEW 1058. Lanszweert, *Linguistica Baltica* 5-6, 1996-1997, 34n. próbował powiązać *švelnūs* z nazwą roślinną *švylys* 'wełnianka, Erioforum' i dalej z pie. nazwą wełny (rekonstrukcja \**šu-ũlīn-ija-*). — Drw. *švelnūmas* 'delikatność, łagodność', cps. *švelniarañkis* 'mający delikatne ręce' (por. *rankà*). Vb. denom. *švelninti* 'łagodzić, umilać; polepszać (obyczaje); gładzić, robić równym', *švalninti* 'zmiękczać — o ługu, o wodzie deszczowej'.

**švėlpti**, *švėlpiu*, *švėlpiau* 1. 'seplenić, wymawiać wadliwie spółgłoski szczelinowe', 2. 'jak dziecko wymawiać pewne spółgłoski', 3. 'mówić niewyraźnie, pod nosem, mamrotać', 4. 'kłamać' — czasownik utworzony od interj. *švėlpt*, podobnie jak *švėlpti* 'gwizdać, świstać' (zob. *švilpti*). Przesuwka znaczeniowa od 'świstać' do 'seplenić', niejako 'wymawiać pewne spółgłoski ze świstem'. Drw. *švelpsėti*, *švėlpsiu*, -ėjau 'mamrotać' (*Senis poterius švėlpsi* 'Starzec [mamroczać] odmawia pacierze'). Osobno zob. *švėplas*.

**švėndras**, pl. *švėndrai*, -ų bot. 1. 'trzcina, Typha, Typha latifolia' (war. *šeñdras*), 2. 'sitowie, Scirpus lacustris'. War. *švendrai*, -ų 3 p.a. Z innym suf.: *švėndrė*, pl. *švėndrės* 'trzcina jeziorna, trzcina nadrzeczna, Phragmites communis' (por. *nėndrė*). Przy założeniu praformy ie. \**kuend<sup>h</sup>ro-* zestawiano *švėndras* z łac. *combrētum*, -ī 'trzcina o aromatycznym zapachu' < \**kuombro-* < pie. \**kuond<sup>h</sup>ro-*. Dalej por. duń. *qvander* 'dzięgiel leśny, Angelica silvestris', stisl. *huqnn* ts. (\**kuond<sup>h</sup>-nā*). Zob. IEW 631, LEW 1041, de Vaan 2008, 128n., Kroonen 2013, 262n., ALEW 1059. Z bałtyckiego punktu widzenia chodzi tu o drw. na -ra- od osnowy \**šūend-*, która może pochodzić z infigowania starszej osnowy \**šūed-* lub \**šūēd-*. Z uwagi na litewski akut warto rozważyć związek z pwk. pie. \**kūeh<sub>1</sub>-* 'nabrzmiawać, pęcznieć' (LIV<sup>2</sup> 339), mianowicie przy uwzględnieniu formacji pośredniej w postaci praesens na \**d<sup>h</sup>e-/o-*, pie. \**kūeh<sub>1</sub>-d<sup>h</sup>e-* (transponat), pb. \**šūēda* 'nabrzmiawa, pęcznieje'. — Zapoż. lit. w pol. gw. *śwandra*, *świandra* 'mata pleciona z sitowia, rogoża' (Zdancewicz 348). — N.rz. *Švėndra*, *Švėndrėlis*, *Švėndris*, *Švėndrỹs*, *Švėndrinė*, n.jez. *Švėndežeris* (ze \**Švėndr-ežeris* przez dysymilację *r-r* > *ø-r*, por. *kiřmgrauža* > *kiņgrauža*). N.m. *Švėndrai*, *Švėndrė*, *Švėndriai*, *Švėndriškiai*.

**šveñtas**, -à 'święty'. Odpowiednik stpr. *swints* 'heilig' < \**sventas*<sup>538</sup>. Wyraz pb.

<sup>538</sup> Sekwencja stpr. *inC* pochodzi z pb. \**enC* (zwężenie *e* w *i* przed spółgłoską nosową). Paralele: *senrĩnka* 'zbiera' z \**sanrenka* (por. lit. *surenka*, wsch.-lit. *sureñka*). Tak samo jest traktowana sekwencja \**enC* wyrazów zapożyczonych, por. z jednej strony *golimban* Ev 'niebieski, błow [blau]' < \**galemban* (zapoż. ze stpol. *gołęby* 'gołębi'), z drugiej strony *tūsintons* dat.pl. 'tysiąc' z \**tūsemt-* < \**tūsent-* (zapoż. ze śrwn. *tūsent* 'tysiąc').

\*šūenta- jest spokrewniony ze scs. *svētū* ‘święty, ἅγιος, ἱερός’ (sch. *svēt*, ros. *svyatój*, czes. *svatý*, pol. *święty*) oraz z aw. *spānta-* ‘heilvoll’. Pie. \*kūen-to-, drw. od pwk. pie. \*kūen- / \*kūn- ‘święcić, czcić’ (por. IEW 630, BSW 311). Zwraca uwagę brak w języku litewskim refleksów st. zanikowego †šun-V, †švin-C, por. goc. *hunsī* n. ‘ofiara, sacrifice’, stisl. *hūsl*, stang. *hūsel* ts. (PGm. \*hunsīa- < pie. \*kūn-slo-) oraz sti. *šunām* n. ‘pomyślny rozwój, dobrobyt’, het. *kunna-* ‘prawdy, słuszny, pomyślny, uwieńczony powodzeniem’ (pie. \*kūn-no-?), por. EWAIA II, 646, Kroonen 2013, 256. — Łot. *svinēt*, *svinu* ‘święcić święto’ pokazuje wprowadzenie \*švin-C w pozycję antewokaliczną (por. *ištvirōti* ob. *tvirtas*). — Drw. *knygos švintos* f.pl. SD «biblia» (dosł. ‘księgi święte’), *šventāsis*, -*oji* ‘święty, osoba kanonizowana’, *irašytas terp švintų* SD «kanonizowany, apotheosi dignatus...» (dosł. ‘wpisany między świętych’), *paskaitau terp švintųjū* SD «kanonizuję, in diuorum numerum refero...», *šveñtē* (zob.), *šventėiva* c. ‘świętoszek’, *šventikas* ‘kapłan, duchowny — ksiądz, pop’ (paralela słowotwórcza: scs. *svētiči* ‘święty, der Heilige’), *šventenybė* 1. ‘przedmiot uważany za święty, świętość’, 2. ‘świętobliwość’ (w zwrocie do papieża) — z neosuf. -*enybė* (zob. GJL II, § 384), *šventybė*: *švintybė* SD «świętobliwość, sanctitas, sanctimonia», *šventovė* ‘świętynia’, *šventūkas* 1. ‘osoba pobożna, bogobojna’, 2. ‘rzeźba świętego wykonana w drewnie, świątek’, *šventuōlis* ‘świętoszek, bigot’. — Cps. *šveñtraštis* ‘Pismo Święte’ (por. *rāštas*), *šveñtvagis* ‘świętokradca’ (por. *vagis*). Vb. denom. 1. *švéntinti* ‘święcić; bić, łupić’, czego odpowiednikiem jest stpr. *swintint*, *swintintwey* ‘święcić, czcić, heiligen’, 2. *švēsti* (zob.). — N.jez. *Šveñtas* 4x, *Šveñčius*, *Švenčiūs* 3x, *Šventišius*, cps. *Šventaduōnis*, *Šveñt(a)vandenis*, *Šveñtežeris*. N.rz. *Šventē*, *Šventoji* 4x, cps. *Šveñčupis*, *Šveñtravis*, *Šveñtupė* 3x, *Šveñtupis*, *Šventupys* 4x (por. stpr. n.rz. *Swent*, n.jez. *Swentgriff*, *Swinteynen*, AON 178 n.). N.m. *Šventà*, *Šventaĩ*, *Šventākālnis* (por. stpr. *Swentegarben* : *garbis* ‘góra’, AON 178, 240), *Šventaragiaĩ*, *Šventragiaĩ*, *Šventarāgis*, *Šveñtežeris* 3x, *Šventybrastis*, *Šveñtupiai* 3x, *Šventvakāriai*, *Šveñtvalkis*.

**šveñtastis**, -*ies* f. stlit. ‘sakrament’ — zapoż. z pol. *świętość*. SD<sup>1</sup> <βwyntastis> «świętość, sacramentum». W tym samym znaczeniu występuje rutenizm *svētaštis* (zob.).

**šveñtē** ‘święto, dzień uroczysty ze względów kultowych lub państwowych’ — drw. od adi. *šveñtas* ‘święty’, może wzorowany na pol. *święto* ‘festus dies’. SD: *švintē kas metai švinčiama* «święto uroczyste, solennitas, solennia», *bažnyčios pašvintinimo metinė švintē* «kiermasz, rocznica poświęcenia kościoła, enc[a]lenia». — Drw. *ātšventē* ‘małe święto’, przest. *ātšventis* : łot. *atsvēte* (por. Būga, RR II, 132), *pašventys* ‘dzień po święcie’ (por. Urbutis, LKG I, 424), *šveñtiškas* ‘święteczny, odświętny’. Cps. *pūššventē* ‘małe święto’ (por. *pūšė*), *šventadaŗbis* ‘kto pracuje w święta’ (por. *dārbas*), *tarpūšventē* ‘dzień powszedni, przedzielający święta’ (por. *tarpu*). Vb. denom. *švēsti* (zob.). — N.m. *Antāšventē*, *Añšvenčiai*.

**šventōrius**, -*iaus* przest., gw. 1. ‘cmentarz przykościelny’, 2. ‘dziedziniec wokół kościoła’. Forma normalizowana, zawierająca zach.-lit. sekwencję *en-C* na miejscu wsch.-lit. *in-C*: *švintōrius*, to zam. \**svintōrius* — zapoż. z błr. gw. *svintár*, -*á* < *cvintár*, -*á*, przest. *čvintár* (≡ pol. *cmentarz*). Zmiana nagłosu została wywołana adideacją do adi. *šveñtas*, wsch.-lit. *šviñtas* ‘święty’. Por. SLA 219, ZS 57, LEW 1042 n. Synonimem *šventōrius* jest *šveñtkiemis* (cps., por. *kiēmas*).

**švēplas**, -*ā* ‘sepleniący, nie wymawiający wyraźnie spółgłosek dźwiękowych č, dž, š, ž’. War. metatetyczny: *švelpas* b.z.a. Przymiotnik utworzony od interi. *švēpt*, opisującej niewyraźną wymowę, szeptanie i seplenienie, por. *Maklina pro šalį, tarsteli labą vakarą* — *švept švept* — *vos girdėti* ‘Idzie mimo nie podnosząc wzroku, wymamrocze ‘Dobry wieczór!’ , że ledwo słysząc’. Obok tego *švāp* — o szepcie, o seplenieniu. — Neoosn. *švepl-*: *šveplys* ‘człowiek sepleniący’ (por. *švāplys* ts. ≡ *švāp*). Vb. denom. *švepluoti* ‘seplenić;

mówić niewyraźnie; dużo i bez potrzeby mówić' (war. *švepliūoti*). W znac. 'seplenić' także *šveplēti*, *šveplēti*, *švēplinti*, *švepliōti*. W LEW 1039 (s.v. *švaplys*) niepotrzebnie powiązано neoosn. *švepl-* z pwk. *švelp-*, *švėlpti* 'seplenić' (zob. s.v.). Także ALEW 1062 niepotrzebnie zakłada \**švelp-*lys i dysymilację jako źródło *šveplys*. — Od interi. *švēpt* poza tym pochodzą: 1° czasowniki: *švepėti*, *švēpa*, *-ėjo* 'seplenić' (*Dantys iškrito, švepū kaip senė šimtametė* 'Zęby wypadły, seplenię jak stuletnia staruszka'), 'szeptać pacierze'; *švepsėti* 'seplenić' (por. *švapsėti* 'mamrotać pod nosem; szeptać pacierze; mówić'  $\Leftarrow$  *švāp*); *švēptelti* 'sepleniąc powiedzieć coś krótko', 2° rzeczowniki: *švēpis* 'człowiek sepleniący', *švēpkė* peior. 'bezzębne usta', *švēpkis*, *-ė* 'kto mówi niewyraźnie, kto sepleni; gamoń' (war. *švėp-škis*). — *švepslys* 'człowiek sepleniący' jest drw. na *-lys* od neoosn. *šveps-*  $\Leftarrow$  *švepsėti* (a nie wariantem sufikslnym do *šveplys*). — WSE *švėp-*: *švēpla* c. 'człowiek sepleniący; gapa', *švēpterti* 'wygadać się, zdradzić się z czym przez gadulstwo', *švēpti* (zob.).

**švēpti**, *švēpiū*, *švēpiaū* gw., zwykle z prvb. *ap-* 'obmawiać, obgadywać, opowiadać o kimś coś złego' (*Kur tau gera bus marti, jai tik mane apšvēpt rūpi* 'Jakżesz dobra ma być synowa, jeśli tylko stara się mnie obgadać'). Pwk. *švėp-* przedstawia st. wzdlżenia do *švep-*, jak np. w *švepėti* 'mówić szeptem'. Szczegóły s.v. *švēplas*. — Drw. *švēpulti* 'mówić półgłosem, szeptać; rozpuszczać pogłoski' (por. *kāultiti*).

**švēsti**, *šveñta*, *švēto* gw., zwykle z prvb.: *nušvēsti* 1. 'o niebie: po okresie zachmurzenia, deszczu stać się na powrót pogodnym, bezchmurnym, jasnym, wypogodzić się' (*Oras jau šveñta*, t.y. *gaidrijas, nustos lyti* 'Już się wypogadza, przestanie padać'. *Lijo lijo ir nušvēto* 'Lało lało i wypogodziło się'), 2. przen. 'przestać być smutnym, rozchmurzyć się, rozweselić się'. Pwk. *švet-* przedstawia innowacyjną formę SE powstałą na bazie SZ *švit-* od pb. \**šueit-*, por. *šviñta*, *švisti* 'świta, dnieje; wypogadza się'. Derywacja *švit-*  $\Rightarrow$  *švet-* = *RiT*  $\Rightarrow$  *ReT* polega na odwróceniu apofonicznej reguły *ReT*  $\Rightarrow$  *RiT*, wedle której tworzy się st. zanikowy od pierwiastków z wokalizmem \*e, np. *bred-*  $\Rightarrow$  *brid-*; *plet-*  $\Rightarrow$  *plit-*; *tres-*  $\Rightarrow$  *tris-*. Podobnymi do *švet-* nowotworami są *lep-* (s.v. *lipti* I) i *mež-* (s.v. *mỹžti*). LEW 1043 mówi ogólnikowo o 'przejściu' pierwiastka z szeregu *ei* do szeregu *e*. — Drw. *švētinti*, zwykle refl. *nusišvētinti* 1. 'rozpogodzić się', 2. 'przeczekać (pod dachem, pod drzewem) nim przejdzie deszcz, nim się rozpogodzi' (syn. *pasišvētinti*).

**švēsti**, *švenčiū*, *švenčiaū* 1. 'odchodzić święto, czcić jakiś dzień w sposób uroczysty, świętować' (*Mes vėl linksmi pavasarį švenčiam* 'Znowu weseli witamy wiosnę'), 2. 'odprawiać nabożeństwo', 3. 'nadawać czemu charakter sakralny przez wykonanie czynności rytualnej', 4. *išvēsti* 'wyświęcić kogo (na księdza)', 5. 'poświęcać na co, składać w ofierze', 6. 'śpiewać pieśń kościelną', 7. 'nie pracować, odpoczywać'. DP 'święcić, obchodzić, używać, sprawować'. Refl. *švēstis* 'święcić się', *švinčiu* SD<sup>1</sup> «święcę», SD «święcę święto». Czasownik ten jest denominativum od adi. *šveñtas* 'święty' i zarazem od sb. *šveñtė* 'święto' (zob. s.v.). — Cps. *iššvēsti* 'wyświęcić', *pašvēsti* 'poświęcić' (*pašvinčiu Dievui* SD «poświęcam co Bogu, consecro, do, deuoueo, dedico aliquid Deo», *pašvinčiu kunigu* SD «poświęcam na kapłaństwo, creo sacerdotem...»). Refl. *išišvēsti* 'zostać wyświęconym (na księdza, biskupa)', *pasišvēsti*: *pasišvinčiu unt kunigystės* SD «święcę się na kapłaństwo, initior sacris». — Drw. *nešvinčiama diena* SD «powszedni dzień, profestus dies», *duona pašvintama* SD «opłotek, oblatio», *švintimas* SD «święcenie świąt», *švintynė* SD «świątница żydowska, adytum, sanctuarium», *švintinis* SD «odświętny, solennis, feriatuus»; *švēstas* 'święcony': *švēstas vanduo* 'woda święcona', *žvakė švįsta* SD<sup>1</sup> «gromnica, cereus consecratus», *pelenai švįsti* SD m.pl. «Popielec, cinis consecratus...». — Neoosn. *švēst-*: *pašvēstojis* przest. 'konsekrator' ob. SD *pašvįstojus* «poświęciciel, consecrator», *švēstinis* 'kleryk' (SD *švįstinis* «clericus, initiatus sacris»), *švēstinis*, *-io* 'potrawy wielkanocne poświęcone przez księdza w Wielką Sobotę' (kalka z pol. *święcone*, *-ego*).

**švičkė** gw. 'nierządnicza, prostytutka' (JUŠK). Niejasne. Formalnie może być derywatem na *-kė* od czas. *švičyti* 'bić, chłostać, smagać' (zob. *čvičyti*). Ale strona znaczeniowa wymaga uzasadnienia. Vb. denom. *švičkūoti* 'uprawiać nierząd'.

**šviēsti**, *šviečiù*, *šviečiaũ* 1. 'świecić' (*sáulė šviečia*), 2. 'być wyraźnie widocznym (z dala), widnieć, świecić się, jaśnieć', 3. tr. 'oświeślać, prześwieślać (ciało)', 4. przen. 'uczyć, kształcić, oświecać, szerzyć oświatę'. Intr. *šviečia* 1. 'o oczach: widzą, mają zdolność widzenia', dosł. 'świecą' (*Meñka šviečia mano akės* 'Słabo widzą oczy moje'. *I senatvę akys nešviečia* 'Na starość wzrok słabnie'), 2. impers. 'wydaje się', np. *Mum regis teip, o jam gal kiteip šviečia* 'Mnie wydaje się tak, a jemu widzi się inaczej'. Refl. *šviēstis* 'dnieć, świtać, (o niebie) przejaśniać się, rozpogadzać się', przen. 'kształcić się, oświecać się'. Morfem *šviet-* alternuje ze SZ *švit-* i SO *švait-*, zob. s.v. *švisti*, *švaityti*. Rekonstrukcja: pb. \*šuejt- / \*šuit- < pie. \*kuejt- / \*kuit- 'rozblysnąć, rozjaśnić się' (LIV<sup>2</sup> 340), por. sti. *švīndate* 'świeci się'. Zob. też BSW 310 n., LEW 1043. Osobno zob. *šveisti*. Apofonicznym neologizmem jest *švēsti* (zob.). — Drw. *šviētalas* 'ozdoba, upiększenie', 'atut, kozera w kartach' (*Nukirsti aukštesniu šviētalū*), *švietėjas* 'krzewiciel oświaty', *švietimas* 'oświata'. — Neopwk. *švies-* (≡ *šviēsti*): *šviēsdinti* przest. 'oświeślać', *šviesėti* 'świtać, jaśnieć, przejaśniać się', *šviēsinti* 'rozjaśniać, robić jasnym'. Nomina: *šviesà* 'światło', DP też 'światłość, jaśnia', *šviesa vakarinė* SD «zorza wieczorna, crepusculum», *šviesė* b.z.a. przest. 'światłość, światło', ⇒ *apyšviesis* 'czas przed świtem a. przed zmierzchem'; *šviesybė* DP 'światłość, jasność, światło, zorza', *šviestūvas* 'lampa', *šviesulys* 'światelko', *šviesumà* 'jasność', DP też 'światłość, światło', *šviesuōlis* 'człowiek wykształcony', *šviesuomenė* coll. 'warstwy wykształcone, inteligenci' (por. *diduomenė*), *šviesūs* 'jasny', przen. 'wykształcony, światły' (DP też *šviēsas*). Cps. *šviesiapaūkis* 'jasnowłosy' (por. *plaukaĩ*), *šviēsratīs* 'krąg świetlny, aureola' (por. *rātas*).

**šviēžias**, *-ià* 'świeży (o chlebie, mleku, mięsie)'. Ze zmiany *šviēžias* (gw.) na skutek asymilacji *s-ž > š-ž* (por. *šeši*, *šēžauka*). Zapoż. z błr. *svėžy*, pol. *świeży* (SLA 212, LEW 954).

**švilpti**, *švilpiù*, *švilpiaũ* 1. 'gwizdać, świstać', 2. przen. 'pędzić, mknąć', *atšvilpti* 'przylecieć ze świstem', *prašvilpti* 'przelecieć, przemknąć ze świstem', przen. 'przechulać, roztrwonić'. Od interi. *švilpt*, *švilpt* 'świsł!'. Odpowiednik łot. *svilpt*, *-pju*, *-pu* 'gwizdać'. — War. *švelpti* 'gwizdać, świstać' pochodzi od paralelnej interi. *švelpt* 'świsł!'. Odpowiednik łot. *svēlpt*, *-pju*, *-pu* 'gwizdać'. — Drw. *švilpauti* 'gwizdać, pogwizdywać' (SD «krzykam; świstam»), *švilpčioti* 'pogwizdywać, poświstywać', *švilpsėti* ts. Nomina: *švilpa* 'fujarka; gwizdek; flet' (SD «kszyk, kszycanie ludzkie; kszycacz»), *švilpesys* 'gwizd, świst', *švilpikas* 1. 'fujarka', 2. 'świstak — gryzoń górski, Marmota marmota', 3. 'szpak, Sturnus', 4. 'utrącajusz, hulaka', *švilpynė* 'fujarka; flet; gwizdek', *švilpukas* 'gwizdek'. — *švelpenti*: SD *švelpenu* «świsłam, sibilo», *švelpėti* BRB 'gwizdać, pfeifen'.

**švinas** 1. 'ołów, Plumbum' (łot. *svins* ts.), 2. 'ciężarek zawieszony na sznurze, pion murarski', 3. 'kula, pocisk karabinowy', 4. stlit. 'przedmiot wykonany z ołowiu' (*langū švinaĩ* m.pl. 'ołowiowa oprawa szyb'). SD: *švinas* «ołów, plumbum», *švino trupiniai* «ołowny proch» (war. *švinis*), *botagas šikšninis gały švinų turis, kištenius* «basałyk» ['bicz zakończony kulą ołowianą', SPXVI]. Prapokrewne ze strus. *svinčī*, ros. *svinéc*, *-ncá*, słń. *svínec*, *-nca* 'ołów' < \*šūin-ik- (por. REW II, 592; BSW nie uwzględnił tej zbieżności lit.-słow.). Bez dobrej etymologii, zob. ALEW 1064. Odrzucono zbliżenie z gr. *κούροϋ* m.f. 'ciemnobłękitna emalia, lazuryt, koperwas' (dziś uważane za pożyczkę z Azji Przedniej, zob. GEW II, 37; Beekes 2010, 783: z het. *kuuanna(n)-* '(blue as) copper, ornamental stone'), jak też nawiązanie do czas. *švisti* 'rozjaśniać się, świtać' (zob. LEW 1045). — Drw. *švininis* 'ołowiany; ciemnoszary' (*švininės akys* 'wytrzeszczone oczy, osłupiały wzrok'), 'ciężki jak ołów' (*Kójos lýg švino pripiltos*), *švinininkas* 'rzemieślnik odlewający przedmioty z ołowiu, ołownik', *švinius* ts. Cps. *švinovietė* SD<sup>1</sup> «ołownia, plumbifodina», *švinpaiša* a. *švinrašis*



‘ołówek’, por. *paišyti*, *rašyti* (neologizmy, które miały zastąpić sławizm *alavėlis*, zob. s.v.). Vb. denom. *švinuoti* ‘pobielać cyną metalowe powierzchnie, cynkować’, ⇒ *švinuotas* ‘zawierający ołów; cynkowany’. Por. łot. *svinuot* ‘cynkować’, *svinaĩns* ‘cynkowany’.

**švinkti**, *švinksta*, *švinko* ‘zacząć śmierzdieć, cuchnąć, *apšvinkti* ‘opiec się (o cieście)’, *pašvinkti* ‘zaśmierdzieć się (o mięsie, rybie, padlinie, trupie); zgnieć (o sianie)’, *prašvinkti* m.in. ‘przeschnąć (o gruncie)’, *sušvinkti* m.in. ‘zgnieć (o drzewie), spleśnieć; zmięknąć pod wpływem ciepła’, przen. ‘być nie w humorze’. Atematyczna forma 3 os. prs.: gw. *švinkti* ‘śmierdzi, cuchnie’ (Marcinkonis, Zinkevičius 1966, § 642). War. sonoryzowany: *šving-*: prt. *švingo*. Brak alternantu †švenk-. — SO *švank-*: *švankùs*, -i gw. ‘duszny (o powietrzu), duszący (o zapachu)’, *švankulys* ‘astma’. — Bez etymologii, zob. LEW 1045. Transponat ie. \*kuenk-. — Obok *švink-* jest bliskoznaczny pwk. *švind-*, por. *švinsti*, *švinsta*, *švindo* (war. *šviñsti*) ‘zacząć śmierzdieć, cuchnąć, psuć się’. Z prs. *švinsta* wyabstrahowano neopwk. *švin-*, wokół którego powstał nowy pdg. *švinti*, *švinsta*, *švino*, *pašvinti* ‘(o mięsie) zatęchnąć, zepsuć się, zacząć cuchnąć’, tr. ‘(o osobie) zepsuć powietrze’.

**švir̃kšti** I, *švir̃kščiu*, *švir̃kščiaũ* 1. ‘tryskać, bryzgać, wytryskiwać skąd — o krwi z rany, o piwie z beczki, o błocie spod kół’, 2. intr. ‘wytryskiwać — o wodzie z sikawki’, tr. ‘sikać wodą z sikawki’, *apšvir̃kšti* ‘opryskać, spryskać’, *išvir̃kšti* ‘wstrzykiwać (lekarstwo)’. Czas. utworzony od inter. *švir̃kšt*, *švir̃kšt* m.in. o tryśnięciu krwi, wody. — Drw. *švir̃kščioti* iter. ‘tryskać’. — Neoosn. *švir̃kš-*: *švir̃kšlė* ‘struga (krew, cieczy); sikawka strażacka; prysznic; gwizdek’, *švir̃kšlys* ‘sikawka strażacka’, *švir̃kštas* a. *švir̃kštas* ‘sikawka; strzykawka’.

**švir̃kšti** II, *švir̃kščia*, *švir̃kštė* gw. 1. ‘świstać, gwizdać’, 2. ‘ćwierkać, świergotać, śpiewać — o ptakach’, 3. ‘ćwiekać, świerszczyć — o świerszczu’, 4. ‘szumieć na wietrze’, 5. przen. ‘szybko iść, bieć’. Czas. utworzony od inter. *švir̃kšt*, *švir̃kšt* m.in. o szybkim ruchu, o świśnięciu, machnięciu (ręką, ogonem). Pierwotny etymon był wspólny ze *švir̃kšti* I (inaczej ALEW 1064). Paralela słowiańska: psł. \*svirk-, \*svrkati, \*svrčati, por. stpol. *šwirkać* ‘śpiewać — o ptakach, ćwierkać’, czes. gw. *švrkat* ‘ćwierkać’, ros. *sverčatʹ* ‘świerszczyć — o świerszczu’ (*sverč*, *sverčok* ‘świerszcz’), pol. przest. *šwierceć*, *šwirczeć* ‘świerszczyć — o świerszczu, ćwierkać — o wróblu’, stpol. *šwircz*, *šwiercz* ‘świerszcz’. Zob. Boryś 2005, 622n. — Nomina: *švir̃kšlė* SD «świszcz, sagitta sibilans» [‘strzała świszcząca’], *švir̃kštas* a. *švir̃kštas* ‘fujarka, gwizdek’, *švir̃kštimas* SD «świst, sibilus, stridor», *švir̃kštis* SD<sup>1</sup> «proca, funda» (syn. *vilkstynė*).

**švisti**, *šviñta* (war. *švỹsta*), *nušvito* 1. ‘rozjaśnić się po nocy, zaświtać, rozednieć’, 2. ‘o niebie: stać się bezchmurnym, bezdeszczowym, wypogodzić się’. (Łot. *švist* ‘świtać’ jest lituanizmem, por. ME IV, 117). Prs. z infiksem nosowym i SZ *švit-* ← \*šveit- (zob. *šviēsti*), o funkcji ingresywno-inchoatywnej względem durativum *švitėti* (zob.). Znacz. etym. ‘rozjaśnia się’. Por. stosunek *kruñta* : *krutėti*; *truñpa* : *trupėti*. Prs. infigowane *švi-n-t-a* ma prawdopodobnie nawiązanie w sti. *švindate* ‘świeci się’, ze zmianą *nd* < *nt* z pie. \*kui-n-t-e/o- (zob. LIV<sup>2</sup> 340, przyp. 2). Z czasem *šviñta* uległo odnowieniu przez sufigowanie -*sta*- i przybrało postać *švỹsta* (tj. \*švįsta, z \*švinsta < \*švins.sta < \*švint-sta). Por. *tỹžta* ob. *tiñža*, *vỹsta* ob. *viñsa* (GJL II, § 541). Zob. przypis do *blisti* na temat kombinacji infiksu i suf. -*sta*-. — W słowiańskim widać paralelną formację inchoatywną z sufiksem nosowym, psł. \*svīt-ne/o-, por. cs. (o)*svīnqti*, (o)*svīnuti* ‘(za)świtać, (roze)dnieć’, słh. *svenīti*, sch. (o)*svānuti* (war. *sāvnuti*, (o)*samñūti*), stczes. *osvetnūti* ts. Zob. ESJS 915, Vaillant, GC III, 238. Pwk. pbsł. \*švit- < pie. \*kuit-, SP \*kuejt- ‘rozbłysnąć, rozjaśnić się’ (LIV<sup>2</sup> 340). — Drw. *švitėti* (zob.), *švitenti* ‘świtać’, *švitinti* ‘świecić czym, oświećlać; palić światło, spalać świecę’, przen. ‘szybko iść, jechać; robić coś energicznie, szybko’ (refl. *švitinas dangùs* ‘rozjaśnia się niebo’). Nomina: *apyšvitis* ‘przedświt’, *prašvità* ‘świt’, *švità* 1. ‘świt, brzask’ (war. *švitė*), 2. ‘łuna wieczorna’ (*vākaro švità*), *švitas* 1. ‘łuczywo’, 2. ‘fosfor’, *švitelis* ‘szybki, żwawy

człowiek a. zwierzę', *švitnas* (zob.), *švitrà* c. 'strojniś, strojnisia', *švitras* 'rączy, szybki — o koniu', *švitrūs* 1. 'błyszczący, połyskujący', 2. 'żwawy, szybki, pelen werwy, rześki' (zob. *žvitrūs*); vb. denom. *prašvitrėti* 'przejaśnić się — o niebie', *švitrinėti* 'mienić się w oczach'. Cps. *švitvaris* 1. 'brąz' (dosł. 'połyskująca miedź', por. *vāris*), 2. 'błyskotka, ozdoba'. N.rz. *Švitinỹs* a. *Švitinis* (por. n.rz. łot. *Švite*, str. *Swithe*). — SE *šviet-* < \*šveit-: *šviēsti* (zob.). — Nowy SE *švet-*: *švēsti* (zob.). — SO *švait-*: *švaityti* (zob., tam też nomina ze *švait-*). — Forma inf. *švisti* dała początek dwu neopierwiastkom, por. 1° *švis-*: *švisdinėti* 'świtać', *nušvisdinti* 'rozjaśnić', *švistra* 'strojniś'<sup>539</sup>, 2° SO *švais-* ← *švis-*: *švaisyti* 'zapalać (latarnie)', *prašvaisa* 'przebłysk słońca między chmurami', *švaisà* 'światło, światłość, poświata', *švaisūs* 'przezroczysty, klarowny', *švaisus akmuo* SD «kamień przezrysty, phengites specularis lapis, schistus lapis» ['rodzaj błyszczącego kamienia, fengit'] (syn. *vaiskus akmuo*), *švaistyti* < \*švais-sty- (zob.). Paralele: *mais-* ← *mis-* (s.v. *mīsti* I), *vais-* ← *vys-* (s.v. *výsti*).

**švitėti**, *švita*, *švitėjo* 'jasno świecić; świtać, dzień' — formacja duratywna z suf. *-a-* / *-ė-* i SZ *švit-* ← *šviet-* w stosunku do praesens ingress.-inchoat. *šviñta* 'rozjaśnia się' (zob. *švisti*). Paralele: *krūta*, *-ėti* : *kruñta*; *trūpa*, *-ėti* : *truñpa*. Odpowiednik słow.: scs. *svītėti* (*sę*), *svītītū* (*sę*) 'φάινειν, λάμπειν, świecić się', stczes. *stvieti sē*, *stvie sē* (metateza *v*), *stkvieti sē*, *kstvieti sē*, czes. *skvít se* 'błyszczec, lśnić, jaśniec'. Tu brak czas. prymarnego †*svitno*, †*svisti*, por. ESJS 915. — WSZ *švyt-* ← *švit-*: *švytėti*, *švyti*, *-ėjo* 'świecić (o słońcu), błyszczec, promieniowac; być dobrze widocznym; przeświecac (o materiale, o dachu)'. Z pochodzenia jest *švyti* intensivum na st. wzdluzenia, jak np. *tỹli*, *-ėti* 'milczy', *dũsi*, *-ėti* 'ciężko oddycha'. Słowiański odpowiednik różni się w tym wypadku sufiksem, por. scs. *svitajetū*, *svitati* 'świta, świtać', sch. *svītati*, ros. *svetátb* (wtórne *e*), czes. *svítat*, pol. *świtać* (ESJS 913), z pbsł. \*švūt-ā-. — N.B. Czasowniki o osnowie *švyst-*, *švystelėti* 'błysnac, zaświecić się mocnym blaskiem; mignac, ukazać się na chwilę w ruchu, świecac' oraz *švysčioti* 'błyskać, pobłyskiwac, świecić' pochodzą od interi. *švyst* (o nagłym błysku), por. *Išejau laukan, tik švyst žaibas akỹs* 'Wyszedłem na dwór, błyskawica tylko *švyst* w oczy'. *Švyst visas dangus vienu kartu nušvito* 'Błysk i naraz całe niebo się rozjaśniło'.

**švitnas**, *-a* stlit. 'błyszczący, jaśniejący, świetny — o ubiorze, szacie'. Przymiotnik znany tylko z Biblii Chylińskiego, por. *Ir tapo rūbai jo švitni, labai balti kaipu sniegas. Ko išejot dabotis? Žmogausgu švitnais rūbais parėdyto?* Ta formacja z suf. *-na-* jest kalką z pol. przest. *świetny* (← *świecić*) 'wspaniale błyszczący, jaśniejący; uderzający bogactwem, przepychem'. Włączono ją do rodziny czas. *švisti* (zob.).

**švitras** 'szmergiel, drobnoziarnista, twarda skała stosowana jako materiał ścierny; papier ścierny' — dewerbalny drw. na *-ra-* od *švit-* jak w *švisti*, *švito* 'rozjaśnić się' (zob. s.v.). Niedokładnie LEW 1047: od *šviēsti*.

**švógeris**, *švógeris* gw. 'szwagier, brat żony a. męża; mąż siostry' — zapoż. z prus.-niem. *švōyer*, *švōgār* (GL 140, LEW 1047, Čepienė 135n.), por. nwn. *Schwager*. Co do akutu por. zapoż. *ókas*, *stórasta*. War. *švógaris*, *švógrīs*, *švōgrius*, war. v-mobile: *šógeris*, *šagerys*. — Drw. *švógerė* 'szwagierka' (rzadko *švogrė* b.z.a.), *švogeryštė* 'bycie w stosunku szwagierskim; krąg szwagrów', *švógerka* a. *švógerkė* 'szwagierka' (pożyczka z polskiego?), *švogrijà* 1. coll. 'bracia żony', 2. 'gospodarstwo szwagra'. Cps. *švogetbuvis* 'były szwagier, szwagier po śmierci siostry' (por. *buv-*).

**švōkšti**, *švōkščia*, *švōkštė* 1. 'szumiec — o drzewach, lesie' (syn. *šniōkšti*), 2. 'bulgotac — o fermentującym płynie' (syn. *pukšėti*), 3. 'ciężko dyszec, sapać' (syn. *šniokštūoti*, *švañkšti*), 4. 'mówic zachrypniętym a. świszczącym głosem; mówic przez zaciśnięte zęby;

<sup>539</sup> Czas. *švistelėti* 'błysnac, zaświecić się na krótko; nagle się ukazać; machnac' ma za osnowę interi. *švist* — o nagłym, słabym błysnięciu, o szybkim ruchu.

cicho mówić' (syn. *šnŷpšti*, *švañkšti*), 5. 'mówić gwarą' (*Aš ne tep švokščiù kap jūs* 'Ja nie mówię [taką gwarą, jaką] wy mówicie'), 6. 'o drzewach: zagłuszać rośliny niżej rosnące'. Dźwiękonaśladowcze. LEW 1047 zestawiał to ze *švañkšti* (zob.). — War. z udźwięcznioną grupą *-kšt-* > *-gžd-*: *švõgžti*, *švõgždžia*, *švõgždė* (por. *švygždà* ob. *švikštà*).

**švóti**, *švóju*, *švójau* wsch.-lit. 1. 'mówić głupstwa, paplać', 2. 'mówić wulgarnie', 3. 'opowiadać zmyślenia, kłamać'. Niejasne. — Drw. *švõlas* 'człowiek niepoważny, nierozgarnięty', *švolià* c. 'gadula; kłamczuch', *švotrà* c. 'kto mówi głupstwa, kto papla'.

# T

**tabākas** 1. bot. 'tytoń, Nicotiana', 2. 'tytoń używany do palenia lub żucia', 3. 'tabaka, sproszkowany tytoń, używany jako środek pobudzający do kichania'. Zapoż. z nwn. *Tabak* m. (GL 140, LEW 1048). War. *tabōkas*. Osobno zob. *tabokà*. — Drw. *tabākinē* a. *tabakinē* 'woreczek a. skrzyneczka na tytoń, tabakierka', cps. *tabākpiniġiai* m.pl. 'napiwek' (por. *pinigai*).

**tābalas** 1. 'przedmiot zwisający i kołyszący się, dyndający, huśtający się, bujający się', 2. 'nazwa pewnego tańca', 3. 'potańcówka, zabawa', 4. c. 'człowiek niepoważny, lekkomyślny'. Od inter. *tabalái tabalái* (*tabalaĩ tabalaĩ*) — o ruchu zwisającego i dyndającego przedmiotu; o upadaniu; o biegającym zwierzęciu, o przenoszeniu czegoś z miejsca na miejsce. Zob. jeszcze LEW 1047n. — Vb. denom. *tabalinėti* 'chodzić bez potrzeby, szwendać się; męczyć (konie)', *tabalúoti* 'kołysać się, zwisać i poruszać się, dyndać (o wymionach, o dzwonku na szyi zwierzęcia); machać (rękami, nogami, cepami), bujać nogami; powiewać, łopotać; niezgrabnie chodzić, kuleć; szwendać się; mówić głupstwa; niepoważnie się zachowywać; źle, brzydko śpiewać', refl. *nusitabalúoti* m.in. 'umrzeć, zdechnąć'.

**tabokà**, gen.sg. *tabōkos* 2 p.a. stlit., gw. 'tytoń; tabaka', SD «tabaka» — zapoż. z błr. *tabáka*, -i, pol. *tabaka* (SLA 220, Zs 57, LEW 1048). — Drw. *tabōkius* 'kto zażywa tabaki', cps. *tabōkmakis* 'woreczek na tytoń, kapciuch' (por. *mākas*, *mākis* s.v. *makštis*), *tabōkmalē* 'naczynie do ucierania tabaki' (por. *mālti*), *tabōkžinda* c. 'osoba żująca tytoń' (por. *žįsti*). Osobno zob. *tabākas*.

**tāboras** 1. stlit. 'obozowisko, obóz' (Chyliński), 2. 'obóz wojskowy', 3. 'grupa wędrujących wspólnie Cyganów; grupa Cyganów zgromadzonych na postoju, obóz cygański'. Zapoż. z pol. *tabor* (← czes. *tabor*). War. *tāborius* (Dowkont). Por. SLA 220, LEW 1048.

**tabūnas** gw. 1. 'stado koni, bydła', 2. 'gromada ludzi, dzieci', 3. 'szajka' (syn. *šūtvē*), 4. 'ogrodzone pastwisko dla bydła'. Zapoż. z błr. *tabún*, -á 'stado pasących się zwierząt'. Por. LEW 1048.

**tačīaũ** spójnik adversatywny 'jednak, jednakże' (DP 'wszakże, przedsię'). Np. *Kapaĩ vejà užáugo, tačīaũ žaĩždos širdyġe neužġjo* 'Groby murawą zarosły, jednak rany w sercu nie zagoiły się'. Rekonstrukcja: \*tat-jau, forma złożona z przysłówka *tat* (por. *tadà*, *tàd*) i ptk. *jaũ* (zob. *jaũ* II). Por. *tat-jau-g(i)* w DP <tatiáug> 1x, <tatiáug> 3x oraz *tas-jau*: <tasiáug> 8x, <tasiéu> 15x, *tas-jau-g(i)*: <tasiáug> 2x. Odpowiednik łot. *taču* 'jednak' <\*tat-šu (Karulis II, 369: \*tad-šu; \*-šu z \*-šau <\*-tjau). Zob. Skardžius, RR 4, 339, GJL III, § 832, ALEW 1065. Inaczej LEW 1048: \*tad-tjau (bez dobrego wyjaśnienia dla segmentu \*-tjau). — War. gw. *tečīaũs* 'jednak, wszakże' ma zakończenie jak w formie stopnia wyższego (por. *daugiaus* DP 'więcej' do *daũg*; *romiaus* DP 'spokojniej' do *rōmiai*) oraz *e* z *a* w pozycji nieakcentowej, podobnie jak np. w *skredžiōti* < *skradžiōti*. — Segment *tau-* w wariantach stlit. *taučīau* 'wszakże' tłumaczy się być może nawiązaniem do formy dat.sg. *táu* 'tobie, ci', używanej w zwrotach z dativus ethicus.

**tāčyti, tāčiju, tāčijau** gw. 1. 'o owadach i gryzoniach: toczyć, uszkadzać przez wygryzanie, drażnienie, wiercenie dziurek', 2. 'z apetytem, szybko, żarłocznie żreć, gryźć,

dziobać (o kurach, gęsiach), *ap-*, *ištāčyti* ‘obić, zbić kogo’, *nutāčyti* ‘wydziobać ziarno z kłosów (o gęsiach); zdzielić (batem, kijem)’. Refl. *tāčytis* ‘szaleć, wyżywać się — o dzieciach’, *prisitāčyti* ‘najeść się do woli’. Miejsce akcentu przemawia za zapoż. z pol. *toczyć, toczyć* (por. błr. *tačycь, tačŭ*, 3 sg. *tóčycь*). Z innym suf.: *tāčinti*, *-inu*, *-inau* ‘zreć, zżerać (o świniach)’. Zob. też Zs 52, LEW 1049 (s.v. *-tāčyti*).

**tačkà**, gen.sg. *tāčkos* 2 p.a. gw. ‘taczka, rodzaj ręcznego wózka na jednym kółku’ — zapoż. z błr. *tácska*, *-i*, pol. *taczka* (Zs 57).

**tād** spójnik wprowadzający zdania skutkowe i nadający im odcień wniosku: ‘więc, zatem, przeto, toteż’. np. *Jis sirgo, tād negalėjo ateiti* ‘On chorował, więc nie mógł przyjść’. Ze skrócenia przysłowka *tadà* ‘wtedy’. Znacz. etym. ‘stąd’ (⇒ ‘zatem’ ⇒ ‘więc’).

**tadà** adv. ‘wtedy’, war. apokopowany: *tād* = łot. *tad* ‘wtedy’. Z uwagi na wsch.-lit. refleks *tadū* (por. SD<sup>1</sup> *kadug*, *tadug* «kiedyż, tedyż», SD *tadu* «tedy») wyprowadza się *tadà* z plit. \**tadān*, por. *tadange* BRB ‘dann, alsdann’, *tadāng* DP ‘tedy’. Paralela: *kadà* ob. *kadāngi* (stpr. *kadan* ‘kiedy’). Od osnowy zaimka wskazującego pie. \**to-* ‘ten’ (zob. *tàs*). Z innym formantem: sti. *tadā* ‘wtedy’ < \**ta-dā*. Zob. BSW 312, LEW 1049, ALEW 1065n.

**tādien** adv. ‘tego (tamtego, owego) dnia; wówczas’, np. *Tādien, kai aš atėjau, atsimenu, kepė duoną* ‘Tamtego dnia, jak ja przyszedłem, przypominam sobie, piekła chleb’. Z apokopowania \**tādienā* ⇐ *tā diēnā* ‘tego dnia, tamtego dnia’, acc. temporis *tā dienā* ‘ten / tamten dzień’. Por. *tākart, tāsik*.

**taigóti**, *taigóju*, *taigójau* zm. ‘starać się zrobić coś dobrze, starać się komuś dogodzić; dostosować coś do czego’. Na podstawie hipotezy, że *téigiu* pochodzi z udźwięcznienia *téikiu* (zob. *téigti*), wolno *taigóti* wywodzić z \**taikoti*. Byłby to iteratyw na *-oti* do *teikti* ‘udzielać, użyczać, sprawiać’ (zob. s.v.). Por. zwłaszcza użycie stlit. *teikiu* SD «sprzysiam komu; stręczę co komu», *inteikiu* SD «czynię dość komu; kontentuię kogo». Inaczej LEW 1072: do *téigti* ‘twierdzić, utrzymywać’. — Nomina: *ítaiga* ‘sugestia’ (por. *iteigti*), ⇒ *ítaigūs* ‘sugestywny’; *ištaiga* a. pl. *ištaigos* ‘wygoda, komfort’, ⇒ *ištaigūs* ‘wygodny, komfortowy’.

**taikà** 4 p.a. 1. ‘pokój, sytuacja, w której państwo nie jest w stanie wojny’ (*taikōs sutartis* ‘układ pokojowy’, *taikōs teisėjas* ‘sędzia pokoju’), 2. ‘zgodność, jednomyślność’ (*Vyras su moterim taikoj gyvena* ‘Mąż z żoną zgodnie żyją’). Jest to drw. wsteczny deprefigowany od *sántaika* ‘zgoda, pokój’ (zob. s.v.). Paralele: *sąnarỹs* ⇒ *narỹs*; *savaitė* ⇒ *vaĩtė*. — Drw. *taikūs* ‘niekłótny, zgodny, spokojny, dobry; dogodny, wygodny; jasny, logiczny’, *taikūs ruduō* ‘ciepła jesień’.

**taiškyti**, *táikau*, *táikiau* 1. ‘godzić w cel, celować’, 2. ‘dostosowywać, dopasowywać (buty, okulary)’, 3. ‘stosować (wiedzę) w praktyce’, 4. ‘dostosowywać się do kogo, dogadzać komu’, 5. ‘szukać sposobności, czyhać’. Causativum z suf. *-yti* i SO *taik-* ⇐ *tik-* / *tiek-*, por. *tikti* ‘być odpowiednim, pasować do czego’, *tiēkti* ‘podawać, przygotowywać’. War. *táikinti*. Akut wtórny, niewyjaśniony. Paralele: *kraipýti* ⇐ *kripti*; *laikýti* ⇐ *likti*. Zob. też LEW 1050n. Z innym suf.: *táikstyti* (zob.). — Cps. *patáikyti* ‘trafić w cel, ugodzić’, *prítáikyti* ‘przystosować, zastosować; dopasować, dorobić, np. klucz’. Refl. *táikytis* ‘celować; przystosowywać się; trafiać się, zdarzać się’, *prisitáikyti* ‘dostosować się; wycelować’. — Dawne prs. *taikiu* ukazuje się w SD w pisowni <teik->, por. *inteikiu* «czynię dość komu; dogadzam komu, gwooli czynię; kontentuię kogo; ugadzam komu». — W języku staropruskim do inf. \**taikauti* ‘stworzyć, schaffen’ należy forma ptc. prt. act. *taykowuns* <\*[taikavəns] w zwrocie *kas ast taykowuns* ‘który stworzył’ (niebo i ziemię), zob. LAV 358, 362. — Nomina: *ítaikūs* ‘chętnie dogadzający, uczynny’, *núotaika* ‘usposobienie, nastrój, humor’, *pataikà* ‘łaska, pobłażliwość, dogadzanie, pochlebstwo’, DP ‘lenistwo’, ⇒ *pataikáuti* (zob.), *pataikūnas* ‘pochlebca, lizus; leń, próżniak’ (war. *pateikūnas*), DP ‘proznujący’, *pataikąs* DP

‘proznujący’, *sántaika* (zob.), *taikiklis* ‘muszka u wylotu lufy jako część przyrządu celowniczego, celownik’ (por. *rodiklis*  $\Leftarrow$  *ródyti*), *taiklùs* ‘celny, trafny’, *táikomasis* ‘stosowany (o nauce, sztuce), praktyczny’. — SD z pisownią <ey> dla dyftongu *ai* (Skardžius, RR 4, 375n.): <inteyka> «dogodzenie; powolność; przysługa», <inteyktinay> «gmyśli» [‘po myśli, pomyślnie’], <neinteyka> «niedogoda», <pateyka> «proźnowanie, otium, desidia; wakacya szkolna, otium a studijs...».

**táikstyti**, *táikstau*, *táiksčiau* 1. ‘celować’, 2. ‘dobierać, dostosowywać co do czego tak, aby pasowało, dopasowywać’, 3. ‘dogadzać’, 4. ‘usuwać nieporozumienia’, 5. ‘powstrzymywać, zatrzymywać’. Refl. *táikstyti* refl. 1. ‘szukać sposobności, szykować się; czaić się, czyhać’, 2. ‘przystawać na co, godzić się z czymś’, 3. ‘powstrzymywać się’. Intensivum na *-styti* w stosunku do *táikyti* (zob.).

**táinioti**, *táinioju*, *táiniojau* wsch.-lit. 1. ‘płatać (nici, pasma, sznury), wikłać, gmatwać’, 2. ‘ciągnąć, taszczyć, wciągać ciężar na górę’, *ištáinioti* ‘rozplatać; rozwinąć (nici z motka)’, *sutáinioti* ‘splatać’. Iterativum z suf. *-iوتي* i innowacyjnym SO *tain-*  $\Leftarrow$  SZ *tin-* (SE \**ten-* ‘napinać, naprężać’, zob. *tenėti*). Paralele: *páinioti*  $\Leftarrow$  *pinti*; *gáinioti*  $\Leftarrow$  *ginti*; *skáinioti*  $\Leftarrow$  *skinti*. Brak w LEW. Odpowiedni czasownik ze SZ *tin-* w pierwiastku utrzymał się w języku łotewskim, por. *tinu*, *tīt* ‘nawijać (nici); skręcać (papierosa)’. Por. też lit. *tinti* II ‘puchnąć’, *tiñklas* ‘sieć’. Stary SO o formie *tan-* ( $\Leftarrow$  *ten-*) widać w *tanióti*, *-ju*, *-jau*: *aptanióti* ‘owinać szmatką (zraniony palec)’, *sutanióti* ‘splatać (nici)’, łot. *tanis* ‘pająk’. Osobno zob. *tenióti*.

**taip jaũ** adv. ‘także, tak też’ — połączenie przysłówka *taĩp* ‘tak’ (GJL III, § 665) z ptk. *jaũ* (zob. *jaũ* II).

**taisỹklė** ‘prawidło, reguła’, pl. *taisỹklės* f.pl. ‘przepisy, zasady, normy, reguły (np. w grze)’. SD *taisỹklė* 1. «prawidło, liniał z drewna, reguła, linea, perpendiculum fabrorum», 2. «węgielnica, norma, ancon» [‘liniał o dwu ramionach złączonych pod kątem prostym, służący do oznaczania pionu i prostopadłości’, SW], *taisỹklė svaru* SD «ięzyczek u szal». Nomen instrumenti na *-klė*, utworzone od neoosn. *taisỹ-*  $\Leftarrow$  *taisỹti* (zob.); znaczn. etym. ‘to, co służy do prostowania’. Por. *baidỹklė*  $\Leftarrow$  *baidỹti*; *rodỹklė*  $\Leftarrow$  *ródyti* (GJL II, § 233). — Drw. *taisỹklingas* ‘prawidłowy, trafny (wyraz), regularny (np. o rysach twarzy)’.

**taisỹti**, *taisaũ*, *taisiaũ* 1. ‘poprawiać (błędy, usterki), naprawiać, remontować’, 2. ‘szykować (posag, wesele, kolację)’, 3. ‘ubierać, stroić, zdobić’, 4. ‘bić, łupić, łościć skórę’. War. *taisinti*. SD: *taisyt* «narychtować działo», *taisaũ* «prostuię co» (syn. *tiesum darau*), *taisaũ plaukus* «trafię włosy». Iteratyw z suf. *-yti* i SO *tais-*  $\Leftarrow$  \**teĩs-*, por. *tiesiũ*, *tiēsti* ‘prostować’ (LEW 1051, ALEW 1069). Odpowiednik łot. *tāisīt* ‘robić, sporządzać, wykonywać’ (tu brak czas. prymarnego). Paralele apofoniczne: *grāĩžyti*  $\Leftarrow$  *grīēžti*; *lāĩdyti*  $\Leftarrow$  *lēisti*; *sāĩkyti*  $\Leftarrow$  *sīēkti*. Cps. *aptaĩsỹti* ‘ubrać, oprawić (książkę)’, pot. ‘nabrać kogo, oszukać’, *ĩtaĩsỹti* ‘urządzić, sprawić, zaprowadzić; umieścić’, *pataĩsỹti* ‘naprawić, zreperować, poprawić usuwając usterki, polepszyć (smak, nastrój, samopoczucie, zdrowie); uleczyć, doprowadzić do zdrowia’, *pritaĩsỹti* ‘naprawić, przymocować; nałożyć, napęlnić (naczynia, słoje), przygotować, naszykować, zrobić; nagotować (jedzenia); przyprawić, zaprawić (potrawę)’, *sutaĩsỹti stógą* ‘naprawić dach’, *sutaĩsỹti tēšlą* ‘zarobić ciasto’, *užtaĩsỹti* ‘poprawić, załatać; załadować, np. karabin’. Refl. *taisỹtis* ‘zdrowieć, wracać do zdrowia; sprawić sobie, np. nowe ubranie; zanosić się (na deszcz, na mróz)’, *nusitaĩsỹti* ‘rozebrać się’, *pasitaĩsỹti* ‘wyleczyć się, np. ziołami, wyzdrowieć’ (DP ‘poprawić się, naprawić się’). Por. łot. *nūotāisīt* ‘skończyć, wykonać, umocować; powalać, zabrudzić’. — Od war. *taisinti* urobiono iter. *taisinėti* ‘często poprawiać, naprawiać, remontować’, *pritaisinėju* SD<sup>1</sup> «przyrządzam, pręparo», refl. *taisinėtis* ‘poprawiać się — o zdrowiejącym człowieku’. Por. łot. *taisināt* ‘kazać zrobić, dać do zrobienia; zaopatrzyć w co, wyposażać’. — Nomina:

*āptaisalas* ‘okrycie, odzież; oprawa, oporządzenie’, SD «kortyna», *āptaisas* ‘ubranie, ozdoba, oprawa’, *neatitašomas* ‘nie do naprawienia’, *nepataisomas* SD «niekarny, niepoprawiony, niepoprawny», *pātaisas* (zob.), *prītaisas* (zob.), *ūžtaisas* ‘ładunek, nabój’. Por. łot. *tāisns* ‘równy, gładki, prosty; słuszny’. — Neoosn. *taisy-*: *taisyklā* ‘zakład naprawczy; warsztat (szewski, krawiecki), *taisyklē* (zob.), *tašymas* ‘poprawianie, naprawa, remont’ (SD «prostowanie, directio»), *taisytojas* DP ‘sprawca, rządcą’, *pataisytojas* DP ‘naprawca’.

**tākart** adv. ‘tamtych razem, wówczas, wtedy’, np. *Mes tākart išvažiavom vėluodami* ‘My tamtych razem wyjechaliśmy z opóźnieniem’. *Tākart jis dar nebuvo mano vyras* ‘Wtedy on jeszcze nie był moim mężem’. Z apokopowania \*tākartą ⇐ *tā kar̥tą* ‘tamtego razu’, acc. temporis do *tās kar̥tas* ‘ten raz, tamten raz’. Zob. *kar̥tas*, *tāsyk*.

**tākas** 1. ‘ścieżka, dróżka, wąski pas ziemi wydeptany przez ludzi i zwierzęta’, 2. ‘chodnik do zaściełania podłogi’, 3. ‘ścieżka rowerowa’, 4. ‘pas startowy na lotnisku’. Odpowiedniki bśl.: łot. *taks* ‘ścieżka’, psł. \*tokū: scs. *tokū krūve* ‘krwotok’, sch. *tōk, tōk* ‘bieg, przebieg; nurt, prąd’, czes. *tok* ‘płynięcie, tok, strumień; przebieg’, ros. *istók* ‘źródło’, stpol. *tok* ‘naczynie na płyny’, pol. gw. ‘koryto, żłób; klepisko w stodole’. Pbsł. \*tak-a- < pie. \*tok<sup>u</sup>-o-, nomen prymarne na SO *tak-* ⇐ *tek-*, por. *tekū, tekėti* ‘ciec, płynąć, bieć’. Znac. etym. ‘ruch płynu, cieczenie’ ⇒ ‘ścieżka utworzona przez spływającą wodę’. Paralele: *dāgas* ⇐ *degū*; *gānas* ⇐ *genū*; *vādas* ⇐ *vedū*. Por. BSW 316n., LEW 1051n., ALEW 1069. — Drw. *patakiuī* adv. ‘w tym kierunku, w którym biegnie ścieżka’ (*Iš pradžių eik patakiuī, o paskui pasuksi į dešinę* ‘Najpierw idź ścieżką, a potem skręcisz w prawo’), *takēliai* m.pl. ‘wzory wyszywane’, *tākilas* ‘koło szlifierskie, toczydło’, *takinas* ‘ścieżka’, *takynas* ‘ścieżenka’, *takinys* ‘krążek tłuszczu na powierzchni zupy, oko na rosole’, *takūs* ‘wartki, bystry (o potoku, rzeczce)’, *takī žievė* ‘kora, która odstaje, którą łatwo się odłupuje’. — Formacje typu *tākas*, f. -*taka* zawierające rozmaite prefiksy: *apytaka* ‘obieg, krążenie’, *aptakā* a. *āptaka* 1. ‘zastrzał, ropne zapalenie przypaznokciowej części palca’, 2. ‘wrzód, czyrak’, 3. ‘wylew rzeki’ (⇒ *aptakūs* ‘okrągły, korpulentny’), *āttaka* 1. ‘miejsce zalewowe w zakolu rzeki, miejsce do kąpieli, do połowu ryb’ (por. zapoż. lit. w błr. *atoka* ‘odnoga rzeki’, Urbutis, *Balt* V:1, 1969, 48, Laučjute 137), 2. przest. ‘zatoka morska’ (n.rz. *Ātaka* a. *Atakā, Atekā*, pisownia fonetyczna), *āttakas* ‘odnoga w rzece’, *ištaka* (zob.), *ītaka* ‘miejsce, gdzie rzeka wpływa do jeziora; dopływ rzeki’, przen. ‘wpływ na coś’ (⇒ *ītakingas* ‘mający wpływ, wpływowy’), *ītakas* ‘dopływ, rzeczulka’, SD: *ītakas upės*, etc. «vście gor, rzek, dzbana, ostium fluminis, os. portus, fauces amphoræ», *ištakas* (zob.), *núotaka* (zob.), *núotakas* ‘zlewnia, dorzecze; ściek, kanał’, *nuotakas nuog kalno* SD «zbieżenie z góry, decursus» ⇐ *nutekėti* ‘spłynąć, zbiec’ (⇒ *nuotakūs* ‘spadzisty, pochyły’), *patakā* ‘krwawa pręga pod skórą, wybroczyna’, *patakaĩ* m.pl. ‘słabe piwo z drugiego spustu’, *pātakas* ‘wyciek, np. z dziurawego wiadra; kałuża; rozmokła droga; rynienka do spuszczenia płynu (oskoły, piwa)’ (por. psł. \*potokū ‘mała rzeczka, potok’, scs. *potokū*, ros. *potók*, pol. *potok*), *pértakas* ‘rzeczka płynąca przez bagno i łącząca dwa jeziora’, *sántaka* (zob.). — Cps. *lāštakas* (zob. *lāšas*), *pīrmtakas* ‘poprzednik, zwiastun’ (por. *pīr̥m* ‘przed’; przypomina to scs. *prědū-teča* ‘poprzednik’), *pīrmtakiai* m.pl. ‘najlepsze, najmocniejsze piwo’, znac. etym. ‘to, co najpierw wypływa, wypływajako pierwsze’ (syn. *pirmāšakos, pirmāšokis*), *seilėtakis* ‘ślinotok’ (por. *sėilės*). Vb. denom. *takioti* ‘chodzić, zajmując się jakąś pracą, krzątać się; (o kurach, gęsiach) wygniatać ścieżki w zbożu; tropić zwierza (o myśliwym)’. — N.m. *Ažutakis, Minkštakiai* (\*Minkšt-takiai), *Ožtākiai, Paištakiai* (por. *Paiždagiai*), *Pertākas, Užtakai*.

**takišys**, -io 3 p.a., *tākišis*, -io 1 p.a. žm. 1. ‘jaz, ruchomy płot upleciony z wikliny, którym zastawia się rzekę w celu połowu ryb’, 2. ‘zapora spiętrzająca wodę przy młynie’. Wywodzi się z cps. \*tak.kišys przez degeminację. Znac. etym. ‘zatkanie toku wody; to, co do tego służy’. Dla I członu por. *ištakas, itaka* s.v. *tākas*, dla członu II: *kīšti* ‘wpychać,

wtykać'. War. *tākišas*, *takišà*, *tākišē* oraz *tākiškis*, *tākiškē*. War. metatetyczny: *katišius* < *takišius* (*Pamerk audeklus katišiun* 'Tkaniny zamocz w młynówce'). Por. LEW 1052. Inaczej PKEŽ 4, 181: ze zmianą \*(i)s > \*(i)š z pb. \*takisas; drw. z suf. \*-isa- od sb. \*takas 'płynięcie, tok'. — Odpowiednik łot. *tacis* 'jaz na rzece' (war. *tace*) wywodzi się zdaniem ME IV, 121 z \*taciss < \*tacisis. Podobnie stpr. *takes* Ev 'zapora spiętrzająca wodę przy młynie, Weer [Wehr]' jest wyprowadzane z \*takiss < pb. \*takisas (por. Trautmann 1910, 444n., PKEŽ, l.c.). — N.rz. *Takišius*, *Takišēlē*, n. łąki *Tākišiai*.

**taksėti**, *tàksi*, *taksėjo* 1. 'bić, kołatać — o sercu, pulsie', 2. 'cykać, tykać — o zegarze', 3. 'stukać, dudnić' — czasownik na -sėti, urobiony od inter. *tāk* — o biciu serca (*Širdis tik tak tak tak duoda, tik kiloja* 'Serce tylko *tak tak* bije, tylko coraz mocniej'). Por. równoznaczne czas. *tiksėti*, *tvaksėti*. Zob. GJL II, § 626.

**talaknà**, -ōs / -os 4, 2 p.a. gw. 1. 'postna potrawa z mąki owsianej, na którą ziarna były zaparzone gorącą wodą i suszone przed mieleniem, tłokno' (war. *talāknas*), 2. 'marny, wodnisty pokarm dla prosiąt a. cieląt', 3. przen. 'rozjeżdżone rzadkie błocko na drodze, w którym pogrążają się wozy'. Zapoż. z błr. *talaknó*, -á n. (por. LEW 1053). — Vb. denom. *talaknóti* 'brnąć w błocie (o bydle)', *išsitalaknóti* 'oblepić się błotem, gliną (o wozie)'. —

**talalúoti**, *talalúoju*, *talalavaũ* pot. 1. 'paplać, trzepać językiem, trajkotać', 2. 'śpiewać piosenkę zwaną «talalinė», 3. 'podnosić krzyk, kłócić się', *ištalalúoti* m.in. 'zbesztać, zwymyślać kogo; pójść, polecieć na pogaduszki', refl. *susitalalúoti* 'zmoczyć się, złać się (o dziecku)'. War. *talavóti*. Czasownik utworzony od inter. *talalai*, *talalai* lub *talalà* — o paplaniu, trajkotaniu (*Suėjo trys bobos ir talalai pardien*). — Drw. *talalinė* 'krótka piosenka ludowa o treści żartobliwej, satyrycznej, frywolnej lub sprośnej', *talaluškà* a. *talavuškà* ts. (por. suf. w *dainuškà*, Urbutis 2010, 66).

**talaĩpyti**, *talaĩpiju*, *talaĩpijau* gw. 1. 'szczeakać, ujadać' (syn. *vampsėti*), 2. 'mówić głupstwa, gadać, paplać', 3. 'chciwie chłęptać (o psie); chlać piwo', 4. 'ubijać masło'. Czasownik utworzony od inter. *talaĩp* — o uderzeniu, np. po plecach; o szczeakaniu, o paplaniu. — War. bez -m-: *talāpyti* 'paplać'. — War. z -v- na miejscu -l-: *tavaĩpyti* 'mówić głupstwa, gadać, paplać' (por. GJL I, § 461). — War. z -mb-: *talaĩbyti*, -iju, -ijau 'chciwie chłęptać (o psie); szczeakać', *atitalaĩbyti* 'przytaszczyć, np. worek kartofli', drw. *talambūnas* 'kto dużo pije, wypija'. Z innym suf.: *talaĩbinti* 'bić, ubijać, zwł. śmietaną na masło; chciwie pić'.

**táldyti**, *táldau*, *táldžiau* gw. 'zmuszać do milczenia, uciszać, uspokajać' — causativum na -dyti do *tílti* 'milknąć' (zob. s.v.). Od literackiego *tíldyti* różni się ono apofonią. Por. typ *tárdyti* ← *tirti*; *skáldyti* ← *skílti*. SO widać też w odpowiedniku psł. \*toliti, por. scs. *utoliti* 'uspokoić', sch. *tóliti* 'uspokajać, uciszać', strus. *toliti* 'zawstydząć', ros. *tolítb* 'zaspakajać', ukr. *tolýty* 'uciszać, tłumić', stpol. *tolíc* 'obejmować ramionami, przygarniać' (por. BSW 321, LEW 1095, Boryś 2005, 653, s.v. *tulić*). To pozwala postulować praformę bsł. \*talíti. Tu może też het. *talli*- 'przyjemny, miły' < pie. \*tolH-i- (zob. Kloekhorst 2008, 818n.).

**tāleris**, -io hist. 'talar, największa moneta srebrna rozpowszechniona w Europie od XV do XIX w.' — zapoż. z nwn. *Taler*. Zob. też *tolerius*.

**talkà** 4 p.a. 'wzajemna pomoc sąsiedzka w gospodarstwie, zwł. podczas pilnych prac polowych; poczęstunek z tej okazji'. Odpowiednik łot. *tālka* 'wzajemna pomoc sąsiedzka; poczęstunek wieczorny dla robotników sproszonej do pracy przy żniwach' (war. *talks*). Abstractum dewerbalne z suf. -ā- i SO *talk-* ← *telk-*, por. *telkti* m.in. 'spraszać ludzi do wspólnej roboty' (zob. s.v.). Prawdopodobnie wyraz odziedziczony wspólnie ze słowiańskim, por. BSW 322 (pbsł. \*talkā- 'wspólna praca'), LEW 1053n., REW III, 116, Vaillant, GC III, 164, Derksen 2008, 495 (pbsł. \*tolka?), Urbutis 2010, 289. Odpowiedniki psł. \*tolka, \*tolkü,



\*tolčiti ⇐ \*telkti ‘gnieść, tłuc’, por. bg. *tlaká* ‘wzajemna bezinteresowna pomoc w gospodarstwie; pańszczyzna’, pol. *tłoka* ‘gromadna jednodniowa pomoc sąsiadowi przy żniwach, za poczęstunek i zabawę z muzyką i tańcami’ (SW), też *tłuka* ‘sprzęt zboża, owoców’ (SW), obok *tłok* ‘stłoczony tłum ludzi, ścisk, natłok, ciżba’, por. *tłoczyć się* ‘pchać się gromadnie, cisnąć się’; ros. *toloká* ‘wspólna praca z udziałem sąsiadów; klepisko; pastwisko, wygon’, obok *tólok*, *tolók* ‘tłuczek do ubijania ziemi’, por. *tolóčb*, *tolkú* ‘tłuc, rozdrabniać’, ukr. *toločýty* ‘deptać, tratować’; słh. *tlàk*, *tlàka* ‘ubita ziemia; nacisk’, czes. *tlak* ‘nacisk, ciśnienie’, por. czes. *tlačit* ‘cisnąć, naciskać, pchać, wygniatać’. Znaczeniem etymologicznym wyrazu lit. *talkà* było chyba ‘stłoczona gromada ludzi’. N.B. Odpowiedniki słowiańskie były przez część badaczy traktowane jako zapożyczenia z bałtyckiego (litewskiego), zob. przegląd literatury w Laučjute 23n. — Bałtyzmami są wyrazy fiń. *tal(k)os* ‘poczęstunek dla uczestników tłoki’ i est. gw. *talos*, gen.sg. *talgo* ‘biesiada na zakończenie żniw’ (por. LEW 1053n., z liter.). — Drw. *talkēstē* ‘tłoka’, *talkēstos* f.pl. ts. (por. *tekēstos*), *talkūs* ‘chętnie idący na tłokę, chętny do pomocy, pomocny’, *talkiniņkas* ‘uczestnik tłoki; współnik, pomocnik’ (⇒ vb. denom. *talkininkāuti* ‘pomagać, wspierać’). N.m. *Talkiniņkai* 2x. Odpowiednik stpr. *tallokinikis* EV ‘wolny kmieć, Vrier [der Freie]’; PKEŽ 4, 182 poprawia to na <talkinikis> i wyprowadza fonetycznie z pb. \*talkinikas. — Cps. *lintalkē* ‘tłoka do rwania i międlenia lnu’ (por. *linaĩ*). — Vb. denom. *tal̥kinti* ‘iść na tłokę; pomagać w czym, przykładać do czego rękę’, war. *tal̥kyti*, -iju, -ijau. Por. łot. *nuotalcīt* ‘obić, wychłostać’.

**talōkas**, -à stlit., gw. 1. ‘dorosły, dojrzały’ (SD<sup>1</sup> «dorosła, nubilis, virgo, viripotens, matura»), 2. ‘grubiański’. War. z wtórnym *e*: *telōkas* (por. *tašlā* > *tešlā*). — Sb. *talōkas*, -ē 1. ‘dorosły młodzieniec lub dziewczyna’, SD *talokas* «dorosła córka, matura virgo, nubilis filia», 2. ‘człowiek rośli, postawny’, 3. ‘ktoś bezczelny, grubianin’. — Obok tego stlit. *talokas* ‘panna’, por. *padarosi kalnas aukštas ant kurio yra tas švenčiausias talokas* DP 505<sub>40</sub> ‘czyni się ta góra wysoka, nad którą iest ta naświętsza Panna’. *Bet tasai švenčiausias talokas arba merga, tur tokį titulą* DP 505<sub>46</sub> ‘Lecz ta naświętsza Panna ma takowy tytuł’. *Ir ji buvo labai graži merga (gražumi taloku) ant veido* ‘I była ona bardzo ładną panną na twarzy’ (Bretkun). Wyraz zupełnie izolowany. Zwraca uwagę brak śladów w antroponimii (wyjątkiem jest być może n.m. *Tālokiiai* w rej. Alytūs). Z sufiksem jak w *gerōkas* ‘dość dobry’ ⇐ *gēras*, od niezachowanej osnowy \*ta-la- ‘rosnący, dojrzewający’. Pwk. *tā-* może przedstawiać intrabałtycki st. zanikowy do \*tā- (paralela: *plākti* : *plōkščias*). Transponat ie. \*teh<sub>2</sub>-. Por. st. pełny \*tā- w gr. τῆλιν, -δος f. ‘dojrzała do zamążpójścia dziewczyna, dorosła dziewczyna’ — zapewne jest to drw. na -id- od adi. vb. \*tā-lo- ‘dojrzały’. GEW II, 850: «Może eolski wariant do τῆλιν» [-εως f. bot. ‘kozieradka, Trigonella’]. Ostatnio Kabašinskaitė i Klingenschmitt (*Balt XXXIX*:1, 2004, 94n.) opowiedzieli się za powiązaniem *talōkas* z rzeczownikami lit. *atōlas* ‘potraw, drugi pokos trawy’ i słow. *otava* ts., mianowicie na podstawie hipotezy o pie. pwk. \*teh<sub>2</sub>- w znaczeniu ‘rosnąć aż do osiągnięcia dojrzałości’.

**talōti**, *talōja*, *talōjo* gw. ‘o lnie: leżeć w stanie rozesłanym’, por. *Linai ant dirvos pakreikti, kad jū kailis nū spalių atšustų, sakoma: linai talō[ja]*. *Linai da neištalōjē, da tura ilgiaus būti. Kad [linų] kailis atšutęs, jau ištalōjo*. Vb. denominativum na -oti od osnowy *tal-*, która prawdopodobnie miała znacz. ‘ścielenie, ślanie; posłanie’ (por. *pātalas* ‘pościel, posłanie’) i która była przybliżonym odpowiednikiem łot. *tale* ‘bielenie lnu’ (⇒ vb. denom. *talināt* ‘bieleć — o lnie rozesłanym na łące’). Bałt. morfem *tal-* prawdopodobnie przedstawia sobą wariant \*stal-, alternant na SO od pwk. pbsł. \*(s)tel- < pie. \*(s)tel- ‘postawić; rozłożyć’ (IEW 1018n.). SE jest zaświadczony z jednej strony w słowiańskim, por. scs. *posteljō*, -stīlati ‘posłać, rozesłać’, słh. *stēljem*, *stlāti*, ros. *steljū*, *stlatb*, czes. *stelu*, *stlāt*, pol. *posłać*, *usłać*, *zasłać*, stpol. *stlāc* ‘rozpościerać, płasko rozkładać’, z drugiej strony w gr. στέλλω ‘przygotować, zaopatrzyć; odziać, ubrać; odesłać, posłać’ oraz goc. *stilan* ‘kraść’ (por. LIV<sup>2</sup> 594, bez wzmianki o faktach bałt.). — SZ pbsł. \*(s)til- < pie. \*(s)tl-: por. wyżej scs. *postīlati*.

W bałtyckim należy tu łot. *tilât*, *-āju* ‘leżeć w stanie rozesłanym — o lnieniu przygotowanym do bielienia, o sianie do suszenia’ (por. Endzelin 1922, § 649), *iztilât* ‘rozesłać do bielienia’, *tilêt*, *-u* a. *-ēju*, *-ēju* ‘leżeć rozesłanym do bielienia (o lnieniu, konopiach)’, *tilinât* ‘rozścielać do bielienia; leżeć w stanie rozesłanym’. N.B. Lit. *tilės* należy do innego pwk. (zob. s.v.).

**talpinti**, *talpinu*, *talpinaũ* (war. *tálpinti*, *-inu*, *-inau*) 1. ‘umieszczać w czym starając się, żeby się zmieściło’ (*Tálpinu, ka viskas tilptu*), 2. ‘mieć dostateczną ilość miejsca’. Cps. *įtalpinti* ‘wpychać, żeby wlało, zmieściło się; dać komu pomieszczenie, dać komu miejsce (np. w szpitalu)’, *patalpinti* ‘pomieścić, zmieścić gdzie, w czym, ulokować na mieszkanie’, *sutalpinti* ‘tak włożyć, żeby się zmieściło, zmieścić (np. na jednym wozie), umieścić (wszystkich); dać miejsce do zamieszkania’. Causativum z suf. *-inti* i SO *talp-*  $\Leftarrow$  *telp-* / *tilp-*, por. *telpu*, *tilpti* ‘mieścić się gdzie, w czym’. Paralele: *alsinti*  $\Leftarrow$  *ilsti*; *gaminti*  $\Leftarrow$  *gimti*; *kankinti*  $\Leftarrow$  *keñkti*. Por. Būga, RR II, 634, LEW 1054 (s.v. *talpà*). — Drw. *įtalpa* ‘pojemność, objętość; treść czego’, *patalpà* ‘pomieszczenie’, *talpà* ‘pojemność; wolna przestrzeń’, war. *telpà* (por. łot. *talpa* ‘Raum’ obok *tēlpa*, zwykle pl. *tēlpas* ts.), *talpiaũ* adv.: *Susispāuskite, būs talpiaũ* ‘Ścieśnijcie się, będzie więcej miejsca (dla innych)’, *talpyklà* ‘pojemnik, zbiornik zapasowy (np. wody)’, *talpšnūs* ‘który daje się zmieścić; w którym można dużo zmieścić, pojemny’ (neosuf. *-šnūs*, por. *lipšnūs*, *vilgšnūs*), *talpūs* ‘pojemny, mieszczący większą ilość czego (o worku, o wozie)’. War. *š-mobile*: *štalpà* ‘talpa’, *štalpnūs* ‘pojemny (np. o walizce)’, też o rzeczy, która mieszcząc się zabiera mało miejsca’.

**talžyti**, *tálžau*, *tálžiau* (war. *talžyti*) pot. 1. ‘bić mocno, młócić, grzmocić; uderzać młotem (w kuźni)’, 2. ‘chłostać, smagać’, 3. ‘miotać, rzucać (kamieniem)’, 4. ‘rozlewać (mleko)’, 5. ‘tłuc (naczynia)’, 6. ‘szastać (pieniędzmi)’, 7. ‘iść powoli po rozmiękłym, grząskim gruncie, człapać’, 8. ‘jeść wielkimi kęsami, zachłannie’, cps. *aptálžyti* ‘wybić, obić, wychłostać’, *aptálžyti aňtausius* ‘spoliczkować’, *ištálžyti* ‘wychłostać; wypędzić, wypchnąć (za drzwi), wyrzucić; zjeść (prędko, dużo), spałaszować’. Odpowiednik łot. *talžīt*<sup>2</sup> ‘bić (kijem), rąbać, grzmocić, trzaskać’; z innym suf.: *talstīt* ‘uderzać’ < \*talz-stī-t. Formacja iteratywna z suf. *-yti* i SO *talž-*  $\Leftarrow$  *telž-* / *tilž-* / *tulž-*, por. *telžti* ‘silnie padać, lać; brnąć po błocie’, *tilžti* ‘nasiąkać, namakać’, *tulžti* ‘butwieć; pęcznieć od wilgoci’. Paralele: *žvalgyti*  $\Leftarrow$  *žvelgiu*; *glámžyti*  $\Leftarrow$  *glemžiù*. Znacz. ‘uderzać, bić’ itp. jest przenośne względem etymologicznego ‘gwałtownie i obficie padać (o ulewie)’. — Drw. *tálžkē* (zob.), *talžūs* ‘podmokły, grząski; rozrzutny’,  $\Rightarrow$  vb. denom. *tálžyti*, *-iju*, *-ijau* ‘brnąć w błocie, przez błoto; mówić bzdury, pleść’.

**talžkē** gw. ‘podmokła, błotnista łąka’. Dwuznaczne: albo drw. na *-kē* od vb. *tálžyti* m.in. ‘iść po rozmiękłym, grząskim gruncie’, albo — co bardziej prawdopodobne — od adi. *talžūs* ‘rozmokły’ (słabo poświadczone). Podobna budowa: *tāškas* II  $\Leftarrow$  *tašyti*. Co do sufiksu por. *žžkēs*, *saūskē*, *vēpskē*.

**tampyti**, *tampaũ*, *tampiaũ* ‘rozciągać, wyciągać’ — iteratyw z suf. *-yti* i SO *tamp-*  $\Leftarrow$  *temp-*, por. *tempti*, *-iù* ‘ciągnąć, naprężać’. Odpowiednik łot. *iztaņpītiēs* ‘rozciągać się (o ubraniu)’ : lit. *išsitampyti*, por. Karulis II, 398. Paralele: *kramtyti*  $\Leftarrow$  *kremtu*; *kamšyti*  $\Leftarrow$  *kemšu*. Zob. ALEW 1091. — Drw. *įtampa* ‘napięcie’, *tamprà* ‘sprężystość, elastyczność’, *tamprē* ‘sprężyna’, *tamprūs* (zob.), *tampūs* ‘dający się rozciągać, rozciągliwy’. — Neoosn. *tampy-*: *taņpymas* ‘rozciąganie; konwulsje’.

**tamprūs**, *-i* 4 p.a. 1. ‘sprężysty, elastyczny, jędrny (o piersi kobiecej)’, 2. ‘niegiętki, niewiotki’, 3. ‘ciągliwy (o cieście)’, 4. ‘szczelnie, ściśle przylegający, opinający co, obcisły, ciasny (o bucie)’, 5. ‘trudno się domykający (o drzwiach)’, 6. ‘twardy w pysku, narowisty (o koniu)’, 7. ‘wytrzymały, wytrwały; uparty, zawzięty; mało pojętny’, 8. ‘czuły, wrażliwy’. Adi. na *-u-*, utworzone od sb. *tamprà* ‘sprężystość, elastyczność’, zob. *tampyti*. Paralele:

*plētrūs* ⇐ *plētrā*; *skētrūs* ⇐ *skētrā*. Odpowiednik łot. *tampr̥s* ‘twardy (o drewnie, gruncie); ciasny’. — War. *tambrūs* ‘sprężysty; ściśle przylegający (o nożycach)’ — z sonoryzacji *mpr* > *mbr* (por. *klumpù* > *klumbù*). — Odpowiednik staropruski \**tamp-r-* tkwi w adv. *per tēmprai* ‘za drogo’, użytym w zdaniu *as asmai... per tēmprian perdauns* ‘za drogo sprzedalem, ich habe... zu thewv verkaufft’. Ten przysłówek przypomina stlit. <*tāmprei*> DP 176<sub>18</sub> ‘tęgo’ < *tāmpriai* m.in. ‘mocno, silnie, ściśle’. Treści ‘drogi’ i ‘mocny’ dadzą się chyba pogodzić; wahanie pisowni między *tamp-* i *temp-* znajduje paralelę w stpr. nazwach osobowych *Tamperbuth* ob. *Temperbucz* oraz *Tamppryn* ob. *Temprune* (zob. Trautmann 1925, 103n.).

**tamsà** 4 p.a. ‘mrok, ciemność’ (*nuo tamsōs iki tamsōs* ‘od zmierzchu do zmierzchu’). Abstractum z suf. *-ā-*, utworzone od neosowny *tams-*; jest ona formą stopnia *o* od neopwk. *tims-*, widocznego w adi. *tiṃs-ras* m.in. ‘ciemnej barwy’ (zob. s.v.). Źródłem tego neopierwiastka było zanikłe prs. \**timsta* ‘robi się ciemno’ (inf. \**tīmti*), odpowiadające łot. *timst* (*tima*, *timt*). Paralele apofoniczne: *karsà* ⇐ *kirs-* (por. *kiṛsti*); *narsà* ⇐ *nirs-* (por. *niṛsti*); *gaṛsas* ⇐ *girs-* (por. *iṣgiṛsti*)<sup>540</sup>. Drugie źródło neosowny *tams-* można by upatrywać w SO od neopwk. *tems-*, wyabstrahowanego z prs. *tēmsta* ‘robi się ciemno, zapada zmierzch’ (inf. *tēmti*). Dla takiej derywacji nie widać jednak paraleli w grupie podobnych strukturalnie czasowników *dvērti*, *-sta*, *gvērti*, *-sta* i *plērti*, *-sta*. — Odpowiedniki łot. *tumsa* ‘zmierzch, mrok’ i gw. *timsa* ts. (zob. Būga, RR II, 261) przedstawiają abstracta na *-ā-*, które utworzono od neopierwiastków w SZ *tums-* (prs. \**tumsta*) lub *tims-* (prs. \**timsta*), zob. s.v. *tēmti*. — Drw. *apýtamsis* ‘zmierzch, zmrok’, *apýtamsiais* adv. ‘o zmierzchu, o zmroku’, *tamsiōji* f. ‘ciemnica, ciupa’, *taṃsis* ‘mrok, ciemność’, *tamsūs* ‘ciemny; nieuczony’ (war. *tāmsus*, m.in. w DP, zob. Skardžius 1935, 142), ⇒ *tamsumà* ‘ciemność; ciemnota, nieuctwo’. Vb. denom. 1. *tamsēti*, *-ja*, *-jo* ‘stawać się ciemnym, ciemnieć, mrocznieć’, 2. *tāmsinti* a. *tamsúoti* ‘zasłaniać światło, zaciemniać’, *ažutumsinu* SD<sup>1</sup> «zaciemniam», *užtāmsinti* DP ‘zaciemniać, zaćmić’ (⇒ *užtamsinimas* DP ‘zaćmienie’).

**tāmsta** — forma grzecznościowa rodzaju wspólnego ‘Pan, Pani’, używana z orzeczeniem o formie 2 os.sg., np. *Kuṛ tāmsta gyvenī?* ‘Gdzie Pan / Pani mieszka?’ (dosł. ‘mieszkasz’). Pl. *tāmstos* ‘Państwo’: *Kuṛ tāmstos važiuojate?* ‘Gdzie Państwo jadą?’ (dosł. ‘jedziecie’). Wywodzi się przez synkopę *i* ze stlit. *tāmista*, następnie przez skrócenie *ī* > *i* z *tāmysta* ‘twoja miłość’, to w końcu z uniwerbizacji zwrotu *tāvo mylista*. Ten ostatni kalkował pol. *twoja miłość* (GJL I, § 578, Mańczak 1977, 46n.). W paraleli do tego język polski ma *twamość* z uniwerbizacji *twoja miłość* oraz *waść* z *waszeć* < *waszmość* < *wasza miłość*, zob. Mańczak, l.c. Akut formy *tāmsta* jest uwarunkowany synkopowaniem wewnętrznej samogłoski nieakcentowanej, podobnie jak w *pāmsšalas* < *pāmušalas*; *kēlnēs* < *kēlinēs*; *stāltiesē* < *stālatiesē*.

**tānakt** adv. ‘tamtej nocy’ — z apokopowania formy \**tānakti* ⇐ *tā nākti*, acc. temporis do *tā naktis* ‘tamta noc’. Por. *šiānakt*, *tākart*.

**tānas** 1. ‘opuchlina, obrzęk’, 2. ‘puchlina wodna’ — formacja prymarna na SO *tan-* ⇐ *ten-* / *tin-*, zob. *tenēti* ‘ścinać się, tężeć, zastygać, krzepnąć’, *tīnti* II ‘puchnąć, brzęknąć’. Znacz. etym. n.act. ‘puchnienie’. Paralele apofoniczne: *tvānas* ⇐ *tvīnti*; *gānas* ⇐ *giṇti*. Por. LEW 1056. — Inne nomina z *tan-*: *tānēs* f.pl. ‘wydzielina z ust nieboszczyka’ (syn. *ālmēs*, *šarvai*), *taniai* a. *tāniai* m.pl. ‘ropa z rany; wysięk z ust nieboszczyka’, *taniūs* a. *tānius* 1. ‘obrzęk, opuchlina’, 2. ‘ropa z rany’ (por. SO w *lākius*, *rañkius*, *vaļkius*), *tanūs* ‘łatwo

<sup>540</sup> Wynika z tego, że pod względem słowotwórczym lit. *tams-* nie ma nic wspólnego z pie. tematem na \*-es- / \*-s-, ukazującym się w wed. *tāmas-* n. ‘zmrok, ciemność’, aw. *tamah-* ts. < pie. \**tēmH-es-*; por. drw. łac. *temere* adv. ‘na oślep, bez namysłu, przypadkiem’ < \**temesi* < \**tēmH-es-i* (por. wed. *tāmasi* loc.sg. ‘w ciemności’). Innego zdania byli ŽD 310 (suf. \*-sā-), BSW 322 i LEW 1080, s.v. *tēmti*.

ścinający się, krzepnący' (por. *marùs*  $\Leftarrow$  *miřti*; *varùs*  $\Leftarrow$  *virtì*). Tu też należy łot. *tanis* 'pająk', znac. etym. 'rozpinający sieć za pomocą krzepnącej wydzieliny' (por. nwn. *die Spinnē* 'pająk'  $\Leftarrow$  *spinnen* 'prząść').

**tañcius**, -*iaus* stlit., gw. 'taniec' — obecność palatalizowanej grupy -*n'c'*- przemawia raczej za zapożyczeniem z pol. *taniec*, -*ńca*, niż z błr. *tānec*, -*ncā* (por. SLA 220, LEW 1056). War. stlit., gw. *tañčius*; wsch.-lit. *tuñčius* (Zs 59: z błr. *tānec*). SD *maršalka tunciaus, pirm kity tunciui ejus* «marszałek taneczny, rey wodzący, choragus, præsultor» ['mistrz ceremonii, prowadzący tańce, idący w pierwszej parze']. — Vb. denom. *tanciavóti* a. *tancavóti* 'tańczyć'  $\Leftarrow$  pol. *tańcować*. Rodzimym vb. denom. jest *tancuoti* 'tańczyć' (m.in. u Chylińskiego). Caus. *tañcinti* 'brać do tańca', *ištañcinti* 'zatańczyć z wszystkimi kobietami', przen. 'wywlec, wytaszczyć skąd (pijanego); ukraść'.

**tañčės** adv. przest., gw. 'wtedy' (*Kaip nusuksių kreivą sprandą, tañčės tu tylėsi!*) — zapoż. z pol. *wtenczas*, czyt. [fténčas], to ze zrostu wyrażenia w *ten czas*. Pożyczka uległa trzem zmianom: uproszczenie nagłosu, *ten* > *tan* oraz substytucja -*čės* za pol. -*czas*, mianowicie odpowiednio do brzmienia rutenizmu *čėsas* 'czas' (zob. s.v.). Zob. też *anañčės*.

**tandūs**, -*i* 4 p.a. gw. 1. 'szywny, niegiętki', 2. 'ściśle przylegający, obcisły, ciasny, zwarty, ściśnięty', 3. 'pilny; bardzo oszczędny', 4. 'leniwy' (SD *tundus* «gnuśny, piger, iners, deses, ignauus», syn. *tingus, rumbus*). War. *s-mobile*: *standūs* a. *stañdus* 'szywny, mocny, gęsty, tęgi, sprężysty' (por. *stangūs* ob. *tangūs*). Prawdopodobnie jest to drw. na SO *tand-* od neopwk. \*(s)tend-, który został wyabstrahowany z prs. na -*d-*, pb. \*(s)ten-da 3 os. prs. 'napina, napręża, rozciąga'. Praesens takie było prawdopodobnie odpowiednikiem łac. *tendō, -ere* 'napinam, naciagam, wyprężam, rozciągamy; dążę, maszeruję'. Pie. \*ten- / \*tñ- (LIV<sup>2</sup> 626), por. wed. *átan* aor. 'naprężył, rozpostarł', *tanóti* 'rozpina, napręża' (pie. \*tñ-néu-ti, por. gr. *tavótai* 'napręża'), gr. *teívō* 'mocno ciągnąć, napinać, naciągać, rozpinać' (pie. \*ten-je-), łac. *teneō, -ēre* 'trzymać, mocno trzymać, dzierżyć, posiadać, mieć' (pie. \*tñ-hjé-). Pokrewne formy bez prezentelnego segmentu -*d-*: *tānas, tenėti, tìnti* II. Inaczej LEW 895: *standūs* może być wariantem sufiksalnym do *stangūs*, albo też formacją kalkującą nwn. *standhaft*. Zob. też ALEW 1134. — Drw. *tañdziai* 'ciasno, zwarcie, nie luźno'. Vb. denom. *tándautis* 'sprzeciwiać się, opierać się'; war. *s-mobile*: *standėti* 'tężeć, sztywnieć, twardnieć, tracić giętkość'. N.B. Niejasny pozostaje war. *stundėti* 'tężeć, krzepnąć — o gipsie'.

**tánkus**, -*i* 1. 'częsty', 2. 'zbity, ścisły', 3. 'gęsty — o trawie, lesie, zasiewie', *šalis tunki žmonėmis* SD «nasiadły kraj» ['zasiedlony, zaludniony kraj', SPXVI], *tánkūs plaukaĩ* m.pl. 'gęste włosy', *tánkios šūkios* f.pl. 'gęsty grzebień'. War. *tankūs* 3 p.a. Problematiczne. Jeśli lit. *nk* [ŋ] weszło na miejsce starszego *mk*, to \**tankus* mogło stać w związku z pie. \**temk-* 'krzepnąć, twardnieć' (LIV<sup>2</sup> 625), por. het. *tamekzi* 'dołącza, przyczepia, przytula', wed. *tānakti* 'ściska, stłacza', *átanakti* 'sprawia, że gęstnieje, ścina się'; nomina: śrír. *técht* 'zakrzepły, stężały, solidified, frozen', stisl. *béttir* 'gęsty, ścisły, zwarty', śrniderl. *dichte*, nwn. *dicht* ts. (z pgerm. \**pinhtu-* < \**tenk-tu-*, Kroonen 2013, 543). Akut lit. musi być wtórny (ALEW 1072 postuluje praformę \**tonH-kó-*, ale jednocześnie przyznaje, że nie ma dla niej oparcia porównawczego). Inaczej LEW 1056: do \**ten-* jak w *tinti* 'puchnąć' albo do \**tek-* jak w *tèkti* 'przypaść komu, dostać się komu w udziale'. — Odpowiednik psł. \**tōča* < \**tank-jā-* (znac. etym. 'gęsta, zbity masa'), por. scs. *tōča* 'deszcz, ulewa; burza śnieżna, snowstorm', sch. *tūča* 'grad, gradobicie', ros. *túča*, głuź. *tuča* 'chmura burzowa', pol. *tęcza* 'wielobarwny łuk, ukazujący się na niebie po burzy'. Por. goc. *þeihvo* f. 'grzmot, piorun, thunder' < \**tenk-ueh₂-* (Kroonen, l.c.). — Drw. *tankỹnē* 'gąszcz', *tañkis* 'gęstość', *tankmē* 'gęstwina, gąszcz'. Vb. denom. *tankėti, -ja, -jo* 'gęstnieć, stawać się gęstszym, częstszym', *tánkinti* 'zgęszczać, ścięśniać, przyspieszać', *patánkinti* (*miežiūs*) 'jęczmień' zasiać trochę za gęsto'.

**tāpalis**, -io gw. 'topola, Populus' — zapoż. z błr. *tópalb*, -lja m. (pl. *tópali*). Por. ros. *tópalb*. Warianty z innymi zakończeniami, ale z takim samym miejscem akcentu: *tāpalas*, *tōpalas*, *tōpalius*, *tōpelis* / *tōpelis*, *tōpilis* / *tōpilis*, *tōpolis* / *tōpolis*. — War. błr. *tapólja*, -li f. (nom.pl. *tapóli*) został zlitewszczony w formach gw. *tapālis* / *topālis*, *topālius*, (rzadkie) *topelē*. Por. SLA 220, Zs 57, LEW 572 (s.v. *pēplē*). Rodzimą nazwą 'topoli' jest *túopa* (zob.).

**tapāt** stlit. 'to samo' — pendant rodzaju nijakiego do *tas pāts* 'ten sam' i *ta pati* 'ta sama' (dziś: *taip pāt*, *taipāt* 'to samo, również'). Por. hasła *tās* i *pāts*. — Od *tapāt* utworzono adi. *tapatūs*, -ī 'tożsamy, identyczny', od tego zaś sb. *tapatybē* 'tożsamość' i vb. denom. *sutapatēti* 'utożsamić się', *tapātinti* 'utożsamiać, identyfikować' (war. *tāpdinti*).

**tāpinti**, *tāpinu*, *tāpinau* gw. 1. 'deptać, miąć', 2. 'deptać kurę — o kogucie' (*Gaidys vištą tāpino, zara pradēs dēt*), 3. 'brnąć przez błoto'. Iteratyw z suf. -inti i SO *tap-* ⇐ *tep-*, por. *tēpti* m.in. 'uderzać, klepać'. — Z innymi suf.: *tapēnti* 'wyrównywać wierzch przez uklepywanie; deptać, tratować (zboże); ugniatać, ubijać glinę na klepisku; chodzić drobnym krokiem, dreptać; pracować chodząc, krzątać się', *tapióti* 'walać, brudzić czym; lepić w glinie', *tapýti* (zob.), *tapnóti* (zob.), *tapóti* 'iść wielkimi krokami po błocie; o bydło: robić kopytami dziury w błocie'. Jak *tapóti* zbudowane są łot. *tapāt* 'deptać, tratować' oraz ros. *tópatb* 'tupać'. Osobno zob. *tipēnti*. — Nomina: *iñtapas* (*ġtapas* a. *ġtapas*) 'znamie na ciele, plama na skórze od urodzenia, pieprzyk' ⇐ *ġtēpti* 'zabrudzić w jednym miejscu', *sántapa* c. 'niezgula, niedorajda' ⇐ *sutēpti*. — N.m. *Intapaĩ*.

**tapýti**, *tapau*, *tapiaũ* 1. 'mazać, malować farbami (obrazy), 2. 'lepić z gliny, rzeźbić w glinie' (*Aš tapau žmogų iš molio*, t.y. *lipau* 'Lepię człowieka z gliny'), 3. *mólį tapýti* 'wyrównywać glinę przez jej uklepywanie, ubijanie', *aptapýti* 'obmazać, oblepić, zalepić (rozrzedzoną gliną dziury w piecu, polepie)', *aptapýti tēšlą* 'wygładzić dłońmi powierzchnię ciasta'. Iterativum z suf. -yti i SO *tap-* ⇐ *tep-*, por. *tēpti* m.in. 'mazać, smarować'. Paralele: *sagýti* ⇐ *segũ*; *šlakýti* ⇐ *šlekiũ*; *taškýti* ⇐ *teškiũ*. — Z innymi suf.: *tāpinti* (zob.), łot. *tapāt*, -*āju* 'deptać, tratować; stawiać drobne kroki, dreptać'. Nawiązanie w ros. *tópatb* 'tupać, mocno uderzać stopami o ziemię' (intens. *tópyvatb*). — Neoosn. *tapy-*: *tapýba* 'malarstwo', *tapýtojas* 'malarz'.

**tapnóti**, *tapnóju*, *tapnójau* 1. 'uderzać lekko dłonią, klepać, spłaszcząć bochenki chleba na łopacie; poklepywać po ramieniu, po plecach', 2. 'smarować, packać, gryzmolić', 3. 'stąpać ciężko, człapać, brnąć', 4. 'tupać, przytupywać'. Refl. *tapnóties* 'wykonywać coś zbyt wolno, ale drobiazgowo, cackać się'. Formacja z suf. -noti i SO *tap-* ⇐ *tep-*, por. *tēpti* m.in. 'uderzać, klepać' (paralela: *taknóti* ⇐ *tekũ*). Osobno zob. *tāpinti* etc., *tapšnóti*.

**tapšnóti**, *tapšnóju*, *tapšnójau* 'klepać, poklepywać; wyrównywać grządki', *tapšnóti peř pētį* 'klepać po ramieniu, po plecach'. Czasownik utworzony sufiksem -noti od interi. *tāpš*, *tāpš* — o klepnięciu po plecach. Inna ewentualność: *tapšnóti* to wariant do *tap-nó-ti* (zob.), utworzony neosufiksem -šno- jak w *bėgšnóti*, *plakšnóti*.

**tāpti**, *tampũ* (war. *tanpũ*), *tapau* 'stać się'. SD *tumpa kas* «dzieie się co», *tumpu vyru* «mężnieię» (syn. *vyriškystēn eimi*), *netikēliu tumpu* «nikczemnieię» (syn. *nykstu*). Cps. *attāpti* 'odzyskać przytomność, przyjść do siebie', *prītāpti* 'przystosować się, przystać, dołączyć do innych', *sutāpti* 'zbiec się, stać się podobnym' (*mūsų pāžiūros sutaĩpa*). Odpowiednik łot. *tapt*, *tūopu*, *tapu* 'dotrzeć gdzieś, zdarzyć się, stać się', refl. *taptiēs* 'spotykać się'. Zwraca uwagę brak form na SE i SZ (podobna sytuacja zachodzi przy vb. *prāsti*, *rākti*, *rāsti*). Bez dobrej etymologii, zob. LEW 1057n., Karulis II, 375. Por. może *tapēnti* 'chodzić drobnym krokiem, dreptać' s.v. *stēpinti*. — LIV<sup>2</sup> 630, s.v. 2. \**tep-* 'schmieren; kleben bleiben' sugeruje pokrewieństwo *tāpti* z *tēpti* 'mazać, smarować', mianowicie drogą przekształcenia pie. tematu perfecti \**te-top-* (o osnowie perfecti \**tap-* 'ist kleben geblieben' myślał już Stang

1966, 347, Stang 1970, 76). — Drw. *patapėti* ‘stać się, zostać kim, czym’, nomina: *prietapūs* ‘kto łatwo się przystosowuje’, *prýtapa* żm. ‘spodobność, okazja’, *tāpsmas* neol. ‘powstawanie, stawanie się’, *tapimas*: *Negirdėtas tapimas kūnu Dieva sūnaus* PK 152<sub>13</sub> ‘Niesłychane wcielenie Synaczka Bożego’. — WSO *top-* < \**tāp-*: *topsóti* (zob.).

**taránda** c. gw. ‘kto często i wiele mówi, gaduła, papla’. Z perseweracyjną asymilacją *nt* > *nd* z \**taranta* (por. *kandābyti* z *kantāpyti*, *rāndas* z \**rantas*). Najprawdopodobniej chodzi tu o zapożyczenie ros. *taránta* c. ‘kto mówi szybko, ostro, obcesowo’ (por. GJL II, § 451). Pożyczka ta została wciągnięta do rodziny czas. *taṛti* ‘powiedzieć, mówić’ i uległa resegmentacji na *tar-ánda*. Neosuf. *-anda* widać np. w *balánda*, *skalánda*, *rakandà*. — Od *taránda* pochodzi z jednej strony vb. denom. *tarandúoti* a. *tàranduoti* ‘pleść, paplać’, też ‘wieźć z turkotem; nieść a. ciągnąć coś ciężkiego, niewygodnego, taszczyć’, z drugiej strony interi. *tàrandu*, *tarandù* — o paplaniu, gadulstwie (*Susieis, tai tik tàrandu tàrandu ant visų* ‘Jak się zejda, to *tarandu tarandu* o wszystkich [plotkują]’).

**tarañkis**, *-io* gw. 1. ‘wielki owalny lub półowalny kosz do przenoszenia karmy dla zwierząt, siana, słomy, plew’ (*Tarañkio viena pusė išlenkta kaip krepšio, o antra lygi*), war. *tarañkė*, 2. ‘klatka do przewożenia prosiąt’, 3. ‘miska, kubek’. War. *tirañkis* ‘kosz’, wsch.-lit. *tiruñkis* ts. (*Dvylika tirunkių trupučių duonos* SP II 89<sub>5</sub> ‘Dwanaście koszów ułomków chleba’). Bez dobrego objaśnienia, zob. LEW 1058. Może złożenie z II członem od *rankà* ‘ręka’. Człon początkowy niejasny: \**tar-*? \**tir-*? Czy jest to wariant *s-mobile* do \**star-*, \**stir-*? Por. *starinti* m.in. ‘ciągnąć z trudem, taszczyć’.

**tarbà** 4 p.a. przest., gw. ‘torba, torba na obrok, torba dziadowska’ (m.in. w SD<sup>1</sup> «kapsa, capsa, pera, mantica») — zapoż. z błr. *tórba*, *-y*, pol. *torba* (≡ osman.-tur. *torba* ‘worek, woreczek, sakiewka’ ≡ pers. *tobra* ‘torba myśliwego; worek na obrok dla konia’, zob. Stachowski 2014, 592, REW III, 123). Por. SLA 220, ZS 57, LEW 1059, ALEW 1072. War. *terbà* i *tarbė*, *terbė*, m. *tarbas*. Sławizmem jest też łot. *tarba* ‘torba na chleb, torba na obrok, torba myśliwska, tornister’ (ME IV, 132). — Drw. *tarbinỹkas* ‘żebrak’, *tarbinis* ‘związany z torbą żebraczą; obwieszony torbami’ (*tarbinis vaikas* ‘dziecko żebraka’), *terbinis* ‘ubogi, żyjący z jałmużny’. Vb. denom. *tarbėti* ‘być żrebną — o klaczy’, *parterbinti* ‘przyjść z trudem, niosąc coś ciężkiego’.

**tarčė** BRB ‘tarcza, Schild, Tartsche’ (*Taisykiat skydas ir tarčės* ‘Szykujcie tarcze’) — zapoż. z pol. *tarcza* (≡ stczes. *tarče* ≡ śrwn. *tarsche*, *tartsche*, *tarze* ≡ stfranc. *targe* ‘mała tarcza’), por. SLA 220, ALEW 1072, Boryś 2005, 626n.

**tárdyti**, *tárdau*, *tárdžiau* 1. ‘badać, przesłuchiwać w śledztwie; prowadzić śledztwo’, 2. ‘stroić (skrzypce)’ — iterativum z suf. *-dyti* i SO *tar-* ≡ *tir-*, por. *tirti* m.in. ‘badać, dowiadywać się’. Paralele: *spárdyti* ≡ *spirti*; *tvardyti* ≡ *tvirti*. War. *tárdinti*. — Neoosn. *tardy-*: *tárdymas* ‘śledztwo’, *tárdytojas* ‘sędzia śledczy’ (por. *výkdytojas* ≡ *výkdyti*).

**targavóti**, *targavóju*, *targavójau* gw. 1. ‘sprzedawać towary, handlować’, 2. ‘targować się, spierać się o cenę’ (w tym znacz. też refl. *targavótis*). War. *tarǵavoti*. Zapoż. z błr. *tarhaváčь*, *tarhúju* (ZS 57), por. pol. *targować*, *-uję*. — War. wsch.-lit. *targùju*, inf. *targùiti* został utworzony od formy praesens na *-uju*, zob. ZS 114n. Paralela: *andliùiti*.

**tarýba** ‘rada, komitet’<sup>541</sup> — konkretyzowane abstractum na *-baod* neoosn. *tary-* ≡ *tarýtis* ‘naradzać się’ ≡ *tar̃tis* (zob.). Paralele: *ganýba* ≡ *ganýti*; *rašýbos* ≡ *rašýti* (GJL II, §

<sup>541</sup> Por. nazwy organizacji politycznych: *Lietuvių Tautės Taryba* ‘Rada Narodu Litewskiego’ — organizacja wszystkich ugrupowań litewskich, czynnych w Rosji po rewolucji lutowej 1917 r.; *Lietuvos Taryba* ‘Rada Litwy’ — wybrana przez Konferencję Litewską w Wilnie (18-22.IX.1917) — proklamowała 16.II.1918 r. niepodległe państwo litewskie.

382). — Drw. *tarýbinis* 1. ‘dotyczący rady’, 2. ‘radziecki, sowiecki’, *Tarýbų Sąjunga* ‘Związek Radziecki, Związek Sowiecki’ (por. *sąjunga*). Vb. denom. *tarybėti*, -ju, -jau ‘robić się sowieckim, nabierać cech sowieckich’.

**tárka** ‘płytką blaszana z dziurkami o ostrych brzegach, na której coś się trze, uciera’ — zapoż. z pol. *tarka*, -i (por. LEW 1060). — Drw. *tarkaĩnis* ‘placek kartoflany’, *tařkiai* m.pl. ‘tarte kartofle i potrawa z nich’. Vb. denom. *tarkiuoti* ‘ucierać (warzywa, kartofle) na tarce’.

**tarmė** 4 p.a. SD 1. «język, mowa, sermo» (syn. *žodis*, *kalba*, *žadas*), [usuwam stare 2.]2. «powieść, dictum» [‘to, co mówiono’], *ypati tarmė* «powieść znakomita, apopht[h]egma» [‘sentencja’]. Z prefiksami: *ištarmė* SD 1. «wyrzeczenie, wymowienie, effatum, enunciatum, pronuntiatio» (syn. *ištarimas*, *ištartis*, *išžadas*), 2. «wyrok zwierzchności, decretum, consilium senatus...» (syn. *dekretas*, *įsakymas vyresnybės*), *pratarmė* ‘przedmowa’. Z innym suf.: *tarmà* ‘język, mowa’, SD «mowa, sermo, eloquium, dictio...» (syn. *kalba*, *žadas*), *pritarma* SD «poświadczenie, adstipulatio, attestatio» (syn. *pritarimas*). Dewerbalne formacje z suf. -mė-, -mā- od *tar-*, por. *tařti* ‘rzec, mówić’. Paralele: *sakmė* a. *sekmė* ⇐ *sėkti*; *gaišmà* ⇐ *gaiřti*. Trochę inaczej LEW 1060: «Mit *m*-Erweiterung zu der s.v.v. *taryti*, *tařti*, *tirti* genannten Familie». — Od XIX w. używa się wyrazu *tarmė* w znac. terminologicznym: ‘narzecze, gwara, dialekt’, por. *Kiekvienam lietuvininkui savoja tarmė labai brangi* ‘Dla każdego Litwina własna gwara jest czymś drogim’ (Baranauskas). *Pats aš esu rašomosios tarmės žmogus* ‘Sam jestem przedstawicielem gwary pisanej’ (Jablonskis; mowa tu o gwarze, która stała się podstawą języka literackiego, pisanego). — Drw. *tarmybė* a. *tarmybė* ‘wyraz gwarowy; osobliwość gwarowa, np. fonetyczna’ (neol.), *tarminiņkas* ‘badacz gwar, dialektolog’ (neol.), cps. *tarmėtyra* ‘dialektologia’ (neol., por. *tirti*). Vb. denom. *tarmėti*, *tarmù*, -ėjau ‘rozmawiać; paplać; mamrotać’ (war. *termėti*).

**tařnas** 1. ‘sługa, służący’, SD «sługa, famulus; pacholek za panem idący, pedisequus, assecla», 2. stlit. ‘niewolnik’, 3. stlit. ‘apostoł’. War. *tárnas* 3 p.a. (DP). Połączenia wyrazowe w SD: *suderu tarnu kam būt* «przystaię do pana służyć», *Dievo tarnas* «zakonnik, religiosus vir, regularis», *tarnas didžiūny* «dworzanin, aulicus, assecla magnatum» (por. *didžiūnas*), *tarnas miesto* «sługa mieyski, minister publicus», *vyresnybės tarnas* «urzędowy sługa, officialis». Poza tym: *miřių tařnas* ‘ministrant’ (por. *miřios*). Pl. *tarnař* coll. ‘słudzy, służący’, SD «pacholstwo, comitatus, famulitium, famularis turba». Porównuje się z przymiotnikiem sti. *táruņa-* ‘młody, delikatny, wrażliwy, świeży’ < \*tėru-no- (synkopowane *tarna-* ‘młode zwierząt’) oraz z gr. τέρυς ‘słaby, miękki’, τέρυν ‘miękki, delikatny, czuły’ (\*tėr-en-), derywatami od pwk. \*ter(ə)- ‘trzeć’ (IEW 1070n., ALEW 1074), \*terh<sub>1</sub>- ‘bohren, reiben’ (LIV<sup>2</sup> 632). Zob. też LEW 1060n. — Drw. *tarnáitė* ‘służąca’ (war. *ternáitė*), *tarnáitis* ‘służący’, *tarnalis* ‘sługa’: *tarnaliamus* PK, *tarnýba* (zob.), *tarnikas* DP ‘służka’ (por. typ *brolikas* ‘bratanek’), *tarniukas* SD «pacholę, puer» (syn. *vaikas*), *tarniukai kareivių* m.pl. SD «ciurowie, calones, mancipia militum». Cps. *dievotarnystė* SD «zakon, zakonny żywot, religiosa vita, monastica vita» (por. *diėvas*) — według Borowskiej 334 ma to być przekład ruskiego wyrazu *bogo-služenie*. Vb. denom. *tarnáuti* ‘być sługą, służyć’ (war. *ternáuti*), SD *tarnauju* «nasługuię, posługuię komu», *nusitarnáuti* ‘służąc zbiednieć’, ⇒ *tarnāvimas* ‘służenie, służba’, SD «nasługiwanie, posługa».

**tarnýba** 1. ‘służba, praca za wynagrodzeniem na czyimś gospodarstwie’ (*stóti į tarnýbą* ‘pójść na służbę’, *eiti tarnýbą* ‘być na służbie’, *atleisti iš tarnýbos* ‘zwolnić ze służby’), 2. ‘służba jako praca w urzędzie państwowym’ (*diplomatinė tarnýba* ‘służba dyplomatyczna’, *slaptoji tarnýba* ‘tajna służba’), 3. ‘posada, stanowisko’, 4. ‘bycie parobkiem, najemnym robotnikiem rolnym’, 5. ‘służba wojskowa’ (*Aš caro kareivis buvau, išvažiavau į tarnýbą* ‘Byłem carskim żołnierzem, wyjechałem na służbę’). Abstractum utworzone neosufiksem -yba od sb. *tařnas* ‘sługa’ (zob. s.v.). Paralela: *prekýba* ⇐ *prėkė*. — Drw. *tarnýbinis*

‘służbowy’.

**tār̃p** praep. z gen. ‘między, wśród’ (przest., gw. *terp*), np. *Nekišk piřšto tār̃p dūrų* ‘Nie pchaj palca między drzwi!’. *Jiē tāriasi tār̃p savēš* ‘Oni naradzają się między sobą’. *Jis gyvena tarp menininkų* ‘On żyje wśród artystów’. Wywodzi się przez apokopę ze stlit. *tarpu* ‘między’. Chodzi tu o skostniałą formę instr.sg. do *tārpas* stlit. ‘środek’ (zob. s.v.). Znaczn. etym. przyimka ‘środkiem’ ⇒ ‘między czym’. Z gwar wsch.-lit. notuje się war. *terpū* ‘między’, z wtórnym *e* i nowym akcentem. War. stlit. *tarpa*, *tarpo* (Bretkun). Osobno zob. złożenia s.v. *tarpu*<sup>o</sup>. — Również forma loc.sg. *tārpe* wchodzi w rolę przyimka, por. *Jis stōvi dūrų tārpe* ‘On stoi między drzwiami’. Zob. GJL III, § 764, LEW 1061. — Łot. odpowiednik z *s*-mobile: *star̃p* praep. z acc. lub instr. ‘między, wśród’. Pochodzi z apokopowania trzech form: instr.sg. *star̃pu*, loc.sg. *star̃pa* lub stłot. ill.sg. *starpan* od *star̃pa* ‘Zwischenraum’, por. Endzelin 1922, § 572, LEW 1061.

**tārpas** 1. ‘przestrzeń coś rozdzielająca, odstęp, przedział’, 2. ‘czas trwania czegoś, okres’, 3. ‘przedział, przeszło w stodole lub spichrzu; odstęp między przęsłami’, 4. ‘szczelina, dziura, otwór’, 5. ‘środowisko, grono ludzi’ (*Anie savo tārpe šneka savo kalba* ‘Oni między sobą mówią swoim językiem’), 6. stlit. ‘środek, miejsce w środku’. Adv. *tuo tārpu* ‘tymczasem’. War. *s*-mobile: gw. *stārpas*. Formalnie biorąc, jest to drw. apofoniczny od pwk. *terp-*, por. *ter̃pti* ‘wsuwać, wciskać, wstawiać’. Ale semantyczna strona tej derywacji pozostaje niewyjaśniona, więc i etymologia nie jest pewna. Odpowiednik łotewski z *s*-mobile: *star̃pa*, *star̃ps*<sup>2</sup> ‘odstęp, przedział; rozbrat, niesnaski’. Zob. przegląd literatury w LEW 1061n. i ALEW 1075. — Zapoż. lit. w błr. gw. *tarpá* a. *torp* ‘złożone zboże, słoma a. siano, często w formie czworoboku’, błr. liter. ‘sterta, stóg’, pol. gw. *torp*, *torpa* ‘przeszło w stodole, sasek’ (zob. GJL I, § 92, Urbutis, *Balt* V:2, 1969, 153n., Laučjute 33n.). — War. apofoniczny: *terpē* ‘przedział, odstęp, przepust, otwór; przeszło w moście’, stlit. ‘okres wakansu, nieobsadzenia jakiegoś stanowiska’, por. *terpē vyresnybės kokios* SD «wakancja iakiego vrzędu, vacantia officia, dignitates, etc.», *terpē karalystės* SD «krolewska wakancja, interregum». — Inne drw. z pwk. *tarp-*: *betãr̃pis* ‘bezpośredni’ (⇒ *betãr̃piškas* ts.), *iñtarpas* 1. ‘wstawka, wtret’ (⇒ *ĩter̃pti* ‘wsunąć, wtrącić’), 2. gram. ‘infiks’, *ĩtarpais* adv. ‘w wolnych chwilach, czasami’, *prótarpis* ‘odstęp, odległość; przerwa’ (⇒ *prótarpiais* adv. ‘czasem, czasami, od czasu do czasu’), *tārpais* adv. ‘czasami’, *tarpēklis* a. *tārpeklis* ‘wąwóz, parów, rozpadlina, cieśnina między dwiema ścianami’ (war. *tarpēkšlis*), *tārpijos* f.pl. żm. ‘okres między starym i młodym księzcym’, war. *tārpija* ts. (por. n.rz. *Tārpija*, *Tārpijis*), *tārpikas* ‘przeszło w stodole’, *tārpiklis* ‘podkładka, uszczelka’, *tārpinis* ‘pośredni, środkowy’, ⇒ *tārp̃ininkas* I ‘skórzane wiązanie łączące bijak z dzierzakiem, tzw. gązwa’ (syn. *jungtūvas*), *tārp̃ininkas* II ‘kto pośredniczy, pośrednik’, SD *tārp̃inykas* «pośrednik, mediator, sequester pacis», *tārp̃intojas* «forytarz, promotor alicuius» [‘protektor’], *tā̃rpsnis* (neol.) ‘czas trwania czegoś, okres; stopień, etap, faza’. Cps. *savītarpis* ‘wzajemność’, por. *sāvas* (*Jų savītarpio santykiai tam žmogui nerūpėjo* ‘Ich wzajemne stosunki były temu człowiekowi obojętne’), ⇒ *savītarpj(e)* adv. ‘ze sobą, między sobą (np. rozmawiać, kłócić się)’. — Vb. denom. *įsitārpinti* ‘znaleźć dla siebie miejsce, pomieścić się’, *ištārpūoti* ‘rozmieścić co (w miejscach niezajętych)’. — N.m. *Tarpūčiai* 6x.

**tārp̃inti**, *tārp̃inū*, *tārp̃inaũ* gw. ‘topić, np. śnieg, tłuszcz, sadło na smalec’, zwykle z prvb. *nu-*, *su-* — causativum na SO *tarp-* ⇐ *tirp-*, por. *tĩr̃pti* II ‘topnieć, tajać’. Paralele apofoniczne: *talp̃inti* ⇐ *tĩl̃pti*; *nart̃inti* ⇐ *nĩr̃sti*. War. *tārp̃yti*, *-aũ*, *-iaũ*. Brak apofonii w literackim odpowiedniku *tirp̃inti* ‘topić, rozpuszczać’. — War. gw. *terp̃enti* pochodzi ze zmiany \**tarpenti*, por. *terp̃ū* < *tarp̃ū*, *serṽenti* < \**sarventi*, *terñauti* < *tarñauti*. — Z języka łotewskiego por. *tār̃penis* 1. ‘(ciepły) wiatr z południa’ (powodujący m.in. wylęganie się robactwa), 2. ‘wiatr z południowego zachodu’, *tār̃peņi* m.pl. ‘południe’. — Drw.



*nesutarpinamas* ‘nie dający się stopić; nie dający się rozpuścić, nierozpuszczalny’, *netarpūs* ts.

**tar̃pti**, *tarpstù*, *tarpaũ* ‘dobrze, bujnie rosnać, rozrastać się, rozwijać się, mocnieć’, *ištārpti* ‘poprawić się, wyzdrowieć’. War. *s*-mobile: *star̃pti*, zob. *stīrpti*. Vb. denom. od *tarp-*, por. *tarpūs* ‘dobrze rosący, rozwijający się’. Przymiotnik ten pochodzi od niezachowanego czasownika pb. \**terp-* / \**tīrp-* (por. łot. *tērpa* ‘siła, moc, zdolność’, Jēgers 1966, 58) z pie. \**terp-* / \**tīp-* ‘sycić się’ (LIV<sup>2</sup> 636), por. wed. *átīpam* aor. ‘nasyciłem się’ (⇒ *tīmpāti* ‘syci się, zaspokaja się’), gr. *τέρπομαι* ‘nasycić się, mieć czego do syta, użyć do woli’, *τέρω* act. ‘cieszyć, radować, weselić, sprawiać przyjemność’. — Drw. *tarpa* 4 p.a. lub *tārpa* 1 p.a. 1. ‘wzrost, rośnięcie roślin i zwierząt’ (*Be lietaus nėra tarpōs. Į tarpą neina javas*), 2. ‘urodzaj, obfitość’, 3. ‘zdrowienie’; *netařpēlis* ‘ktoś małego wzrostu, ktoś słaby’. — Zagadkowe są znaczenia wyrazu stlit. *nētarpa* DP c. 1. ‘człowiek pełen złości’, por. *Tokieg buvo ižg pradžios nētarpos Žydai, kurie...* DP 285<sub>7</sub> ‘Tacyć byli naprzod złościwi Żydowie, którzy...’, 2. ‘człowiek niewdzięczny’, por. *Nes norint jisai yra dosnumi ir meilingu visiems žmonėms, norint piktiems ir netarpomus* DP 298<sub>22</sub> ‘Bo aczci on iest hoyny y dobrotliwy ku wszystkim ludziom, choć złym y niewdzięcznym’. Por. *nēpena*, *nētikša*, *nemėigša*.

**tarpu°**: Jest cały szereg złożzeń nominalnych z członem początkowym *tarpu°*. Wywodzą się one ze zwrotów mających w swym składzie przyimek ‘między’, zob. *tar̃p*. Np. *tarpuākis* ‘przestrzeń między oczami’ (dial. *terpuokis*, por. *akis*), *tarpukalēdis* (zob. *Kalēdos*), *tarpukaris* neol. ‘okres międzywojenny’ (por. *kāras*), *tarpukelē* ‘przestrzeń między drogami’ (por. *kēlias*), *tarpukojis* ‘krocze’ (por. *kōja*), *tarpuļangē* ‘przestrzeń między szybami’ (por. *laugas*), *tarpumiškē* ‘polana leśna’ (por. *miškas*), *tarpupirštis* ‘miejsce między palcami, skóra między palcami’ (por. *pirštas*), *tarpurietis* ‘międzykrocze’ (por. *rietas*, *rietai*), *tarpušakis* (zob. *šakà*), *tarpu.upis*, *tarpūpis* ‘łąka w zakręcie rzeki’ (por. *ūpē*), *tarpuvaldis* neol. ‘bezkrólewie’ (por. *valdžia*), *tarpuvartē* ‘otwór we wrotach, w bramie’ (por. *var̃tai*).

**tar̃si** 1. adv. ‘jak gdyby’: *Jūra nejuda, tarsi kažko laukia* ‘Morze nie porusza się, jak gdyby na coś czekało’. 2. ptk. porównawcza, np. *Kaimas buvo tarsi išmiręs* ‘Wież była jak wymarła’. *Eina sau linksmai, tarsi iš naujo gimę* ‘Idą sobie wesoło jak nowo narodzeni’. Wyraz *tar̃si* jest skostniałą formą 2 os.sg. fut. *tar̃si* ‘powiesz’ do *tar̃ti* (zob.). Paralele: *rāsi*, *tar̃tum*.

**tar̃šyti**, *tar̃šaũ*, *tar̃šiaũ* ‘trześć, roztrzeć, wstrząsać, potrząsać czym, targać, wicherzyć, czochrać (włosy, brodę), szarpać, plątać, rozrzucać; zanieczyszczać, kalać’, pot. ‘jeść łapczywie, opychać się’, *ištāršyti* ‘rozrzuć na strony, np. siano z kopki’, *patar̃šyti* ‘roztrześć, np. ściółkę w chlewie, oborze’, *sutar̃šyti* ‘splątać (nici), rozwicherzyć, rozczochrać, potargać; zaszkodzić, zepsuć, uszkodzić, zniszczyć; pokonać, zwyciężyć kogo’. Intensivum z suf. *-yti* i SO *tar̃š-* ⇐ *ter̃š-*, por. *ter̃šti* m.in. ‘zaśmieczać, zanieczyszczać’ (por. LEW 1063). Paralele: *var̃žyti* ⇐ *ver̃žti*; *karp̃yti* ⇐ *kir̃pti*.

**tar̃škėti**, *tārška* (war. *tar̃ška*, *tar̃škia*), *tar̃škėjo* 1. ‘turkotać — o kołach wozu piodskakujących na wybojach; też o międlicy, kołowrotku’, 2. ‘terkotać; grzechotać’, 3. ‘kołatać — o odgłosie kołatki’, 4. ‘szybko mówić, trajkotać, paplać’. Obok tego *tar̃kšti*, *-iũ*, *-iaũ* ts. Czas. o osnowie onomatopeicznej, por. interi. *tar̃šku tar̃šku* — o odgłosie turkotu, terkotu, *tar̃šku bar̃šku* ts. Nawiązanie w łot. *tarkš(k)ēt* ‘turkotać, kołatać’. Zdaniem LEW 1063, 1083 *tar̃šk-* pozostaje w apofonii do SE *ter̃šk-*, zob. *ter̃škėti*. Por. syn. *dardėti*, *gragėti*. — Drw. *tārškinti* 1. ‘powodować brzęczenie, jazgot, turkot’, 2. ‘klekotać dziobem’, 3. ‘opukiwać (tułów chorego)’, 4. ‘coire’. Nomina: *ištārška* c. ‘nieślubne dziecko, bękart; ktoś rozpieszczony, pieszczoch’, *tar̃škalas* ‘drewniane a. blaszane brzękadło wieszane na szyi zwierząt domowych; kołatka nagonki myśliwskiej’, *tar̃škynė* c. ‘papla’ (syn. *pliauškynė*,

*tauškỹnė*), *tarškūs* 'brzęczący, terkoczący, głośny, hałaśliwy; gadatliwy', *tarškūtis* 'kołatka, grzechotka'.

**taŗti**, *tariù* (zm. *tarù*), *tariaũ* 'rzec, powiedzieć; mówić; sądzić o czym'. Cps. *aptaŗti* 'omówić; obmówić', *aŗutariu* SD<sup>1</sup> «oręduję; przyczyniam się; zastępuję» (syn. *aŗustojũ*), SD «przyczyniam się za kiego», *ŗtaŗti* 'rzucić na kogo podejrzenie, podejrzewać, posądzać kogo', *iŗtaŗti* 'wymówić, wymawiać', *iŗtariu* SD «wymawiam słowo», *nutaŗti* 'postanowić, zdecydować, uchwalić', *nutariu* SD «osławiam kogo» ['przynosić ujnę, zniesławiać', SPXVI], *pataŗti* 'radzić, poradzić; powiedzieć, wypowiedzieć; nazywać co; śpiewać drugim głosem, wtórować; wstawić się za kimś', *patariu* SD<sup>1</sup> «pobłażam, indulgeo» (syn. *papieŗiu*), *prataŗti* 'wymówić, wypowiedzieć', *pritaŗti* 'zgadzać się na co, popierać co', *pritariu* SD «poświadczam, przyrzekam, przyzwalam na co», *prieŗtaŗti* (zob.), *sutaŗti* (zob.), *uŗtaŗti* 'bronić kogo, ująć się za kim' (por. *aŗutariu*). Refl. *taŗtis* 1. 'radzić się, umawiać się', 2. 'udawać', 3. 'sądzić o sobie, uważać się' (*Jis tariasi gerai daręs* 'On uważa, że dobrze robi'), *tariuosi* SD<sup>1</sup> «domnimawam się, opinor, colligo, coniecturam capio...» (syn. *gerbiuosi*), «mniemam, puto, reor, existimo...» (syn. *regimisi*, *gerbiu*), *pasitaŗti* 'poradzić się', *prasitaŗti* 'wygadać się, zdradzić się z czymś przez gadulstwo'. — Prs. *tariù* należało pierwotnie do iter. *taryti* 'mawiać, wymawiać' (*sutaryti* DP 'przyzwolić'), więc inf. *taŗti* musi być formacją quasiprymarną. — Drw. werbalne: °*tarauti* (zob. *prieŗtarauti*), *tarŗioti* 'mówić półgłosem, szeptać', *tardinėti*: *pritaradinėti* 'przytakiwać', *taŗdinti* 'namawiać, zachęcać do czego', *ŗtaŗdinti* 'wciągnąć kogo w rozmowę', *tardyti* (*Anys kitoniŗskai iŗtaŗdo řodŗius* 'Oni inaczej wymawiają słowa'), *ŗtarinėti* 'pomawiać kogo, podejrzewać kogo', *pritarinėti* stlit. 'wstawiać się za kim', *tarŗtytis* 'naradzać się', prt. *tarsŗiaũs*, ⇒ neoosn. *tarsŗ*': *tarsŗioti* 'podejrzewać, przypuszczać; próbować' (por. *maũŗioti*, *smaũŗioti*), *susitarŗŗioti* 'posprzeczać się, pokłócić się' (syn. *susiŗodŗiũioti*); neoosn. *tarŗ*': *tarŗelėti* 'powiedzieć co krótko; wygadać się, zdradzić się z czym'. — Drw. nominalne: *ŗptaros* f.pl. 'złorzeczenia, zakłęcia sprowadzające chorobę', *iŗtarmu* adv. DP 'wyraźnie' (por. *ŗpsukmu*, *pridũrmu*), *ŗtariamais* 'podejrzany', *ŗtarlŗ* 'podejrzenie; potwarz, oszczerstwo', *ŗtaŗtinais* 'podejrzany', *ŗtariŗis*, -*tiŗs* f. 'zarzut, skaza; okoliczność', *ŗtariŗs* 'podejrzliwy, nieufny', *nuotartis* (zob.), *patariŗais* 'porada', [bez nawiasu: SD<sup>1</sup> *patariŗais* «pobłażanie, indulgentia»] (syn. *papieŗimais*), *patarlŗ* 'przysłowie', *pŗrtaras* 'powiedzonko, porzekadło' (syn. *póŗodis*), *prieŗtartŗ* (zob. *prieŗtaŗti*), *pŗrtaras* 'przesąd, zabobon; powiedzenie', *pritarimais*, *pritarma* SD «poświadczanie, adstipulatio, attestatio», *prytarlŗ* zm. 'powiedzonko', *pritarma* (zob. *tarmŗ*), *santara* (zob.), *susitarimais* 'uzgodnienie czego; umowa', *taranda* (zob.), *tarimais* 'wymawianie', *tarinỹs* gram. 'orzeczenie', *tarmŗ* (zob.), *taŗŗena* 'sposób wymowy, dykcja' (war. *tarsena*), *tariŗis*, -*iŗs* f. gram. 'wymowa, wymawianie dźwięków mowy', *tartũvŗs* f.pl. 'narady', *tariũlis* 'gadula, papla'. Por. stpr. *tarin* = [tārēn] dat.sg. 'głos' w zdaniu *Stankĩsman kai tou assai klausius stesmu tarin twaiasei Gennan* 'iŗeŗ usłuchał głosu żony twojej, Diweil du hast gehorchet der Stimme deines Weibs'. Cps. *daiktaras* stlit. 'historyk' < \**daikt-taras* (por. *daiŗktas*), *vientara* (zob.). — St. wzdłuzenia \**tār*- reprezentuje gw. *prietoryŗs* 'powiedzonko' (por. typ *lōbis* ⇐ *lābas*; *ŗkōnis* ⇐ *ŗkanũs*). — Brak form na SE \**ter*- (por. łot. gw. *terēt* 'gawędzić, paplać', *terināt* 'dużo mówić'), jak też na SZ \**tir*-, \**tur*-. — Zaszeregowanie etymologiczne lit. *tar*- pozostaje niepewne. Porównywano z het. *taranzi* 3 pl. 'mówią, powiadają' < pie. \**tr-ēnti* od pwk. \**ter*- 'mówić' (zob. LIV<sup>2</sup> 630n., Kloeckhorst 2008, 870n., ALEW 1078). Tymczasem LEW 1063, 1102 wstawiał *ter*- w związek apofoniczny z *tir*- jak w *tirti* 'sprawdzać, próbować'. — N.B. Forma stpr. *etŗrai* 'oni odpowiadają, sie antworten' (inf. *atŗrātwei*) wywodzi się przez apokopę -*a* i metatezę *r* z prs. \**et-tra-ja* < \**at-tar-ja*. Litewskim odpowiednikiem tej formy jest *atitaria* m.in. 'odpowiadają', inf. *atitaŗti* (zob. LAV 131). Całkiem inaczej PKEŻ 1, 108n., który odtwarza inf. \**at-rā-tvei* w odpowiedniości do łot. *ŗāt* 'ganić, strofować, besztuć', *ŗatiŗŗs* 'klócić się' (por. lit. *rojōti*). Zob. też Trautmann 1910, 305, BSW 314, LEW 1059, Schmalstieg

1974, 208.

**tartōkas** gw. ‘tartak, zakład do przecierania drewna na tarcicę’. Miejsce akcentu wskazuje na zapoż. z błr. *tarták*, -á. Inaczej SLA 101, LEW 1064 i LKŽ XV, 949: zapoż. z pol. *tartak*. — War. zdysymilowany: żm. *kartōkas* (Zinkevičius 1966, § 197). War. *kertōkas* przest. ‘młyn wodny’ — tłumaczy się adideacją do czas. *kertù* ‘siekę, tnę, rąbię’ (zob. *kiřsti*).

**tařtum**, *tartum* ‘niby, jakby, rzekomo’ — ptk. osłabiająca dosłowność znaczenia wyrazu, któremu towarzyszy. Wywodzi się 1° przez zmianę miejsca akcentu i synkopę (kontrakcję?) z *\*tārytum* < *tarytum*, 2° przez apokopę z formy 2 os.sg. condit. *tarytumei* ‘rzekłbyś, powiedziałbyś’ (starsze *tary-tum-bei*) od *taryti*, zob. *tařti*. Por. LEW 1064.

**tās**, f. *tà*, n. *taĩ* — zaimek wskazujący ‘ten, ta, to’: łot. *tas*, *tā*. Odpowiedniki scs. *tū*, *ta*, *to*. Innowacjami są natomiast formy strus. *totū*, ros. *tot* < *\*tū-tū*, stczes. *tet* < *\*tū-tū*, jak też pol. czes. *ten* < *\*tū-nū*. Nagłos *t-* w bśl. formach nominatiwu sg. jest wtórny. Odziedziczona była dwutematowość: nom. *\*so-*: obl. *\*to-*. Por. nominatiwy wed. *sá* m., *sá* f., *tát* n., gr. *ó* (ós) m., *í* f. (dor. *á*), *tó* n., goc. *sa*, *sō*, *þata*, < pie. *\*so* m., *\*seh<sub>2</sub>* f., *\*tod* n. Morfem *\*se-* był alternantem apofonicznym *\*so-*. Forma żeńska *\*sā* wywodzi się z *\*sah<sub>2</sub>* < *\*se-h<sub>2</sub>*. — Forma nijaka *taĩ* (*Kas taĩ yrà?* ‘Co to jest?’) zawiera niejasny dyftong. Jej wzmocnioną postacią jest *tataĩ* (*Kas tataĩ galétu būti?* ‘Co by to mogło być?’), skrócone *tát*. — Dla przypadków zależnych por. z masculinum formy sg. acc. *tā* < *\*tō-m*, gen.sg. *tō* (forma ablatiwu *\*tād*, która zastąpiła gen.sg. pie. *\*tō-so* a. *\*tō-sjo*), dat.sg. *tām* ze stlit. *tāmi* przez apokopę (por. pie. *\*tōs-smōj*), instr.sg. *tuō* < *\*tō* < pie. *\*tō-h<sub>1</sub>*. — Odpowiedni do *tās* przysłówki prymarny brzmi *čīā* ‘tu, tutaj’ < *\*tīā* (por. *čionaĩ*, skrócone *čīōn* ‘tu, tutaj’). — Pytajnym odpowiednikiem *tās* jest *kās* (zob.).

**tāsyk** adv. ‘tamtych razem, wówczas, wtedy’, np. *Tāsyk tokių norėjo, kur lietuvių kalbos mokėjo* ‘Tamtych razem chcieli takich, co znają język litewski’. Z apokopowania *\*tāsyki* ⇐ *tā sýki* ‘tamtego razu’, acc. temporis do *tās sýkis* ‘ten raz, tamten raz’. Por. *sýkis*, *tākart*.

**tāsyti**, *tasaũ*, *tašiaũ* ‘ciągać, wlec, włóczyć, targać’, refl. *tāsýtis* ‘brać się za bary’. Iteratyw z suf. *-yti* i SO *tās-* < *\*tans-* od pb. *\*tens-* / *\*tins-* < pie. *\*tens-* / *\*tñs-*, zob. *tēsti*, *tīsti*. Paralele: *grāžyti* ⇐ *grēžti*; *spāndyti* ⇐ *spēsti*; *tampyti* ⇐ *tempti*. Transponat ie. *\*tons-ēje-*, por. wed. *taṁsayethe* ‘ihr beide zerrt’ (LIV<sup>2</sup> 629, LEW 1065, 1083, ALEW 1080). — Z innymi suf.: *tāsioti*, *tāsliti*, *tāsrili*, rzadko *tāsoti*, *tāsoti*. Por. łot. *tuošātiēs*, *-ājuōs* ‘zwlekać z czym, ociągać się’, *tuōštītiēs* ts. — Cps. *patāsyti* ‘pociągać, szarpać, tarmosić’, *pértāsyti* ‘przenieść z trudem z miejsca na miejsce; zedrzeć odzież’, *užtāsyti* ‘zawlec; włóczyć zamęczyć’ (*Šuniukas vištuką užtāsė* ‘Piesek zamęczył kurkę’), impers. *Užtāso rankas, su spragilais bekulant* ‘Gdy się młóci cepami, [to] zamierają (słabną) ręce’. Refl. *tāsýtis* ‘włóczyć się; brać się za bary, mocować się; procesować się’ (*Per sūdais tāsos* ‘Ciągają się po sądach’), *tūsausi* SD «morduję się, pracuję się» (syn. *varginuosi, ilstu*), *išsitāsyti*: *išsitūsaui* SD «targam się, siły rwę; wysilam się» (syn. *ižilstu*), *nusitāsyti* ‘zmęczyć się noszeniem ciężarów’. — Nomina na SO *tās-*: *patāsa* c. ‘włóczęga’, *tāsa* ‘ciąg dalszy (o drukowanym tekście)’, *tāsiukas* ‘gatunek śmietankowego cukierka o ciągliwej konsystencji’, *tāsrūs* ‘dający się gąć, giętki (o drzewie, gałęzi); nie kruszący się (o chlebie); uparty, zawzięty, kłótniwy’, *tāsūs* ‘ciągliwy, elastyczny’. — Neoosn. *tāsy-*: *tāsymas* ‘ciąganie’, DP ‘targanie, ciągnięcie, pociąganie’, SD *tāsymas* «targanie, laniatus», *tāsyñēs* f.pl. ‘zapasy, kłótnie, bójk; ciągnięcie się po sądach’.

**tāskat** ptk. gw. ‘oto’ (war. *taskategi*) — z uniwerbizacji zwrotu *\*tas-ka t(i)*, dosł. ‘ten tu ci (dla ciebie)’. Paralele: *añskat*, *šiskat*. — War. z ptk. *-ga-*: *tāsga* ‘oto’, *tāsgat*, *tāsgatēs*, *tāsgati*, *tāsgatis*.

**tašyti**, *tašaũ*, *tašiaũ* ‘ciosać, okrzesywać, wyrównywać siekierą, ociosywać (drzewo,

kamień). SD *tašau* «cieszę drzewo», *aptašau* «ociosuję». Iteratyw z suf. -yti i SO *taš-* ← \**teš-*, por. łot. *test*, *tešu*, *tesu* ‘ociosywać belkę, wygładzać ją’. Brak prymarnego czasownika lit. \**tešti*, \**tešiu*, \**tešiau*. Paralele: *tapýti* ← *tēpti*; *tąsyti* ← *tęsti*; *taškýti* ← *tēkšti*. Por. LEW 1065, Karulis II, 394n., ALEW 1080. — Łotewskie prs. na \*-ja-, *tešu*, ma odpowiednik w słowiańskim, por. scs. *tešq* przy inf. *tesati* ‘ociosywać, ścinać, rąbać’, sch. *tēšem*, *tēsati*, ros. *tešú*, *tesátb*, czes. *tešu* a. *tesám*, *tesati*, stpol. *cieszę*, *ciesze*, *ciosać*, pol. *ciosam*, *ciosać* (BSW 319n., Boryś 2005, 83, ESJS 956). — Frequentativum na SO i z suf. -stī-: łot. *tastīt*, -u, -īju ‘ociosywać drzewo z gałęzi; ostrzyć kół’ < pb. \**taš-stī-*. — WSE \**tēš-*: łot. *tēst*, *tešu* a. *tēšu*, *tēsu* ‘ociosywać, wygładzać, wyrównywać’. — Pierwiastek pbsł. \**teš-* ‘obrabiać drewno a. kamień’ pochodzi z uproszczenia pbsł. \**tetš-* < pie. \**tetk-* ‘wytwarzać, wydawać, erzeugen, herstellen’ (por. LIV<sup>2</sup> 638). Wcześniej rekonstruowano tu pie. \**tekþ-*, zob. IEW 1058. Refleksy ie.: wed. *tāṣti* ‘ciosa, szykuje, tworzy’, 3 pl. *tákṣati*; *tákṣan-* ‘cieśla’: aw. *tašan-* ‘stwórca’, gr. τέκτων, -ονος ‘obrabiający drzewo, cieśla, stolarz, budowniczy’. — Drw. słowiański na SE: psł. \**tes-la*, rcs. *tesla* ‘cieślica, σκέπαρνον’, ros. *teslá* ts. (*tesló* ‘toporek ciesielski’), czes. *tesla* ts., pol. gw. *ciosła* ‘żłobnia, narzędzie z zakrzywionym a. zaokrąglonym ostrzem do żłobienia drzewa’ (SGP I, 237). Od tego drw. \**tesl-ja*: ukr. *téslja* ‘cieśla; narzędzie do żłobienia’, błr. *čéslja* ‘cieśla’, pol. *cieśla*. Suf. -l- pojawia się również w łot. *teslis* ‘cieślica, narzędzie do żłobienia’, *tēsele* ‘rodzaj topora’. — Drw. na SO *taš-*: *tašinėti* iter. ‘ociosować’, nomina: *taša* pot. ‘lanie, bicie, ciągi’, *tāšas* ‘kłoda, belka ociosana lub przepiłowana, dyl’, *tašēlis* ts., *tašiklis* ‘cieślica, strug’, *tašinỹs* ‘rzecz ociosana; siekiera ciesielska’, *tāškas* II (zob.). Cps. *akmentašỹs* ‘kamieniarz’ (do *akmuō* ‘kamień’; przypomina to złożenie stpol. *cieszy-kamień* ‘kamieniarz, laticida’, por. Bańkowski, ESJP I, 187), *tiltotašis* ‘belka mostowa’ (por. *tiltas*). — Neoosn. *tašy-*: *tašýtinis* ‘ciosany (o pniu, kamieniu)’, *tašýtuvas* ‘cieślica’.

**tāškas** I 1. ‘kropka, cętka; punkt (oparcia, wyjścia)’, 2. ‘kropla’, SD «kropka, kapka, stilla, gutta» (syn. *lašelis*), 3. gw. ‘błoto, bagno’. Dwuznaczne: albo nomen prymarne na SO *tašk-* ← *tešk-* (por. *teškiū* ‘bryznąć, chlapanąć’) albo sb. postvb. do *taškýti* ‘pryskać, kropić’ (tak LEW 1066). Podobna niejasność zachodzi w wypadku syn. *šlākas*. — Drw. *tāškalas* ‘sos z mleka, mąki i skwarek; spadająca kropla; rzecz nakrapiana’, <taškiela> SD ‘kropidło’ < *taškēlē*, *taškēlis* SD «kropka pisarska», *taškinyčia* SD «kropidlnica» [‘naczynie na wodę święconą’]. Vb. denom. *taškuoti* ‘robić kropki, oznaczać; plamić’.

**tāškas** II gw. 1. ‘ogrodzenie ze ściętych nieokrzęsanych drzew, ogrodzenie z gałęzi’, 2. hist. ‘zaporą obronna ze ściętych drzew’ (por. pol. *zasieka* ← *zasiec* ‘zaciąć, ścinać’). Dewerbalny drw. na -kas od *tašýti* ‘ciosać, ociosywać’ (por. LEW 1065). Podobna budowa: *pleiškas* ← *plėišėti*; *tālžkē* ← *tālžyti*. Zob. też *taškūs*. — Vb. denom. *taškuoti* ‘stawiać ogrodzenie z nieokrzęsanych drzew albo z żerdzi’.

**taškýti**, *taškaũ*, *taškiaũ* ‘pryskać, kropić, rozpryskiwać, pluskać’ (dawne prs. *taškiū*, m.in. SD «kropię, pokrapiam»), *aptaškau* SD «kropię około», *ažutaškyti* SD «zapluskać co» (syn. *ažudrabstyti*), *ištaškyti* ‘rozchlapywać, rozbryzgiwać’, refl. *apsitaškyti* ‘ochlapać się’. Iterativum z suf. -yti i SO *tašk-* ← *tešk-*, por. *teškiū*, *tēkšti* ‘bryznąć, chlapanąć’. Paralele apofoniczne: *draskýti* ← *drėksti*; *šlakýti* ← *šlėkti*. — Z innymi suf.: *taškėti*, *tāška*, -ėjo ‘cieć, lać się kropkami’, *taškóti* ‘brnąć przez błoto, brodzić w błocie’. Nomina: *pātaškalas* a. *patāškalas* (zob.), *taškūs* ‘rozmokły, grząski (o drodze po odwilży); nie liczący się z groszem, rozrzutny’. — Neoosn. *tašky-*: *pataškytas krosu* SD «nakrapiany farbą» (syn. *taškais margais pašlakytas*, *pažymėtas*), *taškỹlas* SD «kropidło» (por. *rūkỹlas* ← *rūkýti*, *dažỹlai* ← *dažýti*), *sutaškýdinti* ‘poplamić, np. ubranie’.

**taškūs**, -i 1. ‘doskonały, wyborny’, 2. ‘dorodny, o zdrowym, ładnym wyglądzie’ (*taškūs vyras*, *taškì mergà*). Prawdopodobne jest ujęcie LEW 1066, według którego adi. *taškūs*

pojawiło się najpierw w syntagmie *taškùs kiŗvis* ‘doskonała siekiera’ i było derywatem na -*kus* od *tašyti* ‘ciosać, ociosywać’. Znaczn. etym. ‘dobry / wygodny do ciosania’. Paralele: *plēpkus* ⇐ *plēpēti*; *tuŗskus* ⇐ *tursōti*. Pokrewny suf. -*kas* widać w *tāškas* ‘ogrodzenie ze ściętych i nieokrzęsanych drzew’ (zob. s.v.).

**tatràs**, -à — żm., zaimek wskazujący ‘ten spośród dwóch’, np. *Katras pirmas pribēgsiva, tatrām ir teks lazda* ‘Który z dwóch przybiegnie pierwszy, ten dostanie kij’. Forma *tatràs* stanowi pendant do pytajnego *katràs* ‘który z dwóch?’, podobnie jak *tàs* do *kàs*; *tōks* do *kōks* itp. Zob. Fraenkel, *Studi baltici* VII, 1938-1940, 27, LEW 229, Vitkauskas 1976, 393.

**taubà** 4 p.a. c. 1. ‘człowiek niespełna rozumu, półgłówek’, 2. ‘plaksa’. War. *taūbis*, -ē. Niejasne. — Vb. denom. *taubōti*, -ju, -jau ‘plakać, beczeć’.

**taukai**, -ū, acc.pl. *tāukus* 3 p.a. m.pl. ‘tłuszcz zwierzęcy, sadło, łój, smalec’. SD: *taukai* «łoy; sadło; tłuste», *taukai tirpinti* «smalec», *taukais tepu* «łoię, łoiem smaruję», *taukais pateptas* «smalcony», *spirgintus taukus įlieti* «zaskwarzyć co». Odpowiedniki bśl.: łot. *tāuki* m.pl. ‘tłuszcz’, stpr. *taukis* Ev ‘smalec, Smalcz [Smalz]’ oraz psł. \**tukū*, por. scs. *tukū* ‘στέαρ’, bg. *tuk* ‘oka tłuszczu na zupie’, ros. *tuk*, -a ‘nawóz mineralny’ (przest. ‘tłuszcz’), czes. *tuk* ‘tłuszcz, szpik kostny’, stpol. *tuk* ‘tłuszcz zwierzęcy i roślinny, tłuszcz wytopiony’, pol. *tuk* ‘szpik z kości wołowej’. Zob. BSW 314, LEW 1066, REW III, 159, Boryś 2005, 652n. Pbsł. \**tauk-* przedstawia alternant na stopniu *o* do *tuk-* ⇐ pie. \**teuk-* / \**tuek-* (zob. *tūkti*). Kroonen 2013, 540 zestawia *taukai* z germańską nazwą ‘uda, thigh’ (Olc. *þjó*, OE *þēoh*, OFris. *thiāch*, OHG *dioh* < pgerm. \**þeuha-* n. < \*pie. \**teuHk-o-*) i rekonstruuje paralelną praformę \**touHk-o-*. Do tego refleks st. zanikowego w celtyckim: OIr. *tón* f. ‘behind, bottom’, MWe. *tin* f.m. ‘bottom, arse, rear’ < \**tuHk-neh₂-*. — Drw. *taūkinas* (zob.), *taukinė* *žvākė* ‘świeca łojowa’, *taūkius* ‘kto lubi tłusto zjeść; ktoś uwalany w tłuszczu; kto w domu rozporządza tłuszczem, wydaje tłuszcz ze spiżarni; ktoś otyły’, *taukrà* ‘tłustość ziemi, żyzność’ (por. suf. w *kauprà*, *sausrà*), *taukūs* ‘bujny, dorodny, plenny; tłusty’ (por. łot. *tāuks* ‘tłusty’), ⇒ *taūkiai* a. *taukiai* adv. ‘bujnie’. Cps. *žárnataukiai* m.pl. ‘tłuszcz przy kiszkać’ (por. *žarnos*), *žąstaukiai* m.pl. ‘gęsi tłuszcz’ (por. *žąsis*). — Vb. denom. 1. *taūkinti* ‘smarować tłuszczem (patelnię, cholewy)’ — ma paralelę w psł. \**tučiti* ‘powodować tycie, robić tłustym’, sch. *tučiti*, ukr. *tučyty*, pol. *tuczyć* (czes. *tučit* ‘stawać się tłustym’), 2. *taukioti* ‘smarować tłuszczem, natłuszczać, walać tłuszczem’, *taukuotas* SD «łoiowaty, sebosus, vel seuosus» (syn. *taukais inteptas*). Por. łot. *taucēt*, -ēju ‘tłuścić’. Osobno zob. *taūkti*.

**taūkinas**, *taūkinas*, -à ‘uwalany w tłuszczu, zatłuszczony’ < *tauk-ina-*. Drw. od *taukai* (zob.). Jego odpowiednikiem słowotwórczym jest psł. \**tučīnū* ‘tuczny, zawierający w sobie tłuszcz, tłusty’, por. sch. *tūčan*, slń. *tūčen*, ros. *tūčnyj*, czes. *tučný*; stpol. *tuczny* ‘składający się z rzeczy tłustych, urodzajny; sytny, posilny’, pol. ‘obfitujący w mięso i tłuszcz’. — Drw. *taukinė* a. *taukinė* 1. ‘tłuszcz otaczający wnętrze, sadło’, 2. ‘naczynie do przechowywania tłuszczu’.

**taūkšti**, *tauškiù*, *tauškiaū* 1. ‘stukać’, 2. ‘trzaskać batem’, 3. ‘paplać, trajkotać’. Czasownik *taukš-C-* / *tausk-V* został utworzony od inter. *tāukš*, *taūkš* a. *tāukšt*, *taūkšt* — o odgłosie stuknięcia, uderzenia, np. młotkiem. — Drw. *tāukščioti* ‘postukiwać, chwilami głośno coś robić’, *taukšėti* < \**taukš-sėti*, *tāukšiu* a. *taukšiù* (3 os. *tāukši*, *taūkši*), -ėjau ‘stukać, postukiwać’, *taukšnóti* ‘postukiwać (młotkiem, dziobem, nogami)’, *tauskėti*, *tāusku*, -ėjau ‘stukać, postukiwać; trzaskać; paplać, trajkotać’, *tāuskinti* ‘postukiwać’. Nomina: *patāuska* c. ‘gadula’, *taukšlys* ‘papla’, *taūskalas* ‘paplanina; ten, co papla’, *tauskesys* ‘postukiwanie’, *tauskynė* c. ‘papla’ (syn. *pleškynė*, *pliauskynė*, *tarškynė*), *tauskūs* ‘wiele i bez potrzeby mówiący’ (⇒ *tauskūtis* ts., por. *šnekūtis*).

**taũkti**, *taũkia*, *taũkė* lub *taũkti*, *taũksta*, *taũko* gw. ‘dobrze rosnać, bujnie się rozwijać (o zwierzętach domowych, uprawach, drzewach)’ — vb. denom. od *taukùs* ‘bujny, dorodny, plenny; tłusty’; znacz. etym. ‘nabierający objętości, tłuszczu’. Zob. też *taukaĩ*, *táuquinas*.

**tauli** adv. gw. ‘daleko’ (Zietela) — gwarowy wariant przysłówka *tolì* (zob.), z dyftongiem *au* niejasnego pochodzenia. — Drw. *taulùs* ‘daleki, odległy’ (*Yra artesnis ir taulėsnis kelias* ‘Jest krótsza i dłuższa droga’), *taulitkaĩ* adv.: *Lydõn mùmi taulitkaĩ* ‘Do Lidy [jest] nam dość daleko’ (Vidugiris 1998, 684).

**taupýti**, *taupaũ*, *taupiaũ* 1. ‘oszczędzać, zbierać, ciulać pieniądze’, 2. ‘starać się, by niewiele zużyć; używać po trochu, tak by zostało na później’, 3. ‘oszczędzać siły (o człowieku, koniu)’, 5. ‘doglądać chorego’, 6. *lũpas taupýti* ‘zaciskać usta’, 7. *sutaupýti* ‘zebrać plon, zwieźć zboże do stodoły’. Z innymi suf.: *taupóti* ‘oszczędzać’, *aptaupstýti* ‘owijać, opatulać (dziecko)’. Formacje intensywne z suf. *-yti*, *-oti*, *-styti* i SO *taup-*  $\leftarrow$  *čiaup-*, por. *čiaupti*, *čiaũpti* ‘zaciskać (usta, wargi), ścisnąć coś w garści’, < pb. *\*tjauþ-* < pie. *\*teup-* ‘przykucnąć, przycupnąć, skulić się’ (Liv<sup>2</sup> 641). W tym kontekście wymieniana się germańską nazwę ‘złodzieja’, por. goc. *þiuþs*, stang. *þēof*, ang. *thief*, stwn. *thiob*, nwn. *Dieb* < pgerm. *\*þeuba-* < pie. *\*teup-o-* (IEW 1085, LEW 74). — Drw. *sántaupos* f.pl. ‘zaoszczędzone pieniądze, oszczędności’ (co do budowy por. *sámplata*, *sántausa*), *taũpmenos* neol. ‘oszczędności’, *taupỹklė* ‘skarbonka’, *taupùs* ‘oszczędny, gospodarny’. — Alternantem *taup-* jest *tuop-*: gw. *tuopýti*, *-aũ*, *-iaũ* ‘oszczędzać, gromadzić zapas’ (LEW 1141). War. *túopoti*, *-ju*, *-jau*. Drw. *tuopà* ‘oszczędność’, *tuopùs* ‘oszczędny, gospodarny’. Na temat stosunku apofonicznego *au*  $\Rightarrow$  *uo* zob. *duobė*. — Na st. zanikowym *tup-* może się z tym łączyć rodzina *tupėti* (zob.).

**taũras**, pl. *tauraĩ* 4 p.a. 1. ‘tur, Bos primigenius’ (dziś wymarły), 2. ‘żubr, Bison bonasus’. Odpowiedniki bałt.: stpr. *tauris* EV ‘tur, Ewer [Auerochs]’, łot. *tāurs* ‘motyl’ (zdrob. *tāuriņš*, *taũriņš*, *taũriņš*). Wyraz odziedziczony, spokrewniony z jednej strony z psł. *\*turũ* ‘Bos primigenius’ (scs. *turũ*, sch. *tūr*, ros. czes. pol. *tur*), z drugiej strony z gr. *ταῦρος* ‘byk’, łac. *taurus*, *-ī* ‘byk; gwiazdozbiór Byka’, oskij. *tauropu* ‘tur’ (z metatezą *ur* > *ry*: celt. *\*taruo-*, galijskie *taruos*, stir. *tarb* ‘byk’, śrwalijsk. *tarw* ts.). Pie. *\*tauro-* < *\*teh<sub>2</sub>u-ro-* albo *\*th<sub>2</sub>eu-ro-*. Zob. BSW 315, LEW 1067, IEW 1083, de Vaan 2008, 607, Derksen 2015, 460. W kwestii łac. *taurus* de Vaan, l.c. dopuszcza możliwość pożyczki z semickiego. Zdaniem Beekesa 2010, 1456 za pożyczką przemawia brak metatezy typu *nervus*, *parvus*. — Zapoż. bałtyckie w stfiń. *tarvas* ‘wilder Ochse’ (Būga, RR III, 495, LEW, l.c., Stang 1966, 23). — N.m. *Tauraĩ* 2x, cps. *Tauragė*, acc. *Taũragė* (przez haplogię z *\*Taura-ragė*, por. Būga, RR I, 376n.), *Taurakiaĩ*, *Taũrakiemis*, *Taurālaukis* (war. *Taurlaukis*), *Taurāpilis*, *Taurāvas* (przez skrót haplogiczny z *\*Taura-ravas*), *Taurupỹs*. Z onomastyki stpr.: n. lasu *Tauro*, *Taure*, n.m. *Pertawren* (*Portaurn*), *Taurus-galwo*, dosł. ‘Turzy Łeb’ (Būga, l.c., AON 121, 181, 243, 245).

**taurė** 4 p.a. 1. ‘kielich ze szkła lub blachy; ozdobne naczynie w kształcie kubka lub kielicha, puchar’, SD «kielich, rostruchan, calix, poculum», 2. ‘bańka przystawiana choremu do ciała’, 3. ‘róg myśliwski lub pasterski’, 4. ‘krater wulkanu’. War. *taũrė*. Odpowiednik łot. *tāure* ‘róg myśliwski lub pasterski’, war. *taũrė*. Wyraz ten jest najprawdopodobniej drw. wstecznym od *taũragė* a. *tauragė* ‘zrobione z turzego rogu naczynie do picia’ (Dowkont). To ostatnie było złożeniem *\*taura-ragė* (por. *taũro rāgas* ‘turzy róg’), przekształconym przez skrót haplogiczny, por. Būga, RR I, 375n., LEW 1067. — Drw. *taurėlė* ‘kieliszek’ (m.in. SD), *taurelė kraujalaidžio* SD «bańka barwierska» [‘naczynie do naciągania krwi’, SPXVI], *bikerėlis*, *taurelė* SD «kruż, krużyk, vrceus, vrceolus, capedo...» (syn. *kaušelis*), *taũrius* ‘kto wyrzyna kielichy’. Por. łot. *tauriņš* — nazwa pewnego kwiatu, kłkol.

**taurùs**, -i 4 p.a. ‘godny, zacny, przyzwoity, uczciwy, pełen zalet, szlachetny’, war. *taũras*, -à. Sądzi się, że ten przymiotnik wywodzi się z zestawienia *taũras vyʳas* ‘porządny mężczyzna (człowiek)’, znac. etym. ‘tur — mężczyzna, mężczyzna jak tur’ (zob. *taũras*). Zob. Bũga, RR II, 318, 635, LEW 1067n. — Vb. denom. *taurėti* ‘nabierać zalet, szlachetnieć’, *taũrinti* ‘uszlachetniać, podnosić moralnie, udoskonalać, ulepszać, poprawiać właściwości’, *taurioti* ‘dobrze rosnać (o zbożu, o bydło); udawać się, wieść się, powodzić się; weselić się, bawić się’, *taurauti* 1. ‘powodzić się’: *Jis pats taurājuja ir viskas (gyvuliai, medžiai, javai) jo taurājuja* ‘Jemu się powodzi i wszystko mu się udaje (zwierzęta, drzewa, zboże)’, 2. ‘kolegować się, być czymś kolegą’, 3. ‘być przyzwoitym’.

**tausýtis**, *taũsos*, *taũsės* ‘o wietrze: słabnąć, ucichać, ustawać’. Forma zwrotna od *tausýti*, zwykle *aptausýti* ‘uspokoić, uciszyć’, który był iterativum-causativum ze SO *taus-* ← pb. \*čiaus- (\*čiauš-). Do pie. \*teus- ‘być spokojnym, zadowolonym’, por. het. *tuskezzi* ‘cieszy się’ < pie. \*tus-ske- (LIV<sup>2</sup> 641n.). — Odpowiednik psł. \*tušiti funkcjonuje jako kauzatyw do \*tuxnōti ‘uspokajać się, gasnąć, słabnąć’, wtórnie \*tuxnōti (ros. *tixnutb*). Por. sł. *potušiti* ‘zgasić, stłumić’, sch. *tūšiti* ‘sparzać wrzątkiem, dusić (mięso)’, ros. *tušítb*, *tušú* ‘gasić, tłumić, dusić (mięso)’, czes. *tušit* ‘przeczuwać, domyślać się, pol. *tuszyć* ‘spodziewać się, mieć nadzieję’, przest. *otuszyć* ‘pocieszyć, podnieść na duchu’ (⇒ *otucha* ‘dobra nadzieja, ufność’). Dalszy odpowiednik to sti. *tošayati* ‘wprawia w zadowolenie, koi’ < pie. \*toys-éje-, caus. do *tušyati* ‘jest zadowolony, jest rad’. — SZ *tus-*: łot. *tusēt*, -u, -ēju ‘sapać, dyszeć’, stpr. *tussīse* ‘niech milczy’, lekcja [tusin-sə], 3 os. futuri od vb. \*tusint ‘cichnąć, milknąć’; obok tego adi. *tusnan* ‘cichy, spokojny’, porównywalne z norw. *tyst* ‘silent’, stszw. *thyster*, *tøster*, duń. *tyst* ts. (pgerm. \*pusiþa- < pie. \*tusito-, zob. Kroonen 2013, 554).

**tausóti**, *tausóju*, *tausójau* 1. ‘żyć oszczędnie, oszczędzać, odkładać pieniądze; oszczędnie używać’, 2. ‘(o człowieku, koniu) pilnować, żeby nie pracował ciężko, nie przemęczał się’, 3. ‘dbać o kogo, chronić’, *pritausóti* ‘zgromadzić zapas, np. masła’, *sutausóti* ‘oszczędzając zebrać (pieniądze, majątek)’. Ma wygląd intensivum na -soti od niezachowanego pwk. *tau-* ‘gromadzić’ *vel sim*. Ten ostatni przedstawia chyba anitowy wariant do pie. \*toḡh<sub>2</sub>-C ← \*teḡh<sub>2</sub>- / \*tuh<sub>2</sub>- ‘przybierać na ciele, mocnieć’ (por. LIV<sup>2</sup> 639). Dalsze szczegóły s.v. *tūlas*. Inaczej LEW 1068, który operuje pierwiastkiem \*teḡ-, przybierającym rozszerzenia \*-s- bądź \*-p- (*čičaupti*, *taupýti*). — Neoosn. *taus-*: *tausà* ‘oszczędność’, *sántausa* ‘rzecz a. rzeczy zaoszczędzone’.

**tautà** 4 p.a. 1. ‘naród’ (*lietūvių tautà* ‘naród litewski’, *tautōs giesmē* ‘hymn narodowy’), 2. stlit. ‘ziemia, kraj’ (*po visas tautas* ‘we wszystkich ziemiach’), 3. przest. ‘kraj zamieszkały przez Niemców, niemiecka ziemia’ (w słownikach Ruhiga 1747 i Mielckiego 1800). Odpowiedniki bałt.: łot. *tāuta* ‘rodzaj, gatunek; ród, lud, naród’, *tautas* f.pl. ‘ludzie obcy; żołnierze zaciężni; najmici z odległych okolic’, stpr. *tauto* Ev ‘kraj, Lant [Land]’, *en prūsiskan tautan* ‘w pruskim kraju, im Land zu Preussen’. Zob. BSW 315, LEW 1069, Karulis II, 380n., PKEŽ 4, 186. Refleks na SO *taut-V* < pie. \*toutā < pie. \*toḡh<sub>2</sub>-teh<sub>2</sub>. W innych językach widać refleksy stopnia *e*, por. wenet. *teuta* ‘civitas’, oskij. *touto*, τῶτο, acc.sg. *tautam*, abl.sg. *toutad* ‘miasto’, umbr. *tuta*, *totam* ‘społeczność miejska, gmina’ (por. Untermann 2000, 779), stir. *tuath* ‘lud, plemię’, walij. *tud* ‘ziemia’ (z \*toutā < \*teutā), pgerm. \*þeudō f. ‘lud, naród’: goc. *þiuda*, stisl. *þjóð*, stwn. *diot(a)* ‘lud’. Por. IEW 1084, Weiss 2009, 103, Casaretto 2004, 455, Kroonen 2013, 540. Na brak refleksu SE lit. †čiauta < pie. \*teutā zwracał już uwagę Pedersen (*Studi baltici* 4, 1935, 151), ale tłumaczył to nie apofonią, lecz asymilacją spółgłosek pb. \*t-t > lit. *t-t*. Wątpliwy jest związek *tautà* z przymiotnikiem psł. \*tjudjī ‘obcy, cudzy’ (scs. *štuždī*, ros. *čužój*, czes. *cizí*, pol. *cudzy*), zob. ESJS 946n. Inaczej Derksen 2015, 461, który nazywa \*tjudjī ‘the closest cognate of *tautà*’, ale też przyznaje, że segment \*-d<sup>(h)</sup>- w praformie \*teud<sup>(h)</sup>-jō- jest nieoczekiwany (pożyczka z germańskiego?). —

Rzecz. *tautà* jest prawdopodobnie formacją dewerbalną, utworzoną od pwk. pie. \*teu<sub>h</sub>₂- ‘przybierać na ciele, mocnieć’ (Liv<sup>2</sup> 639), por. SZ cs. *tyju, tyti* ‘tyć, tłusćcieć’, lit. *tūlas* ‘mnogi, niejeden’. Znac. etym. ‘przyrost, gromada ludzka’. Paralele semazjologiczne: scs. *narodū* ‘naród, ludzie, gromada’ ⇐ ‘to, co się narodziło’, błr. *priród* ‘urodzaj’ obok *pryród* ‘potomstwo, dzieci’, ros. gw. *priród* ts. W języku litewskim spodziewalibyśmy się — z uwagi na obecność spółgłoski lrg. — raczej akutowanego refleksu †táuta, -os 1 p.a. (pie. \*tōu<sub>h</sub>₂-teh₂-). — Inne motywacje werbalne dla formy pital. \*teutā referuje Untermann 2000, 780. Z uwagi na fakt ograniczenia wyrazu do italo-celtyckiego, germańskiego i bałtyckiego rozważa się zapożyczenie z substratu przedindoeuropejskiego, por. de Vaan 2008, 618n. — Drw. *tautiētis* ‘rodak’, *tautiniñkas* 1. ‘patriota, narodowiec (w sensie politycznym)’, 2. ‘wieśniak niemieckiego pochodzenia’, *taūtiškas* ‘narodowy, ludowy’. Cps. *svetimtaūtis* (zob. *svētimas*), *tautósaka* ‘folklor’ (neol., por. *sakýti*), *tautótyra* ‘ludoznawstwo, etnografia’ (neol., por. *tirti*). — Vb. denom. 1. *nutaūsti, -taūsta, -taūto* ‘wyobcować się, stracić przywiązanie (do rodziny, stron rodzinnych); zatracić cechy narodowe, wynarodowić się’, 2. *nutaūsti, -taūčia, -taūte* ‘tęsknić za domem rodzinnym, za ojczyzną’ (⇒ *tautà* ‘tęsknota za krajem ojczystym, nostalgia’).

**taūzyti, taūzijau, taūzijau** pot. 1. ‘mówić głupstwa, pleść bzdury’, 2. ‘mówić w sposób wulgarny’, 3. ‘natrętnie prosić’, 4. ‘szczebrać, ujaść’. Jest to vb. denom. od sb. *tauzà* 1. ‘mówienie głupstw, bzdur, paplanina’, 2. c. ‘papla, ten, kto mówi głupstwa, kto papla’ (syn. *taūzius, taūzalas, tauzgālius, taūzytojas*). Odpowiednik łot. *tauzēt, -ēju* ‘mówić głupstwa; mówić przez nos’, *taūzis* ‘kto mówi powoli i nieźbornie’. Etymon pozostaje niejasny. — Drw. *taūzalas* ‘mówienie głupstw, paplanina’, cps. *niēktauzā* c. ‘kto plecie głupstwa’ (por. *niēkai*), *plepetāuzā* < \*plepet-tauza (zob. *plepēti*), *subīntauza* ‘papla, gaduła’ (por. *subīnē*). Czy należy tu *taūzē* ‘gliniany garnek’?

**tavarūoti** a. *tavorūoti, -ūoja, -āvo* 1. ‘mieniać się komu w oczach, migotać’ (mieć złudzenie barwnego migotania), np. *Pasilenkiu, tai tik tavarūoja akyse, nieko nebematau* ‘Jak się schyłam, to tylko mieni mi się w oczach, niczego już nie widzę’ (refl. *apsitavarāvo akyse* ‘zamigotało [mu] w oczach’), 2. ‘stawać się słabo widocznym, ćmić się komu’, 3. ‘ukazywać się na chwilę w ruchu, w zarysie, migać, migotać, majaczyć (w oddali)’, 4. ‘kołysać się, bujać się (o latarni przywiązanej u boku wozu); zwisać (o oderwanym kawałku ubioru)’, 5. *tavorūoti* m.in. ‘rozciągać się na dużej przestrzeni, rozpościerać się’. Bez etymologii, por. LEW 1071.

**tāvas, -ā** przymiotnik dzierżawczy ‘twój, twoja’ (łot. *tavs, tava*), stojący obok zaimka dzierżawczego *tāvo*, war. *tāvo* ‘twój, do ciebie należący’. Z \*to<sub>u</sub>o- < \*teu-ó-, por. gr. *τέός* ‘twój’ (asymilacja *eu* w *ou* też w łac. *tuus*). Formacja pochodna od zaimka 2 os. *tū* (zob., tam też o przypadkach zależnych od pwk. \*teu-). Por. jeszcze gr. *σός* ‘twój’ < \*t<sub>u</sub>os. — Drw. *tavāsis* ‘członek twojej rodziny, zwł. twój mąż’, *tavōji* f. ‘twoja żona’, *tāviškas* ‘taki jak twój’, SD «twoyski, tui stomachi» (⇒ adv. *tāviškai: Aš darysiu saviškai, ne taviškai* ‘Ja zrobię po swojemu, nie po twojemu’), *taviškis* ‘do ciebie należący, ktoś z twoich, zwłaszcza twój mąż, twoja żona’. Por. *mānas, sāvas*.

**tavōrai, -ų** m.pl. stlit. ‘obóz wojskowy’, por. SD *tavorai kareivių* «oboz, castra», *tavorus darau* «oboz rozbijam, castra metor...», *tavorus atmainau* «oboz ruszam, castra moueo, muto» [‘zwijam obóz’], *tavorų pastatymas* «obozu rozbicie». Zapoz. białoruskie, zob. niżej *tavōras*. — Drw. *tavornykas* SD «obozny, metator castrorum» [obożny, urzędnik odpowiadający za założenie obozu], SPXVI, *vyresnybė tavornyko* SD «obożnego urząd, praefectura castrorum».

**tavōras** stlit. 1. ‘towar’, 2. ‘kram, buda z rzeczami na sprzedaż’ — zapoz. ze stbłr.



*tovar* (SLA 220, Zs 57, LEW 1070), por. błr. *tavár*, -u. War. f. *tavorà* 'toward'. — SD: *tavoras* «jata, tugurium, vmbraculum è frondibus» ['buda, szopa'] i «kramnica, kram», *pastatau tavoru* «zakładam warstat», *tavoras knyginis* «księżnica, kramnica księżna». — Pl.t. *tavōrai* gw. 'zielenina, warzywa'. — Drw. w SD: *tavorēlis* «kuczka» ['szałas, buda z gałęzi, chrustu'], *tavorynē* «kramarstwo», *tavorinis* «kramarski», *tavoriškas* «kramarski», *tavornykas* «kramarz, kramnik», *tavornykas knygu* «książnik, kramarz książę», *tavornykē* «kramarka».

**tavōriščius**, -iaus stlit. 'towarzysz, towarzyszący komu (np. w podróży), kolega, przyjaciel' — zapoż. ze stbłr. *tovariščь* (SLA 220, Zs 58, LEW 1071), por. błr. *taváryš*, -a. Warianty zmienione pod względem fonetycznym: 1. *tavōrščius* (synkopa nieakcentowanego i), z tego 2. *tavōrkščius* (insercja k), 3. *tavōrčius* (synkopa i, uproszczenie -šč-), 4. *stavōrčius* (s-mobile), 5. *tavōrišius* (uproszczenie grupy -šč-; albo przejście formy błr. *taváryš*), od tego 6. *tavōršius* (synkopa i).

**tē, tē** interi. 'na, bierz, masz', np. *Tē sàvo knýgą, pasiimk!* 'Na, bierz sobie swoją książkę!'. *Tē rūblī ir eīk, kuř nōri!* 'Na (masz tu) rubla i idź, dokąd chcesz!'. *Tē, vālgyk!* 'Bierz, jedź!'. *Tē, jei nori!* 'Masz, jeśli chcesz!'. Z suf. imperatiwu i końcówką 2 os.pl.: *Tēki-t raktūs* 'Bierzcie klucze! / Weźcie klucze!'. War. z prepozycją: gw. *īte* 'tak', *vāite* 'tak oto'. War. z samogłoską długą: gw. *tē*, żm. *tiē* oraz *i-tē-nāi*, *vai-tē-nāi* (GJL III, § 662). Jeśli *tē* pochodzi ze skrócenia \**tē*, to stoi w związku etymologicznym z grecką interi. *τή* 'ot, tu, masz', używaną z imperatiwem, por. homer. *τή, πίε οἶνον* 'Na, pij wino'. Zdaniem Beekesa 2010, 1476, który odtwarza pie. \**teh*<sub>1</sub>, chodzi tu o skostniałą formę instr.sg. od demonstrativum \**to*-. Zob. też BSW 315, GJL III, §§ 662 (tu mowa o tym, że *tē* jest odmianką adv. *čīà* < \**tjā*), 835 (tu zestawienie z gr. *τή*), LEW 1071.

**te-**, ptk. łączona z formą czasownikową, wyrażająca ograniczenie czynności lub stanu, np. *Kařtą teñ tebuvaū* 'Raz tylko tam byłem'. *Jis tiek težino* 'On tylko tyle wie'. *Vieną žiņgsnį tepaējaū* 'Jeden krok tylko mogłem zrobić'. Pochodzenie nie do końca jasne. Por. GJL III, § 834, LEW 1071.

**tebe** połączenie partykuł *te* (zob.) i *be* (zob.). Występuje w powiązaniu z czasownikiem i służy uwydatnieniu trwania czynności lub stanu, np. *Jis ten pāt tebegyvēna* 'On w tym samym miejscu jeszcze mieszka'. *Jis dār tebesimoko* 'On jeszcze się uczy'. *Jis čīà tebēra* [\**tebe-yra*], *dār neišējo* 'On tu jeszcze jest, jeszcze nie wyszedł'. Por. GJL III, § 834.

**tegū** ptk. 'niech, niechaj', z fakultatywnym -l: *tegūl*. Partykuła używana w konstrukcji permissywnej, np. *Tegū sàu eīna* 'Niech sobie idzie'. *Nevarinēk gyvuliū, tegū ēda* 'Nie pędz bydlą [z miejsca na miejsce], niech się pasie'. Porównanie z paralelnymi zwrotami *tē-neša* 'niech niesie' lub *te-nešiē* ts. nasuwa analizę *te-gūl* < *te-gūli* (GJL I, § 532, Mańczak 1977, 132). Oznacza to, że dzisiejsza ptk. permissywna pochodzi ze zrostu starszej ptk. *te* z formą czasownikową *gūli* (3 os. prs. do *gulėti* 'leżeć'). Jej znaczeniem etymologicznym było 'niech leży'. Z tego rozwinęło się najpierw znac. 'niech będzie' (por. *Tegul vardas V. visados pagirtas* DP 336<sub>22</sub> 'Niechaj będzie imię Pańskie zawsze błogosławione'), potem ogólniejsze znac. 'niech, niechaj'. Podobny rozwój przeszła ptk. *testó* (zob.). Zob. GJL III, § 836. Osobno zob. *legū*.

**téigti, téigiu, téigiau** 1. 'twierdzić, utrzymywać', 2. 'mówić, opowiadać', 3. gw. 'głosić kazania' (*Aple pietus teigē sakymus lenkiškai* 'Koło południa miał kazania po polsku'). War. *teigti*. Cps. *itėigti* 'podsunąć, zasugerować co, wmówić co komu', *ištėigti* 'wyznać, wyjawić co', *nutėigti* 'potwierdzić', *patėigti* 'potwierdzić; powiedzieć w sposób przekonujący; opowiedzieć, zdać sprawę', *užtėigti* 'wyrzucić co komu'. Refl. *įsitėigti* 'wmówić coś sobie', *įsītėigti* 'przyznać się do czego'. Odpowiada z jednej strony łot. *tēicu*, *tēikt* 'powiedzieć, opowiedzieć; chwalić, wielbić', z drugiej strony lit. gw. *tėikiu*, *tėikti* 'mówić, opowiadać', a

to nasuwa przypuszczenie, że *téigiu* może być wariantem *téikiu*, i że pierwsza z tych form ustaliła się w następstwie perseweracyjnej sonoryzacji *ik* > *ig* Paralele: *kraĩkas* > *kraĩgas*; *tváikas* > *tváigas*. Nieco inaczej LEW 1072: źródłem udźwięcznienia miała być forma ptc. contemporale: *téikdamas* > *téigdamas*. — Jest alternant z dyftongiem *ie*: *tieg* ‘mówi, powiada’ (zob. s.v.). — Drw. *teĩgiamas* a. *téigiamas* ‘pozytywny, zasługujący na dodatnią ocenę; dodatni (też o liczbie); pomyślny, sprzyjający’ (⇒ *teigiamybė* ‘cecha dodatnia, dobra’), *teigimas* ‘stwierdzenie, twierdzenie’, *teiginys* ‘to, co się twierdzi, twierdzenie, np. naukowe’.

**teĩkti**, *teikiù*, *teikiaũ* 1. ‘udzielać, dawać’, 2. ‘utrzymywać z kim dobre stosunki’ (*Mes su juo teikiame*). DP ‘czynić, winczować, folgować, k woli, życzyć, radzić, używać’. SD: *teikiu* 1. «sprziam komu, faueo alicui, deditus sum alicui, studeo alicui» (syn. *gero noro kam*), 2. «stręczę co komu, conciliatore ago», *inteikiu* «czynię dość komu», *inteikiu kų* «kontentuię kogo; ugadzam komu», *neteikia* impers. «niepotrzeba, nihil opus est» (syn. *nėra reikalo*); *nuteĩkti* ‘nastroić, nastawić; dogodzić’, *pateĩkti* (zob.), *pėrteĩkti* ‘przekazać, np. doświadczenie’, *suteĩkti* ‘udzielić (pomocy, pożyczki, słowa), sprawić (radość, ból), nadać (wygląd, znaczenie), przyznać (tytuł); zgadzać się ze sobą, żyć w zgodzie’. Refl. *teĩktis* ‘raczyć, chcieć łaskawie co zrobić’ (*Kas čia yra, teĩkis pasakyti* ‘Co to jest, racz powiedzieć’). *Jis nesiteikė atsakyti* ‘Nie raczył odpowiedzieć’), *teikiuosi* SD «raczę, dignor». W starolitewskim częsta jest zwłaszcza forma 2 os.sg. *teĩkis*, por. *Teĩkis priiñti* ‘Racz przyjąć’. *teiki-si-g mus... taip rėdyt* PK ‘Chciejże nas... tak sprawować’. Dalej por. *įsiteĩkti* ‘przypodobać się, przypochlebiać się’, *nusiteĩkęs* ‘nastawiony, usposobiony, nastrojony; udany’ (*Jis šiandien nenusiteĩkęs* ‘On dziś nie w humorze’), *pasiteĩkti* ‘nadszakiwać, pochlebiać’, *prisiteĩkti* ‘dogodzić, zdobyć zaufanie pochlebstwem’. Leksem *teik-* ma alternant *tiek-*, por. *tiėkti*, *tiekiù*, *tiekiaũ* ‘podawać, dostarczać, zaopatrywać, przygotowywać’, refl. *tiėktis* ‘przygotowywać sobie’; *patiėkti* ‘podać komu, przygotować, przyrządzić, zrobić (obiad, poczęstunek), dać uszyć (buty, sukienkę), złapać (złodzieja)’, ⇒ *pātiekalas* ‘przygotowana potrawa, danie’; *prisiėkti* ‘przygotować sobie’, cps. *vandėntiekis* ‘wodociąg’ (por. *vanduō*). Różnica wokalizmu pozostaje do wyjaśnienia. — Drw. *teikinti*: SD *teikint kam* «ziednać co komu, conciliare fide». Nomina: *įteiklus* ‘chcący się przypodobać’, *neteikiamas daiktas* SD «niepotrzebna rzecz», *neteiktinai* SD «nieżyczliwie», *teikimas* SD «sprzyjanie, fauor benevolentia gratia», *teikus* SD «sprzyjazny». Zob. też *taigóti*.

**teiráutis** ‘dopytywać się, dowiadywać się’, *pasiteiráuti* ts. (war. zm. *teráutis*). Forma z wtórnym dyftongiem *ei* < *ai* ustaliła się w języku literackim na miejscu prawidłowego refleksu *tairáutis*, *pasitairáuti* (tak w gwarach). Paralele na wtórne *ei*: *deirýtis* < *dairýtis*; *pareitótis* < *paraitótis*. Pwk. *tair-* przedstawia innowacyjny SO, który dotworzono do SZ *tir-* / *tyr-*, por. *tirti*, *týriau* ‘próbować, badać, dowiadywać się’. Paralele apofoniczne: *aĩrytis* ⇐ *irtis*; *dairýtis* ⇐ *dyrėti*; *káirinti* ⇐ *įkirti*, *įkyrėti*; *nairýtis* ⇐ *nyrėti*. Suf. *-auti* ukazuje się w powiązaniu ze SO np. w *gáidauti* (do *geĩsti*), *pataikáuti* (do *teĩkti*), *samáuti* (do *sėmti*).

**teĩsti**, *teisiù*, *teisiaũ* 1. ‘sądzić kogo w sądzie, wymierzać mu karę’, 2. gw. ‘osądzać, ganić, potępiać’, 3. gw. ‘odrabiać pracę zgodnie z zobowiązaniem’ (*Šeimyna dvare darbus teĩsia*), 4. gw. ‘splacać długi’. Cps. *atateisiu* SD «odprawiam kogo», *ateisiu* SD «rosprawiam co, ago cum aliquo, tracto, expedio negotium», *išteĩsti* ‘dotrzymać słowa; spłacić dług’ (*išteisiu* SD «spełniam», *neišteisiu žodžio* SD «zostaię na słowie» [‘nie dotrzymuję słowa’]), *nuteĩsti* ‘osądzić, skazać’, *teisiu kų* SD «odprawiam co, expedio, exequor...». Refl. *teĩstis* ‘procesować się’, *atsiteĩsti* ‘rozliczyć się, zapłacić’, *nusiteĩsti* ‘procesując się zbiednieć’, *prasiteĩsti* ‘procesując się roztrwonić (majątek)’. Pwk. *teis-* przedstawia sobą nową w stosunku do *ties-* (zob. *tiėsti*) postać stopnia *e*. Nie dostrzega tego ALEW 1087. Paralele: *speĩsti* ob. *spiėsti*; *streĩgti* ob. *striėgti*; *mėilė* ob. *mėelas*. — Drw. *išteisėt* SD «dochowąć wiary,

fidem exsoluere, conseruare» (syn. *išpildyt žodį*), *išteisiųs žodį* SD<sup>1</sup> «słowny», *įteisėti* 'nabrać mocy prawnej', *pateisėti* 'dotrzymać (słowa, obietnicy)', *tėisinti* 'usprawiedliwiać, uniewinniać'. Nomina: *atateisa* SD «rosprawa, decisio», *atateisimas tiesų* SD «odprawianie spraw, actio, dictio causarum forensium», *atateistas* SD «odprawiony, dimissus», *tėisė* 'uprawnienie, to, co komu przysługuje (prawo do pracy, do spadku); norma prawna; nauka prawa, o prawie (prawo cywilne itp.)', *teisė* SD<sup>1</sup> «prawda, veritas», *teisybė* SD<sup>1</sup> «sprawiedliwość, justitia, æquitas», *teisingas* 'uczciwy, sprawiedliwy, rzetelny; słuszny, zawierający rację, mający sens' (SD<sup>1</sup> «prawdziwy, verus, verax»), *teĩsmas* 'sąd (organ, zespół sędziów); rozprawa sądowa; gmach sądu', *teĩstinas* 'podsądny, oskarżony', *teisūs* (zob.).

**teisūs**, -i 1. 'słuszny, sprawiedliwy', 2. 'prawy, uczciwy' (SD «prawy, sprawiedliwy», 3. 'mający rację' (*Šiuo atveju jis visai teisūs* 'W tym wypadku on ma całkowitą rację'), 4. 'niewinny, bez winy', 5. 'nie dłużny, który spłacił dług'. Dewerbalny przymiotnik na -u- od *teĩsti* 'sądzić, osądzać' (zob. s.v.). Znacz. etym. 'osądzony, oceniony (pod względem moralnym)'. Por. war. apofoniczny *tiesūs* 'prosty' i 'prawy, sprawiedliwy, szczerzy'. Hipotezę etymologiczną podano s.v. *tiēsti*. — Odpowiednik stpr.: *teisi*, acc.sg. 'cześć, Ehre', *dwigubbus teisis werts* 'godni podwójnej czci, zwifacher Ehren werdt'. Drw. *teiskān* 'czystość, Ehrbarkeit', *teisingi* adv. 'skromnie, w skromności (żyć), züchtig', vb. denom. *teisint* 'szanować, czcić (małżonkę swą), ehren'. — Z uwagi na wtórny charakter alternantu *teis-* (zob. *teĩsti*) i znaczną różnicę znaczeniową trudno zgodzić się na zrównanie etymologiczne *teisūs* ze scs. *tixū* 'cichy' ['mało słyszalny, niegłośny'], co zaakceptowano m.in. w LEW 1074, REW III, 109, Boryś 2005, 78 oraz ESJS 963n. Warto zauważyć, że w BSW nie ma lematu pbsł. \*teis-a/u-.

**tek-**, derywaty nominalne na SE *tek-* od vb. *tekù*, *tekėti* 'ciec, płynąć': *ištekinis* 'wysoki i prosty (o drzewie), strzelisty, wysmukły' (syn. *ištakūs*, por. suf. w *išbėginis*), *išteklus* (zob.), *ištekuōlė* 1. 'mężatka', 2. 'panna młoda szykująca się do zamążpójścia', *įtekmė* 1. 'ujście rzeki', 2. 'część łąki wchodząca w las', 3. przen. 'wpływ, oddziaływanie na co' (syn. *įtaka*), *nuoteka* SD «vcieczka, miejsce do którego wciekaia, refugium...», *nuoteka* BRB 'panna młoda, Braut', *sántekis* 'zbieg, zlanie się dwu rzek' (⇒ *sánteklis* ts.), *sutekmė* 'zbieg dwu rzek, stok' (syn. *sántaka*), *sutekmė* SD «stek pospolity ['ściek, rynsztok]', *sutekmė vundenio eldijoj* SD «stek okrętowy» ['zęza'], *tekyba* 'zamążpójście' (por. *penyba* ⇐ *penėti*), *tėkylas* a. *tekylas* 'okrągła oselka z rękojeścią, toczydło do ostrzenia siekiery, noża' (⇒ *tekylinis akmuo* 'kamień tokarski, toczydło'), *tekyne* 1. 'bieg na wyścigi', 2. 'zamążpójście', SD «bieg, bieżenie» (syn. *tekėjimas*), «igrzysko» (syn. *mintynė*), «zawod, bieganie na zawodniczym placu», *tekynej teku* SD «biegam na zawodzie», *tekinis* 'koło u wozu', *tėkis* (zob.), *tėklus*: *Sulos tėklus iš beržų* JUŠK 'cieczenie oskoły z brzoź' (por. neosufiks w *auglius* DP 'rośnienie, wzrost'). Cps. *jaunātekė* 'dziewczyna wychodząca za mąż, panna na wydaniu; panna młoda podczas ślubu' (drw. wsteczny *tekā* a. *tekē*, por. *pūsna* ⇒ *snagā*), *sūltekis* 'czas, kiedy wydziela się sok drzew, oskoła' (por. *sulā*), *vienatekis* 'pojedynczy — o nici; z niekręconych nici utkany lub spleciony; jedno urodzone — o jagnięciu', war. *vienatėkis* (por. *vienas*); *žiemtekys* 'zwierzę pozostawione na prezimowanie' (por. *žiemā*). — N.rz. *Tekmė*, *Tėkmė*. N.m. *Piltekai*.

**tėk-**, derywaty nominalne na WSE *tėk-* ⇐ *tek-*, por. *tekù*, *tekėti* 'ciec, płynąć': *įstėkis* 'rzeczulka wypływająca z bagna', *sántėkis* 'zbieg dwu rzek' (war. do *sántekis* i *sántaka*; por. WSE w *sārėmiai*, *sāvėla*), *tėkmė* 'nurt rzeki, prąd rzeczny; bieg (życia, czasu)', gw. *tekmė*, SD *tėkmė* «struga, strumień, strumyk» (syn. *upelis*), *tėkmele* SD<sup>1</sup> «potoczek» (syn. *ižtakėlis*), *vienatėkis* 'jedno urodzone — o jagnięciu' (war. *vienatekis*, por. *vienas*). Osobno zob. *tėkčioti*.

**tėkčioti**, *tėkčioja*, *tėkčiojo* 'ciec po trochu, sączyć się' — formacja duratywna z suf. -

*čioti* i wzdłużonym SE *ték-*  $\Leftarrow$  *tek-*, zob. *tekėti*. Odpowiedniki z odmiennym sufiksem \*-ā-: 1° łot. *tēkāt*, -āju ‘biegać tu i tam’, 2° psł. \**tēkati*, por. scs. *istēkati*, -ajō ‘wyciekać, wypływać’, słń. *tēkati*, ukr. *utikáty* ‘uciekać’, stpol. *ciekać* ‘biegać’, XVI w. *wyciekać* ‘wybiegać; uciekać — o kuropatwach’, pol. *ociekać*, *ściekać*, *uciekać* (refl. *ciekać się* — o samicy w okresie ciecзки). Zob. też nomina s.v. *ték-*.

**tekē-**, neosnowa wyabstrahowana z inf. *tekėti* ‘ciec, płynąć’ (zob. s.v.). Drw. *išteketojas* SD «wyciekacz, excursor, eruptor» [‘posłaniec na zwiady, albo który sam wybiega, na dowiedzenie się czego’, L.], *tēkēlas* ‘toczydło, koło szlifierskie; szlifierka do drewna’ (war. *tekēlas*), *tekēstos* f.pl. ‘zamażpójście’ (por. *ženỹstos*  $\Leftarrow$  *žēnytis*, Būga, RR II, 265, ŽD 367), *teketojas* SD «biegacz, ambulator», «zawodnik, cursor, stadiodromus». Zob. też ALEW 1087n. — Neoosn. *tekēj-* ( $\Leftarrow$  *tekėjau*): *ištekejēlē* ‘kobieta zameżna, mężatka’ (por. *atējēlis*  $\Leftarrow$  *atējaũ*), *ištekejimas* SD «wycieczka» [‘wycieczka na nieprzyjaciela, wybieganie wojska oblężonych z fortecy na zburzenie fortyfikacyj oblęgających, zagwożdżenie armat, itd.’, L.], *tekėjimas* ‘wschód (słońca, księżyca); zamażpójście’, DP ‘mażenstwo’, *tekējā* ‘zamażpójście’ (por. *ekējā*  $\Leftarrow$  *ekēju*).

**tekėti**, *tekū*, *tekėjau* 1. ‘ciec, płynąć, wypływać (o rzece); bieć’, 2. ‘wschodzić — o słońcu’, 3. ‘wychodzić za maż’, 4. przest. ‘uciekać się, zwracać się do kogo o pomoc, ochronę’. SD *tekinj tekū* «zawod biegam abo na zawodzie». Cps. *atatekėti* ‘rozejść się (o mażonkach)’, *atitekėti* 1. ‘przyplynać’, 2. ‘wyjść za maż i przenieść się do domu maża’, *ištekėti* 1. ‘wyciec, wypłynąć’, 2. ‘wyjść za maż’, *išteku* SD «pochodzę stąd», *nutekėti* ‘ucieć, upłynąć; wyjść za maż na pewną odległość od rodzinnego domu’ (por. *nūotaka*), *nuteku* SD «ubiegam, zbiegam z gory, decurro», *nutekiu kur tolin* SD «zabiegam gdzie daleko», *pateka upē* SD «podlewa rzeka, alluit fluuius», *perteku* SD ‘przebiegam przez co; przeciekam’, *pritekėti* SD ‘przybieć’, *suteka* SD «ścieka co do kąd», refl. *atsitekėti* ‘przyjść do siebie, oprzytomnić’, *susitekėti* ‘zbiegać się, zlewać się — o rzekach’. Odpowiednik łot. *tecēt*, *tēku*, *tecēju* ‘płynąć, bieć, toczyć się’. Dwutematowy czas. *tek-a-* / *tek-ē-*; *tek-ē-* jest osnową duratywną, kontynuującą pie. \**tek<sup>u</sup>-eh<sub>1</sub>-*. Brak jest rozszerzenia -ē- w odpowiedniku słowiańskim, por. scs. *tešti* (\**tekti*), *tekō* ‘bieć, spieszyć, трѣхω’, aor. *tēxū*, ros. *течь*, *теку* ‘cieć, płynąć, upływać, mijać’, czes. *těci*, *těct* ‘płynąć, ciec, przeciekać’, pol. *ciec*, *cieknie*, przest. *ciecze* ts. (BSW 316, LEW 1074n.). — Pwk. pie. \**tek<sup>u</sup>-* ‘bieć, płynąć’ (LIV<sup>2</sup> 620), por. wed. *tākti* ‘spieszy się; wypuszcza strzałę, strzela’, aw. *tacinti* ‘płyną, biegną’, toch. B *cake* ‘rzeka’ (\**tek<sup>u</sup>os*), stir. *teich* ‘ucieka’, goc. *þius* ‘sługa’, stang. *þēow* ‘sługa, niewolnik’, pnord. \**þewaR* ‘sługa, lennik’ < pgerm. \**þeg-wa<sup>-542</sup>*. — Drw. werbalne na SE: *tēkinti* (zob.), *tekinėti* DP ‘bieżeć, biegać, uciekać się’, *tekinēju* SD «zabiegam koło czego, circumcurso, circumcurro», *pertekinēt* SD «schodzić pola, lasy, peragrarare agros, obire, perreptare» (syn. *pereit*), *prisitekinėjau* SD «nabiegałem się»; *tekšoti* ‘rozpościerać się — o wodzie’, przen. ‘wylegiwać się’ (neosuf. -*šoti*, zob. s.v. *kēkšē*). Nomina na SE: zob. *tek-*. Pdg. *tekėti* stał się źródłem dwu neosnów: *tekē-* i *tekēj-*, zob. *tekē-*. — WSE *ték-*: *ték-* (zob.), *tékčioti* (zob.). — Asylabiczny SZ \**tk<sup>u</sup>-* został w pbsł. zastąpiony przez *tik-* według reguły *TeT*  $\Rightarrow$  *TiT*, stąd wokalizm *ĩ* w formie scs. *tīci* ipv. ‘cieknij, płyn’ (por. Vaillant, GC I, § 48). W języku litewskim SZ *tik-* usamodzielniał się w odrębnym pdg. *tik-* / *tink-* (znacz. etym. ‘zbiega się, zlewa się, spływa w jedno’), zob. *tikti*. — WSZ \**tk<sup>u</sup>-*: cs. *sūtcati se*, -*tičētū se* ‘zbiegać się, schodzić się, sch. *sūtcati se* ‘stykać się, gromadzić się’ (zob. ESJS 931). — SO *tak-*. Zwraca uwagę brak bałtyckiej formacji caus.-iter. \**tak-ĩ-* ‘powodować, że coś płynie’, która byłaby odpowiednikiem scs. *točiti* ‘wylewać po kropli, toczyć płyn; biegać, spieszyć się’, < pie.

<sup>542</sup> Paralele semajologiczne: wed. *tak-vá-* ‘krzątający się, spieszący się’  $\Leftarrow$  *tākti*; wed. *abhicara-* m. ‘towarzysz, sługa’  $\Leftarrow$  *cārati* ‘porusza się, podąża’ oraz łac. *anculus* ‘sługa’ < \**ambik<sup>u</sup>olo-* < pie. \**h<sub>2</sub>mb<sup>hi</sup>-i-k<sup>u</sup>olh<sub>1</sub>-o-* ‘krzątający się w koło’.

\*tok<sup>u</sup>-ėje-, por. aw. *tācaieiti* ‘toczy, spuszcza płyn’ (Liv<sup>2</sup> 620). Z innymi suf.: *takénti* ‘chodzić, zajmując się pracą, krzątać się’, *takinéti* ts., *taknóti* ‘biec drobnymi krokami’ (por. *tapnóti* ⇐ *tepù*). Nomina na SO zebrano s.v. *tākas*. — WSO *tok-* < \*tāk-: °*tokéti* (zob.).

**tēkinas**, -à ‘biegnący’ — dewerbalne adi. na -*ina-* od *tekù*, *tekéti*. W połączeniu z czasownikami ruchu ma wartość adv. ‘szybko, pędem’ ⇐ ‘biegiem’, por. *Jis atbėgo tēkinas* ‘Przybiegł pędem’. *O aš jau tekinà pas tą tetytę lekiu* ‘A ja już pędem do tej cioci lecę’. *Žmones tekini teka, idant jį pamatyti prakarte gulintį* ‘Ludzie szybko biegają, by go zobaczyć w żłobie leżącego’. Paralelę słowotwórczą stanowi psł. \*tečīnũ, bg. *tēcēn* ‘cieknący, płynący’, ros. *tēcnyj* ts., slń. *tēcēn* ‘plenny, obfity’. — Drw. *tekinaĩ* adv. ‘szybko, pędem’, *tekinykas* SD «zawodnik, stadiodromus, qui in stadio currit», *tekinomīs* adv. ‘szybko biegnąc, w pędzie’, SD «biegiem», *tekinomis eimi* SD «bieżę wskok, lecę, pędzę» (syn. *šokinomis teku*, *skubinomis*, *skubiai braukiu*).

**tēkinti**, *tēkinu*, *tēkinau* 1. ‘toczyć (płynny), wytaczać; spuszczać sok, żywicę z drzewa; spuszczać krew z zabitego zwierzęcia’, 2. ‘cedzić, przesączać’, 3. ‘topić (masło, воск, lód)’, 4. ‘gładzić, obrabiać na kole tokarskim; ostrzyć (nóż, siekierę) na toczydle’, 5. ‘wydawać za mąż’. Causativum na -*inti* od *tek-*, por. *tekéti* ‘ciec, bieć’. Paralele *dēginti* ⇐ *degù*; *dērinti* ⇐ *derù*; *kēpinti* ⇐ *kepù*. Znaczn. etym. ‘sprawiać, że coś płynie, ciecze, biegnie’. Brak apofonii (†*takinti*) i użycie suf. -*inti* (zam. -*yti*) stanowią różnice w stosunku do odpowiednika słowiańskiego, por. scs. *točiti* ‘toczyć płyn’. — Z innym suf.: *tēkdinti* ‘wydać za mąż’ (por. *Vesdink sūny, kada nori, tekdink dukterį, kada gali* ‘Syna ożeń, kiedy chcesz; córkę wydaj, kiedy możesz’). — Neoosn. *tekint-*: *tekinti daiktai* m.pl. SD «toczone rzeczy, toreumata», *tēkintojas* 1. ‘tokarz’ (*kaltas tekintojų* SD «tokarskie dłoto»), 2. ‘kto ostrzy noże, nożyce’, *tekintūvė* ‘tokarka’.

**tēkis** 2 p.a., *tekỹs* 4 p.a. ‘samiec rozplodowy (knur, tryk, buhaj)’. W SD *tekis* to tylko «kiernoz, verres», czyli ‘samiec świni’. Dewerbalny drw. na -*ja-* od *tek-* jak w *tēkinti* ‘lać, wylewać, toczyć płynny’, *ītēkinti* ‘wlać’ (zob. s.v.). Znaczn. etym.: n. agt. ‘osobnik, który wlewa nasienie’. Por. *gaidỹs* ⇐ *giedóti*. Nieco inaczej ŽD 65 i LEW 1076, gdzie jako podstawę werbalną wskazano vb. intr. *tekéti*. — Cps. *pūstekis* ‘samiec z jednym jądrem’ (dosł. ‘półsamiec’, por. *pūšė*), *tēkiapaučiai* m.pl. ‘jądra knura a. buhaja’ (por. *paūtas*). Vb. denom. *tekiūotis* 1. ‘o świni, owcy, łani: szukać samca, hukać się, gonić się’ (war. *tekiāutis*, *tekiótis*), 2. ‘o knurze a. tryku: biegać od jednej samicy do drugiej’ (przenośnie też o mężczyźnie).

**tekšėti**, *tēkši*, *tekšėjo* 1. ‘spadać z odgłosem (o kropli rozpryskującej się na kamieniu, na blasze)’, 2. ‘pluskać ogonem (o rybie)’, 3. ‘brnąć, brodzić z pluskiem’, 4. ‘uderzać kijanką mokrą bieliznę’, 5. ‘tykać (o zegarze)’. Czasownik na -*ėti*, utworzony od inter. *tēkš* — o odgłosie brnącego po wodzie, błocie, *tēkšt* — o bryznięciu, rozprysnięciu się wody, błota, o uderzeniu dłonią na płask, o plaśnięciu, o rozbiciu się jajka na podłodze, o nagłym uderzeniu, np. pioruna, *tēkšt* — o uderzeniu, plaśnięciu, o rozprysnięciu się, o stłuczeniu się czego. Synonim: *takšėti* ⇐ *tākš*. Paralele: *plekšėti*, *pokšėti*. — Z innymi suf.: *tekšlėnti* ‘kapać po trochu, uderzać (o szybę — o kroplach deszczu); wydawać szmer — o wodzie płynącej po kamieniach; stąpać po grząskim podłożu, po błocie; uderzać na płask rzadkie ciasto; uderzać dłonią o plecy, o kolana’. Bliskoznaczne formy: *tekšlióti*, *tekšnóti*, *tekšóti*.

**tēkšti**, *teškiù*, *tēškiaũ* 1. ‘bryznąć, zacinać (o deszczu, śniegu)’, 2. ‘obrzucać mokrą glinę’, 3. ‘cisnąć, rzucić’, 4. ‘runąć, upaść w dół’, 5. ‘położyć się do snu’ — czasownik utworzony od inter. *tēkšt*, *tēkšt*, zob. *tekšėti*. *tešk-V* jest allomorfem wobec antekonsonantycznego *tekš-C*. Drw. *tēkšlė* ‘malina, borówka, jagoda’ (⇒ *tēkšė* ‘owoc podobny do maliny’). SE-V *tešk-*: *teškėti*, *tēška*, -*ėjo* ‘rozpryskiwać się, kapać, chlupać’. —

WSE *tešk-*: *teškiaũ* (prt.), drw. *patėškėti* ‘chlapnąć, obryzgać’. — SZ *tišk-* / *tikš-* (formalnie wygląda jak wypadek redukcji typu *TiT*  $\Leftarrow$  *TeT*, ale por. interi. *tikš* — o spadającej kropli, o plusku, o nagłym pojawieniu się czego): *tikšėti*, *tikši*, *-ėjo* 1. ‘kapać z odgłosem’ (*Tikši vandens lašai nuo stogo* ‘Kapią krople wody z dachu’), 2. o odgłosie monotonnego uderzania o coś. Allomorf *tišk-V*: *tiškėti*, *tiška*, *-ėjo* ‘kapać, kropić; rozpryskiwać się’, *sutiškėti* ‘(o szkle) stłuc się i rozprysnąć’. Inchoat. *ištikšti*, prs. *ištỹkšta* (\*tykš-sta), war. *ištỹška* (\*tinška), prt. *ištiško* ‘rozbrzynać się, rozprysnąć się’, *nutikšti* ‘dosięgnąć (o kropli bryzniętej), kropnąć, bryzgnąć’. Nomina: *tiškas* ‘krochmal’ ( $\Rightarrow$  vb. denom. *tiškyti*, *-iju*, *-ijau* ‘krochmalić, robić sztywnym, równym, gładkim’), *tiškutis* ‘uderzenie (pięścią)’. — WSZ *tyšk-* / *tykš-*: *tỹskinti* ‘palnąć, uderzyć; palić (o słońcu)’, refl. *nusitỹskinti* ‘wypogodzić się’, *tỹskoti*, *-ju*, *-jau* ‘leżeć rozciągniętym’, *tykšóti*, *tỹkšo*, *-jo* ‘stać — o kałuży’ (*Klanai tỹkšo kieme* ‘Na podwórzu stoją kałuże’). — SO-V *tašk-*: *taškýti* (zob.). — SO-C *takš-*: *takšėti*, *takši*, *-ėjo* ‘padać kroplami, kapać; stukać młotkiem’, też o odgłosie kroków, *takšenti* ‘powoli ciec’, też o odgłosie końskich kopyt (*Arkliai kanopos takšeno į kelių*), *takšnóti* ‘kapać, kropić — o deszczu’, *takšóti* ‘stać — o wodzie, kałuży’ (syn. *tykšóti*). Por. też interi. *takš*, *takšt* — m.in. o kapaniu, o spadających kropkach. Zob. też LEW 1052n.

**tėkti**, *teñka*, *tėko* 1. ‘przypaść, dostać się komu w udziale’ (*Turtas teñka įpėdiniam* ‘Majątek przypada spadkobiercom’. *Kiek tėks, tiek pakaks* ‘Ile przypadnie, tyle będzie musiało wystarczyć’), 2. ‘znaleźć się gdzieś, trafić, dostać się gdzieś’, 3. ‘popaść (w biedę), doznać (nieszczęścia)’, 4. ‘wychodzić za mąż’, 5. impers. ‘wypada, godzi się coś zrobić’, 6. impers. ‘zdarza się, trafia się’ (*Mūsų girioje kiaunė teñka aptikti* ‘W naszym lesie zdarza się spotkać kunę’), 7. ‘mieć pod dostatkiem, nie odczuwać braku czego’ (*Tenku duonos* ‘Chleba mam dość’. *Gaspadorius netėko pašaro* ‘Gospodarzowi nie starczyło paszy’), ‘wystarczać’ (*Šuliniuosa tai teñka vandens* ‘W studniach to wody jest dość’). DP ‘dostać się, sstawać się, dostać, przypaść’. SD *tinka* «dostaie, zostaie, zstaie, dostatek iest» (syn. *sutinka*, *pertinka*), *teko mi kas iš to* «dostało mi się» (syn. *puola ir unt manįs kasgi*). Odpowiednik łot. *tikt*, prs. *tiēku* (\*tenku) a. *tīku* (\*tinku), prt. *tiku* ‘stać się, nastąpić; trafić, dostać się gdzie; przypaść komu w udziale; wystarczyć’. Nie ma pewnej etymologii, zob. referat w LEW 1090. LIV<sup>2</sup> 618 uznał *tėkti* za refleks pwk. pie. \*tek- ‘wyciągnąć dłoń, to reach out the hand’. Podobnie Kroonen 2013, 536, s.v. \*þegjan-. — Cps. *ištėkti* ‘wystarczyć; obyć się (bez czego); zmieścić się’, *įtėkti* ‘dostać się (do kogoś na służbę)’, *netėkti* ‘stracić, utracić co’, *neteñka* ‘nie starcza’ (SD: *netinka* «ustaię co, ustawa» (syn. *nugaišta*), *netinka to arba to* «schodzi mi na tym», *netinka ko* «niespełna co, deficit in aliquo», *nemitinka ko* «nie staie mi czego»), *nutėkti* ‘dostać, dosięgnąć’, *patėkti* ‘popaść (w biedę); dostać się gdzie, znaleźć się; wyżyć, wytrwać’, SD: *patekt* «dotrwać do końca, perseuerare» (syn. *iškįst*), *patinku* «trwam, perseuero, maneo» (syn. *kinčiu*), *trumpai patinkųs* «krotko trwający», *pėtekti* ‘mieć czego pod dostatkiem, opływać w co, żyć w dostatku, zamożnie’ (*pėtekęs* ‘opływający w dostatki’), *pritėkti* ‘sięgnąć do pewnego miejsca (o wodzie, drabinie); starczać, być pod dostatkiem’, DP ‘być dosyć, dostać, potkać’, *sutėkti* ‘mieć odpowiednią długość, wystarczać na długość (o ubraniu, powrozie, pasie u spodni); mieć czego pod dostatkiem’, *užtėkti* ‘wystarczać’. Refl. *įsitėkti* ‘zmieścić się’, *išsitėkti* ts., też ‘znosić się, nie wadzić sobie’. — Nomina: *išteklis* (zob.), *netektis*, *-iēs* f. ‘ubytek, strata’, *patektė* SD «dotrwanie; trwanie; trwałość» (syn. *kantrybė*), *pėtekimas* ‘nadmiar, obfitość’, *sutektė* ‘dostatek’, m.in. SD (syn. *apstas*, *skalsybė*, *gausybė*). — Neopwk. *tenk-*  $\Leftarrow$  prs. *teñka*: *tėnkinti* (zob.).

**telėtyna** stlit. ‘mięso cielęce, cielęcina’ (m.in. SD «cielęcina, vitulina») — zapoż. ze stbłr. *teljatina*, -y (SLA 221, LEW 1077), por. błr. *čjaljácina*, -y. — Drw. *telėtinis* SD «cielęcy». — Neoosn. *telėt-*: *telėtiena* gw. ‘cielęcina’ (suf. jak w rodzimym odpowiedniku *veršiena*), *telėtnykas* ‘zagroda lub pastwisko przeznaczone dla cieląt, cielętnik’, war. *telėtninkas*.

**tēležioti**, *tēležioju*, *tēležiojau* gw. 1. 'brnąć po błocie, po rozmięklej grudzie', 2. 'błocić, zanieczyszczać błotem', 3. 'gnieść, ugniatać', 4. 'jeść mlaskając', 5. 'robić coś byle jak, powierzchownie', *nutēležioti* 'zanieczyścić podłogę błotem naniesionym na butach'. War. *tēležioti*. Czasownik utworzony od inter. *tēleži tēleži* — o człapaniu po błocie (*Tēleži tēleži po purvynus nu ryto ligi pat vakaro, ir taip par visą amželi*). Drw. *teležynė* 'grzęzawisko', *teležà* 'brudny, niechłujny człowiek', *telėžis* 'marny grzyb; człowiek oklapły, apatyczny' (war. metatetyczny: *letėžis*). — Z innym suf.: *telėžyti*, *-iju*, *-ijau* 'bić, grzmocić; deptać, miesić błoto; brnąć po błocie; gniotąc wyrabiać, zarabiać ciasto; robić co nieudolnie', *pritelėžyti* 'zadeptać, zabrudzić (świeżo umytą podłogę)', refl. *telėžytis* 'całować się'. — Alternant z wokalizmem *a*: *talėžyti*, *-iju*, *-ijau* 1. 'mówić głupstwa, pleść niedorzeczności, bzdurzyć', 2. 'chciwie chleptać (o kocie), chciwie jeść', 3. 'iść z trudem zapadając się, brnąć, człapać' (syn. *tálžyti*), *patalėžyti* 'pocałować', refl. *talėžytis* 'przymilać się, łączyć się', *prisitálžyti* 'do woli najeść się, napić się'. War. z wtórnym *-z-*: *talėžyti* 'paplać; brnąć po błocie'. Trudny do ujęcia jest stosunek *talėž-* do bliskoznacznego *talž-* (zob. *tálžyti*), który stoi w alternacji z *telž-* i *tilž-* (zob. *telžti*, *tilžti*). LEW 1053, 1077 mówił o apofonii *talaž-* ↔ *telaž-*. — Niejasna jest budowa czas. *talamėžyti*, *-iju*, *-ijau* 'mówić głupstwa, paplać; chciwie pić a. jeść; chodzić po błocie' (war. *talamėšyti*).

**telì**, f. *tėlios* — gw., zaimek wskazujący liczebnikowy 'tylu, tyle', np. *Keli buvo, telius ir paėmiau* 'Ile było, tyle wziąłem'. Forma *telì* stanowi pendant do pytajnego *keli* 'ile, ilu', podobnie jak *tàs* do *kàs*; *tòks* do *kòks* i gw. *tatràs* do *katràs*.

**tėlias**, *-io* stlit., gw. 'młode krowy, cielę; byczek', SD<sup>1</sup> «cielę, vitulus». War. *tėlis*, *tėlius*. Najprawdopodobniej jest to drw. wsteczny od zapożyczenia *telyčią* (zob.), a nie wyraz prapokrewny z psł. \**telę*, \**telęte* 'cielę'. Obcięcie sufiksu *-yč'* w zapożyczeniu białoruskim potwierdza taki wypadek, jak *liėšvos* 'drabina' ↔ SD<sup>1</sup> *liesvyčios* ts. To samo odnosi się do łot. *telš* 'cielę' ↔ *telica*. Derywacja wsteczna polega niejako na odwróceniu stosunku, jaki zachodzi między wyrazami *brólis* i *brolyčia*. Zapożyczenie słowiańskie dopuszczał tu już Brückner 1877, 144. Zob. też Brückner 1927, 61, s.v. *cielę*: «Na Litwie i Łotwie może pożyczka z Rusi». Inaczej BSW 319, REW III, 90, LEW 1077n. oraz ostatnio ESJS 954 i ALEW 1090, gdzie *tėlias* opisuje się jako wyraz prapokrewny z psł. \**telę*. — Drw. *telelis* SD<sup>1</sup> «ciołek» ['cielę'], *teliena* 'cielęcina', *telikė* 'jałówka', *telingas*: *telinga kàrvė* 'cielna krowa' (m.in. w SD), *telioėkas* 'podrosłe cielę; byczek; głupiec' (por. łot. *telāks* 'nieudolny, opieszale człowiek'), *teljėtė* 'jałówka', *teljuėkas* 'młode krowy, cielę', przen. 'reszta niezmielonego ziarna' (⇒ *teljuėkiena* 'cielęcina'), war. *teluėkas*. Cps. *tėliabuzė* 'płynny pokarm dla cielaka', por. *buzà* I (⇒ *teljābuzis* 'plaksa, mazgaj'), *teljāvietė* 'łożysko cielęce' (por. *vieta*). Vb. denom. *apsitelinti*: *apsitelino* SD «ocieliła się krowa», dziś *apsiteliuoti* 'ocielić się', war. *apsitelioti*.

**telyčia**, gen.sg. *telyčios* 2 p.a. stlit., gw. 'jałówka, młoda krowa, która nie miała jeszcze potomstwa'. SD <*teličia*> «iałowica, iuuenca, iunix, buccula» (syn. *berždinė*, *berždžia*). Zapoż. ze stbłr. *telica*, *-y*, por. błr. *cjalica*, *-y* (SLA 221, ZS 59, LEW 1078, ALEW 1091). War. *telyčė*. Z tegoż źródła łot. *telica* 'jałówka'. Zob. też *tėlias*. Por. budowę wyrazu *teslyčia*. — Drw. *telyčaitė* 'jałówka', *telyčėlė* SD «krowka, vaccula», *telyčenà* 'skóra z jałówki', *telyčyka* 'mała jałówka' (por. typ *karvyka*), *telyčiote* 'podrosła jałówka'.

**teliūskúoti**, *teliūskúoja*, *teliūskāvo* 1. 'bełtać, poruszać ciecżą w naczyniu, poruszać naczyniem z ciecżą, powodując jej wychłustanie' (*Neėdama pieno neteliūskúok, išpils*), 2. 'nieść, przenosić płyn w naczyniu', 3. 'plukać (bieliznę, naczynia)', 4. intr. 'o wodzie: uderzać o brzeg, chlupać, chlupotać, pluskać' (*Vilnys teliūskúoja prie kranto*), *iėteliūskúoti* 'wylewać z chlustem, wychlapywać; obtoknąć, nie myjąc oplukać'. War. *teliuėskúoti*, *teliuėskúoti*. Czasownik dźwiękonaśladowczy, podobnie jak syn. *kliuksėti* i *pliauėkėti*. Por. psł.

\*pljuskati ‘przelewać ciecierz z charakterystycznym odgłosem’: słń. *pljûskati*, ukr. *pljûskaty*, pol. *pluskać*, czes. *pliskat* (Boryś 2005, 442).

**telkšóti, telkšo, telkšójo** 1. ‘o wodzie: być rozlaną na sporej powierzchni, stać, zalegać; rozpościerać się, widnieć (o jeziorze)’, 2. ‘o polu, łące, o przedmiocie: być zalany wodą, być pogrążonym, moknąć w czym, namakać’, 3. ‘o człowieku: za długo leżeć w łóżku’. Durativum stanu na *-oti* utworzone od wykrzyknika, por. *telkš* — o odgłosie przedmiotu wpadającego do wody; o odgłosie czyjegoś człapania w mokrym obuwiu. — Z innymi suf.: *telkšnóti*: *Gatvēse telkšnójo purvas* ‘Ulice były pokryte błotem’, *telkšti, telškia, telškē* ‘padać obficie i długo, lać’, *patelkšti* ‘rozmoknąć — o drodze’. — Drw. *telkšnà* ‘deszcz ze śniegiem, plucha’.

**telkti, telkiu, telkiaũ** 1. ‘spraszać do wspólnej, zwykle jednodniowej, roboty, do tłoki’, 2. ‘zbierać do gromady; mobilizować wojsko’. Refl. *telktis* ‘zbierać się, skupiać się, gromadzić się’, *susitelkti* ‘skupić się, zespolic się, zrzeszyć się’. Czasownik bsł. z apofonią *\*telk-* : *\*talk-* : *\*tilk-* / *\*tulk-*. Por. BSW 321n., LEW 1078. — Drw. *telkéjas* ‘kto zaprasza do tłoki; kto werbuje (do wojska)’, *telkikas* ts., *telkinys* ‘nagromadzenie ludzi a. zwierząt; złożę, np. torfu, węgla; zbiornik, np. wody’, gram. ‘zbitka spółgłoskowa, cluster’, *telkumà* ‘tłum’, cps. *telkviētē* ‘zlokalizowane złożę geologiczne’ (por. *viētā*). — SO *talk-*: *talkà* (zob.). Por. łot. *nuotalcīt* ‘obić, wychłostać’ < *\*talk-ī-*. — Podwójny refleks SZ *tilk-* / *tulk-*. 1. SZ *tilk-*: *aptilkēs žmogūs* ‘doświadczony człowiek, otrząskany’ (por. zwrot ros. *tolóčnyj párenʹ* ts.). 2. SZ *\*tulk-*: scs. *tlūkq, tlēšti* (*\*telkti*) ‘кпоуеiv, bić, uderzać, tłuc’, bg. *tlъča* ‘roztlukuję’, ros. *tolkú, tolóčb* ‘tłuc, rozdrabniać’ (*tolóčbsja* ‘włóczyć się, objąć się’), pol. *tlukę, tłuc* ‘rozbijać na kawałki, miażdżyć, rozgniatać; walić o co; bić kogo’.

**telžti, telžiũ, telžiaũ** 1. ‘mocno padać, lać — o obfitym, długotrwałym deszczu’, 2. ‘oddawać mocz, szczać; moczyć się we śnie’, 3. gw. ‘chciwie pić’, 4. gw. ‘brnąć przez błoto’, 4. gw. ‘o człowieku: robić się nalanym, tłustym’. Cps. *itelžti* ‘wlać (wodę, śmietanę), zalać, namoczyć, zamoczyć’, *išelžti* ‘wylać; nagotować (dużo zupy)’, *pritelžti* ‘napadać — o wodzie deszczowej’ (*Pritelžtā, negal išbristi*), *sutelžti* ‘roztyć się, zrobić się tłustym’. Odpowiednik łot. *telzt, -žu, -zu*, zwykle jednak *tēlst, -šu, -su* ‘pić dużo na raz, żłopać; dużo jeść’. Nawiązanie w psł. *\*tūlz-tū* (zob. *tuļžti*). Dalsze związki niejasne. Transponat ie. *\*telg<sup>h</sup>-*, por. IEW 1062, Būga, RR I, 319, LEW 1078n. ALEW 1133 odtwarza pie. *\*(s)telg<sup>h</sup>-* w oparciu o het. *istalk-* ‘wygładzić, glatt machen’ i wed. *tarh-* ‘skruszyć, zmiażdżyć’. — Podwójny refleks SZ *tilž-* / *tulž-*, zob. *tiļžti, tuļžti* (por. *dirti / dūrti, skirti / skūrti*). — Przesuwkę znaczeniową od ‘lać’ do ‘bić, uderzać’ lub ‘rzucać, ciskać’ ilustruje war. akcentowy *tēlžti, -iu, -iau* (*Ka tēlšu par snukj, i žinosi!* ‘Jak dam po głębie, to będziesz wiedział!’). *Tēlžē pinigus ant stalo* ‘Cisnął pieniądze na stół’), *itelžti* ‘wrzucić do środka’, *išelžti* ‘wyrzucić’, *pritelžti* ‘zbić, pobić kogo’. — O zmianie fonetycznej *el* > *eļ* świadczy war. gw. *teļžti, -iũ, -iaũ* 1. ‘brnąć przez błoto’, 2. ‘zbyttnio ścieńczyć nić przez zwilżanie przędzy śliną’ (war. *tēižti*).

**tēmyti, tēmiju, tēmijau** (war. *tēmyti*) stlit., gw. 1. ‘wypatrywać, bacznie obserwować’ (*Tēmijo tēmijo ir pamatē*), 2. ‘zauważać, spostrzegać’ (*Nenutēmijau, kad jis neša vogtus linus*), *patēmmyti* ‘zwrócić na co uwagę, mieć co na oku; stwierdzić, skonstatować, ustalić co; powiedzieć’. Refl. *tēmytis, įsitēmmyti* ‘zapamiętać, zachować w pamięci’ (*Dvaro tarnu būdamas, dvariškius būdus įsitēmmyjau, t.y. įsidēmmyjau*), *nusitēmmyti* ‘wybrać sobie (narzeczoną)’. Zapoż. ze stblr. *tjamit̃(sja)* (SLA 221, LEW 1079), por. błr. *cjámic̃, cjámlyu* ‘pojmować, rozumieć, orientować się’. Rozwój znaczeniowy pożyczki na gruncie litewskim nie został jeszcze zbadany. — Drw. *tēmūs, -i* ‘spostzegawczy, baczny, który potrafi (wszystko) zapamiętać’ (por. błr. *cjámlyvy* ‘pojętny, roztropny’).



**temnyčią**, gen.sg. *temnyčios* 2 p.a. stlit. 'więzienie', DP 'ciemnica, loch' (war. *temnyčia* 1 p.a.) — zapoż. ze stbłr. *temnica*, por. błr. *cjamnica*, -y (SLA 221, LEW 1079, ALEW 1091). Dalsza lituanizacja: *tem-inyčia* (por. *mednyčia* ⇒ *medinyčia*). War. *temčia* ts.: *Gelbėk iš temčias* MŽ 58<sub>3</sub> 'Wybaw od ciemnicy' (ob. *temnyčias* MŽ 572<sub>10</sub>). Ten wariant zakłada (wyjątkowe) synkopowanie nieakcentowanej samogłoski długiej: *temnyčia* > \**temnčia*. — *temnyčinykas* ob. *temnyčnykas* BRB 'dozorca więzienny, Kerkermeister' ⇐ stbłr. *temničьnikъ*, błr. *cjamničnik*.

**templė** 4 p.a. 1. 'ciąciwa', 2. 'lina do umocowania czego', 3. 'pręt łączący w konstrukcji stalowej, sworzeń' — nomen instrumenti z suf. -lė- od czas. *tempti* m.in. 'napinać, naprężać' (zob. s.v.). Podobna budowa w *dumplės*, *mekslė*, *stemplė*. Zob. też *temptyvà* s.v. *tetyvà*.

**tempti**, prs. tr. *tempiù* (prs. intr. *tempù*), prt. *tempiaũ* 1. 'ciągnąć, naciągać, ściągać (koszulę z chorego)', 2. 'napinać, naprężać', 3. 'wlec z trudem', 4. 'nieść z trudem (np. kamień, wiadro wody)', 5. 'ciągnąć siłą, np. zwierzę na uwięzi', 6. 'trącać strunę', 7. 'zmuszać do czego'. War. sonoryzowany: *deĩbti* (zob.). Cps. *ĩtempti* 'napiąć (struny); wciągnąć, wtaszczyć (do środka), wnieść z trudem', *išteĩpti* 'rozciągnąć, rozpiąć na czym' (*Išteĩmpk kailius ant káĩlmaučiu*), *parteĩpti* 'przyciągnąć z powrotem, przytaszczyć', *teĩpa* intr. 'szybko rośnie; wlecze się, trwa długo' (*Ko taip ilgai teĩpa ta ligà?* 'Czemu tak długo trwa ta choroba?'). Refl. *teĩptis* 'opierać się (o prowadzonej krowie, baranie), sprzeciwiać się', *teĩpas* 3 os. prs. 'szybko rośnie, rozwija się, rozrasta się (o mieście)'. Odpowiednik łot. *tiept*, *tiepjū*, *tiepu* 'rozciągać, naprężać', refl. *tieptiēs* 'zapierać się, upierać się'. Do pie. \**temp-* 'napinać, naprężać', por. stisl. *þomb* 'skłonić, zgjąć', toch. B *campām*, toch. A *cāmpās* 'może, jest w stanie' (znaczn. etym. 'wysila się, wytęży się'). Zob. BSW 317, LEW 1079, ALEW 1091, LIV<sup>2</sup> 626. — Z innych języków poświadczone są tylko nomina, por. psł. \**tęt-iva* 'ciąciwa łuku' — drw. od \**tētū* < \**temp-to-* lub \**timp-to-* (scs. *tětiva* 'вѣтвѣ', ros. *tjativá*, czes. *tetiva*, pol. *ciąciwa*, przest. też 'sznur, nić, nić skręcona'); stisl. *þomb* f. 'ciąciwa; wzdęty brzuch' (\**tomp-eh₂-*); łac. *tempus*, -*oris* n. 'przeciąg czasu; pora roku (dnia, nocy)', *templum* 'przestrzeń określona jako uświęcona przez augura na niebie i na ziemi', *extemp(u)lō* adv. 'natychmiast, w tej chwili'. Zob. REW III, 118 i de Vaan 2008, 610. — Drw. *išteĩmpimas*: SD <išteĩmpimas> «wypukłość, wydętość, conuexitas», *templė* (zob.), *temptivas* 'kto ciągnie, np. koń', cps. *káĩliatempis* 'widły do rozpięcia skóry, żeby wyschła' (por. *káĩlis*), *šalĩtempė* (zob. *šalis*). — Podwójny refleks SZ *timp-* / *tump-*. 1. SZ *timp-*: *tiĩpti* (zob.), 2. SZ *tump-*: *ĩtumpas* 'rozpęd, zamach': *vienu ĩtumpu* adv. 'za jednym zamachem', *ĩtumpu kuliũ*, *neatlėidžiu* 'młóć bez przestanku' (Būga, RR II, 261). — SO *tamp-*: *tampyti* (zob., tam też nomina z *tamp-*).

**tėmti**, *tėmsta* (war. *tėma*), *sutėmo* 1. 'ściemniać się, zmierzchać', 2. 'o wzroku: pogarszać się, niedowidzieć', 3. 'tracić jasność myśli, tracić świadomość' (*Sqmonė ėmė tėmti*). SD *timsta* «mierzcha się, mrok pada» (syn. *blįsta*), *aptėmti* SD «zamierzchnąć», *ažutemsta*: *saulė ažutimsta* SD «zaczimnia się słońce», *sutemo* SD «zmierzchnęło się». Do pie. \**temH-* 1. 'słabnąć, mdleć' (zob. LIV<sup>2</sup> 624, IEW 1063n.), 2. 'zmierzchać, ściemniać się'. Por. z jednej strony wed. *tāmyati* 'nuży się', *tāntá-* 'ciężko oddychający, mdlejący', *tāmas-* n. 'zmrok; zaślepienie, urojenie' (EWAIA I, 626), z drugiej strony SO rcs. *tomiti* caus. 'męczyć, wycieńczać', ros. *tomítb* 'nużyć, dręczyć, trapić, męczyć', *tómnostb* 'osłabienie, znużenie; rozmarzenie'. Zob. BSW 313, 322n., LEW 1080, ALEW 1092, REW III, 118. — Drw. *tėmdyti* caus. 'zaćmić, przyćmić, zaciemnić, uczynić mrocznym, ponurym', przen. 'zamroczyć, przytępić; zwlekać z wyjazdem aż do zmroku' (gw. prs. *tėmdžia*), *temėti*, -*ja*, -*jo* 'trwać w ciemności', *sutemėti* 'zmierzchnąć się', *užtemėjo* 'nastąpiło coś przykrego, nieoczekiwanego'. Nomina: *aptemimas* 'zaćmienie (słońca, oczu, rozumu)', *ažutemimas*

*mènesio* SD «zaćmienie księżycy», *ažutemimas saulės* SD «zaćmienie słońca», *prietema* 'szarówka, zmierzch, półmrok', *prietemis* a. *prietėmis* 'zmierzch' (SD «mierzech, mierzchanie, mrok»), *sántemis* 'zmierzch'. — WSE *tēm-*: *sántėmis* 'pora po zmierzchu, a przed ukazaniem się księżycy', *témúoti* 'majaczyć w ciemności, ukazywać się niewyraźnie, mgliście'. — SZ w podwójnym refleksie *tim-* / *tum-*, por. łot. *timt*, *timst*, *tīma* 'ściemniać się' obok *tūmst*, *tumst*, *tuma* ts. Nomina postvb. łot. *timss*, *tūmss*<sup>2</sup> 'ciemny', *tīma* gw. 'ciemność', częściej *tūmsa*<sup>2</sup> ts. obok *tūmss*<sup>2</sup> 'ciemny' (war. *tūmšs*), *tūmsa* 'ciemność' (*patūmsa* a. *patūmsis* 'półmrok'), *tumsums* ts., *tumsis* 'późny wieczór' (*līdz mēlniem tumšiem* adv. 'do późna w noc'). W słowiańskim por. scs. *tīma* a. *tūma* 'ciemność; wielka ilość', sch. *tāma*, śłh. *temä*, ros. *тьма*, stpol. *ćma* 'ciemność, cień; wielkie mnóstwo', pol. *ćma* 'motyl nocny', < psł. \*tīma < pie. \*tṃH-eh<sub>2</sub>-. Adi. scs. *tīmīnū* 'σκοτεινός, ζοφερός', śłh. *temən*, ros. *tēmnyj*, pol. *ciemny* < pie. \*tṃH-ino- (por. stir. *teim* 'ciemny' z pie. \*tṃH-i-). Osobno zob. *tamsà* i *tīmsras*.

**teñ** adv. 'tam; do tamtego miejsca' (war. *tén*, *teñgi*, *teñgu*). Odpowiednik łot. *tiē* 'tam', gw. *tiē* 'patrz! oto!' (Endzelin 1922, § 474). Tu też stpr. *tēnti* 'teraz, obecnie, jetzt, nun' (PKEŽ 4, 191). Formacja związana z przysłówkiem lokalnym, utworzonym od zaimka wskazującego *tās* 'ten' (pie. \*to- / \*te-). Szczegóły derywacji pozostają jednak niejasne. War. *tenaī*, *tenái*, *tēnai* oraz *tēnaī*, *tēnái*, SD <šīnay ir tinay> «tam i sam, huc et illuc», *tenáigi* (*tenaīk*), *tenaīš*, *tēnaīš*, *tenājos*, *tēnājos*, *tēnáu*. Por. alternant deiktyczny *šeñ* 'tu, do tego miejsca', łot. *šiē* ts., stpr. *schien*, *schan* 'tu, hier'. Zob. Stang 1966, 182n., ALEW 1093. — W DP ukazują się formy rozszerzone partykułą *jau*: *tē-jau*, *tē-jau-g* adv. 'tudzież', tj. 'w tamtym miejscu' i 'zaraz, wnet, natychmiast' (GJL III, § 813; LKŽ akcentuje *tējaī*). — Drw. *tenýkštis*, -ē 'tamtejszy, tam urodzony' (por. neosuf. w *čionýkštis*). Cps. *teñbuvis* 'tamtejszy mieszkaniec' (por. *buv-*), np. *Čiabuvis*, *kurs čia*, *teñbuvis*, *kurs ten* 'Tutejszy [jest ten], który tu [mieszka], tamtejszy, który tam [mieszka]'. *Negalėjo žinoti, kaip tenbuviai lietuviai tuos miestelius vadina* 'Nie mógł wiedzieć, jak tamtejsi Litwini te miasteczka nazywają'. War. *tenbūvis*, *tēbuvis*, *tebuvys*, *tēbuvis*.

**tenėti**, *tēna* (war. *tēni*), *sutenėjo* 'zsiadać się (o mleku), ścinać się, tężeć, zastygać, krzepnąć — o wywarze z kości, o tłuszczu, galarecie, kaszy' (drw. *tenēsiai* m.pl. 'galareta'), *aptenėti* 'pokrywać się śluzem'. Durativum na -ē- od pwk. na SE \*ten- (por. typ *pelėti*, *merėti*). Do pie. \*ten- / \*tṃ- 'napinać, naprężać' (LIV<sup>2</sup> 626, LEW 1080), por. gr. τεῖνω 'mocno ciągnąć, naciągać, napinać; rozciągać, rozpościerać, rozpinać; rozkładać wzdłuż, kłaść' (\*ten-iō), SZ τάσις f. 'naciąganie, rozciąganie; napięcie, rozmach' (\*tṃ-ti-); łac. *tendō*, -ere 'wyciągać, rozciągać, rozpinać (namiot), wzdymać, wyprężać, prostować; dążyć, przeć przed siebie' (\*ten-d<sup>h</sup>e-), SZ *tentus* 'napięty, naprężony' (\*tṃ-to-), *teneō* 'trzymać, mieć, posiadać' (\*tṃ-h<sub>1</sub>ie-); wed. *átan* aor. 'napiął, rozpostarł' (\*é-ten-t), SZ *tanóti* 'napręża, wydłuża' (\*tṃ-neu-); stwn. *denen*, nwn. *dehnen* 'rozciągać'. — SZ *tin-*: *tinėti* 'zsiadać się, tężeć' (dublet do *tenėti*), *tinti* (zob.), *tiñklas* (zob.). — SO *tan-*: *tanióti* (zob. s.v. *táinioti*), *tānas* (zob.), *tandūs* (zob.).

**tenėtyti**, *tenėtiju*, *tenėtijau* gw. 'szczekać', *ištenėtyti* 'zbesztać kogo'. Niejasne. Wygląda jak denominativum na -yti, ale nomen \*tenet- nie zostało poświadczone.

**tenióti**, *tenióju*, *teniójau* gw. 1. '(nici, sznurki) plątać, wikłać', 2. 'wiązać, krępować sznurem, przywiązywać', *aptenióti* 'splątać (nici); obwiązać (skaleczony palec)', refl. *teniótis* 'plątać się (pod nogami)', *atsitenióti* 'rozwiązać się (o sznurowadle)'. Z wtórną samogłoską *e* < *a* z *tanióti* '(nici, sznurki) plątać, wikłać' — iterativum z suf. -ioti i SO *tan-* ⇐ *ten-* (zob. *tenėti*, *táinioti* oraz *tinti* II). [Zmieniona kolejność] Wtórne *e* < *a* widać też w *bredžióti*, *skredžióti*. Paralelne deverbativa: *lakióti* ⇐ *lekiù*; *trasióti* ⇐ *tresiù*; *rankióti* ⇐ *renkù*.

**ténkinti**, *ténkinu*, *ténkinau* 'zaspakajać; oszczędzać', zwykle *paténkinti* 'zadowolić,

zaspokoić czyjeś wymagania, zadośćuczynić', refl. *pasiténkinti* 'zadowolić się czym'. Causativum na *-inti* od neopwk. *tenk-*, wyabstrahowanego z formy prs. infig. *teñka* (inf. *tèkti*) 'wystarcza, jest dość, jest pod dostatkiem'. Znacz. etym. 'sprawić, żeby było czegoś pod dostatkiem'. Paralela: *pakánkinti* 'zadowolić, zaspokoić'  $\Leftarrow$  *kañka* (inf. *kàkti*). Zob. LEW 1081.

**tepéti**, *tepéju* (war. *tepiù*), *tepéjau* wsch.-lit. 1. 'jeść gęstą potrawę', 2. 'chciwie i dużo jeść', 3. 'dół kopać (z trudem, przez cały dzień)', 4. 'rozrzucać (gnój)', 5. 'mocno uderzać'. Rzadki przykład intensivum z suf. *-éti*, por. *tèpti* m.in. 'bić, uderzać'. Brak apofonii odróżnia *tepéti* np. od *ibangéti* DP  $\Leftarrow$  *ibiñgti* oraz od *tyréti*  $\Leftarrow$  *tirti* (por. GJL II, § 622). Zob. też *véngéti*. Cps. *aptepéti* 'obić, zbić kogo', *atitepéti* 'oddać cios, uderzeniem odeprzeć' (refl. *atsitepéti* 'odżywić się po chorobie', por. pol. pot. *odbić sobie*), *pritepéti* 1. 'najeść się do syta', 2. 'nałożyć z czubem na talerz; naładować wóz (gnojem)', 3. 'napaskudzić (o zwierzętach)', *ištepéti* 'wyryć, wykopać (rów)', *užtepéti* 1. 'uderzyć, zadać cios', 2. 'powiedzieć coś nieogłędnie, niepotrzebnie' (por. pol. pot. *chłapnąć* ts.).

**tèpti**, *tepu*, *tepiu* 1. 'mazać, smarować, wcierać', 2. 'packać, brudzić, farbować', 3. 'bić, uderzać', 4. przen. 'potwarzać', 5. 'dawać łapówkę' (por. pol. pot. *posmarować* ts.). DP 'mazać, umazać, pomazać; szacować'. SD<sup>1</sup> *tepu* «farbuję» (syn. *dažau*), «mażę» (syn. *patepu*), «pomazuję», SD *taukais tepu* «łoię, łoiem smaruję» *taukais inteptas* «łoiowaty, sebosus, vel seususus». Cps. *aptèpti* 'obmazać, nasmarować (chleb masłem)', *ažutepu* SD «przekreszam co, zamazuję, interlino, induco, cancello testamentum», *intepu* SD «plugawię» (syn. *bjaurinu*), *ištepti* 'pobrudzić, powalać, wysmarować', bibl. 'kalać, pokalać', *ižtepu* SD «brudzę» (syn. *apiplėkinu*), «smołę, wymazuję co z ksiąg», *patèpti* 'posmarować; dać łapówkę', *patept trupuť* SD «pomusnąć, trochę namazać», *patepu kvepalu* SD «perfumuję». Refl. *tèptis* DP 'kalać się' ['brudzić się, plamić się'], *ižteptis* SD «poszpecieć, obsolescere». Odpowiednik łot. *tept*, *tepu*, *tepu* 'smarować'. Lit.-łot. czasownik jest spokrewniony z psł. \**tepti*, por. scs. *tepo*, *teti* 'uderzać, klepać, chłostać', ros. *tepu*, *tepti* 'bić', *utepti* 'zabić'; iter. \**tepati*: ros. *utepátb*, ukr. *tipáty*, pol. gw. *ciepać* 'rzucać, uderzać z rozmachem, międląć (len, konopie), strącać kijem, uderzać w wodę' (war. *ciapać* 'uderzać ostrym narzędziem, rąbać', war. sonoryzowany *dziabać*), czes. *tepat* 'bić, uderzać, kuć' (neopwk. *teps-*: slń. *tépsti*, sch. *tépsti* 'bić, uderzać, chłostać'). Por. BSW 319, LEW 1081, LIV<sup>2</sup> 630 (z uwagą: 'tylko bsł.'). Możliwe pochodzenie onomatopeiczne, mianowicie od interi. \**tep*, opisującej odgłos uderzania, tłuczenia itp. (por. Boryś 2005, 76, s.v. *ciapać*). Zob. też ALEW 1094, gdzie za REW III, 95 zwraca się uwagę na ewentualne powiązania ugro-fińskie. — Drw. od SE *tep-*: *tepéti* (zob.), *tepinéti* 'smarować', *teplėnti* 'malować, rysować; bazgrać; deptać, zdeptywać grządki', *teplióti* 'malować byle jak, mazać, gryzmolić' (*margai patepliotas* SD «nakrapiany farbą»), *tepóti* 'grubo smarować (chleb masłem); brnąć przez błoto; wdepnąć w łajno'. Nomina: *ištepimas* PK 'zmaza', *ižteptė* SD «zmazanie», *ižteptas* SD «pomazany, poszpecony» (*neišteptas* PK 'niepokalany'), *patepimas paskutinis* SD «pomazanie, namaszczenie ostatnie», *pateptas* SD «namazany; nieczysty» (syn. *įžagtas*), «sprofanowany», *pateptas aliejum* «oleiowany», *pateptas mostimis* «olejkowany», *kvepunčiais daiktais pateptas* «perfumowany», *taukais pateptas* «smalcony, adipatus», *pateptė* SD «plama na ciełe, na szacie; poszpecenie; zmaza», *pateptinis* 'pomazaniec' (SD «pomazaniec, vnctus»), *tėpalas* 'pasta, maść, maź, smar', *tepalas raudonos dėl veido* SD «barwiczka, rumienidło» (syn. *prausylas*), *tepelas ratų* SD «maź, kołomaż», *tepliklis* 'kawałek słoniny do posmarowania patelni', *tepylas kvepiųs* SD «olejek drogi» [dosł. 'olejek pachnący'], *tepimas* SD<sup>1</sup> «mazidło», *tepliōnė* 'nieudolnie wykonany rysunek lub obraz, bohomaz', *teptūvas* 'pędzel'. — WSE *tėp-*: *tėpti*, *tepiu*, *tepiu* stlit., gw. 'mazać, smarować; namaszczać (świętymi olejami)', *tėpčioti* 'przytupywać na mrozie', *tėpėti*, *-ju*, *-jau* 'bić, uderzać; kopać, ryć; wyrzucać gnój', (refl. *atsitepėti* 'wrócić do sił, do siebie; odżywić się po chorobie'), *tėplioti* a. *tėplioti*, *tėplóti*

‘walać, mazać, bazgrolić, rysować, malować, pisać’, *tēpliuoju* SD «maluję co, pingo, expingo», *tēptelēti* ‘maznać; uderzyć mocno dłonią w twarz; zwalić się w dół, upaść’. Nomen: *tēplionē* SD «malarstwo, malowanie, pictura, graphis, dis». N.B. ALEW 1094 traktuje *tēpti* jako czasownik niezależny od *tēpti*. — SO *tap-*: *tāpinti* (zob., tam też nomina z *tap-*). — Nie ma jasności, czy do pwk. *tep-* należy zaliczyć pewne refleksy na SZ *tip-*, por. *tipēnti* ‘chodzić drobnym krokiem, dreptać; chodzić powoli, z trudem; chodzić na palcach, skradać się’, *tipinēti* ‘dreptać’, *tipnóti* ts. Na razie przykłady te zostały zestawione s.v. *stēpinti*.

**terēti**, *terù*, *terējau* stlit., gw. ‘trzymać’, *nuterēt* SD «utrzymać kogo» — prawdopodobnie wariant fonetyczny typu *v-mobile* do *tverēti*, *tveriu* ‘być trwałym, zdatnym do użytku przez długi czas’ (por. LEW 1081). Zob. *tvērti*.

**terióti**, *terióju*, *teriójau* stlit. 1. ‘doprowadzać do zguby, niszczyć, pustoszyć’, DP ‘psować’, 2. ‘tępić, zabijać’, SD «gubię, szkoduję» (syn. *žudžiu*), 3. ‘dęczyć, męczyć’, 4. ‘tracić, utracać’ (*terioju* SD<sup>1</sup> «tracę, utracam»). Zapoż. ze stbłr. *terjatъ*, por. błr. gw. *cjarácъ*, -*aju* (SLA 221, LEW 1081n., ALEW 1094). Cps. *išterioti* ‘zgladzić’ (*norėdami mus išteriot, ik gali išnykint* PK 141<sub>21</sub> ‘chcący nas z świata wygładzić i do końca skazić’), *nuterioju* SD<sup>1</sup> «stracam», SD «utracam co», *pateriōti* DP ‘stracić, zgubić, strawić’ (war. *tērioti*). — Neoosn. *terio-*: *nuterionē* SD «szkoda, damnum, detrimentum, iactura» (syn. *įžeizda*, *žala*), *nuteriojas* SD «utratnik, marnotrawca, decoctor, gurges & vorago patrimonij, naufragus patrimonio», *teriōnas* a. *teriōnis* ‘ciemieżca, gnębiciel’ (por. zakończenie wyrazu *tirōnas*). — Neoosn. *terioj-*: *nuteriojimas* SD<sup>1</sup> «utrata», SD «utrącenie czego, postrącenie», *pateriōjimas* DP ‘utrącenie, utrata’.

**térkšti**, *térškia*, *aptérškē* (war. *aptérško*) gw. 1. ‘pokryć się cienką warstwą — o powierzchni płynu’, 2. ‘pokryć się warstwą lodu — o wodzie przy brzegu, o błocie, grudzie na polu, o szybie’. Pod względem formy jest bliskie czas. onomatopeicznemu *terškėti*, ale stosunek znaczeniowy obu tych czasowników wymaga jeszcze sprecyzowania.

**terlė** 4 p.a. gw. 1. ‘gliniane naczynie do ucierania maku a. soczewicy, makutra, donica’, 2. ‘naczynie do topienia tłuszczu’ — zapoż. ze stbłr. *těrlo* n. (LEW 1082), por. błr. *cěrła*, -a n. War. *terlė*, *tėrlė*.

**terlyčia**, gen.sg. *terlyčios* 2 p.a. stlit., gw. ‘makutra, donica’ — zapoż. ze stbłr. *terlica* (SLA 221, LEW 1082), por. błr. gw. *cěrlica*, -y. Akcent wzorowany na zapoż. *palyčia*, *svelyčia*. War. *tėrlyčia*, *terlyčia*.

**terlióti**, *terlióju*, *terliójau* 1. ‘brudzić, brukać, walać, kalać (gniazdo)’, 2. ‘partaczyć robotę’, 3. ‘wymyślać komu, łajać’ (war. *terlóti*). Refl. *terliótis* ‘brudzić się, peckać się; taplać się w kałuży, błocie’, *terliótis rankàs* ‘brudzić sobie ręce’, przen. ‘pomalu coś robić, guzdrać się, mitrzyć’. Vb. denominativum na *-ioti* od nomen typu *terlà* ‘brud’, *terlė* ‘rozmiękły grunt, błoto; partacka robota’. — Z innymi suf.: *terlėnti* ‘walać, brudzić, zanieczyszczać; niechlujnie jeść; partaczyć robotę’, *terlinti* ts., *terlyti*, -*iju*, -*ijau* ts. — Neoosn. *terlio-*: *terliōnē* ‘dłubanina, praca wymagająca zachodu a. ubrudzenia się; źle wykonana robota’, *terliōtė* ‘marna, wodnista strawa’. — Nomina o osnowie *terl-*: *terlà* ‘brud, naniesione błoto (w izbie)’, *terlà* c. 1. ‘niechluj, brudas’, 2. ‘kto guzdrze się z robotą, nie robi czegoś na czas’, ⇒ *terlius* ‘brudas; fuszer, partacz’ (⇒ *terliuvenē* ‘niechlujna kobieta’), *terliūgas* ‘niechluj, brudas’, *terliūzà* a. *terliūzas* ts., też ‘ktoś tłusty, otyły’ (por. suf. w *plepūzà*), *terlūs* ‘grząski, błotnisty (o drodze)’, cps. *terlasnūkis* ‘ktoś umorusany’ (por. *snūkis*). — Analiza etymologiczna *ter-l-* pozostawia nas z pwk. aniłowym \**ter-* lub \**ster-*, dla którego brak oparcia w materiale. LEW 1083 stawiał *ter-l-* na równi z *ter-š-* (por. *teršti*) i *ter-m-* (por. *termėnti*) jako równoległe rozszerzenia elementarnego pwk. \**ter-*.

**termėnti**, *termėnù*, *termėnaũ* 1. ‘brudzić, peckać, zanieczyszczać, robić nieporządek’,

2. 'jeść w sposób niechlujny, brudząc siebie i wokół siebie', 3. gw. 'wykonywać coś byle jak, partolić', 4. gw. 'mitrzyć czas'. Analiza bliskoznacznych czas. *terlėnti* i *terlióti*  $\Leftarrow$  *ter-l-* (zob. s.v.) przemawia za rekonstrukcją nomen o osnowie *ter-m-* jako osnowy vb. denominativum *term-ėnti*. Z innym suf.: *termóti* 'brudzić, peckać'. Zob. uwagę etymologiczną s.v. *terlióti*. — Drw. *termà* 'brudas, niechluj', *teĩmalas* 'nieapetycznie wyglądająca potrawa', *termėklis* 'brudas; partacz; kto dużo a niewyraźnie mówi, pleciuch' (por. *kemėklis*, *stenėklis*), *termėzas* 'gadula, pleciuch' (por. *vaikėzas*  $\Leftarrow$  *vaĩkas*, GJL II, § 368).

**teĩpti**, *terpiũ*, *terpiaũ* 1. 'wsuwać, wciskać, wstawiać, np. w ramę' (war. *tėĩpti*), 2. 'zmuszać kogo do przyjęcia czego, wtrzywać co komu'. Refl. *teĩptis* 'wciskać się, wypychać się; wtrącać się, np. do rozmowy', *ĩteĩpti* 'wcisnąć, wsunąć, wetknąć; wetknąć łapówkę; wtrącić słowo'. Bez pewnej etymologii, zob. LEW 1061n. (s.v. *tárpas*). — Drw. *ĩtėĩpiamas garsas* gram. 'dźwięk wsunięty, wstawiony (w pewnej pozycji w wyrazie)', *terpókšnis* 'wawóz'. — SO *tarp-*: *tárp̃ytis* 'przeciskać się', *ĩtarpstýti* 'wsuwać, wtrącać (w mowie pewne charakterystyczne dla mówiącego wyrazy)', *tárpas* (zob.).

**terškėti**, *tėĩška* (war. *teĩška*), *terškėjo* 'turkotać (o kołach wozu, międlicy, kołowrotku); trzeszczeć (o drzewie, płocie podczas silnego mrozu); brzęczeć (o szybie w oknie); stukać, dźwięczeć (o podkowach konskich); huczeć (o ogniu w piecu)', też 'szybko mówić, trąkotać, paplać'. Obok tego *terkšti*, *-iũ*, *-iaũ* w podobnym użyciu. Czas. o osnowie onomatopeicznej, por. interj. *tėĩkšt* a. *terkšt* — o odgłosie łamania, o zgrzycie klucza w zamku, o skrzypieniu drzwi, o grzmocie pioruna, o trzasku płonącego drewna (paralele: *braškėti*, *krenėti*, *tratėti*). Odpowiednik łot. *terškēt* (*terkšēt*), *-u*, *-ēju* 'grzechotać, terkotać'. Zob. Karulis II, 376, ALEW 1095. Zdaniem LEW 1063, 1083 *teršk-* pozostaje w apofonii do SO *taršk-*, zob. *tarškėti*. — Drw. *aptėĩškinti* 'obryzgać (błotem); obić kogo', *ĩsitėĩškinti* 'rozpadać się (o deszczu)', *sutėĩškinti* 'stłuc (talerz); zabić; zjeść ze smakiem, spałaszować'. Nomina: *terškà* 'gadula, papla', *terškėjimas* SD «chrzest, crepitus armorum» (syn. *barškėjimas*), *terškėlė* 'kołatka myśliwska' (SD «grzechotka, crepitaculum»), SD *terškinu* «grzechocę, crepito...».

**teĩšti**, *teršiũ*, *teršiaũ* 1. 'zanieczyszczać, zapaskudzać, plugawić, brudzić', 2. 'uszkadzać, psuć, niszczyć', 3. 'zaśmieczać, natrząsać słomy', 4. 'obmawiać, oczerniać kogo', 5. 'chciwie, dużo jeść', 6. 'szybko iść, bieć, jechać', 7. 'bić, uderzać'. Refl. *apsiteĩšti* 'nie przestrzegać postu; objadać się' (*Ji apsiteĩšė*, t.y. *apsižagė*), *ĩsiteĩšti* 'zepsuć się, pogorszyć się', *užsiteĩšti* 'zanieczyścić się, zabrudzić się'. Łączy się poprzez *s*-mobile z het. *ĩstar(k)-zi* 'dolega, boli' (\*sterkti) oraz łac. *stercus*, *-oris* n. 'gnój, nawóz; szlaka, żużel', < pie. \*(s)terk-. Znacz. etym. 'zanieczyszczać odchodami (ludzkimi lub zwierzęcymi)'. Por. LEW 1083, LIV<sup>2</sup> 600, Kloekhorst 2008, 416n., de Vaan 2008, 585. — War. sonoryzowany: gw. *dėĩžti*, *-iũ*, *-iaũ* 'zanieczyszczać, fajdać' (war. *deĩžti*, *-iũ*, *-iaũ*), refl. *susidėĩžti* 'wypróżnić się, sfajdać się'. — SO *tarš-*: *taršýti* (zob.). — Podwójny refleks SZ *tirš-* / *turš-* < \*trk-. 1. SZ *tirš-*: *sutĩršti*, *tĩrštũ* (\*tirš-stu), *tĩršiaũ* 'mętnieć', *tĩrštas* (zob.), 2. SZ *turš-*: *turšti*, *turšiũ*, *turšiaũ* 'mącić wodę, zanieczyszczać wodę (o kaczkach)', *ĩsturšti* 'wymyć, wypłukać (garnek)', refl. *ĩssituršti* 'wypróżniać się — o kaczkach'. War. z wstawnym *k*: *turškšti*, *turškiũ*, *turškiaũ* 'mącić wodę — o kaczkach', *ĩsturškšti* 'wyjeść — o kacze wyławiającej z wody rzeczy jadalne'. — O należącym do tego samego pierwiastka temacie infigowanym \*trinš- zob. s.v. *trėĩšti*.

**tesėti**, *tesiũ* (3 os. *tėĩsi*, war. *tėĩsia*, *tėĩsa*, *-ėja*), *tesėjau* 1. 'mieć siłę do pracy, nadążać z robotą', 2. 'potrafić coś zrobić, podolać czemu, sprostać, być w stanie', 2. 'wystarczać, być pod dostatkiem' (*Kur ėia visiems tesėsi* 'Nie wystarczy dla wszystkich'), 3. 'dotrzymywać słowa, obietnicy' (*Duotą žodį reikia tesėti* 'Danego słowa należy dotrzymać'), *atitesėti* 'wyrównać komu co, wynagrodzić szkodę', *ĩstesėti* 'przetrzymać (chorobę); zdołać, móc', *pritesėti* 'nastarczać, nadążać z dostarczeniem czego'. Paralele na SE: *gedėti*, *pelėti*, *perėti*. Brak alternantów apofonicznych (zob. jednak s.v. *tiėĩsti*). Związki zewnętrzne pwk. *tes-* nie

zostały dotąd rozpoznane.

**teslyčia** 1 p.a., *teslyčia*, -*ỹčios* 2 p.a. stlit., gw. 1. 'cieślica, siekiera używana przez cieśłów do wydrążania fug, dziur itp.', 2. 'siekiera o szerokim ostrzu'. Zapoż. ze stbłr. *teslica* (SLA 222, LEW 1084), por. błr. *ceslica*, -y. Por. budowę *telyčia*. Skojarzenie pożyczki z rodzimym czas. *tašyti* 'ciosać' (zob. s.v.) pociągnęło za sobą powstanie wariantów z *teš-* i *taš-*, por. *tešlyčia*, *tašlyčia*.

**tęsti**, *tęsiu* (war. *tęsù*), *tęsiaũ* (war. *tęsaũ*) 1. 'ciągnąć, rozciągać (np. skórę, sieci), wydłużać', SD *tįsiu* «ciągnę co, traho, adduco», 2. 'przeciągać, wlec po ziemi; o koniu: ciągnąć wóz', 3. 'dźwigać, nieść coś ciężkiego', SD *tįsiu* «dźwigam, baiulo, attollo, gesto humeris» (syn. *keliu*), 4. intr. 'żyć, trzymać się, pozostawać w jako takim zdrowiu' (*Tęsi dieną, i gerai, ko senam reik?! Ot taip ir tęsù tą amžiu*). Refl. *tęstis* 'rozciągać się, ciągnąć się', przen. 'upływać — o czasie', *užsitęsti* 'przeciągnąć się, np. o zebraniu'. Odpowiednik łot. *ties-*: *atīest*<sup>2</sup> *zuobus*, -*tiešu*, -*tiesu* 'wyszczeryć zęby'. Do pie. \**tens-* / \**tņs-*, por. goc. -*þinsan* 'ciągnąć, wlec', OHG *dinsan* 'to pull, trail', MoHG *gedunsen* 'bloated', wed. *tatasré* 'przyciągnęli' (\**te-tņs-*). Chodzi tu zapewne o neopwk. na -s-, który wyabstrahowano z tematu desiderativum \**ten-s-*, urobionego od pwk. \**ten-* 'rozciągać, napinać, naprężać'. Zob. LIV<sup>2</sup> 629, przyp. 1, LEW 1083n., ALEW 1095, Kroonen 2013, 543n. — Drw. *tęsimas* 'włóczenie, marudzenie', *tęsinys* 'ciąg dalszy, kontynuacja', *tęstūvas* 'naciągacz'. — SZ *tįs-* (\**tins-*): *tįsti* (zob.). — SO *tąs-* (\**tans-*): *tąsyti* (zob.).

**testó** ptk. 'niech, niechaj' — używana w stlit. konstrukcji permissywnej, np. *Testo mažieji vaikeliai vaikščioja manęsp* DP 'Niechajże małe dziatki do mnie chodzą'. Pochodzi ze skrócenia formy *te-stóvi* 'niech stoi' (człon *stóvi* to 3 os. prs. do *stovėti* 'stać'). Z permissywnego znaczenia 'niech stoi' rozwinęło się najpierw znac. 'niech będzie' (por. *Testo pagirtas vardas šventas jo* DP 'Niech będzie błogosławione imię święte jego'), potem ogólne znac. 'niech'. Podobny rozwój przeszła ptk. *tegù*, *tegùl* (zob.). — W dialekcie wsch.-litewskim kontynuantem *testó* jest *tęsta*, *testà* 'niech sobie będzie' (-a ze skrócenia \**-ā*, zob. Mańczak 1977, 132). W konstrukcji z 3 os. prs.: *testà aīna* 'niech idzie'. Zob. GJL III, § 836.

**tešlā** 4, 2 p.a. 1. 'ciasto' (*dūonos tešlā* 'ciasto chlebowe', *tešlā kyla* 'ciasto rośnie, tj. podnosi się skutkiem fermentacji'), 2. gw. 'żarcie dla świń z tłuczonych kartofli zasypanych mąką'. Ze zmiany stlit. *tašlā* (tak m.in. DP, SD). Por. *talpā* > *telpā*; *tarpū* > *terpū*. Odpowiednik łot. *tasla* pewna potrawa: 'eine Art Brei (*kūšēlis*) aus Roggenmehl'. Nie jest pewne, czy należy tu również łot. *tasla* 'krowa z wielkim brzuchem' (zob. ME IV, 134). Dewerbalna formacja z suf. -*lā-* i SO *taš-* ⇐ *teš-*, por. *tęsti* 'o wymieniu: wzbierać mlekiem' (por. apofonię w *aslā*). Znac. etym. 'wzbierająca, powiększająca się masa' ⇒ 'ciasto' (por. pol. *rosnące ciasto*). War. *tāšlas* / *tēšlas*, *tašlē* / *tešlē*, *tāšlē* / *tēšlē*. Zob. też LEW 1084. — SD: *tašla* «ciasto», *tašla aptiekinē* «masa albo massa u aptekarzów, massa», *kūšnis iž tašlos* «klošek, massula ē farina conspersa, globulus ē farina, collyra», *kūšniai iž tašlos* «klošek, którym nadziewaia gęsi, kaczkę». — Neoosn. *tašl-*: *tašlyka* 'mała dzieża' (por. *karvīka* ⇐ *kārvē*). Vb. denom. *apsitašlōti* 'oblepić się ciastem'. — Neoosn. *tešl-*: *tēšlinas* 'oblepiony ciastem', *tešlūs* 'tłusty, gruby, otyły' (⇒ *tēšlius* 'ktoś bardzo gruby; ktoś niechlujny'). Vb. denom. *sutešlōti* 'powalać ciastem', *pritešlōti* 'oblepić ciastem', *tešlēnti* 'klepnąć otwartą dłonią; dać dziecku klapsa'.

**tešmuō**, acc.sg. *tēšmenj* 3 p.a. m. 'wymię krowie' (gw. *tešmuōj*). Nom.pl. *tēšmenys*, gw. *tēšmenes*, *tēšmens* 'wymiona'. Odpowiednik łot. *tesmens*, *tesmenis* ts. (gw. *desmens*). Pb. \**teš-men-*, konkretyzowane nomen actionis na -*men-* od pwk. *teš-*, por. *tęsti* 'o wymieniu: wzbierać mlekiem'; sufiks jak w słow. *vymę*, *vymene* 'wymię' (pie. \**ūd<sup>h</sup>-men-*). Por. LEW 1084, ALEW 1095. — Neoosn. *tešmen-*: *tešmeniklis* 'smarkacz, gołowąs', *tešmeniūota kārvē*,

*ožka* ‘krowa, koza o wielkim wymieniu’. — Neoosn. *tešm-*: *tēšmas* ‘wymię’ (por. drw. wsteczne *rēmen-* ⇒ *rēmas*; *stuomen-* ⇒ *stúomas*), *tešmuvà* ‘wymię’ (por. *ses-* ⇒ *sesuvà*).

**tēšti**, *tēšia*, *tēšē* ‘o wymieniu: wzbierać mlekiem, zaokrąglać się; oddawać mleko — o krowie na krótko przed ocieleniem się’, *sutēšti* 1. ‘powiększyć się podczas ciąży’, 2. ‘zmięknąć, stracić sprężystość (o mięśniach)’. Drw. *tešlā* (zob.), *tešmuō* (zob.). — WSE *tēš-*: *tēšē* (prt.), drw. *tēšimas* gw. ‘siara, pierwsze mleko krowy przed ocieleniem’ (syn. *krēkenos*). — SO *taš-*: *tašla* SD «ciasto» (zob. *tešlā*). — Bez dobrej etymologii. Wskazywano na możliwość związku z pwk. pie. \**tek-*, jak w gr. ἔτεkov aor. ‘(o ojcu) spłodziłem, (o matce) urodziłam’, por. LEW 1084 (Liv<sup>2</sup> 618, s.v. \**tek-* nie wspomina o lit. czasowniku). Tego rodzaju nawiązanie wymagałoby założenia dla pwk. bałt. *teš-* znaczenia etym. ‘zajść w ciążę’.

**tetā** 4 p.a. ‘ciotka’. Prawdopodobnie twór języka dziecięcego, podobnie jak *tētis* a. *tētis* ‘tatuś’ (zob. *tévas*). — Drw. *teténas* ‘mąż ciotki, wuj; teść, świekier; syn ciotki; kum, ojciec chrzestny’, *tetulē* SD<sup>1</sup> «ciotka, amita, soror matris, matertera», SD «ciotka po matce, matertera; po oycu, amita», *tetulénas* ‘syn ciotki’ (później ‘mąż ciotki’).

**tētervinas** 1. ‘cietrzew, Lyrurus tetrix’ (gw. *tētirvinas*), 2. SD: *tetervinas didysis* «bażant, phasianus», *tetirvinas didysis* «fazyan, bażant, phasianus», 3. ‘głuszec’: SD *tetervinas kurtinys* «głuszec, tetrao». Urobiony od *tetervā* ‘cieciorka, samica cietrzewia’ (war. *tetirva* SD), derywat na *-ina-*, oznaczający samca. Odpowiedniki bśł.: łot. *teteris* ‘cieciorka, samica cietrzewia’, stpr. *tatarwis* Ev ‘cietrzew, Birghun [Birkhuhn]’ (\**teterv-*) oraz psł. \**tetervī*, por. cs. *tetrěvī*, *-vi* ‘bażant’, bg. *tétrev* ‘cietrzew’, ros. *téterev* ‘cietrzew’, czes. *tetrev* ‘głuszec’, pol. *cietrzew* (z metatezą: stpol. gw. *cietwierz*, *ciećwierz*). Pochodzenie dźwiękonaśladowcze. Por. Būga, RR I, 488, II, 627n., BSW 320, LEW 1084, ALEW 1096, Boryś 2005, 82. — Nieco inną ośnowę \**tetr-* pokazuje gr. τέτρας, -αγος a. -ακος- m. ‘jakiś ptak kurowaty’, zob. GEW II, 886, Beekes 2010, 1473. — N.rz. *Teteřvė* 2x oraz *Tetervinė*. N.jez. *Tetervinis* 2x. N.m. *Tētervos* oraz *Tetervinaĩ* ob. *Tetirvinaĩ*, *Tetervinė* 4x, *Teterviniai*, *Tetirvynė*.

**tetyvā**, *tėtyvā* 2 p.a. stlit., gw. 1. ‘ścięgno, żyła, nerw’, 2. ‘cięciwa łuku’, 3. ‘struna’, 4. ‘liść buraka’. Zapoz. ze stblr. *tjativa*, por. bhr. *cecivā*, *-y* (SLA 222, LEW 1080, 1085, ALEW 1096). — Pod wpływem syn. *templē* ‘cięciwa’ i czas. *tempiū*, *teṃpti* ‘napinać, naprężać’ zapożyczenie *tetyvā* przybrało postać *temptyvā*, *temptyva* (por. Leskien 1891, 353, LEW, l.c., Kabašinskaitė 28).

**tėvainis**, *-io* (war. *-ies*) stlit., gw. ‘dziedziczący po rodzicach, po przodkach, dziedzic, spadkobierca’. War. *tėvāinis*, *tėvaĩnis*; z antycypacją palatalności *n*: *teivainis* (u Chylińskiego, zob. GJL I, § 341). Drw. od *tėvaĩ* ‘rodzice’, utworzony suf. *-ainis*, który charakteryzuje m.in. nazwy pokrewieństwa, por. *brólainis*, *gentaĩnis*, *svāinis* (GJL II, § 347). Odpowiednik łot. *tēvainis* pokazuje znaczne różnicowanie znaczeniowe: ‘stary człowiek, starzec; dziad, dziadek; świekier’. W SD *tėvainis* jest synonimem do *tėvykštaitis* i *tėvykšnykas*; *turtē be tėvainio* SD «puścizna po kimkolwiek, bona carentia hærede». — Z innym suf.: *tėvuonis* DP ‘dziedzic, spółdziedzic’ (por. DP *atskaluonis*, *paklaiduonis*, GJL II, § 345). — Drw. *sántėvainis* bibl. ‘współdziedzic’ (syn. *sántėvonis*), *tėvainė* przest. ‘miejsce urodzenia, ojczyzna’, *tėvainystė* ‘dziedzictwo’; *tėvāiniškas* ‘dziedziczny, dziedzicznony’, *tėvainimas* a. *tėvainumas* ‘dziedzictwo’ (neol. w DP). Cps. *bendratėvainis* SD «spółdziedzic, coheres» (por. *beñdras*).

**tėvas**, *-à* žm. 1. ‘cienki’, 2. ‘o figurze: smukły, szczupły’, 2. ‘o głosie: cienki, wysoki’. Odpowiednik łot. *tiēvs* ‘cienki’. Rekonstrukcja pb. \**tēnva-*. Transponat ie. \**tenh<sub>2</sub>u-o-*. Formacja typu vřddhi, urobiona od przymiotnika o temacie na *-u-*, pie. \**tnh<sub>2</sub>-ú-*, por. wed.

*tanú-*, gr. τανύ°, np. τανύ-γλωσσος ‘mający długi język, gadatliwy’<sup>543</sup>, stisl. *punnr* ‘cienki’ (drw. stwn. *dunni*, nwn. *dünn* ‘cienki’ < \**punn-ja-*), scs. *tñũ-kũ* ‘cienki’, ros. *tónkij*, sch. *tānak* (lit. *†tinus* nie zostało zaświadczone). Tu też łac. *tenuis* ‘cienki’ < \**tenaui-* < \**tñh₂-eu-i-*. Zob. BSW 319, LEW 1086, NIL 694, de Vaan 2008, 614, Beekes 2010, 1448. Porównywalne wrdhi pokazuje lit. *leñgvas* (zob.). Pwk. \**tñ-h₂-* był pewnie derywatem od pie. \**ten-* ‘napinać, naprężyć’, zob. *tenėti*, *tiñklas*. — Drw. *tėvybė* ‘szczupłość’. Cps. *tėvakāklis* ‘o cienkiej szyjce, np. butelka’ (por. *kāklas*), *tėvakōjis* ‘o cienkich nogach’ (por. *kója*), *tėvgalis* ‘cieńszy koniec, np. kłody, belki’ (por. *gālas*). Vb. denom. *tėvétī*, *-ja*, *-jo* ‘robić się cienkim, szczupłym’.

**tėvas** ‘ojciec’, pl. *tėvaĩ* 3 p.a. ‘rodzice’ (por. pol. gw. *ojce* ‘rodzice’ ⇐ *ojciec* ‘pater’), stlit. ‘przodkowie’. Odpowiedniki bałt.: łot. *tēvs* ‘ojciec, stary człowiek’, *tėvu tėvi* m.pl. ‘przodkowie’; ze zmianą *ē > ā > ō*: stpr. *tāws* ‘ojciec’, *towis* EV ts. Porównuje się *tėvas* z familiarnymi wyrazami *tētē* ‘tata, tatuś, ojczulek’, *tētis* ts. (⇒ *tētūlis* ‘ojczulek’, *tētūšis* ‘tata’), też *tēcīus* ts., łot. *tēte* ‘ojciec’, stpr. *thetis* EV ‘dziadek, Altvater [Großvater]’ oraz lit. gw. *tītē*, *tītis* ‘tatuś’, *titilis* ts. Por. BSW 320, LEW 1085, ALEW 1096, 1099. REW III, 168 wymienił w tym kontekście ros. *tjátja* ‘tatuś’ jako dziecięce — jego zdaniem — przekształcenie wyrazu *táta* ‘tata’. Jest to dobra paralela dla lit. *tētē* (por. *dēdē* ⇐ *djádja*). — Drw. *betėvis* a. *betėvis* ‘nieznanego ojca; osierocony’ (SD «bėkart, baster, spurius, nothus»), *ītėvis* ‘ojciec przybranego dziecka; przybrany ojciec’ (por. *įmotė*), *ītėviai* m.pl. ‘przybrani rodzice’, *patėvis* a. *pātėvis* ‘ojczym’ (por. stpr. *patowelis* EV ‘ojczym, Stiffater [Stiefvater]’), *prótėvis* ‘przodek, praojciec’ (*tėvaĩ prótėviai* ‘rodzice i prarodzice, przodkowie’), *sántėvonis* bibl. ‘współdziedzic, dziedzic wspólnego dziedzictwa’ (syn. *sántėvainis*), *tėvainis* (zob.), *tėvenā* ‘podobieństwo do ojca, drugi ojciec, zupełnie jak ojciec’, *tėvenas* peior. ‘ojciec’, *tėvijā* ‘kraj ojczysty; rodzice’, *tėvynė* ‘miejsce urodzenia, dom rodzinny, miejsce zamieszkania rodziców; kraj ojczysty, ojczyzna’, *tėvystė* (zob.), *tėviškas* (zob.), *tėvōnas* ‘dziadek’ (suf. *-onas* przypomina słow. *-anũ* w takich nazwach pokrewieństwa, jak *brat(r)anũ* ‘syn brata’ i *sestranũ* ‘syn siostry’), *tėvonijā* ‘ojcowizna’, *tėvonis* ‘dziadek’ (⇒ *tėvonystė* ‘ojcowizna, dziedzictwo’, bibl. ‘królestwo Boże’), *tėvūkas* ‘tato, tatuś, ojczulek; dziadek’. Cps. *devyniatėvis* a. *devyntėvis* ‘bėkart’ (por. *devyni*), *séntėvis* ‘przodek’ (por. *sėnas*), *tėvavardis* ‘imię ojca’ (por. *vardas*), skrót haplologiczny: *tėvardis*; *tėvažudỹs* ‘ojcobójca’ (por. *žudỹti*). — N.B. W językach bśl. brak jest śladu po leksemie pie. \**ph₂ter-* ‘ojciec’, por. gr. πατήρ, łac. *pater*, wed. *pitár-*.

**tėvykšcia**, *tėvykšcia* przest., gw. 1. ‘miejsce urodzenia, dom rodzinny’, war. *tėvykštė*, 2. ‘kraj ojczysty, ojczyzna’, 3. ‘majątek dziedziczony po ojcu, ojcowizna’, 4. bibl. ‘królestwo Boże’, war. stlit. *tėvykštė*. Do tego: *atskiriū nuog tėvykščios* SD¹ «wydziedziczam, exhæredo, abdicō», *išvarymas iš tėvykščios* SD «wygnanie z ojczyzny, exilium». Chodzi tu o drw. z suf. *-jā-*, który utworzono od neoosn. *tėvyst-*, wyodrębnionej z *tėvystė* ‘ojcostwo’. Brzmiał on najpierw \**tėvystija*, potem \**tėvysčia*, \**tėvyščia*, w końcu *tėvy-k-ščia* — w następstwie wsunięcia *k* przed grupę *šč*. Paralela: *pėkščias* < *pėščias* ⇐ *pėstas*. — Inną genezę ma zakończenie *-ikškė* w stlit. *tėvikškė* ‘ojczyzna, dziedzictwo’, zob. s.v. *tėviškas*. — Neoosn. *tėvykšt-* (⇐ *tėvykštė*): 1. *tėvykštainis* b.z.a. ‘dziedzic’, 2. stlit. *tėvykštaitis* ‘dziedzic’, *draugiatėvykštaičiai* DP m.pl. ‘spółdziedzice’<sup>544</sup>, 3. *tėvykštystė* SD «dziedzictwo, hæreditas» (syn. *tėvainystė*), *atmetu nuog tėvykštystės* SD «wydziedziczam, exheredo, excludo ab hæreditate», 4. adi. *tėvykštinis* SD¹ «ojczysty», SD «dziedziczny», 5. adi. *tėvykštis*, *-ščio*

<sup>543</sup> W simplex ukazuje się sufixs inny niż *-u-*, por. ταναός ‘długi, wysoki, smukły, śpiczasty, ostro zakończony’ < \**tanauos* < \**tñh₂-éuo-* (inaczej Beekes 1969, 190 n.).

<sup>544</sup> Por. *Džiaugias Kristus, jog nuopelnas kančios jo, jump tuščia nebuvo, o jog jam brolių ir draugiatėvykštaičių didinas ir skalsinas dangun* DP 282<sub>23</sub> ‘Raduje się Pan Chrystus, że zasługa męki jego w nim próżna nie była, a iż mu braciej i spółdziedzicow przybywa do nieba’.



‘dziedziczny’, war. *tėvykščis* ‘dziedziczny’ (Bretkun), 6. vb. denom. *aptėvykštauti* DP ‘odziedziczyc’ (⇒ *tėvykštavimas* DP ‘dziedziectwo’). Osobno zob. *tėvykščionis*.

**tėvykščionis** hapaks SD<sup>1</sup> «oyczyc, indigena» [‘rodowity mieszkanię kraju, obywatel’, SPXVI]. Jest to jeden z derywatów rzeczownika *tėvykščia* (zob.), nomen originis z suf. *-ionis*, przejętym prawdopodobnie z ruskiego typu *-janinū*, *-jane* (por. *graždaninū* ‘mieszkaniec grodu, miasta’). Suf. *-ionis* pokazują takie sławizmy litewskie, jak *dvarionis* ‘dworzanin; pan z dworu’, *krikščionis* ‘chrześcijanin’ i *mieščionis* ‘mieszczanin’. Por. GJL II, § 337 (tu przyjęto prapokrewieństwo sufiksów *-janinū* i *-ionis*), Ambrazas 2000, §§ 368, 370.

**tėvykšnykas**. Jest to lekcja zapisu SD<sup>1</sup> <tewikβnikas> «dziedzic, hæres» (syn. *tėvainis*). Wyraz ten ukazuje się również w SP, por. *Sūnūs ima turtų tėvo savo ne ažu darbus kakuos, bet todrin jog sūnūs yra. Jei tieg sūnūs, tadu ir tėvykšnykai aba tėvainiai* SP I, 324<sub>4-5</sub> ‘Synowie biorą majątność ojca swego, nie za uczynki jakie, ale przeto, że synowie są. Jeśli prawi synowie, tedyć i dziedzicy’. Wydaje się, że nie można tego wyrazu odrywać od sb. *tėvykščia* m.in. ‘ojcowizna’ (zob.). Suf. *-nykas* został tu dołączony do neoosnowy na *-š-*, wyodrębnionej drogą metanalizy *tėvykš-čia*. Por. stlit. *pagalbnykas* ⇐ *pagálba*; *sąsparnykas* ⇐ *sąspara*. LKŽ XVI, 148 umieścił zapis hasłowy w postaci *tėvikšninkas* — jak się wydaje z fałszywym segmentem <ik>, z fikcyjnym suf. *-ninkas* oraz zrekonstruowanym akcentem, dla czego brak podstawy filologicznej. Z kolei Ambrazas 2000, § 273 pisze wyraz Szyrwidowy *tėvikšnykas*, zaś w kwestii osnowy derywacyjnej nie zajmuje stanowiska. — Drw. *tėvykšningas* SD<sup>1</sup> «dziedziczny, hæreditarius». Analiza: *tėvykšn-ingas*. Dla wytłumaczenia tej formy nie widać innej drogi, niż przez metanalizę *tėvykšn-ykas*.

**tėvynáitis**, *-čio* gw. 1. ‘syn gospodarza pozostający na ojcowiznie, dziedziczący gospodarstwo, dziedzic’, 2. ‘potomek; jedynak’, 3. ‘rodak’. Z innym suf.: *tėvynaĩnis* ‘rodak, ziomek, patriota’. Formacje na *-aitis*, *-ainis* od neoosn. *tėvyn-*, por. *tėvỹnė* ‘miejsce urodzenia, ojcowizna, ojczyzna’.

**tėvỹstė** 1. ‘bycie ojcem, ojcostwo, obowiązki ojcowskie’ (SD «oycostwo, paternitas»), 2. gw. ‘ród’, 3. gw. ‘ojczyzna’ (syn. *tėvỹnė*). Abstractum na *-ystė* od *tėvas* ‘ojciec’ (zob. s.v.). Osobno zob. *tėvykščia*.

**tėviškas**, *-a* ‘ojcowski’, *tėviška turtė* SD «oyczyzna, majątność oyczysta, patrimonium, auita bona» [‘ojcowizna’]. Adi. na *-išk-* od *tėvas* ‘ojciec’. — Substantywizacja przymiotnika rodzaju żeńskiego: *tėviškė* DP ‘ojczyzna, dziedzictwo’, dziś ‘miejsce urodzenia, dom rodzinny, strony rodzinne’. — War. z insercją *k*: *tėvikškė* DP ‘ojczyzna, dziedzictwo’, por. *Kiekvienas džiaugias, kad jam tėvainumas teka; o dabar labiaus džiaugias, kad toji tėvikškė yra garbi* DP 190<sub>23</sub> ‘Každy się weseli, kiedy mu się dziedzictwo dostanie; a jeszcze bardziej się weseli, kiedy to dziedzictwo jest chwalebne’. — *o prastojusios tėvikškė* [pis. <tewikβkią>] *ir gentis savas, trūko prieg jam* DP 185<sub>37</sub> ‘opuściwszy ojczyznę i przyjaciół swoje, bawiły się przy nim’. Por. *tėvỹstė*.

**tėvūnas** hist. ‘dziedziczący po rodzicach, dziedzic’ — drw. na *-ūnas* od *tėvaĩ* ‘rodzice’, utworzony prawdopodobnie na wzór wyrazu *karaliūnas* ‘królewicz’ ⇐ *karālius*. Szerzej znaną nazwą ‘dziedzica’ jest *tėvainis* (zob.). — Drw. *tėvūnaitis* ‘syn gospodarza’ (w odróżnieniu od ‘parobka’) stanowi pewną odmiankę wyrazu *tėvynáitis* (zob.).

**tėžti**, *tėžta* (\*tenž-sta ⇐ \*tenža), *sutėžō* 1. ‘stawać się mokrym, miękkim, błotnistym, rozmakać (o drodze)’, 2. ‘tajać — o śniegu’, 3. *ištėžti* ‘rozpłynąć się — o rosnącym cieście, o maśle podczas upału’, 4. przen. ‘stawać się rozlazłym, opieszalym, powolnym’. Podobna struktura: *glėžti*, *glėžta*, *suglėžō*. Dur. na *-ėti*: *težėti*, *tėža*, *-ėjo* ‘cieć, wyciekać, sączyć się; pocić się (o koniach)’, *patežėti* ‘rozmakać (o drodze podczas odwilży)’, *sutežėti* ‘zrobić cieńszym — o nici podczas przędzenia’, *užtežėti* ‘zabrudzić się’. Caus. *tėžinti* ‘moczyć,

powodować rozmakanie — o deszczu’, *nutēžinti* ‘zachlapać (podłogę), poplamieć (obrus, ubranie)’. Por. jeszcze *težēnti* m.in. ‘iść w deszczu, iść po błocie’. — SZ *tiž-* (typ *TiT*  $\Leftarrow$  *TeT*): *tižti* (zob.). — SO *taž-*: *tažēti*, *tāža*, *-éjo* ‘kapać, ciec, wyciekać, przeciekać (o naczyniu)’, caus. *tāžinti* ‘lać, wylewać’, *aptāžinti* ‘zachlapać, zamoczyć’. — Lit. *tež-* ( $\Rightarrow$  SZ *tiž-*) może być refleksem pie. *\*teg-* ‘moczyć, zwilżać’. Ten pwk. jest poza bałtyckim reprezentowany przez neopwk. *\*teng-*, war. *\*teng-*, z pochodzenia temat prs. infigowanego *\*te-n-ġ-e/o-*. Por. gr. τέγωω, aor. ἔτενξα ‘zwilżyć, zmoczyć; zmiękczyć; ufarbować’, med. τέγωμαι ‘być zwilżanym; płakać; przemoknąć’ (GEW II, 863; IEW 1067: pie. *\*teng-* ‘benetzen, anfeuchten’), łac. *tingō*, *-ere* ‘zmoczyć, zwilżyć; farbować, barwić; wytwarzać barwy, zwł. barwne tkaniny; chrzcić; przepajać, przenikać’, *atingō*, *-ere* ‘zwilżyć’ (por. Meiser 2003, 110, de Vaan 2008, 620: pital. *\*teng-e/o-*, pie. *\*teng-* ‘to make wet’), drw. *tīnctiō* ‘zamaczanie, zanurzenie’, *tīnctilis* ‘taki, w którym można coś zanurzyć’, *tīnctūra* ‘farbowanie’, *tīnctus*, *-ūs* ‘sos’, SP niem.-szwajcar. *tink* ‘wilgotny’, SZ stwn. *duncōn*, *thuncōn* ‘zamaczać, farbować’, śrwn. *tunken*, *dunken*, nwn. *tunken* ‘maczać, umoczyć’, *eintunken* ‘umoczyć coś w czymś’, *Tunke* f. ‘sos’ (por. EWD 1475: pie. *\*teng-*). LIV<sup>2</sup> 628 podał rekonstrukcję pwk. pie. *\*teng<sup>(-)</sup>* ‘moczyć, zwilżać, benetzen, anfeuchten’, ni słowem nie wspomniawszy o lit. *tēžti*, *tižti*. To przeoczenie naprawił już ALEW 1114.

**týčia**, *týčiomis* adv. ‘umyślnie, rozmyślnie, nie przypadkowo; na przekór, na złość’. *netýčia* adv. ‘nieumyślnie, niechcący, mimo woli’ (war. *netýčiomis*, *netýčiom*, *iš netýčių*). Skostniałe formy instr.sg., instr.pl. i gen.pl. rzeczownika *\*týčia*. Do tego *patýčios* f.pl. ‘drwiny, kpiny, szyderstwa, urąganie, naigrawanie się, wyśmiewanie się z kogo’ (war. sg. *patýčia* a. *patýčià*). Odpowiednik łot. *tīšām* ‘pilnie, z pilnością; umyślnie, na przekór’. Niejasne, por. Būga, RR I, 219, LEW 1087. Możliwa analiza: *\*týčia*  $\Leftarrow$  *\*tyt-īā-*, to z przekształcenia abstractum na *\*-ti-*, *\*ty-ti-*, utworzonego od zanikłego vb. *\*tyti* ‘robić coś rozmyślnie’ *vel sim.* Paralele: *dēčiā*  $\Leftarrow$  *dētis*  $\Leftarrow$  *dēti*; *dilčiā*  $\Leftarrow$  *diltis*  $\Leftarrow$  *dilti*. — Drw. *týčinis* ‘dokonany z premedytacją, np. mord’. — Vb. denom. *týčiotis*, *-juos*, *-jaus* ‘naśmiewać się, kpić, drwić’ ( $\Rightarrow$  *týčiojimas* ‘naśmiewanie się, szydzenie’), *pasityčioti* ‘szydzić z kogo, kpić, drwić’; *týtinti*, *-inu*, *-inau* a. *týtyti*, *-iju*, *-ijau* ‘uragać, przedrzeźniać’,  $\Rightarrow$  *tytijimas* DP ‘urąganie’. — Odpowiednik łot. *tītīt*, *-īju*, *-īju* ‘upierać się, ćwiczyć, musztrować, ganić, odgrażać się’ (*tītīgs* ‘krnąbrny, niesforny, uparty’), *tītīnāt* ‘drażnić, irytować, złościć’, *tīdīt* ‘drażnić, zaczepiać kogo, nękać’  $<$  *\*tīt-dī-*. — Neopwk. łot. *tīš-* ( $\Leftarrow$  *tīšs* ‘umyślny’): *tīšam* adv. ‘pilnie; rozmyślnie; na przekór’, *tīšums* ‘zły zamiar, umyślna złośliwość’,  $\Rightarrow$  vb. denom. *tīšuot* ‘robić coś umyślnie, na przekór, sprzeciwiać się’ (por. lit. *týčiotis*).

**tieg** 3 os. prs. stlit. ‘mówi, powiada, prawi’, SD «powiada, ait, inquit, dicit» (syn. *sako*). Czas. wtrącony, markujący mowę niezależną, np. *Veizdēkite, tieg, kokių meilį davė mumus tėvas, idant sūnumis Dievo vadintūmės ir būtume* SP I, 150<sub>19</sub> ‘Patrzcie, prawi, jaką miłość dał nam ociec, abyśmy się synami Bożymi zwali i byli’. Przedstawia skrócenie formy *\*tiegia*, należącej do inf. *\*tiegti* (por. pol. przest. *pry* z *prawi* ‘mówi’, Mańczak 1977, 22). Ten czasownik został zastąpiony przez *téigti* (zob.). Wypadek oboczności *ie* / *ei*.

**tiek** adv. ‘tyle, tylu’ (*Tiek užteks* ‘Tyle wystarczy’. *Kiek prašė, tiek daviau* ‘Ile prosił, tyle dałem’), przest. *ne tiek* DP ‘nie tylko’. Odpowiada przysłówkowi pytajnemu *kiek* ‘ile’ (zob. s.v.). Pochodzi przez apokopę *-a* z *tieka*, formy nom.-acc. n. do stlit. *tiekas*, *-a* 1. ‘tak wielki’ (SD<sup>1</sup> «tylki», SD «tyli»), 2. ‘tyle, tak wiele, tak dużo’ Por. GJL III, §§ 377, 661, Mańczak 1977, 175, ALEW 1100. Inaczej LEW 1087n.: drw. od osnowy zaimkowej *ta-*. — W DP też z ptk. *tai*: *nę tiektái* ‘nie tylko’. — W DP forma *tiekas* jest używana jak rzeczownik, por. *po tiekam* *tūkstančių metų* ‘po tyle tysięcy lat’. Por. dalej *añtra tiek* ‘drugie tyle’, *šitiek* ‘tyle oto’ (por. *šis*), *tiek daug* ‘tak dużo’, *tiek ir tiek* ‘bardzo dużo’, *tiek kartų* SD «tyle kroć», *tiek pāt* ‘tyleż, tyle samo’, *vīs tiek* ‘wszystko jedno’. Osobno zob. *tik*. — Drw. *tiekiōs* ‘tyle =

wcale' (*Ežeran kai nueis, tai tiekčiods jas [žąsis] matysi* 'Jak pójda do jeziora, to tyle je [gęsi] zobaczysz'), *tiekis* 'taka (wielka) ilość', *tiesai* SD<sup>1</sup> «tylki» (syn. *tiekas*), *tiekutelỹs* 'całkiem mały, maluteńki'.

**tiēpti**, *tiepiũ*, *tiepiaũ* gw., zwykle *ištiēpti* 'być w stanie wyśpiewać, wydobyć (wyciągnąć) wysoką nutę'. Izolowane, brak alternantów †tip-, †taip- w porównywalnym znaczeniu. Najprawdopodobniej *tiep-* jest wariantem *s-mobile* do *stiep-*, zob. *stiēptis* 'wyprężać się, stawać na palcach'. Wariant ten powstał w tym momencie, gdy forma prewerbialna *iš-stiēpti* uległa perseweracyjnej asymilacji w \*iš.stiēpti, skąd *ištiēpti*. Resegmentacja: *iš-tiepti* (por. LEW 1088)<sup>545</sup>. Paralele s.v. *sal̃pti*. N.B. Nie należy tu łączyć *tiept* 'rozciągać' (zob. *tem̃pti*).

**tiēs** praep. z instr. 'naprzeciw, w pobliżu, koło, przy, nad', np. *Tiēs mūsų langaĩs* 'Naprzeciw naszych okien'. *Nestovėk tiēs lāngu* 'Nie stój przy oknie'. *Tiēs gālva bītė prāžvimbė* 'Nad głową pszczoła brzęcząc przeleciała'. W DP *ties* rządzi również genetiwiem, np. *ties anos žvakės* 'przed świecą ona'. Źródłem przyimka było adv. *tiēsiai* 'prosto', urobione od adi. *tiesūs* 'prosty'. Zob. GJL III, § 765. ALEW 1100 mówi ogólnikowo o formie nominalnej, pochodzącej od czas. *tiēsti* (zob.).

**tiesà** 4 p.a. 1. 'prawda' (*negiñcijama tiesà* 'bezsowna prawda', *turėti tiesą* 'mieć rację'), 2. 'to, co komu przysługuje, prawo do czego' (*Reikalavo savo tiesų* 'Domagał się swych praw'), 3. 'prawo, ogół norm prawnych', SD «zakon, norma» (syn. *įstatymas*), *tiesų įstatau* «prawo daie, stanowię», 4. 'sąd' (*atiduoti tieson* 'oddać pod sąd', *šaukti tieson* 'pozywać do sądu'), SD *pavadinu tieson* «pozywam kogo, cito, diem dico» (por. łąt. *tiesa* m.in. 'prawo; sąd'), 5. 'proces sądowy', SD<sup>1</sup> «rozprawa», SD «sprawa» (syn. *daiktas*, *byla*), 6. SD «sędzia urzędowy, iudex, ius reddens». Rzeczownik ten jest drw. postwerbalnym od *tiēsti* 'prostować' (zob. s.v.). — Drw. *tiesybė* SD «prawość», *tiesinykas* SD «praktyk prawny, prawnik» (*tiesas numanys*) i «prokurator» (syn. *prakurataras*). Cps. *tiesāvietė* a. *tiesaviētė* 'miejsce posiedzeń sądowych' (por. *vieta*), *tiesiakaĩbis* 'prawdomówny' (por. *kalbėti*). Vb. denom. *tiesavotis* 'procesować się', *tiesavojuosi* SD<sup>1</sup> «prawuję się».

**tiēsti**, *tiesiũ*, *tiesiaũ* 1. 'robić prostym, prostować', 2. 'wyciągać (szyję, ręce)', 3. 'prowadzić (drogę), kłaść (most)', 4. 'słać, rozścielać (posłanie na podłogę)', 5. 'nakrywać stół', 6. pot. 'szybko iść, bieć'. Cps. *aptiēsti* 'nakryć, nakrywać', *aptiesiu sienas* SD «objam ściany», *ažutiesiu* SD «nakrywam» (syn. *apdingiu*, *ažuvožiũ*), «zasłaniam co czym» (syn. *ažudingiu*), «zawiiam co», *ištiesiu* SD «ściągam rękę», *nutiēsti kėlią* 'przeprowadzić drogę', *pratiēsti* 'przeciągnąć, zrobić (drogę, tor)'. Refl. *tiēstis* 'ciągnąć się, rozciągać się (w dali), wyprostowywać się', *atsitiēsti* 'wyprostować się', *išsitiēsti* 'wyprostować się, wyciągnąć się (na łóżku), rozprostować (członki); umrzeć, zdechnąć', *prasitiēsti* 'utorować sobie drogę; podać sobie nawzajem rękę'. — Drw. *āptiesalas* 'nakrycie', <aptustuwe> SD «opona, aulæa, orum, peripetasma...», czyt. *aptiestuvė* ['tkanina służąca jako obicie ścienne', SPXVI], *aptiestuvė sienų* SD «obicie, peristroma...» (syn. *apredymas sienų*), *ažutiestuvė patalo* SD «namiotek nad łóżkiem, caduceum, canopæum», *prātiesas* (zob.), *tiesà* (zob.), *tiesỹklė* 'sznurek ciesielski, murarski', SD «modła do ustawienia prostego muru, słupów, perpendiculum» ['przrząd do wyznaczania linii poziomej w postaci napiętego sznura, kawałka drewna lub żelaza', SPXVI], *tiesūs* (zob.). Cps. *duontiesa* a. *-tiesỹs* 'plótno do nakrywania dzieży z ciastem' (por. *duona*), *stālatiesė* a. *stāltiesė* 'obrus, serweta' (por. *stālas*). — Pwk. *ties-* nie ma dobrej etymologii, por. LEW 1089, ALEW 1102n. Może to być

<sup>545</sup> Inaczej Karaliūnas 1987, 50, który widział w lit. *tiep-* nie tylko odpowiednik łąt. *tiept* 'ciągnąć, naciągać' (to zwykle łączy się z lit. *tem̃pti*, zob. s.v.), lecz nawet dziedzictwo ie., w szczególności sugerował on związek etymologiczny lit. *tiep-* z czas. sti. *tėpati* 'kapać, spadać kroplami' (forma ta pozostaje jednak problematyczna pod względem filologicznym; brak wzmianki o niej w EWAIA).

nowy st. pełny, dotworzony do SZ *tis-*, który pierwotnie należał do pwk. *tes-*, por. *tesiù*, *tesėti* ‘mieć siłę do pracy, nadążać z robotą’. Paralele apofoniczne: *stib-* ⇒ *stiēbti*; *skrid-* ⇒ *skriēsti*; *žlib-* ⇒ *žliēbti*. — SZ *tis-*: *īstisas* (zob.), cps. *viēntisas* ‘niezłożony, nieustanny, ciągły, jednolity’, por. *viēnas* (⇒ *vientisīnis sakīnys* gram. ‘zdanie pojedyncze’). — SO *tais-*: *taisyti* (zob.).

**tiesūs**, -ī 4 p.a. 1. ‘prosty (o drzewie, drodze)’, 2. przen. ‘prawdy, sprawiedliwy; szczery, otwarty’, 3. SD «prawdziwy, istny, verus, verax». Odpowiednik łot. *tiess* ‘prawdziwy’, *tiēšs* ‘prosty, bezpośredni’. Przymiotnik dewerbalny od *tiēsti* ‘prostować’ (zob. s.v.). — Drw. *tiēšē* ‘linia prosta’, *tiēšiai* adv. ‘prosto, wprost’, *tiesiōji* ‘linia prosta’, *tiesiōg* adv. ‘prosto, wprost’, *tiesiōgi* DP ‘prosto’, *tiesiōgui* DP ‘zgoła’ (⇒ *tiesiōginis* ‘bezpośredni’, *tiesiōginē kalbā* gram. ‘mowa niezależna’, *tiesiōginē nūsaka* gram. ‘tryb oznajmujący’). Cps. *tiesia.eīgis* ‘prostoliniyny’ (por. *eigā*). Vb. denom. *tiesėti*, -ju, -jau ‘prostować się’, *tiēšinti* ‘prostować, wyrównywać’.

**tiēšytis**, -ijuos, -ijaus stlit., gw. 1. ‘cieszyć się, doznawać radości, zadowolenia’, 2. ‘posilać się’, 3. ‘mścić się; wylewać złość’. Zapoż. ze stblr. *tēšiti sja*, błr. *česycca*, -usja. Cps. *apsitiēšyti* ‘ucieszyć się’, *atsitiēšyti* ‘najeść się do syta; zemścić się’, *nusitiēšyti* ‘uspokoić się’, *pasitiēšyti* ‘najeść się’. Drw. *patiešā* stlit. ‘pociecha’ i ‘zemsta’. — Tr. *tiēšyti*, *patiešyti*, -iju, -ijau ‘pocieszać kogo, koić, łagodzić smutek a. zmartwienie’, SD<sup>1</sup> *tiešiju* «cieszę, solor...» (syn. *linksminu*). Por. SLA 161n., LEW 550 (s.v. *patiekā*), ALEW 1103. — Neoosn. *tiešy-*: *patiešytojas* przest. ‘pocieszyciel’, *tiešytojis* ts.

**tignyti**, -iju, -ijau gw. 1. ‘prędko iść, biec, pędzić’, 2. ‘siłą prowadzić, ciągnąć’, 3. ‘z trudem nieść, taszczyć; z trudem ciągnąć (o koniu)’ — czas. utworzony od inter. *tigni tigni* — o szybkim chodzie a. biegu. Cps. *atitignyti* ‘przynieść, przytaszczyć’, *nutignyti* ‘szybko dokądś pójść, pobiec’, *partignyti* ‘szybko wrócić’, *pratignyti* ‘szybko przebiec mimo (o zającu)’.

**tijūnas** 1. hist. ‘zarządzający dobrami ziemskimi wielkiego księcia, ciwun’, 2. ‘zarządca’, DP ‘włodarz, szafarz’, SD «włodarz, villicus» [‘dozor folwarku mający, urzędnik, starosta, dwornik’, L.]. Zapoż. ze strus. *tijunū* ‘namiestnik księcia’ (SLA 222: ze stblr. *ti.unū*, *tijunū*), por. błr. *civún*, -á. REW III, 108n. objaśnia staroruski wyraz jako zapoż. ze stisl. *bjónn* ‘sługa’. Co do substytucji lit. *ū* za ruskie podakcentowe *u* por. *anūkas*, *būbinas*, *kūmas*. — Drw. *tijūnystē* SD «włodarstwo, villicatio». Vb. denom. *tijūnauju* SD «włoduie, villicor». — Na skutek adideacji do wyrazu *tévas* ‘ojciec’ u niektórych autorów (np. u Dowkonta) pojawia się war. *tēvūnas* ‘starosta; ciwun’ (Kabašinskaitė 56), od tego drw. *pātēvūnis* ‘podstarosta’.

**tīk**, *tīkt*, *tīktaī* adv. ‘tylko; dopiero; ledwo,omal’. Uchodzi za skrócenie form odpowiednio *tīek*, *tīektaī* ‘tyle’ (zob. s.v.), ale szczegółowe warunki tego procesu nie zostały sprecyzowane. Por. łot. *tīk* ob. *tiēk*, *tīek* ‘tyle, soviel’. Zob. LEW 1088, ALEW 1103, GJL III, § 661, Stang 1966, 237, Mańczak 1977, 175. — Redukcja *tīkt* daje też *tīt* (⇒ *tītaī*).

**týkauti**, *týkauju*, *týkavau* ‘skradać się, podkraść się w celu chwycenia i zabrania czego; czatować w zasadzce, czyhać, czaić się’ — zapoż. z pol. *czyhać* ‘czatować, czekać w ukryciu na kogo, co z zamiarem napaści’. Segment *tyk°* zamiast spodziewanego *čyk°* tłumaczy się adideacją do adi. *týkas*, *týkūs* ‘cichy’ (wypadek pominięty przez Kabašinskaitė 1998). Inaczej LEW 1090 i ALEW 1104: vb. denom. od *týkas* ‘cichy’. Zob. też *lūčioti*. — War. *týkoti*, *týkau* (war. *týkoju*), *týkiau* (war. *týkojau*), SD *tykau* «czuham» (syn. *žioplinu*), «godzę na co» (syn. *dilbstu*, *dilbinėju*). — Neoosn. *tykoj-*: *týkojimas* ‘czatowanie, czaty, zasadzka’. Cps. *lašatykyš* a. *lašatýkis* ‘ten, co czyha, aby ukradkiem wypić z cudzego kieliszka’ (por. *lāšas*). — Z innymi suf.: *týkinti* ‘skradać się, podchodzić chyłkiem, po cichu’ (*Katē týkina prie pelės* ‘Kotka skrada się do myszy’), iter. *tykinėti* (*Vilkas apie trobas tykinėja* ‘Wilc

czyha koło budynków’).

**tikėti**, prs. *tikiù* (3 os. *tiki*, war. *tikia*), prt. *tikėjau* 1. ‘wierzyć w co’, 2. ‘wierzyć komu, dowierzać, ufać, mieć zaufanie’, 3. ‘mieć nadzieję na co’, 4. ‘bacznie obserwować, śledzić, czyhać’. Cps. *ištikėti* ‘wierzyć, ufać’ (*Dievui ištikėti* ‘wierzyć w Boga’), *įtikėti* ‘uwierzyć’, *nedatikiu* SD «niedowierzam» (kalka z pol. *nie-do-wierzam*), *patikėti* ‘uwierzyć, zaufać; powierzyć kogoś, powierzyć coś komu’. Refl. *tikėtis* ‘spodziewać się’, *įsitikėti* ‘zdać się (na kogo), zaufać (komu)’, *pasitikėti savo jėgomis* ‘ufać we własne siły’. Odpowiednik łot. *ticēt, -u, -ēju* ‘wierzyć, ufać’. Należy jako drw. duratywny na *-ėti* do rodziny *tikti*, zob. LEW 1090n. ALEW 1106 daje na pierwszym miejscu porównanie z *tikras* ‘prawdziwy, rzeczywisty’. — Caus. *tikinti* caus. ‘zapewniać, przekonywać’, *įtikinti* ‘namówić, nakłonić, przekonać’, refl. *įsitikinti* ‘przekonać się’ (⇒ *įsitikinimas* ‘przekonanie, pogląd’), *patikinti* ‘zapewnić’. — Nomina: *įtikimas* ‘prawdopodobny, możliwy’, *pātikis* ‘kredyt’, SD: «borg, pecunia credita, non praesens, non numerata», *įgyt sau arba kitam patikį* «kredyt sobie abo komu uczynić, zjednać», *nuteriot patikį* «kredyt stracić»; *patiklūs* ‘ufny, łatwowierny’, *tikalas* ‘ufność, wiara’, *priestikis* LEX ‘zabobon, przesąd, Aberglaube’, *tikýba* ‘wiara, religia’ (por. łot. *ticība* ‘natura ludzka, charakter, zwyczaj, zaufanie, posłuszeństwo; wiara, religia’), *tikimas* SD «podobny ku wierzeniu» [‘prawdopodobny, wiarygodny’], ⇒ *tikimystė* «wierność, fides, fidelitas». Cps. *greitatikybė* SD «lekkowierność, credulitas», *klaidātikis* ‘heretyk’ (por. *klaidinti*), *séntikis* ‘starowiecra’ (kalka błr. *stara-vér*, por. *sėnas*), *ūmatikis* SD «lekkowierny, credulus» (zob. *ūmūs* I). — Neoosn. *tikē-*: *netikėlis* a. *nėtikėlis* stlit. ‘człowiek niewierzący, Ungläubiger’, *tikėtinas* ‘wiarygodny’, SD «podobny ku wierzeniu» (syn. *tikimas*). — Neoosn. *tikėj-*: *tikėjimas* ‘wiara w co, wierzenia’, SD «religia». — Adi. *ištikimas*, *pàtikimas*, *tikimas*, pochodzące z leksykalizacji ptc. prs. pass. na *-ma-* od prs. °*tiki*, omówiono s.v. *ištikimas*.

**tiknóti**, *tiknóju*, *tinójau* 1. ‘o kwoce: zwoływać kurczęta’, 2. ‘o zegarze: tykać, wydawać miarowy, monotony odgłos’. Czasownik na *-noti*, utworzony od inter. *tik* — o zwoływaniu kurcząt (*Tik tik tik šaukia viščiukas*) i o tykaniu zegara (*Tik tik tik ėjo laikrodis*). Por. syn. *tikčioti*, *tiksėnti*, *tiksėti*.

**tikras**, *-à* 1. ‘prawdziwy, rzeczywisty’, 2. ‘rodzony (ojciec, brat)’, 3. ‘pewny, niezawodny’, 4. ‘naturalny, stosowny’. SD «pewny, nieomylny, szczery, wierutny». Formacja dewerbalna na *-ra-* od *tikti* m.in. ‘zgodzić się, zdarzyć się’ (paralele: *mišras*, *stipras*, *švītras*). Por. LEW 1091, ALEW 1106. — Drw. *tikróvė* ‘rzeczywistość, realność’ (⇒ *tikróviškas* ‘prawdopodobny’), adv. *tikraĩ* ‘naprawdę, na pewno, rzeczywiście’, *iš tikro* a. *iš tikrūjū* ‘naprawdę, istotnie’. Vb. denom. *tikrinti* ‘sprawdzać, kontrolować’ (⇒ *tikrintojas* ‘kontroler’).

**tiksėti**, *tiksi* (war. *tiksia*), *tiksėjo* 1. ‘tykać — o zegarze, wydawać cichy, miarowy, monotony odgłos’, 2. ‘pulsować — o sercu, tętnicy’. Czasownik na *-ėti*, utworzony od inter. *tiks* — o odgłosie mechanizmu zegarowego, o chodzeniu drobnym krokiem (*Tiks tiks tiks — ir pabėgo smulkais žingsneliais* ‘Tiks tiks tiks i pobiegł drobnymi kroczkami’). Z innymi suf.: *tikčioti*, *tiksėnti* ts., *tiksėti* ‘milczeć, w milczeniu czekać. Obok tego są bliskoznaczne czas. *taksėti*, *tvaksėti*. — Por. jeszcze *tiktėnti* ‘tykać — o zegarze’, od inter. *tik tāk*; pol. *tykać* — o pulsie, o zegarze, od inter. *tyk tak* (przest., dziś *tik tak*). Osobno zob. *tiknóti*.

**tikslas** 1. ‘to, do czego się dąży, cel, przeznaczenie’, 2. ‘cel, tarcza do której się mierzy’ — formacja dewerbalna z suf. *-sla-* od *tikti* m.in. ‘być odpowiednim’. Paralele: *krišlas*, *giřšlas*. — Drw. *apytikslis* ‘przybliżony’ (*apytiksliai* adv. ‘w przybliżeniu’), *tikslingas* ‘celowy, należyty, dokładny (zegar)’, *tikslūs* ‘dokładny, punktualny’ (⇒ *tikslumas* ‘dokładność, precyzja’, *tikslinti* ‘sprawdzać, uściślać’).

**tiktī, tinkū** (war. *tenkū*), *tikaũ* 1. 'być odpowiednim, dobrym do czego, nadawać się, pasować do czego', 2. gw. 'zgadzać się z kim, pozostawać w dobrych stosunkach' (*Su kaimynais mes tiñkame* 'Z sąsiadami my w zgodzie żyjemy'). *netinka* SD «nie dostaie czego; ustaie co, ustawa», *netinka ko* SD «niespełna co», *netinka to arba to* SD «schodzi mu na tym». Morfem *tik-* stanowi prawdopodobnie refleks st. zanikowego typu *TiT*  $\Leftarrow$  *TeT* od pwk. *tek-*, zob. *tekėti*. Odpowiednik apofoniczny: scs. *tīci* ipv. 2 sg. 'płyn' (\**tīk-i*), por. prs. *tekq* 'płynę'. Tymczasem LEW 1092, następnie Kroonen 2013, 542 wskazywali na pokrewieństwo z czasownikiem germańskim: Go. *þeihan* 'dobrze się rozwijać, to thrive, prosper', Du. *gedijen*, OHG *dīhan*, MoHG *gedeihen* id., < pgerm. \**þinhan* < pie. \**tenk-e-*. Kroonen, l.c. dodał do tego odpowiedniki nominalne z celtyckiego: OIr. *tocad* m. 'fortune, chance, good luck, MWe. *tynghet* f.m. 'destiny, fate' < \**tonk-eto-*; MWe. *tang, tanc* m. 'peace' < \**tñk-o-*. Zob. też ALEW 1108. — Cps. *ančtiktī* 'zgadnąć, znaleźć' (zob. też *štiktī*), *aptiktī* 'znaleźć, natknąć się, natrafić', *atitiktī* (zob.), *ištiktī* 'zdarzyć się, nastąpić, wybuchnąć; spotkać (o wypadku, nieszczęściu)', *ištiñka* 'spotyka kogo (nieszczęście), powala kogo (choroba)' (zob. też *ištiktūkas*), *ištinku* SD<sup>1</sup> «chluśnie» (syn. *sviedžiu*), «pogębkuię; uderzam», SD «uderzam kogo», *pagaliu ištinku* «biję kijem» (syn. *vėzdu išmušu*), *ītiktī* 1. 'dogodzić', 2. 'być w sam raz, (dobrze) wchodzić w otwór, pasować do czego', *nutiktī* 'zdarzyć się, zająć; udać się', *nutikt kų* SD «zdybać kogo», *nutinku* SD<sup>1</sup> «zastaie, zastawam» (*nenutiktinas* SD «niepoślakowany, indeprehensibilis», syn. *nenusekamas*), *patiktī* '(s)podobać się; spotykać (gościa)', *patiñka* 'podoba się', *prītiktī* 'być odpowiednim, pasować', *prītinku* SD<sup>1</sup> «dostarczam», *sutiktī* (zob.), *užitiktī* 'znaleźć niechcący, natknąć się na co'. — Refl. *tiktis, tiñkasi, tikosi* 'trafiać się, zdarzać się', stlit. też 'stawać się, dziać się', *teip tikosi* SD «zdarzyło się», *pagal noro tikos* SD «gmyśli» (syn. *inteiktinai*), *atsitiktī* (zob. *atitiktī*), *ne-mitinka ko* SD «nie staie mi czego», *nusitiktī* 'zdarzać się', *pasitiktī* 'spotykać, napotykać kogo', *prisitiktī* 'przydarzyć się komu', *pri-si-tinka* SD<sup>1</sup> «przygodzi się, przygadza się», SD *prisitinku* «nagadzam się» (syn. *susitinku, užteku kam*), *susitiktī* (zob.). — Drw. *ištiktas*: *stabu ištiktas* SD «paraliżem zarażony», *nesutikimas* 'niezgoda', *netikėlis* (zob.), *netikęs* 'nieдобry, lichy, nieudolny, głupi' (ptc. prt. act.), DP 'głupi; niebaczny; nietrefny; nikczemny; niedowierny', *nutikęs*: SD<sup>1</sup> <nutikis> «otyły, pinguis, obesus», *tiklūs* 1. 'wierny (o psie)', 2. 'ufny, łatwowierny' (war. *patiklūs*), *tikras* (zob.), *tikslas* (zob.). Cps. *pūstikšis* 'ktoś upośledzony umysłowo', por. *pūšė* 'połowa' (pol. *półgłówek*); dalej por. *nėtikšis* ob. *nėtikša* (s.v. *netikėlis*) i *niėtikšis* (s.v. *niėkai*). — Neopwk. *tink-*: *tinkinti* a. *tiñkinti* 'dobierać, dopasowywać (np. klucz); dbać o co; dogadzać komu' (łot. *tiñcināt*), *tiñkamas* (zob.). — WSZ *tyk-*: *atitykis* 'odpowiedniość między dwiema rzeczami' (por. *atitiktī*), *nūotykis* (zob.), *sāntykis* (zob.). W słowiańskim por. \**tīk-* w scs. *sūticitati sę, -tičq sę* 'zbiegać się, schodzić się' (ESJS 931). — SO *taik-*: *taikyti* (zob.).

**tykūs, -i** 4 p.a. 'cichy, spokojny; milczący, nierozmowny', stlit. *tỹkas, -à* — zapoż. ze stblr. *tixy*, por. blr. *cíxi, -aja* (SLA 222, LEW 1090, ALEW 1104). — Drw. *patykà* adv. 'cicho, po cichu, z cicha', *patỹkiais* adv. 'po cichu; chyłkiem (iść), ukradkiem, znienacka (kąsać)', *iš patykių* ts., *patykomis* ts., *pótykis* 'powolny, cichy, nierozmowny' (adv. *pótykiai: Sėdėk pótykiai* 'Siedź cicho'), *tykà* 'cisza, spokój', *tykumas* SD<sup>1</sup> «skromność, modestia, moderatio» (stlit. *tykastis* WP f. 'spokój' odpowiada pod względem sufiksu formie blr. *cixascb, -i*). Vb. denom. *tỹkti, -sta, -o* m.in. BRB 'cichnąć, ucichać, uspokajać się' (*vėjas tỹksta* 'wiatr ucicha'), *tykauti* 'zachowywać się cicho, być spokojnym, milczeć'.

**tikūtis, -čio** 1. 'łęczak, Tringa glareola', 2. 'słonka, Scolopax gallinago'. Według Urbutisa 1981, 46 jest to wyraz derywowany sufiksem *-tis* od interi. *tikū*, naśladowującej głos ptaka (zob. też LEW 1093). Podobnie zbudowane nazwy ptaków to: *kikūtis* 'bekas kszczyk, Capella gallinago'  $\Leftarrow$  *kikū*; *čivỹlis* 'makolągwa, Cannabina (Carduelis)'  $\Leftarrow$  *čyvĩ*; *kikilis* 'zięba, Fringilla'  $\Leftarrow$  *kiki*.

**tīlēs**, *-ių* f.pl. gw. 'deski tworzące dno łodzi', 2. 'grube deski do wykładania mostu'. Drw. *tīliaudos* f.pl. '(zbite) deski kładzione na dno łodzi rybackiej i chroniące nogi przed wodą z zęży'; odpowiednik łot. *tīlaudas* f.pl. 'deski w dnie łodzi'. Obok tego *tīlandos* ts.<sup>546</sup>, co nawiązuje do łot. kuroń. *tīlandes* f.pl. 'Bootsgerippe'; w innych gwarach łot. *tīluodas* f.pl. 'die Bretter, welche die Diele eines Bootes bilden' (ME IV, 186). Wyraz lit. uchodzi za spokrewniony z jednej strony z psł. \*tīlo 'grunt pod stopami', por. scs. *tīla* n.pl. 'grunt, podłoga', loc.pl. *na tīlēxū* 'χάμαι, na ziemi, na twardym gruncie', sch. *tīlō* 'grunt, podstawa, tło', ros. przest. *tlo* 'dno, spód, podstawa', stpol. *tlo* 'podłoga', pol. gw. 'podłoga w piecu chlebowym, dno paleniska', z drugiej strony ze str. *talus* Ev 'podłoga w izbie, Boene [Fußboden eines Zimmers]' oraz wed. *talam* 'płaszczyzna, równia, podeszwa; ziemia', łac. *tellūs*, *-ūris* f. 'ziemia, ład stały; podłoga; gleba, rola'. Por. BSW 321, REW III, 110, LEW 1093 (wymienione tam wyrazy *pātalas* i *talóti* mają inny etymon niż *tīlēs*, zob. s.v.). Rekonstrukcja pie. \*telh<sub>2</sub>- / \*tīh<sub>2</sub>- 'grunt pod stopami' (por. de Vaan 2008, 608). — N.B. Z uwagi na przynależność wyrazu *tīlēs* do terminologii rybackiej, gdzie roi się od germanizmów, nie można wykluczyć ewentualnego przejścia wyrazu śrdn. *dēle* f. 'dyl, deska podłogowa, podłoga z dylów' (por. Jordan 59) i przystosowania go — w nagłosie — do rodziny czasownika 'leżeć w stanie rozesłanym', por. łot. *tīlāt*, *tīlēt* s.v. *talóti*. — Zapożyczenie śrdn. *dille* f. 'deska, deska poszycia burtowego łodzi, pokład łodzi' ma postać lit. *dilē* 1. 'gruba deska, deska w poszyciu mostu', 2. 'drewniana osada wiosła na burcie łodzi'. Długowokaliczny war. *dỹlē* oddaje z kolei nwn. *Diele* 'dyl, deska podłogi, ściany'. Por. Čepienė 111n.

**tylėti**, *tyliù* (3 os. *tỹli* a. *tỹlia*), *tylėjau* 1. 'milczeć, nie wydawać głosu, nic nie mówić', 2. 'nie zdradzić tajemnicy', 3. gw. 'spać' (*Eisim, vaikai, tylėt* 'Chodźmy, dzieci, spać'). Cps. *ažutylėti* SD «zamilczeć czego», *ištylėti* 'wyleżeć się — o lnie rozłożonym na trawie' (syn. *atsiklojėti*), *nutylėti* 'przemilczeć'. Refl. *tylėtis* 'o lnie: leżeć w stanie rozłożonym przez dłuższy czas' (*Sausą rudenį linam reik ilgai tylėtis*). War. *š-mobile*: *štylėti* (*Štylėk, kaip aš nuštylėjau* 'Milcz, jak i ja milczałem'), por. *štilti* ob. *tilti*. Formacja *tylėti* jest durativum z suf. *-ė* i WSZ od *til-* jak w *tilti* 'cichnąć' (zob. s.v.). Por. st. wzdłużony w *ryšėti* ⇐ *rišti*; *mūvēti* ⇐ *māuti* (GJL II, § 609). — Nomina: *patỹliais* adv. 'po cichu' (war. *patylōm*), *tylā* 'cisza', SD «milczącość; milczenie», *tylėnis* 1. 'człowiek małomówny, milczek', 2. n. instr. 'smoczek do ssania' (dosł. 'taki, co ucisza'), *tylomis* adv. 'cicho, po cichu', SD «milczkiem, silentio, tacito, clanculo» (war. *tylōm*), *tylumā* 'cisza, cichość', *tylūnas* 'człowiek małomówny, milczek', *tylūs* 'cichy, ledwo słyszalny; cichy, spokojny, małomówny, milczący', war. *štilūs* ts. (⇒ zdrob. *tylutėlis* 'cichutki'). — Neoosn. *tylėj-*: *tylėjimas* 'milczenie', SD «milczącość; milczenie», też 'cichość' (*visokiame tylėjime ir mieroj* PK 237<sub>2</sub> 'we wszelkiej cichości i trzeźwości'), *ažutylėjimas* SD «zamilczenie czego». Osobno zob. *tylėti*.

**tīlkti**, *tīlksta*, *aptīlko* wsch.-lit. 1. 'ucichać — o wietrze, burzy, szczekaniu', 2. gw. 'o człowieku: milknąć, cichnąć, uspokajać się'. War. *tīlkti*. Czasownik ten przedstawia odnowienie starszego *tilti* (zob.). Punktem wyjścia była tu insercja *k* w formie praesens na *-sta-*: *tīlsta* > *tīl-k-sta*. Potem nastąpiła resegmentacja *tīlk-sta*, a w ślad za nią pojawiły się nowe formy inf. i prt. Paralelne innowacje: *baĩsta* > *baĩksta*; *kvaĩsta* > *kvaĩksta*. Por. Būga, RR I, 319, LEW 1093n. — Drw. *tīlksiai* adv. 'w ciszy, cicho, po cichu', *tīlktis* f. 'cisza, spokój; bezwietrzna pogoda', *tīlkus* 'cichy', *tīlkui* adv. 'po cichu, cichcem'.

<sup>546</sup> Por. *Palangos žvejų laiveliai yra su tīliaudomis, o Klaipėdoj[e] jau yra laivelį su blikėms* 'Łódki rybaków z Połangi mają «tīliaudos», a w Klaipiedzie są znów łódki z «blikėms»'. *Kad nešlaptų kojios nuo vidun patenkančio vandens, valtys dugne įdėdavo medines gardeles — tīliaudas, arba tīlandas, kartais dar ir paminomis vadinamas* 'Aby nogi nie moczyły się od podciekającej od spodu wody, umieszczano w dnie łodzi drewnianą kratownicę — «tīliaudos» albo «tīlandos», czasem zwaną też «paminomis».

**tīlpti**, *telpù* (war. *tilpstù*, *telpstù*), *tilpaũ* ‘mieścić się gdzie, w czym, móc się zmieścić, się zawrzeć, mieć dostateczną ilość miejsca’, *ištīlpti* ‘uwolnić się, oderwać się (od obowiązków domowych)’. Odpowiednik łot. *tilpt*, *tēlpu* (war. *tilpstu*), *tilpu* ‘mieścić się w czym; starczać’. Pdg. apofoniczny, z praesens na SE i non-praesens na SZ. Paralele: *velkù*, *vīlkti*; *sergù*, *siřgti*; *lendù*, *ļīsti* (Stang 1942, 105, GJL II, § 524). — W st. zanikowym oprócz *tilp-* ukazuje się *tulp-* (Būga, RR II, 261), por. z jednej strony lit. gw. *tūlpinti* ‘umieszczać, wsadzać; gromadzić, oszczędzać’ (⇒ *tūlpinimas* ‘oszczędzanie, oszczędność’), *ištūlpinti* ‘zachować, zużywając bardzo oszczędnie’ (*tulpūs* ‘oszczędny’), łot. *tūlpītēš* ‘zbierać się, gromadzić się, tłoczyć się’ (nie można wykluczyć kalki z ros. *tolpítŭsja* ‘tłoczyć się’ ⇐ *tolpá*), z drugiej strony dewerbalne nomen psł. \**tūlpa* ‘tłum ludzi’, por. scs. *tlūpa* ‘χόρος’, bg. *tlpá*, strus. *tūlpa*, ros. *tolpá*, ukr. *tovpá*. Por. Būga, RR I, 333n., II, 261, 634, BSW 317, LEW 1094, 1138, ESJS 967. Podwójny refleks SZ *tilp-* / *tulp-* kontynuuje pie. SZ \**tłp-* od \**telp-* ‘zrobić miejsce na coś, Raum schaffen’ (LIV<sup>2</sup> 623, IEW 1062), por. wed. *tálpa-* m. ‘obóz, łóże’, stir. *-tella* ‘robi miejsce, umożliwia’, toch. B *talptsi* ‘oczyścić’ (znacz. etym. ‘opróżnić, zrobić miejsce na co’). — SO *talp-*: *talpinti* (zob.).

**tīltas** ‘most’. SD: *tiltas unt kaškų* «most na palach», *tiltas pakeliūnas* «wzvod, pons mobilis, pons subductilis» [‘most zwodzony’, obecnie *pakeliāmāsis tiltas*]. Odpowiedniki bałt.: łot. *tilts* ‘most’; stpr. \**tilt-*: nazwa mostu *Stabyno-tilte*, zapisana z glosą «lapideus pons», tj. ‘kamienny most’ (zob. *stābas*), n.m. *Tiltenikin*, *Grobe-tilten* (zob. AON 172, 183, 231, 239). Wyraz bałt. przedstawia substantywizowane adi. vb. pie. \**tłh<sub>2</sub>-tó-*, znacz. etym. ‘wzniesiony, uniesiony do góry’. Por. łac. (*t*)*lātus* ‘niesiony, dźwigany’ (prs. *tollō*), gr. dor. *τλατός*, klas. *τλητός* ‘znoszący, znośny, cierpliwy, stateczny’. Pwk. \**telh<sub>2</sub>-* ‘podnieść, unieść; znieść, ścierpieć’ (zob. LIV<sup>2</sup> 622). Akceptuje to ALEW 1108n. Paralela onomazjologiczna: lit. *kiltas* ‘prom, most’, z pochodzenia adi. vb. \**kłH-tó-* do *kēlti* ‘unieść, podnieść’. — Inaczej BSW 321, który łączył *tiltas* z pwk. \**tel-* [\**telH-* ‘płaski’] jak w *tīlēs*, *pātalas* (podobnie Derksen 2008, 504). Z kolei LEW 1094 zakładał prapokrewieństwo *tiltas* z wed. *tīrthām* n. ‘bród, zejście do wody, kąpielisko’. Dziś wyraz wedycki jest wywodzony z pie. \**trh<sub>2</sub>-th<sub>2</sub>ó-*, od pwk. \**terh<sub>2</sub>-* ‘przekraczać, pokonywać’, zob. EWAIA I, 650, LIV<sup>2</sup> 633. — Zapoż. bałtyckie w fiń. *silta* ‘most’, wepskie i est. *sild* ts. (Būga, RR III, 495, LEW 1094, Stang 1966, 54, Petit 2010, 196). — Drw. *patiltē* ‘miejsce pod mostem lub koło mostu’, *tiltavà* ‘myto mostowe’, *tiltēlis* m.in. ‘podwyższenie; otwór ula; pewna figura taneczna’ (por. łot. *tiltiņš* ‘mostek’), *tiltinē* przest. ‘myto mostowe’, *tiltininkas* ‘budowniczy mostów’, przest. ‘kto pobiera myto za przejazd mostem’ (por. n.m. łot. *Tiltņieki*, stpr. *Tiltenikin*, *Partilteniken*). — Cps. *tiltāgalis* ‘koniec mostu; mostek, kładka; belka mostu’ (por. *gālas*), *tiltāpinigiai* m.pl. przest. ‘myto mostowe’ (por. *pinigai*), *tiltarqstis* ‘belka mostowa’ (por. *rāstas*), *tiltatvoris* ‘balustrada mostu’ (por. *tvorà*), *tiltotašis* ‘belka mostowa’ (por. *tašyti*). Vb. denom. *tiltinti* ‘stawiać most, przerzucać most’. — N.m. *Tiltai*, *Tiltēliai*, *Tiltiškės*, *Antātilčiai*, *Patilčiai* 5x, *Patiltē* 4x (por. stpr. nazwę kamienia *Preytilte*, dosł. ‘Przy Moście’, AON 134, 246), *Ūžtilčiai*, cps. *Tiltagaliai* oraz *Akmeñtiltis* (por. wyżej stpr. *Stabynotilte*), *Béržatiltis*, *Deņgtiltis* (\**Dengt-tiltis*), *Gūptilčiai*, *Naūtiltē*, *Pūstilta*. N.rz. *Piktiltis* (\**Pikt-tiltis*), *Šāktiltis*, *Upētiltis*.

**tīlti**, *tylù* (\**tīlu*, war. *tīlstu*), *nutilaũ* ‘milknać, uspokajać się, cichnąć’, *ažutylu* SD<sup>1</sup> «oniemiam; zamilczywam, zamilkam» (war. *ažukimstu*), *ažutilstu* SD «oniemieć», *nutylu* SD<sup>1</sup> «ucicham, umilkam», *tilstu* SD «milknę». — War. akcentowy *tīlti*, *tylù*. Jest też inf. gw. *tỹlti* (Kuršėnai), który ma y z wyrównania do formy prs. *tylù* (a nie do sb. *tylà*, jak twierdził Zinkevičius, *Balt* XLV:2, 2010, 242). — War. š-mobile: *štīlti*, *štylù* (war. *štīlstu*, *štīlnù*, *štīnlù*), *štīlaũ*, por. *Štilte nuštīlo barniai* ‘Ucichły klótnie’. *I pavakarę vėjas nuštīlo* ‘Pod wieczór wiatr ucichł’. — Akutowany alternant *til-* kontynuuje antekonsonantyczną formę st. zanikowego (\**tłH-C*), zaś nieakutowany *til-* — jego formę antewokaliczną (\**tłH-V*), por. SE pie. \**telH-* ‘ucichać, uspokajać się’ (LIV<sup>2</sup> 621). St. pełny nie pozostawił śladów w języku



litewskim. — Prs. *tyla* przedstawia modernizację pisownianą na miejscu \*tīla. To ostatnie było refleksem plit. \*tinla, formacji wynikłej z metatetycznego przekształcenia \*tilna < pb. \*til-n-H-a < pie. \*tīl-n-H-V (SZ pie. \*tīH-). Paralela: *trina* zam. \*tirna, to z \*tir-n-H-a < pie. \*tr-n-H-V (zob. s.v. *trinti*). — Drw. *tildyti*, *tildau* (war. *tildziu*), *tildžiau* caus. ‘uciszać, uspokajać; uśmierzać (ból, gniew)’. Por. łot. *tilināt* ‘(dziecko) pieścić, psuć pieśczołami, narowić’; znacz. etym. ‘uspokajać’. Osobno zob. *tilkti*. — N.B. Z powodów semazjologicznych nie ma pewności, czy można za BSW 321 dołączyć tutaj odpowiednik psł. \*tīlēti, por. scs. *tīlējo*, *tīlēti* ‘rozpadać się’, słh. *tlēti* ‘tleć, tlić się’, ros. *tletb* ‘rozkładać się, gnić, próchnieć’, czes. *tlít* ‘gnić, butwieć’, pol. *tleję*, *tleć* ‘palić się bez płomienia, żarzyć się’ (war. *tlić się*), gw. też ‘próchnieć; tajać — o śniegu’. — SO *tal-*: *táldyti* (zob.). — WSZ *tyl-*: *tylēti* (zob.). — N.B. Zestawienie lit. *tildyti* ze stpr. *sen tuldisnan* ‘z radością, mit freuden’ (zob. PKEŻ 4, 204; teraz znów ALEW 1109) nie wytrzymuje krytyki; chodzi tu o drw. na -*sna*- od czas. \**tuld-īt* ‘cieszyć się’, który zapożyczono z śrwn. *tulten*, *dulten* ‘obchodzić święto kościelne, kirchlich feiern’, zob. Smoczyński 2000, 174-179.

**tilvikas** 1. ‘brodziec piskliwy, kuliczek, Tringa hypoleucos’, 2. ‘brodziec samotny, samotnik, Tringa ochropus’, 3. ‘brodziec pławny, Tringa stagnatilis’, 4. ‘słonka, Scolopax gallinula’, 5. ‘kulik wielki, Numenius’. N.rz. *Tilvikas*, n.jez. *Tilvikinis*, n.m. *Tilvikai* 5x, *Tilvikaĩ*. — War. *titilvis*, *titilvikas* nasuwają przypuszczenie, że *titil-* wywodzi się z reduplikowanej osnowy \**til-til-* o charakterze dźwiękonaśladowczym (dysymilatywny zanik pierwszego z dwu *l*). War. *titilvis* miałby więc formację z suf. -*vja-*, < \**tiltilvja-* (por. *kiŗvis*, *skiŗvis*). War. *titilvikas* byłby zdrobnieniem na -*ika-*, < \**tiltilvikas*. Drogą skrótu haplologicznego przybrało ono w końcu postać *tilvikas*. — Vb. denom. *tilvénti* — o głosie kulika, siewki, *tilvinėti* ts.

**tilžti**, *tilžta* (\**tilž-sta*), *tilžo* 1. ‘nabierać wody, nasiąkać, namakać (o gruncie)’, 2. ‘być w czymś zanurzonym, moczyć się (o śledziach, o becze)’, 3. ‘o oczach: łzawić’, *ištiłžti* ‘wymoczyć się, rozmięknąć w wodzie (o śledziu); nabrać wody (o kartoflach); wzdać się, obrzęknąć (o ciele topielca)’, *įtilžti* ‘przemoknąć’, *patilžti* ‘podmoknąć, zwilgotnieć, podejść wodą; stopnieć — o śniegu’, *užtilžti* ‘o rzece: wystąpić z brzegów i zalać, zatopić okolicę’. Inchoativum z suf. -*sta-* i SZ *tilž-* ⇐ *telž-*, zob. *telžti* ‘silnie padać, lać’. Odpowiednik łot. *tilzāt* a. *tilzēt* ‘żarłocznie jeść, dużo jeść’, *tilzāt* ‘dużo pić’. Oboczny refleks SZ *tulž-*: *tulžti* (zob.). — Drw. *tilžėti*, *tilži*, -*ėjo* ‘być podmokłym’. Nomina: *tilžē* ‘rozmiękły grunt, topniejący śnieg; kasza, gęsta potrawa’, *tilžnius* ‘kto nie trzyma moczu, szczoch’ (por. suf. w *mižnius*), *tilžūs* ‘podmokły, nasiąknięty wodą — o gruncie, drodze; błotnisty’. Cps. *tilžkalas* c. ‘człowiek otyły, tłusty’ (II człon niejasny; do *káltis* m.in. ‘wykluwać się; wyrastać’?). — N.rz. *Tilžė* (lewy dopływ Niemna); od niej pochodzi nazwa miasta *Tilžė* w Litwie pruskiej (odpowiednik pol. *Tylża*). Pochodne n.rz. *Tilžėlė*, *Tilžytė* oraz *Tilžintė* a. *Tilžinta* b.z.a. (Būga, RR III, 516). — Niemiecki odpowiednik *Tilsit* ‘Tylża’ oddaje staropruską nazwę rzeczną o sufiksie -*īt-*: \**Tilzītē*, por. lit. n.rz. *Tilžytė* (Būga, RR III, 675). N.B. Polska nazwa wyrabianego w Tylży sera, *ser tylżycki*, zakłada osnowę \**Tylžyt* (⇒ \**tylžyt-ski*), czyli spolszczenie niemieckiej nazwy miasta *Tilsit*.

**tymaĩ**, -*ũ* 4 p.a. m.pl. ‘odra, choroba zakaźna połączona z wysypką’ (*tymas* ‘plama wysypki’). War. gw. *tynai*, -*u* 2 p.a. Niejasne. Por. LEW 1095, gdzie mało przekonujący wywód od czas. *tinti* ‘puchnąć’, mianowicie przy założeniu praformy \**tin-mas*, która miała wydać \**tīmas* > *tymas*.

**tymas**, *tymas* 1. ‘cienka i miękka skóra (koźła lub barania), safian’, 2. gw. ‘safianowe siodło’ (*Tymeliu balnojau*, *auksu kamanojau*). Wyraz używany przeważnie w ludowych dajnach, w stałym połączeniu z *baľnas* ‘siodło’, zdrob. *balnėlis*, por. np. *Parduosiu žirgą ir tymo balną*, *samdysiu audėjelę* ‘Sprzedam konia i safianowe siodło, wynajmę tkaczkę’.

*Ieškau žirgelio ir tymelio balnelio* ‘Szukam konika i siodełka z safianu’. Pochodzenie niejasne. LEW 1096 nieprzekonująco łączył z *tymaĩ* ‘odra’.

**tymijōnas** gw. 1. bot. ‘tymianek, Thymus’, 2. bot. ‘kminek, Carum carvi’, war. *timijōnas, dimijōnas* — zapoż. z ros. *timʹján, -a*. Inaczej LEW 1096: z pol. *tymian*; LKŻ XVI, 357: z nwn. *Thymian*. War. *tymjōnas, tymiōnas, timjōnas*. — Drw. wsteczny: *týmas* ‘tymianek’ (⇒ *tym-inēlis* ts.). Paralele: *nastūrcija* ⇒ *nastūrta*; *drakōnas* ⇒ *drākas*. Osobno zob. *týmkis*.

**týmkis, -io** gw. bot. ‘tymianek, Thymus’ — zapoż. z prus.-niem. *tīmke* (GL 142, LEW 1096), por. nwn. *Thymian*. Osobno zob. *tymijōnas*.

**tīmpa** przest., gw. ‘tynf, dawna moneta polska o wartości 18 groszy srebrnych, bita od połowy XVII w.’, por. *Už peiluką daviau timpą. Išsigėriau už visą timpą. Nors jaunikis be timpos, bet prie merginų linda*. Zapoz. z pol. przest. *tymfa* (Sw). — Drw. *tīmpinė* gw. ‘butelka wódki w cenie jednego tynfa’.

**tīmpti, tīmpsta, tīmpo** gw. ‘naprężać się, rozciągać się, wydłużać się’, *ītīmpti* 1. ‘naprężyć się’, 2. ‘znużyć się (patrzeniem na co, słuchaniem czego)’, 3. ‘zapaść, zapanować (o milczeniu, ciszy)’. Inchoativum na *-sta-* od SZ *timp-* ⇐ *temp-*, por. *teĩmpti* m.in. ‘ciągnąć, naprężać’. Odpowiednik łot. *tīpt, -pstu, -pu* ‘o niebie: zaciągać się chmurami’. — Z innymi suf.: *tīmpčioti* ‘od czasu do czasu pociągać, napinać, ściągać, naprężać (lejce), podciągać (zsuwające się spodnie), targać (za połę); drzeć, drgać (o wardze), pulsować (o żyły)’, *tīmpėti, -ju, -jau* ‘być w stanie rozpiętym (o niciach na ramionach motowidła); drzeć, trząść się; gotować się, wrzeć’, *tīmpinėti* ‘obiąć się bez zajęcia, wałęsać się’, *tīmpinti* ‘wlec się, iść powoli, leniwie, ociężale’, *tīmpsoti* a. *tīmpsoti* ‘leżeć wyciągnawszy się, leżeć plackiem, wylegiwać się; sterczeć, tkwić’, *tīmpuoti* ‘z trudem coś zwozić (przy pomocy jednego konia)’. — Nomina: *tīmpa* ‘wąska tasiemka z gumy, wszywana do bielizny, spodni; gumka podtrzymująca pończochy’ (war. *tīmpė*), też ‘opaska przeciwkrwotoczna; ścięgno; cięciwa; proca’, *ītīmpa* ‘naprężenie, natężenie’, *intīmpōs* adv. ‘bez przerwy, bez ustanku, ustawicznie’ (war. *intīmpō, intīmpōj*, DP *tuo ītīmpōs*), *tīmpuliaĩ* m.pl. ‘przeciąganie się, prostowanie rąk i nóg po śnie’. — Interi. *tīmpt* i *týmpt* — odpowiednio o słabym i mocnym szarpnięciu. Od nich urobiono dwa czasowniki: *tīmptelėti* ‘lekko pociągnąć, szarpnąć; wydłużyć; zdzielić kogo’ i *týmptelėti* ‘dość mocno pociągnąć, szarpnąć, np. za połę’. — Perseweracyjna asymilacja *mp* > *mb* (por. *klumpù* > gw. *klumbù*) wytworzyła oboczną ośnowę *tīmb-*: *tīmbalas* ‘wysoki człowiek, drągal’ (\**tīmp-alas*), *tīmbra* c. ts. (\**tīmp-ra*). Nie wiadomo, czy należy tu *tīmbryti, -iju, -ijau* ‘z trudem nosić, taszczyć’ (\**tīmpr-yti*?), ponieważ do tego jest obocznik o ośnowie *tīm-*: *tīmyti, patīmyti* ts.

**tīmsras, -à 4 p.a., tīmsras, -à 3 p.a.** 1. ‘ciemnoczerwony, kasztanowaty, cisawy (o maści konia)’, 2. ‘bordowy’, 3. ‘siwy, popielaty’, 4. ‘ciemny’. War. *tīmsrùs, tīmsras, tīmsrùs*. Dewerbalny przymiotnik na *-ra-*, urobiony od neopwk. *tīms-* (por. *kėmszras* < \**kems-ra-s* ⇐ *kėmsas*). Neopwk. *tīms-* wyabstrahowano z zanikłego prs. \**tīmsta* ‘ściemnia się, zmierzcha’, które było odpowiednikiem łot. *tīmst* ‘ściemnia się’ (prt. *tīma*, inf. *tīmt*). Lit. \**tīmsta* zostało wyparte przez neologizm *tėmsta* (prt. *tėmo*, inf. *tėmti*). W apofonii do *tīms-* stoi *tāms-*, zob. *tāmsà*. Inaczej ŽD 301: analiza \**tīm-sra-*. LEW 1097 słusznie sprzeciwił się porównywaniu lit. *tīmsras* z wed. *tāmisra-* ‘ciemność’ (drw. od ośnowy na *-s-*). ALEW 1110 wdaje się w spekulacje na temat mieszania się rzekomo odziedziczonych form lit. \**tīmrās* i \**tėmsras* (< pie. \**tīmH-ró-* i \**tēmH-s-ró-*). — Również w języku łotewskim został z formy prs. *tīmst* wyabstrahowany neopwk. *tīms-*, por. drw. *tīms* ‘ciemny’ i *tīmsa* ‘ciemność, mrok’. Na temat obocznego neopwk. *tūms-* zob. s.v. *tėmti*. — Drw. *tīmsrius* ‘koń kasztan, koń cisawy’. N.m. *Tīmsriaĩ*.

**týnè** gw. 1. ‘balia, beczka do kąpieli lub do zamaczania bielizny’, 2. ‘podłużne naczynie do kąpieli, wanna’ — zapoż. z prus.-niem. *tīn* ‘wielka wanna’ (GL 142, LEW 1097, Čepienė 76). Co do akutu por. zapoż. *čýžè, pýpkè*. — Tu też łot. *tīna, tīne, tīnis* ‘wielkie okrągłe naczynie wydrążone z drewna, z pokrywą, służące do przechowywania odzieży, zboża, mąki, śmietany itp.’ — zapoż. ze śrdn. *tīne* (ME IV, 201, Jordan 103).

**tingùs**, -i 4 p.a. 1. ‘leniwy, niechętnie pracujący’ (SD «leniwy, leniwiec; nieochotny; ospały»), 2. ‘o pogodzie: powodujący ospałość, rozleniwiający’. War. *tiñgas*. Pbsł. adi. \*ting-u- < pie. \*tṅg<sup>h</sup>-ú- ‘ciężki’ lub \*t<sup>h</sup>ṅg<sup>h</sup>-ú-. Pwk. pie. \*t<sup>h</sup>eng<sup>h</sup>- ‘ciągnąć, naprężać, rozciągać’ (IEW 1067, LIV<sup>2</sup> 657), por. psł. \*tęgti, \*tęgnōti: scs. *rastęgo, -tęšti* ‘rozpinać, naciągać’, ros. *tjanútʹ, tjanú*, pol. *ciągnąć, ciągnę*. Nomen psł. \*tęgū < pbsł. \*ting-a/u- ‘schwer, träge’ (BSW 318) zostawiło ślad w derywatach, por. z jednej strony vb. denom. scs. *otęžati* ‘zostać obciążonym, obciążyć się’ (\*tęg-ě-ti) oraz scs. *otęgūčiti* ‘przeważyc, obciążyć, przygniść’ (\*tęgūk-i-ti), z drugiej strony abstractum scs. *tęgostʹ* a. *tęžestʹ* ‘ciężar, trudność’, ros. *tjágostʹ* ‘ciężar, brzemię’. Znacz. lit. ‘leniwy’ może pochodzić z ‘ociężały’, to zaś z ‘opieszaly, gnuśny’. — Scs. *tęžikū* ‘βαρύς, ciężki, niebezpieczny’ ma wtórne ž, na skutek wyrównania do formy comparativu \*tęžijī, zob. BSW 318 (inaczej Boryś 2005, 83 i ESJS 962: dawny temat na \*-i-). Poza bałto-słowiańskim st. zanikowy \*tṅg<sup>h</sup>- ukazuje się w stisl. *pungr* ‘ciężki, mocny; wrogi’ (*punge* ‘ciężar’, *pyngia* ‘obciążyć’) i farerskim *tungur* ts., zob. Kroonen 2013, 551. Zob. też ALEW 1110n. — Drw. *tingiai* SD «leniwie, nieochotnie», *tinginys* ‘leń, próżniak’, DP ‘lenistwo, leniwiec, leniwy, gnuśny’, *tingystē* SD «niedbalstwo» (syn. *nerūpestis, apylaida*). — Vb. denom. 1. *tingti, tingstu, tingau* inchoat. ‘rozleniwiać się’, 2. *tingėti, tingiu* (3 os. *tingi*, war. *tingia*), -ėjau ‘lenić się, nie mieć ochoty’, 3. *tinginiāuti* ‘próżnować’. — Powiązanie etymologiczne *tingùs* przez s-mobile z rodziną *sténgtis* ‘starać się’ i *stīngti* ‘drętwieć, krzepnąć’ (pie. \*steng<sup>u</sup>-), za czym opowiedział się kiedyś J. Zubaty (zob. LEW 901n.), nie znalazło uznania.

**tiñkamas**, -à ‘zdatny, odpowiedni, właściwy’ — forma ptc. prs. pass. od *tiñka, tikti* (zob.). Z prefiksami: *atitiñkamas* ‘odpowiedni, należyty’ (zob. *atitikti*), *patiñkamas* ‘podobający się’ (*Daryk kaip patiñkamas* ‘Rób jak ci się podoba’).

**tiñklas** 1. ‘sieć rybacka’ (*tinklas didis* SD «niewod, sagena, euerriculum»), 2. ‘sieć myśliwska’. Odpowiedniki bałt.: łot. *tīkls* ‘sieć’, stpr. *sasin-tinklo* EV ‘sieć do łowienia zajęcy, Hasengarn’ (człon *sasin*<sup>o</sup> imituje nwn. *Hasen*<sup>o</sup>, czyli formę słabego genetiwu na -en, czyt. [sasən]). Przez zmianę \*tl > kl z pb. \*tin-tla-. Budowa jak w *giñklas* < \*gin-tla-, *pamiñklas* < \*min-tla-. Transponat ie. \*tṅ-tlō-, nomen instrumenti od pie. \*ten- ‘napinać, naprężać’, por. LIV<sup>2</sup> 626n., NIL 691. Znacz. etym. ‘to, co rozpięto’ (scil. na drodze ryb, ptaków, zwierząt). Więcej na temat rodziny pie. \*ten- s.v. *tenėti*. BSW 323 i PKEŽ 4, 69 łączyli *tiñklas, tīkls* z czas. łot. *tīt, tinu, tiņu* ‘motać, nawijać (nici); okrywać, otulać; zawijać (w papier, w pieluchy); skręcać (papierosa)’. — W słowiańskim odpowiednie nomen instrumenti utworzono od st. pełnego \*ten-, por. scs. rcs. *teneto* ‘sieć, sidła’, ros. *teněto* ‘sieć, sieć myśliwska, siatka do chwytania ptaszków’, czes. slc. *teneto* ‘sieć myśliwska’ (por. suf. w sch. *rešeto*, ros. *rešetó*, pol. *rzyszoto* ‘rzadkie sito’). Zob. LEW 1098n., REW III, 93, ALEW 1111. — Drw. *tinklaīnē* ‘siatkówka, wewnętrzna warstwa gałki ocznej’ (neol.), *tinklāitis* ‘sieć złożona z trzech warstw’, *tinklēlis* m.in. ‘siatka na włosy; siatka pszczelarza’. Cps. *vorātinklis* ‘pajęczyna’, SD<sup>1</sup> <worotinklas> ts. (por. *vóras*), war. *vórtinklē*, z sonoryzacją *nkl* > *ngl*: *vórtingle*; lituanizmy łotewskie: *vārtiñkšļi, vārtīkls*. Por. jeszcze *sēdžia tinklo* ob. *kūlis tinklo* SD «matnia, sinus, sagena, nassa» [‘workowate zakończenie sieci, gromadzące złowione ryby’]. — SO \*tan-: rcs. *tonoto* a. *tonja* ‘sieć, sidła’. Por. gr. τόπος m. ‘coś naciągającego a. naciągniętego; powróż, sznur, lina; ścięgno; podniesienie głosu’ (\*tón-o-).

**tiñtaluoti, tiñtaliuoti** žm. ‘kołysać się wisząc, bujać się, dyndać; kołysać (dziecko)’ —

czasownik na *-uoti*, utworzony od *interi*. *tintal tintal* a. *tintalaĩ tintalaĩ* — m.in. o dyndającym przedmiocie, o kołyszącym się dzwonie. Paralela: pol. *dyndać*, ukr. gw. *dýndaty* ⇐ *interi*. *dyn(d)-*, zob. Boryś 2005, 136.

**tintėti**, *tintu*, *tintėjau* gw. 1. 'drzeć, trząść się (ze strachu, z zimna), dygotać', 2. 'obawiać się czegoś nieprzyjemnego', 3. 'chlupotać — o zepsutym jajku' (syn. *kliuksėti*), 4. 'dzwonić — o dzwonku, też o odgłosie młota kowalskiego'. Czas. na *-ėti* utworzony od *interi*. *tiñ tiñ* — o odgłosie przypominającym dzwonięcie, o dygotaniu ciała. Paralela: *tirtėti*. Drw. *tintėnti* 'drzeć, dygotać' (por. syn. *tirtėnti*).

**tinti I**, *tinù* (war. *tenù*), *týniau* (war. *tyniaũ*) 1. 'klepać kosę, ostrzyć kosę', 2. 'bić, uderzać, tłuc', 3. przeni. 'szybko iść'. Cps. *ištinti* 'wyklepać kosę, scieńczyć ją; palnąć, uderzyć; wybiec', *patinti* 'naostrzyć (kosę, siekierę), poklepać', *pratinti* 'zepsuć klepaniem; roztrwonąć (pieniądze)', *užinti* 'zepsuć klepaniem; zabić'. Czas. prymarny na SZ *tin-C* ⇐ *\*tén-C*. Fonetycznie przekształcona kontynuacja pie. *\*temh<sub>1</sub>-* 'ciąć, ucinać' (por. LIV<sup>2</sup> 625, LEW 1099). Lit. *tinù* wraz ze strus. *tīnu*, *tjati* 'bić, tłuc', pol. *tnę*, *ciąć* itd. jest refleksem pbsł. prs. *\*tine-*, wywodzącego się z *\*tīm-ne-* < pie. *\*tmh<sub>1</sub>-ne-* przez asymilację nosowych (*mn* > *nn*) i degeminację. Por. gr. *τάμνω*, att. *τέμνω*, aor. *ἔταμον* 'ciąć', łac. *contemnō*, *-ere* 'gardzić, lekceważyć'. W języku litewskim brak jest refleksów SE *†tem-*, SO *†tam-*. — Drw. *tintuvai* m.pl. 'przrzędy do klepania kosy', *tintuvas* 'obuszek do klepania kosy'. Tu pewnie też *tininius* 'skąpiec, sknera'. — W słowiańskim refleks stopnia *o* ukazuje się w złożeniu czes. *náton* 'kloc do rąbania', slń. *drvoton* 'miejsce do rąbania drewna'. To najprawdopodobniej zamiast *-tom* < *\*-tomũ* < pie. *\*tomh<sub>1</sub>-o-*, por. gr. *δρυτόμος* 'drwal', dosł. 'ścinający drzewa' (IEW 214, BSW 60, REW III, 11). — WSZ *tyñ-*: *týniau* (prt.), drw. *tyñà* žm. 'pobicie kogo, lanie', *tyñimas* a. *týnimas* 1. 'ostrzenie (kosy) przez klepanie', 2. 'ostrze kosy', *týnis* 'tnąca krawędź kosy, ostrze', *tyñius* ts. (z pochodzenia jest to n. act. na *-ius*, por. *gýrius*, *lýkius*, *pýlius*). W słowiańskim por. scs. *tinĩ* 'rzemień', ros. *tinʹ* f. 'rzemień, bicz, bat'.

**tinti II**, *tinsta* (war. *týsta*), *tino* (war. *tinè*) 'puchnąć, brzęknąć, nabrzmiwać', SD<sup>1</sup> <tistu> «puchnę, intumescō», *užinti* 'opuchnąć, obrzęknąć'. Formacja na SZ *tin-* od niezachowanego w bałtyckim SP *\*ten-* < pie. *\*ten-* 'napinać, naprężać', por. gr. *τείνω* (*\*ten-iō*) 'mocno ciągnąć, naciągać, napinać', wed. *átan* aor. 'rozciągnął, rozpostarł', SZ *tanóti* 'rozciąga' (*\*tñ-neu-ti*). Zob. LIV<sup>2</sup> 626, LEW 1099, ALEW 1111. Osobno zob. *tenėti*. Akut wtórny, uwarunkowany sufigowaniem *-sta-* w formie praesens (por. typ *gimstu* s.v. *gimti*). Odpowiednik łot. *tīt*, prs. *tinu* a. *tiņu*, prt. *tinu* 'nawijać (nici), owijać, zawijać, skręcać (papierosa)', *pārtīt* 'przewinać niemowlę', *tiņāt* iter. 'motać, nawijać na motowidło' (od osnowy *tiņ-* jak w prs.-prt.), *tīstīt* frq. 'zawijać' (od *tī-*). Do łot. neopwk. *tī-* dotworzono stopień *o* w postaci *tai-*, stąd *taistīt* frq. 'owijać, zawijać, np. niemowlę w pieluchę' (*Mazu bērnu taista stūķīti*). — Drw. *tindinēti* 'nieco spuchnąć, obrzęknąć'. Nomina: *aptinimas* SD «spuchlina», *tinās*, *-ā* 'gęsty (o kaszy)', *tinēšiai* m.pl. 'obrzęk, opuchlizna' (por. *puvėšiai*, *svilėšiai*), *tinius* ts., *tinys* gw. 'ciemieć', por. łot. *tina*, *tine* 'rodzaj sieci'. — SZ-C: *tiñklas* (zob.), *tintuvas* 'prącie, członek męski' — drw. od *\*tintas* (por. łac. *tentus* 'naprężony, nabrzmiwały', gr. *τατός*, wed. *tatáh* ts. < pie. *\*tñ-tó-*)<sup>547</sup>. — WSZ *tyñ-*: *tyñà* 'puchnięcie, wzbieranie; puchlina wodna (choroba)', *týnis* 'opuchlizna', *týnius* ts. (war. *tyñius*). — SO *tan-*: *tānas* (zob.), *teniōti* (zob.). — Innowacyjny SO *tain-* ⇐ *tin-*: *táinioti* (zob.).

**tipėnti**, *tipenù*, *tipenaũ* pot. 1. 'chodzić drobnym krokiem, dreptać w miejscu; chodzić powoli, z trudem' (war. *typėnti*), 2. 'chodzić na palcach, skradać się (jak złodziej)' — formacja na SZ *tip-* od pwk. *\*(s)tep-*. Zob. *stipti*, *stėpinti*, *tāpinti*. LEW 1099: bez komentarza

<sup>547</sup> W Lkż XVI, 393 *tintuvas* 'penis' przez niedopatrzienie zakwalifikowano jako poboczne użycie wyrazu *tintuvas* 'obuszek do klepania kosy'.

etymologicznego. — Z innymi suf.: *tipinėti* ‘dreptać’, *tipnóti* ts. Odpowiednik łot. *tipāt*, -āju ‘niepewnie stapać, iść wolnym krokiem, dreptać’, frq. *tipināt* ‘chodzić drobnym krokiem, dreptać’ (⇒ *tīpa* c. ‘kto niepewnie stapa’, m.in. o dziecku uczącym się chodzić, *tipulis* ts.).

**týras**, -à 1. ‘nieporosły drzewami, goły, pusty’, 2. ‘opustoszały, niezamieszkały, bezludny’ (syn. *plýnas*), 3. ‘czysty, przejrzysty, przezroczysty, klarowny (o wodzie, niebie)’, 4. ‘niezanieczyszczony, niezabrudzony’, 5. przen. ‘szczerzy, niewinny, przyzwoity’. War. *tyrūs*, -ī. Odpowiednik łot. *tīrs* ‘czysty, niezmieszany, niesfałszowany’. Rekonstrukcja: pb. \*tī-ra- < \*tiH-ró- (por. budowę *výras*). Bez dobrej etymologii. LEW 1100 przyjmuje pwk. \*tī- jako st. zanikowy do \*tāi- i powołuje się na lit. *attienis* (ten wyraz może jednak mieć inne związki etymologiczne, zob. s.v.). — Drw. *týras* (zob.), łot. *tīrums* ‘rola, pole’, cps. *týrlaukis* ‘pustkowie’ (por. *laūkas*; odpowiednik łot. *tīri lauki*). Vb. denom. *tyrėti*, -ja ‘stawać się czystym’, *týrinti* ‘oczyszczać (wodę), klarować, rafinować (cukier, wosk)’. Por. łot. *tīrīt* ‘czyścić, oczyszczać’.

**týras** sb. ‘grząskie bagno, rzadko porośnięte niskimi drzewkami’, pl. *týrai* ‘tereny niezamieszkałe, pustkowie, pustynia’, też ‘step; tundra’. Substantywizowane adi. *týras* m.in. ‘nieporosły drzewami; niezamieszkały’ (zob. s.v.). Paralela: *liēknas* (por. LEW 1100). — Drw. *tyrūliai* m.pl. ‘wielki obszar bagienny; tundra’, *tyrumà* a. *týrimē* ‘pustkowie, step’. — N.rz. *Týrupis*, *Týrupalis*, *Týrelis* (od n. bagna), *Týrēlupis*. N.m. *Patýris* 3x, *Týruliai*.

**tirijoka** SD «tyryaka, theriace» — zapoż. z pol. przest. *tyrjaka* ‘lek złożony z wielu składników, dawniej używany głównie jako odtrutka’ (por. SLA 222, LEW 1100, SW I, 550, s.v. *drjakiew*).

**tyrinėti**, *tyrinėju*, *tyrinėjau* 1. ‘badać sprawdzając wzrokiem, dotykiem, słuchem, badać wypytując’, 2. ‘badać, dociekać za pomocą analizy naukowej, prowadzić badania’, 3. ‘o lekarzu: chorego poddawać oględzinom’. Formacja nieznana z zabytków. Wygląda na neologizm dotworzony sufiksem *-inėti* do stlit. *tyrėti*, -ju, -jau DP ‘wywiedzieć się; badać się; dowiadować się’ (zob. *tirti*). N.B. Lit. formacje z suf. *-inėti* z reguły nie pokazują wzdłużonego st. zanikowego (por. też krótkość w łot. *tirināt* ‘wypytywać, badać’). — Przykłady deverbatiwów z suf. *-inėti*: 1. *stovinėti* ‘być w pozycji stojącej’ ⇐ *stovėti*, 2. *ipuldinėti* ‘wpadać’ ⇐ *pūldyti*, 3. *kilstinėti* ‘podnosić’ ⇐ *kilstyti*, 4. *dūlinėti* ‘okurzać pszczoły’ ⇐ *dūlinti* (GJL II, § 690n.). — Drw. *tyrinėjas* ‘kto prowadzi badania, badacz’, częściej *tyrinėtojas* ‘badacz; śledczy’, *tyrinėjimas*: *móksliniai tyrinėjimai* m.pl. ‘badania naukowe’.

**tirōnas** 1. hist. ‘(w starożytnej Grecji) tyran, jednostka, która gwałtem zagarnęła władzę; jedynowładca’, 2. ‘okrutny władca, władca stosujący samowolę i gwałt’, 3. ‘człowiek narzucający wszystkim swą wolę’. Miejsce akcentu wskazuje na zapoż. z błr. *tyrán*, -a (SLA 223 i LEW 1100 podawali na pierwszym miejscu źródło polskie). War. *tirionis*, -iēs (Dowkont). Por. *teriōnis* s.v. *teriōti*. — SD s.v. *tyran*, *tyrannus* umieścił dwa neologizmy na *-inyk-*: *gailinykas* i *smarkinykas*. — Drw. *tironijà* 2 p.a. ‘tyrania; rządy despotyczne; okrucieństwo’ (por. błr. *tyranija*), *tirōniškas* ‘tyrański, despotyczny, okrutny’ (por. pol. *tyrański*). — DP *tironstva* ‘tyrania’ jest zapoż. z pol. *tyraństwo* (LKŽ: *tironstvā*, gen.sg. *tirōnstvos*), por. SLA 223. SD s.vv. *okrutne panowanie* i *tyraństwo* ma drw. na *-yst-*: <tyraniste> (LKŽ: *tironystē*).

**tirpinti**, *tirpinù*, *tirpinaũ* 1. ‘topić (śnieg, tłuszcz, miód, wosk)’, 2. ‘rozprowadzać w cieczy, rozpuszczać (sól, cukier, lekarstwo)’, 3. ‘wytapiać (rudę)’. SD *tirpinu rūdas* «zlewam kruszce, spuszczam, topię co». *širdį tirpinti* ‘rozczulać, rozrzewniać; drażnić, denerwować’. War. *tirpinti*. Causativum na *-inti* do *tirpti* II ‘topnieć, rozpuszczać się’. Por. *trūpinti* ‘drobić’ ⇐ *trupėti*; *tūkinti* ‘tuczyć’ ⇐ *tūkti*. — War. z apofonią: *tarpinti* (zob.). — Z innymi suf.:

*tirpénti* ‘topić’, *tirpýti*, -aũ, -iaũ ts. (dawne prs. *tirpiu* SD «rostapiam; spuszczaam wosk»), *tirpdýti* ‘topić; rozpuszczać w płynie; wytapiać (metal); rozdrabniać’, *tiřpdinti* a. *tirpdinti* m.in. ‘rozmrzącać, np. lodówkę’.

**tiřpti I**, *tiřpsta*, *tiřpo* ‘(o rękach, nogach) cierpnąć, drętwieć wskutek doznawanych wrażeń czuciowych’. SD *nutirpstu* «cierpnę, drętwieję, martwieję, ścierpnę, zdrętwieję». Odpowiednik łot. *tirpt*, *tirpstu* (war. *tiřpu*), *tirpu* ‘cierpnąć, drętwieć’. — Paralela psł. \**tirp-nq-ti* ‘drętwieć, cierpnąć, tracić czucie w członkach’, por. sch. *trñuti*, słc. *trñut*, czes. *trnout*, stpol. *tarnąć*, *tarnę*, *cierniesz* (neologizmy: ros. *terpnút*, pol. *cierpnąć*). Do tego durativum na -ě-: psł. \**tirpěti*, por. scs. *trūpěti* ‘cierpieć, znosić, być cierpliwym; trwać’, ros. *terpěť* ‘znosić, wytrzymywać, doznawać, okazywać cierpliwość, być cierpliwym’, czes. *trpět* ‘cierpieć; znosić co’, pol. *cierpieć* ‘przeżywać ból fizyczny lub moralny; znosić coś’, stpol. ‘być karanym, ponosić karę’ (por. jeszcze cs. *utrūpěti* ‘ścierpnąć, zdrętwieć’). Znacz. etym. ‘być sztywnym, zdrętwiałym’ (por. Boryś 2005, 81). Wszystkie wymienione czasowniki zawierają refleks st. zanikowego pbsł. \**tirp-* od pwk. pie. \**terp-* / \**trp-* ‘drętwieć, kostnieć’ (BSW 325, LEW 1101, ALEW 1112, LIV<sup>2</sup> 636n.). Por. SZ łac. *torpeō*, -*ēre* ‘sztywnieć, drętwieć, popadać w bezruch, zamierać z wrażenia, być otępiałym’ (pie. \**trp-h<sub>1</sub>ié-*), *torpor*, -*ōris* m. ‘odrętwienie, porażenie’, *torpidus* ‘zesztywniały, obojętny’. — Drw. *tiřpčioti* ‘chwilami drętwieć, cierpnąć’, *tiřpsėti* ts. Nomina: *nutirpimas* SD «cierpnienie», *tirpulys*, pl. *tirpuliaĩ* ‘odrętwienie, drętwota; dreszcz’ : łot. *tirpuļi* ‘dreszcze, ciarki’ (ob. *tirpuoni<sup>2</sup>*, *tirpuoņas<sup>2</sup>* pl. ‘dreszcze’, *tirpuonis<sup>2</sup>* ‘odrętwienie’). — Starą osnowę na -u- kontynuuje też psł. \**tirpūkū* ‘cierpki’ ⇐ pbsł. \**tirp-u-* ‘powodujący drętwienie’, por. ros. *terpkij* ‘cierpki; ostry, żrący, palący’, czes. *trpký* ‘cierpki, gorzki, przykry; złośliwy’, pol. *cierpki* ‘mający gorzkawo-kwaśny smak, mający drażniący zapach’, stpol. ‘ściągający, zaciskający, powodujący odrętwienie’ (Boryś 2005, 81). — SO *tarp-*: *nutarpýti* -aũ, -iaũ ‘zmęczyć (ręce) aż do utraty czucia, aż do zdrętwienia’. Odpowiednik psł. \**torpiti* ‘zadawać ból, cierpienie’ (caus. do \**tirpěti*, \**tirpñoti*), por. sch. *trāpiti* ‘trapić, męczyć, zamęczać’, ros. *toropít* ‘przynaglać, popędzać’ (pierwotnie o bydle, znacz. etym. ‘zadawać [bydlęciu] ból bodźcem’<sup>548</sup>), czes. *trápit* ‘męczyć, dręczyć’, stpol. *tropić* ‘nękać, męczyć, dręczyć’ (refl. *stropić się* ‘stracić pewność siebie’), ros. *otoropéť* ‘stropić się, zmieszać się, zakłopotać się’. Por. BSW 325, Boryś 2005, 640.

**tiřpti II**, *tiřpsta*, *tiřpo* ‘rozpuszczać się, tajać, topnieć (o śniegu, lodzie, wosku)’. SD *tirpstu* «rospływam się; taię iako śnieg; topnieję», *tirpstus* «taiący; topnisty». Odpowiednik łot. *tirpt* ‘tajać, topnieć’. LEW 1101 w nawiązaniu do Būgi i Endzelina identyfikuje *tiřpt* II pod względem etymologicznym z *tiřpti* I. Punktem wyjścia dla rozwoju znaczeniowego mogła być formacja z prywatywnym prvb. *ati-*, por. *atitiřpti* 1. ‘rozluźnić się, rozpuścić się; o lodzie: odtajać od brzegu’, 2. ‘o drętwieniu: ustąpić’ (*Jau atitiřpo koja* ‘Noga nie jest już zdrętwiała’). Zob. też ALEW 1112. — Drw. *tirpinti* (zob.), nomina: *prótirpa* ‘miejsce, gdzie stał śnieg’, *tiřpalas* ‘roztwór’, *tiřpiklis* ‘rozpuszczalnik’, *tirpinas*: *taukai tirpini* m.pl. SD «smalec» [‘smalec’], *tirpys* ‘skwarek’, *tirpus* ‘rozpuszczalny’. — SO *tarp-*: *tarpinti* ‘topić śnieg, sadło’ (zob. s.v.).

**tiřštas**, -à 1. ‘gęsty (o kaszy, śmietanie), zbity (tłum)’, 2. ‘bujnie rosnący (o zbożu, trawie)’, 3. przen. ‘rzucający się w oczy, soczysty (o barwach)’. SD: *juka tiřšta* «galareta; gąszcz», *pienas tiřštas rūgīs* «kańpust, oxygala» [‘kwaśne mleko’, SPXVI], *tirštu tumpu*, *stajuos* SD<sup>1</sup> «gęszceię». Przymiotnik ten pochodzi z rozwoju znaczeniowego ptc. prt. pass. *tiřštas* ‘zmętniały’ od *tiřšti* ‘mętnieć’, zob. s.v. *teřšti* (LEW 1101n.). Co do dyferencjacji

<sup>548</sup> Nie przekonują zreferowane w REW III, 125 (s.v. *tórop*) próby powiązania czas. *toropít* z gr. *τρέπω* ‘zwrócić, zwrócić do ucieczki, rozgromić’ (por. LIV<sup>2</sup> 650 \**trep-* ‘wenden’) ani tym bardziej z lit. *tarpà* ‘wzrost, rośnięcie, powiększanie się’ (por. LIV<sup>2</sup> 636 \**terp-* ‘sich sättigen, sycić się’).

znaczeniowej por. *tunus* ‘gęsty — o kaszy’ i ‘mętny — o płynie’; *blandus* ‘mętny’ i ‘zawiesisty, gęsty’ (do *blęsti* ‘mieszać, mącić’). Tymczasem ALEW 1112 widzi w *tirštas* zmieniony semantycznie refleks pie. \**tr̥s-tó-* ‘pozbawiony wilgoci, wysuszony’, por. wed. *tr̥stá-* ‘ostry, gryzący’, łac. *tostus* ‘wyschnięty’. — Wspominany w tym kontekście hapaks stpr. *sutristio* EV ‘serwatka, Molke’ (zob. LEW 1102, ALEW 1112) najprawdopodobniej nie ma nic wspólnego z *tirštas* ani też z *sūris* ‘ser’ (zob. PKEŽ 4, 170, emendacja \**suiristio*). Przyjąwszy analizę *sutr-ist-*, można to łatwo powiązać z lit. gw. *sùtros* f.pl. m.in. ‘mętna ciecz’ (zob. *srùtos*). — Drw. *tirštīmai* m.pl. ‘gęstwa, gąszcz, zawiesina w zupie’, *kavōs tirštīmai* ‘fusy kawowe’, *tirštumà* ‘gąszcz, gęstwina’. Vb. denom. *tirštēti* ‘gęstnieć’, *tirštinti* ‘robić gęstym, zagęszczać, np. zupę’, *tirštīnu* SD<sup>1</sup> «gęszczę, gęszczam» (syn. *tirštu darau*), *tirštīnu* SD «zsiadło czynię, coagulo, cogo in duritiem» (syn. *sustīginu*), *sutirštīnu pienų* SD «podpuszczam mleko, coagulo lac».

**tirtēti**, *tirta*, *tirtėjo* ‘drzeć, trząść się, dygotać’, np. *Jis tirta visas nuo šalčio, iš baimės* ‘On drży cały z zimna, ze strachu’. *Rankos tirta* ‘Ręce się trzęsą’. *Sutirtėjo sienos, grindos sudrebėjo* ‘Zadrżały ściany, zatrzęsła się podłoga’. Czas. na *-ėti* utworzony od interi. *tir̃ tir̃ a. tir̃ tir̃*, opisującej drżenie członków ciała, a także odgłosy różnych maszyn. Paralelnie zbudowany syn.: *tintēti*. — Neoosn. *tirtėj-*: *Dantų tirtėjimas* ‘Dzwonienie zębami’. — Drw. *tirtēti* ‘trząść się z zimna, dygotać’ (por. syn. *tintēti*), *pratirtēti* ‘przemówić drżącym głosem’, *tirtinti* ‘wprawiać w drżenie, powodować drżenie’. Nomina: *tirtesys* ‘drżenie’, *tirtulys* ‘dreszcz’.

**tirti**, *tiriù* (zam. \**tiru?*, war. *tirstu*), *týriau* ‘badać, sprawdzać, próbować; prowadzić badania, dowiadywać się, nabierać doświadczenia’, *ištirti* ‘zbadać, dowiedzieć się, przekonać się’, *ištiriu* SD «wyrozumiewam co z kogo»<sup>549</sup>, *įtirti* ‘nabrać doświadczenia, przekonać się’, *patirti* ‘doznać, zaznać, doświadczyć, poznać’, *pritirti* ‘doznać czego, przejść przez co, nabierać doświadczenia, nawyknać’, *sutirti* ‘dowiedzieć się’. Refl. *dasitiriu* SD «badam się, inuestigo, expiscor, exploro...» (syn. *klausiuosi*, *dasižinau*, *ižsiklausinėju*), «doświadczam kogo» (syn. *mėginu*), «macam, zrozumieć chcę» (syn. *čiupinėju*, *dabujuosi*). Odpowiednik łot. *tirt* ‘wypytywać, dowiadywać się’. Pd. oparty na st. zanikowym \**tir-C*, który należał do pwk. \**tér-C* ‘trzeć, pocierać’ < pie. \**terh<sub>1</sub>-* / \**tr̥h<sub>1</sub>-* ‘wiercić, trzeć’ (LIV<sup>2</sup> 632). Por. gr. *τείρω* poet. ‘uciskać, gnębić, nękać, trapić, dokuczać, wycieńczać, osłabiać’ (znacz. przenośne<sup>550</sup>) < \**teriō*, zam. \**terō* < \**terh<sub>1</sub>-e-*; nomen instr. *τέρετρον* n. ‘świder’ < \**terh<sub>1</sub>-tro-*; łac. *terō*, *-ere* ‘trzeć, wycierać, gładzić, zużywać’; psł. \**terti*, prs. \**tīrō*, por. scs. *trēti*, *tīrō* ‘trzeć’, ros. *teréto*, *tru*, stczes. *třieti*, *tru*, czes. *třít*, *třu*, pol. *trzeć*, *trę*. Zob. Stang 1942, 31, BSW 324, LEW 1102, ALEW 1113. Etymologicznym znacz. *tirti* było chyba ‘badać przez rozcieranie w palcach, w dłoniach’ (np. dla stwierdzenia jakości gleby, dla identyfikacji rośliny). Osobno zob. *trinti*. Bałtycki z niewiadomych powodów wyzbył się refleksów na st. *e* (por. scs. *trēti*). ALEW 1113 przyjmuje przesuwkę znaczeniową od ‘wiercić, bohren’ do ‘badać, erforschen’ jako specjalny rozwój bałtycki. — Drw. *patirtas* ‘doznany, doświadczony’ (ptc. prt. pass.) — ma paralelę formalną w gr. *τητός* ‘przewiercony, mający otwór; rzeźbiony, ażurowy’ < pie. \**tr̥h<sub>1</sub>-tó-* (por. *τημα* n. ‘przewiercenie, dziura, otwór’ < \**tr̥h<sub>1</sub>-m̥n* n. act. ‘wiercenie’), *tirdinėti* ‘badać’ (rzadkie) : łot. *tirdināt* ‘wypytywać, niepokoić’; *tirdyti*, *-au*, *-iau* ‘badać’ (rzadkie) : łot. *tirdīt*, *-u*, *-īju* ‘domagać się odpowiedzi, wypytywać, przesłuchiwać w dolegliwy sposób; zaczepiać, trapić, nękać, dręczyć’. Por. jeszcze łot. *tīrāt*, *-āju* iter. ‘wypytywać, zmuszać do zeznań’ (gw. *tirāt*). Nomina: *pértirtojas* ‘o Bogu: który doświadcza człowieka’, *tirtojas* stlit. ‘badacz; szpieg’, *tirtukas* neol. ‘próbówka’ (syn. *mėgintuvėlis*). —

<sup>549</sup> W ‘Postylli’ Bretkuna ukazuje się dwa razy praeteritum z suf. *-ā-*: <ischtirra> *ištiro* ‘dowiedział się, usłyszał’.

Formacja taka daje się pogodzić z hipotezą praliteńskiego prs. \**tirū*.

<sup>550</sup> Por. stpol. *trzeć* ‘pocierać, wygładzać; kruszyć, łamać’ i przen. ‘uciskać, gnębić’.

WSZ *tyr-*: *týriau* (prt.), drw. *tyráuti* DP ‘wywiadywać się’, *išsityráuti* ‘wybadać, dowiedzieć się’ (por. *dýráuti*, *pýkauti*), stlit. *tyréti*, -ju, -jau DP ‘wywiedzieć się; badać się; dowiadować się’, DP *tyréja* ‘bada się’, DP *tyréjo* ‘wywiedział się’, DP *tyrétumbim* ‘abyśmy się dowiadowali’ — z odpowiednikiem stłot. *tīrēt* ‘domyślać się, przypuszczać’, *tyrinėti* (zob.). Neoosn. *tyrē(j)-*: *tyréjas* ‘badacz, eksplorator’ (por. *gynéjas*  $\Leftarrow$  *gynėjau*); *tyrinėti* (zob.). Nomina: *netyręs* przest. ‘niedoświadczony, unerfahren’, *prīetyris* ‘doświadczenie, wprawa’, *prītýręs* ‘doświadczony’ (por. *prītirti*), *prýtyros* f.pl. zm. ‘przesady, zabobony’, *tyrimas* ‘badanie’. Cps. *kalbótyra* ‘językoznaństwo’ (kalka z nwn. *Sprachforschung*, por. *kalbà*). — SO *tar-*: *tárdyti* (zob.). — Ciekawym zjawiskiem jest innowacyjny SO *tair-*  $\Leftarrow$  *tir-*, mianowicie w *tairáutis* ‘dopytywać się, dowiadywać się’ (zob. *teiráutis*).

**tīrvinti**, *tirvinù*, *tirvinaũ* pot. 1. ‘nieść lub ciągnąć coś ciężkiego (np. worek), nieść z trudem, taszczyć’ (war. *s-mobile stīrvinti*), 2. intr. ‘iść powoli, wlec się’. War. *tīrvinti*. Bez etymologii, por. LEW 1102.

**tįsti**, *tįstù* (\*tins-stu, war. *tinsù*), *tįsaũ* 1. ‘ciągnąć się ku dołowi — o ślinie, smarkach’ (*Tįsta seilės*), ‘zwisnąć (o soplu, o strzępie), 2. ‘rozciągać się, wydłużać się przy napinaniu, naprężaniu’, 3. ‘być ciągliwym, lepkiem (np. o syropie)’, 4. ‘wyciągać się, rosnać (o dziecku)’, 5. ‘mieć pociąg do czego, lubieć’ (*Ans tįsęs dainuoti* ‘On lubi śpiewać’), *ištįsti* ‘wyciągnąć się, wydłużyć się; rosnać wzwyż, nie wszerek; wybujać — o roślinie, drzewie, dziecku’, *nutįsti* ‘opaść, zwisnąć’, *pratįsti* ‘podrosnąć; przeciągnąć się, przedłużyć się; minąć (o czasie)’. Pierwotnie prs. inchoatywne z suf. -sta- i SZ \*tins- od \*tens- / \*tans-, zob. *tęsti*, *tąsyti*. Por. LEW 1102n. LIV<sup>2</sup> 629, przyp. 1 zaznacza, że pie. \*ten-s- jest osnową desiderativum od \*ten- ‘naprężać, rozciągać’. — Drw. *tįščioti* ‘szarpać, ciągnąć i znów popuszczać — o koniu’, *tįsėti*, -iũ, -ėjau ‘leżeć wyciągniętym’, *tįsioti* ‘ciągnąć’, *tįsoti*, -au, -ojau ‘leżeć plackiem, leżeć rozwalonym’, *tįsoti*, -o, -ojo ‘ciągnąć się, rozpościerać się; widnieć z daleka, stać — o czymś wysokim’ (Šlapelis 1940, 535). Nomina: *ištįsėlis* ‘wysmukły człowiek, drałgal’, *pértįsėlis* przest. ‘łobuziak, Bengel’, *pratęsa*: SD *pratįsa* «przedłużenie, prorogatio, productio» (syn. *prailgis*), *tįsis* BRB ‘wyciągnięcie sieci’, *tįsalas* ‘ciągliwy, lepki płyn’ i sb. ‘rzecz rozciągnięta’, *tįsla* ‘drałgal’, *tįslė* b.z.a.: *Pagadintos karvės pienas tįslėms tįsta* ‘Mleko chorej krowy jest ciągliwe jak tįslės’, *tįsũs* ‘ciągliwy — o miodzie, ślinie’ ( $\Rightarrow$  *tįslũs* ts.).

**týtaras** gw. 1. ‘indyk, indor’, 2. przen. ‘obibok, wałkoń; drałgal, dryblas’ — zapoż. z łot. *tītars* ‘indyk’. Por. Urbutis 2010, 69, gdzie sprostowano objaśnienie podane w LEW 1103.

**tītagnas** 1. ‘krzemień’ (SD «krzemień, silex»), 2. przen. ‘skąpiec’. War. *tītagnas*, *tītagnas*. Zagadkowy wyraz złożony. I człon niejasny. II człon do *nagà* a. *nāgas* ‘paznokcieć, pazur, szpon’. Zob. LEW 1103 (tu m.in. zestawienie *tīt°* z gr. τῖτῶ, -οῦς f. ‘dzień’). ALEW 1114 akceptuje dawne zbliżenie *tīt°* z łac. *tītīō*, -ōnis m. ‘płonące polano lub węgle’, nie oglądając się na różnicę w iloczynie rdzennego *i*. Wyraz łaciński ma charakter sełtowy: \*tītī- < pie. \*tīh<sub>1</sub>-ti- ‘heating’, pwk. \*te<sub>1</sub>H<sub>1</sub>- ‘ogrzewać się’ (por. LIV<sup>2</sup> 617n.). Zapewne z tego powodu de Vaan 2008, 620n. uznał, że *tītagnas* nie jest warte wzmianki przy etymologizacji *tītīō*. — War. ze zmianą *t-n > k-n*: gw. *tīknagas* (por. *sēkmas* z \*setmas; *rykmetys* z *rytmetys*). War. dzuński *čīsnagas* z \*čīcnagas < \*čīcinagas < \*titi-nagas (por. Būga, RR I, 219). — N.m. *Titnagaĩ*.

**tītūnas**, *tutūnas* wsch.-lit. ‘tytoń; wyrób tytoniowy’ — zapoż. z błr. *tytún*, -ú, pol. przest. *tytuń* (war. *tutuń*).

**týtveika**, *týtveikas* gw. ‘wielka ilość, mnóstwo, moc’, np. *Týtveika svečių buvo sukviesta* ‘Zaproszono mnóstwo gości’. Złożenie członów *tyt-* (por. zm. *týt toks* ‘taki oto’) i *veik-* ‘mnóstwo’ ( $\Leftarrow$  ‘siła’, por. *vižkas* ‘siła, moc’). Pierwotne znaczenie cps. ‘taka siła’, stąd ‘takie mnóstwo’ i w końcu ‘mnóstwo’. Por. pol. *siła* *ludzi* w znac. ‘dużo ludzi’. Zob. Būga,



RR I, 219n. Wykolejone war.: *týtvelka, týtvaikas* (Urbutis 2010, 70). — Drw. *týtveik, tytveik* adv. ‘bardzo’ (*tytveik didelis, bagótas* ‘bardzo duży, bogaty’, *týtveik daũg žmoniũ* ‘strasznie dużo ludzi’) i ‘szybko’ (*pareik tytveik* ‘wróć szybko’), *týtveikas* adi. ‘duży, wielki, silny’ (*týtveikas dárbas* ‘dużo roboty, ciężka praca’). Por. NDŽ IV, 680.

**tįžti**, prs. *týžta* (\*tįžta < \*tinž-sta; war. *tiñža, týža*), prt. *tįžo* 1. ‘moknąć, przemakać, przesiąkać wodą, rozmiękać (o drodze, glinie); topić się, rozpływać się (o maśle na słońcu)’, 2. ‘rozpływać się w ustach’, 3. przen. ‘gnuśnieć, rozleniwiać się’. Inchoativum na *-sta-* od SZ *tiž-* ⇐ *tež-*, zob. *tėžti* ‘moknąć, rozmiękać, rozpływać się’. Por. LEW 1104, ALEW 1114. Co do apofonii *TeT* ⇒ *TiT* por. *deg-* ⇒ *dig-*; *ges-* ⇒ *gis-*; *tešk-* ⇒ *tišk-*. — Niejasny jest wokalizm *ui* w war. *tuįžti, -ta, -o* ‘rozmiękać, rozmakać — o drodze’ (*Kai saulė kaitina, tai tas žiemos kelias taip greit tuįžta* ‘Gdy słońce przygrzewa, to ta droga zimowa szybko rozmarza’), *tuįžė* ‘błoto na drodze’ (*Greičiau nepavažiوسي — tuįžės lig stebulių* ‘Szybciej nie pojedziesz — błoto [sięga] do piast’). Jest też war. *tuįsti* (zob.). — Cps. *aptįžti* ‘rozмокnać, rozmięknąć’, przen. ‘obmierznać, stać się wstrętnym’, *širdis aptýžta* ‘robi się niedobrze, mdło’, *ištįžti* ‘(o śniegu) tając, topnieć, (o ziemi, drodze, grzybach) rozmoknać, rozmięknąć’, przen. ‘sflaczać, zwiotczeć, stać się rozlazłym, ślamazarnym’, *įtįžti* 1. ‘namoknąć’, 2. ‘uwziąć się, mocno postanowić i dopiąć czego’, *sutįžti* ‘rozpaść się, rozwalić się (o chacie, budynku); wystrzępić się (o ubraniu), zedrzeć się (o obuwiu); zgnuśnieć, zniechęcić się, przygnębić się’, drw. *ištįžinti* ‘rozczynić, rozrobić (wapno)’. Por. łot. *tizāt, -āju* ‘kuleć, utykać’. — Nomina: *ištįžēlis* ‘człowiek powolny, gnuśny, leniwy; ślamazara, gamoń, ciamajda’, *ištįžusiai* adv. ‘ślamazarnie’ (por. *atsįjusiai, pasiūtusiai*), *sántiža* c. ‘niedołęga, ciamajda’, *tįžlis* a. *tįžlius* ‘niedołęga’, *tįžus* ‘rozlazły, rozmiękły, pokryty czymś śliskim i lepkiem, oślizły’ (por. łot. *tizls* ‘kulawy; jākający się’ obok *tisls* ‘chromy, bezsilny’, *tiziski iet* adv. ‘iść utykając’). — WSZ *tyž-*: *įtýžti, -týžtu* (\*tyž-stu), *-týžau* ‘uwziąć się, zawziąć się, mocno postanowić’ (war. do *įtįžti*), refl. *užsitýžti* ts. (od tego neosimplex *stýžtis* ‘uwziąć się’, *įsištýžti* ts.). Nomina: *šaltýžius* ‘zmarzluch’ < \*šalt-tyžius (por. *šáltas*), *sántyža* (war. do *sántiža*, zob. wyżej). — Nowy SO *taįž-* ⇐ *tiž-*: *táižytis* refl. ‘tracić spójność, kruszyć się, ulegać zgnieceniu, rozmiękać — o grzybach’ (*Maišėlėje man labai grybai táižos* ‘W moim woreczku grzyby bardzo się gniotą’). Paralele: *kaišýti* ⇐ *kiš-*; *páišyti* ⇐ *piš-*. Starym SO było *taž-*, por. *tažėti* s.v. *tėžti*. — N.B. *táižyti* w znac. ‘bić, chłostać, smagać’ jest wariantem fonetycznym do *tálžyti* (okazjonalna zmiana [a]S] w [aiS]; por. [anS] > [aiS] w typie gw. *káisti* ‘kąsti’, *gréisti* ‘gręsti’). — LEW 1104 z uwagi na apofonię *i* : *ie* dołączył tu *tiežė* b.z.a. ‘pancerz żółwia’ (semantyka pozostaje do wyjaśnienia).

**tōbelis, tóbelis, -io** przest., gw. ‘woreczek na ofiary pieniężne zbierane w kościele’ (GL 142). Najprawdopodobniej jest to drw. wsteczny od *patóbelis* ‘kościelny, zakrystian’ (zob.) ⇐ prus.-lit. *potabel*. Nazwa przedmiotu pochodzi więc od nazwy osoby ten przedmiot noszącej, w tym wypadku: zbierającej ofiary. Derywacja polegała na odrzuceniu segmentu *pa-*, który został zinterpretowany jako prefiks. Paralele: *dāpas* ⇐ \*padapas (< *pātapas*); *šāras* ⇐ *pāšaras*; *žāstas* ⇐ *pažastis*. LKŽ XVI, 460 błędnie objaśnia *tōbelis* jako zapoż. z pol. *toból, toból*. — Reanaliza *tōb-elis* prowadziła do powstania neologizmu *tob-nyčia* (war. *topnyčia*) b.z.a. ‘woreczek na ofiary pieniężne, Klingelsäckel’, notowanego w słownikach z Litwy pruskiej. Neologizm ten utworzono neosufiksem *-nyčia*, wyabstrahowanym z zapożyczeń słowiańskich typu *bažnyčia* i *skarbnyčia*. Więcej na ten temat s.v. *lučnyčia*. SLA 223, za nim LEW 1107 niepotrzebnie postulowali pol. †tobnica jako wyraz źródłowy (miałby to być drw. od pol. *toboła* ‘torba’). Łot. *topnīci* ‘der Klingbeutel’ jest lituanizmem, zob. ME IV, 216, LEW, l.c.

**tóbytis, tóbausi, tóbiausi** gw. ‘hałasować, dokazywać (o dzieciach), wrzeszczeć; tłuc się po nocy; być niespokojnym, rzucać się, szaleć’ — zapoż. z prus.-niem. *tobe* (GL 142, LEW

1104), por. nwn. *toben*. W kwestii akutu por. zapoż. *ókas, rónas, žiógė*. — Drw. *tóba* c. 'kto hałasuje po nocach'.

**toblyčią**, gen.sg. *toblyčios* 2 p.a. 1. stlit. 'tablica do pisania; tablica z kamienia', 2. gw. 'tablica na domu' — zapoż. z pol. *tablica* (SLA 223, LEW 1104). — Drw. *toblyčelė* SD «tabliczka», gw. *toblytėlė* ts.

**tóbulas**, -à 1. 'doskonały, mający wszelkie cechy dodatnie, wolny od wad, wzorowy', 2. gw. 'dostateczny, zupełny', 3. gw. 'dorosły'. War. *tóbūlas* 3, 1 p.a. Takie przymiotniki, jak *gėdulas* DP 'żałosny', *māgulas* 'liczny', *stėbūlas* 'dziwny' wskazują na dewerbalną derywację przy użyciu suf. *-ulas*. Pwk. *tob-* < \*tāb- jest odosobniony i nieobjaśniony, por. LEW 1104. Nową próbę etymologizacji podjęli Kabašinskaitė i Klingenschmitt (*Balt XXXIX*:1, 2004, 84n.), wychodząc m.in. od rekonstrukcji formy pierwiastkowej pie. \*teh<sub>2</sub>-b<sup>h</sup> 'dojrzewać'. — Drw. *tobulýbė* 'doskonałość, najwyższy stopień jakości' (war. *tobūlybė*), *tobulūmas* a. *tóbūlumas* 'doskonałość' (m.in. DP). Vb. denom. 1. *tobulėti*, -ju, -jau 'doskonalić się', 2. *tobulinti* 'doskonalić, ulepszać'.

**tógti**, *tógtu* (war. *tógiu*), *tógau* gw. 'przyjaźnić się, kolegować z kim, powinowacić się', *nutógti* 'odsunąć się od kogo, poróżnić się' (war. *nutókti*), *pritógti* 'przywiązać się do kogo' (war. *pritókti*), *sutógti* 'zawrzeć znajomość, koleżeństwo, przyjaźń, zaprzyjaźnić się; spowinowacić się' (war. *sutókti*). Drw. *patogùs* (zob.). Jeśli przypuścimy, że etymologicznym znaczeniem złożenia *sutógti* było 'zbliżyć się, zetknąć się, przylgnąć do siebie', to otworzy się możliwość włączenia lit. *tog-* < \*tāg- do pwk. pie. \*teh<sub>2</sub>g- 'dotknąć, ująć' (LIV<sup>2</sup> 616), por. łac. *contāgēs*, -is f. 'zetknięcie się', *contāgium*, -iī n. 'styczność; zaraza'. Inaczej LEW 551 (s.v. *patogùs*): *tog-* ma być wariantem do *tok-*, alternującego z *tek-*, por. *tekėti* 'ciec, biec'. LIV<sup>2</sup>, l.c. nie wspomina o czas. lit. *tógti*. Za to wymienia go Beekes 2010, 1444 w kontekście etymologii gr. *τῆγος* m. 'wódz, naczelnik; dowódca Związku Tessalskiego' [the chief of the Thessalian league] oraz toch. B *tās* 'dowódca'. — SO \*tuog- < \*toh<sub>2</sub>g-: *santuoka* (zob.). — SZ \*th<sub>2</sub>g-: łac. *tag-* / -tig- / -teg-, por. *tangō*, *te-tig-ī*, *tactum* 'dotknąć, dotykać, ująć; naruszyć, zabrać; trafić, uderzyć', *contingō* 'dotykać czegoś', *tagāx*, -ācis 'złodziejski', *integer* 'nietknięty' (gr. hom. *τεταγών* ptc. aor. 'chwytający, taking' < \*te-th<sub>2</sub>g-ont-); goc. *tekan* 'to touch', stisl. *taka* 'to reach, touch', śrneiderl. *taken* 'to take, seize' (pgerm. \*takan-).

**tokalys** 3 p.a. gw. 'krążek linowy na maszcie, służący do podnoszenia żagla' — zapoż. z nwn. *Takel* n. 'olinowanie statku, takielunek' (LEW 1105, zob. też EWD 1408). Pominięte w LKŻ. Por. łot. *tākala* 'blok, krążek linowy do podnoszenia ciężarów' ⇐ śrwn. *tākel* (ME IV, 144, Jordan 102). — *tokalōžė* gw. 'olinowanie, takielunek' — zapoż. z prus.-niem. *tokalōž* (GL 142, LEW 1105). Por. nwn. *Takelage* f. (stąd zapożyczono lit. liter. *takelāžas* 'olinowanie statku').

**°tokėti**: *atsitokėti*, *atsitokėjau* (war. *atsitokiū*), *atsitokėjau* gw. 1. 'oprzytomnieć, ocknąć się', 2. 'uspokoić się po silnym przeżyciu', 3. 'zdać sobie z czegoś sprawę, przypomnieć sobie', 4. 'odpocząć, odżyć, wyzdrowieć'. Z uwagi na synonimiczny czas. *at-si-tek-ėti* 'wrócić do sił, przyjść do siebie, oprzytomnieć' = łot. *at-tec-ēt-iēs* ts. wypada pwk. *tok-* zakwalifikować jako refleks wzdłużonego SO od *tāk-*, czyli \*tāk-. Por. SE *tek-* w *tekėti* 'ciec, płynąć, biec'. Znac. etym. 'wrócić do siebie, przyjść do siebie'. Por. LEW 21. — Nomina na WSZ \*tāk-: *ītoka* 'miejsce, gdzie rzeka wpływa do jeziora' (war. *ītaka*), *īštoka* b.z.a. 'źródło rzeki' (war. *īštaka*), n.rz. *Īštoka*. — Nawiązania słowiańskie: 1° \*tāk-ā-: scs. *rastakati* 'toczyć na różne strony', 2° \*tāk-ē-: *iztačati* 'wylewać', *zatačati* 'gnać, rozrzucać', pol. *taczać* 'posuwać naprzód coś okrągłego' (⇒ *taczki* f.pl. 'ręczny wózek na jednym kółku', *przetak* 'rodzaj sita z większymi otworami'). Zob. Boryś 2005, 636n.

**tóks** 'taki, tego rodzaju' (gw. *tókias* a. *tokiàs*, loc.sg. *tókime* DP), f. *tokià* 'taka' (DP

*tóki*). Por. *Tóks mào būdas* 'Taki mój charakter'. *Kóks paūkštis, tóks ir lizdas* 'Jaki ptak, takie gniazdo'. War. gw. *tokis* (loc.sg. *tokimé* DP, zob. Skardžius 1935, 189), po synkopie *tōks*. Pochodzi z *\*tāk-ja-*, co było derywatem w stosunku do *\*tāka-* (por. scs. *takū* 'taki, tego rodzaju', ros. *takój*). Osnową zaimka *\*tā-ka-* było pie. *\*teh<sub>2</sub>-*, jak w paralelnym zaimku łac. *tālis* 'taki, takiego rodzaju, tak wielki, tak znaczny' < *\*teh<sub>2</sub>-li-*. Por. zaimek wskazujący pie. *\*to-* 'ten' s.v. *tās*. Formant *-k-* powraca w zaimkach *anóks, jóks, kóks*. — Drw. *tōkšē* (zob.), *tokūtis* gw. 'taki mały, taki marny' (*O tie vaikučiai visi tokūčiai — prie žemės. Tokutūkē va žolukē pievoj buvo*).

**tōkšē** — gw. wyraz zamykający myśl lub opowiadanie, np. *Tai yra tokia tōkšē* 'Tak się ma sprawa'. *Toki tatai tōkšē* 'Tak to jest'. *Tai tokios tōkšės, pasakiau, ką girdėjau* 'Tak stoją sprawy; powiedziałem, co słyszałem'. Jest to drw. z suf. *-šē* od osnowy *tok-* jak w zaimku wskazującym *tóks, tokiā* 'taki'. Co do sufiksu zob. ŽD 316, GJL II, § 371. — Równoznaczny z *tokiā tōkšē* jest zwrot *tokiā tokēlė* lub *tókios tokēlės*, gdzie zamiast suf. *-šē* ukazuje się suf. *-elė*.

**tókti** gw.: *atitókti, atitókstu, atitókau* m.in. 'zelżeć (o mrozie, upale), pulchnieć, mięknąć (o ziemi po deszczu); rozgrzać się (o zmarzniętym); oddalić się, odejść; odstać, odstawać (o skórce chleba)', przen. 'ochłonać (z gniewu, strachu), otrząsnąć się (z przynębienia); ocknąć się, oprzytomnieć, przyjść do siebie, odzyskać siły, wigor; pojąć, zrozumieć', *nutókti* 'rozejść się, poróżnić się', *sutókti* 'zejść się, zbliżyć się do siebie'. Drw. *atótokis* 'zelżenie mrozu, odwilż' ⇐ vb. cps. *\*ata-tokti*. Lit. *tok-* stoi w związku z pwk. *\*tāk-* jak w gr. *τήκομαι* 'roztopiać się, rozplýwać się, tajać, topnieć', przen. 'niknąć, niszczyć, marnieć; być przejętym wzruszeniem, rozpląkać się', < pie. *\*teh<sub>2</sub>-k-* 'topnieć' (por. LIV<sup>2</sup> 617: pie. *\*teh<sub>2</sub>-k-*, bez wzmianki o refleksie lit.). Całkiem inaczej LEW 21, 1105: *tok-* < *\*tāk-* ma być wzdłużonym SO do *tekū, tekėti* 'ciec, płynąć'. — Odpowiedni pierwiastek bez rozszerzenia *-k-* (pie. *\*teh<sub>2</sub>-*) ukazuje się w słowiańskim, por. scs. *tajati, tajetū* 'τήκεται, taje, topnieje', sch. *tājati* 'topnieć; kapać, przeciekać', ros. *tájaty* 'topnieć, roztopiać się', pol. *tajać* 'topnieć'. Scs. *tajetū* wraz z odpowiednikiem oset. *taj-* 'topnieć, tajać' kontynuuje prs. pie. *\*teh<sub>2</sub>-je-*, por. LIV<sup>2</sup> 616, BSW 312n.

**tolerius, -iaus** stlit. 'talar' (DP), największa moneta srebrna rozpowszechniona w Europie od XV do XIX w.'. Zapoż. ze stpol. *taler* (⇐ nwn. *Taler* ⇐ śrdn. *dāler*, por. EWD 1409). War. *tolīērius*. — War. *taliorius* SD «talar, nummus argenteus maximus» — zapoż. z pol. *talar*. Osobno zob. *tāleris*.

**tolýdžio** adv. 1. 'ciągle, wciąż, stale', 2. gw. 'od razu, zrazu' (war. *tolýdžiau, tolýdžiui*). Zdaniem LEW 364 (s.v. *lýdis*), 1105 jest to przekształcenie przysłówka *tulýt, tulýd*. LkŻ XVII, 7 wymienia *tūlyd, tūlyd* i *tūlydžiaus* w znac. 'tolydžio', zaś zapis *tulýt* prostuje na *tūlyd*. Wciąż niewyjaśnione. — Drw. *tolýdūs* 'ciągly, stały, nieprzerwany'.

**tolierkā**, gen.sg. *tolīērkos* 2 p.a. przest., gw. 'talerz' — zapoż. z błr. *talérka, -i*. War. metatetyczny: *torielkā, tōrelka*. Por. SLA 223, ZS 58, LEW 1105. Z innym wokalizmem: *turielkā*.

**tolygūs**, -i 'jednakowy, równomierny, równorzędny' (war. *tolýgus*) — pochodzi ze zrostu wyrażenia *tō* (gen.sg. m.) *lýgus* (nom.sg.), dosł. 'tego równy' (zob. *lýgus*), por. LEW 1106. SD *tolygus barščiu* «barszczowy, acanthinus» (syn. *žalias*), *tolygus kam* «podobny komu». — Drw. *tolygūmas* 'podobieństwo', *tolygubē* SD ts.

**tolūs**, -i 4 p.a. 'odległy, daleki' (gw. *tólas, -à*). Odpowiedniki bałt.: łot. *tāls* 'odległy', *tālu* adv. 'daleko', strp. *tālis* adv. 'weiter, dalej'. Pochodzenie sporne, zob. LEW 1106. Pierwsza możliwość to powiązanie tematu przymiotnikowego *\*tāl-u-* z przysłówkiem *tōl* 'dotąd, dopóty', *tōlei* ts., przest. *tolai* SD «poty, do tego czasu; do tego miejsca», który ze swej

strony jest zbudowany na zaimku wskazującym ie. \*tā- < pie. \*teh<sub>2</sub>- (por. *tóks* ‘taki’ < \*teh<sub>2</sub>-k- obok *tàs* ‘ten’ < \*to-). Por. formację na -l-, \*teh<sub>2</sub>-li-, w łac. *tālis* ‘taki, takiego rodzaju, tak wielki, tak znaczny’ < \*teh<sub>2</sub>-li- (obok *quālis* ‘co za jeden? jaki?’ < \*k<sup>h</sup>eh<sub>2</sub>-li-) oraz w gr. τηλίκος ‘będący w tym wieku, tak stary, tak młody; tak duży, tak wielki’. Znacz. etym. ‘tak od tego miejsca odległy’. Por. Schrijver 1991, 145, de Vaan 2008, 605, ALEW 1116. — Druga ewentualność to założenie wtórnego t- zam. d-, co otwiera drogę do powiązania pb. \*tāl- z psł. \*dal-jĩ-, ros. *dalb*, -i, pol. *dal*, -i ‘przestrzeń odległa, rozciągająca się w oddali’, scs. *vũ daljē* adv. ‘daleko’ — drw. od adi. \*dalũ ‘odległy’ < \*dvalũ < pie. \*dũeh<sub>2</sub>-lo-. Pwk. \*dũeh<sub>2</sub>- ‘oddalać się’ (Schrijver 1991, 232, s.v. *dūdum*), por. gr. δήν adv. ‘od dawna, długo’ < \*dũān < pie. \*dũām < \*dũéh<sub>2</sub>-m, δηρός ‘długi, zbyt długi’, δηρόν adv. ‘długo’ < \*dũā-ro-, łac. *dūdum* adv. ‘długo, od dawna’. — Drw. *tolì* adv. ‘daleko’ (zm. *tolie*), *tolèliaũ* adv. ‘nieco dalej’, *tolieše* a. *toliese* adv. ‘daleko, w oddali’, *netolì* (zob.), *netoliese* ‘niedaleko’ (zob. *kadāise*); *tólimas* ‘daleki, odległy’ (por. *ar̥timas* ⇐ *arti*), *tōlis* ‘odległa przestrzeń, dal’ (*tolijē* ‘w oddali’), cps. *toliarēgis* (zob. *regēti*). Vb. denom. *tolēti* ‘oddalać się’, *tólinti* ‘oddalać’, *tólintis* ‘oddalać się, usuwać się (z drogi)’, *tōlti*, -sta, -o ‘oddalać się’ (war. *tólti*).

**tópelē** przest., gw. ‘tablica rejestracyjna na wozie konnym’ (*Kožnas vežimas tura tópelē turēti su vardu, pavarde ir kaimo vardu* ‘Każdy wóz musi mieć tablicę z imieniem i nazwiskiem [właściciela] oraz nazwą wsi’), war. *tófelis*. Zapoż. z prus.-niem. *tōfel* (GL 142, LEW 1107), por. nwn. *Tafel* f. Co do akutu por. zapoż. *póras*, *rónas*, *zóga*.

**tōpinti**, *tōpinu*, *tōpinau* gw. ‘iść z trudem, powoli, niezgrabnie’ — czas. na -inti utworzony od interi. *tóp* *tóp* — o chodzie powolnym, ociężałym (*Tóp tóp išilgai gryčią* ‘Top top [chodzi] wzdłuż chaty’). War. *tópt*: *Tópt tópt ir ineina mergos pažnyčion* ‘Topt topt i wchodzi dziewczęta do kościoła’. Nomina: *tópas* ‘chód ciężki, powolny’, *tópanas* ‘ktoś powoli chodzący’. Czy tutaj *topótas gaidys* ‘kogut o nogach pokrytych piórami’?

**tōpoti**, *tōpoju*, *tōpojau* gw. 1. ‘doglądać, pielęgnować starca, chorego, opiekować się dzieckiem’, 2. ‘rozpieszczać dziecko, psuć pieśczętami, wygodami’, 3. ‘oszczędzać’ (*Tōpoju, ka užtektum, kad ir kitam kartuo liktum*). War. *topóti*. Zob. też *atsitópēti* s.v. *tóptelēti*. Bez etymologii, zob. LEW 1107. — W znacz. ‘oszczędzać’ *tōpoti* może być wariantem do *túopoti* ts. (zob. s.v. *taupyti*).

**topsóti**, *tōpso*, *topsójau* pot. 1. ‘siedzieć beczynnie, stać lub leżeć w stanie nieruchomym’, 2. ‘o kurze: siedzieć na grzędzie’. Durativum stanu na -soti od pwk. *top-*, który nie jest jasny pod względem etymologicznym. LEW 1107 zestawiał z łot. *tāpālat* ‘pełzać, czołgać się; siedzieć w kucki’. A może \*tāp- jest wzdłużonym SO od *tap-* jak w *tāpti* ‘stać się’? W kwestii wokalizmu o przy sufiksie -so- por. *dvoksóti*, *spoksóti*, *žiopsóti*. — Inchoativum na -sta-: *tōpti*, *topstū*, *topaũ*, zwykle z prvb.: *aptōpti* a. *nutōpti* ‘zdumieć się, osłupieć, zdrtwieć’ (znacz. etym. ‘znieruchomieć’). Zob. *tóptelēti*.

**tóptelēti**, *tóptelēja* (war. *tóptelia*), *tóptelėjo*: *mán tóptelėjo* ‘przyszło mi nagle na myśl (do głowy), przeszło mi nagle przez myśl’. Czasownik na -elēti, utworzony od interi. *tópt* — o wrażeniu nagłego uświadomienia, przypomnienia sobie czego (*Buvau pamiršęs, bet tik tópt ir atsiminiau* ‘Zapomniałem, ale nagle topt i przypomniałem sobie’). Z innymi suf.: *tópterēti*, *tóptelti*, *tópterti*. — Tu może też *top-* w *atsitópēti* ‘oprzytomnieć, przyjść do siebie; wyzdrowieć (o krowie)’, *patópēti* ‘uderzyć, zdzielić’.

[to hasło usuwam; zob. wpis s.v. *topsóti*]**tōpti**, *topstū*, *topaũ* gw., zwykle z prvb.: *aptōpti* a. *nutōpti* ‘zdumieć się, osłupieć, zdrtwieć’. Zob. *tóptelēti*.]

**tóšis**, -ies f. ‘wierzchnia warstwa kory brzozy’. SD *tošis* «skorka na drzewie cienka, liber, membrana» (w odróżnieniu od *žievė* SD «skorka abo skora na drzewie gruba, cutis arboris, cortex»). War. *tóšė*. Odpowiednik łot. *tāss* ‘kora brzozy’, też ‘skóra na ciele ludzi

a. zwierząt'. Zapoż. bałtyckie w fiń. *tuohi* 'kora brzozowa' (Stang 1966, 37). Stoi w związku z vb. łot. *tâst*<sup>2</sup>, *tâšu*<sup>2</sup>, *tâsu*<sup>2</sup> 'ociosywać, wygładzać', *aptâstît* 'okorować drzewo', < płot. \*tās.stī- < pb. \*tāš-stī-. Pb. \*tāš- nie ma nawiązań zewnętrznych. Transponat ie. \*teh<sub>2</sub>k- 'zdzierać, odłupywać korę'. Strukturalnie podobne są pierwiastki *tok-* i *tog-*. Łączenie \*tāš- z rodziną *tašyti* (pie. \*totk-), o czym wspomina LEW 1107, pozostaje kwestią sporną. — Drw. *tošēlē* 'fujarka z kory brzozowej', *tōšinē* 'koszyk a. pudełko uplecione z kory brzozy, króbką; tabakierka', *tošingas* '(brzoza) o grubej korze', *tōšinis* a. *tošinis* m.in. o dziegciu: 'wypalony z kory brzozowej'. Vb. denom. *sutōšēti* 'obłożyć, obwiązać korą brzozową (garnek gliniany, który pękł)', *tošiāuti* 'zdzierać korę brzozową'.

**tot-**, stlit. prepozycja pewnych form czasownikowych, np. *totvirž* DP 512<sub>32</sub> 'niechaj udziela' < \*te-atviržia (por. *viržti* III), *totliekt mūsimp* (Chyliński) 'niechaj zostanie' < \*te-atliekti. Pochodzi ze zmiany \*tāt-, to z kontrakcji \*ta-at- i asymilacji antycypacyjnej w połączeniu *te-at-* = ptk. *te* prvb. *at-*. Paralele: *not-*, *nop-*.

**totōrius**, *-iaus* 'Tatar' (stlit. *totōris*, *-io* SD «Tatarzyn, Scythes, scytha»). Singulativum dotworzone na gruncie litewskim do formy coll. *totōriai* 'Tatarzy', którą zapożyczono z błr. *tatary*, *-aŭ*. Zob. SLA 223, Zs 58, LEW 1107. Błr. singulativum brzmi *tataryn* (TSBM 5, 482). Osobno zob. *totorkà*. — Drw. *totoriška žolē* SD «tatarskie ziele, acorus, carex», *totōrkapiiai* m.pl. 'cmentarz tatarski' (por. *kapaĩ*). — Liczne są ślady tego etnonimu w nazwach wsi lit.: *Totōriai* 2x (por. pol. *Tatary*), drw. *Totorėnai*, *Totorinė*, *Totōriškės* 4x, *Totōriškis* 4x, *Patotorỹs*, cps. *Totōrkālnis*, *Totōrkiemis*, *Totōrviečiai*.

**totorkà**, gen.sg. *totōrkos* 2 p.a. 1. 'Tatarka' (SD «Tatarka niewiasta, Scythys, is»), 2. bot. 'tatarak, Acorus calamus' — zapoż. z błr. *tatārka*, *-i*.

**tovétiš**, *tóvisi*, *tovejosi* gw. 'iść w niepamięć, popadać w zapomnienie'. Bez etymologii.

**tóžē**, *tóžia* przest., gw. 'piętro' (*kelių tóžių butas* 'kilkupiętrowy dom') — zapoż. z prus.-niem. *tōž*, por. nwn. *Etage* f. (GL 142, LEW 1107).

**traicē**, *traicē* stlit. 1. 'trójca' (*traicē švinta* SD «Troyca Święta, Sancta Trinitas»), 2. 'trzy osoby, grupa złożona z trzech'. Zapoż. z błr. *trójca*, *-y*. — War. *traičē* (m.in. Maźwid, Bretkun), por. *palōčius* ob. *palōcius*. Zob. SLA 223, Borowska 362, Zs 58, LEW 1107n. — Z innym suf.: *traicià*: *Išpažįstam tris asabas traicioje* 'Wyznajemy trzy osoby [boskie] w Trójcy Św.'. Dziś *traicē* zostało zastąpione neologizmem *trejybė*.

**traidžioti**, *traidžioju*, *traidžiojau* gw. 1. 'cierpieć na biegunkę', 2. 'wypróżniać się byle gdzie (o dzieciach), zanieczyszczać odchodami ścieżkę, drogę' (syn. *šaiķioti*), *nutraidžioti* 'zafajdać, zapaskudzić (podwórze, podłogę)'. Intensivum z suf. *-ioti* i SO *traid-* od *tried-* / *trid-* (zob. *triēsti*, *tridžius*). Z innym suf.: *traidinti* 'doprowadzać, zmuszać do wypróżnienia, powodować biegunkę', przen. 'przynaglać do pośpiechu; zmuszać do oddania pieniędzy'. Nomina: *traidà* 'biegunka, sraczka', *traidalas* 'odchody, ekskrementy'.

**trailai**, *-ū* 4 p.a. m.pl. gw. 'zaprzęg złożony z trzech koni', por. *Sukinkyk arklius į trailūs* 'Zaprzęgnij konie w trójkę'. Teoretycznie może pochodzić ze złożenia \*tri-ailis dosł. 'trzy w jednym rzędzie' (zob. *eilē*, gw. *ailē*), w którym doszło do elizji samogłoski *i* i członu. Ponieważ jednak zaświadczone cps. *tri-eilis* 'złożony z trzech części' nigdy nie oznacza końskiego zaprzęgu, bardziej jest prawdopodobne, że *trailai* powstało w inny sposób. Można sobie wyobrazić następującą proporcję analogiczną: *dvi*<sup>o</sup> : *dvailai* = *tri*<sup>o</sup> : *x*. Por. *dvailai* 'para koni' (s.v. *dvaili arkliai*) oraz *trikiņkis* 'zaprzęg złożony z trzech koni' s.v. *tri*<sup>o</sup>.

**trainė** gw. 'trójka, grupa złożona z trzech' — prawdopodobnie zapoż. z ros. *trojnój* 'potrójny, troisty' (*trójnja* 'trojaczki'). — Drw. *trainaičiai* b.z.a. m.pl. 'trojaczki', war. *treinaičiai*.

**trainykas** stlit. 'miód do picia' (WP) — zapoż. z pol. przest. *trójnik* < *trojnik* 'miód do picia, złożony z jednej części patoki i z trzech części wody' (SW). Formacja podobna do *patrainykas* i *pavadnykas*. Por. LEW 1108. Pominęte w LKŽ i ALEW.

**tráinioti**, *tráinioja*, *tráiniojo* 1. 'trzeć, pocierać', 2. 'miętosić, tłamsić, gnieść; wyciskać', 3. 'garbować, wyprawiać skóry', 4. 'ostrzyć brzytwę', *aptráinioti* 'znosić ubranie; zabłócić, zabrudzić'. War. *trainiōti*. Refl. *tráiniotis* 'szwendać się, włóczyć się; zadawać się z mężczyznami; nic nie robić, wałęsać się z kąta w kąt', *susitráinioti* 'poobijać się — o jabłkach' (*Obuoliai apsidaužę, susitráinioję, tai ir pūva* 'Jabłka poobijały się, nic więc dziwnego, że gniją'). Iterativum-intensivum z suf. *-ioti* i innowacyjnym SO *train-* ← *trin-*, por. *trinti* 'trzeć' (Būga, RR I, 295). Paralele apofoniczne: *páinioti* ← *pinti*; *skáinioti* ← *skinti*; *gáinioti* ← *giñti*. LEW 1108 nietrafnie ujmował wokalizm *ai* w terminach wykolejenia apofonicznego ('Ablautentgleisung'). — War. z *ei* < *ai*: *treinóti* 'mówić głupstwa' (por. *geinióti* < *gainióti*), *treĩmultis*, *-asi*, *-osi* 'obiąć się bez zajęcia'. — Sb. postvb. jest tu *trainēlė* 'czerw drzewny, kornik, Ipidae' (⇒ drw. wsteczny *trainė* ts.).

**tráišai** m.pl. gw. 'gnój, nawóz' (Pagėgiai, rej. Šilutė) — pochodzi z \*tránšai (\*trąšai) przez dialektalną zmianę dźwiękową \*ánS > áiS. Jest to wariant literackiego wyrazu *trąšos* (zob.); por. gw. masculinum *trąšaĩ* ts. Paralele fonetyczne: *žáislas* : *žąslas*; *káisti* : *kąsti*; *áižuols* : *ąžuolas* (zob. Zinkevičius 1966, § 151, gdzie zresztą *tráišai* nie zostało wymienione). LEW 1109, 1112 niesłusznie ujmował *traiš-* jako wykolejenie apofoniczne («Ablautentgleisung») w stosunku do \*tranš-. — Drw. *tráišus* a. *traišùs* 'żyzny, urodzajny (o glebie); bujnie rosnący (o zbożu), dorodny (o buraku, rzepie, niemowlęciu); mocny (o trunku)'. Por. syn. *trąšùs* s.v. *trąšos*.

**tráiškanos** f.pl. 'ropa w oczach, ropa na powiekach' (war. *trėiškenos*) — rzeczownik postwerbalny z suf. *-anā-*, *-enā-* od *aptrėiškėti* 'zaropieć — o oczach'. Zob. *tráiškyti* i *trikšti*. Por. war. *trāškanos* s.v. *trėškėti*. — Vb. denom. *tráiškanoti* 'ropieć — o oczach'.

**tráiškyti**, *tráiškau*, *tráiškiau* 1. 'zgniatać owoce aż do wytryśnięcia soku', 2. 'ściskać dojkę krowy a. kozy, otrzymując małą ilość mleka' (*Karvė trūksta, bet dar tráiškau*), 3. 'polewać rośliny wodą z sikawki', 4. 'roznosić, drobić, kruszyć (np. ziarno, główki lnu)', 5. 'zabijać roznosiatając (robactwo, mrówki, pszczoły)', refl. *tráiškytis* 'tłoczyć się, pchać się gromadnie, cisnąć się'. Causativum z suf. *-yti* i SO *traišk-* ← *trišk-*, por. *trikšti* 'tryskać'. SZ *trišk-* należy do pwk. *trešk-*, zob. *trėškėti*. Znacz. etym. 'sprawić, żeby tryskało; sprawiać, że coś tryska'. Paralele: *draiskýti* ← *drisk-* (pwk. *dresk-*); *tráiksėti* ← *trik-* (pwk. *trek-*). — Nomina postvb.: *traiškaĩ* m.pl. 'ostatnie krople wyciśnięte z wymienia', *tráiškus* a. *traiškùs* 'łatwy do wyciśnięcia (o jagodach, porzeczkach); donośny (głos), głośny (śmiech); mocne (piwo, wino)'. Osobno zob. *tráiškanos*.

**trākas** 1. 'łąka wyżej położona, sucha, otoczona rzadkimi krzakami i drzewami', 2. 'łąka w lesie; łąka w brzezinie', 3. 'wykarczowane a. wypalone miejsce w lesie, nowina, trzebież leśna; polana w lesie', 4. 'krzaki na skraju lasu, zagajnik; poszycie leśne', 5. 'drobne i miękkie siano z wyżej położonej, suchej łąki' (*Trakas — sausų vietų smulki žolė. Šienas trāko geresnis už abraką*), 6. gw. 'leśna ścieżka; suche przejście między bagnami lub jeziorami, przesmyk', 7. gw. 'przedział w stodole; ilość zboża a. siana tam złożonego'. War. š-mobile: *štrākas* 'siano dobrej jakości' (por. *štylėti* ob. *tylėti*). Z innym suf.: *trakà* m.in. 'stromy brzeg rzeki, urwisko' (*Miškas pasibaigė, prasidėjo trakos — skardingi Dubysos atkrančiai* 'Las się skończył, zaczęły się trakos — strome brzegi Dubisy'). Trudne. Pod względem pierwiastka zestawiano *trākas* z czasownikami *trėkti* 'psuć, marnować' i *trikti* 'rozstrajać się' (zob. LEW 1109), jednak znaczna rozbieżność znaczeń nie pozwala ustalić etymologii. — Drw. *patrakė* 'miejsce przy karczowisku', *Trākinė* 'święto Narodzenia Panny

Marii, święto Matki Boskiej Siewnej, 8.IX.’ (por. syn. *Šilinė* od *šilas* ‘bór; wrzos’; inne syn.: *Sėjinė*, *Špažiūkė*), *trākininkas* ‘kto się osiedlił na wykarczowanym miejscu’. Vb. denom. *ištrākinti* ‘oczyścić grunt z karczów, wykarczować’. — N.B. Należący do pdg. *trēkti* derywat na SO *trakniaĩ* m.in. ‘żdźbła siana’ ma styczność z 5. znaczeniem wyrazu *trākas*. — Osnowa szeroko rozpowszechniona w toponimii, por. nazwę miasta *Trākai* m.pl. (pol. *Troki*) oraz nazwy wsi *Trakaĩ* 24x, *Trākas* 7x, *Trakiaĩ* 2x, *Trakēliai* 6x, *Trakiniai* 4x, *Trākiškiai* 2x, *Trakiškiai* 3x (pol. *Trakiszki*), *Patrakē* 5x, *Patrakiaĩ* 3x, cps. *Pātrakiemis* (\*Pa-trak-kiemis), *Trāklaukas*, *Trakógalis*, *Traksėdis* 2x, *Trāksėdžiai* 2x, *Trakšeliaĩ* (por. *šalis*), *Trākupiai* oraz *Īlgatrakis*, *Mergùtrakis*, *Viltrakiaĩ* (\*Vilk-trakiai).

**trākas**, -à žm. ‘niezrównoważony, tracący panowanie nad sobą, oszalały, wściekły; chory na wściekliznę’. Odpowiednik łot. *traks* ‘niepohamowany, gwałtowny, nieroztropny; szalony, obłąkany’ (*traks suns* ‘wściekły pies’). O tej samej budowie sb. *trākas* ‘szał, wściekłość; okres rui, cieczi’. Formacja z suf. -a- i SO *trak-* ⇐ *trek-* / *trik-*, por. *trikti* ‘rozstrajać się, wariować’. — Vb. denom. *trākti*, *trankù* (war. *trankstù*), *trakaũ*: *įtrākti* ‘wściec się, rozgniewać się, rozbestwić się’, *patrākti* ‘zachorować na wściekliznę; oszaleć, wściec się; buntować się, wzniecać powstanie’ (*patrākęs šuo* ‘wściekły pies’), *trākinti* a. *trakinti* ‘doprowadzać do wściekłości, pasji, buntu’, *ištrākinti* ‘wzniecić bunt’, *trakiuoti* 1. ‘niespokojnie się zachowywać, wściekać się (o kobyle)’, 2. ‘wygłupiać się’.

**traldà** 4 p.a. gw. 1. ‘wesola a. sprośna piosenka’ (syn. *trailė*), 2. c. ‘człowiek rozrzutny, utracjusz’. Prawdopodobnie drw. na -da od osnowy *tral-* jak w interi. *tralalaĩ* — o śpiewaniu (*Tralalaĩ tralalaĩ per kiauras dienas, dainų daug mokėjo* ‘Tralalai tralalai całymi dniami, dużo piosenek umiała’). — Vb. denom. *traldyti*, -iju, -ijau ‘śpiewać wesole piosenki; szastać pieniędzmi, trwonić’. Por. *tralialiuoti*.

**tralialiā** interi. opisująca 1° dokuczliwą gadaninę, trajkotanie, 2° niepoważne zachowanie, 3° śpiewanie refrenu. Vb. denom. *tralialiuoti* ‘śpiewać, nucić’, też o ptasich trelach. — Niejasny jest dyftong *ai* w formach *trāila* c. ‘gadula, papla’ (war. *trailys*, *trailius*), *trāilas*, -à ‘seplenający’, *trailė* ‘wesola a. sprośna piosenka’ (syn. *traldà*), *trāilinti* ‘mówić głupstwa, paplać’.

**trámčiai** m.pl. gw. ‘łachmany’. Niejasne. Przy założeniu osnowy \*tramt- można przypuścić derywację od prs. infigowanego \*tramta < \*tra-n-ta ‘drze się, strzępi się’ ⇐ *trat-*, inf. \*trasti, por. *tratėti* ‘trzeszczeć, pękać, łamać się’. Paralela: *skañta*, *skāsti* : *skatėti*. W kwestii dysymilacji *nt* > *mt* por. *grándyti* > *grámdyti*; *gruñtas* > *gruñtas*; *siũndyti* > *siũmdyti*. — Zapoż. lit. w pol. gw. *tramci* m.pl. ‘ubranie zupełnie zużyte, postrzępione łachmany’ (Zdancewicz 350; błędne wskazanie na *trandė*, *trandis* ‘mól’ jako wyraz źródłowy).

**trámdyti**, *trámdau* (war. *trámdžiu*), *trámdžiau* 1. ‘uspokajać, koić, łagodzić (ból), uśmierzać’, 2. ‘tłumić (bunt), poskramiać (zwierzę); powściągać (wzburzenie), hamować (śmiech, łzy)’, 3. ‘zapobiegać czemu, powstrzymywać, przeszkadzać, np. w pracy (o pogodzie)’, 4. gw. ‘tracić (czas), mitrężyć’, 5. gw. ‘przynosić szkodę’. Cps. *nutramdyti* ‘uspokoić, uśmierzyć’, *sutramdyti* ‘okiełznać, opanować (konie), stłumić (ogień, sprzeciw), zmusić do posłuchu’, *užtrámdyti* m.in. ‘gwałtownie kogo złajać’. War. *tramdyti*, *tramdinti* b.z.a. War. bez apofonii: *trémdyti*. Formacja z suf. -dyti i SO *tram-* ⇐ *trem-* / *trim-*. Z jednej strony pełni ona funkcję causativum, mianowicie w stosunku do intr. *trĩmti*, -stu ‘trząść się, drzeć; o bólu: ustępować, zmniejszać się’ (por. *lámdyti* ⇐ *limti*), z drugiej zaś strony funkcję iterativum (intensivum), mianowicie względem tr. *treĩti*, -iũ ‘odpędzać, wypędzać’. Odpowiednik łot. *tramdīt*, -u, -īju ‘straszyć, płoszyć, pędzać, niepokoić, uderzać’ ⇐ *tremt* ‘odpędzać’. Z etymologicznego punktu widzenia *trámdyti* może być drw. kauzatywnym na -yti od zanikłej osnowy \*tremd- ⇐ prs. intr. \*tremda- ‘jest spokojny’ < pie. \*trem-d<sup>h</sup>e-, por.

pie. \*trem- ‘drzeć’ (Liv<sup>2</sup> 648). — Neoosn. *tramd-*: *tramdà* ‘mitręga, strata czasu’, c. ‘ten, co przeszkadza’ (łot. *tramda* c. ‘niespokojny człowiek’), *tramdis* ‘płochliwy koń’. Neoosn. *tramdy-*: *trámdymas* ‘przeszkadzanie, hamowanie, zwłoka’, *trámdytojas* ‘poskramiacz, treser’. Zob. też *traminti*.

**traminti**, *traminù*, *traminaũ* 1. ‘czynić mniej dotkliwym, łagodzić, koić, uśmierzać (ból), zmniejszać (gorączkę), powstrzymywać (chorobę), hamować (łzy)’, 2. gw. ‘dławić, tłumić (bunt, ogień), poskramiać, ukrócać’, refl. *tramintis* ‘zatrzymywać się, przestawać; powstrzymywać się od czego’. War. *tramýti*. Causativum z suf. *-inti* i SO *tram-* ⇐ *trem-* / *trim-*, por. *trĩmti* m.in. ‘(o bólu) ustawać, zmniejszać się’. — Z innymi suf.: *trámdyti* (zob.), *traméinti* 1. ‘łagodzić, uśmierzać’, 2. ‘niepokoić, drażnić (pszczoły)’, *patraméinti* ‘spłoszyć (złodzieja)’. Por. SO w *laméinti* ob. *lamĩntu* ⇐ *lĩmstu*; *tapéinti* ob. *tapĩnti* ⇐ *tepu*.

**trānas** 1. ‘truteń, samiec pszczoł’, 2. przen. ‘darmozjad, pasożyt’, 3. przen. ‘wyzyskiwacz’. Odpowiada łot. *trans* a. *tranis* ‘truteń’ (war. *dranis* ma *dr-* pod wpływem śrdn. *drane* ‘truteń’, por. ME I, 489, LEW 1110). Pierwiastek tego wyrazu jest prawdopodobnie pochodzenia onomatopeicznego. Podobne brzmienie pojawia się np. w psł. \*trõtũ ‘truteń’ < \*tron-to-, por. sch. *trût*, *trûta*, słń. *trôt*, ukr. *trut*, *trûta*, drw. ros. *trútenb*, *trútnja*, pol. *truteń*, *trutnia* (Borys 2005, 645). BSW 326 bez komentarza etymologicznego. Kroonen 2013, 101 forsuje porównanie z pgerm. \*drenan- m. ‘truteń’ (stwn. *treno*) obok \*drunan- ts. (śrdn. *drone*, ang. *drone*). Zob. też ALEW 1117, który mówi o drw. na stopniu *o* od pwk. pie. \*tren(H)-. — Vb. denom. *tranáuti* ‘o trutniu: szukać miejsca dla roju’, *aptranáuti* ‘zapłodnić (pszczelą matkę)’, przen. ‘upatrzeć sobie kandydatkę na żonę’.

**trandis**, *-iēs* 4 p.a. 1. ‘czerw drzewny, kornik, Ipidae’ (war. *trandē*, *trándē*, *trañdis*, *trandýs*), 2. ‘mól, Tinea’, 3. ‘robak w mięsie, mące, serze’, 4. ‘włochata gąsienica’, 5. ‘kleszcz, Ixodes’, 6. ‘wrzód, czyrak na nodze lub ręce’, 7. ‘choroba zanokcica’. Konkretyzowane nomen actionis z suf. *-i-* i SO *trand-* ⇐ *trend-*, por. *trendéti* ‘o drzewie: być toczonym przez robaki’. Paralela: *kandis* ‘mól odzieżowy’ ⇐ *kąsti* ‘gryźć’ (GJL II, § 65). Osobno zob. *triñdē*, *kinivarpa*. — Nawiązanie psł. \*trōdũ ‘choroba, zwł. skórna; trąd, lepra; grzyb rosnący na drzewie’ (zob. Borys 2005, 641, s.v. *trąd*). — Drw. *trañdys* f.pl. ‘próchno, proszek ze stoczonego przez korniki drzewa; pleśń na serze’. Vb. denom.: *trandéti*, *-ja* (war. *trañda*, *trañdzia*), *-jo* ‘być toczonym przez robaki, korniki, mole; próchnieć, zamieniać się w próchno; robaczywieć (o mięsie, słoninie)’, *trandýti*, *-ija*, *-ijo* ts.

**trankýti**, *trankaũ*, *trankiaũ* 1. ‘uderzać, trzaskać’, 2. ‘wstrząsać, obijać; wozic po wybojach, nierównościach’, *aptrankýti* ‘otrząść, obić’, refl. *trankýtis* ‘trząść się, rzucać się, tłuc się, wałęsać się’. Iterativum z suf. *-yti* i SO *trank-* ⇐ *trenk-*, por. *treñkti* ‘uderzyć’. Paralele: *kramtyti* ⇐ *kremtũ*; *rankýti* ⇐ *renkũ*. — Nomina na SO: *ĩtranka* ‘rysa, pęknięcie’, *patráńka* a. *pātranka* ‘nierówność, wystający kamień na drodze; wyboista droga; miejsce na osi wozu, gdzie siedzący odczuwa wstrząsy; pień do rąbania gałęzi; drąg do ogłuszania ryb pod lodem’, *patrankà* a. *patráńka* ‘robak, czerw; kornik; mól’, LEX ‘gąsienica, Raupe’, *patráńka* c. ‘kto wszczyna hałas’, *patráńka* ‘działo, armata’ (neol.), *trañksmas* DP ‘trzask’, SD *trunksmas* 1. «huk, hukanie, clamor pugnatum, fremitus, sonitus», 2. «szelest, strepitus, crepitus», 3. «zgiełk, tumultus, strepitus forensis», *darbinykũ trunksmas* «szarwark, operæ publicæ» [‘obowiązek dostarczania sprzężaju do naprawy i budowy dróg’] (por. łot. *truoksnis*, *truokšņis* ‘zgiełk, hałas, wrzawa; tłum’), *trankũs*: *trankũs kēlias* ‘wyboista droga’. — N.B. Jeśli czas. psł. \*trōtiti opiera się na neoosnowie \*trōkt-, wyabstrahowanej z prs. \*trōk-tō, to por. sch. *trūćiti* ‘rzucić’, ros. *trutítb* ‘naciskać, popychać’, czes. *troutit* ‘pchnąć, trącić’, pol. *trącić* ‘lekko uderzyć, dotknąć’ (*potrącić*, *strącić*, *utrącić*), stpol. *wstrącić* ‘obalić, odepchnąć, odtrącić’, *wstrętny* ‘odpychający’. Zob. Borys 2005, 651.



**trāpas** I gw. 1. 'ścieżka wydeptana przez zwierzęta a. ludzi', 2. 'stratowane miejsce w zbożu'. Prymaryny rzeczownik z suf. *-a-* i SO *trap-* ⇐ *trep-*, por. *trepēti* m.in. 'tupać, deptać' od pie. *\*trep-* / *\*trp-* 'stapać, deptać' (por. LIV<sup>2</sup> 650). Paralele: *tārpas* ⇐ *tērti*; *tākas* ⇐ *tekēti*; *vařpas* ⇐ *virpēti*. — Z innym suf.: *trapà* 'wydeptane miejsce; ścieżka, koleina' (*Aplink pirkia trapà: važiavo važiavo ir išmynė*). Odpowiednik łot. *trapa* 'tłum, ciżba; wielka ilość'. Paralele: *bradà* ⇐ *brīsti*; *kratà* ⇐ *krēsti*. Por. bliskoznaczne wyrazy *trāmpa*, *trampà*, *trãmpas* s.v. *trẽmpti*. — Nawiązanie słowiańskie: strus. *tropa*, ros. *tropá* 'wydeptana ścieżka', gw. 'śląd stopy zwierzęcia' (por. BSW 329, brak wzmianki o *trāpas*, *trapà*; REW III, 140). Obok tego psł. *\*tropũ* m.: błr. *trop* 'śląd', ukr. *trip* ts. (ukr. gw. *trop* 'koński kłus z podskakiwaniem'), pol. *trop* 'trop, odbicie stopy zwierzęcia na ziemi a. śniegu'. Por. Boryś 2005, 642n., gdzie też mowa o odmiennych pod względem znaczeniowym formach sł. *tróp* i sch. *tröp*.

**trāpas** II gw. 1. 'kłak pakulany lub zwitek papierowy do przybijania naboju w strzelbie, tzw. flejtuch', 2. 'zwitek nici służący do opatrunku, szarpie', 3. 'zatyczka do butelki, korek'. Do tego idiom *trāpą užmēsti* (*užmūšti, sugrōbti*) 'przekąsić, zjeść trochę dla zaspokojenia głodu'. Niejasne. Przy założeniu, że pierwotnym znaczeniem wyrazu było 'to, co skręcono, zwinięto', można poszukiwać nawiązania do pwk. pie. *\*trep-* 'obracać czymś, kręcić', por. gr. *τρέπω* 'zwrócić, odwrócić, przewrócić' (zob. LIV<sup>2</sup> 650).

**trapinēti**, *trapinēju*, *trapinėjau* gw. 'deptać; głośno stapać, tupać'. Iterativum z suf. *-inēti* i SO *trap-* ⇐ *trep-*, por. *trepēti* m.in. 'dreptać, przytupywać'. Częstszy jest wariant bez apofonii: *trepinēti*. War. *s-mobile*: *strap-*, por. *strapinēti* 'tupotać, deptać', *strapsēti* 'skakać, tańczyć z podskokami i przytupem', *strāptelēti* (zob.). Odpowiednik słowiański: ros. *tropátb* 'tupać nogami; pukać': *trōpnutb* 'lekko uderzyć' (por. Būga, RR I, 489). Dalej por. stang. *prabōn*, nwn. *traben* 'biec kłusem' (BSW 329, LEW 1111). Nomen: *trāpas* I (zob.). — Gdy chodzi o czas. stprus. *trapt* 'przystąpić', który ukazuje się jeden raz w zwrocie *pirschdau stan stallan trapt* 'przystąpić do stołu, fuer den Tisch treten', to wokalizm *a* tej formy — sprzeczny z jej prymarnym wyglądem — nasuwa podejrzenie o pożyczkę z dn. *trappen* 'stapać, przystąpić, treten' (zob. Smoczyński 2000, 173; 2005, 125, s.v. *ertreppa*). Por. łot. *trepes* f. pl. 'schody' ⇐ śrdn. *treppe* f. (Karulis II, 425); lit. *trėpai* m. pl. 'schody' ⇐ prus.-niem. *trep*.

**trāpnas**, *-ā* przest., gw. 'kształtny, zgrabny, ładny' — zapoż. z pol. przest. *trafny*, *trefny* 'artystyczny, kunsztowny, elegancki, piękny' (Sw VII, 93). Osobno zob. *trōpnas*.

**trapūs**, *-i* 4 p.a. 1. 'kruchy, łatwo się łamiący, łupiący (o drzewie, krzemieniu, paznokciu)', 2. 'pękający (o szkle)', 3. 'słaby, wątlý (o niemowlęciu, ozdrowieńcu)', 4. 'delikatny, wrażliwy na co', 5. 'szybki, żwawy'. Przymiotnik dewerbalny z suf. *-u-* i SO *trap-* ⇐ *\*trep-*. Por. z jednej strony lit. *trepēti* 'deptać', z drugiej strony łot. *trepēt*, *-u* a. *-ēju*, *-ēju* 'próchnieć, butwieć, tracić spójność, sprężystość', *trapēt*, *-u*, *-ēju* 'zwietrzeć, spróchnieć' (LEW 1111n.). Paralelne adi. na *-u-*: *našūs* ⇐ *nēsti*; *smarkūs* ⇐ *smeŗkti*. Nawiązanie apofoniczne w łot. *trapiš* a. *trapans* 'zbutwiały, spróchniały, kruchy, łomki'. Por. też syn. *traupūs*. — Drw. *trapnūs* 'kruchy, łamliwy' (por. *traknūs* s.v. *trēkti*). Zdaniem Urbutisa (Balt III:2, 1967, 216, przedruk Urbutis 1981, 119) należy tu również hapaks SD<sup>1</sup> <trabtas>, czyt. *traptās* f.pl. 1. «rum, rudera» ['ruina, rozwalony budynek'], 2. «rum, locus, spatium» ['miejsce wolne, niezabudowane'] — formacja na *\*-tā-* od pwk. na SO *\*trap-* 'rozpadać się, rozwalać się', oznaczająca rezultat czynności, podobnie jak np. *sviltos* 'coś, co się przypaliło' ⇐ *svilti*. Dalej por. suf. *-ta-* w gw. *trūptas* 'potrawa z wkruszonego do wody chleba, tzw. *mutinys*' od *trūpti* 'kruszyć się, drobić się'. Urbutis zwraca też uwagę na to, że w SD<sup>5</sup> 328 s.v. Rum, v. Gruz rozwalin i w SD<sup>5</sup> 67 s.v. Gruz, Rudus (eris n.) figuruje synonimiczny z <trabtas> wyraz <sutrupos> f.pl., pochodny od *sutrupti* 'pokruszyć się' a. *sutrupēti* ts. ALEW

1116 wyprowadza z pisowni <trabtas> ‘ruina’ domysł o związku etymologicznym z *trobà* ‘budynek’ (zob. s.v.); różnica znaczeń raczej osłabia ten koncept.] — Vb. denom. *trapėti* ‘stawać się kruchym; stawać się wrażliwym na co’.

**trasióti**, *trasióju*, *trasiójau* pot. 1. ‘chodzić bez celu, wałęsać się, szwendać się’, 2. gw. ‘biegać w różne strony (o psie, lisie, wilku)’, 3. gw. ‘chodzić za dziewczyną, zalecać się’. Refl. *įsitrasióti* ‘rozpędzić się i biec w różne strony, rozbiec się; zacząć chodzić za dziewczynami’ (por. łot. *trašātiēs* ‘wiercić się niespokojnie’). Iteratyw z suf. *-ioti* i SO *tras-* ⇐ *tres-*, por. *tresiù*, *trēsti* ‘biec, pędzić’, *trēstis* ‘objawiać popęd płciowy (o psach, kotach)’. Paralele: *lakióti* ⇐ *lekiù*; *sakióti* ⇐ *sekù*; *važióti* ⇐ *vežù*. — Z innymi suf.: *trasauti* ‘brykać’, *trasyti* ‘brykać, biegać wesoło podskakując (o żrebakach)’, refl. ‘wierzgać’, *trasinėti* ‘biegać, chodzić bez celu’. — Nomina: *trasà* ‘bieganie w koło; ruja’, *trāsas*, *-à*: *trasà kalė* ‘suka w ciecze, rui’, *trasùs* ‘nie mogący ustać w miejscu, skłonny do biegania (o zwierzęciu)’, cps. *šuntrasa* b.z.a. — o człowieku niepokojącym się, podnieconym (por. *šuō*), *vilkrasa* ‘wilkołak; włóczęga’, *vilkrasà* ‘wilcza ścieżka’ (por. *vilkas*).

**trāšyti**, *trāšiju*, *trāšijau* gw. 1. ‘wyjmować ze zwierzęcia wnętrzności, patroszyć’, 2. ‘robić sekcję zwłok’ (syn. *skrósti*). Wtórne simplex, które zostało wyabstrahowane z cps. \*pa-trašyti, oddającego zapożyczenie pol. *patroszyć* (por. zgodność miejsca akcentu) albo też błr. *patrašýcb*, *-trašú* ‘patroszyć’ (por. ESBM 8., 216). Koniugacja na *-ija-* jak np. w *grājyti*, *mācyti*, *žyčyti*. Drw. *ištrāšyti* ‘wypatroszyć; dokonać sekcji zwłok’, refl. *atsitrāšyti* ‘najeść się’ (*Papjovėm jautį, tai bent atsitrāšysim mėsos* ‘Ubiliśmy wołu, przynajmniej najemy się mięsa’), *patrāšinti*, z prvb. *iš-*, *su-* ‘wyżreć, zeżreć’.

**trāšos**, *-ũ* 4 p.a. f.pl. ‘gnój, nawóz, mierzwa; sztuczny nawóz’ (sg. *trąšà* ts.). SD <trušos> «gnoy», SD<sup>1</sup> «gnoiewisko, sterquilinium, fimetum» [‘dół na nawóz’], SD <truša karwiu> «krowieniec, gnoy bydłocy». Abstractum z suf. *-ā-* i SO *trąš-* ⇐ *tręš-*, por. *tręšti* ‘nawozić rolę gnojem’. Znacz. etym. n. act. ‘gnojenie, nawożenie’. Paralele: *grąžà* ⇐ *gręžti*; *maldà* ⇐ *melšti*; *naršà* ⇐ *neřti*. Z innym suf.: *trāšis*, *-ies* f. 1. ‘gnój, nawóz’, 2. ‘zdechłe zwierze, padlina’. Osobno zob. *trāišai*. — Drw. *trąšùs* (*trąšus*) ‘dobrze nawieziony, użyźniony, urodzajny (o glebie); bujnie rosnący (o zbożu), dorodny, tłusty (o niemowlęciu), przy kości (o dziewczynie)’. Por. syn. *trāišus* s.v. *trāišai*. Cps. *trąšāvežis* a. *trąšavežys* ‘czas wywożenia gnoju na pola’ (syn. *mėšlāvežis*), *trąšavežtis* f. ts., war. *trąšvežtis* m. — Vb. denom. *įsitrāšyti*, *-ju*, *-jau* ‘zabrudzić się / siebie gnojem; oblepić się gnojem’, *trąšúoti* ‘nawozić nawozem mineralnym’. — Vb. *trąšinti* ‘nawozić rolę, gnoić, użyźniać’ (war. *trąšinti*, *trąšyti*, *trąšyti*) jest dwuznaczne. Z jednej strony może to być deverbativum, mianowicie causativum na SO \*tranš- ⇐ \*trenš- do prs. *tręšta* ‘próchnieje, gnije’ (zob. *tręšti*). Z drugiej strony możliwe jest tu denominativum od *trąšos* (por. *puřvinti* ‘błocić’ ⇐ *puřvas*; *rauginti* ‘kwasić’ ⇐ *ráugas*).

**traškėti**, *trāška*, *traškėjo* 1. ‘trzeszczeć na skutek pęknięcia — o gałęziach, lodzie’, 2. ‘wydawać głośny trzask — o drewnie w ognisku; o drzewach, płotach podczas silnego mrozu’, 3. ‘strzelać, terkotać — o odgłosie karabinu maszynowego, o monotonnym odgłosie pracującej maszyny’, 4. przen. ‘mówić dużo, szybko i bez potrzeby, trajkotać’, 5. przen. ‘być niezupełnie zdrowym, niedomagać’ (*Jau kelinti metai trāška* ‘Już ileś lat jak niedomaga’). Czasownik utworzony od interi. *trākš(t)*, *trākš(t)* — o odgłosie pęknięcia, łamania, rwania się. Paralela: *trėkšti* ⇐ *trėkšt*, *trėkšt*. — Z innym suf.: *trāškinti* ‘chrupać (np. orzechy), chrupotać, wydawać charakterystyczny odgłos przy gryzieniu, łamaniu, kruszeniu czegoś’. — Drw. *trāškanos* f.pl. ‘ropa oczna, ropa na powiekach’ (znacz. etym. ‘to, co wytrysnęło’, por. war. *trāiškanos*), *trāškis* bot. ‘jaskier, Ranunculus’, *trāškùs* 1. ‘kruchy, łamliwy; wątlý’ (SD «łomisty, łomny, fragilis»), 2. ‘chrupiący, trzeszczący’ (⇒ *trāškūčiai* m.pl. ‘suche źdźbła, chrust; faworki; sucharki; obarzanki’, *trāškūtis* ‘cienki lód; ptak strzyżyk’. Por. łot. *trašķis*

‘huk, szum’. — Alternant *trakš-C*: *trakščióti* ‘z lekka trzeszczeć’, *trakšl̥ys* ‘ptak kos, *Turdus merula*’ — nazwany tak od trzeszczącej barwy głosu, por. interi. *trākš*, *trākšt* (zob. Urbutis 1981, 45; paralele: *čerksl̥ē* ⇐ *čerskēti*; *čežys* ⇐ *čežēti*), *trākšmas* ‘trzask’ (SD «łomot, fragor»). — Przeniesienie *trakš-* do pozycji prewokalicznej: *trakšēti*, *trākši*, *-ējo* ‘trzeszczeć (o gałęziach), skwierczeć (o słoninie na patelni)’, *trakšaĩ* m.pl. ‘zmieszane z plewami ziarno, wypadające spod młockarni’. — WSO *trošk-* < \**trāšk-*: *troškimas* SD «gruchot, crepitus, sonitus», *troškis* b.z.a. ‘pęknięcie, szczelina, np. w suchym drewnie, w łodzi’ (LEW 1129 pisze *tróškis*), *troškūtis* ‘placek upieczony w popiele’. War. *triošk-*: *trioškēti*, *trioška*, *-ējo* 1. ‘trzeszczeć; mówić dużo, paplać’, 2. ‘trzaskać — o silnym mrozie’, *trioškinti* ‘łamać z trzaskiem (drzewa, gałęzie); jeść coś twardego, chrupać; druzgotać, miażdżyć, gruchotać; niszczyć’, refl. *trioškintis* ‘wałęsać się, pętać się’.

**tratēti**, *trāta*, *tratējo* 1. ‘trzeszczeć (o ścianach, łodzi, gałęziach), skrzypieć (o wrotach, łóżku), chrzęścić (pod nogami)’, 2. ‘pękać wydając odgłos, trzaskać (o drewnie na silnym mrozie, w ogniu)’, *trātantis spėigas* ‘trzaskający mróz’, 3. ‘grzmieć (o burzy)’, 4. ‘turkotać, dudnić (o toczącym się wozie)’, 5. ‘rozbrzmiewać (o śpiewie)’, 6. ‘cicho trzeszczeć, szeleścić’, 7. ‘dużo i szybko mówić, paplać’, *įtratēti* ‘wjechać z hałasem’, *nutratēti* a. *sutratēti* ‘złamać się z trzaskiem; spłonąć z trzaskiem (o chałupie)’. Czas. pochodzenia onomatopeicznego, por. interi. *trāt* — o odgłosie łamania (syn. *trākšt*, *brākšt*), *tratrākš* ts., *trātu trātais* — o wzmagającym się turkocie. Paralele: *pokšēti*, *poškēti*, *treškēti*.

**tráukyti**, *tráukau*, *tráukiau* ‘ciągnąć, ciągać, pociągać, wyciągać, wyrwać; targać, rwać, rozrywać, kurczyć’, *patráukyti pečiaĩs* ‘wzruszyć ramionami’, *traukau* SD «targam», *patraukau* SD<sup>1</sup> «rostargam». Refl. *tráukytis* ‘kurczyć się’. Jest to iteratyw, do którego kiedyś należało prs. *tráukiu*. Wokół tego praesens ukształtował się quasiprymarny pdg. *tráukiau*, *tráukti* ‘ciągnąć, pociągać, przedłużać; narywać (o wrzodzie)’. Paralela: *spáusti* obok starszego *spáudyti*. Brak form na SE \**trīauk-*. Akut wtórny, uogólniony z formy inchoatywnej *trūksta* (zob. *trūkti*). Por. łot. *trāukt*, *traūkt* ‘uderzyć, spoliczkować; zerwać (liście, kwiat); spieszyć się’. Transponat ie. \**treuk-* / \**truk-*. Zestawia się ze stisl. *brūga* ‘grozić’, szw. *truga* ‘przymuszać’, stwn. *drucken* ‘naciskać’ itp., zob. IEW 1074, LEW 1130n. ALEW 1119 odtwarza pie. \**treuHk-* ‘gwałtownie poruszać, gewaltsam in Bewegung setzen’ (choć lit. akut nie wydaje się dostatecznym uzasadnieniem dla pwk. z laryngalną). — Cps. *aptráukti* ‘pokrywać, powlekać czym; okuwać (koło obręczą)’, *atatraukiu* SD «odciągam co albo kogo; odrywam co; odwołuję co» (syn. *atvelku*), *ištraukiu* SD «wyciągam, wymykam co, wyrwam, wyzuwam kogo z czego», *nutráukti* ‘przerwać, zerwać; ściągnąć; zdjąć (część ubioru); ukradkiem zabrać, przywłaszczyć sobie; zrobić zdjęcie’, *nutraukiu* SD «ubliżam, umieyszam» (syn. *numažinu*), «umykam czego; urywam co uwiązane; wytrącam sobie», *patráukti* ‘pociągnąć; udać się dokądś; przyciągnąć (uwagę)’, *pértraukti* ‘przerwać, przewlec’ (por. stpr. *pertraūki* ‘zamknął, verschloß’, dosł. ‘przeciagnął’), *užtraukiu* SD «winduję co, onus trochleis extollo, ad summum perduco». Refl. *atsitráukti* ‘cofnąć się, (o wojsku) dokonać odwrotu’, *traukiuosi* SD «targam się na kogo». — Drw. *āptraukas* ‘pokrycie futra’ (⇒ *āptraukalas* ts.), *núotrauka* (zob.), *núotraukos* f.pl. ‘pakuły’, *patraukà* ‘pociąg do czegoś, skłonność; chęć’ (⇒ *patraukl̥is* ‘pociągający, ponętny’), *pértrauka* ‘przerwa’, *pértraukas* ‘rozwora, drąg łączący przednią i tylną część wozu’, *sántrauka* 1. ‘streszczenie’, 2. gram. ‘połączenie składniowe’, 3. gram. ‘kontrakcja, ściągnięcie (dwu dźwięków w jeden)’, *susitráukelis* ‘ktoś wychudły, wysuszony’, *sútrauka* c. ‘słabeusz, chuchro; niedołęga’, *traukin̥ys* ‘pociąg; wóz ciągniony przez konie; ryby złowione jednym zarzuceniem sieci’, *traukul̥ys* ‘skurcz mięśni, spazm’. — Neoosn. *traukt-* (⇐ *tráuktas*): *atitrauktinis* 1. ‘abstrakcyjny’, 2. gram. ‘recesywny — o cofającym się akcencie’ (por. *atvestinis* ⇐ *atvestas*), *pértrauktas* a. *pértrauktis* ‘rozwora wozu’ (zob. wyżej *pértraukas*), *trauktinė* ‘nalewka’, *trauktuvė* SD «winda, tractoria machina, tractorium organum» (por. *virtuvė* ⇐

*virtas*). — Deverbativa z innymi suf.: *patraukėti* ‘ściągnąć nieco, zacisnąć (sznur); popracować trochę grabiami; pomleć nieco na żarnach’, *tráukčioti* ‘ciągnąć po trochu’, *traukinėti* ‘ciągać’ (*atsitraukinėju* SD<sup>1</sup> «ociągam się»), *traukinti* ‘brać przemocą, wrywać; parzyć wrzątkiem (buraki, grzyby, mięso); zwarzyć mleko; oszukiwać’ (*patraukinti árklį* ‘zgonić, zmęczyć, konia’), *tráukioti* ‘wyciągać (nici z kłębka, gwoździe)’, *tráukstyti* ‘ściągnawszy ze sznura zabierać, kraść bieliznę’, *tráuktelėti* ‘pociągnąć; postąpić, zrobić krok; zaciągnąć się (dymem z papierosa)’. — SZ *truk-*: *trùkti* (zob.). — WSZ *trūk-*: *trúkti* (zob.).

**traupùs**, -i gw. ‘kruchy, łamliwy’, drw. *traupiēnē* bot. ‘wieczornik żałobny, Hesperis tristis’. Opisowo biorąc, jest to formacja na SO *traup-* ← *trup-*, por. *trùpti* ‘kruszyć się’ (zob. Leskien 1891, 259, LEW 1133). Jednakże pod względem historycznym rzecz ma się inaczej. Taki przymiotnik, jak *lankùs* ‘giętki, gibki’ utworzono z pewnością od *lankýti* ‘zginać, naginać’, causativum na SO *lank-* ← *link-* od intr. *liñkti* ‘giąć się, zginać się, chylić się’; etymologicznym znaczeniem *lankùs* było pewnie ‘dający się zginać’. W świetle tej paraleli *traupùs* (znaczn. etym. ‘dający się kruszyć’) może być derywatem od \**traupyti* ‘kruszyć’, causativum na SO *traup-* ← *trup-* od intr. *trùpti* ‘kruszyć się’. Potwierdzeniem tego tłumaczenia jest gwarowa forma łot. *draûpīt*<sup>2</sup> ‘kruszyć, drobić’, ponieważ nic nie sprzeciwia się jej wywodowi z \**traupīt* drogą sonoryzacji \**tr-* > *dr-* (zob. paralele na łot. *dr-s.v. trùpti*). — Z uwagi na taki refleks, jak ros. gw. *trupítb*, *trupljú* ‘kruszyć, drobić’ (por. Būga, RR I, 489), kusząca jest hipoteza pbsł. causativum \**traup-ī-*. Derywatem od niego może być rzeczownik psł. \**trupū* ‘to, co ulega rozkładowi’ < pbsł. \**traup-a-*, por. rcs. *trupū* 1. ‘pień drzewa, kłoda’, 2. ‘pobojowisko, martwe ciała’, scs. *trupū* ‘ciało zmarłego człowieka; ciało padłego zwierzęcia, padlina, ścierwo’ (*trupije* n. ‘θνησιμαῖα, trupy’), sch. *trûp* ‘tułów człowieka lub zwierzęcia; pień drzewa’, sšn. *trûp* ‘kłoda drewna, blok skalny; kadłub okrętu; tułów, ciało, zwłoki’, ros. *trup* ‘zwłoki; padlina’, czes. *trup* ‘tułów; główna część czegoś’, pol. *trup* ‘ciało zmarłego, zwłoki’ (gw. ‘trup zwierzęcy, padlina, ścierwo’), kasz. *trupa* ‘kawał drewna spróchniałego; kłoda w bagnie’. Por. BSW 326n., REW III, 143n., Boryś 2005, 645. Od tego denominativa, np. pol. przest. *trupać* ‘trudzić, męczyć, niepokoić, trapić’ (ros. gw. *utrúpatb medvedja* ‘zabić niedźwiedzia’), pol. przest. *trupieć* ‘stawać się trupem; zamierać, martwieć, drętwieć, cierpnąć, truchleć (ze strachu)’.

**traūšti**, *traūšta* (\**trauš-sta*), *traūšo* gw. ‘kruszyć się, załamywać się — o wierzchołkach traw w czasie upału’ (*Dursta žolė par karščius ant kalvų*, t.y. *traūšta, lūžta* (JUŠK). War. *triaūšti*: *aptriaūšti* ‘osłabnąć’, *nutriaūšti* ‘wypadać — o włosach’. Formacja na st. pełnym *tr(i)auš-*, dotworzonym do SZ *tr(i)uš-*, jaki widać w *tr(i)ušėti* ‘wypadać — o włosach; próchnieć, gnić, butwieć’ i *triūšti* (zob. *trūšti*). Zob. też *tr(i)aušiai* s.v. *trūšis*. — Drw. *traušūs* ‘kruchy, łamliwy’, *trauškiūs* ts. Por. łot. *trāuss*<sup>2</sup>, *trāusls* a. *traušs* ‘łamliwy, łomki, kruchy’, *traušs* ‘o koniu: płochliwy’. — Pokrewny materiał słowiański obejmuje z jednej strony psł. \**truxū* / \**truxa*, por. strus. *truxū* ‘stary, spróchniały, zbutwiały; smutny, mroczny’, czes. przest. *trouch* ‘coś spróchniałego’, ros. *truxá* ‘okruchy, paprochy (siana, słomy); próchno; śmieci’, ukr. *pótrux* ‘siano, słoma’, *truxá* ‘okruchy, paprochy’, z drugiej strony psł. \**trux-lū*, por. ros. *trúxlyj* ‘zbutwiały, zmurszały, spróchniały, przegniły’, stpol. *truchły* ‘smutny, przygnębiony; osłabiony, bez sił’, pol. przest. *truchło* ‘zwłoki; próchno’. Zob. Būga, RR II, 632, REW III, 145, LEW 1114, Boryś 2005, 643 (s.v. *truchleć*).

**trēčia** adv. 1. ‘po trzecie; trzecie, rzecz trzecia’ (por. *Trečia yra didis ansai ženklas, jog...* DP 182<sub>2</sub> ‘Trzecie jest wielkie ono cudo, że...’. *Trečia, ką skelia avys piemenimus saviemus, idant pažintų piemenį sava ir klausytų balso jo* DP 209<sub>42</sub> ‘Trzecia powinność owiec jest, aby znały pasterza swojego i słuchały głosu jego’), 2. *trēčia tiek* ‘trzy razy tyle’. Skostniała forma rodzaju nijakiego do ordinał m. *trēčias*, f. *trēčià*.

**trēčias**, -iā ‘trzeci’, liczebnik porządkowy do *trīs* ‘trzy’. Odpowiedniki: łot. *trešs* oraz scs. *treīi*, *treīji* (sch. *trēcī*, ros. *trétij*, czes. *třetí*, pol. *trzeci*). Z pbsł. \**tretja-*, które powstało ze starszego \**trej-ta-* drogą metatezy *j*. Chodzi tutaj o drw. na \*-to- od neoosn. \**trej-*, która została wyabstrahowana z *cardinale* pbsł. pie. \**trej-es* ‘trzy’ (por. lit. *trej-V* w *trejì* ‘troje, trójka’ i lit. *trei-C* w *treĩnas* ‘trzecia część czegoś’). Dotąd zamiast pbsł. \**trej-ta-* rekonstruowano \**tret-ja-*, por. BSW 328, REW III, 137, LEW 1114, Stang 1966, 282, Zinkevičius 1981, § 506. Było to o tyle niezadowolające, że ani \**tret-* jako osnowa ani \*-*ja-* jako formant nie znajdują paralel w obrębie bałtyckich ani też innojęzycznych ordinaliów. ALEW 1120 mówi o bazie \**tre-*, pochodzącej rzekomo z reanalizy form \**trej-o-* (lit. *trejì*) lub \**trejes* (lit. *trīs*). Do niej miał przystąpić suf. \*-*t(i)jo-*. — Jeszcze inne objaśnienie wysuwa Derksen 2008, 497. Zakłada on, że pbsł. formą na ‘trzeci’ było najpierw \**tirtjos* z pie. \**tṛ-tjos*. Miało ono zostać zluźnione przez neologizm \**tretjos*, który został w pierwszej sylabie upodobniony do *cardinale* \**trejes*. Trudność stanowi przyjęty przez autora prototyp pie. \**tṛ-t-*, ponieważ został on wywnioskowany z dwóch problematycznych refleksów, mianowicie wed. *tṛtīya-* ‘trzeci’ i stpr. *tīrts*, *tirts*, *tirtis* ts. Gdy chodzi o formę wedycką, to może ona mieć wtórne *tṛ-* na miejscu \**tri-*, por. aw. *θritīia-* ‘trzeci’ (Szemerényi 1960, 82, 92; przeciw temu nieprzekonująco EWAIA I, 680n.). Z kolei stpr. *tirts* zostało najprawdopodobniej zmienione metatezą *r* z \**trits*, por. stpr. *dirbinsnan* ‘drzenie’ z \**dribin-* (\**drib-* to st. zanikowy do *dreb-*, por. lit. *drebėti* ‘drzeć’), *kragis* EV ‘wojsko, Heer’ z \**karjis* (por. stlit. *kārias* ‘wojsko’)<sup>551</sup>. Wolno sądzić, że język staropruski w odróżnieniu od litewsko-łotewskiego rozporządzał ordinalne o formie \**tritas* < pie. \**tri-to-* ‘trzeci’, a więc porównywalnej z gr. τρίτος, alb. *tritë*, toch. B. *trite*, toch. A. *trit* ts. i wed. *tritá-* m. imię bóstwa (znacz. etym. ‘trzeci’, zob. EWAIA I, 681). Forma pierwiastkowa \**tri-* pochodzi bądź z I członu złożzeń (por. gr. τρι-έτης ‘trwający trzy lata’, τρι-ήρης ‘okręt o trzech rzędach wiosł’), bądź z przypadków słabych pdg. liczebnika ‘trzy’, por. np. loc.pl. \**tri-su* ‘w trzech’ (wed. *triśú*, lit. przest. *trisù*, scs. *trīxū*, gr. τρισί). Łac. *tertius* i umbr. *tertim* (acc.sg.) kontynuują \**trit-ijo-*, czyli drw. od neoosn. \**trit-*, wyabstrahowanej z ord. \**tritos* (por. Weiss 2009, 374, por. Meiser 1998, 174). — Drw. *trečiaip* adv. ‘w trzeci sposób’ (*Vienur vienaip*, *kitur kitaip*, *trečiuŗ trečiaip kalba*, *dirba* ‘W jednym miejscu tak, w drugim siak, w trzecim miejscu w trzeci sposób mówią, robią’), *trečiõkas* ‘uczeń trzeciej klasy, trzecioklasista’, *trečiuŗ* adv. ‘w trzecim miejscu, w trzecie miejsce’, *trečiũjũ teĩsmas* ‘sąd rozjemczy, polubowny’. Cps. *trečiãdalis* a. *trēčdalis* ‘trzecia część’ (por. *dalis*), *trēčiądien* adv. ‘trzeciego dnia, na trzeci dzień’ — kontrahowana forma acc. temporis *trēčią diēnq*, *trēčiãdienis* ‘środa’ (dosł. ‘trzeci dzień’, por. *dienà*), *trečia.eĩlis* ‘trzeci z kolei; z trzeciego pokolenia (krewny); trzeciego gatunku (kasza); trzeciorzędny, nieistotny’ (por. *eilē*; war. kontrahowany *trečiãilis*), *trečiãlakai* m.pl. ‘ziarno najgorszego gatunku’ (por. *lak-*), *trečialiekas* przest. ‘trzynasty’ — ze zrostu *trēčias liēkas* (zob. *likti*), *trečiarũšis* ‘trzeciego gatunku, trzeciorzędny’ (por. *rũšis*), *trēčiamētis* ‘w wieku trzech lat, trzyletni’ (por. *mētai*), *trēčiąsyk* adv. ‘po raz trzeci’ (por. *sỹkis*).

**trečiõkas** przest., gw. 1. ‘dawna moneta srebrna o wartości trzech groszy’, 2. ‘trzecia część włóki’, 3. ‘trzecia część zebranego zboża’, 4. ‘zwierzę mające trzy lata’, 5. ‘trzeci koń, zaprzężony na przyprzążkę’. Zapożyczenie albo kalka z pol. przest. *trzeciak*, które wykazuje wszystkie wymienione tu użycia litewskie, zob. SW VII, 145. Segment pierwiastkowy dostosowany do liczebnika *trēčias* ‘trzeci’, akcentuacja sufiksalna jak w rodzimych formacjach na -*õkas*. LEW 1115 niesłusznie uznał *trečiõkas* za rodzimy drw. od *trēčias*.

**treigỹs**, -ẽ 4 p.a., *treĩgis*, -ė 2 p.a. ‘trzyletnie zwierzę domowe: koń, krowa, owca’ (por. *Dveigỹs treĩgĩ móko*), 2. gw. ‘potrójny owoc, np. orzech’, 3. gw. ‘ktoś skazany na trzy lata

<sup>551</sup> Inaczej Petit 2010, 15, który wywodzi stpr. *tīrts* z \**tṛt-*, ale nie dostarcza uzasadnienia dla st. zanikowego odnośnej praformy.

katorgi'. Prawdopodobnie wywodzi się fonetycznie z \*treikys, przez perseweracyjne udźwięcznienie obstruentu (*ik* > *ig*). Formacja z suf. -kys od osnowy *trej-* jak np. w *trejì mētai* 'trzy lata'. Por. *vienérgis*, *trejérgis*, *ketvérgis* (etymologiczny suf. -kis). Co do sonoryzacji w pozycji po *i* por. *kraīkas* > *kraīgas*; \*svaikus > *svaigūs*. Por. też *lk* > *lg* w *mainélga*, *vertélga*. Inaczej BSW 328 i LEW 1115, gdzie *treigys* identyfikuje się z psł. \*tridzi, zrekonstruowanym na podstawie jednostronnego świadectwa rcs. *trizī* 'trzy lata mający' (BSW, l.c.: pbsł. \*treīga- 'dreijährig'). — Por. jeszcze *treigē* 1. 'trójka, cyfra 3', 2. 'trójka, ocena szkolna oznaczona cyfrą 3'. Osobno zob. *triērgis*.

**treīnas** gw. 'trzecia część czego; trzecia część włóki'. Analiza *trei-nas*, drw. od neoosn. *trej-*, którą wyabstrahowano z liczebnika *trejì*, *trējos* (zob.). — Drw. *treinaī* adv. 'trojako', *treinaīs* adv. 'we trzech', *treineītis* 'trójkąt' (⇒ *treineītiškas* 'trójkątny'), *treinys* 1. 'trzy rzeczy tworzące pewną całość, trójca', 2. bot. 'turzyca prosowata, Carex panicea', 3. bot. 'sit ściśniony, Juncus compressus', *treinūs* 'potrójny'. Por. łot. *treinis* 'trzecia część jako jednostka miary, Drittel, eine Maßeinheit'. Vb. denom. *treīnyti*, -iju, -ijau 'po raz trzeci orać lub bronować', war. ze zmianą *ei* > *ai*: *traīnyti*.

**treinijà** 2 p.a. gw. 'rozwora, kawał mocnego drzewa długości ok. 2 metrów, rozpiłowany do połowy swej długości i rozchylony w kształcie wideł, łączy tylną oś wozu z osią przednią' (por. *Treinijà* — *ratų pasturgalis, dvišakumotai parskeltas*). Zmienione z *trainijà* ts. (*Pasturgalis trainijà tas dvišakas*). Formacja z suf. -ija zastąpiła *trainià* 2 p.a.; była to fonetyczna transpozycja zapożyczenia blr. *trajnjá*, -i 'rozwora' (por. pol. *trójnia*, ros. *trojnjá* ts.). War. *treinē*, *trainē*. Zmiana *trainijà* > *treinijà* mogła nastąpić pod wpływem rodzimego wyrazu *treīnas* (zob.). War. m. *treinijas*, *trainijas*. Ze zmianą sufiksu: *trainiejà*, *trainilas*, *trainylas*, *trainykas* a. *traīnykas*. Zob. też LEW 1115. Zapoz. lit. w pol. gw. *trejniła* ⇐ *trainilas* (por. Zdancewicz 350; tu nietrafne wskazanie na *trainys* jako formę źródłową). — Drw. *treininis* a. *treininē* 'rozwora'. Drw. wsteczne: *treinys* a. *trainys* 'rozwora' (por. łot. *treinis* ts.).

**trēja** adv. 'trzy razy': *trēja tiek* adv. 'trzy razy tyle', *trēja penki yrà penkiólīka* 'trzy razy pięć jest piętnaście'. Opisowo: przysłówek na -a urobiony od liczebnika zbiorowego *trejì* (zob.). Historycznie: *trēja* jest formą rodzaju nijakiego, która kiedyś współistniała z m. *trejì* i f. *trējos*.

**trejānka** gw. 'lekarstwo z wyprażonej w piecu wódki, zaprawionej miodem, korzeniami i masłem' — za zmiany \*trajānka, zapoz. z pol. *trojanka* (por. SGP V, 421, SW VII, 113). Zmiana wokalizmu w leksemie nastąpiła wskutek adideacji do liczebnika *trejì*, *trējos* 'troje'. Litewska nazwa odpowiedniego napoju (lekarstwa) brzmi *trējos devýnerios*, dosł. 'troje dziewięcioro'. Zob. też *trainykas*.

**trejì**, f. *trējos* 4 p.a. 'troje, trójka' — drw. kolektywny od osnowy pie. \*trej-, tkwiącej również w liczebniku *trys* 'trzy' (pbsł. \*trijis, to z pie. \*trejes). Zaskakująca samogłoska *o* w odpowiedniku psł. \*trojī 'trojaki' (ros. *tróji*, *tróje*) nie polega na apofonii, lecz na analogicznym wyrównaniu do formy \*dvojī 'dwojaki, podwójny' (zob. Smoczyński 1989, 63). — Drw. *trejeri*, f. *trējeros* coll. 'troje' (*Trejeriais ratais nuvažiavo* 'Pojechali w trzy wozy'), war. *trejeli*, f. *trējelios*. Zob. też *triērgis*. — *trējetas* coll. 'troje, trzy, trójka' (*Jū būvo trējetas* 'Ich było trzech / troje') < \*trej-atas (por. suf. -at- w łot. *trijatā* 'we troje', *četratā* 'we czworo', jak również w lit. *vienatīs* 'samotność'). — Kontrahowany war. żmudzki brzmi *trėitas* (*trėts*) 'troje, trójka', przy czym akut tłumaczy się wzdłużeniem w następstwie kontrakcji, podobnie jak w *dvėitas* (por. Zinkevičius 1981, § 511). Niejasna jest natomiast krótka samogłoska w pld.-wsch.-lit. wariantie *trėtas*, por. *Pieno yra — trėtas karvių* 'Mleka jest [dość] — trzy krowy'. *Pakinkėm trėtą arklių* 'Zaprzęgliśmy trójkę koni'. Por. *dvetas*

‘dwoje’ s.v. *dvejì*. — Od neoosn. *trejet-* urobiono *trejetùkas* ‘trójka (ocena szkolna)’, z kolei od *trejetuk-* *trejetùkininkas* ‘uczeń trójkowy’. — Adv. *trejaĩp* ‘na trzy sposoby’, *trejýbè* a. *trejýbè* ‘trójca, Trójca święta’ (por. *traĩcè*), *trejópas* ‘trojaki, troisty, potrójny’ (w SD *trejopas* stoi obok *trejókias*, por. *dvejókas*). — Vb. denom. *trejótì*, *-ju*, *-jau* ‘orać lub bronować po raz trzeci’, war. *trejúoti* (zob. też *treĩnyti*).

**trė̃kšti**, *treškiù* (war. *trė̃škiù*), *trė̃škiaũ* 1. ‘cisnąć, ścisnąć, zgniatać, SD «tłoczyć, premo, presso»’, 2. ‘tłoczyć tak, że tryska sok, zgniatać pod prasą, wyciskać sok’, 3. ‘zabijać rozgniatać stopą, np. robaka’, 4. ‘wytrzeszczać oczy’. War. *trė̃kšti*, *-iu*, *-iau*. Cps. *įtrė̃kšti* ‘wtrząsnąć do środka (np. lek do nosa, oka, ucha); dodać do potrawy (nieco mleka, śmietany)’, *ižtrė̃škiu* SD «wytlaczam co, exprimo, elicio» (syn. *išspaudžiu*), *patrė̃kšti* ‘nieco ścisnąć, wysączyć; podoić (krowę, która nie daje już dość mleka)’, *sutrė̃kšti* ‘zmiażdżyć (rękę, nogę); rozdrobić, utrzeć w móżdżierzu’. Z innymi suf.: *trė̃kstelėti* ‘nieco przycisnąć, zgnieść; wypić nieco wódki’, *trė̃kšterti* ‘trzasnąć (drzwiami), uderzyć (o piorunie)’, też w złorzeczeniu: *Kad tu trė̃kštertum!* ‘Obyś pękl!’; antewokaliczne *trekš-*: *trekšėti*, *-i*, *-ėjo* ‘trzeszczeć — o desce podłogi, o krześle, łóżku’, *trekšenti* ‘rozgryzać orzechy (o wiewiórcie)’. Wszystko to są czasowniki utworzone od interi. *trė̃kš*, *trė̃kšt*, *trė̃kšt*, opisujących odgłosy pęknięcia (trzeszczenie, trzask), łamania, tarcia i rozrywania się. Paralele: *trė̃škėti*  $\Leftarrow$  *trė̃šk*; *traškėti*  $\Leftarrow$  *trākšt*, *trākšt*; *traiskėti*  $\Leftarrow$  *trikšti*. ALEW 1121 ignoruje litewską derywację od wykrzyknika i odtwarza dla lit. *trė̃šk-V* / *trė̃šk-C* pierwiastek pie. \**tresk-* ‘wyciskać, wybijać, ausquetschen, herausschlagen’ (podobnie już LIV<sup>2</sup> 651, choć ze znakiem zapytania). Jedynym oparciem porównawczym dla tej rekonstrukcji ma być goc. *priskan* ‘młócić’, stwn. *dreskan* ‘wybijać, młócić’. ALEW idzie zresztą krok dalej i stwierdza, że \**tresk-* jest neopierwiastkiem, powstałym przez metanalizę formy prs. z suf. \*-ske/o-. Jak to praesens miałoby wyglądać, słownik nie podaje, ale z przytoczonego comparandum w postaci lit. *trė̃kti* ‘psuć; trwonić’ (prs. *trekiù*) wolno wnosić, że chodzi tu o jakieś pie. \**trek-ske/o-*. Wynikające z takiej struktury problemy fonetyczne pozostawiono w ALEW bez komentarza. — Drw. *trė̃kštas* SD «tłoczony», *trė̃kštuvė̃* ‘to, czym się tłoczy płyn, szpryca’.

**trė̃kti**, *trekiù*, *trė̃kiaũ* 1. ‘psuć, zużywać bez korzyści, marnować (o nieumiejętnej robocie); rozchlapywać żarcie (o świni)’, 2. ‘trwonić pieniądze, majątek’, 3. ‘brudzić, zanieczyszczać, kalać gniazdo (o ptaku)’, *aptrė̃kti* ‘pogryźć — o psie napadającym bydło, świnię’, *ištrė̃kti* ‘wybić, pozabijać (żołnierzy na wojnie)’. Refl. *apsitrė̃kti* ‘stracić reputację (o dziewczynie)’, *nusitrė̃kti* ‘umrzeć, zdechnąć’, *susitrė̃kti* ‘zepsuć się (o pogodzie)’. Tworzy szereg apofoniczny z *trik-*, *trak-* oraz *trė̃k-*, ale nie ma wyraźnych nawiązań ie., por. LEW 1116, ALEW 1121. Por. osnovę infigowaną s.v. *trė̃nkti*. — WSE *trė̃k-*: prt. *trė̃kiaũ*. — SZ *trik-*: *trikti* ‘rozstrajać się’ (zob. s.v., tam też o nowym SO *traik-* i nowym SE *treik-*). — SO *trak-*: *trākas* (zob.), *traknūs* 1. ‘zmięty, starty, połamany (o słomie)’, 2. ‘wysoki; mocny, tęgi — o człowieku, o koniu’ (por. łot. *trė̃kns* ‘tuczny, tłusty; tęgi, mocny’), *traknaĩ* m.pl. ‘zmięta słoma brana na ściółkę; słoma owsiana a. jęczmienna’, *trakniaĩ* m.pl. 1. ‘zmięta, nieprosta słoma’, 2. ‘słoma na strzechę’ (war. *trāknēs*, *pātraknēs*), 3. ‘siano rozdrobnione przez myszy’, 3. ‘ułamki torfu’, 4. ‘barszcz’.

**trė̃mpti**, *trempiù*, *trempiaũ* 1. ‘deptać, tupać; bić kopytem o ziemię’, 2. ‘o krowach, koniach: zdeptywać, tratować zboże, łąkę’, 3. przen. ‘ciężko pracować, harować’ (*Trė̃mpė̃m kaip jaučiai* ‘Harujemy jak woły’), 4. ‘depcząc zabrudzić, nanieść błota do izby’, 5. przen. ‘ciemieżyć, uciskać’, 6. przen. ‘pogardzać, lekceważyć, poniżać’, *pratrempti* ‘wydeptać ścieżkę (w śniegu)’, refl. *išsitrempti* ‘wynieść się, wyprowadzić się’. Z pochodzenia jest *tremp-* neopierwiastkiem, który został wyabstrahowany z formy prs. infig. \**trempu* do *trep-*, zob. *trepė̃nti*. Paralele: *kemp-* (s.v. *kė̃pti*), *stemb-* (s.v. *stė̃bti*), *vemp-* (s.v. *vė̃pti*). Zapoż. lit. w pol. gw. *trempnąć* ‘tupnąć nogą ze złością’ (Zdancewicz 350). — Drw. *tremplė̃nti* ‘deptać,

tratować', *trempliōti* ts., *trempsēti* ts. Nomina: *trem̃pas* 'łaka, pastwisko' (n.m. *Trem̃pīnai*), *trem̃imas* 'tupot nóg'. — SZ *trimp-*: *trĩmpti*, *trimp̃iū*, *trimp̃iaũ* 'posuwać się o kiju (o starcu), chodzić pomału, suwać się' (war. *strĩmpti*), *trĩmpti* 'tańczyć z przytupami', *nusitrĩmpti* 'zmęczyć się przytupywaniem', *trĩmpterēti* 'potknąć się'; interi. *trĩmp* — o tańcu z przytupami (*Šoka tokius tancius — trĩmp trĩmp trĩmp* 'Tańczą takie tańce — *trimp trimp trimp*'). — SO *tramp-*: *tr̃ampa*, *tramp̃a* lub *tr̃ampas* 'miejsce wydeptane, stratowane przez zwierzęta; koleina wygnieciona w śniegu płozami sań' (por. syn. *tr̃āpas*, *trap̃a*), vb. denom. *sutrãmpaliuoti* 'wygnieść, zdeptać, stratować', *sutrãmpāsyti* ts.

**trẽmti**, *trem̃iū* (zam. \**tremū*, por. stłot. *tremu*), *tr̃emiaũ* 1. 'odganiać od siebie, odpędzać', 2. 'wypędzać, wysiedlać; wysyłać w odległe strony, na zesłanie', 3. 'deptać, niszczyć, niweczyć', 4. 'nie pozwalać, zabraniać', 5. stlit. 'gardzić' (*Netremkim nuog savęs tokia daikta* PK 1867 'Nie gardźmyż tak upominkiem zacnym'). War. gw. *tr̃émti*, *trem̃iū*, *tr̃emiau*. Cps. *atatrem̃ti* DP 'odegnać, odpędzić, odprawić, odrzucić, oddalić, odpłoszyć', *atatrem̃iu* SD<sup>1</sup> «odżeniam, depello, repello...» (syn. *atvariñėju*), *ĩstrẽmti* 'wygnać, wypędzić', SD «wyganiem» (syn. *ĩšvarau*), *nutrẽmti* 'zesłać (do odległego kraju, na Syberię)', DP 'oddalić (chorobę)', *patrẽmti* DP 'odpędzić', refl. *prasitrẽmti* 'przestraszywszy się zaniechać kradzieży, spłoszyć się', *susitrẽmti* 'powstrzymać się (np. od picia wódki)', stlit. 'przestraszyć się'. Odpowiednik łot. *tremt*, *tremju* (stłot. *tremu*), *tremu* 'tupać, odpędzać' (Endzelin 1922, 594). Znacz. etym. 'wprawiać w drżenie, budzić strach, płoszyć (zwierzęta, ptaki)'. Należy do pie. \**trem-* 'drzeć, trząść się ze strachu' (LEW 1117, LIV<sup>2</sup> 648), gr. τρέμω 'drzeć, trząść się, drzeć z lęku, z obawy', łac. *tremō*, -*ere* 'drzeć, bać się', alb. *tremb* 'przestrasza, wypędza', toch. A *trāmās* 'jest zły, podniecony, drży', SO gr. τρομέω 'trząść się, drzeć; bać się czegoś, drzeć przed kimś, lękać się kogoś', τρόμος m. 'drżenie (ze strachu, z zimna), dreszcze', τρομός 'drżący, chwiejny, niepewny'. — Drw. *trem̃diñēti*: *attrem̃diñēti* DP 'odganiać', *ĩstrẽmdiñēti* 'wyrzucać, wyganiać', nomina: *trem̃tīs*, -*ĩēs* f. 'wygnanie, zesłanie', *patrẽmtojas* DP 'wzgardziciel' (por. *klaustojas* ⇐ *kl̃austi*). — Neoosn. *tremt-* (*ĩstrẽmtas* 'wypędzony'): *trem̃tiñys* 'wygnaniec, zesłaniec', n.m. *Trem̃tiñiai* 2x. — WSE *tr̃ēm-*: *ĩstrẽm̃imas* SD «wygnanie skądkolwiek» (por. *ĩššaukimas* «wygnanie z oyczyzny»), *patrẽm̃imas* 'odtrącenie, wzgarda'. — SZ *trim-*: *trĩmti* (zob.). — SO *tram-*: *tr̃am̃dyti* (zob.), *tram̃inti* (zob.). Nomina: *tr̃āmas*, -*à* adi. 'niespokojny, błakający się' (o budowie przypominającej gr. τρομός, zob. wyżej), ⇒ vb. denom. *tram̃auti* 'wprawiać w drżenie, poruszać czym' (*Ans su kartimis tram̃auna žoles*, t.y. *baido žuvis, kad eitų į tinklą* 'On żerdzią porusza zarośla, tj. płoszy ryby tak, aby weszły do sieci'); *tram̃ūs* 1. 'budzący strach, przejmujący lękiem' (*tram̃ū* adv. 'straszenie'), 2. 'opanowany, kto potrafi stłumić wzburzenie, pokusę'. Tu pewnie też *ĩstram̃ūs* 'szybki, gorliwy (w pracy); wspierający ubogiego'. Por. łot. *tram̃īgs* a. *tram̃jš* 'płochliwy, pierzchliwy, bojaźliwy', przest. *trams zirgs* 'płochliwy koń', gw. *tram̃īkis* ts.

**trend̃ēti**, *trend̃ēja* (war. *tr̃ēnda*, *tr̃ēndžia*), *trend̃ėjo* gw. 1. 'o drzewie: być toczonym przez robaki, próchnieć; butwieć', 2. 'o serze: pleśnieć, gliwieć'. Czasownik ten jest dubletem bliskoznacznego czas. *treñēti* (zob.). Analiza historyczna: *trend̃ēti*, dur. na -*ē-* od prs. \**trenda* (neopwk. *tren-* ⇐ *trin-*). Akut w formie *tr̃ēnda* nasuwa myśl o jej związku z czas. *tr̃intis* 'ścierać się, wycierać się' < \**tr̃in-C* (z tymże pierwiastkiem związane są nazwy 'kornika', mianowicie *tr̃yñēl̃ē* ⇒ *tr̃yñē* i *tr̃aiñēl̃ē* ⇒ *tr̃aiñē*). — Całkiem inaczej LIV<sup>2</sup> 631, który umieścił *trend̃ēti* razem z wed. *tr̃ñātti* s.v. \**terd-* 'durchbohren, spalten', oznaczywszy *trend-* jako neopierwiastek wyabstrahowany z prs. infig. \**tre-n-d-e/o-*. Ale słownik ten nie daje odpowiedzi na pytanie, jak się mają do siebie formy pierwiastkowe \**tred-* i \**terd-*. — SO *trand-*: *trand̃is* 'kornik' (zob. s.v.).

**treñēti**, *treñēja* (war. *tr̃ēna*, *tr̃ēni*), *treñėjo* gw. 1. 'o drewnie: butwieć, murszeć,



próchnieć', 2. 'o tkaninie, odzieży: tracić spójność, rozłazić się, parcieć'. Odpowiednik łot. *trenēt, trēnu* a. *trenu, trenēju* 'butwieć; wietrzeć (o napoju)'. Lit.-łot. \*tren- jest formą apofoniczną na stopniu *e*, którą dotworzono do SZ \*trin-, por. *trinù, trinti* 'trzeć, ścierać, piłować', łot. *trinu, trīt* (zob. LEW 1118). Paralela: \*trinš- ⇒ \*trenš- / \*tranš- s.v. *trēšti*. Formacja na *-ēti* przypomina bliskoznaczny czas. *trunēti* ⇐ \*truna. Osobno zob. *trȳnēti*. — SO *tran-*: *tranēti, -ju, -jau* 'starzeć się'. — Jest prawdopodobne, że obok prs. *trēna* pojawiło się nowe prs. z suf. *-d-* jako wykładnikiem nieprzechodniości, \*trenda, i że formacja ta uległa z czasem resegmentacji na \*trend-a, dając początek duratywnemu pdg. *trendēti* (zob.).

**treñkti**, *trenkiu, trenkiaũ* 1. 'wszczynać hałas (o dzieciach)', 2. 'silnie i głośno uderzać (o piorunie), grzmieć (o burzy)', 3. 'trzaskać, stukać', 4. 'ciskać, miotać', 5. 'wydzielać nieprzyjemną woń, trącić' (*Miltai pelėšiais treñkia* 'Mąka trąci stęchlizną'), 6. gw. 'być podobnym do czego, przypominać co'. Cps. *aptreñkti* 'obić; wydeptać, wyrównać (drogę)', *partreñkti* 'zbić z nóg, powalić', *pritreñkti* 'uderzeniem przygłuszyć', refl. *apsitreñkti* 'oswoić się, przywyknąć (do nowego miejsca)', *atsitreñkti* 'odbić się od czego; wpaść z hałasem', *nusitreñkti* 'uderzyć się, potłuc się'. Odpowiednik łot. *trēkt, triecu, triecu* 'uderzać, bić, potrząsać, rozbić, potłuc, rozgnieść; przepędzić, spłoszyć; pospieszyć, ponaglić'. Do pie. \*trenk- / \*trenk<sup>u</sup>- 'przeć, napierać, drängen' (LIV<sup>2</sup> 649), por. goc. *preihan* 'napierać, pchać', stang. *ðringan* 'napierać, cisnąć się', stwn. *dringan*, nwn. *dringen* ts. (Kroonen 2013, 547). Zob. też BSW 328n., LEW 1118. Dyskusyjne jest pokrewieństwo ze scs. *trōtũ, trōtĩ* 'tłum, ciżba', ros. *trut* 'mnóstwo' (por. REW III, 144) i łac. *truncus* 'pozbawiony gałęzi; okaleczony' (por. de Vaan 2008, 630n.). — Drw. *treñksmas* 'trzask, huk, łomot, łoskot' (⇒ *trenksmingai* adv. 'z łomotem, łoskotem'). Neoosn. *trenkt-*: *trenktinis* 'grzmot, piorun'. — SZ *trink-*: *trinkti, trinksta, trinko* 'wydać głośny odgłos', *sutriñkti, -triñka, -triñko* 'podnieść hałas' (*trinku* SD «huczę, krzyczę»), *trinkčioti* 'stukać, hałasować', *trinkėti* a. *trinkėti* 'trzeszczeć (o podłodze), trzaskać (o piorunie); zakłócać ciszę, spokój, hałasować, łomotać; huczeć (o wystrzałach)', *trinksėti* 'łomotać, stukać'. Interi. *trinkt* 'trach!', ⇒ *trinktelėti* 'uderzyć, stuknąć, trzasnąć'. Por. łot. *trīcēt* 'trząść się, drzeć', *trīcināt* 'wprawiać w drżenie'. Tu też pdg. apofoniczny: *trenkũ, trinkaũ, triñkti* 'myć głowę; myć owce' (por. Leskien 1884, 352). — SO *trank-*: *trankyti* (zob.).

**trénta** gw. 'kierunek, strona, okolica' (*I kitą tréntą nuo Pamario yra liūnynių* 'W drugą stronę od Pamaris są bagna') — zapoż. z prus.-niem. *trent* 'Gegend, Schritt, Gang, Gewohnheit' (GL 143, LEW 1118).

**trēpai**, *-u* m.pl. gw. 1. 'stopnie, schody', 2. 'galeria w kościele' — zapoż. z prus.-niem. *trep* (GL 143, LEW 1118), por. nwn. *die Treppe*. War. *trāpai, trēpas, trēpės*. Por. łot. *trepes* f.pl. 'schody' ⇐ śrdn. *treppe* (Jordan 104).

**trepénti**, *trepenu, trepenaũ* 1. 'przytupywać w tańcu, dreptać i deptać, tupać', 2. 'biec niejako drepcąc, skacząc', 3. gw. 'przydeptywać (rośliny, suknię)'. War. *s-mobile*: gw. *strepénti* 'tupać, przytupywać, np. na mrozie' (*Su kojele pastrepenk, su rageliu pabarškenk*). Formacja deminutywno-iteratywna na *-enti* (por. GJL II, § 674n.) od niezachowanego czas. prymarnego \*trepù, \*trēpti (zob. temat infigowany *trem-* s.v. *trēmpti*). Por. typ *bildėnti* 'postukiwać', *klegėnti* 'klekotać'. Do pie. \*trep- / \*třp- 'stąpać, deptać' (LIV<sup>2</sup> 650), por. gr. *τρέπω* 'zwrócić, skierować; zwalić, przewrócić, pobić, rozgromić', SZ *τραπέω* 'wygniatać nogami winogrona' (\*třp-eje-), alb. *shtyp* 'depcze, trątuje, rozgniata' (\*třip-). W słowiańskim jest pochodny czas. \*trep-ā-, por. strus. *trepati, treplju*, ros. *trepátʹ, trepljú* 'uderzać, potrząsać, międlić (len, konopie), trzepać (wełnę)', pol. *trzepać* 'uderzać, potrząsać dla oczyszczenia' (stpol. *trzepać konie* 'czyścić konie'), trzepać len'. Tę iteratywną formację na *-ā-* można zestawić ze stpr. prs. *ertreppa* 3 os. 'przestępują, przekraczają' (scil. przykazania Boże), co przez apokopę z \*ertrepā-ja, inf. \*ertrep-ā-t. Zob. też BSW 329 (pbsł. \*trepō

‘trete’), LEW 1119, Boryś 2005, 649. — Inne drw. od *trep-*: *trepinėti* ‘tupać, przytupywać (dla rozgrzania stóp), rytmicznie podskakiwać, tańczyć; bić kopytami o ziemię; powoli chodzić, krzątać się’, *treplėnti* ‘deptać, ubijać nogami’ (war. *dreplėnti*, *nudreplėnti* ‘wdepnąć w błoto’), *trepseiti* ‘dreptać, tupać, przytupywać (na mrozie, z niecierpliwości); dreptać koło domu wykonując drobne prace’, *nusitrepsėiti* ‘tupiąc otrząsnąć (śnieg, błoto z obuwia)’, *trėptelėti* ‘tupnąć’. — Nomina: *trepėtas* ‘kto drepcze w miejscu’ (por. *plepėtas*), *trėpkus* 1. ‘kto drepcze w miejscu, nie posuwa się naprzód z robotą’, 2. ‘niespokojny, czujny człowiek a. zwierzę’ (por. *plėpkus*, *tūpkus*), *trepas* ‘miejsce wydeptane, strątowane przez zwierzęta; kto drepcze w miejscu’. War. *s-mobile*: *strepsniai* m.pl. ‘stopnie, schody’. Do *trėpetas* jest podobne scs. *trepetŭ* ‘τρόμος, φόκη’, ros. *trėpet*, -a ‘trzepot’. — SO *trap-*: *trapinėti* (zob.), *trāpas* (zob.). — SZ *trip-* ← *trep-*: *tripnóti* (zob.). — WSZ *tryp-*: *trỹpti* (zob.). War. *s-mobile*: *strỹpas* (zob.). — Nowy SO *traip-* ← *trip-* / *tryp-*: *traĩpoti* ‘deptać (rośliny, zasiew)’. Paralele: *káišioti* ← *kišti*; *šáikioti* ← *šikti*; *táizytis* ← *tižti*. — War. *s-mobile* *straip-* ← *strip-*: *straipinėti* ‘chodzić chwiejnym krokiem, zataczając się’ (por. *trapinėti*), *straĩptis* ‘przytupywać w tańcu’, nomen *stráipsnis* (zob.). — Nowy SE *striep-* ← *strip-*: *striėpsnis* (zob. *stráipsnis*).

**trėšti**, *tresiũ*, *trėsiaũ* pot. 1. ‘szybko iść, bieć’, 2. ‘chodzić bez celu, wałęsać się’, 3. ‘dokazywać, szaleć (o dzieciach)’. Refl. *trėštis* žm. ‘objawiać popęd płciowy — o psach, kotach’ (*Šunys, katinai trėsas, kniaukinas par naktis*). Odpowiednik łot. *trešuõš*: *Puikas ar maĩtiniẽm trešas* ‘Die Knaben balgen sich — scherzweise — mit den Mädchen’ (por. lit. *trėsiũos*). Por. też *tresėt* ‘pędzić, gonić’, *tresĩt*, -ĩju ‘trząść się, dygotać, trwożyć się’, *trėsa* c. ‘pędziwiatr, lekkoduch’. Do pie. \**tres-* ‘(ze strachu) trząść się, drzeć’ (LIV<sup>2</sup> 650n., LEW 1119n.), por. gr. *τρέω* intr. ‘uciekać ze strachu’, tr. ‘drzeć przed kimś, bać się kogoś a. czegoś’ (*ἄτρεστος* ‘nieustraszony’), wed. *trásati* ‘drży, lęka się’. Dziwne wydaje się umieszczenie *trėšti* w BSW 329 s.v. \**trimō*. Por. scs. *trėsti sę* ‘drzeć, trząść się’ niżej s.v. *trĩsti*. — Drw. od *tres-*: *trėsióti* ‘biegać, latać’, refl. ‘biegać się, objawiać popęd płciowy’, *trėsnóti* ‘bieć powoli małymi krokami’. — WSE *trės-*: *trėsiaũ* (prt.), łot. *trėst*, prs. *trėšu* a. *trėšu*, prt. *trėšu* ‘poruszać; trwonić pieniądze’, refl. *trėštiẽs* ‘biegać hałasując (o dzieciach), dokazywać, żartować’. — SZ *tris-*: *trĩsti* (zob.). — SO *tras-*: *trasióti* (zob.).

**trėškėti**, *trėška*, *trėškėjo* gw. 1. ‘trzeszczeć (o lodzie, gałęziach, o ścianach chaty podczas wichury, o palącym się drewnie); trzaskać (o mrozie)’, 2. ‘chrzęścić (o sianie, liściach kapusty, o ziarnie na żarnach, o kołach wozu)’, 3. ‘strzykać w kościach’, 4. ‘chrupać, chrupotać przy gryzieniu czegoś twardego, kruchego’, 5. ‘chrobotać (o myszach)’, 6. ‘turkotać (o wozie)’, 7. ‘mówić dużo, szybko, bez przerwy, paplać’ (por. pol. gw. *trzeszczeć* ts.), 8. ‘zapadać na zdrowiu, niedomagać’. SD *trėšku* «gruchoć, crepito, concrepo». Czasownik na -*ėti*, urobiony od interi. *trėšk trėšk* — o odgłosie łamania (czegoś suchego, twardego), pękania, rozpadania się. Obok tego *trėški trėški*, por. *Tik trėški trėški kažin kas sutrėškėjo* ‘Tylko *trėški trėški* coś zatrzeszczało’. Z innym suf.: *trėškinti* ‘powodować trzask, chrzest; uderzać (o piorunie)’, *sutrėškinti* ‘złamać (rękę, łóżko); rozłupać (orzech)’. Paralele: *tratėti*, *triaũkšti*, *trėkšti*, *trėkšti*, *traškėti*. Zbędny wydaje się wywód *trėšk-* z pie. \**tresk-* w ALEW 1118, 1121. — Dźwiękonaśladowczą podstawę mają również podobnie brzmiące czasowniki słowiańskie, por. 1. \**trėščati* < \**trėšk-ē-*, por. ros. *trėščátb*, pol. *trzeszczeć*, czes. *trėštět*, 2. \**trėskati* < \**trėšk-ā-*, por. ros. *trėskatb*, *trėskatbsja*, pol. *trzaskać*. BSW 329 orzeka prapokrewieństwo tych form z lit. *trėškėti* (za nim LEW 1120). — Podwójny refleks SZ *trišk-* / *trušk-*: 1° *triško*, *trikšti* (zob.), 2° *truškėti* (zob.).

**trėšti**, *trėšta* (\**trenš-sta*, war. *trėnša*, *trėša*), *trėšo* (war. *trėšė*) 1. ‘butwieć, murszeć, gnić (o mokrym drewnie, o trupie)’, 2. ‘mięknąć, stawać się mączystym (o jabłkach, gruszkach)’, 3. przen. ‘starzeć się, opadać z sił, grzybieć’. Prs. *trėšta* ma paralelę w *krėšta* (zob. *krėšti*). Cps. *aptrėšti* m.in. ‘skruszeć — o mięsie zająca’, *ištrėšti* m.in. ‘przegnić — o

liściach, wygnąć — o otworze w drzewie’, *sutrēšti* m.in. ‘zetleć od starości, sparcieć (o ubraniu)’. — Drw. *trešėti, trēša, -ėjo* dur. ‘butwieć, próchnieć’ (por. łot. *tresēt, tresu, tresēju* ts.), *plaukaĩ nutrešėjo* ‘włosy wypadły’; *trēšinti* caus. ‘kłaść (jabłka) na przechowanie’, refl. *pasitrēšinti* ‘(po)wylegiwać się, leniuchować’; *trēšingos būlvės* f.pl. ‘kartofle, które szybko gniją’. Czasownik lit.-łot. da się powiązać via *s*-mobile z rodziną pie. \*(s)terk- ‘brudzić, zanieczyszczać’ (IEW 1031 n.), zob. *teršti, tręšti*. Inne próby referuje LEW 1121. ALEW 1123 rozważa związek *trēšti* z *teršti* ‘zanieczyszczać’ na gruncie tzw. *Schwebeablaut*. — SO *traš-*: *traša* ‘próchnica’, *trašaĩ* m.pl. ‘zgniłe zboże, zgniła słoma; próchnica, pleśń’, *pātrašas* ‘spróchniałe, zbutwiałe drzewa, chrust’ (war. *pātrašos* f.pl.), ⇒ *patraškaĩ* m.pl. lub *patrāškės* f.pl. ‘suche patyki, gałązki, chrust’, *pātraškos* f.pl. ‘chrust; paprochy siana’. Por. łot. *trass* ‘kruchy, łamliwy’, *traskans* ‘zbutwiały’. War. z *s* na miejscu *š*: *trasýti* ‘butwieć, próchnieć’ (*Nieko nepadarysi iš tokių lentų, sutrasiję visai* ‘Nic nie zrobisz z takich desek, całkiem zbutwiałe’), *trasaĩ* m.pl. ‘próchno’, ⇒ *trasúoti* ‘próchnieć’ (por. *tušti* ob. *tužti*). — Podwójny refleks SZ *triš-* / *truš-*: *trišti* (zob.), *trušti* (zob.).

**trēšti, trēšiù, trēšiaũ** ‘nawozić, użyźniać ziemię gnojem’. SD: *trīšiu* «gnoię rolę» (SD<sup>1</sup> «gnoię; nagnaia; nawożę»), *trīšimas* «gnoienie roley» (SD<sup>1</sup> «nawoz»), *trīštas* «nagnoiony», *aptrīštas* «gnoisty, nagnoiony» (syn. *mēšlingas*). — SO *trąš-*: *trąšos* (zob.). — Pwk. pie. \*(s)terk- ‘zanieczyszczać’, zob. IEW 1031n., LEW 1120, LIV<sup>2</sup> 600. Pozostawił on ślad w lit. *teršiù, teršti* (zob.). Od allomorfu na SZ utworzono prs. infigowane o postaci pb. \**trinšù* < pie. \*(s)trnġ-é/ó-. Pdg. \**trinšù, \*trišaũ, \*trišti* nie utrzymał się (zob. jednak *trišti, trišta* ‘dostawać mdłości’). Forma prs. \**trinšù* uległa resegmentacji, wydając neopwk. \**trinš-*. Do \**trinš-* zostały dotworzone formy \**trenš-* > *tręš-* dla st. *e* oraz \**tranš-* dla st. *o*, zob. *trąšos*. Paralela: *grįžtù* : *gręžiù* : *sąngrąža*.

**trēzvas, -à** stlit., gw. ‘trzeźwy, niepijany’ — zapoż. z pol. *trzeźwy* ‘sobrius’. War. ze zmianą *zv* > *zb*: *trēzbas*. SLA 224 przyjmował źródło cerkiewno-ruskie *trezvu*, co wydaje się mniej prawdopodobne. Por. błr. *cvjarózy* (stbłr. *cerezvyj*) ‘trzeźwy’, ukr. *tverėzyj*, ros. *terėzvyj* (gw. *tverėzvyj*) ts.

**trezvastis, -ies** f. stlit. ‘trzeźwość’ — zapoż. pol. *trzeźwość, -i* ⇐ *trzeźwy* (zob. *trēzvas*). Por. SLA 224. — N.B. W DP 294<sub>17</sub> figuruje hapaks <tiezwasties>, który jest błędnym zapisem formy gen.sg., recte: <trezwasties>. Należy odnotować, że to <tiezwasties> zostało przejęte do słownika litewsko-łacińsko-polskiego, ułożonego przez ks. D. Sutkiewicza (1848). LKŻ XVI, 160 przytacza lemmat Sutkiewicza w następującej formie: *tėžvastis* (neol.) sf. Sut ‘*tėvynės meilė*’ [‘miłość ojczyzny’]. Ani forma ani znaczenie wyrazu nie odpowiadają rzeczywistości. To nie neologizm, to *ghost-word*<sup>552</sup>.

**tri°** ‘trzy-, trój-’: forma kompozycyjna, funkcjonująca w I członie wyrazów złożonych (zob. *trỹs*), np. *triaũsė* = [tri.ausė] ‘czapka z trzema uszami’ (por. *ausis*), *tridañtis* ‘trójzęb’ (por. *dantis*; łac. *tridēns* ts.), *trieĩlis* = [tri.eilis] ‘złożony z trzech części, rządów’ (por. *eilė*), *triergus* = [tri.ergis] (zob.), *trigubas* ‘potrójny’ (por. *gùbti*), *trikampis* ‘trójkąt’ (por. *kam̃pas*; n.m. *Trikam̃piai*), *Trikaralis* (zob.), *trikiñkis* ‘zaprzęg złożony trzech koni, trojka’ (por. *kinkyti*), *trikójis* ‘trójnóg’ (por. *kója*) : łot. *trikōš* ts. (por. łac. *tripēs*, gr. τρίπους, wed. *tripád-*); *trilaukis* ‘trójpolówka’ (por. *laũkas*), *triļypis* ‘potrójnie złożony, trzywarstwowy, potrójny’ (por. *lipti* I), *trimetis* ‘okres trzech lat’ (por. *mėtai*), *trinỹtis* (zob.), *trisėda*: *trisėda jóti* adv. ‘jechać na koniu we trójkę’ (por. *sėd-*), drw. *trisėdais* ts.; *trispalvis* ‘trójkolorowy’ (por. *spalvā*), drw. *trispalvė* sb. ‘flaga trójkolorowa’ (narodowa flaga litewska), *trišakas*

<sup>552</sup> resztą podobnie jak ks. Sutkiewicz postąpił niedawno LKŻ. W tomie XIX, 293 dla zilustrowania formy voc.sg. *Viešpatie* użyto następującego cytatu z DP 294<sub>16-17</sub>: *Saugok, Dieve Viešpatie, idant mūsų... turtai* [recte: *Turkai*] *vieros ir teisybės ir tėžvasties nemokytų* ‘Strzeż Panie Boże, aby nas ... Turcy wiary i sprawiedliwości i trzeźwości uczyć nie musieli’.

‘roztrojony, trójdzielny, o trzech odgałęzieniach’ (por. *šakà*).

**triaũkšti**, *triaũškia*, *triaũškė* 1. ‘chrupać (marchew, jabłko), rozgryzać z trzaskiem (kość, orzechy), wydawać charakterystyczny odgłos przy gryzieniu ziarna, buraka, rzepy, przy łamaniu, kruszeniu czegoś’, 2. ‘trzeszczeć’, 3. ‘dużo mówić, paplać, trąkotać’. Czasownik utworzony od inter. *triũkš(t)*, *triaũkš(t)* — o odgłosie trzasku towarzyszącego przełamaniu, zmiżdżeniu, zgryzieniu czegoś twardego w zębach. Paralela: *treškėti*. — Drw. od *triaukš-*: *triaukšėti*, *-i*, *-ėjo* 1. ‘rozgryzać z trzaskiem’, 2. ‘wydawać trzask — o palącym się drewnie’, *triaukšnóti* ‘chrupać (marchew, jabłko)’, nomen: *triaũkšledis* ‘odłamek lodu’ (por. *lėdas*). — Drw. od *triauš-*: *triauškinti* ‘głośno żreć, jeść, gryźć z chrzęstem, trzaskiem; łamać, rozdrabniać’.

**tribũkas** gw. 1. ‘kiszki człowieka a. zwierzęcia, zawartość brzucha’, 2. ‘wnętrznosci zabitego zwierzęcia, żołądek’, 3. przen. ‘brzuchaty, tęgi człowiek’. Zapoż. z błr. *trybũx*, *-á* (Zs 58).

**tričas** gw. ‘ten, kto cierpi na biegunkę’ — z kontrakcji *\*trit.šas* < *\*trid-šas*, por. *tridas* ts. Nomen agentis na *-šas* od SZ *trid-* < *tried-*, por. *triesti* (ŽD 219, 315). Paralele: *gũčas*, *snũčas* (GJL II, § 369). — Neoosn. *trič-*: *tričia* a. *tričė* ‘biegunka’, *tričius* ‘kto cierpi na biegunkę’, *tričkus* ts. (por. *plėpkus* ob. *plepūs*). Vb. denom. *tričiũoti* ‘cierpieć na biegunkę’.

**tridžius**, *-iaus* gw. 1. ‘kto często miewa rozstrój żołądka, kto ma biegunkę’, 2. przen. ‘kto się spieszy, gorączkuje’, 3. przen. ‘papla, gaduła’. Nomen agentis na *-ius* z odcieniem pejoratywnym (zob. GJL II, § 108) od SZ *trid-* < *tried-* / *traid-*, por. *triesti* ‘mieć rozwolnienie’, *tridžioti* ‘zanieczyszczać odchodami’. Z innymi suf.: *tridalas* ‘płynne odchody’, *tridas* ‘kto cierpi na biegunkę’, *tridatis*, *-iēs* ‘biegunka’ (por. *káršatis*, *maišatis*), *tridė* ‘biegunka, sraczka; krowa; bydło, stado bydła’, *tridulis* a. *tridulis* ‘kto nie skończywszy jednej roboty, zaczyna drugą’. Vb. denom. *tridinėti* ‘często biegać za potrzebą z powodu rozwolnienia’. Osobno zob. *tričas*. — WSZ *tryd-*: *pratrýsti*, *-trýstu*, *-trýdau* ‘dostać biegunki’. Długość została uogólniona z formacji prs. *\*trįstu* < *\*trind-stu*, to zamiast starszego prs. infig. *\*trindu*, do inf. *\*tristi*. Paralele: *svýsti*, *rýkšti*, *dýgti*. Neoosn. *trys-* (< *pratrýsti*, *-trýstu*): *trýsčioti*, por. *Trýsčioja visos karvės* ‘Wszystkie krowy mają biegunkę’. — Nomina: *trydà* ‘biegunka, sraczka; płynne odchody’, c. ‘ten, kto bez potrzeby się denerwuje’. Cps. *kraujãtryda* ‘krwawa biegunka’ (por. *kraujaĩ*), *trýdmolis* ‘gleba zawierająca marną, zapiaszczoną glinę’ (por. *mólis*), *trýdsmiltė* ts. (por. *smiltis*).

**triėkšti**, *trieška*, *trieškė* ‘wyciskać (sok z owoców); pryskać w koło, rozpryskiwać’ — czasownik utworzony od inter. *triėkš(t)*, *triėkš* — o odgłosie złamania, zgniecenia’. Por. *triũkšmas* s.v. *triukšėti*.

**triergis** stlit. ‘mający trzy lata (o krowie, owcy)’, por. u Bretkuna: *Atveskiam karvę... ir aviną triergį*, przy czym nad formą *triergį* figuruje glosa korektorska *treigį* (zob. LKŽ XVI, 813, ALEW 265). W danej postaci wyraz nie poddaje się słowotwórczemu podziałowi; próba wyodrębnienia formantu *-gis*, jak np. w syn. *treīgis*, pozostawia nas z segmentem *trier-*, którego nie da się z niczym powiązać. Rozwiązanie podsuwa obecna m.in. u Bretkuna formacja trójzgłoskowa *trejergis* o tym samym znaczeniu (LKŽ XVI, 738 pisze ze znakiem akcentu: *trejėrgis*). Jeżeli założymy synkopowanie samogłoski w nieakcentowanej sylabie początkowej, to skutkiem tego będzie następująca zmiana sylabacji: *tre.jer.gis* > *trj.er.gis*. Akut sylaby wewnętrznej (*jér-C*) przekształcił się zapewne w akut sylaby początkowej, stąd prawdopodobna lekcja *\*trier.gis* (por. analizę pisowni w stlit. *prieras*). Pod względem budowy *trejėrgis* jest derywatem na *\*-kis* od osnowy *trejer-* jak w liczebniku zbiorowym *trejeri* ‘troje’, f. *trėjėrios* (< *trejĩ*, zob. s.v.). Wziąwszy pod uwagę znaczenie derywatu, należy tu wychodzić od syntagmy mającej w swym składzie formę *genetivus qualitatis*:

*trejeriũ mētų* (*kárvė, avìs*), dosł. ‘trojga lat’ (krowa, owca). Zmiana \*trejer-kis w *trejer-gis* dokonała się przez perseweracyjną sonoryzację *rk > rg*, podobnie jak w *ketvérgė* i *padárgas*. Inne paralele: *lk > lg* w *mainėlga* i *vertėlga*; *ik > ig* w *kraĩgas* i *tváigas*. Na temat formantu -*k-* (-*kas*, -*kis*, -*kus*, f. -*ka*, -*kė*) zob. ŽD 121n., GJL II, § 454n. Nazwy istot żywych z formantem -*kis* to *drùčkis*, *nebylakis* i *vėpkis*. Obecnie ALEW 265 opisuje *triėrgis* jako formację utworzoną od liczebnika *trỹs* ‘trzy’ przy użyciu neosufiksu -*ėrgis* (forma *trejėrgis* została tu przemilczana). Zob. jeszcze *dviėrgis*.

**triėsti**, *triėdžiu*, *triėdžiau* (war. *triedau*) 1. ‘mieć ostry rozstrój żołądka, mieć rozwolnienie, biegunkę, wypróżniać się na rzadko’, 2. przen. ‘niepokoić się, niecierpliwic się, gorączkować się’, 3. ‘pleść, bajdurzyć’. Cps. *aptriėsti* ‘zanieczyścić odchodami (podwórze, jajka)’, *nusitriėsti* a. *pasitriėsti* ‘zdechnąć na biegunkę (o prosięciu, cielęciu)’. War. *triėsti*. LKŽ XVI, 813 przytoczył niejasną formę prs. 1 os. *triėmu* (Lazūnai). — Czas. *triėsti* nie ma dobrej etymologii. LEW 1122 łączył go z pwk. \*ter(e)- ‘durchdringen, reiben, bohren’. Warto przypomnieć, że pwk. pb. \*trejd- różni się jedynie nagłosową spółgłoską od pwk. pie. \*d<sup>h</sup>rejd- ‘cacare’, udokumentowanego takimi refleksami, jak stnord. *drīta*, ags. *drītan*, śrniderl. *driten*, stwn. *trīzan* ‘cacare’, SO stnord. *dreita* ‘facere cacare’, zob. IEW 256, LIV<sup>2</sup> 155, Kroonen 2013, 104, s.v. \*drītan. Można tu jeszcze dołączyć ros. gw. *dristátb* ‘mieć rozwolnienie, biegunkę’, ukr. *drystáty* ts., czes. *dřístati*, *dřízdati* ts., pol. gw. *dryzdać*, *drzyzdać* i *drzystać* ‘bryzgać rzadkim kałem’ (Bańkowski, ESJP I, 305), mianowicie przy założeniu czas. denominatywnego \*dristati, który został utworzony od psł. \*drista ‘biegunka’ < \*drejd-tā-. Mało prawdopodobny jest wywód \*dristati z \*trid-stati u Machka 1968, 131n. (wątpliwy formant \*-sta-). — Drw. *aptriėst-kulnis* wulg. ‘zasraniec’ (dosł. ‘kto ma zafajdane pięty’, por. *apšikt-kulnis*). — Neopwk. *tries-*: *triėskus* ‘kto się wciąż spieszy, gorączkuje się, niepotrzebnie się denerwuje’ (war. *triėškius*), por. suf. w *piėskus*, *smiėskus*. — SZ *trid-*: *tričas* (zob.), *tridžius* (zob., tam też o WSZ *tryd-* i o neopwk. *trys-*). — SO *traid-*: *tráidžioti* (zob.).

**trij-**: neoosnowa wyabstrahowana z formy gen.pl. *trijũ* ‘trzech’ (zob. *trỹs*). Drw. gw. *trijà* ‘trójka, trzech (np. synów)’, *trijatis* b.z.a. ‘Trójca Św.’ (*Mes garbiname vieną Dievą trijatyje ir trijatį vienatyje* ‘Czcimy jednego Boga w Trójcy i Tróję w jedności’), *trijiesa* adv. ‘we trzech, we troje’ (syn. *trisė*), *trijosà* a. *trijosa*, *trijosa* adv. ‘trzy, we trzy (o kobietach)’, *trijulė* ‘trójka, grupa złożona z trzech’.

**Trikaralis**, -io gw. ‘święto Trzech Króli, 6.I.’ — złożenie członów *tri-* (zob. *tri°*) i *karal-* (por. *karālius*), transponujące polski zwrot *Trzech Króli* (scil. *święto*), z dwoma dopełniaczami. Przekład tego ostatniego ukazuje się w SD *Švintė trijų karalių* «Ziawienie pańskie, Epiphania, orum». Zob. też *Krikštaĩ*, *Vankrikštis*.

**trikšti**, *trỹška* (\*trĩška, war. *triņška*), *triško* ‘tryskać; pękać (o kości)’, *įtrikšti* ‘wtrysnąć do środka; nadpęknąć (o szkłe); wpaść do oka (o drobinie), *sutrikšti* ‘pęknąć (o butelce)’. Alternant na st. zanikowym typu *RiT* ⇌ *ReT* od *trešk-*, zob. *treškėti*, *traškėti*. Osobno zob. SZ *truškėti*. — Neopwk. *tryšk-/trykš-*: *trýkšti* (zob.). — Nowy SE *treišk-* ⇌ *trišk-*: *aptrėiškėti* ‘zaropieć — o oczach’ (por. *trėikėti* ⇌ *trikti* : *trėkti*; *krėitėti* ⇌ *kristi* : *krėsti*). — Nowy SO *traišk-* ⇌ *trišk-*: *traiškėti*, *traiška*, -ėjo ‘trzeszczeć — o konarach drzew, o drzewach w czasie mrozów’, *tráiškyti* (zob.), *tráiškanos* (zob.).

**trýkšti**, *trýkšta*, *trýško* ‘tryskać, wydzierać się skąd, wypływać wąskim strumieniem w sposób gwałtowny, sikać’. Pdg. został zbudowany na neopwk. *trykš-*, który wyabstrahowano z formy prs. *trýkšta*: metanaliza *trykš-ta*. Forma prs. wywodziła się drogą fonetyczną z \*trinkšta < \*trinšk-sta, a więc z formacji na -sta-, która odnowiła starsze prs. infig. \*tri-n-ška od SZ *trišk-* (zob. *trikšti*). Paralelne neopwk. z wtórną samogłoską y: *dýgti*, *svýsti* i *nýkti*, *slýpti*. — SP *treškiu*, *trėkšti* ‘wyciskać tak, że tryska sok’ (zob. *treškėti*). — Nowszego

pochodzenia jest gwarowy pdg. z suf. samogłoskowym w prs.: *trykšti*, *tryška* (war. *tryška*), *tryško*. — Drw. *tryškinti* caus. 'sprawiać, że płyn tryska, leje się wąskim strumieniem; wstrzykiwać strzykawką'. Nomina: *tryškas* bot. 'ostróżka ogrodowa, Delphinium ajacis', *tryškėlė* ts., *tryškėnis* bot. 'tryskawiec sprężysty a. tryskacz, Ecballium elaterium', *tryškės* f.pl. 'struzki, wydmuchane smarki' (*Kitas dviem tryškėm šniurkštelėjo iš nosių, iš aukšto paspaudęs jas dviem plačiais iškėstais pirštais*), *tryškynė* 'sikawka strażacka, ogrodowa; fontanna' (war. *tryškynė*, *tryškinė*), SD «sikawka». Tu też drw. wsteczny *tryškà* 'fontanna' (neol.).

**trikteris** gw. 'lejek do przelewania płynów' — zapoż. z nwn. *Trichter* (GL 143, LEW 1122). Por. łot. *trekteris* 'lejek' ← śrdn. *trechter* (Jordan 104). Zob. też *varánka*.

**trikti**, *trinkù*, *trikaũ* 1. 'rozstrajać się, psuć się', 2. 'mylić się', 3. 'zbijać się z tropu, wpadać w zakłopotanie', 4. gw. 'przedwcześnie urodzić' (*Moteriškė trinka, ištrinka. Moteriškė triko*), 5. gw. 'rozzłościć się', 6. gw. 'zwariować, oszaleć'. Formacja na SZ typu *RiT* ← *ReT* do *trek-*, por. *trėkti* 'psuć, marnować'. Refleks fonetyczny †*tirk-* < \**trk-* nie zostawił śladu. Cps. *atitrikti* 'poprawić się, polepszyć się — o zdrowiu', *ištrikti* tr. 'przedwcześnie urodzić, poronić', intr. 'umrzeć — o wcześniaku' (*Kūdikis ištriko*), 'wściec się — o psie', *įtrikti* 'pogrążyć się (w pracy), wziąć się do czegoś zawzięcie, z zapalem', *patrikti* 'pomylić się, poronić, oszaleć, wściec się (o psie), wpaść w gniew', *sutrikti* 'pomylić się (w liczeniu), zaciąć się (przy czytaniu), zepsuć się, pogorszyć się, nie dopisywać, zawodzić (o pamięci); zmieszać się, stropić się, okazać zakłopotanie' (war. *sutrigti*). — Drw. *trikčiōti* iter. 'potykać się, zahaczać się, mylić się co chwila, zacinać się, jąkać się', *trikdyti* a. *trikdyti* caus. 'doprowadzać do rozstroju, burzyć, naruszać (równowagę), zakłócać (spokój), niepokoić', *Niekuo netrikdoma rimtis* 'Niczym nie zmacony spokój' (por. *lipdyti* 'lepić, kleić' ← *lipti*, *migdyti* 'usypiać' ← *migti*), *trikinti* 'mylić kogo, wprowadzać w błąd, psuć, niweczyć', stlit. *trikyti* caus. 'kazić', *patrikyta* DP 'skażona', *patrikimas* DP 'trwoga, przekaza'. — Nowy SO *traik-* ← *trik-*: *traikšėti*, *traiksi*, *-ėjo* 'trzaskać, trzeszczeć' (por. *traipoti* ← *trip-*; *traišėti* ← *triš-*; *traiškyti* ← *trišk-*). — Nowy SE *treik-* ← *trik-*: *treikėti*, *-ja*, *-jo* 'złościć się, wymyślać, szaleć ze złości; grzmieć — o burzy', *aptrėikėti* 'złajając kogo, skrzyczeć'. Paralele: *brėizgėti* ← *brizg-*; *drėiskėti* ← *drisk-*; *krėitėti* ← *krit-*. Brak jest refleksu †*triek-*.

**trimitas**, *trimitas* 'trąbka' — zapoż. z prus.-niem. *trömmete* (GL 143, LEW 1123), por. śrwn. *trumet*, nwn. *Trompete*. War. *trimità*, *trimiētē* i *trimiētis* (Dowkont). Osobno zob. *trumetis* i *triūbà*.

**trimti**, *trimstu*, *trimaũ* 1. 'trząść się, drzeć, niespokojnie się poruszać, być niespokojnym, okazywać nieśmiałość; milknąć', 2. '(o bólu) ustawać, zmniejszać się, przechodzić', 3. '(o wodzie) stawać się cieplejszą, letnią'. Cps. *aptrimti* 'zaprzestać, uspokajać się', *nutrimti* 'przejść (o bólu); zamilknąć; opanować się; powstrzymać się od czego' (*Jis nutrìmo nuo gėrimo*), *pratrimti* 'przetrzymać co, przecierpieć (chorobę), przemóc (atak bólu)', *sutrimti* DP 'wpadać w przestrach'. Refl. *susitrimti* DP 'przestraszyć się, strachać się', prs. *sustrimstas* DP 'stracha się' (z \**su-si-trimsta-s*). Prs. inchoatywne z suf. *-sta-* i SZ *trim-* ← *trem-*, por. *tremti* 'odganiać, wypędzać'. Podczas gdy SP *trem-* jest odziedziczony (pie. \**trem-* / \**trm-* 'trząść się, lękać się', gr. τρέμω, łac. *tremō*, *-ere*, zob. LIV<sup>2</sup> 648, LEW 1123), to SZ *trim-* jest formą wtórną, dotworzoną do SE przez analogię, podobnie jak np. *brid-* do *bred-* (zob. s.v. *bristi*, gdzie dalsze paralele). Pie. SZ \**trm-* byłby fonetycznie kontynuowany jako lit. †*tirm-* lub †*turm-*. Wtórny jest też akut w prs. *trimstu* (paralele spośród pwk. aniłowych: *gimstu*, *mirštu*, *smirsta*). — SO *tram-*: *trámdyti* (zob.). — Caus. *trimdinti* BRB 'przestraszać, budzić strach', *trimdyti* DP 'przestraszać', co ma odpowiednik w łot. *trimdīt* 'straszyć, płoszyć' (*trimdāt* 'wygnać kogoś z kraju'). Paralelne causativa

utworzone bez udziału apofonii to *girdyti*, *kildyti*, *tildyti*, *virkdyti*. Osobno zob. *trámdyti*, *traminti*.

**trynai**, -ũ 4 p.a. m.pl. 1. 'troje bliźniąt, trzech bliźniacy, trojaczki' (*Užgimė trynai vaikai*), SD *trynai* «bliźniacy trzey, tergemini», 2. 'troje zwierząt urodzonych w jednym miocie' (*Geros veislės avis: kožnus metus veda trynūs*). Formacja analogiczna, wytworzona na mocy proporcji *dù* 'dwa' : *dvynai* 'bliźniacy' = *trỹs* 'trzy' : *x* (*x* = *trynai*). Podobnie forma *tryniai* m.pl. 'trojaczki' wzoruje się na *dvyniai* 'dwojaczki, bliźniacy' (zob. *dvynas*). — Zagadkowa jest forma gw. *tridaĩ* m.pl. 'trojaczki', z *d* na miejscu *n*, por. *Gimė tridaĩ*, t.y. *trinickiai* 'Urodziły się trojaczki' (LKŽ za JUŠK). Brak o niej wzmianki w ŽD, LEW i Ambrazas 2000. — Drw. *trynāičiai* m.pl. 'trojaczki ludzkie lub zwierzęce', *trynāitis* 'jedno z trojaczków', *trynỹs* ts., *trynūkai* m.pl. 'trojaczki', cps. *trynabrolis* 'brat spośród trojaczków' (por. *brólis*).

**triñdė**, *trindė* 1. 'włochata gąsienica', 2. 'wrzód, czyrak na nodze lub ręce' — konkretyzowane nomen actionis z suf. -ė- i SZ *trind-* ⇐ *trend-*, por. *trendėti* 'o drzewie: być toczonym przez robaki'. Osobno zob. *trandis*. — Drw. *trindāžolė* bot. 'siedmiopalecznik błotny, Comarum' (por. *žolė*).

**tryñėti**, *tryñėja* (war. *tryñi*), *tryñėjo* 'o suknie: rozłazić się, parcieć', *ištryñėti* 'zgnieć — o kartoflach na polu', *sutryñėti* 'spróchnieć, zmurszeć, zmarnieć'. Akcentuacja wskazuje na vb. denominativum od niezachowanej osnowy nominalnej \*tryn- ⇐ *trinti*, prt. *tryniau* 'trzeć' (zob. s.v.).

**tryñioti**, *tryñioju*, *tryñiojau* (war. *tryñioti*, *tryñióti*) 1. 'trzeć, pocierać, nacierać (skórę, ciało)', 2. 'trzeć w dłoniach (pranie), rozcierać w dłoniach (kłosy)', *patryñioti* m.in. 'zacierać ręce' — intensivum na -ioti od WSZ *tryn-* ⇐ *trin-* (zob. *trinti*). Odpowiednik łot. *trīnāt* 'pocierać, lekko trzeć' (war. *triñāt*). Paralele: *mýñioti* ⇐ *minù*, *minti*; *pýñioti* ⇐ *pinù*, *pinti*. — Osnowę *tryn-* widać też w nominach: *trynėklė* 'karbowana deska a. blacha do prania bielizny', *trynėlė* 1. 'kornik, chrząszcz drążący chodniki pod korą lub w głębi drzewa, Ipidae', 2. 'odcisk na pięcie', *tryniā* 'mól, Tinca', *trynikas* 1. 'ten, kto trze' (*Kas trena, tas trynikas, o kas kulia, tas kūlikas* 'Kto trze, to trynikas, kto młóci, to kūlikas'), 2. 'ten, kto szybko zdziera ubranie', *tryñios* f.pl. 'trociny', SD «trocina, scobs, ramentum» (LEW 1124 oraz LKŽ XVI, 851 sugerują, że *tryñios* zostało zapożyczone z pol. *trzciny* 'trociny, opilki'), cps. *aguōntrynė* 'makutra' (por. *aguonā*). Od *trynėlė* jest drw. wsteczny *trynė* 'kornik; odcisk, nagniotek' (por. *kirmėlė* ⇒ *kirmė*), SD też «odrętwiałość, callus & callum». Od niego urobiono vb. denom. *trynyti*, -ija, -ijo 'być toczonym przez korniki, próchnieć'.

**trynỹs**, -io 4 p.a. 'żółtko w jajku' (war. *tryñis*), SD «żółtek, vitellus, luteus». Formacja na wzdłużonym SZ *tryn-* do *trinti* 'trzeć' (zob. s.v.). Por. *tryñioti* 'rozcierać'. Znacz. etym. 'ta część jaja, którą się rozciera'? — Cps. *dvitryñis* 'jajko z dwoma żółtkami' (por. *dvi*). Obok tego jest war. gw. *dutryñis* ts., który pokazuje zupełnie rzadki w złożeniach człon *du-* (por. *dù* 'dwa', cps. *dùkart* 'dwa razy', *dùsyk* ts.).

**trinỹtis**, -čio 1. 'to, co zostało utkane w trzy nici (plótno, ręcznik, tkanina)', 2. 'tkanina w jodelkę'. Substantivum na -ĩa- od adi. *trinỹtas* cps. 'o trzech niciach; potrójny', por. *tri*° 'trzy', *nỹtis* 'pojedyncza niecicielnicy'. — Drw. *trinỹčiai* m.pl. 1. 'plóciennie ubranie wieśniaka: rodzaj obszernego, długiego do kolan surduta, sporządzonego z domowego szarego plótna, tzw. plótnianka', 2. 'długa koszula lniana', 3. 'wszelkie okrycie wierzchnie, sporządzone z szarego plótna'. — Zapoż. lit. w błr. gw. *trynica*, pol. gw. *trynica* 'opończa z grubego plótna, wkładana na wierzch siermięgi albo kozucha' SW, *trynit* 'grube plótno domowe' SW (por. Urbutis, *Balt V*:2, 1969, 154, Laučjute 50).

**trinka** 1. 'pień do rąbania drewna', 2. 'młot drewniany, szłaga', 3. 'dyby' (*dėti į*

*trinką* ‘zakuć w dyby’) — dewerbalny rzeczownik na *-kā-* od *trinti* ‘trzeć, piłować’. Znaczn. etym. ‘to, co odpilowano; odpilowany kawałek drzewa’. Por. suf. w *druskà, spēkā, stokà*. — Staropruski odpowiednik *\*trinka* ‘kloc drewna’ można wywnioskować z vb. denom. *\*per-trink-ti* ‘stać się zatwardziałym, nieczułym’, por. temat stpr. *pertrinckta-* (ptc. prt. pass.), użyty w zwrocie *stan pertrincktan Pharao* ‘zatwardziałego faraona, den verstockten Pharao’ (por. nwn. *Stock* m.in. ‘pień’), zob. LAV 263 (inaczej PKEŽ 3, 274). Leskien 1884, 352 nieprzekonująco wiązał *trinka* i *pertrincktan* z czasownikami lit. *triñkti* ‘myć głowę’ oraz *treñkti* ‘silnie i głośno uderzać (o piorunie)’.

**trinti**, *trinù* (war. *trenù*), *trýniau* (war. *trýnau*) 1. ‘trzeć, pocierać; trzeć na tarce; szorować (podłogę, garnek)’, 2. przeni. ‘o bucie: ocierać stopę, uwierać’ (*bātai trina* ‘buty uwierają’), 3. stlit. ‘piłować’, 3. ‘nacierać maścią; smarować smarem (oś), smarować tłuszczem (patelnię)’, 4. ‘nawijać nici na cewkę’, 5. ‘kraść potrawę’, 6. ‘deptać, tratować (łąkę, rośliny)’, 7. ‘maglować, wygładzać na wałku wypraną bieliznę’, 8. ‘znosić, zdzierać (ubranie)’, 9. ‘trawić’. SD: *trinu* «trę co; trę, drwa piłuję», *trinu malkų* «piłuję drwa». Cps. *nutrinti* ‘utrzeć, zetrzeć’, *sutrinti* ‘zetrzeć, zetrzeć na proszek; natrzeć maścią; rozgnieść (pluskwę, robaka), przejechać; zeżreć (o robakach toczących owoce), pogryźć, pociąć (o molach); połamać, zdruzgotać (kości); zniszczyć, wytępić, unicestwić; zmiąć w dłoni’, *užtrinti* ‘zatrzeć, zacierać; okraścić, zaprawić potrawę skwarkami’. SD: *ažutrinu* «zacieram co» [‘okraszam, przyprawiam’], *ažutrinu viralų* «okraścić potrawę» (syn. *prametu*), *pipirais ažutrint* «opieprzyć», *ištrinu* «gładzę; wycieram; wyluszczam, wylupuję ziarno; upiłować», *nutrint pielu* «popiłować czego, pogładzić», *sutrinu* «rozcieram; ścieram co». Refl. *trintis* ‘ścierać się, wycierać się, ocierać się o drzewo, płot (o koniu, świni); trzeć się (o rybach: wykonywać funkcje rozrodcze); paść się’, *apsitrinti* ‘obetrzeć się’, przeni. ‘nabrać ogłady, zwł. towarzyskiej’, *prasitrinti* ‘przetrzeć się / sobie; nabrać ogłady’, *susitrinti* ‘stłuc się, zbić się — o jajku; rozetrzeć sobie, np. pigułkę; pójść na marne (o czasie)’. — War. sonoryzowany (*tr* > *dr*): *drinti*, *drinù*, *drýniau*: *nudrinti* ‘zedrzeć drewniaki, buty’, *išdrinti* ‘wytrzeć, wybić klepisko (podczas tańców)’. Odpowiednik łot. *trīt*, prs. *trinu* a. *triņu*, prt. *trinu* a. *trīnu* ‘trzeć, szlifować, ostrzyć’, *zuobus trīt* ‘zgrzytać zębami’, *acis trīt* ‘trzeć powieki’, *galvu trīt* ‘myć głowę, włosy’, refl. *trītiēs* ‘ocierać się; łuszczyć się (o łupieżu)’, iter. *triņāt*, *-āju* ‘pocierać’. — Lit. *trin-* jest neopierwiastkiem, który został wyabstrahowany z formy prs. *trinù*. Forma taka ustaliła się na miejscu plit. *\*tirnù* w wyniku metatezy *ir* > *ri*. Rekonstrukcja prs. infig.: pb. *\*tir-n-e/a-* < pie. *\*tr-n-h<sub>1</sub>-e/o-*, ⇐ *\*trh<sub>1</sub>-*, SZ od pwk. *\*terh<sub>1</sub>-* ‘wiercić, trzeć’ (por. LIV<sup>2</sup> 632, ALEW 1125). W kwestii metatezy por. *\*tinla* < *\*tilna* z pie. *\*tl-n-H-V* (s.v. *tilti*), *drįstù* ‘śmien’ zam. *\*dirstu*, to zaś z *\*dirs-stu* (zob. *drįsti*)<sup>553</sup>. — Regularny fonetycznie refleks st. zanikowego *tir-* (pie. *\*trh<sub>1</sub>-C*) widać w czas. *tirti*, prs. *tiriù*, prt. *týriau*. W epoce historycznej jego znaczenie zostało ograniczone do przenośnego: ‘próbować, badać’; rekonstrukcja: ‘próbować / sprawdzać przez pocieranie’. Mamy tu przykład rozszczepienia leksykalnego, które nastąpiło w ślad za innowacją fonetyczną (metateza *r*). — Do neopwk. *trin-* dotworzono nową formę st. pełnego w postaci *tren-*, por. prs. żm. *trenù* (Zinkevičius 1966, § 597, z paralelami typu *skenù*, *pelù*) i drw. *trenėti* (zob. s.v.). — Drw. *trindinėti* 1. ‘trzeć, wycierać ścierką, szmata’, 2. ‘uwierać — o butach’ (por. typ *puldinėti* ⇐ *pùlti*), *trindyti*, *-aũ*, *-iaũ* ‘wycierać, ścierać’. Nomina: *ažutrinimas* SD «okrasa» (syn. *prametalas*), *ažutrintas* SD «okraszony», *neištrinamas* SD «niezgładzisty, indelebilis» (syn. *neižšveičiamas*), *trinalas* ‘maść na skórę’, *trinimas* SD «piłowanie traczów, scissio, fissio, quæ fit serra», *trinka* (zob.), *užtrinas* (zob.). Cps. *pipitrinė* ‘moździerz a. młynek do pieprzu’ (por. *pipiras*). — Od ptc. prs. pass. *trinamas* urobiono: *trinamieji* m.pl.

<sup>553</sup> Innym wytłumaczeniem formy *trinù* mogło być zmieszanie się bałtyckich refleksów od pie. *\*terh<sub>1</sub>-* (zob. wyżej) i pie. *\*treh<sub>1</sub>-* ‘wiercić otwór, borować’ (por. LIV<sup>2</sup> 647). Co do formacji infigowanej z udziałem segmentu laryngalnego por. formy *glinù* s.v. *gliñti*, *sinù* s.v. *siñti* oraz *\*vinù* s.v. *vyniōti*.



‘maść do wcierania w skórę’, *trinamàsis pōpieriūs* ‘papier ścierny’, *trinamōji gumà* ‘gumka do wycierania ołówka’. — Od ptc. prt. pass. *trīntas* urobiono: *sutrintas* SD<sup>1</sup> «skruszony, contritus» (por. niżej *sutrynimas*), <lynta trintinė> SD «tarcica, asser serrando factus», *trintinė piela* SD «piła do tarcia drzewa, serra, runcina», *trintojas* SD «tracz, serrarius», *trintūkas* ‘gumka do wycierania ołówka’, *trintūvas* ‘tarka z dziurkami o ostrych brzegach; przyrząd do nawijania nici na cewkę’, *trintuvas skripyčios* SD «smyczek, plectrum, pecten», *trintuvė* ‘tarka’. — WSZ *tryn-*: *trynėti*, *trỹni*, *-ėjo* ‘o bucie: obcierać nogę, piętę; powodować powstanie pęcherza’, *trỹnėti* (zob.), *trỹnioti* (zob.). Nomina: *nūotryna* ‘otarcie na skórze (konie)’, *sutrynimas širdies* SD «skrucha, skruszenie serca, compunctio, contritio», *trynėtas* SD «odrętwiały». — SO *train-* ⇐ *trin-*: *trāinioti* (zob.).

**tripnóti**, *tripnóju*, *tripnójau* ‘dreptać, tupać; dreptać w miejscu; iść lub biec małymi krokami’ (war. *dribnóti* ‘biec truchcikiem’). Z innymi suf.: *tripčióti* ‘przestępować z nogi na nogę, przytupywać (na mrozie, w tańcu)’, *tripinėti* ‘dreptać; podskakiwać’, *tripsėti* ‘dreptać, dreptać w miejscu’, *tripsnóti* ‘iść lub biec małymi krokami’. Formacje o pierwiastku w SZ *trip-* ⇐ *trep-* (zob. *trepėnti*). Forma *trip-* stoi na miejscu fonetycznego refleksu \**tiṛp-* < *pie*. \**tiṛp-*. Sekwencja *ri* polega na wyrównaniu do sekwencji *re* w formie SE *trep-* (paralele wskazano s.v. *brīsti*). — War. *s-mobile strip-*: *stripėnti* ‘biec drobnym krokiem (o koniu); utykać’, *stripinėti* ‘dreptać, chodzić w koło małymi krokami’. Por. też *striṁpti* ob. *triṁpti* s.v. *treṁpti*.

**trỹpti**, *trypiù*, *trypiaũ* 1. ‘stąpać w miejscu, przestępować z nogi na nogę’, 2. ‘deptać, tratować’, *ištrỹpti* a. *nutrỹpti* ‘stratować, podeptać, zdeptać’, *užtrỹpti* ‘zadeptać, stratować’. Pierwiastek ma postać WSZ *tryp-* do *trip-*. Zob. SZ *tripnóti*, SE *trepėnti*. — Drw. *trỹpčioti* ‘przestępować z nogi na nogę; dreptać w miejscu, mało co robiąc’ (por. *mýgčioti*, *výpčioti*), *trỹpoti*: *nutrỹpoti* ‘podreptać dokąds’, *trypsėti*, *trỹpsi* ‘dreptać’. Nomina: *nūotrypa* ‘miejsce wydeptane’, *trỹpsena* ‘dreptanie w miejscu’ (por. neosuf. w *bėgsena*), *tryptinỹs* ‘dreptanina, krzątania domowa’.

**trỹs** ‘trzy’ : łot. *trīs*. Z kontrakcji formy dwuzgłoskowej pb. \**tri.ĩis*, po uprzednim osłabieniu i zaniku interwokalicznego *i*. Ta ostatnia powstała z *pie*. \**tre.ĩes* drogą zwężenia samogłoski *e(i)* > *i(i)*. Por. z jednej strony stisl. isl. *þrír* ‘trzy’ < pgerm. \**þrīz*, to z kontrakcji \**þrijiz* (goc. *þrija* nom.-acc.pl. n.) < *þrejiz* (por. Ringe 2006, 128, 131), z drugiej strony scs. *trije* m. ‘trzy’ z psł. \**trije* (stczes. *třie*, czes. *tři*, stpol. *trze* ‘trzej’). Praforma ie. \**trejēs* nom.pl. m. (IEW 1090, Weiss 2009, 367), por. wed. *tráyah*, gr. *τρεῖς*, czyt. [trè:s] (por. gr. lezb. dor. *τῆς*, kret. *τῆες*), łac. *trēs* (z \**tre.es*). — War. gw. *trīs* ‘trzy’ polega na wprowadzeniu do nominatiwu formy accusatiwu. — Neoosn. *trij-* (zob.). — Neutrum pb. \**trī* < *pie*. \**tri-h₂* przetrwało tylko w złożeniu: *trỹlika* ‘trzyńście’ (zob. *ōlika*). Por. scs. *tri* ‘trzy’, wed. *trī*, aw. *θrī* oraz cps. łac. *trīginta* ‘trzydzieści’ < \**trī-kent-ā* (*pie*. \**trih₁-kmt-h₂*, por. Meiser 1998, 173). Fonem \*-*h₂* jest końcówką nom.-acc.pl. rodzaju nijakiego, dołączoną do leksemu \**tri-*, znanego z jednej strony z pdg. fleksyjnego, por. loc.pl. wed. *triṣú*, stlit. *trisù* ‘we trzech’, scs. *trīxū*, dat.pl. stlit. *trīmus*, scs. *trīmū*, instr.pl. lit. *trimis* : scs. *trīmi*, z drugiej strony z kompozycji, por. np. lit. *tridañtis* ‘trójzęb’ : łac. *tridens* (zob. *tri°*). — Osobno zob. *trėčias*.

**trisè** adv. ‘we trzech, w trójkę’ (*Jie buvo trisè atėję* ‘Przyszli we trzech’). Starsze zakończenie *-su* w stlit., gw. *trisù*. Jest to skostniała forma loc.pl. liczebnika *trỹs* m. ‘trzy’. Odpowiedniki: scs. *trīxū*, wed. *triṣú*, zob. BSW 327, Zinkevičius 1981, § 487. Końcówkę *-e* wprowadzono do zakończenia *-se* z form loc. sg. na *-e* (podobnie w *dviese*, *keturiese*). Lit. *tris-è* jest porównywalne z innowacyjną formą gr. *τρις-ί* dat.pl. ‘we trzech’ zam. *†τριςυ* (por. wed. *triṣú*). — War. gw. *trỹse* ob. *trysà*, *trỹsa*, *trysù* pokazują pierwiastkową samogłoskę *y*, którą uogólniono z formy nom. *trỹs*. — War. gw. *triese* ‘we trzech’ powstał w wyniku

analogii do sąsiedniego liczebnika *dviese* ‘we dwóch’.

**trīsti**, prs. *trystù* (\*trīstu < \*trins-stu; war. *trinsù*, *trysù*), prt. *trisaũ* ‘szaleć, być niespokojnym, ulegać popędowi’. Cps. *attrīsti* ‘przybiec, przykłusować’, *ītrīsti* 1. ‘(o samicy) poczuć silny popęd płciowy, rozbiegać się’ (*Karvė įtriso buliaus* ‘Krowa zapragnęła byka’), 2. ‘zachcieć, zapragnąć’ (*Sūnus įtrīsęs žanytis*, t.y. *įsmilęs*), *patrīsti* ‘oszaleć, doznać pomieszania zmysłów, (o psie) zachorować na wściekliznę; zapragnąć samca (o samicy)’. Czas. inchoatywny z suf. *-sta-* (wcześniej z infiksem, por. *trinsù*) i SZ *tris-* ⇐ *tres-*, por. *trēsti* m.in. ‘biegać, szaleć’, *trēstis* ‘objawiać popęd płciowy (o psach, kotach)’, SO *tras-* (zob. *trasióti*). W słowiańskim uogólniono temat prezentalny *trēs-* na cały pdg., por. scs. *trēsti sę* ‘drzeć, dygotać’ (*trēsō sę*), pol. *trząść się*, czes. *třást* ‘trząść czym’ (*třesu*), ros. *trjásti* (*trjasú*) ts. Temat *trēs-e/o-* pochodzi prawdopodobnie z infigowanego pbsł. \*trins-e/a- ⇐ pie. \*tr̥ns-e/o- = \*/tr-n-s-e/o-/, od SZ \*trs- (zob. LIV<sup>2</sup> 651, przyp. 2). Inaczej BSW 330 i REW III, 146n.: zmieszanie pierwiastków \*trem- (gr. τρέμω, zob. *trẽmti*) i \*tres- (sti. *trásati*, zob. *trēsti*). Wywód *trēse-* z \*trimse- przyjmował Vaillant, GC III, 144n. — Drw. *trisčióti* ‘być niespokojnym, niepokoić się’, *trisinóti* ‘iść a. biec drobnym krokiem’, cps. *vil̥ktrisa* ‘wilkołak’ (syn. *vil̥ktrasa*). Nawiązanie łotewskie z wtórnym *c* zam. *s*: *tricēt*, *-u*, *-ēju* ‘trząść się, dygotać’. N.B. Refleks *tris-* nie jest fonetyczny, lecz analogiczny: stoi na miejscu \*tirs- < pie. \*tr̥s- (por. aw. *tərəsaiti* ‘boi się’, stpers. *tarsatīy* ts., LIV<sup>2</sup> 650). Dzieje się tak na skutek wyrównania formy SZ \*tirs- do formy SP *tres-*. Paralele wymieniono s.v. *brīsti*. — WSZ \*trīs-: łot. *trīsēt*, *-u*, *-ēju* ‘drzeć, trząść się’ (war. *trīcēt*), *trīsināt* caus. ‘wprawiać w drzenie’ (war. *trīcināt*).

**trišēti**, *trišù*, *trišējau* przest. ‘drzeć, dygotać’. Najprawdopodobniej z wtórnym *-š-* zam. \*trisēti, SE pie. \*tres- ‘trząść się’ (zob. *trēsti*, *trīsti*). Łot. odpowiednik z suf. *-ē-*, *trīsēt* ‘drzeć, trząść się’, pokazuje pierwiastek na st. wzdłużonym. Morfem *triš-* można było wyabstrahować z takiej formacji, jak *triščióti*, gdzie *-šč-* pochodzi z asymilacji w *-šč-*, por. *tris-čióti* ‘być niespokojnym, niepokoić się’. Jest też refleks na SE *treš-*: stlit. *trešēti*: *žemē trešējo* ‘ziemia się trzęsła’.

**trišti**, *trištù* (\*triš-stu), *patrišaũ* ‘dostawać mdłości, nudności’ — formacja inchoatywna na SZ *triš-* od *treš-*, por. *trēsti* m.in. ‘próchnieć, butwieć’. SZ *triš-* jest formą analogiczną na miejscu fonetycznego refleksu \*tirš- < pie. \*tr̥k- (paralele wymieniono s.v. *brīsti*). — Jest oboczny refleks SZ z samogłoską *u*, \*turš- < \*tr̥k-: *trušti* (zob.). — Drw. *trišinti* ‘wzbudzać wstręt, odrazę’ (*trišinas* ‘brzydzi się, czuje wstręt’), *atsitrišyti* ‘dokuczyć’. Nomina: *trišul̥ys* ‘obrzydzenie, wstręt’, *trišus* b.z.a. ‘budzący odrazę, obrzydzenie’. — Nowy SO *traiš-* ⇐ *triš-*: *nutraišēti* ‘wypadać — o włosach’ (por. syn. *trušēti*). Paralele: *tráiksēti* ⇐ *trikti*; *glaižyti* ⇐ *gližti*.

**triūbà** 4, 2 p.a. przest., gw. ‘trąba’, SD <triuba> «trąba, tuba, buccina», <triuba lynktine> «puzan». Z przekształcenia starszej formy *trūbà*, którą zapożyczono z błr. *trubá*, *-ý* (SLA 225, Zs 58, LEW 1126, ALEW 1129). War. z wtórnym *r* widać również w *šurmà* ob. *šurmà*. Por. *trimìtas*. — Drw. *triūbinykas* DP ‘trębacz’ (por. *vaĩzdinykas* DP ⇐ *vaĩzdis*).

**triūbyti**, *triūbiju*, *triūbijau* przest. ‘trąbić’. Z przekształcenia starszej formy *trūbyti* (SD *trūbiju* «trąbię, cano tuba»), zapożyczonej ze stbłr. *trubitb* (SLA 225, LEW 1126, ALEW 1129), por. błr. *trubicb*, *trublju*, 3 sg. *trubicb*. — Neoosn. *trūby-*: *trūbytojas* SD «trębacz, tubicen, buccinator» (por. *daužytojas*, *rašytojas*). Neoosn. *trūbij-*: *trūbijimas* SD «trąbienie».

**triūbnyčia** wsch.-lit. ‘sieć potrójna<sup>554</sup>, sieć do łowienia grubszej ryby’. Por. syn.

<sup>554</sup> Sw VII, 135, s.v. *trygubica* następująco definiuje znaczenie tego wyrazu: ‘sieć potrójna na ryby i ptaki, składająca się z sieci środkowej, gęstej i cienkiej, i z dwóch bocznych grubszych, z wielkimi okami’.

*gántas*. Wsch.-lit. wyraz ten jest zapożyczeniem ze stblr. \*trihúbica, por. blr. *tryhúbica*, -y ‘rodzaj sieci rybackiej’ (inaczej Zs 59, 91, który postulował blr. \*tryhúbica jako formę źródłową). Pierwotne brzmienie pożyczki należy odtworzyć w postaci \*triūbyčia. Forma ta uległa zmianie przez zastąpienie zakończenia -yčia neosufiksem lit. -nyčia (por. neologizmy *plūtnyčia*, *vařpnýčia*, *žibnyčia*, które skomentowano s.v. *lučnyčia*). Przejście od blr. \*trihúbica do lit. \*triūbyčia polegało na zgłuchnięciu *γ* w sekwencji *tri.γú°* (> *tri.ú°*) i konsonantyzacji *i* > *ĩ* w hiacie (> *triũ°*). Brzmienie lit. [tr’ũ°] świadczy o tym, że transpozycja litewska nastąpiła przed blr. depalatalizacją *ri* > *ry*. Warianty z niepalatalnym *r*: *trūbnyčia*, *trūbnyčė* b.z.a., *trūbica* (ob. *triūbica*) oraz m. *trūbicas* tłumaczą się dostosowaniem brzmienia litewskiego do blr. *tryhúbica*. Również zakończenie -ica zam. -nyčia jest tego objawem. Zob. też LEW 1130, s.v. *trūbnyčė*.

**triukšėti**, *triukši* (war. *triūkšia*), *triukšėjo* ‘chrzęścić, zgrzytać w zębach’, np. *Jegu miltai žemėti, tai duona trūkšia* ‘Jeśli mąka jest zanieczyszczona ziemią, to chleb chrzęści w zębach’. Czasownik na -ėti, utworzony od inter. *triūkš* — o trzasku łamanej gałęzi, suchej łodygi, też o odgłosie gryzienia, łamania w zębach czegoś twardego (*Girdžiu: triūkš triūkš, kremta kažin ką* ‘Słyszę *triūkš triūkš*, gryzie coś twardego’). War. *triūkšt* oraz *trūkš*, *trūkšt*. — Zdaje się, że od *triūkš* utworzono również sb. *triūkš-mas* ‘zgiełk, wrzawa, hałas, harmider’ (war. *trūkšmas*). Znacz. etym. ‘trzask, chrzęst *vel* sim’. Niezadowolająca wydaje się tradycyjna analiza \*tr(i)uk-šmas i powiązanie tego wyrazu z czas. *trunkù*, *trūkti* ‘trwać, ciągnąć się’, zob. ŽD 204, LEW 1131 i ALEW 1131.

**triūmas** ‘ładownia statku’ — zapoż. z ros. *trjum*, starsze *intrjùm* (← niderl. ‘t ruim, in ’t ruim, dosł. ‘w pomieszczeniu’, zob. REW III, 146.). Por. śniderl. *ruum*, *ruym* ‘przestrzeń, pomieszczenie’, nowoniderl. *ruim* ‘ładownia statku’.

**triūsas** ‘codzienna krzątania w gospodarstwie wiejskim, w kuchni, przy oporządzaniu bydła’. Z innym suf.: *triūsà* ts. Starszą postacią rzeczownika było tu *trūsas*, *trūsà*. Zastąpienie jej wariantem palatalizowanym z *r* ma paralele np. w *trium̃pas* ob. *truim̃pas*; *triunėti* ob. *trunėti*; *triūšti* ob. *trūšti*. Podobne zjawisko w ros. *drjúčítb* ‘bić, tłuc’ wobec przest. *dručítb* ‘męczyć, dręczyć’ (psł. \*drōčiti). Rekonstrukcja pbsł. \*trūd-sa-. Formacja od osnowy *trūd-*, będącej alternantem na WSZ do pbsł. pwk. \*trjauđ- / \*trud-. Pie. \*treuđ- / \*trud- ‘uderzać, trącać’ (LIV<sup>2</sup> 651, IEW 1095n.), por. łac. *trūdō*, -ere ‘pchać, popychać, spychać’ (\*treuđ-e-), goc. *us-priutan* ‘łżyć kogo’, stwn. -driozan ‘rozgniewać, zirytować’, SO stwn. *drōzen* ‘skłaniać do wiarołomstwa’ (\*trouđ-ėje-), ang. *threat* ‘grozić’. — Odpowiedniki bsł.: łot. *traūds* ‘łamliwy, kruchy’, psł. \*trudū ‘duży wysiłek, ciężka praca’, scs. *trudū* ‘wytężenie, wysiłek; dorobienie się czegoś; posiadanie, posiadłość’ (⇒ *trudinū* ‘mozolny, uciążliwy; zmęczony, znużony’), ros. *trud* ‘praca, dzieło; staranie, troska’, czes. *trud* ‘wysiłek; troska, zgryzota’, pol. *trud* ‘wielki wysiłek, ciężka praca’, stpol. też ‘męka, utrata sił’, < pbsł. \*traud-a- (por. BSW 326, LEW 1126n., Boryś 2005, 644). Alternanty SE †triaud-, SO †traud- nie zostawiły śladu w języku litewskim. — Drw. *triūsingas* 1. ‘pracowity, pilny w pracy’, 2. ‘żmudny, mozolny, wymagający dużo wysiłku, pracochłonny’ (war. *trūsingas*), *triūslūs* ‘pilny w pracy, skrzętny; pracochłonny’. — Vb. denom. 1. *triūsėti*, *triūsù*, *triūsėjau* ‘pracować’, 2. *triūsti*, *triūsù*, *triūsiaũ* ‘pracować, krzątać się przy czym’ (war. *trūsti*), też refl. *triūstis* a. *trūstis* ts., *įsitrūsti* ‘pograć się w pracy’, ⇒ iter. *triūsinėti* ‘wciąż coś robić’, 3. *triūsúoti* ‘powoli coś robić, zajmować się drobnymi pracami’, *patriūsúoti* ‘popracować nieco, krótko’, 4. *trūsáuti* a. *trūsauti* ‘pracować, trudzić się’ (od *trūsas*).

**triūšis**, -io ‘królik, *Oryctolagus cuniculus*’ (war. *trūšis*). Dwuznaczne. Albo zapoż. z blr. *trus*, -á ‘królik’ albo formacja rodzima, oparta na skierowanym do królików zawołaniu *triūš triūš* ‘truś truś’. Por. łot. *trusis*, *truš(e)* ‘królik’ ← inter. *truš*. Zob. LEW 1127. — Drw. *triūšenà* ‘skórka z królika’, *triūšidė* ‘królikarnia’, *triūškis* ‘królik’ (war. *trūškis*), przen.

‘bojaźliwy człowiek’ (por. suf. w *kùškis*, *stumkis*, *žiaũžkis*).

**trivagà**, gen.sg. *trivāgos* 2 p.a. stlit., gw. 1. ‘tumult, zamieszanie, niepokój’ (*Paskėlė trivagà* ‘Powstało zamieszanie’), 2. ‘niebezpieczeństwo’ (*Jeigu bus koki trivagà, jis pabudins mumis* ‘Jeśli będzie niebezpiecznie, on nas zbudzi’). Zapoż. ze stblr. *trivoga*, por. blr. *tryvóha*, -i (SLA 224, ZS 58, LEW 1127). War. *trivoga*.

**trivaĩnas**, -à wsch.-lit. ‘mocny, odporny na niszczenie, trwały, np. o drewnie’, 2. ‘wytrzymały, zdolny do dużego wysiłku, do znoszenia czego, np. o koniu’, 3. ‘nie psujący się, np. o jabłkach przechowywanych przez zimę’. War. *trivaĩnas*, *trivalnùs*. Zapoż. z blr. *tryvály* ‘mocny, odporny’, zlitewszczone przez dołączenie suf. -na-, -nu-. Paralele: *slōbnas* ⇐ blr. *sláby*; *stōlnas* ⇐ blr. *stály* (ZS 108).

**trivóti**, *trivóju*, *trivójau* stlit., gw. ‘cierpliwie znosić (ból, chorobę, chłód, upał), wytrzymywać’, zwykle *ištrivóti* ‘wytrzymać, wytrwać do jakiegoś kresu, przetrzymać coś, okazać odporność; powstrzymać się przed czymś’. Zapoż. z blr. *tryvácь*, -áju (por. SLA 224, ZS 58, LEW 1127). Możliwy jest wariant metatetyczny *tviróti* ts., zob. s.v. *tvérti*.

**triznà** 2 p.a. gw. 1. ‘biegunka, rozwolnienie’ (war. *trìznē*, *triznē*), 2. ‘osoba cierpiąca na biegunkę’, 3. przen. ‘kto ciągle czymś się przejmuję, denerwuje, czegoś się obawia’. Nazw. *Triznà* (⇒ pol. *Tryzno*, *Tryzna*). Zmienione z \*trisnà przez sonoryzację *sn* > *zn* (por. *uōsnai* > *uōznai*; *nuolaisnùs* > *nuolaiznùs*). Analiza: \*tris-nā-, drw. od neopwk. \*tris-, który powstał jako nowy SZ do neopwk. *tries-*, por. *triesti* ‘wypróżniać się na rzadko’. Sb. \*trisnà tak się ma do inf. \*tristi (por. °*trýsti* s.v. *tridžius*) jak np. *siusnà* do *siùsti* albo jak stlit. *duosna* do *dúosti* (3 os. prs.). Inaczej Būga, RR I, 290, ŽD 219 i LEW 1122, gdzie postuluje się praformę \*trid-dnā. Należy zauważyć, że suf. \*-dnā- nie znajduje potwierdzenia w materiale. — Drw. *triznius* ‘kto cierpi na biegunkę’ (war. *trizius*), przen. ‘człowiek gorączka’ (por. *piřznius* ⇐ *pirs-*; suf. -nius jak w *mižnius*, *šiknius*), *triznāžolē* bot. ‘dziurawiec czteroboczny, *Hypericum quadrangulum*’, dosł. ‘zioło na biegunkę’ (por. *žolē*). Vb. denom. *triznėnti* ‘bez powodu się niepokoić’, *triznóti* a. *triznióti* ‘mieć biegunkę’, *patriznióti* ‘przez pewien czas pozostawać czymś zdenerwowanym, rozgniewanym’.

**trobà**, acc.sg. *tróbą* 3 p.a. 1. ‘chata, chałupa’, 2. gw. ‘jedna z izb w chałupie’, 3. pl. *tróbos* ‘wszystkie budynki jednego gospodarza’ (*Išstačiau vaikam, žentam ir sau tróbas* ‘Wystawiłem budynki dzieciom, zięciom i sobie’). SD: *troba kuriama* ‘izba, hypocaustum» [‘izba ogrzewana’], *plati troba* «sala, porticus, exedra» [‘przestronna izba’]. War. z wtórną palatalizacją: *triobà*. Por. stpr. n.m. *Troben*, *Barthentroben* (AON 17, 186, 231). Odpowiednik łot. *trāba* ‘stara, waląca się chałupa; mały domek; postawiony na polu szałas z gałęzi’. Pb. \*trāb-ā-. W apofonii do \*trāb- stoi alternant \*trēb- w złożeniu łot. *viēntrēb<sup>2</sup>* ‘samotny’ (znaczn. etym. ‘mieszkający w osobnym miejscu?’). Wokalizm długi polega na bałtyckim st. wzdłużonym, derywowanym od pie. \*treb- ‘budować dom; mieszkać’ (zob. IEW 1090; pominęte w LIV<sup>2</sup>), albo też na wzdłużeniu fonetycznym wedle tzw. prawa Wintera (zob. ALEW 1126). — Apofonia *ē* ⇒ *ā* jest innowacją na miejscu odziedziczonego stosunku *ē* ⇒ *ō* (lit.-łot. *ē* : *uo*), por. np. *sodinti*, *sōdžius*. St. wzdłużony ukazuje się również w odpowiedniku oskij. *trībúm* f. ‘dom’. Jest to forma acc.sg. tematu spółgłoskowego z apofonią \*trēb- / \*trb-, urobiona od pwk. \*treb- ‘mieszkać’ (umbr. *trebeit* ‘mieszka, przebywa’). Znaczn. etym. ‘pojedynczy dom, Einzelhaus’ — w przeciwieństwie do abstractum *tribarakiuf* nom.sg. f. ‘budynek, Gebäude’, zob. Untermann 2000, 763, 765n. Zestawiane z tym wyrazy łacińskie *trabs*, *trabis* f. m.in. ‘belka, dyl; dach’ i *taberna* ‘buda z desek; gospoda, szynk’ (zob. np. LEW 1127) mają prawdopodobnie inne związki etymologiczne, zob. Untermann 2000, 766. Wymienione formy bałtyckie i sabelskie mają odpowiedniki w językach celtyckich i germańskich. Por. z jednej strony śrir., walij. i bret. *treb* ‘mieszkanie’ (stir. *atreba* prs.

‘mieszka’), z drugiej strony goc. *þaurp* ‘pole, rola’, stwn. *dorf* ‘zagroda; wieś’, śrdn. *dorp* ‘wieś’, stisl. *þorp* ‘zagroda, chata chłopska, wieś; mogiła’ < pgerm. \*þurpa- < SZ \*tr̥b-o-. — Drw. *trobēlē* žm. ‘lamus, budynek do przechowywania sprzętu gospodarskiego, tkanin, odzieży’, *trobelē* SD «izdebka; salka», *trobelē nešiojama, kilojava* SD<sup>1</sup> «przybytek, tabernaculum» [‘szafka na środku ołtarza, w której przechowuje się naczynia z hostiami’], *trobēlka* ‘marna chata’, *tr(i)obēlnykas* a. *trobēlninkas* ‘chłop bezrolny a. chłop małorolny’ — z neosuf. -elnyk- / -elnink-, wyabstrahowanym ze sławizmu *mūčēlnykas* (por. pol. przest. *komornik* ‘kto mieszka kątem w cudzej chacie’ ⇐ *komora*); *trobēlšē* ‘marna chata’, *tr(i)obesys* ‘budynek gospodarczy’ (war. *triobēsys*), *trobókšlis* ‘marna chata’. Cps. *trobāvietē* ‘miejsce, gdzie kiedyś stała chałupa’ (por. *vietā*), *tróbšikis* (zob. *šikti*), *tróbšunis* ‘pies pilnujący domu’ (por. *šuō*). — N.m. *Triobiškiai*, cps. *Naujātriobiai* 4x. Prawdopodobnie należą tu jeszcze n.m. *Trabūčiai* (SZ \*trāb- ⇐ \*trāb-, por. SZ w *plakti*) i *Tarbūčiai, Tārbiškės* (*Tarb-* z metatezy *Trab-*).

**trókšti, trókštu** (\*trokš-stu), *tróškau* 1. ‘bardzo chcieć pić, odczuwać pragnienie, żądzę’, 2. ‘tracić dech, dusić się’, 3. ‘mieć dychawicę, astmę (o koniu)’, 4. ‘dusić się (o potrawie)’, 5. ‘pragnąć, bardzo chcieć czego’, 6. ‘pożądać kogo’ (*Netrókški moteres jo* DK ‘Nie pożądaj żony jego’). Cps. *ištrókšti* ‘stać się spragnionym; umrzeć z pragnienia; (o rybach) wyginać z braku powietrza’, *pritrókšti* ‘zadyszeć się, zziąść się; zostać przyduszonym (o noworodku); przygasnąć (o ogniu)’, *užtrókšti* ‘udusić się’. Trudne. LEW 1128 analizował \*tros-sk-stu, przyjąwszy nawarstwienie dwu sufiksów werbalnych. Z uwagi na brak dostatecznych świadectw dla bałtyckiego sufiksu \*-sk- z jednej strony i dla pwk. \*tros- (\*trās-) z drugiej strony, rekonstrukcja ta jest czysto papierowa. Wydaje się, że czas. *trókš-ti* można wywodzić z \*trošk-ti (metateza *šk* > *kš* przed sufiksem spółgłoskowym) i uważać go za denominativum od \*troškā- ‘pragnienie’. Budowa: \*trāš-kā-. Pwk. pb. \*trāš- może być kontynuacją pie. \*trāk- < \*treh<sub>2</sub>-k- ‘pragnąć’ (podobna budowa w pie. \*treh<sub>3</sub>-g-, gr. τρώω ‘gryźć, chrupać, zjadać, spożywać’). W kwestii formantu \*-kā- por. *spēkā, stokā, \*ieška* (s.v. *ieškoti*). Zaskakujące jest objaśnienie w ALEW 1127: formacja na wzdłużonym stopniu *o* i z metatonią akutową w *sta*-prs. ‘zur Sippe von *trēkšti*’ (w moim rozumieniu podstawą *treškiu*, *trēkšti* jest interi. *trēkš, trēkšt, trēkšt*). — Drw. *troškinti* caus. ‘nie dawać pić; dręczyć kogo pragnieniem; dusić na parze (kartofle, mięso)’, SD *ažutroškinu* «duszę kogo, zaduszam, strangulo...» (syn. *smaugiu*). Nomina: *troškimas* ‘pragnienie, pożądanie’ (war. *tróškimas*), *troškingas* bibl. ‘spragniony’, *troškinys* SD «duszący, suffocans» (syn. *smaugius*), *troškulys* ‘pragnienie; zadyszka, astma’, SD «chciwość, cupiditas..., libido» (syn. *geidulus*), *troškūs* ‘duszny’. — Neopwk. *trokšt-* (⇐ *trókštu*): *trókštauti* ‘pragnąć, łakomić się’ (por. *nirštauti, pykštauti*), ⇒ SD <trokštauius> «chciwy, cupidus, studiosus, appetens, avidus» (syn. *trokštus, geidzius*), ⇒ *lobio trokštavimas* SD «łakomstwo, auaritia»;] *trokštu čia* SD «duszno tu, hic grauis respiratio est», *trokštulys turtės* SD «łakomstwo» (syn. *lobio geidulus, lobio trokštybė*).

**trōpyti, trōpiju, trōpijau** stlit., gw. ‘trafić w co, natrafić na co; utrafić z czym, zdążyć na czas; dogodzić komu; być odpowiednim, pasować’, *patrōpyti* m.in. ‘zdolać, być w stanie, potrafić’. Refl. *trōpytis* ‘zdarzyć się, przytrafić się, wypaść’, *susitrōpyti* ‘zejść się, spotkać się’. Zapoż. z błr. *trápicb, -plju* ‘trafić’, 3 sg. *trápicb*, refl. *trápicca, -pljusja* ‘zdarzyć się’ (por. SLA 224, Zs 58, LEW 1128). Z tego samego źródła pochodzi łot. *trāpīt, -u / -īju* ‘trafić’, refl. *trāpītiēs* ‘spotkać się’. — Drw. *trōpti, -sta, -o* ‘znaleźć co; trafić dokądś, nie zabłądzić’, *sutrōpti* ‘przypadkiem zejść się z kim’, refl. *trōptis* ‘zdarzyć się, przytrafić się’ (*Man do nestrōpo, kad ištraukt[ū] pinigus* ‘Mnie się jeszcze nie zdarzyło, żeby [mi ktoś] wyciągnął pieniądze’).

**trōpnas, -à** gw. 1. ‘odpowiedni, właściwy, wygodny, dobry’, 2. ‘niezwykły, dziwny’ —

zapoż. z błr. *trápny* ⇐ pol. *trafny* (por. SLA 225, LEW 1128). Osobno zob. *trāpnas*.

**tróptas** gw. 1. 'tratwa zaopatrzona w żagiel', zwykle pl.t. *tróptai* (*Iš Jurbarko į Šilutę velka tuos tróptus* 'Z Jurbarkas do Šilutė spławiają te tratwy'), 2. 'prom'. War. *trōptas*, *tròptas*, f. *trópta*. Zapoż. ze stpol. *trafta*, *trawta*. Zmiana rodzaju na męski nastąpiła pod wpływem rodzimych syn. *sielis* i *plāustas*. Por. LEW 1128. Co do akutu por. zapoż. *bókštas*, *špókas*. — Drw. *tróptininkas* a. *tróptinykas* 'człowiek trudniący się spławianiem drzewa, flisak', por. *Troptininkai Nemunu troptus varo* 'Flisacy spławiają tratwy Niemnem'. Neoosn. *troptin-*: *tróptinis* m. 'flisak': *Skripkas parnešdavo troptiniai, leisdami medžius Nemunu* 'Skrzypce przywozili flisacy, spławiający drewno Niemnem'.

**trotà** 4 p.a. gw. 'strata, utrata' (*Ten ir jums nebus trota, gausit pyrago šmotą* 'Nie będziecie stratni, dostaniecie kawałek ciasta') — zapoż. z błr. *tráta*, -y 'strata' (pl. *tráty* 'wydatek'). War. *trōtas*: *Trotas su pelnu gretu eina* 'Strata w parze z zyskiem chodzi'. Rodzaj męski pod wpływem rodzimego syn. *núostolis*.

**trótinti**, *trótinu*, *trótinau* 1. gw. 'drażnić, pobudzać do gniewu, złościć; przedrzeźniać', 2. stlit. 'trapić, dręczyć; karać' (DP), refl. *trótintis* 'męczyć się' (DP). Trudne. Ma wygląd czasownika na -*inti*, utworzonego od osnowy nominalnej \*trā-t-. W dotychczasowej interpretacji lit. *trot-* było identyfikowane z psł. \*trat- w \*tratiti 'zużywać, niszczyć, marnować' (zob. LEW 1129) i z pragerm. \*brōd- w goc. *brōþjan* 'ćwiczyć, to exercise, train, drill' (zob. Kroonen 2013, 547).

**trōtyti**, *trōtijū*, *trōtijau* stlit., gw. 'tracić, gubić', *ištrōtyti* a. *nutrōtyti* 'stracić, zmarnować (młode lata); wybić, wytepić (szkodniki, pasożyty), zabić (dziecko)'. Refl. *nusitrōtyti* 'zamęczać się (pracą ponad siły)', *pas(i)trōtyti* 'poronić' (*Pastrōtijau, vaiką negyvą pagimdžiau*). Zapoż. z błr. *trácicb*, *tráču*, 3 sg. *trácicb* (por. SLA 225, Zs 58, LEW 1129). Neoosn. *trotij-*: *trotijimas* 'stracenie, strata', *nutrotijimas intikėjimo* DP 'stracenie wiary'. — Z innym suf.: *trótinti*: *nutrótinti* 'stracić (np. cnotę, wiarę, nadzieję, pieniądze); zabić, utopić (szczenię); odrąbać (głowę)', *patrótinti* 'pogubić (sztuki bydła)'. — Gwarowa synkopa *ištrōtijū*, *nutrōtijū* > \**ištrōtju*, \**nutrōtju*, następnie dysymilatywny zanik *t* (albo: uproszczenie zbitki \**tj* w *j*): *ištrōju*, *nutrōju* doprowadziły do powstania quasiprymarnego czas. *tróti* 'tracić, gubić' (*ištróti*, *nutróti*).

**trōvyti**, *trōvijū*, *trōvijau* stlit., gw. 1. 'trawić', 2. 'męczyć kogo', *patrōvyti* 'roztrwonić (pieniądze)', *sutrōvyti* 'strawić, zjeść' — zapoż. z pol. *trawić*, -i (SLA 225, LEW 1129, ALEW 1128n.).

**tručyti**, *tručijū*, *tručijau* przest. gw. 1. 'truć, powodować zatrucie', 2. 'zabijać za pomocą trucizny'. Refl. *apsitrūčyti* 'otruć się, zatrucić się', *nusitrūčyti* ts. War. *trūčinti*. Zapoż. z błr. *trućicb*, *tručiu*, 3 sg. *trućicb*, refl. *trućicca*, *tručiusja*. Por. LEW 1130 (s.v. *tručiznà*). Pwk. lit. *truč-* został wyabstrahowany z błr. formy 1 sg. prs. *tručiu*. Obok tego jest war. *truc-*, odpowiadający błr. *truc-* w inf. i 3 sg. prs. (por. *trūcyti*, *trūcinti*).

**tručyznà**, gen.sg. *tručyžnos* 2 p.a. przest., gw. 'trucizna' (też obelga: *Eik, tu tručyžna, ko tu čia stovi!* 'Idź stąd, ty trucizno, czego tu stoisz!'). War. *tručyžnos* pl.t. Zapoż. z pol. *trucizna*, ale z uogólnieniem osnowy *tručy-* jak w czas. *tručyti* 'truć', zapożyczonym z języka białoruskiego (zob. s.v.). Obok *tručyznà* jest bliższy brzmieniu polskiemu wariant *truciznà*, pl.t. *trucyžnos*. War. z substytucją obcego suf. -*yzn-* przez -*yn-*: *tručynà*, *tručyñė*, pl.t. *tručyžnos*, *tručyñės*. Por. SLA 225, Zs 58, LEW 1130. Zob. też *apýpenai*, *nuodaĩ*. — Drw. wsteczne: *tručas* lub pl.t. *trūčiai* 1. 'trutka, np. na szczury', 2. 'lekarstwo', 3. 'sacharyna' (*Cukrus pabringo, reik gerti erbėtą su tručiu* 'Cukier podróżał, trzeba pić herbatę z sacharyną').

**trūdnas**, -à stlit., gw. 1. 'trudny, niełatwy, ciężki, mozolny', 2. 'smutny, przygnębiający' — zapoż. z błr. *trúdny*, pol. *trudny* (SLA 225, Zs 58, LEW 1130). War. *trūdnas*, *trūdñs* / *trūdñus*, też *triūdñas* (por. *triumpas* ob. *truṃpas*; *trioba* ob. *trobà*).

**trùkinti**, *trùkinu*, *trùkinau* (war. *trukinti*) 1. 'zabierać komuś czas, zatrzymywać kogo' (*Aš pats trunku ir kitą trùkinu* 'Ja sam marudzę i kogoś innego zatrzymuję'), 2. 'przeszkadzać, utrudniać, odciągać od roboty', 3. 'trapić, dokuczać, rozstrajać'. Causativum na -inti od *trùkti* m.in. 'marudzić, zwlekać' (zob. s.v.), syn. *trukdyti*. Paralele: *bjùrinti* ⇐ *bjùrti*; *bùdinti* ⇐ *budėti*. — Por. jeszcze *trukinu* SD<sup>1</sup> «mudzę» (syn. *gaišinu*), «odwłączam» (syn. *atguldinėju*), *trukinu* SD «bawię kogo długo» (syn. *trukdžiu kitą*, *gaišinu...*, *ažuturiu ilgai*, *karšinu*), *ažutrukintas esmi* SD «zabawionym» ['jestem zajęty'] (syn. *nenuliekmi*), *nemi-trukinkiat* stlit. 'nie zatrzymujcie mnie'. — Drw. *nutrukinimas* SD<sup>1</sup> «odwłoczenie, odwłoka, dilatio» (syn. *atguldinėjimas*), *patrukinimas*: *patrukinimų kam darau* SD «bawię kogo długo» (syn. *trukinu*, *trukdžiu kitą*, *gaiščių kam ažuduomi*). — Tu może też *trùkinti* II 'zalewać wrzątkiem, oparzać (grzyby, brusznicę, flaki, mięso)'. Różnica znaczenia wymaga zbadania.

**trùkti**, *truṅka*, *trùko* 1. 'trwać, istnieć przez pewien czas, ciągnąć się', 2. 'bawić gdzie, nie spieszyć się, zwlekać, marudzić'. SD: *trunku* «mieszkam, nie spieszę się», *trunku ilgai* «bawię się długo, diu moror, duco moras» (syn. *gaištu*), *tami trunku* «bawię się tym» ['zajmuję się tym'] (syn. *tuo apsieimi*, *tuo verčiuosi*); *ažutrunku* SD<sup>1</sup> «omieszkawam, cesso, negligo, desum», «zamieszkiwam, moror, cunctor», *užtrùkti* intr. 'zatrzymać się gdzieś na dłużej', tr. 'zaniedbać coś'. Formacja na SZ \*truk- od pie. \*treuk- / \*truk- 'urwać, uciąć' (por. IEW 1074, LEW 1131). Zob. *tráukyti*, *trùkti*. — Drw. *trukčioti* 'pociągać do siebie (np. żyłkę na wędce)', *trukdyti* 'przeszkadzać, mitrężyć (komuś czas)', dawne prs. na -ja-: *trukdžiu kitą* SD «bawię kogo długo» (syn. *trukinu*, *patrukinimų kam darau*, *gaišinu...*, *ažuturiu ilgai*, *karšinu*), *trùkinti* (zob.), *trùkteletì* 'pociągnąć nieco, lekko'. Nomina: *trùklius* 'mitręga, strata czasu', *netrùkus* (zob.), *patrukis* SD «mieszkanie, bawienie się gdzie» (syn. *trunkimas*), *trukmė* 'trwanie, czas trwania, przebieg'. — Neopwk. *trunk-*: *trunkimas* «mieszkanie, bawienie się gdzie» (syn. *patrukis*). — WSZ *trūk-*: *trūksmu* adv. 'gęsiego' (*Žąsys, galvijai eina trūksmu po kits kitą* 'Gęsi, bydłeta idą gęsiego, jedno za drugim'), *sviečių trūkšmas* '(cały) szereg gości', cps. *lavóntrūkis* 'kondukt pogrzebowy' (por. *lavónas*).

**trùkti**, *trùksta* (\*truksta < \*trunk-sta), *trùko* 1. 'rozerwać się (o czymś naprężonym), przerwać się, urwać się', 2. 'zabraknąć, brakować', 3. 'o krowie: przestawać dawać mleko' (*Karvė trùksta* 'Krowa zaczyna dawać mniej mleka'). Cps. *aptrùkti* 'pęknąć': *aptrùko bačkà* 'pękła beczka', *aptrùko aludė* SD «opukła się beczułka», *ištrùkti* 'wyrwać się, wymknąć się', *įtrùkti* 'nadpęknąć', *nutrùkti* 'przerwać się, urwać się, oderwać się', *pértrùkti* 'przerwać się', *pritrùkti* 'zabraknąć, nie starczyć; stracić, np. rodziców' (*gálvas pritrùkti* 'zebrać się w dużej liczbie'), *užtrùkti* 'o krowie: przestać dawać mleko; ustać, ulec zatrzymaniu'. Synchronicznie biorąc, *trūk-* przedstawia st. wzdłużenia do *truk-*, zob. *trùkti*. Patrząc zaś diachronicznie, jest to neopierwiastek wyabstrahowany z prs. *trùksta* m.in. 'trwa, ciągnie się' (to zam. \*truksta) < \*trunksta; odnowienie za pomocą -sta- starszej formacji infigowanej (por. *truṅka* do *trùkti*). Akut analogiczny, wzorowany na *sta*-prezenciach tworzonych od pwk. sełowych. — SO *tráukyti* (zob.). — Drw. *patrukėti* 'pociągnąć trochę — o przykryciu łóżka' (por. *paūgėti*, zob. Otrębski 1934, 295), *trùkčioti* 'targać, szarpać; wzruszać (ramionami)', *trùkinėti* iter. 'pękać', *trùkinti* caus. 'robić, żeby się przerwało; przerywać, np. mówiącemu', refl. *trùkintis* 'wysilać się', *trùkteletì* 'pociągnąć silniej, mocniej'. Nomina: *betrùktinas* zm. 'o czymś, czego jeszcze trochę brak', *núotrūka* 'przerwa, pauza; ułamek, fragment', c. 'obdartus', *núotrūkė* 'strata czasu, mitręga; przerwa', *nutrùkėlis* 1. 'koń, który się urwał z uwięzi', 2. SD «urwanie» ['ten, co się urwał z szubienicy, obieś', Sw], 3. 'obdartus, łachmaniarz, nędzarsz',

*trūkis* ‘pęknięcie, szczelina; szarpnięcie; przepuklina’, *trūkstamas* ‘brakujący, niepełny’. Cps. *galvotrūkčiais* adv. ‘na złamanie karku, na łeb na szyję’ a. *trūkčiagaĩviais* ts. (por. *galvā*), *nutrūktgalvis* ‘urwis’ (por. *galvā*).

**trumetis**, -čio gw. ‘trąbka’ (war. *trumetē*) — zapoż. z dn. *trummete*. Zob. GL 144, LEW 1131. Łot. *trumetis*, *trumete* ⇐ śrdn. *trumpe*, *trumpit* (Jordan 104). Zob. też *trimītas*, *triūbā*.

**trūmpas** przest. ‘w grze w karty: atut, kolor, którego karty biją wszystkie inne kolory’ — zapoż. z nwn. *Trumpf*. — War. *trūpas* ts. ⇐ prus.-niem. *truf* (GL 144, LEW 1132).

**truṃpas**, -à ‘krótki, niedługi’. SD: *durų lynciūgas* [*lenciūgas*] *trumpas* «wrzeciądz, catena forium breuis», *kalavijas trumpas platus* «tasak, semispatha», *rūbas kunigų lininis trumpas* «komża kapłańska». War. *struṃpas* (s-mobile), *triuṃpas* (por. *triūšas* ob. *trūšas*), *truṃpas* (por. *kaṃpas* < *kaṃpas*). Drw. nominalny od osnowy prs. infigowanego *truṃpa* ‘kruszy się, rozpada się’, zob. *trūpti*. Znacz. etym. ‘drobny, ułamany’ ⇐ ‘ukruszony’ (por. LEW 1131). Paralele: *kluṃbas* ‘potykający się, kulawy’ ⇐ *kluṃba*, *klūbti*; *limpūs* ‘lepki’ ⇐ *liṃpa*, *lipti*. Nawiązanie w łot. gw. *trumpjš* ‘tępy, nieostry’, *trumpēt* ‘uciąć wierzchołek drzewa’<sup>555</sup>. — Drw. *truṃpē* ‘krótkie odzienie kobiece’, *trumpickas* ‘bardzo krótki, króciutki’<sup>556</sup>, *trumpitelis* b.z.a. ‘króciutki, malutki’ (neosuf. -itel-, zob. *mažiteljys*), war. *trumpitēlis* ‘króciutki’, *trumpóji* a. *trumpója* ‘niedostatek, bieda, brak pieniędzy’ (syn. *paskutinióji*). Cps. *trumpabėgis* (zob. *bėgti*), *trumpakalbīs* SD «krotkomowny, breuiloquens» (por. *kalbėti*), *trumpakiškis* ‘krótkonogi’ (por. *kiškā*), *trumpakōjis* ‘diabeł’ (por. *kója*), *trumparėgis* ‘krótkowzroczny’, sb. m. ‘krótkowidz’ (por. *regėti*), *trumpašiknė* ‘z krótkim zadem — o kobyle’ (por. *šiknā*), *trumpauodėgis* ‘o krótkim ogonie, np. koń, zajęć’ (por. *uodegā*). Vb. denom. *trumpėti* ‘stawać się krótszym’, *truṃpinti* ‘robić krótkim, skracać’, SD<sup>1</sup> *trumpinu*, *nutrumpinu* «kroczę». — N.m. *Trumpakōjai* 2x, *Truṃplaukė*, *Trumpragys*. N.rz. *Truṃpė* 10x, *Trūmpė* 2x, *Truṃpis*, *Trumpālė*. Por. stpr. n.rz. *Trumpa*, n.jez. *Trumpen* (AON 187).

**trūnā** 4 p.a. gw. ‘trumna’, już stlit. (Chyliński) — zapoż. ze stpol. *truna* (Būga, RR II, 193; pominięte w ALEW).

**trunėti**, prs. *trūni* (war. *trūna*, *trūna*, *trunėja*), prt. *trunėjo* gw. 1. ‘próchnieć, butwieć (o drzewie)’, 2. ‘zatęchnąć, zaśmierdnąć w zaduchu (np. o ubraniach zamkniętych w skrzyni)’, 3. ‘o żywności, tłuszczach: psuć się, rozkładać się, pleśnieć, jełczeć’, 4. przen. ‘gnuśnieć w pościeli, trwać w lenistwie’. Odpowiednik łot. *trunēt*, *trunu*, -ēju ‘wietrzeć, próchnieć, butwieć, murszeć; gnuśnieć; drzemać’. War. z nagłosem *tr*:- lit. *triunėti*, *triūni* (war. *triūna*), -ėjo. War. z nagłosem sonoryzowanym *dr*:- lit. *drunėti*, *drūna* (war. *drūni*), -ėjo ‘gnić, butwieć; palić się bez płomienia, tlić się; gnuśnieć, spać ponad miarę’, łot. *drunēt* ‘próchnieć, butwieć’. *trunėti* to czas. duratywny na -ėti, oparty na neopwk. *trun-*, który został wyabstrahowany z prs. infig. \*truna ‘gnije, próchnieje’ < pie. \*tru-n-H-e/o-. Praesens to należało do pwk. pie. \*treuH- / \*truH- ‘ścierać, zużywać’, por. scs. *trovq* (inf. *truti*) ‘zużywać, spożywać, trawić’ (zob. LIV<sup>2</sup> 652). Prs. *trūna* ma taką samą budowę jak *glīna* (zob. *gliñti*), *trīna* (zob. *trīnti*) i *sīna* (zob. *siñti*). — Forma SZ-C \*trū- jest odzwierciedlona w cs. *tryti*, *tryjo* ‘trzeć, ścierać’. Temu odpowiada gr. τρῶω ‘zetrzeć, zużyć, wycieńczyć, zgłębić’ (pgr. \*trū-īō < pie. \*truH-īe-), por. BSW 330. Na gruncie bałtyckim \*trū- jest poświadczane tylko w sposób pośredni, mianowicie w czasownikach łot. *trūdēt*, *trūdu* ‘butwieć, gnić,

<sup>555</sup> Paralele na motywację werbalną: 1. łot. *strups*, *strupjš* ‘krótki; tępy’ ⇐ *nūostrupēt* ‘skrócić, uciąć’, 2. lit. *bigas* ‘krótki’ od pwk. \*b<sup>h</sup>eg- ‘łamać’, 3. alb. *škurte* ‘krótki’ obok łac. *curtus* m.in. ‘obrzezany, kastrowany’ (⇒ stwn. *kurz* ‘krótki’). Zob. Urbutis, *Kalbotyra* XIV, 1966, 131-138.

<sup>556</sup> Por. *Mažicka*, *trumpickā šito(ji) giesmė dėl meškų* ‘Malutka, króciutka ta piosenka o niedźwiedziach’. Sufiks -ickas tego ekspresywnego derywatu pochodzi prawdopodobnie z nazwisk typu *Malickas*, *Navickas* ⇐ pol. *Malicki*, *Nowicki*.



wietrzeć, próchnieć’ (dur. na *-ēt*) oraz *trūdināt* caus. ‘doprowadzać do butwienia, próchnienia’. Zbudowano je na neoosn. *trūd-*, wyabstrahowanej z prs. intr. *\*trū-da* ‘gnije, butwieje’ (transponat ie. *\*truH-d<sup>h</sup>e-*)<sup>557</sup>. Zob. s.v. *pūdyti* analizę czasowników lit. *pūdėti* ‘gnić’ i łot. *pūdināt* ‘doprowadzać do gnicia’. — W języku litewskim allomorf pb. *\*trū-C* otrzymał suf. *-na-*, stąd prs. *trūna* ‘próchnieje, gnije’. Powstanie tej formacji tłumaczy się proporcją analogiczną z udziałem bliskoznacznego czas. *pūti* ‘gnić, próchnieć’, por. *pūti* : *pūna* = *\*trūti* : *x* (*x* = *trūna*). Następnie na skutek reanalizy *trūn-* *-a* pojawił się neopierwiastek widoczny 1° w inf. *trūnėti*, prt. *trūnėjo* i w odnowionych formach prs.: *trūni* lub *trūnėja* (wtórności osnowy *trūn-* nie dostrzega Beekes 2010, 1514, s.v. τρώω), 2° w drw. *trūnyti*, *-ija*, *-ijo* ‘próchnieć, rozkładać się (o drzewach, kościach), butwieć’ (por. syn. *trynyti*), ‘rdzewieć (o ostrzu noża); długo sypiać; nigdzie nie wychodząc kisać w domu; siedzieć w więzieniu’. Zwraca uwagę obecność krótkowokalicznego war. *trunyti*, *-ija*, *-ijo*, z pwk. *trun-* jak w prs. *trūna* (zob. wyżej). Nomen: *trūnėsiai* m.pl. ‘próchno’. — WSO *\*trou-* ← *\*trou-* (por. wyżej scs. *trovq*): scs. *travljq*, *traviti* ‘spożywać, niszczyć’, pol. *trawię*, *trawić* ‘przetwarzać spożyty pokarm; wytrawiać płynami gryzącymi; bajcować, robić kruchym’, stpol. *trawić* ‘niszczyć co, spalać — o ogniu; zużywać lekkomyślnie (por. *marnotrawić*)’, też ‘szczuć, pobudzać psa do ataku’ (dosł. ‘kazać jeść, kazać niszczyć’). Paralela: scs. *plaviti* ‘pławić w wodzie’ ← *plovq* ‘płynę’. Zob. Rozwadowski 1959, 293n. — W języku litewskim oczekuje się SE w postaci *\*triáu-C* < pbsł. *\*triāu-C*. W związku z tym warto odnotować akutowaną formę *nutriāunyti* intr. ‘o korze drzewa: obłupać się, odstać, odwisnąć’ (*Eglės žievė nutriāunijo* ‘Kora jodły odstała’). Obok tego jest vb. tr. *trāunija*, *-yti* a. *triaūnija*, *-yti* w znacz. ‘głośno, chciwie jeść a. żreć; chciwie pić; chrupać, jeść coś twardego (jabłko, orzech), kruchego, co powoduje charakterystyczny odgłos’. Czasowniki te wyglądają jak denominativa. Jednakże w braku poświadczenia dla odpowiedniego nomen nie można tego udowodnić.

**trúotas** žm. 1. ‘osełka do kosy, kamień szlifierski’, 2. ‘granit’. Odpowiednik łot. *truōts* ‘osełka’ (zdrob. *truōtiņš*). Prawdopodobnie jest to formacja typu *šlūota* (zob.). Znacz. etym. ‘narzędzie, którym się trze / którym się pociera (ostrze)’. Paralela: łot. *trītava* a. *trītavs* ‘osełka’ ← *trīt* ‘trzeć’. Jak *šluo-C* jest derywatem od *šlav-V* (*šlavù*, *šlaviaũ*), umożliwionym przez odwrócenie stosunku apofonicznego *uo-C* ⇒ *av-V* (por. *dūoti* ⇒ *daviaũ*), tak też *truo-C* zdaje się zakładać osnowę o postaci *trav-V*. Gdyby ta ostatnia się zachowała, brzmiałaby po litewsku *\*travũ* ‘trę, ścieram’, mianowicie w odpowiedniości do prs. cs. *trovq* ‘ἀναλίσκειν, wydawać, zużywać, spożywać’, *natrovq* ‘ψομίζειν, τρέφειν, karmić, żywić’, < *\*trouH-e-* < pie. *\*treuH-e-* ‘ścierać, zużywać przez tarcie’ (por. LIV<sup>2</sup> 652), inf. *truti* cs. ‘zużywać, spożywać, trawić’ < pbsł. *\*trāuti* < *\*trauH-C*. St. wzdłużony do scs. *trov-* ma postać *trav-*: scs. *travljq*, *traviti* (zob. s.v. *trunėti*). — Alternant gw. *trūtas* ‘osełka do kosy’ (war. *trūtà*). Jeśli stoi na miejscu *\*trūtas*, to przedstawia refleks SZ *\*truH-to-* od pie. *\*treuH-* ‘ścierać, zużywać’. Por. z jednej strony cs. *tryjq*, *tryti* ‘trzeć, ścierać’ (cs. *potryjenũ putĩ* ‘via trita, droga utarta, utorowana’), z drugiej strony gr. τρώω < *\*trū-jō* ‘zetrzeć, zużyć, wycieńczyć, zgłębić’. Zob. BSW 330, Rozwadowski 1959, 296, Būga, RR II, 631.

**trūpas** przest., gw. 1. ‘trup’, 2. ‘starzec, zgrzybiały starzec’ (m.in. LEX) — zapoż. z błr. pol. *trup*. Por. SLA 225 i LEW 1132, gdzie pisownia *trūpas* (pominięte w ALEW). War. *s-mobile*: *strūpas*. W kwestii znac. ‘zgrzybiały starzec’ por. *trupēkas* s.v. *trupėti*.

<sup>557</sup> Por. jeszcze drw. postvb. łot. *trūda* ‘zgniłe liście, igły (w lesie); gałązki służące za ściółkę dla bydła’, pl. *trūdas* ‘próchno; torf, humus’ (cps. *trūdzeme* ‘humus’, *trūdiela* ts.), *trūdi* m. pl. ‘próchno’, *trūdājs* ‘humus’, *trūdekliis* ‘zgnilizna’. Nie przekonuje zaliczenie osnowy *trūd-* przez Endzelina (ME IV, 224, s.v. *traūds*) do aniłowego pwk. pie. *\*treud-* ‘stoßen’, jak w łac. *trūdō*, *-ere* ‘pchać, popychać, spychać’, stwnm. *-driozan* ‘gniewać, irytować’ (por. LIV<sup>2</sup> 651). — SO *traud-* (← *trūd-*): łot. *traūds* ‘kruchy, łamliwy’.

**trupėti**, *trūpa*, *trupėjo* ‘kruszyć się, rozpadać się’ (*Molis sudžiuvęs trūpa* ‘Gdy glina wyschnie, to się kruszy’) — durativum stanu na *-ėti* w stosunku do inchoat. *trūpti* ‘kruszeć, kruszyć się’ (por. LEW 1132). Od tego interi. *trūp*, por. *Trūp trūp sutrupėjo sūris* ‘Trup trup pokruszył się ser’. Odpowiednik łot. *trupēt*, *-u* (*-ēju*), *-ēju* ‘gnić, murszeć, kruszyć się, wykruszać się; próżnować leżąc a. siedząc, długo spać’. War. ze zmianą *tr-* > *dr-*: *drupēt* ‘butwieć, próchnieć’. — Drw. *trupēkas* 1. ‘spróchniałe drzewo’ (syn. *puvėkas*), 2. ‘zgrzybiały starzec’. — Caus. *trūpinti* ‘drobić, kruszyć, rozdrabiać, rozbijać’, SD *trupinu* «drobię co, drobno dzielę abo robię» (syn. *smulkiiai papjaustau, sulaužau*), «krszę chleb, drobię miękkie rzeczy». Odpowiednik łot. *trupināt* ‘doprowadzać do gnicia, gnoić; (niedojrzałe jabłko) zmiękczać przez obijanie; bić, uderzać’. War. *drupināt* ‘drobić, rozdrabniać’.

**trūpti**, *truṃpa*, *trūpo* ‘kruszeć, kruszyć się, drobić się, rozpadać się’, *aptrūpti* ‘wykruszyć się, zmniejszyć się’, *ištrūpti* ‘wykruszyć się — o zębach’, *sutrūpti* ‘skruszeć, rozpaść się’. Prs. inchoativum z infiksem nosowym do dur. *trupėti* ‘kruszyć się’ (zob. s.v.). Odpowiednik łot. *trūpt*, *trūp* gw. ‘próchnieć, murszeć, butwieć’, zwykle z udźwięcznieniem *tr-* > *dr-*: *drūpt*, *drūpu* (\*trumpu), *drupu* ‘kruszeć, kruszyć się, rozpadać się’. Lit.-łot. *trup-* przedstawia refleks SZ od niezachowanego SE \*trjau- < pie. \*treup- / \*trup- ‘kruszyć się, rozpadać się, zerbröckeln’ (LIV<sup>2</sup> 653, LEW 1132). Por. WSZ \*trūp- w gr. τροπάω ‘wiercić, przewiercać, przebijać, dziurawić’, też ‘futuere’, τρύπη ‘dziura, otwór’, τρύπημα ‘otwór na wiosło, ucho igielne’. — Drw. *niotrupos* a. *pātrupos* f.pl. ‘okruszyny, ułamki’, *sutrupos* f.pl. SD «gruz, rudus, eris», *trupiniai* m.pl. SD «odrobiny stołowe», *trupinys* ‘okruch (chleba, sera, słoniny), odrobina’, SD «okruszyna, odrobina», *trūpmena* ‘ułamek’ (war. *trūkmēna*), *trupsnūs* ‘kruchy, łomki’ (neosuf. jak w *laksnūs, rysnūs*), *trupūs* ‘kruszący się, łamiący się’, SD «kruchy; krupiasty», *trūputis* (zob.). — Por. łot. *trupe* ‘próchnica, humus’, *trupeknis*, *trupēksnis* ‘spróchniałe drzewo, próchno, drobne cząstki, pył’, przen. ‘leń’, *trupēns* ‘zgniły, spróchniały, pulchny’; ze zmianą *tr-* > *dr-*: *drupi* a. *drupas* pl. ‘gruzy, ruiny’, *drupačas*, *drupaklas*, *drupalas*, *drupatas* pl. ‘drobiny, okruchy, ułamki, kawałeczki’, *drupenis* ‘zsiadłe mleko zakruszone chlebem razowym’. — Tu też str. *trupis* Ev ‘kloc drewna, Klocz [Klotz]’. Por. też rcs. *trupū* ‘pień drzewa, kłoda’ s.v. *traupūs*. — Neopwk. *trump-*: *truṃpas* (zob.), *sántrumpa* ‘skrót’ ⇐ *sutrūpti*. — SO *traup-*: *traupūs* (zob.).

**trūptis**, *-čio* ‘okruch (np. chleba), odrobina, kruszyna’, 2. ‘niewielka ilość, niedużo, trochę’. SD: *truputis* «krszyna, odrobina; szczupłość» (syn. *mažynė*), «trocha», *truputis meto* SD «punkt czasu, momentum». War. *trūptis*, *truputys*. Pl. *trupučiai*, *trūpučiai* ‘okruchy, drobne cząstki, drobiny, drobne kawałki’ (*Šienas sutrupa, pasidaro trupučių* ‘Siano się kruszy, powstają okruchy’). Dewerbalny drw. z suf. *-ut-* od *trup-* jak w *trūpti* ‘kruszyć się’. Por. *likūčiai* ⇐ *likti*; *žvangūčiai* ⇐ *žvangėti* (GJL II, § 441). — Drw. *truputėlis* SD<sup>1</sup> «odrobinka», *trūputį* adv. ‘niedużo, trochę, nieco; w małej ilości, liczbie; w pewnej mierze’ (SD *truputį* «bez mała, o kęs, niemal»), *truputytis* ‘drobinka’, *truputytį* adv. ‘troszeczkę’, *truputūką* adv. ‘trochę, troszeczkę’.

**trūsai**, *-ų* m.pl. gw. 1. ‘długie pióra w ogonie ptaka’, 2. ‘pióro jako ozdoba kapelusza, pióropusz’. Sg. *trūsas* ‘długie pióro ogonowe; rajski ptak’. Niejasne, por. LEW 1133. Czy tu również *trūsas* ‘chrust, patyki, wióry, drzazgi’ (war. *trūsas*)?

**trūšis**, *-io*, zwykle pl. *trūšiai*, *-ių* gw. bot. ‘trzcina, Phragmites communis’. Też w rodzaju żeńskim: gw. *trušis*, *-iės* 4 p.a. Postać literacka *trūšis*, pl. *trūšiai* zawiera wtórne *r*’ (por. *kriušà* ob. *krušà*). Odpowiednik łot. *trusis*, pl. *truši* ‘sitowie, trzcina’. Z pbsł. \*trus-, ze zmianą \*(u)s > lit. (u)š jak w *apušė, jūšė, vėtušas*. — Odpowiednik słowiański pokazuje odmienny sufixs, psł. \*trūs-tī, por. scs. strus. *trūstī* f. ‘κόλαμος, trzcina, pręt trzcinowy; pióro do pisania’, ros. *trostʹ* ‘łodyga trzcinowy’ (loc. *v trostī*), stczes. *trestʹ* ‘szuwar, trzcina’, stpol. *trześć* ‘trzcina’ (pol. *treść* ‘zawartość, substancja wypełniająca coś; przedmiot, temat’); drw.

psł. \*trūstina: słń. gw. *trstina* 'trzcina', ros. *trostina* 'łodyga trzciny', stpol. *trzcina*, pol. *trzcina*, stczes. *trstina*, czes. *třtina* 'trzcina'. Por. LEW 1133, REW III, 141, Boryś 2005, 641n. Osobno zob. *strustis*. — Spoza bałto-słowiańskiego por. gr. θρύον n. 'sitowie, rogoża' z \*trusom przez \*truhom i metatezę *h*, która wytworzyła aspiratę *θ* (GEW I, 688; LEW, *l.c.* dodał do tego uwagę «sehr fraglich»). — SO *trauš-*: *traūšiai* m.pl. bot. 'skrzyp, Equisetum' (liter. *triaūšiai* ts.), *traūšlis* a. *traušlys* 'skrzyp' (war. *trau-k-šlys* ts.), por. łot. *traušļi* m.pl. 'skrzyp'. Osobno zob. *traūšti*.

**truškėti**, *truška*, *truškėjo* gw. 1. 'trzeszczeć (o gałęziach)', 2. 'chrzęścić pod nogami', 3. 'zgrzytać w zębach'. War. *triuškėti*. Alternant na st. zanikowym typu *RuT*  $\Leftarrow$  *ReT* od *trešk-*, por. *treškėti* 'trzeszczeć, chrzęścić'. Osobno zob. SZ *trišk-* ( $\Leftarrow$  *trešk-*): *triško*, *trikšti*. Onomatopeiczne, podobnie jak *treškėti*. Inaczej LEW 1133, który za K. Būgą szukał comparandum w słowiańskim (por. strus. *truskъ* 'trzask', ukr. *trúskaty* 'trzeszczeć, skrzypieć, chrzęścić', pol. przest. *trusk* 'szmer, trzask'). — Caus. *truškinti* a. *triuškinti* 'łamać z trzaskiem, kruszyć, druzgotać', SD *sutruškinu* «druzgocę; kruszę co» (syn. *sutrupinu*, *sugurinu*, *sukrušinu*).

**trušti**, prs. *trūšta* (\*trunš-sta, por. war. *truñšta*, *truñša*), prt. *trūšo* gw. 1. 'o lodzie: łamać się, dziurawieć, kruszyć się', 2. 'o brzegu tkaniny: strzępić się', *aptrušti* 'wystrzępić się; zmarnieć, uschnąć (o kwiatach)', *sutrušti* 'spróchnieć', SD < *sutrisis* > «sprochniały, cariosus» (syn. *sudrūnėjis*). Prs. *trūšta* kumuluje w swej osnowie infiks -*n*- i sufiks -*sta*-. Formacja inchoatywna do durativum *trušėti*, *trūša*, -*ėjo* 'wypadać (o włosach z głowy, z ogona końskiego); próchnieć, gnić, butwieć', war. *triušėti* (por. stosunek *trūpti* : *trupėti*). Pwk. na SZ *truš-*  $\Leftarrow$  *treš-*, por. *trėšti* m.in. 'próchnieć, butwieć'. Fonetycznym refleksem st. zanikowego musiało kiedyś być \**turš-* < pie. \**trk-*. Sekwencja \**urC* została zastąpiona przez *ruC* drogą wyrównania do sekwencji *reC* w formie SE *treš-*. — Prócz tego był oboczny refleks SZ z samogłoską *i*, \**tirš-* < \**trk-*; zmienił się on drogą analogii w *triš-*, zob. *trišti*. — War. *triuš-* z wtórną palatalizacją: *triūšti*, *triūšta* (\**triunš-sta*), *triūšo* 'kruszyć się, łamać się, wypadać (o włosach), strzępić się (o rękawie), próchnieć (o drzewie), butwieć (o kłodzie); marnieć, usychać (o roślinie)'. Por. *triūšis* ob. *trūšis*; *kriuša* ob. *kruša*. Osobno zob. *traūšti*.

**tū** zaimek 2 osoby 'ty'. Odpowiedniki bałt.: łot. *tu*, stpr. *tu* ob. *toū*, *thou*, *tau* (dyftong wtórny). Formy emfaticzne: *tūjen* (por. *jei nor tujen dangui būti* PK 106<sub>25</sub> 'Chceszli byś wiecznie żył w niebie'), *dūjen* 'ty' (por. *āšen*, *āšian* 'ja'), poza tym *tūjenai*, *dūjenai* 'ty' (por. *āšenai*, *āšianai* 'ja'). Segment -*j*- ukazuje się również w vb. *tūjinti* (zob. niżej). Lit. *tū* pochodzi ze skrócenia pbsł. \**tū* < pie. \**tuH* lub \**tuh*<sub>2</sub>. Por. z jednej strony scs. *ty*, łac. *tū*, gr. dor. *tū* (klas. *σύ*), *tūnē*, z drugiej strony wed. *tuvám*, stpers. *tuvam*, toch. B *tuwe* < \**tuom* < pie. \**tuH-óm* (v z glajdu \**u*, wsuniętego w tzw. hiacie lrg.; ptk. \*-om jak w wed. *ahám* 'ja' < pie. \**eḡh*<sub>2</sub>-óm). Według Kloekhorsta 2008, 8n., 111n. materiał anatolijski wskazuje na pierwotny pdg. pie. \**tiH* (nom.sg.), \**tu-* (obliquus), por. het. *zik* / *tu-*, luw.-klin. *tī* / *tu-*. Nieanatolijska postać zaimka \**tuH* pochodzi — jego zdaniem — ze skrzyżowania formy pie. oblikwu \**tu-* z cechą \**H* nominatiwu (por. \**tiH*). — Gen. pie. \**téue* (wed. *táva* 'ciebie', gr. dor. *téo*) dał osnowę drw. posesywnemu \**teu-ó-* 'twój', zob. *tāvas*. Lit. genetivus przybrał nową postać *tavęs*. Z kolei pochodzące z resegmentacji *tav-* stało się osnową dla pozostałych form paradygmatu, por. sg. dat. *tāvi* DP > dziś *táu* (akut jest objawem wzdłużenia zastępczego po apokopie, por. *mán* < *māni*), acc. *tavė*, instr. *tavimì*, loc. *tavyjė*, *tavyj̃*, adess. *tavip* DP 'w tobie' ob. *tavimp* DP ts., allat. *tavėsp* DP 'do ciebie, ku tobie'. Por. pdg. łot. *tevis*, *tevi* / *tev*, *tevi*, *tevim*, z wtórną samogłoską *e*. — Vb. denom. *tūjinti* 'mówić komu «ty» w sytuacji, gdy wypada raczej zwracać się przez «wy»', *tujūoti* ts. (*Jie visada tujuojasi* 'Oni zawsze mówią sobie «ty»'), *tuksėti* ts. (*Negražu, kai vaikai senesnį žmogų tūksia* 'Nieładnie, kiedy dzieci tykają starszemu człowiekowi'). Por. *jūsūoti*.

**tūbas**, *tūbas*, też pl. *tūbai*, *tūbai* przest. 1. 'sprasowany materiał z wełny lub sierści, pilśń, filc, wojłok', 2. 'kawałek filcu umieszczany pod szlejami uprząży końskiej', 3. 'zimowe okrycie z filcu, koc'. Z innym suf.: *tūbà* 4 p.a. 'pilśń, filc', SD «pilśń, impilia, lana coacta, coactilia», pl.t. *tūbos* SD<sup>1</sup> f.pl. «kosm» ['włos, pasmo, splot włosów; strzępek wełny, przędzy', SPXVI] (syn. *maknos*). Odpowiedniki bałt.: łot. *tūba* 'filc wsuwany pod chomąto; filcowy płaszcz' (war. *tuoba*), stpr. *tubo* Ev 'filc, Filcz [Filz]'. Bez dobrego objaśnienia, zob. LEW 1134. Trautmann 1910, 451 widział tu zapoż. ze stnord. *þófi* m. 'filc'. Podobnie Būga, RR II, 320. — Drw. *tūbinis* 1. 'zrobiony z filcu, filcowy' (por. łot. *tūbaĩns* ts.), 2. 'o długim włosie (wełna), o długich piórach (gęś)', *tūbúotas* 'obuty w walonki; opierzony, kosmaty (o ptaku)'. Cps. *tūbavēlys* 'folarz, pilśniarz', SD<sup>1</sup> «gręplownik, carminarius» (syn. *šėpavalas*), SD «pilśniarz, coactiliarius», *tūbvēlis* a. *tūbvelis* 'wał służący do folowania wełny' (zob. *vēlti* II). War. z dysymilatywnym zanikiem v: *tūbelis* 1. 'wał do folowania sukna', 2. 'kosmata skóra' (*Vilko tūbelis, meškōs gauriutinē* 'Wilcza skóra [to jest skóra] kosmata, niedźwiedzia — kudłata'). Por. łot. drw. *tūbene* 'filcowy kapelusz, filcowy but', *tūbnieks* 'folarz, pilśniarz'. Vb. denom. *tūbinti* 'wyrabiać filc', refl. *įsitūbinti* 'grubo, ciepło się odziać'. — N.m. *Tūbinēs* 2x, *Tūbiškiai*.

**tuīkti**, *tuīkstū*, *tuikaũ* gw. 'doznawać odurzenia, zamroczenia (np. od czadu, wódki), głupieć'. Zdaniem Būgi, RR I, 303 *tuik-* należy do *tvaikas* 'czad; zaduch' (zob. s.v.), mianowicie na mocy oboczności dyftongów *ui* : *ai*. Paralele: *pušos* : *pašos*; *rūšis* : *raišas*; *rūinas* : *rainas*. — Drw. *tūikinti* caus. 'odurzać, upijać kogo' (*Arelka tūikina galvą*), ⇒ refl. *tūikintis* 'upijać się'.

**tuīnas** gw. 1. 'gałąź świerkowa do wyplatania płotu' (*Tuīnais pinta tvora*), 2. 'zaostrzony na końcu pal, kół w płocie, słupek w płocie' (SD *baslys*, *tuinas* «koł», SD *smailas tuinas* «koł ostry, zaciosany abo żelazem nasadzony, stylus»), 3. 'ogrodzenie z palików drewnianych u góry zaostzonych; ozdobne ogrodzenie sztachetowe' (war. *tuinaĩ* pl.t.). Zapoz. z błr. *tyń*, -u 'ogrodzenie z poziomych lub pionowych żerdzi, przeplatanych gałęzmi', por. SLA 225, Zs 59, LEW 1134. Substytucja błr. y za pomocą dyftongu lit. *ui* też w zapoż. *muīlas*, *muītas*, *smuīkas* (zob. Būga, RR I, 293). Inaczej Čepienė 111. Por. łot. *tūna* 'Zaun aus schräg liegenden Holzscheiten', war. *tūne* ⇐ śrdn. *tūn* (ME IV, 282, Jordan 105). — Vb. denom. *tuīnyti*, -iju, -ijau 'grodzić, zwł. płotem z gałęzi świerkowych', *tuīnúoti* ts.

**tuīnyti**, *tuīniju*, *tuīnijau* gw. 'pić chciwie, dużo', *ištuīnyti* 'wypić, wyssać'. Trudne. Może pochodzić od wykrzyknika \*tui. Por. interi. *tui*, *tuĩ*, użytą w celu spłoszenia, odpędzenia kogo. Zakończenie -nyti jak w *tvaĩnyti* 'lać, wlewać, rozlewać' ⇐ *tvinti* 'wzbierać, rozlewać się'. — Būga, RR I, 303 (za nim LEW 1134) łączyli raczej z czas. *ištuĩnyti* 'wypić szybko, dużo', należącym do rodziny *tvinti*. — A może należy tu mówić o oboczności fonetycznej *uiC* : *uiC*? Por. *tuīkti* 'doznawać odurzenia, zamroczenia' : łot. *tvīkt* 'odczuwać duszność'.

**tuīsti**, *tuīstū*, *tuisaũ* gw., zwykle *aptuīsti* lub *užuīsti* 'upić się, odurzyć się, zamroczyć się'. Uwzględniając sporadyczną oboczność *s* / *š* (por. *trasýti* ob. *trėšinti*; *trīsti* ob. *trišėti*), można to dołączyć do *tuĩžti*, -ta 'rozmakać, rozmiękać — o drodze na wiosnę' (zob. s.v. *tĩžti*). Por. jeszcze *tuīkti* 'doznawać odurzenia, zamroczenia'.

**tuksėti**, *tūksi* (war. *tūksia*), *tuksėjo* 1. 'wydawać głuchy monotony odgłos; stukać, postukiwać', 2. 'mocno uderzać, bić — o przyspieszonym biciu serca'. Czasownik na -ėti, utworzony od interi. *tūks* — o niegłośnym stukaniu, o biciu serca (*Tūks tūks širdis man — labai negera!*). Por. równoznaczne czas. *taksėti* i *tvaksėti*. Drw. *tūkstelėti* 'trącić, lekko uderzyć'. — Z innym suf.: *tuksėti* 'pukać, stukać, stukotać, kołatać do drzwi'. Osobno zob. *tūksti*.

**tūkstantis**, -čio ‘tysiąc’. Stlit. f., np. DP *tūkstantis*, -ies. War. *tūkstančia*, *tūkstantė*, *stūkstantis* (por. *tris.tūkstančius* trzy tysiące). Też rzeczownik nieodmienny: *tūkstant*, np. *Po tūkstant metų apie tą kalbės* ‘Po tysiącu lat będą o tym mówić’. Odpowiednik łot. *tūkstuôt(i)s*, -šs, kuroń. *tūkstañts*<sup>558</sup>. Tymczasem stpr. *tūsimt-ons* acc.pl. wywodzi swój temat z \*tūsem- < \*tūsent- i prawdopodobnie przedstawia zapożyczenie ze śrwn. *tūsent* ‘tysiąc’; grupa stpr. *mt* pochodzi z dysymilacji *nt*, por. np. łot. *stunda* ‘godzina’ < *stunda* ⇐ śrdn. *stunde* (zob. Smoczyński 2000, 125; ALEW 1132 nie widział potrzeby odnotowania tego poglądu). — Jest prawdopodobne, że wyraz lit.-łot. wywodzi się z syntagmy atrybutywnej \*tūkstantis šimtas, znacz. etym. ‘powiększające się sto, rosnące sto’, mianowicie przez elipsę członu określanego i substantywizację pierwotnego epitetu. Temat \*tūksta-nt- jest z pochodzenia formą ptc. act. od prs. \*tūksta < \*tuñk-sta, to z odnowienia prs. infig. \*tuñka ‘powiększa się’. Akut wtórny, uwarunkowany sufigowaniem -sta- w formie praesens. Por. łot. *tūkt*, prs. *tūkstu* a. *tūku*, prt. *tuku* ‘tłuszczyć, tuczyć się’, caus. *tucināt* ‘tuczyć, powodować tycie’, lit. *tunkù*, *tukaũ*, *tūkti* ‘tłuszczyć, tuczyć się, obrastać tłuszczem’, *įtūkti* ‘utyć, potłuszczyć’, *nutunku* SD<sup>1</sup> «otywam, pinguesco», < pie. \*tuk-, SE \*teuk- ‘tłuszczyć, nabrzmiwać’ (LIV<sup>2</sup> 641). — Wbrew tradycyjnemu pogładowi (zob. BSW 332, Fraenkel 1950, 58, REW III, 161, LEW 1135n., Stang 1972, 59) lit.-łot. nazwa ‘tysiąca’ — rozumiana jak to wyżej opisano — nie da się pod względem głosowym uzgodnić ze scs. *tysēsti* f. ‘tysiąc’ (praforma \*tūsint-) ani z goc. *pūsundi* f. ts. (*fimf pūsundjōs* ‘pięć tysięcy’)<sup>558</sup>. Derksen 2008, 503 rekonstruuje pbsł. \*tuʔsonti- z pie. \*tuH-s-ont- ob. \*tuH-s-ent-. Odosobniona pozostaje rekonstrukcja Kroonena 2013, 554: pgerm. \*pūshundī- < pie. \*tuHs-dkmt-o-. — Zapoż. bałtyckie w fiń. *tuhansi*, *tuhatt* ‘tysiąc’, zob. LEW 1136, z literaturą. — Drw. *tūkstantas* ‘tysięczny’, *tūkstanteriopas* ‘tysięckrotny’ — z zakończeniem lub neosufiksem wzorowanym na adi. *tūleriopas* (zob. *tūlas*), *tūkstantinis* ‘tysięczny; o wartości tysiąca; zarabiający tysiące’, SD<sup>1</sup> *tūkstuntinis* «tysięczny, millesimus». Cps. *tūkstantmetis* ‘tysięclecie’, por. *mētai* (⇒ *tūkstantmētis* ‘tysięcletni’). — Neoosn. *tūkst-*: *tūkstas* ‘tysięczny’, *tūkstasis* ts., *tūksteriopas* DP ‘tysięczny’<sup>559</sup>, *tūkstinis* a. *tūkstinis* ‘tysięczny’, SD «tysięczny w rządzie, millesimus».

**tūkstis**, *tūskia* (war. *tūskia*), *tūskė* gw. 1. ‘świstać, gwizdać (o przelatującym pocisku)’, 2. ‘stukać, postukiwać (o krosnach)’, 3. ‘bić, uderzać — o sercu’. Czasownik utworzony od interi. *tūks*, *tūks* — o głośnym, silnym uderzeniu lub zderzeniu; o mocnym biciu serca; o odgłosie wystrzału; o odgłosie wlewania, wsypywania. War. *tūkst* ⇒ *tūkstelėti* ‘mocniej stuknąć, uderzyć w co; mocniej zabić — o sercu’. Por. bliskoznaczne czas. *tuksėti* i *tvaksėti*.

**tūkti** I, *tunkù* (war. *tūkstù* < \*tunks-stu), *tukaũ* 1. ‘tyć, tłuszczyć, obrastać tłuszczem, tuczyć się’ (SD<sup>1</sup> *nutunku* «otywam, pinguesco»), 2. ‘bogacić się’, 3. ‘brudzić się, pokrywać się brudem’. Caus. *tūkinti* ‘tuczyć, powodować tycie’ (por. *būdinti*, *gūrinti*, *mūrinti*). Odpowiedniki łot. *tūkt*, prs. *tūkstu* a. *tūku*, prt. *tuku* ‘tłuszczyć’ (⇒ neopwk. *tūk-*: *tūks* ‘obrzęk, guz’), caus. *tucināt* ‘tuczyć’. Infigowane prs. lit. *tunkù*, łot. *tūku*, urobione od SZ *tuk-*, miało wartość inchoatywną (ingresywną) w stosunku do zanikłej formacji na SE \*čiauk- albo \*tvek- < pie. \*teuk- a. \*tuek- (por. LIV<sup>2</sup> 641 ‘stark / fett werden, schwellen’). LIV<sup>2</sup>, l.c. zwraca uwagę na bliskoznaczny pwk. pie. \*teuh<sub>2</sub>- ‘nabrzmiwać’ (zob. *tūlas*), który różni się od \*teuk- tylko spółgłoską wygłosową. — Nomina od *tuk-*: *nutukimas* SD «otyłość, obesitas», *tuklius* a. *tuknius* ‘skłonny do tycia, otyły, tuczny; pożywny, sytny; żyzny, urodzajny’, *tukrius*

<sup>558</sup> Według najnowszego ujęcia pgerm. \*pūsundī ‘tysiąc’ jest wyrazem pochodzącym od przymiotnika \*tuh<sub>2</sub>s-ont- ‘wielki, nabrzmiały’, który z kolei jest pochodnikiem rzeczownika \*teuh<sub>2</sub>s- ‘zgrubienie, nabrzmiłość’, zob. Neri, *Kratylos* 54, 2009, 8. Casaretto 2004, 441 mówi o substantywizacji ptc. praesentis \*tūs-ont-/-nt-, utworzonego od owk. \*teuh<sub>2</sub>- ‘przybierać na cięle, mocnieć’.

<sup>559</sup> Por. *ir ataduos tau už tą paklusnumą tūksteriopą algą, kurią duok Dieve, idant įgytumbei* DP 37<sub>23</sub> i oddać za to posłuszeństwo tysięcy zapłatę, której daj Boże byśmy dostąpili’. — Neosuf. -eripos jak w *šimteriopas* ‘stokrotny’ ustalił się na mocy proporcji analogicznej *šimtas* : *šimteriopas* = *tūkstas* : *x* (*x* = *tūksteriopas*).

‘tłusty, utuczony; żyzny’. SO: *taukaĩ* (zob.).

**tũkti II**, *tuńka* (war. *tuńkma*, *tuńksma*), *tũko* gw. ‘tracić świeżość pod wpływem ciepła i wilgoci, tęchnąć, stawać się śmierdzącym, zepsutym (np. o mięsie), spleśniałym (np. o ziarnie, mące), zjełczałym (o maśle), *aptũkti* ‘nadpsuć się’, *patũkti* a. *sutũkti* ‘stęchnąć, zaśmierdieć się’. Pwk. lit. *tuk-* oddaje błr. *tux-*, które zostało wyabstrahowane z zapożyczonego czas. *tũxnuc̃*, *tũxnu*, 3 sg. *tũxne* ‘tęchnąć’ (por. LKŻ XVI, 1085; brak w SLA i LEW). Por. quasiprymaryny czas. *tróti* obok *trõtyti*. — Drw. *tũklas* ‘stęchlizna’: *Tuklũ smirda pirkioj nuo šito šlapumo* (LKŻ XVI, 1073 porównał to z przymiotnikiem błr. *tũxly* ‘stęchły’). Od tego drw. wsteczny: *tũkas* ‘stęchlizna’ (*Pauostyk* — *tukũ atsiduoda* ‘Powąchaj, śmierdzi stęchlizną’), por. *prėslas* ⇒ *prėsas*.

**tũkti III**, zwykle *nutũkti*, *nũtuka*, *nũtuke* gw. ‘zniknąć, przepaść’, por. *Nutuks gražumos pũstynė̃s, ir kalvos apsijuos džiaugsmu*. Refl. *nusitũkti* ts., por. *Kur anas nũstukė̃, kur pragaišo, nusgrũdo?* ‘Gdzie on przepadł, zapodział się?’ Pwk. lit. *tuk-* oddaje błr. *tux-*, które zostało wyabstrahowane z zapożyczonego czas. *patũxnuc̃*, 3 sg. *patũxne* 1. ‘zgasnąć (o blasku, płomieniu’, 2. przen. ‘zniknąć, przepaść’ (por. TSBM 4, 111). LKŻ XVI, 1086 nie zaznaczył obcości tego wyrazu. Brak w SLA i LEW.

**tũlas**, -à ‘niejeden, sporo, wielu’ (*Tũlas taip pasako. Tũlose vietose, kampuose, šen ir ten*). SD: *tũlas* «rozmaity, varius, multiplex, multiformis», *žaislai tũli: tekynė̃, mintynė̃* «igrzysko, ludicrum». Odpowiednik stpr. *tũlan* adv. ‘dużo, wiele, viel’, np. *beggi mes deininisku tũlan grĩkimai* ‘ponieważ my co dzień dużo grzeszymy, denn wir teglich viel sũndigen’; *toũlan* adv. ‘viel’ albo acc.sg., por. *as quoi tebbe toũlan Gulsennin teickut* ‘sprawię ci dużo bólu [duży ból?], ich wil dir viel Schmerzen schaffen’. Por. Trautmann 1910, 451, Fraenkel 1950, 103. Pbsł. \*tũ-la- < pie. \*tuh₂-lo-. Adi. vb. na SZ od pie. \*teuh₂- ‘nabrzmiawać, grubieć; mocnieć’ (LIV² 639, IEW 1080n.), por. wed. *út tavĩti*, pf. *tũtāva* ‘jest mocny’, *tavās-* ‘mocny, silny’, *tũya-* ‘mocny’ (aw. *tuuant-* ‘zdolny, biegły w czym’). Znac. etym. ‘gruby, otyły, o znacznej objętości’ ⇒ ‘mnogi, liczny’. Paralele sufiksalne: gr. *τύλος* m. ‘stwardnienie skóry, modzel, nagniotek; gwóźdź drewniany; guz na maczudze’, *τύλη* f. ‘nabrzmiałość, poduszka, materac’, sti. *tũlam* ‘kiść, ogon; pióro, puch’. Osobno zob. *tautā, tausóti, tunus*. — Odpowiedniki słowiańskie: 1. adi. psł. \*otylũ ‘mający nadmierną tuszę’, pol. *otylý* ‘tęgi, gruby, tłusty’, czes. *otylý* ts. (⇐ psł. \*ob-tyti), 2. sb. psł. \*tylũ ‘tylna część ciała, tył’: strus. *tyľũ* sb. ‘kark; tylna straż’, ros. *tyl, -a* ‘kark, plecy, tył; tylna straż’, bg. *til* ‘kark, potylicy; tyły; obuch siekiery’, czes. *týl, -a/-u* ‘tył głowy, kark’, pol. *tył, -u* ‘strona przeciwległa do przodu’, *tyły* pl. ‘obszar położony poza frontem wojny’ (⇒ *tyłek* ‘pośladki’). Znac. etym. ‘zgrubiała część ciała’. Słow. nomina są motywowane czasownikiem psł. \*tyti, \*tyjõ ‘stawać się grubym’, por. cs. strus. *tyti, tyju* ‘tyć, przybierać na ciele’, sch. *tĩti, tĩjēm* ‘tuczyć się, tyć’, czes. *týt, tyji* ‘tyć, wykorzystywać kogo’, pol. *tyć, tyję* ‘stawać się grubym, tłustym’. Por. rekonstrukcję znaczenia dla wyrazu *stũrplis*. Zob. BSW 331, REW III, 160, LEW 1136n., Derksen 2008, 503. — Drw. *tũlai* SD adv. «rozmaicie; różnie, różno», *tũlė̃* a. *tũlis* (*žmoniu*) ‘mnóstwo, moc (ludzi)’, *dė̃l tũlė̃s* adv. ‘dla towarzystwa, dlatego, że inni’ (*Taboka kosulĩ kela ir terũkau dēl tũlė̃s* ‘Tytoń powoduje kaszel i palę dla towarzystwa’), *tũleriópas* ‘różnorodny, różnoraki, wieloraki’, DP ‘rozmaity, rozliczny, różny’ (war. stlit. *tũleriópas*, m.in. DP) — przymiotnik z neosuf. -*eriopas* jak w syn. *daugeriópas; tũlybė̃* ‘mnóstwo, moc, mnogość czego’, SD¹ 1. *daugybė̃, tũlybė̃ žmoniu* «gmin, plebs, vulgus, populus», 2. «mnóstwo, moc», SD *tũlybė̃* «rozmaitość», *tũlybė̃ liežuvio* «mowy jednegoż narodu, abo ięzyka rozność», *tũlimas* ‘niejeden, mnogi, liczny’ (neosuf. -*imas*, por. *aĩtimas* ⇐ *artĩ, tikimas* ⇐ *tiki*), *tũlingas* SD¹ «rozliczny, varius, multiplex, innumerabilis», *tũlotinė̃* ‘mnóstwo, gromada (dzieci). Vb. denom. *tũlõti* a. *tũloti* ‘grubo, ciepło odziewać w co, zawijać (dziecko), opatulać’, *apsitũloti* ‘grubo się ubrać’.

**tulẽ I** 4 p.a., *tulis* f. 4 p.a. gw. 1. 'tuleja nakładana na oś wozu, zapobiegająca spadaniu koła', 2. 'lejkowata rurka służąca do zamocowania trzonka wideł a. łopaty', 3. 'rynienka do spuszczenia soku z drzew', 4. 'szpunt w beczce'. Zapoż. z pol. *tuleja*. LEW 1137 dopatrywał się tu wyrazu odziedziczonego, spokrewnionego z gr. *τύλος* m.in. 'kołek drewniany z gałką na końcu, gwóźdź drewniany' i Ic. *polur* 'dulka na wiosło, thole, peg in the side of a boat to keep the oar in place', OE *poll*, MLG *dolle*, *dulle* id. (podtrzymał to Kroonen 2013, 550: pgerm. \*pulla- < pie. \*tul-no-).

**tulẽ II** 4 p.a. gw. 'pochwa na strzały, kołczan' (*Uż pečių turėjo pilną tulę strėlių* 'Na plecach miał pełny strzał kołczan') — zapoż. ze stpol. *tuł*. N.B. LKŽ XVI, 1087 niesłusznie złączył *tulẽ I* i *tulẽ II* w jednym lemmacie.

**tũlkas, tułkas** stlit., gw. 1. 'tłumacz' (*Per tulkus kalbėti* 'Rozmawiać przez tłumaczy'), 2. 'swat, pośrednik w zawieraniu małżeństwa', 3. 'ptak kawka'. Zapoż. ze strus. *tũlkũ* 'tłumacz; tłumaczenie'. Por. scs. *tlũkũ* 'ἐρμηνεύς', ros. *tolk* 'sens, znaczenie, pojęcie, nauka', ⇒ vb. denom. *tolkovátb*, -*iju* 'objasniać, tłumaczyć'. Również łot. *tuļķs* 'tłumacz' zostało zapożyczone ze staroruskiego. Por. Būga, RR III, 763, SLA 225, REW III, 115, LEW 1137<sup>560</sup>. Co do fonetycznej transpozycji por. zapoż. *pułkas*, *kũrtas*, *tuŗgus*. Co do akutu por. zapoż. *kũrtas*. Znaczenie lit. 'swat' wywodzi się z 'pośrednik' ⇐ 'tłumacz'. — Drw. *tũlkinyčia* 'w kościele protestanckim: miejsce dla tłumacza pod amboną' (o neosuf. -*inyčia* zob. s.v. *medinỹcia*), *tũlkos* f.pl. 'zwiady, by dowiedzieć się, czy rodzice panny przyjmą swata'. Vb. denom. *tũlkauti* a. *tũlkauti* 'być tłumaczem; włożyć się', *ištũlkauti* 'wyłudzić', *pritũlkauti* 'namówić, skłonić do czego', stlit. *tũlkavyti*, -*iju*, -*ijau* DP 'wykładać' ['objasniać Pismo św.']. Tu też *tułkti*, -*iũ*, -*iaũ* 'swatać'.

**tulipõnas** gw. bot. 'tulipan, roślina Tulipa, jej kwiat' (war. *tulipãnas*). Zapoż. z pol. *tulipan*, przy czym akcent wzoruje się na odpowiedniku błr. *cjulǫpǫn*, -u / -a. — Polską akcentuację odzwierciedla war. gw. *tiliponas* < \*tuliponas (ob. *tilipõnas*). Inne war.: *pilipõnas*, *pilypõnas*, *pelipõnas*.

**tũlpẽ** bot. 'tulipan' — zapoż. z nwn. *Tulpe* (stąd też łot. *tuļpe*). Por. akut w zapoż. *šũlcas*. — War. *tulponà* 2 p.a. wywodzi się z prus.-niem. *tulpõne* (por. GL 144, LEW 657, s.v. *pelipõnas* oraz 1138).

**tulżis, -iẽs** 4 p.a. f. 'żółć, żółtobrunatna wydzielina wątroby' (war. *tulžẽ*). SD «kolera, żółć, bilis, fel», *tulżis pridegusi* «melancholia, krew abo żółć spalona, atra bilis». Odpowiednik łot. *zulkts* 'żółć' < \*zults (insercja *k*). Wywodzi się z \*žũltis przez metatezę spółgłosek na odległość \*ž-t > t-ž, wywołaną być może adideacją do czas. *tulžti* 'rozmiękać, pęcznieć' (zob. s.v.). Por. LEW 1138, Kabašinskaitė 32. Inaczej Būga, RR II, 320, który wywodził *tulżis* wprost od czas. *tulžti*. Rekonstrukcja pb. \*žũl-ti-, transponat ie. \*ǵ<sup>h</sup>lh<sub>3</sub>-tí-. Formacja na SZ do *žel-* < pie. \*ǵ<sup>h</sup>elh<sub>3</sub>- 'żółknąć, zielenić się' (IEW 429), zob. *žėlti* 'rosnąć wydając zieleń'; SO *žālias* 'zielony' (zob. s.v.). Dalej por. SE łac. *helvus* 'płowy', scs. *zelenũ* 'zielony', SO gr. *χολή* 'żółć', stwn. *galla* ts. (\*ǵ<sup>h</sup>olh<sub>3</sub>-n-), SZ gr. *χλωρός* 'zielonkawożółty' (\*ǵ<sup>h</sup>lh<sub>3</sub>-ró-). — Słowiańskie nazwy 'żółci' wywodzą się z dwóch praform: (1) \*zũl-kĩ-, por. strus. *zũlčĩ* i (2) \*zĩl-kĩ-, por. scs. *zĩlčĩ*. Z czasem w nagłosie uogólniono ž- pod wpływem adi. \*želtũ 'żółty' (zob. *žilas*), stąd sch. *žũč*, ros. *žělčb*, czes. *žluc*, pol. *żółć* (Derksen 2008, 552). — Drw. *tulžinė* 1. 'choroba cholera', 2. 'złość, gniew', *tulžingas* 'zgryźliwy, dokuczliwy'.

**tulžti, tułžta** (\*tulž-sta), *tułžo* 'rozmiękać, butwieć; pęcznieć, nabrzmiewać od wilgoci',

<sup>560</sup> Por. jeszcze zapoż. słowiańskie w srwn. *tolke* 'tłumacz'. Z jęz. niemieckiego wyraz ten został przejęty przez Prusów, a świadczą o tym takie nazwy osobowe, jak *Tulke*, *Tolke*, *Tolk*, war. *Tloke* (por. Trautmann 1925, 106, 109), jak też od nich utworzone n.m. *Tolken* 1315, *Tulkin* 1315 (AON 188, 238). Zob. też uwagi o strp. n.o. *Tloke*, zamieszczone s.v. *lokỹs*.

*jtul̥žti* ‘namoknąć i napęcznieć’. Odpowiednik łot. *tūltz*, *-stu*, *-zu* ‘nabrzmiwać, puchnąć’. Inchoativum z suf. *-sta-* i SZ *tul̥ž-* ⇐ *tel̥ž-*, por. *tel̥žti* ‘moczyć’, *sutel̥žti* ‘roztyć się, zrobić się tłustym’, SO *tāl̥žyti* m.in. ‘stąpać powoli po grząskim gruncie, człapać’. Oboczny refleks SZ *til̥ž-*: *til̥žti* ‘nasiąkać, namakać’ (zob. s.v.). Por. Būga, RR II, 261, z paralelami na dwoistość *uR* / *iR*. — Drw. *patul̥žys* SD «wspuchły», *patul̥žēlis* DP ‘opuchły’. Por. łot. *tul̥zis* a. *tul̥znis* ‘pęcherz od oparzenia’. — Ze słowiańskiego por. psł. *\*tūlstū* ‘tłusty, gruby, tęgi’ < *\*tul̥ž-ta-* w strus. *tūlstū*, ros. *tólstyj*, słh. *tolst*, sch. *tūst*, czes. *tlustý*, pol. *tlusty*. Znacz. etym. ‘nabrzmiały, napęchniały’ (por. zwł. *sutel̥žti*). Zob. BSW 331, REW III, 117, LEW 1078n., 1138n., Esjs 967.

**tumēti**, *tūma* (war. *tumēja*), *tumėjo* gw. 1. ‘gęstnieć (o cieczy, kaszy), tężeć, krzepnąć’, 2. przen. ‘poważnieć, stawać się poważnym’, cps. *aptumēti* ‘pokryć się kozuchem, tj. stężoną warstwą jakiejś płynnej masy’, *pritumēti* ‘przywrzeć, przyschnąć (o resztkach potrawy w naczyniu)’, *sutumēti* ‘zgęstnieć — o zupie, kaszy’. Odpowiednik łot. *tumēt*, *-u* (war. *-ēju*), *-ēju* ‘tężeć, gęstnieć, pokrywać się kozuchem; mętnieć (o płynie); gromadzić się (o chmurach deszczowych); robić się dusznym, ciężkim (o zapachu, powietrzu)’. Morfem *tum-* można ująć jako SZ typu sampras. do pie. *\*tūem-* ‘puchnąć, nabrzmiwać’, zob. LIV<sup>2</sup> 654. Por. łac. *tumeō*, *-ēre* ‘wydymać się, puchnąć; wzbierać, piętrzyć się; rosnąć, stawać się większym; unosić się, być wzburzonym’, *tumōr*, *-oris* m. ‘opuchlina, obrzęk, wzdęcie, nabrzmienie; namiętność, wzburzenie, pasja; nadętość, pycha; wrzenie, ferment’, *tumulus*, *-ī* m. ‘pagórek, kopiec (ziemny); kopiec nagrobny, mogiła; grobowiec murowany, mauzoleum’, sti. *tūmra-* ‘silny, gruby’, stisl. *ḡumal-fingr* ‘kciuk’ (dosł. ‘gruby palec’), stszw. *pumi*, stang. *pūma*, stwn. *dūmo*, nwn. *Daumen* ts. (pgerm. *\*ḡuman-* m. < pie. *\*tum-on-*, Kroonen 2013, 550). De Vaan 2008, 633 zauważa, że SZ *\*tu-m-* przypomina *\*tu-h<sub>2</sub>-* jako formę SZ do *\*teu<sub>h</sub>₂-* (zob. *tūlas*, *tvóti*). — Nomina z *tum-*: *tumā* ‘mętność’, *tumē* ‘coś gęstego, zawiesistego; klej, lepik’, *tumai* b.z.a. ‘kit pszczeli’, *tūmēs* f.pl. ‘męty, osad denne; śluz; najgorsze pakuły (wraz z październikami)’, *tūmulas* (zob.), *tumūs* ‘gęsty, zgęstniały, zawiesisty; pochmurny (o dniu)’. Por. nomina łotewskie: *tums* ‘gęsty (o kaszy, zupie), tłusty (o mleku), tęgi, mający dobrą tuszę’, *tumīgs* ‘gęsty, zawiesisty (o jedzeniu), tęgi, dobrze odżywiony, wilgotny, ciężki (o powietrzu, zapachu), donośny (o dźwięku)’, *tume* ‘(gęsta) zupa z mąki pszennej; śmietana na słodkim mleku’.

**tūmulas** 1. ‘kłąb (pary, dymu, kurzu, chmur)’, 2. ‘gromada, chmara (ludzi), rój (pszczół)’ — dewerbalny drw. na *-ulas* od *tumēti* ‘gęstnieć’ (zob. LEW 1139). Paralele: *gūbūlas* ⇐ *gūbti*; *gūrūlas* ⇐ *gūrti* (GJL II, § 211). War. *tumul̥ys*. War. *š-mobile*: *štūmulas* ‘kłąb pary, dymu’ (por. *štalpā* ob. *talpā*; *štrākas* ob. *trākas*). Osobno zob. *mūtūlas*. — Drw. wsteczny: *tūmas* ‘rój, chmara’ (*Vienu tumu svetimos bitys užėjo ir išpjovė mūsų* ‘Obce pszczoły przyleciały całym rojem i wybiły nasze’). — Vb. denom. *tumulūoti* ‘(o dymie, parze) wydobywać się kłębami’. Z tym można porównać łot. *tumulāt* ‘(o niebie) powoli zasnuwać się chmurami, chmurzyć się; marudzić przy ubieraniu’.

**tūnoti**, *tūno* (war. *tūnoja*), *tūnojo* 1. ‘spokojnie i długo trwać w pewnym miejscu, przebywać, tkwić gdzie’ (*Urve tūno lapē. Tūno kaip pelē po šluota*), 2. gw. ‘być pogrążonym (w biedzie)’, 3. gw. ‘być przyczajonym’, *ištūnoti* ‘wytrwać, wytrzymać’. Z innymi suf.: *tūnīoti*, *tūnēti* a. *tūnēti* (*Giriose iš reto tūnėjo viensėdžiai žmonės* ‘W lasach siedzieli z rzadka rozrzućeni pojedynczy osadnicy / mieszkańcy’). Por. syn. *glūdoti*, *kiūtoti*. Właściwie bez etymologii. LEW 1140 zestawiał z łot. *taūnāt* ‘zawijać (w pieluchę), owijać’, refl. *taūņūotiēs* ‘powoli ubierać się, zwlekać, marudzić; być opieszalym, nie być na czas gotowym’. Nie bardzo jest to przekonujące.

**tūntas**, *tuñtas* ‘duża gromada, drużyna; drużyna harcerska’ (DP ‘poczet, ufiec’) — drw. na *-ta-* od neopwk. *tun-* ⇐ prs. *\*tunū* (pie. *\*tu-n-h<sub>2</sub>-é-*), który omówiono s.v. *tunus*. — War. z



dysymilacją *nt* > *mt*: *tùmtas* ‘gromada, grupa, rój (pszczoł)’, SD «orszak»; *tuo tùmtu* adv. ‘od razu, za jednym zamachem’. Dalszy wariant, zmieniony przez insercję *p*: *tùmptas* ‘gromada’. Inaczej LEW 1139, s.v. *tùmtas*: *tuñtas* ma *nt* z asymilacji w *mt*, więc należy do vb. *tumėti* ‘gęstnieć, tężeć’ (podobnie ALEW 1134). Również Endzelīns, DI II, 146 traktował *tùmtas* jako formę prymarną, porównując ją z łac. *tumeō*, *-ēre* ‘wydymać się, puchnąć, rosnać, stawać się większym; unosić się, burzyć się’. — Drw. *tuntaĩs* adv. ‘gromadnie’, SD *pulkais*, *miniomis*, *tuntais* adv. «gromadno, gromadą»; *patùnta* ‘gromadka’, *patùntu* adv. ‘jeden po drugim, po kolei, z rzędu’ (war. *patùmtu*), *vienu patuntu* b.z.a. adv. ‘za jednym razem’. War. š-mobile: *štùntais* ‘chwilami, od czasu do czasu’ (*Nėščiai užėina viduriuose štùntais skausmai*, t.y. *ūpais*, JUŠK ‘Ciężarna doznaje od czasu do czasu bólów porodowych’). Vb. denom. *sutuntúoti* ‘zejść się, zebrać się w gromadę’.

**tuntúoti**, *tuntúoju*, *tuntavaũ* gw. 1. ‘wałęsać się, chodzić bez zajęcia, próżnować’, 2. ‘krzątać się po domu, w obejściu, niespiesznie wykonywać drobne prace w gospodarstwie’, *ištuntúoti* a. *sutuntúoti* ‘wydeptać, stratować’, *nutuntúoti*: *Senas, bet dar nutuntāvo bažnyčion* ‘Stary, ale zdołał jeszcze pójść (z trudem) do kościoła’. Drw. *tuntinėti* ‘przechadzać się; niespiesznie pracować, krzątać się’, *tuntulúotis* ‘robić coś powoli, grzebać się, marudzić’. Zdaniem LEW 1140 bez etymologii. Formacja na *-uoti* przemawia za vb. denominativum od zanikłego sb. *\*tuntas*. Jedyne widoczne comparandum stanowi *tùntas* (zob.), ale kwestią otwartą pozostaje semazjologiczna strona tego porównania. Nie wiadomo, czy należą tu również czas. *tuntėti*, *-ù*, *-ėjau* ‘mówić’ (*pasituntėti* ‘porozmawiać’) i *tuntyti*, *-iju*, *-ijau* b.z.a. ‘uderzać, bić’.

**tunus**, *-i* b.z.a. gw. 1. ‘gęsty (o kaszy)’, 2. ‘mętny (o płynie)’. War. *tumùs*, *-i* 4 p.a. — Z innymi suf.: *tunaĩ* m.pl. ‘wosk pszczeli’ (*Tunai yra vaškai rudi ant tikslo dėl uždamijimo plautų avilio*, JUŠK)], war. *tūnas* ts. (*tūno žvakė* ‘świeca woskowa; gromnica’), war. *tumai* m.pl. b.z.a. ‘wosk pszczeli’; *tunīs*, *-iēs* f. ‘okruch, paproch na dnie naczynia; żdźbło w oku’, *tūnys* a. *tūnēs* f.pl. ‘męty, osad, fusy; pokruszona słoma w sienniku’. Vb. denom. *tunėti*, *tunù* (*-ėjau*), *-ėjau* ‘gęstnieć, tężeć; mętnieć’ (por. typ *dunėti*, *trunėti*) — w części kontekstów wymienia się z *tumėti* ← pie. *\*tūem-* (zob.); *tūninti* ‘rozsyptywać żdźbła, zaśmiecać’. Formy antekonsonantyczne: *patūntai* m.pl. ‘graty, rzeczy stare, zniszczone’ (syn. *rakañdai*), *tūntas* (zob.). Wydaje się, że wymienione wyrazy są derywatami od neopwk. *tun-*, który był produktem metanalizy formy prs. *\*tunū* ← pie. *\*tu-n-h<sub>2</sub>-é-* (zob. *tūntas*). Pwk. pie. *\*tuh<sub>2</sub>-* ← SE *\*teuh<sub>2</sub>-* ‘nabrzmiwać, grubieć, mocnieć’, por. LIV<sup>2</sup> 639n. Tu też należą *tūlas* i *tūnti* (zob. s.v.). Inaczej Būga, RR II, 639n.: *tun-* jest st. zanikowym do *\*tūen-* ‘puchnąć, nadymać się’ jak w *tūnas* i *tveñkti*. — WSZ *tūn-*: *tūnėti*, *-ja*, *-jo* ‘próchnieć’ (*Kryžius betūnėdamas pavirto*), *tūnēs* f.pl. ‘ropa z rany’.

**tuojaũ**, *tuōjau* adv. 1. ‘zaraz, od razu’, 2. ‘naraz, niespodziewanie’, 3. ‘od ręki, natychmiast’, 4. ‘tuż obok, blisko’ — zrost formy zaimkowej *tuō* ‘tym’ (instr.sg. od *tās*) z ptk. *jau* (zob. *jaũ* II). War. apokopowany *tuōj*. Inne war.: *tuojaũs*, *tuojō*, *tuojōs* (SD<sup>1</sup> <tuoiās> «skoro, quamprimum, cito, ocius»), przest. *tuojōs*. Por. GJL III, § 813.

**tuōkti** I, *tuokiũ*, *tuokiaũ* ‘łączyć mężczyznę i kobietę węzłem małżeńskim, dawać ślub’, *ištuōkti* ‘rozwieść małżonków’, *sutuōkti* 1. tr. ‘połączyć węzłem małżeńskim’, 2. intr. ‘zetknąć się z kim, zejść się, zawrzeć znajomość, zwąchać się z kim’ (*Su vagimis sutuokęs, vagiu ir liksi. Pati sutuōko su kitu*). Refl. *tuōktis* ‘zenić się’, *susituōkti* ‘pobrać się, zawrzeć małżeństwo’, *ištuōkti* ‘rozwieść się, zerwać małżeństwo’. Na temat etymologii zob. s.v. *santuoka*. LEW 1141: *tuok-* jest refleksem *\*tōk-* ← *\*tēk-*, należy więc do *tekėti*. — Nomina: *santuoka* ‘małżeństwo’, *ištuoka* ‘rozwód’ (⇒ *ištuoktinis* ‘rozwodnik’).

**tuōkti** II, *tuokiũ*, *tuokiaũ* 1. ‘rozumieć, pojmować’ (*Ar tuoki, ką pasakiau?*), 2. ‘umieć,

znać, potrafić', 3. 'przeczuwać' (*Aš kaip ir tuokiau, kad teip bus*), *atituōkti* 'przypominać sobie; orientować się w położeniu, w miejscu do którego się przyszło', refl. *atsituōkti* 'oprzytomnieć; przypomnieć sobie, zdać sobie sprawę z czego', *pasituōkti* 'poradzić się kogo, zasięgnąć rady'. War. š-mobile: *štuōkti* 'rozumieć' (*Kaip tu teip nieko nenuštuoki?*). Nie ma ustalonej etymologii. LEW 1141 identyfikował *tuōkti* II z *tuōkti* I. — Drw. *núotuoka* 1. 'rozum, roztropność' (*Koks amžius, tokia ir núotoka*), 2. 'przytomność umysłu' (*Ligonis jau be núotokos*).

**túopa** 'topola, Pōpulus'. Bez etymologii. Būga, RR I, 604 porównał lit. *tuop-* ze słow. *top-* w *topolĩ* i zrekonstruował pierwiastek pie. \*tōp-, rzekomo stojący w apofonii z pie. \*top-. Dalszego wyvodu nie ma. LEW 1141 zestawiał *túopa* z *tōpolis*, *tōpilis*, sugerując apofonię \*ō : \*o (?). Trudno się z tym zgodzić z uwagi na to, że osnowa *tōp-* objaśnia się bez trudu jako zapożyczenie słowiańskie, zob. s.v. *tāpalis*. — N.B. W odniesieniu do słowiańskiego Boryś 2005, 638 zauważa, że znaczna zmienność morfologii w nazwie 'topoli' (m. \*topolĩ, \*topolũ, f. \*topola, \*topolja) przemawia za zapożyczeniem tego wyrazu. Jako źródło zapożyczenia wskazał on (za LEW 572, s.v. *pēplē*) łac. lud. \*papulus (stąd też stwn. *papil*, nwn. *Pappel*).

**túpauti**, *tūpauju*, *tūpavau* stlit., gw. 1. 'przykucać, siadać w kucki', 2. stlit. 'kłaniać się komu', *linkteriu galvų*, *tūpauju* SD «kłaniam się, inflecto caput, genu, submitto genu»[usuwam przyp. 22], 3. 'powoli pracować', 4. 'starać się komu dogodzić, skakać koło kogo'. Formacja intensywna na -auti od *tūp-*, będącego st. wzdłużonym do *tup-*, zob. *tupėti*. — Drw. *tūpavimas* 1. 'powolna robota', 2. 'dogadzanie komu', 3. SD «ukłon, adoratio, genuum flexio, officium, reuerentia».

**tupėti**, *tupiù* (3 os. *tupi*), *tupėjau* '(o ptakach) siedzieć, (o ludziach) siedzieć przykucnąwszy, siedzieć w kucki', refl. *susitupėti* 'wciągnąć się, wejść w swoją rolę'. Odpowiednik łot. *tupēt*, -u, -ēju 'kucać; wypróżniać się'. Niejasne. Być może do słabo udokumentowanego pwk. pie. \*teup- 'kurczyć się, kucać' (LIV<sup>2</sup> 641), por. goc. *þiufts* 'złodziej', nwn. *Dieb* (stwn. *diob*, *diub*), ang. *thief* ts. (LEW 74, s.v. *čiąupti*, Casaretto 2004, 56); znac. etym. 'ten, co kuca, aby nie być widocznym'<sup>561</sup>. Z drugiej strony możliwy jest wywód od interi. *tùpt*, *túpt* — m.in. o osiadającym ptaku (*Tùpt*, *atsitupia ir tupia*), o kucającym lub siadającym człowieku (*Aš tùpt ir žiūriu, kas dedas*). Zob. też ALEW 1134. — Drw. *tupčioti* 'przysiadać, kucać; iść z trudem, powoli, niezgrabnie; krzątać się, np. koło pszczoł', *tupdyti* caus. 'sadzać (kury na jajach)', *itupdyti* 1. 'posadzić (jak ptaka)', 2. 'wsadzić do więzienia', *nutupdyti* 'doprowadzić do lądowania, zmusić do lądowania (o samolocie)'; *tupinėti* iter. 'dreptać; nadszakać komu, płaszczyć się przed kim, dogadzać komu'; *tupinti* caus.: *užtupinu vištų* SD «nasadam kokosz, suppono, subijcio oua gallinis» (syn. *užsodinu vištų*). N.B. Z drw. *atātupstas* (zob.) można odtworzyć zanikłe frq. \*tupstyti. — Nomina: *tupikas* 'kto kuca, kto jest w stanie przykucniętym' (por. n.m. *Tupikai* 4x), *tupyklà* 1. 'miejsce, gdzie siedzi ptactwo', 2. 'ustęp', *tupkus* 'kto drepce w miejscu; kto powoli pracuje' (⇒ f. *tupkuvienė*), *tuptūvai* m.pl. 'miejsce, gdzie siedzą kury', *užtupys* 1. 'trzeci mąż wdowy' (łot. *užtupis* ts.)<sup>562</sup>, 2. 'mąż idący na gospodarkę żony' (war. *užtupis*, *užtupas*, *ánčtupas*). Cps. *vištaturpis* a. *vištupis* 'pora pod wieczór' < \*višt.tupis (dosł. 'pora, gdy kury sadowią się na grzędzie', por. *vištà*), *žvirblātupis* 'zmierzch wieczorny' (por. *žvirblis*). — Neoosn. *tupč-* (≡ *tupčioti*): *tupčikas* 'kto marudzi, leni się', ⇒ vb. denom. *tupčikauti* 'marudzić; krzątać się

<sup>561</sup> Mniej prawdopodobne jest powiązanie z pie. \*(s)teup- 'pchać, uderzać', gr. τύπτω 'bić, tłuc, okładać; trącać, uderzać, trafiać (pociskami)', łac. *stupeō*, -ēre 'zdrętwieć, być oszołomionym, osłupieć; podziwiać coś, oglądać z podziwem', *stupescō*, -ere 'zdumiewać się, wpadać w osłupienie'.

<sup>562</sup> Por. następujące określenia żonatych mężczyzn: *Pirmas* — vyras, antras — užkurys, trečias — užtupys, kervirtas — bobkalys, penktas — bobos baigys 'Pierwszy [z mężczyzn to] mąż, drugi — užkurys, trzeci — užtupys, czwarty — bobkalys, piąty — bobos baigys'.

koło czego' (por. *kūlikāuti*, *meilikāuti*).

**tūpti**, *tūpia* (war. *tuṃpa*, *tūpia*), *tūpē* 1. 'o ptaku) osiąść w gnieździe', 2. 'wysiadywać jaja, wylęgać', 3. '(o człowieku) przykucnąć, sięść w kucki'. Ingressivum w stosunku do durativum stanu *tupéti* 'siedzieć przykucnąwszy' (zob. s.v.). Cps. *aptūpti* 'osiąść, okryć skrzydłami (pisklęta)', *atitūpti* 'przykucnąć, ugiąć tylne nogi', *nutūpti* 'opuścić się do gniazda; wylądować — o samolocie' (⇒ *nutūpimas* 'lądowanie'), *pritūpti* 'przysiąść, przykucnąć; obsiąść drzewo — o ptakach', *sutūpti* 'usiąść — o ptakach', *užtūpti* 'opuścić się, osiąść gdzie, osiedlić się, zamieszkać', refl. *atsitūpti* 'pójść siedzieć, pójść do więzienia', *pasitūpti* 'przykucnąć, przysiąść'. — Drw. *tūpauti* (zob.), *tūpčioti* 'przysiądać, kucać; utrzymywać się w siodle; dreptać, stąpać w miejscu, przestępować z nogi na nogę; iść z trudem, powoli; krzątać się, pracować; powoli, leniwie pracować; starać się dogodzić komu, przymilać się; zajmować się kim, skakać koło kogo, nadszakiwać komu', *tūpčioti viētoje* 'stać w miejscu, nie posuwać się naprzód', *tūpoti* 'być przykucniętym, siedzieć w kucki', *tūpstyti* 'doglądać, troszczyć się' (*Tik jau tu ten vaiką gerai tūpstyk, ka anam nieko netrūktų*), refl. *susitūpstyti* 'usadowić się (na krzesłach)' i 'zgodzić się, zawrzeć ugodę' (*Be teismo susitūpstēm savo tarpe dėl tos vagystės*). Nomina: *tūplys* 'dziecko, które nie chce wstawać ani chodźć', *užtūplys* 'mąż idący na gospodarkę żony' (war. do *užtūplys*).

**turbācija** gw. 'kłopot, fatyga, zachód, strapienie' — zapoż. z pol. przest. *turbacja* (por. LEW 1142). — Neoosn. *turbac-*: vb. denom. *turbācyti*, *-iju*, *-ijau* 'trapić, niepokoić, kłopotać', refl. *turbācytis* 'trapić się, kłopotać się, trudzić się'. Zs 59 niesłusznie uznał to za zapoż. z błr. *turbavacca* (zob. niżej *turbavótis*).

**turbavóti**, *turbavóju*, *turbavójau* gw. 'niepokoić, przeszkadzać, nie dawać spokoju', refl. *turbavótis* 'niepokoić się, kłopotać się' — zapoż. z błr. *turbaváčь*, refl. *turbavacca*, *turbijusja* (⇐ pol. *turbować*, *turbować się*). Por. LEW 1142.

**turbūt** adv. 'chyba, być może, zapewne' — z uniwerbizacji zwrotu *tūri būti*, dosł. 'musi być' (por. ros. *должно быть*). Por. *galbūt*, *žūtbūt*.

**turėti**, *turiù* (3 os. *tūri*), *turėjau* 'trzymać, władać, mieć, posiadać; musieć, mieć obowiązek'. SD<sup>1</sup> *turiu* m.in. «dziedziczyć; dzierżę». SD *naturēt* «utrzymać kogo, sum tenendo, sustinere possum», *praturėti* 1. 'przetrzymać (gdzie, coś)', 2. 'wykarmić, wychodować', 3. 'urodzić, zwł. po raz pierwszy', *suturėti* 'wstrzymać, powstrzymać, nie pozwolić, zatrzymać', *užturėti* 'zatrzymywać', SD *ažuturiu* «hamuję; zatrzymawam co». Refl. *susiturėti* 'powstrzymać się od czego'. Odpowiedniki bałt.: łot. *turēt*, *uru*, *turēju* 'trzymać, obchodzić, świętować', gw. 'mieć, posiadać', *paturēt* 'potrzymać; zachować (w pamięci)', refl. *paturėtiēs* 'rodzić, wydawać na świat', stpr. *turīt* 'mieć', *turrimai* 'mamy; winniśmy' (z inf., kalka nwn. *wir haben inf.*). Refleks *tur-V* z \**turH-V* przedstawia SZ typu sampras. do pwk. sełowego pie. \**tuerH-* (zob. *tvėrti*). Alternant ten doznał dwu przekształceń. Po pierwsze wprowadzono go do pozycji przedspółgłoskowej: *turmē* PK 'majątek, posiadłość' (por. *tvermē*, *ištvermē* ⇐ *tvėrti*; *dermē* ⇐ *derėti*), *tuřtas* (zob.). Po drugie krótkowokaliczne *tur-V* stało się osnową dla st. wzdłużonego *tūr-V*, por. żm. *tūrėti*, *tūriù* (3 os. *tūri*), *tūrėjau* m.in. 'trzymać, dzierżęć, nie puszczać' (por. typ *patrūkėti*, *paūgėti*). Zob. też ALEW 1136. Nieprawdopodobny jest wywód *tūrėti* z \**tverėti* w LEW 1081 (s.v. *terėti*). — Drw. *turinėtis*: *ažusiturinēju* SD<sup>1</sup> «powściągam się, abstineo, teneo mihi». Nomina: *pasiturimas* 'dostatni', *pasiturintis* a. *pasiturįs* 'niebiedny, zamożny', (*jiẽ gyvẽna pasiturinčiai* 'żyją dostatnio, dość dobrze im się powodzi'), *prāturos* f.pl. 'pierwszy poród' (⇒ *praturinis* 'pierworodny'), *turinys* 'treść'. — Neoosn. *turē-*: *apturėtojas* SD «nabywacz, partor» (syn. *įgytojas*, *gautojas*), *ažuturėklės* SD f.pl. «hamulec, sufflamen», *neturėlis* SD<sup>1</sup> 1. adi. «nędzny, miser, calamitosus...», «niedostateczny, pauper, egenus, inops, infirmus», 2. sb. «chudzina;

nieborak, nieboraczek, niebożatko», *neturėliu stajuos* SD<sup>1</sup> «ubożeję, ad paupertatem redigor», *nenuturėtinai* adv. SD «popędliwie, impotenter, effrenatè», *nusiturėtinai* adv. SD «powściągliwie, continenter, modestè», *turėklai* m.pl. 'poręcze', *turėklė* 'rękojeść, rączka pługa', *turėklės* f.pl. 'wodze, cugle', SD «poręcze u wschodu» (war. gwarowy na -ekl-: *turėklės* skomentowano s.v. *áudeklas*), *turėklos* f.pl. 'lejce', *turėtojas* 'posiadacz, właściciel', SD «dzierżawca, posses[s]or» (por. *laimėtojas* 'zwycięzca'). — Neoosn. *turėj-*: *apturėjimas* SD «nabywanie czego» (syn. *įgijimas*), *susiturėjėlis* 'kto powstrzymuje się od czego, np. od palenia' (por. *susižadėjėlis*), *turėjimas* 'posiadanie', SD «maiętności cudzey trzymanie na poprawę; mienie czego», SD<sup>1</sup> «dzierżawa, possessio» (syn. *turtas*). — Nomina z WSZ *tūr-*: *įštūra* 'wytrzymałość', *sántūra* 'opanowanie, wstrzeźliwość, powściągliwość' (⇒ *santūrūs* 'powściągliwy, opanowany'), *tūringas* 'obszerny, przestronny', *tūris* 'objętość czego' (neol.), cps. *rañktūris* 'rękojeść' (zob. *rankà*). Neoosn. *tūrė-* (← *tūrėti*): *tūrėklai* m.pl. 'poręcze (kładki, schodów)', *tūrėklas* 'mlon w żarnach', *tūrėkliai* m.pl. 'macica zwierząt'.

**turgavyčia**, gen.sg. *turgavyčios* 2 p.a. stlit. 'plac targowy'. Analiza: *turg-avyčia*. Chodzi tu o polonizm: \**targavyčia* ← pol. przest. *targowica* 'plac, na którym odbywają się targi', i zastąpienie polskiego leksemu *targ-* litewskim *turg-*, por. *tuřgus* 'targ' i 'targowisko' (zob. Kabařinskaitė 28). SD *turgavyčios* f.pl. «targowisko, forum, locus negotiationis». Paralela: *mokavyčia* ← pol. *makowica*. Rodzimą formacją na -*nyčia* jest *turgáunyčia* 'plac targowy' (m.in. BRB) ← *turgáuti* 'targować, handlować'.

**tuřgus**, -*aus* 1. 'targ, sprzedaż towarów w określone dni tygodnia na wydzielonym miejscu', 2. 'targowisko, miejsce, gdzie odbywają się targi' — zapoż. ze strus. *tūrgū* (Būga, RR III, 763, SLA 226, Zs 59, LEW 1143, ALEW 1136). SD *turgū darau* «cenię, szacuję co, pretium impono..., æstimo, taxo...». Z tego samego źródła pochodzi łot. *tuřgus*<sup>2</sup> 'targ' (gw. *tīrgus*). Por. ros. *tórg* 'handel; targowanie się', przest., gw. 'targ, rynek, jarmark', loc.sg. *na torǵú*; pl. *torgi* 'licytacja, przetarg'. Co do transpozycji fonetycznej por. *tūlkas* ← strus. *tūlkū*; *pūlkas* ← strus. *pūlkū*. — War. *tuřgas* 'ludzie zebrani na targu' (*Ant atlaidy visas turgas tik aplink žydą su puodais* 'Podczas odpustu cały targ tylko wokół Żyda z garnkami'). — Drw. *paturgė* 'upominek przywieziony z targu; miejsce na skraju targowiska', *pāturgis* 'dzień następujący po dniu targowym', *tuřgavas*, -*à* 'targowy' (*turgavà dienà* 'dzień targowy'), *turģiėtis* 'ten, kto właśnie wrócił z targu', *turģinė* 'łódź do przewożenia towaru', *tuřginis* a. *turģinis* 'służący do wyjazdu na targ (wóz, sanie); do sprzedania na targu (prosię, koń)', *turģinis dantis* 'przedni ząb'. Cps. *bóbturgis* 'miejsce, gdzie handlują głównie kobiety; ostatni targ przed zapustami' (por. *bóba*), *saldāturgis* (zob. *saldūs*), *skaistāturgis* 'ostatni targ przed Bożym Narodzeniem' (zob. *skaistūs*), *šeškāturgis* 'pierwszy targ po Bożym Narodzeniu' (zob. *šeškas*), *turgādienis* 'dzień targowy' (por. *dienà*), *turgāvietė* 'plac targowy', SD «rynek, forum» (por. *vieta*). Vb. denom. *turgáuti* 'sprzedawać, handlować czym; kupować, targować (się)', war. *turgavóti*, rzadko *turgúoti*, wsch.-lit. *turgùiti*. Neoosn. *turgau-* widać w *turgáunyčia* przest. 'targ; targowisko' (por. neosuf. w *vařpnỹčia*, *žibnỹčia*, ŽD 357), cps. *turgauvietė* ts. b.z.a. (por. *vieta*).

**tuřkti**, *tuřkia*, *tuřkė* 1. 'wydawać głos — o żabach, kaczkach', 2. 'mącić wodę — o kaczkach', 3. 'ryć ziemię — o świniach', 4. 'wydziobując wyžerać — o gęsiach w ogrodzie warzywnym', 5. 'długo coś robić, guzdrać się, grzebać się', 6. 'nawoływać świnię', *įštuřkti* 'wydziobać (o kaczkach, gęsiach), wyžreć (suszone na strychu mięso, o kunie); zryć łakę, kartoflisko (o świniach); wygrzebać jamę (o raku)', *užtuřkti* 'w pewien sposób zwoływać świnię do chlewu'. Dźwiękonaśladowcze, podobnie jak np. *kuřkti* (zob.). Por. łot. *turķšēt* a. *turķkāt* 'mruczeć; dużo mówić, paplać' (LEW 1144). — Drw. *turklỹs* 1. 'turkuć podjadek, Gryllotalpa gryllotalpa' (*Turklỹs ir savo vardą yra gavęs dėl to, kad įsturkia ir suėda augalų šaknis* 'Turkuć zawdzięcza swą nazwę temu, że wygrzebuje i zżera korzenie roślin') (por.

syn. *kurklỹs*  $\Leftarrow$  *kuřkti*), 2. 'świerszcz', 3. 'ślimak'. — Neoosn. *turkl-*: gw. *turklēlis* 'synogarlica, ptak z rodziny gołębi, *Streptopelia risoria*' (SD «sinogarlica, turtur»), por. lit. liter. *purplēlis* ts. — U Bretkuna ukazuje się war. *turtlelis* ts. Temat *turtl-* może zostawać pod wpływem odpowiednika nwn. *Turtel(taube)*.

**tuřlyti, tuřlija, tuřlijo** 1. '(o kaczkach) robić dziobem w wodzie, błocie w poszukiwaniu pożywienia', 2. 'pluskać się w wodzie, kąpać się — o dzieciach', 3. 'mącić, zanieczyszczać wodę', 4. 'nakładać jedzenie, rozlewać (piwo)', 5. 'pracować, płucać byle jak', 6. 'powoli, niespiesznie coś robić', 7. 'suwać się pomalutku, pełzać'. Prawdopodobnie onomatopieczne. — Drw. *pāturlēs* f.pl. 'nieczysta woda, zmacona przez kaczki', *tuřlē* 'napój dla zwierząt; lura', *tuřlius* 'kto mitręży z robotą'.

**turmà, -ōs** 4 p.a. stlit., gw. 'więzienie', np. *ažu tai kaliniu sēdējo turmoj* SP I, 36<sup>14</sup> 'za to więźniem siedział w tarasie'. *Pakliuvo turmōn* 'Trafił do więzienia'. SD<sup>1</sup> *turma* «ciemnica, więzienie, carcer, ergastulum» (syn. *kalinė*). Zapoż. z błr. *turmà, -j* (SLA 226, ZS 59, LEW 1144). — Drw. *turmēlē* a. *turmēlis* 'areszt, pomieszczenie dla aresztowanych', *tuřmininkas* 'więzień, były więzień'.

**tuřsinti, tuřsina, tuřsino** 1. 'wypinać tyłek, iść wystawiwszy tył, iść pochyliwszy się do przodu', 2. gw. 'bezustannie się krzątać' (war. *tursinti*). Czasownik na *-inti*, utworzony od inter. *turst, tuřst*, opisującej ruch wypięcia tyłka (*Subine tuřst ir eina sau. Nuėjo į kamputį, turst atsisėdo*) lub od inter. *turs turs*, opisującej chód osoby wypinającej tyłek. War. *tvirsinti* (por. stosunek *tvirtas* : *tuřtas*). Inaczej LEW 1144, który orzekł, że etymologia jest sporna. — Z innymi suf.: *tursčioti* 'pracować zgiętym w pół; obawiać się, bać się', *tursėti* 'pracować zgiętym w pół, np. przy wiązaniu snopów, kopaniu rowów', *tursóti* a. *tursoti* 'leżeć rozwalonym, wylegiwać się; być w stanie zgiętym, jak w starości; iść wystawiwszy tył', refl. *tursótis* 'przewracać się z boku na bok nie mogąc zasnąć', *tuřsti, -iù, -iaũ* 'wypinać tyłek; pracować zgiętym w pół'. — Nomina: *tursa* c. 'kto chodzi wystawiwszy tył (o małym a. grubym człowieku); kto powoli chodzi, wolno pracuje; kto się wyleguje, leniuchuje', *tursà* f. 'zmierzch', *tuřsas* a. *tursas* 'tyłek', *tuřskus* 'kto lubi się wylegiwać' (por. *smiřskus, ěskus*). Cps. *tursařikinis* wulg. 'kto odznacza się wypiętym tyłkiem' (por. *řikinė*), *tuřsmiegis* a. *tursmiegis* 'drzemka', *tursómiegis* 'spanie na brzuchu; krótki odpoczynek (zwykle o zmierzchu); drzemka poobiednia; czujny, niespokojny sen; przeciąganie się po śnie' (por. *miēgas*), war. *tursāmiegis, tursiāmiegis*, war. metatetyczny: *trusāmiegis*.

**tuřtas** 'bogactwo, majątek, mienie, dobytek, nieruchomość' (war. *tuřtė*). SD *turtas* «bogactwa, dobra; kaduk, obumarłe dobra; maiętność, mienie czego, osiadłość, puścizna», SD<sup>1</sup> «dzierżawa, possessio» (syn. *turėjimas*). Dewerbalny drw. z suf. *-ta-* od pwk. na SZ *tur-V* do \**tūr-C*, por. *turėti* 'mieć' i *tvėrti* 'chwycić, ująć'. Przed sufiksem spółgłoskowym spodziewalibyśmy się raczej refleksu *tūr-C*, tj. lit. †*turtas* < \**turH-to*, por. SE *tvėrti*. Krótkowokaliczne *tur*— należy więc rozumieć jako neoosnowę, którą wyodrębniono w typie antewokalicznym *turėti*. Łot. odpowiednik różni się rodzajem: *turta* 'mienie, majątek'. — Neoosn. *turt-*: *turtėti* 'bogacieć, bogacić się', *praturtėti* 'wzbogacić się', do tego ingressive *praturtėti, -stu, -taũ* 'wzbogacić się'.] Nomina: *neturtė* SD «mędza; niedostatek; ubóstwo» ( $\Rightarrow$  *netuřtėlis* 'biedak'), *tuřčius* 'bogacz', *trokštulys turtės* SD «łakomstwo» [dosł. 'rządza bogactwami'], *turtuōlis* 'bogacz'. Cps. *vientuřtis, -ė* 'jedynak, -aczka' (por. *vienas*).

**tuskėti, tūska, tuskėjo** 1. 'wydawać odgłos, stukać (np. o krosnach), dudnić, huczeć', 2. 'bić — o sercu'. SD<sup>1</sup> *tusku* «trząskam, tono, crepo, fulmino», SD «tłukę co, pulso, quatio, tundo» (syn. *kuliu*). War. z dźwięcznym szkieletem spółgłoskowym: *duzgėti, dūzga, -ėjo* 'stukać, huczeć'. Czasownik utworzony od inter. *tūks* — o uderzeniu, podobnie jak *tuksėti*  $\Leftarrow$  *tūks* i *tvaksėti*  $\Leftarrow$  *tvàks*. — Z innymi suf.: 1. *tuskėnti* 'stukać, pukać do drzwi, łomotać,

dudnić', SD *tuskenu* «kołacę, biję we drzwi» (syn. *klumbenu*); war. z antycypacyjnym *n*: *tunskénti* 'kołatać' (m.in. u Mażwida); war. z udźwięcznieniem: *tuzgénti* 'stukać, łomotać', *duzgénti* 'pobrzękiwać', 2. *tùskinti* 'trzaskać, uderzać czym; targać, budzić ze snu potrząsaniem, szturchać' (war. *dùzginti* 'trząść, tarmosić'), *ištùskinti* 'zrobić coś z trzaskiem', refl. *tùskintis* 'jechać wozem; tłuc się, hałasować'.

**tùsti**, prs. *tũsta* (z denazalizacji \**tũsta* < \**tuns-sta*-, por. gw. *tuñsa*), prt. *tũso* 'gruzłowacieć, skupiać się w grudki, bryłki (np. o mące)', *sutũsti*: *Drėgnai pabuvo ir sutũso* [miltai] 'Było przez jakiś czas wilgotno i [mąka] zbiła się w grudki'. Drw. *tũsulās* 'bryłka, grudka'. Niejasne. Alternanty na SP †*tves*-, †*tvas*- nie zostały zaświadczone.

**tusūs**, -i 4 p.a. gw. 1. 'wytrzymały (o człowieku)', 2. '(o lodzie) mocny, nie pękający pod naciskiem', 3. 'powolny, niespieszny', drw. *tusūmas* 'wytrzymałość'. Niejasne. Czy chodzi tu o wschodnioliteńskie traktowanie adi. *tq̄sūs*? (zob. *tq̄syti*).

**tũščias**, -à 1. 'próżny, pusty', 2. 'znikomy, nieskuteczny, bezużyteczny; niepoważny', 3. 'niezamieszkały, wyludniony', 4. 'pozbawiony drzew', 5. 'nic nie mający, nic nie niosący, (przybywający) z pustymi rękami, bez podarków', 6. 'nie rodzący owoców', 7. 'bez okras, suchy (o kaszy)'. DP 'prozny, domniemany, bez pociechy'. SD «czczy, vacuus, inanis & cassus, vanus», «dęty, cauus», «nieważny, irritus, infectus», «prożny, vanus, inanis», *tuščia vieta nuog vyresnybės* «wakuie iaki urząd, vacat locus iudice», *netuščias* «nie na czczo». Odpowiednik łotewski z insercją *k*: *tukšs* 'próżny, pusty; daremny, niepotrzebny' (war. *tušks*, *tũšks*). Wraz z odpowiednikiem słowiańskim scs. *tũštĩ* 'кевѡс', ros. *tóščij* 'chudy, lichy, suchy, szczupły, mizerny, wychudzony; czczy, jałowy', stpol. *tszczy* 'mający puste wnętrze (żołądek, orzech, owies, okręt bez ładunku)', pol. *czczy* 'pusty, głodny', przen. 'beztreściwy, nic nie znaczący, bezcelowy' (*na czczo* adv. 'bez jedzenia od wstania ze snu') kontynuuje formację pbsł. \**tušt-ja*-. Jak *stāčias* < \**stat-ja*- zakłada osnowę \**statas* (zob. *stóti*), tak też *tũščias* wymaga \**tušta*- jako osnowy. Inne paralele: *kuřcias* ⇌ *kuřtas*; *slāpčias* ⇌ *slāptas*. Ze zmianą (*u*)*s* w (*u*)*š* z pbsł. \**tus-ta*- < pie. \**tus-tó*-, adi. vb. do pwk. \**teus*- / \**tus*- 'być pustym, stawać się pustym, próżnym' (LIV<sup>2</sup> 642, ALEW 1138). Por. aw. *tusən* 3 pl. 'tracą panowanie nad sobą'. Nomina: ags. *ðost* 'odchody, nawóz', stwn. *dost* 'brud, nieczystości' < pgerm. \**pusta*-, znacz. etym. 'wypróżnienie' (por. Lloyd-Lühr-Springer 1998, 739n.). Lit. *tuš-* stanowi zatem formę na SZ do zanikłego vb. \**čiausti* < pie. \**teus*-. — Por. jeszcze wed. *tucchyá*- 'pusty', sb. n. 'pustka' < \**tus-sk(i)j*- (NIL 704), które wcześniej niesłusznie było utożsamiane z parą *tũščias* — *tũštĩ*, zob. dyskusję w Villanueva Svensson 2009, 18n. (tam też krytyka rekonstrukcji pie. \**tus-sk-tjo*- > bsl. \**tuštja*-, podanej w BSW 333). LEW 1145n. nie daje rekonstrukcji. — Drw. od neoosn. *tušt*:- *ant tuščioš* adv.: *Visas darbas vėl ant tuščioš nuėjo* 'Cała robota znów poszła na marne', *tuščiomis*, *tuščiom* adv. 'nic nie niosąc lub nie wioząc, z pustymi rękami', *tũstas* 'próżny, pusty' (por. *tušt*- ⇌ *tušti* nom.pl. m.), *tuštybė* SD «czczość, inanitas, vacuitas», «prożność, marność, vanitas, futilitas» (syn. *niekas*), *tuštimai* (zob.). Cps. *pũstuštis* 'na wpół pusty, pustawy' (por. *pũsė*), *tuščiakalbis* 'gadula, papla' (por. *kalbėti*), *tuščiamalai* m.pl. 'czcza gadanina, paplanina' (por. *malti*), *tuščiavárpis* 'o pustych kłosach' (por. *várpa*), *tuščiavidūris* 'pusty w środku' (por. *vidurys*). Vb. denom. 1. *tuštáuti* 'stać pustym, być niezamieszkałym', 2. *tušteliáuti* 'marnować czas, tracić czas' (brak osnowy †*tuštel*-), 3. *tuštėti*, -ja, -jo 'stawać się pustym, pustoszyć, wyludniać się', 4. *tũštinti* 'opróżniać, wypróżniać', *ištũstinu* SD «czczym czynię, exinanio».

**tũškas** a. *tuškà* gw. 'kawałek zwilżonej bułki a. cukru, zawinięty w szmatkę i dawany niemowlęciu do cmokania, aby je uspokoić, smoczek do ssania; smoczek gumowy'. Odpowiednik łot. *tuškis*, *tũškis*. War. gw. *tũkšlis* (*Tũkšlĩ įkiši vaikuo, ir gulės* 'Wetkniesz dziecku smoczek i będzie [spokojnie] leżało') wskazuje na związek nazwy 'smoczek' z interii. *tũkš* m.in. 'cmok' — o głośnym pocałunku. Paralele: pol. *smoczek* ⇌ *smokać* 'cmokać,

głośno wsysać' (interi. *smok*); pol. gw. *cmoczek*  $\Leftarrow$  *cmokać* (interi. *cmok*); lit. *čiulptukas*  $\Leftarrow$  *čiulpti* (zob.).

**tūšti**, *tūšta* (\**tūšta* < \**tunš-sta*, war. *tuňša*), *tūšo* gw. 1. 'przeć, zaparzać się, ulegać rozkładowi na skutek działania ciepła i wilgoci', 2. '(o potrawie) dusić się pod przykryciem'. Jest to gwarowy wariant czas. *šūsti* 'przeć, gnić, próchnieć' (zob. s.v.). Forma simplex *tūšti* została prawdopodobnie wyodrębniona z vb. cps. *ištūšti*. To ostatnie powstało drogą fonetyczną z \**ištusti* (asymilacja perseweracyjna: *št-s* > *št-š*), z kolei \**ištusti* ze starszego \**iššusti* (*šš* > *št* przez dysymilację).

**tūštīmai**, *-u* m.pl. 'pachwiny, tj. dolna część podbrzusza między nasadą nogi a brzuchem'. War. *tuštīmaĩ*, *-ũ*. Obok *tūštīmas* 'miejsce pod piersią lub pod pachwiną'. Są to rzeczowniki urobione suf. *-ima-* od osnowy przymiotnej *tušt-*, jak w *tūščias* 'próżny, pusty' (zob. s.v.). Znacz. etym. 'miejsce puste'. Paralele: *plonīmas*  $\Leftarrow$  *plōnas*; *minkštīmas*  $\Leftarrow$  *minkštas*; *tirštīmai*  $\Leftarrow$  *tirštas*.

**tutėti**, *tutù*, *tutėjau* gw. 1. 'biegać, latać hałasując (o dzieciach)', 2. 'pracować, trudzić się, krzątać się', 3. 'być przepełnionym, np. o więzieniu' (*Prikišti kalėjimai, nebė[ra] vagių kur dėti* 'Przepełnione więzienia, nie ma gdzie wsadzać złodziei'), cps. *atitutėti* 'przybyć, przyjechać z hałasem (o gościach)', *sututėti* 'zejść się, zbiec się szybko, z hałasem', *užtutėti* 'zarobić'. Bez etymologii.

**tūtā** 2 p.a. przest., gw. 1. 'rura, rurka', 2. *šautuvo tūtā* 'lufa karabinu', 3. 'tutka, torebka z lejkowato zwiniętego papieru; wszelka wąska torebka', 4. *brītvos tūtā* 'futurał na brzytwę', 5. 'metalowa rurka naboju, gilza', 6. 'fujarka pastucha'. Wraz z łot. *tūta*, *tūte* 'tutka' zapożyczone z dn. *tūte* (zob. ME IV, 283, LEW 1146) lub nwn. przest. *Tute*  $\Leftarrow$  dn. *tūte* (zob. EWD 1478).

**tūtinās** gw. 'długi nóż rzeźnika, nóż służący do zarzynania świni'. War. *tūtinās*. Odpowiednik łot. *tutenis* (*tutens*, *tutans*, *tutins*) 'großes Dolchmesser', łot. gw. *tutins* 'stary, tępy nóż', *tuten-pīlis* (znacz. nieznane, por. lit. *peilis* 'nóż'). Bez etymologii, por. ME IV, 274n., LEW 1147. — Nazw. *Tūtinās*, *Tūtinās* (spolszczone *Tutinas*, *Tutynas*), z pochodzenia zapewne przezwisko rzeźnika (inaczej LPŽ II, 1090n.).

**tutūtis**, *-čio* 'dudek, Upupa epops' — nazwa ptaka pochodzi od interi. *tùtu*, naśladowącej głos dudka, por. *Tùtu tutūtis*, *aš pats kukutis*. Por. syn. *dudūtis* oraz *kukūtis*, *lukūtis*, *lupūtis*. Z inną budową: *tutlīs*, *tūtlīs* (nazw. *Tutlīs*, *Tūtlis*). Podobne brzmienie w łot. *tutens* 'dudek', *mēra tutens*, *bada tūte* ts. (ME IV, 275, LEW 1147).

**tūzas**, *tūzas* 1. 'as, karta do gry najwyższej wartości w danym kolorze', 2. 'ktoś wpływowy, gruba ryba', 3. 'grubas' — zapoż. z pol. *tuz* a. ros. *tuz* (LEW 1147). Por. łot. *tuza*, *tuze*, *tuzis*, *tūzis* 'as'  $\Leftarrow$  ros. *tuz*, *-á*.

**tūzē** 2 p.a., *tūzē* 4 p.a. gw. 1. 'skórzany woreczek na tytoń, kapciuch', 2. 'sakiewka na pieniądze' — zapoż. z prus.-niem. *dūz* f. (GL 144, LEW 1147, Čepienė 178), por. nwn. *Dose*.

**tūžyti**, *tūžiju*, *tūžijau* stlit., gw. 'być zmartwionym, martwić się, niepokoić się, smucić się; tęsknić', SD *tūžiju* «frasuię się, sum anxius, sollicitus...» (syn. *sieluojuosi*, *apmauduoju*, *nerimstu*). Refl. *tūžytis*, *-ijuos*, *-ijaus* ts., por. *Tūžytis yra turėti didį rūpestį* JUŠK 'Tūžytis to jest mieć wielkie zmartwienie'. Zapoz. z blr. *tužycь*, *tužú*, 3 sg. *tūžycь* (por. SLA 226, LEW 1147n.). — Būga, RR II, 437 sądził, że do zapożyczonego czas. *tūžytis* dotworzono inchoativum z suf. *-sta-*: *įtūžti*, *-tūžtu* (\**tūž-stu*), *-tūžau* 'rozniewać się, rozłościć się'; też z samogłoską krótką: *įtūžti* ts. Z uwagi na różnicę znaczeń 'martwić się' : 'złościć się' wywód taki nie wydaje się pewny. — Drw. *tūžbā* 2 p.a. 'zmartwienie, niepokój; smutek, tęsknota',

SD «frasunek» (syn. *sielavartas*, *apmauda*, *nerimastis*)[dodaję przypis]<sup>563</sup>, *tūžnas* BRB, WP ‘smutny, przepełniony smutkiem’.

**tūžti**, *tūžta* (\*tūž-sta), *tūžo* gw. ‘(o rzece) wzbierać, wylewać, (o ciełe) wzdymać się, obrzmiewać, puchnąć’, *patūžti* ‘podmoknąć, podejść wodą’, *užtūžti* ‘wylać, wystąpić z brzegów; opuchnąć, zapuchnąć’. Oboczny pdg. *tūžti*, *tūžta*, *tūžo* ts. świadczy o tym, że prs. *tūžta* wywodzi się z \*tūž-sta, które odnowiło formację infigowaną \*tu-n-ža. W takim razie akut byłby wtórny. Brak alternantów †tvež-, †tauž-. Pochodzenie pierwiastka niejasne.

**tvāikas** a. *tvāikas* 1. ‘czad z pieca’, 2. ‘nieprzyjemny zapach, smród, swąd spalenizny’ (war. *tvaikaĩ* / *tvāikai*, *tvāiga*), 3. ‘zaduch, duchota w pomieszczeniu’, 4. ‘odurzenie, zamroczenie wywołane alkoholem’. War. *tvāigas*, *dvāikas*; *tvāiga*, *dvāika*. Odpowiednik łot. *tvāiks* ‘para, opar, wyziew; czad węglowy; duszność, duchota, parność’, vb. denom. *tvaicēt* ‘przygrzewać (o słońcu); poddawać działaniu pary’. Łot. *tvaik-* ma obok siebie alternanty *tvik-* / *tvīk-* i *tveik-*. Formacja na SO *tvaik-* do \**tvik-* / \**tveik-*, izolowana i niejasna, por. LEW 1148. — Zwrot pol. *woń / zapach bije w nos* ‘daje się czuć’ nasuwa myśl o możliwym związku *tvāikas*, *tvāikas* z czas. ‘bić’, mianowicie na gruncie apofonii *tvaik-* : *tviek-*, por. *tviekti*, *-iu*, *-iau* ‘mocno bić, uderzać (dłonią, kijem, kopytem)’. — Drw. *tvaikūs* ‘pełen czadu, swądu; parny, duszny (o dniu)’, *tvaikulys* ‘smród, fetor’. Vb. denom. *tvaikti*, *-stū*, *-aū* ‘zaczadzić; dostać zawrotu głowy, np. od kieliszka wódki’, *patvāikti* ‘przejść smrodem, stać się śmierdzącym (np. o mięsie)’, *pritvāikti* ‘zacuchnąć, zatęchnąć (o pomieszczeniu)’, *tvāikinti* caus. ‘doprowadzać coś do zaśmierdnięcia; smrodzić, napelniać smrodem’. — SZ *tvik-* / *tvīk-*: łot. *tvikt*, *-stu*, *-ku* ‘odczuwać duszność, usychać z pragnienia; pragnąć czego’ (prs. \**tvink-stu* ⇐ \**tvīn-ku*, prt. \**tvikau*); lit. *ištvīkti*, *-sta*, *-o* ‘zmęczyć się, osłabnąć’ (w słowniku Miežinisa) może być pożyczką lotewską. Osobno zob. *tuikti*. — SE *tveik-*: łot. *tveicēt* a. *tveicināt* ‘robić się dusznym, parnym (o porze południowej), wzbudzać pragnienie’, *tveicinēt* ‘ogrzewać się’, nomina: *tveicīgs* ‘duszny, parny, gorący’, *tveiks* ‘opar, wyziew’.

**tvaksēti**, prs. *tvāksi* (war. *tvāksa*, *tvāksia*), prt. *tvaksėjo* ‘bić — o sercu, pulsie; cykać — o zegarze’. Czasownik na *-ēti*, utworzony od interi. *tvāks* — o biciu serca (*Mano širdelė tvaks tvaks tvaks!*). Por. równoznaczne czas. *taksėti* i *tuksėti*.

**tvaksóti**, *tvākso*, *tvaksójo* 1. ‘stać, rozpościerać się (o wodzie w okresie roztopów)’, 2. ‘leżeć nieruchomo’. Niejasne. Interi. *tvāks* nie jest używana w znaczeniu, o które tu chodzi. Nie całkiem przekonuje łączenie z *tvaksėti* w LEW 1148n., mianowicie przy założeniu zmiany znaczeniowej ‘bić, uderzać’ ⇒ ‘rozlewać się’.

**tvānas** ‘wylew wody, powódź, potop’. SD<sup>1</sup> *tvanas*, [pl.] *tvanai* «potok, torrens», *tvanai* SD<sup>1</sup> «powódź, inundatio, diluvium» (syn. *patviniai*). Dwuznaczne. Po pierwsze, może być formacją dewerbalną na SO *tvan-* ⇐ *tven-* / *tvin-*, por. *tvinti* ‘wzbierać — o rzece’ (zob. s.v.). Odpowiednik łot. *tvans* ‘para, opary, wyziewy’, war. *dvans* (⇒ vb. denom. *tvanēt* ‘robić się parno, gorąco i wilgotno’). Zob. ŽD 32, 468, LEW 1149, ALEW 1139. Po drugie, może być drw. deprefigowanym z *pātvanas* gw. ‘powódź’, stlit. bibl. ‘potop, zagłada świata przez zatopienie’ (m.in. MŻ). Podobna budowa: *atātvanas* 1. ‘obszar zalany powodzią; woda powodziowa’, 2. ‘płycizna u brzegu jeziora’, 3. ‘duży obszar czegoś’, *ītvanas* ‘mała powódź, lekkie podtopienie’, *ītvanis* ‘miejsce, gdzie rzeczka wpływa do jeziora’. W kwestii deprefiksacji por. *pāstapas* ⇒ *stāpas*; *pāšaras* ⇒ *šāras*; *pažastis* ⇒ *žāstas*. Por. też rozwój

<sup>563</sup> LA 226, LEW 1147 i ALEW 1139 niesłusznie uważali *tūžbā* za zapoż. z blr. †tužba albo stpol. †tužba. — Do *tūžbā* jest war. *tūžmā* (2 p.a.), por. *slūžmā* jako wariant do *slūžbā* (zob.). Por. jeszcze rymowane zwroty: *Slūžmā tūžmā* ‘Służba [to] zmartwienie’, *Slūžyjau tūžyjau pas poną* ‘Służyłam martwiłam się u pana’. Pierwszy z nich przypomina pol. *Służba nie drużba* ‘Służba to nie przyjaźń’. — War. m. *tūžmas* BRB ‘smutek’ przypomina *slūžmas* ‘służba’ (zob. s.v. *slūžyti*). Drw. *tūžmingas* ‘smutny; niespokojny’.



*pātapas* ‘potop’ (polonizm) > \**padapas* ⇒ *dāpas*, zwykle *dapaĩ* m.pl. ts.[dodatkowy przypis]<sup>564</sup>. — Drw. *tvanūs* ‘rozlewny — o rzece, jeziorze, które w czasie opadów szybko wzbiera i rozlewa się’, cps. *griektvanis* przest. ‘potop, Sintflut’ (kalka z nwn. *Sünd-flut*, por. *griēkas* ‘grzech’). Vb. denom. 1. *tvanėti*, *tvāni* (war. *tvāna*), *-ėjo* ‘być zalany wodą’, *nutvanėti* tr. ‘zalać pola (o deszczu)’, intr. ‘nasiąknąć wodą, zgnić (o zbożu)’, 2. *tvānyti*, *-ija*, *-ijo* ‘lać obficie — o deszczu; zalewać łąkę — o rzece na wiosnę’ (*pritvānyti* ‘nalać dużo, do pełna; napęlić, np. cały worek’), 3. *tvanóti* ‘buchać — o ogniu; lać się obficie (o piwie, winie)’, *sutvanóti* ‘spłonąć’, 4. *tvanúoja*, *-úoti* ‘jest szeroko rozlany’. — N.jez. *Tvānius*, n.rz. *Atātvanas*. — Jak st. wzdłużony \**tvān-* wygląda osnowa *tvon-* w drw. *tvónyti* a. *tvōnyti*, *-ju*, *-jau* ‘lać obficie, nalewać dużo (na talerz)’ i *tvonúoti* ‘stać — o wodzie powodziowej’ (syn. *tvanúoti*). — Zapoż. lit. w błr. *tvanb* ‘grzęzawisko, topiel’, ros. gw. *tvanb*, *tvanbja* ts., ukr. *tvanb* ‘gęsty, grząski szlam w rzece’ (por. REW III, 84n., LEW 1149, Laučjute 40).

**tvar-**, nomina na SO *tvar-V* ⇐ *tver-*, por. *tvėrti* ‘chwycić; grodzić’: *apītvaras* ‘ogrodzona łąka; halo wokół księżycy’ (war. *apytvaras*), *āptvaras* ‘zagroda, ogrodzone pastwisko’, *ištvara* ‘wytrzymałość’ (⇐ *ištverti*), *įtvaras* ‘ucho (kosy), zawias (drzwi, okna), szyna ortopedyczna’, *pértvara* ‘przegroda, przepierzenie’, *prietvaras* ‘zaparcie stolca, zatwardzenie; rozwolnienie’ (war. *prietvariūs*), *sántvara* ‘miejsce, gdzie się schodzi kilka płotów’, *ūštvara* ‘płot, przeszkoda’, *ūštvaras* ‘bariera’. Osobno zob. *patvariūs*, *tvártas*. — Ze słowiańskiego por. scs. *prītvorū* ‘arkada, portyk’ ⇐ *prītvoriti* ‘dodać, zaopatrzyć w co’; scs. *zatvorū* ‘zasuwa; więzienie’ ⇐ *zatvoriti* ‘zamknąć’.

**tvárdyti**, *tvárdau*, *tvárdžiau* ‘powściągać, kielzać, opanowywać, hamować, tłumić’, DP ‘zatrzymywać, hamować, powściągać, trawić’, *sutvárdyti* ‘powściągać, poskramiać, ujarzmiać’, refl. *tvárdytis* ‘opanowywać się’, DP ‘wstrzymawać się, hamować się’. Intensivum z suf. *-dyti* i SO *tvar-* ⇐ *tver-*, por. *tvėrti* m.in. ‘chwycić, ująć’. Paralele: *tárdyti* ⇐ *tirti*; *spárdyti* ⇐ *spirti*. Por. ALEW 1140. — Nomina postvb. *sántvarda* ‘opanowanie, panowanie nad sobą’ (⇐ *sutvárdyti*), *savitvarda* cps. ‘samoopanowanie’ (por. *sāvas*). — Neoosn. *tvardy-*: *tvárdymas* DP ‘wstrzemięźliwość, powściągliwość, pohamowanie’.

**tvarkýti**, *tvarkaiũ*, *tvarkiaũ* ‘sprzątać, porządkować, doprowadzać do porządku, naprawiać, remontować; załatwiać sprawy, zarządzać czym’, *pértvarkyti* ‘przebudować, przekształcić, urządzić na nowo’. Znaczenie przemawia na rzecz vb. denominativum od sb. *tvarkà* ‘porządek, ład’. Tymczasem w literaturze *tvarkýti* uchodzi za deverbativum na SO *tvark-* ⇐ *tvirk-*. Zob. *ištvirkti* ‘rozpieścić się, rozpuścić się’ (s.v. *tvirkti*) i typ *karpýti* ⇐ *kiřpti*. Por. Leskien 1884, 353, Būga, RR II, 437, ŽD 531 (GJL II, § 635n. *tvarkýti* nie wymienił).

**tvarsýtis**, *tvarsaiũs*, *tvarsiaũs* gw. 1. ‘przewracać się z boku na bok (nie mogąc zasnąć)’, 2. ‘wiercić się (nie mogąc usiedzieć na miejscu)’, *pasitvarsýti* ‘o dziecku w kołysce: rozkopać się rozrzucając pieluszki’. Niezwrotne: *ištvarsýti* ‘o lekarzu: zbadać chorego’. Z innym suf.: *tvarstýtis* (\**tvars-sty-*) ‘przewracać się na łóżku’. Pwk. *tvars-* przedstawia formę SO do *tvers-* / *tvirs-*, por. z jednej strony *atsitveřsti* a. *iřsitveřsti* ‘położyć się w niedbalej pozie, rozwalić się; nieprzyzwoicie się obnażyć pokazując tyłek’, z drugiej strony *tvirsóti* / *tvirsoti* ‘leżeć w niedbalej pozie; być zgiętym, jak w starości; wylegiwać się, leniuchować’. Etymologia niepewna. Może *tvirs-* stoi w alternacji z *turs-*, zob. *tuřsinti* ‘wypinać tyłek’. LEW 1150 i 1152 nieco inaczej porządkuje wymienione tu formy.

**tvárstyti**, *tvárstau*, *tvársčiau* 1. ‘chwycić (rękoma, zębami), łapać (raki)’, 2. ‘stawiać płoty’, 3. ‘oddzielać przegrodą zwierzęta (w oborze, stajni)’, 4. ‘opasywać ranę, owijać bandażem, obwiązywać, przewiązywać’. Odpowiednik łot. *tvarstīt* a. *tvārstīt* ‘chwycić, łowić,

<sup>564</sup> Zwraca uwagę pominięcie *tvānas* i *pātvanas* w monografiach S. Ambrazasa 1993 i 2000.

łapać; starać się o coś, pragnąć'. Analiza synchroniczna: frequentativum z suf. *-styti* i SO *tvar-*  $\Leftarrow$  *tver-*, por. *tvérti* m.in. 'chwycić'. Paralele: *nárstyti*  $\Leftarrow$  *nérti*; *várstyti*  $\Leftarrow$  *vérti*. Analiza etymologiczna: *\*tvarst-yti*, caus.-iter. z suf. *-yti* i SO *tvarst-* od neopwk. *\*tvirst-*  $\Leftarrow$  prs. *tvirsta* 'mocnieć — o chorym' (zob. *tvirti*). Paralele: *svarstýti*  $\Leftarrow$  *svirsta*; *kárstyti*  $\Leftarrow$  *kársta*; *kùrstyti*  $\Leftarrow$  *prakùrsta*. — Neoosn. *tvarst-*: *tvárstas* 'przewiązka, bandaż', *tvárstis* ts. (por. *saístas*  $\Leftarrow$  *saistýti*). — Neoosn. *tvars-* (*\*tvars-sty-*): *ātvārlai* (zob.), *patvārlēs* 'lejce' (por. *atvārlai*), *tvārlas* 'bandaż', *tvārlēs* f.pl. 'wodze, lejce' (inaczej ŽD 170: suf. *-sl-*).

**tvártas** 1. 'jeden z budynków dla zwierząt domowych i ptactwa: obora dla krów; chlew dla świń; stajnia dla koni; kurnik', 2. 'ogrodzone miejsce pod gołym niebem, w którym zamyka się w lecie bydło, owce, świnię; koszar', 3. 'zagrodzona część chlewu, obory', 4. 'plot, przegroda, bariera', 3. 'bandaż' (*Tvartas rankoms, tvanklys kojoms*). Dewerbalny drw. z suf. *-ta-* i SO *tvar-*  $\Leftarrow$  *tver-*, por. *tvérti* m.in. 'grodzić, otaczać płotem'. Znacz. etym. 'miejsce ogrodzone, opasane ogrodzeniem'. Paralele apofoniczne: *nártas*  $\Leftarrow$  *nérti*; *vaĩtai*  $\Leftarrow$  *vérti*; *šlaĩtas*  $\Leftarrow$  *šliēti*. W nieco innym kierunku poszedł rozwój znaczeniowy odpowiednika łot. *tvarts* 'schronienie, kryjówka; sadzawka na ryby'. Por. ŽD 321n., LEW 1151, ALEW 1140. — Drw. *aĩttvartis* 'strych, piętro w stodole a. chlewie do składania siana, owsa, koniczyny' (war. *aĩttvartē*), *tvartýnas* 'licha obora', cps. *tvártnamis* 'obora połączona z izbą mieszkalną' (por. *namaĩ*).

**tvaskēti**, *tvāska*, *tvaskējo* 1. 'błyszczeć się, lśnić (o metalu, o ostrzu), polyskiwać', SD *tvasku* «błyszczyć się, jaśnieić, lśknąć się» (syn. *blizgu, žibu*), 2. 'buchać (o ogniu, płomieniu)', 3. 'bić (o sercu, pulsie)', 4. 'mówić głupstwa, paplać'. Caus. *sutvāskinti* 'zapalić, spalić'. Dotąd bez objaśnienia. LEW 1151 zestawiał z *tvyskēti* i *tvoskēti*, nie wyciągając wniosku etymologicznego. Prawdopodobnie chodzi tu o czasownik na *-ēti*, utworzony od wykrzyknika, por. *tvāks* — o biciu serca; o nagłym ruchu' ( $\Rightarrow$  *tvaksēti*, zob.). Dodanie samogłoskowego sufiksu do interjekcji o strukturze *-Vks* czasem pociąga za sobą metatezę *ks*  $>$  *sk*, por. *tuksēti* i *tuskēti*.

**tvérti**, *tveriu* (zam. *\*tveru*), *tvėriau* 1. 'chwycić', 2. 'grodzić, opasywać płotem', 3. 'przewiązywać, obwiązywać, mocować, przytwierdzać', 4. 'wytrzymywać, znosić (przeciwności), opierać się, trwać'. SD *tveriu* «grodzę, sepio, munio» oraz «tworzę ser, figuro, gelo, congelo caseum» (syn. *lipiu*). Cps. *aptvérti* 'ogrodzić; obandażować', *ištvérti* 'wytrzymać, przetrwać', *ĩtvérti* 'osadzić na trzonku, wprawić (kosę, sochę), oprawić', *nutveriu* SD «imam kogo», *nutveriu ažu plaukus* SD «porywam za łeb», *patvérti* 'porwać, pochwycić (rękoma, zębami, szponami); schwytać, np. złodzieja; wytrwać, wytrzymać, ostać się', *pértverti* 'na nowo ogrodzić; na nowo umocować, osadzić (kosę); zmienić opatrunek, bandaże', *pertveriu* SD «przegradzam», *sutvérti* 'przewiązać (ranę), zewrzeć, zestawić (złamaną kość); wytrzymać, znieść', stlit. też 'stworzyć, powołać do istnienia, do życia' (kalka pol. czas.), *užtvérti* 'zagrodzić'. Refl. *tvértis* 'grodzić sobie; chwycić się', *atsitvérti* 'odgrodzić się', SD *nesitveriųs* «nieskromny, immodestus, insedatus, importunus», *susitvérti* 'schwytać się za ręce'. Odpowiednik łot. *tvert*, *tveru*, *tvēru* 'chwycić, ująć, złapać'. Do pie. *\*tverH-* 'ująć, ochwycić', por. nomina gr. σείρά, joń. σείρή f. 'lina, sznur, powróż; arkan; bandaż', σορός f. 'urna na prochy ludzkie, urna popielna' (por. LIV<sup>2</sup> 656, przyp. 1: tylko bśl. i gr.; Beekes 2010, 1316). — Drw. na SE-V: *tverēti*, *tvėri*, *-ėjo* 'być trwałym, zdatnym do użytku przez długi czas' (war. *terēti*, zob. s.v.), *tverinėti*: *tvoras tverinėti* 'stawiać płoty', *aptverinėti* 'otaczać ogrodzeniem', *karves attverinėti* 'odgradzać od siebie krowy w oborze', *tverioti* 'zagradzać'. Nomina: [stąd zabrano 2 wyrazy z SD do ustępu WSE] *tvėralas* 'bandaż', *tverė* 'ucho kosy', *tvėrės* f.pl. 'łubki do unieruchomienia złamanej kończyny'. — SE *tver-C*: *tvėrdinti* 'umacniać', refl. *nusitvėrdinti* 'dać się złapać, zostać złapanym (np. na kradzieży)', *aptvėrstyti* 'otoczyć płotem, ogrodzić'. Nomina: *sutvertas* SD «stworzony»,  $\Rightarrow$

*sutvértōjas* ‘stwórca’, SD «stworzyciel, creator, procreator»; *tvermē* ‘wytrwałość, wytrzymałość’, war. *ištvermē*, *ištvermē* (⇒ *tvermingas* ‘wytrzymały, dobrego zdrowia’), *tvertūvē* ‘ucho kosy’, *ūktverjys* (zob. *ūkis*). — WSE *tver-*: *tvériaus* (prt.), drw. *patvērėti* ‘przez czas jakiś pleść płot’ (*Dar patvērėsiu bent sieksnį ir eisiu gult*). Nomina: *nesitvērimas* SD «niepowściągliwość; nieskromność», *pertvērimas* SD «przegroda, przegrodzenie», *sutvērėjas* DP ‘stworzyciel, twórca’ ob. *sutvērėjis* PK ‘stworzyciel’, *sutvērimas svieta* SD «stworzenie świata», *tvėrė* ‘ucho kosy’, *tvėrėjas* 1. ‘kto splata, stawia płoty’, 2. ‘kto nastawia kości’ (war. *jtvērėjas*), 3. SD «twórca, stworzyciel», *tvėrimas* SD «tworzenie, creatio, conformatio», SD<sup>1</sup> «grod, sepes, septum... castrum, aula, curia» (syn. *pilis*, *tvora*), *užtvėrėjas* ‘kto zastępuje drogę weselnikom w celu odebrania wykupu’. — SZ w dwojakiej postaci: 1° SZ typu sampras. \**tūrH-V* ⇐ \**tūrH-*: *tūrėti* (zob.), 2° SZ \**tūrH-C*: *tūrti* (zob.), *tūrtas* (zob.). SZ-V \**tūrH-V*: *datvirōti* a. *ištvirōti*, -ju, -jau ‘wytrwać przez czas pewien, do jakiegoś kresu; przetrzymać, znieść co, wytrzymać’. Wygląda jak intensivum typu *išsimōti* ⇐ *sėmti* (zob. GJL II, § 565), ale z uwagi na znaczenie należy liczyć się z ewentualnością metatezy °*trivōti* (zob.) > °*tvirōti*. — WSZ *tvyr-*: *tvýroti* a. *tvyrōti*, -ju, -jau ‘utrzymywać się, trwać, unosić się (o mgie, o zapachu)’ (paralela: *stýroti* ⇐ *stirti*). — SO *tvár-C* (\**tūrH-C*): *tvárdyti* (zob.), *tvárstyti* (zob.), *tvártas* (zob.). — SO *tvar-V* (\**tūrH-V*): scs. *tvoriti*, *tvorjō* ‘robić, powodować’, ros. *tvorítb*, *tvorjù* ‘tworzyć, robić’, czes. *tvořit*, -ím ‘stwarzać, formować’, pol. *tworzyć*, *tworzę* ‘kształtować, formować, układać; stanowić coś, składać się na co’, < psł. \**tvoriti* caus.-iter. ‘nadawać czemuś kształt’ ⇐ ‘otaczać coś ogrodzeniem’ (transponat ie. \**tūrH-ėje*-, por. LIV<sup>2</sup> 656). Nomina: zob. *tvar-*. — WSO *tvor-* < \**tūr-*: *tvorà* (zob.).

**tviegà** 4 p.a. gw. ‘wrzód na opuszcze palca; ropień wywołany przez wbicią w palec drzazgę’, por. *I nykštį įsimetė tviegà, reik dėti vištšūdžio, sukąsnoto su duona ir sviestu. Tvink tvink čio[ja] pirštas, tviegai įsimetus*. War. *tvėga* b.z.a. Innych form o pwk. *tvieg-* nie ma. Nasuwa się porównanie z *tveig-* w słabo poświadczonym czas. *tveigti*, -iù, -iaù gw. ‘cuchnąć, śmierdzieć’, por. *Koks čia tvaigas tveigia*, t.y. *smirdi* (JUŠK). LEW 1153 zestawiał *tviegà* raczej z *tváiga* ‘smród; czad’, zakładając wspólne dla tych wyrazów znaczenie pierwotnie ‘cuchnąć’. Wymieniony w LEW, l.c. war. *tvýga* b.z.a. nie figuruje w LKŽ. N.B. Spółgłoska -g- w *tváiga* nie jest stara, lecz pochodzi z udźwięcznienia -k-, zob. s.v. *tváikas*.

**tvīēksti**, *tvīēskia*, *tvīēskē* 1. ‘oślepić (o słońcu, o blasku)’, 2. ‘silnie błysnąć (o błyskawicy)’, 3. ‘płonąć jasnym płomieniem’, 4. ‘czerwienić się’, 5. ‘silnie uderzyć, wałnąć’, 6. ‘szybko iść, bieć’, cps. *ištviēksti* ‘zwiększyć płomień (w lampie); szybko wyjść, pobiec gdzie’, *nutviēksti* ‘spalić w jednej chwili (o pożarze), opalić (o słońcu), zarumienić się, poczerwienić’. Prawdopodobnie zmienione z \**tviesti* przez insercję *k* przed grupę -*st-*. Zmiana ta mogła być objawem zbliżenia do bliskoznacznych czas. *tvīēkti* ‘mocno bić, uderzać’ i *tvaskėti* (zob.). Po ustaleniu się formy pierwiastkowej z *k* pojawiły się alternanty antewokaliczne: *tviesk-*, SZ *tvisk-*. Rekonstrukcja: plit. \**tvies-* jako refleks pie. \**tuejs-* (LIV<sup>2</sup> 654), por. gr. σείω ‘potrząsać, wstrząsać; poruszać, niepokoić, szantażować’, pass. σεισθῆναι ‘chwiać się, kołysać się’, σεισμός m. ‘trzęsienie (ziemi), wstrząs (ciała)’, wed. átvīṣur aor. 3 pl. ‘zapłonęły, rozgorzały’, *tvešá-* ‘iskrzący się, błyszczący’. W LIV<sup>2</sup>, l.c. brak jest wzmianki o lit. czasowniku. — SZ *tvisk-* / *tviks-*: *tviskėti*, *tviska*, -ėjo ‘błyszcząć, błyskać’ (war. *tvizgėti*), *tvīksterėti* ‘błysnąć, mignąć; kopnąć, wierzgnąć’, *tvīskinti* ‘mocno świecić, razić oczy; świecić lampą; błyskać się (o błyskawicach); doprowadzać do połysku, glansować, pucować’. — WSZ *tvysk-* / *tvyks-*: *tvyksėti* ‘błyszcząć’ z \**tvyks-sėti* < \**tvysk-sėti* (por. *páistyti*); *tvyksėti*, *tvýska* (war. *tvýksta*), -ėjo ‘pobłyskiwać — o błyskawicy’ z \**tvyks-sėti* < \**tvysk-sėti* (GJL II, § 627). Por. interi. *tvýkst* — o nagłym rozbłysku (błyskawicy), o wystrzale, o szybkim ruchu, ⇒ *tvýkstelėti* a. *tvýksterėti* ‘błysnąć; uderzyć; kopnąć, wierzgnąć’ oraz ‘przyjść na myśl’. Cps. *baltvýkslė* ‘błędny ogień, płomyk ukazujący się nad bagnem a. torfowiskiem wskutek samozapalania się gazu błotnego’ (por. *balà*; war.

*baltvỹkšlė*), *žaltvỹkslė* ts. (por. *žālias*). — SO *tvaisk-*: *tvaĩskinti* ‘bić, uderzać, młócić’, *tvaĩskýti* ‘rzucać na strony, rozrzucać; bić, uderzać’, *tvaĩskùs* ‘świecący oślepiającym blaskiem, rażący oczy (o słońcu); gadatliwy’.

**tvĩlkti**, *tvĩlktstu*, *tvĩlkau* 1. ‘parzyć się, przeć’ (Šlapelis 1940, 546), 2. ‘rozgrzewać się, rozpalać się (o chorym w gorączce)’, 3. ‘palić się bez płomienia, tlić się’, *atitvĩlkti* ‘o zabitej kurze: zmięknąć po sparzeniu ukropem’, *ištviĩlkti* ‘o drzewach w sadzie: wymarznąć z powodu silnych mrozów’, *nutvĩlkti* ‘sparzyć się, oparzyć sobie (rękę)’. Caus. *tvĩlkyti* a. *tvĩlkyti* 1. ‘sparzyć ukropem (ubitego wieprza), sparzyć naczynie’, 2. ‘zaparzać (zioła, herbatę)’, 3. ‘szczypać — o mrozie’ (*Šaltis tvĩlkė skruostus*), *ištviĩlkyti* ‘wyparzyć, wyczyścić wrzątkiem (koryto, beczkę, naczynie), usunąć brud, zapach’, *ĩtvĩlkyti* ‘mocno uderzyć, zdzielić’, *nutvĩlkyti* ‘sparzyć, oparzyć; przeszyć — o bólu; obić, zbić kogo’. Brak alternantów *†tulk-*, *†tvelk-*, *†tvalk-*. Możliwe pochodzenie onomatopeiczne. Por. interi. *tvĩlkt* — o lekkim uderzeniu, klepinięciu, o nagłym ruchu, *tvỹlkt* — o mocnym uderzeniu. LEW 1153 nieprzekonująco zestawiał *tvĩlkti* z *tvĩnti* ‘rozlewać się’ i ostatecznie z pie. pwk. \*teuə- / \*tũ- ‘nabrzmiwać, grubieć’.

**tvỹloti**, *tvỹlau* (war. *tvỹloju*), *tvỹlojau* 1. ‘zachowywać się cicho, trwać bez ruchu, w milczeniu; milczeć, nic nie mówić’, 2. ‘chmurzyć się — o niebie’, 3. ‘leżeć wyciągniętym’, 4. ‘czaić się — o strachu, śmierci’. Prawdopodobnie *tvyl-* jest wariantem *v-mobile* do *tyl-*, por. *tylėti* ‘milczeć’ (paralela: *tverėti* obok *terėti*). LEW 1153: «Etwa zu lit. *tylā?*». — Z innym suf.: *tvỹlinti* ‘skradać się; uciekać’ (war. *tvĩlinti*). — Drw. *tvylà* c. ‘ktoś małomówny, zamknięty w sobie’ (por. *tylā* ‘cisza’).

**tvĩksėti**, *tvĩksi* (war. *tvĩksia*), *tvĩksėjo* 1. ‘bić — o pulsie, tętnie’ (*tvĩksi momuo, smagenos* SD «bije ciemę, palpitat cerebrum, vertex»), 2. ‘bić — o sercu’, 3. ‘boleć z przerwami, pobołować’. Drw. na *-sėti* od *tviĩkti* (zob.). Por. syn. *tvaksėti*. — Drw. *tvĩksėjimas geras* SD «puls dobry, eurythmus pulsus», *tvĩksėjimas piktas* SD «puls zły, arhythmus pulsus» (por. syn. *plastėjimas*). Neoosn. *tvĩks-*: *tvĩksnis* a. *tviĩksnis* ‘bicie serca, pulsowanie krwi w tętnicach, tętno, puls’.

**tviĩkti**, *tviĩksta*, *tviĩko* 1. ‘nabrzmiwać, puchnąć, pęcznieć, np. o wymieniu’ (*tvĩnkstu pienu* SD «mlecznieię, mleka nabieram, lactesco»), 2. ‘narywać — o wrzodzie’ (*tvĩnksta mi* SD<sup>1</sup> «iątrzę się, cruresco, recruresco, suppuro»), cps. *nutvĩĩkti* ‘o wrzodzie: nabrać, przejść w ropienie’, *prĩtvĩĩkti* ‘nabrać, wypełnić się (o wymieniu, o piersiach kobiecych), wezbrać (o rzece), narwać (o wrzodzie)’. Osnową był tu neopwk. *tvĩnk-*. Pochodzi on z reanalizy formy prs. \**tvĩnksta*, będącej insertowanym (*-k-*) wariantem do \**tviĩsta* (inf. \**tviĩti*, prt. \**tvĩno*) ‘wzbierać — o rzece, wymieniu, wrzodzie’. Por. *tvĩnti*, *-sta*, *-o* ‘wzbierać — o rzece’. Z czasem nastąpiła dyferencjacja formalna czasowników *tviĩkti* i *tvĩnti*, a wyraziła się ona w sposobie akcentowania (wtórny akut w pdg. *tvĩnti*). Odpowiednik łot. *tvĩkt*, *tvĩkstu*, *tvĩku* ‘czuć duszność; cierpieć z powodu upału’, łot. kuroń. *tvĩkt*, *tvĩnkstu*, *tvĩku* ‘mocno boleć, narywać — o wzbierających wrzodach’. — Drw. *tvĩnkčioti* ‘pulsować, bić; rwać, powodować ostry, przerywany ból (np. o wrzodzie)’, *tvĩksėti* (zob.). — SO *tvank-*: *tvankinti* caus. 1. ‘(wodę) zatrzymywać, tamować, gromadzić’, 2. ‘przez niedojenie powodować wezbranie wymienia krowy’ (*Pritvankinta karvė — tešmuo lyg žemės*), *tvankýti* ‘owijać nogi onucami’, *tvanksóti*, *tvaĩkso* ‘rozlewać się — o wodzie w okresie roztopów’, *tvankstýti* ‘zatrzymywać przepływ wody, tamować’. Nomina: *tvankà* ‘tama, grobla, staw; parność, znój’, *tvaĩkas* ‘parność, duszność’, *tvankùs* ‘parny, duszny’. — Jest prawdopodobne, że do pary *tvĩnk-* / *tvank-* dotworzono SE *tvenk-* o funkcji czas. przechodniego, por. *tveĩkti*, *-iũ*, *-iaũ* ‘tamować, zastawiać tamą bieg rzeki i powodować rozlanie się wody’. Inaczej Liv<sup>2</sup> 655, który widzi w *tveĩkti* refleks pie. \**tũenk-* ‘naciskać, wtlaczać’, por. stwn. *dwingan* ‘zmuszać, przymuszać’, SZ gr. σάρτω ‘naładować, napełnić, napchać’ (\**tũnk-je*). Podobnie Beekes 2010, 1311 i

ALEW 1140.

**tvīnti**, *tvīnsta* (war. *tvýsta*, *tvýna*), *tvīno* 'wzbierać, rozlewać się (o rzece), nawadniać się', *tvýsta ùpē* 'rzeka występuje z brzegów' (SD <twista vpe> «wylewa z brzegów rzeka, stagnat, vndat, accrescit flumen»), cps. *aptvīnti* 'zalać się wodą', *ištvtvīnti* 'podnieść się, wylać (o wodzie, rzece)', *prītvīnti* 'wezbrać; opuchnąć, zaropieć (o palcu)'. Caus. *tvīndyti* 'zalewać, zatapiać', *uštvtvīndyti* 'zalewać, wylewać (o rzece)'. Brak alternantu na SO (†*tvāndyti*) przypomina takie wypadki, jak *mīndyti*, *kīldyti*, *gīrdyti*. Inne drw.: *ištvtvīnyti* (zob. *tuīnyti*), nomen: *ītvīnolis* 'miejsce zalewane przez rzekę', *patvīniai* m.pl. «powódź, inundatio, diluuium». WSZ *tvyn-*: *pótvynis* 'powódź'. — Związki zewnętrzne pierwiastka *tven-* / *tvin-* pozostają niejasne. Transponat ie. *\*tunH-* ⇐ *\*tuH-* (zob. *tunus*). LEW 1154 przyjmował rozszerzenie przez *-en-* pwk. *\*tū-* ⇐ *\*teuā-* 'nabrzmiwać, grubieć' (pie. *\*teu<sub>h</sub>2-*, zob. *tūlas*). Būga, RR II, 639n. postulował pwk. pie. *\*tūen-* / *\*tūn-* / *\*tun-* 'puchnąć, nadymać się'. — Poza dwoma wyrazami poświadczonymi w Litwie pruskiej w XIX w., *aptvēnėjimas* i *nutvēnėjimas* 'zalewanie (wezbraną wodą)', które zakładają zanikły czas. *\*tvenēti*, prs. *\*tvena* / *\*tveni* 'być rozlanym — o powodzi', brak jest form na SE *tven-* o znaczeniu 'wzbierającej wody'. Są za to takie formy, które odnoszą się do ognia, por. pld.-lit. *tvenėti*, *tvėna*, *-ėjo* 'tlić się, żarzyć się, palić się bez płomienia' (por. dwojakie znaczenie czas. *tvānóti* s.v. *tvānas*). — WSE *tvēn-*: *tvėnà* 'miejsce (na łące), gdzie po powodzi pozostaje woda i ryba', vb. denom. *tvėnúoti* 'żarzyć się, palić się bez płomienia' (*Liepsna užgiso, bet žairios tvėnúoja*). — SO *tvān-*: *tvānas* (zob.). — WSO *tvon-* < *\*tūān-*: *ītvōnyti* 'wchlusnąć, wlać za dużo', też 'zbić kogo', *tvonúoja* (inf. *tvonúoti*) 'jest wezbrany, szeroko rozlany; o ogniu: bucha'. — Ciekawą innowacją apofoniczną jest SO *tvain-*, który dotworzono do SZ *tvin-*. Por. *tvaīnyti*, *-iju*, *-ijau* '(wodę) wlewać, nalewać, rozlewać' (por. syn. *tvānyti* s.v. *tvānas*). Refl. *tvaīnytis* 'bić się z kim' (por. pol. pot. *lać się* 'bić się'). Paralele dla nowego SO: *pain-* ⇐ *pin-*; *skain-* ⇐ *skin-*; *train-* ⇐ *trin-*. LEW 1148, s.v. *tvainýtis* niesłusznie nazywa alternant *tvain-* wykolejeniem apofonicznym ('Ablautentgleisung'). — *tvaīnyti* zmienia się fonetycznie w *tvaīlyti* '(wodę) rozlewać, rozchlapywać; mówić głupstwa, paplać', *prītvālyti* '(wody) napić się do woli' i być może w *tvaīlyti* 'uderzać, bić, młócić cepami'.

**tvīrkti**: *ištvtvīrkti*, *-tvīrkstu*, *-tvīrkau* 'rozpieścić się, rozpuścić się; wpaść w niesubordynację, rozpasać się, zdeprawować się; oddawać się rozpuszcie, prowadzić rozwiązły tryb życia'. War. *tvīrkti*. Bez jasnej etymologii (LEW 1154 stwierdza tylko apofonię z *tvark-* jak w *tvarkà*). Może tu chodzić o neoosn. *tvīr-k-*, którą wyabstrahowano z nomen *\*ištvtvīr-kā-*, pochodzącego od SZ *tvīr-C* do *tvér-C* (por. *tvīrtas*, *tvīrti*). Znacz. etym. 'tracić stałość, tracić siłę moralną' (?). — Drw. *tvīrkinti* a. *tvīrkdyti* caus. 'rozpuszczać kogo, psuć, demoralizować'. Nomina: *ištvtvīrkēlis*, *-ē* 'rozpustnik, rozpustnica, puszczalska', *ištvtvīrkimas* 'wyuzdanie, rozpusta' (⇒ vb. denom. *ištvtvīrkauti* 'oddawać się rozpuszcie', pot. 'puszczać się'), *patvīrkēlis* 'rozpustnik'. — SO *tvark-*: *tvarkýti* (zob.). Nomina: *tvarkà* 'porządek, ład' (⇒ *tvarkingas* 'porządny'), *sántvarka* 'ustrój', cps. *tvarkāraštis* 'rozkład (lekcji, jazdy), por. *rāštas*.

**tvīrtas**, *-à* 'mocny, silny, twardy, trwały; zdrowy'. SD: «gruntowny, stateczny, ważny», *tvīrtyn eimi* «statecznieję, maturesco, maturitatem assequor». Wsch.-lit. *tvīrtà* 'w ciąży, ciężarna' (*Ana dabar neišajo až jaunikio, o jau tvīrtà* 'Ona jeszcze nie wyszła za mąż, a już w ciąży'). Odpowiednik łot. *tvīrts*. Odziedziczone adi. vb. na *\*-to-*, pb. *\*tūīr-ta-* < pie. *\*tūīrH-tó-*, od pwk. *\*tūerH-* (Liv<sup>2</sup> 656), zob. *tvėrti*, *tvīrti*. Paralele: *gīrtas* (pie. *\*g<sup>h</sup>rh<sub>3</sub>-tó-*) ⇐ *gėrti*; *kīltas* (pie. *\*k<sup>h</sup>lH-tó-*) ⇐ *kėlti*; *miltai* (pie. *\*m<sup>h</sup>l<sub>2</sub>-tó-*) ⇐ *mėlti*. — Hipoteza perseweracyjnego udźwięcznienia *\*rt* > *rd* (por. *rāndas* z *rāntas* 'blizna'; *īrga* z *\*irka* 'ircha') umożliwia powiązanie *tvīrtas* z psł. *\*tvīrdū* 'twardy', por. scs. *tvīrdū*, ros. *tvėrdyj*, pol. *tvardy*, czes. *tvrdý*. Zob. też ALEW 1143. Mniej jest prawdopodobne, że *\*tvīrdū* utworzono sufiksem pie.

\*-do- lub \*d<sup>h</sup>o-, bo na to nie ma oparcia porównawczego. Zob. przegląd literatury w ESJS 1001. — Drw. *tvirtýbē* ‘siła, moc, hart’, SD «gruntowność, stałość», *tvirtóvē* ‘twierdza’, *tvirtūmas* ‘moc, siła, trwałość’. Cps. *tvirtabūdis* ‘odznaczający się mocnym charakterem’ (por. *būdas*), *virtagālis* ‘o grubszym końcu’, *virtagalys* ‘grubszy koniec łodygi’ (por. *gālas*). — Vb. denom. 1. *tvirtēti* ‘mocnieć, wzmacniać się’, *sutvirtēti* ‘wzmocnić się, okrzepnąć; wzmóc się, nasilić się’, 2. *tvirtinti* ‘umacniać (groblę, wał)’, przen. ‘twierdzić; potwierdzać (podpis, umowę)’, DP ‘twierdzić, utwierdzać, umacniać, posilać, pozwalając, dowodzić’, *virtinu žodžiais* SD «twierdzą co słowy», refl. *įsivirtinti* ‘wzmocnić się, umocnić się’.

**tvirti**, prs. *tyvyrù* (\*tvjru < \*tvi-n-ru; war. *tvirstu*), prt. *tviraũ* ‘o chorym: mocnieć, zdrowieć’, zwykle z prvb. *ap-*, *su-* (*Ligonis tvirsta*, t.y. *stipras darosi. Sirgo, sirgo, o, veizėk, i sutviro*). Prs. ingresywne z infiksem nosowym względnie sufiksem *-sta-* od *tvir-C*, tj. od st. zanikowego do *tvér-C*, zob. *tvėrti*, *tvirtas*.

**tvokséti**, *tvóksi*, *tvokséjo* gw. ‘stukać, kołatać, turkotać; uderzać, bić, grzmocić’ — czasownik na *-ėti*, utworzony od interi. *tvóks* — o przewróceniu czegoś, o przewróceniu się na plecy, *tvókst* — o silnym uderzeniu, dzieleniu kogo; o nagłym, szybkim ruchu, zwykle połączonym z hałasem. — Z innymi suf.: *tvoksóti*, *tvòkso*, *-ójo* ‘stać — o wodzie (po deszczu, po powodzi); leżeć wyciągniętym na plecach’, refl. *išsivoksóti* ‘zwietrzeć, stracić zapach, moc — o piwie’, *tvókstelėti* ‘uderzyć, dzielić kogo; rzucić coś ciężkiego, np. worek; bić, rozchodzić się — o zapachu, smrodzie’, *tvòksti*, *tvòskia* (war. *tvòska*, *tvāskia*), *tvòskē* 1. ‘pobolewać, swędzieć, palić, piec (o uczuciu bólu)’, 2. ‘bić — o smrodzie’, 3. ‘uderzać, zadawać razy’, 4. ‘rozpościerać się na dużej powierzchni (o wodzie powodziowej)’, *pėrtvoksti* ‘przejsć, przeniknąć zapachem czego’, *prītvòksti* ‘nalać dużo, do pełna’.

**tvorà** 4 p.a. ‘ogrodzenie, płot, parkan’ (SD «grodź, ogrodzenie»). War. żm. *torà* (por. *tóti* < *tvóti*, Zinkevičius 1966, § 224). Odpowiednik łot. *tvāra* ‘płot zrobiony z poziomo ułożonych żerdzi’. Dwuznaczne. Z jednej strony może być refleksem SO \*tṵār-ā-, utworzonego apofonią *ē* ⇒ *ā* od osnowy \*tṵēr- jak w *tvérē* prt. ‘grodził, stawiał płoty’ (zob. *tvėrti*), por. *Šiandie jau baigsiu paskutinį prėsą tvoros tvėrti* ‘Dzisiaj już skończę stawiać ostatnie przesło ogrodzenia’. Z drugiej strony może być formacją ze wzdłużonym SO, czyli \*tṵār-ā- ⇐ *tvar-* (por. *āptvaras* ‘zagroda, ogrodzone pastwisko’, *sāntvara* ‘miejsce, gdzie się schodzą płoty’). Paralele: *vorà* ⇐ *vėrti*; *lomà* ⇐ *lėmti*. — Drw. *ūžtvoris* ‘miejsce za płotem, za ogrodzeniem’, n.rz. *Patvorinis*, cps. *gyvātvorė* ‘żywoplot’, war. *gyvātorė* (por. *gývas*). Vb. denom. *tvoróti* ‘głośno a bez sensu gadać’ — kalka z ros. *gorodítʹ* m.in. ‘paplać, pleść’ (por. GJL II, § 572). — WSO \*tṵār- w słowiańskim (por. BSW 334, LEW 1155): scs. *tvarī*, *-i* f. ‘to, co stworzone, ukształtowane; stworzenie, żywa istota’, *sūtvarī*, *-i* f. ‘budowla, budynek; rzecz, sprawa’ (⇒ vb. denom. *tvarjati*, *-ajp* ‘tworzyć, kształtować’), ros. *tvarʹ* f. przest. ‘żywa istota, stworzenie’, peior. ‘bydlę’ (gw. ‘twarz, gęba’), czes. *tvář*, *-e* f. ‘oblicze, twarz; człowiek’, *němá tvář* ‘nierozumne stworzenie, zwierzę’ (obok tego czes. *tvar*, *-u* ‘kształt, forma, postać’), pol. *twarz* f. ‘przednia strona głowy ludzkiej, oblicze’ (stpol. ‘to, co zostało powołane do istnienia, stworzenie, człowiek, zwierzę’). Por. SO pbsł. \*tṵār- w słow. *tvoriti* ‘powodować powstanie czegoś’ (s.v. *tvėrti*). Na temat zestawienia *tvorà* ze scs. *tvarʹ* zob. teraz ALEW 1143.

**tvóti**, *tvóju*, *tvójau* 1. ‘mocno uderzać, tłuc, młócić (cepami), smagać (batem), chłostać’, 2. ‘runąć, upaść (na ziemię, na lód)’, 3. ‘robić coś szybko, energicznie’, 4. ‘jeść chciwie, łapczywie’. War. żm. *tóti* (por. *torà* < *tvorà*, Zinkevičius 1966, § 224). War. *s-mobile*: *stvóti*. Cps. *aptvóti* ‘obić kogo’ (*Aptvosiu aš tavi su lazda už tokį darbą!*), *ištivóti* m.in. ‘wygarnąć (prawdę w oczy)’, *nutvóti* ‘wychłostać’, *patvóti* ‘zabić’, *prativóti* ‘szastać (pieniężdmi), trwonić’, *prītvóti* ‘zbić, zabić; dużo nalać, nałożyć, nasypać’, *užtvóti* ‘uderzyć, dzielić’. Pochodzenie niejasne, zob. LEW 1155n. Transponat pb. \*tṵā- < pie. \*tṵeh₂-. Może to być

nowa forma SE, którą dotworzono do SZ o postaci *\*tuh<sub>2</sub>-* (⇐ pie. *\*teu<sub>h2</sub>-* ‘nabrzmiawać; mocnieć’, zob. *tūlas*, *tunūs*). Por. oboczność *\*b<sup>h</sup>ueh<sub>2</sub>-* / *\*b<sup>h</sup>eu<sub>h2</sub>-* s.v. *būti*. Paralele pierwiastkowe dla *tvóti* są liczne, por. *góti*, *jóti*, *klóti*, *móti*, *róti*, *stóti*. — Drw. *tvódinti* ‘obić (złapanego złodzieja)’, *ištívodyti* a. *nutvódyti* ‘wymiędlić (len)’. Nomina: *tvoklẽ* ‘młotek drewniany; młotek do mięsa’ (dosł. ‘bijak, tłuczek’), *tvótas* ‘uderzany, tłuczony’, ⇒ neoosn. *tvot-*: vb. denom. *tvótinti* ‘uderzać, bijać’, *tvótyti*, *-iju*, *-ijau* ts. — SZ o postaci antewokalicznej *\*tv-V* jest widoczny w formacji *\*tvatas*, którą można wyprowadzić bądź z pb. *\*tūata-* < pie. *\*tuh<sub>2</sub>-ato-* < *\*tuh<sub>2</sub>-eto-* (por. *stātas* < *\*sth<sub>2</sub>-eto-*), bądź z *\*tvā-*, alternantu powstałego na mocy apofonii ilościowej *\*tvā-* ⇒ *\*tvā-* (por. typ *plākti*). Dewerbalne *\*tvatas* uległo resegmentacji, wydając neoosn. *tvat-*, por. z jednej strony sb. *tvatà* ‘bicie, ciągi, lanie’, z drugiej strony vb. denom. *tvātyti*, *-iju*, *-ijau* ‘mocno uderzać, bić, grzmocić; mocno palić (w piecu); ciężko pracować; szybko iść, biec, jechać’, war. *tvātinti*, *tvādinti* (*\*tvat-dinti*). Tu też *tvatėti*, *tvāta*, *-éjo* ‘gwałtownie się palić, buchać (o płomieniach)’, przen. ‘mówić głośno, paplać’. Już Būga, RR I, 290 łączył osnowę *tvat-* na gruncie apofonii z *tvó-ti*, ale operował hipotezą rozszerzenia pierwiastkowego *\*-t-* (*\*tva-t-*), które — jego zdaniem — jest porównywalne z *\*-k-* w *tva-k-sėti*. LEW 1151 to akceptował. — Nie wiadomo, co począć z bliskoznaczną osnową *tvit-* / *tyyt-*, por. *tvityti* a. *tvītinti* ‘mocno uderzać, bić, grzmocić’ obok *tvýti*, *tyvjù*, *tvijaũ* ts. Może pochodzi ona od interi. *\*tvit*, *\*tyyt*?

# U Ū

**ùbagas**, f. *ùbagė* 1. 'ubogi' (*O ne žinai, jog tu esi vargeta, ir mizernas, ir ubagas, ir aklas, ir nuogas* DP 579<sub>12</sub> 'A nie wiesz, iżes ty jest nędzny, i mizerny, i ubogi, i ślepy, i nagi')<sup>565</sup>, 2. 'żebrak', 3. 'kaleka'. Zapoż. ze stbłr. *ubogi* (SLA 227, Zs 59, LEW 1156, ALEW 1144), por. błr. *ubóhi*, ros. *ubógij*. — W użyciu przenośnym *ùbagas* oznacza m.in. 1. 'niezorane lub niezabronowane miejsce na polu', 2. 'smark z nosa', 3. 'potrawę z soku spod kiszzonej kapusty, z dodatkiem cebuli', 4. 'pewną grę w karty'. Osobno zob. *nabāgas*. — Drw. *ubagáitis* 'żebrzące dziecko', *ubagystė* 'ubóstwo; żebranina; kalectwo', *ubagiūkštis* 'biedaczyna'. Cps. *ubāgpisa* (zob. *pisti*), *ubāgžentis* 'ubogi zięć' (por. *žėntas*), *ùbagžolė* bot. 'uczep trójlistkowy, *Bidens tripartitus*' (por. *žolė*). Vb. denom. *ùbagauti* 'być żebrakiem; żebrac, chodzić po prośbie' (war. *ubagauti*).

**ūbas** hist. 'dawna miara powierzchni gruntu ornego równa 30 morgom, włoka' (Litwa pruska, m.in. u Donelajtisa) — ze zmianą rodzaju zapoż. z prus.-niem. *hūbe* f. (GL 144n., LEW 1156). Por. śrwn. *huobe*, nwn. *Hufe* 'włoka'. Do tego adi. *jūbas* gw. 'o polu: szerokie, rozległe, wielkie'.

**ùblas** przest., żm. 'piec do wypalania smoły, dziegiu'. Ze zmiany \*ubnas, co było transpozycją pożyczki germańskiej \*ufnaz 'piec', por. stwn. *ovan*, stang. *ofen* ts. Zob. Būga, RR II, 204n., LEW 1156n. — Równoległe przejęcie tego germanizmu do języka staropruskiego zaświadcza *vumpīs* EV 'piec do wypieku chleba, Bacofen', czyt. *vump(n)is* (abrewiatura litery *n*, por. Trautmann 1910, 466, Endzelins 1943, 277). To ze zmiany \*umnis ⇐ \*umnas < \*ubnas (PKEŽ 4, 267). Por. n.m. *Umpna* a. *Umne* z glosą «id est clibanus»; *Wompnyn* (AON 190). — Drw. *ublādē* a. *ùbladē* żm. 'osobny budynek mieszczący piec chlebowy; pomieszczenie do przygotowywania pokarmu dla świń'. Identyfikacja zakończenia *-dē* z członem złożeniowym pie. \*d<sup>h</sup>ē-, \*d<sup>h</sup>eh<sub>1</sub>- 'kłaść' jak w lit. *dėti* (tak LEW 1157) nie jest pewna, zob. Smoczyński 2001, 405n. — Cps. *ùbašlaitė* 'zasuwa otworu pieca chlebowego' — z \*ubla-šlaitė (por. *šlaitas*) przez dysymilacyjny zanik *l* (war. *ùpašlaitė*, *abūšlaitė*, *abūšlētė*). — Drw. wsteczny: *ūbas* 'piec' (synonim *krósnis*), por. *krēklai* ⇒ *krēkai*; *prėslas* ⇒ *prėsas*. Od *ub-* utworzono n.m. *Ūbiškė* 2x, *Ūbiškės*, *Ūbiškiai*. Niejasny jest war. *ābas*: *Pakurk ābq!* 'Rozpal piec!'.

**ūbti**, *ūbiù*, *ūbiaũ* 1. 'wołać, krzyczeć', 2. 'wydawać głos o niskim tonie — o sowie, puchaczu' (syn. *ūkti*), 3. 'brzmieć, dzwonić (w uszach)', 4. 'szumieć' (syn. *ōšti*). Dźwiękonaśladowcze, por. interi. *ũ* — m.in. o głosie sowy, gołębia, zająca; o wyciu lub skomlaniu psa; o głośnym szlochaniu. Por. łot. *ūbuôt* 'gruchać — o gołębiu'. — Drw. *ūbauti* 'pokrzykiwać, nawoływać się (o grzybiarzach w lesie); ryczeć, wyć (o zbyt głośnym śpiewie); wyć — o psie; gaworzyć — o niemowlęciu', *ūbčioti* — o głosie wydawanym przez sowę, *ūbinti* 'besztać, łajać, krzywdzić kogo; bić' (*prisiūbinti* 'przepracować się, przemęczyć się'), nomen *ūbis* 'ptak bąk' (syn. *baublīs*).

**ūčioti**, *ūčioju*, *ūčiojau* gw. 'kołysać dziecko do snu; huścić' — czasownik na *-oti*, urobiony od interi. *učia*, *ūčia* — o kołysaniu dziecka, war. *učia učia*, *ūčiačia ūčiačia*, *učia liulia*, *ūčia lylia* ts.; *ūčiūt* — o podnoszeniu dziecka nad głowę. Por. łot. *učāt* (war. *učēt*, *učināt*) 'kołysać, bujać, huścić dziecko na ręku lub na nodze'. — Z innymi suf.: *ūčiauti*,

<sup>565</sup> Zwraca uwagę brak poświadczenia *ùbagas* w SD. W tym zabytku s.v. *ubogi*, *pauper*, *inops*, *egenus* ukazują się wyrazy lit. *grynas*, *neturėlis* i *pavargėlis*.



*ũčinti* ‘kołysać’, refl. *ũčintis* ‘kołysać się, bujać się na huśtawce; wykonywać ruchy kopulacyjne, coire’. Od interi. *ũčiačia* pochodzi *ũčiačiuoti*. W izolacji stoją *ũčiakoti* i *učkũoti* ‘kołysać, huścić’ (syn. *ũkũoti*). — Drw. *ũčỹnē* ‘huśtawka’, *ũčĩulē* ts.

**ũda**, zwykle pl. *ũdos* żm. ‘długa linka z przywieszonymi do niej na sznurkach haczykami, służąca do łowienia ryb’ (war. *ũdas*) — zapoż. z błr. *vũda*, -y ‘wędka’, por. Būga, RR II, 512, 671, ESBM 2, 210, LEW 1157. Stąd też zapoż. łot. *ũda* ‘wędka’ (⇒ *ũdainis* ‘przynęta’). Por. ros. przest. *udá*, -ý ‘wędka’ (REW III, 173). — Złożenie hybrydalne: *lāšũdē* gw. ‘sieć do połowu łososi’ (por. *lašišā* ‘łosoś’).

**ũdauti**, *ũdauju*, *ũdavau* gw. ‘kołysać, huścić dziecko na ręku’, refl. *ũdautis* ‘huścić się na huśtawce’. Z innym suf.: *ũdoti(s)*. Bez etymologii.

**udavà**, gen.sg. *udāvos* 2 p.a. wsch.-lit. ‘wdowa’ — zapoż. z błr. *udavá*, *udóvy*. — *udaũčius*, -iaus wsch.-lit. ‘wdowiec’ — zapoż. z błr. *udavéc*, -ũcá.

**ũdỹlai**, -ų m.pl. przest., gw. 1. ‘uzda z wędzidłem’, 2. ‘wędzidło, tj. metalowy pręt będący częścią uprzęży, wkładany koniowi do pyska i umożliwiający kierowanie nim’, 3. ‘ogłów, tj. część uprzęży z wędzidłem nakładana na głowę zwierzęcia pociągowego’. SD «monsztuk koński» (syn. *žũslai*, *kamanos plėštinės*). War. *ũdylaĩ* 3 p.a. Zapożyczenie ze stbłr. *udilo* n. (SLA 227, Zs 60, LEW 1157), por. błr. *vudžila*, -a n. Forma plurale tantum wzoruje się na rodzimych synonimach *žąslai*, *žabōklės*. Co do zakończenia -yla- por. zapoż. *kodỹlas*, *krapỹlas*, *krosỹlas*.

**ũdis**, -džio gw. 1. ‘tkanie’, 2. ‘pewna ilość utkanego materiału’ (*Šios dienos ũdis*) — nomen actionis z suf. -ja- od pwk. *ũd-*, będącego wzdłużonym st. zanikowym od *aud-* jak w *ąusti* ‘tkać’. Paralele apofoniczne: *ũgis* ⇐ *ąugti*; *lũžis* ⇐ *láužti*; *šũvis* ⇐ *šąuti* (por. Kuryłowicz 1987, 384). — War. *ũdē* ‘tkanie, robota tkacka’ (*Šiomet bus daug ũdės — daug linų primynēm* ‘Tego roku będzie dużo tkania, bo dużo lnu namiędliliśmy’). — Drw. *praũdē* ‘rzadszy pas wzdłuż tkaniny, powstający wtedy, gdy przybijaczka przepuszcza nić’ (syn. *próreta*). Cps. *plačiaũdis* ‘szeroko wytkany’ (por. *platūs*).

**ũdyti**, *ũdiju*, *ũdijau*, też *ũdyti* gw. 1. ‘ganić, strofować, złorzeczyć, wymyślać komu, łajać’ (war. *ũdinti*), *suũdyti* ‘złajać, zwymyślać kogo’, 2. ‘krzykiem popędzać, przynaglać do pośpiechu, do zrobienia czego’, 3. ‘drażnić (psa)’. Zapoz. z błr. gw. *hudzicb*, 3 sg. prs. *hũdzicb* ‘ganić, strofować’. Por. ukr. *hũdyty*, -džu, ros. gw. *gudítb*, -žũ ts. (REW I, 318, s.v. *gudéto*). War. fleksyjny *ũdyti*, -au, -iau. Zob. LEW 1157, ALEW 1144.

**ũdra** ‘wydra, Lutra lutra’. War. m. *ũdras*, *ũdras*. Odpowiedniki bsł.: łot. *ũdrs*, *ũdris* m. ‘wydra’, stpr. *udro* EV ‘wydra, Otter’, scs. *vydra* (psł. \*ydra). Pbsł. \*ũdr-ā- pokazuje pwk. \*ũd-, pochodzący ze wzdłużenia \*ud-, tj. st. zanikowego typu sampras. od pie. \*ued- ‘tryskać — o wodzie; moczyć’ (zob. *vanduō*). Co do wzdłużenia por. np. stosunek scs. *čet-yr-e* : lit. *ket-ur-i*. Apofoniczny SZ \*ud-, sprzężony z sufiksem \*-r-, zaświadcza też wed. *ánudrah* ‘bezwodny’ : gr. *ἄνυδρος* ts., wed. *udráh* m. ‘wydra’ : gr. *ὕδρος* m. ‘wąż wodny, Coluber natrix’ (obok *ὕδρα*, joń. *ὕδρη* f. ‘wąż wodny’), stisl. *otr* m. ‘wydra’, stang. *oter*, *otter*, stwn. *otter* ts. < pgerm. \*utra- (Kroonen 2013, 562), jak też łac. *lutra* — zam. \*utra < płac. \*udrā (de Vaan 2008, 355). Zdaniem Vaillanta, GC II:1, 180 wzdłużenie \*ud- ⇒ \*ũd- było związane z substantywizacją adi. \*ud-ró- ‘związany z wodą’. Natomiast według Nussbauma 1986, 8 takie wzdłużenie charakteryzowało tworzoną od masculinum formę feminini. Przegląd nowszych stanowisk w kwestii długości \*ũd- dał ostatnio Petit 2004, 87n. Uwypuklił on pogląd Matasovicia (*Lingua Posnaniensis* 37, 1995, 62n.), że zmiana \*ud.rā > \*ũd.rā (*ũdra*, *vydra*) może podpadać pod prawo Wintera, ale pod warunkiem, że zakres tego prawa ograniczy się do sylaby zamkniętej (w takim wypadku staje się zrozumiałą brak wzdłużenia samogłoski w takich formach, jak słow. *vo.da* ‘woda’ i lit. n.rz. *Va.dà*). Zob. też

BSW 334, REW I, 239, LEW 1157n., ALEW 1144, PKEŽ 4, 209. — Drw. *ūdrenà* ‘skóra z wydry, futro wydry’, *ūdrénas* ‘małe wydry’, *ūdriukas* a. *ūdriūkštis* ts. — N.jez. *Ūdrēlis*, *Ūdrinis*, *Ūdrinis*, n.rz. *Ūdrōklis*, *Ūdrupis*, *Ūdrupys*. N.m. *Ūdrai* 2x, *Ūdrāliai*, *Ūdrijā*, *Ūdriškės*. — Stpr. n.m. *Uderwanghe*, *Udirwange*, później *Awderwang* (AON 190, 234; por. lit. *vangà*).

**ūdróti**, *ūdrója*, *ūdrójo* gw. 1. ‘grubieć, nabierać ciała w ciąży — o świni, suce, kotce’ (*Pritvinkusi karvė, priūdrojusi kiaulė* ‘Cielna krowa, prośna świnią’), 2. ‘o świni: odczuwać niepokój z powodu podniecenia płciowego; szukać knura’. *kiaulė ūdrója* ‘świnia jest prośna’, *kiaulė ūdrójanti* ‘prośna świnią’. Z innym suf.: *ūdrúoti: priūdrāvusi kiaulė* ‘prośna świnią’. Vb. denominativum od zanikłego sb. \**ūdra*, pl. \**ūdros* ‘wymiona’ (por. ŽD 507). Transponat ie. \**HuHd<sup>h</sup>-r-eh<sub>2</sub>-*. Formacja wywodząca się z pdg. heteroklitycznego neutrum pie. \**HóuHd<sup>h</sup>-r-*, gen.sg. \**HuHd<sup>h</sup>-n-és* n. ‘wymię’ (alternatywna rekonstrukcja: pie. \**h<sub>3</sub>éuHd<sup>h</sup>-or-*, gen.sg. \**h<sub>3</sub>uHd<sup>h</sup>-n-ós* n., zob. ALEW 1145). Por. gr. οὔθαρ, -ατος n. ‘wymię’, pl. οὔθατα ‘wymiona’ < \**HouHd<sup>h</sup>-*, łac. *ūber*, -eris n. ‘wymię; pierś’ < \**ou̯b-* < \**ou̯d<sup>h</sup>-* < \**Hou̯d<sup>h</sup>-* < \**Hou̯Hd<sup>h</sup>-* (zanik -H- w formacji na SO, por. Schrijver 1991, 327n., de Vaan 2008, 636), stisl. *ju(g)r*, stang. *ieder* < \**eud<sup>h</sup>-*; SZ sti. *ūdhar*, *udhnáh* n., stwn. *ūtar*, dat.sg. *ūtrin* (nwn. *Euter*). Refleksem na SO może być psł. \**ud-* w ros. *údity* ‘wzbierać, pęcznieć (o ziarnie w kłosie)’, *údnoje zernó* ‘pełne, dojrzałe ziarno’ (Būga, RR II, 641n., REW III, 174). — Tu również drw. psł. \**vymę*, -mene n. ‘wymię’, por. sch. *vīme*, -mena, slń. *vīme*, -mena, strus. *vymja*, *vymene*, ros. *výmja*, *výmeni*, stczes. *výmě*, *výmene*, pol. *wymię*, *wymienia*, < pbsł. \**ūd-men-* < pie. \**HuHd<sup>h</sup>-men-* (zob. Būga, RR II, 274, 642, BSW 334, REW I, 240). Pwk. elementarny pie. \**HeuHd<sup>h</sup>-* nie został poświadczony. — Z zanikłym sb. \**ūdra* wiąże się drw. *paūdrė* ‘podbrzusze u świni; błona okrywająca trzewia, otrzewna’. Nieco inaczej LEW 553, 1158, ALEW 1145.

**ugadà**, gen.sg. *ugādos* 2 p.a. stlit. ‘umowa’ — zapoż. ze stpol. *ugoda*, -y (SLA 227, SLA 1158). — Wsch.-lit. *ugādos* pl.t. ‘zgoda, pogodzenie się skłóconych stron’: *Ugadas padarysim, daugiau nesipyksim* ‘Zrobimy zgodę, nie będziemy się więcej kłócić’, *Nuvė[jo] gert ugādų* ‘Poszli zapijając zgodę’ (Zs 59).

**ugdýti**, *ugdaũ*, *ugdžiaũ* 1. ‘rościć, hodować, np. las’, 2. ‘wychowywać dzieci, młodzież’, 3. ‘kształtować, rozwijać, hartować (wolę)’. War. *ūgdyti*. Causativum z suf. -dyti i SZ *ug-* ⇐ *aug-*, por. *āugti* ‘rosnąć’ (pie. \**h<sub>2</sub>eug-* / \**h<sub>2</sub>ug-* ‘mocnieć, stark werden’, LIV<sup>2</sup> 274). Z uwagi na współobecność st. zanikowego o postaci *ūg-C* (zob. *ūgti*), co jest w zgodzie z setowym charakterem litewskiego pwk. *āug-C*, należy *ūg-C* określić jako młodszy, aniłowy wariant st. zanikowego. Stosunek *ugdýti* : *āugti* jest porównywalny z *kliudýti* : *kliāutis*; *pjudýti* : *pjāuti*; *žudýti* : \**žiāuti*. — Inne deverbativa: *ugdėnti* a. *ugdinti* (*ūgdinti*) ‘wychowywać’, *ūgtelėti* a. *ūgtelti* ‘podrosnąć — o dzieciach’. — Nomina: *uglūs* a. *ugūs* ‘szybko rosnący, odrastający; wysokiego wzrostu’ (por. *ūglūs* s.v. *ūgti*). Neoosn. *ugdy-*: *ūgdymas* ‘wychowanie, kształcenie’, *ugdýtojas* ‘wychowawca’.

**ugnīs**, -iēs 4 p.a. f. ‘ogień’. Znaczenia poboczne: 1. ‘pożar’, 2. ‘blask światła, luna’, 3. ‘iskra’, 4. ‘błędny ogień, płomyk ukazujący się nad bagnem a. torfowiskiem’, 5. ‘gorączka, gorączkowanie’, 6. ‘egzema, przewlekłe zapalenie skóry i naskórka’. War. *ūgnė*, *ūgnis*, m. *ūgnis* SD: *ugnis* «ogień, ignis», *ažukasta ugnis* «zagrzebiony ogień, sopitus ignis», *ugnis metama* «raca, pyrobolus, telum ignitum missile», *ugnis liga* «ogień piekielny, choroba, ignis, sacer, zoster» [‘nazwa różnych chorób, których wspólną cechą są zmiany występujące w tkance i na skórze: wrzód, gangrena, rak, róża, półpasiec’, SPXVI], *šveičiunčių ugnis* «czyścić, purgatorium, purgans ignis» (por. *šveišti*), *materia ugnies* «podnieta, alimentum, nutrimentum, fomes, materia ignis» [‘to, co służy do podpalania lub podsycania ognia’, SPXVI]. Odpowiednik łot. *ugūns* ‘ogień’ < \**ugns* < \**ugnis* (z aferezą: gw. *guns*). Wyraz lit.-łot. wywodzi się z pb. formacji o suf. -ni-, \**ung-ni-s*, przez dysymilatywny zanik *n* w

morfemie pierwiastkowym. Podobną dysymilację widać w wyrazach \*anginē > āginē (zob. s.v. *angis*); *griešningas* > *griešingas*; \*launauna > *lavāuna*. Praforma ie. \*h<sub>1</sub>ng<sup>u</sup>-ni-, por. sti. *agnī*- m. 'ogień', łac. *ignis*, -is m. ts. (z \*egni- / \*igni-, to z dysymilacji \*engni- / \*ingni-, por. de Vaan 2008, 297). ALEW 1146 wychodzi od prg. pie. \*h<sub>1</sub>óngni- / \*h<sub>1</sub>ngéj- m. 'ogień'. Inaczej BSW 334 (praforma \*ugni-), GJL I, § 340 (praforma \*ugunis, rzekomo ze zmiany \*agunis, gdzie *u* miało być samogłoską wtrąconą), Stang 1966, 35 (praforma \*gnis w kontekście tzw. *schwa secundum*). LEW 1158n. nie zajmuje jasnego stanowiska. Osobno zob. *anglis*. — Założywszy praformę bśl. \*ung-ni-, można scs. *ognī* 'ogień; gorączka', sch. *òganj* 'ogień', ros. *ogónʹ*, ukr. *voɦónʹ*, czes. *oheň* ts. (stczes. też 'gorączka'), pol. *ogień* sprowadzić do psł. \*ognī i założyć, że w sekwencji psł. *q...n* doszło do denazalizacji *q* > *o* jako procesu rozpodobniającego. Por. Derksen 2008, 364 (pbsł. \*ungnis). Inaczej REW II 252: scs. *ognī* z pie. \*ognis; za nim np. Boryś 2005, 382 (recte: pie. \*h<sub>1</sub>ong<sup>u</sup>-ni-). Referat dotychczasowych etymologii w ESJS 574n. — Mniej radykalnym rozwiązaniem byłoby przyjęcie, że w językach bśl. są kontynuowane zróżnicowane stopnie apofoniczne pie. rzeczownika 'ogień', z jednej strony \*og-ni- (słow.), z drugiej strony \*ung-ni- (bałt.). — Drw. *ugniavà* 1. 'kwota wniesiona jako ubezpieczenie od pożaru', 2. 'ubezpieczenie od pożaru', 3. 'pożar', *ugninē* 'samogon', *ugningas* 'płomienny' (SD «ognisty, igneus, flammeus, ignitus»), *ugnīs* 'ognisko; palenisko otoczone kamieniami', *ugnīstas* gw. 'ognistej barwy; porywczy, gwałtowny' (kalka hybrydalna z pol. *ognisty*, por. GJL II, § 433). — Cps. *ugniagesys* 'strażak' (por. *gesinti*), *ugniākuras* palenisko' (łot. *ugunskurs* ts.) i 'drewno na opał', *ugniakurys* 'kto nieci ogień, palacz' (por. *kūrti*), *ugniāpinigiai* a. *ūgniāpinigiai* m.pl. 'kwota wpłacana jako ubezpieczenie od pożaru' (por. *pinigai*), *ugniaspalvis* 'ognisty, płomienny' (dosł. 'ognistej barwy', por. *spalvā*), *ugniāvietē* 'ognisko, palenisko', SD «ognisko, fairka, piecyk ruchomy» (por. *vieta* oraz odpowiednik łot. *ugunsvieta*), *ugniāžolē* a. *ūgnia*- bot. 'glistnik jaskółcze ziele, Chelidonium' (dosł. 'ogniste ziele', por. *žolē*), *ugnikālnis* 'wulkan' (neol., dosł. 'ognista góra', por. *kālnas*). Człon złożeniowy *ugnia*- alternuje z *ugna*-: *ugnākuras*, *ugnāvietē* itp. Vb. denom. *ugnītis*, -*ijasi*, -*ijosi* 'gorączkować się, robić co w pośpiechu, denerwować się', *užsiugnīti* 'rozzłościć się, rozsierdzić się'.

**ūgti**, *ūgstu*, *ūgau* gw. 'rosnąć' — ingressivum z suf. -*sta*- i SZ *ūg*- (pie. \*uh<sub>2</sub>g-, z metatezy segmentu lrg. w SZ \*h<sub>2</sub>ug-), por. SP pie. \*h<sub>2</sub>eug- 'mocnieć' (LIV<sup>2</sup> 274n., ALEW 1145). — Drw. *ūgdyti* 'hodować, zapuszczać (włosy)', *ūgėti* 'rosnąć', *paūgėti* 'podrosnąć nieco', refl. *pasiūgėti* ts., SD<sup>1</sup> *pasiūgiu* «podrastam», *ūgėnti* a. *ūginti* 'wychowywać', *ūgyti*, -*aũ*, -*iaũ* 'chować dzieci, wychowywać'; *ūgtelėti* 'podrosnąć nieco' (*Auget ir ūgtelėję*). Dawne prs. na -*ia*-: *užūgiu* SD «wychowuję kogo, educo, alo»; od niego pochodzi quasiprymary pdg. *ūgti*, *ūgiu*, *ūgiau* gw. 'wychowywać'. — Nomina: *išūgis* 'wzrost; wyrost', *ant išūgio* adv. 'na wyrost (np. uszyć ubranie)', *pāsiūga*: *ant pāsiūgos* ts., *ūgis* 'wzrost, miara, do której ktoś dorósł; wiek życia; rośnięcie; latorośl, jednoroczna gałązka, młoda roślina', *ūglis* a. *ūglius* 'pęd, latorośl; wzrost', *ūžūgis* a. *ūžūgis* 'czas dorastania', SD «wychowanie, educatio, disciplina» (syn. *auklėjimas*). Cps. *mētūgē* 'pęd jednoroczny, latorośl' (por. *mėtai*), *vasarāūgis* ts., DP *vāsarūgē* ts. (por. *vāsara*). — Neoosn. *ūgē*- (*ūgėti*): *pasiūgēlis* 'podrostek, wyrostek', *ūgėtinis* 'wychowanek'. — Neoosn. *ūgint*- (*ūgintas*): *ūgintinis* 'wychowanek'.

**ūiti**, *ujū*, *ujaũ* 1. '(wilka) krzykiem odganiać od stada', 2. 'napominać kogo, upominać, pokrzykiwać, łajać, karcieć', DP 'strofować' (*užūiti* 'zahukać, zaszczuć kogo'), 3. 'gderać, dokuczać komuś gderaniem'. Czasownik urobiony od interi. *ui ui*. Por. łot. *ujāt* a. *ujināt* 'nawoływać się (o pastuchach), krzyczeć *uja*; wyzywać się'. Nie jest spokrewnione ze słow. *vyti*, pol. *wyc* (\**ūtej*). Por. LEW 1159. — Do rozważenia jest ewentualność powiązania czasownika lit. z pierwiastkiem pie. \**uej*- < \**h<sub>2</sub>uej*- 'biec, biegać', ponieważ wolno w *uj*- widzieć refleks st. zanikowego typu sampras., czyli \**h<sub>2</sub>ui*-. Znac. etym. można odtworzyć

jako 'zmuszać do biegania'. — Drw. *ùidinti* 'krzykiem pędzić do roboty' (⇒ *uidinỹs* 'obibok, leniuch'), *ujėti* 'krzykiem odganiać'. Nomina: *ùikis* 'leń' (por. suf. w *sùskis*), *ùikla* 'zgiełk, hałas' (por. typ *bùikla*), *ùišis* 'niedolega', *ùjas* 'człowiek naganiający zwierzynę na stanowiska myśliwych, naganiacz' (war. *ujỹs*, *ùjis*, *ùjus*), ⇒ *ujikas* ts. — Neoosn. *uit-* (⇐ *ùitas* 'napominany, strofowany'): *ùitena* c. 'ten, kogo trzeba stale strofować, napominać, ponaglać do roboty; obibok, próżniak', war. *uĩtena*, *uĩtenà* (por. suf. -*ena* w *pešena*, *stìpena*, *kvaĩšena*<sup>566</sup>), *uitùvas* 'obibok'.

**ùkis**, -*io* 'gospodarstwo rolne, majątność ziemską; gospodarka', *namỹ* *ùkis* 'gospodarstwo domowe'. DP *hũkis* 'dom; domostwo; gospodarstwo; mienie'. War. *ũkỹs*, f. *ùkis*, -*ies*. Sporne. BSW 335 (s.v. \**ũnkō*), za nim LEW 1160n. widzieli w *ũk-* wzdłużenie SZ \**uk-* od \**iauk-* 'nawykać' (pie. \**h<sub>1</sub>eu<sub>k</sub>-*, por. LIV<sup>2</sup> 244), zob. *jũnkti*. LKŽ III, 791 oraz XVII 408 sugerował zapożyczenie z nwn. gw. *Hucke*. Obecnie Čepienė 167 n. proponuje wywód *ùkis* z dn. *hake* 'pewna miara powierzchni gruntu'. — Jeśli jednak *ùkis* nie jest zapożyczeniem, to może warto wziąć pod roz wagę związek z czas. *vókiu*, *vókti* m.in. 'zbierać zboże i chować je pod dachem', łot. *vācu*, *vākt* 'zbierać, sprzątać zboże' < pie. \**ueh<sub>2</sub>k-*. Rekonstrukcja: \**ũk-ja-* < \**uh<sub>2</sub>k-jo-*, formacja na SZ typu sampras. Znacz. etym. 'miejsce, gdzie się składa zboże, plon'. Por. *apỹvoka* 'gospodarstwo domowe i dogłádanie bydła' (*Ji apỹvokà vokiasi*). — Drw. *ũkininkas* 'gospodarz, właściciel gospodarstwa', przest. *ũkinykas* ob. *hũkinykas* DP 'gospodarz' (⇒ vb. denom. *ũkininkàuti* 'gospodarzyć', *hũkinykavimas* DP 'gospodarstwo'), *ũkiškas* 'gospodarski'. Cps. *kolũkis* (zob.), *ũktverỹs* a. *ũktveris* przest. 'gospodarz, Landwirt; rządcą posiadłości ziemskiej, ekonom' (por. *tvėrti*).

**uknõlis**, -*io* gw. 'gwóźdz do podkowy, hufnal' — z zanikiem *v-* zapoż. z błr. *vuxnàlb*, -*ljà* (LEW 1161, ESBM 2, 238). Por. też pol. gw. *uchnal* < *hufnal* (SGP II, 194). — War. *iknõlis*. War. sonoryzowane: *ugnõlis*, *ugnõlis*. — War. *upnolis* b.z.a. pochodzi z pol. przest. *ufnal* (< *hufnal* ⇐ nwn. *Hufnagel*, zob. Sławski, SEJL I, 432).

**ũkotis**, *ũkojasi*, *ũkojosi* gw. 'o świni: okazywać lub zaspakajać popęd płciowy' (*Kiaũlė ũkojasi*) — zapoż. z pol. gw. *hukać się* m.in. 'o świniach: szukać kiernoza, kiernozić się' (SGP II, 195). War. niezwrótny: *ũkoti*. — Drw. *ũkas* b.z.a. 'niezbędny samiec świni, kiernoz': *Ūkoja kiaulė, reikia pas ũkà*.

**ũksusas** stlit., gw. 'ocet': *Tas kartusis malkas uksuso bei tulžies pasmerkia visus apsirijimus* DP 178<sub>6</sub> 'Ten gorzki trunek octu i żółci potępia wszystkie obżarstwa'. *Uksusą čia gėrė, tulžį čia turėjo* DP 200<sub>43</sub> 'Ocet tu pił, żółć tu miał'. Zapoz. z błr. gw. *ũksus* (⇐ ros. *ũksus*), por. SLA 227, ZS 59, LEW 1161, ALEW 1147. Por. *ãctas*. — Drw. *uksusinis sũdas* SD «octowy statek, vas in usum aceti».

**ũkti** I, prs. *ũkia* (war. *ũka*, *ũksta*), prt. *ũkė* (war. *ũko*) 1. 'o niebie: chmurzyć się, zasnuwać się chmurami', 2. 'o oczach: zachodzić mgłą'. Często refl. *ũktis*, *ũkias*, *ũkės*, np. *Dangus apsiũkė — skubėkiat pry šieno!* 'Niebo się zachmurzyło — spieszcie się do siana!' Pochodzenie niejasne. Pwk. *ũk-* może pochodzić ze wzdłużenia SZ \**uk-* do \**uek-* < pie. \**uek<sup>(u)</sup>-* jak w *vãkaras* 'wieczór' (zob. LEW 1159, s.v. *ũkas* 4, ALEW 1149n.). Z drugiej strony można przypuszczać, że *ũk-* jest neopierwiastkiem, który wyabstrahowano z prs. *ũksta*, mianowicie przy założeniu, że to ostatnie miało kiedyś postać \**unksta*, odnawiającą starsze prs. infig. \**unka* < pie. \**u-n-k<sup>(u)</sup>-e/o-*. Za tym przemawiają drw. *unksmė*, *ũksna* (zob. niżej). — Drw. *ũkauti* 'chmurzyć się'. Nomina: *ũkas* 'mgła, opar' (war. *ũkas*), *ũkana* 'mgła' (⇒

<sup>566</sup> Inaczej GJL II, § 304: «\**ui-t-ena*, zawiera wtrącone *t*». — Z kolei Ambrazas 1993, § 209 analizuje *ui-tena*, czyli zakłada derywację neosufiksem -*tena*. Użyty w argumentacji tego autora przykład *kũl-tena* (l.c.) nie stanowi w gruncie rzeczy paraleli na rzecz segmentacji *ũi-tena*. Poprawna może być tylko analiza *kult-ena*, drw. na -*ena* od *kũltas*. Por. *vėlt-ena* ⇐ *vėltas*, które stoi na równi z *vėlt-ũzas* ⇐ *vėltas*.

*ūkanas* ‘mglisty, chmurny, pochmurny’), *ūkulys* ‘deszczowa chmura; przelotny deszcz’. Vb. denom. *ūkanoti* ‘chmurzyć się, mglić się’ (⇒ *ūkanotas* ‘chmurny, mglisty’). — Od formy prs. *ūksta*, zreinterpretowanej jako *ūkst-a*, utworzono vb. frq. *ūkstyti(s)* ‘chmurzyć się’, a także *ūkstinėtis* ts., *ūkstuotis* ts. Z kolei reanalizą *ūks-ta* tłumaczą się takie drw., jak *ūks-mē* a. *ūks-mē* ‘cień, miejsce ocienione’ (⇒ *ūksmėtas* ‘cienisty’, *ūksmėotas* ‘zachmurzony’), *ūks-nē* a. *ūks-nē* ‘cień’ (⇒ vb. denom. *ūksniāuti* ‘leżeć w cieniu’). Paralele: *rūksta* ⇒ *rūksmas*; *liñksta* ⇒ *liñksmas*. — W znaczeniu ‘cień’ występują jeszcze war. *unksmē*, *ūnksmē* i *ūnksna* (SD *unksna* «cień, umbra»), *unksnē*, *uñksnē*, *ūnksnē* (SD<sup>1</sup>). Zawierają one osnowę *unks-*, pochodzącą z metanalizy prs. infig. \**unksta*. W związku z tym wątpliwe wydaje się porównanie łac. *umbra* ‘cień’ < \**unksra* z lit. *ūnksna*, ukazujące się w Weiss 2009, 182.

**ūkti II**, *ūkia*, *ūkē* ‘hukać, wydawać niski głos (o sowie, puchaczu, gołębiu)’. Iter. *ūkauti* 1. ‘hukać (o sowie, puchaczu, zająca)’, 2. ‘nawoływać się w lesie, pokrzykiwać’ (*Jei pasiklysi, tai ūkauk, aš atsiliepsi* ‘Jeśli zbłądzisz, to krzyknij, ja się odezwę’), 3. ‘ryczeć (o wołu), buczeć, wyć (o syrenie statku, syrenie alarmowej)’, 4. ‘szumieć, huczeć’, 5. ‘jęczeć, skomleć’, 6. ‘monotonnie śpiewać’ (z tym wiąże się może *ūkāuti* ‘nosić dziecko na rękę, kołysać je’). Czas. pochodzenia dźwiękonaśladowczego, por. interj. *ūkt* — o głosie sowy, o wołaniu (w lesie). Por. LEW 1159n. Z innymi suf.: *ūkčioti* ‘pohukiwać (o sowie); nawoływać się (w lesie)’, *ūksėti* ts. — Nomina: *ūkas* 1. ‘szum, huk, hałas’, 2. ‘bąk, Botaurus stellaris, ptak brodący’ (wydaje głos podobny do głuchego płaczu), 3. ‘puchacz, Bubo bubo’, 4. ‘piszczalka w dudach a. organach’, 5. ‘języczek, mięsień zwieszający się w tyle podniebienia miękkiego nad językiem, uvula’ (⇒ *ūkēlis* ‘języczek, uvula’), *ūkimas* ‘głosy ptaków (w lesie), odgłos jadącego pociągu’, *ūkynės* f.pl. ‘kołyska’.

**ukvōtai**, *ukvātai* m.pl. gw. ‘widły do wyjmowania garnków z pieca’ — zapoż. z ros. *uxvāty*. War. sg. *ukvōtas*, *ukvātas*. Por. Zs 59, LEW 1161.

**ulbėti**, *ulba*, *ulbéjo* 1. ‘ćwierkać, świergotać’, 2. ‘gruchać — o gołębiu, gulgotać — o indyku, cietrzewiu’, 3. ‘kwilić — o niemowlęciu’, 4. ‘zaczynać mówić, gaworzyć — o dziecku; niewyraźnie mówić; szybko mówić’, 5. ‘mówić pieszczotliwie, szczebiotać — o dzieciach, o młodych kobietach’, 6. ‘zalecać się miłymi słowami — o mężczyźnie’, 7. ‘brzmieć — o flecie’. Durativum na *-ėti* od *suulbti*, *-ia*, *-ė* ‘zacząć ćwierkać, świergotać’. War. sufiksalne: *ulbauti*, *ulbiūti*, *ulbėnti*. Z uwagi na równoznaczne czas. *čiulbėti*, *čiuldėti*, które są umotywowane wykrzyknikami (*čiul*, *čiul*, *čiul* względnie *čiuld*, *čiuld*, *čiuld*) wypada uznać, że również w *ulbėti* tkwi pwk. dźwiękonaśladowczy. Oboczniak z *-d-* w wygłosie pierwiastka: *uldėti* ‘ćwierkać; gulgotać — o indyku, cietrzewiu’, *uldiūti* a. *ūduoti* (b.z.a.) przest. ‘gruchać — o gołębiu’ (por. *čiuld-* obok *čiulb-*). LEW 1161n. mówił o dźwiękonaśladowczym pierwiastku \**ul-*, który przybierał rozszerzenia *-b-* i *-d-*. Por. łot. *ūluot* ‘gruchać’, *ulināt* ‘nawoływać się’. Zob. też ALEW 1147. — Etymologiczne powiązanie *ulb-* z gr. \**ὀλφ-* (por. *ὀλοφύρομαι* ‘opłakiwać, jęczeć, narzekać’) i orm. *olb*, *-oy* ‘lament’, postulowane przez Beekesa 2010, 1073 (rekonstrukcja pie. \**Holb<sup>h</sup>*, ze znakiem zapytania), wydaje się mało prawdopodobne.

**ulbyti**, *ulbiju*, *ulbijau* gw. ‘ganić, łąać kogo, wymyślać komu’, *išulbyti* ‘wyprosić, wyżebrać’. War. *olbyti*. Niejasne.

**ulbti**, *ulbsta*, *ulbo*, *užulbti* gw. ‘tępieć, stępić się — o siekierze, kosie, brzytwie’. War. *ulpti* (*ūlpis* ‘tępy nóż’). Niejasne. Por. syn. *ulti*, *-sta*, *-o* ‘tępieć — o ostrzu’ (też ‘męczyć się — o koniu’).

**ūlyčia** stlit., gw. 1. ‘droga we wsi’ (*Par tą sodą ilga ūlyčia* ‘Przez tę wieś [szła] długa droga’. *Pasišluoj ūlyčią* ‘Zamieć drogę koło siebie’), 2. ‘ogrodzona droga dla bydła, wygon’, 3. stlit. ‘ulica, platea’ (m.in. MŽ, DP, SD), 4. ‘podwórze’, 5. ‘wieś’ (*Per ūlyčią eina kelias*

‘Przez wieś idzie ulica’. *Mūs ūlyčiōj palskai nē vieno žodžio nemokėjo* ‘W naszej wsi po polsku nikt ni słowa nie umiał’), 6. przen. ‘snopy ustawione w dwa rzędy’. Zapoż. ze stbłr. *ulica* (SLA 227, Zs 60, LEW 1162, ALEW 1148), por. błr. *vúlica*, -y. War. *ūlyčia, ūlyčia, ūlyčia, ūlyčia*. Slawizmem jest też łot. *ulica, uolīca* ‘droga między dwoma płotami’ ⇐ ros. *úlica* (ME IV, 297, 417). — Drw. *ūlyčėnas* ‘wieśniak’, *ūlyčėnis* ‘wieśniak; sąsiad z tej samej wsi’, *ūlyč(i)ninkas* ‘mieszkaniec wsi, wieśniak; kto stale kręci się po ulicy’. Cps. *ūlyčgalys* ‘koniec drogi wiejskiej, koniec ulicy; ogrodzony wygon dla bydła’ (por. *gālas*). — N.m. *Ūlyčėlė* 2x, *Ūlyčėlės* 2x, *Ūlyčėninkai* 2x, cps. *Naujāūlyčis* 2x (dosł. ‘Nowa Wieś’, por. *Naujāsodis*).

**ūliōti, uliōju, uliōjau** gw. 1. ‘wesoło spędzać czas, bawić się’, 2. ‘hulać, spędzać czas na zabawach, pijatykach’, 3. ‘iść piechotą’, 4. ‘oporządzać (krowy, świnię)’, 5. ‘objąć się bez zajęcia’, 6. ‘o ptaku: pokrywać samicę’ (*Gaidys vištas ūliōja*). Zapoż. z błr. *huljácь, -āju* (Zs 60, LEW 1161). War. *ūliōti, uliavōti, ūliavōti*.

**ulōnas** hist. ‘ułan, żołnierz lekkiej kawalerii, uzbrojonej w lance i szable’ — zapoż. z błr. ros. *ulán, -a* (⇐ sttat. *ulan*, sttur. *oglan*, zob. REW III, 181, Stachowski 2014, 611). War. *ulānas* 1. ‘ułan’, 2. ‘hulaka, człowiek lubiący swawolne zabawy połączone z pijatyką’. Por. LEW 1161.

**ūlpteris, -io** gw. ‘uzda, kantar’ — zapoż. z prus.-niem. *holfter* (GL 145), por. nwn. *Halfter*.

**ultōjus, ultōjus** gw. ‘leń, darmozjad, próżniak, niepoń’ — zapoż. z błr. *hulbtáj, -já* (akcent na sylabie wewnętrznej odpowiada wzorowi błr.). LEW 1162 dopuszczał również pol. *hultaj* jako źródło zapożyczenia.

**ūlžti, ulžtù** (\*ulž-stu; war. *ulžiù*), *ulžaũ* (war. *ulžiaũ*) gw. 1. ‘tępieć (o ostrzu)’, por. syn. *ūlti, ūlpti*, 2. ‘lenić się’, 3. ‘tyć, nabierać ciała, brzucha; puchnąć, wzdymać się (o brzuchu krowy)’. Formalnie *ulž-* może być apofonicznym st. zanikowym typu sampras. do \*velž-, por. *dūlkės : dvełkti; uŕkti : veŕkti; žurbūs : sužveŕbti*. Brak alternantów †velž-, †valž-, †vilž- uniemożliwia dalszą etymologizację.

**ūmaras** gw. 1. ‘gwałtowna burza; wichur; trąba powietrzna’, 2. ‘sztorm’, 3. przen. ‘rozpęd, impet, rozmach’. Formacja na *-aras* od adi. *ūmūs* ‘nagły, porywczy, gwałtowny’, por. *ūmas* m.in. ‘nagle uderzenie wiatru, szkwał’. Zob. Būga, RR II, 67, LEW 1162, ALEW 1148. Ten drw. opiera się na nowym SZ *ūm-* ⇐ *ūm-* (por. *būtas : būti; trūkdyti : trūkti*). — Drw. *ūmaru* adv. ‘wspólnymi siłami, razem, hurmem; bardzo szybko, nagle’, ⇒ *umarūs* ‘prędki, mocny, energiczny, łapczywy, żarłoczny; popędliwy, zapalczywy’, *umarnūs* ‘prędki, mocny, energiczny’; vb. denom. *ūmarauti* ‘szaleć — o wichurze, burzy’. Z innym suf.: *ūmata* w zwrocie *viena ūmata* ‘w dużej grupie, tłumnie, kupą, hurmem’.

**ūmas I** 1 p.a. gw. 1. ‘przykra, odrażająca woń, smród’ (*Negeru ūmu atsiduoda viralas, mėsa* ‘Nieprzyjemnie pachnie zupa, mięso’), 2. ‘smak, charakterystyczny smak, aromat’ (*Alus jau įgavęs savo ūmą* ‘Piwo już nabrało swego smaku’), 3. ‘kłąb dymu, pary, tuman’. Niezbyt jasne. Zdaniem Būgi, RR II, 321 stoi w związku z adi. *ūmas* ‘surowy, niegotowany’ (zob. *ūmūs* II). Podobnie LEW 1162.

**ūmas II** 1 p.a. przest. ‘miara objętości płynu a. zboża’, por. *Karalius tiems lauke buvo pastatydinęs didelę bačką pyvo ir ūmą brangvyno* ‘Król wystawił im na dwór wielką beczkę piwa i ūmas wódki’. Zapoż. z prus.-lit. *ōm* (Čepienė 181), por. nwn. *Ohm*.

**ūmas** 2 p.a. stlit., gw. 1. ‘umysł, rozum’, 2. ‘charakter ludzki’, 3. DP ‘myśl, duma’ (*Mylėsi Viešpatį Dievą tavo... ižg visų sylų tavų, ir ižg viso hūmo tavo* DP 322<sub>5</sub> ‘Będziesz miłował Pana Boga twego... ze wszystkich sił twoich, i ze wszystkiej myśli twojej’). Pl. *ūmai*

‘zmysły’: *Žmogus penkis ūmūs tur.* Zapoż. z błr. *um*, -á ‘rozum’ (SLA 228, LEW 1162, ALEW 1148). Sławizmem jest też łot. *uōma* ‘rozum; zmysł; rozsądek; usposobienie; nastrój’, według ME IV, 419 ze strus. *umū*. — Vb. denom. *ūmavóti* ‘przekonać, uspokoić; poradzić’, *suūmavóti* ‘obmyślić; policzyć, wyliczyć’.

**ūmedē** 3 p.a. 1. bot. ‘surojadka, grzyb jadalny *Russula*’, SD «bedłka, fungorum genus album», 2. bot. ‘mleczaj, *Lactarius*’. Złożenie członów *ūm-* jak w *ūmas* ‘surowy, niegotowany’ (zob. *ūmūs* II) oraz *éd-* jak w *ésti* ‘jeść, żreć’. War. *ūmedē*, *umédē*, *ūmedē*, *ūmedis* (f.). Por. ros. *syrojézka* ‘surojadka’, z I członem do *syrój* ‘wilgotny; surowy, niegotowany’ i II członem do *jestb* ‘jeść, jadać’.

**umīsniai**, *umisniaĩ* gw. adv. ‘umyślnie, rozmyślnie, świadomie, nieprzypadkowo’ — zapoż. z pol. gw. *umyślnie* < *umyślnie* ‘zgodnie z zamiarem’ (≡ *umyślny* ‘zamierzony, świadomy’).

**ūmūs I**, -i 3 p.a. 1. ‘nagły, raptowny, prędkie, porywczy, gwałtowny, impulsywny, wybuchowy, energiczny’, 2. ‘nawalny (o deszczu)’, 3. ‘narowisty (o koniu)’. War. *ūmus*, *ūmas*, *ūmas*. SD: *ūmas* «nagły, extemporalis, subitaneus, subitus, repentinus», *ūmas tikėjimas* «lekkowierność, credulitas» [‘łatwowierność’], cps. *ūmatikis* «lekkowierny, credulus» [‘łatwowierny, naiwny’, SPXVI], syn. *graitatikis* (por. *tikėti*). Można tu widzieć refleks adi. vb. *ūma-* < pie. *\*h<sub>1</sub>uh<sub>2</sub>-mó-*. Budowa słowotwórcza jak w *dūmai* ‘dym’ (zob. s.v.). W kwestii pierwiastka por. *vójēs*, *votīs*. Porównywalnym przymiotnikiem jest tu wed. *ūnā-* ‘niedostateczny, niepełny, wadliwy, za mały’ < pie. *\*h<sub>1</sub>uh<sub>2</sub>-nó-*. Pwk. ukazuje się w obu wypadkach na SZ typu sampras. do *\*h<sub>1</sub>ueh<sub>2</sub>-* ‘porzucić, pozostawić, przestać, zaniechać’, por. łac. *vānus* ‘próżny, czczy, daremny’, *vāstus* ‘pusty, opuszczony’ (LIV<sup>2</sup> 254). Całkiem inaczej LEW 6: do *āudra* ‘wichura’; na s. 1162 nie odróżnia *ūmūs* I od *ūmūs* II ani od *ūmas* I. — Drw. *ūmas* a. *ūmas* ‘gwałtowność, prędkość, porywczność, gorączkowanie się’, *ūminis* ‘nagły, gwałtowny; wartki, rwący (o górskim strumieniu)’, *ūmastis* a. *ūmastē* ‘gwałtowność, porywczność’. — Adv. *ūmai* ‘raptem, nagle, gwałtownie’, DP ‘wnet, prędko, z prędką, skoro, nagle, natychmiast’, *ūmaĩs* a. *ūmais* ‘raptem, nagle; czasami, od czasu do czasu’, *ūmū* ‘nagle, niespodziewanie’, *ūmūjū* ts. (*Ūmūjū ažgriuvo svečiai* ‘Niespodziewanie zwalili się goście’). Por. łot. *ūmakām* adv. ‘silnie, mocno, gwałtem, w wielkiej liczbie; w pośpiechu; z pełną gębą’ (war. *aūmakām* ‘silnie, gwałtownie’). Vb. denom. *ūmauti* ‘robić coś w pośpiechu, gorączkować się’ (*Nēra čia ko ūmauti*), *ūméti*, -ja, -jo ‘stawać się gwałtownym, nasilać się, zaostrzać się (o chorobie)’. — Nowy SZ *ūm-* ≡ *ūm-*: *ūmaras* (zob.).

**ūmūs II**, -i 3 p.a. gw. 1. ‘zielony, surowy’, 2. ‘wilgotny; niewysuszony w suszarni — o zbożu, lnie’, 3. ‘świeży — o mięsie z niedawnego uboju’. Zdaniem NIL 715 starszy war. *ūmas*, -à 3 p.a. wskazuje na praformę *\*uh<sub>1</sub>-mo-*, urobioną od pwk. pie. *\*ueh<sub>1</sub>-*. Jest on zaświadczony w derywatach o takich znaczeniach, jak ‘woda, wilgoć, deszcz, mokradło, sadzawka’. Główne miejsce przypada tu neutrum pie. *\*ueh<sub>1</sub>-r-*, *\*uh<sub>1</sub>-r-* ‘woda’, które rekonstruuje się na podstawie wed. *vār-* n. ‘woda’, aw. *vār-a-* m. ‘deszcz’, luw.-klin. *wār-sa* ‘woda’, stang. *wær* ‘morze’ (*\*ueṛ-o-*), stnord. *úr* ‘wilgoć, drobny deszcz’ (*\*ūr-o-*). — Gdy chodzi o bałtycki, to formacja z sufiksalnym -r- ukazuje się jedynie w hapaksie stpr. *wurs* EV ‘sadzawka, Tych [Teich]’, to z pb. *\*ūras*, z protetycznym v- jak np. w stpr. *wundan* EV ‘woda’ obok *unds* Ench., łot. *ūdēns* ts. Wraz z NIL 715n. porzucamy tradycyjne porównanie *wurs* z lit. *jūra* i *jaura* (zob. np. Petit 2004, 53n., z liter.). — Formacja z suf. *\*-mo-*, pie. *\*uh<sub>1</sub>-mo-*, ma mocne oparcie w materiale łacińskim, por. *ūmor*, -ōris m. ‘wilgoć, ciecz, płyn, sok; woda; lży’ wraz z drw. *ūmeō*, -ēre ‘być mokrym, wilgotnieć’, *ūmens* ‘mokry, wilgotny’, *ūmectus* ts., *ūmidus* ts. Budowę lit. *ūmas* można porównać do *dūmai* ‘dym’ (zob. s.v.). Znac. etym. ‘mokry, wilgotny’, skąd z jednej strony ‘surowy’, z drugiej strony ‘świeży, tj. taki, co nie pozbył się wilgoci’. — Drw. *ūmedē* (zob.), *ūmeniai* m.pl. 1. ‘resztki mięsa na zdartej ze

zwierzęcia skórze', 2. 'resztki kory na ściętym drzewie', *ūmienā* a. *ūmienā* 'świeże mięso'.

**ūnaras** gw. 1. 'przesadne poczucie własnej godności, dumy; ambicja', 2. 'przepych, okazałość, wystawność' (war. *ònaras*) — zapoż. z pol. *honor*. Osobno zob. *vōnaras*. — Adi. *unarāvas*, *onarāvas* 'ambitny; dumny, wynoszący się nad innych, pyszny' — drw. na -*avas*, kalkujący odpowiednik polski *honorowy*. — Rodzime derywaty przymiotne od *ònaras* to *onarīngas*, *onarīstas*. Vb. denom. *onarūitis* 'wynosić się, być zarozumiałym, pysznić się'.

**ūncvotas**, *ūnsvotas* gw. 'łobuz, nicpoń, szelma' — zapoż. z pol. *huncwot* (≡ nwn. *Hundsfott*). Por. łot. *ūncūots*, *unsvats*, *uncvads* ≡ dn. *hunnsfott* (LEW 1163).

**ungurai**, -*u* m.pl. stlit. 'Węgrzy'. Rekonstrukcja formy nom.pl. opiera się na zaświadczeniach w DP formach gen.pl. *Ungūry*, *Unguru* i loc.pl. *Unguruosę*. Mamy tu ośnowę *ungur-a-*, która oddaje cerk.-rus. *ogr-*, jednakże nie wprost (†*ungr-*), lecz ze wstawną samogłoską *u*: *ungur-*. Ta ostatnia jest chyba objawem substytucji sufiksальной (por. suf. lit. -*ur-*). Formy dawne: cerk. *ogrinŭ*, pl. *ogre* 'Węgier, Węgrzy', strus. *ugrinŭ*, pl. *ugre* (śrgr. Οὔγροι), nie pokazują samogłoski w pozycji przed *r*. Wyrównanie pierwotnego refleksu †*ungr-* do formy śrlac. *Ungurus* (por. LEW 1163) jest raczej mało prawdopodobne. N.B. Būga, RR III, 757 przyjmował dla litewskiego zapożyczenie strus. \**oggrinŭ* (za nim powtórzył to REW III, 172). Trzeba jednak zauważyć, że brzmienie \**oggrinŭ* nie ma oparcia źródłowego, por. strus. *ugrinŭ*, pl. *ugre*; serb.-cs. *ogrinŭ*, pl. *ogre*. Osobno zob. *veñgrai*.

**ungurŷs**, -*io*, pl. *unguriaĩ* 3 p.a. 1. 'węgorz rzeczny, Anguilla anguilla', 2. 'węgorz morski, Conger conger'. War. *uñguris*, *ungarŷs*, *ungerŷs* a. *uñgeris*. Wtórny wokalizm *ing-* pokazuje wsch.-lit. *ingurŷs* 'węgorz' (zob. Būga, RR II, 509n.). Takie stosunki derywacyjne, jak słow. \**qgorĩ* 'węgorz' ≡ \**qžĩ* 'wąż' albo łac. *anguilla* 'węgorz' ≡ *anguis* 'wąż' zalecają powiązanie *ungurŷs* z wyrazem *angis* 'wąż' (zob. s.v.). Różnicę wokalizmu w pierwiastkach *ung-* : *ang-* można zinterpretować jako apofonię, z jednej strony SZ pie. \**h<sub>2</sub>ng<sup>uh</sup>*- (por. stwn. *unc* 'wąż' s.v. *angis*), z drugiej strony SE pie. \**h<sub>2</sub>eng<sup>uh</sup>*- lub SO \**h<sub>2</sub>ong<sup>uh</sup>*-<sup>567</sup>. Por. jeszcze oboczność *añginas* : *uñginas* 'wielki wąż'. Ośnową *ungurŷs*, derywatu na \*-*ija-*, była formacja \**ung-ur-* o przypuszczalnym znaczeniu 'istota podobna do węża'. Jej apofonicznym odpowiednikiem na st. pełnym jest stpr. *angurgis* EV 'węgorz, Oel [Aal]', czyt. [anguris], rekonstrukcja \**h<sub>2</sub>eng<sup>uh</sup>-r-jo-*. Nieco inaczej PKEŻ I, 79n.: lekcja [angu'as]. Por. zapożyczenie bałtyckie w fiń. *ankerias* 'węgorz', est. *angerjas*, liwij. *angərz* ts. (por. sufiks w lit. gw. *uñgeris*). Pierwiastek na st. pełnym \**ang-* pokazują też łotewskie świadectwa onomastyczne: n.rz. *Uogre* (*uo* < \**an*), kurońska n.jez. i n.rz. *Angure* a. *Angura*, war. *Eñgure*, n.m. *Cērs-angure* (Būga, l.c.). Zob. też LEW 1163, ALEW 1149. N.B. Kroonen 2013, 28 wywodzi bałtycki sufiks -*ur-* z sekwencji \*-*rC-* w praformie \**h<sub>2</sub>(e)ng<sup>uh</sup>-r-jo-*); odpowiedni sufiks na stopniu pełnym \*-*ro-* widzi on w stwn. *angar* m. 'corn weevil', nwn. *Engerling* 'cockchafter grub', < pgerm. \**angra-* < pie. \**h<sub>2</sub>eng<sup>uh</sup>-ro-*. — Gdy chodzi o odpowiednik psł. \**qgorĩ* m. 'węgorz' (ros. *úgorʹ*, *ugrjá*, ukr. *vuhór*, *vuhrá*, sch. *űgor*, *űgora*, czes. *uhoř*, *uhoře*, pol. *węgorz*, -*a*), to jest on dwuznaczny z tego powodu, że *q-* może być kontynuantem tak \**anC*, jak i \**unC* (ie. \**ang-* : \**ng-*). Dwie bsł. praformy stoją więc do wyboru: \**angar-* i \**ungar-* (BSW 8 optował za formacją na st. pełnym *o*). — N.rz. *Ungurŷs* 2x, n.jez. *Ungurŷs*, *Unguráitis*, *Ungurinis*. N.m. *Unguriaĩ* 2x, *Ungurinė*, *Ungurŷnė*, *Unguriškė*, *Unguriškės*, *Paunguriaĩ*. — Stpr. n.rz. *Angrapia*, później nwn. *Angerapp* (złożenie z II członem *ape* 'rzeka', zob. AON 195). War. *Wangrapia*, *Wengrapia* mają nagłos *W-* wzorowany na polskim odpowiedniku *Węgorapa* (por. *węgorz* 'eel').

<sup>567</sup> Mniej prawdopodobny wydaje się pogląd Būgi, RR II, 509, który wywodził lit. *ung-* z \**ang-* drogą antycypacyjnej asymilacji. Niedawno przychylił się do tego PKEŻ I, 79: asymilacja na odległość \**an-u* > *un-u*. — Twierdzenie Derksena 2008, 386, jakoby *ungur-* było gwarowym, wschodnio-litewskim traktowaniem plit. \**angur-* jest bezpodstawne. Alternant \**angur-* nie jest znany na obszarze Litwy.



**uñkšti**, *uñkščiù*, *uñkščiaũ* ‘skomleć, kwilić, piszczeć’, SD *uñkščiu* «skomlę» (syn. *skaliju*). Obecność obocznego pdg. *uñgti*, *uñgstu*, *uñgau* ‘skomleć’ nasuwa przypuszczenie, że prs. *uñkščiù* utworzono od neopwk. *uñgst-*, wyodrębnionego z *uñgstu*. Pwk. *uñg-* stanowi obocznic do *ing-* w formie st. zanikowego do *eng-*, zob. *éngti*, *uñgti*. — Drw. *uñgstyti* ‘kwilić, skomleć’, *uñksčioti* a. *uñkščioti* ‘skomleć; jęczeć; biadolić; mówić niewyraźnie’ (por. *uñksčioti* s.v. *uñgti*). Nomen: *uñginas* ‘wielki leń’ (por. *ingas*, *ingis* s.v. *uñgti*).

**uñkulis**, *-io* gw. ‘wuj, stryj; mąż ciotki a. stryjenki’ — zapoż. z prus.-niem. *unkel* (Čepienė 162), por. nwn. *Onkel*.

**unrėkui** wsch.-lit. ptk. ‘tam oto’, np. *Unrėkui jaũ daľgi kliũoksi* ‘Tam oto kosę klepie’ (Otrębski 1934, 420n.). Segment *un-* może być wsch.-lit. kontynuacją lit. *\*an-*, to z apokopy *anà* ‘oto’ (por. LEW 1164). Dołączony do tego segment *-rekui* może pochodzić z ptk. *varėkui* ‘tu oto’, por. jej użycie w tym samym dialekcie Tvarėčius: *Varėkui tãvo kepũrė* ‘Tu oto twoja czapka’ (Otrębski, l.c.). Inna interpretacja w LEW, l.c.: segment *-re* ma przypominać ptk. *aurė* i *auriaĩ*. Zob. jeszcze *varėkur*.

**untkė** b.z.a. gw. ‘imię pewnej suczki’ — zapoż. z prus.-niem. *huntke* ‘piesek, psina’ (GL 145; pominięte w LKŻ), por. nwn. *Hündchen*. Jak widać, litewski suf. *-kė* jest tutaj transpozycją dolnoniemieckiego sufiksu deminutywnego *-ke* (por. nwn. *-chen*).

**uodas**, pl. *uodaĩ* 3 p.a. ‘komar, Culex, Culex pipiens, Tipula paludosa, Cecidomyia tritici, Anopheles maculipennis’ (Varmai — *didiejai*, *uodai* — *padidoki*, *kuĩsiai* — *maželiučiai*. *Uodas menkas vabalėlis, ale koks jo kandimas!*). SD *uodas* «komor, culex». War. gw. *uodas*. Odpowiednik łot. *uods*, pl. *uodi* ‘komar’ (war. f. *uode*, *uoda*). Refleks pb. *\*ōd-a-* s. Może być formacją na SO od *\*ēd-* ‘kąsać, żreć’, por. lit. *ėdu*, *ėsti*, scs. *jamĩ*, *jasti* ‘jeść’, ← pie. *\*h<sub>1</sub>ed-* ‘beiße, essen’ (por. LIV<sup>2</sup> 230). Nomen agentis o znacz. etym. ‘ten, co kąsa, kąsający’. Por. ME IV, 413, BSW 66, LEW 1164; LEW, l.c. wspomina o zarzuconych próbach powiązania *uodas* z jednej strony ze cs. *ovadũ* ‘owad’, z drugiej strony z lit. *adỹti*, *ãdata*. Inaczej Petit 2004, 153, 94, przyp. 150: pierwotnie II człon złożenia, *\*ōdas* ← pie. *\*h<sub>1</sub>odós-*; długość samogłoski objaśnia się działaniem tzw. prawa Wintera (zob. też ALEW 1150n.). Na to samo prawo powołuje się rekonstrukcja *uodas* < pie. *\*h<sub>3</sub>od-o-* u Beekesa 2010, 1049 (autor zakłada oboczny pwk. *\*h<sub>3</sub>ed-* ‘kąsać’, wywodząc odeń również gr. *ōdów* ‘zab’ < pie. *\*h<sub>3</sub>d-ont-* ‘kąsający’). — Drw. *uodýnas* ‘miejsce, gdzie dużo komarów’, vb. denom. *uodinėti* ‘tępić komary’. — N.rz. *Uodupis*. N.m. *Uodýnė* 2x, *Uōdiškis*.

**uodegà**, acc.sg. *uodegà* 3 p.a. 1. ‘ogon zwierząt i ptaków; ogon ryby a. płaza’, 2. ‘korzeń rośliny’, 3. ‘zwięzające się pasmo pola, łąki, lasu’, 4. ‘tyłek, dupa’, 5. przen. ‘odstająca, wystająca część przedmiotu’, 6. ‘pozostałość, resztką’. War. z protezą *v-*: *vuodegà*. Prawdopodobnie derywat z suf. *-eg-* od *uodas* ‘komar’. Znacz. etym. ‘to, czym zwierzę ogania się, opędza się od komarów, gzów itp.’ (por. Vaillant, *Revue des études slaves* 21, 161, ALEW 1151). Por. budowę *mėdega* ← *med-* (s.v. *mėdžias*). Co do strony onomazjologicznej por. 1° pol. *ogon* ← *\*ogũnati* sę, por. pol. *oganiać się* ‘opędzać się, np. od owadów’ (Borys 2005, 383n.), 2° scs. *opašĩ* ‘ogon’ ← *opaxati*, 3° cs. *ošibĩ* ‘ogon’ ← *ošibati* (zob. ESJS 994, s.v. *trětb*). Inne etymologizacje referują LEW 1164 i NIL 207, przyp. 1. — Drw. *pauodegỹs* 1. ‘miejsce pod ogonem zwierzęcia a. ptaka’, 2. ‘podogonie, rzemień w uprzęży końskiej idący od pasa do ogona’ (war. *pauodegõnė* ts. ma zakończenie *-onė* wzorowane na odpowiedniku pol. *podogonie*), *pauodegiai* m.pl. SD «nabiodrki końskie, hypomaschala, orum» [‘boczne rzemień zaprzęgu końskiego’, SPXVI], *uodeginė* ‘ogonkowe, datek dawany przy sprzedaży krowy temu, który ją pasł lub na targ przypędził; wynagrodzenie dla naganiaczy zwierzyny’, *uodegótas* ‘ogoniasty, z ogonem’, cps. *šunuodėgis* ‘pochlebca, lizus’ (por. *šuõ*), ⇒ decompositum *uodėgis* ts. . — Niewyjaśniony

pozostaje stosunek *uodegà* ‘ogon’ względem *vedegà* ‘siekierka używana do żłobienia koryt; siekiera ciesielska’ (war. *vedagà*, *vèdegà*, *vedigà*, *vidigà* oraz *vedžiagà*, *vedžiāgis*). Z wariantem *vedigà* koresponduje str. *wedigo* EV ‘siekiera ciesielska, Czŷmerbyel [Zimmerbeil]’. ALEW 1204 wywodzi *ved-* z pie. \**ued<sup>h</sup>*- ‘uderzać, trącać, stossen’ (za IEW 1115) lub \**ued<sup>h</sup><sub>1</sub>*- ts. (za LIV<sup>2</sup> 660).

**úoga**, zwykle pl. *úogos*, *-u* ‘jagody, owoce wielu roślin, np. czarnej jagody, borówki (brusznicy), żurawiny, maliny, porzeczek, agrestu, winorośli, wiśni, jodły’. SD: *uogos erškėčio* «jeżyny owoc, mora rubi», *avietės, uogos* «maliny, malinowe jagody, mora rubi idai», *uogos maknotos viršuj* «kosmatki, truskawki, vua spina, vua marina, vua crespina, vua crispina», *uogos vyno, bitinės* «muszkatele, jagody, vuæ apianæ», *uoga vyno džiovinta* «rozynka, vua passa», *šliauždamas renku uogas* «ciułam, colligo tarde, ægre». [zmiana kolejności: War. gw. *viúoga*, m.in. SD «jagoda, vua», też *úogė*, m. *úogas*.] Wraz z łot. *uôga* ‘jagoda’ ma kontynuować pbsł. \**ōgā*- < pie. \**ōg-ā*-, por. IEW 773, gdzie powiązanie z pie. pwk. \**ōg-* / \**æg-* ‘rosnąć’. Odpowiednik psl. \**aga* (\**jaga*) ⇒ drw. \**ag-oda* (\**jagoda*)<sup>568</sup>, por. scs. *agoda* ‘καρπός, owoc drzewa’, ros. *jágoda* ‘czarna jagoda’ (gw. ‘poziomka, borówka’), pol. *jagoda* ‘rodzaj owocu’, m.in. ‘borówka czernica, czarna jagoda’, czes. *jahoda* ‘poziomka, jagoda’. Do tego cps. cs. *vin-jaga* ‘βότρυς, kiść winogron, winne grono’, sch. *vinjaga* ‘dzikie wino; powojnik’, słń. *vinjaga* ‘dzika winorośl’. Dalsze związki nierozpoznane, zob. LEW 1165. Można zaryzykować hipotezę, że *uog-* jest alternantem apofonicznym do *aug-* jak w *áugti* ‘rosnąć’ (pie. \**h<sub>2</sub>eug-*). Przykłady innowacyjnej apofonii *au* ⇒ *uo* zebrano s.v. *duobė*. Przy takim ujęciu odpada możliwość identyfikacji *úoga* z psl. \**aga*. — IEW 773 łączył *úoga* z goc. *akran* n. ‘owoc’, stisl. *akarn* n. ‘żołądz’, < pgerm. \**akrana-* < pie. \**h<sub>2</sub>og-r-*. Kroonen 2013 18 wywodzi *úoga* z pie. \**h<sub>2</sub>og-eh<sub>2</sub>-*, lecz nie tłumaczy, jak można by przejść od \**h<sub>2</sub>o-* do lit. *uo-*. — Nawiązanie do łac. *ūva*, *-ae* f. ‘jagoda’ (\**ūg<sup>h</sup>ā*, rzekomo w apofonii do pie. \**ōg<sup>h</sup>ā*), wskazane m.in. w BSW 202, zostało zakwestionowane przez WH II, 849. Obecnie de Vaan 2008, 648 wywodzi *ūva* z pie. \**h<sub>1</sub>oiH-ueh<sub>2</sub>-*, co jego zdaniem stoi w alternacji apofonicznej z lit. *ievà* ‘czeremcha’ < pie. \**h<sub>1</sub>eiH-ueh<sub>2</sub>-*. — Drw. *uogiēnė* a. *uogaīnė* ‘konfitura; zupa z jagód’ (też *úogos* ts.), *uogienójas* ‘krzewinka jagodowa, łodyga pokryta jagodami’ (war. *uogienas*, *uogójas*), *uogýnas* ‘miejsce, gdzie rosną jagody’. — Cps. *gėrvuogė* ob. *gėrviauogė* bot. ‘jeżyna, ostrężyna, Rubus caesius’ (por. *gėrvė*), *kādaguogė* ‘jagoda jałowca’ (por. *kadagys*), *kātuogė* bot. ‘malina, Rubus saxatilis’ (por. *katė*), *vynuogė* (zob.), *žėmuogė* bot. ‘poziomka, Fragaria’, war. *žėmuogė*, *žėmuogė*, *žėma.uogė*, *žema.vuogė* (por. *žėmas*, *žėmė*), *žvirblia.uogės* f.pl. ‘porzeczek’ (por. *žvirblis*). — Vb. denom. *uogáuti* ‘zbierać jagody’ (*Pilną pintinėlą prisiuogavaū*). — N.m. *Uoginiai* 2x, *Uogintaĩ*, *Uogbalė* (por. *balà*), *Uogšilys* (por. *šilas*).

**uõgis** a. *úogis*, *-io* gw. 1. ‘jednoroczny pęd roślinny, latorośl’, 2. ‘powiększenie, wzrost’, 3. ‘odcinek słomy zawarty między dwoma kolankami’, 4. bot. ‘jałowiec, Juniperus communis’. Formacja utworzona sufiksem *-ja-* od *uog-*, apofonicznego alternantu pwk. *aug-*, zob. *áugti* ‘rosnąć’. W kwestii apofonii *au* ⇒ *uo* zob. przykłady wymienione s.v. *duobė*. Por. ALEW 1152. — Z innymi suf.: *uõglis* ‘roślina; pęd, latorośl’, m.in. BRB (por. *auglīs*, *ũglius*), *uõglius* LEX ‘roślina’.

**úoksas** 1. ‘dziupla, wypróchniały otwór w pniu drzewa’, 2. ‘nisza wycięta w pniu wielkiego starego drzewa (dla celów kultu pogańskiego)’, 3. gw. ‘barć’, 4. gw. ‘budka dla ptaków’, 5. przen. ‘gniazdo zamka w karabinie’. War. *úoksvas*; *úoksa*, *úoksva*. Pl. *úoksai*, *-u* ‘zwiady wśród pszczoł; pszczoły, które w czasie wyrojenia lecą szukać nowego siedliska’ (syn. *ieškonės*). Odpowiednik łot. *uoksts* 1. ‘pszczoła zwiadowczyni’, 2. ‘siedlisko znalezione

<sup>568</sup> Por. rzadki suf. *-oda* w wyrazach psl. \**elboda* ‘chwast Chenopodium’ (ros. *lebedá*, pol. *lebioda*) i \**svododa* ‘wolność, niepodległość’ (ros. *svobóda*, pol. *swoboda*), zob. Boryś 2005, 203.

dla roju' (inaczej ME IV, 415: do czas. *uokstīt* 'wietrzyć, węszyć'). Najprawdopodobniej zmienione z \**úosas* 'otwór, ujście' przez insercję *k* w pozycji przed *s* (paralela: *áuksas* < \**ausas*). Plit. \**uos-* < \**ōs-* może kontynuować temat rzeczownika pie. \**h<sub>3</sub>óh<sub>1</sub>-s-* 'usta' (dalsze szczegóły s.v. *úostas*). — Vb. denom. *úoksauti* 'szukać dziupli dla młodego roju (o pszczołach zwiadowczyniach, o trutniach)', *apuoksauti* 'dokładnie obejrzyć'. Niejasny jest segment -*v-* w war. *úosvauti* 'uoksauti' (*Bitys úosvau[ja]*, *tranauf[ja]*). — N.m. *Úoksai* 2x, *Uoksaĩ*. — N.rz. *Vaksùpē* (war. *Vaksùpis*, *Vāksupis*), ze zmiany \**Uoks-upē* (por. *svadinti* < \**suodinti* s.v. *sodinti*).

**uolà** 4 p.a. 1. 'skała, głaz' (*Plikos, stačios uōlos. Uolĩ skeveldros*), 2. gw. 'osełka do kosy, siekiery'. SD *uola* 1. «skała, rupes, cautes», «opoka, saxum viuum», 2. «gruba, doł, loch, syrus, cauerna, crypta». War. *uola* 1 p.a., *uolē* 4 p.a. Odpowiednik łot. *uōla* 'mały okrągły kamień; żwir', pl. *uoli* 'wielkie kamienie' (⇒ *uōlaïne* 'wyścielone żwirem łóżysko rzeki; grunt żwirowaty'). Bez dobrej etymologii. Łączeniu z czas. *vēlti* 'kudłać, zbijać, folować' (zob. LEW 1166n., ALEW 1152) sprzeciwiają się względy apofoniczne; reflex *uol-* zakłada raczej pb. \**ōl-*, niż pb. \**uōl-*. Nie wiadomo, z czego wynika podobieństwo form lit.-łot. *uola* i fiń. *ola* 'krzemień'. — Drw. *uoliena* 'skorupa ziemna', *uolingas* 'skalisty' (SD «opoczysty, petrosus, petricosus»), *uolinis* 'skalny' (SD «opoczysty, petrosus, petricosus»), *uolótas* 'skalisty, pełen skał, złożony ze skał'. Cps. *uolalipys* neol. 'alpinista' (por. *līpti*), *uōlaskēlē* bot. 'skalnica, Saxifraga' (por. *skēlti*). Mało jest nazw miejscowych od *uolà*, por. *Paūolia*, *Pauōlis* 2x. Niemало jest za to nazw wodnych, por. n.rz. *Uolà*, *Uōlē*, *Uolià*, *Uolainis*, *Uolintà*, n.jez. *Uolys*. Ze zmianą *Uol-* > *Ūl-*: n.rz. *Ūlā* (też n.jez.), *Ūlyskas* (por. *Uos-* > *Ūs-*). Z protetycznym *v-*: n.rz. *Vuolastā*.

**uolektis**, gen.sg.f. *-ies*, acc.sg. *uolektj* hist. 'łokieć jako miara długości'. War. m. *uolektis*, *-čio*. SD: *uolaktis* «łokieć, miara łokciowa, cubitus & cibitum, vlna», drw. *uolaktinis*, *vienų uolaktj turjs* «łokciowy, łokietny, cubitalis», *uolakčius* «łokietnik, pigmæus» (syn. *neužauguo*). Odpowiedniki bałt.: łot. *uōlektis* 'łokieć', stpr. *woaltis* EV 'miara łokciowa, Ele [Elle]'. Rekonstrukcja: pb. \**ōl-ek-*, \**ōl-ak-*, później sufīgowanie \**-ti-* (nieco inaczej BSW 202: pbsł. \**ōlekt-*, \**ōlkt-*). Pod względem wokalizmu pierwiastka wyraz bałtycki przypomina gr. ὠλένη f. 'łokieć, przedramię' (\**ōl-en-ā-*) i pgerm. \**alīnō-* f. (goc. *aleina*, stwn. *elena*, *elna*), < pie. \**Heh<sub>3</sub>l-en-* (zob. Kroonen 2013, 22). Łac. *ulna* f. 'łokieć, ramię; miara łokciowa' < \**olena* może kontynuować pwk. w st. zanikowym, pie. \**Hh<sub>3</sub>-el-en-* (por. de Vaan 2008, 638). Zob. też LEW 8, ALEW 1153.

**uolūs**, *-i* 4 p.a. 'pilny, staranny; chciwy czego, łasy, łakomy; zapalony do czego'. Pb. \**ōl-u-*. Dalsza analiza niepewna. Wsuwane dawniej zbliżenie z łac. *ad-ol-eō* 'spalić, przypalić' (zob. Būga, RR II, 321), dziś rozumianym jako pie. \**h<sub>2</sub>ol-éje-* do pwk. \**h<sub>2</sub>el-* 'żywić, karmić, chować' (por. LIV<sup>2</sup> 262), wymaga założenia nomen na st. wzdłużonym, kontynuującym pie. \**h<sub>2</sub>ōl-u-*. Pod względem semazjologicznym Būga, l.c. wskazał przekonujące porównanie z pol. *gorliwy* 'wykazujący dużo zapału, wytrwałości; żarliwy, sumienny', < psł. \**gorljivŭ* 'palący się, płomienny', deverbativum od \**gorēti* 'palić się płomieniem, płonąć'. Zob. też LEW 1167. — Drw. *uolūmas* 'pilność', *uolūnas* 'ktoś bardzo pilny', *uoluōlis* ts.

**uosis**, *-io* bot. 'jesion, Fraxinus excelsior'. SD <*wuosis*> «*ješion, fraxinus*» pokazuje protetyczne *u-*. Odpowiedniki bałt.: łot. *uōsis* ts., stpr. *woasis* EV 'jesion, Esche' (z protezą \**u-*). Temat pb. \**ōs-jo-* jest refleksem pie. \**Heh<sub>3</sub>-s-jo-* (zob. Derksen 2008, 29, de Vaan 2008, 435). Z innym suf.: psł. \**as-en-* < \**Heh<sub>3</sub>-s-en-* (Kroonen 2013, 38), por. ros. *jásenʹ*, sch. *jāsen*, bg. *jāsen*, stczes. *jasen*, czes. *jasan*, pol. *jesion*, pol. gw. *jasion* (suf. \**-en-* / \**-n-*, o wartości być może singulatywnej, por. słow. \**abol-nŭ* wobec lit. *obelis*). Zob. też BSW 203, LEW 1167, ALEW 1153. — Od tego odchyła się pod względem apofonicznym łac. *ornus*, *-ī* f.

‘jesion górski’ (z \*orinos < \*osenos), walij. *onn*, stir. *uinnius* ‘jesion’ < \*ōs-no-, orm. *hac* ‘i ts., jak też stisl. *askr*, stwn. *asc*, nwn. *Asche* (pgerm. \*aska-, zob. Kroonen 2013, 38). Por. hipotezę derywatu vřddhi \*h<sub>2</sub>ōs-jo- u Tremblay 2005, 127.2. — Drw. *uosýnas* ‘las jesionowy’, *uosinis* ‘jesionowy’ (SD <wosinis, iž wuosio> «jesionowy, fraxineus»). — N.jez. *Úosis*, *Uosýs*, *Uosijus*, *Úosintas*, n.rz. *Uosijà*, *Uosintà*, *Uosýtis*, *Úosupis* 6x, *Uosùpis*. Ze zmianą *Uos-* > *Ūs-*: n.jez. *Ūsiai*, *Ūsýs*, n.jez. *Ūsupis*, *Ūsupýs*, n. bagna *Ūsà* (por. *Uol-* > *Ūl-*). — N.m. *Uosà*, *Uosiaĩ*, *Uoselýs*, *Uosinë* (⇒ *Uosiniškis*), *Úosininkai* 4x, *Úosupis* 2x (⇒ *Uosupēlis*), *Úosvietis*.

**uōstai**, -ų 2 p.a., *uostaĩ*, -ũ 4 p.a. m.pl. żm. 1. ‘wasy u człowieka’, 2. ‘wasy zwierzęcia (kota, zająca), ryby, owada, tj. wydłużone wyrostki skórne rosnące po obu stronach pyska’. Dwuznaczne. Albo rzeczownik postwerbalny na -a- od vb. frq. *uostyti* ‘węszyć, poznawać węchem’, albo drw. z suf. -a- i metatonią cyrkumfleksową od neoosn. *uost-*, którą wyabstrahowano z *uostyti*, tj. \*uos-sty- ⇐ *uosti* (zob.). Paralele z metatonią: *klōstai* ⇐ *klōstyti*; *mōstas* ⇐ *mōstyti*; *šluōstē* ⇐ *šluostyti*; *pagrēbstai* ⇐ *grēbstyti*. — Odpowiednik łot. *uoksti* m.pl. ‘czułki u owada’ (z insercją *k* z \*uosti). — Drw. *uōstainis* ‘wąsaty, np. mężczyzna’ (też o jęczmieniu, owsie, kartoflu). Vb. denom. *uostėti* ‘dostawać zarostu, wąsów’. — Całkiem inaczej LEW 1167, gdzie mało przekonująca próba połączenia w jednej praformie lit. *uōstai* i psł. \*(v)qsũ. Problem segmentu -t- załatwia autor przy użyciu hipotezy *ad hoc*: «Natürlich ist das *t* von žem. *uōstai* sekundärer Zusatz und von russ. poln. *usta* ‘Mund’ oder von lit. *uostas* [‘Flußmündung, Hafen’] bezogen».

**uostas** 1. ‘przystań rzeczna a. morska, port’, 2. ‘ujście rzeki’ (Būga, RR II, 362). Odpowiednik łot. *uōsta* a. *uōsts* ‘ujście; port’. Lit.-łot. \*uos- < \*ōs- kontynuuje temat rzeczownika pie. \*h<sub>3</sub>óh<sub>1</sub>-s- ‘usta’, gen.sg. \*h<sub>3</sub>h<sub>1</sub>-és-os, por. łac. *ōs*, *ōris* n. ‘usta, gęba, paszcza, dziób; otwór, ujście, wejście, gardziel’, het. *ais*, *issās* n. ‘usta’, wed. *ās-* n. ‘usta’, *āsā* instr.sg. ‘ustami’, też adv. ‘przed obliczem, w obliczu, w widoczny sposób’, cps. *anās-* ‘bez ust’, *svās-* ‘z pięknymi ustami’, stir. *ā* ‘usta’, stisl. *óss* m. ‘ujście rzeki’, stang. *ōr* ‘początek, pochodzenie; czoło’. LEW 26n., 1167 nieprzekonująco wiązał *uostas* z czas. *áuščioti* ‘paplać’ (zob. s.v.). — Z insercją *k* przed grupę *st* należą tu dwa wyrazy łotewskie: 1. *uōksts*, *uoksts*<sup>2</sup> ‘tyłek, zagłębienie między pośladkami, odbyć’, 2. łot. *uoksta* ‘otwór wybity w pniu przez dzięcioła’. Zob. też *uoksas*. — N.rz. *Uostas*, cps. *Uōstupis*, n.jez. *Ūstas* (*ū* z *uo*, zob. s.v. *uosis*), cps. *Avinuostas*. Tu też n.jez. *Vastalis* b.z.a. z \*Uostalis.

**uosti**, *uodžiu*, *uodžiau* 1. ‘wąchać, wciągać nosem jakąś woń’, 2. ‘rozpoznawać zapach węchem’ (gw. *uōsti*, *uodžiū*, *uodžiaũ*), *apūosti* ‘obwąchać, rozpoznać węchem’, *užūosti* ‘węchem rozpoznać czyjś zapach, zwietrzyć’ (*Šuo užūodžia, kas čia per žmogus* ‘Pies węchem pozna, co to za człowiek’), przen. ‘wywąchać, dowiedzieć się, zorientować się’, refl. *susiūosti* ‘zwąchać się, wejść z kim w ścisły kontakt, sprzymierzyć się, spiknąć się’. Odpowiednik łot. *uōst*, *uōžu*, *uōdu*. Lit.-łot. *uod-* jest zbudowane na neopwk. bałt. \*ōd-, który został prawdopodobnie wyodrębniony z osnowy perfecti \*Ho-Hd- < pie. \*h<sub>3</sub>e-h<sub>3</sub>d- (pwk. \*h<sub>3</sub>ed- ‘zwietrzyć, zwąchać’, zob. LIV<sup>2</sup> 296). Por. pf. gr. hom. ὀδῶδαι do ὄζω ‘pachnieć, wonieć; mieć posmak’ oraz słow. \*badati ‘erforschen’ jako simplex wtórne, wynikłe z resegmentacji vb. cps. \*ob-ad-ati ‘obwąchiwać’ (por. cs. *ob-agn-iti se* ‘urodzić jagnięta’ ⇒ *o-bagn-iti se*). Zob. Bsw 202, Stang 1942, 119, Stang 1966, 355, LEW 1167n., Derksen 2008, 26 (długość \*ōd- objaśnia on tzw. prawem Wintera). — Drw. *uodinėti* ‘węszyć, śledzić węchem; szpiegować’, *uostyti* (zob.). Zwraca uwagę brak formacji na -yti (†uodyti). Nomina: *uodėjas* ‘szpicel’, *uodikas* ‘pies węszący’, *uodimas* ‘węch, powonienie’, *uodūs* ‘szybko łapiący trop — o psie’ (*Tas šuo uodūs*, t.y. *užuožia greitai*). — Neopwk. *uos-*: *uoslẽ* a. *uoslė* 1. ‘węch’, 2. ‘zmysł węchu, powonienie’ (paralele: *juslẽ*, *pūslẽ*, *krimsłẽ*), ⇒ *uoslūs* ‘mający dobry węch’, *uoslỹs* ‘tropiciel; szpieg, szpicel’.

**úostyti**, *úostau*, *úosčiau* 1. 'wachać', 2. 'wciągać nosem, np. tabakę', *apúostyti* 'obwąchiwać, węszyć, wachaniem poznawać', *išúostyti* 'wywachać, obwąchać', *pauostau* SD<sup>1</sup> «powachawam; powoniam». Odpowiednik łot. *uostīt*, -u, -īju 'węszyc, wachać', war. z insercją k: *uokstīt*, -īju 'kierować się powonieniem, zwł. o pszczołach; szukać sobie miejsca na drzewie (o roju pszczoł)'. Frequentativum z suf. -sty-, utworzone od neopwk. *uos-*, zob. *úosti*, *úodžiu*. Rekonstrukcja: \*uos-sty- (\*uod-sty- nie wchodzi w grę ze względów chronologicznych). W kwestii degeminacji por. *glóstyti*, *júostyti*, *spástyti*. — Neoosn. *uost-* (≡ *úostyti*): *úostelēti* 'przez chwilę (po)wachać' (⇒ *uosteliáuti* 'węszyc za czym, szukać czego'), *uostinēti* 'przewąchiwać, tropić, węszyć, poszukiwać czegoś' (por. *dēstinēti*, *glostinēti*, *kaustinēti*), nomina: *uōstai* (zob.), *uōstalas* 'lek wziewny, do wdychania' (por. *páistalas* ≡ *páistyti*), cps. *vēžuostis* 'kto ma rzadkie wąsy' (dosł. 'taki, co ma wąsy jak u raka', por. *vēžys*). — Neoosn. *uosty-*: *úostytojas* 1. 'kto zażywa tabaki', 2. 'szpicel', dosł. 'kto węszy' (por. *dēstytojas*, *kūrstytojas*).

**úošvis**, -io 'teść' (łot. *uōsis* ts.), f. *úošvė* 'teściowa' (łot. *uōsē* ts.). War. z insercją k: *úokšvis*<sup>569</sup>. Nie ma ugruntowanej etymologii, por. LEW 1168, ALEW 1154n Ostatnio Klingenschmitt (*Balt* XLIII:3, 2008, 405-430) przedstawił obszerny i niezwykle skomplikowany wywód *úošvis* z praformy pie. \*ōkuijo- < \*oh<sub>1</sub>-pkū-ijō-. — Drw. *úošvienė* 'teściowa', *uošvijà* 'dom teściów'. Vb. denom. *uošviáutis* 'zgodnie współżyć, dobrze się rozumieć — o rodzicach żony i męża'.

**uparà**, gen.sg. *upāros* 2 p.a. stlit., gw. 1. 'upór, nieustępliwość; zawziętość', 2. 'złość' (war. *ùpara* 1 p.a.) — zapoż. ze stpol. *upora* 'nieustępliwe nieposłuszeństwo, upór, pertinacia, contumacia', por. SLA 228, SLA 1168, ALEW 1155. War. m. *ùparas* 'upór' (Chyliński) — zapoż. z pol. *upór*, *uporu*. — Drw. *uparīngas* 'postępujący według własnych zachcianek, kapryśny, mający grymasy' (⇒ adv. *uparīngai*), *upāriškas* 'uparty, zawzięty' (*Ans dirba upāriškai*, t.y. *su upara* JUŠK 'On pracuje zawzięcie, tj. z uporem'). Vb. denom. *upārytis* 'złościć się', *užiupāryti* 'uprzeć się', *uparótis* a. *ùparotis* 1. 'upierać się', 2. 'gniewać się, złościć się' (⇒ *uparō-čius* 'uparciuch; złośnik'). — Polonizmami są również następujące drw.: 1. *upañnas*, -à 'uparty, nieustępliwy; nagły, gwałtowny' ≡ stpol. *uporny*, 2. *upártas*, -a lub *upařtas*, -à 'uparty; zły' ≡ pol. *uparty*, 3. *uparn-ỹstė* przest. 'upór' ≡ stpol. *uporn-ość* (kalka hydrydalna).

**ūpas** 1. 'stan psychiczny, usposobienie, nastrój, humor' (*gēro ūpo* 'w dobrym nastroju', *blōgas ūpas* 'zły humor'), 2. 'zły nawyk, narów' (*arklīs su ūpū* 'narowisty koń'), 3. 'chęć, ochota, kaprys' (*ūpūs rōdyti* 'być kapryśnym'), 4. gw. 'atak wściekłości, szał, furia', 5. gw. 'poryw (wiatru), uderzenie (zamieci, deszczu)'. War. *ūpas*. Niejasne. Zestawiano z jednej strony z łot. *ūpis* 'sowa puchacz, Bubo bubo' (*ūpēt* — o krzyku sowy i dzikich gołębi), cs. *vypŭ* 'mewa' < \*ūp-a-s, z drugiej strony z ūp- w lit. *ūpas* 1. 'odgłos, echo, hałas' (war. *ūpas*), 2. 'ptak bąk, Botaurus stellaris' oraz scs. *vūz-ūp-iti* 'zawołać'. Zob. LEW 1168n., ALEW 1156. — Drw. *ūpais* adv. 'od czasu do czasu, z przerwami, dorywczo', *ūpīngas* 1. 'mający dobry humor', 2. 'mający zmienne usposobienie, kapryśny, narowisty (o koniu)', *ūpūs* 'o zmiennym usposobieniu', *ūpúotas* ts., *vienu ūpū* adv. 'naraż, nagle'.

**ūpė** 'rzeka' (war. *upis* f.m., *ūpis* m.). Odpowiednik łot. *upe*. Substantywizowane adi. \*up-iiā, które występowało kiedyś w grupie atrybutywnej z nazwą 'rzeki' i prawdopodobnie nazywało 'ujście rzeki'. Ponieważ osnowę *up-* można ująć jako refleks SZ sampras. do pwk. *vep-* (por. *išvempū*, *-vepaũ*, *-vėpti* 'rozdziawić się, stanąć z otwartą gębą', *vėpė* 'gęba, pysk'), więc etymonem nazwy 'ujścia' będzie 'otwarta gęba, otwór ustny'. Por. *žiótys* m.pl., które oznacza 1. 'paszczę zwierzęcia', 2. 'ujście rzeki' i 3. 'krater wulkanu', a pochodzi od vb.

<sup>569</sup> Por. *paĩkšvas* z *paĩšvas*; *vikšvā* a. *viksvā* z \*vis-va; *laĩksvė* z *laĩsvė*.

*žiôtis, išsižiôti* ‘rozdziawić się’ (zob. s.v.). Paralela z językaumuńskiego: *girla* 1. ‘ujście’ i 2. ‘rzeka’ (pożycza słow. \*girdlo ‘gardło, przełyk’, ros. *žerló* gw. ‘ujście rzeki’, pol. *źródło* ‘fons’). Z polskiego por. *gęba rzeki* przest. ‘miejsce, gdzie jedna rzeka wpada do drugiej’. Inaczej Būga, RR II, 321n., który postulował związek *ùpē* z pwk. pie. \*eup- ‘krzyczeć, wołać’, wskazując na rodzinę lit. *ũpas* (zob.). PKEŽ 1, 86n. na podstawie nieumotywowanej hipotezy o redukcji pwk. \*ap- w \*up- łączył *ùpē* ze strp. *ape* Ev ‘rzeka, Vlys [Fluß]’; dalsze nawiązanie widział on w het. *hapa-* c. ‘rzeka’. Trzeba jednak zauważyć, że Kloekhorst 2008, 294n. wywodzi het. *hapa-* z praformy ie. \*h<sub>2</sub>eb<sup>h</sup>-o-, a więc zawierającej spółgłoskę \*-b<sup>h</sup>-, nie zaś \*-p-. Do pie. \*h<sub>2</sub>eb<sup>h</sup>-o- nawiązuje temat na -n-, \*h<sub>2</sub>eb<sup>h</sup>-n-, odzwierciedlony z jednej strony w palaj. *hāpna-* c. ‘rzeka’, z drugiej strony w italo-celtyckim, por. łac. *amnis*, -is m. ‘strumień, potok, rzeka’ (\*afni-), stir. *aub* ‘rzeka’, śrwalijsk. *afon* ts. Zob. Kloekhorst, l.c., de Vaan 2008, 39. — W indoeuropeistyce jest rozpowszechnione zbliżenie strp. *ape* i lit. *ùpē* z wed. *ap-* f. ‘woda’, nom.pl. *āpas* ‘wody’ < pie. \*h<sub>2</sub>ep-, zob. BSW 11 (pbsł. \*apiā- ob. \*upiā-), LEW 1169, EWAIA I, 81, NIL 311, Kloekhorst, l.c. W odniesieniu do strp. *ape* można je zaakceptować, jednakże lit. *up-* w żaden sposób nie da się wywieść z praformy ie. \*h<sub>2</sub>ep-. — Mało prawdopodobne jest przypuszczenie Borysia 2005, 677 (s.v. *wapno*) o pokrewieństwie *ùpē* z rcs. *vapū* ‘farba’ itp.; miałyby to być derywaty apofoniczne od rzekomo pie. pierwiastka \*uep- ‘(stojąca) woda, mokradło’. Zob. też ALEW 1155n. — Drw. *paupỹs* ‘okolica nadrzeczna’, *pr̥ieupis* ‘dopływ, odnoga rzeki’, *up̥ēsmas* ‘zarośnięta rzeczka’ (n.rz. *Up̥ēsmas* a. *Up̥ēsmai*), *up̥ēsnis* ‘miejsce, gdzie wiosną płynęła rzeczka’, *up̥ýnas* ‘dorzecze’. Liczne są nazwy ‘małej rzeczki, strumyka’: *up̥ālis*, *up̥ék̥slis*, *up̥ék̥snis*, *up̥ēlis* (i *up̥eliūk̥stis*, *up̥eliūtē*), *up̥ēsnas*, *up̥ēsnis*, *up̥iūk̥as*, *up̥iūk̥stis*, *up̥ók̥slis*, *up̥ók̥snis*, *up̥ūk̥stis* (*up̥ūk̥stēlis*), *ūžupis* ‘miejsce położone za rzeką’ (SD *āžupis* «zarzeczce, locus transflumen»). Cps. *sēnupē* ‘dawne koryto rzeki’ (por. *sēnas*), *up̥émalis* (zob.), *up̥ēplaudis* SD «podbieranie rzeki, alluio, alluuius» (por. *pl̥audyti*), *up̥évagē* ‘koryto rzeki’, *up̥iēplūdis* ‘wezbranie rzeki, powódź’ (por. *pl̥ūsti*), *up̥étakis* (zob.), *up̥itakis* ‘potok deszczowy’ (por. *tākas*). Zaskakujący temat na -a- ukazuje się w *up̥ā-vietē* gw. ‘wyschłe koryto rzeki’ (por. *vietā*). — N.rz. *Ūpē* 10x, *Ūpis* 24x, *Up̥ēlis* 57x, *Up̥ēsnis*, *Up̥ýna* 3x, *Up̥itā*, *Up̥ýtē* 9x, cps. *Up̥ēltilis*, *Ūpiašalis*, *Ūpsala* (war. z niejasnym t: *Ūpstala*) oraz *Salipỹs* ob. *Salūpis* (por. *salā*). — N.m. *Ūpēs* 2x, *Ūpiai*, *Up̥ēlis* (⇒ *Up̥ēliškis* 3x), *Up̥ýna* 3x, *Up̥ýtē* 3x, *Ūžupē* 4x, *Ūžupiai* 10x, *Ūžupis* 4x (por. n.rz. *Žūpē*, *Žūpis* — z \*Užup- lub \*Ažup- przez aferezę), *Žūpelis*, cps. *Maliūpiai* 2x (por. *up̥émalis*), *Obelūpiai*, *Ūosupis* 2x, n.rz. *Sēnupis*, *Sēnupē*.

**up̥émalis**, -io stlit., gw. 1. ‘wezbranie rzeki, powódź’, SD *up̥émalis* «podbieranie rzeki, alluio, alluuius» (syn. *up̥ēplaudis*), 2. ‘brzeg rzeki’. War. *up̥imalis*. Złożenie członów *ùpē* ‘rzeka’ i *mal-* jak w łot. *mala* m.in. ‘brzeg’ (por. *l̥ýgmalas*, *skār̥malas*). Znacz. etym. ‘wystąpienie rzeki z brzegów’. Odwrotny szyk członów złożeniowych widać w n.rz. *Mālupis*, *Malūpis* (⇒ n.m. *Maliūpiai* 2x).

**up̥étakis**, -io 1. ‘ryba pstrąg, *Salmo trutta*’, SD «pstrąg, *trutta*, *salmo fluuiatilis*», 2. gw. ‘prąd rzeki, nurt rzeki’ (por. *up̥itakis* ‘potok deszczowy’) — złożenie członów *ùpē* ‘rzeka’ i *tak-* ‘tok, bieg, płynięcie’ (zob. *tākas*). Znacz. ‘pstrąg’ — sądząc po formie wyrazu — zakłada rozwój od znacz. etym. ‘ryba żyjąca w nurcie rzeki’. Por. LEW 1169: znacz. etym. ‘was im Fluß geht; Flußforelle’. Zob. też ALEW 1156.

**upraūnas**, -ā gw. ‘roztropny’ (*Mūsū ūlyčioj yra toks upraūnas žmogus, kad ką pasako, tai yra ką klauso*) — zapoż. z błr. *upr̥aūny*, -aja ‘szybko wykonujący swą pracę, energiczny, obrotny; o ruchach, rękach: wprawny, wyćwiczony’.

**up̥ūtis**, -čio gw. ‘ptak dudek, *Upupa epops*’ — pochodzi od interi. *ùp ùp*, naśladującej głos dudka, por. *Up̥ūtis up up up vis raukdavo*. Por. syn. *kukūtis*. — Vb. denom. *up̥úoti* a. *ūp̥úoti* o głosie dudka lub innych ptaków (por. *Up̥utis upavo, tēvelis dūsavo. Up̥utis ūp̥úoja*),

też 'wołać, wzywać; jęczeć, narzekać, biadolić'. Nomina: *upuōklis* a. *ūpuōklis* 'bąk, ptak brodzący z rodziny czapeli, *Botaurus cinerea*' (syn. *baublỹs*), *ūpuōklis* 'kto wiecznie biadoli'.

**urēdas** stlit., przest. 1. 'rządca, zarządca majątku ziemskiego', 2. 'wyższy urzędnik zarządu lasów', 3. 'urząd, godność, organ władzy publicznej', 4. 'obowiązek, powinność (np. księdza wobec wiernych)', 5. 'noszona na piersiach oznaka urzędu a. godności', 6. hist. 'wysoki dostojnik wielkiego księcia, dostojnik kościelny'. Zapoż. ze stbłr. *urjad* (SLA 229, LEW 1170, ALEW 1156), por. błr. *urád*, -a. War. *urēdas*, *ūrēdas*, f. *urèdà*. — Drw. *urēdijà* 1. 'nadleśnictwo jako jednostka administracyjna, Oberförsterei', 2. przest. 'urzędowanie'. Vb. denom. *urēdāuti* 'być rządcą; sprawować wysoki urząd'. Osobno zob. *urēdnykas*.

**urēdnykas** stlit. 'urzędnik, zarządca, przełożony' — zapoż. ze stbłr. *urjádnik* (SLA 229, LEW 1170, ALEW 1156), por. błr. *urádnik*, -a. — N.B. Współistnienie takich zapożyczeń, jak *urēdnykas* i *urēdas* doprowadziło do wyodrębnienia *-nykas* jako neosufiksu; służył on do charakteryzowania stlit. nomina agentis i nomina professionis, przeważnie tworzonych od rzeczowników. Zlitewszoną wersją *-nykas* jest z jednej strony *-ninkas* (por. stlit. *urēdninkas* 'urzędnik'), z drugiej strony *-ininkas* (por. lit. przest. *urēdininkas* ts., *valdiniņkas* ts.).

**urēnti**, *urēna*, *urēno* 1. 'niegłośno, w oddali dudnić, grzmieć', 2. 'huczeć, ryczeć (o silniku przelatującego samolotu)', 3. 'szczuć psa' (*Urénk su šunimi uri uri uri*), 4. 'strofować, wymyślać komu'. Czasownik na *-enti*, urobiony od inter. *ur̃* — m.in. o dalekim grzmocie, o huk, tupocie nóg, o warczeniu psa, o burczeniu w brzuchu.

**urēti**, *uriù*, *urējau* 1. 'biec dużą gromadą i z hałasem bieć, walić tłumnie, kupą', 2. 'huczeć (o żarnach)', *išurēti* 'wyjść tłumnie', *suurēti* 'zejść się, zgromadzić się'. Czasownik na *-eti*, urobiony od inter. *ur̃y* albo *uri uri* — m.in. o tłumnym i hałaśliwym poruszaniu się' (*Pilna gryčia vaikagalių — tik ur̃y ur̃y*) albo *uri uri* (*Pirmąją Velyką dieną visi iš bažnyčios uri uri stengiasi ko greičiausiai išeiti*).

**ur̃gzti**, *ur̃zgiù*, *ur̃zgiaũ* 1. 'warczeć, burczeć', 2. 'o silnikach: wydawać warkot, warkotać' — dźwiękonaśladowcze, podobnie jak *ur̃gti*, *ur̃sti* (ob. *ur̃zti*), *ur̃šti* i *ur̃kšti*. — Drw. *ur̃gzlỹs* 'kto warczy', *ur̃gzlũs* 'burkliwy, gderliwy', *ur̃zgėti* 'warczeć'.

**ur̃kti**, *ur̃kia*, *ur̃kė* gw. 1. 'warczeć (o psie), wydawać niskie, gardłowe dźwięki', 2. 'mruczeć (o kocie)', 3. o pomrukach odległej burzy. Nasuwają się dwie możliwości. Po pierwsze: czas. onomatopeiczny, taki jak *ur̃gia*, *ur̃gti* 'warczeć', ale różniący się odeń bezdźwięczną spółgłoską (zob. LEW 1170). Por. synonimiczne czasowniki wymienione s.v. *ur̃gzti*. Po drugie: formacja spokrewniona z czas. *vẽkti* 'płakać', oparta na SZ sampras. *urk-* ← \**uerk-*, por. *vẽkti* / *vĩkti* 'płakać'. Por. BSW 353, Kuryłowicz 1987, 369. Paralelę dla alternacji *urk-* / *verk-* stanowią czas. *dulk-* / *dvelk-* (s.v. *dulkėti*), *urp-* / *virp-* (s.v. *ur̃pti*) i *urt-* / *virt-* (s.v. *ur̃tinti*). — SZ sampras. *urk-* ma nawiazania w słowiańskim, por. 1. psł. \*(v)ur̃č-a- z pbsł. \**urk-ē-*: ros. *vorčátʹ*, *vorčú* 'warczeć', pol. *warczeć*, *warczę*, czes. *vrčeti*, *vrčím* 'warczeć, warkotać; mruczeć, szemrać', slc. *vrčat'* 'warczeć', 2. psł. \*(v)ur̃k-a- z pbsł. \**urk-ā-*: slh. *vr̃kati* 'kwakać, rechotać', czes. *vr̃kati*, *vr̃kám* 'gruchać', stpol. *warkać* 'bruździć, siać niezgodę'. — Drw. *ur̃kčioti* 'klócić się', *ur̃kioti*, -ju, -jau 'ustawicznie gderać, nie dawać spokoju, pędzić do roboty', *ur̃kyti*, -iju, -ijau 'wołać, wzywać krzykiem', *ur̃kterti* 'bąknąć, mruknąć'. — Pdg. *ur̃kščia*, *ur̃kštė* (inf. *ur̃kšti*) 'warczeć, mruczeć; cicho wyrażać niezadowolenie' sugeruje obecność neopwk. *ur̃kšt-*, który został wyodrębniony z prs. \**ur̃kšta* < \**ur̃ksta* = \**urk-sta* (inf. *ur̃kti*). Drw. *ur̃kšlỹs* 'kto warczy', *ur̃kštũs* 'burkliwy, gderliwy', ⇒ vb. denom. *ur̃kštauti* 'warczeć', *ur̃kštótis* 'złościć się'.

**ur̃mam** gw. adv. 'hurmem, w dużej grupie, kupą, tłumnie, gromadnie' — zapoż. z błr. *húrmam*, pol. *hurmem* (ZS 60). War. *ur̃mu*, *ur̃mais*. Osobno zob. *ur̃mas*.

**ùrmas** 1. ‘gromada, tłum’, 2. ‘sprzedaż a. kupno dużych ilości towaru, hurt’ — zapoż. z błr. *huramá*, -ý (LEW 1170). — Drw. *ùrmininkas* ‘kupiec hurtowy’, *ùrminis* ‘całościowy, hurtowy’, *vienu ùrmu* adv. ‘hurmem, tłumnie, gromadnie — wchodzić, wychodzić’ (por. wyżej *ùrmam*). Osobno zob. *ùrmam*.

**ur̥pti**, *urpiù*, *urpiaũ* pot. ‘besztać, łąjać, ganić kogo’. Obok tego *ur̥bti*, *urbiù* (war. *urbù*), *urbiaũ* 1. ‘wiercić, drażyć (dziurę)’, 2. impers. 3 os. ‘boli’ (*Man štai šičia urbia ir urbia, sopa visą laiką* ‘Mnie tu boli i boli, dolega cały czas’), 3. ‘besztać, łąjać, krzyczeć na kogo’ — z udźwięcznienia *rp* > *rb* (por. *virpu* > *virbu*), *išur̥bti* ‘wydrażyć, zrobić dziurę w czym (końcem noża, nie świdrem), wyryć — o krecie’. Odpowiednik łot. *urbt*, *urbju*, *urbu* ‘wiercić’. Morfem *urp-* (*urb-*) < pie. \**urp-* przedstawia st. zanikowy typu sampras. od pie. \**uerp-* ‘wiercić, obracać’ (LIV<sup>2</sup> 690; bez wzmianki o lit. *urp-*). Osobno zob. *ver̥pti*, *virpėti*. Paralele apofoniczne: SZ *urk-* obok *vir̥k-* przy *ver̥kti*; *urt-* obok *virt-* przy *ver̥sti*. Inaczej LEW 1169n.: do pwk. \**uer-* jak w *vir̥bas* ‘rózga’. Zob. też ALEW 1157. — Drw. *urbinti* ‘wiercić; łąjać, besztać, pokrzykiwać’, impers. 3 os. ‘powoduje ból’ (*Man dantį urbina* ‘Boli mnie ząb’), *pérurbinti* ‘przewiercić, prześwidrować’, refl. *urbintis* ‘podkopywać się’. Por. łot. *urbīt* ‘przewiercać’, *urbināt* ‘wiercić, dziurawić, robić dziury’. Nomina: *urblys* ‘świder’, *urbtūvas* ts.

**ur̥sti**, *ursčiù*, *ursčiaũ* gw. ‘warczeć, burczeć; łąjać kogo’, SD *ursčiu* «mruczę, murmuro, fremo» (syn. *murmu*, *rėkiu*). War. *ur̥šti*, *ur̥zti*. Dźwiękonaśladowcze, podobnie jak np. *ur̥gztī*. Por. LEW 1170n., ALEW 1157.

**urtas** gw. ‘stado bydła’ (*An ganiavos ganosi didelį urtas gyvį* ‘Na pastwisku pasie się wielkie stado bydła’) — zapoż. z pol. przest. *hurt* ‘stado, trzoda, tabun; gromada’ (SW). Brak w LEW. — Gw. *urtas* ‘stos, np. drewna’ (*Malkų didžiausias urtas sukrauta* ‘Ułożono wielki stos drewna’) — zapoż. z błr. *hurt*, pol. *hurt* ‘wielka ilość towaru’.

**ur̥tinti**, *urtinù*, *urtinaũ* gw. ‘przewracać, wytrząsać’, intens. *išurtinėti* ‘roztrząsać (siano do suszenia)’. Leksem *urt-* to forma st. zanikowego typu sampras. do \**uert-* ‘obracać, przewracać’. Młodsza forma st. zanikowego ma postać *virt-* (por. *urk-* obok *vir̥k-*, SE *ver̥kti*; *urp-* obok *virp-*, SE *ver̥pti*). Pod względem gramatycznym *ur̥tinti* można zakwalifikować bądź jako causativum do *vir̥sti* ‘przewracać się’, bądź jako iterativum do *ver̥sti* ‘obracać, przewracać, obalać’. Brak w LEW.

**ur̥vas** 3 p.a. 1. ‘podziemna kryjówka zwierzęcia, jama, nora (lisa, borsuka, myszy, raka)’, 2. ‘jaskinia, pieczara’, 3. ‘sztolnia’, 4. ‘komin’. SD *urvas* «jama, cauum, fouea, cuniculus, cauerna» (syn. *ola*), *urvas gyvačių* SD<sup>1</sup> «nora, latibulum serpentum» [dosł. ‘nora węzów’]. War. *ur̥vas*, też f. *ur̥va*, *ur̥vā*. Odpowiednik łot. *urva* ‘dziura, jama, nora’. Rekonstrukcja: pb. \**ūr-ua-* < pie. \**urH-uó-*. Pochodzi prawdopodobnie z substantywizacji przymiotnika o znac. ‘wydrażony’, który należał do pdg. *vérti* ‘kłuć, przeszywać, otwierać’ (zob. s.v.). Co do budowy por. sti. *pūrva-* ‘pierwszy’ z \**purH-uá-* < \**prh₂-uó-* (z innym suf. lit. *pirmas* < \**prh₂-mó-*). SZ typu sampras. można porównać z lit. *šyvas* ‘siwy, białawy’ < \**k̑ih₁-uó-* ⇐ \**k̑eh₁-*. — Inaczej BSW 335n., LEW 1171, gdzie nacisk położono raczej na pokrewieństwo *ur̥vas* ze sti. *ūrvá-* m. ‘pieczara, jaskinia górską’ (podobnie ALEW 1157). Tymczasem EWAIA I, 245 inaczej definiuje znaczenie *ūrvá-*: ‘pojemnik, schowek; zamknięcie, loch, więzienie; Behälter, Verschluss, Verließ, Zwinger’. W następstwie tego sprostowania odrzuca on pokrewieństwo z lit. *ur̥vas* i opisuje *ūrvá-* jako drw. apofoniczny od pwk. *var-* (EWAIA I, 512), por. prs. *v̥r̥nóti* ‘obejmuje, otacza, opasuje’, to do pie. \**uel-* / \**ul-*, por. gr. εἰλέω ‘zamykać; ochraniać; naciskać, wtłaczać’, pass. ‘obracać się, kręcić się’ (zob. też LIV<sup>2</sup> 674, IEW 1138). — Drw. *urvinē krėgždė* ‘jaskółka brzegówka, Riparia riparia’, SD *kregždė urvinē*, *urvosa gyvenunti* «grzebielucha, hirundo riparia» [‘ptak gnieźdzący się w



norach grzebanych w urwistych brzegach’], *urvīnis žmogūs* ‘człowiek jaskiniowy’. Cps. *lāpurvis* ‘lisia nora’, n.m. *Lāpurviai* (por. *lāpē*). Por. łot. *urvilka* ‘chomik’, dosł. ‘znoszący do nory’ (por. *viļkti*). — N.rz. *Urvenā* (por. sufiks w n.rz. *Urdenā*). Vb. denom. *urvinēti* ‘wygrzebywać młode kartofle’, *urvinti* ‘ryć norę’.

**uržti**, *uržiū*, *uržiaū* wsch.-lit. ‘drzeć, rwać z powierzchni, ścierać, zdzierać, drapać; ryć ziemię’, refl. *nusiuržti* ‘zedrzeć sobie (skórkę)’. Pwk. *urž-* stanowi prawdopodobnie formę SZ sampras. do \**uerž-* < pie. \**uerǵ<sup>h</sup>* – ‘drzeć, szarpać, targać, reißen’, por. wed. *vrhāti* ‘zdziera’, pf. *vavarha* (Liv<sup>2</sup> 688; bez wzmianki o lit. *uržti*). Paralele dla SZ sampras.: *ur-* ⇐ *ver-* (zob. *virti*), *urk-* ⇐ *verk-* (zob. *urkti*), *urp-* ⇐ *verp-* (zob. *urpti*). Brak w IEW, LEW. — Możliwe, że SZ o nowszej postaci *virž-* tkwi w stlit. *atviržti* DP ‘udzielić wsparcia (ubogiemu)’, zob. *viržti* III. — Drw. *uržyti* iter. ‘trzeć, pocierać, szurać (szuflą); drzeć, zdzierać’, *nuuržyti* ‘rozedrzeć, rozerwać, rozorać ziemię’, refl. *uržintis* ‘klócić się’, *susiuržinti* ‘pokłócić się’ (por. pol. *zadrzeć z kim* ‘doprowadzić do zatargu z kim’: *drzeć się* m.in. ‘szarpać się wzajemnie, bić się, klócić się’).

**ūsai**, *-u* m.pl. ‘wasy’ (SD *ūsas* «wās, mystax») — zapoż. ze stblr. *usy* m.pl. (Zs 60, LEW 1171n.), por. błr. *vusý*, *-óŭ*. War. *ūsaĩ*, *ūstai*, *ūstaĩ*. — Drw. *ūselis* SD<sup>1</sup> «wāsik, lanugo prima barbæ», *ūsiūksčiai* m.pl. ‘małe wasy, wāsiki’. Cps. *didūsis* ‘ktoś z dużymi wāsami’, *didžiaūsis* ts. (por. *didis*). — Dwuznaczne jest *ūsōčius* ‘wāsāl, wāsacz’: albo drw. od *ūsōtas* ‘wāsaty, z wāsami’ (por. błr. *vusáty*), albo też transpozycja zapożyczenia z błr. *vusáč*, *-á* (por. Otrębski, l.c.).

**uslānas** gw. ‘ława do siedzenia’ — zapoż. z błr. *uslón*, *-a* ‘przenośna ławka na nóżkach w chłopskiej izbie’. LEW 1172, 1280 błędnie ocenił *uslānas* jako war. fonetyczny do *zoslānas* (zob. s.v.).

**usnis**, *-iēs* 4 p.a. f. bot. 1. ‘ostrożeń, *Cirsium*’, 2. ‘oset, *Carduus*’. War. *usniā*, *ūsne*, *usnē*, SD *usnē* «oset, *carduus*», DP *usnēs* pl.t. ‘oset’. Odpowiednik łot. *usne*, *usna(s)* ‘ostrożeń; oset’. Analiza: *us-ni-*, drw. z suf. *-ni-* od SZ *us-* (typ sampras.) ⇐ pbsł. \**ues-* ‘kłuć, rozdzierać’. Formant jak w *ašnīs*, *šaknīs* (por. GJL II, § 291). Jeśli założymy, że motywem nazwy *usnis* było to, że roślina ta pasożytuje w zbożu, to otworzy się możliwość dołączenia tu psl. \*(v)ūši < pbsł. \**us-i-* ‘wesz’, por. strus. *vūšī*, ros. *voš*, *vši*, pol. *wesz*, *wszy* (por. LEW 1172). W perspektywie indoeuropejskiej wchodzi w grę związek z pwk. \**ues-* ‘paść się, żywić się’ (Liv<sup>2</sup> 693), por. het. *uesijattari* ‘pasie się’, łac. *vēscor* ‘żywić się czymś, jeść, spożywać’ (długość wtórna, płac. \**ues-ske/o-*), stir. *fess* ‘pożywienie, food’ (\**ues-th₂-*), sti. *svásara-* ‘pastwisko’ (\**su-uas-ra-*), stisl. *vist* f. ‘żywienie, karmienie’ (\**ues-ti-*), por. de Vaan 2008, 669. Zob. również *vievesā* i *vikšras*. — Drw. *usnēle* bot. ‘farbownik polny a. krzywoszyj polny, *Lycopsis arvensis*’, *usnynas* ‘miejsce zarośnięte ostem’, *usninukas* ‘gatunek motyla’. Vb. denom. *usnēti* ‘zarastać ostem’.

**ūstas**, *-ā* wsch.-lit. ‘gęsty’: *Labai gadni rugiai bus, ūstūs* ‘Będzie bardzo dobre żyto, gęste’ — zapoż. z błr. *hústy* (por. ros. *gustój*, pol. *gęsty*). Zatrata *h-* jak w *ulióti*, *ūrmās*, zob. Zs 90.

**uščkas**, *ušōkas* gw. ‘futrzyzna drzwi, odrzwie’ — zapoż. z błr. *vušák*, *-á*, pol. *uszak* (SLA 229, Zs 60, LEW 1172, ALEW 1158). Drw. wsteczny: *ūšē* (długie *ū* niejasne).

**ušetkas** stlit., gw. ‘naczynie z klepek, zwykle o dwu uchach’, SD *ušetkas* «ceber, hydria» — zapoż. z błr. *ušátak*, *-tka* (SLA 229, LEW 1172). Natomiast ALEW 1158 przyjmuje zapoż. ze stpol. *uszatek*. War. *uščkas* (zmiana *tk* > *tʰk-* przypomina *patkavā* > *packavā* ‘podkowa’, por. Zs 92), *užētkas* (por. wtórne *-ž-* w *lēmežis*, *šaltỹžius*), *uščkas*, też f. *ušetkà* (2 p.a.). — Drw. *ušetkēlis* SD «szaflik, *malluuium ligneum*» [‘okrągłe, drewniane naczynie z uchami’].

**ušios**, *-iū* b.z.a. f.pl. przest. 'połóg sześciotygodniowy'. War. *ušai*, *ušės*. Drw. *ūšininkė*, *ūšininkė* 'kobieta w okresie połogu', *ušaunykė* BRB ts. Sporne. Dawniej *uš-* było uważane za zapożyczenie staropruskie, mianowicie z uwagi na pozbawioną nagłosowego spirantu formę stpr. *uschts* / *wuschts* 'szósty', która kontrastuje z lit. *šėštas* (zob. LEW 1172, ALEW 1158). E.P. Hamp, *Balt* 20:1, 1984, 61-63 wystąpił z hipotezą, że *šėštas* jest formacją innowacyjną, wzorowaną na *peñktas* 'piąty'; miała ona zastąpić PB *\*uš-ta-* 'szósty' (stpr. *uschts*), urobione od *\*uš-a-* ts. < pie. *\*ksuks-o-*; od takiej praformy sprowadzają się, zdaniem Hampa, również derywaty lit. *ušės*, *ušios*. — St. zanikowy *uš-*, widoczny w żmudzkiem wyrazie *at-uš-à* 'odrośl, kielek, pęd; gałąź' (do *vešėti* 'rozrastać się, bujnie rosnać'), umożliwia odtworzenie dla wyrazu *ušios* znac. etym. 'okres wzrostu noworodka, podrastanie'. Zob. syn. *šėšios*.

**ūšmalas**, pl. *ūšmalaĩ*, *-ũ* 3 p.a. gw. 1. 'rękawica z jednym palcem lub bez palców, zrobiona ze skóry baraniej lub z wełny', 2. przen. 'istota tłusta, gruba, niezgrabna', 3. 'człowiek mało pojętny'. War. *ūšmalas*, pl. *ušmalaĩ*, też f. *ūšmala*, *ūšmala*, *ūžmala*. Wątpliwa jest analiza *\*už-smal-*, mianowicie w nawiązaniu do rodziny czas. *smalti* 'rozłakomić się', *smalus* 'ciekawy, łakomy' (por. LEW 1173, przeciw temu już Urbutis, *Balt* V:2, 1969, 155, przyp. 27). Raczej chodzi tu o *ūšm-alas*, tj. o drw. od neoosn. *ušm-*, z sufiksem typowym dla nazw okryć, części ubrania (por. *āpavalas*, *āpdangalas*, *āpvalkalas*, *pāmušalas*, *pāsagalas*, GJL II, § 178). — Neoosn. *ušm-* została wyabstrahowana z czas. *ušmāuti* 'włożyć sobie (rękawice)' drogą segmentacji wzorującej się na czasownikach typu *uog-āuti* (denominativa). Okolicznością, która doprowadziła do tej reanalizy, było zatarcie granic międzymorfemowych w pierwotnym vb. cps. *\*už-si-māuti* 'naciągać sobie, wkładać sobie (spodnie, rękawice, pierścień)', zob. *māuti*. Stało się to na skutek 1. synkopowania sylaby przedakcentowej: *\*uš-s-māuti*, 2. asymilacji perseweracyjnej: *\*uš-š-māuti* i 3. degeminacji: *ušmāuti*. — Pod wpływem konstrukcji z niezwrotną formą czas. *už-māuti* (por. *Užmāuk* *ūšmalus* a. *Užmāuk* *ušmalaĩs* 'Włóż rękawice bez palców'), odżyło z czasem poczucie związku deverbativum i verbum cps. To doprowadziło do pojawienia się dubletu *ūžmalas* ('rękawica wsuwana na inną rękawicę', por. *Užmalaĩ ant pirštinių užmaunami*), a więc z prefiksem *už-*, który jest identyczny z prvb. *už-*. Następnie tendencja do polaryzacji deverbativum względem vb. cps. utorowała drogę rzeczownikowi ze wzdłużoną samogłoską prefiksu, stąd *ūžmalas*, por. *akinių ūžmalas* 'futurał na okulary'. Paralele s.v. *už-*. W końcu przez analogię do *ūžmalas* pojawiła się postać liter. *ūšmalas* i tej dano pierwszeństwo przed *ūšmalas*. — Wsch.-lit. *ūšmalai* a. *ušmalaĩ* zostało przejęte do języka białoruskiego jako *ušmaly* pl. 'skórzane rękawice (z jednym palcem)', por. Urbutis, *Balt* V:2, 1969, 155, Laučjute 73.

**utārai** m.pl. gw. 'wątory, wcięcia w dolnym brzegu klepek, w które wchodzi ostry kant dna naczynia (wiadra, beczki)', np. *Utārai subrento, ir dugnas iškrito* 'Wątory przegniły i dno wypadło'. Zapoż. z błr. *utóry* f.pl.

**ūtaryti**, *ūtariju*, *ūtarijau* wsch.-lit. 1. 'mówić, opowiadać', 2. 'mówić z pamięci (modlitwy)'. Zapoż. z błr. *hūtaryčb*, *-ru*, por. LEW 181 i 642, s.v. *pōtryti*. War. akcentowy: *ūtāryti*. Pożyczka ta została skojarzona z rodzimym czas. *tarýti* 'mówić', iter. do *tar̃ti* (LEW 181, Kabašinskaitė 59). — Refl. *pasiūtaryti* 'porozmawiać sobie', *susiūtaryti* 'dogadać się, porozumieć się; zawrzeć umowę', *užsiūtaryti* 'umówić się, postanowić co wspólnie'. — Drw. sufiksalne o znac. 'mówić, -mawiać': *ūtār(i)auti*, *ūtārėti*, *ūtārinėti*, *ūtārinti* (*ūtārinti*), *ūtārioti*, *ūtāriuoti*, *ūtāroti*, *ūtāruoti*. Nomen: *ūtārlyvas* 'rozmowny; wygadany, elokwentny'. Osobno zob. *ūtarka*. Innowacją morfologiczną części gwar wsch.-lit. jest czas. *ūturti* (zob. s.v.).

**ūtarka** wsch.-lit. 1. 'rozmowa' (*Tep i žugiso ūtarka* 'Tak skończyła się rozmowa'), 2. 'sposób mówienia, mowa, gwara' (*Ale in ką gi jau ir jo ūtarka panaši* 'Ale do czego też jego

mowa jest podobna'). Zapoż. z błr. *hútarka*, -i (Zs 60, LEW 181). War. *ūturka*, *ūturka*. Por. *ūtaryti*, *ūturti*.

**utárnykas** stlit., gw. 'wtorek' (*Turgai Vidžiuos buvo utárnykais. Utarnyko rytelėlį pasižiūriu zerkolėly*). DP *utárnyke* 'we wtorek'. Zapoż. z błr. *ūtórnik*, -a (SLA 229, Zs 60, LEW 1173, ALEW 1158), por. ros. *vtórnik*. War. *utárninkas*, *utérnykas*. Co do akutu por. zapoż. *kamárnykas*, *varánka*.

**utėlė** 3 p.a. 'wesz, Pediculus'; *kirkšninė utėlė* 'wesz łonowa, Phthirus pubis'. Odpowiednik łot. *utele* 'wesz' (war. *uts*, *ute*). Co do suf. por. *kirmėlė* ob. *kirmis*, *skruzdelė* ob. *skruzdė*. Trudne. Leksem *ut-* może być dewerbalny: SZ typu sampras. od pwk. pie. \**uet-*. Por. ewentualnie het. *huezta* 'idzie, wiedzie, prowadzi' < pie. \**h<sub>2</sub>uet-* (LIV<sup>2</sup> 294). LEW 1173 był zdania, że *utė* może być spokrewnione z psł. \**vūš* 'wesz' (ros. *vóš*, czes. *veš*, pol. *wesz*). — Drw. od *utėl-*: *utėlėtas* 'mający wszy, zawszony', *utėlius* 'kto ma wszy, wszarz'. — Drw. wsteczny: *utė* 'wesz' (por. *dilgėlė* ⇒ *dilgė*; *sartelė* ⇒ *sařtė*). Drw. od *ut-*: *utėža* c. 'wszarz' (por. *kramėža* 'młokos'), *ūtina* 1. 'drobiazg', 2. c. 'wszarz', *ūtinas* 'zawszony'. Cps. *arklā.utė* 'wesz końska' (por. *arklỹs*), *utėda* c. 'nędzarz, biedak', dosł. 'zjadający wszy' (por. *ėd-*, *pelėda*, *žuvėda*).

**ūturti**, *ūturu*, *ūturau* wsch.-lit. 'mówić, gadać', por. *Kiti lenkiškai ūtura, kiti lietuviškai* 'Jedni mówią po polsku, drudzy po litewsku'. *Mirs ir vis ūturs* 'Umrze i wszystko powie'. *Praūturk lietuviškai* 'Przemów po litewsku'. Refl. *prasiūturti*: *Saugokis, prie jo neprasiūturk* 'Uważaj, nie wygadaj się przy nim'. War. *ūturti* (Zs 60). Analiza: *ūt-urti*. Należy do typu słowotwórczego na -urti, np. *snūdurti* 'zapadać w drzemkę', *lūkurti* 'oczekiwać' (na temat zakończenia zob. *kỹburti*). Ponieważ pwk. werbalny *ūt-* w języku litewskim nie istnieje, należy przypuszczać, że został on wyabstrahowany ze struktury quasizłożonej \**ūt-taryti*, mianowicie w procesie reinterpretacji zapożyczonego czas. *ūtaryti* 'mówić' (⇐ błr. *hútarycb*, -ru). Wydaje się, że dwa czynniki odegrały tu rolę. Z jednej strony było to przyrównanie pożyczki do rodzimego syn. *taryti* 'mówić' (ludowo-etymologiczna adideacja). Z drugiej strony było to prawo degeminacji spółgłoskowej, które nasunęło hipotezę o *t* < \**t-t* i tym samym umożliwiło stworzenie granicy morfemowej \**ūt-tar-*. Zob. też LEW 181, 1173. — Drw. sufiksalne o znac. 'mówić': *ūturėti* b.z.a., *ūturiauti*, *ūturinėti*, *ūturioti*, *ūturiuoti*, *ūturoti*, *ūturuoti*. — Nomen: *ūturka* 'rozmowa, mówienie, opowiadanie' — budowa wzorowana na syn. *ūtarka* (zob.). War. *ūturka* (Zs 60). Od tego drw. wsteczny: *ūtura*, por. *Tavo ūturos nė pats velnias nesupras* 'Twey mowy sam diabeł nie zrozumie' (por. *pečiūrka* ⇒ *pečiūrà*).

**ūž** praep. z gen. i acc. 'za, z powodu'. Por. 1° *Visi susėdo už stalo* 'Wszyscy zasiedli za stołem'. *Už gėro vyro ištėkėjo* 'Wyszła za dobrego człowieka', 2° *Aš padirbėsiu už jį* 'Ja popracuję za niego'. *Už ką tū manė skriaudi?* 'Za co ty mnie krzywdzisz?'. *Pėtrą visi gėria už darbštumą* 'Piotra wszyscy chwalą za pracowitość'. Przyimek *ūž* ma odpowiedniki w łot. *uz* i scs. *vůz* 'w górę, do, ku, na', sch. *uz* (prefiks *vůz-*, pol. *wiez-* / *wz-*). Spoza bałto-słowiańskiego por. aw. *uz-* / *us-* 'w górę, na zewnątrz' (*uzbāzu-* 'z podniesionymi ramionami'). Dalszy wywód niepewny. Por. Fraenkel 1929, 166n., Endzelins, DI I, 413n., GJL III, §§ 776n., LEW 1173n. N.B. ALEW 1159 napomyka o tym, że PKEŻ 4, 210 objaśnił stpr. praeverbium *unsai* w *unsai gūbons no Dangon* 'wstąpił do nieba, auffgefahren gen Himel' (por. stlit. *už-žengė ant dangaus* lub *dangun* ts.) jako wypadek kontaminacji dwóch bałtyckich prepozycji: \**en* i \**uz* (= lit. *ūž*). Moim zdaniem, *unsai* jest germanizmem i wywodzi się fonetycznie z \**unsan*, co jest transpozycją prepozycji śrwn. *unz an* 'aż do, bis zu', zob. Smoczyński 2000, 208.

**už-** prvb. złożzeń czasownikowych, np. *užaugti* 'zarosnąć', *užkópti* 'wspiąć się', *užgyti* 'zagoić się', *užkópti* 'wleźć, wspiąć się', *užpulti* 'napaść (wroga)'. Zob. *ūž* praep. — Gdy

czasownik ma nagłos spirantyczny, pojawia się w staroliteńskim war. *užu-*, np. *užusākē* DP ‘zakazał’, *užustót* DP ‘zostać’, *užušāls* DP ‘ostygnie’. — W złożeniach imiennych odpowiedni prefiks ukazuje się w czterech wariantach: 1. **už-**, np. *užkampis* ‘zakątek’, *užlanda* ‘nora, kryjówka’, *užtvoris* ‘miejsce za płotem’, 2. **užu-**, np. *užugiris* ‘miejsce za lasem’, *užustalē* ‘miejsce za stołem’, 3. **užu-**, np. *užuolaida* ‘zasłona na oknie’, *užuolanda* ‘nora, kryjówka’, *užuomarša* ‘zapomnienie; człowiek łatwo zapominający’, *užu.ežeris* ‘miejsce za jeziorą’, z elizją: n.rz. *Užužeris*, 4. w gwarach też **ūž-**, war. wzdłużony, np. *ūžpalas* ‘woda, która zalała lód i zamrzła’, *ūžpuolis* ‘napad’, *ūžpūtis* ‘zawianie jako choroba’, *ūšmalas* ob. *ušmalas* ‘rękawica z jednym palcem’ (paralelami są tu prefiksy *yš-* i *apý-*). Inne warianty, *až-*, *ažu-*, *ažu-*, *ažu-*, zestawia się z łot. prepozycjami *az*, *āz* i *āiz* (\**az-*). Por. ALEW 80n.

**užantis**, *užantis* 1. ‘zanadrze, pazucha’ (*pīnigus nešiōti užantije* ‘nosić pieniądze za pazuchą’), war. *užantē*, 2. ‘wnęka w przedniej części pieca, do której wygarnia się popiół i węgle’, 3. ‘zapadły kąt, zakątek’. Gw. *ažu.antis*, SD<sup>1</sup> *ažu.untis* «nadra, sinus, gremium». Od zwrotu przyimkowego \**už* / *ažu* antę ‘za pazuchę’, por. *añtis* ‘pazucha, zanadrze’. Por. LEW 1174, ALEW 37n. War. *ažantis*, *ažančius*, *ažantē* (por. łot. *azuōts*, *azuōte* ‘pazucha’), z aferezą: *žu.antis*, *žančius*.

**uždaras** ‘zaprawa do potraw (mleko, śmietana, tłuszcz), okrasa, omasta’ — sb. postvb. na *-a-* od vb. cps. *uždaryti* ‘zaprawić jedzenie, okrasić’ (zob. *daryti*). Paralelne deverbativa: *pādažas* ⇐ *padažyti*; *pāvilgas* ⇐ *pavilgyti*. Dalej por. *užkulas*, *užtrinas*.

**uždarbis** 1 p.a., *uždarbys* 3 p.a. 1. ‘zarabianie, zarobkowanie’ (*Eidavom ant uždarbio į girią* ‘Chodziliśmy na zarobek do lasu’), war. *uždarbē*, 2. ‘zarobione pieniądze, zarobek’ (*Daugiau nuveiksi, didesnis ir uždarbis* ‘Więcej zrobisz, dostaniesz większą zapłatę’), war. *uždarbē*. Drw. apofoniczny na SO *darb-* ⇐ *dirb-* od vb. cps. *uždirbti* ‘zarobić, zapracować’. Por. *dárbas*, *dirbti*. — Vb. denom. *uždarbiáuti* ‘pracować dla otrzymania wynagrodzenia’ (strukturalnie odpowiada pol. *zarobkować* ⇐ *zarobek*).

**uždas** 1. stlit. ‘suma pieniędzy włożona w wykonanie jakiegoś zadania, nakład’, SD «nakład, impensa, sumptus» (syn. *uždėjimas*, *inkrova*), 2. gw. ‘zastaw; podatek’, 3. gw. ‘odsetki płacone przez dłużnika, procent’ (syn. *uždėlis*). Analiza: *užd-a-s*, drw. od neoosn. *užd-*, którą wyabstrahowano z formy *uždėti* w następstwie reanalizy vb. cps. *už-dė-ti* ‘zastawić, oddać w zastaw’ (zob. *dėti*) według klasy czasownikowej na *-ėti*. Podobnie objaśniają się inne, porównywalne z *uždas* produkty resegmentacji, mianowicie *āpdas*, *iñdas*, *iždas* i *priēdas*. Nie do przyjęcia jest podana w NIL 60 i ALEW 1159 analiza \**už-* \*-*das* oraz wywód *-das* z pie. tematu werbalnego \*-*dh<sub>3</sub>-ó-*, gdzie \*-*dh<sub>3</sub>-* ma być formą SZ od pwk. pie. \**deh<sub>3</sub>-* ‘dać’. Typ kompozycyjny postulowany w tym wypadku dla bałto-słowiańskiego (zob. BSW 57, s.v. *-da-*, LEW 112) nie znajduje żadnego oparcia porównawczego.

**uždėlis**, *-io* 1. ‘zastaw, poręczenie pieniężne’, 2. ‘fant, przedmiot do wygrania na loterii’, 3. gw. ‘podatek’, 4. gw. ‘odsetki płacone przez dłużnika, procent’, 5. gw. ‘ostatnie dziecko w rodzinie’ (syn. *išdėlis*). Drw. na *-lis* od neoosn. *uždė-*, pochodzącej z reanalizy vb. cps. *už-dė-ti* ‘oddać w zastaw, zastawić’ (zob. *dėti*, *uždas*). Podobnie zbudowane wyrazy na *-lis* to *indėlis*, *išdėlis*, *sándėlis*.

**Uždušinėš** f.pl. gw. ‘dzień modlitw za umarłych, dzień zaduszy, Zaduszki (2.XI.)’. Analiza: *Už-duš-inės*, kalka hybrydalna polskiego wyrazu *Za-dusz-ki* (por. *dūšià* ‘dusza’). Suf. *-inės* jak w synonimie lit. *Vėlinės* ‘Zaduszki’ ⇐ *vėlė* (zob. s.v.). Por. przest. *zadūšnos* f.pl. ‘dzień zaduszy’.

**užgaulė** ‘obraza słowna, obelga’ (*Užgaulė yra užgavimas blogu žodžiu* ‘Užgaulė to obrażenie [kogoś] złym słowem’). Drw. z suf. *-lė* od neoosn. *užgau-* ⇐ vb. cps. *už-gáu-ti*

m.in. ‘ubliżyć komu, obrazić kogo’. Paralela: *apgáulė* ‘oszustwo’ ⇐ *apgáuti* ‘oszukać’. — Drw. *užgaũlūs* 1. ‘stanowiący obrazę, obraźliwy, obelżywy’ (*užgaũlūs žōdžiai* ‘obraźliwe słowa’), 2. ‘skłonny do obrażania się’, 3. ‘pamiętający krzywdę — o psie’ (*Šūnys yra užgaũli, neužmiršta mušimo* ‘Psy są pamiętliwe, nie zapominają bicia’). Vb. denom. *užgaũlioti* ‘obrażać, ubliżać’.

**ũžkaboris** 1. ‘małe, ciasne, ustronne pomieszczenie, ciasny kąt’, 2. ‘zapadły kąt, zapadła dziura’, 3. gw. ‘zapiecek’, 4. gw. ‘ustęp’. War. *ũžkabarīs*. Ze względu na obecność bliskoznacznego wyrazu *ũžkamarīs* ‘małe pomieszczenie za kuchnią; składzik, spiżarnia przy komorze; ustronne miejsce, zakątek’ (war. *ũžkamarīs*) bardzo prawdopodobne jest zapożyczenie polskiego wyrazu *zakamarek*, ściślej: kalka hybrydalna tej prefigowanej formacji, z lit. *už-* za pol. *za-* i lit. *kamar-* jak w sławizmie *kamarà* (zob.). Dalsze zmiany, mianowicie *kamar-* na *kabar-* i *kamor-* na *kabor-* pozostają na razie niewyjaśnione. — Na skutek adideacji *ũžkamarīs* do wyrazu *kambarỹs* ‘izba, pokój mieszkalny’ (zob. s.v.) pojawił się syn. *ũžkambarīs* ‘małe pomieszczenie za kuchnią, składzik; zakątek, zakamarek; boczna uliczka; miejsce przy piecu, gdzie wygarnia się popiół’.

**ũžkulas** ‘tłusta omasta do potraw’ — sb. postvb. na *-a-* od vb. cps. *ũžkũlti* m.in. ‘okrasić potrawę’ (zob. *kũlti*). Por. syn. *ũžtrinas* ⇐ *ũžtrinti*; *ũždaras* ⇐ *ũždaryti*.

**ũžkurỹs, -io** 1. ‘mąż idący na gospodarkę żony; zięć przyjęty do domu teściów’, 2. ‘drugi a. trzeci mąż na gospodarce wdowy’ (syn. *ũžtupỹs*), 3. gw. ‘wdowiec’. War. *ũžkurỹs*. Nomen agentis na *-ys* od vb. cps. *ũžkũrti* stlit. ‘poślubić kobietę, wziąć za żonę’ (m.in. w BRB, zob. Palionis, *Balt* II:1, 1966, 94). Obok tego jest refl. *už-si-kũrti* ‘osiedlić się, urządzić się na nowym miejscu’. Por. pol. gw. *wstępień* m.in. ‘chłop, który się przyżenił do gruntu’ (SGP VI, 173) ⇐ *wstąpić*. Synonimami wyrazu *ũžkurỹs* są *ánčtupas*, *azỹšsũnis*, *įsōdas*, *preikuras*, *preikšas*, *ũžgulis* oraz zapoż. *priimčius*, *primōkas*. — Drw. *ũžkurė* b.z.a. ‘druga żona’, *ũžkurinė* ‘panna a. wdowa, która wychodząc za mąż, chce przyjąć męża do swego domu’ (war. *ũžkũrė*), *ũžkuriomīs eĩti* a. *išeĩti* ‘zostać użkurysem’, war. *ũžkuriōm*, *ũžkuriōm* (*Užkuriomīs eiti gali ir už mergos, ir už našlės* ‘Jako użkuryś możesz iść i do panny i do wdowy’. *Išejo užkuriom ažu našlės su keturiais vaikais* ‘Został użkurysem u wdowy z czworgiem dzieci’). Cps. *senakurỹs* ‘dawny, zasiedziały mieszkaniec’ (por. *sēnas*). — N.m. *Užkuráičiai*, od patronimicznego nazw. *Užkuráitis*, *Užkuraitis* ⇐ *Užkurỹs* (LPŽ).

**ũžlos, -ų** f.pl. 1. ‘strop z żerdzi w spichrzu lub w sieni’, 2. gw. ‘miejsce nad stropem, strych’, 3. gw. ‘sufit w izbie, zrobiony z desek leżących na poprzecznych belkach’. War. *ũžlas*, *užlai*, *užlės*, *užliai*. Z innym suf.: *ũžlas* ‘blaszana pokrywa komina, chroniąca strzechę przed iskrami’. Prawdopodobnie jest to drw. od neoosn. *užl-*, która powstała w wyniku resegmentacji wyrazu *ũžlanda* m.in. ‘poddasze, strych’ ⇐ *užlĩsti* (zob. *lĩsti*). Wzorem dla takiej segmentacji były rzeczowniki o sufiksie *-anda*, por. *balānda*, *rakandā*, *skalānda*. Paralela: *rābos* ⇐ *rabañtai*. — N.rz. *Užlā*, cps. *Užlupỹs*, nazwa łąki *Užlapievis*.

**užsegtas**: SD<sup>1</sup> <vsektas> «powłoka, indumentum, operimentum» (syn. *apvilkis*) — rzeczownik utworzony od vb. cps. *už-si-sėgti* ‘zapiąć się, zapiąć sobie’, zob. *sėgti*. — Inne drw.: *užsegtũvė* ‘skórzane obszycie kołnierza’, przest. *užsegtuvės voverinės* SD «koski księże» [stpol. *kożki*, *koski*, *kóski* f.pl. ‘rodzaj futrzanej pelerynki z kapturkiem, oznaka godności duchownej’, SPXVI].

**ũžstolis, -io** przest. ‘kto staje w czyjejs obronie, obrońca’ (DP ‘zastępca’) — drw. na *-lis* od neoosn. *užsto-* ⇐ vb. cps. *už-stó-ti* m.in. ‘zastąpić, ująć się, wstawić się (za kim), obronić’ (zob. *stóti*). Formacja podobna do *añtstolis*, *nũostolis* i *prĩestolis*. Por. też *ũžstojis* ‘obrońca’ ⇐ *užstóju*.

**ũžti, ũžia, ũžė** ‘szumieć, wydawać szum (o wietrze, morzu, falach, o lesie), powodować

hałas', w gwarach też 'wyć, gwizdać, dźwięczeć, świstać (o bacie)'. Dźwiękonaśladowcze, podobnie jak syn. *ōšti, ōžti*. — Drw. *ūžauti* 'huczeć (o wietrze, morzu), szumieć (o lesie), hałasować', *ūžčioti* 'poruszać się mocno, gwałtownie (o falach), buchać (o płomieniach); bić (o pulsie); chwytąć, przenikać (o dreszczach); kwiczeć (o świniach); kołysać (dziecko na rękę)', *ūžėti, -ja, -jo* 'szumieć, hałasować (o dzieciach)', też o gwarze rozmów, o huku armat (SD *ižūžēt* «wyszumieć, wyszaleć»), *ūžinti* 'robić szum, hałas; nawoływać się w lesie; zachęcać do czego'. — Nomina: *ūžesj̄s* 'szum, np. o lejącej się wodzie', *ūžimas* 'niski odgłos, przeciągły szmer, hałas; brzęczenie (pszczoł)', *ausj̄ ūžimas* 'szum w uszach', *galvōs ūžimas* 'szum w głowie', *apkur̄tinamas vētros ūžimas* 'ogłuszający szum wichru'. Cps. *ūžīā-galvis* 'narwaniec, awanturnik' (por. *galvā*), SD «mozgowiec, szumiłeb» (syn. *smagenius*) — kalka z pol. *szumiłeb* m.in. 'narwaniec, awanturnik'. — Neoosn. *ūžėj-: ūžėjimas* 'szum' (por. *drėbėjimas* ← *drėbėti*).

**ūžtrinas** 'omasta, zaprawa do potraw' — sb. postvb. na -a- od vb. cps. *užtrinti* 'zatrzeć, zacierać' oraz 'okrasić, omaścić, zaprawić potrawę skwarkami'. Por. syn. *ūžkulas* ← *užkulti*; *ūždaras* ← *uždarýti*. — Z innym suf.: *ūžtrinalas* 'omasta'. Por. syn. *prāmetalas* ← *pramēsti*; *pavilgalas* (ob. *pāvilgas, pavilgā*) ← *pavilgyti*.

**užuomina** 'niewyraźna wzmianka, danie do zrozumienia, aluzja, przytyk do kogo lub czego' (*Neaiški užuomina. Kalbėti užuominomis*) — sb. postvb. na -ā- od vb. cps. *už-si-miñ-ti* 'napomknąć, wspomnieć krótko, mimochodem, zrobić aluzję do czego' (zob. *miñti*). Prefiks *užuo-* koresponduje z prvb. *užu-* : liter. *už-* (zob.), por. *užuolanka, užuomazga*.

**užuot** adv. 'zamiast', np. *Užuot dirbęs, jįs kalbā* 'Zamiast robić, gada'. *Užuot keliāvēs į miēstą, jįs pasiliko namiē* 'Zamiast jechać do miasta, został w domu'. War. wsch.-lit. *ažuot*. Pochodzenie nierozpoznane, zob. LEW 1175, ALEW 1160. Por. prefiks *užuó-* w nominach pochodzących od czas. złożonych z prvb. *užu-* / *už-*. Końcowy segment -t jak w praep. *anót*.

**užuovėja**, gw. *ažuovėja* 1. 'miejsce osłonięte od wiatru; schronienie przed wiatrem' (*Krūmuos — nors gyvuliam užuovėja, o lauke kur pasidėsi. Einam až triobos ažūvējon*), 2. przen. 'pociecha, ukojenie'. *Kur rasiu užuovėją nuo visų vargų?* Drw. od zwrotu przyimkowego *\*užu vējo* dosł. 'za wiatrem, z tyłu wiatru', zob. *vėjas*. Znacz. etym. 'miejsce zawietrzne' (por. pol. *zawietrzna strona okrętu* 'strona przeciwległa do tej, w którą uderza wiatr'). War. gw. *užūvēja, užūvēja, ažūvēja*, z aferezą: *žūvēja*. Drw. wsteczny: *užuové* 'miejsce osłonięte od wiatru'. — Antonimem jest tu *atāvēja* 'miejsce na wietrze, wietrzne miejsce' ← *\*ata vējo* dosł. 'od (strony) wiatru'.

# V

**vābalas** 1. ‘chrząszcz, owad tęgopokrywy, Coleoptera’, 2. ‘jakikolwiek owad, pasożyt’ (*Jau tų vabalų — utėlių, blusų — neturėjom* ‘Już tych pasożytów, wszy, pcheł, nie mieliśmy’), 3. ‘jakiejkolwiek żywe stworzenie, zwierzę, płaz lub ptak’. War. sufiksalne: *vābuolas* ‘chrząszcz’ (SD: *vabuolas* 1. «chrząszcz, scarabæus», 2. «krowka robak, scarabæus, cantharus», *vabuolas ragotas* «jelonek robak, scarabæus cornutus»), *vābolas*, *vābolė* a. *vabolė*. Osobno zob. *vambolė*. Niejasna jest długość pierwiastkowa w formach wsch.-lit. *vóbalas*, *vóbolas*, *vóbuolas* (st. wzdłużony \*vāb- ⇐ *vab*-?). Odpowiedniki łot.: *vabule* oraz *vabale*, *vabals*, *vabele* 1. ‘chrząszcz, Käfer’, 2. ‘żuk gnojowy, Mistkäfer’. Formy łot. *vabule*, *vabuole* i *vabaļa* są nazwami krów o czarnej lub brązowej maści, por. ME IV, 428. Ze słowiańskiego por. ros. gw. *vėblica* ‘robak, robak w kiszka’ (BSW 336, REW I, 176, Anikin, RES 6, 157). Pokrewne refleksy w germańskim: stwn. *wibil* ‘chrząszcz; wolek zbożowy’, ags. *wibba* ‘żuk gnojowy’ sugerują, że praforma bałtycka miała postać \*veb-ela- (por. ME, *l.c.*). Zmiana *e* > *a* jak w *vākaras* ‘wieczór’ (por. scs. *večerū*) oraz *vāsara* ‘lato’ (por. scs. *vesna*, łac. *vernum*). Zob. BSW 336, LEW 1176, Endzelin 1922, § 24 d., Skardžius, RR 4, 429n., Stang 1972, 60, ALEW 1161. — Drw. *vabalē* ‘błyszczka na ryby’ (syn. *blizgē*), *vabalikē* ‘mała dziewczynka’ (dosł. ‘robaczek’), *vabaliukas* ‘spinka do włosów’. Cps. *jūodvabalis* ‘żuk gnojowy, Geotrupes stercorarius’ (por. *jūodas*), *maĩtvabalis* ‘chrząszcz żerujący w padlinie, Silpha’ (por. *maità*). — N.rz. *Vabalà* a. *Vabalē*, *Vābalas* 3x, *Vabalys*, *Vabalēlis*, *Vabálka*, *Vabalkšnė*, n.jez. *Vabalinis*.

**vabzdys**, -*džio* 4 p.a. ‘owad, insekt’, pl. *vabzdžiaĩ*. Prawdopodobnie powstało drogą ekspresywnej sonoryzacji z \*vapstys (por. *gvāzdis* gw. ‘ogon’ < \*kvastis; *grūzdas* ‘chrust’ < \*krustas). Był to derywat od interj. *vāpst* — m.in. o ukąszeniu żmii. Wbrew LEW 1176 *vabzdys* nie jest spokrewnione z *vābalas* ‘chrząszcz’. — Drw. *vabzdē* ‘mszyca, pchła ziemna, szkodnik roślin’ (syn. *sprāgē*), *vabzdynas* ‘skupisko owadów, miejsce gdzie jest dużo różnych owadów’, cps. *vabzdžia.ēdis* ‘owadożerny’ (por. *ēd*-). Vb. denom. 1. *vabzdinėti* ‘łapać owady, zbierać owady’, 2. *vabzdžiauti* ts., 3. *vabzdžiūoti* ‘kąsać, kłuć — o owadach’, *išvabzdžiūoti* ‘toczyć, drążyć, wygryzać — o robakach’.

**vad-**, dewerbalne nomina na SO *vad-* od *ved-* (por. *vedū*, *vėsti* ‘wieść, prowadzić’): *ātvadas* ‘wolne miejsce, przestrzeń między przedmiotami, luz (w bucie), uchylenie drzwi; swoboda ruchów’ (⇒ *atvadūs* ‘luźny, nieskręcony — o nici’), *išvada* ‘wywód, wniosek’, *įvada* ‘wprowadzenie, podręcznik w formie wstępu’, *įvadai* m.pl. ‘tylne drzwi’, *įvadas* ‘wstęp, przedmowa’, *įvadýbos* f.pl. ‘robienie czegoś po raz pierwszy’, *įvadýnos* (zob. *įvedýbos*), *įvadūs* ‘taki, którego można dużo zjeść a. wypić, mający dobry smak, smaczny, apetyczny’ (dosł. ‘dający się łatwo wprowadzić’), *niúovada* ‘cyrkuł, rewir, posterunek policji (w przedwojennej Litwie)’, *niúovadas* ‘ściek, dren’, *pavadà* (zob.), *pavadūs* 1. ‘który łatwo daje się prowadzić, np. o koniu, krowie’, 2. ‘pomyślny’ (*Bītės man pavadū* ‘Pszczoły udają mi się’), *sq̃vada* (zob.), *vadà* (zob.), *vādala* c. ‘włóczęga; obibok’ (⇒ vb. denom. *vādaloti* ‘ciągać, targać, włóczyć; toczyć (pnie); powoli żuć’, refl. *vādalotis* ‘włóczyć się, wałęsać się; walać się, pętać się pod nogami’)<sup>570</sup>, *vādalas* ‘włóczęga; gromada ludzi’, *vādas* (zob.), *vadikas* przest. ‘oswojony ptak używany do wabienia ptaków łownych, Lockvogel’ (czy to

<sup>570</sup> Inaczej LEW 1177, który postuluje wywód *vād-aloti* ⇐ *vėsti*. Kłopot w tym, że *-aloti*, będąc neosufiksem, nie może pociągać za sobą apofonii *ved-* ⇒ *vad-*. Za denominalnym pochodzeniem *vādaloti* przemawia zresztą akcent, zgodny z osnową *vādala*.

nie jest przekształcone *vobikas?*), *vadūs* ‘który łatwo daje się prowadzić’ (*Vadi ir saki kumelē*), *vādzios* (zob.). — Cps. *antrāvada* ‘druga żona’ (syn. *antravedē, antrapatē*), *trečiāvada* ‘trzecia żona’ (por. *trečiavedys*), — N.m. *Ažūvadžiai, Pavadžiai*. — Ze słowiańskiego por. np. pol. *powód, przewód, rozwój, wodza, wódz, podwoda*.

**vadā** I 4 p.a. ‘(u zwierząt) miot, potomstwo pochodzące z jednej ciąży lub z jednego lęgu’ (*Abu paršiukai tos pačios vadōs* ‘Oba prosięta [są] z tego samego miotu’. *Leliai išveda dvi vaikų vadas*). Formacja dewerbalna na SO *vad-*  $\Leftarrow$  *ved-*, por. *vedū, vēsti* ‘wieść’ (LEW 1176). Takie nomen prymarne ma paralele w *bradā*  $\Leftarrow$  *bredu*; *našā*  $\Leftarrow$  *nešū*; *skalā*  $\Leftarrow$  *skeliū*. Z drugiej strony nie można wykluczyć ewentualności, że jest to formacja postwerbalna od iter. *\*vadyti* a. *\*vadoti*, por. łot. *vadātiēs* ‘(o bydle) spółkować, płodzić się; być w ciąży’, ros. *vývod detėnyšej* ‘wylęganie piskląt’.

**vadā** II 4 p.a. ‘powód, przyczyna, pobudka, pretekst’ (*Buvo, žinoma, ir vadā, be vadōs nedarė* ‘Był, oczywiście, jakiś powód, bez powodu [tego] nie robił’). Formacja postwerbalna od iter. *\*vadyti* a. *\*vadoti* (por. *vēsti* ‘wieść’, *vadžiōti* ‘wodzić’), podobna do psł. *\*povodū*  $\Leftarrow$  *\*povoditi* ‘prowadzić, kierować czymś postępowaniem’, por. ros. *póvod, -a* ‘powód, przyczyna, pobudka’, pol. *powód, -u* ts., czes. *původ* ‘pochodzenie; przyczyna’ (zob. Boryś 2005, 474). — Podobna budowa: *įvada* m.in. ‘pokusa, próba, na jaką się kogoś wystawia’ (syn. *įvoda*), *įvadam* adv. ‘łudząc kogo, wabiąc, kusząc, mamiąc’ (scil. sprzedawac), np. *Įvadam įvadam ir įvilioja pirkti saldainius ir barankas*.

**vādas** I 1. ‘wódz, dowódca, przywódca’, 2. ‘przewodnik’, 3. ‘pierwszy głos w chórze’. Nomen agentis z suf. *-a-* i SO *vad-*  $\Leftarrow$  *ved-*, por. *vēsti* ‘wieść, prowadzić’. Transponat ie. *\*uod<sup>h</sup>-o-*. Odpowiednik łot. *vads* ‘przewodnik, sternik wśród flisaków na Dźwinie; pomocnik flisacki’. Paralele: *gānas*  $\Leftarrow$  *genū*; *sākas*  $\Leftarrow$  *sekū*; *sārgas*  $\Leftarrow$  *sērgiu*. — Z innym suf.: scs. *voje-voda* ‘dowódca, wódz’, stpol. *wojwoda* hist. ‘najwyższy urzędnik królewski’, czes. *vévoda* ‘wojewoda; książę’ (zob. Boryś 2005, 706). — Drw. *vadéiva* ‘herszt, prowodyr’, cps. *vadāvietē* ‘sztab, punkt dowodzenia’ (por. *vietā*).

**vādas** II ‘sieć ciągniona, niewód’ — dublet do *nēvadas, nevādas* ‘niewód’, powstały przez odrzucenie członu *ne-* (paralela: *spiečnas*  $\Leftarrow$  *bespiečnas*, zapoż. z pol. *bezpieczny*). Chodzi tu o formę transpozycyjną wyrazu błr. gw. *nēvad, -a* (zob. s.v. *nēvadas*). Inaczej LEW 1177: wyraz prapokrewny ze słow. *nevodū*. Literaturę na temat ros. *névod* referuje REW II, 206n. N.B. Łot. *vads* ‘skrzydło niewodu; mały niewód’ może być zapożyczeniem ze śrdn. *wade* ‘Netz’ albo z liwijskiego *vada* ‘Zugnetz’, zob. ME IV, 431.

**vādas** III przest. ‘zastaw, rękojmia; zakładnik’. Sporne. BSW 344 przyjął drw. apofoniczny od *vedū, vēsti* ‘wieść, prowadzić’. Tymczasem ME IV, 431 (s.v. *vaduōt*) wskazał na nawiązania łacińsko-germańskie, które pozwalają mówić o wyrazie odziedziczonym z pie. Por. łac. *vas, vadis* m. ‘gwarant, poręczyciel, zakładnik’ < *\*uad<sup>h</sup>-* < pie. *\*uod<sup>h</sup>-* (Schrijver 1991, 454, 464; zmiana *o* > *a* w sylabie otwartej i w pozycji po *m, u, l*, por. Meiser 1998, 84); goc. *wadi* n. ‘zastaw, fant’, ags. *weddi* n. ts., stwn. *wetti* n. ts., nwn. *Wette* f. ‘zakład’ < pgerm. *\*wadja-* < pie. *\*uod<sup>h</sup>-jo-*. Lit. *vādas* można więc sprowadzić do pie. *\*uod<sup>h</sup>-o-*. Inaczej IEW 1109 i EWD 1561, gdzie przyjęto pwk. z wokalizmem *\*a:* pie. *\*uad<sup>h</sup>-* ‘zastaw; wykupić zastaw’. Zob. też LEW 1177. — Vb. denom. *vaduōti* 1. ‘uwalniać, wyzwalać z niewoli’, 2. ‘wykupić rzecz zastawioną’, 3. ‘pomagać, wspierać’, 4. ‘zastępować kogo’, *atvaduōti* ‘wybawić, wyzwolić; wykupić’, DP ‘odkupić’ ( $\Rightarrow$  *atvaduotojas* DP ‘odkupiciel’), *išvaduōti* ‘uwolnić (z więzienia); wykupić (bydło zajęte w szkodzie)’, *pavaduōti* ‘zastępować kogo w robocie’ ( $\Rightarrow$  *pavaduotojas* ‘zastępca; ksiądz będący pomocnikiem proboszcza, wikary’), *užvaduōti* ‘zastępować’ ( $\Rightarrow$  sb. postvb. *užvadas* ‘pomocnik, zastępca; adwokat’). Bez związku z tym ostatnim: *užvadas* a. *užvada* ‘fabryka, wytwórnia’ — kalka ros. *zavód*. Odpowiednik



łot. *vaduoût* ‘wykupywać (zastaw, jeńca)’.

**vādē** 1. ‘miejsce zalewane przez rzekę; podmokła łąka’, 2. ‘zanikająca, wysychająca rzeczka, ponikwoda’. Z innymi suf.: *vadā* ‘polana leśna wykorzystywana jako sianożęć’, łot. *vada* ts., łot. *vads* ‘bagnisty gęsty las’. Do tego n.rz. *Vadā* 2x, *Vādas* 2x, *Vādē*, *Vaduvā*, cps. *Kalvadā*, *Keļvadis*, *Šilvadā*, n.jez. *Vadinis*, *Vadōkšnas* (Vanagas 1981. s.v., Petit 2004, 72n.). Por. stpr. n.jez. *Wadangen*, cps. *Asege-wad*, *Asige-wadde* (AON 191, 11; por. lit. *ežegỹs*). Wydaje się prawdopodobne, że leksem *vad-* jest spokrewniony z lit. *vanduō* i psł. *\*voda* (scs. *voda* ‘woda’, ros. *vodá*, *vódu*, sch. *vòda*, *vòdu*) < pbsł. *\*uad-ā-* ⇐ pie. *\*uodōr*. Por. *Būga*, RR I, 507, LEW 1176n.; co do tego zgłosił ostatnio zastrzeżenia Petit 2004, 90n., sugerując powiązanie całej rodziny lit.-łot. *vad-* raczej z pwk. pie. *\*ued<sup>h</sup>*- ‘wieść, prowadzić’, zob. s.v. *vèsti*). Dalsze szczegóły s.v. *vanduō*. — Drw. *vādagis* 1. ‘łąka nadrzeczna, podmokła łąka’, 2. ‘sianożęć w lesie’ — przez degeminację z cps. *\*vad.dagis* (znacz. etym. ‘łąka położona przy wypalenisku’? Por. złożenia z *-dag-* s.v. *dēgti*). Tu też n.rz. *Vadagā*, *-ōs*, war. *Vedegā* (por. suf. w *pilagā*, *mēdega*, *kadagỹs*). — Neoosn. *vadag-*: *vādaksnis* 1. ‘zakole rzeki’, 2. ‘łąka zalewowa, podmokła łąka’ (war. *vadaksnỹs* 3 p.a.), n.rz. *Vadaksnis*, analiza: *\*vadag-snis*; *vadākslis* ‘podmokła łąka’, analiza: *\*vadag-slis*. Stąd wyodrębniona neoosn. *vadak-* legła u podstawy nazw rzecznych *Vadaktā* (war. *Vadaktā*, *Vadukstā*, por. łot. *Vadakste*), *Vadaktis* oraz *Vadakstis* 2x (⇒ n.m. *Pāvadakščiai*), zob. Vanagas 1981, 357n. Por. n.m. *Vadaktaĩ* (pol. *Wodokty*) oraz n.rz. *Karvedā* (*\*Karv.vada*, por. *Karvē*, *Vadā*), ⇒ n.m. *Karvedžiaĩ*. Zob. też LEW 1176, s.v. *vādaksnis*.

**vadētis**, *vadējasi* (war. *vādasi*, *vādisi*, *vādžiasi*), *vadējosi* ‘o piwie: wietrzeć, tracić zapach i moc na skutek dostępu powietrza’, *atsivadēti* a. *išsivadēti* ‘wywietrzeć, wyparować’, przen. ‘wyschnąć, stwardnieć (o chlebie, soli)’, też ‘opaść z sił, osłabnąć (o starcu)’. Formalnie biorąc, *vad-* jest SO do *ved-*, jak w *vedū* ‘wieść, prowadzić’, zob. *vèsti*.

**vadīnasi**, *vadīnas* ptk. ‘więc’, np. *Tū, vadīnasi, nōri likti namiē* ‘Ty więc chcesz zostać w domu’ — pochodzi ze skostnienia formy 3 os. prs. refl. *vadīnasi* ‘nazywa się’ (zob. *vadīnti*). Degradację formy osobowej czasownika do roli partykuły widać też w *atseīt*.

**vadīnti**, *vadīnū*, *vadīnāū* 1. ‘nazywać’ (*vadīnti vardū* ‘nazywać po imieniu, wołać po imieniu’), dawać komu imię a. przezwisko’, 2. ‘zapraszać dokądś’ (*vadīnti ī svečius* ‘zapraszać w gości’), 3. ‘przywoływać, zwoływać, wzywać krzykiem’, 4. ‘wnosić pozew do sądu’. SD<sup>1</sup>: *vadīnu* «dzieię» (syn. *vardū duomi*, *algoju*), *pravadinu* «przezywam», *privadinu* «przywabiam» (syn. *privilbinu*), «przyzywam» (syn. *prīžadinu*), *tieson pavadinu* «pozywam, cito, litem intendo». Z innym suf.: *vadýti*, *-aū*, *-iaū* ‘nazywać’. Refl. *vadīntis* 1. ‘nazywać się’, 2. ‘wzywać do siebie’, *nusivadīnti* ‘zaprosić i zaprowadzić z sobą’. Forma wyjściowa: *\*vadyti*, causativum-iterativum na SO *vad-* ⇐ *\*ved-*. Kontynuant pwk. pie. *\*h<sub>2</sub>ued(H)-* ‘brzmieć; mówić’, por. sti. *vādati* ‘podnosi głos’, gr. αὐδῆ f. ‘głos ludzki; mowa’, zob. LIV<sup>2</sup> 286, BSW 337, GEW I, 184. LEW 1177n. był zdania, że etymologia *vadīnti* jest sporna i że możliwe jest pokrewieństwo z pie. *\*ued<sup>h</sup>*- ‘wieść, prowadzić dokąd’ (zob. *vèsti*). — Wzdłużony SO *\*uād-* < pie. *\*h<sub>2</sub>uod(H)-* może być kontynuowany w słowiańskim *vad-*, por. scs. *vaditi*, *važdō* ‘oskarżać, oczerniać’, ros. *vādītʹ* ‘oczerniać, zniesławiać’, ukr. *vádyty* ‘szkodzić; obmawiać’, *vádytysja* ‘kłócić się’, pol. *wadzić* ‘być przeszkodą, zawadą’, *wadzić się* ‘spierać się, kłócić się’, zob. BSW 337, REW I, 163n., ESJS 1035n., Derksen 2015, 484 — Drw. *vadīnēti*: *įvadīnēju* SD<sup>1</sup> «wzywam» (syn. *žadinu*, *meldžiu*), refl. *vadīnētis* ‘nawoływać się’. Nomina: *nevadintas* SD «nieproszony, niezaproszony na ucztę» (syn. *nepakviestas*), *pavadintas* SD «wezwany» (syn. *pakviestas*), *pavadintojas tieson* SD<sup>1</sup> «pozywacz, actor» [‘strona pozywająca do sądu, powód’, SPXVI].

**vadōvas**, *-ē* 1. ‘kierownik (robót, prac, instytucji)’, 2. ‘przewodnik’, 3. ‘przywódca’, 4.

‘wychowawca w szkole’, 5. ‘przewodnik chóru’, 6. przen. ‘podręcznik, przewodnik’ (*Vadōvas po Vilniū* ‘Przewodnik po Wilnie’), *vadōvas tekỹs* ‘samiec przewodzący stada’. Takie paralele, jak *lydōvas*  $\Leftarrow$  *lydōti*; *žinōvas*  $\Leftarrow$  *žinōti*; *sargōvas*  $\Leftarrow$  *sárgoti* nasuwają przypuszczenie, że *vadōvas* zostało urobione od czas. \**vadoti*, który był odpowiednikiem iteratywu łot. *vadāt*, -*āju* ‘wodzić, prowadzać tu i tam’ (zob. *vēsti*). Analiza: *vadō-vas*. Reanaliza *vad-ōvas*, wywołana odniesieniem derywatu do *vādas* (zob.) jako osnowy, doprowadziła do ustalenia się neosuf. -*ovas*. Jest on widoczny z jednej strony w derywacji denominalne, por. *ganōvas*, *daržōvēs*, z drugiej strony w derywacji dewerbalnej, por. *mokōvas*, *užsakōvas*. — Neosn. *vadov-*: *vadovāuti* ‘kierować, przewodzić, być na czele’, *vadovēlis* ‘podręcznik’, *vadovybē* ‘kierownictwo, dowództwo’.

**vādzios**, -*ių* f.pl. 1. ‘dwa pasy rzemienne lub postronki do kierowania zaprzęgniętymi końmi, wodze, lejce’ (*vadžiās ģēmti, atlēisti*), 2. ‘sznur, którym się przyciska siano lub słomę na wozie’, 3. SD «stryczek» [‘silny postronek z kluczką na końcu, do zaciągania’]. Praforma \**uad-īā-*, drw. na SO *vad-*  $\Leftarrow$  *ved-*, por. *vadžióti* ‘prowadzać, wodzić’ (łot. *vadāt*, *vadīt* ts.)  $\Leftarrow$  *vēsti* ‘wieść, prowadzić’. Dokładne odpowiedniki z jednej strony w łot. *važa* ‘łańcuch do uwiązania krowy w oborze’, *važas* f.pl. lub *važi* m.pl. ‘wodze, lejce’, z drugiej strony w psł. \**vodja*, por. stpol. *wodza* ‘prowadzenie; dowództwo, kierownictwo’, pol. *wodze* pl.f. ‘lejce, cugle’, ros. *vožžá*, pl. *vóžži* ‘wodze, lejce’ (zdwojenie -žž- niewyjaśnione)<sup>571</sup>. Znacz. etym.: nomen instrumenti ‘przyrząd do wodzenia koni’; wywodzi się z konkretyzacji nomen actionis ‘wodzenie, prowadzenie’. Por. ME IV, 489, LEW 1178, REW I, 213n., Boryś 2005, 706 (tu brak wzmianki o lit. *vādzios*, łot. *važas*). W BSW 344 brak jest rekonstrukcji \**uad-īā-*. — Z inną budową: *vādē* ‘lejc, wodza’, *vadēlēs* f.pl. ‘wodze, lejce’, *pavādis* ‘wodza, lejc’ (*aņt pavādzių laikyti* ‘trzymać na wodzy’), też ‘postronek do prowadzenia lub uwiązania krowy, konia’, war. *pavādē*, *pavadžia* ‘wodza’ ( $\Rightarrow$  drw. *pavadēlis* ‘pępowina’). Por. łot. *pavadi* m.pl. ‘lejce’, *vadālas*, *vadeles* ‘uzda; cugle’. — Tu też *išvadžiai* adv. ‘z nienapiętymi, popuszczonymi wodzami’ (*Važiavau išvadžiai, ir arklys pristojo* ‘Powoziłem, mając popuszczone lejce, i koń stanął’). — Vb. denom. *vadžióti* ‘powozić, kierować lejcami’ (por. typ *pāncioti*  $\Leftarrow$  *pāntis*). Od *vadēlēs* pochodzą vb. denom. *vadelēti* ‘zakładać lejce’, *vadelióti* ‘powozić, kierować lejcami’.

**vadžióti**, *vadžioju*, *vadžiojau* przest. ‘wodzić, prowadzać z miejsca na miejsce’ (*Galigu aklas vadžiot aklą* DP 286<sub>33</sub> ‘Izali może ślepy prowadzić ślepego’), *apvadžioju* SD<sup>1</sup> «obwodzę, circumduco», *atvodžioju* SD<sup>1</sup> «odwodzę, abduco...». Drw. *įvadžiojomas* *arklỹs* SD «leycowy koń». Iterativum z suf. -*ioti* i SO *vad-*  $\Leftarrow$  *ved-*, por. *vēsti* ‘wieść, prowadzić’. Paralele: *sakióti*  $\Leftarrow$  *sekù*; *trasióti*  $\Leftarrow$  *tresiù*; *važióti*  $\Leftarrow$  *vežù*. Wtórny war. *vedžióti* (Skardžius, RR 4, 374n.). Zob. też LEW 1178. — Z innymi suf.: łot. *vadāt*, -*āju* ‘wodzić, prowadzać’, refl. *vadātiēs* ‘(o bydle) kopulować, płodzić się, być w ciąży’, łot. *vadīt* ‘prowadzić, kierować; pchać, napychać’ (formalnie odpowiada słow. *voditi* ‘wodzić’), łot. *vadināt* ‘prowadzać (chorego, ślepego), stale komuś towarzyszyć’.

**vagà** 4 p.a. 1. ‘bruzda, zagłębienie między skibami, rowek między zagonami’, 2. ‘skiba’, 3. ‘łożysko, koryto rzeki’, 4. ‘rowek odprowadzający wodę z pola’ (syn. *išvagē*), 5. ‘zagon ziemi uprawnej’. Odpowiednik łot. *vaga* ‘bruzda; linia prosta’. Prawdopodobnie stoi w związku z sb. *vāgis* ‘hak, klin’ (zob. s.v.). Znacz. etym. ‘rowek wyryty narzędziem w kształcie klina’. Por. zapożyczenie fiń. *vako* ‘bruzda’, est. *vagu* ts. (LEW 1178, Stang 1966, 23). Inna ewentualność: *vagà* ma osnowę na st. zanikowym \**uāg-*, utworzonym od SP \**uāg-* < pie. \**ueh<sub>2</sub>g-* ‘łamać, łamać się’ jak w lit. *vóga* (zob.). Por. *spragà* : *sprógti*; *bādas* : *bodēti*; łot. *draza* : *drāzt* (lit. *dróžti*). — Drw. *pavagiui* adv. ‘wzdłuż bruzdy’ (scil. prowadzić wołu,

<sup>571</sup> Z inną budową: slc. gw. *vôdzka* ‘rzemień a. łańcuch, na którym prowadzi się zwierzę’, blr. gw. *važki* pl.f. ‘wodze’, ukr. *vižka* ts., sch. *vôdice* pl.f. ts.

konია), *vagōklē* a. *vagōtis* ‘(mały) pług do oborywania kartofli’. Por. łot. *vadze* ‘niezorane miejsce między dwiema bruzdami’. Cps. *diviāgis plūgas* ‘pług dwuskibowy’ (por. *dvi°*), *sēnvagē* ‘dawne koryto rzeki’, war. *sēnvagis*, *señvagis* (por. *sēnas*), *skeřsvagē* ‘poprzeczna bruzda’ (por. *skeřsas*), *šalivagē* ‘pas ziemi ciągnący się wzdłuż połego brzegu rzeki a. jeziora’ (por. *šalis*); *viršūvagis* a. *viřšvagis* ‘ziemia niezorana w przeciwieństwie do bruzdy’ (dosł. ‘znajdująca się ponad bruzdą’, por. *viršus*), zwykle w formie instr.sg. (adv.) *viršūvagiū* a. *viršvagiū* ‘(iść) ponad bruzdą, po niezoranej ziemi’, mówi się o wołu lub koniu sprzężonym w parę, por. *Aš savo arkliuką led išmokinau eit viršūvagiū* ‘Ja swego konika ledwo nauczyłem chodzić ponad bruzdą’. *Paprastai vienas jautis eidavo antvagiū* (*viřšvagiū*, *nearta žeme*), *o antrasis — arimu* ‘Zwykle jeden wół chodził ponad bruzdą, a drugi po zorany’. — Vb. denom. *vagōti* ‘robić bruzdy’ (łot. *vagāt* ts.), war. *vagūoti*; *apvagōti* ‘okopywać, oborywać (kartofle, warzywa)’, *įvagōti* ‘małym pługiem wyorać rowki odwadniające’. Drw. *vagōtas* ‘pokryty bruzdami, pobrużdżony’, przen. ‘pokryty zmarszczkami’, *vagotai* adv. SD «zagonem» [‘wzdłuż bruzdy’]. — Zapoż. lit. w pol. gw. *wagać* ‘robić bruzdy’, błr. gw. *váhacь*, *vahavacь* ‘robić rowki odwadniające’ (Urbutis, *Balt* V:1, 1969, 52, Laučjute 28). — N.rz. *Vagà* 2x, *Vagaĩlis*, *Vagūpis*, n.jez. *Vagiėkai* (m.pl.).

**vāgas** gw. ‘sanie’ (LKŽ za NDŽ). Niejasne.

**vāgis**, *-iēs* 4 p.a. m. ‘złodziej’. SD *švintų daiktų vagis* «świętokradca, sacrilegus» [‘złodziej rzeczy świętych, okradający kościoły’], *žmonių vagis* «ludokradca, plagiarius» [‘porywacz ludzi, zwłaszcza wolnych, w celu sprzedania w niewolę’, SPXVI]. Nomen agentis o suf. *-i-*, oparte na osnowie prs. *vagiū* do *vōgti* ‘kraść’ (zob. s.v.). Por. LEW 1179. GJL II, § 63 porównał osnowę *vag-i-* do psł. \*ēd-ī w cps. scs. *medvēdī* ‘niedźwiedź’. — War. gw. *vōgis* ma o z wyrównania do formy inf. *vōgti* (por. *drobūžis* ob. *drabūžis*). — Drw. *prievagis* ‘kto jest skłonny kraść’, *vāgilas* ‘złodziej’ (⇒ vb. denom. *vagilāuti* ‘kraść’), *vagilis*, *-ē* lub *vagilius*, *-ē* ‘złodziejaszek’ (⇒ vb. denom. *vagiliāuti* ‘kraść, podkraść’, ⇒ n. agt. *vagiliāutojas* ‘złodziejaszek’), *vagilka* 1. ‘złodziejka’, 2. ‘jednoręczna piła’ (por. *susiēdas* ⇐ *susiēdas*), *vagingas* SD «kradnący» (⇒ *vagingystē* SD «kradzieżność, skłonność do kradzień, furacitas») *vagystē* ‘kradzież, grabież’, *vagystomis* adv. SD «kradzieżą, ukradkiem»), *vagišius* ‘złodziejaszek’, *vāgiškas* ‘złodziejski’, *vāgiškai* adv. ‘po kryjomu’, *vagišnas* ‘złodziejski’ (war. z insercją *k*: *vagiškšnas* m.in. BRB, por. *girkšnōti*, *kaniūksnē*; war. ze zmianą *šn* > *čn*: *vagičnas*), *vagišnai* adv. ‘po kryjomu, w tajemnicy przed kim, np. łowić, drukować, przemycać’, *vagiūlis* ‘złodziej’ (⇒ f. *vagiūlka* ‘złodziejka’), ⇒ drw. wsteczny: *vagiūs* 4 p.a. ‘złodziej’ (por. *biedniōkas* ⇒ *biēdnis*). Cps. *bitvagis* (zob. *bitē*), *diēnvagis* a. - *vagys* ‘kto kradnie w dzień’ (por. *dienā*), *gyvāgis* ‘kto kradnie na oczach innych’ — przez skrót hapologiczny z \*gyva-vagis (por. *gyvas* oraz *tēvardis* z *tēvavardis*), *keltuvagystē* SD «bydłokradztwo, abactus» (por. *keltuva* s.v. *kēlta*), *žmogiavagis* SD «ludokradca, plagiarius» [‘porywacz ludzi’] (por. *žmogūs*). — Vb. denom. *vāginti* ‘nazywać złodziejem, posądzac o kradzież’ (*Visada jūs taip — patys vagiate, o kitus vaginate* ‘Wy tak zawsze: sami kradniec, a innych posądzacie’), *vaginėti* ‘kraść często i po trochu, podkraść’. — N.m. *Dienavagiaĩ* 2x, *Žarnavagiaĩ*.

**vāgis**, *-io* 1. ‘hak, kołek’, 2. ‘klin’, 3. ‘szpunt w beczie a. balii’, 4. ‘naróg, żelazny ząb u sochy’. War. *vāgis*, *-iēs* f. SD *vāgis* «klin; knytel; kołek do zawieszania czegoś». Odpowiednik łot. *vadzis* ‘klin do rozszczepiania; kołek w ścianie do zawieszenia czegoś; nazwa pewnego tańca’. Pod względem etymologicznym było łączone ze stwn. *weggi*, *wekki* ‘klin’, stisl. *veggr* ‘klin’ oraz stisl. *vangsni* ‘krój pługa’, stwn. *waganso* ts., a także z łac. *vōmis*, młodsze *vōmer*, *-eris* m. ‘lemiesz pługa; rylec do pisania’, przen. ‘członek męski’, gr. ὀρνίς-ὄρνις, ἄοτρον Hes., < pie. \*uog<sup>uh</sup>-. Por. IEW 1180, BSW 337, LEW 1179, Kroonen 2013, 565. Jeśli jednak *vāgis* jest spokrewnione z *vagā* ‘bruzda’, to warto rozważyć związek z pwk. pie. \*ueh<sub>2</sub>g-

‘łamać’ (zob. *vagà*). — N.B. Nie należy tu stpr. *wagnis* EV ‘krój pługa, Schar’. Ten hapaks jest błędem odpisu zam. <wagins>. To z kolei pochodzi z rozwoju fonetycznego praform *\*[vaginss]* (synkopa w sylabie końcowej) < *\*[vaginzis]* < *\*vagenzis* [zmiana *\*eNC* w *iNC*]. Chodzi tu o zapożyczenie wyrazu śrwn. *wagense* m. ‘krój pługa, Pflugschar’, por. Smoczyński 2000, 131n. Inaczej Trautmann 1910, 454, LEW, *l.c.*, PKEŻ 4, 212, którzy przyjmują prapokrewieństwo *wagnis* z lit. *vāgis*, łot. *vadzis* m.in. ‘klin’.

**vaīdas** ‘spór, zatarg, kłótnia’ (SD<sup>1</sup> *vaidas* «hadrunek; poswar; rozruch»). SD: *vaidū* *sukuriu* «buntuję» (syn. *vaidiju*, *maištū darau*), *prademi vaidū* «zadzieram z kiem», *sujudinimas žmoniū unt vaido* «buntowanie» (syn. *pamaišymas*). Odpowiednik łot. *vaīds* ‘przykrość, zmartwienie; spór, kłótnia; wojna’. Etymologia natrafia na trudności, zob. LEW 1180. Możliwe, że *vaīdas* jest rzeczownikiem postwerbalnym od °*vaīdinti* lub °*vaīdyti*, rozumianych jako formacje na *-inti* lub *-yti*. Analiza etymologiczna jest o tyle odmienna, że suponuje segment *-d-* w składzie sufiksu werbalnego: *\*vai-dinti* lub *\*vai-dyti* = iter.-caus. od pwk. na SO *vai-C* ⇐ *vej-V*, por. prs. *vejū* do *výti* ‘zmuszać do biegu; wypędzać, wyrzucać skąd’, SO *vaj-V*: łot. *vajāt* ‘prześladować, zadawać ból, znęcać się’. Por. sufiksy *-dinti*, *-dyti* w *išvėdinti* ‘wygnać, wypędzić’, *nuvėdyti* ‘wygnać’ (s.v. *výti*). Pozostaje do zbadania strona semazjologiczna tej kombinacji. ALEW 1165 zauważa, że *vaīdas*, łot. *vaīds* mogą być synchronicznie kojarzone z wykrzyknikiem *vaī*, *vái*, łot. *vaī*, *vài*, oddającym m.in. wrażenie bólu, uczucie żalu. — Drw. *vaidingas* ‘kłótlivy, swarliwy’, SD «buntowny, burzliwy; zwadliwy» (*perskiriu vaidingus* SD «rozważam» ‘rozdzielam kłócących się’), *vaidinykas* SD «buntownik» (syn. *maištinykas*), «warchoł» (syn. *barninykas*), «waśniący drugich». Por. łot. *vaidiniēks* ‘ten, kto sprowadza cierpienie, prześladowca, wróg’. Cps. *vaidadarys* SD<sup>1</sup> «herst» [‘przywódca grupy złoczyńców’] (por. *daryti*). — Vb. denom. 1. *pavaīdinti*: *pavaidinu* SD «poswarzyć drugich» (syn. *barnį darau*), *suvaīdinti* ‘skłócić kogo z kim’, 2. *suvaīdyti*, *-iju*, *-ijau* ‘skłócić’, *vaidiju kitus* SD «waśnie drugich». Refl. *vaīdytis* ‘kłócić się’, *vaidijuosi* SD «buntuję się przeciw komu» (syn. *narštinu*), *susivaīdyti* ‘pokłócić się z kim’, *susivaidiju* SD<sup>1</sup> «powadam się»; *vaīdintis* ‘kłócić się’, *vaidinuosi* SD<sup>1</sup> «hadrunkuję, przeczam się» [‘kłócić się, spierać się, wadzić się’, SPXVI] (syn. *baruosi*, *rejuosi*), *vaidinuosi su kuo* SD «wadzę się z kiem» (syn. *bylinėju*). Por. łot. *vaīdēt*, *-u*, *-ēju* ‘jęczeć, stękać, użalać się, skarżyć się; niedomagać, chorować’.

**vaidyti**, *vaidai*, *vaidžiaū* (war. *váidyti*) przest., gw. ‘pokazywać się w domu rodzinnym, odwiedzać’ (*Jau seniai tu mūs neváidei* ‘Już dawno nas nie odwiedzałeś’), *išvaidyti* ‘wyobrazić, odmalować podobiznę czyjąś, uchwycić wygląd’, *išvaidau* SD «konterfetuję co» [‘malować lub rzeźbić kogoś lub coś’, SPXVI] (syn. SD *imu vaidū*, *įžinklinu*, *paveikslų sau darau iš ko*). Refl. *vaidytis* ‘dom nawiedzać, straszyć ludzi (o przywidzeniach, zjawach)’, *pasivaidyti* ‘pokazać się, zjawić się (np. o złodzieju we wsi, o wilku)’. — Z innymi suf.: 1. *vaidinti* ‘przedstawiać, grać na scenie; udawać kogoś’, stpr. *waidinna* ‘pokazuje, zeigt’, refl. *vaidintis* ‘przywidywać się, mieć przywidzenia’ (*Kurie girti eina, tai tiem vaidinas* ‘Zwидуje się tym, co chodzą pijani’), ‘straszyć (o zjawach urojonych)’, stpr. *waidinnasin* ‘pokazuje się, stellt sich’, 2. *vaidėntis*, *-ėnasi*, *-ėnosi* refl. ‘wydawać się, przywidywać się; pokazywać się — o zjawach, zmorach’. Odpowiedniki stpr. *powaidint* ‘nauczać (zasad wiary), unterweisen’ (znacz. etym. ‘pokazywać’, por. łac. *doceō*, *-ēre* 1. ‘uczę, nauczam’, 2. ‘pokazuję, wskazuję; wystawiam na scenie’), *powaidinnei*, *powaidinne* ‘znaczy, oznacza, bedeutet’, *powaidinneiti* ‘okażcie (pokorę), beweiset (die demut)’. Wszystko to są formacje iteratywno-kauzatywne na SO *vaid-* do *\*uejd-*, por. łot. *vidēt* ‘widzieć’ s.v. *vėidas*. — Nomina: *vaidas* SD «obraz; postać; postawa zwierchnia» (syn. *veidas*), «obraz na fantaziey» (syn. *žinklas*), *vaidai senųjų tėvų* SD «obrazy przodków zacnych», *vaidus darau* SD «fantastykuję» [‘dziwaczyć, być oryginałem’, SPXVI] (war. *vaidinu*, *žiedžiu*), *gadintojas vaidū* SD «obrazoborca»; *vaidilà* a. *vaīdilas* ‘czarownik’, później ‘aktor w teatrze’, *vaidilà* hist. ‘(najwyższy) kapłan pogański’.

*vaĩdilas* ‘widmo, zjawia’, *vaidmuõ* (zob.), *vaidulỹs* ‘upiór, zjawia, zmora’, *vaiduõklis* (zob.), cps. *vaidadarẽ galybẽ* SD «fantazya, phantasia, vis imaginatrix», syn. *žinkladarẽ* (por. *daryĩti*). — Ze słowiańskiego może tu należeć scs. *věžda* ‘powieka’, bg. *věžda* (gw. *vědža*), sch. *vjĩda*, slń. *věja* ts. < psł. \*věd-ja < pbsł. \*uaid-jā (por. Anikin, RES 6, 181). — N.B. W niemieckich tekstach historycznych na temat Prusów ukazuje się termin techniczny *waidelotte* ‘pruski kapłan i czarownik’ (war. *waideler*, *waidler*). Jest to transpozycja stpr. wyrazu \*vaidiluts, tj. drw. na -ut- od \*vaidila(s), co odpowiadało wymienionym wyżej wyrazom lit. z suf. -ila, -ilas. Stpr. \*vaidil- ‘czarownik’ dało osnowę denominatywnemu czas. \*vaidilĩt ‘odprawiać czary, czarować’, por. *kai mes ni... waidleimai* 1 pl. ‘das wir... nicht Zeubern, abyśmy nie odprawiali czarów’. — Nwn. *waidelotte* zostało spolszczone na *wajdelota*, według SW ‘rodzaj niższego kapłana u pogańskich Litwinów, a zarazem śpiewaka, barda’ (por. tytuły utworów Adama Mickiewicza: *Pieśń wajdeloty*, *Powieść Wajdeloty*). Zob. też Bednarczuk 1999, 162n. — Do neoosn. *vaidy-* ← *vaidỹti* należą *vaidỹba* ‘gra, sztuka aktorska’ (neol.) oraz *vaidỹklà* a. *vaidỹklẽ* ‘przywidzenie, zjawia’.

**vaidmuõ** 3 p.a. m. 1. ‘rola teatralna, tekst wypowiedziany przez aktora’, 2. ‘rola w sprawie, udział, znaczenie kogo, czego w jakimś przedsięwzięciu’ — neologizm urobiony sufiksem -men- od czas. *vaidinti* ‘przedstawiać, grać na scenie’ (zob. *vaidỹti*).

**vaiduõklis** a. *vaiduõklẽ* ‘widmo, upiór, zjawia, zmora’ — formacja z neosuf. -uokl- od *vaid-* jak w *vaidẽntis* ‘przywidywać się’, *vaidỹtis* ‘nawiedzać — o przywidzeniach, zjawach’, zob. *vaidỹti*. Por. *sapnuõklis* ‘ten, komu coś się przywiduje’ ← *sapnũoti* ‘śnić’ (GJL II, § 231).

**vaĩkas** 1. ‘dziecko, chłopiec, malec’, 2. ‘młode ptaków lub zwierząt’. Pl. *vaikaĩ* ‘dzieci, potomstwo’. SD *vaikas* «pacholę» (syn. *tarniukas*), «potomek, potomstwo», «płod w żywocie», *vaikas gimỹs* «płod wydany», drw. *vaikelis* SD<sup>1</sup> «dzieciatko» (syn. *kũdikis*), SD «chłopię». Odpowiednik stpr. *waix* ‘parobek, Knecht’, voc.pl. *waikai*; drw. *wayklis* EV ‘syn, Son [Sohn]’, *woykello* ‘parobek, Knecht’. Natomiast łot. gw. *vaiks* ‘chłopiec’, pl. *vaiki* ‘dzieci’ jest lituanizmem, zob. ME IV, 436; drw. *vaĩkalis* ‘rozpuszczony dzieciak’. Temat *vaik-a-* jest najprawdopodobniej pochodnikiem apofonicznym na SO od *veik-*, por. *veĩkti*, -iũ ‘działać, ruszać się’. Znacz. etym. ‘ruchliwa istota’ (⇒ ‘dziecko’) albo, jak chce PKEŻ IV, 213, ‘podrostek, który jest już zdolny do pracy’ (⇒ ‘pomocnik dorosłego robotnika, pacholek’). Podobnie ALEW 1166. LEW 1181 daje pierwszeństwo zestawieniu *vaĩkas* z nominami *vėĩkus* i *vikrũs* (zob. s.v.). — Drw. *bevaĩkis* ‘bezdzienny’ (← *be vaiko* ‘bez dziecka’, por. *beraĩkis*), *ĩvaĩkis* ‘przybrany syn’, *išvaĩkis* ‘przybrane dziecko’, *pavaĩkiui* adv. ‘w czasie połogu, po porodzie’, *põvaĩkis*, -ẽ ‘pasierb / pasierbica, syn / córka męża lub żony z poprzedniego małżeństwa’ (war. *pãvaĩkis*), *vaikãitis* ‘wnuk, wnuczek’ (⇒ *vaikaičiũnas* ‘syn wnuka’), *vaikẽsas* ‘chłopak, parobek’ (war. *vaikẽzas* ts.), *vaikẽzas* ‘łobuz, urwis’, *vaikĩnas* ‘chłopak, młodzieniec’ (⇒ drw. wsteczny: *vaĩkis* ts.), *vaikỹstẽ* ‘dzieciństwo’, *vaikišćias* ‘chłopaczysko’, *vaikiũkas* ‘chłopczyk’ (SD *vaikiukas riebũs* SD «pucek» [‘pucołowate dziecko’]), *vaikiũkštis* ‘dziecina’, *vaikuõčẽ* 1. ‘kobieta mająca dzieci’, 2. ‘panna z dzieckiem’, 3. ‘samica zwierząt’, *vaikuõčiai* m.pl. ‘małżeństwo mające wiele dzieci’, *vaikũsas* a. *vaikũzas* ‘łobuz, urwis’, *vaikũzas* ts. Cps. *meĩgvaiķis* ‘nieślubne dziecko, bękart’ (por. *mergã*), *močekvaikai* LEX ‘pasierbowie, Stiefkinder’ (brak w LKŻ), *mõčekvaikis*, -io ‘pasierb’ (por. *mõčekã*), *sėnvaikis* ‘nieżonaty mężczyzna, stary kawaler’ (por. *sėnas*, syn. *sėnbernis*), *vaikagalỹs* ‘łobuz, urwis’ (por. *gãlas*), *vaikagimdẽ* (zob. *gimdỹti*), *vaikãpalaikiai* (zob. *pãlaikas*), *vaikãvaikis* a. *vaĩkvaikis* ‘wnuk’ (dosł. ‘dziecka dziecko’), *vaikĩgalis* ‘rozdokazywane dziecko’ (por. *gãlas*; I człon jak w *šonikaulis*), *vaikveda* 1. ‘kokosz, kwoka’, 2. ‘panna z dzieckiem’ (por. *vėsti*), *vaikžagỹs* ‘pederasta, homoseksualista’ (por. *žãgti*), *žilvaikis* ‘stary kawaler’ (por. *žilas* oraz syn. *sėnbernis* s.v. *bėrnas*). Vb. denom. *išvaikėti* a. *suvaikėti* ‘zdziecinnieć’, refl. *vaikũotis* ‘kocić się’.

**vaikýti**, *vaikaũ*, *vaikiaũ* ‘pędzać, rozpędzać, odpędzać, odganiać, płoszyć’ — causativum na SO *vaik-* ⇐ *veik-*, por. *veikiũ*, *veikti* ‘ruszać się, krzątać się’. SD *vaikau* a. *vaikausi* «utarczkę czynię», *išvaikau* «rospędzam, rozganiam» (syn. *išbarstau*), *suvaikýti* ‘spędzić w jedno miejsce’, też ‘pojąć, zrozumieć’. Refl. *vaikýtis* 1. ‘uganiać się za czym, starać się osiągnąć, zdobyć co’, 2. ‘gonić się (o krowie)’, pot. *vaĩkosi madũ* ‘goni za modą’, *nusivaikýti* ‘poodganiać, pospędzać z siebie (muchy)’, *pasivaikýti* ‘(o krowie) zostać zapłodnioną’. — Z innymi suf.: łot. *vaikāt* ‘pędzać, polować, śledzić, prześladować’, *vaikstītiēs* ‘chodzić, biegać’. — Neoosn. *vaiky-*: *vaikymas* ‘pędzenie, pogoń za czym; wypas’, *medžių vaikymas* ‘splaw drewna’ (por. *maišymas* ⇐ *maišýti*), do tego stlit. *vaikymas* a. *vaikymasis* SD «utarczka, velitatio, velitaris pugna», *vaikytinai* m.pl. SD «gonitwa» (syn. *vajonė*), *vaikytojas* SD «pogonia, fugitiuius, venator...» [‘ten, kto goni zbiegów’].

**váikščioti**, *váikščioju*, *váikščiojau* 1. ‘chodzić pieszo, spacerować, wędrować’, 2. ‘chodzić koło czego, doglądać, troszczyć się o co’ (SD m.in. «bawię się tym», syn. *aplink to esmi*, *tuo apsieimi*), 3. ‘być w ciąży’, 4. ‘kisnąć, fermentować — o piwie’. War. *váiščioti*. Cps. *apváiškčioti* ‘obejść (pola)’, *pavaikščioju* SD «pochadzam sobie», *praváiškčioti* ‘przejść spacerem, przespacerować’, *suváiškčioti* ‘pójść dokądś i wrócić; nachodzić się’, *suvaikščioti sviety* SD «zwiedzić, zieździć świat». Refl. *išsiváiškčioti* ‘rozejść się’, *nusiváiškčioti* ‘zmęczyć się chodzeniem’, *susiváiškčioti* ‘schodzić się’. Drw. z suf. *-ĩā-* od neoosn. *vaikšt-*, *váikštyti* ‘vaikščioti’. To z *\*váiškstyti* przez zmianę *ks* > *kš* (por. łot. gw. *vaikstītiēs* ‘o koniach: chodzić, biegać’). Chodzi tu o frequentativum z suf. *-styti* i SO *vaik-* ⇐ *veik-*, por. *veikti* m.in. ‘ruszać się, krzątać się’. Znacz. etym. ‘ruszać się’ *vel sim*. Paralela: *graibštyti* < *graibstýti* (*pš* < *ps*) ⇐ *griēbti*. LEW 1181 umieścił *váikščioti* bez uzasadnienia s.v. *vaikýti*. ŽD 128 wymienił *váikščioti* jedynie jako comparandum dla *vaikštikas*. — Od *vaikšt-* urobiono również: *vaikštinėti* ‘chadzać’ (SD<sup>1</sup> «przechadzam się; przewędruię»), *apvaikštinėti* ‘chodząc obejrzeć (gospodarstwo)’, refl. *persivaikštinėju* SD<sup>1</sup> «przebiegam się»), nomina: *vaikštikas* ‘kto chętnie, dużo chodzi, kto nie lubi siedzieć w domu, wędrowiec’, *vaikštynės* f.pl. ‘przechadzka’, *vaikštōkas* ‘szczudło’, *pravaikštà* ‘marnowanie czasu przeznaczanego na pracę, bumelanctwo’ (⇒ *prāvaištininkas* ‘bumelant’).

**vaĩlokai**, *vailōkai* m.pl. gw. ‘buty filcowe, walonki’ (*Nuspirko vaĩlakus su kaliošais* ‘Kupił sobie buty filcowe z kaloszami’) — zapoż. z błr. gw. *vajlakí*, por. Zs 60, ESBM 2, 26.

**vaĩlokas**, *vailōkas* gw. ‘wojłok, grube sukno z twardej wełny; filcowa podkładka pod siódło’ — zapoż. z ros. *vójlok*, *-a* ‘wojłok, filc’ (por. LEW 1181, REW I, 215).

**vaimėtis**, *vaimėjuos* (3 os. *vaimėjasi*, war. *vaĩmisi*), *vaimėjaus* gw. ‘przywidywać się’, *pasivaimėti* ‘przywidić się, ukazać się zwodniczo czyim oczom, uroić się’. Forma zaprzeczona 3 os.: *nesivaimėja kam* ‘ktoś jest niespełna rozumu’, dosł. ‘nie zdaje sobie sprawy’. Por. *Ar sapnuoji, ar tau nesivaimėja?* ‘Czy ty śnisz, czy nie zdajesz sobie sprawy?’ *Argi galima klausyti senio, kuriam jau nesivaimėja?* Trudne. LEW 1181n. postulował praformę z grupą spółgłoskową *\*-dm-*: *\*vaidm-ėtis*; vb. denom. na *-ėti* od *vaidmuō* (zob.). Jest to o tyle kłopotliwe, że *vaidmuō* jest neologizmem. — Drw. *nesiváimėlis* ‘kto nie ma dobrze w głowie, jest niespełna rozumu, wariat’. War. z odrzuconą ptk. zwrotną: *neváimėlis* ‘ktoś niezdalny, nieudolny, niedołęga’.

**vainà** I 4 p.a. stlit., gw. 1. ‘wina, przyczyna czego’, 2. ‘wada, skaza’. Odpowiednik łot. *vaĩna* ‘wina; występek; szkoda, błąd, wada, brak’. Pb. *\*uaj-nā-* różni się apofonią od paralelnej formacji psł. *\*vina*, < pbsł. *\*uej-nā-*. Por. scs. *vina* ‘powód, przyczyna; przewinienie; wymówka, wykręt’, ros. *viná* ‘wina, przyczyna’, czes. *vina* ‘wina, przyczyna czegoś złego’, pol. *wina* ‘wykroczenie, przewinienie; to, co powoduje złe skutki’, stpol. też ‘grzywna, kara’. Zob. BSW 344n., LEW 1182, Boryś 2005, 701. Transponaty ie.: *\*uoj-nā-*

\**uej-nā-*, od aniłowego wariantu pwk. *pie. \*uej<sub>h</sub>1-* m.in. 'dążyć do czegoś, starać się; ścigać, prześladować', por. IEW 1124, LIV<sup>2</sup> 668. — Vb. denom. *vainóju, vainójau* 'ganić, potępiać, obwiniać; narzekać' (*Puodas katilą vainója — abu labu tokiu*), *išvainóti* 'zelżyć, zwymyślać', *suvainóti* 'skłócić, zwaśnić'. Odpowiednik łot. *vaināt* 'winić, obwiniać; ganić, strofować; szkodzić, krzywdzić, ranić' (war. *vaĩnuôt, vainêt*). — N.B. Wbrew BSW, l.c. i LEW, l.c. nie należą tu formy staropruskie o temacie *-winū-* (czyt. *-vinui-*): *etwinūt* 'entschuldigen, wybaczyć, usprawiedliwić', *niwinūton* 'unschuldig, niewinny' i *niebwinūts* 'unsträpflich, nienaganny, bez zarzutu'. Formy te utworzono od tematu prs. *\*vinui* < *\*vinuja* ⇐ *\*ab-vin-  
uja*, będącego transpozycją stpol. *ob-win-uje* ⇐ *ob-win-ować* 'aliquem accusare, crimine arguere' (por. *Słownik staropolski* V, 393, 705). Inf. *etwinūt* = [etvinuit], zbudowany na temacie praesentis, można porównać do lit. gw. *dėkuoti* 'dziękować' ⇐ *dėkuja* 'dziękuje' (zapoż. ze stblr. *djakuje*). Zob. Lav 406.

**vainà** II 4 p.a. stlit., gw. 1. 'wojna' (*Pakilo labai kruvina vainà* 'Wybuchła bardzo krwawa wojna'), 2. 'kłótnia' (*Ė čia vis vainà, i už arklių vainà* 'A tu wciąż kłótnia, i z powodu konia kłótnia'). Zapoż. z błr. *vajná*, -ý (por. SLA 231, ZS 60, LEW 1182, ALEW 1167). War. m. *vainas* stlit. 'wojna'.

**vainikas** 'wianek, kolisty splot z kwiatów, wieniec; laur, korona'. SD: *vainikas* «wieniec z ziół», *pinu vainikų* «wiię abo plotę wieniec», *vainikas iš lapų medžio lauro* «bobkowy wieniec». Formacja zgodna z psł. *\*věničī*, por. scs. *věničī*, sch. *vénac, vijénac* 'wieniec', ros. przest. *venéc* 'wianek, korona (cierniowa)', czes. *věnec* 'wieniec', stpol. *wieniec* 'uwita w kształcie koła plecionka z kwiatów, gałązek, liści itp., zwykle służąca jako ozdoba głowy'. Analiza: pbsł. *\*uaini-ka-*, drw. od tematu *\*uaj-ni-* 'splot'. Inaczej BSW 346n., LEW 1182, którzy mówią o drw. deminutywnym z suf. *\*-ika-* (ŽD 130: budowa nie całkiem jasna). Pwk. *\*uaj-* to alternant na SO do antewokalicznego SE *\*uej-V*, jak w prs. lit. *vejù* 'zwijam, nawijam; wiję wianki' (pie. *\*uej<sub>h</sub>1-e/o-*) lub do SZ *\*uij-V*, jak w prs. łot. *viju* 'wiję, splatam' (zob. *výti* II, *vajóti* II). Paralela: wed. *ve-ñi-* f. 'splot włosów, warkocz' od *vyā-*, *vyayati* 'owija, okrywa' (zob. EWAIA II, 578, 592; tu brak wzmianki o pbsł. *\*uaini-ka-*). — Z innymi suf.: łot. *vāinags* a. *vāinags* 'wieniec' (wtórne -g-), łot. gw. *vaĩnuks* a. *vaĩnuks* 'wianek' (por. Endzelīns, DI II, 680n., Karulis II, 469). — Drw. *pavainikis* (zob.), *vainikai* m.pl. 1. 'święto Bożego Ciała' (dosł. 'wianki'), 2. SD «wiązanie w budowaniu, catenatio, colligatio, contignatio», 3. 'wiecha, pęk zieleni, który się zatyka na dachu zbudowanego domu; uroczystość z okazji zakończenia budowy domu'. Cps. *vainiklapis* 'płatek' (por. *lāpas*), *vainiksegē* 'starsza druhna' (por. *sēgti*). Vb. denom. *vainikāuti* 'splatać wianki', *vainikūoti* 'ozdabiać wiankami, wkładać wianek na głowę, wieńczyć, koronować' (łot. *vaiṇaguôt* ob. *vaiṇakuôt* 'wieńczyć').

**vaipýtis, vaĩposi, vaĩpēsi** 'wykrzywiać twarz, robić miny, zachowywać się nienaturalnie'. Iterativum na SO *vaip-* od SZ *vip-* ⇐ *vep-*, por. (*iš*)*vėpti* 'rozdziawić się'. Nawiązanie łot. *vaĩbstītiēs* 'wykrzywiać twarz' (suf. *-stī-*). Paralele apofoniczne: *draiskýti* ⇐ *drisk-* : SE *dresk-*; *draibstýti* ⇐ *drib-* : SE *dreb-*; *kvaipýti* ⇐ *kvip-* : SE *kvep-*. — Nomen postvb.: *āitvaipa* c. 'płaksa, beksa'.

**vaĩras** 1. 'ster łodzi, samolotu', 2. 'kierownica samochodu', 3. 'wiosło z krótkim trzonkiem'. Drw. dewerbalny na SO *vai-C* ⇐ *vej-V* / *vij-V*, por. *vejù, vijaũ* s.v. *výti* I 'pędzić' (LEW 1182). — Z innym suf. *váirē* 'zakręt drogi'. Co do apofonii por. *ivairūs* (*pavairūs, pravairūs*), *vajóti* I. — Drw. *vairiniñkas* 'sternik; wioślarz', przen. 'przewodnik', *vairūs* 'dobry; ważny; ciekawy, zajmujący; różnorodny, rozmaity; pstry; ukośny; trudny; niepoważny'. Vb. denom. *vairiúoti* 'kierować, prowadzić samochód; sterować łodzią, wiosłować; kierować sprawami, zarządzać; iść', ⇒ *vairiúotojas* 'kierowca; wioślarz; kierownik'.

**vaisinti**, *vaisinù*, *vaisinaũ* ‘zapładniać’, *apvaisinti* ‘zapłodnić’. Causativum z suf. *-inti* i SO *vais-* ⇐ *veis-*, por. *veĩstis* ‘płodzić się’. Paralele: *gadinti* ⇐ *gèsti*; *grąžinti* ⇐ *grėžti*. — Z innym suf.: *vaisyti*: *vaisau* SD «żyznem czynię» (syn. *vaisyũ darau*), *išvaisyti* ‘wyniszczyć, wytępić’, *pravaisau* SD «rozmnażam», refl. *vaisytis* ‘rozmnażać się, rozplądzać się’, *prasivaisau* SD «rozrastam się» (syn. *augu*). — Nomina: *vaisà* ‘płodność’, *vaisybė* SD «płodność», *vaĩsius* (zob.), *vaislùs* ‘plenny’, SD «obfity» (syn. *skalsus*), *vaisùs* ‘płodny’, SD «płodny, żyzny». Cps. *žuvivaisa* ‘hodowla ryb’ (por. *žuvìs*). Por. łot. *vàisla* ‘spółkowanie; hodowla przez rozród; gatunek, rodzaj’, *vaislas māte* ‘matka zwierząt’, *vaislas ērzelis* ‘ogień zarodowy’.

**vaĩsius**, *-iaus* 1. ‘owoc; plon’, 2. przen. ‘wynik, rezultat’, 3. ‘zarodek, płód’ (SD *vaisius jaunas* «młody płód, iako ielonek, sarnię»), 4. SD *nauda*, *vaisius metuose imamas* «prowent» [‘dochód, przychód, zysk’]. War. *vaisiūs* ‘owoc’ 4 p.a. (m.in. DP). Formacja dewerbalna z suf. *-ius* i SO *vais-* ⇐ *veis-* / *vis-*, zob. *veĩstis*, *vìsti*. Paralele apofoniczne: *daĩgius* ⇐ *dĩegti*; *vaĩkius* ⇐ *vĩlkti*. — U Mażwida ukazuje się war. *vaisčius* ‘owoc, płód’ (Urbas 1996, 408), por. zakończenie *-čia* w *rángčia*, *pirkčia*. Jest też war. *vỹsius* ‘owoc’ (zob. s.v. *vìsti*). — Drw. *vaisiēnė* ‘zupa owocowa; kompot z owoców; syrop’, *vaisingas* ‘płodny, przynoszący obfite plony; wydajny, produktywny’, *vaĩsinis mēdis* ‘drzewo owocowe’, cps. *vaĩsneĩs* ‘przynoszący owoce’ (por. *nėĩsti*), *vaĩsvynis* ‘wino owocowe’ (por. *vỹnas*). Vb. denom. *pavaĩsti*, *-vaĩsta*, *-vaĩso* ‘zajść w ciężę’, *vaisinti* (zob.), *vaisiũoti(s)* 1. ‘owocować — o drzewach’, 2. ‘wydawać potomstwo, rodzić — o zwierzętach’.

**váiskas**, *vaĩskas* stlit., gw. 1. ‘wojsko, siła zbrojna’, 2. ‘służba w wojsku’, 3. ‘żołnierze; oddział wojska, pułk’ — zapoż. z błr. *vójska*, *-a* n. (SLA 231, Zs 60, LEW 1183), por. pol. *wojsko* n., stpol. *wojska*, *-ę* f. Co do akutu por. zapoż. *báika*, *náika*. Zob. też *vajavóti*, *vajōkas*.

**váiskis**, *-io* hist. 1. ‘wojski, urzędnik ziemski czuwający w czasie wojny nad bezpieczeństwem ziemi i rodzin szlachty walczącej w pospolitym ruszeniu’, 2. ‘podczaszy na dworze’. Zapoż. z pol. *wojski*, *-iego*. Osobno zob. *váiskas*.

**váiskus**, *-i* 1. ‘przezroczysty (o wodzie, szkłe)’, 2. ‘jasny, czysty, pogodny (o niebie, o poranku)’, 3. ‘dźwięczny, donośny (głos, dzwon)’, 4. ‘zdrowo wyglądający’, 5. ‘szybko rosnący, plenny’. War. *vaiskūs* 3 p.a., *vaĩskus* 4 p.a. SD: *vaiskus akmuo* «kamień przezrysty, phengites, specularis lapis» (syn. *švaisus akmuo*), *nevaiskus* «nieokazały» [‘niewidoczny’] (syn. *neraiškus*), «cienisty» (syn. *nešvaisus*). Analiza: *vais-kus*, drw. od neopwk. *vais-*, będącego formą SO od *vys-*, por. *išvỹsti* ‘ujrzeć’ s.v. *vỹsti* I. Co do suf. *-kus* por. *smiřskus* (⇐ *smiřsti*), *šāškus*, *tūpkus*. W kwestii stopnia *o* w postaci *ai* przy neopwk. na *-s-* por. *mais-* ⇐ *mis-*; *spais-* ⇐ *spis-*; *švais-* ⇐ *švis-*. Nie przekonuje rekonstrukcja \**vaid-skus* w ŻD 124 (powtórzona w LEW 1183), ponieważ 1° odwołuje się do *vaid-*, które jest właściwe tylko czasownikom sekundarnym (por. *vaidinti*, *vaidėntis*), 2° zakłada nie sufiks (*-kus*), lecz neosufiks (*-skus*). — Nieprawdopodobne wydaje się objaśnienie GJL II, § 457: *váiskus* to «wynik kontaminacji wyrazów *vaizdùs* wzgl. *veizdùs* ‘wyraźny, jasny’ i *aiškus* ‘id.’». Autorowi nie przeszkadza okoliczność, że samo *vaizdùs* jest formą wtórną, powstałą przez deprefigowanie starszych formacji typu *įvaizdùs*, *pavaizdùs*. — Drw. *nevaiskybė* SD «cienistość, opacitas», *vaiskybė* ‘przejrzystość, klarowność’. — Vb. denom. *vaiskėti* ‘przejaśniać się — o niebie’, *váiskinti* ‘czynić przezroczystym’ (*Šaltis váiskina orą* ‘Mróz sprawia, że powietrze robi się przejrzyste’).

**váistas** 1 p.a. ‘lek, lekarstwo’. War. *vaĩstas* 4 p.a., *vaĩstai* 2 p.a. Praforma \**vaid-ta*, dewerbalny drw. od pbsł. \**uaid-* ‘wiedzieć’. Znacz. etym. ‘wiedza, zwł. wiedza o leczeniu, o zamawianiu chorób’. War. z insercją *k*: *váikstas*. Niejasny jest war. *váistras* (zob. Būga, RR



III, 851). — Z inną budową: 1. pbsł. \**uaid-tja* > psl. \**věd-tjo* ‘wiele wiedzący’, por. slh. *věšč* ‘doświadczony, biegły’, sch. *vjěšt* ts., ros. przest. *věščij* ‘przewidujący przyszłość, proroczy’ (⇒ *veščún* ‘wieszcz, wróżbita’), czes. przest. *věští* ‘proroczy’ (⇒ *věštec* ‘wróżbita’), kasz. *v’ěšči* ‘jasnowidz; lunatyk’, stpol. *wieszczec* ‘wróżbita, czarownik’, 2. stpr. *waisnan* acc.sg. ‘wiadomość’ < \**wais-sna-* od *waist* ‘wiedzieć’ (por. LAV 387), por. 1 pl. *waidimai* ‘wiemy’ ⇐ iter. \**voidīt*. — W zakresie verbum w słowiańskim stoi do porównania scs. *věděti* ‘wiedzieć, znać’ (*věmī, vėsi, vėstū*), czes. *věděti*, pol. *wiedzieć* (ros. *védatʹ*, ukr. *vidaty*) ts. Jest to pdg. zbudowany wokół starego perfectum medii *vědě* ‘wiem’, < pbsł. \**uaid-aj* < pie. \**uoīd-h<sub>2</sub>eī* ‘zobaczyłem (sobie, na własne oczy)’, por. łac. *vīdī* ‘ujrzałem’. Por. też deverbativa: strus. *vědī* ‘wiedza, znawstwo; czary’, ros. *vedún* ‘czarownik’ (syn. *znaxár*), *vedmá* ‘wiedźma, czarownica’, pol. *wiedźma*, czes. *vědma* ts. Zob. BSW 338, LEW 1183n., REW I, 176, 196, Boryś 2005, 692, 696. — Drw. *váistinė* ‘apteka’, *vaistingas* ‘lecniczy’, cps. *vaistāžolės* f.pl. ‘zioła lecznicze’ (por. *žolė*). Vb. denom. *váistyti, -au, -iau* ‘leczyć’ (DP *váistiju, váistijau*), ⇒ *váistytojas* ‘lekarz’ (SD «medicus»; sufiks jak w syn. *gýdytojas*).

**vaistas** bibl. ‘widzenie, wizja’. Rzeczownik postwerbalny od *pasiváistyti* ‘ukazywać się we śnie — o zjawie, zmorze’, to przez degeminację z °*vais.sty* — frequentativum z suf. *-sty-* i innowacyjnym SO *vais-* ⇐ *vys-*, zob. *vyšti* I. SO *vais-* ukazuje się poza tym w rzeczownikach *vaisl̥ys* i *váiskus* (zob.). Paralele słotwórcze: *glaištas, laištas, saistas*.

**váišinti, váišinu, váišinau** (war. *vaišinti*) ‘częstować gości jedzeniem i piciem’, refl. *nusiváišinti* a. *pasiváišinti* ‘poczęstować się, uraczyć się wzajemnie’. Causativum z suf. *-inti* i SO *vaiš-* ⇐ *vieš-*, por. *viešėti* ‘być gościem’. War. *vaišėnti*. — Nomina: *vaišės* f.pl. ‘goszczenie, przyjęcie gości, gościna; to, czym częstuje się gości, poczęstunek; odwiedziny, bycie w gościach’ (war. *vaišės, vaišiai, vaišios*), *vaišingas* ‘gościnny, przyjazny dla gości’, *vaišūs* ts., *vaišintojas* ‘częstujący, podejmujący gości’. — Cps. *vaišnóra* a. *vaišnora* c. 1. ‘gościnny gospodarz’, por. *norėti* (⇒ *vaišnorūs* ‘gościnny’), 2. ‘łasuch’. Por. stpr. *reide-waisines* ‘gościnny, gastfrei’: I człon zapożyczony ze śrdn. *reide, rēde* ‘gotów, bereit, fertig’, II człon rodzimy, \**vaisin-ējas* (zob. Trautmann 1910, 414, PKEŽ 4, 19n.). Nazw. *Vaišnora, Vaišnoras* (*Vaišnoras*), *Vaišnóras* (LPŽ), n.m. *Vaišnōriai* 4x, *Vaišnōriškė* 2x.

**vaitas, váitas** stlit., hist. 1. ‘wójt, zwierzchnik administracji miejskiej lub wiejskiej’, SD *vaitas miesto* «woyt w miastach», *vaitas kiemo* «woyt na wsi», 2. ‘nadzorca chłopów pańszczyźnianych’. Zapoz. ze stblr. *vojt, -a* (⇐ stpol. *wojt, fojt* ⇐ śrwn. *voit, voget*). Por. SLA 231, LEW 1184, ESBM 2, 184. — Drw. *vaitaitis* ‘syn wójta’, *vaitijà* ‘wójtostwo’ (*Šios gyvenvietės buvo padalytos į tris vaitijas* ‘Te osiedla były podzielone na trzy wójtostwa’), *vaitįstė* ‘bycie wójtem, wójtostwo; obszar zarządzany przez wójta’, DP *vaitysta* ‘województwo’ (*jei man duosi dūšią ir padarysi valią mana, įsipirkdamas ing Byskupystę, Probastvą, Pleboniją, Storastystą, Vaitystą* DP 383<sub>30</sub> ‘jeśli mi dasz duszę, a uczynisz wolą moję, dokupując się Biskupstwa, Probostwa, Plebaniej, Starostwa, Wojewodztwa’). Vb. denom. *vaitauti* ‘być wójtem’. — N.m. *Vaitai, Vaitaičiai, Vaiteliai, Vaitiškė* 2x, *Vaitiškiai* 3x, cps. *Vaitakarčmis* (por. *Naujāšinkis*), *Kanėivaičiai, Bėržvaitis*.

**vaitėnti, vaitenù, vaitenaũ** gw. ‘sądzić, uważać, stanowić’ (NDŽ ‘urteilen, bestimmen’). Słabo udokumentowany czas. na *-enti*, dotąd uważany za deverbativum od osnowy pbsł. \**uajt-*, zawartej w scs. *věštati* ‘mówić, obwieszczać’, sch. *vijěcati* ‘radzić’, strus. *věču, vėtiti* ‘mówić’, ros. gw. *večátʹ* ‘krzyczeć’, stpol. *wiecić* ‘ogłaszać, nazywać’ (por. BSW 339, LEW 1184n.). Z tym słowiańskim czasownikiem łączy się sb. postvb. scs. *věšte* n. ‘zgromadzenie, rada’, sch. *vijěće* n. ‘miejsce zgromadzenia, skupisko radzących ludzi, rada’, strus. *vėče* n. ‘zgromadzenie ludu’, stpol. *wiece* n. ‘zjazd feudałów’, pol. gw. *wiec* m. ‘zgromadzenie mieszkańców wsi’ (zob. Būga, RR I, 491, Boryś 2005, 691). Jedynym nawiązaniem bałtyckim jest tu czas. stpr. *vaitiāt* ‘mówić’, drw. od prs. \**vait-ijā-*, por. 1 pl. *vaitiāmai*

‘mówimy’ (LAV 389 n.; inaczej BSW, *l.c.*: rekonstrukcja \**uaitiāiō*). Porównanie zewnętrzne z aw. *vaēθā* ‘ustalenie sądowe’ (zob. LEW, *l.c.*), ani oparty na nim postulat pierwiastka *pie. \*uejt-* ‘mówić’ (por. ostatnio Boryś, *l.c.*) nie są pewne. Pwk. \**uejt-* nie notuje IEW ani LIV<sup>2</sup>. — Pbsł. \**uajt-* można ująć jako innowacyjną formę stopnia *o*, takiego mianowicie, który utworzono od SZ \**uit-*, pochodzącego z redukcji pwk. \**uet-*, < *pie. \*ueth<sub>2</sub>-* ‘powiedzieć’. Por. LIV<sup>2</sup> 694, ze wskazaniem m.in. na stłac. *voṭāre* ‘zakazywać, zabraniać’ oraz śrwalij. *gwad* ‘zaprzeczać’ (o pbsł. \**uajt-* nie ma w LIV<sup>2</sup> wzmianki). Schemat apofoniczny \**uajt-* ← \**uit-* ← \**uet-* łatwo jest uzasadnić paralelami litewskimi z zakresu typu pierwiastkowego *ReT-*. Por. np. *plait-* ← *plit-* ← *plet-*: *išplaityti*, *plisti*, *plečiū*, *plėsti*; *kvaip-* ← *kvip-* ← *kvep-*: *kvaipyti*, *kvīpti*, *kvepėti*. — Stosunkowo rzadkie połączenie suf. *-enti* z werbalną osnową na st. *o* poświadczają takie czasowniki, jak *lamėnti* ← *limstu*; *lapėnti* ← *lempū*; *tapėnti* ← *tepū*.

**vaitinti**, *vaitinū*, *vaitinaũ* gw. 1. ‘wyginać drewno, mocząc je i podgrzewając’, 2. ‘doprowadzać do zwiędnięcia, suszyć (siano, liście tytoniu, słód)’. Refl. *vaitintis* ‘grzać się przy ognisku’. Causativum na *-inti* od pwk. *vait-*, będącego alternantem na SO do *vyt-*, por. *výsti* II ‘wiednać’ (LEW 1185). Paralele: *pláišyti* ‘rozrywać, rozszczepiać’ ← *plyšti* ‘pękać’; *pasiváistyti* ‘ukazywać się we śnie, pojawiać się (o przywidzeniu, urojeniu)’ ← *išvýsti* ‘urzeć’. Odpowiednik łotewski pokazuje SE: *vietēt* ‘suszyć’ i ‘(powoli) schnąć’.

**vaitóti**, *vaitóju*, *vaitójau* ‘jęczęć, biadać, narzekać’. SD<sup>1</sup> *vaitoju* «ięczę, ięczam, iękam» (syn. *vaivoju*), «stękam». Por. *Kad skauda, vaitók, kad rūpi, dejuok*, t.y. *iš skausmo vaito(ja) žmogus, o iš rūpesčio dejuo(ja)* ‘Z bólu człowiek jęczy, z utrapienia biadoli’. War. *v-mobile*: *aitóti* (*Ligonis smagiai serga ir labai aitója*), por. (*v*)*aĩzdis*, (*v*)*ánta*, (*v*)*olungė*. Cps. *pavaitóti* ‘ponarzekać’, *suvaitóti* ‘wydać jęk’. Czasownik utworzony od interi. *vaĩ vaĩ* lub *vái vái* — na wyrażenie bólu, żalu, współczucia (por. LEW 1185). Z uwagi na brak interi. †*vait*, trzeba analizować *vai-toti* i uznać zakończenie *-toti* za analogiczne (por. *kartóti*, *kėtótis*, *vartóti*). Por. pol. *jojceć* ‘stękać, kwękać’ ← interi. *joj*, *ojoj*. Dalej por. *vaivóti* (s.v. *váiva*), *vyvéti* (s.v. *vyvā*). — Drw. *vaitójimas* ‘jęk’ (*Girdėjosi čia ir ten stenėjimas ir vaitojimas*), SD<sup>1</sup> «ięczenie, iękanie», stlit. *išgīrsk viernų vaitojimą, o duok jiems išganymą* PK 133<sub>6</sub> ‘Usłysz wiernych stękanie, a daj im wybawienie’.

**váiva** c. wsch.-lit. ‘kto wciąż biada, skarży się, narzeka’ — nomen agentis utworzone sufiksem *-vā-* od interi. *vái vái* lub *vaĩ vaĩ* ‘biada!’. Por. z jednej strony *vyvā* ← interi. *vý vý*, z drugiej strony pejoratywne nazwy osób na *-eiva*, np. *nevaléiva*, *skurdéiva* (GJL II, § 161). — Vb. denom. *vaivóti*, *-ju* (war. *váiva*, *vaĩva*), *-jau* ‘jęczęć pod wpływem bólu, cierpienia, zawodzić żałośnie; biadać, narzekać’, *vaivoju* SD<sup>1</sup> «ięczę, ięczam, iękam» (syn. *vaitoju*). Mniej prawdopodobna jest analiza *vai-voti*, czyli wywód wprost od wykrzyknika, jak to przyjęto w BSW 338 i LEW 1185 (neosuf. *-voti?*). Por. *vaitóti*.

**vaivada**, gen.sg. *vaivādos* 2 p.a. stlit., hist. ‘wojewoda, najwyższy w hierarchii urzędnik ziemski’ (SD «woiewoda, palatinus») — zapoż. ze stpol. *wojwoda*, *-y* (od 1268 r., por. *Słownik staropolski* X, 279). Z litewskiego przejęte do łotewskiego jako \**vaivada* a. \**vaivads* ‘osoba urzędowa, eine Art Amtsperson’ (*pašam Biržu vaivadam*), zob. ME IV, 444. SLA 231, LEW 1185 i LKŽ XVII, 966 niesłusznie wskazywali na pol. *wojewoda* jako wyraz źródłowy. — Drw. *vaivadaitė* SD «woiewodzianka, palatinis», *vaivadaitis* SD «woiewodziec, palatinides», *vaivadinė* SD «woiewodzina, palatina» (później *vaivadienė* ‘żona wojewody’), *vaivadystė* SD «woiewoństwo, palatinatus», DP *vaivadysta* ‘wojewodztwo’. — N.m. *Vaivādaī*, *Vaivādyņė*, *Vaivādiškės*, *Vaivadiškės*, *Vaivādiškiai* 3x, *Vaivadiškiai*.

**vaivóras**, zwykle pl. *vaivórai* bot. ‘łochynia, borówka bagienna o kwiatach białych lub różowych i sinych jagodach, *Vaccinium uliginosum*’. Budowa *vaiv-óras*. Rzadki suf. *-ora-* przywodzi na myśl nazwy drzew, od których derywowano n.m. *Béržoras* ← *béržas* ‘brzoza’

oraz n.rz. *Liéporas*, *Liepóra* ⇌ *liepa* ‘lipa’ (n.m. *Liepōrai*). *vaiv-* jest najprawdopodobniej neoosnową, którą wyabstrahowano z sb. *váiva* (zob.), pochodzącego od interi. *vái vái* ‘biada!’. Okoliczność ta może stać w związku z odurzającym działaniem spożytych jagód łochyni (por. syn. *girtuōklēs* f.pl., dosł. ‘pijaczki’). Inaczej LEW 1185, gdzie wychodzi się od pwk. pie. \**uer-* ‘giąć, zginać, skręcać’. — Drw. *vaivorýnas* ‘miejsce, gdzie rosną łochynie’. Vb. denom. *suvaivorinti* b.z.a. ‘zbić na kwaśne jabłko’. — Niejasne jest *vovor-* zam. *vaivor-* w cps. *vovorakýtis* ‘ktoś niebieskooki’ (por. *akis*).

**vaivórykštė** ‘tęcza, wielobarwny łuk pojawiający się po deszczu na sklepieniu niebieskim’. War. *vaivorykštė*, *vaivórykščia*, też m. *vaivórykštis* a. *vaivorykštis*, -ščio. Drw. z suf. -*ykšt-* od nazwy rośliny *vaivóras* (zob.), por. Būga, RR II, 323, LEW 1185. Paralele sufiksalne: *bandýkštis*, *naminýkštis* (tam też o pochodzeniu suf.). N.B. Łotewskie nazwy ‘tęczy’, *varavīksna* i *varvīksne*, mają inne wytłumaczenie, zob. ME IV, 483n. — Etymologia ludowa przekształca formację sufiksálną *vaivór-ykštė* z jednej strony w złożenia: 1. *orā-rykštė* (niby ‘różga powietrzna, por. *óras*, *rykštė*), 2. *varvó-rykštė* (niby ‘różga z kropli deszczu’, por. *varvétī*, *varvas*), 3. *rorā-rykštė* (niejasne), z drugiej strony w grupę atrybutywną *vaivo rykštė* (por. *váiva*, *rykštė*). Zob. ŽD 404, LEW 1185, Kabašinskaitė 24, 41n.

**vaizbà** 4 p.a. pot. ‘handel, handel obwoźny’ — zapoż. z pol. gw. *wojźba* < pol. *woźba* ‘wożenie towaru wozem, przewóz’. Dyftong *ai* jest wtórny, tłumaczy się antycypacją miękkości spółgłoskowej w segmencie *ž* (paralele: *áiniolas* < *āniolas*; *kaižūkai* < *kažiūkai*; *buitis* < *būtis*). LEW 1183 (z uwagą ‘Bez etymologii’). — Drw. *vaizbūnas* ‘handlarz, kupiec’, war. *vaisbūnas* (⇒ *vaizbūnystė* ‘handel, kupiectwo’), vb. denom. *vaizbáuti*, *vaizbúoti* ‘handlować, kupczyć’ (dziś przest.). Obok tego były dawniej w użyciu polono-germanizmy *ándlius* a. *añdelis* ‘handel’ (⇒ *andliorius* ‘handlarz’), *andliavóti* ‘handlować’. Zob. też *vazbà* ‘przewóz wozem’ z błr. gw. *vázba*.

**vaizd-**, nomina na SO *vaizd-* od *veizd-*, por. *véizdžiu*, *veizdėti* ‘patrzeć, widzieć, oglądać’: *akivaizda* (zob. °*aki*°), *apyvaizda* SD «opatrowanie; opatrzenie czego; opatrność», *apyvaizda unt kelio* SD «nadróżne, viaticum» [‘zaopatrzenie na drogę’], *apvaizda* ‘opatrność, opieka boska, pomyślnie zrządzenie losu’, *ažuvaizda* SD «starostwo, praefectura, satrapia», *gamtóvaizdis* (zob. *gamtà*), *išvaizda* ‘wygląd, wyraz twarzy’ (⇒ *išvaizdus* ‘o pięknym wyglądzie, ładny’), *ižvaizdas* SD «konterfet, odmalowanie, wyrzeźnianie czego z wizerunku» (syn. *ižspaudimas*, *ižžyminimas*, *ižžinklinimas*), *įvaizdus* ‘wyraźny, łatwy do rozpoznania’, *neprivaizda* SD «niedozor» [‘brak dozoru’], *nopvaizda* SD «niebacznosc» [‘nieuwaga’] (*nop-* z \**ne-ap-*), *pavaizda* SD<sup>1</sup> «postawa, habitus, gestus, forma, species» (syn. *paveislas*), *paváizdas* ob. *pavéizdas* ‘przykład, wzór do naśladowania; postać czego, forma; podobieństwo do czego’ (⇒ vb. denom. *pavaizduoti* ‘zobrazować, przedstawić, odtworzyć’), *pavaizdus* ‘jasny, widny, malowniczy’, *príevaizda* ‘dogłádanie czego, opieka’, DP ‘opatrność, opatrzenie, opieka, staranie’, *príevaizda arklių* SD «końskie gospodarstwo, cura equorum», *príevaizdas* ‘nadzorca’, *vaizdas* (zob.), *vaizdus* ‘wyraźny, wyrazisty, jasny’, war. *vaizūs* (z deprefiksacji form *įvaizdus*, *pavaizdus*).

**vaizdas** ‘widok, obraz’ — drw. wsteczny od formy prefigowanej typu *išvaizdas* (zob. wyżej s.v. *vaizd-*). SD *vaizdas* «konterfet, odmalowanie, wyrzeźnianie czego z wizerunku». Abstractum z suf. -*a-* i SO *vaizd-* ⇌ *veizd-*, zob. *veizdėti*. — Drw. *vaizdingas* ‘obrazowy’, *vaizduōtė* ‘wyobraźnia’. Vb. denom. *vaizduoti* ‘przedstawiać, pokazywać, wyrażać’, refl. *vaizduotis* ‘wyobrażać sobie’.

**vajavóti**, *vajavóju*, *vajavójau* stlit., gw. 1. ‘brać udział w wojnie, walczyć na wojnie’ (*Vajavójo ažu tėvynę* ‘Wojował za ojczyznę’), 2. ‘hałasować, awanturować się (o pijanym)’ — zapoż. z błr. *vajavács*, *vajúju* (pominięte w SLA i LEW). Cps. *atvajavóti* ‘siłą odzyskać to,

co zagrabiono', *išvajavóti* 'wygnać, wypędzić (wroga, bydło ze szkody)', *suvajavóti* 'zwyciężyć, podbić', *užvajavóti* 'zająć siłą (miasto, terytorium)', też 'zająć bydło w szkodziu'. Refl. *vajavótis* 'bić jeden drugiego, kłócić się', *išsivajavóti*: *Ir išsivajavojau, ir namo norėjau* 'I nawojowałem się, i chciałem do domu [już wrócić]'. — Wsch.-lit. pdg. *vajùiti* opiera się na formie 3 os. prs. *vajùja* ⇐ błr. *vajùje* 'wojuje, walczy' (ZS 61, 114), por. *apvajùiti* 'zwyciężyć', refl. *susivajùiti* 'ścierać się ze sobą'. Osobno zob. *vajōkas*.

**vajēzau** gw. interi. 'o Jezu! o Boże! ojej!', np. *Vajēzau, vaikeli, jau susmilinau!* 'O Jezu (Ojej!), dziecko, już się pomyliłem!'. Z uniwerbizacji zwrotu \**vai Jēzau*, złożonego z ptk. *vaĩ* i formy voc.sg. *Jēzau* od imienia *Jēzus*, -aus 'Jezus'. War. *vajēzus* 'o Jezu!' zawiera w II członie formę nom.sg. w funkcji vocatiwu. — War. zredukowane: 1° *vajēzau*, 2° *ajēzau*: *Ajēzau — kas dabar bus?! 'O Jezu, co teraz będzie?!'*, 3° *vajē* a. *vajē*, por. *Vajē vajē, kas dabar bus?! 'O Jezu, co teraz będzie?!'* *Vajē vajē, pēkščias kap tu parėjai?! 'O Jezu, jak ty na piechotę wróciłeś?!'* — Warianty z umotywowaną eufemizmem substytucją spółgłoski -z- pierwotnego teonimu, por. 1° -t- zam. -z-: *vajētau* i *vajētus*, np. *Vajētau vajētau, kas čia daros?! 'Ojej ojej, co się tu dzieje?!'* *Vajētus tu munoji, kaip daba reiks gyventi!* 'O Jezu ty mój, jak teraz żyć!', 2° -g- zam. -z-: *vajēgus*, np. *Vajēgus tu mano, kas dabar bus?! 'O Jezu ty mój, co teraz będzie?!'*, 3° prawdopodobnie też -tk-, -ck- zam. -z-: *vajetkau* b.z.a. i *vajēckau*, jakkolwiek w tym wypadku obecność segmentu -k- każe się liczyć z wpływem polskiego odpowiednika *ojejku!* (< o jezuleńku!). Zob. też *jeřgau* s.v. *jeřgutalis*.

**vajjys** 4 p.a. 'goniec, posłaniec, kurier'. Dwuznaczne. Albo sb. postvb. od *vajóti* 'pędzać, ganiać' (zob. s.v.), albo też prymarne nomen z suf. -ja- i SO *vaj-V* od *vejù*, *výti* 'zmuszać do biegu, pędzić'. Drugą z tych derywacji popierają paralele słowiańskie, por. czes. *voj* 'wojsko, oddział wojska', pol. przest. *wój* 'bój, bitwa, wojna', pol. *wój*, pl. *woje* 'wojownik, rycerz' (psł. \**vojĩ* < pie. \**uoiħ₁-o-*, zob. *výti*). Por. też derywaty: scs. *vojinũ* 'wojownik', ros. *vóin* 'żołnierz, wojownik', strus. *voisko* 'wojsko', czes. *vojsko*, pol. *wojsko* (psł. \**vojisko*).

**vajōkas** gw. 1. 'żołnierz', 2. 'ktoś wojowniczo nastawiony, skory do bitki, zabijaka' — zapoż. z błr. *vajāka*, -i m. 'żołnierz, wojak'. War. *vajokà* 2 p.a. Por. *vajavóti*, *váiskas..*

**vajóti** I, *vajóju*, *vajójau* gw. 1. 'pędzać, ganiać, (zwierzę) zmuszać do biegu', 2. 'o wietrze: rozpraszać, roznosić, np. nasiona', *pavajóti* 'odpędzić, odegnąć od czego', *suvajóti* 'spędzić (zwierzęta w jedno miejsce)', przen. 'pojąć, zrozumieć'. Odpowiednik łot. *vajāt*, -*āju* 'prześadować, dokuczać, zadawać ból, znęcać się nad kimś, maltretować' (gw. *vaĩjāt* ts.; *vajātājs* 'prześadowca'). Jest to iteratyw z suf. -oti i SO *vaj-* ⇐ *vej-V*, por. *vejù*, *výti* 'zmuszać do biegu, pędzić' (paralele: *grajóti* ⇐ *grejù*; *skrajóti* ⇐ *skrejù*). War. bez apofonii: *vejóti*, -*ju*, -*jau* 'pędzać, ganiać' (*Lapē kiškų vejója*). — Nomina z *vaj-*: *atvajà* 'raz' (*Po kelias ātvajas prašiau ateiti į svečius* 'Kilka razy prosiłem, żeby przyszli w gości'; por. *ātvejis*), *vajjys* (zob.), *vajojamasis žaislas* SD «gonitwa, certamen» ['zawody, turniej, potykanie się', SPXVI], *vājus* neol. 'zorganizowane działanie, akcja, kampania'. — Neoosn. *vajo-*: *vajōnē* 'zawody', SD «gonitwa, certamen» (por. *sekionē* ⇐ *sekióti*; *medžiōnē* ⇐ *medžióti*). — SO *vai-C*: *vaĩras* (zob.), *ivairũs* (zob.).

**vajóti** II, *vajóju*, *vajójau* 'nawijać'. Iteratyw z suf. -oti i SO *vaj-* ⇐ *vej-V* / *vij-V*, por. *výti* II 'wić, zwijać'. Nomina z *vaj-*: *apvajà* 'trzecie pasmo w sznurze, w biczu', *atvajà* a. *ātvaja* 'koniec nici umocowany do szpuli; luźna nić w tkaninie lub w przetartym sznurze; pasmo', *ātvajas* a. *atvajūs* 'wir wodny; zakręt rzeki, zatoka', *ivajūs* 'kręty, skręcony, krzywy' (por. *bajūs*, *gajūs*, *rajūs*), *nevājus*, -aus 'wielka ilość, dostatek, zbytek, nadmiar' (*nevāju* adv. 'nie szkoda, nieważne'), *prievajūs* 'wygodny, poręczny' (*prievajū* adv. 'wygodnie'), *sāvaja* '(w biczu) trzeci, cieńszy rzemień, który się zaplata na dwu poprzednich', *vajà* (war. do *vejà*,

zob.). — W słowiańskim por. następujące odpowiedniki: 1. sch. *pòvōj* ‘powijaki, pieluchy’, ros. *povójnik* ‘zawój, chustka na głowę’, pol. *powój* bot. ‘*Convolvulus arvensis*’, *powojnik* bot. ‘*Clematis*’, znacz. etym. ‘to, co się owija wokół czegoś’ (Boryś 2005, 475), 2. stpol. *obojek* ‘kołnierz’, czes. *obojek* ‘obroża’ < psł. \*ob-voj-ikŭ ‘to, czym owija się coś dookoła’ (zob. Boryś 2005, 374, s.v. *obojczyk*), 3. pol. gw. *wójka* ‘zwitek nici zgrzebnych (konopnych) skręconych w kilka pasm’ (SGP VI, 158). Osobno zob. *vai-C: vainikas*.

**vākar** adv. ‘wczoraj, poprzedniego dnia’ — z apokopowania formy gen. temporis *vākaro* albo acc. temporis *vākarą* od *vākaras* ‘wieczór’. Dosłownym znaczeniem tych form było ‘(poprzedniego) wieczora’. Paralela słowiańska: scs. *včera* ‘χθές, wczoraj’, ros. *včera*, czes. *včera*, stpol. *wczora* ts. — zdaniem REW I, 238 jest to skostniała forma instr.sg. tematu na -o- o znacz. ‘(poprzednim) wieczorem’. — Drw. *ūžvakar* ‘przedwczoraj’, cps. *vākarnakt* ‘wczoraj w nocy’ (por. *naktis*), *vākar.ryt* ‘wczoraj rano’ (por. *rýtas*).

**vākaras** ‘wieczór’ (łot. *vakars* ts.). *Lābas vākaras!* ‘Dobry wieczór!’ *Lābą vākarą!* ts. Odpowiednik scs. *večerŭ* ‘wieczór’ wymaga, by lit. *vākaras* i łot. *vakars* wywodzić z \*uekaras < pbsł. \*uekeras, mianowicie drogą asymilacji podobnej do tej, która zmieniła praformę \*uesera w *vāsara* (zob.). Próby powiązania bsł. \*uekera- < pie. \*uek<sup>u</sup>era- z łac. *vesper*, -erī m. ‘gwiazda wieczorna, wieczór’, *vespera*, -ae f. ‘wieczór’ i gr. ἑσπερα ts. < \*uek<sup>u</sup>spero- rozbijają się o to, że nie można udowodnić związku bsł. *k* z grupą spółgłoskową \*k<sup>u</sup>sp. Refleksem \*uek<sup>u</sup>spero- byłoby pbsł. \*uešpera- (š z \*ks < \*k<sup>u</sup>s). Por. BSW 348, LEW 1186, REW I, 196. — Indoeuropeiści widzą w nazwie ‘wieczoru’ drw. na -ero- od złożenia nominalnego \*ue-k<sup>(u)</sup>sp-, z leksemem \*k<sup>(u)</sup>sep- ‘noc’ w II członie (por. wed. *kṣap-* ‘noc’, het. *išpant-* c. ts.) oraz segmentem \*ue- w I członie; ten ostatni ma być bądź prepozycją o znaczeniu ‘herab, weg von’ (zob. ESJS 1040, IEW 72), bądź redukcją jakiejś formy przymiotnikowej, określającej wyraz ‘noc’ (zob. de Vaan 2008, 670). — Drw. *apývakaris* 1. ‘pora pod wieczór’ (por. *apýdienis*), 2. ‘podwieczorek’, *išvakarēs*, -iŭ f.pl. ‘początek wieczoru, późny wieczór, wigilia’, *pavakarē* ‘czas pod wieczór’, *pavakarýs* ts.: *Sugrižau pāvakarīu* ‘Wróciłem pod wieczór’ (por. *parytýs* ⇐ *rýtas*, Urbutis, LKG I, 424), *vakaraĩ* m.pl. ‘zachód jako strona świata’ (łot. *vakari* ts.), *vakariēnē* ‘wieczera, kolacja’ (⇒ vb. denom. *vakarieniāuti* ‘jeść kolację’), *vakarýkštis* ‘wczorajszy’ (war. *vakarykščias* SD), *vakarinē* 1. stlit. i gw. ‘wieczera’, 2. ‘nocny posiłek dla międlących len’, 3. ‘zorza wieczorna’, *vakarinis* ‘wieczorny’ (*šviesa vakarinē* SD «zorza wieczorna»), *vakarōnē* (zob.), *vakaróp*, *vakarōp* adv. ‘pod wieczór, ku wieczorowi’ (przez apokopowanie formy all.sg. *vakarópi*), *vākartis* 1. ‘przekąska zabierana w podróż lub do pracy’, 2. ‘jedzenie dawane parobkom zwalnianym na Boże Narodzenie’, 3. ‘podwieczorek’, 4. ‘wieczera, kolacja’, *vakarūškos* f.pl. ‘zebranie się wieczorem w jednej chacie kilku kobiet z kołowrotekami w celu wspólnego przędzenia połączone z poczęstunkiem; zabawa wiejska z tańcami’ — prawdopodobnie kalka słowotwórcza odpowiednika błr. *vjačórki*, -rak (por. TSBM 1, 604; ESBM 2, 340, tu bez wzmianki o lit. *vakarūškos*). Cps. *pūsvakariai* m.pl. ‘podwieczorek’, *pusiavakaris* SD «podwieczorek» (por. *pūsē*).] — Vb. denom. *vakarúoti* 1. ‘pracować wieczorami’, 2. ‘o kobietach: spędzać wieczory na wspólnej pracy (na przędzeniu, robieniu na drutach), każdego wieczoru w innym domu’, 3. ‘kłaść się późno’, 4. ‘spędzać (sobotni) wieczór na zabawie’, 5. impers. ‘zmierzchać się’. War. *vākaroti* ob. *vakaróti*, *vakarāuti* ob. *vākarauti*. Refl. *vakarúotis* a. *vākaruotis* ‘zmierzchać się, mieć się ku wieczorowi’, *prisivākaruoti* ts. ⇒ *privākaravusis* adv. ‘pod wieczór’, por. [Kristus] *privākaravusis lipa ant kalno ir ant maldos nakvoja* DP 618<sub>31</sub> ‘[Chrystus] podwieczor wstępuje na górę i na modlitwie nocuje’. — N.m. *Vakaraĩ*, *Vakāriai*, *Vākariškės*, cps. *Šveñtvakariai*.

**vakarōnē** ‘wieczornica, spędzanie wieczoru na wsi w chacie jednego z sąsiadów, gdzie przy śpiewie i opowiadaniach przędą, robią na drutach’ (GJL II, § 338). Abstractum na -nē od

neosn. *vakaro-*, por. *vākaroti*, *vakaróti* ‘brać udział we wspólnym spędzaniu wieczoru na wsi’ (≡ *vākaras* ‘wieczór’), zob. ŽD 276. Pod względem znaczenia por. *vakarūškos*. Paralele formalne: *medžiōnė* ≡ *medžióti*; *viliōnė* ≡ *vilióti* (GJL, l.c.). — Forma pl.t. *vakarōnės*, *-iū* oznacza ‘wieczór kawalerski, wieczór panieński’. — Vb. denom. *vakaronėti* ‘pracować po zmierzchu przy świetle; nie kłaść się spać (przez dłuższy czas)’.

**vāksas** gw. ‘pasta do obuwia’ — zapoż. z nwn. *Wachs* n. — Syn. *vīksas* ts. ≡ nwn. *Wichse* f. Zob. GL 145, 147, LEW 1249.

**vālagas** gw. 1. ‘pokarm, potrawa, jedzenie’, 2. ‘tłuszcz dodawany do potraw, omasta, okrasa’ — zapoż. z błr. \**vólag* (Būga, RR II, 664). Por. błr. *valóga*, *-i* ‘polewka na mleku; rzadki tłuszcz’, ros. gw. *vológa* ‘niepostna potrawa’ (ESBM 2, 41).

**valākas** I stlit., gw. ‘Włoch’, SD «Włoch, Italus» — zapoż. ze strus. *voloxŭ*, *-a*, z substytucją *x* przez lit. *k* (por. *griėkas*). Inaczej SLA 232: ze stbłr. *voloxŭ*. Co do miejsca akcentu por. ros. *volóx*. Nom.pl. *valākai* ‘Włosi’ i ‘Włochy’ (w odróżnieniu od pluralis strus. *volosi*, stpol. *Włoszy*, pol. *Włosi*), *valakų žemė* SD «włoska ziemia, Italia, Latium», gw. *valākų žėmė* ts. Osobno zob. *vlāchai*. Co do staroruskich źródeł niektórych litewskich etnonimów zob. hasła *lėnkas*, *ungurai*. — Drw. *valakė* SD «Włoszka, Italis, idis», *valākiškas* ‘włoski’, *riešutys valakiškas* SD «orzech włoski, iuglans», *žirniai valakiški* m.pl. SD «cieciorka iarzyna, cicer» [‘groch albo fasola’, SPXVI], *krapai valakiški* m.pl. SD «kopr włoski, marathrum, feniculum».

**valākas** II hist. ‘włoka, dawna miara powierzchni gruntu ornego równa 30 morgom, czyli 16,8 ha; grunt o powierzchni włóki’, SD «włoka roley, mansus agri» — zapoż. ze stbłr. *valókъ* m. (SLA 232, LEW 1187), por. błr. *valóka*, *-i* (Zs 61). Z tego samego źródła łot. *valaks* ‘miara pola’. — Drw. *pūsvalakis* a. *pūsvalakė* ‘pół włoki, grunt o powierzchni ok. 12 ha’. N.m. *Valākai* 7x, *Valakēlē*, *Valakēliai* 3x, *Valākiniai*, *Valākininkai*, *Valākiškės*, *Valakiūkai*, cps. *Valākbūdis* (por. *Senābūdis*) oraz *Girvalakiai* 6x, *Ketūrvlakiai*, *Penkvalākiai*, *Trivalākiai*; *Mėdvalakiai*, *Mėdžvalakiai* 2x, *Miškavalakis*, *Naujāvalakiai*, *Vārtavalakis*.

**valāknas**, *valaknà* stlit., gw. 1. ‘włókno lnu lub konopi’, 2. ‘przędza, nici z włókien lnu a. konopi’ — zapoż. z błr. *valaknó*, *-á* n. Por. SLA 232, Zs 61, LEW 1187. Būga, RR II, 666 przyjmował zapoż. z ros. *voloknó*.

**valandà** 3 p.a. 1. ‘godzina’, *pūsė valandōs* ‘pół godziny’, 2. ‘chwila, moment’: *valandoj mirimo mūsų* DK ‘w godzinę śmierci naszej’, *šiā vālandą* ‘w tej chwili, w tym momencie’, 3. ‘nieokreślony przeciąg czasu’: *senoj valandoj* PK 103<sub>10-11</sub> ‘w dawniejszych czasach’. War. akc. *vālanda*. SD: *valunda* «chwila, interuallum», «godzina, hora», *ketvirta dalia valundos* «kwatery godziny, quadrans horæ...», *puse valundos* «poł godziny, semihora...». Wsch.-łot. *voluda* ‘chwila, eine Weile’ jest lituanizmem, zob. ME IV, 461. Etymologia nieustalona. Dotąd zestawiano bądź z adi. *vėlis* ‘późny’, bądź z czas. *veliū*, *vėlti* ‘wikłać, kudłać, spłsniać’ (zob. LEW 1186), co wydaje się mało przekonujące. O rzadkim suf. *-and-* zob. s.v. *balānda*. — Drw. *valandėlė* ‘chwilka; audycja radiowa’, SD <wałundeł> «chwilka, momentum, punctum temporis»; *valandėtas* ‘niestały, chwiejny, zmienny (o pogodzie), o zmiennym usposobieniu, nastroju’ (syn. *valandótas*), *valandinis* ‘trwający godzinę; godzinowy, zatrudniony na godziny (pracownik); niestały, zmienny; tymczasowy’, *valundinis* SD «godzinny, horarius» [‘trwający godzinę’] (syn. *per valundų esųs*), SD<sup>1</sup> «doczesny, temporalis» (syn. *neuntilga, ik metų esųs*), *valandiniškas* ‘wskazówka godzinowa na zegarze’ (por. zapoż. *adŷnikas*, *adŷninkas*), *valandomis* a. *valandōms* adv. ‘chwilami’, *vālandos*, *-ū* f.pl. ‘godzinki, poranne nabożeństwo składające się ze śpiewanych modlitw’. — Na temat zapożyczenia wyrazu *valandà* do języków wschodniosłowiańskich zob. teraz Anikin, RES 6, 18n.

**vālas** I gw. 1. 'brzeg tkaniny, kosmatość na suknie, kutner', 2. 'wzór tkacki', 3. 'zgrubienie, nierówność w tkaninie'. Dwuznaczne. Albo sb. postvb. do *valyti* (zob.), albo prymarne deverbativum na SO *val-* ← *vel-*, zob. *vėlti* II (tak LEW 1188). — Drw. *valinỹs* 1. 'gruby brzeg tkaniny; kutner' (por. łot. *valiņu mala* 'brzeg tkaniny'), 2. 'powijak, pas płótna do zawijania niemowlęcia', 3. 'obszycie spodu spódnicy, opaska, szlak dookoła czapki' (SD «krayka oderzniona»), 4. 'tęcza', 5. 'kąt', 6. 'zewnątrzna warstwa snopów w kopie, cegiełek w stosie torfu', 7. 'folusz'. War. *valnỹs*.

**vālas** II wsch.-lit. 1. 'włosień, długi włos z grzywy końskiej a. z ogona', 2. 'żyłka z włosa końskiego u wędki' (war. *vōlas*). Pl. *valaĩ* 4 p.a. 'włosie z końskiego ogona'. Drw. *valinis botāgas* 'bat spleciony z włosa końskiego'. Dotąd było objaśniane w połączeniu z *vālas* I, tj. w obrębie rodziny *vėlti* II 'płatać, kudłać, spilśniać', zob. LEW 1188. Inna ewentualność to wywód z pie. \**uol-o-*, mianowicie przy uwzględnieniu nawiązania w postaci wed. *vārah* 'włos z końskiego ogona' (-ā- wydłużone zgodnie z prawem Brugmanna), młodsze i częstsze *vālah* ts., hindi *bāl* ts. Por. IEW 1140. — W kontekście lit. *vālas* 'włosień' wymienia się jeszcze dwie formacje: 1° scs. *vlasū* 'θπίξ, κόμη', sch. *vlās*, sł. *lās*, ros. *vólos*, -a, pol. *włos*, -a, dłuż. *łos* 'włos' jako refleks pbsł. \**uālša-* (zob. BSW 341, REW I, 221), to z pie. \**uol-ko-*, por. aw. *varəsa-* m. 'włos, włos na głowie', sti. *válša-* m. 'pęd, latorośl, gałąź' (zob. IEW 1139, EWAIA II, 526n.<sup>572</sup>), 2° lit. *váltis*, -ies f. 'kłos owsa, odznaczający się włóknistymi włosami' (zob. s.v.).

**valaunià**, gen.sg. *valaūnios* 2 p.a. gw. 'stajnia dla zwierząt' — z rozszerzonym znaczeniem zapoż. z pol. przest. *wołownia*, -i 'obora dla wołów'. Por. *ledaunià* (s.v. *ledaūnė*) i *vazaunià* (s.v. *vazaūnė*). N.B. Wskazane w LKŻ XVII, 1023 jako wyraz źródłowy błr. *valujnja* nie występuje w TSBM ani w ESBM.

**valdymieras**, *valdimieras* 1. hist. 'władca' (*Pasiuntinys atlėkė su įsakymu nuo valdono, nuo valdimiero* 'Poseł przybył z rozkazem od władcy'), 2. żm. 'gospodarz, opiekun' (*Numai be valdymiero — niekis. Nėra mūsų ūktverio, tų namų valdimiero*). Rzeczownik ten polega na apelatywizacji imienia własnego strus. *Volodiměrū*, które odnosiło się do księcia Włodzimierza, zwanego Wielkim (w 983 r. podbił Jaćwięgów, zm. w 1015 r.). Początkowa transpozycja lit. \**valadymieras* uległa zmianie na skutek adideacji członu \**valady-* do lit. osnowy *valdy-* jak w czas. *valdyti* 'władać, rządzić'. Por. Būga, RR I, 343, Skardžius, RR 4, 57, LEW 1188.

**valdyti**, *valdaũ* (war. *valdziũ*), *valdziaũ* 1. 'mieć w swojej władzy, władać czym, panować, rządzić, kierować', 2. 'mieć w swym posiadaniu, zarządzać majątkiem', 3. 'zmuszać do posłuchu, np. dzieci' (*Valdyk savo vaikus*), 4. 'w odniesieniu do własnego ciała: władać, móc poruszać ręką, nogą' (*Jis vienos rankos nevaldo* 'On nie włada jedną ręką'). Iterativum z suf. -yti i SO *vald-* ← *veld-*, zob. *veldėti*. Paralele: *vartyti* : *vėrtėti* a. *vertėti*; *svarstyti* : *sverdėti*. Dawne prs. *valdziũ* 'władam, rządę', por. *Šalis nuo vyskupo valdziaama, priveizdziaama* SD «biskupstwo, powiat duchowny, diecezja» (zob. paralele s.v. *gýdyti*). Cps. *nuvaldyti* 'być w stanie, umieć rządzić, kierować', DP 'uskromić, pohamować', SD *nuvaldau* tr. «okrocić bydło, konia; uskromić kogo», *pavaldyti* 'kierować; władać, np. ręką' (⇒ *pavaldūs* 'podległy, podporządkowany', *pavaldinỹs* 'podwładny', hist. 'poddany'), *suvaldyti* 'zawładnąć, opanować, poskromić'. Odpowiednik łot. *vāldīt*, -u, -īju 'władać, panować' (*savāldīt* 'opanować, poskromić'). — Odpowiednik słowiański pokazuje odmienny suf. \*-ā-: psl. \**voldati* 'władać, panować' (zob. s.v. *valdóti*). Prócz tego jest formacja na \*-ē-: psl.

<sup>572</sup> EWAIA, l.c. zwraca uwagę na to, że przesuwka znaczeniowa od 'włos' (irańskie) do 'pęd, latorośl' (indyjskie) znajduje paralelę w rozszerepieniu znaczeniowym łacińskiego wyrazu *coma*, -ae: 1. 'włos na głowie ludzkiej', 2. 'grzywa, sierść, wełna, runo', 3. 'roślinna szata ziemi', 4. 'liście drzew; gałęzie pokryte liśćmi lub igłami', 5. 'kielichy kwiatów', 6. 'kłosy zboża'.

\*voldėti, scs. *vladėti*, strus. *volodėti*, ros. *volodětʹ* ‘władać’<sup>573</sup>. Por. łot. *vāldētʹ* ‘poskramiać, hamować, powściągać’, refl. *vāldētiēs* ‘opanować się, uspokoić się; ukryć się’. — Drw. *bevaldā* ‘niedowład, porażenie mięśni ruchowych’, *valdā* ‘posiadłość, majątek ziemski; nieruchomość w czymś posiadaniu’ (*Asmeninē valdā*), *valdas* ‘dyszel pług’, *valdžiā* (zob.), cps. *savivalda* ‘samorząd, autonomia’ (por. *sāvas*). — Neoosn. *valdy-*: *nenuvaldytas* SD «popędliwy», *notvaldytas* SD «nieogłaskany» [‘nieposkromiony’] (por. *not-*), *valdýba* ‘zarząd’, *valdymas* ‘zarządzanie, kierowanie’, *valdýmieras* (zob.), *valdýtojas* ‘zarządca’, SD<sup>1</sup> «władzca, imperator, dominus, gubernator».

**valdyti** stlit. ‘nazywać’. Izolowana forma 3 os. futuri *valdys*, występująca w zdaniu *bjaurejimu valdys, ir ižg namų Dievo olas latrų, špiklierius, karcziamas, kaniūkštes darys* DP 373<sup>44</sup> ‘brzydliwością nazywać będzie i z domów Bożych jaskinie łoterskie, szpichlerze, karczmy, stajnie czynić będzie’. Forma ta została w GJL II, § 642 zinterpretowana jako causativum na *-dyti* od pwk. *val-*. Paralele: *ardýti* ⇌ *irti*; *stabdyti* ⇌ *stēbti*. Pwk. *val-* ukazują się z jednej strony w łot. *valuōda* ‘mowa, język’, z drugiej strony w psł. \**volati* ‘wołać’, zaświadczone w językach płn.-słow., por. strus. *volati* ‘krzyczeć, wzywać’, ukr. *voláty*, pol. *wołać* ‘głośno mówić, wzywać, przywoływać’, czes. *volat*, *-ám* ‘wołać, telefonować’. Na pokrewieństwo łot.-słow. zwracał już uwagę ME IV, 462. Zob. też BSW 340, Boryś 2005, 707n.

**valdóti**, *valdóju*, *valdójau* stlit., gw. ‘władać’, por. *Pripildykit žemę ir valdokit ją, ir viešpataukit ant žuvų marių* (Chyliński) ‘Napełnijcie ziemię i władcijcie nią, i panujcie nad rybami mórz’; *suvaldóti* gw. ‘opanować, poskromić’. Iterativum z suf. *-oti* i SO *vald-* ⇌ *veld-*, zob. *veldėti*. Odpowiednik psł. \**voldati* ‘władać, rządzić’, por. slń. *vlādati* (przest. *ladati*), sch. *vlādati*, błr. *valódacʹ*, *-āju*, stpol. *włodać*, stczes. *vlādati* (⇒ zapoż. pol. *władać*). Osobno zob. *valdýti*. — Neoosn. *valdo-*: *valdōnas* ‘poddany’, SD<sup>1</sup> <paduotas, waldonas kieno> «hołdownik» [‘osoba zobowiązana do składania hołdu swemu zwierzchnikowi lennemu’, SPXVI], <waldanas> «włodarz» [‘zarządca’], SD <waldonas> «poddany, subiectus, subditus...» (por. *šaukōnas* ⇌ *šaukóti*), *valdōvas* ‘władca’ (por. *žinōvas* ⇌ *žinóti*).

**valdžiā** 4 p.a. ‘władza nad czym, system rządzenia, rząd, organ władzy’. DP *valdžiā* ‘władza, moc, sprawa, dzierżawa, państwo’. SD: «panowanie» (syn. *viešpatystē*), *valdžia visotimēs* «polityka dobra, zła», *smarki valdžia* «okrutne panowanie», *kario valdžia* «hetmaństwo» [‘urząd, godność hetmana’], *valdžia vyskupo* «biskupia władza», *valdžia unt dailydžių* «budowniczego urząd», *nuvaldžia* «okrocenie, objeżdżanie koni» (⇌ *nuvaldyti* «okrocić bydło, konia, uskromić kogo»), *nuovaldžia liežuvio* «powściągnięcie języka, continentia, vel moderatio linguæ». Drw. postwerbalny na *-ja-* od *vald-* ⇌ *valdýti* ‘władać czym, rządzić’, dawne prs. *valdžiū*. Paralela: *varčią* ⇌ *vartýti*. Inaczej ŽD 68 i GJL II, § 89, gdzie przyjęto drw. apofoniczny SE *veldėti* ‘panować, władać’. Podobnie LEW 1189: ‘Zu *valdýti* usw., im Ablaut mit *veldėti*’. — Drw. *valdingas* ‘władczy (ton, spojrzenie)’, *valdiniņkas* ‘urzędnik’, *valdinis* ‘państwowy (np. budynek), rządowy, służbowy’, *valdinys* ‘podwładny; poddany; wasal’, *valdiškas* ‘nieprywatny, będący własnością państwa, państwowy (np. las, posada)’, *valdžionis* ‘władca; satrapa; zarządca’ (por. *ligōnis* ⇌ *ligà*). — Vb. denom. 1. *valdžióti* ‘rządzić, rozkazywać’, 2. *valdžiovóti* ‘rządzić, zarządzać, kierować; mieć co na własność; władać, móc poruszać (np. nogami)’. — Neoosn. *valdžio-*: *valdžio-tojas* ‘zarządca’, *miesto valdžiatojas* SD «burmistrz» (syn. *miestavaldys*). — Neoosn. *valdžioj-*: *valdžiojimas* SD «hetmanienie» [‘sprawowanie najwyższego dowództwa w wojsku’] (syn.

<sup>573</sup> Słowiański nie zachował formy na stopniu *e* typu lit. *vėldžiū*, *vėldėti* (zob.). Dla uzasadnienia pochodnego charakteru takich form, jak \**voldati* i \**voldėti*, przywołuje się vb. psł. \**volsti*, \**voldq*, por. scs. *vlado*, *vlasti* ‘władać, rządzić’ jako czas. osn. (zob. np. Boryś 2005, 703, s.v. *władać*). Z uwagi na brak odpowiednika dla lit. *vel-d-* lepiej jest traktować *vlado*, *vlasti* jak czas. quasiprimary.



*kariovedimas*).

**válgyti**, *válgau*, *válgiau* ‘jeść’, *nuválgyti* ‘zjeść trochę, zjeść z wierzchu’, *paválgyti* ‘zjeść’, *priválgyti* ‘najeść się’. Refl. *atsiválgyti* ‘najeść się do woli, do syta’. Drw. *valginėju* iter. SD «jadam» (syn. *dažnai ėmi*). Łot. *valģīt* ‘jeść szybko i dużo’ jest lituanizmem (ME IV, 464). Nomina: *apvalgā* ‘kto dużo je, żarłok’, *atvalgūs* ‘o jedzeniu: takie, którym szybko można się nasycić i nie mieć już ochoty’, *prievalģis* (zob.), *valģis* ‘pokarm, pożywienie; danie, potrawa; czynność jedzenia’, *vālgomas* ‘jadalny’, SD «sniedny» [‘jadalny’], *nevālgoma dienā* ‘dzień postny’, *vālgomasis* ‘pokój stołowy, jadalnia’, *valgūs* 1. ‘dużo zjadający, mający dobry apetyt’ (*Kad valgūs, tai i darbūs* ‘Kto dużo je, to i dobrze pracuje’), 2. ‘taki, że się go zjada ze smakiem i dużo’. Czas. *válgyti* od XVI w. wypiera z funkcji ‘jeść, spożywać’ odziedziczone vb. *ėsti* (zob.). Etymologicznie łączy się z nominami na SO, por. *pavalgā* ‘przyprawa, omasta’, czemu odpowiada łot. *pavālga* a. *pavālgs* ‘zaprawa, dodatek do jedzenia, jarzyna’ (por. jeszcze *valgs* ‘wilgotny’, ⇒ *valgums* ‘wilgoć’; *valg-mājs* ‘podmokła łąka; podmokłe miejsce w lesie’, *vālgans* ‘wilgotny’, *vālgns* ts.). W słowiańskim stoją do porównania: scs. *vлага* ‘ikmáč’, sch. *vlāga* ‘wilgoć’, czes. *vláha* ts., ros. *vológa* ‘płyn, ciekły tłuszcz (jako omasta)’. Zestawienie z czas. lit. *vilgti* ‘wilgnąć’ (zob. s.v.), jak też z ros. *volóžit* ‘nawilżyć’ prowadzi do wniosku, że *válgyti* jest z pochodzenia causativum na SO *valg-* ⇐ *vilg-* o znac. etym. ‘zwilżać (suchy pokarm śliną), rozmiękczać (w ustach)’<sup>574</sup>. Transponat ie. \**uolǵ-ēje-* ⇐ pie. \**uelg-*, zob. refleksy zestawione s.v. *vilgti*. — Neoosn. *valgy-*: *pavalgydinti* a. *privalgdydinti* cur. ‘dać komu jeść, nakarmić’ (por. *rašýdinti* ⇐ *rašýti*), *valgykla* SD «jadło, potrawa, strawa», SD<sup>1</sup> «pokarm» (syn. *penukšlas*), *pieninės valgyklos* f.pl. «mleczno, nabiał, lactaria...»; dziś *valgyklà* ma funkcję n. loci: ‘jadalnia, stołówka’; *valgyklė*: *šlovinu*, *žinklinu valgykles* SD «żegnam stoł, chleb, trunek, benedico cibos», *valgytuvė* SD «refektarz, triclinium conuictorum, refectorium», «stołowa izba, triclinium, conclaue».

**valià** 2 p.a. 1. ‘wola, dążenie do osiągnięcia czegoś’, 2. ‘wolny wybór’, 3. ‘władza, siła, moc’, 4. ‘swoboda, wolność’. Odpowiedniki bśł.: łot. *vaļa* ‘siła, porządek’ i psł. \**volja*, por. scs. *volja* ‘θέλημα, εὐδοκία, wola, chęć’, sch. *vōlja* ts., ros. *vólja* ‘wola, moc, władza; wolność, swoboda’, czes. *vůle* ‘wola’, pol. *wola* (*zła wola* ‘niechęć’). Formacja prymarna na SO, \**ual-jā-*, od pbsł. pwk. \**uel-* ⇐ pie. \**uelh<sub>1</sub>-* ‘wybierać, chcieć’ (LIV<sup>2</sup> 677), zob. *vēlti* I. Por. BSW 348, REW I, 224, LEW 1220. Odosobnione jest stanowisko Zs 61, który uważał *valià* za zapożyczenie z bśł. *vólja*. Osobno zob. *nevalià*, *privalėti*. — Drw. *ikvāliai* adv. ‘do woli, wystarczająco dużo’ (z uniwerbizacji zwrotu *iki vāliai* ‘do woli’), *nevalià* adv. ‘nie wolno, nie można’, *peñnevaliai* adv. ‘wbrew woli, pod przymusem’ (por. pol. przest. *poniewoli* ts.), *savivalė* (zob.), *valiūkas* žm. ‘człowiek swawolny, nieokiełznany, rozpasany’ (por. *stačiūkas*, *pečiūkas*). N.B. Gw. *neválnia* ‘nie wolno’ jest zapożyczeniem z pol. *nie wolno*, zob. Zs 36 (por. *válnas*). Vb. denom. *valióti* (zob.). — N.m. *Valiaĩ* 3x, *Vāliškiaĩ* 3x, cps. *Dirvāliai* (\**Dirv-vāliai*).

**vālioj** I adv. gw. ‘na swobodzie, nie uwiązany, nie zamknięty (o zwierzętach domowych)’, np. *Kam tuos arklius raišiot, tegul vālioj būva* ‘Po co uwiązywać te konie, niech pobędą na swobodzie’. Forma loc.sg. do *valià* m.in. ‘swoboda, wolność’.

**vālioj** II adv. gw. ‘otwarte, stojące otworem (drzwi, wrota, okno)’, war. *vālio*. Por. *Nuėjo — visur durys vālioj, žmonių nėra* ‘Poszli — wszędzie drzwi otwarte (pootwierane), ludzi nie ma’. *Durys vālio trobos, o šalta!* ‘Drzwi chaty otwarte, a przecież zimno!’ *Radom*

<sup>574</sup> A. Bańkowski p.l. sądzi natomiast, że *válgyti* jest denominatywem od *valģis* ‘pokarm’, mianowicie w przypuszczalnym znac. etym. ‘jadło mokre, gotowane na wodzie, do jedzenia łyżką’. Gdyby *válgyti* było denominatywem, to mielibyśmy w praesens raczej †*valgiju* niżeli *válgau*.

*vartus vālij* ‘Zastaliśmy wrota otwarte’. Adverbializacja formy loc.sg. do *valiā*, zob. *vālij* I.

**valiōti**, *valiōju*, *valiōjau* 1. ‘móc, podolać, być w stanie coś zrobić’ (*Tu vienas nevaliōsi visus rugius nupjauti, reiks pasamdyti* ‘Ty jeden nie zdołasz zżąć całego żyta, trzeba [kogoś] nająć’), 2. ‘przemóc, dać komu radę, pokonać’ (*Vaikas vyrą nevaliōs* ‘Chłopiec nie da rady mężczyźnie’. *Rusai tik jau tus vokyčius nuvaliōjo* ‘Rosjanie już tych Niemców pokonali’), 3. ‘móc poruszać, władać częścią własnego ciała’ (*Nei rankas, nei kojas valioja* ‘Nie włada ani rękami ani nogami’. *Su rankomis nevalioja* ‘Nie ma władzy w rękach’), 4. stlit. ‘rządzić’. Vb. denom. z suf. *-oti* od *valiā* m.in. ‘siła, moc’ (zob. s.v.). Nawiązania: łot. *valāt* ‘opanowywać, poskramiać, narzucać swą wolę’ (por. *vaļa* s.v. *valiā*) oraz scs. *voliti*, *voljō* ‘βούλεσθαι, αἰπεῖσθαι’, słh. *vóliti* ‘wybierać, obierać’, ukr. *volýty* ‘chcieć, pragnąć’, czes. *voliti* ‘woleć, wybierać’ (por. scs. *volja* s.v. *valiā*).

**valýti**, *valaũ*, *valiaũ* 1. ‘czyścić, usuwać brud, zanieczyszczenia, odpadki’, 2. ‘doprowadzać do porządku, sprzątać; odgarniać (śnieg z drogi)’, 3. ‘zbierać z pola zboże, siano’ (syn. *vókti*, 4. ‘kastrować (o prosięciu, jagnięciu)’, 5. ‘łupić, grabić, okradać’, 6. ‘unicestwiać, uśmiercać — o Bogu’ (*Ponas Dievas jį valo. Dievas tą žmogų suvālē*). Oboczna odmiana: *vālyti*, *vāliju* (war. *-yju*), *vālijau* (war. *-yjau*). Refl. *nusivalýti* ‘wyczyścić się, oczyścić się / sobie; pozbyć się łożyska (o krowie po ocieleniu się)’, *nusivalýti batus* ‘wycierać buty’. Iteratyw z suf. *-yti* i SO *val-*  $\Leftarrow$  *vel-*, zob. *vélti* II (LEW 1190). Paralele apofoniczne: *varýti*  $\Leftarrow$  *\*ver-* (łot. *veru*); *valdyti*  $\Leftarrow$  *veldu*; *žvalgyti*  $\Leftarrow$  *žvelgiũ*. — Z innym suf.: *vālstyti* (zob.). — Nomina na SO *val-*: *apývala* ‘sprzątanie (w domu)’, *apvalūs* (zob.), *atāvala* ‘łożysko płodu’ (zob. *núovalos*), *atāvalos* f.pl. ‘resztki po wianiu ziarna’, *išvala* ‘drzewo wyrócone z korzeniem, drzewo powalowe’ (syn. *išgula*, *išvarta*; paralele słow.: pol. gw. *wywały* pl. ‘drzewa wyrócone przez wichurę’, ros. gw. *valéž* ‘powalony las’), *išvalos* f.pl. ‘łożysko płodu’ (zob. *núovalos*), *įvalas* a. *įvalis* ‘drewniany gwóźdź, spójnia’ (por. refl. *véltis* ‘więznąć’), *nenúovala* c. ‘ktoś zaniedbany, niechlujny, brudny’, *nēvala* c. ‘niechluj, brudas’, war. *nevalà* ( $\Rightarrow$  *nevaléika*, *nevaléiva* ts.), *nevalūs* ‘nieczysty, ubrudzony; leniwy’, *núovalos* (zob.), *sávalos* f.pl. ‘rzeczy zrzucone na kupę; pilśni, wojłok’, *plaukiũ sávalos* ‘kołtun na głowie’, *vālas* (zob.), *valūs* ‘schludny, czysty; bez domieszek, bez zanieczyszczeń (np. woda)’. Cps. *šiūšvalai* m.pl. ‘poślad, gorsze ziarno’ (por. *šiūšti*). Por. łot. *pavāļa* ‘fundament, piaszczyste wypełnienie fundamentu; ława przy ścianie domu’. — Neoosn. *valy-*: *nevalývas* ‘niechlujny, nieczysty, niezadbany; niedobry, zły; nieurodzajny’, *valýtojas* ‘sprzątacze, zamiatacze (ulic), czyścibuty’, *valývas* a. *valýbas* ‘schludny, czysty, porządny’ (por. *dalývas*  $\Leftarrow$  *dalýtis*).

**valk-**, dewerbalne nomina na SO *valk-* od *velk-*, por. *velkũ*, *vilkti* ‘wlec, ciągnąć’, *vilktis* ‘wlec się, powoli iść a. jechać wozem; ubierać się’ (zob. BSW 350, jak też iter. *válkioti*, *valkstýti*): *āpvalkas* (zob.), *išvalka* a. *išvalkā* 1. ‘miejsce, gdzie wyciągają sieć z jeziora’, 2. ‘przeręb, przez który wpuszczają i wyciągają sieć podczas zimowego połowu’, *išvalkos* f.pl. ‘brudna, znoszona bielizna’, *pavalkaĩ* I, II (zob.), *pāvalkalas* ‘odzież spodnia, bielizna’ (*Drabužis, kurį pavelki po apačia, vadinas pāvalkalas*), SD «powłoka», *pėrvalkas* ‘suchy przesmyk między jeziorami’ (*per kurį pėrvelkami laivai* ‘przez który przeciąga się łódzie’)  $\Leftarrow$  *pėrvalkti*; *prėvalka* c. ‘włóczęga’ (por. *válkata*), *sávalka* ‘kupa, to co zwleczono, zgrabiono w jedno miejsce’<sup>575</sup>, *sávalkos* f.pl. ‘motłoch, meły społeczne’ (por. *sán-*), *ūžvalkalas* ‘pokrowiec’, SD «poszwa, poszewka» (por. pol. *powłoka* ‘to, co okrywa, powleka jakiś przedmiot’  $\Leftarrow$  *powlec*; zob. też *āpvalkas*), *válkata* ‘włóczęga; nierób, obibok’, war. *válketa* ( $\Rightarrow$  vb. denom. *valkatáuti* ‘włoczyć się’, *valkatāvimas* ‘włóczęgostwo’), *valkis* 1. ‘zaćma,

<sup>575</sup> Por. psł. *\*sũ-volk-V*: stpol. *zwłoka* ‘to, co z kogoś zwleczono, zdarto’ (war. *zwłok*, *zewłok*), pol. *zwłoki* pl. ‘ciało zmarłego’  $\Leftarrow$  *zwlec* ‘ściągnąć’, sch. *svlāk* ‘skóra ściągnięta z węża’.

katarakta', 2. 'mlon w żarnach', *vaļkius* 'zaćma' (por. *daĩgius*, *lākius*, *tānius*), *vaļksmas* 1. 'jednorazowe wyciągnięcie sieci', 2. 'miejsce połowu, toń rybacka' (por. pol. *włok* 'sieć ciągniona', ros. *vólok* 'sieć'), *valksnē* SD «toń, tonia», *vālkšna* 1. '(jednorazowe) zarzucenie sieci', 2. 'miejsce, gdzie wyciągają sieć', 3. 'przerębel, przez który ciągną sieć', 4. 'kłos owsa' (zmiana *ksn* > *kšn* jak w *vérkšna*), *vaļktis* 'postronek, powróż', *valkūs* 1. 'ciągliwy, rozciągliwy, który daje się rozciągać (o glinie, wosku, cieście, serze, niewypieczonym cieście)', 2. 'giętki, nie łamiący się (o drzewie, gałęzi, różdze, wędzisku)', *valkūs arkljys* 'silny, wytrzymały, odporny', *valki kárvē* 'krowa, która długo pozostaje dojna'. Por. łot. *valks* 'rozciągliwy; giętki, elastyczny', drw. *valkans* ts. — Cps. *akivalka* 'zaćma, katarakta' (por. *akis*), *būrvalkis* 'ścieżka wydeptana przez bydło' (por. *būrjys*), *giedrāvalkis* 'zaćma' (por. *giēdras*), *naktivalka* c. 'nocny włóczęga' (por. *naktis*). — N.m. *Pavaļkis*, *Pavaļkiai*, *Pervalkaĩ*, *Sqvalkaĩ* (gw. war. dzukski \*Sū-valkai mógł zostać spolszczony na *Suwałki*), *Šveņtvalkis*. N.rz. *Sqvalka*. Część tych nazw może stać w związku z sb. *valkā* (zob. s.v.).

**valkā** 4 p.a. gw. 1. 'kałuża' (*Po lietaus visur valkos telkšo* 'Po deszczu wszędzie stoją kałuże'; por. war. *velkā*), 2. 'miejsce podmokłe, grząskie, mokradło', 3. 'wawóz'. Odpowiednik łot. *vaļks* a. *valka* 'strumyczek (w lesie, zarosły trawą), potok (deszczowy); miejsce wilgotne, podmokłe, grząska łąka' (por. też *vaļkans* 'miękki', *valkans* 'miękki i wilgotny'). Niejasne. Z jednej strony można tu podejrzewać war. *valk-* zamiast *valg-*, uogólniony z pozycji przed sufiksem *-ti*, por. *vilgti* 'wilgnąć, wilgotnieć',] łot. *velgt* (*velgt*), *veldzu* 'prać, zamaczać bieliznę; być wilgotnym; wilgotnieć', *aitas velgt* 'kąpać owce', *velgs* ob. *valgs* 'wilgotny', sb. 'wilgoć' (por. ALEW 1180; natomiast LEW 1191 mówi o dwojakim rozszerzeniu pierwiastka: \*val-k-, \*val-g-). Z drugiej strony nasuwa się nawiązanie do czas. *velkū*, *vilkti* 'wlec', por. zdanie *Reikia šieną vilkti iš valkōs* 'Trzeba siano ściągnąć z mokradła'. — Drw. *valkinē manna* SD «manna, kasza polska, manna polonicum», prawdopodobnie nazwa rośliny *Clyceria fluitans*, której owoców używano do przyprawiania kaszy (zob. ALEW 1180), *vālkšnos* f.pl. 'podmokłe łąki z bijącymi źródłami' (por. *vālkšna* s.v. *vilkti*). — N.rz. *Valkā* 2x, *Vaļkupis*, n.jez. *Valkā*. N.m. *Valkos*, *Vaļkiškiai*, *Valkšnos*, cps. *Valkaguliaĩ*, *Vidūvalkiai*.

**vālkīoti**, *vālkioju*, *vālkiojau* 1. 'ciągnąć po ziemi, włóczyć, bronować', 2. 'nosić (dziecko) na rękę; nosić lub wozić z miejsca na miejsce', 3. 'nosić ubranie'. War. żm. *vālkīoti*. SD: *vālkioju* «włóczę abo włokę kogo», *išvālkīot daiktus švintus* «sprofanować», *išvālkīotas* «sprofanowany, ubrudzony, ubrukany». Refl. *vālkīotis* 'włóczyć się, chodzić bez zajęcia; (o przedmiotach) walać się, poniewierać się', *vālkiojuosi* SD «wałęsam się». Formacja iteratywna z suf. *-ioti* i SO *valk-* od *velk-* / *vilk-*, por. *vilkti* 'wlec, ciągnąć po ziemi'. Jest prawdopodobne, że *vālkīoti* zluzowało starszą formację na *-oti*, por. gw. *vālkoti* a. *vālkoti* 'włóczyć, ciągać', refl. 'włóczyć się'. Ta ostatnia ma odpowiednik w łot. *vālkāt*, *-āju* 'ciągać, włóczyć; (o psach) szarpać, targać', *maizi vālkāt* 'wyciągać chleb z pieca dla pokropienia go wodą i wsuwać go z powrotem' (brak łot. *†valcāt*). Akut pochodzi z metatonii, która towarzyszy sufigowaniu *-ioti* do pierwiastków typu *-VRT*, por. *krāmčioti*  $\Leftarrow$  *kremtū*; *lāndžioti*  $\Leftarrow$  *lendū*; *rānkīoti*  $\Leftarrow$  *renkū*. Zob. Būga, RR II, 475n., III, 23, Derksen 1996, 301, 342. — Z innymi suf.: *vālkstīti* frq. 'wdziewać na siebie ubranie i zdejmować; ubierać a. rozbierać (dziecko)', refl. 'ubierać się a. rozbierać się; (o niebie) pokrywać się chmurami, zaciągać się', *išsivālkstīti* '(o chmurach) rozproszyć się'. — W słowiańskim por. scs. *vlačīti*, *vlačō* 'włóczyć, ciągać' (iter. do *vlēšti*, *vlēkō* 'wlec'), ros. *voločítb*, *voločú*, czes. *vláčiti*, *-ím*, pol. *włóczyć*, *włóczę* ts., < pbsł. \*ualk-ī- (por. BSW 350, LEW 1191, REW I, 223). Brak odpowiedników lit. *†valkyti*, łot. *†valcīt*.

**vālnas**, *vaļnas*, *-ā* stlit., gw. 1. 'wolny, korzystający z wolności, swobody', 2. 'swobodny, nie skrepowany; nie uwiązany (o krowie na pastwisku)', 3. 'obszerny, luźny (o

ubiorze, bucie)', 4. 'nie zajęty pracą, nie zatrudniony', 5. 'o miejscu: wolne, przez nic / nikogo nie zajęte'. War. *val̃nias*, -ià. Zapoż. z biał. *vól̃ny*, pol. *wolny* (SLA 232, Zs 61, LEW 1192). Co do akutu por. zapoż. *kaválkas*, *páltis*, *stálčius*. — Drw. *neválnas* 'niewolny', *valñystė* a. *val̃nystė* 'wolność', *valnumas* ts. (*Ten bus valnumas be nevalios* DP 489<sub>46</sub> 'Tam będzie wolność bez niewoli'). Vb. denom. *val̃ninti* a. *val̃nyti*, zwykle z prvb. *at-*, *iš-* 'uwolnić, oswobodzić'. Por. stp. *walnint* 'polepszyć, bessern' ← \**walnas* (zapoż. z pol. *wolny*).

**val̃ščius I**, -iaus hist. 'jednostka podziału terytorialnego w Wielkim Księstwie Litewskim, mniejsza od powiatu'. Przekształcenie przez synkopę formy \**vālasčius*<sup>576</sup>, która transponowała zapoż. ze strus. *volostī*, -i 'terytorium, okręg administracyjny; państwo; władza' (por. ros. *vólostʹ*, biał. *vólascʹ*). Por. łot. *vāsts*, *val̃sts* f. 'państwo' ← strus. *volostī* 'państwo'. Inaczej ŽD 334: z pb. \**vald-tjus* (wątpliwy sufiks), drw. od *vald̃yti* 'władać, rządzić', za nim LEW 1192 i ALEW 1183. — Młodszy war. *val̃stis* 1. 'okręg administracyjny, gmina', 2. 'władza, panowanie'. — Drw. *valst̃ybė* 'państwo — ludzie i terytorium, organizacja państwowa' (⇒ *valst̃ybinis* 'państwowy'), *valstijà* 'stan jako jednostka administracyjno-terytorialna' (*Kaliförnijos valstijà* 'stan Kalifornia'), dawniej też 'księstwo; powiat'.

**val̃ščius II**, -iaus SD «włość» ['klucz wsi, stykające się ze sobą wsie jednego pana'] — zapoż. z pol. *włość* 'posiadłość ziemską', pod względem brzmienia dostosowane do starszego zapożyczenia ruskiego, zob. *val̃ščius I*. — Drw. *valsčionis* 'rolnik, gospodarz wiejski' — kalka wyrazu pol. *włościanin* (← *włość*). Dalszą lituanizację za pomocą suf. -ietis przedstawia forma *valstiētis* 'chłop, włościanin, rolnik', ⇒ *valstiētiškas* 'właściwy dla chłopu, włościanina, wieśniaka', *valstiētiškas gyvėnimas* 'życie wiejskie', *valstiētiškai* adv. 'po chłopsku'.

**val̃styti**, *vālstau*, *vālsčiau* gw. 1. 'czochrać (wełnę)', 2. 'folować (sukno)', 3. 'zagniatać (ciasto z mąką)', *ažuvalstau* SD<sup>1</sup> «zatarasywam» ['zagradzam tarasem'], *suvālstyti* 'zbić, spilić', refl. *vālstytis* 'próżnować, wałkonić się'. War. *valst̃yti(s)*. Frequentativum z suf. -styti i SO *val-* ← *vel-*, zob. *vėlti* II. Odpowiednik łot. *vālstīt*, -u, -īju 'dużo, mocno) wałkować, folować (sukno)'. Paralele: *vārstyti* ← *vėrti*; *nārstyti* ← *nėrti*; *vāngstyti* ← *vėngti*. — Drw. *valstyklā* 'warsztat filcowania wełny, folusz'.

**vāltis I**, -ies f. 'kłos owsa, odznaczający się włóknistymi włosami' — prawdopodobnie formacja denominalna na -ti- od *vālas* 'włosień, długi włos z grzywy końskiej a. z końskiego ogona' (zob. *vālas* II). Odpowiedniki biał.: stpr. *wolti* Ev 'kłos, Er [Ähre]'; psł. \**voltī*, por. ros. *vólotʹ* f. 'włókno, kłos', sch. *vlât* 'kłos owsa a. prosa', pol. przest. *włóć*, *włoci* f. 'kłos prosa', < pbsł. \**ualti-*. Zob. LEW 1192n., REW I, 222. Inaczej ALEW 1183, który wychodzi od pie. \**uolt-* / \**uļt-* m. 'pęk, wiązka, Büschel', z refleksami w celtyckim i germańskim. — War. z neosuf. -stis: *vālstis* 'kłos owsa' (*Kai retos avižos, ir vālstys didesnės* 'Gdzie rzadszy owies, tam większe kłosa'), war. z insercją k: \**valkstis*, stąd *vālkštis* (por. *svirstis* 'żuraw u studni', war. *svirkštis*, *svirkštis*). BSW 341n. na podstawie wtórnego refleksu *vālkštis* niesłusznie postulował praformę biał. \**ualkti-*.

**vāltis II**, -ies f. 'łódź płaskodenna zrobiona z klepek a. desek' (syn. *bōtas*). War. *vāltė*. Wygląda jak drw. na SO, *vāl-ti-*, od czas. *veliũ*, *vėlti* 'wikłać, kudłać, zbijać (wełnę), spilić'. Wziąwszy pod uwagę poboczne znaczn. 'bić, uderzać' (por. *atvėlti*, *išvėlti*, *užvėlti*), można ewentualnie przyjąć, że *vāltis* oznaczało kiedyś 'przedmiot powstały przez zbijanie (klepek, desek)'. Por. LEW 1193, ALEW 1184. — Łot. *vālte*<sup>2</sup> oznacza 'dłubanek, łódź

<sup>576</sup> Paralele na synkopę w sylabie poakcentowej: *añtras* < *añtaras*; *sirmėtnykas* < \**sīramėtnykas*; *pāklas* < \**pākūlas* ('pakuły'); *rāzmas* < *rāzūmas* (gw. 'rozum'). Synkopę w sylabie przedakcentowej ilustrują formy *knāpės* < *kanāpės*; *karvōjus* < *karavōjus*; *skamrākas* < *skamarākas*.

wydrażoną z jednego pnia drzewa’. Takie znaczenie można wytłumaczyć tym, że jęz. łotewski zatracił nazywający ‘dłubankę’ wyraz, który był odpowiednikiem lit. *luõtas*.

**vambolē** 3 p.a. żm. 1. ‘żuk gnojowy, gnojarz, *Geotrupes stercorarius*’, 2. ‘chrząszcz majowy, *Melontha melontha*’. War. *vaĩbolē* (*vaĩbuolē*, *vambuolē*), *vambõlē*; *vaĩbolis*, *vāmbolis*, *vambolỹs*. Odpowiedniki łot. *vambale*, *vambuole* i *vambul(i)s* ‘chrząszcz; żuk gnojowy’. Forma *vambolē* wygląda na przekształconą z *vabolē* (żm. ‘chrząszcz; żuk gnojowy’), być może skutkiem kontaminacji z jakimś synonimem zawierającym segment *m*. LEW 1193 wskazywał tu na *baĩbalas* ‘wydatny brzuch’, co niezbyt przekonujące.

**vampsēti**, *vāmpsi* (war. *vāmpsa*), *vampsējo* 1. ‘szczeakać z cicha, od czasu do czasu, poszczekiwać’, 2. ‘mamrotać; mówić głupstwa’, 3. ‘pykać (fajkę), wydawać wargami charakterystyczny odgłos’. War. *vāmpsēti*, *vāmpsi* (war. *vāmpsēja*), *-ējo*. Czasownik na *-sēti*, utworzony od inter. *vāmp* — o szczeniaku psa, por. *Vāmp* *vāmp* *šunes* *sulujo* ‘Vamp vamp psy zaszczekały’. War. *vaĩpt*: *Taip* *tyliai* *praējau*, *ka* *šuo* *nē* *vaĩpt* ‘Tak cicho przeszedłem, że pies ani vamp (nie zaszczekał)’. Z innymi suf.: *vāmpnōti* ‘zaszczekać’, *vāmptelēti* ‘zaszczekać; niewiele powiedzieć, bąknąć, pisać słowo; puścić plotkę’, *vāmpterēti* ‘zaszczekać, warknąć; uderzyć, zdzielić’, *vāmptelti*: *Kad* *niekam* *nē* *žodžio* *nevāmpeltumei* ‘Żebyś nikomu ni słowa nie pisał’. — Od pokrewnej inter. *vām*, *vāmt* (*vaĩmt*) — o szczeniaku psa pochodzi czas. *vāmsēti*, *vāmsi*, *-ējo* ‘poszczekiwać; mamrotać; mówić głupstwa’. Neoosn. *vams-*: *vāmsnōti*, *-ja*, *-jo* ‘z rzadka szczeakać, poszczekiwać’. Z innymi suf.: *vāmtelēti* ‘zaszczekać’, *vāmterēti* ts., *vāmtelti* ‘mówić niewyraźnie, mamrotać pod nosem; niewiele powiedzieć, bąknąć’.

**vaĩzdis**, *-džio* 1. ‘rura’, 2. ‘lufa’, 3. ‘fujarka, trąbka’. War. *v-mobile*: *aĩzdis*, *uĩzdis* (por. *vānta* / *ānta*, *volungē* / *olungē*). Niejasne. Może jest to postać wtórna zam. *laĩzdis* gw. ‘fujarka’ (por. *vāšas* ‘hak do wieszania’, obok czego jest war. gw. *lāšas*); *laĩzdis* wygląda jak sb. postvb. od *\*lamzdyti* (por. *lāmstyti* ‘naginać, łamać drzewo’). LEW 339 (s.v. *laĩzdis*) przyjmował pochodzenie onomatopeiczne. — Drw. *vaĩzdinykas* DP ‘piszczyk’ [‘grający na instrumencie dętym’, SPXVI], dziś *vaĩzdininkas* ‘kto gra na fujarce’.

**vānagas** ‘jastrząb, *Astur palumbarius* a. *Accipiter nisus*’. SD *vanagas kiškinis* «raro, accipiter leporarius» (syn. *kiškiaimis*). Odpowiedniki bałt.: łot. *vanags* ‘jastrząb’; stpr. -*wanag-* w złożeniach: 1° *spergla-wanag* EV ‘krogulec, Sperwer [Sperber]’, dosł. ‘jastrząb wróblowy (por. *spurglis* EV ‘wróbel, Sperling’); podobna struktura w lit. *žvirblavanagis* (zob. niżej), 2° *gerito-[w]anax* EV ‘jastrząb, Habich [Habicht]’, dosł. ‘jastrząb porywający kury’ (por. *gerito* EV ‘kura, Henne [Henne, Huhn]’); podobna struktura w lit. *vištvanagis* (zob. niżej). Na temat stpr. złożień zob. ostatnio Larsson 2010, 44, 51. — Etymologia sporna, zob. LEW 1194. Przy założeniu, że *vana-* pochodzi z *vena-* (por. *vākaras* ‘wieczór’ z *\*vekaras* < *\*vekeras*), można by *\*venagas* ująć jako złożenie typu *bahuvrīhi*, mianowicie *\*ven-nagas*, z I członem do pie. *\*uēn-* / *\*uñ-* ‘pokonać, zwyciężyć; zyskać’ (Liv<sup>2</sup> 680), por. aw. *vanaiti* ‘pokonuje’, wed. *vanōti* ‘zwycięża, obezwładnia’, stang. *winnan* ‘walczyć, zdobywać’) i II członem = lit. *nāgas* ‘pazur, szpon’. Znacz. etym. ‘taki, który pokonuje (zdobycy) szponami’. Granica morfologiczna zatarta skutkiem degeminacji *\*n-n* > *n*. Hipoteza sufiksu pie. *\*-go-* (zob. Casaretto 2004, 569) niewiele daje, bo pozostawia nas z niejasnym *\*van(a)-*. — Drw. *vanagaĩ* m.pl. ‘rodzaj brzozy o długich zębach’, *vanagēlis* SD «kobus, *falco arborarius*», *vanaginis* a. *vānagiškas* ‘taki jak u jastrzębia, jastrzębi, np. nos’. Zdrobnienia: *vanagāitis*, *vanagēlis*, *vanagiũkas*, *vanagiũkštis*, *vanagūitis*, *vānagūitis* a. *vanagūitis* ‘małe jastrzębia’. Cps. *paũkštvanagis* (zob. *paũkštis*), *vanagnōsis* ‘osoba z zakrzywionym nosem’ (por. *nōsis*), *vištvanagis* ‘jastrząb’ (dosł. ‘jastrząb porywający kury’, por. *vištā*), *zuĩkvanagis* ‘wielki jastrząb’ (dosł. ‘jastrząb porywający zajace’, por. *zuĩkis*), *žvirblavanagis* SD<sup>1</sup> «kobus, *buteus*» (dosł. ‘jastrząb polujący na wróble’, por. *žvirblis*; zob. wyżej stpr. *sperglawanagis*). — Vb.

denom. *vānagoti* ‘szarpać, drzeć, drapać; skubać, oczyszczać z piór (koguta); ryc, byle jak orać’. — N.rz. *Vānagas*, *Vanāgē*, *Vanāgis*, *Vanagālis*, cps. *Vānagbalis*, *Vānagupē*, *Vanagūpjaunis*. N.m. *Vanagaĩ* 5x, *Vanāgiai*, *Vanaginē* 9x, *Vanagỹnē* 4x, *Vānagiškės* 2x, *Vanagiškiai* 2x, *Vanāgiškiai*.

**vaňckaris**, -io gw. ‘niezależone jajo, zepsute jajo, tzw. zbuk’ (*Žąsis daug vaňckarių kiaušių padėjo* ‘Gęś zniosła dużo vanckariai’), war. *vaňskaris* (*Kad kiaušiai nėra užšaukti, tai neišper, anie pasiliekt vanskariai*). Zapoż. z łot. *vaňckars*, *vaňskars*, zob. Urbutis 2009, 295n.

**vanduō** 3 p.a. m. ‘woda’, gen.sg. *vand-eñ-s*, acc.sg. *vánd-en-ĩ*. SD: *vunduo* też «uryna, mocz, urina, lotium», <szwystas wunduo> «święcona woda, lustralis aqua», *kunkaliuojųs*, *karštas vunduo* «ukrop, aqua feruens», *vundenio vedimas* «cug wody, ductus aquae» [‘wodociąg’]. Pl. *vandenės* WP ‘wody’. Odpowiedniki bałt.: stpr. *wundan* Ev ‘woda, Wasser’, łot. *ūdēns* ts. — War. gwarowe: 1. *vandvā* (z \**vanduā*, z przejściem *u* > *v* i skróceniem *ā* > *a*), 2. *vanduvā* (zastępstwo słowotwórcze za *vand-vā*), 3. *vanduōj* (por. *akmuōj* ⇐ *akmuō*), 4. *vanduōn* (por. *sesuōn* ⇐ *sesuō*), 5. *vādenis* (por. *ākmenis*, *rūdenis*), 6. *vandenỹs* (por. *akmenỹs*, *rudenỹs*). Osobno zob. *vāde*. — Nom.sg. *vanduō* jest nowotworem, który ustalił się na miejscu \**vaduo* < pbsł. \**uadō* < pie. \**uod-ōr* (albo też \**uod-ōn*, por. goc. *wato*, gen.sg. *watins*). Odpowiednik słowiański \**uadā*- (scs. *voda* ‘woda’, ros. *vodá*, *vódu* itd.) przedstawia sobą femininum na \*-ā- (pie. typ \*-eh<sub>2</sub>-). Ta charakterystyka morfologiczna pochodzi z reinterpretacji starego neutrum heteroklitycznego; ostateczną jej przyczyną była identyfikacja pie. samogłosek \**ō* i \**ā* w psl. \**a*. Zob. BSW 337, REW I, 212, Petit 2004, 81. — Oboczną do \**uod-ōr* formą było pie. \**uód-r-ø*, gen.sg. \**uéd-n-s*, (por. het. *uātar*, *uitēnaš* ‘woda’). Do tego collectivum \**uéd-ōr* ‘wody’, gen.sg. \**ud-n-és*, loc.sg. \**ud-én-ø* (por. wed. *udán*, *udáni* ‘w wodzie’). Zob. Schindler 1975, 4n., Petit 2004, 96, Weiss 2009, 259. — Stopniowi *o* pb. \**uad-* towarzyszyły niegdyś dwa allomorfy słabe: 1° pb. \**und-* (z metatezy pie. \**udn-*; neoosnowa wyabstrahowana z formy gen.sg. \**udnés*), por. stpr. *unds* ‘woda’<sup>577</sup>, 2° pb. \**uden-* (drw. od loc.sg. \**ud-én-*), por. łot. *ūdēns* ‘woda’ < \**undenis*; nowotwór powstały na bazie acc.sg. \**undenin*. Ślad pb. osnowy słabej *ud-* < pie. \**ud-* znajduje się w nazwie ‘wydry’, zob. *ūdra*. Zob. LEW 1194n. Refleksy bałtyckie wskazują na krzyżowanie się osnów na SO \**vad-* i SZ \**und-*. Produktem tego są dwie osnowy kontaminacyjne: 1° *vand-* jak w lit. *vanduō*, 2° \**vund-* jak w stpr. *wundan* i żm. *unduō* < \**vunduo*. Inaczej Derksen 2008, 523 (rekonstruuje pdg. pbsł. nom.sg. \**wondōr*, gen.sg. \**undnes*) i Petit 2010, 116, który przyjmuje, że nom.sg. *vanduō* przedstawia skrzyżowanie pierwotnego collectivum \**uédōr* n. (SE) z formą singularis \**uodr* (SO). Z tym por. sytuację germańską, gdzie skrzyżowanie \**uēd-* i \**und-* prowadzi do pgerm. \**wint-ra-* ‘mokra pora roku’ ⇒ zima’ (stang. *winter*, stwn. *wintar*), por. Casaretto 2004, 415. — Drw. od *vanden-*: *pavandeniuiš* adv. ‘z prądem’ (syn. *pasroviuiš*), *priešvaňdeniui* adv. ‘pod prąd, w górę rzeki’, *vandēnē* 1. ‘puchlina wodna’, 2. bot. ‘nadwodnik, Elatine’, 3. ‘nimfa wodna, rusalka’, *vandenikas* SD «wodnik, aquator, aquarius» [‘kto dostarcza wodę’], *vandenilis* neol. ‘wodór’ (por. suf. w *dagilis*, *vingilis*), *vandenýnas* ‘ocean’, *vandeninė* ‘puchlina wodna’, *vandeningas* ‘wodnisty’, *vandeniniňkas* ‘kto nosi a. wozi wodę’, SD *vundeninykas* «rurmistrz» [‘dozorca wodociągów’], *vandeninis*: *arklys vundeninis* SD «koń wodny, rzeczny, hippopotamus», *vanduotas*: SD *vunduotas* «wodnisty, aquosus», *vundenio iš žolių degimas* SD «wodek palenie, distillatio herbarum, æolipyla»; *prieš vādenį* adv. ‘pod prąd, w górę rzeki’, *su vādeniu* adv. ‘z prądem, w dół rzeki’. — Cps. *vandėnkrytis* ‘wodospad’ (por. *kristi*), *vanden.nešỹs* ‘nosiwoda’ (por. *nėšti*), *vandėntiekis* ‘wodociąg’ (por. *tiėkti* s.v. *teikti*), *vandėntraukis* ‘rów nawadniający; wodociąg’ (por. *tráukti*), *vandėnvežis* ‘(koń) który wozi

<sup>577</sup> Metatetyczna osnowa *und-* powraca w łac. *unda* ‘fala; morze, woda; strumień, struga’ ⇐ \**udna*, por. de Vaan 2008, 641. Zob. też obszerne wywody Petita 2004, 82 n., 84 n.

wodę; (beczka) do przewożenia wody’, *vandenvežys* ‘woziwoda’ (por. *vēžti*), *vandēnviris* ‘samowar’ (por. *vīrti*), *vandēnženklis* ‘znak wodny’ (por. *ženklas*), *Vankrikštis* (zob.). — Zwraca uwagę mała ilość nazw wodnych z *vand-*, por. rz. *Vandēlē*, *Vaņdupē* (⇒ *Vandupiukas*), *Pādenis* (\**Pavandenis*), n.m. *Pāvandenē* 2x, *Pavādenē* (por. stpr. n.m. *Powunden*, *Pawonden*, *Puwunden*), n.m. *Vandeniai*. — Stpr. n.jez. *Wandeyn*, *Wandeyn*, *Wandieyn*, cps. n.m. *Wundi-lauches*, war. *Winde-lauches*, później *Wund-laken* (AON 133, 194, 210, 233).

**vangà** 4 p.a. stlit. ‘rola, pole’, por. *Laukai esti išpūstyti, ir vangos (dirvos) stov vargiai* (Bretkun). Może konkretyzowane abstractum z suf. *-ā-* i SO *vang-* od *veng-*? Zob. *vēngti*. Por. *lankà* ⇐ *leñkti*; *klampà* ⇐ *kliñpti*. Według BSW 341 i LEW 1195 *vangà* jest spokrewnione z goc. *waggs* ‘παράδεισος, raj’, ags. stwn. stang. *wang* ‘Gefilde, niwa’, stisl. *vangr* ‘pole, łąka’. Tymczasem Casaretto 2004, 57 wywodzi pgerm. \**wanga-* z pie. \**uonk-ó-* (pwk. \**uēnk-* ‘krzywić się, wyginać się’) i o lit. *vangà* nie wspomina. Może więc chodzi tu o germanizm? — Dalej może tu należeć łot. *uodzīte* ‘strumyk; bagnisko w lesie’ (ME IV, 413), łot. kuroń. *vañga* ‘nisko położona, podmokła łąka z wysoką trawą; namul rzeczny’ (według ME IV, 471 wyraz ten należy raczej w znac. etym. ‘zakrzywienie, zakole’ do łot. *vanga* ‘ucho, kabłąk u naczynia; pętla, pętla sideł’). — Nawiązanie stpr. *wangus* EV ‘Dameraw’ [prus.-niem. *damerau* f. ‘schlecht bestandener Eichwald, halb ausgerodete Waldfläche’], por. Trautmann 1910, 457, który dopuszcza zapożyczenie z germańskiego. — Materiał onomastyczny: lit. n.rz. *Vangà* 3x, n. bagna *Vangà*, n. lasu *Vangēlės*; łot. n.rz. *Uodze*, n.m. *Uogre* < \**Vangrē*, kuroń. n.m. *Vañga*, *Vandzene*, *Als-vanga* (> *Alsunga*). — Stpr. n.m. *Wangen*, *Perwangen*, *Wangayten*, *Wangeniken*, *Wangitte*, cps. *Uder-wange* (zob. *ūdra*), *Wange-lauken*, *Wangin-kaym*, *Wal-wange*, n.rz. *Wangoien* (AON 194n., 232).

**vángstyti**, *vángstau*, *vángščiau* ‘wystrzegać się, unikać kogoś, czegoś’ (war. *vangstýti*), refl. *vangstýtis* ‘uchylać się od czegoś, unikać, wykręcać się’ — frequentativum z suf. *-styti* i SO *vang-* ⇐ *veng-*, por. *vēngti* ‘unikać, stronić’. Paralele: *várstyti* ⇐ *vérti*; *nárstyti* ⇐ *nérti*; *žangstýti* ⇐ *žeñgti*.

**Vankrikštis**, *-ščio* gw. ‘święto Trzech Króli, 6.I.’ — z uproszczenia grupy spółgłoskowej w formie \**vant.krikštis*. Ta ostatnia wynika z synkopowania złożenia \**vanden-krikštis*. War. *Vankrikštas* b.z.a., *Vankrikštai* b.z.a. Wyraz litewski jest kalką złożenia rus. *Vodo-kreščī* m.pl. (Būga, RR I, 348), zob. *vanduō*, *krikštas* I. Zob. też *Krikštaĩ*, *Trikaralis*.

**vánta** 1. ‘pokryta liśćmi miotłka brzozowa a. jodłowa, używana w łaźni parowej, tzw. wienik’ (*Vanodavos beržinėm vantom* ‘Chłostano się brzozowymi miotłkami’. *Šlapias kaip vánta* ‘Mokry jak *vanta*’), 2. gw. ‘miotła do zamiatania’, 3. stlit. ‘kropidło’. War. *š-mobile*: *švánta*. War. *v-mobile*: *ánta*, wsch.-lit. *ūnta*. Derywaty łot. *uōtenis* a. *uotainis* ‘brzoza rosnąca na suchym gruncie, o wznoszących się w górę gałęziach, używanych do wyrobu miotł’ świadczą o tym, że łot. odpowiednik nie brzmiał \**vuōta*, lecz \**uōta*; to pochodzi z dysymilacyjnego zaniku *v-* przed *uo*. Formacja na SO pb. \**uant-ā-*, spokrewniona z \**uent-* jak w *vēnteris* (zob.), łot. *vieta* ‘witka, pręt’. Por. LEW 1196. — Vb. denom. *vantāuti* ‘szukać gałęzi nadających się na miotłki łaźiebne’, *vantótis* ‘chłostać się w łaźni miotłką brzozową; parzyć się w łaźni’, przen. ‘ciężko pracować’. Szerzej jest rozpowszechniona postać *vanótis* ts., powstała przez dysymilatywny zanik pierwszego z dwóch *t*.

**vapėti**, *vapù*, *vapėjau* pot. 1. ‘cicho, niewyraźnie mówić, mówić pod nosem, mamrotać’, 2. ‘mówić głupstwa, paplać’, 3. ‘o wargach: poruszać się’ (*Vien jo lūpos vapėjo, lyg melstųsi* ‘Tylko jego wargi poruszały się, jakby się modlił’). Durativum z suf. *-ėti* i SO *vap-* ⇐ *vep-*, zob. *vėpti*. Bez apofonii: *vepėti* ts. — Drw. *vapà* ‘mowa, rozmowa’ (*Pas mus*

*ant rinkos gudiška vapa* ‘U nas na targu białoruska rozmowa’), *vāpalis* a. *vāpalis* ‘gadula, papla’, *vapālius* ts., ⇒ vb. denom. *vāpalioti* ‘mówić niewyraźnie, mamrotać; gadać głupstwa’. Vb. *vāptelti* ‘pisnąć słówko; nagle coś powiedzieć’ pochodzi od interi. *vāpt* m.in. o niezamierzonym powiedzeniu czegoś, o zdradzeniu się słowem’.

**vapsà** 2 p.a. gw. ‘osa, Vespa’. War. m. *vāpsas*. War. metatetyczny: *vaspā*. Odpowiednik stpr. *wobse* EV ‘osa, Wespe’. Ze zmianą \*-ps- > -s- odpowiada temu zach. słow. *vosa* ‘osa’ (czes., łuz., połab.). Inne jęz. słowiańskie straciły nagłosowe v-, por. cs. *osa* ‘σφήξ’, ros. ukr. *osá* (acc. *ósu*), pol. *osa* albo dokonały przestawki v, por. ros. gw. *osvá*, błr. *asvá*. Pbsł. \**uapsā*- powstało przez asymilację z \**uab-sā*- < pie. \**uob<sup>h</sup>-s-eh<sub>2</sub>-*, drw. od pwk. pie. \**ueb<sup>h</sup>-* / \**ub<sup>h</sup>-* ‘tkać, snuć, pleść’ (LIV<sup>2</sup> 658, znac. etym. ‘tkaczka’). Por. het. *uepta* ‘tkał’, toch. A *wpantär* ‘tkać’, stwn. *weban* ‘tkać’, SZ gr. *ὀφαίνω* ‘tkać, prząść’ (\**ub<sup>h</sup>-n-*), SO stwn. *wab* pf. ‘utkał’, stisl. *vefja* ‘zawijać’ (\**uob<sup>h</sup>-*). Nazwa ‘osy’ z metatezą *ps* > *sp*: łac. *vespa* ‘osa’ z \**uospa* < \**uopsa*, stwn. *wefsa*, *wafs*, stang. *wæsp*, ang. *wasp* ‘osa’. Zob. BSW 342, Specht 1944, 45n., IEW 1179, LEW 1196n., Derksen 2008, 377, Beekes 2010, 1540. — N.rz. *Vapsà*, n. bagna *Vapsyñē*, *Vāps-raistis*. — War. z suf. -va: *vapsvā* 2 p.a. (SD<sup>1</sup> «ossa, vespa»), który jest dziś formą literacką, robi wrażenie upodobnienia do błr. *asvá* (zob. wyżej). Cps. *vapsvālizdis* ‘gniazdo os lub szerszeni’ (por. *lizdas*), gw. *vapsvikulis* ts. (por. *kulys* ‘wór, matnia w sieci; gniazdo szerszeni’). N. lasu *Vapsvabalys*. — War. z metatezą s: gw. *vaspvā* ‘osa’.

**var-**, nomina na SO *var-* od \**ver-* (łot. *vert*, *veŗu*, *vēŗu* ‘biec’), por. lit. *varýti* caus. ‘pędzić, pędzać’. Drw. *iŗvara* 1. ‘droga, którą prowadzi się bydło na pastwisko, wygon’, 2. ‘miejsce, zwykle na końcu wsi, gdzie spędza się bydło gromadzkie’, 3. c. ‘ktoś wygnany z domu’, *pāvaras* 1. ‘droga między polami do przegania bydła’, 2. ‘pomocnik pastucha’, *pavarikas* ‘żerdź, którą naganiania się ryby do sieci’, *pavarinỹkas* ‘naganiacz przy polowaniu’, *pavarinis* a. *pavarinỹs* ‘pastuch idący na końcu stada’, *sāvara*, SD <suwara> «szpaga» [‘spojenie desek u drzwi’], «ankra» [‘spojenie w murze’], <suwara walgiklu> «strawienie pokarmu» (⇒ *sāvarus*, SD <suvarus> «strawny, łączny ku strawieniu»; ALEW 995 podaje błędną formę hasłową *suvarus*), *varā* przest. ‘bród’, *vāras* ‘gwałt, przemoc’ (por. łot. *vara*, *vare* ‘władza; siła, przemoc’, stpr. *warrien* ‘siła; władza’), *vārinās*, -ā ‘pędząc’: *Parējo žqsimis vārinās* ‘Powrócił do domu pędząc gęsi’ (GIL II, § 316), *varus* ‘przymusowy, konieczny’ (*varū* adv. ‘siłą, pod przymusem’). Cps. *šatravarỹs* ‘kto kieruje siecią przy łowieniu pod lodem’ (por. *šatrā*). — N.m. *Pavārai*, *Pāvarēs* 4x, *Pavariaĩ* (⇒ *Pavarišķis*), cps. *Jaučiavariaĩ*, *Plaĩšvariai*. — Odpowiedni refleks słow. *vor-* podejrzewa się w wyrazach ros. *provórnyj* ‘zręczny, zwinny, zgrabny’, *provór* a. *provóra* c. ‘człowiek ruchliwy, obrotny’ (por. REW II, 438).

**varánka** stlit. ‘lejek do przelewania płynów’, SD *varunka* «nalewka, leiek, infundibulum» (syn. *piltuvas*) — zapoż. ze stbłr. *voronka* ‘lejek’ (SLA 232, LEW 1197), por. błr. *varónka*, -i (ESBM 2, 63). War. *veriánka*. W kwestii akutu por. zapoż. *balánka*, *pastaránka*, *katénka*. Zob. też *trikteris*.

**vāras** 1. ‘żerdź na płot’, 2. ‘listwa poprzeczna dla wzmocnienia drzwi, stołu, krosien, brony’. Pl. *vārai* ‘żerdzie, tyczki, drągi’. Formacja na SO *var-* od pwk. *ver-*, por. *veriũ*, *vėrti* m.in. ‘kłuć, wtykać’. Znac. etym. nomen instrumenti ‘to, co służy do wtykania; to, co się gdzieś wtyka’ (por. strus. *vorũ* ‘ogrodzenie, płot; miejsce ogrodzone’). Paralele apofoniczne: *bāras* ⇐ *beĩriũ*; *svāras* ⇐ *sveriũ*. — Inne nomina na SO *var-*: *antvaraĩ* m.pl. ‘pręty tworzące ramę koszyka’, *apỹvaras* (zob.), *atāvaras* ‘głębia w rzece; jama w dnie rzeki wyrobiona przez wir wodny; niezamarzające miejsce na rzece lub jeziorze, tzw. płoń; grzęzawisko’, ⇒ *atavarinē* ‘okno w bagnie’, *atavarỹnē* ‘grząskie miejsce, np. w lesie; topiel wiosenna’, *ātvara* ‘dziura, otwór; błotnista droga podczas odwilży’ (por. łot. *atvars* ‘otwór, dziura’, *atvaru*



‘półotwarty’), *įvara* ‘otwór do nawlekania; gruba nić, którą się przewleka pod skórą celem uwolnienia ropy z wrzodu’ (*invaraĩ* m.pl. ‘rzemienie przewleczone przez chomąto’), *pavarà* ‘wierzchni a. spodni sznur, który utrzymuje sieć rybacką’, SD «nawłoka w sieci, epidromus» (war. *pāvaras*), *pavarē* ‘rząd, szereg’, *pérvara* ‘powróż, lina, na której zawieszona jest sieć’, *pérvaras* a. *peřvaras* m.in. ‘drażek w poprzek wozu; rozwora w wozie; żerdź używana przez rybaków; belka stropowa w stodole’, *užùvaras* ‘plot odgradzający pola od pastwisk’. Cps. *akivaras* ‘okno w bagnie; grzęzawisko’ (por. *akis*; co do znaczenia por. wyżej *atavarinē*). N.B. W związku z *pérvaras* stoi prawdopodobnie zniekształcona forma *alvaras* b.z.a. przest. ‘rozwora’, znana jedynie ze słownika Nesselmann (1851). Przy założeniu pierwotnego brzmienia lit. *řarvaras* porównywano to z hapaksem stpr. *arwarbs* EV ‘Langwytt [rozwora, Langwiede]’, zob. Trautmann 1910, 302n., Endzelins 1943, 144, LEW 9 (pwk. \**ier*-b-, jak w cs. *vřba* ‘řtĕa, Salix’, ros. *verba* ‘wierzba’). PKEŻ I, 95 odtwarza za Endzelinem \**en*-*varb*-*as*, gdzie \**varb*- ma być alternanten na SO do *virb*-, por. lit. *viřbas* ‘różga, pręt; suchy pręt’, łot. *viřbs*<sup>2</sup> ‘pręt, patyk; żerdź, rozeń’. Mało to prawdopodobne, ponieważ dla SO \**varb*- nie mamy żadnych zaświadczeń.

**varažbitas** gw. ‘wróżbita’ — zapoż. z błr. *varažbít*, -á (a nie z pol. *wróżbita*, jak podaje LKŻ XVIII, 131). Por. *varāžyti*.

**varāžyti**, *varāžiju*, *varāžijau* gw. ‘wróżyć, przepowiadać przyszłość’ (war. *varāžinti*) — zapoż. z błr. *varažycь*, -žú, 3 sg. *varóžycь* (LKŻ XVIII, 131 niesłusznie wymienił na pierwszym miejscu pol. *wróżyć* jako formę źródłową). Por. *varažbitas*.

**varčią** 4 p.a. wsch.-lit. 1. ‘słup, na którym obraca się skrzydło wrót’, 2. ‘drewniana oprawa drzwi, futryna, ościeżnica’, 3. ‘skrzydło drzwi’ — drw. postwerbalny na -*ja*- od *vart*-, por. *vartýti* m.in. ‘obracać co, obracać czym’. Paralela: *valdžią*  $\Leftarrow$  *valdýti*, -*džiù*. Inaczej ŻD 332 i LEW 1198, gdzie przyjęto derywację sufiksem -*čia* (z \*-*tjā*-) od pie. pwk. \**uer*- ‘obracać’. Takie tłumaczenie jest niewiarygodne w świetle faktu, że derywacji z użyciem neosuf. -*čia* nie towarzyszy apofonia *e*  $\Rightarrow$  *a*.

**vařdas** 1. ‘imię nadawane osobie’, 2. ‘nazwa czego, tytuł’, 3. ‘tytuł zawodowy jako uwierzytelnienie kwalifikacji; godność komu nadana’, 4. ‘opinia o kimś, reputacja’. SD<sup>1</sup>: «imię, miano, nomen», SD<sup>1</sup> *vardų duomi*, *vadinu*, *algoju* «dzieię, nomino, voco, appello, nuncupo», SD *vardus piktus duomi* «przezywam, przezwisko sromotne daie». Odpowiednik łot. *vārds* ‘słowo, wyraz; imię; mowa, przyrzeczenie’, pl. *vārdi* ‘zamawianie, formuła zaklęcia’. Znaczenie lit. ‘imię’ jest sekundarne w porównaniu ze ‘słowo’ i stoi w związku z zatrąą odziedziczonego wyrazu, pochodzącego od pie. \**h<sub>1</sub>n(e)h<sub>3</sub>-men-* ‘imię’ (łac. *nōmen*, het. *lāman*-, scs. *imę*). Lit.-łot. *vard*- kontrastuje ze st. zanikowym pie. \**urđh*-, widocznym z jednej strony w stpr. *wīrds* ‘słowo, Wort’ (\**urđh*-a-), z drugiej strony w refleksach germańskich: goc. *waúrd* ‘słowo’, stisl. *orđ*, nwn. *Wort*, ang. *word* ts., < pgerm. \**wurđ*-a- (por. Casaretto 2004, 87n.). Na podstawie tych refleksów odtwarza się pie. rzeczownik z alternacją \**urđh*<sup>h</sup>-o- : \**urđh*<sup>h</sup>-o-, por. NIL 729. Inaczej Petit 2004, 125n., który wiąże różnicę apofoniczną z opozycją gramatyczną ‘singularis’ (pie. \**urđh*<sup>h</sup>-o-, łac. *verbum*) i ‘collectivum typu mezostatycznego’ (pie. \**urđh*<sup>h</sup>-éh<sub>2</sub>, goc. *waurda* pl.). — Sporny pozostaje wywód łac. *verbum* ‘słowo, wyraz’, ponieważ jedni postulują tu SZ, inni znów SE, \**urđh*<sup>h</sup>-o- (zob. NIL 729, przyp. 1, Meiser 1998, 104). Obecnie de Vaan 2008, 664 referuje pomysł O. Hacksteina, że *verbum* itp. pochodzi ze złożenia pie. \**urh<sub>1</sub>*- \**d<sup>h</sup>h<sub>1</sub>*-o- o znaczeniu etym. ‘making a statement’ (por. het. *uerije/a-* ‘zawołać, wezwać, nazwać’). — Drw. *bevařdis* ‘bezimienny; serdeczny (palec)’, *įvardis* gram. ‘zaimek’ (neol.), *pavardē* ‘nazwisko’ (por. SD *paverdē* «przezwisko, cognomen, agnomen»), *pravardē* ‘przezwisko, przydomek’ (por. *pražasčius*, *pražastis* s.v. *žāsti*), SD<sup>1</sup> < *pawarde* >, SD < *pawerde* > «przezwisko, cognomen, agnomen», *vardinēs* a. *vardūvēs* f.pl. ‘imieniny’, *vardžynos* f.pl. ‘świecka uroczystość nadania dziecku

imienia'. Cps. *vardādienis* 'imieniny' (kalka nwn. *Namenstag*, por. *dienā*), *vardāžodis* gram. 'nomen: rzeczownik a. przymiotnik' (por. *žōdis*), *vienavaŗdis* 'człowiek noszący takie samo imię, co ktoś drugi, imiennik', SD «družba, cognominis» (syn. *bendravar̃dis*). — Vb. denom. *įvaŗdyti*, *-iju*, *-ijau* 'nazywać po imieniu', *vaŗdyti* gw. 'zamawiać chorobę, odprowadzać czary', *iŗvaŗdyti* 'wymienić po kolei, wyliczyć wszystkich'. — N.m. *Labardžiaĩ* 2x (z dysymilacji \*Lab-var̃dziai, dosł. 'o dobrej nazwie', por. odpowiednik historyczny rus. *Lobvordĩ*). N.jez. *Bevaŗdis* 2x, dosł. 'bez nazwy' (por. *Beŗūvis* s.v. *ŗūvis*).

**varēkur** gw. ptk. 'tu oto, oto', np. *Varēkur mano gryčia matos* 'Oto widać moją chatę'. War. *varākur*. Są też warianty zakończone na *-kui*: *varēkui*, *varākui* 'tu oto', jak też war. skrócony *varēk* ts. W wariantach na *-kui* można dopatrywać się dysymilacji na odległość: *r-r* > *r-i*. Etymologiczna interpretacja tych form stanowi otwarte zagadnienie. Wziąwszy pod uwagę obecność synonimicznej formy *aure* 'oto, oto tam' (zob. s.v.), można zaryzykować przypuszczenie, że *varēkur* pochodzi ze zmiany \*vaurekur; to ostatnie powstało może w następstwie uniwerbizacji wyrażenia \*va \*aure \*kur. Por. *vā* ptk. 'oto' (*Vā, kq aŗ radau* 'Oto, co znalazłem'), *vā-gi* ptk. 'oto' (*Vāgi tasaĩ atējo* 'Oto ten przyszedł'), *vā* 'oto tam — wskazując dalej od siebie' (*Vā kur buvo arklio bēgta* 'Tam oto biegł koń') oraz *kuŗ* adv. 'gdzie', *vā-kur* ptk. 'oto gdzie'. Zob. GJL III, § 840 (na temat form *vā* itp.), LEW 1197, s.v. *varākui*. Osobno zob. *unrēkui*.

**varganistā**, gen.sg. *varganistos* m. gw. 'organista' — zapoż. z pol. *organista*, -y, z protetycznym *v-* jak w *vargōnai*, *vaguŗklas*, *vōnaras*. Odpowiednik literacki brzmi *vargōnininkas*. — War. *varganistas* — zapoż. z błr. *arhanist*, -a (por. TSBM 1, 263; ZS 61, 86 wskazywał raczej na błr. gw. *arhanisty*, -aha; por. ESBM 1, 146).

**vaŗgas** 1. 'trud codziennego życia i pracy; przeciwności losu', 2. 'życie w niedostatku, ubóstwie, nędzy', 3. 'wszelka troska, zmartwienie, cierpienie, nieszczęście'. SD *vargas* «klęska, clades, calamitas» (syn. *sloga*), «nędza, miseria, calamitas, infelicitas» (syn. *nelaima*, *neturtē*), «przeciwność, aduersitas, res aduersæ, afflictæ» (syn. *sloga*), «trud, lassitudo, fatigatio», «trudność, difficultas, negotium» (syn. *nepigybē*), «utrapienie, doległość, afflictio, calamitas, angor». Adi. *vargūs* 'ciężki, uciążliwy, trudny' (DP *vaŗgas*, por. Skardzius 1935, 144). Odpowiedniki bałt.: łot. *vārgs*<sup>2</sup> adi. 'chory, nędzny', sb. 'nędza'; stpr. *wargs* adi. 'zły', *wargan* sb. acc.sg. 'zło, niedola, niebezpieczeństwo', ⇒ vb. denom. \*vargīt, prs. \*vargija > \*vargij > \*vargej, por. *Sta wissa wargē mien* 'Żałuję tego wszystkiego, Das alles ist mir leydt'. — Odpowiednik słowiański: psł. \*vorgŭ, por. scs. *vragŭ* 'ἐχθρός', sch. *vrāg*, *vrāga* 'wróg' (drw. *vraŗda* 'nieprzyjaźń'), ros. *vōrog*, ukr. *vōroh*, stczes. *vrah*, pol. *wróg*, *wroga* (przest. *wrogu*) 'nieprzyjaciół', bibl. 'morderca, zabójca'. — Morfem *varg-* jest alternantem na st. *o* do *verg-* / *virg-* jak w lit. *vėrgas* 'niewolnik' i *pavirgti* 'stać się niewolnikiem, ulec zniewoleniu; poddać się'. Zob. BSW 342, LEW 1198n., 1225. Dalsza etymologizacja niepewna. Por. pie. \*uereg- / \*uerg- w łac. *urgeō*, *-ēre* 'tłoczyć, pędzić, pchać, naciskać' < \*uorgēje- < pie. \*uŗg-ēje- (IEW 1181, z uwagą, że wyrazy bsł. można również wiązać z innym pierwiastkiem, mianowicie pie. \*uŗg<sup>h</sup>- 'ścięśniać, krępować', zob. o.c., 1154). Kroonen 2013, 574 zestawia lit. *vaŗgas* (\*uorg-o-) ze stnord. *verkr* m. 'ból, pain, ache' < pgerm. \*warki- < pie. \*uorg-i- i sprowadza to do pierwiastka pie. \*uŗg- 'cierpieć, to suffer'. — Drw. *pavargēlis* SD<sup>1</sup> «mizerak, miser», SD «ubogi, pauper, inops, egenus» (syn. *grynas*, *neturēlis*), *pavargēs*: SD *pavargīs* «gołota» (syn. *grynas*), «mizerny; nędznik; osierociały», *vaŗganas* 'ubogi, który zaznał biedy, biednie wyglądający; o dziele: wymagający wielkiego wysiłku, o pracy: żmudny; o podróży: uciążliwy', *vaŗgeta* 'człowiek biedny, ubogi, biedak' (co do suf. por. *ēlgeta*), *vaŗginas* 'o pracy: wymagający dużo wysiłku, ciężki, męczący, mozolny; biedny, nieszczęśliwy', *vargingas* ts., *vaŗgŗas* 'biedak, nędzarz; człowiek nieszczęśliwy', *vargũ* a. *vaŗgiai*, *vargiaĩ* adv. 'z trudem, ledwo', 'wątpliwe, kto

wie', *vargulis* SD «nędzny» (syn. *pavargis*), *varguõlis* 'biedak, nędzarz' (neosuf. jak w *bernuõlis* ⇐ *bérnas*). Cps. *vargdiēnis* 'biedak, nędzarz', przest. też 'żebrak' (por. *dienā*). — Vb. denom. 1. *vārgsēti*, -ju, -jau 'klepać biedę' (akut metatoniczny, por. *vārgstēti* s.v. *vargst-*). 2. *vaṛgti*, *vargstū*, *vargaũ* 'znosić biedę i udręki, męczyć się, wysilać się, robić co z wysiłkiem, ciężko pracować, mozolić się; trapić się, martwić się czym' (por. też *Javaĩ vaṛgsta* 'Zboże marnie rośnie'), *vargstu* SD<sup>1</sup> «kłopotę się» (syn. *sieluosi*), «osierocieję» (syn. *nupuolu*), SD «trapi mię co», *nuvargstu* SD «osłabieć», *pavargstu* SD «ubożeję» (syn. *neturtēn impuolu*); odpowiednik łot. *vārgt*, *vārgstu*, *vārgu* 'chorować, biedować'; 3. *vārginti* (zob.).

**vārginti**, *vārginu*, *vārginau* 'męczyć, dręczyć'. SD<sup>1</sup> *vārginu* «dokuczam» (syn. *nubastu*), «męczę» (syn. *maitinu*, *mūčiju*), «trapię», SD «morduję kogo, trapię», refl. *nusivārginu* SD<sup>1</sup> «spracuję się, defatigor». Vb. denominativum na -inti od *vaṛgas* (zob.).

**vargõnai**, -u m.pl. stlit., gw. 'organy', por. *Garbinkit jī būbnais, strūnomis ir vargonais* PK 102<sub>6</sub> 'Chwalcie go w huczne bębny, w struny i w organy'. Zapoż. ze stbłr. *vargany* (SLA 233), por. błr. gw. *varhāny*, -aũ, ros. *vargāny* (⇐ pol. *organy*). Zob. ZS 61, LEW 1199, Anikin, RES 6, 76n. Osobno zob. *argõnai* i *varganistā*. — Drw. *vargonēliai* m.pl. 'organki', *vargõnininkas* 'organista', vb. denom. *vargonuoti* 'grać na organach'.

**vargst-**, neoosnowa wyodrębniona z formy prs. *vargstū* do *vaṛgti* (zob. *vaṛgas*). Drw. 1. *vargstāuti* 'cierpieć niedostatek, biedować, klepać biedę; biedzić się, kłopotać się, męczyć się, mozolić się' (por. *blēstāuti* ⇐ *blēsta*, *pūkstāuti* ⇐ *pūksta*), *vargstauju* SD<sup>1</sup> «gnaruię się, tenuiter vivo, ægre vitam tolero» ['skromnie żyć, poprzestawać na małym', SPXVI] (syn. *elgiuosi*, *vargiai peniuosi*), 2. *vargstuoti*: *vargstuoju* SD<sup>1</sup> «haruię, operor, laboro» ['o koniu: przygotowywać, zaprawiać do zawodów', SPXVI], 3. *vārgstēti*, -ju, -jau 'biedzić się, męczyć się' (por. *drīstēti* ⇐ *drīsta*; *plūstēti* ⇐ *plūsta*), 4. *vargstynoti* gw. 'żyć w biedzie, klepać biedę' (neosuf. -ynoti). Budowę wymienionych czasowników omówił J. Pakerys, *Balt XLII*:3, 2007, 390n.

**varijõtas** gw. 'kto zachowuje się jak wariat, jest nieopanowany, nieodpowiedzialny' (*Šneka, juokiasi, laksto, mušasi* — *tikras varijotas*) — zapoż. z pol. przest. *waryjat*, ale pod względem akcentowym zostało upodobnione do odpowiednika błr. *var'jāt*, -a, ukr. gw. *varijāt* (por. ESBM 2, 71). War. *varijētas* 'wariat' (ZS 61; pominięte w LKŻ).

**vāris**, -io 1. 'miedź, Cuprum', 2. 'brąz, stop miedzi z innymi metalami'. Starsza postać *vārias* (m.in. SD). Odpowiednik łot. *varš*. Z innym suf.: stpr. *wargien* Ev 'miedź, Kupper [Kupfer]', czyt. [varjən] lub [varijən], prawdopodobnie z \*var-(i)ja-; wykładnik <-en> oznacza neutrum, w zgodzie z odpowiednikiem nwn. *das Kupfer* (por. łac. *cuprum*). Bez etymologii. Por. ME IV, 484 i LEW 1199n., gdzie odnotowano podobieństwo *vāri(a)s* do czeremiskiego *vörģene* 'miedź'. PKEŻ 4, 221 przypomniał hipotezę V.V. Ivanowa (*Balt XIII*:1, 1977, 234n.) o pie. \*uorjo- 'miedź', wywodzącym się od czas. pie. \*uer- / \*uer- 'płonąć; ogrzewać, podgrzewać'. Anikin, RES 6, 61 sceptycznie odniósł się do próby powiązania psł. \*varũ 'wrzenie; wrzątek' z lit. *vāris* i stpr. *auwerus* 'żużel, szlaka'. Osobno zob. *miēdis*. — Drw. *vāriai* pl.t. 'miedź; miedziane okucie (oprawa) fajki', *vārinās* przest. 'miedziany', *varinē* stlit. 'miednica' (kalka z pol. *miednica*; por. *mednīčja*), *vārininkas* 'kotlarz' (por. *varkalys*), *varinis* 'kocioł mosiężny, naczynie miedziane; drobna moneta, miedziak' (odpowiednik stpr. *warene* Ev 'kocioł mosiężny, Messingkessel', ze zmianą \*in > en), *variõkas* 'pieniądz miedziany' (por. suf. -'ak w pol. *miedziak* ts.). Cps. *skaistavaris* SD «spīza, æs caldarium, æs fusile» ['stop miedzi, cyny i cynku'] (por. *skaistūs*), *švitvaris* 'brąz', dosł. 'połyskująca miedź' (por. *švistī*), *varkalys* (zob.), *žālvaris* 'mosiądz, brąz', dosł. 'czerwonawa miedź' (por. *žālas*). Vb. denom. *variūoti* 'pokrywać miedzią, miedziować' (łot.

*varuôts* ‘pokryty miedzią, miedziowany’).

**varýti**, *varaũ*, *variaũ* 1. ‘zmuszać do ruchu, pędzić, pędzać (ludzi, bydło)’, 2. ‘zmuszać do pracy’ (*varýti prie dárbo* ‘pędzić do roboty’), 3. ‘wypędzać skąd, przepędzać z jakiegoś miejsca’, 4. ‘usuwać z organizmu (o ziołach, lekarstwie)’, 5. ‘(drewno) splawiać rzeką’, 6. ‘o rzece: toczyć wody, płynąć’ (*Kur Nevėžis gryną vandenį savo ing Nemuną varo* ‘Gdzie Niewiaża wtacza czyste swe wody do Niemna’), 7. ‘wbijać (kół, klin)’. Causativum z suf. -yti i SO *var-* od pwk. pb. \**uer-*, por. łot. *vert*, *veŗu*, *vēru* ‘biec’ < pie. \**uer-* ‘biec’ (BSW 353, LEW 1200, LIV<sup>2</sup> 685); lit. odpowiednik \**veŗti*, \**veriũ*, \**veriaũ* nie zachował się. Znacz. etym. ‘sprawiać, że ktoś biegnie’, ‘zmuszać kogo do biegu’. Paralele apofoniczne: *daryti* ⇐ *derũ*; *stabýti* ⇐ *stebiuosi*. — Obok tego jest formacja o pierwiastku na SZ *vir-*: *vir̃dyti* (zob.). — Cps. *apvarýti* ‘pędząc (bydło, konie) zmusić do obejścia, obiegnięcia czego’, *atvarýti* ‘przypędzić, przygnać’, *iŗvarau* SD «wyganiem» (syn. *iŗtremiu*), *ŗvarýti* ‘wpędzić, zapędzić; wbić, np. gwóźdź, klin’ (*ŗvarýti báimės* a. *siaũbo* ‘napędzić strachu’), *nuvarýti* ‘odpędzić, zapędzić, zmęczyć’, *parvarýti* ‘przypędzić z powrotem’, *privarau* SD<sup>1</sup> «przyganiem», *suvarýti* ‘spędzić, wpędzić, zapędzić’, *suvarau kruvon* SD «zganiam do kupy». Refl. *atsivarýti* ‘przypędzić sobie (trzodę), popędzić (za zbiegiem)’, *ŗsivarýti* ‘wpędzić sobie coś; rozochocić się’, *nusivarýti* ‘popędzić (swoje)’, przen. ‘zmęczyć się’, *nusivarýti nuo kŗjũ* ‘upadać z nóg’. Nomina zebrano pod hasłem *var-*. — Neoosn. *vary-*: *iŗvarymas iŗ tēvykŗŗios* SD «wygnanie z oyczyzny», *nuvārymas* ‘pędzenie, zaganianie (bydła, koni)’, *varyklā* ‘droga ma pastwisko, wygon’ (war. *varýklē*, *varyklē*), n.m. *Varýklos*. Tu też stpr. *epwarĩsnan* ‘zwycięstwo, Sieg’, urobione od czas. \**epvarĩt* < \**apvarĩti* (LAV 396). Z innym suf.: łot. *apvarēt* ‘pokonać, überwältigen’. — Neoosn. *varyt-* (⇐ ptc. *varýtas*): *atvarýtinis* ‘bydlę przypędzone przez żonę do gospodarstwa męża; dziecko przyprowadzone przez żonę do domu męża’ (syn. *atvestinis*). — WSO \**uōr-*, psł. \**var-i-*: scs. *variti*, *varjō* ‘wyprzedzać, uprzedzać’ (intens. *varjati*, *prēdŗvarjati*), ros. *varĩtʹ*, *varjũ* ‘uprzedzać o czym, przestrzegać, chronić przed czym’ (intens. *varjātʹ*), drw. *predvarĩtelnyj* ‘uprzedni, poprzedzający, zapobiegający; tymczasowy’; czes. *variti*, -*im* ‘schodzić z drogi, usuwać się, ustępować’, *odvarĩt koho* ‘odpędzić, odegnąć’. Zob. REW I, 170n., Machek 1968, 677, Anikin, RES 6, 90 (s.v. *varĩtʹ* III).

**varkalỹs**, -*io* 3 p.a. 1. ‘rzemieślnik wyrabiający przedmioty z miedzi (kotły, rondle), kotlarz’, 2. ‘rzemieślnik powlekający przedmioty metalowe cyną’. Złożenie członów *vāris*, -*io* ‘miedź’ i -*kalys*, n. agt. od czas. *kālti* ‘kuć, kować’. Odpowiednik łot. *varkalis*, *vaŗkalis* ‘Kupferschmied’. Paralele: *auksakalỹs*, *ŗirnakalis*. War. z II członem -*kala*: *vārkala* a. *varkalā* ‘kotlarz’. — Z onomastyki por. nazw. *Varkalā*, *Vaŗkala*, *Vārkalis*, *Varkalỹs* (LPŻ), n.m. *Vaŗkalēs*, *Varkaliaĩ* 2x (⇒ *Varkaliŗkēs*, *Varkaliŗkiaĩ*), n.rz. *Varkālis*. Do tego toponimy stpr. *Warikallen*, *Warkallen*, *Warkellen*, ze zmianą *va* > *vu*: *Wurcallen* (AON 196).

**varlē** 4 p.a. 1. ‘żaba, Rana’ (war. *varlē* 2 p.a.), 2. ‘ostryga’, 3. ‘miękkie miejsce na spodzie kopyta końskiego’, 4. gw. ‘wrzód a. guz pod językiem konia’, 5. gw. ‘skaza w tkaninie’, 6. gw. ‘węzeł na rzemieniu bata’. SD *kurkia varlēs* «rzegocą żaby, skrzeczają żaby». War. m. *varĩlas*. Forma gw. *varglē* jest poświadczona w użyciu przenośnym jako obelga skierowana do wyrostka. Formalnie odpowiada ona łot. gw. *varglis* ‘żaba’ (insercja *g* do grupy *r-l* jak w łot. *ŗrglis*, zob. s.v. *erēlis*). Niejasne jest *d* w łot. liter. *varde* ‘żaba’ (⇒ *vardene* ‘wielka, budząca wstręt żaba’). Podobna do litewskiej osnowa *worl-* ukazuje się w toponimach pruskich (zob. niżej). Objaśnienie sporne. LEW 1200 był zdania, że *varlē* pochodzi z przekształcenia plit. formy \**vardē* = łot. *varde*. — Drw. *varĩlinas* ‘samiec żaby’, *varlỹnas* ‘skupisko żab’, *varlỹnē* ‘miejsce, gdzie się trzymają żaby’, *varlōŗis* ‘kijanka, larwa żaby’ (suf. jak w *galvōŗis* ts.), *varliũzas* ‘ktoś o wielkiej głowie’, *varliũzas* ‘żabka’ (w zwrocie do człowieka). Zdrobnienia: *varlēnas*, *varliũkŗstē*, *varliũtē* a. *varliũtis* ‘żabka’. Cps. *kietvarlē*

‘ropucha’ (por. *kietas*), *varlakōjė* bot. ‘niezapominajka błotna, *Myosotis palustris*’ (por. *kója*), *varlāromis* (zob. *rómyti*), *varlāskrodīs* (zob. *skrōsti*), *varliagaľvis* ‘kijanka’ (dosł. ‘istota o żabiej głowie’, por. *galvā*). — N.m. *Varliai*, *Varliaĩ*, *Varlỹnė* 3x (por. stpr. *Worlyne*, *Vorlien*, AON 208, 234), *Varluvā*, *Pavarlỹs*, *Varlakōjas*, *Vārlaukis* 2x (\*Varl-laukis). N.rz. *Varlė* 2x, *Varlėnka*, *Varlā.upis*, *Varliupis*, *Varlupis* 11x, n.jez. *Varlis*, *Varlỹs*, *Varlinis* 5x, *Varlēistis* (\*Varl-leistis), n.jez. *Varlakỹs*, *Varlēžeris*.

**vařmas** 1. żm. ‘komar’ (*Varmai* — *didiejai*, *uodai* — *padidoki*, *kuřsiai* — *maželiučiai*. *Kuisis yra mažyliukas, o tas vařmas yr didesnis, ilgais rietais*), 2. gw. ‘giez’ (*Vařmas už bitę didesnis, rudas, puola karves* ‘*Varmas* jest większy od pszczoły, rudy, tnie krowy’), 3. gw. ‘wszelki owad tnący’, 4. gw. ‘latająca mrówka’. War. *vāřmas* 3 p.a. Analiza: \*uāř-ma-. Formacja na SO do pwk. pie. \*uēr- ‘zginać się, kręcić się’? Por. IEW 1152, LEW 1201. — N.m. *Užvarmis*, *Varmikė*. N.rz. *Vařmė* (ob. *Vermė*), *Varmijā*. Tu też nazwa ‘Warmii’, prowincji w Prusach: *Warmia*, *Worme-land*, *Erme-landt* (AON 196). — Jeśli stpr. *wormyan* Ev ‘czerwony, rot’, *warmes* ob. *warmun* ts. u Grunaua (Trautmann 1910, 465) stoi w związku z nazwą ‘robaka, czerwia’, podobnie jak np. słow. \*čřrv-enũ ‘zabarwiony czerwem’ ⇐ \*čřrv-ičĩ ‘owad czerwiec, hodowany dla czerwonego barwnika’, to można postulować analizę \*uāřm-ija- ‘czerwiiowy’ (nieco inaczej PKEŻ 4, 263: \*varmjā-). War. sufiksalny *urminan* ‘czerwony’ pochodzi chyba ze zmiany gw. \*uāřmin- < \*vurmin- < \*varm-in- (por. Kuryłowicz 1987, 369). — Odpowiedniki innojęzyczne pokazują st. zanikowy, por. 1° strus. *vermije* n. coll. ‘szarańcza, robactwo’ < \*vřrm-ije, drw. ukr. *vermjānyj* ‘czerwiony’ (por. BSW 342n.), 2° goc. *waūrms* m. ‘robak; wąż’, stisl. *ormr* ‘wąż’, nwn. *Wurm* ‘robak’ < pgerm. \*wur-ma- < pie. \*uř-mó- (IEW 1152; Kroonen 2013, 600: pgerm. \*wurmi- m. < pie. \*uř-mi-), 3° łac. *vermis*, -is m. ‘robak, gąsienica’ < \*uormi- < pie. \*uř-mi- (de Vaan 2008, 665). Tu może też gr. ῥόμος ‘kornik’, o ile jest dialektalnym wariantem do \*ῥόμος < pgr. \*uřamos (por. IEW 1152, Beekes 2010, 1291).

**varmógalis**, -io gw. ‘gruba tkanina domowej roboty’, war. *vařmagalis*. Niejasne. Złożenie członów *vařmas* i *gālas*. Takie zdanie, jak *Kaldros buvo varmógalio, ařutinėš kokios, kokių nuobrukų, kad apėsdavo kūną* ‘Kołdry były [robione] z varmogalis, z włosia jakieś, z jakichś włóknistych odpadków, tak że gryzły ciało’, pozwala myśleć o znaczeniu etym. ‘taki, co gryzie jak *varmas*, czyli komar’.

**vāřna** ‘wrona, *Corvus corone*’. Odpowiedniki bśl.: łot. *vāřna* (*vāřne*), stpr. *warne* Ev ‘wrona, Kro [Krāhe]’, psł. \*vorna, por. scs. *vrana*, sch. *vrāna*, śłh. *vrāna*, ros. *voróna*, czes. *vrána*, pol. *wrona*. — Z innym suf.: lit. *vařnas* ‘kruk, *Corvus corax*’ (war. *vāřnas*), stpr. *warnis* Ev ‘kruk, Rabe’, psł. \*vornũ, por. rcs. *vranũ* ‘kruk’, sch. śłh. *vrān*, ros. *vóron*, czes. przest. *vran* ts. Wymienione wyrazy polegają na substantywizacji przymiotników pbsł. \*uāřna- ‘czarny’, f. \*uāřnā- ‘czarna’. Por. BSW 343, LEW 1201). Nussbaum 1986, 8 tłumaczył akut *vāřna* formacją vřddhi, użytą dla scharakteryzowania drw. *feminini*, podobnie jak w wypadku *kārvė*. Zob. też Derksen 2008, 528. — Przymiotnik \*uāřna- utrzymał się w użyciu słowiańskim, por. scs. *vranũ*, -a ‘czarny’, śłh. *vrān*, f. *vrāna*, sch. *vrān*, ros. *voronój*, czes. *vraný*, pol. przest. *wrony* ts., m.in. o maści końskiej (por. lit. *varnas* SD «koń wrony, *coracinus*»). Pbsł. \*uāřna- ‘czarny’ może być refleksem pie. \*uorH-nó- ‘czarny od opalenia, spalenia’ (transponat), tj. adi. dewerbalnego z suf. \*-no- i SO \*uorH- od pwk. \*uerH- ‘być gorącym’, por. het. *urāni* ‘pali się’, scs. *vřritũ* ‘wrze, gotuje się’, inf. *vřřeti* (LIV<sup>2</sup> 689). Znac. etym. ‘spalony, opalony’ ⇒ ‘czarny od spalenia’ ⇒ ‘czarny’. Por. REW I, 228n., Snoj 2003, 833, Boryś 2005, 710. Zob. *vřrti*, *vřřas*. — Drw. *varnénas* 1. ‘szpak, *Sturnus vulgaris*’, 2. ‘kos, *Turdus merula*’, 3. ‘kawka, *Colveus monedula*’ (por. suf. w *paukštėnas*), *vařninas* a. *vāřninas* ‘samiec wrony’, *varniũkas* ‘pisklę wrony’, *varnỹkštis*, *varnỹtis*, *vāřnũtis* / *vāřnuitis* ts. Cps. *jũodvarnis* ‘kruk’ (por. *jũodas*), *varnalėša* (zob.), *varnalizdis* ‘gniazdo wronie’ (por.

*lizdas*), *žilvarna* ‘siwa wrona’ (por. *žilas*). Por. stpr. *warnaycopo* EV ‘ptak dzierzba a. srokosz, Warkringel [der Würger, Lanius]’ [shrike, butcher-bird] < \*varnĭa-kap-, znac. etym. n.agt. ‘taki, co zadziobuje wrony’, por. lit. *kapóti* (PKEŽ 4, 224n., Larsson 2010, 80n.). — N.rz. *Vařnas*, *Vařně* (por. stpr. *Warne*), *Varnénka*, *Várnupė*, n.jez. *Varnÿs*, *Varnýnas* i *Varnākis*, *Várnakampis*. N.m. *Vařně*, *Várnos*, *Várnaičiai* 3x, *Varnėliai* 2x (⇒ *Varnėlišiai* 2x), *Varnėnai* 3x, *Várníškės* 9x, *Várníškiai* 8x, *Pāvarnis*, cps. *Vařnabūdė* (por. *Senābūdis*), *Vařnagiriai* 2x, *Varnakaliai*, *Varnakė*, *Varnākiai*, *Vařnakampis*, *Várnalaukis*, *Varnaraistis*, *Vařnasalis*, *Vařnašilis*, *Vařnupis* 2x. — Stpr. n.w. *Warne*, n.m. *Warne*, *Warnaw*, *Warnelin*, *Warnye*, *Warniken*, *Warnikaym* (\*Warnik-kaym), por. AON 197, 234.

**varnalėša** bot. ‘łopian, łopuch, *Arctium*, *Arctium lappa*’. SD<sup>1</sup> «łopian», SD «łopian, rzep wielki, łopuch, bażyna». War. *varnalėšas*, *varnalėšis* (SD *galva varnalėšio*, *dagilio* «kolka, główka koląca na oście, na łopianie»). Są też warianty z *-lež-* w II członie: *varnalėža*, *varnalėžas*, *varnalėžis* i *varnāreža*. I człon jak *vārna* ‘wrona’, ale II człon pozostaje zagadką (por. *lėšos*). LEW 1201 przytoczył dla I członu porównanie z łot. *vārlapas* bot. ‘podbiał pospolity, *Tussilago farfara*’ < \*vār-lapas (w ME IV, 506 nie było wzmianki o lit. *varnalėša*). Zob. też *lapūkas*. — N.m. *Varnalėšai*.

**vārpa** 1 p.a. 1. ‘kłos’ (*išleidžiu varpų* SD «kłosy wypuszczam»), 2. przen. ‘członek męski, penis’<sup>578</sup>, 3. gw. ‘zab żelazny u sochy, naróg’, 4. gw. ‘szpic świdra’. Dewerbalne nomen instrumenti z suf. *-ā-* i SO *varp-* ← *verp-*, por. *ver̃ptis* ‘wwiercać się’ (nieco inaczej LEW 1202: należy do *varpýti*). Odpowiednik łot. *vārpa* ‘kłos; bijak cepa; bicz spleciony ze skóry; gotowany ogon świński’. Paralele apofoniczne: *vārža* ← *ver̃žti*; *sagā* ← *sēgti*; *lakā* ← *lēkti*. Znac. etym. ‘narzędzie do wiercenia; świder, wiertło’. Znac. ‘kłos’ jest przenośne, podobnie jak w wypadku psł. \*kolsū, znac. etym. ‘kolec’ (drw. od \*kolti ‘kłuć’), potem ‘ościsty kłos niektórych roślin, zbóż’, por. Borys 2005, 238, s.v. *kłos*. Porównanie z łac. *verpa* f. ‘członek męski’ (Catullus) pozostaje niepewne pod względem formalnym: praforma \*uerp-ā- albo \*urp-ā- (zob. WH II, 761; brak *verpa* w słowniku de Vaana 2008). Akut lit. *vārpa* jest widocznie wtórny, ale czeka na objaśnienie. — Drw. *varpingas* SD «kłosowaty, kłosisty», *varpinis* SD «kłosiany», *varpuotas* SD «kłosowaty» (syn. *varpingas*), *vārputis* bot. ‘perz, *Triticum repens*’, ⇒ *varputýnas* ‘ziemia porośnięta perzem’, vb. denom. *ivarputėti* ‘zarosnąć perzem’. Cps. *varparinktė* (zob. *riñkti*), *žemyŋvārpiui* adv. žm. ‘kłosami w dół’, scil. kłaść strzechę (por. *žemyŋ*, syn. *žemyŋražiui* s.v. *rāžas*). — N.m. *Varpūčiai*, *Varpučiai*, *Vārputėnai*. N.rz. *Vařpė*, *Vārpė*, *Varputys* a. *Vārputis*.

**vařpas** ‘dzwon kościelny’ — formacja dewerbalna na SO *varp-* ← *virp-*, por. *virpėti* ‘drgać, drzeć’ (zob. s.v.). Znac. etym. ‘przedmiot, który wprawia się w drganie’. Por. LEW 1202. — Drw. *varpēlis* ‘dzwonek, dzwoneczek’, *vařpinė* ‘dzwonnica’ (⇒ *vařpininkas* ‘dzwonnik’), *vařpinyčia* ‘dzwonnica’ (m.in. SD) — kalka słowotwórcza z pol. *dzwonnica* (Borowska 363). — Vb. denom. *varpinti*: *varpinu* SD «dzwonię». — N.m. *Vařpiai*, *Vařpininkai*, *Pavarpiaĩ* 2x.

**varpýti**, *varpaũ*, *varpiaũ* 1. ‘kłuć, dziurawić’, 2. ‘kopać, przekopywać ziemię’, 3. ‘wtykać tyczki’, 4. ‘za pomocą wetkniętego kija oznaczać miejsce, gdzie zasiano zboże’, 5. ‘dłubać (w nosie, w zębach)’. Iteratyw z suf. *-yti* i SO *varp-* ← *verp-*, por. *išver̃pti* m.in. ‘wydźrążyć, wywiercić’. SD *varpau terpu dantų* «dłubię w zębach», *pavarpau* SD «dziurawię», *privarpau virpėiais apvynius* SD «obtykam zioła, chmiel»; *išvarpýti* ‘podziurawić, powydźrążyć, powydłubywać, powygryzać — o robactwie’. — Neoosn. *varpy-*: *varpýtas* ‘podziurawiony, z dziurami’, SD «dziurkowaty». — Z innym suf.: *varpstýti* ‘kopiąc spulchniać ziemię; kłuć, wtykać tyczki’, *apvarpstýti* ‘otykać, zatykać, oplatać koły płotu

<sup>578</sup> Por. drw. łot. *vārpiņa* ‘penis’. Por. jeszcze gr. τροπάω 1. ‘wiercić, przewiercać’, 2. ‘futuere’.

witkami'. Neoosn. *varpst-*: *vařpstē* (zob.). — Nomina na SO *varp-*: *vařpas* (zob.), *vārpa* (zob.). Cps. *kiřmvarpa* 'kornik, Ipidae; mól mączny', znac. etym. 'robak (*kirmis*), który się wwierca, który drąży drzewo'; war. *kiřvarpa*, *kirvarpas* — przez dysymilacyjny zanik *m* przed *v*; *kinivarpa* (zob.).

**vařpstē** 2 p.a. 1. 'drewniany przyrząd do ręcznego przędzenia, wrzeciono', 2. 'mlon w żarnach', 3. gw. 'oś koła', 4. gw. 'tyka, pałka, kij; mąteńka' — sb. postvb. na -ē od neoosn. *varpst-*, por. *varpstyti* s.v. *varpyti*. Z innym suf.: *vařpstis* 'kądział, pęk lnu, konopi a. wełny przygotowany do przędzenia', SD «kądział; przęślica; wrzeciono». Paralele słowotwórcze: *daņgstē* a. *daņgstis* ⇐ *dangstyti*; *klōstē* ⇐ *klōstyti*. — N.rz. *Vařpstē*, *Varpstē*, n. bagna *Vařpstis*.

**varsā** 4 p.a. gw. 1. 'kolor, barwa', 2. przest. 'kosmyk, pasemko włosów, sierści, futra', SD *varsa* «kosm, kosmek wełny» (syn. *sruoga*) — zapoż. z błr. gw. *vōrsa* (SLA 233, LEW 1202). Por. błr. *vōrs*, -u 'włos, kosmyk' (ros. *vors* obok f. *vōrsa*). — Drw. *varsvā* 'kolor, barwa' (por. *vapsvā* ob. *vapsā*). Vb. denom. *varsōti* 'kosmacić (powierzchnię tkaniny)', ⇒ *varsōtas* 1. 'kosmaty, włochaty', 2. 'barwny, różnokolorowy'.

**varsnā** 2, 4 p.a. 1. przest. SD «ciąg w oraniu» (syn. *varstas*), 2. przest. 'dawna miara długości, licząca ok. 100 m' (*Varsnōs ilgumo pasėjom linų*), 3. hist. 'wiorsta, rosyjska miara długości, licząca 1,067 km' (*Augau Kubiliuose, trys varstai nuo Naumiesčio*), 4. gw. 'wąski pas ziemi', 5. gw. 'bruzda, skiba', 6. przen. 'paragraf w pisaniu' (*varsna rašto* SD «paragraf»). Dewerbalna formacja z suf. -*snā*- lub -*nā*- od SO *vars-* ⇐ *vers-* / *vir-*. War. z insercją *k*: *varksnā*. Apofonii podlega tu neopierwiastek wyabstrahowany z formy inf. *veřsti* 'obalać, przewracać' lub *viřsti* 'przewracać się' (zob. s.v.). Znac. etym. n. act. 'przewracanie ziemi (odkładanie skiby ziemi za pomocą pługa)'. Inaczej LEW 1202n., który wychodzi od osnowy *var-* jak w *vartyti*. Z innymi suf.: *vařsmas* przest. 'staja, dawna miara odległości', też 'miara długości gruntu', *vařstas* I, II (zob.). — N.m. *Varsnēliai*, *Pusvarsnēliai*.

**vařstas** I 1. 'wiorsta orna', 2. przest. SD «ciąg w oraniu», «staie, miara» (syn. *varsna*). Dewerbalna formacja z suf. -*ta*- od SO *vars-* ⇐ *vers-* / *vir-* (zob. wyżej syn. *varsnā*). — Do tego litewskiego brzmienia dostosowano transpozycję wyrazu ros. *verstá*, -ý 'dawna miara długości, wynosząca 1,067 km', stąd *vařstas* 'wiorsta rosyjska'. Nieco inaczej LEW, 1203. Por. błr. *vjarstá*, -ý 'wiorsta', pl. *věrst*. — N.B. Polską formę *wiorsta* 'dawna rosyjska miara długości' zlitewszczono na gw. *viōrstas* lub *viōrstas* oraz *liōrstva* (JUŠK).

**vařstas** II zm. 'zboża jare', np. *Visą vařstą pasėjau: avižas, miežius, žirnius* 'Wszystkie zboża jare posiałem: owies, jęczmień, groch'. Odpowiednik łot. gw. *vārstas* 'Sommergetreide'. Formacja na -*tas* od neopwk. na SO *vars-* ⇐ *vers-* / *vir-* (zob. *veřsti*, *viřsti*). Por. LEW 1203, ME III, 510. — Drw. *varstiena* a. *varstienos* pl. 'zboża jare', cps. *vařstvokis* 'czas zbioru zbóż jarych' (por. *vókti*). Vb. denom. *nuvarstūoti* 'sprzątnąć zboże jare'.

**vařstas** III gw. 'zajęcie, zatrudnienie' (*Nedoras vařstas*) — formacja na -*tas* od neopwk. *vars-* ⇐ *vers-*, por. *veřstis* 'trudnić się czymś'. Z inną budową: *veřslas* (zob.). — Tu zapewne też gw. *varstaĩ* m.pl. 'szczyt prac polowych', por. *Per varstus nēr kada i galva paskasyt. Nēr kada gulētie, kai užstoja varstaĩ*.

**vārstyti**, *vārstau*, *vārsčiau* (war. *varstyti*) 1. 'nadziewać na co, przeszywać; nizać, nanizować na sznur' (łot. *vārstīt*), 2. 'sznurować (buty)', 3. 'szyć (grubym ścięciem)', 4. 'odmykać i zamykać (drzwi)', 5. 'przebierać palcami (paciorki różańca)', 6. przen. 'przenikać ciało, serce (o bólu)'. Frequentativum z suf. -*styti* i SO *var-* ⇐ *ver-*, por. *vėrti* 'kłuć, przeszywać'. Paralele apofoniczne: *nārstyti* ⇐ *nėrti*; *tvārstyti* ⇐ *tvėrti*; *vālstyti* ⇐ *vėlti*. Cps. *išvārstyti* 1. 'rozebrać (naszyjnik)', 2. 'częstym otwieraniem drzwi wypuścić (ciepło z

pokoju), *ivárstyti* 'nawlec (wiele nici)'. Refl. *várstyti* 'nanizować sobie', *nusivárstyti* 'pozwlekać sobie (paciorki z nitki)'. — Neoosn. *varst-*: *várstè* a. *várstis* f. 'naszyjnik, sznur pereł', *varštis* 'sznurek do niania', *apvárstis* 'sznurek mocujący łąpeć do nogi' (por. łot. *pavārkšķi*, *pavāršķi* m.pl. 'rzemyki, sznurki przy łapciach'). — Neoosn. *varsty-*: *várstydingti* 'kazać zamknąć drzwi', *várstytiniai bātai* m.pl. 'buty sznurowane'. — N.rz. *Várstis*, *Várstupis*.

**varstōtas** stlit., gw. 1. 'pomieszczenie wraz z narzędziami do wykonywania prac rzemieślniczych' (SD<sup>1</sup> «warstat»; brak w SD), 2. 'warsztat tkacki, krosno', 3. 'wszelka pracownia', 4. 'podstawa kołowrotka'. Z uwagi na miejsce akcentu jest to zapożyczenie ze stbłr. *varstat*, *vorstat* (← stpol. *warstat*), por. błr. gw. *varstát*, *-a* (ESBM 2, 65). Inaczej SLA 233 i LEW 1203: zapoż. ze stpol. — Błr. liter. *varštát*, *-a* 'warsztat stolarski a. ślusarski' oddaje pol. *warsztat*, *-u*. — Łot. *varstats* 1. 'narzędzie rzemieślnik', 2. 'warsztat stolarski' ma według ME IV, 480 pochodzić ze stpol. *warstat*. Bardziej jednak prawdopodobne wydaje się tu zapożyczenie z jęz. litewskiego. — Lit. gw. *varkštotas* 1 p.a. 'warsztat; koło garncarskie' jest zapoż. z nwn. *Werkstatt* f. (GL 146). War. *varkštōtas* został pod względem akcentowym wyrównany do sławizmu *varstōtas*.

**varškē**, acc.sg. *várškē* 3 p.a. 1. 'twaróg, produkt otrzymywany z kwaśnego, ogrzanego mleka', 2. 'ser ze słodkiego mleka'. Formacja na SO *varšk-* od *viršk-*, por. *viršksti* m.in. 'ściąć się, zsiadać się — o mleku'. Znacz. etym. 'zsiadłe mleko'. — Izolowany refleks SE *veršk-*: wsch.-lit. *verškē* 3, 4 p.a. 'twaróg'. — Drw. *varškētis* 'bułka a. ciasto z twarogiem, sernik', *varškinas* 'o mleku: ścięte, zsiadłe'. Cps. *sviestvarškē* 'twaróg z masłem' (por. *sviestas*), *varškėsunktē* 'woreczek do odsączania, wyciskania sera' (por. *suňkti*). Vb. denom. *varškėti* 'o mleku: ściąć się na twaróg', *privarškėti* '(o jamie ustnej oseska) pokryć się pleśniawkami, białoszarymi nalotami, tzw. *šerpės*', por. *Privarškėjusi burna kūdikio*, t.y. *pilna svembių* (JUŠK).

**varškūs**, -i 4, 3 p.a. gw. 'o jedzeniu: strawny, lekkostrawny' — dewerbalne adi. z suf. *-u-* i SO *varšk-* ← *viršk-*, por. *virškinti* '(o żołądku) trawić, przetrawiać'. Paralele apofoniczne: *maršūs* ← *pamiršti*; *smardūs* ← *smirdėti*; *alsūs* ← *ilšti* (por. GJL II, § 72). War. bez apofonii: *virškūs* 'strawny'. Refleksu na SE †*veršk-* nie widać. — Drw. *nevarškūmas* 'niestrawność'.

**vart-**, nomina na SO *vart-* od *vert-*, por. *verčiū*, *vērti* 'obalać, przewracać', iter. *vartyti*: *apývarta* 'obróć, obieg' (*paléisti į apývartą* 'puścić w obieg'), *atóvarta* 'rola dwa razy odwrócona', *ātvarta* a. *ātvartas* 'drugie oranie odłogu a. pola po koniczynie', *ātvartos* f.pl. ts., też 'klapy, wyłogi u marynarki' (war. *atvartai*), *išvarta* 'to, co wywrócono, rozwalono; drzewo wywrócone z korzeniem, wykrot', *ižvartas* SD «wywrot, wywrocenie» (por. pol. gw. *wywrot* 'drzewo wywrócone' ← *wywrócić się*), *núovarta* 'stromie zbocze, osuwisko; lawina' (⇒ *panúovarta* 'głębia przy samym brzegu jeziora a. rzeki; pochyłość, stromizna na drodze'), *nūvartos* žm. 'mnóstwo, wielka ilość', *pravartūs* (zob.), *prievarta* (zob.), *sąvarta* (zob.), *ūžvarta* 'stos, kupa, sterta, usypisko', *varčià* (zob.), *varťai* (zob.), *vartai* (zob.), *vartėklis* 'odkładnica pługa'. — Cps. *sielvarta* (zob.), *sniėgvartos* f.pl. 'drzewa przewrócone pod ciężarem śniegu' (por. *sniėgas*), *šūdvarčiai* m.pl. wulg. 'wóz do wożenia gnoju' (por. *šūdas*), *vėtravarta* 'wiatr łamiący drzewa' (por. *vėtra*). — N.jez. *Vartišys*, n.rz. *Vartulys*, *Lókvartis*. — W słowiańskim por. scs. *vratŭ* 'τράχηλος', sch. *vrât* 'szyja', ros. *vórot*, *vórota* 'kołnierz', slń. *zvrât* 'obrócenie pługa na końcu bruzdy' (BSW 354), pol. *nawrót*, *obróć*, *powrót*.

**varťai**, -ų 2 p.a. m.pl. 1. 'wrota, wielkie drzwi (np. w stodole, w ogrodzeniu)', 2. 'bramka na boisku piłkarskim', w gwarach: 3. 'drzwi' (*Varťai į stubą* 'Drzwi do izby'), 4. 'brama weselna', 5. 'właz w ulu'. Odpowiedniki bśł.: łot. *vārti* m.pl. 'wrota; furtka w ogrodzeniu; stojak służący do suszenia koniczyny', stpr. *warto* EV 'drzwi domu, Thoere



[Haustüre]’, *wartin* acc.sg. ‘drzwi’; psł. \**vorta* n.pl. ‘wrota’, por. scs. *vrata* n.pl. ‘πόλη’, sch. *vráta*, ros. *voróta*, ukr. *voróta*, blr. *varóty*, pol. *wrota*, głuż. *wrota*, dłuż. *rota*. Odpowiedniki ie.: stang. *weorð* ‘ogrodzenie wokół domu, podwórko’, alb. *vathë* ‘podwórze; zagroda, płot, owczy chlew’, toch. B *wărto*, *warto* ‘sad, zagajnik’ (por. IEW 1162). Formację pbsł. \**uart-a-* / \**uart-ā-* można ująć dwojako. Po pierwsze może to być sb. postverbale na \*-a/ā- od iteratywu typu lit. *vartýti* ‘obrać’, refl. *vartýtis* ‘obrać się’ (por. scs. *vratiti* ‘wrócić’). Znacz. etym. ‘to, co się obraca wokół słupa, na którym wisi’ (o skrzydłach wrót). Por. *varčią* ‘słup, na którym obraca się skrzydło wrót’ (\**uart-jā-*). Po drugie może to być drw. apofoniczny, mianowicie adi. vb. z suf. \*-to- i SO *var-* ← *ver-* (zob. *vérti*), które z czasem uległo substantywizacji. Znacz. etym. ‘to, co jest zamykane i otwierane’, por. *átveriu* ‘otwierać i zamykać (drzwi)’. Zob. IEW 1160, BSW 353, LEW 1204, REW I, 229n., Boryś 2005, 710 (znacz. etym. ‘to, czym się coś zamyka’). — Drw. *vartēliai* m.pl. ‘furtka, bramka’, *vartýkštis* ‘wałek, na którym obracają się wrota, biegun’ (war. *vartýkšlis*), *vařtinykas* ‘odźwierny’, SD<sup>1</sup> «odźwierny» (syn. *advernykas*), SD «odźwierny» (syn. *durinykas*), *vařtininkas* ‘furtian’ i ‘bramkarz na boisku piłkarskim’. Tu też neol. *įvartis* ‘gol, wbicie piłki do bramki przeciwnika’: *įmūšti įvartį* ‘wbić gola’. Osobno zob. *varčią*. — N.m. *Vartaĩ* 2x, *Vartēliai* 2x, *Lapvarčią* (por. *laapē*).

**vartaĩ**, -*ũ* 4 p.a. m.pl. stlit. ‘osocznicy’ [‘oskarżyciele, fałszywi oskarżyciele’, SPXVI]. Hapaks z ‘Postylli’ Daukszy, por. *Taip prakeikti yra visi nepakajingieji, heretikai, patvarytojai, vartaĩ, ruzgiai, pasiumdytojai, kurie pakajų, vienybę, ir sandorą trauko* DP 534<sub>21</sub> ‘Tak przekłeci są wszyscy niespokojni, heretycy, potwarcy, ossocznicy, szemracze, podszczuwacze, ktorzy pokoj, jedność i zgodę targają’. — Sg. *vařtas* ‘(fałszywy) oskarżyciel’ jest prawdopodobnie formą deprefigowaną z \**iřvartas*, co z kolei pochodziło — jako sb. postverbale — od *iřvartýti* ‘przekręcić, przeinaczyć (słowa, fakty)’, tj. ‘przedstawić coś niezgodnie z prawdą’, por. *Ař sakau teisybę, ař žodžių nevartaĩ*. Z formalnego punktu widzenia por. *iřvartas* SD «wywrot, wywrocenie»<sup>579</sup>. Podobna deprefiksacja np. w *spiros* ← \**iř-spiros*.

**vařtas** przest. ‘leśniczy, zarządca obszaru leśnego’ (*Kitąsyk, kas saugodavo girią, vadydavosi vařtas* ‘Kiedyś ten, co pilnował lasu, nazywał się *vartas*’) — zapoż. z prus.-lit. *wart* (GL 146, LEW 1204, Čepienė 136), por. nwn. *Waldwart*.

**vartýti**, *vartaĩ*, *varčią* 1. ‘obrać, przewracać, obalać, wywracać’, 2. ‘wydobywać karcze, kamienie z ziemi; wygrzebywać kartofle (o dzikach)’, 3. ‘przewracać (siano), obracać (chorego na łóżku)’, 4. ‘wertować, przewracając kartki książki szukać czegoś’, 5. ‘przekręcać, przeinaczać (słowa, fakty)’, refl. *vartýtis* ‘żyć’ (dosł. ‘obrać się’). SD *vartau* «obracam co» (syn. *suku, verčiu*), «szperam», *vartau knygos[e]* «wartuię w księgach», *iřvartau* «roztrząsam, excutio, perscrutor, examino» (syn. *iřkratau*). Formacja z suf. -*yti* i SO *vart-* ← *vert-* / *virt-* w dwojakiej funkcji: 1° iterativum do *verčiu* ‘obracam, obalam’ (paralele: *varžyti* ← *veržiũ*; *žargyti* ← *žergiũ*; *karpyti* ← *kerpũ*), 2° causativum z jednej strony do *virtũ* ‘przewracam się’ (paralele: *daryti* ← *dėra*; *aižyti* ← *jžta*; *aušyti* ← *aušta*), z drugiej strony do *vértėti* ‘przewracać się; wyginać się (o ostrzu siekiery)’, *iřvértėti* a. *suvértėti* ‘pokłaść się w nieładzie (o zbożu, lnie)’, por. stosunek *valdyti* : *veldėti*. Odpowiedniki bsł.: łot. *vārtīt* ‘obrać’, z innym suf.: stpr. *wartint* ‘kehren’ (por. różnicę między lit. *marinti* i słow. *moriti* lub lit. *jaukinti* i słow. *učiti*, GJL II, § 685); psł. \**vortiti*, \**vortjō*, por. scs. *vratiti*, *vrařtō* ‘wrócić’, ros. *vorotít* ‘zawrócić; zwrócić’, pol. *obróćć*, *przewrócić*, *zawrócić* ob. *wróćć*. Formy bsł. odpowiadają wed. *vartáyati* ‘wprawia w obrót, kręci, obraca’, goc. *frawardjan* ‘zepsuć, to

<sup>579</sup> W LKŽ XVIII, 320 Daukszowe *vartaĩ* ‘osocznicy’ umieszczono s.v. 2 *vařtas* (vok. *Wart*): 1. ‘miśko sargas, eigulys’, 2. ‘kursytojas, maiřtininkas, klastūnas’, mianowicie pod drugim z tych znaczeń, co jest nieporozumieniem.

corrupt, destroy', stwn. *farwerten* 'to damage, to corrupt', < pie. \**uort-éje*-. Zob. LIV<sup>2</sup> 691, BSW 354, LEW 1204, REW I, 230, Kroonen 2013, 574. Nomina zebrano s.v. *vart-*. — Neoosn. *varty-*: *vartyklà* a. *vartỹklē* 'wybój, dziura na drodze', *vartýkštis* (zob. *vařtai*), *vartýtojas* 1. 'kto przewraca siano', 2. SD «badacz, discussor, inquisitor, examiner» (syn. *kratytojas*, *dasižinotojas*), *vartytūvas* a. *vartýtuvās* 'przyrząd do przewracania'. Tu też n.rz. *Vartýčia?* — Z innymi suf.: *vārčioti* a. *varčióti* 'przewracać, obalać' (\**vart-čioti*); *varstýti*: *išvarstýti* 'wywrócić, powywracać', *užvarstýti* 'zaorać', por. łot. gw. *vārstīt*, -u, -īju 'hin und her wälzen' (ME III, 510).

**vartóti**, *vartóju*, *vartójau* 1. 'używać, stosować' (SD «pożywam; używam iakiej rzeczy; zażywam czego»), 2. 'zażywać leki', 3. 'rozporządzać czymś', 4. 'pielegnować chorego' (dosł. 'przewracać go'), 5. stlit. 'rozważać, rozsądzać, rozbierać (sprawy)', 6. stlit. 'handlować'. Cps. *išvartóti* 'użyć na swoje potrzeby; roztrwonić; zbyć komu co; wydać za mąż; przewrócić siano', stlit. 'rozważyć w myśli', *suvarťoti* 'zużyć, zużytkować, wykorzystać; wydać (pieniądze), roztrwonić (majątek)'. Formacja denominatywna z suf. -oti od rzeczownika typu *apývarta*, *sqvartaĩ*, zob. s.v. *vart-*. Znacz. etym. 'obracać czym, obracać co' ⇒ 'używać czego'. Paralele: *kartóti* 'powtarzać' ⇐ *kařtas*; *vagóti* 'robić bruzdy' ⇐ *vagà*; *negandóti* 'kłopotać się' ⇐ *negandà*, *negandaĩ*. Inaczej LEW 1205: *vartóti* ma należeć do iter. *vartýti*. — Neoosn. *varto-*: *vartósena* 'użycie, używanie, sposób użycia'. — Neoosn. *vartoj-*: *vartójimas* 'użycie, używanie; spożycie, konsumpcja'.

**varūs**, -i 4 p.a. 1. 'taki, który daje się szybko ugotować (np. o grochu, kartoflach)', 2. 'nadający się do gotowania, warzenia' (SD «warzysty, coctilis»), 3. '(garnek) w którym szybko doprowadza się wodę do wrzenia'. Dewerbalny przymiotnik z suf. -u- i SO *var-* ⇐ *vir-*, por. *virti* 'gotować się, wrzeć'. Paralele: *marūs* ⇐ *miřti*; *sparūs* ⇐ *spirti*; *tanūs* ⇐ *tinti*. Z taką samą apofonią: *súovaros* (zob. *virti*). Zob. też LEW 1205.

**várvalis** a. *vařvalis*, -io gw. 'ciekły tłuszcz rybi, tran' — zapoż. ze stblr. *vorvolb* (war. *vorvylb*) m. 'tłuszcz rybi', zob. Urbutis 2009, 461n. Tymczasem LEW 1205 przyjmował zapoż. z ros. \**vorvolb*. War. *várvelis*, *vařvelis* polega na dostosowaniu pożyczki do lit. wyrazów z suf. -elis. Por. jeszcze blr. *vórvanb*, -i f. 'rybi tłuszcz' (TSBM 1, 506).

**varvéti**, *vařva* (war. *vařvi*), *varvéjo* 1. 'kapać, ciec kroplami, ciec ciurkiem', 2. 'lać się (o łzach)', 3. 'sączyć się', 4. 'robić się wilgotnym, mokrym', 5. 'być przemoczonym, zlanym deszczem', 6. 'lśnić, błyszczeć', *nuvarvéti* 'skapać, ściec, stopić się (o śniegu, o wosku)', *užvarvéti* 'nakapać'. SD: *varva* «ocieką co; pluszczy krew», *varvys* «warzysty; wrzący», *kraujas varvys* «krew ciekąca z ciała, albo wypuszczona». Czas. denominatywny na -ėti od nomen z formantem -v-, por. *vařvas* 'kropla'. Rekonstrukcja: \**uor-uo-* 'to co się toczy, biegnie', formacja na SO do pie. \**uer-* 'biec' (LIV<sup>2</sup> 685), por. łot. *vert*, *veřu*, *vēru* 'biec', SO lit. *varýti* 'pędzać'. Paralele: *stovėti*, *drovėtis*, *šalvéti*. Inaczej LEW 198, 1205 (łączy *varvéti* z *jūra* 'morze'). — Caus. *vařvinti* 'lać kroplami, toczyć (łzy); zakraplać (oczy)', *nuvařvinti* 'stopić (śnieg), odsączyć (ser, grzyby po opłukaniu)', refl. *nusivařvinti* 'oddać mocz' (por. pol. pot. *odlać się*). — Nomina postvb.: *núovarvos* (zob.), *varvā* 'kapanie, sączenie się', *vařvalas* 'ściekający płyn, smarki, sopel lodu', przen. 'smarkacz', *varvālius* 'smarkacz' (por. n.m. *Varvāliai*), *varvēklis* 'sopel zwisający z dachu' (por. n.rz. *Varvēklis* a. *Vervēklis*), *vařvos* f.pl. 'to co nakapało, wysączyło się', *varvūklis* 'sopel, stalaktyt', *varvūlis* 'smark u nosa'. Cps. *išvarvétakis* (zob.), *varvakys* SD «oczu płynących człowiek, lippus» ['mający łzawiące a. ropiejące oczy'] — z elizji w \**varva-akys* (por. *akis*), *varvanōsis* 'zasmarkane dziecko, smarkacz' (por. *nōsis*). — Neoosn. *varvėj-*: *varvėjimas* SD «ociekłość» ['spuchnięcie, obrzmienie, obrzęk', SPXVI], *varvėjimas akių* SD «oczu płynienie, lippitudo, epiphora, ophthalmia, fluxio oculorum» ['chorobliwe łzawienie', SPXVI].

**varž-**, dewerbalne nomina na SO *varž-* od *verž-*, por. *veržiù*, *veržti* ‘ściskać, zaciskać’, iter. *varžyti* ‘krępować’ (LEW 1205): *āpvarža* ‘pewna część składowa krosien’, *išvarža* 1. ‘to, co wyrwano komu z rąk, odebrano przemocą; zdobycz, łup’ (← *išveržti* ‘wyrwać przemocą’), 2. ‘przepuklina, hernia’, *įvarža* ‘pręga na ciele od wciśnięcia’, *nepravaržamas* SD «niestrawny, indigestibilis cibus...» (syn. *nesuvirinamas*), *priešvarža* c. ‘współzawodnik, rywal, konkurent’, *vārža* I ‘żerdź przyciskająca słomę na dachu; pawąz i powróż, przy pomocy którego mocowuje się go na wozie z sianem a. drewnem’, *vārža* II 1. ‘przrząd rybacki spleciony z wikliny, przypominający więcierz, stawiany pod prąd wody’, war. *varžà* (por. łot. gw. *varža* ts.), 2. ‘przrząd do łowienia raków’, 3. ‘skrzynka z otworami do przechowywania żywych ryb w wodzie’ (w tym znaczeniu zapożyczone do błr. gw. *varža*, stąd do ros. gw. *varža* i pol. gw. *warža*, por. Laučjute 28, ESBM 2, 60), 4. ‘jaz na rzece’, 5. ‘sidła na zające, tchórze’, n.m. *Vāržos*; *varžlūs* ‘giętki, sprężysty’, *varžtas* ‘śruba; więzy’. Cps. *varžlankis* ‘klamra, obręcz’ (por. *lañkas*). — W słowiańskim por. osnowę \**vorz-* (← \**verzō*) 1° w sch. *pōvrāz* ‘powróż, uchwyt’, stczes. *povraz* ‘sznur, lina, powróż’ (czes. *provaz* ‘powróż’), pol. *powróż* ‘gruby sznur’ (⇒ *powrósto* ‘powróż skręcony ze słomy’, zam. †*powrzośto*), 2° w pol. *obroža*, stpol. *obroż* ‘opaska zakładana psu na szyję’ (\**obvorz-ja* ← \**ob-verzti* ‘obwiązać naokoło’), 3° w ukr. *voróza* ‘sznur, powróż’. Zob. BSW 355, REW II, 299, Boryś 2005, 475, s.v. *powróż*, *powrósto*.

**varžyti**, *varžaũ*, *varžiaũ* 1. ‘krępować, uciskać kogo, przeszkadzać komu, ograniczać możliwości’, 2. ‘sprzedawać na licytacji’. Iteratyw z suf. *-yti* i SO *varž-* ← *verž-*, por. *veržti* ‘ściskać, zaciskać’ (LEW 1206). Paralele: *taršyti* ← *teršiũ*; *vartyti* ← *verčiũ*. Refl. *varžytis* 1. ‘ubiegać się o co, współzawodniczyć, spierać się, walczyć’, 2. ‘krępować się, wstydić się’, 3. ‘wykrzywiać się — o nogach stołu’, *pasivaržyti* ‘przeciągnąć się (np. po śnie)’. Cps. *išvaržyti* ‘(o mrozie) zniszczyć zasiew’, *pravaržyti* ‘trawić pokarm, strawić — o żołądku’ (*nepravaržau valgyklos* SD «nie trawię»), *suvaržyti* ‘ścisnąć, zacisnąć, skrępować, ograniczyć’. Nomina na SO zebrano s.v. *varž-*. — Z innym suf.: łot. *varžāt*, *-āju* ‘splatać na krzyż, platać; szyc nieudolnie, byle jak, łątać’ (war. *varžāt*, *-āju*). — Neoosn. *varžy-*: *nepravaržymas* SD «niestrawność», *nepravaržytas* SD «niestrawiony», *varžybos* f.pl. ‘zawody’, *varžytynės* a. *varžytinės* f.pl. ‘współzawodnictwo, przetarg, licytacja’.

**vāsara** 1 p.a., *vasarà* 3 p.a. ‘lato’ (DP ‘lato, wiek, wzrost’). War. *vāsera*, żm. *vasēris*. Można założyć praformę \**ueser-* *-ā-*, rozumianą jako drw. tematyczny od formy zanikłego loc.sg. \**ues-er-ō* ‘na wiosnę, wiosną’. Rekonstrukcję osnowy *vasar-* podano s.v. *pavāsaris*. Por. wed. *vasar-hā-* ‘uderzający o świcie’ (z formantem lokatywnym *-er-*, o czym pisał Nussbaum 1986, 236). Obok tego aw. *wanri* ‘wiosną’, śrpers. *wahār*, pers. *bahār* ‘wiosna’. Następnie praforma \**uesera* przekształciła się w \**vesara* i dalej w *vasara* przez asymilację samogłoskową tego rodzaju, co w wyrazach *vākaras*, *vābalas*. Zob. też LEW 1206. — Drw. *póvasaris* ‘koniec lata’, *vasāris* ‘miesiąc luty’, dawniej też ‘miesiąc styczeń’ (war. *vasēris*), *vāsariškas* ‘letni’, SD «letni, latu służący», *vasarīniai javaĩ* m.pl. ‘zboże jare’, *vasarñnas*, *-à* ‘ciepławy, letni (o wodzie)’, *vasarójus* (zob.), *vasaróp* adv. ‘ku latu, bliżej lata’, *vasarūčiai* m.pl. ‘zboże jare (pszenica a. żyto)’. — Cps. *vasarā.augis* ‘larorośl, pęd jednoroczny’, SD «latorośl, gałązka młoda; latorośl do szczepienia w pniak» (war. *vasarā.ūgis*, *vāsarūgis*, *vasarūgis*, *vāsarūgē*), *vasaraguolis kareivių* lub *vasaragultas kareivių* SD «leża żołnierska letnia» (por. *guōlis*, *gulėti*), *vasarapjūtis* a. *-pjūtē* ‘żęcie zboża jarego’ (por. *pjū-C*), *vasarāšiaudžiai* m.pl. ‘słoma ze zboża jarego’ (por. *šiāudas*), *vasarašiltis* SD «letnie ciepło, tepor» (por. *šiltas*, syn. *mažašiltis*), *vasaródrung(n)is* a. *vasádrung(n)is* ‘ciepławy, letni — o wodzie’, por. *druñgnas* (nieregularna kontrakcja: gw. *vasódrungis* ts.), *vasaróšiltis* ‘ciepławy, letni’ (por. *šiltas*), *vasármētis* ‘letnia pora’ (por. *mētas*), *vasárnamis* ‘dom letniskowy’ (por. *namaĩ*), *vasárvidis* a. *vasaróvidis* ‘środek lata’, *vidūvasaris* ts. (por. *vidūs*). — Vb. denom. *vāsaroti* 1. ‘przygrzewać (o słońcu pod koniec zimy)’, 2. ‘schnąć podczas lata’, 3. ‘spędzać

lato’.

**vasarójus**, *-aus* ‘zboże jare, siane na wiosnę’, też pl. *vasarójai*, *vāsarojai* ts. Starszy jest tu temat na *-a-*: *vasarojas* SD<sup>1</sup> «jarzyna, legumen» [‘rośliny uprawiane w ogrodzie, warzywa’, SPXVI], urobiony sufiksem *-ojas* od sb. *vāsara* ‘lato’ (wcześniej ‘wiosna’, zob. s.v.). Odpowiednik łot. *vasarājs* ‘zboże jare’. Paralele słowotwórcze: *šilójas* ⇌ *šilas*; *rytójas* ⇌ *rýtas*. Paralele semazjologiczne: Witczak 2003, 131 n. — Drw. *vasarojiena* ‘pole a. rżysko po zbożu jarym’, *vasarojinis* ‘jary — o zbożu’.

**vasnóti**, *vasnóju*, *vasnójau* 1. ‘(o ptakach) machać, łopotać skrzydłami’, 2. ‘machać ręką, nogą’, 3. ‘(o wietrze) poruszać czym, powiewać’, 4. ‘trześć co, wytrząsać’, 5. ‘(o płomieniu) ukazywać się i niknąć, pełgać’, 6. ‘zmieniać się, wahać się (o pogodzie)’. Czasownik na *-oti*, urobiony od interj. *vās vās* — o łopocie skrzydeł, trzepotaniu, machaniu rękami, rzucaniu ziarna na wiatr. Por. zdania: *Vās vās vās — i nuskrido. Vaikas vās vās vās su ranka. Vas vas vas — kruopus vasnójau niekotē[je]*. Podobnie objaśniają się synonimiczne czas. *plasnóti* i *plazdēti*. — Z innymi suf.: *vasēti* ‘machać skrzydłami’ (*Žq̄s̄ys penamos vasēna sparnus vas vas*, t.y. *kilno[ja]*), *vasúoti* ‘machać skrzydłami; łopotać na wietrze; iść’, *atvasúoti* ‘przyjść’, *nuvasúoti* ‘zwietrzeć’.

**vāšas** 1. ‘hak wbity w ścianę, służący do zawieszenia czego’, 2. gw. ‘hak do zawieszenia kotła nad ogniem’, 3. gw. ‘żerdź z hakiem na wiadro przy żurawiu studziennym’. War. gw. *q̄šas*. Obok tego *lq̄šas* ‘łukowato wygięty pręt służący jako uchwyt, pałak, kabłak; żerdź z hakiem na wiadro; hak do zawieszania wiadra na żerdzi’ (por. *atlašā* ob. *atvašā*). W kwestii oboczności *v* / *l* zob. GJL I, § 461. Bez zdecydowanej etymologii. Jeśli przyjmujemy, że war. *q̄šas* jest tu pierwotny, to otworzy się możliwość porównania z gr. ὄγκος m. ‘zakrzywienie, hak’ i łac. *uncus*, *-ī* ‘hak, klamra’ < pie. *\*h<sub>2</sub>onkos* (pwk. *\*h<sub>2</sub>enk-* ‘giąć, zginać’, por. sti. *añcati* ‘zgina’). To jednak wymaga hipotezy, że bałtycki kontynuuje wariant pierwiastka z palatalną *\*k* w wygłosie: pie. *\*h<sub>2</sub>enk-* ⇒ *\*h<sub>2</sub>onkos* > pb. *\*anšas* > lit. gw. *q̄šas*. Zob. też LEW 1207. — Drw. *vq̄šēkas* a. *lq̄šēkas* ‘haczyk’ (Skardžius, RR 4, 451). Vb. denom. *vq̄šúoti* ‘skrobać skórę zwierzęcą przy pomocy haka’ (syn. *vokúoti*); zachłannie jeść; bić’.

**vāškas** I ‘wosk’. SD: *vaškas nekoštas* «woszczyny, faui expressi cera illota» [‘wosk jeszcze nie przetopiony, ale oczyszczony z miodu’], *išbaltintas vaškas, drobē* «bielony wosk, płotno, insolata cera, tela». Odpowiednik łot. *vasks*, zwykle pl. *vaski*. Ogólnie przyjmuje się praformę ie. w postaci *\*uokso-* < *\*uog-so-*, drw. od pwk. *\*ueg-* ‘tkać, łączyć’ (LIV<sup>2</sup> 662). Por. IEW 1180, gdzie wymieniono przede wszystkim kontynuanty pragerm. *\*wahsa-* n.: stisl. *vax*, stang. *weax*, stwn. śrwn. *wahs* (podobnie EWD 1528, Kroonen 2013, 566). Refleks słowiański, scs. *voskŭ* ‘κνός’, wymaga założenia metatezy pie. *\*uokso-* w *\*uosko-*. Litewską kontynuacją pie. grupy *\*ks* jest pojedynczy fonem *š*, por. *vešēti* ‘bujnie rosnać’ < pie. *\*h<sub>2</sub>ueks-* (gr. hom. ὀέξομαι, goc. *wahsjan*). Z tego wynika, że pie. *\*uokso-* w regularnym rozwoju musiałyby wydać lit. *†vašas* (por. zapożyczenie fiń. *vaha* ‘wosk’, Stang 1966, 23, Petit 2010, 196). W tym stanie rzeczy są dla *vāškas* dwa alternatywne tłumaczenia: 1° zapożyczenie ze strus. *voskŭ* (por. ros. *vosk*, *vóska*), ze zmianą *sk* > *šk* na gruncie litewskim, 2° przekształcenie odziedziczonego refleksu *\*vašas* (*\*uokso-*) pod wpływem formy strus. *voskŭ*; polegało ono na wprowadzeniu segmentu *k* w pozycji po *š*. Inaczej BSW 343 (pbsł. *\*uāška-*, bez komentarza na temat stosunku grup spółgłoskowych lit. *šk* : słow. *sk*); podobnie REW I, 231, LEW 1207. Derksen 2008, 529, Derksen 2015, 492 wysunął nową, ale trudną do uzasadnienia rekonstrukcję: pbsł. *\*woško-* < pie. *\*uoks-ko-m* (ze znakiem zapytania). Boryś 2005, 708 bezkrytycznie akceptuje zrównanie psl. *\*voskŭ* = lit. *vāškas*. ALEW 1201 wywodzi bsl. refleksy z pie. *\*uókk-* lub *\*uákko-*. Zob. też Villanueva Svensson, *Balt* XLIV:1, 2009, 15. — Vb. denom. *vāškinti*: *vaškinu* SD «woskuie, woszczę, cero, as» (⇒ *vaškinimas* «woskowanie, ceratura»), *vaškóti* a. *vaškúoti* ‘woskować, powlekać, nacierać, napuszczać

woskiem, impregnować' (⇒ *vāškuotė* 1. 'cerata; woskowany papier', 2. bot. 'powłocznica dębowa, *Peniophora*', grzyb o woskowatej powierzchni).

**vāškas** II stlit. 'jednostka wagi', SD: *vaškas* «funt, libra» ['jednostka wagi odpowiadająca przeważnie 12 uncjom (funt aptekarski) lub 16 uncjom (funt kupiecki)', SPXVI], *vaško metų turis* «funtowy», *pusė vaško* «łot» ['jednostka wagi stanowiąca 1/32 funta, około 12,8 g', SPXVI], «waga, połunciej, semiuncia», *pusiavaškis* «łotowy, semiuncialis» ['ważący jeden łot', SPXVI]. Zapoż. z pol. przest. *ważka* (zdrobnienie od *waga* 'jednostka, według której waży, odważnik, ołów, kamień'). Por. SLA 233, LEW 1207.

**vātmanas** 'brystol, gruby karton wysokiej jakości, karton rysunkowy' — zapoż. z błr. *vátman*, -u ⇐ ros. *vátman*, -a. Wyraz rosyjski pochodzi ze skrótu wyrażenia *vátmanskaja bumága* 'papier [rysunkowy] Whatmana, będącego przekładem ang. *Whatman's paper* (od nazwiska angielskiego fabrykanta Johna Whatmana). Zob. REW I, 173, Anikin, RES 6, 119n.

**vātulas** 1. 'coś zwiniętego w kształt kłębka, zwój (np. drutu); pieróg', 2. stlit. 'pasztet, potrawa z mielonego mięsa, które się zapieka' (SD «pasztet, pastillus, artocrea, crustulatus cibus»), 3. gw. 'żdźbło, które przyczepiło się do ubrania'. Łączy się z czas. *vāulti* 1. 'gnieść', 2. 'zwijać w kłębek', 3. 'jeść bez zębów, przeżuwać, ciamkać', 4. *įsivātulo* 'wcisnął się (np. do izby wypełnionej ludźmi)' oraz *vātuloti*, -ju, -jau 1. 'zwijać w kłębek', 2. 'długo żuć, przeżuwać (o bezzębnym starcu)', 3. 'gnieść, miąć (nowe ubranie)'. LEW 1208 zestawiał to z łot. *vataļāt* 'dużo mówić; gadać głupstwa, bajdurzyć; mówić niewyraźnie', *vatelēt* 'mówić szybko i niewyraźnie', *vatarēt* 'mówić niewyraźnie', *vataļa* c. 'gadula, pleciuga', *vatelis*, *vateris* ts. Związki pwk. *vat-* pozostają niejasne.

**vaurà** 4 p.a., *vaura* 1 p.a. 1. 'kaptur przyszyty do wierzchniego okrycia', 2. 'zawój na głowie, turban', 3. 'włosy zwinięte w kok'. Bez etymologii, por. LEW 1208. — Vb. denom. *vaūrinti* 1. 'zawijać turban, zwijać włosy', 2. 'składać, pakować', 3. 'zwracać na co uwagę, baczyć', 4. 'odezwać się po grubiańsku, ze złością' (*užvaūrinti* 'odburknąć').

**vaurióti**, *vaurióju*, *vauriójau* 1. 'o psie: z rzadka szczekać, poszczekiwać', 2. 'mówić głupstwa, pleść bzdury', refl. *vauriótis* 'klócić się'. Może onomatopeiczne, por. interi. *vaĩ vaĩ* — o szczekaniu a. skomleniu psa. Inaczej LEW 1209, który zestawiał lit. *vaur-* z łot. *aur-* (v-mobile?) jak w czas. *aūrēt*, *aūruôt* a. *aūrāt* 'dąć w róg myśliwski; polować z nagonką, z klekotkami; wyc, ryczeć' ⇐ *aūre* 'Sturm, Geheul; Jagd-, Kuhhorn'.

**vazaūnė** gw. 1. 'pomieszczenie na wozy, sanie, jak też uprząże i narzędzia gospodarskie' (syn. *rātinė*), 2. 'część stodoły przeznaczona do składania siana na zimę' (syn. *daržinė*) — zapoż. z błr. *vazóŭnja*, -i, pol. *wozownia* (por. LEW 1209). War. *vazaunià* 2 p.a. 'wozownia'. Podobna transpozycja w *ledaūnė*, *ledaunià* ⇐ pol. *lodownia*; *valaunià* ⇐ pol. *wołownia*.

**vazbà** 4 p.a. gw. 1. 'wożenie ładunków wozem zaprzężonym w konie, przewóz wozem' (*Vazbōs nēra* — *pinigų neuždirbam*), 2. 'zajęcie woźnicy', 3. 'ładunek', 4. 'opłata za przewóz'. Zapoż. z błr. gw. *vázьba* (por. pol. przest. *woźba*). War. *vazmà* oraz *važbà*, *važmà* (gdzie *važ-* zamiast *vaz-* wynikało z wyrównania do czas. *važióti*, *važinėti*, *važiuoti*). Osobno zob. *vaizbà*. — War. *vazmà* jest używany również w znaczeniach przenośnych: 'gromada (uczniów), chmara (much)'. Vb. denom. *vazmúoti* 'wozić za opłatą', *skōlq nuvazmúoti* 'odrobić dług wożeniem', *nusivazmúoti* 'zarobić sobie na co wozactwem'.

**vazóti**, *vazóju*, *vazójau* wsch.-lit. 'wlec, włóczyć' — zapoż. z łot. *vazāt* (Skardžius, RR 4, 339, LEW 1209), *nuvazóti* a. *suvazóti* 'znosić, zedrzeć ubranie'. Częściej używane jest refl. *vazótis* 'włóczyć się, chodzić bez zajęcia, wałęsać się, obijać się'. — *vazmà* 4 p.a. 'włóczęga' — zapoż. z łot. *vazma* 'włóczęga, obibok, leń'. N.B. W LKŽ XVIII, 399 niesłusznie zostało

włączone do lemmatu *vazmà* 'zajęcie woźnicy, wozactwo'.

**vāžas** 1. stlit. 'wóz' (Chyliński), 2. gw. 'sanie', 3. gw. 'woźnica'. Formacja z suf. *-a-* i SO *važ-* ⇐ *vež-*, por. *vēžti* 'wieźć'. Znacz. etym. n. act. 'wożenie, przewóz'. Stąd przez konkretyzację wywodzą się 'wóz' (nomen instrumenti) i 'woźnica' (nomen agentis)<sup>580</sup>. Por. LEW 1209, ALEW 1203. Lit. *vāžas* ma nawiązania z jednej strony w scs. *vozū* 'wóz' (pbsł. \**uāž-a-*), z drugiej strony w gr. ὄχος m. 'wóz' (\**uok<sup>h</sup>os*), sti. *vāhā-* m. 'zwierzę pociągowe', aw. *vāza-* ts. (\**uāž<sup>h</sup>a-*, *ā* na mocy prawa Brugmanna), < pie. \**uoğ<sup>h</sup>-o-*. — Z innym suf.: stwn. *wagan* 'wóz, Wagen', ang. *wain* ts. (pie. \**uoğ<sup>h</sup>-no-*), stir. *fēn* 'pewien typ wozu', walij. *gwain* ts. (pie. \**ueg<sup>h</sup>-no-*). — Pokrewne nomina na SO: *važēlis* 'sanki jednokonne (ozdobne, wyjezdne)', *vāžēs* f.pl. 'sanie', *vāžiai* a. *vāžios* ts., *važimas* 'ładunek na wozie', *važynē* a. *važynēs* f.pl. '(zawodowa) jazda wozem, furmaństwo', *vāžis* 'sanie jednokonne', SD «sanie» (syn. *ragutēs*), *važys* ts., *važūs* 'dobrze ciągnący — o koniu' (*Vāžūs arkliai, nereikia nė botago* 'Konie dobrze ciągną, nawet bata nie trzeba'), *pavažà* 'płozą sań'], *rōgių pāvažos* 'płozy sań', *pėrvažà* 'przejazd, np. przez bród, rów', *próvažà* 'koleina', *važmà* 'podwoda; prom; ładunek do przewiezienia; opłata za przewóz; zajęcie woźnicy', *važtà* (zob.).

**važiōti**, *važiōju*, *važiōjau* 'wozić, przewozić co wozem; wozić dziecko', *apvažiōti* 'obwozić chorego (po szpitalach); deportować, zsyłać ludzi w odległe strony', *suvažiōti* 'zwozić (zboże, siano); zawieźć dokąd i przywieźć z powrotem; najechać na kogo, przejechać, rozjechać'. Iteratyw z suf. *-iōti* i SO *važ-* ⇐ *vež-*, por. *vēžti* 'wieźć'. Paralele apofoniczne: *lakiōti* ⇐ *lekiū*; *sakiōti* ⇐ *sekiū*; *vadžiōti* ⇐ *vedū*. — Drw. *važiōvē* 'jazda wozem'. Tu też *važiātē* 'jazda wozem, wożenie się', mianowicie z uwagi na palatalny wygłos osnowy. Neoosn. *važiat-*: *važiātvē* 'jazda wozem' (por. *mēžātvē* ob. *mēžātē*). — Z innymi suf.: łot. *vazāt*, *-āju* 'ciągnąć, włączyć po ziemi'; scs. *voziti*, *vožq* 'wozić', goc. *wagjan* 'to shake, move', stwn. *weggen*, *wegen* 'to shake, provoke', gr. ὀχεύω 'wiozę' (pie. \**uoğ<sup>h</sup>-eje-*).

**važiūoti**, *važiūoju*, *važiavaũ* 1. 'jechać (wozem, sańmi, rowerem, pociągiem)', 2. 'płynąć (łodzią, statkiem, promem)', 3. 'lecieć (samolotem)', 4. 'jechać ma koniu', 5. 'o koniu: biec, ciągnąć wóz' (*arklīs važiūojamas* 'koń pociągowy'), 6. 'powozić, kierować końmi', 7. 'pełzać (o wężu), posuwać się na czworakach', 8. 'o owadach: występować gromadnie, poruszać się w roju, chmarze', 9. 'o płynach: lać się, wy-, przelewać się', 10. 'o jabłkach: spadać na ziemię' itp. Vb. denominativum na *-uoti* od *vāžas* 'wóz' (zob. s.v.). — Drw. *išvažiavimas iš kur* SD «ziachanie z ką, decessio, decessus», *susivažiavimas* SD «ziachanie się z kim, congressus euntium equis», *važiāvimas* 'jazda wozem'. — Neoosn. *važiūo-*: *važiūotas* 'na wozie wieziony' (*Aš važiūotas atkeliavau* 'Przyjechałem wozem'. *Nė pėsti ėjo, nė raiti jojo, vis važiavo važiūoti* 'Ani nie szli pieszo, ani nie jechali na koniach, wszyscy jechali wozem'), *važiūota* gw. 'ciężarna, w ciąży', *važiūotē* 1. 'jazda wozem, podróż wozem' (syn. *važiōtē*), 2. 'zajęcie woźnicy, furmana', *važiūotojas* 'woźnica'.

**važnyčĩa** stlit., gw. 1. 'woźnica, furman', 2. 'szopa na wozy' — zapoż. z błr. *vaznica*, -y, pol. *woźnica*, -y (SLA 233, LEW 1209). War. *važnyčĩa* 2 p.a. Grupa lit. *-ž'n'-* jest substytucją fonetyczną za błr. *-z'n'-*, pol. *-źn'* (por. war. *vaznyčĩa*, *vaznyčĩa*). Co do akutu por. zapoż. *bažnyčĩa*, *palýčĩa*. — Vb. denom. *važnyčiōti* 'powozić końmi, zajmować się woźnictwem; kierować koniem idąc obok wozu z gnojem; kierować kim, rządzić, komenderować', ⇒ *važnyčiōtojas* 'woźnica'.

**važtà** 4, 2 p.a. 'ładunek, bagaż; wożenie'. SD: *važta* «podwoda; woźba, wożenie», *viena*

<sup>580</sup> Paralelne formacje na SO: 1. n. instr. *svāras* 'odważnik; waga' ⇐ *sveriū*; *vāras* 'żerdź na płot' ⇐ *veriū*, 2. n. agt. *gānas* 'pasterz' ⇐ *genū*; *vādas* 'wódz' ⇐ *vedū*. — Z konkretyzacji abstractum 'wożenie, woźba' wywodzi się *vežimas* 'wóz'.

*važta* «fura, woz ieden czego», *mokestis ažu važtų* «fura, myto od fury», *važtu verčiuosi* «furmanię», *važtu vežtis* «podwodą iachać». Z pochodzenia jest to nomen actionis z suf. -tā- i SO *važ-* ⇐ *vež-*, zob. *vėžti*. Znac. etym. 'wożenie, woźba'. Paralele: *naštà* ⇐ *nėšti*; *laktà* ⇐ *lėkti*. — Drw. *važtojas* SD<sup>1</sup> «podwodnik, veredarius», «poganiacz, auriga» (*važtojų arklys* SD «podwodny koń»), ⇒ *važtojinis*: *važtojinis arklys* SD «furmański, vectorius», *lakštas važtojinis* SD «podwodny list, diploma, tis» ['pismo urzędowe upoważniające do brania podwód'].

**večėrià**, gen.sg. *večėrios* 2 p.a. stlit., gw. 'wieczera', zwłaszcza o Ostatniej wieczerzy, por. *Tai daryt, ką jisai patis ant paskutinės večėrios darė* DP 227<sub>13</sub> 'i to czynić, co on sam czynił na Ostatniej wieczerzy', *kaip duonų gyvų turėjo duot paskutinėj večėrioj* SP II, 82<sub>20</sub> 'miał dać jako chleb żywy na wieczerzy Ostatniej'. Zapoż. ze stbłr. *večerja* (SLA 234, ALEW 2003n.), por. błr. *vjačėra*, -y. LEW 1210 i LKŽ XVIII, 465 niesłusznie wskazywali na pol. *wieczera* jako źródło zapożyczenia. — War. *večėrija*. War. z wtórnym dyftongiem *ei*: *večėiria* (por. *vesėilia* ob. *vesėlė*). — War. *večėrė* (m.in. MŽ, DP). Od tego *šventoji večėrė* a. *šventà večėrė* 'komunia św.', *prie šventos večėrės eiti* 'przystępować do komunii św.'. Osobno zob. *večėrioti*.

**večėrioti**, *večėrióju*, *večėriójau* stlit. 'spożywać Ostatnią wieczerzę', gw. 'jeść kolację' (war. *večėrioti*) — zapoż. ze stbłr. *večerjatb* 'wieczerać', por. błr. *vjačėracb*, -aju (por. SLA 234, ZS 62). SLA, l.c. podał akcentuację *večerjátb*, z innych źródeł nieznaną, zob. TSBM 1, 605, ESBM 2, 341. Osobno zob. *večėrià*.

**ved-**, dewerbalne nomina na SE *ved-* od *vedù*, *vėsti* 'wieść, prowadzić' (zob. s.v.): *davedamas daiktas* SD «dowodny, euidens, authenticus» (syn. *prisekimas*), *nevedeklis* SD «bezzeniec, exsors matrimonij, cælebs» (syn. *nevedžia*, *bemoteris*), *nevedỹs* 'nieżonaty', *nevedystė* SD «bezżeństwo, cælibatus» (syn. *bemoterystė*), *nevedžia* SD «bezzeniec», *nevedžiulis* 'stary kawaler', *vedamasis* 'artykuł wstępny od redakcji', *vedėjà* a. *vedėja* 'rozpięta na dwu żerdziach sieć w kształcie prostokąta', *vedėjas* I 'pan młody', *vedėjas* II 1. 'kto pomaga komuś iść, kto kogoś prowadzi', 2. 'kierownik', 3. 'kto śpiewa pierwszym głosem', *vedėklė* 'ciężarna samica', *vedėklis* 'młodzieniec dojrzały do ożenku' (łot. *vedeklis* ts.), *vedỹbos* f.pl. 'zawarcie małżeństwa, ślub' (⇒ *vedỹbinis* 'małżeński'), *vėdinas*, -à 'prowadząc': *Eĩna vaikaĩs vedinà* 'Idzie [matka] prowadząc dzieci' (GJL II, § 316), *vedinỹs* gram. 'wyraz pochodny', *vedlỹs* 'kto wskazuje drogę, przewodnik', *vėdlius* 'potomstwo pochodzące z jednej ciąży lub jednego lęgu' (syn. *vadà*), *vėsianti*, -čios f. 'o samicy: nosząca płód, ciężarna, cielna, prośna, kotna' — z substantywizacji ptc. fut. act. Por. łot. *vedama* 'panna młoda', *vedėkla* 'panna młoda; synowa; żona brata, szwagierka', *vedeles* f.pl. 'wodze, lejce' (war. *vėdales*, *vadales*), *vedene* 'panna młoda; synowa', *vedenis* 'pan młody; zięć w domu teściów'. — Cps. *antravedė* 1. 'druga żona', 2. 'pomocnica akuszerki' (por. *aĩtras*), *avĩnvedis* 'mnich zbierający owce i inne ofiary dla klasztoru' (por. *avĩnas*), *jautveda* (zob. *jautis*), *jaunavedỹs* 'pan młody' (zob. *jauanas*), *naujavedỹs* ts. (por. *naũjas*), *naũveda* (zob.), *naujovedekliai*: *gulta naujovedeklių* SD «łożnica nowożeńska abo małżeńska, thalamus» (por. *vedėklis*), *paršavedė* 'maciora, locha' (por. *paršas*), *pūsvedis*, -ė 'osoba po ślubie cywilnym, a bez ślubu kościelnego', dosł. 'połowicznie ożeniony', por. *pūsė* (*Pusvedis esu: valsčiuo užsirašęs, o nevinčavotas*), *trečiavedỹs* 'mężczyzna żeniący się po raz trzeci' (por. *trėčias*), *vaĩkveda* 1. 'kokosz, kwoka', 2. 'panna z dzieckiem' (por. *vaĩkas*). — N.m. *Vėrvedžiaĩ*, *Vilkvedžiaĩ*.

**vėdaras** 1. 'kiszka nadziewana ciastem z krwi i mąki, tartymi kartoflami lub kaszą', 2. 'żołądek ludzki a. zwierzęcy', 3. 'miękką część chomąta'. War. *vėderas*. Pl. *vėdaraĩ* 3 p.a. 1. 'wnętrznosci', 2. 'pieczona kiszka kaszana a. kartoflana'. Odpowiedniki bałt.: łot. *vėdars* a. *vėders* 'brzuch, wydlatność, wypukłość', stpr. *weders* EV 1. 'brzuch, Buch [Bauch]', 2.

‘żołądek, Mage [Magen]’. Analiza: *véd-ara-s*. Morfem leksykalny przedstawia WSE \**uēd*- od \**ued*- (SZ \**ud*-). Dotąd łączono go z jednej strony z alternantem *ūd*- w *paūdrē* ‘podbrzusze u świni’, z drugiej strony z *ūd*- w sti. *udāra*- n. ‘brzuch, łono’ i łac. *uterus*, -ī ‘brzuch, podbrzusze’. Por. LEW 553, 1210, ALEW 1204. De Vaan 2008, 647, s.v. *uterus* rekonstruuje adi. pie. \*(H)ud-ér-o- ‘wystający’. Osobno zob. *ūdróti*. — Drw. *pāvēdarē* ‘słonina z podbrzusza świni’, *pavēdariaĩ* m.pl. ‘wnętrza zabitego zwierzęcia’, *pāvēdaris* ‘podbrzusze świni’ (*Toks nusipenējēs pavēdaris žeme velkas*), *vēdarēlis* ‘żołądek’ (*Kq suvalgau, tai man vēdarēlis sopa* ‘Co zjem, to boli mnie żołądek’), *vēdarinēs* f.pl. ‘poczęstunek z okazji bicia świni’ (syn. *skerstūvēs*), *vēdariūkas* ‘żołądek’. Vb. denom. *vēdarauti* ‘patroszyć (świnie)’. — N.m. *Vēdaraĩ* 2x, *Vēdāriai*, *Vēderaĩ*, *Vēderiniai* 2x, *Vēderiškiai*.

**vēdēti**, *vēdžiū*, *vēdējau* gw. ‘poprowadzić trochę, pomóc iść’, *pavēdēti*, *pavēdēju* (war. *pavēdžiū*, 3 os. *pavēdi*), -*ējau* ‘poprowadzić, odprowadzić idących, pokazując im drogę’. Formacja z suf. -*ē*- i st. wzdłużonym *vēd*- ⇐ *ved*- (zob. *vēsti*), należąca do tzw. typu *pakylēti*, grupującego czasowniki oznaczające czynności o ograniczonym, niezbyt długim trwaniu. Paralele: *paējēti*, *palēkēti*, *pavēžēti* (zob. GJL II, §§ 616n., Otrębski 1934, 294n.). — Refl. *atsivēdēti* 1. ‘zamachnąć się (do uderzenia, ciosu, do rzucenia)’, 2. ‘ogrzać się; odetchnąć, nieco odpocząć’, *nusivēdēti* ‘zwietrzeć, (o piwie) stracić zapach i moc’ (*Alūs nusivēdējēs*).

**vēdinti**, *vēdinū*, *vēdinaũ* ‘wietrzyć (pomieszczenie), trzymać na wietrze, suszyć; studzić, powodować ochłodę, orzeźwienie’, *vēdinu* SD «wietrzę co, przewietrzam», *nuvēdinti* ‘zwiać, zdmuchnąć; ususzyć’, *prasivēdinti* ‘przewietrzyć się’, *vēdintūvas* ‘wywietrznik’. Por. łot. *vēdināt* 1. intr. ‘wiać’, 2. tr. ‘wietrzyć, wachlować, machać, wywijać’ (⇒ *vēdinātājs* ‘wentylator’). Stlit. *vēdyti* ‘wietrzyć, studzić’: prs. *vēdžiu* SD «wietrzę, przewietrzam; studzę», *atsivēdžiu* SD «ochładnąć». Odpowiednik łot. *vēdīt*, -*īju* ‘wietrzyć, wachlować’, też *vēdēt istabu* ‘wietrzyć izbę’, refl. *vēdēties* ‘oziębiać się’. Iter. *vēdauti* ‘wietrzyć (izbę, odzież, ziarno), studzić, wyziębiać’. Wyliczone formacje oparte są na neoosn. *vēd*-, którą wyabstrahowano z *vēdyti*. Analiza etymologiczna: *vē-dyti*, causativum do *vēti* ‘wiać, dmuchać’ (por. *klōdyti* ⇐ *klōti*; *lōdyti* ⇐ *lōti*; *pūdyti* ⇐ *pūti*). ALEW 1205 mówi raczej o iterativum. Osobno zob. *vēsti*.

**vēdrīnas** bot. ‘jaskier, Ranunculus’. Odpowiednik łot. *vēdris*<sup>2</sup> ts., *vēdrinš*<sup>2</sup> ‘pewna odmiana jaskra’. Bez etymologii (LEW 1212, ALEW 1205). Por. może *vēdaras*.

**vedžiōti**, *vedžiōju*, *vedžiōjau* 1. ‘wodzić z miejsca na miejsce, wieść do celu, prowadzić, oprowadzać’, 2. ‘prowadzić kogoś za rękę’ (*Vaikus nuo amžiu vedžiōja, aiškina viską apie senovę*), 3. ‘o kwoce: wodzić pisklęta’, 4. ‘śpiewać pierwszym głosem’, 5. ‘stale na nowo wydawać potomstwo (o świni, kobyle, myszy)’, 6. ‘często rodzić (o kobiecie)’, 7. ‘brać żonę’, cps. *suvedžiōti* ‘zwodzić, oszukiwać’. Intensivum na -*ioti* od *vedū*, zob. *vēsti*. W odróżnieniu od *vadžiōti* (zob.) nie pokazuje apofonii, por. *bedžiōti* ob. *badžiōti*; *lesiōti* ob. *lasiōti*; *sekiōti* ob. *sakiōti*. — Neoosn. *vedžio-* (⇐ *vedžiōti*): *vedžiōtoja* ‘niańka, bona’, *vedžiōtojas* ‘przewodnik; ten, kto prowadzi konia’, *suvedžiōtojas* ‘uwodziciel; oszust’. — Neoosn. *vedžioj-*: *išvedžiōjimai* m.pl. ‘wywody (naukowe)’, *meškų vedžiojimas po kaimus* ‘prowadzanie niedźwiedzia po wsiach’.

**vēgēlē**, acc.sg. *vēgēlē* 3 p.a. ‘miętus, drapieżna ryba z rodziny dorszowatych, Lota lota’, SD «mientus, mustela fluuiatilis vel lacustris». War. *vēgēlē* 2 p.a. Odpowiednik łot. *vēdzele* ‘miętus’. Bez ustalonej etymologii, zob. LEW 1212, ALEW 1205. Wziąwszy pod uwagę pokrytą śluzem skórę miętusa jako motyw nazewniczy, Endzelin (ME IV, 550) zaproponował zbliżenie pierwiastka lit.-łot. \**vēg-* z przymiotnikiem stisl. *vōkr*, acc. *vōkvan* ‘wilgotny, mokry’ < pgerm. \**uakua-* < pie. \**uog<sup>u</sup>-uo-*. W lit.-łot. \**vēg-* mielibyśmy więc refleks WSE



\*uēg<sup>u</sup> ← pie. \*uēg<sup>u</sup>- ‘być mokrym, wilgotnym’. Pwk. na SZ: gr. ὑγρός ‘mokry, wilgotny, płynny; dżdżysty; luźny, miękki’ < pie. \*ug<sup>u</sup>-ro- (GEW II, 955n., Beekes 2010, 1525n.). Łac. *ūvidus*, *ūdus* ‘mokry, wilgotny, przemokły; podpity’ jest wieloznaczne, zob. de Vaan 2008, 648, Beekes, *l.c.* — N.rz. *Végelē* 2x, *Végelys*, *Végelyné* 2x, *Végélupis*.

**véidas** 1. ‘twarz’, 2. ‘policzek’, 3. ‘wygląd, postać czego’, 4. ‘indywidualny charakter, oblicze (np. moralne)’, 5. ‘powierzchnia (np. wody)’, 6. ‘pośladek’ (*Užpakalio veidai*). Pl. *veidaĩ* 3 p.a. ‘policzki; pośladki’. SD *veidas* 1. «oblicze», 2. «osoba, postać; postawa zwierchnia» (syn. *vaidas*), 3. «cera» [‘barwa twarzy’], 4. «kształt, forma» (syn. *paveikslas*, *būdas*, *žymė*, *žiedyklė*), 5. «bałwan, obraz rzezany pogański» (syn. *stulpas pagoniško Dievo*). Odpowiedniki bśl.: łot. *veīds* ‘postać, wygląd, forma’ (⇒ *veīduot* ‘kształtować’, *veīdīgs* ‘ładny; osobliwy’), drw. stpr. *weyduľis* EV ‘gałka oczna, Sehe [Augapfel]’ (por. lit. *veidėlis* ‘twarzyczka’, stlit. *pavidulys* ‘żrenica’); scs. *vidŭ* ‘είδος, θεωρία, spojrzenie, widzenie, wygląd, postać’, ros. *vid*, *vida* ‘wygląd, stan, widok’, czes. *vid* ‘sposób widzenia, wzrok, pogląd, kształt’, pol. przest. *wid* ‘wygląd; widmo, zjawia’, < pbsł. \*uēid-a- ‘widzenie, das Sehen’. Zob. BSW 358, REW I, 198, Boryś 2005, 689. Inne odpowiedniki ie.: gr. είδος, -εος n. ‘kształt, postać, wygląd, uroda, charakter, rodzaj, styl’, sti. *vėdas*- n. ‘majątek, nabytek’, stwn. *wīsa*- ‘sposób’ (por. IEW 1127). Rekonstrukcja: pie. \*uēid-o-, drw. od pwk. \*uēid- ‘ujrzeć, zobaczyć’ (LIV<sup>2</sup> 665n.), por. łac. *vīdī* ‘widziałem’, gr. είδov ts., sti. *ávidat* ‘znalazł’ (znaczn. etym. ‘ujrzał, zobaczył’). ALEW 1206 twierdzi, że *vėidas* jest nieapofonicznym tematycznym derywatem od pierwiastka zawartego w lit. *veizdėti* ‘patrzeć’. — Drw. *beveīdis* a. *bevéidis* ‘kto nie ma własnych poglądów, ktoś pozbawiony oblicza’, *neveidus* ‘o brzydkiej twarzy’, *neveidi mergà* ‘brzydka dziewczyna’, *paveidus* ‘podobny do kogo’, *paveikslas* (zob.). Cps. *veidmainys* (zob.), *vėidrodis* (zob.), *vienoveidė* SD ‘kiednakość, unitas’ (syn. *vienokybė*). — Czas. lit. *vėizdžiu* ‘patrzę, baczę, uważam’, wymieniany zwykle w kontekście sb. *vėidas* (por. np. BSW 357, LEW 1215), ma swoją odrębną historię, zob. s.v. *veizdėti*. — Oboczna do *veid*- postać st. pełnego brzmi *vied*- i jest poświadczona tylko z jęz. łotewskiego, por. *viedēt*, -u, -ēju ‘widzieć, móc widzieć; widzieć z trudem, niedowidzieć’, *apviedēt* ‘ogłądać, obserwować’, *paviedēt* ‘zauważyć; zazdrościć’, *viedams* ‘widoczny, dostrzegalny’, *vieds* ‘twarz’ (por. wyżej *veīds*), *vieduoklis* ‘punkt widzenia’. Oboczność *veid*- / *vied*- stoi na równi z lit. *eĩti* / łot. *iēt*, lit. *deivė* / łot. *dieve*, por. Kuryłowicz 1956b, 120. — SZ *vid*-: łot. *vidēt* ‘być niewyraźnie widocznym, ukazywać się niewyraźnie, zdawać się’, *videlēt* gw. ‘widzieć’. Do tego nawiązują pewne nomina lit.: 1. *nevidōnas* (zob.), 2. *pavidaldas* ‘kształt, forma, wygląd’ (⇒ *pavidalinti* ‘kształtować, formować’), war. *pavidulys*, 3. *pavidulys* stlit. ‘żrenica’, 4. *pavidus* gw. ‘podobny, wyglądający podobnie’ (*Sesuō in sēserj labaĩ pavydĩ*), war. *paveidus*; znaczn. etym. ‘wyglądem do kogoś zbliżony, o podobnym wyglądzie, obliczu’. — WSZ *vyd*-: *nevýdoti* (zob.), *pavydėti* (zob.), *vydys* a. *výdis* ‘żrenica’. N.B. Długość w czas. *išvysti* ‘ujrzeć’ jest, jak się zdaje, młodszego pochodzenia, zob. *vysti* I. Por. łot. *vīdēt*, -u, -ēju ‘widzieć coś w oddali w sposób nieostry, spostrzegać; być ledwo widocznym’, stpr. *aina-wīdai*, *aina-wijdei*, *aina-weydi* adv. ‘jednakowo’ (znaczn. etym. ‘o tym samym wyglądzie’). — W słowiańskim por. scs. *viždō*, *vidėti* ‘όρᾶν, βλέπειν, widzieć, spostrzegać’, ros. *vižu*, *videtʹ*, pol. *widzę*, *widzieć*, czes. *vidím*, *viděti* (BSW 357n.). — SO *vaid*-: *vaidyti* (zob.).

**veidmainys**, -ė 3 p.a., *veidmainis*, -ė 2 p.a. ‘człowiek obłudny, dwulicowy, hipokryta’. Stlit. *vaidamainys* 3 p.a., *vėidamainis* 1 p.a. DP ‘licemiernik’ (*Du žmune lipo Bažnyčion, idant melstys, vienas vėidamainis, o antras muitinykas* DP 314<sub>16</sub> ‘Dwoje ludzi wstępowali do Kościoła, aby się modlili, jeden Licemiernik, a drugi Jawnogrzesznik’), SD<sup>1</sup> «licemiernik». Złożenie członów *vėidas* ‘twarz, oblicze’ i *main*- jak w czas. *mainyti* ‘zmieniać’. Znaczn. etym. ‘ten, kto zmienia twarz’. Kalka z nieznanego oryginału? N.B. Człon początkowy o znaczeniu ‘oblicze’ ukazuje się również w odpowiednim złożeniu scs. *liceměrŭ* ‘obłudnik, hipokryta’ ← *lice mēriti*; znaczenie tego zwrotu pozostaje niejasne, zob. Bańkowski, ESJP II,

34. — Drw. *veidmainīstē* ‘obluda, dwulicowość’, *veidmainīškas* ‘obludny, dwulicowy, fałszywy’ (war. *veidmaīnīškas*), *veidamainīškas* DP ‘licemierniczy’. Vb. denom. *veidmainiāuti* ‘być obludnym, zwodzić, łudzić, udawać’.

**vėidrodis**, -*džio* ‘lustro’, przen. ‘odzwierciedlenie, odbicie’. Złożenie członów *vėidas* ‘twarz, oblicze’ i *rod-* jak w *rodyti* ‘pokazywać’. Znacz. etym. ‘to, co pokazuje czyjąś twarz’. Neologizm jęz. literackiego, stworzony dla zastąpienia sławizmu *zeṛkolas* (zob.).

**veīkalas** ‘dzieło, utwór, czyn’. SD: 1. *veikalas* «dzieło; zabawa, zabawka, occupatio, studium», *veikalas komedijoj* «akt w komedyy, actus fabulæ», 2. *veikalai* SD<sup>1</sup> m.pl. «dzieie, acta, gesta, annales, chronica, historia» (syn. *daiktai, darbai*), *knygas veikalų, historios* «dzieiow księgi», *knygos tiesų, veikalų* «księgi publiczne, księgi spraw abo prawne», *rašytojas metinių veikalų* «kronikarz». Odpowiednik łot. *veīkals* ‘zajęcie, zatrudnienie, interes’. Jest to formacja dewerbalna z suf. *-alas* od *veīkti* ‘działać’ (zob. s.v.). — Drw. *veikalingas* ‘skuteczny, efektywny’. Vb. denom. *veikalāuti* ‘czynić, robić, skuteczniać; być ważnym, obowiązywać’.

**veīkslūs**, -*i* 4 p.a. gw. ‘wyraźny (o barwie tkanin, o piśmie ręcznym), dobrze widoczny (o miejscu)’. Wywodzi się przez zmianę *ai > ei* z *\*vaikslus*; to z insercją *k* z *\*vaislus*. Analiza etym.: *\*vais-lus*. Drw. od neopwk. *vais-* (≡ *vys-*), który legł również w osnowie takich wyrazów, jak *vāiskus, vaislūs, pasivāistyti*, zob. *výsti* I. — Obok *veīkslūs* jest war. *veigzlūs*. Tłumaczy się on sonoryzacją grupy obstruentowej *ks* w otoczeniu rezonantów: *i-gz-l* z *i-ks-l*. Paralele: *raugžlẽ < raukšlẽ* (*u-gž-l* z *u-kš-l*); *gaīzdras < gaīstras* (*i-zd-r* z *i-st-r*). — Vb. denom. *veīkslēti* a. *veigzlēti* ‘robić się przezroczystym, klarować się’, *vėikslinti* a. *vėigzlinti* ‘czynić jasnym, wyjaśniać, tłumaczyć’.

**veīksmas** 1. ‘czynność, działanie, akcja’, 2. ‘akt, czyn’, 3. ‘akt w sztuce teatralnej’ — dewerbalne abstractum z neosuf. *-smas* od *veīkti* ‘działać’, prawdopodobnie neologizm. Por. *bēgsmas* ‘bieg’ ≡ *bēgti*; *veīksmas* ‘płacz’ ≡ *veīkti*. Z innym suf.: łot. *veiksme* ‘powodzenie, sukces’. — Drw. *prieveiksmis* gram. ‘przysłówek’ (neol.), *veiksmingas* ‘skuteczny, efektywny’. Cps. *savaveiksmis* ‘samoczynny, samodzielny’ (por. *sāvas*), *veiksmāžodis* gram. ‘czasownik’ (neol., dosł. ‘wyraz nazywający czynność’, por. *žōdis*).

**veīkti**, *veikiu*, *veikiau* ‘robić, działać, ruszać się, krzątać się’. Cps. *įveikti* ‘pokonać, podolać komu’, *įveikiu* SD<sup>1</sup> «przemagam» (syn. *pergaliu*), *įveikt neprieteliu* SD «pożyć nieprzyjaciela, conficere aliquem», *išveikti* ‘zdolać; zanadto zmęczyć’, *nuveikti* ‘zdziałać, zrobić, podolać, zwyciężyć’. Refl. *veīktis* DP ‘dziać się, sprawować się, sstać się’, *įsiveikti* ‘zmęczyć się, popracować ponad siły’, *nusiveikti* ‘podołać sobie wzajemnie’. Odpowiednik łot. *vėikt, vėicu, vėicu* ‘osiągnąć zamierzony cel, wskórać, zdziałać’. Kontynuuje pie. *\*ueik-* / *\*uik-* ‘być górą, pokonywać, zwyciężać’ (Liv<sup>2</sup> 670, LEW 1213, ALEW 1208), por. łac. *vīcī* pf. ‘zwyciężyłem, pokonałem’ < aor. *\*ueik-* (SZ prs. *vincō*, zob. de Vaan 2008, 679n.), stir. *fecht* ‘walczyć’, stisl. *vega* ‘walczyć, zabijać’, goc. *weihan* ‘walczyć’, ags. *wīgan* ts., stwn. *ubarwehan* ‘zwyciężać’. Nie wiadomo nic bliższego odnośnie do uogólnienia refleksu *veik-* na miejscu *\*viek-* (por. np. lit. *liek-*, nie *\*leik-*, < pie. *\*leik<sup>u</sup>*). Zob. jednak *viēkas*. — Drw. *išveikdinėti* ‘robić, wyrabiać, wytwarzać; porządkować’, refl. *įsiveikdinėti* ‘siłować się, mocować się’, *įveikdyti* ‘obrabiać, uprawiać (ziemię)’, *užveikdyti* ‘zarobić’. Nomina: *beveīk* (zob.), *neįveikiamas* ‘nieprzezwyjęzony, nieprzeparty’, SD «niezwycięzony», *neveikus* SD «nierychły, nieskuteczny, nieskwapliwy, niesprawny», *nevėiku* adv. ‘trudno, niełatwo’, *nuoveika* stlit. ‘zakończenie’, *nūoveikis* ‘dzieło, dokonanie’ (neol.), *nuveiktinaī* DP adv. ‘skutecznie’ (por. *nuveikti* ‘sprawić’), *poveikis* ‘oddziaływanie, wpływ’, *veīkalas* (zob.), *veikėjas* ‘działacz, sprawca’ DP ‘sprawca’, <weykieias komedioy> SD «aktor komedyny», *veikingas* SD «rzetelny, actuosus, agens», *veiklā* ‘czynność, działalność’ (⇒ *veiklūs* ‘czynny,

aktywny', por. łot. *veikls* 'pilny, żwawy, zdolny, obrotny'), *véikslas* gram. 'tryb czasownika, modus', *veiksmas* (zob.), *veiksnys* 'czynnik; podmiot', *veiktinai* SD «rzetelnie, actuose», *vėikume* DP adv. 'w rychle', *vėikus* 'szybki, prędko, bystry, rychły; łatwy' (⇒ *vėikiai* adv. 'szybko, rychło' > *vėik* 1. 'prędko, szybko', 2. 'prawie, niemal'). Cps. *veikrodis* gram. 'czasownik' (por. *rodyti*): *Veikrodis rodo, ką daiktavardis veikia arba dirba* (Dowkont; neologizm, który się nie przyjął; por. *veiksmāzodis*). Osobno zob. *týtveika*. — SZ *vik-*: *vikrūs* (zob.). — WSZ *vyk-*: *výkti* (zob.). — SO *vaik-*: zob. *vaikýti, vaikas, viėkas*.

**veĩstis**, *veĩsias*, *veĩsėsi* 'mnożyć się, płodzić się, plenić się', *apsiveĩsti* 'zostać zapłodnioną', *išsiveĩsti* 'wyrozić się'. Niezwrotne: *veĩsti*, *veĩsia*, *veĩsė* 'rozplądniać, hodować', *ĩveĩsti sėdą* 'założyć sad', *išveĩsti* 'wytrzebić, wytępić, wypłenić, wyniszczyć'. Wokalizm *ie* pokazuje odpowiedni czas. łot. *viest*, *viešu*, *viesu* tr. 'chować, hodować, rozmnażać', refl. *viestiēs*, *viēšuōs*, *viesuōs* 'zjawiać się, stawać się, być płodnym, rosnać, mnożyć się' (por. lit. *eĩti* 'iść' wobec łot. *iēt*, *iēt*). Etymologia nieustalona. Porównuje się z jednej strony stisl. *vīsir* 'pęd, rostek', stang. *wīse* 'kielek', z drugiej strony alb. *vesh* 'grono', zob. LEW 1214 (z liter.). LIV<sup>2</sup> 671n. s.v. \**uejs-* zestawił *vīsti* 'mnożyć się' z łac. *vireō*, *-ēre* 'zielenić się, być zielonym' (pie. \**uis-h<sub>1</sub>iē-*), z kolei *veĩsti* oznaczył jako nowotwór. Zob. też ALEW 1208. — Nomina: *veĩslė* 'gatunek roślin, drzew; rasa zwierząt domowych' (war. *veislė*), *veislūs* 'płodny'. Odpowiednik stpr. *wēisin* 'owoc', *weijsewingi* 'płodny' (trzeba się jednak liczyć z ewentualnością, że pisownia <ei> odzwierciedla allofon dyftongu /ai/, czyli SO *vais-*). — SZ *vis-*: *vīsti* (zob.). — SO *vais-*: zob. *vaisinti, vaĩsius*.

**veizdėti**, *vėizdžiu* (3 os. *vėizdi*), *veizdėjau* 1. 'patrzeć', 2. 'kierować na co wzrok, uwagę, baczyć, uważać', 3. 'oglądać się na kogo, doglądać, dbać, troszczyć się', 4. 'szukać', 5. gw. 'macać kury'. DP 'patrzeć, widzieć, upatrywać, dbać, oglądać, mieć oko, wejrzeć, obaczyć, poglądać'. SD *veizdžiu* «baczę; naglądam; patrzam», *veizdžiu iš dungčio* «wyglądam» [z dachu], *aukštyn veizdžiu* «wzglądam, poglądam w górę», *vidun veizdžiu* «wglądam w co». — War. z uproszczeniem *zd* > *z*: gw. *veizėti* (por. *bezėti, spurzėti*). Cps. *apveizdžiu* SD «obmyślam; oglądam co; opatruję co; raię», *išveizdėti* 1. 'rozejrzeć się', 2. 'wymacać kury', *perveizdžiu* SD «przeglądam co», *priveizdžiu* SD «doglądam; opiekam się kiem» (*Šalis nuo vyskupo valdžiama, priveizdžiama* SD «biskupstwo, powiat duchowny, diecezja»). Refl. *atsiveizdėti* 'spojrzeć w tył', przen. 'rozpogodzić się', *prisiveizdžiu* SD «przypatruję się». Pdg. został zbudowany wokół formy 3 os. prs. *vėizdi*, która powstała z \**veįsti* drogą udźwięcznienia *st* > *zd* w pozycji po rezonancie *i* (por. *žaiždà* z \**žaišta*, *žaiždras* z \**žaištras*). Plit. brzmienie \**veįsti* odzwierciedlało atematyczną formę 3 sg. \**ueįd-ti* od pwk. \**ueįd-* 'patrzeć, widzieć' (zob. *vėidas*). Do 3 os. *vėizdi* dotworzono formę 1 sg. *vėizdmi*, a ta wyparła prawidłowy fonetycznie refleks \**veimi* < \**ueįd-mi* (por. stlit. *giemi* 'śpiewam' z \**gajdmi*, *ėmi* 'jem' z \**ėdmi*). Następnie na wzór czasowników typu *mėrdi*, *mėrdėti* formę *vėizdi* zinterpretowano jako prs. tematyczne z suf. *-i-*. To pociągnęło za sobą dotworzenie inf. *veizd-ėti* oraz form 1 sg. *vėizdžiu* i 2 sg. *vėizdi* (por. *mėrdžiu, mėrdi*). Akut *vėizdi* wzoruje się na allomorfie *výd-* w osnownym czas. *išvýstu* 'ujrzeć, zobaczyć'; tam intonacja towarzyszy sufiksacji *-sta-* jako cecha naddana, < \**vind-stu*<sup>581</sup> (analogia do prezentów na *-sta-* tworzonych od pierwiastków sełowych, np. *pažįstu* ⇐ \**gneh<sub>3</sub>-C*, *prabilstu* ⇐ \**b<sup>h</sup>elH-C*). Zob. Smoczyński 2003b, 159n. Inaczej LEW 1215, ALEW 1210. — Drw. *veizdinėti* iter.: *apveizdinėti* DP 'opatrować', *ažuveizdinėju* SD<sup>1</sup> «opiekam się, curo, tueor...», *praveizdinėju* SD<sup>1</sup> «śpieguję, exploro, inuestigo, perscrutor»; *veizdinti* cur.: *apvėizdinti* DP 'opatrować' (zwraca uwagę brak apofonii, podobnie jak w formach *kėpinti, stėpinti*). Nomina: *veizdyklė* DP 'widziadło, dziwowisko', *veizdyklės* f.pl. SD «okulary», *veizdūs* 'wyraźny, wyrazisty' (o ile *ei* nie pochodzi ze zmiany *ai*, por. niżej *vaizdūs*), cps. *vištaveizdis* 'kto maca kury', przen.

<sup>581</sup> Co do osnowy infigowanej por. aw. *vīnastī* 'znajduje, wynajduje' < \**ui-né-d-ti*, sti. *vindānti* 3 pl. 'znajdują'.

‘chłopiec zbyt mały na swój wiek’ (por. *vištà*). — War. z uproszczeniem *zd > z*: *bevėizint* adv. ‘w oka mgnieniu, w mig’ (syn. *bežiūrint, bemātant*), *paveizà* w zwrocie *iš paveizòs* adv. ‘z wyglądu, z widzenia; na oko; na zewnątrz’ (*Kiek iš paveizòs duotumi mun metų?* ‘Ile dałbyś mi na oko lat?’ *Iš paveizòs pažįstu* ‘Znam z widzenia’). — Neoosn. *veizdė-*: *apveizdėtas* SD «opatrzoney w co, instructus armis, apparatus», *vištų apveizdėtojas* SD «kurnik, co kury opatruie», *žirgų apveizdėtojas* SD «koniuch, stadowy parobek» (syn. *kuoptojas*), *bičių priveizdėtojas* SD «bartnik», *nopveizdėtas* SD «nieopatrzoney» < \*ne-ap- (zob. *nop-*). — Neoosn. *veizdėj-*: *veizdėjimas* SD «patrzenie, spojrzenie» (syn. *žvilktėrėjimas*). — Nomina na SO: zob. *vaizd-*. Zwraca uwagę brak czasowników sekundarnych o pierwiastku *vaizd-*. — Do form st. pełnego *veizd-* / *vaizd-* utworzono st. zanikowy w postaci wzdłużonej *vyzd-*: *pavyzdėti* DP ‘wejrzeć, wyrzeć, pojrzyć’ (por. WSZ w typie *pakylėti*, GJL II, § 616), nomina: *atvyzdis* SD ‘wzgląd’, *pavyzdas* ‘obraz, podobieństwo do czego’, *pavyzdys* (zob.), *vyzdis* ‘żrenica’ (syn. *vydys, vỹdis*). To *vyzd-* nawiązuje do *vyd-* (zob. s.v. *vėidas*). — War. z uproszczeniem *zd > z*: *pavyzėti* DP ‘wejrzeć, pojrzyć’, *pāvyzis* 1. ‘wygląd, powierzchowność’, *iš pāvyzio* ‘z wyglądu, na pozór, na oko’, 2. ‘przykład, wzór dla kogo’, żm. *pāvyzius*: *nu pāvyziaus* adv. ‘z wyglądu’.

**vejà** I 4 p.a. gw. ‘motowidło, przyrząd do zwijania nici, przędzy’ (syn. *vijuřkas*) — z konkretyzacji abstractum na *-ā-*, urobionego od neopwk. *vej-* ⇐ prs. *vejũ*, por. *výti* II ‘wić, zwinąć w kłębek’. — Z innym suf. *vejũkas* ‘to, co służy do zwinienia nici w kłębek’. Zob. też *vijuřkas*.

**vejà** II 4 p.a. 1. ‘łąka pokryta niską, gęstą trawą, zazieleniona łąka’, war. *vajà*, SD «murawa» (syn. *lyguma želuntì*), *velėna su vejũ išrauta* SD «darn», 2. ‘ogrodzone pastwisko’, 3. ‘wygon prowadzący na pastwisko’ 4. nazwa dwu roślin: ‘rdest ptasi, Polygonum aviculare’ i ‘perz właściwy, Agropyrum repens’. War. *vejẽ* ‘zazieleniona łąka; darnina’. Formacja dewerbalna z suf. *-ā-* od neopwk. *vej-*, który wyabstrahowano z prs. *vejũ* do *výti* I ‘pędzić, gnać’. Inny drw. od *vej-*: *vejõnė*, SD *vejoni darau* «utarczkę czynię, velitor, velitationem exerceo» (syn. *vaikausi, vaikau*). — N.rz. *Vejà* (też nazwa łąk i pastwisk), *Vējuonà*. N.m. *Vėjos, Vėjũkai*. — Jak alternant apofoniczny wygląda stpr. *wayos* f.pl. Ev ‘łąki, Wiesen [Wiesen]’. Por. stpr. n.m. *Iser-wayn, Mynte-wayen*, n. w. *Kalmo-way, Klamo-way*, n. łąki *Las-wagie*, por. n. potoku *Lassa* (AON 50, 54, 83, 99, 232). ALEW 1211 sądzi, że *wayos* zawiera wtórne <a> na miejscu etymologicznego *e*. — Z onomastyki litewskiej por. osnowę *vaj-* w n.rz. *Vajà, Vėjus, Vajóta*, n.jez. *Vājomas, Vajuonis* a. *Vajuonis*, n.m. *Vajà, Vajėliai, Pavajaĩ*. Zob. SO *vaj-* s.v. *vajóti* I.

**vėjas** ‘wiatr’. Odpowiednik łot. *vējš* obok *vēš*, gen.sg. *vēja* ts. War. *vėjis, vėjus, vėjũs*. Analiza: *vėj-a-*, drw. od neopwk. *vej-*. Ten ostatni został wyabstrahowany z prs. *vėja* ‘wieje’ do *vėti* (zob.), etymologicznie: *vė-ja* (pwk. pie. \*h<sub>2</sub>ueh<sub>1</sub>- ‘wiał’). Odpowiedni neopwk. *vėj-* widać w scs. *vėj-a-ti* inf. ‘wiał’ — to z metanalizy prs. *vėjo* jako *vėj-ø*. N.B. Nie do przyjęcia jest ujęcie LEW 1216: drw. od pwk. pie. \*uē(i)- ‘wiał’, gdzie \*-i- ma być rozszerzeniem pierwiastka, rzekomo alternującym z segmentami \*-d- w *vėdinti*, \*-t- w *vėtyti* oraz \*-s- w *vėsũs*. — Jest prawdopodobne, że neopwk. \*vėj- zostawił ślad również w języku staropruskim. Chodzi o *perwios* Ev ‘poślad, ziarno gorszego gatunku oddzielone podczas czyszczenia zboża, Eftich [Hintergetreide]’, czyt. [pervijōs], ze zmiany \*per-vėj-ās f.pl., zob. Trautmann 1910, 397 (znacz. etym. ‘was durchgeworfelt ist’), PKEŽ 3, 275. — Drw. *pavėjui* adv. ‘z wiatrem (jechać), w kierunku dokąd wiatr wieje’ (por. łot. *pavēja* ‘miejsce osłonięte od wiatru’, war. *pavėjš*), *užiuvejà* (zob.), *vėjalis* SD «wiatrek», *vėjelis* SD<sup>1</sup> «wiatrek, ventulus, aura», *vėjinis* (zob.), *vėjūotas* ‘wietrzny (np. wieczór)’. — *vėjinykas, vėjinkinikas* ‘człowiek niestateczny, lekkoduch’, analiza: *vėj-in-ykas*, kalka wyrazu pol. *wietrzni-ik* ‘człowiek niestateczny, pędziwiatr’ ⇐ adi. *wietrzny*. — Cps. *piėtvėjis* (zob.), *šalvėjai* (zob. *šaltas*),

*vėjagalvis* ‘człowiek niestateczny, lekkoduch’ (por. *galvā*), *vėjagaudis* ts. (dosł. ‘łapacz wiatru’, por. *gáudyti*), *vėjapūtė* (zob. *vėpūtė*), *vėjavaikis* ‘człowiek lekkomyślny, niepoważny’, por. *vaikas* (⇒ *vėjavaikiąuti* ‘być lekkomyślnym’), *vėtrāvėjis* ‘porywisty wiatr’ (por. *vėtra*). Tutaj też *trivėjis* ‘czapka z trzema uchami’ (por. *tri°*). — N.m. *Vėjinė* 2x, *Vėjėliai* (⇒ *Vėjėliškiai* 2x), *Añtvėjai*, cps. *Vėjālaukis*, *Dìdvėjis*.

**vėjinis**, -ė ‘wietrzny, np. o dniu’, SD <weinis> «nawietrzny, expositus ventis», «wiatrowy, ventosus», *vėjinis malūnas* ‘wiatrak’ (dosł. ‘wietrzny młyn’). Drw. przymiotny na -in- od *vėjas* ‘wiatr’. Jest też cps. *vėj-malūnas* Lex ‘wiatrak’ jako kalka z nwn. *Windmühle* (zob. *malūnas*). — Drw. *vėjinykas*: SD <weinis> «wietrznik, triton, onis» [‘wywietrznik na dachu’]. Analiza: *vėjin-ykas*; kalka słowotwórcza i znaczeniowa z pol. *wietrznik* ⇐ *wietrzny*.

**vėl** adv. ‘znów, znowu’, przest. ‘zaś, zasię’ — z redukcji formy *vėli* lub *vėliai* ts. przez fazę *vėl*. Odpowiednik łot. *vēl* ‘jeszcze, nawet’. Etymologia niejasna. Łączono z *vėlūs* ‘późny’, *vėlaĩ* adv. ‘późno’, przy założeniu rozwoju znaczeniowego od ‘później’ do ‘na nowo, znowu’, zob. Būga, RR II, 426, LEW 1217, ALEW 1211. War. gw. *vėlà*, *vėli* i *vėlig* (PK), *vėliai*, *vėliai*; *vėlei*, *vėlei*, *vėlei*, *vėlei*, *vėlei*; *vėleig*, *vėleig*, *vėleik*, *vėleik*; *vėlek*, *vėlek*; *vėlem*.

**vėldamas** 1 p.a., *veldāmas* 2 p.a. 1. stlit. ‘poddany’, por. *Paduotieji alba veldamai panams vyresnimus ką skel* MŽ 32<sub>11</sub> ‘Co poddani są winni swym panom’. *Kiti karaliūs pralobsta ižg grynumo savijų vėldamų* DP 4<sub>9</sub> ‘Inszy krolowie bogacą się z ubostwa swych poddanych’, 2. hist. ‘chłop pańszczyźniany’. Też w formie anaforyzowanej: stlit. *veldamasis* ‘poddany’, pl. *veldamieji*, np. *išmanydamas, jog prakeltasis ne mažiaus tur tarnaut veldamiemus, kaip ir jam veldamieji* DP 499<sub>1</sub> ‘rozumiejąc, że przełożony nie mniej ma służyć poddanym, jako i jemu poddani’. Analiza: *velda-ma-*, urzeczownikowione ptc. pass. do prs. *vėldu*: *vėldėti* (por. LEW 1217n.), znac. etym. ‘władany, poddany czyjejs władzy’. Podobną substantywizację widać w *pažįstamas* (zob.).

**vėldėti**, prs. *vėldžiu* (3 os. *vėldi*; war. *vėldu*, *vėldėju*), prt. *vėldėjau* 1. stlit. ‘sprawować władzę, panować, władać’, 2. stlit. ‘zawładnąć czym, posiąść’, SD *apvėldžiu* «osiadam co, occupo, vsurpo possessionem, possideo agros», 3. ‘brać a. otrzymywać w spadku, dziedziczyć’, *pavėldėti* ‘dziedziczyć, otrzymywać w spadku’. Rekonstrukcja: \**uēld-ē-*, drw. duratywny od prs. na -d-, pb. \**uēl-de/a-*, < pie. \**uelH-d<sup>h</sup>e/o-* ‘sprawuje władzę’ (por. Liv<sup>2</sup> 676: \**uelH-* ‘stark sein, Gewalt haben’). Por. stir. *folnadar* ‘rządzi, panuje’, stisl. *olla* ‘panował’, łac. *valeō* ‘być silnym, zdrowym; mieć wpływ, znaczenie, móc, dokazać czego’. Inf. *vėldėti* zbudowano prawdopodobnie ma formie praesens typu stlit. *vėlda*, znac. etym. intr. ‘jest w posiadaniu czego, ma pod swoją władzą’. Podobnie w germańskim: goc. *waldan* ‘władać czym’ ⇐ prs. \**wal-da-*. Zob. też ALEW 1212. — Drw. *pāvėldas* ‘dziedzictwo’ (*kultūros pāvėldas* ‘dziedzictwo kultury’), też ‘ogół cech dziedzicznych organizmu’, *pavėldimas* ‘dziedziczny, otrzymany w spadku, sukcesyjny; przekazywany potomstwu’ (*pavėldimà ligà* ‘choroba dziedziczna’) — z pochodzenia forma ptc. pass. do prs. *vėldi*, *pavėldi*; *pavėldūmas*: *tėvų ypatybių pavėldūmas* ‘dziedziczenie cech rodziców’, *vėldamas* (zob.), *vėldimas tuřtas* ‘spadek’, *vėldinys* ts. — Neoosn. *vėldē-*: *pavėldėtojas* ‘spadkobierca, dziedzic’ (por. *kalbėtojas*), *vėldėmė* a. *vėldėmė* ‘rzecz a. własność odziedziczona; posiadłość’, *vėldėtinis* ‘otrzymany w spadku, spadkowy’, *vėldėtojas* ‘spadkobierca’. — Neoosn. *vėldėj-*: *pavėldėjimas* ‘dziedziczenie, dziedzictwo’, *vėldėjas* ‘spadkobierca, dziedzic’. — SO *vald-*: *valdyti* (zob.), *valdóti* (zob.), *valdžià* (zob.). — SZ *vild-*: zob. hasło *vild-*.

**vėlė** 4 p.a. 1. ‘dusza umarłego’, 2. ‘okres między dniami św. Michała i św. Marcina, kiedy to według wierzeń ludu duchy zmarłych powracają po ofiarę’. Z innym suf.: <welos> f.pl. ‘widmo, upiór’ (Chyliński). Starszy jest war. z krótkim *e*: *vėlė* ‘dusza umarłego’, mający

odpowiednik w łot. *velis*, zwykle pl. *veļi* ‘duchy zmarłych’, drw. *velēnieši, velenieši* m.pl. ‘die abgeschiedenen Geister’ (ME IV, 529n.), jak też w lit. *veliónis* (zob.), *vėlinas* DP ‘czart’ (zob. *vėlnias*). Chodzi tu o derywaty od nomen \*vel-V ‘umarły, nieboszczyk’; w wypadku *vėlē* — z udziałem st. wzdłużonego. Uwzględniając zanik lrg. w pozycji antewokalicznej, można bałt. \**uel-* / \**uēl-* zbliżyć do pie. \**uelh<sub>3</sub>-* ‘bić, uderzać’. Por. z jednej strony lit. *velėti* ‘pracć pralnikiem’, z drugiej strony het. *ualahzi, ualhanzi* ‘bije, biją’, luw.-hier. *uala-* / *uara-* ‘umrzeć’, toch. A *wāl-* ‘umrzeć’, *wällästär* ‘umiera’, *wlatär* ‘umrze’ (LIV<sup>2</sup> 679), SO stisl. *valr* m. ‘poległy na polu bitwy, trup poległego’. Zob. też LEW 1219, ALEW 1212n. — Drw. *Vėlinės* (zob.), *veliūoka* a. *velūoka* c. 1. ‘widmo, mara’, 2. ‘diabeł’ (DP ‘czart, szatan’), 3. ‘dusza zmarłego’ (por. sufiks w *ruduōkē*, n.rz. *Vāšuoka*).

**vēlei**, *veleĩ* adv. gw. ‘raczej, chętniej, prędzej’ (dla podkreślenia czyjegoś wyboru) — war. do *vālei* ts., por. *Vālei eisiu namo, o tai da pasgersiu* ‘Raczej pójde do domu, bo się jeszcze upiję’. To ostatnie jest zapoż. z błr. gw. *vólej, valėj* (por. ESBM 2, 37). Por. pol. przest. *wolej* ‘raczej, lepiej’ u pisarzy pochodzących z Białorusi (Brückner 1927, 630, s.v. *wola*). — War. *vēleig* (*Neik, vēleig palauk* ‘Nie idź, raczej / lepiej poczekaj’), *vēleit* (*Vēleit mirtau, nei tokią buitį gyventau* ‘Prędzej umarłbym, niż żył takim życiem’).

**velėti**, *velēju*, *velėjau* ‘pracć uderzając pralnikiem, kijanką’, SD *velēju drapanas* «pierzę vel piorę chusty». Odpowiednik łot. *velēt, -ēju* ‘pracć pralnikiem, uderzać pałką’. Kontynuacja antewokalicznego allomorfu od pwk. pie. \**uelh<sub>3</sub>-* ‘bić, uderzać’ (LIV<sup>2</sup> 679, bez wzmianki o czas. lit.). Por. *vėlē*. Nie można wykluczyć zmieszania z czas. *vėlti* II m.in. ‘zbijać, spilić’. Zob. też LEW 1219, ALEW 1213. — Neoosn. *velē-*: *velējā* ‘pranie’, *velėjas, -a* ‘pracć, praczka’, *velėklē* ‘deska do prania bielizny’, *velėklēs* f.pl. ‘miejsce nad rzeką lub jeziorem, gdzie piorą bieliznę’, *velėklos* ts., *velėtoja(s)* ‘pracć, praczka’ (łot. *vėlētājs*), *velėtuvē* ‘pralnik’. Por. łot. *velėklis* ‘bielizna zamoczona do prania’, *velėknis* ‘ławka do prania’. — N.rz. *Velėkla* 2x, *Velėklis*, *Velėk-pelkis* (\**Velėkl-pelkis*).

**vėliava** ‘flaga, sztandar, chorągiew’ — drw. dewerbalny, utworzony neosufiksem *-liava* od *vėti* ‘wiał, dać’ (por. *mėšliava* ← *mėšti*; *nėšliava* ← *nėšti*). Znacz. etym. ‘to, co powiewa na wietrze’. Pod względem onomazjologicznym por. czes. *vlajka* ‘sztandar, chorągiew’ ← *vlāti se* ‘łopotać na wietrze’. Inną budowę ma wyraz łot. *vē-luogs* ‘wiatrowskaz, chorągiewka na dachu’: człon I do *vējš* ‘wiatr’, człon II do *luōgs* ‘otwór, okno’. — Drw. *vėliavėlē* ‘chorągiewka, proporzeczek’, *vėliavininkas* ‘człowiek noszący chorągiew, chorąży’, cps. *vėliavnešys* ts. (por. *nėšti*). — Metanaliza *vėl-iava* wytworzyła neoosnowę widoczną w gw. *vėluvā* (*veluvā*) ‘flaga, chorągiew’ i stlit., gw. *vėlukas, vėlūkas, vėliukas* ‘chorągiewka na wietrze, wiatrowskaz; flaga, chorągiew’.

**Velýkos**, *-y* 1 p.a. f.pl. ‘Wielkanoc’ (war. *Velykos, -y* 2 p.a.), *šventė Velykų* DP ‘święto Wielkiejnocy’. Dawniej też w formie sg. *Velyka: Šventa Velyka* DP ‘Święta Wielkanoc’, *Velyka* SD «Wielkanoc, Pascha, atis». Forma pluralna *Velýkos* oddaje prawdopodobnie gwarową formę ros. *veliki* pl., używaną przez zamieszkujących Litwę staroobrzędowców (por. Anikin, RES 6, 217). Natomiast *Velyka* oddaje błr. gw. *Vjalička* (← *vjalikdzenʹ*, por. scs. *velikū dīnī* ‘μεγάλη ἡμέρα’). Zob. ZS 62, REW I, 180n. Odpowiednik łot. *liēl-diena* ‘Wielkanoc’ (ME II, 498). Lit. *y* zastępuje podakcentowe rus. *i* (podobnie w *kodýlas, krapýlas, ūdýlas*). Akutowane *y* ukazuje się np. w *bažnýčia, býskupas / výskupas, mýlista*. Nieco inaczej SLA 234, Borowska 358. — Drw. *Ātvėlykis* (zob.), *velýkaitis* 1. ‘jajko wielkanocne, pisanka’, 2. ‘upominek wielkanocny’, 3. ‘jałmużna wielkanocna’, 4. ‘maca, placek z praśnego ciasta pieczony przez Żydów na święto Paschy’, *Velykėlės* f.pl. ‘pierwsza niedziela po Wielkanocy’, *velýkinė* 1. ‘spowiedź wielkanocna’, 2. ‘danina składana księdzu na Wielkanoc’, 3. ‘wieczerza w przeddzień świąt Wielkiejnocy’, *vėlykų mėnuo* przest. ‘miesiąc kwiecień’, por. *kalėdų mėnuo* (Skardžius, RR 4, 34). Cps. *vėlyknaktis* ‘noc

wielkanocna' (por. *naktis*). Por. jeszcze zwrot *Jiems dabar Velykos* 'Im się teraz powodzi, żyją w dobrobycie'. — N.m. *Velykiai, Velykiõnys, Velykiũnai, Velykamiškis*.

**Vėlinės, Vėlinės** f.pl. 'dzień modlitw za umarłych, dzień zaduszy, Zaduszki (2.XI.)' — drw. na *-inē-* od *vėlē* 'dusza umarłego' (zob. s.v.). Syn. *Uždūšinės* (zob.).

**veliõnis, -io** 'nieboszczyk', wsch.-lit. *velionis, -iēs* m. — denominalny drw. na *-ionis* (GJL II, § 337) od \**vel-V* 'umarły'. Od tejże osnowy pochodzi *velē* 'dusza zmarłego' (zob. *vėlē*). — *veliõniu atsiduoti / paduoti* 'być bliskim śmierci'. — Drw. wsteczny: *veljys* 'nieboszczyk; dusza zmarłego' (por. *ieškonės ⇒ ieškas*). War. *veljys*.

**vėlyti, vėliju, vėlijau** stlit., gw. 1. 'woleć; być gotowym; być rad' (DP), 2. 'chcieć, pragnąć', 3. 'pragnąć dla kogo czegoś przez życzliwość, życzyć', 4. 'radzić komu, doradzać', 5. 'kazać, rozkazać', *pavėlyti* 'pozwolić, zezwolić', *privėlyti* gw. 'polecić, poruczyć kogo, zalecić' (stlit. 'zmusić do czego'), z ptk. *be-*: SD *beveliju* «wole, mało, magis volo». Zapoż. z błr. *vjalécь, -ljú* (zob. SLA 235, LEW 556, 1219, ESBM 2, 300), które doznało semantycznego zróżnicowania pod wpływem rodzimego czas. *vėlti* (zob. *vėlti* I). — Adv. *vėlyk* 'raczej, lepiej' — skostniała forma 2 sg. ipv. do *vėlyti* 'woleć'. Np. *Vėlyk vienas žvirblis rankoj, negu dešimts an stogo* 'Lepszy jeden wróbel w garści, niż dziesięć na dachu'.

**veliũšis, -io** przest., gw. 'folusz, maszyna służąca do spłśniania tkanin, czyli do ich zgęszczania przez gniesienie, zbijanie, wałkowanie' — zapoż. z błr. *valjūs, -á* (⇐ pol. *folusz* ⇐ śrdn. *foll-hūs*, por. Bańkowski, ESJP I, 378). War. *vėliũšis, vėliũšius, vėliũšas*, ze zmianą *lu > li*: *velišius*. Zmianę *val-* na *vel-* (*vėl-*) spowodowała adideacja do czas. *veliũ, vėliau, vėlti* m.in. 'zbijać mokrą wełnę na pilśń, folować'. Starszy wokalizm *val-* utrzymał się w war. *valiũšas, valiũšis, valiũšius*. Niejasne jest zakończenie w *valvišius* (neosuf. *-višius*? por. stlit. *medvišius*). Zob. też LEW 1220. Osobno zob. *kvališius* i *paliũšis*.

**velk-**: neopierwiastek wywodzący się z formy prs. *velkũ* do *vilkti* 'wlec, ciągnąć'. Nomina bez apofonii: *velkē* 4 p.a. lub *velkē* 2 p.a. 'zasuwa u drzwi (drewniana lub żelazna), zaporą; pętla, ucho, uchwyt; zawleczone przetykana przez otwór; spinka, zapinka, sprzączka; długa wędka wleczona za pływającą łodzią' (⇒ vb. denom. *užvelkėti* 'zasunąć zasuwę drzwi'), *vėlkē* 'zasuwa u drzwi' (na temat akutu zob. Būga, RR II, 408), *velkēs* f.pl. 'nosidła do siana; sanie służące do wywożenia siana z podmokłych, bagnistych miejsc; niepodkute sanki do przewożenia pługa lub brony na pole', *velkētas* a. *velkētai* 'sanki do przewożenia pługa lub brony', *velkiai* m.pl. 'kopyto szewskie' (*Ištempęs odą ant velkių, padėk ant pečiaus išsistovėt* 'Rozpiąwszy skórę na kopycie, postaw [je] na piecu, żeby się odstało'), *velkinas, -à* lub *velkenas, -à* 'kto idąc coś za sobą wlecze', też 'kto prowadzi kogoś ze sobą' (*Motina velkinà vaiką už rankos eina klausti*), *velkis* 1. 'zaćma' (syn. *valkis, valkias*), 2. 'kto idzie powoli, leniwie, kto się wlecze', *velksnė* '(jedorazowe) wyciągnięcie sieci, zawartość sieci'.

**velnaitis, -čio** stlit. 'opętany', por. *Ne est didesnis tarnas, negi patsai Ponas, vienok Kristus buvo velnaičiu vadintas* PK 139g: 'Nie jestci sługa większy niżli sam jego Pan, bo Chrystus naświetszy opętany był zwan'. Drw. na *-aitis* od *vėlnas* 'diabeł' (zob. *vėlnias*). Dziś *velnaitis* to 'diabełek, diablík' (por. zdrobnienia typu *levaitis* SD, *mergaitė*). Osobno zob. *pristóti, pristotàsis*.

**vėlnias** 1. 'zły duch, diabeł, szatan', 2. 'człowiek zły, nieżyczliwy, wrogi; człowiek zepsuty, gorszący'. Wtórna osnowa na *-ja-* wobec stlit. *vėlnas*, łot. *vėlñs*. To z *vėlinas* DP 'czart', SD<sup>1</sup> «diabeł, diabolus, daemon, cacodæmon», SD «czart, cacodæmon» (syn. *pyktis*) drogą synkopowania sufiksalnego *i* oraz wzdlżenia zastępczego, które odzwierciedliło się w intonacji (taki sam proces wytworzył formy *ėlnis, kėlnės, šėrnas*). Zob. Endzelin 1922, § 34, ALEW 1214. Formacja denominalna z suf. *-ina-* od *vėlē* 'dusza umarłego' (zob. s.v.). Paralele: *gėrvinas* ⇐ *gėrvė*; *kātinās* ⇐ *katē*. Por. jeszcze *velėkis* 'diabeł'. — Drw. *vėliniškas* SD

«czartowski». — Neoosn. *veln-*: *velnāitis* (zob.), *velniāusias* ‘najgorszy, najpaskudniejszy’ (z suf. superl. *-iausias*), *velniāuskas* ‘diabelski’, *velniavà* ‘zgraja diabłów; diabelskie sztuczki; trudne położenie, niebezpieczeństwo’, *velnienē* ‘diablica, megiera’, *velnynas* ‘diabelskie dziecko’, *velnionis*, *-iēs* ‘diabeł’ (jako przekleństwo), *velniõnas* ts. (⇒ neoosn. *velnion-*: *velniõniškas* ‘diabelski; wielki, straszny’, *velniõniškai* ‘diabło, strasznie, bardzo’ (*velniõniškai gabūs* ‘diabło zdolny’), *vėlniškas* ‘diabelski’ (por. łot. *velnisks*), *velniūkštis* a. *velnūkštis* ‘diabeł; hultaj, łobuz’, *velnuva* stlit. ‘diabeł’ (*Kaukus, žemėpatis ir laukasargus pameskiat, visas velnuvas, deives apleiskiat* MŽ 9<sub>20</sub> ‘Porzućcie *kaukai*, *žemėpatys* i *laukasargai*, wszystkich diabłów i boginki’). — Cps. *velnānešis* ‘porywisty, wirujący wiatr’ (por. *nēšti*), *velnāvējas* ts. (por. *vējas*), *velniapinigis* ‘skąpy bogacz’ (por. *pinigai*), *velniāžolē* ‘chwast’ (por. *žolē*), zrost *velniažin*, *vėlniažin* adv. ‘diabli wiedzą’ (por. *žinoti*). Zob. też sławizmy *biesas*, *čērtas*, *šētõnas*.

**vėlti** I stlit. ‘pozwałać; woleć’, *pavėlti* ‘pozwolić’, prs. 3 os. atemat. *pavelt* ‘pozwała’ (*Dievas kartais pavelt velinui žmogų apsėsti* ‘Bóg niekiedy pozwała diabłu opętać człowieka’), prt. *pavėlė*. Zob. też *vėlyti*. Odpowiedniki bśł.: łot. *izvēlēt* ‘zapragnąć, życzyć sobie; wybierać’, refl. ‘wybierać sobie’, *pavēlēt* ‘użyczać, pozwałać; pozostawiać do uznania’, bibl. ‘rozkazywać’; scs. *veljõ*, *velēti* ‘βούλεσθαι, θέλειν, κελεύειν, λέγειν, chcieć, pragnąć; rozkazywać’, słh. *velīm*, *velēti* ‘rozkazywać, polecać’, ros. *veljũ*, *velētʹ* ‘kazać, rozkazywać’, czes. *velet* przest. ‘chcieć’, dziś ‘(w wojsku) dowodzić, rozkazywać’. Zob. BSW 348, REW I, 180, LEW 1220, ALEW 1214. Do pie. \**uelh<sub>1</sub>-* ‘wybierać, woleć’ ⇒ ‘chcieć’ (LIV<sup>2</sup> 677), por. łac. *volō*, *velle* ‘chcieć, pragnąć, pożądać’ (3 sg. prs. *volt*, *vult* ‘chce’ < \**uel* < \**uelh<sub>1</sub>-ti*), sti. *vṛṇāti* ‘wybiera, woli, daje pierwszeństwo’, *vārah* m. ‘pragnienie, wybór’, goc. *wiljan*, stwn. *wellen*, nwn. *wollen* ‘chcieć’ (pgerm. \**weljan-*), stwalij. bret. *gwell* ‘lepszy’. — SZ *vil-*: *viltis* ‘ufać’ (zob. s.v.). — SO *val-*: *valiā* (zob.). W słowiańskim utrzymał się refleks iteratywu na SO, pie. \**uolh<sub>1</sub>-ėje-*, por. scs. *voljõ*, *voliti* ‘chcieć, woleć, wybierać’, serb. *vòliti* ‘kochać, lubić’, ros. przest. *vólitʹ* ‘pragnąć, chcieć’, czes. *volit* ‘woleć, dawać pierwszeństwo, wybierać’, *svoliti* ‘wybrać’, *povoliti* ‘pozwolić’, stpol. *zwolić* ‘wyratować, ocalić’, pol. *pozwolić* ‘zgodzić się’ (ale simplex *woleć* ‘dawać pierwszeństwo’; zastąpiło stpol. *wolić*). Odpowiedniki ie.: sti. *varáyati* ‘wybiera’, goc. *waljan* ‘wybierać’ (do *wili* ‘chcę’), nomen orm. *gol* ‘złodziej’ < pie. \**uolh<sub>1</sub>ós* (por. lit. *nuvilti* ‘oszukać, zwieść, zdradzić’).

**vėlti** II, *veliũ* (war. *velũ*), *vėliau* 1. ‘plątać, wikłać, kudłać, czochrać (włosy); wic gniazdo’, 2. ‘zbijać namoczoną wełnę na pilśń, spilśniać ją, folować’, 3. ‘gnieść, miętosić’, 4. ‘bić kogo, uderzać’, 5. ‘robić coś z wysiłkiem, z trudem’, 6. ‘puszczać wiatry, psuć powietrze’. Odpowiednik łot. *vēlt*, *veļu*, *vēlu* 1. ‘przewracać; obracając toczyć, np. beczkę’ (por. lit. *volioti*), 2. ‘folować (sukno)’, 3. ‘bić, uderzać’. Cps. *apvėlti* ‘tocząc co, oblepić, otoczyć (np. rybę w mące, kotlet w bułce), posypać, np. cukrem, solą; zmiąć (ubranie); obić kogo’, *atvėlti* ‘odkroić (o pądzie chleba); przywieźć, przynieść, przytaszczyć; urodzić (dziecko)’, *išvėlti* m.in. ‘wybić (rękę) ze stawu, zwichnąć’, *jvėlti* m.in. ‘coś ciężkiego podnieść, przewrócić, wnieść, wrzucić’, *nuvėlti* ‘zbić (wełnę na pilśń, wojłok)’, *pavėlti* ‘sfolować’, też ‘zrobić sobie odcisk’, ‘zarznąć (świnie)’, *privėlti klaidũ* ‘narobić błędów’, *suvėlti* ‘zbić, spilśnić, sfolować (sukno); pokudłać, pomieszać, powikłać’, *suvėlti lizdą* ‘uwić gniazdo’, *suvėlti pūslēs* ‘nabawić się pęcherzy (na ręce, nodze)’. Refl. *vėltis*, *veliũs*, *vėliaus* ‘wplątywać się, wikłać się, więznąć; kudłać się, gręlować się; mocować się’, ‘obłapywać się’ (*Bernai vėlias su mergom*), ‘powoli pracować, objąć się bez zajęcia; plątać się pod nogami, przeszkadzać’, *apsivėlti* ‘oblepić się, pokryć się (np. puchem, żdzębami słomy), lepiąc się przywierać do czego (o błocie, cieście); zaniedbać się, opuścić się; pouczyć się, podkształcić się’, *įsivėlti* ‘wplątać się, wczepić się’, *išsivėlti* ‘rozwinąć się, nabrać ciała, urosnąć’, *susivėlti* ‘rozczochrać się, splątać się; zgnieść się; uwić sobie gniazdo’ i ‘pokłócić się’. Do pie. \**uelh<sub>3</sub>-* ‘bić, zabić’ (LIV<sup>2</sup> 679, por. het. *ualhanzi* ‘uderzają’, łac. *vellō*, *-ere*



‘skubać, obskubywać, obrywać’) albo do pie. \**uelH-* ‘toczyć się, walać się’ (Liv<sup>2</sup> 677, ALEW 1215, por. goc. *walwjan*, stwn. *wallan*, stisl. *velta*). Jest prawdopodobne, że w bałto-słowiańskim kontynuanty wymienionych pie. pierwiastków spłynęły ze sobą. Zob. BSW 349, LEW 1221. — Nomina na SE *vel-*: *susivelimas plaukę* SD «goździec, capillorum ex morbo complicatio» [‘kołtun, rodzaj strupa na głowie, powstałego ze zbitych w kłęb włosów’, por. niżej *sávēlēs, sávalos*], *vēlenas* ‘walec, cylinder’, SD *velanas* «wał krosienny, iugum» (syn. *riestuvas*), *velēkis* ‘kłębek splątanej wełny; zlepione włosy, kołtun; lichey, wąski pas ziemi’, *velēna* ‘darnina, gęsty, zwarty splot traw wraz z ziemią; zazieleniona powierzchnia łąki, murawa; splot roślin i korzeni, unoszący się na powierzchni wody, bagna; kawałek torfu; futrzany kołnierzy’, *velēna* SD «bryła, grumus terrae, gleba» (syn. *riekē žemēs, aukso*), *velēna su veju išrauta* SD «darn, cespēs» (por. *vejā*), *vēlenas* ‘wał, walec, cylinder; zwój tkaniny, bela; kijanka do prania; urządzenie do młócenia’, *velenēlis* ‘walec do nawijania tkaniny’, *vēlsena* gw. ‘cios, uderzenie’ (neosuf., por. *mālsena, pilsena*), *velūdē* ‘warsztat do filcowania wełny’. Por. łot. *veldināt* ‘zbijać, wikłać’ (⇒ *velde* ‘wyległe zboże, powalone przez deszcz i wiatr’), *velāmais* ‘pałka do bicia’, *velēna* ‘bryła ziemi, kawał torfu’. — Neoosn. *velt-* (≡ *vēltas* ‘splątany, rozczochrany; spilsniony’, por. *maknos suveltos* SD «kudłaciny, kudły»): *vēltēna* a. *vēltana* ‘rozczochrane włosy; rozczochraniec, niechluj, niezguła’ (neosuf. *-tena*, wyodrębniony w typie *ūitēna* : *ūiti, sviltēnos* : *svilti*), *veltinīs* (zob. *veltinīai*), *veltūvai* m.pl. ‘maszyna do folowania’, *veltuvē* ‘warsztat do folowania’, *veltūzas* ‘niechluj’ (por. *terliūzas, plepūzā*). Por. łot. *vēltava, vēltaves* ‘folusz’. — Cps. *milvelis* ‘napędzany wodą młyn, służący do spilsniania sukna, folusz’ (por. *milas*), war. zdysymilowany: *milveris* (por. *dirgēlē*); *šūdvelis* wulg. ‘pies, który zżera odchody’, por. *šūdas* (*Šuo, kurs šūdā ēda, vela, bus šūdvelis* JUŠK). — WSE *vēl-*: *vēliau* (prt.), drw. *nūovēlos* f.pl. ‘resztki wełniane, które odpadają przy folowaniu’, *vēlėjas* ‘pilśniarz, sukiennik’, *vēlikas* ts., *vēlyklā* ‘warsztat do filcowania wełny’, *vēlinīs*, acc.sg. *vēlinī* ‘wojłok’, *sávēla* (zob.), *susivēlēlis* ‘ten, co ma włosy zbite w kołtun’. Cps. *kaltūnvēlē* (zob. *kaltūnas*), *kūtvēla* (zob. *kūtis*), *tūbavēlys* SD «pilśniarz, coactiliarius», SD<sup>1</sup> «gręplownik, carminarius» (syn. *šepavalas*), por. *tūbas*; *vēlmalūnis* ‘folusz’ (dosł. ‘młyn do folowania’, por. *malūnas*). — SZ-V *vil-*: łot. *vilāt, -āju* ‘obracać w palcach, gnieść (ciasto), wałkować, tarzać’, *vilātiēs* ‘tarzać się, np. o koniu’, *vilināt* a. *viļināt* ‘toczyć, taczać’, nomina: *viļaka* ‘miejsce w zbożu wygniecione przez tarzające się zwierzę’ (war. *viļaks, viļaklis, viļāknis*), *viļakņi* m.pl. ‘drewno do przygniecenia lnu w moczydło’. Por. s.v. *apvalūs* refleksy psł. \**ob-vilū* ‘owalny’ < pbsł. \**ap-ūil-*. — SO-C: *vālstyti* (zob.). — SO-V: *valýti* (zob., tam też nomina z *val-*). Odpowiednik psł. \**voliti* został zastąpiony przez \**valiti* ‘przewracać, obalać, toczyć’ prawdopodobnie pod wpływem intensivum ze wzdłużonym SO \**valjati* (sę) ‘przewracać (się)’, por. scs. *valiti sę* ‘tarzać się’, ros. *valit’sja* ‘padać, walić się’, *valit’s* ‘obalać, zwalać; wycinać drzewa’ (*valēž* ‘powalony las’); padać — o śniegu’, czes. *valit* ‘toczyć’, pol. *walić* ‘uderzać mocno, burzyć, powodować upadek’. Zdaniem Vaillanta, Gc III, 429 motywem zmiany była groźba konfliktu homonimicznego z czas. *voliti* ‘wybierać’ (por. *vēlti* I). Zob. też Boryś 2005, 676n., Anikin, RES 6, 27n. — WSO *vol-* < \**uāl-*: *voliōti* (zob.).

**veltinīai** 2 p.a., *veltinīaĩ* 3 p.a. m.pl. ‘wysokie buty zrobione z wojłoku, filcu, walonki’ — pluralizacja wyrazu *veltinīs* 3 p.a. ‘wojłok, file’ (war. *veltinis* 2 p.a.), dosł. ‘filce’. Ten ostatni był pochodnikiem na *-in-* od neoosn. *velt-*, wyabstrahowanej z *vēltas* ‘splątany, spilsniony’, ptc. prt. pass. od *vēlti* II (zob.).

**vēltui** adv. 1. ‘darmo, daremnie, na próżno’, 2. ‘za darmo, bez zapłaty, bezpłatnie’, war. *vēltu* / *vēltu, vēltuo, vēlt.* Por. adi. *vēltas* a. *vēltas* 1. ‘darmowy, bezpłatny’, 2. ‘tani’, 3. ‘daremnny, bezowocny, bezcelowy’, ⇒ *veltaĩ* adv. ‘tanio’ (*Kamendorius velčiau laidofja* už *kleboną* ‘Ksiądz wikary taniej chowa niż ksiądz proboszcz’). DP <*wēltái*> ‘marnie’. LEW 1221n. i ALEW 1214: do *vēlti* I ‘pozwalać, woleć’. — Drw. *veltēdis* a. *-ēdys* ‘darmozjad,

próżniak, nierób' (por. *éd-*) : łot. *vēltēdis* ob. *vēltēdājs* ts. Vb. denom. *veltāuti* a. *veltinēti* 'usiłować dostać co za darmo'.

**vēlūs**, -i 4 p.a. 'późny, kończący się, końcowy', *vēlūs laīkas* 'późna pora', *vēlūs svēčias* 'późny gość' (tj. spóźniony, późno przychodzący). Odpowiednik łot. *vēls*, *vēļš* 'późny'. Bez etymologii, zob. LEW 1222, ALEW 1216. Pwk. *vēl-* może być pochodzenia werbalnego, por. prt. *vēliau* do *vēlti* II. Por. zwłaszcza użycie formy zwrotnej *vēltis*, 3 os. prs. *vēl(i)as* w następujących znaczeniach: 1. 'ociągać się, wolno pracować' (*Jos darbai velas*, t.y. *nenudirba greitai*), 2. 'objąć się bez zajęcia', 3. 'przeszkadzać w czym', 4. 'zaniedbać się, opuścić się, stać się leniwym'. Paralele onomazjologiczne: włos. *tardi* adv. 'późno' wobec łac. *tardē* adv. 'powoli', *tardus* 'powolny, opieszły, leniwy'; sch. *kasno* adv. 'późno', *kasan* 'późny' wobec cs. *kūšnū* 'powolny' (por. Buck 1971, 961n.). — Drw. *vēlyvas* 'późny' (*vēlyvas pavāsarīs* 'późna wiosna'), war. *vēlybas*; *vēlaī* adv. 'późno' (*Vēlaī grīžau namo* 'Późno wróciłem do domu'), *vēlū* adv. 'późno' (*Jau vēlū, reik guldytis miego* 'Już późno, trzeba się kłaść spać'), *vēlumā* 'późna pora'. Vb. denom. *vēlinti* 'spóźniać się' (por. łot. *pavēlināt* 'opóźnić'), *vēlūiti* 'spóźniać się' (⇒ *vēlūistas* 'późny, spóźniony', war. *vēlūstas*, *vēlūkstas*), *vēlūoti* 'spóźniać się' (⇒ *vēlāvimasis*, -*mosi* 'spóźnienie, opóźnienie'), por. łot. *vēlūotiēs* 'spóźniać się'. Neoosn. *vēluo-*: *vēlūotas* a. *vēlūostas* 'późny, spóźniony'.

**vēlvē** 2 p.a. 'sklepienie nad drzwiami, nad otworem pieca chlebowego' (*Duonkepīs pečiūs su vėlvė* 'Piec chlebowy z *vėlvė*') — zapoż. z łot. *velve* 'sklepienie' (← śrdn. *welve*), por. Jordan 108. — Vb. denom. *velvēti* 'murować sklepienie' (por. łot. *welvēt* ts. ← śrdn. *welven*).

**vėmti**, *vėmiū* (war. *vėmū*, *vėmstu*), *vėmiau* 'wymiotować, zwracać pokarm, rzygać'. SD<sup>1</sup> *vėmiu* «wracam, vomo, egero» (syn. *verčiu*), SD «womytować, zwracać, vomo, vomito, nauseo». Refl. *apsivėmti* 'obrzucać się', *susivėmti* 'zwymiotować'. Odpowiednik łot. *veīmt*, *vėmju*, *vėmu*. Kontynuant pie. \**uēm<sub>h1</sub>-* 'wymiotować' (LIV<sup>2</sup> 680, ALEW 1216), por. sti. *vāmiti*, gr. ἐμέω 'wypluć, zwymiotować, wyrzucić; mieć nudności' (\**uēmejō* z \**uēm<sub>h1</sub>-jō*), ἔμετος m. 'wymiotowanie, wymioty' (\**uēm<sub>h1</sub>-eto-*), łac. *vomō*, -*ere* 'wymiotować, wypluwać; zionąć', stszw. *vami* m. 'wstręt, obrzydzenie'. Pierwotne prs. lit. należy odtworzyć jako \**vemu* (por. gw. *vėmū*) < pie. \**uēm<sub>h1</sub>-e/o-* (transponat). Gdyby suf. \*-*je/o-* był odziedziczony (pie. \**uēm<sub>h1</sub>-je/o-*), refleks litewski brzmiałby †*vėmiu*. — Drw. na SE: *vėmdinti* a. *vėmdyti* 'zmusić do wymiotów, wywołać u kogo wymioty' (łot. *vėmdināt* ts.). Nomina: *vėmalas* 'wymioty, torsje', pl. *vėmalaī* 'wymiociny; niesmaczny napój, zupa' (war. *vėmelaī*). — Neoosn. *vėmd-*: *susivėmdinēti* 'zwymiotować, wyrzygać się'. Wyraz *vėmdalas* DP 'plugastwo, zwrócenie' można tłumaczyć na dwa sposoby: 1° jako drw. na -*alas* od neoosn. *vėmd-* (por. ŽD 172), 2° jako drw. od *vėmti*, urobiony neosufiksem -*dalas*, który wyabstrahowano w typie *spjāudalas* 'plwocina' ← *spjāuti*. Mało prawdopodobne jest ujęcie GJL II, § 176, według którego *vėmdalas* powstało 'z przekształcenia wyrazu *spiaudalas*... pod wpływem *vėmti*'. — Neoosn. *vėmst-* (← *vėmsta*): *vėmstyti* 'długo wymiotować'. — WSE *vėm-*: *vėmiau* (prt.), drw. *vėmauti* 'wymiotować', *vėmiōti* 'wymiotować po trochu'. Nomina: *vėmā* 'wymioty' (*Vėta ant vėmōs* 'Zbiera się [komu] na wymioty'), *vėmalaī* m.pl. 'wymiociny', war. *vėmelaī* (por. *spjāudalaī* 'plwociny'), *vėmalas* SD<sup>1</sup> «wracanie, vomitus» ['wymiotowanie'], *vėmėjas* n. agt. 'kto wymiotuje', SD «bluy, vomitor, nauseator», *vėmikas* 'kto wymiotuje', *vėmimas* SD «womit, womitowanie, nausea, vomitus», *vėmis* ts. (*Vienu vėmiū išvėmė* 'Za jednym razem zwymiotował'). — SZ *vīm-*: *pravėmti*, -*vėmstu* (war. -*vėmū*), -*vėmaū* 'zacząć wymiotować', *vėmdyti* (zob.). — WSZ *vīm-*: *vėmā* 'wymioty' (paralele: *bylā* ← *bīlti*; *pylā* ← *pīlti*). — SO-V: Zwraca uwagę brak czasowników sekundarnych z alternantem *vām-*. Nomen: *išvamos* f.pl. 'wymioty, wymiociny' (por. *išvalos* ← *veliū*).

**vėnčiavoti** a. *vėnčiavōti*, -*ju*, -*jau* stlit., gw. 1. 'o księdzu: dawać ślub, udzielać ślubu'

(*Kunigas nespėjo nei suvenčiavoti, tai anie jau ir baras* ‘Ksiądz jeszcze nie zdążył dać im ślubu, a oni już się kłócą’), 2. ‘o mężczyźnie: poślubić kobietę’. Refl. *susivenčiavoti* ‘związać się ślubem małżeńskim’. Zapoż. z błr. *vjančaćb*, *-aju* ‘dawać ślub’, dosł. ‘wieńczyć’ — o ślubie wedle obrządku prawosławnego, gdy nad głowami nowożeńców trzymano wieniec (por. TSBM 1, 600). War. *vinšavoti* ‘nakładać wianek, wieńczyć’ (*Kai prieina in duris i patinka, tai tada jau baigia dainą i ją vinšavoja su tuo vainiku*). Pożyczka została przekształcona przez zamianę sufiksu błr. *-aćb* na lit. *-avoti*. Formacja białoruska jest refleksem psł. *\*vėnīcati* (por. ros. *venčatb*, ukr. *vinčaty*), to z kolei jest iteratywem w stosunku do *\*vėnīciti* ‘wieńczyć’, tj. ‘wkładać wianek na głowę’ (vb. denom. od *\*vėnīčī* ‘wieniec, wianek’). Por. Brückner 1927, 610 (s.v. *wianek*), Anikin, RES 6, 252n. — War. *viñčiavoti*, *vinčiavoti* są dwuznaczne. Mogą one odzwierciedlać zapożyczenie z błr. gw. *vinčaćb*, *-aju* ‘zaślubiać’ (ZS 63) albo też derywat na *-avoti*, który został utworzony na gruncie litewskim od sb. *viñčius* ‘ślub kościelny’ ⇐ błr. *vjanéc*, *-ncá* (zob. s.v.). — N.B. SLA 235, za nim LEW 1222n. mylnie przyjmowali zapożyczenie polskiego czas. †wieńczować, *wieńcować*. LKŻ XIX, 452 podał pol. †winczować jako formę źródłową, zresztą w jednym wierszu z błr. *vinšavácsb*, *-uju*, co pochodzi z pol. *winszować*, *-uję* [‘składać życzenia, gratulacje’ ⇐ nwn. *wünschen*] i nie ma nic wspólnego z ‘dawać ślub’ (zob. ESBM 2, 152). — Drw. *venčiavõnė* a. *vinčiavõnė* ‘ślub małżeński, małżeństwo’, *venčivonỹstė* ts., *vinčiavotinis žiedas* ‘obraczka ślubna’. SD *vinčiavota motė* ‘ślubna żona, uxor legitima’ (por. Borowska 433). Drw. wsteczne: *veñčiava* a. *viñčiava* ‘ślub kościelny’ (*Važiavo ant viñčivos į bažnyčią* ‘Pojechali na ślub do kościoła’).

**veñgrai**, *-u* m.pl. ‘Węgrzy’ (DP gen.pl. *Wėgru*, dat.pl. *Wėgramus*) — zapoż. z pol. *Węgrzy*, *Węgier* (kraj *Węgry*), zapewne przy pośrednictwie błr. gw. *vénhar*, ros. gw. *vengr* (*vengérec*). Stąd też łot. *vengeri* ‘Węgrzy’. — Wsch.-lit. *viñgrius* ‘Węgier’ lub ‘Słowak’ (ZS 63). SD: *Vingrių žemė* «węgierska ziemia, Pannonia inferior, Vngaria vel Hungaria», *Vingris* «Węgrzyn, Pannonius, Hungarus». Osobno zob. *ungurai*. — Nazwa etniczna, o której mowa, uległa apelatywizacji w formach *veñgras* i *veñgrius*, por. 1. przest. ‘wędrowny handlarz galanterią i lekarstwami, handlarz domokrażny’ (*Ateidavo tokie veñgriai ir nešiodavo vaistus* ‘Przychodzili tacy Węgrzy i przynosili lekarstwa’), wsch.-lit. *viñgrius* (Otrębski, l.c.: zapoż. z błr. gw. *vénhar*; war. *vénhra* c. ts., por. ESBM 2, 296), 2. gw. ‘kastrator koni’ (*Vengrai, būdavo, eina eržilų romyt* ‘Kiedyś Węgrzy chodzili kastrować konie’). Vb. denom. *vengráuti* 1. ‘być wędrownym handlarzem’, 2. ‘być kastratorem’, *vengrinti* b.z.a. ‘kastrować’. — Nazw. *Veñgras*, *Viñgras*, drw. *Vengrỹs*, *Vingrỹs*, *Vingris*, *Vengráitis*, *Vengráuskas*, *Vengrāvičius* (LPŽ). N.m. *Veñgriai*, *Vengriai*, *Veñgriškis* 2x, *Vengriškis*, *Pavengrỹs* 2x.

**vėngti**, *vėngiu* (war. *vėngu*), *vėngiau* ‘unikać, strzec się czego, chronić się przed czym, stronić od kogo, czego, uchylać się, wykręcać się’. SD<sup>1</sup> *vingiu* «ociągam się, detrecto, tergiversor» (syn. *atsitraukinėju*), SD «lenię się, ciężko mi co czynić; nieochotnym iestem» (syn. *tingiu*), «ociągam się», *išvėngti* ‘uniknąć czego’ (*Jei kumelė gimei, pavalkų neišvėngsi* ‘Jeśli urodziłeś się kobyłą, chomąta nie unikniesz’), *nuvėngti* ‘uniknąć’, tr. ‘usunąć, oddalić; ukraść’, *privėngti* ‘unikać, lękać się’. Odpowiednik łot. gw. *veñdzēt*, *-ēju* ‘pleść brednie’. — Drw. *vėngėti*, *-ju*, *-jau* ‘unikać, wystrzegać się’ — rzadki przykład intensivum z suf. *-ėti* i brakiem apofonii (paralela: *tepėti* ⇐ *tėpti*, zob. też GJL II, § 622). Nomina: *neišvėngiamas* ‘nieunikniony, nieuchronny’, SD: *vingimas* «nieochota» (syn. *tingystė*), «ociąganie się», *su vingimu* «ociągając się» < *vengimas*; *vengrūs* ‘leniwy, gnuśny’. — Neoosn. *vengėj-*: *vengėjas* ‘kto robi uniki; kto unika pracy’, SD *vingėjimas* «zbranianie się czego, recusatio, detrectatio». — Lit. pwk. *veng-* zestawia się z takimi refleksami germańskimi, jak stwn. *winken* ‘mrugać oczyma’, SO stwn. *wenken* ‘chwiać się, uginać się’ i wywodzi z pie. *\*ueng-* ‘giąć (się), krzywić (się)’, por. LIV<sup>2</sup> 682, BSW 350n., LEW 1223, ALEW 1216n. Lit. akut musi być wtórny. — SZ *ving-*: *vingis* (zob.). — SO *vang-*: *vángstyti* (zob.). Nomina: *atvangà* (zob.),

*vangà* (zob.), *vangùs* 'leniwy, opieszale, ociężały; budzący lęk, straszny; trudny do wyleczenia; niesmaczny (o piwie)', *vangimas* 'lenistwo, ociężałość'. Por. łot. kuroń. *vanga* 'ucho, kabłąk u naczynia; pętla, pętla w siłach'.

**vénios** f.pl. gw. 'siły żywotne na wyczerpaniu', por. *Vyras menkų vėnių* 'Słaby mężczyzna'. *Ligonis menkų bėra vėnių* 'Chory goni już resztkami sił'. War. *vėnys*. Bez dobrej etymologii. Pwk. *vėn-* może być refleksem WSE do pie. \**uen-* 'uderzyć, zranić' (zob. IEW 1108). Por. formację na SZ pie. \**uñ-tó-* 'ranny, zraniony' w pgerm. \**wun-da-*: goc. *wunds*, stang. *wund*, stwn. śrwn. śrdn. *wunt* 'zraniony' (EWD 1583). Może zwrot lit. *meñkos vėnios* oznaczał pierwotnie 'złe gojące się rany'?

**vėnteris**, *-io* 'więcierz, sieć rybacka spleciona z przędzy lub wikliny, napięta na obręczach, o lejowatym kształcie; żak'. SD <winteris> «więcierz, nassa ex filis orbibus aliquot ligneis distenta». War. *vėntaris*, *vėntaras*, *veñteras*, *venterē* a. *vėnterė*, *vėnterius*, *vėntierius*. Odpowiednik łot. kuroń. *veñteris* 'Setznetz, Setzkorb'. Nie całkiem jasne. Zdaniem LEW 1224 jest to drw. z suf. *-erja-* od osnowy \**vent-* jak w łot. *viete* 'różga, pręt' i vb. denom. *viētēt* a. *viētēt*, *-ēju*, wsch.-łot. *ventēt* 'bić, uderzać' (dosł. 'wymierzać komu różgi'). Podobnie ALEW 1217. Względy apofoniczne zalecają powiązanie *vėnteris* z wyrazem *vanta* 'używana w łaźni miotełka brzoza' (zob. s.v.) jako formacją na SO. Būga, RR II, 648 postulował pwk. pie. \**uen-t-* 'zginać, zwiąć, splatać', goc. *wandus* 'witka, pręt do wyplatania', stang. *windel* 'kosz'. — Zapoż. lit. w błr. *vėncer*, *vėncar*, ukr. *vjater*, *jatir* ['siatka'], ros. *vėnterʹ*, ros. gw. *vjáter(b)*, *vjátirʹ*, pol. gw. *więcierz*. Por. REW I, 183, 245, Urbutis, *Balt V*:1, 1969, 52, Laučjute 10, Anikin, RES 6, 248n.

**vėpris**, *-io* żm. 'prosię' — zapoż. z łot. *vepris* 'wykastrowany wieprz' (por. LKŽ XVIII, 725). War. *vėprius*, *-iaus*. Wyraz łotewski jest odziedziczony, por. odpowiedniki: 1° psł. \**vepri*, scs. *vepri* 'dzik, odyniec', ros. *veprʹ*, *-rja*, błr. gw. *vapér*, *vjáper* 'wieprz' (błr. liter. *vjapruk*, *vepruká*), czes. *vepř* 'wieprz, świnia', pol. *wieprz*, *-a*, ← pbsł. \**uepr-ja-* (ME IV, 538, BSW 351, ESJS 1044), 2° pgerm. \**ebura-* m. 'samiec świni, kiernoz', por. stang. *eofor*, śrdn. *ēver*, stwn. *ebur*, nwn. *Eber* (EWD 258, Kroonen 2013, 114). Būga, RR II, 648n. nie wykluczał, że *vepris* może być sławizmem. Pwk. werbalny utrzymany w wed. *vápati* 'siej, rozprasza; wyrzuca nasienie' nasuwa przypuszczenie, że \**uep-r-* miało znacz. etym. 'zapładniacz' ← 'wyrzucający nasienie' (por. *veřšis*). Por. IEW 1149, s.v. \**uep-* 2 'werfen. streuen'. — W lit. onomastyce zachowały się pewne ślady po zanikłym \**vėpris* lub \**veprys*, por. 1° n.m. *Vėpriai* (miasteczko i wieś w rej. Ukmergė, por. łot. n.m. *Veprī*), 2° nazwy jezior *Veprys*, *Veprinis*, *Vėprynas*, *Vepriskiai* 2x. Do tego strp. n.m. *Weppren*, *Wepers* (AON 199).

**vėpti**: *išvempù*, *-vepaũ*, *-vėpti* 'rozdziawić się, stanąć z otwartą gębą'. Przypuszcza się derywację od pwk. \**uep-* / \**up-* 'odchyłać się, krzywić się', dla którego są pewne nawiązania germańskie. Por. stisl. *vāfa* 'odwisać, chybotać', *vafła* 'chwiać się, chybotać', śrwn. *wabelen* 'krzątać się', szw. *vāp* 'głupiec' (LEW 1224). — Drw. *vėpčióti* 'wykrzywiać twarz; mówić niewyraźnie; mówić głupstwa, paplać', *vėpsėti*, *vėpsi* 'wykrzywiać wargi; poruszać wargami, cicho mówić; paplać' (por. *trepsėti*, *žlebsėti*). Nomina: *vėpalas* 'paplanina, bzdury', *vėpas* 'gapa', *vėpčius* ts., *vėpė* 'gęba, pysk', *vėpelė* 'gęba', *vėpelis* a. *vėpelis* 'gapa, gamoń', *vėpeza* c. ts., *vėpiza* c. 'papla' (por. *ligizà*), *vėpsà* c. 'gapa, gamoń' (⇒ *vėps-kà* a. *vėps-kis* ts., *vėp-skė* 'gęba', por. *saũskė* ← *saũsas*)<sup>582</sup>, *vėpšas* ts. (⇒ *vėpšlà* c. 'człowiek o grubych wargach, o obwisłej wardze; gapa; papla', *vėpšlos* f.pl. 'twarz, wargi'). — WSE *vėp-*: 1. *vėpti*, prt. *vėpiaũ* (prs. *vepiũ*) 'rozdziawiać gębę, rozwierać usta tak, że obwisa wargą; robić się gapą', *atvėpti* 'obwisać, zwisać' (*atvėpusios lúpos* 'obwisłe wargi'), 2. *vėpti*, *vėpstù*, *vėpaũ* rozdziawiać się,

<sup>582</sup> Tymczasem Ambrazas 1993, § 271 wyodrębnia sufiksy *-ska*, *-skis*, rzekomo powstałe na bazie pie. 'determinatywu \*-k-'.

obwisnąć — o wargach' (por. SW w *kēžti*, *rēžti*), refl. *atsivēpti* 'odszarpać się, odłupać się, schodzić (o skórze); rozchylić się, rozkryć się (o ubraniu)'. Drw. *vēpčioti* 'krzywić twarz, usta, mizdrzyć się; paplać', *vēpsóti* 'sterczeć z rozdziawioną gębą, gapić się; być dziurawym' (por. *rēpsóti*, *šmēksóti*). — Nomina od *vēp-*: *vēparis* 'gapa, gamoń' (ALEW 1217), *vēpla* c. 'gapa, gamoń, ktoś nierozgarnięty'<sup>583</sup> (por. łot. *vēpla*<sup>2</sup> c. 'papla; ktoś lekkomyślny'), *vēplīs* ts., ⇒ vb. denom. *vēplioti* 'gapić się; mówić głupstwa', *vēpliõnas* 'gapa' (por. łot. *vēplis* 'gapa, ktoś nierozgarnięty', ⇒ *vēplāt*<sup>2</sup> 'mówić głupstwa'), *vēpra* c. 'gapa', war. sonoryzowany: *vēbra* (por. *kaubrē* ob. *kauprà*); *vēpša* c. 'gapa, gamoń', *vēpšas* ts. Z š-mobile: *švēpala* c. 'gapa; ktoś lekkomyślny, niefrasobliwy'. Cps. *atvēpa.aũsis* 'ktoś z odstającymi uszami' (por. *ausis*), *atvēpalūpis* a. *atvēptalūpis* 'ktoś z odchyloną dolną wargą a. ktoś z odchylonymi wargami' (por. *lūpa*). — SO *vap-*: *vapēti* (zob.), *ātvapas* 'otwarty, odkryty (o szyi), rozpięty na piersiach (o ubraniu)' ⇐ *atvēpti* 'odchylić się', zob. wyżej *atsivēpti*; *išvapa* a. *vapà* c. 'gapa, niedołęga' (*Jau jis toks vapà* 'Taki już z niego gapa'), cps. *atvapañtis* 'kto chodzi rozchelstany' (por. *añtis*). — SZ *vip-* (typ *RiT* ⇐ *ReT*): *vìpti*, *vimpù*, *vipaũ*: *atvìpti* 'zwisać, obwisać (o wardze), odstawać (o zelówce)', *išvìpti* 'rozdziawić się' (⇒ *išvipa* c. 'gapa'), *vipsēti* 'marszczyć się, robić grymasy, okazywać niezadowolenie', *vìpiza* c. 'gapa'. — SZ typu sampras. *up-*: *ùpē* (zob.). — Nowy SO *vaip-* ⇐ *vip-*: *vaipýtis* (zob.). — Nowy SP *viep-* ⇐ *vip-*: *viēptis* (zob.). — WSZ *vyp-*. Właściwie chodzi tu o neopierwiastek, który wyabstrahowano z prs. *išvypstù* < \**vimp-stu*, starsze *išvimpù* (por. nowe prt. *išvypaũ*, inf. *išvỹpti* 'rozdziawić się, stać się gapą'). Inne formy: *atsivỹpti* 'rozdziawić gębę, wykrzywić się (o twarzy, ustach)', *vỹpauti* 'marszczyć się, wykrzywiać twarz, okazywać grymas', *vỹpčioti* 'robić grymasy', *vypsóti* 'rozdziawiać się, gapić się'. Nomina: *ātvypa* c. 'kto stoi z rozdziawioną gębą, gapa' (⇒ *atvỹpēlis* 'chorowity człowiek'), *vỹpslas* a. *vỹpslas* 'półgłówek', *vypsnyš* 'wykrzywienie twarzy, grymas'. Por. łot. *vỹpsnāt*, -*āju* 'uśmiechać się ironicznie albo chytrze; uśmiechać się z zadowoleniem' (drw. od neopwk. *vỹps-* ⇐ prs. \**vỹpsta*). — Neopwk. *vamp-* ⇐ *vemp-* (prs. °*vempu*): *vampsóti* 'być beczynnym, bez zajęcia; gapić się' (por. *kanksóti* ⇐ *kenkiũ*). Nomina: *vámpla* 1. 'gęba, pysk', 2. c. 'kto papla', *vamplīs* 'gapa'. Obok tego *vambrà* 1. 'gęba, pysk', 2. c. 'kto papla' — z sonoryzacji \**vampra* (por. *tamprūs* > *tambrūs*), ⇒ vb. denom. *vañbryti*, -*iju*, -*ijau* 'paplać, mówić głupstwa; szczekać', stlit. *vambaryti*: *vumbariu* SD «warczę, ringor», stlit. *vambar(i)oti*: *vumbaraju* SD «markocę» ['mruceć, mamrotać']. Zob. też ALEW 1184.

**vēpūtē** gw. 1. 'chorągiewka, kurek na dachu' (książkowe), 2. 'zaspa śnieżna', 3. 'wydma piaszczysta', *vēpūtas* 'zaspa; zamieć śnieżna', drw. *vēpūtinis* 'zaspa; zamieć; wydma'. Są to warianty redukcyjne w stosunku do formacji z I członem *vēja-*, por. *vēja-pūtē* 'chorągiewka, kurek na dachu; pewien wiatr morski', *vējapūta* 'miejsce wietrzne; zaspą' (⇒ *vējapūtinis* 'silny wiatr, zamieć'). Paralele na zanik nieakcentowanego -*ja-* s.v. *kógaliai*. — *vēpūtē* to przykład złożenia tautologicznego, por. *vējas* 'wiatr' (drw. od prs. *vēja* 'wieje') oraz *pūt-* jako morfem postwerbalny do *pūsti*, *pučīũ* 'wiać, dąć' (*pūtenā* 'wydma', *ūžpūtis* 'zawianie jako choroba'). Paralela: *vētrāvējis*.

**verbà**, -*õs* 4 p.a. gw. 1. 'wierzba', 2. 'palma wielkanocna' — zapoż. ze stblr. *verbá* (Būga, RR III, 773, SLA 235, LEW 1225, ESBM 2, 302), por. błr. *vjarbá*, *verbá*.

**verbliūdas** stlit. 'wielbłąd', *oda iž verbliūdo* SD «capa, pellis è lateribus cameli callosa» — zapoż. ze stblr. *verbljud* (SLA 234n., ZS 62, 95, LEW 1217), por. błr. *vjarbljūd*, -*a*. War. *verbliūgas*, *velbliūdas* (też 'wieloryb' i 'słoń'), *velibliūdas* 'wielbłąd' (Bretkun), *velbrūdas*. Por. ros. *velbljud*, *verbljud* (Anikin, RES 6, 202). — Dziś zastąpione neologizmem *kupranugāris* 'wielbłąd', dosł. 'mający garb na grzbiecie', por. *kuprà* 'garb', *nūgara* 'plecy,

<sup>583</sup> Zapożyczenie lit. w błr. gw. *vjapla* 'gapa' (Urbutis, *Balt V*:1, 1969, 53).

grzbiet’.

**Veřbnyčia** gw. ‘Niedziela Palmowa, ostatnia niedziela przed Wielkanocą, kiedy święci się palmy’ — zapoż. z błr. *Vėrbnica* ob. *Vėrbnaja njadzėlja* (SLA 235, por. TSBM 1, 479). War. pluralizowany: *Veřbnyčios* (zob. niżej *Veřbos*).

**Veřbos**, -ũ f.pl. ‘Niedziela Palmowa’ — pluralizacja wyrazu *verbà* ‘palma wielkanocna’ (zob. s.v.). War. *Verbà* ‘Niedziela Palmowa’. Prócz tego: *Veřbinė*, pl. *Veřbinės* ts. — z substantywizacji zwrotu *veřbinė nedėlia* ‘niedziela palmowa’; *Veřbadienis* (por. *dienà*).

**verd-**: neopierwiastek pochodzący z metanalizy *verd-a*  $\Leftarrow$  *vėr-da* w formie 3 os. prs. od *virti* ‘wrzeć, kipieć, gotować się’. Drw. *verdinėti* iter. ‘gotować’, *vėrdinti* cur. ‘najać kogoś, żeby gotował’, *verdà* gw. ‘wrzenie’ (*Jau vanduo arti verdōs* ‘Woda jest już bliska wrzenia’), *verdamoji* f. ‘kuchnia’ (z substantywizacji ptc. prs. pass. *vėrdamas*). — Pewną grupę pochodnych nominów tworzą nazwy ‘bijącego źródła’, por. *verdėklis*, *verdėnė* a. *verdėnis* ( $\Rightarrow$  vb. denom. *verdėnti* ‘płynąć, toczyć się — o strumyku’), *verdūklis*, *verduoklė*, *verduōnė*. Dalej por. *verdūlis* ‘samowar’. Osobno zob. *versmė*. — Nazwy geograficzne: n.rz. *Verdėnė*, *Verdėnis* 2x, *Verdūlis*, n.m. *Verdūliai* 2x ( $\Rightarrow$  *Verduliukai*), n.jez. *Verdingis* b.z.a., *Verdūnas*, *Vėrdupis*, n.m. *Vėrdainė*, *Vėrdinė*, *Verdėnės*. — Obok *verd-* pojawił się alternant w st. zanikowym *vird-*, mianowicie na mocy proporcji analogicznej *ver-* : *vir-* = *verd-* : *x*. Por. drw. *virdūklis* ‘źródło’, *viřdulas* ‘bąbel, bańka na powierzchni (wrzącej) wody’, *virdulys* ‘kocioł, źródło’ oraz ‘samowar’ (dla zastąpienia sławizmu *samavōras*, zob. s.v.),  $\Rightarrow$  vb. denom. *virduliūoti* ‘powoli dochodzić do wrzenia — o wodzie; bić, tryskać — o źródle’. N.rz. *Virda*. Tu też łot. *apvirdas* ‘ein wenig gekochte Pilze’ (ME I, 136). — Proporcją analogiczną *ver-* : *ur-* = *verd-* : *x* tłumaczy się forma st. zanikowego *urd-* w takich wyrazach, jak *urdulys* ‘kłąb pary, kurzu, śniegu’ (por. *urulys* s.v. *virti*) oraz n.rz. *Urdavà*, *Urdenà*, *Ūrdupis*, *Urdupys*. — SO *vard-*  $\Leftarrow$  *verd-*: n.rz. *Vařdas*, *Vařžiūs*, *Vařdava*, *Vařduva* ( $\Rightarrow$  n.m. *Vařduva*), *Vařdūkšnė*, *Apvvardė*, *Nevardà*, n.jez. *Apvardai*, *Nėvardas*. N.m. *Vārda*. Czy tu też łot. *pavārds* a. *pavarda* ‘ognisko, palenisko’?

**vėrda** 3 os. prs. do *virti* (zob.) 1. intr. ‘gotuje się, wrze’ (*Vanduo vėrda* ‘Woda wrze’), 2. tr. ‘gotuje, np. zupę’ (*Vėrda sriubą* ‘Gotuje zupę’). LKŽ notuje oboczne praesentia *vira*, *vera* (b.z.a.). SD *verda* «burzy się (morze); wre co, warzy się», *verda versmė* «wytryska źródło», SD<sup>1</sup> *versmė verdunti* «strumień, torrens, riuus» (dosł. ‘źródło bijące, kipiące’). Por. *Tę vanduo verčias* — *vėrda i vėrda* ‘Tam woda bije, wrze i wrze’ (*Šaltinis virdavo ir virdavo žiemą, vasarą* ‘Źródło biło i biło, zimą, latem’). — Tr. *vėrdu*: SD *verdu* «warzę, coquo cibum», *daverdu* «dowarzam, percoquo», *nuverdu* «okipiam, expumo feruendo», «wzwierać przestaię, deferueo», *užverdu* «podwieram, subferuesco, subferuefactus». — Odpowiednik łot. *vėrdu* ‘gotuję się; gotuję’ (inf. *viřt*, prt. *viru*). 3 os. *vėrd* też ‘bije, wytryska — o źródle’: *Ūdens vėrd nuo avuota*. — Formacja *vėrda*, pierwotnie intransytywna, została utworzona sufiksem *-da-* od pwk. na SP *vėr-C*. Por. pie. \**uērH-C* ‘być gorącym’ (LIV<sup>2</sup> 689). Transponat ie. \**uērH-d<sup>h</sup>e-*. Por. Endzelin 1922, § 610, Vaillant, Gc III, § 441. — Stang 1966, 336: w odniesieniu do segmentu *-d-* autor waha się między uznaniem w nim pie. sufiksu prezentального \**-d<sup>h</sup>e/o-* albo spółgłoski wsuniętej dla wypełnienia hiatu. Stang 1942, 140n.: na s. 142n. nieprawdopodobna hipoteza o tym, że segment *d* zapewniał utrzymanie intonacji w sylabie pierwiastkowej [‘intonationsschützendes d’]. W kwestii klasy prezentalnej na *-de/a-* w językach bałto-słowiańskich zob. Smoczyński 2003b, 42n., Ostrowski 2006, 30n. oraz Villanueva Svensson, *Die Sprache* 49/1, 2010/2011, 8n.

**vėrdėlis**, *-io* gw. ‘miara objętości ziarna, ćwierć korca’ — zapoż. z prus.-niem. *vėrdel* ‘Viertel’ (GL 146, Urbutis 2009, 341). Por. pol. przest. *wiertel*, *wirtel* ‘pewna miara na zboże;

ćwierć korca, ćwierć, ćwiartka' (SW). Co do akutu por. zapoż. *bértainis*, *čvėrtis*, *pėršas*. Zob. też *virtelis*.

**vėrgas**, pl. *vergaĩ* 3 p.a. 'niewolnik, człowiek pozostający we władzy swego właściciela' (łot. *vērgs*). War. akc. *vērgas* 4 p.a. SD <wiargas> «niewolniczy syn, verna» (syn. *nelaisvo žmogaus sūnus*). F. *vėrgė* 'niewolnica' (SD<sup>1</sup> ma w znac. 'niewolnica' formę *raba* (zob.), zaś SD *nelaisva*, *belaisvė*). Stoi w związku apofonicznym z *vařgas* (zob.) oraz *virg-* (zob.). Por. ALEW 1218. — Drw. *vergijà* 'stan niewolnika, niewola; pańszczyzna, praca niewolnicza', *vergystė* 'niewolnictwo, ustrój niewolniczy', *vėrgiškas* 'niewolniczy' (por. łot. *vērdziks*), *vergovė* 'niewolnictwo jako ustrój' (por. *daržovės* ← *daržas*). Vb. denom. *vergauti* 'być niewolnikiem; być chłopem pańszczyźnianym, odrabiać pańszczyznę' (por. łot. *vērguot* 'być niewolnikiem'), *pavėrgti*, *-vėrgiu*, *-vėrgiau* 'zniewolić, zniewalać' (war. *paveřgti*). — N.m. *Vėrgakiemis*.

**vėřkti**, *verkiu*, *verkiaũ* 'płakać, lamentować'. SD *apverkiu* «oplakiwam, defleo, deploro, lugeo», *iřverkt* «wyplakać co, fletu obtinere, lachrymando assequi», refl. *įsiverkt* SD «rosplakać się, effundi in lacrymas...». Odpowiednik łot. *verkstēt* 'cicho płakać, chlipać' (war. *veřkšēt*). Zapewne czas. dźwiękonaśladowczy. Por. bliskoznaczne 1. psł. \**verščati*: strus. *vereščati* 'krzyczeć, wrzeszczeć', ros. *vereščatb* 'jazgotać; skrzeczeć', 2. psł. \**vrěščati*: pol. *wrzeszczeć* 'głośno, przeraźliwie krzyczeć', stpol. 'beczeć — o owcy, kozie', czes. *vřeštět* 'wrzeszczeć, pisać'. LEW 1226 i ALEW 1218n. przyjmują prapokrewieństwo lit. - słow. Zob. też BSW 353: pbsł. \**uerkjō*. Kroonen 2013, 574 wyraził pogląd, że *vėřkti* ma krewniaka w pgerm. \**warha-* n.: stisl., norw. *var* 'rheum', stszw. *var* 'mucus, rheum, pus', stwn. *warah* 'pus, liquid manure', < pie. \**uōrk-o-*. — Drw. *vėřksmas* 'płacz' (⇒ *verksmingas* 'płaczliwy', SD «rzewny, rzewliwy»), *verksnys* 'płaksa, bekka' (brak asymilacji *ks* > *kš* wskazuje na młody wiek tych derywatów; *-smas* i *-snys* są neosufiksami), *verkslā* c. 'płaksa' z \**verk-sla* (⇒ vb. denom. *verkslēnti* 'popłakiwać, pochlipywać'), *vėřksna* c. 'płaksa' z \**verk-sna* (ob. *virkšna* ts.). — SZ ukazuje się w dwu postaciach: 1° starszej, typu sampras. *urk-*: *uřkti* 'warczeć' (zob. s.v.), 2° młodszej *virk-*: *virkti*, *pravirkti* 'rozplakać się' (zob.). — Zwraca uwagę brak alternantu na SO *vark-*.

**vėřpelė** żm. 1. 'beczka na piwo, beczułka', 2. 'miara objętości (owsa, żyta, grochu, masła, śledzi, miodu) równa czwartej części beczki', 3. 'przrząd do wyrobu masła, maselnica'. War. *verpelė*, *vėřpelė*, *verpilė*, m. *vėřpelis*. W świetle wywodów Urbutisa, *Balt* 37:1, 2002, 25n. wyraz żmudzki jest pożyczką z łot. *vėrpele* (war. *vėřpelis*) 'Vierteltonne; eine 25 Liter fassende Tonne; eine Tonne von geringer Grösse; ein tonnenähnliches hölzernes Gefäß, ein rundes Holzgefäß, ein Butterspann' (por. ME IV, 563n.). Wyraz łotewski jest zapożyczeniem skandynawskim, por. isl. *verpill* m. 'naczynie na wodę, beczułka', stszw. *vārpil* 'beczułka'. Zdaniem Urbutisa, *o.c.*, 33 został on przejęty najpierw przez Kurów, następnie jako kuronizm przeniknął z jednej strony do gwar łotewskich, z drugiej strony na Żmudź. Starsze objaśnienia referuje LEW 1226. N.B. W pisanych po polsku dokumentach kancelaryjnych z XVII-XVIII w. wyraz żmudzki miał formę *werpel*, pl. *werpeli*, np. *Do piwa werpeli dwie. Werpel do masła* (Urbutis, *o.c.*, 30n.).

**vėřpti**, *verpiu*, *verpiaũ* 'prząść, przerabiać włókno na nici, wysnuwać i skręcać nitkę z przędzy', SD *verpiu* «przędę, neo fila, lanas & torqueo fusos». Wtórna długość w odpowiedniku łot. *vėřpt*, *vėřpju*, *vėřpu*, por. Endzelin 1922, 596. Cps. *atvėřpti* m.in. 'odkroić, zwykle coś twardego, np. kawałek sera; o strupie: oderwać; o darni: szpadlem podciąć i odwrócić' (to może mieć odpowiednik w przenośnym użyciu stpr. *etwėřpt*, *etwiėřpt* 'odpuścić, przebaczyć (winy, grzechy)', zob. Skardžius, RR 4, 340, 378), *iřvėřpti* 'wyprząść, przepracować przędę; wydrążyć i wywiercić; wydostać to, co skręcone; wydobyć z korzeniem (o burakach, marchwi), wykroić (o darni)', *įvėřpti* 'wbić (nóż, szpadel) w coś

twardego', przen. 'wbić wzrok w co, utkwąć wzrok w czym', *praverpiu* SD<sup>1</sup> «dziurawię» (syn. *skyles darau*), *priverpiu* SD<sup>1</sup> «przytykam, applico, admoueo». Refl. *veřptis* 1. 'prząść sobie', 2. 'wwiercać się, wciskać się', *įsiveřpti* 'zasklepić się (o gąsienicy w oprzędzie); wpić się w skórę (o kleszczu)', *prasiveřpti* 'przedrzeć się (o napierającym strumieniu wody)'. Do pie. \**uērp-* / \**uŕp-* 'kręcić, obrócić; złączyć' (Liv<sup>2</sup> 690), por. gr. ῥέπω 'przechylić się, obniżyć się, spadać, skłaniać się', ῥάπτω 'zeszyć, zszywać; obmyślać, knuć' (< \**hrapiō* < \**urapiō* < \**uŕp-iō*, por. lit. *virp-*), het. *uarapzi* 'kąpie, myje, trze, pociera'. Zob. też LEW 1227, ALEW 1219. — Drw. *verpalaĩ* m.pl. a. *veřpalas* coll. 'przędza, nici' (SD «przędza, przędziwo») : łot. *vērpele* 'kłaki wełny, rozczochrane włosy, zmierzwiłone kudły zwierzęcia', *verpatis* a. *veřpatis* f. 'przędziwo, materiał z którego wyrabia się przędzę; przędzenie; przędza' (por. *gaišatīs*), *verpēja* 'przędka', *verpenā* 'przędziwo, przędza', *verpētas* 'wir wodny a. powietrzny; kłęb kurzu, śniegu', war. *verpetā* : łot. *vērpēte* 'wir wodny; kłębowisko kłosów w zbożu' (por. suf. w *lenkētas*), *verpikas* n. agt. 'kto przędzie, prządek', *verpikas* 'owad barczatka dębówka, *Lasiocampa quercus*<sup>584</sup>, *verpōjas*, -ā n. agt. 'prządek, prządka', ⇒ neoosn. *verpoj-*: *verpōjē* 1. 'przędzenie, czas przędzenia, tzw. prządki', 2. 'przędziwo (len, pakuły, konopie)', war. *verpojē*; *verpōnē* ts., *verpōnē* 'przędka'. Cps. *plónverpa* a. °*verpā* 'która cienko przędzie' (por. *plónas*), *stórverpa* a. °*verpā* 'która grubo przędzie' (por. *stóras*). N.m. *Verpējai*, *Verpenā*, *Verpikai*, *Verpikaĩ*. N.rz. *Veřpelis* a. *Verpeliukas*, *Verpūtē*. — SZ *virp-*: *virpēti* (zob.). — SO *varp-*: *varpýti* (zob.).

**vers-**: neopierwiastek wyabstrahowany z formy inf. *veřsti* 'obrać, przewracać', *veřstis* 'obrać się' (zob.). Drw. *versdinēti* 'obrać, przewracać', *veřsdinti* 'dać (ubranie) do przenicowania', *versēti* 'kłębić się — o dymie' (*Dūmai versētinai versēdami eina iš kamino*, t.y. *virsdami*) < \**vers-sēti* (por. *kēsēti* < \**kēs-sēti*). Nomina: *priverstas* SD «przymusić, coactor; przymuszony, coactus» ⇐ *priveřsti* 'zmusić', *veřslas* (zob.), *veřsmas* 1. 'zajęcie, np. handel', 2. 'wybuch (wulkanu)', *versmē* (zob.), *verstuvē* 'odkładnica pługa; obłak u kosy' (gw. *verstūvas*).

**veřslas** 1. 'zajęcie służące utrzymaniu, dające zarobek', 2. 'drobna wytwórczość, małe przedsiębiorstwo' — dewerbalny drw. na -*las* od neopwk. *vers-* ⇐ *veřstis* 'trudnić się, zajmować się czym' (zob. *veřsti*). Por. *giřslas* ⇐ *išgiřsti*; *kriřslas* ⇐ *kriřti*. Odmieniana analiza w LEW 1227: \**vert-sla-*. Z inną apofonią: *vařstas* III (zob.). — Drw. *verslūs* 'obrotny, przedsiębiorczy', *veřslinis* 'przemysłowy', *veřslininkas* 'drobny przedsiębiorca'.

**versmē**, acc.sg. *vérsme* 3 p.a. 1. 'źródło, wypływ wody podziemnej' (SD *verda versmē* «wytryska źródło, scatet fons», SD<sup>1</sup> *versmē verdunti* «strumień, torrens, riuus»), 2. 'głębia w rzece lub jeziorze, otchłań', 3. 'miejsce grząskie', 4. przen. 'moc, mnóstwo (gości, pieniędzy)'. War. *versmē* 4 p.a., *vérsme* 1 p.a. Odpowiednik łot. *versme* 'żar, gorąco'. Rekonstrukcja niezdecydowana: \**vers-mē*, od neopwk. *vers-* ⇐ *veřstis* 'obrać się, przewracać się' (zob. paralele s.v. *giesmē*) albo też \**verd-smē*, od neopwk. *verd-* ⇐ *vérdā* 'wrze, kipi, tryska', *verdēnē* 'źródło' (tak Būga, RR III, 850, BSW 361, ŽD 206, GJL II, § 275, LEW 1227). ALEW 1220 nie daje rekonstrukcji. Na korzyść analizy \**vers-mē* przemawia obecność dawnej formacji *versmenēlis* 'małe źródło'. Osnowa \**vers-men-* zakłada pdg. \**versmuo* (nom.sg.), \**vers-men-i* (acc.sg.), por. *liemenēlē* ⇐ *liemuō*, *liemenj*. — Drw. *pavérsme* a. *pavérsmis* 'miejsce, gdzie woda sącząca się z ziemi nie zamarza, tzw. oparzelisko', *paversnis* KN 'źródło', *versmētas* '(o gruncie) z licznymi źródłami, z wodą podskórną; podmokły, grząski', *versminis* 'źródłany' (SD «zdroiowy, fontanus»). Vb. denom. *jversmēti* 'o drodze na wiosnę: stać się grząską, nieprzejezdną'. — N.rz. *Versmē* 3x, *Pavérsme* 2x, *Paversmiaĩ*, *Pavérsmis* 6x, z insercją *k*: *Pavérksmē*, n.jez. *Versminis*,

<sup>584</sup> Por. słc. *priadkovec dubový*, niem. *Eichenspinner*. Gąsienice barczatki przepoczwarczają się w *oprzędach* między liśćmi na ziemi.



*Versmýnas*. N.m. *Versminė*, ⇒ *Versminiūkai*, *Pavėrsmis* 2x, *Pavėrsmės*, cps. *Versnūpiiai* (\**Versm-upiai*, *sm* > *sn* przez persewerację).

**ver̃sti**, *ver̃čiu*, *ver̃čiaũ* 1. 'obalać, przewracać, wywracać', 2. 'obrać, zmieniać', 3. 'nicować, odnawiać ubranie przewracając tkaninę na lewą stronę, na nice', 4. 'tłumaczyć, przekładać (na inny język)', 5. 'zmuszać do czego'. Refl. *ver̃stis* 'dawać sobie radę; trudnić się czym, zajmować się czym zawodowo; trudnić się handlem; obracać się (w coś, w kogoś); zmuszać się do czego'. Cps. *apver̃čiu* SD «obalam co, euerto, deturbo, deijcio, conuello, prosterno» (syn. *pagriauju*), «przewracam co, inuerto, peruerto», *įver̃sti* 'wwalić', *praver̃sti* 'przewrócić skibę, przeorać; przewracać (kartki w książce); przydawać się', *priver̃sti* 'przywalić; przymusić, zmusić' (*priver̃čiamas* 'pod przymusem', *priver̃stinas* 'przymusowy, konieczny'), *suver̃sti* 'zrzucić, zwalić; zaorać; zakręcić, zawrócić; zasypać (cukrem), zlać (do słoja); porozrzucać', refl. *prasiver̃sti* 'zdać się na co; przydać się', *susiver̃sti* 'zwalić sobie; zawiązać, o roślinach: utworzyć zawiązki kwiatów, owoców; połapać się, zrozumieć'. Odpowiednik łot. *vērst*, *vēršu* (war. *vētu*), *vērsu* 'obrać, kręcić, uderzyć'<sup>585</sup>. Do pie. \**uert-* / \**urt-* 'obrać się' (LIV<sup>2</sup> 691, ALEW 1221), por. wed. *vārtate* 'obrać się, kręcić się', łac. *vector* 'zwrócić się, skierować się; obrać się, toczyć się', *vertō*, -ere tr. 'obrać, kręcić, kierować' (SZ *versus* 'obrócony' < *vorsus* < \**urt-tó-*), goc. *wairþan-* 'to come about, happen, become', nwn. *werden* ts. — Drw. na SE: *vertéiga* (zob.), *vertēklis* 1. nomen instrumenti 'bosak do gnoju; odkładnica pługa', 2. n. agt. 'ten, kto wyrzuca gnój', 3. n. agt. 'ten, kto handluje końmi', *vertēlka* (zob.), *vertimas* 1. 'zorane pole, rola' (znaczn. etym. 'odwrócenie, przewrócenie (ziemi)'), n.m. *Vertimai* 3x (paralele: *arimas*, *riekimas*), 2. przén. 'przekład, tłumaczenie'. Cps. *ąžuolavertis* (zob. *ąžuolas*), n.rz. *Briedžvertis* (por. *briedis*), *išverstākis* (zob.), *kupētverta* a. *kūpet-* 'siano rozrzucone z kopki do schnięcia' (por. *kūpeta*). Osobno zob. *vers-* (neopwk.). — SZ *virt-*: *vir̃sti* (zob.). SZ *urt-*: *ur̃tinti* (zob.). — SO *vart-*: *išvartinti* a. *įvartinti* 'zmusić (do jedzenia, do picia wódki)', *vart̃yti* (zob.), *vart̃oti* (zob.). Nomina na SO: zob. *vart-*. — Od sb. \**vartalas* albo od interi. *vartalái* (o przewracaniu się) pochodzi vb. denom. *vartalioti* 'przewracać, wywracać, obalać, zwałać na ziemię; przewracać siano; toczyć (kamień); gnieść, ugniatać', war. *vartailioti* (por. typ *gỹvailioti* ob. *gỹvailioti*).

**ver̃šis**, -io 1. 'byczek, cielę', 2. 'byk' (SD<sup>1</sup> «stadnik, taurus», SD «byk, taurus»), 3. gw. 'kastrowany byk; wół roboczy'. Odpowiednik łot. *vērsis*, -ša 'wół, byk'. Pb. \**uers-ja-*. Zmiana \**rs* > lit. *rš* jak w *gařšas*, *piřštas*, *vir̃šus*. Brak form na SZ †*vir̃š-*, SO †*var̃š-*. Pokrewne wed. *vřsan-* 'męski', sb. m. 'płodny mężczyzna, samiec zwierzęcy (byk, ogier)', dat.sg. *vřšné*, gr. ὄρσιν, -ενοϛ 'męski, samczy' (tessal. ὄρσιν). Pie. \**h<sub>2</sub>urs-en-*, znaczn. etym. 'wlewający nasienie'. Pwk. pie. \**h<sub>2</sub>uers-* 'lać, padać — o deszczu', por. gr. οὐρέω 'oddawać mocz' (\**h<sub>2</sub>uors-éje-*), SZ łac. *verrēs*, -is m. 'knur, wieprz' (zam. \**uerrē* < \**uerrēn*, de Vaan 2008, 666). Zob. też LEW 1228n., ALEW 1221. — Drw. *veršaitis* 'cielak', *veršėkas* ts., *veršėlis* 1. 'cielę', 2. 'plecak z cielęcej skóry', *veršidė* 'obora dla cieląt', gw. 'ogrodzone pastwisko dla cieląt', *veršiena* 'cielęcina' (por. *karviena*), *veršinas* 'podrosłe, większe cielę', *veršiōkas* ts., *kārvė veršinga* 'cielna krowa', *veršininkas* 1. 'obora, zagroda dla cieląt', 2. 'łożysko krowie', *veršinis* a. *veršinis* 'zrobiony z cielęcej skóry' (SD *veršinis* «bykowy, taurinis»), *veršystė* 'pierwsze wycielenie się krowy', *veršiščias* 'wielkie, dorodne cielę', *veršiškas* 'cielęcy, jak u cielęcia', *veršiukas* 'byczek, cielę' (SD «ciołek, iuuencus, bucus»), *veršiūkštis* 'liche cielę'. Cps. *pirmāveršė* '(krowa) która się po raz pierwszy ocieliła' (por. *pirmas*), *antrāveršė* '(krowa) po drugim cielęciu' (człon °*veršė* wymienia się z członem °*dėlė*, por. *pirmadėlė*, *antrādėlė*), *veršāpjūvis* 'kto zarzyna cielęta' (por. *pjūv-V*), *veršāpluokis* (zob. *aplūokas*), *veršgalviai* m.pl. 'potrawa z głowizny cielęcej i flaków' (por. *galvā*),

<sup>585</sup> LEW 1228 wymienił tu również abstractum strp. *preweršnan* dat.sg. 'potrzeba, Notdurft', ale wydaje się, że lepiej byłoby zaliczyć je do pwk. \**uer-* jak w łot. *vēru*, *vert* 'bieć', zob. LAV 296 n.

*veršialūpis* a. *varšlūpis* 'kto ma grube wargi' (dosł. 'kto ma wargi jak u cielęcia', por. *lūpa*), *veršlūpà* c. ts., też 'ktoś brzydki', *veršpilvis* 'ktoś dużo je, nienasyconiec' (dosł. 'czyj brzuch przypomina cielęcy' (por. *piļvas*). Vb. denom. *veršiūotis*, *-iūojasi*, *-iāvosi* 'cielić się', zwykle *apsiveršiūoti* 'ocielić się', wulg. 'urodzić nieślubne dziecko' (por. łot. *vēršuotiēs* 'cielić się; zachowywać się jak cielę'). — N.jez. *Veršis*, *Veršēlis*, *Veršiūkas*, n.rz. *Veršupis* 3x, *Veršupys* 2x. N.m. *Veršiai* 2x, *Veršiai*, *Veršēliai*, cps. *Veršiobalis*, *Verškāiniai*, *Verškuliai*, *Veršupiai*, *Antāveršis*.

**verškas** gw. 'dawna rosyjska miara długości, licząca 4,445 cm albo 1,75 cala' (*Aštuoni verškai ilgumo* 'Osiem werszków długości') — zapoż. z ros. *veršók*, *-šká*, błr. *vjaršók*, *-šká* (Zs 62).

**verštas** 'wart, warty, godzien, godny', *neverštas* 'nie warty', *neveršta* a. *nēverta* adv. 'nie warto'. Zapoz. z nwn. *wert* (stąd też łot. *vērts*, stpr. *werts*). Por. GL 147, LEW 1229, ALEW 1222. — Drw. *verčià* 'wartość; rzecz o dużej wartości' (abstr. na *-iā-* typu *kalčià*, *mažia*), *vertē* 'wartość' (por. *slaptē* ⇌ *slāptas*), *vertai* adv. 'godnie' (⇒ *verčiaū* adv. 'lepiej, raczej'), *vertybė* 'wartość', SD «godność, dignitas» (⇒ *vertybinis* 'wartościowy'), *vertingas* 'cenny, wartościowy'. Vb. denom. *vertėti*, *verta*, *-ėjo* 'być wartym', *vertinti* 'oceniać'.

**vertėiga** c. gw. 1. 'handlarz; handlarz nie zawsze uczciwy', 2. 'krętacz, oszust' — z \*vertėika przez perseweracyjną zmianę *ik* > *ig* (paralele s.v. *svaigūs*). Dewerbalna formacja z neosuf. *-eika* od *vert-*, por. *verčiūos*, *verštis* m.in. 'trudnić się handlem'. Paralele: *kabeikà* ⇌ *kabinėtis*; *lindeikà* ⇌ *lįsti*. — Z innymi suf.: *vertėiva* c. 'kto handluje końmi; krętacz, kombinator, spekulant' (por. *mainėiva* 'kto prowadzi handel na zamianę' ⇌ *mainyti*, *mainauti*), *vertėlka* (zob.).

**vertėlka** gw. 1. 'handlarz', 2. 'krętacz, oszust'<sup>586</sup> — formacja utworzona neosufiksem *-elka* (por. GJL II, § 501) od osnowy *vert-*, równej pierwiastkowi, por. *verčiūos*, *verštis* m.in. 'trudnić się handlem'. — War. z perseweracyjną zmianą *lk* > *lg*: *vertėlga* ts. Paralela: *mainėlga* z \*mainel-ka : *mainėlis* (por. też *rk* > *rg* w *ketvėrgis*). Jest też war. *vartėlga*, z *vart-* jak w czas. *vartyti* (zob.).

**vėrti**, *veriū*, *vėriau* 1. 'kłuć, przeszywać, przebijać (nożem, strzałą, włócznią)', 2. 'otwierać lub zamykać (drzwi, bramę, okno)', 3. 'przewlekać, nanizywać, łączyć kolejno', 4. 'nawlekać (igłę)'. Cps. *apvėrti* 'łapeć otoczyć oborką, tj. przewlec przez dziurki sznurek a. rzemyk, którego koniec zawiązuje się na nodze', *atvėrti* (zob.), *įvėrti* 'wbić nóż (przy zarzynaniu świni), wbić drut (w ryj świński); nawlec nić na igłę', SD *įveriu siūlą bulin adatos* «nawłoczę igłę, zawłaczam, trajicio, induco filum in acum, insero filum per foramen acus», *išvėrti* 'wykłuć (oko), wywlec, wyciągnąć (nić z igły)', *nuvėrti* 'przeszyć, przeniknąć (o nagłym bólu); pchnąć kogo nożem', *pavėrti* 'przeszyć, nawlec, nanizać; zarznąć (prosię); z grubsza zeszyć', *pėrverti* 'przebić (na wylot), przeszyć ostrym narzędziem', *pravėrti* 'uchylić (drzwi); przewlec przez coś', *privėrti* 'przymknąć, np. okno', *suvėrti* 'nawlec, nanizać, zamknąć (wrota, okiennice)', *užvėrti* 'zamykać' (SD *ažuvertas* SD «zawarty, clausus»); *ākį vėrti* 'olśniewać', dosł. 'kłuć oko'. Refl. *nusivėrti* 'przyciąć sobie palec (w drzwiach, przy zamykaniu okna)'. Odpowiednik łot. *vērt*, *vēru*, *vėru* 'nakłuwać, nanizywać, wyszywać; otwierać i zamykać (drzwi)'. Pie. \*H<sub>u</sub>er- / \*Hur- 'wetknąć, wsunąć' (LIV<sup>2</sup> 227), por. wed. *āpa āvar* 'otworzył', pol. *zawrzeć* 'zamknąć' (\*verti), scs. *provrėtū* 'przeszył, przetknął' (por. BSW 351n.), łac. *aperiō*, *-īre* 'otworzyć, odmykać', *operiō* 'zakryć, zamknąć'. W pbsł.

<sup>586</sup> Por. 1. *Kurs verčias, maininkauja su arkliais, tas vertėlka* 'Kto trudni się zamianą koni, to «vertelka»'. *Būdavo tokių vertėlkų, kas pirkdavo ir veždavo į Rygą žąsis, kiaulieną* 'Byli i tacy handlarze, którzy skupywali i wozili do Rygi gęsi, świnię'. 2. *Tai vertėlka moteris, vienam sako vieną, o kitam kitą* 'To krętaczka, jednemu mówi jedno, drugiemu co innego'.

zmienione w \* $\text{urH-C}$  w następstwie metatezy spółgłoski lrg., która zaszła w formie SZ: \* $\text{urH-C}$  z \* $\text{Hur-C}$ . Wnosimy o tym na podstawie akutu takich form, jak lit. *vėrti* i *ūrvas* (zob.). Inaczej LIV<sup>2</sup> 228, przyp. 5 (lit. akut ma być wtórny). ALEW 1222n. ignoruje pbsł. metatezę i postuluje pie. \* $\text{H}\text{urH-}$ . — Czas. sekundarne: *įverdinėti* ‘nawlekać, nizać’, *praverdinėti* ‘otwierać, uchylać’, *užverdinėti* ‘zaprzęgać’, *pėrverdinti* ‘uchylać (drzwi)’, *suvėrdyti* ‘nanizować (nici)’. — Nomina na SE: lit. *pavėrmu* (zob.), *pavėrnė* 1. ‘jama, nora, dziura’ (*Šunes vijos, vijos, o kiškis ir inlindo pavėrnėn* ‘Psy gonіły, gonіły, a zając wlażł do nory’), 2. ‘miejsce położone wśród wzgórz, w dolinie, trudne do znalezienia’ (*Tokiose pavėrnėse gyvena, kas jų tę suras*), suf. -*nė* jak np. w *barnė, krósnė, brūknės*; *pavėrta*: *Matosi kaip pavėrta* ‘Jasne jak na dłoni’; *vėriamas, -à* ‘ostry — o bólu, spojrzeniu’ (zleksykalizowane ptc. pass. do prs. *vėria*)<sup>587</sup>. Osobno zob. *žuvėrklas*. — WSE *vėr-*: *vėriau* (prt.), drw. *pravėrėti* ‘nieco otworzyć, uchylić’, *suvėrinėti* ‘nanizować, np. grzyby na nitkę’. Nomina: *dvivėrės dūrys* f.pl. ‘dwuskrzydłowe drzwi’ (por. *dvi°*), *vėrimas* ‘nizanie, klucie, odmykanie i zamykanie’, *vėrė* ‘zawiasy drzwi’, *vėrinys, vėrinio* ‘nizanka, sznur paciorków, nić koralii, naszyjnik’ (por. ros. *verénica* ‘szereg, pasmo; ciąg, łańcuch’), *vėrulys, vėrulio* ‘kolka, gwałtowny kłujący ból w jelitach lub nerkach’. — SO-V: *pėrvaryti* ‘przebić, przeszyć (gwoździem)’ : scs. *otvoriti* caus. ‘otworzyć’<sup>588</sup>. SO-C: *vārstyti* (zob.). — Nomina na SO-V: *vāras* (zob.). — Nomina na SO-C: *apvārtis* ‘sznurek do przywiązywania łąpcia do nogi, tzw. oborka’, przest. *apvārtė* ts. (ALEW 52), z zanikiem *v* po *p*: *apārtė* ts. (por. *apalus*), *vaĩtai* (zob.). — Alternant *vor-*: 1° = WSO \* $\text{uār-}$  do \* $\text{uar-}$ , 2° = SO \* $\text{uār-}$  do \* $\text{uēr-}$  (por. *vėriau*), np. *apyvora kareivių* SD «szańc, sepimentum militare, munitio», *įvorė* a. *įvora* ‘tuleja, rodzaj metalowej pochewki o cylindrycznym przekroju’, *vorà* (zob.), *pavōras* ‘kołeczek u sieci rybackiej’, *vōris* ‘(blaszana) przykrywka na cybuchu fajki’. — Dla st. zanikowego są dwa refleksy. Po pierwsze SZ typu sampras. w formie lit. *ūrvas* < \* $\text{ūr-ua-}$  < \* $\text{urH-uó-}$  (zob. s.v.). Po drugie młodszy SZ o postaci lit. *vīr-C* < \* $\text{urH-C}$ : *pravirti* (zob. °*virti*). Nomina: *virtinė* ‘nizanka, wianek nanizanych przedmiotów’, przen. ‘długi szereg’ (syn. *vilkstinė*), *virvė* (zob.). — SZ *vir-V*: 1. *ātviras* (zob.), 2. łot. *virāt* a. *virināt* ‘otwierać i zamykać’, *pavirināt* ‘uchylić’, 3. psł. \* $\text{ot-vīrō}$  (prs. do \* $\text{ot-verti}$ ): pol. *odewrę*, przest. *otewrę* ‘otworzę’, czes. *otevru*, slh. *odvrēm* ts.

**veržėti, vėržiū** (3 os. *vėrži*, war. *veržī, veržėja*), *veržėjo* ‘dusić, ściskać, ściskać przy obejmowaniu, opasywaniu, wiązaniu’. War. *veržėti, -ju, -jau*. Odpowiednik łot. *veržēt, -ēju* ‘skręcać, obracać; chłostać’. Drw. iteratywny na -*ėti* do *veržėti* ‘ściskać, krępować’ (por. LEW 1230). Paralele: *daužėti* ⇔ *daižti*; *tyrėti* ⇔ *tirti*. — Neoosn. *veržė-*: *veržėjas* ‘kto ściska, krępuje; kto stara się coś odebrać’ (por. *pjovėjas, sėjėjas*), *veržėtinės* f.pl. ‘sznury, powrozy do ściskania siana na wozie’, *veržėtuvė* ‘drag do przygniatańcia siana, snopów a. słomy na wozie’, *veržėtuvės* f.pl. ‘powrozy ściskające siano na wozie’.

**veržlūs, -i** 4 p.a. ‘kogo rozpiera energia, energiczny, zawzięty, gwałtowny; wartki — o nurcie rzeki’ — dewerbalny przymiotnik na -*lus* od *veržtis* ‘rwać się do czego, wdzierać się’ (zob. *veržti*). — Drw. *veržlūmas* ‘napór, pęd’. — Z innymi suf.: *veržlė* ‘nakrętka na śrubę, mutra’, *veržlys* ‘metalowe ucho kosy’ (*Veržlys — dalgei įverti viela, skardos atrėja*).

**veřži, veržiū, veržiaũ** 1. ‘ściskać, zaciskać, krępować, zżymać’, 2. ‘powściągać, powstrzymywać’, 3. ‘cisnąć, ugniatać, uwierać (o bucie)’, 4. ‘nalegać na co’. Odpowiednik łot. *vērzt<sup>2</sup>, vērzu, vėrzu* ‘obracać’ odchyła się pod względem znaczeniowym. Do pie. \* $\text{uerg}^h-$  ‘wiązać, krępować, (zu)binden’, por. scs. *povrēsti, povrūzq* ‘δεῖν, wiązać, pętać’ (bg. *vrəzam*

<sup>587</sup> Ze słowiańskiego por. scs. *verēja* ‘μοχλός, zasuwa, zawora’, ros. gw. *verējá* ‘ślup w bramie, węgar u drzwi, wrót; belka podtrzymująca (dach, sufit)’, pol. *wierzeja* ‘podwój, skrzydło wrót’ (pl. *wierzeje*), czes. *veřeje* pl. ‘drzwi, wrota’, < psł. \**ver-ėja*. Por. BSW 351 n., REW I, 188, Boryś 2005, 695 n.

<sup>588</sup> Reanaliza *o-tvoriti* prowadzi do neol. *tvoriti*, stąd też nowe cps. *za-tvoriti* ‘zamknąć’ (⇒ *zatvorū* ‘więzienie’).

‘zawiazywać na węzeł’, mac. *vrze* ‘wiązać, zawiazywać’); stang. *wyrgan* ‘chwycić za gardło, dusić’ (por. ang. *to worry* ‘dokuczać, niepokoić’), nwn. *würgen* ‘dusić, dławić’. Por. LIV<sup>2</sup> 688, BSW 355, LEW 1230n., EWD 1584n., ALEW 1223. De Vaan 2008, 644 dołączył tu łac. *urgeō*, *-ēre* ‘naciskać, pchać, popędzać’ (\**urǵ<sup>h</sup>-ēje-*). Cps. *išveržiu* SD «wyciskam co na kiem, extorqueo, elicio» (syn. *išgaliu*), *išveržiu kam kū iš runkų* SD «wykręcam co komu z rąk, extorqueo», *nuveržti* ‘odcisnąć coś (werzniętym w ciało sznurem)’, *paveržti* ‘odebrać, zabrać przemocą; ściągnąć, ścisnąć; zniewolić, zawładnąć’, *priveržti* ‘docisnąć, dokręcić’, *suveržti* ‘skrępować, ścisnąć, ściągnąć przyciskając’. Refl. *veržtis* ‘rwać się do czego, dążyć; wdzierać się (gwałtem, siłą), wrywać się, ścisnąć się, sobie’, *veržiuosi* SD «cisnę się; gramolę się», *įsiveržti* ‘wcisnąć się’, *įsiveržiu* SD<sup>1</sup> «wmykam się», SD «dobywam się; wdzieram się; wrywam się, wtargam» (syn. *impuolu*), *nusiveržti* ‘mocno ścisnąć sobie rękę lub nogę (sznurem)’, *išsiveržē ugnikalnis* ‘wybuchł wulkan’, *persiveržiu* SD «przedziam się; przeciskam się przez co», *prasiveržti* ‘przecisnąć się, przedrzeć się (na zewnątrz)’, *susiveržti* ‘ścisnąć się (pasem)’. — Drw. *veržėti* (zob.), *veržinėtis*: *įsiveržinėju* SD «dobywam miasta». Nomina: *véřzas* ‘żerdź do przyciskania słomy przy kładzeniu strzechy’, *veržimasis* ‘dążenie, dążność; pęd do czego, parcie naprzód’, *veržlys* ‘rywal, konkurent’ (syn. *priešvarža*), *veržlus* (zob.), *veržtūvas* ‘imadło’. Cps. *šiēnveržē* ‘drag lub powróż do ściskania siana na wozie’, war. *šieņviržis* (por. *šieņas*). Por. łot. *vērza* ‘splątana przędza; przedmiot wielki, długi’, *vērza* ‘splątane pasma przędzy; wielka i niestarannie związana paka, toból’. — SO *varž-*: *varžyti* (zob.). — SZ *virž-*: *viržti* I (zob.).

**vesēlē** gw. ‘wesele’ — zapoż. z błr. *vjasėlle*, *-lja* n., pol. *wesele* (SLA 235, ZS 62, LEW 1231). War. *veseliā*, *-ios* (2 p.a., m.in. KN), *vesėlija* (1 p.a.), też pl. *vesėlijos*. War. z antycypacyjnym wyodrębnieniem palatalności spółgłoskowej w postaci segmentu *j*: *vesėilia* (też pl. *vesėilios*), *vesėlija*, *vesėilē*, por. *večėiria* ob. *večėrija* (inne paralele dla *-ej-* podano s.v. *aitvaras*). — Drw. *veselýcia*, *vesėlka* ts.

**vesimā** 3 p.a. f. gw. ‘(o dziewczynie) zdolna do zamążpójścia’. Wypadek leksykalizacji formy ptc. fut. pass. *vesi-m-* do *vėsiu* ‘ożenię się’, 3 os. *vės* (zob. *vėsti*), dosł. ‘ta, z którą ktoś ma się żenić’. Do formy żeńskiej utworzono przymiotnik rodzaju męskiego: *vėsimas* ‘o męzczyźnie: zdolny do ożenku’.

**vest-**, neosnowa wyabstrahowana z form typu *vėstas* ‘prowadzony’, *ātvestas* ‘przyprawiony’, *atvestā* ‘wzięta za żonę’, tj. ptc. prt. pass. do *vėsti* (zob.). Drw. *atsivėstinė kārė* a. *kumėlė* ‘krowa a. kobyła, którą żona przyprowadziła z sobą do domu męża’, *atvestinis* ‘zwierzę wniesione w wianie do gospodarstwa męża; dziecko przyprowadzone przez żonę do domu męża’ (syn. *atvarytinis*), *atvestinys* ‘jedno z małżonków, które zamieszkało w domu męża a. żony’, *vestūvės* (zob.). Paralele s.v. *degt-*, *leist-*, *mest-*.

**vėsti**, *vedū*, *vedžiaũ* 1. ‘wieść, prowadzić, prowadzić za rękę, pod rękę’, 2. ‘prowadzić zwierzę na uwięź, ciągnąć za sobą’, 3. ‘towarzyszyć zaproszonemu, prowadzić np. do stołu’, 4. ‘brać żonę, żenić się’, 5. ‘rodzić — o zwierzętach’ (*Katē vėda vaikūs*), 6. ‘kierować, zarządzać czymś’. Refl. *vėstis* ‘wstępować w związek małżeński’ (m.in. DP). Odpowiedniki bałt.: łot. *vest*, *vėdu*, *vedu* ‘jadąc prowadzić, wieść’, stpr. *west* a. *westwei* ‘wieść’. Do pie. \**ued<sup>h</sup>-* ‘wieść, prowadzić’ (LIV<sup>2</sup> 659, BSW 344, LEW 1231n., ALEW 1225), por. scs. *vedq*, *vesti* ‘wieść, prowadzić’, strus. *vesti ženu* ‘brać za żonę’, stir. *fedid* ‘prowadzi, niesie, przynosi’, drw. sti. *vadhū-* ‘panna młoda, (młoda) kobieta’, aw. *vađrya-* ‘(dziewczyna) zdolna do zameścia’. Cps. *apsivėsti* 1. ‘zdobyć się na co’, 2. ‘ożenić się’, 3. ‘urodzić’, *atsivėsti* 1. ‘przyprawić z sobą’, 2. ‘wydać potomstwo — o zwierzętach’ (*Kārė atsivėdė veršiūką* ‘Krowa wydała cielę’), *atvėsti* ‘przyprawić, doprowadzić; wziąć kobietę za żonę’ (zwykle z odległych stron), *ivėsti* ‘pomóc komu wejść, wprowadzić, zaprosić gościa do wejścia i mu towarzyszyć; (o kobiecie) odbyć obrzęd «iivedybos», dający prawo wstępu do kościoła po

ślubie lub urodzeniu dziecka', *išvēsti* 'pomóc wyjść, wyprowadzić; wskazać drogę, odprowadzić dokądś; wziąć za żonę; urodzić młode', DP 'zwodzić, uwodzić'; *iš kēlio išvēsti* 'zbić z tropu; sprowadzić na manowce'; *išvedu namus* SD «buduię», *nuvēsti* 'odprowadzić (na pastwisko)', *pavēsti* 'podprowadzić; poruczyć komu, oddać w opiekę, polecić; wziąć za żonę', *suvēsti* 'sprowadzić w jedno miejsce', *užvēsti* 'zaprowadzić, wprowadzić; zaintonować (pieśń); zagaić zebranie', *užvedu* SD «naprowadzam». — Drw. na SE: *vēdinti* 1. 'prowadzić, zaprowadzić gdzie', 2. 'żenić (syna, brata)', 3. 'swatać', 4. 'wprowadzać do kościoła kobiety po urodzeniu dziecka' (*Vēdina i bažnyčią po vaiko*), *apvēdinti* 'przyprowadzić samicę do samca' (por. łot. *vedināt* 'wodzić, wabić, zachęcać; sprawować nad kimś opiekę'); *pavedēti*, *pāvedziu* (3 os. *pāvedi*), *-ējau* 'poprowadzić kogoś przez pewien czas, poprowadzić do pewnego miejsca' (por. *vēdēti*), *pasivedēti* 'wziąć kogo (za rękę, pod rękę) i odprowadzić na stronę', *vedžiōti* (zob.). Nomina: zob. *ved-*. — Neopwk. *ves-* (← *vēsti*): *apsivesdyti* 'ożenić się', *vēsdinti* 'prowadzić, żenić', *apvēsdinti* 'wydać za mąż, ożenić', *vēsīmas* (zob.), *veslūs* 'taki, którego się łatwo prowadzi; udany, pomyślny', *vestūvēs* (zob.). — WSE *vēd-*: *vēdēti* (zob.), nomina: *pavēdūs* 'podobny do kogo', *vēdlīs* 'kawaler, pan młody; swat; drużba weselny' (war. *vedlīs*), ⇒ vb. denom. *parvēdlūoti* 'przeprowadzić pannę do domu pana młodego — o drużbach'. — SO *vad-*: łot. *vadīt*, *-u*, *-īju* 'prowadzać, towarzyszyć komu, wzywać do pracy'<sup>589</sup>, *āizvadīt* 'zaprowadzić, zapędzić (bydło na pastwisko)' — z odpowiednikiem słowiańskim: scs. *voditi*, *voždō* 'wodzić', ros. *vodítb*, *vožū* 'wodzić, kierować (autem)' < pie. \**uod<sup>h</sup>-ėje-* (por. LIV<sup>2</sup> 659). Osobno zob. *vad-*, *vadžīōti*. Nomina: *vadā* I, *vadā* II, *vādas* (zob. s.v.). — WSO *vod-* < \**uād-*: *īvoda* (zob.).

**vēsti**, prs. *vēsta* (z \**vēs-sta* < \**vēd-sta*), prt. *vēso* (war. *vēdo*) 1. 'o powietrzu: oziębiać się, ochładzać się', 2. 'stygnąć (o jedzeniu, piecu)', 3. 'wietrzeć, tracić zapach, aromat (o piwie, winie, chrzanie)', 4. przen. 'tracić zapach', *atvēsti* 'ochłodnąć, odświeżyć się powietrzem', refl. *atsivēstu* SD «ochłodnąć» (dosł. 'ostudzam się'). Formacja inchoatywna na *-sta-* od pwk. *vēd-* jak w *vēdinti* 'wietrzyć, studzić' (zob. s.v.). Leksem *vēs-* jest neopierwiastkiem, szerzącym się kosztem *vēd-*. Wyodrębniono go w formie prs. *vēsta*, rozumianej jako \**vēs-ta* albo \**vēs-sta*. Inaczej LEW 1231: *vēs-* składa się z pwk. pie. \**uē-* 'wiał' i rozszerzenia \**-s-*; to ostatnie ma być paralelne do \**-d-* w *vēdinti* oraz \**-t-* w *vētyti*. Zob. jeszcze ALEW 1226. — Synonimem *vēsta* jest gw. *vēdžia* 'oziębiać się', por. gw. pdg. *vēsti*, *vēdžia*, *vēdē*, utrzymujący stare *vēd-*. — Również w jęz. łotewskim ukazuje się neopwk. *vēs-*, por. *vēst<sup>2</sup>*, *-šu*, *-su* 'ciężko oddychać', *savēst* 'ostygnąć', *vēsīnāt* caus. 'wachlować, chłodzić, studzić'. — Drw. od *vēs-*: *vēsčioti* 'wachlować, machać (rękami, skrzydłami)', *vēsdinti* 'studzić, chłodzić', *atvēsinti* 'ochłodzić, schłodzić, zrobić zimnym' (⇒ *vēsintūvas* neol. 'wentylator'), *(at)vēsdinēti* 'ochłodnąć'. Nomina: *vēsā* SD «chłód; ochłoda» (syn. *pavēsis*), *ātvēsis* 'miejsce ochłody, miejsce cieniste, chłodek; chłód wieczorny', *pavēsis* (zob.), *vēsīklē* SD «oganka do powiewania, powiewaczka» ['wachlarz'], *vēsūs* a. *vēsūs* 'chłodny, chłodnawy, rześki': łot. *vēss* 'chłodny' (⇒ *vēsūmā* 'chłód, chłodne powietrze, ochłoda'). Por. n.rz. *Vēsa*, *Vēsā*, *Vēs-ūpē*, *Vēspā* (\**Vēs-upā*), *Vēs-upis* (Vanagas 1981, 376).

**vestūvēs**, *-iū* f.pl. 'uroczystość na cześć nowożeńców, wesele', war. *vestūvē* — drw. na *-uvē-* od neoosn. *vest-* ← *vēstas* 'ożeniony' (zob. *vest-*, *vēsti*). Paralele: *sutuoktiūvēs* ← *sutuoktas*; *priimtiūvēs* ← *priimtas*. — Drw. *vestūvininkas* 'członek orszaku weselnego, gość weselny', *vestūvinēs āpeigos* f.pl. 'obrzędy weselne'. Vb. denom. *vestuviāuti* 'urządzać wesele'.

**vešēti**, prs. *vešū* (3 os. *vēša*, war. *vēši*, *vešēja*), prt. *vešējau* 1. 'szybko i bujnie rosnąć,

<sup>589</sup> W BSW 344 jako odpowiednik łot. *vadīt* figuruje lit. gw. *vadyti*, *vadaū* 'wodzić', cytowane za K. Būgą. Czas. *vadyti* powraca w ŽD 53, LEW 1231, ostatnio w LIV<sup>2</sup> 659. Tymczasem LKŽ XVII, 792 nie potwierdza autentyczności formy *vadyti* w znaczn. 'wodzić'.

udawać się' *Vēša tenai* [riebioj žemėje] *miežiai, kviečiai ir kiti augalai. Suvešėjo krūmai, kad baisu*), 2. przen. 'pomyślnie się rozwijać; być dobrego zdrowia, przybierać na wadze — o dziecku' (*Suvešėjo vaikas, toks patukęs*). — Inchoat. *vėšti, vėšta* (\*venš-sta, por. gw. *veñša*), *vėšo* 'szybko rosnąć, pomyślnie się rozwijać', *nevėšęs vaikas* 'niejedzące, chorowite dziecko'. Uwzględniając fakt, że lit. *š* kontynuuje m.in. pie. grupę spółgłoskową \*ks (por. *dėšinas*), wolno lit. *veš-* wywodzić z pie. \*h<sub>2</sub>ueks- < \*h<sub>2</sub>ueg-s- 'rozrastać się' (por. LIV<sup>2</sup> 288, bez wzmianki o faktach lit.). Jest to wypadek tzw. «Schwebeablaut», który towarzyszy sufigowaniu -s- do elementarnego pwk. \*h<sub>2</sub>éug- 'mocnieć' (LIV<sup>2</sup> 274), zob. też *áugti*. Paralelami dla *veš-* są czas. aw. *vaxšt* 'rości, powoduje wzrost' oraz gr. hom. ἄεξομαι 'rosnąć', ἄεξω 'pomnażać, powiększać, wzmacniać', pass. 'wzrastać, powiększać się, rozwijać się'. Na rzecz pie. spółgłoski lrg. przemawia — prócz greckiej 'protezy' ἄ- — wzdłużenie augmentu w aor. ἤεξεσθα < \*āueks- < pie. \*e-h<sub>2</sub>ueks-. — Drw. od *veš-*: *nėveša* (zob.), *vešlūs* (zob.). Por. też n.rz. *Vešetà* (łot. *Vešeta*), *Vešėtinis*, *Vešėtupis*. — SZ typu sampras. *uš-* < pie. \*h<sub>2</sub>ug-s-: *atušà* (zob.). — WSE *vėš-*: *nevėkšla* (zob. *nėveša*). — SO *vaš-*: *atvašà* (zob.), *nėvaša* (zob. *nėveša*), *vašà* 1. 'rośnięcie, bujny wzrost', 2. 'wesolość, radość', *vašūs* 'bujnie rosnący' (*Geroj dirvoj vāšūs javai*), też 'wesoły, radosny'. — N.rz. *Vāšuoka* (por. *veliūoka*), ⇒ n.m. *Vašuokėnai*; *Vaštākē* (⇒ *Vaštāk-ius*), n.jez. *Vāšuokas*, n. łąki *Vašikės*. Por. pie. SO w wed. *vavākṣa* pf. 'urósł', goc. *wahsjan* 'rosnąć'.

**vešlūs**, -i 4 p.a. 'płodny, plenny, bujny, rozrastający się, gęsto rosnący, nadmiernie wyrosnięty, żyzny', *vešli kiaulė* 'maciora wydająca liczne potomstwo', *vėšlūs javai* m.pl. 'bujne zboże'. Formacja na -lūs jest wariantem równoznacznego przymiotnika na -us, *vešūs* (por. *gašlūs* ⇐ *gašūs*; *našlūs* ⇐ *našūs*, GJL II, § 166). Ten ostatni został utworzony od czas. *vešėti* 'szybko i bujnie rosnąć'. — Vb. denom. *vešlėti*, -ja, -jo 'bujnie rosnąć, (o człowieku) tyć, przybierać na wadze'.

**vēt-**, neosnowa wyabstrahowana z formy \*vėtas 'rzucany pod wiatr', ptc. prt. pass. do *vėti* 'wiał, dąć'. Drw. *atāvėtos, ātvėtos* f.pl. 'pozostałości z przewianego żyta; poślad (ziarno gorszego gatunku, które oddzielono przez wianie)', *núovėtos* ts., *vėtikas* 'kto wieje ziarno', *vėtuvė* 'wiejaczka do zboża', vb. denom. *vėtyti* (zob.). Paralele s.v. *būt-*, *eit-*, *mirt-*.

**vėti**, *vėja*, *vėjo* 1. stlit. 'wiał, dąć — o wietrze', *vėjai vėjo* 'wiatry wiały' (Chyliński, zob. Palionis, *Balt* II:1, 1966, 94, ALEW 1226), 2. gw. 'wiał zboże za pomocą wiejaczki, tj. oddzielać zanieczyszczenia z omłóconego ziarna' (*Kap vėja vėtykle iš pačio krašto*). Pwk. lit. *vė-C* to refleks pie. \*h<sub>2</sub>ueh<sub>1</sub>-, por. gr. ἄησι 'wieje' (pgr. \*a<sub>2</sub>ēti < \*h<sub>2</sub><sup>a</sup>ueh<sub>1</sub>-ti), sti. *vāti* 'wieje', goc. *wāen*, stang. *wāwan*, stwn. *wāen* 'wiał'. Zob. LIV<sup>2</sup> 287, gdzie zresztą brak wzmianki o lit. *vėti* (chyba dlatego, że wcześniej nie wymieniano stlit. czasownika w literaturze przedmiotu, zob. BSW, IEW, LEW, Derksen 2008, 519). Dawne prs. atematyczne (por. ἄησι, *vāti*) zostało na gruncie litewskim zastąpione tematycznym: *vė-ja-* < pb. \**uē-ja-* < pie. \*h<sub>2</sub>ueh<sub>1</sub>-je/o- (transponat). Podobnie zbudowane są prs. *sėju*, *spėju*, łot. *blēju*, *dēju*, por. Stang 1942, 125n. — Odpowiednie praesens psł. \**vě-jō* uległo metanalizie na \**věj-q*. Świadczy o tym innowacyjna forma infinitiwu scs. *vėjati* 'wiał' < \**uēj-ā-* (por. BSW 345); *razvėjati* 'roziewać, rozpraszać' (war. z neosuf. -vati: *razvēvati* ts.). Niefortunna jest formuła «psł. *vėjati* < ie. \*h<sub>2</sub>ueh<sub>1</sub>- 'wiał'», podana niedawno w ESJS 1051, a sugerująca jakoby formantem tego iteratywu było -jati. — Caus. *vėdinti* (zob.). — Nomina: *pavėnis* (zob.), *vėjas* (zob.), *vėtra* (zob.). [Resztę, dotyczącą stpr. *perwios*, przenoszę do hasła *vėjas*.]

**vėtyti**, *vėtau*, *vėčiau* 1. 'wiał ziarno na wietrze' (por. *vėti*), 2. 'rzucac na strony, rozpraszać, trwonić', 3. 'pędzać bydło, owce', 4. 'szybko, energicznie coś robić', 5. 'jeść chciwie, dużo'. Vb. denom. od neosnowy *vēt-* ⇐ \*vėtas 'rzucany pod wiatr'; reanaliza formy ptc. prt. pass. do *vėti* 'wiał, dąć' (zob. s.v.). Paralele: *statyti* ⇐ *stātas*; *výtyti* ⇐ \*výtas. LEW 1232 zamiast o neosnowie mówi raczej o 'rozszerzeniu pierwiastkowym -t-' (pie. \**uē-*

t-). Osobno zob. *vēt-*. — Dawne prs. *vēčiū*: SD «wieię, wywiewam zboże», *ižvēčiū* SD<sup>1</sup> «wywiewam», *pervēčiū* SD<sup>1</sup> «przewiewam». Odpowiednik łot. *vētīt*, *-u* a. *-īju* ‘wiał ziarno’ (⇒ *vētījums* ‘wianie ziarna’). — Neoosn. *vēty-*: *vētyklē* a. *vētyklē* ‘wiejaczka, szufla do wiania ziarna’, SD <wetikle> «opałka; szufla; wiejaczka, szufla do wieiania» (por. *spraudyklē* ⇐ *sprāudyti*), *vētymas* ‘wianie ziarna’, *vētytas*, *-a* ‘mający duże doświadczenie życiowe, kuty na cztery nogi’ (*Iŗ vētytas iŗ mētytas*), *vētytojas* ‘kto wieje ziarno’ (łot. *vētītājs*). — Drw. wstecznym od *vētyklē* jest *vētē* ‘wiejaczka’.

**vētra** ‘gwałtowny, silny wiatr, wichura; wichura przed burzą; burza z wiatrem i gradem’. SD «wicher, turbo, procella» (syn. *viesulas*). Odpowiedniki bałt.: łot. *vētra* ‘wichura’ (przest. *vētri* m.pl.), stpr. *wetro* EV ‘wiatr, Wint [Wind]’. Formacja z sufiksem n. instr. *-trā-* od czas. *vēti* ‘wiał, dąć’ (zob. s.v.), < pbsł. \**uē-trā-* < pie. \**h<sub>2</sub>ueh<sub>1</sub>-treh<sub>2</sub>-*. Paralela: *mētra* ⇐ \**mēti*. Podobne struktury w innych językach ie.: scs. *vētrū* m. ‘wiatr’ (suf. \*-tro-), stisl. *veđr* n. ‘wiatr; pogoda’, stang. *weder* n., stwn. *wetar*, nwn. *Wetter* n. (pgerm. \**wedra-* ‘pogoda’; niejasne skrócenie \**ē*). Zob. BSW 345, Būga, RR II, 651, LEW 1232n., ALEW 1228. — Drw. *vētrinē* ‘deska przybijana na końcach łat i zabezpieczająca dach przed zerwaniem’, *vētringas* ‘wietrzny (dzień)’, SD «burzliwy» (syn. *liūtingas*), *vētrótas* a. *vētrotas* ‘burzliwy (dzień, pogoda)’ : łot. *vētruóts laiks* ‘burzowa pogoda’. Cps. *vētragalvis* ‘lekkoduch, pędziwiatr, narwaniec, postrzeleniec’ (kalka z pol. przest. *wiatro-głów*), *vētralauža*, *vētró-* ‘wichura łamiąca drzewa; łom drzewa, wiatrołom’ (por. *lāužyti*), *vetrālūžis vējas* ‘wiatr łamiący drzewa’ (por. *lūžti*, *išlūžā*), *vētravarta* ts. (por. *vart-*). — Złożenie synonimiczne: *vētrā-vējis* ‘silny, porywisty wiatr’ (por. *vējas*). — Vb. denom. *vētrauti* impers. ‘wiał — o silnym wietrze’, przen. ‘szaleć’, *vētryti*, *-iju*, *-ijau* ‘gnać, pędzić, zmuszać do biegu’, *išvētryti* ‘wypędzić (z domu), wygnać (bydło ze szkody), przepędzić’.

**vētušas**, *-ā* stlit. ‘dawny, starodawny’. SD: *vetušas* «dawny, antiquus, vetus, pristinus, veteranus» (syn. *senas*), «letny, podeszły w leciech, annosus, affecta ætate» (syn. *sēnas*), *vetuša boba* «baba, anus, vetula» (syn. *žmona sena*). Młodsza forma z synkopą samogłoski sufiksальной *u*: żm. *vėčas* < \**vet.šas* (war. *vėšas*). Odpowiednik łot. *vėcs* ‘stary, w podeszłym wieku; zużyty; dawny, starodawny’, < \**vet.sas* < \**vetusas*. W sprawie afrykaty por. *gūčas*, *krūčas*. Odpowiednik psł. \**vetūxū*, por. scs. strus. *vetūxū* ‘stary — o rzeczach’, ros. *větxij*, czes. przest. *vetchý* ‘stary’ czes. gw. *vetký* ts., stpol. *wiotchy* ‘stary, dawny; zmurszały, zużyty, zniszczony’ (⇒ *wiotech* przest. ‘księżyc w ostatniej kwadrze’, gw. *wiotek* ts., por. łot. *vėcs mēnesis* ‘Altmond’), pol. *wiotki* ‘zwiotczały, niejedrny, niesztynny, cienki, szczupły, gibki’<sup>590</sup>. Praforma bsł. \**uetus-a-* < pie. \**uet-us-o-* (BSW 356: pbsł. \**uetuša-*). Znacz. etym. ‘roczny’ ⇒ ‘ubiegłoroczny (o płodach)’ ⇒ ‘stary’, por. ESJS 1048, ALEW 1228. Zmiana \*(u)s > lit. (u)š jak w *apušė*, *krušà*, *trušis*. Inne języki pokazują tematy \**uet-e/os-* i \**uet-s-*, por. gr. ἔτος, ἔτεος n. ‘rok’, myk. *we-to* ts. (acc.sg.), łac. *vetus*, *veteris* ‘stary, sędziwy; dotychczasowy, dawny; doświadczony’, ⇒ *veteres*, *-um* ‘dawni ludzie’ (drw. *vetustus* ‘stary, sędziwy; starodawny, starożytny’); alb. *vic* ‘cielę’ (\**uet-es-o-* ‘roczne zwierzę’), wed. *trivatsá-* ‘trzyletni’, stir. *feis* ‘maciora’ (\**uet-s-i*). Temat na *-es-* został derywowany od nomen pierwiastkowego na *-t-*, jakie widać w het. *uett-* / *uitt-* c. ‘rok’. Na tym tle segment *-us-* praformy bsł. winien być ujęty jako zespolenie sufiksów *-u-* i *-s-* (SZ do *-es-*). — W językach bsł. brak jest refleksów od SZ sampras. \**ut-*, por. gr. πέρυσι, dor. πέρυτι adv. ‘w ubiegłym roku, łoni’. — Drw. *vētušis*, *-ē* ‘leciwy’, *vetūšis* ‘starosta; dziad kościelny’, *vētušis* ‘stary wół’. Z jęz. łotewskiego por. *vėcais* ‘starzec; gospodarz; przełożony’, *vėcums* ‘wiek życia’, *pa vėcam* adv. ‘po staremu’, cps. *vėcmāte* ‘babka’, *vėctēvs* ‘dziadek’, *vėcvėcāki* ‘rodzice

<sup>590</sup> Por. jeszcze vb. denom. scs. *vetūšati* ‘starzeć się’, ros. *vetšátb* ‘zużywać się, niszczyć’, czes. *vetšet* ‘stawać się starym, zgrzybiałym’, stpol. *wiotszeć* ‘słabnąć, niszczyć, wátłec ze starości’, pol. *wietrzeć* ‘tracić zapach, świeżość’ (zam. *wietszeć*).

rodziców, dziadkowie', *vęcmeīta* 'stara panna'.

**vēzdas** 'kij, pałka drewniana'. SD *vezdu išmušu* «biję kijem» (syn. *pagaliu ištinku*). War. *vēzas*, *vēzdras* (por. wtórne *r* np. w *am̃bryti*, *métrà*); z krótkim *e*: *vēzdas*, *vēzlas*. Odpowiednik łot. *vēzda* 'kij, pałka' obok *vēza* 'długa, sękata pałka'. Etymologia sporna, zob. ALEW 1229. LEW 1234 łączył z czas. łot. *vēžēt* 'machać, wymachiwać, wywijać' (iter. *vēžināt* ts.) i goc. *wēgs* 'fala, kipieli, wichura'. Inna ewentualność wiąże się z faktem, że interwokaliczne *z* jest w jęz. litewskim fonemem obcym. Może to wskazywać na pożyczkę słowiańską, por. błr. *vjaz*, *-a / -u* 'wiąz, Ulmus' ⇒ *vēzas*. Znaczn. etym. 'kij z gałęzi wiązu' (?). Forma oboczna z *-zd-*, *vēzdas*, mogła pojawić się drogą analogii do syn. *lazdà* (wariant do *lazā*). Grupa *-zd-* jest objawem dostosowania fonotaktycznego do rodzimej zbitki, która ukazuje się między samogłoskami, por. *līdzas* (pie. \*nisdo-), *bezdū* (pie. \*pesdō). Podobne wypadki to *ābrozdas*, *jēzdas* i *rāzdumas* (zob. Zs 88). Pendant do *-zd-* stanowi zbitka *-st-* na miejscu słow. *-s-* w typie *abrūstas*, *zopōstas*. — Drw. *vēzdinis* 'kij', *vēzdras* 'kij, żerdź wyłamana z płotu' (⇒ vb. denom. *vēzdrinti* 'iść powoli', właśc. 'iść o kiju'). Od *vēzas* urobiono *vēzlas* 'kij, pałka'. Cps. *vezdmušē* 'kijowanie, kara wymierzana kijem' (por. *mūšti*), <wezdomuše> SD «kijowe karanie, fustuarium» (LKŻ czyta *vēzdamušē*).

**vezmēnti**, *-enū*, *-enaū* gw.: *išvezmēnti* 'wziąć po kryjomu, wykraść; po kryjomu wywieźć', *pavezmēnti* 'ukraść' (Litwa pruska) — osnowa *vezm-* została zapożyczona z pol. *wezm-* ⇐ *wezmę*, 1 sg. prs. (fut.) od *wziąć*.

**vežimas** 1. 'wożenie czego (wozem, sańmi, łodzią), przewóz, woźba', 2. 'wywożenie ludzi, wywózka (na Sybir)', 3. 'ładunek do przewiezienia', 4. 'wóz, sprzęt do przewożenia ciężarów, ciągniony przez woły, konie', 5. 'wóz załadowany'<sup>591</sup>, 6. 'ilość (siana, zboża) mieszcząca się na wozie', 7. przen. 'pewna gra karciana'. Do znaczn. 4. należą: *vežimas didis* SD<sup>1</sup> «kotczy» ['powóz, karetą', SPXVI], *vežimas dingtinis* SD «kolasa nakryta», *vežimas prikraustytinis* SD «woz skarbný» ['pakowny wóz podróżny, najczęściej czterokonny', SPXVI]. Dewerbalne abstractum na *-imas* od *vēžti* (zob.), znaczn. etym. 'wiezienie kogo, czego, wozenie'. — Drw. *vežimālis* żm. 'liczy wóz' (por. *kurpālis*, *ragālis*), *vežimēlis* 'lekki jednokonny wóz wyjezdny; mały wóz; wózek dla dzieci', *vežiminē* 'szopa na wozy, wozownia', *vežimininkas* 'woźnica, furman' (syn. *vežikas*), synkopowane: *vežimnykas*, *vežimninkas* 'woźnica; koń wozowy, zaprzęgany do wozu'. Por. łot. *vēzums* 'wóz, fura, wóz załadowany; ładunek na wozie' (war. *vēzms*, *vezmis*), *vēzumnieks* 'woźnica, furman' (war. *vežminieks*).

**vēžys**, *-io* 3 p.a. 1. 'rak, Astacus', 2. 'choroba nowotworowa' (war. *vēžis* 1 p.a.). SD *votis vēžiu vadinama* «kancer, wrzód wyiadający ciało, cancer, carcinoma, cacoëthes, phagedæna». Odpowiednik łot. *vēzis* 'rak'. Pożyczka bałtycka w est. *vāhi* 'rak' (LEW 1235, Stang 1966, 46). Etymologia sporna, zob. LEW, l.c. ALEW 1229 rozważa zestawienia z npers. *gāz* 'obcęgi, nożyce ogrodnika' oraz ze sti. *vāhaka-* m. 'pewien jadowity owad'. — Drw. *vēžininkas* 'człowiek chory na raka', *vēžlīs* (zob.). Cps. *vēžuostis* 'ktoś z rzadkimi wąsami' (dosł. 'z wąsami jak u raka', por. *uōstai* s.v. *uōstyti*). Vb. denom. *vēžiāuti* 'łowić raki', ⇒ *vēžiāuklēs* f.pl. 1. 'szczypce raka', 2. 'obcęgi do wyciągania gwoździ', 3. 'rozgałęzioną żerdź do zrywania jabłek'. Por. łot. *vēžuôt* 'chodzić rakiem; powoli się poruszać, powoli jechać'. — N.rz. *Vēžys*, *Vēžius*, *Vēžus*, *Vēžiškē*, *Vēžgriovis*, *Vēžupis* 9x (⇒ n.m. *Vēžupiai*), n.jez. *Vēžežeris*.

**vēžlīs**, *-io* 4 p.a. 'żółw, Testudo' — drw. z suf. *-līa-* od *vēžys* 'rak' (LEW 1235). Sufiks wzorowany na *kranklīs*, *svirplīs*? — Vb. denom. *vēžlinti* 1. 'pełzać, posuwać się powoli (o

<sup>591</sup> W odróżnieniu od *rātai* 'wóz nienaładowany'. Por. np. *Tokius vežimus veždami, sumaĩtosit kumelę* 'Wioząc tak wyładowane wozy, zmordujecie kobyłę'.



plazach, gadach)', 2. 'wlec się ciągnąc nogę za nogą', *išvēžlinti* 'wyjść na czworakach (z wody)', *vēžlioti* 'pełznąć; wlec się'.

**vēžti**, *vežū*, *vežiaū* 'wieźć, wozić', *apvēžti* 'objechać (wiele miejsc); nawozić pole gnojem', *išvēžti* 'wywieść' (SD też 'plądrować', syn. *plēsytī*), *užvēžti* 'zawieźć na górę'. Wraz ze scs. *vezp*, *vezti* 'wieźć' z pbsł. \**uežō* < pie. \**ueg<sup>h</sup>-e-*, pwk. \**ueg<sup>h</sup>-* 'wieźć, wioząc przemieszczać' (LIV<sup>2</sup> 661, BSW 356n., LEW 1236, ALEW 1230). Pwk. z pochodzenia aorystyczny, por. wed. *ávāt* 'zawiózł' (prs. *váhati*), gr. cypr. *εFεξε*, łac. *vēxī* (prs. *vehō*), scs. *otūvēsū sę* 'pojechał, wyprawił się' (prs. *vezp*) < pie. \**ueg<sup>h</sup>-s-*. Tu może również alb. *vjedh-* 'kraść' (Anikin, RES 6, 188). — Drw. *apvēžēti* 'cierpieć, znosić' (zob. s.v.), *vēždinti* cur. 'sprawić, że się wiezie, wozi; kazać wieźć' (war. *veždīti*), *vežinēti* iter. 'wozić, rozwozić', *vežioti* ts. Nomina: *pervežējas* SD «przewoźnik czołnem», *vežēcios* f.pl. 'wóz do gnoju', 2. 'górna część wozu, skrzynia wozu' (zob. *kópēcios*), *vežējas* a. *vežikas* 'woźnica, furman; dorożkarz' (⇒ *vežikāuti* 'być woźnicą'), *vežimas* (zob.), *vežinys* 'bagaż', *vežmenas* BRB 'woźnica', *vežmēnē* 'bagaż podróży', *vežtinykas* SD «woźnik» ['koń pociągowy koń'], *vežtojas* SD «woźnica» (syn. *vežējas*), *vežtūvas* 'wózek, taczka', cps. *ālvežis* (zob. *alūs*). — WSE *vēž-*: *pavēžēti*, *-vēžiū* 'powieźć kawałek drogi, powieźć przez pewien czas' (por. *paējēti*, GJL II, § 616, Stang 1966, 322), *vēžinti* iter. 'wozić', 'podwozić'. Nomina z *vēž-*: *pravēža* a. *prāvēža*, *prāvēža* 'koleina, ślad kół; rzadsze miejsce w tkaninie', *prōvēža* 'koleina', *vēžē* 'koleina; tor kolejowy;łożysko, koryto rzeki; zagon' (war. *vēžē*, *vēja*, *vēja*), *vēžēs* 'tory kolejowe', *vēžos* f.pl. 'ładunek przewożony jednym wozem' (*Jau dvejas vēžās parvēžiau* 'Przewiozłem już dwa ładunki'), *vēžukai* m.pl. 'sanki do przewożenia pługa na pole'. Cps. *kalāvēžē* gw. 'głęboka koleina' (złożenie hybrydalne z członem *kala°* 'koło' pochodzenia błr., por. *kalavařtas* 'kołowrotek'). Przynajmniej akutowane lit. *vēž-* może zostawać w związku z osnową aorystyczną pie. \**ueg<sup>h</sup>-*. Por. strus. *vēja* f., ros. *vēja* 'wóz mieszkalny; namiot przewoźny; wieża jako miejsce schronienia' (psł. \**vēž-ja*) obok *vēž-*, scs. aor. *otūvēsū sę* 'pojechał, wyprawił się' (inf. *otūvēsti sę*). Zob. BSW 357, REW I, 178, Borys 2005, 698. — SO *važ-* < pie. \**uoğ<sup>h</sup>-*: *važinēti* iter. 'jeździć (wozem, na rowerze, samochodem)', *apvažinēti* 'obwozić (kogo po wielu miejscach, po lekarzach)', *apvažinēti rātai* m.pl. 'zużyty wóz' (dosł. 'zjeżdżony'), *išvažinēti* 'wyjeżdżać; często jeździć; być w podróży przez jakiś czas; zjeździć pole, które wcześniej zorano'; *važioti* (zob.). Z innymi suf.: 1. łot. *vazāt*, *-āju* 'ciągnąć, włóczyć po ziemi', 2. scs. *voziti*, *vožp* 'wozić, wozę' < pie. \**uoğ<sup>h</sup>-ēje-* (por. sti. *vāhayati* 'każe wieźć', gr. *ὀφέμαι* 'wiozę'). Nomina: *apvažā* 'niewrażliwość na rzeczy obrzydliwe' (por. *apvēžēti*), *išvažā* 'miejsce, gdzie się wyjeżdża z lasu; koleina; dziegieć (smar) stwardniały na osi koła', *nūovaža* (zob.), *nuovažus* 'obrotny, ruchliwy', *vāžas* (zob.). — WSO *vož-* < \**uāž-* albo apofonia jakościowa \**vāž-* ⇐ \**vēž-* (paralele: *dóklas* ⇐ *dē-*; *sōdžius* ⇐ *sēd-*; *mólis* ⇐ *mēl-*): *nenuovoža* c. 'ktoś brudny, zaniedbany, niechlujny', *pravoža* 'głęboka koleina', *vožā* 'koleina' (do czego nawiązuje łot. *vāža* 'ślady kopyt'). — SZ \**viž-* ⇐ *vēž-* (SZ typu *RiT* ⇐ *ReT*): łot. *vizināt* 'wozić kogoś', *vizinātiēs* 'wozić się, jeździć (wozem, sałmi, łódką)'. — WSZ *vyž-*: *pavyžēti* przest. 'podwozić kogo na wozie przez krótki czas' (paralele: *panyšēti* ⇐ \**niš-*: *nešū*; *palyjēti* ⇐ *lij-*: *lejū*). Na temat tej apofonii zob. Stang 1966, 322, LEW 559. Nie ma śladu po st. zanikowym typu sampras. \**už-* < pie. \**ug<sup>h</sup>-* (por. wed. *uh-* w *uhāna-* 'wieziony, przywieziony', *uhyāte* 'wiezie się', zob. LIV<sup>2</sup> 661, Kümmel 2000, 484n.). Lit. *ūžia*, *ūžē*, *ūžti* 'hulać, szumieć (o lesie)' ma raczej podstawę dźwiękonaśladowczą.

**viāukčioti**, *viāukčioja*, *viāukčiojo* 'poszczekiwać; skomleć; popłakiwać (o niemowlęciu); niewyraźnie mówić', *viāuksėti* 'szczebrać cieniem głosem (o szczenięciu); pohukiwać (o sowie); buzczeć, myczeć (o cielęciu); czkać, zaczynać wymiotować'. Czasownik na *-čioti*, utworzony od inter. *viāukš*, *viāukšt*, *viāukt* - o głosie młodego a. małego psa, o głosie cielęcia. Por. *žiaugčioti* ⇐ *žiaugt*.

**vibždėti**, *vibžda* (war. *vibždi*), *vibždėjo* ‘mrowić się, roić się - o mrówkach, robakach’ — czasownik na -ėti pochodzenia onomatopeicznego, zob. LEW 1237. Por. syn. *knibždėti*. — Drw. *vibždėynas* ‘wielka gromada, chmara (owadów, ludzi), mrowie’, *vibždūtė* euf. ‘wesz, Pediculus’.

**vičvienas**, -à ‘całkiem sam, samotny; jedyny’. War. *vičvienas*, *vitvienas*. Złożenie z II członem *vienas* ‘jeden’. Człon I pozostaje zagadką: \*vis-vienas (por. *visas* ‘wszystek’) czy raczej \*viš-vienas (por. *viš-* w cps. *vienvišys* ‘samotnik, odludek’)? Oboczność *vič-* / *vit-* powraca w cps. *vičvisas* / *vitvisas* ‘cały, caluteńki, zupełny’. — Drw. *vičvienaitis*, -ė ‘całkiem sam, samiuteńki; jedyny’ (war. *vitvienaitis*, -ė ‘jedynak - o dziecku’), *vičvienelis* b.z.a. ts. — War. *vičveinelis* ‘całkiem sam, samiuteńki’ zawiera niejasny segment -vein-. Był on zestawiany z łot. przest. *vein-* / *vein-* w zwrotach *veināds vīrs* ‘ein ziemlicher Kerl’, *veināds puisis* ‘ein ziemlich gewachsener Junge oder Knabe’, mianowicie dla podparcia (wątpliwej) hipotezy, że *vienas* pochodzi z \*veinas, zob. Fraenkel 1950, 26n., LEW 1239. Podobnie Stang 1966, 55, 276 i 145 (tu rekonstrukcja osnowy w postaci \*vičveinis) i Kazlauskas 2006, II, 248. Nie jest to pewne. N.B. ME IV, 525, s.v. *veināds* nie podaje noty etymologicznej.

**videlčiai**, -ių m.pl. gw. ‘widelce’ — zapoż. z błr. gw. *vidėlcy* (⇐ pol. *widelce*), por. LEW 1237. War. f. *videlčios*, *vidałcos*. Sg. *videlčius*, war. *videłcius*, *vidałcius*, *vidałcis*, f. *videłsė*.

**vidinis**, -ė ‘wewnętrzny’ — formacja oparta na neoosn. *vid-* ⇐ *vidūs* (zob.). Tu też złożenia: *vidgiris* ‘środek lasu’ (n.m. *Vidgiris*, *Vidgiriai* 4x, *Vidgirėliai*, por. *girià*), *vidmanta* ‘środkowa część węcierza, matnia’ (por. *mantà*), *vidnaktis* ‘północ’ (por. *naktis*).

**vidrà** 2, 4 p.a. ‘burza; wichura’ (war. *výdra*, *vydrà*), *vidras* 2 p.a. ‘wichura; wiatr ze śniegiem i deszczem; zamieć śnieżna’. LEW 1237n. uważał za możliwe powiązanie z czas. *výti* II ‘wić, zwijać; skręcać’. Ale temu sprzeciwia się fakt, że -dra, -dras nie są sufiksami w języku litewskim. Prawdopodobnie chodzi tu o germanizm, którego forma została dostosowana do rodzimego syn. *vétra* ‘wichura, burza z gradem’, por. śrwn. *gewiter* ‘niepogoda’, stsaks. *giwideri*, śrdn. *gewider*, *gewēder* ts. (nwn. *Gewitter* n.). — Niemieckiego pochodzenia jest również stpr. *wydra*, *widre* ‘wiatr’ w słowniczku Grunaua. PKEŻ 4, 235 analizuje wyraz pruski jako \*vī-dra, powołując się na sufiks -dr-, który został wyodrębniony przez Skardżiusa (ŽD 301) jako ‘rzadki i niezwykle’ w takich wyrazach, jak lit. *gaĩzdras* ‘łuna na niebie’ i *žaĩzdras* ‘palenisko w kuźni, ognisko kowala’. Trzeba jednak zauważyć, że analiza Skardżiusa nie była trafna, ponieważ wyrazy z rzekomym sufiksem -dr- w gruncie rzeczy zawierają segment *d* wtórnego pochodzenia, mianowicie wynikły z udźwięcznienia *t*, wsuniętego do etymologicznej grupy *s.r* (zob. s.v.).

**výdraga**, *vidraga* ‘dokuczliwa kobieta, jędza, megiera’. Niejasne. ŽD 103 analizował *výdr-aga* i uważał za drw. od *výdra* ‘burza, wichura’ (za nim LEW 1237n.). War. *výdragė*, *vydriga* b.z.a. Zob. też ALEW 1231.

**viduriai**, -ių 3 p.a. m.pl. 1. ‘wnętrzości’, 2. ‘brzuch’, SD<sup>1</sup> «ielito, ile intestinum» (syn. *žarnos*), «trzewa, exta, intestina»; *palaidi viduriai* m.pl. ‘rozwolnienie’, *viduriai žuvų* SD «kuchra, interanea piscium». Pluralizacja formy *vidurys* ‘środek’ (zob. s.v.). — Vb. denom. *viduriuoti* ‘chorować na rozstrój żołądka, mieć biegunkę’.

**vidurys**, -io 3 p.a. 1. ‘środek czego; wnętrze’ (SD «pośrzodek, srzodek»), 2. ‘brzuch’, 3. ‘organy wewnętrzne, wnętrzości’, 5. stlit. ‘otoczenie ludzkie, środowisko człowieka’ — drw. na -r- od *vidūs* ‘wnętrze, środek’ (zob. s.v.). — Forma loc.sg. *viduryjė* ‘w środku’ zmieniła się przez apokopę w *vidurỹ*, *vidur̃* adv. ‘wewnątrz, w środku, w centrum czego’; *vidur̃* praep. z gen. ‘wśród, w środku’ (*Vidur̃ kiemo šulnys* ‘W środku wsi [jest] studnia’). — Gwarowa forma illatiwu sg. *viduriñ* (‘do środka’) uległa reinterpretacji jako locativus (‘w

środku') i w końcu jako przyimek rządzący genetiwem, np. *Mes gyvenam viduriñ kaimo* 'Mieszkamy w środku wsi'. — Drw. *vidùrakis* 'środek' (por. suf. w *praustākis*, *pūtakis*), *vidurinis* 'wewnętrzny, środkowy', n.rz. *Vidurinė*, *Vidurinis*; *vidurkis* 1. 'średnia matematyczna', 2. gw. 'środek czego', por. *duburkis* ⇐ *duburys*. Cps. *viduramžis* 'średniowiecze' (por. *ámžius*), *viduramžis*, -ė 'człowiek w średnim wieku' (por. *ámžius*), *viduryšis* 'rzemienne a. skórzane wiązanie, łączące dzierzak z bijakiem w cepach' (< \*vidur-ryšis, por. *ryšys*), *vidurnaktis* 'północ' (por. *naktis*), n.m. *Vidurmiškis* (por. *miškas*), *vidurupis* 'środkowy bieg rzeki' (por. *ùpė*).

**vidūs**, -aūs 4 p.a. 'wnętrze, środek'. Odpowiednik łot. *vidus*, gw. *vids*. Formacja na SZ do pb. \*uejd-, zob. niżej SE *vied-*. Bez dobrej etymologii. Zestawiano ze stisl. *viðr* 'las, drewno, budulec, maszt, statek', stang. *widu* m. 'drzewo, las', stwn. *witu* m. / n. ts. Zob. BSW 358, LEW 1238. Derksen 2015, 500 wychodzi od pie. \*uid<sup>h</sup>-u- i dołącza tu nawet stpr. *widdewū* 'wdowa'. — Cps. *vidūaslis* 'środek klepiska' (por. *aslā*), *vidūdienis* 'południe' (por. *dienā*), *vidūgavēnis* 'środek postu' (por. *gavēniā*), *vidūgiris* 'środek lasu' (por. *giriā*, n.m. *Vidūgiris* 5x, *Vidūgiriei* 6x), *vidūkaimē* 'środek wsi' (por. *kāimas*), *vidūkelē* 'środek drogi; połowa przebytej drogi' (por. *kēlias*), *vidūlaukē* 'środek pola, śródpole' (por. *laukas*, n.m. *Vidūlaukis*, *Vidūlaukiai*), n.m. *Vidūmiškis* (por. *miškas*), *vidūnaktis* m.f. 'północ', *vidūnaktį* adv. 'o północy' (por. *naktis*), *vidūpievis* 'łąka położona między polami' (por. *piēvā*), n.m. *Vidūšilis* (por. *šilas*), n.m. *Vidūvalkiai* (por. *valkā*), *vidūžemē* SD «odmorze, od morza odległość, mediterraneum» (por. *nuog marių atstokus* SD «odmorski, od morza daleki, mediterraneus»). — Loc.sg. *vidujė* 'w środku' rozwija się przez apokopę 1. w adv. *viduj* (*viduĩ*) 'wewnątrz' (por. *viršuj*), 2. w przyimek z gen.: *viduĩ miško* 'w lesie' (zob. GJL III, § 789; por. *vidur̃* s.v. *vidurys*). — Inne drw. *vidujis* 'wewnętrzny' (por. *viršujis*), ⇒ *vidujinis* 'wewnętrzny, środkowy', *vidūklis* 'łąka pomiędzy rolami', *vidurys* (zob.), *vidutinis* (zob.), n.rz. *Vidujōjis Gālas*. — SE *vied-*: *viduōlis* 'o spróchniałym wnętrzu', sb. *viduōlis* 'drzewo spróchniałe w środku, ale jeszcze zieleniejące się', cps. *saūsviedis* 1. 'o drzewie: wewnątrz spróchniałe', 2. 'bezdzienny' (por. *saūsas*), *sausviedis* a. *saūs-* bot. 'wiciokrzew a. suchodrzew, Lonicera' (war. *sausvīetis* ts., zmieniony na skutek adideacji do wyrazu *viētā* 'miejsce'). Por. łot. *sausviedis* 'Lonicera', *sausveži* pl. bot. 'wiąz, Ulmus campestris'.

**vidutinis**, -ė 'średni (o wzroście, wieku), przeciętny (o urodzaju), umiarkowany (o klimacie)'. SD: *vidutinis* «pośrodkowy, srzedni, srzodkowy», *miltai kvietinieĩ vidutinieĩ* «mąka pszeniczna srzednia, simila, similago». Takie derywaty, jak *vidutēlis* 'wnętrze czegoś, środek (kartofla, jabłka)', n.m. *Vidutiškė* zakładają — wraz z adi. *vidutinis* — osnowę w postaci sb. \*vidutis 'wnętrze, środek' (zob. *vidūs*). Por. rzeczownik żeński *vidutė* gw. 'środkowa część spichrza; małe i ciasne pomieszczenie w spichrzu'. Mniej prawdopodobny wydaje się wywód z \*vidutinis (⇐ *viduĩ* 'w środku') przez dysymilacyjny zanik *j*. Por. *paskutinis*, *viršutinis*. — Drw. *vidutinis* SD «palec trzeci, medius digitus, digitus infamis...», *vidutiniškas* 'średni, przeciętny, umiarkowany'.

**viėchnas**, -à przest., gw. 1. 'wieczny' (*Vieėnā atilsj mano labam vyrui* 'Wieczne odpoczywanie mojemu dobremu mężowi'), 2. 'prawdziwy' — zapoż. z pol. *wieczny* (por. błr. *vėėny*).

**viėdras** stlit., gw. 'wiadro na wodę', *viedras odinis* SD «kubel skorzany, skorzane wiadro, vter vinarius, culeus» (syn. *maišas*). Zapoz. z błr. *vjadró*, -a n., pol. *wiadro*, -a (SLA 236, Zs 62). Z błr. zapożyczono też łot. latgalskie *viedrītis* 'małe wiadro, wiaderko' (LEW 1239). — Drw. *viedrinukė* 'beczułka wielkości wiadra', cps. *pūsviedris* 'objętość płynu równa połowie wiadra' (por. *pūšė*), *viėdrakulbė* 'pień do postawienia wiadra' (por. *kulbė* I), *viedrašikys* 'kto się wypróżnia do wiadra' (por. *šikti*).

**viēkas**, *viēkas* gw. 1. 'siła ludzka, moc, zdolność do wysiłku' (*Su razumu daugiau galima yra padarytie nekaip su vieku* 'Rozumem więcej można dokonać, niż siłą'. *Kelia, dirba iš viso viēko* 'Dźwiga, pracuje z całych sił'), 2. 'siła życiowa, energia' (*Žinai, kad nuo šio pavasario visai jau neturiu viēko* 'Wiesz, że od tej wiosny już zupełnie opuściły mnie siły'). War. *viēka*, *viēka*. *viēkas* jest derywatem na SO, \**uaik-a-*, od pbsł. \**ueik-*, por. *veikiū*, *veikti* (Leskien 1884, 289, LEW 1239). Pie. \**ueik-* 'być górą, zwyciężać' (LIV<sup>2</sup> 670). Dokładny odpowiednik z jednej strony w psł. \**věkŭ* 'siła życiowa; lata życia' (zob. BSW 339, REW I, 179, Boryś 2005, 692), z drugiej strony w stisl. *veig* f. 'pith, strength' < pgerm. \**waigō-* (zob. Kroonen 2013, 566). — Na skutek zapożyczenia wyrazu stblr. *věkŭ* 'wiek, lata życia' pojawił się homofon lit. *viēkas* o znaczeniu 'trwanie życia, lata życia, wiek', por. Zs 62, Anikin, RES 6, 193. Nie odróżnia się tych homofonów w LKŽ XIX, 125. — Drw. *beviēkis* 'niedość silny, bezsilny', *viekus* 'prędko, energiczny' (*viekiaĩ* adv. 'szybko, prędko'), *viekutē* 'wesz ptasia a. zwierzęca, Mallophaga', war. *viekutà*, *viekutas*, *viekutis*. Zob. też *týtveika*.

**vielà** 4 p.a. 1. 'drut' (*spygliuota vielà* 'drut kolczasty'), 2. 'przewód (elektryczny)', 3. gw. 'pojedyncze włókno, pasmo przewidziane do skręcenia z innymi' (syn. *vijà*), 4. 'sznureczek ze skręconego włókna'. Pb. \**uei-lā-*. Formacja ta ilustruje innowację apofoniczną, polegającą na wprowadzeniu antewokalicznego SE (por. prs. *vejù* m.in. 'skręcam powróz') w pozycję antekonsonantyczną, czyli tam, gdzie pierwotnie ukazywał się SZ, zob. *výti* II. Znacz. etym. 'to, co zostało skręcone'. Paralela: *skrie-lis* stlit. 'skrzydło' ← *skrej-ù*, *skriē-ti*. — Cps. *sukaviēlas* (zob.). Vb. denom. *įviēlyti* 'wkłuć w pysk prosięcia (świni) druciany kolczyk dla powstrzymania go przed ryciem łaki', war. *vieloti*.

**vien** adv. 'tylko, jedynie' (*vien tik* 'jedynie tylko') — przez apokopę z *viēna* nom.-acc.sg. n. 'jedno', zob. *viēnas*. Por. pol. przest. *jeno* 'solummodo' < *jedno*. — *išvien* adv. 'razem, wspólnie; bez przerwy, stale, ustawicznie; wszędzie' < *iš viēno* dosł. 'z jednego'.

**vienaĩp** adv. 'jednym sposobem, jednakowo; z jednej strony' — od *viēnas* (zob.), z zakończeniem *-aip*, które naśladuje przysłowki odzaimkowe typu *kaĩp* 'jak'. Por. *dvejaĩp* 'dwojako', *trejaĩp* 'trojako', *ketveriaĩp* 'czworako'.

**viēnas**, -à 'jeden' : łot. *viēns* ts. Z niejasnym *v-* zamiast lit.-łot. \**iēnas*. To z pb. \**āi-na-* < pie. \**Hoǵ-Hn-o-*, zob. Kroonen 2013, 11. Odpowiedniki: stłac. *oinom*, łac. *ūnus* 'jeden', stir. *óen* ts., goc. *ains* 'jeden'<sup>592</sup>, stang. *ān* ts., stwn. *ein* oraz drw. żeński w gr. οἷν f. 'oczko, jedynka na kostce do gry'. Z innymi suf.: gr. οἷος 'sam, samotny', aw. *aēuua-* 'jeden', stper. *aiva-* ts. < pie. \**Hoǵ-uo-*; wed. *éka-* 'jeden' < \**Hoǵ-ko-*. W celu objaśnienia nagłosu bałt. *v-* można w punkcie wyjścia przyjąć dwuwyzrazowy zwrot typu lit. \**visų* (gen.pl.) \**ienas* (z pb. \**āinas*), znacz. etym. 'jeden spośród wszystkich'. Zwrot taki mógł ulec uniwerbizacji w \**visvienas*, a następnie mógł zostać resegmentowany jako \**vis-vienas*. — W słowiańskim brak śladu po \**janŭ* 'jeden' < psł. \**ēnŭ* < pbsł. \**āi-na-*. Psł. \**inŭ*: scs. *inŭ* 'inny, jeden' (drw. *inočēdŭ* 'μovovενής', *inokŭ* 'samotnie żyjący'), ros. *inój* 'inny, nie ten', czes. *jiny* 'inny', stpol. *iny* 'nie ten sam, nie ten wymieniony, pozostały', rzadko 'jeden, jedyny' (gw. *iny* 'inny', *inszy* ts., pol. *inny*) — nie może być wywodzone z pie. \**Heǵ-no-*, ponieważ dla stopnia *e* nie ma oparcia porównawczego. Bardziej prawdopodobna jest rekonstrukcja formacji na st. zanikowym: \**jīnŭ* < pie. \**Hi-Hn-o-*, zob. de Vaan 2008, 642, Kroonen 2013, 11. — Drw. *paviēnis* 'oddzielny, pojedynczy, poszczególny; indywidualny, prywatny' (por. łot. *paviēņus* adv. 'oddzielnie, osobno, w pojedynkę'), *vienāitis* 'jedyny, samiuteńki', *vienatis* (zob.), *vieneri* (zob.), *vienetas* 'jedność, jedynka, jednostka; sztuka' (*pardūoti*

<sup>592</sup> N.B. Stpr. *ains* 'ein', acc. sg. *ainan* 'einen', które pełni rolę rodzajnika nieokreślonego, jest zapożyczeniem niem. *ein, einen*, a nie refleksem pb. \**āina-*. Inaczej BSW 3, PKEŽ 1, 56 n. (*ains* ma być refleksem pb. \**ainas*, stojącego w apofonii do wsch.-bałt. \**einas*).

*vienetais* ‘sprzedawać na sztuki, po sztuce’), *vienybē* ‘jedność, wspólnota’, *vieniñtelis* ‘jedyny’, SD «jedurny» [‘tylko jeden’, SPXVI], «jedyny» (syn. *vienatijis*), *vienišas* ‘samotny’, ⇒ *vienišius* ‘samotnik, odludek’; *vienýtis* ‘samotny’, DP ‘samiuchny, samiuczki; jedyny’, *vienódas* ‘jednakowy’ : łot. *viēnāds*, gw. *vīnaids* ts. (⇒ vb. denom. *vienodēti* ‘upodabniać się’, *vienódinti* ‘ujednolicać’), *vienók* spójnik ‘jednak’, *vienoki* PK ‘jednak’, *vienókig* DP ‘wszakże’ (\**vienoki-gi*), *vienókiai* ‘jednakowo’, SD «jednako, równie», *vienókias* ‘jedenstajny’, SD «jednaki, vniusmodi» (są to kalki hybrydalne form polskich na -ak-, *jednaki*, *jednako*, zob. też *dvejókas*, *trejókias*), *vienóniškas* ‘jednaki, jednakowy’<sup>593</sup>, *vienuī* adv.: *vienuī vienas* ‘sam jeden, samiuteńki’ (war. *vienaī vienas*), *vienunta* a. *vienuntā* stlit. adv. ‘jednego razu, kiedyś’, *vienuntas* stlit. ‘ktokolwiek, jeden, choć jeden’, *vienūntelis* przest. i gw. ‘samotny, jedyny’ (por. suf. -untas w *deluntas* BRB ‘delikatny, zart’, *dienuntā* BRB ‘któregokolwiek dnia’ oraz ŽD 375), *vienuōlis* ‘samotnik; mnich, zakonnik’ (por. suf. w *keistuōlis*), ⇒ *vienuolýnas* ‘klasztor’. — Cps. *ičvienis* ‘jeden jedyny, np. syn’ (por. *it*), *vičvienas* (zob.), *vienarañkē* ‘krótka kosa’, *vienasēdis* ‘zaścianek, kolonia’ (por. *sēd-*), *viengimis* (zob.), *viengýslis* ‘lichy, słaby - o koniu’ (por. *gýsla*), *vienkiemis* ‘gospodarstwo oddalone od innych, położone z dala od wsi’, przest. ‘zaścianek’ (por. *kiēmas*), *vienkiñkis* *vežimas* ‘wóz jednokonny’ (por. *kinkýti*), *vienlinkas* ‘pojedynczy’, por. *liñkti* (war. z asymilacją *n-l* > *r-l*: *vierlinkas*), *vienratis* ‘taczka’ (por. *rātas*), *viensantis* (zob. *sant-*), *vientuřtis*, -ē ‘jedynak, -aczka’, DP ‘jedyny, jednorodzony, jedynak’ (por. *tuřtas*), *vienúolika* (zob. °*lika*), *vienviřýs* (zob. *viēřas*), *vitvienas* ‘całkiem sam’, war. *vičvienas* (zam. \**it*-*vienas*, \**vis*-*vienas*?). — Vb. denom. *viēninti(s)* DP ‘jednoczyć (się)’, *viēnyti*, -iju, -ijau ‘jednoczyć, łączyć’.

**vienatīs**, acc.sg. *vienatī* 3 p.a. f. ‘samotność, bycie samym’. SP ‘jedność (ducha), SD «iednakość, unitas» (syn. *vienoveidē*), «iedność, unitas» (syn. *vienystē*), «iednostayność, æquabilitas, uniformitas» (syn. *vienokybē*, *vienotinē*). Abstractum z suf. -atis od adi. *vienas* ‘jeden’. Paralele: *pilnatis* ‘pełnia’ ⇐ *pilnas*; *sausatis* ‘posucha’ ⇐ *saūsas*. — Drw. *vienatījas* a. *vienatijis* ‘jedyny’, PK ‘jednorodzony’ (por. *kursai mus per vienatigi sūnų tavo Pona... išmokei* PK 196<sub>11-12</sub> ‘któryś nas przez jednorodzonego Syna twego Pana... nauczył’), war. *vienātyjis*, *vienātinis* ‘jedyny; żyjący samotnie’, *vienatýstē* ‘samotność’, SD<sup>1</sup> «iednostayność, unanimitas, concordia»), *vienātvē* ‘samotność’ (gw. *vienatviā*), bibl. ‘jedność’, ⇒ *vienātvinis* ‘samotny, samotniczy’, *vienātvīškas* ts. — Tu też *vienāt* adv. ‘jedynie, tylko’, DP *vienāt* ob. *vienat* ‘jedno’ (por. stpr. *ainat* adv. ‘zawsze, allezeit’).

**vienerī**, f. *vienerios* 3 p.a. ‘jeden, jedna’ — drw. kolektywny liczebnika *vienas*, urobiony suf. -er- i używany z rzeczownikami w formie plurale tantum, np. *vienerī mētai* ‘jeden rok’, *vienerī marškiniaī* ‘jedna koszula’, *vienerios kópēčios* ‘jedna drabina’, *vienerios kēlnēs* ‘jedne spodnie’. — War. gw. *vieneli*, *vienelios*, np. *Be vieneliū metų septyniasdešimt* ‘Siedemdziesiąt bez jednego roku’, *vienelios dūres* ‘jedne drzwi’. — Drw. *vieneriópas* DP ‘jedenstajny, jednaki’ (por. budowę *trejópas*), ⇒ *vieneriópai* adv. ‘jedenstajnie’. — Forma *vienergīs* ‘bydlę jednoroczne, roczniak’ — na miejscu \**viener-kis* (⇐ *vienerī mētai*), tłumaczy się perseweracyjnym udźwięcznieniem *rk* > *rg* (por. *ketvérgis*, *padárgas*). Sufiks jak w *duburķis*, *drūčkis*, *dičķis*.

**viengimis**, -ē, *viengimis*, -ē przest., bibl. ‘jednorodzony, jednorodny’ — złożenie członów *vienas* ‘jeden’ i *gim-* (*gimti* ‘rodzić się’), kalka z pol. *jednorodzony* (co z kolei jest kalką z łac. *unigena*).

**vienguñgis**, -ē 1. ‘samotny, niezonały mężczyzna, niezamężna kobieta’, 2. ‘ktoś bezdzietny’, 3. ‘jedynak - o dziecku’. War. *viengūngis*, *viengungis*, też *viengūgis*. Analiza:

<sup>593</sup> Neosuf. -onišk-. Por. *kitóniškas*, w kwestii genezy: *velnióniškas* ⇐ *velnionis*.

*vieng-ungis*. Jest to drw. od neoosn. *vieng-*, którą wyabstrahowano z używanego w języku kościelnym wyrazu *viengimis* bibl. ‘jednorodzony’ (zob. s.v.). Z początku *vienguņgis* miało zapewne charakter żartobliwego określenia człowieka. Suf. *-ungis* jest — w przeciwieństwie do *-ingis* — ograniczony do nacechowanych ekspresywnie nazw osób, por. *burliuņgis* ‘tłusciuch’, *murluņgis* ts., *varluņgis* ‘dokazujące dziecko’. Inaczej LEW 176 (s.v. *guļti*) i 1240: *vienguņgis* ma pochodzić z fonetycznego przekształcenia formy *\*viengulgis*, kontynuującej złożenie *\*vien-gulingis*, znac. etym. ‘kto sam sypia, wer allein schläft’. Jeszcze inaczej GJL II, § 508: ‘Wyraz nie dość jasny, być może o dwu przyrostkach: *\*vien-(in)g-ungis* obok *vieningas* ‘jednolity, jednostajny, jednomyślny’. Dla Skardžiusa, RR 4, 850 jest to złożenie *vienas* ‘jeden’ *gung-* (*gungti* a. *guņgti* m.in. ‘iść’), znac. etym. ‘ten, kto sam idzie’; jako paralele przytacza autor nwn. *Alleingānger* i *Einzelgānger*.

**viensťypis**, -ē 1. ‘wyrastający z jednej łodygi, nierozgałęziony, pojedynczy’, 2. ‘jedyny (syn, córka w rodzinie)’, 3. żartobl. ‘nieżonaty’, 4. ‘składający się z jednej zwrotki’ (*viensťypē dainā*). DP *viensťypis* ‘szczególny’. War. *viensťybis* ‘jedyny (syn), nieżonaty (syn)’. Sb. *viensťypis* ‘nieżonaty mężczyzna, niezamężna kobieta’, por. *Vieni buvo jauni, kiti pusamžiai žmonės, vieni viensťypiai, o kiti pačiuoti ir vaikuoti* ‘Jedni byli młodzi, drudzy w średnim wieku, jedni samotni, inni żonaci i dzieciaci’. Formacja złożona z *vienas* ‘jeden’ i osnowy dewerbalnej *styp-*, należącej do *stỹpti* / *stỹbti* ‘rosnąć, piąć się w górę’ (zob. *stỹpti*).

**viēntara** adv. gw. 1. ‘po pierwsze’ (*Viēntara nemoku, ē po kita tingiu, tai i nesakysiu* ‘Po pierwsze nie umiem, a po drugie lenię się, więc nie powiem’), 2. ‘wszystko jedno’ (*Man viēntara, kap tu darai* ‘Mnie wszystko jedno, jak ty robisz’). Złożenie członów *vienas* ‘jeden’ i *°tara*, należącego do czas. *taŗti* ‘rzec, mówić’. Znac. etym. ‘mówiąc coś na początku, wymieniając coś jako pierwsze’.

**viēnvišs**, -ē 3 p.a., stlit. *viēnvišis* 1. adi. stlit. ‘samotny, einsam’, 2. sb. ‘samotnik, odludek’ — złożenie członów *vienas* ‘jeden’ i *°višs*. Człon II można rozumieć jako ‘osiadły, gdzieś bytujący’, ponieważ jest to drw. od pwk. *\*viš-* < pie. *\*uik-* (st. pełny *\*ueik-*) ‘osiedlić się gdzie’, por. wed. *viš-* f. ‘ród, klan; osiedle, miejsce pobytu’, psł. *\*viši* f. ‘wieś’, scs. *vīši, vīsi*, omówione już s.v. *viēšas*. Znac. etym. złożenia: ‘osobno, w odosobnieniu osiadły, zamieszkały’. Jako paralele formalno-znaczeniowe można wskazać z jednej strony łot. *viēntrēb* adv. ‘samotnie, w odosobnieniu’ (*mēs dzīvuojam tā viēntrēb*), por. ME IV, 667, 670 (zob. też s.v. *trobā*), ALEW 1236, z drugiej zaś strony stlit. *medžia-višis* (zob.).

**viēptis**, *viepiuos*, *viepiaūs* ‘rozdziawiać usta, szczerzyć zęby, krzywić twarz’, *atsiviēpti* ‘wykrzywić twarz w grymasie (niezadowolenia, złego humoru, bólu, żalu); rozdziawić się’. Formacja na SE *viep-*, który został dotworzony do SZ *vip-*. Stary SE miał postać *vep-*, zob. *vēpti*. Paralele: *skriēsti* ⇐ *skristi*; *stiebti* ⇐ *\*stibtī* (por. *stỹbti*). Odpowiednik łot. *viēbtīēs, viēbjuōs* ‘obrać się, wykręcać; wykrzywiać twarz’ (z udźwięcznieniem *pj* > *bj*). Nomen: *viēplis* ‘maska’. Innowacją jest również SO *vaipỹtis* (zob.). N.B. LIV<sup>2</sup> 671 w ślad za LEW 1242n. mylnie zakwalifikował lit. *viep-* jako refleks pwk. pie. *\*ueip-* ‘drzeć, dygotać’.

**vierā**, gen.sg. *vierōs* 4 p.a. stlit., gw. ‘wiara, dogmaty wiary, religia, wyznanie’ (*Kokia viera, tokia apierā* ‘Jaka wiara, taka ofiara’), *tikėjimas arba vierā* DP 77<sub>41</sub>. Zapoż. ze strus. *vēra* lub błr. *vēra* (por. SLA 236, Zs 63, LEW 1243). — Drw. *vierelē* DP ‘wiarka’ (o nieprawowiernej doktrynie religijnej), np. *Aplaido juos Dievas Viešpatis dėl nuodžių jų, ir jog jiemus tos naujosios vierelės gardėjo* DP 510<sub>1</sub> ‘Opuścił one P. Bog dla grzechów ich, a iż im te nowe wiarki smakowały’.

**viēryti**, *viēriju* (war. *viēryju*), *viērijau* (war. *viēryjau*) stlit., gw. ‘wierzyć, przyjmować co za prawdę; wierzyć w Boga, wyznawać religię’ — zapoż. ze strus. *vēriti, vērju*, por. błr. *vėryць, vėru*, 3 sg. *vėryць* (SLA 236, Zs 63, LEW 1243). Nie można jednak wykluczyć, że

*viēryti* jest rodzimym vb. denominativum na -yti od sławizmu *vierà* (zob.). War. *viērinti*.

**viērnas**, -à stlit., gw. 1. 'wierny, służący z oddaniem, lojalny, godny zaufania', 2. 'dochowujący wiary, wierzący, pobożny', 3. 'prawdziwy, zgodny z rzeczywistością, bez fałszu, niezawodny', 4. 'uczciwy, nie oszukujący' — zapoż. z blr. *vérnny*, pol. *wierny* (SLA 236, Zs 63, LEW 1243). War. *viernùs*; z epentezą i: *viērinas*. Używane też jako sb.: 'wierny = wyznawca jakiejś wiary, człowiek wierzący w Boga'. — Drw. *viernaĩ* adv. 'wiernie', *viērnnykas*, *viērninkas* przest. 'pełnomocnik, mąż zaufania', *vierny̯bė* 'wierność', *vierny̯stė*, *viernūmas* ts. (obok tego sławizm *viērnastis*).

**viēsulas** 'gwałtowny, silny wiatr łamiący drzewa, wichur, wichura; trąba powietrzna; szkwał'. SD «wichur» (syn. *vētra*). War. *viēsula*, *viesulà*. War. żmudzki z *é*: *vēsulas*, *vēsulas*, *vēsulys*, *vēsula* (adideacja do *vēsūs* 'chłodny?', zob. ŽD 185). Odpowiedniki łot.: *vies-* obok *veis-*, por. *viēsulis*, *viēsuls* 'wichur, huragan' (war. *viesals*, *viesuolis*) obok *veisuolis*, *veišuōls* ts.<sup>594</sup>. Formacja na -ul- od zanikłego nomen na -sa-, \**viesa* < pb. \**uēi-sa* 'uderzenie wiatru', to od vb. *vejù*, *výti* 'pędzić, gnać; zwijać, skręcać' < pie. \**uēih₁-*. Por. BSW 345, LEW 1243n. Zwraca uwagę brak zmiany \**is* > lit. *įs* (por. *maišas*, *riešas*). — Z innym suf.: rcs. *vixūrū* 'wichur', sch. *vīhōr*, ros. *vixr*, *vīxor*, pol. *wicher*, -*chru* < pbsł. \**uēis-ura*. N.B. Tradycyjna etymologia wychodziła od pwk. pie. \**uēis-* 'kręcić, zwijać', zob. IEW 1133, teraz Borys 2005, 688 (zwraca uwagę brak pwk. pie. \**uēis-* w suponowanym znaczeniu w LIV<sup>2</sup> 671n.). — Drw. *viesulingas* 'gwałtowny, szalejący - o burzy, deszczu', SD «wichrowaty, turbulentus, fanaticus», *viesulinis* ts. — N.rz. *Viesà*, *Viesėlka*, *Viesuŕkis* (por. suf. w *vijuŕkas*), n.jez. *Viesys*. Tu zapewne też n.jez. *Veisiējis* (por. łot. *veisuolis*).

**viēšas**, -à 'ogólnie dostępny, publiczny, otwarty, jawny'. Pb. \**uēiša-* lub \**uāiša-* 'związany ze wspólnotą wiejską', drw. od pb. \**uēiš-* < pie. \**uēik-* 'wchodzić gdzie, osiedlać się gdzie' (LIV<sup>2</sup> 669). Por. też nomina: SO gr. oīkoç 'dom', SZ wed. *viś-* f. 'ród, klan; osiedle, miejsce pobytu', psł. \**vīši* f. 'wieś' (scs. *vīši*, *vīsi*, ros. przest. *ves*, czes. *ves*, *vsi*, pol. *wieś*, *wsi*). — Drw. *viešaĩ* adv. 'publicznie (np. ogłosić, obwieścić)', *viēšė* hist. 'podgrodzie, podzamcze; baszta', *viēšis* (zob.), *viēšumà* 'jawność', *viēšuomenė* 'opinia społeczna, publiczna'. Cps. *viēšbutis* (zob.), *viēškelis* (zob.), *viēšpatis* (zob.). Vb. denom. *viēšinti* 'czynić wiadomym, podawać do wiadomości, ogłaszać, obwieszczać, rozpowszechniać', *viešyti* stlit. 'głosić (ewangelie)', *apviešyti* stlit. 'obwieścić'. — SZ *viš-*: *medžiavišis* (zob.), *vienvišys* (zob.).

**viēšbutis**, -čio 'hotel' — złożenie członów *viēšis* przest. 'gość' i *būtas* 'dom', prawdopodobnie kalka z nwn. *Gasthaus*, dosł. 'dom gościnny, gospoda'. Zastąpiło sławizm *gaspadà* (zob.). Por. łot. *viesnīca* 'gospoda, hotel', co jest drw. na -nīca od *viesis* 'przybysz, gość' — kalka z ros. *gostínica* (por. *gostínaja* 'pokój gościnny' ← *gósti* 'goście'). Por. *viēšnamis*.

**viēšėti**, *viēšiù*, *viēšėjau* 1. 'być gościem, być u kogoś w gościnie', 2. 'udawać się w gościnę', 3. 'gościć kogo u siebie'. Refl. *apsiviešėti* 'rozgościć się', *įsiviešėti* ts. Vb. denom. na -ėti od *viēšis* 'gość' (zob. s.v.). Z innymi suf.: stlit. *viešauti* 'być w gościnie, gościć', stlit. *viešoti* ts. (Chyliński). Odpowiednik łot. *viēsēt*, *viēšu* 'być gościem, być w gościnie'. Endzelin 1922, 599 wymienia jeszcze za Ulmannem (1872) *viest*, *viēšu*, *viesu* 'zaprosić', które ma wygląd prymarnego czasownika. Refl. *viēsētiēs* 'być w gościnie przez czas dłuższy', *viesuôt*, zwykle refl. *viesuôtiēs* 'być gościem, być w gościnie'. — Drw. *apsiviešinti* 'oswoić się w gościach, czuć się jak domownik', *viēšinti* 'przyjmować kogo jako gościa, gościć' (por. *vaišinti*). — Neoosn. *viēš-*: *viēšėtojas* 'kto gdzie gości, nocuje', *viēšėtuvė*

<sup>594</sup> Por. lit. *griēbti* i *greiēbti*; *šviēsti* i *šveišti*; łot. *iēt* : lit. *eiti*. Całą tę kwestię omawia Stang 1966, 58-61. Zob. też ALEW 1237.

przest. 'gościna, pobyt w jakimś miejscu'.

**viēšis**, -io przest. 'gość' — formacja utworzona suf. -*ja-* od adi. *viēšas* (zob.). Odpowiednik łot. *viēsis*, *viess* 'przybysz, obcy, gość'. Inaczej LEW 1244: rzekomy temat na -*i-* od pwk. pie. \**ueik-*. — Z innymi suf.: stlit. *viēšniai* m.pl. 'goście', gw. *viēšnì*, gen. -*niōs* 'gość - kobieta' (suf. -*ni* jak w *viēšpatni*), ⇒ liter. *viēšniā*, -*niōs* 'kobieta przybyła w gości, gość - kobieta': łot. *viēšņa* ts. (tematyzacja przez -*ā-* osnowy na \*-ī < \*-ih<sub>2</sub>). Osobno zob. *viēšn-*. — Drw. *atāviešos* f.pl. 'odwiedziny u osoby, którą się wcześniej miało u siebie jako gościa', *viēšēs* f.pl. 'gościna, goszczenie', cps. *viēšbutis* (zob.). Vb. denom. *viēšēti* (zob.). — N.m. *Viešeikiai*, *Viešintos* 3x, *Antāviešē*.

**viēškelis**, -io 'gościniec, trakt, droga główna, droga publiczna (którą się jeździ w gościnę, w obce strony), Fahrweg, Fahrstraße' (war. *viēšiakelis*, *viēšakelis*, też *viēščiakelis*). Złożenie członów *viēšis* przest. 'gość' i *kēlias* 'droga', równoważne grupie atrybutywnej *viēšas kēlias* 'droga publiczna', por. SD *viešas kelias* «gościniec, droga torowana» (zob. *viēšas*). Nie można wykluczyć oddziaływania wzoru semantycznego wyrazów strus. *gostiničī* 'wielka droga, po której jeżdżą obcy, goście' i pol. przest. *gościniec* 'szeroka droga wiejska, trakt; droga bita' (drw. na -*iči* od przym. \**gost-inū*, por. stpol. *gošcin* 'należący do cudzoziemca, gościa'). Por. Sławski, SEJP I, 327, Bańkowski, ESJP I, 462.

**viēšmuo** 3 p.a. m. 'rzeczulka': *Seklus viešmuo maža žuvų turi* 'W płytkiej rzeczulce mało jest ryb'. Brak zaświadczeń gwarowych. Niejasne.

**viēšn-**, neoosnowa wyabstrahowana z form rzeczownikowych *viēšnì*, *viēšniā* 'gość - kobieta' (por. *viēšis*). Drw. *viešnēka* b.z.a. 'gość - kobieta' (wsch.-lit., w dajnach; co do formantu zob. GJL II, § 459), *viēšniai* m.pl. stlit. 'goście' (w BRB jako syn. *sviečiai*), *viēšnūs* 'taki, który lubi być gościem, lubi być goszczony' (*Viešnūs vyras išbūna svečiūse nakvinai* 'Viešnus człowiek zostaje w gościach na nocleg'). Vb. denom. 1. *viēšniāuti* 'być gościem (o kobiecie); być gościem (w ogóle)', 2. *viēšnāuti* 'o kobiecie: gościć z robótką, z kołowrotkiem u innej kobiety', war. *viešnúoti*, 3. *viešnagēti* 'być w gościnie', gdzie II człon °*nagēti* stoi w związku z czas. *naginēti* 'wykonywać drobne, żmudne prace ręczne, łuskać, obierać przy pomocy paznokci' (por. *niprinēti*). Drw. wsteczny: *viešnāgē* 'gościna, bycie w gościnie' (por. n.m. *Viešnagiai*).

**viēšnamis**, -io 1. przest. 'zajazd, karczma', 2. przest. 'hotel' (dziś *viēšbutis*), 3. 'dom schadzek, dom publiczny, burdel' — złożenie członów *viēšis* przest. 'gość' i *namaĩ* 'dom', kalkujące nwn. *Gasthaus*, dosł. 'dom gościnny, gospoda'. Por. *viēšbutis*.

**viēšnē** gw. 'wiśnia, Cerasus', też *viēšnē* ts. — żmudzki odpowiednik literackiego *vyšniā* (zob.). Wokalizm *ie* nie został przekonująco wyjaśniony. Būga, RR II, 199n., 574; III, 903 uważał *ie* za substytut słowiańskiej samogłoski \*ī < \*ej (psł. \*véišnīā) i utrzymywał, że *viēšnē* jest sławizmem dużo wcześniej zapożyczonym niż *vyšniā*. Zob. też LEW 1266.

**viēšpati**, -čios 1 p.a. stlit. 'pani, władczyni, kobieta szlachetnie urodzona'<sup>595</sup>. War. akcentowy *viēšpatī* 3 p.a. SD<sup>1</sup> *viēšpati* «pani, domina, hera», «rządzicielka, moderatrix», SD «pani, domina, hera, mater familias, herois, heroina». Odpowiednik żeński na -*i* złożenia *viēšpatis* (zob.). Pokrewne stpr. *waispattin* acc.sg. 'żona, Frau', *steimans... buttas waispattin* dat.pl. 'gospodyniom, den Hausfrauen'. — War. *viēšpačia* 1 p.a. 'pani' jest z pochodzenia formą voc.sg. (por. *gimdyve Dievo, viešpačia pasaulio, karaliene dangaus* DP 602<sub>35</sub> 'rodzicielko Boga, pani świata, królowa niebieska'). War. akcentowy *viēšpačia* 3 p.a. wzoruje się na *viēšpatī*. *viēšpačia* otwarło drogę dla analogicznego wariantu na -*ē*: *viēšpatē*

<sup>595</sup> Por. *Pagimdė tad Ona dukterį ir praminė vardą jos Marija, tai yra Viešpatį* DP 563<sub>34</sub> 'Porodziła tedy Anna córkę i nazwała imię jej Maryja, to jest Pani'.



‘władczyni, królowa’. Zob. też *viēšpatni*.

**viēšpatis**, *-paties* a. *-pačio* stlit. ‘pan, władca’, DP ‘pan, przełożony’. War. akcentowe: *viēšpatīs*, *-patiēs* 3 p.a. (m.in. DP), *viēšpātīs* 2 p.a. (m.in. DP). War. synkopowany: *viēšpats* ‘pan, władca’, SD<sup>1</sup> «gospodarz, hospes, herus, œconomus, paterfamilias» (syn. *padvarnykas*), «pan, dominus, herus» i «rządca, gubernator, moderator, rector», SD «pan, dominus, dominator, herus». Zob. Rosinas, *Balt XXXV*:2, 2000, 129-140. Dziś wyraz *viēšpats* jest składnikiem terminologii chrześcijańskiej, używa się go tylko w odniesieniu do Boga (często w połączeniu z wyrazami *Diēvas*, *Jēzus*), zob. Borowska 327n. — Forma voc.sg. *viēšpatie!* weszła w rolę wykrzyknika ‘o Boże!’, wyrażającego zdumienie, strach, żal, por. np. gw. *Jēzau Marija, ak tu viēšpatie, kiek tenoj [uogu]!* ‘Jezus Maria, o Boże, ile tam [jagód]!’ *Ok tu viēšpatie, parsigandau!* ‘O Boże, przestraszyłem się!’ Też w użyciu ironicznym: *O viēšpatie su viēšpatukais!* (war. *viēšpačiukais*). — Pl. *viēšpates* SD «państwo, herus et hera», *viēšpates didžiūnai* SD «panowie przedni, optimates proceres, primores, columnæ Reipublicæ» (*-es* jest atematyczną końcówką nom.pl.). — Odpowiednik strp. *waispati-* f. (*waispattin* acc.sg. ‘żona, Frau’, *steimans waispattin* dat.pl. ‘gospodyniom, den Hausfrauen’) zaleca rekonstrukcję cps. pb. \**uajš-pati-*. Człon I do pie. \**uoiķ-* ← pwk. \**ueiķ-* ‘wchodzić, osiedlać się’ (LIV<sup>2</sup> 669), por. łac. *vīcus*, *-ī* m. ‘szereg domów, uliczka; wieś, przysiółek’, goc. *weihs* n. ‘wieś, osiedle’ < pie. \**ueiķ-o-*, SO gr. οἶκος ‘dom’. Człon II do pie. \**poti-* ‘pan, mąż’, por. gr. πόσις, wed. *pātiḥ*. [zmiana mca dla bibl.]. Lit. złożenie jest porównywalne z gr. δεσπότης, -ου m. ‘pan, pan domu; władca absolutny’ < \**dems-pót-ās* dosł. ‘domu pan’ (I człon \**dem-s* = gen.sg. ‘dom’), wed. *višpāti-* m. ‘głowa rodu, naczelnik klanu rodzinnego’ (wed. *viś-* f. ‘siedziba, osiedle’ < pie. \**uik-* ma odpowiednik w scs. *višī*, *-i* f. ‘wieś’). Dalej por. łac. *hospes*, *-itis* m. ‘gość, gospodarz; obcy’ < pie. \**g<sup>h</sup>osti-pot(i)s*, por. scs. *gospodī* ‘pan, gospodarz; Pan Bóg’, goc. *brupfaps* ‘pan młody’. [nowe mce dla biblio.: Por. IEW 842, 1131, BSW 363, LEW 1245, ALEW 1239.] — Drw. *viēšpataitis* SD «panic, syn pański, panię, paniątko, herus minor, herilis filius», *viēšpatijā* przest. ‘państwo, królestwo’, *viēšpatīstē* stlit. ‘państwo w sensie politycznym’, SD «panowanie, dominatio, dominium...» (syn. *valdžia*), *viēšpatiškas* ‘boski’, SD 1. «pański, dominicus, herilis», 2. «panięcy, augustus, regius», *viēšpatienē* ‘władczyni; żona władcy’. Vb. denom. *viēšpatāuti* ‘panować, rządzić’, ⇒ *viēšpatāvimas* ‘panowanie’. Osobno zob. *viēšpati*, *viēšpatni*.

**viēšpatni**, *-ios* b.z.a. stlit. ‘gospodyni, pani’ — forma żeńska z suf. *-ni* do *viēšpatis* (zob.). Por. *Kiekvienas ūkinykas viēšpatis ir viēšpatni namų turės duot rokundą panu Diewu* WP 155<sub>8</sub> ‘Każdy gospodarz, pan i pani winien zdać panu Bogu rachunek’. Forma lit. przypomina z jednej strony wed. *pātnī-* f. ‘pani, bogini’, *sapātnī-* f. ‘Nebenfrau’, z drugiej strony gr. πότνια f. ‘pani, władczyni, królowa’, < pie. \**pot-n-ih<sub>2</sub>* (dwojakie traktowanie pie. \**-ih<sub>2</sub>*), drw. δέσποινα f. ‘pani’ < \**despotnīa* (⇒ δεσπότης).

**vieta** 2 p.a. 1. ‘miejsce w przestrzeni, wolna przestrzeń’, 2. ‘określona część przestrzeni a. powierzchni, punkt, miejscowość, wieś, gospodarstwo rolne’, 3. ‘miejsce pracy a. służby, zajmowane przez kogoś stanowisko, posada, pozycja, ranga, rola’, 4. DP ‘otchłań’, 5. gw. ‘łożysko płodu’, 6. gw. ‘droga do przebycia’ (*Tolimą turėjo vietą iš dangaus eiti ant svieta* ‘Długą miał drogę, przychodząc z nieba na ziemię / na świat’). Odpowiednik łot. *vieta* ‘miejsce, przestrzeń, wolne miejsce; miejsce do spania, łóżko dla więcej niż jednej osoby; posada, miejsce pracy’, *gultas vieta* ‘miejsce do spania’, *kapa vieta* ‘grób’, *mājas vieta* ‘zajazd, gospoda’ (⇒ vb. denom. *pavietāt* ‘mieć miejsce w gospodzie, kwaterować’). Prawdopodobne jest nawiązanie psł. \**vita* < pbsł. \**ueitā-* (BSW 345), znac. etym. ‘miejsce pobytu, miejsce osiedlenia’. Przemawia za tym obecność czas. denominatywnego psł. \**vit-ati*, \**ob-vit-ati* ‘przybywać w jakieś miejsce’ ⇒ ‘znajdować gdzieś schronienie’ ⇒ ‘gościć, spotykać, witać’ (zob. Boryś 2005, 703, ALEW 1239n.). Por. scs. *vitati* ‘mieszkać,

przebywać' (*obitanti* 'zamieszkiwać', *obitěli* 'mieszkanie'), ros. *vitatb* 'przebywać, znajdować się' (*obitátb* 'zamieszkiwać'), ukr. *vytáty* 'przebywać; unosić się w powietrzu', czes. *vítat* 'pozdrawiać przy spotkaniu, witać', pol. *witać* ts., *zawitać* gdzie 'przybyć na pobyt'. — Drw. *išvietė* 'ustęp, wychodek' (może być kalką z nwn. *Abort*, dosł. 'ustronne miejsce'), *nėpavietė* 'miejsce odległe od drogi, ludzi' (⇒ *nepaviēčiūo* zm. adv. 'w odludnym miejscu'), *vietovė* 'miejscowość', *vietinykas* DP 'namiastek, namiestnik', SD «namiestnik, vicarius, vicies gerens» (*vietinykas mokytojo* «lokat, hypodidascalus» ['zastępca nauczyciela', SPXVI], dziś *viētīninkas* 1. hist. 'namiestnik', 2. gram. 'miejscownik'. — Cps. *darbóvietė* 'miejsce pracy' (por. *dárbas*), *dvárovietė* 'miejsce, gdzie znajdował się dwór' (por. *dvāras*), *kėlvietė* 'miejsce po dawnej drodze; miejsce, gdzie można przejechać przez rzekę lub rów', war. *kėlvieta* (por. *kėlias*), ⇒ *kėlvietys* 'rzadko używana, zarosła trawą droga'; *mergavietė* SD «fauces, gynaecium, gyneconitis, vaginal» (syn. *moterų gyvenimas*, *butas*, *mergų būklas*), por. *mergā*; neologizm Szyrwida, poza SD nie spotykany; *reikiavietė* 'ustęp' (por. *reikėti*), *teliāvietė* 'łożysko ciążące' (por. *tėlias*), *turgāvietė* 'plac targowy, rynek' (por. *tuřgas*), *vienavietė* SD, złożenie z I członem *vienas* 'jeden'; neologizm Szyrwidowy, użyty w trzech połączeniach wyrazowych: 1. *vienovietė gyvenimo* «bursa, contubernium, conuictus» (syn. *bindras gyvenimas*), 2. *vienavietė gyvenunčių minykų* «klasztor, claustrum, cœnobium, monasterium» (syn. *klėštarius*), 3. *vienavietė ponny Dievui atsidavusių* «klasztor panieński, partheon, gynecæum [recte: gynaecium] sacrum, cœnobium virginum»; *vietovaizdis* neol. 'krajobraz', *vietovardis* neol. 'nazwa miejscowa, toponim' (por. *vařdas*). Vb. denom. *vietóti* (zob.). — N.m. *Vieteikiai*, *Viētiškės*, cps. *Dvārviečiai* 13x, *Gėrviečiai* (\*Gerv-viečiai, por. *gėrvė*), *Ilgviečiai*, *Lėnkviečiai* 2x (por. *lėnkas*), *Šākvietis*, *Šilvietė*, *Totōrviečiai* (por. *Totōrkiemis*), *Ūosvietis*.

**viētoj** praep. z gen. 'zamiast', np. *Duok jam būlių viētoj kōšės* 'Daj mu kartofli zamiast kaszy'. *Viētoj jō āš padirbėsiu* 'Zamiast niego ja popracuję'. Przyimek wywodzi się z formy loc.sg. *viētoje* od *vietà* 'miejsce'. — *vieton* 'zamiast, w miejsce czego', skostniała forma illatiwu sg. o funkcji praep. z gen., np. *pilvui vieton Dievo tarnaut* DP 5<sub>37</sub> 'brzuchowi miasto Boga służyć'. Zob. GJL III, § 791.

**vietóti**, *vietóju*, *vietójau* stlit., gw., zwykle z prvb.: *pavietóti* 'umieścić, pomieścić, zmieścić gdzie, w czym; pochować, złożyć w grobie; zgubić, stracić; zabić, unicestwić', *išvietóti* 'schować, ukryć; wygnać, wypędzić skąd', *nuvietóti* 'położyć, wsadzić, schować, umieścić coś nie wiadomo gdzie, zapodziać; zbić, zabić, zarżnąć (kurę)', *suviētoti* 'złożyć w jednym miejscu, zmieścić; zabić i pogrzebać'. Vb. simplex zostało wyabstrahowane z vb. cps. *pa-viet-óti*, które było kalką słowotwórczą formacji błr. *pa-mjasc-ícь* 'pomieścić' lub *z-mjasc-ícь* 'zmieścić, pomieścić' (vb. denom. od *mėsca* n. 'miejsce', por. lit. *vietà*). Zob. też ALEW 1239n.

**vieversys**, acc.sg. *vieversj* 3 p.a. 'skowronek, *Alauda arvensis*' (SD<sup>1</sup> «dziurlatka, alauda, cassita»). Odpowiednik stpr. *werwirsis* EV 'skowronek, Lirche [Lerche]' — błąd odpisu zam. \**weiwirsis* (por. lit. gw. *vievirsys* lub *vieviršys*; inaczej PKEŽ 4, 232). War. *vieverslīs*, *vieverstys*, *vievursys*, *vievurstys*. N.m. *Vieversiai*, *Vieversynė* 2x. — Jest war. z wokalizmem \*ā: *voversys*, acc.sg. *vóversj* 3 p.a. ts. N.m. *Vóversys*, *Voveřsiai*. W obu wypadkach podstawa jest dźwiękonaśladowcza (LEW 1247; ALEW 1241 odnotowuje brak odpowiedników pozabałtyckich). Por. syn. *vyturys*.

**vievesà**, acc.sg. *vievesq* 3 p.a., war. *vievesa* 1 p.a. 'wesz ptasia a. zwierzęca, *Docophorus adustus*'. War. *vievasà*, *vievisà*, *vieveža*, z insercją *r*: *vieversà* (por. *mētà* > *mētrà*). Sporne. Dotąd było tłumaczone jako formacja reduplikowana \**vie-ves-* od pwk. pie. \**ues-* 'żyć się, paść się', por. Būga, RR I, 336, 595, RR II, 325, BSW 336, GJL II, § 2, ALEW 1241. Trudność polega na tym, że tzw. twory reduplikowane w zasadzie nie pokazują

dyftongu w sylabie reduplikacyjnej<sup>596</sup>. W tej sytuacji można zaryzykować przypuszczenie o złożeniu, mianowicie \**uei-uesā* lub \**uai-uesā* (lit. *ie* może kontynuować zarówno pb. \**ei*, jak i pb. \**ai*). Człon I odpowiadałby allomorfom pb. \**uai-* / \**uei-*, pochodzącym z pdg. pie. \**h<sub>2</sub>uóĩ-s*, gen.sg. \**h<sub>2</sub>uėĩ-s* ‘ptak’ (zob. Schindler, *Sprache* 15, 1969, 157n.), por. wed. *vėh* m. ‘ptak’, sg. gen. *vėh*, acc. *vím*, pl. nom. *váyah*, instr. *víbhih* (EWAIA II, 507n.). Człon II \**ues-* byłby kontynuacją pie. \**ues-* ‘żywić się’ (zob. LIV<sup>2</sup> 693). Znacz. etym. ‘istota pasąca się [pasożytująca] na ptaku’. Apofoniczny refleks pwk. pie. \**ues-* / \**us-* ukazuje się prawdopodobnie w *vikšras* (zob.). Możliwe, że reflex SZ \**us-* (typ sampras.) pojawia się w *usnīs* (zob.).

**viēža** 1 p.a. *viēžā* 2 p.a. gw. 1. ‘wieża, baszta; wysoka budowla’, 2. ‘więzienie’, 3. stlit. ‘obora’ (syn. *nūmas*). Zapoż. z błr. *věža*, pol. *wieża* (SLA 237, Zs 63, LEW 1247). War. *viežia*, *vėžē* (DP).

**viēžlyvas**, -a stlit., gw. ‘uczciwy, pocziwy; pobożny; uprzejmy’. SD: «obyčajny; uczciwy, poszanowania godny», *viēžlyvas daiktas* «pocziwa rzecz, honestum», *žmona viežlyva* «białogłowa uczciwa». Zapoż. ze strus. *vėžlivij* ‘obyčajny; doświadczony, świadomy’, por. ros. *vėžlivij* ‘grzeczny, uprzejmy’ (SLA 236n., LEW 1247). War. ze zmianą *v* > *b*: *viēžlybas* od XVI w. (paralele s.v. *ankstývas*). — Drw. *viežlyvystē* SD «pocziwość, honestum...», *viežlyvumas* DP ‘uczciwość; rozmaite cnoty; pocziwość’.

**viēžtis**, *viēžiasi*, *viēžesi* wsch.-lit. ‘znosić się, cierpliwie siebie tolerować’ (war. *viēžtis*), np. *Dvi seseri viežiasi ir šnekas, o kitos neužsiviežia, dėbsi viena an kitos* ‘Dwie siostry znoszą się i z sobą rozmawiają, a inne nie cierpią się, jedna patrzy na drugą spode łba’; *apsiviežti: Aš neapsiviežiu meluoti* ‘Nie pozwalam sobie na kłamstwo’; *nesiviežiu* ‘nie śmiem, nie mam odwagi’, *užsiviežti* ‘ośmielić się’, *neužsiviežti* ‘nie znosić się wzajemnie, nie cierpieć się; nie mieć odwagi, nie śmieć, krępować się’, *neužsiviežù* adv.: *Ta mėsa sutroškus, neužsiviežù nė prie burnos pridėt* ‘To mięso zatęchło, wstręt nawet do ust przybliżyć’. SD *ne užviežiu širdies unt ko* «stronię od kogo, refugio, abhorreo, declino» (syn. *lynkiuosi*). Bez etymologii. Pominięte w LEW. — SO *vaiž-*: *vaižai* m.pl. ‘niesnaski, swary’. Brak form na SZ †*viž-*.

**výgė** przest., gw. ‘kolebka, kołyska stojąca na ziemi’ (w odróżnieniu od *lopšys*) — zapoż. z nwn. *Wiege* f. (GL 147). Por. akut w zapoż. *čýžė*, *šývė*. War. *vygė*, *výgė*, *výgia*, pl. *vygios* b.z.a., *vyga*, pl. *vygos* b.z.a., też m. *výgis*. Drw. *vyginas* ‘mała kolebka’. Vb. denom. *vygiuoti* ‘kołysać do snu niemowlę’, war. *vyguoti*, *vygioti*, *vyginti* b.z.a.

**vigilija** stlit. ‘Wigilia, dzień poprzedzający wielkie święta: Boże Narodzenie, Wielkanoc, Wszystkich Świętych’ — zapoż. z pol. *wigilia* (SLA 237, LEW 1251). — War. *vilija*, *vilijā* gw. 1. ‘dzień poprzedzający wielkie święta’ (SD <*wiliia*> «*wilia*, *vigiliā*, *peruigilatio*»), 2. gw. ‘post poprzedzający święto’ ⇐ pol. przest. *wilija*, *wilja*, *wilia*. Vb. denom. *vilijoti* ‘pościć przed świętem’.

**vigrūs**, -i 4 p.a. gw. ‘ruchliwy, zwinny, sprytny, zręczny’. War. *vigras*. Z innym suf.: *vīglas* (por. Būga, RR I, 292, II, 94). Formacje dewerbalne. SZ *vig-* stoi w apofonii do SE *vieg-* < pb. \**ueig-*, por. łot. *viegls* ‘lekki, prędkie, pojętny’ (*viegla galva*), ‘słaby - o koniu; lekkomyślny - o człowieku’, < \**ueig-la-* (ME IV, 654, Būga, RR I, 292). Mniej prawdopodobny jest wywód wprost z pie. \**h<sub>3</sub>uiḡ-ru-* u Kroonena 2013, 586. — SO pbsl.

<sup>596</sup> Pozorne kontrprzykłady, wymienione w GJL II, § 2, objaśniają się bez pomocy hipotezy o reduplikowaniu morfemu leksykalnego, w szczególności: 1° n.rz. *Siesartis* jest złożeniem członu *Sie-* jak w n.rz. *Siē-srautas*, *Siē-struvas*, n.jez. *Sie-sikas* oraz członu *sart-* jak w adi. *sařtas* i n.rz. *Sartā*, *Sařtē*, 2° sb. *žiežirba* ‘iskra’ jest przekształceniem cps. \**žiež-*žilba (zob.), 3° *vieversys* ‘skowronek’ ma — podobnie jak jego syn. *vyturys* — genezę onomatopieczną.

\**uajg-a-*: slh. *vég* ‘o nierównej powierzchni; wygięty; chwiejny’, ⇒ *végati* ‘chwiać się, krzywić się’ (por. BSW 338, Snoj 2003, 810). ME IV, 435 dodaje tu łot. *vaĩgs* ‘policzek’ (znacz. etym. ‘coś zaokrąglonego’). Do pie. \**ueig-* ‘ruszać, oddalać się’ (LIV<sup>2</sup> 667; bez wzmianki o nominach bałt. i slh.), por. gr. εἶκω ‘cofnąć się, ustąpić, ulec’ (zam. \*εἶγω), toch. B *wika* ‘zniknął’, SZ wed. *vijáte* ‘porusza się, leci’. BSW 338 i LEW 1248 dorzucają do tego stisl. *veikja* ‘zginać się’ (*veikr* ‘miękki, słaby’) i stwn. *wīhhōn* ‘podskakiwać’. — N.jez. *Vj̥grīs*, *Vj̥griai* (pol. Wigry), n. łąki *Vj̥grē*. — Zdaniem GJL I, § 454 *vigrūs* jest udźwięcznionym wariantem do *vikrūs* (zob.), podobnym do *glusnūs* < *klusnūs*.

**vijūnas** ‘piskorz, *Misgurnus fossilis*’, też o zwinnym chłopcu. SD 1. «ninog, murena fluuiatilis», 2. «piskorz, ophidion, mustella fluuiatilis». Zapoż. z błr. *ũjun*, -*á*, ros. *вѣјун*, -*a* (por. SLA 237, Zs 63, LEW 1248). Por. pol. gw. *wijun* ‘minóg strumieniowy; piskorz’. Wyraz litewski jest synchronicznie kojarzony z osnową werbalną *vij-* jak w *výti*, *vijaũ* ‘wić, zwiąć’. — N.rz. *Vijūnē*, *Vijūnytē*, *Vijūnka*.

**vijuřkas** ‘wijadło, przyrząd do zwijania przędzy lub nici w kłębek; okrągłe drewno mające na obu końcach zacięcia i dziurki, przez które przewleka się nitkę przy zwijaniu w kłębki’. Zapoż. z ros. gw. *вѣјурок*, -*rká*, pol. gw. *wijórek*, -*rka* (por. LEW 1248). War. *vijuřklas* (zakończenie dostosowane do n. instr. na -*klas*). — Przejęty do języka łotewskiego wyraz ten przybrał postać *vijurklis* ‘Laufstock beim Garnwinden’. Inaczej ME IV, 583, gdzie zakłada się przejście \**vijurks* ⇐ *vijuřkas*, które miało następnie zostać przekształcone w części sufiksальной na wzór syn. *vijuoklis*. — Synchronicznie *vijuřkas* jest kojarzone z osnową werbalną *vij-* jak w *výti*, *vijaũ* ‘wić, zwiąć’, por. *Su vijurkũ siũlus*, *gijas veja* ‘Przy pomocy *vijurkas* zwiąć się nici’. *Par vijuřkã vydavo siũlus*, *ka ģ garankštis nepultũ* ‘Przy pomocy *vijurkas* zwićjali nici, żeby się nie skręcały ani zapętleły’.

**vijuřkos** f.pl. gw. ‘wijadło do nici’ — zapoż. z ros. gw. *вѣјуřка*, -*i*. LKŽ XIX, 331 niepotrzebnie oznaczył ten wyraz jako formację hybrydalną, ze słowiańskim sufiksem dołączonym do lit. pwk. *vij-* (por. *výti* II ‘zwiąć w kłębek’).

**vikadas** przest., gw. ‘ustęp, wychodek’ (‘Stuhl; heimliches Gemach’, SLA 237) — zapoż. z pol. XVI w. *wychód*, do *wychodu* m.in. ‘wychodek’. War. f. *vikada*, *vikadà*. Būga, RR I, 348 i SLA, 237 wywodzili *vikadas* z błr. *výxodъ* (za nimi też LEW 1248), tymczasem TSBM 1, 588n. notuje błr. *výxad*, -*u* tylko w znaczeniu ‘wyjście’. Por. *zokādas*.

**vikāras** 1. ‘wikary, ksiądz katolicki będący pomocnikiem biskupa a. proboszcza’ (war. *vikaras*), 2. ‘ksiądz prawosławny, pomocnik archijereja’ — zapoż. z pol. *wikary* (⇐ łac. *vicarius*). — Stlit. *vikarius*, *vikorius* DP ‘wikary’ — zapoż. z pol. przest. *wikariusz* ‘namiestnik, zastępca, pomocnik na urzędzie duchownym’. Niedokładnie SLA 237 i LEW 1248. War. *vikarijus*, *vikarijušas*.

**výkas** gw. ‘mała zatoka morska’ — zapoż. z ndn. *Wiek* (LKŽ). Por. akut w zapoż. *yřpas*, *řpýkis*.

**výkdyti**, *výkdau*, *výkdžiau* 1. ‘wykonywać, dokonywać, przeprowadzać co, spełniać, sprawować (kontrolę)’, 2. (*i-*) ‘wcielać w życie, urzeczywistniać, realizować’, 3. ‘przestrzegać (zaleceń), wykonywać (rozkazy)’. Drw. *výkdomasis komitētas* ‘komitet wykonawczy’. Causativum na -*dyti* do *výkti* (zob.), z metatonią. War. *výkdyti*, *vykdýti* (war. *výkdinti*). Paralela: *pýkdyti* ob. *pýkdtyti* ‘doprowadzać do złości’ ⇐ *pýkti*. — Neoosn. *vykdy-*: *výkdytojas* ‘wykonawca, egzekutor’ (por. *tárdyti* ⇒ *tárdytojas*).

**vikiai**, -*ių* 2 p.a. m.pl. bot. ‘wyka, roślina pastewna *Vicia sativa*’. War. *vikaĩ* 4 p.a., f. *vikēs* 2 p.a. Krótkie *i* przemawia za zapożyczeniem z nwn. *die Wicke* (a nie ze słowiańskiego, jak sugeruje LKŽ, s.v.). Z języka niemieckiego pochodzą również łot. *vika* a. *viks* oraz strp.

*wickis* EV 'Wicken', por. śrwn. śrdn. *wicke*. Zob. LEW 1249, Trautmann 1910, 461, PKEŽ 4, 237. — Drw. *viklėna* 'rola pod zasiew wyki', *vikojai* 4 p.a. m.pl. 'łodygi wyki' (*Vikojūs sausūs žiemą arkliam duoda* 'Suche łodygi wyki dają zimą koniom', por. *miežojai*, *mūsojai*, GJL II, § 95). Cps. *vikavižiai* m.pl. 'mieszanina wyki i owsa' (por. *avižà*).

**výkis**, *-io* gw. 'robak pasożytujący w ciele kręgowców, w jelitach człowieka, tasiemiec' — zapoż. ze śrdn. *wīk* 'der böse Wurm' (por. ME IV, 639, s.v. *vīkt* II, LEW 1249).

**vikras**, *vikeras* gw. 'silny, gwałtowny wiatr, wichura' — zapoż. z pol. *wicher*, *wichru* (por. błr. *vixór* a. *vixar*, *-xru*). War. *vikeris*, *vikrius* / *vikriūs*. War. *vikšras* zawiera nieetymologiczny segment *-š-*, podobnie jak *vikšrūs* ob. *vikrūs*.

**vikrūs**, *-i* 4 p.a. 'zręczny, prędky, wykonujący zręczne ruchy, sprytny, obrotny'. War. *vikras*; z wtórnym *-š-*: *vikšrūs*. Dewerbalny przymiotnik z suf. *-ra-* i SZ *vik-*  $\Leftarrow$  *veik-*, por. *veikti* 'działać, ruszać się'. Por. suf. w *mitrūs*, *apsukrūs*, *gudrūs*. Synonimem *vik-ras* jest *vik-tas* (Vincas Krėvė-Mickevičius). Według GJL I, § 454 *vikrūs* ma udźwięczniony war. *vigrūs* (zob.). — Drw. *vikruōlis* 'sprytny człowiek, spryciarz', cps. *vikražygis* 'robak dzier, Harpalus' (dosł. 'szybkobiegacz', por. *žygis*). Vb. denom. *vikruotis* 'szybko coś robić, spieszyć się'.

**viksėti**, *viksi* (war. *viksia*), *viksėjo* '(ogonem) merdać, kręcić, machać, poruszać' — czasownik na *-ėti*, utworzony od interj. *viks*, *vikst* - o machnięciu ogonem, o nagłym rzuceniu przedmiotu, o przewróceniu się.

**viksvà** 2 p.a. bot. 'ostra trawa bagienna, turzyca, osoka, Carex' (gw. *viks-t-và*). Odpowiednik łot. *vikse* 'trawa bagienna', o ile pochodzi z *\*viksve* (zob. ME IV, 584). Odpowiednik str. *wissene* EV 'Pors' ['Porsch, Ledum palustre'] sugeruje wywód z *\*vis-va*, z insercją *k* jak np. w gw. *laīksvas* < *laīšvas*. Na rzecz insercji przemawia obecność war. z *š*, gw. *vikšvā*, *vikšvė*, ponieważ *š* implikuje zachodzącą w pozycji po *k* welaryzację: *ks* > *kš*. Por. *bakštýti* ob. *bakštýti*; *baīkšvas* ob. *baīšvas*. Inaczej Būga, RR II, 659n. (wywód *viksvà* z *\*visk-va* przez metatezę) i LEW 1249 (rekonstrukcja *\*vis-kvā*, z nieprawdopodobnym sufiksem *\*-kvā-*). Natomiast PKEŽ 4, 255 wychodził od zanikłego rzeczownika pb. *\*visā* 'błoto, bagno'. — Niejasny jest war. *vizgā* 'gatunek miękkiej trawy, która jest ulubionym pożywieniem cietrzewia'. Obok tego jest *vizgē* žm. 'trawa podobna do owsa; mietlica, Agrostis'. Būga, RR II, 659 postulował praformę *\*vis-kā*, z późniejszym udźwięcznieniem *sk* > *zg*. — Dla bałtyckiego pwk. *vis-* (str. *wissene*, zob. wyżej) są nawiązania z jednej strony w słowiańskim, por. słh. *vīš*, *vīši* 'trzcina, turzyca', ros. *visb* 'Spongilla fluviatilis' i 'Spongilla lacustris', *vīša* 'rzęsa na powierzchni wody', pol. gw. *wisz* 'trawa bagienna', z drugiej strony w germańskim, por. norw. *veisa* 'roślina o soczystej łodydze' obok *vīse* 'kłos, łodyga z liśćmi', stwn. *wisa*, nwn. *Wiese* 'łąka' (por. LEW 1249. N.B. EWD 1567 uznaje pochodzenie refleksów germańskich za niejasne). Zob. też BSW 363, REW I, 208, ALEW 1241. — Zapoz. lit. w błr. gw. *viksva* 'ostra trawa rosnąca wczesną wiosną na bagnach', stąd ros. gw. *viksva* i pol. gw. *wikswa* (Urbutis, *Balt* V:1, 1969, 52, Laučjute 28). — Drw. *viksvýnas* 'miejsce obfitujące w turzycę', *viksviniai* m.pl. 'trzcina, Scirpus'. — N.rz. *Viksvė*, n.jez. *Viksvójis*, n. bagna *Viksvynė*. — Z wtórną grupą *kš*: *vikšras* 'sit, sitowie, Conium maculatum' (z *\*viksras*, to z praformy *\*vis-ras*), *vikšris* 'sitowie, Juncus; turzyca, osoka; jakakolwiek trawa'. N.rz. *Vikšras* a. *Vikšrūs*, *Vikšrýnė* 2x, cps. *Vikšrupis*, *Vikšrūpis* ( $\Rightarrow$  n.m. *Pavikšrupys*).

**vikšras** 'gąsienica, larwa motyla a. pszczoły' — prawdopodobnie z *\*visras* przez epentezę *k* (*\*viksras*), następnie zmianę *ks* > *kš* (por. *pūslē* > *\*pūkslē* > *pūkšlē*). Analiza: *\*uis-ra-*. Leksem *\*uis-* przedstawia bałtycki st. zanikowy typu *RiT*  $\Leftarrow$  *ReT* do pie. *\*ues-* 'paść się, żywić się' (por. *tris-*  $\Leftarrow$  *tres-* s.v. *trēsti*; *dvis-*  $\Leftarrow$  *dves-* s.v. *dvēsti*). Zob. też hasła *usnīs* i

*vievesà*. Odnosnie do pierwiastka por. łac. *vēscor* ‘żywić się czymś, jeść, spożywać; używać’ (\**uēs-ske/o-*, *ē* uogólnione z nomen \**uēs*, \**uesos*), stir. *fess* f. ‘jedzenie’ (\**ues-teh<sub>2</sub>-*), stisl. *vist* f. ‘żywienie, karmienie’ (\**ues-ti-*), toch. A *wāsri* ‘pastwisko’ (\**ues-ri-*), zob. LIV<sup>2</sup> 693, de Vaan 2008, 669. Inaczej LEW 1250: z \**vik-sra-*, pwk. *vik-* ⇌ *veik-* jak w *vikrūs* (problem stanowi założenie sufiksu o postaci *-sra-*).

**vỹkti**, *vykstù*, *vykaũ* ‘udawać się dokąd, podążać; odbywać się, dokonywać się; powodzić się, udawać się’, DP ‘pełnić się, iść się’, *atvỹkti* ‘przybyć, przybywać’, *ivỹkti* ‘wydarzyć się, zdarzyć się; odbyć się’, *pavỹkti* ‘udać się’ (*Viskas geraĩ pavỹko*), *parvỹkti* ‘przybyć, przyjechać z powrotem, powrócić’, *užvỹkti* ‘zajść, zajechać po drodze; udać się (o urodzaju)’. Leksem *vyk-* jest neopierwiastkiem, który wyabstrahowano z formy prs. *vykstù*. Ta ostatnia wywodzi się przez denazalizację z \**vįkstu* < \**vink-stu* i przedstawia odnowienie prs. infig. \**vinku* (\**vikau*, \**vikti*). Podobnie wygląda paradygmat łot. *vīkstu*, *vīku*, *vīkt* ‘dobrze się rozwijać’. Lit.-łot. formacja \**vinku* ma paralelę w łac. *vincō*, *-ere* ‘zwyciężam, pokonuję’, pie. \**ui-n-k-e/o-* (por. LIV<sup>2</sup> 670). Inne neopwk. z wtórną samogłoską *y* to np. *krỹpti*, *nỹkti*, *slỹpti*. Alternant \**uik-* stanowi st. zanikowy do \**uejk-* (zob. *veĩkti*). Por. stisl. *vega* ‘walczyć, zabijać’ < \**uik-é-*. Zob. LEW 1250, ALEW 1242. — Drw. *vỹkdyti* (zob.), *vỹkinti* caus. ‘doprowadzać do skutku, wykonywać (pracę, zadanie), spełniać, wypełniać’ (⇒ *vỹkintojas* ‘wykonawca’), *pavykėti*, *-vykiũ* ‘popędzić, przepędzić, np. konia’. Nomina: *atvỹkėlis* ‘przybysz’, *ivỹkis* ‘zdarzenie, (nieszczęśliwy) wypadek’, *nevỹkėlis* ‘niedołęga, nedorajda’, *nevỹkusiai* adv. ‘nieudanie, w sposób nieudany’, *vỹkis* ‘zawody, gonitwa; bieg rzeczy; wiek życia; rozwój czego; podróż’, *vỹkęs* ‘udany’. — O metanalizie formy prs. *vỹksta* ⇒ *vyks-ta* świadczą takie drw., jak *vỹks-mas* ‘dzianie się, proces, przebieg’, *vỹks-nis* a. *vyks-nỹs* ‘wynik działania, procesu, fakt’ (analiza synchroniczna: *vỹk-smas*, *vỹk-snis*). Por. *rũksmas*, *sviřsnis*. Również łot. *vīksta* wydało neopwk. *vīks-*, por. pdg. *vīkšu*, *vīkšu*, *vīkšt* ‘szykować się, przygotowywać się’.

**vilagai** 3 p.a. m.pl. przest., gw. 1. ‘wywinięty brzeg ubrania lub czapki, obszyty dla ozdoby innym materiałem, skórą a. futrem’, 2. ‘wełna na skórze, włosy, kudły’ — zapoż. z pol. *wyłogi*, *-ów* (por. Būga, RR I, 596, LEW 1250). Sg. *vilagas* 1. ‘baranica’, 2. ‘zimowa czapka z futra baraniego’ (war. *viligas*).

**vilas** stlit. ‘zdrajca’: *kadang Judošius, vilas jo, žinojo vietą aną* DP 149<sub>25</sub> ‘Gdyż Judasz, zdrajca jego, wiedział ono miejsce’. *Heretikai buklūs yra vilai* DP 301<sub>32</sub> ‘Heretycy chytry są zdrajcy’. W innych zabytkach nie występuje. Nomen agentis z suf. *-a-* od pwk. *vil-*, sztywnego pod względem apofonicznym, por. *nuvilti* ‘zdradzić’, *privilti* ts. (zob. s.v. *viltis*; por. też GJL II, § 36).

**vilbėti**, *vilba* (war. *vilba*), *vilbéjo* 1. ‘o ptakach: ćwierkać, świergotać, śpiewać’, 2. ‘o ludziach: łaścić się, mówić przymilnie, starając się komu przypodobać’, 3. ‘dźwięczeć, brzmieć (o odgłosie)’. Prawdopodobnie drw. od dźwiękonaśladowczej interi. \**vilb*. Podobną budowę mają bliskoznaczne czas. *čiulbėti* / *čilbėti* i *ulbėti*.

**vilbinti**, *vilbinu*, *vilbinau* 1. ‘działać przyciągająco, wabić, nęcić’, SD<sup>1</sup> «wabię, inesco, allicio» (syn. *pakalbinėju*), SD «wabię» (syn. *prijunkiu*), 2. ‘przymilać się, starać się komu przypodobać’, SD<sup>1</sup> «łaszę się» (syn. *vyburiau*), 3. ‘zwlekać, odraczać, np. spłatę długu’. Cps. *apvilbinti* ‘uspokajać mając kogo; uspokajać psa, konia’, *išvilbinti* ‘wyłudzić’, SD<sup>1</sup> «wyszydzam, exigo, emungo, ementior», *nuvilbinu* SD «odwabiam kogo od czego», *privilbinu* SD<sup>1</sup> «przyłudzam, przynęcam, przywabiam». — Warianty z asymilacją na odległość 1. *b-n* > *m-n*: *vilminti* ‘kusić, wabić, przyciągać do siebie; usilnymi prośbami domagać się czego’, 2. *v-m* > *m-m*: *milminti* ‘mamić, zwodzić, np. obietnicą ożenku’ (*Jis mane neveda, tik milmina ir milmina* ‘Nie żeni się ze mną, tylko mami i mami’), *apmilminti*

‘oszukać’, *išmilminti* ‘wyłudzić co od kogo’, *primilminti* ‘namówić, nakłonić do czego’. — Odpowiednik łot. *vilbināt*<sup>2</sup> ‘wabić, nęcić; budzić pożądanie’. Brak form na SE †vélb-C i SO †válnb-C. Jako naturalne comparandum nasuwa się tu onomatopeiczny czas. *vilbėti, vilba / vilba, -ėjo* ‘o ptakach: ćwierkać, świergotać’. Stosunek *vilbinti* ⇐ *vilbėti* oznacza derywację causativum na -inti do stativum / durativum na -ėti (paralele: *būdinti* ‘budzić’ ⇐ *budėti* ‘czuć’; *žibinti* ‘zapalać lampę’ ⇐ *žibėti* ‘świecić się’). Znacz. etym. ‘powodować ćwierkanie, świergotanie’, stąd o człowieku łowiącym ptaki: ‘naśladować głos ptaka celem zwabienia go (do sieci, na lep)’. Por. *vilbikas* ‘piszczałka do wabienia ptaków, kuwiek, Lockpfeife für Vögel’ (wyraz ten oznacza też ‘przynętę z zabitego ptaka’). — Mimo różnicy wygłosowej spółgłoski pierwiastka *vilbinti* było zestawiane z gr. ἔλπομαι ‘spodziewać się, oczekiwać’, ἔλπω ‘napawać nadzieją’, zob. ME IV, 585, LEW 1250. Trzeba więc zaznaczyć, że etymologowie języka greckiego zupełnie nie wspominają o lit.-łot. *vilb-* w kontekście ἔλπομαι, por. GEW I, 502, Chantraine 342, Beekes 2010, 415. Ostatnio LIV<sup>2</sup> 678, idąc za T. Gotō, wymienił lit. *vilbinti* w związku z jednej strony z gr. ἐλεφαίρομαι hom. ‘łudzić prózną nadzieją’, z drugiej strony z wedyckim czas. *upa valhāmasi* ‘geben als Rätsel auf’; pwk. pie. \*uelh<sub>1</sub>b<sup>h</sup>- ‘(durch Rätsel) verwirren’. Derksena 2015 widocznie to nie przekonało, bo *vilbinti* do swego słownika nie włączył. Jeszcze dalej idzie ALEW 1242, twierdząc że \*uelh<sub>1</sub>b<sup>h</sup>- jest neopierwiastkiem, który wyabstrahowano ze złożenia pie. \*uelh<sub>1</sub>-b<sup>h</sup>eh<sub>2</sub>- ‘Täuschung sagen’ (ze znakiem zapytania).

**vild-**: stlit. -vilsti, prs. -vilst (\*vild-ti) obok -vilsta (\*vild-sta), prt. -vildo ‘osiągnąć, opanować, posiąść’ itp. Czasownik ten dokumentuje refleks st. zanikowego od *veld-* jak w *veldėti* (zob.). Poświadczone są dwie formacje prewerbialne, z *ap-* i z *pa-*: 1. *apvilsti* DP ‘posiąść, odziedziczyć, opanować, osiągnąć, ogarnąć, rozkazywać’ (Kudzinowski 1977, I, 47), np. *Ir kurį V. Jezus apleidžia, tą tikrai piktoji dvasia apvilst* DP 114<sub>15</sub> ‘a kogo Pan Chrystus opuści, tego pewnie zły duch opanuje’. *Ataikite, palaimintieji Tėvo mano, apvilskite karalystę jumus pazopostytą* DP 10<sub>36</sub> ‘Podźcie błogosławieni Ojca mego, odziedziczcie królestwo wam zgotowane’. *Viešpatis mane apvildo ant pradžios kelių savųjų* DP 44<sub>10</sub> ‘Pan mię osiągnął na początku dróg swoich’. — 2. *pavilsti* ‘osiągnąć, opanować, dostać, posiąść, shołdować’ (Kudzinowski 1977, II, 88), np. *O tatai šatonas be abejojimo padarė, kursai jį buvo pavildęs* DP 165<sub>19</sub> ‘A to wszystko szatan bez pochyby sprawił, który go był posiadł’. *Palaiminti romūs, nes anys pavils žemę* DK 104<sub>13</sub> ‘Błogosławieni ciszy, bo oni osiągną ziemię’.

**vildyti, vildau, vildžiau** przest., gw. ‘studzić, ochładzać’. War. *vildyti*. Bez etymologii.

**vilduoti, vilduoju, vildavaũ** gw. ‘kołysać się, kiwać się, chwiać się (o stole)’, *pravilduoti* ‘przejść kołyszącym się krokiem’, refl. *vilduotis* ‘kolebać się (na falach, o łódce)’ — od interi. *vildu vildu*, opisującej chód osoby kołyszącej się, kiwającej się.

**vylė** 4 p.a., *vylė* 1 p.a. gw. 1. ‘pręga na skórze od uderzenia (różgą, batem); blizna’, 2. ‘odcisk’, 3. ‘zmarszczka na dłoni’. Według LEW 1251 stoi w związku z *výti* ‘drehen’. Niepewne ze względów znaczeniowych.

**vilgti, vilgstu, vilgau** ‘wilgnąć, wilgotnieć, nabierać wilgoci’. Odpowiednik łot. *vilgt, vilgstu, vilgu* ts. Formacja inchoatywna z suf. -sta- i st. zanikowym od pb. \*uelg-. Nie zachował się litewski odpowiednik SE *velg-*, por. łot. *velgt (velgt), veldzu* 1. ‘prać, zamaczać bieliznę’, 2. ‘być wilgotnym; wilgnąć’, *velgt galvu* ‘myć głowę’, *aitas velgt* ‘myć, kąpać owce przed strzyżeniem’ (⇒ *veļdzet* ts.), *velgs* ‘wilgotny’, sb. ‘wilgoć’, *veļgans* ‘wilgotny, mokry’; strp. *welgen* EV ‘katar, Snuppe [Schnupfen]’. Pwk. pie. \*uelg- / \*uļg- ‘wilgnąć, wilgotnieć’ (LIV<sup>2</sup> 676). Por. stwn. *welc*, śrwn. *wēlc* ‘wilgotny, miękki’ (nwn. *welk* ‘zwiędły’), *wolchan* n. ‘chmura, obłok’. Tylko celtycki jest war. \*uelk-: stir. *folcaid* ‘zamacza, pierze’

(LIV<sup>2</sup> 679). Jak widać, dla lit. akutu nie ma uzasadnienia porównawczego. Zob. też LEW 1251, ALEW 1242n. — SO *valg-*: *válgyti* (zob., tam też nomina na SO). — Drw. *atvilginti* stlit. 'nawilżyć ziemię (o deszczu)', *vilgyti* caus. 'zwilżać, nawilżać, moczyć ubranie na deszczu, moczyć płótno w rzece; zamaczać, aby namokło, rozmokło'. Nomina: *pavilgà* (zob.), *vilgatis* a. *vilgatis* 'wilgoć' (płd.-lit.; zapoż. z pol. *wilgoć?*), *vilgšnas* a. *vilgšnūs* 'wilgotny, nasycony wilgocią', *vilgščia* 'okrasa, tłuszcz do potrawy' (od \*vilg-štas). — Słowiański SZ \*vilg- widać w adi. \*vilgŭ-kŭ 'wilgotny', por. rcs. *vŭlgŭkŭ*, słh. *vólgek*, czes. *vlhký*, ros. *vólgekij*, ukr. *vóhkyj* (⇒ vb. denom. *vólgnutŭ* 'wilgnąć'), stpol. *wilgki* > *wilgi* a. *wilki* 'mokry, wilgotny; obfity, bogaty' (⇒ vb. denom. *wilgnąć* 'wilgotnieć', *wilżyć* 'zwilżać'), stpol. *wilgota* 'wilgoć', *wilgość* a. *wilkość* ts. N.B. BSW 358 umieścił jako wyraz hasłowy pbsł. \*uīlgu- 'feucht', sugerując tym samym, że wymienione wyżej czasowniki lit. i słow. mają charakter denominatywny. Nie wydaje się to słuszne. Poza tym postulowana przez autora długość pierwiastkowa (\*uīlgu-) nie ma oparcia w materiale.

**vỹlyčia** 1 p.a. stlit. 1. 'strzała', 2. gw. 'oszczep' — zapoż. ruskie, por. strus. *vilica* 'widelec do mięsa' (Būga, RR II, 325n.). War. *vylyčia* 2 p.a., *vilyčia* 2 p.a. Por. *videľcius*. SLA 237 i LEW 1251 wskazywali na błr. *vilica* jako formę źródłową. Trzeba więc zwrócić uwagę na to, że błr. *vilica* występuje ze znaczeniem odmiennym od litewskiego: 'czólenko służące do wiązania sieci rybackich', por. ESBM 2, 138. Przy litewskim pośrednictwie albo wprost z ruskiego zostało zapożyczone łot. *vīlicis*, *vīliča* 'kusza; łuk' (ME IV, 639). Por. sławizm *strielà*.

**vilióti**, *vilióju*, *viliójau* 'działać łudzaco, zwodzić, wabić podstępnie, nęcić, kusić, mamić, oszukiwać' (*vilioju ku* SD «łudzę kiem»), *pavilióti* 'zwabić, znęcić, uwieść, zjednać sobie', *privilióti* 'przywabić, zwabić'. Iterativum z suf. *-ioti* i SZ *vil-* jak w *apvilti* 'zawieść, omylić, oszukać', *privilti* 'zwieść' (zob. *viltis*). Odpowiednik łot. *vilāt*, *-āju* 'podstępnie wabić, zwodzić'. Wokalizm st. zanikowego w kombinacji z suf. *-ioti* widać też w *imióti*, *mirióti*, *rinkióti* (zob. ŽD 518). — Neoosn. *vilio-*: *viliójimas* 'kuszenie, nęcenie', SD «machlarstwo, szalbierstwo», *viliðkas* 1. 'barć umieszczona w gałęziach drzew dla zwabienia roju' (*Tranai apeina viliokūs ir parveda spietlius*), 2. 'ramki dla rozmnażania trutniów', 3. 'uwodziciel; oszust', *viliðklis* 'zwodziciel', SD «oszukiwacz; szalbierz» (por. suf. w *klajðklis*, *svajðklis*), *viliðnē* 'pokusa; zaloty; wabienie'.

**vỹlius**, *-iaus* 1. 'obluda, podstęp, oszustwo', 2. SD «zdrada, dolus, fraus...», *išdavimas su vylum* SD «wydanie kogo zdradzieckie, proditio». Abstractum z suf. *-ius* i WSZ *vyl-* ⇐ *vil-*, por. *apsivilti* a. *nusivilti* s.v. *viltis*. Budowa jak w *vỹrius* ⇐ *virtis*; *gỹrius* ⇐ *girti*. — Drw. *prievylis* 'zdrada, oszustwo' (por. *Busig... falšivi pranašai kurie prajėvus darys, bet prajėvus prievylio, o ne tikrus* DP 375<sub>11</sub> 'Będą... fałszywi prorocy cuda czynić, ale cuda zdradliwe, a nie prawdziwe'), *vyliūgas* 'zwodziciel, oszust' (por. suf. w *gerkliūgas*, *seiliūgas*). Na zanikłą ośnowę werbalną *vyl-é-* wskazują takie derywaty, jak, *privylėjas* SD «zdrajca, proditor, traditor, insidiator» (brak w LKŽ; syn. *prigautojas*) oraz *vylėjas* a. *vylėjys* 'oszust'.

**vĩlkas** 'wilk, Canis lupus', pl. *vilkaĩ* 4 p.a. Odpowiedniki bsł.: łot. *vīlks*, stpr. *wilkis* EV 'Wulf [Wolf]', psł. \*vīlkŭ, por. scs. *vlikŭ*, strus. *vŭlkŭ*, słh. *vōlk*, sch. *vŭk*, ros. *volk*, ukr. błr. *voŭk*, *vaŭká*, czes. *vlk*, głuż. *dłuż. wjelk*, pol. *wilk*. Kontynuuje pbsł. \*uīlk-a- < pie. \*uīlk<sup>u</sup>-o-, to może z substantywizacji adi. pie. \*uīlk<sup>u</sup>-ó-. Zob. IEW 1178, BSW 359, LEW 1251n. Odpowiedniki ie.: sti. *vřkah*, aw. *vəhrka-*, śrpers. *gurg*, toch. B *walkwe*, stisl. *ulfr*, goc. *wulfs* (\*uūlfa- < \*uūlχ<sup>u</sup>-a-), alb. *ujk* (przest. i gw. *ulk*). Zmienione na tle tabu są refleksy 1. gr. *λύκος* < \*luk<sup>u</sup>os (metateza *ul* > *lu*, delabializacja *k<sup>u</sup>*) i 2. łac. *lupus*, *-ī* zam. *†luquus* (pożyczka z sabelskiego \*lupo- < pital. \*luk<sup>u</sup>-o-? zob. de Vaan 2008, 353). Etymon pozostaje dyskusyjny, por. EWAIA II, 571 (zwraca uwagę brak hasła \*uīlk<sup>u</sup>-o- w NIL). Osobno zob. *vĩlkė*. — Drw. *vilkaĩ* m.pl. 1. 'futro podbite wilczą skórą', 2. 'widły do wyciągania garnków z pieca', 3.



‘żelazne wnyki’, *vilkātas* (zob.), *vilkēnā* ‘skóra z wilka’, *vilkēnos* f.pl. ‘futro z wilczej skóry’, *vilkiena* ‘mięso z wilka’, *vilkienā* ‘skóra wilcza’ (por. cs. *vlučina* ‘skóra z wilka’, sch. *vùčina* ts.), *vilkienē* ‘wilczyca’ (por. łot. *vilciene*, war. *vilcene*), *vilkinýčia* (zob.), *vilkiniņkas* ‘myśliwy polujący na wilki; pies towarzyszący takiemu myśliwemu’, *vilkišķas* ‘wilczy’. — Zdrobnienia: *vilkāitis* ‘wilczek’ (SD «wilczę, catulus luporum»), *vilkēlis* przen. ‘nazwa pewnej zabawy; otwór w drzwiach celi więziennej, judasz’, *vilkiščias* a. *vilkiščias*, *vilkýtis* (SD «wilczę, wilczątko, catulus lupi») — z nawiązaniem słowotwórczym w sch. *vùčić*, słh. *vôlčič* ‘wilczek’, < pbsł. \**uilkīt-ia-* (zob. GJL II, § 432); *vilkiūkas*, *vilkiūtis*. Por. łot. *vilcēns* ‘wilczek’. — Cps. *šuvāvilkis* ‘pies jak wilk’ (por. *šuō*), *vilkaduobē* ‘wilczy dół’ (por. *duobē*), *vilkaplaūkē* a. *-plāukē* bot. ‘gatunek trawy bagiennej, bliźniczka, Nardus’ (II człon do *plaukaĩ*, dosł. ‘o wilczych włosach’, por. pol. gw. *psia trawka* ‘Nardus’), *vilkbūdis* ‘człowiek zły, bezwzględny’ (por. *būdas*), *vilkgirē* ‘las, w którym płodzą się wilki’ (por. *giriā*), *vilkšunis* ‘pies jak wilk’ (por. *šuō*), *vilktrasa* a. *vilktrisa* (zob. *trasiōti*, *tristi*), *vilkvýtē* ‘okres rui u wilków’ (por. *výtis* ‘parzyć się’). — N.m. *Vilkaĩ* 4x, *Vilkiaĩ*, *Vilkijā* 4x, *Vilkinē* 3x, *Vilkinē* 2x, *Vilkynē* 4x, *Vilkišķēs* 9x, *Vilkišķiai* 5x, cps. *Aukštivilkiai* 2x. Złożenia 1° z członem *Vilka-*: *Vilkabrastis*, *Vilkabrukiaĩ* (por. *brūkis*), *Vilkaduobē*, *Vilkāgiris* 2x, *Vilkakarčemē*, *Vilkamušiaĩ*, *Vilkanastraiĩ* (por. *nasraiĩ*), *Vilkapjūviai*, *Vilkaraisčiai* (por. *raištas*), *Vilkaslastis* (por. *slāstai*), 2° z członem *Vilk-*: *Vilkakiaĩ*, *Vilkdaržē*, *Vilkdaubis*, *Vilkmedžiaĩ*, *Vilktakis*, *Vilkipiai*, *Vilkvedžiaĩ* oraz *Vilkuriaĩ* (\**Vilk-kuriai*), *Viltrakiaĩ* (\**Vilk-trakiai*). — Stpr. n. lasu Wilkey, Willekye, n.jez. Wilkus, n.m. Wilken, Wilchytien (\**Vilkitin*), cps. Wilkas-kaymen, Wilke-kaym, Wilken-lauken (por. AON 201n., 234).

**vilkātas** ‘wilkołak, wcielony w wilka duch zmarłej osoby’. SD «wilkołek, lycanthropos, lycaon». Odpowiednik łot. *vilkata*. Formacja z suf. *-at-*, jak w *penātas* i *lākatas*, *skēpatas* (zob. GJL II, § 410). Por. n.m. *Vilkatēnai*, cps. *Vilkatupē*. — Przez metatezę *k-t > t-k* pojawił się tu war. \**viltakas* (por. *plāštakas* z \**plašk-atas*). Gdy zaś ten ostatni został zinterpretowany jako złożenie z II członem *-takas* (por. *lāštakas*), to otworzyła się droga dla derywacji fałszywych neocompositów *viltakas* / *viltākas* ‘wilkołak’ oraz *vilkātakis* ts. (n.m. *Vilktakis*). — Inaczej Būga, RR II, 326: *vilkātas* powstało drogą skrótu haplologicznego ze złożenia \**vilka-takas*, znaczn. etym. ‘człowiek, który biega (*tēka*) jak wilk’ [«žmogus, kuris vilku teka»].

**vilkē** ‘wilczyca, Lupa’ < \**uilk-ijā* ⇐ \**uilk-ijā*. Intonacja akutowa świadczy o tym, że derywatowi żeńskiemu oprócz sufiksu właściwe jest jeszcze wzdłużenie wokalizmu pwk., tzw. *vṛddhi*, por. *vārna* ⇐ *vaṛnas*; *kārvē* ⇐ \**kaṛvas*; *ūdra* ⇐ \**ūdras*. W odpowiedniości do wed. *vṛkī-* f. ‘wilczyca’ < pie. \**uľk<sup>h</sup>-ih<sub>2</sub>* oczekuje się refleksu pbsł. \**uilkī*, skąd powstałoby psł. \**vīlči*. Ślady takiego femininum na \*-ī zachowały się w dwóch derywatach, por. 1° lit. *vilkijā* (zob.), 2° psł. \**vīlki-* -ka- > \**vīlčica* ‘wilczyca’, por. słh. *volčica*, sch. *vùčica*, ros. *volčica* (⇒ *volčixa*), czes. *vlčice*, pol. *wilczyca*. Zob. Rozwadowski 1961, 150 n., który przytoczył jako paralele m.in. *līvica* ‘lwica’, *mūšica* ‘mszyca’ (zob. *mùšē*), *telica* ‘cielę’.

**vilkijā** 2 p.a. ‘zgraja wilków’. Analiza: pb. \**uilkij-ā* < \**uľk<sup>h</sup>-ih<sub>2</sub>-eh<sub>2</sub>* (-*i-* wsunięte w tzw. hiacie lrg.). Prawdopodobnie jest to drw. kolektywny, dla którego osnową była forma feminini pb. \**uilkī* ‘wilczyca’ < pie. \**uľk<sup>h</sup>-ih<sub>2</sub>*, por. wed. *vṛk-ī-ḥ* ‘wilczyca’, może też stnord. *ylgr* ts. (\**wulgīz*), zob. EWAIA II, 571. Z chwilą odnowienia formy nom.sg.f. \**uilkī* przez *vilkē* (zob.) derywat *vilkijā* przestał być motywowany paradygmatem sb. ‘wilczyca’ i wszedł w zależność od nom.sg. m. *vilkas*. To doprowadziło do wyodrębnienia się *-ija* jako neosufiksu. Widać go w takich drw., jak *bernijā* ‘gromada chłopców’ ⇐ *bérnas*; *vyrijā* ‘grupa mężczyzn’ ⇐ *výras*; *išeivijā* ‘ogół uchodźców’ ⇐ *išeivis*. Sekundarnie został on rozszerzony na rzeczowniki nieżywotne, stąd np. *akmenijā* ‘grunt, gdzie pełno kamieni’ ⇐ *akmuō*. Zob. GJL II, §§ 102 n.

**vilkinýčia** gw. 1. 'miejsce, gdzie trzymają się wilki', 2. 'wilcza nora', 3. przen. 'zimne pomieszczenie, zimny dom' (war. *vilkenýčia*). Formacja utworzona od *vilkas* 'wilk' przy użyciu neosuf. *-inyčia*, *-enyčia*. Paralele: *tùlkinyčia* ⇐ *tùlkas*; *medinýčia* ⇐ *mēdis*; *žindenýčia* ⇐ *žindu*.

**vilksnė** 'proca do ciskania kamieniami' (SD «proca pospolita mała, funda») — dewerbalna formacja z suf. *-snė* od *vilkti* 'wlec, ciągnąć' (por. *dėgsnė*, *plėksnė*, *usnė*). — War. *s-mobile*: *svilksnė* (zob. *svilkstyti*). — Drw. *vilksnėnė* 'proca', *vilksninykas* SD «procarz, procnik, fundibularius, funditor». O metanalizie *vilksn-ė* świadczy drw. *vilksnyčia* b.z.a. 'proca'. Por. *vilkstynė*.

**vilkstynė** stlit. 'proca' (SD<sup>1</sup> «proca, funda») — nomen instrumenti z suf. *-nė* od neoosn. *vilksty-* (*vilkst-*), wyabstrahowanej z czas. *\*išvilkstyti* 'rozciągać, rozpraszać'. Por. *išsivilkstyti* 'rozpraszać się - o chmurach', frq. na *-styti* od *vilkti* 'wlec, ciągnąć'. Paralele: *kraustynės* ⇐ *krāustytis*; *laidynė* ⇐ *lāidyti*. Inaczej LEW 1252.

**vilkti**, *velkù* (war. *vilkù*), *vilkaũ* 1. 'wlec, ciągnąć, ciągnąć po ziemi, przesuwając; siłą prowadzić', 2. 'o koniu: ciągnąć wóz, bronę', 3. 'wyciągać, wydobywać, np. len z moczydła', 4. 'nieść z trudem, dźwigać ciężary', 5. 'odziewać, ubierać'. Cps. *apvilkti* 'oblec, ubrać, ubierać', *apvelku rūbais* SD «obłoczę kogo w szatę, przyodzieję» (syn. *pridingiu*), *šarvais apvelku* SD «zbroję kogo, ubieram we zbroję» (syn. *šarvoju*), *nuvilkti* 'rozebrać; odciągnąć, zawlec gdzie, zataszczyć', *nuvelku* SD<sup>1</sup> «obłoczę; wyzuwam», *nuvelku rūbus* SD «zwłoczę szatę», *pavilkti* 'pociągnąć, posunąć, odciągnąć; przeciągnąć, przewlec; włożyć a. ubrać pod spód; powłóczyć (nogami)', *užvelku* SD «wdziewam co», *užvelku rūbus* SD «obłoczę szatę». Refl. *vilktis* 1. 'wlec się, iść, jechać powoli, ociężale', 2. 'odziewać się, ubierać się, rozbierać się', *velkasi* SD «wlecze się co, trahitur in longum», *įsivilkti* 'wciągnąć, zawlec do siebie; ubrać się, włożyć na siebie ubranie'. Odpowiednik łot. *vilkt*, *vēlku*, *vilku* 'wlec, ciągnąć'. Pdg. apofoniczny, ze SE w praesens i SZ w praeteritum. Paralele: *telpù*, *tilpti*; *sergù*, *siřgti*; *lendù*, *lįsti* (Stang 1942, 105, GJL II, § 524). Odpowiedni pdg. słowiański nie pokazuje już apofonii, por. scs. *vlěkq*, *vlěšti* 'ἐλκειν, wlec', słh. *vlēcēm*, *vlēcī*, ros. *volokú*, *volócъ*, pol. *wlokę* (*wlekę*), *wlec* (relikty SZ: scs. *vlīklū* 'wlekl', sch. *vući* inf. 'wlec'). Por. BSW 349, LEW 1253. Pie. *\*h<sub>2</sub>uelk-* / *\*h<sub>2</sub>ul̥k-* 'wlec' (LIV<sup>2</sup> 289n.), por. nomen gr. αὔλαξ, -ᾱκος f. 'bruzda przy orce; szrama, rana, draśnięcie; pokos' < *\*a<sub>1</sub>lak-* < pie. *\*h<sub>2</sub>ul̥k-* (znacz. etym. 'pociągnięcie'). SO acc.sg. hom. ὥλκα 'bruzda' < *\*a<sub>1</sub>olka* < pie. *\*h<sub>2</sub>uolk-m* (LIV<sup>2</sup> 290, przyp. 1). — Drw. *vilkdinti* cur. 'zatroszczyć się o odzież dla kogoś', *vilketi*, *vilkiu*, *-ėjau* dur. 'mieć na sobie, nosić (odzież, ubranie)', DP 'obłoczyć, przybierać się', *nuvilkinti* caus. '(sprawę) przeciągać, odwlekać, odraczać', *vilkstyti* 'odziewać, ubierać', refl. *vilkstytis*: *išsivilkstyti* 'rozpraszać się - o chmurach' (zob. też *svilkstyti*). Nomina na SE: zob. *velk-*. — Nomina na SZ: *apvilkis* SD<sup>1</sup> «powłoka, indumentum, operimentum» (syn. *užsegtas*), *apvilktas* 'obleczony, odziany': *kailiniai apvilktas* SD «kożuchem odziany, w kożuchu kto, pellitus» (syn. *kailiniuose*, *kailiniuotas*), *serdoku gelažiniu apvilktas* SD «pancerznik, thoracatus, loricatus», *núovilkis* 'skóra zdarta ze zwierzęcia', SD «zewłoka, exuuia» ['to, z czego lub z kogo zewleczono, skóra zdarta, złupiona', L.], *vilksnė* (zob.), *vilksnis* 'pętla', *vilksnys* 'sieć na ryby'. — Neoosn. *vilkst-* (⇐ *vilkstyti*): *vilkstė* 1. 'pętla' (war. *vilksta*), 2. 'sidło w postaci pętli z włosia (do łowienia zajęcy, lisów, ryb)', *vilksinė* 'rząd, szereg (np. wilków), sznur; karawana', *gėrvių vilksinė* 'klucz żurawi'. — Cps. *akėčvilkos* a. *akėtvilkos* f.pl. 'sanki do przewożenia [dosł. do wleczenia] brony', *gėrvilka* a. *-vilkas* 'dymnik, wywietrznik', *gėrvilkis* ts. (por. *gėras*), war. metatetyczny: *gėlvirkis* (por. *rātlankis* > *lātrankis*); *kāliavilkis* 'rozwidlona gałąź do rozpięcia skóry, aby wyschła', por. *vilkti* (syn. *kāliamautis*), *žemėvilka* 'włóczenie po ziemi, jazda saniami po zejściu śniegu', ⇒ *žemėvilkais* adv. '(jechać lub ciągnąć co) po ziemi nie pokrytej śniegiem'. — Neoosn. *vilkt-*

(od ptc. prt. pass. *vilktas* ‘wleczony, ciągniony’): *vilktas* ‘kierat, urządzenie do poruszania maszyny rolniczej za pomocą konia’, *arklinis vilktas* ‘kierat konny’, *vilktinis* ‘włók, niewód’, *vilktūvas* ‘widły do suszenia skóry’. — SO *valk-*: *vālkīoti* (zob.), nomina s.v. *valk-*.

**vilnis**, *-iēs* 4 p.a. f. 1. ‘fala na wodzie’, 2. ‘zagięcie włosów, fala’, 3. ‘struga’. Obok tego przest. i gw. *vilnià* (4, 2 p.a.); stosunek *vilnià* : *vilnis* jak *dalià* : *dalis*; *liaudžià* : *liāudis*. SD *vilnios* f.pl. «wał na wodzie, wełny, wały, fluctus, us». Odpowiednik łot. *vilnis*, *vilna* ‘fala’. Wyraz pokrewny z jednej strony z psł. *\*vilna* / *\*vūlna* (scs. *vlūna*, ros. *volná* ‘fala’), z drugiej strony z wed. *ūrmi-*, aw. *varəmi* ts. (pie. *\*ulH-mi-*), stwn. *wella* ‘źródło’. Zob. BSW 359, REW I, 218, LEW 1254. W odróżnieniu od czas. *vēlti* II < pie. *\*uelH-C* ‘toczyć się’ rzeczownik *vilnis* ‘fala’ nabrał charakteru anitowego, jednakże nazwy geograficzne przechowały odpowiednie formy z intonacją akutową (zob. niżej). — Drw. *vilniškas* ‘podobny do fali, falowy, np. ruch’. Vb. denom. *vilnyti*, *-ija*, *-ijo* ‘pokrywać się falami (o jeziorze), falować (o wodzie, zbożu na wietrze)’, *vilniūoti* ts. — Z apelatywem *vilnià* ‘fala’ jest związany wsch.-lit. hydronim *Vilnia* 1 p.a. — nazwa rzeki Wilenki (dopływ Wilii). Niczym nie różni się od niego toponim wsch.-lit. *Vilnia*, który nazywa położone nad tą rzeką miasto Wilno<sup>597</sup>. Ten właśnie toponim odzwierciedlają nazwy Wilna w językach sąsiednich, por. błr. *Vilnja*, *-i* (zapisy z XV w.: *u Vilni*, *vo Vilni*, *vo Vilnju*, *vo Vilne*, *iz Vilni*, por. Vanagas 2004, 254n.) oraz łot. *Vilņa*. Tymczasem w tradycji polskiej nie ma śladu nazwy †Wilnia. Najpierw jest *Wilna*, potem *Wilno*. Forma *Wilna* wraz z nwn. *Wilna* odpowiada zapisom dokumentów łacińskich (*de Vilna*, *in Vilna*, *ante Vilnam*, *Vilnae*) oraz formie *Wilne* (*vor die Wilne*) dokumentów niemieckich z XIV w., por. Vanagas, l.c. W obu wypadkach mamy do czynienia z kancelaryjną transpozycją spółgłoski palatalizowanej: *n̄* ⇒ *n*. Latynizowana forma *Wilna* — utrzymana w języku niemieckim — została na polskim gruncie zastąpiona przez *Wilno* (1324). Zakończenie *-o* tłumaczy się ucieczką od białoruskiego akania, ponieważ oryginał błr. *Vilnja* zawierał *-a* w pozycji nieakcentowej. — Litewska nazwa miasta *Vilnia*, *-ios* została z czasem zastąpiona przez derywat rodzaju męskiego na *-us*, *Vilnius*, *-iaus*. Był on używany m.in. przez Mikołaja Daukszę w ‘Postylli’ z 1599 r. Morfologiczny aspekt tej zmiany nie całkiem jest jasny, por. hipotezę Vanagasa 2004, 260. Skardžius, RR 4, 838 daje jako paralele n.jez. *Surmiūs* : n.rz. *Surmià*; *bañnius* ‘klótnia’ : *barnià*, *barnis* ts. Drw. *pavilnē* ‘miejscowość podwileńska’, *vilniētis*, *-ē* ‘mieszkaniec Wilna’, *vilniškis* ‘wileński’, *vilniškis* a. *vilniškis*, *-ē* sb. ‘mieszkaniec Wilna’. — Niejasny jest segment *-d-* w niemieckiej nazwie *Wildna* ‘Wilno’, którą spotyka się — począwszy od XVII w. — na nagrobkach wileńskiego cmentarza na Rossie, jak też na dawnych mapach miasta Wilna.

**vilnos**, *-ų* f.pl. ‘wełna, włosy wełniste pokrywające skórę owcy, strzyża’, *pavasarinės vilnos* ‘wełna strzyżona wiosną’, *rudeninės vilnos* ‘wełna strzyżona jesienią’, *pakójinės vilnos* ‘wełna z nóg, wełna gorszej jakości’. Sg. *vilna* ‘kłak wełny’, SD *vilna* «runo, wełna, vellis, eris, lana». Odpowiedniki bsł.: łot. *vilna* ‘wełna’, stpr. *wilnis* EV ‘wierzchnie odzienie, Roc [Rock]’, psł. *\*vilna* ‘wełna’, por. scs. *vlūna*, sch. *vūna*, ros. *vólna*, czes. *vlna*, pol. *wełna*. Zapoż. bałtyckie w fiń. *villa* ‘wełna’, est. *vill* ‘runo, Vlies’ (LEW 1253). Pbsł. *\*uīlnā-* (BSW 359) obok *\*uīlnā-* < pie. *\*h<sub>2</sub>ulh<sub>1</sub>-neh<sub>2</sub>-*. Por. łac. *lāna* (*\*ulānā*), gr. λῆνος n. (wtórne zakończenie *-os*, zam. *\*-ā*, zob. Beekes 2010, 857 n.), wed. *ūrṇā-*, aw. *varəṇā-*, goc. *wulla* (stwn. *wolla*, stang. *wull*, stnord. *ull*). Dewerbalne nomen od czas. *\*(H)uelH-* jak w łac. *vellō* ‘obrywać, skubać’, zob. de Vaan 2008, 325, Weiss 2009, 287. Z innymi suf.: het. *hulana-* lub *hulija-* ‘wełna’, drw. *hulāli-* n. ‘kądziel, distaff’, zob. Kloekhorst 2008, 357n.. — Drw. *pavilnē* 1. ‘meszek pod włosami (szczecina) na skórze owcy, świni, tzw. podwłosie’, 2.

<sup>597</sup> Por. jeszcze n. bagna *Vilnia-raistis*, n.rz. i n.jez. *Vilnója* (⇒ n.m. *Pavilnojys*), n. rz. *Vilnūtis* (⇒ n.m. *Pāvilnutis*), zob. Vanagas 1981, 384.

‘nisko, zwarcie rosnąca roślinność; krzaki rosnące wśród dużych drzew’ (war. *pāvilnē*, *pavilnē*, *pavilnis*, *pavilnys*), *vilningas* ‘wełnisty, o długim włosie (wełna, kozuch barani)’, *vilninis* a. *vilninis* ‘zrobiony z wełny, wełniany’, *vilnonas* ts. Cps. *šeriavilnē* ‘wełna szorstka jak sierść’ (por. *šerys*).

**vilpišys** 3 p.a., acc.sg. *vilpišj* a. *vilpišj* ‘dziki kot, żbik, *Felis catus*, *Felis silvestris*’. War. *vilpišas*, *vilpišius*. Wyraz języka literackiego, bez poświadczeń stlit. i gwarowych. Możliwa analiza: *vilp-išys*. Przy założeniu, że *vilp-* jest refleksem SZ \**ulp-*, *vilpišys* było łączone z pie. nazwą ‘lisa’, \**h<sub>2</sub>ulop-* / \**h<sub>2</sub>ulp-*, por. gr. ὄλιπξ, -εκος f., orm. *alowēs*, -*esow*, SZ łac. *volpēs*, -*is* m. ‘lis’; aw. *raopi-* ‘lis’ < \**laupi-*, drw. na SP do \**lupi-* < \**ulpi-* (por. LEW 340, 1254, de Vaan 2008, 688). Nie jest to jednak pewne (de Vaan, l.c.: «Probably unrelated»). Osobno zob. *lāpē*. Jako alternatywa nasuwa się przypuszczenie o związku *vilpišys* z interi. *vilpš* - o rzuceniu czymś, o nagłym, szybkim ruchu. Por. sufiks -*iš-* w *gaudišas* ‘łapacz’, *gribišas* ‘złodziejaszek’, *lakisīs* bot. ‘uczep, *Bidens cernuus*’. — N.m. *Vilpišiai*, *Vilpiškiai*. Nie wiadomo, czy należą tu n.rz. *Vilpesys*, *Vilpisis* a. *Vilpisys*, pokazujące *s* zam. *š*. — N.m. *Velpėšiai* pochodzi od n.rz. *Velpė*, która powstała przez synkopowanie formy \**Vēlupė*, por. n.rz. *Vel-upys* ob. *Veliuonā*, *Veliōnē*.

**viltis**, *viliūosi*, *vyliausi* ‘ufać, mieć nadzieję, oczekiwać, spodziewać się’, *apsivilti* a. *nusivilti* ‘zawieść się w nadziei, doznać zawodu, rozczarować się’, *apsiviliu* SD<sup>1</sup> «omyłam się» (syn. *apsirinku*), *nesiviltas* (zob.), *nopvilqs* DP ‘nieomylny’ (\**ne-ap-*, zob. *nop-*). Formy niezwrotne: *apvilti* ‘zawieść, zrobić zawód, nie ziścić czyich nadziei, rozczarować, oszukać’, *apviliu* SD<sup>1</sup> «mamie, prestiigiis illudo» (syn. *moniju*), «omyłam» (syn. *apgaunu*), *nuvilti* ‘oszukać, zdradzić, zrobić zawód komuś’, *privilti* ‘omamić, uwieść, zwieść’, SD *priviliu* «oszukiwam kogo» (syn. *apgaunu*), «zdradzam kogo, podchodzę» (syn. *prigaunu*). Odpowiedniki bałt.: łot. *vilīt*, *vilu*, *vilu* ‘oszukiwać, zwodzić’, refl. ‘mylić się’ (iter. *vilāt* a. *vilstīt*); stpr. *provela-din* ‘został zdradzony, er wurde verraten’, dosł. 3 pl. prt. ‘zdradzili go’, *pravilts* ‘verraten, zdradzony’. Alternant lit. *vil-C* przedstawia st. zanikowy do *vél-C* < pie. \**uelh<sub>1</sub>-* ‘wybierać, woleć, chcieć’, por. LEW 1255, LIV<sup>2</sup> 677. Na SO może tu należeć orm. *gol* ‘złodziej’ < \**iolHós* (por. Solta 1960, 452n.). — Ze słowiańskiego przychodzi SZ *vīl-*: scs. *dovīljō*, *dovīlēti* ‘ūpkeiv, wystarczyć’, ros. *dovleto* ‘starczać, wystarczać’. Zob. *pavēlti* s.v. *vēlti* I. — Drw. *vildinēti*: *privildinēs* DP 373<sub>15</sub> (hapaks) ‘zdradzać będą’, *vilinti* ‘oszukiwać; wabić’, *vilioti* (zob.). Nomina: *vilas* (zob.), *viltas* SD «spodziany, speratus», *viltis*, -*iēs* f. ‘nadzieja, ufność’, SD<sup>1</sup> «otucha, spes, fiducia», cps. *viltavilys* SD «pochlebca» (⇒ vb. denom. *viltaviliauju* SD «pochlebuję»). — WSZ *vyl-*: *vylis* (zob.).

**vimdys**, *vimdau*, *vimdžiau* ‘przyprawiać o wymioty, wywoływać wymioty, zmuszać do wymiotów’ — causativum z suf. -*dyti* i SZ *vim-* ⇐ *vem-*, por. *vėmti* ‘wymiotować’ (ŽD 537). Brak apofonii (†*vāmdyti*) przypomina takie causativa, jak *gimdyti*, *girdyti*, *tvindyti*. — Drw. *vimdomieji vāistai* m.pl. ‘środki wymiotne’.

**vyna** stlit. 1. ‘wina, odpowiedzialność za popełniony (zły) czyn’, 2. ‘kara, kara grzywny’, 3. ‘zastaw pieniężny’ — zapoż. z błr. *viná*, -*y* (pol. *wina*, -*y*). Por. SLA 237, LEW 1255; wymienione dzieła piszą *vina*, nie *vyna*. LKŽ XIX, 448 pisze *vyna*, ale nie oznacza typu akcentowego. W grę wchodzi dwie możliwości: *vynā*, *vynos* (2 p.a.) albo *vynā*, *vynōs* (4 p.a.). Osobno zob. *vynas* I. — Vb. denom. *vynavoti*, -*ju*, -*jau* stlit. 1. ‘karać za winy’, 2. ‘zmuszać do czego’ (SLA 238 i LEW 1255 niesłusznie przyjmowali zapożyczenie czasownika błr. *vinavác* ‘obarczać winą, winić za co’).

**vynai** 2 p.a., *vynai* 4 p.a. pl.t. ‘pik, piki (kolor w kartach)’ — zapoż. z błr. *viný*, -*ai* pl.t. ‘piki’. Por. TSBM 1, 492 (brak w LEW). Według ESBM 2, 143 wyraz białoruski jest polonizmem, por. pol. gw. *wino* ‘kolor pik w kartach’ (SGP VI, 127). — Cps. *vynkaplis*

‘walet pikowy’ (por. *kaplŷs*), *vŷnkaralis* ‘król pikowy’ (por. *karālius*).

**vŷnas**, -o ‘wino’ — zapoż. z pol. *wino*, -a n. (SLA 237, LEW 1255), por. bŕ. *vinó*, -á n. Osobno zob. *vŷnai*. — SD: *vynas* «kanar wino, vinum canarium», *vynas iš Kretos, kretinis* «alakant, vinum creticum», *yzapinis vynas, iš yzapo sunka* «izopek wino, hyssopites» (por. *ýzopas*), *vynas nemielėtas* «klarier wino, vinum heluolum, eliquatum...» (zob. *miėlės*), *naujas vynas* «moszcz, muszcz, mustum, vinum nouitium», *vynas bitinis* «muszkatela wino, falernum, vinum apianum» (zob. *bitė*), *lėtas vynas* «wińsko, vinum pessimum», *nusistovėjis vynas* «wystałe wino, defecatum vinum, eliquatum à fēcibus». War. gw. *vynà* 4 p.a., np. *Vynōs, vynōs, broleli, vynōs duok arba giros, sulos*. — Drw. *vŷninė* ‘winiarnia; piwnica na wino’, *vŷnius* ‘winiarz’, też ‘liche wino’, cps. *vŷngalis* ‘liche wino’ (por. *gālas*), *vŷnkalis* ‘winnica’ (por. *kālnas*), *vŷnkekė* ‘kiśc winogron’ (por. *kėkė*), *vŷnkiautis* ‘skórka winogrona’ (por. *kiāutas*) *vŷnmedis* ‘winorośl, krzew winorośli’ (por. *mėdis*), *vynodagas* stlit. ‘winobranie’ (por. *dagà*), *vŷnuogė* (zob.), *vŷnšakė* ‘gałaż winorośli’. Osobno zob. *riņčvynis, vŷnyčia, vŷninykas*.

**vŷnas**, -à gw. 1. ‘winny czego, winien’ (*Tu esi vŷnas, o ans nevŷnas*, t.y. *nekaltas* ‘Ty jesteś winien, a on nie winien’), 2. ‘dłużny komu za co’ — zapoż. z bŕ. *vinny*, -aja (pol. *winny*). War. z dysymilacją *n.n > l.n*: *viŷnas* ‘winny’ (por. LEW 558). Osobno zob. *nevŷnas*.

**viņčius**, -iaus wsch.-lit. ‘ślub małżeński zawierany w kościele’ (*Penkiolika padvady važiavo viņčiūn* ‘Piętnaście podwód jechało do ślubu’. *Jo duktė gyvena be viņčiaus* ‘Jego córka żyje [w związku] bez ślubu’). Ze zmiany *veņčius*, to zapożyczone z bŕ. *vjanėc*, -ncà ‘wieniec trzymany nad głowami nowożeńców podczas zaślubin w cerkwi’ (por. TSBM 1, 600). — Vb. denom. *vinčiūti* ‘dawać komu ślub’, refl. *susivinčiūti* ‘wziąć ślub, pobrać się’, *viņčiavoti* ‘o księdzu: dawać ślub’, refl. *susiviņčiavoti* ‘pobrać się, połączyć się węzłem małżeńskim’.

**viņdas** przest., gw. 1. ‘kołowrotek do przędzenia’ (war. *vindai*), 2. ‘przrząd do skręcania powrozów’ (war. *vinda*), 3. ‘kołowrót u studni’ (war. *vinda*), 4. ‘żerdź do zawieszenia kołyski’ (war. *vinda*) — zapoż. z nwn. *Winde* f. (LEW 1256). Por. łot. *vinda* ‘żuraw u studni; lina promowa’ ⇐ śrdn. *winde*. — Drw. *viņdininkas* ‘rzemieślnik wyrabiający kołowrotki’, *viņdžius* ts. Vb. denom. *vindūoti* ‘wyciągać przy pomocy kołowrotu (wiadro wody ze studni)’, *pavindūoti* ‘pokołysać niemowlę’.

**viņdelis**, *vindėlis*, -io przest., gw. ‘pielucha’ — zapoż. z nwn. *Windel* f. (LEW 1256).

**vingilis**, -io ‘piskorz, Misgurnus fossilis’ — drw. z suf. -ilis od osnowy *ving-* jak w *vingùs* ‘kręty’, *vingis* ‘zakręt’. Ze skrzyżowania *ungurŷs* (zob.) z osnową *ving-* powstał war. *vingurŷs* ‘węgorz, Anguilla anguilla’.

**vingis**, -io 1. ‘skręt, zakręt’, 2. ‘obejście, objazd’, 3. ‘zwój’, *ùpės vingis* ‘zakręt rzeki’ — drw. z suf. -ja- i SZ *ving-* ⇐ *veng-*, por. *vėngti* m.in. ‘omijać, uchylać się’. Paralela: *sprindis* ⇐ *sprėsti*. — N.rz. *Vingis, Vingiai* 2x, drw. *Vingūtė, Vingūtis, Užvingis*. Z aferezą *u-* należą tu jeszcze: n.rz. *Žviņgė* (też n. bagna) < \*Už-vingė (por. *Ūžlankis, Ažulanka*), n.jez. *Žvingŷs*, n.m. *Žviņgiai*. Vb. denom. *vingiūoti* ‘wić się (np. o rzece), zwiјаć się, skręcać się’. — Z inną budową: *išvingėlis* ‘człowiek wybredny w jedzeniu’, *vingilis* (zob.), *vingrùs* ‘kręty; wykrętny’ (por. łot. kuroń. *viņgrs* ‘zwawy, prędkie, giętkie, niełamiące się, zręczny’), ⇒ *vingris* ‘wygięcie, zakręt’, n.rz. *Vingra, Vingrė, Viņgrė, Vingrė, Viņgris* 5x, *Vingrŷs* 5x, *Viņgrius, Viņgrupis* 5x (⇒ n.m. *Pavingrupiai*); *vingurŷs* ‘zakręt’, ⇒ vb. denom. *vinguriūoti* ‘skręcać się, zakręcać, wic się (o potoku); machać, merdać ogonem’. Por. synonimiczny pwk. *vink-*: *vinklùs* ‘gibki, giętki, zwinny; chytry (o lisie)’.

**vŷnyčia** 1 p.a. stlit., bibl. 1. ‘winnica, plantacja winorośli’, 2. ‘piwnica z winem’.

Miejsce akcentu wskazuje na zapoż. z błr. gw. *vinnica*, -y (SLA 238, por. ESBM 2, 149). War. *vynyčią*, gen.sg. *vynyčios* (2 p.a.).

**viningė** przest., gw. 'zysk, korzyść' — wraz z łot. *viñņiņš* 'zwycięstwo; zysk' jest zapożyczeniem z dn. *winninge*, zob. ME IV, 600, LEW 1257, GL 148.

**vyninykas** stlit. 'kto wytwarza wino, winiarz', lit. 'kto handluje winem' — zapoż. z błr. gw. *vinnik* lub pol. przest. *winnik* 'gorzelnik' (por. SLA 238, LEW 1255 n., ESBM 2, 149). Młodszy war. *vynininkas*. Synchronicznie odczuwane jako swojskie nomen agentis na -*inykas*, motywowane rzeczownikiem *vynas* (por. *darbinỹkas* DP 'robotnik, sprawca' ⇐ *dárbas*, GJL II, § 477). LKŻ XIX, 471 nie zaznaczył obcości tego wyrazu.

**vynióti**, *vynióju*, *vyniójau* 'wić, owijać, nawijać, rozwijać, spowijać, zawijać, zwijać' (war. *vynioti*), cps. *apvynióti* 'owijać (np. stopy onucami)', *apvynioju* SD «obwijać co czym» (syn. *apviu*), *ažuvynioju* SD<sup>1</sup> «zawiać», *suvynioju* SD<sup>1</sup> «powiać». Odpowiednik łot. *vīņāt*, zwykle *savīņāt* 'zwijać, zawijać'. Czas. *vynióti* funkcjonuje jako synchroniczny iteratyw do *výti* 'wić, -winać' (pwk. \**uih*<sub>1</sub>-C ⇐ \**ueih*<sub>1</sub>-). Fakt jednak, że nie ma sufiksu -*nioti*, wyklucza możliwość derywacji od inf. *výti*. Rozważając pochodzenie tej formacji, trzeba najpierw zauważyć, że *vynióti* przypomina iteratywy z pierwiastkowym -*n*-, takie jak *gỹnioti* od *ginù*, *gĩnti*; *mỹnioti* od *minù*, *mĩnti*; *pỹnioti* od *pinù*, *pĩnti*. Ich cechą charakterystyczną jest wzdłużony stopień wokalizmu: *in*-V ⇒ *ĩn*-V. Jest prawdopodobne, że osnową *vynióti* było zanikłe prs. \**vinù*. Geneza tego ostatniego wiąże się — inaczej niż w wypadku *ginù*, *minù*, *pinù* — z pie. formacją infigowaną. Rekonstrukcja: \**ui*-n-h<sub>1</sub>-é-. Postulowane prs. \**vinù* (prt. \**vijaũ*, inf. \**výti*) znajduje oparcie 1° w prs. łot. *vinu* do *vīt* 'zwijać, splatać' (por. *sinù* s.v. *siĩti*, *trinù* s.v. *trĩnti*, *trunù* s.v. *trunėti*); od neopwk. *vin-* pochodzi prt. na st. wzdłużonym *vīnu* (zob. s.v. *výti*), 2° w drw. lit. *vinis* (zob.)<sup>598</sup>. Forma *vyn-* w *vynióti* przedstawia st. wzdłużony neopwk. *vin-*. Wzdłużenie jest pochodzenia analogicznego, wzoruje się na intensiwach o zakończeniu -*nioti*, por. *pỹnioti*, *skỹnioti*, *trỹnioti*. Osobno zob. *apvynỹs*. Segment *n* derywatu *vynióti* jest koniec końców tożsamy z infiksem nosowym. To samo odnosi się do *n* w formie *trỹnioti* ⇐ *trinù* (zob. *trĩnti*). — Neoosn. *vynioj-*: *apvyniojimas* SD «obwinienie» ['obwinięcie']. — Neoosn. *vynio-*: *apvyniõklis* 'to, czym owija się skaleczoną nogę, rękę, palec; opatrunek', *ĩvynioklis* SD «zawicie powszednie, którym cokolwiek zawiać», *ĩvynioklis iž popieriaus* SD «trąbka» [tutka z papieru].

**vinis**, -iēs f. 4 p.a. 1. 'gwóźdź żelazny' (*ĩkálti vinĩ* 'wbić gwóźdź'), 2. zm. 'zab w grabiach', 3. gw. 'żelazny kołek, do którego uwiązuje się krowę a. owcę'. SD: *vinis* «goźdz, clauus», *išmušu*, *iškalu vinĩ* «wybijam goźdz», *vinimis sukaltas* «zbity goźdzmi». War. *vinỹs*. Odpowiednik stpr. *wĩnis* EV, czyt. *winnis* 'czop w becze, Czappe [Zapfen]'. Prawdopodobnie drw. z suf. -*i*- lub -*ja*- od neopwk. *vin-*, który został wyabstrahowany z prs. infig. \**vinù* (pie. \**ui*-n-h<sub>1</sub>-e/o-) do *výti* 'pędzić, gonić'. Zob. też *vynióti*. Znacz. etym. 'to, co się wpędza (w deskę, belkę)'. Por. *ũžkalas* 'gwóźdź' ⇐ *užkálti*; *ĩvalas* a. *ĩvalis* 'drewniany gwóźdź; spójnia' ⇐ *vėltis*. — Cps. *bėgvinė* 'hak mocujący szynę kolejową do podkładu' (por. *bėgis*), *gonkvinė* (zob. *gõntas*), *pāsagvinė* 'gwóźdź do podkowy, hufnal' (por. *pasagà*),

<sup>598</sup> Pozostałości po tematach infigowanych od pwk. sętowych spotyka się w jęz. litewskim stosunkowo rzadko. Por. 1. gw. *glinù*, *gliniaũ*, *gliĩti* 'lepić, zalepiać (gliną)' od prs. \**gli*-n-H-é- (pwk. \**glejH*-), 2. gw. *sinù*, *siniaũ*, *siĩti* 'wiązać' od prs. \**si*-n-h<sub>2</sub>-é- (pwk. \**sejH*<sub>2</sub>-), 3. *trinù*, *trỹniau*, *trĩnti* 'trzeć, piłować', przez metatezę od prs. \**tirnù* < \**tr*-n-h<sub>1</sub>-é- (pwk. \**terH*<sub>1</sub>-); obok tego iteratyw na -*ioti*: *trỹnioti* 'trzeć po trochu'. — Z jęz. łotewskiego por. np. *smĩnēt*, -*u*, -*ēju* 'uśmiechać się znacząco', ze SW od \**sminu* < \**smi*-n-H-e- (pwk. \**smejH*-, por. scs. *smijati sę* 'śmiać się'). — Godny uwagi jest też neosuf. -*nu*. Prawdopodobnie został on wyabstrahowany z praesentioń infigowanych, urobionych od pierwiastków sętowych i zastosowany przy pierwiastkach o wygłosie dyftongicznym, por. *gáunu* ⇐ *gáuti*, *griáunu* ⇐ *griáuti*, *grienù* ⇐ *griēti*.

*skiedravinė* ‘gwóźdź do przybijania gontów’ (por. *skiedrà*).

**vīnkelis**, *vīnkelis*, -io gw. 1. ‘kątownik ciesielski a. murarski, przyrząd służący do wyznaczenia lub sprawdzenia kąta prostego, tzw. węgielnica’ (war. *vīnklys*), 2. ‘kąć prosty’, 3. ‘skręt drogi, zakręt’, 4. ‘żelazne okucie pieca’ — zapoż. z nwn. *Winkeleisen* n., z odrzuceniem członu *°eisen*. Inaczej LKŽ XIX, 484: zapoż. z nwn. *Winkel*.

**vīnkšna** 1. ‘wiąz, brzość, Ulmus’ (war. *vīnkšnas*, *vīnkšnis*), 2. gw. ‘kora wiązu’, 3. gw. ‘poprzeczka w saniach’. War. *vīnkšnas*, *vīnkšla*, *vīnkšra*. Odpowiednik łot. *vīksna* ‘wiąz a. brzość’, war. *vīksne*, *vīksnis*. Może kontynuować — z insercją *k* — pierwotne *\*vinšna* < pb. *\*vinž-snā-*, drw. od neopwk. *\*vinž-*, wyabstrahowanego z prs. infig. *\*vinžu*, por. prs. *výžtu* < *\*vinž-stu* (to zam. *\*vinžu*) do *výžti* ‘pleść łapcie z łyka’. Prawdopodobnie taki sam neopierwiastek leży w osnowie słowiańskiego odpowiednika, por. psł. *\*vēžū* ‘Ulmus’ (z *\*vīžū* < pbsł. *\*ūinža-*), por. strus. *vjazū*, ros. *vjaz*, *vjáza*, sch. *vêz*, czes. *vaz*, pol. *wiąz*, głuź. *wjaz*, dłuź. *wjez*. W tym kontekście wymienia się też alb. *vith*, *vidhë* ‘Ulmus’. Zob. BSW 360, Specht 1944, 59n. (*\*ūing-snā-*), Būga, RR II, 326, 653n., LEW 1257, REW I, 244. — N.rz. *Vīnkšnīnē*, *Vīnkšnīnē*, *Pavīnkšnē*, cps. *Vīnkšnākelis*, *Vīnkšupis* (z dysymilacji *\*Vīnkšn-upis*). N. n. *Pavīnkšnīai* 2x, *Pavīnkšnīs*, *Vīnkšnēnai* 2x, *Vīnkšnīnēs*, *Vīnkšnīškiai*, cps. *Vīnkšnabrastis*, *Vīnkšupiai* 2x.

**vīnuogė** 1. ‘owoc winorośli, winogrono’, 2. ‘krzew winorośli’ — złożenie członów *vīnas* ‘wino’ i *uoga* ‘jagoda’ (zob. s.v.). — Drw. *vynuogienojas* ‘krzak winorośli, lodyga, gałązka winorośli’ (neosuf. *-ienojas*, wyabstrahowany w typie *bulvienojai* ‘nać ziemniaczana’, *pupienojai* ‘nać bobu’), *vynuogynas* ‘plantacja winorośli, winnica’. Vb. denom. *vynuogiāuti* ‘zbierać winogrona’.

**vīras** gw. ‘wągry’, zwykle pl. *viraĩ* 4 p.a. m.pl. 1. ‘wągry w mięsie świni’, 2. ‘larwy tasiemca’, 3. ‘wypryski na skórze człowieka’. Pb. *\*ūirHa-* < pie. *\*ūrH-o-*. Zanik antewokalicznej spółgłoski lrg. jak np. w *ātviras*, *ātkilas*, *pinaĩ*. War. *vīris*, -io, pl. *vīriai*. Osnowa werbalna nierozpoznana, por. BSW 360, LEW 1258. Porównywano *vīras* z łac. *varus*, -ī ‘wyprysk na twarzy; brodawka’ < pie. *\*u(o)rH-o-(?)* (zob. de Vaan 2008, 654) oraz z norw. *vere* f. ‘larva of the gad-fly, hole in the skin resulting from gad-fly infestation’, niderl. *weern* c. ‘stye’, nwn. *Werre* f. ‘mole cricket’ < pgerm. *\*werōn-* < pie. *\*uerH-eh₂-* (zob. Kroonen 2013, 580n.). — Vb. denom. *iviriūoti* ‘dostać wągrów’, *viriūotas* ‘(o wieprzu, mięsie) mający wągry, wągrowaty; (o człowieku) pokryty wypryskami, (o dziecku) mający robaki’, war. żm. *viróta meisa* ‘mięso z wągrami’ (*Kiaulės meisa viróta nuo pjudy mo šunų* ‘Świnina ma wągry od pogryzienia przez psy’).

**výras** 1. ‘mężczyzna’ (por. łot. *vīrs*, strp. *vījrs* ts.), 2. ‘małżonek, mąż’, 3. ‘dziecko płci męskiej, chłopiec’ (*Po mergaitei pirmas sūnus, paskui pagret trys výrai gimė* ‘Po dziewczynce urodził się pierwszy syn, potem pod rząd trzech mężczyzn’), 4. ‘człowiek’ w zwrocie do mężczyzny (*Výreli, duok tu man gabaliuką duonos* ‘Człowieku, daj ty mi kawałek chleba’), *Výrai, ką čia jūs darote?* ‘Ludzie, co wy tu robicie?’), 5. ‘parobek’, 6. ‘samiec’. DP ‘mąż, małżonek, przełożony, gospodarz, człowiek, chłop’. Por. jeszcze *sniėgo výras* ‘bałwan’, *vyras moteries* SD «małżonek» (syn. *patsai*), *vyrų tumpu* SD «mężnieię, roboror, masculesco, commasculor» (syn. *vyriškystėn eimi*). Formacja bałtycka odpowiada wed. *vīrá-* m. ‘mężczyzna, bohater; syn’, aw. *vīra-* < pie. *\*ūiH-ró-* ‘(młody) mężczyzna, wojownik’, por. NIL 726n. Odpowiednik słowiański *†virŭ* został zastąpiony przez neologizm (scs.) *mōžŭ*. Akcent litewski, cofnięty na pierwiastek, jest oznaką substantywizowania pierwotnego adi. vb. o sufiksie *\*-ro-* (por. toch. B *wir* ‘odznaczający się młodzięcą siłą’), zob. Kabašinskaitė i Klingenschmitt, *Balt* XLI:2, 2006, 175. Dalej por. łac. *vīrēs*, -ium f.pl.

‘siły’ < \**uiH-s*<sup>599</sup> — formacja na SZ do pwk. \**ueiH-*, jak w wed. *váyas-* n. ‘siła życiowa, popęd’ < pie. \**ueiH-es-*. — Drw. *bevyrē*<sup>600</sup> ‘niezamężna kobieta’, SD «niemężata, innupta, innuba, cælebs mulier» (por. *bemotēris*), *pavýriku* (zob.), *pavýřiška* ‘(kobieta) podobna do mężczyzny’, *príevyris* ‘kochanek’, \**vyrēlis* (zob. *vyrēlēsnis*), *vyrija* ‘mężczyźni w grupie; zebranie, narada mężczyzn’ (por. *bernija*, *mergija*), *výřiškas* (zob.), *výriuviene* ‘kobieta lgnąca do mężczyzn, szukająca męskiego towarzystwa’ (neosuf. *-iuviene*, por. *sūkčiuvienē*), *vyrúota* ‘zamężna, mężatka’ (por. *moterótas*). — Cps. *bóbvyris* ‘mężczyzna jak baba’ (por. *bóba*), *devynvyrē* (zob. *devyni*), *didvyrē* ‘kobieta, która ma wysokiego męża’ (por. *didis*), *didvyris* ‘bohater’, SD *didžiavyris* «bohater, heros» (syn. *žymus žmogus*), *dvivyrē* ‘kobieta, która miała dwóch mężów’ (por. *dvi*°), *svetimvyrē* (zob. *svētimas*), *trivyrē* ‘kobieta, która miała trzech mężów’ (por. *tri*°), *výrkalbē* ‘kobieta o męskim głosie’ (por. *kalbėti*), *výrmerge* (zob.), *výrmoteriai* m.pl. ‘małżonkowie’ (m.in. DP), *výrmotēris* ‘małżonek’ (por. *móteris*), *vyromotē* SD «małżonka, mężata, mężatka, marita, nupta», por. *mótē* (⇒ *vyromoterinis* «małżeński»), *výrskydē* a. *výrskaida* bot. ‘naradka, Androsace’ (por. *skìsti*, *skaidýti*), *výrvaikis* ‘prawie mężczyzna’ (por. *vaikas*), *výržarga* ‘kobieta lubiąca obcować z mężczyznami, latawica’ (II człon do *žergti* ‘rozkraczyć się’, por. *pajódžarga*), *výržudē* ‘kobieta, która zabiła swego męża’ (por. *žudyti*). Osobno zob. *vyrēda*. — Vb. denom. 1. *výrauti*, *výráuti* ‘panować, przeważać, górować’, *įsivýrauti* ‘poczuć się mężczyzną, usamodzielnąć się’ (*Kaip sūnus įsivýraus, tai tave neklausys* ‘Jak syn dorośnie, to nie będzie cię słuchać’), też ‘rozpanoszyć się’, 2. *výráuti* a. *výrauti* ‘być parobkiem; wykonywać męskie prace’ (*Vyrai vyrāvo, mergos mergavo* — *ir dirbdavo viską*), też ‘szukać męża’, 3. *výroti*: *įvýroti* ‘zmęźnieć, przestać być młokosem’, *įsivýroti* ‘wejść w rolę dojrzałego mężczyzny lub w rolę gospodarza’.

**virbas** ‘różga, pręt; suchy pręt, chrust’. Odpowiednik łot. *virbs*<sup>2</sup> ‘pręt, patyk, żerdź, rozeń’ (*virba* ‘sztanga żelazna’). Stoi w związku z nazwą drzewa *virbis*, *-io* ‘wierzba’ (zob. s.v.). Znacz. etym. ‘pręt wierzbowy’. Zakończenie *-as* w *virbas* mogło się ustalić w derywacji wstecznej, wychodzącej np. od wyrazu pochodnego *virbalas* ‘pręt, kij, drut (do robienia swetrów itp.); cewka do zwijania nici; ząb w grabiach, w bronie; szczebel, drążek w drabinie; kłonica, drążek przytrzymujący drabinę wozu; jeden z widłowo zakończonych prętów, mocowanych po bokach wozu celem zwiększenia jego pojemności’ (por. *dēgalas* ⇒ *dēgas*; *dōtalas* ⇒ *dōtas*). SD: *virbalas* 1. «grafka» [‘metalowy rylec, pręt do pisania’, SPXVI], 2. «knutel» [‘pałka, kij, patyk’, SPXVI], 3. «lon» [‘kołek zabezpieczający koło przed spadnięciem z osi’, SPXVI], *virbalas aštras* SD «kołek ostry, stylus». — Inne formacje z *virb-*: *virbinē* a. *virbinis* ‘sidła na ptaki i małe zwierzęta’ (war. *virbīnē* ‘sidła; moczydło na len’), *virbinýčia* 1. ‘szopa na drewno, chrust’, 2. bot. ‘psianka słodkogórz, *Solanum dulcamara*’ (występuje nad brzegami wód w jednym zespole z wierzbami), 3. bot. ‘jaskier, *Ranunculus*’, *virbókšlis* ‘cienka różga’, *virbtis* m. lub *virbtis* f. ‘pręt, sztaba, sztanga; łodyga, trzonek; żerdź do popychania łodzi lub tratwy’. Cps. *akėčvirbalis* ‘ząb brony’. Vb. denom. *virbyti*, *-iju*, *-ijau* 1. ‘bić różgą’, 2. ‘podwiązywać drzewko, roślinę (przymocowując je do pręta, tyczki, palika)’, *virbti*, *virbsta*, *virbo* ‘wypuszczać pędy’, *išvirbti* ‘wyrosnąć w górę, wybuchać’, *nuvirbti* ‘(o drzewie) wyrosnąć smukło, cienko; schudnąć, zmarnieć, zwisnąć (o gałęziach)’. Nie należy tu *virbinti* ‘poruszać czym’ (zob. s.v.). — N.m. *Virbalaĩ* 5x, *Virbālis*, *Virbiniai*. N.rz. *Virbalas*, n. łąki *Virbalynė*.

**virbėti**, *virba* (war. *virbia*), *virbéjo* 1. ‘roić się, mrowić się - o robakach’, 2. ‘cisnąć się,

<sup>599</sup> Krótki wokalizm formy łac. *vīr* ‘mąż, małżonek; wojownik, żołnierz; bohater’ (por. też stir. *fer*, goc. *wair* ‘mąż’, stwn. *wer* ts.) objaśnia się najprawdopodobniej wpływem złożień, w których człon \**uiHro-* tracił fonem laryngealny w warunkach kompozycji. Inaczej de Vaan 2008, 681: skrócenie według tzw. ‘prawa Dybo’.

<sup>600</sup> Według Vitkauskasa (ALL LX, 2009, 134), który poprawił figurującą w LKŻ formę *bevyrē*.



wywijać się (o rybie w sieci), rzucać się (o prosięciu w worku)', 3. 'drgać, drzeć, dygotać (w gorączce)', 4. 'krzątać się, pracować'. Z innym suf.: *virbsėti, virbsi* 'drgać, roić się; unosić się (o tyłku szybko biegnącej owcy)'. Pwk. *virb-* jest wariantem fonetycznym do *virp-* (*rp* > *rb* przez persewerację), zob. *ver̃pti, virpėti*. — Nomen: *graužavirba* zool. 'minóg, Petromyzon fluviatilis', war. *graužà*, por. *Graužavirbos labai vikrios, slidžios, stiprios; patekusios į vandenį, tuoj įsigraužia, virpėdamos visu kūnu*. Człon I do *įsigraužti* 'wgryźć się'.

**virbinti, virbinu, virbinau** (war. *viřbinti*) 'poruszać czym, machać; uderzać smyczkiem w struny; cisnąć dudy; wiercić dziury (patykiem); szybko pisać; zmuszać do czego', 'merdać ogonem' (*Šuva uodegą virbina*), *nuvirbinti* 'zastrugać, zaostrzyć (patyk)', *pravirbinti* 'przekłuć (wrzód), wywiercić (otwór)', *suvirbinti* 'poruszyć czym, pomachać'. Pwk. *virb-* jest zapewne wariantem fonetycznym do *virp-* (*rp* > *rb* przez persewerację), zob. *ver̃pti*. Paralela: *virbėti* ob. *virpėti*.

**vir̃bis, -io** bot. 1. 'wierzba pięciopęcikowa, Salix pentandra', 2. 'wierzba szara, łoża, Salix cinerea' < plit. \**uirb-ja-*. Z innym suf.: psł. \**vīrba* 'wierzba, Salix', sch. *vīrba*, ros. *verba*, ukr. *verbá*, stpol. *wirzba*, dziś *wierzba* ts. < \**uirb-ā-*, drw. scs. *vrūbije* n. 'itėai, wierzbina, zarośla wierzbowe'. Wyraz odziedziczony, pochodzi od pie. \**ur̥b-* (IEW 1153). Nawiązanie z pwk. w SE: łac. *verber, -eris* n. 'różga, bicz', pl. *verbera* 'różgi do chłosty' (\**uerb-es-*), drw. *verbēnae* f.pl. 'pęk, wiązka ziół lub gałązek wawrzynu, oliwki, mirtu' (\**uerbes-nā-*), por. de Vaan 2008, 664. W tym kontekście wymienia się również gr. *ῥάβδος* 'różdżka, wędka, pręt posmarowany klejem (dla łapania ptaszków), drzewce włóczni, laska, laska pasterska; młody pęd' (\**hrab-* < \**urab* < pie. \**ur̥b-*), zob. GEW II, 637 (suf. -*δ-* niejasny). Tymczasem Beekes 2010, 1270 uważa *ῥάβδος* za wyraz pregrecki. Por. jeszcze BSW 360 i LEW 1259, którzy o *vir̃bis* nie wspominają i odnoszą się tylko do *vir̃bas* (zob.). Boryś 2005, 695 (s.v. *wierzba*) zauważa, że nazwa wierzby pochodzi «od charakterystycznej wiotkości gałęzi».

**virdis, -ies** 1 p.a. f. 'poprzeczna belka pod pułapem w stodole lub odrynie; zawieszona pod sufitem izby żerdź do wieszania lub suszenia ubrań; żerdź umocowana pod szczytem dachu, służąca do suszenia (solonej) słoniny i mięsa'. — Pluralna forma tegoż wyrazu, *virdys* 1 p.a., oznacza 'piętro w stodole, pułap, tj. sufit z desek a. żerdzi leżących na poprzecznych belkach'. — SO *vard-* ⇐ *vird-*: *apývardē* 'tyczka chmielowa' : łot. *vārde* 'belka stropowa, drąg służący do zawieszania różnych przedmiotów'. Por. jeszcze łot. *vārdes* f.pl. albo *vārdi* m.pl. 'stosy drewna złożone do suszenia'. Etymologia nierozpoznana. *vird-* może ewentualnie być neopierwiastkiem, wyabstrahowanym z formacji *išvirdyti* 'wypędzić' (zob. *virdyti*). Leskien 1891, 588 postulował raczej związek z czas. *vérti* 'przeszywać, nizać'; za nim LEW 1259.

**virdyti, virdau, virdžiau** żm. 'z trudem nieść, wlec, przenosić, taszczyć'. Starsza semantyka w złożeniach z prvb.: *išvirdyti* 'siłą wypędzić, wygnać' (*Šunį išvirdė iš trobos* 'Psa wypędzili z chaty'), *parvirdyti* 'przypędzić z pastwiska; przynieść jako zdobycz' (*Šuo zuikį parvirdė* 'Pies zająca przywłókł'), *užvirdyti* 'zapędzić dokądś' (*Dvijų centnerių maišą užvirdžiau ant aukšto* 'Dwucetnarowy worek zataszczyłem [dosł. zapędziłem] na piętro'). Z obocznym suf.: *virdinti* 'gnać, pędzić'. Z pochodzenia jest to causativum z suf. -*dyti* (-*dinti*) od pwk. *vir-*, będącego alternantem w st. zanikowym \**ur̥-* od pie. \**uer-*, por. łot. *vert, vēru, vēru* 'biec' (LIV<sup>2</sup> 685). Znacz. etym. 'zmuszać do biegu'. Akut wtórny, nieobjaśniony. Sufigowanie -*dyti* do pwk. w st. zanikowym znajduje paralele w *girdyti, šildyti, tildyti*. LEW 1259 uważał etymologię *virdyti* za niepewną. — SO *var-*: *varýti* (zob.).

**vyrėda, vyrėdė** gw. 'megiera, jędza' (dosł. 'mężojadka'): *Vyrėda gatava suėsti vyrą iš*

*meilēs arba piktumo* ‘vyrėda gotowa jest zeżreć mężczyznę z miłości albo ze złości’. Złożenie typu *pelėda* (zob.). Zob. też *žmogėdra*.

**vyrėlėsnis**, -ė ‘trochę starszy’, np. *Aš ar ne vyrėlėsnė?* ‘Czy [to] nie ja [jestem] starsza?’ *Aš už tavo tėvą... keleriais metais buvau vyrėlėsnis* ‘Ja od twego ojca ... byłem o kilka lat starszy’. Jak *vyrėsnis* zakłada *výras* jako podstawę, tak też *vyrėlėsnis* zakłada \**vyrėlis*, czyli zdrobnienie od *výras*, jako podstawę derywacji. Por. *vyrėsnis*.

**vyrėsnis**, -ė ‘starszy od kogo’, forma stopnia wyższego od adi. \**vyra-* (zob. niżej). Substantywizacja przymiotnika: *vyrėsnis*, -io m. ‘przełożony, zwierzchnik, naczelny’ (w tej funkcji też *vyresnỹsis*), *vyresnis* SD<sup>1</sup> «proboszcz, praepositus» (w SD zastąpione przez *vyresnis kunigas* ts.), *vyresnis* SD<sup>1</sup> «urzędnik, curator, praefectus...», *vyresnis draugės* SD «cechmistrz, praefectus sodalitij» (por. *draugė*), *vyresnis kareivių* SD<sup>1</sup> «woyski, tribunus militum» (por. *karėiva*), *vyresnis minykų* SD<sup>1</sup> «przeor, prior, cœnobiarcha» (por. *minỹkas*), f. *vyresnė minyškų* SD<sup>1</sup> «przeoryssa, priorissa» (por. *minyškà*). Formacja urobiona sufiksem compar. -*esni-* skłania do przypuszczenia, że kiedyś obok sb. *výras* ‘mężczyzna’ istniała osnowa przymiotna \**vyr-a-* o znaczeniu ‘główny, ważny’ itp. (por. GJL III, § 301). — Od *výras* pochodzi gwarowy compar. *vyriau* b.z.a. ‘więcej mężczyzn’, por. *Juo vyriau, tuo geriau eiti* ‘Im więcej mężczyzn, tym lepiej się idzie’. Obok tego zaświadczone gw. *vyriaũ* ‘wyżej’, por. *Aš vienais metais už jį vyriaũ mokiausi* ‘Ja uczyłem się o rok wyżej od niego’, tj. ‘byłem w starszej klasie’. Osobno zob. *vyriáusias*. — Drw. *vyresnėlis*, -ė ‘najstarsze dziecko w rodzinie’ (*Dovydonis negalėjo atsidžiaugti savo vyresnėliu*), też ‘wódz, dowódca’, *vyresnỹbė* ‘zwierzchnictwo’, SD «dostoieństwo, dignitarstwo, godność; przełożeństwo; urząd, zwierzchność pospolita», *vyresnybė kunigystės* «probostwo, praepositura», *vyresnybė tavornyko* «oboźnego urząd, praefectura castrorum», *vyresnybį turiu* «urząd mam na sobie, gero consulatum, fungor officio». Zob. też *vyrėlėsnis*.

**virg-**: *pavirgti, pavirgstu, pavirgau* ‘stać się niewolnikiem, ulec zniewoleniu; poddać się, być posłusznym’ (NDŽ). Od tego odchyła się pod względem znaczeniowym łot. *virđenēt* a. *virdzināt* ‘sunąć powoli naprzód, langsam vorwärtsschieben’ (ME IV, 604). Pwk. *virg-* (\**urg-*) jest refleksem SZ do *verg-* / *varg-*, por. *vėrgas* ‘niewolnik’, *vařgas* m.in. ‘życie w niedostatku, ubóstwie’. Por. LEW 558. — Tu też *viřgti, viřgđa, viřgdo*, zwykle z prvb.: *apviřgti* ‘zatrzymać się we wzroście, cherlać, marnieć (o świniach)’, *užviřgti* - o źle rozwijającym się dziecku (*Varguose užviřgdusi duktė ir nebaugo*). *virgžd-* jest neopierwiastkiem, który wyodrębniono w formie prs. \**virg-sta* > \**virksta* > \**virkšta* po tym, jak ta ostatnia zmieniła się w *viřgđa* przez perseweracyjną sonoryzację *r-kšt* > *r-gžd*. Paralele: *šiurkštūs* > *šiurgždūs*; *uřkštynė* > *urgždynė*.

**vỹriai**, -ių m.pl. ‘zawiasy, np. w drzwiach’ (sg. *vỹris*, var. *vỹrius*) — należy do czas. *veriũ, vérti* m.in. ‘otwierać i zamykać’ (zob. s.v.). Formacja oparta na pwk. *vyr-*, będącym formą WSZ do *vir-*, widocznego w *ātviras* ‘otwarty’, *prāviras* ‘na wpół otwarty, uchylony’. Budowę przypomina *vỹris* ‘wrzątek’ ⇐ *virti*; *spỹris* ‘kopnięcie’ ⇐ *spirti*. Jest to skonkretyzowane abstractum o znacz. etym. ‘zamykanie i otwieranie’.

**vyriáusias** ‘najstarszy’ — forma superlatiwu od adi. \**vyra-* (zob. *vyrėsnis*). — *vyriausias terp vyskupų* SD «arcybiskup, archiepiscopus», *bažnyčia vyriausia* SD «tym, templum cathedrale» [‘kościół katedralny’]. — Drw. *vyriáusiasis* 1. ‘najwyższy, np. sąd; naczelny, np. księgowy’, 2. ‘główny, naczelny, np. wódz’. — Neoosn. *vyriaus-*: *vyriausybė* ‘rząd’ (dosł. ‘najwyższość’), ⇒ *vyriausybinis* ‘rządowy’.

**vỹris** a. *výris*, -io 1. ‘wrząca woda, wrzątek, ukrop’, 2. ‘wir wodny’. Abstractum z suf. -*ja-* i *vyr-* jako wzdlużonym st. zanikowym do *ver-* / *vir-* ‘wrzeć, gotować się’, zob. *virti*. Paralelna budowa w *vỹris* ‘zawias’ (zob. *vỹriai*), *brỹdis* ‘wygnieciony ślad w zbożu a. w

trawie' (por. *brīsti*). Znacz. etym. 'wrzenie', ⇒ konkretyzacja: 'wrzątek', 'wir'. Por. fakt, że pol. *wir* pochodzi od psł. \*virŭ 'wirowanie, wrzenie' — formacji na SW \*ũir-a-s, porównywalnej z lit. *vĩris* < plit. \*ũir-ja-s. Do tego samego pierwiastka należy jeszcze pol. *wrzątek*, mające w osnowie \*vĩr-ēt-, tj. imiesłów od czas. \*vĩrŭ, \*vĩrėti, pol. *wrę*, *wrzeć* (por. Boryś 2005, 711).

**výriškas**, -a 1. 'męski, odnoszący się do mężczyzn, przeznaczony dla mężczyzn, noszony przez mężczyzn (ubranie, obuwie, czapka), wykonywany przez mężczyzn', 2. 'mężny, dzielny, śmiały, odważny', 3. '(o kwiecie) pręcikowy, zawierający tylko pręciki'. Przymiotnik na -išk- od rzecz. *výras* 'męczyzna' (zob. s.v.). Odpowiednik łot. *vīrīks* 'męski' (war. *vīrišks*), przest. *vīriški virsnieji* 'vornehmsten starken Männern'. — Drw. *výriškai* adv. 'po męsku' (*Jo pasielgta vyriškai* 'Zachował się po męsku'), DP 'mężnie' (*O taip būk stipras ir elkis vyriškai* DP 555<sub>20</sub> 'A tak bądź stateczny i sprawuj się mężnie'), też 'porządnie' (213<sub>36</sub>), *vyriškystė* 'męskość, wiek męski', *vyriškystėn eimi* SD «mężnieć, roboror, masco, commasculor» (syn. *vyru tumpu*). — Substantywizacja przymiotnika: *výriškas* DP 'męczyzna', por. *Výriškiems darbams samdo výriškus* 'Do męskich robót najmują męczyzn'. Paralelna substantywizacja: *móteriškas* 'niewiasta' (zob. GJL II, § 489). Forma emfaticzna: *výriškasis* 'męczyzna', pl. *výriškėji* (*výriškųjū klioštorius* przest. 'klasztor męski'). Drw. *vyriškiniš*, -ė 'męski, właściwy dla męczyzn' (*Vyriškinė boba, ana visus vyro darbus dirba* 'Kobieta, która wykonuje wszystkie przewidziane dla męczyzny roboty'), *vyriškis*, -io 'męczyzna' (suf. -ja-), DP *výriškis* 'męczyzna'. Por. łot. przest. *vīriškis* 'męczyzna' (war. *vīrišks*, *vīrīks*). Obok tego *vīriētis* 'Mann, Mannsperson'. Vb. denom. *vyriškėti*, zwykle z prvb. *su-* 'stawać się męczyzną, mężnieć', *výriškintis* refl. 'o kobietach: zadawać się z męczyznami'.

**výrius**, -iaus 2 p.a., *vyriūs*, -iaūs 4 p.a. gw. 1. 'wrzenie', 2. 'wir (wodny)', 3. 'gromada, grupa', 4. 'mnóstwo, chmara, np. much' (*vyriūs musių*), 'klucz żurawi' (*vyriūs gervių*). Formacja nomen actionis z suf. -ius i WSZ *vyr-* ⇐ *vir-*, por. *virti* 'wrzeć'. Z innym suf.: *výriai* m.pl. 'osad wytrącający się z wrzącej wody'. — Nazwę *Vyriūs* nosi zakole Niemna we wsi Pavyrė w okolicy Birštonas (por. Vanagas 1981, 387). — N.B. Z powodu takich paralel, jak *gýrius* ⇐ *girti*; *pýlius* ⇐ *pilti*; *výlius* ⇐ *vilti*, które świadczą o przynależności *výrius* do lit. modelu apofonicznego, nie sposób utrzymywać, że *výrius* zostało zapożyczone z pol. *wir* (jak np. GJL II, § 108). Temu sprzeciwia się też semantyczne zróżnicowanie litewskiego wyrazu.

**viřkos**, -ų 2 p.a. f.pl. gw. 'umieszczona pod pułapem skrzynia do spania' (*Vaikai viřkose miega* 'Dzieci śpią w *viřkos*') — zamiast \**virkai* m.pl., zapoż. z pol. przest. *wyrki* m.pl. 'pomost z desek, umocowany do pułapu, na którym kładą rozmaite rzeczy lub śpią' (Sw). War. sg. *wyrk*, -u, *wyrko*, -a, *werko*, -a 'posłanie wysoko umieszczone' (Sw). Zmiana rodzaju z \**virkai* na *viřkos* jest objawem upodobnienia pożyczki do starszego syn. *viřkos* (zob.). LEEŽ 95 wymienia jako synonimy *gũltai*, *lubėlės*, *nārai* i *palātkos*.

**virkšti**, *virkšta* (war. *virkščia*), *virkšo* gw. 1. '(o roślinach) tracić świeżość, schnąć, usychać, więdnąć', 2. '(o krwi) krzepnąć', 3. '(o mleku) zsiadać się'. Por. próbę etymologizacji s.v. *virkšinti*. — Drw. *virkščia* 2 p.a. 1. 'łodyga grochowa, grochovina; łodyga kartofla, łęcina' (pl. *viřkščios*), 2. 'przeciwna ostrzu strona kosy, płaz' (*Dalgis turi virkščią, drobę, plakimą ir sprandą*), *viřkščiai* m.pl. 'łodygi kartofli, łęciny', *viřkščios* f.pl. 'łęciny; grochowiny', *virkštėlė* 'pępowina', *viřkštis* m.in. 'mlon w żarnach', *virkštōjai* m.pl. 'łęciny'. — SO *varšk-*: *varškė* (zob.).

**virkti**, *virkstu*, *pravirkau* gw. 'rozplakać się, zapłakać' — formacja inchoatywna z suf. -sta- i SZ *virk-* ⇐ *verk-*, zob. *veřkti*. Akut pochodzenia analogicznego (por. *rimstu* ⇐ *reñti*;

*mirštu* ⇐ *miŗti*). BSW 353, s.v. \*uŗkiō zauważa, że pbsł. SZ \*urk- może być odzwierciedlony w psl. \*vũrkati i \*vũŗcati (dokładniej o tym s.v. *uŗkti*). — Drw. *virkauti* ‘popłakiwać, kwilić; wydawać głos przypominający łkanie, m.in. o sowie’, *virķčioti* ‘popłakiwać’ (por. *virpčioti*), *virkdyti* caus. ‘doprowadzać do płaczu’ (por. *dildyti*, *girdyti*, *virdyti*), dawne prs. *virgdžiu* SD «kwilę dziecię, roskwilam» [‘do płaczu je poruszać, łzy mu wyciskać’, L.], *virkinti* ‘doprowadzać do płaczu’, *virkyti* ts., *ivirkiu vaikų* SD «kwilę dziecię, roskwilam» (syn. *virkdžiu*). Nomen: *virksna* c. ‘płaksa’ (z \*virk-sna), ⇒ vb. denom. *virksnauti* ‘głośno płakać, szlochać’ (por. *vérkšna*).

**výrmergē** gw. 1. ‘dziewczyna, kobieta o cechach męskich’, 2. ‘bezpłodna kobieta’ — złożenie członów *výras* ‘męczyzna’ i *mergā* ‘dziewczyna’. W tymże znaczeniu cps. *virkrauja* (z nieregularnym skróceniem *vyr-* > *vir-*), dosł. ‘męska krew’, por. *kraūjas*.

**virpėti**, *virpu* (war. *virpiu*), *virpėjau* 1. ‘drgać, drzeć, trząść się, dygotać (z zimna, ze strachu, w gorączce)’, 2. ‘drzeć, np. o liściu’, 3. ‘bić szybko - o sercu’, 4. ‘biec trzęsąc się’, 5. ‘skąpić, żalować’. War. *virbėti* (zob.). Odpowiednik łot. *virpēt* ‘skręcać nieć przy pomocy wrzeciona; drzeć’. Morfem *virp-* stanowi alternant na SZ do *verp-* (por. *veŗpti* ‘prząść’); temat *virp-ē-* stanowi durativum do *suviŗpti* ‘zadrzeć, zatrząść się’. Osobno zob. SZ *uŗpti*. — Z innymi suf.: *virpčioti* ‘chwilami drgać (o wargach), drzeć; bieć skokami, jak zając’, *virpdyti* ‘powodować wstrząsy, wstrząsać’, *virpsėti* ‘drzeć, trząść się; rzucać się (o rybie)’, *virpsóti* ‘pozostawać w stanie wetkniętym, tkwić w czym’, DP ‘tkwiać’, *virpstyti* b.z.a. ‘wbijać tyczki’. — Nomina: *virpesā* ‘drganie, dreszcz’, *virpša* c. ‘kto drży, kto się trzęsie ze strachu’ (nazw. *Virpša*, *Virbša* LPŽ, replika pol. *Wirpsza*), *virpstis* ‘żerdź, tyczka; drewniany zawias u drzwi’, *virptis* ‘tyka, tyczka, kół’, *virpulys* ‘dreszcz, drzenie części ciała’. — SO *varp-*: *varpyti* (zob.).

**viŗsti**, *virštu*, *virtaũ* 1. ‘przewracać się, walić się’, 2. ‘buchać (o dymie, ogniu)’, 3. ‘zamieniać się w co’, *apviŗsti* ‘wywrócić się’, *nuviŗsti* ‘spaść z góry na dół’, *parvirštu* SD «obalam się» (syn. *parpuolu*), *pavirst in kū* SD «przedzierzgnąć się w co». Formacja z suf. -*sta-* i SZ \*uŗt- do pie. \*uŗt-, zob. *veŗsti*. Nawiązanie psl. \*vũrt-nq-, ros. *vernũtũ* ‘zwrócić, oddać’, refl. *vernũtũsja* ‘powrócić, zawrócić’, sch. *vŗnuti* ‘zwrócić’ (Vaillant, GC III, 238). Dalej por. czas. sekundarne na -*ėti*, -*iti*: psl. \*vũrtjō, \*vũrtēti ‘obracać, kręcić; wiercić, świdrować’, por. ros. *verčũ*, *vertēbũ*, czes. *vrtět*, refl. scs. *vŗtēti sę*, *vŗštō sę* ‘kręcić się, obracać się’; psl. \*vũrtjō, \*vũrtiti, por. stpol. *wircić*, pol. *wiercić* ‘robić otwór, świdrować’, przest. ‘rozcierać, trzeć’, refl. ‘obracać się, kręcić się’ (Vaillant, GC III, 387). — Neoosn. *virst-* (⇐ *viŗstas*): *iŗvirsčias* ‘na wywrót, na lewą stronę włożony, np. kozuch’, częściej z insercją *k*: *iŗvirksčias* ts.; *ivirsčias* b.z.a. ‘obrócony do środka, do wewnątrz, np. kozuch’. — Neoosn. na SO *vars-* ⇐ *virs-*: *varsnā* (zob.), *varstaĩ* m.pl. gw. ‘szczyt prac polowych’ (syn. *darbýmetis*), *varstas* ‘zboża jare’ (zob. s.v.). Por. *smaršas* ⇐ *smirs-*; *maĩstas* ⇐ *mis-*. — Deverbativa: *virtėti*, *virčiũ* (3 os. *viŗti*), -*ėjau* ‘być przewróconym, być wyciągniętym, leżeć’, *iŗvirtėti* ‘przeleżeć, spędzić pewien czas leżąc’ (*Iŗvirtėjo tris dienas paslikas*), *virtinėti* iter. ‘przewracać się’, *atvirtinėti* ‘zdążyć, zbliżyć się do śmierci’, refl. *atsivirťinti krėsle* ‘rozeprzeć się w krześle’, *pasivirťinti* ‘obrócić się (w łóżku); umrzeć’. — Inne drw. od *virt-*: *virtauti* ‘wiosłować pod wiatr’, *virtuoti* ‘iść kiwając się’, nomina: *virtālius* ‘kto idąc kiwa się’, *virtēnē* a. *virtynē* ‘nierówność na drodze; miejsce, gdzie łatwo się wywrócić’, *virtyklā* ‘miejsce, gdzie się wozy wywracają; miejsce wyrte przez świnie’, *virtūs* ‘chwiejny, chybliwy, kołyszący się, niestały’. Por. też *virtinkš* interi. ‘bęć’. — SZ typu sampras. od \*uŗt- brzmi *urt-*, zob. *uŗtinti*.

**viŗš** 1. adv. ‘u góry, w górze’, np. *Viŗš ant lovos pakabinta lopšį ir supa* ‘U góry nad łóżkiem zawieszona kołyska i kołyszą (niemowlę)’ — ze skrócenia przysłówka *viŗšųj*, *viŗšuĩ* ‘nad, ponad, na wierzchu, w górze’, 2. praep. z gen. ‘nad, ponad, powyżej’, por. *viŗš miēsto*

‘nad miastem’, *virš galvōs* ‘ponad głową’. Wszystko z *viršujē*, formy loc.sg. do *viršūs* (por. *vidūj*, *viduīt* < *vidujē*). Zob. GJL III, § 792.

**viršas** stlit. ‘linijka pisma lub druku, wiersz’, por. *Choras tur antra puse viršo atliepti* MŽ 500<sub>15</sub> ‘Chór winien odpowiedzieć drugą połową wiersza’. Zapoż. ze stpol. *wiersz*, co było wariantem do *wiersz* (≡ stczes. *verš*). Z innym suf.: *viršius*, m.in. SD <wiršius> «wiersz w pisaniu, versus» (N.B. SLA 235 i LEW 1229 błędnie odczytują ten zapis jako †*veršius*). Polonizmem jest też *viršis* przest. ‘wiersz jako utwór poetycki’ (NDŽ). Osobno zob. *péršas*.

**virškinti**, *-ina*, *-ino* ‘(o żołądku) trawić, przetrawiać, przyswajać substancje pokarmowe’. Dotychczasowa próba objaśnienia ograniczała się do ukazania związku *viršk-V* z alternantem *virkš-C*, pojawiającym się w czas. *virkšta* ‘schnie, usycha; krzepnie’, inf. *virkšti*, zob. LEW 1260. Jest to słuszna droga. Trzeba tylko wskazać, co było punktem wyjścia dla alternacji *viršk-* / *virkš-* oraz sprecyzować, który z tych alternantów jest prymarny. Prawdopodobnym punktem wyjścia wydaje się formacja praesens o formie *\*virkšta*. Przyjmiemy, że uległa ona reanalizie na *\*virkš-ta*, i że to otworzyło drogę dla derywacji formy antewokalicznej *viršk-V*, jak właśnie *viršk-inti*. — Jeśli chodzi o prs. *\*virkšta*, to wywodzi się ono na drodze fonetycznej z *\*virksta* < *\*virsta* (insercja *k*, po niej zmiana *ks* w *kš*). Pierwotnie więc była to formacja na *-sta-*, urobiona od *virti* ‘wrzeć, gotować się’<sup>601</sup> i wyrażająca funkcję inchoatywną (‘zaczyna wrzeć, zaczyna się gotować’). Faktyczne znaczenie formy prs. *virkšta*: ‘usycha, więdnąć; krzepnie’ tłumaczy się przenośnią. Roślina gotuje się, warzy się pod wpływem gorąca albo mrozu. Ilustruje to następujące użycie czas. *virti*: *Ką pasodini, tas išvērda* ‘Co posadzisz, to usycha’. *Tokią šaltą žiemą ir obelys ir braškės išvērda* ‘Przez taką srogą zimę i jabłonie i truskawki wymarzają (warzą się)’<sup>602</sup>. Na tym tle trzeba *virškinti* ująć jako drw. kauzatywny na *-inti*, dla którego podstawą słowotwórczą było prs. *\*virkšta*, w szczególności neoosn. *\*virkš-*. — Drw. *virškūs* ‘strawny, lekkostrawny’ (por. *varškūs*).

**viršum̃** adv. ‘górzę; nad, ponad, wyżej’, praep. ‘ponad’ (*Lēktūvas skreñda viršum̃ debesū*). Z apokopowania formy *viršumi*, instr.sg. do *viršūs* (zob.). Por. GJL III, § 792.

**viršūnē** 1. ‘wierzchołek (drzewa, rośliny), szczyt (wieży, góry)’, 2. ‘ostre zakończenie, szpic’ (*viršūnē kalavijo* SD «sztych u miecza»), 3. ‘czubek (nosa, języka, buta)’, 4. przen. ‘władza, warstwa rządząca; najwyższa władza’, 5. *su viršūnē* adv. ‘z czubem, z naddatkiem (nasypać, nalać)’. Drw. od *viršūs* ‘wierzch czego’, z suf. *-nē* i wzdłużeniem samogłoski tematycznej *-u-* ⇒ *-ū-* (paralela: łac. *verrūca* ‘wyniosłość, brodawka’ < *\*uers-ū-kā-*). — Drw. *viršūninis* ‘wierzchni, górny, u góry się znajdujący; (robak) żerujący na wierzchołkach roślin’, *viršūnykas* a. *viršūninkas* ‘ten z dwu wołów w sprzężaju, który podczas orki idzie obok bruzdy’ (w odróżnieniu od *arimnykas*), war. *viršūmnykas*.

**viršūs**, *-aūs* 4 p.a. ‘wierzch czego, wierzchołek; pokrywa’, *dúoti viršaūs* ‘dać z okładem, z dodatkiem’, *gáuti su viršum̃* ‘dostać z okładem’, *įsākymas iš viršaūs* ‘rozkaz z góry’. Por. łot. *viršus* ‘wierzch, wierzchnia lub górna część’. Z pbsł. *\*ũrs-u-* ze zmianą *\*rs > rš* jak w *garšas*, *piřstas*, *veršis*. Odpowiednik psl. *\*vřxũ* < *\*vřsũ*, por. scs. *vřxũ* a. *vřxũ* ‘κορυφή, ὄκρον’, czes. *vrh*, *vrhu* ‘wierzch, szczyt’, ros. *na verxú* ‘na górze’, *svėrxu* ‘z góry’. Zob. BSW 362, REW I, 190, LEW 1262. Pie. *\*uers-u-*, *\*urs-u-*, drw. od pie. tematu *\*uer-(e)s-*. Por. wed. *várṣīyas* ‘wyższy, dłuższy, większy’, *várṣman-* n. ‘wzniesienie, wzgórze’ (NIL 724n.), łac. *verrūca* ‘wyniosłość, brodawka’ (zob. wyżej *viršūnē*). Pwk. *\*uers-* ‘wznosić się, podnosić się’, zob. LIV<sup>2</sup> 691, Derksen 2008, 538, de Vaan 2008, 666. — Drw. *apyviršis*

<sup>601</sup> Paralela: stpol. *wrzeć* 1. ‘być gorącym, mieć wysoką temperaturę’, 2. ‘przechodzić proces trawienia’.

<sup>602</sup> Por. jeszcze użycie czas. *kąsti* ‘gryźć, kąsać’ w podobnym kontekście: *Šalna pakāndo gēles* ‘Przymrozek zwarzył kwiaty’.

‘śmietana na powierzchni mleka’, *išviršē* a. -*viršē* ‘wierzchnia strona skóry’ (GJL II, § 22), *viršaitis* ‘wójt’ (⇒ *viršaitystē* ‘bycie wójtem’), *viršēliai* m.pl. ‘okładki (książki)’, *viršēlis* ‘pokrywka, przykrywka; okładka (książki)’, *viršēsnis* ‘ważniejszy, wyższy (stopniem, rangą), starszy’, sb. m. ‘przełożony, zwierzchnik’ (por. *vyrēsnis* ⇐ *vyras*), *viršīausias* ‘najwyższy, najważniejszy, główny’, *viršila* ‘sierżant’ (n.m. *Viršilaĩ* 2x, *Viršiliškē*), *viršininkas* ‘zwierzchnik, naczelnik’ (⇒ *viršininkauti* ‘bycie zwierzchnikiem, naczelnikiem’), gw. *viršininkas* ‘starszy pasterz, kerdžius’, *viršinis* ‘wierzchni; dodatkowy (dzień)’, *viršujėjis* DP ‘zwierzchni’ (por. loc.sg. *viršujē* ‘na wierzchu’, ⇒ *viršujis* ‘wierzchni’, *viršujis* ts., gw. *viršujas* ts.), *viršum* (zob.), *viršumas* DP ‘wierzch’, *viršūnē* (zob.), *viršūnykas* a. *viršūninkas* ‘jeden z dwóch wołów idących w zaprzęgu ornym’ (*Viršūnykas prieg vagos, o arimnykas eina vaga* ‘*Viršūnykas* idzie przy bruździe, zaś *arimnykas* idzie brużdą’). — Vb. denom. *viršauti* ‘być przełożonym, kierować czym’, *viršinti*, -inu, -inau lub *viršyti*, -iju, -ijau ‘przewyższać, górować nad kim’ (⇒ *viršninkas* ‘najsilniejszy gęsior lub wół’), *pėrviršyti* ‘przegonić, wygrać, zwyciężyć’. — Cps. *viršgalvis* ‘jarmułka’ (por. *galvā*), *viršgamtinis* a. -*gamtiškas* ‘nadprzyrodzony’ (por. *gamta*), *viršūgalvis* ‘czubek głowy, ciemień’ (por. *galvā*), *viršūkalnē* ‘szczyt góry’ (por. *kālnas*), *viršūpečē* (zob. *pēčius*), *viršūvāgis* (zob. *vagā*), *viršūpetē* (zob. *petys*), *viršvalandžiai* m.pl. ‘nadliczbowe godziny pracy’ (por. *valandā*). — N.m. *Gelāndviršiai*, *Viršupis*, *Viršūžiglis*.

**viršutinis**, -ė ‘wierzchni, górny (w przeciwieństwie do spodniego, dolnego)’. SD: *akmuo melnyčios girnų viršutinis* «kamień młyński zwierzchni» (w przeciwieństwie do *apatinis* «spodni»), *pridungalas viršutinis* «welens» [‘wierzchnia suknia nad zbroją’, L.], *slinkstis viršutinis* «nadprożek». Dwuznaczne. Albo z *viršūtinis* (⇐ *viršū* ‘na wierzchu’) przez dysymilacyjny zanik *i*, albo od zanikłego sb. \**viršutis*. Por. *paskutinis*, *vidutinis*.

**virtelis**, -io ‘czwarta część, ćwierć, ćwiartka’. Uchodzi za zapożyczenie z nwn. *Viertel* (zob. GL 148, LEW 1263), ale nie można wykluczyć pol. daw. *wirtel* ‘pewna miara na zboże; ćwierć korca, ćwierć, ćwiartka’ (SW) jako formy źródłowej. Co do akutu por. np. zapoż. *kirkē*, *bėrtainis*. Zob. też *vérdēlis* i *čvėrtis*.

**virti**: *išvirti*, *išvėrda* (war. *išvira*), *išvirė* 1. intr. ‘zagotować się, ugotować się, zakipieć; wygotować się’ (*Sriubà jaũ išvirė. Vanduõ vīsas išvirė*), 2. tr. ‘ugotować jedzenie, warzyć’, *suvirti* ‘przegotować się’. Odpowiednik łot. *virt*, prs. *vėrdu* a. *virstu*, prt. *viru* intr. ‘gotować się, wrzeć’ (caus. *virināt* ‘gotować’). Osobno zob. *vėrda* i *verd-*. — Akutowany SZ *vir-C* jest refleksem pie. \**urH-C*. SE pie. \**uerH-* ‘być gorącym’ (Liv<sup>2</sup> 689), por. het. *urāni*, *warāni* ‘pali się’ (z dysymilacji w \**urāri*), scs. *vīrjō*, 3 os. *vīritū* ‘wrze, gotuje się’, inf. *vīrēti*, ukr. *vrīty*, ros. gw. *vrėju*, *vretb*, czes. *vřu* / *vru*, *vřít* ‘wrzeć, gotować się’, pol. *wrę*, *wrzeć* ‘gotować się; burzyć się; być wzburzonym, podnieconym’ (stpol. też ‘przechodzić proces trawienia’; z tym por. *virškinti*). Zob. BSW 361, REW I, 203, 235, Vaillant, GC III, 385. Villanueva Svensson, *Die Sprache* 49:1, 2010/2011, 8n. twierdzi, że czasownik scs. *vīrēti* miał kiedyś prs. \**voritū* ‘wrze’, mianowicie jako kontynuację pie. perfectum; w języku litewskim przed pojawieniem się innowacyjnego prs. *vėrda* paradygmat miał brzmieć \**virti*, \**viria*, \**virė*. — SZ *vir-V*: prt. *virė* ‘gotowało (się)’, drw. *virinti* ‘gotować; lutować, spawać’, *apvirinu* SD «obwarzam co», *pervirinu* SD «przewarzam, znowu warzę», *privirinti* ‘nagotować (dużo); przylutować, przyspawać’, *suvirinti* ‘ugotować; zlutować, zespawać’, *suvirinu savimp valgyklų* SD «trawię pokarm», *užvirinti* ‘zagotować’. — Nomina: *nesuvirinamas* SD «niestrawny» (syn. *nepravaržamas*), *núoviros*, żm. *nūviros* f.pl. ‘szumowiny, piana, męty zbierające się na powierzchni płynu podczas gotowania mięsa; wywar’, *priėviralas* gw. ‘trzecie płynne danie obiadowe’, *pūsvisis*, -ė ‘na wpół ugotowany’, *sūviros* ‘szumowiny’, *viralaĩ* m.pl. ‘warzywa’, *viralas* ‘zupa, odwar’, SD «ogrodna strawa, iarzyna ogrodna, olus», «warzywo, olera & legumina coctioni idonea» (⇒ *viralinė*

‘spizarnia’), *viréjas* ‘kucharz’, por. łot. *virējs* ts. (⇒ *virējēlis* SD «kuchcik, kuchta, magiriscium, coquulus»), *virēnē* ‘kuchnia’ (por. *perēnē*, *virtēnē*), *virikas* ‘kucharz’, *viryklā* ‘kuchnia’, *virimas versmių* SD «wytryskanie, wybijanie się wody», *virintūvas* ‘czajnik, imbryk’ (⇒ *virinti*), *virulys* ‘źródło’ (por. sch. *vrēlo* ‘źródło’, czes. *vřídlo* ‘gorące źródło’). Por. jeszcze *virnóti* ‘lekko się gotować’, *virsnóti* ts. — SZ *ur-V* (sampras.), por. *urulys* ‘potok, strumień; kłąb - dymu, pary, śniegu’ (por. wyżej *virulys*), *uruliaiš* adv. ‘kłębami, falami’. — Neoosn. *virt-* (⇒ *virtas*): *virtinė* ‘gotowana strawa, posiłek’, *virtūvas* ‘samowar’, *virtūvė* (zob.). — WSZ *vyr-*: *výris*, *výrius* (zob.). — SO *var-*: *súovaros* f.pl. ‘szumowiny’ ⇒ *suvirti* ‘przegotować się’ (por. wyżej *sùviros*), *varūs* (zob.), *várna* (zob.). Por. przymiotnik pgerm. \*war-ma- ‘ciepły’: ags. stwn. *warm*, ang. *warm*, nwn. *warm*; vb. denom. goc. *warmjan* ‘grzać, ogrzewać’ (Kluge-Seebold 777). — WSO *vor-* < \**uār-*: *vōras* (zob., tam też o scs. *variti*).

°*virti*: *pravirti*, *pravýra* (\*-*vjra* < \*-*vi-n-ra*, war. *pravirsta*), *praviro* ‘rozewrzeć się, otworzyć się, np. o drzwiach’ (*Dūrys praviro. Dangūs praviro, dóvanos prabiro*). Formacja inchoatywna z infiksem względnie sufiksem *-sta-* i SZ *vir-* ⇒ *ver-* od *praverti* ‘uchylić (drzwi)’, zob. *verti*. Z innym suf.: łot. *virināt* ‘otwierać i zamykać’. — WSZ *vyr-*: *výrauti* ‘otwierać i zamykać’ (*Nevýrauk durių, ba pirkion šalčio prieis* ‘Nie otwieraj drzwi, bo najdzie mrozu do izby’), *vyriūoti* ts. (*Vaikai, nevyriuokite durų, neleiskite trobon šalčio*). Nawiązanie psł. *vir-*: \*otū-virati, stpol. *otwirać*, pol. *otwierać*. Nomen: *výriai* (zob.).

*virtūvė* ‘kuchnia’ (m.in. SD) — drw. od *virti* ‘gotować’, z suf. *-tūvė* jako rzadkim wykładnikiem nomen loci, por. np. *augtūvės* ⇒ *augti*, gw. *gimtūvė* ⇒ *gimti* (GJL II, § 146).

*virvė* 2 p.a., *virvē* 4 p.a. 1. ‘gruby sznur skręcony z włókna, powróż, postronek’, 2. ‘sznur z pętlą na końcu, stryczek’, 3. pl. *virvės* ‘sidła’. War. *virvas* ‘gruby sznur’. SD: *virvė* «postronek, powroz», *suktinė, grižtinė, kanapinė virvė* «lina, rudens ora», *virvė lunkinė* «łyczak, powroz z łyka, tomex & thomex, tomica»; SD<sup>1</sup> *virvė didė ir drūta* «kordela» [‘lina okrętowa’, SPXVI]. Odpowiedniki bałt.: łot. *virve* ‘powróż, lina’ (war. *vire*), stpr. *wirbe* EV ‘powróż, lina, Seyl [Seil]’ < \**wirwe*. Wyraz został utworzony sufiksem *-v-* od SZ *vir-* ⇒ *ver-*, por. *veriū*, *verti* m.in. ‘przewlekać, nizać’ (pie. \**Huer-*). Por. suf. w *lýsvė, dirvā, kiřvis*. — W słowiańskim porównywalną formacją jest \**virvī*, -i, por. strus. *virvī*, scs. *vrivī, vrūvī* ‘σχοινίον, funiculus’, ros. *vervь* ‘powróż, postronek, sznur’ (drw. *verėvka* ts.), czes. *vrv* ts., pol. przest. *obierzwia* ‘jeden z dwu powrozów rozciągających dolny i górny brzeg wielkiej sieci rybackiej, zastawianej w poprzek rzeki’ (Bańkowski, ESJP II, 340) < \**ob-wierzw* f. Por. BSW 362 (pbsł. \**uir-u-ia-*, \**uir-u-i-*), LEW 1263, REW I, 185. — Drw. *virvēlē* ‘szpagat’, SD «powrozek, sznurek; stryczek» (syn. *vadžios*), ⇒ *virvēlinis* ‘ze sznurków, sznurkowy’, sb. *virvēlinis* ‘bicz mocno skręcony z kilku żyłek’; *virvininkas* 1. ‘ten, kto skręca powrozy, powroźnik’ (SD *virvinykas* ts.), 2. ‘kat’, *virvintas* ‘proca’ (war. *virbintas*, por. *virbinti*). Cps. *rūngvirvė* (zob. *rūngas*), *smāugvirvė* (zob. *smāugti*), [zm.mca: *virvāgalis* a. *-galys* ‘krótki, liche powróż; kawałek sznura, szpagatu’ (por. *gālas*),] *virvakaklis* c. ‘łobuz, hultaj’ (dosł. ‘ten, co ma stryczek na szyi’, por. *kāklas*), *virvāsukis* ‘powroźnik’ (por. *sūkti*). — N.m. *Virvīčiai* 2x, *Pāvirvītē* 2x, cps. *Virvagaliai* 2x.

*viržis*, -io bot. ‘wrzos, Calluna vulgaris, Erica’. War. *viržis*, *viržys*, *viržė* (*virgždas* b.z.a.), pl.t. *viržės*, *viržiai*, *viržiaĩ*. Wyraz ten różni się dźwięczną spółgłoską *ž* z jednej strony od odpowiednika łot. *virsis* < pb. \**uiršis* (war. *virši*, *viršāji* m.pl.), z drugiej strony od odpowiednika słowiańskiego, który pokazuje st. *e* w pierwiastku: psł. \**versū* (pbsł. \**uerš-a-*), por. sch. *vrjjes*, ros. gw. *véres*, gen. *véresa* (liter. *véresk*, z niejasnym *-k*), czes. *vřes*, pol. *wrzos*. BSW 362 rekonstruował pbsł. \**uiržia-*, zaś dla psł. przyjmował war. apofoniczny \**versū*. Transponat ie. \**uerk-* / \**urk-*. Jedyne comparanda to gr. ἐρείκη f. ‘wrzos, Arica arborea’ < \**ureikā* oraz celtyckie: stir. *froeck*, śrwalijs. *grug* < \**urojko-*. Zob. IEW 1155,

GEW I, 551, LEW 1264, Beekes 2010, 452. Nazwa 'wrzосу' może być zapożyczeniem z nieznanego języka nieindoeuropejskiego, por. Machek, *Lingua Posnaniensis* II, 1959, 158n. — Lit. grupa *r-ž* mogła się ustalić na miejscu *r-š* bądź na skutek asymilacji perseweracyjnej, bądź drogą etymologii ludowej, mianowicie skojarzenia nazwy 'wrzосу' z czas. *veržiu*, *veržti* 'ściskać, krępować' lub *viržiu*, *viržėti* 'wcisnąć się, wpić się w ciało'. Również w języku łotewskim pojawia się war. gw. *viržis*, pl.t. *virži*<sup>2</sup>. Niektórzy cofają różnicę bałtycko-słowiańską do epoki pie. i postulują przyjęcie wariantu \**uer-ġ*- obok \**uerk-*, zob. IEW 1155 (*viržis* < pie. \**urġ<sup>h</sup>io-*), teraz np. Anikin, RES 6, 284. — Drw. *viržynas* 'wrzosowisko', vb. denom. *viržiauti* 'zbierać wrzosa'. SD *viržiu mėnuo* «wrzesień, september» — kalka z pol. *wrzesień* < \**vers-inī*, drw. od psł. \**versū*, pol. *wrzos*; znacz. etym. 'okres kwitnienia wrzosa' (por. LEW 1264, Boryś 2005, 712). — Zagadkowe są dwie inne nazwy 'wrzосу, Calluna', zaświadczone w słownikach z XIX w.: *birzdis* b.z.a. (Mielcke) i *brizdis* (Kurschat), zob. LEW 44, ALEW 152.

**viřžti I:** *suviřžti* intr.: *suviřžo man kojós nuo apvarčią* 'czuję ból w nogach od (mocno zaciśniętych) sznurowadeł'. Allomorf *viřž-* stanowi st. zanikowy do *verž-*, por. *veržti* 'ściskać, zaciskać' (LEW 1264). — Drw. *viržėti*, *viržiu*, *viržėjau* iter. 'ściskać opasując sznurkami, powrozami (np. o wozie z sianem)', *įviržėti* 'wpić się, wrazić się w ciało (o sznurze, sznurowadle)', *nuviržėti* 'odcisnąć coś (werznęty w ciało sznurem)', *suviřžiu* SD «ściągam co, ściskam»; *viržyti* a. *viřžyti*, -*ai*, -*iaũ* iter. 'ściągać, ściskać sznurem, przygniatać pawązem': łot. *atviržīt* 'odwiązać, uwolnić', refl. 'oddalić się' (*viřžīt* 'poruszać się w pewnym kierunku', iter. *viřžināt* 'sunąć powoli naprzód'), *priviřžyti* 'ścisnąć, przycisnąć (siano na wozie pawązem)', *suviřžyti* 'związać, skrępować'; *viržterėti* 'ścisnąć sznurem'. — Nomina: *viřžė* '(u wozu) postronek zakładany na orczyki', *viřžis* 'postronek', *viřžiamà šatrà* 'żerdź, drąg do przyciskania siana na wozie, pawąz' (sb. *viřžiamà* ts.), *viřžótė* 'ostrew, słup do suszenia siana', *viřžulỹs* 'pęto, postronek, powróz', *viřžūs* 'pokręcony, nieprosty - np. o drzewie'. Cps. *šātraviržė* 'drąg przyciskający siano na wozie, pawąz' (por. *šatrà*), *šieñviržė* 'powróz ściskający siano na wozie' (por. *šiēnas*). — W słowiańskim por. psł. \**vīřž-a-*: strus. *vīřžati* 'wiązać, krępować', ros. *otverzátb* 'rozwiązywać', *razverzátb(sja)* 'rozwierać (się)', pol. przest. *obierza* 'sznur, na który nawleka się sieć' (psł. \**ob-vīřž-ja*). — SZ sampras. *urž-* ← \**uerž-*: *uržti* (zob.).

**viřžti II:** *apviřžti*, -*viřžta*, -*viřžo* 1. 'pokrywać się skorupką, twardnieć z wierzchu (o chlebie, kaszy, kartoflach)', 2. 'zatrzymywać się we wzroście, marnieć'. Niejasne.

**viřžti III:** **atviřžti** DP 'udzielić wsparcia (ubogiemu), użyć (mocy), uczynić uczestnikiem czego', por. *bet ir to, kas mumus liekt...*, *tiemus kuriuos įisai broliais sava is vadina*, *atviržt nedręsame* DP 291<sub>42</sub> 'ale i tego, co nam zbywa..., tym ktore on bracią swoją zowie, udzielić nie śmiemy'. — *bet nei ižg to, kas mumus liektis, nugrynusiemus nenorime atviržt* DP 512<sub>41</sub> 'ale ani z tego, co nam zbywa, ubogim nie udzielamy'. *o ižg to, kas jam beliektis, totvirž* [\**te-atviržia*] *arba nudalija noriai reikalingiemus* DP 512<sub>32</sub> 'a z tego, co mu zbywa, niechaj rad potrzebnym udziela'. — *Nesa jeig V. Dievas negalētų kitiemus atviržt galybės atlaidimo nuodėmių* DP 349<sub>15-16</sub> 'Bo gdyby Pan Bog nie mógł drugim użyć mocy odpuszczania grzechów'. — *Nes vienatijis sūnus Dievo, norėdamas atviržt Dieviškos savos natūros, priėmė natūrą mūsų žmogystės, idant mus žmonės Dievais padarytų* DP 263<sub>9</sub> 'Abowiem jedyny Syn Boży, chcąc nas uczynić uczestnikami Boskiej swej natury, przyjął naturę naszego człowieczeństwa, aby nas ludzie bogami poczynił'. — **paviřžti** 'dawać (jałmużnę)', DP 'udzielać, dawać (ubogiemu)', por. *lauždamas alkanam duonos tavos ir pavirgdamas* [recte *paviřždamas*] *elgetai pagal reikalą jo* DP 520 'ułamując głodnemu chleba twego, i udzielając ubogiemu wedle potrzeby jego'. Morfem *viřž-* wygląda jak st. zanikowy do *verž-* (pie. \**uerġ<sup>h</sup>-*), zob. *veržti*, *uržti* oraz *paviřžis*. Nawiązanie łot. *viřžīt* '(in einer



bestimmten Richtung) bewegen, rücken, richten', *atvirzīt* 'losbinden, lösen; her-, wegrücken, entfernen, divergieren', por. ME IV, 620, ME I, 211, LEW 558 (s.v. *pavīržis*) i 1264, Skardžius, RR 4, 378.

**vis** adv. 'wciąż, ciągle, nadal, coraz', *vis dēlto* 'a jednak', *vis tiek* 'wszystko jedno', *vis vien(a)* ts. (kalka z pol.?). Z apokopowania *visa*, formy rodzaju nijakiego do *visas*, -ā 'wszystek' (por. *Ne visa āuksas, kas āuksu žība* 'Nie wszystko złoto, co się świeci jak złoto'). — Połączenie *visa kas*, dosł. 'coś wszystkiego' (zob. *vis*), uległo synkopie i uniwerbizacji, wydając rzeczownik *viskas*, -o 'wszystko' (*Viskā matyk, bet ne viskā sakyk* 'Patrz na wszystko, ale nie mów wszystkiego'). Por. GJL III, § 339, Mańczak 1977, 95.

**visadā** adv. 'zawsze' — drw. od *visas* z formantem -da jak w przysłówkach *kadā, tadā* (por. *kitadā* ⇐ *kītas*). Do tego war. skrócone: *visad*, *visād* (por. Mańczak 1977, 163, który cytuje ang. *always* i nwn. *immer* jako paralele na nieregularny rozwój fonetyczny). Por. *gañ, kād*. — Są też warianty z rozszerzoną osnową *visad-*, por. stlit. i/lub gw. *visadaĩ, visadaĩs, visadōs*. Odosobnione i niejasne jest *visadangu* (Margarita Theologica); *visadan°* przypomina *kadan°* w *kadāngi* (†*kadangu* nie jest jednak poświadczane). — Drw. *visadingas* SD<sup>1</sup> «vstawiczny, perpes, perpetuus...», *visadinis* SD «vstawiczny, assiduus, iugis, perpetuus», *visadystē* SD<sup>1</sup> «vstawiczność, sedulitas».

**visas**, -ā 'wszystek, cały, zupełny, wszelaki' (por. łot. *vis*, stpr. *wissan* ts.), pl. *visi* m. 'wszyscy', *visos* f. 'wszystkie'. Spokrewnione ze scs. *vīš* 'πᾶς, ὅλος', f. *vsja*, n. *vse*, ros. *vesʹ, vsja*, *vsě* obok stczes. *veš, všě, vše*, stpol. *wszy* (zam. \**wiesz*), *wsza, wsze* (gen.pl. *wszech* 'wszystkich'). Wsch.- i pld.-słow. forma *vīš* powstała z psł. \**vīxū* na skutek trzeciej palatalizacji (\**ix* > *is* przez asymilację perseweracyjną). Z kolei \**vīxū* pochodzi z pbsł. \**uis-* przez zmianę \**is*-V w \**ix*-V; zach.-słow. \**vīši*. Dalszy wywód niepewny. EWAIA II, 563 podtrzymuje zbliżenie z piir. osnową \**ui-ko-* jak w stpers. *visa-* 'wszystek' i śrind. *vissa-* ts. Nowszego pochodzenia jest wed. *višva-* i aw. *vispa-* 'wszystek' < piir. \**uisua-*, z zakończeniem -ua uogólnionym z synonimu *sārva-* 'wszystek'. — Drw. *visai* adv. 'całkiem, zupełnie' (*visai kās kīta* 'zupełnie co innego'), *visaĩp* adv. 'rozmaicie, różnie' (*visaĩp būna* 'różnie bywa'), 'na różne sposoby' (formacja analogiczna do *kaĩp, taĩp*), *visatā* 'wszechświat, kosmos', *visatimē* (zob.), *visetas* 'ogół (np. ludzi), całość; wszechświat' (neol.), *visyībē* 'całość', *visintelis* 'wszyściutki' (neosuf. -*intelis*, por. *naujiñtelis*), *visiškas* 'całkowity', SD<sup>1</sup> «doskonały; powszechny», ⇒ *visiškai* adv. 'całkowicie, całkiem, zupełnie' (war. *viškai*), ⇒ *visiškystē* SD<sup>1</sup> 1. «doskonałość, perfectio, integritas» (syn. *pilnybē, tobulumas*), 2. «rzeczpospolita, res publica» (syn. *bindrystē, visatinē*), *visitelis* 'wszyściutki', pl. *visiteli*, -ēs 'wszyscy, wszyscy co do jednego' (⇒ *visitelāitis* 'caluteńki, np. dzień'), *visóks* (zob.), *visumā* 'całość, całokształt', *visuomenē* 'społeczeństwo, ogół społeczeństwa' (por. *diduomenē*), ⇒ *visuomeninis* 'społeczny, zbiorowy'; *visuomēt* adv. 'zawsze', *visuotinis* 'powszechny, ogólny, uniwersalny, walny (o zebraniu)', przest. też 'zupełny', *visuĩ* adv. 'wszędzie' — formacja analogiczna do *kuĩ* 'gdzie' (⇒ *visur-eĩgis automobilis* 'samochód terenowy', dosł. 'wszędzie iść mogący'). Zrosty: *išvis* adv. 'w ogóle, zupełnie', *sūvis* < *sū visu* adv. 'zupełnie, całkowicie, całkiem', *sūvis* < *su visu* ts. (w gwarze twereckiej ściągnięcie prowadzi do *sūsu*, zob. GJL I, § 172, Mańczak 1977, 187), *užvis* adv. 'najbardziej, nade wszystko, zwłaszcza', *visqdien* a. *visqdiēn* adv. 'przez cały dzień' < *visq diēnq* (acc. temporis). Cps. *vičvisas* a. *vitvisas* 'cały, caluteńki, zupełny' (oboczność *vič-* / *vit-* powraca w *vičvienas, vitvienas*), *visagālis* (zob. *galēti*), *visapūsis* 'wszechogarniający; bezstronny, obiektywny' (por. *pūse*), ⇒ *visapūsiškas* 'wszechstronny'; *visažinis* (zob. *žinoti*), *visraktis* 'wytrych' (por. *rāktas*), *visžalis* 'wiecznie zielony' (por. *žālias*).

**visatimē** stlit. 1. 'powszechność' ['bycie powszechnym, odnoszenie się do ogółu, ogólność', SPXVI], np. *Liežuvis toksai yra ugnis ir visatimē neteisybēs. Ne vienam liežuvis*

*piktas nepralaidžia, unt visų užpuola* SP II, 77<sub>2</sub> 'Język jest ogień i powszechność nieprawości, żadnemu język zły nie przepuści, na wszystkich napada', 2. 'pospółstwo', np. *Durna visatimė tami klausė jų, ir taip kaip Viresnieji geidė, padarė* SP I, 127<sub>1</sub> 'Głupie pospółstwo w tem słuchało ich, i tak jako przełożeni żądali, uczyniło'. *ne tiktai didžiūnuose, bet ir visatimėj* SP I, 55<sub>28</sub> 'nie tylko w wielmożnych Panach, ale i w pospolitym gminie'. Formacja *visatimė* (LKŽ akcentuje *visatimė*) przedstawia sobą abstractum na *-im-*, utworzone od zaginionego rzeczownika *\*visatis* 'wszystkość, ogół ludzi' = *vis-atis* ⇐ *visas* 'wszystek'. Budowa jak *pilnatis* 'pełnia' ⇐ *pilnas*; *vienatis* 'samotność' ⇐ *vienas*, por. GJL II, § 278). Brak *visatimė* w ŻD, LEW 1264 i u Ambrazasa 2000. Dokładnej paraleli dla sekwencji sufiksów *-at-* *-im-* nie widać. Por. przynajmniej *storimà* ⇐ *stóras*; *šiltimas* ⇐ *šiltas*. — Drw. *visatimis* DP 'powszechny ['dotyczący wszystkich, zwrócony do ogółu'], powszechność, pospółstwo' (por. *visotimis* SD). — Obok *visatimė* jest wariant z niejasną samogłoską *o* w części sufiksальной (analogia do *visóks*?): *visotimė* DP 'powszechność' (hapaks), por. *Ant galo Jokūbas Š. kuris regėjos esąs stiebu Bažnyčios, paliovė ant vieno miesto Hierusalem, pastodamas Petrui visotimę* DP 611<sub>39</sub> 'Na koniec Jakub S. który się zdał być filarem Kościoła, przestał na samym mieście Hieruzalem, ustępując Piotrowi powszechności'. — SD *visotimė* 1. «pospolita rzecz wszystkim, commune, publicum omnium est», 2. «pospółtość, communitas, vniuersitas, vnum corpus», 3. «pospółstwo, gmin, populus, vulgus, plebs», 4. «powszechność, vniuersitas, genus», 5. «rzeczpospolita, respublica, politia», *parinkt kieno turtį iždan visotimės* «konfiškować kogo, zabrać do skarbu, abo na pana», *parinkimas turtės nuog visotimės* «konfiškowane rzeczy, grabież», *valdžia visotimės* «polityka dobra, zła». — Drw. *visotiminis* SD «gminowy, z gminu, z pospółstwa, popularis, plebeius» (syn. *iž visotimės kas*), *visatimis* DP 'powszechny, powszechność, pospółstwo', *visotimis* SD «gminowy, z gminu, z pospółstwa; pospolity; walny, powszechny» (por. *visatimis* DP), *visotimis žmogus* SD «pospolity człowiek, plebeius...». — Z innym suf.: *visotinė*: SD<sup>1</sup> <wisatine> «rzeczpospolita, res publica» (syn. *bindrystė, visiškystė*).

**viskėti**, *viskù* (war. *viskiù*), *viskėjau* 'ruszać się, poruszać się, drzeć; połykiwać (np. o powierzchni jeziora)'. War. *vizgėti*. Niejasne. LEW 1264n. nieprzekonująco łączył z *viksėti* (zob.) oraz z pwk. *veik-* / *vik-* jak w *vėikus*, *vikrùs*. — Caus. *viskinti* 'wprawiać w ruch, poruszać' (*Šuo uodegą viskina* 'Pies merda ogonem'), refl. *viskintis* 'ruszać się', *įviskinti* 'poruszyć', DP 'wzruszyć', *paviskint* SD «obruchać co» (syn. *paklibint*), *paviskinu* SD<sup>1</sup> «poruszam», SD: «poruszam czego» (syn. *pakrutinu*), *viskinu* SD<sup>1</sup> «rucham», SD «rucham ząb, koł», refl. *pasiviskinti* DP 'zachwiać się; wzruszyć się', *viskinuosi* SD<sup>1</sup> «rucham się». Nomina: *neviskinamas* «nieruchomy, immobilis» (syn. *nekrutinamas*), *paviskinamas* «ruchomy, mobilis, agitabilis», *paviskinami* m.pl. SD «ruchome rzeczy w maiętności, zdobyczy, etc.» ['dobro ruchome, ruchomości'].

**výskupas** 'biskup'. SD *vyskupas gudy* «władca, episcopus Græcus». Zmienione z *býskupas*, co zapożyczono z błr. *biskup*, *-a* ⇐ pol. *biskup* (SLA 238, Zs 63). Odpowiednik stpr. *biskops*, dat.pl. *bīskopins* ⇐ pol. *biskup* (Trautmann 1910, 312), n.m. *Byskopniken*, *Biskopenik* (AON 21). Łot. *bīskaps* ⇐ śrdn. *bischof* (Jordan 55). — Z pol. *arcybiskup* pochodzi *arcivýskupas* 'arcybiskup'. War. *arkivýskupas* nawiązuje w swym I członie do łac. *archi-episcopus*. Swobodna wymiana spółgłosek wargowych *v/b* jest osobliwością litewską, zob. uwagę s.v. *ankstývas*.

**visóks**, *-ia* 'wszelaki, rozmaity, różnoraki' — formacja z suf. *-āk-* od *visas* 'wszystek' (zob. s.v.). War. przest. *visókias*, *-ia* (1 p.a.), gw. *visokiàs*, *-ià* (3 p.a.), *visókis*, *-ia* (1 p.a.), *visōkis*, *-ià* (2 p.a.), *visōks*, *-ià* (4 p.a.). Odpowiednik słowotwórczy w scs. strus. *visakū* 'πᾶς, παντοδαπός', sch. *svāk*, slń. *vsāk* < psł. *\*vis-akū*. Zach.-słow. *\*vixakū* daje stpol. *wszaki* 'wszelaki, każdy', czes. przest. *všaký* (por. ros. *vsjākij*, ukr. *usjákij* z wariantu psł. *\*visěkū*).

— Drw. <wisakibe> SD<sup>1</sup> «rozmaitość, varietas» (syn. *tūlybė*), *visokeriōpas* ‘wszelaki, różnoraki’ (*visokeriōpi darbaĩ* ‘wszelkie prace’, *visokeriōpos negerōvės* ‘rozmaite niedostatki’) — z neosuf. -*eripās* jak w *daugeriōpas* (zob.).

**vīsti**, *vystù* (\**vīstu* < \**vins-stu*, por. war. *vinsù*), *visaũ* ‘mnożyć się, płodzić się’, zwykle z prvb.: *išvīsti* ‘wyrodzić się’, *privīsti* ‘rozplenić się, namnożyć się’. Formacja inchoatywna z suf. -*sta-* i SZ *vis-* ← *veis-*, por. *veĩstis* ‘mnożyć się, płodzić się, plenić się’. — Drw. *nuvisinti* DP caus. ‘rozmnożyć’. Nomina: *išvisa* c. ‘niepłodna kobieta, niepłodna samica zwierząt’, *išvisėlis* ‘wyrodek’, *vislì* 1. ‘płodna (o kobiecie, o samicy)’, 2. ‘zdolna do rodzenia liczego potomstwa’ (*Pelės labai vislios* ‘Myszy są bardzo płodne’), *vislūs* ‘dający obfity plon, plenny, urodzajny’ (*Avietės labai vislios*). — WSZ *vys-* albo neopwk. *vys-* (← *vystù*): *nėvysius* ‘zbyt powolne rośnięcie (o prosięciu)’, *vỹsius* przest. 1. ‘owoc’ (war. do *vaĩsius*), 2. ‘zarodek, embrion’ (*Tegu mergos vỹsius auga, saugok ir popink* JUŠK), 3. ‘ród’ (*Nuo Medūnų vỹsiaus jis paeina* ‘On pochodzi z rodu *Medūnai*’).

**výsti** I: *išvỹsti*, *išvỹstu* (\**išvỹstu* < \**vind-stu*), *išvỹdau* ‘ujrzyć, zobaczyć’, SD: *išvyst ku* «ujrzyć co, kogo, aspicio, conspicio», *ižvystu* «obaczam co, aduerto, animaduerto, obseruo, conspicio, conspico»; w DP także ‘upatrzeć, przejrzeć, obaczyć, obaczywać’. Akut uwarunkowany sufiksem -*sta-* został uogólniony na cały pdg. Pierwotny pdg.: \**vindũ*, \**vidaũ*, \**vīsti*. Por. temat infigowany w aw. *vīnastī* ‘znajduje, odkrywa, dostaje’, sti. *vindānti* ‘znajdują’, ← pie. \**uejđ-* / \**uid-* ‘ujrzyć, zobaczyć’, por. gr. *ēĩđov* ‘zobaczyłem’, łac. *vĩđĩ* ‘widziałem’, SZ wed. *ávidat* ‘znalazł’, SO wed. *vėda* ‘wie’, *vidũr* ‘wiedzą’, scs. *vėđė* ‘wiem’ (LIV<sup>2</sup> 665). — Alternanty apofoniczne *veid-*: *vėidas*, *vỹd-*: *pavydėti* (zob. s.v.). — Pochodząca z denazalizacji *i* samogłoska pierwiastkowa *y* ukazuje się również w takich czasownikach, jak *klỹstu* (*klỹsti*), *dỹgstu* (*dỹgti*), nieakutowane: *krypstu* (*krỹpti*), *vykstu* (*vỹkti*). — Od neopwk. *vys-* (← *výsti*) urobiono innowacyjną postać SO *vais-*<sup>603</sup>, por. *pasiváistyti* ‘ukazywać się we śnie (o zjawie, zmorze)’ — przez degeminację z \**vais-sty-* (zob. też *vaĩstas*). Z insercją *k* dołącza tu łot. *vaikstīt* ‘robić miny, grymasy, wykrzywiać twarz’ (por. *bakstītis* ob. *bastītis*). Nomina: *vaislỹs* ‘latarnia, świecznik’ (por. *baslỹs* ← *bes-*, *bėsti*), *váiskus* (zob.).

**výsti** II, *výsta*, *výto* ‘wiednąć’, *apvỹsti* ‘obeschnąć, nieco zwiędnąć’, *pavystu* SD «wiednę», *suvỹsti* ‘zwiędnąć, wyschnąć’. Drw. *pavýtmedis* ‘uschłe, ale prosto stojące drzewo’ (por. *mėdis*). Odpowiednik łot. *vīst*, *vīstu*, *vītu* ts., *pavīst* ‘zwiędnąć’. Wbrew wcześniejszym analizom (zob. LEW 1265) należy ten czasownik oznaczyć raczej jako denominativum, mianowicie \**výt-sta* (\**vys.sta*), znacz. etym. ‘staje się zwiędły’. Osnowę dało mu adi. vb. \**výtas* ‘zwiędły’ < pie. \**uiH-tó-* ← \**ueĩH-* (LIV<sup>2</sup> 665). Por. łac. *viēscō*, -*ere* ‘wiednąć’, uważane za drw. od tematu \**uiē-* < \**uiH-eh₁-*; *uiētus* ‘zgięty, zmięty, skurczony, zwiędły’. — LKŽ notuje causativum na -*dinti*: *výdinti* ‘dać zwiędnąć, doprowadzić do zwiędnięcia (kartofle przed ich sadzeniem)’ (*Bulbas, prieš sodinant, vỹdinau, sako, greičiau sudygsta*), *nuvỹdinti* ‘ususzyć’ (*Kap tu nuvỹdinai žaliąją rūtelę, kap tu nubliedinaĩ skaistųjį veidelį*). Tkwi w nim ten sam pierwiastek *vy-* ‘wiednąć’ < \**uiH-*, jaki wyżej założono dla adi. vb. \**výtas*. Jako paralela nasuwa się °*výdinti* a. °*výdyti* ‘wypędzić’ ← *výti* ‘gnać’. — N.B. Można się zastanawiać, czy nie istniało kiedyś prs. na -*d-*, \**výda* ‘wiednie’, od którego można było urobić formację kauzatywną z suf. -*inti* lub -*yti*. Por. stosunek form *lỹdyti* ← *lỹti*. — Od adi. vb. \**výtas* pochodzi z jednej strony durativum stanu: *výtėti*, *výti*, -*ėjo*, z drugiej strony causativum: *výtyti*, -*ija*, -*ijo* ‘powodować wiednięcie, suszyć’ (war. *výtinti*), stlit. prs. na -*ja-*: *pavýčia* DP ‘ususza’. Formacja *výtyti* tak się ma do \**výtas* jak 1° *týtyti* ‘urągać’ do \**týtas*, 2° *vėtyti* do \**vėtas*, 3° *statýti* do *stātas*. Por. łot. *vītināt* ‘powodować wiednięcie,

<sup>603</sup> Co do stopnia *o* w neopierwiastku por. *mais-* od *mis-* (s.v. *mīsti*), *švais-* od *švis-* (s.v. *švīsti*).

usychanie'. — Innowacyjny SO *vait-*  $\Leftarrow$  *vyt-*: *vaitinti* (zob.).

**výstyti**, *výstau*, *výščiau* 'spowijać, owijać w pieluchy', *suvýstyti*: *suvýščiu vaiķų* SD «powijam dziecię», refl. *įsivýstyti* 'zwinąć sobie, zawinąć się; wetrzeć się; wkraść się, wścibić się'. Odpowiednik łot. *vīstīt*, -u, -īju 'związywać, zawijać', war. z insercją *k*: *vīkstīt*. Frequentativum na -sty- od SZ *vy-C*, zob. *vejū*, *výti*. Paralele: *dēstyti*  $\Leftarrow$  *dēti*; *dūostyti*  $\Leftarrow$  *dūoti*; *māustyti*  $\Leftarrow$  *māuti*. — Neoosn. *vysty-*: *výstyklas* 'powijak, pielucha': łot. *vīstīkls* 'wiązka, pęk', SD *vystyklai* m.pl. «pielucha, pieluska», *výstymas* 'spowijanie', *išsivýstymas* 'rozwiniecie się, rozwój czego', *suvystymas* SD «powicie».

**viškai** adv. gw. 'całkowicie, całkiem, zupełnie' — powstało drogą synkopowania samogłoski sufiksalnej w formie *višiškai* (zob. *visas*), następnie przez asymilację *\*vis-škai* > *\*viš-škai* i degeminację. Podobny rozwój w wyrazie *dīčkas* < *\*ditškas* < *\*dīdiškas*.

**viškos**, -ų 2 p.a. f.pl. stlit., gw. 1. 'ganek', *stulpus aplinkui turinčios viškos* SD «filary w koło mający ganek, peristylum», 2. 'mały taras na piętrze', *viškos bažnyčioj* SD «kor abo chor, miejsce w kościele dla śpiewaków, odeum», 3. gw. 'górką w spichrzu, stodole; przestrzeń nad powalą, strych'. Zapoż. z błr. *výški*, -šak f.pl., por. ros. *výški*, -šek 'piętro w domu'. Zob. SLA 238, Borowska 359, LEW 1266, ESBM 2, 291 n. War. *viškai* m.pl. — Zastępstwo błr. *y* przez samogłoskę lit. *i* (a nie dyftong *ui*, jak zwykle) może stać w związku z pozycją *y* spółgłosce wargowej. Paralele: *bīstras*  $\Leftarrow$  błr. *býstry*; *mislis*  $\Leftarrow$  błr. *mysl'*; *vikadas*  $\Leftarrow$  błr. *výchad*. Por. Būga, RR I, 348, który mówił o samogłosce błr. «*ы* sredniego rjada», zastępowanej przez lit. *i*. — Młodszyimi pożyczkami są w tym polu znaczeniowym *gāngos* i *gōnkas*. Zob. też *viřkos* ir *žālabas*.

**vyšnià**, gen.sg. *výšnios* 2 p.a. 'wiśnia, Cerasus' — zapoż. z błr. *višnja*, -i (SLA 238, Zs 63, LEW 1266). War. *výšnia*, *výšně*, *vyšně*, *výšně*, z insercją *k*: *vykšnià* (por. *makšnà*, *kaniūkšnė*). Osobno zob. *viėšnė*. — Strp. *wisnaytos* EV 'Kirschen [Kirschen]'] — zapoż. z pol. *wisznie* (Brückner 1898, 503, Trautmann 1910, 463). — Drw. *vyšnynas* 'wiśniowy sad', *vyšninė* 'nalewka na wiśniach, wiśniówka'. Vb. denom. *vyšniàuti* 'zrywać wiśnie'. Por. zapoż. *grūšà*, *slyvà*.

**višta** 2 p.a. 'kura, kokosz'. SD: *dēsti višta* «niesie się kokosz», *karkia višta* «krekorze kokosz», *kvaksi višta* «koka kokosz; kwoka kokosz», *sēdi višta, peri* «nasiada kokosz»; *višta nešunti* «kokosz nieśna», *višta perėkšlė* «kokosz nasiadła» ['wysiadująca jaja']. Odpowiednik łot. *vista* 'kura'. Bez etymologii, zob. LEW 1266. ME IV, 626 suponował związek ze sti. *višāti* 'wchodzi, osiada gdzie', *viš* f. 'osiedlenie się' (pie. *\*uēik-* / *\*uik-*), mianowicie przy założeniu znacz. etym. 'ptactwo domowe; to, co wchodzi do domu'. — Drw. *viščiūtė* 'kurka', *vištelė* SD «kokoszka», *vištėlis* 'kurczę', SD «kurczę, kurczątko», *vištynyčia* SD «kocięć kokoszy; kurnik, szopa abo sadz szeroki na kury», *vištýtis* 'kurczę' (n.jez. *Vištýtis*,  $\Rightarrow$  n.m. *Vištýtis*). — Cps. *vištagaidas* 'pianie kogutów o świtanie', *vištagaidis* a. *vištgaidis* 1. 'kapłon, kura o cechach koguta, kura nie znosząca jaj i piejąca jak kogut' (por. *gaidys* oraz typ *jautkarvė*), 2. 'mężczyzna, któremu nie rośnie broda; zniewieściał mężczyzna', *vištagūžtė* (zob. *gūžti*), *vištakis* 'kurośleć, kurza ślepotą' (por. *akis*), *vištakōjė* bot. 1. 'arcydziegiel litwor, Archangelica officinalis', 2. bot. 'siedmiopalecznik błotny, Comarum palustre', 3. bot. 'dziegiel leśny, Angelica silvestris', 4. bot. 'jaskier rozłogowy, Ranunculus repens', 5. bot. 'chwastnica jednostronna, kurze proso, Panicum Crus galli' (por. *kója*), *vištakōjis* bot. 'podagrycznik pospolity, Aegopodium podagraria' (por. *kója*), *vištalaktis* (zob. *laktà*), *vištapinigiai* m.pl. 'pieniądze ze sprzedaży kur, jaj, sera, masła' (por. *pinigai*), *vištašūdis* 1. 'kurze łajno', 2. c. 'nicpoń', war. *višt.šūdis*, *viš.šūdis* (por. *šūdas*), *vištatupis* 'pora, kiedy kury zasiadają do spania, pora pod wieczór', war. *vištupis* < *\*višt.tupis* (por. *tupėti*), *vištaveizdis* 'ten, co maca kury' (por. *veizdėti*), *vištkiaušis* 1. 'kurze

jajo', 2. c. 'niedolega, niedojda' (por. *kiáušas*), *vištosrýt* (zob.), *vištvanagis* 'jastrząb' (dosł. 'jastrząb porywający kury', por. stpr. *gerto-[w]anax* s.v. *vānagas*), *vištvagis* 'kradnący kury; drobny złodziej' (por. *vagis*). — N.m. *Vištinė, Vištiškiai, Vištagerklis*.

**vištosrýt** adv. gw. 'za pięć dni' — przysłówek wymieniony przez Otrębskiego 1934, 421 wraz z dwoma podobnymi: *kakoryt* 'popojutrze' i *gaidžiorýt* 'popopojutrze' [za cztery dni]. Złożenie z I członem *vištà* 'kura' w formie gen.sg. i II członem *rýt(as)* 'jutro'. Motyw onomazjologiczny pozostaje niejasny.

**vyt-**, neoosnowa wyodrębniona z formy *vítas* 'zwinięty', ptc. prt. pass. do *výti* II (zob. s.v.). Drw. *pavýtkaš* (zob.), *vytórė* a. *vytōrė* bot. 'powój, *Convolvulus arvensis*' (syn. *vijōklis*), *výtulas* 'lina zwinięta w krąg; zwój drutu, papieru, zwitek słomy, kory; spirala' (war. *vytūlas*), *vytulas* SD «kręgi powrozow, zwiłania, koła» (⇒ *vytulėlis* SD «motek nici, stron»), *výturas* 'bandaż', *vytūvai* m.pl. 'motowidło' (SD «kołowrotek do nici, wijadło, motowidło»). Vb. denom. *vytóti, -ju, -jau* 'zwijać, zawijać'. Paralele s.v. *būt-, imt-, vėt-*.

**výti** I, prs. *vejù* (war. *vijù, vynù*<sup>604</sup>), prt. *vijaũ* 1. 'zmuszać do biegu, pędzić, gnać (bydło, konie, świnie)', 2. 'wypędzać z jakiegoś miejsca, wyrzucać', 3. 'pędzić, gnać do roboty', 4. 'gonić, podążać za kim, usiłując go dopędzić, złapać, ścigać'. Cps. *atvýti* 'przypędzić', *davýti* 'dogonić', *įvýti* 'wpędzić, wegnać, zagnać gdzie', *išvyti* 'wygnać, wypędzić, wywieźć (na Sybir); wyrzucić (z pracy, ze szkoły)', *nuvýti* 'odpędzić, przepędzić', *pavýti* 'dogonić, dopędzić', *paveju kù* SD «dościgam, dobiegam, doganiam» (SD<sup>1</sup> *paviju* ts.), *parvýti* 'przypędzić, przygonić', *pravýti* DP 'rospędzić, zwyciężyć', *suvelyti* 'spędzić w jedno miejsce', *užvėti* 'zapędzić, napędzić; namotać (nici)'. Refl. *výtis* 'gonić kogo, co' (*Kiškis išbėgo, anas vijōs vijōs ir nedavijo*), *prisivyti* 'dogonić, doścignąć' (*Visi laimė vėjas, ne visi prisiveja* 'Wszyscy dążą do szczęścia, nie wszyscy je osiągają'). Formacja *vejù* jest kontynuantem prs. tematycznego \*uej-e/o-, utworzonego od pwk. pb. \*uēj-C / \*uī-C jako refleksu pie. \*uejh<sub>1</sub>- / \*uih<sub>1</sub>- 'dążyć do czego, spieszyć się, pędzić' (LIV<sup>2</sup> 668), por. wed. *vėti* 'stara się, dąży do czego, ściga', 3 pl. *viyānti*, aw. *vaēiti* 'ściga, prześladuje', gr. ἔμμι 'spieszyć się, pędzić; pożądać, pragnąć', ἵμι 'uwolnić, puścić; rzucać, ciskać, miotać; wysyłać, posyłać'. — Neopwk. *vej-* (← *vejù*): *vejóti* 'gonić, pędzić' (por. typ *šlejóti, srebóti*), nomen: *vejà* II (zob.). — WSE *vėj-*: *ātvėjas* gw. 'przypadek, wypadek' (syn. *ātvėjis*), 2. 'przerwa', *be ātvėjo* 'bez przerwy', n.rz. *Vėjupis* (ob. *Vejà*, zob. *vejà* II). — SZ ukazuje się w dwóch allomorfach: 1. antekonsontycznym vy-C: por. inf. *výti* < pie. \*uih<sub>1</sub>-C, 2. antewokalicznym vij-V: por. prt. *vi.jaũ*, gdzie segment *j* w pozycji po *i* jest wypełniaczem tzw. hiatu laryngalnego, por. \*ui.V < pie. \*uih<sub>1</sub>-V. Zob. Smoczyński 2003a, 43n. — Formacje pochodne od SZ vy-C: *išvėdinti* 'wygnać, wypędzić', *nuvėdyti* 'wygnać', *pavýmu* a. *pavýmui* adv. 'jeden za drugim, po kolei; z tyłu', *davydinėti* gw. 'dopędzić, dogonić'. Nomina: *výtis* (zob.), *vytis* (zob.). Por. łac. *invītus* 'niechętny, wbrew woli' < pie. \*u-*uih<sub>1</sub>-to-* (de Vaan 2008, 307). Cps. *sukavýlas* 'zawiasa drzewiowa' (war. do *sukaviėlas*), *vilkvėtė* 'okres rui u wilków' (*Advente vilkvėtė, kada vilkai vėjas kits kitą*). — Formacje pochodne od SZ vij-V: *vijaũ* (prt.), drw. *vijikas* 'ten, kto kogoś ściga' (*Bėga bėgikas, veja vijikas*). Por. łac. *via* 'droga' < \*uijā- < pie. \*uih<sub>1</sub>-eh<sub>2</sub>- (por. de Vaan 2008, 673). — WSZ-V vyj-: *pavyjėti* 'pognać nieco, przegnać nieco, np. kury z ogrodu warzywnego; lubić gonitwę' < pbsł. \*uij-ē- (por. *palyjėti* ← *lijo*). — SO vaj-V: *vajóti* I (zob., tam też nomina z *vaj-* / *vai-*). — SO vai-C: *vainà* (zob.).

**výti** II, prs. *vejù* (war. *vijù, vynù*), prt. *vijaũ* 1. 'wić, zwijać (nici w kłębek), nawijać

<sup>604</sup> Prs. *vij-ù* zostało utworzone do formy prt. *vij(aũ)*, której *vij-V* było zwykłym alternantem vy-C. Z uwagi na brak śladów po prs. infig. \*výja < \*vi-n-ja (por. *gýja, lýja, rýja* do *gýti, lýti, rýti*) forma *vynù*, 3 os. *výna* musi być objaśniona inaczej, niżeli seria *gýna, lýna, rýna* (zob. s.v. *gýti*). Nasuwa się tłumaczenie przez analogię, por. proporcję *rýti : rýna = výti : x* (*x = výna*).

(nici na cewkę)', 2. 'skręcać włókna (na powróż, sznur, pęta, lejce, bicz)', 3. 'plotąc, przeplatając, wiążąc formować coś, nadawać czemuś kształt, w szczególności: wić wianki, splatać włosy w warkocz, wić gniazdo (o ptaku), snuć pajęczynę (o pająku)'. Cps. *apiviju* SD<sup>1</sup> «gacę», SD «obwijam co czym» (syn. *apvynioju*), *atvýtí* 'rozwinąć (sznur)', *nuvýtí* 'wijąc zrobić, uwić', *suvýtí* 'zwinąć, skręcić', *suviju* SD «zwiiam sznurek, nici» (syn. *susuku*), *užvýtí* 'namotać (nici)'. Odpowiednik łot. *vīt*, prs. *viju* a. *vinu*, prt. *viju* a. *vīnu* 'zwijać, splatać'. Łot. prs. *viju* ma paralełę we wsch.-lit. *vijū* 'wiję (gniazdo); skręcam włókna (na powrozy)'. Formacja *vejū* jest refleksem prs. tematycznego pb. \**uei̯-e/o-*, z innowacyjnym st. pełnym pb. \**uei̯-V*, pozostającym w alternacji ze SZ \**ui̯-C* (*výtí*). Por. stosunek *vejū* : *vijaũ* s.v. *výtí* I (pwk. \**ueih̥₁-*). Odziedziczony st. pełny miał postać \**ui̯ē-C*, ponieważ był refleksem pie. \**ui̯eh̥₁-* 'wić, zwijać, splatać' (por. LIV<sup>2</sup> 695). Por. wed. *vyáyati* 'zawija, okrywa', zam. \**vīy-áya-ti* < pie. \**ui̯h̥₁-ēje-* (SZ *vītá-* 'owinięty, zwinięty'), łac. *viēō*, *viēre* 'wić, giąć', *vietus* 'zgięty, zmięty, skurczony, zwiędły'. — Pewne poszlaki wskazują na obecność prs. infig. \**ui̯-n-h̥₁-ē-*. Por. prs. łot. *vinu*, jak również drw. lit. *vynióti*. — Neopwk. *vej-* (≡ *vejū*): *vejā* 'motowidło' (zob. s.v.). — Nowy SE-C *vie-*: *vielā* (zob.). — SZ ukazuje się w dwóch allomorfach, por. 1. antekonsonantyczny *vy-*: inf. *výtí* < pie. \**ui̯h̥₁-C*, 2. antewokaliczny *vij-*: prt. *vi.jaũ*, gdzie segment *j* w pozycji po *i* jest wypełniaczem tzw. hiatu lrg., < \**ui̯.V* z pie. \**ui̯h̥₁-V*. Zob. Smoczyński 2003a, 43n. — W słowiańskim por. psł. \**viti*, \**vijō*, ros. *vitb*, *vbju* 'kręcić, wić, pleść, splatać', scs. *poviti* 'uwić', *sūviti* 'zwinąć, skręcić', pol. *spowić* 'owinać, zakryć czymś dokładnie', *zwinąć* (np. wełnę w kłębek). Tu prawdopodobnie też scs. *povinoiti* 'podporządkować sobie, unterwerfen'. Nomina: scs. *vūzvitiye* n. 'zdobycz, zysk', słh. *svilo* n. 'nić' (do *zvíti*), psł. \**vi-dlo* w cps. pol. *motowidło* 'przrząd do zwijania przędzy, nici w motek'. — Formacje pochodne od SZ-V *vij-*: *vijaũ* (prt.), drw. *vijóti* 'wić, nawijać', *vijótis* 'wić się'. Nomina: *añtvijis* 'trzecie pasmo w skręcanym sznurze', *apvijā* (zob.), *suvijimas* SD «zwijanie» (syn. *susukimas*), *vijā* 'pojedyncze włókno, pasmo, nić, np. w sznurze, w biczu' (syn. *vielā*), *vijéjas* 'kto zwija nici, skręca sznury', *vijikas* 'kto skręca sznury', *vijimas* SD «ściganie», *vijōklis* bot. 'powój, Convolvulus arvensis' (syn. *vytórē*). Por. łot. *vijāklis* 'plecionka, pęk roślin; niespokojne dziecko', *vijeklis* 'to, co uwito, spleciono', *vijīgs* 'giętki, gibki, elastyczny'. N.rz. *Vijā*, *Vijēlē*, *Vijōlē*, *Vijólka*. — W słowiańskim por. prs. \**vijō* do *viti*: strus. *viju*, ros. *vbju* 'wiję, kręcę'. — Formacje pochodne ze SZ-C *vy-*: *vydinēti* 'nawijać, zwijać w kłębek', *vystyti* (zob.), nomen *vylē* (zob.). Osobno zob. *vyt-*. — WSZ-V *vyj-*: *pavyjēti* 'pozwyjać (trochę nici)' < pbsł. \**ui̯j̥₁-ē-* (por. *palyjēti* ≡ *ljo*). Odpowiednik słow. *vij-a-ti*, por. pol. *nawijać*, *rozwyjać*, *zwijać*, < pbsł. \**ui̯j̥₁-ā-* lub \**ui̯j̥₁-ē-*. Wzdłużenie pokazuje też *vynióti* 'wić, -wijać', ale obecność *n* wymaga komentarza morfologicznego (zob. s.v.). — SO *vaj-V* ≡ *vij-V*: *vajóti* II (zob.). — SO *vai-C* ≡ *vij-C* albo *vej-V*: *vainikas* (zob.).

**vytinē** a. *výtinē*, *vŷtinē* hist. 'płaskodenny statek z żaglem, używany do spławiania zboża na Niemnie'. SD<sup>1</sup> «wicina, nauigium ex arbusto factum, SD «szkuta, nauis frumentaria fluuiatilis». Pochodzi z substantywizacji przymiotnika na *-in-*, urobionego od *výtas* 'gnany, pędzony' (*vėjo výtās* 'wiatrem gnany'), ptc. prt. pass. do *výtí* I. Por. *eldija vytinē* 'łódź żaglowa' w zwrocie SD *pratiesas eldijos vytinēs* «maszt, malus». Inaczej SLA 239: zapoż. ze stblr. *vitina*. Według LEW 1267 *vytinē* ma być formacją pokrewną *vytis* 'wić, różga'. — Drw. *vytinykas* DP 'flis', SD «flis, skutnik, ratiarius, remex, helciarius qui naues subducit, trahit». — Zapoz. lit. w błr. przest. *vicina* 'płaskodenny statek rzeczny, wielka barka', stąd pol. przest. *wicina* (*Szkuty w Litwie wicinami zowią*, L.). Por. Skardżius, RR 4, 694n., Urbutis, *Balt V*:1, 1969, 53, Laučjute 28n., Bednarczuk 1999, 180, ESBM 2, 169.

**vŷtis**, *-čio* m. 1. 'konny posłaniec, kurier; jeździec na koniu w pełnym biegu', 2. 'Pogoń' — nazwa herbu Wielkiego Księstwa Litewskiego, potem herbu Republiki Litewskiej; przedstawia on pędzącego na koniu rycerza z podniesionym mieczem w prawej ręce i tarczą w lewej (zob. Bednarczuk 2010, 38n.), 3. 'członek stanu szlacheckiego, bojar'

(*Bajorai tai vyčiu, kareiviu luomas* ‘Bojarzy to stan szlachecki, rycerski’). Nomen urobione sufiksem *-tia-* od vb. refl. *výtis* ‘gonić, ścigać kogo, co’ (zob. *výti* I).

**vytis**, *-iēs* 4 p.a. f. 1. ‘wić, długa cienka gałązka służąca do wicia, przeplatania, wiązania’, 2. ‘rózga, pręt, bicz’, 3. ‘smgnięcie różgą’. War. *výtis*. Odpowiedniki bśł.: łot. *vītis* ‘wić, witka’, psł. \**vitī*: strus. *vitb* ‘coś splecionego’, ros. *vitb* ‘plecionka’, pol. *wić*; drw. sch. *vītica* ‘kędzior, warkocz; wąs u rośliny’ (por. BSW 347, Boryś 2005, 688n.). Konkretyzowane abstractum na *-ti-* od *výti* m.in. ‘plotać, przeplatając formować coś, nadawać czemuś kształt’ (zob. *výti* II). Paralele litewskie zestawia GJL II, § 402 (abstracta), § 403 (concreta). Takie comparanda ie., jak łac. *vītis*, *-is* f. ‘winna latorośl, Vitis vinifera; dzika winorośl, Vitis silvestris; gałązka winorośli’ i stnord. *vīdir* ‘wierzba’ przemawiają za tym, że mamy przed sobą formację odziedziczoną, mianowicie pie. \**uih<sub>1</sub>-ti-* ⇐ pwk. \**uiēh<sub>1</sub>-* ‘wić, splatać’. Znacz. etym. n. act. ‘wicie, splatanie’ ⇒ n. instr. ‘to, czym się wyplata’. Zob. LEW 1268, LIV<sup>2</sup> 695, de Vaan 2008, 683n. — Obok refleksu setowego *vy-C* (\**uih<sub>1</sub>-C*) ukazuje się refleks anitowy: *vitis* 4 p.a. Może to być innowacja litewska, zob. objaśnienie s.v. *žilvītis*.

**vītrikas** gw. ‘wytrych, klucz złodziejski’ (*Vagis su vītriku visas spynas atrakina* ‘Złodziej wytrychem wszystkie zamki otwiera’) — zapoż. z pol. *wytrych* (⇐ nwn. *Dietrich*). Na skutek kontaminacji z wyrazem *rāktas* ‘klucz’ pojawiła się hybryda *vītraktis* ‘wytrych’ (por. Kabašinskaitė 84, LEW 97n.).

**vyturys**, acc. *výturi* 3 p.a. ‘ptak skowronek, Alauda arvensis’ (n.rz. *Vyturys*). Stoi w związku z wykrzyknikami typu *vitur*, *výtur*. Por. *Vieverselis danguj výtur výtur vyturuoja* ‘Skowronek na niebie vytur vytur śpiewa’, *výturti*, *-a*, *-o* ‘śpiewać - o skowronku’. — Vb. denom. *výturiuoti* a. *vyturiuoti* ts. Zob. też *vieversys*.

**vyvā** 4 p.a. c. gw. 1. ‘człowiek wciąż na coś się skarżący, narzekający’ (*Paklausysiu vyvōs bēdū*), 2. ‘natrętnie o coś proszenie’ (*Per tą savo vỹvā ir išsivyveno tą bičiū*) — nomen agentis z suf. *-vā-*, utworzone od interi. *vý vỹ* ‘biada!’ (*Ji tik ateis pas mane: vỹ vỹ vỹ jau ir dejuoja*). Paralela: *vāiva* ⇐ interi. *vái vái*. — Drw. *vyvāila* ‘płaksa, beksa’, *vỹvalas* ‘kto wciąż biada; kto wciąż krzyczy’, *vyvalaĩ* m.pl. ‘niedomaganie, zapadanie na zdrowiu’ (*Rudenį, žiemą dažnai tokie vyvalaĩ užėina* ‘Jesienią, zimą przychodzą takie niedomagania’), *vỹvas* ‘narzekanie, biadolenie’. Czy tutaj *vỹvalas* ‘choroba dżiąseł u koni’? — Vb. denom. *vyvéti*, *vyviū* (3 os. *vỹvi*; war. *vỹvū*, *vỹvu*, *vyvéju*), *vyvéjau* ‘kwilić, popłakiwać (o dziecku), narzekać, utyskiwać, biadolić; natrętnie prosić’, *vyvénti* ‘kwilić, kwiczeć (jak prosię)’, *išsivyvénti* ‘wyprosić, prośbą uzyskać’, *vyvúoti* żm. ‘narzekać; natrętnie prosić’. Inaczej LEW 1269. Por. jeszcze łot. *vīvināt* ‘brzęczeć - o pszczołach; szumieć; nucić’ (ME IV, 649).

**výžos**, *-u* 1 p.a., *výžos*, *-u* 2 p.a. f.pl. ‘łapcie, obuwie zrobione z łyka, słomy’ (SD «kurpie, łapcie») — sb. postvb. od *výžti* ‘pleść łapcie’ (zob. s.v.). War. *výžai* m.pl. Odpowiednik łot. *vīze* ‘łapeć z łyka lipowego’, war. *vīza*. Etymologia niepewna (LEW 1270), zob. niżej *výžti*. — Drw. *výžius* ‘kto chodzi w łapciach’ (por. łot. *vīznieks* ts.), *výžotas* ‘z łapciami na nogach’, SD «kurpie mający na nogach abo boty grube». Cps. *vyžpinys* ‘kto wyplata łapcie’, war. *vyžpynys* (por. *pinti*). Vb. denom. 1. *vyžióti* ‘chodzić w łapciach; iść z trudem, powłócząc nogami’, 2. *vyžóti* ‘chodzić niezgrabnie, ociężale; szyć nieładnie’. — N.rz. *Vyžintā*, *Vyžuonā*, *Vyžunka*, *Výžupis*, n.jez. *Výžintas*, *Vyžunka*. N.m. *Výžiai* 2x, *Výžiniai* 2x, *Didvyžiai* 2x (por. *Didlapiai*), *Piktavýžis*, *Vyžpiniaĩ* 2x, *Vyžūkalnis*.

**výžti**, *výžtu* (\**vinž-stu*), *výžau* 1. ‘pleść łapcie z łyka’, 2. ‘chodzić w łapciach’, 3. ‘szyć byle jak’, 4. ‘szybko chodzić’, 5. ‘deptać’. Współczesne brzmienie *vyž-* pochodzi prawdopodobnie z denazalizacji starszego \**viž-*, które było refleksem pb. osnowy \**uinž-* < pie. \**uŋg<sup>h</sup>-* (st. e: \**uēng<sup>h</sup>-* ‘wiązać, łączyć’). Pokrewne scs. *vęzati*, *vęžq* ‘wiązać, łączyć’, ros. *vjazátb*, *vjazú* ts., też ‘robić na drutach, robić szydełkiem’, pol. *wiązać*, *wiążę* ‘łączyć ze sobą

za pomocą sznura, krępować sznurem', nomina: błr. *vjázy*, -*aŭ* m.pl. 'kark', czes. *vaz* ts., strp. *winsus* EV 'szyja, Hals' (por. orm. *viz* 'szyja'). — Drw. *výžos* (zob.).

**vlāchai**, *vlākai* m.pl. stlit. 'Włochy' — litewska pluralizacja formy sg. *vlāchas*, *vlākas*, którą zapożyczono z pol. *Włoch*, -*a*. Polskie pluralis od *Włoch* brzmiało *Włoszy*, później *Włosi* (zob. Brückner 1927, 626). Substytucja błr. *x* przez lit. *k* jak np. w *griēkas*. Obca grupa nagłosowa *vl-* utrzymana bez zmiany, podobnie jak w zapożyczonych imionach własnych *Vladislovas* (*Vlādas*) i *Vladimiras*. Por. DP: gen.pl. *Wlachų*, dat.pl. *Wlāchamus*, loc.pl. *Wlakuosę*, *Wlachuosse* (Kudzinowski 1977, II, 525); *isch Wlachų βemes* 'z ziemi włoskiej' (Bretkun, por. SLA 239). Pominięte w LKŻ i ALEW. Osobno zob. *valākas*.

**vōbikas** przest., gw. 1. 'oswojony ptak używany do wabienia ptaków łownych', 2. 'piszczałka do wabienia ptaków', 3. 'ul umieszczony na drzewie celem zwabienia roju', 4. 'myśliwy wabiący dziekie zwierzę, np. dzika'. Zapoż. z błr. *vábik*, -*a*. War. *vobikas* 'ptak wabik' stosuje swe miejsce akcentu do rodzimego syn. *vilbikas* 2 p.a. (por. też *vadikas*). Drw. wsteczny: *voba* BRB 'Lockvogel' (por. *kāšikas* ⇒ *kāšius*).

**vōbyti**, *vōbiju*, *vōbijau* stlit., gw. 1. 'działać przyciągająco, nęcić, wabić, kusić', 2. 'zapraszać, zachęcać do czego', 3. 'namawiać, nakłaniać do czego'. Zapoż. ze stbłr. *vabitŭ*, por. błr. *vábicŭ*, -*blju*, 3 sg. *vábicŭ* (SLA 239, Zs 61, LEW 1270, s.v. *voba*, ALEW 1270). Sławizmem jest też łot. *vābīt* 'wabić, kusić' (ME IV, 490). Por. *vilbinti*.

**vōdyti**, *vōdiju*, *vōdijau* stlit., gw. 1. 'szkodzić, być szkodliwym' (SD<sup>1</sup> «szkodzę, zaszkażam»), 2. 'stać na przeszkodzie, zawadzać' (SD<sup>1</sup> «zawadzam», syn. *kliudžiu*) 3. 'działać na kogo, wywoływać reakcję (np. o lekarstwie)', *pavōdyti* 'zaszkodzić, np. o potrawie a. napoju', *užvōdyti* 'przeszkodzić, udaremnić'. Zapoż. ze stbłr. *vaditŭ*, por. błr. *vádzicŭ* impers. 'szkodzić', 3 sg. *vádzicŭ* 'szkodzi' (SLA 239, Zs 61, LEW 1270). Sławizmem jest też łot. *vādīt* 'szkodzić', *vādēt*, *vādzēt* ts. (ME IV, 492). N.B. Lit. *vōdyti* — zgodnie z użyciem błr. *vádzicŭ* — nie przybiera formy zwrotnej. Ten fakt przemawia za zdecydowaniem za białoruskim, nie zaś polskim, źródłem zapożyczenia (por. pol. *wadzić się* 'sprzeczać się, kłócić się, handryczyć się').

**vōga** I gw. 'bryła ziemi, gruda' (war. *vogà* 2 p.a.). Rekonstrukcja pb. \**uāg-ā-*. Prawdopodobnie drw. od pwk. pie. \**ueh<sub>2</sub>g-* 'łamać, łamać się, brechen, zu Bruch gehen' (LIV<sup>2</sup> 664), por. toch. A *wākā[t]* 'roztrzaskał się', gr. ἄγγωμι 'złamać, rozbić, strzaskać', het. *uāki* 'kąsa'. Znacz. etym. 'złamanie' ⇒ 'odłamany kawał'. Por. gr. ἄγμός m. 'złamanie (kości)' obok ἄγμα n. 'fragment, odłamek'. Od tego odchylają się pod względem znaczenia formy łot. *vāga* 'bruzda' (por. lit. *vagà*) oraz lit. *vōgis*, *vōgis* m. 'kawalek niezoranej lub niebronowanej ziemi' (war. *vōgē*, *vogē*), *pravōgē* a. *pravōgis* ts.

**vōga** II stlit., gw. 1. 'waga, waga talerzowa', 2. 'ciężar ważonego towaru', 3. 'ciężarek w zegarze ściennym', 4. 'rama u nasady dyszla, do której przyczepia się orczyki' (war. *vogà* 2 p.a.). Zapoż. z pol. *waga*, por. SLA 239, Zs 61, LEW 1271. Co do akutu por. zapoż. *bókštas*, *póvas*, *šórai*.

**vogōnas** gw. 'okrągłe naczynie drewniane z pokrywką, służące do przechowywania masła, śmietany, twarogu, do noszenia jedzenia (przez pastucha, podróżnego)', war. *vagōnas* — zapoż. ze stbłr. *vagan*, por. błr. gw. *vahán*, -*a*. Zob. SLA 239, LEW 1271, ALEW 1164, ESBM 2, 13, REW I, 162n. — Z innym suf.: stlit. *vogōnē*, SD «krzynow» ['płaskie naczynie, misa; rodzaj niecki', SPXVI], war. *vagōnē*. — Strp. *wogonis* EV 'płaskie naczynie ze sklepioną pokrywą, Stulpschussel' może być zapożyczeniem z języka litewskiego. Inaczej PKEŻ 4, 262: sławizm języka staropruskiego. — W języku łotewskim sławizm \**vāgans* zmienił się przez metatezę na odległość w *vānags* 'szerokie płaskie naczynie' (ME IV, 498).



**vógra** 1 p.a. c. 'kto mówi niewyraźnie; kto mówi szybko; papla, gaduła'. War. *vogrà* 2, 4 p.a. Analiza: \**uāg-rā-*. Przypomina pejoratywne nazwy osób na *-rā-*, np. *kýbra* 'ktoś o długich nogach' (do *kýboti*), *vébra* 'gapa' (do *věpti*), por. GJL II, § 244. Może to być dewerbalne nomen z suf. *-rā-* od pb. \**uāg-* < pie. \**ueh<sub>2</sub>g<sup>h</sup>-* 'wydawać głos'. Rekonstrukcja pie. według LIV<sup>2</sup> 665 (słownik ten nie wspomina o wyrazie lit., a jako znac. etym. odtwarza raczej 'schreien, krzyczeć'; dodaje uwagę: «Pochodzenia onomatopeicznego?»). Nawiązanie nominalne w gr. ἤχη, dor. ὄχα f. 'dźwięk, gwar, hałas, wrzawa; trzask, łaskot; krzyk bólu, lament; pogłoski' < pgr. \**uāk<sup>h</sup>-ā-*. Z innym suf.: ἤχω, dor. ὄχω f. 'echo; ostry dźwięk; wieść'<sup>605</sup>. — Vb. denom. 1. *vógrauti* 'mówić niewyraźnie, niezrozumiale; o niemowlętach: gaworzyć, głużyć; ćwierkać, świergotać, szczebiotać; nie wymawiać wibrantu *r*; opowiadać w nudny sposób, przynudzać', 2. *vogrėti* 'mówić niezrozumiale; głużyć; szczebiotać; mówić głupstwa; bredzić w gorączce' (war. *vógroti*).

**vōgti**, *vagiù* (war. *vogiù*, *vogstù*), *vogiaũ* 1. 'kraść', 2. 'brać, podbierać bez pozwolenia, ukradkiem', 3. 'w pośpiechu zwozić siano przed deszczem', *atvōgti* 'po kryjomu odebrać rzecz sobie skradzioną'. War. gwarowy z aferezą *v-*: *ōgti* (por. *ókas* < *vókas*; *óras* < *vóras*; *olungē* < *volungē*). Refl. *apsivōgti* 'dopuścić się kradzieży', *ažusivagiũ* SD «zakradam się» (kalka z pol. *zakradam się*), *įsivōgti* 'wkraść się', *įsivagiũ* SD «wkradam się do miasta» (kalka z pol. *wkradam się*). Pdg. łączy w sobie dwa tematy: temat prs. na SO *vag-* i temat non-prs. na WSO \**uāg-*. Paralele: *blašk-* / *blošk-*; *kar-* / *kor-*; *smag-* / *smog-*. Pochodzenie niejasne. Dawniej porównywano *vagiù* z łac. *vagō*, *-āre* 'wałęsać się, błakać się', *vagus* 'chodzący luzem, tułający się, błakający się; zmienny, wolny, chwiejny', sti. *vāngati* 'kuleje, utyka', por. LEW 1271 (inaczej de Vaan 2008, 651). — Drw. z osnową *vag-*: *vagčià* adv. 'ukradkiem, chyłkiem', *vagiamas* SD «kradzieży służący», *vagis* (zob.), *vagiąs*: SD <*wagius*> «kradnący» (syn. *vagingas*). — Drw. z osnową *vog-*: *apvōginti* 'nazwać złodziejem', *vōgdinti* 1. cur. 'kazać kraść', 2. 'pomawiać kogo o kradzieży' (por. *plākdinti*, *ráudinti*), *voginėti* 'kraść po trochu'. Nomina: *vogčià* a. *vogčiomis* adv. 'ukradkiem, po kryjomu, chyłkiem, niepostrzeżenie', *voginỹs* 'rzecz ukradzioną', *vogtē* 'złodziejstwo', *vogtinaĩ* adv. 'ukradkiem', *vogtinis* 'pochodzący z kradzieży', *vogtūvai* m.pl. 'skrytka, schowek (w ścianie, w powale); obszerne kieszenie'.

**vójęs**: *vójęs*, *-usi* gw. 'cierpiący' (Leskien 1891, 311, 320), *vójęs ant akiũ* 'cierpiący na oczy' (LEW 559, 1272), *vójai* adv. 'ledwo, z trudem': *vójai bepaeĩt* 'ledwo chodzi' (ibidem). Formy *vójęs*, *vójai* stanowią — wraz metatoniczną mutacją w *pavōjus* 'niebezpieczeństwo' — derywaty od neoosn. *voj-*, wyodrębnionej z prs. \**vóju*, prt. \**vójau* : inf. \**vóti* 'być słabym, chorym'. Paralele: *jójęs*, *jója*, *jojà* : *jóti*; *žiójęs*, *žiōjē* : *žióti*. — Odpowiednią osnowę łot. *vāj-* poświadcza przym. *vājš* 'chudy, słaby, chory; nieurodzajny, lichy' wraz z drw. *vājīgs* 'słabowity, chorowity', *vājulis* 'ten, co niedomaga, kwęka', vb. denom. *vājēt*, *-ēju* 'słabnąć, chudnąć' (syn. *vājuót*), refl. *vājētiēs* 'odchudzać się, wycieńczać się (umyślnie)'. — Pwk. lit.-łot. \**uā-*, od dawna już wiązany ze sti. czas. *vāyati* 'wird matt, müde, erschöpft sich' (LEW 559), otrzymał obecnie transkrypcję pie. \**h<sub>1</sub>ueh<sub>2</sub>-*, znac. etym. 'porzucić, przestać, zaniechać' (por. LIV<sup>2</sup> 254, NIL 248n.). Wed. *vāyati* ukazuje się w LIV<sup>2</sup> l.c. ze znac. 'ubywa, znika, robi się próżny, brakuje' < pie. \**h<sub>1</sub>ueh<sub>2</sub>-je-*, SZ *ūná-* 'niedostateczny, za mały' < \**h<sub>1</sub>uh<sub>2</sub>-nó-* (por. lit. *ūmùs*). Osobno zob. *votis*.

**vókai**, *-y*: *akiēs vókai* m.pl. 'powieki oczu'. Odpowiednik łot. *acu vāki*. Przenośne

<sup>605</sup> Inaczej GEW I, 646 n., który przypuszczał ekspresywny charakter formacji ἤχη i wskazywał na bliskość formalną takich form, jak łac. *vāgiō*, *vāgīre* 'kwilić, płakać - o niemowlęciu; beczeć - o młodym zwierzęciu; rozbrzmiewać' (pie. \*-g-, nie \**g<sup>h</sup>-*) oraz — przy założeniu *s-mobile* — lit. *svagiũ*, *svagėti* 'brzmieć, dźwięczeć' (tu brak alternantu *†svog-*), ags. *swōgan* 'szumieć, huczeć'. Zob. też LEW 946 n. (s.v. *svagėti*), gdzie zresztą nie wspomina się o *vógra*.

użycie wyrazu *vókas* ‘wieko, pokrywa’ (zob. s.v.). SD: *vokas akies* «powieka, powieki», *kraštai voku* «powiek brzegi, z których włosy wyrastaia». Podobnie w słowiańskim ‘powieka’ stoi w związku z nazwą ‘wieka, pokrywy’, por. sł. *véka*, -e ‘wieko; powieka’, scs. *věko*, ros. *věko*, ukr. *viko* ‘powieka’ : czes. *viko* ‘wieko’, pol. *wieko* ‘pokrywa, przykrywka’. Ale psł. \**věko* jest — w odróżnieniu od *vókas* — pozbawione motywacji werbalnej.

**vókas** 1. ‘wieko, pokrywa; pokrywka na cybuchu fajki’, 2. ‘powieka’ (zob. s.v. *vókai*), 3. ‘papierowa koperta na list’, 4. ‘upleciony ze słomy kosz na ziarno, kaszę, mąkę’, 5. ‘wiklinowy kosz do przenoszenia paszy ze stodoły do obory’, 6. ‘pewien taniec ludowy, tańczony tylko przez panny’. War. *vōkas* 4 p.a. War. z aferezą *v-*: *ókas* (zob. paralele s.v. *vōgti*). Z innym suf.: *vóka*, *vokà* ‘pokrywa; powieka; naczynie do odmierzania ziarna’. Odpowiednik łot. *vāks* 1. ‘pokrywa’, 2. ‘wierzchnia część (bijak) w międlicy lnu’, 3. ‘miara zboża’. Formacja prymarna na -a- od czas. *vókti* ‘zbierać zboże z pola i chować je pod dachem’ (zob. s.v.). Powiązanie lit. *vókas* z psł. \**věko* ‘wieko, pokrywa’ wydaje się na pierwszy rzut oka niemożliwe z powodu rozbieżności w wokalizmie pierwiastka: *vókas* < \**uāk*-a- zakłada *ā* z pie. \**eh*<sub>2</sub>-C, podczas gdy psł. *věko* < \**uēk*-a- zakłada *ē* z pie. \**eh*<sub>1</sub>-C (zob. refleksy słow. s.v. *vókai*). Być może jednak, że różnica ta powstała wtórnie, na skutek pewnej innowacji morfologicznej po stronie słowiańskiego. Jeśli przyjmiemy za J.E. Rasmussenem, że słow. *věko* jest derywatem typu *vřddhi*, tj. odzwierciedla pie. \**uēh*<sub>2</sub>k-o-m<sup>606</sup>, to będzie można lit. *vókas* uznać za refleks pie. \**uēh*<sub>2</sub>k-o-, czyli formacji na st. *e*. Zdaniem Derksena 2008, 519 etymologia obu wyrazów pozostaje niejasna. — Do SP \**vāk*- utworzono nowy SZ o postaci *vāk-*: *ātvakas* ‘odemknięty, otwarty - o drzwiach’: *Durys ātvakas palikai*, t.y. *atdaras* JUŠK ‘Drzwi zostawiłeś otwarte’ (por. *ātkalas* : *atsikōlēš*, *plākanas* : *plōkščias*).

**vókietis**, -čio ‘Niemiec’, pl. *vókiečiai* ‘Niemcy’. Odpowiednik łot. *vācietis*, pl. *vācieši*. Drw. na -iet- od *vok-*, por. niżej *Vókia*. Suf. jak np. w *kauniētis* ‘mieszkaniec Kowna’ ⇐ *Kaūnas*. War. żm. *vókytis* ‘Niemiec’ (por. suf. w żm. *šiaulýtis* ‘mieszkaniec Szawli’). Brzmienie *vókytis* ukazuje się w pewnym dokumencie ruskim z 1498 r.: *dvorъ Vokitisonъ vъ meste Vilenskomъ* (Būga, RR II, 235). Od nazwy mieszkańców *vokiet-* pochodzi dzisiejsza nazwa kraju *Vokietijā* ‘Niemcy’. — Drw. *vokietāitis* ‘młody Niemiec; syn Niemca’, *vokietūkas* 1. ‘diabeł’, 2. ‘grzyb podobny do muchomora’, cps. *kātvokietis* pogard. ‘ktoś udający Niemca’ (por. *katē* oraz typ *šūn-ponis*). Vb. denom. *vokiečiūoti* ‘mówić z niemieckim akcentem’, *suvokietėti* ‘zniemczeć, zniemczyć się’, *vókietinti* ‘niemczyć, germanizować’. — W XVI w. lit. *Vókia* ‘Niemcy’ (m.in. DP), war. *Vókē* : łot. *Vāca* ts. (dziś drw. *Vācija* ‘Niemcy’, gen.pl. *vācu* ‘niemiecki’); *Vokēs žemē* ‘Niemcy’, *Vókioje* ‘w Niemczech’. — Drw. *vókis*, -ė przest., gw. ‘Niemiec’ (por. łot. *vācis* ts.), *Vōkių žēmē* ‘Niemcy’, *vokių žodis* stlit. ‘niemiecki wyraz’, *vókiškas* ‘niemiecki’ (odpowiedniki łot. *Vāc-zeme*, *vācisks*). Etymologia nazwy *Vókia* pozostaje zagadką, por. Būga, RR II, 226n., 234n., gdzie hipoteza o związku pb. \**Vāk-* z nazwą etniczną *Vagoth*, ukazującą się u Jordanesa (\**Vāk-goth*?). Zob. też ME IV, 490, LEW 1272.

**vókti**, *vókiu* (war. *vóku*), *vókiau* 1. ‘zbierać zboże z pola i chować je pod dachem, oczyszczać’, 2. ‘znajdować co (w wyniku poszukiwania)’, 3. ‘pojmować, rozumieć’ (*Jis niēko nevókia*). Cps. *išvókti* ‘sprzątnąć siano’ (*Šienuojas vyrai, kol išvóka pievas*), ‘uprzątnąć, oczyścić, np. studnię, staw, stajnię; opróżnić, np. skrzynię’, DP ‘uprzątnąć’, *nuvókti* 1. ‘sprzątnąć zboże; zebrać, sprzątnąć ze stołu’, 2. ‘zrozumieć, pojąć, domyślić

<sup>606</sup> Rekonstrukcję z artykułu J.E. Rasmussena w Copenhagen Working Papers in Linguistics I, 93 podają za słownikiem etymologicznym M. Snoja 2003, 811.

się<sup>607</sup>, SD <nuwokius> «biegły w czym», «dowcipny» [‘pomysłowy, przedsiębiorczy’], *suvókti* 1. ‘sprzątnąć zboże’ (*Vasaroji suvokiau*, t.y. *suvaliau*, *suvežiau* ‘Zboże jare sprzątnąłem z pola’), 2. ‘zebrać w jednym miejscu’, 3. ‘zrozumieć, pojąć’, 4. ‘znaleźć, odnaleźć’. Refl. *nusivókti* ‘oczyć się - o krowie, która się ociełiła’, *susivókti* 1. ‘wrócić do domu’ (*Rytą išėina, vakarą susivoka* ‘Rano wychodzi, wieczorem wraca’), 2. ‘pojąć, zrozumieć, zorientować się, połapać się’. Odpowiednik łot. *vākt*, *vācu* a. *vāku* (prs. i prt.) ‘zbierać plon, sprzątać; pilnować dziecka, chronić’, *apvākt laukus* ‘sprzątnąć z pola’ (por. *apvākas* ‘plon’), *savākt* ‘dowiadować się, sprawdzać wiadomość’. — Pwk. *vok-* < \**uāk-* nie ma nawiązań zewnętrznych, por. LEW 1272n. Transponat ie. \**ueh<sub>2</sub>k*(<sup>u</sup>)-. Struktura podobna do \**ueh<sub>2</sub>g-*, zob. *vóžti*. — Drw. *vókas* (zob.), łot. *vācele* ‘naczynie wyplatane z kory’. Formacje prefigowane: *apývoka* ‘sprzątanie, krzątanie domowe; gospodarstwo domowe’, *apeīti apývokā* ‘obrzędzić gospodarstwo’, *núovoka* (zob.), *sávoka* (zob.). Cps. *savivoka* ‘samoświadomość, stan uświadomienia’ (por. *sāvas*), *vařstvokis* ‘czas zbioru zbóż jarych’ (por. *vařstas*). — N.rz. *Vókē* (replika pol. *Waka*), *Vokša* b.z.a. (⇒ n.jez. *Vokšēlis*), cps. *Vókupis*, *Vokupys*, n. bagna *Vókiabalē*, n. dołu *Vókiadubis*.

**vokuóti**, *vokuóju*, *vokavaũ* 1. ‘skrobać skórę przy pomocy haka; zmiękczać skórę, wyprawiać, garbować’, 2. gw. ‘międlie len’, 3. pot. ‘łoić komu skórę’. Vb. denominativum od *vōkas* ‘hak do skrobania skór’ (zob. *ókas*). Podobnie zbudowany jest syn. *vąšúoti* ⇐ *vąšas*. LEW 1272 niesłusznie zaliczył *vokuóti* do rodziny *vókti*.

**volióti**, *volióju*, *voliójau* 1. ‘obrać taczając (kamień, belkę, beczkę); walać, tarzać; obracać chorego na łóżku’ (por. łot. *vāļāt* ‘toczyć, taczać, przewalać’), 2. ‘wałkować ciasto’, 3. ‘przeżuwać jedzenie’, 4. ‘zbierać i wiązać zboże w snopy’, *pavolióti* ‘obtoczyć, np. mięso w mące’. Refl. *voliótis* ‘tarzać się (np. o koniach na łące), walać się, toczyć się’. Pwk. *vol-* < \**uāl-* przedstawia wzdłużony SO *val-* od *vel-* < pie. \**uelH-* ‘toczyć się, walać się’ (LIV<sup>2</sup> 677) lub pie. \**uelh<sub>3</sub>-* ‘walić, uderzać’ (zob. *vēlti* II). Por. IEW 1140n., LEW 1273. Odpowiednik psł. \**valjati* (sę): scs. *valjati sę* ‘tarzać się’, sch. *vāljati* ‘toczyć (beczki), wałkować, maglować’, *vāljati se* ‘tarzać się’, ros. *valjáb* ‘wałkować, folować; zagniatą (ciasto); tarzać’, czes. *válet* ‘wałkować, maglować; toczyć, turlać’, *válet se* ‘przewracać się, tarzać się (np. w błocie); leniuchować, wałkować się’, pol. *walać* ‘brudzić, plamić’, *walać się* ‘brudzić się; być porozrzucanym, poniewierać się’, przest. ‘zataczać się, przewracać się, tarzać się’ (por. Boryś 2005, 676). — Drw. *panúovolis* (zob.), *volē* 1. ‘czop, szpunt w beczce, zatyczka’, SD «kurek v antwasa, v beczek winnych», 2. ‘otwór w dnie beczki’, 3. ‘młot drewniany, szłaga’ (odpowiednik łot. *vāle* ‘pałka, kijanka do prania, drewniany młot do ubijania gliny na klepisku’), *volyklā* a. *volýklē* ‘miejsce, gdzie tarzały się konie; miejsce stratowane w zbożu, zdeptane przez ptaki; warstwa zbitej słomy’, *volýklē* DP ‘kalisko’ [‘błoto, gnojowisko’, SPXVI] (*sugrižē kaip kiaulēs ing volýklē savā* DP 188<sub>34</sub> ‘Wrociwszy się jako świnie do kaliska [gnojowisko] swego’), *voliūkas* ‘kłębek, zwitek (wełny, pakuł); włosy upięte w węzeł, kok’ (war. *voliūgas*). — Neoosn. *volioj-*: *voliójimas* ‘tarzanie się’, SD «walanie się» (por. *pilvójimas* ⇐ *pilvóju*).

**vōlas I** ‘obrobiona na okrągło kłoda, służąca do wyrównywania, ugniatania ziemi, wał rolniczy’ — zapoż. z pol. *wał*, *-u* (drw. od psł. \**valiti* ‘toczyć, przewracać’, zob. Boryś 2005, 677). War. *vōlas*, z aferezą *v-*: *ōlas* (zob. s.v. *vōgti*). — Drw. *pavōlai* m.pl. ‘wał rolniczy’ (⇒ *vōlyti* a. *volúoti* ‘wałować pole przy użyciu wału’), *vōlai* lub *pavōlai* m.pl. ‘drewniane wałki podkładane pod ciężar w celu jego przetoczenia’.

**vōlas II** gw. ‘podłużne usypisko ziemi lub kamieni, wał przeciwpowodziowy, wał fortyfikacyjny’ — zapoż. z pol. *wał* ⇐ śrwn. *wal* (nwn. *Wall* m.). DLKŽ 943 nie odróżnia

<sup>607</sup> Co do treści ‘rozumieć’ por. pol. *pojąć*, *pojmować* : *jęć* ‘wziąć’ i sch. *razbírati* : *bīrati* ‘-bierać’.

*vōlas* II od *vōlas* I.

**vōlas III** gw. 'fala na wodzie' (*Vanduo vōlais eina*) — zapoż. ze stpol. *wał* ⇐ śrwn. *welle* f. (nwn. *Welle*). DLKŽ 943 nie odróżnia *vōlas* III od *vōlas* I (i *vōlas* II).

**volungē**, acc.sg. *vólungę* 3 p.a. 'ptak wilga, Oriolus oriolus'. War. *vólungē*, *vólungis*, *voluñdis*, *volunžē* b.z.a., *volingē* oraz *voliungē*. War. v-mobile: *olungē* zm. (por. *ōlas* < *vōlas*). Odpowiednik łot. *vāluōdze* 'wilga' zakłada \**vāl*-ang-, z sufiksem różniącym się od litewskiego pod względem apofonii (SZ \**ŋ* : SO \**on*), por. Būga, RR II, 262. Pierwiastkowe \**uāl*- uchodzi za refleks st. wzdłużonego od pbsł. \**uāl*-, poświadczonego z jednej strony w łot. *valuōda*, war. *valuōde* 'język; mowa; rozmowa' (suf. \*-and-), pl. *valuodas* 'pogłoski, plotki; rozmowa' (por. jeszcze *valuōdze*<sup>2</sup> 'wilga'), z drugiej strony w pñ.-psł. \**volati*, por. strus. *volati* 'krzyczeć, wzywać', ukr. *voláty* 'wołać, nawoływać', czes. *volat* 'wołać, wzywać, telefonować; domagać się', pol. *wołać* 'głośno mówić, krzyczeć w celu zwrócenia na siebie uwagi' (⇒ błr. gw. *valać* 'krzyczeć, wołać'), iter. *nawoływać*. Zob. BSW 340, ME IV, 461n., LEW 1273, Boryś 2005, 707n. Ostateczna podstawa jest pewnie onomatopeiczna. — N.jez. *Volungis* b.z.a., nazwa bagna *Volungē*, nazwa góry *Vólungē*.

**vōnaras** gw. 1. 'honor', 2. 'przepych, okazałość' — z protetycznym v- zam. *ōnaras*, zapoż. z błr. *hónar*, -u (ZS 62, 86, LEW 1274). Co do protezy por. *vargōnai*. Osobno zob. *ūnaras*. — Adi. *vonarýstas*: *Kokis vonarýstas!* 'Jaki (wyniosły) uparciuch!' (ZS 62) — zapoż. z błr. *hanarýsty* (wyraz pominięty w LKŽ).

**vonià** 4 p.a. 1. 'wanna do kąpiel', 2. 'łazienka z wanną' (syn. *voniōs kambarýs*), 3. 'kąpiel lecznicza w wannie' (*Duñblo, puřvo voniàs imti* 'Brac wanny błotne'), 4. *saulēs vōnios* 'kąpiele słoneczne', 5. 'okrągłe, szerokie naczynie drewniane, używane do mycia się, do prania lub do przechowywania mięsa'. War. *vōnē*, *vonē* oraz *vanà* (2, 4 p.a.). Zapoz. z błr. *vánna* lub pol. *wanna* (ZS 61). — Przest. i gw. *vānē*, *vanē* uchodzi za zapożyczenie z nwn. *Wanne*, podobnie jak łot. *vañna*, *vāne*, zob. LEW 1195. — Drw. *vonēlē* 'podłużne, niewielkie naczynie, służące do prania lub przechowywania czegoś; wanienka do kąpania dziecka', *voninīs* m. 'łazienka z wanną'.

**vopnà**, gen.sg. *vōpnos* 2 p.a. gw. 1. 'wapno', 2. 'zaprawa murarska' — zapoż. z błr. *vápna*, -y f. (⇐ pol. *wapno* n.). War. *vópna* 1 p.a., *vapnà* 4, 2 p.a.

**vorà** 4 p.a., *vóra* 1 p.a. 1. 'szereg, rząd, karawana' (war. *vōras*), 2. 'kolejność, kolejna zmiana, czyjaś kolej', 3. 'pewna ilość (młóconego zboża, suszonego siana, łowionej ryby)', 4. 'zbieg dwóch prądów wodnych, gdzie tworzy się płoń'. Abstractum z suf. -*ā*- i WSO \**vār*- ⇐ \**vār*- od *ver-*, por. *vérta* m.in. 'nizać, nawlekać' (GJL II, § 43). Znacz. etym. 'nizanie' ⇒ 'nizanka'. — Drw. *viēna vorà* adv. 'za jednym zamachem', *vorēlē* 'rządek', *vorēlē gérviu* 'klucz żurawi', *vorelē* adv. 'rzędem, jeden za drugim, gęsiego' (dosł. 'rządkiem').

**vóras** 1. 'pająk', 2. przen. 'wolno poruszający się, słaby człowiek'. War. *vorýs* 3 p.a. War. z aferezą v-: *óras* (por. *ōgti* < *vōgti*, *ókas* < *vókas*). Odpowiednik łot. *vāris*<sup>2</sup> 'pająk'. Tradycyjna etymologia łączyła \**vār*-a- z morfemem *vēr*- czasownika *veriū*, *vériau*, *vérta* 'nizać, nawlekać' (por. LEW 1274), mianowicie przy założeniu innowacyjnej apofonii *ā* ⇐ *ē* (zam. *ō* ⇐ *ē*; spodziewane †*vúoras*)<sup>608</sup>. Znacz. etym. 'istota snująca a. tkająca' (scil. sieć). Por. *O vorai, kampuos sēdēdami, verpalus audē* (Donelajtis) 'A pająki, w kątach siedząc, przędzę tkąły'. Por. też w języku niemieckim stosunek wyrazów *Spinne* f. 'pająk' : *spinnen*

<sup>608</sup> Por. innowacyjny refleks *o* < \**ā* w lit. *glóbiu*, *glóbtī* 'okrywać, otulać; wspierać, otaczać opieką' (zam. \**gluobti* < \**glóbtī*) ⇐ *glēbiū*, *glēbtī* 'ujmować, obejmować' oraz *ā* w łot. *snāju*, *snāt* 'luźno skręcać przy przędzeniu' (zam. \**snuot* < \**snōti*) ⇐ \**snēt* < pie. \**sneh*<sub>1</sub>- 'prząść', por. gr. eol. *ēvve* 'naprężył' < \**ē-sneh*<sub>1</sub>(e)t.

‘prząść, snuć nie’. — Wysłunięte niedawno konkurencyjne objaśnienie mówi, że *vóras* polega na substantywizacji przymiotnika pb. \**uāras*, który był odpowiednikiem łac. *vārus* ‘rozkraczony, krzywonogi’, zob. Witczak, *Balt* XLI:2, 2006, 101n. W tym ujęciu ‘pająk’ byłby istotą odznaczającą się rozkraczonymi odnóżami (por. etymologię psł. \**paōkŭ* ‘pająk’, przytoczoną s.v. *ánka*). To prowadzi do rekonstrukcji pie. \*(H)*uēh*<sub>2</sub>-ro-. Budowa jak w lit. *stóras* (pie. \**stéh*<sub>2</sub>-ro-) albo łac. *cārus* ‘drogi’, łot. *kārs* ‘żądny, ciekawy’, goc. *hōrs* m. ‘cudzołożnik’ (pie. \**kéh*<sub>2</sub>-ro-). — Cps. *vorātinklis* ‘pajęczyna’ (por. *tiñklas*), SD *vorotinklas* «siatka pajęczna», *vorotinkliai* m.pl. «pajęczyna». War. *vórtinklė*, z udźwięcznieniem *nkl* > *ngl*: *vórtinglė* (por. *eiklŭs* > *eiglŭs*, *srŭklŭs* > *srŭglŭs*). Odpowiednik łot. *vārtīkls* ‘pajęczyna’, gw. *vārtiñkšļi* m.pl. ts.

**vōras** gw. 1. ‘woda gotująca się lub zagotowana; wrzątek, ukrop’, 2. ‘gorąca para w łaźni’ (*Kai užpylė in krosnies vandenio, tai kai užėjo vōro, net oran reikėjo bėgt* ‘Jak polali kamienie wodą, jak buchnęła para, to nawet na dwór trzeba było uciekać’). Formacje prefigowane: *išvora* SD «farmuszka» [‘rodzaj polewki z wody, piwa lub wina i tartego chleba lub mąki’, SPXVI] (por. typ *tvorà*, *vorà*), *pavōras* ‘chochla’. Z innym suf.: *vořtas* gw. ‘głębina wodna, wir wodny’ (*Čia pats vořtas, kur vanduo verčiasi*). Wymienione wyrazy są pochodzenia dewerbalnego i zawierają pwk. *vor-* < pbsł. \**uār-*, będący wzdłużonym SO od pwk. \**uēr-C* / \**uīr-C*, por. *vīrti* ‘wrzeć, gotować się’ (prs. *véřda*). Por. LEW 1274. — Słowiańskim odpowiednikiem tego st. wzdłużonego jest *var-* w temacie werbalnym \**var-i-*, por. scs. *varjō*, *variti* ‘gotować’, ros. *varjú*, *varítŭ* ts. (⇒ łot. *vārīt*, *-īju* ‘gotować’), czes. *vařim*, *vařiti* ‘gotować, warzyć (piwo), kipieć, wrzeć’ (refl. *voda se vaří* ‘woda wrze, kipi’), pol. *warzę*, *warzyć* ‘gotować’, stpol. też ‘piec, wypiekać’ — causativum do *vīřeti* ‘wrzeć’, znac. etym. ‘doprowadzać do wrzenia’ (por. *pariti* ‘parzyć’ ⇐ *pīřeti* ‘przeć, butwieć’). Por. BSW 361, REW I, 170n., Vaillant, GC III, 423. Villanueva Svensson, *Die Sprache* 49/1, 2010/2011, 8n. wysunął przypuszczenie, że *var-* < pbsł. \**uār-* w *variti* jest st. wzdłużonym do psł. \**vor-* (pbsł. \**uār-*), właściwego dla prs. \**voritŭ* ‘wrze’ jako kontynuacji pie. perfectum. — Nomina postvb.: ros. *póvar* ‘kucharz, kuchmistrz’ (por. lit. *pavōras*), sch. *vār* ‘upał, skwar’, ros. *var* ‘smoła’ (gw. ‘wrzątek, żar słoneczny, skwar; żelazo rozpalone do białości, gotowe do odlewu; warzenie piwa’), pol. *war* ‘wrząca woda, ukrop’, stpol. ‘jeden całkowity proces warzenia piwa’, pol. *wywar* ‘to, co zostało wygotowane’, kasz. *war* ‘upał, skwar, spiekota’, stczes. *var* ‘warzenie piwa’. Por. Boryś 2005, 678, Anikin, RES 6, 60. — Pośrednie ogniwo w postaci SO lit. *vār-*, słow. *vor-* nie utrzymało się w czasowniku. Por. refleksy nominalne: lit. *núovaros* f.pl. ‘wywar z ziół, warzyw’, łot. *atvars* ‘wir wodny’ — z nawiązaniem w cs. *izvorŭ* ‘wir wodny, źródło’, sch. *izvor* ‘źródło’ (stąd zapoż. słń. *izvör*) ⇐ psł. \**jīz-vīřeti* ‘wybić - o źródle’. Por. Snoj 2003, 231, 835. Tenże autor włączył tu psł. \**vōrnŭ* ‘czarny, czarny od opalenia, spalenia’, mianowicie jako refleks pie. \**uorH-no-* (orm. *vařem* ‘zapalam, niecę ogień’, het. *urāni* ‘pali się’), por. scs. *vranŭ* ‘czarny’, słń. sch. *vrān*, ros. *voronój*, czes. *vraný*, pol. przest. *wrony* ts..

**vōras**, -à 4 p.a. przest. ‘bardzo stary’. War. *vóras*, -à 3 p.a. Drw. *vorūšis* ‘człowiek osłabiony po chorobie; kto ledwo chodzi’, por. łot. nazw. *Vārūša* (Būga, RR III, 956). Cps. *vórpilis* ‘stary gród, zamek’ (por. *pilīs*), *vórupė* ‘stare koryto rzeki’ (por. *ūpė*). — N.rz. *Voryčĩa* (osnowa \**Vor-yt-*), cps. *Vórupė* (por. *Senā.upis*, *Senó.upis* s.v. *sēnas*), *Vorūsnė* (z \**Vor-rusnė*, por. n.rz. *Rūsñė*), por. Vanagas 1981, 392. AON 208, 248 zaliczył tu także stpr. n.w. *Worit* i *Woricke*. — Alternant na SZ *ur-*: *ūr-upė* cps. ‘stare koryto rzeki’ (por. *ūpė*), n.rz. *Ūrupis*, z niejasnym wzdłużeniem: n. łąki *Ūrupiai* (Vanagas 1981, 355). Tu też stpr. *urs* adi. ‘stary’, sb. *urais-*: *stans uraisans* acc.pl. ‘rodziców, die Eltesten’, *steimans uraisins* dat.pl. ‘rodzicom, den Alten’ (Trautmann 1910, 454, Endzelīns 1943, 269). — Etymon pozostaje zagadką, por. LEW 1274. Stosunek *vor-* : *ur-* można przyrównać jedynie do zróżnicowania apofonicznego form *vōras* ‘wrzątek’ i *urulŭs* ‘potok, strumień’ jako derywatów od pwk. *ver-*,

zob. *virti* ‘wrzec’. Na tej podstawie można suponować 1° że *vor-*, *vōras* / *vóras* ‘bardzo stary’ stanowi refleks WSO \**uār-* ← \**uār-* od niezachowanego SP \**uer-* / \**uor-*, 2° że złożenie *urupē* zawiera *ur-* jako SZ typu sampras. do \**uer-*. — N.B. W odróżnieniu od *virti* ‘wrzec’ (zam. †*urti*?) nie spotyka się odnowionego SZ o postaci \**vir-* ‘stary’ (†*virusis*, †*virupē*).

**vōs** adv. / ptk. ‘ledwo, ledwie, zaledwie; skoro, jak tylko’, DP *vos* ‘ledwie’, SD: *vos* «skoro, postquam simul vt, extemplò, vix dum», *vos ne vos* «ledwie, zaledwie, ægrè, vix» (syn. *advos*, *minkai*). Odpowiada psł. \**va* w złożeniu scs. *jed-va* ob. *jedŭ-va* adv. ‘ledwie, z trudem’, por. sch. *jědva*, słh. *jědva*, ros. *jedvá* czes. *jedva*, stpol. *jedwa* ts., gdzie I człon \**jed-* jest partykułą pochodzenia zaimkowego, jak w psł. \**jed-inŭ* ‘jeden’, por. Sławski, SEJP IV, 107, ESJS 277n., z liter., LEW 1274. Wtórny nagłos *l-* w pñn.-słow. (ros. gw. *ledvá*, czes. gw. *ledva*, pol. *ledwie*, *ledwo*) tłumaczy się adideacją do ptk. \**le*, \**lě* (por. strus. *le*, *lě* ‘ledwo’, stczes. *le* ‘ale, przecież’). BSW 343: pbsł. \**uās* ‘kaum’. Derksen 2008, 139n. dał rekonstrukcję pie. \**h<sub>1</sub>ed<sup>h</sup>-ueh<sub>2</sub>-s* (comparandów nie wymienił). Zob. też *adva*.

**vosilkà** 2, 4 p.a. przest., gw. ‘chaber, bławatek, chwast polny o niebieskich kwiatach, Centaurea cyanus’ (SD «modrak, modrzeniec, cyanus»). Ze zmianą rodzaju zapożyczone z bñr. *vasilěk*, *-lškà* (SLA 240, ZS 61, 95, LEW 1274; por. ESBM 2, 72). War. *vosilka*, *vōsilka*, *vosilkaĩ*.

**votis**, *-iēs* 4 p.a., *vótis*, *-ies* 1 p.a. f. ‘wrzód’. SD: *votis* «wrzedzienica, wrzod ciekący, vomica, apostema, vlcus», *išsiberia man votis* «wrzedzieię», *votis vēžiu vadinama* «kancer, wrzod wyiadaiaący ciało», *votims apsiberiu* «owrzedzieię». Odpowiednik łot. *vāts*, *-s* f. ‘rana, ropiejąca rana; strup na ranie a. owrzodzeniu’, pl. *nelabās vātis* ‘syphilis’, *smalkās vātis* ‘odra’. LEW 1275: etymologia niepewna. Jeśli uznamy starszeństwo war. akutowanego *vótis*, to otworzy się możliwość zbliżenia z przymiotnikiem łot. *vājš* ‘chudy, słaby, chory’ (⇒ vb. denom. *vājēt* ‘chudnąć, słabnąć, zapadać na zdrowiu’, war. *vājuót*). Ten jest oparty na pb. pwk. \**uā-* < pie. \**h<sub>1</sub>ueh<sub>2</sub>-* ‘przestać, zaniechać’ (LIV<sup>2</sup> 254), por. łac. *vānus* ‘próżny, wydrażony, daremny, nieprawdziwy’, wed. *vāyati* ‘znika, robi się próżnym’. Rekonstrukcja: \**uāti-* < pie. \**h<sub>1</sub>ueh<sub>2</sub>-ti-*. Por. budowę sb. *sótis* f. < \**sāti-* < pie. \**séh<sub>2</sub>-ti-*. Zob. też *vōjēs*. — Peters 1980, 62 wywodził *votis*, *vāts* z pie. \**h<sub>3</sub>uāth<sub>2</sub>-i-*, tj. z derywatu na st. wzdłużonym od pwk. \**h<sub>3</sub>uath<sub>2</sub>-* ‘zranić, skaleczyć’ (SZ gr. hom. οὔτα ‘zraniłem’, zob. LIV<sup>2</sup> 307n.). ALEW 1274 sprowadza *votis* do pie. \**h<sub>2</sub>ueh<sub>2</sub>-* ‘zranić, verletzen’.

**voveráitē** bot. ‘grzyb jadalny kurka, pieprznik, Cantharellus cibarius’ — zdrobnienie na *-aitē* od *voverē*, dosł. ‘wiewióreczka’. Nazwa grzyba nawiązuje do barwy wiewiórczej sierści. War. z sufiksem pochodzenia białoruskiego (ŽD 162): *voveruška*, *-uškos* 2 p.a. ‘grzyb kurka’ (por. *vakarūškos*).

**voverē**, acc.sg. *vóverē* 3 p.a. ‘wiewiórka, Sciurus vulgaris’ : łot. *vāvere* ts. < pb. \**uāuer-*. War. *vóverē* 1 p.a., *voveris*, acc.sg. *vóverī* 3 p.a. (por. łot. *vāveris*, *vāvaris*), z aferezą *v-:overē*. Obok tego jest rzadki dublet z wokalizmem pwk. *ē*, \**uēuer-i-*, por. *vēveris*, acc.sg. *vēverī* f. W części osnownej odpowiada on z jednej strony stpr. *weware* EV ‘wiewiórka, Eichhorn’, z drugiej strony słowiańskiej nazwie wiewiórki, psł. \**vēverica* lub \**vēverūka*, por. cs. strus. *vēverica*, sch. *vjēverica*, czes. *veverka*, *veverice*, pol. *wiewiórka* (stpol. *wiewierzycza* ‘skórka z wiewiórki’). Por. BSW 356 (postuluje oboczność form pbsł. \**uēuer-* / \**uāuer-*), LEW 1233, PKEŽ 4, 233n. Osnowę \**uēuer-* uważa się za zredukowany pwk. pie. \**uer-* ‘zwijać (się), kręcić (się)’. Motywem nazwania zwierzęcia miał być jego ogon wygięty w łuk lub jego zwinność. Zob. Boryś 2005, 698, Anikin, RES 6, 158n. Por. *vérti*. Kroonen 2013, 10 rekonstruuje praformę \**h<sub>2</sub>ue-h<sub>2</sub>uer-ieh<sub>2</sub>-* dla bałtyckiego oraz praformę \**h<sub>2</sub>uoi-h<sub>2</sub>uer-io-* dla słowiańskiego. Jak widać, różnią się one tak wokalizmem pierwszego członu

(\*h<sub>2</sub>ue- vs. \*h<sub>2</sub>uoi-), jak i sufiksacją. Z języków pokrewnych por. łac. *vīverra* ‘gatunek tchórza, fretka, *Mustela furo*’, wywodzone z \*uī-uer-sa (WH II, 808), zob. też Ernout-Meillet 742n., 1076, de Vaan 2008, 685 (\*ue(r)-uer-). Kroonen 2013, 10 zrekonstruował pie. \*h<sub>2</sub>ui-h<sub>2</sub>uer-neh<sub>2</sub>-. — Drw. *voveráitē* (zob.), *voverenā* ‘skórka z wiewiórki’, *vóverenōs* f.pl. ‘futro ze skórek wiewiórczych’, *voverienā* ‘mięso z wiewiórki’, *vóverinas* ‘samiec wiewiórki’, cps. *vovéršienis* (zob. *šiēnas*). N.m. *Voverē*, *Voveriaĩ* 5x, *Vóveryš* 2x, *Voverỹnē* 4x, *Voveriškiāi* 3x, *Pavóverē*.

**vōžyti**, *vōžiju* (war. -yju), *vōžijau* (war. -yjau) gw. 1. ‘ważyć na wadze, odważać’, 2. intr. ‘mieć pewien ciężar’, 3. ‘cenić’, 4. ‘lubić, mieć pociąg do czego’, 5. intr. ‘śmieć, ważyć się’ (też refl. *vōžytis* ts.), 6. ‘zapładniać samicę - o ptakach’ *Dar jauni gaidžiokai, bet vištas jau vōžija*). Zapoż. z błr. *vážycь*, *vážu*, 3 sg. *vážycь* (por. SLA 240, ZS 62, LEW 1275). — Cps. *atvōžyti* ‘odważyć na wadze; nadejść chwiejnym krokiem’, *nuvōžyti* ‘oszukać na wadze’, *pavōžyti* 1. ‘zważyć’, 2. ‘podważyć, podnieść nieco od spodu do góry’ (*Pavožyk akmenį, aš pakišiu baslį* ‘Podważ kamień, ja wsunę kołek’), 3. ‘zapładniać - o kogucie’ (*Gaidys dešimt vištų pavōžija* ‘Kogut zapładnia dziesięć kur’). Refl. *atsivōžyti* ‘odważyć się, ośmielić się’, *prisivōžyti* ts.

**vōžnas**, -à gw. 1. ‘ważny, taki, od którego wiele zależy, mający duże znaczenie, doniosły’, 2. ‘okazały, zbytkowny’ (*Namaĩ vožni* ‘Okazały dom’), 3. ‘wrażliwy, obraźliwy’ (*Ans yra vožnūs, reik saugoti, kad nesupykintumi* ‘On jest obraźliwy, trzeba uważać, żeby go nie rozzłościć’), 4. ‘ciężki’ (*Šimet bus vožni grūdai* ‘W tym roku będzie ciężkie ziarno’) — zapoż. z błr. *vážny*, pol. *ważny* (ZS 62). War. *vožnūs*.

**vožóti**, *vožóju*, *vožójau* (war. *vōžoti*) gw. 1. ‘szanować, odnosić się do kogo z szacunkiem, poważać, otaczać czcią’ (*Dabar vaikai nieko nebevožója; kogi vožōs, ka diržo nemato* ‘Teraz dzieci nikogo już nie szanują; jak mają szanować, kiedy pasa nie widzą’), 2. ‘myśleć, sądzić’ (por. pol. *uważać*), 3. ‘strzec, chronić’, 4. ‘bujać, huścić (np. dziecko na nodze)’. Vb. simplex, które powstało drogą resegmentacji vb. cps. *pavožóti* ‘poważać, szanować’ (*Reik žmogų pavōžoti, ir pats būsi pavōžojamas* ‘Trzeba człowieka szanować, to wtedy sam będziesz szanowany’) — zapoż. z pol. *poważać* ‘mieć uznanie dla kogo, cenić, szanować kogo’. Paralele: *nēvēžioti* ⇐ *iš-nēvēžioti* (zapoż. pol. *z-nieważać*), *magóti* ‘pomagać’ ⇐ *pa-magóti* (zapoż. błr. *pomahácь*).

**vōžti**, *vōžiu*, *vōžiau* 1. ‘zakrywać, przykrywać’, 2. ‘zdejmować (pokrywę, wierzch, denko); zdejmować przed kim czapkę’, 3. ‘przewracać do góry dnem’, 4. ‘sadzać kwokę na jajach, żeby wysiedziała pisklęta’, 4. ‘uderzać z całej siły’, 5. ‘mówić bez ogródek, wygarnąć, wyrębać’. War. *vōžti*. Odpowiednik łot. *vāzt, vāžu, vāzu* ‘zakrywać i odkrywać’. Cps. *apvožiu* «kryję co» (syn. *ažuslepiu, išdemi, ažumetu*), «okrywam co; pokrywam», *atvōžti* ‘odkrywać, zdejmować (pokrywę, wieko, wierzch, denko); odkryć oczy (zasłonięte czapką)’, *atvožiu* SD<sup>1</sup> «odkrywam» (syn. *atadingiu*), *nuvōžti* ‘zamknąć, zakryć’, *pavōžti* ‘zakryć, wsunąć pod spód, odwrócić (naczynie) do góry dnem’, *parvōžti* przen. ‘szybko skąd wrócić’, *suvōžti* ‘złożyć jedno z drugim, kłaść jedno na drugie; (hojnie) odmierzyć ziarno; zdzielić kogo’, *užvōžti* ‘zamknąć, zakryć, przykryć z góry (pokrywą, wiekiem); zarzucić sieć’ (*ažuvožiu* SD «nakrywam; szpuntuuję»), refl. *apsivōžti* ‘przewrócić się, wywrócić się do góry dnem’, *nusivōžti* ‘odkryć się, odkryć sobie (wieko kufra, wierzch pudełka)’, *pūsvožēs ākys* ‘oczy na wpół przymknięte (gdy chce się spać)’. — Prs. na -ja- należało kiedyś do iter. *vōžyti, vōžau, vōžiau* (nowsze prs. *vōžiju*), z prvb. *at-*, *iš-*, *per-*, *už-*. Jedynym odpowiednikiem pozabałtyckim jest łac. *vāg-* w drw. dewerbalnym *vāgīna* ‘pochwa miecza; futerał, powłoka w ogóle’, przen. ‘łuska okrywająca niedojrzały kłos; (u kotów) torebka skórna umożliwiająca schowanie pazurów’, < pie. \*ueh<sub>2</sub>g- ‘zakrywać, zasłaniać’. Por. LIV<sup>2</sup> 664, LEW 1275, ALEW 1274, WH II, 725, de Vaan 2008, 650. Co do typu pierwiastka por. *drōžti, kōšti, nōkti, šōkti*.

— Drw. *añtvožas* ‘wierzch, przykrycie, pokrywa’ (war. *añtvožė*),  $\Rightarrow$  *añtvožalas* ‘pokrywa, wieko’; *ãtvožas* ‘pokrywa, wieko’, *sávožais dėti* adv. ‘kładąc jedno na drugie’  $\Leftarrow$  *suvóžti*; od tego adi. *sávožinis*: *sávožinis kùbilas* ‘kubel posażny’, dosł. ‘taki, w którym przedmioty składa się jeden na drugim’; *ũžvožas* ‘pokrywa; szyber przy kominie’, *ũžvožalas* ts., *vožtūvas* ‘pokrywa, kłapa, zawór, wentyl; zastawka w sercu’.



# Z

**zababōnai**, -ų m.pl. stlit., gw. 1. ‘przesady, zabobony’, 2. ‘wymysły, głupstwa’, 3. ‘zabawki dla dzieci’, war. *zabobōnai* — zapoż. z błr. *zababōny*, -aũ, pol. *zabobony*, -ów (SLA 240, Zs 63, LEW 1276).

**zablỹs** gw. ‘kiełb, Gobio gobio’. Zdaniem Urbutisa 2009, 260n. ze zmiany \*žablỹs. Sufiks jak w syn. *graužlỹs* (*gružlỹs*) ⇐ *gráužti* ‘gryźć’. Podstawa *žab-* jak w czas. *žabėti* žm. ‘chciwie jeść’ (zob. *žėbti*).

**zabovà**, *zobovà*, gen.sg. °*bōvos* 2 p.a. gw. ‘zabawa, bawienie się, rozrywka’ — zapoż. z błr. *zabáva*, -y, pol. *zabawa* (SLA 240, LEW 1276). War. m. *zabōvas*. Por. wahanie wokalizmu w *zababōnas* / *zabobōnas*.

**zacirka** gw. ‘potrawa z drobnych klusek mącznych lub kartoflanych, gotowanych na wodzie a. mleku, zacierka’ (*Blynam, zacirkai maldavom žirnių su kviečiais* ‘Na bliny, zacierkę mleliśmy groch z pszenicą’) — zapoż. z błr. *zacirka*, -i, pol. przest. *zacirka*. Por. LEW 1276.

**zadōtkas** stlit., gw. 1. ‘zadatek, pieniądze wręczone celem zabezpieczenia umowy’ (*Davėm tris stūkstančias zadōtko* ‘Daliśmy trzy tysiące zadatku’), 2. ‘zacier piwny’ (*Zadōtkas jau putoja, tuoj leisim į kubilą* ‘Zacier już się pieni, zaraz spuścimy [go] do kadzi’) — zapoż. z pol. *zadatek*, -tku, błr. *zadátak*, -tku (SLA 240, Zs 64, LEW 1276).

**zagárkas** gw. ‘zegarek noszony na ręce’ — zapoż. z pol. *zegarek* (Zs 64). Co do akutu por. zapoż. *kárdas*, *skárbas*. Por. *česaĩ*, *ziėgorius*.

**zagėnti**, *zagenù*, *zagenauĩ* gw. ‘o koniu: powoli bieć’, *atzagėnti* ‘o dziecku: przybieć do kogo’. Z innymi suf.: *zàgyti*, -iju, -ijau ‘iść wyprostowanym’, *zagnóti* ‘iść za kimś powoli, drobnym krokiem’, *zagsėti* ‘biegać’. Wszystko to są derywaty od interj. *zàg zàg* opisującej jechanie na koniu, por. *Zag zag zag kaktą pastatęs ynai zagija*.

**zāglis**, -io gw. ‘złodziej’ — zapoż. z łot. *zaglis* (n. agt. na -lis, por. *zagt*, *zùogu*, *zagu* ‘kraść’). Por. *žaglỹs* s.v. *žàgti*.

**zakristijà**, gen.sg. *zakristijos* 2 p.a. ‘zakrystia w kościele’ — zapoż. z pol. przest. *zakrystyja*, *sakrystyja* (⇐ nwn. *Sakristei* ⇐ śrlac. *sacristia*). Por. SLA 244, Zs 64, LEW 1276. War. *zokristijà*. — War. *zokràstija* (*zakrastijà*, *zokrastijà*) oddaje pol. przest. *zakrastyja* (por. Sw VIII, 139).

**zakristijōnas** stlit., gw. ‘zakrystian’ — zapoż. z pol. przest. *zakrystyjan*, pol. *zakrystian* (SLA 244, Zs 634 LEW 1276). War. *zakristōnas*, *zakrastijōnas*, *zokrastijōnas*, *zokristijōnas*. Osobno zob. *zakrastijà*.

**zakùcija** gw. ‘pewna część ceremonii ślubnej’ (*Kitas neeita į veselę be zakùcijos. Antrą dieną važiuoja į zakùciją*) — zapoż. z pol. gw. *zekucyja* ‘wykonanie wyroku sądowego’ (zob. SGP VI, 365, Sw I, 674), < *egzekucyja*. Por. oboczność *zàkvijos* / *zėkvijos*. Zbadania wymaga zaszle na gruncie litewskim przesunięcie znaczeniowe.

**zālatas** gw. ‘złoto’ (*Žiūri, kad ten ne žarijos, o asmokai, zālatas* ‘Patrzy, a tam nie żary, lecz ósmaki, złoto [złote monety]’) — zapoż. z błr. *zólata*, -a n.

**zalātyti**, *zalātiju*, *zalātijau* stlit., gw. 1. ‘złocić, pokrywać warstwą złota, barwić na

złoty kolor', 2. 'zdobić, ozdabiać (kościół)', 3. przen. 'bajdurzyć' — zapoż. ze stbłr. *zolititb* (SLA 240, LEW 1276, ALEW 1275), por. błr. *zalacícь*, *-ačú*, 3 sg. *zalócicь*.

**zalatōrius** stlit. 1. 'złotnik', 2. 'artysta zdobiący wnętrza kościoła' — zapoż. ze stbłr. *zolutarь* (SLA 240, LEW 1276, ALEW 1275), por. błr. *zalatár*, *-á*. War. *zalātorius*. Nazw. *Zalatōrius*, *Zalatōris*, patron. *Zalatoriūnas* b.z.a.

**zālzos**, *-u* f.pl. gw. 'zołzy, gruzlica węzłów chłonnych u koni' — zapoż. z pol. *zołzy* f.pl.

**zamišius**, *-iaus* stlit. 'miętko wyprawiona kozła skóra, zamsz' — forma znana jedynie z SD<sup>1</sup>, por. 1. <zamišius> «zamesz, ex germ. *aluta*» 2. <zamišiaus> «zambowy, ex *aluta confectus*». Nie odnotowane w SLA, LKŻ ani w LEW. Zapożyczenie ze stpol. *zamesz*, gen.sg. *zameszu* / *zamszu*, tu z kolei zapożyczone z nwn. *Sämisch* (Brückner 1927, 644). Wyraz ten był substantywizacją przymiotnika tworzącego grupę atrybutywną *sämisch Leder*. Kluge-Seebold 616 przypuszcza, że *Sämisch(leder)* zapożyczono z franc. *chamois* m.in. 'skóra z kozła'. Zakończenie lit. *-išius* wobec pol. *-esz* świadczy o tym, że pożyczkę włączono do klasy rzeczowników osobowych na *-išius*, jak np. *bandišius* 'parobek zajęty przy bydle', *mergišius* 'kto ugania się za dziewczynami' (zob. GJL II, § 372). Por. syn. *irkà*. Osobno zob. *zámšas*, *zòmša* oraz *žémčius*.

**zámšas** gw. 'miętko wyprawiona kozła skóra, zamsz' — zapoż. z błr. *zamš*, *-u*, pol. *zamsz*, *-u*. War. *zòmšas*, *zomšias* (b.z.a.); ze zmianą *mš* > *mč*: *zámčius*, *zòmčas*, *zòmčius*; *žomčius* (ZS 65). Osobno zob. *zamišius*, *zòmša* i *žémčius*.

**zāras** gw. adv. 'nie zwlekając, niezwłocznie, wnet', np. *Zāras keltis, o aš dar nežumigau* 'Zaraz [trzeba] wstawać, a ja nawet nie zasnąłem' — zapoż. z pol. *zaraz*. War. *zāra* (por. pol. gw. *zara*), z dodaniem zakończenia lit. *-ai*: *zārai*, *zaraĩ*. Por. LEW 1277.

**zariā**, gen.sg. *zariōs* 4 p.a. gw. 'zorza poranna a. wieczorna' — zapoż. z ros. ros. *zorjá*, *-í*. Pl.t. *zārios* 'świt, brzask dnia' (*Kelkis, jau zarios užsiplėšė* 'Wstawaj, już zaświtało') jest odpowiednikiem pl.t. ros. *zóri*. — Obok tego *zarā*, *-ōs* 4 p.a. 'zorza poranna a. wieczorna' (m.in. w WP) — zapoż. z błr. *zará*, *-ý*. — Gwarowe pl.t. f. *zāros* 'świt' (*Išėjo šienaut pro zaràs* 'Wyszedł o świcie kosić siano') jest zapoż. z błr. *zóry*.

**zarnyčią**, gen.sg. *zarnyčios* 2 p.a. gw. 'zorza poranna' — zapoż. z błr. *zarnica*, *-y*. N.B. LKŻ XIX, 1001 na pierwszym miejscu mylnie wymienił pol. †zorznica jako formę źródłową.

**zaukti**, *zaukiù*, *zaukiaũ* 1. 'głośno płakać; popłakiwać', 2. 'wyć — o psach', 3. 'nieść, ciągnąć coś ciężkiego, taszczyć', 4. 'wynosić w dużej ilości z lasu (o grzybach) lub z bagna (o borówkach)', 5. 'mleć na żarnach', *nuzaukti* 'przytaszczyć; ukraść; pojechać dokądś'. War. *zaũgti*. Czasownik dźwiękonaśladowczy, utworzony od interj. \**zau(k)*. Por. *zũkti* ← *zũ*.

<**zawatka**> SD<sup>1</sup> «podwika, rica, calantica» ['chusta na głowę, przepaska na włosy', SPXVI]. Jest to hapaks, w dodatku pominięty w SLA, jak też w LKŻ, LEW i ALEW. Wydawca SD<sup>1</sup> interpretuje zapis <zawatka> literalnie i umieszcza w indeksie wyrazów lekcję *zavatka*. Synonimem <zawatka> jest ukazujące się 2x u Chylińskiego <zowitka> (zob. SLA 245, LKŻ). Znaczenie i podobieństwo formy skłaniają do przypuszczenia, że mamy tu do czynienia z dwoma polonizmami, odpowiednio *zawojka* i *zawijka*. Por. za SW II, 102: *zawojka* 'ubiór głowy wieśniaczek zameżnych, rańtuch, rodzaj chusty kobiecej na głowę', *ibid.*, 347: *zawijka* 'to, czym zawijają, zawicie; zasłona, podwika; szal płócienny, głowę i ramiona okrywający'. Jeśli tak, to powstaje pytanie, dlaczego *zawojka* nie została oddana jako lit. \**zovaika* / \**zāvaika*, zaś *zawijka* jako lit. \**zovijka* / \**zāvijka*. Odpowiedź jest dwojaka. Po pierwsze, tak <zawatka> jak <zowitka> mogą zawierać błędną literę <t> zamiast <i>, por. emendacje \*<zawaika>, \*<zoviika>. Po drugie, grupa spółgłoskowa *-ik-* pierwotnych form

transpozycyjnych \*zāvaika, \*zāvijka mogła się zmienić fonetycznie w *-tk-*. N.B. SLA 245 i LKŻ XIX, 1075 wywodzą *zovitka* z pol. *zawitek*, co jest błędem, ponieważ polskie słowniki takiego wyrazu nie znają. — W SD s.v. «podwika, rañtuch, calyptra, calantica...» nie figuruje <zawatka>, lecz całkiem inny wyraz lit., mianowicie <panametis> (zob. *nómetas*).

**zbōnas** stlit. 'dzbán', SD *zbonas didis iž stiklo arba iž molio, unkšto kaklo* «bania gliniana, szklanna [o wąskiej szyi], fidelta fictilis, vitrea» — zapoż. z błr. *zban*, -á, pol. przest. *zban*, -a (por. SLA 88, Zs 60, LEW 1277, ALEW 1275). Osobno zob. *izbōnas*. — Drw. *zbonelis* SD<sup>1</sup> «krużyk, vrceolus» (syn. *alvenykėlis*), *zbonelis unkšto kaklo* SD «banieczka, banieszka, bańka [o wąskiej szyi], ampulla, guttus, ti, guttulus», *kuris daro zbonelius* SD «baniecznik, ampullarius» ['kto robi dzbanki'].

**zbradnius**, -iaus stlit. 'przestępca' — zapoż. ze stpol. *zbrodzień*, -dnia (SLA 241, LEW 1277). Por. błr. *zbródenʹ* 'łobuz', ukr. *zbródenʹ* 'włóczęga' (ESBM 3, 315). — Drw. *zbradnystė* 'haniebny postępek; nikczemność, podłość'.

**zbraĩnas**, -à 1. stlit. 'zaopatrzony w zbroję; zbrojny, uzbrojony', 2. gw. 'skory do wybryków, skory do dokazywania, brojenia', 3. 'o koniu: który lubi ponieść' — zapoż. z pol. *zbrojny* (SLA 241, Zs 64, LEW 1277, ALEW 1276). War. *zbrainūs*, -i. Osobno zob. *brājyti*. — *zbroinykai* BRB m.pl. 'rycerze w zbrojach, uzbrojeni' (syn. *karžygiai*) ⇐ pol. przest. *zbrojnik*.

**zbraja** stlit. 1. 'zbroja', 2. 'uzbrojenie, broń, oręż' — zapoż. z pol. *zbroja*. War. ze zmianą rodzaju: *zbrajas* BRB 'Wehr, Rüstung, Schild', *zbrajus* BRB ts. Por. SLA 241, LEW 1277, ALEW 1276). — Drw. *zbraista* BRB 'broń, oręż, Kriegsrüstung' może być collectivum na -sta, utworzonym według wzoru *liėkarsta* 'lekarstwa' (to fonetycznie z *liėkarstva*). Wywód z pol. *zbrojstwo* (*zbrójstwo*), podany przez SLA 241, LEW 1278 i LKŻ XIX, 1010, jest nie do przyjęcia, ponieważ polskie słowniki takiego wyrazu nie znają. ALEW 1276 pozostawił *zbraista* bez komentarza.

**zdairýti**, *zdairaũ*, *zdairiaũ* wsch.-lit. 'patrzeć bacznie' — decompositum, będące produktem segmentacji \*ap-zdairýti. To ostatnie powstało z przekształcenia złożenia z ptk. zwrotną *ap-si-dairýti* 'oglądać się, rozglądać się' (zob. *dairýtis*), mianowicie drogą synkopowania samogłoski *i* (\*ap-s-dairýti), następnie udźwięcznienia *sd* > *zd*. Paralele: *stvérti*, *zgèsti*, *zvālyti*. — Refl. *ap-si-zdairýti* 'obejrzyć się'. — Drw. *zdairinėti* 'oglądać', refl. *prisizdairinėti* 'przyglądać się'.

**zdročia** c. stlit. 'zdrajca' — zapoż. ze stpol. *zdraca*, por. *Słownik staropolski* XI, 294 (war. *zdradca*, *zdraćca*). Inaczej SLA 242 i LEW 1278: wywód ze stpol. *zdradca* albo błr. *zdráca* (takiej formy nie notuje ESBM 3, 326). — Młodszym polonizmem jest gw. *zdráica* a. *zdráicia* c. 'zdrajca; niegodziwiec', też 'wiercipięta' ⇐ pol. *zdrajca* (por. Zs 64). War. *zdráicė*, *zdroica*, *zdroičius*. Zob. też ALEW 1277. — Ze *zdroičius* wyabstrahowano neoosn. *zdroi-*; widać ją w vb. denom. *zdrojauti* Lex 'grabić, plądrować, plündern'.

**zdrodà**, gen.sg. *zdrodōs* 4 p.a. stlit., gw. 1. 'zdrada'. 2. 'oszustwo, kłamstwo', 3. 'krzywda' — zapoż. ze stpol. *zdrada* (Zs 64 brał pod uwagę też błr. *z(d)ráda* jako formę źródłową). — *zdrodlývas* stlit. 'tak, któremu nie można wierzyć, kłamliwy' ⇐ stpol. *zdradliwy*. — *zdrōdnas* stlit. 'zdradliwy, kłamliwy' ⇐ stpol. *zdradny*. — Vb. denom. *zdrōdyti*, -iju, -ijau 'zdradzić, nie dochować sobie nawzajem wiary; oszukać, okłamać', gw. 'zranić, okaleczyć kogo' (*Jis neužmušė vagį, ale tik apzdrōdyjo ir pametė* 'On złodzieja nie zabił, lecz tylko zranił i pozostawił'). Por. pol. *zdradzić*. Zob. też SLA 245, LEW 1278, ALEW 1277.

**zėkvijos**, *zàkvijos* f.pl. gw. 1. 'nabożeństwo za zmarłego, odprawiane w rocznicę jego śmierci' (*Po vyri zėkvijas noriu užpirkt* 'Zamówię zėkvijos dla [zmarłego] męża'. *Metinėm*

*užpirko zàkvijas*), 2. ‘przyjęcie urządzone w domu po takim nabożeństwie’ (*Daro alų zèkvijom* ‘Robią piwo na zekvijos’). Skrócone z *egzèkvijos* przez usunięcie sylaby początkowej (por. *zakùcija*). Zapoż. z pol. *egzekwie*, wymawiane [egzèkvjɛ] pl.t. ‘nabożeństwo żałobne odprawiane w katolickim kościele przy trumnie zmarłego’ (← łac. *exsequiae*).

**zeñkis**, *zénkis*, -io gw. 1. ‘chłopak, młodzieniec’, 2. ‘kilkunastoletni chłopiec, wyrostek’, 3. ‘parobek’ — zapoż. z łot. *zēņkis* (← dn. *sönke* ‘synek’, por. nwn. *Söhnchen*). LEW 1278 przyjmuje zapożyczenie z dolnoniemieckiego wprost do litewskiego. — Drw. *zenkiðkas* ‘wyrostek’ (*Penki zenkiðkai mes buvom* ‘Było nas pięciu wyrostków’). Vb. denom. *zenkiàuti* ‘być parobkiem’.

**zeñkolas** stlit., gw. ‘lustro, zwierciadło’ — zapoż. z ros. *zérkalo* n. (SLA 242, Zs 65, LEW 1278, brak w ALEW). War. *zarkalas* (<[arkalą] BRB), *zérkolas*, *dzérkolas*; *žerkolas* DP (substytucja *ž-* za obce *z-*). War. metatetyczny: *zélkoras* a. *zēlkoras* (*l-r* < *r-l*), też *zélkorius* a. *zēlkorius*, *zalkorius*. Co do akutu por. zapoż. *kačérğa*, *čvértis*.

**zgedáuti**, *zgedáuju*, *zgedavaũ* gw. 1. ‘szukać, poszukiwać, dowiadywać się’ (*Zgedavaũ visą dieną i neradau* ‘Cały dzień szukałem i nie znalazłem’), 2. ‘chcieć, pragnąć’, 3. ‘tęsknić za czym’ — vb. simplex, które zostało wyabstrahowane ze złożenia *pazgedáuti*. To ostatnie powstało drogą synkopowania samogłoski -i- partykuły zwrotnej w iter. *pasigedáuti* ‘szukać, poszukiwać’ ← *pasigèsti* ‘spozrzeć się, że brak czegoś lub kogoś’ (zob. *gèsti* I). Podobnym neosimplex jest czas. *zdairýti*.

**zgèsti**, *zgendù*, *zgedaũ* gw. ‘spozrzeć, że brak kogoś, czegoś’ — decompositum, wynikłe z resegmentacji formy *\*pazgèsti* (< *\*pa-s-gèsti*). To ostatnie powstało drogą synkopowania -i- ptk. zwrotnej w *pasigèsti* ‘spozrzeć się, że brak czegoś lub kogoś’ (zob. *gèsti* I). Podobnie ukształtowane neosimplicia to *zgedáuti*, *zdairýti* i *zgribti*. — Refl. *pa-si-zgèsti* ‘pasigesti’, np. *Kaip kurią dieną mamos nebliks, labai pasizgèsi* ‘Któregoś dnia mamy zabraknie, bardzo [jej] brak odczujesz’.

**zgrajà**, -òs 4 p.a. gw. 1. ‘gromada (dzieci), moc (ludzi)’, 2. ‘urwis, dziecko o żywym temperamencie’ — zapoż. z pol. *zgraja* (LKŻ XIX, 1024 nie zaznaczył obcości tego wyrazu). Vb. denom. *zgrajóti* ‘o dziecku: dokazywać’, por. *Kokis zgrajà šitas vaikas, tik zgrajoja ir zgrajoja visur* ‘Co za urwis z tego dziecka, wszędzie tylko dokazuje’. — Z innym suf.: *zgrājus* ‘tłum’: *Kermošiuį buvo zgrajus žmonių* ‘Na kiermaszu był tłum ludzi’.

**zgribti**, *zgrimbù*, *zgribaũ* gw. ‘pojąć, zrozumieć’ — decompositum, powstałe przez resegmentowanie formy *suzgribti* ‘połapać się, zorientować się w czym’, pochodzącej z *\*su-s-gribti*, to z synkopy *i* w *su-si-gribti* (zob. *gribti*, *grebóti*). Paralele: *stvérti*, *zgèsti*. — Refl. *pa-si-zgribti* ‘zorientować się w czym’, np. *Zgribte pasizgribau, bet nepasitaisiau*.

**zguřsti**, *zguřsta*, *zguřdo* gw. ‘marnieć, niszczyć, ginąć’ — z udźwięcznienia w *\*sgursti*, to z synkopowania formacji prewerbialnej *su-guřsti*, zob. *guřsti*.

**ziēgorius**, -iaus stlit., gw. ‘zegar’. SD<sup>1</sup> *ziegarius* «godzinnik, zegar, horologium, clepsydra». Zapoż. z pol. *zegar* (SLA 242, LEW 1279). Co do *ie* ← słow. *e* por. *sliēsorius*, *kliērikas*. War. *zēgorius*, *dziēgorius* (rzadko *dzegorius*), *žiegorius* (m.in. DP). Zob. też *zagárkas*.

**zylė** ‘sikora, Parus’ — z wtórnym *z-* zamiast *žyle* gw. ‘sikora’<sup>609</sup>. Odpowiednik łot. *zīle*. Morfem *žyl-* przedstawia st. wzdłużony do *žil-*, por. *žilas* ‘siwy, szary, popielaty,

<sup>609</sup> Por. wtórny nagłos *ś-* w pol. *sikora* wobec *s-* w czes. *sýkora*, głuź. *sykora*, ślc. *sýkorka* (drw. od czas. *\*sykati* ‘syczyć’, zob. Boryś 2005, 547).

szarobrązowy' : łot. *zils* 'niebieski, niebieskawy'. Nazwa ptaka jest związana z barwą jego upierzenia, por. *Zylēs papilvē geltona, nugara melsva* 'Podbrzusze [jest] u sikory żółte, grzbiet niebieskawy'. Zob. LEW 1309. W ME IV, 732, s.v. *zīle* wskazano na to, że ros. *sinica* 'sikora' pochodzi od adi. *sinij* 'błękitny, modry, siny'.

**zylióti, zyliója, zyliójo** 'o bydle: zachowywać się niespokojnie wskutek bólu zadawanego przez gzy, gzić się', war. *zyloti*: SD *zyloju* «gżę się, stimulator, ab æstro» — vb. denominativum od *zyllys* 4 p.a. 'giez, bąk bydlęcy', rzecz. pochodzenia dźwiękonaśladowczego (LEW 1279). Por. *zŷzti* 'brzęczeć, bzykać'. Odpowiednio od *gyllys* 'giez' pochodzi czas. *gylióti* 'gzić się'; alternowanie z- i g- pozostaje niewyjaśnione, zob. ALEW 1277n.

**ziřzti, ziřzia, zŷžé** 1. 'brzęczeć, bzykać (o osie, musze, komarze)', 2. 'huczeć, warczeć (o pracującej maszynie, o samochodzie, samolocie)', 3. 'popłakiwać, marudzić (o dziecku)', 4. 'okazywać niezadowolenie, mruczeć, burczeć', 5. 'natrętnie prosić', 6. 'ryczeć jak cielę', 6. 'biedować, żyć w biedzie'. Dźwiękonaśladowcze, por. *zizti, zŷzti* oraz *biřbti, biřbti, biřgztī*. — Drw. *ziržēti, zirža* (war. *zirzia, ziřzi, -ēja*), *ziržéjo* dur. 1. 'brzęczeć, bzykać', 2. 'chrzęścić, skrzypieć (o kole wozu)', 3. 'ciec z pluskiem, ze szmerem', 4. 'bulgotać (o wrzątku)', 5. 'mamrotać (o starcu)', 6. 'brzydko śpiewać', *ziržēnti* 'bzykać, brzęczeć', *zirzinti* 'rzępolić (zwł. na skrzypcach); skrzypieć (o drzwiach)'. — Nomina: *ziržēklis* 'płaksa, bekса, mazgaj', *zirzlā* c. ts. (⇒ *zirzlūs* 'płaczliwy'), *zirzlŷs* 'dokuczliwy owad, zwł. komar; płaksa, bekса; gderliwy człowiek'.

**zizē, zizē** 4 p.a., *zyzē* 4 p.a. gw. 1. 'pierś kobieca', 2. 'sutek na piersi; dójka u krowy', 3. 'smoczek', 4. 'płatek ucha'. Onomatopeiczne, por. *zŷzti*.

**zizti, zŷsta** (\*zinz-sta, war. *ziřza*), *zizo* 'o owadach: brzęczeć, bzykać', *izizti* 'zachcieć czego, zapragnąć; o kobyle: zapragnąć ogiera; o dzieciach: rozszaleć się', *suzisti* 'o licznych muchach: zacząć brzęczeć' (*Ji iējo ī pirkīq, kur suzizo pabaidytos musēs* 'Weszła do izby, gdzie [zaraz] rozbzyczały się spłoszone muchy'). Dźwiękonaśladowcze, od interi. *ziz*. Por. bliskoznaczne czas. *ziřzti, zuřgti, zuřgztī*. — Neopwk. *zyz-*: *zŷzti, zŷzia, zŷžé* 1. 'o osie, pszczole: brzęczeć, bzykać', 2. 'o dziecku: pochlipywać, popłakiwać', 3. 'natrętnie prosić, wypraszać co u kogo', 4. 'okazywać niezadowolenie, mruczeć, burczeć, gderać', 5. 'fałszować w śpiewie'. — Czas. pochodne: *zyžauti* 'ciągle brzęczeć (o owadzie), beczeć, ciągle pochlipywać', *zyžēti* 'brzęczeć; gwizdać', SD *zyziu* «beczę, bombilo, facio bombum» (syn. *brizgiu*), *zyzinēti* iter. 'popłakiwać, marudzić (o chorym, sennym dziecku)', *zŷzinti* a. *zyžinti* 1. caus. 'drażnić pszczoły; zabawiać dziewczęta', 2. iter. 'usilnie prosić; dokuczać ciągłym gadaniem'. Nomina: *zyžā* a. *zyžāila* c. 'gderacz, zrzęda', *zizēklis* 'płaksa, bekса', *zyzelē* 'giez', *zizlŷs* 'płaksa; ktoś niezadowolony, gderliwy, zrzęda'.

**znaimē** 4 p.a. gw. 'znak, ślad po czym' (war. *znaiřmas*), por. *Iřkirto girias — nē znaimēs neliko* 'Wyrąbali lasy, ni śladu nie zostało'. *Jokios znaimēs nēr, ko būta* 'Żadnego śladu nie ma [po tym], co było'. Zapoż. ze stpol. *znamię, -mienia* n. m.in. 'ślad pozostawiony przez coś, pozostały po czymś' (zob. Boryś 2005, 743). Ze względów fonotaktycznych sekwencja pol. *amj-V* została zastąpiona przez lit. *ajm-V*, mianowicie drogą metatezy *j*, co prowadziło do powstania sekundarnego dyftongu *ai*. Przypomina to litewskie traktowanie zdrobniałych imion białoruskich o zakończeniu *-Cja*, por. np. błr. *Vānja* (od *Iván*) ⇒ lit. nazw. *Vainā*; błr. *Vādja* (od *Vladimír*) ⇒ lit. nazw. *Vaidā* (LPŽ, s.v. daje inne objaśnienia tych form). Tu też imię stlit. \*Traidenis, odtwarzane z zapisów strus. *Trojdeni, Trojdenь*, drw. od \*Traida ⇐ strus. *Trádja* (od *Troádij*), por. n.m. *Traidžiaĩ, Traidžiūnai*. Zob. Būga, RR I, 135, 239, jednakże bez objaśnienia osnowy *Traid-*. — Vb. denom. *znaiminti* 1. 'oznaczyć, opatrzyć charakterystycznym znamieniem', 2. 'rozpoznać kogoś lub coś po jakiejś charakterystycznej

cesze' (refl. *įsiznāiminti* 'oznaczyć sobie (np. miejsce, gdzie rosną borowiki)'). Taki czasownik zakłada użycie sb. *znaimẽ, znaĩmas* również w znaczeniu pol. *znamię* 'cecha charakterystyczna, element wyróżniający' (tego LKŻ XIX, 1061 nie odnotował). Por. jeszcze adi. *znaimùs* 'łatwo rozpoznawalny, odróżniający się od innych' (*Mano maišas znaimus, atrasiu* 'Mój worek łatwo poznać, znaleźć'). Nie tu należy *apznāiminti* (zob. s.v.).

**znōkas** stlit., gw. 'znak, znamię; ślad po czym' (*nẽ znōko* adv. 'ani śladu') — zapoż. z błr. *znak*, pol. *znak* (SLA 243, ZS 65, LEW 1279).

**znōkorus** gw. 'znachor, wróżbiarz' — zapoż. z błr. *znáxar*, -a, pol. *znachor* (ZS 65, LEW 1279). Por. syn. *žynỹš*. — Fem. *znōkorka* 'znachorka' ⇐ błr. *znáxarka* (ZS, l.c.).

**zobajus**, -aus hapaks stlit. 'prasa do tłoczenia winogron' (BRB) — zapoż. z błr. *zabój* przest. 'prasa do tłoczenia konopi' (SLA 243, ALEW 1278, pominięte w LEW). Por. ros. przest. *zabój* m. 'przyrząd do wytłaczania oliwy z konopi' (Даль).

**zōga** gw. 'piła do cięcia desek' (war. *zōgas*) — zapoż. z prus.-niem. *zōge* (GL 149n., LEW 1279), por. nwn. *Säge*. Co do akutu por. zapoż. *ókas, rónas, tóbytis*. Osobno zob. *žiógė*. Por. łot. *zāģis, zāģe* 'piła' ⇐ śrdn. *sāge* (Jordan 111). — Cps. *zōgpjaujai* m.pl. 'trociny' (por. *pjaulai*), *zōgspiros* f.pl. ts. (por. *spiros*). Vb. denom. *zogóti* a. *zogúoti* 'piłować piłą'.

**zokādas** przest., gw. 'ustęp, wychodek' — zapoż. z błr. gw. *zaxód*, -u (por. SLA 243, LEW 1279). W pewnym słowniku z XVII w. zestawiono obok siebie synonimy *zokadas, vikadas, šikinyčia*. Mylna jest wzmianka w LKŻ XIX, 1066, jakoby *zokādas* było zapożyczeniem z pol. *zakąt*. Por. *vikadas*.

**zokānas** stlit., gw. 1. 'Pięcioksiąg Mojżeszowy', 2. 'Pismo święte', 3. 'Dziesięcioro przykazań, testament', 3. 'zakon jako społeczność religijna' (*Jis juodą abitą savo zokano dėvėjo* 'Nosił czarny habit swego zakonu'). Zapoz. z błr. *zakón*, -a / -u (SLA 243, LEW 1279, ALEW 1278). War. *žokanas*. — Miejsce akcentu w war. *zōkanas, zōkonas* wskazuje na pol. *zakon* jako formę źródłową.

**zōkanykas, zōkonykas** stlit. 'zakonnik, mnich' — zapoż. z błr. *zakónnik*, pol. *zakonnik* (SLA 243, LEW 1279n., ALEW 1278), z wyrównaniem miejsca akcentu do *zōkanas* (zob. s.v. *zokānas*). War. *zōkaninkas, zōkoninkas, zōkainykas, zokauninkas* b.z.a. oraz *žokanykas*. Por. *minỹkas*.

**zomātas** stlit., gw. 1. 'ogrodzenie murowane a. kamienne wokół kościoła lub cmentarza', 2. 'plot z desek kładzionych poziomo lub stawianych pionowo; plot sztachetowy', SD «parkan, sepimentum militare, sepes structilis», 3. SD «plot dyłowany abo z żerdzi, sepimentum agreste, sepes structilis», 4. 'żerdź lub kół do stawiania płotu'. Zapoz. ze stbłr. *zamet̃* (1579), *zamiot̃* (1586) 'ogrodzenie, plot z belek lub grubych desek' (por. błr. *zamēt*, -a) ⇐ *zametú* 'grodzę', Zob. na ten temat specjalny artykuł Urbutisa, *Balt XXXV*:1, 2001, 83-90, przedrukowany w Urbutis 2009, 446n. Depalatalizacja lit. *m'a* > *ma* tłumaczy się być może nawiązaniem pożyczki do wyrazów typu *atmataĩ, išmatos* ⇐ *metù, mèsti* (por. Urbutis, o.c., 456). — War. *zamōtas*, por. n.m. *Zamōtiškis* (rej. Utenà). — Drw. *pazomatỹs* a. *pāzomatis* 'miejsce za ogrodzeniem, miejsce pod płotem' (*Užkasė kaip šunį pazomatyje* 'Zakopali jak psa pod płotem'). SD: *zomatinė* «dyl» ['gruba deska, tarcica, belka, ociosane bierwiono, żerdź', SPXVI] (syn. *linta ilga*), *zomatis* «dylowanie» ['parkan z dylów, tzn. z grubych desek lub pali', SPXVI] (syn. *tvora iš lintų*). Vb. denom. *zomātyti*, -iju, -ijau 'stawiać plot, parkan'. — Łot. *zāmati* m.pl. 'ein Sprickenzaun, parkan z poziomo ułożonych żerdzi' jest zapożyczeniem z języka litewskiego, zob. ME IV, 699. — Wyraz stbłr. *zamet̃* przeniknął do polszczyzny litewskiej w postaci *zamiot*, zdrob. *zamiotek*, por. np. *około tego dworu zamiot rębiony zamietowany* (1598). *Jeden chlew wielki..., przygrodzony zamiotek dla owiec*

(1619), por. Urbutis 2009, 450.

**zòmša** ‘zamsz, miętko wyprawiona skóra (jelenia, kozła, łosia), z cienkim puchem na wierzchu’ (gw. *zómša, zámša*) — zapoż. z błr. *zámša*, -y (⇐ pol. przest. *zamsza*, -y). Por. syn. *irkà*. Osobno zob. *zamišius, zámšas* i *žémčius*.

**zopāgas** stlit., gw. ‘but z cholewą’ — zapoż. z błr. gw. *zapóh* (por. SLA 244, LEW 1280). Por. łot. *zābaks* ‘Stiefel’ ⇐ strus. *zapogũ* (ME IV, 694). Osobno zob. *sopāgas*.

**zopōsas** stlit., gw. ‘zapas, rzeczy mające wystarczyć na jakiś czas (np. siano, zboże, produkty spożywcze)’, war. *zapōsas* — zapoż. z błr. *zapás*, -u (SLA 244, LEW 1280, ALEW 1278). — Obok tego jest war. akcentowy *zōposas*, który wzoruje się na pol. formie *zapas* (*Suvalgēm visą zōposą* ‘Zjedliśmy cały zapas’). — Zmienione przez epitezę -t- są war. *zopōstas*, *zōpostas* (*Javus duonai ir pašarui į zopostą pasikavoti* ‘Schować sobie jako zapas zboże na chleb i paszę’), *zapōstas* (por. łot. gw. *zāpasts* ‘zapas’, lituanizm). Podobne zjawisko w *abrūstas, čēstas, zoviēstai*, por. SLA 244, Būga, RR II, 671.

**zopōstyti**, *zopōstiju*, *zopōstijau* stlit. ‘przygotowywać’, refl. *zopōstytis* DP ‘przygotowywać się na co’ — vb. denominativum od *zopōstas* ‘zapas’ (zob. *zopōsas*), por. SLA 244, LEW 1280, ALEW 1278. Znacz. etym. ‘robić zapasy, gromadzić zapasy’. — Drw. *pazopōstyti* DP ‘nagotować, zgotować, gotować’, też u Bretkuna (zob. SLA 164), refl. *pasizopōstyti* DP ‘przygotować się, nagotować się, zgotować się, gotować się, gotów’, *prisizopōstyti* DP ‘przygotować się, nagotować się’. — Gw. *zopūisinti* ‘robić zapasy’ pokazuje niejasny dyftong *ui*.

**zoslānas**, *zaslānas* gw. ‘ława do siedzenia, ławka bez oparcia dla pleców’ — zapoż. z błr. *zaslón*, -a ‘przenośna ławka na nóżkach’ (por. TSBM 2, 385, ESBM 3, 303). N.B. LEW 1280 błędnie wskazał pol. *zasłona* ‘Brett zum Zudecken des Ofenlochs’ jako wyraz źródłowy. — War. *soslānas* ‘długa ławka bez oparcia; stołek przy kołowrotku’, drw. *soslanēlis* ‘ławeczka przy krosnach’. Osobno zob. *uslānas*.

**zotag** adv. stlit., gw. ‘prędko, wnet, od razu’, war. *zotaga* — zapoż. ze stbłr. *zatogo* (por. SLA 240, 245, LEW 1280; pominięte w ALEW). War. *zotagamis* (Mażwid), *zotug*, *zotuga* (Bretkun).

**zóvada**, *zōvada* adv. stlit. 1. ‘o biegu konia: galopem, cwałem, w skok’, 2. ‘szybko, bardzo szybko, pędem, w lot’ — zapoż. z pol. *zawodem* (*bieżeć, jechać, pędzić, lecieć*), w *zawód bieżeć* ‘o koniu: biec galopem, cwałem, w skok’. Od pol. *zawód*, *zawodu* ‘galop, szybki bieg konia skokami, w czasie których wszystkie cztery nogi unoszą się nad ziemią’. Por. SLA 245, LEW 1280, ALEW 1279. Inne war.: *zóvadais* a. *zovadaiš*, *zovadomis* a. *zovaduṁs*; *zóvalda*; *zōvadu*, *zōveda*, *zovedu*, *zovedaiš*. Z wtórną grupą -zd-: *zovezda*, *zóvezdoms*.

**zoviēšai**, -ų m.pl. stlit., gw. ‘zawiasy (drzwi, okien)’ — zapoż. z błr. *zavésy* f.pl. ‘zawiasy’, pol. *zawiasy*, -ów m.pl. Por. SLA 245, LEW 1280, ALEW 1279. War. *zoviēstai* (m.in. BRB) powstał na skutek epitezy -t- (por. *čēstas* ob. *čēšas*; *zopōstas* ob. *zopōsas*).

**zuīkis**, -io ‘zając, Lepus’ (gw. *žiūikis* b.z.a.). Dotychczasowy wywód z praformy \*zuojekas i etymologiczne zbliżenie ze słow. *zajęci* (zob. LEW 1281) są trudne do przyjęcia z uwagi na prawa głosowe. Chodzi tu raczej o zapożyczenie, mianowicie \*zaikē, co było substytucyjną formą za błr. *zājka* ‘zajaczek’. Por. war. błr. *zajúk* (ESBM 3, 312) oraz nazwiska lit. *Zaika*, ⇒ *Zaikus*, *Zaikáuskas* (LPŽ). Gdy \*zaikē zostało na gruncie etymologii ludowej skojarzone z litewskim czas. *zùiti* ‘biegać, zachowywać się niespokojnie’ (zob. s.v.), to \*zaikē zmieniło się w *zuīkē*. Następnie do *zuīkē* dotworzono postać męską *zuīkis* 2 p.a., gw. *zuīkis* 3 p.a. (por. *élnė* : *élnis*), też *zuīkys* 3 p.a. (por. *kumėlė* : *kumelys*). — Sławizmem jest

również łot. *zakis* 'zając'; forma ta zastąpiła \**zaiķis* (← biał. *zájka*) na skutek skojarzenia pożyczki z wyrazem *kaķis* 'kot' (por. ME IV, 682). W dialekcie wschodnioliteńskim odpowiednikiem *zūķis* jest *kīšķis* (zob.). — Drw. *zuikenā* 'skóra zająca', *zuiklēna* 'mięso z zająca', *zuiklīnē* 'zajączyca', *zuiklīnē* 'czapka z zajączej skóry', zdrob. *zuikāitis*, *zuikēlis*, *zuikiūkas*, *zuikūitis*, *zuikūtis*, *zuikūītis*. Cps. *pūszuikis* 'podrośły zając' (por. *pūšē*), *zuikmiegis* 'czujny sen, półsen' (dosł. 'zajączy sen', por. *miēgas*), *zuikvanagis* (zob. *vānagas*). Vb. denom. *zuikiāuti* 'polować na zające', *zuikinēti* ts., *zuikinti* 'biec chyłkiem, skradać się'. — N.m. *Zūikos*, *Zuiklīnē*, *Zuikišķē* 3x, *Zuikišķiai* 2x, cps. *Zuikaimis* (\**Zuik-kaimis*).

**zūiti**, *zujū*, *zujāū* 'latać, biegać, biegać w koło, zachowywać się niespokojnie; latać niespokojnie (o pszczołach)', *apzūiti* 'obejść szukając czego, przeszukać', *suzūiti* 'znaleźć po długim szukaniu'. Czasownik utworzony od inter. *zūi* 'smyk — o szybkim ruchu'. Pdg. zbudowano na neopwk. *zuj-*, pochodzącym z resegmentacji prs. *zujū*. — Drw. *zujōti* 'szaleć, dokazywać (o dzieciach)', nomina: *zuinūs* 'kto biega i wszędzie się wdziera, np. o świni', *zūitēna* c. 'kto wciąż biega, nie może usiedzieć w miejscu', *zujikas* 'wiercipięta' (*Guvus vaikas*, *zujikas*, *vyburys*, *vijurkas*), por. *gujikas* ← *gujū*, *gūiti*.

**zūkti**, *zūkiū*, *zūkiaū* gw. 1. 'mleć', 2. 'huczeć — o mielących żarnach', 3. 'kwiczeć — o świni', 4. 'uporczywie i żałośnie prosić, skomleć o co', 5. 'mówić szybko i głośno, terkotać'. War. *zūgti*. Czasownik utworzony od inter. *zū zū*, opisującej odgłos mielących żaren (*Zū zū i suksi girnas kaip pririštas*). Por. *zūkti* ← \**zau(k)*.

**zūmpa** gw. 1. 'błoto, błotniste miejsce', 2. 'błoto torfowe, które się wydobywa, formuje, suszy na łące, a po wysuszeniu tnie na torfowe cegły' (*Iš zūmpas durpas daro* 'Z *zūmpa* robią cegły torfowe'. *Iškasa, išmina, padaro zūmpą — tokią košę be šmotų*. Zapoż. z nwn. *Sumpf* m. (por. *zumā* 'suma' ← nwn. *Summe*; *zōga* 'piła' ← prus.-niem. *zōge*). War. *zūmpas*, *zūmpis*. — Drw. *zūmpla* a. *zūmplas* 'błoto torfowe', *zūmpynas* 'błoto, grzęzawisko'. Vb. denom. *zūmpūoti* 'o ulewnym deszczu: padać'.

**zūpyčē** stlit. 'ubranie; odzienie wkładane na spód' (BRB) — zapoż. z pol. gw. *zupica* < pol. przest. *župica* 'odzienie spodnie, chałat, kitel, tunika bez rękawów, suknia w ogóle' (SW VIII, 726). Por. SLA 246, LEW 1281 oraz Brückner 1927, 668 (tu uwaga o źródłowym wyrazie włos. *giubbone*, *giuppone* 'zakiet, kamizelka'). Zob. też *žiupōnas*.

**zūrgti**, *zurgū*, *zurgiaū* 1. o odgłosie mielących żaren (*Jau anksti rytą zūrgē girnos* 'Już wczesnym rankiem słyhać było mielące żarna'), 2. 'burczeć w brzuchu' (syn. *guṛgti*, *uṛgti*), 3. 'nucić', 4. 'cicho płakać, pochlipywać', 5. 'burczeć, mruczeć, gderać, okazywać niezadowolenie'. Dźwiękonaśladowcze, por. inter. *zūr zūr*: *Zūr zūr suku girnas, malu malu žirnius* 'Zur zur kręcę młynkiem, miele groch'. *Talak talak melnyčia, zūr zūr girnos* 'Talak talak — to młyn, zur zur — to żarna'.

**zūrgzti**, *zurzgū*, *zurzgiaū* gw. 1. 'brzęczeć, bzykać (o osie)', 2. 'kwiczeć (o świni)', 3. 'pochlipywać, beczeć (o dziecku)', 4. 'mruczeć, gderać'. Dźwiękonaśladowcze.

**zvālyti**, *zvāliju*, *zvālijau* gw. 'pozwolić, pozwalać' (*Kad mumi nezvālija tenai budavot*). War. *zvālinti*. To vb. simplex zostało wyabstrahowane z zapożyczonych słowiańskich złożzeń preweralbnych, por. *dazvālyti* 'pozwolić' (stlit., m.in. Bretkun) ← biał. *dazvolicь*, -lju, 3 sg. *dazvolicь*; *pazvālyti* 'pozwolić' (stlit., m.in. DP) ← pol. *pozwolić*, -ę, -i; *prizvālyti* 'przywzwoić' (stlit., m.in. DP) ← pol. *przywzwoić*. Por. SLA 62, 165, Zs 65.

**zvānas** I stlit., gw. 'dzwon' — zapoż. z biał. *zvon*, gen.sg. *zvaná* a. *zvónu* (SLA 246, Zs 65, LEW 1282, brak w ALEW).

**zvānas** II gw. 'część składowa drewnianego obwodu koła umocowana na dwóch szprychach, tzw. dzwono' (*Kožnas zvānas užkalamas ant dvijų stipinų*) — zapoż. z pol. gw.



zwono, -a n. Por. ros. *zvenó*, -á ‘część składowa czegoś, ogniwo’.

**zvanyčią**, gen.sg. *zvanýčios* 2 p.a. stlit., gw. ‘dzwonnica’ — zapoż. z błr. *zvanica*, -y (Zs 65, LEW 1282, brak w ALEW). Por. rodzime *zvaninýčia* s.v. *zvānyti*.

**zvānyti**, *zvāniju*, *zvānijau* stlit., gw. 1. ‘bić w dzwon, poruszać dzwonem, dzwonić’, 2. ‘dzwonić dzwonkami’, 3. ‘dawać znak dzwonem, wzywać wiernych do kościoła’, 4. ‘wybijać godzinę (o dzwonie, zegarze)’, 5. ‘wydawać dźwięk, dźwięczeć, brzmieć’. Zapoż. ze stbłr. *zvónitb* (SLA 246, Zs 65, LEW 1282, brak w ALEW), por. błr. *zvanícь*, *zvanjú*, 3 sg. *zvónicь*. — Dublet z suf. -inti: *zvāninti* ‘bić w dzwon, dzwonić’, ⇒ neoosn. *zvanin-*: *zvaninýčia* ‘dzwonnica’, *zvānininkas* ‘dzwonnik’. — Gw. *zvanýkas* ‘dzwonnik’ może oddawać pol. (d)zwonnik (Zs 65). — Gw. *zvanōrius* ‘dzwonnik’ oddaje zapoż. błr. *zvanár(b)*, -á.

**zviṁbti**, *zviṁbia*, *zviṁbé* ‘brzęczeć, bzykać — o owadach; świstać — o kulach; popłakiwać, pochlipywać; natrętnie prosić; dokuczliwie gderać’. Czasownik utworzony od interj. *zviṁbt* — o bzyknięciu osy, pszczoły (war. *zviṁbt*, *zviṁt*). — Drw. *zvimbáuti* iter. ‘brzęczeć, świstać, gwizdać’, nomina: *zvimbesỹs* ‘brzęczenie, brzęk, gwizd’, *zvimblỹs* ‘płaksa, beksa’.

**zvōščikas** wsch.-lit. ‘woźnica, dorożkarz’ — zapoż. z błr. gw. *zvózčyk* (⇐ ros. *izvóščik*), por. Zs 65 (pominięte w LKŻ i LEW).

# Ž

**žābalas**, -ā 1. 'ślepy, pozbawiony wzroku; ślepy na jedno oko', 2. 'niedowidzący', 3. 'zarośnięty — o jeziorze leśnym', 4. 'ciemny, niepiśmienny, niewykształcony'. Synonim *žlābanas*, -ā 'niedowidzący', analiza: *žlāb-anas* zaleca wywód *žābalas* z praformy *\*žlāb-alas* przez dysymilatywny zanik pierwszego z dwu *l* (paralele: *kāklas*, *šiūkšlēs*). Formacja z suf. -*alas* od SO *žlab-* ⇐ *žleb-*, por. żm. *prýžleba* s.v. *žlibti*. Por. LEW 1282. — Zapożyczenie lit. w łot. *žabals* 'niedowidzący — o koniu i człowieku' (ME IV, 783). — Drw. *žabālius* 'ślepiec, człowiek niewidomy; niedowidzący; ktoś nieuważny'. Vb. denom. *apžabālti*, -*žabāla* (*\*žaban-la*), -*žabālo* 'oślepnąć, stracić wzrok', *žabalinėti* 'robić co po ciemku, szukać w ciemności; ledwo widzieć; być niewykształconym', *žabālinti* 'iść po omacku', *žabalioti* 'siedzieć po ciemku, bez światła; iść po ciemku; chwytać się po omacku (o pijanym)'. — Od neoosn. *žab-* (⇐ *žāb-alas*) utworzono vb. inchoat. *žābti*, *žambū*, *žabaũ* 'tracić wzrok, ślepnąć', zwykle *apžābti*. Osobno zob. *akližabis*. — N.jez. *Žabālis* (por. n.jez. *Āklis*).

**žabāngai**, -ų m.pl. 1. 'sidła, pętle z włosia, sznura konopnego, używane do łowienia ptactwa lub drobnych drapieżników (kun, łasic)', SD *žabungai* «sidło na ptaki, laqueus, tendicula» (SD<sup>1</sup>: *žabungas* «sidło», drw. *žabungēlis* «sidełko»), 2. 'wędzidło końskie', 3. przen. 'intrygi'. War. *žabāngas*, *žebāngai* (Bretkun). — Z innym suf.: *žabāngos* f.pl. 1. 'sidła', 2. 'siatka pająka', 3. 'okowy, kajdany' (war. *žabānga*). — Dotąd nieprzekonująco wiązane z czas. *žaboti* 'kiełznać' (LEW 1282) albo z derywacją sufiksalną *\*žabang-* od *žābas* (ŽD 105, GJL II, § 502). Wydaje się, że chodzi tu raczej o wyraz złożony: *\*žab-anga*, por. *žābas* 'pręt', *angà* 'otwór' Znacz. etym. 'otwór, pętla zrobiona z (giętkiego) pręta'. Temu złożeniu nadano najpierw postać pl.t. *žabāngos*, następnie zmieniono jego rodzaj na męski, stąd (liter.) *žabāngai*. — Drw. *žabāngštis* f. 'sznur z pętlą na końcu do chwytania zwierząt, lasso', *žabānkla*, *žabānklai*, *žabānklas* 'sidła' (przez degeminację z *\*žabank-kl-* < *\*žabang-kl-*), war. *žebeñklas*; war. z udźwięcznieniem *nkl* > *ngl*: *žabāngliai* m.pl. 'sidła'; *žabankščiai* b.z.a. 'sidła'. War. *žebānka*, *žebānkai*.

**žābas** 1. 'pręt, różga, gałązka', 2. 'różga do bicia', 3. 'sucha gałąź', 4. 'krzak', 5. 'wędzidło'. War. *žabà*. Pl. *žābai* 'chrust'. Pie. *\*gob<sup>h</sup>-o-*, wyraz prapokrewny ze stwn. *kabel*, śrdn. *kavele* 'kawałek drewna, pręt', norw. *kavle* 'wałek w wędzidle', stisl. *kafli* m. 'laska, kij; kęs, kawał', por. BSW 364, LEW 1282n., Kluge-Seebold 345, Kroonen 2013, 276n. — Drw. *žābaras* I 'cienka gałąź bez liści, pręt; łodyga; różga; krzak; krzew' (por. syn. *šāparas* ⇐ *šāpas*), *žābaras* II 'drobno tłuczony kamień do utwardzenia drogi, tłuczeń, żwir' (⇒ *žabaraĩnis* adi. 'z łuskami, otrębami, ze żwirem', sb. *žabaraĩnis* 'gałęziaste drzewo'), *žabelis* SD<sup>1</sup> «prątek, virgula», *žabrà* 'gałąź', *žābras* 'gałąź; socha, radło', *žabraĩ* m.pl. 'chrust' (por. *žāgrė* ⇐ *žāgas*), *žabrỹs* 'socha, radło', *žabūkliai* m.pl. 'wędzidło'. Vb. denom. *žaboti* (zob.), *žabūoti* 'okładać gałęzmi (len w moczydło); rąbać gałęzie'. Osobno zob. *žabāngai*.

**žaboti**, *žabóju*, *žabójau* 'zakładać kielzno, kiełznać, zakładać wędzidło i uzdę', zwykle z prvb. *į-*, *įžaboju* SD «ouzdac, frenare, iniicere frenos equis», *įžabotas* SD «ouzdany, frenatus, recipit frena», *nejžabotas* SD «nieouzdany, infrenatus equus, effrenatus, effrenus». Odpowiednik łot. *zabāt* 'wkładać koniowi do pyska (twarde) wędzidło'. Vb. denominativum od *žābas* 'pręt' (zob. s.v.). Znacz. etym. 'włożyć pręt, wędzidło do pyska'. Por. łot. *zabene* 'wędzidło', lit. *žabūkliai* m.pl. ts. — Neoosn. *žabo-*: *žabōklė* a. *žabōklės* 'wędzidło, kielzno, uzda', *žabōklis* 'knebel' (SD *įžaboklis* «knebel, ligellum, aut ferramentum in medio amentatum»).

**žābtai**, -ų 1 p.a., *žabtaĩ*, -ũ 4 p.a. m.pl. 1. peior. 'pysk zwierzęcia, morda', 2. 'skrzela ryby', 3. wulg. 'usta, twarz' (*Gauti per žabtūs* 'Dostać po gębie'), 4. 'część ogłowia, do której mocuje się wodze'. War. gw. *zābtai*. Przedstawia nomen instrumenti z suf. -ta- i SO *žab-* ← *žeb-*, por. *žēbti* 'zreć powoli, żuć'. Paralele: *aūtas* ← *aūti*; *grāžtas* ← *grēžti*; *saītas* ← *siēti*. — Drw. *žābtas*, -à 'zachłanny, chciwy; pyskaty, bezczelny', *žābtas* c. sb. 'żarłok; człowiek zuchwały, bezczelny', *žabtūs* 'pyskaty, bezczelny; szorstki'.

**žādas** I 1. 'zdolność mówienia, głos' (*Iš išgaščio žādą prarasti* 'Z przestrachu zaniemówić'. *Ligonis guli be žādo* 'Chory leży bez głosu', tj. nie wydając głosu), 2. 'mowa', SD «mowa, język» (syn. *kalba*, *tarmė*). Sb. postvb. od *žāsti*, *žandū*, *žadaū* 'powiedzieć'. — Drw. *bežādis* 'niemy, niemowa; milczek', też 'nieprzytomny' (*Jis gulėjo bežādis* 'Leżał nieprzytomny'), *bežādys* 'niemowa'. — *nežādas* 'nieprzytomność; milczenie', SD «niemota, infantia, vinculum, nodus linguæ» (syn. *nekalba*), ⇒ drw. *nežadžia*: *prakalbo nežadžia* DP 'przemówił niemy' (budowa jak *nevedžia* SD «bezzeniec»), *o kaip tasai nežadžia baisiai kliesti!* SP II, 52<sub>19</sub> 'o jako ten niemek straszliwie błądzi!', *nežadžias* stlit. 'niemowa'.

**žādas** II 'obietnica, przyrzeczenie' — sb. postvb. na -a- od *žadū*, *žadėti* 'obiecywać'. Podobnie zbudowane: *apžadas* SD «ślub, votum, sponsio», *išžadas* SD «wyrzeczenie, wymowienie, effarum, enunciatum, pronunciatum» (syn. *ištarimas*, *ištarmė*, *ištartis*), *įžadas* a. *įžadas* 'obietnica, przyrzeczenie', *prieżadas* 'przyrzeczenie'. — Drw. *žādalas* 'obiecanka', *žadinys* 'obietnica', *žadūs* 'skory do obietnic' (por. *kalbūs* ← *kalbà*).

**žadėti**, *žadū*, *žadėjau* 'obiecywać, ślubować; zamierzać', *žadu* SD «ślubię abo ślubuję co komu, spondeo», «ślubuję co Bogu, voueo», *žāda lyti* impers. 'zanosi się na deszcz'. War. *žedėti*. Durativum z suf. -ė- w stosunku do *žad-*, por. *žandū*, *žāsti* 'powiedzieć'. Cps. *apžadėti* DP 'ślubić, ślubować, poślubić', *atžadėti* 'odpowiadać, zaczynać mówić', *įžadėti* 'przyobiecować', *prižadū* SD «osławiam kogo, infamo aliquem...» (syn. *nutariu*, *apkalbu*). Refl. *žaduosi* PK 'obiecuje', *atsižadėti* 'wyrzec się, wyrzekać się' (*atsižadū* SD «odrzekam się czego, execror aliquid, detestor...»), *įsižadėti* 'ślubować, uczynić ślub przed Bogiem', *išsižadėti* 'wyrzec się', *išsižadū* SD «wyrzekam się syna, abdicō filium, exheredo», *pasžadėti* 'przyrzec', *susižadėti* 'zარęczyć się'. Nomen: *žādas* (zob. *žādas* II). — Jedyne nawiązanie stanowi łot. *zadināt* 'zagadywać, (cicho) mówić, szeptać, gawędzić, rozśmieszać; ganić, strofować' (por. ME IV, 678n.). Brak refleksów SE †žed-, SZ †žid-, †žud-. Brak nawiązań ie. — Neoosn. *žadē-*: *prižadētas* SD «osławiony, infamatus, diffamatus, turpitudine aliqua notatus» (syn. *nutarytas*), *žadėtojas* 'ten, co obiecuje; ten, co zamawia choroby (ludzi i zwierząt)', SD «obiecownik, promissor». — Neoosn. *žadēj-*: *atsižadėjimas* SD «wyrzeczenie się czego, abdicatio», *prižadėjimas* SD «osławianie, infamatio» (por. *tekėjimas*), *susižadėjėlis*, -ė 'będący po słowie, zaręczony' (por. *susiturėjėlis*). — Neoosn. *žadēt-*: *apžadėtinis*, -ė DP 'oblubieniec, -ica', *sužadėtinis*, -ė 'naręczony, -ona', *sužadėtuvės* f.pl. 'zaręczyni', *žadėtoji* f. 'los, dola; śmierć' (dosł. 'to, co zostało przyrzeczone, obiecane'). — WSO *žod-* < \*žād-: *žōdis* (zob.), *žōsti* (zob.).

**žādinti** I, *žādinu*, *žādinau* 'budzić ze snu; pobudzać apetyt; podniecać, zachęcać słowami; cucić, ratować' — causativum na -inti od *pažāsti* 'przebudzić się', zob. *žāsti*. — Drw. *žadinėti* iter. 'budzić' (*Ten reik atsikelti, nėkas ten nežadinės* 'Tam trzeba wstawać, tam nikt nie będzie budził'). Nomina: *žādintojas* 'ten, co budzi ze snu; ten, co pobudza do czego', *žadintūvas* 'zegar używany do budzenia, budzik', *žadintūvės* pl.f. 'obrzęd budzenia młodej pary po weselu'.

**žādinti** II, *žādinu*, *žādinau* 1. 'zwracać się do kogo po imieniu', *žadinu vardu* SD «mianuję kogo, nomino, ap[p]ello, nomine pronuncio» (syn. *miniū*), 2. 'wzywać kogo', *žadinu* SD<sup>1</sup> «wzywam, inuoco, imploro, adoro, nomino, inuito» (syn. *meldžiū*, *vadinėju*),

*pažadinu* SD<sup>1</sup> «powoływam, voco» (syn. *pašaukiu*), «zawoływam, clamo, acclamo...», 3. 'uspokajać słownie (płaczące dziecko)', 4. 'obiecywać, ślubować'. Causativum na *-inti* od *žad-*, por. *žandù, žàsti* 'powiedzieć'. Refl. *atsižadinu* SD<sup>1</sup> «odzywam się, prouoco, appello» (syn. *atsisakau*). Por. łot. *zadināt* s.v. *žadēti*. — Drw. *atžadamas* SD<sup>1</sup> «odezwany, reuocabilis» ['odwołany'], *pažadinimas* SD<sup>1</sup> «powołanie, vocatio, munus, officium», *žadinimas* SD<sup>1</sup> «wzywanie, inuocatio, imploratio, inuitatio».

**žagaraĩ** gw. interi. opisująca szybko wykonywaną pracę, np. *Žagaraĩ žagaraĩ tik kerta, tik meta* 'Žagarai žagarai tnie / rąbie tylko, rzuca tylko'. Pochodzi od interi. *žag* — o odgłosie tnącej kosi (por. pol. *ciach ciach*), o stuku kroków żołnierskich, o szybkości wykonywanej pracy (*Čia netrunki: žag žag ir padirbi* 'Nie ma co marudzić: żag żag i zrobione').

**žagaras** 1. 'łodyga bez liści' (*Lapus apėda, tik žagaraĩ lienka* 'Zzerają liście, tylko łodygi zostają'), 2. 'gałązka, sucha gałązka', 3. 'krzak', 4. 'różga'. Pl. *žagaraĩ* 3 p.a. 'chrust, chrust na podpałkę; wiklina wierzbowa'. Formacja denominalna z suf. *-ara-* od *žagas* m.in. 'sucha gałąź' (zob. s.v.). Paralele: *žābaras* ⇐ *žābas*; *stābaras* ⇐ *stābas*. — Zapoż. lit. w błr. gw. *žaháry* m.pl. 'suche gałązki na podpałkę', pol. gw. *žagary, žegary* 'gałązki, które bociany znoszą do gniazd' (Laučjute 45) oraz jid. *žagares, zageres* 'chrust' (Lemchenas 134). — Drw. *žagārė, žāgarė* 'socha; brona zrobiona z gałęziastego drzewa' (por. *žāgrė*), *žagarijā* coll. 'gęste zarośla' (*Žagarijoj vagies nesugriebsi* 'W gęstych zaroślach złodzieja nie schwytasz'), *žagarýnas* 'kupa chrustu; miejsce, gdzie jest dużo chrustu; gęste zarośla'. Vb. denom. 1. *žagaráuti* 'zbierać chrust', 2. *apžagarėti* 'obłożyć gałęźmi (ścianę chaty)', *pažagarėti* 'zdrętwieć (z zimna)'. — N.m. *Žagaraĩ* 2x, *Žagārė* 3x, *Žagāriai* 5x, *Žagarinė* 3x. N.rz. *Žagāris, Žagarýnė*, n. błota *Žagārbalė*.

**žagas** 1. 'stóg, sterta (siana, słomy, zboża)', 2. 'daszek nad stogiem siana, słomy', 3. 'stos drewna', 4. 'zbite z żerdzi rusztowanie do suszenia (siana, zboża, grochu)', 5. 'wiązanie krokwi', 6. 'sucha gałąź', 7. 'ogrodzenie z powalonych drzew i gałęzi'. Ma nawiązania w łot. przest. *zagata* 'jarzmo' (ME IV, 679, ze słownika Elgera), jak też w formach na SE \*žeg-, łot. *zēga, zēgins*, omówionych s.v. *žēginis*. Pb. \*žeg- / \*žag- z pie. \*gēg<sup>h</sup>- / \*gog<sup>h</sup>- (transponat). Było zestawiane z norw. gw. *kage* m. 'niski krzak', nwn. gw. *kag* m. 'głęb w kapuście, stwn. *kegil* 'pal, kołek, palik', nwn. *Kegel* 'stożek, kręgiel' (\*kagila-), zob. ME *l.c.*, LEW 1284, Kluge-Seebold 346, Kroonen 2013, 277. — Drw. *žāgaras* (zob.), *žāgilas* 'słup w ogrodzeniu' (por. zapoż. lit. w błr. gw. *žāgilb* 'żerdź żurawia studziennego', Urbutis, *Balt* V:1, 1969, 59, ESBM 3, 199), *žaginiaĩ* m.pl. 'palisada', *žaginỹs* 'rosocha, rosochaty słup do suszenia siana, ostrokół', *žāgrė* (zob.), *žāgstis* (zob.), cps. *žāgvietė* 'miejsce, gdzie stał stóg' (por. *vietā*). — N.rz. *Žagiēnis*, cps. *Žāgupis, Žagūpė, Žāgvietis* (od n. łąki *Žāgvietė* 7x, *Žāgvietės* 3x), n. łąki *Žāgė*.

**žagatā** 3 p.a. 'sroka, Pica pica'. Sroki porywają czasem pisklętą kurze lub gęsie (por. *Žāgatos greiba vištukus mažus, žasukus*), może więc do *nužāgti* 'unieść, ukraść' (zob. *žāgti*). — Łot. *žagata* 'sroka', przen. 'gadatliwa kobieta' jest lituanizmem (ME IV, 786). — N.m. *Žagataĩ*, cps. *Žagātpurviai* (por. *puřvas*).

**žagčioti, žagčioju, žagčiojau** 'czkać, bekać'. Z innym suf.: *žagsėti, žagsiù, -ėjau* 'mieć czkawkę'. Pisownia współczesna z <g> jest sztuczna. Oba czasowniki, na *-čioti* i *-seti*, pochodzą od wykrzyknika *žāk* — m.in. o odgłosie silnego pęknięcia, rozerwania się, wybuchu. Zob. też *žiaugčioti*. — Neoosn. *žags-* (*žags-ėti*): *žagsulỹs* 'czkawka'. — War. z samogłoską *e*: gw. i przest. *žegsėti* 'czkać', SD <žiaksiu> «szczkam, singultio» = *žegsiù*. Neoosn. *žegsėj-* (⇐ *žegsėjau*): <žiakseimas> SD «szczkanie, singultus» = *žegsėjimas*.

**žāgrė** 2 p.a., *žagrė* 4 p.a. 1. 'socha, radło' (*Arė tuomet medinėmis, be geležgalio*

*žagrėmis, o akėčios buvo iš žagarų nupintos. Žagrės būdavo medinės, tik an galo gelžies kiek. Žagrė iš pagalio bit išdirbta*), 2. 'drewniana odkładnica radła, na końcu której nabijano (dwa) żelazne zęby, tzw. narogi', 3. 'lemiesz' (*Arklo yra ragočius, tan ragočiun insideda žagrė*), SD *žagrė* «lemiesz, vomis, vomer» ['żelazny klin, którego ostrze kroi ziemię'], «nasad pługowy, dentale, bura, buris» (syn. *žuobris*), *rietai žagrės* «kroy pługowy, dens aratri, vomeris, culter aratri», 4. hist. 'miara powierzchni pola równa 30 lub 20 morgom', 5. 'dwa lub kilka pędów wyrastających z jednego miejsca', 6. 'pręgierz'. War. *žagrà, žagrià, žagrīs* f. lub *žāgrīs* m. Formacja na -rė od osnowy *žag-*, widocznej w takich wyrazach, jak *žāgas* m.in. 'sucha gałąź' i *žagārė* 'socha; brona zrobiona z gałęziastego drzewa' (por. *kaūbrė, koprė, žiaubrė*, ŽD 302). Znacz. etym. 'przyrząd do orania, wykonany z rozwidlonego drzewa, gałęzi', por. *žābras* 'gałąź' i 'socha, radło' (Būga, RR I, 133, LEW 1284). Zob. też *stagūtė, žaĩbis*.

**žāgstis**, -sčio, zwykle pl. *žāgsčiai* gw. '(cztery) drążki wpuszczone w płozy sań przygotowanych do wywożenia drzewa z lasu' (*Šlajų žāgsčiai keturi, kurius užkaišo važiujant į medę* 'W saniach są cztery *žāgsčiai*, które się wtyka [w płozy], gdy się wyjeżdża [po drzewo] do lasu'). Drw. denominalny z neosuf. -stis od *žāgas* m.in. 'sucha gałąź' (zob. s.v.). Por. *kūpstis* 'bróg, stóg' ob. *kūpeta* ts.; *vir̃pstis* 'tyczka na powój' ob. *vir̃ptis* ts.

**žāgti**, *žagiū* (war. *žagū, žangū*), prt. *žagiaū* (war. *žagaū*) 1. 'zanieczyszczać (wodę, jedzenie), używając nieswojego naczynia', 2. bibl. 'plugawić, kalać', 3. 'hańbić', 4. 'gwałcić kobietę', 5. 'nie przestrzegać postu, łamać post', 6. 'powiedzieć w oczy, wygarnąć'. Cps. *įžāgti* 'zabrudzić, splugawić', stlit. 'zgwałcić' (*Neiįžaki swetimas materis* MŽ 19<sub>10</sub> 'Nie gwałć cudzej kobiety'), *išžāgti* 'zgwałcić', *nužāgti* m.in. 'zabrać po kryjomu, ukraść', *pažāgti* m.in. 'ukraść; zgwałcić', *prižāgti* 'zanieczyścić, splugawić'. Refl. *apsižāgti* 'łamać post; nie być na czczo', *įsižāgti* 'powalać się, ubrudzić się; złamać post; ukraść, zwędzić'. Odpowiednik łot. *zagt, zūogu, zagu* 'kraść'; formy prs. *zūogu* < \*zangu i prt. *zagu* mają odpowiedniki w gwarowych formach lit. *žangū, žagaū*. Czas. specyficznie bałtycki. Transponat ie. \*ǵ<sup>(h)</sup>eg-, SO \*ǵ<sup>(h)</sup>og-. Por. LEW 1284 (z liter.). ME IV, 680 porównywał ze sti. *jaghana-* 'Hinterbacke, Schamgegend' i gr. κοχώνη 'krocze'. — Drw. *išžāginti* 'zgwałcić' (⇒ *išžāginimas* 'gwałt, zgwałcenie'). Nomina: *ātžagas* a. *atžagūs* 'surowy, gniewny, szorstki' (syn. *atšiaurūs*), *neižagas*: SD <neižagas> «czystość» (syn. *nepateptė, šveistybė*), *neižagtas*: SD <neižagtas> «czysty, purus, mundus, syncerus» (syn. *čystas*), *neižagto kūno*: SD <neižagto kūno> «czysty, cnotę mający, castus, integer», *neižagimas* DP 'czystość, zupełność', *nežagimas* DP 'szczerość', *susižāgėlis* bibl. '(człowiek) nieczysty',] *žagà* 'zbrukanie, zhańbienie', *žagatà* (zob.), *žaglys* gw. 'złodziej'<sup>610</sup> (odpowiednik łot. *zāglis* ts. ⇐ *zagt* 'kraść'), *žagulys* 'czkawka' (SD<sup>1</sup> «szczkanie, szczkawka, singultus»). Tu może też *žāgalas* 'zręczny, zwinny'. Cps. *akižaga* c. 'człowiek mówiący w oczy, bez ogródek', por. *akis* (syn. *akižada, akižara*), *vaikžagyš* 'pederasta' (dosł. 'gwałciiciel dzieci', por. *vaĩkas*).

**žaibyti**, *žaĩbo, žaĩbė* gw. 1. 'błyskać się — o ukazywaniu się błyskawic na niebie', 2. 'mienić się komu w oczach', *įžaibyti* 'ledwo widzieć' (*Be akinių negaliu įžaibyt jau* 'Bez okularów nie mogę już dojrzeć'), *neprižaibyti* 'niedowiedzieć' (*Neprižaibaū be akinių*). Intensivum z suf. -yti i SO *žaĩb-* ⇐ *žib-* / *žieb-*, zob. *žibėti, žiēbti*. — Sb. postvb. *žaĩbas* a. *žaĩbas* 'błyskawica, piorun' (syn. *žiēbas*). Vb. denom. *žaĩbúoti* 'błyskać się — o ukazywaniu się błyskawicy'.

**žaidas** gw. 1. 'palenisko w kuźni', 2. 'piec chlebowy', 3. 'kominek'. War. *žaidas* 3 p.a. Z innymi suf.: *žaidis* 'piec, wewnątrz pieca', *žaidrė* 'palenisko w kuźni'. Są to formacje

<sup>610</sup> Do tego *Žaglys*, -io, nazwisko typu przezwiskowego. Spolszczona postać tego nazwiska brzmi *Žagiel*, gen. sg. *Žagla* (war. *Žagiell, Žagiella*). — Nazwisko lit. *Žagelis* a. *Žagėlis* tłumaczy się najłatwiej jako produkt lituanizacji polskiego brzmienia *Žagiel*. Twierdzenie, że jest to derywat od imienia dwuczłonowego \*Ža-gelas (zob. Zinkevičius, ALL LXVI, 2012, 150), jest trudniejsze do uzasadnienia.

postwerbalne od \*žaidyti, zanikłego iteratywu do *žiēsti* ‘lepić z gliny’. Śladem po nim jest quasiprymaryny pdg. *žaīsti* (zob. *žiēsti*).

**žáimos**, -ų f.pl. žm. ‘figle, żarty’ — pochodzi z \*žaid-mā- przez asymilację *dm > mm* i degeminację (paralele: *duomi* < \*duod-mi, *demi* < \*ded-mi). Jest to drw. od czas. *žaidžiu*, *žaīsti* ‘bawić się czym, grać’. War. *žaimaĩ* m.pl. Formacja podobna do *gaišmà* ⇌ *gaišti*, *tarmà* ⇌ *tarĩti* (por. GJL II, § 271). — Vb. denom. *žaimotis* a. *žaimótis* 1. ‘robić miny, wykrzywiać twarz, mizdrzyć się, wdzięczyć się (przed lustrem), grymasić’, 2. ‘dokazywać, psocić’, 3. ‘drwić, szydzić, naśmiewać się’ (por. łot. *zaĩmuôt*, *zaĩmuôtĩs* ‘bluźnić, potwarzać, gardzić’, ⇒ *zaĩmi* m.pl. ‘bluźnierstwo, szyderstwo’), 4. ‘oblapywać się, pieścić się’, *apsižáimoti* ‘brzydko ubrać się’, *susižáimoti* ‘splątać się, zmieszać się’. War. *žáimytis*. Por. LEW 1285, s.v. *žáimoti*: «Etymologie unsicher. Etwa zu *žaīsti*?». Leskien 1884, 290 wiązał *žaimótis* / *žaimýtis* ze SZ *žym-* jak w *žymė* ‘znak, znamię’.

**žairà** 4 p.a. gw. ‘żarzące się węgle, żar’, z innymi suf.: *žairià* ‘żar’, *žairijà* a. *žáirija* ts. Są to formacje utworzone od neopwk. *žair-*, będącego formą na SO od *žir-*, por. *žirti* ‘żarzyć się’. Podobne nowotwory ze SO *ai* to *skairùs* ⇌ *skir-*; *žvairùs* ⇌ \*žvir-; *gaivùs* ⇌ *gyv-*; *láimė* ⇌ *lim-*. — Drw. *žairinỹs* ‘popielnik przy piecu chlebowym’, *žairùs* ‘gorący’.

**žaišti**, *žaidžiu*, *žaidžiaũ* 1. ‘bawić się czym’, 2. ‘grać (w piłkę, w szachy), rozgrywać grę’, 3. ‘zachowując się lekkomyślnie narażać się na niebezpieczeństwo, igrać (z ogniem, z życiem)’, ‘spółkować, zapładniać’ (*Moteriškę žaišti*), też o ptakach domowych i bydłe’. War. *žaīsti*, *žaidžiu*, *žaidžiau*. SD: *žaidžiu* «igram, ludo, lusito», *brūzguoliais žaidžiu* «kuty gram, ossiculis ludo» [‘w kości gram’], *kauleliais žaidžiu* «kosteruię, ludo alea, lusito alea; kuty gram» (syn. *kauleliuoti*), *liškomis žaidžiu* «bierki gram, calculis, scrupis ludo», *pilynį žaidžiu* «piłę gram» [‘gram w piłkę’], cps. *apžaidžiu* «ograwam kogo», *įsižaidė* «rozegrał się», *pražaidžiu* «przegrawam, tracę». Bez dobrej etymologii, zob. REW I, 446 i LEW 1285n., gdzie nieprzekonujące zbliżenie z ros. *zájac*, pol. *zając* (wyraz ten pozostaje etymologicznie ciemny, zob. Boryś 2005, 726). ALEW 1285 powraca do starego zestawienia z łac. *haedus*, -ī ‘koziółek’. Na temat tego ostatniego de Vaan 2008, 278 pisze, co następuje: «The restricted distribution, together with the impossibility to derive this word from a known IE root, suggest a loanword \*gaid- ‘goat’». — Drw. *žaidinti* caus. ‘bawić, zajmować czym (np. dziecko), zabawiać’, *žaidėjas* ‘gracz, zawodnik’, *žaidikas* ‘gracz’, *žaidynės* f.pl. ‘igrzyska, zawody’, *žáimos* (zob.). — Neopwk. *žais-* (⇌ *žaišti*, *žaīsti*): *žaišlas* a. *žáislas* ‘zabawka’ (inaczej ŽD 164 i LEW 1285: \*žaid-slas), SD *žaislas* «gra, igranie, ludus, lusus» (syn. *žaidimas*), *žaislai tūli* m.pl. SD «igrzysko, ludicrum» (syn. *tekynė*, *mintynė*), *žaislas liškomis* SD «bierki gra, ludus calculorum» (⇒ *žaislinis* ‘do gry służący’, SD <*kaulėley žaisliniey*> m.pl. «kostka abo kostki do grania, tessera, alea, numeri»), *žaišmas* ‘zabawa, gra’ (⇒ *žaismingas* ‘wesoły, rozbawiony’), *žaištojas* 1. ‘gracz’, 2. ‘żartowniś, dowcipniś, błazen’, 3. ‘gwałciciel’ (por. *skųštojas*, *spáustojas*); ⇒ neoosn. *žaišt-*: przest. *žaištininkas* b.z.a. ‘błazen’.

**žaištis**, -sčio gw. ‘miejsce przy piecu, gdzie zgarnia się żar; przypiecek’ — drw. na -*tja*- od neopwk. *žais-* ⇌ *žaišti* (zob. s.v. *žiēsti*) m.in. ‘doprowadzać (żelazo) do stanu rozżarzenia’. Wyraz ten jest synonimem *žaidas* (zob.). Paralele na derywację od neopwk.: *sklāstis* ⇌ *sklās-* / *sklēs-*; *lāstas*, *lāstis* ⇌ *lās-* / *līs-*. — War. zmieniony przez sonoryzację *įst > įzd*: *žaiždė* a. *žaiždė* 1. ‘palenisko w kuźni’, 2. ‘miejsce przed otworem pieca chlebowego’, < \*žaištė, tj. \*žais-tė. Osobno zob. *žaiždras*.

**žaiždà** 4 p.a. ‘rana, zranienie’, *įžaižda* ‘rana’ — pochodzi z \*žaišta przez perseweracyjną sonoryzację *įst > įzd* (paralele: *gaištras* > *gaiždras*; \*žaistras > *žaiždras*). War. *žaiždas* ‘rana’ (m.in. DP). War. *žeiždà* (m.in. SD), *įžeižda* (*ei* uchodzi za wtórne, zob. Skardžius, RR 4, 375). Formację \*žaišta można rozumieć dwojako. Po pierwsze jako sb.

postvb. od neosn. *žaišt-* ← *\*žaištyti* (por. *jžaištyti* s.v. *žėišti*) ← *\*žaid-sty-* frq. ‘ranić, obrażać’ (paralele: *lakstýti* ⇒ *lakstà*; *pláustyti* ⇒ *pláustas*). Po drugie można *\*žaišta* rozumieć jako drw. na SO *žais-* od neopwk. *žeis-* (zob. *žėišti*), porównywalny z takimi formami, jak *žaiždē* < *\*žaištē* oraz *žaiždras* < *\*žaištras* od neopwk. *žais-* ← *žies-* (zob. *žėišti*); *vėizdi* z *\*veisti* < *\*ueid-ti*. Klasyczne objaśnienie wywodzi *žaiždà* z praformy *\*žaid-dā-* na podstawie trzech hipotez: 1° że formantem wyrazu jest *\*-dā-*, 2° że formant ten dołączono do pwk. werbalnego na SO, *žaid-* ← *žeid-*, 3° że granica morfologiczna *\*d-d* uległa dysymilacji, wydając *\*z-d*, zob. Būga, RR I, 292, ŽD 99 i 462, LEW 1285, ALEW 1284n. W obecnym stanie wiedzy żadna z tych hipotez się nie sprawdza. Materiał leksykalny, który w zamierzeniu ŽD 99n. ma ilustrować rozpowszechnienie formantu *\*-d-* (*\*-dā-*, *\*-da-*, *\*-dja-*) nie zawiera ani jednego wyrazu prymarnego, tj. utworzonego od pwk. werbalnego. Są tam po części nomina postverbalia od czas. sekundarnych, np. na *-dyti* (por. *paklōdas* ← *paklōd-yti* ← *paklō-dyti*, caus. do *paklōti*; *saĩdas* ← *samd-yti* ← *sam-dyti*, caus. do *sėmti*) i po części derywaty wsteczne od pewnych czas. prymarnych złożonych z praeverbiami, które doznały resegmentacji na wzór czasowników sekundarnych na *-ėti*, *-uoti* itp. (np. *iĩdas* ‘naczynie’ ← *ind-ėti* ← *in-dė-ti*; *pardà* ‘sprzedaż’ ← *parduoti* ← *par-duo-ti*). Te i inne jeszcze grupy przykładów zostały szczegółowo omówione w Smoczyński 2003b, 133-150. Gdy chodzi o apofonię, to sprzężenie stopnia *o* z sufigowaniem *\*-dā-* polega na nieporozumieniu, którego źródłem są wadliwe zestawienia etymologiczne, por. np. *kardà* ‘łyko lipowe a. brzoście’ : *kėrti*, *atkėrti* ‘nie przylegać, odstawać - m.in. o korze drzew’ (ALEW 1285); w rzeczy samej *kardà* jest sb. postvb. od *kárdyti* ‘wieszać, powiesić’, czyli należy do *kárti*, nie *kėrti*. Wreszcie, nie ma ani jednego przykładu zbitki *-zd-*, która by z pewnością pochodziła z dysymilacji *\*d-d*. Całkiem pewne są tylko takie *-zd-*, które są produktem asymilacji antycypacyjnej w pierwotnej zbitce *\*s-d*, por. *lĩzdas* ‘gniazdo’ oraz <sd> w *áus-damas*, *áus-davo*, *áus-dinti* (od neopwk. *aus-* ← *ásti* ‘tkać’), *pjáus-dinti* < *\*pjaust-dinti* (od neosn. *pjaust-* wyabstrahowanej z *pjáu-styti*, frq. do *pjáuti* ‘kroić’). Tego rodzaju formy, zawierające *-zd-* dawały naturalne oparcie rozmaitym nowotworom ze *-zd-*, w tym zwłaszcza wytworzonym fonetycznie drogą sonoryzacji zbitki *-st-*, jak np. w naszym *\*žaišta*. — Drw. *žaiždingas* stlit. ‘pokryty ranami’, *žaiždĩnis* ‘(lek) na rany, leczący rany’. Vb. denom. *žaiždinti*: stlit. *apžaiždinti* bibl. ‘zranić’, *žaiždóti* 1. tr. ‘ranić, zadawać rany’, 2. intr. ‘pokrywać się ranami’ (war. *žaižduoti*), ⇒ *sužaiždótas* ‘poraniony’. — Przymiotnik *jžaidiūs* ‘obraźliwy’ (zob. s.v. *žėišti*) na skutek nawiązania do *žaiždà*, *jžaižda* przybrał nową postać *jžaiždūs* ‘obraźliwy’.

**žaiždras** ‘ognisko kowalskie a. kuzienne’ — z sonoryzacji *\*žaištras*, to z insercją *t* z *\*žais-ra-*. Paralele: *gaĩzdras* < *gaĩštras* < *gaĩs-ras*; scs. *nozdrì* s.v. *nastraĩ*. Ze zmianą *ž-z* > *ž-ž*: *žaiždras*. Z innymi suf.: *žaiždrà* a. *žaiždrẽ* 1. ‘ognisko kowalskie’, 2. ‘iskra spod młota kowala’ < *\*žaištra*, *\*žaištrẽ*. Są to drw. z suf. *-r-* od neopwk. *žais-* jak w inf. *žaišti* ‘rozpalać żelazo w ognisku kowalskim, doprowadzać je do stanu rozżarzenia’. Por. *žaištis*, *žaiždē*. Inaczej Būga, RR I, 292, ŽD 301 i Urbutis 1981, 105: praforma *\*žaid-dras*, drw. od *žaišdas* ‘palenisko, piec’. — Wariantem do *žaiždrà* jest *žaižrà* (*zdr* > *zr*, por. *barzdà* > *barzà*). — Drw. *žaiždras* a. *žaiždrūs* ‘niebieski, błękitny’ (*žaiždras dangūs* ‘błękitne niebo’, *žaiždrios ākys* f.pl. ‘niebieskie oczy’), *žaiždrėlis* ‘przenośny piecyk z blachy’, *žaiždrininkas* ‘kto (w kuźni, hucie) dyma miechami’, *žaiždros žolikės* f.pl. bot. ‘niezapominajki błotne, Myosotis palustris’. Vb. denom. *žaiždruoti* ‘żarzyć się, iskrzyć się’.

**žaižarà** 3 p.a., *žaižara* 1 p.a. ‘łuna na niebie o brzasku lub o zachodzie słońca; odbłask, promień słońca’, też pl. *žaižaros* (*Žaižarom nuraũdęs dangūs vakāris* ‘Niebo wieczorne poczerwieniałe od *žaižaros*’). Prawdopodobnie ze zmiany *\*žair-žara*. Złożenie synonimicznych członów *žair-* jak w *žairà* ‘żarzące się węgle’ (zob. s.v.) i *žar-* jak w *žarà* ‘zorza, łuna na niebie’ (zob. s.v.). Typ złożenia podobny do *vėtrāvėjis*, *raištpelkė*. Pierwsze z

dwu *r* zanikło przez dysymilację, podobnie jak w *kiṁgrauža* < *kiṛm-grauža*; *kiáužvyris* < \**kiáur-žvyris* (por. *kiaurāžvyris*). — Drw. *žaižaras* ‘czerwony jak żar, zaczerwieniony, rumiany (o twarzy)’, war. *žáizaris* ‘rumiany, różowy’; *žaižarinē* ‘bardzo energiczna dziewczyna a. kobieta’. Vb. denom. *žaižarėti*, -ja, -jo gw. ‘żarzyć się’, *žaižaruoti* a. *žaižaruoti* 1. ‘iskrzyć się, żarzyć się — o głowni, węglach’ (*Žarijos tebežaižaruoja* ‘Węgle jeszcze się żarzą’), 2. ‘roztaczać blask, być jasnym od światła’, 3. ‘łsnąć, błyszczeć’, 4. ‘(o oczach) żarzyć się w gniewie’, *pasīžaižaruoti* ‘rzucić gniewne spojrzenie; zezować’ (war. *žaižruoti*). — Neoosn. *žaiž-*: *žaižura* ‘iskra’, *žaižuruoti*: *Ugnelė vos žaižuruoja* ‘Ognik ledwo się żarzy / tli’.

**žakas** gw. ‘wór, worek’ (*Ubago žakas be dugno* ‘Worek ubogiego nie ma dna’) — zapoż. z prus.-niem. *sack* (Čepienė 76), por. nwn. *Sack* m. — Drw. *avižų žakėlis* ‘torba na obrok koński, na owies’, *žakėlis* ‘sakiewka na zbieraną w kościele ofiarę’. Cps. *mañtelžakis* ‘tłumok podróżny’ ← nwn. *Mantelsack*.

**žalà** 4 p.a. ‘strata, (wyrządzona komu) szkoda, utrata, uszczerbek; kalestwo’, SD «szkoda, damnum, detrimentum, iactura» (syn. *įžeizda*, *nuterionė*). Z innym suf.: łot. *zālba* ‘szkoda, uszczerbek na ciele, zranienie, rana; blizna, piętno; krzywda’. Nie całkiem jasne. Osnowę *žal-* zestawiano ze słow. *zol-* w wyrazach ukr. *zolok* ‘najboleśniejsze miejsce w ranie’, ros. *nazóla* ob. *nazól* ‘zmartwienie, zgryzota, rozgoryczenie’ (por. LEW 1286) i łączono dalej z pwk. pie. \**ǵ<sup>h</sup>al-*, por. stir. *galar* n. ‘choroba’, stisl. *galli* m. ‘wada, usterka, błąd, szkoda’ (zob. IEW 411; sceptycznie ALEW 1287). — Drw. *žalingas* ‘szkodliwy’, cps. *žaladarỹs* ‘szkodnik; o dziecku: psotnik’ (por. *darỹti*). Vb. denom. *žalauti* DP ‘szkodzić’, *žalóti*, -ju, -jau ‘kaleczyć’, ⇒ neoosn. *žaloj-*: *žalójimas* ‘kaleczenie, uszkodzanie’.

**žalabas** przest. 1. ‘złób w stajni lub oborze’, 2. ‘galeria w kościele, zwykle nad wejściem, przeznaczona na organy i dla chóru’ (DP ‘ganek kościelny’) — zapoż. ze strus. *žolobъ* (war. do *želobъ*), por. błr. *žólab*, -a (SLA 246, LEW 1286, ALEW 1287). Por. syn. *gángos*, *gõnkas*, *viškos*.

**žālas**, -à ‘(o bydle) czerwonej maści’. Odpowiednik łot. *zāls* ‘maści brązowej, jasnoczerwonej’. Prawdopodobnie refleks pie. \**ǵ<sup>h</sup>ólh<sub>3</sub>-o-* (por. gr. *χολή* ‘żółć’, stwn. *galla* ts.), czyli SO do \**ǵ<sup>h</sup>elh<sub>3</sub>-*, zob. *žėlti* ‘wydawać zieleń’. Por. BSW 364n., LEW 1286, Beekes 2010, 1642. W kwestii rozwoju znaczeniowego od ‘jasnozielony’ via ‘żółty’ do ‘czerwony’ zob. ALEW 1287. — Drw. *žālias* (zob.), *žālỹs*, -ė ‘wół, krowa czerwonej maści’. Cps. *žalaũsė* ‘(krowa) o brązowych uszach’ (por. *ausis*), *žalmařgis* ‘łaciaty, pokryty łatami, plamami’ (por. *mārgas*), *žalmařgė kārė* ‘łaciata krowa’, *žālvaris* ‘brąz’ (dosł. ‘czerwonawa miedź’, por. *vāris*).

**žalgà** 4 p.a., *žālga* žm. 1. ‘tyczka, żerdź, giętka żerdź (np. do zawieszania kołyski)’, 2. ‘pręt, długa różga’ (war. *džalgà*), też ‘wędka’, 3. przen. ‘człowiek wysokiego wzrostu’, 4. ‘przedmiot nieforemny, niezgrabny, zbyt wielki, zawadzający’ (war. *džalgà*), 5. ‘uciążliwość, kłopot, utrapienie’. War. *žālgas*, pl. *žalgaĩ*. SD: *žalga* «tycz, pedamentum, palus» (syn. *kartis*), *žalgos* f.pl. «łaszczki, do których zioła przywiązują» [‘tyczki podpierające rośliny’]. Z intralitewskiego punktu widzenia jest to prymarny drw. na SO *žalg-* ← *želg-*, por. *žėlgti*, -iu, -iau ‘zabierać dużo miejsca’ (*Staliorius su savo pabūklais užžėlgė daugel vietos*, t.y. *užėmė*, JUŠK ‘Stolarz ze swymi narzędziami zajął dużo miejsca’). Paralele: *baldà* ← *bełsti*; *maldà* ← *mełsti*; *stāmbas* ← *steĩbti*. Sądzi się, że *žalgà* ma nawiązanie z jednej strony ormiańskie: *jatk* ‘gałąź, pręt, różga, łodyga’, z drugiej strony germańskie: stisl. *gelgja* ‘tyczka, belka, kij; miecz’, goc. *galga* ‘pal, krzyż’, stwn. *galga*, *galgo* ‘krzyż jako narzędzie męki’, nwn. *Galgen* m. ‘szubienica’, też ‘urządzenie do zawieszania czegoś (przy studni, przy krosnach)’, por. LEW 1286, EWD 392, Casaretto 2004, 234. Rekonstrukcja ie. \**ǵ<sup>h</sup>alg<sup>h</sup>-* lub



\*<sup>h</sup>alg- (ALEW 1287). N.B. Łot. *žalga* ‘długa różga, wędka’ jest zapożyczeniem z lit. (ME IV, 788, Urbutis 2010, 310). — Drw. *núožalga*, żm. *nūžalga* ‘kłopot, zmartwienie’, *nūožalgūs* ‘zajmujący dużo miejsca, nieforemny, niezgrabny; niezdarny’, *žalgīnē* ‘długa różga’, *žalgōnas* ‘człowiek wysoki, robiący wielkie kroki’, *žalgras* ‘tyczka zakończona hakiem (służąca do wyciągania wiadra ze studni)’, *žalgūs* ‘niezgrabny, zbyt wielki (o piecu, krosnach); żmudny, przykry, zły’. Vb. denom. *žalgti*, -*sta*, -*o* b.z.a. ‘dokuczyć (o długiej chorobie)’.

**žālias**, -*iā* 1. ‘zielony (koloru ziela, trawy, roślin, zieleniejący)’, 2. ‘niedojrzały (owoc, jagoda, zboże)’, 3. ‘surowy (niegotowany, niepieczony, niepalony), przen. ‘nieobrobiony, nieopracowany’, 4. ‘zawierający w sobie wilgoć, niewysuszony (drewno, zboże, len, słoma, grzyb)’, 5. ‘niebielony (len, tkanina), niezabielany, np. barszcz’, 6. ‘zdrowy, dobrze się rozwijający, krzepki, mocny’ (*žālias vīras*, *žaliā mergā*), 7. ‘młody, niedoświadczony; bez troski (o życiu)’, *žaliā mēsā* ‘surowe mięso’, *žālios mālkos* f.pl. ‘mokre drwa’. Odpowiedniki bałt.: łot. *zaļš* ‘zielony, niedojrzały, nie(do)gotowany, niedopieczony, niewysuszony (o drewnie), niedoświadczony, surowy; zdrowy, mocny; wesoły, bez troski’, stpr. *saligan* EV ‘zielony, grune [grün]’, czyt. [zali.jən] lub [zaljən]. Jest to drw. z suf. -*ia*- od adi. *žālas* (zob.). — Inne drw. od *žal*:- *atžalā* a. *atāžala* ‘młody pęd, latorośl’, przen. ‘potomek’, SD<sup>1</sup> *atažala* «latorośl, płonka» (syn. *šakelē*), *atažalos* SD f.pl. «wyrostek drew, pulluli arborum...» (ob. *ātželas* ‘odrostek’), *atžalīnas* ‘zarośla, młodniak, zagajnik’, przen. ‘młode pokolenie’ (n.m. *Atžalīnas* 2x), *pōžalis* ‘trochę za surowy, trochę niedopieczony’, *žālē* 1. ‘niedojrzałe zboże’, 2. ‘pik, kolor karciany oznaczony czarnym sercowatym listkiem’, *žālenys* pl. ‘zielenina: warzywa, jagody, wczesne owoce’, *žālenos* f.pl. ‘krzaki, drzewa, trawy, ziele; zielenina’, *žalesā* ‘zieleniejąca roślinność wiosenna, ruń’, *žalēsas* ‘zielenina’, *žālesos* f.pl. ‘roślinność wiosenna, zielenina, jarzyny’, *žalēsiai* m.pl. ‘zielona pleśń; zielenina, warzywa’, *žāliava* a. *žaliavā* ‘surowiec, materiał naturalny poddawany przeróbce’ (neol.), *žalybē* ‘zieloność, zieleń (łąk); niedojrzałość’, SD «surowizna, cruditas», «zieloność, viriditas», *žalienos* f.pl. ‘łąki, pastwiska’, *žalinys* ‘zielona barwa’ (⇒ *žaliniai* m.pl. ‘zielone nici, wełna, przędza; zielenina, warzywa’), *žaliókas* ‘niezupełnie dojrzały’, *žaliūkas* żm. ‘człowiek zdrowy, krzepki, mocny; człowiek krępy, przysadzisty’, *žaliuōkē* ‘grzyb gąska zielonka, *Tricholoma equestre*’ i ‘żaba zielona’, *žaliumā* ‘niedojrzałe warzywa lub owoce’, *žalumā* ‘zieleń, zieloność; miejsce pokryte trawą, zadrzewione’, *žalus* 1. ‘zieleniejący, zielonej barwy’, 2. ‘(o uprawach) dorodny, duży’, 3. ‘(o człowieku) zdrowy, krzepki’. — Cps. *pūsžalis* ‘na pół surowy’ (por. *pūse*), *žaliābarščiai* m.pl. ‘chłodnik’ (por. *barščiai*), *žaliākulis* ‘niewysuszony przed młóceniem’ (por. *kūlti*), *žaliāmalis* ‘niewysuszony przed mieleniem’ (por. *mālti*), *žālgiris* ‘zieleniejący się las, iglasty las; las iglasty mieszany z liściastym’, por. *giriā* (akut w następstwie synkopowania *a* w \**žālia-giris*, por. typ *kélgrinda*), *žalitvorē* neol. ‘żywopłót’ (por. *tvorā*), *žaltvỹkslē* (zob. *tviēkstī*). Zob. jeszcze *žalkas* ob. *želkas* s.v. *žēlti*. — Vb. denom. *žalēti*, -*ja*, -*jo* ‘okrywać się zielenią, zielenieć; mocnieć, robić się silniejszym’, *žālti* (zob.). — N.m. *Žalióji* 15x, *Žaliōnē* 2x, *Žaliāsis Rāgas*, *Žaliāsis Šilēlis*, cps. *Žālgiris* 4x, *Žālgirys*, *Žālgiriaĩ* 4x, *Žaliablēkiai*, *Žaliāklonis*, *Žaliāpieviai*, *Žaliapuŗviai*, *Žaliaškariaĩ*, *Žaliāšilis*, *Žālmedžiai*.

**žalniērius**, -*iaus* stlit., gw. ‘żołnierz’ — zapoż. z pol. *żołnierz*, -*a* (⇐ srwn. *soldenær(e)*), zob. SLA 246n., LEW 1288, ALEW 1288.. War. stlit. *želniērius* (por. *žaltys* > *želtys*; *žārnos* > *žėrnos*). War. *žalniērius*, *želniērius*. — Drw. *žalnierystē* przest. ‘służba wojskowa’. Vb. denom. *žalnier(i)auti* przest. ‘służyć w wojsku, odbywać służbę wojskową’, war. *želnierauti*. — Występujący w BRB wyraz *žalna* a. *zalna* ‘wojsko, żołnierze, Kriegsmenner’ (LKŽ: *žalnā* 4 p.a.) jest najprawdopodobniej drw. wstecznym od formy nom.pl. *žalniēriai*, war. *žalniēriai* ‘żołnierze’. Paralele: *rubēžius* ⇒ *rub-ā*; *žiauberis* ⇒ *žiaub-ē*. Dwuznaczna jest forma *žalnius* BRB, war. *želnius* BRB ‘żołnierz, Krieger’: 1° może to być

drw. wsteczny na *-ius* od *žalniērius*, war. *zelniērius* (odrzućenie suf. *-ierius*), 2° może to być drw. na *-ius*, urobiony od coll. *žalna*, war. *zalna*, \**zelna*; taki drw. miałby funkcję singulativum.

**žalti**, *žāla* (\**ža-n-la*, war. *žālsta*), *žālo*, zwykle z prvb. *pa-*, *su-* ‘zazielenić się, pozielenić’ — vb. denominativum od *žālias* m.in. ‘zielony, koloru ziela, trawy, roślin, zieleniejący’. Por. prs. *bāla* / *bālsa* do *bālti*, *šāla* / *šālsa* do *šālti*. Caus. *žalinti*: SD *žalinu* «zielenię, zielono czynię». — Neopwk. *žals-* (≡ *žālsta*): *žāls-vas* ‘zielonkawý’ (inaczej ŽD 377 i Ambrazas 2011, 56: drw. od *žālias*, suf. *-svas*). Paralele: *baļšvas* / *bāļšvas* ≡ *bālsa* (*bālti*); *juōšvas* ≡ *juōsta* (*juōsti*). Tu też *žālsteleti* ‘pozielenić, pokryć się zielonkawym nalotem, rdzą’ oraz *žalsys* gw. ‘wąż’ — ze zmiany *žaltys* pod wpływem adideacji do czas. *žālsta* ‘zielenieje’. Osobno zob. *žālžganas*. — Neoosn. *žalsv-*: *žalsvokas* ‘nieco zielonkawý; wciąż jeszcze zielony, niedojrzały’, *žalsvēti* ‘robić się zielonkawym’, *žalsvūoti* ‘zielenić, stawać się zielonym’. Por. neoosn. *juosv-* s.v. *juōšvas*. — Reinterpretacja prs. *žālsta* jako \**žalt-sta* (por. *kusta* ‘głuchnie’ < \**kurt-sta*) pociągnęła za sobą neopwk. na *-t-*, *žalt-*, por. pdg. *žālsti*, *žālsta*, *žālto* ‘być zielonym, zielenić się (o runi na polu), stawać się zielonym, pokrywać się rzesą (o stawie)’.

**žaltys**, acc.sg. *žaltj* 3, 4 p.a. ‘wąż niejadowity, Natrix’. SD<sup>1</sup> <*žaltis*> 1. «gadźina, anguis, serpens, vermis, insectum» (syn. *gyvatē*), 2. «wąż, anguis, serpens, coluber» (syn. *gyvātē*). SD: 1. *žaltis baziliškas vadinamas, pačią pavyzdėjimu akių žmogų ažumuša* «bazyliśzek, basilicus», 2. *žaltis* «wąż ziemny, serpens, coluber» (syn. *gyvatē*), 3. *žaltis vundeninis* «wąż wodny, hydrus, anguis, natrix». War. *želtys* 4 p.a. (por. *žarnos* > *žėrnos*; *žarijā* > *yerijā*). Odpowiednik łot. *zāltis* ob. *zāktis* ‘wąż’. Obecność war. *žāktys* i oboczniców z suf. *-ek-/ak-*, *žalektys* / *žaliaktys* i *želektys* / *želiaktys*, nasuwa przypuszczenie, że *žaltys* jest tu formą najmłodszą. Wywodzi się ona z *žāktys* przez uproszczenie grupy *-lkt-*, powstałej wskutek synkopowania trójzgłoskowej postaci *žalektys*. Rzeczownik ten jest uważany za drw. od adi. *žālias* ‘zielony’, zob. LEW 1288. Przy takim objaśnieniu trudność stanowi brak paraleli na rozszerzenie sufiksem *-tys* osnowy na *-ek-* (por. *lydekā* ob. *lydēkas*, *pelekā* ob. *pēlekas*). Por. war. *žalsys* s.v. *žālti*. Zwrot *varinis žaltys* ‘wąż gniewosz, miedzianka, Coronella austriaca’ został skalkowany w błr. gw. *médnaja zmjája* (ESBM 7, 5). — Drw. *žāltiškas* ‘węzowaty, jak wąż’, *žaltýtis* a. *žaltūtis* ‘małe węźa’.

**žālžganas** ‘jasnozielony, seledynowy’ — ze zmiany \**žals-ganas*. Formacja utworzona neosufiksem *-ganas* (por. *baļžganas*, *juōžganas*) od osnowy werbalnej *žals-*, którą wyabstrahowano z prs. *žālsta* do *žālti* (zob., tam też o *žāls-vas*).

**žāmbas** 1. ‘bok ostro załamany, kant (belki, stołu, dachu)’, SD<sup>1</sup> *žumbas* «krawędź, ora, margo...» (syn. *kraštas*, *galas*), 2. ‘ostrze, np. siekiery’, 3. ‘kąć, narożnik’, 4. ‘rzecz zaostrowana, kątowata’, 5. ‘poła, połowa dolnej części odzieży’, 6. ‘przeciwna ostrzu strona kosa, płaz’. Razem z łot. *zūobs* ‘zab’ (płot. \**žanbas*) oraz scs. *zqbŭ* ‘zab’, ros. *zub*, *zuba* ts. kontynuuje pbsł. \**žamb-a-* < pie. \**gomb<sup>h</sup>-o-*. Dewerbalny drw. z suf. *-a-* i SO *žamb-* ≡ *žemb-*, por. *žem̃bti* m.in. ‘rznąć ukośnię’ : scs. *zēbq*, *zēti* ‘rozrywać, rozszarpywać’. Podobna budowa w *staṃbas* ≡ *stembii*; *straṃpas* ≡ *strimpii*. Por. BSW 369, IEW 369, LEW 1288n. — Zapoż. bałtyckie w fiń. *hammas* ‘zab, kolec, cierń’ (LEW 1289, Stang 1966, 23). — Równoległymi do *žambas* ie. refleksami są sti. *jāmbha-* ‘rząd zębów’, toch. A *kam*, toch. B *keme* ‘zacz’, gr. γόμφος ‘klin, kolek, drewniany gwóźdź’ i stang. *camb*, stwn. *kamb* ‘grzebień’ (znacz. etym. ‘rząd zębów’). Znaczenie słow.-łot. ‘zab’ wywodzi się z ‘zab-kiel’ lub ‘zab-siekacz’. Pbsł. \**žamba-* wyparło odziedziczoną nazwę zęba, pbsł. \**danti-* (zob. *dantis*). — Drw. *žāmbis* (zob.), *žambōčius* ‘kanciasty przedmiot’, *žambūotas* ‘kanciasty’.

**žāmbis**, *-io* hist. ‘drewniany pług, socha’ — drw. na *-ja-* od *žāmbas* m.in. ‘rzecz

zaostrzona'. Znacz. etym. 'przysrząd zaopatrzony w ostrze do krojenia ziemi'. Por. nazw. *Žaṁbis*, *Žambà* (LPŽ). N.m. *Žaṁbas*, *Pažambē*. N.rz. *Žaṁbas*, n. pola *Žambinē*. — Chyba pod wpływem synonimu *žābras*, *žabrỹs* 'socha, radło' pojawił się tu wariant z suf. *-rja-*: *žambris*, *žambrỹs* 'socha'.

**žandāras** 'żandarm, żołnierz a. oficer policji wojskowej' — zapoż. z błr. *žandár*, *-a* (≡ pol. przest. *žandar*), por. TSBM 2, 250, ESBM 3, 209, SW VIII, 690n. War. *žandōras*, *žandōrius*. — Gw. *šandāras* — zapoż. z pol. przest. *szandar* 'żandarm' (por. SW, l.c.). — Gw. *štandāras* 'żandarm' — zapoż. z prus.-niem. *štandar* (por. GL 135, LEW 1027, 1289).

**žāndas**, pl. *žandaĩ* 1. 'szczęka', 2. DP 'policzek', 3. 'ostrzy brzeg, kant'; *apatinis žāndas* 'dolna szczęka', *viršutinis žāndas* 'górna szczęka'; *daũžti per žāndą* 'spoliczkować'. SD *žundas* «szczeka, kość, maxilla», «czeluszka w gębie, maxilla, mandibula». Odpowiednik łot. *zuōds* 'podbródek' (\*zands). Wyraz prawdopodobnie przekształcony z postaci pb. \*žen-u- < pie. \*žen-u-, por. gr. γένυς, -υος f. 'szczęka', wed. *hānu-* f., goc. *kinnus* ts., łac. *gena*, częściej pl. *genae*, *-ārum* 'policzki; twarz, oblicze; oczy, jama oczna, oczodół'. Zob. IEW 381, de Vaan 2008, 257n. Grupa lit. *-nd-* tłumaczy się tym, że wyraz 'szczęka' został skojarzony z czas. *žindu*, *žindau*, *žįsti* 'ssać' (etymologia ludowa). Wokalizm *a* zam. *e* pozostaje jednakże zagadką. Inaczej BSW 365, LEW 1289 i GEW I, 316 (s.v. γνάθος): *žāndas* ma być spokrewnione z gr. γνάθος 'szczęka, dolna szczęka; ostrze klina', pl. 'policzki' < pie. \*gonad<sup>h</sup>. Przeciw temu Beekes 2010, 279, który w przekonujący sposób dezawuuje podaną rekonstrukcję i opowiada się za pregreckim pochodzeniem wyrazu γνάθος. Kroonen 2013, 280 łączy *žāndas* z pgerm. \*kanta- 'strona, side' (ang. szkockie *cantle* 'crown of the head; fleshy part behind the ear in a ram's head', niderl. *kant* 'side, edge', nwn. *Kanz* 'grzywa, mane, upper part of the neck'. — Drw. *apyžandis* 'pierwsza kromka odcięta z bochenka, piętka, przylepka', *pažāndē* 1. 'miejsce pod szczęką', 2. pl. 'zołzy, choroba koni', *pažundēs* f.pl. SD «paszczęka, fauces, rostrum canum», *užūžandē* 'zakątek w przedniej części pieca chlebowego', *užžandēs* f.pl. 'zołzy', *žāndenos* (zob.), *žandīnēs* (zob.). Osobno zob. *žąslai*. Cps. *kietażāndis* 'narowisty — o koniu, trudny do prowadzenia' (dosł. 'twardy w pysku', por. *kietas*), *žandikaulis* 'szczęka, kość szczęki', war. *žandā-*, *žandý-*, *žandó-*, *žānd-* (por. *káulas*). Vb. denom. *žandūoti* 1. 'chciwie, łapczywie jeść', 2. 'uderzać w twarz, policzkować'.

**žāndenos**, *-ų* f.pl. 1. 'zarost po obu stronach twarzy, bokobrody, baki', 2. 'skóra a. mięso z pyska zwierzęcia', 3. 'boki narzędzia, np. siekiery'. Denominalny drw. na *-enā-* od *žandaĩ* 'szczęki, policzki'. Suf. *-enā-* przybierają m.in. wyrazy oznaczające 'skórę z czegoś', por. *galvenā* a. *gálvena* 'skóra z głowy zwierzęcia' (GJL II, § 305).

**žandīnēs**, *-ių* f.pl. 'świnka, zapalenie ślinianek przyusznych (choroba zakaźna dzieci i młodzieży)' — denominalny drw. na *-inē-* od *žandaĩ* 'szczęki, policzki'.

**žangýti**, *žangaũ*, *žangiaũ* 'stąpać, kroczyć', SD *žungau* «stąpam» — iterativum z suf. *-yti* i SO *žang-* ≡ *ženg-*, zob. *žeñgti*. Paralele: *dangýti* ≡ *deñgti*; *rangýti* ≡ *reñgti*. — Z innymi suf.: *žāngioti* 'kroczyć, przechodzić', *péržangioti* DP 'przekraczać (przykazania)', *žangóti* 'kroczyć', *žanglióti* 'stąpać wielkimi krokami (o koniu)', *žangstýti* (zob.). — Nomina na SO *žang-*: *pažangà* 'postęp, rozwój', ⇒ *pažangūs* 'robiący postępy, dobrze się uczący (uczeń); postępowy'; *pražangà* 'wykroczenie; w sporcie: nieczyste zagranie, faul', *žāņsgnis* a. *žangsnỹs* gw. 'krok', *žangūs* '(o koniu) kroczysty, tj. stąpający szerokimi krokami; prędko, szybko', *žangù* a. *žāņgiai* adv. 'prędko, szybko'. Vb. denom. *žangúoti* 'stąpać, kroczyć'. — N.rz. *Žangà*.

**žangstýti**, *žangstaũ*, *žansčiaũ* 'kroczyć, postępować', SD *žungstau* «postępuję w czym» (syn. *žingiu*) — frequentativum z suf. *-styti* i SO *žang-* ≡ *ženg-*, zob. *žeñgti*. Por. *dangstýti* ≡ *deñgti*; *ramstýti* ≡ *reñti*. N.B. Brak zaświadczeń dla prs. \*žingsta sprawia, że mniej

prawdopodobna jest analiza diachroniczna \*žangst-yti, osnowa w postaci SO od \*žingst-. Por. *lankstýti* ← *liňkst(a)*; *barstýti* ← *birst(a)*. — Neoosn. *žangst-*: *žangstáuti* ‘kroczyć, chodzić’ (por. *paikstáuti* ← *paikst-* ← *páikstýti*), ⇒ *žangstāvimas* ‘kroczenie, postępowanie’.

**žarà** 4 p.a. žm. 1. ‘zorza, zjawisko świetlne występujące na niebie przed wschodem lub po zachodzie słońca, zorza poranna a. wieczorna; łuna na niebie’, *šiáurēs žarà* ‘zorza polarna’. Pl. *žāros* ‘żarzące się węgle, żar; iskry’. Pb. \*žarā- < pie. \*g<sup>h</sup>or-ah<sub>2</sub>- — nomen prymarne z suf. -ā- i SO *žar-* ← *žer-*, por. *žer̃ti* ‘wygrzebywać żar z pieca’, *žerėti* ‘żarzyć się — o węglach; błyszczeć — o gwiazdach’. Do pie. \*g<sup>h</sup>er- / \*g<sup>h</sup>ṛ ‘promieniować, jaśnieć, świecić’ (por. LIV<sup>2</sup> 177). N.B. W znac. ‘zorza poranna a. wieczorna’ ukazuje się w gwarach także rutenizm *zarià*, *zarà* (zob.). — Formacje prefigowane: *pažāras* a. *pāžaras* ‘łuna na niebie, zorza poranna lub wieczorna’ *pažarà* ts. Są też gwarowe war. z -z-: *pazāras*, *pāzaras*, *pazarà*. Osobno zob. *žarijā*. — Odpowiednik psł. \*zor- < pbsł. \*žar- (BSw 366) ukazuje się w dwóch formacjach: 1° scs. *zorja* ‘φαῦσις, zorza, światło, blask’, pol. *zorza*, czes. *zoře* ‘zorza poranna, jutrzienka; blask, świtanie’, sch. *zòra* ‘jutrzienka’, słh. *zórja* ‘jutrzienka; łuna na niebie’, ros. *zorjá*, -í (pl.t. *zóri*) ‘zorza poranna a. wieczorna’, błr. *žará*, -ý (pl.t. *zóry*) ts., ukr. *zorjá* ‘gwiazda; zorza’, 2° psł. \*zor-kũ ‘spojrzenie; zmysł wzroku’ (por. suf. w *znakũ* ‘oznaczenie czego’ ← *znati*): chorw. *zrâk* ‘powietrze’, serbskie *zrâk* ‘promień’, ros. gw. *zórok* ‘spojrzenie’, czes. *zrak* ‘wzrok; spojrzenie’, pol. *wzrok* (w- wtórne), gw. *zdrok*. — Lit. *pažāras* można pod względem formalnym porównać do psł. \*pozorũ ‘spojrzenie; widok; wygląd’ ← vb. cps. \*pozir̃ti, por. scs. *pozorũ* ‘widowisko; zgromadzenie; hańba’, ros. *pozór* ‘hańba, wstyd’, czes. *pozor* ‘uwaga’, pol. przest. *pozór* ‘widok, wygląd, kształt’ (zob. Boryś 2005, 476, bez odpowiednika lit.). — Poza tym słowiański — w odróżnieniu od bałtyckiego — zaświadcza obecność wzdłużonego SO \*žār-, por. psł. \*zarja ‘zorza poranna a. wieczorna’ jako wariant do \*zorja (zob. wyżej): scs. *zarja*, ros. *zarjá* (*žárevo* ‘łuna na niebie’), stpol. *zarza*, *rzaza*, czes. *záře* ‘blask, światło’. Por. REW I, 443 (w BSw 366 \*žār- zostało pominięte).

**žárdas** 1, 3 p.a. 1. ‘długa żerdź, tyczka’, 2. ‘przeplot, szeroka drabina na wbitych do ziemi palach, służąca do suszenia zboża, grochu, wyki’, 3. ‘zagroda, okólnik dla bydła’, 4. ‘zbity z żerdzi stojak w suszarni zboża’. W znac. 2 *žárdas* znajduje odpowiednik w łot. *zārdš*, pl. *zārdi* ‘przeplot do suszenia zboża itp.’ (war. *zārde*, pl. *zārdes*). Nawiązanie w ros. *zoród* ‘drewniane rusztowanie do suszenia siana’ < psł. \*zordũ. Tylko bsl., por. BSw 366. Transponat ie. \*g<sup>h</sup>ord<sup>h</sup>-o-. Akut niejasny. LEW 1291 odsyła do *gařdas* (\*g<sup>h</sup>ord<sup>h</sup>o-), *ařdas* i *daržas*. W kwestii zestawienia *žárdas* z *gařdas* zob. teraz Matasović 2005, 368. — Drw. *žárdiena* žm. ‘okólnik dla cieląt’, *žar̃dis* ‘zagroda, ogrodzone miejsce dla bydła’, por. stpr. *sardis* Ev ‘ogrodzenie, zagroda, Czuen [der umzäunte Roßgarten]’. Cps. *žardākartē* ‘żerdź w przepłocie’ (por. *kārtis*). Vb. denom. *žardyti*, -au, -iau (lub -iju, -ijau) ‘kłaść na żerdziach do suszenia, umieszczać na «žardas»’, ⇒ neoosn. *žardy-*: *žardyklē* ‘tyczka do podawania snopów na «žardas»’ (por. *vėtyklē* ← *vėtyti*, GJL II, § 233). — N.m. *Žardē* 2x, *Žardēliai* 9x, *Žardiniai*, *Pažardis*, cps. *Žardviečiai*, *Žardvieta*.

**žargstýti**, *žargstaũ*, *žargsčiaũ* ‘okraczać, przekraczać, rozkraczać; przekraczać, np. próg’. Analiza synchroniczna: *žarg-stýti*, frequentativum z suf. -styti i SO *žarg-* ← *žerg-*, por. *žergiũ*, *žer̃gti* ‘rozkraczyć nogi’. Analiza diachroniczna: *žargst-yti*, causativum z suf. -yti i SO *žargst-* od neopwk. *žirgst-*, por. prs. *išžiřgsta* ‘rozkracza się’ (s.v. *žer̃gti*). Paralelne causativa od neopwk. na -st-: *barstýti* ← *birst(a)*; *markstýti* ← *miřkst(a)*; *žarstýti* ← *žirst(a)*.

**žarijā** 2 p.a. ‘żarzące się węgle, żar, zarzewie’, SD «wągł żarzysty, pruna, carbo candens», zwykle pl. *žarijos* (*Uždarýtoje krósnýje žarijos prigėso* ‘W zamkniętym piecu żar przygasł’), SD «zarzewie, węgle żywe, żarzyste z popiołem abo w popiele». Formacja kolektywna z suf. -ijā- od SO *žar-* ← *žer-*, por. *žeriũ*, *žer̃ti* ‘wygrzebywać żar’. Nawiązania:

stpr. *sari* Ev ‘żar, Glut’, łot. *zars* ‘promień światła’. — War. ze zmianą nieakcentowanego *a* w *e*: *žerijà*. War. synkopowane: *žarjà*, pl. *žařjos* 2, 4 p.a. (*Ar jau žařjos išdegė?* ‘Czy węgle się już wypaliły?’). *Merga užsižerė visa kaip žarjà*. *Žarjàs iškūrinę sustuma duobėn*. — Osobno stoją formy z innowacyjnym SO *žair-* od SZ *žir-* (*žirti*), zob. *žairà*.

**žárnos**, -*ų* f.pl. ‘kiszki, jelita’, SD<sup>1</sup> «ielito, ile, intestinum» (syn. *viduriai*). War. żm. *žėrnos* ‘wnętrności’ (Dowkont). Sg. *žarnà* a. *žárna* 3 p.a. ‘jelito cienkie’, przen. ‘wąż gumowy; długi i wąski pas ziemi’, SD *žarna* «kiszka, intestinum, intestinus, interanea, orum», *aklōji žarnà* ‘ślepa kiszka’, *aklinė žarnà* ts., *vienagālė* a. *viengalinė žarnà* ts. Odpowiedniki łot. *zārnas* f.pl. ‘kiszki’ oraz *zarni* m.pl. ‘wnętrności’. Rekonstrukcja pie. \**ǵ<sup>h</sup>orH-no-*, \**ǵ<sup>h</sup>orH-neh<sub>2</sub>-*, por. stisl. *gorn* f. ‘jelito’. Z innym suf.: gr. *χορδή* f., zwykle pl. *χορδαί* ‘trzewia, wnętrności, jelita, flaki; coś sporządzonego z jelit (postronek, struna liry a. harfy); krwawa kiszka, kielbasa’. Odpowiedniki na SZ: łac. temat *haru-* w cps. *haruspex*, -*spicis* m. ‘wieszczbiarz wróżący z trzewi zwierząt ofiarnych’ < pie. \**ǵ<sup>h</sup>rH-u-*, wed. *hirá-* f. ‘żyła’ < pie. \**ǵ<sup>h</sup>rH-eh<sub>2</sub>-*. Por. IEW 443, LEW 1291, de Vaan 2008, 280, Beekes 2010, 1643. — Drw. *apžarniaĩ* m.pl. ‘flaki jako potrawa; podroby; tłuszcz otaczający jelita’, *bežarñis* ‘o małym brzuchu, np. tucznik, koń’ (dosł. ‘bez kiszek’), *žarninė* ‘struna’, *žarninis* ‘dotyczący kiszek’ (⇒ vb. denom. *žarninėti*, -*ju*, -*jau* ‘sprawiać kiszek, bebeszyć’), *žarnōkai* m.pl. ‘flaki’, gw. *žarnėkai* ts. Cps. *žarnagalys* a. *žarnigalis* ‘kawałek kiszek’, *žarnāplėvė* ‘przepona’, *žárnataukiai* (zob. *taukai*). — N.m. *Žarniaĩ*, *Žarniškės* 2x, *Apžarniaĩ*, *Žarnavagiaĩ*.

**žarstýti**, *žarstaũ*, *žarsčiaũ* 1. ‘grzebać w ogniu, żarze’, 2. ‘grzebać w ziemi, zgrzebywać a. rozrzucać’, 3. przen. *žarstýti pinigūs* ‘trwonić pieniądze’; *išžarstýti* ‘rozgarniać żar, węgle’. War. *žerstýti*. Analiza synchroniczna: *žar-stýti*, frequentativum z suf. -*styti* i SO *žar-* ⇐ *žer-*, por. *žeriũ*, *žerĩ* ‘wygrzebywać żar’. Analiza diachroniczna: *žarst-ýti*, causativum z suf. -*yti* i SO *žarst-* od neopwk. *žirst-*, por. prs. *žirsta* ‘sypią się — o iskrach’. Zob. *žirti*. Paralelne causativa od neopwk. na -*st-*: *barstýti* ⇐ *birst(a)*, *markstýti* ⇐ *mirkst(a)*, *dáigstyti* ⇐ *dýgst(a)*. — Neoosn. *žarst-*: *žarstėklis* ‘pogrzebacz’ (war. *žerstėklis*), *žarstiklis* ts. (por. suf. w *graibsteklis*, *kabėklis* / *kabiklis*).

**žąsis**, -*iēs* 4 p.a. f. ‘gęś, Anser’. War. *žąsē*, *žąsė*, żm. *žansis*, *žonsis*, stlit. <szansis> (Bretkun), *zāsīs* (Zietela). Odpowiedniki bałt.: łot. *zūoss* a. *zuose* ‘gęś’, stpr. *sansy* Ev ‘gęś, Gans’ (prawdopodobnie z \**zansē*; inaczej PKEŽ 4, 62: \**zansis*; Lloyd-Lühr-Springer IV, 67 uważają <-y> za refleks sufiksu przynależności \*-*ijā-*). Pb. \**žans-i-*, w części zastąpione przez temat na -*ē-*: \**žans-ē-*. Temat na -*i-* pochodzi z przekształcenia nomen radicale pie. \**ǵ<sup>h</sup>h<sub>2</sub>éns*, gen.sg. \**ǵ<sup>h</sup>h<sub>2</sub>ns-ós* (Kortland, *Balt* XXI:2, 1985, 119). Por. gr. *χῆν*, *χηνός* m.f., dor. *χάν*, *χανός* (Beekes 2010, 1630), stwn. *gans*, stang. *gōs*. Drw. wed. *hams-á-* m. ‘samiec gęsi, gąsior’ (⇒ postwed. *hamsī-* f. ‘gęś’), łac. *ānser*, -*eris* m.f. ‘gęś’, zam. \**χans* (pdg. przebudowany według innowacyjnej formy acc.sg. \**hānserem*, zob. de Vaan 2008, 44). — Zapoż. bałtyckie w fiń. *hanhi* ‘gęś’ (LEW 1292, Stang 1966, 23). — Resztki form atematycznych w odmianie lit.: gen.pl. *žąsų* : łot. *zuosu* (por. gr. *χηνῶν*), gen.sg. *žąsės* (gw.), nom.pl. *žąses* (gw.), gen.pl. *žąsų* (gw.). — Nazwą samca jest *žąsinas* ‘gąsior’ : łot. *zūosins*. Od tego drw. wsteczny *žąsas* ‘gąsior’ (por. *gulbinas* ⇒ *gulbas*; *kātinās* ⇒ *kātas*). — Niejasne jest pochodzenie nagłosowej spółgłoski welarnej w psł. \**gōsī* (pol. *gęś*, *gęsi*, ros. *gusь*, *gúsja*) zam. spodziewanego \**zōsī*. Spotyka się trzy tłumaczenia: 1° dysymilacja \**z...s* > *g...s*, porównywalna z \**š...s* > *k...s* w lit. *klausyti* (por. scs. *slušati*), 2° depalatalizacja pie. \**ǵ<sup>h</sup>* w formie gen.sg. \**ǵ<sup>h</sup>h<sub>2</sub>nsós* (Derksen 2008, 184, za Kortlandtem 1978, 241), prowadząca do psł. \**gunsis* > \**gōsī*, 3° zapożyczenie germańskie (por. stwn. *gans*), zob. Matasović 2005, 367. Zob. też BSW 365, LEW 1292. — Drw. *žąsėna* a. *žąsėnà* ‘mięso gęsi, gęsina’, *žąsidė* ‘pomieszczenie dla gęsi, gęsiniec’ (por. *antidė*, *avidė*), *žąsiena* ‘gęsina’ (por. *antiena*), *žąsikė* wsch.-lit. ‘gęsiniec’ (por. *avikė* ⇐ *avis*), *žąsyte* a. *žąsyte* ‘gąska; chodak drewniany; łapeć

wyplatany', *žqsy̯tis* 'gąska, gąsiątko' (⇒ *žqsy̯tāitis* 'gęś podrosła'), *žqsiũj̯is paũtas* gw. 'gęsie jajo' (por. *pačiũj̯is*), *žqsiũkas* 'gąsiątko'. Cps. *žqsa*<sup>o</sup>: *žqsaũvāgis* 'złodziej gęsi', *žqsaũganis* 'pastuch gęsi, gęsiarz', *žqsi*<sup>o</sup> (por. *gānas*), *žqsia*<sup>o</sup>: *žqsiāšũdis* 'gęsie łajno' (por. *šũdas*), *žq̃s*<sup>o</sup>: *žq̃skiaušis* 'gęsie jajo' (por. *kiāušas*), *žq̃staukiai* m.pl. 'gęsi tłuszcz' (por. *taukaĩ*), *žq̃sũsmaugis*: SD<sup>1</sup> <žususmaugis> «dławigąska, qui anseres hominibus surripit» ['złodziej gęsi'], por. *smāugti*. — N.m. *Žqsy̯čiai, Pažq̃sai, Pažũsiaĩ* (gw. *žũs* < *žus* < *žqs*-), *Pāžq̃seliai, Žq̃sũgalas*. N.rz. *Žq̃sà, Žq̃sėlė*, n.jez. *Žq̃sė, Žq̃sỹs, Žq̃sėlė*. — Ze skrócenia *žās* > *žas*- może pochodzić osnowa n.rz. *Žaslà* (⇒ n.m. *Žāsliai* : pol. *Żośle*), n.jez. *Žaslas* oraz n.rz. *Zasiny̯tis* (gw. *z-* zam. *ž-*). — N.m. *Žq̃sinas, Žq̃sinaĩ 2x, Žq̃sinālis, Žq̃siniai, Žq̃siniaĩ*. N.rz. *Žq̃sinas 3x, Žq̃sinālis, Žq̃sinēlis, Žq̃sininė, Žq̃sinũkas*. — Stpr. n.m. *Zanzinow, Zanseynen, Sanselin*, cps. *Sansillen* < \*Zans-silen, *Sans-tangen* obok n.m. *Tengen* (por. AON 151, 234).

**žāslai**, -ų m.pl. 'wędzidło, pręt wkładany koniowi do pyska i umożliwiający kierowanie nim' (war. akc. *žqslaĩ*). SD: *žũslai* «monsztuk koński, frenum» (syn. *ũdylai, kamanos plėstinės*), też sg. *žũslas* «wędzidło, frenum». Rekonstrukcja: pb. \*žand-sl-, drw. od sb. *žāndas* 'szczeka' (por. GJL II, § 173, LEW 1289). War. f. *žq̃slos*. War. ze zmianą \*ānS > āĩS: gw. *žāislaĩ, žaislaĩ* — należy do przykładów *kāisti, slāistai*, wymienionych przez Zinkevičiusa 1966, § 151.

**žāsti**, *žandũ*, *žadaũ* 1. 'powiedzieć', 2. 'budzić się, wracać do przytomności'. Cps. *atžāsti* 'odrzec, odpowiedzieć; odzyskać przytomność', *išžāsti* 'wymówić, wypowiedzieć', SD *išžandu žodĩ* «mówię» (syn. *kalbu, bylau, tariu*), *pažāsti* 'przebudzić się — o dziecku', *pražāsti* 'przemówić; nazwać, przewzać kogo', SD *pražandu* «nazywam kogo» (syn. *pramenu*), *sužāsti* 'umówić się z kim co do czego; obudzić się'. Prs. infigowane od pwk. *žad-*, który został być może wyabstrahowany z formy pierwotnego perfectopræsens o wokalizmie *a*, por. omówione przez Stanga 1966, 346 n. formy *kankũ, kakti, randũ, rāsti, tampũ, tapti* (*žāsti* nie zostało w tym kontekście uwzględnione). Brak ustalonej etymologii, zob. LEW 1283n. Transponat ie. \*ǵ<sup>h</sup>od<sup>h</sup>-. — Drw. *žādinti* (zob.). Nomina: *įžadas* 'przrzeczenie, ślubowanie' (syn. *įžodis*), *pražastis* (zob.), *priežastis* (zob.), *žādas I* 'zdolność mówienia' (zob. s.v.), *žādas II* 'obietnica' (zob.

s.v.). Cps. *akįžada* c. 'mówiący w oczy, prosto z mostu' (por. *akis*), *neklāužada* (zob.). — Neopwk. *žas-* (⇐ *žāsti*): *atsižasdỹti* 'odezwać się, odpowiedzieć'. — WSO *žod-* < \*žād-: *žōdis* (zob.).

**žavėti**, *žaviũ* (3 os. *žāvi*), *žavėjau* 'odprawiać czary, czarować, zamawiać; wprawiać w zachwyt, urzekać, oczarowywać', refl. *susižavėti* 'zachwycić się'. Łot. *zavēt* 'czarować'. Drw. *apžavaĩ* m.pl. 'czary', *žavesỹs* 'czar', *žavingas* 'zachwycający, czarujący', *žavũs* ts. (⇒ *žavũmas* 'czar, piękno, wdzięk'). Pwk. *žav-* przedstawia sobą antewokaliczny SO, \*ǵ<sup>h</sup>ouH-V, do pie. \*ǵ<sup>h</sup>euH- 'wzywać'. Starsze było może \*ǵ<sup>h</sup>ueH-). Por. wed. *hāvate* '(rytualnie) wzywa, woła', aw. *zauuaiti* 'przeklina' < pie. \*ǵ<sup>h</sup>euH-e-. — Podczas gdy w bałtyckim ukazuje się tylko alternant na SO, słowiański pokazuje dwa inne stopnie apofoniczne. Por. 1° SE scs. *zovq* 'wołam', ros. *zovũ* < \*žau-e- < \*ǵ<sup>h</sup>ouH-e-, ze zmiany pie. \*ǵ<sup>h</sup>euH-e- (neutralizacja *e/o* > *o* w sąsiedztwie *u*), 2° SZ-V scs. *zũvati* 'wołać, wzywać' < \*žũ.uā- < pie. \*ǵ<sup>h</sup>uH-eh<sub>2</sub>-. Porównywalnym refleksem ze spółgłoską *v*, uwarunkowaną tzw. hiatem lrg., jest forma wed. *huvé* 'wzywam, przywołuję' < \*hu.uaj < pie. \*ǵ<sup>h</sup>uH-h<sub>2</sub>ej. — WSZ \*žũu-V: słow. °žyvati, scs. *pozyvati* 'zapraszać', *sũzyvati* 'zwoływać', *vũzyvati* 'wzywać', pol. *nazywać, pozywać, wzywać* Paralele: cs. °byvati ⇐ būv-; °myvati ⇐ mŭv-; °ryvati ⇐ rūv- (por. Smoczyński 2003a, 56, 121n.).

**žėbà** 4 p.a., *žėba* 1 p.a. wsch.-lit. 1. 'ropucha', 2. 'żaba' — zapoż. z błr. *žāba*, -y ts. — Drw. *žebagalvė* 'kijanka, larwa żaby' (por. *galvā*).

**žebelys** 3 p.a., **žēbelis** 1 p.a. gw. 'szyszka jodłowa a. sosnowa'. Niejasne, podobnie jak syn. *gurgūtis* (*gurgūžē*) i *kankorēžis*. Por. *žēbelioti* 'zbierać dziobem', refl. *žēbeliotis* 'powoli, długo coś robić, guzdrać się'; *žēbelės* f.pl. 'głupstwa, bzdury; okruchy; trochę, mało'.

**žebenķstis**, -iēs f. 3 p.a. 1. 'łasica, *Mustela nivalis*', SD <žabinkβtis> «łasica, mustela», <žabinkβtis mißkine> «łasica leśna, viuerra, ictis», 2. 'gronostaj, *Mustela erminea*', SD <žabinkβtis> «gronostaj, mustella armellinus». War. morfologiczne: *žebeñkštē* a. *žebenķštē*, m. *žebeñkštis*, -čio (2 p.a.). War. fonetyczne: *žebankštis*, *žebañkštē*. Przez adideację do adi. *žēbras* 'o pstrym pysku' powstały war. *žebrenķstis*, *žebreñkštē*. Odpowiedniki łot. *zebieksts* 'łasica' ob. *zebieksts* m. ts., *zebiēkste*, *zebiēksta*; inne war.: *zebēkste*, *žēbaikste*, *žeberkste*, *žeberksne* (por. ME IV, 701, Endzelin 1922, § 182). Etymologia nierozpoznana. Jeśli *k* jest spółgłoską wstawną przed suf. -stis, to trzeba wychodzić od osnowy lit.-łot. \*žeben-, analiza: \*žeb-en-. Por. pwk. *žeb-* s.v. *žēbti*, od czego m.in. *pažēbti* 'zagarnąć, zagrabić'. Na temat suf. -en-, używanego m.in. w pejoratywnych określeniach ludzi, zob. GJL II, § 304. ME IV, 701 zbliżał nazwę 'łasicy' do vb. łot. *zebīt*, -tju 'stibitzen, stehlen' (ze znakiem zapytania) i do sb. I *zebenieks* 'torba na obrok' (por. lit. *žebikē* s.v. *žēbti*). — ME l.c. wymienił również sb. II *zebenieks* (?) 'ten, co poluje na łasice'. Jeśli ten przekaz jest wiarygodny, to może być argumentem na rzecz analizy \*zeben-nieks (zob. wyżej \*žeben-).

**žēbras**, -à 1. 'o pstrym pysku; z plamą, z gwiazdką na łbie, czole' (o krowie, wole, cielęciu, koniu), 2. 'nakrapiany, pstry', 3. 'ubrudzony, umorusany, nieumyty', 4. przen. 'ciemny, nieuczony', 5. przen. 'nietrzeźwy, upity'. (Łot. *žēbrs* 'o pstrym pysku' jest lituanizmem). Drw. *žēbrys* 'zwierzę o pstrym pysku; brudas', *žēbrius* ts. Wyraz spokrewniony z łot. *zebre* 'ryba certa', por. fakt, że ryba ta ma w okresie składania ikry wargi, boki i płetwy zabarwione na pomarańczowo-żółty kolor (ME IV, 701). Bez dobrej etymologii. LEW 1311 łączył z *žiobrys* 'ryba certa', co ze względów głosowych nie przekonuje. Możliwa jest analiza *žeb-ras*, z pierwiastkiem w st. pełnym, jak np. w *beñdras*, *giēdras*, *stóras*. To pociąga za sobą hipotezę, że SE *žeb-* ustąpił w zakresie czasownika miejsca st. zanikowemu *žib-* (por. *žibēti* 'świecić się, błyszczeć, lśnić'), i że to *žib-* stało się osnową nowej serii apofonicznej, obejmującej *žieb-* jako SE (zob. *žiebtī*) i *žai-* jako SO (zob. *žaibas*). Por. fakt, że SZ *žlib-* od *žleb-* legł u podstawy neoapofonii *žlieb-* / *žleib-* : *žlaib-*, por. *žlibti*, *žliēbti* / *žleībti*, *žlaibyti*.

**žēbrōkas** stlit., gw. 1. 'żebrak', 2. 'oszust, złodziej'. Miejsce akcentu wskazuje na błr. *žabrák*, -á, stbłr. *žebrok* jako źródło zapożyczenia. Inaczej SLA 247 i LEW 1294: z pol. *żebrak*. War. *žebriōkas*, *žebriēkas*. — Drw. wsteczny: *žēbris* 'żebrak' (por. *biedniōkas* ⇒ *biēdnis*). Vb. denominativum: *žebrokaūti* gw. 'żebrać', por. syn. *elgetāuti* ⇐ *ēlgeta*; *ubagāuti* ⇐ *ūbagas*. — Vb. *žēbravōti* 'żebrać; kraść' zostało zapożyczone z błr. *žabravácь*, -úju (stąd też łot. *žabravāt*). Wsch.-lit. *žēbrūiti* 'żebrać' utworzono od prs. *žēbrūju*, zapożyczonego z błr. *žabrūju* (por. ZS 66, 114).

**žēbti**, *žēbiū* (przest. *žēbmi*), *žēbiaū* 1. 'jeść nie gryząc, żreć powoli, przeżuwać, żuć; chrupać owies (o koniach)', 2. przen. 'pragnąć, być żądnym czego', *pažēbti* 'zabrać co bezprawnie, zagarnąć, zagrabić' (*Seserj išvarē, o pats ir jos dalj pažēbē* 'Siostrę wypędził, a sam zagarnął jej część [dziedzictwa]'), *prižēbti* 'nażreć się; nabrać czego w usta'. War. *žēbti*. Mimo dominacji st. wzdłużonego *žeb-* w pewnych derywatach lit. i łot. utrzymał się niewzdłużony SE *žeb-*, por. *žēblēnti* a. *žēbliōti* 'powoli, niechętnie jeść', nomina: *žēbalas* 'jedzenie', *žebikē* 'torba na obrok', *žebūklas* 'wędzidło, uzda' (por. suf. w *stebūklas*), łot. *zebene*, *zebenīca* 'torba do obroku; torba myśliwego', *zebenieks* 'torba na obrok; węzelek pastucha; woreczek na złowione ryby; torba żebraka' (*žēbināt* 'żuć bezzębnymi szczękami' jest lituanizmem, por. ME IV, 800). — Lit. *žeb-*, łot. *zeb-* jest kontynuacją pie. \*geb<sup>h</sup>- 'jeść, przeżuwać' (por. LIV<sup>2</sup> 161: tylko bśl.). Zob. BSW 364, LEW 1294n. Osobno zob. *žēmbti* jako

refleks infigowanego tematu \**ge-m-b<sup>h</sup>*-. — Drw. z *žeb-*: *žėbėti*, *žėbu* (war. *žėbėju*), *-ėjau* ‘zbierać wargami odrobiny pożywienia, (o koniu) podbierać wargami sieczkę, owies, siano’. Nomina: *apžėbūs*: *apžėbūs gyvėnimas* ‘ciężkie życie’, *žėbikė* ‘torba na obrok koński, sakwa’, *žėburoti* ‘zuć leniwie’. — SO *žab-* < pie. \**gob<sup>h</sup>*-.: *žabėti* zm. ‘chciwie jeść, wcinać, wtrajać’, *žabinti* (zob. *āpžabas*), *žābtai* (zob.). Osobno zob. *zablỹs*. Lit. *žab-* łączy się pod względem etymologicznym ze słow. *zob-*, por. scs. *izobljō*, *-zobati* ‘pożreć’, *pozobati* ‘zjeść’, sch. *zobati* ‘dziobać ziarno; chrupać owies’, ros. gw. *zobátb* ‘dziobać’, strus. *zobĩ* ‘ziarno dla ptactwa’, czes. *zobat* ‘dziobać’, pol. przest. *zobać* ‘zbierać pokarm dziobem, dziobiąc zjadać’ (*zob* a. *zobia* ‘ziarno dla ptactwa; przynęta, wabik’). Por. ME IV, 701 (s.v. I *zebenieks*), LEW 1294, Derksen 2008, 547. Inaczej Boryś 2005, 144 (s.v. *dziobać*), który wywodzi psł. \**zobati* od sb. \**zobũ* ‘dziób’, z uwagą «ekspresywny wyraz bez dalszej etymologii». Na temat cs. *zobĩ* ‘owies, Avena’ zob. Witczak 2003, 70. — SZ typu *TiT* < *TeT*, *žib-* ← *žeb-*: *žibikas* a. *žibikė* ‘torba na obrok koński’ (syn. *žebikė*, *žėbikė*). War. *žiub-*: *žiubikas* ‘torba na obrok’, *žiubčius* a. *žiupčius*, *žiübė*, *žiūbela*, *žiūbinė*, *žiubinỹs* ts. Por. s.v. *šipulỹs* oboczność *šiup-* / *šip-* przy SE *šėpti*.

**žėdnas**, -à 4 p.a. stlit., gw. ‘każdy’, np. *Žėdnas pranašas n'est mielas tėviškėj savo* ‘Nikt nie jest prorokiem we własnym kraju’ (Chyliński), *Žėdnas savo duona kepa* ‘Każdy piecze swój chleb’ — zapoż. z błr. *žādny*, por. SLA 247, LEW 1295 (brak w ALEW). War. *žėdnus* b.z.a. — Cps. *žėdnądien* adv. ‘każdego dnia, co dzień’, war. *žėdnadien* a. *žėdnadiēn* (por. *dienà*), ⇒ *žėdnadieninis*: *Žėdnadieninis svečias anas* ‘On jest codziennym gościem’; *žėdnokart* adv. ‘za każdym razem’ (por. *kařtas*).

**žėginis** 1 p.a., *žėginỹs* 3 p.a. 1. ‘rosochaty słup do suszenia siana, grochu’, 2. ‘wkopana do ziemi podpora przepłotu, tj. drabiny do suszenia’, 3. ‘szczyt dachu, kalenica’, 4. ‘drewniany trójkąt zawieszany na karku świni, żeby ta nie przelazła przez ogrodzenie’ (*Kiaulei uždėk žėginį ant kaklo, kad nelįstų pro tvorą* Założ świni *žėginis*, żeby nie przelazła przez płoty). Pod względem apofonicznym morfem *žėg-* alternuje 1° jako wzdłużony SE z pb. \**žeg-* w łot. *zēga* ‘tułów, korpus’ (ME IV, 702 przyrównał to do szw. gw. *kage* ‘pniak, Baumstumpf’) oraz w *zėgins* ‘rosochaty słup do suszenia zboża na polu’, *zėginis* ‘rusztowanie do suszenia zboża, lnu’, 2° jako SE ze SO \**žag-* w formach lit. *žāgas*, *žāgaras* (zob.) oraz łot. przest. *zagata* ‘jarzmo’. Por. LEW 1284 (s.v. *žāgas*), Karulis II, 574. Būga, RR II, 327 zestawiał lit. *žėg-* ze śrdn. *kāk* ‘pręgierz’. — Z innymi suf.: *žėgiai* m.pl. ‘zbity z żerdzi stojak do suszenia główek lnu’ (por. *žėgyti*, *-aũ*, *-iaũ* ‘suszyć coś na takim stojaku’), *žėgliai* m.pl. 1. ‘stojak ze skrzyżowanych ze sobą żerdzi, służący do suszenia zboża, grochu itp.’, 2. ‘kozły do piłowania drewna’, 3. ‘żerdzie do budowy płotu’, 4. ‘rusztowanie budowlane’, 5. ‘motowidło’, 6. ‘dwie skrzyżowane żerdzie wzmacniające szczyt słomianego dachu’, 7. ‘obsada, w której umocowany jest młon żaren’, 7. ‘nazwa pewnego deseni tkackiego’. Być może, że niektóre użycia wyrazu *žėgliai* stoją w związku z germanizmem *žėglis* (zob. s.v.).

**žėglis** stlit., gw. 1. ‘żagiel wraz z masztem łodzi’, 2. ‘płótno opinające skrzydła wiatraka’, 3. ‘dąg, tyczka, podpora’. War. *žėglius*, rzadko *žėglas*. Zapoż. z nwn. *Segel* (LEW 1295) albo z pol. *żagiel* (SLA 247). Por. łot. *zēģele* ‘żagiel; chorągiew wojenna’ ← śrdn. *sēgel* (Jordan 111). Por. też zapoż. *būrē*. — Vb. denom. *žėgliuoti* ‘płynąć łodzią z żaglem, żeglować’. War. *žėgliavóti* (zapoż. z pol. *żeglować?*, por. SLA, l.c.).

**žėgnódie** gw. ‘Dobrego apetytu! Smacznego!’. Ze ściągnięcia często używanego zwrotu *Žėgnok Diėve!* ‘Pobłogosław Boże!’ (zob. Mańczak 1977, 56). Por. *žėgnótiš*, jak też *diė*, *diedúok*, *giñdie*, *sudiė*.

**žėgnótiš**, *žėgnójuos*, *žėgnójaus* gw. ‘żegnać się, kreślić ręką znak krzyża na piersiach’ — zapoż. z pol. *żegnać się* (SLA 247, LEW 1295). — *pėržėgnoti* ‘przeżegnać, pobłogosławić’



← pol. *przeżegnać* (SLA 167). — *žegnóinti* caus. ‘kazać komu przeżegnać się’. — Stpr. *signāt, siggnat* ‘żegnać, błogosławić’, refl. *sien signāt* ‘żegnać się’ uchodzi za polonizm (por. Trautmann 1910, 426, LEW, *l.c.*) lub za latynizm (*signāre*, por. PKEŽ 4, 106). Jednak okoliczność, że większość stpr. terminów chrześcijańskich pochodzi z języka niemieckiego, zachęca do wywodu *signāt* raczej z śrdn. *sēgenen, sēgen* (← śrlac. *segnāre*). Zob. też LAV 335.

**žeid-**, dewerbalne nomina pochodne od *žeidžiù, žēisti* ‘ranić, obrażać’: *apžeidimas* *arklio* SD «sadno, attritus, us» [‘rana z obtarcia a. odparzenia skóry u konia’], *įžeidimas* ‘obraza’, *įžeidūs* ‘obraźliwy; skłonny do obrażania się’, *nejžeistas* SD «nienakażony, incorruptus, sanus» (syn. *nejgadintas*), *nepažeidžiamas* SD «nieobraźliwy, inoffensus», *nepažeistas* SD «nieobrażony, inoffensus, illæsus, inuiolatus», *pažeidà* ‘obrażenie (wewnętrzne)’, SD «obraza, offensa, offensio; rana, vulnus, plaga; szwank, offensio, offensus», *pažeidėlė* SD «ranka, vulnuscum», *pažeistas* SD «naruszony, ranny, saucius, vulneratus», *súožeida* c. ‘ktoś okaleczony, kaleka’ (← *sužeisti*, zob. *súo-*). — W SD paralelnie z *pažeida* ukazują się warianty z grupą *-zd-*, por. 1. *įžeizda* «szkoda» (syn. *nuterionė, žala*), 2. *pažeizda* ‘rana’: *pažeizda nuog dūrio* «sztychowa rana, punctum vulnus», *ažuauga pažēizda* «zarasta rana w ciełe», *ažudžiuvo pažēizda* «zapięła się rana», *pažeizdimas* «zranienie», 3. *žeizda* ‘rana’: *raištis žeizdos* «binda do zawiązania rany», *knatelis žeizdosp pridedamas* «knot do rany, penicillum, peniculus...» [‘tampon nasyciony środkami leczniczymi, sączek’]. N.B. LKŽ IX, 706 interpretuje pisownię <ei> jako *ai*: *pažaizda* itd. (zob. *žaizdà*), jednakże nie można wykluczyć, że wokalizm *ei* pochodzi z wyrównania analogicznego, mianowicie do czas. *sužeisti* ‘zranić’, por. Zinkevičius, *Balt* XLV:2, 2010, 242. Z drugiej strony na skutek analogii biorącej początek od sb. *žaizdà* czas. *sužeisti* zmienił się w gw. *sužaisti* (Zinkevičius, *l.c.*).

**žēisti, žeidžiù, žeidžiaũ** ‘ranić, obrażać’, *žeidžiu* SD<sup>1</sup> «obrażam; ranię» (syn. *roniju*), «rażę», *žeidžia kas kum* SD «wadzi co komu» (syn. *kliudžia*). Cps. *įžeidžiu* SD «szkodzę kogo», *pažeisti* ‘uszkodzić, naruszyć, pogwałcić, złamać (prawo)’, *pažeidžiu* SD «naruszam, obrażam, ranię, urażam», *sužeisti* ‘zranić, skaleczyć, okaleczyć’. Refl. *žeidžiuosi* SD «szwankuię, offendo, labor, titubo», *įsižeisti* ‘obrazić się’, *pašižeidžiu* SD «obrażam się, offendor, lædor, durius aliquid accipio», *susižeisti* ‘zranić się’. Z etymologicznego punktu widzenia *žeid-* jest neopierwiastkiem, wyodrębnionym z prs. na *-d-*, *\*žei-du* ‘jestem ranny, okaleczony’. Sufigowanie *-ja-* służyło tranzytywizacji: *žeidžiù* ‘ranię, obrażam’ (paralele: *gimdžiù, lėidžiu, mērdžiu, plaudžiu*). Drw. *įžeistyti* SD «zapsować co, vitio imbuer aliquid» [‘zarazić zepsuciem’] < *\*žeid-styti*. — Pb. *\*žei-* to refleks pie. *\*g<sup>h</sup>ei-*, por. wed. *hinóti* ‘popędza, pogania’ < *\*g<sup>h</sup>i-néu-* (IEW 425, Liv<sup>2</sup> 174). Brak jest śladów SE *†žied-*, SZ *†žid-*. Zob. LEW 1285, 1296 (bez etymologii). Trudny do przyjęcia jest wywód *žeidžiù* z pie. vb. denom. *\*g<sup>h</sup>eis-d-ie-*, podany w Kroonen 2013, 163, s.v. *\*gaista-*. Nomina zestawiono s.v. *žeid-*. — SO *žaid-*: *įžaida* a. *įžaidà*, acc.sg. *įžaidą* ‘obraza, zranienie’, *įžaidūs* ‘obraźliwy’ (war. *įžaidūs* ts.), *pažaidà* ‘uszkodzenie; naruszenie (prawa)’. Osobno zob. *žaizdà*.

**žėk** interi. gw. ‘otóż! patrz!’, np. *Žėk žėk, merguželė, andarokas dega!* ‘Patrz patrz, dziewczynko, spódnica się pali!’ *Žėk, kaip greit vakaras atėjo — trumpa diena daba* ‘Oto jak szybko zapadł zmierzch — dzień teraz krótki’. Jest to zredukowana na skutek częstego użycia forma 2 os.sg. ipv. *žiūrėk* do *žiūrėti* (zob.). Podobnie skrócone są np. czes. *hle* ‘patrz!’ z *hled* (ipv. do *hleděti* ‘patrzeć’), śl. *hł’a, l’a* z *hład* (ipv. do *hładiet* ‘patrzeć’), śl. *lej, glej* z *ględaj*, ros. gw. *glja, gljaj* z *gljadaj* (Mańczak 1977, 146). Zob. też *žiù*.

**žėkas** stlit., gw. ‘uczeń’, SD<sup>1</sup> *žėkas* «żak, scholasticus, discipulus» (syn. *mokinys*) — zapoż. z pol. *zak* (SLA 247, LEW 1296). Sekwencja lit. *žė* za pol. *za* także w *žėdnas, žėlaba / žėlava*. — Drw. *žėkelis* MŽ ‘uczeń’ (może być kalką z pol. *zaczek*), SD<sup>1</sup> «zaczek, tyro,

tyrunculus», gw. 'dziecko śpiewające w chórze kościelnym'. Vb. denom. *žėkáuti* '(o pastuchach lub dzieciach) w poniedziałek wielkanocny chodzić po wsi z oracjami i brać za to wynagrodzenie w jajkach' (syn. *kiaušiniáuti*). — N.m. *Žėkaĩ, Žėkiškės*.

**žėlava** gw. 1. 'żałoba, żal po stracie kogoś bliskiego', 2. 'ubiór, czarna opaska na rękawie, będące oznaką utraty kogoś bliskiego' (*Jis nešioja žėlavą ant rankovės* 'Nosi żałobę na rękawie'), 3. 'okres, po czyjejś śmierci, kiedy bliscy noszą czarny ubiór i wyrzekają się radosnych uroczystości' (*Vestuvių negalėjo kelti, pakol tos metinės, žėlava* 'Wesela nie mogli wyprawić póki [nie minęła] rocznica [śmierci], żałoba'). War. *žėlaba*, m. *žėlabas*. Zapoż. z błr. *żałoba*, -y, pol. *żałoba*. Zmiana zakończenia -aba na -ava nastąpiła pod wpływem czas. *žėlavóti* (zob.). — Drw. *žėlaũnas* a. *žėlaunas* 'żałobny (o mszy, o utworze muzycznym)', war. *žėlavas* a. *žėlãvas* ts. Cps. *žėlãmišės* f.pl. 'msza żałobna' (por. *mišios*). — Wsch.-lit. *žėlaba* 'skarga pisemna' jest zapoż. z błr. *żałoba* (Zs 66).

**žėlavóti**, *žėlavóju*, *žėlavójau*, war. *žėlavoti* stlit., gw. 1. 'opłakiwać utratę kogoś bliskiego, być w żałobie', 2. 'żałować, doznawać przykrości z powodu niepomysłnego rozwoju wypadków', 3. 'żałować czego sobie lub innym, dawać co niechętnie, skąpić', 4. 'gorączkować się, przejmować się'. Zapoż. z pol. *żałować*, -uję, z substytucją zakończenia -ować ⇒ -avoti. SLA 247 i LEW 1286 wymieniali błr. *žalovatʹ* jako formę źródłową, tymczasem słowniki białoruskie (ESBM, TSBM) takiego czasownika nie notują. — War. *žėláuti* ma zakończenie wzorowane na rodzimym syn. *gedáuti*. — Wsch.-lit. *žėlùiti* 'żałować; żałować czego' (por. wyżej znaczenia 2. i 3.) powstało na podstawie prs. *žėlùja* ⇐ pol. *żałuje* (por. *dėkùiti* ob. *dėkavóti*; *šėnùiti* ob. *šėnavóti*).

**žėldinti**, *žėldinu*, *žėldinau* 'hodować trawę, las', refl. *žėldintis* 'zapuszczać sobie brodę, włosy' — curativum na -dinti od *žėlti* 'rosnąć wydając zielen' (o trawie, krzakach)', por. GJL II, § 687. — War. *žėldyti*. Forma prs. *žėldo* ob. *žėldžia*, *žėldi* nasuwa pytanie, czy nie należy rekonstruować intranzytywnego prs. na \*-da-: \*žėl-da 'zieleni się' (transponat ie. \*ǵ<sup>h</sup>elh<sub>3</sub>-dhe-), które dało podstawę dla drw. kauzatywnego z suf. -y-: \*žėld- ⇒ \*žėldyti. — Drw. *žėldýnas* 'zieleniec', *žėldiniaĩ* m.pl. 'zadrzewienie, plantacja zieleni w mieście'.

**žėlės** f.pl. gw. 'szleje, uprzęż złożona z dwóch pasów rzemiennych lub parcianych, zakładanych na kark i pierś konia' — zapoż. z prus.-niem. *žėle*, *zėle* (GL 150, LEW 1296), por. nwn. *die Sielen*. Odpowiednik łot. *zėle*, pl. *zėles* lub *zėle*, pl. *zėles* 'Pferdeggeschirr' pochodzi z ţrdn. *sėle* (por. ME IV, 715, Jordan 111).

**žėlķas** gw. 'odrostek, kielek, np. na kartoflu' (gw. *žalkas*) — jest to synkopowany refleks formacji \*žėl-ekas lub \*žal-ekas. Co do sufiksu i akcentu por. *pėlekas*. Drw. na -ekas od *žėlti* m.in. 'wschodzić, kiełkować'. Argumentem na rzecz synkopy jest obecność war. *žėlķas* 3 p.a. 'kielek'. Jego intonacja implikuje długość w sylabie początkowej, tę zaś można wytłumaczyć wydłużeniem zastępczym, zachodzącym (fakultatywnie) w następstwie synkopowania nieakcentowanej sylaby wewnętrznej, por. np. *dvėjetas* > *dvėitas* 'dwoje'. Paralełą na synkopowanie *e* bez towarzyszącego temu wydłużenia jest np. *ābejetas* > *ābeitas* 'oboje'.

**žėlsti**, *žėlsta* (\*želt-sta), *žėlto* gw. 'zielenić się, ukazywać się — o zieleni' (*Vos sniegą nuleido, rugiai ėmė žėlst* 'Ledwo stopniał śnieg, żyto zaczęło się zielenić') — vb. denominativum na -sta- od *žėltas* 'żółtawy' (zob. s.v.). Por. też *žėlti* 'rosnąć wydając zielen'. — Neopwk. *žels-* (⇐ *žels-ta*): *žėlšvas* 'zielonkawy' (por. *žalšvas*, *žilšvas*). N.B. *žėlsena* 'ruń, wschodzące zboże; siwizna' należy raczej — z uwagi na akut — raczej do *žėlti*.

**žėltas**, -à wsch.-lit. 'żółtawy, złotawy, płowy' (*žėlti plaukaĩ* 'blond włosy', *žėltos kasėlės* 'płowe warkoczyki'). Zam. \*žėltas. Budową odpowiada rzeczownikowi łot. *zėlts* 'złoto'. Z pochodzenia jest to metatoniczny refleks adi. vb. na -ta-, pbsł. \*žėl-ta-, od pwk.

\*žēl-C jak w *žēlti* (zob.), por. pie. \*g<sup>h</sup>elh<sub>3</sub>- ‘zielenić się, żółknąć’. Osobno zob. *žēlsti*. — Tu też pbsł. \*želena- ‘zielony’ z pie. \*g<sup>h</sup>elh<sub>3</sub>-eno-, por. psł. \*zelenŭ ‘zielony’, scs. *zelenŭ*, ros. *zelënyj*, czes. *zelený*, pol. *zielony*. — Z sufiksami samogłoskowymi ukazują się też dwa rzeczowniki: 1° psł. \*zelo ‘zielona roślina’, por. ukr. gw. *zeló* ‘zielen, zielone drzewa i krzewy’, pol. *ziolo* ‘roślina zielna o niezdrewniałych pędach’ (pl. *ziola* ‘ususzony rośliny zielne’), 2° scs. *zelīje* ‘rośliny zielone, warzywa’, ros. przest. *zélbje* ‘trawa, chwasty; napar z ziół’, czes. *zelí* ‘kapusta’, pol. *ziele* ‘zielona roślina’, gw. ‘chwast; kapusta, czosnek’. — SO pbsł. \*žāl-ta- < pie. \*g<sup>h</sup>olh<sub>3</sub>-to-: psł. \*zolto ‘złoto’, por. scs. *zlato*, ros. *zóloto*, czes. *zlato*, pol. *złoto*. Brak refleksu SZ \*žil-C, por. pgerm. \*gulpa / \*gulda- n. ‘złoto, gold’: goc. *gulþ*, stisl. *gull*, stang. *gold*, śrwn. *golt*, < pie. \*g<sup>h</sup>lh<sub>3</sub>-to-. Zob. BSW 364, 368, LEW 1296n., Boryś 2005, 739, 740n., Kroonen 2013, 194.

**žēlti**, *žēlia* (war. *žēli*), *žēlē* (war. *žēlo*) 1. ‘rosnąć wydając zielen (o trawie, krzakach)’, 2. ‘wydobywać się z ziemi, wschodzić, kielkować’, 3. ‘zielenić się, pokrywać się trawami (o łące)’, 4. ‘obracać (brodą, włosami)’, 4. ‘nabrzmiwać, nabierać (o wrzodzie)’. Cps. *apžēlti* ‘obróść, porosnąć’, DP ‘zarósć’, *atžēlti* ‘odrosnąć’, *ažužēlti*: *ažuželiu* SD 1. «chwaścieię, stirpesco, herbesco, syluesco» (syn. *stimbiuosi*, *ing stieby išaugu*), 2. «leśnieię» [‘zarastać lasem’, SPXVI] (syn. *ažuaugu*), *ižēlti* ‘narosnąć — o trawie; przyjąć się, zakorzenieć się’, *nužēlti* ‘zarosnąć, obrosnąć’, *pažēlti* ‘podrosnąć, odrosnąć — o trawie, krzakach’, *péržēlti* ‘przerosnąć — o trawie, życie’. Odpowiednik łot. *zēlt*, *zēlu*, *zēlu* ‘zielenić się’. Refleks pie. \*g<sup>h</sup>elh<sub>3</sub>- ‘zielenić się, żółknąć’, por. łac. *helvus* ‘płowy’; wed. *hári-*, aw. *zairi-* ‘płowy, żółtawy, gniady’ < \*g<sup>h</sup>elh<sub>3</sub>-i- (EWAIA II, 805n.). SZ sti. *hīri-* ‘żółty’ (w cps.) < \*g<sup>h</sup>lh<sub>3</sub>-i-; gr. *χλωρός* ‘zielonkawożółty, bladozielony, żółtawy, żółty; szarawy, siwy; świeży, kwitnący, zdrowy; niedojrzały’ < \*g<sup>h</sup>lh<sub>3</sub>-ró- (Beekes 2010, 1638n., 1642). — Drw. *žēldinti* (zob.). Nomina: *ātželas* ‘odrostek’, SD «odrastaiający po wycięciu», *žēltas* (zob.), *želmuō*, *-meñs*, *žēlmenj* m. ‘pęd, latorośl, wschodzące zboże, ruń (żyta, pszenicy), młoda, świeża trawa’ (war. *želmuōj*, *želmuva*), *želmenaĩ* m.pl. ‘kielki’, *žēlsena* ‘ruń, wschodzące zboże; siwizna’, *žēlvas* (zob.). — WSE *žēl-*: *žēlē* (prt.), drw. *žēlinēti* ‘odrastać po skoszeniu (o koniczynie)’, *atžēla* a. *ātžēla* ‘odrost, odrostek’, *žēlimas* a. *žēlimas* ‘rośnięcie, porastanie, wschodzenie’, SD też «krzewienie, fruticatio», *apžēlimas žemēs* SD «poroślina ziemi, vestitus terræ, summum terræ germinans», *atžēlimas* SD «odrastanie, regerminatio arborum», *žēlūnas* ‘ktoś obrośnięty włosami’. — SZ *žil-*: *žilas* (zob.). Dubletem do *žil-* jest SZ *žul-*, por. łot. *zulķts* ‘żółć’ s.v. *tulķis*. — SO *žal-*: *žālas* (zob.), *žālias* (zob.). — WSO *žol-* < \*žāl-: *žolē* (zob.). Osobno zob. *žūolis*.

**žēlvas**, *-ā* ‘zielonkawy, żółtawy’ — forma metatoniczna, zam. \*žēlvas (por. *žēlvē*). Drw. na *-vas* od *žēlti* ‘zielenić się, żółknąć’ (zob. s.v.). Najprawdopodobniej refleks pie. \*g<sup>h</sup>elh<sub>3</sub>-uo-. Bliskie pod względem budowy są przymiotniki stang. *geolu*, stwn. *gelo*, nwn. *gelb* ‘żółty’ (pgerm. \*gel-wa-) oraz łac. *helvus* ‘płowy’ (pie. \*g<sup>h</sup>elh<sub>3</sub>-i-uo-). Por. Heidermanns 1993, 240, de Vaan 2008, 282, Weiss 2009, 298. Z obocznym wokalizmem *a*: gw. *žālvas*, *žālvas* ‘zielonkawy; niedojrzały (o zbożu)’. Z innym suf.: *žēltas* (zob.). Zob. LEW 1297. — Drw. *žēlvē* 1. ‘rydz, Agaricus deliciosus’ (*Po pirmujų šalnų ims dygt žēlvės*), 2. bot. ‘grzyb gąska zielonka, Tricholoma equestre’ (*Kap rudinį bulbas nukasi, eini želvių rinkti* ‘Jak jesienią wykopiesz kartofle, to idziesz zbierać zielonki’), *žēlvē* (zob.), *želvys* ‘młode drzewko’, przen. ‘krzepki człowiek’. — N.rz. *Želva* 2x i n.jez. *Želvis*. Obok tego wsch.-lit. n.jez. *Zelva*, *Zālvē*, n.rz. *Zēlvē* — z jaćwieskim lub selońskim *z* na miejscu lit. *ž*, por. Būga, RR III, 548n., Vanagas 1981, 392n., 397, 399.

**žēlvē** ‘żółw, Testudo’, war. *želvė* — neologizm, utworzony od przym. *žēlvas* ‘zielonkawy, żółtawy’ (zob. s.v.). Por. *Vardas ‘želvė’ labai gerai paženklina tą gyvolėlį pagal borvą jo skyduoto apdangalo*. War. *želvys*: *Greitas kaip želvys*.

**žemaĩčiai**, *-ių* m.pl. ‘Żmudzini, mieszkańcy Żmudzi’ — formacja z suf. *-ait-*, oznaczającym m.in. pochodzenie z jakiegoś miejsca, derywowana od adi. *žēmas* ‘niski’. Znacz. etym. ‘mieszkańcy niziny’ (w przeciwstawieniu do *aukštaĩčiai* ‘mieszkańcy wyżyny’, por. *aukštas* ‘wysoki’). Otrębski, GJL I, § 6 rozważał raczej derywację od neoosn. *žem-*, powstałej ze skrótu złożenia *\*Žemy-gala* (por. łot. *zēmgalieši* ‘Niederländer’  $\Leftarrow$  *\*Zem-gala*). — Singulativum *žemaĩtis*, *-ė* ‘Żmudzin, Żmudzinka’. — Transpozycja ruska *Žemojť*, *Žomojť* ‘Żmudź’. War. łatinizowany *Szomoyth* — ukazuje się m.in. w 1420 r. w liście w. ks. Witolda do cesarza rzymskiego (por. GJL I, § 6). Na ruskiej formie *Žemojť* oparta jest nazwa łac. *Samogitia* ‘Żmudź’, czyt. [samoĩtĩa] lub [zamoĩtĩa], od tego singulativum *Samogita* ‘Żmudzin’, czyt. [samoĩta] lub [zamoĩta]. Od łac. *Samogitia* pochodzi m.in. fr. *Samogitie* ‘Żmudź’. — Pol. przest. *Žmójdz*, nowsze *Žmujdz*, dziś *Žmudź* pochodzi z przekształcenia ruskiego brzmienia *Žemojť* przez synkopowanie *e* i perseweracyjne udźwięcznienie *jć > jdz*. — Drw. *žemaitukas* ‘zmudzinek, koń rasy żmudzkiej’, por. *Žemaitukas mažas i storblauzdis, kaklas toks trumpas, krūtine plati* ‘Żmudzinek [jest] niski i ma grube golenie, szyja krótka, pierś szeroka’.

**žēmas**, *-à* ‘niski’. SD 1. «nadolny, infernalis, infernus, imus», 2. «niski, depressus, submissus, humilis», 3. «pokorny, uniżony, humilis, supplex, demissus». Odpowiada łot. *zēms* ‘niski’ (*pažēms* ‘dość niski, niewysoki’). Niejasne. Może drw. wsteczny, który wyabstrahowano z form stopniowania rzeczownika *žēmē* ‘ziemia’: comparat. *\*žemēsnis* ‘niższy od poziomu ziemi’ (por. *pašarēsnis*  $\Leftarrow$  *pāšaras*), superlat. *\*žemiausias* ‘znajdujący się pod powierzchnią ziemi’, zob. LEW 1298. — Drw. *nuožemūs* ‘uniżony, pokorny’ ( $\Rightarrow$  *nuožemiaĩ* adv. ‘pokornie’), *žemaĩtis* (zob.), *žemiaũ* adv. ‘niżej’, *žemybė* SD «niskość, humilitas», *žemyñ* adv. ‘w dół, na dół’, *žemókas* ‘dość niski, zbyt niski’, *žemumà* ‘nizina, dół, spód czego’, *žemutinis*: *žemutinis aukštas* ‘dolne piętro’ (por. *viršutinis, vidutinis*). Cps. *žemakāktis* ‘mający niskie czoło’ (por. *kaktà*), *žemalūžis* ‘krępy, niewysoki, lecz mocno zbudowany’ (SD<sup>1</sup> «krępy, corpulentus», «ssiadły, obsessus, coagulatus»), war. *žemlūžis* ‘krępy — o człowieku, także o koniu, krowie’ (por. *lūžti*), *žemāpelkė* ‘bagno nizinne’ (por. *pėlkė*), *žemavietė* SD «nizina, depressior locus» (syn. *žema vietà*), *žemgulys* a. *žemgūlis* ‘ktoś niski i tęgi, krępy (też o kobyle i krowie)’, dosł. ‘na ziemi leżący’ (por. *gul-* oraz *žemgulys* wymienione s.v. *žēmē*). Vb. denom. *žemėti* ‘zniżyć się’, *žėminti* ‘robić niskim, obniżać co’, *nužėminti* przen. ‘poniżyć kogo’ (SD *nužėmintas* «pokorny, uniżony, humilis, supplex, demissus»).

**žėmbti**, *žembiũ*, *žembiaũ* 1. ‘ukośnie kroić, rznąć, rozcinać, rozrzynać’, 2. ‘bzyzczyć, bzykać (o pszczołach)’, 3. ‘świstać (o kuli)’. Dur. *žėmbėti*, *žėmbi* (war. *žėmba*, *žėmbėja*), *-ėjo* ‘puszczać kielki, kielkować, wschodzić — o roślinach’ (znacz. etym. ‘wyrzynać się, rozcinając ziemię wydobywać się na wierzch’). Prapokrewne ze scs. *zěbq*, *zěti* ‘rwać, rozrywać, rozszarpać’, iter. *prozėbati*, rcs. *zjablju*, *zjabati* ‘kielkować’ ( $\Rightarrow$  *zjablũ* m. ‘kielerek’), ros. gw. *zjabitũ* ‘orać jesienią’, ros. *prozjabatũ* ‘wegetować, pędzić nędzne życie’, dłuż. *zebaš* ‘ogryzać’. Pbsł. *\*žemb-* z pie. *\*ģemb<sup>h</sup>-* ‘zębami rozrywać, rozdzierać’, por. wed. SO *jambháyati* ‘miażdżyć’ (BSW 369, REW I, 466, IEW 369, LIV<sup>2</sup> 162). REW, l.c. był zdania, że ten sam pierwiastek tkwi w psł. *\*zėbti*, *\*zėbq*, drw. *\*zėbnqti* ‘marznąć, ziębnać’, por. sch. *zėpsti*, *zėbēm*, ros. gw. *zjabtĩ*, *zjabũ*, ros. *zjābnutũ*, czes. *zābst*, *zebe*, słc. *ziabstĩ*, *ziabnutĩ*, pol. *ziębnąć*. Podobnie Boryś 2005, 740, s.v. *ziębnąć*. — Obok tego jest pwk. nieinfigowany *\*ģeb<sup>h</sup>-*, por. *žėbti* ‘jeść nie gryząc, żuć’. — SO *žamb-*: *žāmbėti*, *-ėja* (-a), *-ėjo* ‘kielkować, wschodzić’, *sužāmbėti* ‘wypuścić korzeń; zazielenić się (o życie)’. Nomina: *įžambūs* a. *pražambūs* ‘ukośny, skośny, pochyły, krzywy’,  $\Rightarrow$  *įžambiaĩ* a. *pražāmbiai* adv. ‘ukośnie, na ukos’; *žāmbas* (zob.), *žambūs* ‘ukośny, krzywy’,  $\Rightarrow$  *žāmbiai* adv. ‘ukośnie, na ukos’. Brak refleksów SZ *\*žimb-*, *\*žumb-*. — Jak rozumieć alternant *žib-* w *įžibaĩ* adv. ‘ukośnie, na ukos’? (*Kai kapoji žabus, tai kirsk įžibaĩ, lengviau perkirsi*).

**žemčiūgas** ‘perła’ — zapoż. ze stbłr. *žemčugъ* 1503 (Būga, RR III, 772, SLA 247, LEW 1282). Por. błr. *žémčug*, -u; ros. *žémčug*, -a coll. ‘perły’, singulativum *žemčúžina* ‘perła’. ZS 66 wskazał źródłową formę błr. *žamčúg*, ale ESBM 3, 270 jej nie potwierdza. War. stlit. *žemčiūgà* (2 p.a.). — SD: *žimčiūgas* «perła, margarita, æ, margaritum, gemma», *hiacintas žiedas ir žimčiūgas* «hijacint kwiat y perła, hyacinthus», *apsodinu žimčiūgais* «osadzam co perłami, distinguo gemmis», 2. bot. ‘groszek pachnący, Lathyrus odoratus’, 3. bot. ‘nasturcja, Tropaeolum’. — Drw. *žimčiūgėlis* SD<sup>1</sup> «perelka», *žemčiūginis* ‘z perel, perłowy’ (iż *žimčiūgų* SD<sup>1</sup> «perłowy, gemmeus»), *kriauklė žimčiūginė* SD «perłowa macica, concha vel cochlea, margaritifera» ob. *žimčiūgų kriauklė* SD<sup>1</sup> «perłowa macica, concha cytheriaca, cochlea, margaritifera» », *krosa žimčiūginė* SD «perłowa maść, bdelius color».

**žėmčius, žėmčius, -iaus** gw. ‘miętko wyprawiona koźła skóra, zamsz’ — ze zmiany \*žemšius, co było zapożyczeniem z prus.-niem. *sēmisch*. War. *žėmščius, žėmščius* (pisownia jak w LKŽ; GL 150 pisał *žėmščius*). Osobno zob. *zamišius, zámša i zòmša*.

**žėmdagas** gw. ‘wypalanie ziemi, lasu’ (war. *žėmdagys, žėmdagis*) — złożenie z *žem-* ‘ziemia’ (zob. *žėmė*) i dewerbalnym członem *dag-* w funkcji n. act. ‘palenie’ (zob. *dagióti*). Paralele: *tākas* ⇐ *tekū*; *māzgas* ⇐ *mezgū*. — N.rz. *Žaňdagas* (nd < md przez asymilację), *Žėmdagys*, n. roli *Žėmdaga*, n. bagna *Žėmdagas* (⇒ n. lasu *Žėmdaginė*). N.m. *Žėmdagaĩ*.

**žėmė** 2 p.a. ‘ziemia, ląd’. Odpowiedniki bałt.: łot. *zeme* ts., stpr. *same* Ev ‘ziemia, Erde’, obl.sg. *semmin, semmien, semman*. Pb. \*žemijā. Z pochodzenia jest to przymiotnik żeński (‘ziemna’), który kiedyś określał w grupie atrybutywnej jakiś rzeczownik o znaczu. ‘terra’. To samo odnosi się do formy scs. *zemlja*, pol. *ziemia*. Pbsł. \*žem-i-jā ma w podstawie neoosnowę ie. \*g<sup>h</sup>em-. Ustaliła się ona w wyniku uproszczenia nagłosu i resegmentacji formy loc.sg. pie. \*d<sup>h</sup>g<sup>h</sup>-ēm-ø (por. wed. *kṣām-i* ‘na ziemi’ ⇐ \*kṣam, het. *dagān*)<sup>611</sup>. Pierwotny nom.sg. ‘ziemia’ miał strukturę \*d<sup>h</sup>g<sup>h</sup>-ōm-ø, na co wskazuje het. <te-e-kan> = /dēgan/, to z \*/dēgam/. Gr. *χθών*, -ovός f. stoi na miejscu \*t<sup>h</sup>ek<sup>h</sup>-ōm i pokazuje trzy innowacje: st. zanikowy, metatezę i zmianę -m w -n, która pociągnęła za sobą zastąpienie sufiksu \*-om- przez -on- w całym paradygmacie. Por. acc.sg. *k<sup>h</sup>t<sup>h</sup>-ón-a* zam. \*t<sup>h</sup>(e)k<sup>h</sup>-om-a < pie. \*d<sup>h</sup>g<sup>h</sup>-om-m. Allomorfy na SZ tak w pierwiastku, jak i w sufiksie pokazują formy przypadków słabych w języku wedyckim: instr.sg. *j-m-ā* < \*d<sup>h</sup>g<sup>h</sup>-m-éh<sub>1</sub>, gen.sg. *j-m-āḥ* < \*d<sup>h</sup>g<sup>h</sup>-m-és. Z form tego rodzaju wyodrębnił się w rozwoju bsł. temat \*(d<sup>h</sup>)g<sup>h</sup>m- > pbsł. \*žm-. Znajdujemy go z jednej strony w stlit. *žmuo* m. ‘człowiek’ (zob. s.v.), z drugiej strony w słowiańskiej nazwie ‘węża’ i zarazem mitycznego ‘smoka’: scs. *zmijǎ, -ja* ‘δράκων, ὄφις’, f. *zmija* ‘ὄφις’, strus. *zmijǎ, -ja* ts. — z psł. \*zmǐjǎ, -ja, substantywizowane adi. o znaczeniu ‘(wąż) pełzający po ziemi’ ⇐ \*žm-i-jō- ‘ziemny’, w przeciwieństwie do (węża) ‘wodnego’. Zob. BSW 369, LEW 1299, Nussbaum 1986, 187n., Smoczyński 2001, 230n., de Vaan 2008, 287n. — Drw. *pažėmyš* ‘miejsce przy ziemi’ (⇒ *pāžėmiu* a. *pažėmiaĩš* adv. ‘przy ziemi, nad ziemią’, skostniałe formy instr.sg. a.pl.), *žėmėn* adv.: *nužeĩgti žėmėn* ‘zejść na ziemię’, SD *šulas inkastas žėmėn* «słup wkopany w ziemię, palus in sepibus»; *žėmėtas* ‘uwalany w ziemi, pokryty ziemią’, *žėmiėtis* ‘ziomek, krajan’ (książkowe, kalka z ros. *zemlják?*), *žėmyn* a. *žėmyĩn* adv. ‘w dół, na dół, na ziemię’, *žėmyĩna* ‘ziemia, ziemia uprawna, rolna’ (*Motina žėmyĩna mus šeria* ‘Matka ziemia nas żywi’), *žėmyĩnas* ‘kontynent, ląd; gospodarstwo; skopana ziemia’, *žėminė* ‘ziemianka’ (por. stpr. \*samy(n)e, pis. <samỹe> Ev ‘pole, rola, Acker’), *žėmingas* ‘zmieszany z ziemią — o torfie’, *žėminis* ‘kto uprawia ziemię, rolnik’, *žėmyĩniu(i)* adv. DP ‘na dół’, *žėmiónis* ‘ziomek’ (tu też polonizm *žėmionis* SD<sup>1</sup> «ziemianin, nobilis», *žėmionka* SD<sup>1</sup> «ziemianka, fæm. nobilis»), *žėmiškas* ‘ziemski’ (*žėmiškoji laĩmė* ‘ziemskie szczęście, szczęście na ziemi’). — Cps. *žėmaslanka* ‘płaz’, SD *žėmaslunka* «gadzina, reptile» (por.

<sup>611</sup> Niektórzy widzą w *žėmė* derywat typu vřddhi: \*d<sup>h</sup>g<sup>h</sup>em-i-jā (transponat) ⇐ \*d<sup>h</sup>g<sup>h</sup>em-o- adi. ‘ziemny, ziemski’, por. Petit, *Balt XLV*:2, 2010, 173.

*slánkoti*), *žembedys* ‘kół wbijany w ziemię przy stawianiu płotu’ (por. *bēsti*), *žēmbuvis* ‘czas, gdy pracuje się na roli’ (*Tik per žēmbuvį namuos* ‘Tylko w czasie *žēmbuvis* [jest on] w domu’, por. *buv-*), *žemdirbys* a. *žemdirbis* ‘rolnik’ (por. *dirbti*), też o koniu: ‘nadający się zwł. do orki’ (*Arkliokas žemdirbys*), ⇒ *žemdirbystė* ‘rolnictwo’; *žemgulys* a. *žemagulys* ‘kamień znajdujący się płytko pod ziemią orną, kamień zartyty w ziemi; powalone, wyrwcone drzewo’ (por. *gul-*), *žemgulys* a. *žemgulis* adi. ‘leżący na ziemi — o drzewie, owocu’ (por. *gul-*), *žemėlapis* ‘mapa’ (zob. *lāpas*), *žemėpatis* (zob. *patis*), *žemėsliūža* ‘włóczenie po ziemi nie pokrytej śniegiem’ (zob. *šliaužti*), *žemėvilka* ts. (zob. *vilkti*), *žemgrindas* a. *-grinda* ‘wymoszczone przejście przez bagno’ (por. *grindis*), *žėmuogė* bot. ‘poziomka, *Fragaria*’ (SD «poziemki, fraga»), war. *žėmuogė* (por. *uoga*), *žemvaldys* ‘posiadacz ziemski’ (por. *valdyti*). Akut w I członie *žem-* jest objawem wydłużenia zastępczego po synkopowaniu samogłoski łącznikowej złożenia (paralele: *kėlgrinda*, *kėlvirta*). — N.rz. *Žemėperša*, *Žemóperša* (zob. *peršėti*). N.m. *Laūkžemė*, *Laūkžemiai*. — Vb. denom. *žemėti*, *-ju*, *-jau* ‘brudzić ziemią’, *pažemėti*, *-ju*, *-jau* ‘ulec znizeniu, obniżyć się’.

**žėngti**, *žėngiù*, *žėngiaũ* ‘stąpać, kroczyć naprzód, postępować, iść; maszerować; podążać (czyimiś śladami)’, *žėngiu* SD «kroczę, sporo idę; postępuję w czym». Cps. *apžėngti* ‘obejść naokoło; ominąć, pominąć, nie zwracać uwagi’, *atžėngti* ‘przymaszerować’, *įžėngti* ‘wstąpić, wkroczyć; zdołać zrobić krok; zacząć, rozpocząć’ (*įžėngti į sóstą* ‘wstąpić na tron’), *nužėngti* ‘zstąpić, zstępować (po schodach), zrobić krok naprzód, odejść’, SD *nužėngiu* «schodzę na dół, zstępuję na dół», *pažėngti* ‘posunąć się naprzód, zrobić krok do przodu, postąpić, postępować; robić postępy’, *péržėngti* ‘przestąpić, przekroczyć (próg, płot); złamać (słowo, przyrzeczenie, ślub), przekroczyć prawo’, *pražėngiu* SD «okraczam co; przestępuję co; występuję, wykraczam» (syn. *nusidemi*), przen. «grzeszę» (syn. *prastoju*), *pražėngiami metai* SD m.pl. «przestępny rok», *užžėngti* ‘wejść na górę, wstąpić (na niebiosa)’. Refl. *nusižėngti* ‘przewinąć, zgrzeszyć, popełnić wykroczenie’ (⇒ *nusižėngėlis* ‘winny, zbrodniarz’), por. łot. *nūozlēgtiēs*, *-ziedzuōs* ‘przewinąć, zgrzeszyć’ (⇒ *ziegs*, *nūozlēgums* ‘przestępstwo’). Drw. *žėngtelėti* ‘zrobić krok, stąpnąć’ (*Jis žėngtelėjo žingsnį į priekį* ‘Postąpił krok do przodu’), *žėngsena* ‘sposób kroczenia, chodzenia’ (neosuf. *-sena*). Kontynuuje pie. \*g<sup>h</sup>eng<sup>h</sup> ‘stąpać, kroczyć, postępować’ (LIV<sup>2</sup> 175), por. stir. *cingid* ‘kroczy’, wed. *jaghána-* ‘krocze, tylek’ (por. gr. κοχών ts.), *jānghā-* f. ‘podudzie, goleń’, aw. *zaŋga-* m. ‘kostka w nodze’, SO goc. *gaggan* ‘iść’ (*gaggs* m. ‘chód; ulica’). — SO *žang-*: *žangyti* (zob., tam też nomina z *žang-*), *žangstyti* (zob.). — SZ *žing-*: *žiņgsnis* (zob.), *žiņgine* adv.: *jóti žiņgine* ‘o jeździe konnej: jechać stępa, tj. powoli, miarowo’. Osobno zob. *ledžingà*, *žygis*.

**ženỹkas** gw. 1. ‘pan młody’, 2. ‘kawaler, mężczyzna dojrzały do małżeństwa’ (*Trisdešimt metų — pats ženỹkas*) — zapoż. z błr. *žanix*, *-á*, por. ESBM 3, 210 (z powodu miejsca akcentu odpada pol. przest. *ženich* jako źródło zapożyczenia). — W drugim z podanych znaczeń używa się też drw. *ženiklis* (*Mūsų sodžiuije nebeliko ženiklių* ‘W naszej wsi nie ma już kawalerów’).

**žėnyi**, *žėniju*, *žėnijau* stlit., gw. 1. ‘żenić, dawać żonę mężczyźnie’, 2. ‘wydawać kobietę za mąż’. Refl. *žėnytis*, *žėnijuos*, *žėnijaus* (war. *žānytis*) 1. ‘żenić się — o mężczyźnie’, 2. ‘wychodzić za mężczyznę — o kobiecie, 3. *apsižėnyi* ‘zawrzeć związek małżeński, pobrać się’ (syn. *susituōkti*), 4. *atsižėnyi* ‘rozwieść się, rozejść się’. War. *žānyi(s)*. Czas. zapożyczony z błr. *žanicca*, *žanjūsja*, 3 sg. *žénicca* ‘o mężczyźnie: brać żonę, stawiać się żonatym’, por. Zs 66. Inaczej SLA 248 i LEW 1300: z pol. *żenić się*. — Z innym suf.: *žėninti* ‘żenić’, war. *žāninti*. — Neoosn. *ženy-*: *ženybos* f.pl. ‘ożenek, zamążpójście, małżeństwo’, *ženỹstės* a. *ženỹstos* f.pl. ts. (por. budowę syn. *tekėstos*, Būga, RR II, 265).

**žėnklas** 3, 1 p.a. 1. ‘znak, cecha charakterystyczna’, 2. ‘znamię na skórze’, 3. ‘znak rozpoznawczy, godło, herb’, 4. ‘oznaka, symptom, symbol’, 5. ‘chorągiew’, 6. ‘cud’. War.

*žėnklas* 4 p.a. SD: 1. *žinklas* «cud, miraculum» (syn. *prajėvos, stebuklas*), 2. «fantazya, phantasia, vis imaginatrix» (syn. *vaidas*), 3. «herb, insigne, stemma» (*žymė karalystės, bajorystės*), 4. «obraz, imago, effigies, forma, species, simulacrum» (syn. *vaidas*), 5. «obraz na fantaziey, species, idolum, imago animo obuersans», 6. «znak, signum, nota, indicium, argumentum», *žinklas karonei dėl pažinties savų ir neprietelių* «hasło, tessera, signum», *žinklas pagonų Dievo* «bałwan, obraz rzezany pogański, simulacrum, idolum, signum, statua» (syn. *stulpas pagoniško Dievo; veidas*), *žinklas laimybės* «szczęścia znak, omen, auspicium», *žinklas pergalės* «zwycięski znak, pamiątka zwycięstwa, trophæum», *žinklas V. Jėzaus nukryžiavoto* «krucyfiks». Forma *žėnklas* wywodzi się przez zmianę głosową \*tl > kl z pb. \*žēn-tla- (suf. n. instr. jak w *giñklas* < \*gin-tla-, *tiñklas* < \*tin-tla-). Pb. \*žēn-C przedstawia drw. typu vřddhi, urobiony od SZ \*žīn-C (pie. \*ǵnh<sub>3</sub>-C), por. *pažinti* 'poznać'<sup>612</sup>. Porównywalne vřddhi zaświadcza wyraz *žėntas* (zob.). W kwestii SE \*ǵneh<sub>3</sub>- (LIV<sup>2</sup> 168) por. scs. *znati*, aor. *znaxū* s.v. *žinti*. Znacz. etym. \*žēn-tla- 'znak rozpoznawczy' (por. pol. *znamie* ← *poznać*, gr. γνῶμα 'cecha, znak' ← γινώσκω 'poznaję, dowiaduję się'). Tu też stpr. \*zantl- < \*zentl- w nazwie kamienia granicznego *Kogonas-santle* (por. AON 68, 273; *Kog-on-as* jest formą gen.sg. na -as od nazwy osobowej, por. n.o. *Kogils*). ŽD 193 ani LEW 1300 nie uwzględniają zjawiska vřddhi. — Drw. *ženklelis* SD<sup>1</sup> «kreska, punctus & um, virgula, linea» (syn. *žymelė*), *ženklėnas* neol. 'kod', *žinklingas* SD «cudowny, mantrosus, prodigiosus, miraculosus» (syn. *prajėvingas, stebuklingas*), *ženkliukas* 'zaczek, np. pocztowy', *ženklūs* 'znaczny, widoczny'. Cps. *trižėnklis* 'trójcyfrowy' (por. *tri*°), *ženkladarys*: *žinkladarys* SD «cudotwórca boski, thaumaturgus» (por. *daryti*), f. *ženkladėja*: *žinkladėja* SD ts. (por. *dėti, dėjau*); *ženklanešys*: *žinklanešys kareivių* SD «chorąży, vexillifer, signifer» (por. *nėšti*). Vb. denom. *žėnklinti* (zob.).

*žėnklinti*, *žėnklinu*, *žėnklinau* 1. 'robić znaki, znakować, oznaczać', 2. 'być znakiem, być oznaką czego', 3. 'znaczyć, mieć znaczenie, wyrażać co', *pražėnklinti* DP 'przeznaczyć', *užžėnklinti* 'zaznaczyć', DP 'zapięczętować', refl. *žėnklintis* 'żegnać się, kreślić znak krzyża na piersiach'. SD: *žinklinu* «żegnam się, abo kogo, abo co krzyżem, crucis figura signo, signum crucis facio», *žinklinu valgykles* «żegnam stoł, chleb, trunek, benedico cibos» (syn. *šlovinu*), refl. *atsižinklint kryžiu švintu* «odżegnać się czego, cruce sacra malum auertere» ['żegnając się uwolnić się od czego']. Vb. denominativum na -inti od *žėnklas* 'znak' (zob. s.v.). — Nawiązanie w stpr. *assei... ebsentliuns* 'oznaczyłeś, du hast bezeichnet' — z ptc. prt. act. \*[epzentlijəns], od osnowy prs. \*[abzintlija] 'oznacza'; inf. \*[zintlīt] od niezachowanego sb. \*[zintlas] < \*[zentlas] (zob. LAV 100). — Drw. *pažinklintas* SD «znakowany, naznaczony, signatus, notatus» (syn. *įžymėtas*).

*ženótas* gw. 'żonaty', f. *ženóta* 'zameżna, mężatka' (war. *žanótas, žanóta*) — zapoż. z błr. *žanáty* 'żonaty'. Wokalizm *e* tłumaczy się wpływem formy czas. *žėnytis* (zob.), która jest częstsza niż *žānytis*.

*žėntas* 1, 3 p.a. (pl. *žėntai* a. *žentaĩ*) 1. 'mąż córki, zięć', też 'zięć przyjęty do domu teściów, na gospodarkę żony, tzw. użkur', 2. przest. 'mąż siostry, szwagier'. War. gw. *žėntus, -aus*. SD <žintas> 1. «zięć, gener», 2. «szwagier, sororius». Refleks pbsł. \*žēn-ta-. Odpowiednik psł. \*zēti m. 'zięć', por. scs. *zēti* 'νυμφίος', sch. *zēt, zēta*, ros. *zjatb, zjátja*, pol. *zięć, -cia*, < pbsł. \*žēn-ti-, znacz. etym. 'poznany, znajomy'. Paralela znaczeniowa: łot. *znuōts* 'zięć' < \*žnō-ta- wobec gr. γνῶτός 'znany', łac. *nōtus* 'znany', sb. 'znajomy' < pie. \*ǵnō-to- < \*ǵneh<sub>3</sub>-to-. Pbsł. formacja na SP \*žēn-ta- przedstawia derywat typu vřddhi, który utworzono od SZ \*žīn-C, por. *pažintas* 'poznany' < pie. \*ǵnh<sub>3</sub>-tó-. W kwestii SE \*ǵneh<sub>3</sub>- por. scs. *znaxū, znati* s.v. *žinti*. Inny przykład vřddhi to *žėnklas* (zob.). Por. BSW 370, ŽD

<sup>612</sup> Por. Schrijver 1991, 201: «Only Lith. *žėnklas* 'sign' seems to reflect \*ǵneh<sub>3</sub>-, but in view of Skt. *jñātra* < \*ǵneh<sub>3</sub>-tlo- this form is probably a recent formation, based on the zero grades *pa-žintas, pa-žintis* < \*ǵnh<sub>3</sub>-».

322, REW I, 466, LEW 1301. (dzieła te nie uwzględniają zjawiska *vřddhi*). — Drw. *žéntinė* ‘panna, która wychodząc za mąż przyjmuje męża do domu swych rodziców’, *žéntinis* ‘nadający się na zięcia’ (*Jonas* — *žéntinis bernas*). Vb. denom. *žentáuti* ‘być zięciem; być zięciem na gospodarce żony’, *žéntinti* ‘swatać; nazywać kogoś zięciem’.

**žěpè** gw. ‘mydło, die Seife, besonders die grüne Seife’ — zapoż. z prus.-niem. *zēp* f. (GL 150; pominęte w LKŽ). — War. *zýpa*, *zýpas* ts. ⇐ prus.-niem. *zīp* (GL 149), por. nwn. *Seife* f. Por. akut w zapoż. *ýpas*, *pýpkè*, *týnè*.

**žerḡti**, *žergiù*, *žergiaũ* ‘rozkraczyć nogi, rozkraczyć się, iść rozkraczywszy się, kroczyć przez coś (np. przez próg), przez kogoś’, *apžerḡti* ‘okroczyć, objąć co nogami, usiąść jak na koniu’. Refl. *išsižerḡti* ‘rozkraczyć się’. Bez nawiązań zewnętrznych, por. LEW 1301 (nie uwzględnione w IEW). Transponat ie. *\*ḡ<sup>h</sup>erḡ<sup>h</sup>-*. — Drw. *žergliaĩ* m.pl. ‘kozły do pilowania drzewa’, *žerḡlės* f.pl. ‘długie nogi; nożyce do mierzenia powierzchni gruntu’ (z *\*žerḡ-klės* przez persewację), war. *žerḡklės* ‘nożyce do mierzenia; widły do suszenia skóry’ (z *žerk-klės* < *\*žerḡ-klės*, przez asymilację antycypacyjną), *žerḡtūvai* m.pl. ‘szczudła’. — SZ *žirg-*: *išžirḡti*, *-žirḡsta* ‘rozkraczyć się i stracić równowagę’, dur. *žirgsóti* ‘rozkraczyć się i tak stać, siedzieć lub leżeć; siedzieć okrakiem; siedzieć a. stać bez zajęcia’, *bėga išžirgas* ‘biegnie na rozkraczonych nogach’, *išžirḡsios kójos* f.pl. ‘rozkraczone nogi’. Nomina: *žirgas* (zob.), *žirklės* (zob.). — SO *žarg-*: *žargdyti* iter. ‘przekraczać, np. próg’, *pražargdyti* ‘rozkraczyć, rozewrzeć, rozszczepić drewno’ (por. typ *spjáudyti*, *stūmdyti*), *žargytis* ‘rozkraczać się’ (por. *varžyti*, *vartyti*), *žargstyti* (zob.). Nomina: *apyžarga* c. ‘kto źle coś robi’, *āpžarga* (zob.), *išžargas* ‘rozkraczony; wysilający się, żeby zdążyć na czas’, *žargtai* m.pl. ‘krocze, krok w spodniach’, *žargtas* ‘krok’, *žargūs* ‘kto szeroko stawia nogi’. Cps. *didžarga* c. ‘kto chodzi wielkimi krokami’, *dīdžargis* ‘swawolnik, urwis’ (por. *dīdis*), *pajódžarga* c. ‘urwis’ (por. *jodyti*), *výržarga* (zob. *výras*).

**žėrnos**, *-ų* f.pl. gw. 1. ‘podniebienie’, 2. ‘dziąsła’, 3. żm. ‘wnętrzości’ (zob. *žárnos*). Może być refleksem formacji pb. *\*žēr-nā-* < pie. *\*ḡ<sup>h</sup>erH-neh<sub>2</sub>-*, pozostającej w apofonii do *žárnos* ‘kiszki, jelita, wnętrzości’ < *\*ḡ<sup>h</sup>orH-neh<sub>2</sub>-*. Choć trzeba przyznać, że ze stanowiska semazjologicznego dyferencjacja *žárnos* ‘wnętrzości’ ⇒ *žėrnos* ‘podniebienie’ byłaby również do pomyślenia.

**žerplėti**, *žerplėja* (war. *žerplia*), *žerplėjo* ‘żarzyć się — o węglach’, DP ‘czerwienieć się’. SD *žerpliu* «pałam, æstuo, exæstuo...» (syn. *liepsnuoju*, *degu*, *karščiuoju*). War. *žerplėti*. Jest to vb. denominativum na *-ėti* od adi. *žerplus* SD «żarzysty, candens carbo». Paralele: *baltėti* ‘bieleć’ ⇐ *báltas*; *miklėti* ‘twardnieć’ ⇐ *miklūs* (*\*mit-l-*); *geltonėti* ‘żółknąć’ ⇐ *geltónas*. Przymiotnik *žerplus* został urobiony neosufiksem *-plus* od czas. *žer̃ti* (zob.). Por. *kuplėti*, *-ja*, *-jo* ‘bujnie się rozrastać’ jako vb. denominativum od *kuplūs* ‘rozłożysty, rozgałęziony’ (⇐ *kupėti*). Gwarowym wariantem do *žerplėti* jest *žerklėti* ‘żarzyć się’, *įsižerklėti* ‘rozżarzyć się’ (okazjonalna zmiana *pl* > *kl*?). — Drugim denominatywem od *žerplus* jest formacja na *-inti*: *įsižerplinu* SD<sup>1</sup> «rozżarzam się, ardeo, conflagro» (syn. *įkaistu*).

**žer̃ti**, *žeriù*, *žeriaũ* 1. ‘wygrzebywać żar z pieca, zgarniać na kupę’, 2. ‘sypać, zasypać (jak śnieg drogę)’, przen. *žer̃ti tiēsą į akis* ‘rąbać prawdę w oczy’. Drw. *žerplūs* (zob. *žerplėti*), *žertuvė* a. *žertivė* ‘popielnik; palenisko’, *žervà* ‘żar, żarzący się węgiel’ (*Pilnas pečius žervų* ‘Piec pełen żaru’). Refleks pwk. pie. *\*ḡ<sup>h</sup>er-* / *\*ḡ<sup>h</sup>r̃* ‘promieniować, jaśnieć, świecić’, przen. ‘widzieć’. Tylko bśl., por. BSW 366 i Liv<sup>2</sup> 177 (gdzie nie uwzględniono prs. lit. *žeriù*). Porównanie z germańskim adi. ‘szary, popielaty’ (stisl. *grár*, stwn. *grao*, nwn. *grau*, ang. *grey*) nie jest pewne, zob. Heidermanns 1993, 259. — WSE *žēr-*: *žeriaũ* (prt.), drw. *žerėti*, *žeriù* (3 os. *žėri*, war. *žėria*, *žėra*, *žerėja*), *-ėjau* ‘żarzyć się (o węglach, o rozżarzonej podkowie), iskrzyć się, lśnić, błyszczeć; świecić — o słońcu, gwiazdach’ (por.



SW w *krěšěti, tēpěti*), *žěruōti* ‘tlić się, żarzyć się, (o oczach) świecić, błyszczeć’. Nomina: *žěrūtis* ‘mika, łyszczyk’, cps. *akižera* c. ‘kto mówi prosto w oczy, bez ogródek’, war. *akižera* (por. *akis*). — N.m. *Žeriaĩ, Žeruōliai, Žērōnys*. — SZ *žir-*: *žirti* (zob.). — SO *žar-*: *žarėti, žāra, -ėjo* ‘świecić się, błyszczeć’, *žarstýti* (zob.). Nomina: *atžarus* ‘nieprzyjemny, szorstki (w słowach, w tonie), arogancki’ (war. *ātžaras*), *išžaras*: *Nepalik ugnį išžarą* ‘Nie zostawiaj żaru niezgarniętego, niezasypanego’, *žarà* (zob.), *žarijà* (zob.).

**žestis**, *-iēs* 4 p.a. f. stlit., gw. 1. ‘blacha, cienki płat metalu’, 2. ‘przedmiot z blachy, blaszane naczynie’, 3. SD «blaszka, bractea» [‘bardzo cienki płat metalu’, SLXVI]. Chyba zapoż. z ros. *žestʹ*, *-i* f. (por. REW I, 422). Według SLA 248 i LEW 1302 ma to być zapoż. z błr. *žestʹ*, ale taki wyraz nie jest w słownikach błr. wymieniany; nie notuje go też ESBM. — War. *žastis*, *-iēs* przest. ‘blacha; przedmiot z blachy’, gw. też ‘ślizgawica’ (*Slidu kap žastis*). Idiom: *į žāstį / žastiñ gąuti* ‘dostać lanie’.

**žiaūbti**, *žiaubiū, žiaubiaū* gw. 1. ‘jeść chciwie, pełnymi ustami’, 2. ‘zagarniać, zabierać wszystko, np. po zmarłym’. Pwk. *žiaub-* stoi w odosobnieniu, zob. LEW 1302. Por. *žiau-* w *žiaunos* m.in. ‘piętka chleba’. — Drw. *žiaubóti* ‘żuć, np. suchy chleb’ (war. *žiaumóti*). Nomina: *žiauberē* ‘piętka chleba, przylepka; twarda skórka chleba’ (war. *žiauburỹs, žiaubrē*), też bot. ‘obrost wzniesiony, Physcia’ i ‘trzonecznica łuseczkowata, Chaenotheca trichialis’, *žiauberis*, *-iēs* f. ‘piętka chleba; zewnętrzna warstwa kory’, też ‘grzbiet góry’ (*Kalno žiauberis kaip ir sketera*), *žiauburē* ‘stromy brzeg’. Drw. wsteczne: *žiaūbas* a. *žiaubē* ‘przylepka, skórka od chleba’.

**žiaugčioti**, *žiaugčioju, žiaugčiojau* (pisane też *žiaukčioti*) 1. ‘czkać, bekać’, 2. ‘otwierać usta przed wymiotami’ (*Tiktai žiaukčioja, ale nevemia* ‘Tylko otwiera usta, ale nie wymiotuje’), war. *džiaugčioti*, 3. ‘otwierać usta z braku tchu, łapać oddech, powietrze’, 4. ‘o psie: szczekać, poszczekiwać (przez całą noc)’. Neoosn. *žiaugčioj-* (≡ *žiaugčiojau*): *žiaugčiojimas* ‘bekanie, czkanie’. — Z innymi suf.: 1. *žiaugėti, -iu, -ėjau*: *Aš žiaugiu*, t.y. *noriu vemti* ‘Chcę wymiotować’, 2. *žiaugsėti, žiaugsiu* (war. *žiaugsėju*), *žiaugsėjau* ‘czkać, bekać; poszczekiwać’ (war. *žiauksėti*), 3. *žiaugsoti, žiaugsau, žiaugsojau* ts., 4. *žiaukoti, -ju, -jau* ‘czkać’, 5. *žiaugsóti* ‘gapić się’ (dosł. ‘stać z otwartymi ustami’), *pražiaugsóti* ‘przez pewien czas mieć czkawkę’, 6. *žiauktelėti, -ju, -jau* ‘rozdziawić się’, 7. *žiauktelti, -iu (-nu), -ėjo* ‘otworzyć usta z braku tchu’. — Neoosn. *žiaugs-* (≡ *žiaugs-ėti, žiaugs-oti*): *žiaugsulỹs* ‘czkanie, czkawka’. — Czasowniki z suf. *-čioti, -ėti, -sėti, -soti* oraz *-elėti, -elti* zostały utworzone od wykrzyknika *žiaugt, žiaukt*, nazywającego odgłos czkawki, beknięcia. Por. *viaukčioti* ≡ *viaukt*. Nieco inaczej LEW 1295 (s.v. *žegsėti*), który dąży do ustanowienia szeregu alternacyjnego *žeg-* / *žag-* (*žiak-*) / *žig-* (*žiuk-*). Por. pochodzące od interi. \*čĭk czasowniki pol. *czkać* ‘mieć czkawkę’, slc. *čkatʹ* ts. obok ros. *čkatʹ* ‘szturchać, trącać, dźgać’, sch. gw. *čkāti* ‘dłubać’ (Boryś 2005, 98). — Drw. *žiaugulỹs* ‘czkawka; chęć wymiotowania’.

**žiaunos** f.pl. 1. ‘skrzela ryb i zwierząt wodnych’, 2. ‘szczęki, paszcza’, *žiauna* 1. ‘szczeka dolna, ruchoma, żuchwa’, 2. ‘trzonek (noża)’, 3. ‘piętka chleba, przylepka’, 4. ‘chudy człowiek’. Odpowiednik łot. *žaūnas* f.pl. ‘szczęki’. BSW 372 widział nawiązanie słowiańskie w bg. *žúna* ‘warga’. Drw. od zanikłego czasownika pbsł. \*žĭāuĭō, \*žĭūteĭ ‘żuć’ ≡ pie. \*žĭēuH- ‘żuć’ (Liv<sup>2</sup> 168). Ślad po nim utrzymał się w słowiańskim, por. rcs. *žĭvati* ‘żuć, żwać’ < \*žĭĭva- < pbsł. \*žĭuū-ā- < \*žĭuH-eh<sub>2</sub>-. — WSZ: sch. slń. *prežĭvati* ‘przeżuwać’, bg. *prežĭvam* ts. < \*žĭĭva- < \*žĭĭū-ā-. — SZ także w stwn. *kiuwan* ‘żuć’, toch. B *śuwaṃ*, A *śwās* ‘je’ (Liv<sup>2</sup> l.c.). Rekonstrukcja: \*žĭēu-nā- < \*žĭēuH-neh<sub>2</sub>-. Znacz. etym. n. instr. ‘to, czym się жуje, przeжуwa’ (por. sufiks w *žárnos*). — Drw. *pažiaunē* ‘dolna szczeka’, *žiaunē* ‘piętka chleba; kromka, pajda chleba’ (war. *žiaunē*), też ‘chudy człowiek; skąpy człowiek’. Vb. denom. *žiaunóti* ‘chciwie zjadać, jeść w sposób nieapetyczny; niechętnie jeść, długo żuć’, też ‘wymyslać, kłąć, przeklinać’ (por. *burnóti* ≡ *burnà*).

**žiaurùs**, -i 1. '(o wietrze, o pogodzie) przenikliwie zimny, srogi; północny', 2. '(o człowieku) srogi, surowy, szorstki, okrutny, bezlitosny, bezwzględny'. Najprawdopodobniej jest to wariant fonetyczny równoznacznego przym. *šiaurùs* (zob.). Wymianę *š / ž* na początku wyrazu poświadczają *šāpas / žābas*; *šnaĩras / žnairùs* (zob. GJL I, § 454) oraz *šiuĩrpti / žiuĩrpti*; *širmūnė / n.rz. Žirmūnė*. Inaczej LEW 1303, gdzie nieprzekonujące zbliżenie *žiaur-* z *žūti* 'ginać', *žudyti* 'zabijać'. — War. z epentezą *d* do grupy *u-r*: *žiaudrùs* 'przenikliwie zimny; surowy, srogi, zły; szorstki, chropowaty', też 'grubo lub źle zmielony' (*Tie miltai par žiaudrì putrai* 'Ta mąka [jest] zbyt gruba na potrawę zwaną *putra*'). Por. zmianę *n-v > n-d-v* w *pelėndvietė*. War. *žiaudùs* ts. (m.in. u Dowkonta) wygląda jak drw. wsteczny, z zastępstwem sufiksalnym *-us* za *-rus*. — Do neopwk. *žiaud-* utworzono formę st. zanikowego w postaci *žiud-*, stąd *žiùdras* a. *žiudrùs* 'szorstki, chropowaty' i vb. denom. *žiudrėti* 'robić się szorstkim, chropowacieć, twardnieć (o skórze na dłoniach)'. Nieregularna zmiana *dr > br* wytworzyła war. *žiubrùs* 'przenikliwie zimny, surowy; niegładki, szorstki; ostry — o głosie; bystry, inteligentny'. — Drw. *žiaurenýbė* 'czyn okrutny, okrucieństwo', *žiaurybė* 'okrucieństwo', cps. *žiauriabūdis* 'mający okrutny charakter' (por. *būdas*).

**žiaũžti**, *žiaũžiù*, *žiaũžiaũ* gw. 1. 'jeść, żreć', 2. 'gryźć'. Pwk. *žiauž-* stoi w odosobnieniu, podobnie jak np. bliskoznaczne *žiaub-* (*žiaũbti*). Nasuwa się pytanie, czy *žiaũžti* nie jest fonetycznym przekształceniem *\*žiausti*, *-siu*, *-siau* (perseweracyjna asymilacja *\*ž-s > \*ž-ž*). W takim wypadku mielibyśmy w *\*žiaus-* refleks pie. *\*geus-* 'badać smak czegoś, kosztować' (LIV<sup>2</sup> 166), por. het. *kukuszi* 'kosztuje', gr. *γεύομαι* 'kosztować; przyjmować pokarm, jeść', *γεῦσις*, *-εως* f. 'kosztowanie, jedzenie i picie; pożywienie'. — Drw. *žiauzenti* b.z.a. 'ssać, żuć skórkę od chleba', nomina: *žiaũžė* 'chleb z gruboziarnistej, ościstej mąki', *žiauzerė* 'piętka chleba', *žiaũžkis* 'niedołęga, niedorajda' (por. suf. w *kūškis*, *stumkis*, *triūškis*). Vb. denom. *žiaũžekoti* 'jeść suchy chleb (nie mając nic innego do spożycia); ssać skórkę od chleba'.

**žibėti**, *žiba*, *žibėjo* 'świecić światłem odbitym, błyszczeć, lśnić, świecić się'. SD: *žibu* «błyszczę się» (syn. *blizgu*, *tvasku*), «jaśnieję» (syn. *šviečiuosi*, *svidu*, *tvasku*), «lśknę się; świecę się», *žiba* «połyskuje się». Odpowiednik łot. *zibēt*, *-u*, *-ēju* 'błyszczeć, świecić się'. Czas. lit.-łot. nie ma nawiązań zewnętrznych (LEW 1304). Najprawdopodobniej chodzi tu o derywat od wykrzykników typu lit. *žibt* — o nagłym rozbłysku słabego światła, *žybt* — o iskrze z ogniska, spod kopyt końskich, o blasku błyskawicy na niebie. Neopwk. *žib-* stał się podstawą różnicowań apofonicznych, por. *žib-* ⇒ SE *žieb-* (zob. *žiebtì*), *žib-* ⇒ SO *žai-* (zob. *žaibytì*). — Ingressivum: *žibti*, *žimba* (war. *žiba*, *žibia*), *pražibti* 'zacząć świecić, rozświecić się, rozbłysnąć' (*Žibo žibo ir pražibo saulė iš po debesų*), DP *pražibti* 'oświecać się, zaświecić, rozświecić się', *sužibti* 'zaświecić (o księżycu, gwiazdach), rozjaśnić się (o oczach)', do tego tr. *pažibti* 'rozpalić (ogień), zapalić (łuczyczo, świecę)'. Odpowiednik łot. *zibt*, prs. *zibu* < *\*žimbu* (war. *zibstu*, *zibstu*), prt. *zibu* 'mienić się, migotać, połyskiwać'. — Drw. *žibčioti* 'pobłyskiwać', *žibėnti* 'słabo, ledwo się palić; świecić się (o lampie)', *žibinti* (zob.), *žibsėti* 'słabo świecić się, przebłyskiwać'. — Nomina z *žib-*: *pažibà* a. *pāžibas* 'ozdoba, chluba; piękność, okazałość; błyskotka', *žibaĩ* m.pl. 'korale, naszyjnik', *žibáinis* a. *žibaĩnis* 'błyskawica', *žibalas* neol. 'nafta' (⇒ *žibalinė* 'lampa naftowa'), *žibanti* f. 'żmija' (zleksykalizowane ptc. prs. act. 'lśniący' od *žibėti*; eufemizm), *žibė* 'lampa, światelko', *žibnyčiai* stlit. 'lampa, latarnia' (neosuf. jak w *vařpnýcia*), *žibirkštis* f. 'iskra' (por. *kibirkštis*), *žibolis* 'niedowidzący, ślepiec' (por. syn. *žabālius*), *žibūčiai* m.pl. 'błyskotki, świecidełka', *žibuōklė* bot. 'przylaszczka, Hepatica', *žiburys* (zob.), *žibūtė* 'Hepatica'. Cps. *žibakė* 'Hepatica' (por. *akis*), ⇒ zdrob. *žibakytė*. — WSZ *žyb-*: *žybčioti* 'błyskać, pobłyskiwać', *žybsėti* 'błyskać się, pobłyskiwać', *žybsoti* 'błyszczeć, świecić się, połyskiwać w oddali; być widocznym (o wschodzącym słońcu)', *žybterėti* 'błysnąć, mignąć'. — SO *žai-*: *žaibytì* (zob.).

**žibinti**, *žibinu*, *žibinau* 1. 'zapalać (łuczywo, świecę, lampę)', 2. 'świecić, oświetlać', 3. 'świecić i grzać (o słońcu)', 4. 'wpatrywać się uporczywie, wlepić wzrok', 5. 'glancować (buty)'. Causativum z suf. *-inti* do *žibėti* (zob.). Nawiązanie łot. *zibināt* 'zaświecić; szybko, gwałtownie czymś poruszyć'. War. *žiubinti* (por. *žiuburys* ob. *žiburys*). — Neoosn. *žibin-*: *žibinyčia* 'świecznik', *žibiņtas* 'świecznik, latarnia' (por. *virvintas*), *žibiņčius* 'przrząd do zatknięcia łuczywa w izbie; świecznik, lichtarz', *žibintūvas* 'latarnia', *žibintuvis* SD «lichtarz, świecznik», ⇒ *žibintuvēlis* 'latarka'.

**žiburys**, *-io* 3 p.a. 'ogień, światło; łuczywo, pochodnia; błędny ogień', też 'porcja gęsiny' — dewerbalny drw. na *-ys* od osnowy *žibur-* jak w *\*žiburti*, odpowiedniku obecnego *žyburti*, *-a*, *-o* 'palić się słabym płomieniem; jaśnieć blaskiem, świecić się (o oczach)'. Por. *kýburti* ⇒ *kyburys* (GJL II, §§ 267, 670). Zob. *žibėti*, *žiebtį*. — Ze zmianą *ži* > *ž'u*: gw. *žiuburys* (por. Zinkevičius 1966, § 66). — N.m. *Žiburiai*.

**žyčyti**, *žyčiju*, *žyčijau* stlit., gw. 'pożyczać'. Z deprefigowania sławizmu *pažyčyti* (SD<sup>1</sup> *pažyčiju* «pożyczam», syn. *patikiu*) ⇐ pol. *pożyczyć*. Paralele: *māčyti* ⇐ *pamāčyti*; *magóti* ⇐ *pamagóti*; *trāšyti* ⇐ *\*patrāšyti*. SLA 248 i ZS 66 niesłusznie wymieniali pol. *życzyć* lub błr. *жычыць* jako formy źródłowe. N.B. Zwraca uwagę fakt, że SD nie przejął z SD<sup>1</sup> sławizmu *pažyčiju*, lecz dał swojskie *unkščiu duomi*, *paunkščioju* «pożyczam komu czego» (zob. *ánkščia*).

**žydas** 'Żyd', pl. *żydai* a. *żydai* 'Żydzi' — zapoż. ze strus. stbłr. *židū*, por. błr. gw. *žyd* (błr. liter. *jaŭrėj*), pol. *Żyd*. Zob. SLA 248, ZS 66, LEW 1304, ESBM 3, 262. — Drw. *žydaitis*, *-ė* 'dziecko żydowskie; młody Żyd', *žydavà* (zob.), *žyde* 'Żydówka', *žydėlka* ts. (war. *žydálka*), *žydėlka* 'taniec podobny do polki', *žydienė* 'żona Żyda', *žydijà* 'zbiorowisko Żydów, żydostwo', *žydytė* 'żydowskość, Judentum', *žydiškas* 'żydowski', *žyduitis* 'dziecko żydowskie, wyrostek żydowski', *žydukas* ts., *žyduitis* ts. — Cps. *žydbajoris* pogardl. 'zubożały szlachcic, szlachetka' (por. *bajōras*, *šūnbajoris*), *žydbendras* stlit. 'kto przeszedł na judaizm': *Žydai ir žydbendrai* 'Jüden und Jüdenengenossen' (Bretkun), *žydgrybis* bot. 'grzyb kurka, pieprznik, *Cantharellus cibarius*' (dosł. 'żydowski grzyb', por. *grýbas*), *žydkaimis* 'żydowska wieś' (por. *káimas*), *žydkalė* 'synagoga' (człon *\*kalė* niejasny), *žydkapiai* m.pl. 'cmentarz żydowski, kirkut' (por. *kapaĩ*), *žydligė* 'grypa; miesiączka', dosł. 'żydowska choroba', por. *ligà* (drugie z podanych znaczeń tłumaczy się kontaminacją z czas. *žydėti* m.in. 'mieć miesiączkę'), *žydmazgis* 'węzeł słabo zawiązany; supeł' (por. *māzgas*), *žydpaparkė* gw. 'dziewczyna służąca u Żydów' (por. *pārabkas*), *žydrisčia* adv. 'o biegu konia: powoli, noga za nogą' (dosł. 'żydowskim kłusem', por. *risčia*), *sėnžydis* 'stary Żyd' (por. *sėnas*). Vb. denom. *žyduoti* 'mówić z żydowska, z żydowskim akcentem' (war. *žyduoti*). — N.m. *Žydliai* 2x, *Žyduinai*, cps. *Žydbarstis*, *Žydkaimis*.

**žydauka** 'Żydówka' — zapoż. z błr. gw. *žydučka* (ZS 66). — Drw. *žydaukėlė* a. *žydaukiūtė* zdrob. 'Żydóweczka', *žydaūkšė* ts. (suf. *-šė* jak w *bōbšė*, *meṛgšė*), ⇒ *žydaukšla* ts. N.m. *Žydauka*.

**žydavà**, *-ōs* 4 p.a. stlit. 1. 'kraj żydowski, Judea', coll. 2. 'Żydzi, żydostwo' — zapoż. z błr. gw. *žydavà* coll. 'Żydzi' (SLA 248, ZS 66, LEW 1304). — N.m. *Žydavainiai*, *Žydaviškis* 2x. — Rozszerzenie sufiksu *-ava* formantem *-ja* prowadzi do neosuf. *-auja*: *žydaujà* 'żydostwo; miejsce, gdzie przebywa lub żyje wielu Żydów' (zdaniem Skardžiusa, RR 4, 440 - *auja* ma być objawem lituanizacji sufiksu błr. *-ava*). Inne warianty: *žydaulià*, *žydaunià* ts.

**žydėti**, *žydi* (war. *žydi*, *žydzia*, *žyda*), *žydejo* 1. 'kwitnąć, wydawać kwiaty' (*nužydi žolė* SD «okwita ziele, deflorescit herba»), 2. 'mienić się, połyskiwać, migotać' (por. łot. *ziēdēt* 'mienić się'), 3. przen. 'mieć miesiączkę', 4. przen. 'dobrze wyglądać; cieszyć się dobrobytem'. Formacja z suf. *-ėti* i SZ *žyd-* ⇐ *žied-*, por. *žiedėti* m.in. 'czerstwieć, pleśnieć'.

Atematyczna forma 3 os. prs.: gw. *žysti* a. *žyst* 'kwitnie', *susižysti* '(o roślinach) obsypują się nawzajem pyłkiem kwiatowym', < \*žyd-ti (Siřnas, por. Zinkevičius 1966, § 644). — Drw. *žysti*: *pražysti*, *-žysta*, *-žydo* inchoat. 'rozkwitać, zaczynać kwitnąć', SD<sup>1</sup> «rozkwitawam się». Nomina: *žydȯklė* bot. 1. 'śnieżyca wiosenna, *Leucoium vernum*', 2. 'narcyz trąbkowy, *Narcissus pseudonarcissus*', 3. 'przebiśnieg, *Galanthus*', *žydras* (zob.), *žyduōlis* 'zakwitająca po raz pierwszy roślina warzywna (cebula, burak, kapusta); roślina obsypana kwieciami', cps. *žydligė* 'miesiączka' (por. *ligà*; syn. *žiedaĩ*).

**židinys**, acc.sg. *židinį* 3 p.a. 1. 'palenisko, ognisko', 2. 'popielnik' — formacja na SZ *žid-* do \*žeid-, por. *žiedžiū*, *žiesti* 'lepić z gliny'. Drw. *priežidinis* 'miejsce przy palenisku' (zob. też *priežidà*). — Z innymi suf.: *židinas* 'przypiecek', *židinė* 'popielnik', *židuikas* a. *židuika* 'garnek na mleko' (na temat neosufiksu *-uika* zob. *sesuika*). Nawiązania: łot. *židiņš* 'garnuszek, kociołek', stpr. *siduko* EV 'garnek do cedzenia, Sybetop [Siebtopf]' < \*židukā (PKEŽ 4, 105). — W słowiańskim refleks st. zanikowego \*žid- zaświadcza m.in. formy scs. *židati* 'murować, budować' (ros. *sozdátʹ* 'stworzyć, założyć'), cs. *zidŭ* 'dom, mieszkanie', rcs. *zidŭ* a. *zedŭ* 'głina', ros. *zdo* 'dach, dom'; n. agt. stpol. *zdun* 'rzemieślnik, który lepi coś z gliny, garncarz', pol. 'rzemieślnik stawiający i naprawiający piec' < psł. \*zid-unŭ (suf. jak np. w stp. *biegun* 'goniec; bieg' < psł. \*bēg-unŭ).

**žydras**, -à 3 p.a. 'jasnoniebieski (o oczach), modry, błękitny', gw. też 'ciemnoniebieski; fioletowy'. Dewerbalny przymiotnik na *-ra-* od *žydėti* 'kwitnąć' (zob. s.v.). War. *žydrūs*, -i. Znacz. etym. 'kwitnący' ⇒ 'kwitnący na niebiesko'. Paralele: *tikras*, *stipras* ob. *stiprūs*, *sūras* ob. *sūrūs* (ŽD 299). — Drw. *žydraĩnis* 'jasnoniebieski' (por. *dryžaĩnis* ⇐ *drỹžas*), *žydrỹnė*: *dangaũs žydrỹnė* 'błękit nieba', *padángės žydrỹnė* 'błękit niebios', *žydris* 'błękit', *žydrumà* ts., *žydrumė* 'tęczówka oka', *žydrũnė* bot. 'chaber, bławatek, *Centaurea*', cps. *linžydris* 'modry jak kwiat lnu' (por. *linaĩ*), *žydraũkis* 'niebieskooki, modrooki' (por. *akis*). Vb. denom. *žydrėti* 'robić się (jasno)niebieskim', *žydruoti* 'błękitnieć'.

**žiebtis**, *žiebiū*, *žiebiaũ* 1. 'zapalać (zapałkę, łuczywo, lampę), wzniecać ogień', 2. 'nagle, mocno uderzyć', 3. 'rzucić, wyrzucić, odrzucić od siebie, zepchnąć', 3. 'gnać, pędzić; robić co szybko, energicznie', 4. 'z apetytem, chciwie jeść, pić', 5. 'nosić ubranie, buty', 6. 'oszczędzać', 7. 'szczepić rośliny', intr. 'świecić się (o lampie, żarówce)', *atžiēbti* 'zapalić na nowo; stępić, wyszczerbić (kosę)', *ižiēbti* 'rozniecić (ogień), zapalić (łuczywo, świecę, światło); wzbudzić pokusę', *pažiēbti* 'podpalić, spowodować pożar', *pražiēbti* 'rozpalić, zapalić na krótko; naciąć, przeciąć, przepołowić'. Formacja tranzytywna z suf. *-ja-* i SE *žieb-* powstała na bazie SZ *žib-* w dur. *žibėti* (zob.). — Drw. *pražiebas* b.z.a.: *aušros pražiebais* adv. 'o świcie' (dosł. 'w promieniach jutrzeńki'), *žiebas* a. *žiēbas* 'błyskawica' (syn. *žaĩbas*), *žiēbė* 'iskra', *žiebtūvas* 'zapalniczka'. Vb. denom. *žiebėti* 'czerwienieć, rumienić się (ze wstydu)', *žiebuoti* przest. 'błyskać się — o ukazujących się na niebie błyskawicach'.

**žiedas** 1. 'kwiat' (łot. *ziēds*), 2. 'pora kwitnienia', 3. 'barwa, kolor', 4. 'pierścień, pierścione', *sutuoktūvių žiedas* 'obrazka ślubna' — drw. postwerbalny do *žiedėti* (zob.). — Drw. *žiedingas* 'pełen kwiatów', SD «kwietny, kwiecisty, floridus, florifer», *žiedinis pirštas* 'palec serdeczny', dosł. 'ten, na który wsuwa się pierścień, (palec) do noszenia pierścienia', SD *žiedinis* «palec czwarty, annularis, medicinalis, medicus digitus», *žiedų mėnuo* «kwiecień, aprilis» (syn. *karvelio mėnuo*) — kalka z pol. *kwiecień*, znacz. etym. 'miesiąc kwitnienia, miesiąc kwiatów' (zob. LEW 1305, s.v. *žydėti*, Sławski, SEJP III, 486). Łot. *ziedu mēnesis* 'czerwiec' jest chyba lituanizmem. Cps. *naktižiedė* 'roślina ujawniająca swój kwiat nocą' (por. *naktis*), *žiedkotis* 'szypułka, łodyżka kwiatu' (por. *kotas*), *žiedlapis* 'płatek kwiatu' (por. *lāpas*). Osobno zob. *žieduoti*.

**žiedėti**, prs. *žiedėja* (war. *žiedi*, *žiesta*, *žiesti*), prt. *žiedėjo* 1. 'czerstwieć, pleśnieć (o

chlebie)', 2. 'twardnieć (o chlebie, śledziu, trawie, śniegu)', *sužiedėti* 'szerstwieć; zgęstnieć, skrzepnąć (o miodzie); zbić się (o ziemi, śniegu)', przen. 'stracić wrażliwość, rozleniwzić się'. War. *žiedėti*, -ja, -jo. Wraz z łot. *ziēdēt*, *ziēdu* a. *ziēžu*, *ziēdēju* 'kwitnąć, wypuszczać kwiecie; mienić się, pstrzyć się' odzwierciedla pdg. oparty na neopwk. \*žēj-d-. Ten ostatni wyabstrahowano z prs. pb. \*žēj-da- 'kwitnie', < \*gejH-d<sup>h</sup>e-. Pwk. pie. \*gejH- / \*giH- 'rozwierać się — o pąkach, kielkować' (Liv<sup>2</sup> 161), por. goc. *keinan* 'kielkować', orm. *cil* 'pęd, kielek', *cil*, *ceļ* 'łodyga, słoma' < \*giH-l-. Paralele morfologiczne: *giedu*, *giedoti* 'śpiewać pieśni nabożne' wobec wed. *gāyati* (pwk. pie. \*g<sup>(u)</sup>ejH-); łot. *biēdēt* 'straszyć, wzbudzać strach' — od prs. intr. \*biēdu 'boję się' < pb. \*bēj-de- < pie. \*b<sup>h</sup>ejH-d<sup>h</sup>e- (por. lit. *bijoti*). — Nomina: *žiedà* 'zbita ziemia', *žiedaī* m.pl. 'kwiecie; miesięczka'<sup>613</sup>, *žiedas* (zob.). — SZ *žyd-* < pb. \*žīd-: *žydėti* (zob.). — SO *žaid-*: *žaidas* 1. 'rozkwit; kwiat', 2. 'obraczka ślubna', ⇒ vb. denom. *žaidinti* 'wymieniać obrączki ślubne; brać ślub kościelny'.

**žieduoti**, *žieduoju*, *žiedavaū* przest., gw. 1. 'nakładać obrączki podczas ślubu', 2. 'obraczkować (ptaki, owce)', 3. 'zdierać korę drzewa pierścieniami', *sužieduoti* 'nałożyć obrączki ślubne', przest. 'poślubić' (*Sužiedavau aba sukalbėjau jus ažu vieno vyro* SP I, 220<sup>29</sup> 'Poślubiłem was za jednego męża'). Vb. denominativum od *žiedas* m.in. 'pierzcień. obrączka' (zob. s.v.). — Refl. *žieduotis* 'zaręczać się, przyrzekać sobie wzajemnie małżeństwo'. Nomina: *apžieduotinis*, -ė DP 'oblubieniec, -ica', *žieduotinis*, -ė lub *sužieduotinis*, -ė 'narzeczony, narzeczona', *žieduotuvės* a. *sužieduotuvės* f.pl. 'zaręczyny', *sužiedavimas* DP 1. 'zrękovanie, zrękowiny' ['zaręczyny'], 2. 'ślub'.

**žiegždrà** 4 p.a. gw. 'żwir, gruboziarnisty piasek' — polega na przekształceniu wyrazu stlit. *žiezdrà* (zob.) przez epentezę g (\*žiegzdra) i alweolaryzację gz > gž. — War. *žiegždà* tłumaczy się usunięciem r z grupy *gždr*. — Drw. *žiegždros* f.pl. 1. 'żwir', 2. 'osad ze spaleniżny w kominie' (*Jau kamine yra žiegždru*), *žiegždrótas* 'mający w sobie dużo żwiru (o ziemi uprawnej)', *žiegždrýnas* 'żwirowisko; pastwisko, na którym jest dużo żwiru'. — N.jez. *Žiegždris* (por. n.m. *Žiedzriai* s.v. *žiezdrà*), *Žiegždrēlis*, n.rz. *Žiegždupis* (zanik r). N.m. *Žiegždriai*, *Pažiegždrai* oraz *Žiegždziai* (por. *žiegždà*).

**žiemà** 4 p.a. 1. 'zima', 2. gw. 'północ': łot. *ziema* 'zima'<sup>614</sup>. Wywodzi się wraz z scs. *zima* 'χειμών', sch. *zīma*, *zīmu*, ros. *zimá*, *zīmu* z praformy bsl. \*žejmā. Chodzi tu o urzeczownikowanie formacji przymiotnej. Jej sufix -ā- < \*-eh<sub>2</sub>- sugeruje pierwotneznacz. kolektywne 'dni zimowe'. Ośnówny przymiotnik miał postać \*g<sup>h</sup>ejm-ó- 'zimowy' i został wyderwowany regułą vřddhi z \*g<sup>h</sup>im-, tj. tematu słabego (por. gen.sg. \*g<sup>h</sup>i-m-és) do pie. \*g<sup>h</sup>i-ém- / \*g<sup>h</sup>ej-om- 'zima' (IEW 425). Wtórny SP wynikły z derywacji vřddhi pokazują również wyrazy *dienà*, *diēvas*. — Inna ewentalność: pbsł. \*žejmā jest derywatem od neoosn. \*žejm-, którą wyabstrahowano z formy loc.sg. \*žeimen < pie. \*g<sup>h</sup>ejm-en. Por. wed. *hēman* loc.sg. 'w zimie', ⇒ *hemantá*- m. 'zima'. — Odpowiedniki ie.: łac. *hiems*, -is f. 'zima; rok' (zob. de Vaan 2008, 284), gr. χειμών, -ῶνος m. 'zima; północna część nieba', hom. χειμα, -ατος n. 'zimowa pogoda, ziąb'. SZ: wed. *himá*- m. 'zima, zimno, ziąb', het. *gimi* a. *gemi* 'w zimie', *gimmant*- 'zima', łac. *bīmus* 'dwuletni' (*bīmulus* 'mający dwa latka') < \*bihimos < pie. \*dūi-g<sup>h</sup>imo- dosł. 'liczący dwie zimy'<sup>615</sup>. Kontynuacja st. pełnego typu łac.

<sup>613</sup> Por. *Atsiradus ant rūbų žiedam, mergaitė gali tekėti* 'Gdy na bieliznie pojawi się ślad miesięczki, dziewczyna może iść za mąż'.

<sup>614</sup> Izolowany zapis stpr. *semo* EV 'Wintter [Winter]' pozostaje niejasny. Może być błędem odpisu zam. <seymo>. Albo może pokazywać wtórna monoftongizację, czyt. [zēma]?

<sup>615</sup> Por. gr. χίμαρα f. 'koza' < \*k<sup>h</sup>imar-ja < \*g<sup>h</sup>im-r- to 'zwierzę, które przeżyło (jedną) zimę', por. gr. χειμέριος 'zimowy; burzliwy', χειμεριώδης 'zimowy, mroźny; burzliwy', orm. *jmeṛn* 'zima'. — W słowiańskim można wskazać na stsch. *dviz* m, *dvize* n., gen. *dvizeta* 'dwuletnia owca', co jest derywatem wstecznym od \*dvizimū 'dwuzimek', który podległ reanalizie \*dviz-imū, prawdopodobnie według proporcji *rodimū*: *rodū* = \*dvizimū: x (x = \*dvizū). Dotąd zrównywano *dviz* z lit. *dveigys* 'dwuletek', co nie wydaje się słuszne (zob. s.v.).

*hiems* wydałaby po litewsku \**žem-* (z zanikiem *i* między *C* i *e*, por. *šémas*). — Drw. *núožiemiū*, zm. *nūžemiū* adv. ‘w porze niewielkich mrozów’ (skostniała forma instr.sg. do \**nuo-žiemis*, dosł. ‘nie-zima’, por. *nuo* privativum w *núožmogis*), *peržiēm* adv. ‘przez zimę, w zimie, podczas zimy’, *priešžiemis* ‘pora pod zimę’ (por. *prieš*, *priešdienis*), *šiųžiem* adv. ‘tej zimy’, *tąžiēm*, *tąžiem* adv. ‘tamtej zimy’, *žiēm* adv. ‘zimą, przez zimę’, *žiēm po žiēm* adv. ‘z każdą zimą (np. ciężej)’, *žiemiaĩ* (zob.), *žieminiai javaĩ* m.pl. ‘zboże ozime’, *žiemėjus* ‘żyto ozime’. — Cps. *žiemakañdis* (zob. *kąsti*), *žiemamity̯s* ‘zwierzę jeden rok mające’ (dosł. ‘przez zimę karmione’, por. *mīsti*), *žiemgrūdžiai* m.pl. ‘ozimina, zboże zasiane jesienią’ (por. *grūdās*), *žiemkenčiaĩ* a. *-keñčiai* ‘ozimina’ (dosł. ‘zboże, które znosi zimę’, por. *kęsti*), *žiemkentỹs* ‘świnia, która nie będąc tuczona, ma przeżyć (dosł. przecierpieć) zimę’, war. *žiemkeñtis*, *-kiñtis*, *-kýtis* (por. *kęsti*), *žiemmilžē* (zob. *mélžti*), *žiemmitỹs* 1. ‘zwierzę pozostawione na zimę’ (dosł. ‘karmiony przez zimę’, por. *mīsti*), 2. ‘zwierzę jeden rok mające (cielę, źrebię)’, war. *žiemómitis* ts., *žiemóspirgis* ‘trzaskający mróz’ (zob. *spirgėti*), *žiemtekỹs* ‘zwierzę pozostawione na zimę’ (por. *tekėti*). — Vb. denom. *žiemóti*, *-ju*, *-jau* ‘zimować, spędzać zimę, przetrzymać zimę’.

**žiemiaĩ**, *-iũ* m.pl. gw. ‘północ jako strona świata’ (*I žiemius varnos lekia, bus šalta* ‘Wrony lecą na północ, będzie zimno’). Drw. od *žiemà* ‘zima’, znac. etym. ‘(strona świata), z której przychodzi zimno zimowe’. Por. liter. *šiáurė*. — Drw. *žiemiaũ* adv. ‘bardziej na północ’, *žiemỹs* ‘wiatr północny’, cps. *žiemryčiai* ‘północny wschód’ (por. *rytaĩ*), *žiemvakariai* ‘północny zachód’ (por. *vakaraĩ*), *žiemvėjys* cps. ‘wiatr z północy’ (por. *vėjas*).

**žięsti**, *žiedžiũ*, *žiedžiaũ* ‘formować, lepić z gliny, wyrabiać garnki’. Odpowiednik łot. *ziest*, *ziežu*, *ziedu* ‘smarować, rozprowadzać gęstą substancję, maź po jakiejś powierzchni, (piec) smarować gliną, (patelnię) smarować tłuszczem’. SD *žiedžiũ* 1. «formuję, kształtuję, formo, fingo aliquid è cera, argilla etc., figuro» (syn. *lipiu*, *lienu*), 2. «fantastykuję, imaginor figmenta vana, fingo puerilia, voluo animo inutilia» [‘dziwaczyć, być oryginałem’, SPXVI] (syn. *niekus mýstau*, *vaidinu*, *vaidus darau*). Postać pwk. *žied-* < lit.-łot. \**žeĩd-* jest wtórna, ustaliła się w następstwie metatezy skrajnych spółgłosek pierwiastka w praformie \**dejž-* (lit. †*diežti*). Pwk. pie. \**d<sup>h</sup>eiğ<sup>h</sup>*- ‘smarować, miesić glinę’, zob. IEW 244n., LIV<sup>2</sup> 140, LEW 1307. Por. wed. *déhmi* ‘smaruję’, SZ *digdhá-* ‘posmarowany, powleczony czym’, SO *dehĩ-* f. ‘ściana, nasyp, wał, grobla’, *déha-* m. n. ‘ciało’; aw. *pairi-daēza-* m. ‘mur, obmurowanie’, *uz-daēza-* m. ‘mur, ściana, grobla, tama’ (stpers. *didā-* f. ‘ściana, mur obronny, twierdza’), SE gr. *τεῖχος*, -εος n. ‘mur, zwł. mur obronny miasta, nasyp, wał obronny, szaniec’ (temat na *-os/-es-*, zob. Stüber 2002, 80), *τεῖχιον* n. ‘mur, ściana domu; mur jako ogrodzenie pola’, SO *τοῖχος* m. ‘ściana, mur (otaczający dziedziniec), ścianka, bok w naczyniu, bok ciała ludzkiego’; goc. *digan* ‘lepić garnki’, *digand-* ‘ugniatający’, SO *daigs* m. ‘ciasto, Teig’ (por. słh. *déža*, ros. gw. *dežá*, pol. *dzieża* ‘duże naczynie do rozczyniania ciasta’ < \**daig̃-iā-*). SZ łac. *figō*, -ere, *fictum* ‘kształtować, obrabiać, formować, przedstawiać’ (*figulus* ‘garncarz’, *figūra* ‘uksztaltowanie, kształt’); toch. A, B *tsik-* ‘tworzyć, formować’. — Metatezę na odległość pokazują również refleksy słowiańskie: *zid-* / *zĩd-* zamiast \**diz-* / \**dĩz-*, por. scs. *ziždō*, *zĩdati* ‘murować, budować, stawiać’, ros. *so-zd-átb* ‘stworzyć, ukształtować’, WSZ *so-zid-átb* ‘tworzyć, budować, konstruować’, sch. *zĩdati* ‘murować, budować’; nomina: cs. *zĩdũ* ‘mur’, sch. *zĩd*, *zĩda* ts., pol. *zdun* ‘rzemieślnik, który lepi coś z gliny’ (\**zĩd-unũ*). Zob. BSW 367, Vaillant, Gc III, 314. — Drw. *žiedalas* ‘rzecz ulepiona z gliny; forma, postać’, *žiedýba* ‘garncarstwo’, *žiedžius* ‘garncarz’, *žiedis* gw. ‘piec’ (syn. *žaĩdas*), *žiedyklā* ‘garncarnia’, *žiedyklē* SD «kształt, forma, figura» (wymienione jako synonim wyrazów *paveikslas*, *būdas*, *veidas*, *žymė*), *žiestas* SD «garnczarski, figulinus, figularis» (syn. *nulietas*, por. *lieti*), *žiestas daiktas* SD «garnczarska robota, fictile, testaceum opus». Cps. *púodžiedis* a. *-žiedỹs* ‘garncarz’ (m.in. MŽ 506<sub>18</sub>), por. *púodas*. — Neopwk. *žies-* (≡ *žięsti*, *žięstas*): *žiestinis* ‘zrobiony na kole garncarskim; ulepiony z gliny’ (por. *Žaidžio būta žiestinio pečiaus*,

*vinasi, plūkto iš molio, ne plytinio*), *žiestūvas* ‘koło garncarskie’, ⇒ *žiestuvė* a. *žiestuvė* ‘warsztat garncarski, garncarnia’. — SZ *žid-*: *priežidà* (zob.), *židinys* (zob.). — WSZ *žyd-*: tylko nominalne, por. *puodžydis* DP ‘garncarz’ (obok *púodžiedis*). Osobno zob. *dýžti*. — SO *žaid-*: *žaisti*, *žaidžiù*, *žaidžiaũ* gw. 1. ‘lepić z gliny’ (*Puodžius molinius puodus žaidė*), 2. ‘doprowadzać żelazo do stanu rozżarzenia’ (*Žaizdre ugnis žaidžia gelžį*) — czas. quasiprymarny, oparty na prs. *\*žaidžiu* do iteratywnego inf. *\*žaidyti* (← *\*žeid-*). Sb. postvb. *žaĩdas* (zob.). — Neopwk. *žais-* (← *žaĩsti*): *žaĩstis* (zob.), *žaiždras* (zob.).

**žievė** 4 p.a. 1. ‘kora drzew’ (łot. *zievis* ts.), 2. ‘skórka owocu, łupina, obierka, skorupka jaja’. SD *žievė* «skorka abo kora na drzewie gruba» (w odróżnieniu od *tošis*). War. ze zmianą *v > b*: *žiebė* (por. *žióvauti > žióbauti*). Formacja z suf. *-v-* przy pwk. *\*žej-*, który może być anitową kontynuacją pwk. pb. *\*žēj-* < pie. *\*gejH-* ‘otwierać się — o pąkach, kielkować’ (zob. s.v. *žiedėti*). — Drw. *póžievis* ‘to, co się znajduje pod korą drzewa’, cps. *storžiēvis* (zob. *stóras*). Vb. denom. *nužievėti* a. *nužiēvinti* ‘zdzierać korę, korować drzewo’, *žievėtas* ‘pokryty korą’ (SD «korzysty, korą obrośły»).

**žiezdrà** 4, 2 p.a., pl. *žiezdras* 2 p.a. 1. stlit. ‘piasek, ziemia’, 2. stlit. ‘kurz, pył’, 3. gw. ‘piasek, ziarnko piasku’. War. *žiezdras*, pl. *žiezdrai* ‘piasek’. Drw. *žiezdrėtas* przest. ‘piaszczysty, żwirowaty’, *žiezdrinis* ts., *žiezdrėnas* a. *žiezdrėnė* ‘miejsce, gdzie dużo piasku a. żwiru’. N.m. *Žiezdrai*, *Žiezdrėlė*, *Pažiezdris*. N.jez. *Žiezdras*, *Žiezdris*, *Žiezdis* (zanik *r*), n.rz. *Žiezdrė*, *Žiezdupis* (zanik *r*), z insercją *g*: *Žiegzdrupė*. Rzeczowniki *gaĩzdras < gaĩstras < \*gais-ras* i *žaiždras < \*žais-tras < \*žais-ras* są przykładami takich drw. na *-ra-*, których przejrzystość została całkowicie zaciemniona na skutek dwóch innowacji fonetycznych. Pierwsza z nich to epenteza *t* na na granicy morfemowej *s-r*, druga to sonoryzacja zbitki spółgłoskowej *str > zdr*. Wydaje się, że *žiezdrà* stanowi trzeci przykład tego typu. Rekonstrukcja: *\*žiestra < \*žies-ra*. Mielibyśmy tu drw. dewerbalny od neopwk. *žies-* jak w inf. *žiesti* do *žiedžiù* ‘lepić z gliny’. Znacz. etym. ‘grubszy piasek, który dodawano do gliny garncarskiej’. Por. s.v. *žvirgždas* uwagę o sch. *zvrst*, które oznacza ‘kruchy kamień używany w garncarstwie jako domieszka do gliny’. O tym, że *žies-* funkcjonuje jako podstawa słowotwórcza, świadczą takie pochodniki, jak *žiestinis*, *žiestūvas* i *žiestuvė* (zob. s.v. *žiesti*). Wcześniej *žiezdrai* wywodziło wprost z praformy ie. *\*gejs-d<sup>h</sup>ro-* (Būga, RR I, 292, IEW 356, Urbutis 1981, 105). Było to trudne do utrzymania z uwagi na nieprawdopodobną formę sufiksu (plit. *\*-dras < pie. \*-d<sup>h</sup>ros?*), w dodatku przy pierwiastku o charakterze nominalnym (*\*gejs-*, por. IEW 356: ‘Kies’, śrwn. *kis*, stwn. *kisili*, *kisel*). LEW 1307, s.v. *žiezdrà* nie zajmuje się składem morfemowym wyrazu. — Jeśli podany wyżej wywód jest słuszny, to bliskoznaczny wyraz *žizdrà* a. *žizdras* ‘grubszy piasek, żwir; drzazga’ jest bądź alternantem apofonicznym na SZ (*\*žis(t)rā < \*žis-rā*), bądź formą zmienioną z *žiezdrà* przez nieregularne uproszczenie dyftongu. — Inne mutacje fonetyczne: 1. *žirzdrà* gw. ‘piasek’ < *žizdrà* (wstawne *r*, na skutek antycypowania *r* sufiksalnego), 2. stlit. *žirgždai* pl. ‘ziarnka piasku morskiego’ z *\*žirgždai* (metateza *r*) < *\*žirgzdai* (epenteza *g*, następnie zmiana *gz* w *gž*) < *\*žirzdai* (metateza *r*) < *\*žizdrai*. Por. *žizdraĩ* gw. ‘piasek’ (n.m. *Pažyzdrėys*, *Zizdrà*). Osobno zob. *žiegždrà*.

**žiežirba** ‘iskra, rozżarzona cząstka płonącego drewna, węgla’. Uwzględniając rozmaite warianty wyrazu ‘iskra’, można *žiežirba* uznać za ekspresywne przekształcenie z formy *žiežilba*. Ta z kolei daje się objaśnić jako udźwięczniony wariant do *žiežilpa* ‘iskra’ (*lp > lb* przez persewerację), pochodzącego ze złożenia *\*žiež-žilpa*. I człon do *žiežti* m.in. ‘buchać, huczeć — o ogniu’ (zob. s.v.), II człon do *žilpti*, prs. *žilpsta* ‘mieni się komu w oczach’. — Inne warianty fonetyczne wyrazu ‘iskra’, który zawiera pwk. *žiež-*: *žiežebra*, *žieželka*, *žiežilka*, *žiežirga*, *žiežirka*, *žiežirža*, *žiežiurà*, *žiežiurba*, *žiežura* (por. *žaižura* s.v. *žaižarà*). War. z początkowym *žiž-*: *žižilba*, *žižilpa* / *žižilpa*, *žižilka*.

**žiežti**, *žiežiu*, *žiežiau* (war. *žiēžti*) gw. 1. 'o ogniu: buchać ze środka, huczeć' (*Buvo jau kaip ir užgesę, o dabar kad dega, tai net žiežia* 'Jakby już było zgasło, a teraz gdy się [znów] pali, to aż huczy'), 2. 'wybuchnąć gniewem, złością; łąać kogo' (*Žiežula žiežia vyrą* 'Złośnica / megiera łąa męża'). — SZ *žiž-*: *užžižti*, *-žižža*, *-žižo* 'nagle wybuchnąć gniewem, rozzłościć się'. Dźwiękonaśladowcze, por. LEW 1308, Urbutis 1981, 126, przyp. 8. — Drw. *žiezara* 'złośnica, jędz'a' (zob. też *žaižara*), *žiežula* 'jędz'a, wiedźma'; *žižė* 'kto łatwo wpada w złość, złośnik' (war. ze zmianą 'i > 'u: *žiūžė*, *žiužė*). W języku dzieci *žižė* / *zizė*, *žiūžė*, *žiužė* to 'ogień' lub 'gorący przedmiot, którego nie wolno dotykać' (Urbutis, l.c.).

**žygis**, *-io* 1. 'marsz, przemarsz, akcja wojenna', 2. 'wyprawa, podróż, rejs', 3. 'czyn bohaterski', 4. 'krzątania domowa, oporządzanie bydła', 5. 'wysiłek niezwykły, niecodzienny'. War. *žygis*, *žygys*. Leksem *žyg-* jest, jak się zdaje, produktem denazalizacji formy *žig-*. Por. Leskien 1884, 358, LEW 1308. Forma taka mogła zostać wyabstrahowana z prs. *\*žygsta* 'rusza w drogę' < *\*žigsta* z *\*žing-sta* (por. SE *žengiù*, *žeŋgti* 'kroczyć'). Pewną poszlakę stanowi tu vb. *žangstyti* 'kroczyć, postępować', które jako drw. iteratywny na st. o teoretyczne dopuszcza *\*žingst-* jako osnowę. Paralele apofoniczne: *lámstyti* ⇐ *límst(a)*; *lankstyti* ⇐ *liňkst(a)*. — Adv. *anaňžyg* 'tamtego razu' (syn. *anaňčės*, *anąkart*), *aňt žygio* 'na raz, jednocześnie', *tąžyg* 'tamtym razem, wtedy', *tumžyğ* 'od razu', *tuðžyg* 'zaraz, wnet, natychmiast', *vienu žygiù* 'za jednym razem, za jednym zamachem'. — Inne drw.: *póžygis* 'przestrzeń drogi', *žyginis* 'o koniu: pociągowy, pocztowy', *žygõvas* 'piechur; goniec', *žygūnas* przest. 'podróżny; goniec, kurier, wysłannik', *žygūnė* przest. 'poczta'. — Cps. *bendražygis* 'współbojownik' (por. *beňdras*), *karžygyš* 'bohater' (por. *kāras*), n.m. *Karžygiai* (por. błr.-pol. n.m. *Bohatoryrowicze* na Białorusi), *ledžygà* 'podkova końska; łyżwa' (por. *lėdas*, syn. *ledžingà*), *ledžvygà* 'kto się z trudem porusza, ledwie chodzi' — przez metatezę *v* z *\*ledv-žyga* (złożenie hybrydalne z I członem skróconym z *lėdvai*, *lėdviai*, co z pol. *ledwo*, *ledwie*), *smiltžygis* 'gatunek chrząszcza, szykoń, Pterostichus' (por. *smiltis*), *vikražygis* (zob. *vikrūs*), *žygdarbis* 'bohaterski czyn' (por. *dārbas*), *žygeĩvis* 'turysta'. — Złożenie tautologiczne: *žyg-žygis* 'praca wymagająca wielkiego wysiłku, wielki wyczyn' (por. *gėrgėris*, *skąnskonis*). Vb. denom. *pažygėti* 'trochę postąpić (w jakąś stronę)', DP 'postąpić, odejść, iść, ustąpić' (⇒ *pažygėjimas* DP 'postępek', *pažygys* DP 'postęp, postępek'), *žygiuoti* 'kroczyć, maszerować, podążać; sprzątać, robić porządki, krzątać się przy pracach domowych, oporządzać zwierzęta', *įžygiuoti* 'o wojsku: wkroczyć' (⇒ *žygiuotė* 'marsz, pochód').

**žilas**, *-à* 1. 'siwy, posiwiały, siwowłosy', 2. 'szary (o wilku, borsuku, o raku)', 3. 'szarawy — o tkaninie, płótnie', 4. 'szarobrazowy — o szcecie świnie' (*Žila kiaulė tai ta, kurios šeriai balti, juodi ir melsvi, susimaišę iš daikto* 'Świnia žila to ta, której szcetica jest biała, czarna i jasnoniebieska jednocześnie'), 5. 'siwy — o maści końskiej', 6. 'szarobiały, popielaty — o maści wołu', 7. 'marnie zabelona (kasza, zupa)', 8. przen. 'zamierzchły, dawny' (*žilà senovė* 'zamierzchła przeszłość'). Odpowiednik łot. *zils* 'niebieski, niebieskawy' (ob. *ziļš* ts. < *\*žilās*). Z pb. *\*žil-a-* < pie. *\*ǵ<sup>h</sup>lh<sub>3</sub>-ó-* (krótkość *i* tłumaczy się zanikiem spółgłoski lrg. w pozycji przed samogłoską). Z innym suf.: wed. *hīri*° 'zółty, żółtawy' < pie. *\*ǵ<sup>h</sup>lh<sub>3</sub>-í-*. Por. SE-C: lit. *žėlti* 'zielenić się', łot. *zēlt* ts. < pie. *\*ǵ<sup>h</sup>elh<sub>3</sub>-C*. SE-V: wed. *hāri-* 'płowy, żółtawy; gniady' < *\*ǵ<sup>h</sup>elh<sub>3</sub>-i-* (por. EWAIA II, 805n.). — Drw. *žilis* 'człowiek osiwiały', *žilókas* 'siwawy, szpakowaty', *žilumà* 'siwizna', *žilūnas* 'starzec', *žilvas* 'siwy'. Cps. *žil(a)barždis* 'siwobrody' (por. *barždà*), *žil(a)plaũkis* 'siwowłosy' (por. *plaukaĩ*), *žilbizdis* wulg. 'starzec; stary kawaler' (por. *bizdas* s.v. *bezdėti*). — Vb. denom. *žilti*, prs. *žilù* (*\*ži-n-lu*, war. *žilnù* / *žilnu*, *žilstu*), prt. *žilaũ* 'siwieć, pokrywać się siwizną', ⇒ caus. *žildyti* a. *žilinti* 'robić siwym, powodować siwienie włosów' (*Vargai pražildo žmogų*). — Neopwk. *žils-* (⇐ *žilstu*): *žilšvas* 'siwy' (por. *želšvas*, *žalšvas*). — SW (WSZ) *žyl-* ⇐ *žil-*: *žylė* (zob. *zylė*), *žylis* 'siwizna' — abstractum odprzymiotnikowe typu *dỹdis* ⇐ *didis*: *pỹktis* ⇐ *piktas*.



**žildyti**, *žildau*, *žildžiau*, z prvb. *su-* ‘podgrzewając zwarzyć mleko, tj. spowodować oddzielenie się twarogu od serwatki’. Por. *Sūrį lejant reik pirmu pieną sužildyti* ‘Robiąc ser trzeba najpierw zwarzyć mleko’. Chyba przenośne użycie czas. *žildyti* ‘robić siwym’ w odniesieniu do mleka zmieniającego się w mętną serwatkę. Causativum na *-dyti* od *žilas* (zob.). Por. *sužilti*, *-žyla* a. *-žilsta*, *-žilo* ‘o mleku: zsiąść się, ściąć się’. — Drw. *žildinys* ‘twaróg zrobiony z mleka konopi, spożywany podczas postu; gruzelki zsiadłego mleka; twaróg’, *žildytas pienas* ‘zwarzone mleko’.

**žilpti**, *žilpstù*, *žilpaũ*, war. *žilbti*, *žilbstù*, *žilbaũ* 1. ‘mieć ciemno w oczach — o chwilowej utracie wzroku pod wpływem osłabienia’, por. *Aš žilpstù*, t.y. *man akys temsta* ‘Ciemno mi w oczach’, 2. *apžilpti*, *apžilbti* ‘doznawać osłepienia, wrażenia migotania w oczach’, por. *Kaip tik prieš saulę pažiūri, ir apžilpsta akys* ‘Jak tylko spojrzysz prosto w słońce, masz wrażenie, że jesteś osłepiony’. Łot. *žilbt* ts. jest lituanizmem. — War. ze zmianą *ži-* > *ž'u-*: *žiulpti* ts. (⇒ zapoż. łot. *žulpt* ‘erblinden, in Ohnmacht fallen’). Bez etymologii, zob. LEW 1309, ALEW 53. Obecność SZ *žlib-* w bliskoznacznym czas. *žlibti* ‘tracić wzrok, ślepnąć’ (zob. s.v.) oraz SE *žleb-* (zm. *prýžleba* adv. ‘znikomo mało’) nasuwa przypuszczenie o dwójakiej kontynuacji st. zanikowego \**žlb-* od *žleb-*: 1° fonetycznej w postaci *žilb-* (*il* < \**l-*) i 2° analogicznej w postaci *žlib-* (*li* wzorowane na *le* formy SE *žleb-*). Por. ślad stopnia *o* \**žlab-* w *žābalas* (\**žlabalas*). — Do *žilb-* / *žilp-* dotworzono nową formę SE *želb-* / *želp-*. Widać ją w stlit. ptc. prt.act. *želp-us-* ‘pozbawione wzroku’, por. *Bet akys jų apželpusias buva, idant jo nepažintų* BRB ‘Aber jre augen wurden gehalten, das sie jn nicht kandten’ (por. ALEW 52). — Drw. *žiežilpa* ‘iskra’ (zob. *žiežirba*).

**žilvitis**, *-čio* ‘wierzba, *Salix*’ (SD wymienił to wraz z syn. *blindė*, *gluosnis*). War. *žilvitis* 1 p.a., *žilvitys* 3 p.a., *žilvitė* 2 p.a. War. ze zmianą *ži* > *ž'u-*: *žiulvītis* (Zinkevičius 1966, § 66). — Formy gw. *žilvytis* 1 p.a., *žilvītis* 2 p.a. przemawiają na rzecz rekonstrukcji złożenia \**žilvytis*, dosł. ‘drzewo o szarawych gałązkach, wiciach’. Człon I do *žilas* ‘siwy, szpakowaty’ (zob. s.v.), człon II do *vytis*, *-iēs* f. ‘wić, różga’ (zob. s.v.). Paralelne cps.: *žilvarnis* ‘siwa wrona’, *žilvaikis* ‘stary [dosł. siwy] kawaler’. — Drw. *žilvitynas* a. *žilvitynė* ‘zarośla wierzbowe’, *žilvitinė* ‘padalec’, *žilvitinis* ‘wierzbowy, zrobiony z drzewa, gałęzi a. korzenia wierzby; podobny do wierzby’. — N.m. *Žilvičiai* 3x, n.rz. *Žilvītė*, *Žilvitynė*, *Žilvičiupis*. — Gdy wyraz *žilvytis* przestał być wyczuwany jako złożenie z nominalnym członem *-vytis*, który był motywowany czasownikiem *vyti* m.in. ‘wić, splatać wicie’, nastąpiło nieregularne skrócenie *y* > *i*. Odtąd wyraz wygląda jak simplex z sufiksem *-it-* (por. takie drw., jak *sāvitās*, *dabitā*, n.rz. *Upitā*). — Godne uwagi są warianty, w których suf. *-it-* wymienia się na *-et-*: *žilvetis*, na *-iet-*: *žilvietis* b.z.a. lub na *-ut-*: *žilvūtis*. Dalszą tego konsekwencją jest derywacja wsteczna, wydająca neologizmy *žilvis* ‘wierzba’, *žilvė* ts. Ukazują się one nawet w hydronimii, por. n.rz. *Žilvià*. — Zapoz. lit. w błr. gw. *žylbvb* ‘wierzba’ i pol. gw. *žylwieć* ‘czerwona łoża’ (Laučjute 45).

**žymė** 4 p.a. 1. ‘znak, znamię, stygmat, ślad po czym; oznaka, cecha’, 2. ‘stempel’. SD: «cecha, cyfra, forma (do wybijania pieniędzy); karb, kreska narzniona, napisana; kształt, forma, figura, wzor; wyrażenie», *žymė karalystės, bajorystės* «herb, insigne, stemma», *taisaui ing žymj* «zmierzam do celu, collineo aliquo, dirigo». Cps. *kariožymė* b.z.a. ‘chorągiew wojenna’ (por. *kārias*, syn. *kariožinė*). Przez degeminację z \**žym.mė*, to z \**žyn-mė* przez asymilację. Pwk. *žyn-* to WSZ do *žin-*, zob. *žinti*, *žinoti*. Wzdłużenie towarzyszące sufigowaniu *-mė* widać też w *pykmė*, *plotmė*, *šlopė*. N.B. Wysuwana do tej pory rekonstrukcję \**žin-mė* (GJL I, §§ 449, 495, LEW 1309) falsyfikuje fakt, że degeminacja nie pociąga za sobą wzdłużenia zastępczego. — Vb. denom. *žymėti*, *žymiù* (3 os. *žymi*), *žymėjau* intr. ‘być widocznym, zaznaczać się, pokazywać się’, tr. ‘oznaczać co, piętnować’, *žymiu* SD «cechuię, signo, inscribo...», *atžymėti* ‘zaznaczyć, odnotować’ (łot. *atzīmēt*), *ižžymiu* SD

«wyrażam, exprimo, effingo» (syn. *ižžiedžiu, ižspaudžiu*), *ižymėti: ižymiu* SD «pryskuję kogo, stigma alicui inscribo» [‘piętnować przez wypalanie znaku żelazem lub nacięcia na ciele’, SPXVI] (syn. *žymį darau*), *pažymėti* ‘poświadczyć, zaświadczyć’, też ‘zanotować; uczcić, obejść jubileusz’, *pažymiu* SD «naznaczam, assigno, annoto, determino, constituo» (syn. *žyminu*), *pražymiu* SD «przeznaczam, præsignifico...», *žyminti* a. *žyminti* ‘robić znak, oznaczać’, SD «cechuję, naznaczam, signo, inscribo, imprimo» (syn. *pėtniju*). — Nomina: *ižžymėjimas* SD «wyrażenie, repræsentatio, impressio, effictio, item vestigium, effigies» (syn. *žymė*), *ižymėtas* SD «znakowany, naznaczony, signatus, notatus» i «pryskowany, inustus, inscriptus, literatus frontem», *ižymūs* ‘wybitny, słynny’ (⇒ *ižymybė* ‘wybitna osoba, znakomitość; miejsce przez wszystkich odwiedzane’), *pažymà* ‘świadcstwo, zaświadczenie’, *póžymis* ‘oznaka, objaw; cecha, właściwość’, *pražymėtas* SD «przeznaczony, præsignificatus, præmonstratus», *žymūs* ‘widoczny, zauważalny, znaczny, wielki’, przen. ‘znakomity, wybitny, sławny’, SD też «zacny, clarus, excellens, præstans, illustris», *žymus žmogus* SD «bohater, heros» (syn. *didžiavyris*). Cps. *vienožymis* SD «herbowy, gentilitius» [‘należący do jednego herbu, rodu’], por. *vienas* (syn. *gimininis*).

\***žiñčius** ‘kapłan strzegący świętego ognia palącego się w świątyni wileńskiej’. Tak K. Būga zinterpretował nazwę własną *Zincz*, która figuruje w łacińskim tekście ‘Historia Polonica’ Jana Długosza (Būga, RR I, 181, przyp. 3; III, 808). Brak innych świadectw. Formacja dewerbalna, która dopuszcza dwojaką analizę słotwórczą: 1° \**žint-ius*, derywat z suf. *-ju-* od ptc. prt. pass. (*pa*)*žintas* ‘poznany’ ⇐ *pažinti* (zob. s.v. *žinti*), 2° *žin-čius*, derywat utworzony od pwk. *žin-* neosufiksem *-čius*, jak np. w wyrazach *imčius, karšiñčius, sùkčius* (takie było objaśnienie Būgi, l.c.). Znacz. etym. ‘ten, kto wie, wiedzący’ (por. *žynys*). Na rzecz pierwszej ewentualności przemawia poświadczenie osnowy \**žint-* na gruncie łotewskim, por. *zintēt, -ēju* 1. ‘czarować, czynić czary’, 2. ‘roztrząsać, rozpatrywać’ (wyraz o strukturze typowej dla vb. denom.), *ziñtiniēks* (*zintenīeks, zintnīeks*) n. agt. ‘czarownik’, *zinte* ‘odprawianie czarów’, *zintēšana* ts. Por. Būga, RR III, 808, ME IV, 723n. — Bednarczuk 2010, 257n. uważa, że termin historyczny *Zincz* został przeinaczony na *Znicz* i spolszczony w XIX w. w postaci apelatywu *znicz* ‘u pogan: ogień stale utrzymywany na ołtarzu bóstwa’, później ‘świeca nagrobkowa, lampka nagrobna umieszczona w naczyniu’. Inaczej Boryś 2005, 743 n., który uważa pol. *znicz* za zapożyczenie z błr. *znič* ‘święty ogień u pogan’; wyraz ten ma być refleksem psł. \**zniči*, derywatu od psł. \**znēti* < \**znoj-tej* ‘tlić się, słabo się palić, żarzyć się’.

**žindyti, žindau** (war. *žindžiu*), *žindžiau* ‘karmić piersią, karmić własnym mlekiem’, *atžindyti* ‘odstawić oseska od piersi’, ‘o krowie: na powrót uczynić mleczną’ (*Karvė nemelžiamą atžindė veršis*). Dawne prs. *žindžiu* SD «karmię piersiami». Causativum na *-yti* do *žindu*, *žįsti* ‘ssać’ (zob. s.v.), znacz. etym. ‘sprawiać, że ktoś ssie’. Brak stopnia *o* (†*žandyti*) przypomina takie formacje, jak *spirgyti, vilgyti*. — Neoosn. *žindy-*: *žindymas* SD «karmienie piersiami; ssanie», *alga žindymo* SD «mamczyne myto, nutricia, trophima», *žindytoja* ‘matka karmiąca piersią; mamka, karmiąca piersią cudze dziecko’, SD «mamka, nutrix» (por. *adýtoja* ⇐ *adýti*), *žindỹvė* a. *žindyvė* ‘mamka’ (por. *gimdỹvė* ⇐ *gimdýti*).

**žinė** 2 p.a., *žinė* 4 p.a. stlit. ‘wiadomość, zawiadomienie’, *žinė karionės* SD «wici wojenne, belli signum», cps. *kariožinė* SD «chorągiew woienna, proporzec, signum, vexillum» (por. *kārias*). Osobno zob. *sąžinė*. — Z innym suf.: *žinià* ‘wiadomość, wieść’, przest. ‘biegłość, świadomość; wiedza, nauka o czym’ (por. łot. *ziņa* ‘wiedza’), *aptiekos žinia* SD «aptekarzka nauka», *dažymo žinia* SD «farbierstwo», *žinia irtinė* SD «nauka żeglowania», *nežinià* ‘niewiedza, nieznanomość’, SD «nieświadomość» (syn. *neprityrimas*), *nežiniomis* adv. ‘niespodzianie, nieoczekiwanie’, SD «znieobaczka, de improviso» (war. *nežiniõms, nežiniõm*), *žinià* adv. ‘wiadomo, jasne, rzecz jasna’, *nežinià* adv. ‘nie wiadomo’. Osnową

wszystkich tych derywatów jest czas. °žinti ‘poznać’.

**žiŋgsnis**, -io 1. ‘stąpienie, krok’. SD *žingsnis* «stopień, gradus scalarum», *didžiais žingsniais eimi* «kroczyć, sporo idę», 2. ‘czyn, czyjeś posunięcie, postępowanie’. Konkretyzowane abstractum dewerbalne z suf. -sni- i SZ *žing-* ⇐ *ženg-*, por. *žeŋgti* ‘stąpać, postępować’. Paralele: *mirk̃snis* ⇐ *mérkti*; *žvilgsnis* ⇐ *žvelgti* (GJL II, § 295). Ze zmianą *ži* > *ž’u*: gw. *žiungsnys* (Zinkevičius 1966, § 66). Z wyrównania wokalizmu do czas. motywującego pochodzi war. *žeŋgsnis* ‘krok’ (Zinkevičius, *Balt* XLV:2, 2010, 242). — Vb. denom. *žingsniuoti* ‘kroczyć, maszerować, iść; chodzić, np. po pokoju’.

**žynys**, -io 4 p.a. ‘prorok; znachor, czarownik’. SD «wieszczek, wieszczbiarz, diuinus, hariolus...» (syn. *burtinykas*). Pwk. *žyn-* to refleks wzdłużonego SZ *žin-*, zob. °žinti, žinoti. Paralele: *knysys* ⇐ *knisti*; *spyrys* ⇐ *spirti*. — Vb. denom. *žyn(i)auti* a. *žynauti* ‘być czarownikiem, znachorem, czynić czary, odprawiać praktyki magiczne, zaklinać, wieszczyć’, SD *žynauju* «wieszczę, diuino, hariolor, auguror & auguro» (⇒ *žynavimas* SD «wieszczba, wieszczbiarstwo»).

**žinoti**, *žinaũ*, *žinójau* ‘wiedzieć, znać’, *pažinoti* ‘znać, mieć wiadomości; znać kogoś, być znajomym kogoś’, *sužinoti* ‘dowiedzieć się’. Refl. *dasižinoti* ‘dowiedzieć się’, *dasižinau* SD «badam się; doświadczam kogo» (syn. *mėginu*), «dowiaduję się czego, wywiaduję, przepytuję, badam» (syn. *išklausinėju*), «macam, zrozumieć chcę», *susižinoti* ‘porozumieć się, skomunikować się’, *žinokis* ‘rób sobie, jak chcesz!’ (por. *dìrbkis*), *žinotis* ‘zdawać sobie sprawę, wiedzieć’ (*Daba žmonys nežinos kas esantys* ‘Teraz ludzie nie wiedzą, kim są’. *Jis nesižinójo ką daręs* ‘Nie wiedział, co robi’). Odpowiedniki bałt.: łot. *zināt*, *zinu*, *zināju* ‘wiedzieć, znać, rozumieć’, *zināties* refl. ‘znać się nawzajem, rozumieć się, być zgodnym co do czego, być świadomym, doglądać, troszczyć się’ (*zinātne* ‘nauka, scientia’, *zināms* adv. ‘wiadomo, naturalnie’) oraz stpr. \**zināt*: *ersinnat* ‘poznać’, *posinnat* ‘wyznać (grzechy)’, prs. *posinna mien* ‘przyznaję się (do grzechu)’, ptc. prt. pass. *posinnāts* ‘znany, wiadomy’. — Osnowa pb. \**žin-ā-* ‘znać’ przedstawia sobą intensivum z suf. -ā-, utworzone od pwk. \**žin-*, pochodzącego z antewokalicznego st. zanikowego \**žinH-V* < pie. \**ǵnh<sub>3</sub>-V*, por. st. pełny \**ǵneh<sub>3</sub>-* ‘poznać, rozpoznać’ (zob. LIV<sup>2</sup> 168). Formacja *žinoti* należy do dewerbatiwów z suf. \*-ā- / \*-āje-, które oznaczono jako typ *kiloti* ‘podnosić’ ⇐ *kēlti(s)* (zob. GJL II, § 565, Kuryłowicz 1968, 322). Paralele: *minotis* ‘mocować się’ ⇐ *mintis* (pie. \**menH-*); *išsimoti* ‘czerpać, wyczerpywać’ ⇐ \**sĩmti* / *sĩmti* (pie. \**semH-*); *ištivoti* ‘wytrzymywać’ ⇐ *tvĩrti* / *tvĩrti* (pie. \**tũerH-*). Praesens o formie *žinaũ* weszło prawdopodobnie na miejsce starszego prs. \**žinóju*. Przemawia za tym budowa prt. *žinójau*, opartego na neoosnowie *žinoj-*. — Krótka samogłoska *i* w pb. osnowie \**žinā-* znajduje wyjaśnienie w regularnym zaniku pie. spółgłoski lrg. w pozycji antewokalicznej. Tymczasem sylaba długa \**žin-C* w lit. *pažinti* (zob. °žinti) dowodzi tego, że zanik pie. spółgłoski lrg. w pozycji antekonsonantycznej pociągał za sobą wzdłużenie zastępcze samogłoski *i* w sekwencji pb. \**i*n, będącej refleksem pie. \**n*, por. pie. \**ǵnh<sub>3</sub>-C* > pb. \**ž<sup>1</sup>nH-teĩ* > \**žin-teĩ* > *žin-C*. — Nie do przyjęcia jest wywód formy *žino* przez degeminację *n.n* z praformy bałt. \**žin-nā-*, rzekomo pokrewnej praesens wed. *jānāti* ‘zna, poznaje, wie’, a kontynuującej pie. \**ǵn-nā-* (suf. \*-nā-)<sup>616</sup>. Zob. też BSW 371 i LEW 1311, gdzie powraca porównanie *žinoti* z formą prs. wed. *jānāti*. Należy zwrócić uwagę na fakt, że w językach biał. nie ma ani jednego czasownika prymarnego, w którym

<sup>616</sup> Por. Stang 1966, 323: «Dieses Verb ist wahrscheinlich eine alte *nā*-Bildung vom Typus skt. *punāti* : *punīmāh*, gr. δάμνημι : δάμναμεν». — Strunk 1967, 39: «Lautlich bestehen für den Ansatz \**ǵnō* im Falle von lit. *žino*, lett. *zina* keine unüberwindlichen Schwierigkeiten, da lit. *ō*, lett. *ā* auch idg. *ō* vertreten können». — Kroonen 2013, 311: pie. \**ǵnh<sub>3</sub>-neh<sub>2</sub>-*; Derksen 2015, 520: pie. \**ǵn-ne/n-h<sub>3</sub>-* ⇒ \**ǵnh<sub>3</sub>-ne/n-h<sub>3</sub>-*.

można by wyodrębnić formant prezentalny \*-nā- lub \*-nō-<sup>617</sup>. To, co w tradycyjnym ujęciu analizowano jako sti. *pu-nā-ti*, gr. δάμ-νῆ-μῖ (eol. δάμ-vā-μῖ) i uważano za formacje sufigowane (\*-neh<sub>2</sub>-), dziś ujmujemy raczej jako formacje z pie. infiksem \*-ne-, wsuniętym przed spółgłoskę lrg. stanowiącą wygłos pierwiastka, por. pind. \*pu-na-H-ti z pie. \*pu-né-H-ti (pwk. \*peuH-, zob. LIV<sup>2</sup> 480), pgr. \*dam-na-H-mi z pie. \*dm-né-h<sub>2</sub>-mi (pwk. \*demh<sub>2</sub>-, zob. LIV<sup>2</sup> 116). Gdy zaś chodzi o wed. *jānāti* 'zna, poznaje, wie', to stoi ono na miejscu \*jānāti, formacji infigowanej, zbudowanej na pierwiastku w st. zanikowym, pie. \*ǵñ-né-h<sub>3</sub>-ti (pwk. \*ǵheh<sub>3</sub>-, zob. LIV<sup>2</sup> 168). Mniej rozpowszechnione hipotezy na temat genezy *žinóti* omówił ostatnio Villanueva Svensson, *Balt* XLIII:2, 2008, 175-199. On też zaproponował nowy wywód, mianowicie z formy pie. perfectum \*ǵe-ǵnoh<sub>3</sub>-e / \*ǵe-ǵnh<sub>3</sub>-ṛ. — Drw. *žin(i)ūnas* 'kto wszystko wie; znawca; znachor' (por. *klajūnas* ← *klajóti*), *žinomas* 'wiadomy, znany', SD «światomy, spectatus, cognitus» (ptc. prs. pass.); forma rodzaju nijakiego *žinoma* skostniała w funkcji adv. ' wiadomo, wie się; rozumie się'; *nežinomas* 'niewiadoma, wartość poszukiwana'. Cps. *visažinis* 'wszystkowiedzący' — drw. na -ia- od ptc. prs. act. *visa-žinqs* a. *visažinantis*. — Neoosn. *žino-*: *dasižinodinēti* stlit. 'dowiadywać się', *dasižinotojas* SD «badacz, discussor, inquisitor...» (por. *dasižinaũ* SD «badam się, inuestigo, expiscor...»), *žindōvas* 'znawca' (por. *palydōvas*, *vadōvas*). — Neoosn. *žinoj-*: *nereikiamas dasižinajimas* SD<sup>1</sup> «dworność, curiositas» ['zbyttnia, próżna ciekawość, dociekliwość', SPXVI] (por. *giedojimas* ← *giedójo*; *miegójimas* ← *miegójo*).

<sup>o</sup>*žinti*: *pažinti*, *pažįstu* (war. *pažýstu*), *pažinaũ* 1. 'poznać, poznawać' (*Āš jĩ pažįstu iš balšo* 'Poznaję go po głosie'), 2. 'znać, być znajomym' (*Āš jĩ seniaĩ pažįstu* 'Znam go od dawna'), 3. gw. 'pojąć, zrozumieć; rozumieć czyjąś mowę', 4. gw. 'umieć, potrafić'. *pažįstu* SD<sup>1</sup> «poznawam; rozeznawam; znam», SD «poznawam co; uznawam; znam co», *pa-gu-žįstat tą mokslą* PK 198<sub>21</sub> 'znacieli tę naukę?'. Formacja inchoatywna na -sta- do stativum (durativum) *žinóti* (zob. s.v.). Złożenia z praeverbiami innymi niż *pa-*: *atpažinti* 'rozpoznać, przypomnieć sobie', *išpažinti* 1. 'rozpoznać kogo, co', 2. 'doświadczyć czego, przeżyć', 3. 'wyznawać wiarę', 4. 'wyznać prawdę, wyznaczyć grzechy na spowiedzi' (zob. *išpažintis*), *pripažinti* 'rozpoznać; uznać, przyznać co; wyznaczyć prawdę; wierzyć (w Boga)'. Refl. *apsipažinti* 1. 'zapoznać się, zaznajomić się z czym', 2. 'wziąć nieznajomego za znajomego, omylić się', SD «obeznaczyć się gdzie», *atsižinti* 'rozpoznać (jakieś miejsce), zorientować się; przypomnieć sobie co', *įsipაžinti* 'zawrzeć z kim znajomość' (*Mudu jau seniai įsipაžinę*), *pasižinti* 'znać się z kimś, być znajomym', DP 'przyznać się', *pasižįstu su kuo* SD «poznawam się z kim», *prisipažinti* 'przyznać się, wyznaczyć co', *susipažinti* 'znać siebie wzajemnie' (*Mes su juo gerai susipažįstam*), też 'zawrzeć z kim znajomość'. Odpowiednik łot. *pažīt*<sup>618</sup>, prs. *pažīstu*, prt. *pazīnu* a. *pažīnu* 'poznać, poznawać, znać' (*atžīt* 'rozpoznać; uznać, uznawać'). — Refleks SZ pb. \*žīn-C pochodzi z pie. \*ǵñh<sub>3</sub>-C, co jest redukcją od pie. \*ǵneh<sub>3</sub>- 'poznać, rozpoznać' (LIV<sup>2</sup> 168), por. gr. γῖνῶσκω 'poznawać, dowiadywać się' ← \*γῖνῶσκω < \*gnoH.skō < pie. \*ǵñh<sub>3</sub>-skō<sup>619</sup>. — SE \*ǵneh<sub>3</sub>-: gr. ἔγνων 'poznałem,

<sup>617</sup> Z tego samego powodu nie ma siły wyjaśniającej dołączona w LIV<sup>2</sup> 169, przyp. 7 do zdania Stanga 1966, 323 glosa, mówiąca o tym, że segment \*-nā- był analogicznym zastępstwem za starsze \*-nō-. — Vaillant, GC III, 1, 362 ujął ośnowę lit. *žino-* < \*žinā- jako przekształcenie starszej ośnowy jednozgłoskowej pbsł. \*žnō- (por. scs. *znati* 'znać'), jednak nie sprecyzował warunków tego przekształcenia. — Otrębski, GJL II, § 570 uznał *žinóti* za odosobniony czasownik na -oti i dodał uwagę: «Odpowiedniość lit. *žinóti* : scs. *znati* stanowi ciągle jeszcze zagadnienie indoeuropeistyczne, niejasne jest mianowicie pochodzenie połączenia *in* w *žinóti*».

<sup>618</sup> Por. lit. gw. *pažįti* 'poznać' w Zietela (Vidugiris 1998, 468), gdzie *į* wprowadzono przed spółgłoskę zwartą pod wpływem formy fut. *pažįsi* 'poznasz'.

<sup>619</sup> Odpowiedniki: orm. *čanač'em* 'poznaję', alb. *njoh* 'wiem, znam'. — Tymczasem łac. *(g)nōscō* 'poznać, dowiedzieć się' stoi na miejscu \*(g)nāskō < \*gnaH.skō < pie. \*ǵñh<sub>3</sub>-ske-. Allomorf na SP *gnō-* został tu wprowadzony dla odróżnienia czas. \*(g)nāskō 'poznać' od czas. *nāscor* 'rodzić się' < pie. \*ǵñh<sub>1</sub>-ske- (pwk. \*ǵenhi-), por. LIV<sup>2</sup> 169 n., przyp. 14). — Wtórny SP pokazuje też wed. *jānāti* 'poznaje', zam. \*jānāti < pie. \*ǵñ-né-h<sub>3</sub>-ti.

dowiedziałem się', łac. (g)nōvī 'wiem, znam', jak również psł. \*zna-, por. scs. *znaxŭ* aor. 'dowiedziałem się, wiedziałem', inf. *znati* 'γινώσκειν' (prs. *znajō*), sch. *znâm*, *znāti*, ros. *znāju*, *znatŭ*, czes. *znám*, *znāti*, pol. *znam*, *znać*. Prs. *zna-jō* < pbsł. \*žnō-je/a- wyderwowano z osnowy aorystu pie. \*gneh<sub>3</sub>-t (zob. Vaillant, GC III, 1, 263n., 362, Villanueva Svensson, *Balt* XLIII:2, 2008, 182). Pbsł. SE \*žnō-C wydałoby w języku litewskim \*žnúo-C, jak zaświadcza łot. *znuōts* (*znuōtis*) 'zięć; mąż siostry; brat żony' (por. zapożyczenie bałtyckie w fiń. *nuode* 'mąż siostry'). Łot. *znuōts* jest odpowiednikiem wed. *jñāti-* m. 'bliski krewny'. Por. gr. γνωτός 'wiadomy, znany, znajomy'. Osobno zob. \*žiñčius, *žinóti*, *pažintis*, *pažįstamas*. W kwestii innowacyjnego SE *žen-C* zob. *ženklas*, *žentas*. — Drw. *pažindinti* caus. 'zapoznać, zaznajomić z czym', *žinóti* (zob.). Nomina: *nežinėlis* 'nieuk', *pažinimas* 'poznanie, znajomość', DP 'poznanie, rozsądek, uznanie, pożądanie, rozeznanie, społeczeństwo, znajomość', *pažintinas* 'godny, wartego poznania', *pažintojas* SD «poznawacz, cognitor», *pažinūs* 'poznawalny'. — Neoosn. *pažįst-*: *pažįsti* gw. 'rozumieć', *raspažįsti* 'pojąć, zrozumieć' (Zietela, por. Vidugiris 1998, 468).

**žiódyti**, *žiódau* (war. *žiódžiu*), *žiódžiau*, zwykle z prvb. *iš-*, *pra-* 'zmusić do rozdziawienia się, do otwarcia ust, pyska; rozewrzeć pysk zwierzęciu; rozewrzeć nożyce; zmusić do mówienia'. War. akc. *žiódyti*. War. suf. *žiódinti*. Causativum na *-dyti* od *žiótis* 'rozdziawić się' (zob. s.v.), por. *jódyti* ← *jóti*; *lódyti* ← *lóti*; *púdyti* ← *púti*. — Neoosn. *žiod-*: *išžioda* 'gapa, gamoń', *žiódmenys* (zob.).

**žiódmenys** m.pl. 1. 'paszcza, pysk', 2. 'skrzela' (war. *žiódmens*). Analiza *žiod-men-*, konkretyzowane nomen actionis na *-men-* od neoosn. *žiod-*, którą wyabstrahowano z czas. *žiódyti* (zob.). Formacja wzorowana na bliskoźnacznym i starszym *žiómenys* (zob.).

**žiógas** 'konik polny, Locusta, pasikonik, Tettigonia', SD «konik robak, cicada». Odpowiednik łot. *žāgs*<sup>2</sup> 'konik polny'. Było etymologizowane w nawiązaniu do czas. *žiótis* 'rozdziawiać się', analiza \*žio-gas, zob. ŽD 102, LEW 1311. Nie można jednak wykluczyć pochodzenia dźwiękonaśladowczego. — N.m. *Žiógai*, *Žiogai* 4x.

**žiógė** gw. 'piła do cięcia desek' (war. *žiógas*) — zapoż. z prus.-niem. *zōg* (Čepienė 93), por. nwn. *Sāge*. W kwestii akutu por. zapoż. *ókas*, *špósas*, *tóbytis*. Osobno zob. *zōga*. — Cps. *žiogpjaujai* m.pl. 'trociny, opilki, wióry' (por. *pjaulai*), *žiógspiros* f., war. *žiogspiraĩ*, *žiógspiriai* m. ts. (por. *spiros*). Vb. denom. *žiógoti* a. *žiógóti* 'piłować piłą', war. *žióguoti*.

**žiogys** 4 p.a., *žiógis* 1 p.a., *žiógis* 2 p.a. gw. 1. 'rzeczka płynąca wiosną, a wysychająca latem', 2. 'zalany podczas powodzi brzeg rzeki' (war. *žiógas*), 3. 'grząski brzeg rzeki a. jeziora'. Niejasne. Może ze zmiany \*žiovys, wtedy do *žiovà* (zob.); znacz. etym. 'otchłan, ujście wody'? Por. *žiótys*. Co do oboczności *v* / *g* por. np. *žiovulys* / *žiogulys*.

**žiojėti**, *žiojti*, *-ėjo* 'ziać otworem, pustką, np. o przepaści, otchłani' (*Prie pat mūsų žiojėjo gili praraja*). Formacja statywna na *-ėti*, utworzona od neopwk. *žioj-*, który wyabstrahowano z prs. *žiojuos* do *žiótis* 'rozdziawiać się' (por. *jojėti* ← *jóju*; *klojėti* ← *klóju*). Z innym suf.: *žiojauti* 'krzyczeć, wrzeszczeć, wydzierać się'. — Nomina: *žiojė* '(otwarta) rana', *žiojimas* a. *žiojimas* 'ziewanie, rozdziawienie się', *išsižiojėlis* 'gapa, gamoń' (por. *nusidėjėlis*).

**žiómenys** m./f.pl. 1. 'usta, gęba, paszcza, pysk', 2. 'skrzela', 3. 'szyja niewodu', 4. 'szyjka dzbana, butelki'. War. *žiómens*. Z inną budową: *žiomuō* m. 'gardziel, czeluść, krater wulkanu'. Konkretyzowane nomen actionis na *-men-* od *žiótis* 'rozdziawiać się' (zob. s.v.). Por. *édmenys* ← *ėsti*; *mėtmenys* ← *mėsti* (GJL II, § 302). — Z inną fleksją: *žiómenos* f.pl. 'szczyrby w uzębieniu' (syn. *žiaumė*).

**žiopčioti**, *žiopčioju*, *žiopčiojau* 1. 'chwytać powietrze ustami, tracić dech', 2. 'szeroko

się rozdziawić do ziewania', 3. 'mówić wolno i niewyraźnie, mamrotać', 4. 'jeść powoli, bez apetytu'. Czasownik na *-iōti*, utworzony od *interi*. *žiópt* — o rozdziawieniu się, o chwytaniu powietrza (*Žiopt žiopt, dar kartą stvērēs oro ir nebeteko žado*), o chwytaniu paszczą; o wyzionięciu ducha (*Lengviai mirė: žiópt žiópt sužiopčiojo, i viskas*). Wykrzyknik o zakończeniu *-pt* powstał niewątpliwie na bazie czas. *žiótis* 'rozdziawiać się'. — Resegmentacja *žiopč-iōti* ⇒ *žiop-čióti* wydała neoosnowę *žiop-*, widoczną w takich czasownikach, jak *žiopsėti*, *-iù*, *-ėjau* 'chwycić powietrze ustami, oddychać', *žiopsóti*, *-aũ*, *-ójau* 'zagapiać się, rozpraszać uwagę na rzeczy uboczne; przyglądać się czemu bezmyślnie' (*pražiopsóti* 'przegapić, np. okazję'), *žióptelėti* 'nieco się rozdziawić; wygadać się, zdradzić się z czym', *žiopuoti* 'ciężko dyszeć, ledwo zipać', refl. *žiópstytis* 'z trudem łąpać powietrze' (por. łot. *žāpstītis* 'wypreżać się, wspinać się'). Osobno zob. *žioplē*. — Nie przekonuje próba morfologicznego powiązania *žiop-čióti*, *-sóti* z pwk. elementarnym *žio-* jak w *žiótis* za pomocą hipotezy o 'labialnym rozszerzeniu pierwiastka', zob. LEW 1312. Niewiarygodne wydaje się też pokrewieństwo *žiopsóti* z psł. \*žēpati 'ciężko oddychać, łąpać powietrze, ziewać', przyjmowane przez LEW, l.c. (teraz znów Boryś 2005, 741, s.v. *zipać*).

**žioplē** 4 p.a. peior. 1. 'gęba, pysk' (war. *žiópla* a. *žioplā*), 2. 'szczelina, szpara', 3. 'rozcięcie w ubraniu', 4. 'części płciowe kobiety'. Drw. na *-lē* od neoosn. *žiop-*, o czym dokładniej s.v. *žiopčióti*. — Z innym suf.: *žiópla* c. 'gapa, gamoń', ⇒ *žioplas* 'gapiowaty, niemądry', vb. denom. *žioplinėti* 'gapić się', *žioplinti* 'iść gapiąc się'.

**žióra** a. *žiorà* (3 p.a.) 1. 'łuna, odbłask, blask', 2. 'szczelina, szpara, luka'.

Z nagłosem wtórnie palatalizowanym, zam. \*žora < pb. \*žār-ā, por. syn. *pažarà*, *pažāras*. Wtórne *žio-* też np. w *žióbris*, por. *žabrỹs*. Formacja pochodna od *žeriù*, *žerėti* 'iskrzyć się, lśnić, błyszczeć' (zob. *žerėti*), z innowacyjną apofonią \*ē ⇒ \*ā. Paralele: *vožà* ⇐ *věž-*; *mólis* ⇐ *mēlas*; *sōdžius* ⇐ *sēd-*. — Vb. denom. *žioruoti* 1. 'zarzyć się, palić się bez płomienia', 2. 'iskrzyć się, świecić się', 3. 'prześwitywać (o świetle w szparze drzwi, w dziurawym dachu)', 4. 'o tkaninie: wycierać się, przeświecać (np. o wytartych na kolanach spodniach)', 5. 'ukazywać się niewyraźnie, w oddali, majaczyć'. Rzadsze war.: *žioráuti*, *žiorėti*, *žioróti*.

**žiošt-**, neoosnowa czasownikowa ukazująca się w trzech wyrazach: 1. *žiosčioti* (\*žjāst-jā-) 'rozdziawiać się', 'lękać się' (*Širdis žiosčioja*), 2. *žióstelėti* a. *žiósterėti* 'nieco się rozdziawić, otworzyć usta', 3. *žióstas* 'tyle, ile można ochwycić ustami, paszczą' (inaczej ŽD 324: suf. *-stas*). Tę neoosnowę wyodrębniono drogą metanalizy formy \*žio-sty-, frq. do *žiótis* 'rozdziawiać się' (por. typ *klóstyti* ⇐ *klóti*: *dúostyti* ⇐ *dúoti*). Odpowiednią formację na *-stī-* poświadcza łot. *žāstītiēs* 'rozdziawiać się', *izžākstītiēs* ts. (ME I, 833). Jest też wariant z suf. *-stāt*: *žāstātiēs* (por. *jēmstāt*), zob. J. Pakerys, *Balt* XLIV:1, 2009, 95.

**žiótis**, *žiójuos*, *žiójaus* 'otwierać szeroko usta, rozdziawiać się', *atsižiōti* 'rozdziawić (usta, paszczę)', *išsižiōti* 'rozdziawić się', *išsižioja* SD «otwiera się co», *prasižiōti* 'otworzyć usta, rozdziawić się'. Niezwrotne *apžiōti* 'rozdziawiając się objąć co, ochwycić paszczą, ustami' (SD<sup>1</sup> *apžioju* «ozieniam, hio, oscito»). Forma prs. *žiójuos* nie jest pierwotna, lecz zmieniona z \*ži.jójuosi, mianowicie drogą synkopowania *i* w sylabie przedakcentowej (być może relewantna była również pozycja tego *i* przed nagłosem *j-* następnej sylaby). Paralele: *niókoti* z \*ni.jókoti ⇐ *nijóks*; *niaũgi* 'czyż nie?' z *ni.jaũgi* (to z przekształcenia *ne-jauĩ-gi*); *liũndra* z *li.jũndra*. Plit. czasownik sekundarny na \*-ā-, \*žij-ā-, miał osnowę identyczną ze słów. *zəj-a-* 'ziać, zionąć', por. psł. *zjati* (prs. *žějō*), sch. *zjāti* (prs. *zjām*). Pbsł. \*žij-ā- < pie. \*ǵ<sup>h</sup>ih<sub>1</sub>-eh<sub>2</sub>- (transponat) było iterativum na SZ typu lit. *sij-ó-ti*, scs. *bīr-a-ti*. Segment *j* w pozycji po *i* wypełnił hiat powstały po zaniku spółgłoski lrg. (zob. Smoczyński 2003a, 45n.). — W dotychczasowej literaturze przedmiotu nie uwzględniano synkopowania pb. \*žijā- w \*žjā- (> lit. *žio-*). Por. np. BSW 368, gdzie figuruje rekonstrukcja \*žjājō. Wprowadzie

odpowiada ona lit. *žiójuos* i sch. *zjâm, zjätti*, ale nie pozwala zrozumieć, skąd się wzięła osnowa *\*žij-ā-* w takim drw. intensywnym, jak cs. *zijati* (zob. niżej). LEW 1312 uwzględnił dwuzgłoskową praformę *\*ġ<sup>h</sup>ij-ā-* jedynie przy objaśnieniu form słowiańskich z *zij-*. Derksen 2008, 544: pbsł. *\*žia?* < pie. *\*ġ<sup>h</sup>ih<sub>1</sub>i-eh<sub>2</sub>-*. — SZ o postaci pie. *\*ġ<sup>h</sup>ih<sub>1</sub>-* pochodzi z metatezy spółgłoski lrg. w sekwencji pie. *\*ġ<sup>h</sup>h<sub>1</sub>i-* (por. stwn. *ginēn* ‘zionać, mieć usta szeroko otwarte’). Była to zredukowana forma pie. *\*ġ<sup>h</sup>eh<sub>1</sub>i-* (Liv<sup>2</sup> 173), czyli takiego st. *e*, który został wyabstrahowany z formy prs. na *-je/o-*, pie. *\*ġ<sup>h</sup>eh<sub>1</sub>-je/o-*, por. scs. *zějō* (inf. *zijati*), pol. *ziewę* (inf. *ziać* < *\*z’jać* < *\*zijati*). — SZ-C *\*žī-C* ukazuje się w formie prs. scs. *zinō, zinōti* ‘otworzyć usta, rozdziawić się, zionać’, strus. *zinuti* ‘otworzyć coś; rozewrzeć się’, ros. gw. *zínut’b* ‘krzyknąć, zawołać; popatrzeć ze zdziwieniem, popatrzeć tępo’. Por. BSW 368, REW I, 451, 456, Boryś 2005, 739, 741. Ten st. zanikowy ma nawiązania w łac. *hīscō, -ere* ‘otwierać się; otworzyć usta’ (pie. *\*ġ<sup>h</sup>ih<sub>1</sub>-ske-*), stisl. *gīna* ‘ziać, zionać’ i het. *kīnu-* ‘zdjąć pokrywę z naczynia’, por. de Vaan 2008, 285. — WSZ *\*žij-V* (≡ SZ *\*žij-V*): psl. *\*zij-a-*, por. cs. *zijati, -ajō* ‘ziać’, slh. *zijāti* ‘być otwartym na oścież’, ros. *zijátb* ‘być otwartym, rozwartym’, ukr. *zijáty* ‘być szeroko otwartym, obnażać głębię, ziać pustką’, pol. *zziajać się* ‘zmęczyć się tak, że się ziewa, dyszy’. Brak odpowiednika lit. *†žijoti*. Zob. Smoczyński 2003a, 45n. Snoj 2003, 854 wymienił lit. *†žijoti* jako rzekomy odpowiednik psl. *\*zijati*; jest to ‘ghost word’. — Drw. *žiódyti* (zob.), nomina: *žiómenys* (zob.), *žiosmē* ‘głos zwierzęcia’ (*Kožnas gyvulys turi savo žiōsmę*), *žiošmę palēisti* ‘rozedrzeć się’ — formacja z neosuf. *-smē* (ŽD 206 niesłusznie wywodził ten wyraz od sb. *žōdis* ‘słowo’ lub od czas. *žōsti* ‘powiedzieć’; podobnie LEW 1321, s.v. *žōdis*), *žiótys* f.pl. ‘paszcza, pysk, dziób; ujście rzeki; czelusć, otwór (pieca, komina)’. — Neopwk. *žioj-* (≡ *žiójuos*): *žiojėti* (zob.). Osobno zob. *žiošt-*. — Prymarny st. *e* bez segmentu *j* ukazuje się w gr. *χημή* ‘małż’ < pie. *\*ġ<sup>h</sup>eh<sub>1</sub>-meh<sub>2</sub>-*. SZ gr. *χάσκω* ‘otwierać się szeroko, stać otworem’, zam. *\*k<sup>h</sup>éskō* < pie. *\*ġ<sup>h</sup>h<sub>1</sub>-ske/o-*? Inaczej Beekes 2010, 1616n.: *\*k<sup>h</sup>an-ske/o-* < pie. *\*ġ<sup>h</sup>h<sub>2</sub>n-C*. — Intensivum psl. *\*zěvati* ‘ziewać, otworzywszy usta wciągać powietrze i zatrzymywać je’ (rcs. *zěvati*, sch. *zijévati*, slh. *zévati*, ros. *zévátb*, pol. *ziewać*) było dotąd uważane za drw. od *zijati* (por. BSW 368, Snoj 2003, 853, Boryś 2005, 740) albo od *zijati* (por. REW I, 451). Różnicę spółgłoski pierwiastkowej *v* : *j* pomijano przy tym milczeniem, zaś zróżnicowanie sekwencji *zī* / *zi* : *zě* uważano za apofonię. Nie można się z tym zgodzić. Takie stosunki, jak *\*po-vě-vati* ‘powiewać na wietrze’ : *\*vě-jō* ‘więcej’ (pie. *\*h<sub>2</sub>ueh<sub>1</sub>-je-*) oraz *\*po-smě-vati* sę ‘naśmiewać się’ : *\*smě-jō* sę ‘śmieję się’ (pie. *\*smeiH-je-*) nie pozostawiają wątpliwości, że *zěvati* należy analizować *zě-vati* i rozumieć jako formację sekundarną, utworzoną od pwk. *zě-* (por. scs. *zějō* < pie. *\*ġ<sup>h</sup>eh<sub>1</sub>-je-*) przy użyciu neosuf. *-vati*. Ten ostatni wyabstrahowano w typie *-byvati, -kryvati*, czyli w iteratywach należących do sełowych pwk. *by-* i *kry-* (*byti* ‘być’, *kryti* ‘kryć, okryć’). Formację *zěvati* zakwalifikujemy więc jako neologizm utworzony na podstawie prs. *zějō*; odnowiła ona wcześniejszy iteratyw z suf. *\*-ā-*, dołączonym do st. zanikowego *zijati* (typ *izlijati, smijati sę*). Zob. Smoczyński 2003a, 121n.

**žiovà** 4 p.a. gw. 1. ‘nozdrze, pysk’ 2. ‘ziewanie’ — formacja z suf. *-uā-* od pwk. *žio-*, zob. *žiótis*. War. akcentowy: *žióva* 1 p.a. c. ‘gapa’. Z prvb. *iš-*: *išžiova* c. ‘gapa, gamoń’ (≡ *iš-si-žióti* ‘rozdziawić się’). Z innym suf.: *žiovis* a. *žióvis* ‘ziewanie’. — Neoosn. *žiov-*: vb. denom. 1. *žióvauti, -auju, -vau* ‘ziewać; stać bez zajęcia, nudzić się’ (war. *žióbauti, žiógauti*), SD «ziewam, poziewam, oscito», *atžiopčiomis atžiovauju* SD «odziewam komu, oscitatione respondeo», 2. *žiovėti, -iù, -ėjau* ‘krzyczeć, wrzeszczeć’, 3. *žiovinėti* ‘ziewać’, 4. *žiovinti* przest. ‘dławić, dusić, zatrzymywać oddech’, *nužiovinu* SD «dawię kogo, zadawiam» (syn. *smaugiu*), 5. *žióvoti* ‘ziewać’. Nomen: *žiovulys* ‘ziewanie’ (war. z alternacją *v* / *g*: *žiogulys* ts.). — Neoosn. *žiovav-* (≡ prt. *žióvavau*): *žióvavimas* ‘ziewanie’, SD «ziewaczka, poziewanie zbytnie, ziewanie». Por. łot. *žāvātiēš* ‘ziewać’, vb. denominativum od *žāva*, zwykle *žāvas* f.pl. ‘ziewanie’. Dalej por. pol. *ziewnąć, ziewać* obok sb. postvb. pol. *rozżiew*,

ros. *zev*, cs. *ževŭ* ‘pysk’.

**žirgas** 1. ‘rumak, wierzchowiec; dorodny, piękny koń’, 2. ‘koń niekastrowany, ogier’, 3. stlit. *kovo žirgas* ‘koń bojowy, kopijniczy’. SD<sup>1</sup> *žirgas* «czaban, caballus turcicus, equ[u]s arabicus» i «koń, equus, caballus» (syn. *arklys*). SD: *rėdyklos žirgo* «halzbant koński, phaleræ» [‘ozdoba szyi końskiej’], *žirgų apveizdėtojas* «koniuch, stadowy parobek, peroriga, stabularius, equitarius» (syn. *arklių kuoptojas*). Odpowiedniki bałt.: łot. *zīrģs* ‘koń’, stpr. *sirgis* EV ‘wałach, koń w ogóle, Hengest’. Należy do vb. *išžirgti*, *-žirgsta*, *-žirgo* ‘rozkraczyć się’, zob. *žergti*, *žargstyti*. Znacz. etym. ‘koń, którego się okracza’ ⇒ ‘koń dosiadany, koń do jazdy wierzchem’ (w odróżnieniu od ‘konia pociągowego, roboczego’). Por. *Žirgas nedirbamas*. Art, akēt — tai arklys, o lengvai važinėt, raitam užsėst — tai žirgas ‘«Žirgasa» nie bierze się do roboty. Orać, bronować — to «arklys», a lekko się wieźć, dosiąść wierzchem — to «žirgas»’. Zob. LEW 1313, PKEŽ 4, 113. — Drw. *žirgēs* a. *žirgēs* f.pl. ‘krzyżaki przytrzymujące słomę strzechy; kozły, żerdzie zbite na skos, używane do stawiania słupów, do piłowania drzewa; kołyska zawieszona na żerdzi’, *žirgiai*, *žirgiai* m.pl. ‘rozwidłone drzewo do suszenia skóry owczej, rosocha; żerdzie do suszenia siana lub koniczyny’, *žirgynas* ‘stadnina, hodowla koni’, *žirginỹčia* ‘stajnia końska’, *žirginyčios valdžiotojas* SD «koniusz, magister stabuli, tribunus stabuli» (syn. *žirginykas*), *žirginiňkas* ‘hodowca koni’ (por. łot. *zīrdzinieks* ‘jeździec’), *žirginỹs* (zob.), *žirgla* c. ‘osoba o długich nogach’ (też żartobliwie o kimś krótkonogim), *žirglēs* a. *žirglēs* f.pl. ‘krocze, krok w spodniach’ (por. *žirklēs*), *žirglỹs* ‘pokraka — o kimś niezgrabnym, niekształtnym’ (⇒ vb. denom. *žirglioti* ‘chodzić na rozkraczonych nogach — o dziecku, starcu, o kimś dźwigającym ciężar’), *žirgliaĩ* m.pl. ‘žirgēs’, *žirgsnā* ‘szybkie chodzenie drobnymi krokami’, *žirgsnis* ‘duży krok’ (⇒ vb. denom. *žirgsnōti* ‘chodzić dużymi krokami’). — N.rz. *Žirgē*, *Žirgupē*, *Žirgupis* 2x, *Žirgupalis*, n. łąk *Žirgāpievė* 6x, *Žirgāpievis* 3x, *Žirgē*, *Žirginė*, *Žirginės*. Z onomastyki stpr.: n.m. *Sirgite*, *Sirgiten*, *Zergitten*, cps. *Sirgelauwk*, *Cžirgelawken* (por. *laucks* ‘pole’), n.rz. *Sirgun* a. *Sirgune* (AON 157 n., 189).

**žirginỹs** 3 p.a., zwykle pl. *žirginiaĩ* ‘bazie, kotki, pozbawiony płatków kwiatostan łozy, olchy, brzozy, wierzby’. Prawdopodobnie od *žirgas* ‘koń, rumak’, ale strona znaczeniowa tego drw. pozostaje do zbadania. War. *žirginas*, *žirginas*, *žirginis*. Z innym suf.: *žirgėliai* m.in. ‘bazie, kotki’. Por. syn. *spūrgas*.

**žirklēs**, *-ių* f.pl. 1. ‘nożyce krawieckie, nożyce do strzyżenia owiec’, SD «nożyce, nożyczki», 2. ‘kleszcze, szczypce u raka’, 3. ‘krok, stąpienie’ (*Jo geros žirklēs, gerai žergia*), 4. ‘zęby sierpa’, 5. nazwa pewnego tańca. Gw. *žirklos: avikinēs žirklos* ‘nożyce do strzyżenia owiec’. Odpowiednik łot. *zīrkles* f.pl. ‘nożyce’. Z *\*žirk-kl-* < *\*žirg-kl-* przez asymilację i degeminację (paralele: *žerklēs*, *auklē*, *kařklas*). Znacz. etym. ‘to, co się rozkracza’, por. *išžirgti* ‘rozkraczyć się’. War. sonoryzowany: *žirglēs* f.pl. ‘krocze, krok w spodniach’ (por. *žerglēs* < *žerklēs*, *eiglūs* < *eiklūs*). Zob. też *žirgas*, *žergti*.

**žirniai**, *-ių* m.pl. ‘groch, Pisum’, *žirnis* ‘ziarno grochu’, pb. *\*žirn-ja-*. Odpowiedniki bśł.: łot. *ziņņi* ‘groch’, sg. *ziņņis* ‘ziarno grochu’, stpr. *syrne* EV ‘ziarno, Korn’; psł. *\*žirno* ‘ziarno, nasienie zbóż’, scs. *zrīno*, sch. *zrīno*, ukr. *zérno*, ros. *zernó*, stpol. *zarno*, < pbsł. *\*žirna-* ‘ziarno’ (zob. BSW 372, LEW 1314, REW I, 454). W lit.-łot. doszło do zwężenia pierwotnego znac. ‘ziarno, nasienie zbóż’ (⇒ ‘groch’). Prototyp ie. *\*grh₂-nó-* ‘ziarno’, por. łac. *grānum* ‘ziarno, jądro, nasienie’, goc. *kaurn* ‘ziarno, zboże’, stang. *corn* ts., stwn. *kērno* ‘jądro, Kern’ (IEW 391, LIV<sup>2</sup> 165, przyp. 1, Witczak 2003, 117n., Derksen 2008, 553). Odpowiednik wed. *jūr-ŋā-* ‘zbutwiały, spróchniały’ wskazuje na substantywizację w bśł. pierwotnego przymiotnika na *\*-no-*, znacz. etym. ‘to, co dojrzało, zmiękło’. Formacja dewerbalna od pwk. pie. *\*gerh₂-* / *\*grh₂-* ‘dojrzewać, starzeć się, butwieć, grzybieć’. Odpowiedniki: z jednej strony scs. *sūžirēti*, *-zīrējo* ‘dojrzewać’, ukr. *zrity*, *zriju*, stpol. *żrzeć*,



źrzeję, pol. *dojrzyć* (⇒ scs. *zĩrěľũ* ‘dojrzały’, ros. *zrělyj*, stpol. *źrzały*), z drugiej strony gr. γέρων, -οντος m. ‘starzec’. Zob. LIV<sup>2</sup> 165, BSW 371n., REW I, 462. — Drw. *žirnēlis* ‘groszek’, przen. ‘pigulka’ (por. stang. *cyrnel* ‘corn’, ang. *kernel* ‘jądro ziarna, owocu’ < pgerm. \*kurn-ila-, zdrobnienie od \*kurna- n. ‘ziarno’), *žirniēna* ‘grochowisko, miejsce, gdzie rósł groch’ (⇒ *žirniēnojai* m.pl. ‘łodygi grochu’), *žirniēnē* ‘grochówka’, *žirnikiai* m.pl. ‘kwiaty groszki’. — N.m. *Žirnojaĩ* — od zanikłego sb. \*žirnojas lub \*žirnojai ‘grochowizna, pole na którym rósł groch’ (por. *avižojai*, *miežojaĩ*, gw. *vasarójas*). N.jez. *Žirnajaĩ*, *Žirnajis*, *Žirnajỹs* (⇒ n.m. *Pāžirnajis*, *Pažirnajē*), *Žirnis*, n.rz. *Žirniaupis*, *Žirñupis*, n. łąk *Žirnaraistis*, *Žirniabalē*. — SO pbsł. \*žar- < \*žir-: caus. scs. *sũ-zor-iti* ‘pozwolić (owocom) dojrzyć’, ros. *zorítb jágody* ‘rozścielać jagody na macie w celu przyspieszenia ich dojrzewania’, stczes. *s-zor-iti* ‘dać dojrzyć; przyrządzić, stworzyć’, < pbsł. \*žar-ĩ- (por. intr. scs. *sũ-zĩr-ēti* ‘dojrzewać’). Nawiązanie w wed. *jaráyant-* ‘powodujący starzenie się’ < pie. \*ğorh<sub>2</sub>-ėje- (LIV<sup>2</sup>, l.c.).

**žirti**, prs. *žyra* (\*žira < \*ži-n-ra; war. *žinra*, *žiřna*<sup>620</sup>, *žirsta*), prt. *žiro* 1. ‘zarzyć się, iskrzyć się’, 2. ‘sypać się — o iskrach z rozgrzebywanego żaru, o iskrach wyskakujących spod młota kowala’. Cps. *apžirti* ‘obsypać się czym, pokryć się, oblać się czym; doznać migotania w oczach, ujrzyć gwiazdy, iskrzące się drobiny’, *išžirti* ‘posypać się (o iskrach), rozżarzyć się (o fajce)’, *pažirti* ‘roziskrzyć się; posypać się na wszystkie strony, rozproszyc się’, *sužirti* ‘zacząć się iskrzyć; buchnąć — o płomieniu; rozbłysnąć, zaświecić się’. Akut wtórny, związany z sufigowaniem -sta- w formacji prs. (por. typ *gĩmstu* s.v. *gĩmti*). Drw. *žirinti* ‘łypać, spoglądać błyskając oczyma’ (*Piktas šuva akimi žirina* ‘Zły pies łypie ślepiami’). Lit. *žir-* jest alternantem na SZ do *žer-*, zob. *žėrti* ‘wygrzebywać żar’ (pie. \*ğ<sup>h</sup>ĩ- < \*ğ<sup>h</sup>er- ‘promieniować, jaśnieć’, por. LIV<sup>2</sup> 177). Odpowiednik słowiański *žir-*. Towarzyszy mu zmiana znaczenia ‘iskrzyć się, świecić’ na ‘widzieć’, por. scs. *žĩrjō*, *žĩrēti* ‘patrzeć, widzieć’, ros. *zřju*, *zřetb* ‘widzieć, spoglądać’, ukr. *zřju*, *zřity* ‘patrzeć, widzieć’, czes. *žřĩm*, *žřĩt* ‘patrzeć, spoglądać’, stpol. *požřę*, *požřec* ‘popatrzeć’ (por. BSW 366, LEW 1301, 1314, REW I, 443, 461n.). Do tego nawiązuje lit. osnowa *žir-ē-* w *apžirēlis* gw. ‘ten, kto niedowidzi’. Osobno zob. *žiūrėti*. — WSZ *žyr-* albo neopwk. *žyr-* < prs. *žyra*): *žyrėti*, *žyri* a. *žyra*, -*ėjo* ‘łsnąć, świecić — o żarze, płomieniu, o oczach’. Nawiązanie w psl. \*zir-a- < pbsł. \*žĩr-ā-, por. scs. *nazirati* ‘oglądać, podglądać’, *zazirati* ‘gardzić’. — Stary SO *žar-*: *žarstýti* (zob.), *žarijā* (zob.). — Nowy SO *žair-* < *žir-*: *žairā* (zob.).

**žįsti**, prs. *žindu* (war. *žindžiu*, 3 os. *žindi*), prt. *žindau* 1. ‘ssać, ciągnąć mleko z piersi matki’ (*žindąs kūdikis* ‘osesek, niemowlę przy piersi’), 2. gw. ‘zuć, przeżuwać’, też o krowie przeżuwającej pokarm, który powraca z jej żołądka (*Karvė guli ir žiuką žinda*). SD *sužindu* «przeżuwam dziecięciu, præmolliio cibum puero», *sužįstų penų esti* SD «papać, pappare, mansium cibum comedere». Odpowiednik łot. *zĩst*, *zĩžu*, *zĩdu*, caus. *pazĩdināt*<sup>2</sup> ‘nakarmić piersią’. Zwraca uwagę brak różnicowania apofonicznego. Etymologia pwk. *žind-* nie została ostatecznie sprecyzowana. LEW 1314 uważał *žind-* za postać SZ do *žand-* jak w *žandas* ‘szczeka, policzek’. Wspomniał przy tym o nawiązaniu F. Bechtla do przymiotnika gr. νεο-γίλλος ‘nowonarodzony, młody’ (LEW, l.c.). Do tego powrócił obecnie Beekes 2010, 1007n., przyrównując greckie \*gid- w drugim członie złożenia νεο-γίλλός ‘nowonarodzony’ < \*gid-lo- do lit. *žid-*, *ži-n-d-*. Rekonstrukcja znaczą: ‘who started sucking recently, taki, który niedawno zaczął ssać’. Pwk. pie. \*geĩd- / \*ğĩd- ‘ssać mleko matki’ (brak w IEW i LIV<sup>2</sup>, gdzie zresztą *žįsti* nie zostało uwzględnione). — Drw. *žindauti* ‘ssać od czasu do czasu, z przerwami, ssać niechętnie’, *pažindėti*, -ja, -jo ‘possać nieco’, *pėržindinėti* ‘o krowie: przeżuwać żukę’ (Zietela), *žindinti* ts. (*Karvė žindina žiuką*), *žindyti* (zob.). — Neopwk. *žįs-*: *žįsčioti* ‘ssać równomiernie lub z przerwami’, *žįsdinti* ‘dać sutek do ssania’, *žįsłoti* ‘długo

<sup>620</sup> Z metatezy *nr > rn*. Por. *nl > ln* w *žilna* < \*žinla (*žilti*), *šilna* < \*šinla (*šilti*).

przeżuwać (o dziecku); niechętnie jeść', *apžįsloti* 'zaślinić — o niemowlęciu'. — Nomina z *žind-*: *ātžindūlis*, *atžindulys* a. *ātžinduolis* 'niemowlę odstawione od piersi i po jakimś czasie znów karmione piersią' (syn. *ātžinda*, *ātžindas*, *atžindyš*), *žindà* a. *žinda* 'smoczek; smoczek zrobiony z kawałka zawiniętego w szmatkę chleba lub cukru', *žiñdaldas* 'mleko matki, samicy', *žindamà* 'matka karmiąca' (ptc. prs. pass. f.), *žindėnė* 'maciora lub kobyła po ożrebieniu się; matka karmiąca', *žindinỹčia* 'karmiąca matka, karmiąca samica; mamka; piersi' (por. neosuf. w *medinỹčia*), *žiñdis* a. *žindžià* 'mleko matki (w piersi)', *žindūs* 'dziecko lub stworzenie, które dobrze ssie', *žindukai* m.pl. 'prosięta trzymane przy maciorze lub dopiero co od niej odstawione', *žindukas* 'osesek' (⇒ *žinduklis* ts.), *žindulys* 'osesek, niemowlę', SD «ssący; ososek», ⇒ *žindulėlis* SD «ososek» (por. n.m. *Žinduliai* 2x), *žiñdzius* 'dziecko długo nieodstawiane od piersi'. Cps. *papžindyš* 'osesek' (por. *pāpas*), *tabōkžinda* c. 'ten, co żuje tytoń' (por. *tabokà*), *vienžiñdis*, -ė 'kto przyszedł na świat w pojedynkę (człowiek lub zwierzę), jedynak' (por. *vienas* i *vienturītis*). Por. łot. *zīdāinis* 'osesek', *zīdals* 'mleko matki', *zīdulītis* 'osesek'.

**žiù**, *žiũ* interi. 'patrz! oto!', np. *Žiu — jau ir čia ariama* 'Patrz, już i tu się orze'. *Žiũ, mano languose šviesa* 'Patrz, światło w moich oknach' — zredukowana na skutek częstego użycia forma 2 os.sg. ipv. *žiūrėk* 'patrz!' do *žiūrėti* (zob.). Zob. też *žėk*, gdzie paralele z innych języków.

**žiúože** gw. 'głowa żmii': *Man bežiūrint gyvatė iškišo savo žiúožę iš krūmo — kad jau aš neriau tolyn!* 'W jednej chwili żmija wysunęła swą głowę z krzaka, gdy ja już zagłębiałem się dalej'. Niejasne.

**župōnas** 1. stlit. 'żupan, strojny ubiór męski' (SD «żupan, tunica talaris, toga virilis»), 2. gw. 'rodzaj palta dla podrastających chłopców' (ZS 67) — zapoż. z błr. *župán*, -á (← pol. *żupan*, -a), por. SLA 248, LEW 1315 (brak w ALEW). Ze zmianą *ž'u* > *ži*: wsch.-lit. *žipōnas* (Urbutis 1981, 125). Zob. też *zūpyčė*.

**žiuṣpnis**, *žiupsnys*, -io 1. 'szczypta, ilość substancji sypkiej ujęta końcami palców; niuch (tabaki)', SD «szczypta, carptus trium digitorum», 2. 'garstka (lnu, siana, słomy)', 3. 'kłak (lnu, wełny, włosów), kosmyk', 4. 'mała ilość, trochę, odrobina, krzta'. Zdaniem Prellwitza 1891, 46 jest to germanizm, zapożyczenie z prus.-niem. *schubs* (*schubsch*, *schubschen*) 'szczypta'. Dodać można, że w materiale litewskim występuje wykrzyknik *šiūpt* — o posypaniu czegoś szczyptą soli (zob. *šiuosėti*). Jeśli założymy pierwotne brzmienie lit. \**šiūpsnis*, to udźwięcznienie nagłosu w *žiuṣpnis* da się podeprzeć takimi paralelami, jak *šiūrštas* > *žiūrštas* (germanizm) lub *šiaurūs* > *žiaurūs*. Z innym suf.: *žiūpsmas* 'garstka'. LEW 1315 zajmuje niejasne stanowisko, a o wywodzie Prellwitza nie wspomina. Zbliża z łot. *žūksnis* 'wiązka, pęk, wielka ilość' przy założeniu alternacji -p : -k- w wygłosie pierwiastka, co wydaje się *ad hoc*. Z kolei ALEW 1318 zakwalifikował *žiup-* jako st. zanikowy \**žiub-* do rodziny *žiaūbti* 'jeść pełnymi ustami, jeść chciwie', *žiaubóti* 'żuć, np. suchy chleb'. W kwestii budowy i apofonii ALEW, l.c. powołuje się na ŽD 221, tymczasem dzieło to *žiuṣpnis* wcale nie wymienia (choć ma *lūpsnis*, *pusnis*, *kulkšnis* i *smulkšnis*). Zresztą *žiaūbti* nie ma dobrej etymologii. — War. wsch.-lit. *žipsnis* (na temat zmiany *ž'u* > *ži* zob. Urbutis 1981, 125). — Poprzez formy typu *žiūpčius* < *žiūbčius* 'torba na obrok' wyraz *žiuṣpnis* / *žipsnis* wszedł w styczność z rodziną *žėb-*, *žib-* 'przeżuwać', zob. *žėbti*. — Łot. *župsnis* 'szczypta, garstka', używane głównie na pograniczu litewskim, jest pewnie lituanizmem (z gwar wysokolotewskich poświadczone jest znaczenie 'małe skupisko drzew lub krzaków').

**žiūrėti**, *žiūriù* (3 os. *žiūri*), *žiūrėjau* 'patrzeć, oglądać'. Odpowiednik łot. *žūrēt* 'czaić się, czatować', *pažūrēt* 'zaczaić się, popatrzeć, zajrzeć'. Stativum z suf. -ē- i wzdłużonym st. zanikowym *žiūr-* ← *žiur-* (zob. °*žiūrti*). Podobna budowa w *dūsėti*, *liūdėti*, *rūpėti*; z

samogłoską y: *lydėti, tylėti*. Rzadki war. sufiksalny: *žiūrėti, -aũ, -ójau* lub *žiūroti, -aũ, -ojau*. Etymologia nieustalona, por. LEW 1316. SE *†žiaur-* o porównywalnym znaczeniu nie występuje. Z uwagi na scs. *žirjō, žirėti* ‘patrzeć, spoglądać’ (SW *žir-*: *zazirati*), ros. *zriu, zretj* itd. można by w języku litewskim oczekiwać refleksów *\*žirėti*, SW *\*žyrėti* (por. wsch.-lit. *pasizirėti*; zob. *žirti* m.in. ‘roziskrzyć się, buchnąć — o płomieniu’). To *\*žir-* / *\*žyr-* mogło ulec dysymilacyjnej zmianie w *žiur-* / *žiūr-* (por. *ly > lū*: *šlyti > šliūti*). Przy takiej hipotezie otwiera się możliwość nawiązania do pwk. *žer-* / *žar-*, zob. *žėrti*. — Drw. *žiūrinėti* ‘popatrywać, spoglądać, oglądać’, *žiūrinti* ‘patrzeć, oglądać’. Nomina: *bežiūrint* adv. ‘zaraz, w tej chwili’, *póžiūris* ‘punkt widzenia, podejście, wzgląd, aspekt, pogląd’, *žiūrýtis* bot. ‘grzyb trzęsak, Tremella’ (⇒ *žiūrýtiniai* m.pl. ‘rodzina grzybów, Tremellaceae’), *žiūrūs* 1. ‘mający dobry wzrok’, 2. ‘zezowaty’, 3. ‘(o powietrzu) przezroczysty, przejrzysty, nie zamglony’ (*Žiūrūs oras, toli matyti*). Zob. też *žėk, žiū*. — W wyrazach *žiūrōnas* ‘lornetka’, *žiūrōvas* ‘widz’ można widzieć pierwotne formacje z suf. *-nas, -vas*, mianowicie z uwagi na czas. *žiūrėti* (zob. wyżej). Synchronicznie są to raczej formacje z neosuf. *-onas, -ovas*.

**žiūrķė** ‘szczur — samica, Rattus’ (SD «szczurek, glis»). War. *žiurķė*. Niejasne. Może przekształcone z *\*šiurķė, \*šurķė*. Por. *žābas < šāpas* s.v. *šėpti, žiugždėti* ob. *šiugždėti*. W języku lotewskim pojawiają się obocznie *šurķs<sup>2</sup>* i *žurķs<sup>2</sup>* ‘szczur’, poza tym f. *žurka, žurka* ts. Z uwagi na to dopuszcza się zapożyczenie ze słow. *\*š(č)urū, \*š(č)urūka* ‘szczur’, zob. ME IV, 106, LEW 1316. Por. ukr. *ščur*, pol. *szczur* (*szczurek* ‘koszatka, Dryomys ritedula’), ślc. *štūr*, czes. gw. *štír* ‘salamandra’, dłuż. *šcurk*, ponadto z uproszczeniem *šč- > š-*: głuż. *šurk* ‘chomik’, pol. gw. *szur*, kasz. *šur* ‘szczur’. Wyraz słow. pozostaje bez etymologii, por. np. Boryś 2005, 599. — Drw. *žiurķėnas* ‘chomik, Cricetus’ (suf. wyraża podobieństwo, podobnie jak przy *meškėnas* ‘szop’ ⇐ *meškā*, GJL II, § 315), *žiurķinas* ‘szczur — samiec; wielki szczur’, *žiurķiukas* ‘szczurek’, cps. *žiurķėkautai* ‘pułapka na szczury’ (por. *kauti*). Vb. denom. *žiurķiauti* ‘łapać szczury’.

**žiūrti**: *pražiūrti, -žiūrstu, -žiuraũ* ‘otworzyć oczy; przejrzeć na oczy, zacząć widzieć’, *sužiūrti* ‘spojrzeć na kogoś z zaciekawieniem’, *apžiūrti* intr. ‘mienić się w oczach’ (*Akys apžiūro, daber nieko nebematau*). Formacja inchoatywna na *-sta-* do stativum *žiūrėti* (zob.). Por. *dūsti* : *dūsėti, rup-* : *rūpėti*. — Drw. *žiurėnti* ‘tlić się, żarzyć się’. — Neopwk. *žiurst-*: *žiurstyti* frq. ‘oglądać, doglądać’ (⇒ *žiūrsčioti* ‘spoglądać, zerkać’).

**žiūžti, žiūžti, žiūžiaũ** gw. ‘chodzić zajmując się jakąś pracą, krzątać się’, *apžiūžti* ‘odrobić swoje, sumiennie skończyć wszystkie swoje prace’. Chyba dźwiękonaśladowcze, por. *žiužėti* ‘szeleścić, szemrać’, *žiužėnti* a. *šiušėnti* ‘szeleścić’.

**žyvātas** stlit. 1. ‘życie, żywot’ (*o tatai kalbasi apie tuos, kurie yškiai piktū žyvatu surinkimą Dievo piktina* PK 204<sub>24</sub> ‘a to się mówi o onych, którzy jawnie złym żywotem zbor Boży gorszą’), 2. ‘łono matki’ (*Pagirtas žyvatas, kurysai tavi nešiojo, ir krūtys, kurias žindai* SP II, 44<sub>7</sub> ‘Błogosławiony żywot który cię nosił, i piersi ktoreś ssal’), 3. ‘brzuch, wewnętrzności’, 4. ‘biegunka’, 5. pl. *žyvātai* ‘czerwonka, dyzenteria’ (*Žyvātais sirgo par tą karą*). Zapożyczenie z blr. *žyvót*, gen.sg. *žyvátá*, por. SLA 249, LEW 1316n. War. f. *žyvātá* 2 p.a. — Drw. *žyvātinė* lub pl. *žyvātinės* ‘czerwonka’. Vb. denom. *žyvātauti* ‘mieć biegunkę’, ⇒ *žyvātāvimas* ‘biegunka’, SD «biegunka, lenteria, diarthæa, aluus cita, profluvium alui» (syn. *tunkus oran bėginėjimas*, dosł. ‘częste na dwór wybieganie’).

**žyvytis, žyviuos, žyviāus** stlit., gw. ‘żywić się’, *prasižyvyti* ‘wyżywić się, utrzymać się’. Na pierwszy rzut oka akcentuacja litewska zdaje się wskazywać na zapoż. z pol. *żywić się, żywić się*. Trzeba jednak uwzględnić ewentualność, że pdg. litewski mógł zostać pod względem akcentowym dostosowany do białoruskiej formy 3 sg. prs. *žyvicca* ‘żywi się’ (por. 1 sg. prs. *žyūljūsja*, inf. *žyvicca*). Zob. też SLA 249 (z blr. *živitbsja* lub pol. *żywić się*), ZS 66

(lit. *žyvjias* ⇐ blr. *žyvicca*). Por. *pažyvoti*.

**žiža** 2 p.a. gw. ‘płynne odchody zwierzęce, gnojówka’ (*Iš tvarto žižà bėga*) — zapoż. z blr. *žyža*, -y (jest to wariant do *žyžka*, -i, por. TSBM 2, 264).

**žlegėti**, *žlėga*, *žlegėjo* pot. 1. ‘dzwonić, brzękać, brzęczeć, turkotać, grzechotać, szczekać’, 2. ‘łać się gwałtownie — o deszczu’, 3. ‘bujnie rosnać, rozrastać się’. Czasownik na -ėti, utworzony od inter. *žlėg* — o odgłosie dzwonu, drgających szyb, o turkocie jadącego wozu’.

**žlėgti**, *žlegiù*, *žlėgiaũ* 1. ‘pobijać, ubijać mięso na potrawę’, 2. ‘rzucać, nakładać coś ciężkiego, mokrego, miękkiego’, *ižlėgti* wrzucić coś ciężkiego, mokrego’, *prizlėgti* przen. ‘przygnieść, przytłoczyć’. Czasownik utworzony od inter. *žlėg* — o odgłosie człapania po wodzie, błocie’, *žlėgt*, *žlėgt* — o upadku, spadnięciu czegoś, zwł. ciężkiego. Z innymi suf.: *žlegiòti* ‘człapać w mokrych butach’ (*nusižlėgioti* ‘ubrudzić się czymś mokrym’), *žlegsėti* ‘chlupać, chlustać; szczekać, dzwonić (łańcuchem)’, *žlegsóti* ‘być pod wodą (o łące), moknąć w wodzie’, *žlėgterėti* ‘upaść z brzękiem, klapnąć’. — WSE *žlėg*:- *žlėgiaũ* (prt.), *žlėgtas* ‘o mięsie: ubity, posiekany; nabiegły krwią, posiniąły’ (⇒ *žlėgtaĩnis* ‘zrazik siekany, bitek’). — SO *žlag*:- *žlagstýti* ‘rzucać a. rozrzucać coś mokrego’, *ižlagstýti* ‘nawrzucać gdzie czegoś ciężkiego, mokrego’, *žlagsóti* ‘leżeć — o czymś mokrym’.

**žleibti**, *žleibiù* (war. *žleibstù*), *žleibiaũ* (war. *žleibaũ*) gw. ‘zacząć niedowidzieć, tracić wzrok, ślepnąć’, *nužleibti* ‘dostrzec, zauważyć, zobaczyć; domyślić się; ukraść’. Pwk. *žleib*- przedstawia prawdopodobnie innowacyjny st. pełny, dotworzony do st. zanikowego *žlib*-, podobnie jak to jest w serii *kreĩkti* ⇐ *krik*- (SE *krek*-); *smeĩgti* ⇐ *smig*- (SE *smeg*-); *pleĩsti* ⇐ *plit*- (SE *plet*-). St. zanikowy *žlib*- należał pierwotnie do pdg. apofonicznego \**žlib*- : \**žleb*- (zob. refleksy \**žleb*- s.v. *žlibti*). Por. typ *RiT* ⇐ *ReT* w *dribti* ⇐ *drebiù*; *bristi* ⇐ *bredù*. — Paralelną innowacją jest st. *e* o postaci *žlieb*- ⇐ *žlib*:- *nužliebti* ‘zrozumieć, pojąć’, *prizliebti* ‘słabo, z trudem widzieć’ (*Jis nelabai primato, neprizliebia*), *priežliebys* ‘zmierzch wieczorny’, *sužliebti* ‘nieudolnie, źle coś robić’. Paralele: *riėsti* ⇐ *rit*-; *skriėsti* ⇐ *skrid*-; *viėptis* ⇐ *vip*-. — SO *žlaib*- ⇐ *žlib*- (*žleib*-, *žlieb*-, \**žleb*-): *žlaibyti* ‘źle widzieć, niedowidzieć; znać trochę obcy język’, rzadziej *žlaibinti*: *ižlaibinti* ‘źle widzieć po nocy’. Paralele: *braidýti* ⇐ *brid*- / *bred*-; *draibstýti* ⇐ *drib*- / *dreb*-; *maizgýti* ⇐ *mizg*- / *mezg*-.

**žlėja** 4 p.a. gw. 1. ‘pora dnia, kiedy jest ciemnawo, szarówka’ (war. *žliejà*), 2. ‘czas po zachodzie słońca, zmierzch, zmrok wieczorny’, 3. ‘czas przed świtaniem, przed brzaskiem’, 4. ‘grad’, 5. ‘słota’. War. *žlėjė*. Obocznik *g* do *j*: *žlėgà* ts. (por. *jėras* ob. *gėras*). Inaczej Vitkauskas 2006, 261. Wygląda jak drw. od neoosn. *žlėj*-, którą wyabstrahowano z pdg. *žlėja*, *žlėjo*, *žlėti* ‘świtać’ (war. *žlėti*). Zupełna izolacja wyrazu uniemożliwia dalsze wywody, zob. LEW 1317. — Drw. *apýžlėja* ‘zmierzch, zmrok’ (war. *apýžlėjė*, *apýžlėjis*; zm. *prýžlėja*). — Drw. od war. *žlėgà*: *apýžlėgas* ‘ciemny, ponury (o dniu); brudny’. — Vb. denom. *žlėjóti*: *žlėjója* ‘jest ciemnawo’, *žlėjúoti* ‘ściemniać się, zmierzchać’.

**žliaũgti**, *žliaugiù*, *žliaugiaũ* 1. ‘łać się bez przerwy, obficie (o wodzie deszczowej, pocie, łzach)’, 2. ‘mocno padać (o deszczu)’, 3. ‘moknąć, namakać’, 4. ‘moczyć się, mimowolnie oddawać moc’, 5. ‘łać łzy, płakać, beczeć’, 6. ‘chciwie żreć (mokrą, soczystą paszę)’. War. *žliaũkti* ‘łać, mocno padać; chlać, pić wódkę bez umiaru’. Bez odpowiedników pozabałtyckich, por. Būga, RR I, 320n., LEW 1317. Transponat ie. \**ǵ<sup>h</sup>leuǵ<sup>h</sup>*-. Co do typu pierwiastka por. pie. \**ǵleuǵ<sup>h</sup>*- (gr. γλύφω ‘rzeźbić, drążyć, wyrzynać nożem’) oraz pie. \**ǵ<sup>h</sup>eng<sup>h</sup>*- s.v. *žeĩgti*. — Drw. *žliaugsóti* ‘być przemoczonym’, *žliaũgtas* ‘kadź na piwo; mokre polano’, *žliaukštùs* ‘deszczowy, dżdżysty (o dniu)’. — SO *žlaug*:- *žliaũgti* ‘ługować, moczyć w ługu’. Nomina: *žlaũgtas* ‘kadź na piwo; kadź do ługowania; namokły kłoc drzewa; mokre ubranie’, por. n.m. *Žlaũgtai*. Nawiązanie w łot. *zlaugzna* ‘silny deszcz, ulewa’. — SZ I *žlug*:-

*žlùgti* (zob.). SZ II *žliug-*: zob. *žlùgti*.

**žlibti**, *žlimbù*, *žlibaũ* ‘tracić wzrok, ślepnąć’. St. zanikowy *žlib-* należał kiedyś do pdg. apofonicznego *\*žlib-* : *\*žleb-*. Typ *RiT*  $\Leftarrow$  *ReT*, por. *dribti*  $\Leftarrow$  *drebiũ*; *bristi*  $\Leftarrow$  *bredũ*; *plisti*  $\Leftarrow$  *plečiũ*. Etymologia nierozpoznana. LEW 1317 zbliżał *žlibti* z *žilbti* (zob.) i *žābalas* (zob.). — Drw. *apžlibēlis* ‘niedowidzący, ślepy’, war. metatetyczny: *apžilbēlis*; *žlibas*, -à ‘niedowidzący, mający słaby wzrok’ ( $\Rightarrow$  *žlibis*, -io ‘ślepiec’), *žlibēs* f.pl. ‘oczy zwierzęcia, ślepień’. Cps. *žlibakis* ‘kto niedowidzi’ (por. *akis*). — Przez metatezę skrajnych spółgłosek pierwiastka *žlibas* zmienia się w *bližas* gw. ‘ślepy’ (por. *t-ž* < *ž-t* w *tulžis* < *\*žultis*). — Forma SE *žleb-* dochowała się szczątkowo, por. żm. *prýžleba* adv. ‘bardzo mało, w ilości ledwo dostrzegalnej’ (*Prýžleba buvo arielkos* ‘Wódki było bardzo mało’); chyba skostniała forma przypadkowa (instr.sg.?) rzeczownika, utworzonego od vb.cps. *\*prižlebti* ‘ledwie widzieć’. Paralela semantyczna: pol. *znikomy* ‘bardzo mały’  $\Leftarrow$  *znikać* ‘stawać się niewidocznym’ (zob. Boryś 2005, 744). — N.B. Nie należy tu *žlebsėti* ‘jeść, żreć mlaskając’; jest to udźwięczniony wariant onomatopeicznego czas. *šlepsėti* (zob.). Osobno zob. innowacyjny pdg. *žleibti* — WSE *žleb-*: *žlēbti*, -iũ, -iaũ, z prvb. *ap-*, *nu-*, *pri-* ‘widzieć źle, niedowidzieć, mieć słaby wzrok’ (*Aš neprižlēbiũ. Jis nelabai primato, neprižlēbia*). — SO *žlab-*  $\Leftarrow$  *žleb-*: *žlābanas* ‘niedowidzący’, *žlābana* c. ‘mający ropiejące, kaprawe oczy; ktoś niedowidzący; płaksa’,  $\Rightarrow$  neoosn. *žlaban-*: *žlābanoti*, *ju*, -*jau* ‘łzawić, ropieć (o kaprawych oczach); pochlipywać, popłakiwać; niedowidzieć; słabo świecić (o lampie)’, *apsižlābanoti* ‘mieć zaropiałe, kaprawe oczy; rozpłakać się’, war. *apsižlābenoti* ts., też ‘rozpadać się — o deszczu’; *žlābis*, -ė ‘kto niedowidzi, ślepiec’, *žlabānakis* cps. ‘ktoś niedowidzący’. Tu też *žābalas* (zob.).

**žlūgtas** 1. ‘moczenie bielizny i jej gotowanie w wodzie zaprawionej środkiem bielącym, ługiem; pranie’, 2. ‘bielizna namoczona, przeznaczona do prania’, 3. ‘ilość bielizny, którą się pierze na jeden raz’, 4. ‘balia albo beczka na nogach, służąca do zamaczania i prania; ceber do ługowania’. SD<sup>1</sup> *žlūgtas* «pranie, lotio» (syn. *velėjimas*). War. *žlūgtis* m., *žlugtis* f. Jest to abstractum dewerbalne z suf. -*ta-*, -*ti-* od *žlùgti* (zob.). Paralele apofoniczne: *būrtas*, *liptas*, *tuřtas*. — Zapoż. lit. w błr. *žlūkta*, -y ‘ceber do zamaczania i ługowania bielizny’ (Urbutis, *Balt* V:1, 1969, 60) oraz w pol. XVII w. *žlukt* / *žlukt*, pol. gw. *žlukto* / *žlukto* n., *žlukta* / *žlukta* ‘naczynie drewniane na nogach, z otworem z boku lub u spodu, w którym moczą w ługu (żlukcą) bieliznę lub płótno’ (GJL I, § 92, Laučjute 13) oraz w jid. *žlukte* ‘pranie, prana bielizna’ (Lemchenas 135).

**žlūgti**, *žlungù*, *žlugaũ* 1. ‘przed praniem zamaczać bieliznę w środku bielącym (ługu); polewać bieliznę wrzącym ługiem’, 2. ‘prać tak przygotowaną bieliznę’, SD<sup>1</sup> *žlungu* «pierzę, lauo» (syn. *velėju*), 3. intr. ‘moczyć się; gotować się w ługu’, SD *žlungu* «moczę się» (syn. *šlumpu*), 4. ‘moknąć, np. stojąc na deszczu’, *nužlūgti* tr. ‘zalać wrzącym ługiem; ukraść’, intr. ‘zbieleć — o niciach’. Prs. infigowane na SZ *žlug-*  $\Leftarrow$  *žliaug-*, por. *žliaũgti* ‘lać się; moknąć’. Zob. Būga, RR I, 320n. — Drw. *žlugdyti* ‘zamaczać bieliznę; pogrążyć, gubić (rodzinę, o pijaku)’, *žlugėti*, *žlūgi*, -ėjo ‘leżeć (o czymś mokrym), moknąć’, *žlūginti* a. *žluginti* ‘žlugti’, *žlugsóti* ‘moknąć w wodzie’ (war. do *žliugsóti*, zob. niżej). Nomina: *žlugimas* 1. ‘zamaczanie, ługowanie bielizny’, 2. ‘zguba, zagłada, upadek’, *žlūgtas* (zob.), *žlūgtinė* ‘ceber do ługowania’, *žlugtūvas* ts. — War. *žliug-*: *žlūgti*, *žlungù*, *žliugaũ* ‘moknąć, podmakać; tajać — o śniegu; padać bez ustanku — o deszczu’, *sužlūgti* ‘napuchnąć, obrzęknąć (o twarzy pijaka)’. Palatalizowany nagłos *žl-* tłumaczy się wyrównaniem do formy SP *žliaũgti*. Odpowiednik łot. *žlugt*, *žlūg* (\**žliunga*), *žluga* ‘tajać, topnieć, rozpuszczać się, (o kartoflach) rozgotować się na papkę’. — Drw. *žliuginas* ‘zmokły, przemoczony’, *žliugsėti*, *žliugsi* (war. *žliugsia*), -ėjo ‘chlupać (pod nogami, też o wodzie w butach), bryzgać; ociekać wodą — o bieliźnie’, *žliugsóti* ‘moknąć w wodzie, być zalanym wodą’. Por. łot. *žluga* ‘błotnista breja, topniejący śnieg z wodą, grząski grunt; nieczysta ciecz’, *žluņa* ‘płynne błoto’. — WSZ

*žliūg-*: *žliūgsóti* ‘leżeć (o czymś mokrym), moknąć’, *žliūgas* ‘mokre legowisko wieprza; rzecz namoknięta, zbutwiała’ (war. *žliūgas*).

**žmogūs**, *-aūs* 4 p.a. ‘człowiek’. DP *žmogus*, *-aus* 1 p.a. (Skardžius 1932, 124; LKŽ XX, 894 zamiast tego daje *žmōgus* 2 p.a.). War. gw. *žmogys* 4 p.a., *žmuōj* (zob.). Forma *žmogūs* jest zastępstwem za stlit. *žmuō* (zob.). Objaśnienie sporne. Przyjęta segmentacja: *žmo-gus*, zob. ŽD 103 (jedyne tego rodzaju wypadek), LEW 1318 (z odwołaniem się do suf. *-g-* w *mergà* ‘dziewczyna’). Leksem *žmo-* < *\*žmā-* jak w *žmónēs* ‘ludzie’ (zob. s.v.). Wziąwszy pod uwagę okoliczność, że język litewski nie zna innych wyrazów o sufiksie *-gus* (zob. GJL II, § 499), wolno odstąpić od hipotezy suf. *\*-gu-* i poddać pod dyskusję ewentualność udźwięcznienia spółgłoski w pierwotnym sufiksie *-kus*: *\*žmā-kus*. Suf. *-kus* jest, jak wiadomo, charakterystyczny dla derywacji antroponimicznej, por. np. *Bùtkus* ⇐ *Butautas*, *Butrimas*. Udźwięcznienie *\*žmākus* > *\*žmāgus* znajduje paralełę w typie *\*svaikus* > *svaigūs* (zob. też s.v. *dveigys*, *treigys*). — Inaczej Būga, RR I, 295: cps. *\*žmā-* *\*gu-* ‘terrigena’; II człon miałby odpowiadać gr. *-βυ-* w *πρέσ-βυς* m. ‘starzec’. Lit. *-gu-* i gr. *-bu-* byłyby kontynuacją osnowy werbalnej pie. *\*g<sup>u</sup>-eū-* ‘iść, chodzić’ (wariant do *\*g<sup>u</sup>-em-*, lit. *gemù*; *\*g<sup>u</sup>-eh<sub>2</sub>-*, lit. *góju*). Znacz. etym. ‘chodzący po ziemi’ (⇒ ‘ziemianin’ ⇒ ‘człowiek’). Podobnie LEW 1318. — Bammesberger, *Balt XXXIV*:1, 1999, 89n. wysunął hipotezę o złożeniu *\*žmā-\*g-*, gdzie *\*žmā-* ‘człowiek’ pochodzi z pie. *\*(d<sup>h</sup>)g<sup>h</sup>m-ā-*, zaś człon *\*g-* (jak w *eigà* ‘chód’) miałby być refleksem pie. SZ *\*g<sup>u</sup>ə-* ⇐ *\*g<sup>u</sup>-eh<sub>2</sub>-*. Znacz. etym. ‘istota chodząca jak człowiek’ («turys žmogaus eisenas»). Ostatnio Derksen 2008, 330, rekonstruuje dla psł. *\*mqži* praformę ie. *\*mon-g<sup>(u)</sup>io-*, dodał uwagę: «For the suffix we may perhaps compare Lith. *žmogūs* ‘man’ vs. *žmuō*». — Drw. *núožmogis* ‘kto stroni od ludzi, odludek’ (*nūo-* privativum też w *nūožmūs*, *nūožiemiu*), *žmogaitis* ‘człowiek’, *žmōgė* 1. ‘kobieta’, 2. ‘żona’, *žmogėkas* ‘człeczyna’ (por. *bernėkas*), *žmogėlis* ‘człowieczek’, *žmogyna* a. *žmogynas* ‘człeczyna, człeczysko’ (por. *žmonyna*), *žmoginis* ‘ludzki (np. o pchle, o pijawce), człowieczy, przez ludzi spożywany’, *žmogystà* ‘obraz człowieka, osobowość; osobistość’, *žmogystė* ‘osobowość; obraz człowieka’, DP ‘człowieczeństwo’ (GJL II, § 435), *žmōgiškas* ‘ludzki’ (⇒ *žmogiškumas* ‘człowieczeństwo, humanitaryzm’), *žmogūtis* ‘człowieczek’, SD «chłopisko, człowieczek, homuncio, homunculus» (⇒ *žmogutėlis* SD «człowieczek, homuncio, homulus»). Cps. *žmogėda* ‘ludożerca, kanibal’ (liter. *žmogėdra*), *žmogėdžiai* m.pl. SD «samoiedź, anthropophagi», *žmogžudys* (zob. *žudyti*). Niezwykła osnowa na *-ja-* ukazuje się w *žmogiavagis* SD «ludokradca, plagiarius» (zob. *vagis*). Vb. denom. *žmōginti* ‘robić człowiekiem, uczłowieczać’.

**žmonà**, acc.sg. *žmoną* 3 p.a. 1. ‘żona, małżonka’, 2. stlit. ‘niewiasta, kobieta’<sup>621</sup>. SD: *žmona* «biała głowa, niewiasta, fæmina, mulier» (syn. *moteriškė*), *žmona didė* «bohaterka, heroina», *žmona naminykė* «białagłowa uczciwa, matrona, materfamilias, fæmina probatissima» (syn. *žmona viežlyva*, *žmona nuog visų laupsinama*, *nuog visų gyrių turinti*), *žmona sena* «baba». Pb. *\*žmān-ā-*, formacja z osnową wzdłużoną w stosunku do *\*žmān-*, zob. *žmónēs*. Całkiem inaczej Bammesberger, *Balt XXXIV*:1, 1999, 90n.: *\*žmā-nā-*, drw. od osnowy f. *\*žm-ā-* < pie. *\*(d<sup>h</sup>)g<sup>h</sup>m-ā-*. — Nom.du. *žmoni: dvi didi ir šventi žmoni mumus ant pamokslo ir ant pavaizdo iškelti turim* DP 471<sub>26</sub> ‘dwie zacne a święte Białegłowy nam na naukę i na przykład wystawione mamy’. — Adess.sg. *žmon-ai-p* DP 369<sub>14</sub> ‘u niewiasty’ < *\*-ah<sub>2</sub>i-C* ⇐ pie. *\*-eh<sub>2</sub>-i* (por. scs. *ženě* loc.sg. ‘w kobiecie’). — Drw. *žmonyna* ‘kobieciną’, *žmonelė* SD<sup>1</sup> «niewiastka, muliercula, fæmella».

**žmónēs**, *-iũ* 3 p.a. m.pl. ‘ludzie’. SD: 1. «lud, populus», 2. «ludzie, collectio, homines,

<sup>621</sup> Por. *gimys iš žmonos* SP I 113<sub>17</sub> ‘urodzony z niewiasty’. — *tame vėl pavaizde mokia visas žmonas, daugiausiai mergas, drovėjimo mergiško* DP 472<sub>45</sub> ‘w tym też przykład daje wszystkim białym głowom, a nawięcej pannom, wstydu panieńskiego’.

mortales» (*paprato žmonės* «weszło co w obyczaj, increbuit consuetudo, inductum est in mores populi»). W starolitewskim *žmonės* jest wciąż jeszcze formą feminini, por. *Eidami mokykiet visas žmones* MŽ 24<sub>10</sub> 'Idąc nauczajcie wszystkich ludzi'. *Galiausiai prašysime Poną Dievą... už visas žmones tikras* PK 18<sub>16-17</sub> 'Na koniec prosić będziemy Pana Boga... za wszystkie lud wierny'. *Piktasias žmones visas iš vietos išgrauja* PK 105<sub>14</sub> 'Złośliwe lepak ludzie z gruntu wykorzenia'. Supletywna forma liczby mnogiej do *žmogùs* 'człowiek'. War. *žmónes, žmóniai, žmónys*, też *žmogaĩ, -gũ* 'ludzie'. Jest to derywat od osnowy *\*žmān-*, którą widać również w wyrazie *žmonà* (zob.). Osnowa *\*žmān-* wygląda jak derywat na st. wzdłużenia od *\*žmān-*, które ukazywało się w pierwotnej formie acc.sg. *\*žm-an-ĩ* 'człowiek' (zob. *žmuõ*). Por. Peters 1980, 189. Inne ujęcia referuje NIL 98. — Drw. *žmonijà* 'ludzkość', *žmoniškās* 'ludzki' (⇒ *žmoniškėti* 'stawać się bardziej ludzkim, zaczynać zachowywać się po ludzku'). — Od używanej atrybutywnie formy gen.pl. *žmonių* pochodzi adi. *žmonių-jis* gw. 'ludzki, do ludzi należący' (por. *diėvo-jis* 'boży, boski' ⇐ gen.sg. *diėvo*). Paralele: *pačiūjis* ob. *jūsūjis, mūsūjis*. — Vb. denom. *žmonėtis, žmōnisi, -josi* 'gościć gdzie, odwiedzać kogo' (*Jis išėjo žmonėtis*), *pasižmonėti* 'pobyć wśród ludzi, ze znajomymi, pobyć w gościnie' (⇒ *pažmonys* 'bycie wśród ludzi, odwiedziny, gościna', syn. *pasižmonėjimas*).

**žmuõ** m. stlit. 'człowiek', acc.sg. DP *žmūnį* (z interpretacji zapisów <žmūnį> 1x i <žmūnį> 1x), gen.sg. DP *žmogaūs* a. *žmógaus* (zob. s.v. *žmogùs*). War. wsch.-lit. *žmuõj* (Lazėnai). W klasycznym ujęciu zrównuje się *žmuõj* 'człowiek' pod względem formalnym ze stpr. *smoy* EV 'mężczyzna, Man [Mann]'. Por. Trautmann 1910, 432, LEW 1320, PKEŽ 4, 132 (tu rekonstrukcja pb. *\*zmōj*). Pdg. *žmuo / žmun-* pochodzi z przekształcenia pb. pdg. atematycznego: sg.nom. *\*žm-ōn* < pie. *\*g<sup>h</sup>m-ōn*, gen. *\*žum-n-es* < pie. *\*g<sup>h</sup>m-n-ės*, acc. *\*žm-an-ĩ* < pie. *\*g<sup>h</sup>m-ón-m*. Spodziewany refleks gen.sg. *\*žum-n-es* zmienił się *\*žmunes*<sup>622</sup> drogą wyrównania nagłosu *\*žum-* do nagłosu *žm-* formy nom.sg. *\*žmō*. Następnie według wzoru *\*žmunes* forma acc.sg. *\*žmanį* zmieniła się w *žmunį*, tj. [žmūnį]. Zob. Smoczyński 2001, 231n. — Osnowę *žmun-* znajdujemy na gruncie staropruskim jako [zmun-] w rozmaitych derywatach. Ukazują się one w trojakiej pisowni: 1. <smun->, 2. <smūn-> (makron jest znakiem miejsca akcentu) i 3. <smon->. Por. 1. <smun->: *smunents* 'człowiek' (*smunentin, smunentins*), *smunentinan* ac.sg. 'człowiek' (*smunentinans*), *smunintwey* 'czcić', *smuninais* 'czcij!', 2. <smūn->: *smūnents* 'człowiek', *smūnenisku* dat.sg. 'ludzki', *smūni* gen.pl. 'osoba', *smūnint* 'czcić', 3. <smon->: *smonenawīs* EV 'człowiek', *somonentwey* 'czcić'. Nieprawdopodobna wydaje się interpretacja tych trzech pisowni jako *\*[zmūn-]* i wywód tego brzmienia z praformy *\*žmān-* w PKEŽ 4, 134-137. — Nom.du. *du žmūne* DP 'dwa człowieki, dwoje ludzi', por. *Du žmūne lipo Bažnyčion, idant' melstūs* DP 313<sub>19</sub> 'Dwa człowieki wstępowali do kościoła, aby się modlili'. *Du žmūnę lipo Bažnyčion, idant' melstūs* DP 314<sub>16</sub> 'Dwoje ludzi wstępowali do Kościoła, aby się modlili'. Atematyczna końcówka dualna *-e* odzwierciedla pie. *\*-h<sub>1</sub>e*, por. gr. *κῶνε* 'dwa psy', *πόδε* 'dwie stopy, dwie nogi'. Zob. GJL III, § 214, Zinkevičius 1980, § 399. Paralele morfologiczne w Kazlauskas 1968, 130n. — Najbliższe comparandum w germańskim: goc. *guma* 'mężczyzna', stwn. *gomo* 'człowiek, mężczyzna', cps. *brūtigomo* 'pan młody' (nwn. *Brāutigam* m.), stang. *brȳd(i)guma*, stisl. *brōðgumi* ts. < pgerm. *\*brūdi-guman-*, dosł. 'człowiek panny młodej'. Z innym tematem: łac. *homō, -inis* m. 'człowiek', stłac. acc.sg. *hemōnem* 'hominem' < pie. *\*g<sup>h</sup>ēm-ōn, \*g<sup>h</sup>m-on-m* (od pie. *\*d<sup>h</sup>g<sup>h</sup>ēm-ōn, \*d<sup>h</sup>g<sup>h</sup>m-on-m*), oskij. *humuns* nom.pl. 'ludzie', umbr. *homonus* dat.pl. ts.; stir. *duine* 'człowiek' < *\*donjo-* < pie. *\*g<sup>h</sup>d<sup>h</sup>om-jo-*, por. de Vaan 2008, 287n. Inaczej Weiss 2009, 105, który wywodzi *homō* wraz z goc. *guma* wprost z pie. *\*g<sup>h</sup>m.mō*, czyli z tzw. wariantu Lindemana do *\*g<sup>h</sup>mō* (stlit. *žmuõ*). Rzecz. 'człowiek' został utworzony od nazwy 'ziemi' (zob. *žėmė*), ma więc znac. etym. 'ziemianin, ziemski istota'.

<sup>622</sup> Rzekomo stlit. *žmunes*, które przytoczył Petit 2010, 115 jest *ghost-word*.

**žnybti**, *žnybiu* (war. *žnybu*, *žnimbù*, *ženmbiù*), *žnybiau* (war. *žnybau*) ‘szczypać, chwytać końcami palców lub dziobem i boleśnie ścisnąć’. War. *žnypti* ts. Czasownik utworzony od inter. *žnybt*, *žnibt* — o szczypnięciu (paralela: *gnýbti* ⇐ *gnýbt*). — Drw. *žnybčioti* ‘poszczypywać’, *žnybtelėti* ‘uszczypnąć’. Nomina: *žnyblės*, częściej *žnyplės* f.pl. ‘szczypce, kleszcze, obcęgi; kleszcze u raka; przyrząd do łowienia raków a. węży; dziadek do orzechów’ (war. *žnypslės*), SD *žnyblės dėl žvakų* ‘nożyczki do świec’, *žnypsnė* ‘szczypota’, *žnybtukai* m.pl. ‘nożyczki do przycinania knota świecy, lampy naftowej’. — SO *žnaib-*: *žnaibyti* a. *žnaibyti* ‘szczypać; zrywać (trawę, zioła, owoce), skubać; żąć sierpem’, *apžnaibyti* m.in. ‘szczypaniem dokuczyć; okraść kogo’ (por. pol. *oskubać kogo* ‘okraść’), *nužnaibyti* ‘ostrzyć (owcę)’. Por. bliskoznaczne *gnáibyti*. Nomen: *žnaibūs* ‘ostry, dolegliwy’. — Oboczny wokalizm *ie* zaświadcza łot. *zniebt*, *-bju*, *-bu* ‘mocno ścisnąć, dusić, dławić’.

**žodis**, *-džio* ‘słowo, wyraz’. SD: *žodis* 1. «język, mowa, sermo» (syn. *kalba*, *žadas*, *tarmė*), 2. «słowo», *išpildyt žodį* «dochowac wiary» (syn. *išteisėt*). Dewerbalna formacja z suf. *-ja-* i st. wzdłużenia *\*žād-* ⇐ *žad-*, por. *žandù*, *žasti* ‘powiedzieć’, *žadas* I ‘zdolność mówienia; mowa, język’. Znacz. etym. ‘mowa’ ⇒ ‘to, co wymówiono, powiedziano’. Nie jest wykluczone, że simplex *\*žodis* powstało dopiero drogą deprefigowania form z prepozycjami (zob. niżej). Paralele dla SW: *gėris* ⇐ *gėrti*; *mýris* ⇐ *miřti*; *lūžis* ⇐ *laužti* (por. GJL II, § 83, gdzie zresztą *žodis* nie zostało wymienione). Z inną sufiksacją por. *mōlē* ⇐ *mal-*, *prāmonė* ⇐ *man-*. — Formacje prefigowane: *įžodis* ‘przrzeczenie, ślubowanie’ (syn. *įžadas*); zarzut, wyrzut, przytyk’, *nežodis* ‘nieprzyjemne słowo, wymówka’ (*Pasakiau jai nežodį, ji labai užsigavo*), *nežodžia*: SD <nežadžia> «bluźnierca, probrosus in Deum...» (syn. *piktažodžia*), *pōžodis* ‘powiedzionko, wyraz a. wyrażenie, którego ktoś wciąż używa, raczej z przyzwyczajenia niż z potrzeby’<sup>623</sup> (por. *pértaras*), *pražodis* SD «przemowienie do kogo» (syn. *prakalbis*), *prieżodis* ‘przysłowie, porzekadło’. — Drw. *žodýnas* ‘słownik’ (neol.), ⇒ *žodýnininkas* ‘słownikarz, leksykograf’; *žōdinis* ‘ustny’, *žōdinė sutartis* ‘ustna umowa’. Cps. *žōdlauža* c. ‘ten, co łamie dane słowo; ten, co kaleczy język’ (por. *laužyti*). — Vb. denom. 1. *žōsti* (zob.), 2. *žōdžiauti* ‘dobierać wyrazy’, refl. *susižōdžiauti* ‘pokłócić się’, 3. *žōdžiūoti* ‘sylabizować; łajać, wymyślać, znieważać słowami’, refl. *susižōdžiūoti* ‘pokłócić się’.

**žolė** 4 p.a. ‘trawa, ziele’, pl. *žolės* ‘zioła, ziółka, wysuszone rośliny zielne przeznaczone do leczenia’. SD: *jonošiaus žolė* bot. «bluszcz, hедера», *visokia jauna žolė daržo* «jarmusz, asparagus, quoduis germen tenerum oleis» [‘jarzyna, zwykle ugotowana’], *žolė muilinė* bot. «mydelnik ziele, radícula, lunaria, saponaria, fullonia». Odpowiedniki bałt.: łot. *zāle* ‘ziele’, str. *soalis* EV ‘ziele, Krewtecht [Kräuticht, Krautwerk]’, *sālin* ts. Morfem lit. *žol-* < *\*žāl-* przedstawia wzdłużony SO *žal-* (zob. *žālas*, *žālias*) od pwk. *žél-C* < pie. *\*ǵ<sup>h</sup>el<sub>h3</sub>-*, zob. *žélti*. Paralele apofoniczne: *mōlē* ⇐ *mālti* (pie. *\*mel<sub>h2</sub>-*); *ōsolis* ⇐ *šālti* (pie. *\*kel<sub>H</sub>-*). — Drw. *žolelė* SD «ziołko, herbula», *žolėtas* ‘porośnięty trawą, zarośnięty trawą’, SD «zielisty, ziół pełny, herbidus, herbosus», *žolýnas* ‘wszelka roślina; zielsko, chwast; ziele lecznicze’, *žolynai* m.pl. SD<sup>1</sup> «chwast, thyrsus, manipulus herbarum», *žolingas* ‘trawiasty, obfitujący w trawę’, *žolinýnas* ‘trawnik, klomb’ (SD «chwast, calamentum, sylua herbarum»), *žolyningas* SD «chwaścisty, herbidus, herbosus», *žolýninis* ‘zielny, z ziół (o miodzie)’, SD «zielny, herbarius». — Cps. *jonāžolė* a. *jōnžolė* bot. ‘dziurawiec, ziele świętojańskie, Hypericum’ (por. *Jōnas* ‘Jan’), *kėlžolė* ‘zielsko przydrożne’ (por. *kēlias*), *petrāžolė* (zob.), *piktažolė* ‘zielsko, chwast’ (por. *piktas*), *sāulažolė* ‘słonecznik’ (por. *sāulė*), *žōlbarstė* ‘dziewczynka rozsypująca kwiaty podczas procesji religijnej’ (por. *barstýti*), *žōlbērė* ts. (por. *ber̃ti*), *žōllobė* ‘baba lecząca ziołami’ (por. *bóba*), *žōlėdis* ‘trawożerny’ (por. *ėd-*, *ėsti*), *žōlpinigiai* m.pl. ‘zapłata za wypas łąki, Weidegeld’ (por. *pinigaĩ*), *žōlžalias* (zob.). — Vb. denom. *žoliāuti*

<sup>623</sup> Por. *Jų močios pōžodis buvo «šiaipos», tai dabar ir vaikus vadina «šiaiponiokais»* ‘Ich matka używała porzekadła «šiaipos», toteż teraz [jej] dzieci są nazywane «šiaiponiokai»’.



‘zbierać trawy, zioła’, *žolinėti* ‘zbierać zioła, leczyć ziołami; paść się (o krowie)’, stlit. ‘czarować, przepowiadać, wróżyć z ziół’ (war. *žolinti*).

**Žolinė**, *Žolinė* ‘katolickie święto Wniebowzięcia N. M. Panny, święto Matki Boskiej Zielnej, 15.VIII.’, też pl. *Žolinės*, *Žolinės*. Substantywizacja formy przymiotnikowej *žolinė* f. ‘trawiasta, zielna’ (zob. *žolė*). Może to być kalka z błr. *Zėlėna* (*Zėlėna svjata*) ⇐ pol. *Zielna*, por. ESBM 3, 329. Co do budowy por. *Daŋginė*, *Sekminės*, *Šeštinės*. — War. *Žolynijà*, *Žolininė*, *Žolyninės*. Zob. też *Ašpažà* i *Špažiukė*.

**žolžalias**, -ià gw. ‘zielony jak trawa, koloru trawy, trawiasty’ (por. nwn. *grasgrün*), war. *žolžalis* — złożenie tautologiczne o członach apofonicznie różnicowanych, por. WSO *žol-* jak *žolė* ‘trawa’ i SO *žal-* jak *žalias* ‘zielony’. Człon początkowy *žol-* przypomina *gor-* w *görgelis* ‘pijak’ < \*gor-geris.

**žostí**, *žostu* (\*žod-stu), *žodau* ‘powiedzieć’, *apžostí* ‘zganić, złajac’, *įžostí* ‘zagadnąć kogo; przepowiedzieć; podejrzewać, posądzać’, *pražostí* ‘przemówić’, *sužostí* ‘złajac, zbesztać’, refl. *atsižostí* ‘odezwać się’, *įsižostí* ‘wygadać się, powiedzieć co mimowolnie, zdradzić się’ (jest gwarowa forma atematyczna 3 os. prs.: *išžostí*, zob. Zinkevičius 1966, § 645). Vb. denominativum z suf. -sta- od *žodis* ‘słowo’ (por. pol. *wysławić się* ⇐ *słowo*). Akut wtórny, por. *stókti* ob. *stōkti* ⇐ *stokà*. — Neopwk. *žos-*: *žosčioti* ‘rozmawiać, gawędzić’, refl. *susižosčioti* ‘pokłócić się’, nomina: *priežostus* (zob.), *žoslas* ‘mowa, sposób mówienia’, *žosmė* ts., DP ‘mowa; usta’ (inaczej *ŽD* 206, LEW 1321: \*žod-smė), *žostė* ‘mowa, sposób mówienia; odezwane się’, *žostis* ‘słowo’ (Bretkun). Por. neopwk. *žas-* s.v. *žasti*.

**žudyti**, *žudaũ*, *žudžiaũ* ‘zabijać, mordować, uśmiercać, zgładzać’, *išžudyti* DP ‘wytracić’, *pražudyti* ‘doprowadzić do zguby, zgubić, zmarnować, stracić (zdrowie)’. Dawne prs. na -ja-: *žudžiu* SD «gubię, perdo, amitto» (syn. *terioju*), DP *žudžia* ‘zabija, karze, potępia, zgładza, kamieniuje’. Jest to causativum na -dyti do *žūti* ‘ginać, przepadać’ (zob. s.v.). Długość pierwiastkowa utrzymuje się w wariancie wsch.-lit. *žūdyti*, *žūdžiu* ‘zabijać, zgładzać; ciemieżyć’ (por. typ *pūdyti* ⇐ *pūti*). Zob. Būga, RR II, 456, LKŽ XX, 977. W pierwiastkach sełowych zdarza się skrót ū-C ⇐ ū-C przed sufiksem -dyti, por. *pjudyti* obok *pjūdyti* ‘judzić, podżegać’ (do *pjauti*), *kliudyti* ‘przeszkadzać’ obok łot. *klūdītiēs* ‘dostać się gdzie, zabłądzić’ (do *kliūti*). Por. też *snūčas* ‘spioch’ < \*snud-šas obok sełowego vb. *snūsti*, *snūdo* ‘wpadać w drzemkę’, *snāusti*, *snāudžia* ‘drzemać’, < \*snouH-d<sup>h</sup>. Kwestia tego skrócenia nie została jeszcze rozpracowana. — Drw. *galvažudys* ‘morderca, zabójca’ (por. *galvā*), war. *galvāžudis*, *galvžudys*, z zanikiem v: *gālžuda*, *gālžudis*, -ė; niejasny war. *gaūdžuda*; *žmogžudys* ‘morderca’, ⇒ *žmogžudytė* ‘zabójstwo, morderstwo’ (por. *žmogūs*). — Neoosn. *žudy-*: *pražudymas* ‘zguba, utrata’, *žudyklā* ‘miejsce zabójstwa’ (por. *šaudyklā*), *žudymas* ‘mordowanie, zabijanie’, DP ‘potępienie’, *žudynės* f.pl. ‘rzeź, masowy mord, ludobójstwo’ (por. *kraustynės*), *žudytojas* ‘zabójca, morderca; prześladowca’. — Neoosn. *žud-*: cps. *dūšiažudys* (zob. *dūšià*), *savižudis* ‘samobójca’ (por. *sāvas*), ⇒ *savižudybė* a. *savižudytė* ‘samobójstwo’; *žmogžudys* ‘zabójca’, gw. *žmogžudà* ts. (por. *žmogūs*).

**žugara** stlit. ‘czapla, Ardea’ (SD<sup>1</sup> «czapla, ardea», syn. *garnys*) — z zanikiem ū z \*žūğara, to z kolei przez synkopę i z \*žūvi-gara. Złożenie z *žuvīs* ‘ryba’ i n. agt. -gara do *gėrti* m.in. ‘pochłaniać’. Znacz. etym. ‘pożerająca ryby’. Paralele z tematem pie. \*g<sup>u</sup>orh<sub>3</sub>-o- w II członie zostały wymienione s.v. *prāgaras*. Zob. też *bōbštagara* s.v. *bōba*. Pod względem semazjologicznym por. *žuvėda* ‘mewa’. Literacką nazwą ‘czapli’ jest *garnys*.

**žuika** gw. ‘pokarm, który zwierzę przeżuujące powtórnie przeżuwa, tzw. żujka’ (*Keltuvos žuiką ėda*) — zapoż. z pol. *żujka*. — War. *žuika*: *Karvė žuiką perrydinėja* — zapoż. z pol. gw. *zujka*. Por. rodzime odpowiedniki *atrajā* i *gromulys*.

**žuklė** 4 p.a. ‘łowienie ryb, połów ryb’, SD <žuklė> «łowienie ryb, piscatus» (syn.

*žuvavimas, žūklavimas*). Nomen actionis z suf. *-kl-* od *žūti, -stu* 'łowić ryby' (zob. s.v.). War. *žūklė* 1 p.a., *žuklė* 4 p.a., *žuklā* 2 p.a. Paralele: *būklė* ⇐ *būti*; *duoklė* ⇐ *dūoti* (GJL II, § 232). — Neoosn. *žūkl-*: *žūklėjas* 'rybak' (war. *žūklėjas*), žm. *žūklīeris* ts. (suf. obcy, por. nwn. *Fischer*), *žūklījas* stlit. i gw. 'rybak', DP 'rybitwa, rybak' (war. *žuklījas, žūklījas*), *žūklīs* 'rybak' (war. *žuklīs*), *žūklīstė* 'łowienie ryb', też *žūklīstā* (war. *žuklīstė*). Vb. denom. *žūklāuti* 'łowić ryby' (war. *žuklāuti*), ⇒ *žūklāvimas* 'łowienie ryb', DP 'rybitwostwo'. — N.m. *Žūkliai* 2x, *Žūklījai* 2x, *Žūklīškės*.

**žuksmas** gw. 'garść, zawartość garści', por. *Tas žmuoj grašius žuksmañ ir nuej. Žuksmū aruodo nepripilsi*. Analiza: *žuk-smas* (por. *dułksmas* ⇐ *dułkti*; *verksmas* ⇐ *verkti*). Tu może też *žuk-tūvis* 'worek na obrok koński' (por. *žiūbčius, žiūpčius* ts. ob. *žiūpsnis* 'szczypa'). Morfem *žuk-* można ująć jako SZ sampras. do *žvek-*, por. alternatywną postać st. zanikowego *žvik-*: *įžvikti* 'mocno się zrosnąć'. Paralela: *žul-* ob. *žvil-*, por. *įžulūs, įžulnūs* : *pažvilti, įžvilnas*. Inaczej LEW 1315, s.v. *žiūpsnis*, gdzie mówi się o rozszerzeniach *-k-* i *-p-* przy pwk. \*ž(i)u-.

**žuobris**, *-io* 'socha, radło' — zam. *žóbris* (gw.). Wtórne *uo* na miejscu etymologicznego *o* ukazuje się również w wyrazach *búožė, drúožlės, kuōlas* oraz *stuomuō*. War. z palatalizowanym nagłosem: *žióbris*. Morfem *žob-* jest refleksem WSO \*žāb- ⇐ *žab-*, por. *žabrỹs* gw. 'socha, radło', *žābras* 'socha' oraz *žabrā* 'gałąź drzewa', *žabraĩ* m.pl. 'chrust' (war. do *žabaraĩ*). Co do etymologii zob. *žābas*. — N.m. *Pažóbris* 2x.

**žuolis**, *-io* 1. 'kłoda drzewa, gruba belka', 2. 'podkład pod szyną kolejową'. Prawdopodobnie odzwierciedla pb. \*žōl- jako alternant na st. *o* do \*žēl-. Por. *žėlė* jako prt. do *žėlti* 'rosnąć wydając zieleń' oraz derywaty zawierające WSE *žėl-V*. Paralele apofoniczne s.v. *súodžiaĩ*. Stosunek *žuolis* : *žolė* przypomina *liomas* : *lomā* przy SE *lėmti*.

**žūtbūt** adv. 'za wszelką cenę' — z uniwerbizacji zwrotu *žūti būti* lub *žūta būta* 'zginąć albo przeżyć (być)'. Por. *galbūt, turbūt*. — Drw. *žūtbūtūnis* 'ostateczny, (walka) na śmierć i życie'.

**žūti I**, prs. *žūvū* (war. *žūnū, žūstu*), prt. *žuvaũ* 1. 'tracić życie, ginąć, umierać śmiercią gwałtowną; zdychać', 2. 'cierpieć nędzę, męczyć się', 3. 'ciężko pracować, harować', 4. 'przepadać, znikać (o przedmiotach)', 5. 'przepadać (o plonach), marnować się', 6. 'wpadać w biedę, nędzę', *nužūti* 'zginąć; zmęczyć się, zmordować się', *pražūti* 'zginąć, zdechnąć; zostać zgubionym, zapodziać się; przestać być widocznym, zniknąć, przepaść; przeminąć, skończyć się'. Allomorfy w st. zanikowym: inf. *žū-C* obok prt. *žuv-V* są w rozkładzie komplementarnym, por. *bū-C* obok *buv-V* s.v. *būti*. — Nowszego pochodzenia jest *žū-* w prs. *žūvū*, ponieważ samogłoska *ū* pochodzi tu z denazalizacji *ų* w formie \*žųvu < \*žu-n-vu (prs. infigowane od neoosn. *žuv-* ⇐ prt. *žuvaũ*). Tak samo tłumaczą się formy prs. *būvū* (przy prt. *buvaũ*), *griūvū* (*griuvaũ*), *pūvū* (*puvaũ*). W kwestii obocznego prs. *žūnū* zob. *būna*. Formę prs. *žūstu* urobiono od inf. *žūti* (por. *būstu* 'mieszkam, bywam' ⇐ *būti*). — Drw. typu *žū-C*: *pražūtis, -iēs* f. 'zguba, klęska, zagłada' (⇒ *pražūtingas* 'zgubny, przynoszący zgubę'), *žūtinaĩ* adv. 'na śmierć, śmiertelnie' (por. *mirtinaĩ*), *žūtis, -iēs* f. 'zguba, zagłada'. Drw. typu *žuv-V*: *pražuva* SD «niebezpieczeństwo, periculum, discrimen, scrupulus» (syn. *prapuolis, prapultinė*), *insiduomi pražuvon* SD «wdaię się w niebezpieczeństwo, subeo periculum...», *pražuvė* SD «zguba, interitius, exitium, pernicies» (syn. *prapultis*), *pražūvēlis* 'zaginiony', *žuvinyš* 'padłe zwierzę', przen. 'ciężkie położenie'. Osobno zob. *žudyti* (war. *žūdyti*). — Akutowane *žūti* pozwala na rekonstrukcję pie. \*geuH-C jako SZ do \*geuH- 'wprawiać w szybki ruch', por. wed. *junāti* 'popędza, zmusza do pośpiechu', *jávate* 'spiesz się' (zob. LIV<sup>2</sup> 166; bez wzmianki o czas. lit.). N.B. Gwarowy war. *žiūti, žiūsta, žiūvo* 'ginąć' może mieć nagłos ž'- rozpowszechniony z zanikłej formy SP \*žiauti (por. *žiaurūs*), albo też może on być

objawem ekspresywnej palatalizacji. — Alternant na SO, \**gouH-éje-*, może tkwić w czas. *žavýti* ⇒ *nužavinti* DP ‘umorzyć, zgładzić, zatracić, pogubić’, z pochodzenia causativum. — W odpowiednim czas. łotewskim ustaliła się neoosnowa na *-d-*: prs. *zūdu* a. *zūstu*<sup>2</sup>, prt. *zudu*, inf. *zust* ‘ginąć, znikać’ (krótkość wtórna, zaświadczona również w lit. *žudyti*, zob. s.v.), *zūdīt* ‘martwić się, trapić się, gryźć się’ (por. lit. gw. *žūdyti* ‘zabijać’). Nie można wykluczyć ewentualności, że łot. *zūdu* jest kontynuacją pb. intransitivum z suf. *-da-*, \**žūda* ‘ginie, przepada’ do \**žūti* (transponat ie. \**guH-d<sup>h</sup>e-*). Por. analizę form ptc. *būdamas*, *pūdamas*. — Od neopwk. *zūd-* urobiono innowacyjną postać SO *zaud-*: *zāudēt* caus. ‘zniszczyć, zniweczyć, zepsuć’.

**žūti** II, prs. *žūstu* (war. *žūvū*, *žūviū*, *žūnū*, *žūjū*), prt. *žuvaū* ‘łowić ryby’. SD: *žūstu* «łowię ryby» (syn. *žūvauju*), *išžūstu* «wyławiam sadzawki». Formacja denominatywna od osnowy *žuv-* jak w *žuvīs* ‘ryba’. Formę prs. *žūstu* można rozumieć dwojako. Po pierwsze jako odnowienie prs. infig. \**žūvu* < \**žu-n-vu* (por. war. *žūvū*) za pomocą sufigowania *-sta-*: \**žūusta* < \**žūv-sta*. Po drugie jako produkt kontrakcji *uu* > *ū* w praformie \**žuū-stu* (por. prt. *žuvaū*). — Forma inf. *žūti* opiera się na neopwk. *žū-*, który wyabstrahowano z prs. *žūstu*. Akut wtórny, związany z sufigowaniem *-sta-* w praesens (por. typ *gimstu* s.v. *gimti*). — Drw. *žūkļē* (zob.).

**žuvēčia** gw. 1. ‘ptak czapla, Ardea’, 2. ‘ptak mewa, Sterna’ — drw. żeński od *žuvētis* ‘mewa’ < \**žuv-ētja-* ⇐ *žuvīs* ‘ryba’. Z innym suf.: *žuvēkē* ‘mewa’ (por. suf. w *lydekā*, *lydēkis*).

**žuvēda** gw. ‘ptak mewa, Sterna’ — złożenie członów *žuvīs* ‘ryba’ i *ēd-*, *ēsti* ‘jeść, zreć’. Znacz. etym. ‘(ptak) pożerający ryby, żywiący się rybami’. Paralele: *pelēda*, *ūtēda* oraz *žūgara*. — Neoosn. *žuvēd-*: *žuvēdra* (zob.), *žuvēdžia* ‘mewa’ (por. *ēdžia*, *kāndžia*).

**žuvēdra** ‘mewa, Sterna’. Formacja na *-rā-* od neoosn. *žuvēd-*, którą wyabstrahowano z *žuvēda* ‘mewa’ (zob. s.v.). Paralele: *mēsēdra* ⇐ *mēsēdis*, *mēsēda*; *pelēdra* ⇐ *pelēda*. — Drw. *žuvēdrīnas* ‘pisklę mewy’, *žuvēdriukas* ts.

**žuvérklas** gw. ‘trójząb, ostro zakończone widełki, używane do łowienia ryb, zwł. szczupaków’. War. *žuvérkla*. LEW 1315: niejasne. Urbutis 1981, 120n., zwł. 128 uznał war. *žuberklas* za podstawowy i odtworzył złożenie, składające się z \**žuv-* ‘ryba’ i \*-berklas, n. instr. od zanikłego czas. \**berti* ‘przeszywać, przebijać’ (spokrewniony z łac. *feriō*, *-īre* ‘bić, kłuć, ciąć’ i stisl. *berja* ‘bić, uderzać’). Identyfikację II członu trzeba uznać — w braku porównawczego materiału bałtyckiego — za problematyczną. Nowa interpretacja polega na przypuszczeniu, że *žuvérklas* jest refleksem złożenia \**žuv-vérklas*, którego przejrzystość uległa zatarciu wskutek degeminacji. Analiza: I człon do *žuvīs* ‘ryba’, II człon: \**vérklas* < pb. \**uēr-tla-*, n. instr. od czas. *vérti* ‘kłuć, przeszywać, przebijać’<sup>624</sup>. Znacz. etym. ‘przrząd służący do przebijania ryb’. Por. syn. *perstekē*. — War. ze zmianą *v* > *b*: gw. *žubérklas*, *žubérkla* (por. *žiebē* < *žievē*; *virbintas* < *virvintas*). Tu też SD *žuberklas* «ość do łowienia ryb, fuscina piscatorum». Rzadki war. *žebuřklas* ukształtowała metateza samogłosek *u-e* > *e-u*. War. liter. *žebérklas* pokazuje prócz wtórnego *-b-* wokalizm *e-e*, pochodzący z asymilacji sekwencji *u-e*. Ten litewski wariant został zapożyczony do języka łotewskiego, por. *žebērklis*, *žabārklis* (por. ME IV, 800, EH II, 818; różne warianty łotewskie omówił Urbutis, o.c., 124). — Inne warianty lit.: *žebérkla*, *žebérklai*, *žibirklas*, *žubirklas*, z wtórną palatalnością: *žiubérklas* (> *žibérklas*).

<sup>624</sup> Stopień pełny *e* przy sufiksie *-kl-* pokazują takie drw., jak *gerklē*, acc. sg. *gérklē* ob. *gérklos* f. pl. ‘gardło’ (do *gérti*); *árklas* ‘socha’ (do *árti*, pwk. \**h<sub>2</sub>erh<sub>3</sub>-*); *sékla* ‘nasienie’ (do *sėti*, pwk. \**seh<sub>1</sub>-*). Do tego z metatonią: *paneřklas* ‘wiązadło’ (do *nėti* II); *padēklas* ‘podstawka, taca’ (do *dėti*).

**žuvīs**, *-iēs* 4 p.a. f. 'ryba'. War. gw. *žuvē*, *žiuvis*; ze zmianą *ž'u* > *ži*: *živīs*, *živē*, *zivīs* (Zietela), por. Urbutis 1981, 127. Temat \**žuū-i-* < pie. \**g<sup>h</sup>uH-i-*, a więc z *uv-V* na miejscu \**uH-V* (paralela: *būvo* < \**buuā* < \**b<sup>h</sup>uh<sub>2</sub>-eh<sub>2</sub>*). Pokrewne orm. *jowkn* 'ryba'. Odpowiednik gr. *ιχθύς* m. pokazuje *i-* jako protezę, poza tym przestawkę spółgłosek z \*(i)t<sup>h</sup>k<sup>h</sup>ū- < pie. \**d<sup>h</sup>g<sup>h</sup>uH-* (por. *χθών* 'ziemia' z \**t<sup>h</sup>k<sup>h</sup>ōm* < \**d<sup>h</sup>g<sup>h</sup>ōm*), zob. Mayrhofer 1986, 118, Bsw 373, LEW 1323. Nagłos bałtycki został uproszczony w podobny sposób, jak w wyrazie *žēmē* (zob.). Pierwotny pdg.: nom.sg. \**žūs*, obl. \**žuv-* i odmiana atematyczna, por. gen.pl. *žuvų*, łot. *zuvu* : gr. *ιχθύων* (*viduriai žuvų* SD «kuchra, interanea piscium»), nom.pl. *žuves* : gr. *ιχθύες*, nom. du. *dvi žuvi*<sup>625</sup>. Lit. temat wokaliczny powstał dopiero na skutek resegmentacji formy acc.sg. \**žuv-in* (< pie. \**g<sup>h</sup>uH-m*) jako \**žuvi-n*, a to przez analogię do form acc.sg. od osnów na *-i-*. Odpowiedniki bałt.: łot. gw. *zuvš* a. *zuve*, łot. liter. *zivs* (por. wyżej lit. *živīs*). Stpr. *suckis* EV 'vysch [Fisch]', acc.pl. *suckans* wygląda jak zmieniona przez kontrakcję formacja deminutywna z suf. *-k-*: \**zuvika-* > \**zuka-* lub \**zūka-* (użycie niemieckiego digrafu <ck> stawia lekcję z długim *ū* pod znakiem zapytania). — Drw. od *žuv-*: *žuvėčia* (zob.), *žuvėjas* 'rybak' (⇒ *žuvėjáuti* 'łowić ryby'), *žuvėlis* 'rybak' (⇒ *žuveliáuti* 'łowić ryby'), *žuvýčiai* m.pl. 'narybek', *žuviena* 'mięso rybnie', *žuviėnė* a. *žuvienė* 'zupa rybna', *žuvikas* gw. 'rybak', *žuviklas* a. *žuviklis* ts., *žuvingas* 'rybny, obfitujący w rybę', *žuvinyčiai* a. *žuvinyčia* 1. 'skrzynia z otworami do przechowywania żywych ryb w wodzie, tzw. sadz', 2. 'staw rybny', 3. 'targ rybny' (neosuf. *-inyčia*), *žuvinyškas* DP 'rybak, rybitw', SD «rybak, rybitw, rybołow» (por. *dalinyskas* ⇐ *dalis*), nowsze *žuviniškas* 'rybak', *žuvytis* 1. 'rybak', 2. 'mała ryba, rybka', *žuvinis* sb. 'rybak; kto lubi jeść ryby', *žuvūs* — mówi się o jeziorze, na którym dobrze biorą ryby, dobrze się łowi'. — Cps. *didžuvīs* (zob.), *žuvakė* 'rybie oko' (por. *akis*), *žuvanāstris* (zob. *nasrai*), *žuvėda* (zob.), *žuvėrklas* (zob.), *žuvivaša* 'hodowla ryb' (por. *vaisinti*). — Od wsch.-lit. osnowy *živ-* 'ryba' pochodzą *živinis* 'rybi', zdrob. *živeikà* a. *živyka* 'rybka', jak też n.rz. *Živintà* i *Žiūpė* (z kontrakcji \**Živ-upė*, por. łot. *Zivupe*). — N.rz. *Žuvinė*, *Žuvintà*, *Žuvintė*, n.jez. *Bežuvīs* (dosł. 'Bezrybne'), *Žuvintas*. N.m. *Žuvytčiai*, *Žuvintčiai*, *Žuvys*, *Žuviškė*. — Vb. denom. *žuváuti* 'łowić ryby' (⇒ *žuvavimas* SD «łowienie ryb, piscatus», por. *paukštavimas*). Osobno zob. *žúti*, *žústu*. — Szereg derywatów pokazuje temat *žv-*, który się ustalił w następstwie synkopowania nieakcentowanej samogłoski *u* w osnowie *žuv-*, por. *žvėjas* < \**žuvėjas*, przest. *žvejys* 'rybak' < \**žuvejys* (*žvejikas* 'rybak', *žvejikė* 'córnica rybaka'). Por. też n.rz. *Žvikė* < \**Žvikė*, n.m. *Žvikaĩ* < \**Žvikaĩ*. — Od *žvejys* pochodzi vb. denom. *žvejoti* 'łowić ryby' (dosł. 'rybaczyć, być rybakiem'). Z kolei od neoosn. *žvejo-* urobiono *žvejōklis* 'rybak', *žvejōtė* 'łowienie ryb, połów' (por. *kapōklis* i *kapōtė* od *kapōti*), n.rz. *Žvejōnė*. — W słowiańskim odziedziczony wyraz psł. \**zy*, \**zŭve* 'ryba' został wyparty przez neol. \**ryba* < \**rŭbā*, nieznanego pochodzenia (zob. próby etymologiczne zreferowane w REW II, 554).

**žvagėti**, *žvāga*, *žvagėjo* 1. 'wydawać dźwięk, brzmienie, dźwięczeć, brzęczeć, dzwonić' (SD<sup>1</sup> *žvagu* 'dźwięczę, sono, tono...»), 2. 'rozbrzmiewać — o śpiewie, muzyce; odbijać się echem', 3. 'głośno śpiewać', 4. 'wydzierać się (o pijanym)', 5. 'burczeć — o odgłosie dochodzącym z wnętrzości końskich' (*Kai lekia arklys, žvāga viduriai*), 6. 'łsnąć, błyszczeć się'. Odpowiednik łot. *zvadzēt* 'dźwięczeć, brzęczeć'. Dźwiękonaśladowcze, podobnie jak np. *žvagždėti* 'skrzypieć, chrzypieć', *žviėgti* 'kwiczeć', *žveŋgti* 'rzeć'. Por. interi. *žvagt* — o dzianiu się czegoś z towarzyszeniem odgłosu, hałasu. — Drw. *žvāginti* a. *žvaginti* caus. 'poruszać czym wywołując dźwięk, dzwonić (kluczami, łańcuchami, kajdanami)', *žvagūliai* m.pl. 'pas z dzwonekami zapinany koniowi na szyi'.

**žvagždėti**, *žvāgžda*, *žvagždėjo* gw. 'szeleścić; skrzypieć (pod nogami); chrzypieć, mówić

<sup>625</sup> Por. *Yra čia vienas bernas, kursai turi pėketą duonos miežienės, ir dvi žuvi* DP 123<sub>28</sub> 'Jest tu jedno pacholę, które ma pięć chlebow jęczmiennych, i dwie rybnie'.

chrapliwym głosem'. Dźwiękonaśladowcze, por. paralele s.v. *žvagėti*, *šnabždėti*.

**žvaigždė** 4 p.a. 'gwiazda'. Bez segmentu -g-: stlit. *zvaizdė* ob. *žvaizdė* DP 'gwiazda, jutrzienka'. SD<sup>1</sup> *žvaizdė unkstyva aušras* «jutrzienka, lucifer, veneris stella...» (por. *ankstī, aušrà*), SD<sup>1</sup> *žvaizdė* «gwiazda, stella, astrum...», SD *žvaizdė aušros* «gwiazda iutrzienka, lucifer» (por. *aušrà*), *žvaizdė vakarinė* «gwiazda wieczorna, hesperus» (por. *vākaras*). Dawna postać *zvaizdė*, w której nie było jeszcze wstawnego g (ani ž), nasuwa myśl, że może tu chodzić o udźwięcznienie pierwotnej postaci \*švaistė, prawdopodobnie nie bez wpływu dźwięcznego brzmienia stblr. *zvezda* 'gwiazda' (por. strus. *zvězda*, ros. *zvezdá*, ukr. *zvizdá*). Już J. Otrębski zwracał uwagę na tożsamość pierwiastka w formach *šviesà* 'światło' i *žvaigždė*, zob. GJL I, § 454. Por. taką oboczność, jak *švakšėti* 'mówić cicho, szeptem' : *švagždėti* 'szeptać; wydawać chrapliwy głos' : *žvagždėti* 'wydawać chrapliwy głos'<sup>626</sup>. — Również łot. *zvāizne*<sup>2</sup> a. *zvāigzne* 'gwiazda' wywodzi się z paralelnej praformy z bezdźwięcznymi spółgłoskami: \*svaisnē. Zmiana lit. *įst* > *įzd* polega na perseweracyjnej asymilacji ze strony sonorantu *į*, por. *graiždū* < *graištū*, *žaiždà* < \*žaišta, *žaiždė* < \*žaištė. Łot. zmiana *į-s-n* > *į-z-n* nastąpiła pod asymilującym wpływem sonorantów otaczających *s* z obu stron (paralele lit.: *nuolaiznūs* < \*nuolaįsnus; *skriaūznas* < \*skriaųsnas). — Plit. \*švaistė było postwerbalnym rzeczownikiem od *švaistyti* 'świecić, oświetlać', rozumianego jako *švaist-yti* (metanaliza). War. z prepozycją: *prašvaistė* a. *próšvaista* 'prześwit' ⇐ *prašvaistyti* 'prześwitywać'. Odpowiednik stpr. *swāigstan* acc.sg. 'światło, blask' = [svāikstən] pochodzi z insercją *k* ze \*svaista-; stoi obok prs. *erschwāigstinai* 'oświeca' i prt. *erschwāistiuns ast* 'oświecił', utworzonych od osnowy \*svaist- = lit. *švaist-*. Zob. LAV 321. Temat lit. *švaisty-* jest z jednej strony iteratywem na SO (\*švais-sty-) do tr. *švies-* (zob. *šviesti* 'świecić'), z drugiej strony — wraz z war. *švaityti* 'oświetlać' — przedstawia kauzatyw do intr. *švit-* (zob. *švisti*)<sup>627</sup>. Inne stanowisko w kwestii *žvaigždė* zajmują: BSW 372 (hipoteza o prapokrewieństwie ze scs. *dzvězda* < pbsł. \*gvaigzdā-), Fraenkel 1950, 39, LEW 1324n. oraz Derksen 2008, 195n. — Drw. *žvaigždėtas* 'gwiezdny, gwiazdzisty', *žvaigždėnas* 'gwiazdozbiór, konstelacja gwiazd' (*žvaizdyno* DP gen.sg. 'gwiazdeczny'), *žvaigždūtė* 'gwiazdka', *žvaiždinykas* DP 'gwiazdarz' (kalka wyrazu pol., zob. GJL II, § 477).

**žvaĩnas**, -à 4 p.a., też *žvāinas*, -a 1 p.a. 1. 'biały — o gałce oka' (*Arklį nusipirkęs žmogus žvainà akia*), 2. 'białawy, blady, srebrzysty (o poświęcie księżycowej)', 3. 'smutny, rzewny (o dajnie)'. War. *žvainūs*, *žvāinus*. Niejasne. Dla pwk. *žvai-* nie widać dobrego nawiązania, ponieważ zbliżenie z *žvaĩras* 'zezowaty' (zob. s.v. ) nasuwa pewne trudności semajologiczne. LEW 1325 słusznie odrzucił dawne porównanie z gr. φαίδρός 'jasny, promienny' (zob. s.v. *giēdras*). Por. także *žvėnas*. — Cps. *žvainākis* 'bladooki — o koniu' (por. *akis*) oraz 'zezowaty; krzywo, niechętnie spoglądający' (syn. *žvairākis*).

**žvaĩras**, -à 'zezowaty, kosooki'. SD *žvairas* «zezowaty, świdrem patrzący, strabo, scambus», *žvairas esmi* «zezowaty iestem, sum strabis oculis» (war. *žvairūs*, -i). Odpowiednik łot. *zveĩrs* 'zezowaty'. Morfem *žvair-* można uważać za formę SO od \*žvir-, por. *žairà* ⇐ *žir-*, *dairytis* ⇐ *dyr-*, *kairinti* ⇐ *kyr-*. \*žvir- było alternatywną formą SZ do *žiur-* / *žiūr-*, por. *žiūrėti* 'patrzeć, oglądać'. — Drw. *žvaĩrės* f.pl. wulg. 'ślepie', *žvairākis* 'mający

<sup>626</sup> Udźwięcznienie całego konsonantyzmu spotyka się w niejednym wyrazie litewskim. Oto wybrane przykłady: *dvazgėti* obok *tvaskėti* 'błyskać', *dvozglūys* obok *tvoskulys* 'zgaga', *gaūgaras* 'wierzchołek góry' obok *kaūkaras* 'pagórek'; *žlegiū* 'rzucić coś mokrego (ścierkę), nakładać coś mokrego' obok *šlekiū* 'kropić, polewać', *žiaurūs* 'dojmujący, okrutny' obok *šiaurūs* 'chłodny, zimny'. — Zapożyczony z błr. *xvost* 'ogon' wyraz \*kvastis przybrał w pewnej gwarze lit. brzmienie *gvāzdis* m. 'ogon', por. *Paisyk, kaip mūs telyčiukė ažiurius gvāzdį ulioja* 'Popatrz, jak hula nasze cielątko, ogon zadarłszy'.

<sup>627</sup> Synonimiczny pwk. \*kueit- / \*kuit- ukazuje się w łot. *kvitēt*, -u w znac. 'migotać, błyszczeć'. Słowiański wyspecjalizował odpowiedni pierwiastek w znac. 'okrywać się kwieciem, zakwitać, wydawać kwiat', por. scs. *cvitq*, *cvisti* 'kwitnąć', ros. *cvetú*, *cvestí*, czes. *kvetu*, *kvíst* (*kvést*) ts.

zeza, zezowaty', SD «oczu wdzięcznie zezowatych, pætus, pætulus» — przez elizję z cps. *žvaira-ākis* (por. *amžinātilsj*), *žvairys* 'mający zezę' (łot. *zveīris*). Vb. denom. *žvairuoti* 'zerkać, patrzeć ukradkiem, nieznacznie; patrzeć krzywo, ze złością, spode łba'.

**žvākē** 1. 'świeca', 2. 'błędny ogień (na bagnie, torfowisku)', przen. 3. 'sopel lodu' (*žvakūotas stogas* 'dach, z którego zwisają sopele'), 4. 'ktoś wścibski', 5. 'kto tak staje, że zasłania komuś światło'. DP 'świeca, gromnica, światło'. SD: *žvakē* «świeca, candelā», «pochodnia, fax, teda, lampas»; *žvakē didė ilga* SD «postawnik, cereus magnus longus» ['rodzaj dużej świecy', SPXVI], *žvakē graudulinė* «gromnica, tonitrualis candelā», *žvakē lieta* «łana świeca, funale», *žvakē vaškinė* «świeca woskowa, cereus, cerata tæda». — Pochodzenie niejasne. Transponat pb. \*žvak-ijā-, drw. od pie. \*g<sup>h</sup>uok<sup>u</sup>-. Brak refleksów lit. †žvek- (SE), †žuk- (SZ). Tylko w części pomocne jest tu zestawienie z łac. *fax, facis* f. 'pochodnia, żagiew', a to z uwagi na fakt, że problemem pozostaje wokalizm łac. *a* na miejscu spodziewanego *o*, zob. Schrijver 1991, 374n., 461. Pie. wokalizm \*a przyjmuje np. Weiss 2009, 262: \*g<sup>h</sup>uak-. N.B. Mimo braku słów. †zvok- w BSW 374 figuruje postulat pbsł. \*žvakē- f. 'Kerze'. — Drw. *žvakėlė* 'błędny ogień' (war. *žvakikė, žvakiūkė*), *žvakidė* 'lichtarz, świecznik' (neosuf. -idė, wyabstrahowany z nomina loci typu *antidė, avidė, žqsidė*), *žvakinė* 'świecznik; skrzyńeczka na świece'. Cps. *žvakagalis* SD «ogarek świece, candelā combustā reliquum» (por. *gālas*), *žvākbadis* 'umieszczony na kiju blaszany kapturek, służący do gaszenia świec w kościele, gasidło' (por. *badyti*), *žvakigalis* 'ogarek świecy; świeca złej jakości', war. *žvāk.galis*, kontrahowane *žvāgalis* (por. *gālas*), *žvākšnypšlės* f.pl. 'szczypce do odejmowania upalonego knota u świecy' (por. *šnypšti*: *Aš žvakę šnypštu* 'Ucinam knot u świecy'), war. *žvākžnyplės, žvākžnyplės* (por. *žnybti*); *žvakiejys* 'kto leje świece' (por. *lieti*), *žvātaukiai* a. *žvaktaukiai* m.pl. 'łój owczy do wyrobu świec' (por. *taukai*).

**Žvākės**, -ių 'święto Matki Boskiej Gromnicznej, 2.II.' ('Lichtmeß', NDŽ) — dosł. 'Świece', pluralizacja formy *žvakē* 'świeca'. Por. *Gramnỹcios, Graudulinės*.

**žvalgýti, žvalgaũ, žvalgiaũ** 1. 'oglądać, obserwować', 2. 'podpatrywać, wysledzać, wywiadywać się', *apžvalgau* SD «oglądam co, inspicio aliquid, contemplor, oculis obire, lustrare» (syn. *apveidžiu*). Refl. *žvalgýtis* 'rozglądać się, oglądać się; wywiadywać się'. Iterativum z suf. -yti i SO *žvalg-* ⇐ *žvelg-* / *žvilg-*, por. *žvelgti* 'patrzeć, spoglądać', *žvilgėti* 'spojrzeć, rzucić okiem'. Paralele apofoniczne: *maldýti* ⇐ *meldžiũ*; *karpýti* ⇐ *kerpũ*; *kramtyti* ⇐ *kremtũ*. — Z innymi suf.: *žvalgautis* 'wywiadywać się', *žvalginėti* 'doglądać czego', *pražvalginėju* SD «śpieguję, exploro, speculor». — Neoosn. *žvalgy-*: *pražvalgymas* SD «śpiegi, śpiegowanie», *pražvalgytojas* SD «śpieg, explorator, speculator». — Nomina na SO: *apžvalgà* 'przegląd', *apžvalgai* m.pl. 'oględziny panny młodej', *apžvalgos* f.pl. SD «oględziny, sponsæ futuræ inspectio» (⇒ *apžvalgus* SD «baczny»), *išžvalga* 'wygląd', *pražvalga* SD «przejrzenie Boskie, prædestinatio, præsцитio», *pražvalgas* SD<sup>1</sup> «śpieg», *pražvalgos* f.pl. 'oględziny panny młodej', *žvalgai* m.pl. 'zwiady', *žvalgaĩ* m.pl. 'ci, co przybywają na oględziny do panny młodej', *žvalgas* 'zwiadowca; agent wywiadu', *žvalgýba* 'zwiad; wywiad', *žvalgūs* 'bystrooki, oględny'.

**žvarbūs**, -i 4 p.a. 1. 'zimny (np. ranek), przenikliwy (wiatr, zimno)', 2. 'szorstki (o wełnie), kołący (o plewach)', 3. 'gruby, gruboziarnisty (o soli, zbożu)' — dewerbalny przym. z suf. -u- i SO *žvarb-* ⇐ *žverb-*, por. *sužverbti, sužverbia, sužverbė* 'zmarznąć, skostnieć (na mrozie)', drw. *žverblas* 1. 'zimny wiatr z północy', 2. 'narowisty (o koniu)', ⇒ vb. denom. *žverblėti, žverbla, -ėjo* 'bielić się (o szronie), połyskiwać, migotać'. — Brak form na SZ †žvirb-. Jest za to adi. *žurbūs* 'przejmująco zimny (o wietrze)', którego pwk. *žurb-* można określić jako st. zanikowy typu sampras. od *žverb-*. Por. *dus-* ⇐ *dves-*, *dur-* ⇐ *dver-*, *tuĩ-* ⇐ *tver-*. Etymologia nieustalona. LEW 1326 przyjmował rozszerzenie segmentem -b- pierwiastka *žvar-* / *žver-*, rzekomo pokrewnego czas. *žiūrėti*. Mało to przekonujące. — Vb.

denom. *žvařbti*, *žvarbsti*, *žvarbaũ* ‘z zimna drętwieć, grabieć, kostnieć; lekko mrozić’, ⇒ *žvarbà* ‘przenikliwy chłód’, *žvařbė* ‘dreszcz’, *žvařbis* ‘chłód, mróz; dreszcz’.

*žvēlgti*, *žvelgiũ*, *žvelgiaũ* ‘spojrzeć, spoglądać’, *ižvēlgti* ‘wejrzyć, wglądać’, *nužvēlgti* ‘spozrzeć, upatrzeć’, refl. *susižvēlgti* ‘porozumiewać się wzrokiem’. Pochodzenie niejasne. Transponat ie. \*ǵ<sup>(h)</sup>uelg<sup>(u)</sup><sup>h</sup>-. Porównanie z gr. θέλω ‘zaczarować, zamroczyć umysł, czarować, łudzić, nęcić, zwodzić’ (zob. BSW 374, LEW 1327) jest dziś podawane w wątpliwość, zob. LIV<sup>2</sup> 170, Beekes 2010, 537. — SZ *žvilg-*: *žvilgėti* (zob.). — SO *žvalg-*: *žvalgýti* (zob.).

*žvēngti*, *žvéngiu*, *žvéngiau* ‘rzeć’. Drw. *arkliũ žvengesỹs* ‘rzenie koni’, *žvengimas* ‘rzenie’. Dźwiękonaśladowcze, podobnie jak np. *žviēgti* ‘kwiczeć (o świniach)’, *žvagėti* ‘dźwięczeć, brzęczeć’ oraz łot. *kuroņ. zvaņdzināt* ‘dzwonić’. Porównuje się z psł. \*zvęgo, cs. *zvęgo*, *zvęšti* ‘oznajmiać’, rcs. *zvjagu* ‘śpiewam, rozmawiam’, strus. *zvjaglivũ* ‘szczekający’, ros. *zvjagũ*, *zvjagatb* ‘szczebrać bez ustanku’ (⇒ *zvjága* ‘szczenie, krzyk’), por. BSW 374, LEW 1326. Transponat ie. \*ǵ<sup>h</sup>uen-g-. — Obok tego jest psł. \*zvękü ‘brzmienie, dźwięk’, rcs. *zvjakũ* ‘sonus’, sch. *zvēk*, pol. *dźwięk*, < \*ǵ<sup>h</sup>uen-k- oraz psł. \*zvonũ, scs. *zvonũ* ‘brzmienie, dźwięk, hałas, zgiełk’, pol. *dzwon*, < SO \*ǵ<sup>h</sup>uon-. — SZ *žving-*: *sužvingti* ‘zarzeć’, *žviņgalas* ‘rzący koń’. — SO *žvang-*: *žvangėti*, *žvanga*, -ėjo ‘brzęczeć, grzechotać; szczebrać (o metalu), dzwonić (o szkłe, broni)’, caus. *žvanginti* ‘brząkać, szczebrać czymś’, nomina: *žvangalaĩ* m.pl. ‘moneta zdawkowa, grajcare’, *žvaņgalas* ‘dzwonek’, *žvangũs bal̃sas* ‘dźwięczny, donośny głos’, *žvangũtis* ‘dzwoneczek’ (*žvangũčiai* m.pl. ‘dzwonki nakładane koniom na szyję’).

*žvēris*, *žvēriēs*, *žvērĩ* 3 p.a. m.f. ‘dziki zwierz, zwierzę, bestia’, SD «bestya, zwierz, bestia, fera, bellua», *gaudau žvēris* «łowie zwierz, poluię». Ślady lit. odmiany atematycznej: gen.pl. *žvērĩ*, gen.sg. gw. *žvērēs*, nom.pl. gw. *žvēres* (por. gr. θηρῶν, θηρός, θήρες). Odpowiedniki bałt.: łot. *zvērs* m. ‘zwierz’, stpr. *swīrins* acc.pl. ‘zwierzęta’ oraz scs. *zvērĩ*, -i m. 1. ‘dziki zwierz, bestia, fera’, 2. ‘zwierzę, animal’, bg. *zvjar*, sch. *zvjēr*, slń. *zvēr*, -i, ros. *zverb*, *zvērja* ‘zwierzę; zwierzyzna’, ukr. *zvir* ‘zwierzę’, czes. *zvěř*, -e f. coll. ‘zwierzyzna’, stpol. *źwierz*, *źwirz* m. coll. ‘wszelkie istoty żywe’ (w przeciwieństwie do roślin), pol. *zwierz*, -a m. ‘zwierzę’. Pbsł. \*žūēr-i- (BSW 374, Derksen 2008, 550), tematyzacja pie. osnowy \*ǵ<sup>h</sup>ueh<sub>1</sub>-r- za pomocą suf. -i- (z innym suf.: scs. *zvērē*, -ēt-e n. ‘żywa istota’, pol. *zwierzę*, -ęcia). Por. gr. hom. θήρ, -ός m., acc.sg. θήρα (eol. φήρ, -ός) ‘dzikie zwierzę, drapieżnik’, łac. *fera*, -ae ts., *ferus* ‘dziki, nieoswojony’ (skrótowiec \*fēr- > fer-). Podstawy werbalnej dotąd nie rozpoznano. — Drw. *žvērelē* SD «zwierzętko, bestiola», *žvēriena* ‘dziczyzna, mięso dzikich zwierząt’, SD «zwierzyzna, caro ferina» (por. ros. *zvērina*, pol. *zwierzyzna* coll. ‘zwierzęta żyjące na wolności’), *žvērĩnas* ‘zwierzyniec, ogród zoologiczny’, *žvērĩnis* ‘zwierzęcy’ (por. scs. *zvērĩnũ* ts.), *žvērĩškas* ‘zwierzęcy, okrutny, zły’. — N.m. *Žvēriāĩ*, *Žvērĩnas* 5x, *Pažvēris*, *Pāžvērinē*, *Pažvēriniai*.

*žviēgti*, *žviegiũ*, *žviegiaũ* ‘kwiczeć — o świniach’ (SD «kwiczeć, grunio»), ‘wrzeszczeć’. Odpowiednik łot. *zviēgt*, *zviēdu* ‘rzeć; wybuchać głośnym śmiechem, rechotać ze śmiechu’. Dźwiękonaśladowcze, jak np. *žvēngti* ‘rzeć’. Drw. *žviēgčioti* ‘kwiczeć z przerwami’. — SZ *žvig-*: *žvigtĩ*, *žvingũ*, *žvigaũ*: *sužvigtĩ* ‘zakwiczeć; wydać z siebie krzyk; zagwizdać (o parowozie)’, caus. *žvigdyti* a. *žvigdinti*: *Suo žvigdo kiaulę* ‘Pies doprowadza świnię do kwiczenia’ (paralele: *likdyti* ⇐ *likti*; *trikdyti* ⇐ *trikti*), *žvigsėti* ‘kwiczeć’. Por. łot. *zvigāt* ‘rzeć; śmiać się głośno, rubasznie’. Nomen: *žvigis* ‘drut w ryju świni’, *žviglis* ‘przyrząd służący do zaciśnięcia pyska świni przed jej zakłuciem’ (*Susuk daugiau žviglĩ, kad kiaulę nežviegty*). — WSZ *žvyg-*: *žvỹgauti* ‘kwiczeć’, *žvỹgčioti* ‘kwiczeć z zadowolenia (o prośbách)’, *žvygsėti* ‘kwiczeć’. Jest war. *zvyg-*: *zvygtĩ*, -ia, -ė ‘kwiczeć; narzekać, lamentować; natrętnie prosić; pochlipywać, popłakiwać’. — SO \*žvaig-: łot. *zvaigāt*, -āju iter. ‘rzeć; śmiać się głośno’, ⇒ *zvaigas* f.pl. ‘głośny śmiech’, *zvaĩgulis*, -e ‘kto dużo i głośno

się śmieje', *zvaiga* c. ts.

**žvikė** 'otwór wentylacyjny w beczce na piwo; czop do zatkania tego otworu' — zapoż. z nwn. *Zwicke* (LKŽ XX, 1110 n.; brak w LEW). War. *cvikis*, *svikis*.

**žvikti**, *žvinkù*, *žvikaũ*: *įžvikti* 'mocno zrosnąć się, złączyć się; niełatwo oddzielać się', *prižvikti* 'przystać, przyschnąć, przyrosnąć (o włóknie lnu lub konopi)'. Dalszy wywód niepewny z braku poświadczeń werbalnych dla alternantów na st. pełnym \*žvek- (por. *dvik-* ⇐ *dvek-*; *kvip-* ⇐ *kvep-*; *krik-* ⇐ *krek-*) oraz \*žvak-. LKŽ XX, 1072 notuje tylko jedną formację zawierającą *žvek-*. Jest to sb. *žvėkė* 'dołek, który się wykopuje podczas zabawy dziecięcej zwanej 'pędzanie świni', por. *Par kokius tris žingsnius a par keturius žingsnius iškasą žvėkės*. Osobno zob. SZ *žuk-* w *žuksmas*.

**žvilgėti**, *žvilga* (war. *žvilgi*, -ėja), *žvilgėjo* 'błyszczeć, lśnić się, połyskiwać' : łot. *zvildzēt*, -u, -ēju 'świecić się, migotać', też o szybkim ruchu: 'śmigać'. Drw. *žvilginti* 'doprowadzać do połysku, glancować (buty)', *nužvilginti* 'rozjaśnić': *Mėnulio nužvilginta naktis* 'Noc rozjaśniona przez księżyc'. LEW 1328, s.v. *žvilti* I analizował *žvil-g-* i uważał to za morfem rozszerzający pierwiastek *žvil-* jak w *žvilti* II 'lśnić, błyszczeć' (zob. s.v.).

**žvilgti**, *žvilgiu*, *žvilgau* stlit., zwykle z prvb., por. 1. *pažvilgti* 'spojrzeć, wejrzeć na co' (*Nes pažvilgo ant pakarnystės mergaitės savo MŽ 488*, 'respexit humilitatem...'), 2. *pražvilgti* 'przejrzeć': *Jog nuog amžių pražvilgta, jog seniai pirm to ižg dangaus tėvamus žadėta* DP 505<sub>29</sub> 'Że od wieku przejrzała, że dawno przed tym z nieba ojcom obiecana'. Czasownik o prymarnej budowie *žvilgti* pojawił się najprawdopodobniej wtórnie, dotworzony do formacji punctivum *žvilgt-elėti* (-elti) lub *žvilgt-erėti* (-erti) 'spojrzeć, zaglądać, zajrzeć, popatrzeć', SD <žvilkteret> «spoyrzeć». Źródłem tej ostatniej był wykrzyknik *žvilgt*, *žvilgt*, opisujący zerknięcie, szybkie i ukradkiem rzucone spojrzenie. Starszym od *žvilgti* był również iteratyw *žvilgčioti* 'zerkać co chwila, od czasu do czasu', ponieważ jego budowa wyraźnie wskazuje na derywację od osnowy na -t-, \*žvilgt-īa-. Resegmentacja *žvilg-čioti* otworzyła drogę derywacji czas. sekundarnych, takich jak *žvilgėti*, *žvilgiu* (3 os. *žvilgi*), -ėjau 'patrzeć, spoglądać', *žvilgóti* (rzadkie), *pažvilgóti* 'popatrzeć na kogo (ze złością)' i *žvilgsėti* 'patrzeć, spoglądać' (*Visi nuo jo atšlijo ir žvilgsėjo į jį su panieka* 'Wszyscy od niego się odsunęli i patrzyli nań z pogardą'). Formacja na -i-, -ėti ukazuje się u Szyrwida, por. *atžvilgiu* SD «ogłądał się wzd», refl. *atsižvilgiu* SD «obeyzrzę się». — Na gruncie systemu apofonicznego *žvilgti* stało się głównym reprezentantem st. zanikowego. Wokół *žvilgti* (pwk. typu *TRiR*) ukształtowała się grupa form pochodzenia analogicznego, w pierwszym rzędzie forma na SP *žvelgti* (zob.) i forma na SO *žvalgýti* (zob.). — Nomina na SZ: *atžvilga* SD «ogłądanie się», *atžvilgis* 'wzgląd na co', ⇒ *šiuo atžvilgiu* adv. 'pod tym względem'; *žvilgsnis* a. *žvilgesys* 'spojrzenie'.

**žvilti I**, *žvyla* (zam. *žvyla*, war. *žvinla*; *žvilsta*), *žvilo* gw. 'chylić się', *pažvilti* 'pochylić się, przechylić się; być skłonnym, skłaniać się do czego' (*Nes žmones yra piktop didžiaus pažvilę, o neg gerop* DP 90<sub>39</sub> 'Bo ludzie są do złego skłonniejsi aniż do dobrego'), *sužvilti* 'wylec, pochylić się ku ziemi (o zbożu)'. Odpowiednik łot. *zvēlt*<sup>2</sup>, *zvēlstu*, *zvēlu* '(powoli) chylić się ku ziemi; leżeć, leniuchować', *pazvilt* 1. 'położyć się; (o zbożu) pokłaść się na ziemię' (*pazviluši mieži* 'wyległy jęczmień'), 2. 'przechylić się na stronę'.] Formacja z innowacyjnym SZ *žvil-*, który został dotworzony do pwk. *žvel-* < pie. \*g<sup>h</sup>uel- 'krzywić się, wykrzywiać się' (zob. LIV<sup>2</sup> 182). Por. łot. *zvēlt*, *zvēļu*, *zvēlu* 'toczyć, tarzać, walać, przewracać; chylić, przechylać'. Litewski odpowiednik werbalny *žvel-* wyszedł z użycia, por. jednak adi. *nuožvelnūs* 'ukośny'. Dalsze szczegóły s.v. *įžulnūs*. — Drw. *įžvilnas* 'ukośny, na ukos', *nuožvilnūs* 'ukośny', *pažvilumas* DP 'skłonność', *pražvilnūs* 'ukośny'.

**žvilti II**, *žvyla* (zam. *žvyla* < \*žvinla), *žvilo* gw. 'lśnić, błyszczeć', *sužvilti* 'rozwidnić się



(o brzasku), zaświtać, rozjaśnić się'. Formacja na SZ pb. \*žūl-C < pie. \*gūlH-C. Por. SE-V sti. *jvālati* 'pali się, płonie' < pie. \*gūlH-e/o- (LIV<sup>2</sup> 170). Refleks st. zanikowego typu sampras., \*gūlH-o-, ukazuje się w germańskim, por. stisl. *kol* n.pl. 'węgiel', śniderl. *cole* m.f., stwn. *kol* n., *kolo* m., nwn. *Kohle* f. ts., < pgerm. \*kula- (Kroonen 2013, 309). — Drw. łot. *zvilēt* 'łśnić, świecić się złowrogo (o ślepiach wilka)', *zvilnēt*, -u, -ēju 'płonać, żarzyć się', *zvilnīt*, -īju 'płonać, palić się bez dymu'. Nomina: lit. *žvilūs* 'łśniący', łot. *zvilš* 'błyszczący, świecący'. — SO *žval*:- *žvālinti* 'orzeźwiać', *žvalūs* 'żywy, bystry; rzeźwy, rzeński', war. metatetyczny: *žlavūs* (v-l > l-v). SO-C: łot. *zvalstītiēs* 'bezcześnie patrzeć'. — Ginącą formę prs. \*žvelu 'palić się, płonać' można wywnioskować ze stlit. hapaksu, jakim jest forma partycypialna *žvelantī* acc.sg. 'palący się, płonący — o knocie świecy' w 'Postylli' Bretkuna: <knata f̥waelanti neufschgef̥is> BrP I, 35, zob. Būga, RR II, 468; za nim LEW 1328 (s.v. *žvilti* 1.). Mniej wiarygodna jest lekcja [žveliantī], przyjęta w LKŽ XX, 1080. Wniosek z tego, że LIV<sup>2</sup> 170 powinien być przy sti. *jvāl-a-ti* wskazać na obecność odpowiednika lit. \*žvel-a 'pali się, płonie'.

**žvynas**, zwykle pl. *žvynaĩ* 3 p.a. 'rybia łuska' (łot. *zviņi*). War. *žvynos*, *žvynēs* f.pl. (por. łot. *zviņas*, *zviņes*<sup>2</sup>). Sporne. Būga, RR II, 681 łączył z adi. *žvaĩnas*, *žvāinas* 'biały — o oczach; białawy, srebrzysty' i rekonstruował znacz. etym. 'coś błyszczącego, połyskującego'. LEW 1328 odniósł *žvynas* do *žuvis* 'ryba' (hipoteza synkopowanego -u-, praforma \*žuv-ynas).

**žvynē** 1 p.a., *žvynē* 4 p.a. 1. 'szczur, Rattus, Mus decumana, szczur rudawy', 2. 'szczur wodny, Arvicola amphibius' (wyraz używany również jako obelga). Niejasne. Według LEW 1328 łączy się ze *žvynas* 'łuska ryby'. Por. n.rz. *Žvynē*.

**žvyras** 'mieszanina piasku, żwiru i małych kamieni'. War. *žvȳrius*. LEW 1328 uważał *žvyras* za zapożyczenie z pol. *żwir*. Przeciw temu wystąpił Urbutis, *Balt* XIX:2, 1983, 150-168, dowodząc, że *žvyras* (*žvȳrius*) jest derywatem od zanikłego czas. \*žvirti, który był odpowiednikiem łot. *zvirt* 'łśnić, błyszczeć, świecić się' (pwk. pb. \*žūir- ma być refleksem w SZ do \*žuer- < pie. \*g<sup>h</sup>uer- 'być gorącym; łśnić, wydawać blask', por. łot. *zvēruōt* 'łśnić, błyszczeć się'). Wyraz litewski został zapożyczony do języków pñ.-słowiańskich, por. pol. *żwir* (war. *zwir*, *dzwir*), bñ. *žvir*, -u (war. *žvir*, *džvir*, *čvir*), ros. zach. *žvir* (por. Urbutis, o.c., 151n., Laučjute 54, Borys 2005, 758). — Drw. *žvyrēkas* 'rola przy żwirowisku', *žvyrinas* 'żwirowisko; gleba żwirowata', *žvȳrius* 'żwir', *žvyringas* 'żwirowaty', SD<sup>1</sup> «działnisty, arenosus, glareosus, sabulosus», *žvyringas* *smēlis* 'gruby piasek'. Cps. *kiaurāžviris* 'ziemia z domieszką grubego żwiru' (por. *kiāuras*), *kiāužviris*: *Kiauras žvyras bus kiāužviris* 'Gruby żwir nazywa się *kiāužviris*', *žvȳrduobē* 'żwirownia' (por. *duobē*), *žvȳrkelis* 'droga wysypana żwirem' (por. *kēlias*), *žvȳrmolis* 'gleba gliniasta przemieszana ze żwirem' (por. *mōlis*).

**žvirblis**, -io 1. 'wróbel, Passer domesticus' (SD «wrobl, passer»), 2. przen. 'mały, słaby człowiek', 3. 'pewien dawny taniec', 4. 'penis'. War. v-mobile: *žirblis*. Wyraz ten jest poza tym nazwą części składowej rozmaitych narzędzi. Odpowiednik łot. *zvirbulis*, *zvirbuls* 'wróbel'. Z uwagi na zgodność co do intonacji comparandum łotewskie sugeruje, że wyraz lit. doznał synkopy samogłoski sufiksальной, rekonstrukcja: \*žvirbulis. Por. suf. \*-ul- w psł. \*vorb-ül-jĩ 'wróbel': ros. *voroběj*, -bójá (bñ. *veraběj*, -bójá), pol. *wróbel*, -bla (cs. *vrabijĩ* 'στρουθός'). Postuluje się tu pbsł. formację apofoniczną \*uarb- / \*uirb- i wtórną zmianę nagłosu po stronie bałtyckiego (por. jeszcze warianty łot. *zviguris*, *zvigurs*, *žīguris*, *žīgurs* 'wróbel'). Akut lit. pozostaje niejasny; niewykluczone jest wzdłużenie zastępcze po synkopowaniu formy \*žvirbulis. — Drw. *žvirblāitis* 'pisklę wróbla, wróbelek' (SD «wroblē, wroblēta, pullus passeris»), *žvirblēnas* ts., *žvirbliukas* ts. Cps. *žvirblāgaudis* 'pora kiedy zmierzcha, szara godzina' (dosł. 'czas łapania wróbli', por. *gāudyti*), *žvirblātupis* 'zmierzch wieczorny' (por. *tupėti*), *žvirblavanagis* SD<sup>1</sup> «kobus, buteus» ['ptak drapieżny, Falco

subbuteo L.', SPXVI], znac. etym. 'jastrzęb polujący na wróble' — złożenie to przypomina wyrazy stpr. *sperglawanag* i *gerto[w]anax*, które omówiono s.v. *vānagas*; *žvirbliāmušis* 'wyrostek, chłopiec kilkunastoletni' (dosł. 'ten, co zabija wróble', por. *mūšti*), *žvirbliauogės* f.pl. 'porzeczeki' (dosł. 'wróble jagody', por. *uoga*). Vb. denom. *žvirbliāuti* 'łapać wróble'. — N.m. *Žvirbliai* 4x, *Žvirbliai*, *Žvirbliškės* 5x, *Žvirbūliai*.

**žvirgždas** 1. 'grubszy żwir, drobno potłuczone kamienie', 2. 'ziemia, gleba z dużą przymieszką żwiru' (war. *žvirgždas*). Pl. *žvirgždai* 'ziemia zmieszana ze żwirem', SD<sup>1</sup> <žvirgžday> «piasek, arena» (stoi obok SD <žviržday> «piasek, arena»). Por. łot. *zvirgzds*, pl. *zvirgzdi* 'grys, gruby piasek, żwir' (Endzelin 1922, § 214 suponował tu suf. *-d(a)s*, podobnie jak w wyrazach *li(g)zds* : lit. *līdzas* oraz *strazds* : lit. *strāzdas*). Objasnienie winno wyjść od faktu, że w języku starolitevskim przeważają raczej refleksy bez segmentu *g*, zaś w pozycji po *r* zachodzi wahanie między *z* i *ž*. Por. *žvirždas* a. *žvirždas* DP 'piasek', *žvirždai* SD<sup>1</sup> «dziaństwo, glarea, arena, sabulum» (syn. *žvyrai*), *žvirždai* SD «kamień dziaństwy, tophus, porus, lapis bibulus» ['gruboziarnisty piasek, piasek z kamykami, żwir', SPXVI], *žvirzdai* *inkstuose ir kitur sopulį darų didį* SD «kamień choroba, calculus, lapis» ['kamica; kamień żółciowy, nerkowy', SPXVI], ⇒ adi. *žvirždingas* SD<sup>1</sup> «dziaństwy, arenosus, glareosus, sabulosus» ['żwirowaty', SPXVI], z insercją *g*: *žvirgždingas* 'obfitujący w żwir'. — N.rz. *Žvirždė*, cps. *Žvirždupis* 2x (por. *ùpė*). Do porównania zewnętrznego stoi wyraz sch. *zvřst* m. 'kruchy kamień używany przez garncarzy jako domieszka do gliny' (poza tym: 'warstwa twardego kamienia; rodzaj rudy'), wywodzące się z psł. \**zvřstŭ*. Na tej podstawie wolno przyjmując, że refleks pbsł. miał postać \**žvirsta-*. Porównanie z bałtyckimi kontynuantami nasuwa przypuszczenie, że \**žvirsta-* doznało w rozwoju lit.-łot. trzech zmian. Były to: 1° sonoryzacja \**žvirsta-* w \**žvirzda-* (por. zmianę *rst* > *rd* w czas. *spūrzdū*, s.v. *spurzdėti*), 2° fakultatywna alweolaryzacja *rz* > *rž*: *žvirždas*, 3° insercja *g* przed grupę *žd*: *žvirgždas*. Odpowiednik łot. *zvirgzds* 'żwir' wywodzi się odpowiednio ze \**zvirgzdas* < \**zvirzdas* < \**zvirstas*. W szczególach odmiennie LEW 1328n. i Urbutis, *Balt* XIX:2, 1983, 150n. — Drw. *žvirgždė* 'żwirowata gleba', *žvirgždýnas* a. *žvirgždýnė* 'miejsce z dużą ilością żwiru; gleba z domieszką żwiru'. — N.rz. *Žvirgždas*, *Žvirgždė* 7x, *Žvirgždinis*, cps. *Žvirgždupis* (por. *ùpė*), n.jez. *Žvirgždys*. N.m. *Žvirgždė* 2x, *Žvirgždžiai*, *Žvirgždžiai* 2x.

**žvitrūs**, -i 4 p.a. 'zwinny, ruchliwy, żwawy, żywy, dziarski, energiczny; bystry, żywy (o spojrzeniu, o oczach)'. Fonetyczny wariant przymiotnika *švit-rūs*, utworzonego od czas. *švisti*, *švito* 'rozjaśniać się, świtać' (zob. s.v.). Prymarnym znaczeniem *švitrūs* jest 'błyszczący, połyskujący', sekundarnym zaś 'żwawy, żywy, pełen werwy'. To sekundarne znaczenie, odnoszące się do człowieka, usamodzielniało się pod nową formą dzięki zmianie *šv-* w *žv-*. Taka sonoryzacja ma paralele w *žvēdas* 'Szwed' (NdŽ V, 473) < \**švēdas* oraz *žvai(g)ždė* 'gwiazda' < \**švaistė* (por. łot. *zvāizne*<sup>2</sup> < \**svaisnē*). Dalej por. *zvogūnas* < *svogūnas*. — Drw. *žvitriaĩ* adv. 'żwawo, energicznie'. Cps. *žvitr(i)aĩkis* 'bystrooki' (por. *akis*). Vb. denom. *pažvitrėti* 'ożywić się'.

**žvizdras** gw. 'drobny żwir'. Jest to wariant wyrazu *žvirgždas* (zob.) i tak jak tamten wywodzi się z praformy \**žvirstas*, tyle tylko, że przez nieco inne zmiany głosowe. Najpierw \**žvirstas* zmieniło się w \**žvistras* przez metatezę (wprowadziła ona segment *r* do pozycji sufiksальной). Następnie \**žvistras* przeszło przez udźwięcznienie grupy *str* w *žvizdras* (paralele: *gaĩzdras* < *gaĩstras*; *žaĩzdras* < \**žaistras*). — N.rz. *Žvizdrė*, *Žvizdrāupis*, n.jez. *Žvizdrinė*.